



جلد پانزدہم  
نوالہ - یی یی

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

# لغت نامه

نواله

ی ی ی ی

۱۵

زیر نظر

دکتر محمد معین و دکتر سید جعفر شهیدی

(تا آرمہ ۱۳۴۵)



مؤسسہ لغت نامہ دہخدا

R  
AE36  
D4

Dehkhodâ, Aliakbar, 1879-1955

**Loghatnâme** (Encyclopedic Dictionary). Chief Editors: Mohammad Mo'in & Ja'far Shahidi. Tehran, Tehran University Publications, 1998.  
16 vols. Illustrated. 27.5 cm.

1. Persian Encyclopedia.
2. Mo'in, Mohammad, 1912-71.
3. Shahidi, Ja'far.
4. Title.

Vol. 15: ISBN 964-03-9602-8

Set: ISBN 964-03-9617-6

شابک ۸-۹۶۰۲-۰۳-۹۶۴ (جلد ۱۵)  
شابک ۶-۹۶۱۷-۰۳-۹۶۴ (دوره کامل)

## لغت نامه دهخدا

جلد پانزدهم (نواله - ی ی ی ی)

تألیف: علی اکبر دهخدا

ناشر: مؤسسه انتشارات و چاپ دانشگاه تهران

چاپ دوم از دوره جدید: ۱۳۷۷

تیراژ: ۲۲۰۰۰ دوره

حروف چینی و صفحه بندی: انتشارات روزنه	صحافی: معین
لیتوگرافی: بهنام	طراحی گرافیک: علیرضا عابدینی
چاپ: رسالت	خوش نویس: محمد احصائی

این چاپ از لغت نامه دهخدا با همکاری انتشارات روزنه به انجام رسیده است.

نشانی مؤسسه لغت نامه دهخدا:

تهران، تجریش، خیابان ولی عصر، باغ فردوس، ایستگاه پسیان

نشانه‌های اختصاری

نشانه اختصاری	مفهوم
!	اسم
إخ	اسم خاص
إصوت	اسم صوت
إفعل	اسم فعل
إمرکب	اسم مرکب
إمصدر	اسم مصدر
ج	جلد
ج	جمع (پیش از لفت جمع)
ج	جمع... (پیش از لفت مفرد)
جج	جمع الجمع
جج	جمع الجمع
چ	چاپ
ح	حاشیه
حامص	حاصل مصدر
حبط	حبیب‌السیر چاپ طهران
حفان	حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی
رض	رَضِيَ اللهُ عَنْهُ
ره	رحمة الله عليه
س	سطر
(س)	سلام الله عليه (علیها)
ص	صفحه (پیش از عدد)
ص	صفت
(ص)	صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ
صص	صفحات
ص نسبی	صفت نسبی
ظ	ظواهر
ع	عربی
(ع)	علیه السلام (علیهما السلام، علیهم السلام)
فان	فرهنگ اسدی نخجوانی
ق	قید
ق.م	قبل از میلاد
م	میلادی
مص	مصدر
مص مرکب	مصدر مرکب
ن تف	نعت تفضیلی (اسم تفضیل، صفت تفضیلی)
نف	نعت فاعلی (اسم فاعل، صفت فاعلی)
نل	نسخه بدل
ن مف	نعت مفعولی (اسم مفعول، صفت مفعولی)
ه.ش	هجری شمسی
ه.ق	هجری قمری

مسئولیت تنظیم مطالب این مجلد را آقایان نام برده ذیل بر عهده داشته اند:

حکیم، عباس  
سعیدی سیرجانی، علی اکبر  
غروی، دکتر هلی  
فرشیدورد، دکتر خسرو  
فیض، دکتر علیرضا

احمدی گیوی، دکتر حسن  
استعلامی، دکتر محمد  
انوار، سید عبدالله  
انوری، دکتر حسن  
پروین گنابادی، محمد  
ثمره، دکتر یدالله

هیئت مقابله:

دبیر سیاقی، دکتر سید محمد  
دیوشلی، عباس  
شهیدی، دکتر سید جعفر

بازنگری و ویرایش مطالب این مجلد از حیث تطبیق معانی با شواهد و رعایت نظم تاریخی شاهدها و تنظیم القبای مدخلها و ترکیبها و امثال و اعمال آیین نامه خاص ویراستاری به منظور تعیین ضبط و هویت یکسان در کتاب و امکان انتقال متن لغت نامه به بسته نرم افزاری زیر نظر دکتر غلامرضا ستوده بر عهده نام بردگان ذیل بوده است:

صفرزاده، بهروز  
مهرکی، ایرج  
میرشمسی، مریم  
نوابی، اعظم السادات

حسنی، حمید  
ستوده، دکتر غلامرضا  
سلطانی، اکرم  
شادخواست، مهدی

**نواله.** [نَ / ل / ا] لقمه. (مستهی الارب) (اندراج) (ناظم الاطباء). زماورد. (مهدب الاسماء) (دهار). زله. (زمخشری). بزمآورد. میسر. تکه. توشه. (یادداشت مؤلف). لقمه خوراکی برای گذاشتن در دهان. (فرهنگ فارسی معین): ندیمان را بخواند امیر و شراب و مطربان خواست و این اعیان را به شراب بازگرفت و طبق‌های نواله و سنبله روان شد. (تاریخ بیهقی ص ۲۸۲).  
از دست تو خوش نایدم نواله زیرا که نواله‌ت پر استخوان است.  
ناصر خسرو.  
پیر جهان بدسگال توست سوی او  
منگر و مستان ز بدسگال نواله. ناصر خسرو.  
شعبان مر ناصبی را از سؤال مشکلات راست همچون در نواله استخوانند ای رسول.  
ناصر خسرو.  
رمضان آمد و هر روزه گشارا که شام به یکی دست نواله‌ست و دگر دست ققاع.  
سوزنی.  
هر گه که دهیش یک نواله  
در حال دو گریه برگماری. عمادی شهر یاری.  
کان خوشترین نواله که از دست او خوری  
لوزینه‌ای است خرده‌الماس در میان.  
خاقانی.  
سوگند هم به خاک شریفش که خورده نیست  
زو به نواله‌ای دهن ناشتای خاک. خاقانی.  
تا همایم خوانده‌ای در کام دل  
هر نواله استخوان می‌آیدم. خاقانی.  
بر در این دکان قصابی  
بی جگر کم نواله‌ای یابی. نظامی.  
از تلخ‌گواری نواله‌م  
در نای گلو شکست ناله‌م. نظامی.  
گرفت شود یکی نواله  
بر چرخ رسد نفیر و ناله. نظامی.  
||مقداری از خوراکی که نگاه می‌دارند برای کسی که غایب باشد و یا کنار می‌گذارند برای مهمانی که بی‌خبر برسد. (ناظم الاطباء).  
مقداری خوراکی که به کسی اختصاص دهند. قسمت. سهم غذا.  
باغ ارچه ز بلبلان پر آب است  
انجیر نواله غراب است. نظامی.  
بر آستان می‌کند خون می‌خورم مدام  
روزی ما ز خوان قدر این نواله بود. حافظ.  
||نعمت. فراخی و نعمت. (یادداشت مؤلف):  
به نواله هزار محرم هست  
به گه ناله نیم محرم نیست. خاقانی.  
||گلوله خمیر که از آرد جو کنند و ساریبانان به گلوی شتر افکنند تا بیلعد، هر یکی چند اتاری و بهی. (یادداشت مؤلف). آرد مخصوص تمیز کرده گلوله ساخته که به شتر دهند. گلوله خمیر. (فرهنگ فارسی معین). ||ظرف

غذاخوری. ||خوراک توپ، یعنی کیسه باروت‌داری که در توپ می‌نهند. ||هر چیزی که به خانه برای مهمانداری می‌برند. ||کسی که گوش می‌دهد و می‌شنود(؟). (ناظم الاطباء).  
**نواله‌بر.** [نَ / ل / ب] (نصف مرکب) نواله‌برنده. (برهان قاطع). حامل نواله. (فرهنگ فارسی معین). کسی که توشه و آذوقه می‌آرد. (ناظم الاطباء). ||ریزه‌خوار. روزی‌خور.  
**نواله‌بو.** [نَ / ل / بُ] (ا مرکب) کارد. (برهان قاطع) (جهانگیری) (انجمن آرا) (رشیدی). سکین. (برهان قاطع).  
**نواله‌بخش.** [نَ / ل / ب] (نصف مرکب) روزی‌رسان. کریم.  
**نواله‌بخشی.** [نَ / ل / ب] (حامص مرکب) عمل نواله‌بخش. رجوع به نواله‌بخش شود.  
**نواله‌بخشیدن.** [نَ / ل / ب] (مص مرکب) لقمه دادن. غذا دادن. غذا دادن: گرت چو سعدی از این در نواله‌ای بخشند برو که خود نکنی یاد پارسانی باز. سعدی.  
**نواله‌پیچ.** [نَ / ل / پ] (نصف مرکب) لقمه پیچ. لقمه گیر. کنایه از ریزه‌خوار:  
ای عقل نواله پیچ خوانت  
جان بنده نویس آستانت. نظامی.  
||لقمه‌دهنده. ||محسن. احسان‌کننده. ||(نصف مرکب) کسی که نوال و عطای بسیار به او داده شود. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به معنی نخستین شود.  
**نواله‌خوار.** [نَ / ل / خِوا / خا] (نصف مرکب) ریزه‌خوار:  
ای بر سر خلق سایه گسترگرت  
کوئین نواله‌خوار خوان نعمت.  
(از حبیب السیر).  
**نواله‌خواری.** [نَ / ل / خِوا / خا] (حامص مرکب) ریزه‌خواری. عمل نواله‌خوار. رجوع به نواله‌خوار شده بر قیاس نواله‌خواری تو  
ناید از من سپاسداری تو. نظامی.  
**نواله‌خور.** [نَ / ل / خِوَر / خُر] (نصف مرکب) نواله‌خوار. روزی‌خور. ریزه‌خور. رجوع به نواله‌خوار شود.  
**نواله‌خوردن.** [نَ / ل / خِوَر / خُر] (مص مرکب) لقمه خوردن:  
گوینده چو دید کآن جوانمرد  
بی دوست نواله‌ای نمی‌خورد. نظامی.  
مجنون که ز نوش بود بی‌بهر  
می‌خورد نواله‌های چون زهر. نظامی.  
رجوع به نواله شود. ||نصیب بردن. لفت‌ولیس کردن. حیف‌ومیل کردن:  
نز هیچ عمل نواله‌ای خوردم

نز هیچ قباله باقی دارم. مسعود سعد.  
**نواله دادن.** [نَ / ل / د] (مص مرکب) لقمه دادن. بذل و بخشش کردن. روزی رساندن:  
از خوان کسان نواله دادن  
بر نسیه بود قباله دادن. امیر خسرو.  
**نوالیدن.** [نَ / د] (مص) نالیدن. زاری کردن. (برهان قاطع) (اندراج). ||جنبیدن. (برهان قاطع) (اندراج) (ناظم الاطباء). لرزیدن. (ناظم الاطباء).  
**نوام.** [نَ / ع] (ع) خواب. (مستهی الارب) (اندراج) (ناظم الاطباء). نوم. (اقرب الموارد): اخذه نوم؛ خواب گرفتن. (مستهی الارب).  
**نوام.** [نَ و ا] (ع ص) کسی که بسیار می‌خوابد یا خواب طولانی می‌کند. (ناظم الاطباء).  
**نوام.** [نَ و ا] (ع ص، ا) ج نائم. رجوع به نائم شود.  
**نوامبر.** [نَ] (فرانسوی) (ا) ماه یازدهم سال فرنگی بعد از اکتبر و پیش از دسامبر، مطابق نیمه دوم آبان و نیمه اول آذر.  
**نوامی.** [نَ] (ع) (ا) ج نامیه. (ناظم الاطباء). رجوع به نامیه شود.  
**نوامیس.** [نَ] (ع) (ا) ج ناموس. رجوع به ناموس شود. ||نوامیس الهیه؛ قوانین شرعی. (یادداشت مؤلف). ||علم نوامیس؛ یکی از شعب علم سیمیاست. (یادداشت مؤلف). و نیز رجوع به تذکره ضریر انطاکی ص ۶۳ شود. ||علم نوامیس؛ حکمت عملی. (فرهنگ فارسی معین).  
**نوامین.** [نَ] (ا) میوه نوبر و نوباوه و هر چیز نادر و تازه و هر چیز که در نخستین هنگام دیده شود(؟). (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۹۱ شود.  
**نوان.** [نَ] (ن، ق) (ق) جنبان. (جهانگیری) (رشیدی) (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). لزان. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). متحرک و جنبان مطلقاً. (فرهنگ خطی). حرکت‌کنان. (ناظم الاطباء). جنبنده. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). جنبان

1 - Novembre.

۲- صفت فاعلی است از نویدن، مانند دوان از نویدن. (از حاشیه برهان چ معین). نوان، جنبیدن بود بر خود مانند جهودان روز شنبه، خسروانی گوید:  
چاه دم گیر و بیابان [و] سموم  
تیغ آهخته سوی مرد نوان.  
(فرهنگ اسدی از یادداشت مؤلف).  
نالیدن و جنبیدن را نیز گفته‌اند. (از برهان قاطع).  
نوان، صفت فاعلی است، شاید مقصود مؤلف «نوان بودن» بوده است.

از روی حال و وجد. (انجمن آرا) (آندراج).  
 جنبان باشد یعنی حرکت کنان، و بعضی از این  
 حرکت حرکتی را گفته اند که طفلان در وقت  
 چیزی خواندن کنند و مردم را به هنگام ادعیه  
 خواندن یا در محل فکر و خیال و اندوه و غم  
 و الم صادر شود. (برهان قاطع). جنبان بر  
 خویشتن، چنانکه در چیزی خواندن یا در  
 فکر جنبند. (فرهنگ خطی از تحفة الاحیاب).  
 شخصی را گویند که چیزی می خواند و  
 می جنبد یا در فکر و اندوه جنبشی می کند.  
 (اویهی). کسی که در چیزی خواندن جنبد یا  
 در فکر و اندوه و غم. (از معیار جمالی).  
 نوسان کننده. دارای حرکت رفت و آمدی  
 منظم. لغات فرهنگستان. متحرک. لرزان.  
 بی قرار. غریبا کن و غیر ثابت. که بدین سوی و  
 آن سوی خمد و میل کند:

ز تا ک خوشه فروشته و ز باد نوان  
 چو زنگیانند بر بازیج بازی گر. بوشکور.  
 بر آمد خروش از در پهلوان  
 ز بانگ تیره زمین شد نوان. فردوسی.  
 سواران ترکان به کردار بید  
 نوان گشته وز بوم و بر نا امید. فردوسی.  
 از لب جوی عدوی تو بر آمد ز نخست  
 ز آن سبب کاسته و زرد و نوان باشد نال.

فرخی،  
 گردون ز برق تیغ چو آتش زبان زبان  
 کوه از غریو کوس چو کشتی نوان نوان.

فرخی،  
 کنون چو مست غلامان سبز پوشیده  
 به بوستان شود از باد زاد سرو نوان. فرخی.  
 همی ریخت غار از غریو بدینش  
 همی شد نوان که ز جنبیدنش. اسدی.  
 تو گفتی که هر یک عروسی است مست  
 نوان و آستینها فشانان ز دست. اسدی.

گلین نوان اندر چمن  
 عربان چو پیش بت شمن. ناصر خسرو.  
 تا عرعر از باد نوان است همی باد  
 حضرت به تو آراسته چون باغ به عرعر.

ناصر خسرو،  
 نوان و خرامان شود شاخ بید  
 سحرگاه چون مرکب راهوار. ناصر خسرو.  
 پیمان و نوان و نحیف و زردم  
 گوئی به مثل شاخ خیزانم. مسعود سعد.  
 نوان و سست تنم تا مدیح گوی توام  
 مدیح گوی تو هرگز مباد سست و نوان.

معزی،  
 بلبل ز نوا هیچ همی کم نژند دم  
 ز آن حال همی کم نشود سرو نوان را.  
 انوری (از جهانگیری).  
 همیشه تا ز کنان است خیمه اعراب  
 همیشه تا شود از باد بید و سرو نوان.  
 شمس فخری،

|| موج زنان. تلاطم:

چنان خاست رزمی که بالا و پست  
 بُد از خون نوان همچو از باد مست. <sup>۱</sup> اسدی.  
 || تعظیم کنان. سجده کنان. و رجوع به معنی  
 بعدی شود:

به شاه جهان بر ستایش گرفت  
 نوان پیش تختش نیایش گرفت. فردوسی.  
 زمانی به نخجیر تازیم اسب  
 زمانی نوان پیش آذرگشسب. فردوسی.  
 نوان پیش آتش نیایش گرفت  
 جهان آفرین را ستایش گرفت. فردوسی.  
 || خمیده. (جهانگیری) (برهان قاطع)  
 (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج) (غیاث  
 اللغات) (ناظم الاطباء). خم شده. (برهان  
 انجمن آرا) (آندراج). خم شده. (برهان  
 قاطع). کوژ. (برهان قاطع) (فرهنگ خطی)  
 (غیاث اللغات). دوتاه گردیده. (برهان قاطع).  
 دوتا. (غیاث اللغات):

متم غلام خداوند زلف غالیه گون  
 تنم شده چو سر زلف او نوان و نگون. رودکی.  
 سپه زد خروشی و زور رفت خون  
 بفتاد از پا نوان و نگون. اسدی.  
 || خرامان. (جهانگیری) (انجمن آرا) (رشیدی)  
 (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
 (فرهنگ فارسی معین):

بگفتند کای نامور پهلوان  
 اگر سوی البرز پوئی نوان. فردوسی.  
 بیوسید [اسفندیار] دست پدر را به مهر  
 وز آنجای برگشت رخشنده چهر  
 بیامد نوان سوی ایوان رسید  
 همان مادرش را به پرده بدید. فردوسی.  
 || نالان. (جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع)  
 (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
 زاری کنان. (برهان قاطع) (از آندراج) (از  
 انجمن آرا) (ناظم الاطباء). نونده و نالنده.  
 (فرهنگ خطی). نالنده. (برهان قاطع) (ناظم  
 الاطباء):

بر شاه شد مهتر بانوان  
 ایا دختران اندر آمد نوان. فردوسی.  
 بدو گفت کای مهتر بانوان  
 مبادی ز اندوه هرگز نوان. فردوسی.  
 ز تیمار بیژن همه پهلوان  
 ز درگاه باگیو رفته نوان. فردوسی.

صلصل چو بیدلان جهان گشته باخروش  
 بلبل چو عاشقان نوان گشته بافغان. فرخی.  
 بدخواه او نژند و نوان یاد و نامراد  
 احیاب او به عشرت و اقبال کامران. فرخی.  
 نیامد برون آن دو مه پهلوان  
 همی بود کهید در انده نوان. اسدی.  
 نوان از نود شد کز او برگذشت  
 ز درد گذشته نود می نود. ناصر خسرو.  
 وز خواری اسلام و علم مؤذن

بی نان و چو نای از غمان نوان است.  
 ناصر خسرو.  
 ای از غمان نوان شده امروز بی گمان  
 فردا یکی دگر شده از درد تو نوان.

ناصر خسرو،  
 ای دل به نوای جان چه باشی  
 بی برگ و نوا نوان چه باشی؟ خاقانی.  
 بس شب که نوان بودم بر درگه وصلش  
 تا روز مرا برزد و دیدار نپذیرفت. خاقانی.  
 || سرایان. در حال نغمه سرائی و نوا گری.  
 رجوع به معنی قبلی شود:

همه بیشه و آبهای روان  
 به هر جای دراج و قمری نوان. فردوسی.  
 || فریاد زنان. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).  
 فریاد کنان. (رشیدی) (انجمن آرا)  
 (جهانگیری) (از آندراج). خروشان. و نیز  
 رجوع به دو معنی اخیر شود:  
 و آن کوس عیدی بین نوان بر درگه شاه جهان  
 مانند طفل درس خوان در درس و تکرار آمده.  
 خاقانی.

چو دیوانگان گیو گشته نوان  
 به هر سو خروشان و هر سو دوان.  
 فردوسی.  
 || امرد. متزلزل. مضطرب <sup>۲</sup>. (یادداشت  
 مؤلف):

بدو <sup>۳</sup> پهلوان گفت کای دیوساز  
 چرا رفتی از پیش من بی جواز  
 چنین داد پاسخ که ای پهلوان  
 مرا کرد خرد بر زمین نوان  
 همی گفت ایدر به دل روی نیست  
 درنگ تو جز کام بدگوی نیست  
 چو بهرام بل پهلوان سپاه  
 به شاهی نشیند در این بارگاه  
 مرا و تو را بیم کشتن بود  
 از ایدر مگر بازگشتن بود.

فردوسی (از یادداشت مؤلف):  
 به چشم آمدش هوم خود باکمند  
 نوان <sup>۴</sup> بر لب آب بر مستمند. فردوسی.  
 || اییمار. رنجور. ناتوان. رجوع به معنی بعدی  
 شود:

سر هفته را گشت خسرو نوان  
 بجای پرستش نمادش توان. فردوسی.

۱- کذا، شاید:  
 بُد از خون نوان همچو از باده مست.  
 ۲- چنانکه کشتی نشسته حرکتش بر یک طرف  
 نیست، از قبیل تشبیه مفهوم به مشهود.  
 (یادداشت مؤلف).  
 ۳- بهرام چوبینه به دبیر بزرگ، که به اتفاق  
 خرد بر زمین از خدمت او فرار کرده بودند.  
 ۴- در این بیت نوان را «متحیر، متردد،  
 سرگردان، حیران، به چپ و راست روان از  
 سرگردانی» نیز می توان معنی کرد.



چو روی خوبان احباب او شکفته به طبع  
چو چشم خوبان بدخواه او نژند و نوان.

فرخی.  
|| لاغر. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم  
الاطباء). ضعیف. (برهان قاطع) (ناظم  
الاطباء):

نوان و برهنه تن و پای و سر  
تنان بی‌بر و جان ز دانش به‌بر. فردوسی.  
چه مویی چه نالی چه گریبی چه زاری  
که از ناله کردن چو نالی نوانی. فرخی.  
شاخ گل گر نکشیدی ستم از بهمن  
نه چنین زرد و نوان و نه نزارستی.

ناصر خسرو.  
چنین زرد و نوان مانند نالی  
نکردستم غم وحشی غزالی. ناصر خسرو.  
چون قلم زردم و نزار و نوان  
اندر این روزگار چون انقاس. مسعود سعد.  
|| حقیر. (یادداشت مؤلف). ناتوان. عاجز. نیز  
رجوع به معنی قبلی شود:

یکی بنده بومدم من او را نوان  
نه جنگی سواری و نه پهلوان. فردوسی.

|| کهنه. <sup>۱</sup> (جهانگیری) (رشیدی) (غیاث  
اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). مقابل  
نو. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). || آگاه.  
<sup>۲</sup> (جهانگیری) (رشیدی) (غیاث اللغات)  
(برهان قاطع) (ناظم الاطباء). هوشیار. (غیاث  
اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).  
خبردار. (ناظم الاطباء). || آسی که رنگ او  
میان زرد و بور بود. (اوهبی) (انجمن آرا) (از  
تحفة الاحیاب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).  
|| (حامص) نالیدگی. (ناظم الاطباء). رجوع به  
نوانی شود. || جنبیدگی. (ناظم الاطباء).  
رجوع به نوانی شود. || به معنی آگاهی و  
هوشیاری هم هست. (برهان قاطع). آگاهی.  
(فرهنگ خطی از اداة الفضلا). خبرداری.  
(ناظم الاطباء).

**نواخانه.** (نَ وَا خَانَ / نَ) (لا مرکب) (از:  
نوان، ناتوان و لاغر و ضعیف + خانه) جایی  
است که از طرف شهرداری ناتوانان را در آن  
نگاهداری می‌کنند. دارالمعززه. (لغات  
فرهنگستان).

**نوانی.** (نَ وَا) (حامص) <sup>۳</sup> نوان بودن. رجوع  
به نوان شود. || ناتوانی:

بر حسرت شاخ گل در باغ گواشد  
بیچارگی و زردی و کوژی و نوانیش.

ناصر خسرو.  
- نوانی گرفتن؛ خمیدن. خم شدن. دوتا  
گشتن:

تن ماه چهره گرانی گرفت  
روان زادسروش نوانی گرفت. اسدی.

**نوانیدن.** (نَ نَسَى دَ) (مص) جنبانیدن.  
(برهان قاطع) (فرهنگ خطی) (آندراج)

(ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). به  
جنبش درآوردن. (ناظم الاطباء). حرکت  
دادن. || لرزاندن. (فرهنگ فارسی معین).

رجوع به معنی قبلی شود. || به ناله درآوردن.  
(برهان قاطع) (آندراج). نالانیدن. (فرهنگ  
خطی). گریانیدن و به گریه و ناله درآوردن.

(ناظم الاطباء). || خرامانیدن. (فرهنگ  
فارسی معین). || آگاهانیدن. (برهان قاطع)  
(آندراج) (فرهنگ خطی) (ناظم الاطباء).  
آگاهی دادن. خبر کردن. گواهی دادن. (ناظم  
الاطباء). || فریاد و ناله کردن. (برهان قاطع)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). گریه کردن. (ناظم  
الاطباء). رجوع به نویدن شود. || جنبیدن.  
(برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (آندراج).

لرزیدن. مضطرب شدن. (ناظم الاطباء).  
رجوع به نویدن شود. || آگاه شدن. (برهان  
قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به  
نویدن شود.

**نواوی.** (نَ وَا) (لخ) رجوع به نووی و نیز  
رجوع به الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۲۷ شود.

**نواویر.** (نَ وَا) (لخ) رجوع به نوار و  
نواره شود.

**نواویس.** (نَ وَا) (ع) رجوع به ناووس و  
ناووس و ناووس شود.

**نواوة.** (نَ وَا) (ع مص) نیت کردن. (تاج المصادر  
بیهقی). نیت. نیت. نیت. (منتهی الارب) (المنجد).  
نیت. رجوع به نیت و نیت شود. || (لا) استة  
خرما. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲).  
خسته خرما. (مهدب الاسماء). دانه خرما.  
(منتهی الارب) (دهار). به عربی دانه اثمار  
است. و از مطلق او مراد دانه خرما است  
خصوصاً در اوزان. (تحفة حکیم مؤمن). ج.  
نوی. نویات. جج. انواء. نوی. || حاجت.  
(منتهی الارب) (آندراج) (دهار). و رجوع به  
منتهی الارب شود. || یک‌سوم مثقال است ولی  
در اصل وزن سه مثقال بوده است. (ترجمه  
مفاتیح از العلوم ص ۱۶۹). وزنی معادل پنج  
درهم. (مفاتیح. یادداشت مؤلف). پنج  
درم‌سنگ. (مهدب الاسماء) (بحر الجواهر).  
گویند سه مثقال و گویند نیم درم. (بحر  
الجواهر) (یادداشت مؤلف). مقدار پنج درم از  
هر چیزی یا مقدار سه درم یا سه درم و نیم.  
(منتهی الارب). || از عدد بیست یا ده. (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || یک اوقیه  
از زر یا چهار دینار. (منتهی الارب)  
(آندراج). یک وقیه از طلا یا چهار دینار زر  
مسکوک. (ناظم الاطباء).

**نواہ.** (نَ وَا) (ع ص) رجوع به  
ناہیة شود.  
**نواهد.** (نَ وَا) (ع ص) رجوع به  
ناهد شود.  
**نواہس.** (نَ وَا) (ع ص) ظاهر آج ناهسه

است، اما در فرهنگهای عربی به دسترس ما  
چنین جمعی دیده نشد. به ضیافت‌خانه  
عقارب نواہس و حیات لواہس بشتافت.  
(ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۵۶). و رجوع به  
نہس شود.

**نواہض.** (نَ وَا) (ع ص) رجوع به نواہض.  
(ناظم  
الاطباء). رجوع به نواہض شود. || ج نواہضة.  
رجوع به نواہضة شود. || اشتراک کلان‌جثه و  
درشت‌اندام. (منتهی الارب) (از المنجد) (از  
اقرب الموارد) (آندراج). || ادعایها. جمع  
ناہضة است. (فرهنگ فارسی معین): مدتی  
دراز نواہض این عزیمت در من می‌آویخت.  
(مرزبان‌نامه، از فرهنگ فارسی معین).

**نواہق.** (نَ وَا) (ع) ناهقان. (اقرب الموارد).  
رجوع به ناهق و ناهقان شود. || ج ناهق. به  
معنی مخرج نفاق از گلوئی خمر. (از اقرب  
الموارد) (از منتهی الارب). رجوع به ناهق  
شود. || ج ناهقة. رجوع به ناهقة شود.

**نواہل.** (نَ وَا) (ع ص) رجوع به نواہل.  
ناہله شود. || اشتراک گرسنه. (از اقرب  
الموارد). ج ناهل. (منتهی الارب). رجوع به  
ناهل شود.

**نواہة.** (نَ وَا) (ع ص) زن نوحه‌گر.  
(منتهی الارب) (آندراج). نواحة. (اقرب  
الموارد).

**نواہی.** (نَ وَا) (ع) ج نهی است. یعنی آنچه  
که در شرع ممنوع باشد. (غیاث اللغات). هر  
چیزی که شارع از آن نهی فرموده باشد. (ناظم  
الاطباء). محرمات. مناهی. امور ممنوعه.  
مقابل اوامر: امتثال اوامر و نواہی الہی...  
(سندبادنامه ص ۴). شکر و سپاس مر  
موجدی را که از پیشگاه عقل تا پایگاه طبع  
هرکه هست در تحت اوامر و نواہی اوست.  
(جوامع الحکایات، از فرهنگ فارسی معین).  
|| ج نواہیة. رجوع به نواہیة شود.

**نواہی.** (نَ وَا) (لا) نواہی. رجوع به نواہی  
|| اعراض و کنار رخسار (؟). (ناظم الاطباء).

**نواہی.** (نَ وَا) (لخ) دهی است از دهستان  
کاریزنوبالاجام از بخش تربت‌جام شهرستان  
مشهد، در ۲۷ هزارگزی شمال غربی  
تربت‌جام و ۲ هزارگزی غرب راه تربت‌جام به  
فریمان، در دامنه معتدل‌هوایی واقع است و  
۱۵۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات،  
محصولش غلات و پنبه، شغل مردمش

۱- در جهانگیری به معنی کهنه نیز آورده اما  
مثالی ندارد. (انجمن آرا).  
۲- در جهانگیری به معنی آگاه نیز آورده اما  
مثالی ندارد. (انجمن آرا).  
۳- از: نوان + سی (حاصل مصدر). رجوع به  
نوان در تمام معانی شود.  
۴- مذکر و مؤنث هر دو آید. (از منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء).

زراعت و مالداری است. (از قترهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوابی.** [ن ی] [ع] (ا) نواب. مصائب و سختی‌های زمانه. ج نایبه. رجوع به نایبه شونده ندانسته‌ای که چون نواب ایام و حوادث روزگار مجتمع شود... گوهر آن را بر محک عقل باید زد. (سندبادنامه ص ۹۹). هرکه از علوم تواریخ اعراض کند دست زمانه بر وی دراز شود و از جوانب نواب روی به وی نهد. (تاریخ بیهقی ص ۱۱). و مردم را از حدت مضارب نواب نگاه دارد. (تاریخ بیهقی ص ۷).

**نوابی بیگدلی.** [ن ی بیسی] [د] [اخ] از خویشان آذر بیگدلی و از شاعران قرن دوازدهم هجری است. رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۱۶ شود.

**نوابی چکاو.** [ن ی چ] [ا] (مرکب) رجوع به چکاو و چکاوک شود:

نهاد بزرگ و نوابی چکاو  
ز ایوان برآمد به خرچنگ و گاو. (از حفان).  
**نوابی چکاوک.** [ن ی چ] [ا] (ترکیب اضافی، مرکب) نام نوائی است. (جهانگیری) (رشیدی). رجوع به چکاوک شود:

نواگر نوابی چکاوک بود  
چو دشمن زند تیر ناوک بود. نظامی.  
از نوابی چکاوک اندر کوه  
کبک در رقص کردن آمد باز.

سیف اسفرتگی.  
**نوابیج.** [ن ی] [ع] (ص) (ا) زنان نوحه گرج نایحه. رجوع به نایحه و نایحه شونده. [ج] نایحه. (آندراج). رجوع به نیچه شود.

**نوابی خارکن.** [ن ی ک] (ترکیب اضافی، مرکب) نام نوائی است از موسیقی. (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان قاطع). نغمه‌ای است از موسیقی قدیم. (فرهنگ فارسی معین). نوابی خارکنند. (برهان قاطع): نوابی خارکن از عندلیب نیست عجب که مدتی سروکارش نبوده جز با خار.  
ظہیر (انجمن آرا).

چو خار گلین دانش بهار بی برگی  
حریر کلک تو گردد نوابی خارکنش.

کمال اسماعیل (از جهانگیری).  
**نوابی خارکنند.** [ن ی ک] (ترکیب اضافی، مرکب) نوابی خارکن. رجوع به نوابی خارکن شود.

**نوابی خسروان.** [ن ی خ ز] (ترکیب اضافی، مرکب) نوابی خسروانه. نوابی خسروانی. (رشیدی). رجوع به نوابی خسروانی شود:

مطربان ماهر اندر پرده‌های دلنواز  
خسروانی‌گوی زاهنگ نوابی خسروان.  
امامی (از جهانگیری).

**نوابی خسروانه.** [ن ی خ ز] (ترکیب وصفی، مرکب) نوابی خسروان. نوابی خسروانی. (رشیدی). رجوع به نوابی خسروانی شود.

**نوابی خسروانی.** [ن ی خ ز] (ترکیب وصفی، مرکب) نوابی خسروان. نوابی خسروانه. (از رشیدی). نوعی از نواست که باربد چهرمی در مجلس خسروپرویز اختراع کرده. (انجمن آرا) (از جهانگیری). و آن مسجعی بود سرپس مدح و آفرین خسرو و هیچ کلام منظوم نداشته و این قسم لحن و اغاتی را خسروانی نام نهاد (از جهانگیری) (از رشیدی) چه خسرو را پسند خاطر شده به این نام موسوم ساخت، و نوابی خسروان هم گفته‌اند. (از برهان قاطع):

به گوش خسرو استاد معانی  
چنین گوید نوابی خسروانی. امیر خسرو.  
نیز رجوع به خسروانی شود.

**نوابیو.** [ن ی] [ع] (ج نایره). رجوع به نایره و نایره شونده: نوابی فتنه فرونشست و کارها به نظام پیوست. (ترجمه تاریخ یعنی ص ۲۸۸). از اثار نوابیویر ظلم... ابتدا کرد. (جهانگشای جوبینی).

**نوابی زند.** [ن ی ز] [اخ] مست علی بیگ شیرازی، متخلص به نواب. از شاعران قرن سیزدهم هجری است. رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۱۶ شود.

**نوابیج.** [ن ی] [ع] (ص) (ا) نوائی. ج نایع. رجوع به نایع شود.

**نوابی فاخته.** [ن ی ف] [ت] (ترکیب اضافی، مرکب) نوعی از هفده قال موسیقیان که آن را سورا فاخته نیز گویند. (غیبات اللغات).

**نوابی کاسه گر.** [ن ی س] (س گ) ترکیب اضافی، مرکب) نام لحنی است از الحان موسیقی. (جهانگیری):

کاس بخندید کز نشاط سحرگاه  
کوس بشارت نوابی کاسه گر آورد. خاقانی.

**نوابی مخالف.** [ن ی م ل] (ترکیب وصفی، مرکب) کنایه از دشنام. (آندراج از فرهنگ زلیخا).

**نوابیة.** [ن ی] [ع] (مص) فربه شدن شستر. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). فربه گردیدن ناقه. (آندراج) (از اقرب الموارد). نئی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). اسم فاعل از آن ناو و ناویة است. (از اقرب الموارد). نیز رجوع به نئی شود.

**نوابی.** [ن] (ص نسبی) منسوب به قریه نواب. (ناظم الاطباء). اهل نواب. رجوع به نواب شود. [نواگر]. (آندراج). معنی. (یادداشت مؤلف). [به رهن و وثیقه و گروگان برداشته شده از آدمی. (یادداشت مؤلف). رجوع به نواب شود.

فرخار بزرگ نیک جایی است  
گر معدن آن بت نوابی است.

رودکی (از یادداشت مؤلف).  
[ا] آواز. سرود. نغمه. ترانه. (؟).

(ناظم الاطباء). [احامص] توانگری. دولت. فراوانی. (ناظم الاطباء). بدین معنی بانوابی درست است مقابل بی‌نوابی. [ص نسبی] اهل نائی. کسی که دارای آواز باریک بود. مطرب خوش‌سرود. (؟). (ناظم الاطباء). رجوع به معنی دوم شود.

**نوابی.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان اواولی از بخش حومه شهرستان خوی، در ۹ هزارگری شمال شرقی خوی بر سر راه خوی به جلفا، در جلگه معتدل هوایی، در کنار رود قطور واقع است و ۲۶۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه قطور، محصولش غلات و پنبه و کرچک و زردآلو، شغل اهالی زراعت و جوراب‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوابی.** [ن] [اخ] دهی است از بخش ایذه شهرستان اهواز، در ۱۴ هزارگری جنوب ایذه در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۶ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نوابی.** [ن] [اخ] امیر علیشیرین الوس، ملقب به نظام‌الدین و متخلص به نوائی و فانی یا فنائی ۱. از احفاد جغتای پسر چنگیز و از اعظام دانشمندان و ادبای قرن نهم هجری است. وی به دو زبان فارسی و ترکی اشعار و دیوان دارد و صاحب تصانیف گوناگون است.

در دوران قدرت و وزارت، حامی و مشوق هنرمندان و شاعران بود و بسا مولانا عبدالرحمن جامی ارادت و مصاحبت می‌ورزید. او راست: ۱- دیوان فارسی، بیال بر شش هزار بیت. ۲- اربعین منظوم. ۳- تاریخ الانبیاء، به ترکی. ۴- تاریخ ملوک عجم، به ترکی. ۵- ترجمه اللغة الشریکه بالفارسیة. ۶- نسائم المحبة، در ترجمه ترکی تفحات الانس جامی. ۷- حیرة الابرار. ۸- لیلی و مجنون. ۹- فرهاد و شیرین. ۱۰- سبعة سیاره. ۱۱- سد اسکندری یا اسکندرنامه. ۱۲- خمسة المتحرین، به زبان ترکی در شرح حال جامی. ۱۳- دیوان ترکی.

۱- تخلص نوابی خاص اشعار ترکی اوست، در شعر پارسی فانی و فنائی تخلص می‌کرد.  
۲- پنج کتاب اخیر مثنوی‌هایی است که به زبان ترکی در اقتضای خمه نظامی سروده است.

شامل چهار کتاب: غریب الصغر یا غریب النوائب، نوادر الشباب، بدایع الوسط، و فوائد الکبیر. ۱۴ - سراج المسلمین. ۱۵ - عروض ترکی. ۱۶ - مثنوی لسان الطیر. ۱۷ - محاکمه اللغتین. ۱۸ - محبوب القلوب. ۱۹ - مفردات، در معما. ۲۰ - منشآت ترکی. ۲۱ - منشآت فارسی. ۲۲ - نظم الجواهر. ۲۳ - مجالس التفایس، که از مهمترین تألیفات او و تذکره‌های است در شرح حال قریب ۳۵۰ تن از معاریف معاصران او به زبان ترکی. وی به سال ۹۰۶ ه. ق. در ۶۳ سالگی وفات یافت. از اشعار پارسی اوست:

رسد هر کس به مقصودی ز یارب یارب شبها  
چرا مقصود من حاصل نشد یارب ز یارها  
نگویم بهر تشریف قدومت خانه‌ای دارم  
غریبم، خاکسارم، گوشه‌ ویرانه‌ای دارم.  
(از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۳۵ و مجمع الفصحاء ج ۱ ص ۴۱ و تذکره نصرآبادی ص ۴۷۰ و فهرست کتابخانه مدرسه سپهسالار ج ۲ ص ۵۲۸).

و نیز رجوع به مستقرقات الذریعه و کشف الظنون و بهارستان جامی ص ۱۲۲ و تذکره دولتشاه و ۴۹۴ و مجالس التفایس ترجمه حکیم ص ۳۵۷ و تحفه سامی ص ۱۷۹ و آشکده اذر ص ۲۳ و تاریخ کثیره ص ۱۴۴ و مرآة الخیال ص ۷۲ و نگارستان سخن ص ۷۲ و ۱۳۳ و طریق الحقایق ج ۳ ص ۴۶ و اسماء المؤلفین و آثار المصنفین ج ۱ ص ۷۳۹ و از سعدی تا جامی ص ۴۶۹ و مجله دانشکده ادبیات تبریز سال ۱ شماره ۵ ص ۳۲ و میر علی شیر نوائی تألیف علی اصغر حکمت و فرهنگ سخنوران ص ۶۱۶ شود.

**نوابی.** [ن] [ا]خ از قاضی زادگان بافق و از شاعران قرن یازدهم هجری است. رجوع به تاریخ یزد یا آشکده یزدان ص ۳۳۶ شود.

**نوابی.** [ن] [ا]خ بابا سلطان قسی. از شاعران قرن یازدهم هجری و از ملازمان شاه عباس کبیر است. او راست: نوابی نیست شاد از وصل امروز  
چو هجران خواهدش آزرده فردا  
چه باشد حال بیماری که امروز  
یقین داند که خواهد مرد فردا.

(از صبح گلشن ص ۵۴ و قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۳).

و رجوع به سفینه خوشگو حرف «ن» شود.

**نوابی.** [ن] [ا]خ شمس الدین محمد کاشانی (ملا...)، متخلص به نوابی. از شاعران قرن دهم هجری است و به هندوستان مهاجرت کرده. او راست:

ای دل مگو که آن گل بوی وفا ندارد  
دارد وفا ولیکن نسبت به ما ندارد.  
(از تحفه سامی ص ۷۶ و صبح گلشن ص

۵۴۰ و قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۳ و فرهنگ سخنوران).

**نوابی.** [ن] [ا]خ عبدالسمیع سنندی، متخلص به نوابی. از پارسی‌گویان هند است. او راست:

بهار و خزان، سرو یک صورت است  
بر آزاد، فکر جهان کم بود.

(از مقالات الشعراء ص ۸۲۰).

**نوابی.** [ن] [ا]خ محمدتقی (میرزا...) مازندرانی، فرزند حاجی میرزا رضاقلی منشی الممالک سلطانی، متخلص به نوابی. از شاعران قرن سیزدهم هجری است. وی متصدی دیوان انشای محمدشاه قاجار بود. او راست:

چو بامداد ز نخجیر گاه شاهنشاه  
رسید مونس جانم چمان چمان از راه  
به لبیند بدخشی لعل و به زلف جبینی مشک  
به قد فراخته طویی به رخ فروخته ماه.

(از مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۰۹ و سفینه محمود «مجلس سیم، مرتبه چهارم ص ۲۰۷» و فرهنگ سخنوران ص ۶۱۷).

**نوابی.** [ن] [ا]خ محمدشریف (میر...) سبزواری کربلانی، متخلص به نوابی. از شاعران قرن دهم هجری و از درباریان اکبرشاه پادشاه هندوستان است. در اکبرآباد هند وفات یافت. او راست:

به گرم خوئیت از جا نمی‌روم چه کنم  
که اعتماد ندارم به آشنائی تو  
تو در طریقه مهر و وفا نه آن شعی  
که نور دیده فرورد ز روشنائی تو.

(از صبح گلشن ص ۵۴۰ و قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۳).

و رجوع به منتخب التواریخ ج ۳ ص ۳۷۶ و هفت اقلیم (اقلیم چهارم، سبزواری) و سفینه خوشگو حرف «ن» شود.

**نوابی.** [ن] [ا]خ مهدی منشی (میرزا...)، فرزند حاجی ملا آقابابا تاجر شیرازی، از شاعران قرن سیزدهم هجری است. او راست:

ما مست شراب وحدتیم ای ساقی  
سرخوش ز می محبتیم ای ساقی.

(از آثار العجم ص ۵۷۱).

و رجوع به فارسنامه ناصری ج ۲ ص ۷۷ و فرهنگ سخنوران ص ۶۱۷ شود.

**نوابیدن.** [ن] [ا]خ (مص) خرامیدن. (جهانگیری). با تبختر و شوکت و حشمت راه رفتن. (ناظم الاطباء):

سرفرازانه نوابید به میدان وصال  
همه شاهدید چو بگزیده آن دلدارید.

مولوی (از جهانگیری).

|| ناله کردن. (برهان قاطع) (آندراج). ناله و زاری کردن. (ناظم الاطباء). || افریاد کردن.

(برهان قاطع) (آندراج). بانگ کردن. (برهان قاطع) (فرهنگ خطی از شرفنامه). بانگ برآوردن. (آندراج). صدا و ندا کردن. (رشیدی) (از جهانگیری) ۲:

درخشیدن تیغ‌های سران  
نوابیدن گرزهای گران.

فردوسی (از جهانگیری و رشیدی).

**نوابی کلا.** [ن] [ا]خ دهی است از دهستان لاله‌آباد بخش مرکزی شهرستان بابل، در ۱۵ هزارگزی جنوب غربی بابل و ۳ هزارگزی شمال جاده آمل به بابل، در دشت معتدل هوایی مرطوب واقع است و ۲۲۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه کاری، محصولش برنج و پنبه و کنف و غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوابی محله.** [ن] [ا]خ دهی است از دهستان دابو از بخش مرکزی شهرستان آمل، در ۱۴۵۰ گزی شمال شرقی آمل، در دشت معتدل هوایی مرطوب واقع است و ۴۲۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه هراز، محصولش برنج و کتان و صیفی، شغل مردمش زراعت و صید مرغابی و کتان‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوع.** [ن] [ا]خ (مص) برخاستن به کوشش و مشقت تمام. (از منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). به گرانی برخاستن. (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (زوزنی) (صراح) (منتهی الارب) (آندراج). به گرانی یا بار برخاستن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). || افتادن از گرانبیاری. (از منتهی الارب) (آندراج) (متن اللغة). بیفتادن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (تاج المصادر بیهقی). افتادن. (صراح) (از اقرب الموارد). گران‌بار کردن و بیفتادن. (زوزنی). || گران و مایل گردانیدن بار کسی را. (از منتهی الارب) (از آندراج). سنگینی کردن بار بر کسی و او را مایل به سقوط کردن. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). گرانی کردن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (از تاج المصادر بیهقی) (از دهسار). || دور شدن. (از منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). رجوع به نای شود. || غروب کردن ستاره در مغرب ۳. (از

۱ - نیز رجوع به نویدن شود.

۲ - عبارت جهانگیری این است: «صدا و ندا را گویند».

۳ - اصل نوع سقوط ستاره در مغرب است و طلوع رقیب آن از مشرق در همان ساعت. (از اقرب الموارد). ناء النجم؛ سقط فی المغرب مع الفجر و طلع آخر یقابله من ساعته فی المشرق. و ←

متن اللغة) (از اساس اللغة) (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ).  
 || طلوع کردن ستاره از مشرق<sup>۱</sup>. (از متن اللغة) (از اساس اللغة) (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ). طلوع. (منتهی الارب). || غروب کردن منزلی از منازل قمر و طلوع کردن مقابل آن<sup>۲</sup>. (فرهنگ خطی). فرورفتن نجم به مغرب و برآمدن رقیب آن به مشرق در حال. (از منتهی الارب) (آندراج). و عرب چون اکثر نسبت می دهند امطار و ریاح را به غروب کواکب، گویند: مطرنا ینوء کذا؛ در فلان نوء باران آمد. (یادداشت مؤلف). و نیز رجوع به صحیح الاعشى ج ۲ ص ۱۷۰ شود. || (لا ستاره مایل به غروب. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ). ستاره مایل به غروب، یا آن طالع است، و آن منزلی است قمر را از منازل بیست و هشت. (منتهی الارب). ج، انواء، نون، انوء. || او گفته اند نوء به معنی طلوع است. (منتهی الارب). || باران. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (از المنجد) (ناظم الاطباء). || اعطا. دهش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج، انوء.

**نوادرات.** [نَ / نُوْ] [ذ] (ص مرکب) دوست تازه. یار جدید. که به تازگی ارادت و علاقه به کسی پیدا کرده است:

چون هوادار قدیم بدهم جان عزیز نوادرات نه که از پیش غرامت بروم. سعدی.  
**نواددشیر.** [نَ / نُوْ] [ا] (لا) نرد. تخته نرد. زرده شیر. (یادداشت مؤلف).

**نواسطل.** [نَ / نِطْ] (بخ) دهسی است از دهستان حومه بخش کوچصفهان شهرستان رشت، در ۳ هزارگزی شمال کوچصفهان واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد. آبش از نهر خمام رود، محصول عمده اش ایریشم و برنج و محصولات صیفی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نواقبال.** [نَ / نُوْ] [ا] (ص مرکب). جوان بخت:

نواقبالی برآرد دست ناگاه کند دست دراز از خلق کوتاه. نظامی.

**نوئل.** [نَ / نِئْ] (بخ) <sup>۳</sup> کریسمس. عید میلاد مسیح که روز ۲۵ دسامبر سال فرنگی است<sup>۴</sup>. (از فرهنگ فارسی معین). || درخت نوئل یا کاج نوئل؛ کاجی که در شب عید نوئل مسیحیان تزئین کنند و به چراغها بیارایند. (فرهنگ فارسی معین).

**ن و القلم.** [نُونُ وَ الْقَلَمُ] (بخ) نام سوره ۶۸ قرآن کریم که نامهای دیگر آن «قلم» و «نون» است و این سوره هزار و دویست و پنجاه و شش حرف و سیصد کلمت [است و] پنجاه و دو آیت جمله به مکه فرود آمد به قول بیشتر مفسران، ابن عباس و قتاده گفتند: از اول سوره تا «سنسمه علی الخراطوم» به مکه فرود آمد و از اینجا تا «و لعلذاب الآخرة کیرلو

توبه کردن و ملازم طاعت شدن. (از متن اللغة). || فرود آمدن کاری. (منتهی الارب). کسی را کاری رسیدن. (تاج المصادر بیهقی). نوبه. (منتهی الارب) (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (متن اللغة).

**نوب.** [ع] [ا] نحل. زنبور عسل. واحد آن نائب است. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (از متن اللغة). || گروهی از سیاهان. نوبه. واحد آن نوبی است. (از منتهی الارب). جبیلی از مردم سودان. (از متن اللغة). رجوع به نوبه (بخ) شود.

**نوب.** [نُ] [ع] [ا] ج نوبه. به معنی مصیبت و نازله. رجوع به نوبه (ع) [ا] شود. || ج نوبه. رجوع به نوبت و نوبه شود.

**نوباب.** [نَ] [ص مرکب] که تازه منجمول شده است. (یادداشت مؤلف). بدیع. تازه. مد روز. نوظهور.

**نوبار.** [نَ] [نُ] [ص مرکب] نوبر. درختی که سال اول است که بر آورده. (یادداشت مؤلف). درختی که برای نخستین بار به میوه نشسته و میوه آورده است. برنما.

**نوباره.** [نَ] [نُ] [ص مرکب] نوبر. نخستین بار. (ناظم الاطباء). رجوع به نوبار و نوبر و نیز رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۹۶ شود.

**نوباریدن.** [نَ] [نُ] [ص منفی] نیویاریدن. نه اویاریدن. مقابل اویاریدن. رجوع به اویاریدن شود.

**نوباش.** [نَ] [نُ] [ص] به معنی سرمد. ظاهراً

کانوا یعلمون» به مدینه فرود آمد و از اینجا تا «فهم یکتبون» به مکه فرود آمد و از اینجا تا «فجعلهم من الصالحین» به مدینه فرود آمد و از اینجا تا به آخر سوره به مکه فرود آمد. (کشف الاسرار ج ۱۰ ص ۱۸۵). «قراء خلاف کردند در [نون]، بعضی اظهار کردند و بعضی اخفاء و عبدالله بن عباس نون خواند به کسر نون علی اظهار حرف القسم. و عیسی بن عمرو خواند به فتح علی اضمار فعل، ای اقرء التون، مفسران در معنی او خلاف کردند: مجاهد و مقاتل و ... گفتند که آن ماهی است که زمین بر پشت او نهاده است اول چیزی که خدای تعالی بیافرید قلم بود بر لوح برفت با آنچه خواست بودن. آنگه بخاری از آب بر آورد و از آن بخار آسمان بیافرید، آنگه نون بیافرید، آن ماهی که زمین بر پشت او نهاده است و زمین بر پشت او بنهاد، نون بجنید و زمین را بجنیناید...» (تفسیر ابوالفتح رازی ج ۱۰ ص ۹۳). التون؛ الحوت و الدواة، جمعه نیتان. دائرة المعارف القرن عشرين ج ۱۰.

**نویی.** [نَ] [نُ] [ص نسبی] نوی. نویی. رجوع به نوی شود.

**نوییدن.** [ذ] [مص] نوییدن. رجوع به نوییدن شود.

**نویین.** (ترکی - مغولی، لا) امیر اعظم. (غیاث اللغات). سردار. (فرهنگ خطی). فرمانده. سردار. نویان. نویین. (فرهنگ فارسی معین). پادشاهزاده. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). فرمانده ده هزار نفر. (ناظم الاطباء). دولت نویین اعظم شهریار باد تا باشد بقای روزگار. سعدی.

خاقان منصور قلب و میمنه سپاه ظفر پناه را به نور طلعت شاهزادگان آفتاب احتشام و فر وجود نویینان بهرام انتقام زینت و استحکام <sup>۵</sup> **نویین** (حسب السیر از فرهنگ فارسی معین).

**نوب.** [نَ] [ع] [ا] ج نائب. رجوع به نائب شود. || نزدیکی. (منتهی الارب) (آندراج). قرب. مقابل بُعد. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (از متن اللغة). || آن که بر مسافت یک شباروز باشد. (منتهی الارب) (آندراج). و رجوع به اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ و متن اللغة شود. || قوت. توانائی. (منتهی الارب) (آندراج) (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (از متن اللغة). || (مص) بر جای کسی ایستادن و قائم مقام او شدن. (از منتهی الارب) (از آندراج). نیابة. (از ناظم الاطباء) (متن اللغة). مناب. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (منتهی الارب). نیاب. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (المنجد). || بازگشتن از گناه. (از منتهی الارب) (از آندراج). مناب. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (منتهی الارب). نیاب. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ) (المنجد). || لازم گرفتن بندگی را. (از منتهی الارب) (آندراج). لازم گرفتن بندگی و طاعت را. (ناظم الاطباء) (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ).

→ فی الاساس: «ناء النجم؛ سقط، و ناء؛ طلع»، فیسی ذلک الطلوع و السقوط نوء. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ).

۱- اصل نوء سقوط ستاره در مغرب است و طلوع رقیب آن از مشرق در همان ساعت. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ): ناء النجم؛ سقط فی المغرب مع الفجر و طلع آخر یقابله من ساعته فی المشرق. فی الاساس: «ناء النجم؛ سقط، و ناء؛ طلع»، فیسی ذلک الطلوع و السقوط نوء. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ).

۲- اصل نوء سقوط ستاره در مغرب است و طلوع رقیب آن از مشرق در همان ساعت. (از اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ): ناء النجم؛ سقط فی المغرب مع الفجر و طلع آخر یقابله من ساعته فی المشرق. فی الاساس: «ناء النجم؛ سقط، و ناء؛ طلع»، فیسی ذلک الطلوع و السقوط نوء. (اَقْرَبُ الْمَوَارِدِ).

۳ - Noël.

۴- این جشن در اصل جشن مهرپرستان بوده است. (فرهنگ فارسی معین).

۵- در اصل داماد را گویند و ترکان سلاطین را به این لفظ خطاب کنند، و به معنی پادشاهزاده و امیر اعظم نیز آمده است. (از غیاث اللغات) (آندراج).

از لغت‌های مصنوع ملا فیروز [مؤلفه فرهنگ دساتیر] است. (یادداشت مؤلف).

**نوباشتن.** [نَ / نُوَت] (مص منفی) نوباشتن. ناواباشتن. مقابل اوباشتن. رجوع به اوباشتن شود.

**نوباغ.** [نَ] [اِخ] از قرای خوارزم است. (از معجم البلدان). و بدان منسوب است محمد بن عثمان نوباغی، ادیب نایب. (از انجمن آرا).

**نوباغ.** [نَ] [اِخ] دهی است از دهستان خسروشیرین بخش جغتای شهرستان سبزوار، در ۲۳ هزارگزی شمال شرقی جغتای در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۴۹۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و زیره و کنجد، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبالغ.** [نَ / نُوَلِ] (ص مرکب) پسری نوبالغ؛ ریدک خواب‌دیده. دختر نوبالغ؛ عالی. (یادداشت مؤلف). پسر یا دختری که تازه به حد بلوغ رسیده است. تازه‌بالغ شده. نوبلوغ.

**نوبامون.** [نَ] [اِخ] گاو فریدون پیشدادی (۵). (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۹۳ شود.

**نوبان.** [نَ] [اِ] پادشاهزاده. (ناظم الاطباء). مصحف نوبان، لغت ترکی - مغولی است. رجوع به نوبان و نوئین شود.

**نوباوگی.** [نَ / نُوَوَ / و] (حامص مرکب) نوباووه بودن. رجوع به نوباووه شود؛ دهم چار چیزش که بی پنجمند

به نوباوگی برتر از انجمند. نظامی. **نوباووه.** [نَ / نُوَوَ / و] (لا مرکب) با کوره. (مذهب الاسماء) (برهان قاطع) (اوبهی). هر چیز نوآمده عموماً و میوه نورسیده خصوصاً. (رشیدی). میوه نورسیده. (فرهنگ اسدی).

هر چیز نودرآمده عموماً و میوه نورسیده و پیشرس خصوصاً. (برهان قاطع). بر نو یعنی میوه و هرچه رسته شود و نورسیده شود. (اوبهی). میوه‌ای که اول رسیده باشد. میوه تازه و نورسیده. به معنی مطلق تازه نیز می‌آید. (از غیث اللغات). ناواباووه. (زمخشری). نویر. (جهانگیری). نوآورده. نورس. تازه‌رس. پیش‌رس. هر چیز طرفه و بدیع و کمیاب؛

عید است و مهرگان و به عید و به مهرگان نوباووه‌ای بود می سوری ز دست یار. فرخی. همچو نوباووه برنهد بر چشم نامه او خلیفه بغداد. فرخی.

ماهی به پیش روی و جهانی به زیر پای نوباووه‌ای به دست و می لعل بر دهان. فرخی.

[بوسهل] گفت نوباووه آورده‌اند از آن بخوریم، همگان گفتند خوریم، گفت بیارید آن طبق،

آوردند. (تاریخ بیهقی ص ۱۸۵).

میوه نوباووه نترسد ز جوب مرده دل آزرده نگردد ز کوب. ناصر خسرو. وی را عادت بودی کی هرگاه اندر مدینه نوباووه‌ای آوردندی پیش رسول آوردی. (کیمیای سعادت).

ای مخترع ستیزه‌رانی نوباووه باغ بی وفائی. سنائی (از جهانگیری). برزگری او را خیاری نوباووه آورد. (اسرار التوحید ص ۶۲).

جانا خوش است تحفه باغ جهان ولیک نوباووه جمال تو را آب دیگر است. سیدحسن غزنوی. عزیز باشد نوباووه هر کجا که رسد. جمال‌الدین.

رعیت بدین نوباووه رحمت استدلال کردند که از ظلمه انتصار خواهند فرمود. (المضاف الی بدایع الزمان ص ۲۹).

دو نوباووه هم تود و هم برگ تود ز حلوا و ابریشم آورده سود. نظامی. نوباووه باغ اولین صلب لشکرکش عهد آخرین تلب. نظامی.

درخت قد صنوبر خرام انسان را مدام رونق نوباووه جوانی نیست. سعدی. تبرک و پیشکش و نوباووه و تحفه که پیش سلطان برند، مروت آن است که به رغبت قبول کند. (مجالس سعدی).

تو نوباووه بوستان منی غذای دل و قوت جان منی. خواجو. ما گلبن نوباووه عشقیم و نباشد جز ناله بلبل گل روی سید ما.

فیاض (از آندراج). || تحفه. (غیث اللغات) (برهان قاطع). رجوع به شواهد ذیل معنی قبلی شود. || آنچه که باغبانان از گل و میوه و تره‌ها سبزی به‌طرز مطبوع به هم چیده به خدمت ملوک و امرا برند. (غیث اللغات). رجوع به معانی قبلی شود. || هر چیز که دیدنش چشم را خوش آید و پسند طبیعت باشد. طرفه. (از برهان قاطع).

رجوع به معانی قبلی شود. || کودک. طفل. (فرهنگ فارسی معین). تازه جوان؛ بعد چندین سال ایمان درست این چنین نوباووه رویش بازشت.

عطار. **نوبت.** [نَ / نُوَبَ] (از ع. لا) کورت. مرتبه. (غیث اللغات) (آندراج) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (جهانگیری) (ناظم الاطباء). دفعه. دور. (ناظم الاطباء). ره. راه. دست. (یادداشت مؤلف). نوبه. نوبه؛

مطربان ساعت به ساعت بر نوای زیر و بم گاه سر و ستان زنده امروز و گاهی اشکنه... نوبتی پایلزیان و نوبتی سرو سهی

نوبتی روشن چراغ و نوبتی گاوین نه.

منوچهری. سیم نوبت هزار دینار دیگر بستند و در دل آورد که آن اندیشه بد بود. (قصص الانبیاء ص ۱۷۶). هاجر تشنه شد و به طلب آب به کوه صفا شد. هفت نوبت از این کوه تا بدان کوه رفت. (قصص الانبیاء ص ۵۰). و آن سنت شد که همه حاجیان هفت نوبت از این کوه بدان کوه روند. (قصص الانبیاء ص ۵۰).

نفس من ز درد همتسان چند نوبت به یک زمان بگسست. خاقانی. در یک نوبت هزار نفر از وجوه دیلم از حشم الیسع جدا شدند و به حضرت عضدالدوله پیوستند. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۲۹۰).

به روزی دو نوبت برآرای خوان سران سپه را یکایک بخوان. نظامی. دگر نوبت آمد به نزدیک شاه نکرد آن فرومایه در وی نگاه. سعدی. سگی را لقمه‌های هرگز فراموش نگردد گری صد نوبتش سنگ. سعدی. پدر گفت ای پسر تو را در این نوبت فلک یاری کرد. (گلستان).

|| وقت چیزی. (غیث اللغات). وقت. (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین) (آندراج). هنگام. زمان. موقع. (ناظم الاطباء). وقت کار کسی بعد از آنکه همان کار را پیش از او کسی انجام داده یا بعد از او انجام دهد. (فرهنگ فارسی معین). پستا. (یادداشت مؤلف)؛

مار یفتنج اگرت دی بگزید نوبت مار اقمی است امروز. شهید (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). مگر کز شمار تو آید پدید که نوبت به فرزند من چون رسید. فردوسی (از فرهنگ فارسی معین).

از این پس همه نوبت ماست رزم تو را جای تخت است و بگماز و بزم. فردوسی. مرا بود نوبت برفت آن جوان ز دردش منم چون تن بی‌روان. فردوسی. باش تا سال دگر نوبت که را خواهد بدن تا که را می‌بایدم زد بر سر وی پوستین. منوچهری.

من که ابوالفضلم ایستاده بودم نوبت مرا بود. (تاریخ بیهقی ص ۴۰۴). آواز ز عشاق برآمد که فلان شب معراج دگر نوبت خاقانی ما بود. خاقانی. چون به سخن نوبت عیسی رسید عیب رها کرد و به معنی رسید. نظامی. ما همه کردیم کار خویش را نوبت تو شد بجنیان ریش را. مولوی.

دور مجنون گذشت و نوبت مانتیت  
هر کسی پنج روزه نوبت اوست. سعدی.  
به نوبتند ملوک اندر این سپنج سرای  
کنون که نوبت توست ای ملک به عدل گرای.  
سعدی.  
گر پنج نوبت به در قصر می زند  
نوبت به دیگری بگذاری و بگذری. سعدی.  
نوبت زدند نوبت عیش است ساقیا  
عیشم به روی تازه خود تازه کن بیا.  
حسن دهلوی (از آندراج).

— امثال:

آسیا به نوبت:  
به آسیا چو شدی پاس دار نوبت را. ؟  
میفکن نوبت عشرت به فردا. صائب.  
نوبت به اولیا چو رسید آسیا تپید. ؟  
نوبت که به ما رسید خر زاید. ؟  
هر کسی پنج روزه نوبت اوست. سعدی؟  
|| دولت. (منتهی الارب) (آندراج). اقبال.  
(فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوبت و نیز  
رجوع به معنی بعدی شود. || عهد. دوران.  
دوره. زمان: رابطه شود تا خداوند سلطان  
عذر مرا بپذیرد و حال لطیف شود چنانکه در  
نوبت خداوند سلطان ماضی بود. (تاریخ  
بیهقی ص ۳۵۵). و در دولت و نوبت خویش  
منزلت او پدید آرند. (کلیله و دمنه).  
گرز قضای ازل عهد عمر درگذشت  
تا به ابد بگذرد نوبت عثمان او. خاقانی.  
به نوبت من هر کس که بافت کسوت شعر  
ز لفظ و معنی من بود و تار می سازد.  
خاقانی.

نوبت کاووس شد چو پای منوچهر  
بر سر کرسی احتشام برآمد. خاقانی.  
— نوبت سپردن به دیگری؛ کناره جستن و  
مجال و میدان به دیگران دادن، و کنایه از  
درگذشتن و مردن:

بباید هم این زنده را نیز مرد  
یکی رفت و نوبت به دیگر سپرد. فردوسی.  
سپردیم نوبت کنون زال را  
که شاید کمربند و کویال را. فردوسی.  
|| مجال. فرصت. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء)  
(از اقرب الموارد). پروای کار. (آندراج). نیز  
رجوع به نوبت شود:  
هر کسی را به نیک و بد یکچند  
در جهان نوبتی دورانی است. مسعود سعد.  
برخیز تا تفرج بستان کنیم و باغ  
چون دست می دهد نفسی نوبت فراغ.

سعدی.  
|| هر کاری که به طور تناوب کرده شود. (ناظم  
الاطباء). ترتیب:  
نیک و بد عالم را ای پسر  
همچو شب و روز در او نوبت است.  
ناصر خسرو.

هین به ملک نوبتی شادی مکن  
ای تو بسته ای نوبت آزادی مکن. مولوی.  
حق به دور و نوبت این تأیید را  
می نماید اهل ظن و دید را. مولوی.  
— به نوبت؛ یکی پس از دیگری. (فرهنگ  
فارسی معین). متناوباً. نوبه به نوبه. از روی  
نوبه:

به نوبت ورا پیش بنشاندی  
سخن های دیرینه برخواندی. فردوسی.  
یکایک به نوبت همه بگذریم  
سز درگ جهان را به بد نسپریم. فردوسی.  
یکی پیش و دیگر ز پس مانده باز  
به نوبت رسیده به منزل فراز. فردوسی.  
در ایام فترت ابوسعید کازرونی به نوبت آن را  
بغار تید. (فارسانامه ابن بلخی ص ۱۴۶). و  
قومی را از اهل علم و حکمت ترتیب کنی هر  
روز سه نوبت آیند و ندیمی من کنند.  
(فارسانامه ابن بلخی ص ۱۰۰).

به نوبتند ملوک اندر این سپنج سرای  
کنون که نوبت توست ای ملک به عدل گرای.

سعدی.  
|| گروه مردم. (منتهی الارب). رجوع به نوبت  
شود. || مصیبت. (غیاث اللغات). رجوع به  
نوبت و نوبت شود. || تقاره. (رشیدی) (فرهنگ  
خطی) (انجمن آرا) (جهانگیری) (آندراج)  
(غیاث اللغات). تقاره که در اوقات شب و روز  
نوازند. || (برهان قاطع). تقاره که در عیش و  
عشرت زنده و تقاره خانه سلطانی که در اخبار  
فتح بلاد به جهت اخبار عموم خلق نوازند.  
(انجمن آرا). طبل بسیار بزرگی که در ساعات  
معین از شبانروزی می نوازند. (ناظم الاطباء):  
شه روم رسم کیان تازه کرد  
ز نوبت جهان را پر آوازه کرد. نظامی.  
آوازه نوبت به گردون بر ساد  
لیکن مر ساد از تو نوبت به کسی.

؟ (از انجمن آرا).  
|| بانگ کوس و تقاره ای که در نزدیکی سرای  
پادشاهی و دازالحکومه در اوقات معینه و  
صبح و شام شنیده می شود. (ناظم الاطباء).  
|| هنگام تقاره زدن. (فرهنگ فارسی معین).  
رجوع به معنی بعدی شود. || نواختن دهل و  
نای و امثال آن روزی چند بار در ساعات  
معلوم بر در پادشاهان و امرا. (یادداشت  
مؤلف):

تا به در خانه تو بر گه نوبت  
سیمین شندف زنده و زرین مزار.

فرخی.  
نوبت ملک پنج کن که شده است  
دشمن تو چو مهره در ششدر. انوری.  
چار علم رکن مسلمانی است  
پنج دعا نوبت سلطانی است. نظامی.  
چو بنیاد نوبت سکندر نهاد

سه از وی بدو پنج سنجر نهاد.

؟ (از انجمن آرا).  
— پنج نوبت؛ نوبت پنجگانه که بر در شاهان  
زنده، و نیز عبارت است از پنج آلت اعلام  
جنگ که دهل و دمامه و طبل و سنج و دف  
است، و نیز کنایه از پنج وقت نماز و نمازهای  
پنجگانه است. رجوع به پنج نوبت و نیز  
رجوع به نوبت زدن شود:  
در آوردند مرغان دهل ساز  
سحر گه پنج نوبت را به آواز.

نظامی.  
— هفت نوبت. رجوع به هفت نوبت در ردیف  
خود شود:

به هفت نوبت چرخ و به پنج نوبت فرض  
بدین دو صبح مزور ز آتش و سیما ب.

خاقانی.  
|| خیمه بزرگ. بارگاه. (رشیدی) (برهان  
قاطع) (انجمن آرا) (جهانگیری) (آندراج)  
(ناظم الاطباء). خیمه. (غیاث اللغات). نوبتی:  
امیر مسعود به خیمه نوبت بنشست و شاد شد  
بدین فتح. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۷).

نه دیر باید تا شاه سازد از پی تو  
سرای پرده ز خورشید و نوبت از کیوان.  
ازرقی (از انجمن آرا).

ای نوبت تو گذشته از چرخ بسی.  
؟ (از انجمن آرا).

|| پاس. (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان  
قاطع) (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). محافظت. (برهان قاطع) (غیاث  
اللغات) (ناظم الاطباء). حفاظت. (ناظم  
الاطباء). نگهبانی. (فرهنگ فارسی معین).  
کشیک. قراولی. نوبت داری: هر شارستانی را  
هزار دربند است و بر هر دربندی هزار مرد  
نوبت است که هر شبی نوبت دارند. (ترجمه  
طبری بلعمی).

چو سالار نوبت ببامد به در  
به شبگیر بندند گردان کمر. فردوسی.  
با حاجب نوبت شغلی داشت. (تاریخ بیهقی  
ص ۱۲۲).

به نوبتگه شاه بردندشان  
به سرهنگ نوبت سپردندشان. نظامی.

|| اسب جنبیت. نوبتی: منصور بیرون آمد و بر  
اسب نوبت بنشست و آنجا بایستاد. (مجمل  
التواریخ). رجوع به نوبتی شود. || سلامت.  
(ناظم الاطباء). || (اصطلاح موسیقی) تألیفی  
است مرکب از قول، غزل، ترانه و فروداشت.  
(یادداشت مؤلف).

— نوبت مرتب؛ از اصناف چهارده گانه  
تصانیف که نزد قدما ا کمل تصانیف موسیقی

۱- و نیز رجوع به برهان قاطع و انجمن آرا  
شود.

بوده است و آن مشتمل است بر چهار قطعه: قول، غزل، ترانه، فروداشت. (فرهنگ فارسی معین). تألیف کامل. فوگ. ستغنی. شامل است مجموع قول و غزل و ترانه و برداشت و فروداشت را. (یادداشت مؤلف).

||در شطرنج و نرد و دیگر قمارها و بازیها|، هنگام بازی هر حریف. (فرهنگ فارسی معین). دست. دور. نوبه. ||در طب، هنگام عارض شدن تب را نوبه یا نوبت گویند. رجوع به نوبه و نیز رجوع به تب نوبه شود. ||برهمنان هر سیصد و شصت هزار سال را یک نوبت گویند. (از برهان قاطع) (از ناظم الاطباء).

**نوبت آمدن.** [ن / نُوبَ مَ د] (مص مرکب) نوبت رسیدن:

در طبع جهان اگر وفائی بودی نوبت به تو خود نیامدی از دگران. خیام. - نوبت... آمدن؛ نوبت آن شدن. هنگام انجام کاری فرارسیدن. مجال و موقع به دست آمدن:

چون که آید نوبت شکر نعم اختیارت نیست وز سنگی تو کم. مولوی. - نوبت به سر آمدن؛ مجال نماندن. زمان و فرصت پایان گرفتن.

- نوبت کسی به سر آمدن؛ کنایه از درگذشتن و سپری شدن:

به تو داد یک روز نوبت پدر سزدگر تو را نوبت آید به سر. فردوسی.

**نوبت خانه.** [ن / نُوبَ نَ / ن] (لا مرکب) تقاره خانه. جایی که در آن موزگان می زنند. (ناظم الاطباء). ||قراول خانه. جایی که در آن پاسبان منزل دارد. (ناظم الاطباء). جایگاه نوبتیان. پاسدارخانه. قاضی را از پیش سلطان ببردند نیم مرده و در نوبت خانه بازداشتند و زر خواستند.<sup>۱</sup> (سیاست نامه از فرهنگ فارسی معین).

**نوبت دادن.** [ن / نُوبَ د] (مص مرکب) کناره جستن و مجال و میدان به حریف وا گذاشتن. مقابل نوبت گرفتن:

به تو داد یک روز نوبت پدر سزدگر تو را نوبت آید به سر. فردوسی.

پیر است چرخ و اختر بخت تو نوجوان آن به که پیر نوبت خود با جوان دهد.

ظهر (از آندراج). سبزه دیدم و خشک شد و گل شکفت و ریخت بلبل ضرورت است که نوبت دهد به زاغ.

سعدی. ||مجال دادن. فرصت دادن.

**نوبت دار.** [ن / نُوبَ ] (نصف مرکب) کشیکچی. گارد خاص. (یادداشت مؤلف).

نوبه دار. نوبتی دار. رجوع به نوبتی دار شود؛ به شب با هر کدام که او را بایستی بر آن منظر

بختی و در زیر منظر نوبت داران بختند. قضا را نوبت داری را نظر در این کنیزک آمده بود. (اسکندرنامه نسخه خطی). بیامد تا سرایرده شاه. هیچ کس در آنجا نبود الا دو مرد نوبت دار. (اسکندرنامه). خادمان و نوبت داران شاه را خبر کردند. (اسکندرنامه).

**نوبت داشتن.** [ن / نُوبَ تَ] (مص مرکب) پاس داشتن. حفاظت کردن. کشیک کشیدن؛ و بر هر دربندی هزار مرد نوبت است که هر شی نوبت دارند و تا سال دیگر نوبت بدین می نرسد که یک نوبت داشته باشد. (ترجمه طبری بلعمی). ||فرصت یافتن. نوبت یافتن. موقع و مجال به دست آوردن:

چو نوبت داشت در خدمت نمودن برون زد نوبتی در دل ربودن. نظامی.

||حفظ الغیب کردن. (یادداشت مؤلف). نوبت نگه داشتن. نوبت نیکو داشتن؛ و درباب ما برادران به قسمت ولایت سخن رفت چندان نوبت داشت و در نهان سوی ما پیغام فرستاد که امروز البته روی گفتار نیست. (تاریخ بیهقی ص ۸۲). چون عیدوس [که مأمور بازگرداندن آلتوتناش بود] بدو رسید وی جواب داد که بنده... برفت و زشتی دارد بازگشتن... و عیدوس را حقی نیکو بگزارد تا نوبت دارد و عذر باز نماید. (تاریخ بیهقی).

- نوبت چیزی داشتن؛ حق او را برای انجام کاری رعایت کردن. مجال و نوبه او را رعایت کردن:

ناگزران دل است نوبت غم داشتن جهت آمل را داغ عدم داشتن. خاقانی.

**نوبت رسیدن.** [ن / نُوبَ رَ / رَ د] (مص مرکب) هنگام و زمان کاری فرارسیدن. نوبت کسی رسیدن یا نوبت به کسی رسیدن: دور به او رسیدن. دوران او فرارسیدن. زمان و مجال بدو رسیدن؛ و تا سال دیگر نوبت بدین می نرسد که یک نوبت داشته باشد. (ترجمه طبری بلعمی).

وز آن پس چو نوبت به ایرج رسید مر او را پدر شهر ایران گزید. فردوسی.

مگر از شمار تو آید پدید که نوبت ز گیتی به من چون رسید. فردوسی.

رسید از او به سلیمان چو باز نوبت ملک ز باختر بگرفت او به حکم تا خاور.

ناصر خسرو. نوبت دهد رسید و پیشه اش

و آن بیان صنعت و اندیشه اش. مولوی. چو نوبت رسد زین جهان غربتیش

ترحم فرستد بر تربتیش. سعدی. نوبت به اولیا چو رسید آسمان طپید

ز آن ضربتی که بر سر شیر خدا زدند. محتشم.

**نوبت زدن.** [ن / نُوبَ زَ د] (مص مرکب) و نوبت پرداختن؛ تقاره زدن. معمول بود که در تقاره خانه شاهان در شبانه روز چند بار تقاره می زدند، گاه سه بار، گاه پنج بار و گاه هفت بار.<sup>۲</sup> در اواخر قاجاریه و اوایل دوره پهلوی یک بار به هنگام غروب در سردر باغ ملی تهران تقاره می زدند. (فرهنگ فارسی معین):

نوبت زدند نوبت عیش است ساقیا عیشم به روی تازه خود تازه کن بیا.

حسن دهلوی (از آندراج). ||دعوی شاهی کردن. اعلام سلطنت و حکومت کردن. رجوع به ترکیب «نوبت زدن برای کسی» شود.

- نوبت چیزی زدن؛ وجود آن یا فرارسیدن آن را اعلام کردن. (یادداشت مؤلف):

نوبت خوبی بزن هین که سپاه خطت کشور دیگر گرفت لشکر دیگر شکست.

انوری (از آندراج). تا نوبت نبوت او در عرب زدند

از جودی و أخذ صلوات آمدش صدا. خاقانی.

نوبت شادی گذشت بر در آمد

نوبت غم زن که گمگسار تو کم شد. خاقانی.

کسی که نوبت «القدر فخر» زد جانش چه التفات نماید به تاج و تخت و نوا؟

مولوی. به چه دانش زنی ای مرغ سحر نوبت روز

کهنه هر صبح به آه سحرم برخیزی. سعدی. - نوبت زدن برای کسی؛ شاهی و حکومت او

را اعلام کردن. خیمه و خرگاه سلطنت او را برافراختن یا تقاره شاهی و کوس قدرت به نام او نواختن:

آنکه ملکش برتر از نوبت تنند برتر از هفت اخترش نوبت زنند. مولوی.

- دونوبت زدن؛ دعوی شاهی کردن. (یادداشت مؤلف):

دونوبت زن ار یافتی یکدلی نباشد چو تو در جهان مقبلی. نزاری.

- پنج نوبت زدن:

مزن پنج نوبت در این چارطاق که بی ششدره نیست این نهرواق. نظامی.

یکی نوبتی چار حد بر فراخت که بر نه فلک پنج نوبت نواخت. نظامی.

گر پنج نوبت به در قصر می زند نوبت به دیگری بگذار و بگذری. سعدی.

**نوبت زدن.** [ن / نُوبَ زَ ] (نصف مرکب)

۱- در فرهنگ فارسی معین این شاهد ذیل معنی نخستین (تقاره خانه) آمده.

۲- و گاه دو بار. رجوع به شواهد ذیل همین لغت شود.

نقاره چی. نوبتی. (آندراج). کنسی کچه طبل می زند. (ناظم الاطباء). که نوبت می نوازند:

نوبت زن صبح را چه افتاد  
کز کوس و دهل نمی کند یاد.  
چو نوبت زن شاه زد کوس جنگ  
جرس دار زنگی بچیناند زنگ.  
چو نوبت زنت گشت نوبت نواز  
ز غلغل سر آسمان کرد باز.

امیر خسرو (آندراج).  
**نوبت زنی.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب]

عمل نوبت زن. رجوع به نوبت زدن شود.

**نوبت سالار.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] سالار نوبت. سر کرده نوبتیان. رجوع به نوبتی شود؛ و کشتن آن کسان که با وی یار شده بودند به کشتن عم وی شمس الدین علی بن مسعود چون نوبت سالار ظاهرین ابی الاسد. (تاریخ سیستان).

**نوبت کار.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] در اصطلاح کارخانه ها، کارگری که پس از چند ساعت کار، چند ساعت تعطیل دارد و از این رو کار او گاهی به اول روز و گاهی از نیمه به بعد و گاهی اول شب و گاهی از نیمه به بعد است. (یادداشت مؤلف).

**نوبت گاه.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] جائی که در آن بارگاه افراخته باشند. نوبتگه. (ناظم الاطباء):

یکی هفته به نوبت گاه خسرو  
روان می کرد هر دم تحفه ای نو.

نهادش بر بساط نوبتی گاه  
به نوبت گاه خویش آمد دگر راه.

نظامی. [جای نوبتیان. کشیک خانه:]  
همه لشکر به خدمت سر نهادند

نظامی. به نوبتگاه فرمان ایستادند.  
طرفداران ز سقسین تا سمرقند

نظامی. به نوبتگاه درگاهش کمریند.  
[تقارنه خانه و جائی که در آن نوبت می نوازند و موزگان می زنند. نوبتگه. (ناظم الاطباء).

نظامی. [زندان. بندی خانه. (آندراج).]  
**نوبت گرفتن.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] در انتظار چیزی یا کاری به صف ایستادن.

**نوبتگه.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] نوبتگاه. رجوع به نوبتگاه شود:

نظامی. به نوبتگه شه دو هندوی بام  
یکی مقبل و دیگر اقبال نام.

نظامی. همان نوبت پاس در صبح و شام  
ز نوبتگه او بر آورد نام.

نظامی. به نوبتگه شاه بردندشان  
به سرهنگ نوبت سپردندشان.

**نوبت نگاه داشتن.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] حفظ الغیب کردن. و نیز رجوع به نوبت داشتن شود: شرایط یگانگی را به

جای آرم و نوبت نیکنو نگاه دارم وی را در مجلس عالی خداوند پدر. (تاریخ بیهقی ص ۱۳۲).

**نوبت نواختن.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] رجوع به نوبت زدن شود.

**نوبت نواز.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] آنکه طبل و نوبت می نوازند. نقاره چی. (ناظم الاطباء). نوبت زن.

**نوبتی.** [ن / نُوبَ] [اصم ص مرکب] نوبه ای که به نوبه و تناوب از کسی به دیگری رسد:

هین به ملک نوبتی شادی مکن  
ای تو بسته ئی نوبت آزادی مکن.

مولوی. [انقاره چی. (برهان قاطع) (آندراج) (رشیدی) (انجمن آرا). (جهانگیری) (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). نوبت زن. نوبت نواز. (آندراج):

سعدیا نوبتی امشب دهل صبح نکوفت  
یا مگر روز نباشد شب تنهایی را؟

سعدی. [خیمه بزرگ. (رشیدی) (غیاث اللغات) (آندراج) (انجمن آرا). خیمه بزرگی که آن را بارگاه نیز خوانند. (برهان قاطع): نام بهرام گور بردند و آتش در نوبتی خاقان زدند.

فارسنامه ابن بلخی ص ۸۱. چون [طغرل] به شهر برسد نخست به در حرم... آمد... و چون بازگشت و به نوبتی فرود آمد

امیرالمؤمنین بسیار تکلف ها کرد و نثارها و نعمتهای فراوان فرستاد. (تاریخ سیستان).

لشکر گرد سر آورده صف کشیده بودند، پایگاه و خزانه بفراتیدند و حشمت برداشتند و در نوبتی شدند و مجدالملک را به ریش بیرون کشیدند. (راحة الصدور). لشکر قصد خیمه

مجدالملک کردند، او بگریخت و در نوبتی سلطان آمد، خلیل خانه او بفراتیدند.

نظامی. [راحة الصدور]. ملاحده مخاذیل در نوبتی

خليفة شدند و درجه شهادت یافت. (راحة الصدور).

نوبتی بدعه را قهر تو برد طناب  
صیرفی شرع را قدر تو زبید امین.

خاقانی. هر جا که عدل خیمه زند کوس دین بز  
کاین نوبتی ز چرخ مدور نکوتر است.

خاقانی. وین پنج نماز کاصل توبه ست  
در نوبتی تو پنج نوبه ست.

نظامی. شهنشه نوبتی بر چرخ پیوست  
کنار نوبتی را شقه بریست.

نظامی. برآمد نوبتی را سر بر افلاک  
نهان شد چشم بد چون گنج در خاک.

نظامی. [خیمه ای که پاسبانان در آن به نوبت می بوده باشند. (از برهان قاطع). خیمه که پاسبانان در آن به نوبت پاس دارند. (فرهنگ خطی از مؤیداللغات). خیمه که نوبتی در آن جای

دارد. (یادداشت مؤلف). [اسب جنیبت. (برهان قاطع) (رشیدی) (جهانگیری) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). اسب کوتل. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). اسب جنیبت بود به نوبت دارند. (صحاح الفرس). یدک. پالاد. (یادداشت مؤلف):

آورده چرخ بارگه شاه را نماز  
بوسیده ماه نوبتی شاه را رکاب.

مختاری. سبز خنگ سپهر پیوسته  
نوبتی وار زیر خنگ تو باد.

انوری. جبرئیل از پی رکوب ورا  
نوبتی بر در سرای آرد.

انوری. نوبتی ملک به زین اندر است  
تا برود بر در طغرل تکین.

انوری (انجمن آرا). [پاسبان. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (جهانگیری) (رشیدی) (ناظم الاطباء). پاس. (انجمن آرا) (آندراج). کشیکچی. قراول. (فرهنگ فارسی معین). نوبتچی. (حاشیه برهان قاطع). نوبت. نوبت دار. پاسدار. نگهبان:

شاه ترکستان بر درگه فرخنده تو  
گاه خود خسبد چون نوبتبان گاه پسر.

فرخی. با وی کوکبای بود که کس چنان یاد نداشت،  
چنانکه بر درگاه سلطان جز نوبتبان کسی

نماند. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۵). نوبتی بسیار از  
پیدادگان به درگاه سرای نامزد شدند. (تاریخ

بیهقی ص ۴۰۱). و سرایها از آن هر کسی بود  
که وی را مرتبای بود از نوبتبان و لشکریان تا

آنگاه که به جایگاه وزیر و حاجب بزرگ  
رسیدندی. (تاریخ بیهقی).

پاسبان و نوبتی بر بام و در  
رای هند و خان چین بادا تو را.

نظامی. (از راحة الصدور).  
به تشویش دهل رنجه مشوای نوبتی امشب

که خفتن در بر یار است بیداران شهباز را.  
امیر خسرو (از انجمن آرا).

نظامی. [کشیک. که نوبت خدمت اوست. که به نوبت  
بر درگاه خدمت کند: گفت نباید آید و دبیر

نوبتی باید فرستد. (تاریخ بیهقی ص ۱۶۲).  
پوشیده مثال داد تا حاجب نوبتی برنشست و

نظامی. به خانه بوسهل رفت. (تاریخ بیهقی ص ۳۳۰).  
حاجب نوبتی او را بر اشتری نشانند و با سوار

و پیاده بسیار به قهقند بردند. (تاریخ بیهقی).  
دروقت که این خبر رسید دبیر نوبتی خواجه

ابو نصر را آگاه کرد. (تاریخ بیهقی ص ۴۹۲).  
چون آنجا برسیدم حاجب نوبتی را آگاه کردند

نظامی. نزدیک من آمد. (تاریخ بیهقی ص ۴۹۲).  
[اق] (از: نوبت + می، پسوند نکره و وحدت)

بازی. گره ای. کرتی. دفعه ای. یکی. سره ای. یک  
(یادداشت مؤلف). یک نوبت. نوبه ای. یک



بار.

**نوبتی دار.** [نَ / نُوبَ] (نَف مرکب) دربان پارگاه و خیمه بزرگ. (ناظم الاطباء). نگهبان خیمه. (آندراج). پاسبان. محافظ. نگهبان. کشیکچی.

درآوردشان نوبتی دار شاه  
قفائی ز خون سرخ و روئی سیاه.  
نظامی (از آندراج).

هر آن موری که یابد بر درش بار  
سلیمانیش باید نوبتی دار. نظامی.  
زهی سرخیل سرهنگان اسرار  
سخن را تا قیامت نوبتی دار. نظامی.  
|| زندان بان. || رئیس نقاره چیان. (ناظم الاطباء).

**نوبتی زدن.** [نَ / نُوبَ زَدَ] (مَص مرکب) نوبت زدن. نوبت نواختن. نقاره زدن: گفت گمان چیست که نوبتی بزدند و وکیل رفت؟ (تاریخ بیهقی ص ۴۵۰).

کی توان زد ز روی رحمت و بیم  
این چنین نوبتی به زیر گلیم. ؟  
|| خیمه زدن. خیمه و خرگاه برپا کردن: در میانه هر دو لشکر نوبتی زدند و کرسی زر مرصع به جواهر بنهادند. (فارسانما این بلخی ص ۷۶). سلطان بفرمود تا از جهت او سرپرده و نوبتی زدند و به احترام و به حرمت فرود آوردند. (راحة الصدور).

چو فرمان چنین آمد از کردگار  
که بیرون زدن نوبتی زین حصار. نظامی.  
شنیدم کز بی یاری هوسناک  
به ماتم نوبتی زد بر سر خاک. نظامی.

**نوبتی گاه.** [نَ / نُوبَ] (اِ مرکب) نوبت گاه. نوبت گاه:  
سوی نوبتی گاه خود بازگشت  
بلند اخترش باز دمساز گشت. نظامی.  
چه آگاهی که شبگردان این راه  
کجا دارند هر شب نوبتی گاه.

نظامی (از آندراج).  
|| سرزمینی که در آن نوبتی خیمه به پا کرده باشند. (آندراج). || اگر نوبتی عبارت از بانوئی بود که نوبت خدمت او بوده باشد، در این صورت نوبتی گاه به معنی خیمه بودن آن بانو خواهد بود؟ (آندراج). خیمه ای که در آن زن می آید و از شوهر خود پذیرائی می کند. (ناظم الاطباء).

**نوبتی وار.** [نَ / نُوبَ] (ص مرکب، ق مرکب) مانند نوبتی. چون نوبتی. جنیبت وار: سبز خنگ سپهر پیوسته  
نوبتی وار زیر زین تو باد. انوری.

**نوبخت.** [نَ بَ] (اِخ) نام منجم معروف ایرانی است که در قرن دوم هجری می زیسته است و گویند نسبت خود را به گیو پسر گودرز پهلوان ایرانی می رسانده و نوبختیان یا

آن نوبخت از احفاد ویند. وی در دربار منصور خلیفه عباسی که به علم نجوم اعتقادی داشت منزلت یافت و از اعظم درباریان او گشت و منصور به سال ۱۴۴ ه. ق. مطابق ساعت سعدی که نوبخت استخراج کرده بود به بنای شهر بغداد همت گماشت. نوبخت تا پایان عمر نزد منصور معزز و مقرب زیست و چون پیر و فرسوده گشت، خلیفه فرزند او خورشادماه را به منجمی دربار منصوب و به لقب ابوسهل ملقب کرد. رجوع به ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۳۹ و نیز رجوع به آن نوبخت و خاندان نوبختی شود.

**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) ابراهیم بن اسحاق بن ابوسهل بن نوبخت<sup>۱</sup>، مکنی به ابواسحاق. از اعظم متكلمان امامیه قرن چهارم هجری است. او راست: الابتهاج فی اثبات اللذة العقلية لله تعالى، و الياقوت فی علم الکلام. کتاب اخیر از قدیم ترین تألیفات کلامیه علمای امامیه است که علامه حلی آن را زیر عنوان «انوار الملکوت فی شرح الياقوت» شرح کرده است. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۴۰). و رجوع به روضات الجنات ص ۳۷۵ و اعیان الشیعه ج ۱ ص ۲۳۶ و الذریعه ج ۲ ص ۲۱۰ شود.

**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) ابوسهل. رجوع به ابوسهل بن نوبخت شود.  
**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) ابوسهل. رجوع به ابوسهل اسماعیل بن علی شود.

**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) حسن بن موسی بن حسن بن محمد نوبختی. رجوع به حسن نوبختی شود.  
**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) علی بن احمد بن نوبخت، مکنی به ابوالحسن. رجوع به علی بن احمد بن نوبخت و رجوع به ابوالحسن علی شود.

**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) علی بن عباس، مکنی به ابوالحسن. رجوع به علی نوبختی شود.  
**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) فضل بن ابوسهل بن نوبخت، مکنی به ابوالعباس و معروف به فضل بن نوبخت. متکلم و منجم ایرانی است که در قرن دوم هجری می زیسته و در دولت هارون الرشید خزانه دار کتب فلسفی بوده است. بعضی کتب حکمت اشراق را از زبان پهلوی به عربی ترجمه کرده است. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۴۲). و رجوع به فهرست ابن ندیم و اعیان الشیعه شود.

**نوبختی.** [نَ بَ] (اِخ) موسی بن حسن بن محمد بن عباس بن اسماعیل بن ابوسهل بن نوبخت، مکنی به ابوالحسن و معروف به ابن کبریاء. از منجمان قرن چهارم هجری است و کتاب الکافی فی احداث الازمنة از تصانیف اوست. (از ریحانة الادب ج ۴ ص

(۲۴۳).

**نوبختیان.** [نَ بَ] (اِخ) رجوع به آن نوبخت شود.

**نویر.** [نُوبَ] (ص مرکب، اِ مرکب)<sup>۲</sup> نویر آمده. (جهانگیری) (از برهان قاطع). نورس. (انجمن آرا). هر گیاه و نبات پیش رس که نور برآمده باشد. (ناظم الاطباء). گیاه و درخت نورس که تازه دمیده و بالیده باشد. تازه سال. نودمیده. نوشکفته. نوبالیده:

به یک چشمزد از دل سنگ سخت  
به معجز برآورد نویر درخت. اسدی.  
خور روپهان پاک عنبر بدی  
دگر تازه گل های نویر بدی. اسدی.  
دلبر آن به که کشش نشناسد  
نویر آن به که خشش نشناسد. خاقانی.

شاخ ترا زهر گل نویر است  
هیزم خشک از پی خاک تراست. نظامی.  
پیر از سر آن بهار نویر  
آمد بر آن بهار دیگر. نظامی.

|| نویاوه. (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج). میوه نورس. (غیبات اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). نویر آمده از قوا که و بقول (رشیدی). هر چیز از نباتات که پیش رس و نویر آمده باشد. (برهان قاطع). میوه پیش رس. (ناظم الاطباء). میوه که بار اول به دست آمده است. بسا کور. بسا کوره. بکیره. ترونده. (یادداشت مؤلف):

نویر صبح یک دم است ایشت شگرف اگر دهی  
داد دمی که می دهد صبحدمت به نویری.  
خاقانی.

ای باغ جان که به زلبت نویری ندارم  
یادلبت خورم که سر دیگری ندارم.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۲۸۰).  
امسال نویر دل خاقانی است عشق  
خوش میوه ای است عشق و به نویر نکوتر است.  
خاقانی.

تهنیت بادا که در باغ سخن  
گر شکوفه فوت شد نویر بزاد. خاقانی.  
کس نه به این داغ تو بودی و من  
نویر این باغ تو بودی و من. نظامی.  
نویر باغ هفت چرخ کهن  
دره تاج عقل و تاج سخن. نظامی.

|| نویر. (انجمن آرا) (آندراج). درختی که بار اول میوه آورده است. (یادداشت مؤلف). برنما:  
از صد گلت یکی ندمیده ست صبر کن  
کاکون هنوز گلبن بخت تو نویر است. ظهیر.

۱- یا ابراهیم بن اسحاق بن فضل بن ابوسهل بن نوبخت.  
۲- از: نو + بر (بار)، کردی: nû-bar (نویر). (حاشیه برهان ج معین).

در جوانی سعی کن گریب خلل خواهی عمل میوه بی نقصان بود چون از درخت نویر است. جامی. || هر چیز که تازه پدید آمده باشد. (فرهنگ فارسی معین). بدیع. تازه. طرفه. در او هر دمی نویری می‌رسد یکی می‌رود دیگری می‌رسد. نظامی. || تحفه. نویرانه:

نویر چرخ کهن نیست به جز جام می حاملهای زآب خشک گوهر تر در شکم. خاقانی.

او راست باغ جود و مرا باغ جان و من نویر فرستمش عوض نویر سخاش. خاقانی. || دختر نارستان. (غیاث اللغات). دختری که پستانهای او نویرآمده باشد و نمایان شده باشد. (برهان قاطع) (از انجمن آرا) (از آندراج).

**نوبر.** [نَبْ] (بخ) دهی است از دهستان آختاچی بوکان از بخش بوکان شهرستان مهاباد، در ۱۹ هزارگزی مغرب بوکان در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۴۲۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توتون و حیوانات، شغل اهالیش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوبر آوردن.** [نَبْ / نُوْبَ وَ دَ] (مص مرکب) میوه نویر و پیش‌رس به بازار آوردن یا تحفه بردن نزد کسی. || در تداول، کنایه از کاری بدیع و شگرف کردن. ابداع و ابتکار کردن.

**نوبران.** [نَبْ] (بخ) قصبه مرکزی بخش مزداق‌نچای شهرستان ساوه، در ۶۰ هزارگزی غرب ساوه بر سر راه ساوه به همدان در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۴۶۹ تن سکنه دارد. آب قصبه از ۱۰ رشته قنات کوچک و یک قنات بزرگ تأمین می‌شود. محصول عمده آن غلات و بنشن و سیب‌زمینی و میوه‌های سردسیری و شغل مردم آن زراعت و قالیچه‌بافی و کارگری است. مزارع مادآباد، علی‌کوسج، مرسلعی‌بلاغی، دوقان، قره گل جزء این قصبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نوبرانه.** [نَبْ / نُوْبَ نَ / نِ] (ص مرکب) مرکب میوه نوری که چون تحفه کسی را برندا یا فرستند. (یادداشت مؤلف).

**نوبر ۵۵.** [نَبْ / نُوْبَ دَ] (ص مرکب) غلام نوخریده<sup>۱</sup>. (غیاث اللغات) (آندراج).

**نوبر کردن.** [نَبْ / نُوْبَ کَ دَ] (مص مرکب) میوه تازه اول بار در آن فصل خوردن یا چیدن. (غیاث اللغات) (آندراج). چشیدن ثمر یا بھول تازه و نو. (آندراج). خوردن میوه تازه به بازار آمده. (فرهنگ فارسی معین). بار اول در سال حاضر، خوردن میوه نوری را.

خوردن بار اول نوب‌واهی را. (یادداشت مؤلف). نخستین ثمر درختی را خوردن. نخستین بار در فصل، میوه‌ای را خوردن. بر فقیران پیشدستی کردن از انصاف نیست میوه چون در شهر شد بسیار نویر می‌کنم. صائب (از آندراج).

|| بار اول در عمر به چیزی رسیدن. (یادداشت مؤلف). به معنی حاصل کردن هر چیز نیز آید. (آندراج). مژه چیزی چشیدن اول بار. طالب کامجو کجا نویر حال ما کند نیست نصیب بلهوس رتبه عشق پاک ما.

طالب (از آندراج). **نوبرگه.** [نَبْ / نُوْبَ] (م مرکب) برگ که درخت امسال به بهاران آورده است. (یادداشت مؤلف). برگ نو. || نوبرگ (ص مرکب) نهال که تازه برگ آورده است. درخت نو‌نشاند که تازه برگ کرده است.

**نوبری.** [نَبْ / نُوْبَ] (حامص مرکب) نویر بودن. رجوع به نویر شود. — به نویری؛ نویرانه. تحفه.

نویر صبح یک دم است ایست شگرف اگر دهی داد دمی که می‌دهد صبحدمت به نویری. خاقانی.

**نوبست.** [نَبْ] (بخ) دهی است از دهستان شمل بخش مرکزی شهرستان بندرعباس، در ۷ هزارگزی جنوب راه میناب به بندرعباس، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چاه، محصولش غلات و خرما، شغل مردمش زراعت است. مزرعه خوش‌آمدی جزو این دهکده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوبشتن.** [نَبْ / نُوْبَ تَ] (مص) نگاه داشتن. حفظ کردن (۲). (ناظم الاطباء).

**نوبیک.** [نَبْ / نُوْبَ] (ش) شاخه و نهال و شاخه زز. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۸ شود.

**نوبلوغ.** [نَبْ / نُوْبَ] (ص مرکب) تازه‌بالغ. نوجوان.

نوبلوغی که بود شاگردش بردوانید و همچنین کردش. سعدی. **نوبنا.** [نَبْ / نُوْبَ] (ص مرکب) نوساز. نوساخته.

**نوبنجان.** [نَبْ] (بخ) قلعه‌ای بوده است در شهر نوبندگان. رجوع به نوبندگان و نیز رجوع به تقویم البلدان و نزهة القلوب ج ۳ ص ۱۲۷ و ۱۲۹ و فارسانامه ابن‌بلخی ص ۱۱۵ و ۱۳۷ شود.

**نوبند.** [نَبْ] (بخ) دهی است از دهستان شهوار بخش میناب شهرستان بندرعباس، در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و

خرما و مرکبات، شغل مردمش زراعت است. مزارع قدمگاه و زیرقلعه جزء این ده است. **نوبندگان.** [نَبْ] (بخ) از بلاد فارس است. (از الانساب سمعانی). شهری است در خاک پارس از کوره شاپور در نزدیکی شعب بوان که به نزهت و طراوت مشهور است. در بین این شهر و ارجان شانزده فرسخ فاصله است و با شیراز نیز در همین حدود فاصله دارد. (از معجم البلدان) (از تاج العروس). نوبنجان قلعه‌ای است به نوبندگان. (از معجم البلدان). نوبنجان از اعمال شاپور است. (فارسانامه ابن‌بلخی ص ۱۱۵). نوبنجان پیش از این شهری بود بزرگ و نیکو و در ایام فترت ابوسعید کازرونی به نوبتها آن را بغارتید کسی مأوای شیر و گرگ و دد و دام بود و مزدم‌آز آنجا در جهان آواره شدند و خلایقی از ایشان در غربت بمردند و چون اتابک چاولی به پارس آمد و ابوسعید را برداشت آنجا روی به عمارت نهاد و امیدوار است کی به فر دولت قاهره ثبت‌الله تمام گردد. هوای آنجا گرمسیر است، معتدل و آب روان بسیار دارد و از همه انواع میوه‌ها و مشومات بسیار... و قلعه‌ای سپید بر سنگ نوبنجان است... و به نوبنجان نخجیر کوهی باشد بیش از اندازه، و مردم نوبنجان متحیز باشند و به صلاح نزدیک. (از فارسانامه ابن‌بلخی ص ۱۴۶ و ۱۴۷).

نوبندگان شهری است به ناحیت پارس، خرم و با نعمت و خواسته بسیار. (حدود العالم). نوبندگان شهری بوده است در فارس از کوره شاپور... و فیما بین آن و ارجان بیست‌وشش فرسخ فاصله است و تا به شیراز نیز به همین مقادیر، و معرب آن نوبندگان و نوبنجان نیز آمده است<sup>۱</sup>. (از انجمن آرا). رجوع به نوبندگان و نیز رجوع به ترجمه تقویم البلدان ص ۳۷۲ و ابن‌اثیر ج ۷ ص ۱۲۲ و نزهة القلوب ج ۳ صص ۱۲۷-۱۲۹ و ۱۸۹ و ۲۲۵ و تاریخ سیستان ص ۷۸ و ۲۲۶ و ۱۸ و فارسانامه ابن‌بلخی ص ۱۵۱ و ۱۵۸ و ۱۶۰ و اخبار الدولة السلجوقیه ص ۱۱۲ شود.

**نوبندگان.** [نَبْ] (بخ) یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان فسا. محدود است از شمال به ارتفاعات تودج، از جنوب به دهستان شیب‌کوه، از شرق به

۱- مؤلف با نقل این بیت سوزنی:

هجات گنتم از کاهلی و بیکاری سیه‌گلیمی چون هندوان نوبرده یادداشت فرموده‌اند: «آیا نوبرده نام محلی است به هندوستان؟»

۲- متنی راست:

منزل کم‌بزل منها خیال پیشینی‌الی نوبندگان.

رجوع به معجم البلدان ج ۸ ص ۳۲۰ شود.

دهستان ششدهقره بلاغ و از غرب به دهستان حومه فسا. این دهستان تقریباً در جنوب شرقی بخش در جلگه و دامنه واقع شده و هوای آن معتدل است. آب آن از چشمه و قنات و نهر حسن، محصول عمده اش غلات و پنبه و برنج و حبوبات و لینیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری و قالی بافی و گلیم بافی است. دهستان از ۱۳ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۶۰۰۰ تن و قراه مهم آن عبارتند از: جلیان، موردی، دهشپ، جاده داراب به فسا از وسط این دهستان می‌گذرد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷). نیز رجوع به نوبندگان شود.

**نوبندگان.** [نَبْ دِ] [لِخ] قصبه مرکزی دهستان نوبندگان بخش مرکزی شهرستان فسا، در ۱۸ هزارگزی مشرق فسا و یک هزارگزی جاده فسا به داراب در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۳۶۰۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چشمه، محصولش غلات و پنبه و حبوبات و گردو و انگور، شغل مردمش زراعت و باغداری و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوبنیاد.** [نَبْ / نُو بُنْ] (ص مرکب) نوبنیان، تازه‌ساز. که آن را تازه پی افکنده و ساخته‌اند یا تأسیس کرده‌اند: عمارتی نوبنیاد، مدرسه‌ای نوبنیاد، اداره‌ای نوبنیاد، انجمنی نوبنیاد.

**نوبنیان.** [نَبْ / نُو بُنْ] (ص مرکب) نوبنیاد. نوبنا. تازه‌ساز. تازه تأسیس.

**نوبه.** [نَبْ] (ع مص) فرود آمدن کار. (از منتهی الارب). نازل شدن کار. (از متن اللغة). اصابت کردن امری<sup>۱</sup>. (از اقرب الموارد). نُوْب. (متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به نُوْب شود. (ل) بار. پاس. (منتهی الارب) (آندراج). نوبت. (ناظم الاطباء). اسم است از منابویه. گویند: جائت نوبتک. (از اقرب الموارد). ج، نُوْب. (دولت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (متن اللغة). (گروه مردم. (منتهی الارب). جماعت مردم. (از اقرب الموارد) (متن اللغة). (پروای کار<sup>۲</sup>. (منتهی الارب). فرصت. (اقرب الموارد) (متن اللغة). (ازمان گرفتن تب. (از اقرب الموارد). زمان تب‌گرفتگی. (بحر الجواهر).

**نوبه.** [نَبْ] (ع) رسیدگی کار سترگ و مصیبت<sup>۳</sup>. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). نازله. مصیبت. (اقرب الموارد). ج، نُوْب. (از زمین سنگلاخ سوخته؟) (ناظم الاطباء). (بار. پاس. نوبت. (ناظم الاطباء). رجوع به نُوْب و نوبت شود. (گروهی از سیاهان. (منتهی الارب). رجوع به نوبه (لِخ) و نوبی (لِخ) شود.

**نوبه.** [نَبْ تَسْن] (ع ق) به‌طور نوبت و

علی‌التوالی و پی‌درپی. (ناظم الاطباء). به‌نوبت. از روی نوبه. متناوباً.

**نوبه.** [نَبْ] (لِخ) ولایتی از زنگبار. (برهان قاطع). ولایتی از بلاد سودان از اقلیم اول به جنوبی مصر بر کنار رود نیل، و آن واسطه است میان صعيد مصر و حبشه، و در آن دیار زرافه بسیار بود که به عربی اشترکاوپلنگ را گویند و تختگاه آن ولایت را دمقله گویند و منسوب به آن ملک را نوبی خوانند. (از انجمن آرا). نوبه شامل بلاد پنهانوری است در جنوب مصر و مردم آنجا نصاری باشند و اول بلاد ایشان پس از اسوان است و اسم شهر نوبه «دمقله» است و آن پایتخت شاه است که بر ساحل نیل واقع است. (حاشیه برهان قاطع از معجم البلدان). نوبه یا ساحل طلا. ناحیه‌ای است به افریقا که شامل نیمه شمالی سودان است و قریب ۳ میلیون سکنه دارد. (از حاشیه برهان چ معین). منطقه‌ای است در امتداد ساحل نیل، از جنوب اسوان تا دنقله در سودان، قسمتی را که در مصر، بین اسوان و وادی حلفا واقع است نوبه سفلی و قسمت دیگر را که در سودان واقع است نوبه علیا نامند. مردم آنجا به لغت خاص خود، زبان نوبی، سخن می‌گویند. فراعنه مصر به‌خاطر تأمین راه تجارتی به سودان در این منطقه شهرها و قلعه‌ها و پرستشگاههای بسیار بنا کردند. در نیمه قرن چهارم م. مسیحیان بر آن ناحیه تسلط یافتند. از آغاز ظهور اسلام دین اسلام در نوبه رواج یافت و سرانجام با فتح دنقله به دست مسلمانان دولت مسیحیان در این منطقه منقرض گشت. هم‌اکنون نیمی از سرزمین نوبه جزو مملکت مصر و نیم دیگر جزو سودان است. (از الموسوعة العربیة المیسرة ص ۱۸۵۰).

**نوبه.** [نَبْ / نُو بُنْ] (از ع، ل) نوبت. مره. دفعه. (دوران. دوره. زمان. هنگام. نوبت: نوبه زهدفروشان گرانجان بگذشت وقت رندی و طرب کردن رندان پیداست. حافظ.

||نقاره. نوبت: عالم جان خاص توست نوبه فروکوب هین گوهر دل خاک توست رد مکن ای نازنین. خاقانی.

||زمان تب‌گرفتگی. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوبه شود. ||تبارز. تب آجامی. مالاریا. تب‌لرزه. تبی که با لرزه همراه باشد و چند ساعتی بیاید، سپس پُتُرد و باز روز دیگر بروز کند. (یادداشت مؤلف). تبی که دایم و پیوسته نباشد و در هنگام معینی آید و بر طرف گردد و سپس باز آید. (ناظم الاطباء).

**نوبه.** [نَبْ / نُو بُنْ] (ل) نوبیاوه. میوه پیش‌رس (؟). (ناظم الاطباء).

**نوبه.** [نَبْ / نُو بُنْ] (ل) ناله و فریاد و فغان. (ناظم الاطباء). رجوع به ندبه و نوحه شود. ||پوست درخت صنوبر (؟). (ناظم الاطباء). ||سفر درخت (؟). (ناظم الاطباء).

**نوبه‌آور.** [نَبْ / نُو بُنْ] (ف مرکب) تب‌خیز. تب‌آور. که تب‌لرز آرد. که باعث ابتلای به نوبه است.

**نوبهار.** [نَبْ / نُو بُنْ] (م مرکب) بهار نو. (انجمن آرا). ربیع. فصل بهار. (ناظم الاطباء). آغاز فصل بهار. فصل بهار. (فرهنگ فارسی معین). فصلی است از فصول اربعه. (از برهان قاطع):

چون لطیف آمد به‌گاه نوبهار  
بانگ رود و بانگ کبک و بانگ تز. رودکی.  
آمد این نوبهار توبه‌شکن  
پرنیان گشت باغ و برزن و کوی. رودکی.  
همی نوبهار آید و تیرماه  
جهان‌گاه برنا بود‌گاه زر. دقیقی.  
آمد آن نوبهار توبه‌شکن  
باز برگشت سوی توبه من. فرخی.  
تا بر نوبهار مهی را مطر بود  
تا در زمین و روی زمی بر نرفر بود.  
منوچهری.

از ابر نوبهار چو باران فروچکید  
چندین هزار لاله ز خارا برون دمید.  
منوچهری.

برچد بنفشه دامن و از خاک برنوشت  
چون باد نوبهار بر او دوش برگذشت.  
منوچهری.

گهی نوبهار آید و گاه تیر  
جوان است گیتی که و گاه پیر. اسدی.  
آورد نوبهار بتان را و هیچ بت  
مانند توبه خوبی در نوبهار نیست.  
مسعود سعد.

تو بهاری و تیر حاسد تو  
توبه از وی چو نوبهار از تیر. سوزنی.  
سبزه به عالم به نوبهار بر آید  
بر لب او سبزه بی‌بهار بر آمد. سوزنی.  
قرارم شد ز هفت اندام کو هر هفت‌نا کرده  
ز هفتم برده رخ بنمود گویی نوبهار است این. خاقانی.

بسا محنت که دولت آخر اوست  
که دی‌مه را نتیجه نوبهار است. خاقانی.  
جام می چون لوح طفلان سرخ و زرد  
نوبهاری با خزان آمیخته. خاقانی.  
گلزار جوانیت به هنگام نوبهار فترت پذیرفته.

۱- نابه امر؛ أصابه. (از اقرب الموارد).  
۲- پروای کار و رسیدن به کاری. (ناظم الاطباء).  
۳- اسم من نابه الامر. (متن اللغة).  
۴- نیز رجوع به نوبت در تمام معانی شود.

(سندبادنامه ص ۱۸۹).

همه فصلش چو خرم نوبهار است  
مقام عشرت و جای شکار است. نظامی.

این بوی نه بوی نوبهار است  
بوی سر زلف آن نگار است. نظامی.  
نوبهار است در آن کوش که خوشدل باشی  
که بسی گل بدمد باز و تو در گل باشی.  
حافظ.

خوش نازکانه می چمی ای شاخ نوبهار  
کاشفتگی مبادت از آشوب باد دی. حافظ.  
چه جورها که کشیدند بلبلان از دی  
به بوی آنکه دگر نوبهار باز آید. حافظ.

||کنایه از محبوب و معشوق زیباروی:  
فروآمد از تخت سام سوار  
به پرده درآمد سوی نوبهار. فردوسی.  
چو آگه شد از عمه شهریار  
کجا نوبه نام آن نوبهار. فردوسی.

||سبزه نورسته:  
در این باغ اگر نوبهاری بود  
ز باد خزانست غباری بود. فردوسی.  
چریده گاو گیلی در کنارش  
گهی آبش خورد که نوبهارش.

فخرالدین اسعد.  
به دستی گلی داشتی آبدار  
به دست دگر دسته‌ای نوبهار.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
ز هر شاخی شکفته نوبهاری  
گرفته هر گلی بر کف نثاری.  
نظامی.

||قسمی گل. (یادداشت مؤلف):  
نوبهار از غنچه بیرون شد به یک تو پیرهن  
بیدمشک انداخت تا دیگر زمستان پوستین.  
سعدی.

||آتشکده. (جهانگیری) (رشیدی). بتخانه.  
(جهانگیری) (برهان قاطع) (رشیدی). بتکده.  
(جهانگیری). بهار. (رشیدی). رجوع به بهار و  
نیز رجوع به نوبهار (لخ) شود. ||نام ماه دوم  
است از سال ملکی. (جهانگیری) (برهان  
قاطع).

**نوبهار.** [نَبَ] (لخ) نووه. و هاره. نام هیکلی  
در بلخ از معابد بودائی. (یادداشت مؤلف). نام  
آتشکده بلخ است، و آن را بر مکه که نخستین  
برامکه بود ساخت و سقف و دیوار آن را به  
دیبای الوان آراسته گردانید. و نام بتخانه‌ای  
هم هست، و بعضی گویند همان خانه بزرگ که  
در بلخ ساخته بودند و در آن عبادت آتش  
می کردند. (از برهان قاطع). بعضی گفته‌اند  
نوبهار نام آتشکده‌ای است به بلخ که لهراسب  
بعد از وداع تخت و تاج مجاور آن شد و آب‌ای  
برامکه تا ظهور اسلام هیرید آن بودند، و به  
معنی مطلق آتشکده نیست بلکه بهار به معنی  
مطلق آتشکده است. (رشیدی). مردم ایران از

شهرهای دور و نزدیک به زیارت و تماشای  
آن خانه می آمدند، در حوالی آن خانه رفیع و  
گنبد وسیع سیصدوشصت مقصوره معموره  
بود که خدام و سنده در آنها مقام داشته‌اند و از  
زمینها و پوششها که در آن کرده بودند  
اولوالابصار در آن حیران بوده‌اند، از آن جمله  
گفته‌اند که باد چون وزیدی حریری که بر علم  
قبه آن کشیده بودند چنان بر آوردی که آن  
را در شهر ترمد بدیدندی و از بلخ تا ترمد  
دوازده فرسخ فاصله دارد، و متولی و  
خدمتکاران نوبهار را بر مکه می خواندند... و  
چون لهراسب پیر شد و شاهنشاهی ایران را به  
پسرش گشتاسب فرا گذاشت از تختگاه خود  
که همانا شادیاخ نیشابور بوده به نوبهار رفته به  
طاعت و عبادت یزدان پرداخت... (از  
انجمن آرا). نوبهار خانهای بود در بلخ و قبل  
از اسلام نزد فرس معظم و گرمای بود. (از تاج  
ص ۹۹ و ۳۰۳). و اندر بلخ بناهای خسروان  
است، نقش‌ها و کارکردهای عجب و ویران  
گشته و آن را نوبهار خوانند. (حدود العالم).  
نوبهار بلخ که آتشکده قدیم است بر ایشان  
[برمکیان] وقف است. (تاریخ بخارا). نوبهار  
بلخ را دقیقی و نظامی<sup>۱</sup> و گروهی از مورخان  
عرب و ایران و فرهنگ‌نویسان آتشکده‌ای  
از آن زردشتیان پنداشته‌اند، و آن خطاست.  
نوبهار بدین مفهوم رابطه‌ای با بهار [فصل  
نخستین سال] ندارد و اینکه عمرین الازرق  
کرمانی آن را «ربیع الجدید» ترجمه کرده  
درست نیست، بلکه اصل آن نه‌وه‌وی هه‌ره<sup>۲</sup>  
است در سانسکریت. جزو اول هم‌ریشه و به  
معنی نو (تازه) فارسی است و جزو دوم که در  
فارسی «بهار» شده به معنی دیر و معبد است و  
جمعاً به معنی دیر نو و معبد جدید است. از  
اخبار برخی از مورخان مستفاد می‌گردد که  
نوبهار معبدی بودائی در بلخ بود، از آن جمله  
است خیر عمرین الازرق مذکور که یاقوت  
حموی و ابن‌القیه از او نقل کرده‌اند. خاندان  
برمکیان تولیت نوبهار را دارا بودند و در  
اراضی وسیع و موقوفات بسیار متعلق به دیر  
ریاست روحانی داشتند و آنان بودائی بودند و  
در اواخر قرن اول هجری به اسلام گرویدند و  
بعدها در دربار خلفای عباسی به وزارت  
رسیدند. گاهی «نوبهار» را به تخفیف «بهار»  
آورده‌اند. (از حاشیه برهان چ معین).<sup>۳</sup> رجوع  
به مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی ص  
۳۱۷ و صص ۳۲۰ - ۳۲۷ و احوال و آثار  
رودکی ص ۲۵ و فهرست اعلام آن و مجمل  
ص ۵۱ و یشت‌هاج ۲ صص ۳۲ - ۳۴ و  
۲۶۶ و تاریخ جهانگشا ج ۱ ص ۱۰۳ و  
الوزراء و الکتاب ص ۱۴۷ و معجم البلدان  
شود:  
به بلخ گزین شد [لهراسب] بر آن نوبهار

که یزدان پرستان بدان روزگار  
مر آن خانه را داشتندی چنان  
که مر مکه را این زمان تازیان. دقیقی.  
چنین گفت با موبدان شهریار  
که انطا کیه‌ست این اگر نوبهار. فردوسی.  
نوبهار بلخ را در چشم من حشمت نماند  
تا بهار گوزگانان پیش من بگشود بار.  
فرخی.

آورد نوبهار بتان را و هیچ بت  
مانند تو به خوبی در نوبهار نیست.  
مسعود سعد.

ساحت آب قندهار ببرد  
صفهات بیخ نوبهار بکند. انوری.  
**نوبهار.** [نَبَ] (لخ) دهی است از دهستان  
کسل تپه فیض‌الله‌بیگی از بخش مرکزی  
شهرستان سقز، در ۲۷ هزارگری شمال شرقی  
سقز و ۴ هزارگری مغرب قلعه گاه، در منطقه  
کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۵۰ تن  
سکنه دارد. آبش از چشمه و رودخانه،  
محصولش غلات و توتون و حیویات و  
لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوبهار.** [نَبَ] (لخ) دهی است از دهستان  
نجف‌آباد شهرستان بیجار، در ۴۵۰۰ گزی  
مغرب نجف‌آباد بر سر راه بیجار به سنجند در  
منطقه پرتپه ماهور سردسیری واقع است و ۹۵  
تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش  
غلات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و  
گله‌داری و قالی‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوبهار.** [نَبَ] (لخ) دهی است از دهستان  
بیزکی بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد،  
در ۵۱ هزارگری شمال غربی مشهد در جنوب  
راه مشهد به قوچان، در جلگه معتدل‌هوایی  
واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از  
قنات، محصولش غلات و چغندر، شغل  
مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۹).

۱ - اشعار دقیقی در شواهد همین لغت نقل  
شد، و از نظامی این است:  
به بلخ آمد [اسکنبر] و آتش زردهشت  
به طرفان شمشیز چون آب کشت  
بهار دل‌افروز در بلخ بود  
کز او تازه گل را دهن تلخ بود.  
2 - Nava Vihara.  
۳ - مؤلف برهان قاطع ذیل «مارش» آرد: نام  
یکی از بتخانه‌های قدیم است... و آن از جمله  
هفت بتخانه است که به نام سبعة سیاره کرده  
بودند و گشتاسب بت‌های آن بتخانه را بر طرف  
کرد و آتشکده ساخت و هر یک را به اضافه  
«نوبهار» می‌خواند همچو: نوبهار تیر و نوبهار  
ماه و نوبهار نایند و غیره.

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان شهرنو بالا ولایت باخرز بخش طبیات شهرستان مشهد، در ۴۲ هزارگزی شمال غربی طبیات و ۴ هزارگزی غرب راه طبیات به شهرنو، در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۴۲۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن، شغل مردمش زراعت و مالداری و قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] ده کوچکی از دهستان میان تکاب بخش بستان شهرستان گناباد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۳ شود.

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان مصیبه بخش حومه شهرستان فردوس، در ۳۶ هزارگزی مشرق فردوس بر سر راه نوغاب به فردوس در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۱۵۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و زعفران و پنبه، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان شادکان بخش ششتم شهرستان سبزوار، در ۳۶ هزارگزی جنوب شرقی ششتم و ۱۳ هزارگزی مشرق راه سبزوار به ششتم، در جلگه گرمسیری واقع است و ۳۱۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه، شسغل مردمش زراعت و مالداری و قالیچه بافی است. مزرعه حسن آباد جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان اسحاق آباد بخش قدمگاه شهرستان نیشابور، در ۱۵ هزارگزی جنوب قدمگاه، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۳۴۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهار.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان بالا رخ بخش کدکن شهرستان تربت حیدریه، در ۳۷ هزارگزی شمال شرقی کدکن در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۱۰۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش بنشن و غلات، شغل مردمش زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهاران.** [نَبْ] [اِخ] (مركب) هنگام بهار. فصل بهار: به نوبهاران بستای ابر گریان را که از گریستن اوست این زمین خندان. رودکی.

نشاید باز چشم نوبهاران  
چو بندد برف راه کوهساران.

فخرالدین اسعد.

**نوبهار غلام خانه.** [نَبْ] [اِخ] [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان شهرنو بالا ولایت باخرز بخش طبیات شهرستان مشهد، در ۶۰ هزارگزی شمال غربی طبیات، در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۲۶۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش بنشن و غلات، شسغل مردمش زراعت و مالداری و قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهار میان آباد.** [نَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان دربقاضی بخش حومه شهرستان نیشابور، در ۹ هزارگزی جنوب شرقی نیشابور، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۱۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوبهاری.** [نَبْ] [اِخ] (ص نسبی) منسوب به نوبهار. رجوع به نوبهار شود: خور به شادی نوبهاری روزگار می گسار اندر تکوک شاهوار. رودکی.

کنار باشد باران نوبهاری را  
فضایل و هنرش را پدید نیست کنار. فرخی.

بگریست بر آن چمن به زاری  
چون دیده ابر نوبهاری، نظامی.

چون بزم نهد به شهر یاری  
پیدا شود ابر نوبهاری، نظامی.

چون است حال بستان ای باد نوبهاری  
کز بلبلان بر آمد فریادی بقراری، سعدی.

هر ساعت از لطیفی رویت عرق بر آرد  
چون بر شکوفه بارد باران نوبهاری، سعدی.

[[اِخ]] نام پرده ای است از مصنفات بارید. (از جهانگیری). نام نوائی است از موسیقی. (غیاث اللغات) (برهان قاطع). نوائی است از نواهای ایرانی. (رشیدی). نام لحن بیست و هفتم از سی لحن بارید. (برهان قاطع) (آندراج). در فهرستی که نظامی در خسرو و شیرین از سی و یک لحن باریدی آورده، این نام نیست. (حاشیه برهان قاطع ج معین):

چو برگشتی سرود نوبهاری  
عرق گشتی گل از بس شرمساری، نظامی.

**نوبه ای.** [نَبْ] [اِخ] (ص نسبی) نوبتی. منسوب به نوبه. رجوع به نوبه شود. [[مبتلا به تب نوبه.

**نوبه پا آمده.** [نَبْ] [اِخ] (ص مرکب) نورفتار. نوقدم. طفلی که تازه به رفتار آمده باشد. (آندراج). رجوع به نوبه شده: جهان سر به سر گشت برهم زده  
از این کودک نوبه پا آمده.

وحید (از آندراج).  
[[کنایه از مبتدی و کسی که تازه قدم در کاری گذاشته باشد. (آندراج).

**نوبه خانه.** [نَبْ] [اِخ] (مركب) نوبت خانه. (ناظم الاطباء). رجوع به نوبت خانه شود.

**نوبه خیز.** [نَبْ] [اِخ] (نف مرکب) مالاریا خیز. تب خیز. منطقه ای باتلاقی که در آن به تب نوبه مبتلا شوند.

**نوبه زدن.** [نَبْ] [اِخ] (مص مرکب) نوبت زدن. رجوع به نوبت زدن شود: زبید فلک البروج کوست  
کز نوبه زدن نوان بینم. خاقانی.

**نوبه زن.** [نَبْ] [اِخ] (نف مرکب) نوبت زن. تقاره چی: نوبه زنت کتیباد میده نهد اردشیر  
نیزه برت همتم غاشیه کش گستم. خاقانی.

مردان علوی هفت تن درگاه او را نوبه زن  
خصمان سفلی چار تن پیشش پرستار آمده. خاقانی.

**نوبه کردن.** [نَبْ] [اِخ] (مص مرکب) تب کردن. تب نوبه کردن. در ساعت معین به تب و لرزه افتادن.

**نوبه نو.** [نَبْ] [اِخ] (نق مرکب) از نو. مجدداً. تازه به تازه. (ناظم الاطباء). به تکرار. پیایی. متوالیاً:  
ز لشکر بر بهلوان پیشرو  
به مزده بیاید همی نوبه نو. فردوسی.

پدید آمد این گنبد تیزرو  
شگفتی نمایند نوبه نو. فردوسی.

جهان بُد به آرام زان شادکام  
ز یزدان بدو نوبه نو بد پیام. فردوسی.

هر کس رهی دگرت نمودند نوبه نو  
از یکدگر بتر به سیاهی و مظلمی. ناصر خسرو.

جهان را نوبه نو چند آزمائی  
همان است او که دیدستیش صد بار. ناصر خسرو.

نوبه نو شیفته کردم چو به من  
نوبه نو پیک خیالش برسد. خاقانی.

هست این زمین را نوبه نو کاس کریمان آرزو  
یک جرعه کن در کار او آخر چه نقصان آیدت؟ خاقانی.

اشترانش ز مرز بیگانه  
می کشیدند نوبه نو دانه. نظامی.

کجا آن نوبه نو مجلس نهادن  
بهشت عاشقان را در گشادن. نظامی.

شهنشه باز فرمودش که چونی  
که بادت نوبه نو عیشی فزونی. نظامی.

**نوبی.** (ص نسبی) منسوب است به بلاد نوبه. (از سمعانی) (از السامی). اهل سرزمین نوبه: ز زنگی و نوبی سیه تر ز قار  
دگر گونه گون برده بی شمار. اسدی.

[[زبان مردم سرزمین نوبه. زبانی که اهالی نوبه بدان تکلم کنند. [[واحد نوب، یعنی یک

نفر سیاه، مانند روم و رومی. [ناظم الاطباء]. رجوع به معنی اول شود.

**نویی.** (اخ) مملکت نویه. (ناظم الاطباء). سرزمین نویه. رجوع به نویه (اخ) شود.

**نویوخ.** [ن / نُو] (ا) عشقه. گیاهی که بر درخت پیچد. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). ظاهر: توج. حاشیه برهان قاطع چ معین).

**نوییدن.** [ذ] (مص) غلتیدن مانند اسب. (ناظم الاطباء).

**نویین.** [ ] (اخ) سرحد مملکت دهم است [به هندوستان] و طعام و غله سردیاب از این شهر آرند. (حدود العالم).

**نویوک.** [ن / نُوب] (ا) مرکب تازه عروس. (یادداشت مؤلف):

بس عزیزم بس گرامی سال و ماه<sup>۱</sup> اندر این خانه بسان نویوک.

رودکی (از یادداشت مؤلف).

**نوییه.** [بی ی] (ص نسبی) تأیث نویی است. (یادداشت مؤلف).

**نویا.** [ن / نُو] (ص مرکب) بچه که تازه به راه افتاده است. کودک که به نوبی راه رفتن گرفته است. (یادداشت مؤلف). نیز رجوع به نویه پآمده شود.

**نویان.** (ا) سیدی که از بید بافته باشند. (رشیدی) (برهان قاطع). سید و سله که از چوب‌های نازک بافته باشند. (فرهنگ خطی).

**نویپر.** [ن / نُوب] (ص مرکب) تازه پر و پال درآورده. به تازگی پروازکننده. (ناظم الاطباء). نویپرواز. (آندراج): از رفتن ز بیضه آفاق کوه قاف بر نوپران بیضه عنقا گریسته.

خاقانی:

شهباز سخن به دولت تو  
مقار برید نوپران را.  
بباید نیاید چه داند کسی  
چو نویپر برون رفت از آشیان.

نسبتی (از آندراج).

**نوپرداز.** [ن / نُوب] (نصف مرکب) نوپردازنده. آنکه چیزی نو آرد. [شاعری که به سبک نو شعر گوید. (فرهنگ فارسی معین). از ترکیبات مستحدث است.

**نوپردازی.** [ن / نُوب] (حاصص مرکب) عمل نوپرداز. شعر نو ساختن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوپرداز شود.

**نوپرواز.** [ن / نُوب] (ص مرکب) مرغی که پر تازه آورده باشد. (آندراج). نویر:

این یکی پیرایه فر همای سلطنت  
باز نویرواز دولت صید گردون آشیان.

وحشی (از فرهنگ فارسی معین). به ولسش تارسم صد بار در خاک افکند شوقم

که نویروازم و شاخ بلندی آشیان دارم.

نظیری (از آندراج).

**نوپوشیدن.** [ن / نُود] (مص مرکب) رخت نوی بر تن کردن. جامه نو پوشیدن.

**نوپیدا.** [ن / نُوب] (پ / ص مرکب) نوییاجاد. (آندراج). جدید. تازه. نو. به تازگی پیداشده و ظاهرگشته. (ناظم الاطباء).

— نو پیدا کردن؛ بدعت. (یادداشت مؤلف).

**نوپیشه.** [ن / نُوش] (ش / ص مرکب) کسی که تازه به شغلی مشغول گردیده. شاگرد مبتدی. (فرهنگ فارسی معین). تازه کار؛ این نوییشه را گفتند که این را گردن بز. (تذکره الاولیاء).

**نوت.** (ا) در تداول، اسکناس. پول کاغذی. رجوع به اسکناس شود.

**نوت.** [ن] (ع مص) خمیدن از سستی. (منتهی الارب) (آندراج). مایل گشتن و خم شدن از سستی و ضعف. (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). خمیدن و کج شدن بر اثر ضعف یا نعاس و چرت. تبت. (از متن اللغة).

**نوت.** [نُت] (فرانسوی،<sup>۲</sup>) نت. رجوع به نُت شود.

**نوتاش.** [ن / نُو] (ص) سرمد. همیشه. دایم. (برهان قاطع) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). جاوید. (انجمن آرا) (آندراج). از بر ساخته‌های دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۱ شود.

**نوتاه.** [ن] (ع ص) کوتاه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مرد کوتاه‌قد. (از متن اللغة). قصر. (اقرب الموارد). ج، نواتی.

**نوتخت.** [ن / نُوت] (ص مرکب) که تازه بر تخت نشسته است. شاه نو:

نوعروسان گرفته شمع به دست  
شاه توتخت شد عروس پرست. نظامی.

**نوتوکی.** [ن / نُوت] (اخ) دهسی است از دهستان هنديجان بخش ایذه شهرستان اهواز، در ۱۸ هزارگزی جنوب غربی ایذه در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۱۱۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نوتعلم.** [ن / نُوت] (ص مرکب) نوآموز. که تازه به مکتب یا مدرسه‌اش سپرده‌اند و آموختن آغاز کرده است:

مشتی اطفال نوتعلم را  
لوح ادبار در بغل منهید. خاقانی.

**نوتوبه.** [ن / نُوت] (ص مرکب) کسی که تازه توبه کرده باشد. (آندراج).

**نوتی.** [تسی] (ع) کشتی‌بان. (منتهی الارب) (آندراج) (مذهب الاسماء). ملاح که کشتی بر دریا می‌برد.<sup>۳</sup> (از متن اللغة). ملاح.

(از اقرب الموارد). مهتر کشتی‌بان. (زمخشری از یادداشت مؤلف). ناخدا. (یادداشت مؤلف).

ج، نواتی.

**نوتیار.** [ن / نُوت] (ص مرکب) تازه و نو به انجام رسیده و ساخته شده. (یادداشت مؤلف). نیز رجوع به تیار شود: داشن؛ جامه نو که پوشیده نشده باشد و خانه نوتیار که سکونت کرده نشده باشد. (منتهی الارب).

**نوج.** (ا) درخت کجاج. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج). درخت صنوبر. (رشیدی) (از برهان قاطع). نوژ. ناز. (انجمن آرا) (آندراج). نوج. (برهان قاطع). نازو. نوژن. (حاشیه برهان قاطع ج معین). نیز رجوع به ناز و نازو شود:

زیب زمانه باد ز تاج و سریر تو  
تا هست زیب بستان از سرو و بید و نوج.

مجد همگر (از رشیدی).

|| بعضی گویند درختی است شبیه به صنوبر. (برهان قاطع). || (پسوند) مزید مؤخر امکانه است: زرنوج. قنوج. (یادداشت مؤلف). کهنوج.

**نوج.** [ن] (ع مص) ریا کردن در کار خود. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (ا) ج نوجه. رجوع به نوجه شود.

**نوجاباد.** (اخ) از قرای بخارا است. (از معجم البلدان ج ۸ ص ۳۲۴) (از سمعانی) (از حاشیه ص ۲۶ تاریخ بخارا).

**نوجابادی.** [ن] (اخ) محمدبن عمر بن محمد، ملقب به ظهیرالدین و مکنی به ابوالمظفر. از فقهای مذهب حنفی است. به سال ۶۱۶ ه. ق. در قره نوجاباد بخارا تولد یافت، سپس به دمشق رفت و سرانجام در بغداد مقیم گشت و به امامت «مستصریه» رسید. وی به سال ۶۶۸ ه. ق. درگذشت. او راست: ۱ - کشف الاسرار، در اصول فقه ۲ - کشف الایهام لرفع الابهام ۳ - تلخیص القدوری. (از الاعلام زرکلی ج ۷ ص ۲۰۴). و رجوع به الجواهر المصنیه ج ۲ ص ۱۰۴ و الفوائد البهیة ص ۱۸۳ و اللباب ج ۳ ص ۲۴۱ شود.

**نوجامه.** [ن / نُوم] (ص مرکب) که جامه نو پوشیده است. نونواره:

۱- ن: بس عزیزم بس گرامی شادباش.  
(فرانسوی و انگلیسی) Note - 2  
۳- لغت شامی مولده است. (از متن اللغة). و گفته‌اند معرب است. (از اقرب الموارد).  
۴- در معجم البلدان نوجاباد به ضم اول (یعنی با مصوت «و»: O) ضبط شده است و در سمعانی و الاعلام زرکلی به فتح اول.  
۵- در فوائد البهیة نام او نوحابادی ضبط شده است.

باد نوجامه بخت او، وز او  
جامه دشمنانش خلقان باد. مسعود سعدی.

**نوجان.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان  
ازنگه بخش کرج شهرستان تهران، در ۲۰  
هزارگزی شمال کرج و ۳ هزارگزی غرب راه  
کرج به چالوس در منطقه کوهستانی  
سردسیری واقع است و ۴۶۱ تن سکنه دارد.  
آبش از چشمه، محصولش غلات و میوه‌های  
سردسیری و لبنیات و عسل، شغل مردمش  
زراعت و گله‌داری و کرباس‌بافی است.  
مزرعه و فوس جزو این ده است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**نوجه.** [ن] [نوج ب] [لا] سیل باشد، همین  
نیز گویند. (لغت فرس اسدی). سیلاب.  
(جهانگیری) (سرهان قاطع) (رشیدی)  
(فرهنگ نظام):  
خود تو را جوید همه خوبی و زیب  
همچنان چون نوجه جوید نشیب.  
رودکی (از لغت فرس).  
|| به معنی فرشته هم به نظر آمده است. (برهان  
قاطع).

**نوجر.** [ن ج] [ع] [لا] چوبی که بدان زمین  
شیارند.<sup>۳</sup> (منتهی الارب) (از متن اللغة).

**نوجک.** [ج ک] [اخ] از بلاد ماوراءالنهر  
است. (از معجم البلدان). شهرکی است [به  
چاچ در ماوراءالنهر] که کشتی‌بانان که اندر  
رود پرک و اندر رود خشرت کار کنند از آنجا  
باشند. (حدود العالم از یادداشت مؤلف).

**نوجه.** [م] [اخ] دهی است از دهستان  
نائیج بخش نور شهرستان آمل، در ۳۶  
هزارگزی جنوب غربی آمل، در منطقه  
کوهستانی سردسیری واقع است و در حدود  
۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه است. این  
ده ییلاقی است و زمستان‌ها جمعیت چندان  
ندارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوجوان.** [ن / نوج] [ص مرکب] پسر  
امردی که هنوز خطش ندیده باشد. (برهان  
قاطع) (از آندراج) (ناظم الاطباء). پسری که  
تازه پا به مرحله جوانی گذاشته. (فرهنگ  
فارسی معین). شاب. حدیث‌السن.  
حدث‌السن. (یادداشت مؤلف):  
چه از نوجوان و چه مرد کهن  
زگر شاسپ بودی سراسر سخن. فردوسی.  
بدو گفت کای گرد روشن روان  
فرستت همراه این نوجوان. فردوسی.  
تو هم نوجوانی دلیری مکن  
رخ بخت خود را زریری مکن. فردوسی.  
چنین داد پاسخ کز این نوجوان  
دلم شد به مهر اندرون ناتوان. اسدی.  
فریفته مشو ای نوجوان بدانکه به رو  
چو بوستان و به قد سرو بوستان شده‌ای.  
ناصر خسرو.

طرب نوجوان ز پیر مجوی  
که دگر ناید آب رفته به جوی. سعدی.  
مخند ای نوجوان زنهار بر موی سپید ما  
که این برف پریشان بر سر هر بام می‌بارد.  
صائب.  
|| کنایه از شاداب و قوی و بانشاط. مقابل پیر  
که سست و فرتوت و پژمرده است:  
پیر است چرخ و اختر بخت تو نوجوان  
آن به که پیر نوبت خود با جوان دهد. ظهیر.  
- نوجوان شدن؛ جوانی از سر گرفتن. شاداب  
و بانشاط شدن:  
من موی خویش را نه از آن می‌کنم سیاه  
تا باز نوجوان شوم و نوکنم گناه. رودکی.  
جهانی ز پیری شده نوجوان  
همه سبزه و آبهای روان. فردوسی.  
بس پیر مستمند که در گلشن مراد  
بوی بهشت بشنود و نوجوان شود. سعدی.  
**نوجوانی.** [ن / نوج] [حامص مرکب]  
نوجوان بودن. حوادث. حوادث سن.  
(یادداشت مؤلف). صفت نوجوان. تازه‌سال  
بودن:  
بیخشی بر نوجوانی من  
بدین بازوی خسروانی من. فردوسی.  
|| جوانی. اول عمر و زندگانی. (ناظم الاطباء).  
**نوجوب.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان  
در ۲۳ هزارگزی جنوب کرمانشاهان، بر کنار  
رودخانه مرک، در دشت سردسیری واقع  
است و ۱۹۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه،  
محصولش غلات دیم و لبنیات، شغل مردمش  
زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوجوت.** [ن / نوج] [اصطلاح پارسیان  
هند] نوزوت. نوزود. (فرهنگ فارسی معین).  
رجوع به نوزوت شود.

**نوجوی.** [ن / نوج] [نف مرکب] نوطلب.  
مبتکر. مبدع. که جوای چیزهای بدیع و تازه  
است.

**نوجه.** [ن ج] [ع] [لا] گردباد. (منتهی الارب)  
(از اقرب الموارد). ج. نوج.  
**نوجهده.** [ن ج ده] [اخ] دهی است از  
دهستان خانه از بخش شبستر شهرستان  
تبریز، در ۳ هزارگزی جنوب شرقی شبستر و  
۱۵ هزارگزی جاده صوفیان به سلماس، در  
جلگه معتدل‌هوائی واقع است و ۱۲۰۷ تن  
سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات  
و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده.** [ن ج ده] [اخ] دهی است از  
دهستان سردرود بخش اسکو از شهرستان  
تبریز، در ۱۵ هزارگزی شمال اسکو و ۸  
هزارگزی جاده تبریز به اسکو، در جلگه

معتدل‌هوائی واقع است و ۵۰۶ تن سکنه دارد.  
آبش از بارانلو، محصولش غلات و حبوبات  
و کشمش و بادام و کرچک، شغل اهالی  
زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده.** [ن ج ده] [اخ] دهی است از  
دهستان خانمرو بخش هریس شهرستان  
اهر، در ۸۵۰۰ گزی جنوب هریس و ۲۶  
هزارگزی جاده تبریز به اهر، در جلگه  
معتدل‌هوائی واقع است و ۳۵۲ تن سکنه دارد.  
آبش از چشمه، محصولش غلات و  
سردرختی، شغل اهالی زراعت و گله‌داری و  
فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۴).

**نوجهده درق.** [ن ج ده در] [اخ] دهی  
است از دهستان رودقات بخش مرکزی  
شهرستان مرند، در ۱۸ هزارگزی مشرق مرند  
و ۶ هزارگزی جاده بناب به مرند در جلگه  
سردسیری واقع است و ۲۶۷ تن سکنه دارد.  
آبش از رودخانه، محصولش غلات و زردآلو،  
شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

۱- این کلمه در بعض نسخ لغت فرس  
«نوجه» ضبط شده است. استاد دهخدا در  
حاشیه لغت فرس خود نوشته‌اند: «در منتهی  
الارب بیش از ده جا این کلمه توجیه آمده است  
با، تا، نه نون، و الله اعلم». رشیدی گوید: «فی  
مقاصد اللغة: العد؛ نوزیه، و عد به کسر عین و  
تشدید دال در قاموس به معنی آبی است [که از  
چشم تراود، پس معلوم شد که اصل لغت  
فارسی نوزیه به زای فارسی است و [به] جیم  
تازی مولد است، و به معنی آب چشمه است نه  
سیلاب»، ولی در منتهی الارب آمده: «سیل؛  
بافتح، توجیه». (از حاشیه برهان قاطع ج معین:  
نوجه). در یادداشت‌های موجود چهار قطعه  
یادداشت به خط مرحوم دهخدا دیده شد که  
عیناً نقل می‌شود: «نوجه مصحف توجیه، به  
معنی سیل»، یادداشت دوم: «نوجه، به معنی  
سیل، ظاهراً مصحف باشد. در منتهی الارب همه  
جا توجیه آمده است و در صحاح الفرس نیز  
توجیه ضبط شده است»، یادداشت دیگر:  
«نوجه، به معنی سیل، کلمه غلط است. رجوع به  
نوجه شود»، یادداشت دیگر: «نوجه غلط  
است، نوجه و نوزیه صحیح است به معنی آبی  
که سپری نشود، چون چشمه، و آن را به عربی  
عد گویند به کسر عین: العد؛ نوزیه. (مقاصد  
اللغة)». در انجمن‌آرا هم «نوجه» به معنی  
سیلاب ضبط شده است، به ضم اول. رجوع به  
نوجه و نوزیه و توجیه شود.

۲- ناظم الاطباء این لغت را فارسی دانسته  
است.

۳- قال ابن درید: و للاحسبا عربیة محضة.  
(متن اللغة) (از اقرب الموارد). و قبل هی  
مقلوب النورج. (اقرب الموارد).

**نوجهده سادات.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی است از دهستان اورجان بخش بستان آباد شهرستان تبریز، در ۱۳ هزارگزی شمال شرقی بستان آباد و ۵ هزارگزی جاده اردبیل به تبریز، در منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و درخت تبریزی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده شجاعیان.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی است از دهستان کلیبر بخش کلیبر شهرستان اهر، در ۳۵۰۰ گزی شمال کلیبر و ۳۵۰۰ گزی جاده کلیبر به اهر، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۲۲۳ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه کلیبر و چشمه، محصولش غلات و سردختی و محصولات جنگلی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و گلبافی و فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده شیخلو.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی است از دهستان رودقات بخش مرکزی شهرستان مرند، در ۱۶ هزارگزی خط آهن مرند به تبریز در جلگه سردسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات و شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوجهده کریمی.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی است از دهستان کلیبر بخش کلیبر شهرستان اهر، در ۱۷ هزارگزی جنوب کلیبر و ۴۵۰۰ گزی جاده اهر به کلیبر در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۴۸۷ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه، محصولش غلات و محصولات جنگلی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و فرش‌بافی و گلبافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده کوه.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی از دهستان سهندآباد بخش بستان آباد شهرستان تبریز، در ۲۴ هزارگزی مغرب بستان آباد و ۱۳ هزارگزی جاده تبریز به لیقوان، در منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر واقع است و ۵۸۳ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجهده مهر.** [ن ج د ه ش ل] (بخ) دهی است از دهستان دیزمار غربی از بخش ورزقان شهرستان اهر، در ۵۰ هزارگزی مغرب ورزقان و ۴۳ هزارگزی جاده تبریز به اهر، در منطقه کوهستانی و گرمسیری واقع است و ۱۷۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه گلو، محصولش غلات و برنج و پنبه و انجیر و انار

و دیگر میوه‌های سردختی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجیه.** [ن ج ی / ی] (ل) خیزاب. (اوبهی). سیل. (یادداشت مؤلف):

مر تو را جوید همه خوبی و زیب  
آنچنان چون نوجیه جوید نشیب.  
رودکی (از انجمن آرا).

رجوع به نوجه و توجه شود.

**نوجیین.** [ن ج] (بخ) دهی است از دهستان فراشبند بخش مرکزی شهرستان فیروزآباد، در ۸۲ هزارگزی غرب فیروزآباد، بر کنار راه فراشبند به کازرون، در جلگه گرمسیری واقع است و ۸۸۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چاه، محصولش غلات و خرما و تنباکو، شغل مردمش زراعت و باغداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوج.** (ل). درخت کاج. (ناظم الاطباء). ناز. نازو. ناز. نوز. نوز. رجوع به ناز شود:

زیب زمانه باد ز تاج و سر بر تو  
تا هست زیب بستان از سرو و بید و نوج.  
مجد همگر.

|| (ص) در تداول، آورده به چیزی چسبیده چون عسل و شیر. و زکناک. چسبناک. چسبیده از ماده شیرین، چون آب‌قند یا شیر انگور و مانند آن. (یادداشتهای مؤلف).

**نوجه.** [ن] (بخ) دهی است از دهستان تبادکان بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد، در ۵ هزارگزی شمال مشهد، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۳۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوجه.** [ن] (بخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش طریقه شهرستان مشهد، در ۶ هزارگزی شمال شرقی طریقه و ۳ هزارگزی شمال راه مشهد به طریقه، در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۱۹۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن، شغل مردمش زراعت و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوج شدن.** [ش د] (مص مرکب) چسبناک شدن دست بر اثر تماس با مایعی چسبناک و شیرین چون عسل و شیر و شربت و مانند آن. نیز رجوع به نوج شود.

**نوجگی.** [ن / نوج / ج] (حامص) تازگی. (ناظم الاطباء). نوجه بودن. رجوع به نوجه شود.

**نوجمن.** [ن ج م] (بخ) دهی است از دهستان سدن‌رستاق بخش مرکزی شهرستان گرگان، در ۱۸ هزارگزی غرب گرگان، در دشت معتدل هوای مرطوب واقع است و ۱۸۵

تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش برنج و غلات و لبنیات و توتون سیگار، شغل اهالی زراعت و گله‌داری و پارچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوجه.** [ن / نوج / ج] (ص، ل) جوان نوحاسته. (غیث اللغات) (از چراغ هدایت) (آندراج). نوجوان. (فرهنگ فارسی معین). جوان. (ناظم الاطباء). غلام. (از منتهی الارب). | | خردسال. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی قبلی شود. | | شاگرد. مرتبی. (فرهنگ فارسی معین). | | در تداول پهلوانان و اهل زورخانه، شاگرد پهلوان. پهلوان تازه کار. پهلوان جوان در درجه دوم. (از یادداشتهای مؤلف). جوان ورزشکار کشتی‌گیر که در زورخانه تحت تعلیم قرار می‌گیرد و دوره شاگردی را نزد پهلوانی خاص می‌گذراند. (فرهنگ فارسی معین):

به دل گفت آنچه کک کوهراد  
ندارم چنین نوجه هرگز به یاد. فردوسی.  
| | لوطیان جوان در درجه دوم. (یادداشت مؤلف). | | شاخ که از زمین بیرون زند و یا بر شاخی برزند بر درخت. (یادداشت مؤلف). | | اقمی توتون چوق. (یادداشت مؤلف).

**نوجهی.** (حامص) چسبندگی. لزوجت. (یادداشت مؤلف). چسبناکی. صفت نوج. رجوع به نوج شود.

**نوجهیده.** [ن / نود / د] (ن مف مرکب) که به تازگی آن را از درخت یا بته باز کرده‌اند: خیار نوجهیده. (یادداشت مؤلف). میوه و سبزی و گلی که تازه از درخت چیده باشند و هنوز باطراوت و شاداب و تر و تازه است.

**نوجهین.** [ن / نوا] (ن مف مرکب) نوجهیده. رجوع به نوجهیده شود.

**نوجه.** [ن] (ع مص) نوحه کردن. (تاج المصادر بیهقی) (دهار) (زوزنی). گریه و ماتم نمودن به آواز بلند بر شوی. (از منتهی الارب) (آندراج). به بانگ بلند و عوئل و جز گریستن بر شوی خود. (از اقرب الموارد)

نواج. نیاچه. مناحه. (متن اللغة) (اقرب الموارد). (مستهی الارب) (اقرب الموارد).  
۱- نوجهیه، به ضم جیم و یا هر دو مفتوح، سیلاب را گویند. رودکی گفته: مر تو را جوید... در جهانگیری چنان آمده، و فی مقاصد اللغة: العد؛ نوزیه، و عد به کسر عین و تشدید دال در قاموس به معنی آبی که ماده داشته باشد و منقطع نشود، چون آب چشمه و مانند آن و کثرت و بسیاری در چیزی، در این صورت به معنی سیلاب که در جهانگیری و برهان آمده، صحیح نیست. (انجمن آرا).

۲- غلام حرک؛ نوجه سبک تیزخاطر. غلام مستحق الحضر؛ نوجه باریک‌میان. (مستهی الارب).



الموارد). || بانگ کردن کیوتز (الزین بلطيم الاطباء) (از اقرب الموارد). || (۱) آواز قمری و کیوتز. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (ص، ۱) زنان که حزن و سوکوری را گرد هم آیند. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة): نساء نوح؛ نوائح. (اقرب الموارد). ج نائح. (منتهی الارب). رجوع به نائح شود. || ج نائحة. (منتهی الارب). رجوع به نائحة شود.

**نوح.** (۱) لبلاب. (تحفة حکیم مؤمن) (برهان قاطع). عشقه. گیاهی که بر درخت پیچد. (از برهان قاطع) (ناظم الاطباء). جبل المساکین. (برهان قاطع).

**نوح.** (ع ص، ۱) ج نائحة. ۲ (از اقرب الموارد).

**نوح.** (نُؤُوا) (ع ص، ۱) ج نائحة. رجوع به نائحة شود. ۳

**نوح.** (بخ) سورة هفتادویکمین است از قرآن پیش از سورة جن و پس از معارج و آن بیست و هشت آیت و مکی است و آغاز آن این است: انا ارسلنا نوحاً.

**نوح.** (بخ) در تفاسیر و تاریخ‌های اسلامی نسب او را چنین نوشته‌اند: ابن لمک<sup>۴</sup> بن

مستوشلخ بن اخنوخ بن ادریس بن مارد بن مهلائیل بن قینان بن انوش بن شیت بن آدم، و گویندوی پس از ادریس به پیامبری رسید<sup>۵</sup> و

چون پس از نهدو پنجاه سال دعوت، از قوم او بیش از ۸۰ تن ایمان نیاوردند و کافران بر سرکشی و عناد افزودند. نوح پس از قرن‌ها

دعوت و تحمل، چون از تمسخر و عناد کافران قوم خویش به تنگ آمد از جانب خدا بدو وحی رسید که «یا نوح از قوم تو جز این

هشتاد تن که مؤمن شدند کسی مؤمن نخواهد شد»<sup>۶</sup>. قوم را نفرین کرد و از خدا درخواست

که دیاری از کفار بر زمین باقی نگذارد. سپس خود به فرمان الهی با پیروان معدودش به

ساختن سفینه‌ای پرداختند، چون کشتی ساخته شد، علامات و آیات عذاب الهی آشکار گشت، باران سیل آسائی باریدن گرفت

و زمین به دریای خروشان تبدیل گشت، نوح و یارانش در طبقه‌ای از کشتی سوار شدند و دو طبقه دیگر آن را به حیوانات و پرندگان

اختصاص دادند، کشتی نوح بر آنها روان شد و آنانکه دعوت نوح را نپذیرفته و از کشتی

بیرون مانده بودند یکسره غرق گشتند. از خاندان نوح پسری کنعان نام دعوت پدر را

نپذیرفته بود، نوح چون او را در کام امواج و در حال غرق شدن دید به حکم عاطف پدری

بسه کشتی دعوتش کرد، فرزند سرکش نپذیرفت و با دیگر کافران غرق گشت. آنگاه که جز کشتی نشستگان جنبنده‌ای بر زمین

باقی نماند، باران فروایستاد و طوفان آرام گرفت و آنها در کام زمین فرورفت، و به تقدیر خداوندی کشتی نوح بر کوه جدوی<sup>۷</sup> به گل

نشست و ساکنان آن فرود آمدند و بر بساط زمین زندگی و زاد و ولد از سر گرفتند<sup>۸</sup>. نوح

جهان خالی از مردم را میان فرزندانش سام و حام و یافث تقسیم کرد. زمین سیاهان را چون

زنج و حبشه و نوبه و بربر و آن دیار و بر و بحر و جزایر آن مر حام را داد، و عراق و خراسان و حجاز و یمن و شام و ایران شهر

نصیب سام آمد، و ترک و سقلا و یاجوج و ماجوج تا چین مر یافت<sup>۹</sup> را رسید. نوح پس

از طوفان شصت سال بزیست<sup>۱۰</sup>. (از زین الاخبار ص ۲۵۶) (تاریخ پیامبران و شاهان

ص ۹) (تفسیر قرآن مجید نسخه کمریج ج ۱ صص ۴۳۱ - ۴۳۲ و ج ۲ صص ۴۸۰ - ۴۸۵) (قصص قرآن صص ۱۲ - ۱۸) (ترجمه

اخبار الطوال ص ۱) (کتاب مقدس، سفر تکوین) (الموسوعة العربية المیسرة) (تاریخ

گزیده ص ۹ به بعد) (حبیب السراج ص ۱ ص ۷ به بعد). و نیز رجوع به عیون الاخبار ج ۱ و ۲ و التفهیم ص ۱۹۴ و ۲۳۷ و العقد الفرید

(فهرست اعلام) و تاریخ جهانگشا ج ۱ ص ۱۲ و ج ۲ ص ۱۶۶ شود؛ عمر تو همچو نوح پیمبر دراز باد

همچون جنت به ملک همه عز و ناز باد. منوچهری.

ز بعد او به سوی نوح آمدش دعوت که بود آدم ثانی و بود پیغمبر. ناصر خسرو. کاین توحه نوح و اشک داود

در یوسف تو نکرد تأثیر. خاقانی. نوح نه بس علم داشت گر پدر من بدی

قطره بستی به علم بر سر طوفان او. خاقانی. کز عمر هزارساله نوح

صد دولت دیرمان ببینم. خاقانی. ورنه کی کردی به یک نفرین بد

نوح شرق و غرب را غرقاب خود. مولوی. چه تم دیوار امت را که دارد چون تو پشتیبان

چه باک از موج بحر آن را که باشد نوح کشتیان؟ سعدی. پسر نوح با بدان بنشست

خاندان نبوتش گم شد. سعدی. دست در دامن مردان زن و اندیشه مکن

هر که با نوح نشیند چه غم از طوفانش؟ سعدی. از آب دیده صد ره طوفان نوح دیدم

وز لوح سینه هرگز نقشت نگشت زایل. حافظ. **نوح.** (بخ) ابن اسد بن سامان خدایه. به سال

۲۰۴ هـ. ق. از طرف مأمون امیر سمرقند<sup>۱۱</sup> شد و در سفری که مأمون به خراسان کرد به

این منصب و در متابعت ظاهرین حسین باقی بود. پس از مرگ وی برادرش احمد جانشین

او شد. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۲۷) (تاریخ ادبیات در ایران تألیف صفاح ج ۱ ص

۲۰۴) (تاریخ گزیده ص ۳۷۷) (تاریخ پیامبران و شاهان ص ۲۱۲). و نیز رجوع به

النجوم الزاهرة ج ۳ ص ۸۳ و دایرة المعارف الاسلامیة ج ۱۱ ص ۷۷ و مقدمه ابن خلدون

ج ۴ ص ۳۳۳ و حبیب السراج ص ۱ ص ۳۲۲ و تاریخ سیستان ص ۱۷۷ و تاریخ بخارا ص

۹۰ و مجمل فصیحی ص ۳۸۲ شود. **نوح.** (بخ) ابن محمد طوسی سمنانی، ملقب

به لسان‌الدین. از فقهای قرن هشتم هجری است و در شیراز درگذشته است. رجوع به

شذالازار ص ۳۹۵ شود. **نوح.** (بخ) ابن مصطفی حنفی رومی، نزیل

مصر. از ادبا و فقهای متصوف قرن یازدهم هجری است. او راست: البلغة المترجم فی

اللغة. الفوائد المهمة فی اشتراط اسلام اهل السنة. الکلمات الشریفة فی تنزیه ابی حنیفه

من الترهات السخیفة. نتائج النظر فی حواشی الدرر، و چندین کتاب و رساله دیگر، وی به

۱- ناحت الحامة نوحاً؛ سجع، فهی نائحة و نؤاحة (از اقرب الموارد)؛ سجع بمثل النوح، مجاز عند بعضهم و حقیقة عند الآخرين. (از متن اللغة).

۲- در منتهی الارب و متن اللغة ج نائحة، نوح آمده است.

۳- ج نائح. (ناظم الاطباء).

۴- در بعضی مراجع: لامک.

۵- روایت آمده است از رسول... که اول پیامبری را که خدای به خلق فرستاد نوح بود... و چهل ساله بود که او را به پیغامبری فرستادند. (تفسیر قرآن مجید، کمریج ج ۱ ص ۴۳۱).

۶- تفسیر قرآن مجید، کمریج ج ۲ ص ۴۸۵.

۷- که همان کوه بقردی [= باقردی ] و بازبیدی در سرزمین جزیره است. (ترجمه اخبار الطوال ص ۱).

۸- خداوند همه افرادی را که با نوح در کشتی بودند عقیم ساخت جز سه فرزند او. (ترجمه اخبار الطوال ص ۲).

۹- در اخبار الطوال نام این پسر «بام» ذکر شده است و در قصص قرآن «کنعان» (ص ۱۶).

۱۰- به روایت حمزة اصفهانی (از هنگام طوفان نوح تاروز پادشاهی یزدگرد شهریار ۳۲۷۵ سال و ۱۰ ماه و ۲۲ روز است. (تاریخ پیامبران و شاهان ص ۹).

۱۱- فرزندان اسد بن سامان خدا، در اواخر عهد هارون بر اثر کمکی که به درخواست مأمون در رفع فتنه خراسان کردند شهرت و اعتباری یافتند و در عهد خلافت مأمون به فرمان او هر یک به حکومت یکی از نواحی خراسان رسیدند. (تاریخ ادبیات در ایران تألیف صفاح ج ۱ ص ۲۰۴).

سال ۱۰۷۰ ه. ق. در قاهره درگذشت. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۲۷) فهرست کتابخانه مدرسه عالی سپهسالار ج ۲ ص ۲۹۶). و نیز رجوع به هدیه العارفین ج ۲ ص ۴۹۸ و خلاصه الاثر ج ۴ ص ۴۵۷ شود.

**نوح.** (بخ ابن منصور بن نوح بن نصر سامانی<sup>۱</sup>، ملقب به الرضی و مکنی به ابوالقاسم. از امرای سلسله سامانی است. به سال ۳۵۳ ه. ق. در بخارا ولادت یافت و در سال ۳۶۵ به دوران نوجوانی<sup>۲</sup> در ماوراءالنهر جانشین پدر شد و چون به خلاف صوابدید ابوالحسن سیمجور، وزارت به عتبی سپرد، اختلاف و تقاری بین سران مملکت پدید آمد و هر کس از گوشه‌ای قصد مملکت او کرد؛ خلف بن احمد در سیستان طغیان کرد و خراج بازگرفت و حسین بن طاهر مأمور سرکوبی او شد و خلف را در قلعه ارگ محاصره کرد و این محاصره هفت سال طول کشید و از هیبت سامانیان در انتظار مردم بکاست. ابوالحسن سیمجور با فایق همدست شد و عتبی را بکشت و خراسان برآشت و پس از فتنه‌های بسیار چون کار ابوعلی سیمجور در امارت خراسان بالا گرفت بغراخان را به جنگ با نوح و تصرف بخارا برانگیخت، بغراخان عزم بخارا کرد، نوح حاجب انبج را با لشکری گران به مقابله او فرستاد، حاجب اسیر و لشکر شکسته گشت، دیگر بار فایق را سپاه داد و به جنگ بغراخان فرستاد، فایق خیانت ورزید و بغراخان به بخارا درآمد و نوح به جرجانیه فرار کرد و از آنجا به خوارزم شد و در نهی یار و سپاه بود که گردش روزگار به کامش شد. بغراخان بر اثر بیماری درگذشت و نوح به راحتی وارد بخارا شد و تخت و تاج خویش را دیگر باره تصاحب کرد. ابوعلی سیمجور و فایق به هم پیوستند و با لشکری گران آهنگ جنگ او کردند. نوح، امیر سبکتکین و پسرش محمود غزنوی را به یاری خواند. آمدند و دشمنان را شکست دادند، نوح امارت خراسان را با لقب ناصرالدین به سبکتکین داد و محمود را نیز سیف‌الدوله ملقب فرمود. (۳۸۴ ه. ق.) و خود سه سال آخر عمر را نسبتاً به آسایش حکمرانی کرد و در سال ۳۸۷ ه. ق. در بخارا وفات یافت و فرزندش منصور جانشین او شد. (از تاریخ گزیده ص ۳۸۳) (الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۲۸) (مجمل فصیحی ج ۲ ص ۸۸ و ۹۶ - ۱۰۰) (تاریخ ادبیات در ایران تألیف صفا ج ۱ ص ۲۰۵) (سلسله‌های اسلامی ص ۱۵۹) (تاریخ ایران تألیف سایکس ج ۲ ص ۲۹) (ترجمه تاریخ یمنی). و نیز رجوع به الکامل ابن اثیر ج ۸ ص ۲۲۳ و ج ۹ ص ۳۴ و ابن خلدون ج ۴ ص ۳۵۲ و النجوم الزاهرة ج ۴ ص ۱۹۸ و اللباب

ج ۱ ص ۵۳۲ و البداية و النهایه ج ۱۱ ص ۳۲۳ و تاریخ مختصر الدول ص ۲۹۸ شود. **نوح.** (بخ ابن نصر بن احمد سامانی، ملقب به امیر الحمید و مکنی به ابو محمد. از پادشاهان ساسانی است. به سال ۳۳۱ ه. ق. به جای پدر در بخارا بر تخت حکمرانی ماوراءالنهر جلوس کرد. در عهد امارت وی فتنه‌ها پدید آمد تا بدانجا که چند گاهی از تاج و تخت جدا شد اما دوباره مقام خویش را به دست آورد.<sup>۳</sup> وی به سال ۳۴۳ در بخارا وفات یافت. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۸۱) (مجمل فصیحی ج ۲ ص ۵۲) (تاریخ گزیده ص ۳۸۱) (سلسله‌های اسلامی ص ۱۵۹) (تاریخ ادبیات ایران تألیف صفا ج ۱ ص ۲۰۹) (تاریخ پیامبران و شاهان ص ۲۱۲). و رجوع به ابن خلدون ج ۴ ص ۳۴۵ و الکامل ابن اثیر ج ۸ ص ۱۳۱ و ۱۶۸ و النجوم الزاهرة ج ۳ ص ۳۱۱ و اللباب ج ۱ ص ۵۲۳ و البداية و النهایه ج ۱۱ ص ۳۲۳ و تاریخ مختصر الدول ص ۲۹۸ و حبیب السیر ج ۱ ص ۳۲۵ و اللباب ج ۱ ص ۲۲ و ۲۳۴ و تاریخ سیستان ص ۳۴۷ شود.

**نوحه.** [ن/ نوح / ح] (ازع، لا) بیان مصیبت. گریه کردن به آواز. (غیث اللغات). آواز ماتم. شیون. (آندراج). گریه به آواز بلند. زاری. ناله. فریاد و فغان. (ناظم الاطباء). ندبه. مویه. مویه گری. زاری بر مرده. گریستن مرده را. زبان گرفتن برای مرده.

به نوحه درون هر زمانی به زار چنین گفت با نامور شهریار. فردوسی. ای پیشه کرده نوحه به درد گذشته عمر با خویشتن همیشه همیدون همی زکی. لؤلؤی. فروتنی نمود و استرجاع کرد بعد از آنکه غصه **نوحه** بر او مستولی شده بود. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۰).

چرخ گردون بسی برآورده است نوحه و نوحه گرز معدن سوز. ناصر خسرو. ای سلیمان بیار نوحه نوح که پری از میان مردم شد. خاقانی. آنکه به نوحه باز پس آید پیش حق بهر بقای شاه تضرع برآورد. خاقانی. گیتی ز دست نوحه به پای اندر آمده رخته به سقف هفت سرای اندر آمده. خاقانی. ای آنانکه در صحبت من یگانه... می‌باشید، دامن همت جمع آورید و همت برگمارید و مرا در نوحه یاری کنید و در مرتبت انبازی. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۴۵). آن نوحه گری در او اثر کرد او نیز به نوحه دیده تر کرد. نظامی. بگریست به های های و فریاد کرد از پدرت به نوحه در یاد. نظامی.

سائلی بگذشت و گفت این گریه چیست نوحه و زاری تو از بهر چیست؟ مولوی. شعری که در ماتم و سوگواری با صوت حسزین و ناله و زاری می‌خوانند. (ناظم الاطباء). اعم از سوگواری برای کسی که تازه مرده یا برای امامان شیعه. (فرهنگ فارسی معین). مرثیه.

— نوحه آراستن؛ بساط ماتم برپا کردن. سوگواری کردن. عزاکرتن؛ چو با رستم آیم به کین خواستن بیاید تو را نوحه آراستن. فردوسی. — نوحه داشتن؛ ماتم داشتن. عزاداری کردن. می‌رسد فصل خزان و غم خود نیست مرا نوحه بر اهل چمن همچو صنوبر دارم. سلیم (از آندراج).

— نوحه درگرتن؛ نوحه سرائی کردن؛ آرزوی تو مرا نوحه گری تلقین کرد کاروزی تو کنم نوحه تر درگیرم. خاقانی. — نوحه ساختن؛ نوحه سراییدن. مرثیه خواندن. نوحه سرائی کردن؛ بسازید نوحه به آواز رود به برط همی مویه زد با سرود. فردوسی. — نوحه سراییدن؛ نوحه کردن. نوحه خواندن. نوحه خوانی کردن. در عزای کسی مرثیه و نوحه خواندن؛ تا دمی ماند ز من نوحه گران بنشانید وارشیده کتان نوحه سرانید همه.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۴۰۸). — نوحه سرودن؛ نوحه کردن. (یادداشت مؤلف).

— نوحه نمودن؛ نوحه کردن؛ با خود غزلی همی سگالید که نوحه نمود و گاه نالید. نظامی.

**نوحه خوان.** [ن/ نوح / ح خوا / خا] (نف مرکب) آنکه نوحه خواند. که نوحه گری کند. نوحه گر. [کسی که در ایام سوگواری امامان برای دسته‌های سینه‌زن یا زنجیرزن

۱- در تاریخ گزیده ص ۳۸۳ و مجمل فصیحی خروانی ج ۲ ص ۱۰۱، او را «نوح بن منصور بن عبدالملک بن نوح...» نوشته‌اند و درست نیست، عبدالملک برادر منصور و عم امیر نوح است. ۲- سال جلوس نوح بن منصور در الاعلام زرکلی ۳۶۶ ه. ق. ضبط شده است. ضبط متن مطابق است با مجمل فصیحی ج ۲ ص ۷۹ و سلسله‌های اسلامی ص ۱۵۹ و دیگر مآخذ معتبر. ۳- در مجمل فصیحی ج ۲ ص ۵۲ جلوس وی ذیل وقایع سال ۳۳۰ ضبط شده است. متن مطابق است با مآخذ دیگر. ۴- میان او و عمش ابراهیم محاربات رفت جهت تنازع پادشاهی، سرانجام نوح مظفر شد. (تاریخ گزیده ص ۳۸۱).

اشعار مصیبت و نوحه و مرثیه را به آهنگ مخصوص می خوانند و عزاداران به آهنگ او سینه و زنجیر می زنند. || پامتری. شاگرد روضه خوان که پیش از استاد به پای منبر ابیاتی در مصائب اهل بیت خواند. روضه خوان که پای منبر ایستد و اشعار مصیبت خواند. (یادداشت مؤلف). آنکه مقامش دون آخوند روضه خوان است و در فاصله فرود آمدن آخوندی از منبر و بر شدن آخوند دیگر، پای منبر ایستاده یا نشسته نوحه و اشعار مرثیه به آواز خواند.

**نوحه خواندن.** [ن / نُوح / ح / خوا / خا / د] (مص مرکب) پامتری گرفتن. ایستاده یا نشسته پای منبر مراسم و نوحه به آواز خواندن. نیز رجوع به نوحه خوان شود.

**نوحه خوانی.** [ن / نُوح / ح / خوا / خا] (حامص مرکب) عمل نوحه خوان. رجوع به نوحه خوان شود. || (مرکب) مجلسی که در آن نوحه خوانند. (فرهنگ فارسی معین).

— نوحه خوانی کردن؛ نوحه خواندن. رجوع به نوحه خواندن و نوحه خوان شود.

**نوحه سازی.** [ن / نُوح / ح] (حامص مرکب) نوحه گری. نوحه سرانی.

از بس که نمود نوحه سازی بخشید دلم بر آن نیازی.

**نوحه سرا.** [ن / نُوح / ح / س] (نص مرکب) نوحه سرای. رجوع به نوحه سرای شود.

**نوحه سرای.** [ن / نُوح / ح / س] (نص مرکب) نوحه سراینده. نوحه گر. که نوحه سراید. که نوحه خوانی کند:

گهی معرف سازد به نا کسی خود را  
گهی کجا نهم این کاسه گاه نوحه سرای.

سوزنی

یاور گرگم به وقت بره ریودن  
پیش شبان بازگونه نوحه سرایم.

|| (مرکب) خانه نوحه. (یادداشت مؤلف). سرای نوحه. ماتمکده. عزاخانه.

**نوحه سرایی.** [ن / نُوح / ح / س] (حامص مرکب) عمل نوحه سرای. رجوع به نوحه سرای شود.

— نوحه سرایی کردن؛ نوحه خوانی کردن. نوحه گری کردن. نوحه خواندن.

**نوحه کردن.** [ن / نُوح / ح / ک] (مص مرکب) به آواز بلند زاری کردن. (ناظم الاطباء). در عزائی و ماتمی به آواز عزاداری و نوحه خوانی و مرثیه خوانی کردن. شیون برداشتن. فغان و واویلا کردن:

خروشی برآمد ز ایران به درد  
زن و مرد و کودک همه نوحه کرد.

فردوسی. پسی نوحه کردش به روز به شب  
به سی روز نگشاد بر خنده لب.

فردوسی. هر زمان نوحه کند فاخته چون نوحه گری

هر زمان کبک همی تازد چون جاسوسی.

منوچهری. دیلمی وار کند هزمان دراج غوی  
ورشان نوحه کند بر سر هر راهروی.

منوچهری. مدبر خلفی به خویشتن بر  
خود نوحه کن از زبان مادر.

خاقانی. کاشکی گردون طریق نوحه کردن داندی  
تا بر اهل حکمت و ارباب فن بگریستی.

خاقانی. بوم اعتقاد ایشان که در ظلمت کفر به صدای  
بدعت نوحه می کرد... (ترجمه تاریخ یمینی ص ۳۴۸).

او دید در این و حسرتی خورد  
وین دید در آن و نوحه ای کرد.

همه شب تا به روز این نوحه می کرد  
غمش بر غم فزود و درد بر درد.

زاع پوشیده سیه چون نوحه گر  
در گلستان نوحه کرده بر خضر.

با دل خویش درد خود گوئیم  
نوحه بر سوکوار خویش کنیم.

امیر خسرو (از آندراج).  
|| اشیر دوشیدن (؟). (ناظم الاطباء).

**نوحه کنان.** [ن / نُوح / ح / ک] (نص مرکب). ق مرکب) شیون کنان. در حال نوحه کردن:

چون جنگ خود نوحه کنان مانند دف بر رخ زنان  
وز نای خلق افغان کنان یانگ ریاب انداخته.

خاقانی. شد نوحه کنان درون غاری  
چون مارگزیده سوسماری.

**نوحه گاه.** [ن / نُوح / ح] (مرکب) جای تسوچه و عزا و ماتم. ماتمکده. ماتمسرا. عزاخانه. غمکده:

یک روز به نوحه گاه منجون  
می شد سخن چو در مکنون.

**نوحه گری.** [ن / نُوح / ح / گ] (ص مرکب) آنکه نوحه می کند. (ناظم الاطباء). که فغان و شیون و زاری کند:

من که خاقانیم به باغ جهان  
عندلیم ولیم نوحه گرم.

دیدم صف ملائکه چرخ نوحه گر  
چندان که آن خطیب سحر در خطاب شد.

خاقانی. چنان غریو بر آورده بودم از غم عشق  
که بر موافقتم زهره نوحه گرمی گشت.

سعدی. || نسوچه خوان. که در مجالس عزا چون مصیبت رسیدگان به آواز شیون و زاری و نوحه خوانی کند:

بیارید از دیده خون جگر  
بنالیده همچون زن نوحه گر.

هر زمان نوحه کند فاخته چون نوحه گری

هر زمان کبک همی تازد چون جاسوسی.

منوچهری. تو را بر بام زاری زود خواهد کرد نوحه گر  
توی بیچاره همی مستی کنی بر بانگ زیر وبم.

ناصر خسرو. چرخ گردان بسی بر آورده ست  
نوحه و نوحه گرز معدن سور.

ناصر خسرو. از کرده خود یاد کن و پگری ازیرا  
بر عمر به از تو به تو کس نوحه گری نیست.

سنایی. نوحه گر کز بی تسو گوید  
او نه از دل که از گلو گوید.

سنایی. ساخت گرسن چو زن نوحه گر.  
تا دمی ماند ز من نوحه گران بنشانید

وارشیده کنان نوحه سرانید همه.  
گر بود در ماتمی صد نوحه گر

آه صاحب درد را باشد اثر.  
هرگاه که در ماتم من نوحه گراید

ماتم زده باید که بود نوحه گرم.  
زاع پوشیده سیه چون نوحه گر

در گلستان نوحه کرده بر خضر.  
|| آنکه شیر می دوشد (؟). (ناظم الاطباء).

**نوحه گری.** [ن / نُوح / ح / گ] (حامص مرکب) زاری و ناله و گریه به آواز بلند. (ناظم الاطباء). عمل نوحه گر. رجوع به نوحه گر شود:

ای بلبل جفدگشته وقت است  
کز نوحه گری نوات جویم.

خاقانی. آرزوی تو مرا نوحه گری تلقین کرد  
کارزوی تو کنم نوحه تر درگیرم.

خاقانی. آن نوحه گری در او اثر کرد  
او نیز به نوحه دیده تر کرد.

نظامی. — نوحه گری کردن؛ نوحه کردن. نوحه خوانی کردن. شیون و فغان برداشتن:

هنگام سپیده دم خروس سحری  
دانی که چرا کند همی نوحه گری؟

آدم و حوا بخروشیدند و نوحه گری میکردند.  
(قصص الانبیاء ص ۲۶).

چند در چند همی بینم جور  
چه کنیم گر نکتم نوحه گری؟

خاقانی. **نوحی.** (ص نسبی) منسوب به نوح پیغمبر.  
|| منسوب به نوح سامانی. رجوع به سیم نوحی شود. || قسمی کاغذ. (ابن ندیم از یادداشت مؤلف). نام قسمی کاغذ در قدیم، منسوب به یکی از دو نوح پادشاه سامانی. (یادداشت مؤلف).

**نوحیدن.** [ن / نُوح / د] (مص جعلی) ماتم و شیون کردن. (آندراج). گریه کردن. زاری نمودن. (ناظم الاطباء). مصدر جعلی (از: نوحه + یدن) مستعمل نیست.

**نوخ.** (ل) شکایت. فریاد. فغان. زاری (؟). (ناظم الاطباء). نیز رجوع به فرهنگ شعوری

ج ۲ ص ۴۰۶ شود. **نوخاسته.** [ن / نوْت / ت] (نمف مرکب) تازه برخاسته و بلندشده. (ناظم الاطباء).  
 ||نودمیده. نوشکفته. نورس. نورسته:  
 زلیخای پژمرده کاسته  
 بشد همچو شمشاد نوخاسته.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 کی برست آن گل خندان و چنین زیبا شد  
 آخر این غوره نوخاسته چون حلوا شد.  
 سعدی.  
 صبحدم مرغ چمن با گل نوخاسته گفت  
 ناز کم کن که در این باغ بسی چون تو شکفت.  
 حافظ.  
 ||جوان. (ناظم الاطباء). نوجوان. تازه سال.  
 اندک سال:  
 دگر هر چه بردی تو از خاسته  
 هم از خو برویان نوخاسته. فردوسی  
 زن خوب خوشخوی آراسته  
 چه ماند به نادان نوخاسته؟  
 به طاعات پیران آراسته  
 به صدق جوانان نوخاسته. سعدی.  
 گرت مملکت باید آراسته  
 مده کار معظم به نوخاسته. سعدی.  
 چنین نامهای کردم آراسته  
 زهر جوانان نوخاسته. نزاری.  
 عاشق روی جوانی خوش و نوخاسته ام  
 وز خدا دولت این غم به دعا خواستم ام.  
 حافظ.  
 همچو حافظ به خرابات روم جامه قبا  
 بوکه در بر کشد آن دلبر نوخاسته ام. حافظ.  
 ||نورسیده. تازه رسیده:  
 ای دیر نشسته وقت آن است که جای  
 یکچند به نوخاستگان پردازی. سعدی.  
 شاد آمدی ای فتنه نوخاسته از غیب  
 غایب مشو از دیده که در دل بنشستی. سعدی.  
 هر ساعتی آن فتنه نوخاسته از غیب  
 برخیزد و خلقی به تحریر بنشانند. سعدی.  
 ||جوان و نوچه ای که مقدمات را دیده و برای  
 عرض هنر خود در کشتی گیری به  
 زورخانه های دیگر هم می رود. (فرهنگ  
 فارسی معین). تازه کار. نوچه. که تازه قدم در  
 دایره پهلوانی نهاده است:  
 از این پرهنر ترک نوخاسته  
 به خفتان برو و بازو آراسته. فردوسی.  
 اندر عهد لهراسب بازماندگان بودند از  
 پهلوانان کیخسرو، و اسفندیار پسر گشتاسب  
 نوخاسته بود. (مجموعه التواریخ). رستم پسر  
 زال [اندر عهد کیتیباد] نوخاسته بود. (مجموعه  
 التواریخ). و برادر نوخاسته بود او را  
 [کیکاویوس را] کسی بهمن نام. (مجموعه  
 التواریخ). ||انودولت. ندیدبندید.

تازه به دوران رسیده. (یادداشت مؤلف).  
 تازه به عرصه رسیده: بر امیر رنج بسیار آمد از  
 این نوخاستگان ناخویشتن شناس پسران  
 علی تکین. (تاریخ بیهقی ص ۵۰۴). بفرمود تا  
 رسول نوخاستگان را پیش آوردند... حاکم  
 مطوعی را هم بدین مهم نامزد کردند با رسول  
 نوخاستگان برفت و بدیشان رسید. (تاریخ  
 بیهقی ص ۵۹۸). هرچند که این قوم نوخاسته  
 کار ایشان دارند. (تاریخ بیهقی ص ۵۷). و در  
 این وقت سبکتکین و پسرش محمود  
 نوخاسته ای بودند اندر اطراف خراسان.  
 (مجموعه التواریخ). و به سبب آنکه نوخاستگان  
 در حضرت پدیدار آمده بودند بر قدیمان  
 استخفاف کردند. (چهارمقاله).  
**نوخال.** [ن / نو] (مرکب) خالی سپید که بر  
 ناخن افتد. قوفه. ویش. (یادداشت مؤلف).  
**نوخاله.** [ن / ل] (لخ) دهی است از دهستان  
 توم بخش مرکزی شهرستان فومن. در ۱۶  
 هزارگزی شمال فومن. در جلگه معتدل هوای  
 مرطوب واقع است و ۲۲۵۶ تن سکنه دارد.  
 آبش از رودخانه سیخان، محصولش برنج و  
 توتون سیگار و کف و ماهی و مرغابی، شغل  
 مردمش زراعت و صید ماهی و مرغابی است.  
 (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**نوخان.** [ن] (لخ) دهی است از دهستان  
 جوانرود بخش پاوه شهرستان سنندج. در ۳۰  
 هزارگزی جنوب شرقی پاوه و ۷ هزارگزی  
 مغرب راه پاوه به کرمانشاه. در منطقه  
 کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۱۰ تن  
 سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات  
 و لبنیات و توتون، شغل مردمش زراعت و  
 گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۵).  
**نوخانه.** [ن / نون / ن] (ص مرکب)  
 ||نومنزله. که خانه نو خریده است و به تازگی در  
 آن سکنی گزیده است. که به تازگی  
 خانه به خانه شده است.  
**نوخزیده.** [ن / نوخ / د] (نمف مرکب)  
 که به تازگی خریده شده است. ||بند و  
 زخریدی که به تازگی خریده اند، کنایه از  
 کنیزک تازه و سوگلی:  
 خواندی آن نوخریده را از ناز  
 بانوی روم و نازنین طراز. نظامی.  
**نوخط.** [ن / نوخ / ط] (ص مرکب)  
 معشوق خط نودمیده. (غیاث اللغات). جوان  
 نوخاسته که خطش نودمیده باشد. (آندراج).  
 امردی که تازه پشت لب وی سبز شده باشد.  
 (ناظم الاطباء). آنکه به تازگی موی عذار یا  
 پشت لب وی دمیده است. که به نوبی خط او  
 دمیده است. غلام طاز. غلام طریز. (از  
 یادداشت های مؤلف). نوجوان. نویالغ.  
 نوخاسته:

غلام ار ساده رو باشد وگر نوخط بود خوشتر  
 خوش اندر خوش بود باز آنکه با زوین و با چله.  
 عنصری یا عسجدی.  
 گر کند کوسه سوی گور بیج  
 جده جز نوخطش نخواهد هیچ. سنایی.  
 زین پس وشاقان چمن نوخط شوند و غمزه زن  
 طوق خط و چاه ذقن پر مشک سارا داشته.  
 خاقانی.  
 شاخ طفلی بود و نوخط گشت و بالغ شد کنون  
 گردمرد بر عذارش ز آن عیان افشاندند.  
 خاقانی.  
 بدین گونه بر نوخطان سخن  
 کند تازه پیرایه های کهن. نظامی.  
 و عده وصل به فردا مفکن ای نوخط  
 که جهان باه رکاب است و زمان اینهمه تیرست.  
 صائب.  
 ||چیز نوی روی کار آمده. (غیاث اللغات) (از  
 آندراج).  
**نوخطی.** [ن / نوخ / ط] (حامص  
 مرکب) صفت نوخط. نوخط بودن.  
 نوخاستگی. نودمیدگی خط و موی بر پشت  
 لب و گونه. رجوع به نوخط شود.  
 — نوخطی عالم؛ کنایه از سیزده نودمیده ایام  
 بهار. (برهان قاطع) (آندراج).  
**نوخندان.** [ن / خ] (لخ) یکی از بخش های  
 شهرستان دره گز است و محدود است از شمال  
 به مرز ایران و شوروی (سابق)، از مشرق به  
 بخش حومه، از مغرب به بخش باجگیران و از  
 جنوب به بخش چاپشلو. این بخش در منطقه  
 کوهستانی سردسیری قرار دارد و قراء عمده  
 آن در جنوب مرز ایران و شوروی (سابق)  
 واقع است. قراء بخش از آب چشمه و  
 رودخانه مشروب می شوند و چون بازار در  
 آنجا به حد کافی است محصولات دیمی  
 خوب به عمل می آید. محصول عمده دهات  
 این بخش غلات و پنبه و میوه و محصولات  
 دامی از قبیل پوست و لبنیات است.  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**نوخندان.** [ن / خ] (لخ) نام قصبه مرکزی  
 بخش نوخندان شهرستان دره گز است. در ۱۳  
 هزارگزی جنوب غربی دره گز، بر سر راه  
 کلاته به چنار در جلگه معتدل هوایی واقع  
 است و ۳۴۴۳ تن سکنه دارد. آبش از  
 رودخانه، محصولش غلات و میوه و پنبه،  
 شغل مردمش زراعت است. مزرعه چمگرد  
 جزو این قصبه است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۹).  
**نوخندان.** [ن / خ] (لخ) نام دهستان مرکزی  
 بخش نوخندان شهرستان دره گز است.  
 جمعیت این دهستان در حدود ۵۸۵۹ تن  
 است. قراء مهم دهستان عبارتند از برج قلعه و  
 دولت شاملو. اغلب دهات این دهستان از

رودخانه درونگر مشروب می‌شوند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوخته.** [ن / نُوحَ نَ / ن] (ل) مهربانی و نیکوکاری. (ناظم الاطباء). نیز رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۹۶ شود.

**نوخواب دیده.** [ن / نُوحَا / خادی دَ / د] (ن مف مرکب) تازه بالغ. (یادداشت مؤلف). نیز رجوع به خواب دیده شود.

**نوخه.** [نَخَ ح] (مص) اقامت کردن. (از منتهی الارب) (آندراج). اقامت. (از اقرب الموارد) (متن اللغة) (المنجد).

**نوخیدن.** [ن / نُودَ د] (مص) گریه کردن. زاری نمودن (؟). (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۹ شود.

**نوخیز.** [ن / نُوْ / نف مرکب) نورآمده. تازه. نازک. (ناظم الاطباء). نوخاسته. (فرهنگ فارسی معین):

دو پستان چون دو سیمین نار نوخیز  
بر آن پستان گل بستان درم‌ریز. نظامی.

سیرابی سبزه‌های نوخیز  
از لؤلؤ تر ز مردانگیز. نظامی.

مکش بر کهن شاخ نوخیز را  
کز این کشت شیرویه پرویز را. نظامی.

|| بدیع:

نوایین پرده‌ای بینی دلاویز  
نوی او نوازشهای نوخیز. نظامی.

|| نوبالیده. خرد:

گرچه نوخیز و نوگرفت بود  
بط کشتی طلب شگفت بود. سنایی.

**نود.** [نَ و] (عدد، ص، ل) عددی است، آن را به عربی تسعین گویند. (آندراج) (برهان قاطع). نه مرتبه. (ناظم الاطباء). عددی است معادل هشتاد به علاوه ده. (فرهنگ فارسی معین). تسعین. تسعون. نماینده آن در ارقام هندی «۹۰» و در حساب جُمَّل «ص» است. (یادداشت مؤلف):

نوان از نود شد کز او درگذشت  
ز درد نوشته نود می‌نود. ناصر خسرو.

نام احمد نام جمله انبیاست  
چون که صد آمد نود هم پیش ماست.

مولوی

|| (ل) موضع اسنل. دیر. کون. (از برهان قاطع) (از آندراج). این اطلاق به طریق تمییه است، زیرا که عدد نود در عقد انامل به همین شکل است. (فرهنگ فارسی معین از سراج اللغات و فرهنگ نظام).

**نود.** [نَ ح] (مص) به هر سو خمیدن از خواب. (منتهی الارب) (آندراج). به هر طرف مایل شدن و خمیدن از خواب آلودگی. (از ناظم الاطباء). تمایلی شدن بر اثر نعاس. (از اقرب الموارد). نودان. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). نیز رجوع به نودان شود.

**نُود.** [نَ نو] [ح ل] بلا. سختی. رنج. (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به نودود شود.

**نوداران.** [نَ / نُودَ] (ل) دستاران. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی از یادداشت مؤلف). شاگردانه. (رشیدی) (از سروری) (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). آنچه اجرة شاگرد دهند. (رشیدی). دو سه پولی باشد که بعد از اجرت استاد به شاگرد دهند. (برهان قاطع). پولی است که آنانکه لباس نو دوزند و شاگرد خیاط بیایرد به وی دهند. (انجمن آرا) (آندراج). حلوبهائی است که چون چیزی نو خرید به شاگرد دکان یا به اهل خانه دهند، و امروز شیرینی گویند. (یادداشت مؤلف). شادیانه. (فرهنگ خطی). نودارانه. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (رشیدی) (شعوری) (آندراج). نودارانی. (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج). آزری که به شعرا دهند. (از رشیدی) (از جهانگیری). صله. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). پولی که به شعرا می‌دهند. (ناظم الاطباء). نودارانه. نودارانی. (رشیدی). آزری که به آنکه خیر خوش آورد، دهند. (از رشیدی). مؤدگانی. (ناظم الاطباء). نودارانه. نودارانی. (رشیدی).

**نودارانه.** [نَ / نُودَ نَ] (ل) میلاوه. شاگردانه. (صحاح الفرس). نوداران. نودارانی. (رشیدی). رجوع به نوداران شود.

**نودارانی.** [نَ / نُودَ] (ل) شاگردانه. (لغت فرس اسدی از یادداشت مؤلف) (برهان قاطع). نودارانه. نوداران. (رشیدی). رجوع به نوداران شود. آزری باشد که به شعرا دهند. (از جهانگیری) (از برهان قاطع). صله. رجوع به نوداران شود. آزری باشد که به کسی که مؤوده و خسر خوش آورده، دهند. (از جهانگیری) (از برهان قاطع). رجوع به نوداران شود.

**نوداماده.** [نَ / نُودَ] (ص مرکب) نوکدخدا. کسی که تازه زن گرفته باشد. که به تازگی جفت گرفته. (از ناظم الاطباء). تازه داماد. (فرهنگ فارسی معین). نوشاه. (یادداشت مؤلف).

**نودان.** [نَ و] [ح] (مص) به هر سو خمیدن از خواب. (منتهی الارب). نود. نودان. (متن اللغة) (منتهی الارب). رجوع به نود شود.

**نودان.** [نَ] [خ] (بخ) دهستانی است از بخش کوهمره نودان از شهرستان کازرون و محدود است از شمال به کوه سورمه، از جنوب به ارتفاعات دوان و کتل دختر، از مشرق به کوه چنگ و دهستان دشت ارژن و از مغرب به تنگ‌چوگان. این دهستان در منطقه‌ای کوهستانی واقع شده و قسمت شمالی و غربی و مرکزی بخش را در بر گرفته است. رودخانه شاپور از این دهستان سرچشمه می‌گیرد.

هوای آن در شمال و شمال شرقی معتدل و در مغرب گرم است. آب دهستان از رودخانه شاپور و چشمه‌سارهای متعدد تأمین می‌شود. محصول عمده اش غلات و حبوبات و انگور و انجیر و شغل مردم زراعت و باغداری و قالی‌بافی و گلیم‌بافی است. دهستان مشتمل بر ۱۸ آبادی است و جمعاً در حدود ۵۹۰۰ تن سکنه دارد. قراء مهم آن عبارتند از دولبران، سنان، گاوکشک، موردک، چکک. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نودان.** [نَ] [خ] (بخ) قصبه مرکزی دهستان نودان بخش کوهمره نودان شهرستان کازرون، در ۱۴ هزارگزی شمال کازرون در ۵۱ درجه و ۴۳ دقیقه عرض جغرافیائی واقع است و ارتفاع آن از سطح دریا ۱۰۳۲ گز و هوای آن نسبتاً گرم و آبش از چشمه و شغل مردمش قالی‌بافی و گلیم‌بافی است. جمعیت قصبه ۹۱۸ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نودایجان.** [نَ] [خ] (بخ) دهسی است از دهستان کوهستان بخش داراب شهرستان فسا، در ۶۸ هزارگزی جنوب شرقی داراب، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۱۲۸۳ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش بادام و انگور و گل‌سرخ و مویز، شغل مردمش باغبانی و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوداة.** [نَ دَ] [ح] (مص) دویدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). عدا. (از اقرب الموارد).

**نودد.** [نَ / نُودَ] (ل) چین و تا و نورد. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۸۰ شود. ظاهراً تصحیف نورد است.

**نودر.** [نَ / نُودَ] (ص مرکب) چیز نودرآمده و تازه پیداشده. (انجمن آرا) (آندراج). هر چیزی را گویند که حادث باشد یعنی نوبه هم رسیده و پیدا شده باشد اما حادث به ذات نه حدوث به زمان، و به معنی بدیع و پسندیده نیز آمده است. (برهان قاطع). از بر ساخته‌های فرقه آذریکیوان است. در شهرستان چهارچمن ص ۱۰۷ آمده: «چیزی را گویند که حادث [بود]، نه حادث زمان، بلکه حدوث ذاتی از آن مراد است، و به معنی بدیع و تازه و پسندیده نیز آمده است». (حاشیه برهان قاطع ج معین). || فرزند عزیز و گرامی. (نودره) (؟).

۱- اوستا: navaiti (نود)، پهلوی: navat، پارسی باستان: navati، افغانی: navê. کردی: navai، nahvid، nehvid، زازا: navai، دوجیکی: nawari، گیلکی: navad. (حاشیه معین بر برهان قاطع).

(انجمن آرا). رجوع به نوده شود.  
**نودر.** [نَ دَ] (اِخ) نام پسر منوچهر که به دست افراسیاب گرفتار شد<sup>۱</sup>. (از جهانگیری). اصل نودر است. (حاشیه برهان قاطع چ معین). رجوع به نودر شود.

**نودر.** [نَ دَ] (اِخ) دهی است از دهستان گل‌فریز بخش خوسف شهرستان بیرجند، در ۳۰ هزارگزی مشرق خوسف و ۱۳ هزارگزی شمال غربی گل، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۱۰۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و میوه‌ها، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نودران.** [نَ / نُو دَ] (ا) شاگردانه. فغیاز. برمغاز. دزدران. (یادداشت مؤلف). نوداران. نودارانه. نودارانی. نودرانی. رجوع به نوداران و نودرانی شود. [نوکران و شاگردان(؟)]. (ناظم الاطباء).

**نودران.** [نَ دَ] (اِخ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان فیروزآباد، در ۸۵۰۰ گزی جنوب غربی فیروزآباد، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۷۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چشمه، محصولش غلات و برنج، شغل مردمش زراعت و جاجیم‌بافی و گلیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نودرانه.** [نَ / نُو دَ نَ] (ا) شاگردانه. (ناظم الاطباء). نوداران. رجوع به نوداران شود.

**نودرانی.** [نَ / نُو دَ] (ا) شاگردانه. لغت فرس اسدی از یادداشت مؤلف). نوداران. نودارانی. رجوع به نوداران شود.

**نودره.** [نَ / نُو دَ رَ] (ص، ا) فرزند عزیز. (جهانگیری). فرزند عزیز و گرامی. (برهان قاطع) (آندراج) (از انجمن آرا) (ناظم الاطباء):

نودرمنش سکندر ثانی که در جهان چون او نژاد مادر ایام نودره. شمس فخری. درست آن نوده است. رجوع به حاشیه برهان قاطع چ معین و فرهنگ رشیدی و نیز رجوع به نوده شود. [شجاع و بهادر و جنگجو. | طریقه دوختن و حاشیه دوخته شده بر جامه(؟). (ناظم الاطباء). | به روی هم تاشده و به هم چسبیده شده و چین خورده(؟). (ناظم الاطباء).

**نودوز.** [نَ دَ] (اِخ) دهی است از دهستان منوجان بخش کهنوج شهرستان جیرفت، در ۷۸ هزارگزی جنوب غربی کهنوج و ۱۵ هزارگزی مغرب راه کهنوج به میناب، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۰۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و خرما و مرکبات، شغل

اهالی زراعت و گلهداری است. در این ده زیارتگاهی است به نام امام سلطان سیف‌الدین. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نودساد.** (ا) کسب و کار از وجه لائق و میل به کار پسندیده کردن. (برهان قاطع) (از ناظم الاطباء). ظاهراً از برساخته‌های فرقه آذرکیوان است. با «فرونوسار» مقایسه شود. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

**نودشه.** [نَ دِ شَ] (اِخ) دهی است از دهستان اورامان لهون از بخش پاوه شهرستان سنندج، در ۴۷ هزارگزی مشرق راه پاوه به نوسود، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۲۸۸ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و توتون و میوه‌های تابستانی، شغل مردمش زراعت و گلهداری و باغبانی و کرایه‌کشی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نودل.** [نَ دَ] (ح) [ا] پستان. (منتهی الارب) (آندراج). ثدی. (از اقرب الموارد) (متن اللغه). تشبیه آن نودلان است. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**نودله.** [نَ دَ لَ] (ع ص) مضطرب و لرزان شدن از غایت پیری. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغه) (ناظم الاطباء) (آندراج). [افروشته گردیدن هر دو خصیه. (منتهی الارب) (آندراج) (از متن اللغه). و نعت از آن منودل است. (منتهی الارب) (از متن اللغه).

**نودم.** [نَ وَ دَ] (عدد ترتیبی، ص نسبی) عدد ترتیبی برای نود. (فرهنگ فارسی معین).

**نودمی.** [نَ وَ دَ] (ص نسبی، امرکب) رجوع به نودمین شود.

**نودمیدن.** [نَ / نُو دَ دَ] (مص مرکب) تازه رسیدن. سر زدن: آمد نوزوز و نودمید بنفشه

بر ما فرخنده باد و بر تو مرخسه. منجیک. **نودمیده.** [نَ / نُو دَ دَ] (ن مف مرکب) تازه روییده شده. (ناظم الاطباء). نوسر زده: از خط نودمیده چرا این به خط شدن گر کودکان زیرک و با حیل و فن‌اند.

سوزنی. **نودمین.** [نَ وَ دَ] (ص نسبی، امرکب) عدد ترتیبی برای نود. در مرحله نودم. (فرهنگ فارسی معین).

**نودندان.** [نَ / نُو دَ] (ص مرکب) طفلی که دندان نو برآورده باشد. (آندراج). کودکی که به تازگی دندانهای پیشین وی درآمده باشد. (ناظم الاطباء). کنایه از خردسال و اندک‌سال: با زیاندانی پیر خردش عقل کل کودک نودندان است.

طالب (از آندراج).

**نودوز.** [نَ] (اِخ) دهی است از دهستان بشاریات بخش آبیک شهرستان قزوین، در ۶۸ هزارگزی مغرب آبیک و ۵ هزارگزی جاده بوتین به قزوین، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۵۵۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و چغندر قند و پنبه، شغل مردمش زراعت و جاجیم‌بافی و جوراب‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نودوزق.** [نَ زَ] (اِخ) دهی است از دهستان تیرچائی از بخش ترکمان شهرستان میانه، در ۲۵ هزارگزی مغرب ترکمان و ۷ هزارگزی جاده تبریز به میانه در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۵۲۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه‌ی النجارق، محصولش غلات و برنج و بزک و نخود، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نودولت.** [نَ / نُو دَ / دُو لَ] (ص مرکب) مردم بداصل نانجیب تازه به دولت رسیده. (ناظم الاطباء). آنکه تازه به مال و جاه رسیده. (فرهنگ فارسی معین). نوکیسه. (آندراج). نندیدیدید. تازه به دوران رسیده. (یادداشت مؤلف). بسی‌بته. جسانگرفته. کم‌ظرفیت. نوخاسته:

یارب این نودولتان را بر خر خودشان نشان کاینهمه ناز از غلام ترک و استر می‌کنند. حافظ.

**نودولتی.** [نَ / نُو دَ / دُو لَ] (حاصص مرکب) تازه به دوران رسیدگی. جانگرفتنگی. صفت نودولت. | به عزت رسیدن پس از مذلت:

کوس نودولتی از بام سعادت یزتم گریبینم که مه نوسفرم بازآید. حافظ. رجوع به نودولت شود.

**نودولیک.** [نَ] (اِخ) دهی است از دهستان بروانان بخش ترکمان شهرستان میانه، در ۴ هزارگزی مشرق ترکمان و ۴ هزارگزی جاده تبریز به میانه، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۶۸۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حیوانات،

۱- نودر بر وزن کوثر... فرزند عزیز و گرامی و نام پسر منوچهر که به همین نام کرده بودند و به نودر مشهور شده و آن غلط محض است زیرا که ذال در پارسی نیامده، خاصه در این مقام که نام از معنی بیفتد و چون نو و نیو مانند گو و گیو به معنی دلیر و پهلوان آمده معنی ترکیبی نودر به معنی دلیرزاده و پهلوان‌زاده مفهومی می‌شود، و آن را نودره نیز می‌گویند... (؟). (انجمن آرا).

۲- ظ. این معنی را ناظم الاطباء از بیت شمس فخری استنتاج کرده است!

۳- تلفظ آن در کردی nōdsha است.

شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوده**. [نَ وَ دَ / دِ] (لا نبره. (جهانگیری) (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). فرزند فرزند. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی) (اوبهی). فرزندزاده. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). نواسه. (اوبهی). فرزند. (رشیدی). صورتی است از نواده. || فرزند عزیز. (رشیدی) (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). فرزندی سخت گرمی. (فرهنگ اسدی نخجوانی). || به گمان من به معنی خاندان و مانند آن چیزی است در این بیت دقیقی که در فرهنگ اسدی شاهد برای معنی فرزندی سخت گرمی آمده است: ای سر آزادگان و تاج بزرگان شمع جهان و چراغ دوده و نوده.

(از یادداشت مؤلف).

**نوده**. [نَ / نُو دَ / دِ] (لا کره هوا را گویند که از جمله چهار عنصر است. (برهان قاطع) (آندراج). اتمسفر. (ناظم الاطباء). برساخته فرقه آذریکوان است. با فرنودسار مقایسه شود. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان ملک بخش مرکزی شهرستان گرگان، در ۲۱ هزارگزی گرگان و ۲ هزارگزی جاده گرگان به گنبد، در دشت مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۱۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رودخانه و چشمه، محصولش برنج و غلات و لبنیات و توتون سیگار، شغل اهالی زراعت و گله‌داری و پارچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان کتول بخش علی‌آباد شهرستان گرگان، در ۲ هزارگزی غرب علی‌آباد، در دامنه معتدل‌هوائی مرطوب واقع است و ۲۸۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش برنج و غلات و توتون سیگار، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و کرباس‌بافی و شال‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان کلیجان‌رستاق بخش مرکزی شهرستان ساری، در ۲۳ هزارگزی جنوب ساری و یک‌هزارگزی مغرب رودخانه تنجن، در منطقه جنگلی و کوهستانی مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رودخانه تنجن، محصولش برنج و غلات و میوه‌های جنگلی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان هزارجریب بخش چهاردانگه شهرستان ساری، در ۴۱ هزارگزی شمال غربی کیاسر،

در منطقه کوهستانی و جنگلی معتدل‌هوائی مرطوب واقع است و ۲۲۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رودخانه زارمرو، محصولش غلات و ارزن و لبنیات و عسل، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و شال‌بافی و کرباس‌بافی و گلیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان دشت‌سر بخش مرکزی شهرستان آمل، در ۱۱ هزارگزی مشرق آمل و یک‌هزارگزی جاده آمل به بابل، در دشت معتدل‌هوائی مرطوب واقع است و ۱۲۵ تن سکنه دارد. آبش از گرم‌رودهاز، محصولش برنج و حبوبات و صیفی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان کچرسباق بخش مرکزی شهرستان نوشهر، در ۶ هزارگزی غرب المده و ۱۵ هزارگزی جنوب جاده المده به نوشهر، در دشت مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه کچرود، محصولش برنج و غلات و صیفی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان فشافویه بخش ری شهرستان تهران، در ۴۵ هزارگزی جنوب غربی شهری و ۴ هزارگزی رباط کریم، در جلگه معتدل‌هوائی واقع است و ۲۳۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش صیفی و میوه و غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان کوهپایه بخش آبیگ شهرستان قزوین، در ۲۷ هزارگزی شمال غربی آبیگ در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۸۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و پنبش و انگور و لوبیا و میوه‌های صیفی، شغل اهالی زراعت و گلیم‌بافی و گیوه‌سازی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از بخش نمین شهرستان اردبیل، در ۱۷ هزارگزی مشرق اردبیل و ۲ هزارگزی جاده اردبیل به آستارا، در جلگه معتدل‌هوائی واقع است و ۴۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چاه و رودخانه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از بخش نمین شهرستان اردبیل، در ۲۷ هزارگزی شمال شرقی اردبیل و ۴ هزارگزی جاده اردبیل به آستارا، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوائی

واقع است و ۴۰۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان کیوی بخش سنجد شهرستان هروآباد، در ۱۱ هزارگزی مغرب سنجد کیوی و ۶ هزارگزی جاده هروآباد به اردبیل، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوائی واقع است. ۳۱۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان خورش‌رستم بخش شاهرود شهرستان هروآباد، در ۲۰۵۰۰ گزی مشرق هشجین و ۳۰ هزارگزی جاده هروآباد به میانه در منطقه کوهستانی معتدل‌هوائی واقع است و ۳۰۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه‌ها، محصولش غلات و سردختی، شغل اهالی زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان درجزین بخش رزن شهرستان همدان، در جلگه سردسیری واقع است و ۱۷۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و میوه‌های صیفی و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) ده کوچکی است از دهستان چنانان بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۴ شود.

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی از دهستان مصعبی بخش حومه شهرستان فردوس، در ۲۶ هزارگزی مشرق فردوس و ۳ هزارگزی راه نوغاب به فردوس، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوائی واقع است و ۲۸۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و زعفران و میوه‌ها و ابریشم و زیره، شغل مردمش زراعت و قالیچه‌بافی است. مزارع نوده بسالا، نوده پائین، محترم‌آباد، حاجی‌سلمانی، کوک‌آباد جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده**. [نَ دِهَ] (بخ) دهی است از دهستان رشخوار بخش رشخوار شهرستان تربت‌حیدریه، در ۱۲۵۰۰ گزی جنوب شرقی رشخوار، بر سر راه تربت به سلامی، در جلگه گرمسیری واقع است و ۶۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و انگور و بادام و ابریشم، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۵۵.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان بام بخش صفی آباد شهرستان سبزوار. در ۲۷ هزارگزی شمال صفی آباد در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۸۷۰ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و پنبه و کنجد و میوه، شغل مردمش زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۵۶.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان زبید بخش جویمند شهرستان گناباد. در ۲۷ هزارگزی جنوب غربی گناباد و ۸ هزارگزی جنوب جاده جویمند به بستان در دامنه گرمسیری واقع است و ۱۱۸ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و ارزن، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۵۷.** [نِ دِه] (بخ) قصبه مرکزی دهستان نوده چناران بخش حومه شهرستان بجنورد. در ۲۶ هزارگزی مشرق بجنورد و ۵ هزارگزی جاده بجنورد به قوچان در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۵۵۲ تن سکنه دارد. آیش از چشمه، محصولش غلات و پنبه و میوهها از جمله انگور، شغل مردمش زراعت و مالداري و قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۵۸.** [نِ دِه] (بخ) ده کوچکی است از دهستان همائی بخش ششتمد شهرستان سبزوار. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۴ شود.

**نوده۵۹.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان میانجام بخش تربت جام شهرستان مشهد. در ۱۵ هزارگزی شمال شرقی تربت جام مشهد، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۶۸ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداري و قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۰.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان شاخنات بخش درمیان شهرستان بیرجند. در ۳۹ هزارگزی شمال غربی درمیان و ۵ هزارگزی مشرق جاده مشهد به زاهدان، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۳۷۳ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۱.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان طبس بخش صفی آباد شهرستان سبزوار. در ۳۲ هزارگزی جنوب صفی آباد و ۴ هزارگزی جنوب خط آهن، در منطقه کوهستانی و سردسیر واقع است و ۳۲۱ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و میوهها و ابریشم و پنبه، شغل مردمش زراعت و

شال بافی و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۲.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان طبس بخش صفی آباد شهرستان سبزوار. در ۴۰ هزارگزی جنوب غربی صفی آباد و ۴ هزارگزی مشرق جاده سبزوار به نقاب، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۳۱۹ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۳.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان قشلاق بزرگ بخش گرمسار شهرستان دماوند. در ۳ هزارگزی غرب گرمسار و ۲ هزارگزی جنوب ایستگاه راه آهن گرمسار، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۳۷ تن سکنه دارد. آیش از حبله رود، محصولش غلات و پنبه و پنبه و بنشن و انگور و انار و انجیر، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۴.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از بخش رامیان شهرستان گرگان. در ۱۵ هزارگزی شمال شرقی رامیان، بر کنار راه گرگان به شاهرود، در دشت معتدل هوایی مرطوب واقع است و ۲۷۰ تن سکنه دارد. آیش از رودخانه، محصولش برنج و غلات و ارزن و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری و پارچه بافی و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده۶۵.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان میان ولایت بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد. در ۱۳ هزارگزی مغرب مشهد و ۲ هزارگزی شمال کشف رود، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۵۱ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۶.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان بیدخت بخش جویمند شهرستان گناباد. در ۳۶ هزارگزی شمال شرقی گناباد در جلگه گرمسیری واقع است و ۴۹۲ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۷.** [نِ دِه] (بخ) یکی از دهستانهای بخش حومه شهرستان بجنورد. در جنوب شرقی بجنورد در منطقه ای کوهستانی و معتدل هوایی واقع است. آب مزروعی قراء دهستان از چشمه سارها و محصول عمده دهات آن غلات و پنبه و شغل سکنه دهات زراعت و قالیچه بافی است. این دهستان از ۱۷ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و در حدود ۵۱۵۲۰ تن

سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۸.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان قشلاق بزرگ در بخش گرمسار شهرستان دماوند. در ۴ هزارگزی غرب گرمسار و ۳ هزارگزی ایستگاه راه آهن گرمسار، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۸۴ تن سکنه دارد. آیش از حبله رود، محصولش غلات و پنبه و بنشن و لبنیات، شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۶۹.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان کراب بخش حومه شهرستان سبزوار. در ۳۶ هزارگزی شمال غربی سبزوار بر سر راه سبزوار به نقاب در دامنه سردسیری واقع است و ۷۲۹ تن سکنه دارد. آیش از چشمه و قنات، محصولش میوهها و غلات، شغل مردمش زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۷۰.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از بخش رامیان شهرستان گرگان. در ۱۴ هزارگزی شمال شرقی رامیان بر کنار راه رامیان به شاهرود، در دشت مرطوب معتدل هوایی واقع است و ۷۱۰ تن سکنه دارد. آیش از رودخانه محلی، محصولش برنج و غلات و حبوبات و لبنیات و ابریشم، شغل مردمش زراعت و گلهداری و ابریشم بافی و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده۷۱.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان شراء از بخش کبودرآهنگ شهرستان همدان. در ۲۸ هزارگزی جنوب شرقی کبودرآهنگ بر سر راه کورریجان به شراء در جلگه سردسیری واقع است و ۴۲۵ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و انگور و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گلهداری و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوده۷۲.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان دودانگه بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین. در ۱۶ هزارگزی شرق ضیاء آباد، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۴۸۶ تن سکنه دارد. آیش از رودخانه خررود، محصولش غلات و کشمش و گردو و بادام، شغل مردمش زراعت و گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده۷۳.** [نِ دِه] (بخ) دهی است از دهستان جلال ازک بخش مرکزی شهرستان بابل. در ۱۷ هزارگزی غرب آمل در دشت مرطوب معتدل هوایی واقع است و ۲۷۵ تن سکنه دارد. آیش از رودخانه کته پست، محصولش برنج و کنف و صیفی و پنبه و



نیشکر، شغل مردمش زراعت است. از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳.

**نودهک.** [ن د ه] (اخ) دهی است از دهستان میان‌دورود بخش مرکزی شهرستان ساری، در ۲ هزارگزی شمال نکا، در دشت مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۲۷۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه نکا، محصولش برنج و غلات و پنبه و صیفی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوده گسکرات.** [ن د ه گ ک] (اخ) دهی است از دهستان گسکرات بخش صومعه‌سرای شهرستان فومن. ۸۶۸ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه شاندرمن، محصولش برنج و توتون، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوده گناباد.** [ن د ه گ] (اخ) دهی است از دهستان بیدخت بخش جویمند حومه شهرستان گناباد، در ۷ هزارگزی مشرق گناباد در دشت گرمسیری واقع است و ۲۲۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش زعفران و غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوده لاهیجان.** [ن د ه ل ا] (اخ) دهی است از دهستان پل‌رودبار بخش رودسر شهرستان لاهیجان. ۱۰۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه پلرود، محصولش برنج و چای و شغل مردمش زراعت و ابریشم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوده لشت‌نشاء.** [ن د ه ل ش ن] (اخ) یا نوده بالا و پائین. دهی است از دهستان حومه بخش لشت‌نشاء شهرستان رشت، در ۶ هزارگزی شمال غربی لشت‌نشاء واقع است و ۸۸۰ تن سکنه دارد. آبش از نورود، محصولش برنج و ابریشم، شغل مردمش زراعت و کربایه‌کشی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوده لکوان.** [ن د ه ل ک] (اخ) دهی است از دهستان دشتابی بخش بوئین شهرستان قزوین، در ۳۰ هزارگزی شمال غربی بوئین، در جلگه معتدل‌هوائی واقع است و ۱۰۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رودخانه خزرود، محصولش غلات و پنبه و چغندر و اقسام میوه‌ها، شغل مردمش زراعت و گلیم‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نود یچه.** [ن د ی چ] (اخ) دهی است از دهستان سدن‌رستاق بخش مرکزی شهرستان گرگان، در ۱۵ هزارگزی مغرب گرگان، در دشت مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۸۰۵ تن سکنه دارد. شغل مردمش زراعت و گلهداری و پارچه‌بافی و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۳).  
**نودیده.** [ن د ی] (نمف مرکب) تازیه‌به‌دوران‌رسیده. (یادداشت مؤلف). ندیدیدید؛ عجاج؛ مردم نودیده و فرومایه. رعاع؛ مردم نودیده فرومایه ناکس. (منتهی الارب).

**نودخ.** [ن د خ] (ع ص) بددل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جبان. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ترسو. (ناظم الاطباء).

**نوذر.** [ن د ز] (اخ) نام پسر منوچهر. (جهانگیری) (غیاث‌الغات). پسر منوچهر که به دست افراسیاب گرفتار و کشته شد. (از رشیدی). نوذر آزاده، لقب پسر منوچهر، هشتمین ملک پیشدادیان از ملوک عجم. (حبيب السیر ج ۱ ص ۶۶). و نیز رجوع به تاریخ گزیده ص ۹۰ و تاریخ سینستان ص ۲۰ و ۲۴ و مجمل‌التواریخ و یشت‌ها و فرهنگ ایران باستان و نزهة القلوب ص ۱۵۰ شود.

**نوذرآباد.** [ن د ز آ] (اخ) دهی است از دهستان میان‌رود بخش مرکزی شهرستان ساری، در ۳۲ هزارگزی شمال شرقی ساری و ۳ هزارگزی دریای خزر در دشت مرطوب معتدل‌هوائی واقع است و ۱۰۲۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه نکا، محصولش برنج و غلات و صیفی و پنبه، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوذران.** [ن د ز ا] (ص نسبی) از نژاد نوذر. نوذری. رجوع به فهرست ولف شود.

**نوذرنژاد.** [ن د ز ن] (ص مرکب) از نژاد نوذر. از خاندان نوذر؛  
تو نوذرنژادی نه بیگانه‌ای

پدر تند بود و تو دیوانه‌ای. فردوسی.  
**نوذری.** [ن د ز ی] (ص نسبی) منسوب به نوذر. از نسل نوذر. رجوع به نوذر شود.

**نور.** (ع ا) روشنایی. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (مهذب‌الاسماء) (آندراج). روشنی هرچه باشد، یا شعاع روشنی. (منتهی الارب) (از اقرب‌الموارد). ضیاء. سنا. ضوء. شید. فروغ. (یادداشت مؤلف). کیفیتی که بوسیله حس بینائی درک میشود و به وساطت آن اشیا دیده می‌شود. (از اقرب‌الموارد) (از تعریفات). روشنی. مقابل تیرگی و تاریکی و ظلمت. ج. انوار. نیران. ملک ابا هزل نکرد انتساب

نور ز ظلمت نکند آفتاب. محمدبن‌صیف. به هر جا که بُد نور نزدیک راند جز ایوان کسری که تاریک ماند. فردوسی. کجانور و ظلمت بدو اندر است ز هر گوهری گوهرش برتر است. فردوسی. زمین پوشد از نور پیراهنا.

شود تیره گیتی بدو روشنا. فردوسی.  
یکی ظلی که هم ظل است و هم نور  
یکی نوری که هم نور است و هم ظل.  
منوچهری.  
ابر شد نقاش چین و باد شد عطار روم  
باغ شد ایوان نور و راغ شد دریای گنگ.

منوچهری.  
چراغی است در پیش چشم خرد  
که دل ره به نورش به یزدان برد. اسدی.  
گراز ابر دیدار گیتی فروز  
پیوشد نمآند نهان نور روز. اسدی.

این ردای آب و خاک آمد سوی مردم خرد  
گرچه نور آمد به سوی عام نامش یا ضیا.  
ناصرخسرو.  
روز پر نور عطائی است ولیکن پس روز  
شب تیره ببرد پاک همه نور و بهاش.

ناصرخسرو.  
به خانه در ز نور قرص خورشید  
همان بینی که برتابد ز روزن. ناصرخسرو.  
تو آفتابی شاها جهان شاهی را  
سپهر دولت و دین از تو یافت نور و ضیا.

مسهودسعد.  
و نیز نور ادب دل را زنده کند. (کلیده و دمنه).  
صبح صادق عرصه گیتی را به نور جمال  
خویش منور گردانید. (کلیده و دمنه).

عشق خوبان و سینه اوپاش  
نور خورشید و دیده خفاش؟

همی تابد ز نور روی و رایب  
جهان ملک را نور علی نور. رونی.

نور خود ز آفتاب نیریدست  
نور در آینه‌ست و در دیده‌ست. سنائی.

جنبش نور سوی نور بود  
نور کی ز آفتاب دور بود؟ سنائی.

نور خورشید در جهان فاش است  
آفت از ضعف چشم خفاش است. سنائی.

هر که در من دید چشمش خیره ماند  
زانکه من نور تجلی دیده‌ام. خاقانی.

نور علمت خلق را پیش از اجل  
داده در کشف‌المحن عین‌البیقین. خاقانی.

۱- مؤلف آندراج صورت درست این اسم را «نور» پنداشته و وجه تسمیه‌ای هم برایش ذکر کرده است، اما صورت صحیح آن همین «نوذر» است. رجوع به نوذر و رجوع به آندراج و حاشیه برهان قاطع ج معین شود.  
۲- روشنی منکسب و عارضی چون روشنی ماه و روشنی منعکس در آینه، خلاف ضیاء که فروغ خورشید است؛  
نور از آن ماه باشد وین ضیا  
آن خورشید این فروخوان از بنا.

مولوی (از یادداشت مؤلف).  
شمس را قرآن ضیا خواند ای پدر  
و آن قمر را نور خواند این را نگر. مولوی.

او نور و بدخواهانش خاک از ظلمت خاکی چمپاک  
آن را که حصن جان پاک از نور انوار آمده.

خاقانی.

نور مه‌آلوده کی گردد ابد

گرزند آن نور بر هر نیک و بد.

مولوی.

نور گیتی فروز چشمه هور

زشت باشد به چشم موشک کور.

سعدی.

پرتو نور از سرادقات جمالش

از عظمت ماورای فکر دانا.

سعدی.

هر کجا نوری است در عالم ظلمت است:

شهاب‌الدین سمرقندی.

آفتاب از نور و کوه از سایه کی گردد جدا؟

سلمان ساوجی.

||تابندگی، جلاء، رونق، جلوه: کوبه بزرگ و

تقیب علویان نیز با جمله سادات بیامدند و

نداشت نوری بارگاه و مشتی او‌باش در هم

شده بودند. (تاریخ بیهقی ص ۵۶۵).

ز بیم آنکه کار از نور می‌شد

به صد مردی ز مردم دور می‌شد.

نظامی.

تازگی و نور روی ولی از دل اوست. (انیس

الطالبین ص ۶). ||سو. (یادداشت مؤلف). قوه

بینائی در چشم:

لاجرمش نور نظر هیچ نیست

دیده هزار است و بصر هیچ نیست.

نظامی.

هنگام وداع تو ز بس گریه که کردم

دور از رخ تو چشم مرا نور نمانده‌ست.

حافظ.

نور حدقه بینش، نور حدیقه آفرینش. (ترجمه

محاسن اصفهان ص ۵).

— نور دیده، نور دو دیده، نور چشم؛ قوه

بصره و بینائی. و نیز رجوع به «نور چشم» و

«نور دیده» شود.

||ص) آنکه آشکار و بیان کند چیزی را.

(مستتهی الارب) (از اقرب الموارد).

روشن‌کننده. (مهذب الاسماء). متور. (از

اقرب الموارد). ||ا) ج نار. رجوع به نار شود.

||ج نوار. رجوع به نوار شود. ||ج نوور.

رجوع به نوور شود. ||به لغت اسکیریان زبِق

است. (تحفه حکیم مؤمن). در اصطلاح

کیمیاگران، سیماپ، جیوه. (یادداشت مؤلف).

||اصطلاح فیزیک) تابش مرئی

الکترومغناطیس است که در خلأ با سرعت

۲۹۸۰۰۰ کیلومتر در ثانیه انتشار پیدا

می‌کند. رنگ نور بستگی به طول‌موج آن

دارد. طول‌موج را بر حسب انگستروم اندازه

می‌گیرند. رجوع به فرهنگ اصطلاحات

علمی ص ۵۷۴ شود. ||در اصطلاح صوفیان

و عارفان، نور عبارت است از تجلی حق به

اسم‌الظاهر، که مراد وجود عالم ظاهر است در

لباس جمیع صور اکوانیه از جسمانیات و روحانیات، و به روایت کشاف: نور نزد

صوفیان عبارت از وجود حق است به اعتبار

ظهور او فی‌نفسه. مشایخ صوفیه گویند مراد از

نور در آیه نور، نور قلوب عارفین است به

توحید حق. (از فرهنگ مصطلحات عرفا ص

۴۰۴). و رجوع به شرح گلشن راز ص ۵ و ۹۴

و کشف اصطلاحات الفنون ج ۲ ص ۱۲۹۴ و

تفسیر آیه نور ص ۲۸ شود. ||در فلسفه

اشراق، کلمه نور مرادف با «وجود» است در

حکمت مشاء، و همان سان که فلسفه مشاء

مبتنی بر وجود و ماهیت است فلسفه اشراق

بر نور و ظلمت است، و چنانکه موجودات

بالذات و بالعروض اند نور نیز بالذات و بالعروض

است که نور حسی و عقلی باشد. (از فرهنگ

علوم عقلی ص ۶۰۳). و رجوع به شرح

حکمة الاشراق ص ۱۸ و ۲۹۵ و ۳۰۷ و ۴۱۰

و اسفار اربعه ملاصدرا ج ۱ ص ۱۹ و ۴۶ و ج

۲ ص ۲۸ شود.

— نور افشاندن؛ نور دادن. بر توافشانی کردن.

— نور افکندن (بر چیزی)؛ (آن را) روشن و

نمایان کردن.

— نور بخشیدن؛ روشن کردن. نور افشاندن.

— نور برافکندن؛ نور افکندن. نور افشاندن:

حر با منم تو قرصه شمسى روا بود

گر قرص شمس نور به حربا برافکند.

خاقانی.

— نور پذیرفتن؛ روشن شدن. کسب نور

کردن. استناره.

— نور تاباندن؛ نور افکندن.

— نور تابیدن؛ نور افشاندن. نورافشانی کردن.

— ||نور تاباندن.

— نور تافتن؛ نورافشانی کردن. روشنی

بخشیدن:

شمس و قمر در زمین حشر نباشد

نور تابد مگر جمال محمد.

سعدی.

— نور دادن؛ روشنی بخشیدن. پرتو افشاندن:

بی‌روغن و فتیله و بی‌هیزم

هرگز نداد نور و فروغ آذر.

ناصر خسرو.

روز عیشم نداد خواهد نور

تا نبینم چو آفتاب باز.

مسعود سعد.

قومم بخشید و دل را نور داد

نور دل مر دست و پا را زور داد.

مولوی.

آفتابی و نور می‌ندهی.

سعدی.

— نور داشتن؛ روشن بودن. نورانی بودن.

روشنائی و فروغ داشتن:

هر آن ناظر که منظوری ندارد

چراغ دولتش نوری ندارد.

سعدی.

— ||جلوه و تالائو داشتن. تابناک بودن.

— ||شاد و فرح‌انگیز بودن. رجوع به شواهد

ذیل نور شود.

— نور یافتن؛ روشنی گرفتن. روشن شدن.

کسب نور کردن، و کنایه از بهره گرفتن و

مستفیض شدن:

نور یابد مستعد تیزگو ش

کو نباشد عاشق ظلمت چو موش. مولوی.

— نور آتم، نور الاتم؛ نزد حکماء اشراقی کنایه

از ذات مبدأ المبادی است. (حکمت اشراق

ص ۱۳۳ از فرهنگ علوم عقلی).

— نور اخس، نور الاخس؛ در حکمت اشراق

نفوس مدبره است. (حکمت اشراق ص ۴۱۱

از فرهنگ علوم عقلی).

— نور اسپهد، رجوع به نور اسپهد شود.

— نور اسپهد، نور اسپهدیه، نور الاسپهدیه؛

در فلسفه اشراق مراد نور اخس یا نفس مدبره

است. رجوع به حکمت اشراق صص ۲۲۶ -

۲۲۸ و فرهنگ علوم عقلی شود. نور اسپهد.

نور اسپهبد، نور اسپهد. نور اسپهبد، نفس

ناطقه و روح انسانی. (بهران قاطع).

اسپهدخوره، فره کیانی. (حاشیه برهان

قاطع). انوار اسپهدی؛ نورهای مدبری که

سپهد و فرمانروای جهان ناسوتند. نفوس

ناطقه فلکی یا انسانی. (فرهنگ فارسی

معین).

— نور اظهر، نور الاظهر الاقهر؛ نور اقهر. کنایه

از ذات حق تعالی است. (حکمت اشراق ص

۱۲۲).

— نور اعظم، نور الاعظم الاعلی؛ کنایه از

ذات حق تعالی است. (حکمت اشراق ص

۱۲۱ از فرهنگ علوم عقلی).

— نور اعلی، نور الاعلی، نور الاعلی

الخالص؛ کنایه از ذات حق تعالی است.

(حکمت اشراق ص ۱۷۸ و ۲۲۳ و ۲۲۴ از

فرهنگ علوم عقلی).

— نور اقرب، نور الاقرب؛ نوری است که اول

صادر محسوب می‌شود. (فرهنگ فارسی

معین). رجوع به حکمت اشراق ص ۱۲۸ و

۱۳۲ به بعد شود.

— نور اقهر، نور الاقهر؛ کنایه از ذات

حق تعالی است. (حکمت اشراق ص ۲۹۶ از

فرهنگ علوم عقلی).

— نور اله، نورالله؛ فره ایزدی. فروغی که از

حق افاضه شود. نیز رجوع به نور الهی شود:

سایه ناداری تو که نور مهی

رو تو که خود سایه نوراللهی.

نظامی.

— نور الهی؛ ۱ - نزد حکما، ذات حق تعالی.

(فرهنگ علوم عقلی از مصنفات باباافضل).

۲ - نزد صوفیان، روشنائی غیبی که از جانب

حق تعالی به سوی خلق افاضه شود. (فرهنگ

فارسی معین). پرتو ایزدی. فروغ ایزدی:

نور الهی ز ملاهی مخواه

حکم اوامر ز نواهی مخواه.

خواجو.

— نور انقص، نور الانقص. رجوع به نور

ناقص و نیز رجوع به حکمت اشراق ص ۱۳۳

شود.

— نور الانوار؛ مراد ذات حق تعالی است.

رجوع به حکمت اشراق ص ۱۲۱ و ۱۲۴ به

بعد شود.

- نور اول؛ مراد نور اقرب و نور صادر اول است. (اسفار ج ۱ ص ۴۶ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور بارق؛ نور البارق؛ نوری که از ناحیه نورالانوار بر دل اهل تجرید بتابد. (حکمت اشراق ج ۲ ص ۲۵۳ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور برزخی؛ نور البرزخی؛ نوری که در عالم اجسام است، و انوار مدبره اجساد را نیز گویند. (حکمت اشراق ص ۲۰۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور پسین؛ کنایه از حضرت پیغمبر اسلام که خاتم پیغمبران بود. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج).

- نور تام؛ نور التام؛ مراد نور اول و اول صادر و نور اقرب است که نسبت به انوار دیگر تام است. و اتم از آن نور اعظم است، و نیز هر یک از انوار طولیه نسبت به مادون خود تام و نسبت به مافوق خود ناقص است. (حکمت اشراق ص ۱۷۰ و ۱۹۵ و ۲۰۵ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور ثالث؛ عقل سوم. (فرهنگ علوم عقلی از حکمت اشراق ص ۱۴۰).

- نور ثانی؛ عقل دوم. (فرهنگ علوم عقلی).

- نور جوهری؛ مقابل نور عرضی است و آن نصور مجرد حی فاعل قائم به ذات است. (حکمت اشراق ص ۱۱۹ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور حق؛ نور الهی؛

از دلم عشق تو آندوه جهان بردارد

نور حق چون برسد ظلمت باطل برود.

سعدی.

- نور حقیقی؛ مراد ذات باری تعالی است. (اسفار ج ۱ ص ۱۶ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور حی؛ مراد نور جوهری است که نفس باشد. (فرهنگ علوم عقلی).

- نور ساده؛ نور بی کدورت. نور مجرد. نور محض. نور بحت. نور الهی. (از برهان قاطع).

- نور سافل؛ هر یک از انوار نسبت به مافوق و نور عالی تر از خود سافل است. (فرهنگ علوم عقلی).

- نور سماوات؛ نور السموات، نور السموات و الارض؛ مراد ذات حق تعالی است به مفاد آیه کریمه: الله نور السموات و الارض. (قرآن ۳۵/۲۴)

هرچه جز نور السموات از خدائی عزل کن  
گر تو را مشکوه دل روشن شد از مصباح او.  
خاقانی.

نیز رجوع به حکمت اشراق ص ۱۶۴ شود.

- نور سانح؛ نور السانح؛ مراد نور اول و اقرب است و گاه مراد هر نور فائض به مادون است، و نوری است که به واسطه اشراق

نورالانوار حاصل می شود، و آن را به نام فره خوانده اند. (حکمت الاشراق ص ۱۳۸ و ۱۴۰ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور شعاعی؛ نور الشعاعی؛ مراد اضواء و انوار حسیه است. (حکمت اشراق ص ۲۰۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور عارض؛ نور العارض؛ نور عارضی؛ مقابل نور بالذات و عبارت است از نوری که در اجسام است، مانند نور شمس، و نوری که در مجردات است، مانند نفوس و غیره. (حکمت اشراق ص ۱۲۹، ۱۳۸ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور عدرا؛ کنایه از نور عیسی و مریم است. (از برهان قاطع) (آندراج). کنایه از ذات مریم مادر عیسی است. (فرهنگ فارسی معین).

- نور عظیم؛ نور العظیم؛ مراد نور اقرب و نور اول است که صادر اول است. (حکمت اشراق ص ۱۲۸ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور علی نور؛ نور علی نور؛ اقتباس از قرآن (۳۵/۲۴) است، به معنی «از به بهتر» و «از خوب خویتر»؛

در دهر ز آثار تو فخر است علی الفخر

در ملک به اقبال تو نور است علی نور.

معزی.

گرم دور افکنی، در بوسم از دور

نظامی.

وگر بنوازیم نور علی نور.

نظامی.

فروغ چشمی ای دوری ز تو دور

چراغ صبحی ای نور علی نور.

شاه عادل چون قرین او شود

معنی نور علی نور این بود.

مولوی.

وجودی از خواص آب و گل دور

جبین طلعتش نور علی نور.

پوربهای جامی.

- نور فائض؛ هر یک از انوار مجرد فائض به مادون خودند، و نور سانح را نور فائض گویند. و به اعتباری نورالانوار نیز فائض است. (حکمت اشراق ص ۲۵۹ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور قاهر؛ هر یک از انوار مدبره فلکیه، نورهای قاهر انوار طولیه اند. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ علوم عقلی).

- نور قائم؛ مقابل نور عارض است، و هر یک از انوار مجرد از نور قائم گویند زیرا انوار مجرد قائم به ذات خودند، و گاه از نور قائم انوار مجرد طولیه را اراده کنند. (حکمت اشراق ۱۲۱ و ۱۳۳ و ۱۵۵ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور قدسی؛ مراد نور مجرد است. (حکمت اشراق ص ۲۲۳ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور قهار؛ مراد نورالانوار است. ذات حق تعالی. (حکمت اشراق ص ۱۲۱ از

فرهنگ علوم عقلی).

- نور قیوم؛ مراد نورالانوار یعنی ذات حق تعالی است. (حکمت اشراق ص ۱۲۱ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور لذاته؛ مراد نور قائم بالذات است. نور مجرد (حکمت اشراق ص ۱۵۲ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور لغیره؛ مراد نور عارضی است در مقابل انوار مجرد. (حکمت اشراق ص ۱۱۰ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مبین؛ اشاره به سرور کاینات صلوة الله علیه و آله است. (برهان قاطع) (آندراج). مراد پیغامبر اسلام است.

- نور متصرف؛ نور المتصرف؛ همان نور مدبر است. (حکمت اشراق ص ۱۶۶ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مجرد؛ مراد نور مجرد قائم به ذات است که قابل اشاره حسیه نباشد، در مقابل نور عارضی که حسی است. (حکمت اشراق ص ۱۰۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مجرد مدبر؛ مراد نفوس ناطقه است. (حکمت اشراق ص ۱۹۳ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور محض؛ مراد نور مجرد است که مشوب به ظلمت نیست. (حکمت اشراق ص ۱۰۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مستعار؛ نور المستعار؛ مراد نوری است که از راه اشراقات انوار علویه بر سوافل پدید آید. (حکمت اشراق ص ۱۶۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مستفاد؛ مراد نور مکتسب از غیر است، مانند نور ماه که از خورشید است و نور اول و اقرب که مستفاد از نورالانوار است. (حکمت اشراق ص ۱۲۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مفید؛ نور المفید؛ نورالانوار مفید کل انوار است و هر یک از انوار طولیه مفید نوردند به مادون خود، و در انوار محسوسه آفتاب نور مفید است. (حکمت اشراق ص ۱۲۷ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور مقدس؛ مراد نورالانوار است. (حکمت اشراق ص ۱۲۱ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور ناقص؛ هر یک از انوار سافله نسبت به نور عالی تر از خود ناقص است و کلیه انوار نسبت به نورالانوار ناقصند. (حکمت اشراق ص ۱۳۶ و ۱۷۰ و ۱۹۵ از فرهنگ علوم عقلی).

- نور واپسین؛ اشاره به حضرت محمد پیغامبر اسلام است. نیز رجوع به نور پسین شود.

**نور** [ن] [ع] (ا) شکوفه. (منتهی الارب) (آندراج) (مهذب الاسماء). زهر. (اقرب الموارد). غنچه. (منتهی الارب) (آندراج)

شکوفه سفید. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (از اقرب الموارد). شکوفه درخت. (دهار). واحد آن نوره است. (از اقرب الموارد). ج، انوار: نور حدقه بینش، نور حدیقه آفرینش. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۵).

بر مثال کواکب گردون  
باغ از نور، نور کیوان شد.

؟ (از ترجمه محاسن اصفهان).  
- نور ایض؛ برگ نو. (یادداشت مؤلف).

|| (مص) روشن شدن. (دهار) (زوزنی) (تاج المصداق بیهقی). روشن گردیدن. (از منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). نیار. (از اقرب الموارد). || شکست خوردن قوم. (آندراج) (از ناظم الاطباء). مهتم شدن. نیار. (اقرب الموارد). || گریختن از تهمت و دور شدن و ترسیدن. (آندراج). رسیدن. (تاج المصداق بیهقی). رسیدن و دوری جستن از تهمت و گریزاندن. (آندراج). رمانیدن. (تاج المصداق بیهقی). پرهیزاندن و رماندن واعظ زن را از ریبیت. نیار. (از اقرب الموارد). || پدید آمدن و منتشر شدن فتنه. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || نشان گذاشتن بر ناقه. (از منتهی الارب). داغ کردن و نشان گذاشتن بر شتر. نیار. (از اقرب الموارد). نشان و علامت بر جامه قرار دادن. (از ناظم الاطباء). || آتش را از دور دیدن. نیار. (از اقرب الموارد).

**نور** (ن و آ) نام گروهی مردمان که به خانه به دوشی و دوره گردی عادت دارند و در آسیا و اروپا و آفریقا و امریکا به سر می برند و از راه دزدی و گدائی و فال گیری و خراطی و غربال سازی و امثال آن امرار معاش می کنند، یکی از ایشان را نوری گویند. (از اقرب الموارد). نوره. (المنجد). رجوع به لولی و کولی و قرشمال شود.

**نور** (ن و آ) نامی از نامهای خدای تعالی. (مذهب الاسماء). از نامهای خدای تعالی است. به حکم آیت: الله نور السموات و الارض<sup>۲</sup>. (از فرهنگ مصطلحات عرفا ص ۴۰۴ از شرح گلشن راز ص ۵ و اصطلاحات صوفیه، نسخه خطی). || از جمله سی و دو نام قرآن یکی نور است که حق تعالی فرمود: اتبعوا النور الذی... (از نفایس الفنون). || سوره بیست و چهارم است از قرآن، و آن ۶۴ آیت است و مدنی است و بدین آیت آغاز میشود: سوره انزلناها و فرضناها:

نور و حج و انقال مدینی می دان  
بالم یکن و زلزله احزاب همان.

(نصاب الصبیان).  
|| نام آیتی است از قرآن و آغاز آن این است:

الله نور السموات و الارض. (یادداشت مؤلف).  
|| نام رسول است در فرقان. رجوع به حبیب السیرج تهران ج ۱ ص ۱۰۱ و منتهی الارب شود. لقب پیغامبر اسلام است نزد مسلمانان. (از اقرب الموارد). || نام دعائی است. (یادداشت مؤلف). || لقب مسیح است نزد ترسایان. (از اقرب الموارد).

**نور** (ن و آ) یکی از بخش های شهرستان آمل است و در قسمت غربی شهرستان آمل واقع و محدود است از طرف شمال به دریای مازندران، از جنوب به خط الرأس سلسله جبال البرز، از مشرق به بخش مرکزی آمل، از مغرب به بخش کجور شهرستان نوشهر. بخش نور از حیث وضع طبیعی به سه منطقه تقسیم میشود: ۱- قسمت شمالی بخش دشت و ساحل دریای مازندران است و هوای آن مانند دیگر سواحل دریا مرطوب و معتدل است و محصول عمده آن برنج و کف و مختصری غلات است. ۲- قسمت میان بند، در بسین دشت و یسایق منطقه ای است، کوهستانی با جنگل های انبوه و هوای معتدل و مرطوب و محل قشلاق گله داران است. ۳- قسمت ییلاقی بخشی که مشتمل است بر دره های خوش آب و هوای جبال البرز، از ارتفاع ۱۲۰۰ گز به بالا و محل ییلاق سکنه نواحی میان بند و دشت است و به علت سرمای زیاد کوهستان بسیار سردی دارد. مرکز بخش قصبه سوله است که در ۴۳ هزارگزی آمل بر سر راه کناره واقع است. بخش نور از چهارده دهستان و ۱۷۷ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۴۲۸۰۰ تن است. دهستان های این بخش عبارتند از: ۱- اوزرود شامل ۱۹ آبادی و ۹۵۰۰ تن جمعیت. ۲- پلده، ۷ آبادی، ۳۱۰۰ نفر. ۳- تیرستاق، ۳ آبادی، ۹۰۰ نفر. ۴- کمزود، ۴ آبادی، ۲۳۰۰ نفر. ۵- لاویج، ۱۱ آبادی، ۱۶۰۰ نفر. ۶- میان بند، ۷ آبادی، ۱۵۰۰ نفر. ۷- میان رود بالا، ۷ آبادی، ۲۰۰۰ نفر. ۸- میان رود پائین، ۲۷ آبادی، ۳۰۰۰ نفر. ۹- ناتل رستاق، ۳۱ آبادی، ۴۸۰۰ نفر. ۱۰- ناتل کنار، ۲۱ آبادی، ۶۰۰۰ نفر. ۱۱- نمارستاق، ۱۵ آبادی، ۱۹۰۰ نفر. ۱۲- نائنج، ۱۷ آبادی، ۳۰۰۰ نفر. ۱۳- یالرود، ۴ آبادی، ۱۵۰۰ نفر. ۱۴- هلوپشته، ۴ آبادی، ۱۷۰۰ نفر. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نور** (ن و آ) دهی است از دهستان ماهیدشت در ۳۵ هزارگزی جنوب شرقی کرمانشاهان بر کنار رودخانه مرک، در دشت سردسیری واقع است و ۲۰۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه مرک، محصولش غلات و حبوبات و چغندر قند و لبنیات، شغل مردمش زراعت

و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نور** (ن و آ) از شاعران قرن نهم هجری و از معاصران امیر علیشیر نوائی است. او راست: تو را نیلوفری پیراهن و من مانده حیرانش که سر بر می زند خورشید هر روز از گریبانش (از صبح گلشن ص ۵۵۸) (مجالس النفایس ترجمه فخری ص ۱۰۰).

**نور** (ن و آ) بدرالدین یزدی، متخلص به نور. این ابیات را مؤلف روز روشن از او نقل کرده است:

گه تاب کمند مشکبار تو کشم  
گه غصه چشم پرخمار تو کشم  
بر دل ز نهال وصل یک شاخ نماند  
آخر به کدام برگ بار تو کشم؟

رجوع به تذکره روز روشن ص ۱۰۱ شود.  
**نور** (ن و آ) قطب عالم، فرزند شیخ ملاه الحق بنگاله ای، متخلص به نور. از پارسی گویان و عارفان قرن نهم هجری هندوستان است. به سال ۸۴۸ ه. ق. در قصبه پندره مرشد آباد هند درگذشت. او راست:

کردیم بسی سپیدسیمی  
اما نشد این سیه گلیمی  
شستیم بسی به جلوه سازی  
پیراهن ما نشد نمازی.

(از صبح گلشن ص ۵۵۷) (قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۶).

**نور** (ن و آ) محمدنورالدین گیلانی، متخلص به نور. از شاعران ایرانی مقیم هند است. وی به عهد اکبر شاه به سال ۹۸۳ ه. ق. با برادرش حکیم ابوالفتح بن ملا عبدالرزاق به هندوستان رفت و در دهلی مقیم شد. او راست:

مدت بیگانگی ها یافت چندان امتداد  
کز ضمیرم رفت یاد آشنائی های تو.

(از صبح گلشن ص ۵۵۷) (قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۶).

**نور** (ن و آ) محمدنورالله مرادآبادی (مولانا) از عرفا و شاعران پارسی گوی قرن سیزدهم هجری هندوستان و مرید و خلیفه مؤلوی عبدالرحمان است و همه عمر بر مزار مرشد در لکهنو معتکف بود و کتابی در شرح رساله کلمه الحق عبدالرحمان به عنوان نور مطلق تألیف کرده و در اواسط قرن سیزدهم هجری درگذشته. او راست:

مسکین کسی که وصل تو را آرزو کند  
با خاطر شکسته به جور تو خوکند.

(از صبح گلشن ص ۵۵۸) (قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۰۶).

۱- شکوفه زرد را زهر خوانند. (منتهی الارب).

۲- قرآن ۳۵/۲۴ - ۳- قرآن ۱۵۷/۷.

**نور.** (بخ) محمدنوربخش اکسیرآبادی، متخلص به نور. از پارسی‌گویان هندوستان است. ظاهراً در قرن سیزدهم هجری می‌زیسته و با مؤلف صبح گلشن معاصر بوده است. او راست:

ای اشک دم‌به‌دم رخم از گرد غم مشوی  
کاین خاک بر جبین من از آستانه‌ای است.  
(از صبح گلشن ص ۵۵۷).

**نور.** (بخ) نورمحمدی، از پارسی‌گویان هند است. او راست:

ای زلف مسلسل که طراز سر دوشی  
تا چند به آزار من دلشده کوشی؟  
(از صبح گلشن ص ۵۹۹).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان گلیجان شهرستان تکابین، در ۱۲ هزارگزی جنوب غربی تکابین، در جلگه مرطوب و معتدل هوایی واقع است و ۲۶۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه چالگرد، محصولش برنج و مرکبات، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان یکانات بخش مرکزی شهرستان مرند، در ۴۸ هزارگزی شمال غربی مرند و ۹ هزارگزی جاده خوی به جلفا، در جلگه سردسیری واقع است و ۱۱۷ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات و کرچک و پنبه، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان قلمه کری بخش سنقر کیلیانی شهرستان کرمانشاهان، در ۱۸ هزارگزی شمال شرقی سنقر بر سر راه سنقر به چوگان، در دامنه سردسیری واقع است و ۱۱۰ تن سکنه دارد. آبش از گاورد، محصولش غلات و حبوبات و توتون، شغل مردمش زراعت و قالیچه‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نورآباد.** (بخ) قصبه‌ای است از دهستان نورعلی از بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، در ۹۶ هزارگزی شمال غربی خرم‌آباد بر سر راه خرم‌آباد به کوه‌دشت در جلگه سردسیری واقع است و در حدود ۵۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رود بادآور و حسن‌آباد و از چاه، محصولش غلات و لبنیات و پشم، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از بخش ایذه شهرستان اهواز، در ۱۰ هزارگزی جنوب ایذه بر سر راه گورپرویز به ازگل، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و قنات، محصولش غلات،

شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. مزرعه نورآباد جزو این آبادی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نورآباد.** (بخ) ده کوچکی است از دهستان حسنوند بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶ ص ۳۵۷ شود.

**نورآباد.** (بخ) رجوع به قلمه کهنه شود.

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان ارسنجان بخش زرقان شهرستان شیراز، در ۷۸ هزارگزی شرق زرقان بر سر راه توابع ارسنجان به کرپال، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۲۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و چغندر، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان رودخانه بخش میناب شهرستان بندرعباس، در ۹۶ هزارگزی شمال میناب بر سر راه گلاشکرده به احمدی، در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و خرما، شغل مردمش زراعت است. مزارع پی‌مجان و کسندر جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان سلطان‌آباد بخش حومه شهرستان سبزوار، در ۵۰ هزارگزی شمال شرقی سبزوار و ۱۵ هزارگزی شمال جاده سبزوار به نیشابور، در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۳۰۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و اقسام میوه‌ها، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نورآباد.** (بخ) دهی است از دهستان میان‌ولایت بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد، در ۳۴ هزارگزی شمال غربی مشهد بر کنار کشف‌رود، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۰۱ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نورآباد اندیکا.** [د] [بخ] دهی است از بخش قلعه‌زراس شهرستان اهواز، در ۸ هزارگزی جنوب غربی قلعه‌زراس، در جلگه گرمسیری واقع است و ۹۶ تن سکنه دارد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶ ص ۳۵۷ شود.

**نورآباد ماهی‌دشت.** [د] [بخ] دهی از دهستان کراز بالا از بخش سربند شهرستان اراک، در ۱۵ هزارگزی جنوب خاوری آستانه واقع است و ۹۹۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصول آن غلات، بنشن،

چغندر، قند، انگور و میوه. شغل اهالی زراعت و گله‌داری، قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نورآبادویج.** [ب] [بخ] دهی است از دهستان خدابنده‌لو از بخش قیدار شهرستان زنجان، در ۲۷ هزارگزی جنوب خاوری قیدار واقع است و ۹۲۵ تن سکنه دارد. آب آن از خررود، محصول آن غلات، بنشن، میوه و عسل، شغل اهالی زراعت و قالیچه، گلیم و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نورآور.** [ن] / [ن] [بخ] (لا) ظرفی باشد از برنج که آن را مانند دبه روغن سازند. (آندراج) (برهان قاطع). ظرفی مانند دبه که از برنج سازند. (از رشیدی). و رجوع به جهانگیری شود.

**نورآ.** (لا) هر چیز که موی‌ها را بریزاند و ساقط کند. (ناظم الاطباء). رجوع به نوره شود.

**نورآب.** (بخ) ده کوچکی است از دهستان زاوه بخش حومه شهرستان تربت‌حیدریه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۵ شود.

**نوران.** (بخ) دهی است از دهستان ایردوسی از بخش مرکزی شهرستان اردبیل، در ۹ هزارگزی جنوب اردبیل و ۴ هزارگزی جاده اردبیل به تبریز، در منطقه کوهستانی و معتدل هوایی واقع است و ۶۳۸ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه آخ‌امام، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نورانی.** [نی] / [نی] [بخ] (ص نسبی) منسوب به نور. روشن. (از غیث اللغات) (ناظم الاطباء). دارای نور. منور. (ناظم الاطباء). بانور. (یادداشت مؤلف):

نور رایش تیره شب را روز نورانی کند  
دود خشمش روز روشن را شب یلدا کند.

دلم را چون به فضل خویش آیزد  
بگرد از عقل نورانی منور.  
چرا خورشید نورانی که عالم زو شود روشن  
گهی مسکن کند خاور گهی در باختر دارد.

ناصرخسرو.  
و آن دست نورانی من است و عصای من که  
ازدها شود. (تفسیر قرآن کمبریج ج ۱ ص ۵۸).

چو دید طلعت نورانی بهشتی تو  
کند به ساعت بر هستی خدای اقرار.

مسعود سعدی.

چنان نورانی از فر عبادت  
که گوئی آفتابانند و ماهان.

بی چراغ جام در خلوت نمی‌یازم نشست  
زآنکه کنج اهل دل باید که نورانی بود. حافظ.

رجوع به علی مناوی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن محمود بن محمد بن عمر بن ایوب، ملقب به نورالدین. رجوع به علی ایوبی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن مراد عمری موصلی، مکنی به ابوالفضل و ملقب به نورالدین. رجوع به علی عمری شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن نصر، ملقب به نورالدین. رجوع به علی بن نصر شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یاسین طرابلسی، ملقب به نورالدین. رجوع به علی بن طرابلسی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یحیی زبیری مصری، ملقب به نورالدین. رجوع به علی زبیری شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یعقوب بن جبریل بن عبدالمحسن بگری، مکنی به ابوالحسن و ملقب به نورالدین. رجوع به علی بگری شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یوسف (صلاح‌الدین...) بن ایوب ایوبی، ملقب به نورالدین و مشهور به الملك الافضل. رجوع به علی ایوبی و نیز افضل (ملک...) شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یوسف جریبن فضل لخمی شطونفی، مکنی به ابوالحسن و ملقب به نورالدین. رجوع به علی شطونفی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یوسف بن حسن زرنندی انصاری، مکنی به ابوالحسن و ملقب به نورالدین. رجوع به علی زرنندی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] علی بن یونس بن عبدالله لوهاری تونس، مکنی به ابوالحسن و ملقب به نورالدین. رجوع به علی لهنوازی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] عمر بن علی الرسولی. سرسلسله رسولیان یمن است. به سال ۶۲۵ هـ. ق. پس از مرگ مسعود ایوبی وی در یمن دعوی استقلال کرد. رجوع به ائمه رسولی و رسولیان یمن شود.  
**نورالدین**. [اخ] محمد، فرزند سیدشریف جرجانی، متخلص به نور. از شاعران قرن نهم هجری است و به سال ۸۳۸ هـ. ق. درگذشته. (از فرهنگ سخنوران ص ۶۱۸ نسخه خطی ریاض‌الجنت ص ۶۱۸).  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] محمد. پنجمین از امرای ارتقیه کیفا است. از سال ۵۷۰ تا ۵۸۱ هـ. ق. امارت کرد. (یادداشت مؤلف).  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] محمد بن محمد عوفی. رجوع به عوفی شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] محمد بن حاج ش فالدین عثمان خراسانی [مولانا]، ملقب

به نورالدین. از دانشمندان و زهاد قرن ششم هجری است. پس از مسافرت‌هایی به شیراز رسید و در آنجا مقیم گشت و به تدریس و تصنیف پرداخت و به سال ۷۴۲ هـ. ق. در همانجا وفات یافت. کتاب لطائف‌التفسیر و نیز کتاب الزبده فی احادیث سیدالمرسلین از تصانیف اوست. رجوع به شدالازار صص ۷۹ - ۸۰ شود.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] محمد بن عبدالله بن محمد بن عبدالله الحسینی المکرانی الایلی<sup>۱</sup>. از محدثان قرن هشتم هجری است. از علی بن مبارک‌شاه در شیراز استماع حدیث کرد و به جنید بلینی اجازت روایت داد و به سال ۷۹۶ هـ. ق. درگذشت. (از حاشیه صص ۴۵۵ شدالازار از درالکامنه ج ۳ ص ۴۸۲).  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] محمود بن زنگی بن آق‌سنقر، مکنی به ابوالقاسم و ملقب به الملك العادل. اولین از اتابکان شام است و از ۵۴۱ تا ۵۶۹ هـ. ق. حکم راند. رجوع به محمد بن زنگی و نیز رجوع به تاریخ‌الخلفا صص ۲۹۱ و کامل ابن اثیر ج ۱۱ صص ۵۵ و ۱۸۰ و تقود صص ۵۹ و حبیب‌السیر ج ۱ صص ۳۹۴ و ۴۰۵.  
**نورالدین**. [زُد دی] [اخ] مسعین بن سید صفی‌الدین (متوفی در ۸۹۴ هـ. ق.). او راست؛ جامع التبیان فی تفسیر القرآن. (یادداشت مؤلف).  
**نورالدین آباد**. [زُد دی] [اخ] دهی است از بخش دره‌شهر شهرستان ایلام. در ۲ هزارگزی مشرق دره‌شهر و ۲ هزارگزی جنوب راه دره‌شهر به هندمینی، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۱ تن سکنه دارد. آبش از نهر دره‌شهر، محصولش غلات و برنج و حبوبات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**نورالدین خفری**. [زُد دی] [اخ] از حافظان و فقهای قرن هشتم هجری است که در شیراز درگذشته است<sup>۲</sup>. رجوع به شدالازار صص ۱۶۸ شود.  
**نورالدین زاده**. [زُد دی] [اخ] مصحح‌الدین مصطفی (متوفی در ۹۸۱ هـ. ق.). او راست؛ تفسیر قرآن. (یادداشت مؤلف).  
**نورالدین محله**. [زُد دی] [اخ] دهی است از دهستان گلیجان شهرستان تنکابن. در ۱۱ هزارگزی غرب تنکابن و ۲ هزارگزی جنوب جاده تنکابن به رامسر، در جلگه مرطوب معتدل‌هوایی واقع است و ۱۲۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه چالگرد، محصولش برنج و مرکبات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۳).  
**نورالقری**. [زُد دی] [اخ] مرکب نارالقری:  
 ز همت شب و روز دیگ مرا بود جوش ایشان ز نورالقری.  
 رجوع به نارالقری شود.  
**نورالله**. [زُد دی] [اخ] ابن شریف‌الدین عبدالله شوشتری. رجوع به قاضی نورالدین شوشتری و نیز رجوع به الاعلام زرکلی ج صص ۳۰ و شهداء‌الفضیله صص ۱۷۱ و امل‌الآمل ذیل منهج‌المقال صص ۱۵۲ و روضات‌الجنان صص ۷۳۰ و الذریعه ج ۱ صص ۳۹۱ و ج ۲ صص ۳۶۹ و ج ۴ صص ۵۳ و ج ۷ صص ۱۹. مفتاح‌الکنوز ج ۱ صص ۲۸ و صبح گلشن صص ۵۶۰.  
**نورالله**. [زُد دی] [اخ] (میرزا...) اصفهانی متخلص به ضیاء. رجوع به ضیاء اصفهانی شود.  
**نورالله**. [زُد دی] [اخ] (میرزا...) اصفهانی متخلص به نور. از شاعران عهد شاه عباس اول صفوی است. او راست:  
 با خیال گلرخی سر در کفن خواهیم کرد  
 تا قیامت عیش در یک پیرهن خواهیم کرد.  
 نه مروت است ما را به مراد دل رساندن  
 که هزار ناامیدی به امید ما نشست.  
 (از نصرآبادی صص ۱۹ و رجوع به نگارستان سخن صص ۱۳۴ و فرهنگ سخنوران شود).  
**نورالله**. [زُد دی] [اخ] رازی (امیر...) متخلص به نور. از شاعران قرن دهم هجری است. وی در عهد شاه طهماسب می‌زیست متولی مزار حضرت عبدالعظیم در شهر بود. او راست:  
 دست رقیب داشت به دست آن نگار مست  
 خندان ز من گذشت و مرا گریه داد دینت.  
 (از صبح گلشن صص ۵۵۸) (تحفه سنی صص ۴۱) (قاموس الاعلام ج ۶ صص ۴۶۰).  
 رجوع به هفت‌اقلیم (اقلیم چهارم، ری) شود.  
**نورالله**. [زُد دی] [اخ] ساوه‌ای (قاضی...) متخلص به نور. از شاعران قرن نهم هجری است. او راست:  
 دردا که ندارد خبر آن سیم‌پر از من  
 من بی‌خبر از خویشم و او بی‌خبر از من.  
 (از فرهنگ سخنوران) (صبح گلشن صص ۵۵۷).

۱- ن: الایکی = ایچی.  
 ۲- در بعضی اشعارش «لحصوی» تخلص کرده است بدین مناسبت که جدش در لحد تولد یافته بوده است.

**نورالله.** [زُلْ لاه] (لخ) هروی (مولانا...)

متخلص به نور. از شاعران قرن دهم هجری است. به روایت مؤلف صبح گلشن «ظرافت و مزاج بر مزاج غالب داشته و... و به شیمة خوش طبعی تقد جان عزیز بخت». او راست: تقد جان را فدای لاله‌عداری نساختم (؟) ای روی من سیاه که کاری نساختم. (از تحفه سامی ص ۷۷) (از صبح گلشن ص ۵۵۹).

رجوع به مجالس‌التفایس ترجمه فخری ص ۱۶۸ شود.

**نورالله.** [زُلْ لاه] (لخ) نصر پوری. از پارسی‌گویان هند است. او راست:

پیچ و تاب درد من بر گوش دریا گر خورد موج نتواند که بیند روی دریا باز پس. رجوع به مقالات الشعراء ص ۸۲۱ و فرهنگ سخنوران شود.

**نورالله بیگلر.** [زُلْ لاه ب] (لخ) دهی است از دهستان قلعه‌برزند از بخش گرمی شهرستان اردبیل، در ۱۲ هزارگزی شمال غربی گرمی و در مسیر جاده گرمی به اردبیل، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۴ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نورالله شوشتری.** [زُلْ لاه ت] (لخ) (امیر...) از شاعران قرن دهم هجری است. او راست:

غیر راگستاخ در عرض تمنا کرده‌ای بس که ای خودکام با او لطف پیدا کرده‌ای. (از مجمع الخواص ص ۷۱).

**نوراللهی.** [زُلْ لاه ی] (لخ) دهی است از دهستان هنام و بسطام از بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد، در ۱۱ هزارگزی جنوب شرقی الشتر و ۱۳ هزارگزی مشرق جاده خرم‌آباد به کرمانشاه، در جلگه سردسیری واقع است و ۳۶۰ تن سکنه دارد. آبش از سراب هنام، محصولش غلات و لبنیات و حبوبات و پشم، شغل اهالیش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نورباران شدن.** [ش د] (مص مرکب) نور باریدن بر جانی مقدس یا مزاری از ائمه و پیشوایان دین یا قدیسین. ||سخت نورانی و روشن شدن. غرق نور و روشنی شدن. ||در تناول عامه، زینت یافتن مجلس به درآمدن شخصی بزرگ و مورد احترام بدان، مجلس ما به قدم شما نورباران شد.

**نورباران کردن.** [ک د] (مص مرکب) شمع و چراغ بسیار افروختن. بیش از حد نیاز جانی را روشن کردن.

**نوربخش.** [ب] (نصف مرکب)

روشنی‌دهنده. روشنی‌بخش‌اینده. (ناظم الاطباء):

مدیر همه خلق است و کردگار جهان ضیاءدهنده شمس است و نوربخش قمر.

فرخی. چون کف تو رازقی است نوره و نوربخش نان سپید فلک آب سیاه است و سم.

خاقانی. **نوربخش.** [ب] (لخ) محمدبن عبدالله

(سید...) موسوی خراسانی، ملقب و مشهور و متخلص به نوربخش. از اکابر عرفای قرن نهم هجری است و سلسله نوربخشیه از فِرَق صوفیه بدو منسوب است. وی به سال ۷۹۵ ه. ق. در قصبة قاین خراسان تولد یافت<sup>۱</sup> و پس از تحصیلات مقدماتی به حوزه درس ابن‌فهد حلی راه یافت و در طریقت مرید علاءالدوله سمنانی و خواجه اسحاق ختلانی شد و خواجه اسحاق او را برکشید و به نوربخش ملقب ساخت و سرانجام بر مسند ارشادش نشاند. اما چون بر اثر تفتین گروهی مورد غضب شاهرخ میرزا واقع گشت متواری و فراری شد. پس از درگذشت شاهرخ (به سال ۸۵۰) سید به ری آمد و بساط ارشاد گسترده و عاقبت به سال ۸۶۹ ه. ق. در قریه سولقان درگذشت و به خاک سپرده شد. پس از او منصب ارشاد نصیب فرزندش شاه قاسم فیض‌بخش گشت. نوربخش همه عمر جامه سیاه می‌پوشید که سنت مشایخ او این بوده است. از اشعار اوست:

شستیم نقش غیر ز الواح کاینات دیدیم عالمی که صفات است عین ذات قدوسیان عالم علوی بر بندرشک بر حال آدمی که شود مظهر صفات آن کس که متصف به صفات کمال شد حقا که او **صفت غائی کاینات.** (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۲۳).

و رجوع شود به الذریعة و مجالس‌المؤمنین ص ۱۴۹ و ریاض‌العراقین ص ۱۵۴ و طرائق‌الحقایق ج ۳ ص ۳۰ شود.

**نوربخشی.** [ب] (حامص مرکب) نورپاشی. پرتوافکنی. رجوع به نوربخش شود.

**نوربخشی.** [ب] (لخ) (امیر...) از شاعران قرن دهم هجری است و به روایت سام‌میرزا دیوان غزلی تمام کرده است. او راست: سگت در پاسبانی شب ندارد آنچه من دارم که سگ را تا سحر خواب است و من تاروز بیدارم. ناصح مگو که عشاق درباختند جان‌ها چندین هزار رفتند ما هم یکی از آنها. (از تحفه سامی ص ۳۸).

**نور بصر.** [ر ب ص] (ترکیب اضافی، مرکب) روشنی چشم. ||کنایه از وجود بسیار

عزیز که دیدارش روشنی‌بخش چشم و دل است. یار و فرزند گرامی. نورچشم. نور دیده. رفیق نور بصر خواندم به مهر و به لطف

چگونه نور بصر خواندم که بی‌بصرم؟ سنائی. **نورپاش.** (نف مرکب) نورپاشنده. نورافکن. نورافشان. پرتوافکن:

چگونه شوم بر دری نورپاش که باشد بر او این همه دورپاش. نظامی. او ز چهره بر سر من نورپاش من ز شادی زیر پایش اشکبار.

اشرفی (از آندراج). ||استاره نورافشان. ||(مرکب) چراغ. (فرهنگ فارسی معین):

به هر گام از برای نورپاشی ستاده زنگی با دورپاشی. نظامی (از فرهنگ فارسی معین).

**نورپاشی.** (حامص مرکب) نورافشانی. پرتوافشانی.

— نورپاشی کردن؛ نور افشاندن. **نورپذیر.** [ب] (نف مرکب) آنچه از دیگری نورگیرد. مستیز. (از فرهنگ فارسی معین).

**نورپرورده.** [ب ز و د / د] (ن مف مرکب) که در نور و روشنی پرورده شده و بالیده است.

— نورپرورده چیزی بودن؛ از فیض وجود آن مستفیض شدن:

نورپرورده کشف است دلم که یقین پرده گشای است مرا. خاقانی.

**نورپله.** [پ ل] (لخ) دهی است از دهستان آتابای بخش مرکزی شهرستان گنبدقابوس، در ۶ هزارگزی جنوب گنبد، در دشت معتدل هوائی واقع است و ۱۸۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه نوده، محصولش غلات و حبوبات و صیفی و لبنیات، شغل اهالی زراعت و گلهداری و قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نورتاب.** (نف مرکب) نورتابنده. نورافشان. تابناک. منبع نور و روشنی:

خاک در تو که نورتاب است سببی به دو کرده آفتاب است. خاقانی.

**نورتپه.** [ت ب پ] (لخ) دهی است از دهستان آتابای بخش مرکزی شهرستان گنبدقابوس، در جنوب آبادی فوجم، در دشت معتدل‌هوایی واقع است و ۱۶۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه گسرگان، محصولش غلات و حبوبات و صیفی، شغل مردمش زراعت و قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

۱- پدرش سالها پیش از آن به عزم زیارت به خراسان آمد و در قاین ازدواج کرد و مقیم شد.

**نورج** [نَورَج] (ع) آهن آماج که بدان زمین شیارند. (منتهی الارب). نیرج. (آندراج). سکه الحراثت. (اقراب الموارد). || خرمن کوب، آهنین باشد یا چوبین. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). معرب نوره. چوب خرمن کوب. چوب که بدان خرمن کوبند. طریبل. (یادداشت مؤلف). || سراب. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || (ص) غماز سخن چین. || شتر ماده نیکو و جواد تیزرو. (آندراج).  
**نورجه**. [نَورَج] (ع ص) اختلاف در آمدن و رفتن. (از منتهی الارب). اختلاف در پیش آمدن و پس رفتن. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). || نیمه. اختلاف و تردد در کلام و سخن. || به غمازی تکوود کردن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**نورچشم**. [رَج / چ] (ترکیب اضافی، مرکب) وجود بسیار عزیز و گرامی. نور دیده. که دیدنش موجب روشنی چشم و انبساط خاطر است. فرزند بسیار عزیز. دوست گرامی:

دهقان سالخورده چه خوش گفت با پسر کای نور چشم من به جز از کشته ندروی. حافظ.

ای نور چشم من سخنی هست گوش کن تا ساغر تپ است بنوشان و نوش کن.

جمال دختر رز نور چشم ماست مگر که در نقاب زجاجی و پرده غیبی است. حافظ.

**نورچشمی**. [رَج / چ] (ص - مرکب، مرکب) محبوب. (یادداشت مؤلف). نور چشم. || کنایه از فرزند عزیز و گرامی.

**نورخند**. [خ] (لا مرکب) تبسم. شکرخند. (فرهنگ فارسی معین):

تا به دیدار تو عید اقربا فرخ شود عیدی کاخ تو شد بر اهل دانش نورخند.

سوزنی (از فرهنگ فارسی معین).  
**نورد**. [نَورَد] (ص) درخورنده. (لغت فرس اسدی ص ۸۶) (اوبهی). درخور. پسندیده. (صحاح الفرس ص ۸۴) (برهان قاطع) (آندراج) (انجمن آرا) (رشیدی). لایق. (غیاث اللغات) (برهان قاطع). پسند کرده شده. (برهان قاطع). مناسب. (انجمن آرا) (آندراج). زیبا. (فرهنگ فارسی معین):

نورد بودم تا ورد من موزد بود برای ورد مرا ترک من همی پرورد کنون گران شدم و سرد و نانورد شدم از آن سبب که به خیری همی بیوشم ورد. کسای.

نانوردیم و خوار وین نه شگفت که بن خار نیست ورد نورد.<sup>۲</sup> کسای. جهان خواری نورد است ای خردمند

نگه کن تا پدید آیدت برهان جهان چون من دژم کردم بر او روی سوی من کرد روی خویش خندان. ناصر خسرو.

|| (لا) تا. لا. تو: چو یزان شود نامه‌ها سوی مرد من آن نامه را برگشایم نورد. نظامی. از حال به حال اگر بگردم هم بر ورق اولین نوردم. نظامی.

هر نوردی که ز طومار غم باز کنی حرف‌ها بینی آلوده به خون جگرم.<sup>۴</sup> سعدی. || پیچ و تاب. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). پیچ. (جهانگیری). پیچ و شکن. (رشیدی). پیچی که در چیزی افتد. (برهان قاطع). پیچ و تابی که از نوردیدن یعنی پیچیدن در چیزی افتد. (انجمن آرا) (آندراج). چین. تاب. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). چین. شکن. انجوخ. آژنگ. چوروک. ماز. (یادداشت مؤلف): موج؛ نورد آب. (مهذب الاسماء). نورد مشک و نورد شکم. غر؛ شکن جامه و نورد پوست. عکنه؛ نورد شکم از فریبی. (منتهی الارب).

— بانورد؛ چین خورده. متشنج. (یادداشت مؤلف).

|| حلقه. پیچ؛ مطاوی؛ نوردهای مار. نوردهای امعاء و شکم و جامه. (منتهی الارب). مطاوی الحیه؛ نوردهای مار. اطواء الناقه؛ نوردهای پیه کوهان ناقه. کراض؛ چنبرها و نوردهای زهدان. (منتهی الارب). || نورد پیراهن؛ دامن پیراهن که آن را واشکنند و بدوزند. (از برهان قاطع). دامن پیراهن که بپیچند. (آندراج) (انجمن آرا). دامن پیراهن که بپیچند و واشکنند. (رشیدی). || دامن پیراهن که در پیچند و بدوزند. (فرهنگ

خطی). کفة القميص. (از منتهی الارب). دامن جامه واشکسته و دوخته شده. (ناظم الاطباء). سجاف سرخود. برگشتگی لب چیزی، چون آستین و دلو و مانند آن؛ نورد پیراهن؛ آنچه از پیراهن بر گرد آن برگردانیده و بدوزند. (یادداشت مؤلف). || در این ابیات به معنی طاقه پارچه و جامه آمده است:

میزبان از نوردهای گزین کسوت رومی و طرایف چین. نظامی. دروغ آیدم کاین نگارین نورد بود در سفینه گرفتار گرد. نظامی. نقشی که طراز آن نورد است ز اندازه آستین مرد است. نظامی. بسی چینی نورد نابریده به جز مشک از هوا گردی ندیده. نظامی. در انبار آکنده خوردی نمائد

همان در خزینه نوردی نمائد.<sup>۵</sup> (از فرهنگ رشیدی).

|| ضمن. طی. مطوی. (یادداشت مؤلف):

جستم از نامه‌های نغز نورد آنچه را دل گشاده تاندر کرد. نظامی.

|| تو. ضمیر. نهفت: بسیار غرض که در نورد است پوشیدن آن صلاح مرد است. نظامی.

آن می که چنانکه حال مرد است ظاهر کند آنچه در نورد است. نظامی.

که فردا چنین باشد از گرم و سرد چنین نقش دارد زمین در نورد. نظامی.

— در نورد نهادن؛ کنایه از پنهان کردن و بی نام و نشان ساختن. (لغت محلی شوشتری، نسخه خطی).

|| در این ابیات معنی بسته، درج، خریطه می‌دهد:

کسی را بود کیمیا در نورد که او عشوۀ کیمیا گز نخورد. نظامی.

چونکه مهر از نورد بازگشاد کیسه‌ای زان میان به زیر افتاد همچنان آن نورد را در بست چونکه در بسته شد گرفت به دست. نظامی.

شه آن نامه‌ها را همه جمع کرد بپیچید و بنهاد در یک نورد. نظامی.

|| بساط. (غیاث اللغات): که سالار خوان، خوان خورد آورد. نظامی.

|| فرش. (غیاث اللغات): به یک هفته ننشست بر جامه گرد که از ترقه بود آن زمین را نورد. نظامی.

|| شبه. هم قد و هم پهنا و هم وزن. (از برهان قاطع). برابر. مانند. (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا). شبیه.<sup>۶</sup> (آندراج)

۱- در آندراج: آهنگ آماج (۹).

۲- ن: که بر ورد خار هست نورد. در ص: الفرس:

که پرورد خار نیست نورد.

۳- هر تار [تا ؟] و لای پیچیده از طومار و غیره. (فرهنگ فارسی معین).

۴- در آندراج این بیت شاهد برای معنی بعدی آمده است.

۵- در فرهنگ انجمن آرا و نیز در حاشیه برهان قاطع ج معین این بیت از فرهنگ رشیدی برای معنی «اندوخته و جمع آمده» ذکر شده است، در فرهنگ فارسی معین نیز هم. رشیدی پس از نقل بیت گوید: لیکن در این بیت به معنی «درخور و پسندیده» نیز مناسب است. با توجه به شواهد دیگر، نورد در این بیت نیز به معنی جامه است.

۶- اغلب فرهنگها برای این معنی، این بیت نظامی را شاهد آورده‌اند:

بسا رعنا ز ناکاو شیر مرد است

بسا مردا که با زن در نورد است.



(انجمن آرا).

— از یک نورد بودن؛ همانند بودن. برابر بودن. مساوی بودن یا یکدیگر در اوصاف: هر چار ز یک نورد بودند ریحان یک آبخورد بودند. نظامی.  
— بر یک نورد؛ بر یک منوال. بر یک روش. (یادداشت مؤلف).

— هم نورد؛ برابر. شبیه. (رشیدی) حاشیه برهان قاطع چ معین):

دژی دید با آسمان هم نورد  
نترده کسی نام او در نبرد.  
|| چوبی است که چون جولاهان جامه بافند  
بر آن می پیچند. (صاحح الفرس ص ۸۴). نام افزاری است جولاهگان را، و آن چوبی است مدور و طولانی یعنی استوانی که هر قدر که بافته شود بر آن چوب پیچند. (برهان قاطع) (از جهانگیری) (از انجمن آرا) (از رشیدی). منوال. (المرقاة ص ۴۳) (دهار). لفة. (المرقاة ص ۴۳). نول. (منتهی الارب):  
والا به نورد از او دلیلی می جست  
ماسوره از آن میانه برجست که من.  
نظام قاری.

|| میله یا چوب استوانه‌ای شکل در ماشین‌های مختلف که دور خود چرخد. || چوبی استوانه‌ای که به وسیله آن خمیر آرد گندم را پهن و نازک کنند تا از آن نان سازند. || الوله‌ای لاستیکی یا ژلاتینی است که مرکب چاپ را به وسیله آن حل کرده به روی حروف می‌مالند. (فرهنگ فارسی معین). || غلطک. (یادداشت مؤلف). || سنگ چین دهانه چاه: حامیه؛ سنگ‌ها که بدان نورد چاه کنند. عقاب: آبراهه به سوی حوض و سنگ در نورد چاه که بر آن آبکش ایستد. جماش؛ آنچه میان نورد و دیوار سر چاه باشد. زبون؛ چاه که در نورد یا در میانه آن که آب در آن گردد آید و سپس رفتگی باشد؛ مبلعه، چاهی که از تک تا به لب بانورد باشد. (منتهی الارب). || نورده. رده‌ای از دیوار؛ یک نورد از دیوار؛ یک رشته از آن. یک رده از آن. (یادداشت مؤلف). || اندوخته. جمع آمده. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (فرهنگ فارسی معین) (از رشیدی). || کنج. گوشه. (غیث اللغات) (از مؤید اللغات). || سوراخ. سوراخ روباه، چرا که پیچ در پیچ می‌باشد. (غیث اللغات از شرح اسکندرنامه). || طومار و هر چیز پیچیده شده و تاخورد. (ناظم الاطباء):

ز کاغذ گرفته نوردی به چنگ

بر شاه شد رفته از روی رنگ. نظامی.  
|| پول نقد و حاضر. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). || همیه. (ناظم الاطباء). || بخشش. دهش. انعام. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). || جنگ. خصومت. ناورد.

(برهان قاطع) (آندراج) (انجمن آرا) (از غیث اللغات) (جهانگیری) (رشیدی). نبرد. رجوع به نورد کردن شود: بسا رعنا زنا کان شیر مرد است بسا رویه که شیرش در نورد است. نظامی. || جولان. رجوع به نورد دادن شود. || (مص) زوال. طی:

مباد این درج دولت را نوردی  
میفتاد اندر این نوشاب گردی. نظامی.

|| نوردیدن:  
گردنده فلک شتاب‌گرد است  
هر دم ورقش در نورد است. نظامی.  
|| (نف مرخم) نوردنده. (انجمن آرا). پیمای. به صورت مزید مؤخر با اسم ترکیب شود و نعت فاعلی مرکب سازد؛ صحرائنورد. بیابان نورد. رهنورد:

شید عالم آهنج گیتی نورد  
در آنجای یک ماهه کرد آبخورد. نظامی.  
دو پژه چو پرکار مرکز نورد  
یکی دیر جنبش یکی زودگرد. نظامی.  
من و چند سالوک صحرائنورد  
بر فتم قاصد به دیدار مرد. سعدی.

|| فاعل نوردیدن باشد که پیچنده است، همچو: رهنورد. (برهان قاطع). رجوع به نوردیدن شود. || شکننده. (آندراج) (انجمن آرا). رجوع به نوردیدن شود.  
**نورده.** [۱] (اخ) نام قدیم شهر کازرون است. (یادداشت مؤلف از المعجم). از بلاد فارس است و قصبه کازرون است. (سمعانی). قصبه‌ای است از نواحی کازرون در خاک فارس. (از معجم البلدان).

**نورداره.** (نف مرکب) روشن. منوره: چو کردی چراغ مرا نوردار  
ز من باده مشعل کشان دور دار. نظامی.

**نوردهانی.** [۲] (نف، ق) در حال نوردیدن. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوردیدن شود.

**نوردان.** (اخ) ده کوچکی است از دهستان سیریک بخش میناب شهرستان بندرعباس. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸ شود.

**نورداندن.** [ن و د] (مص) نوردیدن. طی کردن. در هم پیچیدن. برچیدن. رجوع به نوردیدن شود: چو همه خلق بمیرند و جبرئیل و میکائیل و عزرائیل بمیرند و زمین را پست گرداند و آسمان را بنورداند. (تفسیر قرآن کمبریج ج ۲ ص ۸۱).

**نوردانیدن.** [ن و د] (مص) نورداندن. نوردیدن. رجوع به نورداندن شود.

**نوردجه.** [ن و د ج] (معر ب) ضمیمه. (اقرب المواردا). || معرب نورده فارسی است به معنی سبت [سبد]. طبری که در آن گل و ریحان نهند. کثن. (اقرب المواردا). || مأخوذ از نورده فارسی، کاربردکننده. (ناظم الاطباء).

**نورد دادن.** [ن و د] (مص مرکب) جولان دادن: در میدان مبارزت اسب را نورد می‌داد و این بیت‌ها می‌گفت. (ابوالفتح ج سنگی ج ۲ ص ۱۷۲).

**نورد رفتن.** [ن و ز ت] (مص مرکب) در تداول، کلنجار رفتن. سروکل زدن. (فرهنگ فارسی معین).

**نورد کردن.** [ن و ک د] (مص مرکب) نوردیدن. طی کردن:

بدین گونه می‌کرد ره را نورد  
زمان زیر گردون زمین زیر گرد. نظامی.  
ملک فیروز فرمود در شهرها سیاحت باید  
کرد و زمین‌ها را مساحت و نورد، هر کجا نظر اختیار تو پسندد. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۹). || مساحی. اندازه گیری. (یادداشت مؤلف). || مابارات. (یادداشت مؤلف). || نبرد کردن. رجوع به نورد به معنی جنگ و خصومت و ناورد شود: المشاعرة؛ با کسی به شعر نورد کردن. المصابرة؛ با کسی به صبر نورد کردن. (زوزنی).

**نوردن.** [ن و د] (مص) مخفف نوردیدن است به معنی پیچیدن و طی کردن. (از برهان قاطع) (از آندراج). رجوع به نوردیدن شود. || (ل) نورد. چوبی که آنچه از جامه بافته می‌شود بر آن پیچند. (برهان قاطع) (آندراج):

ز غونه دزد و نوردن نورد و شش روان<sup>۳</sup>  
هزار و پانصد باقی چنو دگر نبود. سوزنی.  
**نوردناک.** [ن و] (ص مرکب) پر چین و شکنج.

— نوردناک شدن، نوردناک گردیدن؛ چین پیدا کردن.

— || توبرتو شدن چیزی. (یادداشت مؤلف):  
تعکن؛ نوردناک گردیدن شکم و توبرتو شدن چیزی. (یادداشت مؤلف) (از منتهی الارب).

**نوردوز.** (اخ) ده کوچکی است از دهستان دیزمار غربی از بخش ورزقان شهرستان اهر. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ ص ۵۲۲ شود.

**نورده.** [ن و د / د] (ن ص ف) پیچیده. نوردیده. (برهان قاطع). تاشده. طی شده. (ناظم الاطباء). اسم مفعول است از نوردن. (از فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوردن و نوردیدن شود. || (ل) قیاله<sup>۴</sup>. (فرهنگ اسدی نخبوانی) (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان

۱- در بعض فرهنگها این بیت شاهد برای معنی «جنگ و ناورد» آمده است.

۲- در معجم البلدان به ضم اول و فتح دوم ضبط شده است.

۳- کذا، شاید: ربا.  
۴- زیرا نوردیده می‌شود. (از رشیدی).

زاهد از عیب باده نوشان کرد خیر از عفو کردگارش نیست. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۴۵) (مجمع الفصحاح ج ۲ ص ۴۹۶) (ریاض العارفین ص ۳۲۹) (بستان السیاحه) (طرائق الحقایق ج ۳ ص ۸۹) (صبح گلشن ص ۵۵۸) (فهرست کتابخانه مجلس ص ۱۷۱) (فهرست کتابخانه مدرسه سپه سالار ج ۲ ص ۴۸۹) (فرهنگ سخنوران ص ۶۱۸).

**نورفتار.** [نُ / نُورَ] (ص مرکب) نوبه پآمده. نوقدم. (از آندراج). کودکی که به تازگی راه رفتن را آموخته است. (ناظم الاطباء). **نورفزا.** [فَ] (نَف مرکب) نورافزا. نورفزای. رجوع به نورفزای شود. **نورفزای.** [فَ] (نَف مرکب) نورافزا. نورفزا. روشنی بخش. که بر نور و روشنائی بیفزاید:

مسکین طیب را که سیه دید روی حال کاهش به عقل نورفزای اندرآمده. خاقانی. جاه فزای سپهر نیست وجودت که نیست آینه آسمان نورفزای از بخار. خاقانی. صورت جام و باده بین معجز دست ساقیان ماه نو و شفق نگر نورفزای صبحدم. خاقانی.

بودگویا طفل نورفتار شعر تازه ام کز لبم تا رفت بیرون بر زبانها او فتاد. وهمی (از آندراج).

**نورفشان.** [فَ / فِ] (نَف مرکب) نورافشان. نورپاش. نورافکن. که بر اشیاء دیگر پرتو افکند و نورفشانگی کند.

**نورفشانی.** [فَ / فِ] (حامص مرکب) عمل نورفشان. رجوع به نورافشانی و نورفشان شود.

**نورک.** [رَ] (اِخ) ده کوچکی است از دهستان گاوکان بخش جبالبارز شهرستان جیرفت. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸ ص ۴۱۵ شود.

**نورکچه.** [ز ج] (اِخ) ده کوچکی است از دهستان قلعه نو از بخش کلات شهرستان مشهد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۶ شود.

**نورکه.** [کِ] (اِخ) دهی است از دهستان آبسرد از بخش چقلوندی شهرستان خرم آباد، در ۱۸ هزارگزی شمال چقلوندی و ۹ هزارگزی مغرب جاده چقلوندی به بروجرد، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه سراب، محصولش غلات و صیفی و لبنیات و پشم، شغل مردمش زراعت و گله داری و پلاس بافی و فرش بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نورگوا.** [گَ / گِ] (نَف مرکب) که به طرف

نورگراید. که رو به منبع نور و روشنائی کند. (اصطلاح گیاه شناسی) گیاهی که به طرف نور گراید. رجوع به نورگرایی شود. **نورگرایی.** [گَ / گِ] (حامص مرکب) عمل نورگرا. (اصطلاح گیاه شناسی) رشد و تمایل اعضای هوایی گیاهان به طرف نور و عدم تمایل ریشه گیاهان نسبت به نور، در صورت اول نورگرایی مثبت و در صورت اخیر منفی است.

**نورگستر.** [گَ تَ] (نَف مرکب) منتشرکننده و پراکنده نماینده روشنی. (ناظم الاطباء). روشنی بخش. نورافشان.

**نورگستراندن.** [گَ تَ دَ] (مص مرکب) رجوع به نورگستراندن شود.

**نورگسترانیدن.** [گَ تَ دَ] (مص مرکب) نور افشانیدن. (فرهنگ فارسی معین). نور گستردن. نورگستراندن. (کنایه از آشکار کردن و دیدن و ظاهر نمودن و گشودن است. (کنایه از التفات کردن است. (کنایه از نیک گفتن است. (از برهان قاطع) (از آندراج).

**نورگستردن.** [گَ تَ دَ] (مص مرکب) نور گسترانیدن. رجوع به نورگسترانیدن شود.

**نورگستری.** [گَ تَ] (حامص مرکب) نورافشانی.

**نورگوله.** [لِ] (اِخ) دهی است از دهستان رودخانه بخش میناب شهرستان بندرعباس، در ۹۵ هزارگزی شمال میناب و ۸ هزارگزی غرب راه میناب به گلاشکرد، در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش خرما، شغل مردمش زراعت است. مزارع محمودی و مغنیان جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نورگه.** [گِ] (اِخ) نام محلی کشور نروژ. رجوع به نروژ شود.

**نورم.** [نُ] (فرانسوی، ا) هنجار. (لغات فرهنگستان). رجوع به نورمال شود.

**نورماتیف.** [نُ] (فرانسوی، ص) علوم دستوری، مانند منطق و اخلاق که مبانی آنها بر دستور و قواعد موضوعه استوار است. (فرهنگ فارسی معین).

**نورمال.** [نُ] (فرانسوی، ص) به هنجار. (لغات فرهنگستان). نُرْمَال. طبیعی. رجوع به نورمال شود.

**نورمحمد.** [مُ حُم مَ] (اِخ) دهی است از دهستان کسرانی شهرستان بیجار، در ۸ هزارگزی جنوب غربی حسن آبادسنگند و ۴ هزارگزی مغرب نوشاد، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات و لبنیات و انگور، شغل مردمش زراعت و گله داری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۵). **نورمند.** [مَ] (ص مرکب) دارای نور. روشن. منور. پرنور. نورانی. چون شاه روز بادی و چون شاه شب که زو گه نورمند خاور و گه باختر شود.

مسعود سعد. ای آفتاب ملک جهان از تو نورمند تا تابد آفتاب، تو چون آفتاب تاب.

مسعود سعد. نزدیک علم و رای تو مه نورمند نیست در پیش حلم و سنگ تو گه بر دبار نیست.

سنائی. همچو مه از آفتاب هست به تو نورمند شاه زمانه که اوست سایه پروردگار. خاقانی.

**نورنجه.** [نُ / نُورَ] (ج) (ا) تالاب. استخر. (رشیدی) (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج):

چند خوری آب ز نورنجه چند دست نه و زور به سر پنجه چند آب سیه گشت به نورنجه ات زور خزان کرد به سر پنجه ات.

فیضی (از رشیدی). **نورند.** [ز] (ا) به معنی ترجمه باشد که لفظی از زبانی دیگر معنی کرده بود. (از انجمن آرا) (از برهان قاطع) (از آندراج). از بر ساخته های دستیار است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۱ و نیز رجوع به انجمن آرا شود.

**نورود.** [نُ] (اِخ) دهی است از دهستان حومه بخش لشت نشاء شهرستان رشت، در ۶ هزارگزی جنوب شرقی لشت نشاء، در جلگه معتدل هوای مرطوب واقع است و ۵۶۰ تن سکنه دارد. آبش از توشاجوب از سفیدرود، محصولش برنج، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوروز.** [نُ / نُورَ] (ا) مرکب) روز اول ماه فروردین که رسیدن آفتاب است به نقطه اول حمل. (غیات اللغات). روز اول فروردین رسیدن آفتاب به برج حمل است و ابتداء بهار است و این را نوروز کوچک و نوروز عامه و نوروز صغیر گویند، و نیز ششم فروردین ماه روز خرداد که نوروز بزرگ و نوروز خاصه گویند. (رشیدی) (از جهانگیری). به معنی روز نو است، و آن دو باشد، یکی نوروز عامه و دیگری نوروز خاصه، و نوروز عامه روز اول فروردین ماه است که آمدن آفتاب به نقطه اول حمل باشد و رسیدن او به نقطه اول بهار است. گویند خدای تعالی در این روز عالم را آفرید و

1 - Phototropisme.

2 - Norge.

3 - Norme.

4 - Normatif.

5 - Normal.

هر هفت کوبک در اوج تدویر بودند و آوازه‌جات همه در نقطه اول حمل بود، در این روز حکم شد که به سیر و دور درآیند و آدم علیه‌السلام را نیز در این روز خلق کرد، پس بنابراین این روز را نوروز گویند و بعضی گفته‌اند که جمشید که او اول جم نام داشت و عربان او را منوشلخ می‌گویند سیر عالم می‌کرد چون به آذربایجان رسید، فرمود تخت مرصعی بر جای بلندی رو به جانب مشرق گذارند و خود تاج مرصعی بر سر نهاده بر آن تخت بنشست، همین که آفتاب طلوع کرد و پرتوش بر آن تاج و تخت افتاد شعاعی در غایت روشنی پدید آمد، مردمان از آن شاد شدند و گفتند این روز نواست، و چون به زبان پهلوی شعاع را شید می‌گویند این لفظ را بر حکم افزودند و او را جمشید خواندند و جشن عظیم کردند و از آن روز این رسم پیدا شد. و نوروز خاصه روزی است که نام آن روز خرداد است و آن ششم فروردین‌ماه باشد و در آن روز هم جمشید بر تخت نشست و خاصان را طلبید و رسمهای نیکو گذاشت و گفت خدای تعالی شما را خلق کرده است، باید که به آب‌های پاکیزه تن را بشوئید و غسل کنید و به سجده و شکر او مشغول باشید و هر سال در این روز به همین دستور عمل نمایید، و این روز را بنابراین نوروز خاصه خوانند. (برهان قاطع) (از رشیدی) (از جهانگیری) (آندراج). و گویند کاسره هر سال از نوروز عامه تا نوروز خاصه که شش روز باشد حاجت‌های مردمان را برآوردندی و زندانیان را آزاد کردندی و مجرمان را عفو فرمودندی و به عیش و شادی مشغول بودندی، و معرب آن نیروز است. (برهان قاطع) (از جهانگیری) (آندراج). این روز را در نزد پادشاهان عجم و یزدانیان ایران شرف‌هاست، گویند در آن روز ایجاد و انشاء خلق شده و سعادت از ساعات آن روز ساعت تحویل شمس است به حمل... و سبب حرمت این روز را وجوه گفته‌اند: یکی آن است که در عهد همورس آیین و مذهب صایبه رواج و رونق تمام داشت، چون شاهنشاهی به جمشید رسید تجدید آئین ایزدپرستی کرده... و نامید این روز را نوروز و عید گرفت... و گویند در این روز نیشکر به دست جمشید شکسته شد و از آن خورده شد و آیش معروف و مشهور گردیده و شکر از آن ساختند، بنابراین در روز نوروز خوردن شکر رسم شده و از آن حلویات ساختند و خوردند و هنوز آن رسم برقرار است. (انجمن آرا).

**جشن نوروز یا عید نوروز یا جشن فروردین یا جشن بهار یا بهار جشن:** بزرگترین جشن ملی ایرانیان است که از نخستین روز فروردین، ماه اول سال شمسی،

آغاز شود. جشن نوروز و مهرگان دو جشن بزرگ آریانیان بوده است<sup>۱</sup>، ایرانیان قدیم (پیش از عهد ساسانی و به هنگام تدوین بخش اول اوستا) جشن نوروز را ظاهراً در اول بهار هر سال و آغاز برج حمل برپا می‌داشتند. در دوره ساسانیان موسم این جشن با گردش سال تغییر می‌کرد و در آغاز فروردین هر سال نبود، بلکه مانند عید اضحی و عید فطر، مسلمانان در فصول مختلف سال گردش می‌کرد. در نخستین سال تاریخ یزدگردی مبدأ جلوس یزدگرد واپسین شاه ساسانی جشن نوروز مصادف بود با شانزدهم حزیران رومی (ماه ژوئن فرنگی) و تقریباً در اوائل تابستان. از آن پس هر چهار سال یک روز این جشن عقب‌تر ماند و در حدود سال ۳۹۲ ه. ق. نوبت جشن نوروزی به اول حمل رسید؛ و در سنال ۴۶۷ ه. ق. نوروز به بیست‌وسوم برج حوت افتاد، یعنی ۱۷ روز مانده به پایان زمستان. در این سال به فرمان سلطان جلال‌الدین ملک‌شاه سلجوقی ترتیب تقویم جلالی نهاده شد و بر اساس آن موقع جشن نوروزی در بهار هر سال مقارن تحویل آفتاب به برج حمل تثبیت شد و بدین منظور مقرر شد که هر چهار سال یک روز بر تعداد ایام سال بیفزایند و سال چهارم را ۳۶۶ روز حساب کنند و پس از هر ۲۸ سال - یعنی گذشتن هفت دوره چهارساله - چون دوره چهارساله هشتم فرارسد به جای آنکه به آخرین سال این دوره یک روز بیفزایند، این روز را به نخستین سال دوره بعد یعنی دوره نهم اضافه کنند. بدین ترتیب سال جلالی نزدیکترین سال‌های جهان شد به سال شمسی حقیقی که ۳۶۵ روز و ۵ ساعت و ۴۸ دقیقه و ۴۶ ثانیه است.

**پیدایش و تقسیمه نوروز:** ایرانیان باستان جشنی داشته‌اند به نام فروردگان [فروردیان] و آن ده روز طول می‌کشیده، فروردگان که در پایان سال گرفته می‌شد ظاهراً در واقع روزهای عزا و ماتم بوده نه جشن و شادی، چنانکه بیرونی راجع به همین روزهای آخر سال در نزد سفدیان گوید: در آخر ماه دوازدهم «خشوم» اهل سفد برای اموات قدیم خود گریه و نوحه‌سرائی کنند و چهره‌های خود را بخراشند و برای مردگان خورده‌ها و آشامیدنیها گذارند. (آثار الباقیه ص ۲۳۵). و ظاهراً به همین سبب جشن نوروز که پس از آن می‌آمد علاوه بر آنکه روز اول سال محسوب می‌شده روز شادی بزرگان بوده است<sup>۲</sup> (گاه‌شماری صص ۷۲ - ۷۷). فردوسی که بدون شک مواد شاهنامه خود را مع‌الواسطه از خدایانامک و دیگر کتب و رسایل پهلوی اتخاذ کرده، اندر پادشاهی

جمشید گوید:

به فرکیانی یکی تخت ساخت  
چه مایه بدو گوهر اندر نشاخت  
که چون خواستی دیو برداشتی  
ز هامون به گردون برافراشتی  
چو خورشید تابان میان هوا  
نشسته بر او شاه فرمانروا  
جهان انجمن شد بر تخت او  
فرمانده از فرّه بخت او  
به جمشید بر گوهر افشانند  
مر آن روز را روز نو خواندند  
سر سال نو هر مز فرودین  
برآسوده از رنج تن دل ز کین  
بزرگان به شادی پیاراستند  
می و جام و رامشگران خواستند  
چنین روز فرخ از آن روزگار  
بمانده از آن خسروان یادگار.

از این داستان برمی‌آید نوروز را به معنی روز نو و تازه یعنی روزی که سال نو بدان آغاز گردد، می‌دانسته‌اند. ابوریحان گوید: از رسم‌های پارسیان نوروز چیست؟ نخستین روز است از فروردین‌ماه و زین جهت روز نو نام کردند زیرا ک پیشانی سال نو است. (التفهیم ج هفتم ص ۲۵۳). درباره پیدایش نوروز افسانه‌های بسیار نقل شده که هرچند اساطیر است اما تواتر آن اخبار وجه تسمیه

۱ - رجوع به گاه‌شماری ص ۴۴ و آثارالباقیه ص ۲۱۶ شود.

۲ - نوروز از مراسم بسیار کهن ایرانیان آریایی است. اگرچه در اوستا از نوروز نامی نیست، ولی برخی از کتابهای دینی پهلوی از نوروز و مراسم ایرانیان باستان یاد کرده‌اند. در بندش بزرگ و نیز در صد در بندش آمده است: زرتشت سه بار با هوو Hvōv یا هوگوی Hvogvi (نام زن زرتشت، دختر فرشوستر، و او برادر جاماسب و او وزیر کی‌گشاسپ بود) نزدیک شد، و هر بار نطفه‌ای از او به زمین افتاد و این سه نطفه تحت مراقبت ایزد اناهیته [ناهد، Anahita] در دریاچه کسوه [Kasava] که آن را بازه = هامون تطبیق کرده‌اند [نهاده شد. در آنجا کوهی است به نام کوه خدا که جایگاه گروهی از پارسیان است. هر سال در نوروز و مهرگان این مردم دختران خود را برای آبتنی در دریاچه مزبور می‌فرستند، زیرا زرتشت به آنان گفته است که از دختران ایشان اوشیدر و اوشیدرماه و سوشیان [موعودان سه گانه مزدیسنا] به وجود خواهند آمد: (Darimester: Études iraniennes, vol. II, p. 208-9)

۳ - مالیاتهای کشوری در روزگار ساسانیان در نوروز افتتاح می‌شد (کتاب‌النجاح ص ۱۴۶)، و یکی از جهات اصلاح تقویم و کیسه قرار دادن سالهای پارسی به توسط متوکل و معتد بالله همین امر بود. (آثارالباقیه ص ۳۱).

نوروز و همچنین قدمت انتساب آن به اعضاء آریائی نیک آشکار می‌گردد.

**آداب جشن نوروز:** به‌طورکلی از مراسم نوروز در دربار شاهنشاهان هخامنشی و اشکانی اطلاعات دقیقی در دست نیست، اما از آداب برگزاری جشن نوروز در عهد ساسانیان اطلاعات گرانبائی موجود است، اینک خلاصه‌ای از آن: در بامداد نوروز شاهنشاه جامه‌ای که معمولاً از برد یمنی بود بر تن می‌کرد و زینتی بر خود استوار می‌فرمود و به‌تنهائی در دربار حاضر می‌شد و شخصی که قدم او را به فال نیک می‌گرفتند بر شاه داخل می‌شد. خیام گوید: آئین ملوک عجم از گاه کیخسرو تا به روزگار یزدجرد که آخر ملوک عجم بود چنان بوده است که در روز نخست کس از مردمان بیگانه موید موبدان پیش ملک آمدی با جام زرین پُرمی، و انگشتری و درمی و دیناری خسروانی و یک دسته خویده سبز رسته و شمشیری و تیر و کمان و دوات و قسلم و اسبی و غلامی خویری، و ستایش نمودی و نیایش کردی او را به زبان پارسی به عبارت ایشان. چون موید موبدان از آفرین پیرداختی پس بزرگان دولت درآمدندی و خدمت‌ها پیش آوردندی. آفرین موید موبدان به عبارت ایشان: «شها، به جشن فروردین، به ماه فروردین، آزادی گزین، به روان و دین کیان، سروش آورد تو را دانائی و بینائی به کاردانی، و دیر زی و با خوی هزیر، و شاد باش بر تخت زرین، و انوشه خور به جام جمشید و رسم نیاکان در همت بلند و نیکوکاری و ورزش و داد و راستی نگاه دار، سرت سبز باد و جوانی چو خویده، اسبت کامکار و پیروز، و تیغ روشن و کاری به دشمن، و باز گیرا و خجسته به شکار، و کارت راست چون تیر، و هم کشوری بگیر نو، بر تخت با درم و دینار، به پیش هنری و دانا گرمی و درم خوار، و سرایت آباد و زندگانی بسیار». چون این بگفتی چاشنی کردی و جام به ملک دادی، و خویده در دست دیگر نهادی و دینار و درم در پیش تخت او بنهادی، و بدین آن خواستی که روز نو و سال نو هر چه بزرگان اول دیدار چشم بر آن افکنند تا سال دیگر شادمان و خرم با آن چیزها در کامرانی بمانند و آن بر ایشان مبارک گردد، که خرمی و آبادانی جهان در این چیزهاست که پیش ملک آوردندی. (نوروزنامه ص ۱۱۸). در هر یک از ایام نوروز پادشاه بازی سپید پرواز می‌داد و از چیزهائی که شاهنشاهان در نوروز به خوردن آن تیرک می‌جستند اندکی شیر تازه و خالص و پتیر نو بود، و در هر نوروزی برای پادشاه با کوزه‌های آهنین یا سیمین آب پر داشته می‌شد، در گردن این کوزه

قلاده‌ای قرار می‌دادند از یاقوتهای سبز که در زنجیری زرین کشیده و بر آن مهره‌های زیرجدین کشیده بودند، این آب را دختران دوشیزه از زیر آسمانها برمی‌داشتند. (المحاسن و الاضداد ص ۲۳۴). به روایت جاحظ: چون نوروز به شنبه می‌افتاد پادشاه می‌فرمود که از رئیس یهودیان چهار هزار درهم بستانند، و کسی سبب این کار را نمی‌دانست جز اینکه این رسم بین ملوک جاری شده و مانند جزیه گردیده بود. بیست‌وپنج روز پیش از نوروز در صحن دارالملک دوازده ستون از خشت خام برپا می‌شد که بر ستونی گندم و بر ستونی جو و بر ستونی برنج و بر ستونی باقلی و بر ستونی کاجیله و بر ستونی ارزن و بر ستونی ذرت و بر ستونی لوییا و بر ستونی نخود و بر ستونی کنگد و بر ستونی ماش می‌کاشتند و اینها را نمی‌چیدند مگر به غنا و ترنم و لهسو. در ششمین روز نوروز این حبوب را می‌کنند و میمنت را، در مجلس می‌پراکنند و تا روز مهر از ماه فروردین [۱۶ فروردین] آن را جمع نمی‌کردند<sup>۱</sup>. این حبوب را برای تفأل می‌کاشتند و گمان می‌کردند که هر یک از آنها که نیکوتر و بارورتر شود محصول آن در آن سال فراوان خواهد بود و شاهنشاه به نظر کردن در جو به‌ویژه تبرک می‌جست. (المحاسن و الاضداد ص ۲۴۳).

شاه در این روزها بار عام می‌داد، و ترتیب آن را به طرق گوناگون نوشته‌اند: ابوریحان گوید: آئین پادشاهان ساسان در پنج روز اول فروردین [نوروز عامه] چنین بود که شاه به روز اول نوروز ابتدا می‌کرد و عامه را از جلوس خویش برای ایشان و احسان بدیشان می‌آگاهانید، در روز دوم ~~کسانی~~ که از عامه رفیع‌تر بودند یعنی دهگانان و اهل آتشکده‌ها جلوس می‌کرد، در روز سوم از برای اسواران و موبدان بزرگ، و در روز چهارم برای افراد خاندان و نزدیکان و خاصان خود، در روز پنجم برای پسر و نزدیکان خویش، و به هر یک از اینان درخور رتبت اکرام و انعام می‌نمود، و چون روز ششم فرامی‌رسید از ادای حقوق مردم فارغ می‌شد، از این پس نوروز از آن خود او بود و دیگر کس جز ندیمان و اهل انس و شایستگان خلوت به نزد او نمی‌توانست برود. (آثارالباقیه ص ۲۱۹). همچنین در ایام نوروز نواهایی خاص در خدمت پادشاه نواخته می‌شد که مختص همان ایام بود، در بامداد نوروز مردم به یکدیگر آب می‌باشیدند، و این رسم در قرنهای نخستین اسلامی نیز رایج بوده است، دیگر هدیه دادن شکر متداول بود. نویسندگان اسلامی برای علت این دو امر

افسانه‌هایی چند نقل کرده‌اند<sup>۲</sup>. همچنین در شب نوروز آتش برمی‌افروختند (بلوغ الارب ج ۱ ص ۳۸۶)، و این رسم تا زمان عباسیان نیز در بین‌النهرین ادامه یافت و نخستین کسی که این رسم را نهاد هرمزد شجاع پسر شاپور پسر اردشیر بابکان است. (آثارالباقیه ص ۲۱۸).

**نوروز در عصر خلفا:** در دربارهای نخستین خلفای اسلامی به نوروز اعتنائی نداشتند ولی بعدها خلفای اموی برای افزودن درآمد خود هدایای نوروز را از نو معمول داشتند. بنی‌امیه هدیه در عید نوروز را بر مردم ایران تحمیل می‌کردند که در زمان معاویه تعداد آن به پنج تا ده میلیون درم بالغ می‌شد. (تمدن اسلامی تألیف جرجی زیدان ج ۲ ص ۲۲)، و امیران ایشان برای جلب منافع خود مردم را به اهداء تحف دعوت می‌کردند، نخستین کسی که در اسلام هدایای نوروز و مهرگان را رواج داد حجاج بن یوسف بود، اندکی بعد این رسم نیز از طرف عمر بن عبدالعزیز به‌عنوان گران آمدن اهداء تحف بر مردم منسوخ گردید. (بلوغ الارب ج ۱ ص ۳۸۷). ولی در تمام این مدت ایرانیان مراسم جشن نوروز را برپا می‌داشتند. در نتیجه ظهور ابومسلم خراسانی و روی کار آمدن خلافت عباسی و نفوذ برمکیان و دیگر وزرای ایرانی و تشکیل سلسله‌های طاهریان و صفاریان، جشن‌های ایرانی دوباره رونق یافتند، گویندگان درباره آنها قصاید پرداختند و نویسندگان مانند حمزه اصفهانی مؤلف «اشعار السائرة فی النوروز و المهرجان» آنها را مدون ساختند. (آثارالباقیه ص ۳۱). آثار و قرائنی در دست است که پس از اسلام همواره جشن نوروز برپا می‌شده است و مراسم آن با تصرفاتی و تغییراتی از عهدی به عهد دیگر منتقل گردیده است، تا زمان حاضر که نوروز بزرگترین جشن منلی ایرانیان محسوب می‌شود. (نقل به اختصار از فرهنگ فارسی معین). برای اطلاع بیشتر از نوروز و جشن نوروز رجوع به گاه‌شماری در ایران باستان ص ۴۴ و ۵۳ و ۷۳ و مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی ص ۳۷۱ و ۴۵۲ و ۴۸۵ و خردده‌اوستا ص ۲۰۵ و التفهیم ج همائی ص ۲۵۳ و ایران در زمان ساسانیان ص ۱۱۲ و بندهبش پهلوی ترجمه یوستی ص ۳۳ و آثارالباقیه ج زاخا ص ۳۱ و ۲۱۶ و

۱ - هنوز هم کاشتن حبوبات پیش از عید و نگاه داشتن سبزه آنها تا روز سیزدهم فروردین در اغلب خانواده‌های ایرانی معمول است.  
 ۲ - رجوع به آثارالباقیه ص ۲۱۸ و المحاسن و الاضداد ص ۲۳۶ و معجم البلدان ج ۱ ص ۷۰ و ۶۶۹ شود.

۲۱۸ و ۲۳۵ و ۲۳۶ و التنبیه و الاشرفاء  
لیدن ص ۱۰۱ و نوروزنامه چ مینوی ص ۱۱  
و ۱۸ و کتاب التاج چ قاهره ص ۱۴۶ و مجله  
یادگار سال ۴ شماره ۷ ص ۵۲ (مقاله نوروز  
از تقی زاده) و المحاسن و الاضداد چ مصر ص  
۲۳۴ و معجم البلدان ج ۱ ص ۶۶۹ و تمدن  
اسلامی تألیف جرجی زیدان ج ۲ ص ۲۲ و  
بلوغ الارب ج ۱ ص ۲۸۷ و مجله جهان نو  
سال ۱ شماره ۱ (مقاله جشن نوروز از معین)  
و سالنامه فرهنگ کرمان، نوروز (از سعید  
نفیسی) شود:

چون سپهر به میان بزم به نوروز  
در مه بهمین بیار و جان عدو سوز. رودکی.  
سپاهی که نوروز گرد آورید  
همه نیست کردش ز ناگه شجام. دقیقی.  
آمد نوروز و نو میدید بنفشه  
بر ما فرخنده باد و بر تو فرخنده. منجیک.  
نوروز و گل و نیب. چون زنگ  
ما شاد و به سبزه کرده آهنگ. عماره.  
به نوروز چون برنشستی به تخت  
به نزدیک او موبد نیکبخت. فردوسی.  
هم آتش بمردی به آتشکده  
شدی تیره نوروز و جشن سده. فردوسی.  
چو خورشید برزد سر از پشت زاغ  
جهان شد از او همچو نوروز باغ. فردوسی.  
نوروز بزرگ آمد آرایش عالم  
میراث به نزدیک ملوک عجم از جم.  
عنصری.

نوروز درآمد ای منوچهری  
با لاله لعل و با گل حمری. منوچهری.  
آمدت نوروز و آمد جشن نوروزی فراز  
کامکارا کار گیتی تازه از سر گیر باز.  
منوچهری.

نوروز روزگار نشاط است و ایمنی  
پوشیده ایر دشت به دیبای ارمنی.

منوچهری.  
امیر به جشن نوروز بنشست و داد این روز  
بداد. (تاریخ بیهقی ص ۵۴۴). پس از نوروز  
چون به نشاپور بازرسیم اگر مراد باشد  
تایستان این توان بود. (تاریخ بیهقی ص  
۴۵۲). و به فرصت بنده می فرستد با خدمت  
نوروز و مهرگان. (تاریخ بیهقی ص ۲۴۲).

ندیدی به نوروز گشته به صحرا  
به عیوق مانند لاله ای طری را. ناصر خسرو.  
نوروز به از مهرگان اگرچه  
هر دو دو زمانند اعتدالی. ناصر خسرو.  
از پس خویشت بدواند همی  
گه سوی نوروز و گهی زی خزان.  
ناصر خسرو.

بر چهره گل نسیم نوروز خوش است  
در صحن چمن روی دل افروز خوش است.  
خیام.

روز نوروز همی گفتم با من باشی  
ای همه روزه چو نوروز دلفروز پدر. سوزنی.  
تا که شد نوروز سلطان فلک را میزبان  
عاملان طبع جان بر میزبان افشانداند.

خاقانی.  
طبع مراست جان تهی تحفه سخن  
نوروز راست جان تهی باد نوبهار. خاقانی.  
خیز به شمشیر صبح سر بیز این مرغ را  
تحفه نوروز ساز پیش شه کامیاب. خاقانی.  
ز بس نارنج و نار مجلس افروز  
شده در حقه بازی باد نوروز. نظامی.

جمالش باد دایم مجلس افروز  
شیش مواج باد و روز نوروز. نظامی.  
آدمی نیست که عاشق نشود فصل بهار  
هر گیاهی که به نوروز نجنبند حطب است.  
سعدی.

|| گویند که به معنی مطلق روز اول سال است به هر  
برخ و به هر روز که افتد. (یادداشت مؤلف):  
گشتاسب بفرمود تا کیسه کردند و فروردین  
آن روز آفتاب به اول سرطان گرفت و جشن  
کرد و گفت این روز را نگاه دارید و نوروز  
کنید که سرطان طالع عمل است. (نوروزنامه  
از یادداشت مؤلف). || گل نوروز؛ نوعی زنبق  
وحشی است که در همدان و آب ترش میان  
رشت و قزوین یافت میشود. (یادداشت  
مؤلف). || نزد صوفیه عالم تفرقه را گویند.  
(فرهنگ علوم عقلی از کشف اصطلاحات  
الفنون ج ۲ ص ۱۵۶۳). || (اصطلاح موسیقی)  
یکی از نعمات موسیقی قدیم ایرانی که به قول  
صفی الدین ارموی در مقام سه گاه نواخته  
می شده. (مجله موسیقی ش ۹۷ ص ۳۰ از  
فرهنگ فارسی معین). مخفف نوروز بزرگ  
است. (یادداشت مؤلف). آوازهای است که از  
مقامات بوشلیک حسینی مشتق شده و ۱/۵  
بانگ دارد از چهارمین نغمه است. (رساله  
بهبخت الروح ص ۱۱۰):

نوروز بزرگم بزن ای مطرب امروز  
زیرا که بود نوبت نوروز به نوروز.  
منوچهری.

در پرده نوروز بدین وزن غزل گفت  
وزنی که همه مطلع فتح و ظفر آمد. سوزنی.  
اگر نوروز می خواهی که بینی  
بجوی از بوشلیک و از حسینی  
بدان نوروز را ای مرد هشیار  
که می آید ز چارم نغمه، هشدار.  
(از بهبخت الروح ص ۵۱).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] دهی است از  
دهستان کلبه بوز از بخش مرکزی شهرستان  
میانه، در ۲۷ هزارگزی جنوب شرقی میانه و  
در مسیر جاده میانه به تبریز، در منطقه  
کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۲۵۰ تن  
سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات

و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گلهداری  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] دهی است از  
دهستان چهاردولی بخش مرکزی شهرستان  
مراغه، در ۸۷ هزارگزی جنوب شرقی مراغه  
و یک هزارگزی مشرق جاده شاهی به  
میان دو آب، در جلگه معتدل هوایی واقع است  
و ۱۰۳ تن سکنه دارد. آبش از زرینه رود،  
محصولش غلات و چغندر و حبوبات و بادام،  
شغل مردمش زراعت و جاجیم بافی است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] دهی است از  
دهستان بخش صالح آباد شهرستان ایلام، در  
یک هزارگزی غرب ایلام بر سر راه ایلام به  
شاه آباد در دامنه سردسیری واقع است و ۶۷۵  
تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش  
غلات و صیفی و لبنیات، شغل مردمش  
زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] دهی است از بخش  
سنجایی شهرستان کرمانشاهان، در ۲۲  
هزارگزی جنوب شرقی کوزران و  
یک هزارگزی جنوب راه کوزران به کرمانشاه  
در دشت سردسیری واقع است و ۱۵۰ تن سکنه  
دارد. آبش از چاه، محصولش غلات و  
حبوبات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و  
گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۵).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] دهی است از  
دهستان میان دربند بخش مرکزی شهرستان  
کرمانشاهان، در ۲۲ هزارگزی شمال غربی  
کرمانشاه و ۲ هزارگزی مغرب قزانجی، در  
دشت سردسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه  
دارد. آبش از رودخانه رازآور، محصولش  
غلات، حبوبات و لبنیات، شغل اهالی زراعت  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] ده کوچکی است از  
دهستان ای تیوند بخش دلفان شهرستان  
خرم آباد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۶ ص ۲۵۷ شود.

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] یکی از دهستانهای  
بخش سرخس شهرستان مشهد است و در  
مغرب رودخانه هری رود و جنوب سرخس  
در جلگه گرمسیری واقع است و مشتمل بر ۹  
قطعه آبادی بزرگ و کوچک و جمعاً در حدود  
۷۷۴۰ تن سکنه است. آب دهات این  
دهستان از هری رود تأمین می شود. دهات  
عمده آن عبارتند از سنگر و آصف آباد. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوروزآباد.** [ن] [اخ] ده مرکزی دهستان  
نوروزآباد بخش سرخس شهرستان مشهد، در  
۳۰ هزارگزی جنوب شرقی سرخس به

جست آباد واقع است. آبش از قنات و رودخانه، محصولش غلات و منداب، شغل مردمش زراعت، مالداری و قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوروزآباد.** [ن] [اِخ] ده کوچکی است از دهستان پائین ولایت بخش فریمان شهرستان مشهد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۲۲۶ شود.

**نوروزآباد.** [ن] [اِخ] دهی است از دهستان در قاضی بخش حومه شهرستان نیشابور، در ۱۸ هزارگزی جنوب شرقی نیشابور در کویر شوره‌زار معتدل‌هوایی واقع است و ۱۶۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوروزآباد میربیگ.** [ن] [د ب] [اِخ] دهی است از دهستان کا کاند بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، در ۲۴ هزارگزی مغرب نوروزآباد و ۱۳ هزارگزی مغرب جاده خرم‌آباد به کرمانشاه در منطقه ناهموار سردسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و پشم، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نوروزان.** [ن] [اِخ] دهی است از دهستان کوار بخش سروستان شهرستان شیراز، در ۱۰۸ هزارگزی جنوب غربی سروستان و ۶ هزارگزی جاده شیراز به فیروزآباد، در جلگه معتدل‌هوایی واقع است و ۹۵۷ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه قره‌آغاچ، محصولش غلات و چغندر و میوه‌ها و محصولات صیفی، شغل مردمش زراعت و باغداری و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوروزاحمد.** [ن] [اِخ] دهی است از مرازی ازبک شیبانی است، از ۹۵۹ تا ۹۶۳ ه.ق. در ماوراءالنهر فرمانروائی کرد. (یادداشت مؤلف).

**نوروز اصل.** [ن] [تو ز] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب در موسیقی، یکی از آوازهای شش‌گانه قدما. این آواز با عراق، زیرافکند، اصفهان و حسینی مناسب است. (فرهنگ فارسی معین). به نظر میرسد که همان نوروز باشد، ظاهراً از بوشلیک و حسینی مشتق شده است. (رساله بهجت‌الروح ص ۱۴۰).

**نوروز بزرگ.** [ن] [تو ز ب] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب نام نغمه‌ای از موسیقی. (غیاث اللغات) (از برهان قاطع). نام نوائی است. (انجمن آرا). نسام لحنی است. (جهانگیری):

مطربان ساعت به ساعت بر نوای زیر و بم  
گاه سروستان زند امروز و گاهی اشکنه  
گاه زیر قیصران و گاه تخت اردشیر

گاه نوروز بزرگ و گه نوای بسکنه. منوچهری. نوروز بزرگم بز ای مطرب امروز  
زیرا که بود نوبت نوروز به نوروز.

منوچهری.  
[نوروز خاصه است که ششم فروردین ماه بود. (برهان قاطع) (آنندراج). ششم فروردین ماه. (جهانگیری):  
میمون و خجسته باد بر تو  
نوروز بزرگ و روز تحویل.

ظهر (از جهانگیری).  
[نوروز سالی است که سال قبل آن سید و شصت و شش روز بوده است، و این در هر چهار سال یک بار اتفاق افتد. (یادداشت مؤلف).

**نوروز بیاتی.** [ن] [تو ز ب] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب در موسیقی، یکی از شعب بیست و چهارگانه موسیقی قدما و آن پنج نغمه است و از طرفین نغمات برای تزیین بر آن اضافه کنند، لحن آن محزون و رقت‌انگیز باشد و به حجازی و بوشلیک نزدیک باشد. (فرهنگ فارسی معین).

**نوروز بیگ.** [ن] [ب] [اِخ] سیزدهمین از خانان گوگاردو یا خانان دشت قیچاق غربی از خاندان بیاتو است در حدود ۷۶۰ ه.ق. (یادداشت مؤلف).

**نوروز جلالی.** [ن] [تو ز ج] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب جشن نوروز که در زمان جلال‌الدین ملک‌شاه طبق تقویم جلالی در آغاز برج حمل تثبیت شد. رجوع به نوروز شود.

**نوروز خارا.** [ن] [تو ز] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب در موسیقی، نام شعبه‌ای است از مقام نوا. (بهجت‌الروح ص ۱۴۰) (جهانگیری) (انجمن آرا) (رشیدی) (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (آنندراج). نوروز خردک. (فرهنگ فارسی معین). از پنجمین نغمه است و ۱/۵ بانگ دارد. ترکیب پرده، از اولین نغمه مقام حجاز و حصار شروع شده به همایون، نَهفت، اوج، زابل، گردانبه، زنگوله و عزال می‌رود. این فرود نوروز خارا نامیده می‌شود. (بهجت‌الروح ص ۱۴۰):

همی گفتم ره نوروز خارا  
به نای آهسته چون نایی خوش‌آهنگ.

هدایت  
نوا آمد مقام و هست مشهور  
زوی نوروز خارا دان و ماهور  
ز پنجم نغمه‌اش نوروز خارا است  
هم از شش نغمه ماهور آشکار است.

(بهجت‌الروح ص ۵۰).  
**نوروز خاصه.** [ن] [تو ز خاص ص] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب نوروز بزرگ. جشنی که در دنباله نوروز عامه از ششم

فروردین به بعد برپا می‌داشتند و در این ایام شاهان زندانیان را آزاد و مجرمان را عفو می‌کردند. (فرهنگ فارسی معین). و نیز رجوع به نوروز شود.

**نوروز خردک.** [ن] [تو ز خ د] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب نغمه‌ای است از موسیقی. (برهان قاطع) (آنندراج). لحنی است. (جهانگیری). نغمه‌ای است که در آواز راست پنجگاه و آواز همایون نواخته می‌شود. نوروز کوچک. نوروز خارا. (فرهنگ فارسی معین).

**نوروز رهاوی.** [ن] [تو ز ر] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب گوشه‌ای از شعبه‌ای روی عراق. (رساله بهجت‌الروح ص ۱۴۱).

**نوروز صبا.** [ن] [تو ز ص] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب نغمه‌ای است که در همایون و راست پنجگاه نواخته می‌شود. (فرهنگ فارسی معین). شعبه‌ای است از مقام بوشلیک، از پنجمین نغمه است و نیم بانگ دارد. (بهجت‌الروح ص ۱۴۱).

**نوروز طبری.** [ن] [تو ز ط ب] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب در سیزدهم تیرماه است. (یادداشت مؤلف).

**نوروز عامه.** [ن] [تو ز عام م] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب جشن پنج روز اول فروردین ماه. مقابل نوروز خاصه. رجوع به نوروز شود.

**نوروز عجم.** [ن] [تو ز ع ج] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب شعبه‌ای است از موسیقی قدیم مناسب با حسینی که در راست پنجگاه نواخته شود. (فرهنگ فارسی معین). شعبه‌ای است از مقام رهاوی، از ششمین نغمه است و سه بانگ دارد. (بهجت‌الروح ص ۱۴۱):  
رهاوی شد مقام و شعبه او  
تو نوروز عرب را و عجم گو.

(بهجت‌الروح ص ۴۸).  
**نوروز عرب.** [ن] [تو ز ع ر] [اِخ] ترکیب وصفی، مرکب شعبه‌ای است از رهاوی. (غیاث اللغات) (آنندراج). نغمه‌ای است که در همایون و راست پنجگاه نواخته می‌شود. (فرهنگ فارسی معین). شعبه‌ای است از مقام رهاوی، از اولین نغمه است و ۲ بانگ دارد. (بهجت‌الروح ص ۴۱۱).

**نوروز علی بیگ.** [ن] [ع ب] [اِخ] از شاعران قرن یازدهم هجری و از ایل شاملو و زرگرباشی عباسقلی خان حکمران هرات بوده است و او راست:  
غافل مشو که طبع سخن پیشه شیشه است  
مضمون پری و خلوت اندیشه شیشه است  
دست تهی به دامن عشرت نمی‌رسد  
گر خنده بی شراب کند شیشه شیشه است.  
(از تذکره نصرآبادی ص ۳۹۱).

**نوروز علی بیگلرلو.** [ن ع ب] [ا خ] ستام

یکی از ایلات اطراف اجارود آذربایجان است که در سیلان مسکن دارد. رجوع به جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷-۱۰ شود.

**نوروز کردن.** [ن / نوک د] [مص مرکب]

به نوروز جشن گرفتن. جشن نوروزی برپا کردن؛ چون ایوان مداین تمام گشت نوروز کرد و رسم جشن بهجا آورد چنانکه آئین ایشان بود اما کیسه نکرد. (نوروزنامه). و این دیه را هر پانزده روز بازار است و چون بازار آخرین سال باشد بیست روز بازار کنند و بیست و یکم روز، نوروز کنند. [تاریخ بخارا ص ۲۱].

**نوروز کشاورزان.** [ن / نو ز ک و]

(ترکیب وصفی، مرکب) نرسخی نوید: و این دیه را هر پانزده روز بازار است و چون بازار آخرین سال باشد بیست روز بازار کنند و بیست و یکم روز، نوروز کنند و آن را نوروز کشاورزان گویند و کشاورزان بخارا از آن حساب نگاه دارند و بر آن اعتبار کنند و نوروز مغان بعد از آن به پنج روز باشد. (تاریخ بخارا ص ۲۱).

**نوروز کوچک.** [ن / نو ز چ / ج] [ترکیب]

وصفی، مرکب) در موسیقی، نوروز خردک. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوروز خردک شود.

**نوروز کیقبادی.** [ن / نو ز ک / ک ق] [ترکیب]

وصفی، مرکب) در موسیقی، نوروز بزرگ. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوروز بزرگ شود.

دستانهای جنگش سیزده بهار باشد نوروز کیقبادی و آزادوار باشد. منوچهری.

**نوروز لو.** [ن] [ا خ] دهی است از دهستان

گادول بخش مرکزی شهرستان مراغه، در ۵۹ هزارگری جنوب مراغه و ۴ هزارگری مغرب جاده میاندوآب به شاهیندر، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۴۴ تن سکنه دارد. آبش از قوریچای، محصولش غلات و چغندر و نخود، شغل مردمش زراعت و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوروز لو.** [ن] [ا خ] ده کوچکی است از

دهستان چهاردولی بخش مرکزی شهرستان مراغه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ ص ۵۲۳ شود.

**نوروز ماه.** [ن / نو] [لا مرکب] فروردین.

حمل. نوروزمه: آمد نوروزماه با گل سوری به هم باده سوری بگری بر گل سوری بچم. منوچهری. نیز رجوع به نوروزمه شود. [در تداول مازندرانیان، ماه اسفندرامد. (یادداشت

**نوروز معتضد.** [ن / نو ز م ت ض] [ترکیب]

وصفی، مرکب) روز اول خردادماه بود. (یادداشت مؤلف از تاریخ قم ص ۱۴۶). پس نوروز: بنهاد [معتضد بالله] که آن را در تقاویم نیروز معتضد نویسند تا عادت نوروز و افتتاح خراج آن روز کنند. (مجمل التواریخ).

**نوروز مغان.** [ن / نو ز م] [ترکیب]

وصفی، مرکب) رجوع به نوروز کشاورزان شود. **نوروزمه.** [ن / نو م] [لا مرکب] نوروزماه.

فروردین. حمل. (یادداشت مؤلف): چون دید ماهیان زمستان که در سفر

نوروزمه بماند قریب مهی چهار. منوچهری. رجوع به نوروزماه شود.

**نوروزی.** [ن / نو] [ص نسبی، مرکب]

منسوب به نوروز. (ناظم الاطباء). مربوط به جشن نوروز یا ایام نوروز. (فرهنگ فارسی معین):

در این فرخنده فروردین و خرم جشن نوروزی نصیب خسرو عادل سعادت باد و پیروزی. فرخی.

آمدت نوروز و آمد جشن نوروزی فراز کامکارا کارگیتی تازه از سرگیر باز. منوچهری.

بوی می نوروزی در بزم شه شروان آب گل و سیب تر بربر نمود اینک. خاقانی.

بیای باد نوروزی نسیم باغ پیروزی که بوی عنبرآمیزی به بوی یار ما ماند. سعدی.

درختان را به خلعت نوروزی قیای سبز ورق در بر کرده. (گلستان). [عیدی و انعامی که در عید و نوروز می دهند. (ناظم الاطباء). چیزی که به عنوان عیدی در نوروز زیردستان را دهنگی: ابیات من بخوان خط نوروزیم نویس انصاف ده که با حکما مرد منصفی. سوزنی. عیدی و نوروزی از شه هیچ نستام مگر بارگیر خاص و ترکی درج گوهر بر میان. ؟ (از المعجم).

نه حافظ می کند تنها دعای خواجه تورانشاه ز مدح اصفی خواهد جهان عیدی و نوروزی. حافظ.

[تحفه که به روز نوروز به خدمت شاه برند. (غیث اللغات) (آندراج). هدیه ای که در ایام نوروز کهتران نزد کهتران برند. تحفه و هدیتی که به مناسبت جشن نوروز رعیت یا درباریان به خدمت بزرگان و شاهان برند: بهترین نوروزی درگاه را تحفه این ابیات غرا دیده ام. خاقانی. کآسمان پیش شه به نوروزی در جل زر کشیده ادمه صبح. خاقانی.

در اشنای سخن مه پری برسبیل مزاح از روح افزا نوروزی طلبید... گفت ای شاه خوبان به نوروزی از برای تو کنیزکی خریدم و پرورداهم. (سمک عیار از فرهنگ فارسی معین). [قصیده ای که در تهنیت نوروز گویند. (یادداشت مؤلف). [مالیات یا عوارضی که به هنگام نوروز وصول می شد. (فرهنگ فارسی معین). [جامه ای که در نوروز می پوشند. (ناظم الاطباء). [کلاهی بوده است سپید که به فصل بهار به سر می نهاده اند تا حرارت کمتر کند. (یادداشت مؤلف):

سخن ز چمته و نوروزی و قبا گوید دهان قاری از آن دایم پر از عسلی است. نظام قاری.

فغان کاین موزه برجسته و نوروزی چمته چنان بردند صبر از دل که ترکان خوان یغما را. نظام قاری.

قیائی به ایلچی گری خواستند به نوروزی و چمته آراستند. نظام قاری.

ای آصف جم مرتبه کیوان قدر مانند هلال حلقه درگوش تو بدر بسیار خنک شده ست در شهر هرات زنجیر من و کلاه نوروزی صدر.

و امیر اویس صدر مردی خنک بود و در شصت سالگی هفتاد روز بیشتر از حمل کلاه نوروزی بر سر نهادهی و آن کلاه سفید بر سر او چون برف نمودی... (یادداشت مؤلف از تذکره دولتشاهی ص ۴۶۲). [قسمی لاله پایه بلوری که کاسه آن نشان های برجسته سرخ و زرین و جز آن دارد. قسمی لاله تک پایه بلورین. قسمی جبار. (یادداشت مؤلف). [امیر نوروزی، شاه نوروزی، پادشاه نوروزی؛ شاه یا امیری که ظاهراً در جشن نوروز صورت بر تخت نشانیده و اوامر او را موقتاً به کار می بستند. ولی در چه زمان این رسم معمول بوده است بر من مجهول است. (یادداشت مؤلف)؛ چون در آن سواد اعظم و مجمع بنی آدم [خوارزم] هیچ سرور معین نبود که از نزول حادثات امور و کیفیت مصالح و مهمات جمهور با او مراجعت نمایند... خمار تکین را به اتفاق به اسم سلطنت موسوم کردند و پادشاه نوروزی از او بساختند. (جهانگشای جوینی از یادداشت مؤلف).

سخن در برده می گویم چو گل از برده بیرون آی که بیش از چند روزی نیست حکم میر نوروزی. حافظ.

[مرغ نوروزی؛ مرغ قهقهه. کاکلی. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به مرغ نوروزی شود. [دراهمی است که به اسم امیر نوروز حافظی نایب دمشق سکه زده بوده اند. رجوع به نقود ص ۶۲ و ۷۲ و ۱۷۱ شود.

**نوروزی.** [ن] [ا خ] نام یکی از طوایف

هفت‌لنگ بختیاری است گنجه در مال‌امیرسوسن سکنی دارند. رجوع به جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷۴ شود.

**نوروزی.** [نَ] [إخ] دهی است از دهستان مرکزی بخش صفی‌آباد شهرستان سبزوار، در ۲۲ هزارگزی مشرق صفی‌آباد و ۴ هزارگزی مغرب جاده سلطان‌آباد به صفی‌آباد، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوائی واقع است و ۵۳۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن و زیره و پنبه، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوروزی.** [نَ] [إخ] دهی است از دهستان شهرکهنه بخش حومه شهرستان قوچان، در ۸ هزارگزی جنوب غربی قوچان و ۷ هزارگزی جنوب جاده قوچان به شیروان، در جلگه سردسیری واقع است و ۴۳۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و انگور، شغل مردمش زراعت و مال‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوروزیه.** [نَ] [نُوزی ی / زی ی] (ص نسبی، مرکب) انعام و بخشی که در روز نوروزی می‌دهند. (ناظم الاطباء). نوروزی. رجوع به نوروزی شود.

**نوروله.** [نَ] [ل] [إخ] دهی است از بخش سنجابی شهرستان کرمانشاهان، در ۱۴ هزارگزی شمال غرب کوزران و ۳ هزارگزی مغرب راه کوزران به ثلاث در دامنه کوه بنی‌گزر، در منطقه سردسیری واقع است و ۲۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و چغندرقد و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. این ده شامل دو قسمت است به نام نوروله بزرگ و نوروله کوچک، فاصله دو قسمت از یکدیگر در حدود هزارگز است و نوروله بزرگ ۱۵۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوروم.** [نَ] [رُم] (فرانسوی، !<sup>۱</sup>) (اصطلاح پزشکی) تومور<sup>۲</sup> و غده دردناکی که نسج عصبی را فرامیگیرد. تومور عصبی. تألیل عصبی. (فرهنگ فارسی معین).

**نوره.** [ز] [ع] [! نشان ستور. (منتهی الارب). سمة. (از اقرب الموارد) (المنجد). آهک. (منتهی الارب) (بحر الجواهر). حجرالکلس<sup>۳</sup>. (اقرب الموارد). رجوع به نوره (ل) شود. اقطران. (از منتهی الارب). ازن نیک جادوگر. (از اقرب الموارد). سحاره. زن جادوگر.<sup>۴</sup> (از اقرب الموارد).

**نوره.** [نَ] [ز] [ع] [! واحد نور است. رجوع به نور شود.

**نوره.** [نَ] [ز] [ع] [! نور. رجوع به نور شود.

**نوره.** [نَ] [نُوز / ر] [! چوبی که سقف خانه را بدان پوشند. (برهان قاطع) (آندراج). تیری

بود که سقف خانه را بدان ببوشند. (جهانگیری). چوب خرمن‌کوب. طریل. (از تاج العروس) (از منتهی الارب). مغرب آن نورج است. (از تاج العروس). رجوع به نورج شود.

**نوره.** [نَ] [نُوز] [ص مرکب] نوره. نوپا. کره‌اسب نوزین. (یادداشت مؤلف).

**نوره.** [ز] [ر] [از ع، !] چیزی است که برای دور کردن مواز بدن به کار برند، و آن آهک و زرنیخ به‌هم‌ساییده است. (از غیث اللغات). حلاق‌الشعر. (برهان قاطع). آهک<sup>۵</sup>. (جهانگیری). نوره را از آن جهت نوره گویند که اندام را روشن و سفید و تازه کند. (از ترجمه صیدنه). موی‌بر. مرکبی که از آهک و زرنیخ و خاکستر و امثال آن کنند و به طلاء آن موی از تن بشود، فارسی آن آهک است. (بحر الجواهر از یادداشت مؤلف). واجبی. طین. حنازرد. (یادداشت مؤلف). تنویر. دارو. ا نشان ستور. اقطران. ازن نیک جادوگر. (منتهی الارب).

**نوره.** [نَ] [ر] [إخ] دهی است از دهستان حسن‌آباد بخش حومه شهرستان سنندج، در ۱۰ هزارگزی مغرب سنندج و ۸ هزارگزی جنوب جاده سنندج به مریوان در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات و لبنیات و میوه‌های صیفی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نورهان.** [نَ] [نُوز] [! مرکب] نوراهان. (رشیدی) (جهانگیری) (برهان) (آندراج). نورهانی. (برهان قاطع) (رشیدی). ره‌آورد که برای دوستان آرند. (از رشیدی). تحفه. سوغات. (غیث اللغات). چیزی که شخص به‌وسم تحفه و ارمغان از جائی بیاورد. (برهان قاطع) (آندراج). نورهی. (رشیدی). عراضه. راه‌آورد. ارمغان. سوغات. (یادداشت مؤلف): لعلی ز حقه در جان وقت بازگشت پیش کلام مجد کشیده به نورهان.

اثر اخیسکتی.

وقت قدم روضه توراً مرحبا زده صدق دلت به حضرت او نورهان شده. خاقانی.

گر مدعی نئی غم جانان به جان طلب جان چون به شهر عشق رسد نورهان طلب. خاقانی.

نورهان دو صبح یک نفس است آن نفس صرف کن برای صبح. خاقانی. چیزی را گویند که کسی از جائی فرستد. (غیث اللغات). رجوع به معنی قبلی شود.

اصله. جایزه شعر. (برهان قاطع) (آندراج). جایزه شاعر. (ناظم الاطباء). مزد و عطا و

صله شعر. (غیث اللغات): طرازی نوانگیزم اندر جهان که خواهد ز هر کشوری نورهان. نظامی. شعری که شاعران به‌رسم راه‌آورد در خدمت اکابر و سلاطین خوانند. (برهان قاطع) (آندراج) (از ناظم الاطباء). مؤذگانی و خبر خوش.<sup>۶</sup> (برهان قاطع) (آندراج). - نورهان آوردن؛ تحفه آوردن. ره‌آورد و سوغات آوردن:

پاسبان گفتا چه داری نورهان گفتم شما کان زر دارید و من جان نورهان آورده‌ام. خاقانی. - نورهان‌خواه؛ آنکه نوراهان طلبید. نوراهان‌طلب. (فرهنگ فارسی معین). مؤذگانی‌طلب:

پیش آمده عرش نورهان خواه نقد دو جهانش داده در راه. خاقانی. - نورهان دادن؛ سوغات و مؤذگانی دادن. مشتلق دادن:

کونزل عاشقان که به منزل رسیده‌ایم جان نورهان دهیم که نادیده دیددایم. خاقانی. **نورهان.** [نَ] [نُوز] [! (نورهان. (رشیدی) (برهان قاطع). رجوع به نورهان و نوراهان در تمام معانی شود:

یافته از تو با هزاران لطف خلعت و نورهانی دگران. مسعود سعد (از رشیدی). **نوره‌خانه.** [ز] [ر] [ن] [! (مرکب) آن جای از حمام‌های عمومی که در آن واجبی میکشند. واجبی‌خانه. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوره کش‌خانه شود. **نوره کردن.** [ز] [ر] [ک] [! (مص مرکب)<sup>۷</sup> نوره نهادن. نوره کشیدن. واجبی کشیدن: هر که آهنگ آش غوره کند

1 - Névrone.

2 - Tumeur. (فرانسوی).

۳ - ثم غلب علی اخلاط تصاف الی الکلس من زرنیخ و غیره و یستعمل لازالة الشعر. قیل هی عربیه، و قیل معربیه. (اقرب الموارد) (المنجد).

۴ - ظاهراً مأخذ لغت «نوری» این کلمه است. (از اقرب الموارد از تاج العروس).

۵ - نوره، بالفتح، آهک یعنی چونه قلمی، و مشهور بالضم است. (غیث اللغات از منتخب اللغات). و در مصطلحات نوشته که نوره به ضم اول و فتح دوم [؟] چیزی است که برای دور کردن مواز بدن به کار برند و آن آهک و زرنیخ به‌هم‌ساییده است، و در برهان به این معنی به ضم اول و سکون دوم است. (غیث اللغات).

۶ - ط. مؤذگانی خیر خورش درست است بدون واو عطف و به‌صورت اضافه.

۷ - در ایران به‌جای آن نوره کشیدن و نوره نهادن گویند.



موی چینی سفره نوره کند.

سليم (از آندراج).

**نوره کش خانه.** [ز / ر ک / ک / ن / ن / ا]

مرکب) جای نوره کشیدن. پستویی در حمام‌های عمومی قدیم که ظرف محتوی نوره، یعنی مخلوط آهک و زرنیخ آب کرده در آنجا می‌نهادند و مردم برای نوره کشیدن و ستردن موهای زاید بدن بدانجا می‌شدند.

**نوره کشی.** [ز / ر ک / ک / ا]

مرکب) نوره کشیدن. موهای زاید بدن را با مالیدن نوره زایل کردن.

**نوره کشیدن.** [ز / ر ک / ک / ذ] [مص]

مرکب) نوره به کار داشتن. (یادداشت مؤلف). مالیدن نوره به بدن. واجبی کشیدن. (فرهنگ فارسی معین). ستردن مو. نوره مالیدن. موهای زاید بدن را با مالیدن نوره زایل کردن.

**نوره کشیده.** [ز / ر ک / ک / ذ / و] [ن مف]

مرکب) سترده‌موی. نوره مالیده. بی‌مو.

**نوره مالی.** [ز / ر] [حماص مرکب]

نوره کشی. واجبی کشیدن. رجوع به نوره کشیدن شود.

او بی‌پروا به نوره مالی و مرا دل بر سر آن موی میان می‌لرزد.

سعیدای اشرف (از آندراج).

**نوره مالیدن.** [ز / ر] [مص مرکب]

نوره کشیدن. رجوع به نوره کشیدن شود.

**نوره نهادن.** [ز / ر ن / ن / ذ] [مص مرکب]

نوره کشیدن:

روزی صد بار می‌نهم نوره ولی ناانصافان نمی‌نهندش چه کنم؟ سنائی.

**نورهی.** [ن / نَوَر] [مرکب]

نوراهان. (رشیدی) [برهان]. رجوع به نوراهان در تمام معانی شده.

آدمش نورهی چو پیش کشید جان او جام اصغیا بخشید.

سنائی (از رشیدی).

**نوری.** [ا] نوعی از زردآلوی. (ناظم الاطباء)

(از غیاث اللغات). قسمی زردآلوی درشت و بسیار شیرین و آبدار و هسته‌شیرین. مقابل زردآلوانک. (یادداشت مؤلف):

از نوری آن به وجه احسن شد ذائقه را چراغ روشن.

تأثیر (از آندراج).

|| مأخوذ از هندی، قسمی از طوطی سرخ. (ناظم الاطباء). طوطی سفید. (غیاث اللغات)

از چراغ هدایت). جانوری است قرمز رنگ براق که تمام تنش چون منقار طوطی سرخ باشد لیکن ورای طوطی است. (از غیاث اللغات از مصطلحات شعرا) (آندراج).

غایتش می‌گویند که مثل طوطی حرف قالبی می‌زند و آن در هندوستان می‌باشد. (آندراج):

از نوری شه گویم و از گفتارش در حیرت از زبان شکر بارش.

ظهوری (از آندراج).

نا کرده فلک باده وحدت به ایام

چون شعله به یک بال برد نوری یاغم.

تأثیر (از آندراج).

|| (ص نسب) منسوب به نور: سال‌های نوری.

(یادداشت مؤلف). || منسوب به شهر نور، از

ولایت مازندران. رجوع به نور (بخ) شود.

|| قسمی برنج که محصول نور مازندران است.

(یادداشت مؤلف). || منسوب است به نور که

شهری است بین بخارا و سمرقند. (از انساب

سمعانی). منسوب به نور که دهی است در

بخارا، از آن است حافظ ابو موسی عمران

نوری و حسین بن علی نوری. و اما ابوالحسن

نوری واعظ منسوب است به نوری که در

وعظ وی ظاهر می‌شد نه به سوی آن ده.

(منتهی الارب).

**نوری.** [ری] [ع] [واحد نَوْر]. به معنی

مختلس. (از اقرب الموارد). رجوع به نَوْر

نَوْرَة شود. || (ص نسی) منسوب است به نور.

رجوع به نوری شود.

**نوری.** [بخ] دهی است از دهستان یالارخ

بخش کدکن شهرستان تربت حیدریه، در ۵

هزارگزی مشرق جاده مشهد به زاهدان در

دامنه متداول هوایی واقع است و ۱۳۳ تن سکنه

دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و

خشکبار، شغل مردمش زراعت و گلهداری و

کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۹).

**نوری.** [بخ] از شاعران قرن یازدهم هجری و

از معاصران شاه عباس اول صفوی است. ۱. او

راست:

بر دور رخت خط بود آن هاله کشیده

یا بدود و جلالتت به خورشید رسیده.

(از صیح گلشن ص ۵۶۰) (از دانشمندان

آذربایجان ص ۳۸۹) (از فرهنگ سخنوران).

**نوری.** [بخ] احمد بن محمد نوری، مکتی به

ابوالحسن یا ابوالحسن. از کبار مشایخ

صوفیان است. رجوع به ابوالحسن نوری و

نیز رجوع به تذکرة الاولیاء ج استعلامی ص

۸۶۲ و ۴۶۴ شود.

**نوری.** [بخ] اسماعیل (سید...) بن احمد

علوی عقیلی طبری نوری نجفی. از فقهای

اسامیه اوایل قرن چهاردهم هجری و از

شاگردان حاج میرزا حبیب‌الله رشتی و حاج

میرزا محمدحسین شیرازی است. به سال

۱۳۲۱ ه. ق. در کاسطین وفات یافت. او

راست: ۱- اصول الفقه. ۲- کفایة الموحدين

فی اصول الدین، در سنه مجلد. ۳- وسیله

المعاد فی شرح نجاة العباد. (از ریحانة الادب

ج ۴ ص ۲۴۸). و رجوع به اعیان الشیعه ج

۱۲ ص ۲۵۳ و الذریعة ج ۲ ص ۲۰۳ شود.

**نوری.** [بخ] بهاء الدین (حاجی میرزا...) بن

حاجی ملا محمدعلی نوری اصفهانی،

معروف به فاضل نوری. از فقهای قرن

چهاردهم هجری و از اکابر علمای اصفهان

است. گاهگاه شعری می‌گفته و فاضل تخلص

می‌کرده است. این بیت از اوست:

به طوف کعبه کجا بید عاشقان که مگر

چشند لذت دور نگار گردیدن.

وی به سال ۱۳۴۳ ه. ق. در اصفهان وفات

یافت و در تکیه بابا رکن الدین مدفون گشت.

(از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۴۸).

**نوری.** [بخ] جواد (حاجی میرزا...) بن

حاجی ملا محمدعلی نوری. از فقهای امامیه

و از مراجع تقلید شیعیان است. وی گذشته از

رساله علمیه و رساله استدلالی نماز شب،

رسالاتی در طهارت و صلوة و نکاح و

تجارت تصنیف کرده است و به سال ۱۳۲۳

ه. ق. در اصفهان وفات یافته است. (از ریحانة

الادب ج ۴ ص ۲۴۹).

**نوری.** [بخ] علی (ملا...) بن ملا جمشید

نوری مازندرانی، مشهور و متخلص به نوری.

از فقهای امامیه و از شاعران قرن سیزدهم

هجری است. پس از تحصیلات مقدماتی در

مازندران و قزوین به اصفهان رفت و نزد آقا

محمد بیادادی تلمذ کرد و با میرزای قمی و

سید شتی و حاجی محمدابراهیم کرباسی

مجالست و مکاتبت داشت. وی به سال

۱۲۴۶ ه. ق. در اصفهان درگذشت و در نجف

مدفون گشت. او راست: ۱- تفسیر منظوم

سوره توحید. ۲- حاشیه بر اسفار ملاصدرا.

۳- حاشیه بر شرح فوائد شیخ احمد احسانی.

۴- حاشیه بر شرح شواهد ربوبیه ملاصدرا.

۵- حاشیه بر مشاعر ملاصدرا. ۶-

حجة الاسلام فی رد میزان الحق. از اشعار

اوست:

هر آه که بود در دل ما

برقی شد و سوخت حاصل ما

راز دل ما نمی‌شود فاش

تا لاله نرود از گل ما.

(از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۹۴).

و رجوع به ریاض العارفين ص ۵۸۱ و

روضات الجنات ص ۴۱۷ شود.

**نوری.** [بخ] فضل الله (حاجی شیخ...) بن ملا

عباس نوری مازندرانی، معروف به شیخ

نوری. از فقهای امامیه و از مراجع تقلید اوایل

قرن چهاردهم هجری است. وی پس از

تحصیل علوم دینی مقیم تهران گشت و در

وقایع انقلاب مشروطیت ایران به حمایت و

۱- مؤلف صیح گلشن و را نیشابوری دانسته و

مؤلف دانشمندان آذربایجان، اردبیلی.

همراهی از محمدعلی شاه قاجار و به مخالفت با طباطبائی و بهبهانی، دو روحانی صاحب نفوذ و مشروطه خواه، قیام کرد و سرانجام پس از فتح تهران گرفتار و در ۱۳ رجب ۱۳۲۷ ه. ق. به دار کشیده شد و در قم مدفون گشت. از تصانیف اوست: ۱- تذکرة العارف و ارشاد الجاهل. ۲- صحیفه مهدویه. (از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۶۳). و رجوع به احسن الولدیه ج ۲ ص ۹۱ و تاریخ بیداری ایرانیان بخش ۱ و ۲ شود.

**نوری** - (اخ) محمد انسدانی اصفهانی (قاضی...)، ملقب به نورالدین و متخلص به نوری. از شاعران قرن دهم هجری و از معاصران شاه طهماسب صفوی است. به سال ۱۰۰۰ ه. ق. درگذشته است. شاعری کم گوی و گزیده گوی بوده است. او راست: بیتد چو کسی سوی تو، گیرم سر راهش تا ذوق تماشای تو دزدم ز نگاهش.

جای ترحم است به من کز جنون عشق می خواهم از تو آنچه در آب و گل تو نیست. بیم است سراپای مرا ز آتش دوزخ جز سینه که آن داغ تمنای تو دارد.

رجوع به مجمع الخواص ص ۱۵۲ و صبح گلشن ص ۵۶۰ و نگارستان سخن ص ۱۳۴ و تذکرة روز روشن ص ۸۵۲ و عالم آرای عباسی ص ۱۳۳ و فرهنگ سخنوران ص ۶۲۰ و آتشکده آذر چ سادات ناصری ص ۱۰۳۵ شود.

**نوری** - (اخ) محمدعلی (حاجی ملا...)، از علمای امامیه و از عرفای قرن سیزدهم هجری است. اوایل عمر را در مولد خویش نور گذراند، سپس روانه هندوستان شد و به سیر آفاق و انفس پرداخت و در سلسله عارفان درآمد و چون به ایران بازآمد مقیم اصفهان گشت و پس از چند سال انزوا و ریاضت به سال ۱۲۵۲ ه. ق. در آنجا وفات یافت. وی حواشی و شرح هائی بر شرح لمعه و مثنوی مولوی و بعضی کتب فقهیه نوشته است. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۴۹).

**نوری** - (اخ) نورالله شوشتری (قاضی...)، رجوع به قاضی نورالله شوشتری شود.

**نوری** - (اخ) ... بیگ خان لاهوری. از پارسی گویان قرن دهم هجری هندوستان و از معاصران تقی اوحدی است. او راست: اظهار مهر بی حد من کرد سرکش خود بر میان قاتل خود تیغ بستام. (از صبح گلشن ص ۵۶۰) (از فرهنگ سخنوران).

**نوری** - (اخ) ... هروی، مشهور به نوری دندانی. از شاعران و ظریف طبعان قرن دهم هجری است. گویند: دندانش از غایت درازی از لبهایش برآمده بود... از این جهت خود را

به دندانی ملقب نمود. او راست: وصیتی است که بعد از وفات من یاران کنند لوح مزارم ز هر دو دندانم سخن چگونه کنم پیش خلق کاین دو لبم به یکدیگر نرسد گر به لب رسد جانم.

(از تذکرة روز روشن ص ۸۵۲).  
**نوریاب** - (نور) [نف مرکب] نوریابنده. نورگیرنده. مستتیر: مشعل ماه از رخ او نوریاب شعله مهر رخ او دورتاب. کاتبی. تا بود از شمشعه آفتاب سطح معالی فلک نوریاب.

(از حبیب السیر).  
**نوریاب** - [نور] [اخ] دهی است از دهستان اورامان لهون بخش پاوه شهرستان سنندج، در ۴ هزارگزی شمال غربی پاوه بر سر راه پاوه به نوسود، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توت و عسل و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوریان** - (اخ) فرقه ای از صوفیه، پیروان ابوالحسن نوری. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوریه و نیز رجوع به ابوالحسن نوری شود.  
**نوری اصفهانی** - [ی] [ف] [اخ] (میرزا...) به روایت مؤلف صبح گلشن «مستجمع مکارم صفات و شیخ الاسلام هرات» بوده است. او راست:

پیش هر موی توام عرض نیازی دگر است من بغل باز کنم چون تو کمر باز کنی. (از صبح گلشن ص ۵۶۰) (قاموس الاعلام ترکی ج ۶) (فرهنگ سخنوران).  
**نوری تبریزی** - [ی] [ت] [اخ] از شاعران قرن دهم هجری است و به روایت مؤلف صبح گلشن در فصل گرما به سقائی و در موسم سرما به عسل فروشی اشتغال داشت. او راست:

چنین کز بهر قلم تیغ کین آن تندخو بسته سرم را زود خواهی دید بر فتراک او بسته. (از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۵۵۹) (از تحفه سامی ص ۱۳۹). و رجوع به قاموس الاعلام ج ۶ و دانشمندان آذربایجان ص ۳۸۹ شود.

**نوریته** - [ت] [ت] (ص) در رسیده. تصور کرده. به خاطر آورده (؟). (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**نوری حایری** - [ی] [ی] [اخ] فضل الله (شیخ...) مازندرانی نوری حایری. از فقهای امامیه قرن چهاردهم هجری است. او راست: ۱- الطهارة. ۲- فضیلة العباد و ذخیره المعاد. ۳- مناسک الحج. وی به سال ۱۳۴۵ ه. ق.

در کربلا وفات یافت. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۲).

**نورین** - [ز] [ع] [اخ] تشبیه نور است. رجوع به نور [ع] [اخ] شود. [آفتاب و ماهتاب. (آندراج). دو نور آفتاب و ماه. (ناظم الاطباء). [هر دو چشم. (آندراج) (از ناظم الاطباء). [نورین تیرین؛ دو نور تابنده. معمولاً به دو دوست نیک که با هم باشند، خطاب شود. (فرهنگ فارسی معین). دو نورچشمی. [اخ] لقب رقیه و ام کلثوم دو دختر رسول اکرم که هر دو زن عثمان بن عفان بودند. (یادداشت مؤلف).

**نورین** - [اخ] دهی است از دهستان ابهر رود بخش ابهر شهرستان زنجان، در ۶ هزارگزی جنوب شرقی ابهر در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۱۵۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رودخانه ابهر رود، محصولش غلات و کشمش و انگور و گردو و یونجه و میوه های صیفی، شغل مردمش زراعت و قالیچه بافی و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نورین** - [اخ] دهی است از دهستان قره کهریز بخش سربند شهرستان اراک در ۴۸ هزارگزی شمال شرقی آستانه، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۴۵۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چشمه، محصولش غلات و بنشن و پنبه و انگور، شغل مردمش زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوریه** - [ری] [ی] [اخ] پیروان ابوالحسن یا ابوالحسن نوری. از مشایخ صوفیان متقدم. رجوع به نوری (احمد بن محمد) و نیز رجوع به ابوالحسن نوری و نوربان شود.

**نوز** - (ق) مخفف هنوز. (جهانگیری) (انجمن آرا) (غیاث اللغات) (برهان قاطع). نس. نز. (یادداشت مؤلف). هنوز. تا کنون. تا حال. تا به اکنون. تا به حال: نوز نامرده ای شگفتی کار راست با مردگان یگونه شدیم.

کسانی (از یادداشت مؤلف).  
مر آن هر سه را نوز نا کرده نام چو بشنیدم این، شد دلم شاد کام. فردوسی. بدو گفت منذر که ای سرفراز به فرهنگ نوزت نیامد نیاز. فردوسی. مکن در خورش خویشتن چارسو

۱- در مجمع الخواص و هفت اقلیم به عنوان «قاضی نوری اصفهانی» و در عالم آرا و ریاض الشعرا به عنوان «قاضی نور» آمده است. در مآخذ دیگر «نوری» نوشته اند. مؤلف فرهنگ سخنوران از ۳ تن نوری اصفهانی نام می برد و مصحح آتشکده آذر (سادات ناصری) آن سه را یکی دانسته است.

عدن ترتیبی برای نوزده. (فرهنگ فارسی معین). چیزی که در مرتبه نوزده واقع شده باشد. (ناظم الاطباء).

**نوزدهم**. [ذَه] (ص نسبی، مرکب) رجوع به نوزدهمین شود.

**نوزدهمین**. [ذَه] (ص نسبی، مرکب) عدد ترتیبی برای نوزده. در مرحله نوزدهم. (فرهنگ فارسی معین).

**نوزروان**. [رُز] (اخ) نام فرشته‌ای است که رب‌الووع درخت چنار است، و آن درختی است بسیار بزرگ. (انجمن آرا). رجوع به نوزرون شود.

**نوزرون**. [رُز] (اخ) نام فرشته‌ای که نگاهبانی می‌کند درخت تازن‌نشانده را و محافظت اشجار به عهده وی می‌باشد. (ناظم الاطباء).

**نوزکات**. [نَ] (اخ) (از نوز به معنی نوبه لهجه خوارزمی و کات به معنی حائط و کده) نام قریه‌ای است ظاهراً به بخارا. (یادداشت مؤلف). نیز رجوع به نوزکات شود.

**نوزکات**. [نَ] (اخ) شهرکی است در نزدیکی جرجانیه خوارزم. (از معجم البلدان). رجوع به نوزکات و نیز رجوع به نوز شود.

**نوزنده**. [نَ / نُوَ / دَ] (ص مؤثر). اثرکننده. (انجمن آرا). تصحیفی است از نوزنده که آن هم از برساخته‌های دست‌آورد است. رجوع به نوزنده شود.

**نوزوت**. [نَ / نُوَ] (ل) نوزود. نوجوت. جشن کستی‌بندی کودک در آیین زردشتی. (مزدیسنا و تأثیر آن در ادب پارسی از فرهنگ فارسی معین). و رجوع به خرده‌اوستا ص ۶۸ و ۷۰ شود.

**نوزود**. [نَ / نُوَ] (ل) نوزوت. رجوع به نوزوت شود.  
بگردی یش و کشتی نیز نوزود  
روانت را از این ره تاره و پود.

(اردوایراف‌نامه از فرهنگ فارسی معین).  
**نوزه**. [زَ / زَ] (ل) گریبان جامه. (جهانگیری) (رشدیدی). رجوع به نوزه شود. ||نوج.  
(فرهنگ فارسی معین). رجوع به ناژ و نوژ و نازو شود.

**نوزه**. [نُوَ] (اخ) دهی است از دهستان پلایین رخ بخش کدکن شهرستان

۱- در پهلوی: navazdah (nōzdah)، اوستا: navadasa (نوزدهم)، هندی باستان: nāvadasa (نوزده)، افغانی: nūnas, nūlas، استی: nudās, nāudās، کردی: nuzdak، زازا: nōzdeh, nūz-deh. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

۲- قیاس شود با نوزاد و قیاس شود با اوستایی nava zaotar به معنی نان مقدس تاز: (از فرهنگ فارسی معین).

**نوزاد**. [نَ] (اخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش حومه شهرستان کاشمر، در ۳ هزارگزی جنوب غربی کاشمر و ۲ هزارگزی جنوب جاده کاشمر به بردسکن. در جلگه معتدل‌هوایی واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و زیره و انار و انگور، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوزاد**. [نَ] (اخ) دهی است از دهستان عربخانه بخش خوسف شهرستان بیرجند، در ۲۷ هزارگزی شمال غربی شوسف و ۸ هزارگزی جنوب غربی جاده مشهد به زاهدان، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۳۰۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و لبنیات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوزاد**. [نَ] (اخ) دهی است از دهستان مؤمن‌آباد بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۱۶ هزارگزی شمال غربی درمیان در دامنه معتدل‌هوایی واقع است و ۹۱۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوزادگی**. [نَ / نُوَ / دَ] (حاصص مرکب) طفلی. نوزاده بودن.

**نوزاده**. [نَ / نُوَ / دَ] (ن مف مرکب) نوزاد. رجوع به نوزاد شود.

— نوزادگان چمن؛ نوزستان چمن. نهال‌ها و شاخه‌های نودمیده و گل‌ها و شکوفه‌های نوشکفته چمن. (برهان قاطع) (آندراج):  
دوش ز نوزادگان مجلس نو ساخت باغ  
مجلسشان آب زد ابر به سیم مذاب.

— خاقانی (از فرهنگ فارسی معین).  
— نوزادگان خاطر؛ کنایه از اندیشه‌های بدیع و اشعار و آثار تازه و بکر:

بهر نوزادگان خاطر خویش  
بخت را دایگان نمی‌یابم.  
خاقانی.  
||نوزانیده. نوزا. رجوع به نوزا شود.

**نوزبان**. [نَ / نُوَ] (ص مرکب) بچه که تازه زبان باز کرده است. کودک که تازه به زبان آمده است. (یادداشت مؤلف).

**نوزخمه**. [نَ / نُوَ / مَ] (ص مرکب) کسی که تازه وارد کاری شود. (فرهنگ خطی). مبتدی. (فرهنگ فارسی معین):

آدم نوزخمه در آمد به پیش  
تا برد آن گوی به چوگان خویش. نظامی.  
**نوزده**. [دَه] (عدد، ص، ل) ۱ نوزده. عدد نه بلاوه ده. عدد اصلی بین هیجده و بیست. (فرهنگ فارسی معین). تسع عشر. تسعة عشر. (یادداشت مؤلف).

**نوزدهم**. [دَه] (عدد ترتیبی، ص نسبی)

چنان خور که نوزت بود آرزو. غریب‌نویسی.  
ای دریغا که من از دست شدم  
نوز ناخورده تمام از دل بر.  
نوز جوان است و کار فردا دارد  
فردا دارد دگر نهاد و دگرگون.  
نوزتان مادر شش روز نباشد که بزاد  
نوزتان ناف نریزد و ز زه درنگشاد  
نوزتان سینه و پستان به دهان در نهاد  
نوزتان روی نشست و نوزتان شیر نداد.

منوچهری.  
نوز گل اندر گلابدان نرسیده  
قطره بر آن چیست چون گلاب مصعد؟  
بدو گفت کای پشت بخت تو کوز  
کسی از شما زنده مانده‌ست نوز.  
اسدی (از یادداشت مؤلف).

چندین غم تو خوردم و ناز تو کشیدم  
از عشق من و ناز خود آگاه‌نمای نوز.  
سوزنی.  
|| (ل) درخت صنوبر. (رشدیدی) (برهان قاطع)  
(انجمن آرا) (آندراج). درخت کساج.  
(جهانگیری) (برهان قاطع). نشک. نازو.  
(فرهنگ اسدی نخجوانی). نوز. (رشدیدی)  
(جهانگیری) (انجمن آرا). ناز. (انجمن آرا)  
(آندراج). و نیز رجوع به ناز و ناز و نازو  
شود:

جامه باغ سوخت بی آتش  
جامه گرم خواه و آتش سوز  
زال شد باغ تا نه دیر از برف  
چون سر زال زر شود سر نوز.  
ازرقی.  
**نوز**. [نَ / نُوَ] (ص) به لغت خوارزمیان، نو.  
جدید. (یادداشت مؤلف از مراد الاطلاع و  
یاقوت).

**نوز**. [اخ] قریه‌ای است بین بخارا و سمرقند.  
(از معجم البلدان). رجوع به نور شود.

**نوزا**. [نَ / نُوَ] (ن مف مرکب) آنکه بار اول  
زائیده است. که بار اول است که زائیده و بچه  
آورده است. (از یادداشت مؤلف). ||زنی که  
به‌تازگی زائیده است. که تازه فارغ شده است.

**نوزاد**. [نَ / نُوَ] (ن مف مرکب) جدیدالولاده.  
نوآمد. مولود. ولید. ولیده. (یادداشت مؤلف).  
نوزاده. نوزاده‌شده. بچه که به‌تازگی تولد یافته  
است:

به‌گوش آمد آواز نوزاد من  
وز آن شادتر شد دل شاد من.  
نظامی.  
**نوزاد**. [نَ] (اخ) دهی است از دهستان  
گلمکان بخش طریقه شهرستان مشهد، در ۲۹  
هزارگزی شمال غربی طریقه در دامنه  
معتدل‌هوایی واقع است و ۱۵۸ تن سکنه دارد.  
آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن و  
سیب‌زمینی و میوه‌ها، شغل مردمش زراعت  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

نوزادگان چمن؛ نوزستان چمن. نهال‌ها و شاخه‌های نودمیده و گل‌ها و شکوفه‌های نوشکفته چمن. (برهان قاطع) (آندراج):  
دوش ز نوزادگان مجلس نو ساخت باغ  
مجلسشان آب زد ابر به سیم مذاب.

— خاقانی (از فرهنگ فارسی معین).  
— نوزادگان خاطر؛ کنایه از اندیشه‌های بدیع و اشعار و آثار تازه و بکر:  
بهر نوزادگان خاطر خویش  
بخت را دایگان نمی‌یابم.  
خاقانی.  
||نوزانیده. نوزا. رجوع به نوزا شود.  
**نوزبان**. [نَ / نُوَ] (ص مرکب) بچه که تازه زبان باز کرده است. کودک که تازه به زبان آمده است. (یادداشت مؤلف).  
**نوزخمه**. [نَ / نُوَ / مَ] (ص مرکب) کسی که تازه وارد کاری شود. (فرهنگ خطی). مبتدی. (فرهنگ فارسی معین):  
آدم نوزخمه در آمد به پیش  
تا برد آن گوی به چوگان خویش. نظامی.  
**نوزده**. [دَه] (عدد، ص، ل) ۱ نوزده. عدد نه بلاوه ده. عدد اصلی بین هیجده و بیست. (فرهنگ فارسی معین). تسع عشر. تسعة عشر. (یادداشت مؤلف).  
**نوزدهم**. [دَه] (عدد ترتیبی، ص نسبی)

تریت حیدریه، در ۲۳ هزارگزی شمال‌شرقی کدکن و ۲ هزارگزی مشرق کال‌چوقکی، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۲۳۲ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و پنبه، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوزین.** [نَ / نُو] (ص مرکب) کزه‌ای که تازه بر آن زین نهاده باشند. (یادداشت مؤلف):

بسا حصن بلند که می‌گشاد  
بسا کوه نوزین که بشکنید.  
رودکی،  
**نوز.** [ا] (کاج، صنوبر، جهانگیری) (برهان قاطع) (آندراج). ناز. (جهانگیری) (صحاح الفرس) (اویسی)، نازو. (جهانگیری)، نوز. (برهان قاطع). ناز. نازو. نوج. رجوع به نازو:

ز زاغان بر نوز گویی که هست  
کلاه سیه بر سر خواهران.  
منوچهری.  
در آن مرز بُد بیشه بید و غرو  
میانش بُدی نوز برتر ز سرو.  
اسدی.  
همه باغ طاووس و رنگین تدرو  
خرامنده در سایه نوز و غرو.  
اسدی.  
ز آب دولت شد سرفراز همچون سرو  
به باغ فطرت سرسبز باد همچون نوز.  
شمس فخری.

|| بعضی گویند درختی است مانند صنوبر که پیوسته سبز و خرم است. (برهان قاطع) (آندراج).

**نوزابان.** [ا] (بخ) شهری است [از حدود ماوراءالنهر] با باره و درهای آهنین و آبهای روان و مردم بسیار. (حدود العالم) (یادداشت مؤلف).

**نوزان.** [ا] (رود با بانگ و سهم. لغت فرس اسدی)، رودخانه‌ای است با نهیب و شور بسیار. (برهان قاطع) (آندراج). نام رودخانه است. (انجمن آرا):

ما برفقیم و شده نوزان و کحلان پس ما  
به شبی گفتی تو کش سلب از انقاس است.

منجیک (از لغت فرس).

|| فریاد و صدا و بانگ سهمناک را نیز گویند. (برهان قاطع) (آندراج). بانگی بود به سهم. (فرهنگ خطی). بانگی باشد به سهم و هیبت. (فرهنگ خطی). || (انف، ق)، غران (رود، سیل). (یادداشت مؤلف). رجوع به نوزیدن شود:

ما برفقیم و شده نوزان کحلان پس ما  
به شبی گفتی تو کش سلب از انقاس است.

منجیک (از یادداشت مؤلف).

**نوزاو.** [ا] (بخ) شهرکی است [به ماوراءالنهر] و اندر وی حصاری است سخت استوار. (حدود العالم از یادداشت مؤلف).

**نوزگان.** [ا] (بخ) شهرکی است [به

خراسان]، آبادان و بسیار نعمت اندر میان کوه. (حدود العالم از یادداشت مؤلف).

**نوزن.** [رُ] [ا] (درخت صنوبر و کاج. برهان قاطع) (آندراج). نوز. (جهانگیری). نوز. نوج. ناز. (حاشیه برهان قاطع چ معین):  
نوزن نسب است هر دم از قامت او  
فریاد ز سرو بوستان می‌ریزد.

شمس طیبی (از فرهنگ نظام).  
**نوزنده.** [نَ / نُوزَ دَ] [د] (ص) بر وزن ارزنده، مؤثر. اثرکننده. (برهان قاطع) (آندراج). کسی یا چیزی که سبب می‌شود مر حصول امری را، (ناظم الاطباء). از مجمولات دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۱ شود.

**نوزه.** [رُ] [ا] (گریبان جامه. برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء). یقه. (ناظم الاطباء). در فرهنگ رشیدی «نوزه» بدین معنی آمده است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

**نوزیدن.** [د] (مص) غریدن رود و سیل و مانند آنها. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوزان شود.

**نوس.** [ا] (قوس قزح. لغت فرس اسدی) (صحاح الفرس) (اویسی) (ناظم الاطباء). آژنداک. (ناظم الاطباء). نوسه. (فرهنگ فارسی معین):

از باد روی خوید چو آب است موج موج  
وز نوس پشت ابر چو چرخ است رنگ‌رنگ.<sup>۳</sup>

خسروانی (از لغت فرس).  
|| تقلید حرف زدن و گفتگوی شخصی را کردن. (برهان قاطع). تقلید بانگ و آواز سخن گفتن کسی. (ناظم الاطباء).

**نوس.** [نَ] [ع مص] جنبیدن. (دهار) (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). جنبیدن پیرایه **نوس** و جز آن. (از منتهی الارب) (آندراج). نوسان. (از اقرب الموارد). رجوع به نوسان شود. || اراندن شتر را. (از تاج المصادر بیهقی) (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || فروهشتن گیسوها را از پشت. (از ناظم الاطباء).

**نوساخت.** [نَ / نُوسَ] (ن‌مف مرکب) نوساخته شده. تازه‌ساز. نوساز.

**نوساختن.** [نَ / نُوسَ] (مص مرکب) تازه بنا کردن. || تعمیر کردن. (فرهنگ فارسی معین). || تجدید کردن. تازه کردن:

از ایدر به پوزش بر شاه رو  
چو بینی ورا بندگی ساز نو.  
فردوسی.

**نوساخته.** [نَ / نُوسَ] (ن‌مف مرکب) نوساخت. نوساز. جدیدالبناء. || نوسیده. تازه‌به‌دوران رسیده. علی چه کرده بود که بایست با وی چنین رود من روی کار بدیدم این قوم نوساخته نخواهند گذاشت که از

پدریان یک تن بماند. (تاریخ بیهقی).  
**نوساز.** [نَ / نُوسَ] (ن‌مف مرکب) نوساخت. جدیدالبناء. || (ن‌مف مرکب) نوسازنده. آنکه چیزی را تجدید و تعمیر کند. (فرهنگ فارسی معین).

**نوسازی.** [نَ / نُوسَ] (حامص مرکب) بنای نو. (ناظم الاطباء). نو ساختن. || امرت. تعمیر. (ناظم الاطباء). تجدید بنا کردن. دوباره ساختن.

**نوسال.** [نَ / نُوسَ] (م‌مف مرکب) سال نو داغدیدگانی. عید یا سال نو بعد از مرگ کسی. (یادداشت مؤلف).

**نوساله.** [نَ / لَ] [بخ] دهی است از دهستان عباسی بخش بستان‌آباد شهرستان تبریز. در ۲۱ هزارگزی جنوب شرقی بستان‌آباد و ۱۷۵ هزارگزی جاده میانه به تبریز. در جلگه سردسیری واقع است و ۱۶۹ تن سکنه دارد. آیش از چشمه، محصولش غلات و یونجه، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوسان.** [نَ / وَ] [ع مص] جنبیدن پیرایه و گیسو و جز آن. (از منتهی الارب). تذبذب و حرکت کردن چیزی متوالیاً. (از اقرب الموارد) (از لسان العرب). نوس. (اقرب الموارد). ساکن و ایستاده از سونی به سونی جنبیدن، چون حرکت کشتی ساکن و ایستاده در دریا از جانبی به جانبی. || پایین و بالا رفتن: نوسان نرخ ارز. (فرهنگ فارسی معین). کم و زیاد شدن مقدار. || (امص) جنبش چیزی در جای خود. (فرهنگ فارسی معین). حرکت رفت‌وآمدی اجسام معلقه که از حال تعادل پایدار خود خارج شوند، مانند حرکت آونگ ساعت.

— نوسان داشتن: جنبیدن در جای خود. (فرهنگ فارسی معین).

— نوسان کردن: نویدن. (لغات فرهنگستان).

— نوسان‌کننده: نوان. (لغات فرهنگستان).

**نوسانی.** [نَ / وَ] (ص نسبی) منسوب به نوسان.

— حرکت نوسانی: جنبش چیزی در جای

۱- ظ: و خان، که نام ناحیه و رودی است در قسمت علیای جیحون. (یادداشت عباس اقبال بر لغت فرس اسدی ص ۳۸۹). نیز رجوع شود به سطور بعدی و تصحیحی که مرحوم دهخدا در شعر کرده‌اند.

۲- چ پاول هرن، در چ اقبال «نوسه» است.

۳- در نسخه چ اقبال بیت بدین صورت است: از باد کشت بینی چون آب موج موج وز نوسه ابر بینی چون جزع رنگ‌رنگ. مرحوم دهخدا نیز «جزع» را در یادداشتی به «جزع» تصحیح فرموده‌اند.

خود.

**نوسپاس.** [ن / نُوس] (ص مرکب) ناسپاس. (ناظم الاطباء) (تفسیر کمبریج چ متینی). حق ناشناس. کفور. (تفسیر کمبریج): ان الانسان لکفور؛ هست آدمی نادان که خدای را نشناسد نوسپاس و ناخستون به آیت‌هایی که آن راهنمای است به توحید او. (تفسیر کمبریج چ بنیاد فرهنگ ایران ج ۱ ص ۱۷۲). مگر نوسپاسی که گفتند فلان ستاره برآمد ما را باران آمد. (تفسیر کمبریج ج ۱ ص ۲۸۶). و پاداش نهد به چنان عذاب مگر نوسپاس کافر نعمت را. (تفسیر کمبریج ج ۱ ص ۵۸۸).

**نوسپاسی.** [ن / نُوس یا] (حامص مرکب) ناسپاسی. کفران. حق ناشناسی: پاداش دادیم مر ایشان را به کفر و نوسپاسی ایشان. (تفسیر کمبریج چ متینی ج ۱ ص ۵۸۸). به کافر شدن شما به خدای تعالی نوسپاسی شما نعمتهای خدای را تعالی. (تفسیر کمبریج ج ۱ ص ۶۴۹). و هرکه پوشیده کند یکی خدای تعالی و ناسپاسی کند نعمت او را، فعلیه کفره، پس بر اوست عقوبت و نوسپاسی او. (تفسیر کمبریج ج ۱ ص ۶۲۵).

- نوسپاسی کردن؛ کفر. ناسپاسی کردن. حق نعمت به جا نیاوردن؛ و هرکه نوسپاسی کند نعمت او را. (تفسیر کمبریج چ متینی ج ۱ ص ۴۹۱). و هرکه نوسپاسی کند و به خدای نگرود و به پیغامبری تو... اندوهگین مگرداناد تو را کافر او. (تفسیر کمبریج ج ۱ ص ۴۹۷).

**نوستن.** [ن و ت] (مص) نالیدن و زاریدن. (ناظم الاطباء). رجوع به نوسته شود.

**نوستن.** [ن و ت] (مص) نوشتن. (ناظم الاطباء). رجوع به نوشتن و نبشتن شود.

**نوسته.** [ت / ت / ن و ت] (۱) صدای گریه که در گلو پیچد. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). گریه در گلو و فریاد، و ظاهراً تصحیف نبوشه است. (از رشیدی). نبوشه هم به این معنی ظاهراً مصحف شنوشه = سنوسه = اشنوسه است، چنانکه به اقرب احتمال در این بیت بدیع بلخی:

اشک بارید و پس نبوشه گرفت  
باز بفزود گفتهای دراز.

نبوشه مصحف شنوشه است. (احوال رودکی تألیف سعید نفیسی، از حاشیه برهان قاطع چ معین).

**نوسخن.** [ن / نُوسُخ / خ] (ص مرکب) طسلفی که تازه به گفتار درآمده باشد. (آندراج):

شد مرغ به عاشقی نواساز  
چون کودک نوسخن هم‌آواز.

فیاضی (از آندراج).  
|| که سخنان بدیع و نادر گوید. که در سخن

مبتکر و مبدع است. رجوع به نوسخنی شود.  
**نوسخنی.** [ن / نُوسُخ / خ] (حامص مرکب) نوسخن بودن. نادره گوئی. تازه گوئی. نوآوری. ابتکار و ابداع در سخنوری.

با همه نادری و نوسخنی برنتابیم روی از آن کهنی. نظامی.

**نوسده.** [ن / نُوس د / د] (مرکب) نام روز پیش از سده. (فرهنگ فارسی معین).

**نوسر.** [ن س] (اِخ) دهی است از دهستان بهرستان بخش لاریجان شهرستان آمل، در ۲۶ هزارگزی شمال شرقی رینه و ۴ هزارگزی مشرق بسایجان، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۹۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات، شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوسره.** [ن س] (اِخ) دهی است از دهستان راستویی بخش سوادکوه شهرستان قائم‌شهر، در ۲۵ هزارگزی جنوب پل سفید و ۳ هزارگزی ایستگاه ورسک، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و صیفی، شغل مردمش زراعت و گلهداری و شال‌بافی و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوسرا.** [ن س] (اِخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش سروالایت شهرستان نیشابور، در ۱۲ هزارگزی جنوب غربی چگنه بالا، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۴۴۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوسفر.** [ن / نُوس فَا] (ص مرکب) آنکه تازه به سفر درآمده باشد. (آندراج). کسی که تازه سفر کرده باشد. (ناظم الاطباء):

کوس نودولتی از بام سعادت بزنم  
گر بینم که مه نوسفرم باز آید. حافظ.

|| کسی که به مسافرت آموخته نباشد. کسی که عزم میکند نخستین سفر را، یعنی نخستین سفری است که مسافرت میکند. (ناظم الاطباء). آنکه بار اول به سفر رفته است. (یادداشت مؤلف). که نخستین بار است به سفر رفته و تجربه کافی در مسافرت ندارد و جهانگردیده و مجرب نیست:

همسفران جاهل و من نوسفر  
غربتم از بی‌کسیم بیشتر. نظامی.

پیشتر از جنبش این تازگان  
نوسفران و کهن آوازگان. نظامی.

هتم بدرقه راه کن ای طایر قدس  
که دراز است ره مقصد و من نوسفرم. حافظ.

**نوسجان.** [ن س] (اِخ) دهی است از دهستان رامجرد بخش اردکان شهرستان شیراز، در ۴۶ هزارگزی جنوب شرقی اردکان و ۶ هزارگزی راه بیضا به زرقان، در جلگه معتدل‌هوایی واقع است و ۱۷۵ تن سکنه دارد. آبش از رود کر، محصولش غلات و چغندر، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوسنگی.** [ن / نُوس] (مرکب) اصطلاح زمین‌شناسی) اولین قسمت دوره دوم دوران چهارم زمین‌شناسی، به عبارت دیگر دوره هولوسن<sup>۳</sup> - که دوره دوم از دوران چهارم است - با عصر نوسنگی آغاز می‌شود. عصر نوسنگی پس از دوره حجر قدیم است. در دوره نوسنگی بشر توانسته است مصنوعات سنگی خود را تراش و صیقل بدهد و ابزارهای ظریف سنگی بسازد. این عصر به عصر پیدایش فلزات منتهی می‌شود. (فرهنگ فارسی معین). عصر حجر جدید. (لغات فرهنگستان).

**نوسواد.** [ن / نُوس] (ص مرکب) کسی که تازه خواندن و نوشتن فرا گرفته است.

**نوسوار.** [ن / نُوس] (ص مرکب) آنکه تازه شروع به سواری کرده باشد. (آندراج):  
همی نوسواریش پنداشتند  
چو خود از سر شاه برداشتند. فردوسی.

دیگری دارد عنانت همچو طفل نوسوار  
گرچه در ظاهر عنان اختیارت داده‌اند.

صائب (از آندراج).

**نوسوه.** [ن] (اِخ) قصبه‌ای است از دهستان اورامان لهون از بخش پاوه شهرستان سندج، در ۴۸ هزارگزی شمال غربی پاوه و ۳ هزارگزی خط مرزی ایران و عراق، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۷۵۶ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش میوه‌ها و لبنیات و مختصری غلات، شغل اهالیش زراعت و گلهداری و کرایه‌کشی است. در نزدیکی این قصبه آثار قلعه خرابه سموکه باقی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوسه.** [س / س / ن / نُوس / س] (۱) قوس قزح. (از لغت فرس اسدی) (رشیدی) (برهان قاطع) (صاح الفرس) (آندراج) (انسجمن آرا). نوس. (انسجمن آرا) (رشیدی) (جهانگیری). نوسه. (برهان قاطع):

۱ - ضبط دوم فقط از ناظم الاطباء است.

2 - Néolithique.

3 - Holocène.

۴ - بالضم و واو مجهول. (رشیدی) (ناظم الاطباء). به فتح اول با ثانی مجهول. (آندراج). با ثانی مجهول بر وزن بوسه. (برهان قاطع).

از باد کشت بینی چون آب موج موج  
وز نوسه ابر بینی چون جزع رنگ رنگ.  
خسروانی (از فرهنگ اسدی ص ۴۴۱).  
که را یارای آن باشد که روزی  
کند تشبیه درگاہت به نوسه؟ شمس فخری.  
و نیز رجوع به نوس شود.  
**نویسیره.** [ن / نوز / نو] (۱) بحث، مباحثه.  
(برهان قاطع) (ناظم الاطباء). بحث و مباحثه  
کردن. (انجمن آرا) (آندراج). بر ساخته فرقه  
آذرکیوان است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص  
۲۷۱ شود.

**نوش.** (امص) نوشیدن. (رشیدی) (اوبهی)  
(برهان قاطع) (جهانگیری) (آندراج)  
(انجمن آرا). آشامیدن. (برهان قاطع)  
(جهانگیری). عمل نوشیدن. (فرهنگ فارسی  
معین). اسم از نوشیدن است. (یادداشت  
مؤلف).<sup>۱</sup> نوشیدن مطلقاً و نوشیدن می و  
باده نوشی:

هوا پرخروش و زمین پر ز جوش  
خنک آنکه دل شاد دارد به نوش. فردوسی.  
همه زبردستان چو گوهر فروش  
بمانند با ناله چنگ و نوش. فردوسی.  
چو از کار ولایت باز پرداخت  
دگر یاره به نوش و ناز پرداخت. نظامی.  
|| (۱) عسل. (اوبهی) (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(آندراج) (رشیدی). انگبین. (ناظم  
الاطباء):<sup>۲</sup>

تلخی و شیرینیش آمیخته است  
کس نخورد نوش و شکر با بیون. رودکی.  
همه به تنبیل و بند است بازگشتن او  
شرنگ نوش آمیغ است و روی زراندد.  
رودکی.

هر که باشد سپوزکار به دهر  
نوش با کام او شود چون زهر.  
به طعم نوش گشته چشمه آب  
به رنگ دیده آهوی دشتی.  
زمانه به یکسان ندارد درنگ  
گهی شهد و نوش است و گاهی شرنگ.  
فردوسی.

همی پروراندت با شهد و نوش  
جز آواز نرمت نباید به گوش.  
لبت گوئی که نیم گفته گل است  
می و نوش اندر او نهفتستی.  
مرا چون خروش تو آمد به گوش  
همه زهر گیتی شدم پا ک نوش  
بلبلکان بانشاط قمریکان باخروش -  
در دهن لاله مشک در دهن نحل نوش.  
منوچهری.

چرا با من به تلخی همچو هوشی  
که با هر کس به شیرینی چو نوشی.  
فخرالدین اسعد.  
تو چون ویسی لب از نوش و تن از سیم

تو گوئی کرده شد سببی به دو نیم.  
فخرالدین اسعد.  
به دریا در گهر جفت نهنگ است  
چو نوش اندر دهان جفت شرنگ است.  
فخرالدین اسعد.

دو گویا عقیق گهر بوش را  
که بنده بدش چشمه نوش را.  
نیش نهان دارد در زیر نوش  
سوسن خوشبویش چون سوزن است.  
ناصر خسرو.

زیرا که به زیر نوش و خزش  
نیش است نهان و خار مستور.  
گر نیست چو نوش خور و چون خزت گلیم  
بنگر به یار خویش که او گرسنه ست و عور.  
ناصر خسرو.

به کام مهرش اندر زهر نوش است  
به چشم کینش اندر نور نار است.  
مسعود سعد.

گر زهر موافقت کند تریاق است  
ور نوش مخالفت کند نیش من است.  
گر زهر دهد تو را خردمند بنوش  
ور نوش رسد ز دست ناهل بریز.  
شتر به گفت طعم نوش چشیده ام، هنگام زخم  
نیش است. (کلبله و دمنه).

کین و مهر تو به زنبور همی ماند راست  
که بر اعدای تو نیش است و بر احباب تو نوش.  
سوزنی.

ز انعامش دهان نحل پر نوش  
ز جودش کرم بیله پریان بوش.  
عمادی شهریاری.

از سخن های عذب شکر طعم  
در دهان زمانه نوش منم.  
به بوسه مهر نوش او شکستم  
شکست اندر دلم نیش جفاها.  
عالمیت زان عالم است اینجا مجوی از بهر آنک  
نوش زنبور از دم ارقم نخواهی یافتن.

به چشم آهوان آن چشمه نوش  
دهد شیرافکنان را خواب خرگوش.  
ز بی لحتی بدان سی لحن چون نوش  
گهی دل دادی و گه بستدی هوش.  
ز طبع تر گشاده چشمه نوش  
به زهد خشک بسته باد بر دوش.

آن شکر خنده که پر نوش دهانی دارد  
نه دل من که دل خلق جهانی دارد.  
شربت نوش آفرید از مگس نحل  
نخل تناور کند ز دانه خرما.  
احتمال نیش کردن واجب است از بهر نوش  
حمل کوه بیستون بر یاد شیرین بار نیست.

آفریننده خزان و بهار  
نوش با نیش ساخت گل با خار.  
سعدی.  
مکتبی.

|| شهد. (برهان قاطع) (غیث اللغات). هر چیز  
شیرین را گویند.<sup>۳</sup> (از رشیدی) (انجمن آرا).  
شیرینی. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
شواهد ذیل معنی قبلی شود. || تریاک.  
پاد زهر. (رشیدی) (برهان قاطع) (از  
انجمن آرا) (آندراج) (از جهانگیری). تریاق.  
(غیث اللغات). پیازهر. (صحاح الفرس).  
نوشدارو. آنکه زهر را باطل کند. (ناظم  
الاطباء). مقابل زهر:

به جانی که زهر آنکند روزگار  
از او نوش خیره مکن خواستار.  
گشاده سخن کس نیارست گفت  
که نشنید کس نوش با زهر جفت.  
چنین بود تا بود گردان سپهر  
که با زهر نوش است و با کینه مهر.

فردوسی.  
گر زهر نوش گردد و گردد شرنگ شهد  
بر یاد کرد و خواجه سید عجب مدار.  
گر هلاهل در دهان گیرد مثل مداح او  
با مدیح او هلاهل نوش گردد در دهان.

فردوسی.  
جهان را هر چه بینی همچنین است  
به زیر نوش و مهرش زهر و کین است.  
فخرالدین اسعد.

نوش دان هر چه زهر او باشد  
لطف دان هر چه قهر او باشد.  
از خوارزم آر مهر این تب  
وز جیحون ساز نوش این سم.

خاقانی.  
گر گلاب از گل و گل از خار است  
نوش در مهره، مهره در مار است.  
|| نوشدارو. رجوع به نوشدارو شود:<sup>۴</sup>  
ولیکن اگر داروی نوش من  
دهم زنده ماند یل پیلتن.

فردوسی.  
|| شراب. مشروب. نوشیدنی:  
خورشها بیارست خوالیگرش  
یکی پا ک خوان از در مهرش  
چو شد نوش خورده شتاب آمدش  
گران شد سرش رای خواب آمدش.

فردوسی.  
بفرمود تا داروی هوش بر  
پرستنده آمیخت با نوش بر.  
از آن پس به رامش سپردند گوش  
به جام دمام کشیدند نوش.  
دگر ره یکی جام یاقوت نوش

۱- ریشه نوشیدن و اسم از آن، کردی: nūshi  
به معنی مشروب، nūsh به معنی اشتها. (از  
حاشیه برهان قاطع ج معین).  
۲- با نیش و در مقابل نیش در شعر مستعمل  
است، از آن رو که نیش و نوش هر دو از زنبور  
است.  
۳- نیز رجوع به رشیدی و انجمن آرا شود.

بدان نوش لب داد و گفتا خموش. نظامی.  
ملک چون شد ز نوش ساقیان مست  
غم دیدار شیرین پردش از دست. نظامی.  
اگر چیز نوشیدنی خصوصاً هرگاه شیرین و  
مطبوع و گوارا باشد. (ناظم الاطباء). رجوع به  
شواهد ذیل معنی قبلی شود:  
دهد نوش او را ز شیر و شکر  
همیشه ورا پروراند به بر. فردوسی.  
انقل و شیرینی که مزه شراب کنند. (یادداشت  
مؤلف):

از دیده جرعدان کنم از رخ نمکینان  
تا نوش جام و خوشنمک خوان کیستی.  
خاقانی.  
|| سرو کوهی. (ناظم الاطباء). سرو. سرو  
تبری. سرو خمره‌ای. سرو کش. گونه‌ای از  
سرو است. جنگل کوچکی از این نوع درخت  
در دره کتول در محلی موسوم به سورکش  
وجود دارد. (از یادداشتهای مؤلف). و رجوع  
به جنگل شناسی ج ۲ ص ۳۶ شود. || ماده  
شیرینی که در پای گلبرگهاست<sup>۱</sup>. (لغات  
فرهنگستان). || در اصل به معنی حیات است.  
(رشیدی) (از انجمن آرا). کنایه از حیات و  
زندگی. (از برهان قاطع). زندگی. (غیث  
اللغات). ظاهراً این معنی را از نوشابه و  
نوشدارو استنباط کرده‌اند. (حاشیه برهان  
قاطع چ معین). رجوع به نوشدارو شود.  
|| کنایه از آب حیات است. (از برهان قاطع)  
(از غیث اللغات). به این معنی نوشابه درست  
است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).  
|| ملاح. شیرینی. (ناظم الاطباء). || انعام.  
بخشش. (ناظم الاطباء). || (ص) شیرین.  
(غیث اللغات) (ناظم الاطباء). نیز رجوع به  
معنی بعدی شود:

هوش من آن لبان نوش تو بود  
تا شد او دور من شدم مدهوش. بوالمثل.  
از لب نوش تو به خاقانی  
قسم جز زهر ناب می‌نرسد. خاقانی.  
|| نوشین. نوشینه. چیز خوش مزه و  
خوشگوار. (آندراج از بهار عجم). لذیذ.  
مطبوع. خوشایند. موافق. (ناظم الاطباء). نیز  
رجوع به معنی قبلی شود:  
طفل بد را که گریه تلخ است  
به که در خواب نوش می‌بشود. خاقانی.  
|| گسوارا. (غیث اللغات) (برهان قاطع).  
سازگار. (برهان قاطع):  
چند بردارد این هریوه خروش  
نشود باده بر سماعش نوش. رودکی.  
هرچه آن بر تن تو زهر بود  
بر تن مردمان مدار تو نوش.

معنوی بخارانی.  
|| جاوید. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
انوش و انوشه شود. || (صوت) گوارا بادا نوش

جان بادا! (برهان قاطع). هنیأ. هنیئأ. هنیئأ  
مریأ. گوارا! گوارای وجود! نوش جان! نوش  
بادا:  
گر ایدون که باشدت لختی درنگ  
به گوش آیدت نوش و آوای چنگ.  
فردوسی.

به فرمانش مردم نهاده دو گوش  
ز رامش جهان بُد پر آواز نوش. فردوسی.  
چو گرسوز آن کاخ در بسته دید  
می و غلغل نوش پیوسته دید. فردوسی.  
همه شهر بودی پر آوای نوش  
سرای سپهبد بهشتی به جوش. فردوسی.  
خام پوشند و همه اطلس پخته شمرند  
زهر نوشند و همه نوش و هنیئا شنوند.  
خاقانی.

و آنگهم در داد جامی کز فروغش بر فلک  
زهره دیز رقص آمد و بر بط زنان می گفت نوش.  
حافظ.  
که یار نوش کند باده و تو گوئی نوش.  
حافظ.  
|| (نف مرخم) آشامنده. نوشنده. (برهان  
قاطع). مخفف نوشنده است و به صورت مزید  
مؤخر در ترکیب به کار است: باده‌نوش.  
در دوش. جرعه‌نوش. پیاله‌نوش.

**نوش**. (نف مرخم) گوش‌کننده. شنونده.  
مخفف نوش است که شنیدن و گوش کردن  
باشد. رجوع به نیش شود.  
**نوش**. [ن] [ع مص] فرا گرفتن. (تاج المصادر  
بیهقی) (زوزنی). گرفتن کسی را. (منتهی  
الارب) (آندراج). کسی را گرفتن و بر سر و  
ریش وی آویختن<sup>۲</sup>. (ناظم الاطباء). || طلب  
کردن چیزی را. (از اقرب الموارد). جستن.  
|| رفتن. (از منتهی الارب) (آندراج). مشی.  
(اقرب الموارد). || به شتاب برخاستن.  
|| نیکوئی رسانیدن به کسی. (از منتهی الارب)  
(از اقرب الموارد).

**نوش**. [ن] و [ا] (مص) اسم از نویدن.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به نویدن شود.  
**نوش**. [ن] و [ا] (انعام و بخشش و پاداش و  
جزا؟). (ناظم الاطباء).  
**نوش**. [ن] و [ا] (مکتوب و نوشته و سرنوشت  
و تقدیر؟). (ناظم الاطباء).

**نوش**. (اخ) از پارسی‌گویان قرن سیزدهم  
هجری هندوستان است. او راست:  
ز کشتگان غمت جابه‌جا نشان باقی است  
گذشت قافله و گرد کاروان باقی است  
تم به خاک برابر شد و هنوز هوس  
به دیدن رخ زیبات همچنان باقی است.  
(از صبح گلشن ص ۵۶۱) (از شمع انجمن  
ص ۴۹۰) (از فرهنگ سخنوران).  
**نوش آباد**. (ا مرکب) شکرستان. شکرزار.  
|| کنایه از لب معشوق:

چو بگرفت از شکر خوردن دل شاه  
به نوش آباد شیرین شد دگر راه. نظامی.  
**نوش آباد**. (اخ) دهی است از دهستان  
حومه غربی شهرستان رفسنجان. در ۱۲  
هزارگزی غرب رفسنجان و ۷ هزارگزی  
شمال جاده رفسنجان به یزد. در جلگه  
سردسیری واقع است و ۳۲۰ تن سکنه دارد.  
آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و  
و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوش آباد**. (اخ) دهی است از دهستان  
حومه بخش خاش شهرستان زاهدان. در ۳  
هزارگزی شمال خاش و یک‌هزارگزی شرق  
راه زاهدان به خاش. در جلگه گرمسیری واقع  
است و ۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات،  
محصولش غلات و لبنیات، شغل مردمش  
زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوش آباد**. (اخ) قصبه‌ای است از بخش  
آران شهرستان کاشان. در ۴ هزارگزی مغرب  
آران در جلگه معتدل هوایی واقع است و  
۵۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات‌ها،  
محصولش غلات و پنبه و تنباکو و ابریشم و  
انار و انجیر و انگور، شغل مردمش زراعت و  
گله‌داری و قالی‌بافی و پارچه‌بافی است.  
مزارع نورآباد، علاقه‌بند، غیث‌آباد،  
معین‌آباد، محمدآباد، اسحاق‌آباد، دولت‌آباد،  
عبدالله‌آباد، تاج‌آباد، جلال‌آباد، میرانق،  
شجاع‌آباد، تقی‌آباد، فیض‌آباد، شمس‌آباد،  
واجررد، محمدآباد، همایون‌آباد، کدیش،  
قوام‌آباد، احمدآباد، سعدآباد، ایراهیم‌آباد،  
فخرآباد، مرزن‌آباد، هاشم‌آباد، رحیم‌آباد،  
تورین، چاله، یحیی‌آباد، آب‌شیرین، قلولو  
جزو این قصبه است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۳).

**نوش آذر**. [ذ] (اخ) نام آتشکده‌ای است.  
(از غیث اللغات). نام آتشکده دوم است از  
هفت آتشکده مغان و پارسیان باستان.  
(انجمن آرا) (از جهانگیری) (از رشیدی)  
(آندراج) (از برهان قاطع). و آن را آذرنوش  
نیز گفته‌اند. (انجمن آرا) (آندراج) (رشیدی).  
رجوع به یشت‌ها ج ۲ ص ۸۷ و ۲۸۲ شود:  
وز آنجا به نوش آذر اندرشدند  
رد و هیربد را همه سرزدند. فردوسی.

**نوش آذر**. [ذ] (اخ) نام یکی از پهلوانان  
شاهنامه، و آن فرزند اسفندیار است که در  
جنگ زابل به دست زواره کشته شد:  
یکی مایه‌ور پور اسفندیار

۱ - Nectar (فرانسوی و انگلیسی).  
۲ - ناش فلان؛ تناوله لیاخذ برأسه و لحيته.  
(اقرب الموارد).

که نوش آذرش خواندی شهریار <sup>فرز دوس</sup>.  
**نوش آگین.** (ص مرکب) نوش آمیغ، به شهاد و شکر آمیخته، شکرپرورد. به نوش آمیخته، نوشین.

آنکه در یاقوت نوش آگین او شکر سرشت قوت عشاقش از آن یاقوت نوش آگین نهاد. معزی.

لؤلؤ نشینم من در بُند نوش آگین  
 لاله نشینم من در سنبل مشک افشان.

**نوش آمیغ.** (ص مرکب) آمیخته به شهد، (فرهنگ فارسی معین). به نوش آمیخته. (یادداشت مؤلف):

همه به تبیل و بند است بازگشتن او  
 شرنگ نوش آمیغ است و روی زراندود.

**نوش آور.** [نو، و] (ص مرکب) گلبرگی است که دارای نوش است. (لغات فرهنگستان).

**نوشاد.** (نق) نوشنده. (آندراج). آشامنده (؟). (ناظم الاطباء).

**نوشاد.** (اخ) دهی است از دهستان دوهزار شهرستان تنکابن، در ۵۵ هزارگزی جنوب غربی تنکابن، در منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر واقع است. دهی است ییلاقی و در تابستان در حدود ۸۰۰ تن سکنه دارد. شغل عمده مردمش گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوشاب.** (ا مرکب) آب گوارا. شربت مطبوع، نوشابه. و نیز کنایه از: آب زندگی، آب حیات، آب خضر. رجوع به نوشابه شود.

از آنجا خبر داد کار آزما  
 که نوشاب را در سیاهی است جای. نظامی.

مباد این درج دولت را نوردی  
 میفتاد اندر این نوشاب گردی. نظامی.

عبابت گرچه زهر ناب دارد  
 گذر بر چشمه نوشاب دارد. نظامی.

**نوشابه.** [ب / پ] (ا مرکب) آب گوارا. (انجمن آرا) (آندراج) (رشیدی). آب خوشگوار. (فرهنگ خطی). شربت.

مباد این درج دولت را نوردی  
 میفتاد اندر این نوشابه گردی.

نظامی (از انجمن آرا).

|| آب حیات. (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج). ماء الحیوة. (فرهنگ خطی). || مشروب. (لغات فرهنگستان). مسکر مایع، هرچه باشد. (یادداشت مؤلف).

- نوشابه الکلی؛ مشروب. مشروب الکلی، اعم از آبجو، عرق، ودکا، شراب، کنیاک و غیره.

- نوشابه غیر الکلی؛ شربت و مایع

خوش‌گواری که در آن الکل نباشد.

**نوشابه.** [ب] (اخ) نام زنی است که پادشاه ملک بردع بوده. (برهان قاطع) (از رشیدی) (از غیث اللغات) (از جهانگیری). نام ملکه بردع که سکندر به لباس رسولان پیش او رفته بود. (از آندراج). رجوع به اسکندرنامه نظامی و نیز رجوع به بردع شود. برآراست نوشابه درگاه را به زر درگرفت آهنین راه را. نظامی.

چو از مرغ و ماهی تهی کرد جای  
 به نوشابه بردع آورد رای. نظامی.

**نوشابه ساز.** [ب / پ] (نق مرکب) سازنده نوشابه. آنکه نوشابه تهیه کند. (فرهنگ فارسی معین). عرق کش. سازنده مشروبات الکلی.

**نوشابه سازی.** [ب / پ] (حامص مرکب) عمل و شغل نوشابه‌ساز. (فرهنگ فارسی معین). عرق‌کشی، ساختن و تهیه کردن مشروبات الکلی. || (ا مرکب) جای ساختن مشروبات الکلی. رسومات.

**نوشاد.** [ن] (اخ) نام شهری است به خوبرویان منسوب. (رشیدی) (جهانگیری). نام شهری است حسن‌خیز، و بدین سبب منسوب به خوبان شده است. (برهان قاطع) (از غیث اللغات). نام شهری که به کثرت خوبرویان ترک معروف و مشهور است. (انجمن آرا) (آندراج). شعرای فارسی به‌خصوص قدمای ایشان مکرر ذکر از نوشاد نموده‌اند و از سیاق کلام ایشان چنین برمی‌آید که آن نام موضعی یا شهری بوده است که خوبرویان در آن بسیار بوده‌اند. با دقت در اشعار شعرائی متقدم امثال فرخی و معزی و مسعود سعد که از «قبیله نوشاد» و «بتکده یا بتخانه یا بهار نوشاد» و «بت نوشاد» سخن می‌گویند، تقریباً یقین می‌شود که این شعرا نوشاد را یکی از بتخانه‌ها تصور می‌کرده‌اند و آنجا را هم مانند «توهار بلخ» از مراکز مهم بت‌پرستان [بودائیسان] به‌شمار می‌آورده‌اند. لابد از روی همین اشعار است که فرهنگ‌نویسان متأخر «حسن‌خیز» بودن نوشاد را استنباط کرده و آن را به این معنی در فرهنگ‌های خود ضبط کرده‌اند. محمد قزوینی نویسد: «راقم سطور در فهارس جمیع کتب مسالک و ممالک عربی طبع لیدن که تحت عنوان کتابخانه جغرافیین عرب چاپ شده و شامل نه کتاب است به‌دقت تفحص کردم و اصلاً و ابداً و بوجه من الوجوه چنین نامی به هیچ عنوانی در آن کتب مذکور نیست، و همچنین در آثار البلاد قزوینی و نزهة القلوب و فهرست اسماء الاماکن تاریخ گزیده و لباب الالباب و راحة الصدور و جوامع الحکایات و فتوح البلدان بلاذری و

طبری و فرهنگ اسدی و لغات شاهنامه از عبدالقادر بغدادی و در فهرست اللغات شاهنامه و لف آلمانی اثری و نشانی از این کلمه نیافتم، فقط در کتب ذیل از این کلمه اثری به دست می‌آید ولی به تفاوت املاء: در تاریخ ابن الاثیر در حوادث سال ۲۵۷ ه. ق. در تحت عنوان «ذکر قصد یعقوب [بن الیث الصفار] فارس و ملکه بلخ و غیرهما» گوید: «و سار الی بلخ و طخارستان، فلما وصل الی بلخ نزل بظاهرها و خرب نوشاد، و هی ابینیة کانت بناها داوود بن العباس بن مابنجور خارج بلخ، ثم سار یعقوب من بلخ الی کابل و استولی علیها... الخ»، و این کلمه در ابن الاثیر طبع مصر با دال مهمله و در طبع لیدن هلاند «نوشاد» با ذال معجمه که اقرب به قیاس است چاپ شده است. در انساب السمعانی ص ۵۷۱۸ عبارت ذیل مسطور است: «النوساری [کذا بالسنن المهملة] بضم النون و فتح السین بینها الواو ثم الالف و فی آخرها الراء [کذا] هذه النسبة الی نوشار [کذا بالسنن المعجمة] و هی قرية بلخ و قیل قصر ببلخ منها [ظ]: بناها [الامیر داوود بن العباس النوساری و قیل لما قدم یعقوب بن الیث بلخ، هرب داوود بن العباس الی سمرقند، فلما رجع یعقوب رجع داوود الی وطنه، فوجد قصره قد خرب یعنی نوسار، فأنشد هذه الابیات و شبق [ظ: شق] صدره من الغم، فمات بعد سبعة عشر یوماً:

هیات یا داود لم تر مثلها  
 سیریک فی وضح النهار نجومها  
 فکأنما نوشار قاع صفصف  
 یدعو صداء بجانبه البوما  
 لا تفرحن بدعوة خولتها  
 و زوالها قد قارب الحلقوما».

و در زین الاخبار ص ۱۱ گوید: «و [یعقوب بن الیث] بامیان بگرفت اندر سنه ست و خمسن و مائین [۲۵۶ ه. ق.]. و نوشاد بلخ را ویران کرد، و بناهایی که داوود بن العباس بن هاشم بن ماهجور کرده بود همه ویران کرد و از آنجا بازگشت و به کابل شد».

۱ - Nectarifère (فرانسوی).  
 ۲ - نیز رجوع به آندراج شود.  
 ۳ - فرخی گوید:  
 هزار بتکده کنده قویتر از هرمان  
 دویت شهر تهی کرده خوشتر از نوشاد.  
 ۴ - فرخی گوید:  
 تو تن آسای به شادی و ز ترکان بدیع  
 کاخ تو چونکه کنشست است و بهار نوشاد.  
 و نیز:  
 دور کردی مرا ز خدمت خویش  
 چون شمن را ز لعبت نوشاد.  
 ۵ - این کلمه [نوشاد] درباره معبد بغلان در



پس چنانکه ملاحظه می‌شود از نشانی‌ها که این سه نفر یعنی ابن‌الائثر و سمعانی و گردیزی می‌دهند که اولاً نوشاد یا نوسار یا نوشار، در حوالی بلخ بوده است. ثانیاً اینکه آن از بناهای داودبن‌العباس بن هاشم بن مابنجور (یا ماهجور) محسوب می‌شده. ثالثاً اینکه یعقوب لیث آن را خراب کرده. هیچ شکی باقی نمی‌ماند که این سه نفر... هر سه از یک موضع سخن می‌رانند... منتهی در املائی اسم آن موضع بواسطه سهو نُشَاخ با هم اختلاف دارند، یعنی ابن‌الائثر و گردیزی آن را نوشاد (و نوشاد) نوشته‌اند و سمعانی یکی دو مرتبه نوسار و یکی دو مرتبه دیگر نوشار نوشته، و اتفاق ابن‌الائثر با گردیزی... رجحان را بدون شک در مقابل نوشار با راه به‌جانب نوشاد با دال میدهد<sup>۱</sup>. اما اینکه در انساب گاهی آن را با سین مهمله نوشته است آن قطعاً تصحیف نُشَاخ است، یکی به قرینه ابن‌الائثر و صاحب زین‌الاکهار بر نوشتن آن با شین معجمه، دیگر به قرینه اینکه در خود انساب سمعانی نیز املاء با سین مهمله مطرد نیست، زیرا چنانکه ملاحظه شد گاه آن را نوسار با مهمله نوشته و گاه نوشار با معجمه، قرینه دیگر که از همه اقوی است ضبط یاقوت است آن را با شین معجمه تصریحاً و عین عبارت او در این باب این است: «نوشار، شینه معجمه و آخره راه و هی قریه ببلخ و قیل قصر»، و چنانکه دیده می‌شود یاقوت نیز حرف آخر آن را (قطعاً به تبع سمعانی به نقل مستقیم از انساب او) «راء» خوانده بوده است... اصل تصحیف به راء را سمعانی مرتکب شده است نه یاقوت<sup>۲</sup>.

... آیا این نوشاد مذکور در تاریخ ابن‌الائثر و انساب سمعانی و معجم‌البلدان و زین‌الاکهار که ایشینه و قصوری بوده است از داودبن‌العباس... بسا «نوشاد»ی که شعرای فارسی‌زبان آن را شهری حسن‌خیز و مسکن خویریان فرض کرده‌اند یکی است یا دو موضوع به کلی مختلف است؟ به احتمال بسیار قوی نوشاد نام موضعی بوده است بسیار عالی با نقش و نگارهای زیبا که ابتدا شعرا آن را مانند نگارخانه چین محض نقش و نگارها یا شاید مجسمه‌ها [لعبت‌ها] که در آن بوده به خوبی و زیبایی وصف می‌کرده‌اند، سپس بواسطه ویران شدن آن قصور به دست یعقوب و نماندن نام و نشانی از آن جز خاطراتی، شعرای متأخر چون از کیفیت احوال آن به درستی خبر نداشتند چنین خیال کرده بودند که خوشی و خوبی و زیبایی آن موضع... به معنی زیبایی اهالی آن است... پس صاحب فرهنگ انجمن آرا لایب به

ترکستان... نوشاد را نیز از بلاد ترک محسوب داشته است... از مکتوب آقای مینوی معلوم شد که در کتاب فضایل بلخ... ذکر نوشاد آمده و در آنجا مطلبی تازه دارد و آن اینکه داودبن‌عباس مدت ۲۰ سال به بنای نوشاد مشغول بوده و تاریخ نصب او را نیز به ولایت بلخ به دست میدهد که در ذی‌القعدة ۲۳۳ بوده است... (از مقاله محمد قزوینی در مجله یادگار سال ۴ شماره ۹ و ۱۰، از حاشیه برهان قاطع چ معین):

تا به وقت خزان چو دشت شود باغ‌های چو پتکده‌ی نوشاد. فرخی.

خلق را قبله گشت خانه‌ی تو همچو زین پیش خانه‌ی نوشاد. فرخی.

ای خوشا آن نوبهار خرم نوشاد بلخ خاصه اکنون کز در بلخ اندرون آمد بهار. فرخی.

تو در فرخار و مطلوبت به نوشاد بدانجا رو چه داری بانگ و فریاد؟ ناصر خسرو (از حاشیه برهان قاطع).

جهان به فر جمال تو روضه رضوان زمین ز شادی ملک تو خانه‌ی نوشاد. مسعود سعد.

خدایگانا نوشادی است دولت را بخواه مایه رامش از آن بت نوشاد. مسعود سعد.

به هر مقام تو را باد نوبه‌ی شادی ز گونه گونه بتان مجلس تو چون نوشاد. مسعود سعد.

هر زمان شادی نواست مرا ز آن رخ همچو صورت نوشاد. ظهیر.

مرا از آن چه که سیمین‌بری است در کشمیر مرا از آن چه که شکر لیلی است در نوشاد؟ ظهیر.

گر نخواستی کز ایوان و حجر ریزد خون نقش نوشاد به ایوان و حجر بازدهید. خاقانی.

نور دین شاه هنرمند کز او نوک قلم هر زمان عرض دهد لعبت نوشاد مرا. کمال‌اسماعیل (از حاشیه برهان قاطع).

زاهد به پند دادن و بیچاره مست را خاطر به‌سوی لعبت نوشاد می‌رود. امیر خسرو (از جهانگیری).

**نوشاد.** [ن] [اِخ] دهی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار، در ۷ هزارگزی جنوب غربی حسن‌آبادسونگند، در منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات و لبنیات و انگور، شغل اهالیش زراعت و گلهداری و قالیچه‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نوشادر.** [ذ] [ا] نشار. ملحی است جامد و متبلور و بی‌رنگ‌بو که از ترکیب جوهر نمک (اسید کلریدریک) و آمونیاک به دست می‌آید و نام علمیش کلرور آمونیوم<sup>۴</sup> است. طعم آن زنده است و در آب گرم به‌خوبی حل می‌شود. در سفیدگری و لحیم‌کاری مورد استعمال دارد و در صنایع مختلف و پزشکی نیز از آن استفاده می‌کنند. (فرهنگ فارسی معین). یکی از عقاقیر ارباب صنعت کیمیاست و آن بر دو نوع است، معدنی و مصنوعی. (از مفاتیح). لغت فارسی است و آن معدنی و مائی و مصنوعی می‌باشد و معدن او در بلاد حاره مثل حبشه و قطعات آن مانند شوره یافت می‌شود، و مائی از آن آبی است که چون به دست حرکت بسیار دهند کف می‌کند و از جوشاندن آن آب قطعات سفید بر روی آن بسته می‌شود. و انطاکی گوید در نواحی اصفهان آب مذکور موجود است و گویند در جبال خراسان نیز می‌باشد و معدنی و مائی عزیزالوجودند، و مصنوعی آن از دودهای کثیف حمام به هم میرسد و رنگ آن اغبر است و از دود تصفید می‌شود. (از تحفه حکیم مؤمن). معدن آن کوهی است در نواحی سمرقند و نیز کوهی است در نزدیکی دمندان که از توابع کرمان است و در آن کوه غاری است و از غار بخاری برمی‌آید و منجمد می‌شود و این قسم بهترین اقسام است. ۵ و قسم دیگر از داش خشت‌پزی و گلخن حمام حاصل می‌شود و آن را ارباب صنعت عقاب و

→ کتیبه حدود ۱۶۰ م. به‌شکل «نوشال» استعمال شده و چنین به نظر می‌آید که به نام «نوشاد» معابد زردشتی و بودایی و غیره در افغانستان قسبل از اسلام وجود داشت، یاقوت قلعه و یا قصری را در بلخ به‌شکل نوشار ذکر می‌کند ولی چون تصریح دارد که آخرش راه فرشت است بنابراین آن را کلمه‌ای علیحده غیر از نوشاد مانحن‌فیه باید دانست. (عبدالحی حبیبی، تاریخ گزیده چ بنیاد فرهنگ ایران ص ۱۳۹).

۱- از طرف دیگر در قوافی اشعار فارسی که زوی آنها دال است، این اسم ذکر شده، پس اصح نوشاد باید باشد. (از حاشیه برهان چ معین).

۲- از جناسی که شعرا بین نوشاد و «شادی» آورده‌اند، هم شین کلمه و هم دال تأیید می‌شود. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ابیاتی که از امیرمعزی در ذیل این لغت نقل شده است، شود.

۳- ناظم‌الاطباء و دهار به فتح اول نیز ضبط کرده‌اند.

۴- فرمول شیمیائی آن  $CIN_4$  است.

۵- و این قسم نوشادر اعلی است و پیکانی گویند. (انجمن آرا).

نسر طایر و مشاطه گویند و عربان **مَلِج** بویته خوانند. (از برهان قاطع). و نیز رجوع به ترجمه صیدنه و عقار شود؛ و اندر کوههای وی [ماوراءالنهر] همه داروهاست که از کوه خیزد چون زاک و زرینخ و گوگرد و نوشادر. (حدود العالم). و اندر کوههای وی معدن نوشادر بسیار است. (حدود العالم).  
گر سرمه کشد روزی در دیده حسود تو هر ذره از آن گردد نوشادر پیکانی.

سیف اسفرنگ (از انجمن آرا).  
**نوشان**. (نف، ق) نوشنده. (یادداشت مؤلف).  
|| در حال نوشیدن. (یادداشت مؤلف).

**نوشان**. [ن] (اخ) دهی است از دهستان دشت از بخش سلوانا از شهرستان ارومیه، در ۹ هزارگزی مشرق سلوانا، در دره سردسیری واقع است و ۶۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توتون، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوشاندن**. [د] (مص) نوشانیدن. متعدی نوشیدن. رجوع به نوشانیدن شود.  
**نوشاننده**. [د / ذ] (ن-مف) به نوشیدن واداشته. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوشانیده شود.

**نوشاننده**. [ن / د / ذ] (نف) آنکه کسی را به نوشیدن وادار کند. (فرهنگ فارسی معین).  
**نوشانوش**. [ا] (مرکب) نوش-نوش. نوش بباد نوش باد! نوش بادی که باده گساران در بزم می هنگام جام برگرفتن یکدیگر را گویند؛

صغیر مرغ و نوشانوش ساقی ز دلها برده اندوه فراقی. نظامی.  
پیاپی شد غزل‌های عراقی برآمد بانگ نوشانوش ساقی. نظامی.  
یکی شه چون طرب را گوش گیرد جهان آواز نوشانوش گیرد. نظامی.

شراب خانگی از ترس محسب خورده به روی یار بنوشیم و بانگ نوشانوش. حافظ.

نشیند در نقاب بارگاه مغفرت فردا ز نوشانوش مستان منفعل بانگ اذان ما. سنجر کاشی (از آندراج).

— به نوشانوش؛ در حال نوشانوش گفتن. در حال نوش باد و هینئاً لک گفتن؛  
به نوشانوش می در کاس می داشت ز دروادر شه را پاس میداشت. نظامی.  
به دشت انجرک آرام کردند به نوشانوش می در جام کردند. نظامی.

چو ساقی در شراب آمد به نوشانوش در مجلس به نافرزانگی گفتند کاؤل مرد فرزانه. سعدی.  
— در نوشانوش آمدن؛ نوش یاد گفتن و باده نوشانیدن. (فرهنگ فارسی معین)؛ دارو در قده شراب افکند چنانکه کس ندید و در

نوشانوش آمد. (سَمک عیار از فرهنگ فارسی معین).

|| با بیاله‌های پر و لبالب و لبریز و باربار (۴). (ناظم الاطباء). || جام پر و لبالب (۴). (فرهنگ فارسی معین).

**نوشانیدن**. [د] (مص) آشامیدن فرمودن. (ناظم الاطباء). آشامانیدن. (یادداشت مؤلف).  
نوشاندن. متعدی نوشیدن؛

ای نور چشم من سخنی هست گوش کن تا ساغر ت پر است بنوشان و نوش کن. حافظ.

چو مستم کرده‌ای مستور منشن چو نوشم داده‌ای زهرم منوشان. حافظ.

**نوشانیده**. [د / ذ] (ن-مف) نوشاننده. آشاماننده.

**نوشاه**. [ن / نو] (ا-مرکب) داماد. (ناظم الاطباء). نوداماد. تازه داماد؛ عجاهن؛ دوست نوشاه تا که با زن خود خلوت نکرده باشد. (یادداشت مؤلف از منتهی الارب). || شاه جوان و کم تجربه (۴). (ناظم الاطباء).

**نوش باد**. (فعل دعایی) دعائی است نوشنده را. (یادداشت مؤلف). گوارا باد. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). عبارتی که در بزم باده، ساقی و هم‌بیالگان در پاسخ آنکه جام برگردد و «به سلامتی» گوید و بنوشد، گویند. نظیر: نوش جان! نوش! سازگار وجود! گوارای وجود؛

وقت طرب کردن است می خورکد نوش باد. منوچهری.

گرمکش هست بخور نوش باد ورنه ز زیاد تو فراموش باد. نظامی.  
ترگس مست نوازش کن مردم‌دارش خون عاشق به قده گر بخورد نوشش باد. حافظ.

**نوش باد**. [ا] (مرکب) نوازی از موسیقی. (رشیدی). نام برده‌ای است از نوای چکاوک. نوش باده. (جهانگیری) (از برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج).

**نوش باده**. [د / ذ] (ا-مرکب) نوش-باد. رجوع به مدخل قبل شود.

**نوش بخش**. [ب] (نف مرکب) که کام را شیرینی بخشد. لذت بخش؛  
درخشان شده می چو روشن درفش قده شکرافشان و می نوش بخش. نظامی.  
خواجۀ چین گشاده کرد زبان گفت کاین نوش بخش نوش لبان. نظامی.

**نوش بو**. [ب] (ا-مرکب) انگبین. عسل (۴). (ناظم الاطباء).

**نوش بهر**. [ب] (ص مرکب) کسی که نصیب و بهره وی نیکو و خوش باشد. (ناظم الاطباء).  
|| که از شیرینی نصیبی دارد. شیرین؛

پر پیچره نوشابه نوش بهر

به فال همایون برون شد ز شهر. نظامی.  
حلو که طعام نوش بهر است

در حیضه خوری به جای زهر است. نظامی.  
چو لاله داغ‌دل از نوبهار عارض تو چو غنچه خون جگر از لعل نوش بهر توایم.

امیر شاهی سبزواری (از آندراج).  
**نوشت**. [ن و ا] (مص مرخم، اِمص) مصدر مرخم است از نوشتن به معنی در پیچیدن و در نوردیدن. رجوع به نوشتن شود.

**نوشت**. [ن و ا] (مص مرخم، اِمص) تحریر نمودن. (غیث اللغات). اسم است از نوشتن و تنها مستعمل نباشد لیکن در کلمات مرکب چون سرنوشت و رونوشت و نوشت افزار آید. (یادداشت مؤلف). لیکن در بیت زیر از فردوسی تنها استعمال شده و معنی ثبت کردن دهد، مقابل ستردن؛

ز لشکر یکی مرد بگزید گرد که داند شمار و نوشت و سترد. فردوسی.  
**نوشت**. [ا] جرعه. آشام. || (نف مرخم) نوشنده. آشامنده. (ناظم الاطباء). نوش. (جهانگیری) (آندراج) (انجمن آرا)؛  
گاهی امیر صومعه گاهی اسیر بتکده گه رند دردی نوشتم گه شیخ و گه صوفیستم. (از جهانگیری)؛

**نوشت اِزار**. [ن و ا] (ا-مرکب) نوشت افزار. (یادداشت مؤلف).

**نوشت افزار**. [ن و ا] (ا-مرکب) لوازم التحریر. (لغات فرهنگستان). اِزار نوشتن. وسایلی که با آن می‌نویسند از قبیل کاغذ، قلم، مداد، جوهر و غیره.  
**نوشتن**. [ن و ت] (مص) کتابت کردن.

۱- ضبط این کلمه در فرهنگها گوناگون است. رجوع به نوشتن شود.

۲- ... به ضم اول و سکون ثانی مجهول و ثالث و رابع، ماضی نوشیدن، یعنی نوشید و آشامید. چه در فارسی دال و تاء هر دو به هم تبدیل می‌یابند. (برهان قاطع).

۳- ... به ضم اول و سکون ثانی مجهول و ثالث و رابع، ماضی نوشیدن، یعنی نوشید و آشامید، چه در فارسی دال و تاء هر دو به هم تبدیل می‌یابند. (از برهان قاطع).

۴- و به ضم اول هم به نظر آمده است. (برهان قاطع). در جهانگیری به فتح اول و کسر ثانی است. (غیث اللغات). ناظم الاطباء به فتح اول و کسر ثانی نیز ضبط کرده است.

۵- نوشتن = نوشتن = نوشتن، پهلوی: (nipês) nipishtan (تحریر کردن). فارسی باستان: ni pais- (نوشتن)، در فاساری باستان: nipishtaniy، در هندی باستان: nipish- pinçati, pêç فقط به معنی آراستن و زینت دادن است. اسلاوی کلیسایی: pisati، استی: nifista، فسیس، finssun (نوشته، خط)، بلوچی عاریتی

(غیاث اللغات) (آندراج) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء)، اندیشه و مطلبی را به وسیله مداد یا قلم به روی کاغذ آوردن. (فرهنگ فارسی معین)، نبق، تئیب، تکتیب، اکتتاب، نسخ، انتساخ. (از منتهی الارب)، تسطیر، تاج المصادر بیهقی، نبشتن، ذبر، تذبیر، ترقیم، تزیرة، خط، رقم، کتابة<sup>۱</sup>. (یادداشت مؤلف)، نگاشتن، نگاریدن، نویسدن، ثبت کردن، رقم زدن:

نوشتن بیاموختن پهلوی  
نشست سرافرازی و خسروی، فردوسی.  
یکی نامه سوی برادر به درد  
نوشت و ز هر کارش آگاه کرد، فردوسی.  
نویسی در او هرچه باید نوشت  
ز رای و ز بند و ز تخم و ز کشت، فردوسی.  
نامه نویسد بدیع و نظم کند خوب  
تیغ زند نیک و پهنه باز و چوگان.  
فرخی (از لغت فرس اسدی ص ۴۴۹).  
چند نویسی قلم آهسته دار  
بر تو نویسد زبان بسته دار، نظامی.  
ما دفتر حکایت عشقت نوشته ایم  
تو سنگدل حکایت ما در نوشته ای، سعدی.  
کسی را که درج طمع در نوشت  
نیاید به کس عبد و چا کر نوشت، سعدی.  
||تقدیر کردن، واجب کردن، مقرر داشتن، (یادداشت مؤلف):

جهاندار بر چرخ چوین نوشت  
به فرمان او بردهد هرچه کشت، فردوسی.  
پدید آورد نیک و بد، خوب و زشت  
روان داد و تن کرد و روزی نوشت، اسدی.  
||حوالت دادن، مقرر داشتن،  
- نوشتن بر کسی (چیزی)؛ بر او حواله کردن،  
بر او مقرر داشتن، بر او نهادن و وضع کردن،  
(از یادداشتهای مؤلف):  
لاجرم چار سال بی پر و کشت  
روزی خلق بر خزینه نوشت، نظامی.  
دفع او را دلبر بر من نویسد  
هل که صحت یابد این باریک ریس، مولوی.

صبر طلب می کند از دل عاشق  
همچو خراجی که بر خراب نویسد، ؟  
- ||او را مسؤول شمردن:  
چند نویسی قلم آهسته دار  
بر تو نویسد زبان بسته دار، نظامی.  
من اگر نیکم اگر بد تو برو خود را باش  
که گناه دگری بر تو نخواهند نوشت، حافظ.  
- ||از او طلب کردن:  
نانی که از کسان طلبی بر خدا نویسد  
کآخر خدای جانث به از کدخدای نان، خاقانی.

||نگار کرد:

رُخس را شرم دو گونه نوشتی  
گاهی میگون و گاهی زرد گشتی.

فخرالدین اسعد،  
کز عارضین نوشته چو شاهینم، ناصر خسرو.  
||رسم کردن، ترسیم کردن، (یادداشت مؤلف)،  
نگاشتن، نگاریدن، ||نگاه داشتن و  
پس اندازی نمودن و باقی گذاشتن(؟)، (ناظم  
الاطباء).

**نوشتن**، [ن وَتَ] (مص)<sup>۲</sup> پیچیدن، (غیاث  
اللغات) (برهان قاطع) (آندراج)، درنوردیدن،  
(برهان قاطع)، نوردیدن، (غیاث اللغات)، لای  
چیزی پیچیدن:

چو آن خرد را سیر دادند شیر  
نوشتدش اندر میان حریر، فردوسی.  
کشته و بر کشته چند روز گذشته  
در کفنی هیچ کشته را نوشت، متوجهری،  
برون کرد از تن مر آن جامه را  
نوشت اندر آن جامه آن نامه را.

شمسی (یوسف و زلیخا)،  
||پیچیدن و لوله کردن، چنانکه طومار را،  
نوردیدن، نیز رجوع به نوردیدن شود: امیر  
چون نامه بخواند بنوشت و به غلامی خاص  
داد، (تاریخ بیهقی ص ۱۵۹)، ||نوردیدن، بالا  
زدن، برگرداندن، (یادداشت مؤلف)، لبه جامه  
را تا زدن و برگرداندن، نیز رجوع به نورد و  
نورد جامه شود:

جوانان ز پاکی و از راستی  
نوشتند بر پشت دست آستی، فردوسی.  
||تا کردن، ته کردن، رجوع به معنی قبلی و  
بعدی شود، ||برچیدن، فراچیدن، جمع کردن،  
مقابل گستردن:

چو بود کیسه و جیب من از درم خالی  
دلم ز صحن امل فرش خرمی بنوشت، فرخی.

چو بنوشت آن فرش زربفت راغ  
هنه گیسو سبز شد پر چراغ، اسدی.  
بامدادان که روز روشن گشت  
شب تاریک فرش خود بنوشت، نظامی.  
||منسوخ کردن، بزچیدن و برداشتن<sup>۳</sup>،  
امسال نام چند حصار قوی نوشت  
در هر یکی شهری سپه آرای و محتشم، فرخی.

فرخی  
رستم سزا بودی چو او بر پیل جستی چاکرش  
نوشت کفر و شرک را جز تیغ ایمان گسترش، ناصر خسرو.  
و رسوم بددینان بنوشت، (راحة الصدور  
راوندی)، ||طسی کردن، (برهان قاطع)،  
«رنوردیدن» (ناظم الاطباء)، قطع کردن،  
بریدن، سپردن، پیمودن، درنوشتن، (یادداشت  
مؤلف):

دهد شاه را بنده مزده ز بخت  
که بنوشتم این دیوکش راه سخت، اسدی.

که اسباط فرخ نوشتند راه  
به کنعان رسیدند با دستگاه.

شمسی (یوسف و زلیخا)،  
دستی که گرفتی سر آن زلف چو شست  
پائی که ره وصل نوشتی پیوست، خاقانی.  
گوئی آن دم کز چیه مغرب ره مشرق نوشت  
میخ بر مهر و زحل بر زبرقان افشاند، خاقانی.

بنوشته هفت چرخ و رسیده به مستقیم  
بگذشته از مسافت و رفته به منتهی، خاقانی.

در رساتیق می گشت و مشارع و مناهل  
می نوشت، (سندبادنامه ص ۳۰۴).

وز آن سوی دگر شیرین به شیدیز  
جهان را می نوشت از بهر پرویز، نظامی.

چو بنوشت آسمان را فرش بر فرش  
به استقبالش آمد تارک عرش، نظامی.

خو کرده به کوه و دشت گشتن  
جولان زدن و جهان نوشتن، نظامی.

ندانی که سدی مکان از چه یافت  
ته هامون نوشت و نه دریا شکافت، سعدی.  
ترکیبها:

- اندر نوشتن، باز نوشتن، برون نوشتن،  
در نوشتن، فرو نوشتن، رجوع به هر یک از این  
مدخلها شود.

**نوشتن**، [تَ] (مص) نوشیدن، آشامیدن،  
(برهان قاطع) (ناظم الاطباء)، به این معنی  
نوشتن درست است، (از حاشیه برهان قاطع

→ و دخیل: nibisag، وخی و شغنی و  
سریکی بلوچی عاریتی و دخیل: nevisham،  
کردی nyvisin (تحریر)، واژه نپشتن یا نوشتن  
چندین بار در سنگنبشتههای هخامنشیان به کار  
رفته است، مرکب است از دو جزء: نخست ni  
جزئی (پرفیکس، پیشاوند) است به معنی فرود  
و پایین که در سر لغات نهفتن و نهادن و نشستن  
و بسیاری از لغات دیگر فارسی هم دیده میشود،  
دوم از ریشه pais در پارسی باستان و paês در  
اوستا که به معنی نگاشتن و نگاریدن و نقش  
کردن است. از همین بنیاد است pistak که در  
پهلوی به معنی نقش و نگار بسته و زینت شده  
است، و در فارسی «پسه» شده به معنی ابلق و  
دورنگ، (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

۱- مصدر دیگر غیر مستعمل آن «نویش»  
است: نوشتم، بنویس، (یادداشت مؤلف)، دو  
ریشه این فعل «نوشت» و «نویس» است، رجوع  
به نویس شود.

۲- مصدر دیگر آن «نوردش» (؟) بوده است  
در معنی نوردیدن و پیچیدن، (یادداشت  
مؤلف)، دو ریشه این فعل «نوشت» و «نورد»  
است.

۳- رجوع به اندر نوشتن شود، فردوسی  
راست:

ولیکن سرانجام کشته شود  
نکرو نامش اندر نوشته شود.

چ معین.

**نوشتن**. [ن و ت / ن و ت] (مص) از دور گذشتن و نالیدن و زاریدن (۲). (ناظم الاطباء).

**نوشتنی**. [ن و ت] (ص لیاقت) نوردیدنی. طی کردنی. رجوع به نوشتن شود.

**نوشتنی**. [ن و ت] (ص لیاقت) که قابل نوشتن است. که لایق تحریر و کتابت است. که نوشتن و تحریر و ثبت آن ممکن یا به مصلحت باشد.

هرچند نیست درد دل ما نوشتنی از اشک خود دو سطر به ایما نوشته ایم.

**نوشته**. [ن و ت / ت] (ن مسف) پیچیده. در نوردیده. (برهان قاطع). نوردیده.

نوشته به دستار چیزی که برد چنان هم نوشته به بیژن سپرد. فردوسی. | طی شده. گذشته. ماضی: از روزگار گذشته و قرن های نوشته. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۱۸).

**نوشته**. [ن و ت / ت] (ن مسف) کتابت کرده شده. (غیبات اللغات) (برهان قاطع). نوشته شده. که بر آن چیزی نگاشته یا نقشی کشیده باشند. مقابل نانوخته به معنی کاغذ سفید که بر آن چیزی نوشته اند: از برگ چون صحیفه بنوشته شد زمین وز ابر چون صلابه سیمین شد آسمان.

فرخ. | مرقوم شده. مسطور شده. (ناظم الاطباء).

آنچه با قلم و مداد و دیگر ابزار نوشتن بر کاغذ و امثال آن نگاشته باشند. خط. مطلب. مکتوب. | (۱) نامه. کتابت. (آندراج). مکتوب. رقمه. رقیمه. مرقومه. (یادداشت مؤلف). مراسله. (فرهنگ فارسی معین). دستخط: ایسن نوشته ای است از جانب بنده خدا زاده بنده خدا ابو جعفر امام قائم بالله. (تاریخ بیهقی ص ۳۰۶). صاحب کافی اسماعیل بن عیاد مسرعان دوانید و نوشته ها نوشت. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۵۹). نوشته ای بدو نوشت و در استمالت و استعطاف او انواع سحر و تمویه به کار آورد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۲۵). به حسام الدوله تاش رسول فرستاد و نوشته نوشت. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۶۱). | اثر مکتوب. کتاب. تألیف. تصنیف:

تاریخ نویس عشقبازی

گوبدز نوشته های تازی. نظامی.

| سند کتبی. حجت. قبض. تمسک. قبالة. سند مکتوب دین و جز آن. (یادداشت مؤلف). رجوع به ترکیب «نوشته دادن» شود. | سرنوشت. قضا. قدر. تقدیر. نبشته. آنچه مقدر شده است. (یادداشت مؤلف):

نوشته نگرده به پرهیز باز

نباید کشیدن سخنها دراز. فردوسی. نه از دانش دگر گردد سرشته نه از مردی دگر گردد نوشته.

فخرالدین اسعد. نوشته جاودان دیگر نگرده به رنج و کوشش از ما بر نگرده.

فخرالدین اسعد. دوران همی نویسد بر عارضش خط خوب یارب نوشته بد از یار ما بگردان. حافظ.

| (ن مف) محتوم. حتم. (یادداشت مؤلف). ناگزیر. محتتم. شدنی. تغییر ناپذیر: اجل نوشته. قضا نوشته:

فرق شاهی و بندگی برخاست چون قضای نوشته آمد پیش. سعدی. مرا از ازل عشق شد سرنوشت قضای نوشته نشاید سترد.

حافظ (از امثال و حکم). | تقدیر شده. مقدر شده. تعیین شده:

از او گر نوشته به من بر بدی است نگرده به پرهیز کان آیزدی است. فردوسی. نوشته مگر بر سرم دیگر است زمانه به دست جهان داور است. فردوسی. گرت زندگانی نوشته ست دیر نه مارت گزاید نه شمشیر و تیر. سعدی. - نوشته دادن؛ تعهد سپردن. سند دادن. التزام دادن.

- نوشته گرفتن؛ سند و حجت و تعهد گرفتن. متعهد و ملزم کردن.

**نوش جام**. (ا مرکب) پیاله شراب خوری. (ناظم الاطباء). جام می گساری. (تعلیقات وحید بر شرفنامه نظامی). پیاله شراب. (فرهنگ فارسی معین):

دگر نوش جامی ز یاقوت خام کز او کم نگرده به خوردن شراب. نظامی.

**نوش جان**. [ش] (ترکیب اضافی). (مرکب) چیزی که بمد و مقوی حیات باشد یا مرغوب و محبوب جان. (آندراج). | (صوت مرکب) به صورت خطاب و دعا. گوارا باد! هنیئا! هنیئا مرینا! گوارای وجود! (یادداشت مؤلف). نوش! گوارا! سازگار وجود! عبارتی است که می گساران خطاب بدانکه به شادی و سلامتی یاران پیاله بر لب برده است. گویند. - نوش جان بودن:

ستم لطف است اگر پای محبت در میان باشد دل از دست تو زخمی خورد گفتم نوش جان باشد.

فطرت (از آندراج). - نوش جان کردن؛ به صورت دعا. خوردن. (یادداشت مؤلف). نوش کردن. به شادی و سلامت و گوارائی، مشروب آشامیدن یا غذائی خوردن. به رغبت و میل خوردن.

- | گاه این عبارت به مزاح و طعنه در مفهوم مخالفش به کار رود، گویند: صد تازیانه نوش

جان کرد، کنک حسابی نوش جان کرد، چند اردنگی نوش جان کرد:

تلخی که نوش جان کنی آن را شود شکر نیسی که در جگر شکنی نوش می شود.

صائب (از آندراج). **نوش جان**. (بخ) از بلاد فارس است. (از سمعانی). شهری است در فارس (از معجم البلدان)، و آن مشتمل بر نوشجان بالا و نوش جان پائین است و مردمش بعضی مجوس بعضی مانوی زندیق باشند.

(ابن الفقیه از یادداشت مؤلف). **نوش جنای**. (ا مرکب) جایگاه ماده شیرین گل. (لغت فرهنگستان).

**نوش چشمه**. [چ / چ / م] (ا مرکب) چشمه نوش. در بیت زیر کنایت از شرم زن است:

خواست تا نوش چشمه را خارده مهر از آب حیات بردارد. نظامی. **نوش خنده**. [خ] (ا مرکب) خنده شیرین. مقابل زهر خند. (آندراج). نوش خند. تبسم. شکر خند. مقابل نیش خند. (فرهنگ فارسی معین). خنده بسیار شیرین خویان. خنده ای سخت از روی نشاط. (یادداشت مؤلف):

چو گل خوردن باده شان نوش خند چو بلبل به مستی همه هوشمند. نظامی.

در نوش خند برق خطر هست، زینهار بازی مخور ز چهره خندان روزگار.

صائب (از آندراج). چون گل شکفته باش در این انجمن که صبح تسخیر کرد روی زمین را به نوش خند.

صائب (از فرهنگ فارسی معین). | (ص مرکب) شیرین خنده: رخ را نمکستان کم از اشک شور از آنک چشم نمک چند ز لب نوش خند او. خاقانی. **نوش خنده**. [خ / د] (ا مرکب) نوش خند. رجوع به نوش خند شود:

این کوه زهره دل که نهنگی است بخرکش از نوش خنده بین که چه زهر غمان کشد. خاقانی.

**نوشخوار**. [نُش / خوا / خا] (ا مرکب) نوشخوار. (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج):

لیک نداند شتر لذت نوشخوار من. مولوی (از رشیدی).

رجوع به نوشخوار شود.

۱- و گویند شهری است بین طراز در حدود ترک بر نهر سیحون در ماوراءالنهر و تانوشجان سفلی سه فرسخ و تانوشجان علیا که عبارتند از چهار شهر بزرگ و چهار شهر کوچک، هفده روز راه است با قوافل اما برید ترک این مسافت را در سه روز درنورده، و این مکان در حدود چین است. (از معجم البلدان).

۲- معادل لغت فرانسوی Nectaire.

**نوشخوار.** [خوا / خا] (نفس مرکب). نوشخورنده. آنکه به لذت چیزی را خورد. شادخوار. (فرهنگ فارسی معین): شادخوار از تو سلاطین و تو را گشته مطیع نوش خوار از تو رعایا و تو را گفته دعا.

بلقرج رونی.  
**نوشخواری.** [خوا / خا] (حامص مرکب) به لذت چیزی را خوردن. شادخواری. (فرهنگ فارسی معین).

**نوشخور.** [خوژ / خژ] (نفس مرکب)<sup>۱</sup> نوشخور. شادخوار. رجوع به نوشخور شود. || (مرکب) نوشخور. شراب گوارا: بدو گفت شادان زی و نوشخور

بیاور مخابرات اندر این کار سر. فردوسی. || نام روز پنجم از ماههای ملکی است. (برهان قاطع) (جهانگیری) (آندراج). || نوش خورا (صوت مرکب) عبارت دعائیه به معنی: نوش! نوش! بادا! نوش جان! نهایتاً. (یادداشت مؤلفا). گوارای وجود!

**نوشخورده.** [خوژ / خژ] (مص مرکب) مرخم، امص مرکب) نوش خوردن. شادخواری. رجوع به نوش خوردن شود. || (مرکب) طعام گوارا. (یادداشت مؤلفا). شراب خوشگوار. نوشخور. رجوع به شاهد ذیل معنی قبلی شود:

بسا خان و کاشانه و بادغرد<sup>۲</sup>  
بدو اندرون شادی و نوشخورد. بوشکور. || برده‌ای است از موسیقی قدیم. (فرهنگ فارسی معین):

راه طاعت گیر و گوش هوش سوی علم دار  
چند داری گوش سوی نوشخورده و راهوی؟  
ناصرخسرو.

|| ان مف (مرکب) نوشخورده. به لذت خورده.<sup>۳</sup> (فرهنگ فارسی معین).

**نوش خوردن.** [خوژ / خژ] (مص مرکب) شاد خوردن. به لذت خوردن. (فرهنگ فارسی معین). || نوش جان کردن. نوش کردن:

جهان دار و شادی کن و نوش خور  
می از دست آن ترک سیمین ذقن. فرخی.  
|| شراب نوشیدن:

نوش خور شمشیر زن دینار ده ملک ستان  
داد کن بیداد کن دشمن فکن مسکین نواز.  
منوچهری.

|| نوش خوردن از کسی، از او متعمم شدن و محبت و نوازش دیدن. مقابل نیش خوردن: نیش در آن زن که ز تو نوش خورد  
پشم در آن کش که تو را پنبه کرد. نظامی.

**نوش دادن.** [د] (مص مرکب) عسل و شربت دادن، و کنایه از لذت بخشیدن و کام دادن و کامروا و محظوظ و بهره‌مند گردانیدن: یکی را دهد نوش از شهد و شیر

ببوشد به دیبا و خَز و حریر. فردوسی.  
روان را همی لعلشان نوش داد  
بیاورد و یکسر به شیدوش داد. فردوسی.  
چو مستم کرده‌ای مستور منشین  
چو نوشم داده‌ای زهرم نوشان. حافظ.

**نوشدارو.** (لا مرکب) آنسوش دارو. (از بحر الجواهر). تریاق. پادزهر. (جهانگیری) (غیاث اللغات) (برهان قاطع). نام معجونی است. (برهان قاطع). معجونی معروف. (رشیدی) (انجمن آرا). معجونی است شیرین مزه مفرح قلب و مقوی معده و دوائی است که دفع جمیع آلام و جراحاتها کند. (غیاث اللغات). مراد از نوشدارو دوائی است که گوشت را بپرواند، چنانچه بعضی مرهم‌ها همین عمل را می‌کنند. (آندراج). معجونی که قدما می‌پنداشتند که بوسیله آن زخم‌های صعب‌العلاج را می‌توان معالجه کرد و مریض مشرف به موت را نجات داد. (فرهنگ فارسی معین). ظاهراً معجونی که برای علاج زخمهای منکر تیغ یا تیر به زهرآب داده مؤثر و نافعش می‌پنداشتند<sup>۴</sup>. داروی بی‌مرگی. داروی نوش. داروی حیات‌بخش. دوائی مؤثر:

از آن نوشدارو که در گنج توست  
کجا خستگان را کند تندرست. فردوسی.  
ای کسانی که ز ایام وفا می‌طلبید  
نوشدارو طلب از زهر گناید همه. خاقانی.  
به شیران مده نوشداروی معنی  
ز تشنه دلان ناشتانی طلب کن. خاقانی.  
بوی راحت چون توان برد از مزاج این دیار  
نوشدارو چون توان جست از دهان ازدها؟  
خاقانی.

نوشدارو و مفرح که جوی فعل نکرد  
هم بدان آسی آسیمه نظر باز دهید. خاقانی.  
بفرمود فرژانه را تا ز راه  
نهد بویخوارو در آن زخمگاه. نظامی.  
باز کرد از درخت مشتبی برگ  
نوشداروی خستگان از مرگ. نظامی.  
تا رسیدن به نوشداروی دهر  
خورد باید هزار شربت زهر. نظامی.  
ای گنج نوشدارو با خستگان نظر کن  
مرهم به دست و ما را مجروح می‌گذاری؟  
سعدی.

وگر از حیات نمانده‌ست بهر  
چنانک کشد نوشدارو که زهر. سعدی.  
زهر از قبل تو نوشداروست  
فحش از دهن تو طبیات است. سعدی.  
نوشدارو که غیر دوست دهد  
زهر باشد به خاک ریز و میچش. اوحدی.  
بیا ای نوشداروی دل من  
ز تو صد تلخی دل حاصل من.  
امیر خسرو (از انجمن آرا).

کنید داخل اجزای نوشداروی من  
هر آن گیاه که برگش به نیشتر ماند.

طالب آملی.  
|| کنایه از شراب. (برهان قاطع). شراب. (غیاث اللغات). یکی از نامهای شراب است. (از رشیدی) (انجمن آرا) (جهانگیری). به کنایه شراب را نوشداروی غم‌گویند که علاج زخم اندوه کند.  
- امثال:

نوشداروی پس از مرگ سهراب؛ کاری که به تأخیر و نه به هنگام کنند. لطفی که پس از رفع حاجت نمایند. رجوع به داستان رستم و سهراب در شاهنامه فردوسی شود:  
بعد از این لطف تو با ما به چه ماند دانی  
نوشدارو که پس از مرگ به سهراب دهند.  
انوری.

نوشدارو چه سود خواهد داشت  
چو شد از ملک زندگی سهراب. ابن‌یمین.  
وقت هر کار نگه دار که نافع نبود  
نوشدارو که پس از مرگ به سهراب دهند.  
(از تاج‌المآثر).

**نو شدن.** [ن / نو] (مص مرکب) و نو گردیدن و نوگشتن؛ تازه شدن:  
چه گفت اندر این موبد پشرو  
که هرگز نگردد کهن گشته نو. فردوسی.  
نوشده‌ای نوشده کهن شود آخر  
گریچه به جان کوه قارنی به تن آهن.  
ناصرخسرو.

|| جوان شدن:  
به جانی رسیدی هم اندر سخن  
که نوشد ز رای تو مرد کهن. فردوسی.  
|| مقبول و مطبوع واقع گشتن. به سبب تازگی،

۱ - در سکه‌های کسریه که رأس البخل برای عمرین الخطاب زده است، صورت ملک بر تخت است و زیر تخت به فارسی نوشته شده است: «نوش خور». (یادداشت مؤلف از حیوة الحيوان دمیری).

۲ - نل: بسا جای کاشانه و بادغرد، خوش آن جای کاشانه و بادغرد، بسا خان کاشانه و خان‌غرد.

۳ - این معنی در فرهنگ فارسی معین ظاهراً از این بیت فردوسی استنباط شده که در همان فرهنگ ذیل نوش خورده آمده است:

چو شد نوش خورده شتاب آمدش  
گران شد سرش رای خواب آمدش  
و حال آنکه نوش در این بیت بمعنی شراب و باده است. رجوع به نوش به معنی شراب و شواهد آن شود.

۴ - در داستان رستم و سهراب شاهنامه، رستم برای علاج زخم سهراب در حال نزع نوشدارو می‌طلبید و یکاوس می‌اندیشد:  
ولیکن اگر داروی نوش من  
دهم زنده ماند بیل پیل تن.

دلنشین و مورد پسند شدن. منظور و دلپسند شدن:

بدو گفت رامشگری بر در است که از من به سال و هنر برتر است نباید که در پیش خسرو شود که ما کهنه گردیم و او نو شود. فردوسی. تازه و شاداب شدن. رونق و جلا یافتن. رواج و رونق و اعتبار بازیافتن:

جهان نوشد از داد نوشیروان بختفتند بر پشت پیر و جوان. فردوسی. یکی مژده بردند نزدیک زو که تاج فریدون به تو گشت نو. فردوسی. تغییر کردن و دگرگون شدن. تحول یافتن:

هر نفس نو می شود دنیا و ما بی خبر در نو شدن و اندر بقا. مولوی. نو شدن ماه و سال؛ درآمدن ماه پس از ماه گذشته و سال پس از سال گذشته. (یادداشت مؤلف). تحویل. تجدید. گردیدن. تغییر کردن:

مراز نو شدن مه عید است چو ماه بینی بشتاب و روزگار میر. فرخی. حدیث نو شدن مه شنیده‌ای به خبر به کاخ در شو و ماه و ستاره بازنگر. فرخی. مگر نذر کردی که هر مه که نو شد شهری را بندی و شهری گشائی. زینبی. تجدید شدن. تکرار شدن. باز آمدن. از سر گرفته شدن:

بدانستم آمد زمان سخن کتون نو شود روزگار کهن. فردوسی. مگر ز اختر کرم گیتی سخن بر او نو شدی روزگار کهن. فردوسی. نوشدن. [ش د] (مص) نوشیدن. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوشیدن شود.

نوشده. [ن / نو ش د / د] (نصف مرکب) تازه شده. از صورت کهنگی به تازگی و نوی درآمد. تغییر یافته. دگرگون شده. تحول یافته. که تغییر صورت و ظاهر داده است. حادث، برابر قدیم. (انجمن آرا) (آندراج). نو. تازه. جدید. نوشو. (ناظم الاطباء):

نو شده‌ای نوشده کهن شود آخر گرچه به جان کوه قارنی به تن آهن.

ناصر خسرو. کای نوشدگانی که می فزاید یک روز بکاهید هم بر این سان.

ناصر خسرو.

**نوشر.** [ن ش] (اخ) دهی است از دهستان رودبنه بخش مرکزی شهرستان لاهیجان، در ۲۴ هزارگزی مغرب لاهیجان، در جلگه معتدل هوای مرطوب واقع است و ۳۵۶ تن سکنه دارد. آبش از حشمت رود شعبه‌ای از سفیدرود، محصولش غلات و برنج و ابریشم و کنف، شغل اهالی زراعت و صید ماهی

است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**نوشر آققلی.** [ن ش ر ق] (اخ) دهی است از دهستان خشک‌بیجار بخش خمام شهرستان رشت، در ۱۵ هزارگزی جنوب شرقی خمام، در جلگه معتدل هوای مرطوب واقع است و ۶۷۵ تن سکنه دارد. آبش از خشک‌بیجار، محصولش برنج و ابریشم، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نوشروان.** [ن ش ر و] (اخ) انوشیروان<sup>۳</sup>. رجوع به انوشیروان شود. مست است زمین زیرا خورده‌ست به جای می در کاس سر هر مز خون دل نوشروان.

خاقانی. **نوشزاد.** (اخ) نام پسر انوشیروان است: ورا نامور خواندی نوشزاد نجستی ز ناز از برش تندباد. فردوسی.

**نوش شدن.** [ش د] (مص مرکب) گوارا شدن. (یادداشت مؤلف): چند بر دارد این هریوه خروش نشود باده بر سماعش نوش. شهید. نوشیده شدن:

مرا چون خروش تو آمد به گوش همه زهر گیتی شدم پاک نوش. فردوسی. به جوی اندرون آب نوش روان شد از این عدل و انصاف نوشیروانی. فرخی. **نوش طبع.** [ط] (ص مرکب) دارای طبعی شیرین و لطیف. (فرهنگ فارسی معین): دزیار و مشکریز و نوش طبع و زهر فعل جانفروز و دلگشا و غمزدا و لهوتن.

منوچهری (از فرهنگ فارسی معین). **نوشک.** (ا) نشک. ناز. (فرهنگ فارسی معین): یا بگیرد یک کف برگ موزد خشک و یک کف پوست درخت نوشک کی ناز گویند. (از هدایای المتعلمین ص ۲۹۸ نسخه بدل).

**نوشکار.** [ن / نو ش] (ص مرکب) شخصی که تازه صیادی اختیار کرده باشد. (آندراج). کسی که تازه نخجیر کردن را آموخته باشد. (ناظم الاطباء). تازه شکارچی. شکارچی تازه کار و ناماهر:

خون ما را نوشکاران بی محابا ریختند همچو برگ لاله در دامان صحرا ریختند.

؟ (از آندراج). **نوش کردن.** [ک د] (مصص مرکب) آشامیدن. نوشیدن:

بشش آفرین خواند بر فر و هوش به یادش یکی جام می کرد نوش. فردوسی. جم اندیشه از دل فراموش کرد سه جام می از پیش نان نوش کرد. اسدی. گرز تلخی قلع می به مثل زهر شود ما به دیدار خداوند جهان نوش کنیم. جلیلی. کسی که باده کین تو نوش خواهد کرد

ز شوربختی دردی خورد هم از سر دن. سوزنی. زهر سفر نوش کن اول چو خضر پس برو و چشمه حیوان طلب. خاقانی. به یاد شاه می کردند می نوش نهاده چون غلامان حلقه در گوش. نظامی. نظامی جام وصل آنکه کنی نوش که بر یادش کنی خود را فراموش. نظامی.

سماح ارغنون می گوش می کرد شراب ارغوانی نوش می کرد. نظامی. یک قلع می نوش کن بر یاد من گرهمی خواهی که پدھی داد من. مولوی. یاری آن است که زهر از قبلش نوش کنی نه چو رنجی رسدت یاز فراموش کنی.

سعدی. خون دل از ساغر جان کرده نوش حلقه شده بر در دردی فروش. خواجو. ای نور چشم من سخنی هست گوش کن تا ساغرت پُر است بنوشان و نوش کن. حافظ.

غیر می هرچه کنم نوش وبال است مرا می اگر خون فرشته‌ست حلال است مرا. طالب (از آندراج). به لذت نوشیدن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به معنی قبلی و شواهد ذیل آن شود. **نوشکفت.** [ن / نو ش ک] (نصف مرکب) نوشکفته. رجوع به نوشکفته شود.

**نوشکفته.** [ن / نو ش ک ت / ت] (نصف مرکب) تازه شکفته شده. گل یا غنچه‌ای که به تازگی باز شده و در کمال طراوت و شادابی است:

روی تو چون شنبلید نوشکفته بامداد روی من چون شنبلید پژمرده در چمن. منوچهری. که آن نوشکفته گل نورسید همی گشت از یاد چون شنبلید.

؟ (از لغت اسدی). ای گل خندان نوشکفته نگه دار خاطر بلبل که نوبهار نماند.

**نوش گوار.** [گ] (ص مرکب) خوش گوار. (آندراج). در گوارائی چون آب زندگانی، زیرا که چشمه نوش آب حیوان است. (فرهنگ فارسی معین). گوارا:

۱- و نیز رجوع به انجمن آرا و آندراج شود. در شرح معنی «نوشدگان گذشته، یعنی: حوادث ماضی... که در نامه شت‌مه‌آباد آمده...» (از آندراج).  
۲- به سکون سوم و فتح چهارم نیز استعمال شده است.  
۳- نیز رجوع به برهان قاطع شود.  
۴- ناظم الاطباء «نوشکفته» با «گ» ضبط کرده است.

تا تو به رزمی چو زهر زودگزائی  
تا تو به بزمی چو شهد نوش گواری. فرخی.  
موافقان را مهرت نبید نوش گوار  
مخالفتان را خشم تو زهر زودگزای. فرخی.  
مجلس افروز به نو باغ تو امروز شها  
مجلس نو کن و نوگیر می نوشگوار. فرخی.  
آب حیوان چو شد گره در حلق  
زهر گشت ارچه بود نوشگوار. سنائی.  
ز مرغزار قناعت قدم میر کآنجا  
نبات روح نواز است و آب نوشگوار. مجیر.  
نحل کاب عنب خورد بر تاک  
آرد از لب شراب نوشگوار. خاقانی.  
نوش ساقی و جام نوش گوار  
گرم تر کرده عشق را بازار. نظامی.  
**نوش گوی.** (نف مرکب) شیرین گنتاره:  
ای پسر می گسار نوش لب و نوش گوی  
فته به چشم و به خشم فتنه به روی و به موی.  
منوچهری.  
**نوش گیاه.** (امرکب) مخلصه. (جهانگیری)  
(رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(آندراج). تریاق کوهی. (برهان قاطع)  
(انجمن آرا). گیاهی است که دفع سموم کند.  
(غیاث اللغات). گیاهی است که تریاق  
زهر هاست و گویند در اول سال اگر خورده  
شود در آن سال زهر کار نکند، به عربی  
مخلصه از آن گویند که خلاص کننده از زهر  
است، و بز کوهی آن را خورد و پازهر از آن  
حاصل شود. (از رشیدی). نوش گیاه:  
نوش گیا پخت و بدو درنشت  
رهگذر زهر به تریاک بست. نظامی.  
**نوش گیاه.** (امرکب) نوش گیا. (فرهنگ  
فارسی معین). رجوع به نوش گیا شود.  
**نوش لب.** [ل] (ص مرکب) شیرین لب.  
نوشین لب. (ناظم الاطباء). آنکه دارای لسی  
مکیدنی است. (فرهنگ فارسی معین):  
هزارانت کودک دهم نوش لب  
یوندت پرستنده در روز و شب. فردوسی.  
هر درختی چو نوش لب صنمی است  
بر زمین اندرون کشان دامن. فرخی.  
دایم دل تو شاد به دیدار نگاری  
شیرین سخنی نوش لبی لاله رختانی. فرخی.  
ای پسر می گسار نوش لب و نوش گوی  
فته به چشم و به خشم فتنه به روی و به موی.  
منوچهری.  
گفته بت نوش لب بالب تو نوش نوش  
برده می همچو رنگ از دل تو رنگ غم.  
خاقانی.  
ز بس کآورد یاد آن نوش لب را  
دهان پر آب شکر شد رطب را. نظامی.  
از نوش لبان این قبیله  
گردش چو گهر یکی طویله. نظامی.  
دل خسرو ز عشق یار پر جوش

به یاد نوش لب می کرد می نوش. نظامی.  
گفتم ز لعل نوش لبان پیر را چه سود  
گفتا به بوسه شکریش جوان کنند. حافظ.  
مفروش به باغ ارم و نخوت شداد  
یک شیشه می و نوش لبی و لب کشتی. حافظ.  
هر چند کلبه ما جای تو نوش لب نیست  
با ما شبی به روز از یک شب هزار شب نیست.  
هاشمی.  
**نوش لیبنا.** [ل] (امرکب) نام نوائی است از  
موسیقی. (رشیدی) (جهانگیری) (برهان  
قاطع) (انجمن آرا). نوش لیبنا. (فرهنگ  
فارسی معین). نوش لیبنا. (ناظم الاطباء):  
قمریان راه گل و نوش لیبنا دانند  
صلصان باغ سیاوشان با سرو ستاه.  
منوچهری.  
**نوش لیبنان.** [ل] (امرکب) نوش لیبنا.  
رجوع به نوش لیبنا شود.  
**نوش لیبنا.** [ل] (امرکب) نوش لیبنا. رجوع  
به نوش لیبنا شود.  
**نوش مند.** [م] (ص مرکب) دارای نوش و  
شیرینی. شیرین. گوارا.  
**نوش مندی.** [م] (حماص مرکب) نوشمند  
بودن. شیرینی. رجوع به نوشمند شود:  
دهان چندان نماید نوشخندی  
که یابد در طبیعت نوشمندی.  
نظامی.  
**نوشنجه.** [ش ج / ج / ص] (ص) نوشین.  
(رشیدی). نوشین. گوارا. (جهانگیری)  
(انجمن آرا). گوارنده. (برهان قاطع)  
(رشیدی). ظاهراً نوشنجه مصحف بوشنجه یا  
پوشنجه است و از تصحیف خوانی شعر  
منوچهری:  
نوشم قدح نبید بوشنجه  
هنگام صبح ساقیا رنجه  
پدید آمده است و بوشنجه منسوب به بوشنچ،  
فوشنچ [شهرکی به ده فرسنگی هرات] است،  
و هاء آخر آن هاء نسبت است. (از  
یادداشتهای مؤلف).  
**نوشنده.** [ش د / د] (نف) آشامنده. شارب.  
در کشته. که مایعی را می نوشد.  
**نوشنی.** [ن ش ن] (ایغ) دهی است از بخش  
نمین شهرستان اردبیل، در ۱۸ هزارگزی  
شمال اردبیل و ۶ هزارگزی جاده اردبیل به  
آستارا، در جلگه معتدل هوایی واقع است و  
۴۷۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه،  
محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش  
زراعت و گله داری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).  
**نوش نوش.** (امرکب) گوارا باد. نوش باد.  
نوشانوش:  
نیست خالی بزم او از باش باش و نوش نوش

نیست خالی رزم او از گیرگر و های های.  
منوچهری.  
ساقی غم که جام جام دهد  
عمر در نوش نوش می بشود. خاقانی.  
هر شرب سرد کرده که دل چاشنی گرفت  
با بانگ نوش نوش چشمید به صبحگاه.  
خاقانی.  
چو بیدارم کنند از خواب مستی چشم آن دارم  
که همسنگ اذان گیرند بانگ نوش نوشم را.  
سنجر کاشی (از آندراج).  
|| پیایی نوشیدن. (آندراج).  
**نوشو.** [ن / نُوش / شو] (نف مرکب) حادث،  
برابر قدیم. (برهان قاطع) (آندراج). ظاهراً  
برساخته فرقه آذرکیوان است، از نو به معنی  
تازه و شو به معنی شونده. (حاشیه برهان قاطع  
ج معین).  
**نوشه.** [ن / نُوشه] (امرکب) پادشاه  
نوجوان. (جهانگیری) (غیاث اللغات) (برهان  
قاطع). پادشاه نو و جوان. (رشیدی). شاه  
جوان. (انجمن آرا).<sup>۲</sup> نوشاه. شاه جوان و  
کم تجربه. (ناظم الاطباء). شاه نو. || داماد.  
(جهانگیری) (انجمن آرا). نوداماد. (غیاث  
اللغات) (رشیدی) (برهان قاطع):  
نوسال و نومه آمد و نوروز و نوبهار  
نوشه گرفت ملک جهان نوعروس واز.  
مظهر (از جهانگیری).  
**نوشه.** [ش / ش] (ا) قوس قزح. (اوبهی)  
(برهان قاطع) (حاشیه فرهنگ اسدی  
نخجوانی). آزنفداگ. آفنداک. انطلیسون.  
تیرازه. کمر رستم. کمدرون. طوق بهار. سریر.  
(یادداشت مؤلف از حاشیه فرهنگ اسعی  
نخجوانی):  
از باد کشت بینی چون آب موج موج  
وز نوشه ابر بینی چون جزع رنگ رنگ.  
خسروانی (از اوبهی).  
از ژاله روی خوید جو آب است موج موج  
وز نوشه پشت ابر جو جزع است رنگ رنگ.  
خسروانی (از فرهنگ خطی).  
|| (ص) گوارا. نوش. نوشین:  
همه هر چه خوردی همه نوشه باد.  
روان تو را راستی نوشه باد. فردوسی.  
گویدگان می مرا نگرده نوشه  
تا نخورم یاد شهریار عدومال. منوچهری.  
|| مخفف انوشه است. (برهان قاطع). جاوید.

۱ - نل: نوشوش لیبنا. nōsh-labhēnān.  
(کریستن سن، ایران در زمان ساسانیان ص ۴۸۶  
از حاشیه برهان قاطع ج معین).  
۲ - در انجمن آرا شاهد برای این معنی، بیت  
فردوسی بدین صورت آمده:  
بدو گفت شاپوز نوشه بدی  
جهان را به دیدار نوشه بدی.

پایدار. (فرهنگ فارسی معین) رجوع به شواهد ذیل معنی بعدی شود. || خوش. (غیاث اللغات) (جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا). خرم. (غیاث اللغات) (برهان قاطع). نیک بخت. سعادت مند. کارمان. شادمان. (ناظم الاطباء). خوشحال. (برهان قاطع). در شاهنامه به معنی خوشبخت و بسیار خوب آمده است. (فرهنگ ولف از حاشیه برهان قاطع):

بسی آفرین خواند بر شهریار  
که نومه بزی تا بود روزگار. فردوسی.  
که نومه بزی شاه تا جاودان  
به هر کشوری دست رس بر بدان. فردوسی.  
بگفتند هر دو که نومه بدی  
همیشه ز تو دور دست بدی. فردوسی.  
|| خوب. نیکو. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به معنی قبلی شود. || خوشا. (برهان قاطع). || خوشی. انوشه. (رشیدی) (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا). شادمانی. (ناظم الاطباء):  
نماند بر این خاک خونخوار کس  
تو را نومه از راستی باد و بس.  
فردوسی (از رشیدی) ۱.

|| شیرینی. (فهرست ولف از حاشیه برهان قاطع). نوش:  
یکی را دهد نومه و شهد و شیر  
پیوشد به دبیا و خَز و حریر. فردوسی.  
به جانی که زهر آگند روزگار  
از او نومه خیره مکن خواستار. فردوسی.  
|| غم. اندوه. (ناظم الاطباء). رجوع به سطور بعدی شود.

- نومه خوردن؛ غم خوردن و تیمار داشتن. (از جهانگیری) (از رشیدی) (از برهان قاطع) (انجمن آرا) ۲:

کز این نومه خوردن نفرماییم  
به سیری رسیدیم بفرزاییم. فردوسی.  
بدان کو به سال از شما کهنتر است  
به مهر و نوازیدن اندر خور است  
گرامیش دارید و نومه خورید  
چو پرورده شد ز روان پرورید ۳.

اسدی (از انجمن آرا).  
|| اضطراب. پریشانی. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی قبلی شود. || انوشه کردن؛ خوش آمد گفتن. تملق کردن. (ناظم الاطباء). نیز رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۹ شود.

**نوشه.** [ش] (اخ) نام دختر نرسی پادشاه ساسانی است. وی عمه شاپور ذوالاکتاف است. رجوع به فهرست ولف و تاریخ گزیده ص ۱۰۷ شود.

**نوشهر.** [ن ش] (اخ) شهرستانی از استان دوم و محدود است از شمال به دریای خزر، از جنوب به خطالرأس سلسله جبال البرز، از

مشرق به بخش نور شهرستان آمل، از مغرب به شهرستان تنکابن. طول شهرستان در ساحل دریا در حدود ۷۰ هزار گز است. این شهرستان از حیث وضع طبیعی به دو منطقه کوهستانی و دشت تقسیم می شود. منطقه دشت آن در ساحل دریا واقع است و عرض آن از ۳ تا ۷ هزار گز است و هوای آن مرطوب و معتدل است. قسمت های جنوبی و مرکزی شهرستان کوهستانی و سردسیر است. سلسله جبال البرز در این شهرستان شامل ۳ رشته است. نخست رشته ای که از ساحل دریا دیده می شود و پوشیده از جنگل است و موازی با ساحل دریاست و مرتفع ترین قله آن کوه کلارآباد و قلعه مور واقع در جنوب صلاح الدین کلا است و دهستانهای کلاردشت، پنجم رستاق، زانوس رستاق، توابع کجور، کالج، پشت این رشته کوه واقع شده اند. رشته دوم در جنوب دهستانهای مذکور تقریباً موازی با رشته اول ولی مرتفعتر از آن است و سرچشمه اغلب رودخانه های شهرستان است و قله مرتفع آن عبارت است از: شاه کوه در جنوب زانوس رستاق، کوه قرق در جنوب کجور، کوه سیاسنگ در جنوب کالج. رشته سوم سلسله اصلی جبال البرز است و مرتفعتر از دو رشته دیگر است و مقسم المیاء آن حد طبیعی مازندران با شهرستان تهران است و مرتفعترین قله آن کوه تخت سلیمان در جنوب کلاردشت و کندوان است. دهستانهای ییلاقی بخش نور بین رشته اول و سوم واقع است. رودخانه های مهم شهرستان عبارتند از: رودخانه سرداب رود که از کوه تخت سلیمان سرچشمه می گیرد و از کلاردشت می گذرد و در ۸ هزارگزی جنوب غربی چالوس قراء دهستان قشلاق را مشروب می کند. دیگر رودخانه چالوس است که از کندوان سرچشمه می گیرد و پس از پیوستن با چند رودخانه دیگر در پل دوآب به منج رود می پیوندد و در جنوب چالوس برخی از مزارع دهستان قشلاق و کران را آبیاری می کند. رود کجور نیز از ارتفاعات جنوبی ورزان سرچشمه می گیرد و قراء صلاح الدین کلا را مشروب می کند. رود کجور نیز قراء کجورستاق و حدود المده را مشروب می کند. گذشته از اینها چند رودخانه دیگر از قبیل ماشلک، خیررود، کنس رود نیز در این شهرستان جاری است. سواحل این شهرستان عمیق نیست، به طوری که تا فاصله یک کیلومتر عمق آب دریا از ۱/۵ متر تجاوز نمی کند. این شهرستان مشتمل است بر ۳ بخش به شرح زیر: ۱- بخش چالوس که یک دهستان و ۳۷ آبادی دارد. ۲- بخش کلاردشت شامل ۳ دهستان و ۷۸ آبادی. ۳-

بخش مرکزی که ۱۲ دهستان و ۱۴۶ آبادی دارد. جمعیت شهرستان بالغ بر ۷۵۰۰۰ نفر است. مرکز شهرستان بندر نوشهر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوشهر.** [ن ش] (اخ) (بسندر...) مرکز شهرستان نوشهر، در ۸ هزارگزی مشرق چالوس و ۱۶۰ هزارگزی مغرب بابلسر در ۵۱ درجه و ۲۳ دقیقه طول و ۳۶ درجه و ۳۹ دقیقه عرض جغرافیایی واقع است و اختلاف ساعت آن با تهران ۳۰ ثانیه است. نوشهر قبل از سال ۱۳۱۰ ه. ش. ده کوچکی بود به نام دهنو و حبیب آباد که بعداً به سبب موقعیت ممتازش رو به آبادی گذاشت و بندر معموری گشت. بندر نوشهر ۲۰۰۰ تن جمعیت دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نوشهر.** [ن ش] (اخ) دهی از دهستان کلخوران بخش مرکزی شهرستان اردبیل، در ۲۲ هزارگزی جنوب اردبیل و یک هزارگزی جاده خلخال به اردبیل، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۸۳۱ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و چاه، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوشهر.** [ن ش] (اخ) دهی از دهستان اوجان بخش بستان آباد شهرستان تبریز، در ۱۵ هزارگزی جنوب بستان آباد و ۲ هزارگزی جاده میانه به تبریز، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۵۷۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و یونجه، شغل مردمش زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نوشی.** (اخ) ده کوچکی است از بخش حومه شهرستان نائین. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ ص ۱۹۹ شود.

**نوشیدگی.** [ذ / د] (حامص) شرب. آشامیدگی. (ناظم الاطباء). || جرعه (؟). (ناظم الاطباء).

**نوشیدن.** [د] (مص) آشامیدن. (ناظم الاطباء). گساردن. درکشیدن. زدن. آشامیدن بالذتی تمام. (یادداشت مؤلف):

به شادی زمانی برآریم کام  
ز جمشید گوئیم و نوشم جام. فردوسی.  
دشمن ز دو پستان اجل شیر بنوشد  
بگذارد حنجر به دم خنجر پیکار. منوچهری.

۱- ظن غالب این است که فردوسی به معنی «نوشه» راه آخرت گفته باشد و او [رشیدی] تصحیف خوانی کرده. (انجمن آرا).

۲- در این فرهنگها «نوشه» به معنی غم خوردن و تیسار داشتن آمده است، نه «نوشه خوردن».

۳- نل: چو پرورده ام تن روان پرورید.



که چوپانانم آنجا شیر دوشند  
پرستارانم اینجا شیر نوشند. نظامی.  
چو نوشیدن از دست جانان بود  
هر آبی که هست آب حیوان بود.  
امیر خسرو.  
گاه خوردن دو باده کمتر نوش  
تا نباید به دست رفتن و دوش. اوحدی.  
می ده که بنوشیم و بجوشیم و بکوشیم  
آنجا که بت ساده بط باده به کار است. قاتنی.  
|| خوردن. (آندراج). تناول کردن. (ناظم  
الاطباء):  
آنچه می بافی همه روزه بیوش  
زانچه می کاری همه ساله بنوش. مولوی.  
خرقه ابرار پوشند و لقمه ادرار نوشند.  
(گلستان). || چشیدن. (یادداشت مؤلف):  
دوام عیش و تنعم نه شیوه عشق است  
اگر معاشر مائی بنوش نیش غمی. حافظ.  
**نوشیدن**. [ذ] (مص) بنوشیدن. شنیدن.  
(آندراج). استماع. شنیدن. شنودن. اطاعت  
کردن. نیز رجوع به نوشیدن شود  
نداندند درمان آن را به بند  
اگر بد نخواهی تو می نوش پند. فردوسی.  
گوش آن کس نوشد اسرار جلال  
کاو چو سوسن ده زبان افتاده لال. مولوی.  
لیک کوته کردم آن گفتار را  
تا نوشد هر خسی اسرار را. مولوی.  
|| گرفتن و هضم کردن<sup>۱</sup>. (ناظم الاطباء).  
**نوشیدنی**. [ذ] (ص لیاقت) آنچه لایق  
نوشیدن است. (فرهنگ فارسی معین). که  
قابل آشامیدن است. || آنچه بنوشند. (از  
فرهنگ فارسی معین). آشامیدنیها اعم از  
الکلی یا غیرالکلی.  
- نوشیدنی سرد؛ از قبیل شربت‌ها،  
مشروب‌های الکلی.  
- نوشیدنی گرم؛ از قبیل چای، قهوه و مانند  
آن.  
**نوشیدنی**. [ذ] (ص لیاقت) بنوشیدنی.  
رجوع به بنوشیدن و نوشیدن (مداخل دوم)  
شود.  
**نوشیده**. [ذ / د] (ن مصف) آشامیده شده.  
(فرهنگ فارسی معین).  
**نوشیروان**. [ز] (اخ) انوشیروان. رجوع به  
انوشیروان شود.  
**نوشیروان**. [ز] (اخ) ابن منوچهر بن  
قابوس و شمگیر. ششمین آل زیار است، از  
سال ۴۲۰ تا ۴۴۱ ه. ق. حکمرانی کرد.  
(یادداشت مؤلف).  
**نوشیروان**. [شسز] (اخ) دهسی است از  
دهستان علمدارگرگر از بخش جلفای  
شهرستان مرند، در ۴۴ هزارگزی شمال مرند و  
۱۲ هزارگزی راه آهن جلفا به تبریز، در منطقه  
کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۱۷۰ تن

سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و  
پنبه، شغل مردمش زراعت و گلهداری است.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**نوشیروان**. [شسز] (اخ) دهسی است از  
دهستان مشهد گنج افروز بخش مرکزی  
شهرستان بابل، در دشت معتدل هوای  
مرطوب واقع است و ۴۶۰ تن سکنه دارد.  
آبش از چاه، محصولش غلات و پنبه و  
حبوبات، شغل اهالی زراعت است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).  
**نوشیروانی**. [ز] (ص نسبی) منسوب به  
نوشیروان. رجوع به نوشیروان و انوشیروان  
شود:  
به جوی اندرون آب، نوش روان شد  
از این عدل و انصاف نوشیروانی.  
فرخی (دیوان ج دبیرسیاقی ص ۳۹۳).  
**نوشین**. (ص نسبی) منسوب به نوش که  
به معنی شهد باشد. (غیاث اللغات). شیرین.  
(غیاث اللغات) (برهان قاطع). آلوده به نوش.  
از نوش. (یادداشت مؤلف). پر نوش. پر از شهد  
و شیرینی:  
گفتم که مرا توشه ده از دولب نوشین  
کآهنگ سفر کردم و وقت سفر آمد.  
مسعود سعد.  
به بهانه حدیثی بگشای لعل نوشین  
به خراج هر دو عالم گهری فرست ما را.  
خاقانی.  
انوشه منش باد دارای دهر  
ز نوشین جهان باد بسیار بهر. نظامی.  
به نوشین لب آن جام را نوش کرد  
ز لب جام را حلقه در گوش کرد. نظامی.  
دگر باره نوشابه هوشمند  
ز نوشین لب خویش بگشاد بند. نظامی.  
کنون که چشمه قند است لعل نوشینت  
سخن بگویی و ز طوطی شکر دریغ مدار.  
حافظ.  
|| گوارا. (برهان قاطع) (آندراج). خوش گوارا:  
به جوی اندرون آب نوشین روان شد  
از این عدل و انصاف نوشین روانی. فرخی.  
بگیر باده نوشین و نوش کن به صواب  
به بانگ شیشم با بانگ افسر سگری.  
منوچهری.  
زیرا که تا به صبح شب دوشین  
بیدار داشت باده نوشینم. ناصر خسرو.  
چو دوری چند رفت از جام نوشین  
گران شد هر سری از خواب دوشین. نظامی.  
لاله بوی می نوشین بشنید از دم صبح  
داغدل بود به امید دوا باز آمد. حافظ.  
|| مطبوع. دلنشین. دلپسند. ملایم طبع:  
هزار لشکر جنگی شکست لشکر او  
به خواب نوشین اندر شده به لشکرگاه.  
فرخی.

چشم فتنه در خواب نوشین شد و دیده داد و  
عدل بیدار گشت. (ترجمه تاریخ یمنی ص  
۵). لشکر سلطان عطفه کردند و همه را بر  
مضاجع قتل در خواب نوشین بخوابانیدند.  
(ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۹۵).  
به برخوردار آمد خواب نوشین  
که بر ناخورده بود از خواب دوشین. نظامی.  
تو مست خواب نوشین تا بامداد و من را  
شبها رود که گویم هرگز سحر نباشد. سعدی.  
خواب نوشین بامداد رحیل  
باز دارد پیاده را ز سبیل. سعدی.  
|| جان بخش. روح نواز:  
رهائی نیام سرانجام از این  
خوشا باد نوشین ایران زمین. فردوسی.  
|| شفا بخش:  
دم نوشین عیسوی داری  
زهر زراق مقتل چه خوری؟ خاقانی.  
|| مخفف بنوشین. گوش کردنی. شنیدنی (؟).  
(از برهان قاطع) (از آندراج) (از ناظم  
الاطباء).  
**نوشین**. (اخ) مخفف نوشین روان، صورتی  
دیگر از انوشیروان. رجوع به انوشیروان  
شود:  
که با شاه نوشین به سر برده ام  
تو را نیز در بر پیورده ام. فردوسی.  
**نوشین باده**. [شیم / ذ / د] (اخ) نام نوائی از  
موسیقی از مخترعات بارید. (جهانگیری).  
لحن بیست و هشتم است از سی لحن بارید و  
نام نوائی است از موسیقی. (برهان قاطع). در  
فهرستی که نظامی در خسرو و شیرین برای  
سی و یک لحن باریدی آورده لحن  
بیست و چهارم است. (از حاشیه برهان قاطع  
ج معین):  
چو نوشین باده را در پرده بستی  
خمار باده دوشین شکستی. نظامی.  
**نوشین بار**. [شیم] (ص مرکب) کنایه از  
شیرین:  
چید از آن میوه‌های نوشین بار  
خورد از آن شوشه‌های شیرین کار. نظامی.  
**نوشین دهان**. [ذ] (ص مرکب)  
شیرین دهن. نوشین لب. نوش لب. نوشین دهن.  
**نوشین دهن**. [ذ ه] (ص مرکب)  
نوشین دهن.  
**نوشین روان**. [ز] (اخ) ۲ انوشیروان.  
۱- شاید منظور سخن پذیرفتن و قبول کردن و  
اطاعت کردن باشد.  
۲- در القاب مردگان مانند لفظ مرحوم و یا  
مغفور، این کلمه را استعمال کنند. (ناظم  
الاطباء). به معنی جان شیرین است، چه روان  
به معنی جان و نوشین به معنی شیرین باشد.  
(برهان قاطع). در نوشیروان این معنی درست  
۳

نوشیروان. صورتی است از نظام انوشیروان. رجوع به انوشیروان شود.  
هم سبب امن را رایت تویقباد  
هم اثر عدل را رای تو نوشین روان. خاقانی.  
عنصر نوشین روان عدل به عالم  
هرمز دولت طراز تاجور آورد. خاقانی.  
**نوشین روانی.** [ز] [ص نسیبی]  
انوشیروانی. منسوب به انوشیروان. رجوع به نوشیروانی شود.  
**نوشین سرشت.** [س ر] [ص مرکب] از شهد و عسل سرشته. به نوش سرشته. بسیار شیرین:  
نخستین ز جلاب نوشین سرشت  
زمین گشت چون حوضهای بهشت. نظامی.  
**نوشین گفتار.** [گ] [ص مرکب]  
شیرین سخن. (یادداشت مؤلف).  
**نوشین گوار.** [گ] [ص مرکب] نوشین خوشگوار. گوارا:  
روز یک نیمه کمند و مرکبان تیز تک  
نیم دیگر مطربان و باده نوشین گوار. فرخی.  
**نوشین لب.** [ل] [ص مرکب] نوش لب. نوشین دهان:  
اوسمن سینه و نوشین لب و شیرین سخن است  
مشری عارض و خورشیدرخ و زهره نقاب. فرخی.  
ز نوشین لب خویش بگشاد بند  
یاد باد آن صحبت شهباه که با نوشین لبان  
بحث سر عشق و ذکر حلقه عشاق بود. حافظ.  
**نوشینه.** [نون / ن] [ص نسبی] نوشین. شیرین. دلچسب. گوارا. مطبوع. در تمام معانی رجوع به نوشین شود.  
رطب چین درآمد ز نوشینه خواب  
دماغی پر آتش دهانی پر آب. نظامی.  
[شراب گوارا. نوشین باده. (برهان قاطع) (آندراج). نوشین. از صفات شراب است. (ل) نام نوائی است از موسیقی. (برهان قاطع) (آندراج).  
**نوص.** [ن] [ع مص] جنبیدن. (منتهی الارب). حرکت کردن. (از اقرب الموارد). مناص. نویص. نیاصه. نوصان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). نوص. [آماده حرکت شدن. (از اقرب الموارد). مهیا شدن. (از متن اللغة). مناص. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). منیص. (اقرب الموارد). [برخاستن به سوی چیزی. مناص. (از اقرب الموارد). برخاستن و پناه بردن به کسی. (از منتهی الارب) (از متن اللغة). [جذب کردن چیزی را. (از اقرب الموارد). طلب کردن و به خود کشیدن چیزی را. (از متن اللغة). [گریختن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (منتهی الارب). بگریختن. (تاج المصادر بیهقی). فرار کردن و نجات یافتن. (از اقرب الموارد) (از

الاساس). مناص. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). منیص. (اقرب الموارد). [واپس شدن. (تاج المصادر بیهقی). بازپس شدن. مناص. درنگ کردن. (منتهی الارب). عقب ماندن از چیزی. تأخر. (از اقرب الموارد). نیص. (متن اللغة). [یکسو گردیدن از چیزی و خویشتن را بازکشیدن. (منتهی الارب). برگشتن و روی گرداندن از چیزی. ارتداد. (از اقرب الموارد). (ل) گورخر، بدان جهت که همیشه سر را بلند دارد همچو گریزنده و رمنده. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). حمار وحشی. (متن اللغة). [سخاء. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).  
**نوصان.** [ن و] [ع مص] جنبیدن. تحرک. مناص. نویص. نیاصه. نوص. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب). نوصان. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوص شود.  
**نوصه.** [ن ص] [ع ل] یک بار سستن با آب و جز آن. (ناظم الاطباء). غسل با آب و غیر آن. اصل آن موصه است و حرف میم قلب به نون شده است. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). رجوع به موصه شود.  
**نوص.** [ن] [ع ل] پیوند میان سرین و پشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). وصله و پیوند بین عجز و متن.<sup>۱</sup> (از بحر الجواهر) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [استخوان دمغزه. (منتهی الارب). عصص. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (متن اللغة). [جای برآمدن آب. (منتهی الارب). مخرج آب. (از اقرب الموارد). مدفع آب و مخرج آن. (ناظم الاطباء) (از متن اللغة). [جاهای بلند برافراشته. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ج. انواع. جج. انابوض. [وادی. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (متن اللغة). [جنبش. (منتهی الارب). حرکت. (متن اللغة). [مص] رفتن در شهرها. (منتهی الارب). گشتن در شهرها. (زوزنی). ذهاب در بیلا. (تاج المصادر بیهقی) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [بازپس ماندن و عقب کشیدن. (از مناص. (از اقرب الموارد). [تأخر و نکص. (از اقرب الموارد). [جنبانیده برکندن شاخ و میخ و جز آن. (از منتهی الارب). به تدبیر کردن و بیرون کشیدن شاخ و میخ و امثال آن را.<sup>۲</sup> (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [بیرون آوردن آب را. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [جنبیدن. (منتهی الارب). حرکت کردن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [درخشیدن برق. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [بسیارخوشه گردیدن انگور. (منتهی الارب). تمشکل. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).  
**نوط.** [ن] [ع ل] سربار که میان دو تنگ بار

باشد. (منتهی الارب). سربار و بار اضافی که بین دو ننگه بار نهند. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). يقال: اشقل الدابة النوط. (اقرب الموارد). [توشه دان خرد که در آن خرما و جز آن نهند و از شتر آویزند. (منتهی الارب). توشه دان خرما. (لغت نامه مقامات حریری). جلت خرما که اندر آن خرما بود. (از مهذب الاسماء). جله کوچک که در آن خرما و جز آن نهند. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ج، انواع، نباط. يقال: ان اعى البعير فزده نوطاً. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [هرچه از چیزی درآویخته شود.<sup>۳</sup> (از منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). [امیان پشت و سرین. (فرهنگ خطی). مابین عجز و متن (متن اللغة). نوص. رجوع به نوص شود. [مص] درآویختن چیزی را. (از منتهی الارب). چیزی از جای بیاویختن. (زوزنی). آویختن. (غیاب اللغات). آویزان کردن. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). نباط. (اقرب الموارد). [آماسیدن سینه شتر.<sup>۴</sup> (از منتهی الارب). رجوع به نوطه شود.<sup>۵</sup>

**نوط.** [ع ل] ج نباط. رجوع به نباط شود.  
**نوطه.** [ن ط] [ع ل] چینه دان مرغ. (منتهی الارب). حوصه. (متن اللغة) (اقرب الموارد). [آماس سینه شتر یا آماس اعلاى سینه یا آماس بن ران یا غدود شکم شتر، و آن مهلك است. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). [اکنبه و ناراستی. (منتهی الارب). حقد و غل. (از اقرب الموارد) (متن اللغة). [طلحستان یا طرفازار. (منتهی الارب). طلحزار. زمینی که طلح یا طرفاء فراوان در آن روید. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [زمینی که در وسط آن درخت باشد و در طرفین آن نباشد و از مسیر سیل مرتفع باشد.<sup>۶</sup> (از اقرب الموارد).<sup>۸</sup> [جای بلند از آب یا

→ نیست. (حاشیه برهان قاطع ج معین)  
رجوع به انوشه شود.  
۱- از: «نوش»، به معنی شهد + «ینه»، پستوند نسبت.  
۲- و خصصه الجوهري بالبعير. (اقرب الموارد).  
۳- ناض الشيء؛ عالجه لیتزرعه كالغصن و الورد و نجرهما. (اقرب الموارد).  
۴- سمي بالمصدر. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
۵- به صیغه مجهول استعمال شود. (از منتهی الارب).  
۶- در متن اللغة و اقرب الموارد بدین معنی نوطه ضبط شده است.  
۷- عبارت متن اللغة در این مورد این است: المكان فی وسطه شجر او شجرالطرفاء خاصة.  
۸- نوطه من طلع، مانند: عیص من سدر، ابکة من اثل. (از منتهی الارب).

جائی که نه رودبار باشد و نه پشته. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). اسیان پشت و سرین. (منتهی الارب). مابین عَجْر و متن. (متن اللغة). رجوع به نوض شود.

**نوظهور.** [نَظْ] (ص مرکب) که تازه باب شده. (یادداشت مؤلف). که به تازگی مُد و متداول شده است. که تازه معمول شده است. که طبع و چشم بدان معناد و مأنوس نیست: مد نوظهور. کلاه نوظهور. لباس نوظهور. ابداع. بدعت. (یادداشت مؤلف).

**نوع.** [نَ / نُؤ] (از، ع، ل) گونه. قسم. (غیاث اللغات). صنف. لون. (منتهی الارب). جوره هر روز نوع دیگر می‌گفت. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۳). از این نوع بسیار گفتند. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۹). نوعی است از مرغان آب که او را طیطوی خوانند. (کلیله و دمنه). آدمی چون آوندی ضعیف است پر اخلاط و فساد از چهار نوع متضاد. (کلیله و دمنه). و این دو نوع است. (کلیله و دمنه). دو نوع از انواع فواید از این کتاب روی نماید. (ترجمه تاریخ بیهقی ص ۶).

گفت نوعی زانتقام است انتظار. مولوی. اانظ. روش. طرز. ترتیب. طور. شیوه. نحو. رجوع به ترکیبات نوع شود. هر گونه چیز و گونه هر چیزی. (منتهی الارب). رجوع به معنی اول شود.

- از نوع؛ قسمی. جوری. گونه‌ای: بی حشمت وی علی‌تکین را بر توان انداخت تا آنگاه که از نوع دیگر اندیشه آید. (تاریخ بیهقی ص ۳۴۴).

نیست از نوع مردم آن کامروز شخص و انواع داند و اجناس. ناصر خسرو. بسی فریه نماید آنکه دارد

نمای فریبهی از نوع آماس. ستانی. - بر نوع؛ به شیوه. به طرز. به روش. طوری: برای حشمت خواجه تو این پرسش بدین جمله است و الا بر نوع دیگر پرسیدندی. (تاریخ بیهقی ص ۳۲۱).

- به نوع نوع؛ گوناگون. گونه گونه؛ به تازه تازه همی بوستان بخندد خوش به نوع نوع همی آسمان بگیرد زار.

مسعود سعد. - به نوعی؛ به نحوی: چنانکه هر کسی به نوعی از انواع اسباب بزرگی چیزی داشتی. (تاریخ بیهقی ص ۱۳۳).

- اچنان. آنچنان. بدانسان: به نوعی گوشمالش داد ایام که رفت از خاطرش فکرمی و جام. صها. - در نوع؛ در میان افراد مشابه. (از فرهنگ فارسی معین): هر چیزی که در نوع خود فاضل تر بود... اختصاص دارد. (لباب الالباب از فرهنگ فارسی معین).

- هر نوع؛ هر قبیل. هر گونه. هر جور. مدتی شعر ز هر نوع که دانی گفتم لفظ و معنیش بدانسان که پسندد همه کس. ابن‌یمین.

- هم نوع. رجوع به همین مدخل شود. - همه نوع؛ همه قسم. (فرهنگ فارسی معین).

|| (اصطلاح منطق) کلی را گویند که بر ذاتهای که حقیقت آن یکی باشد، واقع شود. <sup>۱</sup> (از غیاث اللغات). کلی مقول بر واحد یا کثیرین متفقین به حقایق در جواب ماهو. (یادداشت مؤلف). بخشی است از جنس شامل افرادی که حقیقت آنها یکی باشد، چنانکه نوع انسان در میان جنس حیوان. (فرهنگ فارسی معین). دومین کلی است از کلیات خمس و آن بر افراد متفق الحقیقه که در حقیقت ذات یکسانند اطلاق شود، مانند «انسان» که مشتمل بر زید و عمرو و مرد و زن و خرد و بزرگ است. نوع اخص از جنس، یعنی کلی نخستین از کلیات خمس است که بر انواع مختلف الحقیقه اطلاق شود:

مکر ماتش به نوع ماند راست  
نوع باقی و شخص برگرد راست.

خسروی سرخسی.  
|| در اصول، کلی است که بر افراد متفق الاعراض مختلف الحقیقه اطلاق شود. (از کشف اصطلاحات الفنون).

- نوع اضافی؛ در منطق، هر یک از انواع متوسط، که اجناس متوسطه هم نامیده شوند، نوع اضافی‌اند نسبت به مافوق خود. (فرهنگ علوم عقلی از اساس الاقتباس). نیز رجوع به نوع سافل شود.

- نوع الانواع؛ در منطق، نوعی که اخص از آن نباشد و تنها اشخاص در زیر آن درآید، چون مرکب و یاسمن و هزارستان. (یادداشت مؤلف).

- نوع بسیط؛ در منطق، نوعی است که فوق آن جنس و تحت آن نوعی نباشد. (فرهنگ علوم عقلی).

- نوع سافل؛ در منطق، نوعی را گویند که تحت جمیع انواع باشد و تحت آن نوع دیگر نباشد اگرچه صنف و اشخاص باشند، چنانکه انسان را نوع سافل گویند که تحت حیوان و جسم نامی و جسم مطلق است، که هر یک از ایشان نوع اضافی‌اند و مندرج‌اند تحت جواهر که جوهر را جنس عالی گویند. (غیاث اللغات). نوعی که دون آن نوعی نباشد، مانند انسان. (فرهنگ علوم عقلی).

|| در جانورشناسی و گیاهشناسی، گونه. <sup>۲</sup> (فرهنگ فارسی معین). || (مصص) جُستن. (منتهی الارب). طلب کردن. <sup>۳</sup> (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). || جنبیدن شاخ

درخت. (تاج المصادر بیهقی). جنبانیدن شاخ. (روزنسی). متمایل شدن شاخ. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نوعان. نبع. (از متن اللغة). اانزیدیک رسیدن سرخ جهت فرود آمدن. (منتهی الارب). بال زدن عقاب برای فرود آمدن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). اا بیج بیجان رفتن. (منتهی الارب). ترجیح. (اقرب الموارد) (متن اللغة). اا تشنه شدن. (از اقرب الموارد). اا گرسنه شدن. (از متن اللغة).

**نوع.** (ع امص) تشنگی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از تاج المصادر بیهقی). گرسنگی و تشنگی. (از متن اللغة). از اتباع جوع است. (از تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). گویند: رماه الله بالجوع و النوع. (از اقرب الموارد).

**نوعاً.** [نَ عَن] (ع ق) کلیه. به طور کلی. عموماً. بیشتر اوقات. به طور معمول. (ناظم الاطباء).

**نوعات.** [نَ] (ع ل) منات الوف، در مراتب شانزده گانه عدد نزد فیثاغورثیان. (رسایل اخوان الصفا از یادداشت مؤلف).

**نوع پرست.** [نَ / نُؤِبَ] (ن ف) مرکب پرستنده نوع. کسی که همنوع خود را دوست دارد. (فرهنگ فارسی معین). مردم دوست. که به دیگران شفقت و مهربانی کند.

**نوع پرستانه.** [نَ / نُؤِبَ] (ن / ص) نسبی، ق مرکب از روی نوع پرستی. مشفقانه. بشردوستانه. از روی شفقت و مهربانی.

**نوع پرستی.** [نَ / نُؤِبَ] (ر ح) امص مرکب نوع دوستی. دوست داشتن همنوعان. علاقه و دل بستگی به همنوعان و مهربانی با ایشان. بشردوستی. مردم دوستی.

**نوع پرور.** [نَ / نُؤِبَ] (ن ف) مرکب نوع دوست. که از همنوعان خود تمهد و پرستاری کند. که به افراد نوع خود مهربانی کند.

۱- و هو اخص من الجنس و عند المنطقیین هر کلی مقول علی واحد او کثیرین متفقین بالحقایق فی جواب ماهو، و قد يطلق علی کل اخص تحت الاعصم. (یادداشت مؤلف از بحر الجواهر).

۲- مقابل لغت فرانسوی: Espèce. در کتب مختلف برای نوع، محل خاصی از لحاظ تقسیم بندی در نظر گرفته نشده و هر مؤلفی آن را به نحوی تعبیر کرده است، ولی با توجه به تقسیم بندی لینه (Linné) دانشمند سوئدی و با توجه به تقسیم بندی که در کتب منطق به عمل آمده نوع را می توانیم مرادف با گونه بدانیم. (فرهنگ فارسی معین).

۳- النوع؛ الطلب. (متن اللغة).

**نوع پرورانه.** [نَ / نُوبَازُونَ / نَ] (ص) نسبی، ق مرکب) از روی نوع پروری، نوع پرستانه، با دلسوزی و شفقت در حق همنوعان.

**نوع پروری.** [نَ / نُوبَازُونَ] (حامص مرکب) محبت و شفقت و احسان در حق همنوعان، عمل نوع پرور.

**نوع دوست.** [نَ / نُوبَازُونَ] (ص مرکب) که افراد نوع خود را دوست دارد، نوع پرست.

**نوع دوستانه.** [نَ / نُوبَازُونَ] (ص نسبی، ق مرکب) از روی دلسوزی و محبت نسبت به همنوعان، بشر دوستانه.

**نوع دوستی.** [نَ / نُوبَازُونَ] (حامص مرکب) بشر دوستی، محبت و دلسوزی در حق افراد نوع، نوع پرستی.

**نوع عروس.** [نَ / نُوبَازُونَ] (مرکب) زنی که تازه شوهر کرده باشد، (ناظم الاطباء)، تازه عروس، دختری که تازه عروس شود، (فرهنگ فارسی معین)، تازه شوکرده، نوکدبانو، تازه به خانه شو رفته؛

این جهان نوعروس را ماند  
رطل کابینش گیر و باده بیار. خسروی.  
پس پرده گشتی چنین پرفسوس  
نه آگمن از کار و تو نوعروس. فردوسی.  
همچو آن دلاله کو گفت ای پسر  
نوعروسی یافتم بس خوب فر. مولوی.  
شکایت کند نوعروسی جوان  
به پیری ز داماد نامهربان، سعدی.  
می ده که نوعروس چمن حد حسن یافت  
کار این زمان ز صنعت دلاله می رود.

حافظ،  
||کنایه از چیز بسیار زیبا که در نهایت جمال و جوانی است.

— نوعروسان بهار؛ نوعروسان روزگار، (برهان قاطع)، کنایه از گلبنان و درختان پرشکوفه بهاری.

— نوعروسان چمن؛ نوزادگان چمن، نهالها و شاخه های نودمیده و گلها و شکوفه های نوشکفته، (برهان قاطع) (آندراج)، گلبنان درختان پرشکوفه و پرگل.

— نوعروسان روزگار؛ کنایه از درختان شکوفه کرده، نوعروسان نوروز، نوعروسان بهار، (برهان قاطع).

— نوعروسان معنی؛ معنی تازه، (فرهنگ فارسی معین)، معانی بدیع؛

نوعروسان بکر معنی را  
موکشان سوی جلوه گاه عیان.

هانف (از فرهنگ فارسی معین)،  
— نوعروسان نوروز؛ نوعروسان روزگار، (برهان قاطع)، درختان پرشکوفه.

— نوعروس وار؛ چون نوعروس، در نهایت آراستگی و زیبایی؛

دولت نم صباح کنان نوعروس وار  
هرهفت کرده بر دل من هشت درگشاد.

خاقانی،  
**نوعنان.** [نَ / نُوعَ] (ص مرکب) تازه لگام کرده شده، (ناظم الاطباء).

**نوعه.** [نَ عَ] (ع) [ع] (ا) فاکه تر، (منتهی الارب)، میوه تر و تازه، (ناظم الاطباء) (از متن اللغة).

**نوعی.** [نَ / نُوبَازُونَ] (ص نسبی) منسوب به نوع، مقرر شده برای نوع، (ناظم الاطباء)، مربوط به نوع؛ صورت نوعی، حرکت نوعی، (فرهنگ فارسی معین)؛ من نوعی.

**نوعید.** [نَ / نُوبَازُونَ] (مرکب) در تداول عامه، اولین عید پس از مرگ یکی از خانواده، عید اول خاندانی عزادار، (یادداشت مؤلف)، رجوع به عید اول شود.

**نوعیه.** [نَ عَ] (ع ص نسبی) نوعی، منسوب به نوع، مربوط به نوع.

**نوخ.** (اخ) دهی است از دهستان میان تکاب بخش بجمستان شهرستان گناباد، در ۳۰ هزارگزی جنوب بجمستان و ۱۰ هزارگزی مغرب جاده بجمستان به فردوس در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و ارزن و زیره، شغل مردمش زراعت است، مزارع لیسدک، اسپورت، درخت طوطی، ارسک، گز جزو این ده است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوخ.** (اخ) دهی است از دهستان رشخوار بخش رشخوار شهرستان تربت حیدریه، در ۱۲ هزارگزی شمال غربی رشخوار و ۱۰ هزارگزی شمال جاده تربت به رشخوار، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۷۰۲ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش انگور و غلات و پشن و بادام و پنجه، شغل مردمش زراعت است، مزارع چنار، آبکوه، ادیه، شوراب، کلاته جزو این ده است و مزار امامزادهای به نام قوامالدین نیز در این ده است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوخ.** (اخ) ده کوچکی است از دهستان دستگردان بخش طبس شهرستان فردوس، رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۷ شود.

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان رشخوار بخش رشخوار شهرستان تربت حیدریه، در ۳ هزارگزی جنوب شرقی رشخوار و ۳ هزارگزی جنوب جاده رشخوار به سلامی، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۳۳ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش پنجه، شغل مردمش زراعت و گله داری و کرباس بافی است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان پسکوه بخش قاین شهرستان بیرجند، در ۴۵ هزارگزی شمال غربی قاین و ۱۵ هزارگزی جنوب جاده قاین به گناباد، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۶۸۵ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و شلغم، شغل مردمش زراعت و مالداری و قالیچه بافی و کرباس بافی است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان شاخات بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۳۴ هزارگزی شمال درمیان و ۱۴ هزارگزی مشرق جاده قاین به درج، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۱۷۴ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و مالداری است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان سنگان بخش رشخوار شهرستان تربت حیدریه، در ۲۵ هزارگزی شمال غربی رشخوار و ۵ هزارگزی جنوب جاده تربت به رشخوار، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و پنجه، شغل مردمش زراعت و گله داری و قالیچه بافی و برک بافی است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش جویمند شهرستان گناباد، در ۶ هزارگزی مشرق گناباد و یک هزارگزی شمال جاده بیرجند به گناباد، در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۳۵۵ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و زعفران، شغل مردمش زراعت است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان طبس مسینا از بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۱۵ هزارگزی شمال درمیان در جلگه گرمسیری واقع است و ۹۰۱ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات و شلغم و چغندر، شغل مردمش زراعت و قالی بافی است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان نیم بلوک بخش قاین شهرستان بیرجند، در ۲۲ هزارگزی شمال قاین بر سر راه قاین به گناباد در جلگه گرمسیری واقع است و ۴۰۶ تن سکنه دارد، آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداری است، (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوغاب.** (اخ) دهی است از دهستان بسالولایت بخش حومه شهرستان تربت حیدریه، در ۴ هزارگزی شمال شرقی تربت حیدریه بر سر راه معدن سنگ مرمر، در

دشت معتدل هوائی واقع است و ۴۴۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نو غاب.** (لخ) ده کوچکی است از دهستان مؤمن آباد بخش درمیان شهرستان بیرجند. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۷ شود.

**نو غاب افضل آباد.** [بِ اَصْ] (لخ) دهی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند، در ۳۰ هزارگزی شمال غربی بیرجند در دامنه معتدل هوائی واقع است و ۱۹۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و گردو و انار، شغل مردمش زراعت است. مزارع سرخ‌نخ، کینه‌مک، کلاته‌مقیم جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نو غاب چیک.** [بِ] (لخ) دهی است از دهستان شاخات بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۷۴ هزارگزی شمال غربی درمیان و ۱۱ هزارگزی جنوب شاخن، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۲۹۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نو غاب خور.** [بِ خُرْ] (لخ) دهی است از دهستان مرکزی خوسف بخش خوسف شهرستان بیرجند، در ۵۰ هزارگزی شمال غربی خوسف به طیس در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۶۴ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و سنجید، شغل مردمش زراعت و قالیچه‌بافی و مال‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نو غاب زیرک.** [بِ رْ] (لخ) دهی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند، در ۲۳ هزارگزی شمال شرقی بیرجند در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۲۹۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و گردو و بادام، شغل مردمش زراعت و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نو غان.** [نْ / نُو] (ل) بزر. تخم نوغان. (یادداشت مؤلف). [پیله. (یادداشت مؤلف).] [قسمی پیشتاب. (یادداشت مؤلف).] قسمی اسلحه کمری. رجوع به پیشتاب و پیستوله شود.

**نو غان بالا.** [نْ نِ] (لخ) دهی است از دهستان کرچمبو از بخش داران شهرستان فریدن، در ۲۹ هزارگزی شمال غربی داران بر سر راه انا به اصفهان در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۵۴ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و چشمه، محصولش غلات

و حبوبات و سیب‌زمینی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نو غان پایین.** [نْ نِ] (لخ) دهی است از دهستان کرچمبو از بخش داران شهرستان فریدن، در جلگه سردسیری واقع شده و ۳۱۲ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و حبوبات و سیب‌زمینی، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نو غان داری.** [نْ / نُو] (حاصص مرکب) پرورش کرم ابریشم. (یادداشت مؤلف).

**نوف.** (ل) صدا. (لغت فرس اسدی ص ۲۴۶) (رشیدی). بانگ بود که در میان دو کوه افتد، یعنی صدا. حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). آوازی باشد که در کوه یا جانی دیگر کنند بعینه همان آواز بازآید، و به تازی آن را صدا خوانند. (اوبهی). صدائی که از کوه و عمارت خالی و حمام و چاه و غیره بازگردد. (برهان قاطع). انعکاس صوت. (فرهنگ فارسی معین). صدا و آوازی که از کوه برمی‌گردد. (ناظم الاطباء). عکس صوت. (یادداشت مؤلف):

از تک اسپ و بانگ و نعره مرد کوه پر نوف شد هوا پرگرد.

عنصری (از فرهنگ اسدی). [بانگ. (لغت فرس اسدی ص ۲۴۶). شور و غوغائی که از کثرت مردم و جانوران خیزد، و آواز فریاد کردن سگ را هم گفته‌اند، چه هرگاه سگ بانگ زند و فریاد کند گویند: سگ می‌نوفد. (برهان قاطع). غوغائی که از بسیاری مردمان و دیگر جانوران به هم رسد. آواز و فریاد سگ. (ناظم الاطباء):

قلادید پر شکرت افتاده نوف

از آن زخم و آن حمله صف شکوف.

اسدی. [زمینی که میانش مجوف بود. (فرهنگ اسدی نخجوانی). جای کاواک و غار و زیرزمینی. (۲). (ناظم الاطباء).

**نوف.** [نْ] (ل) کوهان بلند. (منتهی الارب). ستام عالی. (اقراب الموارد) (متن اللغة). ج، انواف. [اتلاق زن، و آن قدر از تلاق که خافضه به خننه ببرد. (منتهی الارب) (از متن اللغة). کناره فرج. (مهذب الاسماء). [آواز یا بانگ کفتار. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [مص] برآمدن بر چیزی و بلند گردیدن. (از منتهی الارب). برآمدن و مشرف شدن بر چیزی. (از اقراب الموارد) (از قاموس). ناف. (متن اللغة). [بلند و دراز گردیدن شتر و جز آن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). دراز و بلند شدن. (تاج

المصادر بهیقی). [مکیدن بستان را. (منتهی الارب). مص. (اقراب الموارد) (از متن اللغة). **نوفان.** (نق، ق) در حال نوفیدن. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوفیدن شود.

**نوفتادن.** [نْ] (مص منفی) نوفتادن. مقابل اوفتادن. رجوع به اوفتادن و افتادن شود.

**نوفور.** [فْ / نْ / فْ] (ل) نیلوفر. (ناظم الاطباء). **نوفورست.** [نْ فْ رِ] (لخ) دهی است از دهستان نهارجانات بخش حومه شهرستان بیرجند، در ۳۰ هزارگزی جنوب شرقی بیرجند و ۲ هزارگزی جنوب جاده زاهدان، در دامنه معتدل هوائی واقع است و ۸۸۳ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و بنشن و زعفران و اقسام میوه‌ها، شغل مردمش زراعت و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹ ص ۴۲۸).

**نوفل.** [نْ فْ] (ع) دریا. (مهذب الاسماء) (دهار). (منتهی الارب). بحر. (اقراب الموارد) (متن اللغة). [دهش. (منتهی الارب). عطیه. (اقراب الموارد) (متن اللغة). [سختی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). شدت. (متن اللغة) (ناظم الاطباء). [مص] مرد بسیار عطا. (مهذب الاسماء) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) ۲. [جوانمرد. (دهار). [جوان نیکی‌صورت. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [ل] کفتار نر. (منتهی الارب). ذکر الضیاع. (از اقراب الموارد) (متن اللغة). [شغال. (منتهی الارب). ابن آوی. (از اقراب الموارد) (متن اللغة). [بعض از بیجان ددگان. (منتهی الارب). بعضی از اولاد سیاح. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء) (از متن اللغة).

**نوفل.** [نْ فْ] (لخ) ابن حارث بن عبدالمطلب هاشمی قرشی، صحابی در جنگ بدر به دست مسلمانان اسیر شد و اسلام آورد و با پیغمبر به مدینه مهاجرت کرد و در جنگهای خندق و حنین و طایف با پیغمبر (ص) بود و در عهد خلافت عمر به سال ۱۵ ه. ق. درگذشت. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۲). و رجوع به طبقات ابن سعد ج ۴ ص ۳۰ و الاصابه ج ۶ شماره ۸۸۲۸ و اسدالغایه ج ۵ ص ۴۶ شود.

**نوفل.** [نْ فْ] (لخ) ابن خویلدین اسد قرشی، او را بسخاطر شجاعتش «اسد قریش» می‌گفتند. در جنگ بدر به سال دوم هجرت به دست علی بن ابی‌طالب کشته شد. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۲). و رجوع به طبقات ابن سعد ج ۳ ص ۱۵۳ و نسب قریش ص ۲۲۹

۱- در اکثر فرهنگ‌ها به تاء فوقانی [توف] گفته‌اند. (رشیدی).

۲- رجل نوفل. (از اقراب الموارد).

و جمهره الانساب ص ۱۱۱ (بخ) ابن عبدمناف بن قصی قرشی، جدی جاهلی است. رجوع به الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۳ و المصحح ص ۱۶۲ و معجم البلدان ج ۵ ص ۱۱۱ و جمهره الانساب ص ۱۰۶ و سیرة ابن هشام ج ۱ ص ۱۴۶ و معجم، استعجم ص ۷۴۵ و اللباب ج ۳ ص ۲۴۴ شود.

**نوفل**. [نَفْل] (بخ) ابن مسحاق بن عبدالله الاکبر بن مخزوم قرشی عامری مدنی مکنی به ابوسعده، از اشراف قریش و از تابعین است. وی در مدینه نشأت یافت و به منصب قضا رسید و مورد اکرام ولید بن عبدالملک واقع گشت و به سال ۷۴ ه. ق. درگذشت. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۳). و رجوع به تهذیب التهذیب ج ۱۰ ص ۴۹۱ و الاصابه ج ۶ شماره ۸۹۱۱ و طبقات ابن سعد ج ۵ ص ۱۷۹ و خلاصه تهذیب الکمال ص ۳۴۷ و نسب قریش ص ۴۲۷ و سبط الاکالی ج ۳ ص ۴۷ شود.

**نوفل**. [نَفْل] (بخ) ابن معاویه الدبلی الکنانی، از معمران صحابه است. در جنگ بدر و خندق همراه مشرکان بود، سپس اسلام آورد و در جنگهای فتح و حنین و طایف همراه سپاه اسلام بود. در مدینه به سال ۶۰ ه. ق. درگذشت، گویند وی ۶۰ سال در جاهلیت و ۶۰ سال در اسلام زیست. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۳). و رجوع به الاستیعاب، و الاصابه ج ۶ ص ۲۵۸ و تهذیب التهذیب ج ۱۰ ص ۴۹۷ و خلاصه تهذیب الکمال ص ۳۴۷ شود.

**نوفله**. [نَفْل] (ع) نمکدان. (مهذب الاسماء). نمکزار و شورستان یا نمکدان. (منتهی الارب). مملحه. (اقرب الموارد) (متن اللغة). چیزی است از پشم که زنان عرب بر آن خمیر سازند. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به نوقلیه شود.

**نوقلیه**. [نَفْلِي] (ع) (پشمینه‌ای که زنان عرب بر آن خمیر سازند. [اقسمی امتشاط. نوعی از آرایش گیسوان. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نوفه**. [نَفْل] (ا) آواز بلند. (از لغت فرس ص ۵۰۲). (اوهی). خرویه نیز گویند. (لغت فرس ص ۵۰۲). شور و غوغا و صدا و آواز بلند. (برهان قاطع) (آندراج). غوغائی که از کثرت ازدحام مردمان یا جانوران خیزد. (ناظم الاطباء). نیز رجوع به نوف و نوفیدن شود.

با نعره اسبان چه کنم لحن معنی با نوفه گردان چه کنم مجلس و گلشن. ابراهیم یزاق (لغت فرس).

**نوفیدن**. [نَفِيدِن] (مص) غریدن. (برهان قاطع) (آندراج). بانگ برزدن. به آواز بلند بانگ کردن و نعره زدن و فریاد کردن. (ناظم الاطباء). صدا کردن عموماً. (برهان قاطع). بازگشت نمودن آواز. (ناظم الاطباء):

خروشی برآورد اسفندیار بنوفید از آواز او کوهسار. فردوسی.

ز نوفیدن بوق و از بانگ تیز همه بیشه بد چون خزان برگریز. اسدی. صدائی که از بسیاری مردم و جانوران دیگر بهم رسد خصوصاً. هزاهز. (برهان قاطع) (آندراج). || برهم خوردن و شوریدن مردم. (برهان قاطع) (آندراج). پریشان شدن و آشفته گشتن. || بانگ و شور و غوغا نمودن مردمان و یا جانوران. (ناظم الاطباء). || پارس کردن. (فرهنگ خطی). || جنبیدن. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (از مؤید اللغات). حرکت کردن. || حرکت دادن. جنبانیدن. (ناظم الاطباء).

**نوق**. [نَوْق] ج ناقه. رجوع به ناقه شود: چون لشکرها رسیدند با طبل و بوق و جمال و نوق صف از پس یکدیگر ایستاده و محاربت را آماده. (جهانگشای جوینی).

**نوق**. [نَوْق] (ع) سپیدی باندرکی سرخی. (منتهی الارب). سپیدی و بیاضی که اندک رنگ سرخی در آن باشد. (از اقرب الموارد).

**نوق**. (بخ) نام یکی از دهستانهای ششگانه شهرستان رفسنجان است. این دهستان در شمال رفسنجان در جلگه معتدل هوائی واقع شده و محدود است از شمال و شمال شرقی به دهستان بافق، از مشرق به بخش زرنده، از جنوب به دهستان کشکویه و از مغرب به دهستان انار. آب دهستان از قنوات تأمین میشود و لب شور است. محصول عمده اش غلات و پسته و پنبه و لبنیات و شغل مردمش زراعت و گلهداری است. دهستان نوق از ۷۰ قطعه آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۵۸۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نوقاتی**. [نَوْقَاتِي] (بخ) محمد بن احمد بن سلیمان مکنی به ابو عمر و معروف به نوقاتی سجستانی از ادبا و شعرای قرن چهارم است. برخی از عمر خود را در خراسان و ماوراءالنهر گذراند و به سال ۳۸۲ ه. ق. درگذشت. از تصانیف اوست: آداب المسافرین. العتاب و الاعتاب. فضل الریاحین. اخبار العشاق. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۳۳). و رجوع به ارشاد الاریب ج ۶ ص ۳۲۴ و معجم البلدان ج ۸ ص ۳۲۷ شود.

**نوقان**. [نَوْقَان] (بخ) از بلاد طوس است. (از سمعانی). شهرکی است به خراسان و مرقد

مبارک علی بن موسی الرضاست و آنجا مردمان به زیارت شوند و هم آنجا گور هارون الرشید است و از وی دیگ سنگین خیزد. (حدود العالم، از یادداشت مؤلف).

**نوق در**. [نَوْقِ دَر] (بخ) دهی است از دهستان مؤمن آباد بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۲۹ هزارگزی شمال غربی درمیان و ۲ هزارگزی مغرب جاده بیرجند به درمیان، در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۰۴ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹ ص ۴۲۸).

**نوقدم**. [نَوْقِ دَم] (ص مرکب) مبتدی. کسی که تازه قدم به کاری گذاشته باشد. (آندراج). شاگرد و تلمیذ مبتدی. نوآموز. (ناظم الاطباء). || تازه‌وارد. تازه‌رسیده. (فرهنگ فارسی معین). || نویه‌پای آمده. نورفتار. (آندراج). کودکی که تازه راه رفتن را آموخته باشد. (ناظم الاطباء):

به طرف کوی عشق از ناتوانی چون ز با اتم چو طفل نوقدم برخیزم و دیگر بجا اتم.

وهمی (از آندراج).

**نوقلم**. [نَوْقِ لَم] (ص مرکب) که تازه قلم به دست گرفته است. که تازه نوشتن آموخته:

سپسار مرا به عهدش امروز کاو نوقلم است و من نوآموز. نظامی.

**نوقند**. [نَوْقِنْد] (بخ) دهی است از دهستان پاریز بخش مرکزی شهرستان سیرجان، در ۵۲ هزارگزی شمال شرقی سعیدآباد سیرجان و بر سر راه نوک آباد به پاریز. در منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر واقع است و ۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و حبوبات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نوقند**. [نَوْقِنْد] (بخ) دهی است از دهستان شاختات بخش درمیان شهرستان بیرجند، در ۶۲ هزارگزی شمال غربی درمیان و ۸ هزارگزی مغرب جاده قاین به درج. در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۳۵۳ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نوقه**. [نَوْقَه] (ع امص) دانائی و مهارت در

- ۱- در کتاب اخیر قاتل او را برادرزاده اش زیرین عوام نوشته‌اند.
- ۲- و انکرها الازهری. (متن اللغة).
- ۳- نوقات محلله‌ای است در سجستان. (الاعلام).
- ۴- در متنی الارب و به پیروی آن در آندراج و ناظم الاطباء این کلمه به ضم اول [نَوْق] ضبط شده است، در مآخذ دیگر از جمله اقرب

هر چیزی. (از منتهی الارب). حذاقت قز  
هر چیز. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).  
**نوقه**. [ن وَ ق] (ع) آنان که پاک کنند گوشت  
را از پسه جهت جهودان و ایشان امنای  
جهودانند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)  
(از متن اللغة). قصاب یهودی که گوشت را از  
پیه پاک می‌کند. (ناظم الاطباء). واحد آن  
ناق، مقلوب ناقی است. (از متن اللغة) (از  
اقرب الموارد) (از لسان العرب).  
**نوک**. [ن / نو / نو / نو / نو] (ا) منقار مرغان.  
(انجمن آرا) (از برهان قاطع) (ناظم الاطباء).  
تک. نک. نول. شند. چنگ.  
طرفه مرغم ز شکل طرفه نمای  
که پرم در سر است و نوک به پای.  
امیر خسرو.  
کرمکی چون ز آب بنمودی  
نوک کردی دراز و پیرودی.  
جامی.  
- امثال:  
مرغی که انجیر می‌خورد نوکش کج است.  
|| هر چیز سرتیز را به مشابَهت منقار مرغان  
نوک گویند مانند سر خنجر و سر کارد و سر  
قلم و سر تیر و نیزه و مژگان و امثال آن.  
(انجمن آرا). سر هر چیز که تیز باشد. سر قلم  
و سر کارد و خنجر و سنان، و بعضی سرهای  
انگشتان مرغان را نیز گفته‌اند. (از برهان  
قاطع). سر قلم‌ها باشد و سر تیر و نیزه و  
سلاحهای برنده. (لغت فرس اسدی ص ۲۵۲).  
تیزی قلم باشد و سر مژه چشم و سنان.  
(اوبهی). سر از هر چیزی و انتهای آن. تیزی  
سر هر چیزی و سر تیز از هر چیزی. (ناظم  
الاطباء). نیش چیزی. باریک‌تر قسمت  
چیزی در آخر از سوی طول. منتهای تند  
چیزی از سوی درازا. تیزی منتهای چیزی.  
سر چیزی که به نقطه‌ای تمام شود. انتهای  
درازای تیز آلتی چون شمشیر و تیر و سنان و  
کوه و زبان و جز آن. (از یادداشتهای مؤلف):  
وگرگز آب بودی و حاجتی بودی  
ز نوک هر مژه‌ای آب راندی صد بار.  
خسروانی.  
چو دینار باید مرا یا دم<sup>۲</sup>  
فراز آورم من ز نوک قلم.  
بوشکور.  
خورشید تیغ تیز ترا آب می‌دهد  
مریخ نوک نیزه تو سان زند همی<sup>۳</sup>.  
دقیقی.  
چشم بی‌شرم تو گر روزی بیاشوبد ز درد  
نوک خارش جاکشو باد ای دریده چشم و کون.  
منجیک.  
بجایکی بر باید کجا نیازارد  
ز روی مرد مبارز به نوک پیکان خال.  
منجیک.  
نخستین که نوک قلم شد سیاه  
گرفت آفرین بر خداوند ماه.  
فردوسی.  
چگونه رسد نوک تیر خدنگ

بر این آسمان بر شده کوه و سنگ.  
فردوسی.  
به نوک سر نیزه‌شان برچند  
تبه‌شان کند پاک و پیرا کند.  
فردوسی.  
ز آنچه او به نوک خامه کند صد یکی کنند  
مردان کار دیده به شمشیر هندوی. فرخی.  
بر چشم دشمنانش چون نوک سوزن است  
در چشم دوستانش چون سوده کیمیا.  
فرخی.  
گهی گیاهی پیش آمدی چو نوک خدنگ  
گهی زمینی پیش آمدی چو روی تیر.  
فرخی.  
کشان شاخها نیزه و گرز بار  
سپر برگ‌ها و سنان نوک خار.  
اسدی.  
به نوک سنان برگرد زنده‌بیل  
به تیغ آتش آرد ز دریای نیل.  
اسدی.  
خمانیده دم چون گمانی ز قیر  
همه نوک دندان چو پیکان تیر.  
اسدی.  
ای گشته نوک کلک سخنگویت  
در دیده مخالف دین نشتر.  
ناصر خسرو.  
سر بریده دو نوک نیزه او  
خیر و شر است و درد و درمان است.  
مسعود سعد.  
بدخواه بگرید چو بختد به معانی  
از گریه نوک قلم دفتر اشعار. مسعود سعد.  
دو نوک قلم را مدان جز دو چیز  
یکی صرف زهر و یکی محض نوش.  
مسعود سعد.  
تصویر کنم مدح تو بر خاطر روشن  
وز نوک قلم نقش کنم غالیه بر عاج.  
سوزنی.  
به دست عدل تو باشه پر عقاب برید  
کبوتران را مقراض نوک منقار است.  
خاقانی.  
یا حلقه گوی از بی آن شد که روز عید  
خسرو به نوک نیزه ریاید ز خاورش.  
خاقانی.  
تا چو نوک قلم از درد زیانم بسته‌ست  
از فلک خسته شمشیر جفا نهد همه. خاقانی.  
ای جمع کرده مبدع کل در نهاد تو  
هم سیرت ملایک و هم صورت ملوک  
من بنده را ز بس که کنم با فلک نبرد  
در سینه از سنان حوادث شکسته نوک.  
ظہیر قاریابی.  
قدرت باری تعالی اهل اسلام را از حد شمشیر  
و نوک سنان ایشان نگاه میداشت. (ترجمه  
تاریخ یعنی ص ۴۱۱).  
بر ره دل شاخ سمن کاشته  
خار به نوک مژه برداشته.  
نظامی.  
چو داری در سنان نوک خامه  
کلید قفل چندین گنجنامه.  
نظامی (خسرو و شیرین ص ۳۶).

ز هر نوک مژه کرده سنانی  
بر او از خون نشانده دیده‌بانی. نظامی.  
|| آهنی که بر بینی موزه زنده جهت محکمی.  
(اوبهی). آهنی که بر بینی موزه محکم کنند.  
(برهان قاطع):  
ور کسی گوید که مستم کی توانم خورد می  
کن به نوک موزه ترکانه او را هوشیار.  
مسعود سعد.  
- نوک انگشت. یک نوک انگشت:  
سر انگشتی. مقدار اندکی. کمی. قلبی: یک  
نوک انگشت از چیزی خوردن. از آن مزه‌ای  
چشیدن.  
- نوک انگشت رساندن؛ انگشت رساندن.  
رجوع به ترکیبات ذیل انگشت شود.  
- نوک به نوک؛ سر به سر. انتها به انتها.  
(یادداشت مؤلف). دو چیز که سرشان به هم  
رسیده باشد. گنایه از دو تن که با هم رویاروی  
ایستند:  
ای کفشگرانه درزی گریز موک  
با من چو درفش و سوزنی نوک به نوک.  
سوزنی.  
- || سر به سر. رجوع به برابری شود:  
با تو به قمار بر نیایم به خدوک  
نز تو نه ز من سر بسر و نوک بنوک.  
سوزنی.  
- نوک پا راه رفتن؛ سر پنجه‌ها را تنها به  
زمین نهادن تا آواز بر نیاید. (یادداشت مؤلف).  
با سر پنجه رفتن. یواش و به احتیاط رفتن.  
- نوک پا زدن؛ با سر پنجه پا زدن.  
- نوک چشم؛ سر مژگان:  
به نوک چشمش از دریا بر آرام  
بجان بسپارمش پس جان سپارم. نظامی.  
- نوک دل؛ رأس القلب<sup>۵</sup>. (لغات  
فرهنگستان).  
→ الموارد و معجم متن اللغة به فتح اول [ن  
ق] است.  
۱- nauk = سغدی: nwk «محمّل است که با  
لغت سکانی (خحتی): nauha, nūha مربوط  
ببشاد» (هنینگ). کردی: nūkūl (نوک).  
نیز: nekūl, nekūlik, nekūl, nekūl, nekūl, nekūl.  
کردی: neoūk (انتها، پایان)؛ فارسی کنونی:  
nok, nūk. (از حاشیه برهان قاطع معین).  
برهان به فتح اول و ضم هر دو آورده و مؤلف  
انجمن آرا آرد: «و اینکه به فتح نون گفته‌اند غلط  
مشهور است». به فتح اول و ضم اول هر دو  
درست است. رجوع به سطور بالا و شواهد متن  
شود. در لهجه مرکزی ایران امروز تک [ن]  
بیشتر متداول است. نیز رجوع به تک شود.  
۲- ن: اگر ز خواهی ز من یادرم.  
۳- ن: مریخ نوک خشت تو بر سان زند همی.  
۴- ناظم الاطباء نوک را به معنی «گوشه پلک  
چشم» هم ضبط کرده است.  
۵- Pointe de cœur (فرانسوی). 5

— نوک دیده؛ کنایه از متزگان خوناب. (آنندراج)؟ نوک چشم.

— نوک زدن؛ به مقدار زدن. (یادداشت مؤلف).  
— نوک زدن پرند در آب یا دانه؛ منقار در آن فروردن برای خوردن و آشامیدن؛

بی خویش به گردش بر چون پنبه که بر دوک چندانکه مثل هدهد در آب زند نوک.

— ||دمیدن چنانکه سبزه از خاک. (یادداشت مؤلف).  
— نوک زدن. سر بر زدن.  
— نوک غمزه؛ سر متزگان؛

سخن در کرشمه می نهفتند  
به نوک غمزه گفتند آنچه گفتند. نظامی.

— نوک کسی را چیدن یا قیچی کردن؛ با گفتاری تیز و گزنده یا از روی زیرکی و کیاست کسی را از دعوی یا گفتاری یا عملی بازداشتن. جواب کسی را به خلاف میل او گفتن و او را از میل و خواهش او بازداشتن. به او حالی کردن که از حد خود تجاوز کرده است. (از یادداشتهای مؤلف). او را وادار به سکوت کردن. (فرهنگ عامیانه جمال زاده از فرهنگ فارسی معین).

— نوک کشیدن؛ باریک شدن نوک بثره و آن مقدمه انفجار باشد. (یادداشت مؤلف). نیش زدن. سر زدن دمل.

— ||دمیدن و روییدن سبزه.  
— یک نوک پا؛ مدتی خیلی کوتاه. دقایقی اندک؛ یک نوک پا رفتم نزد فلان.

**نوک**. [نَ] [ع] (مص) ح.ق. (متن اللغة). رجوع به نوک شود.

**نوک**. (ع ص). [ا] ج انوک است. رجوع به انوک شود. [ا] ج نوکاء. رجوع به نوکاء شود. || (مص) ح.ق. (اقراب الموارد). گولی. (منتهی الارب). نوک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (متن اللغة). گویند داءالنوک لیس له دواء. || (مص) نواکة. نواک. نوک. (متن اللغة). رجوع به نوک شود.

**نوک**. [نَ] [ع] (مص) گول گردیدن. (منتهی الارب). احمق شدن. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). نواکة. (منتهی الارب) (متن اللغة) (اقراب الموارد) نواک. نوک. (متن اللغة) (اقراب الموارد). رجوع به انوک شود.

**نوک**. (بخ) ده کوچکی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوک**. (بخ) نوک بالا و نوک پائین نام دو ده کوچک است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان گوهرکوه بخش خاش شهرستان زاهدان، در ۶۷ هزارگزی شمال غربی خاش و ۶

هزارگزی مغرب جاده زاهدان به خاش، در جلگه گرمسیری واقع است و ۷۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و ذرت و پنبه و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان ده بالای بخش خاش شهرستان زاهدان، در ۲۷ هزارگزی شمال شرقی خاش و بر سر راه گزو به خاش، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۶۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوک آباد**. (بخ) دهی است از بخش حومه شهرستان ایرانشهر و برکنار راه ایرانشهر به بمپور، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و ذرت و خرما و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان لاریز بخش میرجاوه شهرستان زاهدان، در ۱۴ هزارگزی جنوب غربی میرجاوه برکنار راه میرجاوه به خاش، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و ذرت و پنبه، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوک آباد**. (بخ) ده کوچکی است از دهستان بم پشت بخش مرکزی شهرستان سراوان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نوک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان شیان بخش فلاورجان شهرستان اصفهان، در ۳۵ هزارگزی جنوب غربی فلاورجان و ۶ هزارگزی جاده شهرکرد به اصفهان، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۵۱۰ تن سکنه دارد. آبش از زاینده رود، محصولش غلات و برنج و پنبه، شغل مردمش زراعت و گلهداری و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نوکاء**. [نَ] [ع] (ص) زن گول. (آنندراج). تأیث انوک است. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). رجوع به انوک شود.

**نوکاج**. [نَ] [بخ] ده کوچکی است از دهستان گل فریز بخش خوسف شهرستان بیرجند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوکار**. [نَ] [نَ] [ع] (ص مرکب) مبتدی و بی وقوف در کار. کم تجربه. کسی که تازه به شغلی یا هنری پرداخته. تازه کار. مبتدی. || شاگرد. تلمیذ. (ناظم الاطباء). || نوکر. (فرهنگ فارسی معین)؛ ملک ناصرالدین

علی ملک را که از اعیان ملوک بود و از قبل بیکی شریک و نوکار امیر ارغون. (جهانگشای جوینی از فرهنگ فارسی معین). || دانشجویی که امتحان مسابقه را گذراند، و در بیمارستان به دستور کارورز به کارهای مقدماتی می پردازد. ۱. (لغات فرهنگستان). || (مرکب) در اصطلاح مقنیان، کاری در کاریز و جز آن که نه ترسیم کارهای پیش باشد. مقابل لارویی. حفر قسمتی از قنات به نوی. کار نوک در قنات کنند. سلسله چاههای نو در قناتی کهنه. (از یادداشت مؤلف).

**نوکار گزی**. [نَ] [رگ] [بخ] دهی است از دهستان انگالی بخش برازجان شهرستان بوشهر، در ۲۹ هزارگزی جنوب غربی برازجان و ۸ هزارگزی جاده شیراز به بوشهر، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۴۱ تن سکنه دارد. آبش از چاه، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوکار مخی**. [نَ] [م] [بخ] دهی است از دهستان انگالی بخش برازجان در ۷ هزارگزی جاده شیراز به بوشهر. در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۴۱ تن سکنه دارد. آبش از چاه، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نوکاری**. [نَ] [نَ] [نَ] (حامص مرکب) تازه کار بودن. مبتدی بودن. (فرهنگ فارسی معین). نوکار بودن. رجوع به نوکار شود. || (اصطلاح مقنیان) با کاری تازه بر طول قنات افزودن. رجوع به نوکار شود. || نوکری. (فرهنگ فارسی معین)؛ او را یرلیغ و پایزه سرشیرداد و نایمتای و ترمتای را به نوکاری او معین گردانید. (جهانگشای جوینی) (فرهنگ فارسی معین).

**نوکاریز**. [نَ] [بخ] دهی است از دهستان تبادکان بخش حومه وارداک شهرستان مشهد، در ۷ هزارگزی مشرق مشهد برکناره کشف رود، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۳۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوکاریز**. [نَ] [بخ] ده کوچکی است از دهستان ریوند بخش حومه شهرستان نیشابور. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نوکاشت**. [نَ] [بخ] دهی است از دهستان گسکرات بخش صومعه سرای شهرستان فومن در ۱۷ هزارگزی شمال غربی



صومعه سرا، در جلگه معتدل هوای مَرطوبی واقع است و ۳۴۲ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه ماسال، محصولش برنج و توتون سیگار، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نو کا کل.** [نُک ک] (اِخ) دهی است از بخش قصرقند شهرستان چاه‌بهار، در ۳۱ هزارگزی شمال غربی قصرقند، بر سر راه کشیک به چانف، در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۷۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و برنج و لبنیات و خرما، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران، ج ۸).

**نو کال.** (ا) حلیله. غدر. (ناظم الاطباء).

رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۹ شود. **نوکان.** (اِخ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان کرمانشاه، در ۱۷ هزارگزی شمال شرقی کرمانشاه در جنوب جاده کرمانشاه به تهران، در دامنه سردسیری واقع است و ۴۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چاه و چشمه طاق‌بستان، محصولش غلات و حبوبات و صیفی و چغندر قند، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نو ک بوگشته.** [نُ / نو / نو / نُک بَ گ ت / ت] (نمف مرکب) آنچه که سرش برگشته و منحنی باشد؛ بینی نوک‌برگشته. (فرهنگ فارسی معین).

**نو ک بندان.** [نُ ب] (اِخ) دهی است از دهستان باهوکلات بخش دشتیاری شهرستان چاه‌بهار. در ۱۵ هزارگزی جنوب دشتیاری و ۲ هزارگزی مغرب راه دشتیاری به بریس، در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. محصولش خرما و ذرت و حبوبات، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نو ک تیز.** [نُ / نو / نو / نُک] (ص مرکب) آنچه که رأسش تیز باشد. (فرهنگ فارسی معین). سرتیز.

**نو ک جنوب.** [نُک ک ج] (اِخ) دهی است از دهستان حومه بخش بمپور شهرستان ایران‌شهر، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۸۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه بمپور، محصولش غلات و ذرت، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نو ک جو.** [نُک ک] (اِخ) دهی است از دهستان ده بالای بخش خاش شهرستان زاهدان در ۳۵ هزارگزی شمال شرقی خاش و ۲ هزارگزی غرب راه گزو به خاش، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و لبنیات،

شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نو ک جو.** [نُک ک] (اِخ) ده کوچکی است از بخش زابلی شهرستان سراوان. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نو ک دار.** [نُ / نو / نو نُک] (نمف مرکب) هر چیز که دارای سرتیز باشد. (ناظم الاطباء). که سری تیز و باریک دارد.

**نو ک خدا.** [نُ / نُو ک خ] (ص مرکب) داماد. (ناظم الاطباء). مرد که تازه زن کرده باشد. (یادداشت مؤلف). نوداماد. شیر داماد. تازه داماد. [کسی که تازه خانه‌دار شده باشد. (ناظم الاطباء). که تازه صاحب خانه شده. (از فرهنگ فارسی معین).

**نو ک خدا یی.** [نُ / نو ک خ] (حامص مرکب) نوک‌خدا شدن. نوداماد بودن. رجوع به نوک‌خدا شود.

**نو کور.** [نُ / نو ک] (ص، ا) چاکر. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (رشیدی) (آندراج) (ناظم الاطباء). خدمتکار خوب. (انجمن آرا). خدمتکار. فرمانبردار. (ناظم الاطباء). ملازم. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). گماشته. خدمتکار مرد. مقابل کلفت. (از فرهنگ فارسی معین). خادم. خدمتگزار. فرمانبر. زیردست. که آماده خدمت و مطیع فرمان است؛ چند نوبت شاه معظم رکن‌الدین محمود با نوکران خود در نواحی سجستان می‌آمد و در اطراف سیستان خرابی می‌کرد تا یک نوبت با صد سوار از نوکران خود به پشت شهر آمد. (تاریخ سیستان). چون به یکدیگر رسیدند او با صد سوار از نوکران خود بر این یکهزار سوار حمله کرد. (تاریخ سیستان). پادشاه با ایشان عتاب فرموده نوکران ایشان نیز نرفتند. (جهان‌نگشای جوینی). هولاکوخان به وقت انصراف از شام ایلچی مغول را با چهل نوکر به نکرانی نیز نیکو دارم اما هیچک

بر سرش دستار و در تن جبه در پا هیچ نیست لاجرم از گفتگوی نوکران در خانه‌ام جز حدیث سرد و تشنیع و تقاضا هیچ نیست.

سلمان ساوجی. آنگاه نوکران خود را مکمل و مسلح گردانیده همه ترا که را بگرفت. (حبیب‌السیر). بوسیله اسبی که از آن جانب نوکرانش در آب افکندند به ساحل نجات خرامید. (حبیب‌السیر).

نوکر چریک؛ نوکرانی که در فوج هنگام ضرورت بسخره ملازم گیرند و بعد اختتام جنگ آنها را معزول سازند. (آندراج) (از سفرنامه شاه ایران).

رفیق. دوست. رجوع به معنی قبلی شود.

||مشاور. ||عضو اداره دولتی. (فرهنگ فارسی معین). بدین معنی معمولاً «نوکر دولت» متداول است. رجوع به نوکر باب و نوکری کردن شود. ||نام پادشاهی بوده است. (برهان قاطع) (از ناظم الاطباء). امثال:

نوکر بی جیره و مواجب تاج سر آقا است. نوکر حا کم است هر چه خواهد میتواند بکند. نوکر خودم: [خودم هستم] و آقای خودم. نوکر ما نوکری داشت نوکر او چاکری داشت. نوکر نو، تیزرو.

**نوکران.** [نُ ک] (اِخ) دهی است از دهستان حومه بخش اشنویه شهرستان ارومیه، در ۵ هزارگزی جنوب شرقی اشنویه و ۵ هزارگزی جنوب جاده اشنویه به نقده، در جلگه سردسیری واقع است و ۱۵۶ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه اشنویه، محصولش غلات و حبوبات و توتون، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. این ده شامل دو قسمت است به نام نوکران بالا و نوکران پایین، فاصله دو قسمت از هم یکهزار گز

۱- برهان قاطع و غیاث اللغات (نقل از سروری و کشف‌اللغات و بهار عجم) کلمه نوکر را به ضم اول ضبط کرده‌اند و ناظم الاطباء به ضم و فتح هر دو. رشیدی آرد: «نوکر بالفتح، چاکر به زبان ترکی؛ زیرا که چنگیز پسر خود تولی‌خان را نوکر می‌گفت و چنگیز غیر از ترکی نمی‌دانست». هدایت مؤلف انجمن آرا آرد: «نوکر] [به ضم اول خطاست، به فتح است... این لغت ترکی مغولی است و به معنی خدمتکار خوب است».

۲- در هابسن جابسن صص ۶۲۸-۶۲۹ آمده: nokar (مستخدم)، هندی: naukar، از فارسی. به قول Schmidt، در مغولی: nükur به معنی: گماشته و وابسته و رفیق است. در جغتائی: نوکر به معنی: دوست، رفیق، مشاور، مشتری و خادم است. در جهان‌نگشای جوینی «نوکار» و «نوکاری» آمده. در حبیب‌السیر (ج ۱، تهران، جزو ۳ ج ۲ ص ۹۲) مکرر «نوکر» آمده. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). مرحوم دهمخدا در چند مورد یادداشت فرموده‌اند: «شاید مرکب از ناو و کار که به معنی جاشوی امروزی بوده و توسعاً به معنی خدمتکار آمده است». مؤلف معجم متن‌اللغة آرد: «نوکر [در عربی] کلمه‌ای دخلیل و شاید اصلاً فارسی باشد، در صحیح‌الاشعی به معنی رفیق آمده است و در زمان ما در عراق به معنی خادم و تابع مستعمل است».

۳- چنین است در فیش‌هایی که از جهان‌نگشای جوینی موجود بود. رجوع به حاشیه قبلی، نقل از برهان قاطع ج معین شود.

۴- نام پادشاهی نبوده است. چنگیزخان مغول پسر خود تولی‌خان را نوکر میگفت و چنگیز غیر از ترکی مغولی چیزی نمی‌دانست. (از انجمن آرا) (از رشیدی).

است و نوکران بالا ۷۱ تن <sup>شکسته دارد.</sup> (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نوکر باب.** [نُ / نُوک] (ص مرکب، مرکب) از طبقه نوکر. چا کرپیشه. از نوع نوکر. (یادداشت مؤلف). کسی که از طبقه نوکران و خدمتگزاران باشد. (فرهنگ فارسی معین).  
- امثال:

نوکر باب شش ماه چاق است شش ماه لاغر. || از نوع اعضای حکومت و دولت. (یادداشت مؤلف). عضو اداره دولتی. (از فرهنگ فارسی معین):

بود نوکر باب کمتر حشر او محدودتر وز جوانان اداری هر طرف محشر نبود.

بهار (از فرهنگ فارسی معین).  
**نوکر بایی.** [نُ / نُوک] (حامص مرکب) شغل نوکر باب. (یادداشت مؤلف). رجوع به نوکر باب شود.

**نوکر د.** [نُ / نُوک] (ن مف مرکب) بنای نو. نوکرده. نوساخته. تازه بنا کرده. عمارت نو؛ شاهم بر گاه برآید گاه بر تخت زرین تختم در بزم برآید بزم در نوکرده شاه.

خسروانی (یادداشت مؤلف).  
**نوکر دن.** [نُ / نُوک د] (مص مرکب) تجدید. (تاج المصادر بیهقی) (دهارا). اجداد. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). تجدید کردن. از سر گرفتن. باز شروع کردن:

من موی خویش رانه از آن می کنم سیاه تا باز نوجوان شوم و نو کنم گناه. رودکی. کنون داستان کهن نو کنم

سختهای شیرین و خسرو کنم. فردوسی. کنون از مداین سخن نو کنم

سختها ز ایوان خسرو کنم. فردوسی. کنون آمدی با دل پر سخن

که من نو کنم روزگار کهن. فردوسی. کنون رزم ارجاسب را نو کنیم

به طبع روان باغ بی خو کنیم. || تازه کردن. زنده کردن. رواج و رونق دادن؛ مگر زو ببینی یکی نامدار

کجانو کند نام اسفندیار. فردوسی. نو کن سخنی را که کهن شد به معانی

چون خاک کهن را به بهار ابر گهر بار. ناصر خسرو. || شاداب کردن. جوان و زیبا کردن. آراستن و زینت دادن:

سوی پارس لشکر برون راند زو کهن بود لیکن جهان کرد نو. فردوسی. سر شهر یاری همی نو کنی

تن پارس باید که بی خو کنی. فردوسی. کهن باغ را وقت نو کردن است

نوان را حساب درو کردن است. نظامی. || عوض کردن. تبدیل کردن: ترا خلاقن شد این جامه ز طاعت جامه نو کن

که عریان بایدت بودن چوستانندت این خلاقن. ناصر خسرو.

|| در اصطلاح حسابداری و بانکی، تازه کردن و تمدید کردن سند یا قرارداد یا سفته‌ای.

**نوکر ده.** [نُ / نُوک د] (ن مف مرکب) تجدید کرده. نیز رجوع به نوکرده شود. || (مرکب) تیره. نواده. (ناظم الاطباء).

**نوکر م.** [نُ / نُوک م] (ص مرکب) که تازه بخشندگی را آغاز کرده است. مجازاً که تازه بمنصب رسیده است.

**نوکر ی.** [نُ / نُوک ی] (حامص) چا کری. ملازمت. خدمت. فرمانبرداری. (ناظم الاطباء). خدمتکاری. (فرهنگ فارسی معین). عمل نوکر. رجوع به نوکر شود. || فروتنی. (ناظم الاطباء). || مشاور بودن. (فرهنگ فارسی معین). || عضویت اداره دولتی. استخدام دولت. (فرهنگ فارسی معین).

- نوکری پیشه؛ آنکه به خدمت و چا کری کسی زندگانی می کند. خدمتکار. (ناظم الاطباء).

- نوکری دولت؛ خدمت دولت کردن. در خدمت دولت بودن. کارمندی.

- نوکری کردن؛ خدمت کردن. اطاعت و فرمانبرداری نمودن.

- || در خدمت دستگاه دولتی بودن.  
**نوکر ریز.** [نُ / نُوک ر] (لا مرکب) قلم فرورفته در مرکب و سیاهی. (ناظم الاطباء)؟

**نوکر تته.** [نُ / نُوک ت] (ن مف مرکب) نوشکفته: گل سرخ نوکفته بر بار گوئی

برون کرده حوری سر از سبز چادر. ناصر خسرو.  
**نوکلئو پلاسم.** [نُ / نُوک ل] (فرانسوی، لا) در طبیعی، ماده پروتئیدی موسوم به شیره هسته

که در داخل هسته سلولهای موجودات زنده قرار دارد و دارای غلظت زیاد و نزدیک به جامد بودن است. شیره هسته. (فرهنگ فارسی معین).

**نوکلئول.** [نُ / نُوک ل] (فرانسوی، لا) در طبیعی، نام هر یک از دانه‌های کوچک کروی شکلی که در داخل هسته سلولهای موجودات زنده قرار دارد، تعداد نوکلئولها در داخل هسته سلولها غالباً یک یا دو و گاهی چند تا

میباشد. هستک. (فرهنگ فارسی معین). بخشی از یاخته که ورت هسته کوچکی در داخل هسته دیده میشود، ممکن است در

یاخته تعداد آن یک یا بیشتر باشد. (فرهنگ اصطلاحات علمی). نیز رجوع به هستک شود.

**نوکنده.** [نُ / نُوک د] (ن مف مرکب) نوکنده. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نوکنده

شود.

**نوکنده.** [نُ / نُوک د] (بخ) دهی است از دهستان افشاریه ساوجبلاغ کرج از شهرستان تهران، در ۳۰ هزارگزی غرب کرج و ۶ هزارگزی جنوب ینگ امام، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۲۹۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رود کردان، محصولش غلات و صیفی و بنشن و چغندر قند و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نوکنده.** [نُ / نُوک د] (بخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش خوسف شهرستان بیرجند در ۲۵ هزارگزی شمال شرقی خوسف، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۱۱۸ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و اقسام میوه‌ها، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نوکنده.** [نُ / نُوک د] (بخ) دهی است از دهستان نهارجانان بخش حومه شهرستان بیرجند، در ۳۰ هزارگزی جنوب شرقی بیرجند در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۲۵۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و میوه‌ها و ابریشم، شغل مردمش زراعت و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نوکنده کا.** [نُ / نُوک ک] (بخ) یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان شاهی است و از ۱۱ آبادی تشکیل شده و ۴۸۰۰ تن سکنه دارد. هوایش معتدل و مرطوب است و محصول عمده‌اش برنج و پنبه و غلات و کتف و کتجد و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نوکندن.** [نُ / نُوک د] (مص منفی) نیوکندن. مقابل اوکندن. (یادداشت مؤلف). رجوع به اوکندن شود.

**نوکندنی.** [نُ / نُوک د] (ص لیاقت) نیوکندنی. (یادداشت مؤلف). مقابل اوکندنی. رجوع به اوکندنی شود.

**نوکنده.** [نُ / نُوک د] (ن مف مرکب) گل تازه که از گلبن کنده‌اند و هنوز پژمرده نشده و بی طراوت نگشته. (از انجمن آرا). تازه کنده. (فرهنگ فارسی معین). تازه چیده. نوچیده. شاداب. ناپالاییده. || که به تازگی حفر شده است. رجوع به کندن به معنی حفر کردن شود. || کنایه از امرد نوخاسته<sup>۳</sup>. (فرهنگ فارسی

1 - Nucléoplasme (فرانسوی).

2 - Nucleolus (انگلیسی).

Nucléole (فرانسوی).

۳- در جهانگیری آمده: «نوکنده» [با گاف پارسی] نوخاسته و نورسته را خوانند، استاد

(معین).

**نوکنده.** [نَکَد] (اخ) دهسی است از دهستان انزان بخش بندرگز شهرستان گرگان. در ۶ هزارگزی جنوب غربی بندرگز، در دشت واقع و هوای آن معتدل و مرطوبی است و ۴۱۸۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و چاه، محصولش برنج و غلات و پنبه و کتجد، شغل مردمش زراعت و پارچه‌بافی و چادرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نوکنده.** [نَکَد] (اخ) دهسی است از دهستان زیرکوه سورتیجی بخش چهاردانگه شهرستان ساری، در ۱۸ هزارگزی جنوب غربی کیاسر در منطقه کوهستانی جنگلی معتدل هوایی واقع است و ۱۸۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رود تنج، محصولش غلات و برنج، شغل مردمش زراعت و کرباس‌بافی و شال‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نوکنده.** [نَکَد] (اخ) دهسی است از دهستان گسیل دولاب بخش رضوانده شهرستان طوالش در ۱۰ هزارگزی شمال شرقی رضوانده در جلگه معتدل هوای مرطوبی واقع است و ۹۲۵ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه سفارود، محصولش برنج و ابریشم و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نوکنی.** [نَ / نُوک] (حامص مرکب) کندن مقداری دیگر از نو در قناتی کنه. (یادداشت مؤلف).

**نوگواره.** [نَ / نُوکَر] (ص) رجوع به نوگفاره و نوگواره و نیز رجوع به برهان قاطع شود.

**نوکی.** [نَ کا] (ع ص، ل) جِ آنوک. رجوع به آنوک شود.

**نوکیان.** [نَ] (اخ) دهی است از دهستان طارم بالا بخش سیروان شهرستان زنجان، در ۱۰۲ هزارگزی شمال غربی، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۴۲۶ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و شغل مردمش زراعت و گلهداری و گلیم و جاجیم و شال‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نوکیسی.** [نَ / نُوس / س] (حامص مرکب) صفت نوکیسه. (یادداشت مؤلف). نودولتی. تازه‌بدوران‌رسیدگی. نندیدیدی.

نوکیسه بودن. رجوع به نوکیسه شود.  
**نوکیسه.** [نَ / نُوس / س] (ص مرکب) نودولت. (غیاث اللغات) (آندراج). آنکه تازه به مال و دارائی رسیده. مقابل کهن‌کیسه. تازه‌بدوران‌رسیده. (فرهنگ فارسی معین). نندیدیدید. تازه به دولت رسیده.

ز نوکیسه مکن هرگز درم وام  
که رسوائی و جنگ آرد سرانجام.

ناصرخسرو.

با مردم کم‌چیز و نوکیسه و... معامله مکن.  
(منتخب قابوسنامه ص ۱۸۳). راز خویش با  
زن مگوی و از مردم نوکیسه وام مگیر و با  
عوام و فاسق دوستی مدار. (قصص الانبیاء).  
در راه نوکیسه‌ای را دید گفت قدری وجوه به  
من وام بده. (قصص الانبیاء).

نقد عمر تو برد خاقانی

دهر نوکیسه کهن بازار.  
کی باشد کی که در تو آویزم  
چون دز زر و سیم مرد نوکیسه.  
(سندبادنامه ص ۲۶۰).

مردم نوکیسه حق شناس نباشد.

سیف اسفرنگ.

— ایشان:

از نوکیسه وام مخواه.

از نوکیسه قرض مکن، قرض کردی خرج  
مکن.

**نوکیلا.** (ل) سلاح تیز و نوکدار. (ناظم  
الاطباء).

**نوگان.** [نَ / نُو] (ل) جشنی که برای  
یادگاری امر مهم و بزرگی می‌گیرند و آن را  
عید نوگان نیز گویند. (ناظم الاطباء). جشن  
نوگان؛ عیدالتجدید. (یادداشت مؤلف)؛ و شد  
عید نوگان در اورشلیم و زمستان بود. (ترجمه  
دیپتاسارون ص ۱۵۲).

**نوگدشته.** [نَ / نُوگ دَ تَ] (ن‌مف  
مرکب) به تازگی مرده. (یادداشت مؤلف).  
تازه گذشته. تازه‌درگذشته.

**نوگرفت.** [نَ / نُوگَر] (ن‌مف مرکب)  
نوگرفته. به تازگی گرفته. (یادداشت مؤلف).

کسی که تازه گرفتار و مبتلا شده. (فرهنگ  
فارسی معین). تازه شکار شده. تازه به دام  
افتاده.

تو نوگرفتی در بند و حبس و معذوری  
اگر بررسی از بند و بشکهی ز خطر.

مسعود سعد.

بچه بظ که نوگرفت بود<sup>۱</sup>

بط کشتی طلب شگفت بود. سنائی  
— نوگرفتان؛ ج نوگرفت. نوگرفتگان. به  
تازگی گرفتارشدگان؛

نوگرفتان عشق راز نهان

دم کنی پس به آشکار کنی.

خاقانی (فرهنگ فارسی معین).

**نوگرفته.** [نَ / نُوگَر تَ] (ن‌مف  
مرکب) نوگرفت. رجوع به نوگرفت شود.  
|| تازه گرفته. نهال و قلمه‌ای که تازه غرس  
کرده‌اند و گرفته است یعنی جوانه زده است و  
نخشکیده است.

**نوگفاره.** [نَ / نُوگَ] (ص) نوگفاره. (ناظم

الاطباء). رجوع به نوگفاره و نوگواره شود.  
**نوگفاره.** [نَ / نُوگَر] (ص) هرزه گوی.  
پرگویی. نوگواره. (برهان قاطع). بسیارگویی.  
(از سروری) (از صحاح الفرس). برحرف.  
نوگفاره. (ناظم الاطباء). رجوع به نوگواره  
شود.

→ فرخی فرماید:

آن رخ چون گل نوکنده بی‌الای چو سرو  
خواجه دیده‌ست همانا که رهش بر در اوست.  
حکیم سوزنی گفته:  
همه با یکدگر همی بازند  
بازی کودکان نوکنده»

هدایت در انجمن آرا گوید: «نوکنده در فرهنگها  
و برهان با اول مضموم و واو مجهول و کاف  
عجمی مفتوح به معنی نوحاسته و نورسته  
نوشته‌اند و به شعر حکیم فرخی استشهد کرده  
که گفته: آن رخ... صاحب ذهن وقاد و سلیقه  
مستقیم می‌داند که نوکنده به ضم نون و کاف  
فارسی معنی نیکو ندارد، بلکه گل سرخ را به آن  
خوشبوئی و نیکنوی و لطافت «گنده» گفتن کمال  
سفاقت است و خطای فاحش کرده‌اند. نون به  
ضم نیست به فتح است و کاف عجمی نیست  
عربی است. گل نوکنده یعنی گل تازه که از گلبن  
کنده‌اند و هنوز پژمرده نشده و بی‌طراوت  
نگشته. چنانکه طالب آملی گفته و مرقوم شده:  
«که گل به دست تو از شاخ تازه‌تر ماند...» مؤلف  
فرهنگ نظام پس از نقل اعتراض انجمن آرا  
نویسد: «... لیکن نوکنده یک لفظ است، گنده  
علی حده نیست و دیگر اینکه تازه کنده با شعر  
سوزنی که در آن صفت کودکان آمده نمی‌سازد،  
احتمال این است که نوکنده - با ضم کاف فارسی  
- باشد به معنی تازه بزرگ شده، که با هر دو شعر  
می‌سازد». احتمال اخیر نیز بعید است. بیت  
فرخی در دیوان چ عبدالرسولی ص ۲۹ چنین  
است:

آن رخ چون گل بشکفته و بالای چو سرو  
خواجه دیده‌ست همانا که رهش بر در اوست.  
و بیت سوزنی طبق نسخه خطی متعلق به  
کتابخانه علامه دهخدا و نسخه خطی دیگر  
چنین است:

و آن دگر کندگان در آن حجره

برسکیزان چو خر در آن کنده

همه با یکدگر همی بازند

بازی کودکان نوکنده.

هر یکی راز سیلی و له (دهخدا: لت) تاز

سبلت و ریش و خایگاه (دهخدا: خایگان) کنده.  
و ظاهراً نوکنده مرکب است از: نو (تازه) + کنده،  
که جمع آن در بیت اول مذکور در فوق آمده  
است و آن به معنی امرد است. (حاشیه برهان چ  
معین).

۱ - ناظم الاطباء با مضموت «و» (و) هم ضبط  
کرده است، بر وزن «خویبان».

۲ - شاید اصل این باشد: بچه بظ گرچه  
نوگرفت بود. (یادداشت مؤلف). در این  
صورت نوگرفت به معنی «نوپر، نوپرواز، نوپا  
گرفته، مبتدی» شاید مناسب‌تر باشد.

**نوگند.** [ن / نوگ] (ص) نوگند. نوخاسته. (برهان قاطع) (جهانگیری). رجوع به نوکنده شود.

**نوگنده.** [گ / د] (ص) رجوع به فرهنگ آندراج و نوکنده شود.

**نوگوارزه.** [ن / نوگ ز / ر] (ص) هرزه گو. پرگویی.<sup>۱</sup> (از رشیدی) (جهانگیری) (برهان قاطع). بسیارگویی. (سروری). نوگفاره. (از سروری) (از برهان قاطع).

**نوگوراب.** [ن] (لخ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان فومن در یک هزارگزی جنوب فومن. در جلگه معتدل هوای مرطوبی واقع است و ۱۲۳ تن سکنه دارد. آیش از گازرودبار. محصولش برنج و ابریشم و چای و توتون سیگار، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نوگوران.** [ن] (لخ) دهی است از دهستان آیدغمش بخش فلاورجان شهرستان اصفهان، در ۲۴ هزارگزی جنوب غربی فلاورجان و یک هزارگزی مغرب جاده فلاورجان به پل گره واقع است و ۱۳۲۸ تن سکنه دارد. آیش از قنات و زاینده رود، محصولش غلات و برنج و پنبه، شغل مردمش زراعت و گلهداری و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**نوگوشاسب.** [ن / نو] (ص مرکب) تازه بالغ. تازه به حد بلوغ رسیده. تازه به حد مردان یا زنان رسیده؛ تکل؛ مردی نوگوشاسب. (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). رجوع به گو شاسب شود.

**نوگیدر.** [ن د] (لخ) دهی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند. در ۳۸ هزارگزی شمال شرقی بیرجند در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۱۴۶ تن سکنه دارد. آیش از قنات، محصولش غلات و میوه‌ها، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نوگیر.** [ن / نو] (ن مف مرکب) نوگرفت. که تازه شکار شده باشد؛ شصر، دوختن چشم باز نوگیر. (منتهی الارب).

**نوگوش.** (لخ) نام پادشاه جزیره طریاتیوش است و آن جزیره‌ای بوده که عذرا در آن جزیره افتاد و نجات یافت. (برهان قاطع) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**نول.** (ل) منقار مرغان. (رشیدی) (از بحر الجواهر) (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج) (مؤیداللغات) (غیاث اللغات) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نوک. تک. شند. چنگ؛ هر چه جز عشق است شد ما کول عشق. دو جهان یک دانه پیش نول عشق. مولوی. حرص بط آمد که نولش در زمین

در تر و در خشک میجوید دفین. مولوی.

کرمگی گرز آب بنمودی

نول آ کردی دراز و بربودی. جامی.

||گردا گرددهان. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). گردا گرد بیرون دهان. (اوبهی). نس. (اوبهی). فرنج. بتفوز. پوز. زفر. لفتح. (یادداشت مؤلف):

من پیرم و فالج شده‌ام اینک بنگر تا نولم کز بینی و گفته شده دندان<sup>۴</sup>.

عسجدی (یادداشت مؤلف). ||لوله و نایزه صراحی و مشربه و گردن صراحی. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). نایزه مشربه و کوزه. (از غیاث اللغات):

کوزه که نبود ره نولش فراخ زو نجهد جز نم باریک شاخ.

امیرخسرو (از فرهنگ خطی).

||هر چیز که بر آن تکیه میکنند و بدان پشت میدهند. ||اورطه. گرداب. (ناظم الاطباء).

**نول.** (لخ) گروهی از زنگیان. (منتهی الارب). جنسی از سیاهان. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نول.** (فرانسوی، ص) در بازی شطرنج، هیچ به هیچ. (فرهنگ فارسی معین).

**نول.** [ن] (لخ) رودبار روان. (منتهی الارب). رودبار پر از آب. (ناظم الاطباء). وادی سایل. (اقرب الموارد) (متن اللغة). وادی روان. (ناظم الاطباء). ||مزد کشتی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کرایه جهاز. (ناظم الاطباء). اجرت سفینه. (از متن اللغة). جعل السفینه، معرب است. (از اقرب الموارد). ||نورد جولا، (منتهی الارب). نورد بافندگان. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ج، انوال. ||سزاوار. (منتهی الارب). گویند نولک آن نفل کذا؛ باید که چنین کنی. (مهدب الاسماء)؛ ای یبنی لک.

||نولک، ما یبنی لک<sup>۶</sup>. (از منتهی الارب). و رجوع به نوال شود. ||خدمت و آنکه سزاوار خدمت بود. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی قبلی شود. ||انعام و عطیه. (ناظم الاطباء).

رجوع به نولته شود. ||طریقه. (ناظم الاطباء). ||(مص) عطا دادن. (تاج المصادر بیهقی) (دهسار) (زوزنی). اعطا کردن. (از اقرب الموارد). به نوال بخشیدن. (از متن اللغة). نوال.

(اقرب الموارد) (متن اللغة). ||جوانمردی کردن بسخن و حاجت یا آهنگ کردن در آن<sup>۸</sup>. (از منتهی الارب). ||نوردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**نوله.** [ن ل] (ع) دهش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). انعام. عطیه. (ناظم الاطباء). نیل. (اقرب الموارد) (متن اللغة). ||سوسه. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**نوله.** [ن ل] (ع) دهش. عطیه<sup>۹</sup>. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). انعام. (ناظم الاطباء). غیاث اللغات) (مهدب الاسماء) (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). غنودگی. (ناظم الاطباء). منام. سیات. مقابل بفظه. (یادداشت مؤلف):

اسب جانها را کند عاری ز زین معنی النوم اخ الموت است این. مولوی. نام کالانعام کرد آن قوم را ز آنکه نسبت کو به بفظه نوم را. مولوی. نوم چون باشد اخ الموت ای فلان زین برادر آن برادر را بدان. مولوی. الا تا به غفلت نخفتی که نوم حرام است بر چشم سالار قوم. سعدی. ||جمع نائم است، یا خود اسم جمع است. (از منتهی الارب) (از متن اللغة). ||(مص) خفتن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۳) (تاج

الارب) (ناظم الاطباء). انعام. (ناظم الاطباء). **نوله.** [ل / ل] (ل) به معنی کلام است مطلقاً اعم از آنکه کلام خلقی باشد یا مخلوق و به معنی قول هم آمده است در برابر فعل. (برهان قاطع). از دستایر است. رجوع به فرهنگ دستایر ص ۲۷۱ و نیز رجوع به آندراج و انجمن آرا و حاشیه برهان قاطع چ معین شود.

**نولیه.** [لی ی] (لخ) نام فرقه‌ای از فرق میان عیسی و محمد صلوات الله علیهما. (ابن التدمیم) (یادداشت مؤلف).

**نوم.** [ن نو] (ع ص) خوابنده. (ناظم الاطباء). رجوع به نوم شود.

**نوم.** [ن] (ع) خواب. (غیاث اللغات) (مهدب الاسماء) (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). غنودگی. (ناظم الاطباء). منام. سیات. مقابل بفظه. (یادداشت مؤلف):

اسب جانها را کند عاری ز زین معنی النوم اخ الموت است این. مولوی. نام کالانعام کرد آن قوم را ز آنکه نسبت کو به بفظه نوم را. مولوی. نوم چون باشد اخ الموت ای فلان زین برادر آن برادر را بدان. مولوی. الا تا به غفلت نخفتی که نوم حرام است بر چشم سالار قوم. سعدی. ||جمع نائم است، یا خود اسم جمع است. (از منتهی الارب) (از متن اللغة). ||(مص) خفتن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۳) (تاج

۱- رشیدی و انجمن آرا و آندراج با مصوت «و» (و) ضبط کرده‌اند [گ ز]؛ سروری و جهانگیری و برهان قاطع و ناظم الاطباء به فتح اول [ن گ ز].

۲- از این معنی مستفاد میگردد که در اصل ناگواره بوده، ضد گوارا و خوشگوار، و کسی که صحبت او ناگوار باشد و یاوه گوی و پرزگویی بود، در نسخه سروری بفتح نون و کسر کاف گفته و در نسخه فغانی بجای واو دوم فاه آورده و هر دو غیر صحیح است. (انجمن آرا).

۳- نل: نوک، و در این صورت شاهد نول نیست.

۴- فرهنگها بفظه «تanol» را یک کلمه گمان کرده‌اند. (یادداشت مؤلف).

۵- Nul لغت فرانسوی است به معنی صفر.

۶- و اصله من التناول، کاتک قلت: تناولک کذا و کذا. (اقرب الموارد). نولک و نوالک و نوالک آن نفل کذا... کلهما معاقبه لیبنی، ای ما فیه نوال صاحبک. (از متن اللغة).

۷- به معانی مصدری ناظم الاطباء نول را با مصوت «و» (و) ضبط کرده است.

۸- نالت المرأة بالحديث او حاجه؛ سمحت او همت. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ۹- التیل، ما تتاله و تصبیه و هو التوله و التیله و التائل. (متن اللغة).

المصادر بیهقی) (از زوزنی). خوابیدن. (ناظم الاطباء). به خواب شدن. (آندراج) (از منتهی الارب) (از متن اللغة). فروگرفتن خواب کسی را. (از مستن اللغة). نیام. (اقراب الموارد) (متن اللغة) (منتهی الارب). منام. (متن اللغة). [کسی را غلبه کردن به خواب<sup>۱</sup>. (تاج المصادر بیهقی) (از اقراب الموارد). چیره شدن بر کسی در نبرد نوم. (از منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). [کهنه شدن جامه. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة) (از منتهی الارب) (از آندراج). [کاسد شدن بازار. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). کاستن بازار. (منتهی الارب) (آندراج). [بی آواز شدن پای برنج از پری ساق. (منتهی الارب) (آندراج). منقطع شدن آواز خلخال بر اثر فریبه و پری ساق. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [ایستادن باد. (منتهی الارب) (آندراج). ساکن و آرام شدن باد. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [فرومردن آتش. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [آرمیدن دریا. (منتهی الارب) (آندراج). آرام گرفتن دریا. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [مردن گوسپند. (منتهی الارب) (آندراج). مردن گوسپند و حیوانات دیگر. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [آرمیدن و قرار گرفتن<sup>۲</sup>. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء) (از متن اللغة). واثق و مطمئن شدن به چیزی یا کسی. (از اقراب الموارد). [فروتنی کردن به خدای تعالی. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [اهتمام نکردن در حاجت خود<sup>۳</sup>. (ناظم الاطباء).

**نوم.** [ن و] [ع ص]. (ع ص) رجس نوم؛ سردی بسیار خواب. (مهدب الاسماء) (از منتهی الارب). کثیرالنوم. (اقراب الموارد). نوم. نومته. (متن اللغة).

**نوم.** [ن و] [ع ص]. (ع ص) رجس نوم به نائم شود. [ع نائمه] رجوع به نائمه شود.

**نومال.** [ن و] [ع ص] (ص مرکب) نودولت. تازه به دوران رسیده. (یادداشت مؤلف). به تازگی صاحب مال و منال شده؛ با شیخان و نومالان... صحبت مدارید. (عبید زاکانی از یادداشت مؤلف).

**نومال.** [ن و] [ع ص] (نمف مرکب) نومالیده. تازه مال: تریاک نومال، تریاک که به تازگی مالیده شده است.

**نومان.** [ن و] [ع ص] (ص) مرد بسیار خواب<sup>۴</sup>. (منتهی الارب). کثیرالنوم. (متن اللغة). [ل] (گیاهی است. (منتهی الارب) (آندراج) (از متن اللغة).

**نومسلمان.** [ن و] [ع ص] (ص مرکب)

تازه مسلمان. (ناظم الاطباء). آنکه تازه به دین اسلام گرویده است. (فرهنگ فارسی معین). جدیدالاسلام: گفت این مرد نومسلمان مردی راستینه است. (تفسیر ابوالفتح) (فرهنگ فارسی معین).

صراحی نوموز در سجده کردن یکی رومی نومسلمان نماید.

خاقانی.

اشیاع او را در آن عهد نومسلمان خواندند. (جهانگشای جوینی). به جلال‌الدین نومسلمان معروف شده. (جهانگشای جوینی). [کسی که بمناسبت و لیاقت به چیزی شروع می‌کند. (ناظم الاطباء)؟

**نومسلمانی.** [ن و] [ع ص] (حماص مرکب) نومسلمان بودن. صفت نومسلمان. رجوع به نومسلمان شود.

**نومل.** [ن و] [ع ص] (بخ) دهی است از دهستان استرآباد رستاق بخش مرکزی شهرستان گرگان در ۱۲ هزارگزی مشرق گرگان، در دشت معتدل‌هوای مرطوبی واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه جورولی، محصولش برنج و غلات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گلهداری و پارچه‌بافی و ابریشم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نوملازم.** [ن و] [ع ص] (ص مرکب) نوکر تازه نازل‌موده و شاگرد. (ناظم الاطباء).

**نوملازمی.** [ن و] [ع ص] (حماص مرکب) شاگردی. (ناظم الاطباء).

**نومندان.** [ن و] [ع ص] (بخ) دهی است از دهستان لیسار هره‌دشت بخش مرکزی شهرستان طولش. در ۱۸ هزارگزی شمال‌هشتم، در جلگه معتدل‌هوای مرطوبی واقع است و ۲۹۴ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه هره‌دشت، محصولش غلات و برنج و لبنیات و عسل و سیب، شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نومولیت.** (فرانسوی، [ل] جانورانی تک‌سلولی از رده روزن‌داران که دارای صدفی مارپیچی و کم‌ضخامت شبیه سکه بوده‌اند و صدف آنها مشتمل بر تعداد زیادی خانه‌های کوچک بود که همیشه آخرین خانه محل زندگی حیوان بوده است، این جانوران در دوران سوم زمین‌شناسی بسیار فراوان بوده‌اند بطوری که ته نشست‌های دریائی دو دوره اول دوران سوم یا فسیل این جانوران مشخص است و تعداد آنها در این دو دوره اول دوران سوم بقدری زیاد بوده که این دوره را به نام دوره نومولیتیک میخوانند. (فرهنگ فارسی معین). و گاهی به پوسته یا صدف آنها نومولیت گفته می‌شود. (فرهنگ اصطلاحات علمی).

**نومه.** [م] [ع ص] (ص) رجل نومه؛ مرد بی اعتبار گمنام. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به نومته شود. [مرد کندخاطر نادان. (ناظم الاطباء). رجوع به نومته شود.

**نومه.** [ن و] [ع ص] (ص) رجل نومه؛ مردی بی‌نام. (مهدب الاسماء). مرد گمنام بی اعتبار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نومیم. مغفل خامل. (از متن اللغة) (از اقراب الموارد). نومته. (ناظم الاطباء). [آنکه خواب بسیار کند. (مهدب الاسماء). مرد بسیار خواب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کثیرالنوم. (متن اللغة) (اقراب الموارد). [نادان کندخاطر. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). نومته. (ناظم الاطباء). که در هجوم فتنه بی هیچ اقدامی ساکن است. که از شر غافل است. که در کارها ناتوان است. (از متن اللغة). [کسی که مردم نمی‌دانند چه در خاطر دارد. (ناظم الاطباء).

**نومهن.** [ن و] [ع ص] (بخ) دهی است از دهستان چناران بخش حومه و اردا ک شهرستان مشهد، در ۵۸ هزارگزی شمال غربی مشهد بر سر راه قدیمی مشهد به قوچان، در جلگه معتدل‌هوائی واقع است و ۲۳۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و چغندر و بشن، شغل مردمش زراعت و مالدار است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نومید.** [ن و] [ع ص] (ص مرکب) نامید. نمید. مایوس. قانظ. خائب. محروم. رجوع به نامید شود:

چنان زار و نومید بودم ز بخت  
که دشمن نگون اندرآمد ز تخت. فردوسی.

که نومید بد لشکر از نامجوی  
که دانست کش باز بینند روی. فردوسی.

از خداوند سب‌خانه و تعالی نومید نیستم.  
(تاریخ بیهقی ص ۳۴۱). نومید نیستم از فضل  
ایزد عز ذکره که آنها را به من باز رساند.  
(تاریخ بیهقی ص ۲۹۷). دست از شراب کشید  
و چون نومیدی می‌آمد و می‌شد. (تاریخ  
بیهقی ص ۲۳۰).

نه نومید باش و نه ایمن بخسب  
که بهتر رهی راه خوف و رجاست.  
ناصر خسرو.

نومید نیم ز کار وصلت

---

۱- یقال: ناومی فنتمه، ای غلبته. (اقراب الموارد).

۲- یقال: نام الیه، ای سکن و اطمان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

۳- نام عن حاجته، غفل عنها و لم یهتم لها، و نام همه، معناه لم یکن له هم. (اقراب الموارد).

۴- فقط در ندا مستعمل است، گویند: یا نومان. (از متن اللغة) (از منتهی الارب).

5 - Nummulite. (فرانسوی).

زیرا که زمانه هم بکاری است.

مگیر بیلقانی. دل مرا که ز توفیق بخت نومید است قبول همتش امیدوار می سازد. خاقانی. ای دوست روا مدار دل را نومید ز چون تو دلدستانی. عطار. چون در تو نمی توان رسیدن نومید بماتدهام دهن باز. عطار. هر درختی ثمری دارد و هر کس هنری من بیچاره نومید تهیدست چو بید. سعدی. نومید دلیر باشد و چیره زبان ای دوست چنان مکن که نومید شوم. — نومید شدن؛ یأس. قنوط. (تاج المصادر بیهقی) (دهار) (منتهی الارب). مایوس شدن. ناامید شدن. قطع امید کردن. رجوع به ناامید و ناامید شدن شود: و گر این عاشق نومید شود از در تو از در خسرو شاهنشه دنیا نشود. منوچهری. چون نومید شد بایستاد و رقتعی نشست به زبان خوارزمی به خوارزم شاه. (تاریخ بیهقی ص ۶۸۵). سلجوقیان نومیدتر شدند از کار خویش. (تاریخ بیهقی ص ۷۰۲). امیر سخت نومید شده بود. (تاریخ بیهقی ص ۶۳۵). و گر دشوار می بینی مشو نومید از آسانی که از سرگین همی روید چنین خوشبوی ریحانها. ناصر خسرو. وز مال شاه و میر چو نومید شد دلم زی اهل طیلسان و عمامه و ردا شدم. ناصر خسرو. این شهر بر از او را حصار سخت داد چنانک از خویشتن نومید شد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۰۴). عاقل از منافع دانش هرگز نومید نشود. (کلیله و دمنه). نومید مشو اگر چه او مید نماید کس در غم روزگار جاوید نماید. ? (اسندبادنامه ص ۱۹۱). از لطف تو هیچ بنده نومید نشد مقبول تو جز مقبل جاوید نشد. ? (از ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۷۰). هان مشو نومید چون واقف نهای ز اسرار غیب باشد اندر پرده بازبهای پنهان غم مخور. حافظ. — نومید کردن؛ مایوس کردن. محروم کردن. ناامید کردن. رجوع به ناامید کردن شود: مر مرا از دل خویش ای شه نومید مکن که فدای دل تو یاد مرا جان و روان. فرخی. هر روز طبیب امیر را نومیدتر میکرد. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۴). — نومید گشتن و نومید گردیدن؛ نومید شدن. مایوس شدن. رجوع به ناامید شدن شود: همه گشته نومید از آن شهریار تن و کدخدائی گرفتند خوار. فردوسی.

چو کوشش ز اندازه اندرگذشت چنان دان که کوشنده نومید گشت. فردوسی. بنزد بدو تاج شاهی و تخت بداندیش نومید گردد ز بخت. فردوسی. چون عمرو این بیتها بخواند نومید گشت و دل زین جهان بر گرفت. (تاریخ سیستان). امیر نومید گشت از کار خوارزم که بسیار مهمات داشت به خراسان. (تاریخ بیهقی ص ۷۰۶). از آن هر دو کنون نومید گشتم بلا را خانه جاوید گشتم. نظامی. میندار از آن در که هرگز نبست که نومید گردد برآورده دست. سعدی (کلیات چ فروغی ص ۲۴۱). ||(ق مرکب) نومیدانه. بناامیدی: پرفتن و نومید باز آمدند که با اختر دیر ساز آمدند. فردوسی. چو نومید برگشت از آن بارگاه ایاب بریط آمد سوی باغ شاه. فردوسی. گفتند فرمان خداوند را باشد و از پیش وی نومید باز گشتمند. (تاریخ بیهقی ص ۶۲۶). **نومیدن.** (ن / نو) [ (مص جعلی) خوابیدن. غنودن. آرامیدن. (ناظم الاطباء). مصدر جعلی است از «نوم» عربی + «یدن». **نومیدوار.** (ن / نو) [ (ص مرکب، ق مرکب) ناامیدوار. مایوس: بعد سه روز و سه شب حیران و زار بر دکان بنشسته بد نومیدوار. مولوی. **نومیدواری.** (ن / نو) [ (حامص مرکب) یأس. ناامیدواری. امیدوار نبودن. حرمان. **نومیدی.** (ن / نو) [ (حامص مرکب) ناامیدی. یأس. حرمان. نا کامی. محرومی. خبیث. قنوط. نمیدی. مقابل امید و امیدواری. رجوع به ناامیدی شود: **نومیدوار.** نومید رنجوری نماید ز نومیدی بسی نومیدی آید. فخرالدین اسعد. چو در چیز کسان امیدواری ز نومیدی به رو آیدت خوار. فخرالدین اسعد. شتر به گفت موجب نومیدی چیست. (کلیله و دمنه). بر دو عالم دامن جان در کشم هر صبحدم پای نومیدی به دامان در کشم هر صبحدم. خاقانی. هوا خفته است و بستر کرده از پهلوی نومیدی خرد مست است و بالین دارد از زانو نادانی. خاقانی. به هر کاری که رو آورده او را گفته نومیدی ترا این کار برناید تو با این کار برنایی. ? (از ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۶۹). دولت اگر دولت جمشیدی است

موی سپید آیت نومیدی است. نظامی. در نومیدی بسی امید است. نظامی. پایان شب سیه سپید است. نظامی. بعد نومیدی بسی امیدهاست. از پس ظلمت دو صد خورشیدهاست. مولوی. مناسب حال ارباب همت نیست یکی را امیدوار کردن و باز بنومیدی خسته کردن. (گلستان). بنذاشتم گندم پریان است باز آن تلخی و نومیدی که معلوم کردم که مرارید است. (گلستان). — به نومیدی؛ نومیدانه. با یأس و نا کامی، به ناامیدی: به نومیدی از رزم گشتمند باز نیامد بر از رنج راه دراز. فردوسی. بیفکنند شمشیر هندی ز مشیت به نومیدی از جنگ بنمود پشت. فردوسی. گرفتند خاقان چین را پناه به نومیدی از نامبردار شاه. فردوسی. به جستن تا به شب دمساز گشتمند به نومیدی هم آخر باز گشتمند. نظامی. به دارالملک ارمن راه برداشت. نظامی. — نومیدی آمدن؛ مایوس شدن: چو نومیدی آمد ز بهرام شاه گراو رفت با خوارمایه سپاه. فردوسی. — نومیدی داشتن؛ ناامید بودن. مایوس بودن: ندارم هیچ نومیدی که بوی پیرهن دارم. عطار. — نومیدی کردن؛ اظهار یأس کردن. نومیدی نمودن؛ دیگر روز با من خالی داشت این خلوت دیر بکشید و بسیار نومیدی کرد. (تاریخ بیهقی ص ۲۲۰). — نومیدی نمودن؛ مایوسی نمودن. یأس و ناامیدی ابراز کردن؛ مهتران در سخن آمدند زمانی نومیدی نمودند از امیر. (تاریخ بیهقی ص ۲۲۰). نومیدی نمود و پیغامی دراز داد. (تاریخ بیهقی ص ۳۹۶). **نومید.** (ن / نو) [ (ص مرکب) نومید. (ناظم الاطباء). **نومیری.** (ن / نو) [ (اخذ) دهی است از دهستان مرکزی بخش سرو لایت شهرستان نیشابور، در ۱۲ هزارگزی جنوب غربی چکنه بالا در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۳۵۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، شغل مردمش زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹). **نون.** (ا) صورت ملفوظ حرف «ن» است. رجوع به «ن» شود: نسرین زخغ صنم چه کنم اکنون

کز عارضین چو نونی زرینم. ناصر خسرو  
 و آن قد الف مثال مجنون  
 خمیده ز بار عشق چون نون. نظامی  
 نونی است کشیده عارض موزنش  
 و آن خال معتبر نقطی بر نونش. سعدی  
 || (ق) اکنون<sup>۱</sup>. (لغت فرس اسدی ص ۳۸۳)  
 (اوبهیی) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).  
 علی حال. (لغت فرس). مخفف اکنون است.  
 (جهانگیری) (رشیدی) (غیاث اللغات).  
 مخفف کنون. (انجمن آرا) (آندراج). در حال.  
 همین زمان. بالفعل. حال. (برهان قاطع). در  
 همین زمان. (ناظم الاطباء). اینک. نک.  
 علی حال. علی کل حال. در هر حال.  
 (یادداشت مؤلف):  
 بار بسته شد فرمان ده نون  
 تا میان خدمت را بندم چست. بوشکور  
 زاغ سیه بودم یکچند و نون  
 باز چو غلبه بشدستم دورنگ. منجیک  
 گوئی زبان شکسته و گنگ است بت ترا  
 ترکان همه شکسته ز بانگ تواند نون.  
 عماره مروزی.  
 ولی ای پسر گاه آن است نون  
 که سازی یکی چاره پرفسون.  
 فردوسی (از سروری).  
 گر آن خوابها نون گزارش کنی  
 شکم گرسنه چون گوارش کنی. فردوسی<sup>۲</sup>  
 مردمان را راه دشوار است نون  
 اندر آن دشت از فراوان استخوان. فرخی.  
 همچو انگور آبدار بدی  
 نون شدی چون سبج ز پیری خشک. لبیبی.  
 به عالم اندر نون مالک الملوک تویی  
 جمالشان همه از تست گاه جاه و جلال.  
 غضایری.  
 ضمیر انور تو هرچه در خیال آرد  
 چو امر کن فیکون آسمانش آرد نون.  
 شمس فخری.  
 || (ا) تنه درخت. (جهانگیری) (رشیدی)  
 (برهان قاطع) (غیاث اللغات) (انجمن آرا)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء). نرد. (رشیدی)  
 (انجمن آرا) (آندراج). || به استعاره. چاه  
 زرخدان. (از جهانگیری) (از برهان قاطع) (از  
 غیاث اللغات) (از ناظم الاطباء). چاهک زنج.  
 (دهار). در عربی نونه بدین معنی است. (از  
 رشیدی). رجوع به «ن» شود. || به اصطلاح  
 از یاب معنا ابرو را گویند که عربان حاجب  
 خوانند. (برهان قاطع). ابرو. حاجب. (ناظم  
 الاطباء). رجوع به «ن» شود. || ثابت. برقرار.  
 مقیم. || بزرگی. کلانی. (ناظم الاطباء).  
**نون**. (ح) (ا) ماهی. (دهار) (منتهی الارب)  
 (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (جهانگیری)  
 (ناظم الاطباء). حوت. (متن اللغه) (اقرب  
 الموارد). ماهی بزرگ. (مهدب الاسماء). ج،

نینان و انوان:  
 دلم خسته و بسته زلف او شد  
 چو نون از سر سست و چون یونس از نون.  
 سوزنی.  
 || دوات. (منتهی الارب) (غیاث اللغات)  
 (جهانگیری) (متن اللغه) (اقرب الموارد)  
 (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء) سیاهی دان.  
 (ناظم الاطباء). || سیاهی دوات. (غیاث  
 اللغات). مرکب و سیاهی که در دوات نمایند.  
 (جهانگیری). مرکب. (برهان قاطع). || شب.  
 (غیاث اللغات). || تیزی تیغ. (منتهی الارب).  
 کرانه شمشیر. (برهان قاطع). کنار تیز شمشیر.  
 (ناظم الاطباء). شفرة السیف. (متن اللغه)  
 (اقرب الموارد). تیزی شمشیر. (مهدب  
 الاسماء). || شمشیر. (غیاث اللغات) (برهان  
 قاطع) (جهانگیری) (ناظم الاطباء). || نعمت.  
 (منتهی الارب) (آندراج). دولت. ثروت.  
 بزرگواری. حشمت. نیکبختی. سعادت.<sup>۳</sup>  
 (ناظم الاطباء). || نام شمشیری مر بعض عرب  
 راه، سمی لکونه علی مثال السمکه. (منتهی  
 الارب). نام شمشیری است معروف. (مهدب  
 الاسماء). || در اصطلاح صوفیه، نون عبارت  
 از علم خدای متعال است در حضرت احدیت  
 و قلم حضرت تفصیل است. (فرهنگ  
 مصطلحات عرفا) نون، هوالعلم الاجمال یزید  
 به الدواة فان الحروف التی هی صور القلم  
 موجوده فی مدادها اجمالی و فی قوله تعالی:  
 ن والقلم، هوالعلم الاجمال فی الحضرة  
 الاحدیة والقلم حضرة التفصیل. (تعریفات).  
**نون**. (ا) نام پدر یوشع است.  
**نون**. (ا) نام دیگری است سوره «ن والقلم»  
 را در قرآن: «سورة القلم و تسمى ایضاً سورة  
 نون». (مجمع البیان ج ۵ ص ۳۳۰). رجوع به  
 ن والقلم شود.  
**نونا**. (ا) در میان کلدانی برج حوت را نونا  
 گویند. (یادداشت مؤلف). رجوع به نون شود.  
**نونا**. (ا) نام مادر ابراهیم پیغامبر است.  
 رجوع به حبیب السیر ج تهران ج ۱ ص ۱۱۷  
 شود.  
**نوند**. (ن و) (ا) اسب. (لغت فرس اسدی)  
 (صحاح الفرس) (جهانگیری) (برهان قاطع)  
 (ناظم الاطباء). اسب تیز رفتار. (غیاث  
 اللغات). اسب تندرو. (آندراج) (انجمن آرا).  
 فرس. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). اسب  
 تیز فهم بادپای بزین. تکاور. باره. بازگی.  
 (اوبهیی). اسب و استر تیزرو خصوصاً. (برهان  
 قاطع). مرکوب تندرو. (فرهنگ فارسی  
 معین):  
 روز جستن تازیانی چون نوند  
 روز دن چون شست ساله سودمند<sup>۴</sup>.  
 رودکی (احوال و اشعار نفیسی ج ۳ ص ۱۰۸۵).  
 گفت و برانگیخت از جا نوند

درآمد به کین چون سپهر بلند. فردوسی.  
 یکی را بهائی به تن درکشد  
 یکی را نوندی کشد زیر ران.  
 بهائی در آن رنگهای شگفت  
 نوندی بر آن برستامی گران. فرخی.  
 به جانیم همواره تازان به راه  
 بدین دو نوند سپید و سیاه. اسدی.  
 یکی از بر خنگ زرین جناغ  
 یکی بر نوندی سیه تر ز زاغ.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۷).  
 کجامن شتاب آورم بر درنگ  
 نوند زمان را شود پای لنگ. اسدی.  
 چند گردی گردم ای خیمه ای بلند  
 چند تازی روز و شب همچون نوند؟  
 ناصر خسرو.  
 تفته ز تاب مهر بدین گونه دوزخی  
 کرده نوند من چو سمندر بر او گذر.  
 اثیر (از فرهنگ خطی).  
 نوندش کوه و صحرا را سماری  
 حسامش دین و دنیا را حصار است.  
 ابوالفرج رونی.  
 برگرفته نوند چار پرش  
 وز وشاقان یکی دو بر اثرش. نظامی.  
 ز مشرق به مغرب رساندم نوند  
 همان سد یا جوج کردم بلند. نظامی.  
 گرنه بسی زود نیز نعل سمند افکند  
 ورنه بسی عمر نیز تیز بتازد نوند. عطار.  
 نه پیک تیزگرد خیال ره به مرحله ذاتش تواند  
 برد و نه نوند مراحل نورد آندیشه. (گلشن  
 مراد). || پیک. (لغت فرس اسدی) (صحاح  
 الفرس) (اوبهیی) (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).  
 خبرگیر. (لغت فرس) (صحاح الفرس). نامه بر.  
 (ناظم الاطباء). شاطر. (برهان قاطع) (ناظم  
 الاطباء). خبر آور. (صحاح الفرس) (برهان  
 قاطع). سوار تندرو که به چاپاری و سرعت به  
 جانی فرستند. (آندراج). قاصد. (فرهنگ  
 فارسی معین). خبربر. برید. (یادداشت  
 مؤلف):  
 برافکند پیران هم اندر شتاب  
 نوندی به نزدیک افراسیاب. فردوسی.

۱- اوستا: nūrem, nū (اکنون)، قیاس شود با  
 استی: nir, nur (اکنون)، شغنی: nur، سریکی:  
 nūr (امروز)، پهلوی: nūn، هندی باستان:  
 nūnām، بلوچی: nūn, nū (اکنون، حالا). (از  
 حاشیه برهان قاطع ج معین).  
 ۲- در شاهنامه پیدا نشد.  
 ۳- این معانی را ناظم الاطباء برای کلمه نون  
 در زبان فارسی ضبط کرده است و دو معنی اول  
 را ذیل نون عربی نیز آورده است. در فرهنگهای  
 معتبر عربی دیده نشد.  
 ۴- ن: روز دز چون ... پیش باشد تا تو باشی  
 سودمند، تازیان همچون.

برون آمد از پیش خسرو نوند  
 به بازو بر آن نامه را کرده بند. فردوسی.  
 وز آن سو روان شد نوندی به راه  
 به نزدیک سالار توران سپاه. فردوسی.  
 چو از آفرینش بپرداختند  
 نوندی ز ساری برون تاختند. فردوسی.  
 چو ویس دلبر از نامه بپرداخت  
 نوندی را همانگه سوی او تاخت.  
 فخرالدین اسعد.  
 بمزده نوندی برافکن به راه  
 که ما چیره گشتم بر کینه خواه. اسدی.  
 برافکنند هر یک نوندی به راه  
 یکی نامه با کشتگان پیش شاه. اسدی.  
 کلک سبک سیر اوست از بی اصلاح ملک  
 از حبشه سوی روم تیز رونده نوند. سوزنی.  
 (ص) مردم تیزفهم. (برهان قاطع) (ناظم  
 الاطباء)، رجوع به نونده شود.  
 (ص) استجوکننده. تفحصکننده. (ناظم  
 الاطباء)، رجوع به نونده شود. (افریبنده.  
 مکار. (ناظم الاطباء)، رجوع به نونده شود.  
 (ا) اسپند. (جهانگیری). سپند و آن تخمی  
 است که به جهت دفع چشم زخم سوزند.  
 (برهان قاطع):  
 از پی چشم زخم خوش صنمی  
 خویشتن را بسوز همچو نوند.  
 سنائی (از جهانگیری و انجمن آرا).  
 (آواز بلند. (جهانگیری). صدا و آواز بلند.  
 (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). آواز بازگشت.  
 (ناظم الاطباء). (ص) تیزرونده.  
 (جهانگیری) (ناظم الاطباء). هر تیزرونده و  
 تیزرو عموماً. (از برهان قاطع). تیزرو. تیز.  
 تند. چابک. چالاک. تندرو. (ناظم الاطباء):  
 چرخ چنین است و بر این ره رود  
 لنگ ز هر نیک و ز هر بد نوند.<sup>۲</sup> رودکی.  
 چو او را بینی میان را ببند  
 ای او بیا بر ستور نوند.  
 رسیدند بر تازیان نوند  
 به جائی که یزدان پرستان بدند.  
 از آنجای برگاشت تازی نوند  
 فروماند از کار چرخ بلند.  
 کدام است گفتا دو اسب نوند  
 همه ساله تازان سپاه و سمند.  
 چه کنی تو ز آب و آتش و باد  
 چه کنی تو ز خاک و باد نوند.  
 سنائی (جهانگیری).  
 (رونده. رجوع به شواهد ذیل معنی قبلی  
 شود:  
 شود بسته بند پای نوند  
 وز او خوار گردد تن ارجمند. فردوسی.  
 - چون (چو) نونده کنایه است از تیز و تند و  
 سریع:  
 کجارت خواهی همی چون نوند

به چنگ اندرون گرز و بر زین کمند.

فردوسی.  
 بیاورد ضحاک را چون نوند  
 به کوه دماوند کردش به بند. فردوسی.  
 بیاورد [مادر فریدون] فرزند را چون نوند  
 چو غرم زیان سوی کوه بلند. فردوسی.  
 همی شد پشش شیربان چون نوند  
 به یک دست زنجیر و دیگر کمند. فردوسی.  
 همی گرد آن شارسان چون نوند  
 بگشتند و جستند هر گونه بند. فردوسی.  
 وز آنجا هیونی بسان نوند  
 طلا به سوی پهلوان برگفتند. فردوسی.  
 فرستاد مر دایه را چون نوند  
 که رو زیر آن شاخ سرو بلند. فردوسی.  
 سپس آنچه نه آن تو بود خیره متاز  
 ک آنچه آن تو بود سوی تو آید چو نوند.  
 ناصر خسرو.  
 - نوند برافکنند؛ پیک و قاصد گسیل کردن:  
 به نامه درون سرسیر کرد یاد  
 نوندی برافکنند برسان باد. فردوسی.  
 نوندی برافکنند نزدیک سام  
 که برگشتم از شاه دل شاد کام. فردوسی.  
 نوندی برافکنند هم در زمان  
 فرستاد نزدیک رستم دمان. فردوسی.  
 - نوند راست کردن؛ پیک اعزام داشتن:  
 نوندی سر سال نو کرد راست  
 خراج از خداوند کابل بخواست. اسدی.  
 - نوند رساندن؛ پیک فرستادن:  
 ز هر چ آگهی زو به سود و گزند  
 بدان هم رسان زود نردم نوند. اسدی.  
 - اسب تاختن:  
 ز مشرق بمغرب رساندم نوند  
 همان سد یا جوج کردم بلند.  
 نظامی (اقبالنامه ص ۲۴۴).  
**نوند**. [نَ وَ] (اخ) نام مکانی که آتشکده  
 برزین در آنجا بود.<sup>۳</sup> (برهان قاطع) (از انجمن  
 آرا):  
 بجائی کجا نام او بد نوند  
 بدو اندرون کاخهای بلند.  
 کجا آذر بر زین کنون  
 بدانجا فروزد همی رهنمون. فردوسی.  
 (نام کوهی است. (انام مبارزی ایرانی که پسر  
 او فرهاد نام داشته. (برهان قاطع).  
**نوند اک**. [نَ وَ] (ق) ناگاه. بی خبر. فوراً.  
 (ناظم الاطباء):  
**نوندول**. [نَ وَ] (ا) نبره فرزند که فرزند  
 فرزندزاده است عموماً و پسر پسرزاده<sup>۴</sup> را  
 گویند خصوصاً. (از برهان قاطع). پسرزاده.  
 (جهانگیری).  
**نونده**. [نَ وَ / د] (ا) اسب. (ص) صحاح  
 الفرس). اسب جلد و تند و تیز. (برهان قاطع)  
 (ناظم الاطباء). اسب تیزرو خصوصاً.

(رشیدی). رجوع به نوند شود. (تخم سپند.  
 (برهان قاطع) (از ناظم الاطباء). (ص)  
 تیزرونده عموماً. (رشیدی). نوند.  
 (جهانگیری). رجوع به نوند شود. (تیزفهم.  
 (فرهنگ اسدی نخجوانی) (اوبهی). مردم  
 تیزفهم. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء):  
 بشناس که مردی است او بدانش  
 فرهنگ و خرد دارد و نونده<sup>۵</sup>.  
 یوسف عروضی (از صحاح الفرس).

۱- این معنی را جهانگیری از این بیت  
 فردوسی استنباط کرده است:  
 نوندی برافکنند پس دیده بان  
 از آن دیده که تا در پهلوان.  
 و مؤلف انجمن آرا گوید «در این معنی تأمل  
 است چه می تواند شد که دیده بان قاصدی  
 فرستاده باشد...» و حق با اوست. رجوع به  
 ترکیبات ذیل نوند شود.  
 ۲- مصراع دوم بیت رودکی در لغت فرس  
 بدین صورت است: «لیک ز هر نیک...» و در  
 صحاح الفرس چ طاعتی چنین: «لیگ ز هر  
 نیک...» صورت مصحح متن از علامه  
 دهخداست.  
 ۳- نوند در شاهنامه نام شهر (رجوع شود به  
 فهرست ولف) و موضعی است. فردوسی در  
 شاهنامه در عنوان «داستان جنگ هفت گردان»  
 گوید:  
 شنیدم که روزی گو بیلتن  
 یکی سور کرد از در انجمن.  
 بجائی کجا...  
 و ظاهر آن نوند مصحف «ریوند (کوه)» است، بنا  
 به تصریح تفسیر پهلوی آتش نیایش، این  
 آتشکده در ریوند ایالت خراسان جای داشت:  
 «جای آذر برزین مهر در کوه ریوند است. کار  
 آذر برزین مهر کشاورزی (و استریشی) است،  
 از یابوری این آتش است که کشاورزان از کار  
 کشاورزی داناتر و تخشتر و پاکیزه تر (شست)  
 جامه تر) هستند، و با این آتش بود که گشتاسب  
 پرسش و پاسخ کرده (خرده اوستا حیاشیه  
 ص ۱۲۲). کریستن سن نویسد: لازان فاربی، قره  
 ریوند را قریه مغان می نامد، به اعتقاد  
 مکان این آتشکده در قریه مهر بوده است که در  
 سر راه خراسان به یک فاصله از میانداشت و  
 سبزو قرار دارد. (از حاشیه برهان قاطع ج  
 معین). رجوع به ریوند و نیز رجوع به مزدیسنا  
 ص ۲۱۶ شود. دروازه نوند محلی است به  
 سمرقند و از آنجاست احمد نوندی محدث.  
 (یادداشت مؤلف). نوند، کوچهای است در  
 نیشابور. (از معجم البلدان). نوند [نَ وَ] و یلتقی  
 فیها سا کنان [محله ای است در نیشابور، از آن  
 است عبدالله بن حمشاد. (متهی الارب).  
 ۴- قیاس شود با اصفهانی عامیانه «نونگان»  
 به معنی پسر پسرزاده. (فرهنگ نظام) (از حاشیه  
 برهان قاطع ج معین).  
 ۵- نونده در اینجا معنی «تیزفهمی» میدهد و  
 معنی تیزفهم بظاهر درست نمی آید. (یادداشت  
 مؤلف).



هیچ مبین سوی او به چشم حقارت  
ز آنکه یکی جلدگریز است و نونده.

یوسف عروضی (یادداشت مؤلف).  
|| (نف) حرکت کننده. (برهان قاطع). رجوع به  
نویدن شود.

ز لاله‌های مخالف میانش چون فرخار  
ز سروهای نونده کرانش چون کشمر.

فرخی.  
|| ارزنده. (برهان قاطع). رجوع به نویدن شود.  
|| فریادزننده. (برهان قاطع). رجوع به نویدن  
شود.

**نونده.** [نَ وَ دَ / دِ] (ص) هر چیز تازه پیدا  
شده و تازه به عرصه آمده. (ناظم الاطباء)؟

**نوشاندن.** [نَ / نُ و نَ / دِ] (ن مف مرکب)  
نویسب کرده. که به تازگی نصب و تعبیه  
کرده اند. || نوکاشته. || تازه منصوب شده: امیر  
نوشاننده را با همه آن و تبار مأمورین  
فرو گرفتند. (تاریخ بیهقی ص ۶۹۳).

**نوشست.** [نَ / نُ و نَ / شَ] (ن مف مرکب)  
نوشسته. تازه به شاهی رسیده. به تازگی بر  
تخت جلوس کرده.

جوان خیره سر بود و هم نوشست  
فرستاده را تیز بنمود دست. فردوسی.

**نوشنده.** [نَ وَ دَ / دِ] (ص) تیرفهم و ذهن و  
هوشمند و شتاب و جلد. (ناظم الاطباء)؟

**نوفو.** [نَ / نُ و نَ / نُ و نَ / قِ] (ن مف مرکب) نویبونی. از  
نو. مکرر. (ناظم الاطباء). تازه به تازه. پچاپی.  
مدام. متوالیاً. از بی هم.

در باغهای پست شده هم بدین امید  
نونو همی بنفشه نشانند و نسترن. فرخی.

آچار سخن چیست معانی و عبارت  
نونو سخن آری چو فراز آمدت آچار.

ناصر خسرو  
وین که بگرداند هر زمان همی  
بلبل نونو بشگفتی نواش.

کشم هر لحظه جوری نونو از تو  
به یک جو بر تو ای من جو جو از تو.

نظامی.  
بر دجله گری نونو وز دیده زکاتش ده  
گر چه لب دریا هست از دجله زکات استان.

خاقانی.  
خستگی‌های سینه را نونو  
خاک بر کن که جای مرهم نیست. خاقانی.

نونو غم آن راحت جان من دارم  
جو جو جانی در این جهان من دارم.

خاقانی.  
عمر همچون جوی نونو میرسد  
مستمری می‌نماید در جسد. مولوی.

**نونوا.** [نَ / نُ و نَ / اِ] (ص مرکب) در تداول،  
آنکه بنوی صاحب مالی شده. عامه آن را  
نونوار گویند. (یادداشت مؤلف). تازه به نوا  
رسیده. رجوع به نونوار شود.

**نونوار.** [نَ / نُ و نَ / اِ] (ص مرکب) در تداول،  
کسی که تهیدست بوده و سر و وضعی درست  
نداشته و بسبب اتفاقی یا انعام و بخشش کسی  
به نوائی رسیده و سر و وضع خود را تغییر داده  
و زندگیش را سامان بخشیده. (از فرهنگ  
عامیانه جمال‌زاده).

– نونوار شدن؛ پس از آنکه جامه‌های  
مندرسی داشت البسه نو و گران قیمت دارا  
شدن. (یادداشت مؤلف). از فقر و فلاکت  
خلاص یافتن. جامه خلاقان و کهنه را به نو بدل  
کردن.

**نون والقلم.** [وَلَّ قَ لَ] (لخ) نام سوره ۶۸  
قرآن کریم است. رجوع شود به «ن والقلم» و  
نون. || (ل مرکب) کنایه از دنیا، زیرا که دوات و  
قلم و نوشتن و خواندن همه از لوازم دنیاست  
و نام دنیاست. (از غیث اللغات).

**نونون.** [ ] (لخ) شهری است [به هندوستان]  
و گویند که اندر وی بیش از سیصد هزار بت  
است و اندر او روسپی‌خانه‌های بسیار است.  
(حدود العالم، از یادداشت مؤلف).

**نونویس.** [نَ / نُ و نَ / اِ] (ن مف مرکب) قسمتی  
از کتاب خطی یا خطی تازه‌تر از خط کاتب  
تمام کتاب. (یادداشت مؤلف).

**نونه.** [نَ اِ] (ل) ماهی. (منتهی الارب).  
سمکه. (متن اللغة) (اقراب الموارد). || چاهک  
زنج کودک. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از  
اقراب الموارد). چاه زنج. (مهذب الاسماء)  
(ناظم الاطباء). || کلمه صواب. (متن اللغة).  
الکلمة من الصواب. (متن اللغة) (اقراب  
الموارد).

**نونهاد.** [نَ / نُ و نَ / دِ] (ن مف مرکب)  
محدث. (یادداشت مؤلف). تازه وضع شده.

**نونهل.** [نَ / نُ و نَ / اِ] (ل مرکب) درخت جوان.  
(ناظم الاطباء). نهال تازه. درخت تازه کاشته.  
(فرهنگ خالصی معین). || نونهلان؛ کنایه از  
تازه جوانان و جوانان نورسیده اندک‌سال.

**نویباز.** [نَ / نُ و نَ / اِ] (ص مرکب) کسی که تازه به  
کاری درآمده باشد. (رشیدی) (جهانگیری).  
شخصی که تازه به عرصه آمده است. (برهان  
قاطع). نویبای آمده. نوکار. (آندراج). مبتدی.  
(جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع).

|| هر چیزی که تازه به عرصه آمده و تازه پیدا  
شده باشد. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی  
قبلی شود. || طفل نومشق. (غیث اللغات).  
شاگرد. تلمیذ. (ناظم الاطباء). || عاشق نو.  
(غیث اللغات). کسی که تازه عاشق شده  
باشد. (انجمن آرا). تازه گرفتار. کسی که تازه  
پای دلش نزد بیتی لغزیده باشد. (فرهنگ  
خطی):

ایجد عشق مجاز از نویبازان خوشنماست  
پیر گشتی و اگزار این بازی طفلانه را.

صائب (از آندراج).

|| در تصوف، سالک مبتدی. (برهان قاطع).  
سالکی که تازه مرید کسی گردد. (انجمن آرا):  
نویباز من و بس از تو ببینم ای عمر  
که تو کوتاهی و من فکر درازی دارم.

هدایت.  
**نؤو.** [نَ نُ و] (ل) خرماى تر و تازه. (برهان  
قاطع) (آندراج). خرماى تازه. نؤو. (ناظم  
الاطباء).

**نؤو.** [نَ] (ل) نؤو. (ناظم الاطباء). رجوع به  
نؤو شود.

**نؤوج.** [نَ نُ و] (ع ص) ریح نؤوج؛ باد وزان.  
(ناظم الاطباء).

**نؤوج.** [نَ نُ و] (ع مص) نؤوج. رفتن در زمین.  
(ناظم الاطباء). نَأَجَ فِی الْاَرْضِ نؤوجاً؛ رفت.  
(منتهی الارب). و رجوع به نَأَجَ شود.

**نؤود.** [نَ نُ و] (ع ل) نؤود. بلا. سختی. رنج.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**نؤور.** [نَ نُ و] (ع ص) امرأة نؤور؛ زن دور از  
تهمت. (ناظم الاطباء). (ل) نیل. || دود پیه که  
بدان وشم و نگار سیاه کنند. || سنگریزه‌ای  
شیشه به سنگ سرمه که آن را کوفته بر بین  
دندان ریزند تا سیاه گردد. (ناظم الاطباء) (از  
منتهی الارب، ذیل ماده «نور»).

**نؤوش.** [نَ نُ و] (ع ص) نؤوش. توانا و  
سخت‌گیرنده. (ناظم الاطباء). توانا و  
چیره‌دست. (منتهی الارب).

**نؤول.** [نَ نُ و] (ع ص) نؤول. رجوع به نؤول  
شود.

**نؤول.** [و] (فرانسوی، ل) داستان کوتاه.  
داستانی که نویسنده چند تن را در تلاش و  
کوشش یا مسأله بیفرنجی نشان میدهد و از آن  
نتیجه‌ای مشخص میگردد. نؤول نویسی  
بخشی از ادبیات محسوب میشود. (فرهنگ  
فارسی معین).

**نؤوم.** [نَ] (ع ص) نؤوم. رجوع به نؤوم شود.  
**نؤو نالان.** [نَ / نُ و] (ص مرکب) در  
تداول، بالاتمام نو. جامه‌ای در کمال نوبی.  
جامه که هیچ پوشیده نشده یا کم پوشیده شده  
باشد؛ قیای نو و نالان را غرق لیسن کرده. دو  
جای پالتو نو و نالان را سوزاند. (یادداشت  
مؤلف).

**نؤوی.** [نَ وَ وِی] (ص نسبی) منسوب به  
نوی که قریه‌ای است به شام. (از منتهی  
الارب).

**نؤوی.** [نَ وَ وِی] (ص نسبی) منسوب به  
نؤواست و آن دیهه است در سه فرسخی  
سمرقند. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۲ از  
مراصد الاطلاع).

**نؤوی.** [نَ وَ وِی] (ص نسبی) منسوب به  
نؤواست و آن شهر کوچکی است از توابع

ناحیه حوران از نواحی دمشق که متزل ایوب نبی بود و قبر سام بن نوح نیز در آنجاست. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۲، نقل از مرادالاطلاع).

**نووی**. [نَو وِی] (لخ) محمدبن عمر بن عربی بن علی معروف به نووی و مکنی به ابوعبدالمطی، از علمای قرن چهاردهم ه. ق. است. در معجم المطبوعات ۳۷ جلد کتاب از تصانیف او نام برده شده و از آن جمله است: ۱ - بغیة العوام فی شرح مولد سیدالانام. ۲ - التفسیر المنیر لمعال التزیل المسفر عن وجوه محاسن التأویل. ۳ - الدرر البهیة فی شرح الخصائص النسبویة. ۴ - لباب البیان، در استعارات. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۲) و رجوع به معجم المطبوعات ص ۱۸۷۹ شود.

**نووی**. [نَو وِی] (لخ) — محیی بن شرف الدین بن مرئی ابن حسن حزامی دمشقی حورانی نووی، ملقب به محیی الدین و مکنی به ابوزکریا. از اکابر علما و محدثین مذهب شافعی و از زهاد قرن هفتم است. وی به سال ۶۷۶ ه. ق. در مولد خود نوای دمشق در حدود ۴۵ سالگی درگذشته است. او راست: ۱ - الاذکار المستخبة من کلام سیدالابرار، معروف به حیلۃ الابرار. ۲ - الاربعون حدیثا النوویة. ۳ - التبیان فی آداب حملة القرآن. ۴ - التقریب و التفسیر لمعرفة سنن البشیر النذیر. ۵ - تهذیب الاسماء و اللغات، در رجال. ۶ - روضة الطالبین و عمدة المفتین، در فقه شافعی. ۷ - ریاض الصالحین من کلام سیدالمرسلین. ۸ - مقاصد النووی. ۹ - المنهاج فی شرح صحیح مسلم بن حجاج. ۱۰ - منهاج الطالبین و عمدة المفتین. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۲ و الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۱۸۵). و رجوع به قاموس الاعلام ج ۶ ص ۴۶۷۳ و لغات تاریخیه و جغرافیه ج ۱ ص ۹۶ و معجم المطبوعات ص ۱۸۷۱ و طبقات الشافعیة سبکی ج ۵ ص ۱۶۵ و النجوم الزاهرة ج ۷ ص ۲۷۸ و آداب اللغه ج ۳ ص ۲۴۳ و مفتاح السعادة ج ۱ ص ۳۹۸ و فهرس الخزانة التیموریة ج ۳ ص ۳۰۷ و هادی المسترشدين ص ۴۷۱ و دیگر ماخذ مذکور در الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۱۸۵ شود.

**نوویة**. [نَو وِی] (ع ص) ابل نوویة؛ شتر خسته خرما خورنده. (از منتهی الارب). شتر که نوئی خورد. (از متن اللغه).

**نوه**. (عدد، ص) نُه. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی) (اوبهی). به وزن کوه، نه. تسعه. (از برهان قاطع) (از فرهنگ خطی از تحفه). رجوع به نُه شود. ترا نوه و نود بیش است و من بیچاره را یکی نتابستی یکی<sup>۳</sup> با من ربودی آن یک از دستم. عنصری (یادداشت مؤلف).

**نوه**. (ع مص) بازایستادن از چیزی. (از منتهی الارب). رجوع به نوه شود. (المص) بازایستادگی از چیزی، الانتهاه عن الشیء. نوه. (از اقرب الموارد) (از متن اللغه).

**نوه**. [نَو وِی] (ل<sup>۴</sup>) نیره. (رشیدی) (برهان قاطع). فرزندزاده. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). نیه. نواسه. پشت دوم. (یادداشت مؤلف). (به هندی، هرچیز نو. (احداث. مقابل قدیم. (برهان قاطع). از مجعولات دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۱ و رجوع به معنی قبلی شود.

**نوه**. [نَو وِی] (ل<sup>۱</sup>) یکی از انواع چینی در عهد صفویه، و آن مانند کاشی مشهد بود. (مجله یغما سال ۱۵ ص ۵۵۹، از جنگی خطی، از فرهنگ فارسی معین).

**نوه**. [نَو وِی] (ع ص، ل<sup>۱</sup>) ماتمیان از مرد و زن. (منتهی الارب). نوح. نائحات. (اقرب الموارد).

**نوه**. [نَو وِی] (ع مص) بلند گردیدن نبات و جز آن. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب). بزرگ شدن نبات. (تاج المصادر بهیقی). مرتفع و بلند گردیدن. نیه. (از متن اللغه). (اسر برداشته بانگ کردن خزنده. (آندراج). سر برداشتن پس بانگ کردن خزنده. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). (افریه و بایله گردانیدن گیاه ستور را<sup>۵</sup>. (از منتهی الارب). (بازایستادن از چیزی. (منتهی الارب). بازماندن و انکار کردن و گذاشتن نفس از چیزی. (از منتهی الارب). (اقوی گردیدن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). قوی شدن تن. (تاج المصادر بهیقی). (بزرگوار شدن. (از تاج المصادر بهیقی) (زوزنی). (بلند کردن ذکر چیزی را و بزرگ کردن آن را. (از ناظم الاطباء) (از متن اللغه). از نیه. (متن اللغه).

رجوع به تنویه شود.  
**نوهیم**. [ه] (عدد ترتیبی، ص نسبی) نهم. (فرهنگ فارسی معین). عدد ترتیبی بعد از هشتم و پیش از دهم؛ اندامهای مفرد سیزده اندام است ... هشتم رباطات ... و نوهم اغشیه. (هدایة المتعلمین ص ۱۶، از فرهنگ فارسی معین).

**نوهلة**. [نَو هَ] (ع ل<sup>۱</sup>) یک لقمه بزرگ مقدار وجبه. (منتهی الارب) (آندراج). (ادر شیاتروزی یک بار خوردن، مانند وجبه. (از ناظم الاطباء) (از متن اللغه).

**نوهلة**. [ه] (ع ل<sup>۱</sup>) قوت بدن<sup>۷</sup>. (از اقرب الموارد) (از متن اللغه).

**نوی**. [نَو وِی] (ع ل<sup>۱</sup>) آن جوی که بکنند گرداگرد خیمه باران را. (مهذب الاسماء). جویچه گرداگرد درگاه و سراپرده. (آندراج). نای. تنی. ج. آناه، نوی، نئی و نای. (اقرب الموارد). رجوع به نائی شود.

**نوی**. [نَو وِی] (ع ل<sup>۱</sup>) ج نوی [نَو وِی] / ن [نَو وِی] است. رجوع به نوی شود.

**نوی**. [نَو وِی] (حامص) تازگی. (ناظم الاطباء) (برهان قاطع) (غیاث اللغات). تجدد. (یادداشت مؤلف). نو بودن. مقابل کهنگی: سخن زین نمط هرچه دارد نوی. بدین شیوه نو کند پیروی. نظامی. و گریبی شگفتی گذاری سخن ندارد نوی شیوه های کهن. نظامی. (طراوت. شادابی. رواج و رونق. جدت. آراستگی و زیبایی: چو دهیم شاهی به سر بر نهاد جهان را به نوی همی مزده داد. فردوسی. این کهن گیتی ببرد از تازه فرزندان نوی ما کهن گشتم و او نوایش زبیا جادوی. ناصر خسرو.

لباس گرانمایه خسروی که دل را نو داد و تن را نوی. نظامی. ز شرع خود نبوت را نوی داد. نظامی. خرد را در پناهش خسروی داد. نظامی. بشنو این پند از حکیم غزنوی تا بیایی در تن کهنه نوی. مولوی. به دلها نیاز اوستادی قوی است کز وهر زمان صنعتی را نوی است. امیر خسرو.

|| تجدید. (برهان قاطع). رجوع به معنی قبلی شود. || جوانی. رجوع به شاهد ترکیب بنوی در ترکیبات همین لغت شود. — از نوی؛ از نو. دیگر بار. بار دیگر: بیاراست ایوان کبخسروی برافروخت ایوان بدو از نوی. فردوسی. — جدیداً. بتازگی. اخیراً: دیری است کاین بزرگی در خاندان اوست

۱ - در ریحانة الارب: بری و حرامی.  
۲ - در ریحانة الارب: بری و حرامی.  
۳ - اصل: نشایست یکی، صورت متن مطابق تصحیح مؤلف است.  
۴ - هم ریشه نواده و نسیره. کردی: nevi، (فرزندزاده پسر)، navi، سانسکرت و پارسی باستان: napât، اوستا: nabâ.napât (ناف)، لاتینی: Nepos. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). و رجوع به پشت ها ج ۲ ص ۵۹ شود.  
۵ - ناه البقل الذواب؛ مجدها، و هو دون الشیح. (متن اللغه) (اقرب الموارد).  
۶ - من کلام العرب: اذا کلنا التمر او شربنا الماء ناهت انفسنا عن اللحم، ای ابنه و ترکه. (اقرب الموارد). ناهت نفسه عن الشیء نوهاً و نوهاً؛ انتهت، ایت فترکت. (متن اللغه).  
۷ - در متن اللغه بدین معنی به فتح و ضم اول هر دو آمده است.  
۸ - با واو مشدد [نَو وِی] و وی هم در شعر (بخصوص بحر مقارب) آمده است. رجوع به ترکیبات همین لغت شود.

رای سیبویه. (از منتهی الارب). رجوع به ناب شود.

**نویج** [نَ] (ا) نوج. نویج. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نویج شود.

**نویج** [نَ] (ا) عشقه. (رشیدی) (برهان) (جهانگیری) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). لبلاب. (برهان قاطع) (محیط اعظم، حاشیه برهان قاطع). که بر درخت پیچد. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (رشیدی). نام گیاهی است که بیخ ندارد و بر سر هر درخت که پیچد آن را خشک سازد. (جهانگیری). درخت کوچکی متهافت که دارای گلهای معطر است. (ناظم الاطباء). نوج. نویج. (فرهنگ فارسی معین). **نویده** [نَ] (ا) <sup>۲</sup> خسر خوش. (رشیدی) (جهانگیری) (برهان قاطع) (غیایات اللغات) (انجمن آرا) (آندراج). مژده. (اوبهی) (برهان قاطع). مژدگانی. هرچیز که سبب خوشحالی شود. (برهان قاطع). مژده دادن به هر چیزی که باشد. (فرهنگ خطی). خوش خبری. بشارت. هرچیز که خوشحالی آورد. (ناظم الاطباء):

جوینده را نویدی خواهند را امید  
درمانده را نجاتی درویش را نوائی. فرخی.

توئی گفت از یزد دلم را امید  
هم از بخت تو فرخی را نوید. اسدی.  
به گوش هوش من آمد ندای اهل بهشت  
نصیب نفس من آمد نوید ملک بقا. خاقانی.  
برگ زرد ریش و آن موی سپید

۱- در شاهنامه، به اقتضای وزن (بحر متقارب)، همیشه به تشدید «و» آید.

۲- نسبت به نوی، نوای و نووی است. رجوع به اقرب الموارد شود.

۳- النواة، عجمة التمر و الزبيب و غیرهما. ج، نوی، جج، أنواء؛ و تجمع علی نوی و حکى الاضعى، نوبات. (متن اللغة).

۴- این لغت فارسی نیست، ترکی است، بلکه مغولی است. (انجمن آرا). نویان = نویین = نوین.

۵- آنچه در مردم به فحنتین [؟] مشهور شده خطا است. (غیایات اللغات). در تداول به فتح اول مستعمل است، و ناظم الاطباء هم به فتح و ضم اول هر دو آورده است.

۶- = nuved، از: vaed + ni. قیاس کنید با اوستایی: nivaedhayemi. هوشمان گوید: nuved (خبر خوش) را «مولر» هم‌ریشه ارمنی دخیل nuêr (تقدیم، فدیة، قربانی)، از پهلوی nivêdh\* میدانند که به کلمه اوستایی nivaedayemi (من خبر میکنم) مربوط است؛ بنابراین می‌بایست در فارسی جدید \*nuvai آمده باشد. کردی: nêd (امر، سفارش). کلمه نوید را مرکب از پیشوند vaêdh + ni (آگاهانیدن، بشارت دادن) دانسته‌اند. سبزواری: nevid (مژدگانی). (فرهنگ نظام) (از حاشیه برهان چ معین).

رطب دادت از نخل و نخل از نوی. سعدی.  
||جهتی که مسافر بظرف آن روی می‌آورد. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). قصد و آهنگ و طریقه. (ناظم الاطباء). جهت که به وی روی آوردند. (منتهی الارب). وجه و سمتی که آهنگ آن کنی و بسوی آن روانه شوی. (از متن اللغة). ||خانه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). ||دوری. (منتهی الارب) (مذهب الاسماء). جدائی. (منتهی الارب). بُعد. (متن اللغة) (اقرب الموارد). ||خسته‌جای دختران از تلاق. (منتهی الارب). مخفض. (از متن اللغة). ||کوچ و انتقال مسافر از جائی به جائی. (ناظم الاطباء). تحول از مکانی به مکانی. (از متن اللغة).

**نوی** [نَ و ا] (اخ) نام شهری است به شام. (ابن بیطار) (یادداشت مؤلف). دهی است به شام. از آن ده است شیخ الاسلام ابو زکریا نوای<sup>۲</sup>. (منتهی الارب).

**نوی** [نَ و ا] (اخ) دهی است به سمرقند. (منتهی الارب). قریه‌ای است به سه فرسنگی سمرقند و نسبت بدان نوائی است. (یادداشت مؤلف).

**نوی** [نَ و ی] (ع ص، ا) هم آهنگ. هم‌قصد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رفیق یا رفیق سفر. (از متن اللغة). مصاحب. هم‌نیت. (از اقرب الموارد). ||ج نوی [نَ و ا] و جج نواة است. رجوع به نوی شود.

**نوی** [نَ و ی] / [نَ و ی] [ع] ج نوی و جج نواة است. رجوع به نوی شود.

**نوی** [نَ و ا] (اخ) دهی است از دهستان مرگور بخش سلوانای شهرستان اورمیه، در ۲۵ هزارگونی جنوب سلوانا، در دره سردسیری واقع است و ۱۱۳ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توتون، شغل مردمش زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نویات** [نَ و ا] [ع] ج نواة<sup>۳</sup>. رجوع به نواة شود.

**نویان** (ترکی - مغولی، ا) <sup>۴</sup> پادشاه‌زاده. (رشیدی) (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). ||ترکان ملوک و سلاطین را بدین نام خوانند. (برهان قاطع) (فرهنگ خطی). از القاب بزرگان ترک است. (انجمن آرا). ||امیر. اعظم. (رشیدی). امیر، فرمانده سپاه. سردار. در عنوان سرداران مغول و ترک آید. (از فرهنگ فارسی معین). ||سبیدی یا طبیبی را نیز گفته‌اند که از چوب بید بافته باشند. (برهان قاطع) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**نویب** [نَ و ا] (ع ص) تصغیر ناب است بر

این مرتبت نیافت کنون خواهه از نوی.

فرخی.  
- بنوی<sup>۱</sup> (به نوی)؛ از نو. بار دیگر. دیگر باره؛ ببخشید بر لشکرش خواسته  
سپاهش بنوی شد آراسته. فردوسی.  
دمنده بر آن رزمگاه آمدند  
بنوی همه کینه‌خواه آمدند. فردوسی.  
ز هر سو سلاح و سپاه آوریم  
بنوی یکی تازه راه آوریم. فردوسی.  
چو این گفته شد پاک برخاستند  
بنوی شدن را بیاراستند.  
شمسی (یوسف و زلیخا).  
نوشتم یکی نامه دلپسند  
بنوی بر آن بارگاه بلند.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
مرا شکوفه خوش آید که ابتدای بهار  
زمانه را بنوی زینت و نگار دهد. ظهیری.  
- ||اخیراً. به تازگی. جدیداً. حدیثاً.  
(یادداشت مؤلف):  
کس اندر جهان این شگفتی ندید  
که اکنون بنوی به ایران رسید. فردوسی.  
چنین گفت شاه جهان باتخوار  
که آمد بنوی یکی نامدار. فردوسی.  
نه دولت است اینکه بنوی بدو رسید  
نه خدمت است اینکه بنوی شد اختیار.

فرخی.  
باید که بخدمت آید با لشکرها چه آنکه با وی  
بودند و چه آنکه بنوی فراز آورده است.  
(تاریخ بیهقی ص ۳۴). آن کسان را که بنوی  
اثبات کرده است بداشته آید. (تاریخ بیهقی  
ص ۳۴).

- ||در جوانی:

شد آن نامور مرد شیرین سخن  
بنوی بشد زین سرای کهن. فردوسی.

**نوی** [نَ و ا] (اخ) مصحف. (جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع). نوی. (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج) (مذهب الاسماء). قرآن. (مذهب الاسماء). کلام خدا. (برهان قاطع). قرآن مجید. (برهان قاطع) (غیایات اللغات) (ناظم الاطباء). رجوع به نبی و نبی شود:

تا در نوی و در قصص آید که ابرهه  
در کفر لشکری سوی بیت‌الحرم کشید.

عبدالواسع جلی.  
خاسدان تو قد خلت خواندند  
وز نوی فالشان برآمد تلک. سوزنی.  
به سوره سوره توره و سطر سطر زبور  
به آیه آیه انجیل و حرف حرف نوی.  
ادیب صابر (از انجمن آرا).

**نوی** [نَ و ا] [ع] تخم خسرما. (غیایات اللغات). ج نواة. رجوع به نواة شود:  
عسل دادت از نخل و من از هوا

بهر عقل پخته می آرد نوید. مولوی.  
 به مطربان صبحی دهیم جامه چاک  
 بدین نوید که باد سحرگهی آورد. حافظ.  
 بیا که رایت منصور پادشاه رسید  
 نوید فتح و بشارت به مهر و ماه رسید.  
 حافظ.  
 || وعد. وعده. (یادداشت مؤلف): نویدی است  
 که داده‌اید به برانگیختن و ثواب دادن بر  
 طاعت و عقوبت کردن بر معصیت. (تفسیر  
 کسمریج، بنیاد، ج ۱ ص ۱۳۵). نوید  
 خدای تعالی حق است برانگیختن و شمار  
 کردن بر شما. (تفسیر کسمریج، بنیاد، ج ۱  
 ص ۶۰۸). || وعده دادن بود بخیر. (حاشیه  
 فرهنگ اسدی نخبوانی). چنان باشد که  
 کسی را به امید کنند. (لغت فرس ص ۱۱۷).  
 امیدوار گردانیدن و وعده کردن به خدمات  
 دیوانی و کارهای بزرگ و با نفع و فائده  
 (برهان قاطع). وعده به کارهای بزرگ با نفع و  
 سودمند. (ناظم الاطباء). وعده نیک. (فرهنگ  
 فارسی معین). وعده خوش:  
 به چیزی که دادی دلم را نوید  
 همی باز خواهد نویدم امید. فردوسی.  
 از لب تو مر مرا هزار نوید است  
 وز سر زلفت هزار گونه زلفین. فرخی.  
 شیرین تر از امیدی و ندر دلم نویدی  
 نیکوتر از هوایی و ندر دلم هوایی. فرخی.  
 گفتی بجانب تو فرستم نوید قتل  
 تا زنده باشم از تو همین بس نوید من.  
 آصفی (از آندراج).  
 - نوید و خرام؛ وعده و ایفاء وعده. وعده کردن  
 و به وعده وفا کردن. و رجوع به خرام شود:  
 بگویش که من با نوید و خرام  
 بگسترده خواهم یکی تازه دام. فردوسی.  
 بدو باشد ایرانیان را امید  
 از او پهلوان را خرام و نوید. فردوسی.  
 ز یزدان بر آن گونه دارم امید  
 که آورد روز خرام و نوید. فردوسی.  
 دل مرد دانا بید ناامید  
 خرامش نباید پدید از نوید. عنصری.  
 نویدی است پیری که مرگش خرام  
 فرسته است و موی سپیدش پیام. اسدی.  
 سپهد از آن گفته‌ها گشت رام  
 که پیغام بد با نوید و خرام. اسدی.  
 ای روزگار چون که نویدت حلال گشت  
 ما را و گشت لیک خرامت همی حرام.  
 ناصر خسرو.  
 خوار برون راندت آخر ز در  
 گرچه بخواند به نوید و خرام. ناصر خسرو.  
 || ایعاد. وعده به شر. (یادداشت مؤلف):  
 ز فرمان بگشتند فرمان بران  
 همان پیشه‌ور مردم مهربان  
 بر اینسان همی برد رنج و نیاز

برآمد بر این روزگار دراز  
 بدان روز ما را نباشد نوید  
 به فر جهاندار نیکو امید  
 جهاندار محمود گیتی خدیو...<sup>۱</sup>  
 فردوسی (یادداشت مؤلف).  
 خداوند کیهان و بهرام و شید  
 از اویم امید و بدویم نوید. فردوسی.  
 و بقولون و می‌گویند کافران متی هذا الوعد  
 کی خواهد بود این نوید، ای که نوید روز  
 قیامت. (تفسیر کسمریج، بنیاد، ج ۱ ص ۱۰۷).  
 || مهمانی. ضیافت. (ناظم الاطباء). بزم.  
 محفل. مجلس.<sup>۲</sup> (یادداشت مؤلف):  
 دست بر سبلت نهادی در نوید  
 رمز، یعنی سبلت من<sup>۳</sup> بنگرید.  
 مولوی (یادداشت مؤلف).  
 || پذیرفتن به نیکوئی. (حاشیه فرهنگ اسدی  
 نخبوانی) (صحاح الفرس). || بشارت دادن به  
 ضیافت و مهمانی. (برهان قاطع). دعوت به  
 ضیافت و مهمانی. (ناظم الاطباء). مقابل  
 خرام. (فرهنگ فارسی معین). || خوشی.  
 (رشیدی) (جهانگیری) (انسجمن آرا)  
 (آسندراج). خرام. (جهانگیری) (اوبهی).  
 || حصه‌ای از غذای مهمانی که میهمان با خود  
 می‌برد. || پاداش. جزا. مزد. || داد. عدالت.  
 || نذر. عهد. پیمان. || زور. قوت.  
 || سلامت‌کننده. سرزنش‌دهنده. (ناظم  
 الاطباء):  
 - نوید آوردن؛ مؤده آوردن. بشارت دادن.  
 خبر خوش دادن. نوید دادن:  
 به دوری ز خویشانت آرد نوید  
 نمایدت طمع و نشاندت نمید. اسدی.  
 مرا میشر اقبال بامداد پگاه  
 نوید عاطفت آورد از آستانه شاه. ظهیر.  
 به مطربان صبحی دهیم جامه چاک  
 بدین نوید که باد سحرگهی آورد. حافظ.  
 - || به مهمانی خواندن. به ضیافت دعوت  
 کردن. (یادداشت مؤلف):  
 گر این است آیین اسفندیار<sup>۴</sup>  
 که این کار ما را گرفته‌ست خوار  
 که مهمان کندمان نیارد نوید  
 به نیکی مدارید از وی امید. فردوسی.  
 - نوید دادن؛ وعده دادن. امیدوار کردن:  
 به دیدار تو داده‌ایمیش نوید  
 ز ما باز برگشت دل پر امید. فردوسی.  
 ز کوه سپند و ز پیل سپید  
 سرودی و دادی دلم را نوید. فردوسی.  
 که بهرام دادش به ایران نوید  
 سخن گفتن من شود بارید. فردوسی.  
 امیر بر آن سوگندنامه خواجه را نیکوئی گفت  
 و نویدهای خوب داد. (تاریخ بسیقی  
 ص ۱۴۹).  
 به نیکی ورا گفت دادم نوید

مبادا کز آن پس شود ناامید. اسدی.  
 یا بهشت جاودان که نوید داده‌اند پرهیزکاران  
 را. (تفسیر کسمریج ج ۱ ص ۲۷۱).  
 امروز تکینم بخواند و فردا  
 داده‌ست نوید عطا ینالم. ناصر خسرو.  
 رعسایا را به عدل و احسان نوید داده.  
 (فارسانامه ابن بلخی ص ۴۴). پدر او را نوید  
 داده بود که چون آن فتح بکند پادشاهی بدو  
 دهد. (فارسانامه ابن بلخی ص ۵۲).  
 قهرش ادریس را نداده نوید  
 لطفش ابلیس را نکرده نمید. سنائی.  
 داد نعمان به نعمتیش نوید  
 که به یک نیمه ز آن نداشت امید. نظامی.  
 - || وعده به شر دادن. بیم دادن: پس راست  
 کنیم مر ایشان را آن نوید که داده بودیم.  
 (تفسیر کسمریج ج ۱ ص ۹۷). نوید  
 داده است خدای تعالی بدان آتش ناگرویدگان  
 را. (تفسیر کسمریج، ایضاً ص ۱۷۴).  
 - || مؤده دادن. بشارت دادن. خبر خوش  
 دادن. امیدوار کردن:  
 تویی که بعد سلیمان و نوح داد خدای  
 ترا به ملک سلیمان و عمر نوح نوید. انوری.  
 دلم می‌دهد وقت‌وقت این نوید  
 که حق شرم دارد ز موی سپید. سعدی.  
 - || دعوت کردن. به ضیافت دعوت کردن.  
 صلاهی پذیرائی زدن:  
 دولت او را به ملک داده نوید  
 و آمده تازه‌روی و خوش به خرام. فرخی.  
 هر روز روزگار نویدی دگر دهدت  
 کان را هرگز دید نخواهی همی خرام.  
 ناصر خسرو.  
 چون داد نوید رنج و دشواری  
 ۱- فردوسی دعا می‌کند که خدا آن روز را  
 برای ما تیورده به بخت محمود و فز او، پس نوید  
 به معنی ایعاد و وعد بشر است. (از یادداشتهای  
 مؤلف).  
 ۲- این معانی را مؤلف برای بیت مولوی  
 گذاشتن علامت (؟) ثبت فرموده‌اند و مورد  
 قبول قطعی ایشان نبوده است.  
 ۳- نل: سوی سبلت.  
 ۴- رستم اسفندیار را دعوت به خوان خویش  
 می‌کند، اسفندیار نمی‌پذیرد و می‌گوید: اگر  
 مهمان تو شوم حق نان و نمک مانع از جنگ  
 کردن با تو شود، تو به مهمان من آی، رستم  
 می‌پذیرد و می‌گوید «به هنگام خوردن مرا  
 بازخوان...» اما اسفندیار هنگام صرف طعام  
 کسی را به دعوت و بازخواناندن رستم  
 نمی‌فرستد، رستم می‌گوید: گر این است... (از  
 یادداشتهای مؤلف). با این مقدمه، ظاهراً نوید  
 آوردن در این شعر با معنی «وفای به وعده، عمل  
 کردن بر طبق وعده، مناسب تر است، در این  
 صورت در «نوید و خرام» و شواهدش جای  
 تأمل است.

آراسته باش مر خرامش را. ناصر خسرو  
 مرا چو داد بفرمان او امید نوید.  
 گرفت عزم در راه احترام خرام. مختاری.  
 دوشم نوید داد عنایت که حافظا  
 باز آ که من به عفو گناهت ضمان شدم.  
 حافظ.

نوید داشتن؛ امیدوار بودن؛  
 به مهر تو دارد روانم نوید  
 چنین چیره شد بر دلم بر امید... فردوسی.  
 نوید رسیدن؛ مژده رسیدن؛  
 تهمت مرا شد چو باز سپید  
 رسیدم ز تاج دلیران نوید. فردوسی.  
 نوید کردن؛ وعده کردن. امیدوار ساختن؛  
 سیاوخش را داد و کردش نوید  
 ز خوبی بدادش فراوان امید. فردوسی.  
**نویده**. [ن] [اخ] غلام علی بیگ الله آبادی  
 (میرزا...) متخلص به نوید. از پارسی گویان  
 هند است و در عهد نواب امیرخان بهادر  
 کوتوال الله آباد بود و چندی هم منصب قضا  
 داشت. او راست:  
 ما بندگی مغیبه بسیار کرده ایم  
 شد مدتی که دختر رز بار کرده ایم.  
 (از صبح گلشن ص ۵۶۱) (فرهنگ  
 سخنوران).

**نویده**. [ن] [اخ] محمد حسین اصفهانی  
 (میرزا...) از شاعران قرن یازدهم است، وی به  
 هند رفت و در کشمیر توطن گزید و در  
 همانجا به سال ۱۱۸۷ ه. ق. درگذشت. او  
 راست:

ندارم خواب تا از یار پهلویم تهی مانده است  
 خوش آن شیها که آرام دل من می غنود اینجا  
 چنان در کلبه ام پیچید بوی زلف مشکینش  
 اگر آید کسی در روز داند شب که بود اینجا.  
 (از تذکره روز روشن ص ۸۵۶) (صبح گلشن  
 ص ۵۶۶) (از آتشکده آذر ص ۴۳۵). و رجوع  
 به نگارستان سخن ص ۱۳۵ شود.

**نویده**. [ن] [اخ] نورالدین دهلوی متخلص به  
 نوید یا نویدی<sup>۲</sup>، از پارسی گویان قرن  
 دوازدهم هندوستان و از قربان عمده الملک  
 امیرخان بهادر است. در اواسط قرن دوازدهم  
 درگذشته. او راست:

اگر نیست با عاشقی خو مرا  
 چرا می طید دل به پهلوی مرا  
 از این غصام دل ز جا می رود  
 که جا نیست در خاطر او مرا.  
 (از صبح گلشن ص ۵۶۷) (نتایج الافکار  
 ص ۷۲۸).

**نوی دادن**. [ن / ن] [د] [مص مرکب]  
 تازگی بخشیدن. تازه کردن. (فرهنگ فارسی  
 معین):

ز شرع خود نبوت را نوی داد  
 خدا در پناهش پیروی داد. نظامی.

**نویدرسان**. [ن / ر] [ف مرکب] نوید  
 رساننده. مژده آور. مژده ور. بشیر. مبشر.  
 (یادداشت مؤلف). که بشارت آرد. نیز رجوع  
 به نوید و ترکیبات آن شود.

**نویدگر**. [ن گ] [ص مرکب] مبشر. صاحب  
 نوید. (آندراج). بشیر. که بشارت و خیر  
 خوش آرد:

خلق را خلق او نویدگر است  
 نور ماه از جمال جرم خور است. سنائی.  
 اتصال نجوم خاطر او  
 فیض طبع مرا نویدگر است. خاقانی.  
 شب گذشته ست و اول سحر است  
 بانگ بلبل همه نویدگر است.

امیر خسرو (از آندراج).  
 || به مهمانی خواننده. بشارت دهنده به ضیافت.  
 (فرهنگ فارسی معین). دعوتگر. که کسان را  
 به جائی دعوت کند:

سوی تو نویدگر فرستادند  
 بر دست زمانه ز آفرینش دو  
 یکی سوی دوزخت همی خواند

یکی سوی عز و نعمت مینو. ناصر خسرو.  
 طایفه ای از مخدرات اشراف... درآمدند...  
 گفتند یا رسول الله دعوتی است... این چشم و  
 چراغ را [فراطمه را] دستوری ده تا  
 مجلس افروزی کنند. آن نویدگران جامه ها  
 فضفاص پوشیده... (سنائی، مقدمه حدیقه) (از  
 فرهنگ فارسی معین).

**نویدگری**. [ن گ] [حامص مرکب] به  
 مهمانی خواندن. بشارت به ضیافت. (فرهنگ  
 فارسی معین). || بشارت دادن. مبشری. عمل  
 نویدگر. رجوع به نویدگر شود.

**نویدن**. [ن د] [مص] زاری کردن.  
 نالیدن<sup>۲</sup>. (برهان قاطع):

کنون زود پیرایه بگشا و رو  
 به پیشین بفریض زبانی بنو.  
 ز درد دل آن شب بدانسان نوید  
 که از ناله اش هیچکس نغنونید.  
 نوان از نود شد کز او برگذشت  
 ز درد گذشته نود می نود. ناصر خسرو.

اکنون ز مفلسی چه نوی چندین  
 بر درد مالی<sup>۵</sup> و غم مغبونی.  
 ناصر خسرو (دیوان چ مینوی - محقق ص  
 ۳۸۱).

چنان در هجر او شیها نویده  
 که خلق از ناله او نغنونیده. ناصر بچه.

|| جنبیدن. حرکت کردن. (برهان قاطع):  
 قدح به کار نیاید به رطل و باطیه خور  
 چنانکه گر بخرامی نه می نوی بخزی.

منوچهری.  
 || جنبش جهودانه باشد<sup>۶</sup>. (حاشیه فرهنگ  
 اسدی نخجوانی). جنبش چون جهودان.  
 (صحاح الفرس). چون ناو ایستاده به چپ و

راست متمایل شدن. ناویدن. جنبیدن به سوی  
 چپ و راست در حال ایستادگی مانند کشتی  
 ایستاده نوسان داشتن. (از یادداشتهای  
 مؤلف). لرزیدن. (برهان قاطع):  
 نال دمیده بسان<sup>۷</sup> سوسن آزاد  
 بنده بر آن نال نال وار نویده<sup>۸</sup>.

عماره (از فرهنگ اسدی).  
 راه دین رو که راه دین چو روی  
 همچو شاخ از برهنگی نئی. سنائی.  
 از بهر خوشه ای را بسیار  
 بر خویشتن چو نال نویده.

مسعود سعد (فرهنگ خطی).  
 ابری که ز گوهر بود با دست او بر خود نود  
 باشد خجل گرچه بود هر دو جهانش یک عطا.

جمال الدین شهری (از فرهنگ نظام).  
**نویده**. [ن د] [د] (نصف) نالیده و زاری  
 کرده. || جنبیده. || لرزیده. (برهان قاطع). نعت  
 مفعولی است از نویدن. در تمام معانی رجوع  
 به نویدن شود.

**نویده**. [ن د] [اخ] دهی است از دهستان

۱- تاریخ وفات وی در روز روشن، ۱۰۸۷  
 ثبت شده است و در صبح گلشن «سبع و ثمانین  
 از مائة ثانی عشر» و در فرهنگ سخنوران بین  
 سالهای ۱۱۸۷ و ۱۱۸۰، و ظاهراً ضبط فرهنگ  
 سخنوران مناسب تر است، چه وی خواهرزاده  
 مشتاق اصفهانی است.

۲- به روایت تذکره آفتاب عالم تاب.  
 ۳- اسدی این کلمه را به فتح اول ضبط کرده  
 است (ص ۱۱۳: نوید)، برهان قاطع نیز نویدن را  
 بر وزن «دویدن» و نویده (نعت مفعولی از  
 نویدن) را بر وزن «خمیده» آورده است. ناظم  
 الاطباء نیز به فتح اول ثبت کرده است. در  
 فرهنگ فارسی معین در معنی «نالیدن و زاری  
 کردن»، نویدن به ضم اول [ن د] آمده است و  
 دیگر معانی چون دیگر مأخذ.

۴- هن گوید: nōyiden (شکایت کردن)، نوا  
 (nevâ: شکایت)، nevîden، هندی باستان:  
 nāvate, nāuti, nav (غریدن جانوران). (از  
 حاشیه برهان قاطع چ معین).

۵- ن: مانی.  
 ۶- در حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی و هم  
 در صحاح الفرس شاهد برای این معنی این بیت  
 بوشکور آمده است:

تو از من کنون بیشتر زین منو.  
 بدین داستان بیشتر زین منو.

۷- در فرهنگ اسدی: نال دمیده بجای سوسن  
 آزاد، صورت متن از تصحیحات علامه دهخدا  
 است.

۸- عبارت اسدی این است: «نوید، نوان گشته  
 باشد و کسی را که کسی آگاهی دهد و بنوید کند،  
 عماره گوید: نال...». نویدن در این بیت ممکن  
 است به معنی زاری کردن و نالیدن هم باشد.  
 مرحوم دهخدا یادداشت فرموده اند: «جنبیدن  
 در این جا [در بیت عماره] متناسب تر از معنی  
 است که اسدی می گوید».

حومه بخش کوجصفهان شهرستان رشت در ۴ هزارگزی جنوب غربی کوجصفهان در جلگه متدول هوای مرطوبی واقع است و ۹۵۰ تن سکنه دارد. آبش از نورد شعبه سفیدرود، محصولش برنج و محصولات صیفی، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نویدی.** [ن] [اخ] از مردم گیلان است و در قرن دهم می زیسته و نویدی تخلص می کرده است و به عهد سلطنت اکبر پادشاه به هندوستان مهاجرت کرده است، او راست: ای دلم دور از تو در آتش دودیده خون فشان بی توام در آتش و آب آشکارا و نهان. رجوع به صبح گلشن ص ۵۶۹ و فرهنگ سخنوران شود.

**نویدی.** [ن] [اخ] از مردم تهران و از شاعران قرن دهم و از معاصران و مقربان شاه طهماسب صفوی است. او راست: آشتگی های دلم هر گه به یادش می رسد دست نوازش بر سر زلف پریشان می کشد. (از تذکره نصرآبادی ص ۲۸۷) (از صبح گلشن ص ۵۶۸).

**نویدی.** [ن] [اخ] مؤلف صبح گلشن او را شاعری دشوارپسند توصیف کرده و آرد: «دیوان مختصرش متضمن بیست و نه غزل... و هر غزلش به التزام مالا یلزم ترک حرفی از حروف تهجی و جمل در یکی از مطابع شهر لکنهو در سنه سبع و ستین از ماة ثالث عشر مطبوع گشته» و از ابیات متروک الالف اوست: صد شکر که شد دولت وصل تو میسر گردید ز خورشید رخت دیده منور در نظم نویدی نبود هیچ قصوری بشکست ز در سخنش قیمت گوهر.

رجوع به صبح گلشن ص ۵۶۷ و فرهنگ سخنوران ذیل عنوان نویدی لکنهوی شود.

**نویدی.** [ن] [اخ] (زین العابدین عبدی بیگ شیرازی (خواجه...))<sup>۱</sup> متخلص به نویدی، از شاعران قرن دهم و از محرران و محاسبان دیوان شاه طهماسب صفوی بود، وی به تتبع خمسة نظامی پنج مثنوی سروده است. و دیوانی به نام جام جمشید دارد. او راست: دهانش را صفت چون حد من نیست چه گویم چون در آن جای سخن نیست.

و نیز: دلا رهی جو بیابان عشق در پیش است بگو به آبله پاکه آب بردارد.

و نیز: ندهد نور چو بر دیده نمالم دستش شمع این خانه سرانگشت حنابسته اوست. (از تذکره روز روشن ص ۱۸۵۷) (تحفه سامی ص ۵۹) (از آشکده آذر ص ۳۱۲).

**نوی دیدن.** [ن] [ن دی] [مص مرکب]

خواب دیدن پسر بار اول، محتلم شدن مراهق بار نخست. (یادداشت مؤلف). || خون دیدن دختر اول بار. (یادداشت مؤلف).

**نویرة.** [ن] [و ز] [ع امصفر] تصغیر نار است. (از منتهی الارب). رجوع به نار شود.

**نویری.** [ن] [وی] [اخ] احمدین عبدالوهاب بن محمد بن عبدالدائم بن منجی بکری قرشی کندی، ملقب به شهاب الدین و معروف به نویری کندی، از علما و مورخان و خطاطان برجسته مصر است. به سال ۶۷۷ ه. ق. در قریه نویره از قراء سعید ادنی در مصر تولد یافت و به سال ۷۳۲ یا ۷۳۳ درگذشت. از تألیفات اوست: کتاب نهایه الارب فی فنون الادب در ۳۰ جلد. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۵۳). و رجوع به الدرر الکامنه ج ۱ ص ۱۹۷ و کشف الظنون و قاموس الاعلام ج ۶ ص ۶۴۲۴ شود.

**نویز.** [اخ] دهی است از دهستان بالا بخش طالقان شهرستان تهران. در ۱۱ هزارگزی مشرق شهرک، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۵۱۳ تن جمعیت دارد. آبش از رودخانه، محصولش بنشن و غلات و گردو و میوه های درختی، شغل مردم زراعت و بافندگی است. مزرعه سردیک جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نویزک.** [ ] [اخ] دهی است از دهستان وسط بخش طالقان شهرستان تهران در ۶ هزارگزی شمال شرقی شهرک در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۴۲۵ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چشمه، محصولش غلات و شغل مردمش زراعت و بافندگی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نویس.** [ن] [ ] (ریشه فعل) ریشه مضارع فعل نوشتن است و در صرف وجه مضارع امر به کار رود: نویس، بنویس، می نویسم. || (ن مف) به صورت مزید مؤخر به معنی «نوشت» در ترکیبات ذیل مستعمل است: بارنویس، بیرون نویس، پانویس، پاک نویس، پیش نویس، خارج نویس. || به معنی نویسیده و نوشته به صورت مزید مؤخر به کار رود: نانویس، به معنی نانویسیده و نانوشته. || (ن ف) به صورت اسم فاعل مرخم به معنی نویسنده و نگارنده و آنکه می نویسد بصورت مزید مؤخر در ترکیبات زیر مستعمل است: افسانه نویس، اوارجه نویس، پنهان نویس، تابلونویس، تاریخ نویس، تندنویس، چهره نویس، چیز نویس، حاشیه نویس، حسیق نویس، خفیه نویس، خودنویس، خوش نویس، داستان نویس، دعانویس، دفتر نویس، رمان نویس، روزنامه نویس.

سرخط نویس، ضابط نویس، غلط نویس، فکاهی نویس، کاغذ نویس، کتبه نویس، کشیک نویس، کفن نویس، لشکر نویس، مثال نویس، مجلس نویس، مراسله نویس، نامه نویس، رجوع به هر یک از این مدخل ها در ردیف خود شود.

**نویس.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان وزوا بخش دستجرد شهرستان قم در ۲۲ هزارگزی شمال غربی دستجرد، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۱۹۴ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و میوه، شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نویسا.** [ن] (ن ف) نویسنده، آنکه داند و تواند نوشت. که نویسد. (یادداشت مؤلف). رجوع به نانویسا و نیز رجوع به نویسانی شود.

**نویسانی.** [ن] (حامص) نویسایی، قوت نوشتن. (یادداشت مؤلف). نویسندگی، نوشتن. (فرهنگ فارسی معین). نویسنده بودن، نوشتن دانستن و توانستن.

اگر بودی کمال اندر نویسانی و خوانائی چرا آن قیله کل نانویسا بود و ناخوانا.

**نویسان.** [ن] (ن ف، ق) در حال نوشتن. (یادداشت مؤلف).

**نویساندن.** [ن] [د] (مص) نویسانیدن، به نوشتن داشتن. استکتاب. (یادداشت مؤلف). نوشتن فرمودن، نوشتن کنانیدن. (ناظم الاطباء). به نوشتن واداشتن، وادار به استنساخ کردن. (فرهنگ فارسی معین). صورت متعدی مصدر نویسیدن و نوشتن است.

**نویسانیدن.** [ن] [د] (مص) نویساندن، رجوع به نویساندن شود.

**نویسایی.** [ن] (حامص) نویسانی، رجوع به نویسانی شود.

**نویستن.** [ن] [ت] (مص) کتابت. (آندراج). نوشتن. (از ناظم الاطباء). (آندراج). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۱۰ و رجوع به نویستن شود.

**نویسندگی.** [ن] [س] [د] (حامص) کتابت. (آندراج) (ناظم الاطباء). نوشتن.

۱- اصلاً اصفهانی بوده و به روایت روز روشن «به وجه کثرت قیامتش در شیراز بعضی او را شیرازی دانسته اند».

۲- این کلمه را ناظم الاطباء به فتح اول [ن] ضبط کرده است.

۳- ناظم الاطباء به فتح اول ضبط کرده است.

۴- چنین است ضبط مأخذی که این لغت از آنها نقل شده است، ظاهراً اگر چنین لغتی بکار رفته باشد باکسر اول درست است، رجوع به نوشتن و نویس و نویسیدن و نویستن شود.

(آندراج). تحریر. (ناظم الاطباء). تبریل (یادداشت مؤلف). || شغل نویسنده. عمل نویسنده. رجوع به نویسنده شود.

**نویسنده.** [نِ سَ دَ / دِ] (نِف) آنکه نوشتن تواند. (یادداشت مؤلف). که سواد نوشتن دارد:

سدیگر هر آن کس که داننده بود نویسنده و چیز خواننده بود. فردوسی.  
نویسنده را دست گویا بود گل دانش از دلش بویا بود. اسدی.  
|| منشی. مترسل. دبیر. (یادداشت مؤلف). که پیشه او ترسل و انشاء مکاتب است: نویسنده‌ای خواست از بارگاه به قیصر یکی نامه فرمود شاه. فردوسی.  
سوم روز بزم روان ساختند نویسنده را پیش بنشاختند. فردوسی.  
نویسنده را پیش بنشانند ز هر در فراوان سخن رانند. فردوسی.  
احتیاط باید کرد نویسندگان را در هر چه نویسند که از گفتار باز توان ایستاد و... (تاریخ بیہتی ص ۶۸۶). || نگارنده. که نوشته و کتابت کرده است. که چیزی را نوشته است. مؤلف. کتاب. راقم. مبارک باد بر نویسنده و خواننده. (نوروزنامه).

چه دانند مردم که در جامه کیست نویسنده داند که در نامه چیست. سعدی.  
|| روزنامه‌نگار. خریدنگار. که به شغل نویسندگی پردازد. که کارش نگارش مقاله و داستان در جراید و مجلات است. || محاسب. (ناظم الاطباء).

**نویسه.** [نِ سَ / سِ] (اِ) آفتندا ک. قوس و قزح. (ناظم الاطباء). رجوع به نوسه و نوشه و نوس شود.

**نویسی.** [نِ] (حامص) به معنی نوشتن به صورت مزید مؤخر در این ترکیبات مستعمل است: تندنویسی. خفیه نویسی. خوش نویسی. دعانویسی. رقعہ نویسی. روزنامه نویسی. رونویسی. نامه نویسی. و دیگر ترکیباتی که ذیل نویس آمده است. رجوع به هر یک از این ترکیبات در ردیف خود شود.

**نویش.** [نِ] (نِف) نویس. نویسنده. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۸ و نیز رجوع به نوشتن شود.

**نویستن.** [نِ تَ] (مَص) نوشتن. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین): و دو بردارش را عمادالدوله و رکن‌الدوله بنویشتند. (مجمل التواریخ ص ۳۲۹). از فرهنگ فارسی معین.

**نویشته.** [نِ تَ / تِ] (نِ مَف) نوشته. (فرهنگ فارسی معین).

**نویسه.** [نِ سَ / سِ] (اِ) ناز و کرشمه. (ناظم الاطباء)؟

– نویسه کردن: ناز کردن و نازش نمودن و پرسیدن و عذر خواستن. (ناظم الاطباء)؟

**نویص.** [نِ] (عِ مَص) جنبیدن. (منتھی الارب). حرکت کردن. (از اقرب الموارد). نوص. مناص. نیاصه. نوصان. (از اقرب الموارد). رجوع به نوص و نوصان شود. || (توانائی جنبش. (منتھی الارب). قوه حرکت. (از مہذب الاسماء). ما به نویص؛ ای قوه و حراک. (از اقرب الموارد) (از منتھی الارب) (از متن اللغة).

**نویک.** [نِ یَ] (اِ) زمان و هنگام. نوبت و دور. || نی لیک. || شاخه رز. شاخه باریک. (ناظم الاطباء).

**نویک.** [نِ] (اِخ) دهی است از دهستان شاخانت بخش درمیان شهرستان بیرجند. در ۷۹ هزارگزی شمال غربی درمیان و ۱۰ هزارگزی جنوب غربی شاخن، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۲۱۴ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و چسغندز و میوه‌ها، شغل اهالی زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نویل.** [نِ] (اِ) پیشانی باشد و بعضی گفته‌اند که چکاد است. (اوبھی). پیشانی. ناصیه. (ناظم الاطباء). و رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۸۸ شود.

**نویم.** [نِ] (اِ) لفظی است که آن را در عربی محض می‌گویند، همچنانکه گویند بنویم دیدن شناخت، یعنی بمحض دیدن شناخت. (از برهان قاطع) (از انجمن آرا) (از آندراج). از بر ساخته‌های دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۱ شود.

**نویم.** [نِ] (عِ ص) مرد کندخاطر نادان، یا گمنام بی‌اعتبار. (منتھی الارب). مغفل، و گفته‌اند **خامیل**. (از اقرب الموارد). **نومہ**. (از اقرب الموارد).

**نوین.** [نِ / نِ] (صِ نَسِبِ) منسوب به نو. جدید. بدیع. (یادداشت مؤلف). || خوبترین از هر چیزی. (ناظم الاطباء). رجوع به نو شود.

**نوین.** [نِ] (تَرکی / مَغولی) (اِ) کلمه ترکی مغولی است و به صورتهای نوین، نوین، نوئین، در فارسی به کار رفته است. رجوع به نوین شوده پسران و امرای بزرگ و نوینان و هزاره و صده و دهه را مرتب و مبین کرد. (جهانگشای جوینی). به وقت مراجعت ایشان پسران و نوینان و امرارا فرمود تا... (جهانگشای جوینی). چه هر ولایتی نوینی داشت و هر شهری را امیری بود. (جهانگشای جوینی).

**نوین.** [نِ] (اِخ) دهی است از دهستان اورامان بخش رزاب شهرستان سنندج، در ۱۲ هزارگزی جنوب غربی رزاب و یک

هزارگزی جنوب رودخانه اورامان، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۳۶۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و میوه‌ها و لبنیات، شغل مردمش زراعت و کرباس بافی و گله‌داری و کرباس بافی و شال بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نوین.** [نِ] (اِخ) ده کوچکی است از دهستان خورخوره بخش دیواندره شهرستان سنندج. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نوینده.** [نِ] (دِ / دِ) (صِ) تیزفهم و عاقل و دانای و ذهن و چالاک و زیرک. (ناظم الاطباء)؟ نیز رجوع به نوننده شود.

**نویه.** [نِ] (اِ) شاخ تر و تازه را گویند که از درخت رسته باشد. (از برهان قاطع) (از آندراج). **سرع**. (برهان قاطع) (السامی). **سرعوع**. (السامی). || رطوبت و تری که در درختان است. (ناظم الاطباء). || نوحه. (فرهنگ اسدی نخجوانی، از یادداشت مؤلف). **فریاد** و **فغان** و **زاری** و **نالہ**. (از ناظم الاطباء): **گوش** تو سال و مه به رود و سرود نشنوی نویه خروشان را<sup>۵</sup>.

رودکی (یادداشت مؤلف).

**نویه.** [نِ] (اِخ) دهی است از دهستان سرچهان بخش یوانات و سرچهان شهرستان آباد، در ۸۵ هزارگزی جنوب شرقی سوریان و ۹ هزارگزی جاده شیراز به اصفهان، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و حبوبات و انگور، شغل مردمش زراعت و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

۱- رجوع به حاشیه مربوط به «نویستن» شود.  
۲- ناظم الاطباء به فتح اول [نِ تَ] و ضم اول [نِ تَ] ضبط کرده است. ضبط متن درست است. رجوع به نوشتن و نوشتن شود.

۳- رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۸ شود.

۴- بعضی به تصور آنکه پسوند «ین» به صفت مطلق ملحق نمی‌شود این کلمه را صحیح و فصیح نمی‌دانند، اما باید دانست که پسوند مذکور به صفاتی که دارای تضاد و تقابل هستند ملحق می‌گردد: زبرین، زبرین؛ کهنین، مهین؛ سرین، پائین. بنابراین قاعده چون «نو» در مقابل «کهنه» است استعمال «نوین» جایز است، اما ضد آن «کهنه‌بین» چون ثقیل است بکار نرفته است. بعضی گویند خود «نو» به تنهایی مفهوم کامل دارد و احتیاجی به پسوند «ین» نیست. به هر حال کلمه مورد بحث در متون قدما دیده نشده است. (فرهنگ فارسی معین).

۵- و من نمی‌دانم معنی مصراع دوم این بیت چیست. (یادداشت مؤلف). در بعض نسخ نویه خروسان را.

**نوییدن.** [ذ] (مص) نوحه گزگرتی. (انجمن آرا) (از برهان قاطع). نالیدن. (از برهان قاطع). نوا کردن. (از آندراج). به بانگ بلند گریه کردن و زاریدن. (ناظم الاطباء). نویدن. رجوع به نویدن شود.  
 کسی که کان غسل شد چرا ترش گوید کسی که مرده ندارد چرا همی نوید.  
 مولوی (از انجمن آرا).  
 ||الرزیدن. (از برهان قاطع). رجوع به نویدن شود.  
**نوییل.** (اخ) دهی است از دهستان جوانرود بخش پاوه شهرستان سنندج، در ۲۵ هزارگری جنوب پاوه و ۱۲ هزارگری مغرب راه پاوه به کرمانشاه، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۱۴ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توتون و گردو و توت و انار و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**نویین.** (ترکی / مغولی، ا) کلمه مغولی. نوین. نویان. نوین.  
 سخن شیرین بود پیر کهن را ندانم پشتنود نویین اعظم. سعدی.  
 رجوع به نویان شود.  
**نه.** [ن] (حرف ربط) حرف نفی است که چون بر سر فعل درآید به صورت «ن» نوشته شود<sup>۱</sup> و هرگاه بین آن و فعل کلمه‌ای یا کلماتی واقع شود به صورت «نه» آید:  
 چون ترا دید زردگونه شده سردگردد دلش نه نایناست. رودکی.  
 این تیغ نه از بهر ستماگران کردند انگور نه از بهر نبیذست به چرخست. رودکی (احوال و اشعار ص ۹۷۲).  
 گرنه بدبختی مرا که فکند به یکی جاف جاف زودغرس. رودکی.  
 نه همی بازشناسند عبر از سرگین نه گلستان بشناسند ز آبتنگاه. قریع.  
 جوان را چو شد سال بر سی و هفت نه بر آرزو یافت گیتی و رفت. فردوسی.  
 نه گشت زمانه بفرسایدش نه این رنج و تیمار بگزایدش. فردوسی.  
 نه از جنبش آرام گیرد همی نه چون ما تباهی پذیرد همی. فردوسی.  
 نه نافع بیارد همه آهوئی نه عنبر فشاند همه جودری. منوچهری.  
 نه هم قیمت دُر باشد بلور نه مهرنگ گلنار باشد پزند. عسجدی.  
 ||(ق) به معنی لا، مقابل نعم. خیر مقابل بله و آری. برای نفی و رد و انکار.  
 گروه دیگر گفتند نه که این بت را بر آسمان برین بود جایگاه آور. فرخی.  
 چنین باید که هر کس را به تو احستت و زه باشد

کمانت روز و شب با دشمن سلطان بزه باشد حدیث تو همه با دشمنانش داد و ده باشد جواب تو مر ایشان را به هر گفتار نه باشد. فرخی.  
 چو من دستگه داشتم هیچ وقت زبان مرا عادت نه نبود. مسعود سعدی.  
 ||اقید نفی است که بر سر فعل درآید: چو نه هست و نه بود و نه نیز خواهد بود فراق او متواتر هوای او سرمد. منجیک.  
 نه خوردم این همه نعمت نه دادم نه بهر او همه برهم نهادم. فخرالدین اسعدی.  
 ||نیست: نانوردیم و خوار، وین نه شگفت که بر خار نیست ورد نورد. (از حاشیه فرهنگ اسدی نخبوانی).  
 طلایه نه و دیدبان نیز نه به مرز اندرون مرزبان نیز نه. فردوسی.  
 همین بد که کردی ترا خود نه بس که خیره همی بشنوی پند کس. فردوسی.  
 ز یا کی مهر برگفتار من نه کجایک راست چون گفتار من نه. فخرالدین اسعدی.  
 همانا خاک در گیتی ز من به که او را نوبهارست و مرا نه. فخرالدین اسعدی.  
 بر زبان صوت و حرف و ذوقی نه غافل از معنیش که از بی چه. سنائی.  
 ||انا. غیر بر سر صفت آید معنی مخالف آن را بیان کند: هر گلی پژمرده گردد زو نه دیر مرگ بفشارد همه در زیر غن. رودکی.  
 چه نشینی بدین جهان هموار که همه کار او نه هموار است. رودکی.  
 چه می خوردن چه چوگان و چه نخبیر همویا تو نه پدram است و دلگیر. فخرالدین اسعدی.  
**نه** برجای هر کار ناسازوار بود چون پلی ز آن سر جو بیار. اسدی.  
 نه آگه بود مست بی هوش ز کار شود آگه آنگه که شد هوشیار. اسدی.  
 ای بنده نوازی که کف راد تو دارد آز دل خرسند و نه خرسند شکسته. سوزنی.  
 عیب یاران و دوستان هنر است سخن دشمنان نه معتبر است. سعدی.  
 هر که ترسد ز ملال آنده عشقش نه حلال سر ما و قدمش یا لب ما و دهنتش. حافظ.  
 ||بی. بدون. (یادادات مؤلف): زمینی زراغن به سختی چو سنگ نه آرامگاه و نه آب و گیاه. بهرامی.  
 ||مضمون جمله قلبی را نفی می کند. (یادداشت مؤلف): تو از مشک بویش نگه کن نه رنگ دُر ار هست کوچک بها به ز سنگ. فردوسی.

بیرم دل ز هر چیزی وز او نه که او از هر چه در گیتی مرا به. فخرالدین اسعدی.  
 به هنگام وفا سگ از شما به بود با سگ وفا و با شما نه. فخرالدین اسعدی.  
 شدن پادش برآه و آمدن نه که او را مرگ بی شک ز آمدن به. فخرالدین اسعدی.  
 ||آیا چنین نیست که؟ غیر از این است که؟ (یادداشت مؤلف): نه به آخر همه بفرساید؟ هر که انجام راست فرسودنی است. رودکی.  
 بدو گفت خسرو که این بدکنش نه از تخم ساسان شدی پرمش؟ فردوسی.  
 چرا چون گنج قارون خاک بهری نه استاد سخنگویان دهری؟ نظامی.  
 نه تو گفتمی که بجای آرم و گفتم که نیاری عهد و پیمان و وفاداری و دلبندی و یاری؟ سعدی (کلیات چ فروغی ص ۳۱۶).  
 ||نه این است. چنین نیست: نه هر که شاعر باشد به مدح او برسد نه هر که گونه سیه دارد او بود عتبر نه هر چه نظم شود مدح شاه را شاید نه بر نهاد زمانه به هر سری افسر. عنصری.  
 نه هر کو زر بیاید بکنند سیم. اسدی.  
 نه هر که شاهش خوانند شاهی آید از او نه هر چه ابر بود در هوا مطر دارد. مسعود سعدی.  
 نه هر که شمشیر دارد حرب باید ساخت نه هر که دارد پازهر زهر باید خورد. ابوالفتح بستی.  
 نه هر که او قلمی داشت چون تو داند شد نه هر که او کمری بست چون دو پیکر شد. کمال اسماعیل.  
 نه هر که چهره برافروخت دلبری داند نه هر که آینه سازد سکندری داند.  
 حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۱۲۰).  
 نه هر که مال نبودش باعفت بنزیست نه هر که ملک جهان یافت عاقبت بنمرد.  
**نه.** [ن] / [ن] [ع] (ص) رجل نه، مرد نیک خردمند. (از منتهی الارب). مردی خردمند. (مهذب الاسماء).  
**نه.** [ن] (عدد، ص، ا) یکی از اعداد فرد که

۱- در تداول مردم بعض ولایات ایران به کسر اول است.  
 ۲- رجوع به «ن» شود.  
 ۳- پارسی باستان: navama (نهم)، اوستا: naoma, nauma, nava (نهم)، پهلوی: naum، هندی باستان: nava، ارمنی: inn، افغانی: خیل: nu(h)، وخی و شغنی: náo، سنگلیچی و منجی: nao، یغوبی: nau، سربکیلی: nev، کردی: neh, nah, nu, nez، زازا: nau، دوجیکی: niu



بلافاصله پس از هشت می آید، یعنی هشت  
بعلاوه یک، و به عربی تسعه گویند. (ناظم  
الاطباء) عدد اصلی بین هشت و ده، نماینده  
آن در ارقام هندسی ۹ است و در حساب  
جمل حرف ط است. || کنایه از نه فلک و  
افلاک تسعه است. رجوع به ترکیبات در  
سطور ذیل شود. || کنایه از نه سوراخ بدن  
آدمی؛ دو سوراخ بینی، دو سوراخ گوش، دو  
سوراخ چشم، دو سوراخ پس و پیش یا قبل و  
دبر، یک سوراخ دهان.  
- نه پام؛ کنایه از نه آسمان است. (برهان  
قاطع) (انجمن آرا) (آندراج).  
- نه پایه؛ کنایه از نه آسمان است. (برهان  
قاطع).  
- || به معنی منبر خطیبان هم هست که بر  
بالای آن روند و خطبه خوانند. (برهان قاطع).  
در شاهد زیر مراد از منبر نه پایه، نه فلک  
است:  
کرسی شش گوشه بهم در شکن  
منبر نه پایه بهم در فکن. نظامی.  
رجوع به ترکیب نه خرگهی شود.  
- نه پدیر؛ نه آسمان را گویند و آنها را آبای  
علوی خوانند. (برهان قاطع).  
- || هفت کوب را نیز با دو عقده رأس و ذنب  
گفته اند. (برهان قاطع):  
کشت و زاد از پی بیشی غلامانش کنند  
چار مادر که در این نه پدیر آمیخته اند.  
نظامی.  
- نه پرده؛ کنایه از نه آسمان. (از برهان  
قاطع):  
کند بالای این نه پرده پرواز  
نیم ز آن پرده چون گویم از این راز. نظامی.  
جامه عیب تو تنگ رشته اند  
ز آن به تو نه پرده فروشته اند.  
- نه پشت؛ کنایه از نه آسمان:  
این هفت قواره شش انگشت  
یک دیده چار دست و نه پشت.  
- نه تخت نیل؛ کنایه از نه فلک:  
شناسنده حرف نه تخت نیل  
حساب فلک راند بر تخت و میل. نظامی.  
- نه ترنج؛ کنایه از نه آسمان:  
ترنج از دود گوگرد آن ندیده  
که مازین نه ترنج نارسیده.  
- نه تا؛ نه تو.  
- نه تو؛ نه تا. نه تا. نه لا:  
بر من که دلم چو شمع یکتاست  
پیراهن غم چو شمع نه توست. سعدی.  
هزار گونه سیر ساختیم و هم بگذشت  
خندنگ غمزه خوبان ز دلخ نه توئی. سعدی.  
- نه توئی؛ نه تو  
- نه چرخ؛ نه فلک:  
به فتح هفت کشور سر بر آرد

سر نه چرخ را در چنبر آرد. نظامی.  
قبلة نه چرخ به کویت در است  
عبرشش روزه به مویت در است. نظامی.  
- نه حجره؛ کنایه از نه آسمان. (برهان قاطع)  
(آندراج). نه فلک. (از رشیدی):  
دل از کار نه حجره پرداخته  
به نه حجره آسمان تاخته. نظامی.  
- || نه حرم حضرت علیه السلام. (رشیدی). نه  
حجره که حرم های حضرت رسالت پناه  
می بودند. (از برهان قاطع) (آندراج). رجوع  
به شاهد ذیل معنی قبلی شود.  
- نه حصار؛ نه فلک. نه آسمان.  
- نه حصار مینا؛ نه حجره، نه آسمان. (برهان  
قاطع) (آندراج).  
- نه حرف افلاک؛ نه فلک:  
فکند از هیبت نه حرف افلاک  
رقوم هندسی بر تخته خاک. نظامی.  
- نه حلقه؛ کنایه از کواکب تسعه:  
جهت شش طاق او بر دوش دارد  
فلک نه حلقه هم در گوش دارد. نظامی.  
- نه حواس؛ پنج حواس ظاهر و چهار  
حواس باطن (به استثنای حس مشترک).  
(فرهنگ فارسی معین):  
ز نه حواس برون شو به کوی هشت صفات  
که هست حاصل این هشت، هشت باغ بقا.  
خاقانی.  
- نه خال؛ نه لوی. رجوع به نه لوی شود.  
- نه خراس؛ کنایه از نه آسمان است. (از  
برهان قاطع) (آندراج).  
- نه خرگهی؛ منبر نه خرگهی، منبر نه پایه و  
کنایه از نه آسمان است:  
تا فلک از منبر نه خرگهی  
بر تو کند خطبه شاهنشاهی. نظامی.  
- نه خیم قیروز؛ نه فلک. (مجموعه مترادفات  
ص ۳۶۲)  
- نه دایره؛ نه فلک:  
نه دایره یک لحظه کناره کند از سیر  
گر پروزد از موکب عزم تو غباری. سنائی.  
پسری چون تو نزادند در این روزن  
هفت سیاره و نه دایره و چار گهر. سنائی.  
یکدله شش جهت و هفتگاه  
نقطه نه دایره بهرامشاه. نظامی.  
- نه دبیر؛ کنایه از کواکب تسعه:  
در دو هترنامه این نه دبیر  
نیست یکی صورت معنی پذیر. نظامی.  
- نه رواق؛ کنایه از نه آسمان است. (از  
رشیدی) (از برهان قاطع).  
- نه روزن؛ کنایه از نه آسمان. (فرهنگ  
فارسی معین).  
- نه سپهر؛ نه سپهر. نه فلک:  
کاین هفت خدنگ چارمیخی  
وین نه سپهر هزارمیخی. نظامی.

- نه سپهر؛ نه آسمان. (از برهان قاطع)  
(آندراج):  
مقدار نه سپهر خردگر کند قیاس  
با اوج همت تو یکی باشد از هزار.  
سلمان ساوجی.  
- نه سقف بی ستون؛ نه طارم شش روزه.  
(مجموعه مترادفات ص ۳۶۲). کنایه از  
نه آسمان است.  
- نه شکم؛ کنایه از دوایر افلاک نه گانم  
چرخ که یک پشت ظفر ساز تست  
نه شکم آستین یک ناز تست. نظامی.  
- نه شوی؛ ظاهر آکنایه از نه فلک یا آباه  
علوی:  
احتساب دوره انصاف تو نگذاشتی  
تا دهد نه شوی را حکم طبیعی زن چهار.  
سیف اسفرنگ.  
- نه شهر بالا؛ کنایه از نه آسمان است. (برهان  
قاطع) (آندراج). نه شهر علوی. (فرهنگ  
فارسی معین).  
- نه شهر علوی؛ نه شهر بالا. (فرهنگ فارسی  
معین):  
کنم قصد نه شهر علوی که همت  
از این هفت سفلی نمود امتناعی.  
خاقانی (از فرهنگ فارسی معین).  
- نه شیشه؛ کنایه از نه آسمان است:  
جنایت های این نه شیشه تنگ  
همه در شیشه کن بر شیشه زن سنگ.  
نظامی.  
- نه صحیفه گردون؛ نه شهر بالا. (برهان  
قاطع). نه طارم. نه طبق. کنایه از نه آسمان  
است. (آندراج).  
- نه طارم؛ کنایه از نه فلک. (از برهان قاطع)  
(آندراج).  
- نه طاق؛ کنایه از نه آسمان. (از رشیدی).  
نه قصر. نه حصار مینا. (مجموعه مترادفات  
ص ۳۶۲).  
- نه طبق؛ نه طارم. کنایه از نه آسمان. (برهان  
قاطع) (آندراج):  
نه طبق سپهر و آن قرصه ماه و خور که هست  
بر لب خوان قسمت سهل ترین نواله باد.  
حافظ (از فرهنگ فارسی معین).  
- نه عماری؛ نه فلک. (یادداشت مؤلف):  
ای هفت عروس نه عماری  
بر درگه تو به پرده داری. نظامی.  
- نه طشت؛ کنایه از نه فلک. نه آسمان.  
(فرهنگ فارسی معین):  
گر به یک ره گشت این نه طشت گم

→ پهلوی: nah. ایرانی باستان: nava. به  
قربت ده (dah) ساخته شده، فارسی جدید:  
nuh از nah با nava به قیاس ده. (از حاشیه  
برهان قاطع ج معین).

قطرهای در هشت دریا گشت گم.  
 عطار (از فرهنگ فارسی معین).  
 - نه عرض. رجوع به عرض شود.  
 - نه فلک؛ نه آسمان. افلاک قمر و عطارد و زهره و شمس و مریخ و مشتری و زحل و فلک اطلس یا ثوابت و فلک الافلاک. رجوع به فلک شود.  
 روزی دهان پنج حواس و چهار طبع خوالیگران نه فلک و هفت اخترند.  
 ناصر خسرو.  
 یکی نوبتی چارحد بر فراخت که بر نه فلک پنج نوبت نواخت. نظامی.  
 نه فلک از دیده عمارش کرد زهره و مه مشعله دارش کرد. نظامی.  
 فلکی پای گرد کرده بناز نه فلک را به گرد او پرواز. نظامی.  
 - نه قصر؛ نه طبق. کنایه از نه آسمان. (از برهان قاطع) (آندراج).  
 - نه کاسه؛ نه فلک. (فرهنگ فارسی معین):  
 در این نه کاسه دلسوز دلگیر گرت روزی عروسی کرد تقدیر.  
 عطار (از فرهنگ فارسی معین).  
 - نه کرسی و نه کرسی آسمان و نه کرسی فلک؛ نه آسمان:  
 نه کرسی فلک نهاد اندیشه زیر پای تا بوسه بر رکاب قزل ارسلان دهد. ظهیر.  
 چه حاجت که نه کرسی آسمان نهی زیر پای قزل ارسلان. سعدی.  
 - نه گاو پشت؛ نه فلک:  
 از این نه گاو پشت آدمیخوار بنه بر پشت گاو افکن زمین وار. نظامی.  
 - نه گردون؛ نه فلک:  
 به دانائیش هفت اختر شکرخند به مولائیش نه گردون کمر بند. نظامی.  
 - نه گنبد خضرا؛ کنایه از نه آسمان:  
 چو نه گنبد همی گوئی به برهان قیاس آخر چه گوئی چیست از بیرون این نه گنبد خضرا. ناصر خسرو.  
 - نه گوهر؛ لعل و یاقوت و فیروزه و الماس و زمرد و عقیق و مرجان. (آندراج).  
 - نه گوی؛ نه فلک. (فرهنگ فارسی معین).  
 - نه لگن، نه قلعه مینا. (از مجموعه مترادفات ص ۳۶۲). نه فلک.  
 - نه لوه؛ نه خال. ورق بازی که ۹ خال دارد.  
 - نه ماه؛ پایه ماه و آماده وضع حمل. کنایه از رسیده و قابل استفاده:  
 خم آبستن خمر نه ماهه بود در آن فتنه دختر بیفکنده زود. سعدی.  
 - نه مسند؛ نه آسمان:  
 شمسه نه مسند هفت اختران ختم رسل خاتم پیغمبران. نظامی.  
 - نه مطبخ؛ نه فلک:

نخواهد ماند آخر جاودانه  
 در این نه مطبخ این یک چارخانه. نظامی.  
 - نه مقرنس؛ کنایه از نه آسمان است. (برهان قاطع) (آندراج).  
 - نه مکتب؛ نه فلک:  
 خوانده به جان ریزه اندیشناک ایجد نه مکتب از این لوح خاک. نظامی.  
 - نه مهد؛ نه آسمان:  
 و آن یوسف هفت بزم نه مهد هم والی ملک و هم ولی عهد. نظامی.  
 - نه میخی؛ پرده نه میخی، کنایه از نه آسمان با کواکب تسعه:  
 هرچه در این پرده نه میخی است بازی این لعبت زرنیخی است. نظامی.  
**نه**. [نَه] [ریشه فعل] ریشه فعل نهادن است. رجوع به نهادن شود.  
**نه**. [نَه / نَه] [پسونده] در بعضی مرکبات مخفف انده (علامت نعت فاعلی) است؛ گزته (= گزنده)، دوسنه (= دوستنده)، کارتنه (= کارتنده)، آکنه (= آکننده)، پاروزنه (= پاروزنده)، سرپوشنه، شکاونه. (از یادداشتهای مؤلف). آتشرنه.  
**نه**. [نَه] [پیشوند] به معنی شهر است که عربان مدینه و بلد خوانند، همچون نشابور که نشابور است یعنی شهر شاپور و نهاوند یعنی شهر آوند، چه در آنجا ظروف و اوانی بسیار می ساخته اند. (از جهانگیری) (برهان قاطع).  
 مثل این است که این کلمه معنی مخصوص دارد در نهاوند و نشابور و نهروان، صاحب برهان گوید به معنی شهر است، ولی ظاهراً عام تر از شهر باشد مثلاً جای یا زمین و امثال آن. (یادداشت مؤلف).  
**نه**. [نَه] [اخ] شهرکی است آبادان [از حدود خراسان] و با کشت و برز بسیار و پشه اندر ~~جای~~ <sup>جای</sup> ~~بوده~~ <sup>بوده</sup> است از سیستان، یکی از شعرا در فتح آنجا و مدح ممدوح خود گفته:  
 فرخنده بود بر ملک عادل پیروز فتح نه و تشریف شه و مقدم نوروز.  
 (انجمن آرا) (آندراج).  
**نه آوردن**. [نَه وَرْدَن] [مص مرکب] در انجام کاری تردید کردن. کسی را از کردن کاری بازداشتن.  
**نه**. [نَه] [ع] [آبگینه. شیشه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از متن اللغة). رجوع به نه‌ها] <sup>شود</sup>.  
**نه**. [نَه / نَه] [ع] [مقدار. اندازه. (از منتهی الارب). قدر. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). یقال نه‌ها مائة، ای مقدار مائة. (از منتهی الارب).  
**نه**. [نَه] [ع] [ج] نهی. رجوع به نهی شود. [پایان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). غایت

و آخر چیزی. (از اقرب الموارد). انجام. انتها. (ناظم الاطباء). نهایت هر چیزی. (از متن اللغة). [خردترین از جای هائی که در آن آب باران ایستد. (منتهی الارب). کوچکترین آبگیرهای باران. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ج نهی. (از متن اللغة). [آبگینه. (منتهی الارب). شیشه فاروره. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). واحد نه‌هات است. (از اقرب الموارد). ج، نه‌هات. [سنگی است سپید نرم تر از رخام. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [داروئی است به بادیه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). داروئی است که اهل بادیه آن را می‌آشامند و بدان خود را معالجه می‌کنند. (از متن اللغة). [نوعی از مهره. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). واحد آن نه‌هات است. (از متن اللغة). [مص] بلند شدن روز. (از منتهی الارب). ارتفاع روز. (اقرب الموارد). ارتفاع روز تا نزدیکی نیم‌روز. (از متن اللغة). [بلند شدن آب. (از منتهی الارب). ارتفاع آب. (از اقرب الموارد).  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [مص] نه‌هات. نه‌هات. نه‌هات. نه‌هات. رجوع به نه‌هات شود.  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [واحد نه‌هات است. رجوع به نه‌هات شود.  
**نه‌هاتی**. [نَهْء] [ص] نسبی) منسوب به نهایت است به معنی پایانی. (یادداشت مؤلف). منسوب به نه‌هات: پایان، انجام. آخری. آخرین. نه‌هاتی. (فرهنگ فارسی معین).  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [ج] نه‌هات. رجوع به نه‌هات به معنی غنیمت و نیز به معنی حمله شود. [غارت. (فرهنگ فارسی معین). [مص] غارت کردن. (غیاث اللغات) (آندراج) (فرهنگ فارسی معین):  
 عامل وی آمده کامد یوم الظفر ای ملکان الغزای تقلین النهات. خاقانی  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [ص] کثیرالنه‌هات. (اقرب الموارد). غارت‌کننده. (آندراج). [شیر بیشه. (ناظم الاطباء). رجوع به نه‌هات شود.  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [ج] نه‌هات. رجوع به نه‌هات به معنی نه‌هات. (از متن اللغة). دوزخ. (منتهی الارب) (آندراج). [مهالک. (متن اللغة). مواضع هلاک.  
**نه‌هات**. [نَهْء] [ع] [ج] نه‌هات. رجوع به نه‌هات به معنی نه‌هات. (از متن اللغة). زار. (از اقرب الموارد). قیل هو دون الزئشیر. (از منتهی الارب) (از متن اللغة).  
 ۱- کذا، هفت گوهر را برشمرده است.  
 ۲- نه‌ت الرجل و الحمار و الاسد نه‌هات و نه‌هات؛

متن اللغه). نہیت. (منتهی الارب). اقرب  
 الموارد). ادم سرد و ناله برآوردن. (منتهی  
 الارب). زحر. (متن اللغه). ناله برآوردن و دم  
 سرد زدن. (ناظم الاطباء). نہیت. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد).  
**نہات**. [نَهَاتُ] [ح ص] خرب بسیاربانگ.  
 (منتهی الارب). حمار نہاق. (متن اللغه) (از  
 اقرب الموارد). ادم سخت بانگ. (منتهی  
 الارب). مرد زحار. (از متن اللغه) (از اقرب  
 الموارد). اشمیر بیشه سخت آواز. (منتهی  
 الارب). اسد شیر. (از اقرب الموارد).  
**نہاد**. [نَهَادُ] [ن / ن] (مص مرخم، اِصص) مصدر  
 مرخم و اسم مصدر و ریشہ فعل نہادن است.  
 رجوع بہ نہادن شود. اگذاشت. گذاشتن.  
 مقابل برداشتن. رجوع بہ نہادن شود و چون  
 بر سفرہ نشینند خاموش نباشند و ابتدا بہ نام  
 خدا کنند و چیزی نکنند از نہاد و برداشت کہ  
 اصحاب را از آن کسراہتی باشد.  
 (کشف المحجوب). ادا. پرداخت. (فرہنگ  
 فارسی معین). رجوع بہ نہادن شود؛ زہار ای  
 پسر کہ در نہاد زکوة و حج دل شک نداری.  
 (قابوسنامہ) (فرہنگ فارسی معین). ادا  
 سرشت. خلقت. (برہان قاطع) (انجمن آرا)  
 (آندراج). خلقت. (غیاث اللغات). طینت.  
 (برہان قاطع). آفرینش. (فرہنگ فارسی  
 معین). طویت. جبلت. گوہر. فطرت. خلقت.  
 خمیرہ. ذات. خوی. طبع. طبیعت. (یادداشت  
 مؤلف). مزاج. (ناظم الاطباء). بنیہ. ترکیب.  
 (السامی):  
 چو مردم ندارد نہاد پلنگ  
 نگردد زمانہ بر او تار و تنگ. فردوسی.  
 بہ خواری و زاری بہ ساری فتاد  
 ز اندیشہ کز و از بدنہاد. فردوسی.  
 ہمہ رای تو برتری جستن است  
 نہاد تو ہرمنگ اہرمن است. فردوسی.  
 کہ دگرگون شدند و دیگر سان  
 بہ نہاد و بہ خوی و گونه و رنگ. فرخی.  
 ہم بزرگی بہ علوم و ہم بزرگی بہ ادب  
 ہم بزرگی بہ نہاد و ہم بزرگی بہ پدر.  
 فرخی.  
 خدای ما نہاد ما چنین کرد  
 کہ زان را نیست چیزی خوشتر از مرد.  
 فخرالدین اسعد.  
 ستودہ سیرت و پا کیزہ طبع  
 گزیدہ فعلت و نیکو نہادت. مسعودسعد.  
 ای ترا فریدون و نہاد جمشید  
 وی ترا سیرت کیخسرو و رای ہوشنگ.  
 مسعودسعد.  
 نیکی و بدی کہ در نہاد بشر است  
 شادی و غمی کہ در قضا و قدر است. خیام.  
 سرشت و نہاد وی از خلق و خلق  
 ز انصاف صرف است و از عدل ناب. سوزنی.

ز نہاد تو چون پا ک شد بہ بوئہ خاک  
 نہ طوق و تاج شود چون ز بوئہ گشت جدا.  
 خاقانی.  
 بیرون ہمہ صفا و درون تیرہ  
 گوئی نہاد آبنہ سان دارند. خاقانی.  
 مردمی از نہاد کس مطلب  
 خرمی از مزاج دہر مجوی. خاقانی.  
 ای جمع کردہ مبتدع کن در نہاد تو  
 ہم سیرت ملایک و ہم صورت ملوک.  
 ظہیر.  
 امیر ناصرالدین از سر کرم و مکرمت کہ در  
 نہاد پا ک او مجبول بود بدان راضی شد.  
 (ترجمہ تاریخ یمنی). از آنجا کہ از... کرم  
 نہاد آن پادشاہ بود این دعوت را اجابت کرد.  
 (ترجمہ تاریخ یمنی ص ۱۸).  
 در این چارطبع مخالف نہاد  
 کہ آب آمد و آتش و خاک و باد. نظامی.  
 چنین آمدہست آدمی را نہاد  
 کہ آرد فرامش کنان را بیاد. نظامی.  
 کم بودشان رأفت و لطف و وداد  
 ز آنکہ حیوانی است غالب بر نہاد. مولوی.  
 بہ شہری در از شام غوغا فتاد  
 گرفتند پیری مبارک نہاد. سعدی.  
 یکی ہاتف از غیب آواز داد  
 کہای نیکبخت مبارک نہاد. سعدی.  
 غلامش بہ دست کریمی فتاد  
 توانگر دل و دست و نیکو نہاد. سعدی.  
 اگر نفع کس در نہاد تو نیست  
 چنین جوہر و سنگ خارا یکی است.  
 سعدی.  
 اباطن. (برہان قاطع) (ناظم الاطباء). ضمیر.  
 دل. (ناظم الاطباء). درون. (حاشیہ برہان  
 قاطع ج معین). سریرت. منش. (یادداشت  
 مؤلف):  
 دلش را آستان اندکی برگشاد  
 کہ ز بیامشش بود و زیرک نہاد. نظامی.  
 تشریح نہاد خود درآموز  
 کاین معرفتی است خاطر افروز. نظامی.  
 تنها نہ پدر ز یاد من رفت  
 خود یاد من از نہاد من رفت. نظامی.  
 سیرت بغی و عناد آن گروہ در نہاد وی  
 متمکن نشدہ است. (گلستان). خست جبلی  
 در نہادش متمکن گشت. (گلستان).  
 برآسود درویش روشن نہاد  
 بگفت ایزدت روشنائی دہاد. سعدی.  
 گر قدر خود بدانی قربت فزون شود  
 نیکو نہاد باش کہ پا کیزہ جوہری. سعدی.  
 ورنہدانی کہ در نہادش چیست  
 محتسب را درون خانہ چہ کار. سعدی.  
 چون نہاد تو آسمانی شد  
 صورتت سرسبر معانی شد. اوحدی.  
 - خروش از نہاد برآوردن و برآمدن؛ فریاد از

تہ دل برآوردن یا برآمدن؛ و خروش از  
 نہادش برآمد. (گلستان).  
 چو حاتم بہ آزادگی سر نہاد  
 جوان را برآمد خروش از نہاد. سعدی.  
 - غبار از نہاد برآوردن؛ کنایہ از نابود کردن؛  
 او چو آمد من کجا یابم قرار  
 کہ برآرد از نہاد من غبار. مولوی.  
 - فریاد از نہاد برآمدن؛ از تأثر شدید خروش  
 از تہ دل برآمدن؛  
 فریاد برآید از نہاد  
 کایدز نصیحت تو یادم. نظامی.  
 صاحبدلی بشنید، فریاد از نہادش برآمد.  
 (گلستان).  
 - فریاد در نہاد افتادن (اوقتادن)؛ کنایہ است  
 از سخت آشفته حال شدن؛  
 گر در خیال خلق پری وار بگذری  
 فریاد در نہاد بنی آدم اوفند. سعدی.  
 - گرد از نہاد برآوردن؛ کنایہ از کشتن و نابود  
 کردن؛  
 نہ رستم چو پایان روزی بخورد  
 شغاد از نہادش برآورد گرد. سعدی.  
 اصل. ریشہ. بیخ. وجود؛  
 پس بہ معنی آن شجر از میوہ زاد  
 گریصورت از شجر بودش نہاد. مولوی.  
 ارسم. (صحاح الفرس) (فرہنگ اسدی)  
 (اوبہی) (برہان قاطع). آئین. (فرہنگ اسدی)  
 (اوبہی). طریقہ. روش. روش معین کردہ شدہ.  
 قاعدہ. قانون. (ناظم الاطباء). تیرہ. (منتهی  
 الارب). شیوہ. روال. شعار؛  
 ز یک دست بستد بہ دیگر بداد  
 جہان را چنین است ساز و نہاد. فردوسی.  
 جہان را چنین است ساز و نہاد  
 کہ جز مرگ را کس ز مادر نژاد. فردوسی.  
 تن آسان نبودہست بی رنج کس  
 نہاد زمانہ بر این است و بس. فردوسی.  
 بدینسان نہادش خداوند داد  
 بود تا بود ہم بر این یک نہاد. فردوسی.  
 بر این نہاد نبودہست حال و سنت کس  
 جہانیان ہمہ زین آگہند پیر و جوان. فرخی.  
 جملہ بر این رسم و این نہاد ہمی باش  
 روز تو نوروز و روزگار تو چون فال.  
 منوچہری.  
 از گشت روزگار مشو تنگدل کہ چرخ  
 بر یک نہاد ماند نخواہد ہمی مدام.  
 ناصر خسرو.  
 وین چرخ چنین است بی خلاف  
 → زار و قبل مثل زحر و قبل نہیت دون  
 الزئیر، و منہ: فرایتہ کما ینہت الفرد، ای بصورت  
 (اقرب الموارد).  
 ۱- ماہ را در تغیر شکل دادن و بندہ شدن.

داند که چنین آمدش نهاد. مسعود سعد.  
 شکستن سپه و دستگیر کردن خصم  
 نهاد و رسم و ره و سنت و شعار تو باد.  
 سوزنی.  
 ||سنت. (یادداشت مؤلف). قاعده:  
 زلیخا به آیین و رسم و نهاد  
 بدان میزبانی یکی داد داد.  
 شمسی (یوسف و زلیخا).  
 گذشت و بود پیش از شما سنن، نهادهای  
 روزگار. (کشف الاسرار، از فرهنگ فارسی  
 معین).  
 نه فرخ شد نهاد نو نهادن  
 ره و رسم کهن بر باد دادن. نظامی.  
 ||قاعده‌ای که نبوده باشد نهند. (اوبه‌بی).  
 رجوع به معنی قبلی شود.  
 ||مراسم. آیین. آداب:  
 چو داری نهاد پرستش نگاه  
 ببخشم ترا آنچه کردی گناه. فردوسی.  
 نهاد سپه بردن و تاختن  
 بیاموز با صف کین ساختن. اسدی.  
 ||قرار. مواضعه. (یادداشت مؤلف): اگر وی را  
 امروز بر این نهاد یله کنم آنچه خواسته آمده  
 است از غلام و اسب و سلاح و... فرستاده آید.  
 (تاریخ بیهقی ص ۷۵). ||روش. عادت. رسم.  
 (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). طرز. (ناظم  
 الاطباء). سیرت. صفت. خصلت. (ناظم  
 الاطباء). رفتار. سلوک. راه و رسم. شیوه:  
 نهاد خوب و ره مردمی از او گیرند  
 ستودگان و بزرگان تازی و دهقان. فرخی.  
 میر همچون پدر آمد به سرشت و به نهاد  
 تخم چون نیک بود نیک پدید آید بر.  
 فرخی.  
 به نهاد و خوی و صورت به پدر مانند راست  
 پسر آن است پدر را که بماند به پدر. فرخی.  
 به درگه چنین گفت پیش مهان  
 که این شه ندارد نهاد شهان. اسدی.  
 ترا نیست خود پایه بندگان  
 نداری نهاد پرستندگان.  
 شمسی (یوسف و زلیخا).  
 ||بنیان. اساس. ارکان. (یادداشت مؤلف).  
 بنیاد. (فرهنگ فارسی معین) (غیاث اللغات):  
 خدای عرش جهان را چنین نهاد نهاد  
 که گاه مردم از او شاد و گه بود ناشاد.  
 رودکی.  
 خردمند گوید که بر عدل و داد  
 بود پادشاهی و دین را نهاد. بوشکور.  
 سخا و حلم و شرف دارد و هنر دارد  
 نهاد طبع چهار است و آن خواجه چهار.  
 فرخی.  
 نهاد عالم ترکیب و چرخ و هفت اختر  
 شد آفریده به ترتیب از این چهار گهر.  
 ناصر خسرو.

مائیم که اصل شادی و کان غمیم  
 سرمایه دادیم و نهاد ستیم. خیام.  
 لایخیر دان نهاد جهان و رسوم دهر  
 لاشی سناس برگ سپهر و نوای خاک. خاقانی.  
 ||ساخت. (یادداشت مؤلف). بنا. بنیاد. (از  
 ناظم الاطباء). تعبیه:  
 تا جز از بیست و چهارش نبود خانه نرد  
 همچو دوسی و دو خانه است نهاد شترنگ.  
 (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی).  
 دل یوسف آسیمه شد ز آن نهاد<sup>۱</sup>  
 به لاجول گفتن زبان برگشاد.  
 شمسی (یوسف و زلیخا).  
 ولایت پارس پنج کورت است هر کورتی به  
 پادشاهی کی نهاد آن کورت به آغاز کرده  
 است بازخوانده‌اند. (فارسانامه ابن بلخی  
 ص ۱۲۱). اگرچه در او [شطرنج] فواید بسیار  
 است و مصالح بیشمار غرض کلی نهاد حرب  
 است پیادگان را پیش داشت که پادشاه در  
 میان باید به لشکر استوار. (راحة الصدور).  
 کرده چندین بنا به مصر و به شام  
 هر یکی در نهاد خویش تمام. نظامی.  
 ||استقرار. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
 معنی قبلی شود. ||بنائی که سازند. (اوبه‌بی).  
 رجوع به معنی قبلی شود. ||وضع. هیأت.  
 (دانشنامه علائی ص ۲). هیأت. (صراح) (منتهی  
 الارب). شکل. (ناظم الاطباء). وضع. حال.  
 کیفیت. صورت:  
 خجسته فریدون ز مادر بزاد  
 جهان را یکی دیگر آمد نهاد. فردوسی.  
 نوز جوان است و کار فردا دارد  
 فردا دارد دگر نهاد و دگرگون. فرخی.  
 آتشی کرده‌ست خواجه کز فراوان معجزات  
 هر زمان دیگر نهادی گیرد و دیگر شود.  
 فرخی.  
 آینه خزان فرخ شاها به خدمت  
 شد بوستان و باغ به دیگر نهاد و سان. مسعود سعد.  
 باد خزان روی به بستان نهاد  
 کرد جهان باز دگرگون نهاد. مسعود سعد.  
 جنبش که گرد خود بود نه از نهادی به نهادی  
 نه از جای به جای. (دانشنامه علائی، از  
 حاشیه برهان قاطع). همه انگارها و همه  
 نهادها به آسانی بپذیرد [آب] و لکن نگاه  
 ندارد و بدان نهاد نماند و منفعت هستی او اندر  
 هر چیزی آن است که مادتها بسزودی و به  
 آسانی به هر نهادی که خواهند بتوان نهاد و  
 فرمانبردار باشند اندر آن... چنانکه چیزی  
 خشک اگر چه نهادها دیر پذیرد دیر از نهادها  
 بگردد. (ذخیره خوارزمشاهی). شکل آماس  
 عضله دراز باشد بر شکل نهاد آن عضله.  
 (ذخیره خوارزمشاهی). نخست تشریح  
 اندامهای یکسان و گوهر آن و ترکیب

اندامهای مرکب... و شکل و نهاد هر یک  
 شناخته باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). چشم  
 و ابرو و پوست پیشانی و لبها [بعلت لثوه]  
 کوژ گردد و از نهاد طبیعی بگردد. و اندامها  
 بدین سبب اندر کشیده شود و از نهاد خویش  
 بگردد. (ذخیره خوارزمشاهی). معرفت  
 احوال و اشکال و نهاد عالم کی باعث آن جز  
 شرف نفس و کمال عقل نیست. (فارسانامه  
 ابن بلخی ص ۲). نهاد و شکل آن و سیر ملوک  
 پیشینگان و عادات حشم و رعیت آن...  
 (فارسانامه ابن بلخی ص ۳). نهاد آن [انطاکیه]  
 بر مثال عرصه شطرنج نهاده است. (مجمل  
 التواریخ). هم بر سان او نهاد انطاکیه بود.  
 (مجمل التواریخ). وصف نهاد ولایت و جوینها  
 را و عجایب ذکر کرده است. (مجمل  
 التواریخ). ||قد و قامت. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به معنی قبلی شود. ||ترتیب. وضع.  
 نسبت اجزا بیکدیگر. (یادداشت مؤلف):  
 نهادشان مانند نهاد آن هفت روشن است که  
 ایشان را به پارسی هفتونرنگ خوانند.  
 (التفهیم). به وقت فروشدن او [آفتاب] عین  
 هر سه حال باشد<sup>۲</sup> و لکن نهاد آن باشگونه.  
 (التفهیم). ||ساخت. بافت. (یادداشت مؤلف):  
 به سی روز در ماه هر بامداد  
 یکی فرش بودی به دیگر نهاد<sup>۳</sup>. فردوسی.  
 ||سان. مانند. گون:  
 چو گلبن از گل آتش نهاد عکس افکند  
 به شاخ او بر دُزاج گشت وستاخوان.  
 خسروانی.  
 آتش نهاد و خیره بود در میان آب  
 خورشیدرنگ و تیره از او روز جانور.  
 مسعود سعد.  
 آتشکده شود دل سندان نهاد مرد  
 ز آن آبدار صفحه سندان گذار تیغ.  
 مسعود سعد.  
 تا ببنداختیم تیر نهاد از بر خویش  
 پشتم از فرقت، خم داده کمان چاچ است.  
 مسعود سعد.  
 خود چه باشد فلک آبرو باد نهاد  
 خود که باشند در او اینهمه صاحب سفران.  
 سنائی.  
 جام فرعونیی به کف گیرم پس موسی نهاد  
 هرچه فرعونیی است در ما بیخش از بن برکنیم.  
 سنائی.  
 نه ناطق و همه منطقی فروش چون طوطی  
 نه مردم و همه مردم نهاد چون نسناس.  
 سید حسن غزنوی.  
 ۱- از خانه با آبگینه ساخته زلیخا که از هر  
 سوئی اندامش می‌نمود.  
 ۲- مراد شفق و فجر و صبح کاذب است.  
 ۳- تخت طاقدیس.

شعری به تیر قافیه گو اندرین ردیف  
 شعری نهاد مرتبه گیر اندر آسمان. سوزنی.  
 دلم باز طوطی نهاد آمدهست  
 که هندوستانتش به یاد آمدهست. نظامی.  
 امشب بر من زمانه شاد آوردهست  
 جوازاقش و مشتری نهاد آوردهست. مجیر.  
 || موطن. (یادداشت مؤلف). مقام. پایگاه.  
 محط:  
 همان هفت کشور به شاهنشهی  
 نهاد بزرگی و تاج مهی. فردوسی.  
 بفرمود عهد قم و اصفهان  
 نهاد بزرگان و جای مهان... فردوسی.  
 دگر بهره زوق بم و اصفهان  
 نهاد بزرگان و جای مهان. فردوسی.  
 دگر روز کیخسرو اندر رسید  
 همی گلشن و کاخ و ایوان بدید...  
 همی گفت هر کس که اینت نهاد  
 هم ایدر بیاشیم تا مرگ شاد. فردوسی.  
 و در نعمت‌ها و نواخت‌های گونه‌گون و جاه و  
 نهاد وی نگردد نه اندر آنچه حاسدان پیش وی  
 نهند. (تاریخ بهیقی). || اقربحه. (یادداشت  
 مؤلف). || نقشه. نقش. نشان. علامت. نقش پا.  
 || خاندان. اصل. نسب. نژاد. || دردی.  
 || سرگین. || اسب جوان یا گاو جوان. || ترس.  
 بیم. (ناظم الاطباء). رجوع به نه‌ها شود.  
 || سرکش. وحشی. (ناظم الاطباء)?  
 - از نهاد: اصلاً. طبیعاً. طبعاً. از بیخ و بن.  
 اساساً:  
 به دشمن برت مهربانی مباد  
 که دشمن درختی است تلخ از نهاد.  
 بوشکور.  
 ولیکن چنین است چرخ از نهاد  
 زمانه نه بیداد داند نه داد. اسدی.  
 پناه روان است دین از نهاد  
 کلید بهشت و ترازوی داد. اسدی.  
 چند چو مار از نهاد باد و زبان زیستن  
 چند چو ماهی به شکل گنج درم داشتن.  
 خاقانی.  
 - از این نهاد: اینسان. از این گونه. بدین طرز  
 و شکل. بدین وضع:  
 دهن فراخ کند باز و آنگهی گوید  
 که زین نهاد بود ساغر ز قوم و حمیم.  
 سوزنی.  
 - بانهاد: به‌آئین. به‌سامان:  
 بوقت دولت سامانیان و بلعمیان  
 چنین نبود جهان بانهاد و سامان بود.  
 کسایی.  
 ای شه و شاهی ز تو با رسم و فر  
 وی ملک و ملک ز تو بانهاد. مسعود سعد.  
 - بدین نهاد: بدان نهاد. بر این نهاد. بر آن نهاد.  
 - بنسان. این چنین: اگر وی را امروز بر این  
 اد بله کنیم آنچه خواسته آمده است...

فرستاده آید. (تاریخ بهیقی).  
 بدین نهاد که شوید جهان همی از کفر  
 نمائد خواهد بومی ز بند کفر آزاد.  
 مسعود سعد.  
 بدیع مدحی گفتم بدان نهاد که هست  
 ز لفظ و معنی آن نقش دفتر آتش و آب.  
 مسعود سعد.  
 حور را حرز و هیکل است آن خط  
 که نیایی بر آن نهاد و نمط. سنائی.  
 تا به قیامت بر این نهاد و نسق باد  
 روز بر افزون به فر و رونق و زین. سوزنی.  
 در او لطافت روح است و روح باقی از او  
 بر آن نهاد که باشد ز روح حفظ جسد.  
 سوزنی.  
 و راست از وزرا برتری و از امرا  
 بر آن نهاد که سر راست بر همه اجزا.  
 سوزنی.  
 - بر نهاد: به شکل. به اندازه:  
 اگر دید مرغی به تن خوب رنگ  
 بزرگیش هم بر نهاد کلنگ. اسدی.  
 - || مانند. بسان:  
 از جاه بر مثال سپهر است سرفراز  
 وز حلم بر نهاد زمین است بردبار. سوزنی.  
 - یک‌نهاد: یکدل. یک‌رای:  
 چو خسرو که دارد ز هر مز نژاد  
 ابا خسرو او یکدل و یک‌نهاد. فردوسی.  
 و سرهنگان و آزادگان سیستان همه یکدل و  
 یک‌نهاد و تشویش از میان برخاست. (تاریخ  
 سیستان).  
 - || یکسان. یکنواخت. یکدست:  
 چون نیست حال ایشان یکسان و یک نهاد  
 گاهی به سوی مغرب و گاهی به خاورند.  
 ناصر خسرو.  
 آنچه زیر روز و شب باشد نباشد یک نهاد  
 راه از این یک‌نهاد شده‌ست ای عاقلان بر مانوی.  
 ناصر خسرو.  
 حال او چون رنگ بوقلمون نباشد یک نهاد  
 گاه یار تست و گه دشمن چو تیغ هندوی.  
 ناصر خسرو.  
**نهاد.** [ن] [ع] [ا] اندازه. (آنندراج) (ناظم  
 الاطباء). زهاء. (اقرب السوارد). گویند هذا  
 نهاد مائه؛ زهاؤها. (اقرب السوارد)؛ قریب  
 منها. (متن اللغه)؛ این به اندازه صد است. (ناظم  
 الاطباء).  
**نهاد.** [ن] [ها] [ع ص] [ا] ج ناهد. رجوع به  
 ناهد شود.  
**نهادگی.** [ن] [ن] [د] [د] (حامص) عمل  
 نهادن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
 نهادن شود. || در شاهد ظاهراً به معنی ترتیب  
 و تأتی و تأمل است: و رتل القرآن ترتیلاً.  
 (قرآن ۴/۷۳)؛ و قرآن می‌خوان به ترتیل و  
 آهستگی و نهادگی. (ابوالفتوح چ سنگی ج ۵

ص ۴۱۷). || (جامه و لباسی که در روزهای  
 عید و روزهای مهمانی و دیدن مردمان بزرگ  
 پوشند و بغیر از این روزها در جائی در بسته  
 دارند. (برهان قاطع) (آنندراج). لباس رسمی.  
 || یک قسمی از نان. || ذات. سرشت. طبیعت.  
 فطرت ۲. || شکل ۳. || اساس. نهاد ۴. || عادت.  
 سیرت ۵. (ناظم الاطباء).  
**نهادن.** [ن] [ن] [د] (مص) گذاشتن.  
 (آنندراج) (ناظم الاطباء). چیزی را در جائی  
 گذاشتن. (فرهنگ فارسی معین). قرار دادن.  
 (ناظم الاطباء). هشتن:  
 لادارا بر بنای محکم نه  
 که نگهدار لاد بن لاد است. فراوی.  
 چون سپهر نه میان بزم و نوروز  
 در مه بهمن بیار و جان عدو سوز. رودکی.  
 یکسو کنمش چادر یکسو نهمش موزه  
 این مرده اگر خیزد ورنه من و چلغوزه.  
 رودکی.  
 شاه دیگر روز باخ آراست خوب  
 تخت‌ها بنهاد و برگستر د بوب. رودکی.  
 به چینی یکی نامه بد بر حریر  
 فرستاده بنهاد پیش دبیر. فردوسی.  
 سر پیر جادو نهادش به پیش  
 کشند بکشت اینت آیین و کیش. فردوسی.  
 نهادند در کاخ زرین دو تخت  
 نشستند شادان دل و نیکبخت. فردوسی.  
 تا پای نهند بر سر حران  
 با کون فراخ گنده و ژنده. عنصری.  
 من ایدون دیدم که یک طبق نان بر سر نهادم و  
 مرغان هوا آن را می‌خورند. (ترجمه طبری).  
 خریزه پیش وی نهاد اشن  
 وز بر او بگشت حالی شاد. غضایری.  
 در کف من نه نبید پیشتر از آفتاب  
 نیز چه سوزم بخور نیز چه بوم گلاب.  
 منوچهری.  
 بر نه به کف دستم آن جام چو کوثر  
 ۱- از نهاده (نهادهگ) (اسم مفعول) + ی  
 (علامت حاصل مصدر و اسم معنی) (به  
 صورت اسم مستعمل است). (حاشیه دکت  
 معین بر برهان قاطع).  
 ۲- رجوع به نهاد و نهادن شود.  
 ۳- رجوع به نهاد و نهادن شود.  
 ۴- رجوع به نهاد و نهادن شود.  
 ۵- رجوع به نهاد و نهادن شود.  
 ۶- پهلوی: ni(h)- nihātan (گذاشتن،  
 نهادن)، ایرانی باستان: ni-dā- هرن گوید:  
 اوستا: ni + dā (nidadhāt) (گذاشتن،  
 نهادن). پهلوی: ni(h)hātan. هندی باستان:  
 ni + idha (nidadhāti). کردی: nādin,  
 دانین، ناین، نهان، گیلکی: nahan، گذاشتن،  
 قرار دادن، چیزی را (ب یادر) چیزی جادادن،  
 مقرر کردن، تعیین کردن، مواضعه، فرض کردن،  
 توهم کردن. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

جام دگر آور به کف دست دگر نه  
 بر پشت نهادشان و سوی خانه بزدشان.  
 منوچهری.  
 منوچهری.  
 هره نرم پیش من نهاد  
 هم بسان یکی تلی مسکه.  
 گر چراغی ز پیش ما برداشت  
 باز شمعى به جای آن نهاد.  
 حکاک.  
 ؟ (از تاریخ بیهقی ص ۳۸۵).  
 و خزانه به قلعه شادیاخ نهاده بود. (تاریخ  
 بیهقی). گفت دستاری دامغانی در بغل باید  
 نهاد چون من از اسب فرود آیم بر زین پوشید.  
 (تاریخ بیهقی).  
 پس این لوح و بت را بسر برنهم  
 نیایش کنان دست بر سر نهم.  
 بر سر آتش نهادت ای تبع دیو  
 آن که بر این راه کزت از بنه نهاد.  
 اسدی.  
 ناصر خسرو.  
 دریغ دار ز نادان سخن که نیست صواب  
 به پیش خوگ نهادن نه من و نه سلوی.  
 ناصر خسرو.  
 کرسی زر مرصع بجواهر بنهادند و بهرام بر آن  
 کرسی نشست. (فارسنامه ابن بلخی ص ۷۶).  
 سنگی گران را به تحمل مشقت فراوان از  
 زمین بر کتف توان نهاد. (کلیله و دمنه). چون  
 نرگس جام زر بر کف نهاد. (سندبادنامه  
 ص ۱۵).  
 نشستم تا همی خوانم نهادی  
 روم چون نان در انبانم نهادی.  
 نهادندی آن کله خشک پیش  
 وز او باز جستندی احوال خویش.  
 بامدادان به حکم تبرک دستاری از سر و  
 دیناری از کمر بگشادم و پیش مغنی بنهادم.  
 (گلستان). نشانندن. نصب کردن. قرار دادن.  
 (ناظم الاطباء). تمبیه کردن. کار گذاشتن.  
 سوار کردن:  
 خدنگی گزین کرد پیکان چو آب  
 نهاده بر او چارپر عقاب.  
 بهرام کمان را با استخوان یار کرد و بر تیر  
 چهارپر نهاد و کمان را تسوز پوشید.  
 (نوروزنامه). جادادن:  
 گرکس بودی که زى توام بکنندی  
 خویشان اندر نهادمی به فلاخن.  
 چیزی را بر زبر چیزی گذاشتن چنانکه تاج  
 و خود بر سر و زین بر اسب:  
 پیامد سبک اسب را زین نهاد  
 به نخجیر که رفت از آن خانه شاد.  
 تیره برآمد ز درگاه شاه  
 نهادند بر سر ز آهن کلاه.  
 نشست از بر تخت پیروزه شاه  
 ز یاقوت بنهاد بر سر کلاه.  
 رجوع به همین مدخل شود:

به جایی شد و خایه برید پست  
 بر او داغ بنهاد و او را بیست.  
 در خرمن صد زاهد عاقل زند آتش  
 این داغ که ما بر دل دیوانه نهادیم.  
 فردوسی.  
 حافظ.  
 - مهر نهادن؛ مهر کردن.  
 وز آن پس نهادیم مهری بر او  
 به شیرین سپردیم این گنتگوی.  
 فردوسی.  
 بدان نامه‌ها مهر بنهاد شاه  
 سپردش بدان مهتر نیک‌خواه.  
 پوشیدن. گسترده. پوشاندن. کشیدن.  
 چیزی را بر فراز چیزی گسترده:  
 کون چو دفنوک پاره پاره شده  
 چاکرت بر کتف نهاد دفنوک.  
 به ایوانها تخت زرین نهید  
 بر او جامه خسرو آیین نهید.  
 فیض حق هر جا که مردی دید رخت آنجا کشید  
 شاه دین هر جا که تختی دید رخت آنجا نهاد.  
 فردوسی.  
 سید حسن.  
 افکنندن. پائیدن. ریختن:  
 بدان ماند بنفشه بر لب جوی  
 که بر آتش نهی گوگرد بغمخ.  
 فضل و هنر ضایع است تا نمایند  
 عود بر آتش نهند و مشک بسایند.  
 چیدن. گسترده. پهن کردن. بر زمین  
 گسترده:  
 چو خوان نهاد نهاری فرو نهاد پیشت  
 چو طبع خویش به خامی چو بشمه بی چربو.  
 نهادند خوان و بخندید شاه  
 که ناهار بودی هماره به راه.  
 نهادند خوان گرد باغ اندرون  
 خورش ساختند از گمانی فزون.  
 زیبا نهاده مجلس و خالی گزیده جای  
 ساز شراب پیش نهاده رده رده.  
 شا کربخاری.  
 گه سماع و شراب است و گاه لهو و طرب  
 گه نهادن گنج و گه نهادن خوان.  
 فرخی (دیوان چ دبیر سیاقی ص ۳۰۲).  
 بیاراست آن خوان و رفت و نهاد  
 شتابید سوی پدر سخت شاد  
 بدو گفت کای باب روشن روان  
 نهادم بر آن سان که رسم است خوان.  
 (یوسف و زلیخا).  
 در این صفه خوانی نهاده بودند سخت بزرگ.  
 (تاریخ بیهقی). او را بدان هاشم گفتند که...  
 همه جهان را خوان او نهاد. (تاریخ سیستان).  
 چون مهر جان درآمد فرمود تا بر شط دجله  
 خوانی عظیم نهادند. (فارسنامه ابن بلخی  
 ص ۹۰). اسلاف او زحمت کشیدند و او  
 سلطنت کرد و اجداد او خوان نهادند و او  
 دعوت خورد. (تاریخ سلاجقه). تنگدستان را  
 سیم و زر دادی و سفره نهادی. (گلستان).

صد سفره دشمن بنهد طالب مقصود  
 باشد که یکی دوست بیاید بضيافت. سعدی.  
 سفره درویشان به موجب شرط بنهاد.  
 (گلستان). گسترده. تمبیه کردن:  
 تو ای پیر بیدار دستان سام  
 مرا دیو گفتی که بنهاد دام.  
 ترتیب دادن. برپا کردن. آراستن. منعقد  
 کردن:  
 زیبا نهاده مجلس و خالی گزیده جای  
 ساز و شراب پیش نهاده رده رده.  
 شاکربخاری.  
 نهادند آوردگاهی بزرگ  
 کشانی پیامد به کردار گرگ.  
 مجلس سماع نهاد... و مجلس مناظره نهاد هر  
 شب. (تاریخ سیستان).  
 نهاد جشٹی شاه جهان از آن برتر  
 که هست از ایشان برتر به خسروی صد بار.  
 مسعود سعد.  
 شاه شیرمان را معلوم شد بزم نهادن و شراب  
 خوردن آیین آورد. (نوروزنامه). بر زمین  
 گذاشتن. فرود آوردن. پیاده کردن. فروهشتن.  
 وضع کردن. گذاشتن مقابل برداشتن: من بر  
 خر خویشان برنستم او را اندر پیش، تا به  
 باب اعظم مکه برسیدم و آنجا جماعتی  
 نشسته بودند من فرود آمدم او را بنهادم.  
 (تاریخ سیستان).  
 - بار نهادن؛ وضع حمل کردن:  
 زمانه حامل هجر است و لابد  
 نهاد یک روز بار خویش حامل.  
 - خایه نهادن؛ تخم گذاشتن:  
 تذر و تا همی اندر خرنده خایه نهاد  
 گوزن تا همی از شیر پر کند پستان.  
 به گاه سایه بر او بر تذر و خایه نهاد  
 به گاه شیب بدر کند رستم زال.  
 از آن مرغ هر کس چنین کرد یاد  
 که چون آشیان کرد و خایه نهاد.  
 ||وضع حمل. زاییدن. زادن. آوردن:  
 به سال سیصد از بعد نود چار  
 به ذی القعدة مرا بنهاد مادر.  
 میان آید بجهد و چون صلح بیند لنگر بنهد.  
 (گلستان). ||ارها کردن. فروهشتن. ترک  
 کردن. یله کردن. ول کردن:  
 هنوز آن کمر بند نگشاده‌ام  
 همان تیغ فولاد نهاده‌ام.  
 چو خواهی که بستایدت پارسا  
 بنه خشم و کین چون شوی پادشا.  
 نهاد آنچه بودش به دژ در دم  
 ز دینار و از گوه‌ران بیش و کم.  
 آنچه بدز دیده‌ای بازدهی و باد وزارت از سر

بنهی کس را با تو کاری نیست. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۹).

جام است بدل مصحف پنج آیت زر دارد مصحف بنه و جامی بردار به صبح اندر. خاقانی.

پیش رخ چو ماه تو بنهاده از جمال هر نخوتی که داشته اندر سر آفتاب. خاقانی.

اینهمه چه تا کرمش بنگرند خار نهند از گل او پرخورند. نظامی.

آفتابی کآفتاب افتاد در پایش ز چرخ آسمانی کآسمان بنهاد در دورش کلاه. امامی.

جمع کردند و نهادند و به حسرت رفتند وین چه دارد که به حسرت بگذارد آن را. سعدی.

ماه شعبان منه از دست قرح کاین خورشید از نظر تا شب عید رمضان خواهد شد. حافظ.

||وا گذاشتن. بحال خود گذاشتن: مشمس آن بود که انگور را یک هفته به آفتاب بنهند و باز بکوبند و به خم های سنگین روغن داده اندرکنند و شش ماه بنهند تا تمام برسد. (هدایة المتعلمین، از یادداشت مؤلف). ||دفن کردن. به گور گذاشتن: قیدار را بنهند و کفن و دفن کردند و به کوه شیر اندر نهادند. (تاریخ سیستان). اردشیر بابک به اصطخر مدفون است، هر مزد شاپور به پارس نهاده است. (مجمل التواریخ). ||بر جا هشتن. باقی ماندن. نگه داشتن. و رجوع به معنی بعدی شود: گزی در گزی ریش و سیلت نهاد. سوزنی. ||نگه داشتن. اندوختن. جمع کردن. ذخیره کردن. باقی ماندن. انبار کردن: بخور هر چه داری فزونی بده تو رنجیده ای به دشمن منه. فردوسی. در گنج های کهن برگشاد که بنهاد پیروز و فرخ قباد. فردوسی. چنان دان که اندر سرای سپنج کسی کو نهاد گنج با دسترنج. فردوسی. نهادن چه باید به خوردن نشین بر امید گنج جهان آفرین. فردوسی. دینار به زائر دهد و شکر ستاند وز شکر همی گنج نهاد حاتم کردار. فرخی. ثنا خریدن نزدیک او چو آب حلال درم نهادن در پیش او چو باده حرام. فرخی. هرچه خورشید به صد سال دمدام بنهد تو به یک روز بیخشی و نندیشی از آن. فرخی.

ملک ده لشکر شکن خنجرکش و مغفر شکاف گنج نه باره فکن شمشیر زن بخت آزما. منوچهری.

گنج نه گوهر فشان صها کش و دستان شنو

بار ده قصه ستان توقع زن تدبیر ساز. منوچهری.

بیخش و بخور هر چه داری مایست که چون ندهی و بنهی آن تو نیست. اسدی. آن مال یکی جوهر عالیست که بنهاد اندر دل پا کیزه بیغمبر و آتش. ناصر خسرو. به منجیق آتش انداختند و آن انبارها همه آتش گرفت و چندین ساله نهاده بودند. (تاریخ سیستان). می فروخت و بهای آن را نیمی به سلاح میداد و نیمی می نهاد. (قصص الانبیاء ص ۱۷۹). از خواسته مردمان گنج نهادن گرفت. (نوروزنامه). مثال این همچنان است که مردی در حد بلوغ بر سر گنجی افتد که پدر از جهت او نهاده باشد. (کلیله و دمنه). خفته چه باشی به خواب غفلت بر خیز پیش که ریش آوری درم نه و دینار. سوزنی.

نه بخشنده خبر دارد ز دادن نه آن کس کو پذیرفت از نهادن. نظامی.

عمر چو یکروزه قرارت نداد روزی صدساله چه باید نهاد. نظامی.

زر از بهر خوردن بود ای پدر ز بهر نهادن چه سنگ و چه زر. سعدی. جوانمرد که بخورد و بدهد به از عابد که ببرد و بنهد. (گلستان).

منه گر عقل داری در سر و هوش اگر مردی ده و بیخش و خور و نوش. سعدی.

امروز که بازاریت پر جوش خریدار است دریاب و بنه گنجی از مایه نیکوئی. حافظ.

||تخصیص دادن. (یادداشت مؤلف). جدا کردن. کنار گذاشتن. نگه داشتن: وز آن چاریک بهر موبد نهاد که دارد سخنیهای نیکو بیاد. فردوسی. هزار دینار از جهت خواجه احمد نثار بنهادند. (تاریخ بیهقی ص ۳۸۰). ||جاری کردن. روان کردن: سیاوش نگه کرد خیره بر او ز دیده نهاد به رخ بر دو جوی. فردوسی. از هیرمند رودی نهادن و آب روان کردن و آبادان گشتن آن طرف. (تاریخ سیستان). ||بنا کردن. (ناظم الاطباء). بی افکندن. ساختن. ایجاد کردن: باغی نهاده هم بر او با چهار بخش پرنقش و پرنگار چوار تنگ مانوی. فرخی.

مسجد آدینه ای به سیستان عبدالرحمن بنا کرد و محراب آن حسن بصری نهاد. (تاریخ سیستان).

بیاورد و بنهاد شهر زرنج که در کار ناسود روزی زرنج. اسدی. سه قلعه در میان شهر نهاده بود و آن را

سه گنبدان گفتندی. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۲۶). دیوان را در طاعت آورد و بازارها و کوچها به نهاد. (نوروزنامه). کتون خواهم بنای نو نهادن خیال از پرده دیگر گشادن. نظامی. ||آفریدن. خلق کردن: خدای عرش جهان را چنین نهاد نهاد که گاه مردم از او شاد و گاه بود ناشاد. رودکی. و آن که بر اینگونه نهاد این جهان زین همه کم بیش مر او را چه خاست. ناصر خسرو.

آنکه هفت اقلیم عالم را نهاد هر کسی را آنچه لایق بود داد. سعدی. از آن روزی که عالم را نهادند به هر کس هر چه لایق بود دادند. ؟

||پدید آوردن. بوجود آوردن: میان سامانیان و آل بویه و فنا خسرو منازعتی نهاد. (تاریخ بیهقی ۲۶۴). ||اختراع کردن. (یادداشت مؤلف). ساختن. ابداع: نگر تا چنگ که نیکو نهاده است نکوتر کی نهاد ز آن کو نهاده است. فخرالدین اسعد.

علم نهادن شطرنج از علم بازییدن وی خوشتر. (کیمیای سعادت). آن کس که دانست که شطرنج چون باید نهاد و بنهاد لذت بیش از آن یافت که آن کس که داند که چون باید بازی. (کیمیای سعادت). اول کسی او بود کی خط پارسی نهاد و زینت پادشاهان ساخت از اسپان. (فارسنامه ابن بلخی ص ۲۸). نخست کسی که دبیری بنهاد طهمورث بود. (نوروزنامه). هر صنعتی که چینیان کنند اغلب وی نهاد. (مجمل التواریخ). رامشگر چون... بارید که این همه نواها نهاده است و دستنها. (مجمل التواریخ). اولاً از رسول و اهل بیت... معلوم است که تکبیر در نماز مرده پنج کرده اند و شیعیه از خود نهاده اند. (کتاب النقص ص ۴۶۳). ||جعل کردن. (یادداشت مؤلف). تراشیدن: زندانیان یکبار دیگر گفتند ما این غلام بیازماییم، که این از علم خواب خبر دارد یا نه، خوابی بنهم نادیده و از وی بیرسیم تا چگونه گوید... هر کسی از پیشه خویش نهادند و کار خویش. (ترجمه طبری).

عذرها سازی و آن راه همه تأویل نهی تا کنی بی سببی تافته ای را شادان. فرخی. آن روز که من شیفته تر باشم بر تو عذری بنهی بر خود نازی بغزایی. منوچهری. و آن را خبرها و افسانه ها همی نهند. (التفهیم). مجلس خواجه چو دنیاست توقف ننزد خیز و تقصیر مکن عذر منه بیش میای. انوری.

|| تألیف کردن. (یادداشت مؤلف) - بَابُ السَّابِعِ  
اندر تاریخ ملوک و سلاطین اسلام تا نهادن  
کتاب. (مجمل التواریخ). وکیع قاضی کتابی  
نهاده است در تاریخ ملوک روم. (مجمل  
التواریخ). چون اردشیر بابک برخاست تاریخ  
فرمود نهادن از پادشاهی خویش. (مجمل  
التواریخ). || وضع کردن. (ناظم الاطباء)  
(فرهنگ فارسی معین). ابداع کردن. مرسوم  
ساختن:  
همی گفت کاین رسم گهید نهاد  
از او دل بگردان که او بد نهاد. بوشکور.  
همای آمد و تاج بر سر نهاد  
یکی رای و آیین دیگر نهاد. فردوسی.  
پاینده همی یاد اهرج آن تو نهادی  
بسته مشواد آنچه به نصرت تو گشادی.  
منوچهری.  
اردشیر بابکان... سستی از عدل میان ملوک  
بنهاد و پس از وی گروهی بر آن رفتند. (تاریخ  
بیہق). ربیع پیامد به سیستان و سنت‌های نیکو  
نهاد. (تاریخ سیستان). دیوان خراج او نهاد به  
سیستان. (تاریخ سیستان). سلیمان چون به  
پادشاهی نشست اول چیزی که نهاد در طلب  
کردن مملکت آن بود... (قصص الانبیاء  
ص ۱۶۱). و مذهب صابئان او نهاده است.  
(فارسنامه ابن بلخی ص ۳۴). جهان سر بسر  
مستخلص گردانید و قاعده‌هایی نهاد در عدل  
و سیاست. (فارسنامه ابن بلخی). چون قباد به  
پادشاهی نشست سیرتهای نیکو نهاد.  
(فارسنامه ابن بلخی ص ۸۴). دوستی... از من  
التماس کرد که سبب نهادن نوروز چه بوده  
است و کدام پادشاه نهاده است. (نوروزنامه).  
مهرگان هم او نهاد و همان روز که ضحاک را  
بگرفت و ملک بر وی راست گشت جشن  
سده نهاد. (نوروزنامه).  
هر که او بنهاد ناخوش سستی  
سوی او نفرین رود هر ساعتی. مولوی.  
مدیر که قانون بد می‌نهد  
ترا می‌برد تا به آتش دهد. سعدی.  
|| تقدیر کردن. مقدر کردن. (یادداشت مؤلف):  
حریص را راحت نیست زیرا وی چیزی طلبد  
که شاید وی را نینداهد. (تاریخ بیہقی  
ص ۳۲۹). امیر فرخزاد را مقدر الاعمار... این  
مقدار نهاده بود. (تاریخ بیہقی ص ۳۸۴).  
قسمت چنانکه باید کرده است در ازل  
و اندیشه را بر آنچه نهاده‌ست کار نیست.  
مسعود سعدی.  
ریزی از چاشنی کام به کام نرسید  
روژنی کان نینداهدست قدر می‌نرسد.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۵۲۴).  
اگر به پای بیوئی و گر به سر بروی  
مقسمت ندهد روزنی که نهاده‌ست. سعدی.  
آرزو بیش از این بنیز مخواه

کآنچه یزدان نهاده بود رسید.  
محمد بن نصیر.  
|| مقدر شدن:  
هر آن نصیبی که پیش از وجود نهاده‌ست  
هر آنکه در طلبش سعی می‌کند باد است.  
سعدی.  
|| مقرر کردن. (ناظم الاطباء). حکم کردن.  
مقرر داشتن. فرمان دادن:  
که این را بر شاه ایران برید  
بر آن کو نهاد هر دو فرمان برید. فردوسی.  
این اعیان و مقدمان گروهی‌اند که هرچه  
ایشان گفتند و نهادند... در شهر و نواحی آن را  
فرمانبردار باشند. (تاریخ بیہقی).  
- ... بر کسی نهادن؛ او را مکلف ساختن.  
(یادداشت مؤلف). تحمیل کردن:  
نهادند بر دشمنان باج و ساو  
بنادیشگان بارکش همچو گاو. فردوسی.  
از عزرائیل احوال پرسیدم که بر همه کس  
چنین باشد مرا گفت از صد جزو یکی بر تو  
نهاده‌اند و نودونه جزو برگرفته‌اند.  
(قصص الانبیاء ص ۲۴۶). وظایف بسیار بر  
رومیان نهاد و عرب در جهان آواره شدند.  
(فارسنامه ابن بلخی ص ۷۱). خراج بر روم و  
بر یمن نهادند. (فارسنامه ابن بلخی ص ۸۲).  
|| تعیین کردن باج: اکنون اگر خداوند بپند این  
ولایت بر بنده نگاهدارد و بنهد آنچه نهادنی  
باشد چنانکه عادل امیر بزرگ بر پدرش نهاده  
بود. (تاریخ بیہقی ص ۲۴۲). بسیار سخن  
رفت تا آنچه نهادنی بود بنهادند. (تاریخ بیہقی  
ص ۲۹۳). مشاھره به قم اسماعیل جیلی امیر  
قم از قبل و شمشگیر جیلی وضع کرده است و  
بنهاده. (تاریخ قم ص ۱۶۴). || تحمیل کردن.  
- سیاس و منت بر کسی نهادن؛ او را ممنون  
خود بیاختن:  
بگوشه سقندی بر ند از رمه...  
یکی اسب پر مایه تاوان دهم،  
میاد که بر وی سیاسی نهم.  
فردوسی.  
همه گنج توران شما را دهم  
نه ز آن بر شما بر سیاسی نهم.  
فردوسی.  
به هر منزلی درخوردید و دهید  
بر آن زیردستان سیاسی نهدید.  
فردوسی.  
هر چه یابد ببخشد و نهد  
به رسانندگان مال منتن.  
فرخی.  
آنگاه فرعون منت‌ها بر وی می‌نهاد و یا  
میکرد. (قصص الانبیاء ص ۹۹). و هیچ سیاس  
و منت بر بنده نهد و بر دل خویش نهد که بنده  
را از جهت دل خموش نیکو می‌دارد.  
(نوروزنامه). || حمل کردن. تعبیر کردن.  
(یادداشت مؤلف): سبب نام‌آمدن بنده این بود و  
فرستادن بنده بوالفضل را تا بر بی‌ادبی نهاده  
نیاید. (تاریخ بیہقی ص ۱۶۱). و بیشتر آن بود  
که چون عزم کند که فردا گذارد شیطان گوید

که این بر عجز و خواری تو نهند و حشمت را  
زیان دارد. (کیمیای سعادت). درویش گفت  
این بر چه نهی که آن همه خلق هلاک شدند.  
(تذکره الاولیاء عطار). || افکندن. تلقین کردن:  
از خواجه بوسهل شنیدم که بوسهل در سر  
سلطان نهاده بود. (تاریخ بیہقی ص ۳۲۰).  
|| هموار کردن. (یادداشت مؤلف):  
سه فرسنگ بالای این بیشه هست  
به یک سال اگر شیرگیری به دست  
چنان هم نگرده ز شیران تهی  
تو چندین چارنج بر تن نهی. فردوسی.  
دو روز اینهمه رنج بر تن نهم  
دو دیده به کوه همان نهم. فردوسی.  
رنج و غم بیهوده منہ بر دل و بر جان  
و آنچت بتخارد بمخار ای پسر خوش.  
سنائی.  
هر که زندان به خویشتن بنهاد  
مال مردم دگر نخواهد داد. سعدی.  
|| قائل شدن. (یادداشت مؤلف): به حکم آنکه  
خدمتی پسندیده کرد... از حد اندازه افزون  
بنواختم و درجهای سخت بزرگ بنهادیم.  
(تاریخ بیہقی ص ۱۷۰). عجم را شرف بر  
عرب نهادم هر چند دانستم که آن بزه بزرگ  
است. (تاریخ بیہقی). چون دانست که بی‌ظنیر  
است حرمتی نهاد او را سخت بزرگ.  
(فارسنامه ابن بلخی ص ۱۱۷).  
تو ای بی‌خبر همچنان در دهی  
که بر خویشتن منصبی مینهی. سعدی.  
|| تعیین کردن. مشخص کردن. معلوم کردن:  
تو مرگویی را چون نهی پیش و پس  
تو مرگویی را چون نهی چپ و راست.  
ناصر خسرو.  
اما به روزگار سلطان شهید... چون میان  
پارس و کرمان حد می‌نهادند این رودان با  
کرمان گذاشت. (فارسنامه ابن بلخی  
ص ۱۲۱).  
مرا منجم هشتاد سال عمر نهاد  
ز عمر دوستی امید من به آن افزود.  
مسعود سعدی.  
|| بشمار آوردن. شمردن. گرفتن. (یادداشت  
مؤلف). پنداشتن. انگاشتن. تصور کردن.  
فرض کردن. محسوب داشتن. انگاریدن. به  
حساب آوردن:  
حکیم این جهان را چو دریا نهاد  
برانگیخته موج از او تند باد. فردوسی.  
مرا با چو ایشان برابر نهی  
به سر بر ز فیروزی افسر نهی. فردوسی.  
هر آن بوم و بر کان ز ایران نهی  
بفرمان کنم آن ز ترکان تهی. فردوسی.  
آسمان را عرض نهند همی  
همت شاه مرو را جوهر. عنصری.  
ما او را نهایت جسم نهادیم که جسم بدو می



سپری شود. (التفهيم). اگر خط را بهنا بودی  
سطح بودی و ما او را نهایت سطح نهادیم نه  
سطح. (التفهيم).

کهن عالم آن را نهاد فیلسوف  
که زندان جان است و دام بلاست  
مهین عالم آن را نهاد فیلسوف

که منزله انبیا و اصفیاست. ناصر خسرو.  
مردمان صحرای عرب و ترک فصل‌ها را  
حدی دیگر نهاده‌اند اما فصل بهار را هم آمدن

آفتاب به اول حمل نهاده‌اند. (ذخیره)  
خوارزمشاهی) مر قبضه را همین مرکز  
نهاده‌اند که از جای نجنبند و گوشه‌ها و خانه‌ها

به وی بیا شود. (نوروزنامه). دانا آن مر قلم را  
آلتی نهاده‌اند، به دیدار حقیر و به یافتن آسان.  
(نوروزنامه). شرف زن بر گوهرهای گدازنده

چنان نهاده‌اند که شرف آدمی بر دیگر  
حيوانات. (نوروزنامه):  
ایا آن کس که عالم را طایع مایه پنداری

نهی علت هیولا را که ایدون است و آن ایدون.  
سنائی.  
نیک نادان در اصل نیک منه

بد دانا ز نیک نادان به.  
سنائی.  
دیوانه نهم دشمنش را

چون خاطر هوشیار داریم.  
عمادی شهریاری.  
نجم زحل سواد دواتش نهم چنانک

جرم سهیل ادم قلمدان شناسمش. خاقانی.  
چون که مر ازین همه دشمن نهند  
تهمت این واقعه بر من نهند. نظامی.

سحبان وائل را در فصاحت بی نظیر نهاده‌اند.  
(گلستان).  
کار بجائی رسید که کرمانی که در عموم عدل

و شمول امن... فردوس اعلی را دوزخ  
می‌نهاد... به اندک روزی در خرابی دیار لوط  
و زمین سبا را سه ضربه زد. (تاریخ سلاجقه).

المنته که چون بی دل و دین شد  
آن را که منش عاقل و فرزانه نهادم.  
حافظ (از آندراج).

عشو پرکار در کار ظهوری می‌کنی  
ساده لوح است اندکی بسیار نادانش منه.  
ظهوری (آندراج).

|| برابر داشتن. (یادداشت مؤلف). مساوی  
شمردن:  
زیغ بافان را با وشی بافان نهند

طبل زن را نشانند بر رودناز. ابوالعباس.  
دو سوار تمام بودند چنانکه هر یکی را بر هزار  
سوار نهاده بودند. (تاریخ سیستان). او را به

هزار سوار نهادندی. (تاریخ سلاجقه).  
بهوش باش که هنگام باد استغنا  
هزار خرمن طاعت به نیم جو نهند. حافظ.

|| مواضعه کردن. قرارداد گذاشتن. تیبانی  
کردن. (یادداشت مؤلف): گفته‌اند و نهاده که

اگر هزیمت بر ایشان افتد سواران از این  
مضایق بازگردند. (تاریخ بیهقی ص ۴۶۶).  
هر ثمة اعین را با لشکری بزرگ به مدد علی

عیسی فرستاد و با وی پوشیده نهاد و به خط  
خود منشوری دادش با ولایت تا علی را  
بگیرد ناگاه و بند کند. (تاریخ بیهقی ص ۴۲۸).

ظاهر بیامد بنشست و پیش وی آمدند این قوم  
و با یکدیگر نهاده بودند که چه پاسخ دهند.  
(تاریخ بیهقی). || شرط کردن. (یادداشت

مؤلف). معاهده بستن. عهد کردن. (فرهنگ  
فارسی معین): از خیلانشان و دیوسواران  
یکی را نامزد کردند و با وی نهادند که ده روزه

به خوارزم رود. (تاریخ بیهقی ص ۳۷۵).  
|| بستن. فرو بستن. افکندن:  
- بند نهادن؛ بند کردن. بازنجیر بستن:

بکشند از ایشان فراوان سران  
نهادند بز زنده بند گران. فردوسی.  
متعلقاش را که نظر در کار او بوده پسندش

دادند و بندش نهادند. (گلستان).  
- پالهنگ نهادن؛ پالهنگ افکندن:  
نهادند بر گردنش پالهنگ

دو دست از پس پشت بسته چو سنگ.  
فردوسی.  
- رشته نهادن؛ رشته افکندن:

بمالید شادان به چیزی تشش  
یکی رشته نهاد بر گردش. فردوسی.  
|| منعقد کردن. بستن:

نهادند پیمان که از هر دو روی  
به یاری نیاید کسی کینه جوی. فردوسی.  
می‌خواستیم در مهمات ملکی با رای وی

رجوع کنیم چون عهد بستن و عقد نهادن.  
(تاریخ بیهقی). || آوردن. ذکر کردن.  
(یادداشت مؤلف): مثال این چنان نهاده‌اند

چون مثل جامه که اندر صندوق بوده که از  
وی بوی گیرد: (نوروزنامه). || پیش نهادن.  
عرضه کردن. اظهار کردن:

بخوبی سخنش پاسخ دهید  
چو پرسد سخن رای فرخ نهید. فردوسی.  
ورا من بدین روز پاسخ دهم

یکی شاه را رای فرخ نهم. فردوسی.  
|| نسبت دادن. منسوب داشتن. حمل کردن:  
آن روز سخن محال بسیار بگفته بودند و

بوالحسن عقلی را که در میان پیغام آلتونناش  
بوده خیانتهای نهاده و بجانب خوارزمشاه  
منسوب کرده. (تاریخ بیهقی).

گنه و کاهلی خود به قضا بر چه نهی  
که چنین گفتن بی معنی کار سفهاست.  
ناصر خسرو.

|| بستن. (آندراج).  
- تهمت نهادن؛ تهمت زدن. متهم ساختن.  
تهمت بستن: ملکا اگر می‌دانی که شوی بر من

ظلم کرد و تهمت نهاد تو بفضل خویش  
ببخشای. (کلیله و دمنه).  
بر آنگینه سنگ زدن فعل ما و ما

ببخشای. (کلیله و دمنه).  
ببر آنگینه سنگ زدن فعل ما و ما  
تهمت نهاده بر فلک آنگینه‌رنگ. سوزنی.

چون که مر ازین همه دشمن نهند  
تهمت این واقعه بر من نهند. نظامی.  
|| گماشتن. گماردن. متوجه ساختن.

فرداشتن. معطوف داشتن:  
شب تیره کرد از جهاندار یاد  
پس اندیشه بر آب حیوان نهاد. فردوسی.

بدیشان چنین گفت رستم که من  
بدین کین نهادم دل و جان و تن. فردوسی.  
به علم و خواندن قرآن نهاده‌ای دل و گوش

جز از تو گوش نهاده به بانگ بربط و نای.  
فرخی.  
- چشم نهادن؛ چشم دوختن:

یکی تیر برزد میان نشان  
نهاده بر او چشم گردنکشان. فردوسی.  
جهانی نهاده به کاووس چشم

زبان پر ز گفتار و دل پر ز خشم. فردوسی.  
نهادند بر ترک بهرام چشم  
که تا چون کند جنگ هنگام خشم.

فردوسی.  
و برادرزاده‌ای داشت درویش بود اما توانا و  
چشم بر سال عم نهاده. (قصص الانبیاء

ص ۱۱۳).  
- دیده نهادن؛ چشم دوختن:  
نشستند بر کوه دوک آن سران

نهاده دو دیده به فرمانبران. فردوسی.  
- روی نهادن؛ متوجه شدن:  
ز درد پسر ویسه جنگجوی

سوی پارس نهاد چون باد روی. فردوسی.  
سر ماه سام نریمان برفت  
سوی سیستان روی نهاد تفت. فردوسی.

نهادند پس مهر قیصر بر اوی  
فرستاده نهاد زی شاه روی. فردوسی.  
همی فزونی جوید هماره بر افلاک

که تو بطالع میمون بدو نهادی روی.  
فیروز مشرقی.  
شیری سخت از بیشه بیرون آمد و روی به پیل

نهاد. (تاریخ بیهقی).  
پذیره فرستاد پرخاشجوی  
پسر سوی پیکار نهاد روی. اسدی.

حق تعالی مریم را بر وی فراموش گردانید تا  
سه روز برآمد به یادش آمد رو به خانه نهاد.  
(قصص الانبیاء ص ۱۸۰). آنگاه داود صومعه

ساخت و روی به عبادت نهاد (قصص الانبیاء  
ص ۱۴۹). و دیگر روز که از عبادت فارغ  
شدند روی به فرعون نهادند. (قصص الانبیاء

ص ۹۹). و روی به بلاد هند نهادند. (فارسانمه  
ابن بلخی ص ۸۲). به هر مهم که پیش آمدی به  
تسن خویش روی به کفایت آن نهادی.

(فارسانمه ابن بلخی ص ۷۲). ترتیب کرد با

لشکری تمام تا روی به پیکار آید. نهاد. (فارسانه این بلخی ص ۹۸). خاصه در این روزگار تیره که خیرات بر اطلاق روی به تراجع نهاده است. (کلیله و دمنه).

مردم ای خاقانی اهریمن شدند از ظلم و خشم در عدم نه روی کا نجا بینی انصاف و رضا. خاقانی.

— گوش نهادن؛ گوش فرادادن؛ از آن غار بی بن برآمد خروش شنیدم نهادم به آواز گوش. فردوسی.

شهنشاه کسری چو بنهاد گوش زد دیوان بابک شنید آن خروش. فردوسی.

گشاد آن نگار جگر خسته راز نهاده بدو گوش گردنفر از. فردوسی.

به علم و خواندن قرآن نهاده ای دل و گوش جز از تو گوش نهاده به بانگ بربط و نای. فرخی.

به سماعی که بدیع است کنون گوش بنه به نبیدی که لطیف است کنون دست بیاز. منوچهری.

دل پهلوان خیره شد ز آن خروش به هر گوشه ای گشت و بنهاد گوش. اسدی.

چو رویباهان و خرگوشان منه گوش به رویبازی این خواب خرگوش. نظامی.

|| سپردن. تسلیم کردن. دادن. — تن نهادن؛ خود را تسلیم کردن؛ زره دربر و بر سرش نیز ترک دل آغنده و تن نهاده به مرگ. فردوسی.

— دل نهادن؛ رضا دادن و تسلیم شدن؛ لزه بر اندام افتاده و دل بر خطر نهاده. (گلستان).

تشنه و بینوا روی بر خاک و دل بر هلاک نهادند. (گلستان). || گزاردن. ادا کردن؛ چو وام ایزدی بنهاده باشم مراده ساتگینی بر تو وام است. منوچهری.

|| جماع کردن. (آندراج). گادن؛ چون زنی را می نهی چیزش بده این ز من بشنو که کار افتاده ام گادن مفتی نمی ارزد به هیچ من زن مفتی مکرر گادهام. سعدی (هزلیات).

دنیا وفا ندارد لولی وشی است این زن گرو کند و گر پشت می بایش نهادن. سعید اشرف (از آندراج).

|| دادن. — نام نهادن؛ نام دادن. نام گذاشتن. نامیدن؛ یکی پورش آمد بخوبی چو جم نهاد آن دلاور ورا نام شم. فردوسی.

سیاوش گردش نهادند نام همه شهر از آن شارسان شادکام. فردوسی.

بدو گفت شاهان مرا باب و مام چنین گوش بستر نهادند نام. فردوسی.

در منشور این پادشاه زاده را خوارزمشاه نوشتند و لقب نهادند. (تاریخ بیهقی).

بی حجت و بصارت سوی تو خویشتن با چشم کور نام نهاده ست ابو بصیر.

ناصر خسرو. کیومرث این شهر را بنا کرد و هنوز نامش نهاده بود که برادری داشت عظیم یکدیگر را دوست می داشتند آنجا بهم رسیدند و شادی ها کردند و آن شهر را بلخ نام نهادند.

(قصص الانبیاء ص ۳۴). نام آن در وقتی نهاده شد که شادی می کردند. (قصص الانبیاء ص ۳۴). به متابعت سنت نام ایشان بر فرزندان نهند مأثوم و مأخوذ نباشند. (کتاب النقص ص ۴۴۱).

نام کشور نه خمخانه و خمها ده و شهر ره هر شهر دهی یا به سقر یا به سعیر. سوزنی.

بددلی را بردباری نام منه. (مرزبان نامه). پندر در خسروی دیده تماش

نهاده خسرو پرویز نامش. نظامی. || انداختن. افکندن. قرار دادن؛ مقرر است که در ولایت جبال چه کرد و چند اثر نمود و جانی در خطر نهاد. (تاریخ بیهقی ص ۱۷۰).

— آتش نهادن؛ آتش زدن. به آتش کشیدن؛ این روز منبر جامع از جانب شرقی و غربی بشکستند و آتش در بازار باب الطاق نهادند. (مجمل التواریخ). دیگران با ایشان جمع شدند و آتش در سرای وزیر نهادند و غارت گرفتند. (مجمل التواریخ).

— آرایش نهادن؛ آراستن. تزین کردن؛ بفرمود تا تخت زرین نهند به خیمه در آرایش چین نهند. فردوسی.

— آغاز نهادن؛ شروع کردن؛ بدخوئی و ستیزه روی آغاز نهاد. (گلستان).

— بر آن نهادن؛ فرض کردن. پنداشتن؛ بر آن نه که کشتی تو جنگی هزار ~~تو~~ سیر آبی از کارزار. فردوسی.

هر آن روز بد کز تو اندر گذشت بر آن نه که ز آن گیتی آباد گشت. فردوسی.

بر آن نه که هستی تو سیصد سوار به رزم اندرون شیرگیری شکار. فردوسی.

اگر بسنجم خود را به نیک و بد امروز بر آن نهم که بدان روز عرض و میزآم. سوزنی.

— || قرار گذاشتن. اتفاق کردن. مواضعه؛ در حیلست ایستادند و بر آن نهادند که نخست حیلستی باید کرد تا اریاق بیفتند. (تاریخ بیهقی ص ۲۱۹).

— بر مردمان تدبیر کرد که چه باید کرد آخر بر آن نهادند که برادر را باید گذشت تا دست تو قوی باشد. (تاریخ سیستان). پس بر آن نهادند که مردی خوئی را از زندان بیارند و از آن شربتی بدو دهند. (نوروزنامه).

— برابر نهادن؛ مساوی و معادل شمردن. هم آرز و هم سنگ دانستن؛ بنده یک روز

خدمت و دیدار خداوند را به همه نعمت ولایت دنیا برابر نهند. (تاریخ بیهقی).

— بوسه نهادن؛ بوسه دادن. بوسه زدن. بوسیدن؛ خواهر بیامد و پیش اصفهید در روی افتاد و بوسه بر پای نهاد و گریه و زاری کرد. (تاریخ طبرستان).

— یا نهادن؛ قدم گذاشتن. وارد شدن. داخل شدن.

— پشت نهادن؛ اعتماد کردن. تکیه کردن؛ دل بپرداز زمانی و منه پشت بدو که پدیدار شدت دیوچه اندر نمد. منجیک.

— پیش نهادن؛ مطرح کردن. عرضه کردن. در میان گذاشتن؛ بگوش که با موبد و رای زن بنه پیش و بنشان یکی انجمن. فردوسی.

— || جلو آوردن؛ چو کاسه بازگشاده دهان ز جوع الکلب چو کوزه پیش نهاده شکم ز استسقا. خاقانی.

— تیغ و شمشیر نهادن؛ کشتار کردن؛ آنگاه که رو به هزیمت نهادند بنی اسرائیل تیغ در ایشان نهادند. (قصص الانبیاء ص ۱۳۱). و همه را دستگیر کردند و ایشان بهم برآمدند و شمشیر در یکدیگر نهادند. (فارسانه این بلخی ص ۸۱).

— دل نهادن؛ امید بستن. تکیه کردن؛ نشست از بر گاه و بنهاد دل به رزم جهانجوی شاه چگل. فردوسی.

چو بنهاد دل کینه و جنگ را بخواند آن گرانمایه هوشنگ را. فردوسی.

سیاوش به توران زمین دل نهاد و ز ایران نگیرد همی هیچ یاد. فردوسی.

هر که همی خواهد از نخست جهان را دل بنهد کارهای صعب و گران را. منوچهری.

گفت مستم خوانی و بر وعده من دل نهی ساده دل مردا که دل بر وعده مستان نهاد. سنائی.

ز آنکه دل نهاد بر مهر و وفاش جاننش خوگر بود با جور و جفاش. مولوی.

به هر چه می گذرد دل منه که دجله بسی پس از خلیفه بخواهد گذشت در بغداد. سعدی.

— دنیه نهادن؛ کنایه از فریب دادن است؛ شب را ز گوسفند نهد دنیه آفتاب تا کاهش دقتش به مکافا برافکند. خاقانی.

— راه نهادن؛ راه گرفتن. روان شدن. (یادداشت مؤلف)؛ سپهد گو پیلتن با سپاه سوی چین و ماچین نهادند راه. فردوسی.

— سخن نهادن؛ متفق القول شدن؛ سخن بر آ جمله می نهند که طغرل به نساپور ره د

سواری هزار. (تاریخ بیهقی ص ۶۴۳).  
 — سر نهادن؛ روی آوردن؛  
 نهادن سر سوی افراسیاب  
 همه دل پر از خون دو دیده پرآب.  
 فردوسی.  
 به توپال و پیلان و هندو گروہ  
 نهاد از کمین سر چو یک پاره کوه. اسدی.  
 سوی کاخ شه سر نهادند زود  
 به تاراج بردند از آن هر چه بود. اسدی.  
 — || تسلیم شدن؛  
 که این راز بر ما بیاید گشاد  
 وگر سر به خواری بیاید نهاد. فردوسی.  
 — || سر از کف دادن. بترک سر گفتن. مردن.  
 کشته شدن؛  
 چون در سرم افتاد ز عشقت هوسی  
 تا سر تنهم راه نمانم به کسی. سوزنی.  
 سر بنه کانا سوری را صد سر آید در عوض  
 بلکه بر سر هر سری را صد کلاه آید عطا.  
 خاقانی.  
 — سر نهادن به چیزی یا کاری؛ آغازیدن آن.  
 (یادداشت مؤلف). بدان پرداختن؛  
 به خوان بر نهادند چندی بره  
 به خوردن نهادند سر یکسره. فردوسی.  
 وز آنجایگه سر به رفتن نهاد  
 همی رفت باکام دل شاه شاد. فردوسی.  
 اگر گوش داری به خواب دهم  
 نرنجی به تن تا بر این سر نهم.  
 فردوسی (شاهنامه چ دبیرسیاقی).  
 — سیلی نهادن؛ سیلی زدن. سیلی نواختن؛  
 خواجه از آن در طیره شد و سیلی چند بر  
 گردن او فرمود نهادن. (تاریخ طبرستان).  
 — عذر نهادن؛ معذور داشتن؛  
 آن را که بجای تست هر دم گرمی  
 عذرش بنه ار کند به عمری ستمی. سعدی.  
 گنهکار را عذر نسیان بنه  
 چو زنهار خواهند زنهار ده. سعدی.  
 جنگ هفتاد و دو ملت همه را عذر بنه  
 چون ندیدند حقیقت ره آسانه زدند. حافظ.  
 — قفل نهادن؛ قفل زدن؛  
 قفلی به در باغ شما بر نهادم  
 درهای شما هفته به هفته نگشادم. منوچهری.  
 سقظی خرد بیرون آوردند از درهٔ بیضا قفلی از  
 زر سرخ بدان نهاد. (تاریخ سیستان). او را در  
 خانه برد و در خانه را قفل نهاد و برفت.  
 (قصص الانبیاء ص ۱۸۰).  
**نهادنگاه.** [ن / ن / د] [ا / مرکب] - موضع.  
 (یادداشت مؤلف). محل و جای نهادن. رجوع  
 به نهادن شود.  
**نهادنی.** [ن / ن / د] [ص / لیاقت] - که از در  
 نهادن است. قابل نهادن. رجوع به نهادن شود.  
 || لایق ذخیره کردن. آنکه یسخنی کردن آن  
 لازم آید. (یادداشت مؤلف). رجوع به نهادن

شود. || مقرر کردن. تعیین کردن: اکنون اگر  
 خداوند مسعود بیند این ولایت بر بنده عیسی  
 نگاهدارد و بنهد آنچه نهادنی باشد. (تاریخ  
 بیهقی ص ۲۴۲). آنچه گفتنی و نهادنی بوده  
 بنهاند و بگفتند. (تاریخ بیهقی ص ۳۹۵). بدان  
 وقت که امیر محمود از گرگان قصد ری کرد  
 میان امیران مسعود و محمد مواضعتی که  
 نهادنی بود بنهاد. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۶).  
**نهاده.** [ن / ن / د] [ن / مف] گذاشته. (ناظم  
 الاطباء). قرار داده شده. وضع شده؛  
 چو خسرو بدید آن دو شیر زیان  
 نهاده یکی افسر اندر میان. فردوسی.  
 دو سه دانه دیدند آنجا نهاده، برداشتند و پیش  
 تخت شاه آوردند. (نوروزنامه). || گذاشته. بر  
 فراز چیزی قرار داده؛  
 گرایشان نباشند پیش سپاه  
 نهاده بیه سر بر ز آهن کلاه. فردوسی.  
 || مقرر کرده. (ناظم الاطباء). مقدر. مقسوم.  
 (یادداشت مؤلف). مقابل نانهاده به معنی غیر  
 مقدر: به نانهاده دست نرسد و نهاده هر جا که  
 هست برسد. (گلستان).  
 بشنو این نکته که خود را ز غم آزاده کنی  
 خون خوری گر طلب روزی نهاده کنی.  
 حافظ.  
 || نصب کرده. نشانده. (ناظم الاطباء). || امینی.  
 (یادداشت مؤلف). بنشاند. ساخته. شهری  
 است بسیار مردم اندر میان کوه و رود نهاده.  
 (حدود العالم). دو شهر است بر کرانهٔ بیابان  
 نهاده. (حدود العالم). در مهدی شهری است  
 خرم و آبادان میان عراق و خوزستان بر لب  
 رود نهاده. (حدود العالم). اسکندریه بر ساحل  
 دریای روم نهاده است. (مجموع التواریخ).  
 هفت قلعه دید بر کنار آب گنگ نهاده. (ترجمهٔ  
 تاریخ یعنی ص ۴۱۴).  
 جهان بر آب نهاده است و زندگی بر باد  
 غلام همت آنم که دل بر او نهاد. سلمان.  
 || گسترده. چیده؛  
 همیشه خوان او باشد نهاد  
 چنانچون خوان ابراهیم آزر. فرخی.  
 || ذخیره. پس انداز. مدخر. (یادداشت مؤلف).  
 اندوخته. گنج. گنجینه؛  
 هر آنکه که روز تو اندر گذشت  
 نهاده همی باد گردد به دشت. فردوسی.  
 سر گنج هاشان گشادن گرفت  
 نهاده همه رای دادن گرفت. فردوسی.  
 کسی را که درویش باشند نیز  
 ز گنج نهاده ببخشیم چیز.  
 بخشش او را وفا ندانند کردن  
 ماندهٔ اسکندر و نهادهٔ قارون. فرخی.  
 نهادهٔ ملکان را به نام خود برگیر  
 چمیدهٔ ملکان را به ایمنی تو بجز. فرخی.  
 خواسته نهد و ناخواسته بسیار دهد

از نهاده‌ی پدر و دادهٔ دارنده اله.

فرخی.  
 خزینه‌های ملوک زمین همه بر بخش  
 نهاده‌های شهان جهان همه بردار.  
 مسعود سعد.  
 || مدفون: اردشیر بابک به اصطخر مدفون  
 است، هر مزد شاپور به پارس نهاده است.  
 (مجموع التواریخ). همای چهر آزاد بعضی  
 گویند به شام نهاده است و اهل فارس گویند به  
 پارس نهاده است. (مجموع التواریخ). چنان  
 آورده‌اند که طهمورث آنجا نهاده است.  
 (مجموع التواریخ). || اودیده. سپرده. سرشته؛  
 نهادهٔ خدایست در تو خرد  
 چو در نار نور و چو در مشک شم.  
 ناصر خسرو.  
 طبع داری نهادهٔ گردون  
 نظم داری نتیجهٔ کوثر. سنائی.  
 || رایج. قائم. استوار: قانون نهاده برگردانیدن  
 ناستوده باشد. (تاریخ بیهقی ص ۴۹۱). که آن  
 کاری است راست ایستاده و بنهاده. (تاریخ  
 بیهقی ص ۵۷).  
 — راست نهاده؛ میزان. متعادل. و هرگاه که  
 یک چیز از آن را خلل افتد ترازوی  
 راست نهاده بگشت و نقصان پیدا آمد. (تاریخ  
 بیهقی).  
**نهادی.** [ن / ن / ص] (ص نسبی) منسوب به نهاد.  
 سرشتی. خلقی. فطری. غریزی. طبیعی.  
 جبلی. طبعی. (یادداشت مؤلف).  
**نهادیدن.** [ن / د] [م / ص] ترسیدن.  
 هراسیدن. (ناظم الاطباء) (۲).  
**نهار.** [ن / ص] (ا / ناهار. (جسهانگیری)  
 (رشیدی). ناشتا. (رشیدی). چیزی نخورده.  
 گرسنه. (فرهنگ خطی). مخفف ناهار است که  
 چیزی نخوردن<sup>۱</sup> از بامداد باشد تا مدتی از  
 روز. (برهان قاطع). کسی که از بامداد چیزی  
 نخورده باشد، در اصل ناهار بود چه آهار به  
 معنی خورش است. (غیاث اللغات). ناشتا.  
 علی الریق. (یادداشت مؤلف):  
 نخواهد آنکه ز زردآب زرد روی شود  
 خورد سه لقمه خشکار بامداد نهار.  
 حکیمی (یادداشت مؤلف).  
 || طعام که نیمروز خورند. غذای معتاد نیمروز  
 و آن از کلمهٔ نهار و ناهاری آمده است یعنی  
 ناشتائی. در اصل نهار شکستن به معنی  
 خوردن غذا پس از ناشتا بودن بوده است و  
 امروز نهار خوردن گویند برای غذای میان  
 روز. (از یادداشت‌های مؤلف). رجوع به

۱ - چنین است در برهان قاطع و ظاهرأ  
 «چیزی نخورده» مناسب می‌نماید. نیز رجوع  
 شود به ناهار در برهان قاطع. ناظم الاطباء هم  
 نهار را «چیزی نخوردن...» معنی کرده است.

ناهار کردن و نهار خوردن و ناهار و نهاری شود. || بسیار و فراوان. (ناظم الاطباء). رجوع به نهار شود.

— بر نهار؛ ناشتا: انا علی الریق؛ بر نهارم. (بحر الجواهر) (یادداشت مؤلف).

— بر نهار آشامیدن؛ به ناشتا خوردن. شرب بر ریق. شرب علی الریق: چون دو درم از او بر نهار بیاشامند... ضیق النفس را نفع دهد. (ریاض الادویه) (یادداشت مؤلف).

— بر نهار بودن؛ ناشتا بودن. (یادداشت مؤلف).

— نهار چیدن؛ نهاری بر سفره نهادن. سفره گستردن.

— نهار خوردن؛ نهاری خوردن. ناهاری خوردن. غذای نیم روز خوردن.

— نهار شکستن؛ ناشتائی خوردن.

— نهار کردن؛ ناشتائی خوردن. نهار شکستن:

گر همچو صبح صاف بود اشتهای تو با قرص آفتاب توانی نهار کرد.

مخلص کاشی (از آندراج). رجوع به نهاری کردن شود.

— نهار کشیدن؛ غذا در ظرف کردن. غذای ظهر را آماده کردن و بر سفره یا میز چیدن.

**نهار.** [ن] [ع] [ا] روز. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۱) (منتهی الارب) (آندراج). ضد لیل، یعنی روشنی مابین طلوع فجر تا غروب آفتاب یا از طلوع آفتاب تا غروب آن.

(منتهی الارب). روشنی گسترده کشیده شده از مشرق به سوی مغرب را نامند و در عرف زمانی را گویند که این روشنائی در آن مدت باقی است. (از کشف، از جامع الرموز).

مترادف یوم و ضد لیل است. (از متن اللغة). ج. آنهر، نهر، و لایجمع کالسراب و العذاب. (از منتهی الارب):

کی بود کردار ایشان همسر کردار او کی تواند بود تاری لیل چون روشن نهار.

فرخی.

تادر بر هر پستی پیوسته بلندبست تادر پس هر لیلی آینده نهاری است.

فرخی.

ملک برفت و علامت بدان سپاه نمود بدان زمان که بسپح نهار کرد نهار. فرخی.

که اوستاد نیایی به از پدر ز فلک پدر چه کرد همان پیش کن به لیل و نهار.

پدر چه کرد همان پیش کن به لیل و نهار. (از تاریخ بیهقی).

اگر دهر منکر شود فضل او را شود دشمن دهر لیل و نهارش. ناصر خسرو.

من تولا به علی دارم کز تیفش بر منافق شب و بر شیعه نهار آید.

ناصر خسرو.

از علی علم و شجاعت سوی امت ظاهر است

روشن و معروف و پیدا چون نهارای ناصی. ناصر خسرو.

پیش از من و تو لیل و نهاری بوده ست گردنده فلک نیز به کاری بوده ست. خیام.

شب شده روز اینت نهاری شگرف گل شده سرو اینت بهاری شگرف. نظامی.

چون زر سرخ سپهر سوی ترازو رسید راست برابر بداشت کفه لیل و نهار. خاقانی.

بگسلد از حد کند عقده رأس و ذنب بردرد از رد کند پرده لیل و نهار. خاقانی.

بامدادان که تفاوت نکند لیل و نهار خوش بود دامن صحرا و تماشای بهار. سعدی.

|| انتشار روشنائی بینائی و افتراق آن.

(منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). || چوزۀ سنگخوار یا چند نر یا بجه چوبینه و شوات نر، و ماده آن را لیل خوانند. (از منتهی الارب).

بجه خرجال و سنگخوارک. (برهان قاطع). جوجه قضا، یا بوم نر یا بجه کروان یا حباری نر یا بجه آن. (از متن اللغة). ج. آنهزه.

**نهار.** [ن] [ا] (امص، ا) کاهش. (لغت فرس اسدی) (صاح الفرس). کاهش و گدازش تن. (اوبهی) (برهان قاطع) (از جهانگیری) (از رشیدی) (انجمن آرا):

ملک برفت و علامت بدان سپاه نمود بدان زمان که بسپح نهار کرد نهار. فرخی.

بخت شما و عمر شما هر دو بر فزون و آن مخالفان بدانندیش در نهار. فرخی.

شرح ز تو فربه است و دین ز تو برپای ای ز تو شخص ستم نهار گرفته.

مجبر (از حاشیه برهان قاطع). خدایگانا هر چند ماه دانش و فضل چو شخص فاضل و عالم گرفته ست نهار.

شمس فخری.

|| بیمن. (جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). هول.

وحشت. (ناظم الاطباء). نیز رجوع به نهاریدن شود:

نهنگ از او به خروش است و دیو از او به فغان پلنگ از او به نهیب است و شیر از او به نهار.

فرخی (از جهانگیری).

|| خرج بیجا و اتلاف و کاهش. || نقصان و زیان و خسارت. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی اول شود. || بت. صتم. (ناظم الاطباء).

رجوع به بهار شود.

**نهار.** [ن] [ا] (خ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان اهر. در ۲۲ هزارگری اهر و ۵۵ هزارگری جاده تبریز به اهر، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع و دارای ۳۳۶ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و سر درختی، شغل اهالی زراعت و گلیم بافی است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نهار بازار.** [ن] (ا مرکب) گاه نهار. گاه خرید و فروش نان و خوردنی های دیگر به ظهر. گاه شلوغی نانوائی و امثال آن. (یادداشت مؤلف). دقایق نزدیک ظهر که مردم برای خرید به بازار هجوم آرند.

**نهارجانان.** [ن] (ا) (خ) نسام یکی از دهستانهای بخش حومه شهرستان بیرجند که محدود است از شمال به دهستان شاخات، از مشرق به دهستان طیس و از جنوب به دهستان گل فریز و از مغرب به خوسف.

موقیعت دهستان کوهستانی است و هوائی نزدیک به اعتدال دارد و محصول عمده اش غلات و زعفران و سبزیجات و شغل اهالی زراعت و مالداری است. این دهستان از ۱۷۰ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و مجموع نفوس آن در حدود ۱۶۰۰۰ نفر است. قراء مهم آن عبارتند از: خراستاد و نوفرست و مود. مرکز دهستان نهارجانان سابقاً نهارجان بوده که فعلاً مزرعه خشک و بی آبی است و بدین لحاظ مرکز دهستان بهلگرد است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نهارخانه.** [ن] [ن] (ا) (مرکب) سفره خانه. اطاق برای صرف طعام در مدرسه و امثال آن. (یادداشت مؤلف). نهارخوری.

**نهارخوری.** [ن] [خ] (ا) (مرکب) سفره خانه. اطاقی که مخصوص صرف غذا است. || میان منزلی برای صرف طعام روز.

منزل های موقت طول راه برای خوردن نهار و آسایش مدت کوتاه. (یادداشت مؤلف).

|| ظرف مسین بزرگ که در و سرپوش مسین دارد و در آن پلو و چلو کنند برای همراه بردن از منزلی به منزل دیگر در سفر. قابلۀ بزرگ. (یادداشت مؤلف).

**نهار و ناشتا.** [ن] [ا] (ترکیب عطفی). ص مرکب) صبح هیچ نخورده. (یادداشت مؤلف).

**نهاره.** [ن] [ر] (ا) (ناهار). طعمی اندک که بدان ناشتا کنند. (برهان قاطع) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**نهاری.** [ن] [ری] [ع] (ا) طعام که بامداد خورده شود. (از متن اللغة). رجوع به نهار و ناهار و نیز رجوع به ماده بعد شود.

۱- مؤلف برهان قاطع این معنی را بدین صورت نقل کرده است: «[نهار] در عربی از وقت طلوع صبح صادق است تا زمان برآمدن آفتاب» و ناظم الاطباء نیز هم.

۲- انتشار ضوء البصر و اجتماعه. (معجم متن اللغة).

۳- ظ. مصحف «نهاره» است. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). در تمام معانی رجوع به نهار شود.

۴- به فتح اول هم گفته اند. (از برهان قاطع).

**نهاری.** [ن] [ا] اندکی مایه طعام بود که بخورند و گویند نهاری کنیم تا طعامی دیگر رسیدن، چنانکه بعضی دیگر گویند صغرا بشکنیم از آن سبب که نهار باشد یعنی ناشتا که چون آن خوردند آن را نهاری گویند یعنی ناشتا شد. (لغت فرس اسدی ص ۵۱۸). طعام ناشتا باشد یعنی کم مایه طعامی بود که پیش از طعام تمام مایه خوردند و گویند نهاری کنیم و نهاری از آن سبب گویند که نهار بوده باشند که این طعام کم مایه را خوردند. (اوبهی). نهار. طعام اندک که بدان ناشتا کنند. (برهان قاطع) (از آندراج). ناشتاشکن. (مهذب الاسماء). کنایه از طعام صبح، در عرف نوعی از شوربای گوشت که به وقت صبح خوردند. (غیبات اللغات). لهنه. چاشنی بامداد. (زمخشری). لقمه الصباح. صبحانه. دهان گیر. دهن گیر. زیرقلیان. (یادداشت مؤلف). چاشت. ناشتا. (ناظم الاطباء). وصال تو تا باشد مهمانی سزدگر تو یابم سه بوسه نهاری.

خفاف (لغت فرس).  
چو خوان نهاد نهاری فرو نهد پیشت  
چو طبع خویش به خامی جو یشم بی جریو.  
منجیک.  
نه ماه بعد از طعام نهاری بیرون بارگاه بر  
کرسی نشستی. (جهانگشای جونین).  
- نهاری دادن: تلهیح. (منتهی الارب).  
تسلیف. تلهین. (تاج المصادر بیهقی).  
- نهاری کردن: نهار کردن. نهار شکستن.  
ناشتائی خوردن.  
من دوش به کف داشتم آن زلف همه شب  
وز دو لب او کرده ام امروز نهاری. فرخی.  
|| بسیار و فراوان. (ناظم الاطباء). رجوع به  
نهار و نهار شود. || قسمی از دهنه لگام.  
(ناظم الاطباء).  
**نهاری پز.** [ن پ] (نف مرکب) آنکه طعام  
پزد برای فروختن. (آندراج).  
شیرین شکر فروش ما را بنگر  
لیلی نهاری پز ما را در یارب.  
اشرف (از آندراج).  
**نهاریدن.** [ن د] (مص) مصدر نهار است که  
چیزی خوردن اندک باشد. (برهان قاطع)  
(آندراج). چاشت خوردن. ناهار خوردن.  
چیزی اندک در بامداد خوردن. (ناظم  
الاطباء).  
**نهاریدن.** [ن د] (مص) ترسیدن. حاشیه  
فرهنگ اسدی نخجوانی. برترسیدن از چیزی  
یا از کسی. (اوبهی). ترسیدن. واهمه کردن.  
(برهان قاطع).  
زلف گوئی ز لب نهاریده است  
به گله سوی چشم رفتستی.  
بخاری (از رشیدی).

|| گداختن و کاستن بدن. (برهان قاطع). ظاهراً  
مصحف نهاییدن است. (حاشیه برهان قاطع  
چ معین). || اتلاف کردن. بیجا خرج کردن.  
(ناظم الاطباء).  
**نهاز.** [ن] (ا) پیشرو رمه باشد چون ارکاج.  
(لغت فرس اسدی). پیشرو رمه و گله گوسفند  
باشد و به استعارت همه پیشروان را نهاز  
گویند. (صحاح الفرس). بزی باشد که پیش رو  
گله گوسفندان باشد و آن را نخر از نیز گویند  
به عربی آن را کراز خوانند. (از جهانگیری).  
بزی باشد که در پیش گله رود و به تازی قابل  
گویند و سروران و پیشروان را نیز گویند به  
استعاره. (اوبهی). بزی و گوسفندی که  
پیش پیش گله گوسفندان به راه رود و به عربی  
کراز خوانند و به طریق استعاره بر سروران و  
پیشوایان قوم اطلاق کنند و به این معنی به  
فتح: **اَوَّلُ** هم آمده است. (از برهان قاطع) (از  
انجمن آرا) (از آندراج). و سروری به فتح  
اول دانسته. (از انجمن آرا) (از آندراج).  
تازیان و دوان همی آمد  
همچو اندر فسیله اسپ نهاز. رودکی.  
من ز خداوند تو تندیشم ایچ  
علم ترا بیش نگیرم نهاز.  
خسروی (یادداشت مؤلف).  
غولان گرچه گیر ز خار و خس در او  
گره گشته چون رمه میش بی نهاز.  
روحی ولولاجی.  
سپه دشمن او را رمه ای دان که در او  
نه چراندن شبان است و نه رهجوی نهاز.  
فرخی.  
بر سر دیو ترا عقل بسنده است رقیب  
بر ره خیر ترا علم بسنده است نهاز.  
ناصر خسرو.  
سوی چشمه شوربختی شتابد  
کرا **اَبْرَ** تا **دَلِیل** و نهازش. ناصر خسرو.  
نروم این بزرگ رمه  
که بدو در نهاز شد بز لنگ. ناصر خسرو.  
راستی کن تا شود جان تو شاد از بهر آنک  
جفت غم گردد شبان چون کیج رود روزی نهاز.  
سنائی.  
عدوی جاه ترا بخت چون نهاز شده است  
به پای خویش همی آردش سوی مسلخ.  
سوزنی.  
ز بیم هیبت و سهم سیاست تو به دشت  
ز گرگ پنجه فروریزد از نهیب نهاز. سوزنی.  
ای ز سهم بهلوان و رای عدل آموز تو  
یوز از آهو در گریز افتاده و گرگ از نهاز.  
سوزنی.  
**نهاز.** [ن] (ا) ترس. بیم. (برهان قاطع).  
|| تیس. (نصاب الصبیان) (دهار). بز نر.  
(دهار). بز نر که ماده های گله را بارور گرداند.  
(غیبات اللغات از شرح نصاب). رجوع به نهاز

شود.  
**نهاز.** [ن] [ن] (ع) اندازه. قدر. (از منتهی  
الارب). زهاء. (متن اللغة). گویند هذا نهاز  
ذلک؛ ای قدره. (منتهی الارب).  
**نهاز.** [ن ه ا] (ع ص) خر که بر سینه خیزد به  
رفتار. (منتهی الارب) (از متن اللغة). خری که  
در رفتن به سینه برخیزد. (ناظم الاطباء).  
**نهازی.** [ن] (حامص) پیش آهنگی.  
پیش روی. پیشوائی. نهاز بودن.  
نیاید عدوی تو هرگز بلندی  
نیاید بز لنگ هرگز نهازی. قطران.  
رجوع به نهاز شود.  
- نهازی کردن؛ پیشاهنگ شدن. پیشرو رمه  
گشتن. راهبری کردن.  
دل گمراه رازی راه دین کش  
به از تو کرد نتوان کس نهازی. ناصر خسرو.  
از هول تو شیر نهاز خواره  
پیش رمه ترسان کند نهازی. مسعود سعد.  
**نهازیدن.** [ن د] (مص) برترسیدن از چیزی  
یا کسی. (از لغت فرس اسدی ص ۱۰۵).  
ترسیدن و واهمه کردن و بیم بردن. (برهان  
قاطع).  
زلف گوئی ز لب نهازیده است  
به گله سوی چشم رفتستی.  
طیان (لغت فرس).  
نهاییدن به معنی ترسیدن غلط است. رجوع به  
نهاییدن شود. (یادداشت مؤلف).  
**نهایض.** [ن ه ا] (ع) شیر بیشه. (منتهی  
الارب) (آندراج). اسد. (متن اللغة) (اقرب  
الموارد). نهوس. (منتهی الارب) (متن اللغة)  
(آندراج). || گرگ. ذنب. (اقرب الموارد)  
(متن اللغة). || (ص) شکارکننده گنجشگ.  
(ناظم الاطباء). صیغه مبالغه است از نهس. (از  
اقرب الموارد). رجوع به نهس شود.  
**نهایض.** [ن] [ن] (ع) (ع) نهایض الطریق؛  
بلندی های راه و عقبه های آن. (منتهی الارب)  
(از اقرب الموارد) (متن اللغة) (المنجد). || آج  
نهضه. (از المنجد) (از متن اللغة). رجوع به  
نهضه شود. || سرعت. (المنجد) (متن اللغة).  
۱- به فتح اول هم [ن د] آمده است. (برهان  
قاطع).  
۲- این بیت را لغت فرس برای «نهاید» شاهد  
آورده است. (حاشیه دکتر معین بر برهان قاطع).  
نهاید درست است. (یادداشت مؤلف).  
۳- =سخران، گلبایگانی: noxraz، پهلوی:  
nohâzak (بز کوهی، برج جدی). (از حاشیه  
برهان قاطع ج معین).  
۴- رجوع به نهار و نیز رجوع به انجمن آرا  
شود.  
۵- در منتهی الارب به کسر اول [ن] و در  
اقرب الموارد و متن اللغة و مراجع دیگر به ضم  
اول [ن] ضبط شده است.

|| (مص) مقاومت کردن با هم و برابری نمودن در جنگ. (آندراج). رجوع به مناهاضة شود.  
**نهاق.** [ن] [ع] بانگ خر. (مهذب الاسماء) (آندراج) (منتهی الارب). صوت حمار. نهیق. نهق. (از متن اللغة). عرع خر. || (مص) بانگ کردن خر. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). نهیق. (منتهی الارب) (متن اللغة) (اقرب الموارد). نهق. نهتاق. (اقرب الموارد).  
**نهاکه.** [ن ک] [ع مص] دلیر شدن. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). شجاع شدن. (از متن اللغة). دلیر و نهیک گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج). نهیک و شجاع بودن. (از اقرب الموارد). || غلبه کردن بر کسی. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). چیره شدن بر کسی. (از منتهی الارب) (از آندراج). نهک. (متن اللغة). || افزونی و مبالغه نمودن در طعام خوردن و در دشنام دادن کسی را. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). نهک. (منتهی الارب). || همه شیر پستان نوشیدن. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به نهک شود. || لاغر و نزار گردانیدن تب و رنجیده ساختن آن. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به نهک شود. || پوشیدن جامه را تا کهنه و خلفان گردد. (از اقرب الموارد). رجوع به نهک شود.

**نهال.** [ن / ن] [ل] درخت نونشانده. (لغت فرس اسدی ص ۳۱۲). درخت خرد باشد که نونشانده باشند. (صحاح الفرس). درخت نورسته. (از رشیدی). درخت موزون نورسته. (غیاث اللغات) (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء). درخت نونشانده. (از برهان قاطع) (از ناظم الاطباء). شاخه تر و تازه از هر درختی که ببرند و در جای دیگر نشانند و نیز گیاهی که از جانی بکنند و در جای دیگر کشت کنند. (ناظم الاطباء). شاخ نو که از شاخ کهن برآید از درخت. درخت جوان و خرد. (یادداشت مؤلف). نهاله. (انجمن آرا). نشاء. قلمه:  
 در زیر هر نهالی از آن مجلسی کتیم  
 بر یاد کرد خوابه و بر دیدن بهار. فرخی.  
 زمانه گوئی از این نو بنفشه‌ای که نشانند  
 نهال داشت ز باغ وزیر ایرانشاه. فرخی.  
 ز پس مناظره کآنجا زبان من کردی  
 بر آن نکوی سپرغم بر آن خجسته نهال.  
 فرخی.  
 بهار خندان گوئی ز برگ اوست اثر  
 درخت طوبی گوئی ز شاخ اوست نهال.  
 عنصری.  
 به یک ماه بالا گرفت آن نهال  
 فزون ز آنکه گیرد درختان به سال.  
 عنصری.  
 هر که از مهرش نهالی کاشت اندر باغ عمر

باغ عمرش تازه ماند و آن نهالش برگرفت.  
 مسعود سعد.  
 بر راه حقیقت رو منگر به چپ و راست  
 با باد مخم زین سو و ز آن سو نه نهالی.  
 ناصر خسرو.  
 نهالی که تلخ است بارش مکار  
 ازیرا رهت بر سرای جزاست. ناصر خسرو.  
 نهال شومی و تخم دروغ است  
 نروید جز که در خاک خراسان.  
 ناصر خسرو.  
 سپاس خدای را که برگزید امیرالمؤمنین را از  
 اهل این ملت که بلند شد نهالش. (تاریخ بیهقی  
 ص ۸-۳). ابتدا بیاید دانست که امیر ماضی...  
 شکوفه نهالی بود که فلک از آن نهال پیدا شد.  
 (تاریخ بیهقی). چون شکوفه نهال را سخت  
 تمام و روشن و آبدار بینند... (تاریخ بیهقی  
 ص ۳۹۲).  
 نهال نیک نروید مگر ز نیک درخت  
 درخت نیک نخیزد مگر ز نیک نهال.  
 قطران.  
 چنین گویند که نهال انگور از هرات به همه  
 جهان پراگند. (نوروزنامه). شاه دیگر باره با  
 داناآن به دیدار درخت شد نهال او را دید  
 درخت شده. (نوروزنامه). شاه با بزرگان و  
 داناآن بر سر آن نهال شد. (نوروزنامه).  
 تاروضه خلد است و در او رسته نهالی  
 این روضه مبادا ز نهال آمده خالی. سوزنی.  
 روز از نه تیغ خسرو مازندران شده‌ست  
 چون بشکند نهال ستم یا برفکند. خاقانی.  
 تو نهال باغ ملکی سر بخت سبز بادت  
 که به باغ ملک سروی ز تو تازه تر نیامد.  
 خاقانی.  
 گوئی اندر جوی دل آبی ز کوثر رانده‌ام  
 یا به باغ جان نهالی از جنان آورده‌ام.  
 خاقانی.  
 گرم کاندز چوب زابیده‌ست حال  
 کی بداند چوب را وقت نهال. مولوی.  
 نهالی به سی سال گردد درخت  
 ز بیخش برآرد یکی باد سخت. سعدی.  
 نهال عدل به بستان ملک چون یالد  
 گرش حسام نه چون آب در میان باشد.  
 اثیر اومانی.  
 ای نهال چمن جان و دلم  
 غنچه باغچه آب و گلم. جامی.  
 ای تازه نهال خار جورت  
 اول بر پای باغبان رفت. ؟  
 مرنج حافظ و از دلبران وفا مطلب  
 گناه باغ چه باشد چو این نهال ترست.  
 حافظ (از آندراج).  
 نهال افکنند؛ درخت نونشانده یا نورسته را  
 بریدن. رجوع به نهال افکن شود.  
 نهال پروردن؛ از درخت نونشانده مواظبت

کردن. رجوع به نهال پرور شود.  
 نهال زدن؛ نهال کاشتن.  
 نهال ساختن؛ نهال کاشتن. (از غیاث  
 اللغات) (از آندراج).  
 نهال کاشتن؛ درخت نونشانده.  
 هر که از مهرش نهالی کاشت اندر باغ عمر  
 باغ عمرش تازه ماند و آن نهالش برگرفت.  
 مسعود سعد.  
 نهالی که تلخ است بارش مکار  
 ازیرا رهت بر سرای جزاست. ناصر خسرو.  
 نهال کردن؛ نهال زدن. نهال کاشتن.  
 نهال گرفتن. رجوع به گرفتن شود.  
 تنها در بهشت خاطر مسمک نمی‌گیرد  
 نهال آرزومندی در این گلشن نمی‌گیرد.  
 (از آندراج).  
 نهال نشانند؛ نهال کاشتن. درخت نو غرس  
 کردن.  
 بار ثنا بایدت نهال رادی نشان. مسعود سعد.  
 کی گیرد پند جاهل از تو  
 در شوره نهال چون نشانی. ناصر خسرو.  
 نهال نهادن؛ نهال زدن. نهال کاشتن.  
 اگر به نام تو اندر زمین نهند نهال.  
 کمال اسماعیل (از آندراج)  
 — امثال:  
 جگرها خون شود تا یک نهالی بارور گردد  
 نهال تا تر است باید راستش کرد.  
 نهال تلخ نگرده به تربیت شیرین.  
 || بستر. (غیاث اللغات) (برهان قاطع)  
 (رشیدی) (جهانگیری) (انجمن آرا). توشک.  
 (برهان قاطع) (غیاث اللغات). نهالی.  
 (جهانگیری) (از رشیدی) (برهان قاطع)  
 (انجمن آرا). نهالین:  
 تن مرده از خاک باشد نهال  
 تو از کشتن من بدین سان منال. فردوسی.  
 به روز جوانی بدین مایه سال  
 چرا خاک را برگزیدی نهال. فردوسی.  
 کسی کوز فرمان ما سر بتافت  
 نهالی جز از خاک تیره نیافت. فردوسی.  
 و فاطمه و حسنین گرد بر گرد سید عالم  
 نشسته و سید عالم بر نهالی که از لیف خرما  
 یافته بودند. (قصص الانبیاء ص ۲۴۲).  
 || شکار. (غیاث اللغات) (برهان قاطع) (ناظم  
 الاطباء). صید. (ناظم الاطباء). چه، شکارگاه  
 را نهالگاه نیز گویند. (برهان قاطع). رجوع به  
 نهالگاه و نهاله شود. || مجازاً، کامیاب. (از  
 غیاث اللغات).  
**نهال.** [ن] [ع ص] [ل ج ناهل]. رجوع به ناهل  
 شود. [ل ج ناهله]. رجوع به ناهله شود.  
**نهال پرور.** [ن / ن پ ز] [ف مرکب] که

۱ - نهاله، کردی nihāl (درختخانه) حاشیه برهان قاطع ج مع

نهال و درختچه نونشانده را پرورش دهند و مراقبت کند. [زمینی که نهال در آن بزودی رشد کند: ]

خاک صفاها ننهال پرور سدره است

سدره توحید منتهای صفاها ن. خاقانی.

**نهالچه**. [ن / ن چ / چ] (امصغر) نهالی. زیرپوش. (آندراج). نهالچه. نهالین. تشک. بستر. [الحاف و بالاپوش و شمد. (ناظم الاطباء).

**نهال دان**. [ن] [اخ] دهی است از دهستان فریمان بخش داورزن شهرستان سبزوار. در ۶ هزارگزی غرب جاده داورزن به کهنه، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۵۸۴ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رودخانه محلی و محصول آن غلات و پنبه و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نهالستان**. [ن / ن ل] (مرکب) زمین که در آن نهال کارند برای نقل به جاهای دیگر. قلمستان.

**نهالکاری**. [ن / ن] (حامص مرکب) نهال کاشتن. قلمه زدن.

**نهالگاه**. [ن / ن] (مرکب) شکارگاه. (جهانگیری) (برهان قاطع). کمینگاه صیاد. (برهان قاطع). رجوع به نهاله شود.

**نهالگه**. [ن / ن گه] (مرکب) نهالگاه. شکارگاه. کمینگاه صیاد. (برهان قاطع). و آن زمینی است که بکنند و در آن نشسته. خود را پنهان کنند چون شکار بگذرد بر او تیر اندازند. (انجمن آرا).

به کوه برشد و اندر نهالگه بنشست

خدنگ پیش بزه کرد همچو چرخ به چنگ.

فرخی (از انجمن آرا).

رجوع به نهاله شود.

**نهاله**. [ن / ن ل] (لا درخت، موزون نوزسته. (برهان قاطع). نهال. (جهانگیری) (رشیدی). رجوع به نهال شود:

بر نوشته هیچ نویسد کسی

یا نهاله کارد اندر مفرسی.

مولوی (از جهانگیری).

[[کمینگاه بود که نخچیربانان در آن جایگاه سازند تا نخچیر نیند. (لغت فرس اسدی ص ۳۳۰). جایی بود که در کوه کینند نهانی صیادان از برای صید گرفتن تا نخچیر ایشان را نیند و آن را کمینگاه صیادان خوانند. (ابویی). کمینگاه که صیاد از بهر صید در آن پنهان شود. (صحاح الفرس). شکارگاه. کمینگاه صیاد. (برهان قاطع). به این معنی اصل نهاله گاه است. (حاشیه برهان قاطع چ معین). [شاخه‌های درخت که صیادان بر آن

جامه‌های کهنه بر بندند. و بر یک جانب دام بر زمین فرورند تا جانوران از آن رم کرده به

جانب دام آیند. (از برهان قاطع) (از رشیدی) (از جهانگیری) (از انجمن آرا). [کمین. (فرهنگ اسدی نسخه نخجوانی) (یادداشت مؤلف): ]

تا ز هوای توام به بند و به ناله

عشق تو بر جان من نهاد نهاله.

(لغت فرس اسدی).

[[شکار. (برهان قاطع). رجوع به نهال و نهالگاه و نهاله گاه شود.

**نهاله جای**. [ن / ن ل] (مرکب) شکارگاه. رجوع به نهاله گاه شود: سخت نیکو شکاری رفت با فوجی نشاط کردند بر نهاله جای. (تاریخ بهقی ص ۵۳۴).

**نهاله گاه**. [ن / ن ل] (مرکب) نهاله گه. (جهانگیری) (برهان قاطع). شکارگاه و کمینگاه. (برهان قاطع): ]

از کِه زنی در نهاله گاه تو آیند

روز شکار تو صد هزار شکاری. فرخی.

نهاله گاه بخوشی چو لاله زاری گشت

ز خون سینه رنگ و ز خون چشم پلنگ.

فرخی.

**نهاله گه**. [ن / ن ل] (مرکب) نهاله گاه. رجوع به نهاله و نهاله گاه شود:

آن گردیل نگر که به تیر و سنان گرفت

اندر نهاله گه بدل آخوان هزیر. ابوطاهر.

از بی خدمت تو تا تو ملک صید کنی

به نهاله گه تو راند نخچیر پلنگ. فرخی.

به کوه برشد و اندر نهاله گه بنشست

خدنگ پیش بزه کرد و نیم چرخ به چنگ<sup>۲</sup>.

فرخی.

نهاله گه شیر آهو چریده

گذرگاه شاهین کیوتر گرفته.

سید حسن غزنوی.

**نهالی**: [ن] (لا چیزی باشد که بر آن نشینند. (صنایع الفنیین). آن است که به عربی مطرح خوانند و بر صدر صفا افکنند و دست نیز خوانندش. (ابویی). حاشیه. تشک. توشک. دشک. شادگونه. (یادداشت مؤلف). قسمی از بساط کوتاه قد و توشک و بستری که به روی آن می‌خوانند. (ناظم الاطباء). نهالین. مسند. (حاشیه برهان قاطع چ معین). تشکچه‌ای که بر آن نشینند. بالش:

نهالی بیفکند و مسند نهاد

ز دیدار او میزبان گشت شاد. فردوسی.

نهالی همه خاک دارند و خشت

خنک آنکه جز تخم نیکی نکشت. فردوسی.

نهالیش در زیر دیبای زرد

پس پشت او مسندی لاژورد. فردوسی.

چنانکه یک زانوی وی بیرون صدر بودی و

یک زانو بر نهالی. (تاریخ بهقی ص ۱۶).

نهالی به زیرش غلیژن بدی

ز بر چادرش آب روشن بدی. اسدی.

زیبا به خرد باید بودنت و به حکمت زیبا تو به تختی و به صدری و نهالی.

ناصر خسرو.

یا او بر یکی نهالی پیش تخت بنشست. (چهارمقاله).

ایا به حرمت و تعظیم بارگاه ترا

زمانه بوسه زده گوشه نهالی و نغخ. سوزنی.

باریش همچو حشو نهالی و مرفقه. سوزنی.

فضیل به خانه جهود آمد و جهود خاک در زیر

نهالی کرده بود پس دست به زیر نهالی در کرد

و مشتئ دینار برداشت... جهود گفت... من

خاک در زیر نهالی کرده بودم آزمایش ترا.

(تذکره الاولیاء).

تا نهالی و لحافت نبود چندین دست

در وثاقت شب سرما منشان مهمان را.

نظام قاری.

حبذا بخت نهالی که نهالی چون تو

خیزدش هر سحری تازه و خرم ز کنار.

نظام قاری.

به تخت کت چو برآمد نهالی زربفت

کلاه وار قبا پیش او بیست کمر.

نظام قاری.

— نهالی افکنند؛ تشک گسترند.

نهالی بیفکند و بالش نهاد

ز دیدار او میزبان گشت شاد. فردوسی.

— نهالی به جائی فرستاد؛ عزم آنجا کردند:

نهالی به دوزخ فرستاده‌ای

تو گوئی نه از مردمان زاده‌ای. فردوسی.

**نهالیه**. [ن / ن چ / چ] (امصغر) نهالیه. نهالی. تشکجه. دوشکجه: از موضعی که جای امثال

او بود فراتر آمد و با سلطان بر نهالیه

نشست. (جهانگشای جویی).

**نهالین**. [ن] (لا توشک. لحاف. (غیاث اللغات) (آندراج). نهالی. تشک. دوشک. مسند. بستر. بالش:

اگر شاه باشیم و گر زردهشت

نهالین ز خاک است و بالین ز خشت. فردوسی.

نصرین احمد از اسب فرود آمد و نهالین

بیفکند و بنشست و امیر اسماعیل برسید و

خوینشتن از اسب بینداخت و پیش آمد و

نهالین را بوسه داد. (تاریخ بخارا ص ۱۰۰).

پوستین پاره‌ای بدش بر دوش

شب نهالین و روز بالاپوش. شیخ بهائی.

**نهام**. [ن / ن ن / ن] (ع ص، لا آهنگر. (منتهی الارب) (آندراج). حداد. نهامی. (متن اللغه)

۱- ظ: به ندبه و ناله. (یادداشت مؤلف). این بیت در لغت فرس چ اقبال شاهد برای معنی دوم آمده است. در حاشیه برهان قاطع شاهد برای معنی سوم آمده است.

۲- رجوع به شاهد ذیل نهاله گاه شود.

(اقراب الموارد). || درودگر. (منتهی الارب)  
(آندراج). نجار. نهامی. (متن اللغة) (اقراب  
الموارد).

**نهام**. [ن] [ع] مرغی است یا جغد. (منتهی  
الارب). پرنده‌ای است شبه هام و گفته‌اند جغد  
است. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). یا  
نوعی پرنده و یا جغد نر. (از متن اللغة). ج.  
نُهم. || پارسای ترسایان که در کلیسا باشد.  
(منتهی الارب). راهب دیرنشین. (از اقراب  
الموارد) (از متن اللغة). ج. نُهم. رجوع به  
نهامی شود.

**نهام**. [ن] [هـ] [ع] شیر بیشه. (منتهی  
الارب). اسد. (متن اللغة) (اقراب الموارد).  
|| میان راه روشن. (منتهی الارب). طریق  
واضح. مهیج. (متن اللغة).

**نهامه**. [ن] [م] [ع] نیک آزمند گردیدن  
به طعام و پر نگریدن چشم بسیار خوار و سیر  
نشدن. (از منتهی الارب). نهم. (منتهی الارب)  
(اقراب الموارد). رجوع به نهم شود.

**نهامه**. [ن] [هـ] [ع] شیر بیشه. (منتهی  
الارب). اسد. (اقراب الموارد) (معجم  
متن اللغة). نَهام. || (ص) پر خوار. (ناظم  
الاطباء). رجوع به نهم شود. || تأنیث نهام  
است. (اقراب الموارد). رجوع به نَهام و نَهم  
شود.

**نهامی**. [ن] می / ن می / ن می [ع]  
ص. || حداد. (متن اللغة) (اقراب الموارد).  
آهنگر. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). نهام.  
رجوع به نهام شود. || نجار. (اقراب الموارد)  
(متن اللغة). درودگر. (منتهی الارب). نهام.  
رجوع به نهام شود.

**نهامی**. [ن] می / ن می [ع] صاحب  
دیر و کلیسا. (منتهی الارب). راهب. صاحب  
دیر. (متن اللغة) (اقراب الموارد). || راه آسان.  
(منتهی الارب). طریق سهل. (متن اللغة)  
(اقراب الموارد).

**نهامین**. [ن] (|| آهنگر. (رشیدی)  
(جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(آندراج). حداد. به این معنی به حذف نون  
آخر هم به نظر آمده است. (از برهان قاطع).  
رجوع به نهامی شود.

**نهان**. [ن] [ن] [ص] || پنهان. مخفی.  
مخفی. پوشیده. مستور. مقابل پیدا و ظاهر و  
آشکاره:

بدو ماه گردان بدی در جهان  
بدو و نیک از وی نبودی نهان. فردوسی.  
سرایای در زیر آهن نهان  
ز چهرش نمودار فرّ مهان. فردوسی.  
هر چند نهان همه خلق آیزد داند  
از خاطر تو نیست نهان هیچ نهانی. فرخی.  
از نهان خویش جهان کرد آشکار  
در منصب وزارت دستور شهریار. معزی.

ز چشم سرت گر نهان است چیزی  
نماند ز چشم دل آن چیز پنهان.  
ناصر خسرو.

مرد نهان زیر دل است و زبان  
دیگر یکسر گل بر صورت است.  
ناصر خسرو.

دانه مادام که در پرده خاک نهان است  
هیچکس در پروردن وی سعی ننماید. (کلیله  
و دمنه).

ذهن تو به یک فکرت ناگاه بداند  
وهمی که نهان باشد در پرده اسرار.  
؟ (از کلیله و دمنه).

از دیده نهان درون وهمی  
از وهم برون چرات جویم. خاقانی.  
رازی که نهان خواهی با کسی در میان منه.  
(گلستان).

به شمشیرم زد و با کس نگفتم  
که راز دوست از دشمن نهان به. حافظ.  
|| ناپیدا. ناپدید. نامرئی. غیر مشهود:

ز زخمش همه خستگانیم و زار  
نهان است خون لیک زخم آشکار. فردوسی.  
جان و خرد از مرد جدایند و نهانند  
پیدا نتوان کرد مر این جفت نهان را.  
ناصر خسرو.

|| منزوی. مخفی:  
شنیدم که در خاک و خش از مهان  
یکی بود در کنج خلوت نهان. سعدی.  
|| غایب. (یادداشت مؤلف). که حاضر و  
موجود نیست:

تو شب آبی نهان بوی همه روز  
همچنانی یقین که شب یازه. فراوی.  
پراکنده گردد بدی در جهان  
کز ند آشکارا و خوبی نهان. فردوسی.

تو خود نهان نباشی کاندر نهان مائی  
خاقانی از تحیر پرسان که تو کجائی.  
خاقانی.

اگر بدانی سیمرغ را همی مانم  
که من نهانم و پیداست نام و اخبارم.  
خاقانی.

گر نه رازم آفتاب است از چه پیدا شد چنین  
ورنه وصلش کیمیا شد چون نهان است آن چنان.  
خاقانی.

بگفت احوال ما برق جهان است  
گهی پیدا و دیگر دم نهان است. سعدی.  
|| معنوی. روحانی. باطنی. مقابل صوری و  
ظاهری و مادی. (یادداشت مؤلف):

برهنه بدی کآمدی در جهان  
نبد با تو چیز آشکار و نهان. اسدی.  
چو هست قرب نهان گو مباش قرب عیان  
که نیست قرب عیان را به نزد عقل خطر.

قآنی  
|| ذخیره. مدخر. نهفته. اندوخته:

پرستشگهی بس کنم زین جهان  
سپارم ترا آنچه دارم نهان. فردوسی.  
|| مضمّر. مکنون. مدفون. مخفی. مستتر. (از  
یادداشت‌های مؤلف):

و اندر دل آن بیضه کافور ریاحی  
ده نایفه و ده نافگک مشک نهان است.  
منوچهری.

صاحب دل و عصا چون خضر و چون کلیم  
گنج روان زیر دل، مار نهان در عصا.  
خاقانی.

حیل الله است معتکفان را دو زلف او  
هم روز عید و هم شب قدر اندر او نهان.  
خاقانی.

از مه چهار هفته گذشت آن دو هفته ماه  
زیر خسوف ماه نهان چون گذاشتی. خاقانی.

ای آنکه هیچ جائی آرام جان ندیدی  
رنج جهان کشیدی گنج نهان ندیدی. عطار.  
اندر ضمیر دلها گنج نهان نهادی  
از دل اگر برآید در آسمان ننگند. عطار.

هست گنجی نهان به هر کنجی  
تو نباری در این میان گنجی. اوحدی.  
|| ناشناس. ناشناخته. گمنام:

کسی کو بود پهلوان جهان  
میان سپه درنماند نهان. فردوسی.  
نهان نیست کردار او در جهان  
میان کهان و میان مهان. فردوسی.

نهان نه‌ای ز بصیرت بسوی مرد خرد  
اگر چه از بصر بی‌بصر نهان شده‌ای.  
ناصر خسرو.

نهان اندر بدان نیکان چنانند  
که خرما در میان خار بسیار. ناصر خسرو.

حدیث خسرو و شیرین نهان نیست  
وز آن شیرین تر الحق داستان نیست. نظامی.  
|| پنهانی. پنهانی. سری. خفیه. محرمانه و امیر  
مودود نامه‌های نهان فرستادن گرفت. (تاریخ

۱- در معجم متن اللغة به صورت اسم آمده  
است نه مصدر و بدین شرح: النهم و النهمان  
افراط الشهوة، أن تمتلئ عين الأكل ولا تشبع.

۲- این لغت در منتهی الارب به تخفیف هاء  
[ن] [م] آمده است و ناظم الاطباء و مؤلف  
آندراج نیز چنین آورده‌اند. ضبط ما بر اساس  
اقراب الموارد و متن اللغة است.

۳- بدین معنی در منتهی الارب تنها به کسر  
اول [ن] [ی] آمده است.

۴- پهلوی: nihān (خفا، پنهان)، از ni - dā  
رجوع شود به nihātan پهلوی (نهان)، قیاس  
شود با اوستایی: nidhāti به معنی مخفی کردن.  
پاول هرن نویسد: نهان از پارسی باستان:

nidāna به معنی چیزی (مخفیانه) نهاده شده.  
قیاس شود با هندی: dhā + ni به معنی  
فرو نهاده برای نگاهداری یا برای مخفی داشتن؛  
پهلوی: n(i)hān. (از: نحاشیه برهان قاطع ج  
معین).



سیستان).

پنهان ز حاسدان به خودم خوان که نعمان  
خیر نهان ز بهر رضای خدا کنند. حافظ.  
|| جدا. دور: اگر خواهی ستوده تر مردمان  
باشی با آنکه خرد از او نهان باشد نهان  
خویش آشکارا مکن. (قابوسنامه).  
نیست چیزی از او نهان اصلا  
خیر و شر نیست در جهان اصلا. سنائی.  
دل زنده شدی به بوی بویت  
کان بوی ز دل نهان مینام.  
|| خفا. خلوت. بسر. مقابل علن:  
تو دشمن تری کاوری بر زبان  
که دشمن چنین گفت اندر نهان. سعدی.  
وزرا در نهانش گفتند که رای ملک را چه  
مزیت دیدی. (گلستان).  
سخنی در نهان نباید گفت  
که به هر انجمن نشاید گفت.  
|| قبر. (یادداشت مؤلف):  
نماند جز از نام او در جهان  
همه ریخ با او شود در نهان.  
|| پرده. (یادداشت مؤلف):  
ورا پنج دختر بد اندر نهان  
همه خوب و زیبایی تخت شهان. فردوسی.  
شاهد روز از نهان آمد برون  
خواجه زر ز آسمان آمد برون. خاقانی.  
|| عالم غیب.  
- نهان و آشکارا؛ عالم غیب و شهادة.  
(یادداشت مؤلف):  
از آن دادگر کو جهان آفرید  
ابا آشکارا نهان آفرید. فردوسی.  
|| باطن. ضمیر. درون. سریرت. (یادداشت  
مؤلف):  
مردمان هموار داندند آوری  
کز نهان من تو خود آگه تری. رودکی.  
همی پهلوان بودم اندر جهان  
یکی بود با آشکارم نهان. فردوسی.  
سر نامه گفت آفرین مهان  
بر آن باد کو پاک دارد نهان. فردوسی.  
تقو باد بر این گزنده جهان  
بتر ز آشکارا مر او را نهان. فردوسی.  
هرچند نهان همه خلق ایزد داند  
از خاطر تو نیست نهان هیچ نهانی. فرخی.  
ای به هر بایی دو دست تو سخی تر ز آسمان  
ای نهان تو به هر کاری نکوتر ز آشکار.  
فرخی.  
کسی کز نهانت نه آگه که چیست  
ور آگه نداند بجز با تو زیست. اسدی.  
بحق آن خدائی که نیست جز او خدائی و  
اوست دانا بر آشکار و نهان. (تاریخ بیهقی  
ص ۳۱۶). بدان خدای که نهان و آشکارای  
خلق داند... (تاریخ بیهقی).  
پیدات دیگر است و نهان دیگر

باطن چو خار و ظاهر خرمائی.

ناصر خسرو.  
ای سر بسر ستوده پدید و نهان تو  
شد بر جهانیان خیر خیر تو عیان. سوزنی.  
به آشکار بدم در نهان ز بد بترم  
خدای داند و من ز آشکار و پنهانم.  
سوزنی.  
ور ندانی که در نهانش چیست  
محتسب را درون خانه چه کار. سعدی.  
|| دل. قلب. اندرون. نیز رجوع به شواهد ذیل  
معنی قبلی شود:  
سیاوش ز گفتار او شاد شد  
نهانش ز اندیشه آزاد شد. فردوسی.  
همی خون من جوید اندر جهان  
نخستین ز من گشت خسته نهان. فردوسی.  
بدو گفت کز کردگار جهان  
یکی آرزو دارم اندر نهان. فردوسی.  
نگر تا نبندی دل اندر جهان  
نباشی از او ایمن اندر نهان. اسدی.  
هرچند این قصیده گواهی است آشکار  
بر دعوی وفاق تو کاندز نهان ماست.  
خاقانی.  
تو خود نهان نباشی کاندز نهان مائی  
خاقانی از تحیر پرسیان که تو کجائی.  
خاقانی.  
- بدنهان؛ بددل. بددینت:  
که ای زبردستان شاه جهان  
مباشید تیره دل و بدنهان. فردوسی.  
- خرم نهان؛ خوشدل. شادمان:  
از آن نامه شد شاد و خرم نهان  
بر او تازه شد روزگار مهان. فردوسی.  
|| معنی. باطن. (یادداشت مؤلف). معنی، مقابل  
صورت. نیز رجوع به نهان بین شود:  
بجز داد و خوبی نبد در جهان  
یکی بود با آشکارا نهان. فردوسی.  
نبیند جز بدشمن چشم دانا  
نهانی را به زیر آشکاری. ناصر خسرو.  
سوی قوی نهان من از چشم دل نگر  
غره مشو به سست و ضعیف آشکار من!  
ناصر خسرو.  
بر آشکار سخن کس چنان نشد واقف  
که او شده است به هر وقت بر نهان سخن. سوزنی.  
چو پیدا و نهان دانستی آنگه  
یقین می دان که نه این و نه آن است. عطار.  
|| بطن. زهدان. (یادداشت مؤلف):  
سپردی مرا دختر اردوان  
که تا باز خواهی تنی بی روان  
نکشتم که فرزند بُد در نهان  
بترسیدم از کردگار جهان. فردوسی.  
پری چهره را بچه بد در نهان

از آن خوب رخ شادمان شد جهان. فردوسی.  
پدر بی گنه بود و من [کی خسرو] در نهان  
چه رفت از گزند تو [افراسیاب] اندر جهان.  
فردوسی.  
|| تو. بطن. اندرون. داخل:  
صبح آتشی از نهان بر آورد  
راز دل آسمان بر آورد. خاقانی.  
تاج گهر آسمان برانداخت  
زرین صدف از نهان برانداخت. خاقانی.  
صبح وارم کاقتابی در نهان آورده ام  
آفتابم کز دم عیسی نشان آورده ام. خاقانی.  
|| راز. سر. (یادداشت مؤلف):  
فرانک نه آگاه بد زین نهان  
که فرزند او شاه شد در جهان. فردوسی.  
سروش خجسته شبی ناگهان  
بگرد آشکارا به من بر نهان. فردوسی.  
ز آمل کس آمد ز کار آگهان  
همی فاش گشت آنچه بودی نهان. فردوسی.  
چنین است آیین و رسم جهان  
نخواهد گشادن به ما بر نهان. فردوسی.  
همه هر که بینی تو اندر جهان  
دلی نیست اندر جهان بی نهان. فردوسی.  
هرچند نهان همه خلق ایزد داند  
از خاطر تو نیست نهان هیچ نهانی. فرخی.  
اگر خواهی ستوده تر مردمان باشی با آنکه  
خرد از او نهان باشد نهان خویش آشکارا  
مکن. (قابوسنامه). چنانکه رسم شیفتگان  
باشد سر انبان راز و نهان پیش من گشادی.  
(تاریخ طبرستان). || اق. محرمانه. در خفا.  
باطنا. نهانی. در نهان. خفیه:  
همی ساختی کار لشکر نهان  
ندانست رازش کس اندر جهان. فردوسی.  
ز افسون سخن گفت روزی نهان  
ز درگاه و از شهریار جهان. فردوسی.  
وزین روی خراد برزین نهان  
همی تاخت تا پیش شاه جهان. فردوسی.  
بزدیک شاپور بردی نهان  
نگفتی سخن با کس اندر جهان. فردوسی.  
فرمود تا عمرولیث را بکشند نهان. (تاریخ  
سیستان). بیامدم و با خواجه بگفتم، گفت یا  
بونصر رفته است و نهان رفته است. (تاریخ  
بیهقی ص ۳۲۳). اگر بشکنم این بیعت را... یا  
بگردانم کاری را از کارهای آن نهان یا  
آشکارا... ایمان به قرآن نیاورده ام. (تاریخ  
بیهقی ص ۳۱۸):  
سخن نهان ز ستوران به ما رسید چو وحی  
نهان رسید ز مازی نبی به کوه حرا.  
ناصر خسرو.  
نهان با شاه می گفت از بنا گوش  
۱- غزه مشو به پشت ضعیف و نزار من.  
(دیوان ج مینوی - محقق ص ۲۹۸).

که مولای توأم هان حلقه در گوشه نظامی.  
 در افعال خلق آشکارا شود  
 قضائی که آید نهان خلق را.  
 حلقه گوشت چو عیاران به حلق  
 زیر زلفت بین نهان آویخته.  
 خاقانی.  
 بیاید نهان جنگ را ساختن  
 که دشمن نهان آورد تاختن.  
 سعدی.  
 یکی گفت از اینان ملک را نهان  
 که ای حلقه در گوش حکمت جهان.  
 سعدی.  
 — از نهان؛ ز نهان. از درون. در خفا:  
 باز تسیح آشکار افکنده ام  
 باز ز نهان از نهان در بستم.  
 خاقانی.  
 — || از دل:  
 دوستانی که وفاشان ز نهان داشته ام  
 چون در آیند ره از پیش حشر بگشایند.  
 خاقانی.  
 — از نهان کسی؛ به پنهان از او. (یادداشت  
 مؤلف): و حکیمان او [بلیناس] را محلی  
 ننهاندی که چیزی از نهان وی گویند. (مجمل  
 التواریخ).  
 — اندر نهان؛ به نهانی. (یادداشت مؤلف).  
 نهانی:  
 من اندر نهان زین جهان فراخ  
 بر آورده کردم یکی سنگلاخ.  
 بوشکور.  
 زش از او پاسخ دهم اندر نهان  
 زش به پیدایی میان مردمان.  
 رودکی.  
 — || در پرده. (یادداشت مؤلف):  
 چنین گفت موبد به شاه جهان  
 که آن گور دیوی بد اندر نهان.  
 فردوسی (یادداشت مؤلف).  
 — || در دل. (یادداشت مؤلف). قلباً. باطناً.  
 واقعاً:  
 گرایدون که با شهربار جهان  
 همی آشتی جوئی اندر نهان.  
 فردوسی.  
 چنین گفت پاسخ که شاه جهان  
 اگر مرگ من جوید اندر نهان.  
 فردوسی.  
 به آن وحشت و تعصب خلیفه زیاده میگشت  
 اندر نهان. (تاریخ بیهقی ص ۱۸۰).  
 نگر تا نبندی دل اندر جهان  
 نباشی از او ایمن اندر نهان.  
 اسدی.  
 همی گوید اندر نهان هر کسی  
 که آن این چنین است و این نیست چو نان.  
 ناصر خسرو.  
 — نهان از (ز)؛ در خفای از. (یادداشت مؤلف).  
 دور از چشم:  
 شرط خاقانی است از کفر آشکارا دم زدن  
 پس نهان از خاکیان در خون ایمان آمدن.  
 خاقانی.  
 خلوتی کن نهان ز سایه خویش  
 تا کند سایه را نهان خلوت.  
 خاقانی.  
 — نهان دل؛ سویدای دل:

نهان دل آن در مرد پلید  
 ز خورشید روشن تر آمد پدید.  
 فردوسی.  
 نهان دل خویش پیدا نکرد  
 همی بود بیجان و رخساره زرد.  
 فردوسی.  
 آگه شد از نهان دلش در فروتنی  
 آن کس که یافت آگهی از آشکار او. فرخی.  
 — نهان آمدن؛ پنهان شدن. مخفی گردیدن.  
 (یادداشت مؤلف):  
 آفتابی بود با فر و شکوه  
 وقت شام آمد نهان در پشت کوه.  
 قهوه رخی (یادداشت مؤلف).  
 — نهان داشتن؛ پوشیده داشتن. مخفی کردن.  
 فاش نکردن. بروز ندادن. اظهار نکردن.  
 کتمان. پوشیدن:  
 بخواند آن خط شاه بر پنج تن  
 نهان داشت از نامدار انجمن. فردوسی.  
 نهان داشت کاووس و با کس نگفت  
 همی داشت این راز را در نهفت. فردوسی.  
 بیسی ز آن بزرگان نهان داشتند  
 همی دست بر دست بگذاشتند. فردوسی.  
 بنده نداند که نهان داشتن آنچه کرده آمده از  
 بنده چرا بوده است. (تاریخ بیهقی ص ۳۲۵).  
 دو سه ماه این حدیث نهان داشتند چون بشنید  
 جزعی نکرد. (تاریخ بیهقی).  
 نیش نهان دارد در زیر نوح  
 سوسن خوشبویش چون سوزن است.  
 ناصر خسرو.  
 دادمت نشانی به سوی خانه حکمت  
 سراسر است نهان دارش از مرد سبکبار.  
 ناصر خسرو.  
 پردگیانی که جهان داشتند  
 راز تو در پرده نهان داشتند. نظامی.  
 هزاران درد می باشد که می گویم نهان دارم  
 لبم پر هم نمی آید چو غنچه وقت بشکفتن.  
 سعدی.  
 مصلحت در نهان داشتن آن چیست.  
 (گلستان).  
 اسرار نهان داشتن آیین کرام است. ابن یمن.  
 — || مضمّر و مدفون داشتن. مستتر داشتن.  
 نگاه داشتن. حفاظت و نگهداری کردن:  
 هزاران میوه رنگارنگ و لوتالون و گوناگون  
 نگوئی تا نهان او را که در شاخ شجر دارد.  
 ناصر خسرو.  
 آهی از عشقت درون دل نهان می داشتم  
 چون برون شد بی من او راه دهن بر من گرفت.  
 خاقانی.  
 — نهان دیدن؛ دزدیده نظر کردن. (یادداشت  
 مؤلف):  
 پری چهره را دید جم نا گهان  
 بدو گفت ماها چه بینی نهان  
 یکی گمره بخت برگشته ام  
 ز گم گشتن راه سرگشته ام.  
 اسدی.

— نهان رفتن؛ ناشناس و با لباس مبدل رفتن.  
 (یادداشت مؤلف):  
 به دل گفت از این پس کس اندر جهان  
 نبیند مرا رفته جائی نهان.  
 فردوسی.  
 — نهان شدن؛ ناپدید گشتن. پوشیده گشتن.  
 فرورفتن:  
 تا چو شد در آب نیلوفر نهان  
 او به زیر آب ماند از نا گهان.  
 رودکی.  
 نهان شد به گرد اندرون آفتاب  
 پر از خاک شد چشم پیران عقاب.  
 فردوسی.  
 ای دریا ای دریا ای دریغ  
 کانچنان ماهی نهان شد زیر میخ.  
 مولوی.  
 روزی که زیر خاک تن ما نهان شود  
 و آنها که کرده ایم یکایک عیان شود.  
 سعدی.  
 — || غیب شدن. رخ نهفتن. مخفی شدن:  
 ای بیچّه حمدونه برسّم که غلیبواج  
 نا گه بر بایدت در این خانه نهان شو. لیبی.  
 هر لحظه بشکلی بت عیار برآمد  
 دل برد و نهان شد.  
 مولوی.  
 از شرم چون تو آدمی در میان خلق  
 انصاف میدهم که نهان میشود پری. سعدی.  
 — || محو شدن. معدوم شدن. نابود و ناپدید  
 شدن:  
 راست چو از آینه عکس خیال پری  
 گاه همی شد پدید گاه همی شد نهان.  
 خاقانی.  
 چو روی علم نهان شد شکست پشت جهانی  
 طراق پشت شکستن ز هر که بود برآمد.  
 خاقانی.  
 — || جدا شدن. فرار کردن:  
 به جهرم چو نزدیک شد پادشا  
 نهان شد از او مهرک بیونا. فردوسی.  
 — || نایاب شدن:  
 برآمد ز شاهان جهان را قفیز  
 نهان شد زر و گشت پیدا پشین. فردوسی.  
 — || فراموش گشتن:  
 بر ایشان ببخشد شاه جهان  
 گذشته شد اندر دل او نهان. فردوسی.  
 — || مکتوم ماندن:  
 چون که اسرار ت نهان در دل شود  
 آن مرادت زودتر حاصل شود. مولوی.  
 — نهان کردن؛ پنهان کردن. مخفی کردن. جا  
 دادن چیزی را در جائی پنهان از چشم  
 دیگران نهادن و نهفتن:  
 بر مرگ پدر گرچه پسر دارد سوک  
 در خاک نهان کندش مانند دوک. منجیک.  
 به بار شتر در سلیح گوان  
 نهان کرد آن نامور پهلوان. فردوسی.  
 به دو منقار زمین چون بنشیند بکند  
 گوئی از سهم کند نامه نهان در سر راه.  
 منوچهری.

عمل و صفت نهان‌بین. رجوع به نهان‌بین شود.

**نهان پرور.** [نَ / نَ هَامَ پَرَوْرَ] (نَف مرکب) پنهانی پرورش‌دهنده. در خفا تربیت‌کننده.

قغان از جهانی که دارا کش است نهان‌پرور و آشکارا کش است. نظامی.

**نهان پیکر.** [نَ / نَ هَامَ پَ / پَ ک] (ص مرکب) کنایه از فرشته و ملک است و جن و پری و امثال ایشان. (از برهان قاطع) (از آندراج). کنایه از پیکر روحانی. (آندراج). آن که دیده نشود. که قابل رؤیت نباشد. که جسم و مرئی نیست.

نهان‌پیکر آن هاتف سبزپوش که خوانند سراینده آن را سرپوش. نظامی.

**نهانجای.** [نَ / نَ] (ا مرکب) شرم و عورت مرد و زن. قَبْل و دَبْر. آلت زن و آلت مرد. (از یادداشتهای مؤلف). || نهانگاه. مخفی‌گاه.

**نهانچه.** [نَ / نَ چَ / چَ] (ا مرکب) پوشیده و چیز پنهان و مخفی و راز. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۵ و نیز رجوع به نهانجای شود.

**نهانخانه.** [نَ / نَ خَانَه] (نَ / ا مرکب) گنجینه و مخزنی که در میان دو دیوار یا گوشه‌ای از خانه سازند. (از برهان قاطع) (از انجمن آرا). جای نهان داشتن سیم و زر و مانند آن که در میان دیوار یا گوشه‌خانه سازند. (از آندراج). نهاندره. (انجمن آرا) (آندراج). نهان‌دره. (جهانگیری). مخزن. زیل‌دان. (ناظم الاطباء):

شب که نهانخانه گنجینه‌هاست در دل او گنج بسی سینه‌هاست. نظامی.

|| خانه را نیز گویند که در زیر زمین سازند بجهت نشستن در هواهای گرم و به عربی حفره خوانند. (از برهان قاطع). سردابه. (آندراج) (از کنز‌اللغات). جایی که در زیر زمین می‌سازند جهت نشستن در هوای گرم تابستان و یا در آن غله ذخیره می‌کنند. (ناظم الاطباء). ته‌خانه. (غیاث‌اللغات):

نهانخانه‌ای داشت در زیر خاک نشاندهش در آن خانه اندوهناک. نظامی.

|| مخبأ. (زمخشری) کنیف. مظموره. (مستهی الارب). خلوتخانه. (آندراج) (ناظم الاطباء). جای خلوت. (ناظم الاطباء). خلاجای. خلوتسرای. (یادداشت مؤلف). پستو.

حرم‌سرا. اندرونی:

دیده‌ای هفت نهانخانه چرخ که در آن خانه چه ماده چه نر است. خاقانی.

در نهانخانه عشرت صنمی خوش دارم که ز سودای رخسار نعل در آتش دارم. حافظ.

اشک حرم‌نشین نهانخانه مرا

بداندیکز کردگار جهان بدو نیک هرگز نگرده نهان. فردوسی.

— [افراموش گشتن: بدو گفت بهرام کاندز جهان

شبابی ساسان نگرده نهان. فردوسی.

— [غایب شدن. غیب شدن. گم و ناپدید گشتن: به‌گرگین چنین گفت باره بران

بدانجا که گشتند هر سه نهان. فردوسی.

— [معدوم شدن. ناپدید شدن. محو گشتن. از بین رفتن: نهان گشت آیین فرزنانگان

پراکنده شد کام دیوانگان. فردوسی.

خلق نینینی همه خفته ز علم عدل نهان گشته و فاش اضطراب. ناصر خسرو.

— [مذقون شدن. فرورفتن: اگر به حرمت و قدر و به جاه کس ماندی

نهان نگشتی در خاک هیچ پیغمبر. ناصر خسرو.

به نسبت و شرف ار در جهان کسی ماندی به زیر خاک نگشتی نهان شیر و شیر. ناصر خسرو.

چون سپر زر مهر گشت نهان زیر خاک ناچخ سیمین ماه کرد پدید آسمان. خاقانی.

— نهان ماندن؛ مکتوم ماندن. پنهان ماندن. مستور ماندن: چنین گفت موبد به شاه جهان

که درد سپهد نمود نهان. فردوسی.

گفت همانا که در این هم‌رهان صورت این حال نماند نهان. نظامی.

شبان آهسته می‌نالم مگر دردم نهان ماند به گوش هرکه در عالم رسید آواز پنهانم. سعدی.

گفتم که مگر نهان بماند آنج از غم تست بردل من. سعدی.

همه کارم ز خودکامی به پندامی کشید آخر نهان کی ماند آن رازی کزو سازند محفل‌ها. حافظ.

— [ناشناس ماندن: کسی کو بود پهلوان جهان

میان سپه در نماند نهان. فردوسی.

— [نَف، ق] در حال نهادن. (یادداشت مؤلف). رجوع به نهادن شود.

**نهان‌بین.** [نَ / نَ هَامَ] (نَف مرکب) معنی شناس. واقع‌نگر. که به واقع و نهان امر توجه دارد نه بصورت آن. مقابل ظاهر‌بین: فرستد کسی ساز دانش‌پذیر

نهان‌بین و پاس‌خده و یادگیر. اسدی.

چشم سر ملک و چشم سر دین است آن جهان‌بین و این نهان‌بین است. سنائی.

**نهان‌بینی.** [نَ / نَ هَامَ] (حامص مرکب)

بردی دل من ناگهان کردی به زلف اندر نهان روزی نگفتی کای فلان اینک دل غمناک تو. خاقانی.

فرنگیس اولین مرکب روان کرد که دولت در زمین گنجی نهان کرد. نظامی.

— [پوشیدن. روی نهان کردن و رخ نهان کردن. غایب شدن. غیب شدن: یافت درستی که من توبه نخواهم شکست

کرد چو صبح نخست روی نهان در نقاب. خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۴۶).

دانمت آستین چرا پیش جمال میری رسم بود کز آدمی روی نهان کند پری. سعدی.

انصاف نبود آن رخ دل‌بند نهان کرد زیرا که نه روئی است کز آن صبر توان کرد. سعدی.

دل از من برد و روی از من نهان کرد خدا را با که این بازی توان کرد. حافظ.

— [مکتوم داشتن. کتمان کردن. بروز ندادن. اظهار نکردن: مگردان دروغ آنچه گوید سخن

وز آنچهت بپرسد نهان زاو مکن. اسدی.

نهان گر کند شاه نام و گهر نماند نهان زیب شاهی و فر. اسدی.

گر تو گوئی چون نهان کرد ایزد از ما راز خویش من چه گویم گویم از حکم خدا ایدون سزید. ناصر خسرو.

آری جوان و پیر همیدون چنین بوند کاین راز خود پدید کند و آن کند نهان. مسعود سعد.

از طیبب ار نهان کنی تو اصول به نگردي بماندی معلول. سنائی.

آن دمی کز آدمش کردم نهان با تو گویم ای تو اسرار جهان. مولوی.

ولیکن چو پیدا شود راز مرد به کوشش نشاید نهان باز کرد. سعدی.

— [معدوم کردن. محو و نابود کردن. از بین بردن. نیز رجوع به معنی شماره ۵ ذیل «نهان گردیدن» در سطور بعدی شود: عشق تو آورد قیامت پدید

فتنه تو کرد سلامت نهان. خاقانی.

چو خواهی که نامت رود در جهان مکن نام نیک بزرگان نهان. سعدی.

— نهان گردیدن و نهان گشتن؛ پنهان شدن. نهان شدن: گل‌کبود که بر تافت آفتاب بر او

ز چشم دیده نهان گشت در بن پایاب. خفاف.

درختی گشن سایه‌ور پیش آب نهان گشته زو چشمه آفتاب. فردوسی.

— [مستور ماندن. مکتوم ماندن. پوشیده گشتن: چشم سر ملک و چشم سر دین است

آن جهان‌بین و این نهان‌بین است. سنائی.

**نهان‌بینی.** [نَ / نَ هَامَ] (حامص مرکب)

ز آن سوی هفت پرده بیزار میگشتی. حافظ.  
تا نهانخانه عرفان خداوند رسل  
رفته در راه طریقت همه بر پای مجاز.

واله (از آندراج).  
ساقی بده آن آینه راز نهان را  
از غیر ببرداز نهانخانه جان را.

فطرت (آندراج).  
|| ادب خانه. (یادداشت مؤلف). || جایی که در  
آن خاشاک و خاک رویه میریزند. || مقبره. گور.  
(ناظم الاطباء).

**نهاندار.** [ن / ن] (نمف مرکب) پنهان کننده.  
مخفی دارنده. (ناظم الاطباء).

**نهانداشت.** [ن / ن] (مص مرکب مرخم،  
إمص مرکب) کتمه. (منتهی الارب). کتم.  
کتمان.

**نهانداشته.** [ن / ن ت / ت] (نمف مرکب)  
آنچه که از دیگران مخفی و پنهان دارند.  
|| کنایه از اهل حرمسراست:

ای نهانداشتگان موی ز سر بگشایید  
وز سر سوی سر آغوش به زر بگشایید.

خاقانی.  
**نهان دان.** [ن / ن] (نمف مرکب) داننده  
پنهانی ها و اسرار و بواطن. عالم الغیب.  
غیب دان. آگاه از کنه و حقایق امور.

کیخسرو و آرش کمان شاه جهانبان چون پدر  
اسکندر آتش سنان خضر نهان دان چون پدر.  
خاقانی.

|| (مرکب) انبار. جای ذخیره. خزینه و هر  
جایی که در آن چیزی انبار کنند و یا ذخیره  
نمایند. (ناظم الاطباء). مخبأ. (مهدب  
الاسماء). || جامه دان. (ناظم الاطباء).

**نهان دانه.** [ن / ن ن / ن] (ص مرکب) در  
طبیعی. نهان دانگان. مستور البذور.  
رستنی هائی که دانه آنها پوشیده است مثل  
باقلا. (لغات فرهنگستان). و نیز رجوع به  
گیاه شناسی گل گلاب ص ۱۲۴ و ۱۹۷ شود.

**نهان دانی.** [ن / ن] (حامص مرکب) علم  
به غیب. (یادداشت مؤلف). صفت و عمل  
نهان دان. رجوع به نهان دان شود.

**نهان دره.** [ن / ن د ر / ر] (لا مرکب)  
نهانخانه. (آندراج) (برهان قاطع) گنجینه.  
مخزن. (از برهان قاطع). نهندره. (جهانگیری)  
(رشیدی). رجوع به نهانخانه شود.  
یک روز چارپا برد و اسبم از کله  
روز دگر اروس و قماش از نهاندره.

پوربهای جامی (از جهانگیری).  
|| خانه زیر زمینی. (برهان قاطع). رجوع به  
نهانخانه و نیز رجوع به نهندره شود.

**نهان روشی.** [ن / ن ر و] (حامص مرکب)  
اختفاء. (یادداشت مؤلف).

**نهانزا.** [ن / ن] (نمف مرکب) در گیاه شناسی،  
مخفی التناسل. گمزا. مخفی الزهر، مانند خزه

و قارچ. (لغات فرهنگستان).  
**نهانزاد.** [ن / ن] (ص مرکب) نهانزا.

- نهانزادان آوندی؛ مخفی التناسل و عائی.  
رستنی های لوله داری که گل ندارند، مانند  
سرخس و پرسیاوشان. (لغات فرهنگستان).  
رجوع به گیاه شناسی ثابتی ص ۱۹۲ و ۱۹۵  
شود.

**نهانسو.** [ن / ن] (امرکب) عالم پنهان. کنایه  
از عالم علوی است. (انجمن آرا) (آندراج).

**نهانک.** [ن / ن ن] (ق) نهانی:  
چون نشوی که دهر چه گوید همی ترا  
از رازهای رب نهانک بزیرب. ناصر خسرو.

**نهانکار.** [ن / ن] (ص مرکب) که پنهان از  
چشم دیگران کاری کند. که اعمال خویش از  
انظار پوشیده دارد. کنایه از ریا کار:

محرم از بهر نهانکاران به کار آید حریف  
ما که پیدا می خوریم از کار محرم فارغیم.  
خاقانی.

**نهان کرده.** [ن / ن ک د / د] (نمف مرکب)  
مخفی. مخفی. مکتوم. || مخزون. اندوخته:  
نهان کرده دینار فرشیدورد

به درویش ده تا نماند به درد. فردوسی.  
**نهان کش.** [ن / ن ک] (نمف مرکب) که در خفا  
می کشد. که با پنبه سر می برد:

چرخ نهان کش که پرده ساز خیال است  
پرده خاقانی آشکار برافکند. خاقانی.  
سره های گردن با به شکر می برد لب  
کآن لب نهان کش است چو گردون به دوستی.  
خاقانی.

**نهانگاه.** [ن / ن] (لا مرکب) نهانجای. شرم  
مرد و زن. جای شرم. بتر جای. عورت.  
(یادداشت مؤلف). || نهفت. نهفتگاه. جای  
نهان. (یادداشت مؤلف). جایی که در آن زر و  
سیم و چیزهای منقول قیمتی پنهان کنند بیم از  
تعرض دزدان و غارتگران را.

**نهان و آشکار.** [ن / ن ن] (ترکیب عطفی،  
[مرکب] غیب و شهود. (یادداشت مؤلف).  
ظاهر و باطن. (ناظم الاطباء). رجوع به نهان و  
نیز رجوع به آشکار شود.

**نهانی.** [ن / ن] (ص نسبی) (لا پوشیده.  
مخفی. نهفته. پنهان. (ناظم الاطباء). مکتوم:  
بدان تا نهانی بود کارشان  
نداند کسی راز و کردارشان. فردوسی.  
عقل چه آورد ز گردون پیام  
خاصه سوی خاص نهانی ز عام.

ناصر خسرو.  
چون گشت جهان را دگر احوال عیانیش  
زیرا که بگسترده خزان راز نهانیش.

ناصر خسرو.  
به دست آورده اسرار نهانی  
کلید گنجهای آسمانی. نظامی.  
دهش کز نظرها نهانی بود

حصار بد آسمانی بود. نظامی.  
پیداست چو آفتاب کان دل  
در سایه زلف تو نهانی است. خاقانی.  
چه حاجت است عیان را به استماع و بیان  
که بی وفائی دور فلک نهانی نیست. سعدی.  
مردمان را عیب نهانی پیدا مکن. (گلستان).  
|| معنی. حقیقت. مقابل صورت. (یادداشت  
مؤلف):

به چشم دلت دید باید جهان  
که چشم سر تو نبیند نهان  
بدین آشکارت بین آشکار  
نهانیت را بر نهانی گمار. رودکی.

اگر در نهانی سخن دیگر است  
پژوهنده را راز با مادر است. فردوسی.  
|| ضمیر. دل. باطن. درون. قلب:  
پس آنگه گفت شاهها تو ندانی  
که من با تو دگر دارم نهانی. فخرالدین اسعد.  
|| درونی. نامشهود:

ذوقی چنان ندارد بی دوست زندگانی  
دودم به سر برآمد زین آتش نهانی. سعدی.  
|| راز. سر پنهانی. (ناظم الاطباء):

نهانی چه دارد بگوید به ما  
همه چاره آن بگوید به ما. فردوسی.  
کی نامور دادشان زینهار  
بدان تا نهانی کند آشکار. فردوسی.  
چو پیدا شد بر آن جاسوس اسرار  
نهانی های این گردنده پرگار. نظامی.  
|| خزینه. اندوخته:

نهانیهای اسکندر به ایران آری از یونان  
خزینۀ شاه زنگستان به غزنین آری از کله.  
فرخی.  
رخت و نهانیش فراخانه برد  
بدرۀ دینار به صوفی سپرد. نظامی.

|| قبر. گور. مدفن:  
نهانی مرا خاک توران بود  
که گوید که خاکم به ایران بود. فردوسی.  
|| بیت الخلا. || اندام نهانی. آلت رجولیت  
(ناظم الاطباء). || (ق) مخفیانه. در خفا.  
محرمانه. سرأ:

فرنگیس را نیز کردند یار  
نهانی بر آن بر نهادند کار. فردوسی.  
نهانی پسر زاد و با کس نگفت  
همی داشت آن نیکویی در نهفت. فردوسی.  
چو رستم چنان دید نزدیک شاه  
نهانی برافکند گردی به راه. فردوسی.  
نهانی به خواهندگان چیز ده  
که خشنودی ایزد از چیز به.

نظامی.  
طمع از خلق ببر تا ایشان بخیلی از تو ببرند و  
نهانی میان خویش یا خدای نیکو کن تا خدای  
آشکار ترا نیکو گرداند. (تذکره الاولیاء).  
مده ای رفیق پندم که نظر بر او فکندم

دو سلسله کوهستان در شمال و جنوب شهرستان شرح زیر واقع شده است: ۱ - ارتفاعات جنوبی، کوههای جنوبی شهرستان دنباله سلسله کوهستان شاهو در پاوه و روانسر و بیستون کرمانشاه است که در همان جهت (شمال غرب به جنوب شرق) از جنوب این شهرستان گذشته به شهرستان بروجرود منتهی میشود. در این شهرستان این کوه «گرو» نامیده میشود و خطالرأس آن حد طبیعی نهاوند و خرم آباد است. در قسمت شمال غربی حد متوسط ارتفاع ۲۸۰۰ گز و در جنوب شرقی به ارتفاع آن افزوده می شود. بلندترین قلّه گرو در جنوب شهر نهاوند و بالای سرچشمه گاماسیاب واقع و همیشه برف در قلّه آن موجود و ارتفاع آن از سطح دریا ۳۳۹۶ گز است. از دره شمالی این کوه که به رودخانه گاماسیاب منتهی میشود صدها چشمه جاری و به مصرف قراء پادامنه کوه مذکور میرسد. ۲ - سلسله شمالی، جهت امتداد آن شمال غرب به جنوب شرق و موازی با کوه الووند همدان و کوه گرو است و در دو نقطه بوسیله دو رودخانه‌ای که از

کرده است و نام آن «نوح آوند» بوده است پس حاء را به هاء بدل کردند و خدا دانستار است. سمعانی در الانتساب گوید که: حرب بزرگ مسلمانان در زمان عمر بن خطاب رضی الله عنه در آنجا واقع شد. و من چند روزی آنجا اقامت کرده‌ام. صاحب العزیزی گوید: میان همدان و نهاوند چهارده فرسخ است. (از ترجمه تقویم البلدان ص ۴۸۲ و ۴۸۳). شهر نهاوند بر کوهی قرار گرفته و بنای آن از گل است و چشمه‌ها و باغهای فراوان دارد... (از ترجمه صورة الارض ص ۱۱۱). و اندروی دو مزگت جامع است و جائی با نعمت بسیار است و از وی زعفران و میوه [نیکو خیزد]. (حدود العالم) (یادداشت مؤلف). شهر معظمی است در سمت قبلی همدان در سه روزه راه... و آن قدیم‌ترین شهری است که در کوه واقع شده و این شهر ماه بصره یعنی در آن می باشد. و کوه این شهر آب آن را به دو قسم منقسم سازد، قسمی به سوی نهاوند و قسم دیگر به سمت غرب می رود... در میان آن حصاری شگفت‌انگیز و بنای مرتفع حیرت‌آوری دیده میشود، و قبور جماعتی از شهداء مسلمانان در این بناست. (از معجم البلدان).

وضع امروزی نهاوند: شهرستان نهاوند یکی از شهرستانهای استان پنجم و محدود است از طرف شمال به شهرستانهای ملایر و تویسرکان و بخش کنگاور از شهرستان کرمانشاهان. از طرف جنوب به کوه گرو که خطالرأس آن حد طبیعی این شهرستان است و شهرستان خرم آباد است. از طرف شرق به شهرستان ملایر و بخش اشتریبان شهرستان بروجرود. از طرف غرب به بخش صحنه از شهرستان کرمانشاه و بخش نورآباد از شهرستان خرم آباد. شهرستان نهاوند در طول دره‌ای به عرض تقریبی ۴ الی ۱۲ هزارگزی بین دو کوهستان که جهت آنها از شمال غرب به جنوب شرق است واقع شده و رودخانه مهم گاماسیاب در وسط این دره جاری است. شهر نهاوند مرکز شهرستان در قسمت علیای دره مذکور در ارتفاع ۱۶۷۷ گز واقع گردیده است.

هوای شهرستان سردسیر سالم است فقط قسمت سفلی رودخانه گاماسیاب نسبت به نقاط کوهستانی و دشت معتدل است. اکثر قراء مهم شهرستان در طول رودخانه گاماسیاب واقع شده و از آن مشروب میگردند و قسمتی نیز از رودخانه‌های ملایر، تویسرکان و قنوت و چشمه سارهای کوهستانی بهره‌مند میشوند. بطور کلی آب شهرستان شیرین و املاح خارجی آن کم است.

تو میان ما ندانی که چه می‌رود نهانی. سعدی.  
دل مرد میدان نهانی بجوی  
که باشد که در پایت افتد چو گوی. سعدی.  
||دزدانه:  
از پس یرده نهانی سوی چا کر نگرید  
گفتی از میغ همی تیغ زند گوشه ماه.  
||ابی آنکه ابراز کنند:  
چو شیروی رخسار شیرین بدید  
روانش نهانی ز تن برپرید. فردوسی.  
نهانی ز سودابه چاره گر  
همی بود بیچان و خسته جگر. فردوسی.  
سپه را درم داد و اسب و رهی  
نهانی همی جست جای مهی. فردوسی.  
||در نهان. در دل: با او نهانی عداوتی داشت.  
(گلستان).  
- در نهانی؛ مخفیانه. در خفا:  
ز بازارگان عمان در نهانی  
به ده من زر خریده زر کانی. نظامی.  
- ||در دل. قلباً:  
مرا در نهانی یکی دشمن است  
که بر بخردن این سخن روشن است. فردوسی.  
- نهانی داشتن؛ مخفی داشتن:  
چو پیدا نیاری بدش کینه جوی  
نهانی بدار و بیرهیز از وی. اسدی.  
**نهانچه.** [ن / ن چ / ج] [ق مرکب] مخفیانه.  
بطور سر. در پنهانی. (ناظم الاطباء).  
**نهانی گشای.** [ن / ن گ / گ] [ن ف مرکب]  
کنایه از منجم و ستاره‌شناس. (آندراج).  
رازگشا. غیب‌گو:  
سوم فیلسوفی نهانی گشای  
که باشد به راز فلک رهنمای. نظامی.  
**نهاوش.** [ن / و] [ع / ا] سستها و  
تسنگ‌گرفتی‌ها مردم را. (منتهی الارب)  
(آندراج). مظالم و اجحافات بر مردم.  
فی الحدیث: من اکتسب مالاً من نهاوش کانه  
نهش من هنا و هنا. (از متن اللغة).  
**نهاوند.** [ن / ن و] [ا / ح] شهری است از  
عراق عجم. (جهانگیری) (غیاث اللغات) (از  
برهان قاطع). شهری است از جبال. (از حدود  
العالم). در نزدیکی همدان. (جهانگیری). در  
جنوب همدان است. (از منتهی الارب). از  
اقلیم چهارم است و در حدود همدان. (از  
انجمن آرا) (از آندراج). از اقلیم چهارم است  
از بلاد جبل. ابن حوقل گوید: نهاوند در جنوب  
همدان است. شهری است بر دامنه کوه، رودها  
و بستانها دارد و میوه‌اش فراوان است. میوه  
آن را به سبب نیکوئی آن به عراق برند. در  
اللباب آمده است که نهاوند شهری است از  
بلاد جبل، گویند آن را نوح علیه السلام بنا

۱ - در ضبط کلمه و وجه تسمیه نهاوند اقوال گوناگون است: در جهانگیری و رشیدی و آندراج به فتح اول [ن و] ضبط کرده‌اند. مؤلف انجمن آرا به کسر اول [ن و] و مؤلف غیاث اللغات و تقویم البلدان به ضم اول [ن و] آورده‌اند، مؤلفان فرهنگ‌های دیگر اغلب هر سه وجه را ضبط کرده‌اند. در وجه تسمیه این شهر دکتر معین در ذیل ص ۸۷۸ برهان قاطع در شرح کلمه دماوند با استفاده از مقاله مرحوم کسروی در مجله آینده سال اول شماره هفتم نویسد «... دماوند مرکب است از دما (بضم اول) به معنی پشت و دنبال، چنانکه نهاوند نیز مرکب است از نها به معنی پیش؛ و اکنون در لهجه‌های دزفولی و شوشتری بهمین معنی هر دو به کار روند. جزو دوم: در هر دو نام «وند» پسوند مکانی است به معنی نهادن (از مصدر نلدن = نهادن) و واقع شدن و ایستادن. پس دماوند یعنی شهر یا آبادی یا قلعه ایستاده در دنبال و پشت، و نهاوند یعنی شهر یا قلعه یا آبادی ایستاده در پیش رو. میتوان گفت که در نام‌گذاری این دو آبادی دوری و نزدیکی آنها را نسبت بجائی یا شهری میزان گرفته‌اند، آنچه را که نزدیک بوده نهاوند و آن دیگر را دماوند نامیده‌اند.» سپس استاد فقید دکتر معین اضافه می‌فرماید: «بیشتر متبادر به ذهن است که اقوام ساکن بین دو کوه دماوند و نهاوند که در ماد (عراق عجم) سکنی داشتند - و هگمتانه (همدان) پایتخت ماد بوده - کوه پیش روی خود را که نزدیکتر به آنان بوده نهاوند و کوه پشت سر را دماوند نامیده‌اند چنانکه پشت‌کوه و پیش‌کوه در لرستان. و نیز رجوع شود به برهان قاطع و غیاث اللغات و انجمن آرا.

شهرستان ملایر و شهرستان تویسرکان می‌آیند قطع شده و معبر طبیعی ایجاد نموده است در شمال غرب بین دره کنگاور و دره رودخانه تویسرکان کوه کمزرد نامیده شده و ارتفاع قله آن ۲۱۶۵ گز است. بین معبر رودخانه تویسرکان و معبر رودخانه ملایر کوه سیاه‌دره نامیده میشود و ارتفاع قله آن ۲۸۱۸ گز می‌باشد. در شرق معبر رودخانه ملایر که در شرق شهر نهاوند است کوه سفید نامیده میشود و ارتفاع بلندترین قله آن از سطح دریا ۳۶۵۳ گز است.

رودخانه گاماسیاب که در شهرستان خرم‌آباد «سیمره» و در شهرستان اهواز و دشت میشان کرخه نامیده می‌شود. در این شهرستان از سراب گاماسیاب واقع در ۲۰ هزارگزی جنوب شهر نهاوند در یکی از دره‌های شمالی کوه‌گرو سرچشمه گرفته در طول دره شهرستان نهاوند جاری است و قسمت عمده قراء شهرستان و باغات شهر از این رودخانه مشروب میگردد. رودخانه ملایر در ۱۵ هزارگزی شمال غرب نهاوند نزدیک آبادی لیلی یادگار، و رودخانه تویسرکان در ۲۵ هزارگزی نهاوند نزدیک آبادی چقاسرائیل به رودخانه گاماسیاب ملحق میشوند. این رودخانه پس از مشروب نمودن قسمت عمده قراء و باختر شهرستان وارد تنگه کوهستانی شده در حدود باختری کلان از این شهرستان خارج و وارد بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان میگردد.

محصول عمده شهرستان غلات، حبوبات، اقسام میوه‌ها، توتون، لبنیات است و صادرات مهم آن خشکبار و اقسام میوه‌ها و لبنیات و حبوبات و غلات و کنجد و توتون و پشم و پوست چوب و روغن به داخل و خارج کشور است. سیب و گلابی و هندوانه و خربزه آن مشهور است. شغل ساکنین شهرستان زراعت و گله‌داری است. صنایع دستی آنان در دهستان علیا قالیچه‌بافی است، قالیچه‌های عشوند، برجک و یانه‌سربخوبی مشهور است.

از شهر نهاوند دو راه به طرف جنوب شرقی و شمال غربی احداث شده است. جاده شمال غرب در ۵۳ هزارگزی به راه کنگاور به کرمانشاه متصل میشود. از این نقطه تا کنگاور تقریباً ۷۰۰۰ گز است. راه جنوب خاوری در ۳۲ هزارگزی به راه ملایر به بروجرد میرسد. از این نقطه به ملایر ۳۲ هزار گز و تا بروجرد ۲۵ هزار گز است. این شهرستان از چهار دهستان به نام بالادهستان در جنوب شرقی، پائین‌دهستان در قسمت مرکزی، خزل‌انتهای غرب سلگی بین پائین‌دهستان و خزل تشکیل شده است. تعداد قراء و مرکز دهستان

و جمعیت آن بشرح زیر است: بالا دهستان، مرکز ده شعبان. تعداد قراء ۶۷ و سکنه ۲۰ هزار نفر است. پائین دهستان، مرکز قصبه گیان، تعداد قراء ۴۷ و سکنه ۲۵ هزار نفر است. سلگی، مرکز ده شهرک، تعداد قراء ۳۵ و سکنه ۱۳ هزار نفر است. خزل، مرکز ده آران، تعداد قراء ۷۰ و سکنه ۱۲ هزار نفر است. شهر نهاوند دارای ۲۶ هزار نفر جمعیت است. بنابر آمار فوق شهرستان نهاوند از ۲۲۰ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و سکنه آن در حدود ۹۶ هزار تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نهاوند.** [نَ / نِ وَ] (ایخ) شهر نهاوند در ۱۳۰ هزارگزی مشرق کرمانشاه و ۶۴ هزارگزی جنوب غربی ملایر واقع شده و مختصات جغرافیایی آن بشرح زیر است: طول ۴۸ درجه و ۲۲ دقیقه، عرض ۳۴ درجه و ۱۲ دقیقه و ارتفاع از سطح اقیانوس ۱۶۷۷ گز، اختلاف ساعت نهاوند با تهران ۱۳ دقیقه و ۲۸ ثانیه است. ساختمانهای قدیمی شهر در سراسیمی تپه‌ای که قلعه شهر قدیم و دژ مستحکم باستانی در روی آن بنا شده بود و اینک آثار خرابه‌های آن باقی است واقع شده و مانند سایر بناهای قدیمی کشور کوچه‌های آن تنگ و پرخم و پیچ و خانه‌ها کوچک و گلی است. بناهای جدید در جنوب و جنوب شرقی شهر در زمین مسطح مزروعی بنا شده و مطابق اصول بهداشت بزرگ و مشجر ساخته شده‌اند. آب شهر از چند رشته قنات و چشمه به شرح زیر تأمین میگردد: ۱ - قنات قیصریه که دارای ۴ سنگ آب است و از قنات قدیمی شهر بوده در قیصریه خرابه مظهر شده خانه‌های چهار باغ و راسته میرزا آقا و مشروب مینماید. ۲ - قنات چشمه حلال که دارای یک سنگ آب است در علیای محله سادات مظهر شده قسمتی از محله سادات میرزا آقایی و چهار باغ را مشروب می‌نماید. ۳ - قنات پهلوان محمدصادق که فعلاً دارای یک سنگ آب است و قسمتی از محله چهارباغ را مشروب مینماید. ۴ - قنات گلشن در محله گلشن مظهر و آن محل را مشروب می‌نماید. علاوه بر اینها چند چشمه نیز به نام چشمه علی، دو خواهران، چاله اولاد و چشمه ملا محمد طاهر مورد استفاده است. باغهای مهم شهر نهاوند از رودخانه گاماسیاب بوسیله نهر شعبانی که در ۱۶ هزارگزی جنوب شرقی شهر منشعب شده مشروب میگردد. مقدار آب نهر مذکور در بهار ۱۲۰ سنگ و تابستان حداقل ۶۰ سنگ است. شهر نهاوند در سال ۱۳۱۷ از سبلی که از دره بارود آب سرازیر شد خسارت زیاد دید و قریب یکهزار نفر تلفات داد. نهاوند سابقه

زلزله نیز دارد. در سال ۱۳۰۸ زلزله‌ای رخ داد که چندان خسارتی وارد نشد. سکنه شهر نهاوند طبق صورت اداره آمار تا آخر سال ۱۳۲۸ بشرح زیر است:

مرد ۱۲۴۴۶، زن ۱۴۰۰۶، جمع ۲۶۴۵۲ تن. از بناهای قدیم شهر بنای امامزاده محمد، شیخ منصور، مسجد جمعه و حمام بازار است. محصول عمده شهر نهاوند انواع میوه‌های سردسیری مخصوصاً قیسی، گردو، سیب، گلابی، انواع آلو و بادام است. چوب نیز از صادرات مهم نهاوند است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نهاوند.** [نَ / نِ وَ] (ایخ) قصبه‌ای است جزء دهستان دودانگه بخش ضیاء‌آباد شهرستان قزوین در ۸ هزارگزی جنوب شرقی ضیاء‌آباد و ۲ هزارگزی جنوب راه شوسه قزوین به همدان، در جلگه معتدل‌هوایی واقع است و ۳۳۸۰ تن سکنه دارد. آبش از خرورد، محصول غلات و کشمش و یونجه و قیسی و بادام و پنبه و کنجد و کرچک و گردو، شغل مردمش زارعت و گلیم و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نهاوند.** [نَ / نِ وَ] (ایخ) (جنگ...) یوم نهاوند یا جنگ نهاوند، نام جنگ معروفی است که بین سپاهیان اسلام و ایران در نهاوند اتفاق افتاد. رجوع به امثال میدانی و ترجمه فتوح البلدان و کامل‌التواریخ ابن‌اثیر ج ۳ ص ۲ و مجمل‌التواریخ و تاریخ گزیده و تاریخ ایران تألیف سایکس شود.

**نهاوند.** [نَ وَ] (۱) نام شعبه‌ای است از موسیقی. (رشیدی) (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان قاطع). نام پرده‌ای است از موسیقی که نیم شب سرایند. (غیبات اللغات):

چنان کز سینه غم را بیخ بر کند  
فروگفت این غزل را در نهاوند.

امیر خسرو (از جهانگیری)  
**نهاوندی.** [نَ وَ] (ص نسبی) (۱) منسوب به نهاوند است. رجوع به نهاوند شود. (انجام پرده‌ای است از موسیقی و این غیر از نهاوند است. (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (رشیدی):

نماز شام رسید ای بت سمرقندی  
بساز چنگ و بزن پرده نهاوندی.

نزاری (از جهانگیری).  
به گوش اندر همی گویدت گیتی بار بر خر نه  
تو گوش دل نهادستی به دستان نهاوندی.  
ناصر خسرو.

**نهاوندی.** [نَ وَ] (ایخ) عبدالرحیم نهاوندی (میرزا...) از اعظم علمای امامیه قرن اخیر است و اواخر عمر در تهران سکونت جست و در مدرسه مروی به تدریس پرداخت. حاشیه رسائل شیخ انصاری تألیف اوست. به سال

۱۳۰۴ هـ. ق. در تهران وفات یافت. (از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۶۷). و رجوع به الذریعة الی تصانیف الشیعة شود.

**نهاوندی**. [ن وَ] [اخ] علی بن ملا فتح الله نهاوندی از اصولیین و فقهای قرن اخیر است. او راست: تشریح الاصول الصغیر و تشریح الاصول الکبیر و مقدمه الواجب. به سال ۱۳۲۲ هـ. ق. در نجف درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۶۹). و رجوع به احسن الودیعه ج ۱ ص ۱۶۳ شود.

**نهاوة**. [ن وَ] [ع مص] متناهی بودن در عقل. نهی بودن. (از اقرب الموارد) (از المنجد). [خام و نیم پز بودن گوشت. (از متن اللغة). از استعمال شاذ است. (از منتهی الارب) (از متن اللغة). نهأ. نهائة. نهؤ. نهواة. (متن اللغة). رجوع به نهأ شود.

**نهاویدن**. [نَ دَ] [مص] ترسیدن، مانند ترسیدن کودک از استاد. (ناظم الاطباء)؟ رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۳۹۲ شود.

**نهاویس**. [نَ] [اخ] دهی است از دهستان سجاس رود بخش قیدار شهرستان زنجان. در ۱۹ هزارگزی شمال غربی قیدار در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۳۸ تن سکنه دارد. آبش از سجاس رود، محصولش غلات و پیاز و سیب زمینی، شغل مردمش زراعت و قالیچه بافی و گلیم و جاجیم بافی است. اهالی محل به این ده، نویس می گویند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نهاویش**. [نَ] [ع] [ج] نهوایش. (ناظم الاطباء).

**نهاة**. [نَ] [ع] [ج] نهاء. رجوع به نهاء شود. [ع] ناهی. رجوع به ناهی شود.

**نهایات**. [نَ] [ع] [ج] نهایة. رجوع به نهایة و نهایت شود. [انهایات الدار؛ حدودها و اقصایها و اواخرها. (المنجد). حدود خانه و جایی که خانه به آن منتهی میشود. (ناظم الاطباء).

**نهایت**. [نَ] [ع] [ج] نهایة. نهاییه. پایان. انجام. انتها. آخر. غایت. عاقبت. حد. (ناظم الاطباء). کرانه. سرانجام. بن. تک. ته. سر. منتهی. (یادداشت مؤلف):

و گر گوئی ملا باشد روا نبود که جسمی را نهایت نبود و غایت بسان جوهر اعلا.

ناصر خسرو. عاقل باید که در خاتمت کارها نهایت اغراض خویش پیش چشم دارد (کلیله و دمنه). محاسن این کتاب را نهایت نیست. (کلیله و دمنه). تمامی ابواب مکارم و انواع عواطف را بی شک نهایتی است. (کلیله و دمنه). راه شکرش پبای هرکس نیست

که حدش ز آن سوی نهایتهاست. خاقانی. بدایت آن به نهایت نینجامد. (سندبادنامه

ص ۱۷). هرکاری را غایتی است و هر ملکی را نهایتی. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۸).

چون نیست نهایت ره عشق زین به نه نشان و نی اثر بود. عطار.

مرا سخن به نهایت رسید و عمر به پایان هنوز وصف جمالت نمیرسد بنهایت. سعدی.

[آخرین حد. سرحد کمال. (یادداشت مؤلف): دوستی و برادری با او بغایت لطف و نهایت یگانگی رسید. (کلیله و دمنه).

چون نظر عقل به غایت رسید دولت شادی به نهایت رسید. نظامی.

[ع] [ق] سخت. (یادداشت مؤلف). بیرون از حد. (ناظم الاطباء). بسیار. زیاد. فوق العاده: نهایت جاهل است. [لا] فراوانی. افزونی. بسیاری.

(ناظم الاطباء). رجوع به معنی قبلی شود. [سرزمین. (ناظم الاطباء). [حد. اندازه.

— **ببین نهایت**: بیرون از حد و اندازه: در حسن بی نظیری در لطف بی نهایت

در مهر بی ثباتی در عهد بی دوامی. سعدی. — نهایت دادن: به انتها رساندن.

— نهایت گرفتن: پایان گرفتن. — نهایت یافتن: به آخر رسیدن.

**نهایت پذیر**. [نَ] [نَ] [پَ] [نَ] [ف] مرکب) پایان پذیر. (یادداشت مؤلف).

**نهایت پذیر**. [نَ] [نَ] [پَ] [نَ] [حامص] مرکب) پایان پذیر. (یادداشت مؤلف).

**نهایتگه**. [نَ] [نَ] [گَ] [ا] [مرکب] انتها. حد و مرز. کرانه:

که هرچ از زمین باشد و آسمان نهایتگی باشد بی گمان. نظامی.

**نهایت ناپذیر**. [نَ] [نَ] [پَ] [نَ] [ف] مرکب) بی پایان. بی انتها. نامحدود.

**نهایت ناپذیری**. [نَ] [نَ] [پَ] [نَ] [حامص] مرکب) پایان ناپذیری. (یادداشت مؤلف).

**نهایتة**. [نَ] [ع] [مص] نیک خردمند گردیدن. (از منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**نهایتة**. [نَ] [ع] [ا] پایان. (دهار). کرانه. کناره. (صحاح الفرس). پایان چیزی و غایت آن. (از منتهی الارب) (از متن اللغة). رجوع به نهایت شود. [سرچوب عران در بینی شتر. (منتهی الارب) (آندراج) (از متن اللغة). سر

چوبی که در بینی شتر کنند. (ناظم الاطباء). [چوب که بر آن بار بردارند. (منتهی الارب) (آندراج). چوبی که بارها بر آن نهند و حمل کنند و به فارسی آن را تاهو گویند. (از متن اللغة). [عقل. (متن اللغة).

**نهایتة**. [نَ] [ع] [ا] نهایت. نهایت. پایان. رجوع به نهایت شود.

**نهایتة**. [نَ] [ع] [مص] نیم پز گردیدن گوشت. نهایتة. نهوة. نهاوة. (منتهی الارب) (از اقرب

الموارد). نهوة. (منتهی الارب). فهو نهیة. [از متن اللغة].

[پر گردیدن. (منتهی الارب). ممتلی شدن. (از اقرب الموارد) ۳.

**نهارزانی**. [نَ] [ا] (ص مرکب) توانگر. دارا. مقابل ارزانی. قوی حال. غیر مستحق:

به ارزانیان و نه ارزانیان درم چون بیخشی ندارد زیان. ابوشکور.

**نهب**. [نَ] [ع] [ا] غنیمت. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء) (متن اللغة) (اقرب الموارد). [هرچه به غارت آورده شود. (منتهی الارب). آنچه به غارت بیارند. (مهدب الاسماء) (از اقرب الموارد).

غارتی. منهبوب. (یادداشت مؤلف). ج، نهاب، نهوب. [غارت. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء) (متن اللغة). سلب. (متن اللغة). قهر و

غلبه بر مال. (از اقرب الموارد). یغما. تاراج. تالان. اغاره. (یادداشت مؤلف). چپاول. چپو:

بفرمود تا دست نهب و ارهاق و هدم و اطراق بر دیار و امصار او دراز کردند. (ترجمه تاریخ

یمنی ص ۳۶۱). دست به قتل و نهب آوردند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۶۵). [انوعی از رکض. (ناظم الاطباء) (از متن اللغة) (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد). [استخوان سر زانو، و هما نهیان. (یادداشت مؤلف). رجوع به نهیان شود. [مص] غارت کردن. (تاج

المصادر بیهقی) (دهار) (زوزنی) (آندراج) (منتهی الارب). غنیمت گرفتن. (از منتهی الارب). (از متن اللغة). به قهر و غلبه گرفتن

چیزی را. (از ناظم الاطباء). [به سخن گرفتن کسی را. (از منتهی الارب). بدگفتن کسی را. (تاج المصادر بیهقی). [در پی پاشنه مردم

گرفتن سگ. (از منتهی الارب). پاشنه پای گرفتن سگ. (تاج المصادر بیهقی). گرفتن سگ عرقوب و پاشنه پای کسی را. (از

متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نهب**. [ا] [اخ] دهی است از دهستان افشاریه بخش آوج شهرستان قزوین در ۴۵ هزارگزی شمال شرقی آوج و در جلگه سردسیری واقع است و ۲۹۸ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه

خررود، محصولش غلات و کشمش و بسادام، شغل اهالی زراعت و قسالی و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی

ایران ج ۱).

۱ - قال ابوسعید: سألت الاعراب عن الخسبة التي تدعى بالفارسية ناهو، فقالوا: النهایان و العاضدان و الحاملتان. (متن اللغة).

۲ - بر وزن فعل.

۳ - عبارت متن اللغة چنین است: نهأ الشارب، امثلاً.

۴ - در المنجد به فتح اول و دوم [نَ هَ] آمده است.

۵ - نهبا القوم فلاناً، تناولوه بالستهم و اغلظوا له. (از متن اللغة).

**نهبان.** [نَبَّان] (اِخ) به صیغه تشبیه، نام دو کوه است در تهامه. (از منتهی الارب). و آن مشتمل است بر نهب‌الاعلی و نهب‌الاسفل. رجوع به معجم البلدان شود.

**نهبانیدن.** [نَبَّان] (مَص) زیبا ساختن و جمیل و صاحب حسن کردن. (ناظم الاطباء).  
**نهبیت.** [نَبَّان] (اِخ) نهبه. رجوع به نهبه شود. || تقسیم دایره منطقه البروج به نه قسمت و هر یک از آن قسمت‌ها را به یکی از ستاره‌های آن منسوب کردن. (ناظم الاطباء)؟ رجوع به نهبهر شود. || بسیار بزرگ و کلان و بیرون از اندازه. (ناظم الاطباء)؟

**نهبور.** [نَهْبُور] (ص مرکب، مرکب) ذوتسعه اضلاع. (یادداشت مؤلف). نهضلی.

**نهبرجای.** [نَبَّان] (ص مرکب) نابرجای. (فرهنگ خطی). نایجا. بی‌جا:

نهبرجای هر کار ناسازوار بود چون پلی ز آن سوی جویبار. اسدی.  
**نهبوره.** [نَبَّان] (ع ص) زن دراز لاغر یا مشرف بر هلاک. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نهبوره.** [نَبَّان] (ع) جای هلاک. (منتهی الارب). مهلکه. نهبور. نهبوره. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). ج، نهبایر، نهبایر. || زمین بلند. (منتهی الارب). آن قسمت از زمین که اشراف دارد. نهبور. نهبوره. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ج، نهبایر، نهبایر. || کوه ریگ یا مفاک میان پشته‌ها. نهبوره. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ج، نهبایر، نهبایر. رجوع به نهبایر و نهبایر شود.

**نهبیل.** [نَبَّان] (ع ص) مرد پیر. (مذهب الاسماء). شیخ مسن. (از متن اللغة). مسن. (اقرب الموارد). شیخ نهبیل؛ پیر کلانسال. (منتهی الارب). تانیث آن نهبیله است. (از اقرب الموارد).

**نهبیله.** [نَبَّان] (ع ص). زن سالخورده. (از متن اللغة). تانیث نهبیل است به معنی زن پیر کلانسال. رجوع به نهبیل شود. || شتر ماده سطبر. (منتهی الارب). الناقة الضخمة. (متن اللغة) (اقرب الموارد). || رفتاری با گرانباری. (منتهی الارب). مشی با ثقل و سنگینی. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || (مص) کلانسال شدن. (از منتهی الارب). مسن و سالخورده شدن. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نهبندان.** [نَبَّان] (اِخ) نام یکی از دهستانهای بخش شوسف شهرستان بیرجند که در جنوب خاوری بخش واقع و حد فاصل بین بلوچستان و سیستان در حاشیه کویر لوط واقع است. این دهستان بواسطه خشکی و کمی آب از حیث ارزاق همیشه احتیاج به کمک خارجی دارد و در تمام وسعت آن نقطه

حاصل خیز نمی‌توان یافت. اغلب قنوات آن شور و مانع رشد غلات و سایر نباتات شده و به این جهت حاصل آن نصف سایر نقاط قاین خواهد بود. این دهستان از ۱۱۳ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و مجموع نفوس آن در حدود ۱۹۰۰۰ تن است. قراء مهم آن عبارتند از چهار فرسخ یا ۱۴۸۸ تن سکنه و تمام ده ۹۵۴ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نهبندان.** [نَبَّان] (اِخ) قصبه مرکز دهستان نهبندان بخش شوسف شهرستان بیرجند است در ۳۵ هزارگزی جنوب شوسف و ۷ هزارگزی غرب راه مشهد به زاهدان. در جلگه گرمسیری واقع است و ۳۰۹۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات. محصول عمده‌اش غلات و پنبه و شغل اهالی زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نهبور.** [نَهْبُور] (اِخ) نهبوره. نهبوره. (متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به نهبوره شود.

**نهبوره.** [نَهْبُور] (ع) نهبور. نهبوره. (متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به نهبوره شود.

**نهبوغ.** [نَهْبُوغ] (ع) لا دونسی. کشتی‌ای است دریائی دراز تیزرو، آن را دونیج نیز گویند معرب دونی. (از منتهی الارب). سفینه طویل تندرو و سبک‌سیر از سفاین بحری، آن را بدان جهت نهبوغ گویند که شباهت دارد به پرنده‌ای به همین نام. (از متن اللغة). || نام مرغی است. (از منتهی الارب). طایری است. (از متن اللغة). نام مرغی است که دونیج نیز گویند. (ناظم الاطباء).

**نهبه.** [نَهْبَه] (ع اِص) غارت. (منتهی الارب). غارتگری. (ناظم الاطباء). اسم است از نهب. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نهبی. نهبیئی. (اقرب الموارد). || (ا) هرچه به غارت می‌بخارند. (مذهب الاسماء). غارت‌کرده. (دستورالاحوان). اسم است منسوب را. (از اقرب الموارد). نهبی. نهبیئی. (متن اللغة) (اقرب الموارد).

**نهبیه.** [نَهْبِیَه] (ع اِص) غارت. (غیاث اللغات). نهبه. رجوع به نهبه شود.

- نهبه کردن؛ غارت کردن. تاراج کردن؛ می‌رود با تو که یابد عقبه‌ای

که تواند کردت آنجا نهبه‌ای. مولوی. || دریافت. ادراک. فهم. (ناظم الاطباء).

**نهبهر.** [نَهْبَهَر] (م مرکب) نهدیک بروج در علم احکام نجوم، و به هندی آن را نوبهر گویند. (یادداشت مؤلف از مفاتیح العلوم). در اصطلاح احکامیان تقسیم هر برج است به نه قسمت و دادن هر یک از آن قسمت‌ها را به کوکبی از کواکب. (یادداشت مؤلف). رجوع به التفهیم ص ۴۲ شود.

**نهبهره.** [نَهْبَهَرَه] (ص، ق) زیاده از حد و

بیرون از اندازه. (ناظم الاطباء)؟

**نهبهره.** [نَهْبَهَرَه] (م مرکب) تقسیم دایره منطقه البروج به نه قسمت و هر یک از آن قسمت‌ها را به یکی از ستاره‌های آن قسمت نسبت دادن. (ناظم الاطباء). رجوع به نهبهره شود.

**نهبی.** [نَهْبِی] (ع اِ) آنچه به غارت می‌بخارند. (دستورالاحوان).

**نهبی.** [نَهْبِی] (ع اِص) غارتگری. (منتهی الارب). رجوع به نهبی شود.

**نهبی.** [نَهْبِی] (ع اِص) غارتگری. (منتهی الارب). اخذ مال به قهر. (از متن اللغة). اسم است نهب را. نهبه. نهبیئی. نهبیئی. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). رجوع به نهبه شود. || اسم است انتهاب را. (از متن اللغة). اسم است منسوب را. (از اقرب الموارد). نهبیئی. نهبیئی. (متن اللغة) (اقرب الموارد).

**نهبینا.** [نَهْبِیْنَا] (ص مرکب) نابینا. کوره. نهبینا چشم اکنون گشت بینا چون نادان به ختم اکنون گشت دانان.

فخرالدین اسعد.

**نهبتره.** [نَهْبَتْرَه] (ع مص) حکایت دروغ کردن بر کسی. (از منتهی الارب) (آندراج). نهبتر علینا؛ تحدث بالكذب. (اقرب الموارد) (متن اللغة).

**نهبثره.** [نَهْبَثْرَه] (ع) نوعی از رفتار. (منتهی الارب). گونه‌ای از مشی. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد) (از قاموس).

**نهبج.** [نَهْبَج] (ع ص). راه روشن و گشاده. (منتهی الارب) (آندراج). طریق واضح. (اقرب الموارد). راه فراخ. (مذهب الاسماء) (دستورالاحوان). راه پیدا. (دستورالاحوان). راه راست و راه پیدا و راه گشاده. (از غیاث اللغات) (از متن اللغة). يقال طریق نهبج و طرق نهبجه. (اقرب الموارد). ج، نهبجات، نهبوج، نهبج. || (مص) پیدا و گشاده گردانیدن راه. (از منتهی الارب) (آندراج). هویدا کردن راه. (زوزنی) (تاج المصادر بهیقی) (از دستورالاحوان). واضح و نمایان کردن راه را. (از متن اللغة). ظاهر و واضح کردن راهی را یا کاری را. (از اقرب الموارد). نهبوج. (اقرب الموارد). || رفتن

۱- قال و فی الترمذی فی حدیث الدجال: فیرحمهم بالنهبیل، و هو تصحیف، و الصواب بالمیم، یعنی مهبل - کمعظم - که شکاف کوه است. (منتهی الارب).

۲- در متن اللغة، اقرب الموارد و المنجد و دستورالاحوان به ضم اول [نَبَّان] است و دز منتهی الارب و به نقل از آن در فرهنگ آندراج و ناظم الاطباء به فتح اول [نَبَّان].

۳- ضبط این کلمه در اقرب الموارد به فتح دوم و سکون سوم [نَهْبَاز] است، ضبط متن بر اساس دیگر فرهنگهاست.



بر راه. (از منتهی الارب) (آندراج) سنلوك.  
سپردن راهی را. (از متن اللغة) (از اقرب  
الموارد). رفتن در راه. (از المصادر بیهقی) (از  
دستورالاخوان). اکنه ساختن جامه را. (از  
منتهی الارب) (آندراج). خلق و کهنه کردن  
جامه را. (از اقرب الموارد). ایدیا و گشاده  
شدن راه. (از منتهی الارب) (از آندراج).  
واضح شدن راهی یا امری. (از اقرب الموارد)  
(از متن اللغة). نهوج. (متن اللغة) (اقرب  
الموارد). اکنه گشتن جامه. (از منتهی  
الارب) (آندراج). بلی. کهنه و خلقتان شدن  
جامه. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نهج**. [نَ هَ] [ع] [ا] تاسه و دمه. (منتهی الارب).  
تاسه و دمه از ماندگی و ربو. ضیق النفس.  
(ناظم الاطباء). بهر. تنابع نفس. (از اقرب  
الموارد). دما. نهج. تنابع نفس. (یادداشت  
مؤلف). [مص] تاسه و دمه زده شدن. (منتهی  
الارب). ربو. انبهار. بشماره افتادن نفس  
کسی. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). دمه بر  
افتادن. (دستورالاخوان) (تاج المصادر  
بیهقی). نهج. (متن اللغة). علت دمه برافتادن  
کسی را. (فرهنگ خطی). اکنه شدن جامه.  
(تاج المصادر بیهقی) (دستورالاخوان).  
سودن. (زوزنی). [الا] در تداول، روشن  
طریق. (ناظم الاطباء). هنجار. سبک.  
اسلوب. وتیره. شیوه. (یادداشت مؤلف):

هر کسی بر نهجی رفت ره آسایش  
غنچه بر راه دل تنگ و گل از روی گشاد.  
واله هروی (غیات اللغات).  
[اراه. (ناظم الاطباء). طریق. (یادداشت  
مؤلف).

**نهج البلاغة**. [نَ جَلْ بَ غَ] [اخ] نام کتابی  
است مشتمل بر خطب و مکاتیب و کلمات  
قصار حضرت امام علی بن ابیطالب  
علیه السلام، فراهم کرده سیدرضی. بر این  
کتاب شروعی چند نوشته اند که معروفتر از  
همه شرح ابن ابی الحدید متزلی است.

**نهجین**. [نَ] [ا] پیچیدن. (اوبهی). به معنی  
پیچیدن و پیچ و تاب باشد. (برهان قاطع)  
(آندراج). تاب. پیچ. پیچش. (ناظم الاطباء):  
چنان ز معدلتش کار مملکت شد راست  
که شد ز زلف بتان باز وسعت نهجین.

شمس فخری.  
**نهجیو**. [نَ] [اخ] دهی است از دهستان  
سمریم پائین بخش حومه شهرستان شهرضا.  
در ۴۶ هزارگزی شمال غربی شهرضا و  
۱۵۰۰ گزی غرب راه قیوان به شیخ آباد، در  
منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و  
۴۹۳ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصول  
عمده اش غلات و پنبه، شغل اهالی زراعت  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نه چیز**. [نَ] [ص مرکب، مرکب] مقابل

چیز. (یادداشت مؤلف). لاشیء. عدم. ناچیز:  
همان کز نه چیز آفریده ست چیز  
ز چیز ار کند چیز نشگفت نیز. اسدی.

**نه حصار**. [نَ] [اخ] دهی است از دهستان  
ریگان بخش گرمسار شهرستان دماوند. در ۳  
هزارگزی مشرق گرمسار و ۵ هزارگزی  
جنوب راه سمنان به تهران در جلگه  
معتدل هوایی واقع و دارای ۳۷۰ تن سکنه  
است. آبش از جبله رود، محصولش غلات و  
پنبه و انار و انجیر، شغل مردمش زراعت  
است. دو تپه دارد مشهور به خرابه شهر که در  
قدیم آباد بوده است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۱).

**نه خرسند**. [نَ خُ سَ] [ص مرکب]  
ناخرسند. (یادداشت مؤلف):

ای بنده نوازی که کف راد تو دارد  
آز دل خرسند و نمخرسند شکسته سوزنی.  
**نه خوش**. [نَ خَوْشَ / خَشْ] [ا مرکب]  
تاک دشتی. کرمه البیضاء. (رشیدی)  
(جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). سیاه دارو.  
(رشیدی) (از جهانگیری) (انجمن آرا). و آن  
را از بهر آن نه خوش گویند که میوه آن در  
زمستان خشک نمی شود، و بیاره آن بر  
درختان پیچید و خوشه آن ده دانه باشد و در  
اول سبز بود و در آخر سرخ گردد و گل آن  
لاجوردی بود. (از جهانگیری) (از رشیدی)  
(از انجمن آرا) (از برهان قاطع) (آندراج).  
علت جرب و هر علتی دیگر را که در ظاهر  
بدن باشد نافع است. (برهان قاطع).

**نه خیر**. [نَ خَ / خَ] [ق مرکب] نخیر. نه  
خیر. لا. (یادداشت مؤلف).

**نهد**. [نَ] [ع] [ا] هر چیز بلند و برآمده. (منتهی  
الارب). نساتیء و مرتفع از هر نوعی. (از  
متن اللغة) [نَ] [ع] [ا] مرتفع. (اقرب الموارد).  
[اندی. پستان را گویند بسبب برآمدگی آن.  
(از اقرب الموارد). [شیر بیشه. (منتهی  
الارب). اسد. (متن اللغة) (اقرب الموارد).  
[زبد. (اقرب الموارد). نهید. نهیده. نهده.  
(متن اللغة). رجوع به نهده شود. [اص)  
جوانمرد که به معضلات امور آهنگ نماید.  
(منتهی الارب). مرد کریم که به معالی امور  
پرخیزد. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

[اسب نیکو تندار پرگوشت بلند اطراف.  
(منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب  
الموارد). اسب بلند. (مهذب الاسماء). اسب  
بلند و توی. (دستورالاخوان). [زورمند  
درشت اندام. قوی ضخیم. (از متن اللغة) (از  
اقرب الموارد). [مص] برخاستن بسوی  
دشمن. نههود. نههد. (از منتهی الارب).  
برخاستن و به قتال با دشمن آغازیدن. (از  
متن اللغة). قد علم کردن و به پیکار خصم

شتافتن. نههد. (از اقرب الموارد) (منتهی  
الارب). [بزرگ شمردن یا بزرگ کردن هدیه  
را. (از منتهی الارب). بزرگ داشتن هدیت را.  
(از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نههد. (اقرب  
الموارد). [شکل گرفتن و برآمدن بر سینه  
دخترکان. نهود. (از متن اللغة). رجوع به نهود  
شود.

**نهد**. [نَ / نَ] [ع] [ا] نفقه و هزینه ای که در سفر  
هر یک از رفیقان برابر یکدیگر برآورند.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). هزینه و  
سهمی که به تساوی همزمان هنگام مناهده و  
جنگ با دشمن بپردازند. (از متن اللغة) (از  
اقرب الموارد) (از ابن اثیر). عون. (متن اللغة).

**نهد**. [نَ] [ع] [ا] ج نهداء. (ناظم الاطباء).

**نهد**. [نَ] [ع] [ص] [ا] ج نهدها. رجوع به نهده شود.  
**نهد**. [نَ] [اخ] نام طایفه ای است از اعراب.  
(از انسب سمانی). قبیله ای است به یمن.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**نهداء**. [نَ] [ع] [ص] [ا] ریگ توده بلند.  
(منتهی الارب). رملة مشرفه. (اقرب الموارد)  
(متن اللغة).

**نهداء**. [نَ] [ع] [ص] دختر پستان برآمده.  
(ناظم الاطباء). ج، نههد.

**نهدان**. [نَ] [ع] [ص] پر از حوض و آوند و  
خنور، یا پر تا دو ثلث. (از منتهی الارب).  
حوض او اناه نهدان؛ حوض یا ظرفی که پر و  
لبالب باشد یا آب تا دوسوم آن رسیده باشد.  
(از اقرب الموارد) (از المنجد). حوض پرآب.  
(مهذب الاسماء).

**نهدة**. [نَ] [ع] [ا] مسکه سطر. (منتهی  
الارب). زبده العظیمه. سرشیری که کلفت و  
قطور باشد. نهید. نهیده. نههد. (از متن اللغة).

**نه ده**. [نَ] [ع] [ا] هر چیز بلند و برآمده. (منتهی  
الارب). نه نیز گویند، چنانکه هر هفت به معنی زیب و  
آرایش است. (از رشیدی) (از انجمن آرا) (از  
آندراج). زینت. آرایش. پیرایش. (ناظم  
الاطباء).

**نه دیو**. [نَ] [ق مرکب] زود. بزودی:  
من این لشکر را یکایک نه دیو

کنم یکسر از گنج و دینار سیر. فردوسی.  
**نهر**. [نَ / نَ] [ع] [ا] جوی. (مهذب الاسماء)  
(دستورالاخوان) (منتهی الارب) (آندراج)

۱- نهج، بالفتح، راه راست و راه پیدا و راه  
گشاده، از متخب و صراح و کشف و کنز و بهار  
عجم، و نیز صاحب بهار عجم نوشته که فارسیان  
به فتنحین نیز استعمال کرده اند چنانچه درویش  
واله هروی راست:

هر کسی بر نهجی رفت ره آسایش  
غنچه از راه دل تنگ و گل از روی گشاد.  
(غیات اللغات)

۲- در فارسی صورت نخستین [نَ] متداول  
است و به فتح دوم متداول نیست.

(ناظم الاطباء)، جوی آب. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۱). مجرای آب. (از متن اللغة). اخدود و جوی بی آب را نیز گویند. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و این به حکم مجاز و مجاورت است گویند جری النهر و جفالنهر، چنانکه گویند جری المیزاب، و اصل آن جری الماء فی النهر است، و نهر وسیع تر از ساقیه و ساقیه بزرگتر از جدول است. (از اقرب الموارد). در فارسی نهر به آب روانی اطلاق شود که از رودخانه باریکتر و از جوی عریض تر است. ج. آنهر، انهار، نهور، نُهر. جوی. مادی. کیل. (یادداشت مؤلف):

به هشت نهر بهشت اندر این سه غره مغز به هفت حمله نور اندر این دو حجره خواب. خاقانی.

|| آب جاری متسع. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). رجوع به معنی قبلی شود. || (مص) جاری کردن جوی را. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). جوی کندن. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). کندن و جاری کردن نهر را. (از متن اللغة). || جای درشت گرفتن جهت روان کردن جوی. (از منتهی الارب). || شدت جاری شدن خون. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || رفتن آب در زمین. (از منتهی الارب). جاری شدن آب بر زمین<sup>۱</sup>. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). آب رفتن در جوی. (تاج المصادر بیهقی). || تا آب رسیدن چاهکن. (از منتهی الارب). به آب رسیدن چاهکن هنگام حفر کردن چاه. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). نُهر. (آندراج) (متن اللغة). || سرزنش کردن. (از منتهی الارب). || بانگ برزدن. (از منتهی الارب) (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲). زجر. (متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نهر.** [نَ] [لِخ] (در نجوم، نام صورتی از صور فلکیه از ناحیت جنوبی و آن را بر مثال جویی توهم کرده اند باریک باگردش های بسیار و آن سی و چهار کوکب است و آخر او کوکبی است روشن از قدر اول که او را آخرالنهر خوانند. (یادداشت مؤلف) (از جهان دانش).

**نهر.** [نَ] [لِخ] جیحون. - ماوراءالنهر؛ آن سوی جیحون از جانب مشرق. (یادداشت مؤلف).

**نهر.** [نَ هَ] [ع مص] به آب رسیدن حفار و چاهکن. (از متن اللغة). رجوع به نُهر شود. || (ا) نُهر. رجوع به نُهر شود. || افراخی. گشادگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). وسعت. (ناظم الاطباء). سعة<sup>۲</sup>. (اقرب الموارد).

**نهر.** [نَ] [ع ص] انگور سپید. (منتهی

الارب). عنب ابیض. (متن اللغة) (اقرب الموارد). || نهر نهر؛ جوی فیراخ و گشاده. (منتهی الارب). واسع. (متن اللغة) (اقرب الموارد). || رجل نهر؛ مرد به روز غارت کننده. (منتهی الارب). مرد صاحب النهار که به هنگام روز بی کارها رود. مقابل لیلی به معنی صاحب اللیل. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || نهار نهر؛ روز نیک روشن. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نهر.** [نَ هَ] [ح] [ج نهر و نُهر. رجوع به نهر شود. || ج نهار. رجوع به نهار شود.

**نهر.** [نَ هَ] [لِخ] دهی از دهستان مهران رود بخش بستان آباد شهرستان تبریز در ۱۵ هزارگزی جنوب غربی بستان آباد و ۱۱ هزارگزی جاده تبریز به بستان آباد، در جلگه سردسیری واقع و دارای ۶۰۲ تن سکنه است. آبش از رودخانه نهندآباد و چشمه، محصولش غلات و یونجه و سیب زمینی، شغل اهالی زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نهرآباد.** [نَ] [لِخ] دهی است از دهستان چناران بخش حومه واردک شهرستان مشهد، در ۶۲ هزارگزی شمال غربی مشهد بر کنار راه قدیمی مشهد به قوچان، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۲۵۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصول عمده اش چغندر، کنجد و شغل اهالی زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نهران.** [نَ] [لِخ] دهی است از دهستان طارم باین بخش سیردان شهرستان زنجان، در ۱۰ هزارگزی غربی سیردان، در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۲۱۴ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه ذیرجین، محصولش غلات و انار و لبنیات و شغل زراعت و کرایه کشی و گلیم بافی و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نهران.** [نَ] [لِخ] دهی است از دهستان خانمرو بخش هریس شهرستان اهر در ۶ هزارگزی شرق هریس و ۱۳۵۰۰ گزی جاده تبریز به اهر، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۲۵۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و سردختی و شغل اهالی زراعت و گله داری و فرش بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نهر ایترو.** [نَ] [رَ] [تَ] [لِخ] دهی است از دهستان معمرة شهرستان آبادان. در ۷ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۳۲ هزارگزی جنوب شرقی راه شوسه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۸۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و

ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ابوالفولس.** [نَ] [رَ] [بُ] [فَ] [لِخ] دهی از دهستان قصبة معمرة بخش قصبة معمرة شهرستان آبادان در ۸ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۳۳ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان. در دشت گرمسیری واقع و دارای ۳۰۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود و محصول عمده اش خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ابو جمیه.** [نَ] [رَ] [جَ] [بَ] [لِخ] دهی است از دهستان قصبة معمرة شهرستان آبادان. در ۲ هزارگزی شرق نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۹۰۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا، شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ابوشکر.** [نَ] [رَ] [شَ] [کَ] [لِخ] دهی است از دهستان مینوخی بخش قصبة معمرة شهرستان آبادان. در ۲۰ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۶ هزارگزی جنوب غربی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۴۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و انگور، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ابوظرف.** [نَ] [رَ] [ظَ] [رَ] [لِخ] دهی است از دهستان قصبة معمرة بخش قصبة معمرة شهرستان آبادان. در یک هزارگزی نهر قصر و ۱۵ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۴۰۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ابو عظم.** [نَ] [رَ] [عَ] [ظَ] [لِخ] دهی است از دهستان قصبة نصار بخش قصبة معمرة شهرستان آبادان. در ۳ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و انگور و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلاب گیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

۱- و کل کثیر جری فقد نهر. (متن اللغة) (اقرب الموارد).

۲- بدین معنی در متن اللغة به سکون دوم [نَ] ضبط شده است.

**نهر ازرق.** [نَرِ اَزْرَق] (اخ) دهی از دهستان قصبه نصار بخش قصبه نصار بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان در ۴ هزارگزی غرب نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلابگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر بچاچره.** [نَرِ بِ چِ رِ] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان. در ۸ هزارگزی شرق نهر قصر و ۳۳ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان در دشت گرمسیری واقع و دارای ۲۵۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا، شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر بلامه.** [نَرِ بَلْ لَام] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة شهرستان آبادان. در ۲ هزارگزی شرق نهر قصر و ۲۶ هزارگزی جنوب شرقی خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۶۵۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر پشته.** [نَرِ پُ شْتِ] (اخ) دهی است از دهستان بزرجلو بخش وفس شهرستان اراک. در ۱۴ هزارگزی جنوب غربی کمیجان، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۷۲۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصول عمده‌اش غلات و بنشن و پنبه و انگور، شغل مردمش زراعت و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نهر ج.** [نَرِ ج] (ع ص، ل) راه گشاد و فراخ. (ناظم الاطباء)، طریق واسع. (متن اللغه) (از اقرب الموارد).

**نهر حاجی محمد.** [نَرِ حُ حَمَّ م] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش معمرة شهرستان آبادان. در ۷ هزارگزی نهر قصر و ۳۱ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۳۵۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصول آن خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر حد.** [نَرِ حَد] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش معمرة شهرستان آبادان. در یک هزارگزی نهر قصر و ۲۵ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای

۱۰۵ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصول عمده‌اش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر خلیج.** [نَرِ خِ لِج] (اخ) دهی است از دهستان ورزق بخش داران شهرستان فریدن. در ۷ هزارگزی غرب داران و در جلگه سردسیری واقع است و ۱۴۹۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصول عمده‌اش غلات و حبوبات و سیب‌زمینی و شغل مردمش زراعت و قالی‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**نهر خلیفه.** [نَرِ خِ فِی] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش معمرة شهرستان آبادان. برکنار غربی نهر قصر و در ۲۲ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصول آن خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر دایو.** [نَرِ دِ یِ] (اخ) دهی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان در ۴ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۱۵۰ تن جمعیت دارد. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلابگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر درادشه.** [نَرِ دِ دِ شِ] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان. کنار غرب نهر قصر و در ۲۲ هزارگزی جنوب شرقی جاده خرم‌آباد به آبادان، در جلگه گرمسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر دره.** [نَرِ دَرِ] (اخ) به نهر سیباج مراجعه شود.

**نهر رفیعی.** [نَرِ رِ فِی] (اخ) دهی است از دهستان قصبه نصار بخش معمرة شهرستان آبادان در ۵۵۰۰ گزی شمال غربی نهر قصر و ۲۲ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان در دشت گرمسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرماسه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر زام.** [نَرِ زَام] (اخ) نام فرشته‌ای است که رب‌النوع یاقوت است. (ناظم الاطباء)

(آندراج).

**نهر سادات.** [نَرِ سَادَات] (اخ) رجوع به ماجدی شود.

**نهر سلامی.** [نَرِ سَلَامِی] (اخ) دهی است از دهستان میان‌آب بخش مرکزی شهرستان اهواز. در ۷۸ هزارگزی شمال غربی اهواز، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه شاهور، محصولش غلات و برنج و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر سلیم.** [نَرِ سَلِیْم] (اخ) دهی است از دهستان منیوحی بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان، در ۱۷ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۱۱ هزارگزی جنوب جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۳۰۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و انگور و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر سید یوسف.** [نَرِ سِی یِ سِ] (اخ) دهی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان. در ۱۱ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۱۴ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۳۰۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلابگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر سیباج.** [نَرِ سِیْبَاج] (اخ) دهی است از دهستان خیران بخش مرکزی شهرستان خرمشهر، در یک هزارگزی مشرق خرمشهر، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۱۰۰۰ تن سکنه است. آبش از کارون، محصولش خرما و شغل اهالی زراعت و کارگری شرکت نفت است. آبادی نهدرده نیز جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر شنوف.** [نَرِ شَنُوف] (اخ) دهی است از دهستان قصبه معمرة بخش قصبه معمرة شهرستان آبادان. در ۴ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۸ هزارگزی جنوب شرقی راه خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۷۵۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر صالح.** [نَرِ صَالِح] (اخ) دهی است از دهستان خنآفره بخش شادگان شهرستان خرمشهر. در ۵ هزارگزی شمال شادگان برکنار راه شادگان به اهواز، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۳۰۰ تن سکنه است. آبش از رودخانه

جراحی، محصولش خرما و غلات و شغل اهالی زراعت و حشم‌داری و عبا‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**نهر طالوت.** [نَ رِ ط] [اِ مَر کَب] شراب. (یادداشت مؤلف):

اشرب علی طرب من نهر طالوت حمراء صافية فو لن یاقوت.

(عقدالفرید ج ۸ ص ۸۷) (یادداشت مؤلف).

**نهر طلیب.** [نَ رِ ط] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۴ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و دارای ۱۸۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش خرما و انگور و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلاب‌گیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر عبدالامام.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] رجوع به نیمه شود.

**نهر عجاج.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] رجوع به نیمه شود.

**نهر عرفی.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۶ هزارگزی نهر قصر و ۳۱ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل مردمش زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر عریض.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۴ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان و در دشت گرمسیری واقع و دارای ۲۸۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلاب‌گیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر عصفور.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] رجوع به رضا گاهی شود.

**نهر علم.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۵ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۹ هزارگزی جنوب جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر علی شیر.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] دهسی است از

دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان، در ۲ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۶ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۷۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر عنبر.** [نَ رِ ع] [اِ مَر کَب] دهسی است از بخش موسیان شهرستان دشت‌میشان. در ۱۴ هزارگزی جنوب شرقی موسیان، برکنار راه فکه به موسیان، در دشت گرمسیری واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از قریه عین ربیع، محصولش غلات و کنجد و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و بافندگی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر قصر.** [نَ رِ ق] [اِ مَر کَب] قصبه مرکزی دهستان و بخش قصبه معمره شهرستان آبادان است. در طول جغرافیایی ۴۸ درجه و ۳۱ دقیقه و ۳۰ ثانیه و عرض ۲۹ درجه و ۵۸ دقیقه در دشت گرمسیری واقع و دارای ۹۵۰ تن سکنه است. آبش از اروندرود و لوله کشی خسروآباد محصولش حنا و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و حصیربافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر گزومه.** [نَ رِ گ] [اِ مَر کَب] دهسی است از بخش میان‌کنگی شهرستان زابل در ۱۳ هزارگزی جنوب شرقی ده دوست‌محمد، نزدیک مرز افغانستان، در جلگه معتدل‌هوایی واقع و دارای ۲۸۶ تن سکنه است. آبش از رودخانه هیرمند، محصولش غلات و پنبه و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نهر یاجدی.** [نَ رِ ی] [اِ مَر کَب] رجوع به یاجدی شود.

**نهر مجری.** [نَ رِ م] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان، در ۲ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع و ۶۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر مجری.** [نَ رِ م] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۶ هزارگزی غرب نهر قصر و ۲۲ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلاب‌گیری است. (از فرهنگ جغرافیائی

ایران ج ۶).

**نهر معانیج.** [نَ رِ م] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان، در ۳ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۷ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۹۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر معیدبها.** [نَ رِ م] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۱۰ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۴ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. این آبادی را قاسمیه هم می‌گویند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر میان.** [نَ رِ م] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان کزاز پایین بخش سرپند شهرستان اراک. در ۲۷ هزارگزی غربی آستانه در منطقه سردسیری واقع است و ۱۴۷۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات رود کتیران، محصولات عمده‌اش غلات و بنشن و چغندرقد و انگور و اقسام میوه‌هاست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نهر ناصر.** [نَ رِ ن] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه نصار بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۱۱ هزارگزی شمال غربی نهر قصر و ۱۵ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش حنا و انگور و خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری و گلاب‌گیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر ناهی.** [نَ رِ ن] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۵ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۳۰ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و حنا و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر نشمی.** [نَ رِ ن] [اِ مَر کَب] دهسی است از دهستان قصبه معمره بخش قصبه معمره شهرستان آبادان. در ۴ هزارگزی مشرق نهر قصر و ۲۷ هزارگزی جنوب شرقی جاده خسروآباد به آبادان، در دشت گرمسیری واقع

است و ۴۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما و شغل اهالی زراعت و ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر واله.** [نَ / ل / ل] (لخ) شهری است از اقلیم دوم به گجرات، منسوب به نهروالین هندو، اکنون او را پیرایتین خوانند و در سوابق ایام تمام مملکت گجرات را نهر واله می‌گفتند و بهو و بهیم از راجه‌های بزرگ آن ملک بوده‌اند که گرشاسب به عهد فریدون به محاربات آنان مأمور شده، چنانکه حکیم اسدی طوسی در گرشاسبنامه گفته:

شهی بود در هند مهراج نام  
بزرگی به هر کار گسترده کام  
بهو نام خویشی بدش در پناه...

حکیم فرخی در فتوحات و گشادن شهرها گفته:

چو نهر واله که اندر دیار هند بهیم

ز نهر واله همی کرد بر شهان مغخر.

(از انجمن آرا) (از آندراج). نام اصلی گجرات است و آن ولایتی است در هندوستان. (برهان قاطع). اکنون نامش احمدآباد است. (حاشیه برهان قاطع ج معین). و نیز رجوع به تاریخ جهانگشای ج ۲ ص ۱۴۸ و نزهة القلوب ج ۲ ص ۲۵۹ و رجوع به نهلواره شود:

گردسبخت به نهر واله

سهم تو به نهر وآن ببینم.

دیگر شهر نهر واله که گویند هر روز پیلان بسیار از آنجا جامه‌گازران به صحرا برند. (تاریخ بیق ج ۱۸).

**نهر وآن.** [نَ / ر / ر] (لخ) شهرکی است قدیمی در چهارفرسخی بغداد. (از سمعانی). شهرکی است [به عراق] با آبادانی اندک و اندر وی خرماست اندک و آنجا جایهایی است که خسروان کرده‌اند. (حدود العالم) (یادداشت مؤلف). دهی است چند مابین بغداد و کوفه، خوارج نهر وآن از آنجا بودند. (از رشیدی).

شهری است از مداین سبعة به عراق عرب میان بغداد و واسط، بر شرقی دجله و به آن منسوب‌اند خوارج نهر وآن و بین حضرت علی بن ابیطالب (ع) و آنان در آنجا جنگی رخ داد. مؤلف معجم البلدان نویسد: نهر وآن مشتعل است بر نهر وانات اعلی، نهر وانات اوسط و نهر وانات اسفل و آن عبارت است از کوره‌های وسیع واقع در بین بغداد و واسط از جانب شرقی، حد اعلائی آن متصل به بغداد است، در این کوره چند شهر متوسط یافت شود مانند: اسکاف، جرجایا، صافیه، دیرقنی و جز آن. (از معجم البلدان):

سپاهی به کردار کوه گران

همیرفت گستاخ تا نهر وآن. فردوسی.

لشکرگاه هرثمه بر نهر وآن بود بر دو فرسنگی

از دروازه پیغداد. (ترجمه تاریخ طبری ص ۵۱۳). کوچ کرد تا آب نهر وآن از آن جانب بهرام چوبین فرود آمد. (فارسانامه ابن بلخی ص ۱۰۰).

گردسبخت به نهر واله

سهم تو به نهر وآن ببینم.

برای شرح جنگ نهر وآن رجوع به تاریخ طبری و الکامل ابن اثیر و مجمل ص ۷۷ و ۲۳۷ و غیره و خاندان نویختی ص ۳۱ و حبیب‌السیر ج ۱ ص ۱۷۵ تا ۲۰۳ و نزهة القلوب ج ۳ شود.

**نهر وآن.** [نَ / ر / ر] (لخ) دهی است جزء دهستان سجاس رود بخش قیدار شهرستان زنجان. در ۱۲ هزارگزی شمال غربی قیدار در دامنه سردسیری واقع است و ۴۰۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصول عمده‌اش غلات و شغل مردمش زراعت و قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نهر وانی.** [نَ / ر / ر] (لخ) معافی بن زکریا. رجوع به ابن طرار و نیز رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۲ و کشف‌الظنون و نامه دانشوران ج ۱ ص ۳۴۹ و تاریخ ابن خلکان ج ۲ ص ۲۱۹ و هدیة الاحساب ص ۲۵۹ و معجم الادبیة ج ۱۹ ص ۱۵۱ و تاریخ بغداد ج ۱۳ ص ۲۳۰ و الذریعة الی تصانیف الشیعة ج ۴ ص ۲۵۶ شود.

**نهره.** [نَ / ر / ر] (ع اصص) ربودگی. (مستهی الارب). دغرة. خلسة. (اقرب الموارد) (از مستن‌اللغة). اختلاس. (ناظم الاطباء). [خواندگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). دعوت. (ناظم الاطباء).

**نهره.** [نَ / ر / ر] (ل) آئین نهره باشد به زبان آذربایگان. (نسخه‌ای از لغت فرس اسدی ص ۳۷۲. از یادداشت مؤلف). آئین نهره بود که پاستور و رجوع از یکدیگر جدا کنند. (حفان). چیزی که بدان ماست و دوغ از یکدیگر جدا کنند. (اوبهی). چیزی است که بدان روغن را از دوغ جدا کنند. (از برهان قاطع) (از آندراج). آئین چیزی بود چون نیم خنبی کوچک و بزرگتر نیز باشد و سر فراخ نیز باشد و در این ولایت آن را نهره خوانند و دو دسته و یک دسته بود و سفالین، و اندر او دوغ زنتد و بجانبتند تا کره از دوغ جدا شود. (از نسخه‌ای از لغت‌نامه اسدی، از یادداشت مؤلف). کوزه فراخ‌دهانه. (یادداشت مؤلف). شیرزنه خواه از چوب باشد یا از پوست. (ناظم الاطباء):

شده‌ست شومله پنگان و ممحضه نهره

چنانکه هیطله پاتله آرجل است لوید.

(نصاب سلك الجواهر) (فرهنگ نظام، از حاشیه برهان).

**نهر هاشم.** [نَ / ش / ش] (لخ) نسام یکی از

دهستانهای بخش مرکزی شهرستان اهواز است. این دهستان محدود است از شمال به دهستان میان‌آب و از مشرق به رودخانه کارون و از جنوب به شهرستان خرمشهر و از مغرب به شهرستان دشت‌میشان نهرهاشم. دهستانی است گرمسیر و از ۶۱ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده، جمعیت آن در حدود ۱۴ هزار تن است و قراء مهم آن عبارتند از: لشکرآباد، حمیدیه، دوبرالدان. آبش از رود کارون و چاه تأمین میشود. محصول عمده‌اش غلات و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهره کوس.** [نَ / ر / ر] (امربک) چوب شیرزنه. (ناظم الاطباء).

**نهری.** [نَ / ص / ص] (ص نسبی) منسوب به نهر است. (آندراج). رجوع به نهر شود.

**نهریق.** [نَ / ل / ل] (لخ) دهی است از دهستان اوژومدل بخش ورزقان شهرستان اهر در ۱۶ هزارگزی شمال شرقی ورزقان و ۱۰ هزارگزی جاده تبریز به اهر. در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع و دارای ۵۶۴ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نهر یوسف.** [نَ / ر / ر] (لخ) نسام یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان خرمشهر است. این دهستان در غرب دهستان خین، کنار اروندرود واقع شده است و هوای آن مانند سایر نواحی خوزستان گرم است. شغل عمده اهالی زراعت و صنعت دستی زنان حصیریافی و بافتن جلت خرما است. این دهستان از ۷ قریه بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۳۰۰۰ نفر است. مرکز دهستان نهر یوسف است از قراء مهم این دهستان شاخوره در حدود ۴۰۰ نفر جمعیت دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نهر یوسف.** [نَ / ر / ر] (لخ) ده مرکزی دهستان نهر یوسف از بخش مرکزی شهرستان خرمشهر است. در ۱۲ هزارگزی شمال غربی خرمشهر و یک‌هزارگزی جنوب راه خرمشهر به مرز عراق، در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۰۰۰ تن سکنه دارد. آبش از اروندرود، محصولش خرما، شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی

۱- ضبط این لغت در متن‌اللغة و اقرب الموارد چنین است: بفتح النون و تثلیث الراء و بضمها، اما صورت متداول آن به فتح اول و سوم است.

۲- اصل: باتله. (شاید «پاتله» که وزن شعر هم درست شود).

ایران ج ۶.

**نهز** [نَ] [ع] اندازه. (منتهی الارب)، زهاء. قدر. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد)، گویند: هذا نهز كذا، یعنی به اندازه آن است. (منتهی الارب). نهّاز. نهّاز. (متن اللغة). رجوع به نهّاز شود. (مص) زدن و راندن و دور کردن. (از منتهی الارب). ضرب و دفع. (اقرب الموارد) (از متن اللغة) (از تاج المصادر بهیقی). جنینانیدن. (تاج المصادر بهیقی). سر جنینانیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). حرکت دادن سر را. (از متن اللغة). ابر سینه برخواستن ستور به رقتن. (منتهی الارب). به سینه برخواستن ستور برای سیر و رفتن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). اسر زدن گوساله و شترپیچ پستان مادر را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). لهز. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [دلو در آب چاه زدن تا پر شود. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). تکان دادن دلو را در آب تا پر شود. (از متن اللغة). ابیرون کشیدن دلو از چاه. (از اقرب الموارد). نزع. (از متن اللغة). اسپوختن. (از منتهی الارب) (آندراج). نهضت و برخاستن برای گرفتن چیزی. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نزدیک شدن. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). گویند: نهّاز المولود النظام، اذا قرب من النظام، و هو ناهز و هی ناهزة. (از اقرب الموارد).

**نهزه** [نَ] [ع] شیر بیشه. (منتهی الارب). اسد. (متن اللغة) (اقرب الموارد).

**نهزه** [نَ] [ع] ج نهزه. رجوع به نهزه شود. **نهزت** [نَ] [ع] فرصت. (یادداشت مؤلف). نهزه. رجوع به نهزه شود. (یادداشت مؤلف). نهزه. رجوع به نهزه شود. (یادداشت مؤلف).

**نهزم** [نَ] [ع] (بخ) دهی است جزء دهستان شفت بخش مرکزی شهرستان فومن، برکنار رودخانه امامزاده ابراهیم در ۱۲ کیلومتری غرب فومن و ۴ هزار کیلومتری جنوب غربی بازار شفت و در جلگه متدلل هوایی واقع است و ۹۴۷ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه پسیمنان و محصولات عمده اش برنج و ابریشم و چای و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نهزه** [نَ] [ع] (ع) فرصت. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (اقرب الموارد). پروای کار. (منتهی الارب). ج. نهّز. اغنیمت. (منتهی الارب). اسم للشيء الذي هولك معرض، كالغنيمه. (متن اللغة). غارت. (ناظم الاطباء). [گویند: هو نهزه المختلس؛ ای صید لکل احد، طعمه و شکار هر کسی است. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نهس** [نَ] [ع] (مص) به دندان پیشین گرفتن و

گزیدن گوشت را و برکندن. (از منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). به دندان پیشین گزیدن. (تاج المصادر بهیقی). [گزیدن مار. (منتهی الارب) (زوزنی) (تاج المصادر بهیقی) (از متن اللغة). نهش. (متن اللغة). [گاز گرفتن سگ کسی را. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). عض. (متن اللغة). گزیدن سگ و هر صاحب نیشی کسی را و یا گرفتن و برکندن. (از ناظم الاطباء).

**نهس** [نَ] [ع] مرغی است که گنجشک را شکار کند. (منتهی الارب). پرنده ای است شبیه صرد، جز اینکه ملمع نیست. <sup>۲</sup> دمش را تکان می دهد و گنجشکان را شکار می کند، و گفته اند نهس گونه ای از صرد است و او را از آن روی نهس گفته اند که گوشت را به نیش می کند و می گزد. (از اقرب الموارد). پرنده سخت متقار و کله گنده ای است که در گورستان مأوی کند. (از متن اللغة). ج. نهسان. **نهسان** [نَ] [ع] ج نهس. رجوع به نهس [نَ] [ع] شود.

**نهستن** [نَ] [ع] (مص) نهادن. (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا). گذاشتن. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا). نشانیدن و نصب کردن. (ناظم الاطباء). نهشتن. (برهان قاطع) (آندراج).

**نهسو** [نَ] [ع] (ع) بیچه گرگ. (مهذب الاسماء). گرگ، یا بیچه گرگ از کفتار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). حیوانی که مادر آن کفتار و پدر گرگ است. (یادداشت مؤلف). ج. نهاسر. (مص) مرد سبک تیزرو. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [آزمند گوشت و بسیار خورنده. (منتهی الارب). ا کول و حریص در خوردن گوشت. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نهسره** [نَ] [ع] (مص) بریدن گوشت را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). [خوردن طعام را. (منتهی الارب). به حرص خوردن طعام را. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نهسک** [نَ] [ع] (ع) گزر دشتی. (ناظم الاطباء). رجوع به دزی ج ۲ ص ۷۲۹ شود.

**نه سیزده** [نَ] [ع] (ع) (مرکب) نوعی از قمار که به هندی آن را نوتیری گویند. (غیبات اللغات) (آندراج).

**نهش** [نَ] [ع] (مص) <sup>۳</sup> به دندان پیش گزیدن چیزی را و برکندن. (منتهی الارب). عض. (اقرب الموارد). به دندان پیش گرفتن. (غیبات اللغات) (از اقرب الموارد). [گزیدن مار و سگ و غیره. (غیبات اللغات) (آندراج). گزیدن مار و عقرب. (از اقرب الموارد). گزیدن مار. (تاج المصادر بهیقی). لسع. (اقرب

الموارد). [در مشقت انداختن زمانه کسی را و از بیخ برکندن. (از منتهی الارب). در مشقت و سختی انداختن کسی را روزگار و محتاج کردن او را. (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). [باریک شدن بازوان کسی. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [المص) اندکی گوشت ران. (مهذب الاسماء). رجوع به معنی قبلی شود. [گزیدگی. لسع. لدغ. (یادداشت مؤلف). [المص) اسم عربی شقاقل است. (از تحفه حکیم مؤمن). رجوع به دزی ج ۲ ص ۷۲۹ شود. (مص) نهش. نهیش. (متن اللغة). رجوع به نهش شود.

**نهش** [نَ] [ع] (ص) بیهوشی؛ شتر که در باطن سیل آن نشانی باشد سوی اثره که بر زمین آشکار گردد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [نیش. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [نهش الیدین؛ ستور سبک دست، و کذا نهش القواثم. (منتهی الارب). خفیف الیدین. (از اقرب الموارد). ضعیف الیدین و القواثم. (از متن اللغة). [کم گوشت، قلیل اللحم یا آنکه ران لاغر دارد. نهش. نهیش. (از متن اللغة). رجوع به منهوش شود.

**نهستن** [نَ] [ع] (مص) نهادن. گذاشتن. نهستن. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). نشانیدن. نصب کردن. (ناظم الاطباء).

**نهشل** [نَ] [ع] (ع) اسم عربی شقاقل است. (تحفه حکیم مؤمن). شقاقل. گزر دشتی. (ناظم الاطباء) زردک صحرائی. شقاقل. (برهان قاطع). [اگرگ. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء). ذئب. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [چرخ. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء). صقر. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [ص) پیر کلانسال لرزنده رعشه رسیده از پیری با اندکی طاقت. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). تأیث آن نهشله است. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [آنکه با ولع غذا خورد که گوئی سخت گرسنه است. (از متن اللغة). رجوع به نهشله شود.

**نهشله** [نَ] [ع] (ص) تأیث نهشل است. رجوع به نهشل شود. [المص) کلانسال شدن.

- ۱- فی الصحاح نهس. (از اقرب الموارد).
- ۲- طائر ابقع نصفه اسود و نصفه ابيض. (متن اللغة).
- ۳- نهشه، نهسه، الا أن النهس بمقدم الاسنان و النهش الاخذ بجمیعها، او النهس باطباق القم و النهش باضراس و الاسنان أو بالشین للحيه و بالسین للکلب و سائر سباع. (متن اللغة). و نیز رجوع به اقرب الموارد شود.
- ۴- در آندراج بر وزن «گرفتن» ضبط شده است، اما ناظم الاطباء به فتح دوم [نَ] [ع] آورده و حال آنکه «نهستن» را به کسر دوم [نَ] [ع] ضبط کرده است.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). **سَلِخُورَه** و پیر و مضطرب و لرزان شدن. (از متن اللغة).  
 اگزیدن به دندان از لهُو و بازی. (منتهی الارب). به تجمیش کسی را گاز گرفتن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). **هَمْچُو سَخْت** گرسنه خوردن. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). مانند کسی که سخت گرسنه باشد خوردن. (از ناظم الاطباء). **فَهُو** نهشل. (متن اللغة). **اَلرِناقَة** مستعار سوار شدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). **اَسْوَار** شدن. (از متن اللغة). رجوع به معنی قبلی شود.

**نَهْشَة**. [نَ شَ] (ع) [ا] یک مرتبه گزیدن. **اَلنَّوع** گزیدن. **هَيَاةٌ** گزیدن. **اَلدَّغَة** لسعه. گزیدگی. (ناظم الاطباء).

**نَهْصِد**. [نَ صَ] (عدد مرکب، ص مرکب، ا مرکب) نه دفعه صد. (ناظم الاطباء). **تِسْع مائَة** نماینده آن در ارقام هندسیه ۹۰۰ و در حساب **جَمَل «ظ»** باشد. (یادداشت مؤلف).

**نَهْض**. [نَ هَ] (ع) [ا] مابین منکب و شانهای شتر. (منتهی الارب) (از متن اللغة). میان دوش و کتف اشتر. (مهذب الاسماء). **ج**، **اَنهَضُ**. **اَلظَلَم**. (اقرب الموارد) (متن اللغة). **ضَم** قسر. (متن اللغة). رجوع به معانی بعدی شود. **اَلعَب**. (متن اللغة) (اقرب الموارد). **ج**، **نَهَض**. رجوع به نهاض شود. **اَلمَص** (برخاستن تاج المصادر بیهقی) (از منتهی الارب). به کاری قیام کردن. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). **نَهْوَض**. (منتهی الارب) (متن اللغة). **اَلرَّاسِت** و تمام بالا گردیدن گیاه. (از منتهی الارب). **مستوی** گشتن نبات. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). **نَهْوَض**. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (متن اللغة). **اَلدَّرَو** شدن و بال گستردن طایر جهت پریدن. (از منتهی الارب). **بَال** گستردن پرنده برای پرواز. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). **نَهْوَض**. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (متن اللغة). **اَلبَلَد** شدن چیزی از جایش. (از متن اللغة) (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). **نَهْوَض**. (متن اللغة) (اقرب الموارد). **اَلشَّاقِقَة** به سوی دشمن. (از متن اللغة) (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). **نَهْوَض**. (متن اللغة) (اقرب الموارد). **اَلسَّم** کردن. (آنندراج) (از ناظم الاطباء). **ظَلَم** کردن. (از اقرب الموارد). **اَلخِشْم** گرفتن. (منتهی الارب). رجوع به معنی سوم شود. **اَلسَّرزَنَش** کردن. (منتهی الارب). رجوع به معنی سوم شود. **اَلمَص** قیام. جنبش. به نهضی کشوری در تصرف و تدبیر بندگان دولت او می آمد. (جهانگشائی جوینی).

**نَهْضَات**. [نَ هَ] (ع) [ا] **ج** نهضت. رجوع به نهضت شود.

**نَهْضَة**. [نَ هَ] (ع) [ا] **اَلمَص** برخاستن و قصد کردن. (غیاث اللغات) (آنندراج). رجوع به نهضة شود. **اَلکوچ**. (غیاث اللغات) (آنندراج) (ناظم الاطباء). قیام. (نشریه دانشکده ادبیات تبریز). رحلت. هجرت. حرکت. روانگی. (ناظم الاطباء). عزیمت. آهنگ. بسیج. به وقت نهضت فرموده بود تا از بهر مسجد جامع به غزنه عرصه ای اختیار کنند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۲۰). معلوم گردانید که عزیمت غزنین ضرورت آمده است و نهضت بر آن جانب لازم شده است. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۵۷).

— نهضت افتادن؛ اتفاق حرکت افتادن. (فرهنگ فارسی معین): سلطان را در آن هنگام از اصفهان به جانب بغداد نهضت افتاد. (سیلجوقنامه ظهیری از فرهنگ فارسی معین).  
 — نهضت فرمودن: چون ربیع الآخر از این سال بگذشت نهضت فرمود. (ترجمه تاریخ یمنی چ سنگی ص ۳۰۲).  
 — نهضت کردن؛ بسیج کردن. حرکت کردن. آهنگ کردن؛ ملک نوح نهضت کرد به ناحیت کش به انتظار وصول او و آن جایگاه به یکدیگر رسیدند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۰۳). **بِر** حدود مولتان نهضت کرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۶۲).

**نَهْضَل**. [نَ هَ] (ع) (ص) کلانسال از مردم و کرکس و باز. (آنندراج) (منتهی الارب). مرد سالخورده. کرکس و باز پیر. (از متن اللغة) (اقرب الموارد).

**نَهْضَلِی**. [نَ هَ] (ص) (مرکب، ا مرکب) نبر. ذوتسمة اضلاع. نه پهلوی.

**نَهْضَة**. [نَ هَ] (ع) [ا] واحد نهض است. (اقرب الموارد) (المنجد). رجوع به نهض به معنی عتب شود. **اَلحَرکَة**. جنبش. **اَلناظِم** (ناظم الاطباء) (از المنجد) (از اقرب الموارد). **کَان** منه نهضة الی کذا؛ ای حرکت. (اقرب الموارد). رجوع به نهضت شود. **اَلطَاقَة**. قوت. (متن اللغة) (اقرب الموارد).

**نَهْضَة**. [نَ هَ] (ع) [ا] **اَلمَص** اسم است انتهاز را. (از متن اللغة). رجوع به انتهاز به معنی قیام شود. **اَلحَرکَة**. (متن اللغة). **ج**، **نَهَضَات**. نیز رجوع به نهضة و نهضت شود.

**نَهْط**. [نَ هَ] (ع) **اَلمَص** نیزه زدن کسی را. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نَهْطِیعی**. [نَ طَ] (ص) (مرکب) غیر طبیعی. مقابل طبیعی. (فرهنگ فارسی معین): هم به کیفیت و هم به کمیت بیرون آمدن وی نه طبیعی بود. (هدایة المعلمین ص ۱۸۷). از فرهنگ فارسی معین).

**نَهْف**. [نَ هَ] (ع) **اَلمَص** سرگشته شدن. (منتهی الارب) (آنندراج). متحیر گشتن. (از اقرب الموارد). **اَلمَص** سرگشتگی. آشفتگی. حیرت. (ناظم الاطباء). **تَحیر**. (متن اللغة) (ناظم الاطباء).

**نَهْفَت**. [نَ هَ] (ع) [ا] **اَلنَ مَف**، **اَلپَنهَان**. (برهان قاطع) (غیاث اللغات) (از آنندراج) (انجمن آرا) (جهانگیری). پوشیده. (برهان قاطع). پنهان کرده. (رشیدی). **مکتوم**. مستور. **نَهْفَت**:

به خراد برزین جهاندار گفت که این نیست بر مرد دانا نهفت. **فردوسی**.  
 زمین را ببوسید زنگی بگفت ز نزد بهو نامه دارم نهفت. **اسدی**.  
 در این ره سخن هست دیگر نهفت ولیکن فزون زین نشایدش گفت. **اسدی**.  
 بسی پند و راز است گوید نهفت بر پهلوان باید امشب بگفت. **اسدی**.  
 گزارشگر رازهای نهفت ز تاریخ دهقان چنین باز گفت. **نظامی**.  
 به جامع شدم هم بر آنسان که گفت نکردم ولی فاش راز نهفت. **نزاری**.  
 — از نهفت بر آوردن؛ باز گفتن. اظهار کردن. فاش کردن. ابراز کردن. آشکار کردن. **گشادن** و **علنی** کردن؛  
 بر آورد رازی که بود از نهفت **بدان** نامداران ایران بگفت. **فردوسی**.  
 بیامد دمان و به مادر بگفت **سراسر** بر آورد راز از نهفت. **فردوسی**.  
 بر آورد پس او نهان از نهفت **همه** خواب یک یک بدیشان بگفت. **فردوسی**.

— از نهفت برگشادن؛ اظهار کردن. **گشادن** و **باز گفتن**؛  
 چو بابک سخن برگشاد از نهفت **همه** خواب یکسر بدیشان بگفت. **فردوسی**.  
 همه گفتنی ها بدو باز گفت **همه** رازها برگشاد از نهفت. **فردوسی**.  
 همانا شنیدی که دانا چه گفت **چو** راز سخن برگشاد از نهفت. **فردوسی**.

— از نهفت بیرون کشیدن؛ آشکار کردن. از **پرده** بیرون کشیدن؛  
 سیاوش ز رستم بیرسید و گفت **که** این راز بیرون کشیم از نهفت. **فردوسی**.  
 — از نهفت گشادن؛ آشکار کردن. **فاش** کردن؛ **سپهدار** یا **بیژن** گویو گفت

۱ - نهضت به معنی قیام که معمولاً به کسر نون تلفظ کند به فتح نون است. (از نشریه دانشکده ادبیات تبریز).  
 ۲ - بدین معنی در متن اللغة به ضم اول [نَ هَ] ض [ا] آمده است.

که برخیز و بگشای راز از نهفت: فردوسی.  
نگه کن که دانای ایران چه گفت  
بدانگه که بگشاد راز از نهفت. فردوسی.  
بر مادر آمد پژوهید و گفت  
که بگشای بر من نهان از نهفت. فردوسی.  
— از نهفت گشاده کردن؛ ابراز کردن. آشکار کردن. ظاهر کردن؛  
به داندگان شاه بیدار گفت  
که دانش گشاده کنی از نهفت. فردوسی.  
سپید شنید آنچه موبد بگفت  
که گوهر گشاده کند از نهفت. فردوسی.  
— اندر نهفت داشتن؛ مخفی داشتن. مکتوم داشتن. پوشیدن و پنهان داشتن؛  
شنیده همی داشت اندر نهفت  
بیامد شب تیره با کس نگفت. فردوسی.  
نهانی پسر زاد و با کس نگفت  
همی داشتش نیکو اندر نهفت. فردوسی.  
— بر نهفت؛ مخفیانه؛  
که کردید هنگام کین بر نهفت  
سرش را یکی تنگ تابوت جفت. فردوسی.  
— به نهفت؛ مخفیانه. در خلوت. نهانی. به نهان؛  
آن شنیدی که شاهدی به نهفت  
با دل از دست داده‌ای می‌گفت. سعدی.  
— چیزی یا جایی نهفت داشتن؛ در آن آسودن و جای گرفتن؛  
جز این دخت فریان مرا نیست جفت  
که دارد پس پرده من نهفت. فردوسی.  
کسی آمد به ماهوی سوری بگفت  
که شاه جهان خاک دارد نهفت. فردوسی.  
— در نهفت؛ به رمز. به کنایه. (یادداشت مؤلف)؛  
به شاه ددان کلتی روپاه گفت  
که دانا زد این داستان در نهفت.  
فردوسی (یادداشت مؤلف)  
— در نهفت آوردن؛ انبار کردن. در جایی نگه داشتن؛  
تو خواهی که برخیره جفت آوری  
همی باد را در نهفت آوری. فردوسی.  
— در نهفت داشتن؛ مخفی کردن. پوشیده و مکتوم داشتن؛  
همی داشت تخم کیی در نهفت  
ز گوهر به گیتی کسی را نگفت. فردوسی.  
چو باز آمدش دل به جاماسپ گفت  
که این خود چرا داشتی در نهفت. فردوسی.  
چو ایشان برفتند سودابه گفت  
که چندین چه داری سخن در نهفت.  
فردوسی.  
— در نهفت کردن؛ انبار کردن. خزینه کردن. اندوختن؛  
سر تخت شاهی بدو داد و گفت  
که دینار هرگز مکن در نهفت. فردوسی.

— در نهفت ماندن؛ نهفته ماندن. مکتوم و پوشیده ماندن؛  
همه راز شاپور با او بگفت  
نماند آن سخن نیک و بد در نهفت.  
فردوسی.  
چو بشنید پیران بخندید و گفت  
نماند نژاد و هنر در نهفت. فردوسی.  
نماند این سخن یک زمان در نهفت  
کس آمد به نزدیک پیران بگفت. فردوسی.  
— نهفت داشتن؛ مکتوم داشتن. پوشیده داشتن. مخفی کردن؛  
یکایک برادر به خواهر بگفت  
که این گفته بر شه نداری نهفت. فردوسی.  
چو بر تخت پیروز بنشست گفت  
که از من مدارید چیزی نهفت. فردوسی.  
به آذرگشسب و یلان سینه گفت  
که مردان ندارند مردی نهفت. فردوسی.  
رازی که دلم ز جان همی داشت نهفت  
اشکم به زبان حال با خلق بگفت. ؟  
— نهفت ماندن؛ نهفته ماندن. مکتوم و مخفی ماندن؛  
ز خاقان چو بشنید بهرام گفت  
که پنداشتم کاین بماند نهفت. فردوسی.  
اگر گرگسار این سخن‌ها که گفت  
چنین است این هم نماند نهفت. فردوسی.  
به جایی بخوام فکندنت گفت  
که اندر دو گیتی بمانی نهفت. فردوسی.  
به آخر نماند این حکایت نهفت  
به صاحب‌دلی باز گفتند و گفت. سعدی.  
|| راز. سر. (یادداشت مؤلف)؛  
سخن‌گوی بگشاد بند از نهفت  
سخن‌های قیصر به موبد بگفت. فردوسی.  
|| سر. مقابل علانیه و علن؛  
همه‌هر چه دید آشکار و نهفت  
بی‌پیش پدر یک به یک باز گفت. فردوسی.  
مدان هیچ درد آشکار و نهفت  
چو درد جدائی ز شایسته جفت. سعدی.  
|| پرده. حجاب.  
— اندر نهفت؛ در پرده. مستور. مخفی. مستتر؛  
هنرهای او نیست اندر نهفت  
نباشد کس او را به آفاق جفت. فردوسی.  
|| خفا. خلوت؛  
وز آن پس به فرزانه خویش گفت  
که با تو سخن دارم اندر نهفت. فردوسی.  
بدیشان بگفت آنچه بایست گفت  
همان نیز با مریم اندر نهفت. فردوسی.  
همانگه بیامد به زرمهر گفت  
که با تو سخن‌کنم در نهفت. فردوسی.  
چو آسوده بالی به مهرآج گفت  
که با دل زدم رای اندر نهفت. سعدی.  
پیرسید از او عارفی در نهفت

چه حکمت در این رفتنت بود گفت. سعدی.  
|| دل. خاطر. ضمیر. (یادداشت مؤلف)؛  
چو بهرام را دید با او بگفت  
سخنها کجا داشت اندر نهفت. فردوسی.  
به هنگام بدرود کردنش گفت  
که آزار داری ز من در نهفت. فردوسی.  
فرستاده آمد به بهرام گفت  
که رازی که داری بر آرز از نهفت. فردوسی.  
|| باطن. (یادداشت مؤلف). سرشت؛  
ز دین آوران این سخن کس نگفت  
تو دیوانگی داری اندر نهفت. فردوسی.  
— در نهفت؛ باطناً؛  
یکی را که بد دشمنش در نهفت  
بی‌ورد و گرشاسپ این است گفت. سعدی.  
|| درون. (یادداشت مؤلف). توی. تو. داخل اندرون؛  
نگه کرد یکتی به آواز گفت  
که صندوق را چیست اندر نهفت. فردوسی.  
ز ملاح گرشاسپ پرسید و گفت  
که این حصن را چیست اندر نهفت. سعدی.  
سر او گلشن و ایوان سراسر  
نهفت و نانهفتش زیر و از بر.  
بگشت و ویس را جست از همه جای...  
فخرالدین اسعد.  
|| امکن؛  
سپهدار ایران به فرزانه گفت  
که چون برکشد هور تیغ از نهفت. فردوسی.  
بر آورد سر سالخورد از نهفت  
جوابش نگر تا چه پیرانه گفت. سعدی.  
|| غیب. (یادداشت مؤلف)؛  
بسی آفرین بزرگان بگفت  
بدان کش برون آورید از نهفت. فردوسی.  
بدین لالمرخ گفته بود از نهفت  
که شاهی گرانمایه باشدت جفت. سعدی.  
|| جای. مسکن. محل. مکان. (یادداشت مؤلف)؛  
ندانیمش انباز و پیوند و جفت  
نگردد نهان و نخواهد نهفت. فردوسی.  
|| آرامگاه. خانه. آسایشگاه. سرا؛  
بدین سرکشی از تو ایمن نخفت  
ز بیم تو بگذاشتندی نهفت. فردوسی.  
همیشه دل و شرم جفت تو باد  
شبهستان شاهان نهفت تو باد. فردوسی.  
به پیران بگفت آنچه بایست گفت  
زدشت اندر آمد به سوی نهفت. فردوسی.  
رجوع به معنی بدی شود. || جای خفتن.  
جای شب بسر بردن. منزل. (یادداشت مؤلف).  
جای استراحت و آسایش. جایی که در آن بی‌توته کنند و برآیند. رجوع به معنی قبلی شود؛  
بزد حلقه را بر در و بار خواست...  
پرستنده مهربان گفت؛ کیست؟



دن در شب تیره از پهر چيست  
چنين داد پاسخ که شبگیر شاه  
بيامد سوی دشت نخجيرگاه...

از او باز ماندم به بيچارگی  
چنين اسب و زرین ستامم به کوی  
بزدزد کسی من شوم چاره جوی

کنیزک بيامد به دهقان بگفت  
که مردی همی خواهد از ما نهفت. فردوسی.

مکن خو به پرختن اندر نهفت  
که با کاهلی خواب شب هست جفت.  
اسدی.

خواهی تا مرگ نیابد ترا  
خواهی کز مرگ بیایی امان  
زیر زمین خیز نهفتی بجوی  
یا به فلک بر شو بی نردبان.

(از رسایل اخوان الصفا).

— جای نهفت؛ جای خفتن و آسودن. قرارگاه.  
آسایشگاه:

فرود آمد از اسب جای نهفت  
نگه کرد، در سایه داری بخت. فردوسی.

بيامد فرستاده با او بگفت  
که ایدر ترا نیست جای نهفت. فردوسی.

زن پیر نشناخت او را و گفت  
اگر خورد خواهی و جای نهفت. اسدی.

||گور. مدفن. قبر. (یادداشت مؤلف):  
هر آنکس که او پارسی بود گفت  
که او را [اسکندر را] جز ایران نباید نهفت.  
فردوسی.

که کام دد و دام بودش نهفت  
سرش را یکی تنگ تابوت جفت. فردوسی.

شد آن تاجور شاه با خاک جفت  
ز خرم جهان دخمه بودش نهفت. فردوسی.

||حرم. حرمخانه. اندرون. حرم سرا.  
(یادداشت مؤلف):

بدو گفت هر چار جفت تواند  
پرستار خاک نهفت تواند. فردوسی.

کلید سیستان ورا داد و گفت  
برو تا که را بینی اندر نهفت. فردوسی.

وز آن پس فرستاده را شاه گفت  
که من دختری دارم اندر نهفت. فردوسی.

||اخلو تخانه ملوک و سلاطین. (برهان قاطع).  
خلوتسرای ملوک. (رشیدی). (انجمن آرا).  
رجوع به شواهد ذیل معنی قبلی شود. ||انبار  
خانه. (یادداشت مؤلف):

خروشان زن آمد به بهرام گفت  
که گاه است لختی مرا در نهفت.  
فردوسی (یادداشت مؤلف).  
رجوع به معنی بعدی شود. ||گنجینه. (فرهنگ  
خطی). خزینه. گنج. مخزن:  
زواره بفرمود تا هرچه گفت  
بیاورد گنجور او از نهفت. فردوسی.  
جهاندار از آن پس به گنجور گفت

که ده جام زرین بیار از نهفت. فردوسی.  
به زن گفت گازر که ای نیک جفت  
چه خاک و چه گوهر مرا در نهفت. فردوسی.

||جائی و موضعی که در میان دیوار بجبهت  
ذخیره گذاشتن سازند. (برهان قاطع). رجوع  
به معنی قبلی شود. ||(ق) محرمانه. سری:  
پرسید شاه آن سخن ها نهفت

بدو پهلوان آنچه بد بازگفت. اسدی.  
ز کار بهووان زنگی نهفت  
همه هرچه بد رفته آن شب بگفت. اسدی.

دل پهلوان گشت از او شاد و گفت  
دگر پرسش نغز دارم نهفت. اسدی.

|| (امص) پوشیدگی. (انجمن آرا) (رشیدی)  
(ناظم الاطباء). رجوع به نهفتگی شود.  
||پنهان کردن<sup>۱</sup>. (انجمن آرا). رجوع به نهفتنی  
شود. || (ل) نام شعبه ای است از موسیقی.

(انجمن آرا) (برهان قاطع) (جهانگیری). نام  
شعبه موسیقی از مقام بزرگ. (غیاث اللغات).  
یکی از ۲۴ شعبه موسیقی قدما که با حجازی،  
عراق و بزرگ مناسب است. امروزه یکی از  
گوشه های نوا است که در آن تغییری به گام نوا  
داده نمی شود و نوت شاهد آن هم درجه پنجم  
گام نوا است. نهفت شبیه حجاز است. (خالقی،  
مجله موزیک) (فرهنگ فارسی معین).

**نهفتگاه.** [ن / ن / ن / ه] (امرکب) جسای  
نهفتنی. مخبأ.

**نهفتگی.** [ن / ن / ن / ه / ت] (حامص)  
پوشیدگی. پنهانی. (ناظم الاطباء). نهفته بودن.  
استتار. رجوع به نهفته شود. ||غیبوبت.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به نهفت و نهفته  
شود. ||عفت. (یادداشت مؤلف) (از مهذب  
الاسماء). یا کداسنی. خدارت. (یادداشت  
مؤلف). ||هر چیز نهفته و پنهان شده. (ناظم  
الاطباء).

**نهفتن.** [ن / ن / ن / ه / ت] (مص) پوشیدن.  
پنهان کردن. (از آندراج) از حاشیه برهان  
قاطع چ معین (ناظم الاطباء). مخفی نمودن.  
(ناظم الاطباء). نهان کردن. مستور کردن.  
مکتوم داشتن. کتمان کردن. مستور داشتن.  
پوشاندن. پوشیده داشتن:

سخنگوی هر گفتنی را بگفت  
همه گفت دانا ز نادان نهفت. بوشکور.

دبیر جهان دیده را خواند و گفت  
که راز بزرگان بیاید نهفت. فردوسی.

ندیدم که بر شاه نهفتمی  
وگر نه من این راز کی گفتمی. فردوسی.

وز آن پس هجیر سیه بدش گفت  
که از تو سخن را نباید نهفت. فردوسی.

اینهمه زاری عاشق بنمود و نهفت  
هیچ معشوقه او را دل و دیده نشکفت.  
منوچهری (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۱۹۰).

گناه بوده بر مردم نهفتن

بسی نیکوتر از نابوده گفتن. فخرالدین اسعد.  
فروغ خور به گل نتوان نهفتن.

فخرالدین اسعد.  
سخن تا نگوئی توانیش گفت  
ولی گفته را باز نتوان نهفت.  
؟ (از کلیله و دمنه).

خود راستی نهفتن هرگز کجا توان.  
مسعود سعد.

چو صبح صادق دین را نهفت ظل ابد.  
برآمد از پس صبح آفتاب عرش ظلال.  
خاقانی.

گفت پیغمبر که هر کس سر نهفت  
زود گردد با مراد خویش جفت. مولوی.

نیارستم از حق دگر هیچ گفت  
که حق ز اهل باطل بیاید نهفت. سعدی.

هم بیاید سخن بگفت آخر  
مشک را چون توان نهفت آخر. اوحدی.

مشفق را نیست بهتر از دایه  
کرک داند نهفتن خایه. اوحدی.

به مستی توان در اسرار سفت  
که در بیخودی راز نتوان نهفت. حافظ.

ما راز پنهان با یار گفتیم  
نتوان نهفتن درد از طیبیان. حافظ.

— اندر نهفتن؛ پوشیده داشتن. مکتوم داشتن.  
کتمان کردن:  
نگه کرد کسری به داندنه گفت  
که دانش چرا باید اندر نهفت. فردوسی.

به آواز شیروی گفتم همی  
دگر نامش اندر نهفتم همی. فردوسی.

— روی نهفتن؛ غایب شدن:  
خلاف دوستی باشد به ترک دوستان گفتن  
نبایستی نمودن روی و دیگر بار نهفتن.  
سعدی.

||دفن کردن:  
نهفتند صندوق او را به خاک  
ندارد جهان از چنین کار باک. فردوسی.

چنین گفت رومی یکی رهنمای  
که ایدر نهفتن ورا [اسکندر را] نیست رای.  
فردوسی.

۱- شاید منظورش «پنهان کردگی» بوده است،  
چه مرادف با پوشیدگی آورده است.  
۲- نهفتن به کسر اول و نیز به ضم اول، پهلوی:  
n(i)huftan (مسخفی کردن، هرن آن را از  
ni+gōp به معنی حفظ کردن و نگاه داشتن  
دانسته است. هوشمان گوید: چون ریشه ایرانی  
nuhunban، نهفتن (پوشاندن، مخفی کردن).  
ni+dub می شود در حال ni-gup نمی تواند  
باشد. در پهلوی n(i)huftan و n(i)huft آمده،  
کردی: nyxyftin به معنی مخفی شدن و نیز  
کردی نهفتن. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).  
فعل امر و صیغه مضارع ندارد. (یادداشت  
مؤلف).

|| مخفی شدن. پنهان گشتن. (ناظم الاطباء)، پوشیده شدن. پنهان شدن. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). || زیبا گشتن. جمیل شدن. (ناظم الاطباء)؟

**نهفته**. [ن / ن / ن هُت / ت] [ن مـف، ا] پوشیده. پوشانده.

ز می مست هموار خفته بدی  
به دستار چین سر نهفته بدی. فردوسی.

چاهی است جهان ژاژ و سر نهفته  
وز چاه نهفته بتر نباشد. ناصر خسرو.

|| مخفی. مستور. ناشناخته:

هنر نهفته چو عنقا بماند از آنکه نماند  
کسی که باز شناسد همای را از خاد. ظهیر.

تا مرد سخن نگفته باشد  
عیب و هنرش نهفته باشد. سعدی.

|| غایب. رو نهفته. رخ نهان کرده:

از خلق نهفته چند باشی  
ناسوده نخفته چند باشی. نظامی.

|| ناپدید. غایب. ناموجود:

نی نی اگر چه معجزه دارم که عاجزم  
بخت نهفته را نتوان کرد آشکار. خاقانی.

ای دل به غم نشین که سلامت نهفته ماند  
وی جم به ماتم آی که خاتم پدید نیست. خاقانی.

|| مکتوم. پنهان. مکتتم. (یادداشت مؤلف):

زبان بر بسته بهتر سر نهفته  
نماند سر چو شد اسرار گفته. ناصر خسرو.

که چون نسیم یا گل راز نهفته گفتن  
گه سیر عشقبازی از بلبلان شنیدن.

حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۲۷۰).

|| راز. سر. دقیقه. نکته غامضه. اسر و مسأله نهانی. (یادداشت مؤلف):

همه خوابها پیش ایشان بگفت  
نهفته پدید آورد از نهفت. فردوسی.

که بگزارد او خواب شاه جهان  
نهفته بر آرد ز بند نهان. فردوسی.

سه فرزند را خواند شاه جهان  
نهفته برون آورد از نهان. فردوسی.

هر چه هست از دقیقه های نجوم  
یا یکایک نهفته های علوم. نظامی.

|| استتر. مضمرة:

مادر تو خاک و آسمان پدر تست  
در تن خاک کی نهفته جان سمائی. ناصر خسرو.

چو جان در تن خرد در دل نهفته ست  
به آمختن ز دل برکن نهین. ناصر خسرو.

|| عقیف. عقیفه. مخدره. (یادداشت مؤلف).

مستوره. محجوبه: مرد حجام برخاست و  
چراغ برافروخت... زن را بسلامت دید... و  
توبه کرد که به گفتار نام زن پارسا و عیال  
نهفته خود را نیازارد. (کلیله و دمنه). (اق)  
نهانی. محرمانه. سری. مخفیانه:

نهفته بجستی همه رازشان  
شنیدی همان نام و آوازشان. فردوسی.

برفتند کار آگاهان ناگهان  
نهفته بجستند کار جهان. فردوسی.

سر و تن بستی نهفته به باغ  
پرستنده با او نبردی چراغ. فردوسی.

همان بهتر که با آن ماه دلار  
نهفته دوستی ورزم پری وار. نظامی.

- نهفته داشتن؛ مخفی کردن. پوشیدن.  
(یادداشت مؤلف):

بگشای راز عشق و نهفته مدار عشق  
از می چه فایده ست به زیر نهینا. کسایی.

بر این جمله یکچند بگذاشتم  
سخن را نهفته همی داشتم. فردوسی.

**نهفته پژوهی**. [ن / ن / ن هُت / ت پ / پ] (نف مرکب) مفتش. متجسس. جاسوس خفیه. پلیس مخفی. (یادداشت مؤلف):

یکی جادویی بود نامش ستوه  
گزارنده راه و نهفته پژوه. دقیقی (شاهنامه، بیت ۱۰۳۰).

**نهفته پژوهی**. [ن / ن / ن هُت / ت پ / پ] (پ / حامص مرکب) شغل و فعل نهفته پژوه. (یادداشت مؤلف). رجوع به نهفته پژوه شود.

**نهفته کار**. [ن / ن / ن هُت / ت] (ص مرکب): پوشیده کار. در خفا کارکننده و رازدار:

فرض گشت آن نهفته کاران را  
که به یاری رسند یاران را. نظامی.

**نهفته گوی**. [ن / ن / ن هُت / ت] (نف مرکب) رازگویی. غیب دان:

بشر گفت ای نهفته گوی جهان  
هر کسی را عقیده ای است نهان. نظامی.

**نهفته نژاد**. [ن / ن / ن هُت / ت] (ص مرکب) که اصل و نسبش معین نیست:

تیمرتدی یک اسبه نهفته نژاد  
به تو چون دهد چون بدیشان نداد. اسدی.

**نهفته نیاز**. [ن / ن / ن هُت / ت] (ص مرکب) که فقیر و نیازمند است اما روی سؤال ندارد. ینوای منبع الطبع. صاحب کیسه خالی و همت عالی:

و گریبی پدر کودکانند نیز  
از آن کس که دارد نخواهند چیز بود  
مأم کودک نهفته نیاز  
همی دارد آن تنگی خویش راز. فردوسی.

دگر هر که باشد نهفته نیاز  
بدو برگشایم در گنج باز. فردوسی.

|| دادخواه مخفی و بطور پنهانی. (ناظم الاطباء)؟

**نهفتیدن**. [ن / ن / ن هُت] (مص) پنهان کردن. پوشیده داشتن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نهفتن شود.

**نهفتیده**. [ن / ن / ن هُت / د] (ن مـف)

پنهان کرده. نهان داشته:

شد آگه که در عرضگاه جهان

نهفته کس نماند نهان. نظامی.

**نهق**. [ن] [ع] (ا) گیاهی است شبیه جرجیر.

(از منتهی الارب) (از متن اللغه) (از اقرب

الموارد). رستنی را گویند که پیوسته در آب

می باشد و به عربی کرفس الماء و جرجیر الماء

خوانند. (برهان قاطع). نهق. (متن اللغه) (اقرب

الموارد). یا نهق. جرجیر دشتی است. (از

منتهی الارب) (از اقرب الموارد). واحد آن

نهقه است. (از اقرب الموارد). قره العین است و

نزد بعضی جرجیر است. (از تحفه حکیم

مؤمن). گیاه او را ساق دراز بود و رنگ گل او

سرخ باشد و برگ نبات او پهن باشد. خوردن

او معتاد نیست. (از ترجمه صیدنه بیرونی)

|| مرغی است. (از منتهی الارب) (از اقرب

الموارد). پرندای است با پا و منقار دراز و

گردن کشیده و خاکستری رنگ. تأنیث آن

نهقه است. (از متن اللغه) (از اقرب الموارد).

|| بانگ خر. نهیق. نهاق. تنهاق. (از متن اللغه).

رجوع به نهیق و نهاق شود. || (مص) بانگ

کردن خر. نهاق. (از اقرب الموارد) (از

متن اللغه). نهیق. تنهاق. (اقرب الموارد).

رجوع به نهیق و نهاق شود.

**نهق**. [ن] [ه] [ع] (ا) جرجیر بری. (از متن اللغه)

(از اقرب الموارد) (از منتهی الارب). رجوع به

نهق و فرهنگ دزی ج ۲ ص ۷۲۰ شود.

**نهقه**. [ن] [ق] / [ن] [ه] [ق] (ا) واحد نهق است.

(از اقرب الموارد). رجوع به نهق و نهق شود.

**نهک**. [ن] [ع] (مص) پوشیدن جامه را تا کهنه

گردد. (از منتهی الارب) (از تاج المصادر

بیهقی) (از متن اللغه). || مبالغه نمودن در طعام

خوردن و در دشنام دادن کسی را. (از منتهی

الارب) (از تاج المصادر بیهقی) (از

متن اللغه)... یا نهک مبالغه کردن باشد در هر

چیزی. نهاک. (از منتهی الارب) (از متن اللغه).

|| مبالغت کردن در عقوبت. (تاج المصادر

بیهقی) (از متن اللغه) (از منتهی الارب) (از

اقرب الموارد). نهکه. (متن اللغه) (منتهی

الارب) (اقرب الموارد). || همه شیر پستان

دوشیدن. (از منتهی الارب) (از متن اللغه) (از

اقرب الموارد). || همه آب حوض را نوشیدن

شتر. (از متن اللغه) (از اقرب الموارد). || اسپری

کردن شراب را. (از منتهی الارب). تمام کردن

شراب را. (از اقرب الموارد). || ضعیف

گردانیدن تب مردم را. (زوزنی). نزار کردن

بیماری. (تاج المصادر بیهقی). نزار گردانیدن

تب و رنجیده ساختن آن. (از منتهی الارب)

(از اقرب الموارد). لاغر و رنجور کردن تب

۱- مؤلف برهان قاطع و ناظم الاطباء نهق را بدین معنی پارسی دانسته اند.

کسی را. نهک. نهکه. نهاکه. (منتهی الارب).  
 (از اقرب الموارد). [[بیمار و لاغر گردیدن. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). منهوک شدن. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). [[در اصطلاح عروض) حذف دوسوم بیت در بحر رجز، و جزء اخیری یا بقیامند آن را منهوک گویند. (از تعریفات). رجوع به منهوک شود.  
**نهک**. [نَ] (ص) <sup>۱</sup> حقیر. کوچکتر. خردتر. کمترین. [[دهنده شراب. [[فرونشاندۀ عطش. [[(ع) عطش. تشنگی. (ناظم الاطباء).  
**نهک**. [ ] (از اجزاء دوک است. معادل صناره است در عربی: این زنی بود از قریش... دوکی بر کرده بود مقدار یک ارش و نهکی در سر آن کرده بوده مقدار انگشتی و بادریسه بزرگ درخورد آن در او افکنده و پشم و موی رشتی به آن. (تفسیر ابوالفتح رازی ج ۳ ص ۲۹۱).  
**نهک**. [نَ هَ] (ع مص) لاغر و رنجور کردن تب کسی را. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). نهاکه. نهک. نهکه. رجوع به نهک شود.  
**نه کوانگی**. [نَ هَ کَ / نَ] (حامص مرکب) چگونگی نه کرانه. (یادداشت مؤلف).  
**نه کرانه**. [نَ هَ کَ / نَ] (ص مرکب) صاحب نهضلع. (یادداشت مؤلف). نهضلی. نه بیلو. نهر.  
**نه کشیدن**. [نَ هَ کَ / کَ] (مص مرکب) خط بطلان کشیدن. (یادداشت مؤلف). رجوع به خط نه شود.  
**نهکه**. [نَ کَ] (ع) لاغری و سستی از بیماری و سختی آن. (از منتهی الارب). آثار بیماری از قبیل لاغری و ضعف. (از اقرب الموارد). [[(مص) مبالغه نمودن سلطان در عقوبت کسی. (از منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). رجوع به نهک شود. [[سپری کردن شراب را. (از منتهی الارب). رجوع به نهک شود. [[بیمار و لاغر کردن شراب شرابخواره را. (از ناظم الاطباء) (از متن اللغة). [[لاغر و رنجور کردن تب کسی را. نهاکه. نهک. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به نهک شود. [[مبالغه کردن در چیزی. نهک. (از متن اللغة). رجوع به نهک شود. [[بیمار و لاغر گردیدن. (از منتهی الارب).  
**نه گوش**. [نَ هَ] (ص مرکب، مرکب) شکلی که نه زاویه دارد.  
**نه گوشه**. [نَ هَ شَ / شَ] (ص مرکب، مرکب) نهضلی. نه گوش.  
**نهل**. [نَ هَ] (ع مص) اول شربت خوردن. (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی) (از اقرب الموارد). نخست آب خوردن. (منتهی الارب). آب خوردن شتر به آب خورش

نخستین تا سیراب شدن. (از ناظم الاطباء) (از متن اللغة). فهو ناهل. (متن اللغة). منهل. (متن اللغة) (اقرب الموارد). [[سیراب شدن. (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی) (منتهی الارب). [[تشنه شدن. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). منهل. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [[(ع) طعام خورده شده. (منتهی الارب) (آندراج). [[هرچیز شایسته و لایق خوردن. (ناظم الاطباء). هر طامی که خورده شود. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). [[ج ناهل. رجوع به ناهل شود. [[اول شربت. (دستورالخوان) (مهدب الاسماء). نخستین آب خوردن شتران. زیرا شتر دو مرتبه آب می خورد تا سیراب گردد نخستین را نهل و دومین را علل گویند. (ناظم الاطباء) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). [[(مص) سیرابی. ری. [[عطش. تشنگی. (از متن اللغة).  
**نهل**. [نَ] (لخ) نام یکی از مبارزان تورانی. (از برهان قاطع) (از انجمن آرا) (از رشیدی).  
**نهلان**. [نَ] (ع ص) آب خورنده. (منتهی الارب). شارب. (اقرب الموارد). [[سیراب. (منتهی الارب). ریان. ج. نهلی. (اقرب الموارد) (متن اللغة). [[تشنه. (منتهی الارب). عطشان. (اقرب الموارد) (متن اللغة). ج. نهلی.  
**نهلک**. [ ] (ع) خصوص. ابلمه. برگ خرما: ابلمه، نهلک خرما یعنی برگ خرما. (یادداشت مؤلف) (از مهدب الاسماء).  
**نه لوه**. [نَ هَ] (مرکب) در بازی ورق نام ورقی که نه خال دارد: نملوی خشت، نملوی خاج، نملوی دل، نملوی سیاه. رجوع به نهخال شود.  
**نهلواره**. [نَ لَ زَ / رَ] (لخ) از جزرات هندو از اقلیم دوم است. در کتاب ابن سعید آمده است که نهرواله به تقدیم راه بی نقطه بر لام قاعده حیاتیات هند است. ابوریحان نهلواره به تقدیم لام ضبط کرده است و قول او از دیگران موثق تر است. و یکی از مسافران آن را چون ابن سعید نهرواله گفت. نهرواله از جزرات است در مغرب نیبار و آن از کنایات بزرگتر است و بناهایش میان باغها و آبگیرها و نهرها پراکنده است و هم او گوید: نهرواله فرضه‌ای است در فاصله سه روزه راه از دریا و کنایات فرضه نهرواله است و آن در سرزمینی است هموار، و در کتاب نزهة المشتاق نهرواره آمده است با دو راه. (از ترجمه تقویم البلدان ص ۴۰۵). رجوع به نهرواله شود.

**نهله**. [نَ لَ] (ع ص) ابل نهله؛ شتران نخست بر آب آمده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج). [[(ع) جرعه. آشام: هرکه شما را یک نهله آب بخوراند به نام مسیح راست بگویم به شما که ثواب آن کس ضایع نشود. (ترجمه

دیاتسارون ص ۱۴۲) (یادداشت مؤلف).  
**نهله**. [نَ هَ لَ] (ع ص، ل) ج ناهل. رجوع به ناهل شود.  
**نهله**. [ ] (لخ) جائی است میان کرمان و سیستان. (حدود العالم) (یادداشت مؤلف).  
**نهلی**. [نَ لَ] (ع ص، ل) ج نهلان. (از اقرب الموارد). رجوع به نهلان شود.  
**نهم**. [نَ] (ع) آوازی و سرزنشی و توعدی که بدان شتر و جز آن را زجر کنند. (منتهی الارب). توعد. [[(مص) زجر کردن به بانگ و راندن ستور را در راه. نهمه. (از منتهی الارب). بانگ زدن و زجر کردن شتر را تا تندتر رود. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نهم. (اقرب الموارد) (متن اللغة). راندن به عنف. (زوزنی). [[سنگریزه و جز آن انداختن به انگشتان و راندن بدان. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). حصی و مانند آن افکندن. (از اقرب الموارد) (از لسان العرب). سنگ انداختن به سر انگشت. (تاج المصادر بیهقی). [[اغریدن و بانگ کردن فیل. نهم. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). (از متن اللغة). [[انصم. گلو روشن کردن. (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).  
**نهم**. [نَ هَ] (ع مص) بسیار شدن اکل و خوراک کسی. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نهم. (متن اللغة). [[آزمند چیزی گردیدن. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (از متن اللغة). سخت حریص شدن. (تاج المصادر بیهقی). [[آزمند و حریص گشتن در خوردن طعام و سیری و چشم سیری از غذا نداشتن. نهمه. (از اقرب الموارد). زیاد شدن میل و شهوت کسی به غذا. (از متن اللغة). نیک آزمند گردیدن به طعام و پرنگردیدن چشم بسیارخوار و سیر نشدن. (از منتهی الارب). سخت حریص شدن در خوردن. (زوزنی). [[همت کسی در چیزی رسیدن و رغبتش بدان فزونی گرفتن. (از اقرب الموارد).  
**نهم**. [نَ هَ] (ع ص) نیک آزمند و حریص بر طعم و گرسنه چشم. (منتهی الارب) (آندراج) (از متن اللغة).  
**نهم**. [نَ هَ] (عدد ترتیبی، ص نسبی) تاسع. (منتهی الارب). چیزی که در مرتبه نه واقع شده باشد. (ناظم الاطباء).  
 - نهم چرخ: کنایه از فلک اعظم است که عرش باشد. (از برهان قاطع) (از آندراج).  
**نهم**. [نَ هَ] (ع) ج نهم. رجوع به نهم شود.

۱- در مآخذ دیگر دیده نشد.  
 ۲- در منتهی الارب به سکون دوم [نَ] نیز به معانی مصدری آمده است.  
 ۳- در اقرب الموارد به سکون دوم [نَ] ضبط شده است.

**نهم**. [ن] [اخ] نام بتی است **مَترَبَه** را و از اینجاست که عبدنهم نام گذارند. (متنهی الارب) (آندراج). رجوع به بت شود. [ادیوی است. (آندراج). شیطان. (ناظم الاطباء). **نهم**. [ ] [ ] اسم نیطی درخت کوهی است، ساقش مربع و بقدر قامتی با زغبی مایل به زردی و شکوفه بعضی مایل به سفیدی و از بعضی مایل به سرخی و عمق و میان تهی و با عطریه و برگ بعضی مستدیر و از بعضی دراز و بی ثمر. (از تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به تذکره ضریر انطاکی ص ۳۴۱ شود.

**نهمار**. [ن] [ص، ق] چون عظیم باشد اگر کار بود اگر چیزی و شگفت بسیار است و غایت! (لغت فرس اسدی) (اقبال). عظیم و بی کرانه و بسیار را گویند از هرچه باشد. (ابوهی). بسیار... و به معنی عجب نیز آمده، عمید لوبیکی گوید: شادیت باد همیشه... و خسرو گوید: زین سان که بینم... لیکن در این دو بیت به معنی بسیار به طریق انکار نیز راست می آید. (رشیدی). بسیار باشد... و نیز به معنی کاری یا چیزی عظیم آمده و در نسخه میرزا به معنی عجب نیز آمده و این بیت امیر خسرو مؤید اوست: در بند پرواز... ظاهرأ مؤلف این بیت را بد فهمیده و همان معنی بسیار بسیار خوب است به طریق کنایه و طرز استنهام. (فرهنگ خطی). عظیم و بزرگ و بسیار. (از جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان قاطع). بی نهایت. وافر. بیکران. کار بزرگ و عظیم و هر چیزی بسیار عجیب و بی اندازه. (برهان قاطع). عظیم و بی حد بود اگر کاری باشد و گر چیزی. (صحاح الفرس). و به همین معانی با زای نقطه دار [نهماز] هم هست که بر وزن شهناز باشد. (برهان قاطع). نهماز، تصحیف است. (از حاشیه دکتر معین بر برهان قاطع). نهمار مرکب است از دو جزء: «نه» که علامت نفی است و «مار» به معنی عدد... پس نهمار یعنی بی عدد و بی شمار، از این لحاظ به معنی ناممکن و دشوار هم استعمال شده، نهمار درست به معنی بی مر است. (فرهنگ لغات شاهنامه):

گنبدی نهمار بر برده بلند  
نش ستون از زیر و نر بر سرش بند<sup>۲</sup>.

چو ابلیس دانست کو دل بداد  
بر افسانه اش گشت نهمار شاد. فردوسی.  
همه جهد تو در آن بود که ایزد فرمود  
نیج کش بودی در طاعت یزدان نهمار.  
فرخی.

گر تو به هر مدیخی چندین طپید خواهی  
نهمار ناصوری نهمار یقاری<sup>۳</sup>.  
گویی علمی از سقلاطون سپید است  
باد جهنده متحرک شده نهمار. منوچهری.

نهمار در اینجا نکند زیست هشیوار.  
منوچهری.  
خدایگانا برهان حق به دست تو بود  
اگر چه باطل یکچند چیره شده نهمار.  
؟ (از تاریخ بیهقی ص ۲۷۹).

مرد را نهمار خشم آمد از این  
غاوسنگی را به کف کردش گزین<sup>۴</sup>. طیان.  
خوب حالی است از او ملک زمین را الحق  
گرم کاری است بر او سعد فلک را نهمار.  
مختاری.

عمید دولت از اینگونه عاشق است بر او  
چه سخت کاری کاین کار عاشقان نهمار.  
سونزی.  
گر عالم رومی وش زنگی شمع است او را  
داغ حبشی بر رخ نهمار کشد عدلش.  
خاقانی.

اینست شهباز گری پی چو منی  
صید نسرین کرده ای نهمار.  
مرا گویند او کس را ندارد  
اگر بینم کسی نهمار دارم.  
خاقانی.

عطار (دیوان چ تفضلی ص ۷۳۰).  
مرا به کام دل دشمنان مکن تکلیف  
که از تحمل آن بار عاجزم نهمار.  
کمال الدین اسماعیل.

از جانبین در این حملات بسیار کشته شد و  
بسیار مجادلت کردند و نهمار مکایدت و  
مکایدت. (جهانگشای جوینی). اگر چه...  
مقاومت بسیار نمودند و نهمار تجلدها کرد.  
(جهانگشای جوینی). [مشکل. (جهانگیری)  
(انجمن آرا) (برهان قاطع). دشوار. (برهان  
قاطع). عجب. (انجمن آرا) (برهان قاطع)  
(رشیدی) (جهانگیری):  
شادیت باد همیشه که ز غم خصم امروز  
شد چنان زار که نهمار به فردا برسد.

عمید لوبیکی.  
در بند پرواز است جان بگذار سیرت بنگرم  
زینسان که بینم حال خود نهمار بینم دیگر.  
امیر خسرو.  
[همواره. همیشه<sup>۵</sup>. (فرهنگ فارسی معین).  
[یکبارگی<sup>۶</sup>. (جهانگیری) (برهان قاطع)  
(رشیدی). همه. (برهان قاطع). کلاً. (فرهنگ  
فارسی معین). [بدرستی. کاملاً. واقعاً<sup>۷</sup>  
(فرهنگ فارسی معین):

از پس نهمار تا چه گفت معزی  
هر که کند قصد ملک و تخت بنهمار.  
سونزی (یادداشت بخط مؤلف).  
نهمار شدن:  
خلق گفتند این گدای کشتنی است  
کشتن این مدعی نهمار شد<sup>۸</sup>. عطار.  
**نهماز**. [ن] [ص] نهمار. (برهان قاطع). عظیم  
و بیکران باشد. (صحاح الفرس). ظاهرأ  
تصحیف نهمار است. (یادداشت مؤلف).

رجوع به نهمار شود.

**نهمین**. [ن هُب] <sup>۹</sup> (ا) صورت دیگری است  
از نهمین و نهمبان. رجوع به نهمبان شود: روز  
دیگر که نهمین شب را از تور زمین برداشتند.  
(جهانگشای جوینی).

**نهمت**. [ن م] [ع ل] مراد. (غیاث اللغات)  
(آندراج). کمال مطلوب. غایت آرزو. کمال  
مقصود. ایده آل. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
نهمه شود:

کامران باش و به نهمت رس و بی انده زی  
شادمان باش و ز جان و ز جوانی برخور.  
فرخی.

به کام و همت و نهمت رسیده گیرش دست  
به دولت پدر و عون ایزد دادار. فرخی.  
تا بود کام دل و نهمت مهجوران وصل  
تا بود زینت رخساره معشوقان خال. فرخی.

زندگانی خداوند عالم سلطان ولی النعم دراز  
باد در بزرگی و دولت و پادشاهی و نصرت و  
رسیدن به امانی و نهمت در دنیا و آخرت.  
(تاریخ بیهقی).

هر نهمتی که خیزد طبعت کند تمام  
هر حاجتی که افتد رایت کند تمام.  
مسعود سعد.

خواهی که بخت و دولت گردند متصل  
با نهمت تو هیچ مکن منقطع رجا.  
مسعود سعد.

بر همه کارها و نهمت ها

۱- عظیم باشد اگر کار بود و اگر چیزی شگفت  
و اگر گفتار. (فرهنگ اسدی نخبوانی). نهمار،  
اگر کار و اگر گفتار چون عظیم باشد و بی حد  
نهمار خوانند. (حاشیه ص ۱۲۳ لغت فرس  
اسدی) (اقبال).  
۲- ن: دند.

۳- نهمار را در این بیت مؤلف «چه بسیار» و  
«بسا» معنی فرموده اند.

۴- در حاشیه فرهنگ اسدی چنین است: مرد  
را نهماز... و مصراع دوم را مرحوم دهخدا چنین  
ضبط فرموده اند: غاوشنگی بر کف آوردش  
گزین.

۵- و بیت منوچهری را (گر تو بهر مدیخی...)  
شاهد آورده اند.

۶- و بیت مختاری را (خوب حالی است...)  
شاهد آورده اند.

۷- این معنی را ظاهرأ از این بیت عثمان  
مختاری استراک کرده اند:

نهمار جهان چون اثر خاطر من گشت  
تا زیور انعام تو بر بست بساتین.  
ظ. می توان برای نهمار در این بیت معانیی چون  
«عجب شگفت» و مانند آن تصور کرد.

۸- مصراع دوم درج تفضلی ص ۱۸۱ بدین  
صورت آمده است: دعوی این مدعی بسیار شد.  
و نسخه بدلش نیز: کشتن این مدعی ز نهار شد.

۹- در مورد ضبط این کلمه رجوع به نهمین و  
نهمبان شود.

چرخ گردنده در زمان تو باد. مسعودی...  
بنگریستم، مانع سعادت... راحتی اندک و  
نهمتی حقیر است. (کلیله و دمنه). عاجز... در  
کارها حیران بود و وقت حادثه سراسیمه و  
نالان، نهمت بر تمنی مقصور و همت از طالب  
سعادت قاصر. (کلیله و دمنه).  
هر یکی پروازش از آفاق بیش  
واز امید و نهمت مشتاق بیش. مولوی.  
|| قصد. میل. آهنگ. عزم. اراده همت. غایت.  
همت:

پگاه خواستن آمد نشان نهمت مرد  
که روز ابر همی باز به رسد به شکار.  
ابوحنیفه اسکافی.  
نه هر که بست کمر راه سروری و ورزید  
نه هر که داشت زره نهمت خطر دارد.  
مسعودی.

لشکری را که عزمت انگیزد  
همه بر نهمت ظفر باشد. مسعودی.  
به سرو ماند از آن باغ و بوستان طلبید  
به ماه ماند از آن نهمت سفر دارد.

مسعودی.  
همت و نهمت بر طلب علم دین گردانیدم  
(کلیله و دمنه). ایلچیان به استحضار کیوک  
فرستاده بود تا زمام مراجعت معطوف کند و  
عزیمت و نهمت بر مبادرت او مصروف.  
(جهانگشای جوینی).

|| (مص) همت بستن و قصد و اراده کردن بر  
چیزی. (غیاث اللغات). رجوع به شواهد قبلی  
و رجوع به نهمه شود. || حریص نمودن.  
(غیاث اللغات). رجوع به نهمه شود.

**نهمت ران.** [نَمْ] (نَمْ مرکب) کارمان:  
به شاهی باش و در شادی سیه کنش باش و دشمن کنش  
به شادی باش و در شاهی توانا باش و نهمت ران.  
فرخی.

**نهمت یافتن.** [نَمْ تَ] (مص مرکب)  
کامیاب شدن. کارمان شدن:  
مظفر باش و گیتی دار و نهمت یاب و شادی کن  
جهان خالی کن از نامردم بدگوهر سفله.  
فرخی.

**نهمه.** [نَمْ] (ع) || حاجت. نیاز. (منتهی  
الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).  
|| شهوة در چیزی. (از متن اللغة). بلوغ همت و  
خواهش در چیزی. (از اقرب الموارد).  
|| آوازی که بدان شتر را زجر کنند. (منتهی  
الارب). || بانگ: نهمه الاسد؛ بانگ شیر.  
نهمه الرجل کذکذ. (منتهی الارب). (از اقرب  
الموارد). || (مص) رسیدن همت کسی در  
چیزی. (از منتهی الارب). رجوع به معانی  
اسمی شود. || حریص گردیدن. آزمند  
گردیدن. گویند نهمت شهوته. (از منتهی  
الارب) (از ناظم الاطباء). سیر ناشدن از  
چیزی و سخت حریص شدن. (یادداشت

مؤلف). || بانگ برزدن به بانگ نهم. (از ناظم  
الاطباء) (از منتهی الارب). || نهم. نهمی.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به نهم  
شود.

**نهمی.** [نَمْ ی] (ص نسبی) منسوب است  
به نهم که بطنی است از عامر. (از الانساب  
سمعی).  
**نهمی.** [نَمْ ی] (ص نسبی) منسوب است  
به نهم که بطنی است از محله. (از الانساب  
سمعی).

**نهمی.** [نَمْ ی] (ص نسبی) منسوب است  
به نهم که بطنی است از همدان. (از الانساب  
سمعی).  
**نهمی.** [نَمْ هُ] (ص نسبی) در مرتبه نهم. در  
ردیف نهم. نهمین.

**نهمین.** [نَمْ هُ] (ص نسبی) در مرتبه  
و ردیف نهم.  
**نهنانه.** [نَنْ نَ] (ل) کلیچه و نیان سفید.

(یادداشت مؤلف از حاشیه فرهنگ اسدی  
نخجوانی) (اوبهی). اما در همه فرهنگها پنهانه  
و پنهانه را به این معنی آورده اند. (یادداشت  
مؤلف):  
چو بر نهاد آن تل سوسن به پیش من چنان بودم  
که پیش گرسنه بیهی ترید چرب و نهنانه.  
بوشکورو (حفان).

**نهنیان.** [نَنْ هُمْ / نَنْ هَمْ / نَنْ هَمْ ب / ن  
هَمْ ب] (ل) نیز دیگ و کوزه ها و تنور بود.  
(لغت فرس: اسدی ص ۳۹۱). سر دیگ و تنور  
باشد. (اوبهی). سرپوش دیگ. (غیاث اللغات)  
(فرهنگ خطی). سر دیگ و تنور و اوانی ها  
بود. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). غطاء.  
(دهزار). سرپوش دیگ و طبیق و سرپوش  
تنور. (برهان قاطع). نهنیان. (برهان قاطع)  
(آندراج) (رشیدی). (جهانگیری) (انجمن  
آرا):  
بگشای راز عشق، و نهمته مدار عشق  
از می چه فایده ست به زیر نهنیان.  
کسانی (از لغت فرس).  
دوستی این جهان نهنین دلهاست  
از دل خود بفرکن این سیاه نهنین.  
ناصر خسرو.  
چو جان در تن خرد در دل نهنانست  
به آمختن ز دل برکن نهنین. ناصر خسرو.  
تا خامشد مطبخیان نهمیرشان

چرخ گردنده در زمان تو باد. مسعودی...  
بنگریستم، مانع سعادت... راحتی اندک و  
نهمتی حقیر است. (کلیله و دمنه). عاجز... در  
کارها حیران بود و وقت حادثه سراسیمه و  
نالان، نهمت بر تمنی مقصور و همت از طالب  
سعادت قاصر. (کلیله و دمنه).  
هر یکی پروازش از آفاق بیش  
واز امید و نهمت مشتاق بیش. مولوی.  
|| قصد. میل. آهنگ. عزم. اراده همت. غایت.  
همت:

پگاه خواستن آمد نشان نهمت مرد  
که روز ابر همی باز به رسد به شکار.  
ابوحنیفه اسکافی.  
نه هر که بست کمر راه سروری و ورزید  
نه هر که داشت زره نهمت خطر دارد.  
مسعودی.

لشکری را که عزمت انگیزد  
همه بر نهمت ظفر باشد. مسعودی.  
به سرو ماند از آن باغ و بوستان طلبید  
به ماه ماند از آن نهمت سفر دارد.

مسعودی.  
همت و نهمت بر طلب علم دین گردانیدم  
(کلیله و دمنه). ایلچیان به استحضار کیوک  
فرستاده بود تا زمام مراجعت معطوف کند و  
عزیمت و نهمت بر مبادرت او مصروف.  
(جهانگشای جوینی).

|| (مص) همت بستن و قصد و اراده کردن بر  
چیزی. (غیاث اللغات). رجوع به شواهد قبلی  
و رجوع به نهمه شود. || حریص نمودن.  
(غیاث اللغات). رجوع به نهمه شود.

**نهمت ران.** [نَمْ] (نَمْ مرکب) کارمان:  
به شاهی باش و در شادی سیه کنش باش و دشمن کنش  
به شادی باش و در شاهی توانا باش و نهمت ران.  
فرخی.

**نهمت یافتن.** [نَمْ تَ] (مص مرکب)  
کامیاب شدن. کارمان شدن:  
مظفر باش و گیتی دار و نهمت یاب و شادی کن  
جهان خالی کن از نامردم بدگوهر سفله.  
فرخی.

بر دیگ گنده گشته تو گوئی نهنینند. سنائی.  
از جوش نشو دیگ نما تا فرونشست  
از دود تیره بر سر گیتی نهنین است. انوری.  
طوقانم از تنور برآمد چه سود از آنک  
دامن چو پیرزن به نهنین درآورم. خاقانی.  
همه چون دیگ بی سر زاده اول  
کنون سر یافته یعنی نهنین. خاقانی.  
به ار پای از این پایه بیرون نهم  
نهنین بر این دیگ پر خون نهم. نظامی.  
بسا جانا که همچون نیل در تن  
همی جوشد در این نیلی نهنین. عطار.  
|| نهنین زانو؛ کاسه زانو. (یادداشت مؤلف): و  
جراحت که بر پیش زانو افتد نزدیک نهنین  
زانو خطرناک بود. (ذخیره خوارزمشاهی).  
شکستگی زانو بیشتر نهنین زانو را افتد و  
شکستن وی آن است که کوفته شود یا  
شکافته شود. (ذخیره خوارزمشاهی). اگر این  
نهنین بر این شکل بر سر آن بند گشاد نبودی  
اندر این نشستنها و حرکتها از هم  
بیوفتادی و اگر این نهنین صلب و خشک  
بودی سر استخوانها را بکوفتی و از آسیبها  
بمزودی شکسته شدی. (ذخیره  
خوارزمشاهی).

**نهنیدن.** [نَنْ هَمْ دَ] (مص) از «نهب» به  
معنی نهمت و «یدن» پسوند مصدری به معنی  
نهان کردن. (از حاشیه برهان قاطع) (فرهنگ  
فارسی معین). پوشیدن. پنهان کردن. مخفی  
نمودن. سرپوش گذاشتن و سد کردن. (ناظم  
الاطباء). رجوع به نهنیده شود.

**نهنیدن.** [نَنْ هَمْ دَ] (نَمْف) هر چیزی  
پوشیده و پنهان. (برهان قاطع). هر چیز پنهان  
کرده. (انجمن آرا) (آندراج). هر چیز پنهان.  
(جهانگیری). و رجوع به انجمن آرا شود.  
پنهان. پوشیده. مخفی. (ناظم الاطباء).  
|| اذینته. (برهان قاطع) (جهانگیری) (انجمن  
آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء). || سخن پنهان.  
(برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (از  
جهانگیری). رجوع به نهنیدن شود.

**نهنج.** [نَنْ هُ] (ل) جوال. ظرفی که از موی و

۱- با اول و ثانی مضموم [نْ هُ]. (جهانگیری)  
(رشیدی) (از انجمن آرا). در فتح و کسر آن  
اختلاف است. (از انجمن آرا). به فتح اول و ضم  
ثانی [نْ هُ] و به کسر اول و فتح ثانی [نْ هُ] نیز  
آورده اند. (از برهان قاطع) (از ناظم الاطباء).

۲- رجوع به نهنیان شود.

۳- ناظم الاطباء به کسر اول و فتح دوم و ششم  
[نْ هَمْ دَ] ضبط کرده است.

۴- دکتر معین به ضم دوم [نْ هَمْ دَ] ضبط  
فرموده است (در حاشیه برهان قاطع). رجوع به  
نهنیدن شود.

۵- ناظم الاطباء به کسر اول و فتح دوم [نْ هُ]  
ضبط کرده است.

پشم بافتند و آرد و گندم و امثال آن بر آن کنند. (برهان قاطع) (آندراج). گوال. گاله. کیسه بزرگ پشمی. جوال. (فرهنگ خطی). جوال موین و یا پشمین. (ناظم الاطباء). || برجستگی سرگلهای مرکب که گلهای کوچک بر روی آن قرار دارند، مانند آفتابگردان<sup>۱</sup>. (لغات فرهنگستان). بخشی از گل که اندامهای پوشش گلبرگها و کاسه برگها و اعضای زایشی مادگی و پرچم بر روی آن قرار گرفته‌اند و در گلهای مختلف به اشکال متفاوت است. (فرهنگ اصطلاحات علمی).

**نهنگه**. [ن هج] (اخ) دهی است از دهستان ترک شهرستان ملایر. در ۲۳ هزارگزی شهر ملایر و ۳ هزارگزی جاده ملایر به همدان، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۵۹۴ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و صیفی و لبنیات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نهنگ**. [ن ه] (اخ) دهی است از دهستان مواضعخان بخش ورزقان شهرستان اهر. در ۲۶ هزارگزی شمال شرقی تبریز و ۱۲ هزارگزی جاده اهر به تبریز، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع و دارای ۱۱۰۰ تن سکنه است. آبش از چشمه و رود نهنگ، محصولش غلات و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نهنگ‌ره**. [ن ه د ر] (ا مرکب) نهاندره. (جهانگیری) (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). نهانخانه. مخزن. گنجینه. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به نهاندره شود.

**نهنگ‌ه**. [ن ه د] (ف) گذارنده. که می‌نهد. نعمت فاعلی است از نهادن. رجوع به نهادن شود.

**نهنگ**. [ن ه] (۱) تمساح. (برهان قاطع) (السامی) (دهار) (تحفه حکیم مؤمن) (نصاب) (منتهی الارب). فرس البحر. اسب آبی. (یادداشت مؤلف). جانوری است معروف که در دریا در میان ماهیان بحری به منزله شیر است در صحرا و بییشه و بنا بر این صاحب مؤیدالفضلا گفته که شیر آبی است و آن بسیار بزرگ می‌شود و طولش ده پانزده گز می‌گردد، گویند پشتش مانند پشت کشف است و هر چه از او خردتر بود ببلعد و در خابیدن چیزی فک اعلائی او حرکت می‌کند نه اسفل، بر خلاف دیگر جانوران، و در رود نیل بسیار است. (از انجمن آرا). و گویند بیضه در کرانه آب و در زیر ریگ نهد<sup>۳</sup>. (از برهان قاطع). نهنگ‌ها نوعی از خزندگان آبی هستند دارای دندانهایی که درون حفره آرواره جا گرفته‌اند

دل آنها چهار حفره دارد، گردش خون و دستگاه تنفس آنها کاملاً از دیگر خزندگان است. از اقسام این جانوران نهنگ افریقائی و گاویال را باید نام برد. نهنگ افریقائی دارای بدنی پوشیده از پولک‌های شاخی بزرگ است، دهانی گشاد با دندانهای مخروطی تیز و دم پهن بسیار قوی دارد. بین انگشتان دست و پای پرده‌ای وجود دارد که عمل شناوری را آسان می‌کند. طول نهنگ افریقائی به پنج متر هم می‌رسد. این جانور در رودهای مناطق حاره زیست می‌کند. وی به کمک پرده‌های بین انگشتان و دم پهن و قوی خود با کمال مهارت شناوری می‌کند و از پستانداران و پرندگان تغذیه می‌نماید. پورداود نوشته‌اند «نهنگ همان جانوری است که در لاتینی کروکودیلوس<sup>۴</sup> و در عربی تمساح خوانند، نهنگ رود گنگ در هندوستان گاویال<sup>۵</sup> و نهنگ سرزمین‌های گرم آمریکا الیگاتور<sup>۶</sup> خوانده می‌شود و کروکودیل در زبانهای اروپائی نهنگ افریقائی است.» نهنگ را با وال [= بال] که در شعر فرخی با هم آمده نباید اشتباه کرد. (از حاشیه برهان ج معین): ز آن می‌که گر سرشکی زان برچکد به نیل صد سال مست باشد از بوی آن نهنگ.

رودکنی.  
به آتش درون بر مثال سکندر  
به آب اندرون بر مثال نهنگا. رودکنی<sup>۷</sup>.  
یشک نهنگ دارد دل را همی شخاید  
ترسم که نا گوارد کایدون نه خرد خاید.  
رودکنی.  
ز فرزند بر جان و تنت آزرنگ  
تو از مهر او روز و شب چون نهنگ.

یوشکور.  
تیز تو از کلات فرود آورد هزیر  
تیغ تو از فرات برآرد نهنگ را. دقیقی.  
جهان را میخوان جز دلاور نهنگ  
بخاید به دندان چو گیرد بچنگ. فردوسی.  
ز خون یلان سبز شد روز جنگ  
به دریا نهنگ و به خشکی پلنگ. فردوسی.  
ور ایدونکه ایدر بچنگ آمدی  
به دریا به کام نهنگ آمدی. فردوسی.  
زیر ابر اندر آسمان خورشید  
خیره همچون در آب تیره نهنگ. فرخی.  
با جهانگیر سنان تو به جان ایمن نیست  
پوست زان دارد چون جوشن خربشته نهنگ.  
فرخی.  
نشیب‌هاش چو چنگلهای شیر درشت  
فرازهاش چو پشت پلنگ ناهموار. فرخی.  
پیلان ترا رفتن باد است و تن کوه  
دندان نهنگ و تن و اندیشه کندا. عنصری.  
بسپاریم دل بچستن جنگ  
در دم ازدها و یشک نهنگ. عنصری.

به یک خدنگ دژآهنگ جنگ داری تنگ  
تو بر پلنگ شخ و بر نهنگ دریا بار.

عنصری.  
اندر رود نیل نهنگ است بسیار. (حدود العالم).

دشت را و بیشه را و کوه را و آب را  
چون گوزن و چون پلنگ و چون شتر مرغ و نهنگ.

منوچهری.  
چون نهنگان اندر آب و چون پلنگان در جبال  
چون کلنگان بر هوا و همچو طاروسان به کوی.

منوچهری.  
به دریا در گهر جفت نهنگ است.  
فخرالدین اسعد.

هیچ ترسی که ترا این نهنگ  
نا که یک روز کشد در دهان. ناصر خسرو  
نهنگی بدخوی است این زو حذر کن  
که بس پرخشم و بیرحم است و ناهار.

ناصر خسرو.  
این دهر نهنگی است فروخواهد خوردنت  
فتنه چه شدی خیره بر این صورت نیکوش؟

ناصر خسرو.  
دریا هرگز نبود بی نهنگ.  
مستغرق نعیم وی اند اهل هوش و هنگ  
از غم نجات یافته چون یونس از نهنگ.

سوزنی.  
بر کشتی عمر تکیه کم کن  
کاین بحر نشیمن نهنگ است. انوری.  
آنکه سهمش در انتقام حسود  
ناف آهو کند چو کام نهنگ. انوری.

از شغب هر پلنگ شیر قضا بست دم  
وز فرح هر نهنگ حوت فلک ریخت ناب.  
خاقانی.

کرانه داشتیم از بهر فتنه چون کف آب  
نهنگ عشق توام در میانه باز آورد. خاقانی.  
ماهی چرخ بکند دندان  
از نهنگ زبان ور تیغش. خاقانی.

۱ - Réceptacle فرانسوی.  
۲ - در اوراق مسانوی (پهلوی) nhng به معنی تمساح یا اسب آبی، فرس البحر آمده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
۳ - آنچه از آن بیضه که آب به آن رسد بچه نهنگ شود و آنچه را آب نرسد سقطور گردد، اگر پوست آن را بر دور قریبای بگردانند پس بیاورند و در جانی آویزند تگرگ در آن قریه نیارد، اگر قتیله‌ای را از روغن او چرب کرده و در کنار تالاب روشن کنند و زقها فریاد نکنند و اگر قدری از پیه او بر پیشانی قوج جنگلی مانند هر قوچی که در برابر او آورند بگریزد. (برهان قاطع) (۱).

۴ - Crocodilus.  
۵ - gavial.  
۶ - Alligator.  
۷ - به شا کر بخاری نیز منسوب است.

عاقلان گفته‌اند که پادشاهان چون نهنگ دندان در شکم دارند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۰۱).

نهنگ آن به که با دریا ستیزد ز آب خرد ماهی خرد خیزد. نظامی. دشمن تست این صدف مشک‌رنگ دیده پر از گوهر و دل پر نهنگ. نظامی. اندازد در دل نهنگم تا بازرهد جهان ز ننگم. نظامی. غواص اگر اندیشه کند کام نهنگ هرگز نکند در گرانمایه به چنگ. سعدی. سعدی میر اندیشه که در کام نهنگان چون در نظر دوست نشینی همه کام است. سعدی.

نهنگی شو که با دریا کند زور کندزیر و زیر دریا به یک شور. امیر خسرو. مکن باور که هرگز تر کند کام ز آب جو نهنگ لجه آشام. وحشی. کنایه از تیغ و قلم باشد. (برهان قاطع). رجوع به سطور ذیل شود:

- نهنگ زیر خفتان؛ کنایه از شمشیر آبدار است. (از برهان قاطع) (آندراج) (انجمن آرا).  
- نهنگ سبز؛ کنایه از تیغ و شمشیر هندی است. (برهان قاطع) (آندراج).  
- نهنگ سیاه؛ کنایه از تیغ و شمشیر آبدار است. (برهان قاطع) (آندراج) نهنگ زیرخفتان. (انجمن آرا):  
چو دارای روم آن سپه را بدید نهنگ سیاه از میان برکشید.

نظامی (از انجمن آرا).  
- نهنگ فلک؛ کنایه از برج سرطان است. (از رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا).  
- کنایه از برج حوت است. (از برهان قاطع) (از انجمن آرا).  
- نهنگ نبرد؛ کنایه از جنگاور جان‌اوبار که به خصم امان ندهد  
چو هومان و کلباد و فرشیدورد چو روین پیران نهنگ نبرد. فردوسی.  
- نهنگ نیام؛ کنایه از شمشیر در غلاف است. (از برهان قاطع) (از آندراج).

- نهنگ نیلگون؛ تیغ. (از آندراج). کنایه از شمشیر است.  
- نهنگ هندو، نهنگ هندی؛ کنایه از شمشیر است.

**نهنگ.** [نْ هَ] [إخ] دهسی است از دهستان باباجانی بخش ثلاث شهرستان کرمانشاهان در ۱۲ هزارگزی مشرق ده شیخ. در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۱۵۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه زمکان، محصولش جو و لبنیات و کتیرا و سقز و بلوط، شغل مردمش گلهداری و جمع‌آوری کتیرا و سقز است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۵).  
**نهنگ کلاش.** [نْ هَک] [إخ] دهی است از دهستان جوانرود بخش پاوه شهرستان سنندج، در ۴۵ هزارگزی جنوب غربی پاوه، در فاصله دهات نهنگ باباجانی و هوش، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۱۲۸ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش لبنیات و انواع محصولات جنگلی از قبیل سقز و بلوط و مازو و کتیرا و شغل مردمش زراعت و جمع‌آوری محصولات جنگلی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نه‌نه.** [نْ نْ / نْ نْ] [١] ننه. رجوع به ننه شود.  
**نه‌نه.** [نْ نْ هْ] [ع] [١] جامه تنگ‌بافته. (آندراج) (منتهی الارب). ثوب رقیق‌النسیج. (متن‌اللغه) (اقترب‌الموارد).

**نه‌نه.** [نْ نْ هَ] [ع] (مص) بازداشتن کسی را از کاری و سرزنش نمودن.<sup>۲</sup> (از منتهی الارب). و داشتن. (زوزنی). منع کردن و بازداشتن از کاری. (از متن‌اللغه). [بانگ برزدن بر سبع تا بازایستد. (از منتهی الارب) (از متن‌اللغه) (از اقترب‌الموارد).

**نه‌نی.** [نْ نْ] [إخ] دهسی است از دهستان مرکزی بخش نظنز شهرستان کاشان در ۱۲ هزارگزی غرب نظنز و ۳ هزارگزی غرب جاده نظنز به کاشان. در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع و دارای ۳۴۰ تن سکنه است. آبش از قنوات، محصولش غلات و خربزه و انار و انجیر و شغل مردمش زراعت و گلهداری است. مزارع عباس‌آباد، احمدآباد، کالیجان و لاسج جزء این ده است و در مزرعه عباس‌آباد کاروانسرای شاه‌عباسی وجود دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نهور.** [نْ هَ] [ع] (مص) لغتی است در نهی (متن‌اللغه) (المنجد) (اقترب‌الموارد). نهی کردن و بازداشتن. رجوع به نهی شود.

**نهور.** [نْ هَ وِ] [ع] (ص) بازدارنده. بسیار بازدارنده. (از منتهی الارب). نهی‌کننده. (ناظم الاطباء).

**نهوراش.** [نْ هَ] [ع] [١] تگ‌گرفتگی بر مردم. ج. نه‌اویش. (ناظم الاطباء). رجوع به نه‌اویش شود.

**نهوره.** [نْ هَ] [ع] (مص) نیم‌جوش شدن گوشت. (صراح‌اللغه). نه‌وه. (منتهی الارب). نه‌ا. نه‌اته. نه‌اوه. (اقترب‌الموارد) (منتهی الارب). رجوع به نه‌ا شود.

**نهورب.** [نْ هَ] [ع] [١] ج. نه‌ب. رجوع به نه‌ب شود.  
**نهورج.** [نْ هَ] [إخ] دهسی است از دهستان برزاوند شهرستان اردستان، در ۲۱۵۰ گزی جنوب شرقی اردستان و ۸ هزارگزی شمال شرقی راه اردستان به نائین در منطقه

کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است. سکنه آن ۱۰۲۷ تن و آبش از قنات و محصولات عمده‌اش غلات و کتیرا و خشکیار و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نهورد.** [نْ هَ] [ع] (مص) نه‌د. (منتهی الارب). رجوع به نه‌د شود. [پستان بیرون آمدن. (تاج المصداق) (زوزنی). برخاستن و برآمدن پستان. (از منتهی الارب). شکل گرفتن و برجسته شدن و برآمدن پستان دختر. (از اقترب‌الموارد) (از متن‌اللغه). نه‌د. (متن‌اللغه). [برآمده‌پستان گردیدن زن. (منتهی الارب). نارپستان شدن. (دهار). ناهد و ناهده شدن زن. (از اقترب‌الموارد). [برخاستن. (از منتهی الارب). برخاستن سوی دشمن. (منتهی الارب). (تاج المصداق) (زوزنی). رجوع به نه‌د شود. [گذشتن بر هر حال که باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). برخاستن بهر حال.<sup>۳</sup> بخلاف نه‌وَض برخاستن سپس قعود و نشستن است. (از اقترب‌الموارد) (از متن‌اللغه).

**نهورده.** [نْ دَ] [ع] (مص) تناور شدن اسب. (تاج المصداق) (زوزنی). بزرگ شدن اسب. (از متن‌اللغه). خوش‌هیکل و فربه و درشت‌اندام شدن اسب. رجوع به نه‌د شود.

**نهورد.** [نْ دَ] [ع] [١] زیور و آرایش زنان از قبیل سراویز و گوشواره و سلسله و حلقه بینی و گلویند و بازوبند و دست‌برنج و انگشتر و خلخال. (از برهان قاطع) (از آندراج) (از ناظم الاطباء). [هر هفت را نیز گویند که عبارت است از سرمه، وسمه، سرخی، سفیداب، خال، زوروق و حنا. (از برهان قاطع) (از آندراج) (از ناظم الاطباء).

**نهوردی.** [نْ ذی] [ع] (ص نسبی) منسوب است به نهور که شهری است از ارض زاب. (از الانساب سمعانی).

**نهور.** [نْ هَ] [١] چشم. (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا):  
تو آن سری که شمارند خاک پای ترا سران محتشمان توتیای نور نهور.

سوزنی (از جهانگیری).  
[نگاه. (جهانگیری) (رشیدی). نگاه به چشم. (انجمن آرا).  
- بدن‌نهور؛ ظاهراً به معنی بدمنظر است. (از حاشیه برهان ج معین). شاید معنی بدچشم و

۱- هر دو دهه غیر ملفوظ است.  
۲- نَهْرَهْ عَنِ الشَّيْءِ؛ کفه عنه و زجره کفکف. (اقترب‌الموارد). زجره فانزجر. (از متن‌اللغه).  
۳- عیبارت اقرب‌الموارد این است: نه‌د الرجل، نهض و مضی علی کل حال...

آلوده نظر هم مناسب باشد:

از آن با بزرگان نیارم نشستن  
که ایشان چو حورند و من بدنهورم<sup>۱</sup>  
سنائی (از رشیدی).

کوردل همچو کور می باشد  
سبک و بدنهور می باشد.

سنائی (از انجمن آرا).  
|| نگاه کردن از روی قهر و غضب و خشم.  
(برهان قاطع). اینکه در برهان به معنی نگاه  
کردن از روی خشم نوشته، تصحیف خوانی  
کرده. در فرهنگهای معتبر به معنی نگاه و  
چشم هر دو آمده و او نگاه بخشم فهمیده.  
(انجمن آرا).

**نهور** [ن] [ع] [ج] نهر. رجوع به نهر و نهر  
شود.

**نهور** [ن] [اخ] دهی است از بخش پشت آب  
شهرستان زابل. در ۸ هزارگزی جنوب شرقی  
بنجار در جلگه گرم معتدل هوائی واقع و  
دارای ۴۱۴ تن سکنه است. آبش از رودخانه  
هیرمند، محصولش غلات و لبنیات، شغل  
اهسالی زراعت و گله داری و گلیم و  
کریاس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
ایران ج ۸).

**نہوس** [ن] [ع] [ا] شیر بیشه. (منتهی الارب).  
نہاس. (متن اللغه) (آندراج). اسد. (اقرب  
الموارد) (متن اللغه). || گرگ. ذنب. نہاس. (از  
متن اللغه). و رجوع به نہاس شود.

**نہوض** [ن] [ع] (مص) برخاستن. (منتهی  
الارب) (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی) (غیث  
اللغات). بلند شدن از جای خویش. (از اقرب  
الموارد) (از متن اللغه). نهض. || قیام کردن به  
کاری. (از اقرب الموارد) (از متن اللغه). نهض.  
|| راست و تمام بالا گردیدن گیاه. (از منتهی  
الارب). مستوی گشتن نبات. (از اقرب  
الموارد) (از متن اللغه). برابر شدن نبات. (تاج  
المصادر بیهقی). نهض. || دروا شدن و بنال  
گستردهن طایر جهت پریدن. (از منتهی  
الارب). بال باز کردن مرغ از پهر پریدن. (تاج  
المصادر بیهقی) (از اقرب الموارد) (از  
متن اللغه). || شتافتن به سوی دشمن. (از  
متن اللغه) (از اقرب الموارد). نهض. || کوچ  
کردن و روان شدن و حرکت کردن. (غیث  
اللغات) (آندراج).

**نہوع** [ن] [ع] (مص) به ستم قی کردن و  
چیزی برنیامدن از گلو<sup>۲</sup>. (از منتهی الارب) (از  
اقرب الموارد) (از متن اللغه).

**نہوک** [ن] [ع] (ص) دلاور. (منتهی الارب).  
شجاع. (اقرب الموارد).

**نہوکت** [ن] [ع] [اص] فرسودگی و  
لاغری. (غیث اللغات) (از صراح و منتخب)  
(آندراج). رجوع به نهک شود.

**نہول** [ن] [ع] (ص) [ج] ناهل. رجوع به

ناهل شود.

**نہ و نو کردن**. [ن] [و] [ک] [د] (مص مرکب) در  
تداول، نپذیرفتن. قبول نکردن. امتناع نمودن.  
انکار کردن. ابا نمودن. (یادداشت مؤلف).

**نہوئہ**. [ن] [ع] (مص) نہا. رجوع به نہا شود.  
**نہویہ**. [ن] [ی] [اخ] دهی است از دهستان و  
بخش قیروکارزین شهرستان فیروزآباد. در  
۱۷ هزارگزی جنوب شرقی قیر و ۶ هزارگزی  
رودخانه قره آغاج واقع است و یکصد تن  
سکنه دارد. آبش از چشمه و محصول  
عمده اش خرما و انار و برنج و شغل مردمش  
زراعت و بساغداری است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۷).

**نہ ہارتی و نہ پارتی**. [ن] [ئ] [ن] [ق]  
(مرکب) در تداول، بسی مقدمه. (یادداشت  
مؤلف).

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] [ع] (مص) بازداشتن. (ترجمان  
علامه جرجانی ص ۱۰۲) (غیث اللغات)  
(مجله اللغه). وازدن. (تاج المصادر بیهقی)  
(زوزنی). بازداشتن کسی را از کار و گفت و  
جز آن، خلاف امر. (از منتهی الارب). منع  
کردن. (غیث اللغات). به عمل یا به سخن  
کسی را از کاری یا چیزی بازداشتن و منع  
کردن. (از اقرب الموارد). امر به کف و  
خویشتن داری کردن. (از متن اللغه). || حرام  
کردن. (از اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء).  
|| طلب کردن حاجتی را و واگذاشتن آن را  
خواه برآورده شود یا نشود<sup>۳</sup>. (از ناظم  
الاطباء). || گویند: الیک نہی المثل قلیلا  
(مجهولاً و معروفاً)؛ یعنی نظیر تو نایاب است.  
(منتهی الارب). || گویند: ہذا رجل نہیک من  
رجل؛ یعنی این مرد بس است ترا. تأنیث و  
جمع نمی پذیرد چون مصدر است. (از منتهی  
الارب). || (امص) بازداشت. منع. ممانعت.  
|| **نہی** بر ترک کاری. (ناظم الاطباء). مقابل  
امر:

چہ گفت آن خداوند تنزیل و وحی  
خداوند امر و خداوند نہی. فردوسی.  
پس ایستاد در کشاکش امر و نہی  
استرجاع کنان. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۰). بر امر  
و نہی گوهر طبع عزیز تو  
در آتش سیاست صافی عیار باد.

مسعود سعد.

ملک دست او را در امر و نہی و حل و عقد

گشاده و مطلق داشت. (کللیله و دمنہ).

زمانہ زو طلبد امر و نہی زگردون. فلکی.

زانکہ نہی از دانہ شیرین بود

تلخ را خود نہی حاجت کی شود. مولوی.

اینہمہ هیچ است چون می بگذرد

تخت و بخت و امر و نہی و گیر و دار.

سعدی.

— نہی از منکر؛ بازداشتن و منع کردن از

منوعات شرعیہ. (غیث اللغات). منع از  
ارتکاب بدی. رجوع به امر به معروف شوی  
چہ بسیار مردم بینم کہ امر به معروف کنند و  
نہی از منکر کنند. (تاریخ بیهقی ص ۹۹).

— نہی کسزدن؛ باز داشتن. منع کردن.  
پرهیزاندن؛ فیلسوفان هستند کہ ایشان را  
طیبیان اخلاق دانند کہ نہی کنند از کارهای  
سخت و زشت. (تاریخ بیهقی).

— نہی منکر؛ نہی از منکر؛

گرت نہی منکر برآید ز دست

نیاید چو بی دست و پایان نشست. سعدی.

محتسب گز فاسقان را نہی منکر می کند

گویا کز روی نامحرم نقاب افکنده ایم.

سعدی.

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] / [ن] [ہ] [ئ] [ع] (ا) حوض بزرگ

آبگیر یا شبیہ آن. (منتهی الارب). آبگیر

درشت. (مہذب الاسماء). غدیر یا مانند آن.

(از اقرب الموارد) (از متن اللغه). ج. انہی.

انہاء. نہی [ن] [ی] [ع]. نہاء.

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] [ع] (ص) مزد به پایان

خردمندی رسیده. (منتهی الارب). رجل نہی.

متناہی العقل. (اقرب الموارد) (از متن اللغه).

ج. انہیاء. || آنکہ بنیات فرہی و چاقی رسیده

است؛ بعیر نہی و ناقہ نہیہ. (از اقرب الموارد).

رجوع به نہیہ شود.

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] [ع] (ا) ج نہیہ به معنی عقل ها و

خردها. رجوع به نہیہ شود. || عقل را نہی

گویند چون باز دارد آدمی را از هر زشتی و

خلاف خردی. (از اقرب الموارد). خرد. عقل.

(از متن اللغه):

شب چو روز رستخیز آن رازها

کشت می کرد از پی اہل نہی. مولوی.

اتفاقی نیست اینجا بارها

دیدہ ایم و جملہ اصحاب نہی. مولوی.

**نہی**. [ن] / [ن] [ع] (ص) التَّہی و التَّہی بہ

صورت اتباع، متناہی العقل، گویند: ہو تہ و تہ

ج. تہون، تہون. (از اقرب الموارد) (از

متن اللغه).

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] [ع] (ا) زجاج. (اقرب الموارد).

**نہی**. [ن] [ہ] [ئ] [ع] (ا) ج نہی به معنی غدیر و

آبگیر است. رجوع به نہی و نہی شود.

**نہی** ۶. [ن] [ع] (ص) (ا) گوشت نیم پخته.

(منتهی الارب). گوشت نیم جوش. (آندراج).

۱- در معنی اول ظهور بیشتری دارد.

۲- و آنکہ ابو منصور و قال الازہری: لا حق

ہذا الحرف و لا عرفہ. (متن اللغه).

۳- طلب الحاجۃ حتی نہی عنها؛ ای ترکها ظفر

بہا او لم یظفر. (اقرب الموارد)؛ خواست

حاجت را، چنانکہ گذاشت حاصل شدہ باشد یا

نہ. (منتهی الارب).

۴- بہ صورت واحد و جمع ہر دو استعمال

شود.



گوشتم نیم یز. (ناظم الاطباء).  
**نهیپ**. [ن / ن] ۱ (ا) ترس. بیم. (لغت فرس اسدی) (بیادداشت مؤلف) (برهان قاطع) (غیاث اللغات) (آندراج). خوف. هراس. هول. (ناظم الاطباء). نهیو. (جهانگیری): تیغش بخواب خورد همی خون مرگ را مرگ از نهیپ خویش مر آن شاه را بخورد. عماره. بیامد یکی مردم پرفریب ترا دل پر از بیم کرد و نهیپ. دقیقی. دلم گشت از آن خواب بد پرنهیپ. فردوسی. ز بالا بدیدم نشان نشیب. فردوسی. بدین بی نشان راغ و کوه بلند کده ساختید از نهیپ گزند. فردوسی. چو ز افراز شد بخت سر بر نشیب سزدگر بود مرد راز و نهیپ. فردوسی. برون شد سیاهی که بالا و شبب بچنبید و دریا بیست از نهیپ. اسدی. دمید ازدها همچو ابر از نهیپ چو سیل اندر آمد ز بالا به شبب. اسدی. از نهیپ آن وی از اسب بیفتاد و غلامان درآمدند تا وی را تمام کنند. (تاریخ بیهقی ص ۴۶۷).  
 باختر در لرزه افتاد از نهیپ گرچه او لشکر سوی خاور کشید. مسعود سعد.  
 گذشت باد سحرگاه وز نهیپ فراق فرونیارست آمد بر من از روزن. مسعود سعد.  
 گاه نهیپم گم شد همی چو ماران پای گهم ز حرص بر آمد همی چو موران سر. مسعود سعد.  
 ای گهرزای بی نشیب زوال وی در ریاش بی نهیپ نهنگ. سنائی. همه شب از نهیپ سیل سرشک خوابم از دیدگان جدا باشد. انوری. ز احتراز جود آن آزاده فرخ سر وز نهیپ رزم آن فرانزه نیکو خصال. جبلی. ز بیم هیبت و سهم سیاست تو به دشت ز گرگ پنجه فروریزد از نهیپ نهان. سوزنی. عذاب گور و نهیپ قیامت و دوزخ بجای مرئیش مرده را به خلد نمای. سوزنی. شیر فلک از نهیپ گزرت چون گاو زمین جبان ببینم. خاقانی. رسته از چه جو یوسف و جو مسیح ر فلک بی نهیپ و پاک شده. خاقانی. من شنیدم کز نهیپ تیر این شیر زمین شیر گردون را اغشنا یا غیاث آمد ندا. خاقانی. از نهیپ شمشیر او خاک از قعر دریا

برخاستی. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۳۷). ملک هند با حشم خویش از نهیپ آن لشکر با پناه کوهی حصین نشست. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۴۹).  
 آن چه روزی بود یارب کز نهیپ تیغ و تیر آسمان در اضطراب آمد زمین در اضطراب. ؟ (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۷۱).  
 دری نهفته ای تو به دریای عشق در ما از نهیپ عشق به ساحل بمانده ای. عطار. چو پیش آمدش بنده رفته باز ز لغمناش آمد نهیپی فراز. سعدی. همچنان از نهیپ برد عجزو شیر ناخورده طفل دایه هنوز. سعدی. تشویش. اضطراب. اندوه. رنج. آزر دگی. (ناظم الاطباء). نگرانی: چنین است گیتی فراز و نشیب یکی شادمان دیگری با نهیپ. فردوسی. گهی بر فراز و گهی بر نشیب گهی شاد و ایمن گهی با نهیپ. فردوسی. بدان ای پسر کاین سرای فریب ندارد کسی شادمان بی نهیپ. فردوسی. خون دل لاله در دل لاله افسرده شد از نهیپ کم عمری. منوچهری. هر که او پای بست روی تو شد پشت دست از نهیپ سر خاید. خاقانی. اگرزند. آسیب. دسترده: بگردان ز جانش نهیپ بدان پیرداز گیتی ز نابخردان. فردوسی. منه از جوانی سر اندر فریب گراز چرخ گردون نخواهی نهیپ. فردوسی. همی گفت ای دل نادان ناراست نگه کن تا نهیبت از کجا خاست. فخرالدین اسعد.  
 چرا شیر از نهیپ مور نا که در خروش آید گریزد او چنان گویی که بر جان نیشتر دارد. ناصر خسرو. خدنگ غمزه ترکان نکرد با دلم آنک نهیپ رنج غمت می کند به سینۀ من. خاقانی. نهیپ تو هم تنش را گداخت نشد کارگر هر علاجی که ساخت. نظامی. و گر خود نباشد غرض در میان حذر کن که دارد نهیپ و زیان. سعدی. اگر نه باده غم دل ز یاد ما ببرد نهیپ حادثه بنیاد ما ز جا ببرد. حافظ. - نهیپ آمدن؛ گزند رسیدن. آسیب رسیدن. || سطوت. قهر. تندى. خشم: عطاط باد چو باران دل موافق را نهیپ آتش و جان مخالفان پده باد. شهید. کجاگیرم از تو بدینسان فریب در چاره کوبی چو دیدی نهیپ. فردوسی. بجائی فریب و بجائی نهیپ گهی بر فراز و گهی بر نشیب. فردوسی.

بدر پی و پوستشان از نهیپ عنان را ندانند باز از رکیب. فردوسی. همی نگون شود از بس نهیپ هیبت تو به ترک خانه خان و به هند رایت رای. عصری. شده چشم چشمه ز گردش به بند دل غول و دیو از نهیپ تزند. اسدی. از نهیپش در چهار ارکان خصم چارطوفان هر زمان بینم همی. خاقانی. از نهیپ سلطان به یکی از مستعزان اقصای هند التجا ساخت. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۱۷).  
 || آواز مهیب. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). فریاد. (ناظم الاطباء). خروش. بانگ: سبک شد عنان و گران شد رکیب سر سرکشان خیره گشت از نهیپ. فردوسی. نهیپ من ار سوی جیحون شود به جیحون درون آب پر خون شود. فردوسی. چو سیل اندر آمد به هول و نهیپ فتاد از بلندی به سر در نشیب. سعدی. || هیبت. (غیاث اللغات). مهابت: بیوسید پا و رکیب ورا همی گشت خیره نهیپ ورا. فردوسی. تو گفتمی که خورشید گردان به پای بماند از نهیپ سواران بجای. فردوسی. شیر نر در کشور ایران زمین از نهیپش کرد نتواند زیان. فرخی. کز نهیپش همی قضا و بلا بر در او گذشت کم یارد. مسعود سعد. از نهیپ این چنین سد کوست فتح الباب فتح سد باب الباب لرزان شد به زلزال فنا. خاقانی. غراب شام از نهیپ او در آشیان عدم پنهان شود. (سندبادنامه ص ۲۳۸).  
 || عظمت. (غیاث اللغات). رجوع به شواهد ذیل معنی قبلی شود. || مخافت. هولنا کی: دمنه را گفتا که تا این بانگ چیست با نهیپ و سهم این آوای کیست. رودکی. || مهلکه. معرکه. حمله:

۱- به کسر اول امالۀ نهاب است که لفظ عربی باشد به معنی هیبت و ترس و بیم و عظمت و آواز مهیب و غارت. (غیاث اللغات). میدل آن در فارسی نهیو است. (حاشیه برهان قاطع ج معین). در پهلوی: نهیپ (nihip). بعضی این کلمه را مهال نهاب دانسته اند و آن جمع نهب عربی است، ولی این وجه اشتقاق صحیح نمی نماید زیرا این کلمه در متون پهلوی آمده است. (فرهنگ فارسی معین). ضبط کلمه در لغت فرس اسدی بر وزن فریب آمده است. ناظم الاطباء هم به کسر و فتح هر دو ضبط کرده است. صورت متداول آن امروزه به فتح اول است.

چه داری چنین بند چندین فریب  
 کجا پای داری تو اندر نهیب. فردوسی.  
 چنین داد پاسخ که مرد فریب  
 نیم روز پیکار و روز نهیب. فردوسی.  
 من اسب آن گزینم که اندر نشیب  
 بتازم نیچیم عنان از نهیب. فردوسی.  
 در نهیب کارزار خصم و روز نام و تنگ  
 زو فلک بر گردن آویزد شغا و نیم‌لنگ.

معزی.  
 ز زین کرد مر چند را سر به شیب  
 گرفتند دیگر گریز از نهیب. اسدی.  
 ز بس جوش پیکار و رنج نهیب  
 نماند آن زمان پهلوان را شکیب. اسدی.  
 || شتاب. تعجیل. || جالاک. زودی. جلدی.  
 (ناظم الاطباء). || غارت و غارتگر. (ناظم  
 الاطباء). رجوع به نهیب و نهاب و نهَاب شود.  
 || ادر موسیقی، یکی از نغمات فرعی راست  
 پننجگاه که می‌توان توسط آن از راست  
 پننجگاه وارد همایون شد. (فرهنگ فارسی  
 معین).

— نهیب آوردن؛ خبر هولناک آوردن؛  
 مرا ز این بامین نباشد شکیب  
 که هجرانش از مرگ آرد نهیب.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 — نهیب آمدن کسی را؛ ترسیدن او. و اهمه  
 کردن او؛  
 کنون کت زگرز من آمد نهیب  
 گرفتی ز سوگند راه فریب. فردوسی.  
 به روز جنگ مر او را به چنگ بسته برند  
 نه ز آن قبل که ز جنگ آیدش نهیب و ملال.  
 فرخی.  
 — || گزند رسیدن به او؛ آسیب رسیدن به او؛  
 مبادا که این کار گیرد نشیب  
 مبادا که آید به ما بر نهیب. فردوسی.  
 همی داشتم چون یکی تازه سیب  
 که از یاد ناید بمن بر نهیب. فردوسی.  
 بر دل از زهد یکی نادره تعویذ نویس  
 تا نیابدش از این دیو فریبنده نهیب.  
 ناصر خسرو.

— نهیب دادن؛ ترساندن؛  
 خوقم مده که سلمان از غم ترا بسوزم  
 پروانه راز آتش دادن نهیب تاکی.  
 سلمان (از آندراج).  
 — || بانگ زدن. نهیب زدن؛  
 اگر به صحن چمن فی‌المثل شجاعت او  
 دهد نهیب که بین یاسمین دهان ترگس.  
 عرفی (از آندراج).  
 — نهیب دیدن؛ ترس و اضطراب تحمل کردن؛  
 که چون بخت بیدار گیرد نشیب  
 ز هر گونه‌ای دید باید نهیب. فردوسی.  
 — نهیب زدن؛ بانگ زدن.  
 — || ترسیده شدن. (ناظم الاطباء).

— نهیب زده؛ ترسیده شده. (ناظم الاطباء).  
 — نهیب زده شدن؛ ترسیده شدن. (ناظم  
 الاطباء).

— نهیب کردن؛ تندی کردن. خشم راندن؛  
 کلید چنین کار باید فریب  
 نباید بر این کار کردن نهیب. فردوسی.  
 که دولت گرفته‌ست از ایشان نشیب  
 کتون کرد باید بدین کین نهیب. فردوسی.  
 — || بانگ زدن. پرخاش کردن. غضب راندن؛  
 به کشتن نکردم بر او بر نهیب  
 بدان تا بداند فراز از نشیب. فردوسی.  
 — نهیب نمودن؛ ضرب شست نشان دادن.  
 قدرت نمائی کردن و شکست دادن؛

من امروز بر اختر کرم سیب  
 به رشتن نمایم شما را نهیب. فردوسی.  
**نهیب**. [ن] [ع] (ص) غارت‌کننده. (ناظم  
 الاطباء).

**نهیبه**. [ن] [ب] [ا] (ل) ترس و بیم و غارت کفار.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲  
 ص ۳۹۷ شود.

**نهیبی**. [ن] [ه] [ب] [ا] (ع) امص  
 غارتگری. (ناظم الاطباء).

**نهیبیدن**. [ن] [د] (مص) ترسیدن. هراسیدن.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به نهیب شود. || بیم  
 کردن. ترسانیدن. (ناظم الاطباء). رجوع به  
 نهیب شود.

**نهیبت**. [ن] [ع] (مص) زار. زئیر. بانگ کردن  
 شیر به صدائی دون زئیر و غرش و نزدیک به  
 ناله و انین. بانگ کردن شیر. (از منتهی  
 الارب). بانگ کردن آدمی و خمر و شیر.  
 رجوع به نهات و نیز رجوع به اقرب الموارد و  
 متن اللغة شود. || دم سرد و ناله بر آوردن.  
 (منتهی الارب). زحیر. (از متن اللغة). رجوع  
 به نهات شود. || (ل) صدائی که از سینه برآید  
 زحیر. (از متن اللغة). بانگ شیر. (مهدب  
 الاسماء). بانگ نرم اشتر. (از فرهنگ خطی).

**نهیح**. [ن] [ع] (مص) ربو. بهر. نهیح. (از  
 متن اللغة). رجوع به نهیح شود. || (ل) ربو و  
 تواتر نفس بر اثر حرکت تند. (از اقرب  
 الموارد). نهیح. (از المنجد) تتابع نفس. تاسه.  
 دمه. دما. (یادداشت مؤلف).

**نهید**. [ن] [ع] (ص، ل) نوعی از خوردنی که از  
 مغز حنظل و آرد ترکیب کنند. (برهان قاطع).  
 رجوع به نهیده شود. || مسکه تنک، و  
 فی‌الصباح: زید نهید؛ از لم یکن رقیقاً، کذا  
 فی‌الشمس و غیرها. (منتهی الارب). مسکه  
 سطر که تنک نباشد. (فرهنگ خطی). زید و  
 گفته‌اند زید و سرشیر رقیق. (از اقرب الموارد).  
 نهید. نهیده. نهده. سرشیر گران و زیاد، یا  
 سرشیر را چون زیاد و ضخیم بود نهده گویند و  
 چون اندک و تنک بود فهده. (از متن اللغة).  
 نیز رجوع به نهده و نهیده شود.

**نهیدن**. [ن] [د] (مص) نهادن. (برهان  
 قاطع) (جهانگیری) (انجمن آرا). گذاشتن.  
 (برهان قاطع). نشانندن. نصب کردن. (ناظم  
 الاطباء). رجوع به نهادن شود. || ترک کردن.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به نهادن و وانهادن  
 شود. || نهان کردن. (رشیدی). || غم خوردن.  
 اندیشه کردن. (رشیدی) (برهان قاطع)  
 (جهانگیری) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). فکر  
 کردن. (ناظم الاطباء).

**نهیده**. [ن] [د] [ع] (ل) مغز دانه حنظل که به آرد  
 ترتیب دهند و خورند. (منتهی الارب) (از  
 اقرب الموارد). آن طعام که از دانه خرما و  
 حنظل و آرد سازند. (مهدب الاسماء).

**نهیر**. [ن] [ع] (ص) بسیار. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء). فراوان. (ناظم  
 الاطباء). کثیر. (اقرب الموارد). النهیر من الماء،  
 الكثير. (متن اللغة). گویند شیء نهیر. (اقرب  
 الموارد).

**نهیره**. [ن] [ز] [ع] (ص) ناقة غزیره. (اقرب  
 الموارد) (از متن اللغة). ماده‌شتر بسیار شیر.  
 (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب).

**نهیق**. [ن] [ع] (ل) بانگ خر. (غیاث اللغات)  
 (منتهی الارب) (آندراج) (از مهدب الاسماء).  
 نهق. نهاق. تنهاق. (متن اللغة). رجوع به نهاق  
 شود.

— نهیق کشیدن؛ بانگ کردن خر. عرعر کردن.

**نهیک**. [ن] [ع] (ص) مبالغه کننده در هر  
 چیزی. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب  
 الموارد). || مرد دلیر. (مهدب الاسماء) (از  
 منتهی الارب). شجاع. (متن اللغة) (از اقرب  
 الموارد). || بیس. (اقرب الموارد) (متن اللغة).  
 رجوع به معنی قبلی شود. || اشتر توانای  
 حمله‌آور بر مردم. (از منتهی الارب). شتر  
 قوی شدیدالوصول. (از متن اللغة) (از اقرب  
 الموارد). || تبغ بران درگذرنده در ضریبه.  
 (منتهی الارب). سیف قاطع. (متن اللغة) (اقرب  
 الموارد). شمشیر تیز و برنده. (فرهنگ خطی).  
 || نیکی‌خوی. (منتهی الارب) (از اقرب  
 الموارد). حسن‌الخلق. (از متن اللغة) (از اقرب  
 الموارد). || (ل) شیر بیشه. (منتهی الارب) (از مهدب  
 الاسماء). اسد. (متن اللغة).

**نهیک**. [ن] [ه] [ن] [ع] (ل) کرمی است شبیه  
 کبک که نیش وی به نیش زنبور ماند و آن را  
 حرقوص نیز نامند. (منتهی الارب) (آندراج).  
 حرقوص. جانورکی است شبیه کبک. (از  
 متن اللغة) (از اقرب الموارد) (آندراج).

**نه یک**. [ن] [ع] [ی] (ل) مرکب) تسع. تسع.  
 (از منتهی الارب). یک جزء از نه جزء چیزی.

۱- او النهید: زسد اللبن الذی لم یرب و لم  
 یدرک فیمخض اللبن فتکون زبده قليلة حلوة.  
 (متن اللغة).

(ناظم الاطباء). یک چیز از نه چیز. یک نهم

یک بخش از نه بخش.  
**نهیّم** [ن] [ع ص] نیک آزمند خوردن و گرسنه چشم که سیر نشود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). که به نهم مبتلاست. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). رجوع به نهم شود. || (ا) آوازی است و توعدی و زجری. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). صوتی است شبیه زحیر. صوت توعد و زجر شبه این. (از متن اللغة). || بانگ شیر و فیل. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). صوت فیل. (از متن اللغة). || (مص) زجر کردن به بانگ و راندن در راه ستور را. (از منتهی الارب). نهم. نهمه. (متن اللغة) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به نهم شود. || غریدن و بانگ کردن فیل. نهم. (منتهی الارب) (از متن اللغة). رجوع به نهم شود.

**نهیو** [ن / ن هی و] (ا) نهیب. ترس. بیم. (رشیدی) (از جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به نهیب شود. چو ساریان شه نیمروز سر بر کرد به تختگاه افق خورد شاه شام نهیو.

آذری (یادداشت مؤلف).  
**نهیّه** [نّه ی] [ع ا] خرد. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۱) (منتهی الارب) (دهسار) (مهذب الاسماء). عقل. (منتهی الارب) (متن اللغة) (اقرب الموارد). ج. نهی. || سوراخ. سر میخ. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). سوراخی که در سر میخ است برای گذراندن ریسمان. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || غایت چیزی و پایان آن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). غایت و نهایت هر چیزی. (از متن اللغة). || (مص) بازداشت. (منتهی الارب). اسم است از نهی. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). رجوع به نهی شود.

**نهیّه** [نهی ی] [ع ص] ناقه نهیه؛ ناقه نیک فریه. (منتهی الارب). بغایت فریهی و چاقی رسیده. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). نهیه. (متن اللغة).

**نهیّه** [ن هی ی] [ع ص] ناقه نهیه؛ ناقه به پایان فریهی رسیده. (منتهی الارب). نهیه. به غایت چاقی رسیده. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || جزور نهیه؛ ضخمه سمینه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). شتر کشتنی ستبر و فریه. (ناظم الاطباء). درشت اندام و فریه. **فئی**. (شبه فعل) نیست. مخفف نیست. صورتی از نیست. (یادداشت مؤلف):

آه و دریغا که خردمند را باشد فرزند و خردمندنی و رچه ادب دارد و دانش پدر حاصل میراث به فرزند نی. مر او را خردنی و تیمار نی رودکی.

به شوخیش اندر جهان یار نی. بوشکور. سرد است روزگار و دل از مهر سردنی می سالخورد باید و ما سالخورد نی. از صد هزار دوست یکی دوست دوست نه وز صد هزار مرد یکی مرد مرد نی. شا کر بخاری.

ز آن چنار و سرو را برنی و شاخ بارور کز سر بدخواه تو بار آورد سرو و چنار. (فرهنگ اسدی).

ز لشکر به رازش کس آگاه نی جز از نامدارانش همراه نی. فردوسی. سمن بوی آن سر زلفش که مشکین کرد آفاقت عجب نی گرتبت گردد ز روی شوق مشتاقش. منوچهری. جز مکر و غدر او را چیز دگر هنر نیست دستان و بند او را اندازه نی و مر نیست. ناصر خسرو.

چه چیز بهتر و نیکوتر است در دبی سپاه نی ملکی نی ضیاع نی رمه نی. ناصر خسرو.

با کش ز هفت دوزخ سوزان نی زهرا چو هست یار و مددکارش. ناصر خسرو.

نعمت نی و همت بی حد دولت نی و حکمت بی مر. سنائی. خردول و خربغائی نی عقل و نی خرد اندر سرت بخردله او بخریفه. سوزنی. بی تو نشاطش در اندام نی در ارمش یک نفس آرام نی. نظامی. ای همچو سراب آسمان را با صورت تو حقیقتی نی. سیف اسفرنگ.

چون مرا پنجاه نان هست اشتهی مر ترا شش گرده همدستیم نی. مولوی. ز آنکه نامی بیند و معنیش نی چون بیابان مغاره گفتنی. مولوی.

جامه خواب آورد و گسترد آن عجوز گفت امکان نی و باطن پرز سوز. مولوی. **فئی**. (حرف ربط، شبه جمله) آن نه. حرف نفی است. رجوع به نه شود.

دل پارسی باوقای بود چو آری کند رای او نی بود. فردوسی. سر از راه پیچیده و داد نی ز یزدان و نیکی به دل یادی نی. فردوسی. بیرم سر خسرو بد هنر که نی پای باد امر او را نه سر. فردوسی. نه آتش پرستند و نی آفتاب سر بخت گردان درآید به خواب. فردوسی.

گروه دیگر گفتندی که این بت را بر آسمان برین بود جایگاه آور. فرخی. گر خویشتن کشی ز جهان ورثی بر تو به کینه او بکشد خنجر. ناصر خسرو. اگر بار خرد داری و گر نی

سپیداری سپیداری سپیدار. ناصر خسرو. وگر نی رنج خویش از خویشتن بین چو رویت ریش گشت و دست افگار. ناصر خسرو.

صلتی درخور آن شعر فرستد ورثی شعر من باز فرستد نه ز او و نه ز من. سوزنی.

شد آن مرد و آن حلقه در گوش کرد سخن نی زبان را فراموش کرد. نظامی. مکن کاین ظلم را پرواز بینی گراز من نی ز گیتی بازی بینی. نظامی.

سگ دوست شد و تو آشنا نی سگ را حق حرمت و ترانی. نظامی. پاده نی در هر سری شرمی کند آنچه آن را آنچه آن تر می کند. مولوی.

چیست دنیا از خدا غافل شدن نی قماش و تفره و فرزند و زن. مولوی. عیش است در کنار سمنزار خواب خوش نی در کنار یار سمن بوی خوشتر است. سعدی.

گفتم نی که بر مال ایشان حسرت می خوری. (گلستان). دوستان هرگز نگر دانند روی از جور دوست نی معاذ الله قیاس دوست با دشمن مکن. سعدی.

من مانده بدمین نمط ز من پای نی پیش ره و نه باز پس جای. جامی. - نی نی؛ نه نه؛ ابتدا. حاشا؛ شیری است بدانگاه که شمشیر بگیرد نی نی که تهیدست خود او شیر بگیرد. منوچهری.

گوئی محمود بود پیش ز مسعود نی نی مسعود هست پیش ز محمود. منوچهری.

ز آن پیرک جولاهه بت خواره بدخواه نی نی دو پسر ماند نگویم که دو خر ماند. سوزنی.

نی نی تو ز رخ نقاب بردار کان روی نهان دریغ آید. عطار. **فئی**. [ن / ن] (ا) قصب. (آندراج) (منتهی الارب). گیاهی آبی و دارای ساقه میان کاواک و راست. (ناظم الاطباء). گیاهی که ساقه آن دراز و میان تهی و به ضخامت انگشتی یا بیش از آن است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

۱- در رشیدی و جهانگیری و دیگر فرهنگها: چو سایبان شه... سر برزد.

۲- ثم استعمل لكل سمين من الانعام ذكراً و انثی. (متن اللغة).

۳- ثم استعمل لكل سمين من الانعام ذكراً و انثی. (متن اللغة).

۴- شاید بر وزن می (= پاده) و وی (= او).

۵- بر وزن «می» (= پاده).

و رنگ آن غالباً زرد است! بیژمرد چون مار در ماه دی تنش سست و رخساره همرنگ نی.

فردوسی.

بیامد دورخساره همرنگ نی  
چو شب تیره گشت اندرآمد به ری.

فردوسی.

به گرد اندرش نی بسان درخت  
تو گفتی که چوب چنار است سخت.

فردوسی.

ز بهر آنکه ز نی شاه را قلم باید  
نرسد هیچ نی از خاک تا نبست کمر.

فرخی.

طوطی میان باغ دندان و کشتی کنان  
چنگش چو برگ سوسن و بالش چو برگ نی.

منوچهری.

دید مردی شبان در آن چه نی  
بیرید آن نی و شمردش فی.

سنائی.

گفته مدحت به لفظ شکریار  
بسته چون نی به خدمت تو میان.

جبلی.

شبانی بیایانی آمد ز راه  
جان میان در بست چون نی یعنی اندر خدمت

معبّر.

راست کز ره شکل آن شکر نشان آمد پدید.  
نی همه یک نام دارد در نیستانها ولیک  
از یکی نی قند خیزد وز دگر نی بوریا.

خاقانی.

شیر نیستان چرخ بر نی رمحش گذشت  
در بن یک ناخنش صد نی تر درشکست.

خاقانی.

من نی خشکم وگرچه طعمه آتش نی است  
طعمه این خشک نی ز آن آتش تر ساختند.

خاقانی.

نش دید برسته از قعر چاه.  
نی منگر کز چه گیا می رسد

نظامی.

در شکرش بین که کجا می رسد.  
در ره دین چو نی کمر بر بند

نظامی.

تا سرآمد شوی چو سرو بلند.  
وهم و حسن و جمله ادراکات ما

مولوی.

همچو نی دان مرکب کودک هلا.  
تو فسرده درخور این دم نیی

مولوی.

با شکر مقرون نیی گرچه نیی.  
تو آتش به نی درزن و درگذر

سعدی.

که در پیشه نه خشک ماند نه تر.  
با فرومایه روزگار مبر

سعدی.

کز نی بوریا شکر نخوری.  
مسند به باغ بر که به خدمت چو پندگان

حافظ.

استاده است سرو و کمر بسته است نی.  
نه هر کرم آرد ابریشم نه از هر خاک خیزد زر  
نه از هر نی بود شکر نه در هر خار باشد من.  
جوهری.

||هر لوله ماندنی که میان کاواک باشد. (ناظم  
الاطباء). ||مزمار. نای. (برهان قاطع) (ناظم  
الاطباء). آلتی که نائی و نی زن با آن نوازند.  
رجوع به نای شود:

باز تو بی رنج باش و جان تو خرم  
بانی و با رود و با بنید مها روز.

رودکی.

ز بسد به زربینه نی دردمید  
به ارسال نی داد دم را گذر.

لوگری.

نشستند با رامش و رود و می  
یکی مست رود و یکی مست نی.

فردوسی.

به گوش من همی از باغ بانگ نای و چنگ آمد  
کس ار می خورد بی آوازی بر سرش سنگ آید.

فرخی.

دگر شبها که بختش یار بودی  
به بانگ نای و نی بیدار بودی.

نظامی.

گر نبودی ناله نی را اثر  
نی جهان را پر نکردی از شکر.

مولوی.

بشنو از نی چون حکایت میکند  
وز جداییها شکایت میکند.

مولوی.

همچو نی زهری و تریاقی که دید  
همچو نی دمساز و مشتاقی که دید.

مولوی.

گوش تو آند که همه عمر وی  
نشوند آواز دف و چنگ و نی.

سعدی.

راز سربسته ما بین که به دستان گفتند  
هر زمان با دف و نی بر سر بازار دگر.

حافظ.

شب از مطرب که شب خوش باد وی را  
شنیدم ناله جانسوز نی را.

حافظ.

خزینه داری میراث خواریگان کفر است  
به قول مطرب و ساقی به فتوی دف و نی.

حافظ.

||نیزار. نیستان:  
بگشت آنهمه مرغ و گنداب و نی

ندید از ددان هیچ جز داغ پی.

اسدی.

||حلقوم. رجوع به نای شود. ||قلم. کلک.  
||قلم. کلک. رجوع به نی قلم  
و نی کلک در ترکیبات ذیل همین لغت شود.  
||نیشکر. (برهان قاطع). رجوع به معنی اول  
شود. ||در پیمایش مزارع ده یک چارک  
جریب است. (یادداشت مؤلف): زیرا که  
زمین های آن در کوهها و رودخانهها و دامان  
کوههاست و نی و ذراع بر آن واقع نمی شوند.  
(تاریخ قم ص ۱۸۵). بعد از آن در اصطلاح  
ذراع و تقویم و تعمیر و تنزیل بحسب هر  
زمان و وقتی وضع و بنهاده آنچه واجب بود  
و وضع کردن آن و یکسان کردن نی. (تاریخ  
قم ص ۱۸۷).

— نی بوریا؛ نشی که از آن بوریا بافند:

با فرومایه روزگار مبر

کز نی بوریا شکر نخوری.

سعدی.

مدار از بدان چشم نیکی از آنک

شکر کس نخورد از نی بوریا.

ابن یمن.

— نی زرگری؛ بوری. متفاح. (زمخشری)

(یادداشت مؤلف).

— نی شکر؛ نیشکر. (ناظم الاطباء). رجوع به  
نیشکر شود.

— نی قلم؛ قلم نئی. نی که نوک آن تراشند و از  
آن قلم سازند:

گل که عیسا ش طرازد مرغ است  
نی که ادریس نشاند قلم است.

خاقانی.

چرا به یک نی قدش نمی خردند آن کس  
که کرد صد شکر افشانی از نی قلمی.

حافظ.

— نی قلیان؛ نی از چوب تراشیده که به میانه  
پیوندند. (یادداشت مؤلف). آن جزء از غلیان  
که یک سر آن را به میانه و یا به خود غلیان  
نصب کرده و سر دیگر آن را در دهان گذاشته  
و می کشند. (ناظم الاطباء). رجوع به نی پیچ  
شود.

— نی قند؛ نی شکر:

چرا به یک نی قدش نمی خردند آن کس  
که کرد صد شکر افشانی از نی قلمی.

حافظ.

— نی کلک؛ نی قلم. کلک.  
— نی نیزه؛ نی که از آن نیزه کنند:

نی نیزه در حلقه کارزار

بقیمت تر از نیشکر صد هزار.

سعدی.

— نی نھاوندی؛ گیاهی و دوابی سیاه رنگ و  
تلخ. (ناظم الاطباء). چرانه. قصب الذریره.  
قصب بوا. شیراتیا. ریخه. چراتیه. شیراستا.  
چراثتا. (فرهنگ فارسی معین).

— نی هفت بند؛ کاملترین نی را [مزمار. نای]  
در ایران نی هفت بند گویند. (سرگذشت  
موسیقی ایران) (فرهنگ فارسی معین).

— نی هندی؛ خیزران. (ناظم الاطباء).

**فی.** [آئی] [ع] [ا] هر چیز ناپخته و خام.

(غیاث اللغات). گوشت خام. (مهذب

الاسماء). گوشت نیم پخته. (ناظم الاطباء).

رجوع به نیء شود. ||فرهی. (مستهی الارب)

(ناظم الاطباء). سمن. چاقی. (از متن اللغة) (از

اقرب الموارد). ||آج نیء و آن جمع شاذ و

نادری است. (از متن اللغة) (ذیل اقرب

الموارد). ||آئی. (متن اللغة). رجوع به نیء شود.

**فی.** [آئی] [ع] [ا] پسته. (مستهی الارب)

(آندراج). شحم. (اقرب الموارد). شحم بدون

لحم. نی. (متن اللغة). ||آستی. وهن. وهی.

۱ = نای = نال، (قیاس شود با کز نای،

سورنای، شهنای، نایزه) پارسی باستان: nada

(نای)، پهلوی: nai (قیاس شود با nad، هندی

باستان: nadhá, nadá (نای، نی)، ارمنی: net

(تیر). نال (فارسی) به معنی نای، ساقه، لوله؛

nâra افغانی به معنی ساقه؛ nadá سانسکریت

به معنی نای، نی؛ narda آریائی؛ nadh پهلوی؛

nei کردی به معنی نهال نی، مزمار؛ nei لری

به معنی نیزه. (از حاشیه برهان قاطع معین).

۲ - اصله: نوی. (اقرب الموارد) (مستهی

الارب).

(یادداشت مؤلف). || (مص) فربه شدن <sup>شتر</sup> (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی) (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). نوایه. (اقرب الموارد) (متن اللغة). رجوع به نوایه شود. || (ص) نارس. کال. خام. شاید معرب نوباشد. (یادداشت مؤلف): التدبیر فی ذلک آن یهجر التوافق... و الشراب النسی. (قانون ابن سینا، یادداشت مؤلف) <sup>۲</sup>.

**نی**. (بخ) دهی است از دهستان ویسه بخش مریوان شهرستان سنندج در ۶ هزارگری جنوب غربی دژ شاهپور و ۳ هزارگری غرب راه مریوان به زراب در دامنه سردسیر و مرطوبی واقع است و ۶۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و لبنیات و توتون و برنج، شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نی آب**. [ن / ن] (ا مرکب) نی کوتاه و باریکی که در داخل قلیان در میان آب قرار دارد. نیاب.

**نی آباد**. [ن] (بخ) دهی است از دهستان زاوه رود بخش زراب شهرستان سنندج در ۶ هزارگری جنوب زراب، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات، شغل مردمش زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**نیاب**. <sup>۳</sup> پدر پدر و پدر مادر. (لغت فرس اسدی) (اوبهی) (صحاح الفرس) (غیث اللغات). به معنی جد مطلقا، خواه پدر پدر و خواه پدر مادر. (از برهان قاطع). جد. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی) (غیث اللغات) (اوبهی) (صحاح الفرس) (انجمن آرا) (جهانگیری). پدر بزرگ. بابابزرگ. نیاک. ج.

نیاکان. رجوع به نیاک و نیاکان شود: نیره که جنگ آورد با نیا هم از ابلهی باشد و کانیا <sup>۴</sup>.

فردوسی (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی، یادداشت مؤلف).

چو شد سرکش و گرد و دهساله گشت بزور از نیا و پدر برگذشت. فردوسی.

یکی نامه بنوشت نزد نیا پراز جنگ و از چاره و کیمیا. فردوسی.

آنکه به دین اندر ناید خر است گرچه هر او را چو تو آدم نیاست.

نایب. ناصر خسرو.

گیار را پدر دان درست ای پسر و گر من پدر تم گیا خود نیاست.

نایب. ناصر خسرو.

تنت فرزند گیاه است و گیا بیچه خاک زین همیشه نبود میل مگر سوی نیاش. ناصر خسرو.

ز ناسزایان تخت نیا گرفت به تیغ نیره را چه به از مسند نیا دیدن. سوزنی.

بودند کیان بهتر آفاق و نیابت بهتر ز کیان بود و تو بهتر ز نیابتی. خاقانی.

به کم مدت از تاجداران اکنون نیره نبینی نیابتی نیابی. خاقانی.

از کیومرث کاولین ملک است هر نیایش بر زمین ملک است. خاقانی.

سوی کشور خویشتن کرد رای که رسم نیا را برآرد بجای. نظامی.

زبان را روز و شب خاموش می‌داشت نمودار نیا را گوش می‌داشت. نظامی.

نیای خویشتن را دید در خواب که گفت ای تازه خورشید جهانتاب. نظامی.

|| عم. عمو. (یادداشت مؤلف). || برادر مادر. (برهان قاطع) (غیث اللغات) (ناظم الاطباء).

خالو. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). خال. دایی. (یادداشت مؤلف). || برادر بزرگ. (برهان قاطع). برادر بزرگتر. (ناظم الاطباء).

|| قدر و عظمت هر چیزی. (برهان قاطع) (از غیث اللغات) (از ناظم الاطباء). توانائی. (ناظم الاطباء): و آنچه مطلوب جهانیان است از عز و نیا بیافت. (کلیله و دمنه). || نیام. غلاف. (ناظم الاطباء)؟

**نیائی**. (ص نسبی) منسوب به نیا. رجوع به نیا و نیز رجوع به نیایی شود.

**نیاب**. (ا) نیام. غلاف. || آوند. ظرف. (ناظم الاطباء).

**نیاب**. (ع ا) دندانهایی که در میان دندان آسیا و دندان پیشین واقع شده‌اند. جمع ناب است چنانکه دیار جمع دار است <sup>۵</sup>. (از غیث اللغات) (از آندراج). رجوع به ناب شود.

**نیاب**. [ن] (ا مرکب) نی آب. رجوع به نی آب شود.

**نیابیت**. [ن] (ع ا) نوبت. بار. پاس. (از منتهی الارب). رجوع به نیابه و نیز رجوع به نیابه و نیاوه شود:

وز آن پس نیابت به ایرج رسید مر او را پدر شهر ایران گزید. فردوسی.

یک چند گه نیابت آن بوستان گذشت وین چند گه نیابت این بوستان رسید. سوزنی.

یکدو نیابت اگر بر این بفزودی رفته بدی جان و بر دریده بدان بش. سوزنی.

— به نیابت؛ به نوبت؛ به نیابت کسان وی را نیک همی زدند. (ترجمه طبری بلعمی).

— نیابت نهادن؛ نوبه گذاشتن؛ نیابت نهاده بودند [کسان نمرود آنگاه که پشه در مغزش جای گرفت] تا از آن پتک‌ها یکی برگرفتی و بر وی همی زدندی. (ترجمه طبری بلعمی).

|| (مص) بجای کسی ایستادن. (غیث اللغات).

(اللغات). رجوع به نیابه شود. || (مص) جانشینی. وکالت. خلافت. برقراری در جای کسی و به عوض کسی. (ناظم الاطباء). نیابه.

قائم مقامی؛ برادرش نرسی را به نیابت خویش در مملکت بگذاشت. (فارسنامه ابن بلخی). نیابت خویش به استصواب رای سلطان به ابونصر منصورین راشی داد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۳۸).

کنون جز ناصرالدین نیست کز بهر نیابت را ز بعد چارتن در چارباشهای او آمد. خاقانی.

— به نیابت آمدن؛ جانشین شدن. بجای آن آمدن.

— به نیابت کسی یا چیزی آمدن؛ از پی آن آمدن و جانشین او شدن:

روزم به نیابت شب آمد جانم به زیارت تن آمد. خاقانی.

— نیابتاً؛ مقابل اصالتاً. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیابه شود.

— نیابت بجای آوردن؛ بجای کسی کاری را انجام دادن:

نیابت بجای آری از دین و داد نیاری ز من جز به نیکی بیاید. نظامی.

۱ - بدین معنی در متن اللغة به کسر اول (یعنی مصوّت «ی»: [آ] و تشدید پاه آمده است.

۲ - رجوع به نی [ی ی] شود.

۳ - پهلوی: niyāk به معنی جد (ج، niyākān)، ایرانیان باستان: n(i)yāka، پارسی باستان و اوستا: nyāka به معنی پدر بزرگ، افغانی: niyā، بلوچی: nākū، nākū، nāxū به معنی عم، nak' به معنی مادر بزرگ. هرن جمع فارسی را niyāgān دانسته است. افغانی: nika (راورتنی: nīkoeh)، در پارسی باستان: apanyāka. (از حاشیه برهان قاطع معین).

۴ - در نسخه‌ی که فعلاً از شاهنامه هست و تاریخ هیچیک شاید از نهدت تجاوز نمیکند این کلمه را «کیما» نوشته‌اند و حتی بعضی فرهنگها همین شعر را برای کیما شاهد آورده‌اند، ولی این نسخه فرهنگ اسدی که در ۱۳۶۶ کتابت شده است بجای کیما «کانیا» ضبط کرده است و به گمان من این ضبط به صحت نزدیکتر است چه کیما را که به معنی مکر و حيله می‌نویسند وقتی به ابلهی عطف کنیم عطف ضد بر ضد باشد و این عطف ظاهراً با منطق بشر متباین است و کانیا نیز با اطلاعی که از فرهنگها به دست می‌آید معنی ندارد و با اینهمه به گمان من اصل این بیت چیزی شبیه به این صورت است: هم از ابلهی است و کانانیا. (یادداشت مؤلف).

۵ - ج نساب در عربی انیب، انیاب، نیوب و انایب است. رجوع به اقرب الموارد شود.

۶ - در برهان قاطع نیابه به فتح اول آمده و در لغت فرس اسدی نیابه به معنی نوبت آمده است، نیابه عربی است به معنی پاس و نوبت. رجوع به نیابه شود.

نیابت کردن؛ قائم‌مقام بالاتر از خود بودن. (آندراج). بجای دیگری و از طرف دیگری کاری انجام دادن:

به نیک و بد مشو در بند فرزند  
نیابت خود کند فرزند فرزند. نظامی.

چنان بخار هوا تیره ساخت آب زلال  
که قطره بر لب جو می‌کند نیابت خال.  
طالب (از آندراج).

**نیابت‌دار**. [ب] [ف مرکب] نایب. قائم مقام. (ناظم الاطباء)، که در امری بجای دیگری نیابت و اقدام کند. خلف و جانشین:

چاه داری در بن چاهش فکن  
ای نیابت‌دار پور آبتین. خاقانی.  
وگر خواهی کزین منزل امان آن سرا یابی  
امانت‌دار یزدان را نیابت‌دار حسان شو.

خاقانی.  
||گماشته. وکیل. (ناظم الاطباء). رجوع به نایب شود.

**نیابت‌کن**. [ب] [ک] [ف مرکب] نایب: که تا شاه بر حل و عقدی که داشت

نیابت‌کن خویش را برگماشت. نظامی.

**نیابت‌گر**. [ب] [گ] [ص مرکب] خلیفه. جانشین. وکیل. (ناظم الاطباء). نایب.

**نیابت‌گری**. [ب] [گ] [حامص مرکب] جانشینی. نایبی. عمل نیابت‌گری: نویسم خطی زین نیابت‌گری

مسجل به امضای پیغمبری. نظامی.

**نیایه**. [ب] [ع] [ص] بجای کسی ایستادن. (تاج المصادر بیهقی) (آندراج). قائم‌مقام

کسی شدن. نوب. مناب<sup>۱</sup>. (از متن اللغة). ایستادن بجای کسی که پیش از تو بوده باشد.

(زوزنی). نیز رجوع به نیابت و نوب شود. ||(ا) بار. پاس<sup>۱</sup>. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء). نوبه. (ناظم الاطباء). نیاوه. (مهدب الاسماء) (یادداشت مؤلف). نوبت.

**نیایه**. [ب] [ت] [ع] [ق] بجای دیگری و بعوض از دیگری. وکالة. ضد اصالة. (ناظم الاطباء).

به نیابت دیگری. ||عجالة. علی‌العجاله. (ناظم الاطباء).

**نیایه**. [ب] [ب] [ا] [ع] [ز] [ا] نوبت. (لغت فرس اسدی) (صحاح الفرس) (ناظم الاطباء). بار.

کرت. دفعه. مرتبه. رجوع به نیابت و نیایه شود:

آن به که نیایه را نگه داری  
کردار تن خویش را کنی فریه.

بوشکور (لغت فرس اسدی، از یادداشت مؤلف).

**نیات**. [نی یا] [ع] [ا] [ج] نیت. رجوع به نیت شود.

**نیاح**. [ع] [مص] گریه و ماتم نمودن زن به آواز بلند بر شوی. (از منتهی الارب). نوح. نواح.

نیاحه. مناح. (اقراب الموارد) (منتهی الارب).

رجوع به نوح شود. ||(ا) گریه. زاری. شیون. (فرهنگ فارسی معین).

**نیاحه**. [ح] [ع] [مص] نوحه گری. (منتهی الارب) (آندراج). ||(مص) نوحه کردن. (تاج

المصادر بیهقی) (زوزنی). نوح. مناح. نیاح. نواح. (اقراب الموارد). رجوع به نوح و نیاح

شود.  
**نیاختن**. [ن] [ت] [مص] منفی) مقابل آختن. رجوع به آختن شود.

**نیاخوم**. [ح] [خ] [ن] [خ] (نی‌خر) دهی است از دهستان خان‌اندبیل بخش مرکزی شهرستان

هر و آباد در ۱۱ هزارگزی جنوب غربی هر و آباد و ۵۰۰ گزی جاده هر و آباد به میانه و

در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۱۱۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه،

محصولش غلات و حبوبات و سردرختی و شغل اهالی زراعت و گلهداری و گلیم‌بافی و

جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیادآغه**. [غ] [خ] [ن] [خ] دهی است جزء دهستان سریند بالا از بخش سریند شهرستان اراک. در

۳۶ هزارگزی جنوب غربی آستانه و ۸ هزارگزی راه قدیم بر وجود به اراک. در منطقه

کوهستانی سردسیری واقع است و ۴۱۷ تن سکنه دارد. آبش از قنات و چشمه،

محصولات عمده‌اش غلات و بنشن و شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۲).

**نیار**. [ع] [ا] [ج] نار. رجوع به نار شود.

**نیار**. [ن] [خ] [ع] [ا] [ج] دهی است از دهستان کلخوران بخش مرکزی شهرستان اردبیل. در ۴

هزارگزی اردبیل و ۴ هزارگزی جاده اردبیل به تبریز، در جلگه معتدل‌هوایی واقع است و

۲۰۴۲ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه، محصولش غلات و حبوبات، شغل اهالی

زراعت و گسله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیاراستن**. [ن] [ت] [مص] منفی) مقابل آراستن. رجوع به آراستن شود.

**نیارامیدن**. [ن] [د] [مص] منفی) مقابل آرامیدن. رجوع به آرامیدن شود.

**نیارستن**. [ن] [ر] [ت] [مص] منفی) توانستن. (از جهانگیری) (از غیاث اللغات) (از برهان

قاطع) (از رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج). از دستش بر نیامدن. (از انجمن آرا). مقابل

آراستن و یارستن. رجوع به یارستن شود: کسی راست پاسخ نیارست کرد

غمین شد دل و لب پر از آه سرد. فردوسی. آنکو چو من از مشغله و رنج حذر کرد

با شاخ جهان بیهده شورید نیارست. ناصر خسرو.

پسر گفت راهی دراز است و سخت

پیاده نیارم شدای نیکبخت. سعدی.

**نیارق**. [ز] [ا] [خ] دهی است از بخش نمین شهرستان اردبیل. در ۴ هزارگزی اردبیل و ۱۰

هزارگزی جاده اردبیل به آستانه، در جلگه معتدل‌هوایی واقع و ۲۰۴۲ تن سکنه دارد.

آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری و قالی‌بافی

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیارک**. [ز] [ا] [خ] دهی است جزء دهستان طارم پائین بخش سیردان شهرستان زنجان.

در ۴۲ هزارگزی جنوب غربی سیردان و ۱۲ هزارگزی غربی راه شوسه قزوین به رشت، در

منطقه کوهستانی سردسیری واقع و دارای ۱۵۵۱ تن سکنه است. آبش از چشمه،

محصول عمده‌اش غلات و شغل مردمش زراعت و بافتن قالیچه و گلیم و جاجیم است.

(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲ ص ۳۱۰).

**نیارمیدن**. [ن] [ز] [د] [مص] منفی) نیارامیدن. مقابل آرامیدن. رجوع به آرامیدن شود.

**نیاری**. [ن] [ا] [ع] [ا] [ج] معشوقی که شخص در عشق وی بسیار گرفتار باشد. (ناظم الاطباء)؟ رجوع به نیازی شود.

**نیاز**. (۱) حاجت. (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان قاطع) (غیاث اللغات) (رشیدی) (آندراج). احتیاج. (برهان قاطع). ارب. اربه. مأربه. وطر. (یادداشت مؤلف):

اگرچه بمانند دیر و دراز  
به دانا بودشان همیشه نیاز. بوشکور.

ما را بدان لب تو نیاز است در جهان  
طعنه مزین که با دولب من چرا چخی.

کسائی.

بدین خواسته نیست ما را نیاز  
سخن چند گویم چندین دراز. فردوسی.

که‌ای نامداران گردن فراز  
به رأی شما هرکسی را نیاز. فردوسی.

چو بشنید مرد آن بچو شنیدش از  
وگر چه نبودش به چیزی نیاز. فردوسی.

در جهان هیچ شاه و خسرو نیست  
که نه او را به فضل اوست نیاز. فرخی.

خویشان را چه ستاید چو ستوده است بفضل  
چه نیاز است سیه موی جوان را به خضاب.

فرخی.

۱- و جاء فی مصدره نیایه و هو صحیح و ان انکره الثعلب. (متن اللغة).

۲- در منتهی الارب «پارس» کتابت شده و ظاهراً خطاست.

۳- پهلوی: niyāz (احتیاج، ضرورت و فقدان)، از اوستا: ni - az (نی پیشوند است و

ریشه az به معنی بستن و فشار آوردن و مجبور کردن) (بستن، فشار دادن، بزور داخل کردن)، azah (ضرورت و تنگی و احتیاج). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

نگیرد چنین چاره گفتند ساز  
جز آنکه که باشد به یاران نیاز. اسدی.  
همان روز بفروختند آن جهاز  
که بد مشتری را سوی آن نیاز.  
شمسی (یوسف و زلیخا).  
هر آنچه امروز بتواند به فعل آوردن از قوت  
نیاز و عجز اگر نبود ورا چه دی و چه فردا.  
ناصر خسرو.  
ناز دنیا گذرنده است تراگر بهشی  
سزدار هیچ نباشد به چنین ناز. نیاز.  
ناصر خسرو.  
ای ترا آرزوی نعمت و ناز  
آز کرده عنان اسب نیاز. ناصر خسرو.  
نیاز بود چنین ملک را به چون تو وزیر  
در آرزوی تو می بود روزگار دراز. سوزنی.  
دراز دستی جودت بغایتی برسد  
که دست از و زبان نیاز شد کوتاه. انوری.  
روزی که به دست ناز بر خیزی  
دائم ز نیاز من خبر داری.  
کشت صبر مرا نیاز عطات  
دیت کشته نیاز فرست.  
بخت ز من دست شست، شاید اگر من  
نقش امید از رخ نیاز بشویم. خاقانی.  
پیش زخم تو کمیتین کردار  
بر بساط نیاز می غلطم. خاقانی.  
که شرح حال من لختی دراز است  
به حاضر گشتن خسرو نیاز است. نظامی.  
به دلها نیاز اوستادی قوی است  
کز و هر زمان صنعتی را نوی است.  
امیر خسرو.  
ای سروناز حسن آنه خوش می روی به ناز  
عشاق را به ناز تو هر لحظه صد نیاز. حافظ.  
نیازمند بلا گو رخ از غبار مشوی  
که کیمیای مراد است خاک کوی نیاز.  
حافظ.  
گفتم از کویش روم باز آمدم با صد نیاز  
هر که گوید ناسزائی باز آوردی کند. مکتبی.  
آبی نوائی. تنگدستی. (ناظم الاطباء). فقر.  
نداری. فاقه. املاق. مقابل ناز و نعمت.  
(یادداشت مؤلف):  
اگر از من تو بد نداری باز  
نکنی بی نیاز روز نیاز. پوشکوری.  
گر بخواهی نیاز پوشیدن  
تو همی آب در کواره کنی. دقیقی.  
بسی ز ز و گنوهر به درویش داد  
نیاز آنکه بنهفت از او بیش داد. فردوسی.  
سر بدره ما گشاده ست باز  
نیاید که ماند کسی اندر نیاز.  
فردوسی (شاهنامه، ج ۴ ص ۱۷۶۳).  
هم آن را که پرورد در بر بناز  
درا فکنند خیره به چاه نیاز. فردوسی.  
نه روز بزرگی نه روز نیاز

نماند همی بر کسی بر دراز. فردوسی.  
مجروح از را بر تو مرهم  
درد نیاز را بر تو درمان. فرخی.  
هر که ناز از شاه بیند بشکنند پشت نیاز  
هر که سود از شاه بیند گم کند نام زیان.  
عصری.  
طلب و گیر و نمای و شمر و ساز و گسل  
طرب و ملک و نشاط و هنر و جود و نیاز.  
منوچهری.  
بعضی به نیاز و درویشی مبتلا گشتند. (تاریخ  
بیهقی).  
کرا اند خشمش فتد در گداز  
کرا خواند جودش پرست از نیاز. اسدی.  
مزن رای با تنگدست از نیاز  
که جز راه بد ناردت پیش باز. اسدی.  
چو شد سخاوت او بر زمانه مستولی  
نیاز کرد جهان را به درد دل بدردو.  
مسعود سعد.  
شبی چو روز فراق بتان سیاه و دراز  
دراز تر از امید و سیاه تر ز نیاز. مسعود سعد.  
روا مبین ز طریق کرم که ز خم نیاز  
بر آرد از جگر هم هر دم هزار طراق. خاقانی.  
بر چشمه کرم شد و سد نیاز بست  
پس خضر جود خوانم و اسکندر سخاش. خاقانی.  
غم همه ز آن است کاشنای نیازم  
گر نه نیاز آزمودمی چه غمستی. خاقانی.  
نیاز گر بدرد پیکر مرا از هم  
نبینی از پی کار نیاز بیکارم. خاقانی.  
اقطع. (برهان قاطع) (صحاح الفرس). غلا.  
(برهان قاطع). رجوع به معنی قبلی شود.  
اشره. حرص. (صحاح الفرس) (برهان  
قاطع). آن. (ناظم الاطباء):  
چه سودت بستی این چنین رنج و آز  
که از پیش چشمم نگرده نیاز. فردوسی.  
تا خون نگرشام از رگ جان  
تبهای نیاز من نبستی. خاقانی.  
احرص به طعام. (ناظم الاطباء). به لذت  
خوردن طعام. (از صحاح الفرس) (برهان  
قاطع). رجوع به معنی قبلی شود. اذلت.  
خواری. نکبت:  
نگر تا نگرده به گرد تو آز  
که آز آورد خشم و بیم نیاز. فردوسی.  
کجایی هنر شد اسیر نیاز  
هنر مند هر جا بود سرفراز. فردوسی.  
هر آن ناز کاغاز او آز باشد  
مدارش بناز و مخوان جز نیازش. ناصر خسرو.  
بدسگالش کجا ز بحر نیاز  
کشتی جان به معبر اندازد. خاقانی.  
اگدائی. درخواست. استدعا. التماس. (ناظم  
الاطباء). رجوع به معنی بعدی شود.

خواهش. تمنی. (فرهنگ فارسی معین).  
رجوع به معنی بعدی شود. اعجز. انکسار.  
خضوع. خشوع. ابتهال. زاری. تضرع. لایه.  
عرض حاجت. (یادداشت مؤلف):  
من نیازومند تو گشتم و هر کوشد چنین  
عاشق ناز تو می زیدش هر گونه نیاز.  
منوچهری.  
ایمان کلید جنت و در بی مدنگ نی  
دندانۀ نیاز گشاینده مدنگ. سوزنی.  
قوت من به نماز و نیاز در این است  
که عافتا و قنا شر ما قضیت لنا. خاقانی.  
چون از نیازت بوی نه کعبه پرستی روی نه  
چون آبت اندر جوی نه پل کردن آسان آیدت.  
خاقانی.  
پیش کعبه گشته چون باران زمین بوس از نیاز  
و آسمان را در طوافش هفت دوران دیده اند.  
خاقانی.  
تو مستغنی از هر چه در راه تست  
نیاز همه سوی درگاه تست. نظامی.  
ایمن آباد است آن راه نیاز  
ترک نازش گیر و با آن ره بساز. مولوی.  
سر پادشاهان گردن فراز  
به درگاه او بر زمین نیاز. سعدی.  
سعدیا زنده عاشقی باشد  
که بمیرد بر آستان نیاز. سعدی.  
نیاز باید و طاعت نه شوکت و ناموس  
بلند بانگ چه سود و میان تهی چو درای. سعدی.  
نیاز از شاه به چون سرفراز است  
گدا خود جمله زاری و نیاز است. امیر خسرو.  
بیار می که ندارم چو حافظ استظهار  
به گریه سحری و نیاز تیشبی. حافظ.  
دلا بسوز که سوز تو کارها بکند  
نیاز تیشبی دفع صد بلا بکند. حافظ.  
با خلق خدا سخن به شیرینی کن  
اظهار نیاز و عجز و مسکنی کن. امامی خلخالی.  
اظهار محبت. (برهان قاطع). اجماع.  
تکلف. (یادداشت مؤلف). ناز:  
به راه شاه نیاز اندرون سفر مسگال  
که مرد کوفته گردد بدان ره اندر سخت. کسایی.  
به نیاز گفت فردا پی تهنیت بیایم  
به دو چشم او که جانم بشود اگر نیاید. خاقانی.  
امرادف ناز است. و رجوع به معنی قبلی  
شود:  
چنین گفت با دختر سرفراز  
که ای پروریده به ناز و نیاز. فردوسی.  
مقصود. مطلوب. (یادداشت مؤلف):  
پس از چارده سال رنج دراز

رسانیدش [یعقوب را] ایزد به گام و تیزان.  
شمسی (یوسف و زلیخا).  
|| ضرورت. (یادداشت مؤلف) (منتهی الارب).  
رجوع به نیاز آمدن شود. || آرزو. (صحاح  
الفرس) (آندراج). میل. خواهش. (ناظم  
الاطباء) (برهان قاطع):  
پیاده شد و برد پیشش نماز  
به دیدار او بد نیاز نیاز.  
چو بودن به گنگ اندرون شد دراز  
به دیدار کاوشش آمد نیاز.  
باز نیازم به شاهد و می و شمع است  
هر سه تویی ز آن به سوی توست نیازم.  
خاقانی.  
دوشت نیاز این جگر سوخته نبود  
امشب به وعده دل بریان کیستی. خاقانی.  
|| دوست. (یادداشت مؤلف) (برهان قاطع)  
(اوبهی) (انجمن آرا) (جهانگیری) (آندراج)  
(از صحاح الفرس). برابر دشمن. (از برهان  
قاطع). رجوع به معنی بعدی شود. || اگرامی.  
عزیز. نیازی. محبوب. (یادداشت مؤلف). نیز  
رجوع به نیازی شود:  
بیاگند [تور] مغزش [ایرج را] به مشک و عبیر  
فرستاد نزد جهانبخش پیر [فریدون]  
چنین گفت کاینک سر آن نیاز  
که تاج نیان کای بدو گشت باز. فردوسی.  
یکی تاجور شاه و کهتر پسر  
نیاز فریروز و جان پدر.  
که کهتر پسر بود و پرخاشجوی  
نیاز پدر خسرو ماهروی.  
ایا نیاز به من یاز و مر مرا مگداز  
که ناز کردن معشوق دلگداز بود. لیبیی.  
دلش آتش گرفت و سوخت جگر  
که نیازی جز او نداشت دگر. سنائی.  
|| تحفه درویشان. (برهان قاطع). هدیه.  
پیشکش. (آندراج). مزد فالگو. مزد  
قرآن خوان. هدیه و پیشکش از نقد و جنس  
که به مرشد یا پیری دهند. (یادداشت مؤلف).  
مجازاً نذری که برای گرفتن مراد و حاجت  
خود به نام نبی و ولی داده شود که بیشتر به  
شکل خوراکی است. (از فرهنگ نظام):  
فرمود بگو هر که نیاز پیش آرد و از راه حسن  
عقیده نزدیک شما چیزی آرد بی تحقیق آن را  
قبول کردن نمی‌شاید. (انیس الطالبین  
ص ۱۲۹). رجوع به نذر و نیاز شود.  
|| حاجتمند. محتاج. آرزومند. (برهان قاطع)  
(ناظم الاطباء). رجوع به نیازمند شود.  
- با نیاز: نیازمند، که غنی یا مستغنی نیست:  
شوند از برون گرسنه با نیاز  
چو شب شد همه سیر گردند باز. اسدی.  
چنان دارم ای داور کار ساز  
کزین با نیازان شوم بی نیاز. نظامی.  
- به نیاز: با نیاز. نیازمند. محتاج و مسکین:

گاهیم به ناز دارد و گه به نیاز. مسعود سعد.  
- || با خضوع و خشوع: دعا و زاری از روی  
صدق و صفا:  
دی به امید گفتمش داعی دولت توام  
گفت دعا به خود بکن گر به نیاز می کنی.  
سعدی.  
- بی نیاز: رجوع به همین مدخل در ردیف  
خود شود.  
- پر نیاز: محتاج. حاجتمند. مسکین. بی نوا:  
شد از رنج و سختی جهان پر نیاز  
همی بود از هر سوئی ترکناز. فردوسی.  
بر امید کشتن اندر پای وصلش زندهام  
پر نیازان را تمنا برتا بد بیش از این. خاقانی.  
پر نیازی زاکه هم دل تفته بینی هم جگر  
شرب عزلت هم تباشیرش دهم هم ناردان.  
خاقانی.  
- نیاز آمدن کسی را به چیزی؛ ناگزیر شدن او  
از آن.  
- || حاجت افتادن او به آن. محتاج شدن او  
بدان:  
گر آیدت ز روزی به چیزی نیاز  
به دست و به گنج بیخیلان میاز. فردوسی.  
بدو گفت گیوای شه سرفراز  
جهان را به مهر تو آمد نیاز. فردوسی.  
ز زمین برگرفتش به میدان فکند  
نیازش نیامد به گرز و کمند. فردوسی.  
بگویند هوشم فراز آمدهست  
به خاک و به خونت نیاز آمدهست. فردوسی.  
نماند به گیتی کسی خود دراز  
که نامد مر او را به رفتن نیاز. فردوسی.  
گه نیازت به حصار آید و بندد در  
گاه عیبت ز در و بند و حصار آید.  
ناصر خسرو.  
- جگر به جنگ نیاز آیدش بدان کوشد  
که گاه جستن از آنجا چگونه سازد رنگ.  
فرخی (یادداشت مؤلف).  
- || تمایل پیدا کردن او به آن. مایل شدن او به  
آن:  
به دیدار شاه آمدهستش نیاز  
ندانم چه دارد به دل با تو راز. فردوسی.  
چنین گفت با رستم سرفراز  
که آمد به دیدار شاهم نیاز. فردوسی.  
- نیاز آمدن کسی را؛ بی چیز شدن او. فقیر  
شدن او. تنگدست شدن او. نیازمند گشتن او:  
دگر آن کش آید به پیری نیاز  
ز هر کس همی دارد آن رنج راز. فردوسی.  
- نیاز آوردن؛ نیاز بردن. عرض حاجت  
کردن. سؤال کردن:  
نیاز آورد هر که یک روزه پیشش  
بماند همه عمر در بی نیازی. سوزنی.  
- || پیشکش و هدیه نذر مرشد و مرادی

بردن. نذرانه نذر اولیاء الله بردن. چیزی نذر  
مزار اولیاء و اقطاب کردن؛ و فرمودند بگو هر  
که نیاز پیش آرد... بی تحقیق آن را قبول کردن  
نمی‌شاید. (انیس الطالبین ص ۱۲۹).  
- نیاز افتادن؛ احتیاج پیدا شدن:  
بود کت نیاز افتد از روزگار  
به از دوست آن دشمن آید به کار. اسدی.  
- نیاز بردن؛ عرض حاجت کردن. سؤال و  
اظهار نیازمندی کردن:  
به از بنده بودن به سالی دراز  
به گنج جهاندار بردن نیاز. فردوسی.  
- نیاز برداشتن؛ حاجت بردن. حاجت  
خواستن. نیازمندی نمودن:  
اگر چه بدی بختشان دیر باز  
به کهتر نه برداشتنی نیاز. فردوسی.  
- نیاز پوشیدن؛ از سؤال و طلب سر باز زدن.  
حاجت نهنفتن:  
گریخواهی نیاز پوشیدن  
تو همی آب در گواره کنی.  
؟ (از حاشیه فرهنگ اسدی نخبوانی).  
- || فقر و تنگدستی. خویش پوشیده داشتن:  
کسی را که پوشیده دارد نیاز  
که از بد همی دیر یابد جواز. فردوسی.  
- نیاز دادن؛ نذرانه و پیشکش و هدیه دادن به  
پیری و مرشدی. مزد فالگو و قرآن خوان  
دادن.  
- نیاز داشتن؛ نیازمند بودن. حاجت داشتن.  
محتاج بودن:  
مگر پهلوان رستم سرفراز  
به گنج و سپاه تو دارد نیاز. فردوسی.  
به شعر تهنیت این ملک را کنم نه ترا  
که ملک داشت به شغل وزارت تو نیاز.  
سوزنی.  
نیاز عطا داشتیم تا به اکنون  
نیازم نماند از عطا می‌گریزم. خاقانی.  
- نیاز رسیدن؛ احتیاج پیدا شدن. حاجت  
افتادن:  
ندید او همی مردم رای ساز  
رسیدش به تدبیر سازان نیاز. فردوسی.  
- نیاز کردن؛ اظهار عجز و تضرع و خشوع  
کردن. لابه نمودن. به لابه طلب کردن:  
پیش یوسف نازش خوبی مکن  
۱- اما در صحاح الفرس ج طاعتی ص ۱۳۳  
بجای «دوست» در متن «درست» است و در  
نسخه بدل هم یک نسخه «درست» و نسخه  
دیگر «راست». مؤلف برهان قاطع آرد «به معنی  
دوست در برابر دشمن، و در جای دیگر درست  
در مقابل شکسته، و در نسخه‌ای دیگر درست  
در برابر هموار نوشته شده بود، و هیچکس شاهد  
نداشتند»، ناظم الاطباء هم همه را نقل کرده  
بدین شرح: «دوستی و محبت... درست و بی  
عیب، درست و ناهموار» (۱).



جز نیاز و آه یعقوبی مکن. مولوی  
 میان عاشق و معشوق حرف بسیار است  
 چو یار ناز نماید شما نیاز کنید. حافظ.  
 - || تقدیرت یا جامه و امثال آن پیشکش  
 مرشدی یا مرادی یا سیدی یا رمالی کردن.  
 نذر کردن. رجوع به نذر و نیاز شود.  
 - نیاز کسی را به دیگری آوردن؛ او را به  
 دیگری محتاج کردن. به دیگری حواله کردن؛  
 به چیزی که باشد مرا دسترس  
 بکوشم نیازت نیارم به کس. فردوسی.  
 - نیاز نهنفتن؛ نیاز پوشیدن. فقر و مسکنت  
 پوشیده داشتن.

بسی زر و گوهر به درویش داد  
 نیاز آنکه نهنفت از او پیش داد. فردوسی.  
**نیاز.** (اخ) دهی است از دهستان حومه بخش  
 بندر شاه شهرستان گرگان. در ۵ هزارگزی  
 جنوب شرقی بندر شاه، بر سر راه کردکوی به  
 بندر شاه، در دشت معتدل هوای مرطوب واقع  
 است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چاه و  
 رودخانه قره سو، محصولش غلات و پنبه و  
 صیفی دیمی و لبنیات و شغل اهالی زراعت و  
 گلهداری و قالیچه بافی و گلیم بافی است. (از  
 فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیاز.** (اخ) دهی است از دهستان به به جیک  
 بخش سیه چشمه شهرستان ماکو. در  
 ۲۴ هزارگزی شمال شرقی سیه چشمه و  
 ۶ هزارگزی شمال راه محمداق، در منطقه  
 کوهستانی سردسیری واقع و دارای ۱۷۸ تن  
 سکنه است. آبش از چشمه، محصولش  
 غلات، شغل اهالی زراعت و گلهداری و  
 جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
 ایران ج ۴).

**نیاز.** (اخ) دهی است از دهستان بیلاق بخش  
 قروه شهرستان سنندج، در ۴۲ هزارگزی  
 شمال غربی قروه و ۳ هزارگزی شمال  
 علی آباد لوچ و در دشت سردسیری واقع  
 است و ۳۹۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه،  
 محصولش غلات و لبنیات، شغل مردمش  
 زراعت و گلهداری و بافتن قالیچه و جاجیم و  
 گلیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
**نیاز.** (اخ) حسین طباطبائی (سید...) متخلص  
 به نیاز از شاعران و نسخ نویس قرن سیزدهم  
 و از معاصران فتحعلی شاه قاجار و از احفاد  
 میر شاه تقی جوشقانی است. او راست؛  
 صبا را کرده در زنجیر از آن رو حلقه مویت  
 که دیگر سوی مشتاقان نیارد بوی گیسویت.  
 و نیز:

شانه کمتر زن که ترسم تار زلفت بگسلد  
 تار زلف توست اما رشته جان من است.  
 (از ریحانة الادب) (از انجمن خاقان) (مجمع  
 الفصحاح ج ۲ ص ۴۹۹). و رجوع به فرهنگ  
 سخنو از شه

**نیاز.** (اخ) جمال الدین دهلوی متخلص به  
 نیاز. او راست؛

سوختم از عشق و خواهد هجر دیگر سوختن  
 همچو انگشت است در بخت مکرر سوختن.  
 (از صبح گلشن ص ۵۷۰).

**نیاز.** (اخ) علی شیرازی (میرزا سید...) متخلص  
 به نیاز از شاعران و خوشنویسان  
 قرن سیزدهم است. شکسته نویس توانا و  
 طیب ماهر بود و به سال ۱۲۶۳ ه. ق.  
 درگذشت. او راست؛

آنکه بناوخت به تیری دل سرگردان را  
 کاش بیرون نکشیدی ز دلم پیکان را  
 غیرتم کشت به نزدیک رقیبان امروز  
 که به صد خشم کشیدی ز کفم دامان را  
 آدمیزاده نباشد بر من آنکه نظر

بر تو افکند و نیفکند به پایت جان را.  
 (از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۳) آثار العجم  
 ص ۵۴۵ (فارسنامه ناصری ج ۲ ص ۱۱۸)  
 (طریق الحقایق ج ۳ ص ۱۴۴).

**نیاز.** (اخ) محمدرضا ذهبی شیرازی متخلص  
 به نیاز از سخنوران قرن سیزدهم است. به  
 سال ۱۲۲۴ یا ۱۲۲۳ ه. ق. درگذشته. او  
 راست؛

چون خضر رهی نیست در این بادیه باید  
 ناچار به دنبال صدای جرس افتاد.

(از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۴) (مجمع  
 الفصحاح ج ۲ ص ۵۰۰) (ریاض العارفین  
 ص ۵۹۷).

**نیاز آباد.** (اخ) دهی است از دهستان  
 کولیوند بخش سلسله شهرستان خرم آباد. در  
 ۳۲ هزارگزی جنوب غربی الشتر و  
 ۲۱ هزارگزی غرب جاده خرم آباد به  
 کرمانشاه. در جلگه سردسیری واقع است و  
 دارای ۱۸۰ تن سکنه است. آبش از رود  
 تیمورسوز، محصولش غلات و لبنیات و  
 حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری  
 است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نیاز آباد.** (اخ) دهی است از دهستان پائین  
 خواف بخش خواف شهرستان تربت حیدریه.  
 در ۴۵ هزارگزی جنوب شرقی رود، بر سر راه  
 تربت به نیاز آباد، در جلگه گرمسیری واقع  
 است و ۶۵۹ تن سکنه دارد. آبش از قنات و  
 محصول عمده اش غلات و پنبه و زیره و شغل  
 اهالی زراعت و گلهداری و کرباس بافی و  
 قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
 ایران ج ۹).

**نیاز آباد.** (اخ) دهی است از دهستان زاوه  
 بخش حومه شهرستان تربت حیدریه. در ۲۰  
 هزارگزی مشرق تربت حیدریه و ۴ هزارگزی  
 جنوب راه شوسه عمومی تربت به باخرز، در  
 جلگه معتدل هوائی واقع است و ۷۱۰ تن  
 سکنه دارد. آبش از قنات، محصول عمده اش

غلات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است.  
 (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیاز آمیز.** (نصف مرکب) دادخواه و  
 درخواست کننده و التماس نماینده. (ناظم  
 الاطباق) || (نصف مرکب) آمیخته به نیاز و  
 تضرع و زاری. عاجزانه. محتاجانه.

**نیاز اده.** [د / ذ] || (مرکب) پسرزاده.  
 (آندراج از فرهنگ اسکندرنامه)؟ رجوع به  
 نواده شود.

**نیاز اردن.** [نَ دَ] (مص منفی) نیاز زدن.  
 آزرده نشدن. نرنجیدن. رنجه نگردیدن. مقابل  
 آزاردن و آزردن؛

آز بگذار تا نیازاری  
 کاز آرد به روی ما خواری. سنائی.  
 تا تو اتم دلت به دست ارم

ور نیازاریم نیازارم. سعدی (از انجمن آرا).  
 رجوع به آزاردن شود. || آزار نکردن. آزرده  
 نساختن. نرنجاندن. مقابل آزاردن و آزردن؛  
 مرد توبه کرد که به گفته نام... عیال نهنفته خود  
 را نیازارد. (کلیله و دمنه).

**نیاز بلاغ.** [بَ] (اخ) دهی است از دهستان  
 اسفندآباد بخش قروه شهرستان سنندج. در  
 ۴۱ هزارگزی شمال قروه و ۳ هزارگزی شمال  
 گزل قایه. در جلگه سردسیری واقع است و  
 ۲۵۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه،  
 محصولش غلات و لبنیات و شغل مردمش  
 زراعت و گلهداری و بافتن قالیچه و جاجیم و  
 گلیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیاز باشی.** (حامص مرکب) عرض نیاز بحد  
 تمام! (آندراج)؛

یار از نیاز باشی ما ناز می کند  
 این بس میان اهل نیاز امتیاز ما. ؟

**نیاز دیده.** [دی / ذ] || (نصف مرکب)  
 سختی کشیده. مقابل ناز پرورده؛

نیاز دیده به تو باز دیده کرد از آنک  
 نیاز دیده نه ای پروریده نازی.

سوزنی (از یادداشت مؤلف).

**نیازش.** [ز] (مص) عبادت. پرستش.  
 (یادداشت مؤلف). عرض نیاز. رجوع به نیاز  
 شود؛

هزاران گونه بنماید نیازش  
 به شیرین لابه و نیکو نوازش. فخرالدین اسعد.

|| نوازش؛  
 سروشان را به نام نیک بستود

نیازشهای بی اندازه بنمود. فخرالدین اسعد.  
 || مزید علیه نیاز است. (آندراج).

**نیازشگاه.** [ز] (مرکب) معبد. (یادداشت  
 مؤلف)؛ کنشست، نیازشگاه یهودیان باشد.  
 (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی) (یادداشت  
 مؤلف).

۱- خاص شاعران سبک هندی است.

**نیازک.** [نَزَاک] (ع) [ج نیزک] رجوع به نیزک شود: این جمادات بوجود آمد چو کوهها و کانها و ابر و برف... و نیازک و عصى و هاله. (چهارمقاله، از فرهنگ فارسی معین).  
 [در نجوم، به ستارگانی اطلاق شود که در آسمان به نظر سقوط میکنند. (از المنجد).  
 قسمی از توانی نجوم که به صورت نیزه‌ای توهم شود. (یادداشت مؤلف).

**نیازکندی.** [کَا] (بخ) دهی است از دهستان چهاراویماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه در ۱۸ هزارگزی شمال غربی قره‌آغاج و ۹۵۰۰ گزی جنوب جاده مراغه به میانه، در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۱۹۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه‌سارها، محصولش غلات و نخود و بزرک، شغل اهالی زراعت و جاسجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نیازکی.** [زَا] (ص نسبی) منسوب به نیازه است. رجوع به نیازه شود. [لعل نیازکی، رجوع به بیازکی شود. (یادداشت مؤلف). نیز رجوع به الجماهر صص ۸۱ - ۸۳ شود.

**نیازگار.** (ص مرکب) دادخواه و درخواست‌کننده. (ناظم الاطباء). نیازگر.

**نیازگر.** [گَا] (ص مرکب) عرض نیاز کننده. سؤال‌کننده.

**نیازمند.** [مَ] (ص مرکب) محتاج. حاجتمند. (ناظم الاطباء). نیازومند:

هر آنکه دشمن تو باشد و مخالف تو نیازمند شراب و نیازمند طعام. فرخی.  
 این قوم را هیچ خوش می‌ناید که ما مردی را برکشیم تا همیشه نیازمند ایشان باشیم. (تاریخ بیهقی ص ۴۱۲).  
 هشتم یگانه عاصی و عاصی چو من بسی است جمله نیازمند به فضل تو سال و ماه.

سوزنی

سیراب‌کن بهار خندان  
 فریادرس نیازمندان. نظامی.  
 آن کوست نیازمند سودی  
 گر من بدمی چه چاره بودی. نظامی.  
 هر که بر خود در سؤال گشاد  
 تا ببرد نیازمند بود. سعدی.  
 تنت به ناز طبییان نیازمند مباد  
 وجود نازک آزردۀ گزند مباد. حافظ.  
 [مستحق:

ماکز تو چنین سپر فکندیم  
 گر عفو کنی نیازمندیم. نظامی.  
 [ببینوا. (ناظم الاطباء). فقیر. تنگدست. مسکین. معدم:

تو مهتری و نیازمندی  
 نشنود کسی مهی بدینسان. ناصر خسرو.  
 با فلک دی نیازمندی گفت  
 چون منت گر نیازمند کنندی. انوری.

[نیازگر. ملتجی: به تقلید اسلاف در آن معابد نیازمند شده. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۱۴).

**نیازمندی.** [مَ] (حامص مرکب) احتیاج. حاجتمندی. بی‌نوائی. فقر. نیازمند بودن.

رجوع به نیازمند شود:  
 آنگاه رسی به سر بلندی

کایمن شوی از نیازمندی. نظامی.  
 [اشتیاق. شوق:

بیش است به تو نیازمندی  
 چندانکه تو بیش می‌کنی ناز. عطار.

حال نیازمندی در وصف می‌ناید  
 آنگه که باز گردیم گویم ماجرا را. سعدی.

در پیش شاه عرض کدامین جفا کنم  
 شرح نیازمندی خود یا ملال تو. حافظ.

[نیازمندی‌ها، در تناول، ملزومات. وسایل و ابزار و اشیاء مورد حاجت و لزوم.

**نیازمودن.** [نَزَا / زَا] (مص منفی) مقابل آزمودن. رجوع به آزمودن شود.

**نیازومند.** [مَ] (ص مرکب) نیازمند. محتاج. حاجتمند. (برهان قاطع):

من نیازومند تو گشتم و هر کو شد چو من  
 عاشق ناز تو می‌زیبدش هرگونه نیاز.

منوچهری.  
**نیازه.** [زَا] (بخ) نام قریه‌ای است میان کش و نسف؛ و نسبت بدان نیازکی باشد. (یادداشت مؤلف).

**نیازی.** (ص نسبی) منسوب است به نیاز که نام قریه‌ای است. (از سمعانی). رجوع به نیازه شود.

**نیازی.** (ص نسبی) حاجتمند. (از سروری) (از برهان قاطع) (از رشیدی). نیازمند.

صاحب نیاز. اهل نیاز:  
 ای چشم نیازیان ز جود تو  
 چون چشم مخالفان به خوش‌خوابی.

انوری (از سروری).  
 [کنایه از عاشق است. (از برهان قاطع). که نیازمند معشوق است. که در برابر معشوق عرض نیاز می‌کند:

بدو گفت ای گرانمایه نیازی  
 چرا جان نیازی می‌گذاری. فخرالدین اسعد.

از بس که نمود نوحه‌سازی  
 بخشید دلم بر آن نیازی. نظامی.

[ادوست. (اوبهی) (صحاح الفرس) (برهان قاطع). (محبوب. (برهان قاطع) (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا). معشوقه. (صحاح الفرس). (مطلوب. (جهانگیری) (انجمن آرا) (آندراج). معشوق. (برهان قاطع). عزیز.

گرامی. (یادداشت مؤلف). محبوب را نیازی  
 گفتن بجهت آن است که عاشقان به آن نیاز دارند:

کنون خواه تاجش ده و خواه تخت  
 شد آن سایه گستر نیازی درخت. فردوسی.

بهم رستند آنجا دو نیازی  
 به هم بودند روز و شب به بازی.

فخرالدین اسعد.

شبی مادر بدو گفت ای نیازی  
 چرا از بخت چون مردم نتازی.

فخرالدین اسعد.

ز دیبا کرد و از گوهر همه ساز  
 بی‌رورد آن نیازی را به صد ناز.

فخرالدین اسعد.

سوی پستی نیازد جز توانا

ناصر خسرو.

سوی خواری نیازد جز نیازی.  
 نیازم به گیتی به توست ای نیازی

قطران.

که دل را امیدی و جان را نیازی.  
 هر چند به رویش نیازمندی

مسعود سعد.

تا چند کنشی ناز آن نیازی.  
 ای نیازی مرا نیاز به توست

مسعود سعد.

ورچه دارد به من زمانه نیاز.  
 بدم دوش با آن نیازی بهم

مسعود سعد.

زده پیشم از بی‌نیازی علم.  
 دلم خسته ناز توست ای نیازی

مختاری.

که روزی نیاسانی از نازبازی.  
 چو خسرو دیدک آن ماه نیازی

نظامی.

نخواهد کردن او را چاره‌سازی.  
 چون این سلام از آن نیازی

نظامی.

شد نامزد شکیب سازی.  
 - نیازی‌تر؛ عزیزتر. گرامی‌تر:

مرا رامین گرامی‌تر ز شهروست  
 مرا رامین نیازی‌تر ز ویروست.

فخرالدین اسعد.

**نیازی.** (بخ) دهی است از دهستان پس‌کوه  
 بخش کلات شهرستان دره‌گزی. در منطقه کوهستانی معتدل‌هوایی در ۹۴ هزارگزی جنوب شرقی کیودگنبد واقع است. آبش از قنات و محصولش غلات و بنشن و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نیازی.** (بخ) از مردم بخارا و از معما گویان  
 معاصر نصرآبادی است. او راست این معما به اسم میر:

مردم چشم غیر حک فرما  
 بعد از آن بر بیاض آن بنما.

(از تذکره نصرآبادی ص ۵۱۸). و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نیازی.** (بخ) از مردم بدخشان و از شاعران  
 قرن دهم و یازدهم است. او راست:

از گرمی آفتاب محشر چه غم است  
 گر جام بود به سایه دولت تو.

(از صبح گلشن ص ۵۷۱). و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نیازی.** (بخ) از مردم قزوین و از شاعران قرن  
 ۱- ناظم الاطباء به فتح «ز» آورده است.

دهم است، در قزوین به کسب اشتغال داشته. او راست:

پیوسته به دل بار غم یار کشم  
وز دیده همه منت دیدار کشم  
جانم به لب آمد و تن از غم کاهید  
اینها همه از دوری دلدار کشم.

(از تحفه سامی ص ۱۷۴).

**نیازی.** (اخ) احمد مرعشی (میرزا...) اصفهانی متخلص به نیازی. از شاعران اواخر عهد صفویه است و به سال ۱۲۱۶ ه. ق. وفات یافته. پدرش از درباریان شاه سلطان حسین بوده است. او راست:

دل برد و کمر به قصد جان بست  
دستش چه کنم نمی توان بست  
از همت می فروش بگشاد  
آن در که به رویم آسمان بست.

و نیز:

تیغ خورنیز است آه بیگناهان آه اگر  
وقت کشتن فرصت آهی دهد قاتل مرا.

(از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۵) (روز روشن ص ۸۵۷) (آتشکده آذر ص ۴۳۶) (مجمع الفصحا ج ۲ ص ۴۹۹). رجوع به اعیان الشیعه ج ۸ ص ۴۱۰ و قاموس الاعلام ج ۶ و انجمن خاقان و کنی و الاقالب ص ۲۲۸ شود.

**نیازی.** (اخ) شمس الدین استرآبادی (ملا...) مؤلف صبح گلشن این بیت را از او ضبط کرده است:

یک نان به دو روز اگر شود حاصل مرد  
وز کوزه شکسته‌ای دمی آبی سرد  
مأمور کم از خودی چرا باید بود  
یا خدمت چون خودی چرا باید کرد.

(از صبح گلشن ص ۵۷۱).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نیازی.** (اخ) محمد سمیع (میر...) دهلوی از معاصران و شاگردان حزین لاهیجی است. او راست:

مردم و ننشست از پا آه غمنا کم هنوز  
دود می خیزد چو شمع کشته از خاکم هنوز.  
(از صبح گلشن ص ۵۷۱).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نیازی.** (اخ) محمد یوسف (میر...) هروی که از امیرزادگان هرات است. او راست:

ای دل حشم و حشمت سلطان گذرد  
روز و شب درویش پریشان گذرد  
می نوش و غمین مشو که هر کار که هست  
آسان چو به خویش گیری آسان گذرد.

(از صبح گلشن ص ۵۷۱).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**نیازی.** (اخ) محمد شرقی یزدی متخلص به نیازی از شاعران قرن دهم است. او راست:

خوبان نظری بر من غمناک نکردند

تا سینه‌ام از تیغ جفا چاک نکردند.  
و نیز:

می نوازد هر دمم با ناوکی  
دلبر مسکین نواز من بین.

(از تحفه سامی ص ۷۵) (مجمع الخواص ص ۵۹) (آتشکده آذر ص ۲۷۵).

**نیازی حجازی.** [ی ح] (اخ) وی فرهنگ جامع اللغات را در لغت فارسی تصنیف کرده است و پیش از قرن یازدهم ه. ق. میزیسته، چه در فرهنگ سروری که به سال ۱۰۰۸ و جهانگیری که به سال ۱۰۰۰ تألیف شده است از کتاب او شاهدهائی نقل گردیده است.

رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۵ و الذریعه الی تصانیف الشیعه ج ۵ ص ۶۹ شود.

**نیازی‌یدن.** [ن د] (مص منفی) قصد و آهنگ نکردن. دست به طرف چیزی دراز نمودن.

(برهان قاطع) (انجمن آرا). مقابل یازیدن به معنی آختن و دراز کردن دست بسوی چیزی؛ بر آتش بنه خواسته هر چه هست

نگر تا نیازی به یک چیز دست. فردوسی.

چو بخشنده باشی و فریادرس

نیازد به تاج و به تخت تو کس.

فردوسی.

قدح ز اشتیاق تو بگریست خون

که دستی سوی او نیازیده‌ای.

سراج‌الدین قمری.

|| نیفکندن و نینداختن. || ناله نکردن. ننالیدن. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).

**نیازی‌یدن.** [د / مص] خواستن و درخواست کردن چیز لازم و ضرور. (ناظم

الاطباء). مصدر جعلی است از نیاز + یدن.

رجوع به نیاز شود. (انگریستن. (ناظم

الاطباء)؟

**نیازی‌یده.** [ن د / د] (نصف مرکب) چیزی که بسوی وی بخت دراز نکرده و طمع در وی

نکرده باشند. (ناظم الاطباء). رجوع به یازیدن شود.

**نیازی‌یده.** [ن د] (ص) تیر بدرها داده و خطا شده. || آواز بی آهنگ و نامساز و ناموافق.

|| حکایتی که به بدی گفته شود. (ناظم الاطباء)؟ رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲

ص ۴۰۵ شود.

**نیاسان.** (اخ) دهی است جزء دهستان سیارستاق بیلاقی بخش رودسر شهرستان

لاهیجان. در ۵۲ هزارگزی رودسر و ۱۶ هزارگزی جنوب شرقی سی‌بل. در منطقه

کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۸۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولات

عمده‌اش غلات و بنشن و ارزن و گردو و فندق و لبنیات و عسل و شغل مردمش

زراعت و گله‌داری و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نیاسا‌ییدن.** [ن د] (مص منفی) مقابل آساییدن. رجوع به آساییدن شود.

**نیاستور.** [ت] (اخ) قلعه‌ای است بین کاشان و قم. (از معجم البلدان). از دیه‌های قاسان.

نیاستر و مزارعها از ستاق قاسان. (تاریخ قم ص ۱۳۸ و ۱۱۷). رجوع به نیاستر شود

**نیاسته.** [ت] (اخ) دهی است از دهستان حومه بخش رامسر شهرستان شهسوار در ۱۲

هزارگزی جنوب شرقی رامسر و ۲ هزارگزی جنوب جاده رامسر به شهسوار بر کنار

رودخانه و در دشت معتدل‌هوای مرطوبی واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رود

نسارود، محصول عمده‌اش برنج و مرکبات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیاسور.** [س] (اخ) نام یکی از دهستانهای بخش قمصر شهرستان کاشان است. این

دهستان در شمال باختری قمصر و شمال دهستان پرزوک در منطقه کوهستانی و

خوش آب و هوائی واقع است و از ۱۱ قریه بزرگ و چندین مزرعه تشکیل شده و جمعیت

آن بالغ بر ۹۶۰۰ تن است. قراء مهم آن عبارتند از نیاسر، رهق، نسلج، و ادقان

ارمک. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیاسور.** [س] (اخ) قصبه‌ای است از دهستان نیاسر بخش قمصر شهرستان کاشان. در ۴۵

هزارگزی شمال غربی قمصر، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع و دارای ۳۲۰۰ تن

سکنه است. آبش از چشمه معروف و مهم نیاسر و در حدود ۹۰ رشته قنات کوهستانی

تأمین می‌شود. محصول عمده آن غلات و تنباکو و پنبه و ابریشم و انواع میوه‌هاست.

شغل اهالی زراعت و گله‌داری و صنعت دستی زنان قالی‌بافی است. از آثار اینیه

باستانی، خرابه‌های آتشکده دوره ساسانیان و پناهگاههای زیرزمینی باقی است. مزارع

حسامه، بیدآباد و چندین مزرعه دیگر جزء این قصبه بوده و دارای آبشار مهمی نیز

می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیاسودن.** [ن د] (مص منفی) مقابل آسودن. (یادداشت مؤلف). رجوع به آسودن شود:

همیشه نیاساید از جست و جوی

۱- و به روایت مؤلف تذکره انجمن خاقان سال ۱۱۸۸ و ماده تاریخ این:

چون شمار سال تاریخش ز آذر خواستم  
زد رقم منس بود با احمد احمد در بهشت.

در ضبط نسب و شرح حال او اختلاف است. رجوع به ریحانة الادب و مأخذ مذکور در متن

شود.

۲- در وجه تسمیه این ده روایتی است در تاریخ قم. رجوع به تاریخ قم ص ۷۷ و نزهة القلوب ج ۳ ص ۶۷ شود.

همه ساله هر جای رنگ است و بوی.

**نیاشامیدن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل آشامیدن. (یادداشت مؤلف). رجوع به آشامیدن شود.

**نیاشفتن.** [نَ شَ تَ] (مص منفی) مقابل آشفتن. (یادداشت مؤلف). رجوع به آشفتن شود.

**نیاشوفتن.** [نَ تَ] (مص منفی) مقابل آشوفتن. (یادداشت مؤلف). رجوع به آشوفتن شود.

**نیایصه.** [صَ] [ع مص] جنبیدن. (از منتهی الارب). نوص. نوصان. مناص. نویص. (متن اللغة). (اقرب الموارد). منیص. (متن اللغة). رجوع به نوص و نوصان شود.

**نیاط.** [ع] [ل] دل. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). نیط. (از بحر الجواهر). فؤاد. (از بحر الجواهر) (اقرب الموارد) (از متن اللغة). [آنچه بدان چیزی آویزند. منتهی الارب] (از اقرب الموارد). معلق هر چیزی. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). گویند

نیاط القوس و القرية. (از منتهی الارب). جای آویختن کمان و مشک آب. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). عروة. (متن اللغة). [رگ دل. (مهدب الاسماء). رگی از پشت که دل به وی آویخته است. (دهار). رگی است کلفت و صلب که بدان دل در رگ و تین آویخته است. (از ناظم الاطباء) (از منتهی الارب). رگی که از تین به قلب متصل است و اگر پاره شود صاحبش می میرد. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). ج. انوطه، انواط، نوط. [رگی است در پشت زیر دو تندی پشت. (منتهی الارب). رگ مستطین صلب در زیر پشت. (ناظم الاطباء) (از متن اللغة). و آن را عرق النائط گویند. (از متن اللغة). رجوع به نائط شود. ج. انوطه، نوط. [بیابان دورکشنده و دوری راه دشت گویا آویخته است به دشت دیگر. (منتهی الارب). دشت و بیابانی که راه وی دور باشد که گویا به دشت دیگری پیوسته است. (ناظم الاطباء) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).<sup>۲</sup> [ج نوط. رجوع به نوط شود. [مص] آویختن و معلق کردن چیزی را. نوط. (از اقرب الموارد) (از المنجد). و رجوع به نوط شود. [لخ] دو ستاره است که در میان آنها قلب عقرب واقع است. (از منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نیاطل.** [نَ طَ] [ع] جمع نیطل است. رجوع به نیطل شود. [جمع ناطل است. رجوع به ناطل شود.

**نیاع.** [ع ص]. [ل] جمع ناع است. رجوع به ناع شود.

**نیاغاردن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل

آغازدن. (یادداشت مؤلف).

**نیاغازیدن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل آغازیدن. (یادداشت مؤلف).

**نیاغالیدن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل آغالیدن. (یادداشت مؤلف).

**نیاغشتن.** [نَ غَ تَ] (مص منفی) مقابل آغشتن. (یادداشت مؤلف).

**نیاغوشیدن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل آغوشیدن. (یادداشت مؤلف).

**نیاف.** [نَ یَ] [ع ص] جمله نیاف؛ شتر بلندکوهان<sup>۳</sup>. (منتهی الارب). جمله نیاف؛ مرتفع فی سیزه. (متن اللغة).

**نیاف.** [ع ص] بلند. طویل و طویله در ارتفاع. (از متن اللغة). ناقة نیاف؛ ناقة دراز با بلندی، جمله نیاف و قصر نیاف کذلک<sup>۴</sup>. (منتهی الارب). شتر بلندقامت. مؤنث و مذکر یکسان است. (از اقرب الموارد). [امراه نیاف؛ تمام در بلندبالائی و زیبایی. (از اقرب الموارد).

**نیافریدن.** [نَ فَ دَ] (مص منفی) مقابل آفریدن. (یادداشت مؤلف).

**نیایق.** [ع] [ل] جمع نایقه است. رجوع به نایقه شود. [جمع نیق است. رجوع به نیق شود. [مص] مضر غیر قیاسی از انیاق. (از منتهی الارب). در شگفت انداختن کسی را. نیق. انیاق. (از ناظم الاطباء). رجوع به نیق شود.

**نیاق.** [لخ] دهی است جزء دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان قزوین. در ۵ هزارگزی جنوب قزوین، در جلگه معتدل هوائی واقع و دارای ۴۴۷ تن سکنه است. آبش از قنات و چشمه، محصولش غلات و انگور و بادام، شغل اهالی زراعت و گلیم بافی و جوراب بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیایک.** [ل] رجوع به نیا و حواشی آن و نیز رجوع به نیا کان شود.

**نیایک.** [نَ یَ] [ع ص] بسیار گاینده. (منتهی الارب) (آندراج). سخت جماع کننده. (فرهنگ خطی). رجوع به نیک شود.

**نیایک.** [لخ] دهی است از دهستان بالا لاریجان بخش لاریجان شهرستان آمل. در ۶ هزارگزی خاور رینه و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۵۸۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات، و شغل مردمش زراعت و گلهداری است. زیارتگاهی به نام امامزاده حسن دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیایکان.** [ل] ج نیا. رجوع به نیا و نیاک شود:

نیا کان بیدار شاهان ما. فردوسی.  
ستوده دل و نیکخواهان ما. فردوسی.  
نگه کن کنون تا نیا کان ما. فردوسی.  
گزیده جهاندار و پا کان ما. فردوسی.  
نیا کاتنان پهلوانان بدن

ز تخم بزرگان و شاهان بدن. فردوسی.  
که بدان حضرت و جدان و نیا کانش پیش ازین آمده بودند به مهمانی.

ناصر خسرو.  
نیا کان سیده همه پادشاهان طبرستان و دیلمان بودند. (مجمل التواریخ).

**نیایکان.** [لخ] دهی است از دهستان شوراب بخش اردل شهرستان شهرکرد. در ۵۲ هزارگزی شمال غربی اردل در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع و دارای ۱۵۱ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولات عمدتاً غلات و کتیرا و پشم و روغن و شغل مردمش زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**نیایکندن.** [نَ کَ دَ] (مص منفی) مقابل آکندن. (یادداشت مؤلف).

**نیایکیندن.** [نَ کَ دَ] (مص منفی) مقابل آکیندن. (یادداشت مؤلف).

**نیایکوه.** [لخ] دهی است از دهستان حومه بخش آستانه شهرستان لاهیجان با ۵۴۱ تن سکنه. در جلگه معتدل هوای مرطوبی واقع است و محصولش برنج و ابریشم و کتف است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نیایگارا.** [لخ] نام رودخانه‌ای در ایالت شمالی «سن لوران» امریکا که آبشار مرتفع ۴۷ متری به همین نام دارد.

**نیایگان.** [ل] نیا کان. رجوع به نیا کان شود.

**نیایگاهانیدن.** [نَ دَ] (مص منفی) مقابل آگاهانیدن.

**نیایال.** [لخ] نام پادشاه و نام غلام سلطان سنجر. (غیاث اللغات) (آندراج) رجوع به نیال شود.

**نیایالا.** [لخ] دهی است از دهستان شهریار بخش چهاردانگه شهرستان ساری. در ۲۴ هزارگزی جنوب شرقی به شهر کنار رودخانه نکا، در منطقه کوهستانی

۱- عبارات متن اللغة این است: عِرْقُ

مستطین الصلب تحت المتن.

۲- فلا تکاد تنقطع، و فی الیاساس: «مفازة بعیدة النیاط»، ای الحد المتعلق. (اقرب الموارد).

۳- اصل آن نئیواف بوده است. (از منتهی الارب).

۴- اصل آن نیواف بوده است. (منتهی الارب).

۵- این کلمه را غیاث اللغات و برهان قاطع با کاف فارسی (نیاگان) ضبط کرده‌اند و مؤلف غیاث اللغات آرد: «نیاگان... جمع نیاست، خلاف قیاس، چراکه کاف فارسی در جمع بدل از های مخفی می‌آید و حال در این جا نبوده». پهلوی: niyākān، در فارسی niyāgān، ولی بعضی نیا کان خوانند. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). فردوسی هم با «پا کان» قافیه آورده است

معتدل‌هواای مرطوبی واقع است و ۴۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رودخانه نکا، محصولش برنج و غلات و لبنیات و ارزن و شغل مردمش زراعت و مختصر گلهداری و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیام**. (۱) غلاف شمشیر. (برهان قاطع). غلاف شمشیر و کارد و خنجر. (انجمن آرا) (آندراج) (از رشیدی) (از غیث‌اللغات). غلاف هر چیزی. (از فرهنگ فارسی معین):

برآورد شمشیر تیز از نیام بدو گفت کای بدگهر پور سام. فردوسی.  
فرستادش اسبی به زرین ستام  
یکی تیغ هندی به زرین نیام. فردوسی.  
کجا دیدی دو تیغ اندر نیامی  
و یا هم روز و شب اندر مقامی.

بند فخرالدین اسعد.  
دو تیغ به هم‌در یک نیام توان نهاد که نگنجد.  
(تاریخ بیهقی). شمشیرها در نیام شد. (تاریخ بیهقی ص ۳۹۹).

که چند خسیبید ای بی‌هشان که وقت آمد  
که تیغ چهل همی در نیام باید کرد.

ناصر خسرو.  
خنجرت را ز خنجر نادان بود نیام  
اسب تو را ز دیده شیطان بود نعال.

ناصر خسرو.  
بدخوشدی ز خوی بد یار خود چنانک  
خنجر خمیده گشت چو خمیده شد نیام.

ناصر خسرو.  
هنگام حمله خواست که ناگه به ذات خویش  
بی‌دست تو برآید تیغ از نیام تو.

مسعود سعد.  
شمشیرهای مخالف از نیام برکشیده شود.  
(کلیده و دمنه).

بدانسان که گوئی علی مرتضی  
همی برکشد ذوالفقار از نیام. سوزنی.  
غم مرد را غذاست چو فارغ شد از جهان  
خون تیغ را حلی است چو بیرون شد از نیام.  
خاقانی.

تیغ نیام بگنجد چون گه حشر تن کفن  
راست چو صور دردمند از سرنای معرکه.  
خاقانی.

ز تیر فلک تیغ چستی نداشت.  
چو من در نیام زبان عصری. خاقانی.

سلطان از سر کرمی که در طینت پاک او  
مجبول بود او را امان داد و شمشیر انتقام در  
نیام نهاد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۵).  
ندانست که نیامی گنجای دو تیغ ندارد.  
(ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۸۶). تیغ ذلاقت  
زبان او نیام نشناختی. (ترجمه تاریخ یمنی  
ص ۲۵۵).

صلحت توست زبان زیر کام

تیغ پسندیده بود در نیام. نظامی.  
جای دو شمشیر نیامی که دید

بزم دو جمشید مقامی که دید. نظامی.  
و هم دیدی که چون گذارد گام  
برق چون تیغ برکشد ز نیام. نظامی.  
نبرد تیغش و اگر باشد

با همه خلق در نیام بود. عطار.  
تیغ مکاوحت با نیام کردند و هر لشکری در  
محل خود آرام گرفتند. (جهانگشای جوینی).

تیغ برآر از نیام زهر درافکن به جام  
کز قبل ما قبول وز طرف ما دعاست.

سعدی.  
رها نمی‌کند این نظم چون زره درهم  
که خصم تیغ تمننت برآورد ز نیام. سعدی.

مجال عقل است که ذوالفقار علی در نیام و  
زبان سعدی در کام. (گلستان). || میان  
شمشیر. (دستورالاحوان). میان و وسط تیغ و

غیر تیغ را نیز گویند هر چیزی باشد. (برهان  
قاطع). به معنی وسط تیغ هرگز نیامده بلکه به  
معنی وسط هر چیزی «میان» است نه نیام.

(سراج‌اللغات) (فرهنگ نظام) (حاشیه برهان  
قاطع). || تعویذ. (برهان قاطع). به معنی تعویذ  
ظاهراً تصحیفی است از پنام و چشم‌پنم یا

بالعکس. (یادداشت مؤلف). به معنی تعویذ  
پنم است به بای فارسی. (سراج‌اللغات)  
(حاشیه برهان قاطع). || چوب بن خیش که

برزگر به دست گیرد وقت تخم ریختن. (از  
رشیدی). چوب بن خیش که برزیرگان در  
وقت شیار کردن بدان چسبند و زور کنند تا

گاواهن بیشتر به زمین فرورود و زمین را  
بیشتر بشکافد. (از برهان قاطع). مقوم.  
(السامی) (از فرهنگ نظام) (از حاشیه برهان  
قاطع). || نیام چشم؛ پلک چشم. (یادداشت  
مؤلف). جفن. (دستوراللغة) (ناظم الاطباء):

رسخ؛ درختندی نیام چشم. (منتهی الارب).  
|| (اصطلاح گیاه‌شناسی) غلاف برگ یا گل.  
(لغات فرهنگستان). قاعده بعضی از برگها و

برگه‌ها یا گریبان که روی ساقه ادامه دارد و آن  
را کاملاً احاطه می‌کند مانند نیام گیاهان تیره  
گندم و داماسیان<sup>۲</sup>. (فرهنگ اصطلاحات  
علمی). || نوعی میوه خشک و شکوفا که از

یک برچه تشکیل شده و پس از رسیدن به  
وسیله دو شکاف طولی باز می‌شود، مانند  
میوه گیاهان تیره نخود<sup>۳</sup>. (فرهنگ  
اصطلاحات علمی). || رحم زهدان. || پی.

عصب. || بند و رفاده‌ای که بر عضو شکسته  
می‌بندند. (ناظم الاطباء).

**نیام**. (ج) || خواب. نوم. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). (ص، ل) ج نائم.  
رجوع به نائم شود. || (مص) نوم. (منتهی  
الارب) (متن‌اللغة). رجوع به نوم شود.

**نیام**. (نُی یا) (ع، ص، ل) جمع نائم است.

رجوع به نائم شود.

**نیامد**. [نَمَ] (مص مرخم، مص) ادبار. مقابل  
آمد به معنی اقبال. (یادداشت مؤلف): فلان  
کار آمد نیامد دارد. این علامت نیامد کار

است. سرکه انداختن آمد نیامد دارد.  
(یادداشت مؤلف).

**نیامدن**. [نَمَ] (مص منفی) مقابل آمدن.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به آمدن شود:  
بکشید تا برزه آرد کمان

نیامد به زه خیره شد بدگمان. فردوسی.  
**نیامدنی**. [نَمَ] (ص لیاقت) مقابل آمدنی.  
**نیامده**. [نَمَ] (ن‌مف مرکب) مقابل  
آمده.

**نیامزیدن**. [نَمَ] (مص منفی) مقابل  
آمرزیدن. (یادداشت مؤلف).

**نیامزیده**. [نَمَ] (ن‌مف مرکب)  
مقابل آمرزیده. ملعون.

**نیامک**. [مَ] (ل) میوه‌ای است که غلافی دارد  
مانند لوبیا. (لغات فرهنگستان).

**نیان**. (بخ) نام بلوکی از بخش گیلان  
شهرستان شاه‌آباد است. این بلوک در  
۱۸ هزارگزی جنوب گیلان بین بلوک ویزنان  
و دهستان ایوان واقع شده و منطقه‌ای است

کوهستانی و گرمسیر. آب آن از سراب نیان و  
محصولش غلات دیم و لبنیات و مختصر  
صیفی‌کاری است. سکنه نیان در حدود  
۱۰۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۵).

**نیان**. (بخ) دهی است از دهستان شمل بخش  
مرکزی شهرستان بندرعباس. در  
۸۸ هزارگزی شمال شرقی بندرعباس، بر سر  
راه مالرو میناب به احمدی، در جلگه

گرمسیری واقع و دارای ۲۰۰ تن سکنه است.  
آبش از رودخانه، محصولش خرما و شقل  
اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی  
ایران ج ۸).

**نیان زاغاب**. [نِ] (بخ) دهی است از  
دهستان میان تکاب بخش بستان شهرستان  
گناباد. در ۷ هزارگزی شمال شرقی بستان و  
در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و

۱۰۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات و  
محصولش غلات و ارزن و شغل اهالی  
زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۹).

**نیاوران**. [وَ] (بخ) دهی است از شهرستان  
شمیران در ۳ هزارگزی شرق تجریش و دامنه

۱- پارسی باستان: nigâma، با سانسکریت  
nigamâ، gam+ni مقایسه شود. (از حاشیه  
برهان قاطع ج معین).

2 - Gaine (فرانسوی).

3 - Légume (فرانسوی).

سردسیری واقع است و ۶۷۰ تن سکنه دارد. سکنه این ده در تابستان به ۱۰۰۰ نفر می‌رسد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیاوش.** [و] [اِخ] دهی است از دهستان نعلین بخش سردشت شهرستان مهاباد. در ۳۴ هزارگزی شمال سردشت و ۱۳ هزارگزی شمال غربی جاده سردشت به مهاباد، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۱۲۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و توتون و شغل اهالی زراعت و گلهداری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیاول.** [و] [اِخ] دهی است از دهستان سیاهکل بخش سیاهکل دیلمان شهرستان لاهیجان، با جمعیت ۲۴۲ تن. محصولش غلات و بنشن و عسل است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نیاوند.** [و] [اِخ] دهی است از دهستان سیلویئیه بخش زرند شهرستان کرمان. در ۳۰ هزارگزی شرق زرند، بر سر راه زرند به رفسنجان در دامنه معتدل هوایی واقع و دارای ۲۰۸ تن سکنه است. آبش از قنات محصولش غلات و حیوانات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نیاوه.** [و] [ا] [بهر. بهره. قسمت. سهم. حظ. (یادداشت مؤلف): الشرب؛ نیاوه آب. القلا؛ روز آمدن تب و نیاوه آب. الکفل؛ سوار بد و نیاوه. فلان ذوا کل؛ فلان را نیاوه است از دنیا. (مهدب الاسماء) (از یادداشتهای مؤلف). **نیایش.** [ی] [امص] دعا، آفرین. (لغت فرس اسدی) (غیاث اللغات). دعای نیکو و آفرین. (صحاح الفرس) (از اوبهی). آفرین و تحسین. (برهان قاطع) (انجمن آرا). دعائی باشد که از روی تضرع و زاری کنند. (برهان قاطع). ستایش. تحسین. (غیاث اللغات). آفرین و دعا بود از روی زاری. (جهانگیری). خواهش. تضرع. (اوبهی) زاری. (غیاث اللغات). دعا از روی تضرع و زاری. (رشیدی). عبادت. دعا. ستایش؛

به یک هفته بر پیش یزدان پاک همی با نیایش بپیمود خاک. فردوسی که من رفتنی ام سوی کارزار تراز جز نیایش مباد ایچ کار. فردوسی همه مردم از خانه‌ها شد به دشت نیایش همی ز آسمان برگذشت. فردوسی کتون خواهم از تو که بارای پاک چو رخ را نهی از نیایش به خاک. اسدی بر آنم که گر بنده را شهریار شناسد نیایش نیاید به کار. نظامی نیایش در دل خسرو اثر کرد دلش را چون فلک زیر و زیر کرد. نظامی - نیایش کردن؛ دعا کردن. عبادت کردن.

آفرین گفتن. ستایش کردن؛ شب تیره تا برکشد روز چاک نیایش کنم پیش یزدان پاک. فردوسی نیایش همی کرد خود با پسر بدان آفریننده دادگر. فردوسی چو در پیش یزدان گشائی دولب نیایش کن از بهر من روز و شب. فردوسی گوی ترا ستاره نیایش کند همی گوید که قدر و منزلت و مرتبت تراست. فرخی.

موبد موبدان پیش ملک آمدی و ستایش نمودی و نیایش کردی او را. (نوروزنامه). به طاعت خانه شد خسرو کمر بست نیایش کرد یزدان را و بنشست. نظامی - نیایش گرفتن؛ به دعا پرداختن. ستایش و آفرین آغاز کردن؛

به شاه جهان بر ستایش گرفت نوان پیش تختش نیایش گرفت. فردوسی جهان آفرین را ستایش گرفت بر آتشکده بر نیایش گرفت. فردوسی - نیایش نمودن؛ نیایش کردن؛

نیایش نمودند چون پندگان به پیش کیان شاه فرخندگان. دقیقی به نامه نمودی نیایش مرا نخست آنکه کردی ستایش مرا. فردوسی || دوستی. مهربانی. (ناظم الاطباء). **نیایش خانه.** [ی] [ن / ا] (ا-مرکب) عبادتگاه؛

به آب اندام را تأدیب کردند نیایش خانه را ترتیب کردند. نظامی. **نیایش کن.** [ی] [ک] (ن-مکرب) عابد. نیایشگر. عبادتگر. که دعا خواند و ستایش کند؛

ز پاک‌ی ورا خانه خویش خواند نیایش کنان را بدان پیش خواند. فردوسی **نیایش کنان.** [ی] [ک] (ق-مکرب) در حال نیایش کردن. دعا کنان. در حال تقدیس و تعظیم و نماز بردن؛

نیایش کنان پیش پیل ژبان بیاید شدن تنگ بسته میان. فردوسی بیامد نیایش کنان پیش رای که تا هند باشد تو باشی به جای. فردوسی نیایش کنان پیش آتش بگشت بنالید از هیرید برگذشت. فردوسی

چو پردخته شد جای بر پای خاست نیایش کنان گفت کای شاه راست. اسدی نیایش کنان هر دو لشکر به راز که ای کاشکی بود امشب دراز. نظامی نیایش کنان گفت اگر بخت شاه کند بر سر تخت این بنده راه. نظامی (شرفنامه ص ۴۰۹). نینیی که پیش خداوند جاهد

نیایش کنان دست بر بر نهند. سعدی. **نیایشگاه.** [ی] (ا-مکرب) عبادتگاه. جای نیایش و عبادت کردن و دعا خواندن. پرستشگاه.

**نیایشگر.** [ی] [گ] (ص-مکرب) نیایش کن. دعا گو. دعا کن. ستایشگر؛ بدو گفت ما پندگان توایم نیایشگر پاک جان توایم. فردوسی **نیایشگری.** [ی] [گ] (حامص-مکرب) عمل نیایشگر. رجوع به نیایشگر شود؛ نیایشگرها فزون گشتن ستایش ز اندازه بگذشتن.

شمسی (یوسف و زلیخا). - نیایشگری کردن؛ ستایش کردن. پرستش و عبادت کردن؛ نشست و نیایشگری کرد چند بدان خال فرخ‌پی ارجمند.

شمسی (یوسف و زلیخا). شه از خواب دوشینه سر برگرفت نیایشگری کردن از سر گرفت. نظامی. **نیایشگه.** [ی] [گ] (ا-مکرب) نیایشگاه. نیایشخانه. عبادتگاه. معبد؛

بر همین چنین گفت کاین جایگاه نیایشگه ماست در سال و ماه. اسدی. **نی ۶.** [ن] [ئ] [ع] (مص) نیم‌جوش گردیدن گوشت و نیکو پخته نشدن. (از منتهی الارب). خام ماندن گوشت. (تاج المصادر بیهقی). || دور شدن کسی، لغتی است در نای. (از منتهی الارب).

**نی ۶.** [ع] [ص] (ا) گوشت نیم‌پخته. (منتهی الارب) (آندراج). گوشتی که پخته نشده است یا گوشتی که آتش بدان نرسیده است. (از متن اللغة).

**نی احمدیگ.** [ن] [آ] [ب] [اِخ] دهی است از دهستان کیوی بخش سنجد شهرستان هروآباد. در ۲۰ هزارگزی شمال سنجد (کیوی) و ۱۱ هزارگزی جاده هروآباد به اردبیل، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع و دارای ۱۲۸ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولش غلات و حیوانات و شغل

۱- اسم مصدر است و مصدر آن نیامده و هیچ مشتقی ندارد. بگمان من از نیا به معنی آبا و پست به معنی پرستش است و این کلمه در اصل معنی پرستش آبا داشته و سپس به معنی مطلق پرستش آمده. (یادداشت مؤلف).

۲- پهلوی: nyāyishn به معنی پرستیدن، نیز nighāyishn، ایرانی بناستان: nighāy، سانسکریت: gāyati به معنی آواز خواندن. (از حاشیه برهان قاطع معین). در جزو ادعیه اوستا پنج‌نماز و آفرین را که راجع است به خورشید، مهر، ماه، آب و آتش، خوشید نیایش، مهر نیایش... نامند. (پورداد از حاشیه برهان).

اهالی زراعت و گله‌داری و قالی باقی باقی است. در این ده معدن گوگرد وجود دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نی انبا.** [نَ] [ا] (ا) خانه ساخته شده از نی. (ناظم الاطباء).

**نی انبان.** [نَ / نِ / نَم] (ا) مرکب نام سازی که از نی و چرم سازند. (غیث اللغات). نوعی از نی که متصل است به انبانی بر از هوا و آن را می‌نوازند. (ناظم الاطباء). رجوع به نای انبان شود.

افعی چون انبان و کشف کاسه رباب است. منوچهری.

گاه شیخ گاه رندم گاه صوفی گاه مست گاه صرنا می‌نوازم گه نی انبان می‌زنم.

ملا فوقی (از آندراج). **نی انبانی.** [نَ / نِ / نَم] (ص نسبتی) نوازنده نی انبان. (آندراج).

نوی شعر من و عز و گوز نظم عدو بود چون نسبت قانونی و نی انبانی.

ملا فوقی (از آندراج). **نیب.** [نَ] [ع مص] بر دندان کسی زدن. (از منتهی الاثری) (از اقرب الموارد). [ارسیدن دندان کسی را. (منتهی الارب).

**نیب.** (ع ص، ا) جمع ناب به معنی ماده شتر کلانسال است. رجوع به ناب شود. [جمع انیب به معنی غلیظ‌الناب است. (از اقرب الموارد) (از المنجد). رجوع به انیب شود.

**نیب.** (ا) حرفی که گاه بر بعضی کلمات می‌افزایند بدون آنکه در معنی آنها تغییری آورد. (ناظم الاطباء).

**نیباء.** [نَ] [ع ص] تأنیث انیب است. (از اقرب الموارد) (المنجد). رجوع به انیب شود.

**نی باغی.** [نَ] [ا] (ا) دهی است از دهستان گرم بخش ترک شهرستان میانه. در ۲۶ هزارگزی شمال شرقی ترک و ۲۶ هزارگزی راه میانه به خلخال. در منطقه کوهستانی معتدل هوائی واقع است و ۵۱۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و کوه، محصولش غلات و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نی بر سر بهار.** [نَ / نِ / نَسَ / نَب] (ا) مرکب نوائی یا آهنگی از موسیقی. (یادداشت مؤلف).

بلبل به زخمه گیرد نی بر سر بهار<sup>۱</sup> چون خواجه خطیر برد دست را به می.

منوچهری.

**نی بر سر شیشم.** [نَ / نِ / نَسَ / نَب] (ا) مرکب نوائی است از موسیقی. رجوع به شیشم و نیز رجوع به شاهد نی بر سر کسری شود.

**نی بر سر کسری.** [نَ / نِ / نَسَ / نَب] (ا) اهالی زراعت و گله‌داری و قالی باقی باقی است. در این ده معدن گوگرد وجود دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نی انبا.** [نَ] [ا] (ا) خانه ساخته شده از نی. (ناظم الاطباء).

**نی انبان.** [نَ / نِ / نَم] (ا) مرکب نام سازی که از نی و چرم سازند. (غیث اللغات). نوعی از نی که متصل است به انبانی بر از هوا و آن را می‌نوازند. (ناظم الاطباء). رجوع به نای انبان شود.

افعی چون انبان و کشف کاسه رباب است. منوچهری.

گاه شیخ گاه رندم گاه صوفی گاه مست گاه صرنا می‌نوازم گه نی انبان می‌زنم.

ملا فوقی (از آندراج). **نی انبانی.** [نَ / نِ / نَم] (ص نسبتی) نوازنده نی انبان. (آندراج).

نوی شعر من و عز و گوز نظم عدو بود چون نسبت قانونی و نی انبانی.

ملا فوقی (از آندراج). **نیب.** [نَ] [ع مص] بر دندان کسی زدن. (از منتهی الاثری) (از اقرب الموارد). [ارسیدن دندان کسی را. (منتهی الارب).

**نیب.** (ع ص، ا) جمع ناب به معنی ماده شتر کلانسال است. رجوع به ناب شود. [جمع انیب به معنی غلیظ‌الناب است. (از اقرب الموارد) (از المنجد). رجوع به انیب شود.

(ا) مرکب) نوائی از موسیقی. (یادداشت مؤلف).

به زیر گل زند چنگی به زیر سروین نایی به زیر یاسمن عزه به زیر نسترن سلمی یکی نی بر سر کسری دوم نی بر سی شیشم سه دیگر پرده سرکش چهارم پرده لیلی.

منوچهری.

**نی بست.** [نَ / نِ / نَب] (ا) مرکب محوطه‌ای که از نی بندند. (آندراج). جای محصور شده از نی و حصار نی. (ناظم الاطباء).

چو در نی بست تن ایمن نشستی ز دل در جان جانت طارمی کو. سنائی.

و نی بستنی بود که ایشان در آنجا جمله شدند و بازی کردند. (کلیله و دمنه).

گرد تو صف زده خوبان کمر بسته چون گوئی از هر طرفی گرد شکر نی بست است.

کمال خجندی (از آندراج). شعله را پیرهن از خس توان پوشیدن خندها عشق به نی بست زلیخا دارد.

سالک یزدی (از آندراج). هر آن دلی که ندارد محبتش بادا برو همیشه ز نی بست سینه بیت حزن.

کلیم (از آندراج). **نی بن.** [نَ / نِ / نَب] (ا) مرکب) بته نی: زان کهن چاه نی بنی بر رست شد قوی نی بن و بر آمد چست. سنائی.

ای دل از هر کسی مجوی وفا کز همه نی بنی نخیزد قند. خاقانی.

**نی بند.** [نَ] [ا] (ا) دهی است از دهستان چهاردولی بخش قروه شهرستان سنندج. در ۳۰ هزارگزی شمال شرقی قروه و ۵ هزارگزی شرق باغلوچه، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۷۶ تن سکنه دارد.

آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نی بندک.** [نَ] [ا] (ا) دهی است از بخش پشت‌آب شهرستان زابل در ۴۵ هزارگزی شمال غربی بنجار و ۶ هزارگزی دریاچه سیستان. در جلگه واقع است و ۱۵۷ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه هیرمند، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نی بیشه.** [نَ / نِ / نَسَ / نَب] (ا) مرکب) نیزار. نیستان.

چه خوش گفت آن پسر با یار طناز که در نی بیشه‌ای آتش مینداز. سعدی.

**نی بین.** [نَ] [ا] (ا) دهی است جزء دهستان باراندوزچای بخش حومه شهرستان ارومیه در ۲۲۵۰۰ گزی جنوب شرقی ارومیه و ۳۵۰۰ گزی شمال شرقی جاده ارومیه به

مهاباد، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۲۱۲ تن سکنه دارد. آبش از باراندوزچای، محصولش غلات و توتون و چغندر و انگور و شغل اهالی زراعت و جوراب بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نی پاره.** [نَ / نِ / نَب] (ا) مرکب) قطعه‌ای از نی. تکه‌ای نی.

نی پاره‌ای به دست و سواری کتم بر او چون طفل کو بر اسب کدوین سوار کرد.

خاقانی.

**نی پال.** (ا) (ا) موضعی است که مشک خوب از آنجا آرند. (رشیدی). نیال. کشوری است در منطقه هیمالیا از شمال محدود است به تبت و از سه جهت دیگر به هندوستان. رجوع به نیال شود.

**نی پنج.** [نَ / نِ / نَب] (ا) مرکب) آسی که سال وی کمتر از پنج باشد. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**نی پوش.** [نَ / نِ / نَب] (ن مف مرکب) با نی پوشیده شده. اطاقی یا محوطه‌ای که سقف آن را با نی پوشیده باشند.

نی پوش کردن: پوشانیدن سقفی با نی. (یادداشت مؤلف).

**نی پهن.** [نَ] [ا] (ا) دهی است از بخش سومار شهرستان قصرشیرین. در ۵ هزارگزی جنوب غربی سومار و ۳ هزارگزی مرز ایران و عراق بر کنار رودخانه کنگیر، در دشت گرمسیری واقع است و ۱۴۰ تن سکنه دارد.

آبش از رودخانه کنگیر، محصولش غلات و لبنیات و برنج و مختصری حبوبات و پنبه و ذرت و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نی پیچ.** [نَ / نِ / نَب] (ن مف مرکب) (ا) مرکب) نی لاستیکی نرم قابل انعطاف و پیچیدن و حلقه کردن که یک سر آن را به قلیان وصل کنند و سر دیگر به دهان برند و قلیان کشند. [قلیان با نی لاستیکی دراز. قلیانی که نی آن چرمین و به چند گز طول است و تنها نی آن را گردانیده و به مجلسیان دهند و قلیان خود ساکن ماند. آن را در اصفهان قلیان با گویند. (یادداشت مؤلف).

**نیبت.** [نِ / نَب] (ا) اراده. (غیث اللغات). عزم. قصد. آهنگ. اراده. اندیشه. نوی. آنچه از قصد که به دل گیرند. طیه. طویت. (یادداشت مؤلف). نیه. ج، نیات. رجوع به نیه شود.

بدان نیت که مر او را به مکه بازبرد بکند و اینک با ما همی برد همبر. فرخی.

سنگ باران عتا بارد بر فرق کسی

۱- ن: ل: چنار.

۲- به فتح و کسر اول هر دو تلفظ شود.

که دل و نیت او قصد عنای تو کند.  
 منوچهری.  
 نیت و درون خود را آلوده به ضد این گفته نگر دانم. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۶). هرگز نیت من خالی نگردد از اندیشه او. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۶). از روی سلامت نیت و استقامت عزیمت و استمرار هواداری در این باب. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۶).  
 نیت نیک رساند به تونیک و صلاح دل هشیار نگر خیره به مستان نهدی.  
 ناصر خسرو.  
 مار مردم نیت بد بود اندر دل بدنیت را جگر افکار کند مارش.  
 ناصر خسرو.  
 طالب شاه عادل است جهان تو نیت خوب کن جهانیانی. سنائی.  
 ای که تو قیام آصف خامه و جمشید قدر وی که نیت از سطر علم و اسکندربنا. خاقانی.  
 نیت مؤمن بود به از عمل این چنین فرمود سلطان دول. انوری.  
 سلطان به دارالملک بلخ باز آمد به نیت غزوی. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۱۴). در نیت نبود که به حضرت او تبلیغ کنم. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۰۸).  
 نیت چون نیک باشد پادشا را گهر خیزد به جای گل گیا را. نظامی.  
 درخت بدنیت خوشیده شاخ است شه نیکونیت را بی فراخ است. نظامی.  
 بر آستانه میخانه گر سری بینی مز به پای که معلوم نیست نیت او. حافظ.  
 نیز رجوع به نیت شود.  
 - نیت آوردن؛ نیت کردن. قصد کردن. آهنگ کردن؛  
 که بسبب اول ز نیت بگوی  
 دوم نیت آور سوم کف بشوی. سعدی.  
 - نیت آوردن بر چیزی؛ آهنگ آن کردن. عزم آن کردن؛  
 نیت بر کعبه آورده ست جانم اگر در بادیه میرم ندانم. نظامی.  
 - نیت پوشیدن؛ قصد و اراده نعتن و آشکار نکردن؛  
 به تدبیر جنگ بداندیش کوش مصالح بیندیش و نیت بیوش. سعدی.  
 - نیت جزم کردن؛ تصمیم قطعی گرفتن. (فرهنگ فارسی معین)؛ بعد از مفارقت او عزم کردم و نیت جزم که بقیع زندگانی فرش هوس در نوردم. (گلستان).  
 - نیت داشتن، نیت چیزی یا امری داشتن؛ آهنگ آن کردن؛  
 به می پارساله غسل کنم نیت پارسائی دارم. ظهوری (از آندراج).

حیران اطوار خودم در مانده در کار خود هر لحظه دارم نیتی چون قرعه رمالها. صائب (از آندراج).  
 - نیت کردن؛ در دل گرفتن. قصد کردن. عزم کردن. توجه کردن. (یادداشت مؤلف)؛  
 این عزم جنبش و نیت من که کرده ام نزد شهنشه ملکان بر به اسکدار. منوچهری.  
 خود نیت هراة کرد تا بدانجا برود. (تاریخ بیهقی).  
 چون همی خواستی گرفت احرام چه نیت کردی اندر آن تحریم. ناصر خسرو.  
 نیت آن همی کنم که ترا جان فدا کنم به جهان این ندا کنم که سرم باد و پای تو. خاقانی.  
 پناهنده را یاد کرد از نخست نیت کرد بر کامکاری درست. نظامی.  
 می نماید بر تو زشتی گنه می کنی نیت که باز آیم به ره. مولوی.  
 بر آن باش تا هر چه نیت کنی نظر در صلاح رعیت کنی. سعدی.  
 بگفتا بود مطبخ امروز سرد که سلطان به شب نیت روزه کرد. سعدی.  
 - نیت گرداندن؛ تغییر عقیده دادن. از قصد و عزم خود منصرف شدن؛  
 مژده دادند که بر ما گذری خواهی کرد نیت خیر مگردان که مبارک فالی است. حافظ.  
**نیت.** [ن] [ع] (مص) خمیده و پیچان رفتن از ضعف. (منتهی الارب) (آندراج). متمایل و خمیده گشتن بر اثر ضعف. (از اقرب الموارد).  
**نیت.** [نی ی] [اخ] دهی است از دهستان شهر کهنه بخش حومه شهرستان قوچان در جنوب راه شوسه قدیمی قوچان به شیروان، جلگه سردسیری واقع است و ۴۷۲ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصول عمده اش غلات و انگور و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).  
**نیتوات.** (فرانسوی، لا) در شیمی به معنی نمک یا استر اسید نیتریک است، آن را از اتات هم می گویند. (فرهنگ اصطلاحات علمی).  
 نام عام همه املاح اسید نیتریک است، ترکیبی که از اسید نیتریک با یک فلز یا یک باز نتیجه می شود.<sup>۱</sup> (فرهنگ فارسی معین).  
 - نیترات آمونیم<sup>۲</sup>؛ نمکی است سفید و متبلور، بر اثر گرما تجزیه می شود و به عنوان ماده منفجره مورد استعمال دارد. (فرهنگ اصطلاحات علمی).  
 - نیترات باریم<sup>۳</sup>؛ ملخی که از اسید نیتریک با فلز باریم نتیجه می شود و مانند همه نیترات ها در آب محلول است. (فرهنگ فارسی معین).  
 - نیترات پتاسیم<sup>۴</sup>؛ نمکی است سفید و

متبلور و محلول در آب، در پزشکی مورد استعمال دارد در تهیه باروت نیز به مصرف می رسد، نیترات پتاسیم طبیعی را شوره نیز می گویند. (فرهنگ اصطلاحات علمی).  
 - نیترات دارژان<sup>۵</sup>؛ نیترات ترقه. سنگ جهنم. رجوع به سنگ جهنم شود.  
**نی تراش.** [ن] [ت] [ن] (تف مرکب) آنکه نی می تراشد. و نیز رجوع به نی تراشی شود.  
**نی تراشی.** [ن] [ن] [ت] (حماص مرکب) عمل برکندن نی نیزازها برای اصلاح زمین. (یادداشت مؤلف).

**نیتروژن.** [ز] [ا] (فرانسوی، لا) ازت. رجوع به ازت شود.

**نیتل.** [ن] [ت] [اخ] (اخ) دهی است از توابع کجور بخش مرکزی شهرستان نوشهر. در ۶ هزارگزی جنوب غربی کجور، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۲۵ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رودخانه محلی، محصولش غلات و ارزن، شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نی تلخ.** [ن] [ت] [اخ] دهی است از دهستان کوهستان بخش داراب شهرستان فسف در ۹۸ هزارگزی جنوب داراب، در منطقه کوهستانی و معتدل هوائی واقع است و ۳۵۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصول عمده اش بادام و گل سرخ و مویز و گردو و انجیر و شغل مردمش باغداری و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**نی تلخ.** [ن] [ت] [اخ] دهی است از دهستان درگاه بخش سعادت آباد شهرستان بندرعباس. در ۴۰ هزارگزی غرب حاجی آباد و ۷ هزارگزی شرق راه طارم به نیریز، در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع و دارای ۱۴۴ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نیتون.** [ن] [ع] (لا) نام درختی است بدبوی. (منتهی الارب).

**نیشان.** [ن] [ت] [ع] (ص) بسیارسخن. (منتهی

1 - Nitrate.

۲ - نیتراتها املاح اسیدنیتریک هستند و همه در آب محلولند و ناپایدار و بی ثبات و بر اثر گرما تجزیه پذیر و از تجزیه آنها اکسیژن به دست می آید و بنابراین اکسیدکننده می توانند باشند. (از فرهنگ فارسی معین).

3 - Nitrate d'ammonium.

4 - Nitrate de barium.

5 - Nitrate de potassium.

6 - Nitrate d'argent.

7 - Nitrogène.



الارَب). کثیر الکلام. (اقرَب الموارِد).

**نیجه**. [ [ (اِخ) دهی است از دهستان راهجرد بخش دستجرد شهرستان قم. در ۲۴ هزارگزی شرق دستجرد و ۳ هزارگزی راه شوسه قم به اراک، در دامنه سردسیری واقع و ۱۳۳ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و پنبه و انار و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیجه قوی**. [ [ (اِخ) دهی است از دهستان بیلوار بخش کامیاران شهرستان سنندج. در ۸ هزارگزی غرب کامیاران و ۴ هزارگزی غرب جاده کرمانشاه به سنندج و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۵۴ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیچران**. [ [ (اِخ) دهی است از دهستان مواضعخان بخش ورزقان شهرستان اهر. در ۱۸ هزارگزی جنوب ورزقان و ۱۵ هزارگزی جاده تبریز به اهر، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۲۴۲ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیچکوه**. [ (اِخ) دهی است از دهستان زانوس رستاق بخش مرکزی شهرستان نوشهر. در ۴۸ هزارگزی جنوب نوشهر و ۱۲ گزی پول، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چاه و رودخانه محلی، محصولش غلات و ارزن و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نی چلان**. [ [ (اِخ) دهی است از دهستان برادوست بخش صومای شهرستان ارومیه. در ۲۳ هزارگزی جنوب شرقی هشیتیان، در دره سردسیری واقع و دارای ۲۰۱ تن سکنه است. آبش از رود نازلو، محصولش غلات و توتون و شغل اهالی زراعت و گلهداری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیچه**. [ (ن / نِج / چ / ) (مصرف) نی خرد. نایزه. (یادداشت مؤلف). [ [ نای یا لوله‌ای که میان قرع و انبیب فاصله است و آن دو را به یکدیگر پیوند. (از یادداشت مؤلف).

— نیچه عیاری؛ نیچه‌ای که عیاران با آن داروی بیهوشی در بینی خفته می‌دمیدند تا وی بیهوش شود. (یادداشت مؤلف)؛ نی که از شور نویاش عالمی بی‌دست و پاست نیچه عیاری بیهوش داروی تو است.

سعید اشرف (از فرهنگ نظام). **نیچه**. [ (اِخ) [ (اِخ) فریدریش ویلهلم. از فلاسفه قرن نوزدهم آلمان است. به سال

۱۸۴۴ م. در «روکن» از ولایات ساکس در خانواده‌ای مذهبی به دنیا آمد و به سال ۱۹۰۰ در شهر «وایمار» درگذشت. پدر و اجدادش کشیش و از متعصبان پرتستان بودند. در آغاز جوانی به شاعری پرداخت، پس از مدتی معلمی و دانشجویی به استادی فلسفه در دانشگاه «بال» منصوب گشت. مزاجی علیل و عمری پر از بیماری و رنج داشت و یازده سال آخر عمرش در جنون گذشت. خواهرش به پرستاری و گردآوری آثار او پرداخت و ضمن تألیف و تنظیم آثار پراکنده وی به عقیده گروهی از محققان در نوشته‌های وی دخل و تصرفاتی کرد. دو کتاب «چنین گفت زردشت» و «خواست توانائی»<sup>۱</sup> از اهم آثار اوست. به عقیده نیچه غایت وجود پیدایش «مرد برتر»<sup>۲</sup> است. بنابراین، شخص باید هر چه بیشتر توانا شود و از تمایلات و تقاضاهای نفس برخوردار گردد. بحث در حقیقت وجود بیهوده است، باید کسب قدرت کرد و از جهان به حداکثر متمتع گشت و برای رسیدن بدین مقصود به هر عامل و وسیله‌ای توسل جست. برابری مردم سخنی باطل است و منافی پیشرفت بشر است. اصالت و شرف از آن زبردستان است که ترقی جهان از برکت وجود ایشان است و هیأت اجتماع و توده زبردستان آلت و وسیله اجرای مقاصد و اغراض ایشان است. اصولی که امروز زیبا و درست می‌نماید قواعدی است که دونان و زبردستان به نام دین و اخلاق و به فیض کثرت جمعیت خویش برای تعدیل قدرت زبردستان و ابر مردان وضع کرده‌اند. باید این اصول را که مبتنی بر برابری و مساوات و اعتقاد به آخرت و رعایت حقوق زبردستان و صلح طلبی است و نتیجه‌اش فریب و ریا و سستی و چون همتی است طرد کرد. اینها موانعی است در راه ظهور مرد برتر که مقصد آفرینش و غایت وجود است. نیچه در احوال جهان قائل به ادوار است و معتقد است که اوضاع جهان هر چند یک بار تجدید می‌شود و آنچه پیش از این بوده است دوباره پدید می‌آید. هر چیزی بارها بدین گونه‌ای که هست بوده است و بعد از این هم خواهد بود.

**نیچه بند**. [ (ن / نِج / چ / ب) (نف مرکب) آنکه نیچه می‌سازد و نی بیچ درست می‌کند. (ناظم الاطباء).

**نیچه بندی**. [ (ن / نِج / چ / ب) (حامص مرکب) شغل نیچه‌بند. (ناظم الاطباء).

**نیج**. [ (ن) [ (ع مص) خمیدن شاخ درخت. (از منتهی الارب). متمایل شدن شاخه. (از اقرَب الموارِد) (از متن اللغة). نیحان. (اقرَب الموارِد) (متن اللغة). [ [ درشت و سخت گردیدن استخوان پیر یا جوان بر اثر رطوبت. (از اقرَب

الموارِد) (از منتهی الارب).

**نیج**. [ (ن) [ (ع ص) عظم نیج؛ استخوان سخت و قوی. (منتهی الارب). شدید صلب. (از متن اللغة).

**نیحان**. [ (ن) [ (ع مص) خمیدن شاخ درخت. (متن اللغة). رجوع به نیج شود.

**نیجه**. [ (ن) [ (ع ص) بادی که به درازی باد دیگر وزد، به خلاف نسیجه که به عرض باد دیگر وزد. (از منتهی الارب). مقابله. (اقرَب الموارِد) (المنجد). رجوع به نسیجه و رجوع به تناوح شود. [ [ قوه. (متن اللغة).

**نی داود**. [ (ن / نِو) [ (ا مرکب) در موسیقی گوشه‌ای است از دستگاه همایون. (فرهنگ فارسی معین).

**نیدور**. [ (ن) [ (اِخ) نامی است از نامهای مدینه منوره یا آن نیدد است. (از منتهی الارب).

**نیدور**. [ (ن) [ (اِخ) دهی است از دهستانهای گاورود بخش کامیاران شهرستان سنندج. در ۴۸ هزارگزی شرق کامیاران و ۴ هزارگزی جنوب شرقی سرکاوین، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۸۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، لبنیات، توتون و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نی دشت**. [ (ن) [ (اِخ) نام مرتعی است از بخش رامسر شهرستان شهسوار. در ۱۲ هزارگزی جنوب غربی رامسر و در منطقه کوهستانی جنگلی واقع است و آب معدنی گازداری دارد که برای رفع سوء هاضمه مفید است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نید شهر**. [ (ش) [ (اِخ) دهی است از دهستان رودبال بخش داراب شهرستان فسا. در ۶ هزارگزی غرب باختر داراب در دامنه گرمسیری واقع است و یکصد تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و محصولش غلات و پنبه و حبوبات و شغل مردمش زراعت و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**نید فیه**. [ (ن) [ (ف) [ (ا) نیفه شلوار. (ناظم الاطباء).

**نیدل**. [ (ن) [ (ع) [ (بلا) رنج. (ناظم الاطباء). داهیة. (اقرَب الموارِد). [ [ کار سترگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). امر جسیم. (اقرَب الموارِد).

**نیدل**. [ (ن) [ (ع) [ (ا) کابوس. سکاچه، یا

1 - Friedrich Wilhelm Nietzsche.

2 - Willezur macht.

3 - Ubermensch.

۴- کذا: نندل و نندلان.

۵- کذا: نندل و نندلان.

۶- ضبط متن مطابق منتهی الارب است، در اقرَب الموارِد به کسر [ یعنی با مصوُت «ه» و

چیزی است مثل آن. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). بختک. فرنچک. جاثوم. عبدالجنته. نیدلان. ضاغوط. (یادداشت مؤلف).

**نیدلان.** [د / د'] [ع] (نیدل. کابوس. منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به نیدل شود.

**نی دوده.** [ن / ن د] [د] (مركب) آلتی است برای کشیدن شیرهٔ تریاک که مانند وافور دارای حقهٔ گلی است و چوبی دارد و شیره را با چراغ به وسیلهٔ آن می‌کشند. (از فرهنگ عامیانهٔ جمال‌زاده از فرهنگ فارسی معین).

**نی دوله.** [ن ل] (اخ) دهی است از دهستان بیجنوند بخش شیروان چرداول شهرستان ایلام. در ۲۶ هزارگزی جنوب غربی چرداول در منطقهٔ کوهستانی گرمسیری واقع است و یکصد تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیور.** [ن] [ع] (مص) نگارین کردن جامه را. (از منتهی الارب). نیر و علم بر جامه به کار بردن. (از اقرب الموارد). علم کردن جامه. (از تاج المصداق بیهقی). || روشن گردیدن. (از ناظم الاطباء). رجوع به نور شود.

**نیور.** [ع] (ن) و رسته چون مجتمع گردد. (منتهی الارب). قصب و خبوط چون با هم آیند. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). || نگار جامه. (منتهی الارب). طراز جامه. (فرهنگ خطی). عَلم. (دهار) (منتهی الارب). علم جامه. (مهذب الاسماء) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). || بود جامه. (منتهی الارب).

رجوع به معنی بعدی شود. || ریشه و پرزۀ جامه. (منتهی الارب). هذب و لحمۀ جامه. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || یوغ. (دهار). یوغ آماج. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). چوبی که بر گردن دو گاو نهند. یوغ. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || چوب جولاهگان که بر وی بافتند. (منتهی الارب). ج. انبار. نیران. || کرانهٔ راه یا صدر آن یا نشان روشن راه و شکاف آن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از متن اللغة).

**نیور.** [ن ی] [ع] (ص) بسیار نورکننده. (غیاث اللغات) (از آندراج). نوردهنده. روشن‌کننده. (ناظم الاطباء). روشن. (دستورالاحوان). منیر. (اقرب الموارد) (المنجد) (متن اللغة). خوشرنگ. تابناک. (از متن اللغة). روشن. تابدار. (ناظم الاطباء). تابان. درخشان. درفشان. رخشان. درخشنده. درفشنده. مضی. رخشنده. مشرق. (یادداشت مؤلف). (||) کوکب. نجم. (یادداشت مؤلف). به مناسبت کثرت نور آفتاب را گویند. (غیاث

اللغات).

– نیر اصغر؛ ماه. (غیاث اللغات) (آندراج). قمر. مقابل نیر اعظم و نیر اکبر.

– نیر اعظم؛ آفتاب. (غیاث اللغات) (آندراج). خورشید. شمس.

– نیر اکبر؛ خورشید. شمس. – نیرالزورق؛ ستاره‌ای است. (از اقرب الموارد).

– نیرالفکه؛ ستاره‌ای است از قدر سوم در صورت فکه. (یادداشت مؤلف) (از اقرب الموارد).

**نیور.** (اخ) نام یکی از دهستانهای حومهٔ شهرستان اردبیل. از شمال به دهستان ایردموسی و از جنوب به دهستان ملایعقوب، از مشرق به دهستان کورائیم و از مغرب به دهستان آغمیون محدود می‌باشد. این دهستان در قسمت شرق اردبیل در منطقه‌ای کوهستانی واقع است و از ۳۳ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۱۹۴۲۴ نفر است. مرکز این دهستان قصبه نیر و قراء مهم آن عبارت است از: متفرجی، بامچی‌بالا، نیلاتنجیق، ویرسه، بیجه‌میر، قره‌تپه، ایرنجی، ماری، قیه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیور.** (اخ) دهی است از دهستان نیر بخش مرکزی شهرستان اردبیل. در ۳۶ هزارگزی غرب اردبیل در مسیر جادهٔ اردبیل به تبریز در منطقهٔ کوهستانی معتدل‌هوایی واقع است و ۲۳۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و رود، محصولش غلات و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. لبنیات و گوسفند و چرم و روده از صادرات این ده می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیور.** [ن ی] [ع] (دهی) دهی است از دهستان قزوین در بخش رزن شهرستان همدان. در ۴۰ هزارگزی جنوب شرقی رزب و ۱۵ هزارگزی شمال شرقی بالنگان، در منطقهٔ کوهستانی سردسیری واقع و ۷۷۱ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات و میوه و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیور.** [ن ی] [ع] (دهی) دهی است از دهستان درجزین بخش رزن شهرستان همدان. در ۱۰ هزارگزی جنوب قصبهٔ رزن، ۵۵ هزارگزی خاور شوسهٔ رزن به همدان و در جلگهٔ سردسیر مالاریائی واقع است و ۱۵۰۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و حبوبات و صیفی و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیور.** (اخ) یکی از بخشهای یازده گانهٔ شهرستان

یزد و در جنوب این شهرستان واقع است. از شمال به بخش مهریز و تنفت، از جنوب به بخش شهربابک و کویر ابرقو، از مشرق به بخش مهریز از مغرب به بخش اردکان و ابرقو محدود است. منطقهٔ این بخش کوهستانی بوده، هوای آن معتدل و آب زراعتی قراء از چشمه و قنات تأمین می‌شود. محصولش گندم و جو و مختصری میوجات است. شغل عمدهٔ اهالی زراعت، صنایع دستی محلی و کرباس‌بافی است. آبادیهای این بخش به وسیلهٔ راههای اتومبیل‌رو فرعی به یکدیگر مربوط می‌شوند و راه اتومبیل‌رو ابرقو از وسط این بخش و قصبهٔ نیر گذشته در سریزد به شوسهٔ یزد می‌رسد. معادن سنگ مرمر در اوران‌پشت، گل سفید، فخرآباد و سفیدآب اشکویت و معدن سنگ آسیا در اردان وجود دارد. این بخش از ۳۰ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۲۳۸۵۰ نفر است. مذهب اهالی مسلمان شیعه و زبان مادری آنها فارسی است. قراء مهم این بخش عبارتند از نیر (مرکز بخش)، چنار، بناذکوک، سخونیه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیور.** (اخ) قصبهٔ مرکزی بخش نیر شهرستان نیر. در ۵۷ هزارگزی جنوب غربی یزد متصل به راه فرعی نیر به ابرقو. مختصات جغرافیایی آن به شرح زیر است: طول ۵۴ درجه و ۱۷ دقیقه و ۲۰ ثانیهٔ شرقی از نصف‌النهار گرینویچ، عرض ۳۱ درجه و ۳۲ دقیقه و ۳۰ ثانیهٔ شمالی. ارتفاع از سطح دریا ۱۵۱۵ متر. کوهستانی است. دارای هوایی معتدل است و ۳۲۸۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات آبکوهی، محصولش غلات، حبوبات، بادام، گردو، توت و انگور و شغل مردمش زراعت، صنایع دستی زنان کرباس‌بافی است. راه ماشین‌رو دارد. یک باب دبستان و پاسگاه ژاندارمری و دو زیارتگاه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیورآباد.** [ن ی] [ع] (دهی) دهی است از دهستان تحت‌جلگهٔ بخش فدیشهٔ شهرستان نیشابور. در ۱۵ هزارگزی غرب فدیشه و در

→ فتح نون و تثلیث دال آمده است. منتهی الارب به کسر نون [یعنی با مصوّت «ن»] و تثلیث دال و به فتح نون و ضم دال آورده است و اقرب الموارد به کسر نون [یعنی با مصوّت «ن»] و کسر و ضم دال آورده است.

۱- ضبط متن مطابق منتهی الارب است، در اقرب الموارد به کسر [یعنی با مصوّت «ن»] و فتح نون و تثلیث دال آمده است. منتهی الارب به کسر نون [یعنی با مصوّت «ن»] و تثلیث دال و به فتح نون و ضم دال آورده است و اقرب الموارد به کسر نون [یعنی با مصوّت «ن»] و کسر و ضم دال آورده است.

منطقه جلگه معتدل هوائی واقع است و ۴۵۶ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصولش غلات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیرآباد.** (بخ) دهی از دهستان گرمسیر شهرستان اردستان در ۱۸ هزارگزی شمال شرقی اردستان، ۵ هزارگزی راه فرعی زواره به اردستان در جلگه معتدل هوائی واقع است و دارای ۲۰۰ تن سکنه است. آبش از قنات و محصولش غلات، پسته، بادام و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**نیرآ.** (ا) به لغت ژند و پاژند آتش را گویند و به عربی نار خوانند. (برهان قاطع). هزوارش است. رجوع به حاشیه برهان قاطع ج معین و فرهنگ هزوارشها شود.

**نیروان.** (بخ) انیران، جز ایران. خارج از ایران. (یادداشت مؤلف). رجوع به انیران شود.

جهاندار همداستانی نکرد از ایران و نیران برآورد گرد. فردوسی. چو ایران و نیران به ما رام گشت همه کام بهرام نا کام گشت. فردوسی. به ایران و نیران و روم آگهی است که شیروی بر تخت شاهنشاهی است. فردوسی.

**نیروان.** (ع) (ا) جمع نور است. رجوع به نور شود. (جمع نیر است. رجوع به نیر شود. (جمع نار است. رجوع به نار شود: آن همه نور و راحت و نعمت وین همه رنج و ظلمت و نیران. ناصر خسرو. به نیران شوق اندرونش بسوخت حیا دیده بر پشت پایش بدوخت. سعدی. چشم بد دور محفلی دیدم روشن از نور حق نه از نیران. هاتف. (مجازاً، دوزخ. (آندراج).

**نیروان.** (نئی ی) (ع) (ا) تشبیه نیر به معنی ماه و خورشید است. رجوع به نیر شود. **نیرب.** (ن ز) (ع ص، ا) سدی. (منتهی الارب). شر. (اقرب الموارد). (سخن چینی. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء). نیمه. (اقرب الموارد). (مرد چابک و چست. (منتهی الارب). رجل جلید. (اقرب الموارد). (رجل نیرب و ذونیرب؛ مرد بد و شریر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**نیربا.** (ا) نیرباغ. طعامی است که از گوشت و پیاز و دانهٔ انار و مویز سازند. (از یادداشت مؤلف).

**نیرباچ.** (ا) نیربا. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیربا شود.

**نیربه.** (ن ز ب) (ع ص) تأثیر نیرب است. (منتهی الارب). رجوع به نیرب شود. (مص) حتی و نمائی کردن. (منتهی الارب) (از

اقرب الموارد). (سخن سر بسته و آمیخته گفتن. (منتهی الارب). کلام را در هم خلط کردن و سخن را آراسته و رنگین گفتن. (از اقرب الموارد). (آبافتن. (منتهی الارب). نسج. (اقرب الموارد). گویند: نیرب الريح التراب فوق الشیء؛ نسجته. (اقرب الموارد). باد می‌بافد خاک را یعنی موج می‌اندازد به روی خاک و خط می‌کشد. (ناظم الاطباء).

**نیرویی.** (ن ز با) (ع) (ا) بلا. سختی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**نیرویی.** (ن ز) (ص نسبی) منسوب است به نیرب از قراء دمشق در نیم فرسخی آن. (از الانساب سمانی).

**نیربین.** (بخ) دهی است از دهستان دیزجرود بخش عجبشیر شهرستان مراغه. در ۶۵۰۰ گزی جنوب شرقی عجبشیر و ۲۵۰۰ گزی غرب جادهٔ مراغه به دهخوارقان و در جلگهٔ معتدل مالاریائی واقع و دارای ۴۶۳ تن سکنه است. آبش از قلعه‌چای و چاه، محصولش غلات، کشمش، بادام و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیروج.** (ن ز) (ع ص، ا) آهن آماج که بدان زمین شیازند. (منتهی الارب). سکهٔ الحراث. (اقرب الموارد) (متن اللغة). نورج. (متن اللغة). (غماز. سخن چین. (منتهی الارب). تمام. (اقرب الموارد) (متن اللغة). (اشتر مادهٔ نیکوی جواد تیزرو. (منتهی الارب). ناقهٔ جواد. (اقرب الموارد). ناقهٔ جواد را گویند به سبب سرعتش در دویدن. (از متن اللغة). هر تندرو و سربیی را نیرج گویند. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). (دویدن به سرعت و تردد. (از متن اللغة): عدا عدا نیرجا؛ شتابانه و متردانه دوید. (منتهی الارب). (علم بر جامه. (از اقرب الموارد). (مدوس و آلتی آهنین یا چوبی که بدان طعام را کوبند. (از اقرب الموارد). رجوع به نورج شود. (امراة نیرج؛ زن داهیهٔ منکره. (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نیرج.** (ز) (ا) هرچه پژمرده و خشک شده. (ناظم الاطباء).

**نیرج.** (ز) (مغرب، ا) نیرنج. (متن اللغة). رجوع به نیرنگ و نیرنج شود.

**نیرج.** [ ] (بخ) دهی است جزء دهستان خرقان غربی بخش آوج شهرستان قزوین. در ۲۲ هزارگزی شمال غربی آوج و در منطقهٔ کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۱۸۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه‌سار، محصولش غلات و میوه‌ها و عسل، شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان قالی و جاجیم بافی است. از آثار قدیم آن بنائی است که در حدود ۱۵۰ سال قبل به وسیلهٔ خوانین قره گوزلو ساخته

شد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱). **نیرجه.** (ن ز) (ع) (مص) نوره. رجوع به نورهٔ شود. (مص) گاییدن. (منتهی الارب) (آندراج). مجامعت کردن با زن. (از ناظم الاطباء).

**نیروزه.** (ن ی) (ف مرکب) نیرزنده. که ارزش ندارد. که بی‌ارزش است.

— هیچ نیرز؛ که ارزشی ندارد. **نیرزنده.** (ن ی ز) (د) (ف مرکب) نیرز. ناززنده. بی‌ارزش.

**نیرزه.** (ن ز ز) (ع مص) هدیه آوردن در عید نوروز. (ناظم الاطباء).

**نیرزیدن.** (ن ی ز) (مص منفی) ناززیدن. بی‌ارزش و کم‌بها بودن.

**نیرس.** [ر] (بخ) دهی است از دهستان پنجرستاق بخش مرکزی شهرستان نوشهر در ۳۴ هزارگزی جنوب نوشهر و ۳ هزارگزی شرق جادهٔ چالوس که در منطقهٔ کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۵۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و ارزن و شغل اهالی زراعت و تهیهٔ زغال و چوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیرش.** (ن ز) (بخ) دهی است از دهستان ولدیگی بخش ثلاث شهرستان کرمانشاهان. در ۸ هزارگزی جنوب نهرآب و ۶ هزارگزی قلعهٔ میرآباد، در منطقهٔ کوهستانی سردسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه‌های متعدد، محصولش غلات، لبنیات، برنج، ذرت، گردو، زردآلو و شغل مردمش زراعت و گسله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیرک.** [ز] (ا) افسون. جادو. حیل. مکر. طلسم. (ناظم الاطباء). رجوع به نیرنگ و

رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۲ شود. **نیرم.** (ن ز) (بخ) نریمان. پدر سام. (جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع). خجند رستم. (برهان قاطع). رجوع به نریمان شود.

ز ما باد بر سام نیرم درود خداوند شمشیر و کویال و خود. فردوسی.

تو پورگو بیلتن رستمی ز دستان سامی و از نیرمی. فردوسی

تو گفتی گو بیلتن رستم است و یا سام شیر است و یا نیرم است. فردوسی

**نیرمان.** (ن ز) (بخ) از قرای همدان است. (از معجم البلدان) (از الانساب سمانی) (از منتهی الارب).

**نیرمانی.** (ن ز) (ص نسبی) منسوب است به نیرمان از قرای همدان. (از الانساب سمانی).

**نیرنج.** [ز / ن ز] (مغرب، ا) مغرب نیرنگ است. (غیاث اللغات) (منتهی الارب). افسونی مانند سحر. (منتهی الارب). مکر. حیل. سحر.

افسون. (رشیدی) (برهان قاطع) (آندراج): طلسم. جادویی. (از برهان قاطع) رجوع به نیرنگ شود:

مهر مفکن بر این سرای سپنج  
کاین جهان هست بازی و نیرنج. رودکی.  
سحر و نیرنج و طلسمات که سودی نمود  
هم به افسونگر هاروت سیر باز دهد.

خاقانی.  
در حب و بغض و حل و عقد و افسون و نیرنج  
یسد بیضا و دم مسیحا دارد. (سندبادنامه  
ص ۲۴۲). در جمله به تزویر و شعوه و نیرنج  
فقیره همگی زن در ضبط آورد. (سندبادنامه  
ص ۱۹۱).

نیرنجات؛ حقه بازی. چشم بندی: علم  
نیرنجات؛ علم الحیل. (یادداشت مؤلف). جمع  
نیرنج است. رجوع به نیرنج و نیرنگ شود:  
اگر اجازه یابم از طلسمات و نیرنجات ایشان  
حکایتی باز نمایم. (سندبادنامه ص ۱۸۹).

چون قضا آهنگ نیرنجات کرد  
روستائی شهری را مات کرد. مولوی.  
علم نیرنجات و سحر و فلسفه  
گرچه نشناسند حق المعرفه. مولوی.

**نیرنگ**. (ز/ن/ر) ۱ (۱) سحر. افسون.  
نیرنج. (لغت فرس) (یادداشت مؤلف) (انجمن  
آرا) (آندراج) (برهان قاطع) (غیث اللغات)  
(رشیدی). جادویی. افسون. (اوبهی).  
ساحری. افسونگری. (برهان قاطع). طلسم.  
(برهان قاطع) (غیث اللغات). جادو. فسون:

سخن جز ز یزدان و از دین مگوی  
ز نیرنگ و جادو شگفتی مجوی. فردوسی.  
ز نیرنگ و از تتیل و جادویی  
ز کردار کزی و از بدخویی. فردوسی.

بیامد به تخت کئی برنست  
همه بند و نیرنگ تو کرد پست. فردوسی.  
ز هیچ گونه بدو جادوان حیل ساز  
به کار برد ندانند حیل و نیرنگ. فرخی.  
که گمان برد که این کار به سر برده شود  
به فسون و به حیل کردن و زرق و نیرنگ.

فرخی.  
چو ادیان (؟) که همه جادوند مردم او  
وز آب جوی به نیرنگ برکشند آذر.  
عنصری.

مر او را زنی کابلی دایه بود  
که افسون و نیرنگ را مایه بود. اسدی.  
پست بنشین و چشم دار و بدانک  
زود زیر و زیر شود نیرنگ. ناصر خسرو.

ره هندوان سوی نیرنگ و افسون  
ره رومیان زی حساب است و الحان.  
ناصر خسرو.  
بر من نهاد روی و فرورد سر به سر  
نیرنگ و سحر خاطر و طبعم چو آژدها.

مسعود سعد.

جهان انباشت گوش من به سیماب  
بدان تا نشنوم نیرنگ این زن. خاقانی.  
به ساعتی شکند رمح او طلسم عدو  
به پیش معجز موسی چه جای نیرنگ است.

ظہیر.  
نادان گمان بری و نه آگاهی  
از تتیل و عزیمت و نیرنگش. طاهر فضل.  
||شعبده. (نساظم الاطباء). چشم بندی.  
حقه بازی. (یادداشت مؤلف): هر چند این همه  
حال نیرنگ است و بر آن داهیان و سوختگان  
بند شود. (تاریخ بیهقی ص ۳۳۱).

بر جهان چند نوع نیرنگ است  
بر ملک چند گونه احزان است. مسعود سعد.  
ای فلک شرم تاکی این نیرنگ  
ای جهان توبه تاکی این وسواس.

مسعود سعد.  
آئی پسر در دلبری بسیار شد نیرنگ تو  
بی کنار و بی کران شد صلح ما و جنگ تو.  
سوزنی.

دید نیرنگ چرخ آینه رنگ  
آینه عیش نازدوده هنوز. خاقانی.  
در غمزه جادوی او نیرنگ رنگارنگ بین  
در طبع خاقانی کتون سودای گوناگون نگر.

خاقانی.  
تو می خور صبحی ترا از فلک چه  
که چون غول نیرنگ الوان نماید. خاقانی.  
شاه از نیرنگ این گردنده دولاب  
عجب در ماند و عاجز شد در این باب.  
نظامی.

مگر کز روزگار آموخت نیرنگ  
که از موی سیاه ما برد رنگ. نظامی.  
دستم چو از نیرنگ او آمد به زیر سنگ او  
بر چهره گلرنگ او چون لاله در خون آمدم.  
عطار.

سختان پیر است و بی بنیاد ازین فرهادکش فریاد  
که کرد افسون و نیرنگش ملول از جان شیرینم.  
حافظ.  
||حیله. (رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(جهانگیری) (اوبهی) (آندراج) مکر. (انجمن  
آرا) (غیث اللغات) (جهانگیری) (آندراج).  
فریب. (غیث اللغات):

یکی گنده پیری شد اندر کمند  
پر آژنگ و نیرنگ و افسون و بند. فردوسی.  
چو بشنید رستم بخندید و گفت  
که چندین چه باشی به نیرنگ جفت.  
فردوسی.

چو برگشت ماهوی شاه جهان  
بدانست نیرنگ او در نهان. فردوسی.  
در چشمه شرع کج روم چون خرچنگ  
در بیشه دین چو روبهم بر نیرنگ.  
شرف الدین یزدی.

به صد نیرنگ و دستان گاه و بیگاه

به آذربایگان آورد بنگاه. نظامی.  
||تدبیر. چاره گیری:

تو مردی بزرگی و زور آزمای  
بسی چاره دانی به نیرنگ و رای. فردوسی.  
به موبد چنین گفت پس شهریار  
که دل را به نیرنگ رنجه مدار. فردوسی.

پر از چاره و مهر و نیرنگ و جنگ  
همه از در مرد فرهنگ و سنگ. فردوسی.  
ز دشمنان زبردست چیره خانه خویش  
نگاه داشت ندانند به چاره و نیرنگ.

فرخی (دیوان چ دبیر سیاتی ص ۲۰۷).  
بروشن آرم به نیروی و به نیرنگ  
چو آتش ز آهن و چون آهن از سنگ.  
نظامی.

یکی را به نیرنگ مشغول دار  
دگر را بر آور ز هستی دمار. سعدی.  
||علم حیل. علم مکانیک. (یادداشت مؤلف):  
بسی ماهی از سیم و از زر ناب  
به نیرنگ کرده روان زیر آب. اسدی.

ز سیم و ز زر مرغ و پیل و دده  
به نیرنگ کرده روان بر رده. اسدی.  
||کیمیا. (فرهنگ خطی). ||مجازاً. به معنی  
عجایبات نیز آید. (غیث اللغات). رجوع به  
معنی اول شود. ||اعجاز. کرامت. (ناظم  
الاطباء). رجوع به معنی اول شود. ||هرچیز

۱- رشیدی و غیث اللغات و انجمن آرا این  
کلمه را با مصوت «ی» معروف ضبط کرده اند.  
آندراج نیرنگ را به کسر اول (یعنی با مصوت آ)  
و نیرنگساز را به فتح اول آورده است. برهان  
قاطع و ناظم الاطباء به فتح اول نیز ضبط  
کرده اند. در تداول بر وزن «می رنگ» (به رنگ  
باده) معمول است.

۲- نیرنگ (nirang) در پهلوی به معنی مراسم  
دینی است، و نیرنج و جمع آن نیرنجات معرب  
این کلمه است. در نسخ خطی یسنا و ویسپرد و  
وندیداد که در ایران نوشته شده، نیرنگها  
(مراسم دینی و مناسک مذهبی) بسیار ضبط  
شده، بسیاری از ادعیه مختصر چه به زبان  
اوستایی و چه به زبان پهلوی و بازند، هم نیرنگ  
نامیده شده، چنانکه: نیرنگ آتش، نیرنگ کستی  
نو بریدن، نیرنگ دست شو، نیرنگ کستی بستن.  
برای این نیرنگها، تأثیرات فوق طبیعی قائل  
شده اند و از برای هر پیش آمد بد و دفع هر  
آسیبی نیرنگ مخصوصی خوانده می شده.  
نیرنگ از جمله کلمات دینی زرتشتی است که  
پس از رواج اسلام در ایران و بیگانه شدن  
ایرانیان به تدریج از مصطلحات پیشینیان، از  
معنی اصلی و قدیمی خود منحرف گردیده، از  
آن اراده سحر و طلسم و شعبده و افسون و حیل  
کرده اند. شاید تأثیرات خارق العاده ای که در  
قدیم برای نیرنگها پنداشته می شده، سبب  
بروز معانی نو شده باشد. (از خرده اوستا  
پورداود ص ۵۸ و ۵۹) (از حاشیه برهان قاطع ج  
معین). و رجوع به انجمن آرا شود.

تازه و نو. (ناظم الاطباء).

ناموس و نیرنگ؛ حیلہ و تدبیر. فریب و افسون:

فلک با این همه ناموس و نیرنگ

شب و روز ابلقی دارد کهن‌لنگ. نظامی.

نیرنگ بردن؛ افسون گشودن. سحر و افسون را باطل کردن:

همه بند و نیرنگ ارژنگ برد

دلارام بگرفت و گاهت سپرد. فردوسی.

نیرنگ به کار بردن؛ فسون کردن. جادو به کار بردن:

ز هیچ‌گونه بدو جادوان حیلت‌ساز

به کار برد ندانند حیلت و نیرنگ. فرخی.

نیرنگ راست کردن؛ حیلہ گری کردن. گریزی کردن:

چو زانگونه نیرنگ‌ها کرد راست

ز سالار آخر خری ده بخواست. فردوسی.

نیرنگ زدن؛ سحر کردن. افسون کردن. (فرهنگ فارسی معین).

حقه زدن. مکر کردن. (فرهنگ فارسی معین).

نیرنگ ساختن؛ جادو کردن:

بدوگفت نیرنگ سازی هنوز

نگردد همی پشت شوخیت گوز. فردوسی.

گاهی می‌گسارید و گه چنگ ساخت

توگفتی که هاروت نیرنگ ساخت.

فردوسی

حیلہ گری کردن. مکر کردن:

ز بدگوهری بر تو این بس نشان

که نیرنگ سازی به گردنکشان. فردوسی.

چاره‌جویی کردن. تدبیر کردن. چاره جستن:

ز هرگونه نیرنگ‌ها ساختند [طیبیان]

مر آن درد را چاره نشاناختند. فردوسی.

نیرنگ کردن؛ شعبده‌بازی کردن:

چو ابر فندق سیمین در آبدان ریزد

برآرد از دل فیروزه‌شکل سیمین‌رنگ

شعبده‌ی است که بر خرد مهره‌های رخام  
ه‌حقه‌های بلورین همی کند نیرنگ.  
ازرقی (از فرهنگ خطی).

نیرنگ نمودن؛ شعبده‌بازی کردن. جادوگری کردن:

در آب و آتش نیرنگ‌ها نماید صلب

چو ساحران به کف شهریار از آتش و آب.

مسعود سعد

نیرنگ. [ز] (ا) رنگ باشد که نگارگران  
زندند. (لغت فرس اسدی). نقشه تصویر که  
به زکال بر کاغذ طرح کنند. (غیاث اللغات).

آنچه مرتبه اول نقاشان با انگشت و زغال  
نقش و طرح کنند و بکشند. (برهان قاطع).

نقش و هیولی هرچه باشد و نقاشان چون  
تشی بکشند اول نیرنگ کنند و بعد از آن

نقش کنند. (اویهی). طرح و نقشی که نقاشان و  
طراحان و معماران قبلاً رسم کنند. (فرهنگ  
خطی). طرحی که نقاش با زغال و جز آن بار  
اول کشد. (فرهنگ فارسی معین). [هیولای  
هرچیز را نیز گویند. (برهان قاطع)].

نیرنگ و رنگ؛ حیلہ و فریب:

چه افتاد کامروز نامد به چنگ

چرا ساخت زین‌گونه نیرنگ و رنگ.

فردوسی.

آمد آن ماه دوهفته با قبای هفت‌رنگ

زلف بر بند و شکنج و چشم بر نیرنگ و رنگ.

معزی.

شگفت‌انگیزی و فریبانی:

یکی گاو دیدم چو خرم بهار

سرای پای نیرنگ و رنگ و نگار. فردوسی.

نیرنگ زدن؛ طرح کردن. (فرهنگ فارسی  
معین): نقوش تقسیم و تبویب آن را [کتاب  
را] نیرنگ زد. (المعجم ص ۳ از فرهنگ  
فارسی معین).

نیرنگ. [ن ز] [اخ] دهی است از دهستان  
کران بخش مرکزی شهرستان نوشهر که در  
۲۵۰۰ گزی جنوب نوشهر و در دامنه معتدل  
مرطوبی واقع شده است و ۱۸۰ تن سکنه  
دارد. آبش از چشمه و سفیدرود، محصولش  
برنج، چای، لبنیات و شغل مردمش زراعت  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

نیرنگ‌باز. [ن / ن ز] (نف مرکب) ساحر.  
جادوگر. (یادداشت مؤلف). [چشم‌بند.

حقه‌باز. شعبده. (یادداشت مؤلف). [مکار.  
حیلہ گر. (فرهنگ فارسی معین).

نیرنگ‌بازی. [ن / ن ز] (حامص مرکب)  
عمل نیرنگ‌باز. رجوع به نیرنگ‌باز شود.

نیرنگ‌ساز. [ن / ن ز] (نسف مرکب)  
افسونگر. (آندراج). ساحر. [حیلہ گر. مکار.  
محتال. محتال].

چنین گفت ابلیس نیرنگ‌ساز  
که جاوید زی شاد و گردن‌فراز. فردوسی.

هم از جنگ و پیکار با خوشنواز  
ز رای چنان مرد نیرنگ‌ساز. فردوسی.

جهان دام‌داری است نیرنگ‌ساز  
هوای دلش چنینه و دام آز. اسدی.

کسی کو به دنبال نیرنگ‌ساز  
شتابیزد راه خود ماند باز. ؟

[شعبده‌باز. (آندراج) (ناظم الاطباء).  
شعبده‌گر.

شعبده شدن این خاک نیرنگ‌ساز  
که هم مهره‌دزد است و هم مهره‌باز. نظامی.

بفرمود قیصر به نیرنگ‌ساز  
که پیش آرد اندیشه‌های دراز. نظامی.

[چاره‌گر. مدبر].  
به جای آرد صد مرد نیرنگ‌ساز  
بکن چاه و بر باد مگشای راز. نظامی.

نیرنگ‌سازی. [ن / ن ز] (حامص مرکب)  
شعبده‌بازی. شعبده‌گری، شعبده‌ی تردستی.  
حقه‌بازی. عمل نیرنگ‌ساز. رجوع به  
نیرنگ‌ساز شود:

فغان زین چرخ‌کز نیرنگ‌سازی

گهی شیشه‌کنده‌گه شیشه‌بازی. نظامی.

شد از چشم فلک نیرنگ‌سازی

گشادابروی‌ها در دلتوازی. نظامی.

به یک شعبده‌بست بازیش را

تبه کرد نیرنگ‌سازیش را. نظامی.

نیرنگ‌سازی کردن؛ گریزی و محتالی  
کردن. حیلہ گری کردن. غدر کردن:

به ماری چو من مهره‌بازی مکن

نبرد آر و نیرنگ‌سازی مکن. نظامی.

نیرنگ‌نامه. [ن / ن ز] [م] (ا مرکب) ورقه  
سحر. افسون‌نامه. (فرهنگ فارسی معین):  
خواند نیرنگ‌نامه‌های جهان  
جادوئی‌ها و چیزهای نمان. نظامی.

نیرنگی. [ن / ن ز] (ص نسبی) نیرنگ‌باز.  
نیرنگ‌ساز. اهل نیرنگ. [حامص].  
جادوگری. حیلہ‌بازی. (ناظم الاطباء).

نیرنود. (ا) فکر و اندیشه. (انجمن آرا)  
(آندراج). فکر و نظر است که اندیشه و  
نگریستن باشد یعنی یافتن چیزها به فکر و

۱- شاهدهی که در فرهنگ اسدی آمده، این  
بیت فرخی است:

همه عالم ز فتوح تو نگاری گشته‌ست

همچو آکنده به صدر رنگ نوآیین نیرنگ.

شادروان دهخدا در حاشیه این شعر یادداشت  
فرموده‌اند «سیرنگ است به معنی سیمرغ و  
نیرنگ غلط است». یادداشتی از «فرهنگ خطی»  
در دسترس ماست بدین شرح: «نیرنگ افسون و  
نورنگ بود چون سحر و کیمیا و شعبده، در  
برهان نیرنگ نگار شده نگارگران را نوشته و  
فریب خورده، آن بی‌رنگ بوده است». استاد  
فقید دکتر معین در حاشیه برهان آورده‌اند «بیت  
ذیل هم از خاقانی شروانی در فرهنگ نظام  
شاهد معنی متن آمده:

در غمزه جادوی او نیرنگ رنگارنگ بین

در طبع خاقانی کنون سودای گوناگون نگر».

و پیدا است که نیرنگ در این بیت همان فریب و  
افسون است. در فرهنگی دیگر (خطی) این بیت  
خاقانی شاهد آمده است:

نیرنگ زد زمین را شبه فلک به جلوه

پرگار زد هوا را قوس قزح به شهر.

و در این بیت جای تأمل است، و تأملی بیشتر  
لازم است در این بیت حافظ:

تا چه خواهد کرد با ما تاب و رنگ عارضت

حالیبا نیرنگ نقش خود بر آب انداختی.

و نیز در اشعاری که در ترکیبات نیرنگ زیر  
عنوان «نیرنگ و رنگ» آمده است باید تعمق  
کرد.

۲- این معنی را فرهنگ‌نویسان به تبع معنی  
قبلی وضع کرده‌اند.

خیال. (برهان قاطع). از مجتولات دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۲ شود.

**نیروودی.** (ص نسبی) آنکه اهل فکر و نظر باشد و حکیم مثنائی را نیز گفته‌اند. (آندراج). نیروندان؛ ارباب فکر و نظر و حکمای مشائیه که حقیقت اشیا را به فکر و اندیشه معلوم نماید. (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به نیروند و رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۲ شود.

**نیرو.** (۱) زور. قوت. (لغت فرس اسدی ص ۴۱۶) (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا) (اوبهی) (برهان قاطع) (غیاث اللغات). توانائی. (ناظم الاطباء). توان. پهلوانی. نیرومندی. قدرت:

نخست آفرین کرد بر دادگر  
کز و دید نیرو و بخت و هنر. فردوسی  
چه فرمائیم چیست نیروی من  
تو دانی هنرها و آهوی من. فردوسی  
اگرچه چو پیل است نیروی تو  
چو خورشید تابان بود روی تو. فردوسی  
آفریننده جهان به تو داد  
نیروی رستم و هوشنگ. فرخی.  
چه تو و چه حیدر به زور و به نیرو  
چه شمشیر تو و چه شمشیر حیدر. فرخی.  
نباید بد ایمن به نیروی خویش  
که ناید به هنگام هر کار پیش. اسدی.  
به لشکر بود نام و نیروی شاه  
سپهبد چه باشد چو نبود سپاه. اسدی.  
در چنین احوال و جوانی و نیرو و نعمت و  
خواسته بی رنج پیداست که چند تجریت وی  
را حاصل شود. (تاریخ بیهقی ص ۲۴۷). شما  
را به جنگ قومی خوانند کی خداوندان نیرو و  
بطش سخت‌اند. (فارسنامه ابن بلخی ص ۶).  
ساعد دل چون نداشت قوت بازوی صبر  
دست غمش در شکست پنجه نیروی من.  
سعدی.

فراخ دلت هست و نیروی تن  
چو میدان فراخ است گوئی یزن. سعدی.  
|| زور بازو. ضرب. زخم. فشار و قوه دست:  
ز نیروی گردنکشان تیغ تیز  
خم آورد و از زخم شدریز ریز. فردوسی.  
ز نیروی او پشت کردی بخم  
نهادی به روی زمین بر شکم. فردوسی.  
به نیرو کنند از بن اسبان درخت  
بدرد ز آواشان سنگ سخت. اسدی.  
درختی که اکنون گرفته‌ست پای  
به نیروی شخصی برآید ز جای. سعدی.  
|| رمز قدرت. (فرهنگ فارسی معین):  
چنین گفت هومان که آن اختر است  
که نیروی ایران بدو اندر است.  
فردوسی (از فرهنگ فارسی معین).

رجوع به معنی قبل شود. || امکان. قابلیت. استعداد. (یادداشت مؤلف):

گیارست با چندگونه درخت  
به زیر اندر آمد سرانسان ز بخت  
بیلا ندارد جز این نیروئی  
بیوید چو پویندگان هر سوئی. فردوسی.  
گرش‌رای کین است و خون ریختن  
نداریم نیروی آویختن. فردوسی.  
|| قوتی را نیز گویند که در سمع و بصر و دیگر  
حواس مودع است که به آن سمع و بصر  
مسموع و مبصر را دریابد. (انجمن آرا)  
(آندراج). رجوع به معنی قبلی شود. || حول.  
تأیید. یاری. کمک. نیز رجوع به نیرو کردن  
شود:

به نیروی یزدان کیهان‌خدا  
پرانگیختم پیلتن را ز جای. فردوسی.  
چو بینم به نیروی یزدان تنش  
ببینی به خون غرقه پیراهنش. فردوسی.  
به نیروی یزدان پیروزگر  
ز تور ستمگر جدا کرد سر. فردوسی.  
به مردن به آب اندرون چنگلک  
به از رستگاری به نیروی غوک. عنصری.  
این سخن را از ضعف نمی‌گویم بدین لشکر  
بزرگ که با من است هرکاری بتوان کرد به  
نیروی ایزد تعالی. (تاریخ بیهقی ص ۲۰۳). تا  
شر آن مفسدان به نیروی خدای عز و جل  
کفایت کردند. (تاریخ بیهقی). به نیروی  
مکری تجنبی می‌کرد. (ترجمه تاریخ یمینی  
ص ۳۵۹).

تن آدمی را به نیروی ذات  
قدم باید آنگه قدم را ثبات. امیرخسرو.  
|| جنگ. نبرد. رجوع به نیرو کردن شوه:  
نهنگی دمان است و شیر ژبان  
به نیروی او کس نبسته میان. فردوسی.  
|| شدت. حدت. ضرب:  
چو نیروی پرخاش ترکان بدید  
بزد دست و تیغ از میان برکشید. فردوسی.  
خمیده عمودی بزد بر برش  
ز نیرو بیفتاد ترک از سرش. فردوسی.  
|| امکان. احتمال. || کود. سرگین. (ناظم  
الاطباء). رجوع به نیرو دادن و نیرو افگندن  
شود. || به جای قسوه<sup>۲</sup> پذیرفته شده‌است.  
(لغات فرهنگستان). (اصطلاح نظامی) هر یک  
از قوای مختلف نظامی. (فرهنگ فارسی  
معین). مجموعه نفرات و تجهیزات جنگی  
یک دولت یا مملکت در هوا یا زمین یا دریا  
که به ترتیب نیروی هوائی، نیروی زمینی،  
نیروی دریائی نام دارد. || (اصطلاح فیزیک)  
عاملی که قادر است جسمی را به حرکت  
درآورد یا از حرکت بازدارد یا سرعت حرکت  
آن را تسخیر دهد. (فرهنگ اصطلاحات  
علمی). انرژی. (فرهنگ فارسی معین). || به

معنی تقدیر نیز هست، اگر گویند به هر نیرو  
مراد به هر تقدیر است. (انجمن آرا) (برهان  
قاطع). رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۲  
شود.

— بانیرو؛ زورمند. قوی. اندر حال خشم  
رگهای گردن پر شود... و مردم بانیروتر و  
بی‌باک‌تر شود. (ذخیره خوارزمشاهی).  
— || محکم. سخت. آن قصب که بانیرو بود  
دبیران دیوان را شاید که قلم به قوت رانند تا  
صریر آرد. (نوروزنامه).  
— بی‌نیرو؛ ناتوان. سست. بی‌قوت.  
— || عاجز. بی‌تاب:  
گرز خورشید بوم بی‌نیرو است  
از بی ضعف خود نه از بی او است. سنائی.  
— بنیرو؛ قوی. نیرومند. بانیرو:  
هر اسپه که دیدی بنیرو و یال  
فکندی به گردنش خم دوال. فردوسی.  
امروز به خم اندر نیکوتر از آنید...  
زنده‌تر از آنید و بنیروتر از آنید.  
بنیروتر آنکس که از روی دین  
کند برداری گه خشم و کین. اسدی.  
حکما تن مردم را شبیه کرده‌اند به خانه‌ای که  
اندر آن خانه مردی و خوکی و شیری باشد...  
و گفته‌اند از این هر سه هرکه بنیروتر خانه او  
راست. (تاریخ بیهقی ص ۹۷). آن ناحیتی  
است و جائی است سخت حصین از جمله  
غور و مردم آن جنگی‌تر و بنیروتر. (تاریخ  
بیهقی ص ۱۱۱).

سست کردت جهل و بددل تانیراد جانت هیچ  
گرد مردان بنیرو گشتن از بی نیروی.  
ناصرخسرو.  
عدل بنیروتر سپاهی است و امن نیکوتر  
دستگاهی. (راحة‌الصدور).  
— || شدید. سخت. یشدت: خصمان در بنه  
افتانند و می‌برند و حمله‌های بنیرو  
می‌کردند. (تاریخ بیهقی ص ۶۳۸). در آن صف  
باغ عدنانی بنشست بادی بنیرو می‌رفت.  
(تاریخ بیهقی). از جانب لشکر فور بانگی  
بنیرو آمد و فور را دل مشغول شد. (تاریخ  
بیهقی ص ۹۰). وقت نماز بود و شیئی تاریک و  
باران بنیرو آمدی. (تاریخ بیهقی ص ۲۰۱).  
— بنیرو شدن؛ قوت گرفتن. قوی شدن.

۱- [فارسی قدیم: nîrô] nîrô (nêrô) اوستا:  
\*nairyava به معنی رجولیت و مردانگی. قیاس  
شود با nairyā به معنی مردانه؛ هندی باستان:  
nārya، پهلوی: nêrôk. (از حاشیه برهان قاطع  
چ معین). در جهانگیری به پای معروف، مؤلف  
گریذ ظاهر همین فصیح است که یا و او هر دو  
معروف خواننده شود. (غیاث اللغات).  
فرهنگهای دیگر (به جز رشیدی) به پای  
مجهول.  
۲- به معنی Force (فرانسوی و انگلیسی).

(یادداشت مؤلف):

کزودین یزدان بنیرو شود  
همان تخت شاهی بی آهو شود. فردوسی.  
ز ره بازگشتن بد آید به فال  
بنیرو شود زین سخن بدسگال. فردوسی.  
چو بر من ببندد در راستی  
بنیرو شود کژی و کاستی. فردوسی.  
زنان مر حلیمه را گفتند این خر را چه علاج  
کردی که چنین روان گشت و بنیرو شد.  
(ترجمه طبری بلعمی).  
- بنیرو کردن؛ قوی کردن. پروردن؛  
بفرمود کاسپان بنیرو کنید  
سلیح سواران بی آهو کنید. فردوسی.  
پیونید و او را بی آهو کنید  
نیرو آوردن؛ مقاومت و تحمل کردن؛ مرد  
شجاع باید که به اول جنگ چون شیر ژبان  
باشد به دلیری و روی نهادن و به میانه جنگ  
چون پیل باشد به صبر کردن و نیرو آوردن.  
(نوروزنامه).  
- نیرو افکندن؛ کود دادن. رشوه دادن زمین  
را. کوت افکندن. (یادداشت مؤلف):  
گر نیست ستور چه باشد  
خری به مزد گیر و همی رو  
مرکشت را خود افکن نیرو  
رز را به دست خود کن فرخو. لیبی.  
- نیرو بخشیدن؛ تقویت کردن. قوت دادن.  
(یادداشت مؤلف).  
- نیرو بردن؛ قدرت و توانائی زایل کردن.  
ناتوان و عاجز کردن؛  
بینداخت زنجیر در گردنش  
بدان سان که نیرو برد از تنش. فردوسی.  
برده به رمح ماروش نیروی گاو آسمان  
چون تف گرز گاو سر شوکت مار حمیری.  
خاقانی.  
- نیرو به بازو آوردن؛ زور و نیرو یافتن.  
نیرومند و قوی دست شدن؛  
چو نیرو به بازوی خویش آوریم  
هنر هرچه داریم پیش آوریم. فردوسی.  
- نیرو بیرون کردن؛ امکان و قدرت از کسی  
گرفتن؛  
بکوشیم و نیروش بیرون کنیم  
به درویش ما نازش افزون کنیم. فردوسی.  
- نیرو خواستن؛ استعانت. (یادداشت  
مؤلف): قال موسی لقومه استعینوا بالله و  
اصبروا؛ از خدا نیرو خواهید و صبر کنید.  
(ترجمه طبری بلعمی).  
- نیرو دادن؛ تقویت کردن. (یادداشت مؤلف).  
قوت بخشیدن. قوی کردن؛  
چون بی ضربان باشد نیرو دهد آن را  
ورنه دل ملک را بیم ضربان است.  
منوچهری.  
علم نیرو دهد کمال را

عقل اجابت کند سؤال را. اوحدی.  
- آتاید کردن. یاری کردن؛  
همی خواهم از کردگار جهان  
که نیرو دهد آشکار و نهان. فردوسی.  
چرخ دندان خای انگشت به دندان که چرا  
نیک مردی به بدان این همه نیرو بدهد.  
خاقانی.  
- آکوت دادن. خاشاک به زمین دادن.  
(فرهنگ خطی): عدن الارض؛ نیرو داد زمین  
را به سرگین. دبل، دیول، دمن؛ نیرو دادن زمین  
را به سرگین. (از منتهی الارب).  
- نیرو کردن؛ کوشیدن. به زور متوسل شدن.  
زور به کار بردن؛  
چون کار گشاده گشت نیرو چه کنم  
بازشت مرا خوش است نیکو چه کنم.  
عنصری.  
- آفتسار آوردن. زور آوردن. (یادداشت  
مؤلف):  
آب هرچه بیشتر نیرو کند  
بند ورغ سست بوده بفتند. رودکی.  
تا آن پاره که مانده بود سولاخ شد و آب نیرو  
کرد و زنیبل با حکیم و با آن جماعت  
درکشید. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۳۸).  
- آتلاش کردن. کوشیدن. پافشاری کردن؛  
آهویی دیدم ماده و بچه با وی اسب را  
برانگیختم و نیک نیرو کردم. (تاریخ بیهقی  
ص ۲۰۰). لشکرهای ما بر آن جانب همدان  
نیرو می کردند و در بیم آن بودند که بغداد نیز  
از دست ایشان بشود. (تاریخ بیهقی ص ۴۳۸).  
ما به تن خویش نیرو کردیم و ایشان نیرو  
کردند. (تاریخ بیهقی ص ۴۶۶). چندانک  
بیشتر نیرو می کرد فروتر می رفت تا ناپدید  
شد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۸۲).  
- آتیز کردن؛ جنگیدن. زور آزمائی کردن؛  
کجاوی <sup>کجاوی</sup> آتیزان آمد که ویرو  
کند با وی زهر ویس نیرو.  
فخرالدین اسعد.  
ور بگیری کیت جست و جو کند  
نقش با نقاش چون نیرو کند. مولوی.  
- آستم کردن. زور کردن؛  
در عهد تو شیر قصد آهو نکند  
با مور ضعیف مار نیرو نکنند.  
؟ (از ترجمه تاریخ یمنی ص ۵).  
- آیری کردن. یاری دادن. (یادداشت  
مؤلف): پس اوهرز سیف را گفت مرا چه نیرو  
توانی کردن، گفت هر که از فرزندان حمیرند...  
همه را گرد کنم. (ترجمه طبری بلعمی). ای  
جوانمردان نیرو کنید و مرد آسا باشید که باز  
گران است. (تذکره الاولیاء).  
- نیرو گرفتن؛ قوت گرفتن. قوی شدن؛  
تااور شد آن کرم و نیرو گرفت  
سر و پشت او رنگ نیکو گرفت. فردوسی.

قیاد بدانیدش نیرو گرفت  
هنرها بستش از دل آهو گرفت. فردوسی.  
چو نیرو گرفتند و دانا شدند  
به هر دانشی بر توانا شدند. فردوسی.  
اسکندر مردی بود که آتش وار سلطانی وی  
نیرو گرفت و بر بالا شد روزی چند، سخت  
اندک و پس خا کستر شد. (تاریخ بیهقی  
ص ۹۰). آن مسخاذیل نیرو گرفتند.  
(راحة الصدور).  
- آچیره شدن. غالب آمدن؛  
دو گوش و دو پای من آهو گرفت.  
تهیدستی و سال نیرو گرفت. فردوسی.  
در هر دو مجلس چون که شراب نیرو گرفتی  
ترکان این دو سالار را به ترکی ستودندی.  
(تاریخ بیهقی ص ۲۲۰).  
- نیرو یافتن؛ نیرو گرفتن؛  
شندیم که رستم در آغاز کار  
چنان یافت نیرو ز پروردگار. فردوسی.  
- نیروی بازو؛ قوه بازو. قدرت و توانائی؛  
چو کیوان به برج ترازو شود  
جهان زیر نیروی بازو شود. فردوسی.  
- نیروی بخت؛ قدرت. اقبال؛  
گمانت چنین است کاین تاج و تخت  
سیاه و فزونی و نیروی بخت. فردوسی.  
- نیروی پنداره؛ قوه و اهمه که بدان انسان  
ادراک معانی جزئی نماید. (ناظم الاطباء)  
(آندراج).  
- نیروی دست؛ زور دست. کنایه از قدرت و  
توانائی؛  
چو لشکر دهی مرا گنج هست  
سلیح و بزرگی و نیروی دست. فردوسی.  
مرا گنج و دینار بسیار هست  
بزرگی و شاهی و نیروی دست. فردوسی.  
ببیند که قیصر سرافراز هست  
چه مایه مر او راست نیروی دست.  
فردوسی.  
- آکد یمین؛  
به پیش تو آرم همه هر چه هست  
کجاگرد کردم به نیروی دست. فردوسی.  
- نیروی شست؛ زور و قدرت عدد شست.  
تأثیر شست سالگی؛  
چنین سست گشتم ز نیروی شست  
بیرهیز و با او مسا هیچ دست. فردوسی.  
- نیروی کاری آمدن کسی را؛ بدان قادر  
شدن. قادر به اجرای آن شدن؛  
نخستین که آیدش نیروی جنگ  
همان پروراننده آرد به چنگ. فردوسی.  
به خوردن تنش را بنیرو کنید. فردوسی.  
**نیروان.** (بخ) دهی است از دهستان پشت  
آرسابا از بخش بانه شهرستان سقز. در  
۲۷ هزارگری جنوب غربی بانه و در منطقه  
کوهستانی سردسیری واقع است و یکصد ت.

سکته دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، توتون، ارزن، مازوج و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیروبخش.** [ب] (نف مرکب) مقوی. (یادداشت مؤلف). || مؤید. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیرو شود.

**نیروپرست.** [پ ز] (نف مرکب) که به زور خویش غره است. که به نیروی خود می‌بالد. چو نیروپرستی بیفتد به خاک ز ماری به موری برآری هلاک! نظامی. **نیروده.** [د] (نف مرکب) کمک‌دهنده. مددکار. یاری‌کننده. تقویت‌کننده:

پسر بایدی پیشم اکنون به پای دلاری و نیروده و رهنمای. فردوسی. نیروده تست ناف خرچنگ عشرتگه تو دهان ضیفم. خاقانی.

**نیروز.** [ن] (معرب، لا نوروز. مهذب الاسماء) (دستورالاحیوان) (منتهی الارب) (جهانگیری). معرب نوروز است. رجوع به نوروز در این لغت نامه و نیز رجوع به المعرب جوالیقی ج ۱ ص ۳۴۰ و الجواهر ص ۵۲ و دزی ج ۶ ص ۷۴۲ شده؛ روز نیروز ساعت دوم... از ابرشجان بیرون آمد. (تاریخ قم ص ۲۴۳).

**نیروسنج.** [س] (مرکب) میزان القوه. (لغات فرهنگستان). اسبابی که برای ارزشیابی یا اندازه‌گیری نیروها به کار می‌رود. (فرهنگ اصطلاحات علمی).

**نیروفرفر.** [ف / ن / ف] (لا نیلوفر. ناظم الاطباء). رجوع به دزی ج ۲ ص ۷۴۲ شود.

**نیروفول.** [ف / ن / ف] (لا نیلوفر. دزی ج ۲ ص ۷۴۲).

**نیرومند.** [م] (ص مرکب) توانا، خداوند زور و قوت. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج). خداوند قدرت. (ناظم الاطباء):

گورا اگر چند بود نیرومند یا به دستش گرفت یا به کمند. میرخسرو. || دولت‌مند. سعادت‌مند. (ناظم الاطباء). || مسلط. (فرهنگ فارسی معین).

- نیرومند شدن؛ قوی شدن. قوت یافتن. (فرهنگ فارسی معین).

- نیرومند کردن؛ نیرو بخشیدن. تقویت. (از پارسی نغز) (فرهنگ فارسی معین).

- آتاید. (ترجمان‌القرآن ص ۲۲ از فرهنگ فارسی معین).

- نیرومند گردیدن، نیرومند گشتن؛ نیرو یافتن. قوی گردیدن. (فرهنگ فارسی معین).

- || مسلط شدن. دست یافتن. (فرهنگ فارسی معین). چیره گشتن. فائق آمدن:

گرچه بگشاد از آن طلسمی چند بر دگرها نگشت نیرومند. نظامی.

**نیرومندی.** [م] (حامص مرکب) نیرومند بودن. رجوع به نیرومند شود.

**نیروی.** [ی] (نیرو. رجوع به نیرو شده؛ دانای یونان... یادکرد نیروی و کارکرد و کارپذیری. (از مصنفات بابا افضل ج ۶ ص ۳۹۰) (فرهنگ فارسی معین).

**نیرویش.** [یش] (لا) فرض و تقدیر. به جایی مستعمل می‌شود که عربان بالفرض و التقدير گویند. (انجمن آرا). از بر ساخته‌های دساتیر است. رجوع به نیرو به معنی تقدیر شود.

**نیرویی.** (حامص) قدرت. نیرومندی. (فرهنگ فارسی معین): مثال کمیت، شمار و درازنا و پهنا... بخردی و دانش و نیرویی. (از دانشنامهٔ علایی، الهیات ص ۲۹) (فرهنگ فارسی معین).

**نیوره.** [ز] (ع) جمع ناز است. رجوع به ناز شود. || از ادوات بافتندگی است. (از متن اللغة). رجوع به نیر شود. || یوغ. (از متن اللغة). رجوع به نیر شود.

**نیوره.** [نئی ی ز] (ع ص) تأنیث نیر است. (از المنجد) (از اقرب الموارد). رجوع به نیر شود. || ظاهر و آشکاری که بر احدی مخفی نیست. (از متن اللغة). یک ضرب و یک زخم از تیر که بر کسی پوشیده نباشد. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد).

**نیوه.** [نئی ی ز] (ع ص) نیره. تأنیث نیر است. رجوع به نیر و نیرهٔ نیرهٔ شود.

**نیوه.** [ز / ر] (لا) ظروف سفالین که در آن دوغ را جهت مسکه برآوردن می‌زنند. (ناظم الاطباء). نهره. || چوبی که بدان مسکه برمی‌آورند. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۵ شود.

**نیوی.** [نئی ی] (لخ) میرزا طاهر بن قدیم‌خان شیرازی. از شاعران قرن سیزدهم است. مدتی در هندوستان مداح حکمران دکن بود و در همان دیار به سال ۱۲۵۶ هـ. ق. درگذشت. او راست:

چه جرم است آنکه دریند است و کس نادیده عیاشش همی دست سرافرازان درآویزد به دامانش به تن بر از عصب پوشیده دارد ضخم خفتانی بدان چستی که بنداری ز تن برسته خفتانش.

رجوع به مجمع‌الفصحا ج ۲ ص ۵۰۶ و فرهنگ سخنوران شود.

**نیویزه.** [ن] (لخ) دهی است از دهستان بخش دهدز شهرستان اهواز. در ۸ هزارگزی جنوب

غربی دهدز، در منطقهٔ کوهستانی معتدل‌هوائی واقع است و دارای ۱۵۰ تن سکنه است. آبش از چشمه و قنات، محصولش غلات و صیفی و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نی‌ریزه.** [ن] (لخ) قصبهٔ مرکز بخش نی‌ریز از شهرستان فسا و یکی از قصبات قدیمی فارس است. مسجد جامع نی‌ریز در ۳۶۲ هـ. ق. بنا گردیده و در ۵۶۰ هـ. ق. تعمیر و طاق بزرگ مسجد در زمان سلاطین صفوی بنا شده. این قصبه در ۱۰۸ هزارگزی شمال شرقی فسا و ۲۸۸ هزارگزی شرق شیراز واقع و از لحاظ موقعیت دارای اهمیت خاصی است.

مختصات جغرافیائی آن عبارتند از: طول ۵۴ درجه و ۲۰ دقیقه از گرینویچ، عرض ۲۹ درجه و ۲۰ دقیقه و ارتفاع از سطح دریا ۱۵۸۷ گز. هوای قصبه معتدل بالنسبه گرم و آب مشروب آن از قنات و چاه است. شغل اهالی تجارت و کسب و باغبانی و صنعت دستی قالی‌بافی است. سکنهٔ نی‌ریز بالغ بر ۱۵۳۹۱ نفر می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**نی‌ریزه.** [ن] (لخ) نام یکی از بخشهای چهارگانهٔ شهرستان فسا است. حدود و مشخصات آن به شرح زیر است. از شمال به بخشهای یوانات از شهرستان آباءه و زرقان از شهرستان شیراز، از شرق به شهرستان سیرجان، از مغرب به بخش اصطهبانات و از جنوب به بخشهای داراب و اصطهبانات محدود است. هوای بخش در قسمت شمالی معتدل و در جنوب غربی گرم می‌باشد. آبش از چشمه و قنات و چاه و محصولش غلات و بادام و انجیر و انگور و شغل اهالی زراعت و باغبانی و صنعت دستی قالی‌بافی است. این بخش از سه دهستان مشکان (حومه) رستاق، آباءه، طشک تشکیل شده و مجموع قراء و قصبات آن ۴۷ و جمعیت آن در حدود ۲۷۰۰۰ نفر می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**نی‌ریزه.** [ن] (لخ) شعبه‌ای است از موسیقی (رشیدی) (برهان قاطع). نام شعبه‌ای است از پردهٔ صفاهان. (غیث اللغات).

**نیریزی.** [ن] (لخ) احمد نیریزی (میرزا، یا میر...) از مردم نیریز فارس و از خوشنویسان معروف قرن دوازدهم است. چند قفزه کتب ادعیه و کتبه‌های دو طرف ایوان چهل‌ستون اصفهان به خط اوست. یکی از قرآن‌های دستنویس وی در تهران چاپ و منتشر شده‌است. مؤلف ریحان‌الآداب وفات او را بعد از سال ۱۱۵۱ هـ. ق. حدس زده است. (از

۱- در شرفنامه ج وحید دستگردی ص ۵، این بیت چنین آمده است: چو نیرو فرستی به تقدیر پاک به موری ز مازی برآری هلاک. که در این صورت شاهد نیروپرست نخواهد بود.



ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۶ (الذریعی ج ۴ ص ۳۸۹). و رجوع به پیدایش خط و خطاطان ص ۱۳۴ و فهرست کتابخانه مدرسه عالی سپهسالار شود.

**نیریزی.** [ن] [خ] فضل بن حاتم نیریزی، مکنی به ابوالعباس. از منجمان قرن چهارم و از مقربان المعتض بالله عباسی است. کتاب احداث الجوا را برای خلیفه تألیف کرده است. نیز او راست: رساله فی سمت القبلة، شرح کتاب اقلیدس، معرفی الادب يعرف بها ابعاد الاشياء الشاخصة فی الهواء، زیج کبیر. وی در حدود ۳۱۰ ه. ق. درگذشته است. (از الاعلام زرکلی ج ۵ ص ۳۵۲). و نیز رجوع به اخبار الحكماء ص ۱۶۸ و فهرست ابن ندیم ص ۳۸۹ شود.

**نیرین.** [ن] [ی] [ع] (ع) تشبیه نیر است. رجوع به نیر شود. [آفتاب و ماه. (از غیاث اللغات) (از آندراج). رجوع به نیر و نیر اعظم و نیر اصغر و نیز رجوع به نیران شود.

**نیر.** (ق) ۱ هم. (از انجمن آرا) (از آندراج) (ناظم الاطباء). مرادف «هم» است. (از رشیدی). ایضاً. (انجمن آرا) (برهان قاطع). افاده معنی اشتراک ماسبق کند به کلمه دیگر و مرادف لفظ هم و واو عطف است. (آندراج):

نه آن زن بیازد روزی بنیز  
نه این را از آن اندهی بود نیز.

ای بز تو رسیده به هر تنگ چاره‌ای  
از حال من ضعیف بجو نیز پاره‌ای.

لب بخت پیروز را خنده‌ای  
مرا نیز مروای فرخنده‌ای.

نباشم بر این نیز همداستان  
که شاهان ما در که باستان.

برآمد بر این نیز روز دراز  
نجست اختر نامور جز فراز.

ز چیز کسان بی نیازیم نیز  
که دشمن بود دوست از بهر چیز.

گفت من نیز گیرم اندر کون  
سبیلت و ریش و موی و لٹیج ترا.

سمر درست بود نادرست نیز بود  
تو تا درست نیابی سخن مکن باور.

عنصری.  
ترسی که کسی نیز دل من بریاید  
کس دل نریاید به ستم چون تو ریائی.

منوچهری.  
من نیز از این پس تان نمایم آزار.  
منوچهری.  
اولیا و حشم به خانه وی رفتند و بی اندازه مال بردند وی نیز مثال داد تا آنچه آوردند جمله نسخت کردند. (تاریخ بیهقی). این فصل نیز به پایان آمد. (تاریخ بیهقی). بونصر مشکان نیز با دبیر التوتناش گفت بدانچه شنود. (تاریخ بیهقی).

چون کار همه ساخته شد از کرم تو  
باید که شود ساخته کار شعرا نیز.

سوزنی.  
چو من بنوازم و دارم عزیزش  
صواب آید که بنوازی تو نیزش.

نظامی.  
گرتم که سیم و زر و چیز نیست  
چو سعدی زبان خوشت نیز نیست.

سعدی.  
چو ما را به دنیا تو کردی عزیز  
به عقبی همین چشم داریم نیز.

سعدی.  
هرچه بر نفس خویش نپسندی  
نیز بر نفس دیگران میسند.

سعدی.  
غیرتم دل گرفت و دامن نیز  
گفتم ای روزگار با من نیز.

اوحدی.  
ای حافظ ار مراد میسر شدی مدام  
جمشید نیز دور نماندی ز تخت خویش.

حافظ.  
|| همچنین. بعلاوه. (یادداشت مؤلف): پیر شده‌ام و از کار بمانده، و نیز نذر دارم که نیز هیچ شغلی نکنم. (تاریخ بیهقی). نیز آن معانی که پیغام داده‌شد باید که بشنود. (تاریخ بیهقی). خوردنیها به صحرا مفاصفت پیش آوردندی و نیز میزبانیهای بزرگ کردی. (تاریخ بیهقی). و نیز نور ادب دل را زنده کند. (کلیله و دمنه). نیز آنکه سعی برای آخرت کند مرادهای دنیا بتبعیت بیاید. (تاریخ بیهقی).

نیز به فرمان تن بدکش  
خفته مکن دیده بیدار خویش. ناصر خسرو.

|| در حالی که. بعلاوه که. (یادداشت مؤلف). و حال آنکه:  
عیب تشش آن است که آستن گشته‌ست  
او نیز یکی دخترک تازه جوان است.

منوچهری (یادداشت مؤلف).  
|| بعد از این. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج). من بعد. (آندراج). دیگر. بار دیگر.

بعد از این. پس از این. (ناظم الاطباء). باز. سبب. از این پس. مکرر. دیگر باره. (یادداشت مؤلف):

نیز ابا نیکوان نماندت جنگ فند  
لشکر فریادتی خواسته نی سودمند. رودکی.

چون پدید آمد که وی بمرد بر کافری از وی  
بیزار شد و نیزش دعا نکرد و آمرزش  
نخواست. (ترجمه طبری بلعمی).

بپذیرفت گشتاسب گنتا که نیز  
نفرمایمش دادن از باز چیز. دقیقی.

پای تو از میانه رفت و زنت  
ماند کالم که نیز شو نکند. منجیک.

چون نه هست و نه بود و نه نیز خواهد بود  
فراق او متواتر هوای او سرمد. منجیک.

بار ولایت بنه از دوش خویش  
نیز بدین بار میاز و مدن. کسایی.  
مرا نیز هنگام آسودن است  
ترا رزم بدخواه پیمودن است. فردوسی.  
چنین شاه بر گاه هرگز مباد

نه آنکس که گیرد از او نیز یاد. فردوسی.  
وز آن پس یکی نیز نگشاد لب  
پر از غم همی بود تا نیمه شب. فردوسی.

سخن هرچه گفتم به مادر بگوی  
نبیند همانا مرا نیز روی. فردوسی.

گر مرا از تو به سه یوسه نباشد نظری  
اندرین شهر ز من نیز نیابی خبری. فرخی.

در آن گروه که آن جنگ دید زان اقلیم  
پسر نژاید نیز از نهیب آن مادر. عنصری.  
مرا با تو نباشد نیز گفتار  
نه پرخاش و نه پیکار و نه آزار.

فخرالدین اسعد.  
نبات و سنگ‌ها مرا گفتند بهترین خلقان را تو  
یافتی نیز هیچ اندیشه مدار. (تاریخ سیستان).

چون کار بر ربیب تنگ شد یک خروار زر  
هدیه فرستاد و ضمان کرد که نیز حرب نکنم.  
(تاریخ سیستان). گفت ازین بخور بخوردم  
گفت نیز بخور نیز بخوردم. (تاریخ سیستان).

طاهر از چشم امیر بیفتاد و آیش تیره شد  
چنانکه نیز هیچ شغل نکرد و در عطلت گذشته  
شد. (تاریخ بیهقی ص ۴۴۹). خواجه گفت  
هنوز چیزی نشده است نامه‌ها باید نبشت به  
انکار وی و ملامت تا نیز چنین نکند. (تاریخ  
بیهقی ص ۳۹۴). گرگانیان به روی خداوند  
خویش شمشیر کشیدند و عاصی شدند نیز  
این ناحیت به چشم نبینند. (تاریخ بیهقی  
ص ۴۶۸).

چنان گردد این کاخ از آن پس نهان  
که نیزش نبیند کس اندر جهان. اسدی.

تا حمله برد جود تو بر گنج شایگان  
با کس نیاز نیز نیوست کارزار. مسعود سعد.

آنچه کم شد چنان نیابی بیش  
آنچه کم شد چنان نیابی نیز. مسعود سعد.  
نیز مویس نامه‌های امید  
بیش مفرست رقع‌های نیاز. مسعود سعد.

چون هرون نوشته بچی بخواند لوش بگر دید  
و نسیز کس او را خندان ندید تا بمرد.  
(مجم‌التواریخ). اگر ببینم که نیز کسی به  
سرای او رود گردش بزنم. (مجم‌التواریخ).

بعد از آن بادی سیاه برآمد و باز پس  
افکندشان و نیز کس را ندیدیم. (مجم‌  
التواریخ). استاد امام از آن ساعت باز قول کرد  
که نسیز به بد شیخ ما سخن نگویید.  
(اسرارالتوحید ص ۹۵).

گر باره کشد راعی حزمش نبود راه  
جز خار ج از نیز نزول حدثان را. انوری.

۱- پهلوی: nīc. یازند: nīz. هرن وجه اشتقاقی  
برای آن آورده و هوشمان آن را مردود شمرده  
است و گوید فقط ریشه \*anīdoid می‌تواند با  
nīz فارسی مرتبط باشد. (از حاشیه برهان قاطع  
ج معین).

ور پره زند لشکر عزمش نبود فک  
جز داخل او نیز ردیف سرطان را. انوری.  
این جوان را بگویند تا نیز این سخن نه نهد و نه  
بردارد و ما را چون زنان دیگر نپندارد.  
(سندبادنامه ص ۱۸۵). توبه کردم که نیز در  
این دریا خوض نکنم و در این گرداب غوطه  
نخورم. (سندبادنامه ص ۲۷۰). او بندهای  
است ما را که اگر خواهد از برای او آسمان بر  
زمین زینم... او را به تو نمودیم اما نیزش  
نیستی. (تذکره الاولیاء عطار). ||بیش. دیگر.  
(یادداشت مؤلف). بیشتر. بیش از آن. بیش از  
این!<sup>۱</sup>  
آخر کارام گیرد و نجخد نیز  
درش کند استوار مرد نگهبان. رودکی.  
که گفتار خیره نیرزد به چیز  
از این در سخن چند رانیم نیز.  
فدا کرده ای جان و فرزند و چیز  
ز سالار شاهان چه خواهند نیز.  
ترا با من اکنون چه کار است نیز  
سپردم ترا تخت و آرام و چیز.  
عسجدی نام او تو نیز مبر  
چه کنی خیره گرد او لک و پک. عسجدی.  
ای پسر نیز مرا سنگدل و تند مخوان  
تندی و سنگدلی پیشه تست ای دل و جان.  
فرخی.  
گرگرد خوار کاری گردی تو نیز با ما  
آری تو خویشتن را نزدیک ما به خواری.  
منوچهری.  
گفت یا غلام هزار دینار دیگر فراآور... غلام  
گفت دینار نیز نماند اندر خزینه. (تاریخ  
سیستان). به یک مجلس من این راست کنم  
چنانکه نیز در این ابواب سخن نباید گفت.  
(تاریخ بیهقی ص ۲۲۲). حدیث وی کوتاه باید  
کرد که همداستان نیستم که نیز حدیث او کنید.  
(تاریخ بیهقی).  
نباید مگر نیز خون ریختن  
رهند این دولشکر از او یختن. اسدی.  
اکنون آن آمان فرونشست و مادهها پالود و  
نیز بدان حاجت نماند. (سندبادنامه ص ۲۰۹).  
||هیچ. هیچگاه. (یادداشت مؤلف). هرگز:  
نانک کشکیت روا نیست نیز  
نان سمد خواهی کرده کلان. رودکی.  
هرکه نامخت از گذشت روزگار  
نیز ناموزد ز هیچ آموزگار.  
نگر تا نرسید از مرگ و چیز  
که کس بی زمانه نمرده است نیز.  
پس از روزگار منوچهر باز  
نیامد چو تو نیز گردن فراز.  
ازین پس مرا جز به شمشیر نیز  
نباشد سخن نیز تا رستخیز.  
چنین گفت با کیدگان چند چیز  
که کس را به گیتی نبوده است نیز.  
فردوسی.

بدین زور و این فره و دستبرد  
ندیدم به آوردگه نیز گرد. فردوسی.  
پس از آن تا آنگاه که به وزارت عراق رفت...  
نیز در حدیث کتابت سخن بر نهاد و  
فرونگذاشت. (تاریخ بیهقی ص ۱۴۳). بدان  
خدای کی ترا بحق به خلق فرستاد تا اسلام  
آوردهام نیز سرکشی نکرده است. (کیمیای  
سعادت). ابلیس او را وسوسه کرد که تو اکنون  
دروغزن شدی پیش قوم و سوگند خورد که  
نیز پیش ایشان نرم. (مجمل التواریخ). از آن  
نژاد او نیز کسی را ملکیت نبود. (مجمل  
التواریخ). ترا چنان فتنه گردانید که نیز سخن  
نیکخواهان در تو اثر نمی کند. (رشیدی).  
حق همی داند که زان دم تا کنون  
نیز بر ناوردهام یک دم به کام. انوری.  
روز به نماز شام رسید و نیز بوی گل وصل  
معشوق به مشام او نرسید. (سندبادنامه  
ص ۱۸۳).  
||دیگر:  
خورش ساز و آرامشان ده به خورد  
نشاید جز این چاره ای نیز کرد. فردوسی.  
از آن دو یکی را پیرداختند  
جز این چاره ای نیز نشناختند. فردوسی.  
||باری:  
چرا همی نجمم تا کند چرا تن من  
که نیز تا نجمم کار من نگیرد چم. رودکی.  
ابا آن همه مردی و زور دست  
ترا زور و مردی چو او نیز هست. فردوسی.  
- نیز هم ۲؛ همچنان. همچنین. ایضا:  
زبان آورش گفت تو نیز هم  
چو خسرو مکن روی بر ما دزم. بوشکور.  
کسی دیگر از رنج ما برخوردار  
نماند بر او نیز هم بگذرد. فردوسی.  
اختلاف حالات و حکایات مختلف نیز هم  
نبوده. آن قدر احتیاط که توانستم به جا آوردم.  
(تذکره الاولیاء).  
ز غصه جان به لب آمد مرا و طرفه تر آنک  
ز آه سرد لبم نیز هم به جان آمد.  
کمال اسماعیل (از آندراج).  
با همه سالوس و با ما نیز هم.  
تو فرزند پیغمبر را نشایستی مرا نیز هم  
نشایی. (مجمل التواریخ). به سخن آمد و گفت  
نیز هم بدان خدای ایمان دارم که شما. (مجمل  
التواریخ).  
دل رفت و صبر و دانش ما مانده ایم و جانی  
گر غم غم تو باشد این نیز هم بر آید. سعدی.  
دردم از یار است درمان نیز هم  
دل فدای او شد و جان نیز هم. حافظ.  
چو باده نیز هم او خانه زاد آن دهن است  
حلاوت لب خود از شکر دریغ مدار.  
حیاتی (از آندراج).  
فیو. [!] (درفش. (یادداشت مؤلف). رجوع به

نیزه شود.  
**نیزار.** [ن / ن] (ا مرکب) نیستان. آنجا که نی  
بسیار روید:  
جای انگشت شهادت ز شهیدان نگاه  
دشت نیزار شد از بس که خدنگی برخاست.  
واضح (از آندراج).  
**نی زار.** [ن] (اخ) دهی است جزء دهستان  
اراضی نیزار بخش مرکزی شهرستان قم در  
۵۲ هزارگزی جنوب غربی قم متصل به جاده  
قم به اصفهان. در جلگه ای بر کنار رود واقع و  
دارای ۳۵۵ تن سکنه است. آبش از رودخانه  
قم و محصولش غلات، بادام، توت، قیسی و  
شغل اهالی زراعت و کرباس بافی است.  
مزرعه باباچنار و چنارسوخته جزء این ده  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**نیزار.** [ن] (اخ) دهی است از دهستان  
مرکزی بخش فریمان شهرستان مشهد. در  
۱۵ هزارگزی جنوب فریمان و در منطقه  
کوهستانی معتدل هوائی واقع و ۱۲۴ تن سکنه  
دارد. آبش از قنات و محصولش غلات، بنشن  
و شغل اهالی زراعت، مالداری و  
قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۹).  
**نیزار.** [ن] (اخ) دهی است از دهستان  
جراحی بخش شادگان شهرستان خرمشهر.  
در ۶۰ هزارگزی شمال شرقی شادگان و  
۲ هزارگزی شرق راه جاده شادگان به بندر  
معشور، در دشت گرمسیری واقع است و  
۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چاه و محصولش  
غلات و شغل اهالی زراعت و حشم داری  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**نیزار پشت آب.** [ن] (اخ) دهی  
است از بخش پشت آب شهرستان زابل. در  
۱۹ هزارگزی شمال غربی بنجار، نزدیک  
دریاچه هامون، در جلگه گرم معتدلی واقع و  
دارای ۶۰۰ تن سکنه است. آبش از  
رودخانه هیرمند و محصولش غلات، صنوبر  
لبنیات و شغل اهالی زراعت، گلهداری و  
حصیر بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
ایران ج ۸).  
**نیزوب.** [ن] (ع) (ا) آهوی نر. ||گاونر.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از  
متن اللغة).  
**نیزج.** [ن] (ع) (ص) کس بساریک و دراز  
۱- در جمله های شامل نفی، نهی و استفهام به  
معنی: دیگر، بیش و بعد از این آید. (فرهنگ  
فارسی معین). رجوع به شواهد ذیل معنی قبل  
شود که در بسیاری موارد قابل تمیز از یکدیگر  
نیستند.  
۲- در پارسی «نیز هم» می گویند و هر دو  
[یعنی هم و نیز] یک معنی دارد، اگر نگویند  
بهرتر است. (انجمن آرا).

تسلاق. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
جهاز المرأة البظراء. (متن اللغه). و رجوع به  
نشوء اللغه ص ۱۸ شود.

**فی زدن.** [نَ / نِ / نَ] (مص مرکب) نی  
نواختن. با مدیدن در نای آهنگها نواختن.  
رجوع به نی به معنی مزمرا شود:

آن یکی نائی که نی خوش می زده است  
ناگهان از مقعدش بادی بیجست. مولوی.

**نیزق.** [نَ / نَ] (معرب) (لغتی است در نیزک.  
(از متن اللغه). معرب نیزک به معنی نیزه و  
رمح کوچک است. رجوع به نیزه و نیزک و  
نیز رجوع به المعرب جوالبقی ص ۳۲۲ شود.

**نیزک.** [نَ / نَ] (معرب) (لغتی است در نیزک.  
(از متن اللغه). معرب نیزه کوتاها. (منتهی  
الارب) (آندراج) (از مهذب الاسماء). کتاره.  
(دستورالخوان). رمح قصیر یا شبه مزارق.  
(از متن اللغه). ج، نیازک. معرب نیزه است.

رجوع به نیزه و رجوع به المعرب جوالبقی  
ص ۳۳۲ و نشوء اللغه ص ۹۲ شود. || شعله ای  
چون نیزه که در آسمان پدید آید و آن یکی از  
اقسام شهب است. ج، نیازک. (یادداشت  
مؤلف).

**نیزل.** [زَ] (اخ) دهی است از دهستان  
کلاترزان بخش رزاق شهرستان سنندج. در  
۱۵ هزارگزی شمال شرقی رزاق و  
۱۵ هزارگزی جنوب جاده سنندج به مریوان،  
در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و  
۱۷۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و  
محصولش غلات، گردو، لبنیات، مختصر  
توتون و شغل اهالی زراعت، گله داری و  
زغال فروشی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
ایران ج ۵).

**فی زدن.** [نَ / نِ / نَ] (نصف مرکب) نی نواز.  
(آندراج). کسی که نی می نوازد. (ناظم  
الاطباء). نائی. نابی. نوازنده نای. نای زن.  
رجوع به نای زن شود.

**نیزه.** [نَ / نِ / نَ] (۱) حربیه معروف که به  
عربی آن را رمح و سنان گویند. (انجمن آرا).  
رمح. (آندراج) (غیاث اللغات). قناته. (منتهی  
الارب) (دستورالخوان). طراد. مخروط.  
خرص. لیسطه. (از منتهی الارب). نوعی از  
سلاح که به عربی رمح گویند و چوبی است  
باریک استوانه ای شکل مانند نی که در سر آن  
پیکانی نصب کرده اند. (ناظم الاطباء). پیغال.  
پیغال. نیزک. مارن. (یادداشت مؤلف):

خورشید تیغ تیز تر آب می دهد  
مریخ نوک نیزه تو سان زند همی. پوشکور.  
همه سر آرد بار آن سنان نیزه او  
فرآینه که همه خون خورد سر آرد بار.  
دقیقی.

سپاه از دورویه کشیدند صف  
همه نیزه و تیغ و زوبین به کف. دقیقی.  
سلاحشان سیر و زوبین و نیزه است. (حدود)

(العالم).  
دو تن دید با نیزه و درخ و خود  
بترسید و گفتا که هست این درود. فردوسی.

همان نیزه و خود و خفتان جنگ  
یکی ترکش آگنده تیر خدنگ. فردوسی.  
بن نیزه را بر زمین بر نهاد  
به بالای زمین اندر آمد چو باد. فردوسی.

ز بهر رسم همی نیزه را سنان دارد  
و گر نه نیزه او را به کار نیست سنان. فرخی.  
سنان چه باید بر نیزه کسی کز بیل  
همی گذاره کند تیرهای بی پیکان. فرخی.

به نیزه کرگدن را بر کند شاخ  
به زوبین بشکند سیرمخ را بر. فرخی.  
خشتی کوناه و دسته قوی به دست گرفتی و  
نیزه ای سطر کوناه. (تاریخ بیهقی).

علی آنکه چون مور شد عمرو و عتتر  
ز بیم قوی نیزه مارسار. ناصر خسرو.  
نیزه کز در میان کالبد تنگ  
جز زبئی راستی نماند و نیفتاد. ناصر خسرو.

دستارچه سیاه نیزه اش  
چتر سر خضر خان ببینم. خاقانی.  
نیزه چون مارش را بر چرخ سایید نیش او  
ماهی گردون به دندان مزد دندان آورد.

ز آن دل که در او جاه بود ناید تسلیم  
ز آن نی که از او نیزه کنی ناید جلاب. خاقانی.

دستش به نیزه ای که علی الروس ازدهاست  
اقلیم روس را به تعدا برافکنند. خاقانی.

چو برق نیزه را بر سنگ راندی  
سنان در سینۀ بخارا نشانندی. نظامی.

خدایگانا آن دم که فتح در صف تو  
میان چو نیزه گد کارزار در بندند. سیف اسفرنگ.

|| واحیدی و مقیاسی برای تعیین طول یا  
ارتفاع چیزی: به طول یک نیزه. نیز رجوع به  
نیزه بالا شود:

دو نیزه به بالا یکی کتده کرد  
سپه را به گردش پراکنده کرد. فردوسی.

تن خویش را نامبردار کرد  
فرونی یکی نیزه دیوار کرد. فردوسی.

بالای او به قد نه نیزه بود بلندی چنانک هر  
نیزه سه باع باشد. (فارسانامه ابن بلخی  
ص ۳۶).

آب کز سر گذشت در جیحون  
چه بدستی چه نیزه ای چه هزار. سعدی.

|| علم. (برهان طایب) (ناظم الاطباء). رایه. (از  
منتهی الارب). رایب. (ناظم الاطباء). نیزه  
علم. (حاشیه برهان قاطع ج معین). چوب یا  
تنی که برای علم و رایب به کار رود. (فرهنگ  
فارسی معین).

— چون نیزه میان [یا کمر] بستن؛ به خدمت

ایستادن:

خدایگانا آن دم که فتح در صف تو  
میان چو نیزه گد کارزار در بندند.

سیف اسفرنگ.  
— سر نیزه از آفتاب گذاشتن [یا گذاردن]؛  
سخت بر خود بالیدن. (یادداشت مؤلف):

از او شاد شد جان افراسیاب  
سر نیزه بگذاشت از آفتاب. فردوسی.

— نیزه آتشین؛ کنایه از شعاع آفتاب است در  
وقت طلوع و غروب. (برهان قاطع)  
(آندراج).

— نیزه آختن؛ نیزه زدن. (فرهنگ فارسی  
معین). نیزه کشیدن؛ در سواری و گوی باختن  
و نیزه آختن بغایت چست و چالاک بود.  
(سلسله وقایع ظهیری ص ۳۴ از فرهنگ  
فارسی معین).

— نیزه افکندن؛ نیزه انداختن. رجوع به  
ترکیب بعد شود.

— نیزه انداختن؛ نیزه پرتاب کردن. رجوع به  
نیزه اندازی شود؛ چوگان باختند و نیزه  
انداختند. (تاریخ بیهقی ص ۳۴۹).

— نیزه باختن؛ نیزه ربودن. قسمی ورزش و  
بازی سواران جنگی بوده است. (یادداشت  
مؤلف). رجوع به نیزه باز و نیزه بازی شود؛ او  
را سواری و نیزه باختن و تیر انداختن  
آموخت. (فارسانامه ابن بلخی ص ۷۵).

— نیزه بارکش؛ نیزه ای محکم بوده که برای  
ربودن دشمن از زین به کار می رفته است.  
(یادداشت مؤلف):

یکی نیزه بارکش برگرفت  
بیفشرد ران ترک بر سر گرفت. فردوسی.

— نیزه به کف؛ کنایه از آفتاب عالمتاب است.  
(از برهان قاطع) (آندراج).

— نیزه بند کردن، سر نیزه بند کردن؛ تیغ زدن.  
سربار شدن. کلاشی کردن. نیزه شدن. رجوع  
به نیزه شدن شود.

— نیزه پیچ دادن؛ عبارت از آن است که  
نیزه بازان پیش از اراده جنگ نیزه بازی کنند و  
دست و پا را گرم سازند. (از آندراج):

۱- معرب است، در پهلوی هم نیزک است.  
۲- همچنین در قدیم با نای مجهول.  
۳- پهلوی: nēzak به معنی نیزه، معرب آن:  
naizak. ارمنی عامیانه: nizak. از اوستا: naēza

به معنی نوک، نیشدار (مانند نوک سوزن). (از  
حاشیه برهان قاطع ج معین). شاید ترکیبی است  
از نی به معنی نای و نیزه یا ایزه به معنی خرد.  
(یادداشت مؤلف). در اصل به معنی نی کوچک  
است چرا که مرکب است از لفظ نی با لفتح که  
معروف باشد و لفظ یزه که برای تصغیر آمده  
چنانکه در مشکویه و ناوریزه، پس از لفظ [نیزه] یک  
بای به جهت تخفیف حذف کرده اند. (از غیاث  
اللغات).

(يادداشت مؤلف)، رجوع به نيزه‌بازی شود. || صائد درهم، آنکه به خواهش يا فريب يا زرنگي و مهارت خاص مالي از کسی گيرد يا نفعی از بزرگان و اعيان حاصل کند. کلاش. سوری. اخاذ. (از يادداشت‌های مؤلف).

**نيزه‌بازی.** [ن / ن / ز / ز] (حامص مرکب) مشق و اعمال ورزشی و لشکری با نيزه. نوعی ورزش برای آموختن اعمال نيزه. (يادداشت مؤلف)، عمل نيزه‌باز:

چو بالای نيزه درازی گرفت  
در آن معرکه نيزه‌بازی گرفت. نظامی.  
در قلب نيزه‌بازی مؤگان آن پری  
خونریز آن دو چشم نظر باز آرزوست.  
کمال خجندی (از آندراج).

|| کلاشی با فنون مخصوصه. عمل سندن چیزی از مردمان به زرنگی. عمل نيزه‌باز. (از يادداشت‌های مؤلف). رجوع به نيزه‌باز (معنی دوم) شود.

**نيزه‌بالا.** [ن / ن / ز / ز] (امركب) مقدار يك نيزه در بلندی. (آندراج). به ارتفاع نيزه‌ای. (يادداشت مؤلف):

کمر بند گردان گرتی به کین  
بر انداختی نيزه بالا ز زين. اسدی.  
نيزه‌بالاست خون ز غمزه تو  
که به مشکين سنان همی ريزد. خاقانی.

همان قبل برابر چشم او شخص را به خرطوم از پشت زين درر بود و مقدار دو نيزه‌بالا در روی هوا انداخت. (ترجمه تاريخ يمينی ص ۴۰۵).

جائی که گذرگاه دل محزون است  
آنجا دو هزار نيزه‌بالا خون است. (۴)

|| هرچيز بلند شبیه به نيزه. (ناظم الاطباء).  
**نيزه‌بردار.** [ن / ن / ز / ز] (نف مرکب)  
کسی که نيزه برمی دارد و دارای نيزه است. (ناظم الاطباء). حامل نيزه. که نيزه پهلوان را در جنگ حمل کند و هنگام ضرورت به دست او دهد. اسلحه‌دار. نيزه کش.

چون دهم سان سپاه معنی را  
آفتاب است نيزه‌بردارم.

ملا فوقي يزدی (از آندراج).  
**نيزه‌بندکن.** [ن / ن / ز / ز] (نفس)  
مرکب کسی که با پرروئی از مردم چيز ستاند. تبيخ‌زن. (فرهنگ فارسی معین).

**نيزه‌چه.** [ن / ن / ز / ز] (المصفر)  
رميح. (يادداشت مؤلف). نيزه کوچک: عنزه؛ نوعی نيزه‌چه است میان نيزه و عصا. (از منتهی الارب).

**نيزه‌دار.** [ن / ن / ز / ز] (نفس مرکب) رامج. (السامی). نيزه‌افکن. نيزه‌گذار. نيزه‌ور.

۱- اين بيت در ذيل مدخل گذرگاه، منسوب به رودکی آمده است. ن: دل مجنون.

شب عربی وار بود بسته نقاب بنفش  
از چه سبب چون عرب نيزه کشيد آفتاب.  
خاقانی.

نيزه کشيد آفتاب حلقه مه درر بود  
نيزه وی زر سرخ حلقه آن سيم ناب.

خاقانی.  
- نيزه گذاردن: نيزه زدن: امير نيزه بگذارد بر سينه وی و زخمی زد استوار. (تاريخ بيهقی).

**نيزه.** [ن / ن / ز / ز] (لج) دهی است از دهستان نعلين بخش سردشت شهرستان مهاباد. در ۳۲ هزارگزی شمال سردشت و ۱۶ هزارگزی شمال غربی جاده سردشت به مهاباد، و در منطقه کوهستانی و جنگلی معتدل هوائی واقع است و ۲۸۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، توتون، مواد جنگلی و شغل اهالی زراعت و گلهداری و صنايع دستی چاچيم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافيايی ايران ج ۴).

**نيزه.** [ن / ن / ز / ز] (لج) دهی است از دهستان تبادکان بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد. در ۶ هزارگزی شمال شرقی مشهد و جنوب جاده مشهد به تبادکان، در جلگه معتدل هوائی واقع است و ۴۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافيايی ايران ج ۹).

**نيزه‌افکن.** [ن / ن / ز / ز] (نفس مرکب)  
نيزه‌انداز.

**نيزه‌افکسی.** [ن / ن / ز / ز] (حامص مرکب) عمل نيزه‌افکن. رامج.

**نيزه‌انداز.** [ن / ن / ز / ز] (نفس مرکب)  
نيزه‌افکن.

**نيزه‌اندازی.** [ن / ن / ز / ز] (حامص مرکب) رامج. نيزه‌افکسی. عمل نيزه‌انداز.

**نيزه‌ای.** [ن / ن / ز / ز] (ص نسبی) منسوب به نيزه. (فرهنگ فارسی معین). مانند نيزه. بشکل نيزه.

- شيشه نيزه‌ای؛ قسمی بطری است با دهانه تنگ که معمولاً در حدود ۳ ليتر ظرفيت دارد در بازارهای عمده‌فروشی برای فروش سرکه و آبليمو و مانند آنها از اين نوع شيشه استفاده کنند. (فرهنگ فارسی معین).

- | در نقاشی، قلم‌مویی که نوک آن کم‌پشت و بلند باشد اين نوع قلم را «نينايتورسازان در قلم‌گیری يکنواخت و خطوط بلند به کار می‌برند. مقابل گندمی. (فرهنگ فارسی معین).

**نيزه‌باز.** [ن / ن / ز / ز] (نفس مرکب) کسی که نيزه می‌اندازد و در نيزه زدن ماهر است. (ناظم الاطباء). که نيزه باز. رامج. نيزه‌افکن:

به درگاه سپه‌سالار مشرق  
سوار نيزه‌باز خنجر او زن.  
|| که تمرين و مشق به کار بردن نيزه کنند. منوچهری.

در آورد بر خنک جنگی بسج  
به زرنگی کشی نيزه را داد بيچ.

نظامی (از آندراج).

- نيزه خطی؛ در برهان قاطع به معنی نيزه بسیار راست باشد مثل خط جدول کتاب و در مصطلحات، به معنی نيزه‌ای که منسوب به خط است و خط نام موضعی است در يمامه که در آنجا نيزه خوب پيدا می‌شود و بعضی گويند که در آنجا از جای ديگر آورده می‌فروشند. (از غياث اللغات). ابومنصور گوید: مراد از قرای خط طيف و عقير و قطر است، من گويم: همه آنها در ساحل بحرين و عمان است و آن موضعی است که از هند نيزه‌ها بدانجا آرند و راست کنند و به عرب فروشد. (از معجم البلدان) (از حاشیه برهان قاطع ج معین): گاه به تيغ هندی و گاه به نيزه خطی و گاه بر تيرباران متواتر ایشان را منکوب و مخذول و متفرق گردانيدم. (ترجمه اعثم کوفی ص ۳۱). به نيزه خطی قلم اقليم نکته‌دانی... (حبيب‌السير ص ۱۲۳).

اگر شينم ربايد آفتاب از نيزه خطی  
تو با آن قد رعنا حلقه‌های چشم برائی.  
صائب (از آندراج).

نيزه خطی به دست او کند  
با دل دشمن زبان اندر دهان.

طالب (از آندراج).  
- نيزه خوردن؛ هدف طعن و نيزه واقع شدن.

- نيزه دادن؛ بازی کردن با نيزه پيش از اشتغال به جنگ و نبرد. (ناظم الاطباء).

- نيزه دوانيدن؛ نيزه انداختن. (ناظم الاطباء):  
بين شهاب فلک و نيزه دوانيدن او  
که شد اندر شب تار از مه نو حلقه‌برای.

مير خسرو (از آندراج).

- نيزه ربودن؛ نيزه باختن. رجوع به نيزه باختن در سطور بالا شود.

- نيزه زدن؛ نيزه انداختن به کسی و فرو بردن آن. (ناظم الاطباء). رامج. طعن:

یکی نيزه زد بر کمر بند اوی  
که بگذاشت خفتان و پيوند اوی. فردوسی.  
نيزه زدند بر پشت وز شکم بيرون آوردند و اسب بستند. (تاريخ بيهقی ص ۶۴).

- || با زرنگی و گر بزی چیزی از کسی سندن به خواهش از کسی را بگان گرفتن. به کلاشی سندن چیزی. نيزه کردن. (از يادداشت‌های مؤلف). کلاشی کردن.

- نيزه شدن؛ سربار و طفیلی دیگری شدن. به پرروئی از ديگران چیزی سندن.

- نيزه قلم؛ نى قلم. (ناظم الاطباء).  
- نيزه کردن؛ با گر بزی مالی از کسی سندن. ککش. بند شدن. سور زدن. (يادداشت مؤلف).

رجوع به نيزه زدن در سطور قبلی شود.  
ه کشيدن؛ نيزه آختن:

(یادداشت مؤلف). مسلح به نیزه:  
 همه نیزه‌داران شمشیرزن  
 همه لشکرآرایی و لشکرشکن. دقیق  
 سپه بود بر میمنه چل هزار  
 سواران زوبین‌ور و نیزه‌دار. فردوسی  
 چو بوشنید کامد سپاهی گران  
 همه نیزه‌داران و جوشن‌وران. فردوسی  
 همیدون پیاده پس نیزه‌دار  
 ابا جوشن و تیر آهن‌گذار. فردوسی  
 ز نوک نیزه‌های نیزه‌داران  
 شده وادی چو اطراف سنابل. منوچهری  
 همه نیزه‌داران گردن‌فراز  
 نشان بسته بر نیزه موی دراز. اسدی  
 کمندافکنان از پس خیل خویش  
 به تیغ و زره نیزه‌داران ز پیش. اسدی  
 نیزه‌دارانش که از شیر نیستان کین کشند  
 خون و آتش ز آن نی چون خیزران افشاندند.  
 خاقانی  
 رکاب است چون حلقه نیزه‌داران  
 که عیدی به میدان خاقان نماید. خاقانی  
 برون رفت جوشن‌وری نیزه‌دار. نظامی  
 ||نیزه‌بردار. (ناظم الاطباء):  
 نبود از همه خلق جز جبرئیل  
 به حرب حنین نیزه‌دار علی. ناصر خسرو  
**نیزه‌داری.** [ن / ن / ز / ز] (حماص مرکب)  
 عمل و صفت نیزه‌دار. به نیزه مسلح بودن.  
 نیزه‌وری. رجوع به نیزه‌دار شود.  
 ||نیزه‌برداری:  
 راضی شده از بزرگواریت  
 دولت به یتاق نیزه‌داریت. نظامی  
 اگر دارد سر خدمتگزاری  
 کند مانند مالک نیزه‌داری.  
 شفیع (از آندراج).  
**نیزه‌ریا.** [ن / ن / ز / ز] (نف مرکب) که نیزه  
 خصم را که به سوی او پرتاب شده است در  
 هوا برپاید. که نیزه از کف دشمن در میدان  
 جنگ برپاید و بستانند:  
 ای بارخدا و ملک بارخدایان  
 ای نیزه‌ریای پسر نیزه‌ریایان. منوچهری.  
**نیزه‌رود.** [ن / ن / ز / ز] (لخ) دهی است از دهستان  
 پشت آریابا از بخش بانه شهرستان سقز. در  
 ۷۵۰۰ گزی جنوب غربی بانه و در منطقه  
 کوهستانی سردسیری واقع است و یکصد تن  
 سکنه دارد. آبش از چشمه و محصولش  
 غلات، توتون، ارزن، گزن‌گبین، مازوج،  
 زغال و شغل اهالی زراعت و زغال‌فروشی  
 است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
**نیزه‌زن.** [ن / ن / ز / ز] (نف مرکب) راح.  
 (منتهی الارب). مطمان. (السامی). نیزه‌افکن.  
 نیزه‌ور. نیزه‌گذار  
 هزار از یل نیزه‌زن زابلی  
 گین کرد با خنجر کاپلی. اسدی.

**نیزه‌سوار.** [ن / ن / ز / ز] (ص مرکب)  
 این ترکیب در شاهنامه به کار رفته است و با  
 ملاحظه ابیات قبل ظاهرأ معنی سوار نیزه‌دار  
 می‌دهد. نیز رجوع بیه معنی اخیر واژه  
 نیزه گذار شود:  
 از آن پس به منذر چنین گفت شاه  
 که اسبان این نیزه‌داران بخواه...  
 به نعمان بفرمود منذر که رو  
 فسیله‌گزین از گله‌دار تو  
 همه دشت نیزه‌سواران بگرد  
 نگر تا که دارند اسب نبرد. فردوسی.  
**نیزه‌فورچی سی.** [ن / ن / ز / ز] (ص  
 مرکب) نیزه‌دار. (از سازمان اداری حکومت  
 صفوی ص ۸۷) (فرهنگ فارسی معین).  
**نیزه‌کش.** [ن / ن / ز / ز] (ک / ک) (ص  
 مرکب) نیزه‌بردار. نیزه‌دار. حامل نیزه.  
 حلقه‌ریای ماه تو نیزه‌توست لاجرم  
 نیزه گشت فلک سزد ز آنکه سما ک ازهری.  
 خاقانی.  
**نیزه‌گذار.** [ن / ن / ز / ز] (نف مرکب) که  
 نیزه را از بدن‌ها و موانع عبور دهد. (فرهنگ  
 فارسی معین). نیزه‌ور. نیزه‌افکن. نیزه‌زن.  
 نیزه‌انداز. راح:  
 بدادش از آزادگان ده‌هزار  
 سوار جهانجوی نیزه‌گذار. دقیق  
 کدام است مرد از شما نامدار  
 جهان‌دیده و گرد نیزه‌گذار. دقیق  
 هزار از دلیران نیزه‌گذار  
 گزین کرد گر دنکش و نامدار. فردوسی  
 همه دست نیزه‌گذاران ز کار  
 فروماند از فرّ نامدار. فردوسی  
 به قلب اندرون نامور چل‌هزار  
 چه نیزه‌گذار و چه خنجرگذار. فردوسی  
 سرنیزه زد آسمان در خاک  
 که توئی آفتاب نیزه‌گذار.  
 خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۲۰۴).  
 همه شمشیرزن و تیرانداز و نیزه‌گذار باشند.  
 (جهانگشای جویی).  
 رفعت چون شهاب تیرانداز  
 حشمت چون سماک نیزه‌گذار.  
 ظهیر (از آندراج).  
 ||نیزه‌دار. (ناظم الاطباء). ||کنایه از اعراب  
 است، و در این ابیات منظور از دشت سواران  
 نیزه‌گذار سرزمین تازیان است:  
 یکی مرد بود اندر آن روزگار  
 ز دشت سواران نیزه‌گذار. فردوسی  
 ز دشت سواران نیزه‌گذار  
 سپاهی بیامد فزون از شمار. فردوسی  
 کمر بسته خواهیم سیصد هزار  
 ز دشت سواران نیزه‌گذار. فردوسی  
**نیزه‌گر.** [ن / ن / ز / ز] (ص مرکب) راح.  
 (صراح) (منتهی الارب) (از مهذب الاسماء).

قتاء. (منتهی الارب). کسی که نیزه می‌سازد.  
 (ناظم الاطباء). نیزه‌سازنده. که پیشه‌اش  
 نیزه‌گری و ساختن نیزه است.  
**نیزه‌گری.** [ن / ن / ز / ز] (حماص  
 مرکب) رماحه. (صراح) (منتهی الارب). پیشه  
 نیزه‌سازی. (ناظم الاطباء). عمل نیزه‌گر.  
**نیزه‌گشای.** [ن / ن / ز / ز] (نف مرکب)  
 نیزه‌ریای:  
 در عش از دست صبح نیزه گشای  
 نیزه‌ش از درخ ماه حلقه‌ریای. نظامی.  
**نیزه‌ماهی.** [ن / ن / ز / ز] (م مرکب)  
 (اصطلاح جانورشناسی) پستانداری است از  
 راسته قطاس‌ها یا آب‌بازان که یک گونه را  
 شامل می‌شود و در دریاها و شمالی نیمکره  
 شمالی زمین می‌زید. این پستاندار مانند سایر  
 قطاس‌ها بدنی ماهی‌شکل دارد و طول بدنش  
 تا شش متر می‌رسد. رنگ پوست بدن زرد  
 مایل به قهوه‌ای است. از اختصاصات این  
 جانور آن است که معمولاً دندان نیش چپ  
 فوقانی‌ش نمو خارق‌العاده‌ای می‌یابد و به طور  
 افقی رشد زیاد می‌کند به طوری که از دهانش  
 تا حدود ۳ متر خارج می‌شود و شباهت کامل  
 به نیزه تیزی دارد که در جلو سرش قرار گرفته  
 است (و وجه تسمیه این جانور به نیزه‌ماهی  
 نیز وجود همین دندان نیزه‌سان است) و  
 معمولاً دندان نیش راست فوقانی برخلاف  
 دندان قرینه‌اش تحلیل یافته از بین می‌رود.  
 اهالی شمال اروپا این حیوان را به منظور  
 استفاده از روغن و گوشتش شکار می‌کنند.  
 این دندان دراز را «ختو» نامند. ناروال.  
 ذوقرن. ذوالقرن. ماهی شاخ‌دار. کرگدن  
 دریائی. (از فرهنگ فارسی معین).  
**نیزه‌ور.** [ن / ن / ز / ز] (ص مرکب)  
 مسلح شده با نیزه. نیزه‌دار. (ناظم الاطباء). که  
 با نیزه جنگد:  
 وز آن گرزداران نیزه‌وران  
 که می‌تاختندی بر این و بر آن. دقیق  
 بدین کین ببندند یکسر کمر  
 در و دشت گردد پر از نیزه‌ور. فردوسی  
 به ره بر یکی لشکری بی‌کران  
 پدید آمد از دور نیزه‌وران. فردوسی  
 ابا ترکش و تیغ و تیر و سپر  
 دو دسته پیاده پس نیزه‌ور. فردوسی  
 چنان کن که هر نیزه‌ور روز جنگ  
 سپر دار باشد کمائی به چنگ. اسدی  
 حلقه شده عدوی او بر سر شه‌ره اجل  
 شه چو سماک نیزه‌ور حلقه‌ریای راستین.  
 خاقانی.  
 ||کنایه از تازی است و دشت نیزه‌وران در

1 - Narval monodom (فرانسوی)  
 Monoceros (لاتینی).

شاهنامه اشاره به عربستان است: نیزه گذاره به ره بر یکی لشکر بی کران پدید آمد از دشت نیزه‌وران. فردوسی. همه دشت نیزه‌وران رو بگرد نگر تا کجا یابی اسب نبرد. فردوسی. شد از دشت نیزه‌وران تا به روم همی جست رزم اندر آباد بوم. فردوسی. و نیز رجوع به نیزه گذار شود. **نیزه‌وش**. [ن / نَ / زَ / وَ] (ص مرکب) به سان نیزه. نیزه مانند. مانند نیزه بلند و تیز و نافذ:

تیر چرخ از نیزه‌وش کلکم سیر افکند از آنک هیچ تیغ نطق هیجا بر تابد بیش از این. خاقانی. **نیز**. (ل) گیاهی است که بر درخت پیچد و به عربی عشقه گویند. (برهان قاطع) (از ناظم الاطباء). لبلاب باشد که خود را بر درخت پیچاند. (از فرهنگ خطی). نویج. (فرهنگ فارسی معین). عاشق سخت و میرم. (ناظم الاطباء).

**نیزو**. (ل) به معنی عدس باشد. در بروجر، نوزو<sup>۱</sup>: نخود و نیزو به همه رستاق مثل و مانند زرع بوده است. (تاریخ قم ص ۱۱۹). ضیعت‌های مال همدان گندم و جو و نیزو هشت درهم و دو دانگ. (تاریخ قم ص ۱۲۱). **نیزو**. [ز] (ل) کندر و لبان و خوش‌بوی و هر گیاهی که به روی گیاه دیگری روید. (ناظم الاطباء). رجوع به نیز و فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۵ شود.

**نیس**. (لخ) دهی است از دهستان حسین‌آباد بخش شوش شهرستان دزفول. در ۱۲ هزارگزی شرق شوش و ۶ هزارگزی شرق راه آهن اهواز به تهران. در دشت گرمسیری واقع است و ۲۵۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه کرخه، محصولش غلات، برنج، کتجدو شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نیسابور**. [ن] (لخ) نیشابور. ابو عبید در غریب‌المصنف آورده است که عرب «شین» را به «سین» تعریب کنند چنانکه در نیشابور، نیشابور و در دشت، دست گویند. (یادداشت، مؤلف) (از المزهر سیوطی). رجوع به نیشابور شود.

**نیسابوری**. [ن] (ص نسبی) منسوب است به نیشابور که زیباترین و باخیر و برکت‌ترین شهرهای خراسان است. (از الانساب سمعی). رجوع به نیشابوری شود.

**نیساجاه**. [ن] (لخ) دهی است از دهستان خشک‌بهار بخش خمام شهرستان رشت با ۱۸۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**نیساری**. (ل) سپاهی و لشکری، و آن قسم دوم است از چهار قسم طوایف انسان که جمشید قرار داده بود<sup>۲</sup>. (از برهان قاطع) (از رشیدی) (از انجمن آرا) (از آندراج). نیز رجوع به واژه‌نامک، تألیف عبدالحسین نوشین، ذیل «کاتوزیان» شود: صفی بر دگر دست بنشانند همی نام نیساریان خوانند. کجاشیر مردان جنگاورند

فروزنده لشکر و کشورند. فردوسی. **نیسان**. (ل) <sup>۳</sup>خلاف. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). مخالفت. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (رشیدی) (ناظم الاطباء). مرادف انیسان است. (از رشیدی). مخفف انیسان است. (از انجمن آرا). عدم موافقت دروغ و عهد و پیمان خلاف و دروغ و هنگام شکستن عهد و پیمان. (ناظم الاطباء):

من آنگاه سوگند نیسان خورم که زین مملکت رخت بیرون برم. بوشکور (از انجمن آرا).

**نیسان**. [ن / نَ] (ص مرکب) به معنی نی مانند، چه سان به معنی شبیه و مانند بود. (از برهان قاطع). از: نی، به معنی نای + سان (پسوند شباهت). (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

**نیسان**. [ن / نَ] (ل) <sup>۴</sup> نام ماه هفتم است از ماه‌های رومیان<sup>۵</sup>. (غیث اللغات) (از برهان قاطع) (از انجمن آرا) (آندراج). ماه دوم بهار. (اسامی). به سریانی نام ماه دوم باشد از سه ماه بهار. (برهان قاطع). ماه هفتم از سال سریانی میان آذار و ایار، و آن ماه دوم بهار است مطابق اردیبهشت فارسی و ثور عرب و تقریباً مطابق است با آوریل فرانسوی و آن ماه را نیز مجازاً نیسان گویند. (غیث اللغات):

آنجا که جحیم خشم تو آذر آنجا که نسیم صلح تو نیسان. منجیک. تا نرگس اندر آید با کانون تا سوسن اندر آید با نیسان. فرخی. چون برف بود به جای سبزه دی‌ماه بود نه ماه نیسان. ناصر خسرو. به نیسان همی قرطه سبز پوشید درختی که آبان برون کرد آزارش. ناصر خسرو.

این تیره و بی‌نور تن امروز به جان است آراسته چون باغ به نیسان و به آزار. ناصر خسرو.

گر خزان است حال من شاید فکرت من نگر که نیسان است. مسعود سعد. به گاه خدمت بر دستها چو بوسه دهم

چنان بگیریم گویی که ابر نیسانم.

مسعود سعد.

ز تو باغ گردد کشفته به آذر

جیبلی. ز تو راغ گردد شکفته به نیسان.

وقت طرب است و روز عشرت

خاقانی. ایام گل است و فصل نیسان.

شاه ریاحین بساخت لشکرگاه از چمن

نیسان کآن دید کرد لشکری از ضمیران.

خاقانی.

آب چون نار هم از پوست خورم

خاقانی. چون نیابم نم نیسان چه کنم.

همان رونق ز خوبیش آن طرف را

نظامی. که از باران نیسانی صدف را.

شد از ابر نیسان صدف باردار

نظامی. پدیدار شد لؤلؤ شاهوار.

نه ابر از ابر نیسان درفشان تر

نظامی. نه باد از باد بستان خوش‌عنان تر.

این هنوز اول آذار جهان افروز است

باش تا خیمه زند دولت نیسان و ایار.

سعدی.

1 - nugv.

۲- کلمه نیساری در زبانهای ایرانی سابقه ندارد و بی‌شک محرف کلمه دیگری است از ریشه artishtar اسپهلوی (raethashtar) اوستایی به معنی رزمی و سپاهی). همین کلمه است که در فارسی به صورت ارتیشدار آمده است. مسعودی «ارتشتاران‌سالار» به معنی فرمانده سپاه (در عهد ساسانی) آورده است. بنابراین قراین تصور می‌رود که نیساریان در مصراع فردوسی [مذکور در متن] مصحف «رشتاریان» مخفف «رشتاریان» و «ارتشتاریان» باشد (به جهت ضرورت شعر)؛ و مصراع را چنین می‌توان خواند: همی نام رشتاریان خواندند.

(از حاشیه برهان قاطع چ معین). ۳- این کلمه را ناظم الاطباء neysān [بر وزن پیمان] ضبط کرده است و فرهنگهای دیگر بنا بر مصوت «ی» (ن) [بر وزن ریزان] .

۴- بر وزن پیمان و میدان.

۵- Nisanu نام یک ماه بابلی است در فصل بهار که با ماه Adukanisha پارسی باستان و مارس و آوریل فرنگی مطابق بوده است. در عربی به فتح اول، ماه هفتم از تقویم سریانی است. این نام مستعار از نام ماه اول سال مذهبی یهود (هفتمین ماه سال عرفی) است که تقریباً از حیث زمان بر آن منطبق است. این ماه مطابق ماه آوریل سال رومی است و مانند همان دارای ۳۰ روز است. رجوع به دائرة المعارف اسلام ذیل کلمه Nisān شود. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

۶- دنباله عبارت غیث اللغات این است: «و آن مدت ماندن آفتاب در برج حمل، از قطرات باران این ماه در صدف مروارید پیدا شود...» و در برهان قاطع این: «... و باران آن وقت را نیز گویند و مدت ماندن آفتاب در برج حمل...».

- نیست در جهان؛ معدوم. در هنگام نفرین گویند. (از فرهنگ فارسی معین).  
- نیست شدن؛ معدوم شدن. فنا شدن. از بین رفتن. هلاک گشتن:

هر مخالف که بدو قصد کند نیست شود  
ور مثل سعد فلکها همه از اختر اوست.  
فرخی.

بمیرد هر آنکس که زاید درست  
شود نیست چونانکه بود از نخست. اسدی.  
- || تمام شدن. به آخر رسیدن. از بین رفتن:  
تا خم می را بگشاید مه دوشین سر  
زهد من نیست شد و توبه من زیر و زیر.  
فرخی.

- || ناپدید گشتن. محو و گم شدن: از ده لب  
زیرین به کوشک فروربرد و لب بالا از بالا  
برآمد و آن کوشک را از جا بکند و در هوا  
ببنداخت چنانکه نیست شد. (قصص الانبیاء  
ص ۱۰۳).

- || تباه شدن:  
در باغها نیست شده هم بدین امید  
نونو همی بنفشه نشانند و نسترن. فرخی.  
- نیست شمردن؛ نابوده پنداشتن. معدوم  
انگاشتن:

هر آنچه هست نه چون هیچ نیست نیست شمار  
هر آنچه نیست نه چون هیچ هست هست انگار.  
ناصر خسرو.

- نیست کردن؛ نابود کردن. معدوم کردن.  
هلاک کردن. قلع و قمع کردن:

سپاهی که نوروز گرد آورد  
همه نیست کردش ز ناگاه شجام. دقیقی.  
بی سپاهی آن سپه را نیست کرد  
در جهان کس را نبوده ست این توان. فرخی.

همیشه عادت او بر کشیدن اسلام  
همیشه همت او نیست کردن کفار. فرخی.  
ایزد او را ز بی آنکه عدو نیست کند  
قوت پیل دمان داد و دل شیر زیان. فرخی.  
و شونیز با انگبین ماده ایشان را [اکرم های  
معه را] نیست کند. (ذخیره خوارزمشاهی).  
جز آینه که کند گل رخا ترا معلوم  
که از حبش حشم آمده به نیست کردن روم.  
سوزنی.

- || تباه کردن. از بین بردن؛ چنانکه نامه من  
بدرید ملک او را نیست کن. (فارسنامه  
این بلخی ص ۲۴).

قاطع (از آندراج) (از انجمن آرا) (از ناظم  
الاطباء).

نیست. (فعل) <sup>۳</sup> نه هست. نه است. فعل منفی  
مفرد غایب. مقابل هست و است:  
چندیت مدح گفتم و چندین عذاب دید  
گر زآنکه نیست سمیت جفتی شمم فرست.  
منجیک.

ز دانش به اندر جهان هیچ نیست  
تن مرده و جان نادان یکی است. فردوسی.  
هزار یک کاندز نهاد او هنر است  
نگار خوب همانا که نیست در ارتنگ.  
فرخی.

که حسد هست دشمن ریمن  
کیست کاو نیست دشمن دشمن. عنصری.  
|| (جامص) عدم. نیستی. مقابل هست:  
خداوند هست و خداوند نیست  
همه چیز جفت است و ایزد یکی است.  
فردوسی.

از اوی است نیک و بد هست و نیست  
همه بندگانیم و ایزد یکی است. فردوسی.  
همه با توانائی او یکی است  
خداوند هست و خداوند نیست. فردوسی.  
چنین کنند بزرگان ز نیست هست کنند  
بلی ولیکن نه هر بزرگ و نه هر گاه. فرخی.  
نیست مرگ است و هست هست حیات  
نیست کفر است و هست هست ایمان.  
ناصر خسرو.

|| فقر. (یادداشت مؤلف).  
- هست و نیست؛ دار و ندار. غنا و فقر:  
به هست و نیست مرنجان ضمیر و دل خوش دار  
که نیستی است سرانجام هر کمال که هست.  
حافظ.

|| (ص) معدوم. (السامی). نابود. نیست.  
(یادداشت مؤلف). ناپدید. (ناظم الاطباء).  
ناموجودی که وجود ندارد:

هست بر نیست چون توانی بست  
کمر تست هست و نیست میان. فرخی.  
نیاید به اندیشه از نیست هستی  
نیاید به کوشیدن از جسم جانی. فرخی.  
مست را مسجد و کشتش یکی است  
نیست را دوزخ و بهشت یکی است. سنائی.  
آتش است این یانگ نای و نیست باد  
هر که این آتش ندارد نیست باد. مولوی.

نیست را هست کند تنبل اوی  
هست را نیست کند فرهشتش.  
ابونصر مرغزی.

|| فنا شده. محو شده. نیست و نابود گشته:  
از جمله نیستان این راه  
آن برد سبک که بی نشان رفت. عطار.

- سر به نیست؛ معدوم. در تداول، سر به نیست  
شده؛ نیست و نابود گشته. سر به نیست کردن؛  
گم و گور کردن.

به تک زاله می ریخت بر کوه و دشت  
تو گفتی مگر ابر نیسان گذشت. سعدی.

گرد ز گل رخ تو زینت  
گلشن چو جهان ز ماه نیسان. بدر جاجرمی.  
تا ک را سیراب کن ای ابر نیسان در بهار  
قطره تا می می تواند شد چرا گوهر شود.  
صائب.

- آب نیسان؛ آب باران نیسان که با شرایطی  
گیرند و در دعاها و استشفاء و عزائم به کار  
برند. (یادداشت مؤلف).  
- ابر نیسان. رجوع به نیسانی شود.  
- باران نیسان. رجوع به ترکیب آب نیسان  
در بالا شود.

نیسانی. [ن / ن / ص نسبی) منسوب به  
نیسان است.

- ابر نیسانی؛ باران نیسانی. ابر و بارانی که  
در ماه نیسان پدید آید و بیارد. باران بهاری که  
دشت و بیابان را طراوت و سرسبزی دهد.  
رجوع به نیسان شود:  
ز اشک ابر نیسانی به دپیا شاخ شد معلم  
ز بوی باد آذاری به عنبر شاخ شد معجون.  
رودکی.

ابری آمد چو ابر نیسانی  
کرد بر سبزه ها در افشانی. نظامی.  
سبزپوشی چو فصل نیسانی  
سرخ روئی چو صبح نورانی. نظامی.  
جز یک ابر تو کایر نیسانی است  
آن دگر ابرها زمستانی است. نظامی.

نیسب. [ن س / ع] راه راست. (مهذب  
الاسماء). راه راست و روشن. (از منتهی  
الارب). طریق واضح مستقیم. (اقراب الموارد)  
(از متن اللغة). نیسان. (منتهی الارب)  
(متن اللغة) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). [نشان راه. (منتهی الارب). ما وجد  
من اثر الطريق<sup>۱</sup>. (متن اللغة) (اقراب الموارد).  
[راه مور<sup>۲</sup>. (منتهی الارب). راه مستدق چون  
راه مار و مور. (از متن اللغة). راه مور به هم  
آمیخته. (مهذب الاسماء). [صف مورچه و  
مور که در پی یکدیگر آیند. (منتهی الارب).  
مورچگان چون یکی از پی دیگری به راه  
افتند. (از اقراب الموارد) (از متن اللغة).

نیسان. [ن س / ع] راه راست و روشن.  
نیسب. (از منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
رجوع به نیسب شود.

نیسب. [ن س ب / ع] مص تکاپوی نمودن  
در سخن چینی میان دو کس. (از منتهی  
الارب): نیسب بینهما؛ اقبل و ادبر بالنعیمه و  
غیرها. (اقراب الموارد). [امص) نمایی.  
سخن چینی. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی  
قبلی شود.

نیسبه. [ب / پ / ل] هر مرتبه و رسته و چینه  
دیوار گلین که بر روی هم گذارند. (از برهان

۱- و عبارة الصحاح: و الذی تراه کالطریق من  
النمل نفسها. (اقراب الموارد).  
۲- طریق النمل و الحیه. (اقراب الموارد).  
۳- تلفظ قدیم: nēst و تلفظ کنونی: nīst.  
پازند: nēst پارسی باستان: nāiy (نه) + asti  
(هست)، پهلوی: nēst. (از حاشیه هان قاطع  
ج معین)

دم عیسی کند آن رشته را نیست  
و گر آن رشته را مریم برشته. سوزنی.  
— || محو کردن. ناپدید کردن. فنا کردن؛ پس شناخت او تاختن آورد و مرا نیست کرد. (تذکره الاولیاء).

— نیست گرداندن، نیست گردانیدن؛ نابود کردن. تار و مار کردن. قلع و قمع کردن. هلاک کردن؛ پس آن فرشته گفت ای ملعون خدای را جل جلاله با تو ملعونی حاجت نباشد که او کمترین کسی را فرمان دهد تا ترا و سپاه ترا نیست گرداند. (ترجمه طبری بلعمی). از مفسدان و شریکان آن اطراف هر که مانده باشد به تیغ سیاست نیست گرداند. (ظفرنامه زدی) (فرهنگ فارسی معین).

— || ناپدید کردن. گم و نابود کردن؛ بدین گرز فولاد در روز کین ترا نیست گردانم اندر زمین. فردوسی.  
وزر او و وزر چون او صد هزار نیست گرداند خدا از یک شرار. مولوی.  
— نیست گردیدن، نیست گشتن؛ هلاک شدن. تباہ گشتن. از بین رفتن؛

چنان خواست روشن جهان آفرین که او نیست گردد به ایران زمین. فردوسی.  
مگر ذات و صفات او که... هرگز نیست نگردد. (قصص الانبیاء ص ۲۲۹).

— || ناپدید شدن. گم و نابود شدن؛ خاصه هر دم جمله افکار عقول نیست گردد غرق در بحر نقول. مولوی.  
**نیستان**. [نَ / ی / نَ / ی / نَ / ی / س] (|| مرکب) نی زار. آنجا که نی فراوان روید. اجمه؛

ز نیزه نیستان شد آوردگاه بیوشید دیدار خورشید و ماه. فردوسی.  
گهی شاد بر تخت دستان بدی گهی در شکار نیستان بدی. فردوسی.  
سپاهش ز دریا به یکسو شدند بدان نیستان آتش اندر زدند. فردوسی.  
ز بس خنجر و نیزه جانستان زمین همچو آتش بد و نیستان. اسدی.  
سپهبد بر کوهی آمد فرود که بد مرغزار و نیستان و رود. اسدی.

بر راغشان نیستان و غیش یله شیر هر سو ز اندازه بیش. اسدی.  
شود به بستان دستان زن و سرودسرای به عشق بر گل خوشبوی بلبل خوشدم. سوزنی.  
گر چو خرگوش کنم پیروی شیر چه بود که چو آتش به نیستان شدنم نگذارند. خاقانی.

شیر نیستان چرخ بر نی رمحش گذشت در بن یک ناخش صد نی تر در شکست. خاقانی.

تو نیستان شیر سیاهی در این حرم  
تو آشیان باز سیدی در این دیار. خاقانی.  
آنجا دیهی بود خراب که آن را مدینه العتیقه خواندندی و دیگر همه مرغزار بود و نیستان. (مجمل التواریخ).

حریر سرخ بیرقها گشاده  
نیستانی بد آتش درفتاده. نظامی.  
ز نیزه نیستان شده روی خاک. نظامی.  
کز نیستان تا مرا بیریده اند از نفیرم مرد و زن نایده اند. مولوی.

زمین دیدم از نیزه چون نیستان گرفته چو آتش علمها در آن. سعدی.  
چو اندر نیستانی آتش زدی ز شیران پیر هیز ا گر بخردی. سعدی.  
بر ضعیفان رحم کردن رحم بر خود کردن است وای بر شیری که آتش در نیستان افکند. صائب.

به هست و بود رگ و ریشه من آتش شوق چنان گرفت که آتش به نیستان نگرفت. کلیم.

— نیستان قند؛ مزرعه نیشکر؛ که این نی ز چاهی برآمد بلند که شیرین تر است از نیستان قند. نظامی.  
**نیستان**. [نَ ی] (|| ایخ) دهی است از دهستان کورگ سردشت، بخش سردشت، شهرستان مهاباد. در ۲۳ هزارگزی شمال شرقی سردشت و ۳ هزارگزی شرق جاده سردشت به مهاباد، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و ۲۹۲ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه سردشت و محصولش غلات، توتون، حبوبات، مازوج و شغل اهالی زراعت و گلهداری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نیستانک**. [نَ ی ن] (|| ایخ) دهی است جزء بخش حومه شهرستان نائین، در ۳۰ هزارگزی شمال غربی نائین کنار راه نائین به اردستان، در جلگه معتدل هوایی واقع است و ۱۱۶۳ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصولش غلات و شغل مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**نیستانه**. [نَ ی ن] (|| ایخ) قصبه مرکز دهستان گریوان بخش حومه شهرستان بجنورد. در ۶ هزارگزی جنوب بجنورد، ۳ هزارگزی شرق راه بجنورد به اسفراین در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۰۰۳ تن سکنه دارد. آبش از چشمه سار، محصولش غلات، بنشن، میوهجات و شغل اهالی زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نیست بند**. [بَ] (|| ن سف مرکب) مقابل هست بند. (یادداشت مؤلف). رجوع به هست بند شود.

**نیست شکل**. [ش / ش] (ص مرکب) مقابل هست شکل. (یادداشت مؤلف). رجوع به هست بند شود.

نیست شکل. [ش / ش] (ص مرکب) مقابل هست بند شود.

ناپدید. که به ظاهر معدوم است؛ نک جهان نیست شکل هست ذات و آن جهانتان هست شکل بی ثبات. مولوی.  
**نیست کن**. [ک] (ف مرکب) نابودکننده. فانی کننده. (ناظم الاطباء). معدوم کننده؛

اول و آخر به وجود و صفات هست کن و نیست کن کاینات. نظامی.  
**نیستن**. [ت] (مص) نابود بودن. معدوم بودن. (ناظم الاطباء). مورد استعمال نیست.

**نیست وش**. [و] (ص مرکب) معدوم ماندن. نابودنما. (فرهنگ فارسی معین). نیست شکل. که به ظاهر معدوم و ناپدید است؛ نیست وش باشد خیال اندر جهان تو جهانی بر خیالی بین روان. مولوی.

**نیست و نابود**. [ت] (ترکیب عطفی، ص مرکب) به کلی از میان رفتن. (یادداشت مؤلف). معدوم.  
— نیست و نابود شدن؛ به کلی از میان بشدن. (یادداشت مؤلف).

— نیست و نابود کردن؛ یکباره و به کلی معدوم کردن و از بین بردن.  
**نیسته**. [ت / ت] (ص) نیست. (لغت فرس اسدی) (اوبهی) (برهان قاطع) (رشیدی) (انجمن آرا) (آستندراج). معدوم. ناچیز. (آندراج). نابود. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیست شود؛

آس شدم زیر آسیای زمانه نیسته خواهم شدن همی به کرانه. کسایی (از لغت فرس).  
**نیست همتا**. [هآ] (ص مرکب) بی مانند. بی تا. بی نظیر. یگانه. جالینوس که وی بزرگتر حکمای عصر خویش بود چنانکه نیست همتا تر آمد در علم طب. (تاریخ بیهقی ص ۹۹). مردمان چنان دانند که میان من و آن مهتر نیست همتا ناخوش است. (تاریخ بیهقی از فرهنگ فارسی معین).

**نیستی**. (حامص) <sup>۲</sup> عدم. مقابل هستی به معنی وجود؛ ای دل مباش غافل یک دم ز عشق و مستی و آنگه برو که رستی از نیستی و هستی. حافظ.

|| معدومی. نابودی. فنا. ناپیدی؛ هر کس قدم در حرم عالم نهاد هر آینه به زودی بی شک داغ فنا بر پیشانی او نهاد و رقم نیستی بر ناصیه وجودش کشد. (قصص الانبیاء ص ۲۲۹)...

بلندی از آن یافت کو پست شد

۱- ضبط اخیر بضورت وزن شعر است.  
۲- تلفظ قدیم: nēstf و تلفظ کنونی: nīstf. پازند: nēstf. از: نیست + ی (علامت حاصل مصدر و اسم معنی). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).



در نیستی کوفت تا هست شد. **سعدی**  
 ||هلاک. هلاک. هلاک: هلاک:  
 سعدی غم نیستی ندارد  
 جان دادن عاشقان نجات است. **سعدی**  
 ||زوال. تباهی:  
 تو مگر خود مرد صوفی نیستی  
 نقد را ز نسیه خیزد نیستی. **مولوی**  
 ||فقیر. نداری. ناداری. فاقه:  
 من از شاه ایران نگردم به گنج  
 گراز نیستی چند باشم به رنج. **فردوسی**  
 مبادا که در دهر دیر ایستی  
 مصیبت بود پیری و نیستی. **فردوسی**  
 دگر آنکه در شهر دانا که اند  
 گراز نیستی ناتوانا که اند. **فردوسی**  
 بینم همی شمات بدخواهان  
 ورنه ز نیستی نبدی عارم. **مسعود سعد**  
 مرا به نیستی ای سیدی چه طعنه زنی  
 جو هست دانشم از زَر و سیم نیست رواست. **مسعود سعد**  
 داد از کف راد تو خواهد یافت به هر حال  
 هر کز ستم نیستی آید به تظلم. **سوزنی**  
 مخور جمله ترسم که دیر ایستی  
 به پیرانه سر بد بود نیستی. **نظامی**  
 گراز نیستی دیگری شد هلاک  
 ترا هست بط را ز طوفان چه باک. **سعدی**  
 خودپرستی خیزد از دنیا و جاه  
 نیستی و حق پرستی خوشتر است. **سعدی**  
 ||(فعل): از: نیست + «ی» شرط، به معنی  
 نبود: نباشد:  
 اگر نیستی اندر استا و زند  
 فرستاده را زینهار از گزند. **دقیقی**  
 اگر می نیستی دلها همه یکسر خرابستی.  
**دقیقی**  
 گریه پیری دانش بدگوهرا ن افزون شدی  
 روسیه تر نیستی هر روز ابلیس لعین.  
**منوچهری**  
 اگر نیستی بندشان داد و دین  
 ربودی همه این از آن ازین. **نظامی**  
**نیستی**. (بخ) از شاعران قرن دهم تبریز  
 است. او راست:  
 چون شمع از آتش دل سوزی گرفته در من  
 صد چاک در گریبان اشک آمده به دامن.  
 رجوع به تحفه سامی ص ۱۴۴ شود.  
**نیستی**. (بخ) از شاعران قرن دهم و از مردم  
 ری است. او راست:  
 بی لب لعلت به یزمی جام نتوانم گرفت  
 بی تو ای آرام جان آرام نتوانم گرفت.  
 رجوع به تحفه سامی ص ۱۶۳ شود.  
**نیسک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان  
 نعلین بخش سردشت شهرستان مهاباد. در  
 ۲۶ هزارگزی شمال سردشت و ۱۱ هزارگزی  
 غرب جاده سردشت به مهاباد، در منطقه

کوهستانی جنگلی معتدل هوایی واقع است و  
 ۱۲۶ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه  
 سردشت، محصولش غلات، توتون، گلوان و  
 شغل اهالی زراعت و گلهداری و صنایع دستی  
 جاجیم بافی می باشد. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۴).  
**نیسوم**. [ن س] [ع] باد نرم. (منتهی الارب).  
 نَسَم. (از اقرب الموارد). ||راه ناپیدا و  
 محوشده. (منتهی الارب). طریق دارس  
 مستقیم، لغتی است در نیسب. (از متن اللغة).  
**نیسو**. (ا) نشتر. (اوبهی) (سروری). نشتر فساد  
 و حجام باشد و آن را نیسویا هم گویند.  
 (برهان قاطع) (آندراج). بیشتر خون گیر و  
 سر تراش. (فرهنگ خطی). بیشتر. سک. سیخ.  
 نیز رجوع به نیشو شود:  
 که من از جور یکی سفله برادر که مراست  
 از بخار. بر میدم چو خران از نیسو.  
 ابوالعباس (از نسخه‌های از لغت فرس).  
 شورو و فتنه از اطراف ملکت  
 رمد پیوسته همچون خر ز نیسو.  
 شمس فخری (از سروری).  
**نی سوار**. [ن / ن س] (ص مرکب) طفلی که  
 مرکب از نی کند. (آندراج). بچه‌ای که به  
 روی نی سواری می کند. (ناظم الاطباء):  
 کس نی سوار دید که باشد مصاف دار  
 وز نی ستور دید که در ره غبار کرد.  
 خاقانی.  
 نرمی ز حد مبر که چو دندان مار ریخت  
 هر طفل نی سوار کند تاز پانه‌اش. **صائب**  
 زهد خشک از خاطر هرگز غباری برداشت  
 مرکب نی بار شد بر نی سوار خویشتن. **صائب**  
 چون طفل نی سوار به میدان روزگار  
 در چشم خود سواره ولیکن پیاده‌ایم. **صائب**  
**نیسوف**. [ن] (ا) به لغت یونانی، آلوده. (از  
 برهان قاطع) (از آندراج) (از ناظم الاطباء).  
 نوعی از آلو. آلو طبری. (فرهنگ فارسی  
 معین). ظاهراً عرب نیشو است. (یادداشت  
 مؤلف). رجوع به نیشو و نیشه شود.  
**نیسون**. [ع] (ا) ایسون. (ناظم الاطباء). رجوع  
 به انیسون شود.  
**نیسویا**. (ا) نیسو. نشتر فساد و حجام. (از  
 برهان قاطع). رجوع به نیسو شود.  
**نیسیان**. [ن] (بخ) دهی است از دهستان  
 برزاونده شهرستان اردستان. در ۴۸ هزارگزی  
 جنوب اردستان و ۱۶ هزارگزی جنوب غربی  
 راه اردستان به نائین. در منطقه کوهستانی  
 معتدل هوایی واقع است و ۲۵۵۶ تن سکنه  
 دارد. آبش از قنات، محصولات عمده‌اش  
 غلات، خشکبار، لبنیات، کتیرا و شغل  
 مردمش زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۱۰).

**نی سیاه**. [ن] (بخ) دهی است از دهستان  
 سردارآباد بخش مرکزی شهرستان شوشتر در  
 ۹ هزارگزی جنوب غربی شوشتر و  
 ۸ هزارگزی جنوب جاده دزفول به شوشتر،  
 کنار غربی رود شطیط، در دشت گرمسیری  
 واقع و دارای ۲۰۰ تن سکنه است. آبش از  
 رود شطیط، محصولش غلات و شغل اهالی  
 زراعت است. راه اتومبیل رو دارد و ساکنین  
 آن از طایفه بختیاری هستند. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۶).  
**نیش**. (ا) مبضع. (ذخیره خوارزمشاهی).  
 افزاری بود به صورت نیش که بدان رگ  
 گشایند. (انجمن آرا). بیشتر. نشتر. تیغ. مفصد.  
 مشرط. (یادداشت مؤلف):  
 گفت فردا نیش آرم پیش تو  
 خود بیاهنجم ستم از ریش تو. **رودکی**  
 گرت بهره نوش است بی نیش نیست  
 دلی نیست کز نیش او ریش نیست. **فردوسی**  
 به دیدارش هرکس که نباشد خوش و خرم  
 شود هر مژه در چشمش نیشی و نصالی. **فرخی**  
 نیش بگرفت و گفت عز علیک  
 اینچنین دست را که یارد خست. **عنصری**  
 خر خمخانه را ناسور پیدا گشت و بیطارم  
 به نیش از سقبه آن ناسور یک هفته بر دارم.  
 سوزنی.  
 خاقانی را به نیش مژگان  
 بس کز رگ جان گشاده‌ای دم. **خاقانی**  
 نیش مژگان چنان زدی به دلم  
 که سر نیش در جگر بشکست. **خاقانی**  
 رگ را سر نیش یاد نارم  
 چون بالش پرنیان ببینم. **خاقانی**  
 نیشی بداده بود زهر آلود تا سلطان را بیدان  
 فصد کند. (راحة الصدور).  
 چو خون در تن ز عادت بیش گردد  
 سزای گوشمال نیش گردد. **نظامی**  
 ترسم ای فساد اگر فصدم کنی  
 نیش را ناگاه بر لیلی زنی. **مولوی**  
 طفل می ترسد ز نیش و احتجام  
 مادر مشفق در آن غم شادکام. **مولوی**  
 عاقبت درد دل به جان برسد  
 نیش فکرت به استخوان برسد. **سعدی**  
 مرا خود دلی دردمند است و ریش

۱ - قیاس شود با هندی باستان: nekshana به  
 معنی چوب سرتیز و سیخ، از ریشه neksh و  
 nekshati به معنی سوزاخ کردن. افغانی: nesh  
 به معنی نیش هر جانور زهر دار و نشتر، و  
 neshhtar: ارمنی: nshtar و nshtar به معنی  
 نشتر. (از یک کلمه پهلوی nishhtar ناشی شده).  
 فارسی: neshhtar. (از حاشیه برهان قاطع ج  
 معین).

تو نیزم مزن بر سر ریش نیش <sup>سعدی</sup>.  
 || آلت زهر ریختن کزدم و زنبور و امثالها.  
 (سروری). سوزن‌گونه‌ای که بر دم زنبور و  
 کزدم و بیشتر گزندگان است زدن را و زهر  
 ریختن را. حمة. ابره. (یادداشت مؤلف):  
 گرت بهره نوش است بی نیش نیست  
 دلی نیست کز نیش او ریش نیست.

فردوسی.  
 شد مژه گرد چشم او ز آتش  
 نیش و دندان کزدم و کریش. <sup>عنصری</sup>.  
 یکی چون مرغ پرند و لیکن پرش اندیشه  
 یکی مانند کزدم و لیکن نیش او در فم.  
 ناصر خسرو.

نیش نهان دارد در زیر نوش  
 سوسن خوشبویش چون سوزن است.  
 ناصر خسرو.  
 درختی شگفت است مردم که بارش  
 گهی نیش و زهر است و گه نوش و شکر.  
 ناصر خسرو.

نیش عقرب شده و قوس قزح  
 هم کمان هم سر پیکان اسد. <sup>خاقانی</sup>.  
 نه کزدم سر نیش زد عالمی را  
 که او را وبال آمد آن نیش کو زد. <sup>خاقانی</sup>.  
 به زنبوره تیر زنبور نیش  
 شده آهن و سنگ را روی ریش. <sup>نظامی</sup>.

هر دوگون زنبور خوردند از محل  
 لیک شد زآن نیش و زین دیگر عسل.  
 مولوی.  
 من خود از کید عذو باک ندارم لیکن  
 کزدم از خبث طبیعت بزند سنگ به نیش. <sup>سعدی</sup>.

دگر ره گرد ناری طاقت نیش  
 مکن انگشت در سوراخ کزدم. <sup>سعدی</sup>.  
 خمر دنیا با خمار و گل به خار آمیخته‌ست  
 نوش می‌خواهی هلاگر پای داری نیش را. <sup>سعدی</sup>.  
 به جور حاسدان توان حذر کردن ز عشق او  
 کسی کوانگین جوید چه باک از نیش زنبورش.  
 اوحدی.

آفریننده خزان و بهار  
 نوش با نیش ساخت گل با خار. <sup>مکتبی</sup>.  
 || زهر. (سروری) (برهان قاطع) (انجمن آرا).  
 مقابل نوش. (انجمن آرا). رجوع به شواهد  
 ذیل معنی قبلی شود. || کنایه توهین‌آمیز.  
 تعریض اهانت‌آمیز. (فرهنگ فارسی معین).  
 رجوع به نیش زدن در سطور ذیل شود.  
 || نوک و تیزی سر خنجر و کارد. (انجمن آرا).

تیزی سر هر چیز را گویند همچو نیش کارد و  
 خنجر. (برهان قاطع). نوک تیز خنجر و  
 شمشیر و جز آن.  
 سازم خنجری نیشش ز پولاد  
 ده تاد دل گردد آزاد. <sup>باباطاهر</sup>.

|| نوک باریک و تنک چیزی مانند نیش قلم.  
 (یادداشت مؤلف). رجوع به معنی قبلی شود.  
 || شک. چوب نوک‌تیز یا چوبی که بر نوک  
 سیخی از آهن است راندن ستور را.  
 (یادداشت مؤلف). سیخ. سیخونک.  
 چوبینی آن خر بدبخت را ملامت نیست  
 که بر سکیزد چون من فرو سپوزم نیش.  
 لیبی.

بی جرم و جنایتی که از من دانی  
 چون پیر خر از نیش ز من ترسانی. <sup>فرخی</sup>.  
 || دندان دراز نوک‌دار که به هر دو جانب دهان  
 سیاح و خوک و غیره باشد. (غیث اللغات).  
 آزم. ناب. یشک. دندان تیز. (یادداشت  
 مؤلف). هر یک از چهار دندان نوک‌تیز جلو  
 دهان دو عدد در بالا و دو عدد در پائین. ناب.  
 ضرس الکلب. دندان یادم‌شکن. (فرهنگ  
 فارسی معین) ۱:

هر که او مجروح گردد یک ره از نیش پلنگ  
 موش گرد آید بر او تا کار او یک جاکند.  
 منوچهری.  
 بانگ او کوه بلرزاند چون شیبه شیر  
 سم او سنگ بذراند چون نیش گراز.  
 منوچهری.

|| در تداول، توسعاً به معنی دهان است.  
 (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیش باز  
 کردن و نیش باز شدن در ترکیبات نیش در  
 سطور بعد شود. || نشان ۲. (برهان قاطع) (ناظم  
 الاطباء). علامت. (ناظم الاطباء). || علم و  
 رایت ۳. (ناظم الاطباء). || نوعی خرما که آن  
 را خرما یابو جهل گویند. (از برهان قاطع).  
 || توسعاً به معنی نیش زدن هم آمده است:  
 نیش عقرب نه از ره کین است  
 اقتضای طبیعتش این است. <sup>سعدی</sup>.

محرم کیشم نئی به خویشم بگذار  
 ز زیشم نئی ز نیشم بگذر. <sup>قائنی</sup>.  
 — به نیش زدن؛ نیش زدن.  
 من خود از کید عذو باک ندارم لیکن  
 کزدم از خبث طبیعت بزند سنگ به نیش. <sup>سعدی</sup>.

— به نیش کشیدن؛ به دندان کندن گوشت  
 نیم‌پخته از استخوان و امثال آن. (یادداشت  
 مؤلف).  
 — || بدندان گرفتن. در تحقیر و مزاح در مورد  
 کسی که شخصی یا چیز مطلوب خود را  
 بردارد و با خود برد گویند؛ به نیش کشید و  
 برد، در مقام تشبیه به گربه که بچه‌اش را به  
 دندان گیرد و جابجا کند.

— به نیش گرفتن؛ نیش زدن. گزیدن.  
 بشد مرد دانا بی کار خویش  
 گرفتند یک روز [زنبوران] زن را به نیش. <sup>سعدی</sup>.  
 — نیش باز کردن؛ خنده‌ای خنک و بی‌مزه و

نادلشین کردن.  
 — نیش باز شدن؛ خندان شدن. از خوشحالی  
 خنده کردن. لبان کسی تا بنا گوش باز شدن.  
 فراخ خندیدن به نشانه خوشحالی. (فرهنگ  
 عامیانه جمال‌زاده از فرهنگ فارسی معین).  
 — نیش خوردن؛ گزیده شدن. به نیش آزرده  
 گشتن.  
 گفتن از زنبور بی‌حاصل بود  
 با یکی در عمر خود ناخورده نیش. <sup>سعدی</sup>.  
 به نیشی که خوردم چه مایه نوش آوردم.  
 (گلستان سعدی).  
 — نیش زدن؛ به نیش زدن.  
 سنان جور بر دل ریش کم زن  
 چو مرهم می‌نسازی نیش کم زن.  
 ناصر خسرو.

زند بر هر رگی فصاد صد نیش  
 ولی دستش بلرزد بر رگ خویش. <sup>نظامی</sup>.  
 نه نیشی می‌زند دوران گیتی  
 که آن را تا قیامت نیست مرهم. <sup>سعدی</sup>.  
 شعر خون‌بار من ای باد بدان یار رسان  
 که ز مژگان سیه بر رگ جان زد نیشم.  
 حافظ.  
 — || گزیدن. با نیش آزدن چنانکه زنبور و  
 عقرب. با نیش زهر در تن فرو کردن چنانکه  
 زنبور. (یادداشت مؤلف):  
 نه کزدم سر نیش زد عالمی را  
 که او را وبال آمد آن نیش کو زد. <sup>خاقانی</sup>.  
 اگر خود مار ضحاک ز نیش  
 چو در خیل فریدونی میندیش. <sup>نظامی</sup>.  
 نیش در آن زن که ز تو نوش خورد  
 پشم در آن کش که ترا پنبه کرد. <sup>نظامی</sup>.  
 زنبور درشت بی‌مروت را گوی  
 باری چو عسل نمی‌دهی نیش مزین. <sup>سعدی</sup>.  
 سر تشنیه نداری طلب یار مکن  
 مگست نیش زند گر طلب نوش کنی. <sup>سعدی</sup>.

۱ - دندانی که در فکین انسان در طرفین ثنائی  
 کناری قرار دارد و به دندان «یک کوسپیدی»  
 (Unicuspide) موسوم است و تعدادش در  
 فکین کلیه جانوران دندان‌دار چهار است. تاج  
 دندان نیش مخروطی شکل و ریشه‌اش از  
 دندانهای دیگر طولی‌تر و محکم‌تر و بیشتر  
 است. در بعضی حیوانات خصوصاً  
 گوستخواران دندانهای نیش نمو خارق‌العاده  
 می‌کند و حتی از دهان خارج می‌شود و عضو  
 دفاعی و حمله‌ای جانور به شمار می‌آید.

۲ - جهانگیری آرد: «نیش با اول مکسور [یعنی  
 با مصوت «ی»] آ» به معنی نشان باشد، مولانا  
 مظهر گفته:  
 بیناست آنچنانکه بیند به روی سنگ  
 نشان پای مور به شبهای تاز اسب.

۳ - این معنی را هم ناظم الاطباء به دلالت  
 معنی قبلی وضع کرده است.

بی هنر را دیدن صاحب هنر  
نیش بر دل می زند چون کز دمی، سعدی.  
- || سر برآوردن. دمیدن. اندکی روییدن  
چیزی، چون نیش زدن سبزه از خاک، یا نیش  
زدن شکوفه از شاخ یا نیش زدن دندان از لثه.  
(از یادداشت های مؤلف).  
- || به کنایت ها کسی را آزردن. (یادداشت  
مؤلف). رجوع به نیش زبان زدن شود.  
- نیش شکستن در دل؛ تحمل طعن کردن؛  
نوش دادم به کسان نیش شکستم در دل  
تا چو زنبور عسل صاحب شاتم کردند.  
صائب (از آندراج).  
- نیش فروبردن؛ نشتر زدن. نیش زدن؛  
جزع تو در دل هزار نیش فروبرد  
لعل تو جان را هزار کار برآورد. خاقانی.  
- نیش فروزدن؛ نیش زدن؛  
شنیدی که زنبور کافر بمیرد  
هر آنکه که نیشی به مردم فروزد. خاقانی.  
- امثال:  
نوش خواهی نیش می باید چشید.  
**نیشابور.** [نی / ن] (لخ) نیشابور. نیشابور.  
نیشابور. نیشابور. پهلوی: نیوشاپور<sup>۲</sup>. نام  
اصلی آن نیوک شاهپور<sup>۳</sup>. بنای این شهر را  
از شاهپور اول دانسته اند<sup>۴</sup> و آن را یکی از  
چهار شهر بزرگ خراسان قدیم گفته اند. در  
دوره یزدگرد دوم (۴۲۸ - ۴۵۷ م.) نیشابور  
مدتی محل اقامت او بوده است. در دوره آخر  
حکومت ساسانیان ظاهراً نیشابور اهمیت  
اولین را از دست داده است، زیرا نام آن شهر  
به ندرت دیده می شود. مسلمانان در حکومت  
عثمان بن عفان (۲۶-۳۵ ه.ق.) به صلح  
بدانجا درآمدند. در دوره طاهریان و سامانیان  
نیشابور از نو موقعیت یرین خود را به دست  
آورد. در اواخر حکومت مسعود غزنوی که  
سلجوقیان به مشرق ایران هجوم آوردند  
طغرل این شهر را مقر خود ساخت. در دوره  
حکومت سنجر نیشابور مورد هجوم غزان  
واقع شد (۵۴۸ ه.ق.). یاقوت نویسد غزان  
که را در این شهر یافتند کشتند و مال او را  
گرفتند و شهر را آتش زدند. سپس یکی از  
غلامان سنجر به نام مؤید به نیشابور درآمد و  
مردم را در یکی از محلات آن که شادیاخ نام  
داشت سکونت داد و شهر را آبادان کرد و  
باروئی برگرد آن برآورد. اندک اندک نیشابور  
آبادن می شد که دیگر بار با هجوم مغولان  
(۶۱۸ ه.ق.) ویران گردید. یاقوت که خود  
معاصر با مغولان بوده است چنین آرد: در  
حمله مغول مردمی که از شهرهای خراسان  
گریخته بودند در نیشابور گرد آمدند و این شهر  
را برای سکونت خود استوار ساختند. مغولان  
شهر را محاصره کردند. یکی از مردم نیشابور  
تیری افکند و داماد چنگیز خان را بکشت.

چنگیز خان خود عازم تسخیر نیشابور شد و  
این شهر را بگرفت و مغولان هر موجود زنده  
که یافتند بکشتند و شهر را با خاک یکسان  
کردند. درباره جمعیت نیشابور در این عهد  
سخن را به مبالغت کشانده اند چنانکه عده ای  
مردم شهر را دو هزار هزار نوشته اند که  
پیدا است بر اساسی نیست ولی هرگاه شمار  
مردم مقیم آن را در عصر پس از غزان با  
مردمی که از شهرهای مختلف خراسان بدانجا  
گریخته بودند در نظر گیریم عددی بزرگ  
خواهد شد. پس از حمله مغول دیگر هیچ گاه  
نیشابور نتوانست مقام گذشته خود را به دست  
آورد. گذشته از قبر خیام و شیخ عطار که در  
زدیکی این شهر واقع است، بنای امامزاده  
محرورق را باید نام برد. این بنا از آثار قرن  
هشتم هجری است و گنبدی عالی و  
کاشی کاری های بسیار زیبا دارد.

**موقعیت امروزی.** نیشابور یکی از  
شهرستانهای استان نهم کشور ایران است و  
محدود است از طرف شمال به کوه بینالود، از  
غرب به شهرستان سبزوار، از شرق به بخش  
فریمان از شهرستان مشهد و بخش کدکن از  
شهرستان تربت حیدریه و از جنوب به  
شهرستان کاشمر. آب و هوای شهرستان  
نیشابور نسبت به پستی و بلندی در شمال و  
جنوب آن متفاوت است، به این ترتیب که  
هوای بخشهای سرولایت، قدمگاه، فدیشه و  
حومه معتدل و هوای قراء و قصباتی که در  
کوه و دره های بینالود واقع شده اند سرد است،  
لیکن دهستان عشق آباد و طاغنکوه که در  
جنوب این شهرستان قرار دارند شوره زار و  
گرمسیر است به خصوص در فصل بهار و پائیز  
بادهای شدیدی در این محل می وزد، در بعض  
سالها اثر شدت وزش باد قسمتی از زراعت  
اهالی زیرین مستور می شود.

در شمال شهرستان رشته ارتفاعاتی به نام  
بینالود از شمال غربی سرولایت تا جلگه رخ  
امتداد دارد که حد طبیعی بین شهرستان مشهد  
و نیشابور است و مهمترین قله آن به بلندی  
۳۳۰۰ گز است. ارتفاعات دیگری در قسمت  
جنوب غربی شهرستان است به نام طاغنکوه  
و کوه جسته که حد فاصل بین شهرستان  
سبزوار و نیشابور است و مرتفع ترین قله آن  
۲۱۰۰ گز می باشد. در منطقه نیشابور  
رودخانه مهمی که دائماً جریان داشته باشد  
وجود ندارد چند رشته رودهای محلی که در  
موقع بهار از کوه بینالود سرچشمه گرفته و  
قراء و قصباتی را که در مسیر آنها واقع است  
مشروب می نمایند عبارتند از رودخانه  
فاروب رمان، رودخانه دررود، فرزدق،  
شمس آباد، بوژآباد، نیردباد بسالا و پائین.  
راه آهن تهران به مشهد در جنوب شهر و به

موازات جاده تهران - مشهد عبور می کند.  
شهرستان نیشابور از چهار دهستان به نام  
حومه، سرولایت، فدیشه و قدمگاه تشکیل  
شده و دارای ۶۳۴ آبادی است و مجموع  
نفوس آن در حدود ۱۸۰۰۰ نفر می باشد.

**شهر نیشابور.** شهر زیبا و خوش آب و هوای  
نیشابور بر سر راه تهران به مشهد واقع شده  
است و فاصله آن نسبت به شهرهای اطراف به  
شرح زیر است: تا تهران ۷۷۶، تا مشهد ۱۳۷  
و تا سبزوار ۱۷۶ کیلومتر است. شهر نیشابور  
در ۵۸ درجه و ۴۸ دقیقه طول شرقی و ۳۶  
درجه و ۱۴ دقیقه عرض جغرافیایی واقع  
است و ارتفاع آن از سطح دریا ۱۱۹۳ گز  
است، بنابراین ۱۸۲ گز از مشهد مرتفع تر  
می باشد. این شهر یکی از شهرهای تاریخی و  
آباد و پرجمعیت ترین شهرهای ایران بوده که  
در فتنه مغول ویران و نفوس آن قتل عام  
شده اند. به طوری که تاریخ نشان می دهد  
نیشابور در ازمنه قدیم در حدود یک میلیون  
جمعیت و ۱۲ هزار قنات داشته که در شهر و  
قراء و قصبات آن جاری بوده. آثار و علائمی  
که در اطراف شهر کشف شده نشان می دهد که  
وسعت شهر چند برابر وسعت فعلی بوده  
است. شهر نیشابور مطابق آخرین صورت  
اداره آمار دارای ۲۴۲۷۰ نفر جمعیت است.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

۱- به فتح اول و با مصوت «ی» (۱) هر دو  
متداول است.

2 - Nêv - Shahpuhr.

3 - Nivak - Shâhpûhr.

۴- نیشابور یا نیشاپور، از اقلیم چهارم و از  
قواعد خراسان و شهری است مشهور در دشت  
گسترده و به مقدار یک فرسخ در یک فرسخ، از  
آنجا تا طوس سه مرحله است، بیشتر آبش از  
قنات هاست، هواش سالم است و از نخستین  
اعمال آن تا جیحون بیست و سه مرحله است.  
احمد کاتب گوید: میان نیشابور و هر یک از مرو  
و هرات و جرجان و دامغان ده مرحله است. در  
اللیاب آمده است که نیشابور پرنعمت ترین  
شهرهای خراسان است و از این روی بدین نام  
خوانده شده که چون شاپور شاه آنجا را بدید  
گفت «نیکو جایی است، شهری شود»؛ در آن  
زمان در آنجا نیزاری بود، فرمان داد تانی ها را  
بریدند و به جای آن شهری بنا کردند و  
نیشابورش نامیدند، مرکب از دو کلمه نی و  
شاپور. نیشابور مقصد بازرگانان است. من  
می گویم امروز نیز به نیشابور معروف است و  
نیشابور فراموش شده. (از ترجمه تقریم البلدان  
صص ۵۲۰-۵۲۱). بهترین جاها از حیث معادن  
نیشابور است. نیشابور کههن دژ دارد و...  
شهرهای آن عبارت است از: زام، باخرز، جوین  
و بیهق. نیشابور را دوازده روستاست که در هر  
روستائی صدوشصت دهکده است. (از ترجمه  
تقریم البلدان ص ۱۶۷).

**نیشابور.** [نسی / ن] (اخ) بخش حومه شهرستان نیشابور شامل سه دهستان به نام ریوند، مازول و دربقاضی و دارای ۲۸۰ آبادی بزرگ و کوچک است و مجموع نفوس آن در حدود ۴۲۰۰۰ نفر می‌باشد. محصول عمده بخش غلات، پنبه، انواع میوه‌ها و شغل اهالی زراعت و کسب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**نیشابور.** [نسی / ن] (ا) گوشه‌ای است در دستگاه شور. نیشابور، نیشابورک، نیشابورک. نیشابورک. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیشابورک شود.

**نیشابورک.** [ز / ن] (ا) گوشه‌ای است در دستگاه شور. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیشابور و نیشابور شود.

**نیشابوری.** [ن] (اخ) ابو جعفر نیشابوری، از عرفای قرن هشتم و از مشایخ قطب رواندی متوفی ۵۷۳ ه. ق. رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۷ و روضات الجنات ص ۲۶۶ شود.

**نیشابوری.** [ن] (اخ) جعفر بن محمد بن مظفر علوی اسامی نیشابوری، مکنی به ابوابراهیم. از احفاد امیرالمؤمنین علی بن ابی طالب و از اکابر علما و محدثان قرن پنجم است. وی به سال ۴۴۰ ه. ق. از نیشابور به بغداد رفت و به سال ۴۴۸ در نیشابور درگذشت. رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۸۷ و کنی و القاب ج ۶ ص ۱۸۷ شود.

**نیشابوری.** [ن] (اخ) حسن بن محمد بن حبیب واعظ نیشابوری، مکنی به ابوالقاسم. ادیب و نحوی و مورخ قرن چهارم و پنجم است. از تصانیف اوست: تفسیر قرآن مجید که به تفسیر نیشابوری قدیم معروف است و کتاب عقلاءالمجانین. عبدالملک ثعالبی از شاگردان وی بوده است. به زبان عربی اشعار دارد و به سال ۴۰۶ ه. ق. درگذشته است. رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۸ و مقدمه عقلاءالمجانین ج مصر و کشف الظنون شود.

**نیشابوری.** [ن] (اخ) حسن بن مظفر اعمی، مکنی به ابوعلی و مشهور به نیشابوری. از علمای عامه و از مشایخ زمخشری است. در قرن پنجم می‌زیسته و به سال ۴۴۲ یا ۴۴۳ ه. ق. درگذشته است. او راست: تهذیب اصلاح المنطق ابن السکیت، تهذیب دیوان الادب اسحاق بن ابراهیم فاریابی، ذیل تمة الیئمة عبدالملک ثعالبی، و دیوان شعر. رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۹ و کشف الظنون و روضات الجنات ص ۲۶ شود.

**نیشابوری.** [ن] (اخ) علی بن عبدالله بن احمد نیشابوری سبزواری، مشهور به ابن ابی الطیب. از مفسران و اکابر علمای عامه قرن پنجم و از معاصران سلطان محمود غزنوی است سه تفسیر به نامهای تفسیر اصغر و

تفسیر اوسط و تفسیر کبیر نوشته است و به دربار سلطان محمود اهدا کرده است. وی به سال ۴۵۸ ه. ق. در سبزواری درگذشته است. (از ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۷۹) (روضات الجنات ص ۲۲۵) (معجم الادبیاء ج ۱۳ ص ۲۷۳).

**نیشابوری.** [ن] (اخ) لطف‌الله (مولانا...) از فضلا و شاعران و صوفیان اواخر قرن هشتم و اوایل قرن نهم است. اشعاری در مدح پیشوایان مذهب شیعه سروده است و مدیاحی نیز برای میران‌شاه بن تیمور لنگ، در اواخر عمر از نیشابور به ده قدمگاه رفته و در آنجا از وا گزیده و به سال ۸۱۰ ه. ق. در همان ده وفات یافته است. او راست:

دیشب ز سر صدق و صفای دل من  
در می‌کده آن روح فرزای دل من  
جامی به من آورد که بستان و بنوش  
گفتم نخورم گفت برای دل من.

رجوع به ریحانة الادب ج ۶ ص ۲۸۰ و مرآت‌الخیال ص ۵۷ و مجالس المؤمنین ص ۲۵۱ شود.

**نیشاپور.** [نی / ن] (اخ) نیشابور. رجوع به نیشابورک شود.

**نیشاپورک.** [ز / ن] (ا) نیشابور. رجوع به نیشابور و نیشابورک شود.

**نیشاک.** [ن] (اخ) دهی است از بخش مینودشت شهرستان گرگان. در ۷ هزارگزی شرق مینودشت و در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع و دارای ۲۰۰ تن سکنه است. آبش از چشمه‌سار، محصولش غلات و ابریشم و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گلهداری و صنعت دستی زنان بافتن پارچه ابریشمی و کرباس و شال و چادرشربافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نیشام.** (اخ) نام ملکی است که رب‌النوع برق است که به فارسی درخش گویند. (انجمن آرا) (آندراج). فرشته‌ای که فرمان درخشیدن برق را می‌دهد. (ناظم الاطباء).

**نیشان.** (ا) نشان<sup>۱</sup>. (رشیدی) (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نشان شود؛ بیناست آن‌چنان که ببیند به روی سنگ نیشان پای مور به شبهای تار اسب.

مظهر (از رشیدی).  
|| علامت داغ. (ناظم الاطباء). رجوع به نشان شود.

**نیشتر.** [ت] (ا) مبضغ. (دهاز). ابنزاری مر جراحان را که بدان رگ می‌زنند و فصد می‌کنند و آبله می‌کوبند و دمل را جهت بیرون آوردن ریم سوراخ می‌نمایند. (ناظم الاطباء). افزاری باشد به صورت نیش که بدان رگ گشایند و نشتر مخفف آن است. (فرهنگ

خطی). نیسو. نیسویا. نشتر. تیغ. محجم. مبطه. رایشه. شست. (یادداشت مؤلف). نیش:

به‌سان سنان نیشتر داشتند  
همی برگزگند بگذاشتند. اسدی.

چرا شیر از نهب مور ناگه در خروش آید  
گریزداو چنان گوئی که بر جان نیشتر دارد.

ناصر خسرو.  
طبع تا باشد موافق سرد و گرمش می‌خوران  
چون مخالف گشت یا تلخیش ده یا نیشتر.

سنائی.  
ز سینه تا به لب آیین نیشتر دارم  
حدیث از جگر پاره می‌کنم تفسیر. خاقانی.

علاج رخنه دل به از این نمی‌باشد  
دوباره کاوش یک نیشتر دروغ مدار.

خاقانی.  
رگ جانم گشاده گشت به بند  
بیشتر نوک نیشتر برکش. خاقانی.

همی تا بود راه پر نیشتر  
در او سود بازارگان بیشتر. نظامی.

گردر همه شهر یک سر نیشتر است  
در پای کسی رود که درویش تر است.

سعدی.  
از ملامت چه غم خورد سعدی  
مرده از نیشتر مترسانش. سعدی.

نیشترهای بلاد رگ جانم فرسود  
بعد ازین کاوش شریان سنان خواهم کرد.

طالب (از آندراج).  
برای صحبت عالم درشتیها به کار آید  
ز تن کی خون فاسد بی‌گزند نیشتر جوشد.

صائب.  
نمی‌شوند به تسلیم راضی از ناحق  
ز خون تازه ما نیشتر نمی‌گسلد.

صائب (از آندراج).  
|| شک. (یادداشت مؤلف). سیخونک. سیخ.  
نیش. قطعه چوب نوک تیزی که بدان ستوران را به تند رفتن وادارند.

هر که بر اسب نیاز تاخت به درگاه او  
از بر او جست از همچو خر از نیشتر.

عمادی شهریاری.  
|| ناب. دندان. (ناظم الاطباء). رجوع به نیش  
شود.

— نیشتر خلاندن؛ نیشتر زدن. نیشتر در بدن  
فرو بردن.

— نیشتر خوردن؛ مورد عمل فصادی و  
جراحی قرار گرفتن. کنایه از زخم خوردن و  
تحمل تلخی و نامالیم کردن و رنج کشیدن؛  
به تلخ و ترش رضا ده به خوان گیتی بر  
که نیشتر خوری ار بیشتر خوری حلوا.

خاقانی.  
۱- در لهجه تهرانی نیز نیشان گویند (حاشیه  
برهان قاطع ج معین).

نیشترب در زخم کسی شکستن؛ کنایه است از بر تلخ کامی و رنج وی افزودن. در هجوم بلایا و مصائب کسی را ملامت کردن و بر زخمش نمک پاشیدن.

نیشترب زدن؛ جراحی کردن. فصد کردن. رگ زدن. نیشترب بر بدن کسی فرو کردن.

نیشترب فرو بردن، نیشترب فرو کردن؛ نیشترب زدن.

**نیشتربها.** [تَبَ] (ا مرکب) مزد و اجرت نیشترب زدن. (ناظم الاطباء). دستمزد فساد و رگ زدن.

**نیشتربخیز.** [تَبَ] (ص مرکب) محاط شده از نیشترب. (ناظم الاطباء).

**نیشتربزار.** [تَبَ] (ا مرکب) نیشتربستان. کنایه از مؤگان معشوق. (ناظم الاطباء).

**نیشتربستان.** [تَبَ] (ا مرکب) نیشتربزار. (ناظم الاطباء). رجوع به نیشتربزار شود.

**نیشتربن.** [تَبَ] (مص) نوشتن. تحریر کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به نبشتن شود.

**نیشتربخنده.** [خَبَ] (ا مرکب) زهرخنده. (یادداشت مؤلف). خنده‌ای که از روی خشم و عصبانیت کنند. مقابل نوشخنده. (فرهنگ فارسی معین). خنده تلخ. خنده اندوه.

**نیش خورده.** [خَوَزَ / خَزَزَ] (ن مف مرکب) ملدوغ. (از منتهی الارب). گزیده شده.

**نیش‌دار.** (نف مرکب) صاحب نیش. دارنده نیش. آنکه نیش دارد چون عقرب و مانند آن. (یادداشت مؤلف). گزنده. نیش‌زن؛

بیندیش از آن پشه‌نیشدار که نمرود را گفت سر پیش دار. نظامی.

اژدوبان. آنکه نیش دارد. (فرهنگ فارسی معین). حیوان درنده. اژدانبده. زنده.

(یادداشت مؤلف). موهن. اهانت‌آمیز. (فرهنگ فارسی معین). کنایه یا سخن نیشدار؛ طعنه و سخن ملامت‌آمیز و دل‌نازاری که به قصد آزرده و توهین کسی ادا شود.

**نیش‌زن.** [زَبَ] (نص مرکب) آنکه نیش می‌زند. (ناظم الاطباء). گزنده؛ قطربوس؛ کزدم سخت نیش‌زن. (منتهی الارب). اژدانهنده. درشت و ناهموار؛

این چنین آسیبی تواند برد بیرون مر مرا از چنین وادی بقاعی سنگناگ و نیش‌زن. منوچهری.

ا||مفسد. فتنه‌انگیز. (ناظم الاطباء). که سخن نیشدار گوید. ا||کسی که برمی‌انگیزد نزاع و خصومت را. ا||قصه‌خوان. (ناظم الاطباء).

**نیش‌زنی.** [زَبَ] (حاصص مرکب) برانگیختن نزاع و خصومت. (ناظم الاطباء). عمل نیشترب. رجوع به نیشتربن شود.

**نیش‌غولی.** [شَبَ] (ص نسبی) وهمی. خرافی. موهوم. افسانه‌ای؛ اندیشه‌های نیشترب غولی؛ موهومات. (یادداشت مؤلف). ا||ایراد

نیشترب غولی؛ ایراد نامربوط. اعتراض بیهوده. (فرهنگ فارسی معین). ایرادی نابه‌جا و ناوارد که صرفاً به قصد لجبازی و عیب‌جویی طرح کنند.

**نیشترب.** [شَبَ] (ا) وام‌دار. قرض‌دار. (برهان قاطع) (آندرداج) (ناظم الاطباء). رجوع به نلشک و حواشی مربوط به آن شود.

**نیشترب.** [خَبَ] به کسر نون و سکون یا و شین معجمه، کوره‌ای، یعنی شهری است از شهرهای سیستان. در میانه آن و بُست قریه‌های بسیار است و بلده آن یکی است و یکی از دروازه‌های زرنگ یعنی شهر سیستان را دروازه نیشترب گویند که از آنجابه شهر بست می‌روند. (انجمن آرا). رجوع به تاریخ سیستان شود.

**نیشتربو.** [نَبَ / نَشَبَ / شَبَ] (ا مرکب) قصب‌السكر. (تحفه حکیم مؤمن). قسمی از نی که از عصیر آن شکر می‌سازند. (ناظم الاطباء). گیاهی است از تیره گندمیان که ساقه هوائیش برخلاف گندمیان دیگر توپر است و نسج سلولی داخل ساقه محتوی مقدار زیادی شیره قندی قابل استخراج می‌باشد. ساقه اصلی گیاه نیشترب در حقیقت ساقه زیرزمینی است که در زیر خاک می‌خزد و با ریشه اشتباه می‌شود. از این ساقه خزنده زیرزمینی در نقاط مختلف ساقه هوائی خارج می‌شود. ریشه‌های افشان نیز در زیر خاک به وجود می‌آید. ساقه هوائی این گیاه به فواصل مختلف دارای گره‌هایی است که از محل این گره‌ها بر روی دو ردیف برگ‌های

دندانه‌دار و روبانی شکل و متقابل و طویل - که مانند غلافی ساقه را در بر گرفته‌اند - خارج می‌شوند. گلهایش در انتهای ساقه هوائی قرار می‌گیرند که آرایش یک‌سنبله‌ای دارند این گله‌ها دور از هم قرار گرفته‌اند. به نظر می‌آید که در اصل این گیاه از هندوستان و جزایر جاوه و سوماترا باشد ولی امروزه در اکثر کشورهای که شرایط آب و هوائی مناسب جهت کشت این محصول داشته باشند به منظور استخراج قند کاشته می‌شود.

مهمترین کشورهای کشت نیشترب عبارتند از کوبا، هاوایی، جاوه و هندوستان. ارتفاع ساقه هوائی نیشترب بین ۳ تا ۶ متر است و قطر آن بین ۳ تا ۵ سانتیمتر. فاصله گره‌های ساقه معمولاً بین ۵ تا ۲۰ سانتیمتر است و فاصله بین گره‌های فسقوانی بیشتر است. طول برگ‌های گاهی تا ۲ متر می‌رسد. تکثیر این گیاه در زراعت غالباً به واسطه قلمه است و در صورتی که رقم جدیدی از نیشترب با بخواهند، به کشت بذر آن می‌پردازند. قصب‌السكر. (فرهنگ فارسی معین). نی‌قند. قصب‌العسل. قصب هندی. (یادداشت مؤلف)؛

از وی [بلخ] ترنج و نارنج و نیشترب و نیلوفر خیزد. (حدود العالم). از کرمان زیره و خرما و نیل و نیشترب و پانید خیزد. (حدود العالم). از شهرک میله به طبرستان نیشترب بسیار خیزد. (حدود العالم).

گهی پر گل گونه گون دامنش ز نیشترب انبوه پیرامنش. اسدی. ما به بلخ بودیم به چند دفعه مجزمان رسیدند... و ترنج و انار و نیشترب نیکو آوردند. (تاریخ بیهقی ص ۲۵۱).

مادرش نیشترب و نیشترب دادش ز آن گهی زهر و گه شکر باشد. مسعود سعد. از نیشترب است این قلم شعر نویسم کز سیر وی این شعر به خروار شکر ماند. سوزنی.

جای نزهت نیست گیتی را که اندر باغ او نیشترب چون برگ سنبل زهر دارد در میان. خاقانی. جان در تب است از آن شکرستان لعل خویش از بهر تب بریدن جان نیشترب فرست. خاقانی.

تیهاست مرا در دل نیشترب اندر لب آری ببرد تهاگر نی‌شکرم بخشی. خاقانی. گل ز کجی خار در آغوش یافت نیشترب از راستی آن نوش یافت. نظامی. خیریش نه زرد بلکه زر بود نی بود ولیک نیشترب بود. نظامی. میوه دل نیشترب خدشان گلبن جان نارون قدشان.

نظامی (مخزن الاسرار ص ۶۴). نیشترب با همه شیرینی اگر لب بگشائی پیش لفظ شکریت سر انگشت بخاید.

این نبات از کدام شهر آرند سعدی. تو قلم نیستی که نیشترب کی. سعدی. نی نیزه در حلقه کارزار سعدی. بقیمت‌تر از نیشترب صد هزار.

نیشترب کی باش ز پُری خموش چند زنی چون نی خالی خروش. امیر خسرو. چون باز زنی ز نیشترب بند

خس در دهن آید اول از قند. امیر خسرو. شعر من شعر است شعر دیگران هم شعر لیک ذوق نیشترب کجا یابد مذاق از بوریا. سلمان (از آندرداج).

۱- به صورت اضافه هم خوانده می‌شود.  
۲- تلفظ قدیم: nai-shakar و تلفظ کنونی: nei-shekar، از: نی + شکر، پهلوی: nadi shakar. در اصطلاح علمی لاتینی، Saccharum officinarum. در سانسکریت ikshu نام دارد. (از حاشیه برهان قاطع معین). و نیز رجوع به هرزدنامه پورداود صص ۱۹-۳۵ شود.

گیاه تلخ دهد چون تو نیشکر کاری  
در آن زمین که شود خاک این دل غمناک.

ملاقاسم (از آندراج).

نیشکر بالا؛ نیشکر قد:

صبحدم آینه دار طوطی آشفته است  
محفل افروز که شد آن نیشکر بالا چو شمع.

تتها (از آندراج).

نی شکر خد؛ خط سبز. (برهان قاطع).  
نخستین پدیداری ریش. نیشکر خط. (ناظم  
الاطباء).

نی شکر خط؛ خط سبز. نی شکر خد. (از  
برهان قاطع) (آندراج).

نیشکر قد؛ معشوقی که قد وی مانند نیشکر  
است و موزون بود. (ناظم الاطباء):

هما آن نیشکر قد بر سر انصاف خواهد شد  
دلش با بی دلان خویش آخر صاف خواهد شد.

تاثیر (از آندراج).

نیشکر قلم؛ که قلمی شیرین کار دارد:

من که نقاش نیشکر قلم  
رطب افشان نخل این حرم. نظامی.

**نیش کش**. [ک] [اخ] دهسی است جزء  
دهستان میان آباد بخش اسفراین شهرستان  
بجنورد. در ۲۴ هزارگزی جنوب غربی  
اسفراین، در جلگه گرمسیری واقع است و  
۳۲۸ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه و  
محصولش غلات، بنشن، پنبه و شغل اهالی  
زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۹).

**نیشکی**. [ش] [لا] قسمی گندم که در سیستان  
زراعت می شود و آن را بلائی نیز گویند.  
(یادداشت مؤلف).

**نیشگون**. [لا] نشگون. نشکنج. (یادداشت  
مؤلف). نشکون. وشگون. ویشگون. رجوع به  
نشگون شود.

نیشگون گرفتن؛ نشگون گرفتن. رجوع به  
نشگون شود.

**نیشمن**. [م] [هزارش] [لا] به لغت ژند و پاژند  
زن را گویند که در مقابل مرد است.<sup>۱</sup> (برهان  
قاطع) (آندراج).

**نیشو**. [لا] نوعی آلو. (رشیدی) (آندراج).  
نوعی از اقسام آلو. (برهان قاطع). آلو طبری.  
(رشیدی) (برهان قاطع) (از آندراج). نیشه.  
(رشیدی). نیسوق. رجوع به نیسوق شود؛ از  
ترشی ها نیشو و غوره و اناردانک و سماق و  
خرمای هندو. (ذخیره خوارزمشاهی).  
ترشی ها که سخت ترش نباشد چون نیشو... و  
نیشو اندر سردی بیش از همه است و ترش و  
شسرین او طبع نرم کنند. (ذخیره  
خوارزمشاهی). وگر شکم سخت بود سپاناخ  
با خرمای هندی و با نیشو یا آلو بزرگ سیاه...  
(هدایة المتعلمین ص ۷۰۸) (فرهنگ فارسی  
معین). [نیشتر. (لغت فرس اسدی ص ۴۱۶)

(رشیدی) (صباح الفرس). نشتر حجام.  
(برهان قاطع) (آندراج). مرادف نیش است.  
(از رشیدی). نیسو. رجوع به نیسو شود.  
[[سیخونک، شک، نیسو. رجوع به نیسو  
شود؛

که من از جور یکی سفله برادر که مراست  
از بخارا بر میدم چو خران از نیشو.

ابوالعباس (لغت فرس اسدی اقبال).  
[[نای نواختنی. (ناظم الاطباء). رجوع به نیشه  
شود.

**نیشوق**. [ن] [لا] ادرک است و نژد بعضی  
قراصیا است. (از تحفه حکیم مؤمن). نیشو.  
نیسوق. نیشه. آلو طبری. رجوع به نیسوق  
شود.

**نیشه**. [ش / ش] [لا] نیشو. آلو طبری.  
(برهان قاطع) (سروری). [نیشتر. (ناظم  
الاطباء). رجوع به نیشو شود. [نای نواختنی.  
(ناظم الاطباء). رجوع به ماده بعد شود.

**نیشه**. [ن / ن ش / ش] [لا] مضمر نیچه. نی  
خرد که شبانان نوازند. (از انجمن آرا). نای  
نواختنی. (ناظم الاطباء). توتک. براعه.  
(یادداشت مؤلف). نیز رجوع به نیچه شود؛  
چون نیشه ضمیر من آوا دهد برون  
جان معزی آنجا معزی کند به رقص.

خاقانی  
با تاج خسروی چه کنی از گیا کلا  
با ساز باربد چه کنی نیشه شبان. خاقانی.  
ز آن نی که از آن نیشه کنی ناید جلاب.  
خاقانی (از انجمن آرا).

شبنانی بیابانی آمد ز راه  
نبی دید بر رسته از قمر چاه  
به رسم شبانان از او نیشه ساخت<sup>۳</sup>  
نخستش بزد زخم و آنگه نواخت. نظامی.  
[[نای انبان. (ناظم الاطباء).

**نیشیان**. [د] [مص] نگاه کردن. این کلمه  
در المدخل در احکام نجوم آمده. (از فرهنگ  
فارسی معین).

**نیص**. [ن] [ع] [لا] خارپشت. (منتهی الارب).  
قنفذ ضخیم. خارپشت کلان. (از متن اللغة) (از  
اقراب الموارد). [ح حرکت سست و ضعیف.  
(منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقراب  
الموارد).

**نیض**. [ن] [ع] (مص) جنبیدن رگ. (منتهی  
الارب). نیض. (اقراب الموارد) (از متن اللغة).

**نیضال**. [ع] (مص) مناضله. نضال. (اقراب  
الموارد) (ناظم الاطباء) (متن اللغة). رجوع به  
نضال شود.

**نیط**. [ن] [ع] (مص) دور شدن. (منتهی  
الارب) (از اقراب الموارد) (از متن اللغة). [لا]  
مرگ یا مرده یا نهایت زمان عمر. (منتهی  
الارب). موت یا جنازه یا اجل. و یقال: طعن  
فی نیطه و فی جنازه؛ اذا مات. (متن اللغة) (از

اقراب الموارد). [آن رگ بود که دل بدان  
آویخته بود از وتین. (مهذب الاسماء). رگی  
سطبر که بدان دل در رگ وتین آویخته است.  
نیاط. (منتهی الارب). رجوع به نیاط شود.

**نیط**. [نئی ی] [ع] ص، [لا] چاه که از جوانبش  
آب در میان آید و از تک بزنزهد. (منتهی  
الارب). چشمه جوشنده در چاه پیش از آنکه  
چاه به قعر رسد.<sup>۴</sup> (از اقراب الموارد) (از  
متن اللغة).<sup>۵</sup>

**نیطافوس**. [لا] گویند نباتی است برگش شبیه  
به برگ صعتر است و در روی زمین پهن  
می شود و در حوالی دربند بلاد شیروان بسیار  
است و قرص او را جهت بیاض چشم  
بی عدیل دانسته اند. (از تحفه حکیم مؤمن).

**نیطرون**. [ن ط] [ع] (معرب) [لا] بورة ازمئی  
(منتهی الارب). به یونانی یوق است. (تحفه  
حکیم مؤمن). نظرون. (ناظم الاطباء). رجوع  
به نظرون شود.

**نیطش**. [ط] [اخ] (دریای...) دریای نیشش  
در زمان ما به دریای قرم و بحر اسود معروف  
است. (از ترجمه تقویم البلدان ص ۴۲). رجوع  
به دریای سیاه شود.

**نیطقون**. [اخ] نام وزیر اسکندر است در  
شاهنامه. (فرهنگ لغات شاهنامه).

**نیطل**. [ن ط] [ع] [لا] کوزه ای که شراب  
پیمایند به وی. (منتهی الارب). پیمانه خمر.  
(مهذب الاسماء). مکیال خمر. (اقراب  
الموارد). پیمانه شراب و شیر. بیاله نمونه نزد  
باده فروشان. نیطل. نطل. (از متن اللغة).  
پیمانه شراب. نیطل.<sup>۶</sup> (ناظم الاطباء). [ادول.  
(مهذب الاسماء). دلو. (منتهی الارب) (اقراب  
الموارد). دلو یا دلو بزرگ. (از متن اللغة).  
[اسختی. (منتهی الارب). داهیه. (مهذب  
الاسماء) (اقراب الموارد) (متن اللغة). ج، انطلة.  
(از متن اللغة). نیطل. (ناظم الاطباء). [اموت.  
(اقراب الموارد). هلاک. (اقراب الموارد)  
(متن اللغة). [اص) مرد نیک زیرک. (منتهی  
الارب). رجسالداهیه. (اقراب الموارد)  
(متن اللغة). [امرد درازنره. (از منتهی الارب).

۱- هزارش: nishman, nêshaman, پهلوی: zhan به معنی زن. (از حاشیه برهان قاطع معین).

۲- به معنی اول رشیدی و آندراج به فتح اول [ن] آورده اند. ضبط متن با مصوّت «ی» [ن] مطابق است با ماخذ دیگر.

۳- در چاپ وحید: «پیشه ساخت» و غلط است.

۴- عبارات اقراب الموارد این است: العين فی البئر قبل أن تصل الی قعر.

۵- در متن اللغة به سکون یاه آمده است [ن].

۶- بدین معنی ناظم الاطباء neytal و nital آورده است و کلمه را فارسی دانسته است.

مرد طویل النجم و المذا کبر. (از متن اللغاة).  
 || (ا) وزن هفت درهم<sup>۱</sup>. (ناظم الاطباء). سبعة  
 دراهم و قیل استاران. (المفتاح از یادداشت  
 مؤلف).

**نیطل.** [ط] [ع] (ا) نیطل. رجوع به نیطل شود.  
**نیطل.** [ط] [ع] (ا) نیطل. رجوع به نیطل شود.  
**نیطه.** [ن] [ی] [ط] [ع] (ا) شتر که با خواروبار  
 آورندگان فرستند تا خواروبار آرد. (منتهی  
 الارب) (آندراج) (از متن اللغاة) (از اقرب  
 الموارد).

**نیع.** [ن] [ع] (مص) خمیدن. (از منتهی الارب)  
 (از ناظم الاطباء). مایل شدن. (از ناظم  
 الاطباء). مایل گشتن شاخهٔ درخت. (از اقرب  
 الموارد) (از متن اللغاة). نوع. نوعان. (از  
 متن اللغاة). || تقدم جستن. (از متن اللغاة): ناع و  
 استناع؛ تقدم، کاستنمی. (اقرب الموارد از  
 لسان العرب).

**نیف.** [ن] [ی] / [ن] [ع] (ا) زیادة. (مهذب  
 الاسماء) (اقرب الموارد) (متن اللغاة). فضل.  
 (منتهی الارب) (متن اللغاة). || افزونی و زیادت  
 چیزی. یقال: عشرة و نیف. و هرچه بر عقد  
 افزاید آن را نیف گویند چندانکه به عقد ثانی  
 رسد. (از منتهی الارب). از یک تا سه. (منتهی  
 الارب). زیادت بر عقد اعداد را گویند تا به  
 عقد دیگری برسد. گویند: عشرة و نیف، مائة و  
 نیف، الف و نیف. و جز بعد از ذکر عقد اعداد  
 مورد استعمال ندارد. یا از یک تا سه را نیف  
 گویند و بعد از آن تا ده را بضع گویند. (از  
 متن اللغاة) (از اقرب الموارد). معادل اند، چند،  
 کسری در فارسی. || احسان. (متن اللغاة)  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد). گویند:  
 ضع النیف فی موضعه. (متن اللغاة) (اقرب  
 الموارد).

**نیفا.** (ا) نیفه. میان بند شلوار. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به نیفه شود.  
**نیفندان.** [ن] [د] [مص] منفی) مقابل  
 افتادن. (یادداشت مؤلف). رجوع به افتادن  
 شود.

**نیفراختن.** [ن] [ت] [مص] منفی) مقابل  
 افراختن. رجوع به افراختن شود.

**نیفراشتن.** [ن] [ت] [مص] منفی) مقابل  
 افراشتن. رجوع به افراشتن شود.

**نیفروختن.** [ن] [ت] [مص] منفی) مقابل  
 افروختن. رجوع به افروختن شود.

**نیفزدن.** [ن] [د] [مص] منفی) مقابل  
 افزودن. رجوع به افزودن شود.

**نیفی.** [ن] [ف] / [نی] [ف] (معرب) (ا) جای بند  
 ازار و شلوار و مانند آن. (منتهی الارب). جای  
 گشاد شلوار. الموضع المتسع من السراويل. (از  
 اقرب الموارد) (از متن اللغاة). و مانند آن در  
 پیراهن<sup>۲</sup>. (از متن اللغاة). خشتک زیرجامه. (از  
 فرهنگ خطی). نیفه. (دهار). معرب نیفه است.

(منتهی الارب). رجوع به نیفه شود.

**نیفور.** [ن] [ف] [ع] (ص) سخت رمنده. (منتهی  
 الارب). شدیدالتفار. (متن اللغاة).

**نیفوز.** [ن] [ف] [ع] (ص) ظسبی نیفوز؛ آهوی  
 برجهنده. (از منتهی الارب).

**نیفه.** [ف] / [ف] (ا) بندکش ازار. (غیثات  
 اللغات)<sup>۳</sup>. موضع گذرانیدن بند ازار و شلوار.  
 (برهان قاطع). جای بند گذراندن ازار و  
 شلوار. (از رشیدی) (انجمن آرا) (از  
 جهانگیری) (از آندراج). آنچه از ایند از آن  
 گذرانند. (فرهنگ خطی). آن موضع ازار که  
 از ایند از آن گذرانند. (سروری). چوه. (ناظم  
 الاطباء). لیفه. آنجای شلوار که بند در آن  
 دوآندند. حزه. حجزه. حبکه. (یادداشت  
 مؤلف):

هست پیراهنی و شلوار  
 نیست بزر هر دو نیفه و تریز. مسعود سعد.  
 بی منع و جگر برون ز شلوار  
 کونی است ز پاچه تا به نیفه. انوری.  
 دامن از ساق بلورین به گریبان برکش  
 نیفه از گنبد سیمن به سوی پایچه آر.

سوزنی.  
 ای بس کسا که از بی این زیر دامنی  
 نیفه فروکشیده و برچیده دانند. سوزنی.  
 آنکه سر از نیفه برسپوخت چو برخاست  
 خفت و سر از پاژه ازار فروماند. سوزنی.  
 مانند بند شلوار به نیفه رفتن وجهی ندارد.  
 (نظام قاری ص ۱۳۱).

شلوار تو که گنج روان باشد ای غلام  
 از پاچه تا به نیفه بود پر ز مشک خام.

؟ (از سروری).

|| بند ازار و شلوار<sup>۴</sup>. (جهانگیری) (برهان  
 قاطع) (انجمن آرا) (از رشیدی):

همچون طناب تافته چون میخ کوفته  
 چون خیمه سیاه و مه زده چون نیفه بسته باد.

کمال اسماعیل (از رشیدی).

مرد دم از شهوت آماده زد

زن گره نیفه نر و ماده زد.

امیر خسرو (از رشیدی).

|| پوستین. (انجمن آرا) (غیثات اللغات)  
 (برهان قاطع)<sup>۵</sup> (از جهانگیری) (سروری).

پوستینی که از پوست حوالی ناف رویاه  
 سازند و آن بغایت نرم و لطیف باشد. (غیثات  
 اللغات از شرح اسکندرنامهٔ خان آرزو).

پوست. (جهانگیری). نیفه به معنی مطلق  
 پوستین نیست بلکه به معنی پوستی است که

از حوالی ناف رویاه و جز آن می‌گیرند و نرم‌تر  
 از پوستهای دیگر است. (از رشیدی). پوست  
 شکم حیوانات و رویاه. (ناظم الاطباء):

آهو و رویاه در آن مرغزار

نافه به گل داده و نیفه به خار.

شب چون سر نافه را خراشید

نظامی.

بر نیفه روز مشک پاشید. نظامی.

پی آهو از چشمه انگیخته

چو بر نیفه‌ها نافه‌ها ریخته. نظامی.

بنهی همچو نافه نیفه ز دوش

وز قبا همچو گل برون آبی.

امیدی (از سروری).

|| نزدیک ناف<sup>۱</sup>. (از سروری):

زیور باغ بر آیین عروسان بر بست

نافهٔ مشک تر از نیفهٔ بستان بگشاد.

عمید لویکی (از سروری).

|| سقچه. (غیثات اللغات) (برهان قاطع)

(فرهنگ فارسی معین)<sup>۱۱</sup>. بوقچهٔ جامه.

(سروری). و آن پارچه‌ای باشد مربع که رخت

پوشیدنی و غیره را در آن بندند. (برهان قاطع)

(از ناظم الاطباء). || پارچهٔ سفید و کتان اعلا.

(ناظم الاطباء).

— نیفهٔ رویاه. نیفهٔ روبه؛ پشم رویاه که از آن

پوستین سازند. (آندراج). پوست نرم زیر

شکم رویاه. پوست رویاه:

شیر کز مالش عدل تو دباعت یابد

گردنش نرم‌تر از نیفهٔ رویاه شود.

شرف شفروه.

آمد و گردش دو سه جولان گرفت

نیفهٔ رویاه به دندان گرفت. نظامی.

نیفهٔ روبه چو پلنگی به زیر

نافهٔ آهو شده زنجیر شیر. نظامی.

خسک و خار صحن بستانش

۱- بدین معنی ناظم الاطباء neytal و nital

آورده است و کلمه را فارسی دانسته است.

۲- بسا سکون یاء [ن] [لحن] او ردی. (از

متن اللغاة).

۳- به کسر نون [یعنی با مصوّت «ی»]: [آ] تلفظ

عامه است. (از منتهی الارب).

۴- و مثله من القميص.

۵- در اقرب الموارد بنفوره به تقدیم یاء ضبط

شده است و در متن اللغاة صریحاً نیفور.

۶- در متن اللغاة و اقرب الموارد بنفوز به تقدیم

یاء بر نون.

۷- نیفه به معنی بندکش ازار امالهٔ نافه باشد

یعنی چیزی که نسبت به ناف دارد، چه حرف

«ها» در ناصه برای نسبت است. (از غیثات

اللغات).

۸- نیز رجوع به شواهد ذیل معنی اول شود.

۹- عبارت برهان قاطع این است: «و پوست

شکم جانوری نیز هست و پوستین را نیز گفته‌اند

چه نیفهٔ رویاه به معنی پوستین رویاه باشد و به

معنی رویاه نیز آمده است چنانکه نیفه پوستین

گفته‌اند و از آن رویاه خواسته‌اند.»

۱۰- بعضی بر آنند که نیفه به معنی نزدیک ناف

باشد چه آن در کمال نرمی و نازکی باشد.

(سروری).

۱۱- جگر سوخته در نیفه که این نافهٔ مشک

سرب در گوشهٔ رومال که این نقرهٔ خام.

وحشی (از فرهنگ فارسی معین).

ناف آهو و نیفه رویاه. نظیری (از آندراج).  
 - نیفه سست کردن؛ آماده شدن برای خوردن  
 و استراحت کردن. (رشیدی). آماده استراحت  
 و خواب شدن. (آندراج):

اجل دامن به کشتن چست کرده  
 زمین نیفه به خوردن سست کرده.

امیر خسرو (از رشیدی).  
**نیفه‌گاه.** [ف / ف] (لامربک) آنجای از تن  
 آدمی که نیفه بر آن افتد. محتجز. (یادداشت  
 مؤلف). شقر.

**نیفه‌وار.** [ف / ف] (ص مرکب، ق مرکب)  
 مانند نیفه. (فرهنگ فارسی معین). چون نیفه  
 شلوار که با نرم‌ترین جای بدن تماس دارد:  
 نرمی دل می‌طلبی نیفه‌وار

نافه‌صفت تن به درشتی سپار. نظامی.  
**نیق.** (ع مص) به شگفتی آوردن. در شگفت  
 آوردن. انبیاق. (از اقرب الموارد). رجوع به  
 انبیاق شود. || (ا) بالای کوه. (مهدب الاسماء).  
 بلندترین جای از کوه. (منتهی الارب) (از  
 اقرب الموارد) (از متن اللغة). ج، نیاق. انبیاق.  
 نیوق.

**نیق.** [ن ی ی] (ع ص) رجس نیق؛ مرد  
 خوش‌طعام و خوش‌لباس. (از منتهی الارب)  
 (از اقرب الموارد). ذونیق. (متن اللغة).

**نیق.** [ن ی ی] (لخ) دهی است از دهستان  
 دودانگه بخش هوراند شهرستان اهر. در  
 ۳ هزارگزی جنوب هوراند و ۲۱۵۰۰ گزی راه  
 اهر به کلیبر و در منطقه کوهستانی  
 معتدل‌هوایی واقع است و ۶۳۹ سکنه دارد.  
 آبش از سه رشته چشمه، محصولش غلات و  
 توتون و سردرختی و شغل اهالی زراعت و  
 گلهداری، صنایع دستی گلیم و جاجیم‌بافی  
 است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**نیقه.** [ق] (ع امص) آراستگی و افزونی در  
 کار و لباس و طعام و خورش. (منتهی الارب).  
 اسم است از تنوق. (از متن اللغة) (از اقرب  
 الموارد). رجوع به تنوق شود. || خرقاء ذات  
 نیقه؛ در حق جاهلی گویند که با وجود نادانی  
 و جهل دعوی معرفت و دانست نماید. (منتهی  
 الارب). نادانی که دعوی فضل و دانش کند.

**نیک.** (ص) ۱ خوب. (انجمن آرا) (از غیاث  
 اللغات) (آندراج). خوش. (ناظم الاطیباء).  
 مقابل بد. (آندراج). هژیر. (فرهنگ فارسی  
 معین). نیکو. (آندراج). جید. نغز. حسن.  
 (یادداشت مؤلف). مطلوب. پسندیده.

بنگه از آن گزیده‌ام این کازه  
 کم عیش نیک و دخل بی‌اندازه. رودکی.

از او دیدم اندر جهان نام نیک  
 ز گیتی و را باد فرجام نیک. فردوسی.

همانا که در دهر گفتار نیک  
 نگرده تبه تا جهان است و یک. فردوسی.  
 امیر گفت این اندیشیده‌ام و نیک است اما یک

عیب بزرگ دارد... باد در سر کبند. (تاریخ  
 بیهقی ص ۲۶۴). چنان باید زیست؛ که پس از  
 مرگ دعای نیک کنند. (تاریخ بیهقی  
 ص ۳۷۱).

دارد از خوی نیک خویش ندیم.

(از تاریخ بیهقی ص ۳۸۸).  
 علم به کردار نیک جمال‌گیرد. (کلیله و دمنه).  
 زنده را از دانش و کردار نیک چاره نیست.  
 (کلیله و دمنه).

گریار نیک خواهی شو نیکام باش  
 تنها نماند آنکه بود نام نیکش یار. سوزنی.  
 از اصل نیک هیچ عجب نیست فرع نیک.  
 سوزنی.

بخت نیک آرزورسان دل است  
 که قلم نقش‌بند هر صور است. خاقانی.  
 نام نیکش را نهم بنیادها کز نخ صور  
 آسمان بشکافد و نشکافد این بنیاد من.

خاقانی.  
 به نام نیک نیز می‌بمیران  
 بود عمر مغلد نیکنمای.

ابن یمین.  
 || صالح. (یادداشت مؤلف). شخص  
 نیکوکردار. نیکوکار. (فرهنگ فارسی معین)  
 بر نیک‌خو. نیک‌روش. نیکان. پاکان. اختیار.  
 ایرار. صلحاء:

بدوگفت پیران که ای نیک زن  
 شدستم سرفراز بر انجمن. فردوسی.  
 اگر نیک باشی بماندت نام  
 به تخت کئی بر بوی شادکام. فردوسی.

ثواب است بر نیک مر نیک را  
 بدان را به هر حال بر بد جزاست. ناصر خسرو.  
 از علم زاید وز خرد قول راست  
 چون مرد نیک نیک بود مسکش.

ناصر خسرو.  
 نیک نام از صحبت نیکان شوی  
 همچو از پیغمبر تازی بلال. ناصر خسرو.

نیک است و بد است مردم گیتی  
 بد را بگذار و نیک را بگزین. معزی.  
 گرتو نیکی مرا چه فایده زان  
 و ردم من ترا از آن چه زیان. سنائی.

ری نیک بد ولیک صدورش عظیم نیک  
 من شا کر صدور و شکایت‌فزای ری. خاقانی.  
 بدشان بهتر از همه نیکان  
 نیکشان از فرشته کاملتر. خاقانی.

سنگ‌باران ابر لعنت باد  
 بر زن نیک تا به بد چه رسد. خاقانی.  
 هست تنهایی به از یاران بد  
 نیک چون با بد نشیند بد شود. مولوی.

نیک باشی و بدت گوید خلق  
 به که بد باشی و نیکت بینند. سعدی.  
 نیک و بد<sup>۱</sup> چون همی بنیاد مرد

خنک آن کس که گوی نیکی برد. سعدی.  
 بد و نیک را بدل کن سیم و زر. سعدی.  
 من اگر نیکم اگر بد تو برو خود را باش  
 هر کسی آن درود عاقبت کار که کشت.

حافظ.  
 نیک اگر چه ز فنا گشته گم است  
 نام نیکوش بقای دوم است. جامی.

- نیکان؛ مجازاً، عباد. (یادداشت مؤلف). نیز  
 رجوع به شواهد ذیل معنی قبلی شود:  
 رسیدند بر تازیانی نوند  
 به جانی که یزدان پرستان بدند  
 پس آمد بدان جای نیکان فرود... فردوسی.

به کردار نیکان ستایش کنیم  
 چو آتش پرستان نیایش کنیم. فردوسی.  
 || شایسته. کامل:

سواری شود نیک و پیروززم  
 سر انجمن‌ها به رزم و به بزم. فردوسی.  
 || سعد. سعید. مسعود. (یادداشت مؤلف): هر  
 دو را به فال نیک گرفت. (سلجوقنامه)

(فرهنگ فارسی معین).  
 - اختر نیک؛ ستاره سعد. طالع موافق:  
 وگر یار باشد خداوند هور  
 دهد مر مرا اختر نیک زور. فردوسی.

دودو دیگر که این شاه پیروزگر  
 بیاید همی ز اختر نیک بر. فردوسی.  
 بدین رزمگه آفرین بادگفت  
 دهمه ساله با اختر نیک جفت. فردوسی.

|| زبیا. (ناظم الاطیباء). نیکورخ. نیک‌منظر.  
 - نیکان؛ خوبان. زیبارخان:  
 نیکان عهد را به بدی کردن  
 عذری بنه که دسترس آن دارند. خاقانی.

|| مانید. نافع. سودمند:  
 گرایدون که بپذیری این نیک پند  
 ز ترکان به جانت نیاید گزند. دقیقی.

در هدیه پارس از آن سنگ هیچ جای نیست...  
 و جراحی را نیک باشد. (فارسانه ابن بلخی  
 ص ۱۲۶). || عجیب. شگفت. (یادداشت  
 مؤلف):

و آنجا که من نباشم گوئی مثالب من  
 نیک است کت نیاید زین کار شرمساری.  
 منوچهری.

|| مناسب. سزاوار:  
 نیک است؛ هر آن بد که به بیداد گراید.  
 قآنی.

|| فبها. چه بهتر. نیک است؛ سیف از آنجا  
 ۱- تلفظ قدیم: nêk، تلفظ کنونی: nîk، پارسی  
 باستان: nāiba، پهلوی: nēw, nēwak (از  
 حاشیه برهان تاطع ج معین).  
 ۲- مرحوم دهخدا در یادداشتی «نیک و بد» را  
 در این شاهد به صورت ترکیب نقل کرده و -  
 معنی «به هر حال» آورده‌اند.



روی به در کسری نهاد و می گفت اگر از روی سپاه بازیام نیک و گر نه بر سر گور پدر بنشینم تا هم آنجا بمیرم. (ترجمه طبری بلعمی). اگر بر این سخن خویش وفا کنم و شما سیرت من بپسندید نیک و اگر نه از ملک بیرون آیم. (ترجمه طبری بلعمی). || (۱) خوبی. نیکی. (فرهنگ فارسی معین). خیر. مقابل شر. نیکی. مقابل بدی:

ماده گفتا هیچ شرمت نیست و یک چون سبکساری نه بد دانی نه نیک. رودکی. چرخ چنین است و بر این ره رود. لنگ ز هر نیک و ز هر بد نود. رودکی. سه پاس تو چشم است و گوش و زبان که زین سه رسد نیک و بد بی گمان. فردوسی.

نیک و بد هر دو توان کرد ولیکن بی شک نیک دشوار توان کردن و بد نیک آسان. فرخی.

کودک خرد ندای تو که ندانی بد و نیک ناز بسیار ندانی که نباشد شیرین. فرخی. که زشت از خوب و نیک از بد بدانی به دل کاری سگالی کش توانی. فخرالدین اسعد.

ثواب است بر نیک مر نیک را بدان را به هر حال بر بد جزاست. ناصر خسرو.

نیک رو بد مرو که نیک و بد است که ز ما یادگار می ماند. مسعود سعد.

نیک با بد بود ز روی شمار نیکی بی بدی تو چشم مدار. سنائی. نبود فضل چو نقص و نبود نیک چو بد نبود علم چو جهل و نبود مدح چو ذم.

ادیب صابر. نیک و بد ناشنوده کی ماند. ادیب صابر. تا که تو از نیک و بد همچو شب آبتنی رو که نمای همچو صبح مرد علم داشتن. خاقانی.

نیک از بد مجوی و راضی باش که ز نیکان ترا بدی ناید. خاقانی. نیک بد کردی شکستی عهد یار مهربان و آن بتر کردی که بد کردی و نیک انگاشتی. سعدی.

نیک ار کنی به جای تو نیکی کنند و باز ار بد کنی به جای تو از بد بتر کنند. ؟ (از جامع التمثیل). || خوشی. مقابل ناخوشی: نیک و بد؛ خوشی و ناخوشی. رفاه و سختی: بد و نیک هر دو ز یزدان بود لب مرد باید که خندان بود. فردوسی. جهان را سپردم به نیک و به بد نماندم که روزی به من بد رسد. فردوسی. بد و نیک بر ما همی بگذرد. فردوسی.

هر چه بر ما رسد ز نیک و ز بد باشد از حکم کردگار قدیم. (از تاریخ بیهقی ص ۳۸۸).

نیک است از آنکه نیک و بدش برگزشتن است چیزی دگر همی نشناسم فضیلتش. ناصر خسرو.

ز حادثات زمانم همین پسند آمد که زشت و خوب و بد و نیک در گذر دیدم. ابن یمن.

|| حسن. خوبی. مقابل عیب و زشتی: ننگه ست شمعون به جز نیک شاه که هست او یکی خادم نیک خواه. شمس (یوسف و زلیخا).

خاقانی را از آن خود دان نیک و بد او از آن خود بین. خاقانی. بد او نیک من بود چه عجب زشت من نیز خوب او باشد. خاقانی. چون اصل همه جمال تو دیدم ترک بد و نیک و خیر و شر کردم. عطار. بد و نیک است بی خلاف ولی مرد خالی نباشد از بد و نیک. سعدی. || (ق) تمام. کامل. (فرهنگ فارسی معین): زمانی نیک اندیشید پس گفت اسحاق راست می گوید. (تاریخ بیهقی ص ۴۸۷). چند پایه که برفتی زمانی نیک بنشستی و بیاسودی. (تاریخ بیهقی).

ساعتی نیک در تفکر بود سر بر آورد و تربیت فرمود. سعدی. || سیار. (جهانگیری) (رشیدی) (انجمن آرا). بسی. بسیار. فراوان. بی نهایت. (ناظم الاطباء). سخت. بلیغ. عظیم. زیاد. (یادداشت مؤلف):

نیک و بد هر دو توان کرد ولیکن بی شک نیک دشوار توان کرد و بد نیک آسان. فرخی. شادی و بقا بادت و زین پیش نگویم کاین قافیۀ تنگ مرا نیک پییخت. عسجدی. خوارزمشاه میمنه خود را سوی میسرۀ ایشان فرستاد نیک ثبات کردند. (تاریخ بیهقی ص ۳۵۲). گفتند طغرل نیک تعجیل کرد. (تاریخ بیهقی ص ۶۱۷). بستد و نیک از جای بشد. (تاریخ بیهقی ص ۳۲۳). بشنودن و کار بستن نیک بغنیمت دارند. (منتخب قابوسنامه ص ۲). با کالیجار ازین معنی نیک اندیشناک شد و دانست که سخن او هزل نباشد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۱۹). عرب از کینه ای که در دل داشتند نیک کوشیدند تا شاپور را هزیمت کردند. (فارسنامه ابن بلخی ص ۷۱). راه بیابان برگرفتند و نیک رانددند. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۰۱).

هر که نزد تو نیک نیست عزیز زود بینی که نیک خوار شود. مسعود سعد. سخت به دردم ز دل سخت گرم نیک به رنجم ز دم نیک سرد. مسعود سعد. سبوس جو در دیگ کنند و نیک بجوشانند. (نوروزنامه).

نیک ماند سیر در ظاهر به سوسن لیک باز چون بیوئی دور باشد پایه سوسن ز سیر. سنائی. ظلم از هر که هست نیک بد است. سنائی. ای نفس به رسته قناعت شو کآنجا همه چیز نیک ارزان است. انوری. این بدهدی از سیرت مخدوم اگر خاص ما نیست نیک عجب می شمارم. (فتنه المصدور). نیک بدرائی با خلق جهان که بدی نیک سوی جانت رساد. خاقانی. ای عراق الله جبارک نیک مشعوف به تو وی خراسان عمرک الله سخت مشتاقم به تو. خاقانی. نیک بد حال و سخت سست دلم حال و دل هر دو یک نه بر خطر است. خاقانی. گرسنگی بر وی نیک غالب آمده بود. (سندبادنامه ص ۳۳۵). بت شکستن سهل باشد نیک سهل دیدن نفس را جهل است جهل. مولوی. قرص ماه از قرص نان دور است نیک. مولوی. نیک سهل است زنده بی جان کرد مرده را لیک زنده نتوان کرد. سعدی. شنید این سخن سرور نیک بخت بر آشفتم نیک و بیپچید سخت. سعدی. آن سنگدل که دیده بدوزد ز روی خوب پندش مده که جهل در او نیک محکم است. سعدی. گرچه دانم که نیک بد کردم چه توان کرد چونکه خود کردم. اوحدی. ازین مزوجه و خرقة نیک در تنگم به یک کرشمه صوفی وشم قلندر کن. حافظ. گوئی از صحبت ما نیک به تنگ آمده بود بار بربست و به گردش نرسیدیم و برفت. حافظ. علم درّی است نیک باقیمت جهل دردی است سخت بی درمان. ؟ (از تاج المآثر). || به دقت. (یادداشت مؤلف). درست. چنانکه باید. عمیقاً: بین نیک تا دوست دار تو کیست خردمند و انده گسار تو کیست. فردوسی. رأی دانا سر سخن ساری است نیک بشنو که این سخن باری است. عنصری. اطراف گلستان را چون نیک بنگرد

پیراهن صبوری چون غنچه بر درازد.

منوچهری.

از ما بر ماست چون نگاه کنی نیک. (تاریخ بیهقی ص ۶۵۱). پس ابراهیم پسران را گفت نیک نگاه کنید. (تاریخ سیستان). نیک بنگر تا چگونه کردگار بر من از من سخت بندی برفکند.

ناصر خسرو.

ای پسر دانی که هیچ آغاز بی انجام نیست نیک بنگر گرچه نادان بر تو غوغا می کند.

ناصر خسرو.

بر تو این خوردن و این خفتن و این رفتن و خاست نیک بنگر که که افکند وزین کار چه خواست.

ناصر خسرو.

گهری خرد بود و نیک شناخت کاین جهان بدگهر کس است برفت. خاقانی. دهانش ارچه نبینی مگر به وقت سخن چو نیک درنگری چون دلم به تنگی نیست.

سعدی.

|| خوب. درست. بهنجار:

نامه نویسد بدیع و نظم کند خوب تیغ زند نیک و پهنه باز و چوگان. فرخی. این مطرب ما نیک نمی داند زد ز اینجاش برون برید و نیکش بزید. سعدی. || کاملاً. کلاً. دقیقاً:

عادت و رسم این گروه ظلوم نیک ماند چو بنگری به ظلم. ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی ص ۳۸۸). سوزاده ای که همه عالم به تو پیوست دل نیک بدادت که دل از وی بگستری. سعدی.

لعل است یا لیانت قند است یا دهانت تا در برت نگیرم نیکم یقین نباشد. سعدی. - نیک آمد؛ خوب است! خوب! بسیار خوب! (یادداشت مؤلف): قاضی گفت نیک آمد و خوب می گوئید. (تاریخ بیهقی ص ۴۱).

امیر گفت نیک آمد فردا باید که از شغلها فارغ شده باشد. (تاریخ بیهقی). امیر گفت سخت نیک آمد و لختی آرام گرفت. (تاریخ بیهقی).

- نیک آمدن؛ شایسته بودن. مناسب داشتن. پسندیده افتادن. مناسب افتادن؛ نام محمود نه نیک آید با فعل ذمیم.

ناصر خسرو.

نیک آمدهست زلزله الارض هین بخوان بر ماله و قال الانسان ماله. خاقانی. - || خوب و مطلوب شدن. موافق طبع واقع شدن؛

چو بر مروای نیک انداختی فال همه نیک آمدی مروای آن سال.

نظامی.

- || خیر و فلاح نصیب افتادن؛

بد آید فال چون باشی بداندیش

چو گفتی نیک، نیک آید فرایش. نظامی.

- || خوب اثر کردن. (فرهنگ فارسی معین). مؤثر افتادن. سودمند و نافع گشتن؛ اگر زاگ سپید با روغن گل مرهم کنی نیک آید. (هدایة المتعلمین ص ۲۱۶ از فرهنگ فارسی معین).

- نیک آوردن؛ خوب کردن. به جا کردن؛ نیک آوردی که نیامدی و به شراب به خواجه مساعدت کردی. (تاریخ بیهقی ص ۱۶۱).

- نیک خواستن؛ نصیح. (دهار). نصیحت و صلاح اندیشی کردن.

- || خیر و صلاح خواستن. نیک کسی خواستن. نیکخواه او بودن؛

من نیک تو خواهم و تو خواهی بد من تو نیک نبینی و به من بد نرسد. خیام.

- نیک داشتن؛ نیکو تمهد و نگهداری کردن. (فرهنگ فارسی معین).

- || گرامی داشتن. عزیز داشتن.

- نیک داشتن کسی را؛ با او نیکی کردن. با او خوش رفتاری و محبت کردن؛

بدان را نیک دار ای مرد هشیار که خوبان خود عزیز و نیک روزند. سعدی.

- نیک دیدن؛ خیر دیدن. بهره بردن؛ من نیک تو خواهم و تو خواهی بد من تو نیک نبینی و به من بد نرسد. خیام.

- نیک رفتن؛ نکوکاری کردن. نیکی کردن؛ نیک رو بد مرو که نیک و بد است

که ز ما یادگار می ماند. مسعود سعد.

- نیک شدن؛ جودت. (تاج المصادر بیهقی). صلاح. (تاج المصادر بیهقی) (دهار). خوب گشتن. اصلاح. (پارسی نغز) (فرهنگ فارسی معین). به صلاح آمدن.

- || بهبود یافتن. خوب شدن.

- نیک کردن؛ خوبی کردن. نیکوئی کردن. **اِحسان**:

به نیکی باشم و هرگز نباشم به جز بر نیک نا کردن پشیمان. ناصر خسرو.

مکن به جای بدان نیک از آنکه ظلم بود که نیک را به غلط جز به جای او بنهی.

ناصر خسرو.

تو خواهی نیک و خواهی بد کن امروز ای پسر کاینجا عمل گر بد بود و نیک بر عامل رقم گردد.

سعدی.

- || به صلاح آوردن. اصلاح کردن. درست کردن؛

کار از این و آن نگردد نیک کارها نیک کردگار کند. خاقانی.

- نیک گردیدن؛ نیک شدن. خوب و استوار گشتن؛

کار از این و آن نگردد نیک کارها نیک کردگار کند. خاقانی.

- نیک گفتن؛ تحسین کردن. تعریف کردن.

(فرهنگ فارسی معین).

**نیک**. [نَ] [ع مصر] گایدن زن را. (از منتهی الارب). جماع کردن. (زوزنی). (از غیث اللغات). صحبت. (از نصاب). مباحثت. وطنی. موافقه. مجامعت. مباشرت. (یادداشت مؤلف).

**نیک آباد**. (بخ) دهی است از دهستان باسک بخش سردشت شهرستان مهاباد. در ۶۵۰۰ گزی مشرق سردشت و ۱۵۰۰ گزی جنوب جاده سردشت به بانه و در منطقه کوهستانی و جنگلی معتدل هوائی واقع است و ۲۷۹ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه سردشت، محصولش غلات و توتون و مازوج و کتیرا، شغل اهالی زراعت و گله داری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیک آثار**. (ص مرکب) آنکه اثرهای نیکو از وی ماند. (از ناظم الاطباء) (از فرهنگ فارسی معین):

هزار سال بمان نیک بخت و نیک آثار

هزار سال بزوی خوب رسم و خوب آیین. معزی (از آندراج).

|| خوش بخت. خوش طالع. (ناظم الاطباء).

**نیک آثاری**. (حامص مرکب) اثرهای نیکو از خود به جای گذاشتن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیک آثار شود.

**نیک آزمون**. (ص مرکب) نیک آزموده. مورد اعتماد و منتخب؛

به هر دوری که می خوردی طرب کردن فزون باید موافق دوستان یک دل همه نیک آزمون باید.

منوچهری.

**نیک آمد**. [م] (مص مرکب مرخم، امص مرکب) اقبال. مساعدت بخت. مقابل ادبار. (یادداشت مؤلف):

نیک آمد و بد آمد خلق خدای از اوست نصرت به جز و را به جهان کی بود روا.

سوزنی

**نیک آموز**. (نف مرکب) ناصح. واعظ. (آندراج). خیرخواه. که دیگران را به نیکی و خیر دلالت کند:

هر که راگوشی بود موقوف پیغام بلا کی تواند گوش کردن پند نیک آموز خویش.

جلال عسقلانی (از آندراج).

**نیکان**. (صوت) بیخ. (نصاب). بسی نیک! چه خوب! (یادداشت مؤلف). خوشا! || انعم! (یادداشت مؤلف): در خبر است از رسول

عسلیه السلام که گفت: نعم الرغفان رغفان الشعیر... گفت نیکا گرده هاه گرده هاه جو بود. (نوروزنامه از یادداشت مؤلف).

|| (ص) خوب و خوش و زیبا و ظریف. (ناظم الاطباء). || (ل) آنکه عروس و داماد را دست به

دست دهد از بزرگان یکی از دو جانب.

(یادداشت مؤلف):

آن شب گردک نه نیکادست او

خوش امانت دادش اندر دست تو. مولوی.

**نیکان:** (بخ) دهی است از دهستان رویدر

بخش بستک شهرستان لار. در

۱۲۲ هزارگزی شمال شرقی بستک و در دامنه

جنوبی کوه کردسیاه و در منطقه گرمسیری

واقع است و ۱۲۷ سکنه دارد. آبش از چشمه،

محصولش غلات و خرما و شغل اهالی

زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران

ج ۷).

**نیکا نیکا:** (صوت مرکب) بخ بخ.

**نیک اختر:** [ا ت] (ص مرکب) نیک بخت.

سعید. (آندراج). بختیار. خوش طالع.

باسعادت. (ناظم الاطباء). خوشبخت.

خوش اقبال:

چنان شهریاری خداوند تخت

جهاندار نیک اختر و نیک بخت. فردوسی.

چنین داد پاسخ بدو رهنمای

کدای شاه نیک اختر پاک رای. فردوسی.

چنین گفت با نامور دختران

کدای ماهرویان نیک اختران. فردوسی.

این هم از بخت بلند است و هم از اختر نیک

شاد باش ای ملک نیک خوی نیک اختر.

فرخی.

عزمش چو عزم و حجت پیغمبران درست

رایش چو رای دولت نیک اختران متین.

فرخی.

چرا از یار بد عشرت سگالی

ز مدح شاه نیک اختر سگالا. عنصری.

پناه سپه شاه نیک اختر است

چو شه شد سپه چون تن بی سر است.

اسدی.

کجاست آصف بن برخیا و کوقلمان

کجاست خواجه ابوذرجمهر نیک اختر.

ناصرخسرو.

چو از جهان سوی دار بقا بشد ایوب

شعیب آمد با دختران نیک اختر.

ناصرخسرو.

هیچ بدگوهری نجوید نیک

هیچ نیک اختری نخواهد بد.

خاقانی.

ز درگاه خود شاه نیک اخترش

گسی کرد با خلعتی درخورش.

نظامی.

چو باز اختر سعد باید قران

به نیکی رسد کار نیک اختران.

نظامی.

نیک اختران نصیحت سعیدی کنند گوش

گر بشنوی سبق بری از سعد اختران. سعیدی.

طمع بود از بخت نیک اخترم

که بال هما افکند بر سرم.

سعیدی.

- نیک اختر شدن؛ بختیار شدن. سعادت مند

شدن؛

چون همایم سایه‌ای بر سر فکن

تا در اقبال شوم نیک اختری. سعیدی.

**نیک اختر:** [ا ت] (حامص مرکب)

سعادت. خوشبختی. خوش اقبالی.

سعادت‌مندی. نیک روزی. به روزی. نیک اختر

بودن:

مکافات من باشد و کام تو

برآید به نیک اختری نام تو. فردوسی.

ز فر و بزرگی و نیک اختری

ز شاهان به هر گوهری برتری. فردوسی.

همه بی نیازی و نیک اختری

بزرگی و مردی و افسونگری. فردوسی.

چو تو خود کنی اختر خویش را بد

مدار از فلک چشم نیک اختری را.

ناصرخسرو.

بیاوز گفتار و کردار خوب

کت این هر دو بنیاد نیک اختری است.

ناصرخسرو.

به روزی که نیک اختری یار بود

نمودار دولت پدیدار بود. نظامی.

چنان برگشاید پر و بال او

که نیک اختری خیزد از فال او.

نظامی.

بگو ای دولت آن رشک پری را

که باز آور به ما نیک اختری را.

نظامی.

|| مبارکی. فرخندگی.

- به نیک اختری؛ به فرخندگی. به مبارکی:

به زین اندر آمد شه نوذری

به آیین شاهان به نیک اختری. فردوسی.

به فرخنده فالی و نیک اختری

گشادم در گنج درّ دری.

(از لغت فرس اسدی).

جهان‌پدیده دانا به نیک اختری

در آمد به تدبیر صنعتگری. نظامی.

سحر گه که آمد به نیک اختری

گل سبز بر طاق نیلوفری. نظامی.

به نیک اختر روزی از بامداد

که شب روز را تاج بر سر نهاد. نظامی.

**نیک اختیار:** [ا ت] (ص مرکب) نیک‌گزین.

(فرهنگ فارسی معین):

نیک‌اختیار باشد هر کس که کرد

درگاه تو و خدمت تو اختیار. فرخی.

**نیک اختیاری:** [ا ت] (حامص مرکب)

نیک‌گزینی. (فرهنگ فارسی معین).

نیک‌اختیار بودن.

**نیک اخلاق:** [ا ت] (ص مرکب)

خوش اخلاق. نیک‌خو. رجوع به نیک اخلاقی

شود.

**نیک اخلاقی:** [ا ت] (حامص مرکب)

خوش‌خوئی. نیک‌خوئی. نیک اخلاق بودن:

آرزوی دل خلقی تو به شیرین‌سخنی

اثر رحمت حقی تو به نیک اخلاقی. سعیدی.

**نیک آزار:** [ا ت] (ص مرکب) عقیف.

(یادداشت مؤلف): مردمان این شهرها [صور،

سندان و ... به هندوستان] موی فروهشته

دارند و نیک‌آزار باشند. (حدود العالم).

**نیک اسب:** [ا ت] (ص مرکب) نیک‌اسبه.

رجوع به نیک‌اسبه شود؛ پس از شکستن

لشکر مبارزان نیک‌اسبان به دم رفتند. (تاریخ

بیهقی ص ۶۹۲).

**نیک اسبه:** [ا ت / ب] (ص مرکب) دارای

اسب راهوار. (فرهنگ فارسی معین): خیاره

با چند تن که نیک‌اسبه بودند بجستند. (تاریخ

بیهقی ص ۳۹). سواری پنجاه نیک‌اسبه بر

مقدمه و طلسم فرستاد. (تاریخ بیهقی

ص ۴۳۵). امیر به تاخت رفت با سواران

جریده و نیک‌اسبه. (تاریخ بیهقی ص ۶۱۸).

**نیک اصل:** [ا ت] (ص مرکب) نژاده.

(یادداشت مؤلف).

**نیک اعتقاد:** [ا ت] (ص مرکب)

خوش‌نیت. خوش عقیدت:

ز هر بدی دل نیک اعتقاد تو خالی است

بر آن قیاس که خالی است خلد از هر یمن.

سوزنی.

یقین شده‌ست همه خلق را که نیست چو تو

ستوده سیرت و نیک اعتقاد و نیکوظن.

سوزنی.

دل آسوده شد مرد نیک اعتقاد

که سرگشته‌ای را برآمد مراد. سعیدی.

**نیک امانتی:** [ا ت] (حامص مرکب) امین

بودن. درستکاری: چون روزگاری بگذشت

ایسن جوان از نیک‌امانتی و فصیحی و

جوانمردی به ندیمی امین بلخ افتاد.

(اسکندرنامه) (یادداشت مؤلف).

**نیک انجام:** [ا ت] (ص مرکب)

خوش عاقبت. عاقبت به خیر. نیک‌سرانجام:

چون بخت نیک انجام را با ما به کلی صلح شد

بگذار تا جان می‌دهد بدگوی بدفرجام را.

سعیدی.

به دور عدل تو ای نیک نام نیک انجام

خدای راست بر آفاق نعمتی طایل. سعیدی.

**نیک انجامی:** [ا ت] (حامص مرکب)

خوش عاقبتی. نیک‌سرانجام بودن.

**نیک اندیش:** [ا ت] (نصف مرکب)

خوش فطرت. خیرخواه. (ناظم الاطباء).

خوش نیت. نیکو نیت. نیک خواه:

همتی را که هست نیک اندیش

نیکوئی پیشه نیکی آرد پیش. نظامی.

خویشتن را خیر خواهی نیک خواه خلق باش

ز آنکه هرگز بد نباشد مرد نیک اندیش را.

سعیدی.

نیکوئی کن که مردم نیک اندیش

از دولت و بختش همه نیک آید پیش. سعیدی.

به شادکامی دشمن کسی سزاوار است

که نشنود سخن دوستان نیک اندیش. سعیدی.

**نیک اندیشی:** [ا ت] (حامص مرکب)

خیرخواهی. خوش‌نیتی. عمل نیک‌اندیش.  
**نیک‌باز.** (نصف مرکب) معبود. (السامی).  
 نیک‌کار. (آندراج). نیکوکار. آنکه اعمال  
 خیر از وی صادر شود. (ناظم الاطباء).  
**نیک‌باور.** [و] (ص مرکب) خوش‌باور.  
 نیک‌اعتقاد.  
**نیک‌باوری.** [و] (حماص مرکب)  
 خوش‌باوری.  
**نیک‌بخت.** [ب] (ص مرکب) سعید.  
 مسعود. دولت‌یار. خوش‌بخت. کام‌روا.  
 سعادت‌مند. مفلح:  
 نیک‌بخت آن کسی که داد و بخورد  
 شوربخت آنکه او نخورد و نداد. رودکی.  
 به هر شهر بنشست و بنهاد تخت  
 چنانچون بود مردم نیک‌بخت. فردوسی.  
 شنیدی که بر ایرج نیک‌بخت  
 چه آمد ز تور از بی تاج و تخت. فردوسی.  
 بدو گفت شاپور کای نیک‌بخت  
 من این خانه بگزیدم از تاج و تخت.  
 فردوسی.  
 تا بود بود و از پس این تا بود بود  
 منصور و نیک‌بخت و قوی‌رای و پیش‌بین.  
 فرخی.  
 روا باشد این شاه را ماه تخت  
 که فرزند دارد چنان نیک‌بخت. اسدی.  
 یکی جفت تخته یکی جفت تخت  
 یکی تیره‌روز و یکی نیک‌بخت. اسدی.  
 جهان را تو باشی شه نیک‌بخت  
 که ناهید تاجت بود ماه تخت. اسدی.  
 راستی شغل نیک‌بختان است  
 هر که راه هست نیک‌بخت آن است. سنائی.  
 که نیک‌بخت و دولت‌یار آن تواند بود که اقتدا  
 به خردمندان و مقبلان واجب بیند. (کلیله و  
 دمنه). نیک‌بخت‌ترین سلاطین آن باشد کی...  
 (سندبادنامه ص ۶).  
 جدا از بی خسرو نیک‌بخت  
 بساط زر افکند بالای تخت. نظامی.  
 بهاری تازه چون گل بر درختان  
 سزاوار کنار نیک‌بختان. نظامی.  
 خندید شکوفه بر درختان  
 چون سکه عید نیک‌بختان. نظامی.  
 مکن با بدان نیکی ای نیک‌بخت  
 که در شوره نادان نشاند درخت. سعدی.  
 کسان راز و سیم و ملک است و تخت  
 چرا همچو ایشان نه‌ای نیک‌بخت. سعدی.  
 شنید این سخن سرور نیک‌بخت  
 برآشفتم نیک و بی‌پسید سخت. سعدی.  
 نیک‌بخت آن است که از حال دیگران پند  
 گیرد. (تاریخ‌گزیده).  
 کحل الجواهری به من آر ای نسیم صبح  
 ز آن خاک نیک‌بخت که شد رهگذار دوست.  
 حافظ.

از اهل جدل و مباحثه بود و نیک‌بخت و  
 سعادت‌مند. (تاریخ قم ص ۲۳۳).  
 - نیک‌بخت ساختن؛ سعادت‌مند کردن: بدین  
 مملکت او را معبود و نیک‌بخت ساخت.  
 (تاریخ قم ص ۸).  
 - نیک‌بخت شدن و گردیدن و گشتن؛ سعادت  
 یافتن. توفیق یافتن:  
 بود مرد آمده در بند سخت  
 چو جنبیده گردد شود نیک‌بخت. رودکی.  
 هر کس که او به خدمت او نیک‌بخت گشت  
 از خاندان او نرود بخت جاودان. فرخی.  
 هر که از فیض آسمانی و عقل غریزی بهره‌مند  
 شد ... در آخرت نیک‌بخت گردد. (کلیله و  
 دمنه).  
 - نیک‌بخت کردن؛ توفیق و سعادت دادن.  
 خوش‌بخت کردن:  
 چو یزدان کسی را کند نیک‌بخت  
 ای کوشش او را رساند به تخت. فردوسی.  
 که یزدان کسی را کند نیک‌بخت  
 سزاوار شاهی و زیبایی تخت. فردوسی.  
**نیک‌بختی.** [ب] (حماص مرکب)  
 سعادت. توفیق. فلاح. خوشبختی:  
 خوبان همه سپاهند اوشان خدایگان است  
 مر نیک‌بختی‌ام را بر روی او نشان است.  
 رودکی.  
 که تو نیک‌بختی ز یزدان شناس  
 مدار از تن خویش هرگز سپاس. فردوسی.  
 نیک‌بختی هر که را باشد همه ز آن سر بود.  
 فرخی.  
 گفته‌اند روی نیکو دلیل نیک‌بختی این جهان  
 است. (نوروزنامه). خدای عزوجل این بنده را  
 از سعادت خدمت... نصیبی ارزانی دارد تا  
 نیک‌بختی او تمام شود. (فارسنامه ابن‌بلخی  
 ص ۸).  
 خدایان شبان را بدید و شاهی داد  
 نیک‌بختی و نیک‌خواهی داد. نظامی.  
 مبین آن بی‌حمیت را که هرگز  
 نخواهد دید روی نیک‌بختی. سعدی.  
 به بدبختی و نیک‌بختی قلم  
 برفته‌ست و ما همچنان در شکم. سعدی.  
 خداوندان کام و نیک‌بختی  
 چرا سختی برند از بیم سختی. سعدی.  
 - نیک‌بختی یافتن؛ سعادت‌مند شدن. به  
 سعادت رسیدن:  
 هر آنکه خدمت او کرد نیک‌بختی یافت  
 مجاور در و درگاه اوست بخت مدام. فرخی.  
**نیک‌بندگی.** [ب] [د] (حماص مرکب)  
 نیک‌بندگی. به شرایط بندگی نیکو عمل کردن.  
 بنده نیک بودن. (از فرهنگ فارسی معین). نیز  
 رجوع به نکوبندگی و نیکوبندگی شود: اگر  
 مرا هزار جان باشد فدای یک ساعت رضا و  
 فراخ ملک دارم از حقوق نعمت‌های او یکی

نگارده باشم و در احکام نیک‌بندگی خود را  
 مقصر شناسم. (کلیله و دمنه از فرهنگ  
 فارسی معین).  
**نیک‌بنیاد.** [ب] (ص مرکب) نیکو‌اساس.  
**نیک‌بیان.** [ب] (ص مرکب) خوش‌سخن.  
 نیکویان.  
**نیک‌بین.** (نصف مرکب) که به نیکی‌های  
 دیگران نظر کند و بدی‌ها را نادیده گیرد. مقابل  
 عیب‌بین: نیک‌دل باش تا نیک‌بین باشی.  
 (قابوسنامه).  
 جز این علتش نیست آن خودپسند  
 حسد دیده نیک‌بینش بکند. سعدی.  
 یقین بشنو از من که روز یقین  
 نبینند بد مردم نیک‌بین. سعدی.  
 || که به خوبی بیند. که قوه بینایش خوب  
 است:  
 نور حق ظاهر بود اندر ولی  
 نیک‌بین باشی اگر اهل دلی. مولوی.  
**نیک‌بینی.** (حماص مرکب) نیک‌بین بودن.  
 رجوع به نیک‌بین شود.  
**نیک‌پندار.** [پ] (ص مرکب) خوش‌بین.  
 نیک‌اعتقاد و نیک‌باور:  
 ندیدم چنین نیک‌پندار کس  
 که پنداشت عیب من این است و بس. سعدی.  
**نیک‌پی.** [پ / پ] (ص مرکب)  
 خجسته‌پی. خوش‌قدم. باسعادت. مسعود.  
 میمون. بامیمنت. (ناظم الاطباء). مبارک‌قدم.  
 فرخ‌پی. فرخنده‌پی:  
 زن پاک تن پاک فرزندزاد  
 یکی نیک‌پی پور فرخ‌نژاد. فردوسی.  
 ز گفتار او شاد شد شهریار  
 ورا نیک‌پی خواند و به‌روزگار. فردوسی.  
 نگر تا نداری به بازی جهان  
 نه برگردی از نیک‌پی هم‌هان. فردوسی.  
 من مبارک‌زبان و نیک‌پیم  
 همچنین باد و همچنین آمین. مسعود سعدی.  
 یک حکایت گوش کن ای نیک‌پی  
 مسجدی بد بر کنار شهر ری. مولوی.  
 به مجنون کسی گفت کای نیک‌پی  
 چه بودت که دیگر نیانی به حی. سعدی.  
 چون نگر در سیر در میدان جانبازان عشق  
 نیست خضر نیک‌پی گر شمسار زندگی.  
 صائب (آندراج).  
**نیک‌پیمان.** [ب] [پ] (ص مرکب)  
 نکوعهد. وفادار.  
**نیک‌پیمانی.** [ب] [پ] (حماص مرکب)  
 وفاداری. وفای به عهد:  
 لیک از راه نیک‌پیمانی  
 ز سر سرکشی و سلطانی. نظامی.  
**نیک‌پیوند.** [ب] [پ] (ص مرکب)  
 وفادار. نیک‌پیمان:  
 به رستم چنین گفت پس شهریار

که ای نیک پیوند به روزگار. **فردوسی**

**نیک تدبیر.** [ت] (ص مرکب) نیک رای. نیک اندیش:

الا ای نیک مرد نیک تدبیر  
 جوانمردی جهان طبع و جهانگیر. سعدی.

**نیک تن.** [ت] (ص مرکب) اسبی که پوست تن وی براق بود. (ناظم الاطباء).

**نیک جبلت.** [ج ب ل] (ص مرکب) نیک خصال. نیک طینت. (یادداشت مؤلف).

**نیک جو.** (نف مرکب) نیک خواه: دو پر خاشجوی و یکی نیک جوی گرفتند پرسش نه بر آرزوی. فردوسی.

**نیک چهر.** [چ] (ص مرکب) خوب روی. نیکو روی. نیک روی. زیبا.

**نیک خدایی.** [خ] (حماص مرکب) بنده نوازی. به شرایط خدایی عمل کردن: پس آن نشانیهای مهربانی و نیک خدائی که از من دیدید. (کشف الاسرار از فرهنگ فارسی معین).

**نیک خدمت.** [خ م] (ص مرکب) کسی که خوب خدمت مخدوم کند. (فرهنگ فارسی معین). مطیع. فرمانبردار. خوش خدمت. رجوع به نیک خدمتی شود.

**نیک خدمتی.** [خ م] (حماص مرکب) خوب خدمت مخدوم کردن. (فرهنگ فارسی معین). خوش خدمتی. شیرین فرمانی. فرمان برداری. نیک خدمت بودن: هر که از خدمتکاران خدمتی شایسته بواجب بکردی در حال او را نواخت و انعام فرمودندی... تا دیگران بر نیک خدمتی حریص تر گشتندی. (نوروزنامه).

**نیک خصال.** [خ] (ص مرکب) خوش اخلاق. خوش رفتار. (فرهنگ فارسی معین). نیک خو. خوش خصال: شاد باش ای ملک پاک دل پاک گهر کامران ای ملک نیک خوی نیک خصال. فرخی.

**نیک خصالی.** [خ] (حماص مرکب) خوش اخلاقی. خوش رفتاری. (فرهنگ فارسی معین). خوش خصالی. نیک خصال بودن.

**نیک خصلت.** [خ ل] (ص مرکب) خوش خوی. خوش ذات. (ناظم الاطباء). خوش خلق. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک خصلتی.** [خ ل] (حماص مرکب) نیک خصلت بودن. خوش خویی.

**نیک خلق.** [خ] (ص مرکب) خوش خوی. خوش رفتار. ملایم و مهربان.

**نیک خلقت.** [خ ق] (ص مرکب) معصوب الخلق. (از منتهی الارب) (یادداشت مؤلف).

**نیک خلقی.** [خ] (حماص مرکب)

خوش خویی. خوش رفتاری. نیک خلق بودن.

**نیک خو.** (ص مرکب) خوش طبع. بامروت. نرم دل. خوش نفس. خوش ذات. خوش اخلاق. (ناظم الاطباء). نیک خوی. خوش خوی. خوش رفتار. نیکو طینت. نیک خلق. مهربان:

خردمند گفتا به شاه زمین  
 که ای نیک خو شاه با آفرین. دقیقی.

دل مردم با خرد با آرزو  
 بدین گونه آویزد ای نیک خو. فردوسی.

جهاندار بادانش و نیک خواست  
 ولیکن مرا چهر زال آرزو است. فردوسی.

چفایبشه گشت آن دل نیک خو  
 پراندیشه شد رزم کرد آرزو. فردوسی.

نیک خوتر ز او همانا در جهان یک شاه نیست  
 خوی نیکو بهتر از شاهی و ملک بی کران. فرخی.

مردم از نیک نیک خو گردد  
 یار چون بد بود چنو گردد. سنائی.

اگر خواجه با دشمنان نیک خوست  
 بسی بر نیاید که گردند دوست. سعدی.

زن که مستور و نیک خو باشد  
 نیست عیب ار نه خوب رو باشد. مکتبی.

**نیک خواه.** [خا / خا] (نف مرکب) نکو خواه. نیکو خواه. خیر اندیش. خیر خواه. که خیر و صلاح دیگران خواهد. که خواهان نیکی و سعادت دیگران است. مشفق. دوستدار. مهربان. مقابل بدخواه:

ای شهریار راستین ای پادشاه داد و دین  
 ای نیک فعل و نیک خواه ای از همه شاهان گزین. دقیقی.

گزیتش بدادند شاهان همه  
 به پیش دل نیک خواهان همه. دقیقی.

یکی نامه بنوشت نزدیک شاه  
 ز بدخواهان مردم نیک خواه. فردوسی.

سپنود را گفت بهرام شاه  
 که دانم که هستی مرا نیک خواه. فردوسی.

شما یک به یک نیک خواه منید  
 بر آیین فرمان و راه منید. فردوسی.

همیشه تا نبود خوب کار چون بدکار  
 چنان کجا نبود نیک خواه چون بدخواه. فرخی.

آن کیست کو به جان نبود مهر جوی تو  
 و آن کیست کو به جان نبود نیک خواه تو. فرخی.

ز دهر آنکه بود بدسگال او غمگین  
 به دهر آنکه بود نیک خواه او شادان. فرخی.

فلاطوس برگشت و آمد به راه  
 بر حجره و اتمق نیک خواه. عنصری.

بدان کسی که بود نیک خواه او ایزد  
 اگر کسی بد خواهد بدو رسد خذلان. عنصری.

ستاره رهنمای کام او باد  
 زمانه نیک خواه نام او باد. فخرالدین اسعدی.

تو دانی که پیش فریدون شاه  
 من از دل یکی بندهام نیک خواه. اسدی.

چشم بندگان و نیک خواهان بدین روزگار  
 فرخنده روشن دارد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۴). حرمان آن است که نیک خواهان را از خود محروم گرداند. (کلیله و دمنه).  
 نگفته ست شمعون به جز نیک شاه  
 من از دل یکی بندهام نیک خواه. شمسی (یوسف و زلیخا).  
 به اطلاقت گشاده چشم مانده  
 به گیتی هر که او را نیک خواه است. مسعود سعدی.

شادی و خرمی کن کامروز در جهان  
 شادی و خرمی است دل نیک خواه را. مسعود سعدی.

او را وزیری بود مسلمان و نیک خواه.  
 (قصص الانبیاء ص ۱۸۷).

نیک خواهان ترا سالسال  
 همه روز است به دیدار تو عید. سوزنی.

بدان که نیک سگال است و نیک خواه دلش  
 زمانه هست و را نیک خواه و نیک سگال. سوزنی.

سلطان ملک دینی و دنیا هم آن تست  
 چون نیک خواه دولت شاه معظمی. سوزنی.

خصوص آن وارث اعمال شاهان  
 نظر گاه دعای نیک خواهان. نظامی.

نیک خواهانم نصیحت می کنند  
 خشت بر دریا زدن بی حاصل است. سعدی.

دلارام باشد زن نیک خواه  
 ولیک از زن بد خدا را پناه. سعدی.

چنین خواهم ای نامور پادشاه  
 که باشند خلقت همه نیک خواه. سعدی.

صف نشینان نیک خواه و پیشکاران باادب  
 دوستداران صاحب اسرار و حریفان دوست کام. حافظ.

دمی با نیک خواهان متفق باش. حافظ.

آنجا که بی تفاوتی وسع رحمت است  
 بدخواه انفعال دهد نیک خواه را. نظیری (از آندراج).

|| بامروت. با وفا. صدیق. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی قبلی شود.

|| به معنی بدکار هم مستعمل است. (آندراج).

— نیک خواه شدن؛ دوست شدن. دوستدار شدن. هواخواه شدن. مرید و معتقد گشتن؛ به سفد اندرون بود یک ماه شاه

۱- نزل: نیک خوی.  
 ۲- و شاهد بیت نظیری را آورده است که در بالا گذشت.

همه سفد شد شاه را نیک خواه. فردوسی.  
 از آن پس که گسترده شد دست شاه  
 سراسر جهان شد ورا نیک خواه. فردوسی.  
 که باشی نگهبان تخت و کلاه  
 بلاش جوان را شود نیک خواه. فردوسی.  
**نیک خواهی.** [خوا / خا] (حامص  
 مرکب) خیرخواهی. (ناظم الاطباء).  
 خیراندیشی. موالات. دوستی. شفقت.  
 مصلحت‌اندیشی:  
 چه بخشی تو زاین پادشاهی مرا  
 چه بیسندی از نیک خواهی مرا. فردوسی.  
 بزرگی و فرهنگ و شاهی مراست  
 خردمندی و نیک خواهی مراست. فردوسی.  
 پر آشوب شد کشور سندلی  
 بدان نیک خواهی و آن یک‌دلی. فردوسی.  
 بازگویی ز نیک خواهی خویش  
 معنی آیت سیاهی خویش. نظامی.  
 طالع تخت و پادشاهی او  
 فرخ آمد ز نیک خواهی او. نظامی.  
 گرچه دانی که نشنوند بگوی  
 هرچه دانی ز نیک خواهی و پند. سعدی.  
 - نیک خواهی رساندن؛ اظهار خیر خواهی و  
 ارادت کردن:  
 شبان چون به شه نیک خواهی رساند  
 مدارای شاهش به شاهی رساند. نظامی.  
 - نیک خواهی کردن؛ مصلحت‌اندیشی  
 کردن. نصیحت کردن.  
 - نیک خواهی نمودن؛ عرض اخلاص کردن.  
 اظهار دوستی و یک‌دلی کردن:  
 کسی کو مرا نیک خواهی نمود  
 ز من هیچ بدخواهی او را نبود. نظامی.  
**نیک خوی.** (ص مرکب) نیک خو. رجوع  
 به نیک‌خو شود:  
 به شاه جهان گفت کای نیک خوی  
 مرا چهر سام آمده‌ست آرزوی. فردوسی.  
 بدو گفت آمدگه آرزوی  
 بگویم ترا ای زن نیک خوی. فردوسی.  
 بدو گفت کای مادر نیک خوی  
 بنگریم این راه بر آرزوی. فردوسی.  
 ایزد این دولت فرخنده و پاینده کناد  
 بر تو ای نیک‌دل نیک خوی نیک سیر.  
 فرخی.  
 ای نیک‌نام ای نیک‌خوی ای نیک‌دل ای نیک‌روی  
 ای پاک‌اصل ای پاک‌رای ای پاک‌طبع ای پاک‌دین.  
 فرخی.  
 بر خویش ازین آن گفتم کارموز جو من  
 کس نداند خوی آن نیک‌خوی راد رزین.  
 فرخی.  
 ازین بنده‌نوازی و ازین عذرپذیری  
 ازین شرمگنی نیک‌خویی خوب‌خصالی.  
 فرخی.  
 دیر خواب و زود خیز و تیزگرد و دوربین

خوش عنان و کنش خرام و پاک‌زاد و نیک‌خوی.  
 منوچهری.  
 آزاده طبع و پاک‌نهاد و مجرد است  
 نیکو خصال و نیک‌خوی است و موحد است.  
 منوچهری.  
 چنین گفت صاحب‌دل نیک‌خوی  
 که سهل است ازین بیشتر گو بگوی. سعدی.  
**نیک خویی.** (حامص مرکب) ملایمت.  
 خوش رفتاری. خوش خلقی. نیک‌خو بودن:  
 به علم و عدل و به آزادگی و نیک‌خویی  
 مؤید است و موفق مقدم است و امام.  
 فرخی.  
 عاشق مردمی و نیک‌خویی است  
 دشمن فعل زشت و خوی لثام. فرخی.  
 هزار سال همیدون بزی به پیروزی  
 به مردمی و به آزادگی و نیک‌خویی.  
 منوچهری.  
**نیک داشت.** (مص مرکب مرخم، إمص  
 مرکب) خوب نگه داشتن. نیک تمهید کردن.  
 (فرهنگ فارسی معین). || احترام کردن.  
 (فرهنگ فارسی معین). || ضیافت کردن.  
 مهمانی. (فرهنگ فارسی معین): شتر به نیک  
 فر به گشته است و بدو حاجتی و از او فراغتی  
 نیست، و وحوش را به گوشت او نیک‌داشته‌ی  
 خواهم کرد. (کلیله و دمنه از فرهنگ فارسی  
 معین). || نعمت. (فرهنگ فارسی معین):  
 از کروا نمۀ الله علیکم (قرآن ۲۳۱/۲) و چند  
 آیه دیگر؛ یاد کنید نیک‌داشت خدای تعالی را  
 بر شما. (تفسیر کمریج از فرهنگ فارسی  
 معین).  
**نیک دان.** (نف مرکب) نحریر. (السامی)  
 (ملخص اللغات) (یادداشت مؤلف). حاذق.  
 استاد. علامه. دانای. (یادداشت مؤلف).  
 پسیازدان:  
**دل‌آرام** گفت ای شه نیک‌دان  
 نه هر زن دودل باشد و ده‌زبان. اسدی.  
 یکی نیک‌دان بخردی کز جهان  
 زیون افتد اندر کف ابلهان. اسدی.  
 بد بد است ارچه نیک‌دان باشد  
 سگ سگ است ارچه پاسبان باشد. سنائی.  
**نیک دانی.** (حامص مرکب) حذاقت.  
 مهارت. استادی. (یادداشت مؤلف).  
**نیک درون.** [د] (ص مرکب) نیک‌سیر.  
 خوش طینت. نیک‌نهاد. خوش‌نیت.  
**نیک درونی.** [د] (حامص مرکب)  
 خوش طینتی. نیک‌نهادی.  
**نیک دل.** [د] (ص مرکب) خوش‌قلب.  
 خوش فطرت. کریم‌النفس. مهربان. خیرخواه.  
 (ناظم الاطباء). نیک‌درون. نیک‌نهاد.  
 خیرخواه:  
 که با اسقف نیک‌دل پاک‌رای  
 زدیم از بد و نیک هرگونه رای. فردوسی.

بیامد دوان مرد پالیزبان  
 که هم نیک‌دل بود و هم میزبان. فردوسی.  
 فرستاده‌ای نیک‌دل را بخواند  
 سخن‌های شایسته با او براند. فردوسی.  
 ایزد این دولت فرخنده و پاینده کناد  
 بر تو ای نیک‌دل نیک‌خوی پاک‌سیر. فرخی.  
 ای نیک‌نام ای نیک‌خوی ای نیک‌دل ای نیک‌روی  
 ای پاک‌اصل ای پاک‌رای ای پاک‌طبع ای پاک‌دین.  
 فرخی.  
 آفتاب ادبا باد و خدای رؤسا  
 مهتر نیک‌خوی نیک‌دل نیک‌زبان. فرخی.  
 سپهبد گشاد از مژه جوی خون  
 بدو گفت کای نیک‌دل رهنمون. اسدی.  
 نیک‌دل باش تا نیک‌بین باشی. (قابوستنامه).  
**نیک دلی.** [د] (حامص مرکب)  
 خوش‌نیتی. نیک‌نهادی. نیک‌دل بودن:  
 از نکورسی و نیک‌خویی و نیک‌دلی  
 بسوی اوست همه چشم و دل و گوش پدر.  
 فرخی.  
 || ساده‌دلی:  
 نگار من ز سر کودکی و نیک‌دلی  
 چه گفت گفت که بینائی از عطای خطاست.  
 عمیق.  
**نیک دیانت.** [ن] (ص مرکب) پرهیزگار.  
 متقی. خداترس. پارسا. (ناظم الاطباء).  
 متدین. پاک‌دین. (فرهنگ فارسی معین).  
**نیک دین.** (ص مرکب) پاک‌دین. متدین به  
 دین حق.  
**نیک ذات.** (ص مرکب) نیک‌نهاد.  
 نیک‌طینت. (آندراج). خوش‌طینت.  
**نیک رای.** (ص مرکب) کسی که رای و  
 تدبیر وی موافق صواب و صلاح باشد. (ناظم  
 الاطباء). نیک‌اندیشه. (فرهنگ فارسی  
 معین):  
 چه گفت آن گرانمایه نیک‌رای  
 که بیداد را نیست با داد جای. فردوسی.  
 بسی رای‌زن موبد نیک‌رای  
 پژوهید و آورد باری به جای. فردوسی.  
 همی کودکی نارسیده به جای.  
 بر او برگزینی نه‌ای نیک‌رای. فردوسی.  
 سر احرار زین‌الدین مکرم  
 امیر نیک‌رای نیک‌نیه. سوزنی.  
 نگفتم جز این پاک‌س ای نیک‌رای  
 و گر گفتم باد خصم خدای. نظامی.  
 که این را به کار آوری نیک‌رای  
 که من حق آن با تو آرم به جای. نظامی.  
 چنان داد فرمان شه نیک‌رای  
 که رسم مغان کس نیارد به جای. نظامی.  
 حقت گفتم ای خسرو نیک‌رای  
 توان گفت حق پیش مرد خدای. سعدی.  
 به قومی که نیکی پسندد خدای  
 دهد خسرو عادل نیک‌رای. سعدی.

نیکوکاری از مردم نیک‌رای یکی را به ده می‌نویسد خدای. سعدی.  
**نیک‌رای.** (انخ) لقب قباد بسرادر بلاش گزانمایه پادشاه ساسانی است. (یادداشت مؤلف از مقاتیح).  
**نیک‌رای.** (حامص مرکب) نیک‌اندیشی (فرهنگ فارسی معین):  
 همه دیانت و دین ورز و نیک‌رای کن که سوی خلد برین باشدت گذرنامه. شهید. ای مایه خوبی و نیک‌رای روزم ندهد بی تو روشنائی. رودکی. اگر نه عدل شه‌استی و نیک‌رای او شدی سراسر کار جهان تباه و سیه. سوزنی. از نکویی و نیک‌رای او راه جستیم به آشنائی او. نظامی.  
 همه عالم گرفت از نیک‌رای چنین باشد بلی ظل خدایی. نظامی.  
**نیک‌رفتار.** [ز] (ص مرکب) نیک‌وروش. که رفتاری خوب و پسندیده دارد. خوش‌رفتار.  
**نیک‌رفتاری.** [ز] (حامص مرکب) خوش‌رفتاری.  
**نیک‌رو.** (ص مرکب) خوش‌رو. زیبارو. آخندان. بشاش. (فرهنگ فارسی معین).  
**نیک‌رو.** [ز / ر] (نص مرکب) ره‌وار. هملاج. (یادداشت مؤلف). اسب خوش‌راه. (ناظم الاطباء). جواد. (مهدب الاسماء): ز پویندگان هر که بد نیک‌رو خورش کردشان سبزه و کاه و جو. فردوسی.  
 امیر گفت... اسبی نیک‌رو از آخر خیل‌تاش را باید داد. (تاریخ بیهقی).  
**نیک‌روز.** (ص مرکب) سعید. سعادت‌مند. خوشبخت. نیک‌اختر:  
 جهاندار نیک‌اختر نیک‌روز شما را سپرد آن زمان نیم‌روز. فردوسی. دگر آتش ز جام می‌فروزان نشاط او چو بخت نیک‌روزان. فخرالدین اسعد.  
 یافتستی روزگار امروز کن خویشتن را نیک‌روز و نیک‌فال. ناصر خسرو.  
 بدان را نیک‌دارد ای عزیزان که خویان خود عزیز و نیک‌روزند. سعدی. یکی گفتش ای خسرو نیک‌روز ز دیبای چینی قبائی بدوز. سعدی.  
**نیک‌روزی.** (حامص مرکب) خوشبختی. به‌روزی. سعادت. نیک‌روز بودن: که شو زود بردار از او بند سخت نویدش ده از نیک‌روزی و بخت. شمس (یوسف و زلیخا). همه را روح و روز و روزی از اوست نیک‌بختی و نیک‌روزی از اوست. سنائی.

چون صبح به فال نیک‌روزی برزد علم جهان‌فروزی. نظامی.  
 به ناخوبتر صورتی شرح داد که بد مرد را نیک‌روزی مباد. سعدی. عروسی بود نویت ماتمت گرت نیک‌روزی بود خاتمت. سعدی.  
**نیک‌روش.** [ز] و [ص مرکب] خوش‌رفتار. نیک‌سیر. نیک‌ورفتار.  
**نیک‌روشی.** [ز] و [ص مرکب] نیک‌روش بودن.  
**نیک‌روی.** (ص مرکب) نیک‌رو. رجوع به نیک‌رو شود:  
 ای نیک‌نام ای نیک‌خوی ای نیک‌دل ای نیک‌روی ای پاک‌اصل ای پاک‌رای ای پاک‌طبع ای پاک‌دین. فرخی.  
**نیک‌رویی.** (حامص مرکب) نیک‌رو بودن: رجوع به نیک‌رو شود.  
**نیک‌زاد.** (ص مرکب) پاک‌کنزاد. پاک‌سرشت. پاک‌گوهره: به برزوی شیراژن آواز داد که ای پهلوان زاده نیک‌زاد. فردوسی.  
**نیک‌ساز.** (ص مرکب) سازوار با یکدیگر. (یادداشت مؤلف). دمساز. سازگار: نه آن زین، نه این زان بود بی نیاز دو اتباز دیدمشان نیک‌ساز. فردوسی (شاهنامه ج ۴ ص ۱۷۴۷). چنین گفت پس با کنیزک به راز که ای پاک‌بینادل نیک‌ساز. فردوسی. دو شاه گرانمایه دو نیک‌ساز رسیدند پس یک به دیگر فراز. فردوسی. رفیقی نیک‌ساز از لشکری به دلی آسان‌گذار از کشوری به. فخرالدین اسعد.  
 ز مرغان همان آنکه بد نیک‌ساز چو پارسی چو شاهین گردن‌فراز بیاورد و آموختشان گرفت... فردوسی. آ نیک سلاح پوشیده. (ناظم الاطباء). آهر چیزی که خوش ساخته شده و بکار و مفید بود. (ناظم الاطباء).  
**نیک‌ستون.** [س] (ص مرکب) استوار. قائم: مثل سلطان چون خیمه محکم نیک‌ستون است. (تاریخ بیهقی ص ۳۸۶).  
**نیک‌سخن.** [س خ] (ص مرکب) خوش‌بیان. منطبق. (یادداشت مؤلف).  
**نیک‌سرانجام.** [س آ] (ص مرکب) خوش‌عاقبت. عاقبت‌به‌خیر: زهدت به چه کار آیدگر رانده درگاه کفرت چه زیان دارد گر نیک‌سرانجامی. سعدی.  
 زیر شمشیر غمش رقص کنان خواهم رفت کآنکه شد کشته او نیک‌سرانجام افتاد. حافظ.  
 حافظ.

**نیک‌سرانجامی.** [س آ] (حامص مرکب) عاقبت‌به‌خیری. نیک‌سرانجام بودن: امید نیک‌سرانجامی داشتن. (مجالس سعدی).  
**نیک‌سرشت.** [س ر] (ص مرکب) خوش‌طینت. خوش‌فطرت. نیک‌کونهاد. (یادداشت مؤلف).  
**نیک‌سرشتی.** [س ر] (حامص مرکب) خوش‌طینتی. نیک‌کونهادی.  
**نیک‌سگال.** [س] (نص مرکب) خیرخواه. (ناظم الاطباء). نیک‌خواه. نیک‌اندیش: فلک مطیع تو باد و بخت نیک‌سگال خدای ناصر تو باد و روزگار معین. فرخی. بدانکه نیک‌سگال است و نیک‌خواه دلش زمانه هست و را نیک‌خواه و نیک‌سگال. سوزنی.  
**نیک‌سگالی.** [س] (حامص مرکب) خوش‌نتی. خیرخواهی: گردون‌ننگالده به جز از نیک تو زیرا اندر دل تو نیست به جز نیک‌سگالی. سوزنی.  
**نیک‌سوار.** [س] (ص مرکب) فارسی. سوارکار ماهر. رجوع به نیک‌سواری شود.  
**نیک‌سواری.** [س] (حامص مرکب) فروسیت. مهارت در سواری: پشت سپه میر یوسف آنکه ستوده‌ست نزد سواران همه به نیک‌سواری. فرخی.  
**نیک‌سودا.** [س] (ص مرکب) خوش‌معامله: متاع هوش به بازار گرم گل برسان در انتظار نشسته‌ست نیک‌سودائی. رضی دانشی (از آندراج).  
 - امثال:  
 نیک‌سودا شریک مال مردم است. (آندراج).  
**نیک‌سیرو.** [ز] (ص مرکب) خوش‌رفتار. نیکوسیر:  
 شادمان روی سوی خیمه نهاد آن شه خوب‌روی نیک‌سیر. فرخی. ایزد این دولت فرخنده و پاینده کناد بر تو ای نیک‌دل نیک‌خوی نیک‌سیر. فرخی.  
**نیک‌سیرت.** [ز] (ص مرکب) خوش‌خلق. (ناظم الاطباء). خوش‌خو. (فرهنگ فارسی معین). پارسا. (ناظم الاطباء). آنکه باطنش از عیب و نقص میرا باشد. (فرهنگ فارسی معین). پاک‌نهاد. نیک‌کونهاد. صافی‌ضمیر. نیک‌دل. پاک‌ضمیر:  
 صاحب‌دل نیک‌سیرت علامه گوگفش دریده باش و خلقان جامه. سعدی. درون مردمی چون ملک نیک‌سیرت برون لشکری چون هزیران جنگی. سعدی. درویش نیک‌سیرت پاکیزه‌رای را نان ریاط و لقمه در یوزه گو میاش. سعدی.

**نیک سیرتی.** [ز] (حامص مرکب)

پاک نهادی. پاکدلی. نیکوسیرتی. نیکسیرت بودن. رجوع به نیکسیرت شود.

**نیک شهر.** [ش] [اخ] نام یکی از بخشهای چهارگانه شهرستان چاهبهار و همچنین نام قصبه مرکز بخش است. در شمال چاهبهار واقع شده و حدود آن به شرح زیر است: از طرف شمال به بمپور از شهرستان ایرانشهر، از مشرق به بخش قصرقند، از جنوب به بخش مرکزی چاهبهار و دهستان کنارک، از مغرب به بخش کهنوج از شهرستان جیرفت. منطقه‌ای کوهستانی و گرمسیر است. آب قراء بخش از قنوات و رودخانه و چشمه تأمین می‌شود. این بخش دارای دو رودخانه است: اول رودخانه گد که از ارتفاعات نیک شهر و هیجان سرچشمه گرفته پس از مشروب نمودن آبادیهای اطراف خود وارد دهستان کنارک می‌شود، رودخانه مذکور از نیکوجهان که گذشت خشک و بی‌آب است. دوم رودخانه رایج، این رودخانه از ارتفاعات فنوج بخش بمپور و بنت سرچشمه گرفته پس از مشروب نمودن آبادیهای اطراف خود وارد دهستان کنارک شده در خورکالک به دریا می‌ریزد.

بخش نیک شهر جزو شهرستان چاهبهار است و از دو دهستان به شرح زیر تشکیل شده است. ۱- دهستان بنت دارای ۳۳ آبادی و ۷۵۰۰ نفر جمعیت. ۲- دهستان نیک شهر دارای ۵۴ آبادی و ۱۰۵۰۰ نفر جمعیت.

جمع قراء بخش ۸۷ قطعه و جمعیت آن‌ها ۱۸۰۰۰ نفر است. مرکز بخش قصبه نیک شهر است که نام قدیم آن گد بوده. جاده ایرانشهر به چاهبهار از قصبه نیک شهر و تقریباً از وسط بخش می‌گذرد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**نیک شیر.** (ص مرکب) پر شیر. بسیار شیرده. که شیر فراوان دهد.

ترف عدو ترش نشود زآنکه بخت او گاوی است نیک شیر ولیکن لگدن است.

**نیک طالع.** [ل] (ص مرکب) خوش اقبال. مقبل.

**نیک طبع.** [ط] (ص مرکب) خوش خوی. نیک خو: چگلیان... مردمانی نیک طبع اند و آموخته و مهربان. (حدود العالم).

**نیک طلعت.** [ط] (ص مرکب) نیک رو. زیباروی.

**نیک طینت.** [ن] (ص مرکب) خوش ذات. (ناظم الاطباء). نیک سرشت. نکوسرشت. پاک نهاد. پاکیزه طینت. نیک جبلت.

**نیک طینتی.** [ن] (حامص مرکب) نیک ذاتی. نیک سرشتی. (فرهنگ فارسی معین).

(معین).

**نیک عاقبت.** [ق] (ص مرکب)

عاقبت به خیر. نیک سرانجام. خوش عاقبت: فرزند نیک بخت تو نزد خدا و خلق همچون تو نیک عاقبت و نیک نام باد.

**نیک عاقبتی.** [ق] (ص مرکب)

عاقبت به خیری. خوش سرانجامی. نیک عاقبت بودن.

**نیک عهد.** [ع] (ص مرکب) وفی.

زهاردار. (یادداشت مؤلف). باوفای در عهد و شرط و پیمان. (ناظم الاطباء). آنکه به عهد خود وفا کند. (فرهنگ فارسی معین).

خوش قول. درست پیمان. وفادار: و هر سال تا امروز آیین آن پادشاهان نیک عهد در ایران و توران به جای می‌آرند. (نوروزنامه).

نیک عهدی در زمین شد جامه از غم چاک زن کز زمان زین صعب تر ماتم نخواهی یافتن. خاقانی.

تا جهان است از جهان اهل وفائی برخواست نیک عهدی بر نیامد آشنائی بر نخواست. خاقانی.

گهی خورد می با نواهای رود گهی داد بر نیک عهدان درود. نظامی.

چو بیند نیک عهد و نیک نامت ز من خواهد به آیینی تمامت. با او ددگان به عهد همراه. نظامی.

چون لشکر نیک عهد با شاه. ورتو پیغام خدا آری چو شهید که بیا سوی خدا ای نیک عهد. مولوی.

**نیک عهدی.** [ع] (حامص مرکب) وفای به عهد. (فرهنگ فارسی معین). وفاداری. نیک عهد بودن:

اگرچه نیک عهدی پیشه می‌کرد چنان بدعهد بود اندیشه می‌کرد. نظامی.

**نیک فال.** (ص مرکب) خجسته‌فال. نیک اختر. (ناظم الاطباء). خوش طالع. (فرهنگ فارسی معین). میمون. خجسته فرخنده:

یافتستی روزگار امروز کن خویشتن را نیک روز و نیک فال. ناصر خسرو.

به تدبیر پیران بسیار سال به دستوری اختر نیک فال. نظامی.

بدانست پیغمبر نیک فال که گبر است پیر تبه بوده حال. سعدی.

**نیک فالی.** (حامص مرکب) میمنت. خوش اغوری. یمن. (یادداشت مؤلف).

||تفال|| فال نیک زدن: می خواند ز روی نیک فالی هر لحظه قصیده وصالی. نظامی.

**نیک فرجام.** [ف] (ص مرکب)

**نیک گمان.**

عاقبت به خیر. (یادداشت مؤلف).

نیک سرانجام. (آندراج). خوش عاقبت: یکی را زشت خوئی داد دشنام تحمل کرد و گفت ای نیک فرجام. سعدی.

بخواند هوشمند نیک فرجام نشاید کرد ضایع خیره ایام. سعدی.

**نیک فرجامی.** [ف] (حامص مرکب) حسن عاقبت. عاقبت به خیری. (یادداشت مؤلف). نیک سرانجامی.

**نیک فطرت.** [ف] (ص مرکب) نیک سرشت. نیک نهاد. نیک طینت.

**نیک فطرتی.** [ف] (ص مرکب) نیک طبیعتی. خوش ذاتی.

**نیک فعال.** [ف] (ص مرکب) نکوکار. رجوع به نیک فعالی شود.

**نیک فعالی.** [ف] (حامص مرکب) نیک فعال بودن. نیکوکرداری:

از نیک فعالی است همه خلق ستوده یا از تو ستوده ست همه نیک فعالی. سوزنی.

**نیک فعل.** [ف] (ص مرکب) نکوکردار. نیک فعال:

ای شهریار راستین ای پادشاه داد و دین ای نیک فعل و نیک خواه ای از همه شاهان گزین. دیقی.

مرد دانا نیک فعل و چرخ نادان بدکنش نزد یکدیگر هرگز این هر دو را بازار نیست. ناصر خسرو.

**نیک فهم.** [ف] (ص مرکب) بافهم. خوش فهم.

**نیک فهمی.** [ف] (حامص مرکب) خوش فهمی. نیک فهم بودن.

**نیک کار.** (ص مرکب) فعال. (دهار). خوش کار. (ناظم الاطباء). آنکه خوب کار کند. (فرهنگ فارسی معین). کاری. پرکار. ||نیکوکار. (ناظم الاطباء). نیکوکردار. مقابل بدکار. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک کاری.** (حامص مرکب) خوب کار کردن. (فرهنگ فارسی معین). پرکاری. ||نیکوکاری. نیکوکرداری. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک کردار.** [ک] (ص مرکب) نیکوکار. (ناظم الاطباء). خوش رفتار. نیک رفتار:

ساقی شکر دهان و مطرب شیرین سخن همنشین نیک کردار و ندیمی نیک نام. حافظ.

**نیک گفتار.** [گ] (ص مرکب) نیکوگفتار. خوش بیان. نیکوسخن.

**نیک گفتاری.** [گ] (حامص مرکب) نیکوسختی. نیک گفتار بودن.

**نیک گمان.** [گ] (ص مرکب) دارای حسن ظن. (فرهنگ فارسی معین).



**نیک گمانی.** [گ] [حامص مرکب]

خوش گمانی.

**نیک گوهر.** [گ] [ه] [ص مرکب]

نجیب. (یادداشت مؤلف). نژاده. نسیب. نیک نژاد. نیک طینت. نیک گهر.

**نیک گوهری.** [گ] [ه] [حامص

مرکب] نجات. (یادداشت مؤلف). نیک گهر بودن.

**نیک گوئی.** (نف مرکب) زبان آور. فصیح.

(ناظم الاطباء). آنکه درباره دیگران سخن نیکو گوید. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک گوینی.** (حامص مرکب) زبان آوری.

فصاحت. (فرهنگ فارسی معین). [درباره دیگران سخن نیکو گفتن. (فرهنگ فارسی معین). مقابل بدگوئی.

**نیک گهر.** [گ] [ه] [ص مرکب] خوش ذات.

(یادداشت مؤلف). نژاده. نیک گوهر. رجوع به نیک گوهر شود.

**نیک گهری.** [گ] [ه] [حامص مرکب]

نیکو گهری. نجات. رجوع به نیکو گهری شود. **نیکلسن.** [ک] [س] [خ] رسنولد الین.

مستشرق معروف انگلیسی است. به سال ۱۸۶۸ م. مطابق ۱۲۸۵ ه. ق. تولد یافت. در

کیمبرج تحصیل زبان فارسی و عربی کرد و به مطالعه در تصوف اسلامی پرداخت. سپس

با نشر کتابهایی تصوف اسلامی و شاعران عارف ایرانی را به اروپائیان شناسانید. از

خدمات مهم وی تصحیح دقیق و چاپ مثنوی مولوی و نیز نشر تذکرة الاولیاء و اللمع و

ترجمان الاشواق است. وی به سال ۱۹۴۵ م. درگذشت. رجوع به الاعلام زرکلی ج ۳

ص ۶۹ و مجله روزگار نو ج ۳ شماره ۲ و ج ۵ شماره ۴ و نامه فرهنگستان ج ۲ شماره ۲ و

ج ۴ شماره ۱ و مجله یادگار شماره ۲ شود.

**نیک لقا.** [ل] [ص مرکب] نیک روی.

نیکو دیدار. نیکولقا. خوش صورت. نیک محضر.

**نیک مال.** [م] [ص مرکب] نیک سرانجام.

نیک انجام. خوش عاقبت. عاقبت به خیر.

**نیک محض.** [م] [ض] [ص مرکب] کسی که نیک حضور باشد. (غیث اللغات). کسی که

خوش روی باشد و دارای محضر خوش بود. (ناظم الاطباء). خوش معاشرت. (فرهنگ

فارسی معین). [امهریان. خوش رفتار. نیک سیرت. خوش برخورد. ملک زوزن را

خواجهای بود کریم النفس نیک محضر. (گلستان).

در همه حال نیک محضر باش تا همه وقت محترم باشی. سعدی.

دو کس چه کنند از بی خاص و عام یکی نیک محضر دگر زشت نام. سعدی.

نهد مهر مهر تو بر سینه او

قضا هر که را نیک محضر بر آرد.

ظهوری (از آندراج).

|| آنکه در غیبت و در حضور مردمان را به نیک یاد کند. (آندراج).

**نیک محضری.** [م] [ض] [حامص مرکب]

نیک محضر بودن. رجوع به نیک محضر شود. - نیک محضری کردن؛ خوش معاشرتی

نمودن. خوش خدمتی کردن. (فرهنگ فارسی معین). خوش رفتاری کردن؛ گفت ای پهلوان

بسیار مردمی و نیک محضری و نیکوسیرتی با ما نمودی. (سمک عیار از فرهنگ فارسی معین).

**نیک مخبر.** [م] [ب] [ص مرکب] نکومخبر.

نیک سریرت. خوش باطن. خوش ذات.

**نیک مخبری.** [م] [ب] [حامص مرکب]

خوش باطنی. نیک دلی؛

او را نظیر نبود در نیک مخبری او را شبیه نبود در نیک منطری. فرخی.

**نیک مرد.** [م] [ص مرکب] آدم خوب.

(ناظم الاطباء). خوش ذات. نیکوکار. (فرهنگ فارسی معین). صالح. (زمخشری).

نیک مردان؛ ابدال. صلحاء. (یادداشت مؤلف). نکوکار. خیر. پارسا و پرهیزگار و جوانمرد.

نیز رجوع به نیک مردی شود؛ بدو گفت بهرام کای نیک مرد

ندارم ترا هیچ گونه بدرد. فردوسی.

پرامید دارد دل نیک مرد دل بدکنش هم پر از باد سرد. فردوسی.

بپذیرفت فرزند او نیک مرد نیارود هرگز بدو باد سرد. فردوسی.

تا فرود آید همی بر بنده از ایزد قضا تا دعای نیک مردان سوی یزدان برشود.

عصری چون شدم پنهان از درت به ارزانی نیک پرستی بشاندم به نگهبانی. منوچهری.

سیرت داد را چو رد کردند با چنین نیک مرد بد کردند. سنائی.

می بینم که کارهای زمانه روی به ادبار دارد... و نیک مردان رنجور و مشتدل و شیران فارغ

و محترم. (کلیله ج مینوی ص ۵۶). نیک مردان در این سرای همت شیران دارند.

(منتخب قابوستنامه ص ۴). زمین را میراث دهم به نیک مردان.

(کشف المحجوب). نیک مردی کجاست خاقانی

که در او درد مردمان بینی. خاقانی.

همه عیب اند نهان و آنهمه را نیک مردان به هنر برگیرند. خاقانی.

چرخ دندان خای انگشت به دندان که چرا نیک مردی به بدان این همه نیرو بدهد.

خاقانی درع تو به زیر چرخ گردان

بس باد دعای نیک مردان. نظامی.

گردن کش هفت چرخ گردان

محراب دعای نیک مردان. نظامی.

ز پیران زاهد بسی نیک مرد

که در شب دعائی توانند کرد. نظامی.

همی گسترانید فرش تراب

چو سجاده نیک مردان بر آب. سعدی.

کمال بخت خردمند نیک مرد آن است

که سرگران نکند بر قلندر او باش. سعدی.

هر که را جامه پارسا بینی

پارسادان و نیک مرد انگار. سعدی.

|| صاف ساده. صاف صادق. ابله. (یادداشت مؤلف).

**نیک مردی.** [م] [حامص مرکب] صلاح.

پارسائی. تقوی. پرهیزگاری؛ هم پایه آن سران نگریدی

الا به طریق نیک مردی. نظامی.

به نیک مردی در حضرت خدای قبول

میان خلق به رندی و لایبالی فاش. سعدی.

|| گذشت. بزرگواری؛ بگفتا نیک مردی کن نه چندان

که گردد خیره گرگ تیز دندان. سعدی.

اگر نیک مردی نماید عسس

نیارد به شب خفتن از دزد کس. سعدی.

|| جوانمردی؛ نیک مردی نه آن بود که کسی

بیرد انگینی از مگسی. نظامی.

|| نیکوکاری. خیر. احسان. بر؛ نکوئی و رحمت به جای خود است

ولی با بدان نیک مردی بد است. سعدی.

کسی دانه نیک مردی نکاشت

کز او خرمن کام دل بر نداشت. سعدی.

|| اسادگی. خوش باوری. زودباوری. (یادداشت مؤلف).

**نیک مزاج.** [م] [ص مرکب] خوش خوی.

خوش مشرب. (ناظم الاطباء). || آنکه دارای مزاج سالمی است. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک مزاجی.** [م] [حامص مرکب] نیکو مزاجی. دارای مزاج سالم بودن.

|| خوش خویی. خوش مشربی. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک معاش.** [م] [ص مرکب] خوش گذران

و آنکه به عیش و عشرت زندگانی می کند.

(ناظم الاطباء). || آنکه زندگانی مرفه دارد. (فرهنگ فارسی معین).

**نیک معاشی.** [م] [حامص مرکب] زندگانی مرفه داشتن. || خوش گذرانی.

(فرهنگ فارسی معین).

**نیک منش.** [م] [ن] [ص مرکب] نیک دل.

نیک سریرت. نیکو ضمیر. نیکو منش.

خوش طینت.

**نیک منشی.** [مَن] [حماص مرکب] نیک منش بودن. رجوع به نیک منش و نیکو منش شود.

**نیک منظر.** [مَن ظ] [ص مرکب] خوب رو. جمیل. (آنندراج). خوب صورت. خوش نما. (ناظم الاطباء). زیبا. زیباروی:

ای بسا نیک منظر که هنر منظرش را سزای مخبر نیست. عنصری.

**نیک منظری.** [مَن ظ] [حماص مرکب] خوب روئی. نیک منظر بودن:

او را نظیر نبود در نیک مخبری او را شبیه نبود در نیک منظری. فرخی.

**نیک نام.** (ص مرکب) مشهور و معروف به خوبی و بزرگواری. آنکه نام وی را به نیکویی می‌برند. (ناظم الاطباء). شهره به خوبی. نامی.

نام آور. خوش نام:

از این دخت مهراب و از پور سام گوی پرمنش زاید و نیک نام. فردوسی.

جهاندار داند که دستان سام بزرگ است و با دانش و نیک نام. فردوسی.

همه نیک نامید تا جاودان بمانند با فرّه موبدان.

ای نیک نام ای نیک خوی ای نیک دل ای نیک روی ای پاک اصل ای پاک رای ای پاک طبع ای پاک دین.

فرخی. داری از رسم و ره و سان ملوک نیک نام

حصه و حظ و نصیب و قسم و بخش و بهر و تیر. سوزنی.

زنده کند پدر را فرزند نیک نام نام پدر تو از پسر خویش زنده دار.

سوزنی. بدین نیکی آرندم از دشت و رود

ز نیکان و از نیک نامان درود. چو ببیند نیک عهد و نیک نامت

ز من خواهد به آیینی تمامت. نکوسیرتی بی تکلف برون

به از نیک نام خراب اندرون. رفیقی که شد غایب ای نیک نام

دو چیز است از او بر رفیقان حرام. سعدی. هم از حسن تدبیر و رای تمام

به آهستگی گفتش ای نیک نام. ساقی شکردهان و مطرب شیرین سخن

هم نشینی نیک کردار و ندیمی نیک نام. حافظ.

دوستاناران دوست کامند و حریفان باادب پیشکاران نیک نام و صف نشینان نیک خواه.

حافظ. عمری است تا من در طلب هر روزگامی می‌زنم

دست شفاعت هر زمان در نیک نامی می‌زنم. حافظ.

نیک نام شدن؛ به خوبی شهرت یافتن. به

نیک مشهور و معروف گشتن:

نیک نام از صحبت نیکان شوی همچو از پیغمبر تازی بلال. ناصر خسرو.

نیک نام کردن؛ به خوبی معروف ساختن: که کردی مرا زاین جهان نیک نام

بدین خوب چهره شدم شاد کام. فردوسی.

**نیک نام ۵۵.** [دِه] [اِخ] دهی است جزء دهستان لوسان بزرگ بخش افجه شهرستان

تهران. در ۱۰ هزارگزی شرق گلندوک، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع شده است و دارای ۱۳۲۲ تن سکنه است. آبش از

رودخانه، محصولش غلات، بنشن، و میوه‌های تابستانی، شغل اهالی زراعت و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی

ایران ج ۱).

**نیک نام ۵۵.** [دِه] [اِخ] دهی است از دهستان اوزرود بخش نور شهرستان آمل در

۱۷ هزارگزی غرب بلده و ۳۱ هزارگزی خاور جاده چالوس (حدود کندوان) و در منطقه

کوهستانی سردسیری واقع است و ۷۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه رودخانه نسن و

محصولش غلات، لبنیات، حبوبات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. عده‌ای از

سکنه زمستان جهت کارگری به تهران می‌روند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیک نامی.** (حماص مرکب) حسن شهرت. خوش نامی. نیک نام بودن:

جز از نیک نامی و فرهنگ و داد ز رفتار گیتی مگیرید یاد.

فردوسی (شاهنامه ج ۳ ص ۱۹).

به آسایش و نیک نامی گرای گریزان شو از مرد ناپا کرای. فردوسی.

اگر توشه مان نیک نامی بود روان مَنان بدان سرگرمی بود. فردوسی.

گنج نیاید به هیچ روی و نیافت نیک نامی به زرق و حیل و فن. فرخی.

به نیک نامی اندر جهان زیاد و مباد به جز به نیکی نام نکوش در افواه. فرخی.

با بردباری طبع او متفق با نیک نامی جود او مقترن. فرخی.

ز بی رنجی نیاید نیک نامی. فخرالدین اسعد. به رنج است آن کش هنر ما هه است

نکوکاری و نیک نامی به است. اسدی. بقای سرمد در نیک نامی است به حق

به نیک نامی بادا بقای تو سرمد. سوزنی. حکیم سوزنی از بهر نیک نامی خویش

چشید آب حیات سخن ز عین حیا. سوزنی.

یکی جامه در نیک نامی بپوش دگر جامه‌ها را به نیکی فروش. نظامی.

جهان نمی ز بهر شادکامی است دگر نیمه ز بهر نیک نامی است. نظامی.

چو دوزی صد قبا در شادکامی

بدر پیراهنی در نیک نامی. نظامی.

ذره‌ای گر نیک نامی بایدت

در همه کاری تمامی بایدت. عطار. هوی و هوس خرمنش سوخته

جوی نیک نامی نیندوخته. سعدی. وگر پرورانی درخت کرم

بر نیک نامی خوری لا جرم. سعدی. دگر به خفیه نمی بایدم شراب و سماع

که نیک نامی در کیش عاشقان ننگ است. سعدی.

نیک نامی خواهی ای دل با بدان صحبت مدار خود پسنندی جان من برهان نادانی بود.

حافظ. خواهم شدن به بستان چون غنچه با دلی تنگ

و آنجا به نیک نامی پیراهنی دریدن. حافظ. دامنی گر چاک کشد در عالم زندی چه باک

جامه‌ای در نیک نامی نیز می باید درید. حافظ.

**نیک نژاد.** [ن] [ص مرکب] حسبی. باحسب. اصیل. گوهری. گهری. با گوهر.

(یادداشت مؤلف). **نیک نژادی.** [ن] [حماص مرکب] اصالت. نیک گوهری. نیک نژاد بودن.

**نیک نفس.** [ن] [ص مرکب] نیک ذات. (آنندراج). خوش نفس. خوش فطرت. (ناظم الاطباء). خوش ذات.

(فرهنگ فارسی معین). **نیک نفسی.** [ن] [حماص مرکب] خوش ذاتی. نیک نفس بودن.

**نیک نهاد.** [ن] [ن] [ص مرکب] خوش فطرت. دارای فطرت نیک. (یادداشت مؤلف). نیک ضمیر. نیک سرشت.

خوش طینت. **نیک نهادی.** [ن] [ن] [حماص مرکب] خوش طینتی. نیکو فطرتی. نیک نهاد بودن:

به جوانمردی و تشریف نوازی مشهور به توانگردلی و نیک نهادی مشهود. سعدی. || بلاهت. بله. (از منتهی الارب) (یادداشت مؤلف). ساده لوحی.

**نیک نیک.** (ق مرکب) به خوبی. کاملاً. به کلی. یک باره:

جان در یغم نیست از عیسی ولیک. واقف بر علم دینش نیک نیک. مولوی.

گفت نادر چیز می خواهی ولیک غافل از حکم خدایی نیک نیک. مولوی.

تو قیاس از خویش می گیری ولیک دور دور افتاده‌ای تو نیک نیک. مولوی.

**نیکو.** (ص) <sup>۱</sup> پسنندیده. حسن. خوب. خوش.

خیر. مقابل بد و زشت؛  
 براین کار چون بگذرد روزگار  
 از او نام نیکو بود یادگار.  
 به است از روی نیکو نام نیکو  
 تو آن کن کت بود فرجام نیکو.  
 فردوسی.

فخرالدین اسعد.  
 اگر هزار چنین بکنند من نام نیکوی خود  
 زشت نکند. (تاریخ بیهقی ص ۳۳۷). بدانید که  
 کردار زشت و نیکوی شما را بیند و آنچه در  
 دل دارید می‌داند. (تاریخ بیهقی ص ۲۳۹).  
 همگان برفته‌اند و از ایشان این نام نیکو  
 یادگار مانده‌است. (تاریخ بیهقی ص ۱۷۵).  
 نیک اگرچه ز فنا گشته گم است  
 نام نیکوش بقای دوم است. جامی.  
 || موافق. مطبوع. ملایم. دلپسند: بوالحسن را  
 بخواند و پیغام‌های نیکو داد سوی آلتوتناش.  
 (تاریخ بیهقی). این ابوالقاسم مردی پیر و  
 بخرد و امین و سخنگوی بود و ز خویشتن نامه  
 نبشت سخت نیکو سوی خوارزمشاه. (تاریخ  
 بیهقی ص ۳۳۲). با کفایت و مناصحت و سخن  
 نیکو که داند گفت و رسوم تمام که در بایست  
 است خدمت پادشاهان را. (تاریخ بیهقی  
 ص ۲۸۶).  
 ای نیکوتر از عمر و جوانی  
 نکورو را نکو کردار باید. سنائی.  
 شیر جویهای نیکو و ثناهای بسیار فرمود.  
 (کلیله و دمنه). چون خوابی نیکو که دیده آید.  
 (کلیله و دمنه).  
 چو تو گرمی کنی نیکو نباشد  
 گلی کو گرم شد خوشبو نباشد. نظامی.  
 || نرم. ملایم. مهربان. خوش: خوی نیکو  
 بزرگتر عطاهای خدای است. (تاریخ بیهقی  
 ص ۳۳۹).  
 - رای نیکو؛ نظر موافق و مساعد؛ حیل‌ها  
 ساختند تا رای نیکوی او را در باب ما  
 بگردانیدند. (تاریخ بیهقی ص ۲۱۴).  
 || استوار. درست. پخته. سنجیده:  
 ز نیکو سخن به چه اندر جهان  
 بر او آفرین کهان و مهان. فردوسی.  
 یکی بود از ندیمان... بگریست و پس بدیهای  
 نیکو گفت. (تاریخ بیهقی). قصیده‌ای داشت  
 سخت نیکو نبستم. (تاریخ بیهقی ص ۲۷۶). از  
 فقیه یوحنیفه اسکافی در خواستم تا قصیده‌ای  
 گفت... و بغایت نیکو گفت. (تاریخ بیهقی  
 ص ۳۸۷). سخن نیکو و متین رانده‌اند و برابر  
 او قصد اقتصار نموده. (کلیله و دمنه).  
 || مستحسن. پسندیده. حمیده. به. خوب.  
 شایسته: مستقیم بودن خود را بر ستوده‌تر  
 روشها در طاعت او و نیکوتر طورها در  
 پیروی او. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۴). و شرایط  
 را به پایان به تمامی آورده چنانکه از آن  
 بلیغ تر نباشد و نیکوتر نتواند بود. (تاریخ

بیهقی ص ۱۳۰). اگر به دست پادشاه کامکار  
 کاردان محتشم افتد به وجهی نیکو به سر برد.  
 (تاریخ بیهقی ص ۳۸۶). نیکوتر آنکه سیرتها  
 گذشتگان را امام سازد. (کلیله و دمنه).  
 گر تحمل هست نیکو از یکی  
 هست نیکوتر ز شاهان بی‌شکی. عطار.  
 || سزاوار. بسزا. مناسب. درخور. روا. سزا:  
 نخواهیم شاه از نژاد پشنگ  
 فسیله نه نیکو بود با پلنگ. فردوسی.  
 گریستن گرچه از مردان نه نیکو است  
 به من نیکو است بر هجر چنان دوست.  
 فخرالدین اسعد.  
 بدو گفت کای گنج فرهنگ و هوش  
 نه نیکو بود مرد دانا خموش. اسدی.  
 رسولی مسرع باید فرستاد و این ملاحظه‌ها  
 بفرستاد و گفت که این نیکو نباشد که چنین  
 رود. (تاریخ بیهقی ص ۵۲۸).  
 نیکو نبود فرشته در گلخن. ناصر خسرو.  
 دل ز امل دور کن ز آنکه نه نیکو بود  
 مصحف و افسانه را جلد به هم ساختن.  
 خاقانی.  
 دل در پی این و آن نه نیکوست ترا  
 یک دل داری پس است یک دوست ترا. ؟  
 || درست. صحیح. صواب:  
 سخن آن گو چه با دشمن چه با دوست  
 که هرکس بشنود گوید که نیکوست.  
 فخرالدین اسعد.  
 خوارزمشاه گفت سخت نیکو و صواب است.  
 (تاریخ بیهقی ص ۳۵۵). خواجه گفت خداوند  
 نیکو اندیشیده است. (تاریخ بیهقی ص ۳۹۵).  
 امیر محمود نیک از جای بشد و گفته بود که  
 سخت نیکو می‌گوید. (تاریخ بیهقی). || نفیس.  
 (منتهی الارب). سودمند. ارزنده:  
 از این چار بیک بهر موبد نهاد  
 که در این سخنهای نیکو به یاد. فردوسی.  
 طبیعی از سامانیان را صلتی نیکو داد پنج هزار  
 دینار. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۳). || زیاد. بسیار:  
 درخت نیکو بارور را... شاخه‌ها شکسته  
 شود. (کلیله و دمنه). || زیبا. جمیل. خوشگل.  
 حسن. صبیح: این کیکاوس را پسری بود نام  
 او سیاوش و مردی بود که اندر جهان بدان  
 زمانه از وی نیکوتر نبود. (ترجمه طبری  
 بلعمی). خوارج... زن عبدالعزیز را اسیر کردند  
 که... در همه جهان صورتی از او نیکوتر نبود.  
 (ترجمه طبری بلعمی). مردی بود بلندبالا و  
 نیکوتن و اندام سرخ و سفید. (ترجمه طبری  
 بلعمی). عبدالله برناتی خویشتن دار و  
 نیکوخط است و از وی دبیری نیک آید.  
 (تاریخ بیهقی).  
 به است از روی نیکو نام نیکو  
 تو آن کن کت بود فرجام نیکو.  
 فخرالدین اسعد.

جوانی دزم رزده بر در است  
 که گوئی به چهر از تو نیکوتر است. اسدی.  
 نیکو و ناخوشی که چنین باشد  
 پالوده مزور بازاری. ناصر خسرو  
 به صورت‌های نیکو مردمانند  
 به سیرتهای بدگرگ بیابان. ناصر خسرو.  
 از مرد کمال جوی و خوش‌خوئی  
 منگر به جمال و صورت نیکو. ناصر خسرو.  
 سخن بزرگان... در معنی روی نیکو بسیار  
 است... و بزرگان مزر روی نیکو را عزیز  
 داشته‌اند. (نوروزنامه). روی نیکو را دانا آن  
 سعادت‌ی بزرگ دانسته‌اند، سعادت دیدار نیکو  
 در مردمان همان تأثیر کند که سعادت کواکب  
 سعد. اندر جهان چیزهای نیکو بسیار است که  
 مردم از دیدارشان شاد گردد... ولیکن هیچ  
 چیز به جای روی نیکو نیست. (نوروزنامه).  
 || (ق) چنانکه باید. به‌خوبی. به‌درستی.  
 به‌دقت:  
 چون نهاد او پهن را نیکو  
 قید شد در پهن او آهو. رودکی.  
 چه گوئی در این کار نیکو بین  
 سیاوش خواهد همی جست کین. فردوسی.  
 هنوز پیشرو روسیان به طبع نکرد  
 رکاب او را نیکو به دست خویش بشار.  
 فرخی.  
 از آنجا رفت به خانه و نیکو حق گزاردند.  
 (تاریخ بیهقی ص ۳۶۱). اعیان حضرت و  
 لشکر و مقدمان حقی گزارند نیکو. (تاریخ  
 بیهقی ص ۳۴۲). چون به سپاهسالار التوتناش  
 رسید نیکو خدمت کنید. (تاریخ بیهقی  
 ص ۳۴۷). باز عبدالرحمن گفت سه روز زمان  
 باید کرد تا نیکو نگاه کنیم. (تاریخ سیستان).  
 ملک تا اتباع خویش را نیکو نشناسد از  
 خدمت ایشان انتفاع نتواند گرفت. (کلیله و  
 دمنه). هرچه نیکو نهاده بود نیکوتر منه.  
 (مرزبان‌نامه).  
 منم در سخن مالک‌الملک معنی  
 ملک سر این نکته نیکو شناسد. عطار.  
 چو نیکو بازجستم سر دریا  
 سر موئی ز دریا می‌ندانم. عطار.  
 || کاملاً. بسیار. زیاد:  
 خدای تو در این صنع نیکو احسان کرد  
 به قول و فعل تو بگزار شکر احسان را.  
 ناصر خسرو.  
 نظم مرا چو نظم دگر کس بدان از آنک  
 یاقوت زرد نیکو ماند به کهربا. مسعود سعد.

→ پهلوی: nē(va)kōk, nēwakōk. در  
 اوراق مانری پهلوی: nyyqww به معنی زیبا.  
 این کلمه توسعه‌ای است با ðk (برای صفت. ðk  
 - ka - ava) و احتمالاً جدید است. (از  
 حاشیه برهان قاطع ج معین).

— نیکو آمدن؛ خوش آمدن. **خوب آمدن**. (ناظم الاطباء). مطلوب و مطبوع واقع شدن. پسند افتادن.

— **اشاد کردن**. خشنود ساختن. (ناظم الاطباء).

— نیکو داشتن؛ عزیز و محترم داشتن. (ناظم الاطباء). حرمت گذاشتن. گرامی داشتن. رجوع به نکوداشت و نیکوداشت شده؛ او را نیکو داشت باز پدرش از هر سوی رسولان و حجاب فرستاد تا او را ببرند. (تاریخ سیستان). نامه‌ها رفت به اسکدار به جمله ولایت که به راه رسول بود تا وی را استقبال کنند. بسزا و سخت نیکو بدارند. (تاریخ بیهقی ص ۲۹۷). در این روزگار که امیر مسعود بر تخت ملک رسید پس از پدر این زن را سخت نیکو داشتی. (تاریخ بیهقی). بنده را جهت دل خویش نیکو می‌دارد. (نوروزنامه). مسعدیان را که اسلاف پیغامبر ما صلی الله علیه و سلم بودند نیکو داشتی. (مجموع التواریخ). او را به غایت دوست داشتی و نیکو داشتی. (تاریخ بخارا ص ۳۴).

— **پسندیدن**. پسند کردن. (ناظم الاطباء).

— نیکو دیدن؛ روا داشتن. مصلحت دیدن؛ خواهه گفت خداوند این نیکو دیده‌است و همچنین باید کرد. (تاریخ بیهقی ص ۲۸۹).

— نیکو شمردن؛ استحسان. (زوزنی).  
— نیکو کردن؛ به سامان آوردن. اصلاح کردن؛

بیایم همه کار نیکو کنم  
دل شاه را ز آن بی‌آهو کنم. فردوسی.  
چو گفتار و کردار نیکو کنی  
به گیتی روان را بی‌آهو کنی. فردوسی.  
— **آبادان کردن**. (یادداشت مؤلف): هرچ یزدگرد تباه کرده‌است من نیکو کنم. (ترجمه طبری بلعی).  
— **آزیا کردن**؛

هر که جان بدکنش را سیرت نیکی دهد  
زشت را نیکو کند بل دیو را حورا کند.

ناصر خسرو.

— **خوب کردن**. از فساد به صلاح آوردن؛ گفت یا ملک نیت نیکو کنی تا خدا این رنج از تو بردارد او نیت نیکو کرد. (قصص الانبیاء ص ۱۸۵).

— نیکو گرداندن؛ مبارک و فرخنده ساختن؛ این است نوشته امیر المؤمنین و گفتگوی او با تو که نیکو گرداند خدا بر خورداری ما را به تو. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۴).

— نیکو گشتن؛ اصلاح شدن. به صلاح آمدن. نیکو گشتن کار؛ مهمل شدن. (از یادداشت مؤلف)؛

چو نیکو نگردد به یک ماه کار  
بماند به سالی کشد روزگار. فردوسی.

— امثال:

ز نیکو هرچه صادر گشت نیکو است.

شبه‌ستری.  
سخن نیکو صیاد دلهاست. (از مجموعه امثال).

**نیکو آثار**. (ص مرکب) نیکوکار. که از وی آثار نیکو بجای ماند؛ پادشاهان را چون دادگر و نیکو کردار و نیکوسیرت و نیکو آثار باشند طاعت باید داشت. (تاریخ بیهقی ص ۹۳).

**نیکو آداب**. (ص مرکب) خوش اخلاق. مؤدب. (ناظم الاطباء). رجوع به نیکو ادب شود.

**نیکوان**. [ک] [ا] [زیبایان]. خوب صورتان. نیکورخان. جمع نیکو، به معنی جمیل و زیباروی؛

تیز ابا نیکوان نماندت جنگ فند  
لشکر فریاد نی خواسته نی سودمند. رودکی.  
آن قطره باران بر ارغوان بر  
چون خوی به بنا گوش نیکوان بر. کسایی.  
تا بود قد نیکوان چو الف  
تا بود زلف نیکوان چون جیم.

ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی ص ۳۸۸).  
آن روز نیکوان بگزیدند مر ترا  
و اکنون ز تو همی بگریزند نیکوان.

ناصر خسرو.

نیکوان خلد بالای سرت نظاره‌اند  
یک نظر بنمای و آشوبی در ایشان در فکن.  
خاقانی.

تو شاه نیکوانی تاج تو زلف مشکین  
مانا که چتر سلطان سایه‌ات فکنده بر سر.  
خاقانی.

شهنشه گفت کای بر نیکوان شاه  
جمالت چشم دولت را نظر گاه. نظامی.  
گوغم نیکوان مخور تا نخوری ندامتش.  
سعدی.

او میر نیکوان جهان است و نیکویی  
تاج است سال و ماه مر او را و گرزن است.  
یوسف عروضی.

|| نیکوکاران. ابرار. بزره. اخبار؛  
نیکوان رفتند و سنت‌ها بماند  
وز لیمان ظلم و لعنت‌ها بماند. مولوی.

**نیکو آدا**. [ا] (ص مرکب) آنکه بیانی نیکو دارد. (فرهنگ فارسی معین).

**نیکو ادب**. [ا] [د] (ص مرکب)  
خوش معاشرت. مبادی آداب. خوش برخورد.  
|| ادیب. فصیح و بلیغ؛ داویدیک محمد غازی  
مردی سخت فاضل و نیکو ادب و نیکو شعر.  
(تاریخ بیهقی ص ۱۳۹).

**نیکو اعتقاد**. [ب] [ت] (ص مرکب) معتقد. مؤمن. خوش عقیده. رجوع به نیکو اعتقادی

شود.

**نیکو اعتقادی**. [ب] [ت] (حماص مرکب)  
ایمان. خوش عقیدتی. حسن عقیدت.  
اخلاص؛ خداوند عالم را از دینداری و نیکو اعتقادی و دانش و عدل کی بدان آراسته است برخوردار دهد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۳۴). نیکو اعتقادی مردم و اکرام و اشفاق ایشان درباره او و سادات علویه به قم بازگشت. (تاریخ قم ص ۲۹).

**نیکو اعضا**. [ا] (ص مرکب) خوش اندام. خوش ترکیب. نیکو اندام.

**نیکو اندام**. [ا] (ص مرکب) خوش اندام. خوش ترکیب؛ مطرفه؛ مرد تمام خلقت نیکو اندام. ظنیه همیر؛ آهو ماده نیکو اندام. (از منتهی الارب).

**نیکوئی**. (حماص) نیکویی. در همه معانی رجوع به نیکویی شود.

**نیکو بالا**. (ص مرکب) مقدود. (دستورالخوان). خوش قامت. خوش اندام. رشید. خوش قد و بالا.

**نیکو باور**. [ا] (ص مرکب) خوش اعتقاد.

**نیکو بخت**. [ب] [ت] (ص مرکب) نکو بخت. نیک بخت. خوش بخت.

**نیکو بختی**. [ب] [ت] (حماص مرکب) نیک بختی. رجوع به نیک بختی شود.

**نیک و بد**. [ک] [ب] (ترکیب عطفی)؛ (مرکب) خیر و شر. خوش و ناخوش. راحت و رنج. زیبا و زشت؛

سه پاس تو چشم است و گوش و زبان  
که زاین سه رسد نیک و بد بی گمان.  
فردوسی.

که نیک و بد اندر جهان بگذرد  
زمانه دم ما همی بشمرد. فردوسی.

بدان تا چو آهنگ دریا کنیم  
در آن نیک و بد را تماشا کنیم. نظامی.

که امشب چه نیک و بد آید پدید  
همان روز فردا چه خواهد رسید. نظامی.

چو پرسیدی از حال ما نیک و بد  
بگوئیم شه را همه حال خود. نظامی.

|| غث و سمین.  
— نیک و بد کردن؛ گزیدن. غث و سمین کردن. (یادداشت مؤلف).

|| (ق مرکب) در هر حال. (یادداشت مؤلف)؛  
نیک و بد چون همی بیاید مرد  
خنک آن کس که گوی نیکی برد.

سعدی (از یادداشت مؤلف).  
**نیکو بدن**. [ب] [د] (ص مرکب)  
خوش هیكل. خوش ترکیب؛ شاب مطرخم؛ جوان نیکو بدن تمام اندام. (از منتهی الارب).

**نیکو بندگی**. [ب] [د] (حماص مرکب)  
حسن خدمت. (یادداشت مؤلف). اخلاص. نیک بندگی. نکو بندگی. رجوع به نیک بندگی

شود؛ چون اتابک محمد شرایط نیکوبندگی به  
تقدیم رسانیده بود... (بدایع‌الزمان). بیشتر  
شیخ ابراهیم حاکم شروانات که سلوک جاده  
نیکوبندگی و جان‌سپاری با قدم اخلاص...  
پیشه او بود. (ظفرنامه از فرهنگ فارسی  
معین).

**نیکوبنگر.** [بَگ / ب ن گ] (نصف مرکب)  
نیکوبنگر. آنکه به‌دقت بنگرد. دقیق؛

چشم دل را باز کن بنگر نکو  
زانکه نفتاد آنکه نیکوبنگر است. ناصر خسرو.  
**نیکوبنیاد.** [بُ] (ص مرکب) نکوبنیاد.

**نیکوبیان.** [بُ] (ص مرکب) خوش‌بین.  
فصیح. که بیانی دلنشین دارد؛

از بر ایوان ماه بارگهی خوب بود  
ساکن آن خواجه فاضل نیکوبیان.

خاقانی.  
**نیکوپسند.** [بَ س] (ص مرکب) زیباپسند.  
خوش‌سلیقه؛

گلی که باد بر او برجهد فروریزد  
چرا دهم دل نیکوپسند خویش بر آن.

فرخی.  
**نیکویی.** [بَ / پ] (ص مرکب) نیکویی.  
(فرهنگ فارسی معین). مبارک‌پی. فرخنده؛

جان من کمتر ز طوطی کی بود  
جان چنین باید که نیکویی بود. مولوی.

**نیکویبکر.** [بَ / پ ک] (ص مرکب)  
خوش‌اندام. نیکوتن. نیکواندام. خوش‌هیکل؛

غیdaq و رجل هیئی؛ مردی نیکویبکر. (از  
منتهی‌الارباب).

**نیکوتبار.** [ت] (ص مرکب) نیکوتبار. نژاده.  
حسیب. فرخ‌تبار. اصیل.

**نیکوتن.** [ت] (ص مرکب) خوش‌اندام.  
نکواندام. خوش‌هیکل؛ هرکل؛ جوان

خوب‌اندام نیکوتن. ضائن؛ سست فروهشته  
شکم و مرد نیکوتن کم‌خوار. محراق؛ مرد

نیکوتن دراز باشد یا نه. (از منتهی‌الارباب).  
**نیکوتین.** [ک] (فرانسوی، ل) ال‌کالونیدی

است سه‌تایی که در برگ تنباکوبه حالت مایع  
یافت می‌شود. نیکوتین یکی از سموم

شدیدالاثراست به طوری که اگر یک قطره آن  
را در چشم یک گریه معمولی بچکانند

به‌سرعت از راه مخاط پلک جذب شده و در  
چند لحظه گریه را می‌کشد. اثرات سمی

نیکوتین در انسان به صورت استعمال سیگار  
و پیب و قلیان به تدریج ظاهر می‌شود که

عبارت از سرگیجه و ناراحتی‌های دستگاه  
گوارش و ضعف اعصاب می‌باشد. (از فرهنگ

فارسی معین).  
**نیکوثمر.** [ث م] (ص مرکب) خوش‌ثمر.

درختی که میوه بسیار و مرغوب دهد. کنایه از  
آدم خیر نیکی‌رسان مفید به حال دیگران؛

نکو ثمر شو ایراک مردم به‌جز ثمر نیست

آن را که در دماغش مر دیو را مرن نیست.  
ناصر خسرو.

**نیکوجبلت.** [ج پ ل] (ص مرکب)  
نیکوسرشت. نیک‌نهاد. نیکوطینت.

**نیکوجهان.** [ج] (لغ) دهی است از بخش  
نیک‌شهر شهرستان چابهار. در ۱۸ هزارگزی

جنوب نیک‌شهر، کنار جاده ایرانشهر به  
چابهار و در منطقه کوهستانی گرمسیری

واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از  
رودخانه، محصولش غلات، خرما، پرنج و

شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۸).

**نیکوچشم.** [چ / ج] (ص مرکب) ابرج.  
(یادداشت مؤلف). خوش‌چشم و ابرو.

صاحب چشمانی خوش‌رنگ و جذاب؛  
مهدی مردی بود گندم‌گون و نیکوچشم و

نیکومحاسن. (مجم‌التواریخ). متوکل مردی  
بنود اسمر و نیکوچشم و نحیف‌تن

بسیارمحاسن خفیف‌عارض. (مجم‌  
التواریخ).

**نیکوچهر.** [چ] (ص مرکب) نیکوروی.  
نیک‌روی. نکودیدار. زیباروی. زیبارخ.

**نیکوحال.** (ص مرکب) سلامت. تندرست.  
(ناظم‌الاطباء). سرحال. || خوش‌حال.

(ناظم‌الاطباء). خوش‌وقت. خوشحال.  
(فرهنگ فارسی معین). سردماغ. || قوی‌حال.

رجوع به نیکوحالی شود؛ عایش؛ مرد  
نیکوحال. جبر؛ نیکوحال شدن. استجبار؛

درست و نیکوحال گردیدن. (از مسته  
الارباب).

**نیکوحالی.** (حامص مرکب) رخاء.  
قوی‌حالی. توانگری. فراخ‌بال؛ تجمل؛

نیکوحالی نمودن. (دستورالاخوان). هم مثل  
المعی والکروش؛ یعنی ایشان در نیکوحالی و

ارزانی‌ستند. (منتهی‌الارباب). || سلامت.  
تندرستی. || خوشحالی. خوشوقتی. (فرهنگ

فارسی معین).  
**نیکوخاک.** (ص مرکب) حاصل‌خیز؛

زمینی نیکوخاک. (یادداشت مؤلف).  
**نیکوخدمت.** [خ م] (ص مرکب)

خوش‌فرمان. مطیع و خدمتگزار؛ عقربه؛  
کنیزک نیکوخدمت دانشمند. (از منتهی

الارباب).  
**نیکوخدمتی.** [خ م] (حامص مرکب)

نیک‌خدمتی. حسن خدمت. (یادداشت  
مؤلف)؛ حضرت اعلی‌ی در ازاء آن

نیکوخدمتی‌ها وجوه چوپانیگی را تصدق  
فرمودند. (عالم‌آرای عباسی از فرهنگ

فارسی معین).  
**نیکوخصال.** [خ] (ص مرکب) کسی که  
دارای خصلت‌های پسندیده باشد. (ناظم

الاطباء). نکوخصلت؛

چه نیکوخصال و چه نیکوفعالی  
چه پاکیزه‌طبعی و پاکیزه‌رایی. فرخی.

آزادطبع و پاک‌نهاد و مجرد است  
نیکوخصال و نیک‌خوی است و موحد است.

منوچهری.  
**نیکوخصالی.** [خ] (حامص مرکب)

نیکوخصال بودن. خوش‌خصلتی.  
نکوخصلتی؛

جهان راهم فتنه خویش گیر  
به نیکوخصالی و شیرین‌زبانی. فرخی.

**نیکوخصایل.** [خ ی] (ص مرکب)  
نیکوخصال.

**نیکوخصلت.** [خ ل] (ص مرکب)  
نیک‌خصلت. نیکوخصال.

**نیکوخصلتی.** [خ ل] (حامص مرکب)  
نیکوخصالی.

**نیکوخط.** [خ ط] (ص مرکب)  
خوش‌خط؛ بومنصور فاضل و ادیب و

نیکوخط بود. (تاریخ بیهقی ص ۲۷۴). برنای  
به کارآمده و نیکوخط و در دبیری پیاده‌گونه.

(تاریخ بیهقی ص ۳۴۷). برنای خویشتن‌دار و  
نیکوخط است و از وی دبیری نیک آید.

(تاریخ بیهقی).  
**نیکوخلق.** [خ] (ص مرکب) نیکو‌خوی.

خوش‌خلق.  
**نیکوخلقت.** [خ ق] (ص مرکب)

خوش‌ترکیب. خوش‌اندام؛ جاریه مصعبه؛  
دختر نیکوخلقت. (از منتهی‌الارباب).

**نیکوخو.** (ص مرکب) نیک‌خو. نکوخو.  
ملازم. که تندخو و سرکش نیست؛ دلاورترین

اسبان کمیت است... و بانبروتر و نیکوخوتر  
خنگ. (نوروزنامه).

**نیکوخواه.** [خا / خا] (نصف مرکب)  
خیرخواه، مشفق. که برای دیگران خیر و

خوشی و نیکی خواهد. مقابل بدخواه؛  
مر حاجب شاه را و شاه را نیکوخواه

زاین صاحب عز آمده زان صاحب جاه.  
منوچهری.

چو نیکوخواه باشی بر تن خود  
دگر کس را چرا خواهی تو در بد.

ناصر خسرو.  
هستند نیکوخواه او دارند از او خوف و رجا.

ناصر خسرو.  
خلایق را چو نیکوخواه گردد

به اجماع خلائق شاه گردد. نظامی.  
معلمان بدآموز را سخن مشنو

که دیر سال بمانی بکام نیکوخواه. سعدی.  
پس معتمد این سخن از... وزیر صاحب‌رای

نیکوخواه مشفق بر رعیت بشنید. (تاریخ قم  
ص ۱۴۶).

**نیکوخواهی.** [خوا / خنا] حاصص مرکب) نکوخواهی. نیکخواهی. خیرخواهی. شفقت و خوش بینی.

**نیکوخورش.** [خو / خ] (ص مرکب) در ناز و نعمت. خوش خورا ک. خوش گذران: ناعمه؛ زنی نیکوخورش. (یادداشت مؤلف).

**نیکوخری.** (ص مرکب) نیکوخوا. نیک خو: نیکوخری را هم این جهان بود و هم آن جهان. (تاریخ بیهقی ص ۳۳۹). هر که از تو نیکوخری تر از تو صوفی تر. (کیمیای سعادت). شاهی بود... بذله گوی نیکوخری. (سماط‌العلی ص ۳۵).

**نیکوخریبی.** (حامص مرکب) نیک‌خویی. نیکوخوا بودن. رجوع به نیکوخوا شود: از نکورسی و نیکوخریبی و نیک‌دلی به سوی اوست همه چشم و دل و گوش پدر. فرخی.

**نیکوداشت.** (مص مرکب مرخم، امص مرکب) نیکو داشتن. حسن مراقبت. حسن مواظبت. (یادداشت مؤلف): اگر کسی بر چارپای ستم کند... سلطان باید که او را ادب کند و از پیغمبر علیه‌السلام خبر آمده‌است به نیکوداشت ایشان. (ترجمه طبری بلعمی). این پسر را از جامه و نیکوداشت جمالش یکی صد شد. (نوروزنامه).

نکوش داشتم و شد نکو به نیکوداشت چنانکه درخور بوس آمد و سزای کنار. مختاری.

عظمت سلطنت از نیکوداشت رعیت باشد. (راحة‌الصدور). اکرام. احترام. نوازش. اعزاز: و عبدالمطلب ایشان را [دایگان بنی‌سعد را] نیکوداشت وعده کرد استوار نداشتندی. (ترجمه طبری بلعمی).

نیکوداشت‌ها هر روز بزیادت بود. (تاریخ بیهقی ص ۶۴). سالها آنجا بماند در نیکوداشت هرچه تمام تر. (تاریخ بیهقی ص ۶۰۶). وی به فرمان جانی موقوف است در نیکوداشتی هرچه تامتر. (تاریخ بیهقی ص ۲۱۶). گفت من امیرالمؤمنین علی علیه‌السلام را به خواب دیدم که مرا به فرزندان وصیت کرد به نیکوداشت. (مجم‌التواریخ). احسان. انعام. پاداش: اگر طاعتی بینم بی ریا و شهت در برابر آن عدلی کنیم و نیکوداشتی که از آن تامتر نباشد. (تاریخ بیهقی).

نیکوداشت کردن؛ ضیافت کردن: وحوش را به گوشت او نیکوداشتی خواهم کرد. (کلیله و دمنه).

**نیکودان.** (نصف مرکب) دانا. بسیار دان: تو همی رنج نهی بر تن تا هرچه کنی همه نیکو بود احسنت و زه ای نیکودان. فرخی.

**نیکودل.** [د] (ص مرکب) نیک‌دل.

(فرهنگ فارسی معین). مهربان. مشفق. خیرخواه.

پاکیزه‌دین و پاک‌نژاد و بزرگ‌عفو نیکودل و ستوده‌خصال و نکوشیم. فرخی.

نیکودل و نکونیت است و نکوسخن خوش‌عادت است و طبع خوش او را و خوش‌زبان. فرخی.

بواسحاق مردی نیکودل و مسلمان و نیکوسیرت بود. (تاریخ سیستان).

**نیکودهش.** [ده] (ص مرکب) کریم. بذال: ما اعطاء للمال؛ چه نیکودهش است. (از منتهی الارب).

**نیکودیانت.** [ن] (ص مرکب) نیک‌دیانت. (فرهنگ فارسی معین). نیک‌آئین. نیک‌دین.

**نیکودیاز.** (ص مرکب) نیک‌روی. نکومنظر.

**نیکوزات.** (ص مرکب) نیک‌ذات. (فرهنگ فارسی معین). نیک‌نهاد. نیک‌طینت.

**نیکور.** [ن] (ص) طریق نیکور؛ راه غیر مهود و بر غیر قصد و نهره. (ناظم الاطباء). درست آن نیکور است به تقدیم یاه بر نون. رجوع به نیکور و رجوع به اقرب‌الموارد و متن‌اللغة شود.

**نیکورای.** (ص مرکب) باتدبیر. با بصیرت. خردمند. (ناظم الاطباء). نکورای.

**نیکورسم.** [ز] (ص مرکب) آنکه رسم و عادت وی ظریف و نیک باشد. (ناظم الاطباء).

**نیکورفتار.** [ز] (ص مرکب) خوش‌رفتار.

**نیکورو.** (ص مرکب) خوش‌صورت. خوشگل. خوب‌رو. (ناظم الاطباء). نکورو. نیکوروی. زیباروی. رجوع به نیکوروی شود.

**نیکورو.** [ز / ز] (نصف مرکب) خوش‌راه و زینت به‌شتاب. (ناظم الاطباء). نیکورونده. رهوار. جواد: یعقوب و سبت؛ اسبی نیکورو. استجاده؛ اسب نیکورو خواستن. تجوید و جوده؛ نیکورو گردیدن اسب. اضریج؛ اسب نیکورو و تیزدو. (از منتهی الارب).

**نیکوروز.** (ص مرکب) نیک‌روز. روزبه‌خوش‌بخت.

**نیکوروزی.** (حامص مرکب) روزبهی. نکوروزی. نیک‌روزی. سعادت.

**نیکوروش.** [ز و] (ص مرکب) آن‌که روش نیکو دارد. (یادداشت مؤلف). نکورفتار. نکوردار:

تو نیکوروش باش تا بدسگال به نقص تو گفتن نیابد مجال. سعدی.

**نیکوروشی.** [ز و] (حامص مرکب) نیک‌رفتاری. نیکوروش بودن.

**نیکوروی.** (ص مرکب) نیکورو. نیک‌رو. جمیل. خوب‌صورت. وسیم. خوب‌روی.

(یادداشت مؤلف): مردمان این شهر [حمص] پاک‌جامه و بامروت و نیکورویند. (حدود العالم). مردمانی دید سخت نیکوروی و خوش‌سخن و شیرین‌زبان. (اسکندرنامه). غلامان بسیار نیکوریان و تجملی و آلتی سخت تمام داشت. (تاریخ بیهقی ص ۱۴۱). هشام مردی بود نیکوروی و سپید اما احوال بود و خضاب کردی. (مجم‌التواریخ). زنان مهتران نیکوروی را به افسون بیابورند و به ساقی‌گری بداشتندی. (مجم‌التواریخ). چشمش در میان نظارگان بر پسری افتاد چسبید جامه... اما سخت نیکوروی. (نوروزنامه). چون چنین کنی فرزند دلاور آید و تمام‌صورت و نیکوروی و خردمند. (نوروزنامه).

چه نیکوروی و بدعهدی که شهری غمت خوردند و کس را غم نخوردی. سعدی.

**نیکوروی.** [ز] (حامص مرکب) جلدی. چلاکی. (ناظم الاطباء). راهواری: جوده؛ نیکوروی اسب. (از منتهی الارب).

**نیکورویی.** (حامص مرکب) خوش‌رویی. زیبایی. خوب‌صورتی: سلطانی و ظفرای تو نیکورویی رویت زده پنج نوبه نیکویی. خاقانی.

**نیکوزبان.** [ز] (ص مرکب) نکوگویی. فصیح.

**نیکوزندگانی.** [ز د / د] (ص مرکب) نیکو حال. نیکوخورش. متمتع. خوش‌گذران. قوی‌حال. در نعمت و رخاء: ناعمه؛ زنی نیکوزندگانی. (یادداشت مؤلف).

**نیکوساخت.** (نصف مرکب / ص مرکب) خوش‌ساخت. که با مهارت و ظریف و زیبا ساخته شده است: قاتر؛ پالان و زین نیکوساخت. (از منتهی الارب).

**نیکوساز.** (ص مرکب) نیک‌ساز. (فرهنگ فارسی معین). نیکوساخت.

**نیکوسخن.** [س خ / ش خ] (ص مرکب) خوش‌گفتار. فصیح. (ناظم الاطباء). منطبق. (دستورالخوان). خوش‌کلام. خوش‌بیان. که سخنش دل‌نشین است: چه گفت آن سپهدار نیکوسخن که با بددلی شهریاری مکن. فردوسی.

آن نکوسیرت و نیکوسخن و نیکوروی که‌گه جود جواد است و‌گه حلم حلیم. فرخی. زن کنیزکان داشت... یکی نیکوسخن. (کلیله و دمنه).

**نیکوسخنی.** [س خ / ش خ] (حامص مرکب) نکوگفتاری. لطف‌بیان.

**نیکوسرانجام.** [س ا] (ص مرکب) نیک‌سرانجام. (ناظم الاطباء). خوش‌فرجام. نیک‌فرجام. خوش‌عاقبت. عاقبت‌به‌خیر:

به از نام نیکو دگر نام نیست  
 بد آنکس که نیکوسرانجام نیست. نظامی.  
**نیکوسرانجامی.** [س ا] [حامص مرکب]  
 خوش عاقبتی. عاقبت به خیری. حسن  
 عاقبت.  
**نیکوسرشت.** [س ر] [ص مرکب]  
 خوش طینت. خوش فطرت. نیک نهاد.  
 (یادداشت مؤلف):  
 کندانان بدانجای خوار است و زشت  
 شه آنجاست درویش نیکوسرشت. اسدی.  
 چه دیدی در این کشور از خوب و زشت  
 بگو ای نونام نیکوسرشت. سعدی.  
 بگفت آن خردمند نیکوسرشت  
 جوابی که بر دیده باید نوشت.  
 برش تنگ دستی در حرفی نوشت  
 گدای خوب فرجام نیکوسرشت. سعدی.  
**نیکوسرشتی.** [س ر] [حامص مرکب]  
 خوش فطرتی. خوش طینتی.  
**نیکوسرین.** [ش] [ص مرکب] که سرینی  
 خوش ترکیب و به اندام و برجسته دارد. فریه:  
 همان‌که یکی میش نیکوسرین  
 پیبمود پیش تهنتم زمین.  
**نیکوسگال.** [س] [ن ف] [ص مرکب] نیک‌سگال.  
 نیک‌اندیش. خیرخواه. مقابل بدسگال:  
 رهی سوار و جوان و توانگر از ره دور  
 به خدمت آمد نیکوسگال و خیراندیش.  
 رودکی.  
 مرتزائیکی سگالد یار تو  
 چون مر او را تو شوی نیکوسگال.  
 ناصر خسرو.  
 نونام یعقوب نیکوسگال  
 همی بود یک هفته مهمان خال.  
 شمسی (یوسف و زلیخا).  
**نیکوسگالی.** [س] [حامص مرکب]  
 نیک‌سگالی. خیرخواهی. خیراندیشی.  
**نیکوسیاست.** [س یا / س] [ص مرکب]  
 خوب اداره کننده. باتدبیر. مدبّر: قبضه؛ شبان  
 نیکوسیاست مرگوسپندان را. (از منتهی  
 الارب).  
**نیکوسیر.** [س] [ص مرکب] نیک‌نهاد.  
 خوش وضع و خوش اخلاق و مؤدب. (ناظم  
 الاطباء). خوش رفتار. نکوسیرت:  
 منت بنده خوب نیکوسیر  
 به دست آرم این را به نخاس بر.  
 در این بوم حاتم شناسی مگر  
 که فرخنده روی است و نیکوسیر. سعدی.  
 گل‌بی‌عیب جهان مردم نیکوسیرند. سعدی.  
**نیکوسیرت.** [ز] [ص مرکب] نیک‌سیرت.  
 نکوسیرت. نیک‌نهاد. خوش رفتار: پادشاهان  
 چون دادگر و نیکوکردار و نیکوسیرت و  
 نیکوآثار باشند طاعت باید داشت. (تاریخ

بیهقی ص ۹۳). پوران‌دخت بنت کسری زنی  
 سخت عاقل و عادل و نیکوسیرت بود.  
 (فارسانامه ابن بلخی ص ۱۱۰).  
**نیکوسیرتی.** [ز] [حامص مرکب]  
 خوش رفتاری. نکوکرداری: از نیکوسیرتی و  
 دادگری همه او را فرمانبردار شدند. (مجمل  
 التواریخ). هرگز به عدل و نیکوسیرتی او کس  
 نبود. (مجمل التواریخ). این بهرام ولی عهد پدر  
 بود و سه بطن از ایشان فرزندان را بهرام نام  
 کردند به حکم نیکوسیرتی بهرام‌بن هرمز و  
 دینداری و علم و عدل او. (فارسانامه ابن بلخی  
 ص ۲۱). از نیکوسیرتی چنان بود که چون  
 دیلم پیامد... و کرمان بگیرفتند او را تمکین  
 تمام دادند. (فارسانامه ابن بلخی ص ۱۱۷).  
 - نیکوسیرتی کردن (نمودن): نیک‌سیرتی  
 کردن. (از فرهنگ فارسی معین).  
 خوش رفتاری کردن. مهربانی کردن: گفت ای  
 پهلوان بسیار مردمی و نیک محضری و  
 نیکوسیرتی با ما نمودی. (سَمک عیار از  
 فرهنگ فارسی معین).  
**نیکوسیری.** [س] [حامص مرکب]  
 نکوسیرتی. نیک‌رفتاری. نکوکرداری:  
 میر ابواحمد شهزاده محمد ملکی  
 حق‌شناسنده و معروف به نیکوسیری.  
 فرخی.  
 اندرین دولت ماننده تو کیست دگر  
 چه به نیکوسیری و چه به نیکونظری.  
 فرخی (دیوان ج دبیرسیاقی ص ۳۹۹).  
**نیکوسیما.** (ص مرکب) خوش‌سیمما.  
 زیبا منظر.  
**نیکوشعار.** [ش] [ص مرکب] نیکوسیر.  
 نکوسیرت.  
**نیکوشعر.** [ش] [ص مرکب] جیدالطبع.  
 لطیف‌بین.  
**نیکوشعری.** [ش] [حامص مرکب] صفت  
 نیکوشعر: (یادداشت مؤلف). لطف سخن.  
 جودت طبع.  
**نیکوشناخته.** [ش ت / ت] [ن ف] [ص مرکب]  
 مشهور. (لغت بیهقی). معروف. (فرهنگ  
 فارسی معین). سرشناس.  
**نیکوصحبت.** [ص ب] [ص مرکب]  
 شیرین سخن. خوش‌مضاحبت. شیرین‌بیان:  
 ذرع، مرد نیکوصحبت. (از منتهی الارب).  
**نیکوصدقه.** [ص د ق / ق] [ص مرکب] که  
 انفاق و تصدق بسیار کند. که صدقه فراوان  
 دهد. با ستمکاری مردی نیکو صدقه و نماز  
 بود. (تاریخ بیهقی ص ۴۲۰).  
**نیکوصورت.** [ز] [ص مرکب] نیک‌هیأت.  
 نیک‌خلقت. (یادداشت مؤلف). زیباروی.  
**نیکوصورتی.** [ز] [حامص مرکب]  
 زیبارویی. خوش‌منظری.  
**نیکوطاعت.** [ع] [ص مرکب] فرمانبردار.

خوش فرمان. شیرین فرمان. || که طاعت و  
 عبادت بسیار کند.  
**نیکوطالع.** [ل] [ص مرکب] نیکوفال.  
 نیک‌اختر.  
**نیکوطلمت.** [ط ع] [ص مرکب]  
 نکودیدار. نیکوروی. نیک‌منظر.  
**نیکوطینت.** [ن] [ص مرکب] نیک‌طینت.  
 نیکوسرشت. نیک‌نهاد.  
**نیکوطینتی.** [ن] [حامص مرکب]  
 نیک‌نهادی.  
**نیکوعاقبت.** [ق ب] [ص مرکب]  
 نیک‌فرجام.  
**نیکوعبارت.** [ع ز] [ص مرکب] فصیح.  
 شیوا.  
**نیکوعهد.** [ع] [ص مرکب] نیک‌عهد. (ناظم  
 الاطباء).  
**نیکوعهدی.** [ع] [حامص مرکب]  
 فضیلت. وفای به عهد. (یادداشت مؤلف):  
 هیچ مردی به شجاعت و سخاوت و تواضع و  
 نیکوعهدی او نبود. (تاریخ سیستان).  
**نیک‌وفا.** [و] [ص مرکب] خوش‌قول.  
 وفادار. رجوع به نیک‌وفائی شود.  
**نیک‌وفائی.** [و] [حامص مرکب]  
 خوش‌عهدی. وفای به عهد:  
 با هرکه وفا کرد وفا را به سر آورد  
 بس نیک بود در ملک‌ان نیک‌وفائی.  
 منوچهری.  
**نیکوفال.** (ص مرکب) نیک‌فال. (فرهنگ  
 فارسی معین). نیک‌اختر. خوش‌طالع.  
 نیکوطالع.  
**نیکوفالی.** (حامص مرکب) نکو‌اختری.  
 خوش‌طالعی.  
**نیکوفرجام.** [ف] [ص مرکب] نیک‌انجام.  
 نیکوعاقبت. صاحب حسن‌خاتمه. صاحب  
 ختام خیر. (یادداشت مؤلف).  
**نیکوفرجامی.** [ف] [حامص مرکب]  
 نکوفرجامی. نیکوسرانجامی. حسن عاقبت.  
 عاقبت به خیری.  
**نیکوفطرت.** [ف ز] [ص مرکب]  
 نیکوسرشت. نیک‌نهاد. خیرخواه.  
**نیکوفطرتی.** [ف ز] [حامص مرکب]  
 نیک‌نهادی. خیرخواهی. نیک‌خواهی.  
**نیکوفعال.** [ف] [ص مرکب] نیکوکردار.  
 نیکوکار:  
 چه نیکوخصال و چه نیکوفعالی  
 چه پاکیزه‌طبعی و پاکیزه‌رانی. فرخی.  
**نیکوفعالی.** [ف] [حامص مرکب]  
 نکوکرداری.  
**نیکوقامت.** [م] [ص مرکب] باندام.  
 متناسب‌اندام. خوش‌قد و بالا: ذلّه؛ زن  
 شادمان نیکوقامت. (یادداشت مؤلف).  
**نیکوقد.** [ق د / ق د] [ص مرکب] امه

(یادداشت مؤلف) (از مستهیب الارب).  
خوش قامت.

**نیکو قریحگی.** [ق ح / ح] (حامص مرکب) نیکو قریحه بودن. (یادداشت مؤلف).  
خوش ذوقی.

**نیکو قریحه.** [ق ح / ح] (ص مرکب) صاحب ذوق. دارای قریحه‌ای توانا.

**نیکو کار.** (ص مرکب) منعم. خیرخواه. (ناظم الاطباء) خیر. باز. بزرگوار. (صالح. کریم. مفضل. (یادداشت مؤلف). مقابل بدکار:

میر نیکوکار و میر حق شناس  
مهربانتر میر و فرختر مهبی.

منوچهری (دیوان ص ۱۱۱).  
خدا عوض می‌دهد به او هم صحبتی پیغمبران

نیکوکار را. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۰). حجت  
خدا بود پیش او تا او برساند ستمکاران را و

بشارت دهد نیکوکاران را. (تاریخ بیهقی  
ص ۳۰۸). هیچکس از بنی اسرائیل مجاهد و

غازی نبود مگر یوشع و سخت نیکوکار بود.  
(قصص الانبیاء ص ۱۲۹). خدا کار نیکوکاران

را ضایع نخواهد گذاشت. (قصص الانبیاء ص  
۸۴). روی چون روز نیکوکاران و زلف چون

شب گناهکاران. (سندبادنامه ص ۲۱۲).  
تو نیکوکار باش و بد میندیش

بدی کردند و نیکی با تن خویش. سعدی.  
**نیکو کارانه.** [ن / ن] (ص نسبی، ق مرکب)

خیرخواهانه. کریمانه. از روی احسان و  
خیرخواهی.

**نیکو کار پرور.** [ب و] (نف مرکب) آنکه  
نیکوکاران را تمهد و تربیت کند. (فرهنگ

فارسی معین). مشوق نیکوکاری.  
**نیکو کاری.** (حامص مرکب) لطف. کرم.

احسان. بزرگوار. (السامی). خوبی. مهربان.  
(یادداشت مؤلف). خیر. کار خیر کردن.

دستگیری: هر که اخبار گذشتگان را بخواند...  
بتواند دانست که نیکوکاری چیست... و

چیست که از مردم یادگار ماند. (تاریخ  
بیهقی). تا بدان حد که سلاطین روزگار را در

نیکوکاری بدو تشبیه کنند. (کلیله و دمنه).  
علم به کردار نیک جمال گیرد که میوه درخت

دانش نیکوکاری و کم آزاری است. (کلیله و  
دمنه).

**نیکو کردار.** [ک] (ص مرکب) محسن.  
نیکوکار. نکو کردار:

شادمان باد و به همت برساد  
آن نکو عادت نیکو کردار. فرخی.

پادشاهان چون دادگر و نیکو کردار و  
نیکوسیرت و نیکو آثار باشند طاعت باید

داشت. (تاریخ بیهقی ص ۹۳). این میزانی  
است که نیکو کردار و بد کردار را بدان بسنجند.

(تاریخ بیهقی).  
**نیکو کرداری.** [ک] (حامص مرکب)

نیکوکاری. احسان. خوبی.

**نیکو کر شمه.** [ک و م / م] (ص مرکب)  
طناز. خوش اطوار: لبیعه؛ زن نیکو کر شمه.  
(یادداشت مؤلف).

**نیکو کلام.** [ک] (ص مرکب) نیکو سخن.  
نیکو بیان. خوش گفتار.

**نیکو کنش.** [ک ن] (ص مرکب) محسن.  
نیکوئی کننده. (فرهنگ فارسی معین).  
نکوکار. نیکو کردار:

جهاندار باداد نیکو کنش  
فشاننده گنج بی سرزنش. فردوسی.

**نیکو کیش.** (ص مرکب) نکو کیش.  
(یادداشت مؤلف). نکودین.

**نیکو گفت.** [گ] (مص مرکب) [مص  
مرکب] نیکو گفتن. تحسین. تعریف. (فرهنگ

فارسی معین). دعا. نیایش. ثنا. ستایش.  
(ناظم الاطباء). مقابل بدگوئی. ذکر خیر:

امیدوار کرد که در باب وی هر چه میسر گردد  
از عنایت و نیکو گفت هیچ باقی نگذارد.  
(تاریخ بیهقی ص ۳۰).

**نیکو گفتار.** [گ] (ص مرکب) نکو گوئی.  
نیکو بیان. خوش گفتار.

**نیکو گفتاری.** [گ] (حامص مرکب)  
خوش بیانی. فصاحت.

**نیکو گمان.** [گ] (ص مرکب) با حسن ظن.  
با تصور نیکو. خوش بین. حسن الظن.  
(یادداشت مؤلف). مقابل بدگمان:

همی بود در پیش او یک زمان  
بدو گفت سالار نیکو گمان. فردوسی.

ز گاه منوچهر تا این زمان  
نه‌ای جز بی آزار و نیکو گمان. فردوسی.

بدو گفت رستم که با آسمان  
تتا بداندیش و نیکو گمان. فردوسی.

|| (مرکب) حسن ظن. (یادداشت مؤلف):  
نیکو گمان اندر آیم نخست

نیاید مگر جنگ و بیکار جست. فردوسی.  
**نیکو گمانی.** [گ] (حامص مرکب) حسن

عقیدت. خوش بینی. حسن ظن. (یادداشت  
مؤلف). مقابل بدگمانی به معنی سوء ظن.

**نیکو گوشت.** (ص مرکب) فریه: شطبه؛  
اسب نیکو گوشت. (از منتهی الارب).

**نیکو گوهر.** [گ] / گوه [ص مرکب]  
نیکو گهر. نیک گهر. نژاده. نجیب.

**نیکو گوهری.** [گ] / گوه [ص مرکب]  
مرکب) نیک نهادی. نجابت. (یادداشت  
مؤلف):

گر سری یابد به عالم کس به نیکو گوهری  
رودکی را بر سر آن مردمان باید سری.<sup>۱</sup>

(از یادداشت مؤلف).  
**نیکو گوئی.** (نف مرکب) نیکو گوینده.

نیک گو. (فرهنگ فارسی معین). که در حق  
دیگران نکو گوید. که از دیگران به خوبی نام

برد. مقابل بدگوئی: اگر خواهی که مردمان ترا  
نیکو گوئی باشند نیکو گوئی مردمان باش. (از

قابوس نامه). || نیکو سخن. که ساخته و  
سنجیده سخن گوید. فصیح:

گر همی خواهی که نیکو گوئی باشی گوش دار  
کی توانی گفت نیکو تا که اول نشنوی.

ناصر خسرو.  
**نیکو گوئی.** (حامص مرکب) ذکر خیر. به

نیکی از دیگران نام بردن و یاد کردن. مقابل  
بدگوئی.

**نیکو گهر.** [گ] [ه] (ص مرکب) نیکو گوهر.  
اصیل. نژاده. نجیب.

**نیکو گهری.** [گ] [ه] (حامص مرکب)  
نیکو گوهری. نجابت.

**نیکو گیاه.** (ص مرکب) پر گیاه. سرسبز و  
باطراوت. که گیاه در آن به زودی و آسانی

بردمد و رشد کند: عشر؛ ریگستانی است  
نیکو گیاه آسان گذار در بلاد طی. (از منتهی

الارب).  
**نیکو لقا.** [ل] (ص مرکب) خوش منظر.

نکوصورت. نیکوروی:  
پسر نزد پدر ز ایزد گرامی تر عطا باشد  
به‌خاصه چون پسر نیکو خو و نیکو لقا باشد.

فرخی.  
**نیکو مال.** [م] (ص مرکب) نیکو سرانجام.

خوش عاقبت. عاقبت به‌خیر.  
**نیکو محاسن.** [م س] (ص مرکب)

خوش ریش. که ریش و محاسنی خوش نما  
دارد: ابو مسلم... مردی بود کوتاه به لون اسمر

و نیکو و شیرین و فراخ پیشانی و نیکو محاسن  
و دراز موی. (مجمل التواریخ). واثق مردی

بود سپید، لون او به زردی زدی، نیکو محاسن  
بود. (مجمل التواریخ). قادر مردی بود

دراز بالا و اسمر و نیکو محاسن. (مجمل  
التواریخ).

**نیکو محضر.** [م ض] (ص مرکب)  
نیک محضر. نیکو دیدار. نیکو لقا: مهرویه زنی

داشت سخت پارسا و نیکو محضر. (سنجید)  
عیار از فرهنگ فارسی معین).

**نیکو محضری.** [م ض] (حامص مرکب)  
نیکو محضری: سلطان جهت احتیاط را فرمود

که با او رسوم چرب‌زبانی و آداب  
نیکو محضری مههد دارند. (سلجوقنامه)

ظهیری از فرهنگ فارسی معین).  
**نیکو مخبر.** [م ب] (ص مرکب) نکو مخبر.

نیکوسیرت:

۱-نل:

گر سری یابد به عالم کس به نیکو شاعری  
رودکی را بر سر آن شاعران زبید سری.

رشدیدی (از شرح احوال رودکی ص ۵۷۴).  
و در این صورت شاهد نیست.



هم میر نیکومنظری هم شاه نیکومخبری بر منظر و بر مخبر تو آفرین باد آفرین. فرخی.

شادمان باد و به هرکام که دارد برساد آن نکوخوی نکومنظر نیکومخبر. فرخی.

**نیکومخبری.** [مَ بَ] [حامص مرکب] نیکومخبر بودن.

**نیکومرد.** [مَ] [ص مرکب] نیکمرد. (فرهنگ فارسی معین).

**نیکومردی.** [مَ] [حامص مرکب] نیکمردی. (فرهنگ فارسی معین).

**نیکومزاج.** [م] [ص مرکب] نیکمزاج. (فرهنگ فارسی معین). نیکمخضر. خوشمخضر. خوشمشرب.

**نیکومزاجی.** [م] [حامص مرکب] خوش خوئی. خوش مشربی. نیکمخضری.

**نیکومعاش.** [م] [ص مرکب] نیکمعاش. که زندگی مرفه دارد. که خوش گذران است. (از فرهنگ فارسی معین).

**نیکومعاشرت.** [مُ شِ ز] [ص مرکب] نیکمخضر. خوش مشرب.

**نیکومعاشی.** [م] [حامص مرکب] نیکمعاشی. (فرهنگ فارسی معین).

**نیکومعامله.** [مُ مَ لَ / م ل] [ص مرکب] خوش معامله. (آنندراج) (ناظم الاطباء). || راستباز. (آنندراج). بی‌ریا. (ناظم الاطباء).

**نیکومقال.** [م] [ص مرکب] نیکومخضر.

**نیکومنش.** [مَ ن] [ص مرکب] خوش طینت. نیکوسیرت.

**نیکومنشی.** [مَ ن] [حامص مرکب] نکونهادی.

**نیکومنظر.** [مَ ظَ] [ص مرکب] دیداری. منظری. منظرائی: طبری: مرد نیکومنظر و دیداری. (یادداشت مؤلف). خوش‌سیما. نیکولقا:

هم میر نیکومنظری هم شاه نیکومخبری بر منظر و بر مخبر تو آفرین باد آفرین. فرخی.

**نیکومنظری.** [مَ ظَ] [حامص مرکب] نکومنظری.

**نیکونام.** [ص مرکب] نیکنام. (ناظم الاطباء): بدنام نشوید و همگان نیکونام مانند. (تاریخ بیهقی ص ۳۵۹).

داد دختر به محرمی پیغام تا بگوید به شاه نیکونام. نظامی.

چه باید طبع را بدرام کردن دو نیکونام را بدنام کردن. نظامی.

**نیکونامی.** [حامص مرکب] نیکنامی. خوش‌نامی. شهرت خوب: از شجره شادمانی جز ثمره نیکونامی نچینند. (التوسل از فرهنگ فارسی معین).

**نیکونشست.** [نِ شَ] [ص مرکب] که برای نشستن راحت و هموار و مناسب باشد: قاتر؛ پالان و زین نیکوساخت و نیکونشست. (از منتهی الارب).

**نیکونظری.** [نَ ظَ] [حامص مرکب] صائب‌نظر بودن. نظر صائب داشتن: برترین چیزی شاهان را نیکونظری است هیچ‌کس نیست ترا یار به نیکونظری. فرخی.

اندین دولت ماننده تو کیست دگر چه به نیکوسیری و چه به نیکونظری. فرخی.

**نیکونفس.** [نَ] [ص مرکب] نیکنفس. (فرهنگ فارسی معین). سلیم‌النفس. نیکنهاد.

**نیکونفسی.** [نَ] [حامص مرکب] خوش طینتی. نیکنفسی.

**نیکونما.** [نَ / نِ / ن] [نفس مرکب] نیکونمای. رجوع به نیکونمای شود.

**نیکونماز.** [نَ] [ص مرکب] نمازی. خوش‌نماز. که در نماز گزاردن کاهلی و غفلت نکند: با ستکاری مردی نیکو صدقه و نماز بود. (تاریخ بیهقی ص ۴۲۰).

**نیکونمای.** [نَ / نِ / ن] [نفس مرکب] خوش‌نما. که در نظر خوشایند است: چنان کن که این عهد نیکونمای در ابائی ما دیر ماند به جای. نظامی.

**نیکونهاد.** [نِ / ن] [ص مرکب] نیکنهاد. خوش‌فطرت. نیکوسرشت. (یادداشت مؤلف):

شنید این سخن پیر نیکونهاد بخندید کای یار فرخ‌نژاد. سعدی.

گر قدر خود بدانی قربت فزون شود نیکونهاد باش که پا کیزه جوهری. سعدی.

غلامش به دسیت کریمی فتاد تو انگیز دل‌بویست و نیکونهاد. سعدی.

حافظ نهاد تیک تو کامت بر آورد جانها فدای مردم نیکونهاد باد. حافظ.

**نیکونهادی.** [نِ / ن] [حامص مرکب] خوش‌فطرتی. نیکنهادی.

**نیکونیت.** [نِ سی / نِ ی] [ص مرکب] خوش‌نیت. خوش‌قلب. نیک‌خواه:

از خداوند نظر چشم همی داشت جهان به جهان‌داری نیکونیت و خوب‌سیر. فرخی.

درخت بدنیت خوشیده‌شاخ است شه نیکونیت را پی فراخ است. نظامی.

**نیکونیتی.** [نِ ی / نِ ی] [حامص مرکب] خوش‌نیتی. خیرخواهی.

**نیکوهیده.** [نِ دِ / نِ د] [نفس] نکوهیده: دولت بویان نیز به ظلم و ناشایست پیوسته گشت و سیرت بد و مذهب نکوهیده فراز آوردند. (مجم‌التواریخ).

**نیکوی.** [کِ وِ ی] [حامص] نیکویی.

نیکوئی. نیکویی. در همه معانی و نیز شواهد رجوع به نیکویی شود.

**نیکویه.** [ی] [اخ] دهی است جزء دهستان قاقازان بخش ضیاء‌آباد شهرستان قزوین. در ۳۰ هزارگری شمال ضیاء‌آباد، ۸ هزارگری راه عمومی و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع و ۱۲۲۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات و رودخانه، محصولش غلات، گاوآنه، عدس، انگور، زردآلو، بادام، لبنیات، و شغل مردم زراعت و گلهداری و صنایع دستی قالی، جاجیم و جوراب بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیکویی.** [حامص] نیکوی. خیر. خوبی. مقابل شر و بدی:

به شه گفت گیو ار تو کیخسروی نبینی ازین آب جز نیکوی. فردوسی.

نگیرد ترا دست جز نیکوی که از مرد دانا سخن بشنوی. فردوسی.

چنین گفت کایدر همه نیکوی است بر این نیکویی‌ها نباید گریست. فردوسی.

|| اصلاح. فلاح. کار خوب و پسندیده: که اوی است بر نیکوی رهنمای از اوی است گردون گردان به جای. فردوسی.

پشوتن پیامد به پیش خدای که او بود بر نیکوی رهنمای. فردوسی.

جهان را همه داشت با داد و رای سپه را به هر نیکوی رهنمای. فردوسی.

مایه هر نیکی و اصل نیکویی راستی است راستی هر جا که باشد نیکویی پیدا کند. ناصر خسرو.

|| انصیب. حظ: شادی و نیکویی از مال کسان چشم مدار تا نمائی چو سگان بر در قصاب تزند. ناصر خسرو.

|| مهربانی. ملاطفت. شفقت. (ناظم الاطباء). لطف. خیرخواهی:

همه نیوشه خواجه به نیکویی و به صلح همه نیوشه نادان به جنگ و کار نعام. رودکی.

اگر نیکویی بینم اندر سرش ز یاقوت و زر بر نهم افسرش. فردوسی.

جوآنردی از کارها پیشه کن همه نیکویی اندر آندیشه کن. فردوسی.

|| خوش‌خلقی. نرمی: چو بنمود شاه از سر نیکویی بدان تنگ چشمان فراخ آبروی. نظامی.

|| احسان. انعام. دهش. (ناظم الاطباء). منة. خیر. معروف. (از منتهی الارب). مبرة. (دستورالخوان). بڑ. مبرت. (تاج المصادر بیهقی). نکوکاری. کار خوب. کار خیر: بهرام گفت شما دانید که ملوک عجم و پدران من با

شما چند نیکیی کرده‌اند و دانید که بزدجرد از نیکیی با شما چه کرده. (ترجمه طبری بلعمی).

هر آنکس که بر نیکیی در جهان توانا بود آشکار و نهان. فردوسی.  
تو پاداش این نیکیی بد کنی چنان دان که بد با تن خود کنی. فردوسی.  
که او راست بر نیکیی دسترس به نیرو نیازش نیاید به کس. فردوسی.  
به نیکیی بکن مرخص را شاد که ز آن اندیشه بد نآورد یاد. ناصر خسرو.  
ای هنر پیشه بدین اندر همیشه پیشه کن نیکیی تا نیکیی یابی جزای نیکیی.

ناصر خسرو.  
هیچ بدی و ناهمواری از او در وجود نیامد به گشتار و به کردار الانیکویی و خوشی. (نوروزنامه). بر خویشتن واجب گردانیدم کنی با رعایا عدل و نیکیی فرماییم. (فارسنامه این بلخی ص ۳۲). یکی از ثمرات نیکیی آن است که از خیرات فنا و زوال دنیا فارغ توان زیست. (کليلة و دمنه).

کسی با سگی نیکیی گم نکرد کجاگم شود خیر با نیک‌مرد. سعدی.  
از بدان نیکیی نیاموزی نکند گرگ پوستین دوزی. سعدی.  
نیکیی بر دهد به نیکوکار باز گردد بدی به بدکردار. ؟ (از تاریخ گزیده).

|| موهبت. عطیه. نعمت. نیز رجوع به نیکیی دادن شود:  
تو چیزی میدان کز خرد برتر است خرد بر همه نیکییها سر است. فردوسی.  
نهانی پسر زاد و باکس نگفت همی داشت آن نیکیی در نهفت. فردوسی.  
همه نیکییهای گیتی ز تست نیایش ز فرزند گیرم نخست. فردوسی.  
اعیان بلغ که به خدمت آمده بودند با نثارها با بسیار نیکیی و نواخت بازگشتند. (تاریخ بلعمی).

|| ذکر خیر. (یادداشت مؤلف):  
به داد و دهش یافت این نیکیی تو داد و دهش کن فریدون تویی. فردوسی.

فردوسی.  
امیر گفت... من از وی خشنودم... پس از این کسی را زهره نباشد که سخن وی گوید جز نیکیی. (تاریخ بلعمی).  
به همه جای نیکیی شوند

هر که از تو به جستجوی رود. سوزنی.  
|| زیبایی. لطافت. ظرافت. (ناظم الاطباء). جمال. حسن. خوبی. خوبروئی. زیب. (یادداشت مؤلف):  
بدین خرمی جهان بدین تازگی بهار

بدین روشنی شراب بدین نیکیی نگار. فرخی.  
او را گفت تو زن کیستی بدین نیکیی... دختر پسر یوسف پیغامبر بود و او را نیکیی بود بسیار. (ترجمه طبری بلعمی).  
همه عشق وی انجمن گرد من همه نیکیی گرد وی انجمن. شاکر.  
نیکیی صورت مردم بهری است از تأثیر کواکب... و نیکیی به همه زبانها ستوده است. (نوروزنامه). خواست دختر زن را به زنی کند از نیکیی بچی گفت روا نباشد. (مجمعل التواریخ).  
ظهور نیکیی در اعتدال است عدالت جسم را اقصی کمال است.

شبه‌ستری.  
امروز که بازاریت پر جوش خریدار است دریاب و بنه گنجی از مایه نیکیی. حافظ.  
او میر نیکوان جهان است و نیکیی تاج است سال و ماه مر او را و گرز است. یوسف عروضی.

|| خوبی. ستودگی. حسن:  
تا بگویند که سلطان شهید افزوتتر بود از هر چه فلک بود به نیکیی خیم. ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بلعمی ص ۳۹۰).  
|| شایستگی: صاحب استغین غازی ما را به نشابور خدمتی کرد بدان نیکیی. (تاریخ بلعمی). || مبارکی: به امیر فرمانی رسیده است به خیر و نیکیی. (تاریخ بلعمی). || حسن: به برکت خداوند و نیکیی توفیقش. (تاریخ بلعمی ص ۳۱۳).

- نیکیی خواست؛ خیر خواهی:  
ترا خواستم از جهان نیکیی بزرگی و پیروزی و خسروی. خسروی.  
چرا من به تو دل بیاراستم گیتی ترا نیکیی خواستم. فردوسی.  
- نیکیی دادن؛ انعام دادن. افضال کردن:  
سوی شاه ایران فرستادشان بسی خلعت و نیکیی دادشان. فردوسی.

- نیکیی فرمودن؛ نیکیی کردن. رجوع به سطور بعد شود: برادر ما را برکشید و به راستای وی نیکییها فرمود. (تاریخ بلعمی).  
تا هر کس را مبرتی و نظری و نیکییی فرمائیم. (فارسنامه این بلخی ص ۹۰).  
- نیکیی کردن؛ افضال. احسان. انعام. (از تاج المصادر بلعمی). خوبی کردن. لطف و مهربانی نمودن. کار خیر کردن:  
دراز است دست فلک بر بدی همه نیکیی کن اگر بخردی. فردوسی.  
آن دهقان ایشان را نیکییها کردی و مریم را از او آزادی بودی. (ترجمه طبری بلعمی).  
نیکیی کنید و گوید که خدای عزوجل شما را آفرید برای نیکیی آفرید. (تاریخ بلعمی)

ص ۲۳۹). بسیار نیکییها کرد با پیران و ضعیفان. (قصص الانبیاء ص ۱۳۶).  
نیکیی کن اگر ترا دسترس است کاین عالم یادگار بسیار کس است.

سنایی.  
به جای تو گر بد کند نا کسی تو نیز ار کنی نیکیی یا کسی... نظامی.  
نیکیی کن که مردم نیک‌اندیش از دولت و بخشش همه نیک آید پیش. سعدی (کلیات چ فروغی ص ۱۹۹).

پریشان از جفا می گفت هردم که بد کردم که نیکیی نکردم. سعدی.  
هر که در حالت توانایی نیکیی کند در حال ناتوانی سختی نبیند. (گلستان).

- نیکیی گفتن؛ تعریف و تحسین کردن:  
تمجید کردن. ذکر خیر کردن. به نیکیی نام بردن: خوارزمشاه ایشان را بسیار نیکیی گفت. (تاریخ بلعمی ص ۳۵۲).  
خواجه وی را زیر دست خویش بنشانند و بسیار نیکیی گفت و بازگشت سوی خانه. (تاریخ بلعمی ص ۱۵۵).  
بوالحسن عقلی حدیث وی فرآفکند و سلطان بسیار نیکیی گفت و از وی خشنودی نمود. (تاریخ بلعمی).  
و آنکه بد گفت نیکیی گویش

ور تجوید ترا تو می جویش. سنایی.  
- نیکیی نمودن؛ اکرام و احترام کردن:  
پیاده شد از اسب بهمین چو دود پیرسیدش و نیکییها نمود. فردوسی.

**نیکیی**. (حامص) خوبی. حسن. مقابل عیب و بدی. صفت خوب و پسندیده:  
بر آغالش هر دو آغاز کرد بدی گفت و نیکیی همه راز کرد. بوشکور.  
به نیکیی بیاید تن آراستن که نیکیی نشاید ز کس خواستن. فردوسی.  
بود نیکیی تو از این بد فزون تو بودی به نیکیی مرا رهنمون. فردوسی.  
و آنت گوید همه نیکیی ز خدای است ولیک بدی ای امت بدبخت همه کار شماست. ناصر خسرو.

|| درستی. صحت. استواری. جودت. صلاح:  
تو نیکیی طلب کن نه زودی کار. فخرالدین اسعد.

|| نیکوکاری. کار خیر. حسنه. مقابل سیئه:  
شده بر بدی دست دیوان دراز ز نیکیی نبودی سخن جز به راز. فردوسی.  
همه خاک دارند بالین و خشت خنک آنکه جز تخم نیکی نکشت. فردوسی.  
به نیکیی گرای و میازار کس ره رستگاری همین است و بس. فردوسی.

۱ - تلفظ قدیم: nēki, تلفظ کنونی: niki. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

که نیکی گم نگردد در دو گنجان.  
فخرالدین اسعد.  
یکی خوب مایه‌ست نیکی به جای  
که سوداست از وی به هر دو سرای. اسدی.  
خدای عزوجل شما را که آفرید برای نیکی  
آفرید. (تاریخ بیهقی ص ۳۳۸).  
ز نیکی به نیکی رسد مرد از آن  
که هر کس که او گل کند گل خورد.  
ناصر خسرو.  
ز این بیش چه نیکی آمد از تو  
وز گاو گنه چه بود و ز خر. ناصر خسرو.  
خطاب شود به کرام‌الکاتبین تا به عدد هر  
ستاره که به این آسمان دنیاست ده نیکی  
مقبول در نامه اعمال این بنده ثبت و ده بدی  
محو گرداند. (قصص الانبیاء ص ۱۳).  
هر که به نیکی عمل آغاز کرد  
نیکی او روی بدو باز کرد. نظامی.  
ضرورت است که نیکی کند کسی که شناخت  
که نیکی و بدی از خلق داستان ماند.  
سعدی.  
|| خیر خواهی. (ناظم الاطباء). رجوع به  
شواهد ذیل معنی قبلی شود. || اکرم. احسان.  
جود. سخا. انعام. افضال:  
همان نیز نیکی به اندازه کن  
ز مرد جهان‌دیده بشنو سخن. فردوسی.  
همه داد و نیکی و شرم است و مهر  
نگه کردن اندر شمار سپهر. فردوسی.  
ای خداوندی که تا تو از عدم پیدا شدی  
بسته شد درهای بخل و آن نیکی گشت باز.  
منوچهری.  
خواجه بر من در نیکی درست  
چه کنم لب به بدی نگشایم. خاقانی.  
چون به نیکم شرمسار نکرد  
به بدی چند شرمسار کند. خاقانی.  
نیک ار در محل خود نبود  
ظلم خواندندش ارچه بد نبود. اوحدی.  
نیکی ای کان نه در محل خود است  
تو نکوئی گمان میر که بد است. مکتبی.  
نیکیت شیشه‌ای است ای عاقل  
مکن از سنگ متنتش باطل. مکتبی.  
|| پرهیزگاری. (آنندراج) (ناظم الاطباء).  
دیانت. (ناظم الاطباء). || انواب. (فرهنگ  
فارسی معین). یاداش خوش:  
شاد باش و به دل نیک همه نیکی یاب  
شاد باش وز خداوند همه نیکی بین. فرخی.  
به دانش بیلغنج نیکی کزین جا  
نیابند یا تو نه خانه نه مانه. ناصر خسرو.  
ز نیکی به نیکی رسد مرد از آن  
که هر کس که او گل کند گل خورد.  
ناصر خسرو.

جز نیکی ای خدای تو دانائی. ناصر خسرو.  
به نامه درون جمله نیکی نویسی  
چو در دست توست ای برادر قلم.  
ناصر خسرو.  
نیک و بد چون همه بیاید مرد  
خنک آنکس که گوی نیکی برد. سعدی.  
|| فراخی. (یادداشت مؤلف). رخاء.  
خوش سالی: نیکی و بدی سال اندر جو پدید  
آید که چون جو راست برآید و هموار دلیل  
کند که آن سال فراخ بود و چون پیچیده و  
ناهموار برآید تنگ سال بود. (نوروزنامه).  
|| نعمت. نعمی. نعیم. (یادداشت مؤلف).  
آسایش. رفاه. راحت. مقابل رنج. خوشی.  
مقابل ناخوشی:  
ز نیکی جدا مانده‌ام زین نشان  
گرفتار در دست مردم‌کشان. فردوسی.  
همه بد ز شاه است و نیکی ز شاه  
کزوبند و چاه است و زو تخت و گاه.  
فردوسی.  
|| مهربانی. لطف:  
بد و نیکی به جای دشمن و دوست  
هر یکی در محل خود نیکوست.  
|| راستی. صداقت. (ناظم الاطباء). || زیبایی.  
حسن. جمال. (ناظم الاطباء). رجوع به  
نکوئی و نیکویی شود. || (اصطلاح نجوم)  
سعادت. (از مقدمه التفهیم از فرهنگ فارسی  
معین).  
- به نیکی؛ به خوبی. به نیک‌خواهی. از روی  
محبت و دوستی:  
به موبد چنین گفت شاه آن زمان  
که بر ما مبر جز به نیکی گمان. فردوسی.  
نباید که بیند رنجی بره  
مکن جز به نیکی در ایشان نگاه. فردوسی.  
- || چنانکه باید. به دقت. به صحت:  
و این ملک گرچه بد عمل دار است  
هم نیکگی حساب من رانده‌ست. خاقانی.  
- به نیکی یاد کردن؛ ذکر خیر. به خوبی از  
کسی نام بردن. محاسن او را باز گفتن:  
همی نصیحت من یاد دار و نیکی کن  
که دانم از پس مرگم کنی به نیکی یاد.  
سعدی.  
- نیکی دیدن؛ خیر دیدن:  
هر که با بدان نشیند نیکی بیند.  
سعدی.  
- نیکی کردن؛ نکوکاری کردن. کار خیر  
کردن:  
به کردار نیکی همی کردمی  
وز الفغده خویشتن خوردمی. بوشکور.  
مکن بدی تو و نیکی بکن چرا فرمود  
خدای ما را گر ما نه حی و مختاریم.  
ناصر خسرو.  
چون که تو گر بد کنی ز آن دیوار باشد گناه

ور یکی نیکی کنی زان مر ترا باشد ثنا.  
ناصر خسرو.  
- || احسان کردن:  
اگر پادشاهی بود در گهر  
بیاید که نیکی کند تاجور. فردوسی.  
بکن نیکی و در دریاش انداز  
که روزی در کنارت آورد باز.  
فخرالدین اسعد.  
- || لطف و شفقت کردن:  
تو بیداری او بی خودی می کند  
تو نیکی کنی او بدی می کند. نظامی.  
بدی کردند و نیکی با تن خویش. سعدی.  
تو بر خلق نیکی کن ای نیک‌بخت  
که فردا نگیرد خدای تو سخت. سعدی.  
عجب نبود از سیرت بخردان  
که نیکی کنند از کرم با بدان. سعدی.  
- امثال:  
بد می کنی و نیک طعم می داری.  
نیکی نبود سزای بد کرداری.  
نیکی را نیکی آید.  
نیکی راه به خانه صاحب خود برد.  
نیکی فراموش نشود.  
نیکی گم نشود.  
نیکی کنی به جای تو نیکی کنند باز  
ور بد کنی به جای تو از بد پتر کنند.  
**نیکی آموز.** (نف مرکب) آنکه به دیگران  
نیکو رفتاری و احسان آموزد. (فرهنگ  
فارسی معین). امر به معروف: نیکی از  
سزوار نیکی دریغ مدار و نیکی آموز باش که  
پیغامبر گفته است الدال علی الخیر کفاعله.  
(قابوسنامه از فرهنگ فارسی معین).  
**نیکی آموزی.** (حماص مرکب) عمل  
نیکی آموز. امر به معروف. رجوع به  
نیکی آموز شود.  
**نیک یاد.** (ص مرکب) خوش حافظه.  
(یادداشت مؤلف). || (مرکب) ذکر خیر.  
(یادداشت مؤلف).  
**نیک یار.** (ص مرکب) مشفق. موافق:  
صمیم. مونس. مشفق:  
نوشتم یکی نامه دوست وار  
که هم دوست بوده‌ست و هم نیک یار.  
دقیقی.  
چو سیماه برزین شنید این سخن  
بدو گفت کای نیک یار کهن. فردوسی.  
رفیقی نیک یار از لشکری به  
دلی آسان گذار از کشوری به.  
فخرالدین اسعد.  
**نیکی اندوز.** [أ] (نف مرکب) نکوکار.  
ثواب‌اندوز:  
پس از من تو بهروز و فیروز باش  
همیدون همه نیکی‌اندوز باش.  
شمسی (یوسف و زلیخا).

**نیکی اندوزی.** [ا] [حامض مرکب] عمل نیکی اندوز. رجوع به نیکی اندوز شود.

**نیکی اندیش.** [ا] [نسف مرکب] نیکی اندیش. خیرخواه.

**نیکی پذیر.** [ب] [نف مرکب] قابل خیر: عقل نیکی پذیر اگر در تو بد شود بر تو زین سخن عار است.

ناصر خسرو.

**نیکی پسند.** [ب س] [نف مرکب] طالب خیر:

چو می خواهی ای مرد نیکی پسند که نامی بر آری به نیکی بلند. نظامی.

قدیم نکوکار نیکی پسند به کلک قضا در رحم نقش بند. سعدی.

**نیکی ۵۵.** [ده] [نسف مرکب] ممان. نعمت بخشنده. معطی. نیکی دهش:

خداوند نیکی ده و رهنمای خداوند جای و خداوند رای. فردوسی.

ولیکن به نیروی گیهان خدای خداوند نیکی ده و رهنمای. فردوسی.

به یزدان گرای و سخن زو فرای که او ای است نیکی ده و رهنمای. فردوسی.

**نیکی دهش.** [د ه] [ص مرکب] نیکی کننده. محسن. (فرهنگ فارسی معین). معطی الخیر. (یادداشت مؤلف):

یکی طاس می بر کش بر نهاد ز یزدان نیکی دهش کرد یاد. فردوسی.

ز نیکی دهش آفرین بر تو یاد فلک را گذر بر نگین تو یاد. فردوسی.

سر نامداران زبان برگشاد ز دادار نیکی دهش کرد یاد. فردوسی.

به نیکی ز نیکی دهش یاد کرد بدان پرورش عالم آباد کرد. نظامی.

**نیکی سگال.** [س] [نسف مرکب] خوش نیت. خیراندیش. خیرخواه. نیکو سگال. مقابل بد سگال:

خر دیافته مرد نیکی سگال همی دوستی را بجوید همال. فردوسی.

در آمد بر شاه نیکی سگال بنالید مانند کوس از دوال. نظامی.

**نیکی شناس.** [ش] [نف مرکب] شا کر. شکور. مقابل ناسپاس و کفور. (یادداشت مؤلف):

جهاندار با فرّ و نیکی شناس که از تاج دارد ز یزدان سپاس. دققی.

دگر دیو بی دانش و ناسپاس نباشد خردمند نیکی شناس. فردوسی.

به جای کسی نیست ما را سپاس اگر چند هستیم نیکی شناس. فردوسی.

ترا باشد ار باز جوئی [رخش را] سپاس بیایی تو پاداش نیکی شناس. فردوسی.

ز کردار هر کس که دارم سپاس

بگویم به یزدان نیکی شناس. فردوسی.

ز دادار باید که دارد سپاس که او ای است جاوید نیکی شناس. فردوسی.

مبادا که شد جان ما ناسپاس به نزدیک یزدان نیکی شناس. فردوسی.

**نیکی فرمای.** [ف] [نف مرکب] آمر به معروف. که مردم را به کار خیر و صواب دعوت کند:

تا تو فرمان نبری خلق به فرمان نروند هرگزش نیک نباشد بد نیکی فرمای. سعدی.

**نیکی فروش.** [ف ن] [نف مرکب] مرانی. (یادداشت مؤلف). متظاهر به صلاح. ریا کار: منمای و مشنوان عمل خویش را به خلق زیرا عمل نهفته ز هر چشم و گوش به نشنیده ای که پیر هریوت چه گفته است سبزی فروش شهر ز نیکی فروش به.

خواجه عبدالله.

**نیکی فرای.** [ف ن] [نف مرکب] افزایشنده. نیکی و لطف و احسان بسیار کننده:

مرا نام خوانند ناپا کرای ترا مرد هشیار نیکی فرای. فردوسی.

به فرمان یزدان نیکی فرای که او ای است بر نیک و بد رهنمای. فردوسی.

به یزدان گرای و به یزدان گشای که دارنده او ای است و نیکی فرای. فردوسی.

**نیکی کنش.** [ک ن] [ص مرکب] نیک رفتار. نیکو فعال. مقابل بد کنش:

چو نیکی کنش باشی و بردبار نباشی به چشم خردمند خوار. فردوسی.

بیرسیدش از راد و خردک منش ز نیکی کنش مردم و بد کنش. فردوسی.

**نیکی گمان.** [گ ن] [ص مرکب] خوش نیت. نیک اندیش. دارای حسن ظن. مقابل بد گمان و سوء ظنی:

شبه نامبردار نیکی گمان نسبت از بر زین سپیده دمان. فردوسی.

که با کیست زاین گونه تیر و کمان بداندیش یا مرد نیکی گمان. فردوسی.

چنین گفت کز گردش آسمان نیابد گذر مرد نیکی گمان. فردوسی.

|| خیرخواه. خیراندیش: که ما زنده اندر زمان توایم به هر کار نیکی گمان توایم. فردوسی.

**نیکی نما.** [ن / ن / ن] [نسف مرکب] نیکی نمای. رجوع به نیکی نمای شود.

**نیکی نمای.** [ن / ن / ن] [نسف مرکب] نیکوکار. محسن:

گرامیش کردن سزاوار هست که نیکی نمای است و یزدان پرست. فردوسی.

نیکی نمای بسد نستوان نمودن. (منتخب قابوستامه ص ۱۴). || ادال به خیر و صلاح. ناصح خیرخواه.

**نیکی نیوش.** (نف مرکب) نیکی شنو: بدان را نمانم که دارند هوش همه ساله باشیم نیکی نیوش. فردوسی.

**نیگ.** (اخ) دهی است از دهستان پسکوه بخش قاین شهرستان بیرجند. در ۳۲ هزارگزی جنوب غربی راه شوسه قاین به بیرجند، و در دامنه معتدل هوایی واقع است و ۵۱۱ تن سکنه دارد. آبش از قنات و محصولش غلات، زعفران، و شغل اهالی زراعت، مالداری و قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیگرو.** (اخ) دهی است از بخش شیب آب شهرستان زابل. در ۱۲ هزارگزی شمال غربی سه کوه و ۴ هزارگزی غرب جاده زاهدان به زابل و در جلگه گرم معتدل هوایی واقع است و ۱۰۸۰ نفر سکنه دارد. آبش از رودخانه هیرمند، محصولش غلات و لبنیات و پنبه و شغل اهالی زراعت، گلهداری، قالیچه، کرباس و گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نیگنان.** (اخ) نام یکی از دهستانهای بخش بشرویه شهرستان فردوس که در شمال غربی بشرویه واقع است. این دهستان از ۳۰ آبادی تشکیل شده و مجموع نفوس آن در حدود ۱۳۲۰ نفر است. دهستان نیگنان نسبت به جمعیت و وسعت منطقه و تعداد قراء با سایر دهستانها تفاوت فاحشی دارد زیرا ساکنین قراء دهستان به واسطه خشکسالیهای متوالی به سایر شهرستانها پراکنده شده اند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیگوهر.** [گ ه] (ا) (اصطلاح فلسفه) عارضی. ناظم الاطباء. ظاهراً لغت مجعول منحوتی است از: نی + گوهر.

**نیل.** [ن] [ح] [ع] عطیه. دهش. (منتهی الارب) (آندراج). بخشش. انعام. (فرهنگ فارسی معین):

نال زرین تن سیمین دل مشکین سر توست آنکه هست از کف او سائل و زائر را نیل. سوزنی (از فرهنگ فارسی معین).

|| جایزه. (فرهنگ فارسی معین). آنچه بدان نایل شوند. ماینال. (از اقرب المواردا). || آن بود که ابتهاج نماید به ملازمت افعال پسندیده و مداومت سیرت ستوده. (اخلاق ناصری از فرهنگ فارسی معین). || (مص) دریافت مراد و مقصود. (فرهنگ فارسی معین). وصول. حصول. رجوع به معنی بعدی شود:

نیل مراد بر حسب فکر و همت است از شاه نذر خیر و ز توفیق یآوری. حافظ.

|| (مص) یافتن. (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (زوزنی) (غیاث اللغات) (آندراج) (از اقرب المواردا). رسیدن. (زوزنی) (دستورالاحوان) (آندراج). نائل شدن.

رسیدن به کاری و مطلوبی. نال، ناله. **زیستنی**  
به مقصود و مراد و مطلوب و یافتن و به دست آوردن مطلوب. || جوانمرد و بسیار عطا گردیدن. نائل. (از منتهی الارب). || دادن. (از ناظم الاطباء). || دشنام دادن. (از ناظم الاطباء). سب. (از اقرب الموارد).

**نیل**. (۱) گیاهی است که عصاره آن را نیله و نیلیج گویند و بدان رنگ کنند. برگ نیل را با آب گرم می‌شویند و کبودگی و کدورت آن دور کنند و آب را نگاه دارند تا همچو گل به تک نشیند پس آب را می‌ریزند و نیله را خشک کنند، و آن مبرد است و مانع جمیع اورام در ابتدا... (از منتهی الارب). حشیشی است عصاره وی را نیلیج خوانند و شجره وی را عظم خوانند و نیکوترین ورق وی سبز بود که به سرخی زند. (از ابن بطیار). نیل مأخوذ از سنسکریت و آن یک نوع گیاهی است که آن را وسمه و رنگ گویند و به تازی کتم گویند و سدوس نیز گویند. ماده ملونه‌ای که از برگ این گیاه به دست می‌آورند و در رنگ‌رزی استعمال می‌نمایند. (ناظم الاطباء). ماده‌ای است آبی‌رنگ که از برگ انواع مختلفه درختچه نیل به دست می‌آید. درختچه نیل از تیره پروانه‌واران است و دارای برگهای مرکب شانهای و پوشیده از کرک، گل‌های قرمز یا صورتی‌رنگند که دارای آرایش خوشه یا سنبله می‌باشند، میوه‌اش غلاف‌مانند است شبیه میوه لوبیا. در حدود ۲۵۰ نوع از این گیاه شناخته شده که همگی متعلق به نواحی گرم کره زمینند و بیشتر به منظور استفاده ماده آبی‌رنگ از برگ آنها کشت می‌شوند. ماده رنگی نیل را در نقاشی و جهت خوشرنگ کردن لباسهای سفید پس از شستشو به کار می‌برند. دانه‌های این گیاه به نام تخم‌رنگ موسومند. نیلیج. درخت رنگ. (از فرهنگ فرهنگ معین): از کرمان زیره و خرما و نیل و نیشکر و پانیزه خیزد. (حدود العالم). چون به لشکرگاه او آینه بر پیل زندند شاه افریقیه را جامه فرو نیل زندند.

منوچهری.  
امیر گفت خواجه را چه باید فرستاد گفت سی هزار من نیل رسم رفته بوده است. (تاریخ بیهقی ص ۲۹۵).  
تازفتی به حج نه‌ای حاجی  
گرچه کردی سلب کبود به نیل. ناصر خسرو.  
عیسی از معجزه بر سازد رنگ  
او چه محتاج به نیل و بقم است. خاقانی.  
عیسیم رنگ به معجز سازم  
بقم و نیل به دکان چه کتم. خاقانی.  
دلها به نیل رنگ‌رزان درکشید از آنک  
غم داغ گازرانه بر اهل جهان کشید.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۷۶۶).

مدتی از نیل خم آسمان  
نیلگری کرد به هندوستان. نظامی.  
چون کفش از نیل گنه شسته شد  
نیل گیا در قدمش رسته شد. نظامی.  
درستش شد که این دوران بدعهد  
بقم با نیل دارد سرکه با شهید. نظامی.  
کاری نکند زهره که ننگی باشد  
بر دامن او ز نیل رنگی باشد. عبید.  
|| رنگ آبی. از رنگهای رومی یا شفاف که نقاشان قدیمی ایران استعمال می‌کرده‌اند. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به معنی قبلی شود. || سپند سوخته را گویند که بر پیشانی و بنا گوش طفلان مانند برای دفع چشم زخم. (انجمن آرا) (آندراج) (از برهان قاطع) (از رشیدی):

نیل خواهد رخ خورشید مگر وقت زوال  
قصر میمون ترا ناقص از آن سازد فی.  
انوری (از انجمن آرا).  
|| کنایه از آب نیلگون. آب حوض یا استخر یا دریاچه:  
حصارش نیل شد یعنی شبانگاه  
ز چرخ نیلگون سر برزد آن ماه. انوری.  
|| کنایه از متاع و کالا:  
چون نیل خویش را یابی خریدار  
اگر در نیل باشی باز کن بار. نظامی.  
- به رنگ نیل؛ کبود:  
به پیش اندرون ساخته هفت پیل  
برو تخت پیروزه هم‌رنگ نیل. فردوسی.  
- جامه به نیل زدن (فرو بردن)؛ یأس پیدا کردن. گذشته و مرده شمردن. نیست و نابود گرفتن. (یادداشت مؤلف):  
یا مکش بر چهره نیل عاشقی  
یا فرو بر جامه تقوی به نیل. سعدی.  
- جامه در نیل افتادن؛ مصیبت زده و سوگوار شدن:  
اگر بر فرش موری بگذرد پیل  
فتد افتاده‌ای را جامه در نیل. نظامی.  
- چون (چو) نیل؛ سخت کبود. (یادداشت مؤلف):

یکی تخت پیروزه بر پشت پیل  
نهادند و شد روی گیتی چو نیل. فردوسی.  
که پیروز کیخسرو از پشت پیل  
بزد مهره و گشت گیتی چو نیل. فردوسی.  
بماندستم چون خنگ در این خانه و دل‌تنگ  
ز سرما شده چون نیل سر و روی پر آژنگ.  
حکاک.  
- || سخت نرم‌گشته. سخت سوده. مثل سرمه. (یادداشت مؤلف):  
هماورد او بر زمین پیل نیست  
چو گرد پی اسب او نیل نیست. فردوسی.  
- در نیل زدن و فرو بردن و کشیدن جامه را؛ به علامت عزا جامه کبود کردن:

در نیل کشند ار نبود دسترس خون  
عشاق تویی رنگ نپوشند کفن را.  
کلیم (از آندراج).  
یوسف از غیرت آن نرگس نیلوفر فرنگ  
رفت تا مصر که در نیل زند پیراهن.  
صائب (از آندراج).

- سرچشمه نیل؛ کنایه از شرم زن:  
به سرچشمه نیل رغبت نمود  
که آن پایه را دیده نادیده بود. نظامی.  
- نیل بر چهره مالیدن؛ کنایه از روسیاه گردانیدن و از رحمت محروم داشتن. (آندراج):  
قرب تو به چهره عزازیل  
مالید به ترک سجده‌ای نیل.

واله (از آندراج).  
- نیل به زیان رفتن؛ کنایه از شهرت امر غیر ممکن. (از غیث اللغات). هر وقت آب نیل خم رنگ‌رزی فاسد شود، رنگ‌رزه بازار رود و دروغی مشهور کند، پندارند که بدین وسیله آب نیل دوباره به رنگ اصلی باز می‌گردد و آن را فاسد شدن و ضایع شدن نیل هم گویند. نظام دست غیب راست:  
حرف وصل من و تو می‌گویند  
به زیان رفته مگر نیل فلک.  
(از فرهنگ فارسی معین) (از فرهنگ نظام)  
(از آندراج) (از غیث اللغات).  
- نیل پرا کشیدن؛ کنایه است از سیاه‌رنگ کردن:

تبیهره سیه کرده و روی پیل  
پراکنده بر تازی اسبانش نیل. فردوسی.  
- نیل چشم‌زخم؛ داغ سیاه که برای دفع چشم‌زخم بر چهره گذارند. (آندراج):  
گفتی که نیل کرده‌ام از بهر چشم‌زخم  
آن نیل چشم‌زخم کند مر ترا مکن.  
میر حسن دهلوی (از آندراج).  
- نیل خم آسمان؛ کنایه از نحوست آسمانی. (فرهنگ فارسی معین) (برهان قاطع) (آندراج).  
- نیل درکشیدن؛ داغ نهادن. کبود کردن:  
زبس کز گاز نیلش درکشیدی  
ز برگ گل بنفشه بردمیدی. نظامی.  
- || نیست و نابود انگاشتن:  
طبایع را یکایک میل درکش  
بدین خوبی خرد را نیل درکش. نظامی.  
- || نشان‌دار کردن. علامت بر چهره نهادن:  
چو عشق آمد خرد را میل درکش  
به داغ عشق خود را نیل درکش.<sup>۱</sup> عطار.

۱- این بیت در فرهنگ فارسی معین شاهد برای «نیل کشیدن؛ کنایه از سرسبزی و بخت» آمده است.  
۲- و رجوع به فرهنگ فارسی معین شود.

— نیل زدن؛ نیل کشیدن. خال نیلی بر ترخ نهادن؛  
در جبهه کعبه کعبه آرا  
نیل زده دفع چشم بدر. واله (از آندراج).  
— نیل عاشقی بر صورت کشیدن؛ خود را به عاشقی نشان و انگشت نما کردن؛  
یا مکش بر چهره نیل عاشقی  
یا فرو بر جامه نقوی به نیل. سعدی.  
— نیل عزاء؛ خال و لکه سیاهی که در عزا بر پیشانی نهند.  
— نیل فلک؛ کنایه از نحوست فلک است و سیاهی آسمان را نیز گویند. (از برهان قاطع) (از رشیدی) (از آندراج).  
— نیل کردن؛ نیل کشیدن. خال نیلگون بر چهره نهادن. نیل چشم زخم نهادن؛  
گفتی که نیل کرده ام از بهر چشم زخم آن نیل چشم زخم کند مرا ممکن.  
میر حسن (آندراج).  
— نیل کشیدن؛ داغ سیاه گذاشتن. (غیث اللغات) (آندراج). داغی بر صورت نهادن برای دفع چشم؛  
هر نیل که بر رخس کشیدند  
افسون دلی بر او دیدند. نظامی.  
— || داغ بر نهادن. با داغ مشخص و نشان دار کردن؛  
پیش از من و تو بر رخ جانها کشیده اند  
طغرای نیک بختی و نیل بداختری. سعدی.  
— نیل کشیدن بر چیزی؛ آن را نیست و نابود گرفتن؛  
یا مرو با یار ازرق بیرهن  
یا بکش بر خانمان انگشت نیل. سعدی.  
— نیل گنه؛ رنگ گناه؛  
چون کفش از نیل گنه شسته شد  
نیل گیا در قدمش رسته شد. نظامی.  
— نیل گیا؛ کنایه از گیاه و سبزه است. (از فرهنگ خطی). رجوع به شاهد ترکیب قبل شود.  
**نیل**. (إخ) رود نیل مصر را گویند و معرب نیلوس می باشد. در دنیا نهری غیر از این یافت نشود که از جنوب به شمال جاری شود و همچنین نهری اطول از این هم نیست چه که طول این رود در بلاد اسلام مسافت یک ماه در بلاد نوبه دو ماه و در بیابانها چهار ماه راه است که بعد از آن هم در بلاد استوا به بلاد القمر سر درمی آورد. آغاز مد این رود در ایام گرما است و نقصان وی در ماه توت قبطی است. زیادت آب به حد معلومی می رسد و تمام اراضی مصر را فرامی گیرد و هفت خلیج دارد؛ خلیج اسکندریه و خلیج دمياط و خلیج منف و خلیج النهی و خلیج القیوم و خلیج عرسی و خلیج سرونوس.  
وقتی که ارتفاع آب به ۱۶ ذراع بالغ شد

خلیجها را باز کنند و آب به تمام اراضی مصر می رسد و شکل دریای آبادی به خود گیرد چنانکه مابین دو کوه هم بی آب نمی ماند. در آب نیل یک نوع ماهی موسوم به رغاده یافت شود و آن ماهی لطیفی است که هر کس دست به او بزند یا به تور بیندازد رعشه و لرزی در دست وی پیدا شود و تا دست نکشد این حالت بر طرف نشود و نیز تمساحهای مخصوصی در این رودخانه هست که نظیر آن در جاهای دیگر نیست. (از معجم البلدان).  
رودی است بزرگ و مشهور آن چنان که در همه عالم وجود همانندی ندارد. این سینا در توصیف آن گفته است که نیل به سه صفت از دیگر رودهای عالم ممتاز است، نخست آنکه درازترین رودهای روی زمین است و راه درازی را که می پیماید سبب لطافت آن نمیشود. و دیگر آنکه از میان ریگها و صخره ها می گذرد نه از زمین های بد و فاسد و گلناک که موجب آلودگی آب رودها می شوند. سه دیگر آنکه بر خلاف رودهای دیگر سنگ در آن سبز نگردد. چون رودهای دیگر کاهش گیرد آب نیل افزون شود و افزونی آب به سبب بارانهائی است که در آن بلاد می بارد. سرآغاز آن را که در جنوب خط استوا است هیچ آبادانی نیست و بدان جهت آگاهی از آن دشوار است و جز آنچه یونانیان روایت کرده اند خبری از آن به ما نرسیده است. بطلمیوس گوید: نیل از کوه قمر از ده موضع جاری است و میان هر نهر و نهر دیگر یک درجه فاصله است، مثلاً از جانب مغرب شعبه نخست در طول ۴۸ درجه است و شعبه دوم در طول ۴۹ درجه الخ... چنانکه شعبه دهم در طول ۵۷ درجه باشد. این ده شعبه در دو دریاچه می ریزند یعنی هر پنج رود در یک دریاچه، آنگاه از هر یک چهار رود خارج می شود دو تای آنها به هم می پیوندند و جمعا تشکیل ۶ رود می دهند و به طرف شمال جریان یافته نزدیک خط استوا به دریاچه مدور کورا می ریزند... از آن نیل مصر به طرف شمال جریان می یابد و بر بلاد سیاهان می گذرد، نخست بر زغاه، سپس بر دنقله و از شهرهای نوبه و بعداً بر اسوان می گذرد و از آنجا با اندک انحرافی به جانب شمال غربی پیش می رود سپس به مشرق می گراید و بالاخره در طول ۵۴ درجه و عرض ۳۰ درجه به مصر داخل می شود. در مصر در قریه شطونف دو شعبه می شود، شاخه غربی از بلده رشید گذشته به دریا می ریزد و قسمت شرقی دو شاخه شده از طرفین دمياط به دریا می ریزد. (اختصار از ترجمه تقویم البلدان ص ۶۱ و ۶۲)؛  
نیل دهنده توتی به گاه عطیت

پیل دهنده به گاه کینه گزاری. رودکی.  
بر سخاوت او نیل را بخیل شمار  
بر شجاعت او پیل را ذلیل انگار. منطقی.  
ز جوش سواران و از گرد پیل  
زمین شد به کردار دریای نیل. فردوسی.  
مرا بیم دادی که در پای پیل  
تنت را بسایم چو دریای نیل. فردوسی.  
چون کشتی بر آتش و گردان در آب نیل  
بیرون زد آفتاب سر از گوشه جهن.  
عسجدی.  
بر کشتی عمر تکیه کم کن  
کاین نیل نشیمن نهنگ است. انوری.  
به آب و رنگ تیفش برده تفضیل  
چو نیلوفر هم از دجله هم از نیل. نظامی.  
از آن ره که در پای پیل آمدش  
گذرگه سوی رود نیل آمدش. نظامی.  
ناف هر چشمه رود نیلی شد  
هر سیبلی به سلسبیلی شد. نظامی.  
نیل کم از زنده رود و مصر کم از جی  
قاهره مقهور پادشای صفاهان. خاقانی.  
آن مصر مملکت که تو دیدی خراب شد  
و آن نیل مکرمت که شنیدی سراب شد.  
خاقانی.  
تیغ او دست موسوی است از آنک  
نیل را چون سر قلم بشکافت. خاقانی.  
رود نیل است این حدیث جانفزا  
یارش بر چشم قبطی خون نما.  
مولوی (از آندراج).  
چنین یاد دارم که سقای نیل  
نکرد آب بر مصر سالی سیبیل. سعدی.  
نگویم که بر آب قادر نیند  
که بر شاطی نیل مستسقی اند. سعدی.  
همچنان در فکر آن بیتم که گفت  
پیلانی بر لب دریای نیل. سعدی.  
**نیل**. (إخ) بلدهای است بر فرات بین بغداد و کوفه... اصل آن نهری بود که حجاج در آن مکان حفر کرد و مخرج آن از فرات بود و آن را نیل مصر نامید و بر آن قرای بسیار است. (از ابن خلکان ج ۱). شهرکی است در سواد کوفه در نزدیکی حله که یزید آن را بنا کرده نهری که از فرات عظمی منشم می شود از بین این شهر می گذرد و این را حجاج بن یوسف احداث کرده و نام نیل مصر را به وی داده و آن عمودی است که دو قوس دارد، فاضل آب در زیر نعمانیه به دجله داخل شود. (از معجم البلدان).  
**نیل آب**. (امرکب) آب نیل. رجوع به نیلاب شود؛  
چو گلنارگون کسوت آفتاب  
کبودی گرفت از خم نیل آب. نظامی.  
**نیل آباد**. (إخ) دهی است از دهستان بابکن بخش تربت جام شهرستان مشهد. د

۲۵ هزارگزی جنوب شرقی تربت جام و در جلگه گرمسیری واقع است و ۲۸۶ تن سکنه دارد آبش از قنات، محصولش غلات، پنبه، زیره سبز و شغل اهالی زراعت و مالداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیلاب**. (ا مرکب) نیل آب. آب نیل. آبی که در آن نیل رنگریزی حل کرده باشند:

اندر ساکنان شب و نیلاب آسمان  
تو جامه دورنگ به هر مه برآورید. خاقانی.

**نیلاب**. (اِخ) رود سستد. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). رجوع به سستد شود.

**نیلاب**. (اِخ) نام شهر جندی شاپور است و آن نیلاب بوده در قدیم. (از معجم البلدان). رجوع به جندی شاپور شود.

**نیلاب کوه ۵۵**. [ک د / د] (ن مف مرکب) به رنگ نیلی درآورده. (فرهنگ فارسی معین).

— چادر نیلاب کرده؛ کنایه از آسمان. (فرهنگ فارسی معین):

نام مردی کی نشیند بر تو تا از روی طمع  
چون زنان در زیر این نیلاب کرده چادری.

خاقانی (از فرهنگ فارسی معین).

**نیلابدس**. [اِخ] شاگرد هرس و او راست کتابی در صناعت کیمیا برای هرس. (از ابن الندیم) (یادداشت مؤلف).

**نیلابط**. (اِخ) اسم قدیم مدینه جندی شاپور است. (یادداشت مؤلف) (از معجم البلدان). رجوع به نیلاب شود.

**نیل اندود**. [ا] (ن مف مرکب) لاجوردی. آسمانگون. کی بود. به رنگ نیل تیره. (ناظم الاطباء). به نیل اندوده.

**نی لبک**. [ن / ن ل ب] (ا مرکب) فلوت. قسمی مزار باریک تر در جسم و آوا از نی.

(یادداشت مؤلف). قسمی آلت موسیقی بادی است که آن را از نی سازند، یک سر آن را بین دو لب نهند و با دمیدن نوازند. (فرهنگ فارسی معین).

**نی لبک زدن**. [ن / ن ل ب ز د] (مص مرکب) نواختن نی لبک. با دمیدن در نی لبک آهنگ نواختن.

**نی لبک زن**. [ن / ن ل ب ز] (ن مف مرکب) آنکه نی لبک نوازد.

**نیلپر**. [ل ب] (ا) نیلوفر. (برهان قاطع) (جهانگیری):

بر کنار جوی بر سبزه کیبودی جای جای  
چون نشانه بر پرند سبزه عمدآ نیلپر.

قطران (از رشیدی و انجمن آرا).  
|| بعضی گل کیبودی را گویند که بیاره آن بر درخت پیچیده بالا رود و آن نوعی از نیلوفر باشد و به عربی قاتل النمل گویند. (برهان قاطع). رجوع به نیلوفر شود.

**نیلیج**. [ل] (م مرکب) عصا نیل. (منتهی الارب). مأخوذ از نیله فارسی و به معنای آن.

(ناظم الاطباء). معرب نیله که به نیل مشهور است و بدان چیزها رنگ کنند. (برهان قاطع).

|| ثوب نیلیج؛ جامه نیلی. (از مهذب الاسماء). جامه نیله. (منتهی الارب). || نیلیج. (منتهی الارب).

**نیل داغ**. (ا مرکب) سیاهی داغ. (آندراج). سیاهی جای داغ کرده. (ناظم الاطباء):

دردمند آن به که سوزد داغ را بالای داغ  
بی زمین نیل داغم لاله کاری مشکل است.

سراج (از آندراج).  
**نیلورام**. (اِخ) نام فرشته‌ای که پرورنده و رب النوع برف و باران و تگرگ است. (از انجمن آرا) (از آندراج) (ناظم الاطباء).

**نیل رنگ**. [ز] (ص مرکب) ادکن. (یادداشت مؤلف). نیل فام. کی بود نیلی:

هوا شد سیاه و زمین نیل رنگ  
دلبران لیشکر به سان پلنگ. فردوسی.

بپوشید سهراب خفتان جنگ  
نشست از بر چرمه نیل رنگ. فردوسی.

از چرخ نیل رنگ چه نالد حسود تو  
از سیر کلک تو شد در ناله و غرنگ.

سوزنی.  
ای پایگاه قدر تو بر چرخ نیل رنگ  
دور ورا شتاب و بقای ترا درنگ. سوزنی.

به دریا ماند موج نیل رنگش  
که در دل بود هم در هم نهنگش. نظامی.

نفس را چو زین طارم نیل رنگ  
گذرگه در آمد به دهلیز تنگ. نظامی.

|| کنایه از اسب سیاه رنگ:  
سیاوش فرود آمد از نیل رنگ  
پیاده گرفتش به آغوش تنگ. فردوسی.

**نیل فام**. (ص مرکب) نیل رنگ. کی بود. به رنگ نیل:

آمد هلال روزه و بنمود روی خویش  
مانند نعل زین از چرخ نیل فام.

سوزنی.  
**نیل فامی**. (حامص مرکب) نیلگونی. کیبودی. (فرهنگ فارسی معین).

**نیلفور**. [ل ف] (ا) نیل پر. نیلوفر. (جهانگیری) (آندراج) (برهان قاطع). رجوع به نیلپر و نیلوفر شود:

هوای سیلی حکم تو گر بر او بوزد  
کیبود رنگ شود همچو نیلفر آتش.

تثانی (از آندراج).  
**نیلفری**. [ل ف] (ص نسبی) به رنگ نیلوفر. کیبودرنگ:

رزم تو نوبهار شد زآنکه در او برآورد  
نیلفری حسام تو از تن خصم ارغوان.

سراج (از آندراج).  
**نیلق**. [ن ل] (اِخ) دهسی است از دهستان گنجگاه بخش سنجد شهرستان هروآباد. در ۱۰ هزارگزی غرب سنجد (گیوی) و

۲ هزارگزی جاده هروآباد به اردبیل. در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۴۴۱ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و حبوبات، شغل اهالی زراعت و گلهداری است. صنایع دستی قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**نیلک**. [ل] (ا مصغر) مصغر نیل است. (برهان قاطع) (آندراج). رجوع به نیل شود.

|| گرفتن پوست و گوشت باشد به سر دو ناخن. نشکنج. (از رشیدی) (از جهانگیری).

گرفتن اعضا و اندام را به سر دو ناخن انگشت دست چنانکه به درد آید. (برهان قاطع) (آندراج). نشگون. و شگون. || کیبودی اندک. کیبودرنگ و مایل به کیبودی. || کیبودی که در انگشتها از سرما پدید می آید. (ناظم الاطباء).

|| نوعی از جامه ابریشمی. (غیاث اللغات).

**نیلک**. [ل] (اِخ) دهی است از بخش گواران شهرستان شاه آباد. در ۶ هزارگزی جنوب گهواره و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۱۴۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، حبوبات، توتون، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیل کاره**. (ص مرکب) کسی که با نیل رنگ می کند. (ناظم الاطباء). نیلگر.

**نیل گاو**. (ا مرکب) آهوی سپیدبای. (ناظم الاطباء). نیله گاو. نیله گو. (یادداشت مؤلف).

**نیل گای**. (ا مرکب) نیله گاو. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیله گاو شود.

**نیل گور**. [گ] (ص مرکب) نیل کار. کسی که با نیل رنگ می کند. (ناظم الاطباء). صباغ. رنگرز. (یادداشت مؤلف):

نیلگری یاری وز غم بر من  
نیلگون کرده‌ای جهان یکسر. مسعود سعد.

**نیل گری**. [گ] (حامص مرکب) رنگریزی. شغل نیل گر. عمل نیلگر. || کنایه از رویانیدن سبزه. (از فرهنگ فارسی معین).

— نیل گری کردن؛ کنایه از سبزه رویانیدن باشد. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج):

مدتی از نیل خم آسمان  
نیلگری کرد [آدم] به هندوستان. نظامی.

**نیل گو**. [گ] (ا) نیل گاو. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیل گاو و نیله گاو شود.

**نیلگون**. (ص مرکب) به رنگ نیل. کی بود. لاجوردی. آسمانگون. (ناظم الاطباء). آبی تند. آبی سیر. ادکن. نیل فام. نیل رنگ:

هوا گشت چون چادر نیلگون

۱ - جهانگیری و انجمن آرا بیت قطران را = که ذیل نیلپر آمده - شاهد این صورت از لغت آورده اند.

زمین هم به کردار دریای خون، فردوسی، پوشید پس جامه نیلگون همان نیلگون غرق گشته به خون. فردوسی. سپیده چو بر چرخ لشکر کشید شب نیلگون دامن اندر کشید. فردوسی. برآمد پیل گون ابری ز روی نیلگون دریا چو رای عاشقان گردان چو طبع بی دلان شیدا. فرخی. هوا به رنگ نیلگون یکی قبا شهاب بند سرخ بر قبا ای. منوچهری. شاخ بنفشه باز چو زلفین دوست گشت افکند نیلگون به سرش معجز کتان. اسدی. در او شش ستون خیمه نیلگون ز سیمش همه میخ و از زر ستون. اسدی. چو دریاست این گنبد نیلگون زمین چون جزیره میان اندرون. اسدی. باقی است روح کرده یزدان و جسم تو فانی است زآنکه کرده این نیلگون رحاست. ناصر خسرو. خود چنین بر شد بلند از ذات خویش خیر خیر این نیلگون بی در کلات. ناصر خسرو. چیزی همی عجب تر از این در چه بایدت بسته به بند سخت در این نیلگون کره. ناصر خسرو. گردون پیر گشت مرید کمال او پوشید از ارادتش این نیلگون وطا. خاقانی. چون سیب نخلبند بریزد به سوک او زرین ترنج فلکه این نیلگون خیام. خاقانی. بنفشه نیلگون و لاله دلسوز نقاب گل ربوده باد نوروز. نظامی. شب و روز ازین پرده نیلگون بسی بازی چابک آرد برون. نظامی. ز بس پیل کامد به چالش برون شد از پای پیلان زمین نیلگون. نظامی. بطانه نیلگون از اجزاء غبار بر ظاهره کحلی فرود وختند. (ترجمه تاریخ بیهقی ص ۲۶۷). نیلگون پرده؛ نیلگون وطا، کنایه از آسمان است: در آن ماند کاین پرده نیلگون چه بازی شب از پرده آرد برون. نظامی. نیلگون پرده‌ها؛ کنایه از آسمان‌ها است. (انجمن آرا) برهان قاطع. نیلگون چرخ؛ کنایه از آسمان است. نیلگون چادر؛ کنایه از آسمان است: چو خورشید از آن چادر نیلگون غمی شد بدرید و آمد برون. فردوسی. نیلگون حصار؛ کنایه از آسمان است. نیلگون خیام؛ کنایه از آسمانها. (برهان قاطع) (آندراج). رو که ز میخ سرای پرده قدرت فلکه این نیلگون خیام برآمد. خاقانی.

— نیلگون رجا (رحی)؛ آسیای کبود. — || کنایه از آسمان است: باقی است روح کرده یزدان و جسم تو فانی است زآنکه کرده این نیلگون رحاست. ناصر خسرو. — نیلگون گنبد؛ کنایه از آسمان است. — نیلگون وطا؛ کنایه از آسمان است. (از برهان قاطع): گردون پیر گشت مرید کمال او پوشید بر ارادتش این نیلگون وطا. خاقانی. **نیلگونه.** [ن] / [ن] (ص مرکب) به رنگ نیل. نیلی رنگ. کبود. **نیلیم.** [ل] [ل] (جوهری است قیمتی. نیلگون. (غیث اللغات) (آندراج). سنگی قیمتی و کبود رنگ که به فرانسوی آن را سفیر گویند. (از ناظم الاطباء). **نیلنج.** [ل] [م] (مرب، ل) نیلج. (از آندراج) (از منتهی الارب). معرب نیلنگ است. (از تاج العروس). عصاره برگ نیل است. || دخان پیه که زنان بر وشم پاشند تا نگار سبز نماید. (منتهی الارب). دوده پیه که بدان خال کوفته [وشم] را سبز کنند. نیلنگ. (یادداشت مؤلف). **نیلنجی.** [ل] [ع] (ص نسبی) لون شبیه به نیل مذاب در آب. (از بحر الجواهر) (یادداشت مؤلف). **نیلنگ.** [ل] [ل] (نیلنج. رجوع به نیلنج شود. **نیلوپرک.** [ب] [ل] (نیلوفر. (فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۲) (ناظم الاطباء). رجوع به نیلوفر شود. **نیلوپر.** [ب] [ل] (نیلوفر. رجوع به نیلوفر شود. **نیلوپرک.** [ب] [ز] [ل] (مصغر) نیلوفر. (برهان قاطع). از: نیلویپر + ک (علامت تصغیر و تلطیف). (از حاشیه برهان قاطع چ معین). **نیلویل.** [ب] [ل] (نیلوفر. رجوع به نیلوفر شود: آب انگور و آب نیلویل شد مرا از عبیر و مشک بدل. بوشکور. **نیل وره.** [و] [ر] (لخ) دهی است از دهستان سنجایی شهرستان کرمانشاهان. در ۱۰ الی ۱۲ هزارگزی شمال غربی کوزران و ۵ هزارگزی راه فرعی کوزران به ثلاث، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و محصولش غلات، حبوبات دیم، لبنیات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). **نیلوفر.** [ف] [ل] (نیلوفر معمولی یا نیلوفر آبی گیاهی است از تیره نیلوفرهای آبی که نزدیک به تیره آلاله‌ها است. این گیاه آبی‌ری است و در مناطق گرم و معتدل می‌روید. برگهای قلبی شکل و مسطح است. درازای

دمبرگ طویل است و برگها در سطح آب شناورند. این گیاه را غالباً به عنوان یک گیاه زینتی در استخرها و حوضچه‌ها می‌کارند. ساقه خزنده این گیاه که در کف برکه‌ها و حوضچه‌ها می‌خزد به عنوان قابض در تداوی به کار می‌رود. از دانه‌های آن نیز جهت جلوگیری از ازدیاد قوه باه استفاده می‌شود.<sup>۱</sup> نیلوفر بزرگ: گونه‌ای نیلوفر آبی است که در برکه‌ها و حوضچه‌های نواحی گرم می‌روید. برگهای این گونه نیلوفر آبی دارای پهنه وسیع و جالب توجهی هستند به طوری که قطر پهنه برگهایش تا دو متر هم می‌رسد. لبه برگهایش که مانند دایره وسیعی بر سطح آب قرار می‌گیرد به طرف بالا برگشته است همین برگشتگی لبه برگهای این گیاه به طرف بالا توجه به وسعت پهنه برگها حالت یک قایق کوچک مدوری را به برگهای این گیاه داده‌است به طوری که می‌تواند وزن طفلی را که بر روی آن قرار گیرد تحمل کند. گلهایش نیز نسبتاً بزرگ و داری گلبرگهای فراوانی هستند. رنگ گلبرگهای محیط گل سفید است و هرچه بیشتر به طرف مرکز گل متوجه شویم رنگ گلبرگها متمایل به قرمز می‌شود. میوه‌اش کروی شکل و خاردار است و دانه‌هایش محتوی نشاسته فراوان و خوراکی است ازین جهت این گیاه را ذرت آبی<sup>۲</sup> نیز گویند. نیلوفر سفید: یکی دیگر از گونه‌های نیلوفر آبی است که گلهای سفید دارد.<sup>۳</sup> نیلوفر هندی<sup>۴</sup>: گیاهی است از تیره نیلوفرهای آبی که گلهای شبیه نیلوفر آبی معمولی دارد. برگها و گلهایش بر خلاف نیلوفر معمولی از سطح آب در حدود یک متر بالاتر قرار می‌گیرد. دوگونه از این گیاه شناخته شده است یک گونه آن که دارای گلهای زرد رنگ است و خاص مناطق گرم

۱ - نیلویل = نیلویپر = نیلوفل = نیلوپرک = نیلفر = نیلپر، پهلوی: nilôpal، از سانسکریت: nilôpala. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).  
۲ - Nénuphar (فرانسوی و لاتینی).  
۳ - گل آب یکی از اقسام این گیاه است که دارای گلهای رنگین است. برخی کتب، نیلوفر آبی را به نام آلاله آبی نیز نام برده‌اند. باید توجه داشت که اشتباه است، آلاله آبی (فرانسوی: Ranunculus aquatilis) یکی از گونه‌های آلاله است و غیر از نیلوفر آبی است. (از فرهنگ فارسی معین).  
4 - Victoria regia (لاتینی)، Victoria (فرانسوی).  
5 - Nymphaea alba (لاتینی).  
6 - Nelumbium speciosum (لاتینی)، Nélombo (فرانسوی).



آمریکای جنوبی است. گونه دیگر پارایی گل‌های سفید یا قرمز است و در مناطق گرم آسیا و اروپا می‌روید. دانه‌هایش ذخائر غذایی فراوان دارند و به باقلای مصری و الفول المصری موسومند.

نیلوفر باغی<sup>۱</sup>: گونه‌ای نیلوفر یا پیچک است که بیشتر به نام لبلاب موسوم است. این گیاه خودرو است و به سرعت تکثیر می‌یابد گل‌هایی به رنگ سفید یا گلی دارد و در اکثر نقاط ایران در مزارع و باغچه‌ها می‌روید و نموش هم سریع است. این گیاه اگر در زمینی بروید که نزدیکش گیاهی یا تکیه گاهی نباشد روی زمین می‌خزد، اما همین‌که به تکیه‌گاه یا گیاه دیگری رسید دور آن می‌پیچد و از آن بالا می‌رود. از برگ‌هایش به عنوان سبزی آش استفاده می‌کنند، خوراک خوبی نیز برای دامها محسوب می‌شود. اما این گیاه زبان زیادی به مزارع خصوصاً مزارع غلات و کتان و شاهدانه می‌رساند چون از رشد آنها جلوگیری می‌کند. ریشه کن ساختن آن نیز دشوار است زیرا ریشه‌های نازکش در اعماق زمین فرومی‌رود و از هر تکه کوچک یک پیچک تازه می‌روید. نامهای دیگر این گیاه حشیشة مهوله و لوايه و پیچک باغی و لبلاب و لبلاب صغیر و علیق و مداد و طربوش الغراب و قهقهه و لیبته و عصب صغیر و بور ظخيله است.

نیلوفر پیچ هندی<sup>۲</sup>: گونه‌ای نیلوفر یا پیچک است که دارای ساقه‌های خزننده و برگ‌هایی پوشیده از کرک و گل‌هایی به رنگ‌های زیبای ارغوانی یا بنفش یا سفید است که به صورت خوشه مجتمع می‌باشند. منشأ اصلی این گیاه امریکای مرکزی است اما در شمال افریقا و فرانسه نیز کشت می‌شود. ریشه‌های متورم این گیاه دارای ۴۰ درصد مواد نشاسته‌ای و ۲۰ درصد قندهای مختلف و ۴ درصد مواد پروتیدی است، از این جهت مورد تغذیه قرار می‌گیرد و مانند سیب‌زمینی از آن استفاده می‌شود. در جنوب ایران به ویژه یلوچستان گونه‌هایی از این گیاه می‌روید که در زبان محلی آن را گجر لاهوری می‌نامند. نامهای دیگر این گیاه حب‌النیل و عجب و قرطم هندی و حسن‌الساعة و حب‌العجب و دمه‌العشاق و مرجایی و زیرکی و عجب‌گیاه و چهارمرجه است.

نیلوفر صحرائی<sup>۳</sup>: یکی از گونه‌های نیلوفر باغی است که پایا است و ساقه‌ها بالا رونده و پیچنده دارد و گل‌هایش سفید رنگ است. بزرگی گلها بین ۳ تا ۴ سانتی‌متر است و در اکثر مزارع و بیابانها به حالت وحشی می‌روید. نامهای دیگرش: سکرچا و لبلاب کبیر و پیچک صحرائی و اقسیان و

حب‌المساکین و عشاق‌الشجر و عصب و بدسغان و بدشغان و بداسغان و بدشگان و بدسکان و کف‌الکلب و راحة‌الکلب است. نیلوفر فرنگی: انواع نیلوفر که در عهد ناصرالدین‌شاه از اروپا به ایران آوردند. (فرهنگ فارسی معین). نیلوفر در تداول امروزی قسمی پیچک است. گل آن چون شیپوری است به رنگ آبی سخت مطبوع یا سرخ کم‌رنگ و لطیف، در نهایت صفا و طراوت که صبح زود باز شود و چند ساعت پس از زدن آفتاب بسپژمرد. گل ازرق. آفتاب‌پرست. گل‌کیود. (یادداشت مؤلف).

نیلوفر از اسپرغم‌هاست. (ذخیره خوارزمشاهی). نیلوفر اسم فارسی است و کرنب‌الماء عبارت از اوست، بیخش مانند زردک و ساقش نرم و طولش به قدر عمق آنها، بزگش به سطح آب و ثمرش به قدر سیبی شبیه به قبه خشخاش و در آن تخمهای عریض سیاه و بالزوجت و گلش بیرون آب و اکثر او کیود و بعضی سرخ و آن هندی است و بعضی مایل به زردی و تیرگی و بعضی گویند که بری او نیز می‌باشد. (از تحفه حکیم مؤمن). گلی است معروف که با آفتاب از آب سر برمی‌آورد و باز با آفتاب فرومی‌رود. (از برهان قاطع). نبات او در مرغزارها و آب‌ها ایستاده بود و بعضی در آب پنهان باشد و باقی نبات او بر روی آب بود و گل او سفید بود شبیه به شکوفه سوسن و میان گل او زعفرانی بود. (از ترجمه صیدنه بیرونی). آن را نیتوفر نیز گویند، فارسی است، و آن در آب ایستاده روید. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). کلمه‌ای اعجمی است و گفته‌اند که مرکب از دو جزء است: «نیل» که بدان رنگ‌ریزی کنند و «فر» که به معنی پرز و جناح است، فکانه قیل: مجنج بنیل، لان‌الورقة کانها مصبوغة بالجناحین. (از اقرب الموارد). نیلوفر دو قسم باشد آفتابی و ماهتابی، آفتابی سرخ باشد به وقت طلوع آفتاب شکفته می‌شود و به هندی آن را کول گویند. دیگر ماهتابی و آن دو نوع است یکی سفید محض و دیگر سفید مایل به کبودی. این هر دو نوع به وقت شام شکفته می‌شود و در ادویه یونانیان همین را به کار برند. و خان آرزو در چراغ هدایت نوشته که نیلوفر سواي گل معروف است که در آب روید، گلی است دیگر که بیاره آن بر درخت دیگر پیچد و آن نیلی باشد. (از غیات اللغات). و رجوع به انجمن آرا و فرهنگ رشیدی شود:

کبت نادان بوی نیلوفر بیافت  
خوشش آمد سوی نیلوفر شتافت  
وز بر خوشبوی نیلوفر نشست  
چون که رفتن فراز آمد نجست. رودکی.

از وی [بلخ] تریج و نارنج و نیشکر و نیلوفر خیزد. (حدود العالم).

گفتم چو برگ نیلوفر بود پیش ازین  
گفتاکنون ز خون عدو شد چو ارغوان.  
فرخی (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۲۷۳).  
تا به دی‌ماه گل سرخ نباشد در باغ  
تا به نوروز نباشد گل نو نیلوفر. فرخی.  
تا بود لعلی نعت گل نار  
چون کیودی صفت نیلوفر. فرخی.  
گفتی که درزند هزاران جای  
آتش به گرد خرمن نیلوفر. ناصر خسرو.  
گر به روی تازه سوی روی آتش بنگری  
روی آتش را همی تو تازه نیلوفر کنی.

ناصر خسرو (دیوان ص ۴۵۳).  
چرا پناه دل من به زیر زلف تو کرد  
چو باشد از شب تاری نفور نیلوفر. قطران.  
مشنو از شب‌پرک حکایت خور  
گردحربا برای و نیلوفر. سنائی.  
حوض ز نیلوفر و چمن ز گل سرخ  
کوه‌نشاپور گشت و کان بدخشان. مختاری.  
همچو چنبر باد چفته همچو نیلوفر کیود  
قد و خد حاسدت از رنج و از بداختری.

سوزنی.  
رای تو که آفتاب فضل است و هنر  
گریاد کند نیم‌شب از نیلوفر... انوری.  
ز آسیب دست دلبرش نیلی شده سیمین برش  
سیاره‌ها نیلوفرش بر آفتاب انداخته.  
خاقانی.

روی چو آفتاب به چشم چو نرگست  
آن تازگی دهد که به نیلوفر آفتاب. خاقانی.  
نیلوفر خورشید جمال تو منم  
خاکستر آتش خیال تو منم. خاقانی.  
چو عاجز گشت زین خاک جگر تاب  
چو نیلوفر سپر افکند بر آب. نظامی.

چشم نیلوفر از شکنجه خواب  
جان درانداخته به قلعه آب. نظامی.  
فلک را کرد نیلی‌پوش پروین  
موصل کرد به نیلوفر به نسرین. نظامی.  
چو نیلوفر در آب و ماه در میغ  
پری‌رخ در میان پرتیان است. سعدی.

خیری و خطمی و نیلوفر و بستان افروز  
نقشهایی که در او خیره بماند ابصار.  
سعدی.  
آه اگر وقتی جو گل در بوستان یا چون سمن

1 - Liseron des champs (فرانسوی),  
Convolvulus arvensis (لاتینی).  
2 - Ipomoea (لاتینی),  
Ipomée (فرانسوی).  
3 - Grand liseron (فرانسوی),  
Convolvulus sepium, Calyptegia  
sepium (لاتینی).

در گلستان یا چو نیلوفر در آبت دیندستی.  
سعدی.  
آنکه چون لاله ازین پیش جگر سوخته بود  
همچو نیلوفر ازین پس سیر افکند بر آب.  
این یمن.  
نیلوفر از آب سر بر آورد و نمود  
مژگان کی بود و دیده زراندد.  
؟ (از تاج المآثر).  
- نیلوفر آبی. رجوع به نیلوفر شود.  
- نیلوفر باغی. رجوع به نیلوفر و نیز رجوع  
به گیاه شناسی گل گلاب ص ۲۴۱ شود.  
- نیلوفر بری. رجوع به نیلوفر صحرائی ذیل  
نیلوفر و رجوع به گیاه شناسی گل گلاب  
ص ۲۴۱ شود.  
- نیلوفر بحری. رجوع به نیلوفر آبی ذیل  
نیلوفر شود.  
- نیلوفر بستانی. رجوع به نیلوفر باغی ذیل  
نیلوفر شود.  
- نیلوفر خشکی. رجوع به نیلوفر باغی و  
نیلوفر صحرائی ذیل نیلوفر شود.  
- نیلوفر کبود. رجوع به نیلوفر شود.  
- نیلوفر صحرائی. رجوع به نیلوفر شود.  
- نیلوفر ماتم؛ گل نیلوفر که از جهت سیاهی  
رنگ وی بر سر نمی زنند الا سیه پوشان ماتم.  
(آندراج). سیه پوشان ماتم گل نیلوفر را از  
جهت سیه رنگی بر سر زنند. (غیاث اللغات)  
(از مصطلحات الشعراء):  
شمع نیلوفر ماتم زده از شعله به سر  
ظلمت اندوخت شمع بس که ز هجران کسی.  
صائب (از آندراج).  
- نیلوفر هندی. رجوع به نیلوفر شود.  
- نیلوفر وحشی. رجوع به نیلوفر صحرائی  
ذیل نیلوفر شود.  
**نیلوفر**. [ف] [ا] (جشن... جشن نیلوفر  
جشنی بوده است که ایرانیان قدیم بزیر  
می داشته اند. مؤلف برهان قاطع ذیل «مرداد»  
آرد: «مرداد... نام روز هفتم باشد از هر ماه  
شمسی و بعضی روز هشتم گفته اند و فارسیان  
بنابر قاعده کلی این روز را عید کنند و جشن  
سازند و این جشن را جشن نیلوفر خوانند و  
در این روز هر که حاجتی از پادشاه خواستی  
البته روا شدی».  
**نیلوفرستان**. [ف] [ا] (مرکب) جایی که  
نیلوفر بسیار روید. (فرهنگ فارسی معین):  
و گر رنگ عفش پذیرد امائی  
چو دریاش نیلوفرستان نماید.  
خاقانی.  
پس به عهد مستضی امسال دیدم در تموز  
کز تیم گاه صد نیلوفرستان دیده اند.  
خاقانی.  
**نیلوفری**. [ف] [ص] (نسبی) منسوب به  
نیلوفر. به رنگ نیلوفر. کبود. آبی آسمانی.

(یادداشت مؤلف). لاجوردی. (فرهنگ  
فارسی معین):  
نکوهش مکن چرخ نیلوفری را  
برون کن ز سر باد خیره سری را.  
ناصر خسرو.  
درخت تو گر بار دانش بگیرد  
به زیر آوری چرخ نیلوفری را. ناصر خسرو.  
تا بود گردان به گرد خاک آسایش پذیر  
چنبر گردون بی آسایش نیلوفری. سوزنی.  
فریب گنبد نیلوفری مخور که کنون  
اجل چو گنبد گل برشکافتد عمرا. خاقانی.  
گنبد نیلوفری گنبد گل شود  
پیش سنانت کز اوست قصر ممالک متین.  
خاقانی.  
سحر گر بر آمد به نیک اختری  
گل سرخ بر طاق نیلوفری. نظامی.  
- نیلوفری چشم؛ کبود چشم. (آندراج):  
مرا افکنده در دریای غم نیلوفری چشمی  
که چون خورشید عالم سوز زرین است مژگانش.  
صائب.  
**نیلوفل**. [ف] [ا] (نیلوبل). نیلوفر. رجوع به  
نیلوفر و نیز رجوع به جهانگیری و برهان  
قاطع شود:  
آب انگور و آب نیلوفل  
مر مرا از عبیر و مشک بدل.  
بوشکور (از یادداشت مؤلف).  
**نیله**. [ن] [ا] [ح] [ا] عطیه. دهنش. (منتهی الارب)  
(از متن اللغة). نوله. نائل. (متن اللغة).  
**نیله**. [ن] [ل] [ا] (عصاره نیل. منتهی الارب)  
(برهان قاطع). فشارده نیل. (برهان قاطع).  
نیلج معرب آن است. (برهان قاطع). فشارده  
نیل. عصاره و سمه. (ناظم الاطباء). اسب  
کبود. (آندراج). بیشتر بر اسب و استر  
[کبود رنگ] اطلاق کرده اند. (از برهان قاطع)  
[نیلونام الاطباء]. اسب سفید موی که موی  
سپاه بسیار نیز دارد. (یادداشت مؤلف).  
[جانوری است صحرائی کلان تر از گوزن که  
آن را نیله گاو نیز گویند. (غیاث اللغات).  
رجوع به نیله کاو شود. [ص] کبود. (برهان  
قاطع) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء).  
نیلی. (انجمن آرا) (آندراج). نیلی رنگ. به  
رنگ نیل:  
کسی کاندز خلافت جامه ای پوشد همان ساعت  
ز بهر سوک او مادر پیوشد جامه نیله.  
فرخی.  
**نیله کبود**. [ن] [ل] [ک] [ا] (ص مرکب) قسمی  
است از رنگ اسپان. (غیاث اللغات)  
(آندراج). رجوع به نیله شود.  
**نیله گاو**. [ن] [ل] [ا] (مرکب) پستانداری  
است از دسته تهی شاخان و از تیره گاو  
وحشی که بیشتر در هندوستان می زید. جثه  
این حیوان به اندازه یک گوزن بزرگ است.

شاخهایش کوتاه و رنگ موهایش خاکستری  
متماثل به آبی است. حیوانی است چابک و  
قوی که در مزارع و مراتع اطراف جنگل های  
انبوه می زید. این حیوان را به منظور استفاده  
از گوشت و پوستش شکار می کنند. گاونیله.  
نیله گو. (فرهنگ فارسی معین).  
**نیله گاو**. [ن] [ل] [ک] [ا] (مرکب) نیله گاو.  
نیل گاو. نیل گو. رجوع به نیله گاو شود.  
**نیلی**. (ص نسبی) منسوب به نیلی است.  
رجوع به نیل شود. [ک] کبود. به رنگ نیل.  
نیلگون. نیل رنگ. آبی متمایل به کبودی و  
تیرگی:  
بر سپهر لاجوردی صورت سعدالسعود  
چون یکی چاه عقیقین در یکی نیلی ذقن.  
منوچهری.  
هر لحظه بر موافقت جامه آه را  
نیلی کنید در دل و آنکه بر آورید. خاقانی.  
ز آسیب دست دلبرش نیلی شده سیمین برش  
سیاره ها نیلوفرش بر آفتاب انداخته.  
خاقانی.  
خاقان اکبر کز دها بگشوده نیلی پرده ها  
دید آتشین هفت ازدها در پرده ماوا داشته.  
خاقانی.  
- نیلی بحر؛ کنایه از آسمان است. (برهان  
قاطع) (آندراج).  
- نیلی پرده؛ کنایه از آسمان است. (انجمن  
آرا) (برهان قاطع).  
- نیلی پنگان؛ کنایه از آسمان است.  
(فرهنگ فارسی معین):  
حاصل از چشم عدوی تو و اشعار من است  
جمله آبی که در این نیلی پنگان دیدم.  
رضی نیشابوری (از فرهنگ فارسی معین).  
- نیلی حصار؛ کنایه از آسمان است:  
گوی زمین ربوده چوگان عدل اوست  
وین برکشیده گنبد نیلی حصار هم. حافظ.  
- نیلی چادر؛ کنایه از آسمان است.  
(مجموعه مترادفات).  
- نیلی حقه؛ کنایه از آسمان است. (انجمن  
آرا) (آندراج) (برهان قاطع).  
- نیلی خم؛ کنایه از آسمان:  
با فریب و رنگ این نیلی خم زنگار قام  
کار بر وفق مراد صبغه الله می کنی. حافظ.  
- نیلی دایره؛ نیلی دایره. کنایه از آسمان.  
(فرهنگ فارسی معین).  
- نیلی دوا؛ کنایه از آسمان هاست. (برهان  
قاطع) (آندراج).  
- نیلی روان؛ کنایه از آسمان است.  
(مجموعه مترادفات).  
۱- این شاهد ذیل نیلوبل هم آمده است.  
2 - Nilgaut, Portax pictus, (فرانسوی)  
Bosel aphus (لاتینی).

— نیلی قفس؛ کنایه از آسمان. نیلی چندان. نیلی رواق. (مجموعه مترادفات).  
**نیلین.** (ص نسبی) نیلی. نیلگون. نیل فام. کبودرنگ. به رنگ نیل:  
 بر سر دریای نیلین تیغ کافر روسیان بر جزیره رویناس و لنبران انگیکخته. خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۴۰۶).  
**نیم.** (ا) نصف. نیمه. یک جزء از دو جزء چیزی. (یادداشت مؤلف). یک دوم چیزی:  
 چو از روز رخشنده نیمی برفت دل هر دو جنگی سواران بفت. فردوسی.  
 وزین بهر نیمی شب دیرباز نشستی همی با بتان طراز. فردوسی.  
 چو نیمی گذشت از شب دیرباز دلبران برقتن گرفتند ساز. فردوسی.  
 زرگری باید کز مایه ما کار کند مایه ما را و هر آن سود که باشد به دو نیم. فرخی.  
 نه من و نیمش تیغی که بدو جوید کین سه رش و نیم درازی یکی قبضه ازین. منوچهری.  
 این شهر [گرگان] به دو نیم است شهرستان است و بکر آباد. (حدود العالم).  
 مجال دادش فرعون و گفت هرچه مرا به دوزخ اندر باشد فتوح با تو دونیم. سوزنی.  
 طلالت در لشکر خویش منادی کرد که هر که بیرون رود و با وی جنگ کند نیمی مملکت خویش به وی دهم. (قصص الانبیاء ص ۱۴۷).  
 طلالت ترا طلب می کند تا عذر خواهد و نیم مملکت و دختر خویش را به تو دهد. (قصص الانبیاء ص ۱۴۹).  
 بنی اسرائیل دو گروه شدند یک نیم با موسی بودند و یک نیم با قارون بودند. (قصص الانبیاء ص ۱۱۶).  
 یک جام نخست تو بر بود مرا از من از جام دوم کم کن نیمی که تمام است آن. خاقانی.  
 مشتری دیده نه‌ای رویش مگر گوئی کسی سیب را بشکافت سوی چرخ شد یک نیم او. خاقانی.  
 جهان نیمی ز بهر شادکامی دگر نیمی ز بهر نیک‌نامی است. نظامی.  
 دست دراز از بی یک جبهه سیم به که ببرد به دانگی و نیم. سعدی.  
 سؤالی چند دارم از حکیمی سؤال نیک هست از علم نیمی. پوریای ولی.  
 اصفهان نیمی از جهان گفتند نیمی از وصف اصفهان گفتند. ؟  
 اوسط. میان. (ناظم الاطباء). رجوع به نیمروز و نیم شب شود. || هر چیز ناقص و ناتمام. (ناظم الاطباء). رجوع به نیم‌کاره و

نیم‌پز و نیم‌بند شود. || (اصطلاح دربانوردان خلیج فارس) عرشه کشتی. (فرهنگ فارسی معین) (از اصطلاحات کشتی سدیدالسلطنة).  
 || نام درختی هندی که برگ آن زخم را به می‌کند. (از برهان قاطع) (ناظم الاطباء). نام درختی خوش‌سایه که در هندوستان اکثر در خانه‌ها و راسته‌ها می‌نشانند و برگ و بار و پوست همه تلخ دارد و برگ آن زخم را نافع است. (از آندراج). گلش مثل خوشه که چندین بنفشه بار او باشد و وسط گلها زرد و با عطریه و خوش‌منظر و در اصفهان ثمر او را سنجد کرچی نامند و در مازندران کنار گویند و آن به قدر سنجد کوچکی است مایل به تدویر و تلخ و در بعضی بلاد معروف به درخت توز است و گل او محلل و رادح و جهت اورام به غایت مفید و جهت مفاصل و تقرس و دردسر نافع است. (تحفة حکیم مؤمن). || پوستین که نصف تن را پوشد. پوستین از پوست روباه گرانها که نصف تن پوشد. (یادداشت مؤلف از تاج العروس). رجوع به حاشیه ماده بعد شود.  
 — به [بر] دو نیم بودن دل؛ کنایه از نهایت نگرانی و دلواپسی و اضطراب و اندوه:  
 جهان از بداندیش در بیم بود دل نیک‌مردان به دو نیم بود. فردوسی.  
 روانش پر از غم دلش بر دو نیم همی داشتی ز آن به دل ترس و بیم. فردوسی.  
 سرگنج‌داران پر از بیم گشت ستم‌کاره را دل به دو نیم گشت. فردوسی.  
 — به [بر] دو نیم شدن [گشتن]؛ پراکنده شدن. متفرق گشتن. از هم پاشیدن:  
 همه شهر و لشکر به دو نیم گشت دل نیک‌مردان پر از بیم گشت. فردوسی.  
 همه یادشانی شود بر دو نیم خردمند ماند به رنج و به بیم. فردوسی.  
 — || دو تکه شدن. دو پاره شدن. از وسط شکافتن:  
 یارب به‌دست آنکه قمر ز او دو نیم شد تسبیح گفت در کف میمون او حصا. سعدی.  
 — دو نیم کردن؛ به دو نیم کردن. بر دو نیم کردن. شقه کردن. تنصیف. به دو قسمت از هم بریدن یک چیز. (یادداشت مؤلف):  
 بزد نیزه او به دو نیم کرد نشست از بر زین و برخاست گرد. فردوسی.  
 میانت به خنجر کم بر دو نیم دل انجنم گردد از تو به بیم. فردوسی.  
 نیا را به خنجر به دو نیم کرد سر کینه‌جویان پر از بیم کرد. فردوسی.  
 عاقبت او را به دست آورد و به اره به دو نیم کرد. (نوروزنامه).  
 تو گوئی بینی‌اش تیغی است از سیم

که کرد آن سیم را تیغی به دو نیم. نظامی.  
**نیم.** (ع) (ا) نعمت تمام. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از اقرب الموارد). || زندگانی آسان و خوش. (منتهی الارب). عیش لین. زندگی راحت. (از متن اللغة). || آنکه مردم از وی آرام و اطمینان یابند و به وی انس گیرند. (منتهی الارب) (از متن اللغة). یقال: فلان نیمی؛ اذا كنت تأنس به و تسکن الیه. (اقرب الموارد). || درختی است که از آن قداح و کاسه سازند. (منتهی الارب) (از متن اللغة). || جامه نرم. (منتهی الارب) (از متن اللغة). جامه خواب. (منتهی الارب) (از متن اللغة). || پوستین لباس خواب. (از متن اللغة). || پوستین کهنه. (منتهی الارب). پوستین درازموی و گویند پوستین کهنه. (مهدب الاسماء). الفرو الخلق. (از متن اللغة). || نورد ریگ که به وزیدن باد به هم رسد. (منتهی الارب) (از متن اللغة). || ضجیع. هم خواب. هم بستر. (از متن اللغة). رجوع به معنی سوم همین کلمه و نیز رجوع به نیم آدمی شود.  
**نیم.** (نسی ی) [ع ص،] جمع نائم است. رجوع به نائم شود.  
**نیم.** (نئی ی) [ع ص،] جمع نائمه است. رجوع به نائمه شود. || جمع نائم است. رجوع به نائم شود.  
**نیم آدم.** [د] (ا) مرکب) کنایه از جفت و همسر. رجوع به نیم آدمی شود.  
**نیم آدمی.** [د] (ا) مرکب) کنایه از مطلق زن، زیرا که دو زن را در گواهی به منزله یک مرد داشته و در دیوان خاقانی کنایه از والده خاقانی است. (از غیث اللغات) (آندراج):  
 لیک نیم آدمی آنجاست مرا<sup>۱</sup>  
 چون سپردمش به یزدان چه کنم. خاقانی.  
**نیم آستین.** (ا) مرکب) جامه‌ای است معروف آستین کوتاه. (آندراج). نوعی از قبا که آستین‌های آن تا آرنج می‌باشد و از پارچه‌های زری می‌سازند و روی لباسهای دیگر آن را می‌پوشند. (ناظم الاطباء).  
**نیم آور.** [و] (لخ) نام محله‌ای است در اصفهان. (ناظم الاطباء).  
**نیم آهنگ.** [ه] (ا) مرکب) در شاهد زیر

۱ - پوستین کهنه یا نیمه پوستین کوتاهی که تا سینه را پوشاند، لغت فارسی است، یا پوستینی گران قیمت که از پوست خرگوش سازند. (از متن اللغة).  
 ۲ - پوستین کهنه یا نیمه پوستین کوتاهی که تا سینه را پوشاند، لغت فارسی است، یا پوستینی گران قیمت که از پوست خرگوش سازند. (از متن اللغة).  
 ۳ - هو نیم المرأة و هی نیمته. (از متن اللغة).  
 ۴ - ظاهر نیم آدم بدین معنی است و بیاه آخ آن بیاه وحدت است

معنی کلمه معلوم نشد:  
از دهان تنگ تو ناگه شگفت آید مرا  
زین غزله‌ها و سرود و حشو و نیم‌آهنگ تو.  
سوزنی.  
**نیم‌آینه.** [ی ن / ن ی] (مرکب) در دو بیت  
زیر از مجیر آمده و معنی آن معلوم نشد و  
احتمالاً آینه کوچکی بوده است:  
ای دلت از نه فلک ساخته نیم‌آینه  
وی ز دلت هشت خلد یافته صد میزبان.

مجیر.  
خسرو زین سپر دوش شد اندر کمان  
تافت چو نیم‌آینه جرم مه از قیروان. مجیر.  
**نیم‌آینه.** (ا) تمیز. قوتی که فرق میان حق و  
باطل به او میسر شود. (برهان قاطع)  
(آندراج). ظاهراً از بر ساخته‌های فرقه آذر  
کیوان است. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).  
**نیم‌آینه.** (ص مرکب، ق مرکب) نصفانصاف  
برابر. راستا. (یادداشت مؤلف). نمی‌ازین و  
نیمی از آن: کشک گندم و کشک جو نیم‌آینه  
با یک درم سنگ تخم بادیان. (ذخیره)  
خوارزمشاهی. کشکاب از کشک و نخود  
پزند نیم‌آینه یا دو بهر کشک جو و یک بهر  
نخود. (ذخیره خوارزمشاهی). اگر شراب  
خواهد داد شرابی رقیق باید کرد یعنی آب  
بسیار باید کرد چنانکه نیم‌آینه باشد یعنی  
منافسه. (ذخیره خوارزمشاهی).

نه راستی و درستی است هر مثل که زدند  
اگر نه جمله دروغ است هست نیم‌آینه.  
سوزنی.  
|| نصف نصف. (فرهنگ فارسی معین). || (ا)  
(مرکب) منافصت. (فرهنگ فارسی معین) (از  
لفت بیهقی مندرج در کتاب پارسی نغز).  
**نیم‌آور.** [و] (ص مرکب) نامور. نام آور. در  
اسامی اسپهبدان طبرستان آمده است.  
(فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌آور.** [و] (لخ) دهی است جزء دهستان  
حومه بخش مرکزی شهرستان زنجان در  
۲۴ هزارگزی جنوب شرقی زنجان و  
۳ هزارگزی راه تهران، و در منطقه کوهستانی  
سردسیری واقع است و ۷۳۸ تن سکنه دارد.  
آبش از چشمه، محصولات عمده‌اش غلات و  
سیب‌زمینی و شغل اهالی زراعت و گلهداری  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**نیم‌اسب.** [ا] (مرکب) قوس. (یادداشت  
مؤلف از التفهیم ص ۹۷).

**نیم‌اشکنی.** [ک] (ا) (مرکب) حلوانی است.  
نیم‌شکری. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (از  
جهانگیری). نیم‌شکنی. نمشکری. (آندراج):  
هر که فاسق باشد اکنون می‌خورد  
و آنکه او زاهد بود نیم‌اشکنی.

کمال اسماعیل (از انجمن آرا).  
**نیم‌افراشته.** [ا ت / ت] (ص مرکب) بیرق

که تمام افراشته نیست. بیرقی که به علامت  
سوک و عزاداری آن را تمام نفرارشته‌اند.

**نیم‌انداز.** [ا] (ص مرکب) در شاهد زیر  
ظاهراً به معنی نیمه‌تمام و اندک و مختصر  
آمده است:

یکی صید رهائی دشمنم آتش‌عنانی کو  
که در قید کمند آرد به سعی نیم‌اندازم.

طالب (از بهار عجم و آندراج).  
**نیم‌بابی.** (ا) (مرکب) دکان خرد و کوچک.

دکان کم‌عرض. دکانی کوچک که به پهنا و  
درازای نصف دکانی باشد. نصف دکان که  
جدا گانه به اجاره دهند. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌باز.** (ق مرکب) نیم دفعه. کنایه از لحظه‌ای  
کوتاه:

هر که به کوی تو نیم‌باز فروشد  
جان به یکی دم هزار بار بر آورد. خاقانی.

**نیم‌باز.** (ص مرکب) چیزی که تمام و نباشد  
چون مژه چشم و غنچه. (آندراج). نیم‌لا.  
(یادداشت مؤلف). نیم‌گشاده. چشم نیم‌خفته.  
(ناظم الاطباء). آنچه که نه کاملاً باز و نه کاملاً  
بسته بود. (فرهنگ فارسی معین):

مخمور سر به گوشه‌بالتن نهاده لیک  
می‌می‌تراود از مژه نیم‌باز او.

طالب (از آندراج).  
**نیم‌بالان.** (ا) (مرکب) اصطلاح  
جانورشناسی) راسته‌ای از حشرات که دارای

دگر دسی ناقص‌اند و قطعات دهانی آنها که  
مانند ناودانی شده‌اند به یکدیگر متصل و  
خرطومی را می‌سازند که درون آن چهار  
سوزن، که در اصل مانند بیولها<sup>۳</sup> و آرواره‌ها  
هستند، مشاهده می‌گردد. این راسته از  
حشرات به وسیله سوزنهای درون خرطوم  
خود پوست حیوانات یا گیاهان را سوراخ  
کرده و مایع غذایی را که از آنجا خارج  
می‌شود می‌مکند. حالت لاروی آنها فقط به  
واسطه نداشتن بال با حیوانات بالغ تفاوت  
دارد. بالها مستدرجاً ظاهر می‌شود و پس از  
آخرین پوست‌اندازی کامل می‌شود. بالهای  
جلوی در قاعده سخت شده و به اسم نیم‌قاب  
نامیده می‌شود و برای پرواز به کار نمی‌رود  
بلکه فقط بالهای عقبی را به زیر خود حفظ  
می‌کند. برخی از افراد این راسته نیم‌قاب را  
نیز ندارند و هر چهار بال شبیه یکدیگرند.  
مهمترین حشرات این راسته عبارتند از سن و  
سیرسیرک و شسته و قمرزدانه. برخی از  
حشرات این راسته انگلی می‌شوند و به  
مناسبت زندگی انگلی بالهای خود را نیز از  
دست می‌دهند مانند شمش و شپشک.  
(فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌بالش.** [ل] (ا) (مرکب) بالشی کوچک.  
نمرقه.  
**نیم‌پدست.** [پ د] (ا) (مرکب) نیم و جب.

۱- کلمه در بهار عجم و آندراج معنی نشده  
است.

2 - Hémiptères (فرانسوی).  
3 - Mendibules (فرانسوی).

۴- ناظم الاطباء «برش» را به ضم اول و دوم  
[ب ژ] نیز ضبط کرده است.

۵- ناظم الاطباء «برش» را به ضم اول و دوم  
[ب ژ] نیز ضبط کرده است.

نصف شسبر. (ناظم الاطباء). الفستر.  
(دستورالاحوان). || بالشی کوچک. (ناظم  
الاطباء).

**نیم‌پو.** [ب] (ا) (مرکب) نام فنی است در  
کشتی‌گیری. (از آندراج) (از غیث اللغات):  
تلخ و تند است ز چشمت نظری می‌خواهد  
آسمان از نگهت نیم‌بری می‌خواهد.

میرنجات (از آندراج).  
|| (ص مرکب) نیم‌پور. کج شده و به یک پهلو  
افتاده. رجوع به نیم‌پور شود.

**نیم‌پوش.** [پ ر] (ص مرکب) نیم‌پرشت.  
(آندراج).

**نیم‌پرشت.** [پ ر] (نصف مرکب) کمی  
برشته‌شده. (یادداشت مؤلف). || تخم‌مرغ  
نیم‌پخت. نیم‌پرش. (آندراج). رعاده. نیم‌بند:

ظاهراً نیم‌روی امروزین. (یادداشت مؤلف):  
اندکی نان اندر ماء‌العسل ترد کنند یا خسایه  
مرغ نیم‌پرشت دهند. (ذخیره خوارزمشاهی).  
و غذاهای لطیف و زودگوار... چون گوشت  
بزغاله و جوژه مرغ خانگی فربه و خایه مرغ  
نیم‌پرشت. (ذخیره خوارزمشاهی).

**نیم‌پرشته.** [پ ر ت / ت] (نصف مرکب)  
نیم‌پرشت. نیم‌تف‌داده. که کاملاً برشته نشده  
باشد.

**نیم‌پریان.** [پ] (ص مرکب) که کاملاً بریان  
نشده است.

**نیم‌بسمل.** [پ م] (ص مرکب) ذبیح ناقص.  
و بسمل را به فارسی کشتار گویند. (آندراج).  
نیم‌کشته. مذبوحی که هنوز جان داشته باشد.  
(ناظم الاطباء). مرغی که سر آن بریده باشند و  
هنوز در حال طپیدن باشد. که مقداری از  
گردن او بریده باشند و سر جدا نشده باشد.  
(یادداشت مؤلف):

بیامد اوقتان خیزان بر من  
چنان مرغی که باشد نیم‌بسمل. منوچهری.

بسان نیم‌بسمل مرغ غمناک  
چگرخسته همی غلطید بر خاک. عطار  
آن همه مرغان چو بیدل ماندند  
همچو مرغ نیم‌بسمل ماندند. عطار.

اوقتاده در رهی بی‌پا و سر  
همچو مرغی نیم‌بسمل زین سبب. عطار.  
نگاه همت فیضی به‌سوی صیدگهی است  
که صد هزار هما نیم‌بسمل افتاده‌ست.

فیضی.

تو ترک نیم مستی من مرغ نیم بسمل  
کام تو از من آسان کار من از تو مشکل.

شاه قوام‌الدین.

نیم بسمل کردن؛ نیم کشته رها کردن.

**نیم بطرو.** [بُ] [لا مرکب] نیم بطری. شیشه‌ای  
به اندازه نصف بطر. (یادداشت مؤلف).

**نیم بطری.** [بُ] [لا مرکب] نیم بطر. رجوع به  
نیم بطر شود.

**نیم بلوک.** [بُ] [بخ] نام یکی از  
دهستانهای بخش قاین شهرستان بیرجند  
است. موقعیت دهستان کوهستانی و هوای  
آن معتدل مرطوب و در منطقه قاینات خوش  
آب و هوا و حاصلخیزترین دهستانها  
محسوب می‌شود. آب در تمام نقاط دهستان  
شیرین و گواراست. محصول عمده این  
دهستان زعفران است. از سایر محصولات  
غلات و حبوبات به خوبی به عمل می‌آید. این  
دهستان از ۴۶ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل  
شده و جمعیت آن ۱۴۴۶۰ تن است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**نیم بند.** [بُ] [ن مف مرکب] مایعی که بر اثر  
حرارت کم هنوز منعقد و بسته و سفت نشده  
باشد مانند تخم مرغ نیم بند و همچنین مایعی  
که بر اثر برودت کم هنوز منجمد نشده باشد  
چون بستنی نیم بند.

تخم مرغ نیم بند؛ تخم مرغ که حرارت بدان  
حد به وی رسد که سفیده آن به رنگ شیر شود  
و نیم روان باشد بی آنکه سخت شود. نیم پخته.  
رعاد. (یادداشت مؤلف).

اناقص. ناتمام. نیمه تمام: دولت یا مجلس  
نیم بند؛ کابینه‌ای یا مجلسی که همه اعضای آن  
هنوز تعیین نشده‌اند. انارس. میوه‌ای که به  
نضج و پختگی نرسیده‌است. کال.

**نیم بوسه.** [سُ] [لا مرکب] بوسه‌ای  
کوتاه و شتاب زده. بوسه‌ای مختصر:

به نیم بوسه ز من خواستی هزار سجود  
به یک جواب ز من خواستی هزار سؤال.

فرخی.

به نیم بوسه دعائی بخر ز اهل دلی  
که کید دشمنت از جان و جسم دارد باز.

حافظ.

**نیم بها.** [بُ] [ص مسرکب] [لا مرکب]  
نصفه قیمت. به قیمتی معادل نصف قیمت

واقعی. ثمن بخش. رجوع به نیمه بها شود.

**نیم بهر.** [بُ] [لا مرکب] یکی از قسمت‌های  
بروج نظیر هفت بهر و دوازده بهر در نجوم. (از  
مقدمه التفهیم). نیز رجوع به نیم بهر شود.

**نیم بهر ۵.** [بُ] [ر] [لا مرکب] (اصطلاح  
نجوم) هر یک از نیمه‌های برج متعلق به

شمس یا قمر. نیمه اول هر برج مذکور متعلق به  
شمس و نیمه آخر متعلق به قمر است و نیمه  
اول هر برج مؤنث متعلق به قمر و نیمه آخر

متعلق به شمس است. (یادداشت مؤلف از  
اصطلاحات احکام نجوم).

**نیم بیت.** [بُ] [لا مرکب] مصراع. یک  
لنگه از دو لنگه بیت شعر. رجوع به مصراع  
شود.

**نیم پارچه.** [جُ] [لا مرکب] فالج نیمه  
بدن: (ناظم الاطباء) (فرهنگ شعوری ج ۲  
ص ۴۵).

**نیم پخت.** [بُ] [ن مف مرکب] نیم پخته.  
نیم پز. رجوع به نیم پخته شود.

نیم پخت شدن؛ به کمال نرسیدن؛  
راست کاران بلندنام شوند

کج روان نیم پخت و خام شوند. سنائی.

**نیم پخته.** [بُ] [ن مف مرکب]  
نیم طبخ شده. (یادداشت مؤلف). نیم پز.

گوشتی که به خوبی نپخته‌است. نیم رس.  
میوه‌ای که کاملاً رسیده نیست. که به حد

کمال نرسیده‌است. تازه کار؛  
با نیم پختگان نتوان گفت سوز عشق

خام از عذاب سوختگان بی خبر بود.  
سعدی.

**نیم پر.** [بُ] [ص مرکب] ظرفی که تا نیمه در  
آن چیزی باشد. نصفه. (ناظم الاطباء). نصفان.

(منتهی الارب). آنچه که به نصف رسیده باشد.  
(فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیم پری  
شود.

**نیم پرتو.** [بُ] [تُ] [ص مرکب] مراد از  
ماه و اختران که روشنی کم دارند. (آندراج).

ماه و ستاره‌ای که دارای تابش ضعیفی بود.  
(ناظم الاطباء).

**نیم پرده ۵.** [بُ] [د] [لا مرکب] (اصطلاح  
موسیقی) میان پرده. نقطه‌هایی که بین حروف

به جای حروف یا پرده‌های متروک گذارند.  
(از فرهنگ فارسی معین). رجوع به پرده در

این لغتنامه شود.

**نیم پری.** [بُ] [حامص مرکب] نیم پر بودن.  
در ظرفی تا نیمه چیزی بودن. (اصطلاح

نجوم) نصف الامتلاء. وقتی که ماه در تربیع  
باشد و آن در شب هفتم و بیست و یکم است.

(یادداشت مؤلف) (از مقدمه التفهیم).

**نیم پز.** [بُ] [ن مف مرکب] چیزی که نیک  
پخته نشده باشد. (ناظم الاطباء). نیم پزیده.

نیم پخته. رجوع به نیم پخته شود.

**نیم پول.** [لا مرکب] چندک. هشتاد یک قران.  
(یادداشت مؤلف). واحد وجه و مسکوکی در

ایران عهد قاجار. نصف یک پول. هر پول  
معادل چهار چندک بود. (از فرهنگ فارسی

معین).  
**نیم پولی.** [لا مرکب] چهار یک شاهی.  
نیم پول. (یادداشت مؤلف). اکنایه از چیز

کم ارزش یا بی ارزش. نیم غازی.  
**نیم پهلوی.** [بُ] [لا مرکب] مسکوک طلا

که نصف یک پهلوی قیمت دارد. (یادداشت  
مؤلف).

**نیم پیشه.** [شُ] [ص مرکب] کم مایه.  
(آندراج از فرهنگ بدر چاچی).

**نیم تاج.** [لا مرکب] نوعی از آرایش که به سر  
عروس می‌گذارند. (ناظم الاطباء). تاج

کوچک مرصع به جواهر. جقه. تاجی که از  
دیبا بافتند و به جواهر مرصع سازند. (از غیاث

اللغات) (آندراج) (از فرهنگ فارسی معین):  
جامه‌ای دارد ز لعل و نیم تاجی از حباب

عقل و دانش برد و شد تا ایمن از وی نغنوید.  
حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۳۶۷).

مرصع نیم تاجی بر سرش بود  
که ماه نو کلاه زرگوش بود.

ناظم (از آندراج).  
**نیم تخت.** [تُ] [لا مرکب] تختی که بالای

آن می‌خوابند. دارابزین. دارافرین. (ناظم  
الاطباء). تخت کوچک که از یکسو دیوار

ندارد و بر آن توان نشستن و پایها آویختن.  
نیمکت. (یادداشت مؤلف). (اصطلاح

کفاشی) قطعه چرم یا لاستیکی که بر کف  
کفش مستعمل کوبند دوام آن را، یا برای

پوشاندن سوراخی که در تخت کفش پدید  
آمده است.

**نیم توک.** [تُ] [لا مرکب] کلاه خود. کلاهی  
آهنی که در روزهای جنگ بر سر گذارند. (از

برهان قاطع) (از انجمن آرا) (از آندراج).  
[نوعی خیمه کوچک. (فرهنگ فارسی

معین): در طارم آمد بر دست راست خواجه  
بونصر بنشست در نیم ترک چنانکه در میانه

هر دو مهر افتاد. (تاریخ بیهقی ص ۱۳۹). امیر  
گفت به نیم ترک رو و خازنان و مشرفان را

بگوی... همگان را خلعت دهند. (تاریخ بیهقی  
ص ۲۴۱). کوتوال و سرهنگان در رسیدند و

حاجب بزرگ بلکاتکین ایشان را به نیم ترک  
پیش خویش بنشانند. (تاریخ بیهقی ص ۲۲۰).

گر شود ناظر به سقف نیم ترکت آسمان  
بر زمین افتد کلاه از فرق ترک پنجمین.

سلمان ساوجی.  
**نیم توک.** [تُ] [لا مرکب] نیم ترنگ. آواز

پست. (ناظم الاطباء).

**نیم ترنگ.** [تُ] [لا مرکب] رجوع به  
نیم ترک شود.

**نیم تسلیم.** [تُ] [لا مرکب] دست به ناف  
رساندن و خم شدن برای سلام نیم تسلیم است

و دست به زمین گذاشتن و بر پیشانی گرفتن  
تمام تسلیم. (آندراج). نوعی از سلام و تعظیم

که دست بر ناف گذارند و کرنش کنند. (ناظم  
الاطباء).

**نیم تن.** [تُ] [لا مرکب] نیم تنه. آرخاق.  
(برهان قاطع). جامه دامن و آستین کوتاه که

نیم تنه نیز گویند و به کنایه و مجاز لنگ را نیز

گویند. (از رشیدی). جامه‌ای پشاده کوتاه مر زنان را. (از جهانگیری). رجوع به نیم‌تنه شود.

نیم‌تنی تا سر زانوش هست از بی آن بر سر زانو نشست. نظامی.

**نیم‌تنه.** [تَن / ن] (ا-مرکب) نیم‌تن. آرخالق. (از برهان قاطع) (ناظم الاطباء).

جامه آستین و دامن کوتاه که نیم تن را فروپوشد. (انجمن آرا). قسمی جامه کوتاه و بیشتر زنان را که نیم بالای تن پوشد. کت. (یادداشت مؤلف): پیک نیم‌تنه را به طلب منادی زن چرخ ابریشم دانید. (نظام قاری ص ۱۴۱).

عکس نیم‌تنه؛ عکس که نیم زیرین تن را نماید. (یادداشت مؤلف). تصویر یا مجسمه‌ای که از کمر به بالا را نشان دهد. (ادراک کوتاه که به اندازه نصف در است. قسمی در چون نیمه دری. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌ته.** [تَه / ص] (مرکب) نصف بار. تقسیم‌شده به دو. (ناظم الاطباء). نیم‌تاه. نصف‌شده. تقسیم‌شده به دو بخش. (فرهنگ فارسی معین).

نیم‌ته کردن؛ تقسیم کردن. به دو نصف کردن. (ناظم الاطباء).

نیم‌گرفته دوتاه کردن کسی را. (آندراج): یکی نیم‌ته کرده قصاب‌وار بسی قوچ جنگی در آن کارزار.

هاتفی (از آندراج). **نیم‌ثقیل.** [ث / ا] (مرکب) (اصطلاح موسیقی) بحر پنجم از هفده بحر اصول در موسیقی قدیم. (از فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌جان.** (ا-مرکب) رمق. جانی خسته و فرسوده و به لب رسیده؛

زین نیم‌جان که دارم جانان چه خواست گوئی کرد آنچه خواست با دل از جان چه خواست گوئی.

خاقانی. آن نیم‌جان که با من بگذاشت دست هجرت در پای تو فشاندم کردی قبول یا نی.

خاقانی. نیم‌جانی چه بود تا ندهد دوست به دوست که به صد جان دل جانان توان آزدن.

سعدی. گرم است با جمالت بازار خوب رویان بگذر که نیم‌جانی بهر نثار دارم.

سعدی. گر همه کامم بر آید نیم‌نانی خورده گیر و جهان بر من سرآید نیم‌جانی گو مباش.

سعدی. نیم‌جانی که هست پیش کشم تا به دست من این قدر باشد. ؟ (از العراضه).

نیم‌نانی می‌رسد تا نیم‌جانی در تن است. ؟ (ص مرکب) جاننداری که هنوز قدری از جان وی باقی باشد. (ناظم الاطباء). نیم‌بسمل.

که هنوز رمقی در بدن دارد. نیم‌کشته. زجرکش شده.

مسیح فاتحه‌خوان است نیم‌جان ترا رواست دادن جان ذبیح ناتوان ترا.

طاهر وحید (از آندراج). **اکنایه** از عاشق. (از غیث اللغات) (از آندراج). رجوع به معنی قبلی شود. **اکنایه** از سخت بی‌رمق و ناتوان:

ما هزاران مرد شیرالب ارسلان با دو سه عریان سست نیم‌جان. مولوی.

نیم‌جان شدن؛ از هول و ترس مانند مرده افتادن. (ناظم الاطباء). در شرف مرگ واقع شدن. جان به لب آمدن. زجرکش شدن. نصف‌العمر شدن.

نیم‌جان کردن؛ زجرکش کردن. کنایه از سخت به تنگ آوردن و زجر دادن.

**نیم‌جزو.** [جُزُو / ا] (مرکب) نیمی از یک جزو قرآن. کتابچه‌ای که در آن نصف جزوی از قرآن نوشته یا چاپ شده باشد. نیم‌جزوی.

**نیم‌جزوی.** [جُزُو / ا] (مرکب) نیم‌جزو. رجوع به نیم‌جزو شود.

**نیم‌جو.** [جُ / جُو] (ا-مرکب) کمی. اندکی. مقداری به‌غایت قلیل. مختصری. ذره‌ای. خرده‌ای:

خاقانی است چو جو در آرزوی او او خود به نیم‌جو نکند آرزوی من. خاقانی.

سرم که نیم‌جو ارزد به نزد همت تو ببخشش زر و دستار بس گرانبار است.

خاقانی. به نیم‌جو نخرم طاق خانقاه و رباط مرا که مصطبه ایوان و پای خم طنبی است.

حافظ. قلندران حقیقت به نیم‌جو نخرند قبا ی اطلس آن کس که از خرد عاری است.

حافظ. **نیم‌جوان.** [ج / ا] (ص مرکب) مردی که نصف عمر خود را گذرانیده باشد. (ناظم الاطباء). کسی که به اواسط جوانی رسیده باشد. (فرهنگ فارسی معین). **اسب رام** نشده و دست‌آموز نگشته. (ناظم الاطباء).

**نیم‌جوستگ.** [جُ / جُو س] (ا-مرکب) سنگی را گویند که به وزن نیم‌جو باشد یا مقداری که به وزن نیم‌جو باشد. (برهان قاطع). وزنه‌ای که معادل نیم‌گندم باشد. (ناظم الاطباء). معادل وزن نصف دانه جو.

**نیم‌جوش.** (ص مرکب) چیزی که نیک نجوشیده و خوب نیخته باشد. (از ناظم الاطباء). نیز رجوع به نیم‌جوشیده شود.

**نیم‌جوشیده.** [د / د] (ن-مف مرکب) نیم‌جوش. آب یا مایعی که بر آتش خوب نجوشیده باشد. **اشرابی** که تخمیر آن هنوز کامل نشده است و ناراس است:

نیم‌جوشیده عصیر از سر خم درکشیدن، که چنین است صواب.

منوچهری.

**نیم‌چاشت.** (ا-مرکب) ناشتا. (ناظم الاطباء). **الهنه.** (تفلیسی). ضحوه. (بحر الجواهر) (منتهی الارب). ضحوه. ضحیه. ضحی. (منتهی الارب) (یادداشت مؤلف). مقابل ظهر که چاشت است. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌چاه.** (نخ) دهی است از دهستان قره‌طغان بخش بهشهر شهرستان ساری. در ۲۴ هزارگزی شمال ایستگاه نکا. در دشت معتدل مرطوبی واقع و ۱۳۰ تن سکنه دارد. آبش از رود نکا، محصولش غلات، برنج، پنبه و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**نیم‌چتور.** [چ / و] (ا-مرکب) یک‌هشتم بطری. هر چتور از مایمی معادل ربع بطری است. در تداول آن را نیم‌چتول گویند. رجوع به چتور شود.

**نیم‌چتول.** [چ / و] (ا-مرکب) نیم‌چتور. رجوع به نیم‌چتور و نیز رجوع به چتور شود.

**نیم‌چرخ.** [چ / ا] (مرکب) نوعی از کمان. (انجمن آرا) (آندراج) (برهان قاطع). کمان تخیل. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (رشیدی) (جهانگیری): وزن کمان بلندترین ششصد من نهاده‌اند و مر آن را ککشنجیر خوانده‌اند و آن مر قلعه‌ها را بوده فرورترین یک من بود و مر آن را بهر کودکان خرد سازند و هرچه از چارصد من تا دوست‌و‌پنجاه من چرخ بود، هرچه از دوست‌و‌پنجاه من فرود آید تا به صد من نیم‌چرخ بود و هرچه از صد من فرود آید تا به شصت من آن کمان بلند بود. (نوروزنامه). نیز رجوع به تخیل و چرخ در این لغت‌نامه شود:

به کوه بر شد و اندر نهاله گه بنشست خدنگ پیش به‌زه کرد و نیم‌چرخ به چنگ.

فرخی. در ملک خنجر ملک و نیم‌چرخ او بحری است بر جواهر و چرخ است پرشهاب.

مختاری. گردن چو نیم‌قوس و در آهنگ تک چنان کز نیم‌چرخ وهم جهد ناوک کمان. اثیر.

از نیم‌چرخ خویش برآیند بر هوا با کرکسان چرخ پر کرکس و خدنگ.

سوزنی. شود به صورت کفگیر چرخ پنگانی چو نیم‌چرخ بر این چرخ عشو گرسازد.

مجیر. **نیم‌چکمه.** [چ / م] (ا-مرکب) چکمه کوتاه. (ناظم الاطباء). پوتین و چکمه‌ای که کمی از ساقی را بپوشاند.

**نیم‌چه.** [چ / ا] (ا) جامه کوتاه.

(جهانگیری) (رشیدی) (برهان قاطع) بالابوش کوتاه. (برهان قاطع) (آندراج): بیشتر اوقات قبای زندگی پوشیدی یا عتابی ساده و نیمچه پوستین بره داشتی. (راحة الصدور). (شمشیر کوتاه. (رشیدی) (جهانگیری) (آندراج) (برهان قاطع): صدف مفر بر سر نهاد نهنگ نیمچه بکشید. (جوامع الحکایات از فرهنگ فارسی معین): سبزه گر نیمچه بر آب زند با کی نیست کاب را روز و شب از باد زره بر بدن است. مجیر (از آندراج).

چو دید سبزه که گل پای در رکاب آورد کشید نیمچه یعنی که خسرو است سوار. مجیر (دیوان ص ۹۹).

||تفنگ کوتاه. (رشیدی) (برهان قاطع) (جهانگیری) (آندراج). || جوجه تازه از تخم درآمد. (فرهنگ فارسی معین). جوجه چندروزه. جوجه مرغ کوچک. || در تداول جنوب ایران (کیرمان و سیرجان)، کوزه کوچک. || (ص) نه خرد و نه بزرگ. (یادداشت مؤلف). هنوز به کمال نرسیده. نه کامل. نه به حد کمال: نیمچه دختر. نیمچه پسر. نیمچه مرد. نیمچه جوان. نیمچه پیر. نیمچه صدراعظم. (یادداشت مؤلف). || کوچک. خرد: نیمچه بشقاب. نیمچه دوری. نیمچه قرايه.

**نیم چهار.** [چ] (مرکب) نیم رخ. نیم چهاره. رجوع به نیم چهاره شود. || سناس. (یادداشت مؤلف). رجوع به سناس شود: ز مردم هم آنجا به هر سو رمه بدیدند پویان برهنه همه

به یک چشم و یک رو و یک دست و پای به تک همچو آهو جهنده ز جای دو تن هم بر استاد ز ایشان به هم بدی یک تن از ما نه بیش و نه کم به یک بار هر کس کش آهنگ کرد کزان نیم چهارن برآرند گرد. اسدی.

**نیم چهاره.** [چ ز / ر] (مرکب) نیم چهار. نیم رخ. تصویری که نیمی از صورت را نشان دهد. رجوع به نیم رخ شود. || سناس. نیم چهار. رجوع به نیم چهار و رجوع به ناظم الاطباء و فرهنگ فارسی معین شود.

**نیم خام.** (ص مرکب) ناپخته. نیم پخته. نیم پز. که نه خام است و نه هنوز پخته است: ترک جوشی کرده ام من نیم خام از حکیم غزنوی بشنو تمام. مولوی. تا ندرد پرده غفلت تمام تا نماند دیگ حکمت نیم خام. مولوی. بخوان هرچه خوانی ولیکن تمام که ناپخته نیکوتر از نیم خام. امیر خسرو. || انارس. نیم برس. میوه ای که هنوز کاملاً نرسیده باشد: محروم را از سیب مضرت

نباشد خاصه اگر نیم خام بخورد. (ذخیره خوارزمشاهی). و آنچه نیم خام باشد [خریزه] غلیظ باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). || عمل نیامده:

شه آن چرم ناپخته نیم خام بدرزد بخاید به حرصی تمام. نظامی. **نیم خانجی.** [ن] (ص نسبی) شاید تصحیف نیم خایجی عرب نیم خایگی باشد. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا): و من الاشکال ما یسمی البیضی و منها الهلال و منها المخروط الصنوبری و منها الاهلیجی و منها نیم خانجی مثل هذنان و منها الطبع. (رسایل اخوان الصفا از یادداشت مرحوم دهخدا).

**نیم خانه.** [ن / ن] (مرکب) کنایه از گنبد است. (انجمن آرا). گنبد. طاق. گنبدی پوشش چون نیم دایره. (از فرهنگ خطی). رجوع به نیم خایه شود. || نیم دایره: ز هفتمه چو نیم خانه کمان بنات نقش از اول بنای او. منوچهری. تو زیر نرگسه خاک دهر رنجوری ز نیم خانه زرین گنبد مینا. مجیر.

— نیم خانه مینا: کنایه از آسمان است. (از آندراج) (برهان قاطع) (از ناظم الاطباء).

**نیم خایگی.** [ی / ی] (ص نسبی) رجوع به نیم خانجی و نیز رجوع به نیم خایه شود.

**نیم خایه.** [ی / ی] (مرکب) گنبد. (رشیدی) (برهان قاطع) (از آندراج) (انجمن آرا). قبه. (ناظم الاطباء). زیرا که بر نیم بیضه مرغ مانند. (انجمن آرا). || کنایه از فلک به اعتبار آنکه کروی شکل است و همیشه نیم به نظر می آید و نیم از حجاب زمین مخفی می ماند. (غیث اللغات). کنایه از آسمان ظاهر است که نصف آسمان باشد. (برهان قاطع): آن خایه های زرین از سقف نیم خایه سیماب شد چو بر زد سیماب آتشین سر. خاقانی.

گر عظمت نهد چو جم منظر نیم خایه را خانه مورچه شود نه فلک از محقری.

خاقانی. قمارستان چرخ نیم خایه بسی پر مایه را برده ست مایه. نظامی.

|| نیم کره. (فرهنگ فارسی معین). — نیم خایه چرخ: کنایه از آسمان است: ای چتر تو زیر سایه چرخ زردی ده نیم خایه چرخ. خاقانی (از انجمن آرا). **نیم تخت.** [م] (ل) لغت خوارزمی، روز شانزدهم از ماه دهم خوارزمی و آن از ایام معروف مغان خوارزم بود. (از مقدمه التفهیم از فرهنگ فارسی معین).

**نیم خشک.** [خ] (ص مرکب) مقابل تمام خشک. (یادداشت مؤلف). که هنوز کاملاً خشک نشده است و هنوز در آن آثاری از رطوبت و تری باقی است. **نیم خفت.** [خ] (ن مف مرکب) نیم خفته. خمار آلود: گلی بود در بوستان ناشکفت همان نرگسی در چمن نیم خفت. نظامی. **نیم خفته.** [خ ت / ت] (ن مف مرکب) نیم خفت. رجوع به نیم خفت شود. **نیم خم.** [خ] (مرکب) گلدان. گلدان سفالین. اصیص: تغار. (یادداشت مؤلف): الاصیص: نیم خم که در او شاهسپرم کارند. (السامی) (یادداشت مؤلف). **نیم خنّب.** [خ ن ب] (مرکب) نیم خم. گلدان سفالین. (یادداشت مؤلف): الاصیص: نیم خنّب که در آن شاهسپرم کارند. (ربنجی) (یادداشت مؤلف). رجوع به نیم خم شود. **نیم خنده.** [خ] (مرکب) تبسم. (یادداشت مؤلف). تبسم و خنده ای که در آن لبها چندان از هم باز نشوند. (ناظم الاطباء). || (ن مف مرکب) متمسم. — دهن نیم خند: که برای خنده لبهایش از هم باز نشده است: روزی که پسته دید لب همچو قند او شد خنده زهر در دهن نیم خند او. صائب (از آندراج). **نیم خنده.** [خ د / د] (مرکب) تبسم. نیم خند. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیم خند شود. — نیم خنده کردن: تبسم کردن. شکر خند زدن. (ترجمان القرآن از فرهنگ فارسی معین). **نیم خواب.** [خا / خا] (مرکب) چرت. غنودگی. (ناظم الاطباء). سنه: لا تاخذه سنه و لا نسوم (قرآن ۲/۲۵۵); نگیرد وی را نه نیم خواب و نه خواب. (کشف الاسرار ج ۱ ص ۶۸۵ از فرهنگ فارسی معین). || (ص مرکب) نیم خفت. خواب آلوده. خمار. خمارین. که چشمانش نیمه باز است و در حالتی است بین خواب و بیداری: چشم نیم خواب و نرگس نیم خواب: کنایه از چشم خمارین و خمار آلود و پر ناز است: دو بادام و سنبلش بابل پرست یکی نیم خواب و یکی نیم مست. اسدی. ز آن سوی کوه آفتاب از بوی می مست و خراب ار سر برآرد نیم خواب افتان و خیزان آیدت. خاقانی. جمالی چو در نیم روز آفتاب کرشمه کنان نرگسی نیم خواب. نظامی.

۱ - این جمله در فرهنگ فارسی معین شاهد برای «نیمچه، کنایه از دندان نهنگ» آمده است.

چشم‌های نیم خوابت سال و ماه  
همچو من مستند بی میخوارگی. سعدی.  
با چشم نیم خواب تو خشم آیدم همی  
از چشم‌های نرگس و چندین وقاحتش.  
سعدی.

دو نرگس مست نیم خوابش  
در پیش و به حسرت از قفا من. سعدی.  
بازنداری ای پسر غمزه نیم خواب را  
تا نبرد به جادویی جان من خراب را.  
امیر خسرو (از آندراج).  
گر نه بیداری کشیدی امشب از می تا به روز  
آن خماری چشم مست نیم خواب از بهر چیست.  
روحی انار جانی.

ای بس کسا که بی خور و خوابند سال و ماه  
ز آن چشم نیم خواب و رخ همچو ماه و خور.  
بهاءالدین.

||ضعیف چشم و بر غمزه اطلاق آن مجاز  
است. (آندراج).

— نیم خواب شدن؛ چرت زدن. سنگین شدن  
پلک چشم بر اثر مستی یا غلبه خواب؛

سکندر ز مستی شده نیم خواب  
روان آب در چنگ و چنگی در آب. نظامی.  
**نیم خورد.** [خَوْرُ / خُرُ] (نصف مرکب)  
غذائی که دیگری بدان دست زده و از آن  
خورده باشد. تممانده. نیم خورده. رجوع به  
نیم خورده شود؛

تشنه را دل نخواهد آب زلال  
نیم خورد دهان گنبدیده. سعدی.  
همچو آب زندگانی نیم خورد خضر نیست  
سربه مهر شرم باشد غنچه خندان او.  
صائب (از آندراج).

— نیم خورد گذاشتن؛ به خوراکی دست زدن و  
قدری از آن خوردن و مقداری به جای ماندن.  
— نیم خورد ماندن؛ نیمه‌ای بر جای ماندن،  
برخی از غذا ناخورده ماندن؛  
خاقانیا چه ماند ترا کاندش خوری  
کانه دلت بخورد و جگر نیم خورد ماند.  
خاقانی.

**نیم خورد.** [خَوْرُ / خُرُ د / د] (نصف  
مرکب) آنچه از غذا در ظرف بماند. باقی مانده  
غذا. (ناظم الاطباء). نیم خورد. پس مانده.  
باز مانده. سؤر. تممانده. و امانده. فضله خوان.  
دهن زده. بقیه و پس مانده خوراکی که دیگری  
قدری از آن خورده است؛  
نخورد شیر نیم خورده سگ  
ور به سختی بمیرد اندر غار.  
سعدی.  
تقرات خاتون گفت قدری طعام نیم خورده  
بی بی به من دهید تا بخورم و به تبرک بخانه  
برم. (تذکره دولتشاه).

عقل که پرورده شد ز میده هارون  
کاسه نلیسد ز نیم خورده هامان.  
تقوی (از یادداشت مؤلف).

||کنایه از زنی که دیگران به وصلش  
رسیده‌اند. دستمالی شده؛ گفت کنیزک را با  
سیاه بخش که نیم خورده او هم او را شاید.  
(گلستان). ||خاییده شده. (ناظم الاطباء)  
(فرهنگ فارسی معین). ||گندم برشته شده.  
(ناظم الاطباء).

**نیم خیز.** (نصف مرکب) نیم راست. درست  
راست نشده. (ناظم الاطباء). حالت بین  
نشسته و خاسته. که به عزم برخاستن از  
جنایش حرکتی کرده است و کاملاً  
برنخاسته است. ||سبزه‌ای که تکانی به خاک  
داده است دمیدن و بالیدن را. ||نوخاسته. تازه  
پدید آمده؛

تازگیش را کهنان در ستیز  
پرخطر از آن خطر نیم خیز. نظامی.

— نیم خیز شدن؛ با نصف تن برخاستن.  
(یادداشت مؤلف). نیمه تمام از جا برخاستن به  
احترام کسی. (فرهنگ عامیانه جمال زاده از  
فرهنگ فارسی معین). پیش پای تازه‌واردی  
برای کرنش و احترام تکانی به خود دادن  
تظاهر به قیام را.

— نیم خیز کردن؛ نوعی از تعظیم و آن نیم قد  
برخاستن بود. (آندراج). برخاستن به احترام  
کسی نه به تمام قامت. برخاستن از جای نه به  
تمام بالا. (یادداشت مؤلف). نیمه بدن را از  
زمین بلند کردن در تواضع و جز آن. (ناظم  
الاطباء).

**نیم داز.** (نصف مرکب) جامه و فرش  
مستعمل که به کهنگی تمام نرسیده باشد.  
(آندراج). چیز مستعمل اما قابل استفاده، بین  
نو و کهنه. (فرهنگ عامیانه جمال زاده از  
فرهنگ فارسی معین). مستعملی که کهنه و  
فرسوده نیست؛

افکننده طرح خرمی از سایه‌های نیم  
فایان دشت ساخته نو فرش نیمدار.  
اشرف (از آندراج).

می شود زیر پیچ دستارش  
گلم نیمدار یک خروار.

شفائی (از آندراج).  
**نیم داز.** (||) درختی است که چوب آن برای  
سوخت و نجاری استعمال می شود و در  
جنگلهای ایران از آن یافت می شود. رجوع به  
نمدار شود.

**نیم داشت.** (نصف مرکب) نیمدار.  
مستعمل. نمداشت. نیز رجوع به نمداشت  
شود؛ اتابک سلفرشاه قصب مصری به  
مجدالدین داد... مگر نمداشت بود او را  
خوش نیامد. (لطایف عبید زاکانی).

**نیم دانگ.** (|| مرکب) قیراط. (مهذب  
الاسماء) (زمخشری) (یادداشت مؤلف)  
(دستورالخوان). تسو. یک جو. (یادداشت  
مؤلف) (از زمخشری). دوازده یک چیزی.

یک دوازدهم چیزی. (یادداشت مؤلف).  
**نیم دانگ.** (||) دهی است از بخش  
سنجابی شهرستان کرمانشاهان در  
۱۷ هزار گزی جنوب شرقی کوزران، در دامنه  
سردسیری واقع است و یکصد تن سکنه دارد.  
آبش از چاه، محصولش غلات و حبوبات دیم  
و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیم دانه.** [ن / ن] (|| مرکب) برنج درشت‌تر  
از خرده برنج و خردتر از برنج. برنجی میانه  
برنج درست و تمام و خرده برنج. برنجی  
شکسته لیکن از خرده برنج درشت‌تر.  
(یادداشت مؤلف).

**نیم دایره.** [ی ز / ر] (|| مرکب) قوس.  
(یادداشت مؤلف). منحنی‌ای معادل نصف  
دایره. قوسی بزرگ. (فرهنگ فارسی معین)؛

صورت کمان چون نیم دایره است و نیمه دایره  
فلک به شش برج قسمت پذیرد. (نوروزنامه).  
به گرد نقطه سرخت عذار سبز چنان  
که نیمه دایره‌ای برکشند زنگاری. سعدی.

**نیم دبیر.** [د] (ص مرکب) دبیری که در  
نگارش به کمال نرسیده است. منشی تازه کار؛  
صد بار به روزی در، پرها بشمارند  
چون نیم دبیری که غلط کرده به اشمار.  
منوچهری (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۱۶۵).

**نیم دری.** [د] (|| مرکب) دری کوتاه. دری به  
درازی نصف درهای معمولی. (یادداشت  
مؤلف).

**نیم دست.** [د] (|| مرکب) مسند کوچک.  
(رشیدی) (جهانگیری) (برهان قاطع) (انجمن  
آرا) (آندراج) (غیاث اللغات). تخت خرد.  
مسند خرد. (فرهنگ خطی). چاه دست به  
معنی صدر و مسند عالی است. (برهان قاطع)  
(آندراج)؛

دست آفت بدو چگونه رسد  
که در او نیم دست دستور است.

انوری (از انجمن آرا).  
||نصف واحد کامل از چیزی مانند نیم دست  
صندلی یعنی سه صندلی. (از فرهنگ فارسی  
معین). نیمی از یک دست ابزار خانه. رجوع به  
دست شود.

**نیم دشمن.** [دُم] (ص مرکب) که دشمن  
است اما در دشمنی ورزیدن مصر نیست؛ بنده  
را خوشتر آن آید که آن نواحی را به کا کوداده  
شود که هر چند نیم دشمن است از وی انصاف  
توان ستد. (تاریخ بیهقی ص ۲۶۴). پسران  
علی تکین ما را نیم دشمنی باشند بی علتی در  
میان بهتر که دشمن تمام باشند. (تاریخ بیهقی

۱- مخفف نیم مدار. (آندراج). رجوع به  
نیم داشت شود.

۲- گلم مخفف گلم است. (آندراج).



**نیم دم.** [د] [ا] مرکب، ق مرکب) لحظه‌ای. لختی. نفسی. لمحه‌ای. مهلتی به‌غایت اندک. زمانی بسیار کم:

دریاب عیش صبحدم تا نگذرد بگذر ز غم  
کأنکه به عمری نیمدم دریافت توان صبح را.

خاقانی.  
**نیم دور.** [اخ] دهی است از دهستان پشتکوه باشت و بابوئی بخش گجساران شهرستان بیهان. در ۸۶ هزارگزی شمال گجساران و ۱۲ هزارگزی شمال جاده بیهان به کازرون، در منطقه کوهستانی معتدل هوایی واقع است و دارای ۸۰۰ تن سکنه است. آبش از چشمه و محصولش غلات، برنج، کنجد، حبوبات و شغل اهالی زراعت و حشم‌داری و عبا و گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**نیم ده.** [ده] [اخ] ده کوچکی است از دهستان افزر بخش قیروکارزین شهرستان فیروزآباد در ۳۷ هزارگزی جنوب قیر بر کنار راه عمومی به خنج واقع و دارای ۱۲۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**نیم دینار.** [ا] مرکب) کنایه از لب معشوق. (برهان قاطع) (آندراج) (از انجمن آرا) (از رشیدی). نیمه دینار. (رشیدی) (برهان قاطع):  
بخستم نیم دینارش به گاز از بیخودی یعنی  
که گر جم را نگیں است آن نگیں را نگار است این.  
خاقانی (از انجمن آرا).

ما درم ریز از مژه وز گاز ما  
نیم دینارش به آزار آمده ست.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۵۱۶).  
رجوع به نیمه دینار شود.  
**نیم ذرع.** [ذ] [ا] مرکب) میله‌ای آهنین یا چوبین معادل نصف ذرع که بدان پارچه و امثال آن اندازه گیرند.

**نیم ذره.** [ذ] [ر] [ا] مرکب) بسیار کوچک. به‌غایت ظریف:  
بال لعل نیم ذره خندان چو آفتاب  
سایه نشین دیده گریبان کیستی.

**نیم راست.** [ا] مرکب) پرده‌ای است از موسیقی. (جهانگیری) (انجمن آرا) (رشیدی) (برهان قاطع) (غیث اللغات):  
گفتی از آن قول که قوال راست  
گفته گهی راست گهی نیم راست.

امیر خسرو (از آندراج).  
[ا] مرکب) که کاملاً راست و استوار نیست. نیم خیز. نیم خفته.

**نیم راضی.** [ا] مرکب) آنکه نیک راضی و خشنود نباشد. (ناظم الاطباء).

**نیم راه.** [ا] مرکب) وسط راه. میان راه. بین راه:  
ز کاخ دلاری تا نیم راه

گهر بود و دیبا و اسب و کلاه. فردوسی.  
از دو سندان چار دندان زحل در هم شکست  
جفته‌ای کز نیم راه آسمان افشاند هاند.

خاقانی.  
چنان رفت و آمد به آوردگاه  
که واماند از او وهم در نیم راه. نظامی.  
[ا] مرکب) که در دوستی ثابت قدم نیست. که شرط وفا به جا نیارد. که تا آخر با تو همدمی و همراهی نکند: یار نیم راه. رفیق نیم راه. نیز رجوع به نیمه راه شود.

**نیم رب النوع.** [ر] [ب] [ن] [ا] مرکب) نیمه خدا: هر کول یکی از نیمه رب النوع‌های یونان قدیم است. (یادداشت مؤلف).

**نیم رخ.** [ا] [ص] مرکب، [ا] مرکب) تصویر یک چشمی، چرا که آن نصف چهره را دارد. (غیث اللغات) (آندراج). کنایه از نیم رخساره باشد که مصوران تصویر یک چشمی به نگار درمی آرند. (فرهنگ خطی). تصویر یا عکس که از پهلو نقاشی یا عکاسی شده باشد و فقط نیمی از صورت شخص را نشان دهد، مقابل تمام رخ. عکسی که یکی از دو طرف روی را بنماید. [انصف صورت. کنار صورت. (ناظم الاطباء). [انظره هر چیز از یکی از جانبین. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم رخساره.** [ر] [ز] [ر] [ا] مرکب، [ا] مرکب) نیم رخ. (ناظم الاطباء). رجوع به نیم رخ شود.

**نیم رس.** [ر] [ا] مرکب) شراب و شمر و سبزه که خوب نرسیده باشد. (آندراج). نیم پخته. نیم خام. که نه کاملاً رسیده است و نه نارس است بلکه میان آن دو است. (یادداشت مؤلف). از خامی و کالی درآمده اما هنوز قوام و نضج نگرفته و پخته نشده. که تازه رسیده و به‌غایت **تَبَالُغَة** است:

چیده هر کس بر به قدر دانش از بستان فیض  
میوه آن نیم رس از شاخسار افتاده است.  
دانش (از آندراج).

نوعی سلسله جنبان جنون است مرا  
سبزه نیم رسی تشنه به خون است مرا.  
صائب (از آندراج).

[ا] مرغ پال و پر نو برآمده که پرواز از او خوب نیاید. (آندراج).

— پر و بال نیم رس؛ که تازه برآمده و هنوز قوت و قوام نیافته است:  
به خون خویش ز من غوطه گر کنم پرواز  
چو طایری که پر و بال نیم رس دارد.

وحید (آندراج).  
[ا] چندان رسا. که به نشانه رسد اما اثر نکند:  
تا چند ز همراهی دل باز پس افتم  
چون ناوک طفلان به نشان نیم رس افتم.  
ذوقی (از آندراج).

[ا] نیمه تمام:

خجل از ناله کنم فاخته و بلبل را  
از خموشی نفس نیم رسی یافته ام.

اسیر (از آندراج).  
[ا] تیری که به نشانه رسد. (ناظم الاطباء).

رجوع به معنی قبلی شود.

**نیم رسول.** [ر] [ا] مرکب، [ا] مرکب) رسول گونه. به منزله رسول و سفیر. (فرهنگ فارسی معین): هم بر این مقدار نامه رفت بر دست فقیهی چون نیم رسولی به خلیفه. (تاریخ بیهقی ص ۱۷۷).

**نیم رسی.** [ر] [ا] مرکب) نیم رس بودن. نیم رسیدگی. رجوع به نیم رس شود.

**نیم رسیدگی.** [ر] [د] [ا] مرکب) نیم رسیده بودن. نیم رسی. حالت بین خامی و پختگی. رجوع به نیم رسیده و نیم رس شود.

**نیم رسیده.** [ر] [د] [ا] مرکب) نیم رس. نیم پخته. نیم خام: امرود نیم رسیده سخت باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). [ا] نور رسیده. نواخته. نوجوان. رجوع به رسیده به معنی بالغ شود:

باش که این پادشه هنوز جوان است

نیم رسیده یکی هزبر دمان است. منوچهری.  
**نیم رشت.** [ر] [ا] مرکب) نیم پرشته. نیم پرشته. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به نیم پرشته و نیز رجوع به فرهنگ دزی ج ۲ ص ۷۴۳ و مفردات ابن بیطار ج ۳ ص ۲۱ سطر ۲۹ شود: اگر خایه مرغ را نیم رشت کند و روی خرده تری بپراکند و بپاشد نیک آید. (هدایة المتعلمین ص ۳۹۹ از فرهنگ فارسی معین).

**نیم رغبت.** [ر] [ب] [ا] مرکب) نه به میل و رغبتی تمام:

نشاطی نیم رغبت می نمودند

به تدریج اندک اندک می افزودند. نظامی.

**نیم رنگ.** [ر] [ا] مرکب) رنگ باخته. (غیث اللغات) (آندراج). کم رنگ. (فرهنگ فارسی معین). نه سیر و نه روشن. رنگ میانه سیر و روشن. (یادداشت مؤلف). [انقص. ناتمام. (غیث اللغات) (آندراج) (از فرهنگ فارسی معین). [ا] رنگ ناتمام و ناقص. (ناظم الاطباء). رجوع به معنی اول شود.

**نیم رو.** [ا] مرکب) نیم رخ. نیمی از صورت. نیمی از رخسار. [اطعامی که از تخم مرغ در روغن داغ پخته تهیه کنند. تخم مرغی که در روغنی بر آتش جوشان بشکنند و بپزند. [ا] مرکب) گوهر و مروارید که از یک طرف گرد و از طرف دیگر مستوی باشد. (آندراج). جواهر و مرواریدی که یک طرفش مدور و طرف دیگرش پهن باشد (ناظم الاطباء):

حق القدم گرفت گهرهای نیم رو

پای کسی که آبله زد در سراغ ما؛  
خالص (از آندراج).  
با حبایش نیمرو را بحث در بدگوهری است  
او ز عمان خیزد این از چشمه آب بقا.  
شعیر اثر (از آندراج).  
||نیمبرشته. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
معنی دوم شود.  
- نیمروخا کی<sup>۱</sup>؛ یک طرف رخسار بر زمین  
نهاده. (از رشیدی) (از انجمن آرا)<sup>۲</sup>. رخسار از  
یک طرف بر زمین نهاده. (آندراج). رجوع به  
نیمروخا کین در سطور ذیل شود:  
بر در خا کش خجل بنشست چرخ  
نیمروخا کی و خون آلود و بس.  
؟ (از آندراج و انجمن آرا).  
- نیمروخا کین؛ نیمروخا کی. چهره بر خاک  
سوده. کنایه از حالت عجز و تضرع و  
خاکساری. رجوع به نیمروی شود:  
نیمروخا کین چو بوسم پای تو  
بر سر از تو تاج تمکین آورم. خاقانی.  
- نیمرو کردن؛ تخم مرغ در روغن بختن.  
تخم مرغ در روغن جوشان و گدازان شکستن.  
**نیمروخوری**. [خَو / خُ] (لا مرکب)  
بشقایبی که در آن نیمرو خورند یا پزند و  
خورند.  
**نیمروز**. (لا مرکب) نصفروز و آن رسیدن  
آفتاب است بر دایره نصف النهار. (برهان  
قاطع). میانروز. وسطروز. هنگام زوال.  
(ناظم الاطباء). ظهر. منتصف نهار. گرمگاه.  
ظهِیره. پیشین. (یادداشت مؤلف):  
چنین داد پاسخ که تا نیمروز  
که بالا کشد هور گیتی فروز. فردوسی.  
بر آسود بهرام تا نیمروز  
چو بر اوج شد هور گیتی فروز. فردوسی.  
دونده همی تاخت تا نیمروز  
چو آمد بر زال گیتی فروز. فردوسی.  
ز بامدادان تا نیمروز خادم او  
میان دشت همی گشت با هزار سوار. فرخی.  
گویند که سیصد مرد بکشت از وقت روز  
بر آمدن تا نیمروز. (تاریخ سیستان). اگر  
[بر آمدن نور از قبرالمسیح] نیمروز باشد  
داند که سال میانه باشد و اگر اول روز بود  
فراخی بود و اگر آخر بود قحطی و تنگی باشد.  
(مجمَل التواریخ). آدم همان روز نیمروز  
آدینه از بهشت بیفتاد. (مجمَل التواریخ).  
شاید گر از فلک دو رخ نجم را کند  
خورشید نیمروز و مه نیمشب سلام.  
سوزنی.  
ز شرم رای تو در وقت نیمروز شود  
چو سایه از پس دیوار آفتاب نهان. سوزنی.  
می ناب خوردند تا نیمروز  
چومی در ولایت شد آتش فروز. نظامی.  
حمالی جو در نیمروز آفتاب

کرشمه کنان نرگسی نیم خواب. نظامی.  
دگر نیمروز آن جوان دلیر  
ز پایان آن پشته آمد به زیر. نظامی.  
اشک چون شمع نیمسوز فشانند  
خفته تا وقت نیمروز بمانند. نظامی.  
ظالمی را خفته دیدم نیمروز  
گفتم این فتنه است خوابش برده به. سعدی.  
تو خفته خنک در حرم نیمروز  
غریب از برون گو به گرما بسوز. سعدی.  
ترا من دوست می دارم که یک شب  
در آغوش کشم تا نیمروزی. سعدی.  
تا روزی در گرم نیمروز بر قصر خود به  
اصفهان طوفی می زد. (ترجمه محاسن  
اصفهان ص ۹۱).  
سادس ماه ربیع الآخر اندر نیمروز  
روز آدینه به حکم کردگار ذوالمنن. حافظ.  
||نیمی از روز. نیمه ای از روز. یکی از دو نیمه  
روزی  
به یک نیمروز آب دارد نگاه  
دگر نیمه مهمان بجوید به راه. فردوسی.  
خسروان را در سالی یک روز بودی که  
داوری یکساله را مظالم کردند آن همه  
جهان به نیمروز راست گشتی و مظلومان  
سیستان را جدا گانه نیمروز بایستی. (تاریخ  
سیستان). || (اخ) نام پرده ای است از موسیقی  
که بارید مصنف آن است. (جهانگیری). نوائی  
است از سی لحن بارید. (رشیدی) (انجمن  
آرا). نام لحن بیست و نهم از سی لحن بارید.  
(ناظم الاطباء):  
چو گفתי نیمروز مجلس افروز  
خرد ببخود بدی تا نیمه روز. نظامی.  
|| (لا مرکب) جنوب. (مفاتیح) (فرهنگ  
شاهنامه) (التنبيه و الاشراف) (یادداشت  
مؤلف):  
**ساخت سلطان گیتی فروز**  
که دارد سپه چشم بر نیمروز. فردوسی.  
- پادشاه نیمروز؛ کنایه از آفتاب. سلطان  
نیمروز. (از ناظم الاطباء).  
- || کنایه از پیغامبر اسلام. (ناظم الاطباء).  
- سلطان نیمروز؛ کنایه از آفتاب. (ناظم  
الاطباء).  
- شاه نیمروز، شه نیمروز؛ کنایه از خورشید  
است:  
بر شاه نیمروز کمین کن که آه تست  
هر نیمشب کمانکش مردان صبحگاه.  
خاقانی.  
چو نیمی شد از روز گیتی فروز  
روان گشت از آنجا شه نیمروز. نظامی.  
- مَلِک نیمروز؛ کنایه از خورشید:  
نیمشبان کان مَلِک نیمروز<sup>۳</sup>  
کردروان مشعل گیتی فروز. نظامی.  
- || کنایه از پیغامبر اسلام.

- مَلِک نیمروز؛ سرزمین نیمروز. نیمه روز:  
در نیمشب چو صبح بسین در گرفته ایم  
در مَلِک نیمروز<sup>۴</sup> به پیشین رسیده ایم.  
خاقانی.  
**نیمروز**. (اخ) عنوانی که به سیستان می دادند.  
(فرهنگ لغات شاهنامه). زایل. (جهانگیری)  
ولایت سیستان. (برهان قاطع) (آندراج)  
(غیبات اللغات) (انجمن آرا) (از جهانگیری)  
(رشیدی) (معجم البلدان)<sup>۵</sup>.  
همان نیمروز از تو خالی مباد  
که چون تو ندیده ست گیتی به یاد.  
فردوسی.  
سوی نیمروز آمد از راه بست  
همه روی گیتی ز دشمن بنشست. فردوسی.  
چو آمد به نزدیکی نیمروز  
خبر شد به سالار گیتی فروز. فردوسی.  
نیمروز امروز از خواجه و از گوهر او  
بیش از آن نازد کز سام یل و رستم زر.  
فرخی.  
نه خرد ولایتی است خراسان و هندوستان و  
سند و نیمروز و خوارزم. (تاریخ بهقی). اما  
در نیمروز دو قول گویند؛ یکی آنکه خسروان  
را در سالی یک روز مظالم بودی که داوری  
یکساله را مظالم کردند، آن همه جهانیان به  
نیمروز راست گشتی و مظلومان سیستان را  
جدا گانه نیمروز بایستی و بوالفرج بغدادی  
گویند که چنین است اما حکمای عالم جهان را  
بخشش کردند بر برآمدن و فروشدن خورشید  
به نیمروز و حد آن چنان باشد که از سوی  
مشرق در آنجا که خورشید به کوتاه ترین  
روزی برآید و از سوی مغرب از آنجا که  
خورشید به درازترین روزی فرو شود و این  
علم به حساب معلوم گردد. (تاریخ سیستان)

۱- در برهان قاطع به کسر میم آمده است. با  
سکون میم هم درست است، چنانکه ناظم  
الاطباء ضبط کرده است.  
۲- در این مأخذ «بر زمین نهادن» آمده  
درست نیست.  
۳- به معنی دوم همین ترکیب نیز ایهام دارد.  
۴- به معنی سیستان نیز ایهام دارد. رجوع به  
ماده بعد شود.  
۵- در وجه تسمیه نیمروز فرهنگ نویسان  
روایات عجیب و غریب دارند. روایتی از تاریخ  
سیستان در متن آمده است و اینک روایتی دیگر:  
«در عجایب البلدان مرقوم است که چون  
حضرت سلیمان... در آنجا [سیستان] رسیدند  
زمینی دیدند پر از آب، دیوان را فرمودند تا  
خاکریز کنند، دیوان در نیمروز خاکریز کردند  
لهذا به نیمروز موسوم شد». (غیبات اللغات) (از  
رشیدی) (برهان قاطع). بعضی گفته اند چون  
خسرو چین آنجا را تا نیمروز لشکرگاه کرده  
بود، نیمروز نامیده شد. (از انجمن آرا) (از  
برهان قاطع) (از جهانگیری).

(یادداشت مؤلف). و این جمله را به چهار قسمت کرده‌اند خراسان و ایران و نیم‌روز و باختر، هرچه حد شمال است باختر گویند و هرچه حد جنوب است نیم‌روز گویند... (تاریخ سیستان). ما را یارگی نباشد که اندر پیش سواران ملک نیم‌روز به میدان اندر شویم. (تاریخ سیستان).  
ور به خرابی فتد از مملکت  
گرسته‌خسب ملک نیم‌روز. سعدی.  
**نیم‌روزان.** (ا) مرکب، ق (مرکب) نیم‌روز. ظهر:  
از گرمی آفتاب سوزان  
تقسید به وقت نیم‌روزان. نظامی.  
**هنگام نیم‌روز.** وقت ظهر. (فرهنگ فارسی معین):  
بامدادان بر چکک چون چاشنگاهان بر شخج  
نیم‌روزان بر لبینا شامگاهان بر دهنه.

منوچهری.  
- دایره نیم‌روزان؛ دایره نصف‌النهار؛ آن دایره که بر نقطه سمت‌الراس گذرد که زیر سر است و همه روزها و نقطه‌ها به دو نیم کند او را دایره نیم‌روزان خوانند. (التفهیم) (یادداشت مؤلف).

**نیم‌روزه.** (ز / ز) (ص نسبی) منسوب به نصف روز. (ناظم الاطباء). کارگر که نیمی از روز کار کند. (ا) ق (مرکب) در نیمی از روز. در نصف روز؛ نیم‌روزه، کار را تمام کردم.

**نیم‌روزی.** (ص نسبی) نصف روزی. نیم‌روزه. (ا) اهل نیم‌روز. منسوب به ولایت نیم‌روز. از مردم نیم‌روز.

**نیم‌روشن.** (ز / ز) (ص مرکب) نیمه‌روشن. که اندکی روشن است و کاملاً تاریک نیست:

چو آمد شب آن نیم‌روشن دیار  
سینه مشک بر عود کرد اختیار. نظامی.

**نیم‌روی.** (ا) مرکب) نیم‌رو. نیمه‌ای از صورت و رخساره. نیم‌رخ. یک طرف صورت.

- نیم‌روی بر خاک نهادن؛ نیم‌رو خاکی کردن. گونه بر خاک سائیدن به علامت نهایت انکسار و تذلل و اقیاد و تملق:

بر خاک نیم‌روی نهم پیش تو چو سگ  
و آنکه چو سگ به لایه بلاکش تر آیمت.

خاقانی.  
**نیم‌ره.** (ز) (ا) مرکب) نیم‌راه. نیمه‌راه. نیمه راه. وسط راه. در بین راه. رجوع به نیم‌راه شود.

- در نیم‌ره، به نیم‌ره؛ به مقصد نرسیده. به پایان راه نرسیده.

جبریل هم به نیم‌ره از بیم سوختن  
بگذاشته رکابش و بر تافته عنان. خاقانی.

اندیشه کنم که وقت یاری  
در نیم‌ره فریادگری. نظامی.

ز خود گرچه مرکب برون رانده‌ام  
به راه تو در نیم‌ره مانده‌ام. نظامی.

**نیم‌زال.** (ص مرکب) زنی که به نصف عمر رسیده. (فرهنگ فارسی معین) زن میانه‌عمر. (آندراج). زن نصف‌عمر. (ناظم الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۲ شود.

**نیم‌زبان.** (ز) (ص مرکب) کنایه از کم‌گو و شخصی که از حیا و ادب یا از صلابت و مهابت مخاطب سخن نتواند گفت. (آندراج). کسی که از خجالت و شرمساری یا حماقت یا جهتی دیگر نمی‌تواند سخن گوید و حرف زند. (ناظم الاطباء):

گرچه روی سخن امروز سراسر با ماست  
ما ز کم‌حوصلگی نیم‌زبانیم همه.  
باقر کاشی (از آندراج).

**نیم‌زن.** (ز) (ص مرکب) از زن کمتر: پرستنده را گفت کای نیم‌زن  
نه زن داشت این دلو و چرخ و رسن. فردوسی.

مرد تمام آنکه نگفت و بکرد  
و آنکه بگوید بکند نیمه‌مرد  
آنکه نه گوید نه کند زن بود  
نیم‌زن است آنکه نگفت و نکرد.  
شمس تبریزی.

**نیم‌زنگی.** (ز) (ص مرکب) سیه‌چرده. کیود. در بیت زیر مقصود سپهر است:

ازین ابلق سوار نیم‌زنگی  
که در زیر ابلقی دارد دورنگی. نظامی.  
**نیم‌ساز.** (ف مرکب، ا) مرکب) (اصطلاح هندسه) منصف‌الزاویه. (لغات فرهنگستان). که زاویه را دو نیمه سازد.

**نیم‌سیال.** (ص مرکب) مرد نصف‌عمر. (ناظم الاطباء). (ص مرکب) که به نصف عمر رسیده. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۰۲ شود. (ا) مرکب) نیمی از سال تحصیلی.

**نیم‌سخت.** (ش) (ن مف مرکب) نیم‌سوخته. نیم‌سوز.

چو شد کشته دیگری ترینه بیخت  
ببرد آتش و هیزم نیم‌سخت. فردوسی.

**نیم‌سفت.** [ش] (ن مف مرکب) نیم‌سفته: یکی سفته و دیگری نیم‌سفت

یکی آنکه آهن ندیده‌ست جفت. فردوسی.  
[کنایه از ناتمام. (غیث‌اللغات). نیم‌سفته. کنایه از سخن سر بسته و ناتمام و اغلب بدین معنی تمام گوهر نیم‌سفت باشد نه تنها نیم‌سفت. (از آندراج). رجوع به نیم‌سفته شود:

تو دانی که این گوهر نیم‌سفت  
چه گنجینه‌ها دارد اندر نهفت. نظامی.

**نیم‌سفته.** [ش ت / ت] (ن مف مرکب) نیم‌سوراخ کرده شده. (برهان قاطع). که کار سفتن و سوراخ کردن آن هنوز به پایان نرسیده‌است:

نخستین ز گوهر یکی سفته بود  
یکی نیم‌سفته دگر ناپسود. فردوسی.

آنچ از او نیم‌گفته بدگفتم  
گوهر نیم‌سفته را سفتم. نظامی.  
[نیم‌سفت. (آندراج). کنایه از سخن ناتمام و سر بسته. (برهان قاطع). [تراوش اندک را نیز گویند. (برهان قاطع).

**نیم‌سوخت.** (ن مف مرکب) نیم‌سوخته. نیم‌سوز:  
ز آتش خورشید شد نافه شب نیم‌سوخت  
قوت از آن یافت روز خوش‌دم از آن شد بهار.

خاقانی.  
**نیم‌سوختگی.** [ت / ت] (حامص مرکب) (اصطلاح پزشکی) سوختگی سطحی بدن را گویند که فقط بشره و مقداری سلول‌های پوستی دچار سوختگی شده باشد. (فرهنگ فارسی معین). [نیم‌سوخته بودن. رجوع به نیم‌سوخته شود.

**نیم‌سوخته.** [ت / ت] (ن مف مرکب) چیزی که قسمتی از آن سوخته شده باشد. که جزئی از آن سوخته و جزئی سالم باشد. که از آتش آسیب دیده اما به کلی نسوخته و از بین نرفته‌است: پس مردی از آن ترسایان انجیلی  
نیم‌سوخته برگرفت و سوی قیصر رفت.  
(مجموع التواریخ).

**نیم‌سوز.** (ن مف مرکب) نیم‌سوخته. (آندراج). که نیم آن سوخته است. (یادداشت مؤلف). نیم‌سوزیده. که نیمی از آن باقی است و نیم دیگر سوخته و معدوم شده‌است:

اشک چون شمع نیم‌سوز فشانند  
خفته تا وقت نیم‌روز بمانند. نظامی.

مینا چو نیمه شد ترساند شمع به صبح  
تا صبحدم وفا نکند شمع نیم‌سوز.  
دانش (از آندراج).

[همه و چوبی که قسمتی از آن در اجاق سوخته و تبدیل به زغال شده است.

**نیم‌سیر.** (ص مرکب) آنکه به قدر کفایت خوراک نخورده و هنوز میل به خوردن داشته باشد. (ناظم الاطباء). که به تمام رفع گرسنگی او نشده باشد. (یادداشت مؤلف). که هنوز اشتها دارد: حکیمان دیردیر خوردند و عابدان نیم‌سیر. (گلستان). [نیم‌راضی. (ناظم الاطباء). که میل و حرصش تمام نشده‌است و هنوز می‌خواهد. که کاملاً خرسند و راضی نیست:

۱- از اصطلاحات تازه دانشگاهی است مقابل Semestre فرانسوی (Semester انگلیسی).

گدارا کند یک درم سیم سیر  
 فریدون به ملک عجم نیم‌سیر. سعدی.  
 || رنگی که متوسط باشد از حیث پرنرنگی و کم‌رنگی. رنگ نیم‌تند. (سبک‌شناسی بهار از فرهنگ فارسی معین). که به رنگ سیر سیر و روشن نیز نباشد. (یادداشت مؤلف). رنگی ملایم، نه زیاد رقیق و باز و روشن و نه بسیار غلیظ و پرنرنگ و تند؛ در رنگ‌آمیزی هر صیغ جانی خرج کند و هر رنگ به گلی دهد، آنجا که رنگ سیر لایق آید نیم‌سیر صرف نکند و آنجا که صیغ روشن باید تاریک به کار نبرد. (المعجم از فرهنگ فارسی معین). || (مرکب) وزنی معادل هشت مثقال. (یادداشت مؤلف). رجوع به سیر شود.  
**نیم‌شاهی.** (|| مرکب) مسکوکی از مس و غیره معادل چهل‌یک قران. یک پول. یک پولی. (یادداشت مؤلف).  
**نیم‌شب.** [ش] (|| مرکب، ق مرکب) نیمه‌شب. دل شب. نصف شب. دیرگاه شب. همی یاده خوردند تا نیم‌شب به یاد بزرگان گشاده دولب. فردوسی. چو از خواب بیدار شد نیم‌شب یکی جام می جست و بگشاد لب. فردوسی. وز آن پس یکی نیز نگشاد لب پراز غم همی بود تا نیم‌شب. فردوسی. برآمد یکی بومهن نیم‌شب توگفتی جهان را گرفته‌ست تب. اسدی. نیم‌شب هم قوم حرم‌سرای سلطانی از شادیاخ آنجای آمدند. (تاریخ بیهقی ص ۴۰۱). امیر با وی خلوتی کرد که از نماز دیگر تا نیم‌شب بکشید. (تاریخ بیهقی). ناگاه بی‌خبر هارون نیم‌شب شاه ملک درکشید. (تاریخ بیهقی ص ۶۹۸). شاید گر از فلک دو رخ نجم را کند خورشید نیم‌روز و مه نیم‌شب سلام. سوزنی. غصه هر روز و یارب یارب هر نیم‌شب تا چه خواهد کرد یارب یارب شبهای من. خاقانی. جز دعوت شب مرا چه چاره هان ای دعوات نیم‌شب هان. خاقانی. ز آن نرگس جادونسب جان مرا بگرفته تب خواهد مرا هر نیم‌شب بسته به آب انداخته. خاقانی. چو در نیم‌شب سر برآرم ز خواب ترا جویم و ریزم از دیده آب. نظامی. همه در نیم‌شب نوروز کرده به کار عیش دست‌آموز کرده. نظامی. نیم‌شبی پشت به هم‌خواه کرد روی در آسایش گرم‌ماه کرد. نظامی. نیم‌شبی سیم‌برم نیم‌مست نمره‌زان آمد و در درشکست. عطار.

گرچه هست این دم بر تو نیم‌شب نزد من نزدیک شد صبح طرب. مولوی. محتسب در نیم‌شب جائی رسید در بن دیوار مردی خفته دید. مولوی. از نظر چون بگذری و از خیال کشته‌باشی نیم‌شب شمع وصال. مولوی. مست می بیدار گردد نیم‌شب مست ساقی روز محشر بامداد. سعدی. مرو بخواب که حافظ به بارگاه قبول زورد نیم‌شب و درس صبحگاه رسید. حافظ. به نیم‌شب اگر ت آفتاب می‌باید ز روی دختر گل‌چهر روز تقاب انداز. حافظ. **نیم‌شبان.** [ش] (|| مرکب، ق مرکب) نیم‌شب. هنگام نیم‌شب. در دل شب. آسمان از ستاره نیم‌شبان به چه ماند به پشت سنگی سار. کسایی. حاکم در جلو خوابان به روز نیم‌شبان محتسب اندر شراب. ناصر خسرو. این شب دین است نباشد شکفت نیم‌شبان بانگ و فغان کلاب. ناصر خسرو. درگه میران غز درشکنی نیم‌روز چون در افراسیاب نیم‌شبان روستم. خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۲۶۸). نوش لب رفت پیش نوش لبان چنگ را برگرفت نیم‌شبان. نظامی. نظر به حال چنین روز بود در همه عمر نماز نیم‌شبان و دعای اسحار ش. سعدی. **نیم‌شبی.** [ش] (ص نسبی) منسوب به نیم‌شب. (یادداشت مؤلف). آنچه در نیم‌شب وقوع یابد. (فرهنگ فارسی معین). مربوط به نیم‌شب. در دل شب. در نصف شب. دلا بسوز که سوز تو کارها بکند دعای نیم‌شبی دفع صد بلا بکند. حافظ. نیم‌شبی که چو حافظ مدام استظهار به گریه سحری و دعای نیم‌شبی است. حافظ. می صبح و شکر خواب صبحدم تا چند به عذر نیم‌شبی کوش و گریه سحری. حافظ. **نیم‌شفاف.** [ش ف] (ص مرکب) جسمی که نور از آن عبور می‌کند اما اشیاء ماوراء آن به وضوح و روشنی دیده نمی‌شود. **نیم‌شکر.** [ش / ش ک] (|| مرکب) قسمی شیرینی. قسمی از حلویات. (یادداشت مؤلف). رجوع به نیم‌شکری شود. **نیم‌شکری.** [ش / ش ک] (|| مرکب) نام حلوایی است. نمشکری. (برهان قاطع) (جهانگیری) (از رشیدی). نیم‌شکنی. (رشیدی). نیم‌اشکنی. (از برهان قاطع). **نیم‌شمع.** [ش] (|| مرکب) کنایه از شرم مرد. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌ضربی.** [ض] (ص نسبی) (اصطلاح صحافان) جلد چرمی نیم‌ضربی. جلد تیماجی نیم‌ضربی. (یادداشت مؤلف). رجوع به ضربی شود.  
**نیم‌طیبیب.** [ط] (ص مرکب) کسی که دعوی طبابت کند لیکن مهارت نداشته باشد. - امثال: نیم‌طیبیب بلای جان است و نیم‌ملا خطر ایمان. (یادداشت مؤلف). **نیم‌عباسی.** [ع ب با] (|| مرکب) واحد پول معادل صد دینار که در زمان صفویه رایج بود و آن را معمولاً به نام پدر شاه‌عباس خداینده می‌نامیدند. (زندگانی شاه‌عباس کبیر تألیف فلسفی ج ۳ ص ۲۵۹ از فرهنگ فارسی معین). **نیم‌عمرو.** [ع] (ص مرکب) کهل. میانه‌سال. (زمخشری) (یادداشت مؤلف). **نیم‌غاز.** (|| مرکب) پولی معادل یک‌چهارم جندک و یک‌دهم شاهی. رجوع به غاز شود. **نیم‌غازی.** (|| مرکب) رجوع به نیم‌غاز شود. || (ص نسبی) کنایه از چیز بی‌ارزش یا به غایت کم‌ارزش. **نیم‌فسرده.** [ف] / ف ش / د / د] (ن ص) مرکب) آنچه کاملاً منجمد نشده و بسته و فسرده نشده باشد. (ناظم الاطباء). **نیم‌فسرده.** [ف] / ف ش / د / د] (ن ص) مرکب) که کاملاً آن را نیفشرده‌اند و هنوز آب و عصاره‌ای در آن هست. || که کاملاً متراکم نیست. **نیم‌فصل.** [ف] (ص مرکب) لباس نیم‌فصل؛ جامه بهاره و جامه پاییزه. (یادداشت مؤلف). **نیم‌ق.** [ ] (مغرب) (|| به لغت یونانی، نیلوفر. (تحفه حکیم مؤمن) (برهان قاطع) (آندراج). نیم‌قا. (برهان قاطع) (آندراج). ظاهرأ مصحف نیم‌ق است. (از حاشیه برهان قاطع). **نیم‌قما.** [ ] (مغرب) (|| نیم‌ق. (برهان قاطع). رجوع به نیم‌ق شود. **نیم‌قبا.** [ق] (|| مرکب) نیم‌تنه. (یادداشت مؤلف): کاندرین مهرگان فرخ‌بی ز او مرا نیم‌موی و نیم‌قیاست. فرخی (از یادداشت مؤلف). **نیم‌قد.** [ق] (ص مرکب) بچه‌های قد و نیم‌قد؛ کودکان بزرگ و کوچک. **نیم‌کار.** (ص مرکب) مزدور. (رشیدی) (جهانگیری) (آندراج) (انجمن آرا). رجوع به نیم‌کاره و نیم‌کاری شده.

۱ - Nymphaea alba, Nymphaea lotus (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

تو صاحب کار جبر نیلی  
بدگوی تو نیم‌کار شیطان.

خاقانی.  
||شاگرد. (یادداشت مؤلف). ||صنعتگری را  
گویند که به دست‌افزار دیگران کار کند و از  
آنچه اجرت باید به مالک دست‌افزار حصه  
دهد. (غیث اللغات). مناصف کار. مضارب.  
(یادداشت مؤلف). ||مزارع. (یادداشت  
مؤلف). زارعی که به موجب عقد مزارعه نیمی  
از محصول دیم را می‌گیرد. (فرهنگ فارسی  
معین). ||نیم‌کاره. هر چیز ناقص و ناتمام.  
(آندراج). کاری که نصفی یا برخی از آن را  
انجام داده‌اند. رجوع به نیم‌کاره شود.  
||فرسوده‌شده. کارکرده. (ناظم الاطباء).  
- نیم‌کار گذاشتن؛ ناتمام رها کردن. به آخر  
نرساندن؛

ز عجز قدرت کارش تمام صورت بست  
مصوری که شبیه تو نیم‌کار گذاشت.

صائب (از آندراج).  
**نیم‌کاره.** [ز / ر] (ص مرکب) مزدور.  
(آندراج) (برهان قاطع). نیم‌کار. (آندراج).  
ظاهراً نیمه کاره به معنی آنکه یا نیمه‌آجر کار  
کند. فعله. (فرهنگ نظام). (حاشیه برهان قاطع  
چ معین). ||شاگرد. (برهان قاطع). رجوع به  
نیم‌کار شود. ||ناتمام. (برهان قاطع). ناقص.  
(غیث اللغات). به اتمام نرسیده. در نیمه‌کار  
رهاشده؛

تا نقش تو زمانه بر پیرهن کشید  
بر کارگاه گردون مه نیم‌کاره ماند.

امیر خسرو (از آندراج).  
نالۀ نیم‌کاره دل ماست  
نفس سست رگ تمام نکرد.

ظهوری (از آندراج).  
||نیم‌ساخته. (غیث اللغات).  
- درم نیم‌کاره؛ سکه‌ای که نقشی بر آن ضرب  
نشده است؛

باد هر ساعت از شکوفه کند  
پر درم‌های نیم‌کاره چمن. فرخی.  
- نیم‌کاره گذاشتن؛ کاری را ناقص و به پایان  
نارسانده رها کردن.

- نیم‌کاره ماندن؛ ناقص و ناتمام ماندن. به  
پایان نرساندن. به کمال نرسیدن. به انجام  
نرسیدن.

**نیم‌کاری.** (حماص مرکب) مزدوری.  
(فرهنگ فارسی معین):

در از لعلش به درج تنگ‌باری  
مه از رویش به شغل نیم‌کاری.

امیر خسرو (از انجمن آرا).  
||شاگردی. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌کاسه.** [س / س] (ا مرکب) نوعی از  
کاسه و قندچ چوبین گنبدنما. (آندراج). قحف.  
(مهدب الاسماء). نصفی. پیاله خرد را جام نام

است و کلان را کاسه و متوسط را نیم‌کاسه.  
(خان آرزو از فرهنگ فارسی معین). ظرفی به  
شکل پیاله و کاسه که از کاسه کوچکتر و از  
پیاله بزرگتر است.

- نیم‌کاسه زیر کاسه داشتن (بودن)؛ کنایه از  
مکر و حیله. (غیث اللغات) (از مصطلحات).  
تعبیه کردن چیزی از راه فریب در چیزی.  
(آندراج). کنایه از اینکه قضیه غیر از صورت  
ظاهر، محتوی و موضوع دیگری در معنی  
دارد. رمزی و رازی در کار بودن؛  
یک دم سر من از سر زانو جدا نشد  
اینجا به زیر کاسه بود نیم‌کاسه‌ای<sup>۱</sup>.

میر برهان (از آندراج).  
**نیم‌کافر.** [ف] (ص مرکب) که به دین ایمان  
درستی ندارد. که اسلامش تمام و قلبی  
نیست؛ با خود گفتم این چنین مرداری  
نیم‌کافری [افشین] بر من چنین استخفاف  
می‌کند. (تاریخ بهیقی ص ۱۷۲). گفت این  
سگ ناخویشتن شناس نیم‌کافر بوالحسن  
افشین... از حد اندازه افزون بناوختیم. (تاریخ  
بهیقی ص ۱۶۹).

**نیم‌کاله.** [ل / ل] (ص مرکب) در تداول  
جنوب ایران، نیم‌کاره. نیمه‌تمام. ناقص.  
ناتمام. در غیث اللغات «نیم‌کله» آمده است.  
**نیم‌کت.** [ک] (ا مرکب) از: نیم (به معنی  
نصف) + کت (به معنی تخت). (یادداشت  
مؤلف). تختی که دست‌کم از یک طرف دیواره  
نداشته باشد و بر آن نشینند و پاها فروآویزند  
یا بر زمین نهند.

**نیم‌کره.** [ک د / د] (ن‌مف مرکب)  
ناتمام‌مانده. کاری به پایان نرسیده. نیم‌کاره؛  
اگر پادشاهی سرائی مرتفع بنا افکندی... و آن  
بنا در روزگار او تمام نشدی پسر او... بر هیچ  
چیز چنان چید نمودی که آن بناء نیم‌کرده آن  
پادشاه <sup>تخت</sup> کزیدی... گفتی بر پسر فریضه تر که  
نیم‌کرده پدر خویش را تمام کند. (نوروزنامه).

**نیم‌کره.** [ک ز / ر] (ا مرکب) نصفی از کره  
زمین؛ نیم‌کره شمالی. نیم‌کره جنوبی.  
- نیم‌کره مغز؛ هر یک از دو قسمت چپ و  
راست مغز. (لغات فرهنگستان).

**نیم‌کش.** [ک / ک] (ن‌مف مرکب)  
نیم‌کشیده. تیغ و تیر و مانند آن که تمام  
نکشیده باشند. (آندراج). تیغ یا دشته یا  
خنجری که آن را تا نیمه از نیام بیرون کشیده  
باشند. تیری که در کمان گذاشته و زه کمان را  
تا نیمه کشیده باشند؛

می‌خواست دوش عذر جفا‌های او خیال  
صد تیر آه نیم‌کشم در کمان بماند. ؟

- نیم‌کش کردن؛ قسمتی از شمشیر و خنجر و  
مانند آن را از غلاف بیرون آوردن. (فرهنگ  
فارسی معین)؛  
چو سبز نیمچه علم نیم‌کش کردی

سیاه‌چهره شود راست جهل چون فرخ.

محمد نسوی (از فرهنگ فارسی معین).  
**نیم‌کش.** [ک] (ن‌مف مرکب) نیم‌کشته.

نیم‌بسمل. جان به لب رسیده. رجوع به  
نیم‌کشت شود.

- نیم‌کش کردن؛ به قصد کشت کسی را آزار  
دادن.

**نیم‌کشت.** [ک] (ن‌مف مرکب) نیم‌بسمل.  
ذبیح ناقص. (آندراج). نیم‌کشته؛

بردار زلفش از رخ تا جان تازه بینی  
وز نیم‌کشت غمزه‌ش قربان تازه بینی.

جهانی نیم‌کشت ناوک توست  
ندیده هیچ‌کس زخم‌گشادت. خاقانی.

چو مرغی نیم‌کشت افتان و خیزان  
ز زرگس بر سمن سیماب‌ریزان. نظامی.

- نیم‌کشت شدن؛ نیم‌بسمل شدن. بر اثر  
زخمی کاری به حال مرگ افتادن؛

چون نیم‌کشت ناز شوم زان نگاه گرم  
ذوق تبسم نمکین می‌کشد مرا.

میلی (از آندراج).  
- نیم‌کشت کردن؛ سخت زخمی کردن.  
به شدت زجر دادن؛

کوفت صوفی را چو تنها یافتش  
نیم‌کشتش کرد و سر بشکافتش. مولوی.

**نیم‌کشته.** [ک ت / ت] (ن‌مف مرکب)  
نیم‌کشت. نیم‌بسمل. مجروح محضری که

رقمی و نیم‌جانی دارد؛ لشکر چون پادشاه را  
نیم‌کشته دیدند همه راه هرزیمت گرفتند.  
(اسکندرنامه خطی).

به آب تیغ اجل تشنه است مرغ دلم  
که نیم‌کشته به خون چند بار برگردد. سعدی.

**نیم‌کشیده.** [ک / ک] (د / د] (ن‌مف مرکب)  
نیم‌کش. (آندراج). شمشیری که نیمه آن از  
نیام درآمده باشد. (ناظم الاطباء)؛

به جام دیگرم ای ساقی از غلاف بر آر  
که تیغ نیم‌کشیده‌ست نیم‌مستی من.

قاسم مشهدی (از آندراج).  
**نیم‌کشته.** [ک ت / ت] (ن‌مف مرکب)  
نیم‌کشکفته. غنچه‌ای که هنوز کاملاً باز نشده  
است؛

لبت گوئی که نیم‌کفته گل است  
می و نوش اندر او نهفتستی. طیان.

**نیم‌کله.** [ک ل / ل] (ص مرکب) نیم‌ساخته.

۱- این بیت در آندراج شاهد برای این عنوان  
آمده است: «نیم‌کاسه در زیر کاسه هست؛ یعنی  
این کار لمی دارد».

۲- خط فرضی استواء، کره زمین را به دو  
نیم‌کره شمالی و جنوبی تقسیم می‌کند، خطوط  
فرضی نصف‌النهار گرنوبچ نیز کره زمین را به  
دو نیم‌کره شرقی و غربی تقسیم می‌کند. رجوع  
به کره زمین شود.

تمام. (غیاث اللغات). در جنوبی ایران - از جمله در سیرجان - آن را نیم‌کاله گویند. به معنی کار ناقص و به‌تمام‌نرسیده و تمام‌نشده.

**نیم‌کوب.** (نصف مرکب) پله کو. پیله کو. نیم‌کوفته. (یادداشت مؤلف). که آن را کوفته‌اند اما خوب نرم نشده‌است؛ جنبش؛ آرد کردن نیم‌کوب را. (از منتهی الارب).

- نیم‌کوب کردن؛ بلغور کردن. پله کو کردن. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌کوز.** (ص مرکب) کوزپشت. خمیده‌پشت. (آندراج). مرد کوزپشت. (ناظم الاطباء). کسی که اندکی پشتش منحنی باشد. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌کوفت.** (نصف مرکب) نیم‌کوفته. نیم‌کوب. رجوع به نیم‌کوفته شود.

**نیم‌کوفته.** [ت / ت] (نصف مرکب) بلغور. چریش. پله کو. نیم‌کوب. که تمام خرد نشده باشد به کوفتن. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌کیلو.** (م مرکب) وزنه‌ای معادل پانصد گرم. نصف یک کیلوگرام.

**نیم‌گرد.** [گ] (ص مرکب) که شکل آن به گردی نزدیک باشد. نزدیک به کروی. شبیه به دایره یا کره. آنچه به شکل نصف دایره باشد. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به معنی قبلی شود. (اصطلاح بنایی) آجری که یک نبش آن را چون قوسی بسایند زینت ظاهر بنا را. (یادداشت مؤلف). نوعی آجر که لبه‌اش بیخ و گرد باشد. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌گرم ۵۵.** [گ د / د] (م مرکب) نیمی از یک گرده نان. کنایه از لقمه‌ای. نیم‌نانی. قوتی مختصر. نواله‌ای اندک؛

به نیم‌گرده بروبی به ریش بیست کنشت به صد کلیچه سبال تو سوله‌روب نرفت.

عماره. **نیم‌گرم.** [گ] (ص مرکب) شیرگرم. (آندراج) (ناظم الاطباء). فاطر. هر مایعی که گرمی آن مانند شیر تازه دوشیده باشد. (ناظم الاطباء). نه گرم و نه سرد. ملایم. مهمل. ولرم. ملول. (یادداشت مؤلف)؛ چشمی که سرمازده باشد کاه گندم اندر آب بیزند و آن آب نیم‌گرم به چشم اندر چکانند. (ذخیره خوارزمشاهی). این آبها و روغنهای نیم‌گرم اندر دهان می‌دارند و ببدان غرغره می‌کنند. (ذخیره خوارزمشاهی). بامداد کشکاب دهند نیم‌گرم. (ذخیره خوارزمشاهی).

**نیم‌گزی.** [گ] (م مرکب) نیم‌گزی. چوبی یا آهنی به درازی نیم‌گزی که بدان جامه و غیر آن پیمایند. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌گزی.** [گ] (م مرکب) نیم‌گزی. رجوع به نیم‌گزی شود. (ص نسبی) آنچه اندازه‌اش معادل نیم‌گزی باشد. که طولش نیم‌گزی باشد؛

پشتی نیم‌گزی. فالیجه نیم‌گزی. چوب نیم‌گزی.

**نیم‌گسل.** [گ س] (نصف مرکب) نیم‌گسته. نیم‌گسلیده. شل شده. قلاده نیم‌گسل گشت و شیر خشم آلود.

اثیر اخسکتی. **نیم‌گشود ۵۵.** [گ د / د] (نصف مرکب) نیم‌باز. نیمه‌باز. که تمام‌گشاده نیست و تا نیمه آن را گشوده‌اند.

**نیم‌گناه.** [گ] (م مرکب) نیم‌گناه. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌گندم.** [گ د] (م مرکب) نیم‌جو. رجوع به نیم‌جو شود.

**نیم‌گنه.** [گ ن ه] (م مرکب) خطای اندک. قصور. (ناظم الاطباء). نیم‌گناه. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌لا.** (ص مرکب) نیم‌باز. (یادداشت مؤلف). - نیم‌لا کردن دره؛ در را نیم‌باز گذاشتن. اندکی باز کردن.

**نیم‌لا تو تیا.** (م) زاج کبود. (ناظم الاطباء). **نیم‌لحظه.** [ل ظ / ظ] (م مرکب) نصف لحظه. نصف دقیقه. یک دم. زمان بسیار اندک. (ناظم الاطباء). لحظه‌ای به‌غایت کوتاه. یک چشم به هم زدن. زمانی کمتر از یک لحظه و یک لمحہ.

**نیم‌ملک.** [ل] (م) گرفتن پوست و گوشت به سر دو ناخن که آن را تشکنج نیز گویند. (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به نیلک شود.

**نیم‌لنگ.** [ل] (ص مرکب) کنه اندکی می‌لنگد. کندرفتار؛

سخن‌بین که با مرکب نیم‌لنگ چگونه برون آمد از راه تنگ.

نظامی. **نیم‌لنگ.** [ل] (م مرکب) یک عدل بار که

نصف خروار باشد. (برهان قاطع) (فرهنگ فارسی معین). رجوع به لنگه و نیز رجوع به نیم‌لنگه شود. (خوب. خوش. زیبا. برهان قاطع). رجوع به لغت بعدی شود.

**نیم‌لنگ.** [ل / ل] (م) (م) کمان‌دان. (لغت فرس اسدی) (اوبهی). قربان. (لغت فرس اسدی) (اوبهی) (برهان قاطع) (جهانگیری). قربان کمان. (رشیدی) (آندراج) (غیاث اللغات). که کمان را در میان آن نهند. (جهانگیری). قربان کمان که کمان را در آنجا جای دهند. (انجمن آرا) (آندراج). و آن جایی باشد که کمان را در آن گذارند و بر کمر بندند. (برهان قاطع). جای کمان. (فرهنگ لغات شاهنامه) (حاشیه وحید بر شرفنامه)؛

به وقت کارزار خصم و روز نام و تنگ تو فلک در گردن آویزد شفا<sup>۱</sup> و نیم‌لنگ تو.

فرخی (از فرهنگ اسدی). از نهیب کارزار خصم روز نام و تنگ

ز او فلک در گردن آویزد شفا و نیم‌لنگ.

فرخی (از یادداشت مؤلف). ای سرافرازی که از تاج شهان زید همی بر میان بندگان تو شفا و نیم‌لنگ.

معزی. هزار غلام با عمود سیمین و دوهزار با کلاه‌های چهارپرب بودند و کیش و کمر و شمشیر و شفا و نیم‌لنگ بر میان بسته. (تاریخ بیهقی ص ۲۹۰). با کلاه‌های چهارپرب تیر و کمان به دست و شمشیر و شفا و نیم‌لنگ. (تاریخ بیهقی ص ۲۵۱).

همه ساز لشکر به ترتیب جنگ برآست از جعبه و نیم‌لنگ. نظامی. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (رشیدی) (فرهنگ شاهنامه) (آندراج)؛ به یک تیر پای فلک شل کند اگر برگشاید به کین نیم‌لنگ.

شمس فخری (از انجمن آرا). (ترکش. تیردان. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). (خوب. خوش. زیبا. (برهان قاطع). رعنا. خوب. زیبا. (جهانگیری). در فرهنگ به معنی رعنا و خوب آورده. سوزنی گوید؛ ز آن کبر خر که سر به شکم می‌زند همی کیرش قوی‌تر آمد و نوخیز و نیم‌لنگ.

لیکن در این بیت به معنی نیم‌خیز مناسب‌تر است<sup>۳</sup>. (رشیدی).

**نیم‌ماله.** [ل / ل] (ص مرکب) قالب صابون که نیم یا بیشتر آن به کار رفته و به مصرف رسیده باشد. (یادداشت مؤلف).

**نیم‌ماه.** (م مرکب) هلال. (یادداشت مؤلف). حالت تربیع، با پرمه قیاس شود. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم‌مثقال.** [م] (م مرکب) دوازده نخود. (یادداشت مؤلف). وزنه‌ای معادل دوازده نخود که نصف یک مثقال باشد، در حدود ۲/۵ گرم.

**نیم‌مرد.** [م] (ص مرکب) که در مردی تمام نیست. (که نصف یک مرد به حساب می‌آید)؛

۱- بالایام مفتوح. (جهانگیری) (فرهنگ فارسی معین). به کسر لام. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

۲- شفا، تیردان بود یعنی کیش. (از لغت فرس اسدی).

۳- صاحب رشیدی گوید که به معنی نوخیز مناسب‌تر است پس به عطف تفسیری باشد و بعضی به معنی خوب و زیبا آورده‌اند و هیچ یکی مناسب‌مقام نیست. (آندراج).

۴- به اضافه هم می‌توان خواند. نیز رجوع به نیم‌شود.

زن ارچه دلیر است و بازور دست همان نیم مرد است هر چون که هست.

اسدی.  
**نیم مردگی.** [مُ دَ / دِ] (حامص مرکب) نیم مرده بودن. رجوع به ماده بعد شود.

**نیم مرده.** [مُ دَ / دِ] (ص مرکب) آنکه هنوز نمرده و نیمه جانی داشته باشد. (ناظم الاطباء). که در شرف مرگ است و اندک رمقی دارد؛ این خادم را بیاید کشتن و دست بر حلق وی نهاد و محکم بفشرد که خود نیم مرده بود. (سمک عیار از فرهنگ فارسی معین).  
|| کم روشنائی. (یادداشت مؤلف).  
نیم خاموش. (فرهنگ فارسی معین):  
به کردار چراغ نیم مرده  
که هر ساعت فزون گرددش روغن.

منوچهری.  
**نیم مست.** [مُ] (ص مرکب) مست باخبر. (آندراج). آنکه کاملاً مست نشده باشد. (ناظم الاطباء). سرخوش. (یادداشت مؤلف).

می زده. شاد و شنگول. تردماغ. که می در او اثر کرده است اما از پایش نینداخته؛  
همی تاخت بهرام خشتی به دست  
چنانچون بود مردم نیم مست. فردوسی.  
سکندر بیامد ترنجی به دست  
از ایوان سالار چین نیم مست. فردوسی.  
نیاطوس از آن جایگه برنشست  
به لشکرگه خویش شد نیم مست. فردوسی.  
دو بادام و سنبلش بابل پرست  
یکی نیم خواب و یکی نیم مست. اسدی.  
همدم ماگر به بوی جرعه مستی شد تمام  
ما ز دریا نیم مستیم و ز همدم فارغیم.  
خاقانی.

همه نیم هشیار و شه نیم مست  
همه چرب گفتار و شه چرب دست. نظامی.  
نیم شبی سیم برم نیم مست  
نره زنان آمد و در درشکست. عطار.  
یکی غایب از خود یکی نیم مست  
یکی شعرخوانان صراحی به دست. سعدی.  
یکی سرگران آن یکی نیم مست  
اشارت کنان این و آن را به دست. سعدی.  
تو ترک نیم مستی من مرغ نیم بسمل  
کام تو از من آسان کار من از تو مشکل.  
شاه قوام الدین.

نیم مست شدن؛ شاد و با نشاط شدن.  
سرخوش گشتن. تر دماغ شدن؛  
وز آن هر یکی دستمای گل به دست  
ز شادی و از می شده نیم مست. فردوسی.  
|| کج و گم شدن؛  
چون شدم نیم مست و کالیوه  
باطل آنگاه نزد من حق بود.  
خطیری یا حصیری.  
**نیم مستک.** [مُ تَ] (ص مرکب) نیم مست؛

نیم مستک فتاده و خورده  
بی خدو این خدنگ یازۀ من. سوزنی.  
**نیم ملا.** [مُل لا] (ص مرکب) که در علم به  
کمال نرسیده است.  
- امثال:

نیم طیب بلای جان، نیم ملا بلای ایمان.  
(یادداشت مؤلف).  
**نیم من.** [م] (ا مرکب) وزنی معادل بیست  
سیر. (یادداشت مؤلف). نصف یک من.  
(فرهنگ فارسی معین) || رطل، در اصطلاح  
می فروشان. (یادداشت مؤلف).

**نیم موی.** (ا مرکب) ظاهراً نیم تنه‌ای از  
موتنه بوده است. نیم تنه پوست. (یادداشت  
مؤلف):  
کاندرین مهرگان فرخ‌بوی  
زو مرا نیم موی و نیم قیاست. فرخی.  
**نیم من.** [م / م] (ا مرکب) نیم من. رجوع به  
نیم من شود: اندر دو من و نیم من آب بیزند تا  
به نیم باز آید. (ذخیره خوارزمشاهی).  
بگیرند زرد آلودی کشته و میز سیاه دانه بیرون  
کرده... از هر یکی نیم من. (ذخیره  
خوارزمشاهی). و در بعضی نسخه‌ها می‌بخته  
نیم من است و انگبین نیم من. (ذخیره  
خوارزمشاهی).

**نیم نان.** (ا مرکب) نیم کرده. نصف کرده نان.  
- نیم نانی؛ لقمه‌ای. قوت مختصری. اندک  
غذائی؛  
نیم نانی گر خورد مرد خدای  
بذل درویشان کند نمی دگر. سعدی.  
چو بشنید عابد بخندید و گفت  
چرا نیم نانی نخورد و نخت. سعدی.  
گر همه کامم بر آید نیم نانی خورده گیر  
ور جهان بر من سر آید نیم جانی گو مباش.  
سعدی.  
**نیم نانی.** **نیم خورم** تا نیم جانی در تن است.  
این معین.

**نیم نظر.** [نَ ظَ] (ا مرکب) اندک التفاتی.  
مختصر عنایتی؛  
آنچه سلطان کند به نیم نظر  
نکند دولت این درست بدان. فرخی.  
صد ملک دل به نیم نظر می توان خرید  
خویان در این معامله تقصیر می کنند. حافظ.

**نیم نفس.** [نَ فَ] (ا مرکب، ق مرکب)  
لحظه‌ای. زمانی بسیار اندک و کوتاه؛  
پیش و پس اوراق جهان نیم نفس نیست  
خوش دل چه به عمر خود و مرگ دگرانی.  
صائب.  
**نیم نگاه.** [ن] (ا مرکب) نگاه غیر کامل.  
نیم نظر. (فرهنگ فارسی معین).  
نگاهی  
سرسی.  
- نیم نگاهی نکردن (نیفکندن)؛ اندک اعتنائی  
نکردن و التفاتی نمودن.

**نیم نیم.** [نَ] (ص مرکب) رطوبت دار.  
مرطوب، که هنوز رطوبتی دارد و کاملاً  
نخشکیده است؛  
که باز آمدی جامه‌ها نیم نیم  
بدین کارکرد از که یایی درم. فردوسی.

**نیم نیزه.** [نیم نَ / نَ / زَ] (ا مرکب) نیزه  
کوچک و خرد. (آندراج). نیزه کوتاه. (ناظم  
الاطباء). عتزه. (ربنجی).

**نیمو.** (ا) سنگی که در مراره گاو پدید می آید.  
(ناظم الاطباء). اهر سنگ فادزهری که از  
دیگر حیوانات بیرون می آورند. (ناظم  
الاطباء). رجوع به فرهنگ شعوری ج ۲  
ص ۴۰۴ شود.

**نیم و جب.** [وَج] (ا مرکب) واحد طول  
معادل نصف و جب. (فرهنگ فارسی معین).

**نیم و جبی.** [وَج] (ص نسبی) که به اندازه  
نیم و جب است. || کوتوله. خردجته. کوتاه قد.  
|| در تداول، دشنام گونه‌ای است که اطفال را  
گویند. (یادداشت مؤلف). به اطفال یا اشخاص  
کوتاه قامت گویند تحقیر را.

**نیمور.** [نَ / نَ / نی] (ا) خرزه. (صحاح  
الفرس) (اوبهی). قضیب. (رشیدی). آلت  
تناسل. (جهانگیری) (انجمن آرا) (برهان  
قاطع) (آندراج). ایر. (فرهنگ خطی). ذکر.  
عمود. آلت رجولیت؛  
من این نیمور خود را وقف کردم  
علی صبیانکم یا ایها الناس.

سوزنی (از اوبهی).  
کیری دارم که نام دارد نیمور  
همچون پفک عقیق کش مهره بلور.

سوزنی (از اوبهی).  
کون عدو را دریغ باشد از آن کیر  
باد به نیمور من عدوش گرفتار. سوزنی.  
نیمور من جماع به منصب کند همی  
از وی بیرس کاین به چه موجب کند همی.  
؟ (از صحاح الفرس).

**نیمور.** [و] (ص مرکب) کج. متمایل. مایل.  
- نیمور شدن؛ کج و مایل شدن به طرفی.

**نیمور.** [ا] (ا) قصبه مرکزی دهستان نیمور  
بخش حومه شهرستان محلات در  
۱۱ هزارگی جنوب محلات، متصل به جاده  
دلجان به محلات و در دامنه سردسیری واقع  
است و ۱۷۰۰ تن سکنه دارد. آبش از  
رودخانه لعل یار (رود قم)، محصولش غلات،  
پنبه، کنجد، صیفی، میوه جات، قیسی، بادام،  
انگور و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی

۱- در ضبط این لغت فرهنگها اختلاف دارند:  
برهان قاطع بر وزن طیفور، انجمن آرا و آندراج  
بر وزن تیمور، رشیدی و صحاح الفرس و  
جهانگیری و دکتر معین و ناظم الاطباء با  
مصوت «ی» (۱) ضبط کرده‌اند.

۱- در ضبط این لغت فرهنگها اختلاف دارند:  
برهان قاطع بر وزن طیفور، انجمن آرا و آندراج  
بر وزن تیمور، رشیدی و صحاح الفرس و  
جهانگیری و دکتر معین و ناظم الاطباء با  
مصوت «ی» (۱) ضبط کرده‌اند.

۱- در ضبط این لغت فرهنگها اختلاف دارند:  
برهان قاطع بر وزن طیفور، انجمن آرا و آندراج  
بر وزن تیمور، رشیدی و صحاح الفرس و  
جهانگیری و دکتر معین و ناظم الاطباء با  
مصوت «ی» (۱) ضبط کرده‌اند.

کرباس باقی است. این ده ستر راه شوسه دلیسجان به خمین واقع است. مزرعه و چشمه سارهای آب رباط که یک خانوار دارد و سر راه گلپایگان است، آب بالا که دارای دو قنات است یکی متعلق به خود مزرعه و دیگری به نیمور می رسد، و آب نوده در جنوب قصبه و مهدی آباد و حسین آباد آب قمرود جزء نیمور می باشد. این قصبه از قراء بسیار قدیمی است. قبرستانی در کنار آبادی وجود دارد که معروف به قبرستان بیت المقدس بوده و در گذشته اکتشافاتی شده و انواع ظروف سفالی در آن کشف گردیده که مورد توجه عتیقه شناسان واقع شده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**نیمور**. [و] [اخ] دهی است از دهستان کوهپرا بخش مرکزی شهرستان نوشهر. در ۲۴ هزارگزی جنوب نوشهر، در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و دارای ۵۰۰ تن سکنه است. آبش از چشمه، محصولش غلات و ارزن و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. در زمستان عده ای به قشلاقات خیرودکنار می روند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**نیمورقی**. [و] [ص نسبی] قطعی از قطعیهای کاغذ و کتاب.

**نیم ویرانه**. [ن / ن] (ص مرکب) که نه چندان معمور و آباد است نه متروک.

از آن پیش کاآیین بتخانه بود یکی گنبد نیم ویرانه بود.

**نیمه**. [م] [ع] (ع) خوابیدگی. هیأت خواب. (مستهی الارب). اسم است از نوم. (از متن اللغة). گویند: فلان حسن النیمه. (از متن اللغة). قوت یک شبه. گویند: ما له نیمه لیلة. (از متن اللغة) (از مستهی الارب).

**نیمه**. [م] [م] (ل) نصف. (غیاث اللغات). نصف هر چیزی. (برهان قاطع) (از رشیدی). شق. شطر. (یادداشت مؤلف).

سنجد چیلان به دو نیمه شده سر مه به نقطه بر یک یک زده.

ز شب نیمه ای گفت سهراب بود دگر نیمه آرامش و خواب بود.

چو شب نیمه بگذشت و تاریک شد جهاندار با کرد نزدیک شد.

چنان دان که مانده ای شاه را همان نیم شب نیمه ماه را.

پوسه یک مه گرد آمده بوده ست بر او نیمه ای داد و همی خواهم یک نیم دگر.

فردوسی

اندر وی سیب باشد نیمه ای ترش و نیمه ای شیرین. (حدود العالم) نیمه تن زیر نشان کوتاه و نیمه زیرین دراز است. (حدود العالم).

واسط شهری بزرگ است و به دو نیمه است و دجله به میان همی رود. (حدود العالم).

یک نیمه جهان را به جوانی بگشادی چون پیر شوی نیمه دیگر بگشائی.

منوچهری

یک نیمه رخس زرد و دگر نیمه رخس سرخ این را هیجان دم و آن را یرقان است.

منوچهری

یک نیمه گیتی ستد و سیر نباشد تا نیمه دیگر بگرد دیر نباشد.

منوچهری

چو نیمه است تنها زن ارچه نکوست دگر نیمه اش سایه شوی اوست.

اسدی

از آن روز یک نیمه بگذشته بود که زایشان دو بهره فزون گشته بود.

اسدی

باقی روز و نیمه ای از شب بگذشت. (تاریخ بیهقی ص ۴۲۶). اسیران را یک نیمه به بوالحسن سپرد و یک نیمه به شیروان تا به ولایتهای خویش بردند. (تاریخ بیهقی).

من خانه ندیدم نشنیدم بجز این بر یک نیمه بیابان و دگر نیمه گلستان.

ناصر خسرو

چون تو ز بهین نیمه خود غافل ای پیر گر مرد خردمند نخواندت میازار.

ناصر خسرو

مردم اگر چند باشرف گفتار است چون به شرف نوشتن دست ندارد ناقص بود و چون یک نیمه از مردم. (نوروزنامه).

بر سر خوانش دل پا کان چو مرغان بهشت نیمه ای گویا و دیگر نیمه بریان آمده ست.

خاقانی

جهان نمی زبهر شادکامی است دگر نیمه زبهر نیک نامی است.

نظامی

چو مسکین و بی طاقتش دید و ریش بدو داد یک نیمه از زاد خویش.

سعدی

همی تیغ کین از میان برکشید فش و دم اسبش ز نیمه برید.

فردوسی

همی خورد سیلی و نگشاد لب هم از نیمه روز تا نیمه شب.

فردوسی

امیر حرکت کرد از هرات روز دوشنبه نیمه ذوالقعدة این سال بر جانب بلخ. (تاریخ بیهقی). به باغ محمودی آمد و بنه ها آنجا آوردند و تا نیمه رجب آنجا بود. (تاریخ بیهقی ص ۴۱۶). نیمه این ماه نامه ها رسید از لهاور. (تاریخ بیهقی ص ۴۳۰).

چو گفتی نیم روز مجلس افروز خرد بی خود بدی تا نیمه روز.

نظامی

||مقابل درست:

تراش کرده بوی آرزوی زر دوهزار درست و نیمه برون از قراضه و خرده.

سوزنی

||طرف. جانب. (آندراج) (غیاث اللغات):

وزین نیمه ایرانیان مستمند پدر بر پسر سوکوار و نژند.

فردوسی

از آن نیمه ضحاک خود راند پیش که او را چنین بود آئین و کیش.

فردوسی

تو باشی از این روی و آن روی من به دو نیمه هم زین نشان انجمن.

فردوسی

با او مواضعتی می نهاد که ملک آل سامان بر خود قسمت کنند، بخارا و سمرقند و هر آنچه و راه جیحون است او را باشد و آنچه از این نیمه جیحون است ابوعلی را مقرر دارند.

(ترجمه تاریخ یمنی ص ۸۳).

وز آن نیمه عابد سرش پرغرور ترش کرده ابرو به فاسق ز دور.

سعدی

که افتد که زین نیمه هم سروری بماند گرفتار در چنبری.

سعدی

||جامه که نیم تن را پوشد. (رشیدی). جامه کوتاه و اینست متعارف هندوستان است. (آندراج). نصفه آرخالق. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). ||برق. (برهان قاطع) (رشیدی) (ناظم الاطباء). چیزی که بر روی پوشند. (از برهان قاطع) (ناظم الاطباء).

||فالج نصف بدن. (ناظم الاطباء). ||اصطلاح بنایی) نصف آجر یا خشت. (ناظم الاطباء). و رجوع به آندراج شود:

طلب کرد چون نیمه آن بی وفا شود خوش از آن نیمه دل مرا.

وحید (از آندراج).

— بر نیمه؛ معادل نصف: خلعت هارون پنجشنبه هشتم جمادی الاولی سنه ۴۲۳ بر نیمه آنچه خلعت پدرش بود راست کردند.

(تاریخ بیهقی ص ۳۶۱).

— دگر نیمه، دیگر نیمه. نصف آخر. باقی مانده. شق دیگر:

گروهی به بهرام باشند شاد ز خسرو دگر نیمه گیرند یاد.

فردوسی

ببخشید نمی از آن بر سپاه دگر نیمه بر گنج افزود شاه.

فردوسی

به یک نیمه از روز خوردن بدی دگر نیمه زو کار کردن بدی.

فردوسی

یک نیمه جهان را به جوانی بگشادی چون پیر شوی نیمه دیگر بگشائی.

منوچهری

چو نیمه است تنها زن ارچه نکوست دگر نیمه اش سایه شوی اوست.

اسدی

— دو نیمه؛ دو پاره. دو تکه؛ یکی تیغ هندی بزد بر سرش قاطع چ معین.

۱- پهلوی: nēmak به معنی بخش، سهم، جهت. بلوچی، nēmag به معنی جهت، سمت، طرف. قیاس شود با افغانی: nēmai به معنی نصف. شهمیرزادی: nīmā (از حاشیه برهان قاطع چ معین).



ز تارک به دو نیمه شد تا برش. **فردوسی**.  
اگر بر جوشن دشمن زند تیغ  
به یک زخمش کند دو نیمه جوشن.  
منوچهری (دیوان چ دبیرسیاقی، ص ۶۵).  
ز بعد او زکریا بماند هفتصد سال  
بریده گشت به دو نیمه در میان شجر.

ناصر خسرو.  
مه را دو نیمه کرده به دست چو آفتاب  
سایه نه بر زمینش و از ابر سایه بان. خاقانی.  
— یک نیمه؛ نصف. نصفی. یک دوم. نیمه:

من از پادشاهی آباد خویش  
نه برگرم از گنج یک نیمه پیش. فردوسی.  
— نیمه؛ پسین؛ نصف مؤخر. (فرهنگ فارسی  
معین). از کمر به پایین در انسان و حیوان:  
نیمه پیشین از گوشت جانوران چون گردن و  
سینه و دست بهتر باشد از نیمه پسین زود  
گوارتر. (ذخیره خوارزمشاهی).

— نیمه پیشین؛ نصف مؤخر. (فرهنگ فارسی  
معین). از کمر به بالا در انسان و حیوان.  
رجوع به نیمه پسین در سطور قبل شود: نیمه  
پیشین از شکل ثور. (التفهیم از فرهنگ  
فارسی معین).

— نیمه دینار؛ کنایه از لب معشوق. (از  
آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به نیمه دینار  
شود:

دوش گرفتم به لب نیمه دینار تو  
چشم تو با گوش گفتم زلف تو در تاب شد.  
خاقانی (از آندراج).

— کنایه از بوسه. ماج. (ناظم الاطباء) (از  
آندراج).

— نیمه قنديل (عیسی)؛ کنایه از ماه نو.  
(آندراج):

نیمه قنديل عیسی بود یا محراب او  
یا مثال طوق اسب شاه صفدر ساخته.

خاقانی (از آندراج).  
— نیمه کردن؛ نصف کردن. (ناظم الاطباء).

— (اصطلاح بنایی) آجر را به دو بخش  
مساوی از وسط شکستن. آجر را به نیمه آجر  
تبدیل کردن.

**نیمه آجر.** [م / ح] [ا / م] (م مرکب) آجر نصفه.  
رجوع به نیمه شود.

**نیمه آستین.** [م / م] [ا / م] (م مرکب) جامه  
متعارف کوتاه آستین. (آندراج). نوعی از  
کرته. (ناظم الاطباء).

**نیمه ابری.** [م / ا] (ص نسبی) هوایی که  
ابر قسمتی از آن را پوشانده باشد نه همه را.  
(فرهنگ فارسی معین).

**نیمه باز.** [م / م] (ص مرکب) که تمام باز  
نباشد و کمی باز باشد. دری که تمام گشوده  
نباشد. || صندوق و بسته‌ای که گوشه‌ای از آن  
باز باشد. نیم باز.

**نیمه بخش.** [م / ب] [ا / م] (م مرکب) (اصطلاح

کشتی) آن است که کشتی‌گیر پای حریف را  
بگیرد و بالای خود برد و به یک دست بگیرد  
و یک پا و یک دستش رها کند، دیگر آنکه پا  
در میان پا نهد و پا به کمر زند. (فرهنگ  
فارسی معین).

**نیمه پر بسته روی.** [م / م] [ب / ت] [ت / ت]  
(ص مرکب) که نیمه‌ای از صورت را در نقاب  
نهفته است. که نصف روی را پوشانده است:  
بگشتی در اطراف بازار و کوی

به رسم عرب نیمه پر بسته روی. سعدی.  
**نیمه بها.** [م / م] [ب / م] (ص مرکب) (م مرکب)  
نیم بها. نصف قیمت. ثمن بخش.

— نیمه بها فروختن؛ به نصف قیمت واقعی  
فروختن؛ بوجه گزاف به نیمه بها بفروخت.  
(کلیده و دمنه).

**نیمه پخته.** [م / م] [پ / ت] [ت / م] (ن م ف  
م مرکب) نیم پخت. نیم پخته. رجوع به نیم پخته  
شود.

**نیمه پر.** [م / م] [پ / م] (ص مرکب) نصفه. (ناظم  
الاطباء). نیم پر. رجوع به نیم پر شود.

**نیمه پنجه.** [م / م] [پ / ج] [ا / م] (م مرکب) سی.  
چه عدد لفظ «پنجه» شصت است. نصف آن  
سی باشد، مراد از آن لفظ لام است. (آندراج).

**نیمه تبسم.** [م / م] [ت / ب] [ش / س] (ا / م مرکب)  
تبسم و لبخندی به غایت ظریف، بی آنکه لبها  
از هم گشوده شود و بانگی برآید؛ من او را با  
خنده‌ای فراخ ندیدم الا نیمه تبسم. (تاریخ  
بیهقی ص ۵۱).

**نیمه تمام.** [م / م] [ت / م] (ص مرکب) ناقص.  
**نیمه تنه.** [م / م] [ت / ن] [ن / ق] (م مرکب) با  
نصف بدن. (فرهنگ فارسی معین).

— نیمه تنه بلند شدن؛ نیم خیز کردن. نصف  
پیش تنه را از زمین بلند کردن.

**نیمه جان.** [م / م] [ا / م] (ص مرکب) نیم مرده. که  
نیم جان او بشده است. (یادداشت مؤلف).

نیم جان. رجوع به نیم جان شود.  
— نیمه جان شدن؛ نیم جان شدن. سخت  
مضطرب و نگران گشتن.

|| (م مرکب) نیم جان. رمق. جانی خسته و  
فرسوده و به لب رسیده.

— نیمه جانی داشتن؛ رمقی در تن داشتن:  
حَمَلٌ مِنَ الْمَعْرَكَةِ جَرِيحاً وَ بَه رَمَقٌ؛ او را از  
رزمگاه به در بردند خسته و هنوز نیمه جانی  
داشت. (یادداشت مؤلف)!

**نیمه حکیم.** [م / م] [ح / م] (ص مرکب)  
نیمه طیب؛ نیمه حکیم خطر جان و نیمه ملا  
خطر ایمان است. (یادداشت مؤلف).

**نیمه خام.** [م / م] [ا / م] (ص مرکب) نیم خام.  
رجوع به نیم خام شود.

**نیمه خشک.** [م / م] [خ / م] (ص مرکب) دونم.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به نیم خشک شود.

**نیمه خواب.** [م / م] [خ / ا] (ص مرکب)

آنکه به خواب رفته ولی نه کاملاً. (فرهنگ  
فارسی معین). که بین خواب و بیداری است.  
**نیمه خیز.** [م / م] [ا / م] (ن ف مرکب) نیم خیز.  
رجوع به نیم خیز شود.

**نیمه راه.** [م / م] [ا / م] (م مرکب) وسط راه. در  
اثنای راه. در بین راه:  
سواری فرستم به نزدیک شاه  
بدان تا به پیش آیدت نیمه راه. فردوسی.  
— امثال:

از نیمه راه ضرر برگشتن منفعت است.  
|| راه سنگ فرش شده. راه پیاده رو. (ناظم  
الاطباء). || (ص مرکب) که رفاقت به پایان  
نرساند. (یادداشت مؤلف). نیم راه. رجوع به  
نیم راه شود.

**نیمه راهی.** [م / م] [ا / م] (ص نسبی) منسوب به  
نیمه راه؛ رفیق نیمه راهی. (فرهنگ فارسی  
معین).

**نیمه رس.** [م / م] [ا / م] (ن ف مرکب) نیم رس.  
رجوع به نیم رس شود.

**نیمه رسمی.** [م / م] [ا / م] (ص نسبی) آنچه که  
رسمی باشد ولی نه کاملاً؛ لباس نیمه رسمی.  
(فرهنگ فارسی معین).

— روزنامه نیمه رسمی؛ روزنامه‌ای که ظاهراً  
مربوط به افراد ملت است و با سرمایه مردم  
منتشر می‌شود و در نشر اخبار متکی به  
واقعیات است اما عملاً متعلق به دولت است و  
با کمک دولت و برای حفظ مصالح دولت  
منتشر می‌شود.

**نیمه روز.** [م / م] [ا / م] (م مرکب) نیم روز. وسط  
روز. ظهر. || نصف روز. از صبح تا ظهر یا از  
ظهر تا شب:

چو بر وی گذر کرد یک نیمه روز  
فتاد اندر او ز آتش مده سوز.

سعدی (بوستان چ یوسفی ص ۱۴۲).

**نیمه روزان.** [م / م] [ا / م] (م مرکب) ق مرکب)  
هنگام نیم روز. ظهر؛ برگ کرنب در آب پزند و  
به دست بمالند و بیالایند و نیمه روزان انگبین  
صافی کرده بر آن نهند و به قوام آورند.  
(هدایة المتعلمین از فرهنگ فارسی معین).

**نیمه روزه.** [م / م] [ا / م] [ا / م] (ص نسبی)  
نصف روزه. کارگری که یک نیمه از روز  
کار کند. نیمه روزی.

**نیمه روزی.** [م / م] [ا / م] (م مرکب) روزی کم.  
(یادداشت مؤلف). || (ص نسبی) عملة  
نیمه روزی؛ کارگر نصف روزه. عمله‌ای که  
یک نیمه از روز کار کند.

**نیمه روشن.** [م / م] [ا / م] [ا / م] (ص  
م مرکب) آنجا که نه تاریک باشد و نه کاملاً  
روشن. (فرهنگ فارسی معین). سایه روشن.  
تاریک روشن.

**نیمه‌ره.** [م / م زه] (لا مرکب) نیمه‌راه: وسط راه، بین راه.

هم‌راه را به نیمه‌ره بگذاشت راه دریای بی‌راهی برداشت. نظامی. رجوع به نیم‌راه و نیمه‌راه شود.

**نیمه‌زیان.** [م / م ز] (ص مرکب) آنکه بعضی حروف را به جای بعضی دیگر آرد چون لام به جای راء و دال به جای گاف و تاء به جای کاف. (یادداشت مؤلف).

**نیمه‌زدن.** [م / م ز د] (مص مرکب) خشت نیمه به قالب کردن برای تهیه نیمه آجر.

**نیمه‌سواد.** [م / م س] (لا مرکب) خواندن و نوشتن کم. کوره‌سواد. سواد کم. (یادداشت مؤلف).

**نیمه‌سیر.** [م / م] (ص مرکب) نسیم‌سیر. رجوع به نیم‌سیر شود.

**نیمه‌شام.** [م / م] (لا مرکب، ق مرکب) نیمه‌شب. وسط شب. (ناظم الاطباء).

**نیمه‌شب.** [م / م ش] (لا مرکب، ق مرکب) وسط شب. نیمه شب.

کسی کو ندارد بود خشک‌لب چنانچون توئی گرسنه نیمه‌شب. فردوسی. آفرین بر مرکبی کو بشنود در نیمه‌شب بانگ پای مورچه از زیر چاه شصت‌باز. منوچهری.

تو در نیمه‌شب نیز آگریاوری کلیدی بجنیان در این داوری. نظامی.

محتسب در نیمه‌شب جائی رسید در بن دیوار مردی خفته دید. مولوی.

**نیمه‌شکم.** [م / م ش ک] (ص مرکب) نیمه‌سیر. (یادداشت مؤلف).

**نیمه‌کار.** [م / م] (لخ) دهی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار. در ۱۸ هزارگزی شرق حسن آباد سوگند و ۲ هزارگزی رودخانه قزل‌اوزن و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۳۰۰ تن سکنه دارد. آبش از رودخانه قزل‌اوزن و چشمه، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و قالیچه و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیمه‌کار.** [م] (لخ) دهی است از دهستان باباجانی بخش ثلاث شهرستان کرمانشاهان که در ۷ هزارگزی جنوب ده‌شیخ، کنار رودخانه گردی قاسمان و در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۲۰۰ تن سکنه دارد. آبش از گردی قاسمان و چشمه، محصولش غلات، حبوبات، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیمه‌کار.** [م] (لخ) دهی است از دهستان باباجانی بخش ثلاث شهرستان کرمانشاه. در ۴۱ هزارگزی جنوب شرقی ده شیخ،

۵ هزارگزی قلعه میرآباد، و در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و یکصد تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات، حبوبات، صیفی، توتون، لبنیات، مختصر میوه‌جات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نیمه‌کار.** [م] (لخ) دهی است از دهستان خمیر بخش مرکزی شهرستان بندرعباس. در ۵۴ هزارگزی غرب بندرعباس و ۴ هزارگزی راه فرعی خمیر به بندرعباس در جلگه گرمسیری واقع است و دارای ۵۴۸ تن سکنه است. آبش از چاه، محصولش خرما و غلات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**نیمه‌کاره.** [م / م ز / ر] (ص مرکب) هرکاری که تمام نشده و نیمه آن باقی مانده باشد. (ناظم الاطباء). نیم‌کاره. ناقص. ناتمام. به اتمام نرسیده.

— نیمه‌کاره گذاشتن؛ به پایان نرساندن و رها کردن.

— نیمه‌کاره ماندن؛ ناتمام باقی ماندن. به انجام نرسیدن؛ بعضی سخنان به اتمام نارسانیده نیمه‌کاره مانده است. (رشحات علی‌بن حسین کاشفی).

**نیمه‌کرد.** [م / م ک د] (نمف مرکب) به دو نیم شده. (ناظم الاطباء). از وسط نصف کرده. دو نیمه کرده. (ناظم الاطباء). || تا نصف پر شده. (ناظم الاطباء).

**نیمه‌گاه.** [م / م] (لا مرکب) مستصف. (دانشنامه الهی، ریاضی از فرهنگ فارسی معین).

**نیمه‌گرسنه.** [م / م گ ر ن] (ص مرکب) که اندکی خورده‌است و سیر نشده‌است.

**نیم‌هلال.** [ه] (لا مرکب) نیمه‌دینار. نیم‌دینار. کنایه از لب محبوب. (از آندراج): بینی هلال عید به هنگام شام من دیدم به صبح نیم‌هلال سخنورش. خاقانی. آورد هزار عید پیدا تا نیم‌هلال کرده گویا. خاقانی.

**نیمه‌متمدن.** [م / م م ت م د] (ص مرکب) کسی که در مرحله بین وحشی و متمدن قرار دارد. (فرهنگ فارسی معین). چادرنشین. صحرائنشین. که بیلاق و قشلاق کند. (از فرهنگ فارسی معین).

**نیمه‌مرد.** [م / م] (ص مرکب) که در مردانگی به کمال نیست:

مرد تمام آنکه نگفت و بکرد و آنکه بگوید بکند نیمه‌مرد. شمس تبریزی.

**نیمه‌مستقل.** [م / م م ت ق ل ل] (ص مرکب) شخص یا کشوری که تا حدی استقلال دارد ولی نه کاملاً. (فرهنگ فارسی معین).

مملکتی که به‌ظاهر مستقل است، اما در عمل مستعمره و تحت‌الحمایه دیگران و در حقیقت نیمه‌مستعمره است.

**نیمه‌نان.** [م / م] (لا مرکب) نیم‌نان. رجوع به نیم‌نان شود.

**نیمی.** (ق) نصف. نصفی. نیمه‌ای. رجوع به نیم و نیمه شود.

همی نیمی از روز لشکر گذشت کشیدند صف بز دو فرسنگ دشت. فردوسی.

جهد کن تا آن فتور از کار من بیرون شود خوش نباشد جامه نیمی اطلس و نیمی پلاس. ظهیر.

**نیناد.** (ا) صبر. مقاومت نفس با هوا. (آندراج). ظاهراً برساخته فرقه آذرکیوان است. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**نینان.** (ع) جمع نون به‌معنی ماهی است. رجوع به نون شود.

**نینج.** [ن ن د] (لخ) دهی است از دهستان سردرود بخش رزن شهرستان همدان. در ۲۰ هزارگزی غرب رزن و ۸ هزارگزی جنوب دمق، در دامنه سردسیری واقع است و ۳۸۷ تن سکنه دارد. آبش از چشمه، محصولش غلات و لبنیات، شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**نی‌نودبام.** [ن ن د] (لخ) دهی است از دهستان یک‌مهره بخش مسجدسلیمان، کنار جاده مسجدسلیمان به هفتگل، در منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۱۲۰ تن سکنه دارد. آبش از چشمه تلخ، محصولش غلات و شغل اهالی کارگری شرکت نفت و زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**نینو.** (ا) اسم هندی روغن تازه است. (از تحفه حکیم مؤمن). رجوع به نینوی شود.

**نینوا.** [ن ن] (لخ) نینوی. ننام دیگر کر بلاست. رجوع به کر بلا شود.

**نی‌نواز.** [ن / ن] (نمف مرکب) نی‌زن. زمار. که مزارم نوازد.

**نینوفر.** [ن ف] (ا) لغتی است در نیلوفر. (منتهی الارب). رجوع به نیلوفر شود.

**نینوی.** [ن ن و] (لخ) ناحیه‌ای است در سواد کوفه که کر بلا از آن ناحیت است. (معجم البلدان). نینوا، شهری در آسیای قدیم پایتخت مملکت آشور واقع در کنار دجله. (از حاشیه برهان قاطع ج معین). نینوا. رجوع به کر بلا شود.

قمری هزار نوحه کند بر سر چنار ون اهل شیعه بر سر اصحاب نینوی. منوچهری.

**نیوی.** [نَ وَا] [اِخ] نام قصبه موصوله باشد و نام شهری که یونس علیه السلام به آنجا به جهت دعوت کردن مردم آن شهر رفته بود و وقوع بطن ماهی در آنجا شد. (برهان قاطع).  
**نیوی.** (ا) کره. مسکه. زبده. نینو. (برهان قاطع). رجوع به نینو شود.

**نیمنه.** [اِخ] دهی است از دهستان پشت‌گدار بخش حومه شهرستان محلات. در ۱۵ هزارگزی شمال شرقی محلات و ۱۲ هزارگزی غرب جاده قم به اصفهان در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۴۵۰ تن سکنه دارد. آبش از قنات، محصولش غلات، بنشن، بادام، گردو و شغل اهالی زراعت و قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**نی نهاوندی.** [نَ نَ / نَ وَا] (لا مرکب) نام دارویی است که عربان قصب‌الذریه خوانند و آن نی باریکی است مانند قلم و باریکتر از قلم و آن تیره رنگ و تلخ می‌باشد. معده و جگر را نافع است. (برهان قاطع) (آندراج).  
**نی نی.** (ا) طفل خرد. بچه. کودک. بیه. به‌به. (یادداشت مؤلف).

— نی نی کوچولو؛ بچه کوچک. کودک خرد.  
— [در مقام تحقیر و تشبیه کسی که اطوار خارج درمی آورد بدو گویند: نی نی کوچولو دیگر وقت این کارهای تو گذشته. (فرهنگ عامیانه جمالزاده از فرهنگ فارسی معین).

[مردم چشم. مردمک چشم. مردمک. انسان‌الین. بیک. بیه. بؤبو. (یادداشت مؤلف).  
[در زبان اطفال خرد، نقوش انسانی. صورت. شکل. عکس. (یادداشت مؤلف). [عروسک.  
**نی نی.** (ق مرکب) کلمه‌ای است در نفی که به‌طور تأکید استعمال می‌کنند. (ناظم الاطباء). نه! نه! (فرهنگ فارسی معین):

نی نی که چرخ و دهر ندانند قدر فضل این گفته بودگاه جوانی پدر مرا.  
ناصرخسرو.

نی نی به گمان نیکم از بخت کارم همه چون گمان بینم. خاقانی.

**نیینیا.** (ا) به لغت سریانی، نانخواه. تخمی که بر روی خمیر باشند. اجوائن. (برهان قاطع). زنیان. (جهانگیری):

پدرم بس که نیینیا خورد شد شکم او ز نیینیا پر شد.

؟ (از جهانگیری) (از رشیدی).

**نی نیک.** [نِک] (لا مصغر) نی نی خرد. (یادداشت مؤلف). نی نی کوچک. (فرهنگ فارسی معین). تصغیر نی نی به معنی بچه کوچک است، مثلاً وقتی بخوانند بگویند کسی به حد رشد رسیده و باید عاقل و بالغ باشد گویند «فلان کس [خاصه اگر زن باشد] دیگر نی نیک که نیست یا تو نی نیک نیستی که

این اداها را از خودت درمی آوری». (فرهنگ عامیانه جمالزاده از فرهنگ فارسی معین).

**نیو.** [نیو] (ص) مرد دلیر و مردانه. (لغت فرس اسدی) (اوبهی). بهادر. (برهان قاطع). گرد. دلاور. (جهانگیری). شجاع. دلیر. پهلوان. (انجمن آرا) (برهان قاطع) (آندراج). دلیر مبارز. (صحاح الفرس):

ز پیش شهنشاہ برخواست گیو

ابا لشکری گشن و مردان نیو. فردوسی.

از ایشان فراوان بیفکنند گیو

ستوه آمدند آن سواران نیو. فردوسی.

همه رستم نیو با تیغ تیز

برآورد از ایشان یکی رستخیز. فردوسی.

بیژن ار بسته تو بودی رسته نشدی

به جیل ساختن رستم نیو از ارژنگ. فرخی.

نگه کرد از دور سالار نیو

گر بپژان سپه دیدی هوش و تیو. اسدی.

یل نیو را کرد بدرود ماه

بشد باز گلشن به آرامگاه. اسدی.

یل نیو گفت آنکه بدخواه ماست

چنان باد بیچاره کان ازدهاست. اسدی.

[نیک. خوب. (یادداشت مؤلف). [ (ا) ناودان. (برهان قاطع) (رشیدی) (جهانگیری). اماله

ناو است. (از انجمن آرا) (رشیدی):

بر دو سوی سر آن دو گوش چون نیو

چه کنی در پی خروش و غریو.

سنائی (از یادداشت مؤلف).

**نیو.** [نَ] (ص) راست. نقیض کج. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء).

**نیو.** (ا) نوعی از دارچینی که به عربی قرفه خوانند. (ناظم الاطباء) (برهان قاطع) (از فرهنگ خطی). راسن. (فرهنگ خطی).

**نیواد.** (ا) شجاعت. (برهان قاطع) (انجمن آرا) [ظاهراً بر ساخته فرقه آذر کیوان است. (نخجینیه برهان قاطع چ معین).

**نیوار.** (ا) جو. مابین زمین و آسمان. (انجمن آرا) (برهان قاطع). از بر ساخته‌های دساتیر

است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۳ شود.

**نیواره.** [ز / ر] (ا) چوبی که خمیر نان را بدان پهن سازند. (برهان قاطع) (جهانگیری) (از انجمن آرا) (از رشیدی). وردنه.

**نیواره.** [نَ ر] [اِخ] دهی است از دهستان سرکانه بخش پایی شهرستان خرم‌آباد. در

۱۶ هزارگزی غرب ایستگاه سپیددشت و در

منطقه کوهستانی گرمسیری واقع است و ۱۲۰

تن سکنه دارد. آبش از چشمه برجی،

محصولش غلات و ذرت و شغل اهالی

زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نیوان سوق.** [اِخ] دهی است از دهستان جلگه شهرستان گلپایگان. در ۶ هزارگزی

جنوب گلپایگان و ۲ هزارگزی شرق راه گلپایگان به خونسار در جلگه گرمسیری واقع است و ۱۹۳۹ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و قنات و چاه، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نیوان نار.** [اِخ] دهی است از دهستان جلگه شهرستان گلپایگان. در ۷ هزارگزی جنوب

گلپایگان و ۵ هزارگزی شرق راه گلپایگان و

خونسار در جلگه گرمسیری واقع است و

۸۶۱ تن سکنه دارد. آبش از چشمه و قنات و

چاه، محصولش غلات و لبنیات و شغل اهالی

زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**نیو.** [نَ] [ع] (ص) نیوئه. نیم پختگی

گوشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**نیوب.** [نَ] [ع] (ص) جمع ناب است. رجوع به

ناب شود.

**نیوب.** [نَ] [ع] (ص) (ا) ناقه کلانسال. (منتهی الارب). ماده شتر کلانسال. (ناظم

الاطباء). [بیشوای مردمان. سردار قوم. (ناظم الاطباء).

**نیوباریدن.** [نَ] [د] (مص منفی) مقابل

اوباریدن. رجوع به اوباریدن شود.

**نیوتش.** [نیو ت] (ا) بر وزن پیشکش به

معنی جماع و مجامعت. (از برهان قاطع) (از

انجمن آرا). از مجعولات دساتیر است. رجوع

به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۳ شود.

**نیوتور.** [نیو ت] (ا) بر وزن پیل زور. کبر.

غرور. (انجمن آرا) (برهان قاطع). ظاهراً از

ساخته‌های دساتیر است.

**نیور.** [و] (ا) آنچه در کره هوا متکون و پیدا

شود. (انجمن آرا). کایانات. (برهان قاطع). از

بر ساخته‌های دساتیر است. رجوع به فرهنگ

دساتیر ص ۲۷۳ و نیز رجوع به نیوار شود.

**نیوراد.** [نیو] (ا) بر وزن دیوراد، انتظام.

حالتی مرفس را که ترتیب و تقدیر امور کند.

(از برهان قاطع). ظاهراً از مجعولات دساتیر

آذرکیوان است.

**نیوزاد.** [نیو] (ص مرکب) پهلوانزاده.

پهلوان‌نسب:

نوازید و مالید و زین بر نهاد.  
برو بر نشست آن یل نیوزاد. فردوسی.  
**نیوساد.** (ص) پاینده. بسی زوال. (برهان قاطع) (انجمن آرا). ظاهراً از بر ساخته‌های فرقه آذرکیوان است.  
**نیوسوز.** [نیو] (ف مرکب) پهلوان افکن. گردافکن:  
بدان آبگون خنجر نیوسوز

۱- در انجمن آرا: نرود سوی آن دو گوش چو نیو.

چو شیر ژیان از یلان رزم توز. فردوسی.  
 وز آن سو که شد رستم نیوسوز  
 سپارم بدو کشور نیمروز. فردوسی.  
 دگر گفت تالشکر نیمروز  
 برفتند با رستم نیوسوز. فردوسی.  
**نیوسوم.** [نیو] (ا) شره و حرص بسیار بر  
 چیزی خوردنی. (انجمن آرا) (برهان قاطع).  
 ظاهر از بر ساخته‌های فرقه آذریکوان است.  
**نیوش.** (ماده فعل) ماده فعل مضارع از  
 نیوشیدن. رجوع به نیوشیدن شود. (نف) در  
 ترکیب با کلمات دیگر به معنی نیوشده آید:  
 نصیحت‌نیوش. پندنیوش. (امص) استماع.  
 توجه. (ناظم الاطباء). گوش دادن سخن باشد.  
 نیوشه. (لغت فرس اسدی). رجوع به نیوشه  
 شود.  
**نیوشا.** (نف) شنوا. شنونده و فهم‌کننده و  
 یادگیرنده. (برهان قاطع). درک‌کننده. (ناظم  
 الاطباء). گوش دهنده. نفوشا. (فرهنگ لغات  
 شاهنامه). نفوشاک. (فرهنگ فارسی معین):  
 به هر کار کوشا بیاید بدن  
 بدانش نیوشا بیاید شدن. فردوسی.  
 بدو گفت آنکس که کوشاتر است  
 دو گوشش به دانش نیوشاتر است. فردوسی.  
 به هستی یزدان نیوشاترم  
 همیشه سوی داد کوشاترم. فردوسی.  
 گوش تو نیوشای پند و اندرز مشفقان نیست.  
 (جهانگشای جویی).  
**نیوشان.** (نف، ق) شنونده. (از رشیدی).  
 شنوا. (انجمن آرا). در حال نیوشیدن.  
 (یادداشت مؤلف).  
**نیوشت.** [ (اخ) دهی است جزء دهستان  
 کوهپایه بخش مرکزی شهرستان ساوه. در  
 ۴ هزارگزی شرق ساوه و ۵ هزارگزی راه ساوه  
 به نوبران. در منطقه کوهستانی سردسیری  
 واقع است و ۸۸۵ تن سکنه دارد. آبش از  
 قنات، محصولش غلات، بادام، گردو، پشن و  
 شغل اهالی زراعت و جاجیم و گلیم و جوال  
 بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**نیوشنده.** [ش / د / و] (نف) گوش‌کننده.  
 شنونده. (برهان قاطع) (آندراج). سامع.  
 مستمع:  
 تهمتن بدو گفت من بندهام  
 سخن هرچه گوئی نیوشندهام. فردوسی.  
 بگو تا چه داری بیار از خرد  
 که گوش نیوشنده زان بر خورد. فردوسی.  
 بپرهیز و با جان ستیزه مکن  
 نیوشنده باش از برادر سخن. فردوسی.  
 تو آئی که هرچ از تو گویم بمردی  
 نیوشنده از من کند جمله باور. فرخی.  
 تا آفتاب و نجم بوند از برای من  
 خوانده حدیث و نیوشنده کلام. سوزنی.  
 نیوشنده‌ای خواهم از روزگار

که گویم بدو راز آموزگار. نظامی.  
 سخن را نیوشنده باید نخست  
 گهری خریدار ناید درست. نظامی.  
 ولیکن نیوشنده را در جواب  
 سخن واجب آمد به فکر صواب. نظامی.  
**نیوشه.** [ش / ش / مص] گوش‌بازی کردن.  
 (لغت فرس اسدی). گوش فراداشتن. (صاحح  
 الفرس) (نسخه‌ای از لغت فرس). گوش  
 فراداشتن سخن نهانی را. (اوبهی). نیوش.  
 گوش دادن سخن باشد. (نسخه‌ای از لغت  
 فرس اسدی). نیوشه آن باشد که چون دو کس  
 با هم سخن کنند شخصی دیگر از پس دیوار یا  
 پرده گوش فرادارد تا آن سخنان شنیده به  
 آنکه نباید بگوید برساند و فتنه انگیزد و آن را  
 به عربی استراق سمع گویند. (انجمن آرا) (از  
 جهانگیری) (از برهان قاطع) (از آندراج). در  
 نسخه سروری به معنی مطلق گوش داشتن به  
 حدیثی خواه برای فتنه‌انگیزی خواه برای  
 مصلحت. (از رشیدی).  
 - نیوشه کردن: گوش فراداشتن شنیدن را.  
 (یادداشت مؤلف): به بام بردشدم و روی بدان  
 جانب آوردم و نیوشه کردم هیچ آواز نشنیدم  
 که برگزشتن او دلیل باشد. (چهار مقاله).  
 (مجازاً، تمایل. میل. (یادداشت مؤلف).  
 ترقب. ترصد. مراقبت. (فرهنگ فارسی  
 معین). رجوع به معنی بعدی شود:  
 همه نیوشه خواجه به نیکی و صلح است  
 همه نیوشه نادان به فتنه و غوغاست.  
 رودکی.  
**اگوش فراداشتن.** مترصد ماندن:  
 چو بنشیند ز می معبر جوشه  
 گوید کایدون نماند جای نیوشه. منوچهری.  
**اگر یستن به گلو.** (لغت فرس اسدی). خوش  
 و نرم نرم گریستن. (فرهنگ اسدی نخجوانی).  
**گریستن نرم نرم در گلو.** (اوبهی). خروش باشد  
 که از گریستن خیزد نرم نرم. (لغت فرس  
 اسدی، نسخه‌ای دیگر). گریه در گلو.  
 (رشیدی). در فرهنگ نعمة‌الله گویا سسکه را  
 اراده کرده است که از گریه بسیار زاید و شعر  
 شا کربخاری را شاهد آورده است. (از  
 یادداشت مؤلف). شاید به معنی کلمه‌ای که  
 امروز زنان «بغض» گویند و آن گرفتگی باشد  
 در گلو که در اول گریه پدید آید چون از گریه  
 خودداری کنند و گریه را به حبس کنند. در  
 بیت شا کربخاری، تشنجی که در گلو پدید آید  
 پس از گریستن بسیار. سسکه. (از  
 یادداشتهای مؤلف):  
 چو کوشیدم که حال خود بگویم  
 زبانم برنگردد از نیوشه<sup>۲</sup>. شا کربخاری.  
 اشک باریدش و نیوشه گرفت  
 باز بفزود گفته‌های دراز. طاهر فضل.  
 مرا امروز توبه سود دارد

چنان چون دردمندان را نیوشه.  
 ؟ (از یادداشت مؤلف).  
 (مثال سایر. (یادداشت بهار بر نسخه‌ای از  
 لغت فرس از فرهنگ فارسی معین): حتماً  
 علی ظهر العصا، این سخن نیوشه گشت و  
 قیصر اسب براند و از میان سپاه بیرون رفت و  
 گفت اطل ماتجری به العصا و این نیز مثل  
 گشت. (تاریخ بلعمی ج ۱ ص ۸۱۵ از فرهنگ  
 فارسی معین).  
**نیوشیدن.** [د] (مص) شنیدن. (غیث  
 اللغات) (اوبهی) (حاشیه فرهنگ اسدی  
 نخجوانی) (جهانگیری) (برهان قاطع)  
 (آندراج) (رشیدی). گوش کردن. (برهان  
 قاطع) (آندراج). استماع کردن. شنودن. قبول  
 کردن. پذیرفتن. (یادداشت مؤلف):  
 آن جهان را بدین جهان مفروش  
 گرسخن دانی این سخن بنیوش. کسانی.  
 به نیکان گرای و به نیکی بکوش  
 به هر نیک و بد پند دانا نیوش. فردوسی.  
 چنین گفت شیرین که بگشای گوش  
 خروشیدن پاسبانان نیوش. فردوسی.  
 ز گیتی همی پند مادر نیوش  
 به بد تیز مشتاب و بر بد مکوش. فردوسی.  
 همه به رادی کوش و همه به دانش یاز  
 همه به علم نیوش و همه به فضل گرای.  
 فرخی.  
 ۱- ن:ل:  
 همه نیوشه خواجه به نیکی و به صلح است  
 همه نیوشه نادان به جنگ و فتنه و غوغاست.  
 رودکی.  
 ن:ل:  
 همه نیوشه خواجه به نیکی و به صلح  
 همه نیوشه نادان به جنگ و کار نغام.  
 ۲- گمان می‌کنم شنوشه لغوین همین نیوشه  
 باشد یا بالکس. (یادداشت مؤلف).  
 ۳- niyôshîdhan - از: نیوش + یدن (پسوند  
 مصدری). پهلوی: nighôshîtan به معنی  
 شنیدن و مخفیانه گوش دادن. پازند  
 niyoxshîdhan. از: gôsh. نفوشا و نفوشاک؛  
 هرن گوید نیوشیدن، اوستایی ni-gaosh به  
 معنی شنیدن و گوش دادن. قیاس شود با: apa  
 gaoshayelti. پهلوی:  
 n(i)yôshîtan, n(i)yôshîtan و قیاس شود با:  
 n(i)gôshîtan به معنی شنیدن. هندی باستان  
 ریشه ghôsh, ghôshati به â به معنی شنیدن و  
 گوش دادن، بلوچی: nigôshag,  
 nighôshagh, هوشمان قول هرن را در نشأت  
 nighôshagh - به همین املاء - به معنی شنیدن  
 و گوش دادن و استراق سمع، افغانی  
 ghvatal به معنی شنیدن و اطاعت کردن، از ریشه ایرانی:  
 ni-gôsh تأیید می‌کند. نیز قیاس شود با بلوچی:  
 ghôshagh به معنی شنیدن، استی: ghossun,  
 qûsin به معنی شنیدن. (از حاشیه برهان قاطع  
 ج معین).

هر پند که زو بشنود به مجلس  
 بنیوشد و موئی بنگذرد ز آن.  
 دلا بازای تا با تو غم دیرینه بگسارم  
 حدیثی از تو بنیوشم نصیبی از تو بردارم.  
 فرخی.  
 تو صابر باش و پند دایه بنیوش  
 که صبر تلخ بار آرد ترا نوش.  
 فخرالدین اسعد.  
 مگر دادار بنیوشد دعائی  
 بگرداند ز جان من بلائی.  
 فخرالدین اسعد.  
 چرا داری مرا و را تو به خانه  
 بدین کار از تو بنیوشم بهانه.  
 فخرالدین اسعد.  
 باطل مشنوه که زهر جانست  
 حق را بنیوش و جای ده در دل.  
 ناصر خسرو.  
 سرش گوش گشته ست و چشمش دهان  
 سراید به چشم و نیوشد به سر.  
 مسعود سعد.  
 می نیوشم ز رودسازان نمه  
 می نستانم ز می گساران ساغر.  
 مسعود سعد.  
 گستا مرا مکشید... نیوشیدند. (مجمل  
 التواریخ).  
 سخنی گویمت برادر وار  
 گر نیوشی و داریم باور.  
 سنائی.  
 لفظ شیرین را هر که نیوشد عجب آنک  
 تلخی گوش به گوش اندر شیرین نکند.  
 سوزنی.  
 ای خداوند بنده خاقانی  
 عذر خواه است عذر او بنیوش.  
 خاقانی.  
 بگویم با تو گر نیکو نیوشی  
 یکی کم گفتن است و نه خموشی.  
 عطار.  
 آن نیوشیدن کم و بیش مرا  
 عشوه جان بداندیش مرا.  
 مولوی.  
 من از آن روزن بدیدم حال تو  
 حال دیدم کم نیوشم قال تو.  
 مولوی.  
 ای که دانش به خلق آموزی  
 آنچه گوئی به خلق خود بنیوش.  
 سعدی.  
 حدیث عشق از آن بطال منیوش  
 که در سختی کند یاری فراموش.  
 سعدی.  
 ز من جان برادر پند بنیوش  
 به جان و دل برو در علم می کوش.  
 شبستری.  
 من بگویم که مهتری چه بود  
 گر تو خواهی ز من نیوشیدن.  
 حافظ.  
 || گوش فراداشتن. (ناظم الاطباء). گوش  
 دادن. استراق سمع کردن. (یادداشت مؤلف):  
 آید هر ساعتی و پس بنیوشد  
 تا شنود هیچ قیل و تا شنود قال. منوچهری.  
 || درک کردن. فهم کردن. (یادداشت مؤلف):  
 این حکایت یادگیر ای تیزهوش  
 صورتش بگذارد و معنی را نیوش.  
 مولوی.  
 || به معنی جستن و طلبیدن و تفحص و

تجسس نمودن هم آمده است. (برهان قاطع).  
 تصحیف خوانده است و بدین معنی بیوسیدن  
 درست است. (از رشیدی). || گریستن. فغان  
 کردن و شکایت کردن و نالیدن و گریه کردن با  
 فراق و بخاموشی گریستن. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به نیوشه شود. || خواندن. مطالعه  
 کردن. || امید چیزی داشتن. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به بیوسیدن شود.  
**نیوشیدنی.** [د] [ص لیاقت] شنیدنی. قابل  
 استماع.  
**نیوشیده.** [د] [د] [ن منف] شنیده. (ناظم  
 الاطباء). گوش کرده. (فرهنگ فارسی معین).  
 مسموع. مقبول. رجوع به نیوشیدن شود.  
 ملک در دل آن راز پوشیده داشت  
 که قول حکیمان نیوشیده داشت. سعدی.  
 || [ا] آوازه. شهرت. (ناظم الاطباء).  
**نیوشین.** (ص) مسموع شده. (ناظم  
 الاطباء).  
**نیوفتادن.** [ن د] [مص منفی] مقابل  
 اوفتادن. رجوع به اوفتادن شود.  
**نیوق.** [ن] [ح] [ا] جمع نیق است. رجوع به  
 نیق شود.  
**نیوک.** [ا] [عروس]. (اوبهی) (آندراج)  
 (ناظم الاطباء). رجوع به بیوک و بیوک شود.  
**نیوکانی.** [ا] [عروسی]. (اوبهی) (ناظم  
 الاطباء). رجوع به بیوگانی شود.  
**نیوکندن.** [ن] [ک] [د] [مص منفی] مقابل  
 اوکندن. رجوع به اوکندن شود.  
**نیوکو.** [و] [ص] [نیکو]. (فرهنگ فارسی  
 معین): و که نیوکوتر از خدای و از دین او.  
 (تفسیر طبری ج ۱ ص ۱۰۴ از فرهنگ فارسی  
 معین).  
**نیولو.** [نیو] [لخ] دهی است از دهستان  
 باراندوزچای بخش حومه شهرستان ارومیه.  
 در ۲۰ کیلومتری جنوب شرقی ارومیه و  
 ۴ هزارگزی غرب جاده ارومیه به مهاباد، در  
 جلگه معتدل هوائی واقع است و ۲۱۰ تن  
 سکنه دارد. آبش از باراندوزچای، محصولش  
 غلات، توتون، حبوبات، انگور، چغندر و  
 شغل اهالی زراعت، صنایع دستی  
 جوراب بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
 ایران ج ۴).  
**نیومرد.** [نیو] [م] [ص مرکب] مرکب  
 شجاع و جنگاور و زیرک و دانا. (آندراج).  
 مرکب از: نیو + مرد. رجوع به نیوشود.  
**نیومند.** [نیو] [م] [ص مرکب] پهلوان.  
 شجاع:  
 دگر آفرین کن بدان نیومند  
 سپهدار فرخنده پولادوند.  
 فردوسی (از یادداشت مؤلف).  
**نیوند.** [و] [ا] [دوائی] است که آن را حرم  
 عامی گویند و آن نوعی از سداب کوهی است.

(از برهان قاطع). آن را نیوند مریم نیز گویند.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به نیوند مریم شود.  
 || فهم و آن حصول معانی است مر نفس  
 انسانی را. (از انجمن آرا) (از برهان قاطع).  
 مجموع است و ظاهراً بر ساخته آذریکویان  
 است.  
**نیوند مریم.** [و] [د] [م] [ی] [ا] مرکب نوعی از  
 حرم ل است که هزار اسفند باشد.  
 حبالمحلب. (از برهان قاطع) (از آندراج).  
 یکی از گونه های سداب کوهی است. (از  
 فرهنگ فارسی معین).  
**نیوندیدن.** [ن] [ی] [د] [مص] آمیختن.  
 سرشتن و برتاختن و حمله بردن و دلیری  
 نمودن. (ناظم الاطباء).  
**نیوه.** [و] [و] [ا] ناله. افغان. (جهانگیری) (از  
 رشیدی) (برهان قاطع). خروش. گریه. (برهان  
 قاطع). نوحه و امثال آن. (آندراج) (انجمن  
 آرا) (از برهان قاطع):  
 گوش تو سال و مه به رود و سرود  
 نشوی نیوه خروشان را.  
 رودکی (از رشیدی).  
**نیوهاوند.** [ا] [لخ] یاقوت گویند نهادند  
 مختصر نیوهاوند است و معنای آن خیر  
 مضاعف است. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
 معجم البلدان، ذیل کلمه ماه دینار شود.  
**نیوه چمینه.** [و] [و] [ی] [چ] [ن] [ا] مرکب  
 به معنی خلع بدن باشد و آن حالتی است مر  
 نفس انسانی را که به اختیار خود هرگاه  
 خواهد از بدن عنصری جدا شود و یا هر وقت  
 که خواهد به تن بیوندد. (برهان قاطع)  
 (آندراج) (از انجمن آرا) (از ناظم الاطباء).  
 ترکیب معمولی است، ظاهراً از بر ساخته های  
 فرقه آذریکویان است.  
**نیه.** [نی] [ی] [ع] [ا] آهنگ. (منتهی الارب)  
 (نصاب). آهنگ و قصد و توجه دل بسوی  
 چیزی. (از متن اللغة). عزم. (نصاب). قصد.  
 (اقراب الموارد). اندیشه. (دهار). اراده قلبی به  
 کاری. (از اقراب الموارد). ج. نیات. نی.  
 رجوع به نیت شود. || جهت که مسافر به وی  
 روی آورد. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
 امر. (اقراب الموارد). جهتی که مسافر روی  
 بدان آرد یا قصدی که برای آن به کاری  
 پردازند. (از متن اللغة). || دوری. (منتهی  
 الارب). عبارت اقراب الموارد این است:  
 الوجه الذی ینویه المسافر من قرب او بعد.  
 || حاجت. نیاز. (منتهی الارب) (از متن اللغة) (از  
 اقراب الموارد).  
 - لیله النیه: غره شهر رجب. (یادداشت مؤلف  
 از نزهة القلوب مقاله ۳ ص ۳۲).

۱- پهلوی: newakok (فرهنگ فارسی معین).

[[مص] آهنگ چیزی نمودن. (از منتهی الارب). قصد و عزم چیزی کردن. (از اقرب الموارد) (از متن اللغة). نواة. نيّة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (متن اللغة). [[انداختن خسته خرما را. (از منتهی الارب). رجوع به نوى شود. [[دور شدن مسافر. نوى. (از اقرب الموارد). [[به مسافر گویند: نواك الله؛ یعنی نگه دارد ترا خدای و صاحب تو باشد. (از منتهی الارب). خدا حافظ و یار تو در سفر است. (از اقرب الموارد).

نية. [ئ] [ع مص] نيّة. رجوع به نيّة شود. [[ونى. ونية. وناء. (متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به ونى شود.

فيه. [ن ئة] [ع مص] بلند گردیدن و به شگفت آوردن. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء): ناه نوها و نيه؛ ارفع و علا. (متن اللغة).

فيه. [نى ئ] [ع لا] نيت. رجوع به نيت و نيّة شود:

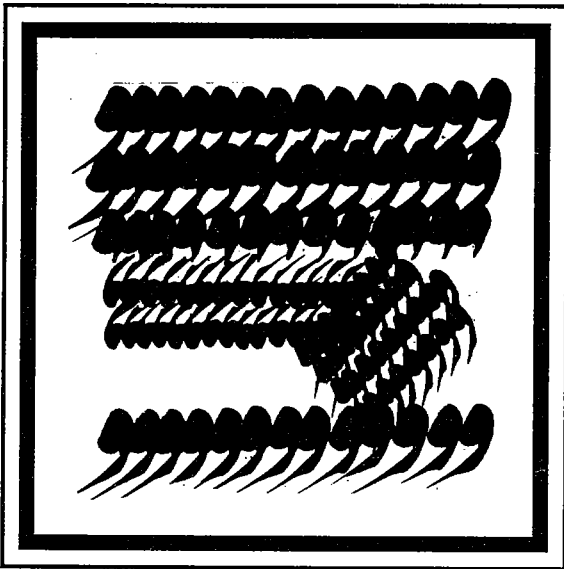
سر احرار زين الدين مكرم  
امير نيک‌رای نيک‌نیه  
تو آن معطی مكرم کز تو هرگز  
نباشد کف رادت بی عطيه.

سوزنى (يادداشت مؤلف).

نيه. [نسى ي] [اخ] دهى است از دهستان طرقرود بخش نطنز شهرستان کاشان در ۲۵ هزارگزی جنوب نطنز و ۲ هزارگزی جنوب جاده نطنز به مورچه‌خورت. در منطقه کوهستانی سردسیری واقع است و ۶۷۰ تن سکنه دارد. آبش از ده رشته قنات، محصولش غلات، پنبه، انگور، انار، انجیر و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

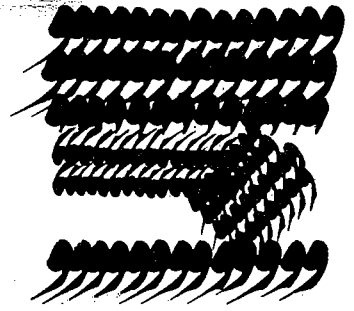
فیبب. [ن ئ ئ ب] [ع امصغر] تصغیر ناب است. (از منتهی الارب). رجوع به ناب شود.

فیین. [ن / ن] [ص نسبی] منسوب به نى. از جنس نى. رجوع به نى شود.









قطران (از آندراج).

↔ گاه بدل به «ب» شود و یا بدل از آن آید:

پاوند = پایند.

تراویدن = تلاپیدن.

چراغوانی = چراغیانی.

چوزه‌لوا = چوزه‌ریا.

دست‌آورنجن = دست‌آبرنجن.

زندواف = زندباف.

زُور = زیر.

شناو = اشناپ.

شوروا = شوربا.

کلاوه = کلابه.

کُور = کبر.

گرماوه = گرمايه.

ماست‌وا = ماست‌با.

نوشتن = نبشتن.

نوه = نيه.

نورد = نيرد.

نوی = نیبی.

وا = با.

واژگونه = بازگونه.

ورافتادن = پرافتادن.

ورانداختن = برانداختن.

ورداشتن = برداشتن.

ورزیدن = برزیدن.

ورکشیدن = برکشیدن.

وزان = بزآن.

وزغ = بزغ.

وزیدن = بزیدن.

ویران = بیران.

ویرانه = بیرانه.

یابد = یاود.

کز بدیها خود بیبچد بدکنش

آن نبشتستند در استا و زند.

ناصرخسرو.

خاطر تو نبشت شعر و ادب

بر صحیفه دلت به دست ضمیر. ناصرخسرو.

نه فرسودنی ساخته‌ست این فلک را

نه آب روان و نه باد بزآن را. ناصرخسرو.

و آنچ یآود برگیرد. (مجمل التواریخ و القصاص

ص ۵۱۰).

به سوره سوره تورات و سطر سطر زبور

به آیه آیه انجیل و حرف حرف نوی.

ادیب صابر (آندراج).

در کمان ننهند الا تیر راست

این کمان را بازگونه تیرهاست. مولوی.

↔ گاه به «پ» بدل شود:

نوی = نیبی. (آندراج).

وام = پام. (آندراج).

↔ گاه به «د» بدل شود:

کالیوه، کالیده:

نالۀ بلبل سحرگاهان و باد مشکبوی

مردم سرمست را کالیده و شیدا کند.

منوچهری (آندراج).

از این خرفقی موی کالیده‌ای

بدی سرکه در روی مالیده‌ای. سعدی.

↔ گاه بدل به «ر» شود:

شناو = شنار.

↔ گاه به شین معجمه بدل شود:

خدیو = خدیش:

چه خوش گفت آن مرد با آن خدیش

مکن بد به کس گر نخواهی به خویش.

رودکی.

در ظاهر اگر برت نمایم درویش

زینم چه زنی به طعنه تو صدها نیش

دارد هر کس پنا به اندازه خویش

در خانه خود بنده و آزاد خدیش.

ابومسلم نیشابوری.

و. (حرف) حرف بیست و ششم از حروف

هجاء عرب و سیام از الفبای فارسی و ششم

از الفبای ابجدی و نام آن «واو» است و در

حساب جُمَّل آن را به شش دارند. در تجوید

واو از حروف مصمته است. رجوع به مصمته

شود. و نیز از حروف یرملون محسوب است.

رجوع به یرملون شود. و نیز از حروف هوائیه

و جوفیه و ضعیفه است. رجوع به هوائیه و

جوفیه و ضعیفه شود. و از حروف منصوب

است. رجوع به منصوب شود. و از حروف مدّ

است. رجوع به مدّ شود. و در علم نجوم

علامت و رمز برج میزان است.

ابدالها:

↔ گاه بدل از «آ» (در تداول) آید:

نادان = نادون.

جوان = جوون.

گمان = گمون.

↔ گاه بدل از همزه ساکن (در کلمات عربی)

آید:

جزء = جزو.

جزئی = جزوی:

حجتی بپذیر برهانی ز من زیرا که نیست

آن دبیرستان کلی را جز این جزوی گوا.

ناصرخسرو.

↔ گاه به الف بدل شود:

کوس = کاس.

فروغ = فراغ:

دمدمۀ کاس به آواز خوش

کوس زده با فلک کاسه‌وش.

میرخسرو (از آندراج).

از خوی او برنگل و نسترن نسیم

وز روی او گردنمه و مهر هم فراغ.

فلک ز حکمش خود نیچند از بی آن  
 که سر نتابد از حکم کنخدای خدیش.  
 ؟ (از آندراج از جواهرالحروف).  
 ⇨ گاه به «ف» بدل شود:  
 اوکنندن = افکنندن.  
 بیوکنندن = بیفکنندن.  
 چوسیدن = چفسیدن. (آندراج).  
 دروش = درفش.  
 دیوار = دیفال. (از لغت محلی شوشتر ذیل دیوار).  
 کلاوه = کلافه. (آندراج).  
 گوش = کفش. (آندراج).  
 وام = فام.  
 ورج = فرج.  
 ورجمند = فرجمند.  
 ورخج = فرخج.  
 وش = فش.  
 ویار = فیار.  
 یاوه = یافه.  
 از او یافتی لاجرم فرج و فر  
 نه بدروح (؟) ویرا از آن حد و مر. فردوسی.  
 تا جهان را زیور آرد فر و برز پادشاه  
 ورجمند و فرجمند و فرخجسته باد شاه.  
 ناصر خسرو (آندراج).  
 به فعل نیک و به گفتار خوب پشت عدو  
 چو عاقلان جهان زیر قام باید کرد.  
 ناصر خسرو.  
 یک جهان ناحفاظ و نایبنا  
 در عبارت فرخج و نازیبا. سنائی (آندراج).  
 دریغ دفتر اخبار ناخوش و سردم  
 که بد نتیجه طبع ورخج مردارم.  
 سوزنی (آندراج).  
 به موسمی که ستوران دروش داغ کنند  
 ستوروار بر اعدا نهاده داغ دروش.  
 سوزنی (آندراج).  
 نافه را کیمخت رنگین سرزنشها کرد و گفت  
 نیک بدرنگی نداری صورت زیبای من  
 نافه گفتش یافه کم گو گایت معنی مراسم  
 اینک اینک حجت گویا دم بویای من.  
 خاقانی (آندراج).  
 بس که از روزگار دیده دروش  
 نه دم او به جای مانده نه گوش.  
 مولوی (آندراج).  
 ⇨ گاه «و» از زبانهای قدیم و لهجه‌های  
 محلی در فارسی بدل به «گ» شود:  
 وژتیک = گژیده.  
 وچارتن = گزاردن.  
 ویشتاسپ = گشتاسپ.  
 وراز = گراز.  
 ورگان = گرگان (جرجان).  
 وشنا = گر سنه (گشنه) (به لهجه طبری).  
 ورگ = گرگ.

⇨ گاه به «م» بدل شود:  
 پرواسیدن = پرماسیدن.  
 مویز = ممیز.  
 میویز = میمیز:  
 آنها که اسیر عقل و تمیز شدند  
 در حسرت هست و نیست ناچیز شدند  
 روی خبری و آب انگور گزین  
 کاین بیخبران بغوره میمیز<sup>۲</sup> شدند.  
 عمر خیام.  
 هر که او نفس خویش بشناسد  
 نفس دیگر کسی که پر ماسد.  
 سنائی (آندراج).  
 ز پرواسیدن آن نازک اندام  
 شکفت اندر کفم گلهای بادام.  
 شهاب الدین (آندراج).  
 یار میویز فراوان بتنقل میخور  
 آزمان از سرگردون کنک مغز بر آر.  
 بسحاق اطعمه (آندراج).  
 هر که پرواسیده آن اندام را  
 در کف خود دیده سیم خام را. شهر آفاق.  
 ⇨ گاه به «ه» بدل شود:  
 شناو = شناه.  
 اشتاوا = اشناه.  
 ⇨ گاه به «ی» بدل شود:  
 انگور = انگیر. (آندراج).  
 انگول = انگیل، (حلقه تکمه و گوی گریبان و  
 انگل مخفف آن).  
 چریو = چربی.  
 رهاوی = رهائی. (مقامی از موسیقی).  
 شنودن = شنیدن.  
 هنوز = هنیز:  
 خبر دارد از این پایین هنیز  
 بر آن شه نهفته نماندهست چیز.<sup>۳</sup>  
 شمس (یوسف و زلیخا، ص ۲۴۳).  
 انگولهای زلف مشکینت  
 افکنده زمانه گوی دلها.  
 کمال اسماعیل (آندراج).  
 ⇨ گاه بدل از «ب» آید:  
 آب = او.  
 باشامه = واشامه.  
 بالیدن = والیدن.  
 برغست = ورغست.  
 بیابان = بیاوان.  
 پابند = پاوند.  
 تاب = تاو.  
 تب = تو.  
 تبر = تَوَر.  
 خریار = خروار.  
 خواب = خواو.  
 ریاس = ریواس.  
 زایل = زاوول.  
 زابلستان = زاوولستان

ساربان = ساروان.  
 سیب = سیو.  
 شب = شو.  
 شبنار = شوغار.  
 شیربان = شیروان.  
 کبز = کوز.  
 گرمابه = گرمابه.  
 لبیشه = لویشه.  
 نانبا = نانوا.  
 نردبان = نردوان.  
 نهیب = نهیو.  
 یخچال بان = یخچالوان:  
 خجسته درگه محمود زاولی دریاست  
 چگونه دریا کان را کرانه پیدا نیست.  
 (منسوب به فردوسی)  
 بام مسیح و جای خردمندان  
 این خا کدان طویله و شوغارش.  
 ناصر خسرو.  
 خرد شکستی بدبوس طمع  
 در طلب تاو مگر تار خویش. ناصر خسرو.  
 سرو همی والد اگر چند خار  
 خشک و تگونسار و سقط قامت است.  
 ناصر خسرو.  
 به ملک خویش چرا غره اید یاد کنید  
 جلال و دولت محمود زاولستان را.  
 ناصر خسرو.  
 ⇨ گاه بدل از «پ» آید:  
 چارپا = چاروا.  
 چارپادار = چاروادار.  
 ⇨ گاه بدل از واو معدوله (خو) آید:  
 دشوار = دشخوار.  
 نشوار = نشخوار.  
 وش = خوش.  
 ⇨ در لوت = لخت و او ماقبل مضموم بدل از  
 «خ» آمده.  
 ⇨ گاه بدل از «گ» آید:  
 گشتاسپ = وشتاسپ.  
 گلگونه = والفونه.  
 ⇨ گاه بدل از «ن» آید:  
 نشگون = وشگون.  
 ⇨ در عربی بدل از همزه مفتوحه آید:  
 احاطه = وحاطه.  
 ⇨ گاه به همزه مفتوحه بدل شود:  
 ورخ = ارخ.

۱- ظ: سر نیچند. ۲- نل: میویز.  
 ۳- این بیت در بهار عجم و آندراج ذیل  
 «هنوز» آمده و به فردوسی نسبت داده شده  
 است، اما در یوسف و زلیخای شمس ص ۲۴۳  
 بیت چنین است:  
 خبر دارد از این یابین چیز... که در این صورت  
 شاهد نیست.

وزیر = ازیر.

← نیز به همزه مکسوره بدل شود:

ورث = ارث.

وساده = اساده.

وشاخ = اشاخ.

وقاء = اقاء.

وفاز = افاز.

← نیز به همزه مضمومه بدل شود:

وکنه = اکنه.

وریق = اریق.

وریب = اریف.

وریب = اریب.

ورس = اُرس.

وثن = اثن (بها).

← به «ب» بدل شود:

وسد = بسد.

جیوه = زیبق.

← بدل به «ت» شود:

وراث = تراث.

ویقور = تیقور.

وجاه = تجاه.

وقوی = تقوی.

← نیز به «ق» بدل شود:

محو = محق.

← به «ی» تعریب شود:

خسرو = کسری.

وازغ = یازغ.

نوروز = نیروز.

بخواندم پاک توقیعات کسری

نخواندم عهد کیکاوس و نودر. ناصر خسرو.

← گاه تخفیف را حذف شود:

اَوَرَد = آرد.

اَوَر = آر.

اندوه = انده.

اوستا = استا.

بود = بُد.

بودن = بُدن.

تواند = تاند.

توانستن = تانستن.

چون او = چنو.

شوستر = ششتر.

صندوق = صدق.

کوه = که.

نیارد = نارد.

هوش = هش.

کرا عقل از فضایل خلعتی دینی بیوشاند

نداند کرد از آن خلعت هگرز این دیو عریانش.

ناصر خسرو (دیوان چ مینوی - محقق ص

۲۳۴).

دبیا همی بدیع بروی آری

اندر ضمیر تست مگر ششتر. ناصر خسرو.

ز بعد یوسف ایوب صابر آمد باز

به دهر بدر صد و هفتاد و کرد عزم سفر.

ناصر خسرو.

فزونئی و کمئی درو ره نیابد

ناصر خسرو.

که بُد ز اعتدال مصور مصور.

ناصر خسرو.

مرا ارادت نایودن و بُدن نبود

ناصر خسرو.

که بودمی به مراد خود از دگر کردار.

ناصر خسرو.

دار تن پیدای تو این عالم پیداست

ناصر خسرو.

جان را که نهان است نهان است چنودار.

ناصر خسرو.

مردمان چون کودکان بیهشند

ناصر خسرو.

وین دبیرستان علم است از حساب.

ناصر خسرو.

وگرش تخت و گه نبود رواست

ناصر خسرو.

بهر از تخت و گه بود هش و هنگ.

ناصر خسرو.

مگر تخت سلیمان است کز دریا سحرگاهان

ناصر خسرو.

نباشد زی که و هامون مگر بر باد جولانش.

ناصر خسرو.

پس باد جهد سرد ز که لاجرم اکنون

ناصر خسرو.

چون پیر که یاد آید از روز جوانیش.

ناصر خسرو.

دخت ظهور غیب احد احمد

ناصر خسرو.

ناموس حق و صندوق اسرارش.

ناصر خسرو.

هر که او انده و تیمار تو نگزیند

ناصر خسرو.

تو به خیره چه خوری انده و تیمارش.

ناصر خسرو.

یا ز انده و غم آلفی سیمین

ناصر خسرو.

ایدون چنین چو نونی زرمین.

ناصر خسرو.

کز بدیها خود بیچید بدکنش

ناصر خسرو.

آن نیشستند در استا و زند.

ناصر خسرو.

هر کرا از آسیب او آفت رسد

ناصر خسرو.

مار مرده ناردش تعویذ و بند.

ناصر خسرو.

روی به شهر آر که این است روی

ناصر خسرو.

تا نفر بیاید ز غولان خطاب.

ناصر خسرو.

مایه و تخم همه خیر است یکسر راستی است

ناصر خسرو.

راستی قیمت پدید آرد خشب را بر خشب.

خرما گری به خاک که آخته است

این نغز پیشه دانه خرما را. ناصر خسرو.

کودک اول چون بزاید شیر نوش

مدتی خامش بود از جمله گوش. مولوی.

ز انبهی برگ پنهان گشته شاخ

ز انبهی گل نهان صحرا و کاخ. مولوی.

تا مرا زاینجا به هندستان برد

بو که بنده کان طرف شد جان برد. مولوی.

|| (ق) به معنی خاصه. خصوصاً. بالاخص.

البتة: مسلمانان سیستان گفتند اگر پیغمبر ما

(صلعم) یا خلفای راشدین این کرده اند [یعنی

گیران را در حال صلح کشته اند] با گروهی که

با ایشان صلح کردند تا ما نیز این کار تمام

کنیم اگر نه و نبوده است این، کاری نباید کرد

که اندر شریعت اسلام نیست و اندر صلح

(یعنی خاصه اندر صلح). (تاریخ سیستان).

|| (حرف ربط) به معنی با. همراه. و نشانه

اجتماع است:

ز عدلش شده شاد خرد و بزرگ

به آبشخور آمد همی میش و گرگ.

فردوسی.

پس آنگاه بهرام و ایزدگشپ

نشستند با جنگجویان به اسب. فردوسی.

جز از جنگ دیگر نبینیم راه

زیونی نه خوب است و چندین سپاه.

فردوسی.

و کشت و برز بر آب چاه کنند و نعمتی فراخ و

هوایی معتدل. (حدود العالم). || صاحب

آنندراج آرد: و نوعی است از واو که معنی

اضراب از آن حاصل میشود چنانکه در شرح

این بیت سیدی محمد عرفی بعضی از

دقت منشان بدان تصریح کرده اند:

تقدیر به یک ناقه نشانید دو محمل

سلمای حدوث تو و لیلای قدم را.

ای بلکه به یک محمل اینقدر هست، که در این

صورت بیت سکنه میشود و ناچار است که

تقدیر حرفی متحرک ماقبل این واو کنند تا

وزن صحیح شود اما بنا بر مشهور یعنی دو

محمل، احتیاج به تقدیر نیست و بیت مشتمل

بر صنعت سیاقه الاعداد میشود که از

محسنات بدیعی است. و از قبیل اول است در

این بیت:

گردون سیاستی و بجنب عتاب تو

جور زمانه و ستم آسمان خوش است.

حسین ثنائی.

ای بلکه بجنب عتاب تو جور زمانه را خوش

میتوان گفت، و ترکیب گردون سیاست از عالم

دریا نوال است - انتهی. و در این بیت نیز واو

به معنی ولی یا اما است:

آن عجب نیست که سرگشته بود طالب دوست

عجب آن است که من واصل و سرگردانم.

سعدی.

← «و» در امثله ذیل حذف شده است:

آموخته = آخته.

انبوه = انبه.

خاموش = خامش.

هندوستان = هندستان:

|| او ابتداء، صاحب آندراج: آری بی نوعی است از او که آن را ابتدائیه گویند و آن چنان است که شخصی چیزی بگوید و دیگر ابتدا کرده آن کلام را تمام سازد چنانچه:

و علیک السلام فخرالدین  
افتخار زمان و فخر زمین.

در جواب این بیت است:

سلام علیک انوری کیف حالک  
مرا حال بی تو نه نیک است باری.

فخرالدین.

و بهتر آن است که به او عطف گفته شود چنانکه در کتب فقه اسلامیه مذکور است و هم چنین او و لله الحمد در این بیت:  
ملجأء من در شاه است و لله الحمد  
که مرا بخت بدین ملجأء و ما و آورد.

جمالالدین سلمان.

لیکن چون هر دو عبارت عربی است و فارسیان بی آنکه لحاظ معنی عطفی کنند به عینه در کلام خود استعمال کرده اند در این جا با مابعد خود حکم جزو کلمه بهمرسانیده است و معنی عطفی گویا از آن مهجور شده است و بر این تقدیر عطف بطور عربی بود، و بر متأمل پوشیده نیست که در فارسی صحیح آن است که او عطف با لفظ اگر یا یکی از مخففات آن و یا با لفظ از یا مخفف آن متصل شده و در ابتدای مضارع واقع میشود و در میان عبارت به لفظ هرگز واقع نمی شود چنانکه در این قطعه:

دل با تو دهم ز غم بداندیشان را  
وز تو بیرم ستیزه ایشان را

و ر عمر من اندر سر و کار تو شود  
مهر تو میراث دهم خویشان را.

|| و گاه این او را بر سر «ولی و لیکن» آرند. مؤلف آندراج آرد: و او که بر لفظ ولیکن و مخففات آن درمی آید چنانچه در این بیت:

خواجه اسفندیار میدانی  
که بتنگم ز چرخ روئین تن  
من نه سهرابم و ولی یا من  
رستمی میکند مه و بهمین.

انوری.  
و هم چنین در این بیت:  
بر زمین است و ولیکن مرکب اقبال او  
هر زمان اندر عنان آسمان ساید عنان.

امیرمزی.

و سببش آن است که چون فارسیان را در کلمات عربیه چندان تعمق نیست و لکن لفظ لکن برای استدراک می آید و به او عطف هم مستعمل است چنانچه در کلام واجب الاعظام مکرر واقع شده ایشان این و لکن به او را یک کلمه تصور نموده با اماله استعمال میکنند بلکه گاهی واوی دیگر می افزایند و در هر صورت همان معنی استدراک منظور است. در این صورت ولیک و ولی هر دو به او باشد و

مثال عدم ملاحظه فارسیان لفظ حور است که در عربی صیغه جمع است و فارسیان به معنی مفرد استعمال نمایند و نظائر آن بسیار است.

|| او اختصاص، صاحب آندراج نویسد: او عطف گاهی برای تخصیص آید و آن انواع است: یکی آنکه در میان معطوف و معطوف علیه حصر و قصر واقع شود که تجاوز آن نبود:

بتو گلگشت باغ ارزانی

من و سیر برهنه پائها...

من و طفل شوخی که صدخانه زین

ز مردان تهی کرد در نی سواری. ناصب.

و در این شواهد نیز او افاده حصر کند:

ببازرم از پیاله، و از ارغوان و لاله

ما و خروش و ناله، کنجی گرفته تنها.

کسائی.

خود دی بازگشتم از این روزمگاه

من و خسرو و مهتران سپاه... فردوسی.

چو فردا بر آید بلند آفتاب

من و گرز و میدان افراسیاب. فردوسی.

آن روز در آن هول و فرج بر سر آن جمع

پیش شهدا دست من و دامن زهرا.

ناصر خسرو.

اگر کردی این خوی ماران رها

و گرنه من و تیغ چون ازدها. نظامی.

ز ما زحمت خویش دارید دور

شما وین سرا، ما و دارالسرور. نظامی.

پادشاهان و گنج و خیل و حشم

عارفان و سماع و هایپاوی.

سعدی (طیبات).

صوفی و کنج خلوت سعدی و طرف صحرا

صاحب هنر نگیرد بر بی هنر بهانه.

سعدی (طیبات).

بلاجوی باشد گرفتار آز

چین و خانه بین بعد و نان و پیاز.

سعدی (بوستان).

که گر جستم از دست این تیرزن

من و موش و ویرانه پیرزن.

سعدی (بوستان).

من و دست و دامان آل رسول.

سعدی (بوستان).

سعدیا صاف وصل اگر ندهند

ما و دردی کشان مجلس و درد.

سعدی (بدایع).

فردا که هر کسی به شیعی زنند دست

مائیم و دست و دامن معصوم مرتضی.

سعدی.

|| علیت، در آندراج آمده: و گاهی معنی علیت و معلولیت و معطوف و معطوف علیه بهمرساند چنانکه مثل است: یک تیر و جنازه، یعنی چنان یک تیر که بسبب آن آدمی صاحب جنازه شود. || معاوضه، نیز مؤلف

آندراج گوید: و گاهی برای معاوضه و مبادله (آید) چنانکه در این بیت:

ز شوق کوی تو یا در گلم ز عمر چه سود  
هزار جان گرامی و یکقدم رفتار.

محمد عرفی.

و جناب سراج المحققین می فرمایند: و حق آن است که کلمه «ز شوق» در اینجا محض بسی جا است «بیراه» می باید چنانکه بر سخن فهم پوشیده نیست و بعضی از شارحین نوشته اند که مصراع دوم دعائیه است و او در آن او قربانی و فدائی و این اصل ندارد.

فایده: گاه او عطف نمی آرند و ربطی که از آن حاصل می شود مراد میدارند چنانکه گوئی «آن شیخ که میبینی در نظر دیگران دیو است تو یوسف می بینی» و هم چنین در این بیت:

چو آبی که بادش کند ببقار

شکن بر شکن میشود صد هزار... نظامی.

بوسه گرفتن ز آن لیش یک دو سه چهار پنج شش.

و هم چنین در این مصراع:

قافیه من دین من ایمان من

و بر این قیاس در این بیت:

قربان شوم تو را که ندانسته ای هنوز

اخلاص من، محبت من، اعتقاد من.

و حق آن است که حذف مثال این اووات و فوائد آن موقوف بر فهمیدن وصل و فصل است و به اکتساب فن معانی حاصل می شود فتعلم. || او او حالیه به معنی «و حال آنکه...»: وزارت مرا دادند و نه جای من بود. (تاریخ

بیهقی). چون اندیشیدیم [مسعود] که خورازم  
شغری بزرگ است و وی از آنجا رفته است و

ما هنوز به غزنین نرسیده. (تاریخ بیهقی).

دشمن از تو همی گریزد و تو

سخت در دامنش زدستی چنگ.

ناصر خسرو.

دست او را ابر چون گوئی و آنجا صاعقه؟

طبع او را کان چرا خوانی و آنجا احتباس؟

انوری (از آندراج).

چرا زینت به چپ دادی و فضیلت راست

راست. (گلستان).

گفتابه جرم آنکه به هفتادسالگی

تدبیر سور میکنی و جای ماتم است.

سعدی (صاحبیه).

که مردار چه بر ساحل است ای رفیق

نیاساید و دوستانش غریق. سعدی (بوستان).

دل بر توانم از سر و جان برگرفت و چشم

توانم از مشاهده یار برگرفت.

سعدی (بدایع).

آبدانها و خמה بدین دیه یافتند و مقلوب و سرنگون. (تاریخ قص ص ۶۱). || (پسوند) علامت تصغیر، شمس قیس آرد: «حرف تصغیر و آن واوی است که بجای کاف تصغیر استعمال کنند چنانکه شاعر گفته است:

چشم خوش تو که آفرین باد برو  
بر ما نظری نمیکند ای پسر و!

یعنی «ای پسرک»، (المعجم ج مدرس رضوی ص ۱۸۲)، مؤلف برهان قاطع نویسد: «او ساکن... به معنی کاف تصغیر نیز می آید همچو «پسرو» و «دختر» و گاهی این وا را در مقام زاری و ترحم نیز بیان کنند». (برهان قاطع ج معین دیباجه مؤلف ص کط)، این وا در حقیقت او<sup>۱</sup> است که برای تصغیر استعمال شود:

شمس برگشت ز چرخ همچو زرین طبقو  
چادر لعل کشید گردگردون شفقو. سوزنی.  
روز از ما بگریخت، شب چو در ما آویخت  
لؤلؤ لالا ریخت، زیر نیلی طبقو. سوزنی.  
وزقو:

بانگ چنگ آمد و نای، جستم از دوق ز جای  
بنگردم ز سرای، همچو ماری وزقو.

سوزنی.  
|| با صدای او<sup>۲</sup> هنگامی که در آخر اسمی درآید افاده مبالغه یا نسبت کند: ریشو، نازو، اخمو، قهرو، شکمو، غرغو، جیرجیرو، جرو، رمو، پتو، هافهافو، شپشو، شاشو، نفرینو (آنکه بسیار نفرین کند)، چسو، دماغو، ریغو، کسو، گوزو، و گمان می کنم مازو نیز بسیار ماز باشد:

به تن بر یکی زنده ای از پتو  
شب و روز بودی بموی و برو.

فراوای (از آندراج).

صنعتش ز سر کوه پرویاندۀ شقائق  
در باغ دمانده لطفش سوری و آبو<sup>۳</sup>.

خواجه عمید لوبیکی (از آندراج).  
چه صادق و چه منکر چه مقبل و چه مدبر  
چه صامت و چه ناطق چه کوسه و چه ریشو.  
(از دیوان شمس تبریزی).

|| (حرف ربط) برای استیناف آید: و ذلك بیده  
والخیر کله و بشنوده باشد خان... (تاریخ  
یهقی)، || تلفظ واو عطف در پهلوی او<sup>۴</sup> و در  
فارسی دری او<sup>۵</sup> بوده، ولی گاه بتقلید عربی آن  
را بصورت واو مفتوح خوانند:  
کرا بخت و شمشیر و دینار باشد  
و بالا و تن تهم و نسبت کیانی...

دقیقی.  
بسا کسا که برهست و فرخسه بر خوانش  
و بس کسا که جوین نان همی نیابد سیر.  
رودکی.

مگر بستگانند و بیچارگان  
و بی توشگانند و بی زاورا.  
رودکی (از لغت نامه آسدی ص ۱۲۹).  
یکی از جای برجستم چنان شیر بیابانی  
و غیوی برزدم چون شیر بر رویاه و مرغانی.  
ابوالعباس.  
دوش نامه رسیدم یکی ز خواجه نصیر

میان نامه همه ترف و غر و غنجال.

ابوالعباس.  
بس ترش و تنگ جای است این ازیرا مر ترا  
خم سرکه است این جهان بنگر بقل ای بی بصر.  
ناصر خسرو.

و چرخ مهین است و کیهان زبر  
که چرخ مهین معدن بر جهاست.

ناصر خسرو.  
از هر چه سبو پر کنی از سر و ز پهلوش  
ز آن چیز برون آید و بیرون دهد آغار.

ناصر خسرو.  
زمین است و آب است و آنکه هواست  
و باز آتش آمد بترتیب راست. ناصر خسرو.  
|| او هرگاه واو عطف در شعر پس از کلمه  
مختوم به هاء غیر ملفوظ (مختفی) قرار گیرد  
به ضرورت حرف ماقبل هاء را مضموم تلفظ  
کنند: <sup>۱</sup>بحرف ماقبل هاء ملحق گردد:  
کام را از گرد بیبا کی به آب دین بشوی  
تا بدو بتوانی از میوه و شراب دین مزید.

ناصر خسرو.  
چندین هزار بوی و مزه و صورت  
بر دهریان بس است گوا ما را. ناصر خسرو.  
چرا چو سوی تو نامه و پیام بفرستد  
ترا به هر کس نامه و پیام باید کرد.

ناصر خسرو.  
|| او او زایده، واوی است که آن را با یای حطی  
متصل ساخته بگویند، همچو: «حق به طرف  
من است و یا حق به جانب اوست». (برهان  
قاطع ج معین دیباجه مؤلف ص کط).  
|| (حرف) واو مجهول و معروف، مولوی نجم  
الغنی نویسد: اگر ماقبل واو ضمه خالص باشد  
یعنی پر خوانده شود واو معروف خوانند چون  
معروف و مشهور و معلوم و غیره، و اگر  
خالص نباشد یعنی پر خوانده نشود واو  
مجهول نامند چون هوش و گوش و دوش و  
موم و علی التقدیرین بی اشباع نمی باشند یعنی  
این هر دو واو به تلفظ درآیند و شعرا اکثر واو  
معروف را با مجهول قافیه ساخته اند چنانچه  
لفظ موم و معلوم در این بیت:

کلیدش را بود دندانۀ از موم  
بود کار کلید موم معلوم.

جامی.  
و اگر ماقبل واو ضمه خالص و غیر خالص  
نباشد بلکه فتحه باشد پس آن واو از قید  
معروف و مجهول میرا خواهد شد چنانکه غور  
جور و دور. (نهج الادب ص ۱۰۲). مؤلف  
برهان قاطع نویسد: واو معروف و مجهول،  
واوی است که ماقبل آنها مضموم میباشد و  
خود ساکن. اما معروف واوی است که در  
تلفظ مفهوم میشود همچو «سور» و «دور» و  
«زلو» و «گلو» و مانند آن و اما مجهول اندکی  
مفهوم میگردد همچو «بور» و «هور» و «بو» و  
«سبو» و امثال آن. (برهان قاطع ج معین

دیباجه مؤلف ص کح). || او او ملفوظ و  
غیر ملفوظ، مولوی نجم الغنی آرد: چون واو  
در اول کلمه یا در میان کلمه یا آخر کلمه واقع  
شود اگر خوانده شود ملفوظ خوانند و اگر  
خوانده نشود غیر ملفوظ گویند. پس واوی که  
مکتوب شود و به تلفظ در نیاید سه قسم است:  
اول آنکه محض از برای ضمه است و اتمام  
لفظ زیرا که الفاظ کم از دو حرف نبود اول  
متحرک دوم ساکن تا از یکی شروع کرده بر  
ثانی سکوت نمایند و آن در سه جاست بعد از  
تا و دال و چ چون تو و دو و چو که این واو را  
زائد محض برای بیان ضمه و ماقبل و اتمام  
لفظ دانسته و او بیان ضمه و اشمام ضمه  
نامیده اند یعنی چنان خوانده میشود که گوئی  
نوشته شود چ. ت. د. (نهج الادب ص ۱۰۵).  
واو بیان ضمه آن است که مکتوب شود و به  
تلفظ در نیاید. مؤلف برهان آرد: (اول) واو بیان  
ضمه است. چون الفاظ فارسی کم از دو  
حرفی نبود در این صورت اول متحرک و  
دوم ساکن است بعد از حرف تای قرشت و

دال ابجد و جیم فارسی مضموم و او بیان ضمه  
آوردند همچو «تو» و «دو» و «چو» تا کلمه را  
بدان وقف توان نمود و از این واو بغیر از بیان  
ضمه حرف ماقبل فایده ای یافته نشد<sup>۶</sup>. (از  
مقدمه برهان قاطع ج معین ص ۱ دیباجه مؤلف  
ص کز). و گاه در شعر واو بیان ضمه تلفظ  
شود. چنانکه مولوی «تو» را با «سو» و دو را  
با یکتو قافیه کرده است:

بر منادیکاه کن این کار تو  
بر سر راهی که باشد چارسو. مولوی.  
چون بصورت بنگری حشمت دواست  
تو بنورش در نگر کان یکتواست. مولوی.  
|| «دو» در «تو» اگر پیش از «را» و «است» آید  
در کتابت حذف شود:

یار تو باید که بخرد ترا  
هم تو خودی خیره خریدار خویش.  
ناصر خسرو.

گویدت نرم نرم همی کاین چه جای تست  
بر خویشتن مپوش و نگهدار راز رب.  
ناصر خسرو.

|| او او مکتوب و غیر مکتوب، گاهی او  
نویسند و او [ خوانند: صاحب آندراج

۱ - ۵.  
2 - ۵.  
۳ - أبو بالمد: نیلوفر، این میتواند که مخفف  
آب رود باشد. (آندراج).  
4 - u.  
5 - o.  
6 - o.  
۷ - «واو بیان ضمه - و آن واو «دو» و «تو» است  
که در صحیح لغت دری ملفوظ نگردد و در  
کتابت برای دلالت ضمه ماقبل آن نویسند.  
|| المعجم ص ۱۸۲. (از حاشیه برهان قاطع دکتر  
معین).

آرد: واو بر دو گونه بود: یکی آنکه تلفظ شود مکتوب نشود چون داود و طاوس و کاوس و چاوش و سیاوش هر کدام بر وزن فاعول است، و دیگر آنکه هم ملفوظ شود و هم مکتوب چون واو نسبت در هندو، به معنی هندی و اطلاق هندی بر غیر ساکن نیز کنند چون شمشیر هندی پس بینهما نسبت عموم و خصوص باشد و بازو ترجمه عضد زیرا که بازو، گشادگی مقدار دو دست است از سر انگشتی تا سرانگشتی دیگر و آن را به عربی باغ و به ترکی قلاج گویند، و بارو با رای مهمله ییل ماندی است که سرگین و نجاست بدان کشند، و پارو به بای فارسی ظاهرأ لهجه‌ای است، و پاروب مزیدعلیه آن، و پتو بای فارسی نوعی از بافته پشمینه و پت پشم نرم که به کار یافتن آید و ریشو و شاشو آنکه ریش دراز داشته باشد و آنکه بول بار بار کند - انتهى. مؤلف برهان آرد: دیگر واوی است که آن به تکلم در می‌آید اما نوشته نمی‌شود همچو در «طاوس» و «کاوس» و مانند آن. (برهان قاطع ج معین دیباجه مؤلف ص کط): نخواندم پاک تویعات کسری نخواندم عهد کیکاوس و نودر. ناصر خسرو. زدند سکه پس آنکه بدولت داود بسی گرفت ازو دهر زیب و زینت و فر.

ناصر خسرو. آملی گوید در خط متبع یکی از انواع خطوط، و او مرکب است از چهار خط: یکی منتصب دویم مسطح سیم منکب چهارم مستلقی. (تفایس الفنون ص ۱۱). || خویا واو معدوله، در زبان دری قدیم حرف «خو» وجود داشته است<sup>۱</sup>. این حرف در اوستا «خو»<sup>۲</sup> تلفظ و بصورت:



نوشته میشد، و در پهلوی نیز «خو»<sup>۳</sup> تلفظ میشده. امروزه اثر آن در بعض لهجات باقی مانده است و در زبان فارسی معمول به صورت «خ» تلفظ میشود، از اینرو آن را «واو معدوله» نامند زیرا که نوشته شود و به تلفظ نیاید. حرکت «خ» در قدیم فتحه متمایل به ضمه بوده و از این روی با کلماتی قافیه میشده است که در مقابل آن فتحه باشد. صاحب برهان آرد: واو معدوله واوی است که از او عدول کرده به حرف دیگر متکلم میشوند و آن خوب به تلفظ در نمی‌آید و آن را واو اشمام ضمه نیز میگویند به این تقریب که آن را البته بعد از خای نقطه‌دار مفتوح می‌نویسند و این فتحه فتحه خالص نیست بلکه بویی از ضمه دارد چه اشمام به معنی بوی بردن باشد، و آن با نه حرف خوانده میشود که آن: الف است همچو «خواب» و «خواجه»، و دال همچو «خود»، و رای قرشت همچو «خور»،

و رای هوز همچو «خوزم»، سین بی نقطه همچو «خوست»، و شین نقطه‌دار همچو «خوش»، و نون همچو «آخوند»، و ها همچو «خوهله»، و یای حطی همچو «خویله»، و با «خویش» و «خویشتن» مکسور و با «آخور» و «میرآخور» مضموم آید و این از نوادر است. (مقدمه برهان قاطع ج ۱ ص ۱ کج). صاحب آندراج آرد: واوی است که به تلفظ در نمی‌آید و بدین جهت آن را معدوله گویند که از این واو عدول نموده بحرف، ماقبل تلفظ میکنند و این واو نیک به تلفظ در نمی‌آید و بعضی این را واو اشمام ضمه گویند زیرا که فتحه ماقبل این واو خالص نیست بلکه بویی از ضمه دارد و تحقیق آن است که واو اشمام در آخر کلمات واقع میشود و به اشباع نیز آید چون: دو، چو. واو معدوله بعد از خا واقع میشود و جناب سراج‌المحققین میفرمایند واو معدوله آن است که تلفظ آن با حرف قبل باشد و هر دو را یکی حرکت بود و این قسم حرکت در فارسی در غیر این حروف نیست و در هندی کتابی بسیار است، نمیفهمد این را مگر کسی که ماهر باشد در این دو زبان، و مؤید این قول است آنچه صاحب مواقف نوشته که ابتدا به سکون محال است و بعضی جائز داشته‌اند و سیدالاحکماء در آنجا مینویسد چنانچه در لغت خوارزم ظاهرأ همین لفظ خوارزم است چرا که خا و واو در آن یک حرکت دارد پس نصفی در خا است و نصفی در واو و حرف ساکن نیز نصف حرکت دارد زیرا که تا بویی از حرکت نباشد تلفظ نتوان کرد و این نهایت محقق است فافهم فانه من النفاست. و نیز باید دانست که واو چون بویی از ضمه دارد گاهی قافیه خوش با لفظ هش که مخفف هوش است خنید.

به هر تقدیر اگر بعد از وی یکی از این حروف ششگانه است ماقبل وی مفتوح بود: الف و بای فارسی و دال و رای مهملتین و شین معجمه و های هوز، چون: خوهله به های هوز کج و ناراست و خوش و خورد و خور و خود و خوپله<sup>۴</sup> به بای فارسی ابله و نادان، و خویله به تحتانی تصحیف این است كما فی الفرنج، و خوارزم و خوار و نشخوار و بالضم آنچه شتر و گاو خورده باشد و باز از معده برآورده نیک خائیده فروربد، و بقیه گاه که بعد از خوردن حیوانات بماند و نشخور بدون الف و نوشخور باوا مجهول نیز آمده، و بر این تقدیر معنی ترکیبی آن گوارا و خوش کرده خورده باشد، و نشوار بالکسر به هر دو معنی اول معرب آن است و نغخوار و نغخوالان به فتح نون و غین معجمه نانخواه و تخمی است دوائی، و خوالیگر، و خوالگر بوزن باریگر و

راهبر طبایخ و خوان سالار، و به فتح واو هم مستعمل:

همی تا نسوزد به آب اندر آذر  
نگیرد عقاب زین را کیوتر.  
جهانگیر و کینه کش از بدسگالان  
ملک باش وز نعمت ملک برخوردار. عنصری.  
بدو گفت یوسف بداغ و بدرد  
منم آنکه گفتند گرگش بخورد.  
شمسی (یوسف و زلیخا ص ۱۴۲).  
آن آفرشهای است که زاغ است خوالگرش  
هر دو قرین یکدیگر و نیک درخورند.  
ناصر خسرو.

آن بندها که بست فلاطون پیش بین  
خوهلست و سست پیش کهین پیشکار من،  
ناصر خسرو.

هر کجا گریه گشت خوالیگر  
غذی خواجه گشت خاکستر. سنائی.  
شعر مرا هر آینه از هزل چاشنی  
باید بجای لپیل و گشنیز و نغخواد.  
سوزنی.

من خوپله<sup>۵</sup> در سبلت افکنده بادی  
چو در ریش خشک از ملاقات شانه.  
انوری.  
دو سال شد که ز حرمان همی زند نشخوار  
ز نعمتی که از این پیش در جهان خورده‌ست.

کمال اسماعیل.  
لیک نداند این شتر لذت نشخوار من.  
مولوی.

غریب آدمم در سواد حبش  
دل از دهر فارغ سر از عیش خوش.  
سعدی.  
شاه انجم همچو خوالیگر بگاہ بزم او  
سیخ سازد از شهاب و بره را بریان کند.  
ابن‌یمین.

رویت مزه یافته ز خالان  
چون لذت نان ز نغخوالان.

جمال‌الدین سلمان  
|| او بعضی خوز و خوست و خوند و خونجک  
نیز به واو معدوله شمرده‌اند یعنی بعد از واو  
زای تازی و سین مهمله و نون، و در این تأمل  
است زیرا که خوز به واو ملفوظ نام ولایتی  
است معروف مابین عراق و فارس که حالا  
شوشتر قاعده و دارالملک آن است و قبیل از

۱- در دستوراللسغة نطنزی حروف الفباء فارسی را ۲۹ شمرده و «خو» را یکی از آنها دانسته و آن را در ردیف «پ، چ، ژ، گ، خو» یکی از حروف مختص فارسی یاد کرده است. 2 - xv. 3 - xv. ۴- م. مصحف «خویله» است، رجوع شود به برهان قاطع ج معین. ۵- من از حسیله ... (انوری ج تبریز). و در این صورت اینجا شاهد نیست.

این اهواز بوده و آن ولایت را خوزستان<sup>۱</sup> نامیدند  
گویندو شکر و شراب و بهار آنجا شهرت  
دارد:

آن که از تجویف ثانی ساقی احسان او  
جام که خوزی نهد بر دستهاگه عسکری.

انوری.

آب لعلی چو لاله در بستان  
خنده‌شان در بهار خوزستان. نظامی.

قدر عنای تو و قامت سرو کشمیر  
لب شیرین تو و شکر خوزستانی. نزاری.

و چنگال خوست طعامی معروف که از نان و  
روغن و شکر سازند و آن را در عرف مالیده

گویند و بدین معنی تنها چنگال نیز آمده، و  
آبخوست و آبخست بالمدّ جزیره‌ای که در

میان آب بهمرسد و خرزبه<sup>۱</sup> و جز آن از اثمار  
و فوا که که آب او را ضایع و تباه کرده باشد و

همچنین پانچست و پنچسته<sup>۲</sup> به معنی به پای  
کوفته و مالیده. هر کدام از این کلمات می‌تواند

که مأخوذ از خستن باشد که بالفتح به معنی  
مجروح کردن و مجروح شدن است و به مجاز

به معنی آزرده کردن و آزرده شدن استعمال  
یافته زیرا که جراحت رسانیدن و رسیدن بدل

است، و می‌تواند که مأخوذ از خواستن باشد که  
به معنی کسوفتن و مالیدن است چنانچه

پنخست به شین معجمه که به معنی مستأصل و  
از بیخ برکنده است دلالت صریح دارد که او

مشتق و مبدل از این ماده است:  
چندان گرداندش که از پی رنگی

با پدر و مادر و نیره زند مشت  
او ز معانی حقیر و بیخبر از عقل

جان ز تن آن خسیس باد پیخست. غیائی.  
و مؤید این تقریر است لفظ آبخو مخفف

آبخور است بلکه صاحب برهان آبخون به  
نون غنه نیز آورده:

گوئی که هست مردم چشم چو آبخو  
یا خود چو ماهنی است که دارد در آب خو.

عمق (دیوان ص ۲۰۰).  
و مؤید تقریر این ابیات:

دلخسته و محروم و پیخسته و گمراه  
گریان به سپیده دم و نالان به سحرگاه.

خسروانی.  
ز بس کش بخاک اندرون گنج بود

ازو خاک پیخسته آرنج بود.  
تتی چند از موج دریا پرست

رسیدند نزدیکی آبخست.  
فراوان کس از پیل شد پایخست

بسی کس نگون ماند بی پا و دست. اسدی.  
روی ترکان هست نازیبا و گست

زود پرچین بر ترنج آبخست. علی فردی.  
و خوندمیر در فرهنگ بدو معنی آورده یکی

خداوند و دوم تند و تیز، و بدین معنی شاهد  
می‌یابد و به معنی اول مخفف خداوند است. در

سروری خند و تند بدون واو مرادف ترت  
مرت نوشته، و این بیت مستند اوست:

از صرصر فنا همه گشتند تار و مار  
وز تندباد قهر اجل جمله خندتند.

شمس فخری.

|| او خونجک و خنجک گویند غله‌ای است  
لیکن سند ندارد و برین تقدیر هیچ یک از این

کلمات از ما نحن فیه نباشد و اگر بعد از وی  
مثناة تحتانی است ماقبل وی مکسور باشد

چون خویش به یای مجهول و خوید بیای  
معروف بر وزن عید بنا بر مشهور به معنی گندم

و جو سبز که خصیل (قصیل) عبارت از آن  
است لیکن از مواقع استعمال به معنی مطلق

گیاه سبز متحقق میشود، و خوید بر وزن بعید  
نیز لغت است و انکار از آن انحراف از نهج

سداد و عدول از جاده صواب و خید بدون واو  
نیز همان خوید، ایقندر هست که در

این صورت جزم می‌توان کرد که این در اصل به  
واو معدوله بوده پس واجب است که به واو

نویسند و به این قیاس خونجک و خنجک و  
بهر تقدیر خید بالفتح معرب آن است:

عطات باد چو یاران دل موافق خوید  
نهیبت آتش و جان مخالفان بده<sup>۳</sup> یاد.

ابوالحسن شهیدی.

لاله بغنچار سرخ کرده همه روی  
از حسدش خوید برکشید از آن نیل. کسائی.

ساقی به میان خوید لاله  
افکنده نبیذ در پیاله. احمد کرمانی.

رویش میان حله بسبز اندرون پدید  
چون لاله برگ تازه شکفته میان خوید.

عماره.

تا خوید نباشد به رنگ لاله  
تا خار نباشد به بوی خیرو. فرخی.

آب است چو د او و دل دوست چون خوید  
خشمش چو آتش است، تن خشک خصم تاخ.

قطران.

ز لاله سرخ نگردد دگر سروی گوزن  
ز خوید سبز نگردد دگر سروی غزال.

ازرقی.

این عجب نیست بسی کز اثر لاله و خید  
گوی آهو بره میناسم و بیجاده لب است.

انوری.

به باغ غنچه از آن پس که تیز کرد سنان  
خوید را سر خنجر کشیده شد زین پام.

رضی‌الدین نیشابوری.

هنوز از پیش تازیان میدوید  
که جو خورده بود از کفش یا خوید.

سعدی (بوستان).

هر کجا کز خوید گندم خاسته‌ست  
خوید گندم را به خوید آراسته‌ست. جامی.

|| او هم‌چنین خوی به معنی عرق که از  
مسامات بیرون آید به واو معدوله است و خوه

بالفتح و های هوز به جای یاء کما فی  
السروری میدل و خوی به واو مجهول لغتی  
است در آن:

یکی مجلس آراست از رود و می  
که مینو ز شرمش برآورد خوی. نظامی.

روان گشتش از دیده بر چهره خوی  
که بر گرد و ناپاکی از من مجوی. سعدی.

گر چشم مست باز ببیند غزال چین  
خوی خجالت از بن هر موی او چکد.

ابونصر نصیری بدخشانی (از آندراج).  
|| گاه «خو»<sup>۴</sup> به صورت «خو»<sup>۵</sup> در شعر آمده

است، خوش:  
خوش است جهان از ره چشیدن

چون شکر و چون شیر و مغز بادام.  
ناصر خسرو.

گر تو گوئی پاک و خوش است آن چه گویم گویت  
خوش نباشد گرچه خوش آید به کام خر خوید.

ناصر خسرو.

خوش است بیدار شما عالم از ایرا  
حوران نکو طلمت و پیروزه قبا ئید.

ناصر خسرو.

گریست این جهان به مثل زیرا  
بس ناخوش است و خوش بخارد گر.

ناصر خسرو.

هر چه خوش است آن خورش جسم توست  
هر چه نه خوش است ترا آن دواست.

ناصر خسرو.

|| او گاه در قافیه ماقبل واو را مفتوح خوانند و  
به قول شاعر:

در تنگنای قافیه خورشید خور [خُر] شود.  
بر آنچه داری بر دست شادمانه می‌باش

وز آنچه از کف تو رفت از آن دریغ مخور.  
ناصر خسرو.

معشوق جهانی و ندانی  
یک عاشق با سزای درخور. ناصر خسرو.

در خلد چگونگی خورد آدم  
آنجا چو نبود شخص نانخور. ناصر خسرو.

خرسند شدی به خور ز گیتی  
زیرا تو خری، جهان چو آخور. ناصر خسرو.

خواب و خور کار تن تیره است تو مرجانت را  
چون کنی رنج جو گاو و خر ز بهر خواب و خور.

ناصر خسرو.

بهر چه همی بُزی راهی که در او نیست  
آرایش را روی نه در خواب و نه در خور.

ناصر خسرو.

۱- مصحف «جزیره» است. رجوع به برهان  
قاطع ج معین شود.

۲- مصحف «پایخست» و «پیخسته».

۳- بده به ضم بای تازی و قبل فارسی رکوی  
سرخسته و غیره که آتش گیرد.

من میوهٔ دین همی خورم شو...  
چون گاو تو خار و خس همی خور.  
ناصر خسرو.

برآمد سالیان چند کم کار  
نبود اندر جهان جز خواب و جز خور.  
ناصر خسرو.

یک زاهد رنجور و دگر زاهد بیرنج  
یک کافر شادان و دگر کافر غمخور.  
ناصر خسرو.

تا کی تو بتن بر خوری از نعمت دینار  
یکچند بجان از نعم دانش برخور.  
ناصر خسرو.

نعمت همه آن راند کز خاک برآید  
با خاک همان خاک نکو آید و درخور.  
ناصر خسرو.

دست فلک ز هودج خضرای آسمان  
از بهر کله فوئه منجوق خور گشاد.  
(جوامع الحکایات عوفی ج معین ج ۱ ص ۴۰).

اتحاد یار با یاران خوش است  
پای معنی گیر، صورت سرکش است.  
مولوی.

طایفهٔ نخجیر در وادی خوش  
بودشان با شیر دائم کشمکش.  
مولوی.

اندر آ مادر کم من اینجا خوشم  
گرچه در صورت میان آتشم.  
مولوی.

گفته‌ایمک ما بشر و ایشان بشر  
ما و ایشان بستهٔ خوابیم و خور.  
مولوی.

گر سخن خواهی که گوئی چون شکر  
صبر کن از حرص و این حلوا مخور.  
مولوی.

من غم تو میخورم تو غم مخور  
بر تو من مشفق‌ترم از صد پدر.  
مولوی.

با خودی تو لیک مجنون بیخود است  
در طریق عشق بیداری بد است.  
مولوی.

در یکی گفته که بگذر ز آن خود  
کان قبول طبع تو رداست و بد.  
مولوی.

شیر را چون دید کشتهٔ ظلم خود  
میدوید او شادمان و با رشد.  
مولوی.

چون برآرد پر، ببرد او بخود  
بی تکلف، بی صغیر نیک و بد.  
مولوی.

چونکه بوئی برد و شکر آن نکرد  
کفر نعمت آمد و بینش خورد.  
مولوی.

در گنه او از ادب پنهانش کرد  
ز آن گنه بر خود زدن او برنخورد.  
مولوی.

و [و / و] - (حرف ربط) (واو عطف) که دو کلمه  
یا دو جمله را بیکدیگر پیوند دهد:  
بدین آلت و رای و جان و روان  
ستود آفریننده را چون توان؟  
و گفته‌اند که از این جانب تا آذربایجان و در  
موصل تاختن آورد. (ابن بلخی).  
هر نفس تو میشود دنیا و ما  
بیخبر در نو شدن و اندر لقا.  
مولوی.

دیدمش دامنی گل و ریحان و سنبل و ضمیران  
فراهم آورده... (گلستان). || صاحب آندردراج  
آرد: واو سلف که در آن معنی جمعی ملحوظ  
میباشد و آن در میان دو چیز درآید اعم از  
آنکه هر دو فعل باشد که از یک کس صادر  
شوند چون آمد و رفت زید، نشست و  
برخواست عمرو، یا هر دو اسم باشند که در  
یک فعل شریک باشند چون احمد و محمود  
آمدند و خانه و باغ ساختند و اسب و اشتر  
خریدند؛ و گاهی در میان دو جمله درآید، هر  
دو اسمیه باشند چون زید آمد و عمرو رفت، و  
چون ماقبل این واو مضموم بوده و جز ضمهٔ  
ماقبل از آن مفهوم نمی‌گشت این را واو  
غیرملفوظ شمرده‌اند، و این در نظم فارسی  
بسیار است و در نثر کمتر. فاما در بعضی  
مواضع که ماقبل این واو ساکن باشد این واو  
را فتنحه دهند و این در نثر بسیار است و در  
نظم کم، و این واو مفتوحه را در نظم ماخل  
فصاحت گفتن محل تأمل. و اینکه با لفظ دیگر  
و با لفظ یا استعمال کرده‌اند محض برای  
تحسین کلام است و معنی عطفی را در آن بار  
نیست:

بیک روز جستن بزرگی رواست  
وگر در میانه دم ازدهاست. فردوسی.

و دیگر که گیتی ندارد درنگ  
سرای سپنجی چه پهن و چه تنگ؟  
فردوسی.

بینیم تا اسب اسفندیار  
سوی آخر آید همی بی سوار  
و یا بارهٔ رستم جنگجوی  
به ایوان نهد بی خداوند روی.  
فردوسی (شاهنامه ج دبیرسیاقی ج ۳ ص ۱۴۸۷).

و در چار و ناچار مثلاً در این بیت:  
دارای عهد شیخ حسن آنکه خدمتش  
سرخ دو تا بچاره و ناچار میکند.  
جمال‌الدین سلمان.

واو ملفوظ نیست بلکه ساکن را بجای  
متحرک آورده این از جهت سخته بود و در  
«ورا دید» مخفف او را دید؛ و جائز است که  
ماقبل واو عطف به اشباع آرند چنانکه در این  
قطعه:

به روز نبرد آن یل ارجمند  
بشمشیر و خنجر بگزر و کمند  
برید و درید و شکست و بیست  
یلان را سر و سینه و پا و دست. فردوسی.

واو عطف علامتش آن است که در میان دو  
فعل که از یک کس صادر شده درآورند  
همچو «رفت و آمد» و «نشست و برخاست»  
و «گفت و شنید» و یا در میان دو اسم که در  
یک فعل شریک باشند چنانکه «بزرگ و  
کوچک جمع شدند و سند و قباله نوشتند و باغ  
و خانه را خریدند» و اگر ماقبل این واو را

مضموم سازند داخل واو غیرملفوظ باشد  
یعنی بتکلم درنیاید و اگر ماقبل آن را ساکن  
سازند فتنحه بایدش داد تا بتلفظ درآید. (برهان  
قاطع ج معین مقدمه مؤلف ص کح). و هم  
مؤلف برهان آرد: دیگر واو مفتوح است و آن  
سه قسم میباشد: اول واو عطف است و آن دو  
نوع بوده: یکی آنکه مذکور شد و دیگر آنکه  
چون شخص کلمه‌ای بگوید شخص دیگر  
ابتدا به او کرده آن کلمه را تمام سازد چنانکه  
شخصی گوید که «من به خراسان میروم» و  
دیگری گوید که «و به عراق هم» یا شخصی  
گوید «سلام علیکم» و دیگری گوید «و علیک  
السلام». (برهان قاطع ج معین مقدمه مؤلف  
ص کط). || به معنی فا یا ثم است در عربی که  
ترتیب و تراخی را میرساند: ما [مسعودی]  
فردوسیم تا... اعیان غزنین را جوابهای نیکو  
نشتند و از نشاپور حرکت کردیم. (تاریخ  
بیهقی).

و [و / و] (ضمیر) مخفف او. ورا، مخفف  
او را. واو مخفف او باشد همچو «ورا دیدم» و  
«مر ورا گفتم» یعنی او را دیدم و مر او را گفتم.  
(برهان قاطع ج معین مقدمه مؤلف ص کط):  
چو آن نامه نزدیک خسرو رسید  
از آن زن<sup>۱</sup> ورا شادی نور رسید. فردوسی.

ورا در شهبستان فرستاد شاه  
ز هر کس فزون شد ورا پایگاه. فردوسی.

و (ع حرف) مؤلف منتهی الارب آرد: واو  
حرفی است از حروف هجا و به چند وجه  
می‌آید:

الف - واو عاطفه که عاظم آن برای مطلق  
جمع است و در مواردی به کار می‌رود از قبیل  
اینکه عطف شود چیزی بر مصاحبش. مانند:  
«فانجیناه و اصحاب السفینه». (قرآن  
۱۵/۲۹). یا عطف شود بر آنچه سابق بر  
معطوف است مانند: «لقد ارسلنا نوحاً و  
ابراهیم» (قرآن ۲۶/۵۷). یا بر آنچه لاحق از  
معطوف است مانند: «و كذلك یوحی الیک  
الی الذین من قبلك» (قرآن ۳/۴۲). و هرگاه  
گفته شود مثلاً «قام زید و عمرو» ممکن است  
هر یک از این سه معنی اراده شود ولی به  
هر حال استعمال واو به معنی با یعنی  
(مصاحبت) بر سایر معانی راجع است و در  
بسیاری از موارد ترتیب را میرساند و عکس  
آن که عدم ترتیب باشد کم است و در عطفی  
که به واو است جایز است که بین طرفین  
تقارب یا تراخی باشد مانند: «انا راؤوه الیک و  
جاعلوه من المرسلین» (قرآن ۷/۲۸). واو  
عطف از سایر حروف عطف با ۱۵ حکم که  
مخصوص بدان است جدا میشود:

۱ - در عطف به واو ممکن است یکی از سه

۱ - کرده، خواهر بهرام چوبینه.



۲۴ - او فارقه در دو کلمه اولتک و اولی تا با الیک و الی اشتباه نشود.

۲۵ - او همزه، در خط مانند: هذّه نساؤک، و در لفظ مانند حمراوان و سوداوان (این واو بدل از همزه است).

۲۶ - او صرف، و آن عبارت از این است که واو معطوف بر کلامی باشد که در اول آن حادثه‌ای است که اعاده‌ی وی بر آنچه عطف بدان شده راست نمی‌آید مانند: لائنه عن خلق و تأتی مثله عار علیک اذا فعلت عظیم زیرا در این عبارت اعاده‌ی لا بر «و تأتی مثله» جایز نیست.

او بر واو عطف الف استفهام داخل میشود مانند قول خدای تعالی: او عجبتم ان جائکم. (قرآن ۶۳/۷). ترجمه تحت اللفظی از خلاصه‌ای که در پایان منتهی الارب آمده است، و رجوع بسمغنی السبیب عن کتب الاعاریب شود. او یکی از حروف علة عربی است. و در اعلال آن قواعدی است. رجوع بکتب صرف عربی شود. او افعال معتل اللام (ناقص واوی) در حالت جزمی واو در پاره‌ای صیغ حذف شود چون: لم یدع و گاه در حال جزم بحال خود باقی باشد: هجوت زبان ثم جئت معتذرا من هجو زبان لم تهجو و لم تدع. که در لم تهجو واو ثابت مانده. (تاج العروس ج ۱۰ ص ۴۶۱). و رجوع به اعلال شود.

۹. [و] [اخ] در علم نجوم علامت و رمز برج میزان است.

**وآة.** [و] [ع ص] مؤنث و آی به معنی سخت شتاب‌کننده و تیزرونده از چهارپایان. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). رجوع به و آی شود.

**وآ.** (حرف) چون حرف عطفی برای اتباع و مزاجها و گاه معنی تکرار و تأکید را رساند: رنگ و وارنگ، جور و واجور و میتوان آن را بدل الف (آ) دانست در ترکیباتی نظیر: رنگ و وارنگ (رنگارنگ) در تداول مردم تهران، شوشتر و خراسان. (پیشوند) و (مزید مقدم) گاه بر سر فعل درآید بمعانی ذیل: خلاف و عکس معنی فعل را رساند: رو و وارو، کش و واکش، کنش و واکنش. (حرف اضافه) گاه بجای با و به و بسوی آید چنانکه اگر گویند که وا او گفتم اراده آن باشد که با او گفتم یا به او گفتم: واهوش آمدن، بهوش آمدن. الافاقه: واهوش آمدن. (زوزنی). الاختاث: سرمشک و بیرون نوردیدن. (تاج المصادر بیهقی). وادید آمدن، بادید آمدن. پدید آمدن. مؤمن فرزندان خود را اضافه چون و بت کند. (کتاب النقص ص ۵۵۲). و مذهب اهل حق آن است که قدرت و فعل است. (کتاب النقص ص ۵۴۲).

۵ - به معنی مفعول باشد مانند: «سرت واللیل».

۶ - به معنی قسم باشد و این قسم واو جز بر اسم ظاهر وارد نمیشود و جز به محذوف تعلق نمیگیرد مانند: «والقرآن الحکیم» (قرآن ۲/۳۶). و در این صورت اگر واو دیگری بعد از آن باشد دومی برای عطف است و در غیر این صورت هر یک به جوابی محتاج است مانند: «والتین والزیتون» (قرآن ۱/۹۵). و این واو بواسطه نزدیکی مخرج آن بدل از باست.

۷ - به معنی رُب باشد و این واو جز بر نکره داخل نمیشود و جز بمؤخر تعلق نمیگیرد مانند: «ولیل کموج البحر ارضی سدوله».

۸ - زاید باشد مانند: «اذا جاؤها و فتحت ابوابها». (قرآن ۷۲/۳۹).

۹ - به معنی حال باشد مانند: قمت والناس قعود و قمت و ادعوله؛ یعنی قمت داعیاً له.

۱۰ - واو ثمانیه که بین سبعة و ثمانیه در شماره آحاد قرار میگیرد و از این قبیل است در قرآن سبعة و ثمانهم کلیم. (قرآن ۲۲/۱۸).

۱۱ - واو ضمیر مذکر است مانند: «الرجال قاموا».

۱۲ - واو علامت رفع مانند: ابوه و مسلمون.

۱۳ - واو علامت مذکرین و از این قبیل است واو یتعاقبون در حدیث: «یتعاقبون فیکم ملائکه باللیل والنهار».

۱۴ - واو انکار مانند: الرجلوه بعد از آنکه قائلی بگوید: «قام الرجل» و بعضی گفته‌اند صواب آن است که این واو در شمار واوهای دیگر به حساب نیاید زیرا آن واو اشباع است در حالت رفعی بدلیل اینکه در حالت نصب و جر الرجاله و الرجلیه گفته میشود.

۱۵ - واو مبدله از همزه استهفامی که ماقبل آن مضموم است مانند: و الیه النشور و امتتم قال فرعون و امتتم به که (و این طبق قرائت قبیل است).

۱۶ - واو تذکیر مانند کسی که میخواهد بگوید یقوم زید، و گفتن زید را فراموش کند و پس از آن قصد کشیدن صدای خود کند برای تذکر زیرا اراده قطع کلام ندارد پس بگوید یقوموا... ولی بعضی گفته‌اند اینهم واو اشباع است.

۱۷ - واو قافیه و واو شباع مانند برفوع.

۱۸ - واو مداسم به ندا.

۱۹ - واوی که تغییر صورت داده است مانند طویی که اصل آن طویی است.

۲۰ - واوات اینیه مانند جوز و تورب.

۲۱ - واو وقت که قریب به واو حال است. مانند: اعمل و انت صحیح.

۲۲ - واو نسبت مانند اخوی در نسبت به اخ.

۲۳ - واو عمرو در فرق با عمر.

نظر که بیان شد منظور باشد

۲ - و یا إما استعمال میشود، مانند: اما شا کراً و اما کفوراً. (قرآن ۳/۷۶).

۳ - با لکن استعمال میشود مانند: «ولکن رسول الله و خاتم النبیین...» (قرآن ۴۰/۳۳).

۴ - عطف مفرد سببی بر مفرد اجنبی در موردی که ربط مورد نیاز است مانند: قام عمرو و غلامه.

۵ - عطف عقد بر نیف مانند احد و عشرون.

۶ - عطف صفات متفرقه با اجتماع منوع آن مانند: بکیت و مابکی رجل حزین علی ربیعین مسلوب و بال.

۷ - عطف آنچه که حق آن تشبیه و جمع بودن است مانند: ان الرزیه لازریه مثلها ققدان مثل محمد و محمد.

۸ - عطف چیزی که بی‌نیازی از آن حاصل نیست مانند: اخنصم زید و عمرو.

۹ - عطف عام بر خاص و بالعکس مانند: رب اغفر لی ولوالدی و لمن دخل بیتی مؤمناً. (قرآن ۲۸/۷۱).

۱۰ - عطف عاملی که حذف شده و معمول آن به تناسب عامل دیگری که جمع بین هر دو در یک معنی میکند مانند: زنجن الحواجب والعیونا ای و کحلن العیون.

۱۱ - عطف شیئی بر مرادفش مانند: انما اشکوا بئس و حزنی الی الله. (قرآن ۸۶/۱۲).

۱۲ - عطف مقدم بر چیزی که مطبوع است از روی ضرورت در شعر مانند: الا یا نخله من ذات عرق علیک و رحمة الله السلام.

۱۳ - عطف مخصوص بر جوار مانند قول خدای تعالی: فامسحوا برؤسکم و ارجلکم (قرآن ۶/۵). و البته این قاعده به حساب کسانی است که ارجل را مجرور خوانده‌اند.

ب - و گاهی واو از افاده مطلق جمع خارج میشود و اینگونه واو چند وجه دارد:

۱ - به معنی او باشد: در تقسیم مانند: الکلمة اسم و فعل و حرف یا در اباحه مانند: جالس الحسن و ابن سیرین یعنی یکی از این دو تن. یا در تخییر مانند: وقالوا نأت فاختر لها الصبر والبکاء فقلت البکا اشفی اذن لغلیلی.

یعنی صبر یا بکا زیرا بکا با صبر جمع نمیشود.

۲ - به معنی های جر باشد مانند: انت اعلم و مالک و بعث الشاء شاة و درهماً.

۳ - به معنی لام تعلیل باشد مانند: یا لیتنا نرد ولانکذب این را حارزنجی گفته است.

۴ - به معنی استیناف باشد مانند: «لاتأکل السمک و تشرب اللبن» (نزد کسی که رفع به تشرب میدهد).

گویند چه واحدش باج بود. در مثال شورباج و اسفندباج و امثال آن:  
گرت نزهت همی باید بصرهای قناعت شو  
که آنجا باغ در باغ است و خوان در خوان و در وا.  
سنائی.

**۱۰. وا (ص) گشاده. باز:**

مغان گشاده در فیض و بسته در مراض  
که باد و همه درهای فیض بر فیاض.

آصفی.

**۱۰. وا (صوت) مخفف وای. کلمه‌ای است که**

مردم مریض در زمان شدت مرض به آن ندا  
کنند. (برهان). آگاه در محل تأسف خوردن  
کف‌های دست برهم ساینند و این کلمه را  
گویند. (برهان). ادر تداول زنان تهران تعجب  
و استفهام انکاری را رساند.

**۱۰. وا (ص) به معنی دور بنظر آمده است که تقیض**

نزدیک باشد. (برهان).

**۱۰. وا (ا) در کلمه «اوروا» و «خشک‌وا» معنی**

خاص دارد شاید به معنی آرد یعنی  
دقیق الحنطه و غیره باشد.

**۱۰. وا (ع) پیشوند مزید مقدم عربی که استغانه را**

رساند. اشارت از اوایلا باشد. (غیاث):  
والسلاماه. والسفاه. والسفا. دریغا. دردا.  
دردا و دریغا، ای دریغ. حسرتا. واحسرتا.  
رجوع به اسفاه شود. واشریعتا. وامحمداه.  
وامحمدا. وایلا. واعلیاه. وانفا. واماها گفتن;  
به معنی لهف امه تلهیفا. (منتهی الارب):

چو روزاسعد از این جرخ دیرسال فرورفت  
ز جرخ ناله والسعداه زود برآمد. خاقانی.

تا دمی ماند ز من نوحه گران نشانید  
وارشیده کتان نوحه‌سرا نید همه. خاقانی.

این کلمه به فارسی نیز پیوندد: واندوها: رابعه  
مردی را دید که میگفت واندوها.

(تذکره الاولیاء عطار).

**وائدیشت. [ع] (اخ) ویدشت. ۲. پسر نیازم**

یا ایازم<sup>۳</sup> نام جد دهم زرتشت است بدین  
ترتیب که زرتشت پسر پوروشاسپ<sup>۴</sup> پسر  
پتیرگتراسپ یا پی‌تراسپ<sup>۵</sup> پسر اروگدسپ<sup>۶</sup>  
اورودسپ<sup>۷</sup> پسر هسچتسپ<sup>۸</sup> پسر  
چیشخ موش یا کشموش<sup>۹</sup> پسر پشترسپ<sup>۱۰</sup>  
یا پانیت رسپ<sup>۱۱</sup> پسر ارجدزشم یا هردرشم<sup>۱۲</sup>

واجستن. چرخیدن - و اچرخیدن. چرتیدن -  
واچرتیدن. چیدن - و اچیدن. چیده - و اچیده.  
پیچ - و اپیچ. شمردن - و اشمردن. پژوهیدن  
- و اپژوهیدن. بمال - و امال. خواناندن -  
واخواناندن. کن - و اکن. شور - و اشور.  
دوختن - و ادوختن. ستودن - و استودن.  
نوشتن - و انوشتن. شتافتن - و اشتافتن.  
نکوهیدن - و انکوهیدن. غلط - و اغلط  
خوردن - و اخوردن. ترقیدن - و اترقیدن.  
زدن - و ازدن. گفتن - و اگفتن. بردن -  
وابردن. دادن - و ادادن. || به معنی بر:  
الاعتتاب; از چیزی و اگردیدن. (زوزنی).  
یعنی برگردیدن. || دراز: و اکشیدن. دراز  
کشیدن، بدرازا خفتن. و امیدن. و افتادن:

آصفی مرغ سحر نعره زنان است هنوز  
گل بصد ناز قبا کنده و واقفادهست. آصفی.  
مؤلف برهان گوید: به معنی رجعت هم هست،  
چه هرگاه گویند واده مراد آن باشد که پس  
بده. (برهان). || پس: و استندن، پس ستندن،  
پس گرفتن. و ازدن، هم شاید از این قبیل  
باشد، یعنی رد کردن چنانکه سکه قلب را.  
وامانده. پس مانده. عقب مانده: الاسترداد;  
و ادادن خواستن. (زوزنی).

**۱۰. (پسونده) مانند مزید مؤخر یا پساوند در**

آخر اسماء درآید بمعانی ذیل: انصاف را  
رساند: پیشوا. پیشوایی. مروا. مرغوا. پیلوا  
(پسیله‌وا). || مسخف وای از پهلوی وای و  
اوستایی ویو<sup>۱</sup> به معنی یاد: اندروا = اندروای =  
دروا = دروای، لُفه به معنی در هوا و مجازاً  
سرگشته و حیران و سرنگون آویخته. (از  
حاشیه برهان چ معین، ذیل «اندروای»):  
پرورده تنی چو کوهی اندر تن  
بر رفته سری چو نخلی اندروا. مسعود سعد.  
کویه آن می برآید از پس خاک  
کویه این می بچیند اندروا.

آسمان کو ز کبودی بکبوتر ماند  
بر در کعبه معلق زن و دروا ببیند. خاقانی.

**۱۰. (ا) به معنی پا: چاروا. چاروای. || ابا. ابا.**

به معنی آتش یا مرادف باج (معرّب)، در تحفه  
به معنی با آمده که ابا نیز گویند که آتش باشد  
چون سکبا - سکوا. کبروا - کبریا. شوربا -  
شوروا. ماست‌با - ماست‌وا. شیربا - شیروا.  
سپیدوا. برغست‌وا. پیه‌وا (شربیه). (لغتنامه  
اسدی):

ز ده گونه ریچال و ده گونه وا  
گلوبندی هر یکی را سزا. ابوشکور.  
شیخ گفت «ای اصحابنا! بخورید که امشب  
خواججه‌وای حسن می خورید!»  
(اسرارالتوحید چ محمدرضا شفیعی کدکنی،  
ص ۱۹۷). || او در صحاح‌الفرس آمده نوعی از  
طعام را گویند به انفراد مانند ناروا و دوغ و او  
گندم و او جمعش واهوا بود و عرب باجات

کبوتر چون پرید از پس چه نالی  
که او برج آید ار باشد حلالی. نظامی.  
که بسیار ناید بر اندکی  
یکی و صد آید نه صد و یکی. نظامی.  
سرانجام اگرچه بد بد رود  
خر لنگ و آخور خود رود. نظامی.  
گفتند محبت چیست گفت از ازل درآمده  
است و بر ابد گذشته و در هشده هزار عالم  
کس را نیافته که یک شربت از او درکشد تا  
آخر و احق شد و از این عبارت در وجود آمد  
که بجهم و یحیونه (تذکره الاولیاء عطار).  
گرچه ما و سوی ما و میرویم  
با دل آشفته زینجا میرویم.

شاه داعی شیرازی.  
بطن السماء؛ آن سوی که ما دارد. (السامی  
فی الاسامی). ظهر السماء؛ آن سوی که ما  
دیگر آسمان دارد. (السامی). التفتش؛ موی و ا  
تیغ خاستن. (زوزنی). و ا تیغ خاستن موی.  
(منتهی الارب). || به معنی به: واپس رفتن.  
واپس خسزیدن. واپس دادن. و ا گذاشتن.  
و ایستادن:

رستم را ترس و غم واپس برد  
هم ز ترس آن بددل اندر خویش مرد.  
مولوی.

کاین چه شاید بود و ابرسم از او  
که چه میسازی ز حلقه تو بتو. مولوی.  
التقشیع، ابرو و ابردن. (تاج المصادر بیهقی).  
الاستعاط؛ دارو و ا بینی خویش کردن. (تاج  
المصادر بیهقی). التعتیب؛ و ا گوشه دهان  
افکندن سخن. (تاج المصادر بیهقی). السفوف؛  
دارو که و ا دهن پرا کنند. (مهذب الاسماء).  
|| پیشوند گاهی به معنی باز است چنانکه  
وانگونی به معنی بازنگونی باشد و ا گفت  
به معنی بازگفت است: و اشدن. و ا کردن.  
وامانند. و اترقیدن:

هزار یوسف گم گشته واتوانی یافت  
سر آستین جمال خود ار بیفشانی.  
نجیب‌الدین جریادقانی.

یک بیک و امیثناسم خلق را  
همچو گندم من ز جو در آسیا. مولوی.  
گیایان که صبح سر کله و ا کنند  
آیا بود که گوشه چشمی بما کنند.  
بسحاق اطعمه.

|| اسکر. دوباره. مجدد. باز: الاستعاده؛ سخن  
و ادرخواستن. (زوزنی). و ا گویه کردن،  
و ا دیدن:

برسم خسروی بناواختندش  
ز خسرو هیچ و انشناختندش. نظامی.  
بده یک بوسه تاده و استانی  
از این به چون بود بازارگانی. نظامی.  
|| علامت پیشوند فعل است: ریشتن -  
و ا ریشتن. ریسیدن - و ا ریسیدن. جستن -

1 - vayu.  
2 - Vaidisht یا Vidasht.  
3 - Nayazem یا Ayazem.  
4 - Pôrûshâsp.  
5 - Patiragtarâsp یا Paitrâsp.  
6 - Urugadhasp یا Aurvadasp.  
7 - Haêchatâsp.  
8 - Chixshmûsh یا Kaxshmûsh.  
9 - Paêtrâsp یا Pâitrasp.  
10 - Arejadharshm یا Hardarshm.

پسر هرذار یا خرذر<sup>۱</sup> پسر سپیتام<sup>۲</sup> یا سپیتامان<sup>۳</sup>. (مزدیسنا تألیف دکتر معین براین ص ۶۹).

**وائز.** [ء] [ع ص] ترسناک. (منتهی الارب). [افزع. (قطر المحيط).

**وائل.** [ء] [لخ] نام پدر قبیله‌ای است از عرب. مؤلف تاج العروس آرد: وائل، اسم رجل غلب علی حی.

**وائل.** [ء] [لخ] قبیله‌ای است از عرب. (از لباب الایاب نقل از غیاث). و قد یجعل اسماً للقبیلة فلا یصرف. (تاج العروس). شعبه‌ای از قبیله بنی ركب مشعب از بنی اشعر. (تاریخ قم ص ۲۸۳). رجوع به بنو وائل و عیون الاخبار شود.

**وائل.** [ء] [لخ] نام قریه‌ای است. (از لباب الایاب نقل از غیاث).

**وائل.** [ء] [لخ] ابن ابی القیس صحابی است. (منتهی الارب). و گویند وائل بن افلح بن ابی القیس عم رضاعی عاتشه. (تاج العروس) و (الاصابه حرف واو قسم اول ج ۶ ص ۳۱۲).

**وائل.** [ء] [لخ] ابن افلح. رجوع به وائل بن ابی القیس شود.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن حجر الحضرمی. مؤلف تاج العروس آرد: وائل بن حجر بن ربیع و يعرف بالقیل روی عاصم بن کلیب عن ابيه عنه - انتهى. یغنمیر صلی الله علیه و آله و سلم این نامه را به او نوشت:

«من محمد رسول الله الى الاقبال العباہلة من [أهل] حضرموت، باقامة الصلاة، و ایتاء الزکاة، فی التیعة شاة. و التیعة لصاحبها، و فی السیوب الخمس؛ لا خلط، و لا اورط، و لا شناق و لا شغار و من اجبی فقد أربی، و کل مسکر حرام». (عقد الفرید ج ۱ ص ۲۸۵ ج محمد سعید العریان). و رجوع به البیان و التبین ج حسن سندوی ج ۱ ص ۲۰ و ۲۱ و الاصابه ج ۶ ص ۳۱۲ قسم اول و ص ۳۳۱ شود.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن داود. ابوبکر. تابعی است.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن رباب قرشی سهمی خود و برادرش معمر صحابی بودند. رجوع به الاصابه ج ۶ ص ۳۱۳ قسم اول شود.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن زید بن قیس بن عماره. یکی از بزرگان طایفه عماره است. رجوع به عقد الفرید ج ۳ ص ۳۲۷ ج محمد سعید العریان شود.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن صریم البشکری. ابن عبدربه گوید: وائل بن صریم بشکری از یامه بیرون آمد. پس بنواسیدین عمرو بن تمیم با او مصادف شدند و وی را اسیر گرفتند و او را در گودال آب فرو بردند و این شعر میخواندند:

یا ایها الماتح دلوی دونکا  
و بسدین وسیله او را کشتند. پس برادرش

باعث بن صریم به خونخواهی برادر برخاست و جنگ یوم حاجر پدید آمد. در این جنگ تمامتین باعث بن صریم مردی از بنی اسید را که در میان ایشان مورد توجه بود بکشت و صد تن دیگر نیز از ایشان کشته شدند.

باعث بن صریم درباره این جنگ گوید:  
سائل اسیداً هل تأرت بوائل  
ام هل شفیت النفس من بلباها؟

اذا رسلونی ماتحاً لدلائهم  
فملائها علقا الی اسباها  
انی و من سمک السماء مکانها  
و البدر لیله نصفها و هلالها  
آلیت أوقف منهم ذالحیه  
أبدأ فتنظر عینه فی مالها.

و نیز گوید:  
سائل اسیداً هل تأرت بوائل  
ام هل آتیهم بامر مریم  
اذا رسلونی ماتحاً لدلائهم  
فملائهم الی العراق بالدم!

رجوع به عقد الفرید ج ۶ ص ۶۸ و ۶۹ ج محمد سعید العریان شود.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن عبید، تابعی است. (منتهی الارب).

**وائل.** [ء] [لخ] ابن عوف بن تغلب. از قبیله طسی، از قحطان. جدی است جاهلی از فرزندان اوست عمرو بن عدی بن وائل که امرؤ القیس وی را مدح گفته است. (الاعلام زرکی ج ۳ ص ۱۱۳۱).

**وائل.** [ء] [لخ] ابن قاسط پدر قبیله‌ای است. (منتهی الارب). در تاج العروس آمده: (وائل) بن قاسط بن هنب بن اقصی بن دعی بن جدبده. پدر قبیله‌ای است معروف - انتهى. در الاعلام زرکی آمده: وائل بن قاسط بن هیب (کذا). از ربیع، از عدنان؛ جدی است جاهلی، و یکروز تغلب از فرزندان اویند. و آن دو بطن بزرگ باشند.

**وائل.** [ء] [لخ] ابن مران بن جعفی. از قحطان، جدی است جاهلی.

**وائل.** [ء] [لخ] خزاعی. یکی از مشاهیر شعرای عرب به زمان هارون الرشید و مأمون. وی دیوان اشعاری دارد که بخش عمده آن قول و غزل‌های متعدد در باب سلمی معشوقه است.

**وائل.** [ء] [لخ] قیل. رجوع به وائل بن حجر شود.

**وائله.** [ء] [لخ] بطنی است از همدان و هو وائل بن شا کرین ربیع بن مالک. [بطنی است از عرب. (منتهی الارب).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن جاریه. این نام در نسب نمان بن عصر آمده است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن حرث بن بهته، از طایفه بنی سلیم است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن دول، از طایفه غامد است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن دهمان بن نصر بن مطویه از طایفه هوازن است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن سهیم مره. از قبیله غطفان است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن طمّان از قوم ایاد است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن ظرب. از طایفه عدوان است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن عمرو بن شیبان بن محارب، این نام در نسب ضحاک بن قیس قهری آمده است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن قاده. در نسب قرصافه صحابی و نسب عبدالرحمن بن رماحس الکنانی آمده است. (تاج العروس).

**وائله.** [ء] [لخ] ابن مازن بن صعصعه، در زمره اجداد ام نوفل بن عبدالمطلب آمده. (تاج العروس).

**وائلی النجدی.** [ء] [لخ] (شیخ...) عثمان بن سند، او راست: اصفی الموارد من سلسال احوال الامام خالد. در حاشیه آن کتاب حدیقه الندیة فی آداب الطریقه القشبندیة للشیخ محمد بن سلیمان البغدادی بطبع رسیده، مطبعة العلمیة ۱۳۱۳. (معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۰۹).

**وائن.** [ء] [لخ] دهسی است از دهستان انگهران بخش کهنوج شهرستان جیرفت. در ۲۱۰۰۰ گزی جنوب کهنوج، سر راه مالرو انگهران میناب، کوهستانی و گرمسیر است. سکنه آن پنج تن است. آب آن از قنات و محصول آن خرما است شغل اهالی زراعت و مکاری و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**وانجیر.** [أ] [ل] نامی که در نور به انجیر دهند. رجوع به انجیر شود. (جنگل شناسی ساعی ج ۱ ص ۲۴۵).

**واثور.** [لخ] کرسی بخش (تاران) از آروندیسمان آبی نزدیک آویرن (به فرانسه) دارای ۳۷۵ تن سکنه.

**وائی.** [ل] ضرورت و بایست. (از آنتدراج). لزوم و وجوب. (ناظم الاطباء).

**واایستادن.** [ذ] (مص مرکب) باز ایستادن و ایستدن. و ایستیدن. و ایستادن (در تداول عامه). امتناع. توقف. و قوف. اقلع. احجام: اقصام: و ایستادن باران و تب. ارقاء؛ و ایستادن خون و اشک. (تاج المصادر بیهقی). [و ایستادن از چیزی؛ نکردن آن.

1 - Xaredhar یا Hardhâr.

2 - Spîtâmân یا Spîtâmân.

3 - Vaour.

**وایستدن.** [بَ تَ] (مص مرکب) وایستادن. رجوع به وایستادن شود. انتهاه. (تاج المصادر بیهقی) <sup>۱</sup>. انقذاع. (تاج المصادر بیهقی) <sup>۲</sup>.

**وایستیدن.** [دَ] (مص مرکب) وایستادن. استصمام. (تاج المصادر بیهقی) <sup>۳</sup>.

**وایگاج.** [اِخ] جزیره روسی در اقیانوس منجمد شمالی، واقع بین قاره و زامبل جدید <sup>۴</sup>.

**وابا.** [اِ] قوت فهم را گویند. (برهان) (آندراج).

**واباختن.** [تَ] (مص مرکب) برده را باختن.

**وابازشدن.** [شَ] (مص مرکب) دوباره باز شدن؛ الاتجاب؛ واپاز شدن ابر و آنچه بدان ماند. (زوزنی). انجلاء؛ واپاز شدن غم و میغ و آنچه بدان ماند. (زوزنی).

**واباش.** [اِخ] شهری است در ممالک مجتمعه در سمت غربی از مملکت جمهوری اوهیو، سرچشمه گرفته داخل جمهوری ایسندیانا میگردد و بدین طریق مرزهای جمهوری ایلینوآ را جدا میسازد و وارد وینسنه شده پس از جریان ۷۰۰ هزار گز از ساحل راست به نهر اوهیو وارد میشود. (قاموس الاعلام ترکی).

**وابخشیدن.** [بَ] (مص مرکب) تقسیم. (مصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). تقاسم. (منتهی الارب). توزع. (تاج المصادر بیهقی) (دهار). قسم. (تاج المصادر بیهقی). قسمت کردن. (مجلل اللغة). تقسیم کردن. مقاسمه. تغلیج. فلج. (تاج المصادر بیهقی). توزیع؛ واپخشیدن چیزی میان گروهی. (زوزنی). توزع. واپخشیدن چیزی میان گروهی. (تاج المصادر بیهقی). [اباهم واپخشیدن، تقسیم، مقاسمه.

**وابخشیده شدن.** [بَ] (مص مرکب) توزع. (تاج المصادر بیهقی).

**وابر.** [اِ] کسی. احدی؛ مایه وابر؛ کسی در آن نیست. (منتهی الارب) (آندراج). یقال ما بالدار وابر؛ ای احد. (مهدب الاسماء).

**وابردن.** [بَ] (مص مرکب) بازپردن؛ کشف؛ واپردن اندوه، واپردن پرده. (ترجمان القرآن). استکشاف؛ فرج؛ واپردن اندوه و غیره. (منتهی الارب)؛ آوازی شنود که هان اگر میخواهی تا نعمت جمله دنیا وقف تو کنم اما اندوه خویش از دلت وابر که اندوه و نعمت دنیا هر دو در یکدل جمع نیاید. (تذکره الاولیاء). [وابردن (نان)؛ واکردن و پهن کردن خمیر نان باشد بجهت لواش پختن. (برهان).

**وابریدن.** [بَ] (مص مرکب) بازپریدن. قطع کردن؛ اختراع؛ واپریدن کاری را با کسی. مقاطعه؛ با کسی واپریدن. (منتهی الارب)؛ عضو گردد مرده کز تن واپرید

نوبریده جنبه اما نی مدید. مولوی.

**وابریده شدن.** [بَ] (مص مرکب) از هم باز شدن. از هم جدا شدن.

**وابستگان.** [بَ] (مص مرکب) ج وابسته. منسوبین. [انورکان. (از سفرنامه ناصرالدین شاه). رجوع به وابسته شود.

**وابستگی.** [بَ] (مص مرکب) حالت و چگونگی وابسته. الفت. - وابستگی بفلان امر داشتن؛ علقه. علاقه بدان داشتن. [نسبت. انتساب.

**وابستن.** [بَ] (مص مرکب) بازبستن. مؤلف آندراج گوید: مرکب است از وا که به معنی گشاده است و بستن که ضد آن است و این بر کسی یا چیزی مستعمل میشود که از یک سو گشاده و آزاد و از طرف دیگر بسته و پیوسته باشد همچون درآمدن مردی در گروهی و شمردن خود را از آن گروه یا منسوب داشتن خود را به خاندانی یا وانمودن خود را از مردمان شهری و کشوری چه اینهمه به ظاهر گشاده و آزادند مگر در نهان یک گونه بستگی دارند، در تازی نسبت و منسوب و انتساب باشد. (از فرهنگ فرنگ و ترکنازان هندی از آندراج). اما باید دانست که «وا» در این ترکیب مزید مقدم است بستن، متصل ساختن، بند کردن.

در این دوران گرت زین به پسندند زهی پشمین به گردن واینندند. نظامی. [اصطلاحی است در قمار؛ بستن و وابستن. رجوع به بازبستن شود.

**وابسته.** [بَ] (مص مرکب) مربوط. متعلق. موقوف. منحصر. منسوب و ملازم. (آندراج). ج. وابستگان. [در سفارتخانه‌ها به درجه‌ای از مأمورین سیاسی اطلاق میشود. و وقتی این کلمه با مضاف الیه استعمال شود معنی آن فرق خواهد کرد مثل وابسته نظامی یا وابسته تجاری. فرهنگستان این کلمه را بجای آتاشه <sup>۷</sup> برگزیده است. (مصوبات فرهنگستان). [منسوب. منتسب؛ وابسته فلان، از کسان او. منسوب بدو. [خویش سببی. خویش غیرنسبی. یکی از کسان کسی. کس. پیوند. [انورک و سایر منسوبان.

- وابسته تجاری <sup>۸</sup>؛ کارگزار و عامل تجاری دولتی در سفارتخانه وی در مملکت دیگر.

- وابسته فرهنگی <sup>۹</sup>؛ نماینده و عامل امور معارفی دولتی در سفارتخانه وی در مملکت دیگر.

- وابسته نظامی <sup>۱۰</sup>؛ کارگزار و عامل نظامی دولتی در سفارت خانه وی در مملکت دیگر.

**وابسته بودن.** [بَ] (مص مرکب) وابسته بودن به، معلق بودن بر. وابسته

به فلان امر بودن، بدان علاقه داشتن.

**وابسته شدن.** [بَ] (مص مرکب) متعلق گردیدن. منوط شدن.

**وابش.** [بَ] (مص مرکب) این دهمه قبیله‌ای است از همدان. (منتهی الارب). مؤلف تاج العروس آرد: واپش بن دهمه فی همدان، و هم بنو واپش بن دهمه بن سالم بن ربیع بن مالک بن صعبن دومان.

**وابش.** [بَ] (مص مرکب) این زید بن عدوان، بطنی از قیس عیلان. (تاج العروس) (منتهی الارب).

**وابش.** [بَ] (مص مرکب) یساقوت آرد: ابوالفتح گوید: وادی و کوهی است بین وادی القری و شام. (معجم البلدان).

**وابشی.** [بَ] (مص مرکب) منسوب است به واپش بن زید بن عدوان. (انساب سمعی). رجوع به واپش شود.

**وابص.** [بَ] (مص مرکب) درخشان. (المنجد). و رجوع به منتهی الارب شود.

**وابص.** [بَ] (مص مرکب) غلمی است. (منتهی الارب).

**وابصه.** [بَ] (مص مرکب) آتش. (منتهی الارب) (آندراج). [و یقال انه لوابصه سمع؛ یعنی وی استواردارنده است هر چیز را که بشنود. (منتهی الارب). [الوابصه؛ البرقه. و یقال «ما فی النار وابصه»؛ ای جمرة. (المنجد).

**وابصه.** [بَ] (مص مرکب) ابن معید. صحابی است. (منتهی الارب).

**وابصه.** [بَ] (مص مرکب) موضوعی است. (منتهی الارب).

**وابصی.** [بَ] (مص مرکب) منسوب است به وابصه. (انساب سمعی).

**وابصی.** [بَ] (مص مرکب) (اخ) عبدالله بن خالد الوابصی از عبدالله بن حارث بن هاشم روایت دارد. سعید بن ایوب از او روایت کند. (انساب سمعی ص ۵۷۵).

**وابصی.** [بَ] (مص مرکب) (اخ) ابوالفضل عبدالسلام بن عبدالرحمن بن صخر بن عبدالرحمن بن وابصه بن معیدالاسدی الوابصی از فرزندان وابصه بن معید قاضی رقه بود، سپس به قضاء بغداد منصوب گشت.

۱- انتهاه، باز ایستادن از کار و جز آن. (منتهی الارب).

۲- انقذاع، باز ایستادن. (منتهی الارب).

۳- استصمام، باز داشتن. (منتهی الارب).

4 - Vaigatch.

5 - Nouvelle - Zemble.

6 - Wabash.

7 - Attaché (فرانسوی).

8 - Attaché commercial (فرانسوی).

9 - Attaché culturel (فرانسوی).

10 - Attaché militaire (فرانسوی).

محمد بن اسحاق صنعانی و ابوالاصبح محمد بن عبدالرحمن القرطاسی و احمد بن علی الامار و ابو عروبة الحرانی از وی روایت کنند. قاضی رقه بود و در ایام متوکل به قضاء بغداد منصوب گشت عقیف و نیکو طریقت بود. یحیی بن متوکل او را از قضا معزول ساخت پس متوکل به یحیی گفت به چه جهت او را معزول کردی. یحیی چیزهایی که دال بر ضعف او در فقه بود گفت. پس متوکل نامه‌ای برای اهل بغداد نوشت و جای نام قاضی را سفید گذارد و آن را با یعقوب قوصره فرستاد و دستور داد تا مردم را به جامع بغداد گرد آورد و از ایشان درباره ابیصی نظر بخواهد. پس اگر بدو رضایت دادند نام او را در فرمان وارد کرده و فرمان را به دست او بدهد، گفت: چون یعقوب به بغداد رسید مردم را در مسجد جامع گرد آورد و نظر آنها را درباره ابیصی سؤال کرده همگی در رضایت از وی اجماع کردند. پس فرمان قضا را به دست او سپرد پس دو متخاصم حاضر شدند ابیصی در امر ایشان اندکی به مطالعه پرداخت و سپس به منزل شد و پس از آن به قضا نپرداخت تا آنکه در شهر رقه به سال ۲۴۹ یا ۲۴۷ درگذشت. (انساب سمعانی ص ۵۷۵).

**وابط.** [ب] [ع ص] فرومایه بددل سست. (منتهی الارب). بددل ضعیف. (مهذب الاسماء). الضعیف الجبان. الخسیس. (اقرب الموارد).

**وابکنه.** [ا] [بخ] نام قریه‌ای است به سه فرسنگی بخارا. و نسبت بدان وابکنوی و وابکنی است.

**وابکنی.** [ا] (ص نسبی) منسوب به وابکنه قریه‌ای در سه فرسنگی بخارا. (انساب سمعانی ص ۵۷۵).

**وابکنی.** [ا] [بخ] ابوحامد بن احمد بن محمود بن جنب بن موسی بن سهل صرام و ابکنی، وی از ابو عبدالله ابن ابی حفص کبیر روایت کند. (انساب سمعانی ص ۵۷۵).

**وابکنی.** [ا] [بخ] ابو عبدالله محمد بن نصر بن الیاس و ابکنی از اهل بخارا. از سفین بن عبدالحکیم و احمد بن نصیر و احمد بن لیث بن ناصح و اسباط ابن یسع و ابو عبدالله بن ابو حفص و یعقوب بن غرمولی روایت کند و ابوبکر محمد بن داود بن عصام بن سلام بخاری از وی روایت دارد. (انساب سمعانی ص ۵۷۵).

**وابکنی.** [ا] [بخ] ابویوسف یعقوب بن جنب الوابکنی و نام ابو جنبد غزم بود. به خراسان شد و دانشمندان دریافت، از مسیب بن اسحاق و محمد بن سلام بیکندی و ابو حفص احمد بن حفص بخاری و ابومحمد حبان بن موسی الکشهنی و حامد بن آدم

مروزی و علی بن حجری و سعدی و سدید بن نصر طوسانی و جز ایشان حدیث شنید و ابوحامد شاهد بن محمد یوسف بخاری و ابو حفص احمد بن حاتم بن حبان بخاری و ابوحامد احمد بن محمود بن طالب بخاری از وی روایت کنند. (انساب سمعانی ص ۵۷۵).

**وابکی.** [ا] [بخ] رجوع به وپکه شود.

**وابل.** [ب] [ع ص] بخشنده. جواد: رجل وابل. (از اقرب الموارد). اباران بزرگ قطره. (غیاث) (منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (مهذب الاسماء) (دهار). باران سخت. باران تند. باران درشت قطره. رگبار، باران تند بزرگ قطره:

نگار من چو حال من چنین دید  
بیارید از مژه باران وابل.

گر چه شمسی نه ابر، عالم را  
از کف زآذ تست وابل و رش.

سپهر منصب و تمکین علای دولت و دین  
سحاب رفت و باران رحمت وابل. سعدی.

**وابل.** [ب] [ا] [بخ] مؤلف تاج العروس گوید:

جد هشام بن یونس اللؤلؤی المحدث، از او حدیث کرد و حفید و اسحاق بن ابراهیم از جد خود حدیث نقل کرد و از ابوالقاسم بن النحاس

المقری نقل حدیث کرده است. - انتهی. در

منتهی الارب آمده: وابل، نام جد حجاج بن یونس لؤلؤی محدث (کذا).

**وابل.** [ب] [ا] [بخ] نام قبیله‌ای است از عرب.

(از غیاث نقل از منتخب و صراح و لب الالباب و شرح نصاب).

**وابلة.** [ب] [ل] [ع ص] تأنیث وابل. رجوع به وابل شود. [ا] استخوان بندگاه زانو و سر

بازو. (مهذب الاسماء) (منتهی الارب). [ا] کرانه کتف از سر بازو. [ا] استخوانی است در بند

زانو. [ا] بازو. [ا] سر زانو. [ا] آنچه پیچیده باشد از گوشت و عروق (منتهی الارب). [ا] نژاد شتر و گوسفند.

**وابلة.** [ب] [ل] [ا] [بخ] ابن الاشفع. در تاریخ

گزیده چ عکسی ص ۲۴ چنین آمده است:

«وابلة بن الاشفع در سنه خمس و ثمانین به شام درگذشت». ولی درست به نظر نمیرسد و ظاهراً تحریفی از وائل بن الاسقع است.

رجوع به وائل بن الاسقع شود.

**وابلی.** [ب] [ص نسبی] منسوب به وابل که جد یکی از طوایف عرب است. (از انساب سمعانی ورق ۵۷۵ الف).

**وابلی.** [ب] [ا] [بخ] محمد بن اسحاق بن محمد بن الطیل بن وابل الازدی الوابلی مکنی به ابوبکر - منسوب به وابل بنای بنی وابل -

الانباری. از اهل انبار و از محدثان بود از احمد بن یعقوب القریمی حدیث سماع کرد. و ابو عبدالله محمد بن عبدالله الصوری از او

روایت دارد و متذکر شده است که از او به سال

۴۱۸ ه. ق. در انبار سماع کرده است و گفته است وفات و ابلی هم در همان سال بوده است. (انساب سمعانی ورق ۵۷۵ الف). در کشف الظنون چ دو ج ۲ ستون ۱۳۹۹ تحت عنوان « کتاب الانابة » او را چنین معرفی کرده است: « ابوبکر محمد بن اسحاق بن الطل من وابل المحدث متوفی به سال ۴۲۱ ه. ق. ».

**وابن.** [ب] [ع] [ا] احد. یکی. گویند ما فی

الدار و ابن (ای احد). کسی نیست در سرای.

در خانه کسی نیست. و کذا ما فی الدار و ابر.

(تاج العروس) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

در مقام نبودن کسی در جایی ذکر شود.

**وابنجان.** [ا] [ا] [بخ] (دسکره...) از دیده‌های

وازر کرد و قم. (تاریخ قم ص ۱۲۷).

**وابند.** [ب] [ا] (مرکب) در اصطلاح بنایان،

محل تقاطع دو دیوار.

**وابنیت.** [ا] [ا] [بخ] یکی از دو شهر صقلاب که

در مشرق آن قرار دارد. (شهر غربی آن خرداب نامیده میشود). (حدود العالم ص ۱۰۷).

**وابوساه.** [ب] [ا] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادی مندوب) کلمه‌ای که برای

اظهار پدبختی و بیجاگری بر زبان آرند.

**وابوسیدن.** [د] [ا] (مص مرکب) روگردان

شدن و بی‌دماغ گشتن. (آندراج) (از فرهنگ نظام).

بیزار شدن و متفرق گشتن. (ناظم الاطباء). اعراض کردن. (غیاث اللغات):

یحیی گل بوسه ز آن دهان تا چیدم  
در باغ جهان غنچه بدبو دیدم  
با آن همه آرزو، لب لعلش را  
یک مرتبه بوسیدم و ابوسیدم.

یحیی شیرازی (آندراج و فرهنگ نظام).

|| دست از کاری کشیدن و ترک عزم کردن. (ناظم الاطباء).

**وابوسیده.** [د/ذ] [ا] (مص مرکب) روگردان

شده. بی‌دماغ گشته. (بهار عجم) (آندراج) (از فرهنگ نظام):

از بوسه‌ام دل شاد کن، ز انجام حسنت یاد کن  
کز بوسه گاهت رسته خط، وز عشق و ابوسیده من.  
محمد سعید اشرف (از بهار عجم و آندراج).  
و رجوع به و ابوسیدن شود.

**وابرداختن.** [ب] [ت] [ا] (مص مرکب) خالی کردن. فارغ کردن:

ولیک امشب شب در ساختن نیست  
امید حجره و اپرداختن نیست. نظامی.

- رخت و اپرداختن؛ ترک گفتن. خالی کردن: گفت از این درگذر بهانه مساز

باغ بفروش و رخت و اپرداز. نظامی.  
|| تفرغ. (تاج المصادر بیهقی).

**وابرسیدن.** [ب] [د] [ا] (مص مرکب) دوباره سؤال کردن. || تفتیش کردن. (ناظم الاطباء).  
|| دریافت کردن. (آندراج از فرهنگ فرنگ).

||بازرسیدن. استفسار نمودن: (آندراج): یکی ژند و آست آر با برسمت بگو پاسخ از هرچه واپرسمت. فردوسی. صبح شد هدهد جاسوس کز او واپرسند کوس شد طوطی غماز کز او واشنوند. خاقانی.

کاین چه شاید بود واپرسم از او که چه میساز ز حلقه تو بتو. مولوی. و رجوع به پرسیدن و باز پرسیدن و «وا» شود. **واپژوهیدن.** [پ / پ] [د] (مص مرکب) دوباره تفحص و تفتیش کردن. باز تحقیق نمودن و بازجستن. (ناظم الاطباء). کاویدن. بحث. (تاج المصادر بیهقی). تنقیر. (مجمل اللغة). تفتیش. (دهار) (مصادر زوزنی). تفحص. (دهار) (مجمل اللغة). ادامه. (منتهی الارب). فحص؛ نیک واپژوهیدن. (مجمل اللغة) (تاج المصادر بیهقی). افتحاص. (مجمل اللغة) (مصادر زوزنی). جس؛ واپژوهیدن خبر. فر؛ واپژوهیدن از چیزی. (تاج المصادر بیهقی). و رجوع به «وا» و پژوهیدن شود.

**واپس.** [پ] [ق] (مرکب) بازپس. و با لفظ افکندن به معنی در پس انداختن چیزی را. (بهار عجم) (آندراج). ||عقب و پشت سر. ||بعد از آن و پس از آن و از آن پس. ||باز و دوباره. ||در عوض. ||(ص مرکب) دل واپس؛ نگران و منتظر و چشم‌براه. ||(ا) آزار و جفا. (ناظم الاطباء). رجوع به وا شود. ||(حرف اضافه) عقب. پشت سر.

**واپس آمدن.** [پ م] [د] (مص مرکب) برگشتن. باز آمدن. مراجعت کردن. (ناظم الاطباء):

پیشه‌ها و خلقها از بعد خواب واپس آید هم به خصم خود شتاب. مولوی. یکدم ار مجنون ز خود غافل شدی ناچه گردیدی و واپس آمدی. مولوی

**واپس استادن.** [پ] [د] (مص مرکب) در عقب ایستادن. پشت سر ایستادن. ||عقب ماندن. (ناظم الاطباء). رجوع به واپس استیدن و واپس ایستادن شود.

**واپس استیدن.** [پ] [د] (مص مرکب) عقب ماندن سپس ماندن. تخلف. (تاج المصادر بیهقی). تخزع. (تاج المصادر بیهقی).<sup>۱</sup> رجوع به واپس استادن شود.

**واپس افتادن.** [پ ا] [د] (مص مرکب) عقب افتادن. پس افتادن. تأخر؛ چون پادشاهی عجم زوال پذیرفت و کبیسه ربع ایشان بیفتاد ادراک غلات واپس افتاد بهر چهار سال یکروز. (تاریخ قم ص ۱۴). چون کبیسه عجم در اسلام بیفتاد فصول سال ایشان بگردیدند و ادراک غلات واپس افتاد پس از این جهت بدیشان زحمت و رنج رسید و در ادای خراج به تنگ آمدند سبب واپس افتادن

ادراک غلات و ارتفاعات از ابتدای دادن خراج. (تاریخ قم ص ۱۴۵).

**واپس افتاده.** [پ ا] [د] (نصف مرکب) عقب افتاده. در راه پس مانده. دیری‌کننده. (ناظم الاطباء). رجوع به واپس افتادن شود.

**واپس افکندن.** [پ ا] [ک] [د] (مص مرکب) یا افگندن. درنگی کردن. به تأخیر انداختن. معطل کردن. دیری کردن. (ناظم الاطباء). ||در پس انداختن. (بهار عجم) (آندراج). ||تسویف. (تاج المصادر بیهقی). پشت سر گذاشتن. تأخیر کردن. رجوع به واپس فگندن شود.

**واپس انداختن.** [پ ا] [ت] (مص مرکب) درنگی کردن. به تأخیر انداختن و معطل کردن. دیری کردن. (ناظم الاطباء). تأخیر. واپس افکندن. (زمخسری).

**واپس ایستادن.** [پ] [د] (مص مرکب) پشت سر ایستادن. در عقب ایستادن. رجوع به واپس استادن و واپس استیدن شود.

**واپس باختن.** [پ ت] (مص مرکب) قمار برده را باختن.

**واپس بردن.** [پ ب] [د] (مص مرکب) بازپس بردن. ||اعاده دادن. عقب بردن. از عقب بردن. (ناظم الاطباء). اخناس. (تاج المصادر بیهقی). ارجاه. (زوزنی):

چو سیب رخ نهم بر دست شاهان سید واپس برد سیب سپاهان. نظامی. گراو میبرد سوی آتش سجود تو واپس چرا میری دست جود. سعدی (بوستان).

**واپس بودن.** [پ] [د] (مص مرکب) عقب ماندن. دنبال ماندن:

ره راست رو تا به منزل رسی تو بر ره نه‌ای زین قبل واپسی. سعدی (بوستان).

**واپس تافتن.** [پ ت] (مص مرکب) رو به عقب کردن.

**واپس تو.** [پ ت] (ص تفضیلی مرکب) عقب‌تر. بازمانده‌تر:

عمر همه رفت و به پس کس تریم قافله از قافله واپس تریم. نظامی. به زیر چنگ خرچنگ اندری تو از آن هر ساعتی واپس تری تو. عطار (اسرارنامه).

هر که صبر آورد گردون بر رود هر که حلوا خورد واپس تر رود. مولوی.

**واپستن.** [پ ت] (مص مرکب) بازجستن. فراجهیدن. ||در عقب نشستن. (ناظم الاطباء). ||واپس جستن. (شعوری).

**واپسته.** [پ ت] [ب] [ا] (نصف مرکب) پیوسته. متصل. ||دوست و رفیق و یار. (ناظم الاطباء).

**واپس جستن.** [پ ج] [ج] [ت] (مص مرکب) به عقب جستن:

جست واپس ز زیر شمشیرش جز گریختن<sup>۲</sup> نماند تدبیرش. میرنظمی (از شعوری).

**واپس خریدن.** [پ خ] [د] (مص مرکب) خریدن فروخته خود را.

**واپس خزنده.** [پ خ] [ز] [د] (مص مرکب) خناس. (ترجمان القرآن). بازخزنده. رجوع به واپس خریدن شود.

**واپس خزیدن.** [پ خ] [د] (مص مرکب) عقب رفتن. کنار رفتن:

بر گرفت آن آسیا سنگ و بزد بر مگس تا آن مگس واپس خزد. مولوی. بعد از آنت جان احمد لب گرد جبرئیل از بیم تو واپس خزد. مولوی. رجوع به واپس شود.

**واپس دادن.** [پ] [د] (مص مرکب) بازپس دادن. دوباره پس دادن. (ناظم الاطباء). رد. رد کردن. مسترد داشتن:

قبا تنگ آید از سروش چمن را درم واپس دهد سیمش سمن را. نظامی. ||گزاردن. ادا کردن. ||توختن.

**واپس داشتن.** [پ ت] (مص مرکب) بازداشتن. توقیف کردن. ||منع کردن. (ناظم الاطباء).

**واپس دل.** [پ] [د] (ص مرکب) نگران. مضطرب. دل واپس:

چونکه قبضی آیدت ای راهرو آن صلاح تست واپس دل<sup>۳</sup> مشو. مولوی.

**واپس رفتن.** [پ ر] [ت] (مص مرکب) دست کشیدن. کناره کردن. ||عقب کشیدن. ||بازایستادن. عقب رفتن. بازرفتن. (ناظم الاطباء):

هر که صبر آورد گردون بر رود هر که حلوا خورد واپس تر رود. مولوی.

— واپس رفتن آب دریا و رودخانه؛ جزیر. **واپس رو.** [پ ر] [و] [ا] (نصف مرکب) بازپس رونده. عقب رونده:

گفت آن را من نخواهم. گفت چون؟ گفت او واپس رو است و بس حرون. مولوی (مثنوی دفتر ششم ج اسلامی ص ۵۵۹). و رجوع به واپس رفتن شود.

**واپس سپردن.** [پ س] [پ] [د] (مص مرکب) رد کردن. باز دادن:

۱- تخزع عن قومه؛ تخلف. (منتهی الارب).  
۲- ظ. محرف و ابسته است.  
۳- ظ: گریختن.  
۴- متن طبق بعضی نسخ مثنوی، اما «آیس دل» (مثنوی ج خاور)، «آتش دل» (مثنوی نیکلسون) نیز آمده است.

گفت پیغمبر که دست هر چه برد  
بایدش در عاقبت واپس سپرد. مولوی.  
و رجوع به واپس دادن شود.

**واپس شدن.** [پَ شَ دَ] (مص مرکب) به عقب رفتن. پس رفتن. تأخر. (تاج المصادر بیهقی): احجام، واپس شدن از کاری. (تاج المصادر بیهقی).

**واپس طلبیدن.** [پَ طَ لَ دَ] (مص مرکب) دوباره طلبیدن. رجوع به واپس شود. **واپس فکندن.** [پَ فِ کَ / گَ دَ] (مص مرکب) یا فکندن. پشت سر گذاشتن: آن حرم قدس جو واپس فگند راه در اقصای مقدس فگند.

امیر خسرو (از بهار عجم) (آندراج).  
|| درنگی کردن. به تأخیر انداختن. معطل کردن. و رجوع به واپس افکندن شود.

**واپس کردن.** [پَ کَ دَ] (مص مرکب) در عقب گذاشتن. پس پشت افکندن. اتباع. (تاج المصادر بیهقی): و گفت [شیخ ابوالحسن خرقانی] از خویشتن بگذشتی صراط واپس کردی. (از تذکرة الاولیاء شیخ عطار).

**واپس کشیدن.** [پَ کَ / کَ دَ] (مص مرکب) عقب کشیدن:

گفت پا واپس کشیدی تو چرا  
پای را واپس مکش پیش اندر آ. مولوی.  
و رجوع به واپس رفتن شود.

**واپس گذاشتن.** [پَ گَ تَ] (مص مرکب) به عقب انداختن. به تأخیر افکندن: وظیفه آن است که ما دو ماه واپس گذاریم... پس دو ماه واپس گذاشتند تا روز اول ماه خرداد. (تاریخ قم ص ۱۴۶).

**واپس گرفتن.** [پَ گَ رَ تَ] (مص مرکب) بازگرفتن. دوباره پس گرفتن. || بازپس استادن. (ناظم الاطباء). استرجاع. (آندراج). و رجوع به واپس ایستادن و واپس استیدن شود.

**واپس گریختن.** [پَ گَ تَ] (مص مرکب) به عقب فرار کردن: نکته‌ها چون تیغ بولاد است تیز  
گرداری تو سیر واپس گریز.  
مولوی (مثنوی، دفتر اول ص ۱۶ ج خاور).  
و رجوع به واپس شود.

**واپس گفتن.** [پَ گَ تَ] (مص مرکب) بازگفتن. وا گو کردن. بازگو کردن.  
چو سایه روسیاه آنکس نشیند  
که واپس گوید آنچه از پیش بیند. نظامی.

گنج کسی برد که با کس نگفت  
نطق کسی یافت که واپس نگفت. خواجو.  
و رجوع به واپس شود.

**واپس گماشتن.** [پَ گَ مَ] (مص مرکب) تخلیف. (تاج المصادر بیهقی). پشت سر گذاشتن: بعد از آنکه همه موجودات را...

واپس گذاشتی و از بند رسیدن و نارسیدن  
خود برخاستی... هیچ بلائی در این راه  
سخت تر از وجود تو نیست. (انیس الطالین بخاری نسخه خطی مرحوم دهخدا).

**واپس ماندن.** [پَ دَ] (مصص مرکب) بازماندن. واماندن. در عقب ماندن. (ناظم الاطباء):

بدان پستی چو پشتش ماند واپس  
که روی شاه پشتیبان من بس. نظامی.  
ای که خواب آلوده واپس مانده‌ای از کاروان  
جهد کن تا بازیابی هم‌راه خویش را.

سعدی (خوانیم).

**واپس مانده.** [پَ دَ / دَ] (ن مف مرکب) بازمانده. عقب مانده:

دلم را منزلی پیش است و واپس ماندگان از پس  
که راهش سنگلاخ است و سم افکنده است بالائی.  
خاقانی.

ز واپس ماندگان ناید درست این  
نخستین را نداند جز نخستین. نظامی.  
به دور افتادگان از خان و مانها  
به واپس ماندگان از کاروانها. نظامی.  
و رجوع به واپس ماندن شود.

**واپس نشستن.** [پَ نِ شَ تَ] (مصص مرکب) عقب نشستن. || با هم نشستن. || قبول کردن. راضی شدن. (ناظم الاطباء). و رجوع به واپس شود.

**واپس نگریدن.** [پَ نِ گَ دَ] (مصص مرکب) پشت سر را نگاه کردن. قفا را نگرستن: و او واپس می‌نگرید تا مگر رسول  
علیه‌السلام رحمت کند. (تفسیر ابوالفتح رازی).  
آهو ز تو آموخت به هنگام دویدن  
رم کردن و استادن و واپس نگریدن.

ادیب نیشابوری.  
و رجوع به واپس شدن.

**واپس نوردیدن.** [پَ نَ وَ دَ] (مص مرکب) گشادن و بازکردن نوردیده را. رجوع به نوردیدن شود.

**واپس نوشتن.** [پَ نَ وَ تَ] (مص مرکب) باز کردن درنوشته و پیچیده را. رجوع به نوشتن شود.

**واپسی.** [پَ] (ص نسبی) آخری. آخرین. واپسین:

الهی به فریاد جانم رسی  
در آن دم که باشد دم واپسی.  
نزاری قهستانی (از دستورنامه ج روسیه ص ۷۴).

**واپسی.** [پَ] (ح مصص مرکب) عقب ماندگی:

قافله شد، واپسی ما بین  
ای کس ما، بی کسی ما بین. نظامی.  
شانی از فرهاد و مجنون واپسی دونه‌می است  
در قطار بختیان عشق پیشاهنگ باش. شانی.

|| به مجاز، ادبانه:

واپسی است گر فلک با تو بمهر رو کند  
ورت دهد فروئی آنچه نیز اندکیست.

ادیب نیشابوری (امثال و حکم ج ۴).

**واپسین.** [پَ] (ص نسبی) اخیر. آخرین. مؤخر. آخر. (السامی) (آندراج) (فرهنگ نظام). بازپسین. متأخر. انجامین و آنچه پس از همه باشد. (آندراج) (فرهنگ نظام). پس. آخر. (شعوری). آخری:

واپسین دیدارش از من رفت و جانم بر اثر  
گربرفتی در وداعش من ز جان خشنودمی.

خاقانی.

بهر دوباره زادن جانم ز امهات  
زین واپسین مشیمه دیگر که شبنمی است.

خاقانی.

واپسین یار منی در عشق تو  
روز برنایی به پیشین آورم.

خاقانی (دیوان ج عبدالسولی ص ۸۲۷).

سی سال است که چنان نماز کردم که هر  
نمازی که گزاردم چنان دانستم که این واپسین  
نمازهای من خواهد بود. (تذکرة الاولیاء عطار).

— تا دم واپسین؛ تا آخرین نفس. تا آخر عمر. (ناظم الاطباء).

— دم واپسین؛ حالت نزع. (آندراج) (فرهنگ نظام). نفس آخر. (ناظم الاطباء):

هر کار که می‌بیایدت کرد بکن  
کاندر دم واپسین امانت ندهند. عطار.

— روز واپسین؛ قیامت. روز پسین:  
در روز واپسین که سرانجام عمر تست  
از خشت باشدت کله و از کفن قبا. عطار.

— سحر و واپسین؛ هنگام پس از سحر. (ناظم الاطباء).

— فرزند واپسین؛ ابن هرمة. ابن عجرة. ته‌تغاری.

— واپسین روز ماه؛ سلخ. عاقب. (مهذب الاسماء).

— واپسینان لشکر؛ ساقه و دنباله لشکر.

— واپسین همه؛ آسی که آخر همه می‌ماند. فسکل.

|| جماعتی که پشت سر امام نماز خوانند. (شعوری).

**واپکیدن.** [پَ دَ] (مص مرکب) پوشیدن دهن و یا صورت. || انداختن چیزی از دهن. || تف از دهن بیرون افتادن در وقت حرف زدن. || بیهوده گفتن. (ناظم الاطباء). || به دهن انداختن:

گرفته بکف واپکیده چنان  
که بد دانه و کشته آدم نهان.

میرنظمی (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۱۸).

**واپور.** [پُور] (از لاتینی یا فرانسوی، لا مأخوذ از لاتین، جهاز دودی. (ناظم الاطباء).

به معنی کشتی. || کشتی دودی یا کالسکه دودی یا هر چیزی که به مدد دخان میرود. (آندراج از اختر روم سفرنامه شاه ایران). || این لغت در فرانسه به معنی خود بخار و دود هم هست. (فرهنگ نفیسی فرانسه به فارسی).  
**واپوشیدن.** [د] (مص مرکب) پوشیدن:

به سرانگشت بخواهی دل مسکینان برد دست واپوش که من پنجه نمی اندازم. سعدی (کلیات چ فروغی ص ۲۱۱).

و رجوع به پوشیدن شود.

**واپیچ.** (ا) پیچک:

رسد شانه‌ای تا به شمشاد پیچ ز واپیچ و ریحان گیسوی تو.

ملاحظه (از بهار عجم و آندراج).

ز واپیچ یک عشق پیچان او دگرگون نماید درختان او.

ملاحظه (در تعریف باغ احمدنگر از بهار عجم و آندراج). رجوع به پیچ و پیچ واپیچ شود.

**واپیله.** [ل] (اخ) دهی است از دهستان «گلزن» بخش خمین شهرستان محلات واقع در ۱۸ هزارگزی شمال خاوری خمین محلی سردسیر و در دامنه است و سکنه آن در حدود ۹۰ تن و آب آن از قنات و محصول عمده آن غلات و حیویات و چغندر و جزئی باغهای انگور میباشد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱ ص ۲۲۸).

**واپیه.** [پ ی] (اوستایی، ص) <sup>۱</sup> چاکرو فرومایه و بدعمل. (از گاتها، ترجمه پورداود ص ۱۳۱).

**وات.** [ت] (اخ) در اصطلاح اوستایی، فرشته باد. در اوستا معمولاً به معنی باد و گاهی اسم خاص «ایزدباد» میباشد. روز ۲۲ ماه در محافظت این ایزد است در بندھشن و اترنگیوی (بادرنگیوی) گیاه مخصوص ایزدباد نامیده شده است. (از یشتها ترجمه پورداود ج ۲ ص ۱۲۶).

**وات.** (ا) سخن. (برهان) (آندراج) (جهانگیری) (رشیدی) (ناظم الاطباء). || حرف. (برهان) (جهانگیری) (رشیدی) (ناظم الاطباء). ترجمه حرف. و هر سخنی که از دو وات آمیخته باشد دو حرفی خوانند همچون سر و دم و بر. (آندراج).

**وات.** (ا) پوستین. (رشیدی) (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به واتگر و رجوع به پوستین شود.

**وات.** (ا) (اصطلاح فیزیکی) واحدی که برای سنجش نیروی الکتریسته در علوم به کار میرود. این واحد به نام «وات» دانشمند و مخترع معروف انگلیسی نامیده شده است و متناسب است با مقدار مقاومت هادی جریان الکتریسته ضرب در مجذور (توان دوم) شدت جریانی که از مولد ایجاد میشود، ضرب

در مدت زمانی که الکتریسته مذکور جریان داشته باشد و معمولاً با این فرمول نشان داده میشود:  $W = R i^2 t$

که در این فرمول W حرف اول نام وات بعنوان واحد نیروی الکتریسته و R حرف اول کلمه «ریزیستانس» <sup>۴</sup> به معنی مقاومت و i حرف نخستین کلمه «آتانسیته» <sup>۵</sup> به معنی شدت و قدرت جریان و t حرف نخستین کلمه «تان» <sup>۶</sup> به معنی زمان و مدت انتخاب شده است. || در دستگاه M.K.S نیز  $W =$  واحد توان است. (الکتریسته دکتر عبدالله ریاضی ص ۳۴) و رجوع به وات (جیمز) شود.

**وات.** (اخ) جیمز. دانشمند مخترع معروف انگلیسی که در سال ۱۷۳۶ م. متولد شد و در ۱۸۱۹ درگذشت. وی یکی از دانشمندانی است که برای سنجش نیرو (در علوم) «اسب بخار» را برابر  $75 \text{ Kgm}$  یک اسب بخار، انتخاب کرد. واحد سنجش نیروی الکتریسته نیز به نام او خوانده میشود. رجوع به وات (ماده قبل) شود. دانشمند مذکور پس از آنکه دنی پاپن <sup>۸</sup> قوه بخار را کشف کرد توانست آن را در ماشین‌های نخ‌ریسی و نساجی به کار برد و این امر خود تحول شگرفی در وضع صنایع انگلستان ایجاد کرد.

**واتاشان.** (اخ) دهی است از دیه‌های ناتل رستاق (از دهات نور): فخرالدین بن قوام الدین مرعشی پس از فتح رستمدر واتاشان را در ناتل برای مقر خود برگزید و از ساری رستمدر افرادی فراهم آورد و خندق عمیقی در دور شهر حفر کرد و اقامتگاه و حمامی برای خود و بازار و مسجدی جهت مردم ساخت. (از ترجمه مازندران و استرآباد رایینو، ص ۱۴۹ و ۱۵۱).

**واتان.** (اخ) <sup>۹</sup> کرسی نشین کاتون «اندر» <sup>۱۰</sup> ناحیه «ایسودن» <sup>۱۱</sup> فرانسه که دو هزار و یکصد تن جمعیت دارد. کلیسای «سن لوریان» <sup>۱۲</sup> از قرن یازدهم در آن شهر بر جا مانده است.

**واتد.** [ت] (ع ص) محکم. استوار. ثابت. در تا کید گویند: وتد واتد؛ میخ محکم و استوار. (ناظم الاطباء). تا کیداست چون شغل شاغل. (منتهی الارب). قرن واتد؛ منتصب. (معجم البلدان) (المنجد).

**واتده.** [ت د] (اخ) آبی است. (معجم البلدان) (منتهی الارب).

**واتر.** [ت] (ص تفضیلی) <sup>۱۳</sup> دورتر و بالاتر. (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). بالاتر. (رشیدی). دورتر، چنانکه گویند: پای واتر نهاد یعنی پا را دورتر گذاشت. (برهان) (آندراج): ملحاح؛ آن شتر که از آبشخور واتر نیاید. (السامی فی الاسامی).

**واتو.** [ت] (اخ) <sup>۱۴</sup> خاورشناس آلمانی که در سال ۱۷۷۱ م. در شهر التنبورگ از نواحی

سسا کس متولد شد و در سال ۱۸۲۶ م. درگذشت. وی معلم زبانهای شرقی در شهر هال بود و کتابی درباره صرف و نحو زبانهای عربی و کلدانی و عبرانی و سریانی <sup>۱۵</sup> نوشت.

**واترپوری.** [ت] (اخ) <sup>۱۶</sup> شهری است در مغرب ایالت کنکتیکوت <sup>۱۷</sup> واقع در ایالات

متحدہ امریکای شمالی. دارای ۱۰۴۵۰۰ تن سکنه است و صنایع فلزی و نساجی دارد.

**واترپروف.** [ت] (انگلیسی، ص) <sup>۱۸</sup> (از): واتر = آب + پروف = مقاوم، محکم، غیر قابل نفوذ) اشیائی که از نفوذ و صدمه آب و رطوبت در امان باشند (مانند ساعت).

**واترپولو.** [ت پ ل] (ا) <sup>۱۹</sup> نام بازی که با توپ مخصوص در آب استخر و دریاچه صورت میگردد. هر طرف هفت تن بازیکن قرار میگیرند و سعی می‌کنند توپ را بطرف هدف حریف پرتاب کنند. معمولاً استخر این بازی بطول ۱۹ تا ۳۰ و بعرض ۱۰ تا ۲۰ متر در نظر گرفته میشود. محیط توپ آن ۶۵ صدم‌گرم تا ۷۰ صدم‌گرم و دروازه‌ها بعرض ۳ متر و تا ارتفاع ۹ دهم‌گرم از آب بیرون است. مدت بازی واترپولو ۱۴ دقیقه است.

**واترفرد.** [ت ف] (اخ) <sup>۲۰</sup> ناحیه‌ای است در ایرلند، در حوزه مونستر که جمعیت آن در حدود ۵۱۹۰۰ تن و حاکم نشین آن شهر واترفرد و محصول آن آهن، سرب و مس و صنایع عمده آن بافندگی است.

**واترفرد.** [ت ف] (اخ) <sup>۲۱</sup> نام شهر حاکم‌نشین

۱ - vaepya.

۲ - شکل لهجه‌ای است که در بیٹی از میرظمی آمده، گبری: vâtmun (سخن گفتن)، کاشانی: vâtan، کردی: vâtin، خوانساری: vâtan (گفتن). رجوع شود به: واج، واژه، ورک، واتگر. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

3 - Watt.

4 - Résistance (فرانسوی).  
Intensité (فرانسوی).  
Temps (فرانسوی).

7 - Watt, James.

8 - Papin, Denis.

9 - Vatan. 10 - Indre.

11 - Issoudun. 12 - S. Laurian.

۱۳ - ظ. از: وا = باز (گشاد) + تر (تفضیل) باشد. (حاشیه برهان ج معین).

14 - Vatre, Jean - Severin.

15 - Manuel de grammaire hebraïque, syraïque, chaldeenne et arabe, 1802.

16 - Waterbury.

17 - Connecticut.

18 - Waterproof.

۱۹ - Water - polo

20 - Waterford.

21 - Waterford.



ناحیه واترفرد که در حدود ۴۶۵۰۰ تن جمعیت دارد.

**واتر قیدن.** [تَ رَقِي دَ] (مص مرکب) مصدر جعلی از ترقی. تنزل کردن ترقی معکوس کردن. به صورت مثل گفته میشود: هر که بینی ترقیبی دارد

من بیچاره واتر قیدم. (از فرهنگ نظام).  
**واترلو.** [تَ] [اِخ] نام محله قدیمی «سیدنی»<sup>۲</sup> شهر معروف استرالیا که در حدود ۱۱۲۰۰ تن سکنه دارد.

**واترلو.** [تَ] [اِخ] نام شهری در یووا<sup>۵</sup> در ایالات متحده امریکا که دارای چهل هزار تن جمعیت و حاکم نشین ناحیه مینوتری<sup>۶</sup> است.

**واترلو.** [تَ] [اِخ] نام قریه‌ای در بلژیک، ۱۵ هزارگزی پروکسل در حاشیه جنگل «سوانی»<sup>۸</sup> که دارای ۴۵۵۰ تن جمعیت و کارخانه قند و صابون سازی است. شهرت آن بیشتر بواسطه جنگ تاریخی است که بین ناپلئون اول و سپاهیان پروس و انگلیس در آن ناحیه اتفاق افتاد (ژوئن ۱۸۱۵ م).

**واترلو.** [تَ] [اِخ] عنوانی که به آخرین جنگ معروف ناپلئون با پروس و انگلستان داده شده است. این جنگ در حدود قریه‌ای به همین نام واقع در بلژیک روی داد. سردار انگلیسی این جنگ ولینگتن<sup>۱۰</sup> و سردار پروس بلوخر<sup>۱۱</sup> نام داشت. جنگ در روز ۱۸ ژوئن ۱۸۱۵ م صورت گرفت. دو روز قبل یعنی ۱۶ ژوئن ۱۸۱۵ م. ناپلئون در جنگ معروف به لین بی<sup>۱۲</sup> که با پروسها کرده پیروزی یافته و قرار بر این بود که ژنرال گروهی<sup>۱۳</sup> سردار او بموقع خود را به واترلو برسانند. در روز ۱۷ ژوئن، در طی یک

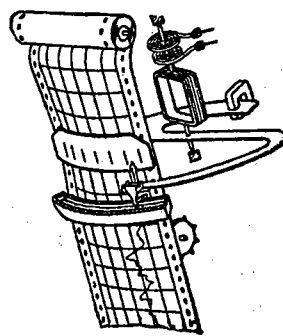
بارندگی شدید کلیه راهها غیر قابل عبور شد و حرکت توپخانه بناپارت را به تأخیر انداخت. ولینگتن که خود را بموقع بحدود تپه مون سن ژان<sup>۱۴</sup> نزدیک واترلو، رسانده بود موقع خود را مستحکم کرد. در حدود ساعت ۱۱/۵ روز ۱۸ ژوئن جنگی که سرنوشت اروپا را تغییر داد شروع شد و حال آنکه بر طبق پیش بینی ناپلئون باید زودتر از این شروع شود. بواسطه این تأخیر بلوخر توانست خود را بموقع بکمک ولینگتن برساند. ظاهراً خندق جاده اوهاین<sup>۱۵</sup> و تأخیر ژنرال گروهی در رساندن امداد نیز به ناپود شدن قسمتی از سپاه ناپلئون کمک کرده است. پس از این شکست ناپلئون پاریس بازگشت و سرانجام ناچار تسلیم دشمنان گردید و به سنت هلن تبعید شده در آنجا درگذشت.

**واترنگ.** [ز] همان بادرننگ باشد. در فصل ۲۷ بندش (پاره ۲۳) آمده است: میوه‌های ماتکور (عمده) سی گونه است، ده

سرتک (گونه) میوه است که اندرون و بیرون شاید خوردن چون انجیر، سیب، واترنگ و ... واترنگ همان ترنج می باشد و اترج عرب آن است. در نامه «خسرو کوتان وریتک» در فتره ۴۵ به واترنگ و خارواترنگ (یعنی بادرننگ خاردار) برمیخوریم: «خارواترنگ که ایاک پوست خورنت». گزارنده پهلوی اوستا (مفسر اوستا) در روزگار ساسانیان در تفسیر پاره ۲۸ گوید: «خوردن ترنج میوه روی زمین چون خرما و خوشبوی ترین آنها چون به و واترنگ». در اشعار امیر پازواری که به لهجه مازندرانی است وارنگ جار (= بادرننگار) به کار رفته است. در افغانستان بارنگ گویند و بالنگ هم که در بسیاری از لهجه‌های ایران رایج است همین کلمه است. تا چو بالنگ مربا نشوی ای نارنج ترش و تلخ تو شیرین نشود، رنجه مشو.

ابواسحاق این میوه در نزد یونانیان مدیکن ملن<sup>۱۶</sup> یعنی سیب مادی (= ایرانی) و بعداً در نزد رومیان در لاتین «سیتروس مدیکا»<sup>۱۷</sup> نامیده شده یعنی بادرننگ مادی (= ایرانی). در شرح اسماء العقار تألیف ابو عمران موسی بن عبیدالله اسرائیلی می‌نویسد: «اترج هو التفاح المانی». که شک نیست مؤلف «تفاح الماهی» گفته و بعد به دست نسخا تفاح المانی شده است. در تحفه حکیم مؤمن آمده: بالنگ به فارسی اترج است. (از هرمزنامه پوردادو صص ۷۱ - ۸۰).

**واتسنج.** [سَ] [اِ] (مرکب) اصطلاح فیزیکی) وسیله‌ای است که برای اندازه گرفتن قدرت (نیرو) الکتریکی به کار میرود و مانند سایر ابزارهای الکترو دینامیکی دارای دو پیچک میباشد. در کارخانه‌ها برای اینکه روش کار ماشینها و قدرتی که مصرف میکنند معلوم باشد ابزارهای اندازه گیری رسام به کار می‌رند. در این ابزارها یک صفحه کاغذ مدرج بوسیله یک دستگاه ساعت حرکت متشابه



واتسنج

می‌کند و عقربه ابزار که آغشته به مرکب است در هر آن روی کاغذ اثری میگذارد و به این

ترتیب تغییرات اندازه‌ای که ابزار نشان میدهد برحسب زمان رسم میشود. (نقل از الکریسته و موارد استعمال آن، عبدالله ریاضی ص ۴۷۴).

**واتفرد.** [فَ] [اِخ] شهری در انگلستان در حوزه لندن و دارای ۴۶۰۰۰ تن سکنه که صنایع کاغذ و آبجوسازی مختصری دارد.

**وات فرهدات.** [ز] [اِخ] وات فرهدات اول، نام یکی از حکام ایرانی دوره سلوکی در پارس در قرن سوم ق. م. بوده است. سکه او به دست آمده و بر این سکه تصویر اورمزد با بال گشاده در روی آتشیگاه رسم شده است. (ترجمه ایران در زمان ساسانیان ص ۴۹).

**واتگر.** [گَ] (ص مرکب) شاعر و افسانه گو. سخنور و قصه‌خوان. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندردراج). از: وات + گر (پسوند شغل و مبالغه). (حاشیه برهان چ معین).  
|| پوستین دوز بود. (فرهنگ اسدی) (صحاح الفرس) (برهان) (رشیدی) (آندردراج) (جهانگیری) (ناظم الاطباء):

چو پوست رویه بینی به خان واتگران بدان که همت او دنبه‌ای بسر کار است<sup>۲۱</sup>.  
رودکی (از لغت فرس اسدی).

نهاد روی به حضرت چنانکه رویه پیر به تیم واتگران آید از در تیماس.  
ابوالعباس عنبر (از لغت فرس اسدی)<sup>۲۲</sup>.  
منت خدای را که به بازار عدل او باز است جفت صعوه و گرگ است واتگر.  
شمس فخری (معیار جمالی از فرهنگ جهانگیری).

از: وات (= پوستین) + گر (پسوند شغل و مبالغه). || (ل) به معنی رودخانه. (رشیدی) (جهانگیری) (آندردراج). نام رودخانه‌ای.

- |                                |                  |
|--------------------------------|------------------|
| 1 - Waterloo.                  | 2 - Sydney.      |
| 3 - Australie.                 | 4 - Waterloo.    |
| 5 - Iowa.                      | 6 - Minoteries.  |
| 7 - Waterloo.                  | 8 - Soigne.      |
| 9 - Waterloo.                  |                  |
| 10 - Wellington (۱۷۶۹ - ۱۸۵۷). |                  |
| 11 - Blücher (۱۷۴۲ - ۱۸۱۹).    |                  |
| 12 - Ligny.                    | 13 - Grouchy.    |
| 14 - Mont - Saint - Jean.      |                  |
| 15 - Ohain.                    |                  |
| 16 - Medikanmelon.             |                  |
| 17 - Citrus medica.            |                  |
| 18 - Wattmètre.                |                  |
| 19 - Watford.                  | 20 - Vâtrfrahât. |

۲۱- این شعر به صورت زیر نیز نقل شده:  
چو پوست رویه بینی به خوان [کذا] واتگران بدانکه همت او دنبه‌ای پستندار است. (صحاح الفرس).

۲۲- این شعر در «احوال و اشعار رودکی» سعید نفیسی ص ۱۰۵۹ از رودکی دانسته شده است.

کوچک که از ادوار مختلف بر جای مانده و هر یک دارای خصوصیت و طرح خاصی است. در آنجا راهروهای نقاشی شده، مجسمه‌ها و آثار باستانی وجود دارد. کتابخانه آن دارای ۶۷۰۰۰ نسخه خطی و تقریباً ۵۰۰۰۰ نسخه چاپی است. کلیسای مشهور سیکستین<sup>۲۱</sup> نیز در این کاخ است. تالارهای رافائل<sup>۲۲</sup> که شامل ۵۲ پرده نقاشی وی و شاگردانش میباشد و اطافهای<sup>۲۳</sup> چهارگانه آثار او نیز در آنجا است. (از لاروس).



تالار کتابخانه واتیکان

حکاک فرانسوی که در سال ۱۶۸۴ م. متولد شد و در ۱۷۲۱ م. درگذشت. تابلوهایی از او در موزه لوور وجود دارد.

**واتو.** [ت] (خ) ۱۲ ژان. مورخ فرانسوی که در ۱۷۹۲ م. در یکی از شهرهای ناحیه «رن» متولد شد و در سال ۱۸۴۸ م. در انگلستان درگذشت.

**واتوختن.** [ت] (مص مرکب) باز دادن. ادا کردن. ادا باره سنجیدن. (ناظم الاطباء). مرکب از: وا + توختن. رجوع به توختن شود.

**واتوره.** [ز] (ر) چشم غره. - واتوره رفتن به کسی؛ چشم غله، چشم زهره بدو رفتن. چشم آغیل رفتن.

**واتوله.** [ل] (ل) هذیان. (ناظم الاطباء). **واتولیدن.** [د] (مص مرکب) رویدن درخت پس از بریدن؛ الاتساع؛ واتولیدن و رستن درخت پس از برش. (تاج المصادر بیهقی).

**واتویل.** [خ] (خ) ۱۳ ژان دو. (۱۶۱۳ - ۱۷۰۲ م.) کشیش و ماجراجوی فرانسوی که خود را به لوئی چهاردهم فروخت تا تسخیر فرانسه را کشته<sup>۱۴</sup> را برای وی تسهیل کند. او در بزانشون<sup>۱۵</sup> متولد شد. برادرش شارل<sup>۱۶</sup> در ۱۶۷۰ م. از طرف دولت اسپانیا به سفارت در لندن برگزیده شد.

**واته.** [ل] (خ) ۱۷ نام یکی از شهرهای اندلس نزدیک کنکه. (از نخبه‌الدهر دمشق ص ۲۴۴).

**واته.** [ت] (خ) ۱۸ نام جزیره‌ای از پولینزی در قلب جزایر هبرید جدید.

**واتی.** [خ] (خ) ۱۹ مرکز جزیره یونانی سامس که دارای ۸۴۰۰ تن جمعیت میباشد. صادرات آن شراب و میوه و زیتون است.

**واتیغ برخاستن.** [ب ت] (مص مرکب) (بسموی) راست ایستادن.

**واتیکان.** [خ] (خ) ۲۰ کاخ پایها در رم و مشتمل است بر مجموعه‌ای از قصرها و کلیساهای



گنبد کلیسای واتیکان

(برهان) (ناظم الاطباء).

**واتل.** [ت] (ع ص) مردی که شکم وی پر از شراب باشد. (آندراج) (ناظم الاطباء)<sup>۱</sup>.

**واتل.** [ت] (خ) ۲ خوانسالار «کنده»<sup>۳</sup> کبیر که مرگ غم انگیز او را «مادام دوسوینی»<sup>۴</sup> نگاشته و بدین وسیله نام او جاوید مانده است. (۱۶۷۱).

**واتلینگ.** [خ] (خ) ۵ نخستین جزیره از جزایر باهاما<sup>۶</sup> [نزادیک سواحل فلوریدا] که اسپانیاییها (کریستف کلمب و همراهان) در بامداد روز جمعه ۱۲ اکتوبر ۱۴۹۲ به آن برخوردند. کلمب آنجا را سن سالوادور<sup>۷</sup> (یعنی نجات‌دهنده مقدس) نامید. (از هرمزدنامه ص ۱۹۱).

**واتمان آباد.** [خ] (خ) دهی است از دهستان کلاس بخش سردشت شهرستان مهاباد واقع در ۶۵۰۰ گزی شمال خاوری سردشت و ۱۰۰۰ گزی باختر شوسه سردشت به مهاباد. محلی است کوهستانی معتدل. سکنه آن ۱۱۵ تن که سنی‌اند و به زبان کردی سخن میگویند. آب آن از رودخانه سردشت تأمین میشود و محصول آن غلات و توتون است و شغل اهالی زراعت و گلهداری و صنایع دستی جاجیم‌بافی و راه آن شوسه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**واتمان آباد.** [خ] (خ) دهی است از دهستان پیران بخش حومه شهرستان مهاباد واقع در ۵۲۰۰ گزی جنوب باختری مهاباد و ۵۰۰ گزی خاور شوسه خانه به تقده. در جلگه واقع شده، معتدل و سالم و سکنه آن ۵۲ تن است. سنی‌اند و به زبان کردی سخن میگویند آب آن از رودخانه لارین. محصول آن غلات، توتون، حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری و صنایع دستی جاجیم‌بافی و راه آن ارباه‌رو است و میتوان اتومبیل برد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**واتن.** [ت] (مص) گفتن. (ناظم الاطباء). واتن به لغت اصفهانی به معنی گفتم باشد. (آندراج).

**واتن.** [ت] (ع ص) چیز ثابت و پاینده و در جای خود. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج. وتن. (ناظم الاطباء). ا. آب روان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وتن الماء وتوناً؛ پیوسته روان مانند آب و منقطع نشد. (منتهی الارب) (المنجد). ا. الماء الوانن؛ هوالمعین الدائم الذی لایجری، او لایذهب. (تاج العروس).

**واتنشاید.** [ت] (خ) ۸ شهری است در آلمان در وستفالی<sup>۹</sup> شمالی در ناحیه رور<sup>۱۰</sup> که ۷۲۰۰۰ تن سکنه دارد و مرکز صنایع فلزکاری، کفش‌سازی و مکانیکی است.

**واتو.** [ت] (خ) ۱۱ ژان آنستوان. نقاش و

- ۱ - در منتهی الارب و تاج العروس «واتل» نیامده است، بلکه تاج العروس در ذیل «وُتُل» آرد: مردانی که شکم آنان از شراب پر باشد، ج اُوتُل. و گویا صاحب آندراج و ناظم الاطباء کلمه را به غلط نقل کرده‌اند.
- 2 - Vatel.
- 3 - Condé (le Grand...).
- 4 - M<sup>me</sup> de Sévigné.
- 5 - Watling. 6 - Bahama.
- 7 - San - Salvador.
- 8 - Wattenscheid.
- 9 - Westphalie.
- 10 - Ruhr.
- 11 - Watteau, Jean - Antoine....
- 12 - Vatout, Jean....
- 13 - Vatteville, Jean de.
- 14 - Franche - comté.
- 15 - Besançon.
- 16 - Charles.
- ۱۷ - در یکی از نسخه‌های خطی نخبه‌الدهر نام این شهر «وابه» نیز نوشته شده است. (حاشیه همان کتاب).
- 18 - Vaté. 19 - Vathy.
- 20 - Vatican.
- 21 - La Chapelle Sixtine.
- کلیسائی که به فرمان سیکست (Sixte) چهارم ساخته شده است.
- 22 - Les Loges de Raphaël.
- 23 - Les chambres de Raphaël.

**واتیکان** (بخ) شهری است که در ۱۹۲۹م.

بر طبق قرارداد لاتران<sup>۱</sup> فرمانروایی پاپ بر آن به رسمیت شناخته شد. دارای ۵۲۵ تن جمعیت است. قصرها و باغهای واتیکان داخل پل در آن است. در اطراف آن نیز کلیساهایی دیده میشود. کلیسای پترس قدیس<sup>۳</sup> نیز در همان جاست. جمعیت این شهر در اعلام المنجد ۱۰۰۰ تن نوشته شده است. این شهر بر فراز مرتفعات مونت ماریو<sup>۴</sup> بنا شده و نام آن را از نام یک آبادی قدیمی مربوط به عهد اتروسکها<sup>۵</sup> موسوم به واتیکوم<sup>۶</sup> گرفته اند. قیصره روم در این محل آبادی فراوان کردند. آگری پین<sup>۷</sup> و نرون<sup>۸</sup> باغهایی در آنجا ایجاد کردند و کالیگولا<sup>۹</sup> سیرکی در آن بساخت و ظاهراً پس از آنکه پترس یکی از حواریان مسیح آنجا را جهت اقامت خود برگزید بر اهمیت و احترام آن افزوده شد و تا سال ۱۳۰۹م. مقر پاپ در این شهر بود. در این سال پاپ کلنمان پنجم کرسی ریاست روحانی را به فرانسه انتقال داد و در شهر آویژون<sup>۱۰</sup> بنشست. پاپ «گرگوار» یازدهم در سال ۱۳۷۷م. به دعوت مردم رم بدانجا بازگشت و مجدداً رم مقر پاپ گردید. از سال ۱۷۸۰م. که رم پایتخت ایتالیا گردید، مقر پاپ و حوزه ریاست او به همان ناحیه واتیکان محدود ماند. این شهر در حکم یک دولت مستقل مذهبی محسوب میشود که مساحت آن ۴۴ هکتار بیشتر نیست و در ناحیه شمال غربی شهر رم قرار دارد. واتیکان امروز به عنوان یک دولت در بیشتر پایتخت های دنیا نمایندگان مذهبی دارد که در حکم نمایندگان سیاسی میباشند.

**واتیکان** (بخ) (شورای...)<sup>۱۱</sup> شورای

مخصوصی که پاپ پی<sup>۱۲</sup> نهم در ۸ دسامبر ۱۸۶۹م. در تالار کلیسای پترس قدیس<sup>۱۳</sup> در واتیکان تشکیل داد تا در مورد جنگهای بین پروس و فرانسه اظهار نظر کند. این شورا تا ۱۲۰ کتبر ۱۸۷۰ ادامه داشت.

**واتیه** [ی] (بخ)<sup>۱۴</sup> «پیر» کسی که منطق این

سینا را به نام «منطق پیرسینا» به فرانسه درآورد و در پاریس به سال ۱۶۵۸م. چاپ کرد. (تاریخ علوم عقلی تمدن اسلامی تألیف دکتر ذبیح الله صفا ص ۲۱۵).

**واثق** [ث] [ع ص] اعتماددارنده. (تاج

العروس) (آندراج) (ناظم الاطباء). مطمئن: به همت بلند و عقل کامل برزویه واثق گشتند. (کلیله و دمنه). چون مزاج این باشد به چه تأویل خردمند بدان واثق تواند بود. (کلیله و دمنه).

گر خاص قرب حق نشوم و اتمم بدانک رخت امان به خلد مزین درآورم. خاقانی. واثق تو بدانکه چون پرتانگیزی

در حمله تبت عروه الوثقی. (۲).

همی آمد تا از لغمان بگذشت واثق بحول و قوت خویش و مستظهر به کثرت سواد و غلبه حشم و اجناد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۵). سوم نوبت به عادت سابق واثق و ایمن باشد و چون قصاب او را بگیرد و محکم ببندد بهیچگونه هراس و خوف بدو راه نیابد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۸۰). چون ابوالحارث<sup>۱۵</sup> این احوال بشنید به آن واثق شد و بر آن اعتماد کرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۸۵). پادشاه را بر خیانت کسی واقف مگردان مگر آنکه بر صحت آن قول بکلی واثق باشی. (گلستان).

فرستی مگر رحمتی بر پیم که بر کرده خویش واثق نیم.

سعدی (بوستان ج یوسفی، ص ۱۸۱). امید به لطف عمیم بزرگانی که این کتاب را در مطالعه آورند واثق دارد. (جامع التواریخ رشیدی).

به رحمت سر زلف تو واثقم ورنه کشش چو نیود از آنسو چه سود کوشیدن.

حافظ. سحر یا یاد میگفتم حدیث آرزومندی خطاب آمد که واثق شو به الطاف خداوندی.

حافظ. || استوار. (تاج العروس) (فرهنگ نظام) (آندراج) (ابوالفتح رازی) (ناظم الاطباء). محکم:

ای بکرده اعتماد واثقی بر دم و بر چاپلوسی فاسقی. مولوی.

**واثق** [ث] (بخ) از شعرای عثمانی و نام او احمد است. وی به جهت حسن خط به استسناخ کتب اشتغال داشت و در پایان عمر دچار جنون شد و به سال ۱۱۰۳ ه. ق. در بیلمارستان درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واثق** [ث] (بخ) نام یکی از شعرای اصفهان. از اوست:

ای آنکه ترا زیاده از جان دارم در عشق تو نی سرو نه سامان دارم تا دل دارم درد تو دارم در دل تا جان دارم غم تو در جان دارم.

(از تذکره صبح گلشن ص ۵۷۶). **واثق** [ث] (بخ) از شاعران و خطاطان عثمانی و نام او ابراهیم است و به سال ۱۱۶۸ ه. ق. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واثق** [ث] (بخ) (... الشانی) لقب عمرین ابراهیم مکتبی به ابو حفص از خلفای عباسی مصر که به سال ۷۸۷ ه. ق. بجای متوکل علی الله به خلافت رسید و تا ۷۹۱ ه. ق. چهار سال خلافت داشت. (از قاموس الاعلام ترکی). زامباور در معجم الانساب زمان به خلافت

رسیدن وی را رجب سال ۷۸۵ ه. ق. یاد کرده است. رجوع به معجم الانساب والاسرات الحا کمة ص ۴ شود.

**واثق** [ث] (بخ) (... الاول) ابراهیم بن المستمسک بن<sup>۱۶</sup> الحا کم بامر الله از خلفای عباسی مصر معروف به واثق اول و کنیه او ابواسحاق بود. در ۶ ذی القعدة سال ۷۴۰ ه. ق. بجای برادرش مستکفی بالله سلیمان خلافت یافت. ظاهراً پیش از او دو ماه منصب خلافت بی تصدی بوده است<sup>۱۸</sup>. وی پس از پنجسال خلافت به سال ۷۴۹ ه. ق. [کذا] از خلافت خلع شد. (قاموس الاعلام ترکی). و رجوع به معجم الانساب زامباور شود.

**واثق** [ث] (بخ) ادریس بن محمد بن عمر بن عبدالمؤمن معروف به ابودبوس و ملقب به واثق، بر پسر عم خود ابو حفص عمر بن ابی ابراهیم (مرتضی) پادشاه مراکش خروج و قصد مراکش کرد. مرتضی بگریخت و به دست یکی از بستگان ادریس کشته شد. در مرآت الجنان کنیت او ابوالعلاء آمده و ابن خلکان ادریس بن عبدالله یوسف بن عبدالمؤمن آورده است. و ظاهراً در سنه ۶۶۵ ه. ق. به ابودبوس معروف گشته است. (حبیب السراج ج ۲ ص ۵۸۳). در حاشیه حبیب السیر، محمد تقی تستری می نویسد: در یازدهم محرم ۶۶۵ ه. ق. ابوالعلاء ادریس معروف به ابی دبوس که ملقب به واثق بود بر [ابو حفص] خروج کرد و مرتضی را در دهه آخر ربیع الآخر سنه مذکور به قتل رسانید و ایام دولت بنی عبدالمؤمن منقرض گردید. در معجم الانساب فقط سنه ۶۶۷ ه. ق. در برابر نام او آمده و در طبقات سلاطین اسلام دوران حکومت او از ۶۶۵ تا ۶۶۷ ه. ق. است. رجوع به ابوالعلاء واثق ادریس شود.

**واثق** [ث] (بخ) حسن (میرزا حسن) بیک، یکی از شعرای هند که در دربار نیز منصبی

- 1 - Vatican.
- 2 - Latran.
- 3 - Saint - Pierre.
- 4 - Monte Mario.
- 5 - Etrusques.
- 6 - Vaticanum.
- 7 - Agrippine.
- 8 - Néron.
- 9 - Caligula.
- 10 - Avignon.
- 11 - Conseil de Vatican.
- 12 - Pie.
- 13 - Saint - Pierre.
- 14 - Pierre Vattier.

۱۵- ابوالحرث، نسخه خطی مؤلف.  
۱۶- در قاموس الاعلام ترکی: ابراهیم بن الحا کم آمده است.  
۱۷- قاموس الاعلام: ۷۴۲ ه. ق.  
۱۸- ظل منصب الخلافة قبله خالیا نحو شهرین. (معجم الانساب).

عالی داشت و در عهد عالمگیر پادشاه از مقام خود صرف نظر کرد. از اوست:

آیینهای است بر سر راه عدم وجود هر کس رسید کرد نگاهی و درگذشت.

(تذکره صبح گلشن ص ۵۷۷).

**واثق.** [ث] (اخ) قاسم بن محمد بن قاسم یکی از ملوک دوران اول حمودیه (بنوحمود) در جزیره الخضراء (اندلس) بود که در حدود سالهای (۴۴۰ تا ۴۵۰ ه. ق. = ۱۰۴۸-۱۰۵۸ م). فرمانروایی داشته است. پس از وی قلمرو فرمانروایی او توسط بنوعیاد فتح شد و حکومت به دست آنان افتاد. (از طبقات سلاطین اسلام ص ۲۰) (معجم الانساب ص ۸۶). و رجوع به قاسم واثق شود.

**واثق.** [ث] (اخ) محمد واثق یکی از شاعران عثمانی در قرن یازدهم هجری بوده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واثق.** [ث] (اخ) محمد چهارم معروف به واثق مرینی یکی از امرای بنی مرین است که در سال ۷۸۸ ه. ق. حکومت یافته. (از طبقات اسلام ص ۴۹).

**واثق.** [ث] (اخ) مکهن لال قوم کایته یکی از شاعران هند و ساکن قصبه «سلانوان» از نواحی لکنهو بود. اشعار او دارای مضامین لطیفی است، از اوست:

شب سوی من راه از غلط افتاد خود کام مرا برگشت همچون روز من بشنید چون نام مرا.

✽

حوران برند کحل بصر از غبار من  
گر پا نهی ز ناز به خاک مزار من

✽

کردی از خاطر فرامش یاد ما صد آفرین  
ای فرامشکار صد رحمت ترا صد آفرین!

✽

شیرین لبها چه سنگدلی کز جفای تو  
آید به ناله کوه جدا کوهکن جدا.

(از صبح گلشن ص ۵۷۷).

**واثق الرسولی.** [ث] قسز [ (اخ) ۷۱۱ ه. ق. (۱۳۱۱ م). سلطان ملک الواثق ابراهیم بن یوسف بن یوسف المظفرین عمر بن علی بن رسول از پادشاهان یمن بود وی نیکوسیرت و خردمند بود و در ظفار الحبوضی واقع در یمن (نزدیک صنعا) درگذشت.

**واثق بالله.** [ث] ق پسل [لاه] (اخ) (۱۱۰۰) همین خلیفه عباسی، کنیه او ابو جعفر بود و نام وی هارون بن محمد معتصم بن هارون، نام مادرش قراطیس<sup>۱</sup> و جاریه‌های از اهل روم بود<sup>۲</sup>. در شعبان سال ۱۹۶ ه. ق. متولد شد<sup>۳</sup> و در ۱۱ ربیع الاول<sup>۴</sup> سال ۲۲۷ ه. ق. پس از مرگ معتصم با او بیعت کردند. در ۲۲۸ ه. ق. شناس سردار ترک نسبت به او سوگند وفاداری یاد کرد<sup>۵</sup>. در زمان واثق بحث و

جدل میان اشعریان و معتزله که قبلاً وجود داشت ادامه یافت و احمد بن ابی دؤاد که از رؤسای بزرگ معتزله بود از خواص واثق شد و به اشاره او واثق به نقیث عقاید دینی مردم پرداخت و به همین علت بسیاری از مردم را از خود رنجاند<sup>۶</sup>. در این زمان جمعی بر احمد بن نصر بن مالک بن هشام خزاعی - که در زمان مأمون چندگاهی به لوازم امر به معروف و نهی از منکر پرداخته بود، - گرد آمده باعث خروج گشتند. بعضی از عمال والی بغداد اسحاق بن ابراهیم نیز دست بیعت به وی دادند. احمد بن نصر قرار بر این گذاشت که در شبی معین با زدن طبل اتباع او خروج کنند. اتفاقاً چند تن از توطئه کنندگان که از شرب شراب انگور بی شعور بودند. قبل از میعاد طبل ناپهنگام زدند و شحنة بغداد از جریان اطلاع یافت و تحقیق کرد. عیسی حمای که از جریان مطلع بود بعد از تخویف و تهدید اقرار کرد و کسانی را که با امام احمد بن نصر همدست بود نام برد. همان شب احمد را با رؤساء اصحابش گرفته روز دیگر مقید به سامره فرستاد و سپس در مجلسی که علماء معتزله حاضر بودند او را به رجوع از مذهب اهل سنت و اعتراف به خلق قرآن دعوت نمود و احمد بر مذهب خود مصر بود. واثق به شمشیر عمرو بن معدیکرب زخمی بر احمد زد و یکی از سرهنگان سرش را از تن جدا کرد و دیگری به فرمان واثق آن سر را به دارالسلام برد<sup>۷</sup>. در زمان واثق در طرفداری از اعتزال تعصب زیادی به کار رفت بطوری که در سال ۲۳۱ هنگامی که گماشتگان الواثق بالله اسرای مسلمان را با دادن فدیة از رومیان می گرفتند نماینده‌های از طرف قاضی القضاة احمد بن ابی دؤاد به سرحد روم آمد تا عقیده<sup>۸</sup> را بپرسد. نماینده مزبور کسانی را که به خلق قرآن و نفی رؤیت حق تعالی عقیده داشتند از چنگ رومیان خلاص میکرد و برخلاف کسانی را که به این اقرار حاضر نمیشدند همچنان به اسیری باقی می گذاشت و در این امتحان جماعتی از مسلمانان به بلاد عیسوی نشین برگشتند<sup>۹</sup>. در روزگار دولت الواثق و پدرش معتصم، عصبیت عرب فاسد شده بود و از آن پس اتکالی ایشان به موالی ایرانی و ترک و دیلم و سلجوقی و جز آنان بود آنگاه ایرانیانی که از جانب خلفا فرمانروائی داشتند بر نواحی و سرزمینهایی که حکومت میکردند مستقلاً غلبه و تسلط یافتند<sup>۹</sup>.

هم در زمان واثق بود که محله کرخ بغداد بسوخت و واثق هزار هزار دینار به مردم بینوا داد تا تجدید بنای خانه‌های خود را نموند. در همان وقت مردم فرغانه نیز نامه نوشته و

تقاضای کمک کرده بودند و احمد بن داود<sup>۱۰</sup> حجابت میکرد. واثق گفت: همین زمان برای اهل کرخ هزار هزار درم استدی باز از جهت اهل فرغانه چیزی میخواهی؟ حاجب گفت: ان الله یسألک عن اهل فرغانه کما یسألک عن اهل بغداد، بشکرانه آنکه خدای تعالی بندگان خود را از بغداد تا فرغانه محتاج تو گردانیده است و ترا محتاج یکی از ایشان نکرده با ایشان نیز مکرمت کن... واثق بدین سخن التماس اهل فرغانه میذول داشت<sup>۱۱</sup>.

واثق علما را نیکو داشتی چنانکه در عهد او علوی درویش نماند... در عهد او عبدالله طاهر والی خراسان بود. برادرش مصعب با او درنمی ساخت. واثق هر دو را شرکت داد مصعب را فرمود خدمت او کن. پس از این عبدالله طاهر در خراسان نماند. در سال ۲۳۰ ه. ق. واثق جای او را به پسرش طاهر داد<sup>۱۲</sup>.

واثق عمال و منشیان را گرفته مصادره کرد. (تاریخ گزیده). احمد بن اسرائیل را هشتاد هزار دینار مصادره کرد و چوب زد، و از سلیمان بن وهب چهارصد هزار دینار و از حسن بن وهب ۱۴ هزار دینار و از ابراهیم بن ریاح و منشیانش صد هزار دینار و از احمد بن خصیب و نویسندگانش هزار هزار دینار و از نجاح شصت هزار دینار گرفت. علت این امر را این نوشته اند که ندیمی به واثق گفت: علت نکبت برامکه در زمان هارون این بود که گویند شبی خواننده‌های این شعر را در حضور رشید خواند:

و استبدت مرة واحدة

انما العاجز من لایستبد.

این شعر رشید را که بر سر جاریه بر آل برمک خشمگین بود تحریک بر قلع و قمع برامکه نمود. واثق نیز با شنیدن این حدیث تکرار کرد که انما العاجز من لایستبد و شروع به مصادره اموال منشیان و کتاب نمود. (از ابن اثیر ذیل وقایع سال ۲۲۹ ه. ق.).

وزارتش تعلق به وزیر پدرش محمد بن عبد الملک زیات داشت (و این وزیر) بسیار

۱- مجمل التواریخ: اقراطیس.

۲- ابن الاثیر، تجارب السلف، تاریخ الخلفاء.

۳- تاریخ الخلفاء، قاموس الاعلام ترکی.

۴- معجم الانساب: ۱۸ ربیع الاول.

۵- تاریخ الخلفاء. ۶- از خاندان نوبختی.

۷- حبیب السیر ۲: ۲۶۸ ج خیام.

۸- از خاندان نوبختی ص ۴۶، بقل از التنبیه و الاشراف.

۹- از ترجمه مقدمه ابن خلدون ج ۹ ص ۳۳۰.

۱۰- در تاریخ گزیده (چاپ عکسی): احمد بن ابی دؤاد، تاریخ گزیده ص ۳۲۲.

۱۱- تاریخ گزیده ص ۳۲۲.

۱۲- تاریخ گزیده ص ۳۲۱.

شهر بود بسیاری از اکابر عمال و متصرفان را مزول کرد و محبوس گردانید و عده کثیری از ایشان به راهنمایی احمد بن ابی‌دؤاد بمنظور بهبود خلیفه از بیماری آزاد شدند. (از آثار الوزراء عقیلی ص ۱۰۲). واثق از افاضل خلفا بود و در روزگار او فتوح بزرگ و حوادث عظیم اتفاق افتاد. (تجارب السلف ص ۷۲). در دوره خلافت او جزیره صقلیه (سیسیل) به دست امرای بنی‌اغلب فتح شد و ضمیمه سرزمین‌های خلافت اسلامی گشت. (قاموس الاعلام ترکی). در حرکات و سکنات تشبه به مأمون کردی. (تجارب السلف). و او را به قول صولی از نظر ادب و خلق مأمون کوچک نامیده‌اند، شعر میسرود و از همه خلفا به موسیقی آشناتر بود. خود عود خوب می‌نواخت. (تاریخ الخلفاء سیوطی ص ۲۸۸). واثق بر کثرت اکل شرمی تمام داشت و اکثر اوقات بسی رغبت طعام می‌خورد. (روضه‌الصفاء). و مخصوصاً بادنجان فراوان دوست داشت چنانکه در هر بار چهل بادنجان می‌خورد، هنگامی که ولیعهد بود پدر به او پیغام فرستاد که می‌ترسم روزی که به خلافت رسی از پرخوری کور شده باشی؛ او گفت اعلم امیرالمؤمنین، انی تصدقت یعنی جمعاً علی البادنجان! (از عقدالفرید ج ۸ ص ۱۳). به قول یزید مهبلی سیره‌های زرین داشت که از چهل پارچه تشکیل میشد و هر قطعه آن را بیست تن حمل میکردند. (تاریخ الخلفاء سیوطی). واثق به کثرت اکل شرمی تمام داشت بی اشتها غذای بسیار خوردی و در ادخال مبالغه نمودی تا اخلاط فاسد جمع شد و به مرض استسقا سرایت کرد. (تاریخ گزیده). طبیعی توری تافته و اخگرها از آن بیرون آورده واثق را در تنور نشاندند و چندگاه از اغذیه ردیه پرهیز فرمود تا صحت یافت. واثق نوبت دیگر در خوردن اطعمه مضره افراط نموده مرض نکس کرد و فرمود تا بار دیگر تنوری را گرم کردند و در آنجا نشست اما بعد از لحظه‌ای از کثرت حرارت بی‌طاقت شده اشاره نمود تا او را بیرون آوردند و در همان روز اوقات حیاتش بنهایت رسید! روز چهارشنبه بیست و چهارم ماه ذی‌الحجه سال ۲۳۲ بمرد اندر محقه به سامره. (تاریخ سیستان، تاریخ الخلفاء سیوطی، مجمل التواریخ و القصاص). و برادرش بر وی نماز کرد. (مجمل التواریخ). نوشته‌اند که احمد بن ابی‌دؤاد بر او نماز گزارد و او را در هارونی به خاک سپردند. (ابن‌اثیر). خلافت او پنج سال و هفت ماه بود. (قاموس الاعلام ترکی). و به قولی پنج سال و چهار ماه و کسری و به قولی پنج سال و نه ماه و سیزده روز. (تاریخ سیستان، روضه‌الصفاء) (حبیب السیر). به گفته

ابن‌اثیر پنج سال و نه ماه و پنج روز بوده است. عمرش به نقل مجمل التواریخ و القصاص و حافظ‌ابرو سی و شش سال و به روایتی نه ماه و سیزده روز زیادت بود و به قول ابن‌اثیر ۳۶ یا ۳۲ سال و به نقل تاریخ سیستان ۳۷ سال و به گفته سعودی به نقل حبیب السیر ۳۷ سال بود.

**واثق بالله.** [ث ق بَلْ لاء] (اخ) ۶۷۹ هـ. ق. / ۱۲۸۰ م. یحیی (الواثق) بن محمد (المستنصر بالله) بن یحیی بن عبدالواحد بن ابی‌حفص از سلاطین دولت حفصیه تونس بود. پس از وفات پدرش به سال ۶۷۵ هـ. ق. با او بیعت کردند. سیرت او نیکو بود مظالم را برطرف و زندانیان را آزاد کرد و عم او ابراهیم بن یحیی به سال ۶۷۸ هـ. ق. بر او قیام کرد و او را خلع کرد سپس او را در بند کرد و با فیرزندانش کشت. (الاعلام زرکلی ج ۱ ص ۱۱۵۵).

**واثق رشتی.** [ث ق ر] (اخ) (ملا... ) از شعرای قرن یازدهم هجری است که مقیم رشت بود و به خیاطی اشتغال داشت و تا زمان تألیف تذکره نصرآبادی (۱۰۸۳ هـ. ق.) در حیات بوده است. از اوست:

طالب دردم و در دل هوسی نیست مرا  
بینوا مرغم و کنج قفسی نیست مرا.

(تذکره نصرآبادی ص ۳۷۹).

**واثق علیخان.** [ث غ] (اخ) فرزند یسارگ‌خان شاعری است هندی وی از معاریف شهر هوگلی بود و محمد صادق خان اختر یا او نسبت دامادی داشت. در ادب از شاگردان سراج‌الدین علیخان بود. در اواسط قرن سیزدهم وفات کرد. از اوست:

به مزارم اگر برسد مه من ز درون مزار نظاره کنم  
بشگون قدوم مسیح خودم چه عجب که  
حیات دوبنده کنم  
نبرد سر و کار مرا بجز اینکه سرشک جو دانه در ز موه.  
فکنم به زمین نگرم به فلک شب هجر شمار ستاره کنم.  
تو به پیش من ایر چه لاف زنی که ندیده گریه زار مرا  
به دمی دو جهان همه غرق شود چو بدیده  
خویش اشاره کنم

(تذکره صبح گلشن ص ۵۷۷).

**واثق نیشابوری.** [ث ق] (اخ) (ملا... ) از شعرای دوره صفوی است. تتبع سخنان خواجه عبدالله انصاری میکرد و به هند رفت و پس از بازگشت در قمشه درگذشت. از اوست:

اشکم چو یاد از دل بیتاب میدهد  
بال و پر شرار به سیماب میدهد  
هر خار خشک ریشه به آب بقا رساند  
حسرت هنوز نخل مرا آب میدهد

چو بیم سرکشی از توسن گنه داری

عنان توبه به چنگ است اگر نگه داری.

\*

از عالم عاری ز عمل راهنمایی  
چون قبله نما ساختن اهل فرنگ است.

\*

تا یکدمی به زیر فلک ساز عیش کن  
فرصت کم است خیمه نشین حجاب را.

\*

خاک شدی واثق وز کبر نرستی  
کوه به زیر آمد و پلنگ نیامد.

\*

راست بودن با کج اندیشان بلاست  
عکس سرو از آب مواج اژدهاست.

\*

صحبت نیکان طلای احمر است  
میوه روی آفتابش بهتر است.

(تذکره نصرآبادی ص ۳۱۵).

**واثقی.** [ث] (ص نسبی) منسوب است به واثق خلیفه عباسی. (سمعانی).

**واثقی.** [ث] (اخ) نام سرداری که در سال ۳۹۱ هـ. ق. مدعی امارت بصره شد. (از معجم الانساب ص ۶۶).

**واثقی.** [ث] (اخ) حیدرعلی (شیخ...) کمبو از اهالی لکهنوی هند و از اولاد شهبازخان کمبو بود و در قصبه «مارهره» متولد شد. از اوست:

آنانکه صید دل به نگاه وفا کنند  
ای کاش یک نگاه گهی سوی ما کنند.

\*

گریه‌بی فایده یاران به هلاک دل من  
کس چه داند که چه بوده‌ست تمنای دلم؟  
(از تذکره صبح گلشن ص ۵۷۸ و قاموس الاعلام).

**واثقی.** [ث] (اخ) عبدالواحد بن عبدالسلام بن محمد بن عبدالعزیز بن محمد بن ابراهیم بن الواثق بالله، از احفاد واثق خلیفه عباسی (۲۲۷ - ۲۳۲ هـ. ق.) است. در بغداد متولد شد و از روایات و محدثان است. تولد او در سال ۳۵۷ هـ. ق. و ظاهراً بعد از سال ۴۲۵ هـ. ق. درگذشت. (از انساب سماعی برگ ۵۷۵ الف و ب).

**واثقی.** [ث] (اخ) نیشابوری از شاعران دوره صفوی بود و چهل سال از عمر خود را در مجاورت نجف گذراند و سپس به تبریز رفت و در سال ۹۴۰ هـ. ق. درگذشت. از اوست:

خوبان غم عشق و دل بیداد چه دانند؟  
بیدادگران قاعده داد چه دانند.

(از صبح گلشن ص ۵۷۸) (از قاموس الاعلام ترکی).

**واکت.** [ (إخ) حدى است میان خجند و فرغانه و شهرکی است با کشت و برز بسیار. (حدود العالم ص ۶۸).

**واثله بن الاسقع.** [ (ث) ل ت نل أ ق ] (إخ) (۲۲- ۵۸۳ ق.) صحابی بود. (منتهی الارب).

زرکلی آرد: واثله بن الاسقع بن کمب بن عامر اللیثی الکنانی، از صحابه، از اهل صفة بود که بعد از وفات پیغمبر (ص) به جانب شام رفت و در جنگهای دمشق شهید شد و او آخرین صحابه است که در آنجا کشته شد. ۵۶ حدیث در صحاح از او آمده است. (الاعلام زرکلی). زبیدی گوید: واثله بن الاسقع بن عبدالعزی الکنانی اللیثی از اصحاب صفة بود. (تاج العروس ج ۸ ص ۱۵۳). او یکی از قراء است و ابن عامر که یکی دیگر از قراء سبعة است از او اخذ کرده است. (نفائس الفنون).

**واثله.** [ (ث) ل ] (إخ) ابن خلیفة السدوسی شاعر قرن اول هجری عرب که اشعار او در بیان والتیین و عیون الاخبار ابن قتیبه دینوری آمده و عبدالملک بن المهلب را هجو کرده است. رجوع به فهرست اعلام البیان والتیین و فهرست عیون الاخبار ج ۲ شود.

**واثله.** [ (ث) ل ] (إخ) ابویوس الهذلی<sup>۱</sup> که در حدیث شهر بن حوشب از شوی مادرش در طاعون عمواس<sup>۲</sup> و مرگ بزرگان صحابه نام او ذکر شده است. (تاج العروس).

**واثله.** [ (ث) ل ] (إخ) لیثی بن عبدالله بن عمیر الکنانی اللیثی که گفت من حجر الاسود را سفید دیدم. این حدیث را ابوموسی روایت کرده و گفته است حدیث بسیار عجیبی است. (تاج العروس ج ۸ ص ۱۵۳). و پسر او ابوطیفیل عامر پسر واثله لیثی است که در سال اول هجری متولد شد و او را رؤیت پیغمبر دست داد. وی شاعری نیکوکار و گشاده زبان بود و او آخرین کسی بود که پیغمبر (ص) را رؤیت کرد. (تاج العروس). ابوطیفیل عامر فرزند واثله لیثی بود. (از منتهی الارب).

**واثلی.** [ (ث) ] (ص نسبی) منسوب به واثله جد جاهلی عرب. (از انساب سمعانی).

**واثلی.** [ (ث) ] (إخ) ابراهیم بن اسماعیل مکنی به ابواسحاق از فرزندان واثله بن الاسقع دوست پیغمبر است و ابوسعید سمعانی با اجازه از او روایت کرده است وی از اهل ماوراءالنهر بود. (لباب الانساب).

**واثلی.** [ (ث) ] (إخ) حرمان بن المنذر... که به گفته بخاری از ابوهریره سماع کرده است. (لباب الانساب).

**واثن.** [ (ث) ] (ع ص) ثابت و پیوسته، در یکجا پاینده. || آب پیوسته روان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**واج.** (ا) گفتار و کلام و سخن. (ناظم الاطباء).

|| پریش، ابی واجی؛ از من میرسی:

ابی واجی چرا بی نام و ننگی

کسی کش عاشقه چشم نام و چشم ننگ؟

باباطاهر (از انجمن آرا) و (آندراج)<sup>۳</sup>.

|| واج، امر به گفتن باشد یعنی بگو. (برهان)<sup>۴</sup>

(جهانگیری). || (ص) بی نهایت گرسنه. (ناظم

الاطباء) (آندراج). || گنج، حیران و بیج. هاج

و واج. هاز و واج:

اگر همسایگان چیزی ندانند

غریبم واج و مسکین ره کدامست؟

در فرهنگ جهانگیری نسخه خطی ص ۱۲۳

همین شعر را شاهد برای واج به معنی «مگو»

آورده و در نسخه خطی دیگر مانند برهان

به معنی بگو آمده است. || گوینده. (انجمن

آرای ناصری).

**واجار.** (ا) به معنی بازار و از بازار افضح

است زیرا در لغت فرس با زای تازی کمتر

مستعمل است و فصیحتر از آن واژار است چه

جیم تازی نیز کمتر می آید. (آندراج) (انجمن

آرا). بازار. (جهانگیری) (ناظم الاطباء). بازار

است که عربان سوق میگویند. (برهان): گفت

در این واجار بازاری است که آن را بازار

جوانمردان گویند. (تذکره الاولیاء). این کلمه

پهلوی است.

**واجار کردن.** [ (ک) د ] (مص مرکب) یعنی

به همه گفتن (شاید از پهلوی باشد). بازاری

کردن (در تداول عامه خاصه زنان). به همه

گفتن. علنی کردن. فاش کردن. به آواز بلند به

گوشه پراسانیدن. منادی کردن. با آواز بلند به

همه گفتن. آشکار کردن. به آواز بلند خبری را

که باید مستور ماند به همه گفتن. سری یا

مطلبی را با هیاهو منتشر و آشکار کردن. در

تداول خانگی با آواز بلند گفتن تا همه کس آن

سر را بشنود. جار کشیدن. تشهیر. و امروز

این کلمه در نزد عوام مانده است و بیشتر زنان

استعمال کنند: دیگر لازم نیست این حرف یا

این موضوع را واجار کنی؛ یعنی به همه

بگوئی و به آوای بلند بگوئی. (یادداشت

مرحوم مؤلف).

**واجارگر.** [ (ک) ] (ص مرکب) منادی.

جارچی.

**واجان.** (إخ) از دیده های وره قم. (تاریخ قم

ص ۱۲۸). و در ص ۱۱۹ همان کتاب از دهات

«وازین طسوج» آمده است.

**واج انداختن.** [ (آ) ت ] (مص مرکب) به یاد

آوردن بجه را از چیزی که فراموش کرده بود

و وقتی که به یاد آن افتاده آن را میخواست و

طلب میکند.

**واجب.** [ (ع ص) ] (ع ص) (ا) لازم. (اقرب

الموارد) (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم

الاطباء). حتمی. ناگزیر. (ناظم الاطباء).

گروز<sup>۶</sup>. (برهان) (ناظم الاطباء). بایسته. بایا.

(ناظم الاطباء). حتم. (دهار) (ترجمان قرآن

عادل). بودنی. محتوم:

واجب نبود به کس بر افضال و کرم

واجب باشد هر آینه شکر نعم

تقصیر نکرده خواهد در ناواجب

من در واجب چگونه تقصیر کنم.

(منسوب به رودکی).

دولت او غالب است بر عدد و جز عدد

طاعت او واجب است بر خدم و جز خدم.

منوچهری.

من آنچه واجب است از نصیحت و شفقت

بجای آرم تا نگرم هرچه رود. (تاریخ بیهقی ج

ادیب ص ۱۹۴). وفا نمودن به آن واجب است

و لازم. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۳).

واجب است بر من فرمانبری او و نصیحت او

و همچنین واجب است بر همه امت محمد.

(تاریخ بیهقی ص ۳۱۵).

هر که نامهربان بود یارش

واجب است احتمال آزارش. سعدی.

خستگی اندر طلبت واجبست

درد کشیدن به امید دوا. سعدی.

واجب است از هزار دوست برید

تا یکی دشمنت نباید دید. سعدی (گلستان).

و رجوع به لازم و ضروری شود. || مواجب.

کنایه از زری که هر ماه به نوکران دهند.

خسرو اگر غمت خورد ناله بس است خدمتش

واجب چاوشان دهند از پی های و هوی را.

خسروی.

۱- در منتهی الارب و در حرف الف لغتنامه

«ندلی» ذکر شده که غلط است.

۲- طاعونی که در اسلام به شام پیدا شد.

(منتهی الارب).

۳- این بیت با این معنی نادرست است. در

دیوان باباطاهر ج وحید دستگردی ج ادب، سال

۱۳۳۱ ه. ش. تهران ص ۴۹ چنین آمده است:

دلا دنگم دلا دنگم دلا دنگ

ز دستم شیشه ناموس بر سنگ

همه واژن بموی نام و ننگی

کسی که عاشقه چشم نام و چشم ننگ؟

و اصح بنظر میرسد، که واژن از ریشه «واژه» و

«واج» اینجا به معنی میگویند باشد.

۴- اوستائی vac (ریشه)، vaocat (سخن

گفتن)، پهلوی: vâcak (آواز، صدا)، vâc،

پازند: vâz (دعا)، هندی باستان: vac (ریشه)،

vâc، vîvakti (کلمه)؛ رجوع شود به: وات،

گوازه، گواژیدن، باج، باژ، باز، واژ، واژه؛ لاتینی:

Vox، فرانسوی: Voix (آواز، صدا)، انگلیسی:

Voice (آواز، صدا). (از حاشیه برهان قاطع،

تصحیح دکتر معین).

۵- = بازار، پهلوی: vâcâr. رجوع به بازار در

همین لغتنامه شود. (حاشیه برهان قاطع ج

معین).

۶- از لغات بر ساخته دساتیر.

رجوع به واجبی شود. مواجب هم گویا باین کلمه مناسبتی داشته باشد. || سزاوار شوند. (غیاث) (آندراج). سزاوار. مستحق. (ناظم الاطباء): پیغامبر گفت اگر نه آنستی که بر رسول کشتن واجب نیستی و اگر نه من شمارا کشتن فرمودمی. (مجمل التواریخ). || اسقاط. از وجب به معنی سقط. (اقراب الموارد) (تاج العروس): «فاذا وجبت جنوبها»؛ پس چون فرود آید پهلویشان. (قرآن ۳۶/۲۲). و رجوع بتعریفات جرجانی و تاج العروس شود. || کشته. (منتهی الارب). و صاحب تاج العروس در ذیل «وجوب» به معنی مردن این بیت را از قیس بن الخطیم که جنگ میان «اوس» و «خزرج» را در یوم بغاث وصف میکند شاهد آورده:

و یوم بغاث اسلمتنا سیوفنا

الی نسب فی جدم غسان ثاقب

اطاعت بنوعوف امیراً نهام

عن السلم حتی کان اول واجب.

و جوهری پس از آوردن بیت بالا افزوده است: و قستیل را واجب گویند. (از تاج العروس). || ادایم. همیشه. (غیاث) (آندراج). || واجب از نظر حکما یعنی آنچه در وجود و بقای خود محتاج به غیر نباشد و آن حق تعالی است. (غیاث). واجب از نظر حکما چیزی است که عدمش منتع باشد و یا عدمش ممکن نگردد. و اگر بگویند منتع چیست گفته میشود آن است که عدمش واجب نباشد و وجودش ممکن نگردد و هرگاه بگویند ممکن چیست گفته میشود آن است که وجودش واجب نباشد یا منتع نگردد و بنابراین هر یک از این سه تعریف محول بدیگری میگردد و این دور است. (از کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۴۱). هرگاه مقسم را امور ذهنی قرار دهیم سه قسم حاصل میشود که واجب و ممکن و منتع باشد و اگر مقسم را امور خارجی قرار دهیم دو قسم زیادتیر نخواهد بود و سرانجام امور خارجی از نظر نحوه وجود و تحقق بر دو قسم اند: واجب و ممکن و اگر خوب بنگریم اشیاء موجود در خارج همه مادام که وجود دارند واجب الوجودند نهایت آنکه واجب یا بالذات است که منحصر به یک موجود است که ذات حق تعالی باشد و یا واجب بالذات که ممکنات باشد. و معنی واجب آن است که من حیث الذات نه تنها مصداق حکم موجود باشد بلکه عین الوجود و صرف الوجود باشد و موجودیت آن بدون قید و وصف و شرط باشد، و اصل الوجود باشد در مقابل واجب بالذات. واجب مرتبه تا کد وجود است و هر ممکن بالذاتی واجب بالذات است و لکن واجب بالذات واجب بالذات نیست زیرا امری که بر

حسب ذات بذاته مصداق حکم وجود و موجود باشد نتواند که وجودش در عین حال به لحاظ غیر باشد. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). برخی از متکلمان بر این عقیده اند که واجب و قدیم با هم مترادفند ولی این رأی صحیح نیست و قطعاً این دو مفهوم مغایرند و قدیم از نظر مصداق اعم بر صفات واجب است. (از کشف اصطلاحات الفنون). و رجوع به ممکن و منتع و واجب الوجود و واجب لذاته و واجب لغیره و واجب بالذات شود. || فرض. (ناظم الاطباء). فریضه مفروض. (منتهی الارب): بر ایشان واجب و فریضه گردد که چون یال برکشند خدمتهای پسندیده نمایند. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۵۱۲). و رجوع به بحث واجب از نظر شرعی (که بزودی خواهد آمد) شود. || آنچه کردن آن لازم باشد مکلف را و فاعل آن مستحق مدح و ثواب و تارک آن سزاوار ذم و عقاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). واجب حکمی است شرعی که شارع ترک آن را جائز نمیداند بعکس حرام که حکمی است که شارع از تکاب آن را روا نمیدارد. (فرهنگ حقوقی). از نظر فقهی و شرعی عبارت است از آنچه وجوب آن بدلیلی ثابت شود هر چند که در آن دلیل شبهه بود مانند خبر واحد که قطعی الصدور نیست. و همچنین امری است که عمل به آن موجب ثواب و ترکش بدون عذر مستوجب عقوبت است. (از تعریفات جرجانی) (الواجب ما یقتضی الفعل مع المنع من التترک). شیخ طبرسی میگوید بین واجب و فرض فرق است زیرا فرض محتاج به فارضی (فرض کننده) است که آن را فرض کند ولی واجب چنین نیست و شئیء یخودی خود بدون ایجاب موجب وجوب دارد. و برخی گفته اند فرق بین فریضه و واجب در آن است که فریضه نسبت به واجب اخص است زیرا فریضه واجب شرعی است. (از فروق اللغات سید نورالدین جزائری). واجب و فرض که در نزد شافعی یکیست و آن هر چیزی است که ترک آن موجب عقاب گردد و ابوحنیفه میان آن دو تفاوت قائل شده و فرض در نزد وی مؤکدتر از واجب است. (از تاج العروس). درباره حرمت تقیض واجب: و اما در اینکه وجوب چیزی مستلزم حرمت تقیض او هست یا نه؟ نظر معتزله و بعضی از فقها آن است که چنین استلزامی نیست چه حرمت تقیض جزوی است از وجوب، زیرا واجب آن است که فعل او جایز بود و ترکش منتع و در این صورت هر چه بر وجوب دلالت کند بر حرمت تقیض هم به تضمین دلالت دارد و این سخن وقتی تمام شود که تعریف واجب تعریف حدی

باشد. (از نفائس الفنون ص ۱۱۲). نکته دیگر درباره واجب اینکه: چون وجوب منسوخ شود جواز باقی ماند یا نه مذهب اکثر اصولیان آن است که باقی ماند زیرا که مقتضی جواز قایل است و معارض آن که ناسخ است صلاحیت آن را ندارد که معارض او شود چه ارتفاع مرکب به ارتفاع جزوی حاصل شود و مذهب غزالی آن است که باقی نماند زیرا که تقوم جنس که جواز است به فصل است و ارتفاع او به ارتفاع فصل و چون در این صورت که فصل منع ترکیب است مرتفع شد جواز نیز که جنس است مرتفع شود و این سخن وقتی تمام شود که مسلم دارند که فصل علت جنس است و تقوم جنس به فصل معین میباشد و در این صورت جنس و فصل محقق اند. (نفائس الفنون صص ۱۱۲-۱۱۳). اقسام واجب شرعی: واجب شرعی را تقسیماتی است: واجب به اعتبار فاعل آن به فرض عین (واجب عینی) و فرض کفایة (واجب کفایی) تقسیم میشود. رجوع به واجب عینی و واجب کفائی شود.

واجب از لحاظ نفس واجب به معین و مخیر منقسم گردد. رجوع به واجب معین و واجب مخیر شود.

واجب از نظر زمان آن به مضیق و موسع تقسیم میشود. رجوع به واجب مضیق و واجب موسع شود.

واجب به اعتبار مقدمه وجود آن دو نوع است واجب مطلق و واجب مقید. رجوع به واجب مطلق و واجب مقید شود. (از کشف اصطلاحات الفنون).

— ادغام واجب؛ یکی از اقسام ادغام است بدینسان: هرگاه دو حرف متصل متجانس اولی ساکن و دومی متحرک و یا هر دو متحرک باشد در صورت اول مطلقاً و در صورت ثانی بعد از سلب حرکت اول ادغام واجب است. رجوع به ادغام شود.

— بالواجب؛ بطور وجوب و لزوم. (ناظم الاطباء).

— بواجب؛ غالباً قید وصف و کیفیت است به معنی چنانکه باید. درست. شایسته. کاملاً. بواجبی.

پزشکی که علت بواجب شناخت

تواند سبب داروی درد ساخت. فردوسی.

و من آمدن تا بواجب بازآرم و از این گونه بدعتی نهاد. (فارسانامه ابن البلیخی ص ۸۴).

چنانکه باید هر که از خدمتکاران خدمتی شایسته و بواجب بکردی در حال او را

نواخت و انعام فرمودند بر قدر خدمت.

(نوروزنامه). و عالمان را بفرمود [اسکندر]

کشتن و کس نماند که علمی بواجب بدانستی

تا تاریخی نگاهداشتی. (مجمل التواریخ).

قیمت این خاک بواجب شناس  
 خاک سیاسی بکن ای ناسپاس. نظامی.  
 چهل سال مداح می بوده‌ام  
 هنوزش بواجب بنستوده‌ام.  
 نزاری قهستانی (دستورنامه).  
 - بواجب گزیدن؛ ضروری تشخیص دادن. به  
 ضرورت انتخاب کرده  
 رویه یکفن نفس سگ شنید  
 خانه دو سوراخ بواجب گزید. نظامی.  
 - بواجبی؛ قید کیفیت و وصف به معنی  
 چنانکه باید، کاملا درست، بواجب. به لوازم  
 این خدمت بواجبی قیام نتواند نمود. (ترجمه  
 اعثم کوفی ص ۳). روی به قلع و قمع مردان  
 و کفار نهند و سزای ایشان بواجبی دهند.  
 (ترجمه اعثم کوفی ص ۶). پس شکر این  
 نعمتها بواجبی گذارید. (ترجمه اعثم کوفی ص  
 ۶۸). اگر چیزی رفته است که از آن وهنی  
 بجاه وی یا کراهیتی به دل وی پیوسته است  
 آن را بواجبی دریافته شود. (تاریخ بیهقی ج  
 ادیب ص ۳۳۳). بیغاهای نیکو بود از سلطان  
 مسعود که ما را مقرر گشت آنچه رفته است و  
 تدبیر هر کاری اینک بواجبی فرموده می‌آید.  
 (تاریخ بیهقی). حق نعمت خداوند حال و  
 گذشته را بواجبی بگذارد. (تاریخ بیهقی). و  
 اگر تا این غایت نواختی بواجبی از مجلس ما  
 به حاجب نرسیده است اکنون پیوسته نخواهد  
 بود. (تاریخ بیهقی).  
 من ذات ترا بواجبی کی دانم  
 داندۀ ذات تو بجز ذات تو نیست.  
 (منسوب به خیام).  
 فلک شناس نداند براسیت شناخت  
 ملک ستای نداند بواجبیت ستود.  
 مسعودسعد (دیوان ج رشید یاسمی ص ۹۱).  
 ای سرشته بسیرت رادی  
 داد رادی بواجبی دادی.  
 مسعودسعد (دیوان ج رشید یاسمی ص ۵۳۹).  
 گفت ترسم که یزدان را شکر بواجبی نتوانم  
 گزارد. (نوروزنامه). و همیشه مکاتبت داشتی  
 با دارالخلافه و تعظیم ایشان بواجبی کردی.  
 (مجمل التواریخ). برادرانش را بخواند و  
 گوشمالی بواجبی داد. (گلستان). رجوع به  
 واجب شود.  
 - ذات واجب؛ در تداول مردم ذات  
 واجب الوجود یا ذات باری است. رجوع به  
 واجب الوجود شود.  
 - ناواجب؛ غیر لازم، بیموده  
 تقصیر نکرده خواهه در ناواجب  
 من در واجب چگونه تقصیر کنم.  
 (منسوب به رودکی).  
 بدر کردی از بارگه حاجبش  
 فروکوفتندی به ناواجبش. سعدی (بوستان).  
**واجب آمدن.** [ج م د] (مص مرکب)

لازم بودن. واجب شدن. لازم شدن: آنچه به  
 حکم معدلت و راستی واجب آمدی بر آن  
 رفتی. (تاریخ بیهقی).  
 که کرمشان به عطسه ماندراست  
 کاید الحمد واجب آخر کار. خاقانی.  
 واجب آمد چونکه بردم نام او  
 شرح کردن رمزی از انعام او. مولوی.  
 پس واجب آمد معلم پادشاهزاده در تہذیب  
 اخلاق خداوندزادگان. (گلستان).  
 واجب آمد بر آدمی شش حق  
 اولش حق واجب مطلق. اوحدی.  
**واجبات.** [ج ع ص] [ج واجب].  
 چیزهایی که بجا آوردن آنها واجب است.  
 (ناظم الاطباء):  
 چو کار معنوی زین چرخ بینی  
 متاب از واجبات عقل مگذر. ناصر خسرو.  
 و رجوع به واجبه و واجب و لازم شود.  
**واجب الاتباع.** [ج بُلْ اِث ت] [ع ص]  
 مرکب آنکه (یا آنچه) سزاوار متابعت باشد.  
 (ناظم الاطباء). آنکه یا آنچه متابعت از او  
 واجب شود.  
**واجب الاحترام.** [ج بُلْ اِث ت] [ع ص]  
 مرکب آنکه احترامش واجب است.  
**واجب الادا.** [ج بُلْ ا] [ع ص مرکب]  
 حقی که بجا آوردن آن لازم بود. (ناظم  
 الاطباء).  
**واجب الاذعان.** [ج بُلْ ا] [ع ص مرکب]  
 چیزی که اقرار به آن ناگزیر بود. (ناظم  
 الاطباء): فرمان واجب الاذعان صدور یافت.  
 (حبیب السیر ج ۳ ص ۱۵۵).  
**واجب اطاعة.** [ج بُلْ ا] [ع ص]  
 مرکب آنکه یا آنچه اطاعت او لازم باشد.  
**واجب الامثال.** [ج بُلْ اِث ت] [ع ص]  
 مرکب فرمانی که بجا آوردن آن فرض و لازم  
 باشد. (ناظم الاطباء).  
**واجب التعزیر.** [ج بُث ت] [ع ص]  
 مرکب سزاوار سیاست و عقوبت. (ناظم  
 الاطباء). رجوع به تعزیر شود.  
**واجب التعظیم.** [ج بُث ت] [ع ص]  
 مرکب آن که شایسته و لایق احترام و تعظیم  
 بود. (ناظم الاطباء): امامزاده واجب التعظیم.  
**واجب الحج.** [ج بُلْ ح ج] [ع ص]  
 مرکب کسی که استطاعت رفتن بکعبه را  
 داشته باشد. مستطیع.  
**واجب الخمس.** [ج بُلْ خ] [ع ص]  
 مرکب در تداول، مستحق خمس. کسی که  
 استحقاق گرفتن خمس را دارد. نظیر  
 واجب الزکوة. [چیزی که خمس بر آن تعلق  
 میگیرد].  
**واجب الذات.** [ج بُذ ا] [ع ص مرکب]  
 کسی که وجودش محتاج به غیر نباشد.  
 واجب بالذات. واجب لذاته. واجب الوجود.

رجوع به واجب لذاته و واجب بالذات و  
 واجب الوجود شود.  
**واجب الرعایه.** [ج بُسُر ر ی] [ع ص]  
 مرکب کسی که مستحق رعایت و اعانت بود.  
 (ناظم الاطباء).  
**واجب الزکوة.** [ج بُز ز ک ا] [ع ص]  
 مرکب در تداول عامه، مستحق زکوة. کسی  
 که به او زکوة باید دادن یا توان دادن.  
**واجب الصدقه.** [ج بُض ص د ق] [ع ص]  
 مرکب مستحق صدقه. کسی که صدقه بدو  
 توان داد.  
**واجب الطاعة.** [ج بَط ط ا ع] [ع ص]  
 مرکب کسی که اطاعتش واجب است.  
 واجب اطاعة: امام واجب الطاعة.  
**واجب العرض.** [ج بُلْ ع] [ع ص مرکب]  
 مطلب مهمی که اظهار آن لازم بود. (ناظم  
 الاطباء). در تداول مردم واجب العرض یعنی  
 مطلب مهمی دارم. [کسی که دارای چنین  
 مطلبی باشد. (ناظم الاطباء): و کشیک خانه  
 در دولت خانه را به جهت دیوان وزراء اعظم  
 بنا گذاشته اند که عامۀ خلائق واجب العرض،  
 خود را به خدمت وزراء اعظم عرض توانند  
 نمود. (تذکره الملوک ج ۲ ص ۶).  
**واجب القتل.** [ج بُلْ ق] [ع ص مرکب]  
 کشتنی و سزاوار کشتن. که کشتن آن لازم  
 باشد. (ناظم الاطباء). مرگ ارزان. (یادداشت  
 مؤلف).  
**واجب القضا.** [ج بُلْ ق] [ع ص مرکب]  
 کاری که از کسی فوت شده و بجا آوردن آن  
 لازم است. (ناظم الاطباء).  
**واجب القطع.** [ج بُلْ ق] [ع ص مرکب]  
 اندامی که بریدن آن لازم باشد. (ناظم  
 الاطباء).  
**واجب الوجود.** [ج بُلْ و] [ع ص]  
 مرکب آنکه ذات او مقتضی وجود او باشد  
 چنانچه ذات باری تعالی که ذات او در وجود  
 محتاج غیر نیست. (غیاث) (آندراج). گریه  
 فرتاش<sup>۱</sup>. (ناظم الاطباء) (برهان). شایسته  
 که خدای تعالی باشد. (ناظم الاطباء). کسی که  
 وجودش از ذات او باشد و احتیاج به چیزی  
 نداشته باشد. (از تعریفات جرجانی).  
 واجب الوجود نفس وجود است و واجب  
 بغیره عارض بر وجود و زاید بر ماهیت است.  
 (حکمت اشراق ص ۹۳). [ [ا]خ] نامی از  
 نامهای خدای تعالی نزد حکما. مقابل  
 ممتنع الوجود و ممکن الوجود. که هستی او  
 ناگزیر است. موجودی که در وجود خود  
 محتاج به بغیری نباشد. هرچه وجود او  
 ضروری باشد. (از یاداشتهای مؤلف): و به  
 حقیقت وجود ذات بزرگوار او اثر جود و  
 ۱- از لغات بر ساخته دساتیر است.



فراغتی بدل وی پیوند مبالغتی تمام باشد. (تاریخ بیهقی ج فیاض ص ۹۰).

**واجب دیدن.** [ج دی د] (مص مرکب) لازم دیدن. لازم دانستن. (دیدن در اینجا به مفاهیمی که در عربی از افعال قلوب استنباط می شود میباید): من حکایتی خواننده ام...

بیاورم اما هول تر از این رفته است در باب پیغام واجب دیدم به آوردن آن. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۵۰. روزی [لقمان] در پیش او [داود] رفت داود زره همی کرد به دست خویش... و لقمان ندانست که چه میکند و آن چیست و از حکمت واجب ندید سخنی پرسیدن و خاموش بود تا تمام کرد. (مجمل التواریخ). یکی از حاضران تنبیهی واجب دید بخندید. (کلیله و دمنه). هر که درگاه ملوک را لازم گیرد... هر آینه مراد خویش... او را استقبال واجب بیند. (کلیله و دمنه). مشفق تر زیردستان آن است که در رسانیدن نصیحت مبالغت واجب بیند. (کلیله و دمنه).

**واجب ساختن.** [ج ت] (مص مرکب) لازم شمردن. واجب کردن: التزام نمودند ما را آنچه خداوند بر ایشان واجب ساخته از طاعت امام بواسطه بیعت. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۲). و رجوع به واجب کردن شود.

**واجب شدن.** [ج ش د] (مص مرکب) لازم شدن. فریضه بودن. لازم گشتن. فرض شدن. واییدن. بایستن. (ناظم الاطباء). وجوب. (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان القرآن). وای. (تاج المصادر بیهقی). کذب: کذب علیک الفسل؛ واجب شد بر تو غسل. (منتهی الارب): مهیا شد امیرالمؤمنین از برای ایستادگی در آن کاری که به او حواله نمود. خدا و واجب شد بموجب نص از امام پاک قادر بالله. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۱).

گفتم که نماز از چه بر اطفال و مجانین واجب نشود تا نشود عقل مخیر.

ناصر خسرو.

گر کسی یابد در این کو خانهای

هر دمش واجب شود شکرانهای. عطار.

**واجب شمردن.** [ج ش / ش م / م د] (مص مرکب) لازم شمردن. لازم دانستن: دفع ظلم ظالم را از سر مظلوم بینوا واجب شمارد. (مجالس سعدی ص ۱۹).

**واجب عینی.** [ج ب ع / ع] (ترکیب وصفی، مرکب) فرض عین. آنچه بر هر کس واجب باشد. واجب به اعتبار فاعل آن دو قسم است: واجب عینی و واجب کفائی.

واجب عینی برخلاف واجب کفائی چیزی است که بر همه و بر فرد فرد آحاد مکلفان واجب است مانند نماز، روزه. (از کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۴۷). رجوع به

وصفی، مرکب) در مقابل واجب بالذات و واجب لذاته است یعنی چیزی که وجودش قائم به غیر باشد یعنی ممکنات. هر ممکنی واجب بالغیر است یعنی وجود و وجوب او مستند بعلت است «الشیء ما لم یجب لم یوجد» نهایت وجوب آن اعم از وجوب سابق بر وجود و وجوب لاحق است. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). رجوع به واجب بالذات و واجب لذاته و واجب لغیره شود.

**واجب بالقیاس.** [ج ب یل] (ترکیب وصفی، مرکب) آن است که غیر استدعای وجوب او را دارد بدین معنی که چون هر معلولی استدعای وجوب علت خود را دارد و بطور کلی معلولات از وجود و تحقق ابا و امتناع دارند مگر آنکه علت آنها ضروری الحصول باشد و بنابر این معلولات مستدعی وجوب علت خود هستند اعم از وجوب بالذات یا بالغیر: «کل مفهوم ان امتنع عدمه فهو واجب والوجوب مؤکد الوجود». (شرح حکمة العین ص ۷۰) (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی).

**واجب تخییری.** [ج ب ت] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب مخیر. رجوع بواجب مخیر شود.

**واجب تعالی.** [ج ت لا] (لغ) خدای تعالی. آنکه عدم بر وی جایز نبود. رجوع به الله و واجب الوجود و واجب لذاته و واجب بالذاته شود.

**واجب داشتن.** [ج ت] (مص مرکب) روا داشتن. سزا داشتن: آنچه به وقت وفات پدر ما امیر ماضی رحمة الله علیه کرد و نمودار شفقت و نصیحتها که واجب داشت نخواستگان راه غزنین آن است که واجب نکند که **پرهیز** فراموش شود. (تاریخ بیهقی). رجوع به واجب شود. اصلاح دانستن. روی دیدن. مصلحت دیدن: اما بوسهل این [نیکوئی بر دشمن مغلوب را] واجب نداشت. (تاریخ بیهقی). اگر به آخر عمر چنین یک جفا واجب داشت... بدان هزار مصلحت بیاید نگرست که از ما نگاه داشت. (تاریخ بیهقی).

و رجوع به واجب شود. لازم شمردن. لازم دانستن: واجب دارم و فریضه بینم که کسانی که از این شهر باشند و در ایشان فضلی باشد ذکر ایشان بیاوردن. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۷۷). چون برخوانند قادر بود باید که در آن تأمل واجب دارد. (کلیله و دمنه). و رجوع به واجب شود.

**واجب دانستن.** [ج ن ت] (مص مرکب) لازم دانستن. لازم شمردن: و ندانیم که آنچه بدل ما آمده است حقیقت است یا نه اما واجب دانیم که در هر چیزی که از آن راحتی و

رحمت واجب الوجود است. (ص ۱۲۸) سندبادنامه. متسلسل به سببی است که مسبب الاستیباب و واجب الوجود خوانند. (ص ۲۷۸) سندبادنامه. و رجوع به واجب تعالی، واجب بالذات، واجب لذاته، الله و قائم بالذات شود.

**واجب الوجود غیر مکافی .** [ج بُل و دُغ ر م] (ترکیب وصفی، مرکب) یعنی دو واجب که بالذات واجب باشند و متکافی در وجود و متلازم و متساوی باشند و هیچ یک علت دیگری نباشد زیرا محال است. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی).

**واجب الوجود لذاته.** [ج بُل و دِل تَه] (ترکیب وصفی، مرکب) آنکه ذاتاً واجب باشد. برخی از متکلمان متأخر مانند امام حمیدالدین الضریری و پیروان وی تصریح دارند به این که واجب الوجود لذاته تنها خدای تعالی و صفات اوست یعنی صفات او واجب است. واجب یعنی آنچه نیازی به غیر ندارد ولی این قول با استدلال آنان درباره اینکه هر چه قدیم است اگر واجب لذاته نباشد عدمش فی نفسه جائز است در وجود خود محتاج به مخصصی است و در نتیجه محدث خواهد شد مغایرت دارد. (از کشف اصطلاحات الفنون ۱۴۴۴). و رجوع به واجب بالذات و واجب لذاته و واجب الوجود بالذات شود.

**واجب بالذات.** [ج ب یذ ذ] (ترکیب وصفی، مرکب) در مقابل واجب بالغیر است و آن چیزی است که عارض شدن وجوب به غیر او ممتنع باشد و گرنه توارد دو علت مستقل پیش می آید. (از کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۴۳). واجب بالذات یعنی موجودی که واجد جمیع مراتب کمالات و علت العلل موجودات باشد و بعلاوه معنی علت العلل بودن آن است که واجد جمیع مراتب معلولات باشد و حالت انتظاری در آن نباشد و آنچه لازمه علت است بالفعل در آن وجود داشته باشد و خلاصه جمیع آنچه برای موجودات دیگر ممکن است برای او بالفعل حاصل باشد. واجب الوجود بالذات واجب الوجود من جمیع جهات است زیرا اگر از جهتی از جهات فاقد مرتبه ای از کمال باشد در حصول آن کمال احتیاج به مکمل خواهد داشت و لازم می آید که از آن جهت ممکن باشد و لازم می آید که مرکب باشد از کمال و نقص واجب بالذات منحصر به یک موجود است که ذات حق تعالی است. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). و رجوع به واجب لذاته و واجب الوجود لذاته و واجب الوجود شود.

**واجب بالغیر.** [ج ب یل غ] (ترکیب

واجب و واجب کفائی و وجوب شود.  
**واجب فی العمل.** [ج پ ف ل ع م] (ترکیب اضافی، مرکب) امری که برای ما لازم است به دلیلی که در آن شبهه است مانند خبر واحد. (از تعریفات جرجانی). که قطعی الصدور نیست و در عین حال عمل به آن واجب است.

**واجب کردن.** [ج ک ذ] (مص مرکب) لازم بودن. ضرورت داشتن. لازم آمدن. واجب آمدن؛ مفسران گویند در تفسیر این آیه، «وَلَمَّا اصَابَتْكُمْ مِصْبَةٌ قَدْ اصْبَمْتُمْ مِثْلَهَا» (قرآن ۱۶۵/۳). میگوید هر مصیبت که رسید شما را از احد، ایشان را از بدر دو چندان رسید پس اکنون بدین آیه واجب کند که کشتگان احد نیم چندان بدر بودند. (ترجمه طبری بلعمی). تو ایمن باش چه واجب کند که مرغ از آن تو خورم [و] بر تو به فرمان حجاج جفا کنم. (تاریخ سیستان). اگر خدای عزوجل آن فرزند را فریاد رسید... واجب چنان کردی که شادی نمودی خشم از چه معنی بوده است. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۵). یکی را که واجب کند بر اثر فرستاده میشود. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۶۰). از این جهت واجب کند میان کواکب و میان انواع مانعی نیست. (کشف المحجوب سگری ص ۵۶). چون این دو سبب جمع باشد واجب کند که هوا کثیف باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). و بیاورد دانست که حاست سمع اندر عصب پنجم از بهر آن نهاده است که میبایست که وی بیرون باشد و هوا به وی میرسد تا سمع حاصل میشود بسبب بودن هوا مر این عصب را واجب کرد که وی صلب تر باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). بلیناس گفت یکی به تفضل اندر طالع من نگر تا مرا [از این] محتتها چه خواهد رسیدن پس کتاب را بنگرید آن شیطان و طالع و ساعت را بلیناس را گفت واجب کند که مادرت همین ساعت برده است و ترا چنین مینماید که کارت بزرگ گردد و پیش پادشاهان منزلی یابی. (مجمل التواریخ و القصاص ص ۱۳۰). ز روی بزرگی چه واجب کند بیفکندن آن را که برداشتی.

سیدحسن غزنوی.

ز چشم مست تو واجب کند که هشیاران حذر کنند ولی تاختن نهان آری. سعدی.  
 - چه واجب کرده است؛ در تداول عامه یعنی چه لازم است.

||سزاوار بودن. صلاح بودن: از خرد واجب نکند اندر این روزگار فترت که ما یکجا جمع باشیم. (تاریخ سیستان). لشکر به لشکر جای باشد که مردمان را زنان و دختران باشد مردم بیگانه به منزل و سرای آزاد مردان واجب نکند. (تاریخ سیستان). نامه رسید سوی امیر

خلف بن نوح بن منصور که بگذار تا حسین ظاهر و عبدالله بن صابونی از حصار فرود آیند و نزدیک من آیند تا من سخن ایشان بشنوم و آن تو شنیده ام تا که واجب کند که سیستان بدارد. (تاریخ سیستان). پس نامه عبدالله بن حمد بن سلیمان رسید سوی ظاهر بر دست ابا النجم بدرالصغیر به رسولی که امیر المؤمنین همی خواهد که فارس خاصه خویش دارد صیدرا و خزینه را و همه این ولایتها به تو دست بداشته است و تو نیز واجب نکند این مایه را از او دریغ داشتن. (تاریخ سیستان). آنچه به وقت وفات پدر ما امیر ماضی رحمه الله علیه کرد و نمودار شفقت و نصیحتها که واجب نکند که هرگز فراموش گردد. (تاریخ بیهقی). چون ما از آب گذاره کردیم. واجب چنان کردی که به خرد نزدیک بودی که رسولی فرستادی و عذر خواستی. (تاریخ بیهقی). واجب چنان کردی بلکه از فریاض بودی که من حق خطاب وی نگاه داشتمی اما در تاریخ بیش از اینکه راندم رسم نیست. (تاریخ بیهقی). || فریضه کردن. ملزم کردن: خدای تعالی... بر خلق روی زمین واجب کرده که بدان دو قوه بیاید گردید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۸۸). خدای تعالی واجب کرد در آن حکم که بر شما کرد. (تفسیر ابوالفتح رازی ج ۱ ص ۲۷۲). || بموقع بودن. متناسب بودن:

رزگر به گاه عهد زر افشان کند ز شاخ  
 واجب کند که هست شکر ریز دخترش.

خاقانی (دیوان چ زوار ص ۲۲۲).  
 این شعر در تعریف خزان است و رز در صدر مصرع اول به معنی درخت انگور و «گر» شرطیه است یعنی اگر رز. (توضیح از آنتدراج).

واجب کردن رأی؛ ایجاب کردن عقل. حکم کردن عقل. مناسب بودن: چون حساب وی فصل شود آنچه رای واجب کند در باب وی فرموده آید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۹۵). با شما آنگاه که در آن باب اگر سخنی گوید آنچه رأی واجب کند جواب داده آید. (تاریخ بیهقی). رأی چنان واجب کرد که این نامه فرموده آمد و به توقع مؤکد گشت. (تاریخ بیهقی). لاجرم حقهای آن پیر مشفق نگاه داریم در فرزندان وی که... و یکی را که رأی واجب کند بر اثر فرستاده میشود تا آن کارها بواجبی قرار گیرد. (تاریخ بیهقی ص ۳۶۰). ج ادیب ص ۴۶۰). ما با وی به هیچ حال مضایقت نکردیم و کسانی را که رأی واجب کردی از اعیان و مقدمان لشکر بخواندیم و قصد بغداد کردیم تا مملکت مسلمانان زیر فرمان ما دو برادر بودی... (تاریخ بیهقی ص ۸).

**واجب کفائی.** [ج ب ک] (ترکیب وصفی، مرکب) فرض کفایه. واجب شرعی به اعتبار فاعل آن دو قسم است: واجب کفائی و واجب عینی. واجب کفائی آن است که با فعل بعضی از مکلفان منظور حاصل شود هر که باشد فرق نمیکند (عده مکلفان معین نیست). مانند جهاد که منظور آن حراست مؤمنان و خوار کردن دشمن و اعلائی کلمه حق است که این امر به وجود جهاد حاصل می گردد هر مجاهدی که باشد تفاوتی ندارد. بهر حال واجب کفائی آن است که واجب میشود بر جزء غیر معینی یا بر کلی که اگر جزئی از آنها به تکلیف خویش عمل نمایند تکلیف از بقیه ساقط است. رجوع به واجب و واجب عینی و وجوب شود. (از کشاف اصطلاحات الفنون ص ۱۱۴۷).

**واجب لذاته.** [ج ب ل ت ه] (ترکیب وصفی، مرکب) در برابر واجب لغیره، موجودی که عدمش محتمل است. چنان امتناعی که وجودش از دیگری نیست بلکه از نفس ذات اوست هرگاه وجوب وجود لذاته باشد واجب لذاته خوانده میشود و اگر لغیره باشد واجب لغیره نام دارد. (تعریفات جرجانی). و رجوع به واجب بالذات و واجب الوجود لذاته شود.

**واجب لغیره.** [ج ب ل غ ر ه] (ترکیب وصفی، مرکب) در برابر واجب لذاته و واجب بالذات است یعنی موجودی که وجودش قائم به غیر باشد. هرگاه وجود لذاته باشد واجب لذاته خوانده میشود و اگر لغیره باشد واجب لغیره نام دارد. (از تعریفات جرجانی). و رجوع به واجب بالتعیر و واجب بالذات و واجب لذاته شود.

**واجب مخیر.** [ج ب م خ ی] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب مخیر در مقابل واجب معین است و آن چیزی است که به امر و احوال مبهمی از امور مبهم تعلق گیرد که فعل مکلف آن را معین میکند نه قول وی و این مذهب قههاست. (از کشاف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۴۷). وجوب اگر به امور مبهمه تعلق گیرد آن را واجب مخیر خوانند همچو کفارت که مکلف مخیر است میان اطعام و عتق و صوم و واجب در این صورت یکی است یا علی التعمین به مذاهب اصح. و بعضی از معتزله را مذهب آن است که جمیع امور واجب است الا به اتیان احدی وجوب ساقط شود. (نفائس الفنون ص ۱۱۲). و رجوع به وجوب و واجب و واجب معین شود.

**واجب مضیق.** [ج ب م ض ی] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب مضیق در مقابل واجب موسع است: وجوب اگر متعلق به وقت بود و آن وقت مساوی فعل باشد آن

را واجب مضیق خوانند و تکلیف بدان جایز به اتفاق همچو روزه ماه رمضان. (نفایس الفنون). واجب به اعتبار وقت آن یا مضیق است یا موسع اگر زمان واجب مساوی با آن باشد واجب مضیق میشود مانند روزه و وقت آن را معیار نامند. (از کشف اصطلاحات الفنون). رجوع به واجب و وجوب و واجب موسع شود.

**واجب مطلق.** [ج ب م] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب به اعتبار مقدمه وجودش دو قسم است: واجب مطلق و واجب مقید. واجب مطلق آن است که وجوب آن تنها بر مقدمه وجودش متوقف نباشد. واجب مطلق را به آنچه در هر وقتی و در هر حالی واجب است تفسیر کرده‌اند. (از کشف اصطلاحات الفنون). و رجوع به واجب و وجوب و واجب مقید و ص ۱۴۴۸ کشف شود. || (الخ) خدای تعالی:

واجب آمد بر آدمی شش حق اولش حق واجب مطلق. اوحدی. و رجوع به واجب و واجب الوجود شود.

**واجب معین.** [ج ب م ع ی] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب به اعتبار نفس وجوب دو قسم است: واجب معین، واجب مخیر. واجب معین چیزی است که به امری واحد و معین تعلق گیرد مانند نماز. (از کشف اصطلاحات الفنون). وجوب اگر به امری معین تعلق گیرد آن را واجب معین خوانند همچو صلوٰه خمس و صوم رمضان و امثال آن. مذهب بعضی از معتزله این است که واجب معین است در علم حق تعالی و غیر معین است عندالناس. (نفائس الفنون). و نیز رجوع به کلمه وجوب و واجب و واجب مخیر شود.

**واجب مقید.** [ج ب م ق ی] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب مقید در برابر واجب مطلق است و آن امری است که وجوبش بر مقدمه وجودش متوقف باشد مانند زکوة که مسوقوف بر نصاب است. (از کشف اصطلاحات الفنون). و رجوع به کلمه‌های واجب و واجب مطلق و وجوب و کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۴۸ شود.

**واجب موسع.** [ج ب م و س] (ترکیب وصفی، مرکب) واجب به اعتبار وقت آن دو قسم است: واجب مضیق و واجب موسع. اگر زمان واجب زائد بر آن باشد واجب موسع نامیده میشود و زمان آن را ظرف مینامند مانند نماز ظهر که وقتشان از ظهر است تا غروب. (از کشف اصطلاحات الفنون). و اگر وجوب متعلق به وقت بود و آن وقت زاید بر فعل باشد آن را واجب موسع خوانند و توسع شاید که در جمع عمر باشد

همچو حج و قضاء فائت که مکلف را تأخیر در اینها مادام که ظن فوت نباشد جایز است و شاید که در وقت معین باشد همچو نماز صبح که وقت آن صبح صادق است تا طلوع آفتاب. و علما را در واجب موسع خلاف است بعضی از اصحاب شافعی گفتند این واجب موسع نیست بلکه وجوب مختص است به اول وقت و اگر تأخیر کند قضا باشد و بعضی از اصحاب ابی حنیفه گفتند وجوب مختص است به آخر وقت و اگر در اول وقت بگذارد مستعجل بود همچو کسی که زکوة را پیش از حولان حول بدهد و کرخی گفت آنچه در اول وقت موقوف باشد اگر مصلی در آخر وقت بر صفت تکلیف بماند آنچه او گذارده بود واجب بوده باشد والا سنت بود و بعض متکلمان را مذهب آن است که واجب در اول وقت فعل است یا عزم. اما در آخر وقت فعل متعین شود. مذهب ابوالحسن بصری و جمهور اصحاب آن است که مکلف مجهز است در ایقاع فعل در اجزاء آن وقت. و این قول بهتر است، زیرا که بعضی از اجزاء وقت را بر بعضی دیگر اولویتی نیست. وجه سوم: نسبت با مکلف چنانکه اگر متناول کل واحد من الافراد مکلفان بود به تعیین، همچو صلوٰه خمس. یا متناول واحد معین همچو تهجد که مخصوص بر رسول (ص) بود، آن را فرض عین خوانند. و اگر متناول بعضی غیر معین بود همچو جهاد، آن را فرض غیر کفایه خوانند و فرض علی کفایه گاه بود که بر کل واحد واجب شود، چنانچه هر طایفه‌ای گمان برند که غیر ایشان بدان قیام نموده و گاه باشد که از همه ساقط شود، چنانچه به هر طایفه‌ای گمان برند که غیر ایشان بدان قیام نموده. (نفائس الفنون ص ۱۱۲). و رجوع به واجب و واجب مضیق شود.

**واجب نمودن.** [ج ن ن / ن / د] (مص مرکب لازم بودن. لازم به نظر رسیدن: چه شیوه دارد اندر غمزه تو

که خونریزش واجب مینماید. عطار. و رجوع به واجب و واجب کردن شود.

**واجبه.** [ج ب] (ع ص) مؤنث واجب. رجوع به واجب شود.

**واجبی.** [ج] (ص نسبی، لا نوره. طین. حنارزد. (یادداشت مؤلف). به اصطلاح مردم تهران نوره که بدان مویها را سترند. (ناظم الاطباء). || وظیفه. روزینه. (غیاث) (آندراج). راتبه. مقرر. (آندراج):

میرسد واجبی ما ز نهان خانه غیب ما چه شرمندگی از عالم امکان داریم. صائب (از آندراج).

|| حاصلی را که ضرابی‌باشیان ضابط و تحویلدار به جهت سرکار خاصه شریفه ضبط

مینمایند واجبی میگویند. (تذکره الملوک). و واجبی سرکار دیوان از طلا و نقره که در ضرابخانه مسکوک میشده. در سوابق ایام بدین موجب بوده، طلا از قرار مثقالی سی دینار، نقره، از قرار مثقالی دو دینار. و ثباتاً معیران تدریجاً به جهت کفایت سرکار دیوان بر قدر واجبی افزوده طلا را از قرار مثقالی پنجاه دینار و نقره پنج دینار استمرار داده بودند. و در سالی که شاه سابق به قزوین حرکت مینمود وزن عباسی راهفت دانگ مقرر و بعد از معاودت از سفر مزبور قبل از ایام محاصره اصفهان محمدعلی بیگ معیر الممالک به جهت توفیر سرکار دیوان اعلی و مزید انتفاع سرکار خاصه به خدمت شاه سابق عرض و یک دانگ از وزن عباسی را کم نموده عباسی را شش دانگ مسکوک و یک دانگ نقره اضافه را علاوه واجبی نموده، از آن تاریخ الی نه ماهه سال جلوس شاه محمود واجبی ضرابخانه به همان دستور شاه سابق بدین موجب ضبط و انفاد میشده... (تذکره الملوک ص ۲۲ و ۲۳).

**واجبی خانه.** [ج ن / ن] (لا مرکب) نوره‌خانه. محلی در حمام که برای نوره کشیدن است.

**واجبی کشیدن.** [ج ک / ک / د] (مص مرکب) مالیدن واجبی. به کار بردن نوره. تَنُوْرُ.

**واجد.** [ج] (ع ص) دارا. دارنده. || یابنده. (ناظم الاطباء). مقابل فاقد:

هم ملک هم عقل حق را واجدی. (مثنوی).

|| محب. || قادر. || یقال انا واجد للشیء؛ یعنی قادر. (اقراب الموارد) (المنجد). || (لا) به لغت

اهل یمن لیلاب را گویند که عشقه و عشق پیچان باشد. (آندراج) (برهان). رجوع به

پیچک شود. || (ص) پاینده و باقی. (برهان) (آندراج). || مخترع. مبدع. (ناظم الاطباء).

|| بی‌نیاز. (مهذب الاسماء). غنی. (المنجد) (اقراب الموارد) (تاج العروس). توانگر. || (الخ)

نامی از نامهای خدای تعالی. (مهذب الاسماء). و در نامهای خدای تعالی واجد به معنی غنی و توانگری است که نیازمند

نشود. (تاج العروس).

**واجداء.** [ج] (ص) جدا. مشخص. علیحده. واجده. (ناظم الاطباء). رجوع به جدا شود.

**واجداکردن.** [ج ک / د] (مص مرکب) جدا کردن. مشخص نمودن. علیحده کردن. واجده کردن. (ناظم الاطباء).

**واجدة.** [ج د] (ع ص) تأسیث واجد. رجوع به واجد شود. || خشمگین. (مهذب

الاسماء). در اقراب الموارد نیز وجد علیه به معنی غضب آمده است.

**واجده** [ج د / ذ / ص] جنداً: مشخص. علیحده. واجدا. (ناظم الاطباء).  
**واجده کردن** [ج د / ذ / ک] [د] (مصص مرکب) جدا کردن. مشخص نمودن. علیحده کردن. جدا کردن. (ناظم الاطباء).  
**واجرود** [ا]ج جایی است بین همدان و قزوین که در آن به سال ۲۹ هجری بین ایرانیان اهالی دیلم و مسلمین جنگی شدید در گرفت نام پادشاه دیلم موثا و نام امیر عرب نیم‌بین مقرر بود. این جنگ از لحاظ اهمیت و شدت با نبرد نهاوند برابری میکرده و این کارزار به پیروزی مسلمانان منتهی شد و سردار عرب درباره آن چنین سروده است:  
 فلما اتانی ان موثا رهطه  
 بنی باسل جزوا خیول الاعاجم  
 صدمناهم فی واج روذ بجمنا  
 غذاة رمیناهم باحدی العظام  
 فما صبروا فی حومة الموت ساعة  
 لحد الرماح والسیوف اصوارم  
 اصبنا بها موثا و من لف جمعه  
 و فیها نهاب قسمة غیر غانم  
 کانهم فی واج روذ و جره  
 ضنین اغانیاها فروج المخارم.  
 (معجم البلدان).  
 واجدود که در قاموس الاعلام ترکی آمده ظاهراً تحریفی از همین کلمه است. رجوع به قاموس الاعلام شود.  
**واجز** [ج] [ع] [ص] کوتاه از هر چیزی. (منتهی الارب) (آندراج). قصر و کوتاه از هر چیزی. (ناظم الاطباء). [موجز] گویند: کلام واجز؛ یعنی قصر. سریع الوصول الی الفهم. (از اقرب الموارد).  
**واجس** [ج] [ع] [ص] اندیشه و هر چه در دل گذرد. (منتهی الارب) (آندراج). هاجس. (اقرب الموارد). بدل درآینده. خاطر. و رجوع به هاجس شود.  
**واجست** [ج] [ا] (مصص مرکب) مرخم، امصص مرکب) مؤاخذه. بازخواست. واپرس: کس نگوید سنگ را دیر آمدی یا که چو با، تو چرا بر من زدی این چنین واجست‌ها مجبور را کس نگوید یا زنده معذور را. مولوی. و رجوع به واجستن و بازجستن و واپرسیدن شود.  
**واجستن** [ج] [ا] (مصص مرکب) جستجو و تفحص نمودن. جستجوی چیز گمشده کردن. (آندراج). بازجستن و جستجو کردن چیزی را پس از غایب بودن و تفحص نمودن از چیز گمشده. (ناظم الاطباء). تفقد. (زوزنی) (ترجمان قرآن عادل بن علی). تفحص کردن. تفتیش. واپرسیدن: چو واجستیم از آن صورت که حال است

رصد بنمود کاین معنی محال است. نظامی. آتش عشق در دل ما جو عاشقان ضعیف را واجو. عراقی همدانی. و رجوع به تفحص و واپرسیدن و واجست و تفقد و بازجستن شود.  
**واجف** [ج] [ع] [ص] بسی آرام. طپان. (آندراج). مضطرب: قلب واجف؛ یعنی دل مضطرب. (از اقرب الموارد). دل باتپش هراسان. مضطرب. (ناظم الاطباء). و جف. (المنجد). طپنده. لرزنده. و رجوع به وجف شود.  
**واجفة** [ج] [ا] [ع] [ص] مؤنث واجف. طپنده. لرزنده. ترسنده. رجوع به واجف شود.  
**واجل** [ج] [ع] [ص] ترسنده. (مهذب الاسماء). هراسان. (ناظم الاطباء). ترسیده. [اسهمگین. (ناظم الاطباء).  
**واجل** [ج] [ا] [ع] [ص] دهی است از دهستان بهمنی در سرحد بخش ککهیلویه از شهرستان بهبهان واقع در چهار هزارگزی شمال باختری صیدان و مرکز دهستان بشمار می‌آید. تاراه شوسه باغ ملک ۲۴ هزار گز فاصله دارد. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر که ۷۰۰ تن سکنه دارد مذهب اهالی شیعه است و مردم آن به زبان لری و فارسی سخن گویند و آب آن از چاه تأمین میشود. محصول آنجا غلات، پشم و لبنیات شغل ساکنان زراعت و دامپروری است، راه آنجا مالرو است. ساکنانش از طایفه بهمنی هستند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**واجلة** [ج] [ل] [ع] [ص] مؤنث واجل. رجوع به واجل شود.  
**واجم** [ج] [ع] [ص] مسرد ترشروی سرفروافکننده از شدت اندوه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). یقال مالی اراک **واجما** (منتهی الارب). عبوس سرفروافکننده از شدت حزن. (از اقرب الموارد). خموش خشمگین که نشان خشم در روی وی پدید بود. (مهذب الاسماء). الذی اشتد حزنه حتی امسک عن الکلام. (یادداشت مؤلف).  
**واجنبانیدن** [ج] [ا] (مصص مرکب) دوباره جنبانیدن. فاجنبانیدن. (تاج المصادر) بسهقی ذیل حرفز. و رجوع به «وا» و «بازجنبانیدن» شود.  
**واجه** [ج] [ا] [ع] [ص] گفتار. رجوع به واج شود.  
**واجی** [ا] [ع] [ص] نام دهی است از ناحیه کلاردشت مازندران. (ترجمه سفرنامه مازندران و استراباد رابینو).  
**واچار** [ا] [ا] [ع] [ص] (جهانگیری) شعوری ج ۲ ص ۴۱۳. و اچار. و رجوع به واجار شود.  
**واچدا** [ج] [ا] [ع] [ص] جزئی. (یادداشت مؤلف). جزء و یک جزء. (ناظم الاطباء).  
**واچربیدن** [ج] [ا] [ع] [ص] (مصص مرکب) دست

برداشتن از چیزی. (آندراج). رجوع به «وا» و چربیدن شود.  
**واچرتیدن** [ج] [ا] [ع] [ص] (مصص مرکب) ناگهان حیرت کردن. از حال چرت ناگهان بیرون شدن. مقابل چرتیدن. رجوع به «وا» و چرت و چرتیدن شود.  
**واچسبیدن** [ج] [ا] [ع] [ص] (مصص مرکب) بازچسبیدن. ملصق گشتن. [به دست گرفتن. (ناظم الاطباء). و رجوع به «وا» و چسبیدن شود.  
**واچشا** [ج] [ا] [ع] [ص] به معنی واجداست که جزئی باشد. واجدا. یک جزء. جزئی. (ناظم الاطباء).  
**واچک** [ج] [ا] [ع] [ص] به زبان پهلوی یعنی سخن و گویا با «واج» هم‌ریشه باشد: واچک چسند آذربادمهر اسپندان یعنی سخنانی چند از آذرباد مهراسپندان نام رساله‌ای است متضمن ادعیه‌ای که هنگام مرگ بر زبان آرند و منسوب است به آذرباد مهر اسپندان که از مشهورترین موبدان عهد ساسانی و از مقدسان زردشتی است و در سنت مزدیسنان معجزات و کراماتی برای او قائل شده‌اند. این رساله دارای ۱۲۹۰ کلمه است. (از خرده‌اوستا ص ۳۰ و ۴۰).  
**واچک** [ج] [ا] [ع] [ص] یکی از رودهای مازندران که از دامنه‌های شمالی البرز سرچشمه می‌گیرد. این رود و سایر رودهای مشابه آن موقع خشکی هوا بسیار کم عمقند ولی در فصل آب شدن برفها ممکن است ناگاه به وضع خطرناکی درآیند. (مازندران و استراباد رابینو، ص ۲۴). از واچک راه باریکی هست به گلپجان که محله عمده بلوکی به همان نام است. بعد از واچک فیکارود است که تاریک محله در طرف راست آن واقع است. (ترجمه سفرنامه مازندران و استراباد رابینو ص ۴۱).  
**واچه** [ج] [ا] [ع] [ص] پسر ارتاوازد سردار ارمنی در عهد خسرو دوم پادشاه ارمنستان بود: وی از نژاد مامی‌گونیان بود. پس از مدتی غیبت و مسافرت به یونان هنگامی که ارمنستان دستخوش حمله سانسان پادشاه ماسازت‌ها که از اشکانیان ماوراء قفقاز است گردیده بود کشور را نجات داد. شرح واقعه از این قرار است: فوستوس بیزانسی مورخ ارمنستان راجع به سان سان پادشاه اشکانی صفحات آن طرف قفقاز مینویسد که وی در قرن پنجم میلادی به خسرو دوم پادشاه ارمنستان پسر

۱- این کلمه در اشتینگاس جزء لغات مشکری آمده است.  
 ۲- این کلمه در اشتینگاس جزء لغات مشکوک آمده است.

تیرداد که مذهب عیسوی را پذیرفته بود حمله کرد. پس از اینکه خسرو تمام کلیساهای مملکت را برقرار و تعمیر کرد. سان سان تمامی قشون هون را با عده‌ای از مردمان دیگر جمع کرد سپاهی بزرگ تشکیل داد و به طرف رود بزرگ کور حرکت کرد و در صفحات ارمنستان بی‌را کند، هیچگاه چنین قشون عظیمی را از پیاده و سوار کسی ندیده بود از زیادی سربازان شمردن آنها هم محال بود اینان به قتل و غارت پرداخته و تا شهر کوچک ساداقا پیش رفته به گندسک (باید گنزک باشد) حد آذربادا کاد (باید مقصودش آذربایجان باشد) رسیدند. بعد در جائی جمع شدند زیرا اردوی بزرگی در دشت آرات زدند، خسرو همینکه از نزدیک شدن سان سان پادشاه ماسازت‌ها آگاه شد فرار کرد و به جنگل تارونت پرت<sup>۱</sup> که در صفحه کتا<sup>۲</sup> است رفت. ورتانس<sup>۳</sup> عالی‌مقام کشیش بزرگ ارمنستان همراه او بود خسرو و او روزه میداشتند و از خداوند استغاثه میکردند که آنها را از سان سان نجات دهد... در این حال واچه پسر آرتاوازد که از نژاد سامی‌گونیان بود در رسید از چندی قبل او غائب بود زیرا در یونان مسافرت میکرد. او تمامی ناخارار (بزرگان و اعظم) ارمنستان را جمع کرد و قشونی بزرگ ترتیب داد. بعد حرکت کرد و در طلیعه صبح هنگامی که دشمن مشغول آشامیدن بود حمله برد. دشمنان بالای کوهی موسوم به چولوگ لوٹ بودند و تمامی آنها را از دم شمشیر گذراندند آرامنه اسرای زیادی گرفتند و غنائم بسیار بردند. بعد حرکت کرده به جلگه آرات در آمدند زیرا میدانستند که سان سان با قشونی زیاد و در شهر واگارشاباد است. واچه ناگهان به شهر حمله کرد و خداوند دشمنان او را به اختیارش گذارد آنها از حمله ناگهانی پراکنده شده به کوهی در همسایگی قلعه اوشا گان پناهنده گردیدند با وجود این جنگی بزرگ واقع شد. پساگرد پاگارتیدو چندتن دیگر با نیزه در میان آنها و ماسازت‌ها و هونها کشتاری زیاد کردند. جلگه که دارای تپه‌های زیاد بود پر از نمش کشتگان گردید و خون مانند رود جاری شد. عده کمی از دشمنان نجات یافته به مملکت پاگاس جیک فرار کردند سر سان سان را نزد پادشاه ارمنستان آوردند و چون او این سر را دید گریسته گفت: «ای برادر تو از دودمان اشکانیان بودی» این انتقام به قدری کامل بود که یک نفر دشمن هم باقی نماند. (ایران - باستان ص ۲۶۱۵ و ۲۶۱۶ و ۲۶۱۷). و کریستینسن آرد: یکی از دو سردار طرف اعتماد خسرو دوم پادشاه ارمنستان (که در اواسط قرن چهارم میلادی میزیسته) که همه

حکام و افواج محلی آنها را گرد آورده به جنگ ایرانیان برد: خسرو دوم پادشاه ارمنستان که در کشور خویش دچار گزند ملوک الطوائف و حکام محلی بود و در اواسط قرن چهارم میلادی ۸ بار با ایرانیان پنجه درآفکند و چون میتسید که در اثناء جنگ مثل زمان سابق خیانتی صورت بگیرد چنین فرمان داد: «بعد از این همه اعیان و حکام و صاحبان ولایات که از هزار تا ده هزار تن سپاهی دارند باید شخصاً در موکب پادشاه حاضر باشند و هیچیک از آنان حق ندارند در میان لشکر شاهی اقامت گزینند. به این ترتیب خسرو تمام رؤسای دودمانهای باستانی را مجبور نمود که لشکریان خود را وارد سپاه سلطنتی کنند. خسرو ریاست کل این سپاه را به دو تن از سرداران که محل اعتماد بودند سپرد ولی یکی از آنها که واچه نام داشت همه حکام و گروههای محلی را از خسرو جدا کرد و به جنگ ایرانیان برد. (ایران در زمان ساسانیان ص ۳۸ و ۳۹). به طوری که می‌بینیم در روایت دو کتاب ایران در زمان ساسانیان و ایران باستان این اختلافات دیده میشود: کتاب ایران در زمان ساسانیان دوران زندگی خسرو دوم و واچه را در قرن چهارم، کتاب ایران باستان در قرن پنجم میلادی دانسته در حالی که همان قرن چهارم صحیح است. زیرا در صفحه ۲۶۲۱ کتاب اخیر سلطنت خسرو دوم سالهای ۳۱۶ و ۳۲۵ نوشته شده است. اختلاف دیگر اینکه در کتاب ایران در زمان ساسانیان واچه بعنوان متعهد و در کتاب ایران باستان بعنوان نجات دهنده کشور یاد شده است. اختلاف سوم آنکه بر طبق نوشته کتاب ایران در زمان ساسانیان، دشمنان<sup>۱</sup> واچه آیریانیان بوده‌اند. در حالی که در کتاب ایران باستان<sup>۲</sup> مخصامن واچه اشکانیان ماوراء قفقاز و هونها قلمداد گردیده‌اند.

**واچیدن.** [د] (مص مرکب) به دست برچیدن چیزی را. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). چیده‌ها را برچیدن. چیده‌ها را جمع کردن. اشیاء منبسط و چیده را جمع کردن. || دانه به مقدار چیدن مرغ. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || از هم باز کردن چیزی که با میل چیده و بافته باشند. || چین از روی دور کردن. || آریختن بساط شطرنج. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || جدا کردن دانه. پنبه دانه جدا کردن از پنبه. (ناظم الاطباء): تزئید، تسبیخ، واچیدن پنبه. (تاج المصادر بیهقی).

**واچیده.** [د / د] (نمف مرکب) پخش شده پس از چیدن و مرتب شدن. به هم خورده پس از آنکه چیده شده باشد.

**واح.** (ح) (واحه، ج، واحات. سرزمین آبادی

که در وسط ریگزار قرار دارد و لفظی است که منقول از لغت مصری است. (از المنجد). واحد واحات بر غیر قیاس. معنی آن را ندانم و گمان نکنم جز آنکه قبلی باشد. (از معجم البلدان). رجوع به واحه و واحات شود.

**واحات.** (ح) (واح) است برخلاف قیاس و این کلمه قبلی است. رجوع به واح و واحه شود.

**واحات.** (ایح) سه ناحیه است در مغرب مصر و بر جانب غربی الصعيد و این سه واح را واح الاول، واح الثانی و واح الثالث نامند. (از معجم البلدان). رجوع به ذیل هر یک از این کلمات شود.

**واح الاول.** [حُ لُ أُو] (ایح) یکی از واحات سه گانه مصر است که در آن سوی کوه غربی و در برابر القیوم واقع شده، و به طرف اسوان کشیده میشود. این ناحیه جای آبادی است که دارای نخلستانها و دههای خویست و در آن خرما نیکوئی به عمل می‌آید که بهترین خرما مصر به شمار میرود. این واح بزرگترین واحات سه گانه است. پس از آن کوه دیگری به موازات کوه اول امتداد دارد که در آن سوی آن واح الثانی است. (از معجم البلدان). و رجوع به واحات و دو ماده بعد شود.

**واح الثالث.** [حُ ث ل] (ایح) سومین ناحیه از واحات سه گانه مصر است که پس از واح الثانی قرار دارد و سترتیه نامیده میشود (با سین مهمله) و در آن درختان خرما و آبهای فراوان موجود است. طعم برخی از آن آبها ترش است، و آبهای دیگر برای اهالی آنجا ناگوار و ناسازگار است. بین آخرین نقاط واح الثالث و شهرهای نوبه ۶ مرحله وجود دارد که در آنها قبایل بربر زندگی میکنند و گروهی از اهل علم منسوب به آن نواحی هستند. و رجوع به واحات شود.

**واح الثانی.** [حُ ث ا] (ایح) دومین ناحیه از واحات سه گانه مصر است که پس از واح الاول قرار دارد و از حیث عمران و آبادی نازلتر از واح الاول است و پس از آن کوهی واقع شده که در آن سوی آن واح الثالث قرار دارد. رجوع به واحات و واح الاول و واح الثالث شود.

**واحد.** [ح] (ح عدد، ل) یک، نخستین عدد. هو اول عدد الحساب. (اقراب الموارد) (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). یکی. (آندراج) (ناظم الاطباء). احد، ج، واحدون: همی گویی که بر معلول خود علت بود سابق

1 - Tarevnit - pert.

2 - Kôta.

3 - Vertanes.

چنان چون بر عدد واحد و یا بر کل خود اجزا.

ناصر خسرو،  
**واحد.** [ح] [ع ص،] یگانه، یکتا؛ فلان واحد دهره؛ فلان یگانه روزگار است. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). بی همتا؛ فلان واحد الاحدین؛ یعنی فلانی بی همتاست و این کلمه را در نهایت مدح آرند. (ناظم الاطباء) (آندراج). بی نظیر. فرد. تنها. بی شریک. (یادداشت مؤلف). رجوع به یکتا شود:

هیولا را اگر وصفی کنی بیرون برد مقدور که باشد بی خلاف آنکه ز فرد واحد یکتا.

ناصر خسرو.

واحد اندر ملک او را یار نی بندگانش را جز او سالار نی نیست خلقش را دگر کس مالکی شرکتش دعوی کند جز هالکی.

(مثنوی چ خاور ص ۲۵۳).

دوستان باشند و دلداران ولیک

مهربان نشناسد الا واحدی. سعدی.

|| جزئی از کلی، فالرجل واحد من القوم یعنی او فردی از افراد قوم است. (از اقرب المواردا).

|| بسیط<sup>۱</sup>. بی جزء. (یادداشتهای مؤلف).

|| (الخ) از نامهای خدای تعالی. (مهذب الاسماء). آفریننده:

توحید تو تمام بدو گردد

دانستی ار تو واحد یکتا را. ناصر خسرو. رجوع به الله، واحد، یکتا و وحدت شود. || (ع ص،) نظیر. فلان لا واحد له؛ فلانی نظیر ندارد. (ناظم الاطباء). || واحد از نظر حکما

مقابل کثیر است و تعریف آن را هم به تقابل آن با کثیر کرده‌اند زیرا تعریف حقیقی برای آن

ممکن نیست و بعضی گفته‌اند: واحد امری است که منقسم نشود و تعاریف دیگری که در

محل خود بیان شده برای آن آمده است. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی، سجادی).

و رجوع به واحد بالاتصال، واحد بالت ترکیب، واحد بالجنس، واحد بالطبع، واحد بالعدد، واحد بالعرض، واحد بالنوع شود.

واحد بر دو قسم است یکی عرضی یا مجازی و دیگری جوهری یا حقیقی. (فرهنگ مصطلحات عرفاء، سجادی). رجوع به واحد

عرضی و واحد جوهری شود.

اصل واحد؛ اصل مشترک<sup>۲</sup>؛ و له عروق منشعبه و من اصل واحد. (ابن البیطار).

— خیر واحد؛ خیر پیغمبر (ص) در اصطلاح اصولیان بر سه قسم است: ۱- خیر متواتر که

روایات متعددی دارد و هیچگونه اختلافی در روایتها دیده نمی‌شود مانند نقل قرآن و عبارات نمازهای پنجگانه. این گونه خیر

موجب علم یقین است. ۲- خیر مشهور که در قرن اول هجری بوسیله یکی از صحابه

گفته شده ولی بین دیگران منتشر گردیده است. اعتبار این نوع خبر فروتر از خبر متواتر

و برتر از خبر واحد است. ۳- خبر واحد که اعتبار آن از دو نوع دیگر کمتر است و آن

خبری است که یک یا دو تن یا بیشتر آن را روایت کنند و چون درجه چنین خبری

نازل تر از خبر متواتر و مشهور است شماره راویان آن مهم نیست و در صورت تعدد راوی

به سبب عدم قطعیت آن هم خبر واحد به شمار می‌رود. این خبر موجب عمل می‌شود اما مفید

علم الیقین نیست. در نورالانوار هم چنین است. (از کشاف اصطلاحات الفنون ص

۴۱۳). و به همین سبب آن را واجب فی العمل نیز لقب داده‌اند. خبر واحد خبری است که

یک تن از صحابه آن را روایت کرده باشد و بیشتر فقها با شرایطی معین قائل بقبول آنند و

آن بر سه قسم است: خبر واحد صحیح، خبر واحد حسن و خبر واحد ضعیف. و خبر

صحیح و حسن افاده ظن می‌کند نه قطع و خبر ضعیف افاده ترجیح جانب احتمال کند. (از

یادداشتهای مؤلف). و رجوع به حدیث شود. — فی موضع واحد؛ در یک جای. (ناظم

الاطباء). — کل واحد؛ هر یک. (ناظم الاطباء).

**واحد.** [ح] [ع] مقدار معینی از هر چیز که برای اندازه گیری کمیت‌ها به کار می‌رود

مانند متر که واحد طول است و کیلوگرم که واحد جرم و وزن است. یکه. (از واژه‌های

فرهنگستان). برای واحدهای فیزیکی سه دستگاه هست، یکی دستگاه C. G. S که سه

واحد اساسی دارد که مبنی و پایه واحدهای دیگر است:

الف - سانتیمتر برای واحد طول، رجوع به سانتیمتر شود. ۲- گرم جرم<sup>۵</sup> برای واحد

جرم<sup>۶</sup>. رجوع به گرم شود. ۳- ثانیه برای واحد زمان، رجوع به ثانیه شود.

ب - دستگاه M. T. S که آنها سه واحد اساسی دارد که پایه واحدهای دیگر است و

آنها عبارتند از: ۱- متر برای طول. ۲- تن برای جرم. ۳- ثانیه برای زمان.

ج - دستگاه M. K. S که آن نیز سه واحد اصلی دارد: متر برای طول و کیلوگرم برای

جرم و ثانیه برای زمان.

**واحد.** [ح] [الخ] کوهی است متعلق به بنی کلب که عمرو بن العلاء الاجداری درباره

آن شعری گفته است. (از معجم البلدان). **واحد.** [ح] [الخ] (میرزا شاه تقی...) از شعرا

و اجله سادات و نقیای آن دیار (اصفهان) است و مدتی به تمشیت امور شرعی گیلان و

مشهد مقدس رضوی مشغول و در آن شغل به کم طمعی و احقاق حق مشهور بوده است و

این اشعار از اوست:

ای نور دیده رفتی و بی نور دیده ماند  
مژگان چو آشیانه مرغ پریده ماند.

\*

مست نازی و سر خانه خرابی داری  
از در خانه ما میگذری خوش باشد.

\*

نهادهام چو سگان سر بر آستانه تو  
فرشته را نگذارم به گرد خانه تو.

(از آتشکده آذر ص ۶۰۸ چ بمبئی و ص ۲۱۱ چ شهیدی).

**واحداً.** [ح] [ذ] [ع ق] تنها. منفرداً. جداً. (ناظم الاطباء).

**واحداً واحداً.** [ح] [ذ] [ع ق] مرکب) یکی پس از دیگری. جداگداً. یکی یکی. جداگانه. فرداً فرداً. (ناظم الاطباء).

یکایک. یک یک. یکان یکان. یک بیک.

**واحد اختلاف پتانسیل.** [ح] [ذ] [ع ق] اختلاف پتانسیل الکتریکی یا نیروی

الکتروموتوری. ولت<sup>۸</sup> است که از واحدهای الکتریکی می‌باشد. رجوع به ولت شود.

و اجزای آن که در حکم واحدهای جداگانه‌ای می‌باشند عبارتند از: میلی ولت<sup>۹</sup>

که بیلب<sup>۱۰</sup> ولت است. رجوع به ولت شود. میکروولت<sup>۱۰</sup> که بیلب<sup>۱۰</sup> ولت است.

**واحد ارتشی.** [ح] [ذ] [ع ق] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد نظامی. دسته‌ای از سربازان که

تحت فرماندهی رئیسی باشند. کوچکترین واحد ارتشی جوخه است بنابراین گردان،

هنگ، واحد تانک و واحد زره‌پوش همه واحدهای ارتشی به شمار می‌روند.

**واحد اکبر.** [ح] [ذ] [ع ق] (الخ) از القصاب خدای تعالی:

بشکر بود بسی سال تا خلاصی یافت  
به امر خالق بیچون واحد اکبر. ناصر خسرو.

رجوع به واحد و الله و خدا شود.

**واحد العین.** [ح] [ذ] [ع ق] (ع ص مرکب) یکچشم. (یادداشت مؤلف).

**واحد الکتریکی.** [ح] [ذ] [ع ق] (ترکیب وصفی، مرکب) واحدی که در الکتریسیته به

کار می‌رود. واحدهای الکتریکی عبارتند از:

1 - Simple.

2 - D'une souche commune

(فرانسوی).

3 - Unité (فرانسوی).

4 - Système (فرانسوی).

5 - Gramme - masse (فرانسوی).

6 - Masse (فرانسوی).

7 - Différence de potentiel (فرانسوی).

8 - Volt.

9 - Millivolt (فرانسوی).

10 - Microvolt.

واحد مقاومت<sup>۱</sup>، واحد شدت جریان<sup>۲</sup>، واحد اختلاف پتانسیل<sup>۳</sup> الکتریکی یا واحد نیروی محرکه الکتریکی<sup>۴</sup>، واحد مقدار الکتریسته. رجوع به واحد مقاومت، واحد شدت جریان، واحد اختلاف پتانسیل الکتریکی و واحد الکتریسته شود. برای الکتریسته سه دستگاه<sup>۵</sup> واحدهای مطلق وجود دارد که در هر یک واحدها بنحو خاصی به چند واحد اساسی منتهی میشوند: یکی واحدهای الکتریکی مطلق دستگاه C. G. S. که بسیار کوچکند و در عمل از اضعاف آن واحدها استفاده میکنند و آنها را واحدهای عملی<sup>۶</sup> گویند مثلاً ولت برابر است با ۱۰<sup>۹</sup> واحد مقاومت الکترومغناطیسی از دستگاه C. G. S. دوم واحدهای دستگاه M. T. S سوم واحدهای دستگاه M. K. S. و رجوع به واحد شود.

**واحد بالاتصال.** [ح دِ پِـلْ عَ ِثْ] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد شخصی که به اجزاء مقداریه متشابه منقسم شود واحد بالاتصال گفته میشود. شیخ الرئیس گوید واحد بالاتصال امری است که از جهتی واحد بالفعل بود و از جهتی حاوی کثرت باشد. آخوند ملاصدرا گوید واحد بالاتصال امری است که به اجزائی منقسم شود که همه آنها در حقیقت متحد باشند. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی).

**واحد بالاجتماع.** [ح دِ پِـلْ ِثْ] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد بالترکیب. رجوع به واحد بالترکیب شود.

**واحد بالترکیب.** [ح دِ پِـثْ ِثْ] (ترکیب وصفی، مرکب) عبارت از امری است که متکثر بالفعل باشد و آن را واحد بالاجتماع نیز گویند و بدیهی است که وحدت آنها همان حالت و هیئت وحدانی اجتماعی است. و به طور کلی هر امری که به جهتی از جهات وحدت داشته باشد از آن لحاظ واحد است مثلاً افراد متفق نوعی از نظر نوع واحدند و انواع مختلف که تحت یک جنس میباشند از لحاظ هم جنس بودن وحدت دارند. وحدت در واحد بالنوع را مماثلت و در جنس را مجانست و در کیف را مشابَهت و در کم را مساوات و در وضع را مطابقت و در اضافه را مناسبت خوانند. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی).

**واحد بالجنس.** [ح دِ پِـلْ جْ] (ترکیب وصفی، مرکب) انواعی که از یک جنس واحدند واحد بالجنس گفته میشوند زیرا مابه الاشتراک میان انواع مختلف جنس است. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). و رجوع به وحدت و واحد شود.

**واحد بالطبع.** [ح دِ پِـطْ طْ] (ترکیب

وصفی، مرکب) چند امر که بین آنها پیوستگی طبیعی باشد مانند اعضای بدن انسان، و به عبارت دیگر موجودی که بالفعل قابل قسمت باشد بطوری که اجزای آن از یکدیگر متمایز باشند ولی در عین حال عاملی موجب پیوستگی طبیعی آنها باشد آن اجزا واحد بالطبعند یعنی بالطبع با هم وحدت دارند. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). و رجوع به وحدت و واحد شود.

**واحد بالعدد.** [ح دِ پِـلْ عَ دْ] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد بالعدد واحد شخصی است که در مقابل واحد جنسی و نوعی قرار دارد و عبارت از امری است که تصور آن مانع از شرکت در کثیر و حمل بر آن باشد و مبدأ کثرات است یعنی امری است که از اجتماع متعدد آنها کثیر بوجود آید. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی).

**واحد بالعرض.** [ح دِ پِـلْ عَ زْ] (ترکیب وصفی، مرکب) بدو امر که از جهت مقارنه با امری دیگر (شیء ثالث) وحدتی پیدا کرده باشند واحد بالعرض میگویند مانند گنج و برف که از لحاظ رنگ یعنی سفید واحدند. (فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). و رجوع به واحد عرضی شود.

**واحد بالنوع.** [ح دِ پِـنْ نْ] (ترکیب وصفی، مرکب) عبارت است از دو یا چند موجود که در ذاتیات مشترک باشند و در احوال و اعراض و خصوصیات خارجی با هم اختلاف داشته باشند مانند افراد انسان که از لحاظ انسانیت که معنی حیوان ناطق است با یکدیگر مشترکند و از این لحاظ وحدت دارند. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی). و رجوع به وحدت و واحد شود.

**واحد پول.** [ح دِ] (ترکیب اضافی، مرکب) و **وَجِدْی** که برای سنجش و شمارش پول به کار میروند: واحدهای پول در حکومت اسلامی عبارت بوده‌اند از: ۱- دینار که دارای اقسامی بوده است از قبیل: قیصریه، هرقلیه، دمشقیه، هبیره، خالدیه، یوسفیه، هاشمیه، جعفریه، احمدیه و مغربیه. رجوع به دینار شود. ۲- درم یا درهم که دارای اقسامی بوده است چون: کسرویه، وافیه، تامه، بغلیه، طبریه، اصهبیده، جوراقیه، جرز، هاشمیه، سمیریه، خامسیه و مکروهه. رجوع به درم و درهم و به کتاب تاریخ مقیاسات و نقود در حکومت اسلامی ص ۶۶ شود.

واحد پول ایران ریال است و پیش از آن تومان بوده است، واحد پول عراق فلس و واحد پول ترکیه لیر، واحد پول سوریه قرش، واحد پول مصری جینه و میلیم است. رجوع به ریال، تومان، فلس، لیر، قرش شود. واحد پول در فرانسه فرانک<sup>۷</sup> است. رجوع به

فرانک شود. واحد پول در سوئیس فرانک سوئیس است. واحد پول در آلمان مارک<sup>۸</sup> و در انگلستان لیره استرلینگ<sup>۹</sup> است. رجوع به لیره استرلینگ شود. و اجزای آن شلینگ<sup>۱۰</sup> و پنس<sup>۱۱</sup> است. رجوع به شلینگ و پنس شود. واحد پول شوروی روبل است. واحد پول در اتریش شلینگ اتریشی است. و در بلژیک بلگا<sup>۱۲</sup> و فرانک بلژیک است. رجوع به فرانک شود. واحد پول در بلوی<sup>۱۳</sup> بلیویانو<sup>۱۴</sup> که برابر است با ۹/۹۳۷ فرانک.

**واحد تبریزی.** [ح دِ تْ] (لغ) از مشاهیر فضلا و عرفای زمان خود بود. و شاه عباس ثانی به وی اظهار اخلاص و ارادت مینمود در کمالات مسلم اهل آن زمانه و در وجد و حال وحید و یگانه بود. رساله کلید بهشت از اوست. وی در ۱۰۰۸ ه. ق. در اصفهان درگذشت. از رباعیات اوست:

واحد که به کوی دوست منزل دارد  
غم نیست اگر غم تو در دل دارد  
پیوسته به تعمیر به دل مشغول است  
بیچاره همیشه دست در گل دارد.

واحد که چو آتش ببرت میگردد  
گر خاک شود خاک درت میگردد  
گر آب شود روان به سوی تو شود  
ور باد شود گرد سرت میگردد.

ای آنکه برای تست رای همه کس  
وای آنکه تویی مرا بجای همه کس  
در پای تو افتاده‌ام دستم گیر  
کوتاه کن از میانه پای همه کس.

(ریاض العارفین ص ۲۳۸).  
**واحد توان.** [ح دِ تْ] (ترکیب اضافی، مرکب) واحد توان<sup>۱۵</sup> یا قدرت در دستگاه M. K. S. عبارت است از وات<sup>۱۶</sup>. اضعاف وات که هر یک بعنوان واحدی به کار میروند بنا نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از: هکتوات (hw)<sup>۱۷</sup> که برابر است با صد وات رجوع به هکتوات شود. کیلووات (kw)<sup>۱۸</sup>

- 1 - Résistance (فرانسوی).
- 2 - Intensité (فرانسوی).
- 3 - Différence de potentiel (فرانسوی).
- 4 - Force électromotrice (فرانسوی).
- 5 - Système (فرانسوی).
- 6 - Les unités pratiques (فرانسوی).
- 7 - Franc.
- 8 - Mark.
- 9 - Livre sterling (املائی فرانسوی).
- 10 - Shilling.
- 11 - Pence.
- 12 - Belga.
- 13 - Bolivie.
- 14 - Boliviano.
- 15 - Puissance.
- 16 - Watt.
- 17 - Hectowatt.
- 18 - Kilowatt.

که برابر است با هزار وات. رجوع به کیلووات شود. واحد توان در دستگاه C.G.S. ارگ بر ثانیه<sup>۱</sup> است و آن توان موتوری است که در هر ثانیه یک ارگ کار انجام میدهد. رجوع به وات و ارگ شود.

**واحد جرم.** [ح د ج] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی که برای سنجش مقدار جرم<sup>۲</sup> یا توده به کار میرود. در دستگاه M.K.S. واحد اصلی که برای جرم در نظر گرفته شده است کیلوگرم جرم (kg)<sup>۳</sup> است. رجوع به کیلوگرم شود و در دستگاه M.T.S. تن (t)<sup>۴</sup> است که برابر هزار کیلوگرم میباشد. رجوع به تن و کیلوگرم شود. واحد جرم یعنی کیلوگرم یا تن در دستگاه M.K.S. و M.T.S. یکی از سه واحد اساسی این دو دستگاه است (دو واحد دیگر متر (M) و ثانیه (S) است). واحد جرم در دستگاه C.G.S. گرم جرم<sup>۵</sup> یا گرم توده است. رجوع به گرم و جرم و دستگاه و مبحث مکانیک در کتابهای فیزیک شود.

**واحد جوهری.** [ح د ج / ه] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد حقیقی است که بر دو قسم میباشد یکی واحد جوهری بالوهم، دیگر واحد جوهری بالفعل. واحد جوهری بالوهم عبارت از واحد عددی است که اصل عدد و مبدأ آن است. واحد جوهری بالفعل عبارت از معنایی است که متغیر و متکثر و مستحیل نیست و متصف به صفتی از صفات اجسام نمیشاند و در معرض کون و فساد هم قرار ندارد و شبیه بچیزی نیست و او ذات حق تعالی است شاعر گوید:

صفت و ذات جمع کن با هم  
واحدش جوز عارفان فافهم.

(فرهنگ مصطلحات عرفا جعفر سجادی).

و رجوع به واحد و وحدت شود.

**واحد حجم.** [ح د ج] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی که برای سنجش گنج یا حجم اجسام به کار میرود. واحد حجم در دستگاه M.T.S. و M.K.S. متر مکعب (m<sup>۳</sup>)<sup>۶</sup> است و آن مکعبی است که ابعادش (طول و عرض و ارتفاع) یک متر باشد. رجوع به متر مکعب شود. از اضعاف آن کیلومتر مکعب (km<sup>۳</sup>)<sup>۷</sup> است که برابر است با ۱۰۰۰ متر یا هزار میلیون متر مکعب. رجوع به کیلومتر مکعب شود.

واحد حجم در دستگاه C.G.S. سانتیمتر مکعب<sup>۸</sup> و آن حجم مکعبی است به ابعاد یک سانتیمتر. رجوع به سانتیمتر مکعب شود. اجزای واحد حجم سلسله متری یا نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از:

۱- دسیمتر مکعب (dm<sup>۳</sup>)<sup>۹</sup> که برابر است با  $\frac{1}{1000}$  متر مکعب. رجوع به دسیمتر و دسیمتر مکعب شود.

۲- سانتیمتر مکعب (cm<sup>۳</sup>)<sup>۱۰</sup> که برابر است با  $\frac{1}{1000000}$  متر مکعب. رجوع به سانتیمتر مکعب شود.

۳- میلیمتر مکعب (mm<sup>۳</sup>)<sup>۱۱</sup> که برابر است با  $\frac{1}{1000000000}$  متر مکعب. رجوع به میلیمتر مکعب شود.

واحد‌های حجم در ایران کنونی عبارتند از: همان واحد‌های حجم دستگاه متری. واحد حجم در ایران قدیم ارش مکعب<sup>۱۲</sup> و پای مکعب بوده است.

واحد‌های حجم در انگلستان عبارتند از:

۱- یارد مکعب<sup>۱۳</sup> که برابر است با ۲۷ پای مکعب و مساوی است با  $\frac{0}{7645}$  متر مکعب. ۲- گالن<sup>۱۴</sup> که برابر است با ۴/۵۴۵۹۶۳ متر مکعب. ۳- واحد‌های حجم سلسله متری.

واحد‌های حجم در آمریکا عبارتند از:

۱- واحد‌های حجم سلسله متری. ۲- گالن امریکایی که برابر است با  $\frac{3}{78543}$  متر مکعب.

واحد‌های حجم در ترکیه عبارتند از:

۱- واحد‌های حجم سلسله متری. ۲- مترو<sup>۱۵</sup> که برابر است با  $\frac{11}{33}$  متر مکعب. ۳- کیلو<sup>۱۶</sup> که برابر است با  $\frac{35}{27}$  متر مکعب. ۴- کیله<sup>۱۷</sup> که برابر است با ۱۰۰ واحد حجم.

واحد‌های حجم در روسیه عبارتند از:

۱- واحد‌های حجم سلسله متری. ۲- پای مکعب<sup>۱۸</sup> که برابر است با  $\frac{0}{283}$  متر مکعب. واحد‌های حجم ژاپن عبارتند از:

۱- واحد‌های حجم سلسله متری. ۲- شاکو<sup>۱۹</sup> که برابر است با  $\frac{0}{1804}$  متر مکعب. ۳- ککو<sup>۲۰</sup> که برابر است با  $\frac{180}{39}$  متر مکعب.

واحد‌های حجم در چین عبارتند از:

۱- واحد‌های حجم سلسله متری. ۲- چی<sup>۲۱</sup> که برابر است با  $\frac{11}{1}$  متر مکعب. ۳- پینگ<sup>۲۲</sup> که برابر است با ۵۶۰ لیتر. ۴- تو<sup>۲۳</sup> که برابر است با  $\frac{1}{11}$  متر مکعب.

واحد‌های حجم در کلد و آشور عبارت بوده‌اند از:

۱- لگ<sup>۲۴</sup> که برابر است با  $\frac{0}{546}$  متر مکعب. ۲- کاب<sup>۲۵</sup> که برابر است با  $\frac{2}{187}$  متر مکعب. ۳- کا<sup>۲۶</sup> که برابر است با  $\frac{30}{36}$  متر مکعب. ۴- ایمر<sup>۲۷</sup> که برابر است با  $\frac{393}{83}$  متر مکعب.

واحد‌های حجم در مصر قدیم عبارت بوده‌اند از:

۱- هن مقدس<sup>۲۸</sup> که برابر است با  $\frac{4}{522}$  متر مکعب. ۲- ارش شاهی مکعب<sup>۲۹</sup> که برابر است با  $\frac{144}{704}$  متر مکعب. ۳- تاما<sup>۳۰</sup> که برابر است با  $\frac{72}{352}$  متر مکعب.

واحد‌های حجم در روم قدیم برای مایعات عبارت بوده‌اند از:

۱- سیاتوس<sup>۳۱</sup> که برابر است با  $\frac{0}{46}$  متر مکعب. ۲- همینا<sup>۳۲</sup> که برابر است با  $\frac{0}{274}$  متر مکعب. ۳- کنزیوس<sup>۳۳</sup> که برابر است با  $\frac{3}{283}$  متر مکعب. ۴- اورنا<sup>۳۴</sup> که برابر است با  $\frac{13}{132}$  متر مکعب. ۵- آمفورا<sup>۳۵</sup> که برابر است با  $\frac{26}{2635}$  متر مکعب. ۶- کولس<sup>۳۶</sup> که برابر با  $\frac{525}{27}$  متر مکعب. و این واحدها برای اجسام عبارت بوده‌اند از:

۱- آستابولوم<sup>۳۷</sup> برابر با  $\frac{0}{68}$  متر مکعب. ۲- همینا<sup>۳۸</sup> برابر با  $\frac{0}{274}$  متر مکعب. ۳- مدیوس<sup>۳۹</sup> برابر با  $\frac{8}{754}$  متر مکعب و واحد‌های حجم در فرانسه قدیم عبارت بوده‌اند از:

۱- پای مکعب<sup>۴۰</sup> که برابر است با  $\frac{0}{3428}$  متر مکعب. ۲- تواز مکعب<sup>۴۱</sup> که برابر است با  $\frac{8}{4039}$  متر مکعب. ۳- لیترن<sup>۴۲</sup> که برابر است با  $\frac{0}{813}$  متر مکعب. ۴- بواسو پارسی<sup>۴۳</sup> که برابر است با  $\frac{13}{1}$  متر

- |  |                  |
|--|------------------|
| 1 - Erg par seconde (فرانسوی).           |                  |
| 2 - Masse (فرانسوی).                     |                  |
| 3 - Kilogramme masse (فرانسوی).          |                  |
| 4 - Tonne (فرانسوی).                     |                  |
| 5 - Gramme - masse (فرانسوی).            |                  |
| 6 - Mètre cube (فرانسوی).                |                  |
| 7 - Kilomètre cube (فرانسوی).            |                  |
| 8 - Centimètre cube (فرانسوی).           |                  |
| 9 - Décimètre cube (فرانسوی).            |                  |
| 10 - Centimètre cube (فرانسوی).          |                  |
| 11 - Millimètre cube (فرانسوی).          |                  |
| 12 - Cube du coudée (فرانسوی).           |                  |
| 13 - Cubic yard (انگلیسی).               |                  |
| 14 - Gallon (انگلیسی).                   |                  |
| 15 - Mètre.                              | 16 - Kilo.       |
| 17 - Kileh.                              |                  |
| 18 - Pied cube (فرانسوی).                |                  |
| 19 - Shaku.                              | 20 - Koku.       |
| 21 - Tchi.                               | 22 - Ping.       |
| 23 - Teou.                               | 24 - Log.        |
| 25 - Cab.                                | 26 - Qa.         |
| 27 - Imer.                               |                  |
| 28 - Hin sacré (فرانسوی).                |                  |
| 29 - Cube de la coudée royale (فرانسوی). |                  |
| 30 - Tama.                               | 31 - Cyathus.    |
| 32 - Hemina.                             | 33 - Congius.    |
| 34 - Urna.                               | 35 - Amphora.    |
| 36 - Culleus.                            | 37 - Acetabulum. |
| 38 - Hemina.                             | 39 - Modius.     |
| 40 - Pied cube.                          |                  |
| 41 - Toise cube.                         |                  |
| 42 - Litron.                             |                  |
| 43 - Boisseau Paris.                     |                  |



مکعب. ۵- استیبه<sup>۱</sup> که برابر است با ۱۲- یواسو. ۶- مویی پارسی<sup>۲</sup> که برابر است با ۱۲ استیبه.

واحد‌های حجم در یونان قدیم برای مایعات عبارتند از:

- ۱- سیاتس<sup>۳</sup> که برابر است با ۰/۰۴۶ متر مکعب.
- ۲- کتیل<sup>۴</sup> که برابر است با ۰/۲۷ متر مکعب.
- ۳- آفورا<sup>۵</sup> که برابر است با ۱۹/۴۴ متر مکعب.
- ۴- مترت<sup>۶</sup> که برابر است با ۳۸/۳۸ متر مکعب.

واحد‌های حجم یهود در قدیم عبارتند از:

- ۱- لگ<sup>۷</sup> که برابر است با ۰/۲۹ متر مکعب.
- ۲- کاب<sup>۸</sup> که برابر است با ۱/۱۶ متر مکعب.
- ۳- گمر<sup>۹</sup> که برابر است با ۳/۸۸ متر مکعب.
- ۴- هن<sup>۱۰</sup> که برابر است با ۶/۴۹ متر مکعب.
- ۵- شومر<sup>۱۱</sup> که برابر است با ۳۸۸/۸۰ متر مکعب.

**واحد حقیقی.** [ح د ح] (ترکیب وصفی، مرکب) همان واحد جوهری است. رجوع به واحد جوهری شود.

**واحد دریایی.** [ح د د ز] (ترکیب وصفی، مرکب) واحد‌های دریای قدیم و جدید از این‌قرارند:

- ۱- لیو<sup>۱۲</sup> ۲۵ درجه که برابر است با ۴۴۴۵ متر رجوع به لیو شود.
- ۲- لیو دریایی<sup>۱۳</sup> ۲۰ درجه‌ای که برابر است با ۵۵۵۶ متر رجوع به لیو دریایی شود.
- ۳- میل جغرافیایی<sup>۱۴</sup> که برابر است با ۷۴۲۲ متر.

رجوع به میل دریایی شود. ۴- میل دریایی<sup>۱۵</sup> که برابر است با ۱۸۵۲ متر. رجوع به میل دریایی شود. ۵- میل دریایی انگلیسی که برابر است با ۱۸۵۵ متر. رجوع به میل دریایی انگلیسی شود.

**واحد زاویه.** [ح د ی / ی] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای سنجش زاویه به کار می‌رود. واحد‌های زاویه<sup>۱۶</sup> در دستگاه M.T.S با نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از:

- ۱- گراد (gr)<sup>۱۷</sup> که برابر زاویه قائمه است (۱/۳۶۰ محیط دایره) رجوع به گراد شود. و اجزای آن که خود به عنوان واحد‌های مستقل به کار می‌روند عبارتند از: دسی گراد (dgr)<sup>۱۸</sup> که برابر ۱/۱۰۰ گراد است. و رجوع به دسی گراد و گراد شود. سانتیگراد (cgr)<sup>۱۹</sup> که برابر ۱/۱۰۰ گراد است. رجوع به سانتی گراد و گراد شود. میلیگراد (mgr)<sup>۲۰</sup> که برابر ۱/۱۰۰۰ گراد است. و رجوع به گراد و میلی گراد شود. ۲- درجه (°)<sup>۲۱</sup> که ۱/۳۶۰ زاویه قائمه (۱/۳۶۰ محیط دایره) است. رجوع به درجه شود. اجزای درجه که خود بعنوان واحد‌های مستقل به کار می‌روند با نشانه‌های بین المللی آن عبارتند از: دقیقه (′)<sup>۲۲</sup> که برابر با ۱/۶۰ درجه است. رجوع به درجه شود. ثانیه (″)<sup>۲۳</sup> که ۱/۳۶۰۰ درجه است. و

رجوع به ثانیه شود. واحد زاویه در دستگاه C.G.S رادیان<sup>۲۴</sup> است. رجوع به رادیان شود.

**واحد زمان.** [ح د ز] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای سنجش زمان به کار می‌رود. واحد اصلی زمان در دستگاه M.T.S و M.K.S و C.G.S ثانیه (s)<sup>۲۵</sup> است که یکی از سه واحد اساسی این دستگاه به شمار می‌رود. رجوع به ساعت و ثانیه شود. واحد‌هایی که در عمل به کار می‌روند عبارتند از: روز و ساعت و دقیقه. رجوع به روز، ساعت و دقیقه شود.

واحد زمان در دستگاه C.G.S ثانیه است و یکی از سه واحد اساسی این دستگاه است. رجوع به ثانیه شود. اجزای ساعت عبارتند از:

- ۱- دقیقه که برابر است با ۱/۶۰ ساعت. ۲- ثانیه که برابر است با ۱/۶۰ دقیقه. ۳- ثلثه که برابر است با ۱/۳۰ ثانیه. رجوع به ثلثه شود. ۴- رابعه که برابر است با ۱/۴ ثانیه. رجوع به رابعه شود. ۵- خامسه که برابر است با ۱/۵ ثانیه. رجوع به خامسه شود. ۶- سادسه که برابر است با ۱/۶ ثانیه. رجوع به سادسه شود. ۷- سابعه که برابر است با ۱/۷ ثانیه. رجوع به سابعه شود. ۸- ثامنه که برابر است با ۱/۸ ثانیه. رجوع به ثامنه شود. ۹- ناسعه که برابر است با ۱/۹ ثانیه. رجوع به ناسعه شود. ۱۰- عاشره که برابر است با ۱/۱۰ ثانیه. رجوع به عاشره شود.

**واحد سرعت.** [ح د ش ع] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای سنجش سرعت حرکت اجسام به کار می‌رود. واحد سرعت<sup>۲۶</sup> یا واحد تندی در دستگاه C.G.S سانتیمتر در ثانیه<sup>۲۷</sup> است و آن سرعت یکنواخت متحرکی است که یک سانتیمتر در ثانیه<sup>۲۸</sup> نقل می‌کند. واحد سرعت در دستگاه M.T.S متر در ثانیه<sup>۲۸</sup> است و آن عبارت است از سرعت یکنواخت متحرکی که در هر ثانیه یک متر نقل مکان می‌کند.

**واحد سرعت زاویه‌ای.** [ح د ش ع] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای سنجش حرکت‌های دورانی به کار می‌رود. واحد سرعت زاویه‌ای<sup>۲۹</sup> در دستگاه C.G.S رادیان در ثانیه است و آن سرعت متحرکی است که در هر ثانیه به اندازه یک رادیان بر روی دایره می‌چرخد.

**واحد سطح.** [ح د ش] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای اندازه‌گیری سطح اجسام به کار می‌رود. واحد سطح در دستگاه M.K.S و M.T.S متر مربع<sup>۳۰</sup> است. و آن مربعی است که ابعاد آن یک متر باشد. رجوع به متر مربع شود. اضعاف آن که در عمل به عنوان واحد سطح به کار می‌روند با نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از: دکامتر

مربع (dam<sup>۲</sup>)<sup>۳۱</sup> که برابر با ۱۰۰ متر مربع است. به دکامتر مربع و متر مربع رجوع شود. هکتومتر مربع (hm<sup>۲</sup>)<sup>۳۲</sup> که برابر ۱۰۰۰۰ متر مربع است. رجوع به هکتومتر مربع شود. کیلومتر مربع (km<sup>۲</sup>)<sup>۳۳</sup> برابر ۱۰۰۰۰۰۰ (یک میلیون) متر مربع است. رجوع به کیلومتر مربع شود. اجزای متر مربع که در عمل به عنوان واحد‌های جداگانه‌ای به کار می‌روند با نشانه‌های بین‌المللی آنها عبارتند از: دسیمتر مربع (dm<sup>۲</sup>)<sup>۳۴</sup> که برابر با ۱/۱۰۰ متر مربع است. رجوع به دسیمتر مربع شود. سانتیمتر مربع (cm<sup>۲</sup>)<sup>۳۵</sup> که برابر است با ۱/۱۰۰۰۰ متر مربع. رجوع به سانتیمتر مربع شود. میلیمتر مربع (mm<sup>۲</sup>)<sup>۳۶</sup> که برابر است با ۱/۱۰۰۰۰۰۰ متر مربع. رجوع به میلیمتر مربع شود.

واحد‌های سطح مربوط به زمین<sup>۳۷</sup> و نشانه‌های آنها عبارتند از: هکتار (ha)<sup>۳۸</sup> که برابر است با صد آر. رجوع به هکتار و آر شود. آر (a)<sup>۳۹</sup> که برابر است با صد متر مربع رجوع به آر شود. سانتی آر (ca)<sup>۴۰</sup> که برابر است با ۱/۱۰۰ آر یا یک متر مربع. رجوع به آر و متر مربع شود. واحد سطح در دستگاه C.G.S سانتیمتر مربع

- |  |                 |
|--|-----------------|
| 1 - Setier.                            | 2 - Muid Paris. |
| 3 - Cyathos.                           | 4 - Cotyle.     |
| 5 - Amphora.                           | 6 - Métrète.    |
| 7 - Log.                               | 8 - Cab.        |
| 9 - Gomor.                             | 10 - Hin.       |
| 11 - Chomer.                           |                 |
| 12 - Lieue (فرانسوی).                  |                 |
| 13 - Lieue marin (فرانسوی).            |                 |
| 14 - Mille géographique (فرانسوی).     |                 |
| 15 - Mille marin (فرانسوی).            |                 |
| 16 - Angle.                            | 17 - Grade.     |
| 18 - Décigrade (فرانسوی).              |                 |
| 19 - Centirade.                        |                 |
| 20 - Milligrade.                       |                 |
| 21 - Degré (فرانسوی).                  |                 |
| 22 - Minute d'angle (فرانسوی).         |                 |
| 23 - Seconde d'angle.                  |                 |
| 24 - Radian.                           | 25 - Seconde.   |
| 26 - Vitesse.                          |                 |
| 27 - Centimètre par seconde (فرانسوی). |                 |
| 28 - Mètre par seconde (فرانسوی).      |                 |
| 29 - Vitesse angulaire (فرانسوی).      |                 |
| 30 - Mètre carré (فرانسوی).            |                 |
| 31 - Décamètre carré (فرانسوی).        |                 |
| 32 - Hectomètre carré (فرانسوی).       |                 |
| 33 - Kilomètre carré (فرانسوی).        |                 |
| 34 - Décimètre carré (فرانسوی).        |                 |
| 35 - Centimètre carré (فرانسوی).       |                 |
| 36 - Millimètre carré.                 |                 |
| 37 - Agraire.                          | 38 - Héctare.   |
| 39 - Are.                              | 40 - Centiare.  |

(cm<sup>2</sup>) است. رجوع به سطح و سانتیمتر و سانتیمتر مربع شود. واحد سطح اکنون در ایران همان واحدهای سطح سلسله متری است.

واحد سطح در ایران قدیم پای مربع و ارش از واحدهای سطح در عصر ساسانی گریب بوده که بعد بدل به جریب شده و برای اندازه گیری زمین‌های زراعتی به کار میرفته است و آن را ۲۴۰۰ متر مربع نوشته‌اند. رجوع به ایران در زمان ساسانیان کریستن ص ۴۹۰ و ایران باستان تألیف پیرنیا ص ۲۰۶ شود. واحد اصلی اندازه گیری سطح در حکومت‌های اسلامی جریب بوده است. رجوع به جریب شود. اجزای جریب یکی قفیز است که با قفیزی که جزء پیمان‌ها است تفاوت داشته و برابر جریب جریب بوده است. (تاریخ مقیاسات و نقود در حکومت اسلامی. از انتشارات دانشسرای عالی ص ۳۹). رجوع به قفیز شود. دیگر از اجزای جریب عشر بوده که قفیز بنوده است. (تاریخ مقیاسات و نقود در حکومت اسلامی ص ۴۰).

واحدهای سطح در انگلستان عبارتند از:  
۱- اینچ مربع<sup>۲</sup> که برابر است با ۶/۴۵ سانتیمتر مربع. رجوع به اینچ شود. ۲- پای مربع<sup>۳</sup> که برابر است با ۹/۲۹ دسیمتر مربع. ۳- یارد مربع<sup>۴</sup> که برابر است با ۰/۸۳۶ متر مربع. رجوع به یارد شود. ۴- آکر<sup>۵</sup> که برابر است با ۴۰۴۶/۸ متر مربع. ۵- میل مربع<sup>۶</sup> رجوع به میل شود. واحدهای سطح در امریکا همان واحدهای انگلیسی هستند و عبارتند از اینچ مربع، پای مربع، یارد مربع و آکر. واحدهای سطح در ترکیه عبارتند از:  
۱- واحدهای سطح سلسله متری. ۲- پیک آرشین مربع<sup>۷</sup> که برابر است با ۰/۷۵۷۷ متر مربع.

واحدهای سطح در چین عبارتند از:  
۱- واحدهای سطح سلسله متری. ۲- پو<sup>۸</sup> که برابر است با ۱/۶۷ متر مربع. ۳- فون<sup>۹</sup> که برابر است با ۴۰ متر مربع. ۴- کن<sup>۱۰</sup> که برابر است با ۶/۷۶ هکتار واحدهای سطح در حبشه همان واحدهای دستگاه متری (سلسله متری) است.

واحدهای سطح در روسیه عبارتند از:  
۱- واحدهای سطح سلسله متری. ۲- خط مربع<sup>۱۱</sup> که برابر است با ۴/۴۵ متر مربع. ۳- بند شست مربع<sup>۱۲</sup> که برابر است با ۶/۴۵ سانتیمتر مربع. ۴- پای مربع<sup>۱۳</sup> روسی که برابر است با ۰/۹۲۹ متر مربع. ۵- آرشین مربع<sup>۱۴</sup> که برابر است با ۰/۵۰۵۸ متر مربع. ۶- ورست مربع<sup>۱۵</sup> که برابر است با ۱/۱۳۸۰۶ کیلومتر مربع.

واحدهای سطح در ژاپن عبارتند از:

۱- واحدهای سلسله متری. ۲- بو<sup>۱۶</sup> یا تسوبو<sup>۱۷</sup> که برابر است با ۳/۳۰۶ متر مربع. ۳- ری مربع<sup>۱۸</sup> که برابر است با ۱۵/۴۲ کیلومتر مربع.

واحدهای سطح در روم قدیم عبارتند از:  
۱- پای مربع<sup>۱۹</sup> که برابر است با ۰/۰۸ متر مربع. ۲- اسکریولوم<sup>۲۰</sup> که برابر است با ۸/۷۴ متر مربع. ۳- آکتوس مینوموس<sup>۲۱</sup> که برابر است با ۴۱/۹۷ متر مربع. ۴- کلیما<sup>۲۲</sup> که برابر است با ۳۱۴/۷۸ متر مربع. و رجوع به کلیما شود. ۵- آکتوس کوادراتوس<sup>۲۳</sup> که برابر است با ۱۲۵۹/۱۱ متر مربع. ۶- ژوژرم<sup>۲۴</sup> که برابر است با ۲۵۱۸/۲۱ متر مربع. ۷- سانتوریا<sup>۲۵</sup> که برابر است با ۵۰ هکتار و ۳۶ آر و ۴۲ متر مربع. ۸- سالتوس<sup>۲۶</sup> که برابر است با ۲۰۱ هکتار و ۴۵ آر و ۷۰ متر مربع.

واحدهای سطح در فرانسه قدیم عبارتند از:  
۱- خط مربع<sup>۲۷</sup> که برابر است با ۰/۰۵۰۹ سانتیمتر مربع. ۲- بند شست مربع<sup>۲۸</sup> که برابر است با ۷/۳۷۲ سانتیمتر مربع. ۳- پای مربع<sup>۲۹</sup> که برابر است با ۰/۱۰۵۵۲۱ متر مربع. ۴- تواز مربع<sup>۳۰</sup> که برابر است با ۳/۷۹۸۷۴۴ متر مربع. ۵- آرپان پاریسی<sup>۳۱</sup> که برابر است با ۳۴/۱۹ آر. ۶- آرپان معمولی<sup>۳۲</sup> که برابر است با ۴۲/۲۱ آر. ۷- آرپان دریاها و جنگلها<sup>۳۳</sup> که برابر است با ۵۱/۰۷ آر.

واحدهای سطح در کلد و آشور عبارت بودند از:  
۱- پای مربع<sup>۳۴</sup> که برابر است با ۰/۱۰۵ متر مربع. رجوع به پا شود. ۲- ارش مربع<sup>۳۵</sup> که برابر است با ۰/۲۹۲ متر مربع. ۳- پلتر مربع<sup>۳۶</sup> که برابر است با ۱۰/۵۰ آر است. ۴- استاد مربع<sup>۳۷</sup> که برابر است با ۲/۷۸ هکتار. ۵- پیش گاکار<sup>۳۸</sup> که برابر است با ۱۳۶/۰۸ هکتار. و رجوع به واحد طول در آشور و کلد شود.

واحد سطح در مصر قدیم پالم مربع<sup>۳۹</sup> و انگشت<sup>۴۰</sup> و ارش شاهی<sup>۴۱</sup> بوده است. رجوع به پالم و انگشت و ارش شاهی در ذیل واحد طول مصر قدیم شود.

واحدهای سطح در یونان قدیم عبارتند از:  
۱- پای مربع<sup>۴۲</sup> که برابر است با ۰/۰۸۷۶ متر مربع. ۲- آسن<sup>۴۳</sup> که برابر است با ۸/۷۶ متر مربع. ۳- پلتر مربع<sup>۴۴</sup> یا آرپان<sup>۴۵</sup> که برابر است با ۸۷۶ متر مربع. رجوع به واحد طول در یونان قدیم شود.

واحد سطح یهود در قدیم تسماد<sup>۴۶</sup> است که برابر است با سطح میدانی که یک جفت گاو در یک روز میتوانند شخم بزنند. رجوع به تسماد شود.

**واحد شتاب.** [ح د ش] (ترکیب اضافی، ا

مرب) واحدی است که برای سنجش تغییر سرعت یا شتاب<sup>۴۷</sup> به کار می‌رود. واحد شتاب در دستگاه M.T.S. و M.K.S. متر بر ثانیه بر ثانیه یعنی بر ثانیه بقوه دواست و آن عبارت است از شتاب جسمی است که در حرکت متشابه تغییر بر سرعتش یک متر در هر ثانیه اضافه شود. رجوع به شتاب شود. واحد شتاب در دستگاه C.G.S. سانتیمتر بر ثانیه بر ثانیه است و آن شتاب جسمی است که در حرکت متشابه تغییر در هر ثانیه یک سانتیمتر بر سرعتش افزوده شود.

- 1 - Centimètre carré (فرانسوی).
- 2 - Square inch (انگلیسی).
- 3 - Square foot (انگلیسی).
- 4 - Square yard (انگلیسی).
- 5 - Acre.
- 6 - Square mile (انگلیسی).
- 7 - Square archine carré (فرانسوی).
- 8 - Pic.
- 9 - Feun.
- 10 - Kin.
- 11 - Ligne carré (فرانسوی).
- 12 - Pouce carré (فرانسوی).
- 13 - Pied carré (فرانسوی).
- 14 - Archine carré (فرانسوی).
- 15 - Verste carré (فرانسوی).
- 16 - Bu.
- 17 - Tsubo.
- 18 - Ri carré (فرانسوی).
- 19 - Pied carré (فرانسوی).
- 20 - Scripulum.
- 21 - Actus minimus.
- 22 - Clima.
- 23 - Actus quadratus.
- 24 - Jugerum.
- 25 - Centuria.
- 26 - Saltus.
- 27 - Ligne carré (فرانسوی).
- 28 - Pouce carré (فرانسوی).
- 29 - Pied carré (فرانسوی).
- 30 - Toise carré (فرانسوی).
- 31 - Arpent de Paris (فرانسوی).
- 32 - Arpent ordinaire (فرانسوی).
- 33 - Arpent des Eaux et Forêts (فرانسوی).
- 34 - Pied carré (فرانسوی).
- 35 - Coudée carré (فرانسوی).
- 36 - Plèthre carré (فرانسوی).
- 37 - Stade carré (فرانسوی).
- 38 - Perche gagar (فرانسوی).
- 39 - Carré de la palme (فرانسوی).
- 40 - Doigt (فرانسوی).
- 41 - La coudée royale (فرانسوی).
- 42 - Pied carré (فرانسوی).
- 43 - Acène (فرانسوی).
- 44 - Plèthre carré (فرانسوی).
- 45 - Arpent (فرانسوی).
- 46 - Tsemad.
- 47 - Accélération (فرانسوی).

واحد شدت جریان. [ح د ش د ت ج]

[ترکیب اضافی، مرکب] واحدی است که برای سنجش شدت جریان الکتریسته به کار میرود و از واحدهای الکتریکی است، واحد شدت جریان<sup>۱</sup> آمپر<sup>۲</sup> است. رجوع به آمپر و شدت جریان شود. و از اضعاف آمپر کیلو آمپر (KA) است که به عنوان واحد جداگانه‌ای به کار میرود و برابر است با هزار آمپر. رجوع به آمپر شود. اجزای آمپر که خود واحدهای مستقلی هستند. با نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از: میلی آمپر (mA)<sup>۳</sup> که برابر با بیلی آمپر است. رجوع به میلی آمپر و آمپر شود. میکروآمپر<sup>۴</sup> (ma) که برابر با بیلی بیلی آمپر است.

واحد شدت میدان مغناطیسی. [ح د ش د ت م م م ن م]

[ترکیب اضافی، مرکب] واحدی است که برای سنجش شدت میدان مغناطیسی به کار میرود. واحد شدت میدان مغناطیسی<sup>۵</sup> در دستگاه C.G.S. گوس<sup>۶</sup> است. رجوع به گوس<sup>۷</sup> و میدان مغناطیسی شود.

واحد طول. [ح د ت ر ک ی ب ا ض ا ف ی، ا]

[ترکیب اضافی، مرکب] واحدی است که برای سنجش طول اجسام به کار میرود. واحد طول در دستگاه M.T.S. متر است که یکی از سه واحد اساسی این دستگاه میباشد. رجوع به متر شود. اضعاف متر که در عمل به عنوان واحد طول به کار میروند عبارتند از: دکامتر (Dm)<sup>۷</sup> که برابر ۱۰ متر است. رجوع به دکامتر شود. هکتومتر (hm)<sup>۸</sup> که برابر ۱۰۰ متر است. کیلومتر (km)<sup>۹</sup> که برابر ۱۰۰۰ متر است. رجوع به کیلومتر شود. میل دریایی<sup>۱۰</sup> که برابر ۱۸۲۵ متر است. رجوع به میل دریایی شود. مگامتر (Mm)<sup>۱۱</sup> که برابر با یک میلیون متر است. رجوع به مگامتر شود.

اجزای متر که بعنوان واحدهای کوچکتری به کار میروند با نشانه‌های بین المللی آنها عبارتند از: دسیمتر (dm)<sup>۱۲</sup> که برابر بیلی متر است. رجوع به دسیمتر شود. سانتیمتر (cm)<sup>۱۳</sup> که برابر بیلی متر است. رجوع به سانتیمتر شود. میلیمتر (mm)<sup>۱۴</sup> که برابر بیلی بیلی متر است. رجوع به میلیمتر شود. میکرون<sup>۱۵</sup> که برابر بیلی بیلی بیلی متر است. رجوع به میکرون شود. یکهزارم میکرون<sup>۱۶</sup> که برابر بیلی بیلی بیلی بیلی بیلی متر است. واحد طول در دستگاه C.G.S. سانتیمتر<sup>۱۷</sup> است. رجوع به سانتیمتر شود.

واحدهای طولی در ایران کنونی علاوه بر واحدهای دستگاه متری عبارتند از: گز، ذرع، وجب و فرسنگ. رجوع به این کلمات شود. واحدهای طول ایران قدیم عبارت بوده‌اند از: ۱- پا که برابر است با ۰/۳۲ متر. رجوع به پا

شود. ۲- ارش که برابر است با ۰/۵۴۵ متر. رجوع به ارش شود. ۳- فرسنگ که برابر است با ۴۷۲۵ متر. رجوع به فرسنگ شود. واحد طول در حکومت‌های اسلامی ذراع بوده و اقسامی داشته است که هر یک دارای اندازه خاصی بوده‌اند. از آنجمله‌اند: ذراع القاضیه یا ذراع بازار، ذراع الیوسفیه، ذراع السوداء، ذراع الهاشمیه الکبری، ذراع الهاشمیه الصغری، ذراع المعریه، ذراع المیزانیه، ذراع الاسد المسبوطه، ذراع المقبوضه، ذراع الرشیدیه، ذراع مکسره، ذراع الملک و ذراع مرسل. رجوع به ذراع شود و اجزای ذراع عبارت بوده‌اند از: ۱- جو که برابر بوده است با ۶ موی دم استر. رجوع به جو شود. ۲- اصبع که برابر بوده است با ۶ جو. و رجوع به اصبع شود. ۳- قبضه که برابر بوده است با ۶ اصبع. رجوع به قبضه شود. اضعاف ذراع در حکومت اسلامی عبارت بوده‌اند از: الیبار، القصبه، الاشل العیل، فرسخ یا فرسنگ، برید و مرحله. رجوع به کلمات فوق شود. واحدهای طول که امروز در انگلستان به کار میروند از اینقراند: اینچ<sup>۱۸</sup> به معنی بندشست و برابر با ۲/۵۴ سانتیمتر است. رجوع به اینچ شود. پا<sup>۱۹</sup> که برابر است با ۰/۳۰۴۸ متر. رجوع به پا شود. یارد<sup>۲۰</sup> که برابر است با ۰/۹۱۴۳۹۹ متر. رجوع به یارد شود. فاتوم<sup>۲۱</sup> که برابر است با دو یارد. رجوع به یارد شود. راد<sup>۲۲</sup> که ۵/۵ یارد است. چین<sup>۲۳</sup> که ۲۲ یارد است. فرلانگ<sup>۲۴</sup> که برابر با ۲۲۰ یارد است. میل<sup>۲۵</sup> که برابر با ۰/۹۳۴ متر است. رجوع به میل شود. میل دریایی<sup>۲۶</sup> که برابر با ۱۸۵۵ متر است. رجوع به میل شود.

واحدهای طول که امروز در ایالات متحده آمریکا به کار میروند عبارتند از: اینچ، فاتوم، یارد، میل. واحدهای طول که در حبشه به کار میروند از اینقراند: ارش<sup>۲۷</sup> که برابر نیم متر است. رجوع به ارش شود. پیک<sup>۲۸</sup> که برابر با ۰/۶۹ متر است. واحدهای طول مورد استعمال در چین عبارتند از: ۱- واحدهای طول سلسله متری. ۲- چید<sup>۲۹</sup> که برابر است با ۰/۲۲ متر. رجوع به چید شود. ۳- یینگ<sup>۳۰</sup> که برابر است با ۱۰۰ چید. واحدهای طول مورد استعمال در ژاپن عبارتند از: ۱- واحدهای سلسله متری. ۲- شا کو<sup>۳۱</sup> که برابر است با ۰/۳۰۳ متر. ۳- کن<sup>۳۲</sup> که برابر است با ۱/۸۱۸ متر. ۴- چو<sup>۳۳</sup> که برابر است با ۶۰ کن. ۵- ری<sup>۳۴</sup> که برابر است با ۲/۹۲۷ متر. واحد طول در ترکیه آرشین متری<sup>۳۵</sup> است که برابر با یک متر می‌باشد. واحدهای

طول سلسله متری از ۱۹۲۰ در روسیه برای بعضی از سازمانها و از ۱۹۲۵ برای دیگر مؤسسات اجباری شده و پیش از آن و شاید اکنون علاوه بر آنها واحدهای زیر نیز به کار می‌رفته و می‌رود:

- ۱- بند شست<sup>۳۶</sup> که برابر است ۰/۲۵۴ متر.
- ۲- ورشک<sup>۳۷</sup> که برابر است با ۰/۰۴۴ متر.
- ۳- پا<sup>۳۸</sup> که برابر است با ۰/۳۰۴ متر. رجوع به پا شود.
- ۴- آرشین<sup>۳۹</sup> که برابر است با ۰/۷۱۱۲ متر. رجوع به آرشین شود.
- ۵- ساژن<sup>۴۰</sup> که برابر است با سه آرشین یا ۲/۱۳۳۶ متر.
- ۶- ورست<sup>۴۱</sup> که برابر با ۱۵۰۰ آرشین یا ۱۶۶۶/۸ متر. رجوع به ورست شود.
- واحدهای طول در روم قدیم عبارتند از: ۱- دیریتوس<sup>۴۲</sup> که برابر است با ۰/۱۸۵.

- 1 - Intensité (فرانسوی).
- 2 - Ampère (فرانسوی).
- 3 - Milliampère (فرانسوی).
- 4 - Microampère (فرانسوی).
- 5 - Intensité de champ magnétique (فرانسوی).
- 6 - Gauss (فرانسوی).
- 7 - Decamètre (فرانسوی).
- 8 - Hectomètre (فرانسوی).
- 9 - Kilomètre (فرانسوی).
- 10 - Mille marin (فرانسوی).
- 11 - Mégamètre (فرانسوی).
- 12 - Décimètre (فرانسوی).
- 13 - Centimètre (فرانسوی).
- 14 - Millimètre (فرانسوی).
- 15 - Micron.
- 16 - Millimicron (فرانسوی).
- 17 - Centimètre (فرانسوی).
- 18 - Inch (انگلیسی).
- 19 - Foot (انگلیسی).
- 20 - Yard (انگلیسی).
- 21 - Fathom (انگلیسی).
- 22 - Rod (انگلیسی).
- 23 - Chain (انگلیسی).
- 24 - Furlong (انگلیسی).
- 25 - Mile.
- 26 - Mile marin (فرانسوی).
- 27 - Coudée (فرانسوی).
- 28 - Pic. 29 - Tchid.
- 30 - Ying. 31 - Shaku.
- 32 - Ken. 33 - Chô.
- 34 - Ri.
- 35 - Archine métrique (فرانسوی).
- 36 - Pouce (فرانسوی).
- 37 - Verchok.
- 38 - Pied (فرانسوی).
- 39 - Archine (فرانسوی).
- 40 - sagène (فرانسوی).
- 41 - Verste. 42 - Digitus.

متر. ۲- پالموس<sup>۱</sup> که برابر است با ۰/۰۷۳۹.  
 متر. ۳- پا<sup>۲</sup> که برابر است با ۰/۲۹۵۷.  
 متر. ۴- ارش<sup>۳</sup> که برابر است با ۰/۴۴۳۶.  
 رجوع به ارش شود. ۵- گرادوس<sup>۴</sup> که برابر است با ۰/۷۳۹ متر. ۶- گام<sup>۵</sup> یا قدم که برابر است با ۱/۴۷۹ متر. ۷- پرتیکا<sup>۶</sup> که برابر است با ۰/۲۹۵۷ متر. ۸- آکتوس<sup>۷</sup> که برابر است با ۳۵/۴۳۹ متر. ۹- استاد<sup>۸</sup> که برابر است با ۱۸۴/۱۱۲۵ متر. ۱۰- میل<sup>۹</sup> که برابر است با ۱۴۷۸ متر. رجوع به میل شود.

واحد‌های طول در فرانسه قدیم عبارت بوده‌اند از: ۱- خط<sup>۱۰</sup> که برابر است با ۰/۲۲۵ سانتیمتر. ۲- بندشست<sup>۱۱</sup> که برابر است با ۲/۷۰۷ سانتیمتر و ۱۲ خط. رجوع به بندشست شود. ۳- پا<sup>۱۲</sup> که برابر است با ۰/۳۲۴۸۴ متر و ۱۲ بندشست. ۴- تواز<sup>۱۳</sup> که برابر است با ۶ پا و ۱/۹۹۴۰۴ خط رجوع به تواز شود. ۵- پزُش آریان پارسی<sup>۱۴</sup> که برابر است با ۵/۸۴۷ متر. ۶- پزُش آریان معمولی<sup>۱۵</sup> که برابر است با ۶/۴۹۶ متر. ۷- لیو پستی<sup>۱۶</sup> که برابر است با ۲۰۰۰ تواز (سه کیلومتر و ۸۹۸ متر).

واحد‌های طول در مصر قدیم عبارت بوده‌اند از: ۱- پالم<sup>۱۷</sup> که برابر است با ۰/۰۷۵ متر. ۲- انگشت<sup>۱۸</sup> که برابر است با ۰/۰۱۸ متر. رجوع به انگشت شود. ۳- پا<sup>۱۹</sup> که برابر است با ۰/۰۲۶ متر. رجوع به پا شود. ۴- ارش شاهی<sup>۲۰</sup> که برابر است با ۰/۵۲۵ متر.

واحد‌های طول در کلد و آشور عبارت بوده‌اند از: ۱- انگشت<sup>۲۱</sup> که برابر است با ۰/۲۲ متر. ۲- بند شست<sup>۲۲</sup> که برابر است با ۰/۰۲۷ متر. ۳- پالم<sup>۲۳</sup> که برابر است با ۰/۰۹۰ متر. ۴- امپان<sup>۲۴</sup> که برابر است با ۰/۲۷ متر. ۵- پا<sup>۲۵</sup> که برابر است با ۰/۳۲۴ متر. رجوع به پا شود. ۶- ارش<sup>۲۶</sup> که برابر است با ۰/۵۴ متر. رجوع به ارش شود. ۷- گام یا قدم<sup>۲۷</sup> که برابر است با ۰/۸۱۵ متر. ۸- پلتر<sup>۲۸</sup> که برابر است با ۳۲/۴ متر. ۹- استاد<sup>۲۹</sup> که برابر است با ۱۹۴/۴ متر. رجوع به استاد شود.

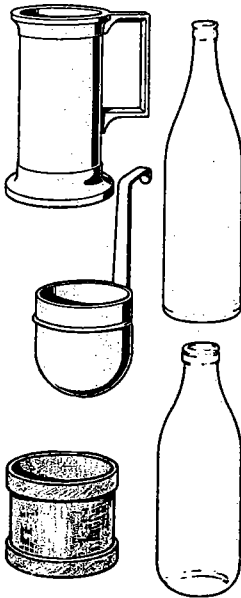
واحد‌های طول یهود در قدیم عبارت بوده‌اند از: ۱- داکتیلوس<sup>۳۰</sup> که برابر است با ۰/۰۱۸۵ متر. ۲- کندیلوس<sup>۳۱</sup> که برابر است با ۰/۰۳۷ متر. ۳- پالسته<sup>۳۲</sup> که برابر است با ۰/۰۸۴ متر. ۴- پا<sup>۳۳</sup> که برابر است با ۰/۲۹۶ متر. ۵- ارش<sup>۳۴</sup> که برابر است با ۰/۴۴۴ متر. ۶- گام یا قدم<sup>۳۵</sup> که برابر است با ۰/۷۴ متر. ۷- آسن<sup>۳۶</sup> که برابر است با ۲/۹۶ متر. ۸- پلتر<sup>۳۷</sup> که برابر است با ۲۹/۶ متر. ۹- استاد<sup>۳۸</sup> که برابر است با ۱۷۷/۶۰ متر.

واحد‌های طول یهود در قدیم عبارت بوده‌اند

از: ۱- استبا<sup>۳۹</sup> که برابر است با ۰/۰۲۱۸ متر. ۲- تفاق<sup>۴۰</sup> که برابر است با ۰/۰۸۷۵ متر. ۳- زرت<sup>۴۱</sup> که برابر است با ۰/۲۶۲ متر. ۴- اماح<sup>۴۲</sup> که برابر است با ۰/۵۲۵ متر. ۵- کانه<sup>۴۳</sup> که برابر است با ۳/۱۵ متر.

**واحد ظرفیت.** [ح د ظ فی ی] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای سنجش ظرفیت<sup>۴۴</sup> اشیاء به کار می‌رود واحد اصلی ظرفیت در دستگاه M.T.S لیتر (L) ۴۵ است و آن ظرفیت ظرفی است به حجم یک دسیمتر مکعب. رجوع به لیتر و دسی‌متر مکعب شود. اضعاف این واحد که خود بمنزله واحد‌های دیگر به کار می‌روند با نشانه‌های بین‌المللی آنها عبارتند از: ۱- دکالیترا (dal) ۴۶ که برابر است با ده لیتر. ۲- هکتولیترا (hl) ۴۷ که برابر است با صد لیتر. اجزای واحد ظرفیت که در عمل به عنوان واحد‌های جداگانه به کار می‌روند با نشانه‌های بین‌المللی آنها عبارتند از: ۱- دسی لیتر (dl) ۴۸ که برابر است با یک لیتر. رجوع به لیتر شود. ۲- سانتی لیتر (cl) ۴۹ که برابر است با ۱۰۰ میلی لیتر (mL) ۵۰ که برابر است با یک لیتر.

در دستگاه M.T.S واحد دیگری هم برای ظرفیت به کار می‌برند به نام استرا (st) ۵۱ که برابر یک متر مکعب است. یک استرا را دسیسترا (dst) ۵۲ نامند که خود بعنوان واحد به کار می‌رود.



واحد ظرفیت

**واحد عرضی.** [ح د ع ز] (ترکیب وصفی، مرکب) در اصطلاح فلسفه قدیم واحد عرضی واحد مجازی است و بر دو قسم است

یکی آنچه ظاهرالتکثر است مانند جنس واحد که جامع جمله انواع کثیره می‌باشد و مانند نوع واحد که جامع جمله اشخاص کثیره است و مانند شخص واحد که مرکب از اجزای کثیره است و مانند لشکر واحد که شامل افراد است. دیگری واحدی که مقول بر شخص واحد است که غیر متکثر است و لکن فی ذاته متکثر از جهت تألیف ماده و صورت است. (از فرهنگ مصطلحات عرفا، سجادی). رجوع به وحدت و واحد از نظر حکما و واحد بالعرض

- 1 - Palmus. (فرانسوی)
- 2 - Pied. (فرانسوی)
- 3 - Coudée. (فرانسوی)
- 4 - Gradus. (فرانسوی)
- 5 - Pas. (فرانسوی)
- 6 - Pertica. (فرانسوی)
- 7 - Actus. (فرانسوی)
- 8 - Stade. (فرانسوی)
- 9 - Mille. (فرانسوی)
- 10 - Ligne. (فرانسوی)
- 11 - Pouce. (فرانسوی)
- 12 - Pied. (فرانسوی)
- 13 - Toise. (فرانسوی)
- 14 - Perche de l'arpent de Paris. (فرانسوی)
- 15 - Perche de l'arpent ordinaire. (فرانسوی)
- 16 - Lieue de Poste. (فرانسوی)
- 17 - Palme. (فرانسوی)
- 18 - Doigt. (فرانسوی)
- 19 - Pied. (فرانسوی)
- 20 - Coudée royale. (فرانسوی)
- 21 - Doigt. (فرانسوی)
- 22 - Pouce. (فرانسوی)
- 23 - Palme. (فرانسوی)
- 24 - Empan. (فرانسوی)
- 25 - Pied. (فرانسوی)
- 26 - Coudée. (فرانسوی)
- 27 - Pas. (فرانسوی)
- 28 - Plèthre. (فرانسوی)
- 29 - Stade. (فرانسوی)
- 30 - Dactylos. (فرانسوی)
- 31 - Condylos. (فرانسوی)
- 32 - Palaisté. (فرانسوی)
- 33 - Pied. (فرانسوی)
- 34 - Coudée. (فرانسوی)
- 35 - Pas. (فرانسوی)
- 36 - Acène. (فرانسوی)
- 37 - Plèthre. (فرانسوی)
- 38 - Stade. (فرانسوی)
- 39 - Estba. (فرانسوی)
- 40 - Tefakh. (فرانسوی)
- 41 - Zéreth. (فرانسوی)
- 42 - Ammah. (فرانسوی)
- 43 - Qaneh. (فرانسوی)
- 44 - Capacité. (فرانسوی)
- 45 - Litre. (فرانسوی)
- 46 - Décalitre. (فرانسوی)
- 47 - Hectolitre. (فرانسوی)
- 48 - Décilitre. (فرانسوی)
- 49 - Centilitre. (فرانسوی)
- 50 - Millilitre. (فرانسوی)
- 51 - Stère. (فرانسوی)
- 52 - Décistère. (فرانسوی)

شود.

**واحد فشار.** [ح د ف] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی که برای اندازه گیری فشار<sup>۱</sup> به کار می‌رود. رجوع به فشار شود.

واحد فشار در دستگاه M.T.S. پیز<sup>۲</sup> (pz) است. رجوع به پیز شود. اضعاف پیز که خود بعنوان واحدهای جداگانه‌ای به کار می‌روند عبارتند از: هکتوپیز (hpz)<sup>۳</sup> که برابر صد پیز است. رجوع به پیز شود. میر یا پیز (mapz)<sup>۴</sup> که برابر است با ۱۰۰۰۰ پیز. رجوع به پیز شود. اجزای پیز که هر یک بعنوان واحد مستقلی به کار می‌روند عبارتند از: سانتی پیز (cpz)<sup>۵</sup> که برابر است با ۱۰۰ پیز. رجوع به پیز شود.

باری<sup>۶</sup> که برابر است با ۱۰۰۰ پیز. واحد فشار در دستگاه C.G.S. باری<sup>۷</sup> است و آن فشار یک دین بر یک سانتیمتر مربع است.

**واحد فلوی نیروی مغناطیسی.** [ح د ف]

[ح د ف ی ر ی م] (ترکیب اضافی، مرکب) واحدی است که برای اندازه گیری فلوی مغناطیسی به کار می‌رود. واحد فلوی نیروی مغناطیسی<sup>۸</sup> در دستگاه C.G.S. ماکسول<sup>۹</sup> است و آن مقدار فلوئی است که از داخل حلقه‌ای بسطح یک سانتیمتر که عمود بر حوزه‌ای بشدت یک گوس است میگذرد. رجوع به ماکسول شود.

**واحد فیزیولوژیکی.** [ح د زئ ل]

(ترکیب وصفی، مرکب) نامی است که هربرت اسپنسر<sup>۱۰</sup> حکیم انگلیسی بر ذرات کوچکی که در یاخته (سلول) تخم موجودات زنده وجود دارد نهاده این ذرات در ضمن رشد تخم و تشکیل جنین بین یاخته‌های مختلف بدن طوری تقسیم میشوند تا بافتهای مختلف مشخص موجود در جهت معین تشکیل گردد. این ذرات کوچک را هربرت اسپنسر واحدهای فیزیولوژیکی و داروین ژمول و دوری<sup>۱۱</sup> پانزئز<sup>۱۲</sup> و وایسمان<sup>۱۳</sup>، دترمینان<sup>۱۴</sup> نام نهاده‌اند (اصطلاح شاخص را بجای اصطلاح دترمینان وایسمان به کار می‌بریم) دانشمندان به این ذرات خواص و ماهیت و مشخصات مختلف نسبت داده‌اند. چون اساس این نظریه‌ها تقریباً یکی است بدین جهت ما بطور ساده و اختصار نظریه وایسمان را شرح میدهم: فرض این دانشمند این است که کروماتین یاخته‌های جنسی که آن را پلاسمای ژرمیناتیف<sup>۱۵</sup> (پلاسمای نامی) خوانده است از ذرات نامی مخصوصی به نام شاخص تشکیل یافته است. این ذرات بر طبق این عقیده هر یک بالقوه واجد مشخصات اعضای (یاخته‌ها یا بافت‌ها) فرد مولد میباشند. عده این شاخصها باید زیاد باشد. شاخصها بطور مشخص در همه کروماتین‌ها

پخش نشده‌اند بلکه جای مخصوص هر یک از آنها کروموسوم معینی مییابد، پس هر کروموسوم (کروموسوم رشته‌هائی است در هسته هر سلول شامل ذراتی که حساسی خصوصیات اثری هر موجود زنده است) موجود زنده که بدین طریق تکیه گاهی وراثتی محسوب است عمل مخصوصی دارد، در موقع تشکیل تخمچه در مرحله تقسیم تنصیفی مقدار کروماتین و بالتبع مقدار شاخصها نصف میشود و در تخمچه نیمی از شاخصها باقی میماند. اسپرماتوزوئید نیمی از شاخصهای پدر را به تخمچه میافزاید و آن را تکمیل میکند و موجود تازه واجد صفات پدر و صفات مادر و همچنین صفاتی که مشخص اوست و از تأثیر شاخصها بر یکدیگر حاصل شده میگردد. و به این ترتیب فرد تازه از پدر و مادر و افراد دیگر متمایز میشود. تخم پس از تشکیل شدن با پلاسمای نامی مخصوص، بخود پی در پی تقسیم میشود و یاخته‌های مختلف موجود را تولید میکند، یاخته‌هایی که بدین طریق به دست می‌آیند بر طبق این عقیده با یکدیگر اختلاف دارند و بافتهای گوناگون بدن را میسازند. میتوان گفت بدن جنین از دو بخش ممتاز و مستقل تشکیل مییابد یکی دسته یاخته‌های مختلف بدن که وایسمان آن را سوما<sup>۱۶</sup> مینامد، دیگری مجموع یاخته‌های شبیه به تخم ناقل مشخصات و نگهدار بقای نوع که آنها را ژرمین<sup>۱۷</sup> (جنسی) میخوانند. بعقیده این دانشمند چون در موجودات چند یاخته‌ای مسئول حفظ و بقای نوع منحصراً یاخته‌های جنسی مییابد جاویدان نماندن یاخته‌های سوما بی‌مانع است و در طی این عقیده اظهار میکند اگر در تک یاخته‌ایها جاویدان بودن یک سلول به تحقیق رسیده است (در ذرات) موجودات یک سلول به دو قسمت و سپس هر یک از آنها به دو قسمت و باز هر یک به دو قسمت تا الی غیرالتهایه تقسیم میشوند بنابراین سلول اجداد در سلول اعصاب زنده میماند) از آن است که تک یاخته‌ایها خود حافظ بقای نوع خود میباشند. بنابراین جاویدان ماندن آنها الزامی است. به کار بردن اصطلاح ازلی برای یاخته‌های ژرمین (جنسی) و اصطلاح فانی برای یاخته‌های سوما از همین نظرست. در موجودات زنده نظریه وایسمان که بنای آن بر فرض ذرات مادی گذاشته شده است هم‌ارز نظریه ساختمان اتمی ماده است. عده‌ای از زیست‌شناسان معتقدند که فرض وایسمان ارزش ذاتی نداشته است و فقط تصور کیفیاتی را که مشاهده به آنها راه ندارد آسان میسازد این دانشمندان تمرکز ذرات مادی را در تخم و بخصوص طرز تقسیم و پخش آنها را بین

یاخته‌های مولد اعضای مخصوص به طریقی که وایسمان میگوید انکار میکنند. (از کتاب وراثت دکتر خیبری ص ۶۰).

**واحد کار.** [ح د] (ترکیب اضافی، مرکب)

(اصطلاح فیزیکی) واحدی که برای سنجش کار یا انرژی به کار می‌رود. و واحد کار یا انرژی<sup>۱۸</sup> در دستگاه M.T.S. و M.K.S. کیلوگرم‌متر<sup>۱۹</sup> است و آن کاری است که یک کیلوگرم نیرو را یک متر تغییر مکان دهد. رجوع به انرژی و رجوع به کار و کیلوگرم متر شود. واحد دیگر کار ژول<sup>۲۰</sup> (J) است. رجوع به ژول شود. اضعاف ژول که بعنوان واحدهای مستقل به کار می‌روند عبارتند از: کیلوژول<sup>۲۱</sup> (kJ) که برابر است با هزار ژول. مگاژول<sup>۲۲</sup> (MJ) که برابر است با هزار کیلو ژول. از اجزاء ژول ارگ<sup>۲۳</sup> است و آن برابر است با ۱۰۰۰۰۰۰ ژول (یک ده ملیونیم) ژول. رجوع به ارگ شود. واحد کار یا انرژی در دستگاه C.G.S. ارگ است رجوع به ارگ شود. (اصطلاح آموزش و پرورش)<sup>۲۴</sup> برنامه کار. واحد تجربی<sup>۲۵</sup>. برنامه تام موضوعی مربوط به آموزش پرورش متداول در آمریکا که متکی به فلسفه اصالت عمل<sup>۲۶</sup> ویلیام جیمز و مکتب ابزاری<sup>۲۷</sup> جان دیویی است. در کتاب فلسفه آموزش و پرورش فتح‌الله امیر هوشمند در این باره چنین آمده است: واحد کار عبارت است از مجموع فعالیتهای مختلفی که برای درجات مختلف رشد و نمو افراد آموزشگاه‌ها در نظر گرفته میشود. این برنامه

- 1 - Pression. 2 - Pièze. (فرانسوی).
- 3 - Hectopièze (فرانسوی).
- 4 - Myriopièze (فرانسوی).
- 5 - Centièze (فرانسوی).
- 6 - Barye (فرانسوی).
- 7 - Barye (فرانسوی).
- 8 - Flux de force magnétique (فرانسوی).
- 9 - Maxwell.
- 10 - Herbert Spencer.
- 11 - De Vries. 12 - Pangères.
- 13 - Weissmann.
- 14 - Déterminants.
- 15 - Plasma germinatif (فرانسوی).
- 16 - Soma. 17 - Germien.
- 18 - Énergie (فرانسوی).
- 19 - Kilogrammètre (فرانسوی).
- 20 - Joule. 21 - Kilojoule.
- 22 - Mégajoule (فرانسوی).
- 23 - Erg.
- 24 - Unit of work (انگلیسی).
- 25 - Unit of experience (انگلیسی).
- 26 - Pragmatisme (فرانسوی).
- 27 - Instrumentalisme (فرانسوی).

بستگی تام با علایق و امیال اطفال دارد؛ یعنی مطلب یا موضوعی است که آنها دوست دارند و میل دارند از آن اطلاعاتی به دست آورند و فعالیت‌های درباره آن از خود نشان دهند. مفهوم کلمه «واحد کار» بر ماتب و وسیعتر از عنوان و یا موضوع و یا ماده درسی می‌باشد. در برنامه کار علاوه بر اینکه کتب متعدد و مربوط مورد مطالعه قرار می‌گیرند سایر مطالب و مسائل مهم زندگی نیز از لحاظ ارتباط آنها به برنامه تربیتی مورد توجه واقع میشوند. این واحد کار همواره از قسمتهای زندگی اجتماعی اطفال انتخاب میگردد. برای روشن شدن مطلب خلاصه برنامه کاری را که در یکی از آموزشگاههای نمونه دانشگاه کلمبیا به موقع عمل گذاشته شده است شرح میدهم: مطالعه و تحقیقات راجع بوسانط نقلیه و ارتباط در یکی از کلاسهای دبستان شروع شد زیرا خردسالان علاقه مفرضی به فرودگاه ناحیه محلی خود پیدا کرده بودند کودکان آن دبستان در نتیجه تماس با هواپیما و فرودگاه توانستند در این باره جوابهایی تهیه نمایند بر اثر مطالعات و تحقیقات دقیق در این قسمت اغلب آنها مایل میشدند که در انواع مختلف وسایط نقلیه دیگر که مورد استفاده بشر قرار گرفته است مطالبی به دست آورند. این روش باعث گردید که تجربیات بیشتری در خصوص هواپیما یا سایر اقسام وسایل حمل و نقل کالا به عمل آورند بنابراین آنان در نتیجه شوق و علاقه و احتیاجی که داشتند مطالبی را در قسمت هواپیمائی میخواندند و حتی تصاویر مختلفی را نیز جمع‌آوری مینمودند تا در مواقع لزوم از روی آنها نقاشی کنند. در نتیجه فعالیتهای متنوع و آزمایشهای مختلف شاگردان میتوانستند اطلاع کاملی از محیط اجتماعی خود که همان منظور و هدف اصلی تربیت میباشد به دست آورند. طرز انتخاب و بسط واحد کار - این واحد در ابتدای سال تحصیلی از راه استفسار مستقیم و غیرمستقیم معلم از مسائل مورد علاقه شاگردان انتخاب میشود و برای انتخاب آن، محیط اجتماعی، وضع محلی و روحیه و علاقه شاگردان منظور میشود. پس طبق این اصول باید برای هر محل یا ناحیه‌ای واحد کار و برنامه مناسب آن را برگزید و بنابراین تحمیل برنامه واحد در سراسر کشور با این اصول منافات دارد در تدریس هر واحد باید مسائل و اصول زیر را در نظر گرفت: ۱- واحد کار باید فرصتهای بشمارایی را برای آزمایشهای زندگی اجتماعی کودکان مهیا سازد. ۲- منظور و مقصود از انتخاب و تدریس واحد کار این باشد که مسائل مربوط به اقتصاد و اجتماع را از نظر ارتباطی که با

جامعه اطفال دارد بفهمند و آموزشگاه را با جامعه‌ای که کودکان در آن زندگی میکنند ارتباط دهند. به عبارت دیگر محیط تربیتی نمونه کوچکی باشد که در آن تجربیات مختلف و متنوع صورت گیرد. ۳- بجای مقررات و مواد جداگانه (مانند تدریس حساب و هندسه و جغرافیا بطوری که در مدارس ما معمول است) که در سابق تدریس میشد به فعالیتهای اطفال اهمیت دهند و آنها را در آموزش و پرورش مورد استفاده قرار دهند. ۴- انتخاب و تنظیم مواد در واحد کار باید در اطراف مسائلی بعمل آید که ارتباط کاملی با یادگرفتن و زندگی واقعی داشته باشد. ۵- واحد کار باید علاقه و استعداد تحقیق و تفحصات را بین شاگردان برقرار سازد و سبب گردد که معلم آموزشگاه نیز از نظر رشد و نمو کودکان در روشهای جدید پرورشی تحقیقات و مطالعاتی بعمل آورند و در تکمیل معلومات خود در امر تربیت بکوشند. حاصل سخن آنکه واحد کار از مسائل مربوط بزنگی شاگردان در نظر گرفتن علائق او انتخاب میشود، از اینرو در هر محیطی واحد کار بخصوصی برگزیده میشود، مثلاً در جانی و مسائل نقلیه و در ناحیه‌ای دیگر که محل کشت پنبه است پنبه برای این منظور انتخاب میگردد. نهایت اینکه همه مواد درس مورد لزوم مانند ریاضیات، فیزیک، شیمی، زبان، خواندن و نوشتن را به نحوی از انحاء به واحد کار مربوط میکنند و دامنه آن مواد را در سالهای بعد وسعت میدهند مثلاً اگر وسایط نقلیه واحد کار باشد کودکان ابتدا از وضع وسایط نقلیه شهر خود اطلاع می‌یابند سپس میخواهند بدانند مردمان اولیه چگونه در روی زمین مسافرت میکردند، این مطلب نه تنها برای یک کشور میشود بلکه طرز مسافرت و امور نقلیه سایر مردم و یا ملل دنیا نیز جزو مطالعه آنها قرار میگیرد به تعبیر دیگر دانش‌آموزان به تاریخ وسایل نقلیه در کشور خویش و جهان علاقمند میگردند و بتدریج برای آموزش ماده تاریخ آماده میشوند و سپس چون وسایل نقلیه با جغرافی، فیزیک، شیمی، ریاضیات هم مربوط است در موقع مناسب هر یک از مواد فوق تدریس میشود و خشکی مواد درسی که حاصل بی ارتباطی آنها با زندگی شاگردان است از میان میرود. بطوری که ملاحظه میشود این برنامه به تمام قسمتهای مواد تحصیلی که پیش از این در دنیا جداگانه تدریس میشد (و هنوز هم در مدارس ایران به همان طریق آموخته میشود) مربوط میگردد. مثلاً در قسمت مطالعه امور حمل و نقل با توجه کامل به ذوق و میل اطفال مواد زیر به شکل کلی از نظر ارتباط به زندگی

و احتیاج آنها مورد مطالعه و توجه قرار میگیرد: خواندن، نوشتن، زبان، انشاء، حسن خط، ادبیات، علم اجتماع، جغرافیا، تاریخ، ریاضیات، بهداشت، هنرهای زیبا، صنایع دستی، نمایش، موسیقی، گیاه‌شناسی، زمین‌شناسی، حیوان‌شناسی، فیزیک و غیره. (تلخیص از کتاب فلسفه آموزش و پرورش دکتر امیر هوشمند صص ۱۷۸ - ۱۸۶). و نیز رجوع به فلسفه آموزش و پرورش، کتاب راهنمای معلم ج ۱ برنامه تام در کتاب روش نوین دکتر صدیق شود.

**واحد کالاف.** [ح دُنْ كَلْ] [ح | مرکب] یکتا که برابر هزار تن است. واحد کالاف:

واحد کالاف کیژود آن ولی بلکه صد قرن است آن عبدالعلی.

(مثنوی چ خاور ص ۲۵۲).

واحد کالاف در بزم و کرم صد چو حاتم گاه ایثار نم.

(مثنوی چ خاور ص ۴۰۰).

**واحد کیل.** [ح دِکْ / ک] (تسریک

اضافی، | مرکب) واحدی است که برای سنجش ظرفیت اشیاء به کار میرود، رجوع به واحد ظرفیت شود. واحدهای کیل در حکومت اسلامی عبارت بوده‌اند از: مد، صاع، قسط، فرق، کر. قفیز. رجوع به کلمات مزبور شود. واحدهای کیل متداول در عراق قدیم عبارت بوده‌اند از: کیلج، قح، مکوک و قفیز. رجوع بکلمات مذکور در فوق و کتاب تاریخ مقیاسات و تقود در حکومت اسلامی شود.

**واحد مجازی.** [ح دَمْ] (ترکیب وصفی، | مرکب) همان واحد عرضی است. رجوع به واحد عرضی شود.

**واحد مقاومت الکتریکی.** [ح دِمْ وَ / وَ مَ تِ | لِ تِ] (ترکیب اضافی، | مرکب) واحدی است که برای سنجش مقاومت الکتریکی به کار میرود. رجوع به مقاومت الکتریکی شود. واحد مقاومت الکتریکی در دستگاه M.T.S عبارت است از اهم. رجوع به اهم شود. مگوهم<sup>۳</sup> از اضعاف اهم است که برابر است با یک میلیون اهم. و میکروهم<sup>۴</sup> از اجزای اهم است که برابر است با  $\frac{1}{1,000,000}$  اهم.

**واحد مقدار الکتریسته.** [ح دِمْ رِ | لِ تِ] (ترکیب اضافی، | مرکب) واحدی است که برای سنجش مقدار یا چندی الکتریسته به کار میرود. رجوع به مقدار

1 - Résistance (فرانسوی).

2 - Ohm.

3 - Mégohm (فرانسوی).

4 - Microhm.

الکتریسته شود. واحد مقدار<sup>۱</sup> الکتریسته کولن<sup>۲</sup> است و از اضعاف آن کیلو کولن<sup>۳</sup> است که برابر با ۱۰۰۰ کولن میباشد.

**واحد مقدار حرکت.** [ح د م ر ح ز ک]

(ترکیب اضافی، [مرکب] واحدی است که برای سنجش حرکت اجسام به کار میرود. واحد مقدار حرکت<sup>۴</sup> در دستگاه C.G.S. گرم سانتیمتر در ثانیه<sup>۵</sup> است و آن مقدار حرکتی است که از تغییر مکان جسم یک گرمی یا سرعت یک سانتیمتر در ثانیه حاصل میشود. **واحد مقدار گرما.** [ح د م ر گ] (ترکیب اضافی، [مرکب] واحدی است که برای سنجش مقدار گرما<sup>۶</sup> به کار میرود. واحد مقدار گرما در دستگاه M.K.S. کالری بزرگ<sup>۷</sup> است و آن مقدار حرارتیست که گرمای یک کیلوگرم آب مقطر را یک درجه بالا می برد و کالری کوچک<sup>۸</sup> یک کالری بزرگ است.

**واحد مکانیکی.** [ح د م] (ترکیب

وصفی، [مرکب] واحد مربوط یکی از شعب علم مکانیک<sup>۹</sup> که رشته ای از دانش فیزیک است. این گونه واحدها عبارتند از واحد نیرو<sup>۱۰</sup> و یا قوه، واحد کار<sup>۱۱</sup>، واحد توان یا قدرت<sup>۱۲</sup> و واحد فشار<sup>۱۳</sup>.

**واحد نظامی.** [ح د ن] (ترکیب وصفی، [

مرکب] واحد ارتشی. رجوع به واحد ارتشی شود.

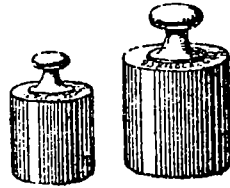
**واحد نیرو.** [ح د ن] (ترکیب اضافی، [

مرکب] واحدی است که برای سنجش نیرو یا قوه به کار میرود. واحد نیرو یا قوه<sup>۱۴</sup> در دستگاه M.T.S. استن<sup>۱۵</sup> (sn) است که تقریباً یک تن نیرو است. و اضعاف آن که هر یک بعنوان واحدهای جداگانه به کار میرود یا نشانه های بین المللی آنها عبارتند از: کیلوستن<sup>۱۶</sup> ksn که برابر است با ۱۰۰۰ استن. هکتوستن<sup>۱۷</sup> (hsn) برابر است با صد استن. رجوع به استن شود. دکاستن<sup>۱۸</sup> (dasn) که برابر است با ۱۰ استن. و اجزاء استن عبارتند از: دسیستن<sup>۱۹</sup> dsn که برابر است با یک دهم استن استن<sup>۲۰</sup> csn که برابر است با یک دهم استن استن<sup>۲۱</sup> (msn) که برابر است با یک دهم استن استن<sup>۲۲</sup> که دین<sup>۲۳</sup> (یک هزار میلیونیم) استن است. برای نیرو واحد دیگری هست به نام تن وزن<sup>۲۴</sup> که برابر است با ۹/۸ استن و آن سنگینی یک تن جرم است و اجزاء آن عبارتند از: کیلوگرم وزن<sup>۲۵</sup> که برابر است با یک دهم تن وزن<sup>۲۶</sup> و گرم وزن<sup>۲۷</sup> کیلوگرم وزن است. و میلیگرم وزن<sup>۲۸</sup> که یک دهم کیلوگرم وزن است. واحد نیرو در دستگاه C.G.S. دین<sup>۲۹</sup> است و آن نیروی است که به جسمی با جرم یک گرم شتابی به اندازه یک سانتیمتر بر ثانیه میدهد. رجوع به دین شود.

**واحد وزن.** [ح د و] (ترکیب اضافی، [

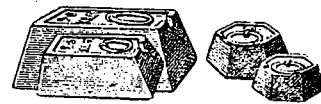
مرکب] واحد وزن در اصطلاح فیزیکی همان واحد نیرو است زیرا وزن هر جسم خود قسمی نیرو است و آن نیروی است که جاذبه زمین به آن جسم وارد میسازد. واحدهای بین المللی و متداول وزن عبارتند از کیلوگرم نیرو، تن نیرو، گرم نیرو. رجوع به واحد نیرو شود.

واحد وزن در ایران کنونی علاوه بر واحدهای



وزنه مسی

دستگاه متری عبارتند از من. سیر چارک. گندم. نخود. مثقال. خروار. رجوع به هر یک از لغات مزبور شود.



وزنه چدنی

واحدهای وزن در حکومت اسلامی عبارت بوده اند از: ۱- مثقال که دارای اقسامی بوده است از آن جمله مثقال عربی و مثقال بغدادی است. رجوع به مثقال شود. ۲- درهم که گاهی در کتب فارسی به درم تعبیر شده. رجوع به درهم و درم شود. اجزاء درهم و مثقال عبارتند از: قیراط، حبه و طسوج. و رجوع به کلمات مذکور شود. اضعاف درهم و مثقال عبارت بوده اند از: نواة، نش، طسق، اوقیه، رطل، استار. منا. قنطار. رجوع به کلمات مزبور و کتاب تاریخ مقیاسات و تقود در حکومت اسلامی ص ۴۲ شود.



وزنه فنجانی

واحدهای وزن در حبشه عبارتند از: ۱- اکیت<sup>۲۸</sup> که برابر است با ۲۷/۷۷ گرم. ۲- فراسلا<sup>۲۹</sup> که برابر است با ۱۶/۶۶ کیلوگرم. واحد وزن در عراق عرب کنونی عبارتند از:

۱- واحدهای وزن دستگاه متری. ۲- حقه بزرگ که برابر با چهار کیلو است و در کربلا و نجف به کار رود. ۳- حقه کوچک که برابر یک سوم حقه بزرگ میباشد. ۴- اوقیه بزرگ که برابر یک کیلوگرم است. ۵- اوقیه کوچک که برابر یک سوم اوقیه بزرگ میباشد.

واحدهای وزن در انگلستان عبارتند از:

۱- واحدهای وزن دستگاه متری. ۲- اونس<sup>۳۰</sup> که برابر است با ۲۸/۳۵ گرم. ۳- پاوند<sup>۳۱</sup> که برابر است با ۴۵۳/۵۹۲۴ گرم. ۴- تن کوچک<sup>۳۲</sup> که برابر است با ۹۰۷/۱۸ کیلوگرم. ۵- تن<sup>۳۳</sup> که برابر است با ۱۰۱۶ کیلوگرم. از واحدهای در آمریکا نیز اونس و تن است که در واحدهای وزن انگلستان ذکر آن آمده است. واحدهای وزن در شوروی عبارتند از:

۱- واحدهای وزن دستگاه متری. ۲- دولیا<sup>۳۴</sup> که برابر است با ۰/۰۴۴ گرم. ۳- زولوتنیک<sup>۳۵</sup> که برابر است با ۴/۲۶۵ گرم. ۴- لت<sup>۳۶</sup> که برابر است با ۱۲/۸ گرم. ۵- لیور<sup>۳۷</sup> یا فونت<sup>۳۸</sup> که

- 1 - Quantité (فرانسوی).
- 2 - Coulomb. 3 - Kilocoulomb.
- 4 - Quantité de mouvement (فرانسوی).
- 5 - Gramme - centimètre par seconde (فرانسوی).
- 6 - Quantité de chaleur (فرانسوی).
- 7 - Grande calorie (فرانسوی).
- 8 - Petite calorie (فرانسوی).
- 9 - Mécanique (فرانسوی).
- 10 - Force.
- 11 - Travail (فرانسوی).
- 12 - Puissance.
- 13 - Pression. 14 - Force.
- 15 - Sthène (فرانسوی).
- 16 - Kilosthène (فرانسوی).
- 17 - Hectosthène (فرانسوی).
- 18 - Décasthène (فرانسوی).
- 19 - Décisthène (فرانسوی).
- 20 - Centisthène.
- 21 - Millisthène (فرانسوی).
- 22 - Dyne.
- 23 - Tonne - poids (فرانسوی).
- 24 - Kilogramme - poids (فرانسوی).
- 25 - Gramme - poids (فرانسوی).
- 26 - Milligramme - poids (فرانسوی).
- 27 - Dyne.
- 28 - Okiette (فرانسوی).
- 29 - Frassela.
- 30 - Ounce (انگلیسی), Once (فرانسوی).
- 31 - Pound (انگلیسی).
- 32 - Short ton (انگلیسی).
- 33 - Ton (انگلیسی).
- 34 - Dolia. 35 - Zolotnik.
- 36 - Lot. 37 - Livre.
- 38 - Fount.

برابر است با ۹/۵۱۲ گرم، ۶ پوند<sup>۱</sup> که برابر است با ۱۶/۳۸۰ کیلوگرم.  
واحدهای وزن در ترکیه عبارتند از:

۱- واحد وزن دستگاه متری. ۲- اوک<sup>۲</sup> (حقیقه) که برابر است با ۱/۲۸۲۹ کیلوگرم. ۳- ۱ کیلوگرم<sup>۳</sup> که برابر است با ۱ کیلوگرم. ۴- کانتار (قنطار)<sup>۴</sup> که برابر است با ۵۶/۴۵۰ کیلوگرم.

واحدهای وزن در چین عبارتند از:

۱- واحدهای وزن دستگاه متری. ۲- تال<sup>۵</sup> که برابر است با ۳۷/۳۰۱ کیلوگرم. ۳- پیکول<sup>۶</sup> یا تان<sup>۷</sup> که برابر است با ۶۰/۴۷۳ کیلوگرم.

**واحده.** [ح ذ] [ع ص] مؤنث واحد. و رجوع به واحد شود.

**واحدی.** [ح دی ی] (ص نسبی) منسوب به واحد.

**واحدی.** [ح] [اِخ] یکی از شعرای عثمانی و فرزند قره‌دو دزاده سلیمان چلبی است. وی ابتدا تابع طریقهٔ علما بود پس از آن به سیر و سلوک گرائید و سپس کنج زهد و قناعت را برگزید. (قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**واحدی.** [ح] [اِخ] یکی از شعرای ایران. وی به عهد جلال‌الدین محمد کبیر پادشاه به هند رسید اما نا کام به وطن خود بازگشت. از اوست:

کور می‌خواهم ز گریه دیدهٔ اغیار را  
تا نبیند چشم بد دیگر جمال یار را.

\*\*\*

واحدی تائب و زاهد شده بودی دو سه روز  
باز عاشق شده‌ای جای مبارکباد است.

(تذکرهٔ صبح گلشن) (قاموس الاعلام ترکی).  
**واحدی.** [ح] [اِخ] (مولانا...) ولد مولانا معرف مشهدی است و هم ساکن آن دیار. این مطلع از اوست:

تا ترا طرهٔ عنبر شکنی پیدا شد  
دل آوارهٔ ما را وطنی پیدا شد.

(مجالس النفاست ج ۱۲۲۳ ص ۸۳ و ۲۵۸).  
و شاید هم او باشد که اشعارش در شرفنامهٔ منیری آمده است.

**واحدی.** [ح] [اِخ] (... نیشابوری) علی بن احمد بن محمد بن علی بن متویه مکنی به ابوالحسن. رجوع به ابوالحسن علی بن احمد بن محمد... و معجم الطبوعات ج ۲ ص ۱۹۰۵ و تاریخ گزیدهٔ چ ادوارد براون ص ۸۱۲ و الاعلام زرکلی ج ۶ ص ۶۵۵ و قاموس الاعلام ترکی ج ۶ و روضات الجنات ص ۴۸۴ شود.

**واحدیت.** [ح دی ی] [ع مص جعلی، اِص] از نظر حکما عبارت از قسمت نشدن واجب لذاته به جزئیات است. میرزا زاهد در حاشیهٔ شرح مواقف دربارهٔ ایجاب وجود

میگوید: به نظر حکما عدم تقسیم واجب لذاته به اجزاء احدیت است و منقسم نشدن آن به جزئیات واحدیت است. واحدیت از نظر صوفیه عبارت از محلی است که ذات در صفت تجلی میکند و صفت در ذات و به این اعتبار هر یک از اوصاف عین دیگری ظاهر میشود. مثلاً در منتقم عین خدا تجلی میکند و در خدا عین منتقم ظاهر میشود (منتقم عین خدا و خدا عین منتقم است) منعم عین خدا و خدا عین منعم است و همچنین هنگامی که واحدیت در خود نعمت تجلی مینماید و نعمت عین آن است و آن نعمت و رحمتی است که در عین حال نعمت و قهر است. تمام اینها از نظر ظهور ذات در صفات و آثار آن است ولی به اعتبار فرق بین واحدیت و احدیت و الوهیت آن است که در احدیت چیزی از اسماء و صفات ظهور نمی‌کند و در واحدیت اسماء و صفات و مؤثرات آنها تجلی مینماید نهایت آنکه این امر بحکم ذات است نه بحکم اقتزان آنها. و هر یک از آنها عین دیگری است در الوهیت اسماء و صفات بحکم آنکه هر یک از جمیع آنها استحقاق دارد ظهور میکند مثلاً منعم ضد منتقم و منتقم ضد منعم است. (از کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۴۷۶).

**واحد یموت.** [ح ی] [اِ] (مرکب) (مرکب) از واحد به معنی یک + یموت فعل مضارع از (موت) اصطلاحاً به معنی چویدستی که سر آن به آهن یا قیر در گرفته شده باشد. شش پر.

**واحرب.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (از: «وا» ندبه + منادای مندوب) لفظی است که اعراب در حال مصیبت گویند:

جفت او دیدش بگفتا واحرب

پس بلالش گفت نه نه و اطرب. مولوی.

**واحرِباء.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (از: «وا» ندبه + منادای مندوب) لفظی است که اعراب در حال مصیبت گویند. یالسفی. واحربی. رجوع به واحرب شود.

**واحرِبی.** [ح ز با] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادای مندوب) از اصوات افسوس است. وای بر من. واحرب. واحرباء. یالسفی. و رجوع به واحرب و واحرباء. یالسفی شود.

**واحرِزی.** [ح ز ز] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادای مندوب) متأسفم؛ واحرزی و ابتغی النوافل. رجوع به حرز شود. (ناظم الاطباء). از اصوات تأسف یعنی متأسفم.

**واحزن.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (از: «وا» ندبه + منادای مندوب) لفظی است که هنگام اندوه آرند. از اصوات افسوس و اندوه است: پیش چنین تحفه کو تمیمهٔ عقل است

واحزن از جان بتمام برآمد. خاقانی. رجوع به واحزنا شود.

**واحزنا.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادای مندوب) لفظی است که هنگام اندوه آرند. افسوس. واحزن. والهفا. ولسفا:

واحزنا گفته‌ام به شاهد حربا  
دی کلهٔ حربهٔ جفای صفاهان.

خاقانی (دیوان ج سجدای ص ۳۵۷ س ۷).  
**واحزناه.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادای مندوب) کلمه‌ای است که هنگام اندوه بر زبان رانند. واحزنا. واحزن. رجوع به دو لغت مزبور شود.

**واحسرتا.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (مرکب) از «وا» ندبه + منادای مندوب) افسوس. دریغ. ای دریغ. دریغا. واسفا. والهفا. دردا. (یادداشت مؤلف). کلمهٔ افسوس. ای دریغ. (ناظم الاطباء):

چون زیاران رفته یاد آم

آه و احسرتا علی من مات. خاقانی.

پس به گورستان دیو افتاده ما  
تا قیامت نعرهٔ واحسرتا. مولوی.

رجوع به دردا، افسوس، دریغ و دریغا شود.

**واحسرتاه.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا» ندبه + منادای مندوب) افسوس. دریغ. ای دریغ. دریغا. واسفا. والهفا. دردا. واحسرتا. کلمهٔ تأسف یعنی ای دریغ. (ناظم الاطباء). رجوع به واحسرتا شود.

**واحف.** [ح] [ع ص] ببال پریز. الجناح الكثير الریش. (اقرب الموارد). بال بسیار پر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [آگاه انبوه. (آندراج) (ناظم الاطباء). [آیات شاداب. (معجم البلدان). [دلو کلان که دو دوال گوشهٔ آن بریده و بدان آویزان باشد. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [نام جانی. (آندراج) (منتهی الارب) (معجم البلدان) (ناظم الاطباء).

**واحفان.** [ح] [اِخ] تشبیهٔ واحف. رجوع به واحف شود که نام جانی است. (منتهی الارب) (معجم البلدان).

**واحه.** [ح] [اِ] (اصطلاح جغرافیایی) واح. آبادی که در وسط ریگزار قرار دارد و آن لفظی است منقول از لغت مصری. (المنجد). رجوع به واح و واحات شود.

**واحیرتا.** [ح ز] [ع صوت مرکب] (از: «وا» ندبه + منادای مندوب) عجب. عجیب است. یا

1 - Poud. 2 - Oke.  
3 - Oke métrique (فرانسوی).  
4 - Cantar. 5 - Tael.  
6 - Picul. 7 - Tan.



للمعجب: واحسرتا از حالت سفری کینه رهسپرش را نه از ذهاب اثر است و نه از ایاب خیر. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۴۲).

**واخ.** (صوت) وا. وه. از اصوات تعجب است. کلمه‌ای که در تحسین و تعریف و خوش‌آیندی استعمال میگردد. (ناظم الاطباء). کلمه‌ای است که در حالت دیدن چیزی خوب یا شنیدن خبری مرغوب مکرر بر زبان رانند. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). کلمه‌ای است که چون از دیدن و شنیدن چیزی خوب طبع را خوش آید و یا لذت یافتن از چیزی بر زبان رانند و در محل انتعاش طبیعت بطریق تحسین تکرار کنند. (برهان) (جهانگیری). || از اصوات افسوس و تأسف به معنی آه و وای:

روز و شب آخ و واخ و ناله و وای خویشتن در بلا و هر که سرای. سعدی.  
**واخ.** (ل) یقین است که در برابر گمان باشد. (برهان) (از سفرنامه شاه ایران از آندراج) (انجمن آرای ناصری) (ناظم الاطباء). محقق. بی‌شبهه. بی‌قیاس. (ناظم الاطباء). درواخ: گمان برم که بر او ملک تا ابد باقی است به صد دلیل مبرهن گمان من شد واخ. فرخی سیستمی (از فرهنگ خطی انجمن آرای ناصری).

|| گمانی که به یقین رسد. (انجمن آرا) (فرهنگ خطی) (از سفرنامه شاه ایران از آندراج). || گمان نزدیک به یقین. (ناظم الاطباء). || راستی. صداقت. حقیقت. || بامداد. صبح. هنگام صبح. || مشرق. جای صبح. || گمان مسته. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس). || (ص) راست. درست. (برهان) (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**واخاندین.** [د] [مص] متعدی واخیدن. (شعوری). رجوع به واخیدن شود. برچیدن فرمودن و واخیدن کنانیدن. (ناظم الاطباء).

**واختر.** [ت] [ل] (باختر و مشرق. (ناظم الاطباء). بر وزن و معنی باختر. (آندراج).

**واخجک.** [ ] [لخ] (کوشک... بنایی بوده است در خوارزم که چنگیز هنگام فتح شهر مزبور از خراب کردن آن صرفنظر کرد. در تاریخ مغول عباس اقبال ص ۴۷ بنقل از طبقات ناصری چنین آمده است: «چنگیزخان توشی و جفتای را با لشکر گران بطرف خوارزم فرستاد تا لشکر بدر خوارزم رفت و جنگ پیوست، مدت چهارماه اهل خوارزم با ایشان جنگ کردند و جهاد نمودند و بقابقت شهر را بگرفتند و جمله خلق را شهید کردند و همه عمارتها خراب کردند مگر دو موضع یکی کوشک و اخجک دوم مقبره سلطان محمد تکش...».

**واخجلتا.** [خ / خ ل] [ع صوت مرکب] (از:

«وا» + «منادای مندوب» شرمسارم. از اصوات تحسر و اندوه:

هر بامداد خورشید از رشک خاک پایت  
واخجلتا سرایان سر ز آسمان برآرد. خاقانی.

**واخجلتاه.** [خ / خ ل] [ع صوت مرکب] شرمسارم. واخجلتاه:

یا دولتاه اگر بعنایت کنی نظر  
واخجلتاه اگر بمقویت دهد جزا.

سعدی (ص ۶۸۱ صج مصفا).  
**واخچی.** (ل) اسب پالانی. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**واخچی.** (ص) خوار و ذلیل کننده. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**واخذ.** [خ] [ع ص] شتر تندرو. (اقرب الموارد). شتر تیزرو و شتابنده. (آندراج). شتر شتاب رونده. (ناظم الاطباء).

**واخو.** [خ] [نصف مرکب] واخرنده. بازخرنده: تا لاجرم به عهد آن پادشاه بزرگزادگان همه به مکتب می‌نشستند و هنر را واخر بود و هنرمندی آسوده. (راحة الصدور راوندی).

**واخریدن.** [خ د] [مص مرکب] خریداری کردن. || بازخریدن. دوباره خریدن. (ناظم الاطباء):

وآنکه خواهی از بلایش واخری  
جان او را در تضرع آوری. مولوی.

که نه مجنون است یاری چون برید  
از کسی که جان او را واخرد. مولوی.

تا مگر زین جنگ حقت واخرد  
در جهان صلح یکرنگت برد. مولوی.

گر چه چون نشفش کند تو قادری  
کش از ایشان واستانی واخری.

مولوی (مثنوی چ خاور ص ۳۹).  
افتداه. خویشتن را واخریدن. (زوزنی).

**واخریدن.** [خ د] [مص مرکب] بجایی درشدن.

— درهم واخریدن؛ بهم چسبیدن؛  
هر دو درهم واخریدند از نشاط  
جان به جان پیوست آندم ز اختلاط.

مولوی.  
**واخنده.** [خ د] [د] [نص] نعت فاعلی از

واخیدن. پنبه‌زن. حلاج. نداف. نقاش.

**واخ واخ.** (صوت مرکب) تکرار کلمه واخ در تکلم خوش‌آیندی از چیزی خوش. رجوع به واخ شود.

**واخواست.** [خوا / خا] [مص مرکب] مرخص، [مص مرکب] بازخواست. (آندراج)

(غیاث اللغات). مؤاخذة:  
نانش مفرست بیش کز تو

واخواست کند به حشر یزدان. خاقانی.  
خاقانی وار خط واخواست

بر عالم بوالعجب کشیدم. خاقانی.

جز این از منت هیچ واخواست نیست  
که در یک ترازو دو من راست نیست.

نظامی.  
واخواستی از تو بر دلم هست

و آن را به گره نمی‌توان بست. نظامی.  
هر چه رضای تو بجز راست نیست

با تو کسی را سر واخواست نیست. نظامی.  
حافظ به ادب باش که واخواست نباشد

گر شاه پیامی به غلامی نفرستاد. حافظ.  
|| محاسبه. || مطالبه. (آندراج) (غیاث).

|| اعتراض<sup>۱</sup>. (از واژه‌های نو فرهنگستان).  
|| اصطلاحی بانگی است. و آن وصول نشدن

چک سفته است به علت عدم پرداخت وجه  
مورد تمهد در چک و سفته از جانب متعهد.

**واخواستن.** [خوا / خا ت] [مص مرکب] بازخواستن. بازگرفتن:

داد تو واخواهم از هر بیخبر  
داد که دهد جز خدای دادگر. مولوی.

هر چه که توانی از آن خاستن  
زشت بود دادن و واخواستن.

طفل بود کز خرد ناتوان  
هر چه دهد بازستاند روان. امیرخسرو.

**واخوان.** [خوا / خا] [ل مرکب] علم نحو. (آندراج). || (حامص مرکب) مطابقه، مقابله

کتاب. (از یادداشتهای مؤلف). رجوع به مقابله  
شود. || (حامص مرکب) آزمون درستی و

دورستی دو قیاس. (از یادداشتهای مؤلف).  
— خواندن و اخوان؛ علم نحو باشد.

(آندراج).  
**واخواندن.** [خوا / خا د] [مص مرکب]

کلامی که به طور کنایه گفته شده تغییر دادن و  
به جای آن کلامی دیگر آوردن. (ناظم

الاطباء). برگرداندن جادویی است که از  
خواندن کرده باشند. (آندراج). || بازخواندن:

انتساب؛ خویشتن را بکسی واخواندن.  
(زوزنی).

**واخوانده.** [خوا / خا د] [د] [نص] (مرکب) کسی که به او اعتراض شده (در

اصطلاح بانگی). معترض علیه. (واژه‌های نو  
فرهنگستان). در مقابل واخواه. رجوع به

واخواست شود.  
**واخوان کردن.** [خوا / خا ک د] [مص

مرکب] مقابله مسوده با اصل. مطابقه.  
معارضه. رجوع به مقابله کردن و اخوان

شود. || دوباره خواندن. (از یادداشتهای  
مؤلف). || آقپانی را با قیاس دیگر درست و

راست کردن. (از یادداشتهای مؤلف).  
**واخواه.** [خوا / خا] [نص مرکب] معترض.

(از واژه‌های نو فرهنگستان). کسی که  
واخواست میکند. در برابر واخوانده. رجوع

۱ - Proteste (فرانسوی).

به واخواست و واخواستن و واخواستیدن میشود.  
**واخواهی.** [خوا / خا] (حامص مرکب)<sup>۱</sup>  
 عمل واخواست. (واژه‌های نو فرهنگستان).  
 اعتراض. (فرهنگ رازی). رجوع به  
 واخواست و واخواستن شود.

**واخود نهادن.** [خوؤ / خُؤن / نِؤ] (مص مرکب) به خود نهادن. کار خودسرانه کردن؛ و آن شیئت محال باشد که شبهتی است که ناصیبان به عداوت علی و اخود نهند و این خربطی باورشان کند. (کتاب النقص ص ۵۷۹).

**واخورانیدن.** [خو / خُؤ] (مص مرکب) متعدی و اخوردن. (شعوری). رجوع به اخوردن شود.

**واخوردگی.** [خوؤ / خُؤ / دِ] (حامص مرکب) حیرت. || سرخوردگی. و اماندگی. انومیدی. یأس. || ارد شدن. || واپس زدگی. سرکوفتگی<sup>۲</sup> و آن اصطلاحی است از اصطلاحات مربوط به مکتب فروید روانشناس اتریشی و عبارت است از فراموش شدن امیال و غرایز که بر اثر ناهماهنگی با مقررات جامعه و ناسازگاری با عقل و امور اخلاقی به شعور باطن یا ناخودآگاه<sup>۳</sup> میروند و از صحنه روشن ذهن خارج میشوند. رجوع به واخوردن شود.

**واخوردن.** [خوؤ / خُؤ] (مص مرکب) رد شدن. مردود شدن. (یادداشتهای مؤلف). || بیکه خوردن. متحیر شدن. (یادداشتهای مؤلف). آگاه شدن و هوشیار گشتن در چیزی و دقت کردن در آن. (ناظم الاطباء). || کردن کاری به زحمت. || ترحم کردن. (ناظم الاطباء). || املاقات کردن. برخوردارن. (آندراج) (بهار عجم). || اغم کسی را خوردن و در فکر کسی شدن. (شعوری).

**واخورده.** [خوؤ / خُؤ / دِ] (نمف مرکب) و امانده. ناامید. مأیوس. || متعجب. رجوع به واخوردن شود.

**واخیدن.** [دِ] (مص) از هم جدا کردن. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء) (مؤید القضاة). || جدائی نمودن. (برهان) (ناظم الاطباء). || پشم و پنبه برزده از هم جدا کردن. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). پنبه زدن و پاک کردن آن. (ناظم الاطباء). حلاجی کردن. (آندراج). انتقاش. نقش. زدن. فلخیدن. فلخمیدن. (یادداشتهای مؤلف): تنفیض، واخیدن پشم و پنبه و موی. (منتهی الارب) (المصادر زوزنی). تسبیح. واخیدن پشم و پنبه یعنی پیچیدن از پهر تافتن و رسیدن. (مجمّل اللغه). || بُراق شدن. (از یادداشتهای مؤلف). || جستن مرغ به منقار پره‌های خود را. (از یادداشت مؤلف). واخیدن مرغ پر و موی خود را. (از یادداشت مؤلف). || واخیدن موی

را، خوار کردن. (از یادداشت مؤلف).  
**واخیده.** [دِ / دِ] (نمف) از هم جدا کرده. (برهان). جدا کرده. (آندراج) (انجمن آرای ناصری) (منتهی الارب). || برزده. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). پشم و پنبه برزده و حلاجی کرده را گویند. (برهان) (رشیدی) (جسبانگیری). حلاجی کرده. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). حلاجی شده. (منتهی الارب). زده. فلخیده. فلخمیده. حلیج. محلولج. مندوف. منفوش. ششیده: تنفش، واخیده شدن پشم و موی و پنبه. بوهه؛ صوف واخیده دوات که هنوز تر نکرده باشند. دَجْر؛ واخیده نشدن. (منتهی الارب).  
 - واخیده شدن؛ حلاجی شدن. (منتهی الارب).

**واد.** (ا) باد و ریح. (منتهی الارب). باد است که به عربی ریح گویند چه در فارسی «با» و «و» به هم تبدیل می‌یابند. (از برهان) (آندراج). || به معنی پسر هم آمده است که در مقابل دختر باشد. (برهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء) (از انجمن آرا). ولی این معنی به غلط استنباط شده است.<sup>۴</sup>

**واد.** [دِ] (ع) (ا) صورتی است از وادی. رجوع به وادی شود.

**وادِ.** [دِ] (ع) (ا) صورتی است از وادی، مانند: قاض و داع. رجوع به وادی شود.

**واداد.** (مص مرکب مرخم، امص مرکب) برگشتن. (آندراج):

زاهد ار منعت کند از عاشقی  
 گو طریق عشق را واداد نیست.

اسیری لاهیجی (از آندراج).

کی بهره برد ز عاشقانت  
 زاهد که کند ز عشق واداد.

اسیری لاهیجی (از آندراج).

این شاهد برای معنی برگشتن مناسب نیست، بلکه کلمه واداد در این بیت به معنی منع است، چنانکه این معنی در ناظم الاطباء هم آمده است. || وادار. || حفظ. || منع. (ناظم الاطباء). و رجوع به وادادن شود.

**وادادن.** [دِ] (مص مرکب) بازدادن. (آندراج) (ناظم الاطباء). پس دادن. دوباره دادن. (ناظم الاطباء). رد کردن:  
 آنچه خوردی واده ای مرگ سیاه  
 از نبات و ورد و از برگ و گیاه. مولوی.

خار در پا شد چنین دشوار یاب  
 خار. در دل چون بود واده جواب. مولوی.

من در آندم وادم چشم ترا  
 تا فر خوانی معظم جوهرها.  
 مولوی (مثنوی ج بروخیم دفتر سوم ص ۴۷۴).

باز فرمان آیدش بردار سر  
 از سجود و واده از کرده خیر.  
 مولوی (مثنوی دفتر سوم).

چون بیاید شام و دزد جام من  
 گویمش واده که نامد شام من.

مولوی (مثنوی دفتر سوم).  
 ای نوخطی که شوختری از هزار طفل  
 از طفلکی که بوسه خوری بوسه آمده.

مسح کاشی (از آندراج).  
 || منقطع گشتن موقت (درد). فاصله دادن. فاصله پدید کردن. فرجه دادن. میانه دادن. موقتاً رها کردن. رها کردن. موقتاً آرام شدن. (یادداشت مؤلف). || مقاومت نکردن. کوتاه آمدن. ممانعت نکردن.

استرداد؛ وادادن خواستن. (زوزنی).

- وادادن سبق؛ فراموش کردن. (آندراج).

- به دست وادادن؛ در این شاهد ظاهراً به معنی سپردن و لو دادن و تسلیم کردن است: آنگه چون بر زید علی دست یافتند به این که تیر بر پیشانی‌اش آمد و کشته شد پنهان در جویب دفنش کردند تا مرواتیان بدانند. هم رافضیان رهنمونی کردند تا او را بر آورند و بر آویختند و زنش را به دست وادادند تا زن آبتن را دستهای نگار بر نهاده ببریدند و اینها همه رافضیان کردند هم با علی و هم با حسن و هم با حسین و هم با اولاد او. (ص ۴۰۸ کتاب النقص تألیف عبدالجلیل قزوینی رازی).

- وادادن نان در تنور یا رنگ از دیواره؛ افتادن. مقابل چسبیدن و گرفتن.

**وادار.** (امص مرکب) برانگیختن. بر کاری داشتن. تشویق. || بازایستاده شدن است از رفتار. (آندراج از فرهنگ ترک‌زبان). || بازداشت. منع. نهی. || حفظ. (ناظم الاطباء).

**وادار کردن.** [کِ] (مص مرکب) واداشتن. (یادداشت مؤلف) (ناظم الاطباء). مجبور کردن. ناگزیر کردن. ناچار کردن. الزام (یادداشت مؤلف). رجوع به واداشتن و الزام شود. || ترغیب کردن. تحریک کردن. برانگیختن. رجوع به کلمه‌های مزبور شود. || نگاه داشتن. (ناظم الاطباء). || ایستاده کردن کاروانیان است چارباغان خود را در میان راه برای آب انداختن یعنی بول نمودن و کمیز

1 - Protestation.  
 2 - Refoulement, Répression  
 (فرانسوی).  
 3 - Inconscience.  
 ۴- این معنی را از اشعار فردوسی در «داستان کرم هفتواده استنباط کرده‌اند: بدین شهر [کجاران] بی چیز خرم نهاد یکی مرد بُد نام او هفتواد برین گونه بر نام و آوازه رفت از پراکه او را پسر بود هفت. ولی صحیح نیست. (از حاشیه برهان قاطع چ معین). رجوع به هفتواد در برهان قاطع شود.

انداختن. (آندراج، از فرهنگ ترک‌زبان) **وادارنگ.** [ز] (ا) بادرنگ. بالنگ. (ناظم الاطباء). ترنج را گویند و آن میوه‌ای است معروف که پوست آن را مریا سازند. (برهان) (آندراج).

**واداشتن.** [ت] [مص مرکب] ناگزیر کردن کسی را بر کاری. (از آندراج). وادار کردن. مجبور کردن. پداشتن. گنایدن. (یادداشت مؤلف): بیعت کردم به سید خود و مولای خود... امام قائم پامرالله... از روی اعتقاد و از ته دل راستی نیت و اخلاص درونی... در حالی که به حال خودم بودم و کسی مرا بر این کار و انداخته بود و صاحب اختیار بودم و کسی به زور بر این کارم نداشته بود. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۱۵). || ترغیب. تحریض. (آندراج). برانگیختن تحریک کردن: اما چنان دانه که نکند که ترکی پیر و خردمند است و دانا باشد که خداوند را بر این واداشته باشند. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۲۵). || ممانعت. (منتهی الارب) بازداشتن. منع کردن، نهی نمودن. مانع شدن. (ناظم الاطباء): حق محیط جمله آمدای پسر

واندارد کارش از کار دگر. مولوی (مثنوی). || مخفی کردن. پنهان کردن. (ناظم الاطباء). || توقیف کردن. بازداشتن. بازداشت کردن. (از یادداشت مؤلف). وقف. (تاج المصادر بیهقی). احتباس. (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). || ضبط کردن. || حفظ کردن. || دفع کردن. (ناظم الاطباء). استفاع. (تاج المصادر بیهقی). || نصب کردن. گماشتن. || مشغول کردن. || به پا داشتن. اقامه. ایستاداندن. سرپا داشتن. برپا داشتن. (یادداشت مؤلف): گفت آخر مسجد اندر کس نماند کیت وامیدارد آنجا کت نشاند.

مولوی (مثنوی دفتر سوم چ بروخیم ص ۵۲۳). — دست واداشتن: دست برداشتن:

در گوی و در چپی ای قلیبان دست وادار از سیال دیگران.

مولوی (مثنوی چ خاور دفتر سوم ص ۴۹۲ چ بروخیم ص ۱۱۷۳).

**واداشته.** [ت] [ن مص مرکب] مجبوس. زندانی. بازداشت. توقیف شده. || برانگیخته. وادار شده. رجوع به واداشتن شود.

**وادان.** (بخ) دهی است از دهستان جمع آبرود جزء بخش مرکزی شهرستان دماوند که در ۱۷ هزارگزی جنوب دماوند و یک هزارگزی غربی راه فرعی دماوند به گیلان واقع است. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر که سکنه آن ۶۰۰ تن و مذهب اهالی آن شیعه است از سرچشمه رود جمع آبرود مشروب میشود. محصول آن غلات، بنشن،

لوبیا، سیب‌زمینی و قیسی و شغل اهالی زراعت است، بقعه امامزاده قاسم در آنجاست و راه آن مالرو است. با ماشین هم میتوان به آن نقطه رفت. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**وادانستن.** [ن ت] [مص مرکب] بازدانستن. بازشناختن. تشخیص دادن. تمیز کردن:

گریضاعت دار شرعی سود بشناس از زیان و رجوع آرای فرعی خلعة وادان از کفن. اثیرالدین اخسیکی.

**وادخ.** [و] (ا) جوانه درخت رز که شاخه انگور از آن برمی‌آید. (ناظم الاطباء).

**وادریافتن.** [د ز ت] [مص مرکب] جبران کردن. تدارک. تلافی. (دهار). || دوباره دریافتن. مجدداً دریافتن.

**وادس.** [د] [ع ص] گیاه نخست برآمده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و در اقرب الموارد آمده است: گیاهی که روی زمین را بپوشاند. و معنی گیاه نخست برآمده را در ذیل «وداس» بدینسان آورده است: هر آن گیاه که روی زمین را بپوشاند و شاخه‌های آن هنوز منشعب نشده باشد اما در همان وضع انبوه و به هم پیچیده باشد.

**وادشت.** [د] (بخ) دهی است از بخش خوان شهرستان گلپایگان واقع در ۷۰۰۰ گزی جنوب خاوری خوانسار و ۶۰۰۰ گزی خاور راه شوسه خوانسار به اصفهان نقطه‌ای است کوهستانی، سردسیر که ۶۲۶ تن سکنه دارد، با آب قنات مشروب میشود و محصول آن غلات، تنباکو و لبنیات و شغل ساکنان آن زراعت و گله‌داری است. راه آن مالرو و دارای دبستان است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**وادخ.** [د] [ع ص] ساکن. (تاج العروس) (اقرب الموارد). آرمیده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). مستقر. مانده. (از اقرب الموارد). || مطمئن. (از اقرب الموارد). || تن آسان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || آسان. نال الملک وادعاً؛ یعنی به دست آورد ملک را بی تحمل مشقتی. (از اقرب الموارد).

**وادع.** [و] (بخ) ابن اسود راسی محدث است. (منتهی الارب). صاحب تاج العروس این کلمه را «وادع بن الاسود الراسی» ضبط کرده است واضح بنظر میرسد. رجوع به وادع بن الاسود الراسی شود.

**وادع.** [و] (بخ) ابن سلیمان مکنی به ابومسلم و متوفی به سال ۴۸۹ ه. ق. (مطابق ۱۰۹۶ م). قاضی معره النعمان بود که در زمان خود بر امور آن ناحیه استیلا داشت. این اثر درباره وی گفته است: وی از لحاظ همت و

دانش مرد عصر خویش بود. او در المعرة درگذشت. (الاعلام زرکلی).

**وادع.** [و] (بخ) ابن عبدالله معری برادرزاده ابوالعلاء بود. (منتهی الارب). قاضی ابومسلم وادع بن عبدالله المعری برادرزاده ابوالعلاء مشهور بود. (از تاج العروس).

**وادعة.** [د ع] (بخ) پدر قبیله‌ای است. **وادعة.** [د ع] (بخ) حسی است به یمن و روستایی در آن. (منتهی الارب). این نام در تاج العروس «وادعة مخلاف باليمن» ضبط شده و اصح بنظر میرسد. رجوع به وادعه شود.

**وادعة.** [د ع] (بخ) ابن ابی زید از صحابیان است. (منتهی الارب). در تاج العروس «وادعة ابن زید» ضبط شده و اصح بنظر میرسد. رجوع به وادع بن ابی زید شود.

**وادعة.** [د ع] (بخ) ابن جزام یا حرام از صحابیان است. (منتهی الارب). صاحب تاج العروس این کلمه را «وادع بن جذام» و «وادع بن حرام» ضبط کرده است و اصح بنظر میرسد. رجوع به وادع بن جذام شود.

**وادعة.** [د ع] (بخ) یا وادع بن (بروایت جمهره النسب ابن کلبی) عمرو بن عامر بن ناسج بن رافع بن مالک ذی بارق بن مالک بن چشم پدر قبیله‌ای است از چشم بن حاشد بن حزان بن نوف بن همدان و از آن قبیله است. الاجدع بن مسالک بن امیه بن الوداعی بن معمر بن الحرث بن سعید بن عبدالله بن وادعة. (یا وادعة). (از تاج العروس).

**وادعی.** [د ع] (ص نسبی) منسوب به وادع بن عمرو بن عامر بن ناشج بن رافع بن مالک حاشد بن چشم بن خوان ابن نوف بن همدان که قبیله‌ای است از همدان و گروهی به آن منسوبند و از آن جمله‌اند: ابو حصین مسروق بن الاجدع الهمدانی وادعی از اهل کوفه. محمد بن حسین بن حبیب وادعی قاضی کوفی که از احمد بن یونس یربوعی و یحیی بن عبد الحمید حمانی و جز آنان روایت کرده است و ابو عمرو بن صاعد و حسین محاملی و ابو عمرو بن سماک و جز آنان روایت کرده‌اند، وی یکی از ثقات بود و در ماه رمضان سال ۲۹۶ ه. ق. درگذشت. (لیاب الانساب ص ۲۵۵ ج ۳).

**وادق.** [و] (ع ص) تیز از شمشیر و جز آن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

- ۱- گویا تحریف وادرنگ، و آن صورتی است از بادرنگ.
- ۲- در المؤلف و المختلف آمدی خیران ضبط شده است، و کذا در قاموس و محیط و تاج العروس: شیخ الشرف النسابة گفته است «خیوان» افصح است.

شمشیر تیز و بزآن. هر تیغ تیزی، اناظم الاطباء. || انه لو ادق السنة؛ یعنی وی پر خواب است در هر جایگاه. (از اقرب الموارد).

**وادک.** [د] (ع ص) فریه. پیهناک. (از منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). فریه. سمین. (از اقرب الموارد) (تاج العروس).

**وادک.** [د] (لخ) نام مردی. (منتهی الارب). از اعلام است. (ناظم الاطباء). در تاج العروس وداک این تمیل مازنی است و صحیح ضبط تاج العروس است. رجوع به وداک شود.

**وادنگ.** [د] (ل) نکول. انکار پس از اقرار. دبه. در تداول عوام دبه و واقول. (یادداشت مؤلف). و رجوع به دبه شود.

**وادنگ آوردن.** [د و د] (مص مرکب) نکول کردن. واقول آوردن. دبه آوردن. دبه در آوردن. وادنگ در آوردن. وادنگ کردن. (یادداشت مؤلف). دبه کردن. جر زدن. رجوع به دبه در آوردن شود.

**وادنگ در آوردن.** [د و د] (مص مرکب) رجوع به وادنگ آوردن و دبه کردن و دبه آوردن شود.

**وادنگ کردن.** [د ک د] (مص مرکب) از گفته برگشتن. دبه کردن. دبه در آوردن. وادنگ آوردن. وادنگ در آوردن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به دبه کردن و وادنگ آوردن و وادنگ در آوردن شود.

**وادنه آ.** [ن] (لخ) نام جلگه‌ای بوده است در کنار دریای شمالی صفحات ماوراء قفقاز<sup>۲</sup> که گرگوار<sup>۳</sup> مبلغ ارمنی دین مسیح را در زمان سان سان پادشاه اشکانی ماسازت بدم اسب وحشی بستند و در آن جلگه رها کردند تا هلاک شد. (از تاریخ ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۳ ص ۲۶۱۵).

**وادوختن.** [ت] (مص مرکب) با هم دوختن. (ناظم الاطباء). باز دوختن. بهم دوختن.

**وادوسانیدن.** [د] (مص مرکب) چسبانیدن. دوسانیدن. الزاق. (زوزنی). الصاق. متصل کردن دو چیز به یکدیگر؛ الملاحمة؛ چیزی به چیزی وادوسانیدن. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به دوسانیدن و دوسیدن شود.

**وادوسیدن.** [د] (مص مرکب) چسبیدن و ملصق گشتن. (ناظم الاطباء)؛ صیک؛ وادوسیدن. (تاج المصادر بیهقی). الاسحاق؛ پستان به شکم وادوسیدن از بی شیری. (مجمّل اللغة). ضبوء؛ به زمین وادوسیدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وادوسیده.** [د / د] (ن مسف) چسبیده. ملصق شده؛ صمعاء؛ گوش به سر وادوسیده. (السامی فی الاسامی).

**واد۵۵.** [د / د] (ل) اصل و بنا و ماده هر چیز باشد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || خسرو شیدن از خود ستایی. (برهان) (آندراج). خسروش در خود ستایی. (ناظم الاطباء).

**وادی.** (ع ص) سسائل. جساری. روان. صاحب اقرب الموارد در ذیل وادی آرد؛ وادی الشیء، سال و منه اشتقاق الوادی لان الماء یجری و یسبل کما فی المغرب و المصباح. || گشادگی میان کوهها یا تپهها یا بیشهها که راهی است سیل را. دره. (از اقرب الموارد) (معجم البلدان). گشادگی میان دو کوه و دو پشته و جز آن. (ناظم الاطباء). راه میان دو کوه. (آندراج). || زمین نشیب هموار کمدرخت که جای گذشتن آب سیل باشد. (آندراج) (غیاث اللغات، از لطایف و شرح نصاب). گذر سیل. (از غیاث اللغات). جای سیل میان دو کوه. (ترجمان القرآن علامه جرجانی ص ۱۰۲):

بر شود بر باره سنگین چو سنگ منجین  
در رود در قعر وادی چون به چاه اندر شطن.

منوچهری.  
چنانکه باران تابستان در وادیا قاصر و ناچیز گردد نه به آب دریا تواند رسید و نه به جویها تواند پیوستن. (کلیله و دمنه ج قریب ص ۱۵۰).

چو لختی زمین را طرف درنوشت  
ز پهلوی وادی درآمد بدشت.

نظامی.  
در این وادی به بانگ سیل<sup>۴</sup> شنو  
که صد من خون مظلومان به یک جو

پر جبریل را اینجا بسوزند  
بدان تا کودکان آتش فرزند.

حافظ-دیوان ج جلالی نائینی صص ۷۰۸-۷۰۷).  
در عقودات راغب اصفهانی آمده است؛ وادی موضعی است که آب در آن جریان یابد. و از این معنی است که گشادگی میان دو کوه را نیز به نام وادی خوانده‌اند. ج. اوداء، اودیة و اوداد بر غیر قیاس، و گویی کلمه جمع وادی بر وزن غنی است. (از اقرب الموارد). || رودخانه و رهگذر آب سیل. (آندراج). رودخانه. (غیاث اللغات). رود. (ناظم الاطباء) (کشف اللغات):

از خون عدو جوی روان گشته چو وادی  
وز شاخ دمانیده شکوفه شجر فتح.

مسعود سعد (ص ۸۰) چ رشید یاسمی).  
|| صحرای مطلق. (غیاث اللغات). فارسبان به معنی صحرا و بیابان استعمال نمایند خاصه با لفظ بریدن و پیمودن و شدن و طی کردن و هولناک از صفات اوست. (آندراج). بیابان. صحرا. دشت. (ناظم الاطباء):

وگر به بلخ زمانی شکار چال کند

بیا کند همه وادیش را به بط و به چال.  
عماره.

گر خاک بدان دست یک استیر بگیرد  
گوگرد کند سرخ همه وادی و کهسار.

منوچهری (دیوان ص ۱۲۴ ج دبیرسیاقی).  
|| طریقه و مذهب. گویند؛ فلان در وادی بجز وادی تو است؛ یعنی طریقه او بجز طریقه تو است. و در قرآن آمده است؛ ألم تر انهم فی کل واد یهیمون<sup>۵</sup> که بدان ارائه شده است اسالیب سخن از مدح و هجا و جدل. (از اقرب الموارد).

— امثال:  
انت فی واد و نحن فی واد؛ مثلی است که در موارد اختلاف مقاصد آن را آرند. (از اقرب الموارد).

|| سال بهم الوادی؛ یعنی هلاک شدند. (از اقرب الموارد). || اهل بوادیک؛ یعنی بتو مکره نازل آمد و امر بر تو تنگ شد. (از اقرب الموارد).

**وادی.** [دی] (ص نسبی) منسوب به وادی القریء<sup>۶</sup> از شهرهای قدیمی حجاز در نزدیک شام که گروهی به آن منسوبند. (لباب الانساب ص ۲۵۴ ج ۳).

**وادی.** (لخ) علی الوادی مکنی به ابوالمعارک از محدثان بود و از مردی که وی از مقدار روایت دارد، روایت کرده است. و عیاش بن عباس القتیانی<sup>۷</sup> از وی روایت کرده است. (از لباب الانساب ص ۲۵۵ ج ۳) (انساب سمعی ورق ۵۷۵ ب).

**وادی.** (لخ) عمرین داود بن زاذان غلام

1 - Vādneā.

۲- ماوراء قفقاز از نظر اروپاییان قفقاز به یا صفحاتی که در این طرف قفقاز واقع است مانند تفلیس، بادکوبه، باطوم و غیره، ولی از نظر ما ایرانیان ماوراء قفقاز صفحات وسیعی است که از کوههای قفقاز بطرف شمال امتداد دارد و به روسیه جنوبی اتصال یافته. (تاریخ ایران باستان ص ۲۶۱۵ ج ۳). ماوراء قفقاز در اینجا بر طبق نظر مورخان اروپا و مقصود همان قفقازیه فعلی است نه جنوب روسیه.

۳- Grégoire مبلغ دین مسیح در ارمنستان پرتانگ قاتل خسرو اشکانی پادشاه ارمنستان است که با اردشیر پاکان همدست بود. وی از ارمنستان به اردوی سانسان پادشاه اشکانی ماسازت‌ها رفت. این پادشاهان با شاهان ارمنه از یک نژاد بودند و از اینرو گریگوار را هلاک کردند. (ص ۲۶۱۵ تاریخ ایران باستان ج ۳).

۴- در برخی از نسخ «بانگ جنگ» آمده و در آن صورت وادی شاهد برای این معنی نیست.

۵- قرآن ۲۲۵/۲۶.

۶- در انساب سمعی ورق ۵۷۵ ب به غلط «وادی القوی» آمده است.

۷- در اصل العتانی است.

عثمان بن عفان که معروف به عمر بن الوادی المعنی و از مهندسان روزگار ولید بن یزید بن عبدالملک بود. (معجم البلدان).

**وادی.** [إخ] نام جد ابوصالح سعدالله بن نجابن الوادی البغدادی الحنبلی. وی از محدثان بود و از ابوالفضل محمد بن ناصر و ابوبکر محمد بن عبدالباقی الانتصاری و جز آنها حدیث سماع کرد و وی از ابناء الاربعین سال ۵۳۷ ه. ق. بود. (باب الانساب ص ۲۵۵ ج ۳) (انساب سمعانی ورق ۵۷۵ ب).

**وادی.** [إخ] یحیی بن ابی عبید بن الوادی که در حدیث ثقه بوده. (معجم البلدان).

**وادی آرو.** [إخ] رودی است در ناحیه کتلونیه<sup>۲</sup> اندلس. (از الحلل السندیه ج ۲ ص ۱۹۹).

**وادی آرون.** [ی] [إخ] رودی است در ناحیه کتلونیه<sup>۲</sup> اندلس. (از الحلل السندیه ج ۲ ص ۱۹۹).

**وادی آش.** [إخ] وادیش. وادی یاش. وادی ایاش. شهری است در اندلس که امروز قادس<sup>۵</sup> نامیده میشود. شهری متوسط است و دارای قلاع و بازارها و آبهای فراوان است. و نهر کوچکی به همین نام از آن عبور میکند. رجوع به الحلل السندیه ج ۱ صص ۱۲۶-۱۲۹، ۳۱، ۵۴، ۷۵، ۱۸۹، ۱۹۰، ۲۰۵، ۲۹۴، ج ۲ صص ۲۳۰، ۲۳۲-۲۳۴، ۲۴۲، ۳۰۳، ۳۰۸، ۳۱۲، ۳۲۱، ۳۲۹ و همان جلد و وادی یاش، وادیش و وادی ایاش شود.

**وادی آش.** [إخ] نهری است به اندلس در ایالت غرناطه که از شهر وادی آش عبور میکند. (از الحلل السندیه ج ۱). و رجوع به فهرست اما کن همان جلد و اسپانیا شود.

**وادی آنیو.** [ی ی] [إخ] رودی است در اندلس در ناحیه کتلونیه<sup>۷</sup>. (از الحلل السندیه ج ۲ ص ۱۹۹).

**وادیاپ.** [ذ] (ص) باطل گشته و ناچیز شده. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وادیان.** (ا) بسادیان. (دهمار). رازیانه. (برهان) (آندراج).

**وادیان.** [ذ] [إخ] شهر بزرگی است از ناحیه زبید یمن. (از معجم البلدان).

**وادی ابرو.** [ی] [ل] [إخ] رودی است در شمال اندلس که بدریای مدیترانه میریزد. (از الحلل السندیه ج ۱ ص ۲۱). و رجوع به صص ۴۱، ۱۶۳، ۳۱۸ همان جلد و ج ۲ ص ۱۹۷ شود.

**وادی ابراهیم.** [ی] [ل] [إخ] از دهکدههای انار قم است. (تاریخ قم ص ۱۳۷).

**وادی اسحاق.** [ی] [ل] [إخ] از نواحی قم است. در تاریخ قم ص ۵۸ چنین آمده است: «رستاق قم بیست و یکاند و ضمیمتهای آن

نهد دیده است و از آن جمله لنجر دبیست و هفت دیده است... وادی اسحاق با مزارع سی و پنج دیده...» و در ص ۱۳۹ همان کتاب مزارع و دیدههای وادی اسحاق چنین ذکر شده است: «همروده اسحاق آباد، والانجر، داودآباد والانجر، قنات کردآباد، جریکان، بوستانه، سرداب و مزارعها، تلاب السفلی، تلاب العلیا. و یقال حسن آباد، الدیزجان، محمدآباد بابکان، سعدآباد، ایوب آبادعلیا، ایامیم، ایوب آبادالسفلی، اروندجر، مصقلیآباد، داودآباد مصقله.»

**وادی اشی.** [ی] [أش ی] [إخ] موضعی است در مغرب و در آن نخلستان است. (منتهی الارب). [گویند نام موضعی باشد به یمامه در وادی وشم.

**وادی اضم.** [ل] [أضم] [إخ] رودی در مدینه در میان کوههای تهمامه. آن قسمت از این رود که نزدیک مدینه است «القناة» و قسمت بالاتر از آن «الشظاة» نام دارد. (نخبة الدهر دمشقی ص ۲۱۰ و معجم البلدان در ذیل اضم). رجوع به اضم شود.

**وادی الایبار.** [ذ] [أب] [إخ] رودی است در اسپانیا نزدیک دریای مدیترانه. (از الحلل السندیه ج ۱ ص ۳۰).

**وادی الاحرار.** [ذ] [أ] [إخ] محلی است در جزیره العرب واقع در موزن بنی عامر لوی. وجه تسمیه آن بسبب آن است که یزید بن معاویه به بنی عامر وارد شد و آنان را به این اسم نامید. (معجم البلدان).

**وادی الاراک.** [ذ] [أ] [إخ] موضعی است نزدیک مکه:

سلام الله ما کر اللیالی  
و جاوبت المثنائی والمثنائی  
علی وادی الاراک و من علیها  
و دار باللوی فوق الزمال.

حافظ (دیوان ج قزوینی - غنی ص ۳۲۵).

**وادی البدر.** [ذ] [ب] [إخ] محلی است در ۹ فرسنگی بدر واقع در بین مکه و مدینه: از مکه تا مدینه دوی است و شصت میل که هشتاد و شش فرسنگ و دو میل باشد، و بطریق البدر از مکه به دیه سه فرسنگ و از آنجا به مغارة ابوبکر و عثمان که آن را سیسان خوانند و رفیع نیز گویند شش فرسنگ. از آنجا به ماءالخلیص که عقبه سویق آنجاست هشت فرسنگ. و از آنجا به مغارة طفوه رائق (و یقال وادی طفوان) هشت فرسنگ. و از آنجا به ماء رابط عراب و سعال رائق و سعال الجود و میل ابوجهل آنجاست هشت فرسنگ. و از آنجا به وادی البدر هشت فرسنگ. و از آنجا به بدر و حنین نه فرسنگ و از آنجا به وادی الصفرا شش فرسنگ. و از آنجا به وادی الغزال هشت فرسنگ...

نزیه القلوب حمدالله مستوفی چ لیدن مقاله سوم ص ۱۶۹). و رجوع به وادی الغزال و وادی الصفراء شود.

**وادی البرش.** [ذ] [ب] [إخ] ناحیه زیبا و آبادی است در اسپانیا در نزدیکی شهر آبله<sup>۱۱</sup>. در این ناحیه شهری است به نام البیلو<sup>۱۲</sup> که انگورش معروف است و سیریروس<sup>۱۳</sup> هم نامیده میشود. (از الحلل السندیه ج ۱ ص ۳۴۲).

**وادی الجن.** [ذ] [ج ن] [إخ] محلی است نزدیک مدینه که پریان در آنجا اسلام آوردند. صاحب مجمل التواریخ آرد: «... پس پیغمبر به طایف رفت قبول نکردندش و به خواری گذاشتند آن شب به بطن النخله باستاد که نیارست به شهر اندر شدن و نماز همی کرد و قرآن همی خواند پس چند تن از پریان آنجا بگذشتند و بر پیغامبر ظاهر شدند و ایمان آوردند قوله تعالی: و اذ صرفنا الیک نقرأ من الجن یستمعون القرآن. (قرآن ۲۹/۴۶). بعد از آنک پیغامبر علیه السلام به مدینه رفت. با جماعت خویش بازآمدند به وادی الجن و مسلمان شدند...» (مجمل التواریخ و القصاص ج ملک الشعراء بهار ص ۲۴۰).

**وادی الجوفی.** [ذ] [أ] [إخ] رودی است در شمال اندلس که در پرتقال کنونی به اقیانوس اطلس میریزد. (از الحلل السندیه ج ۲ ص ۶۵ و ۶۸ و ج ۱ ص ۲۰، ۲۱، ۲۲).

**وادی الحجارة.** [ذ] [ج ز] [إخ] شهری است به اندلس در ۵۷ هزارگزی مسجریط (مادرید) و در طرف راست نهر هیتارس قرار دارد. فیلیپ دوم با ملکه ایزابلا از خاندان والوآ در این شهر ازدواج کرد. کاردینال بادرو مندوزه در آن درگذشت. مدفن کنت تاندیلا نخستین فرمانده سپاه غرناطه پس از استیلاء اسپانیا نیز در آنجاست. اعراب ۳۶۷ سال در این شهر باقی ماندند. یاقوت در معجم البلدان میگوید: «شهری است در اندلس معروف به وادی الحجارة که بین جوف و مشرق قرطبه واقع است» و ابوبین الحسین بن محمد بن احمد بن عوف بن حمید بن تمیم مکنی به ابوسلیمان و معروف به ابن طویل منسوب به آنجاست که از مشرق به آنجا کوچ کرد. وی مردی ادیب و حکیم بود و به سال ۳۸۳ در آنجا درگذشت. ابن حوقل آرد: شهر بزرگی

- |                                   |                |
|-----------------------------------|----------------|
| 1 - Aro.                          | 2 - Catalogne. |
| 3 - Aron.                         | 4 - Catalogne. |
| 5 - Guadix.                       | 6 - Aneo.      |
| 7 - Catalogne.                    | 8 - Ebro.      |
| 9 - Guadalavivar.                 |                |
| 10 - Alberche.                    | 11 - Avila.    |
| 12 - Albillo.                     | 13 - Cebriros. |
| 14 - Guadalajara یا Guadialanara. |                |

است و دارای حصارهای سنگی و یزارها و خندقها و حمامها است. نام دیگر وادی الحجاره شهر فرج است که منسوب به خانواده‌ای از بربر به نام «نونفرج» است و یعقوبی هم این نام را آورده است. عرب به سال ۷۱۴ م. این شهر را فتح کرد و تا سال ۱۰۶۰ م. در دست آنها باقی ماند و فردیناند قشتالی<sup>۱</sup> آن شهر را پس گرفت ولی اعراب مجدداً آن را فتح کردند و تا سال ۱۰۸۱ در دست آنها باقی ماند و قاریانس دو مینی<sup>۲</sup> ملقب بسید از فرزندان عم القمیدور آنجا را مجدداً فتح کرد. (از الحلل السندیة ص ۶۹ و ۷۰ و ۷۱) گروهی از علماء و رجال به این شهر منسوبند. رجوع به الحلل السندیة شود.

**وادی الحصیب.** [دِلْ حَص] (بخ) وادیی است از زبید یمن. (معجم البلدان). رجوع به حصیب در معجم البلدان شود.

**وادی الحمل.** [دِلْ حَم] (بخ) دهکده‌ای است در یمامه بنقل حقمی. (از معجم البلدان).

**وادی الحناء.** [دِلْ حَن نَا] (بخ) وادیی میان زبید و تعز است. (یادداشت مؤلف).

**وادی الدورة.** [دِلْ دَر] (بخ) نهری است در اسپانیا و آن از مرکز اسپانیا سرچشمه می‌گیرد و از قشتاله<sup>۳</sup> قدیمی عبور میکند. (الحلل السندیة ص ۲۸ و ۲۹). رجوع به وادی دور و الحلل السندیة شود.

**وادی الدوم.** [دِلْ دَم] (بخ) وادیی است که از شمال خیبر تا جنوب آن امتداد دارد و در شمال غمره و در جنوبش قصبه واقع است. این وادی خیبر را از عوارض جدا میکند. (از معجم البلدان).

**وادی الرمان.** [دِلْ رُمَا] (بخ) ناحیه‌ای است در اندلس نزدیک قرطبه. دارای رودها و درختان بسیار است. (از الحلل السندیة ج ۱ ص ۱۳۶ و ۲۷۰).

**وادی الرمل.** [دِلْ رَم] (بخ) رودی است در ایالت کنستانتین الجزایر که قسمت اسفل آن را وادی الکبیر نامند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**وادی الرمل.** [دِلْ رَم] (بخ) موضعی است در عربستان دارای سنگها و اشجار بسیار. لشکر اسلام در سال ۹ هجری در آنجا دیوار شکست خورد ولی بار سوم پیروزی یافت، بعد از غزوه تبوک اعرابی به مدینه آمد و به سمع شریف حضرت مقدس نبوی صلی الله علیه و سلم رسانید که قومی از عرب در وادی الرمل مجتمع گشته دارند که شیخون بر سر اهل یشرب آورند. بنابر آن نبی آخرالزمان لوائی به ابوبکر صدیق رضی الله عنه عنایت کرد و آن جناب را سردار جمعی از اصحاب صفه و غیر ایشان گردانید و به دفع شر آن

جماعت نامزد فرمود و حال آنکه ایشان در وادی کثیره الحجاره و الاشجار که انحام در آن دشوار بود منزل داشتند و امیرالمؤمنین ابوبکر چون بدانجا رسید بیکبار کفار از اطراف و جوانب حمله آوردند و سپاه اسلام انزهام یافتند... حبیب السیر ج ۱ ص ۴۰۱ چ خیام، از کشف الغمه).

**وادی الرمل.** [دِلْ رَم] (بخ)<sup>۵</sup> ناحیه‌ای است در اسپانیا بین قشتالتین<sup>۶</sup> شامل سلسله تپه‌هایی است که آنها را بسبب فراوانی شن وادی الرمل گویند و اسپانیولها آن را وادی الرامه و گوادارامه تلفظ میکنند. (از الحلل السندیة ج ۱ ص ۲۹، ۳۴۳، ۳۵۹). رجوع به گوادارامه و الحلل السندیة شود.

**وادی الزمار.** [دِلْ زَمَا] (بخ) موضعی است گیاهخیز و سرسبز و زیبا در نزدیک موصل. و در آن تل بلند و مصفائی وجود دارد که به تل عقاب موسوم است و مشرف بر درجله و باغهای آن است و خالدی از آن چنین یاد کرده است:

الست تری الروض یُیدی لنا  
طرائف من صنع آذار  
تلیس مما نحا باله  
حلیاً علی تل زمار. (معجم البلدان).

**وادی السباع.** [دِلْ سَب] (بخ) موضعی است بین بصره و مکه. زبیدین العوام در آنجا کشته شده است. فاصله آن تا بصره پنج میل است. ابوعبیده درباره آن چنین آورده است. ناحیه‌ای است از نواحی کوفه و وجه تسمیه آن این است که اسماء دختر دریم بن القین بن اهودبن بهراء مکنی به ام السباع در آنجا میزیسته و فرزندان وی را سباع یعنی درندگان می‌گفتند زیرا نام آنها: سگ، شیر، گرگ، یوز، روباه، سرحان (گرگ) بوده است. **وابل بن قاسطین** هنب بن اقصی بن دُعی بن **چققله** در این وادی بر اسماء بنت ذریم گذر کرد چون او را تنها در چادر دید اراده وی کرد. اسماء گفت اگر قصد من کنی درندگان (اسب) خویش را بخوانم و ابل گفت من در این وادی جز تو نبینم پس اسماء بانگ برآورد ای کلب (سگ) ای ذئب (گرگ)، ای دب (خرس) ای سرحان (گرگ)، ای سید (گرگ)، ای نمر (یلنگ) آنگاه همگی با شمشیر کشیده درآمدند و ابل گفت! اینجا را جز وادی سباع نمی‌بینم. و سفاح بن بکیر درباره آن گفته است:

مررت علی وادی السباع ولاری  
کوادی السباع حین یظلم وادی  
اقل به رکباً اتوه و بیته  
واخوف الاما و فی الله ساریا.

(از معجم البلدان).  
**وادی السقاین.** [دِلْ سَق] (بخ)

ناحیه‌ای است در اندلس. (از الحلل السندیة ج ۲ ص ۲۵۳، ۳۳۹).

**وادی السلام.** [دِلْ سَل] (بخ) نام قبرستانی در بغداد. (یادداشت مؤلف). | نام قبرستانی است در قم.

**وادی السلیح.** [دِلْ سَل] (بخ) از نواحی یمامه یمن است که دارای آبهای فراوانی است. (از معجم البلدان ذیل السلیح).

**وادی السمک.** [دِلْ سَم] (بخ) موضعی است از توابع وادی صفرا واقع در حجاز که محل عبور حجاج است. (از معجم البلدان ذیل السمک).

**وادی السیول.** [دِلْ سَل] (بخ) ناحیه‌ای است در عربستان. (نخبة الدهر دمشقی ص ۱۱۰).

**وادی الشرب.** [دِلْ شَرْ] (بخ) از دهکده‌های نزدیک جهران از توابع صنعا در یمن است. (از معجم البلدان).

**وادی الشیطان.** [دِلْ شَط] (بخ) موضعی است بین موصل و بطل که در آن دیزی نیز وجود دارد. (از معجم البلدان).

**وادی الصغراء.** [دِلْ صَغ] (بخ) رودی است در حجاز. (نخبة الدهر دمشقی ص ۶۰).

**وادی الصفراء.** [دِلْ صَف] (بخ) موضعی است در عربستان بین راه مکه و مدینه که تا بدر و حنین شش فرسنگ است: از مکه تا مدینه دوست و شصت میل که هشتاد و شش فرسنگ و دو میل باشد... و از آنجا به وادی البدر هشت فرسنگ. و از آنجا به بدر و حنین نه فرسنگ. و از آنجا به وادی الصفراء شش فرسنگ و از آنجا به وادی الغزال هشت فرسنگ. (نزهة القلوب مقاله ۳ ص ۱۶۹ چ لیدن).

**وادی العجم.** [دِلْ عَج] (بخ) حاکم نشینی است در دامنه‌های شرقی جبل الشیخ در غرب دمشق. (از قاموس الاعلام ترکی).

**وادی العربیة.** [دِلْ عَرَب] (بخ) مملکت نبطی‌های قدیم که موضعی است در جنوب بحرالمیت و فلسطین، و پایتخت آنان پترا نام داشته است. (یادداشت مؤلف).

**وادی العروس.** [دِلْ عَر] (بخ) وادی عروس. موضعی است نزدیک مدینه. (منتهی الارب). نام موضعی است میان مدینه و نجد. (از رحلة ابن جبیر از مؤلف):

1 - Ferdinand Castille.

2 - Alvar Ganez de Minaya.

3 - Duero. 4 - Castille.

5 - Guadarrama.

در قاموس الاعلام ترکی «غوادرامه» آمده است.

6 - Les deux castilles.

خه خه ماه نو ذی الحجہ کز وادی الروین چون خم تاج عروسان از شیبستان دیده‌اند.

**وادی العقیق.** [دِلْ عَ] (لِخ) موضعی است در مدینه و بدانجا چشمه‌ها و نخلستانهای بسیار است. (از معجم البلدان). و رجوع به وادی العقیق در امتاع الاسماع ص ۲۱۳ و ۵۱۳ و عقیق در معجم البلدان شود.

**وادی العقیق.** [دِلْ عَ] (لِخ) موضعی است متعلق به بنی کلاب که منسوب به یمن بوده‌اند و این شعر فرزدق درباره آن است:

الم تر ائی یوم جرسویقه  
بکیت و بادتنی هنیده مالیا  
قتلت لها ان البکاء لراحة  
به یشتفی من ظن ان لاتلاقیا  
قنی ودعینا یاهنید فانی  
اری الרכب قدساموالعقیق الیمانیا.

(از معجم البلدان).  
و رجوع به عقیق در معجم البلدان و وادی العقیق در ص ۲۱۹ امتاع الاسماع شود.  
**وادی العقیق.** [دِلْ عَ] (لِخ) موضعی است نزدیک بصره. (از معجم البلدان در ذیل عقیق).

**وادی العقیق.** [دِلْ عَ] (لِخ) وادی وسیعی است در یمامه یمن که در آن چشمه‌ها و آبهای خوشگوار است. (از معجم البلدان).  
رجوع به عقیق در معجم البلدان شود.

**وادی العقیق الاصغر.** [دِلْ عَ قِلْ اَغْ] (لِخ) رودی است در مدینه. (نخبه‌الدهر دمشق ص ۲۱۰).

**وادی العقیق الاکبر.** [دِلْ عَ قِلْ اَبْ] (لِخ) رودی است در مدینه. (نخبه‌الدهر دمشق ص ۲۱۰).

**وادی الغابة.** [دِلْ بْ] (لِخ) رودی است در مدینه. (نخبه‌الدهر دمشق ص ۲۱۰).

**وادی الغرادة.** [دِلْ عَ ذِ] (لِخ) ناحیه‌ای است در اندلس نزدیک جبال پیره<sup>۲</sup> (جبال البرنس). (الحلل السندیة ج ۲ ص ۱۱۲).

**وادی الغرس.** [دِلْ عَ] (لِخ) موضعی است نزدیک فدک واقع در نزدیک مدینه. (از معجم البلدان ذیل الغرس). و رجوع به الغرس در معجم البلدان شود.

**وادی الغزال.** [دِلْ عَ] (لِخ) موضعی است در عربستان بین راه مکه و مدینه، واقع در هفده فرسنگی مدینه و در شش فرسنگی وادی الصفراء و ۱۵ فرسنگی بدر و حنین. از مکه تا مدینه دوست و شصت میل که هشتاد و شش فرسنگ و دو میل باشد... و از آنجا به وادی البدر هشت فرسنگ و از آنجا به بدر و حنین نه فرسنگ و از آنجا به وادی الصفراء شش فرسنگ و از آنجا به وادی الغزال هشت فرسنگ و از آنجا به ذوالحلیفه که میقات

است هفت فرسنگ و از آنجا به بیر امیرالمؤمنین علی (ع) هشت فرسنگ و از آنجا به مدینه حضرت رسول صلعم دو فرسنگ جمله باشد. (نزهةالقلوب حمدالله مستوفی ج لیدن مقاله ثالته ص ۱۶۹).

**وادی النیمة.** [دِلْ مَ] (لِخ) رودیاری است. (منتهی الارب).

**وادی القرى.** [دِلْ قُ رَا] (لِخ) موضعی است در نزدیک مدینه. (از اقرب الموارد). شهرکی است [به عربستان] با مردم اندر میان بیابان نهاده. (حدود العالم). ناحیه‌ای است بین مدینه و شام و از توابع مدینه و دارای دهکده‌های بسیار است. پیغمبر اکرم به سال ۷ ه. ق. آنجا را تصرف و سپس با گرفتن جزیه صلح کرد. (از معجم البلدان). گروهی از رجال عرب به این ناحیه منسوبند از آن جمله‌اند: یحیی بن ابی عبیده بن الوادی که در حدیث ثقه بود و عمر بن داود بن زاذان غلام عثمان بن عفان که معروف به عمر بن الوادی المعنی و از مهندسان روزگار ولید بن یزید بن عبدالملک بود.

— غزوه وادی القرى؛ غزوه‌ای است که پیغمبر پس از فتح خیبر و فدک در سال ۷ ه. ق. با یهود ساکن وادی القرى کرد. در امتاع الاسماع ج ۱ ص ۳۳۲ چنین آمده است: چون پیغمبر (ص) از خیبر بازگشت قصد وادی القرى کرد. وی شب در صهبا با صفیه بنت حی ازدواج کرد و ابویوب انصاری شب تا سحر نگهبان حضرت بود. چون بامداد به وادی القرى رسید گروهی از عرب بر وی گرد آمدند ولی یهود آنان را با نیزه پذیره شدند و مدغم غلام پیغمبر به تیر آنان کشته شد. پیغمبر لشکر خود را برای جنگ به صف آراست و سعد بن عباد، حباب بن المنذر، سهل بن حنیف و عباد بن بشر سران یهود را به اسلام دعوت کرد، ایشان امتناع کردند و به جنگ برخاستند، ۱۱ تن از آنان کشته شدند. این جنگ یک شبانه روز ادامه داشت سرانجام آنجا به قهر و غلبه گشود شد و غنیمت بسیار به دست آمد. یهود ساکن تیماء از در صلح درآمدند. پیغمبر در برابر جزیه صلح را پذیرفت و آنان را بر اموال خود گماشت و آنگاه به مدینه بازگشت. در

مجمول التواریخ و القصاص ص ۲۵۴ در این خصوص چنین آمده است: در محرم (سال هفت هجری) غزو خیبر و گشادن حصار، و ترویج صفیه با پیغامبر بود و باز صلح کردند و با مردم فدک در صفر و زنی جهود پیغامبر را زهر داد بر بزغاله بریان کرده... و اندر ماه ذوالحجه پیغامبر علیه السلام به عمره القضا رفت و حج کرد. و پیش از این غزو وادی القرى بود. (مجمول التواریخ و القصاص). و در تاریخ گزیده ص ۱۴ چنین آمده است: بعد از

فتح خیبر عزیمت استخلاص فدک کرد بسی جنگ و به صلح مسخر کرد... از فدک عزم وادی القرى کرد و آن را محصور کرد و بعد از هفته‌ای مسخر گردانید. در حبیب السیر ج ۱ ص ۳۸۱ چنین آمده است: چون حضرت مصطفی علیه الصلوة اشرفها از صهبا کوچ فرموده به وادی القرى رسید. یهود آن موضع به حمایت بعضی از مشرکان عرب قدم در میدان جنگ نهادند و اهل اسلام نیز به صف آرای پرداختند و آرزو با آنکه یازده تن از جهودان به قتل رسیدند غلبه قطعی معلوم نشد اما صبح روز دوم ترس و وحشت زیاد به حال اهل ظلام راه یافته فرار اختیار کردند و نعمتی وافر و غنیمتی کثیر به دست سپاه اسلام افتاد. چون جهودان از فتح لشکر اسلام خبر یافتند طریق مصالحه در پیش گرفتند و جزیه قبول نمودند و حضرت مقدس نبوی صلوات الله و سلامه علیه قرین فتح و ظفر به مدینه طیبه شناختند و در ذیقعدۀ همان سال با دو هزار از مهاجر و انصار به جانب مکه معظمه توجه فرمودند. در معجم البلدان در این خصوص چنین آمده است: پیغمبر چون از کار خیبر فراغت یافت روی به وادی القرى آورد و مردم آنجا را به اسلام دعوت کرد. از این کار امتناع کردند و بجنگ با وی برخاستند پیغمبر پیروزی یافت و آنجا را به قهر تصرف کرد و اموال ایشان را به غنیمت گرفت و از این جنگ به مسلمانان متاع و اثاث فراوانی رسید رسول خمس آن اموال را برداشت و نخلستانها و زمینها را برای یهود باقی گذاشت و با آنان مانند اهل خیبر رفتار کرد. فتح آنجا در جمادی الاخر سال ۷ ه. ق. صورت گرفت. و رجوع به غزوه وادی القرى و عندالفرید ج ۷ ص ۲۸، تاریخ سیستان ص ۷۱، سفرنامه ناصر خسرو ص ۴۹، مجمل التواریخ ص ۵۱۹، نزهةالقلوب ج ۳ ص ۱۴، تاریخ اسلام ص ۳۰ و ۶۲ قاموس الاعلام ترکی ج ۶ و نخبه‌الدهر دمشق ص ۶۷ و ۲۱۴ شود.

**وادی القصور.** [دِلْ قُ] (لِخ) از شهرهای هدیل واقع در عربستان است و صخره‌آلنی الهدلی هنگام وصف ابر درباره آن چنین سروده است:

فاصبح مابین وادی القصور  
حتی یلملم حوضاً لقیفاً.

(معجم البلدان).  
**وادی القضب.** [دِلْ قُ] (لِخ) وادی قضیب. موضعی است که یکی از جنگهای عرب در آن اتفاق افتاده است. (از معجم البلدان). رجوع به وادی قضیب شود.

**وادی الکبیر.** [دَلْ كَ] (إخ) رودی است در جنوب اندلس (شبه جزیره ایبری) که از شهر قرطبه و اشبیلیه عبور میکند و در جنوب اسپانیا به اقیانوس اطلس میریزد این رود از جبال مرکزی اسپانیا سرچشمه میگردد و شهر وادی آش یا قادس<sup>۲</sup> در نزدیکی مصب آن قرار دارد. (از الحلل السندسیه ج ۱ ص ۲۰، ۲۱، ۲۲، ۲۹، ۵۱).

**وادی المیاه.** [دَلْ] (إخ) از بهترین آبهای نجد است متعلق به بنی نفل بن عمرو بن کلاب... عربی گفته است:

الاری وادی المیاه یشب  
ولا القلب عن وادی المیاه یطیب  
احب هیوط الوادیین و انئی  
لمستهزه بالوادیین غرب  
و ما عجب موت المحب صبابة  
ولکن بقاء العاشقین عجیب  
دعاک الهوی والشوق لما ترمت  
هتون الضحی بین الفصون طروب  
تجاریها ورق اغن لصوتها  
فکل لکل مسعد و مجیب  
الا یا حمام الایک مالک یا کیأ  
افارقت الفما جفا ک حبیب.

(معجم البلدان در ذیل میاه).  
**وادی المیاه.** [دَلْ] (إخ) ناحیه‌ای است در ساموآ کلب واقع در بین شام و عراق و حفصی آن را از نواحی یمامه یمن ذکر کرده است. (از معجم البلدان).

**وادی النافه.** [دَلْ نَاقَ] (إخ) ناحیه‌ای است نزدیک تبوک در شام. (امتح الاسماع ص ۲۷۴).

**وادی النساء.** [دَلْ نَ] (إخ) نهری است در اندلس. (الحلل السندسیه ج ۱ ص ۸۰).

**وادی النعمان.** [دَلْ نَ] (إخ) ناحیه‌ای است نزدیک مکه. صاحب مجمل التواریخ و القصص آرد: پس به آخر عمر آدم را فرزندی آمد، ویرا شیث نام نهاد و معنی آن هبت الله باشد، شیث سریانی است، و چون آدم به حج رفت سالی از پس کوه عرفات، جبرائیل علیه السلام به فرمان خدای تعالی تا وقت آنکه آدم خواست که بخسبد به وادی النعمان. هرچه ذریه آدم و حواست بودن تا قیامت، از صلب او بیرون آورد و آدم بدید، و آدم بر ایشان به هستی خدای تعالی گواه گرفت. قوله تعالی: «واذ اخذ ربکم من بنی آدم من ظهورهم ذریتهم و اشهدهم علی انفسهم الست بریکم قالوا بلی» (قرآن ۱۷۲/۷). و آن روز آدم را صلوات الله و سلامه علیه صد و بیست فرزند نرینه بودند و ایشان را بدو قسمت کرد اصحاب الیمین را گفت: «هولاء فی الجنة ولا ابالی»، و اصحاب الشمال را گفت: «هولاء فی النار و لا ابالی» و کار در این

بسته است. (مجمل التواریخ و القصص ج ۱ ص ۱۸۲). صاحب حبیب السیر گوید: حضرت آدم صفی علیه السلام من الملک الوفی روزی بعد از آنکه از طواف بیت الله الحرام فراغت یافت. به وادی نعمان شتافته به خواب رفت و در آن حین حضرت رب العالمین ذریت آنجناب را از پشتش بیرون آورده به وی نمودند. و ندای عالم بالا به گوش ذریت آدم رسید که: «الست بریکم» مجموع گفتند: «بلی» پروردگار ما تویی. (حبیب السیر ج طهران ج ۱ ص ۱۰).

**وادی النمل.** [دَلْ نَ] (إخ) در حکمة الاشراق باری حرص استعاره گردیده است: فاذا آتیت «وادی النمل» فانفض ذیلک: پس چون به وادی موربندگان برسی (یعنی حرص) دامن را بیفشان. (از حکمة الاشراق ج ۱ و تفسیر هانری کرین ص ۶).

**وادی النمل.** [دَلْ نَ] (إخ) موضعی است که سلیمان در آنجا مور را مورد خطاب قرار داد و گفته‌اند بین جیرین و عسقلان است. (معجم البلدان). در المعرب جوالیقی ص ۲۹۰ چنین آمده است. ابن درید گردید: کبریتی که موجب برافروختن آتش است به نظر من عربی نیست. و کبریت احمر از ماده‌های است که معدنش در «وادی النمل» آن سوی شهرهای تبت است و این همان جایی است که سلیمان علیه السلام از آنجا عبور کرد. و رجوع به «وادی موران» و «وادی مورچگان» و معجم البلدان و المعرب شود.  
**وادی الیتیم.** [دَلْ نَ] (إخ) ناحیه‌ای است در سوریه. (نخبة الدهر دمشق ص ۱۹۹).

**وادی انترمون.** [دَلْ نَ] (إخ) موضعی است واقع در اندلس نزدیک جبال پیرنه<sup>۶</sup> (جبال البرنس). (الحلل السندسیه ج ۲ ص ۱۱۲).

**وادی اندور.** [دَلْ نَ] (إخ) رودی است در اندلس در نزدیکی کوههای نیغرو<sup>۷</sup> واقع در حدود کتلونیه<sup>۸</sup> و در سرزمین مستقلی بهمین نام که بین فرانسه و اسپانیا واقع است جریان دارد. (الحلل السندسیه ج ۲ ص ۱۹۹ و ۲۶۲).

**وادی انه.** [دَلْ نَ] (إخ) رودی است در اسپانیا. (نخبة الدهر دمشق ص ۲۴۶). رجوع به وادی یانه شود.

**وادی اورمه.** [دَلْ نَ] (إخ) از دهکده‌های انار قم. (تاریخ قم ص ۱۳۷).

**وادی ایش.** (إخ) وادیش. وادی‌باش. وادی‌اش. شهری است به اسپانیا در کنار رود وادی انه. رجوع به وادی‌اش و وادی و وادی یانه شود.

**وادی ایمن.** [دَلْ نَ] (إخ) وادی مقدس را گویند و آن بیابانی و صحرائی است که در آنجا ندای حق سبحانه و تعالی به موسی علیه

السلام رسید. (برهان). صحرائی که موسی علیه السلام با زوجه خود به وقت شب در آن صحرا میرفتند. اتفاقاً به سبب وضع حمل آن عقیقه جست و جوی آتش نمودند. ناگاه از دور روشنی بنظر آمد. چون قریب رفتند بر درختی نور یافتند. در آنجا به موسی علیه السلام از غیب ندا رسید و اولین معراج ایشان این بود، و ایمن به فتح اول و سکون دوم و فتح میم به معنی صاحب جانب یمین، صیغه صفت مشبیه مأخوذ از یمین که به معنی دست راست است، چون وادی مذکور جانب دست راست موسی علیه السلام واقع بود لهذا وادی ایمن گفتند و بعضی نوشته‌اند که وادی مذکور جانب راست کوه طور واقع است. (غیاث اللغات) (آندراج). بیابانی که در آن خدا ندای حق تعالی بموسی رسید. (ناظم الاطباء). در قرآن اصطلاح وادی ایمن و اشارت مربوط به آن در سوره ۲۸ (قصص) به این شرح آمده است: فلما قضی موسی الاجل و سار باهله آنس من جانب الطور ناراً قال لاهله امکنوا انی آنست ناراً لعلی آتیکم منها بخبر او جذوة من النار لعلکم تصطلون. فلما آتیها نودی من شاطیء الواد الایمن فی البقعة المبارکة من الشجرة ان یا موسی انی انالله رب العالمین (سوره ۲۸ آیه ۲۹ و ۳۰)، یعنی چون موسی آن مدت را به پایان رسانید با اهلش روانه شد و از سوی طور آتشی دید. به اهلش گفت: درنگ کنید چه من آتشی می‌بینم شاید خبری و یا شعله‌ای از آن برای شما بیارم تا گرم شوید. چون بیامد از کنار وادی دست راست و دو قطعه زمین مبارکی بود از درختی به وی ندا شد: ای موسی من خداوند پروردگار جهانیانم. و رجوع به طور شود. موسی آن شب که از دور آتش دید عیال را گفت «امکنوا انی آنست ناراً» ایشان را بگذاشت و روی بر سوی آتش نهاد وادی مقدسی بود نام آن طوی و برابر آن کوه زین بود و آن کوه که طور سینا گویند. و قوم گویند زبیر دیگر بود و طور سینا دیگر، زبیر آن کوه بود که آن را تجلی افتاد و پاره پاره گشت و طور سینا آن کوه بود که موسی بر آن با حق سبحانه و تعالی مناجات کرد. (کشف الاسرار ج ۷ ص ۳۰۲).

شبان وادی ایمن گهی رسد به مراد

1 - Guadilquivir.  
2 - Guadis.  
۳ - در حاشیه امتاح الاسماع آمده است: این نام تنها در این کتاب دیده شده است.  
4 - Guadannasi.  
5 - Entremon. 6 - Pyrénées.  
7 - Negro. 8 - Catalogne.  
9 - Guadiana. 10 - Guaix.



که چند سال بجان خدمت شعیب کند. حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی، ص ۱۲۷). شب تار است و ره وادی ایمن در پیش آتش طور کجا موعد دیدار کجاست. حافظ. مددی گر به چراغی نکند آتش طور چاره تیره شب وادی ایمن چکنم. حافظ. با تو آن عهد که در وادی ایمن بستیم همچو موسی ارنی گوی به میقات بریم. حافظ.

|| (مربک) وادی ایمن در اصطلاح عرفا عبارت است از طریق تصفیه دل که آن را قابل تجلی انوار الهی کند. (فرهنگ مصطلحات عرفاء تألیف سید جعفر سجادی). در اصطلاح سالکان وادی ایمن عبارت از طریق تصفیه دل است. (کشف اللغات).

**وادی بردا.** [ (بخ) ناحیه‌ای است نزدیک دمشق. (نخبه‌الدهر دمشقی ص ۱۹۹).

**وادی بوکت.** [ب] ی ب ر ک [ (بخ) آن وادی است که بهوشافاط بعد از غلبه بر موآبیان در آنجا با قوم جمع شد، خداوند را متبارک نمود و آن آن را وادی بریکوت گویند و به مسافت ۸ میل به جنوب غربی بیت لحم واقع است. (قاموس کتاب مقدس).

**وادی بطحان.** [ب] [ (بخ) رودی است در مدینه. (نخبه‌الدهر دمشقی ص ۲۱۰).

**وادی بلاریزا.** [ب] [ (بخ) ناحیه‌ای است در اندلس که دارای قلعه‌هایی است که از عرب بر جای مانده است. (از الحلل السندی ص ۲ ص ۱۱۲).

**وادی بلنسیه.** [ب] ل ی [ (بخ) رودی است در اندلس (اسپانیا). (الحلل السندی ج ۱ ص ۳۰).

**وادی بنا.** [ب] [ (بخ) موضعی در یمن از توابع بنا. (از معجم البلدان ذیل بنا).

**وادی بنی نمیر.** [ب] ن م [ (بخ) واقع است در جنوب بحرالمیت. (از نخبه‌الدهر دمشقی ص ۲۱۳).

**وادی بیداسوا.** [ی] س [ (بخ) رودی است در اسپانیا در شمال غربی قشتاله<sup>۳</sup> ولین. (از الحلل السندی ج ۱ ص ۳۲۸).

**وادی بیره.** [ب] ر [ (بخ) شهری است در اندلس با هوایی دلپذیر در ۲۲ میلی قلعه آقله. (از الحلل السندی ج ۱ ص ۱۱۳). و رجوع به الحلل السندی شود.

**وادی تاجه.** [ج] [ (بخ) نهر تاجه رودی است در اندلس که در پرتقال کنونی به اقیانوس اطلس میریزد و از طلیطله میگذرد. رجوع به الحلل السندی ج ۱ ص ۲۱، ۲۲، ۲۹، ۵۴ و تاجه شود.

**وادی تماسیح.** [ث] [ (بخ) نام ناحیتی شنی بر صحراها و سنگستانها در فلسطین؛ یک روز در عکه بودیم. بعد از آن از آنجا

برفتیم و بدیهی رسیدیم که آن را حیفا می‌گفتند و تا رسیدن بدین دیه در راه ریگ فراوان بود از آنکه زرگران در عجم به کار دارند و ریگ مکی گویند و این دیه حیفا بر لب دریاست و آنجا نخلستانها و اشجار بسیار دارد. آنجا کشتی‌سازان بودند و کشتی‌های بزرگ می‌ساختند و آن کشتیهای دریایی را آنجا جودی می‌گفتند. از آنجا بدیهی دیگر رفتیم به یک فرسنگی که آن را کنیسه می‌گفتند، از آنجا راه از دریا بگردید و بکوه در شد سوی مشرق و صحراها و سنگستانها بود که وادی تماسیح گفتند. چون فرسنگی دو بر رفتیم دیگر بار راه با کنار دریا افتاد و آنجا استخوان حیوانات بحری بسیار دیدیم که در میان خاک و گل معجون شده بود و همچو سنگ شده، از بس موج که بران کوفته بود. (سفرنامه ناصر خسرو ج دبیرسیاقی ص ۲۳).

**وادیج.** [ا] چفت و چوب‌بندی که تا ک انگور را بر بالای آن اندازند. (برهان). و اکیج. چفته. چفته‌بندی. داربست. چفته و داربست کسه عرب آن را عریش گویند. (از منتهی الارب). چفته و چوب‌بندی که تا ک انگور بر بالای آن اندازند. (ناظم الاطباء). چفتی باشد که انگور بر بالای آن اندازند. (آنندراج) (انجمن آرای ناصری). چفتی باشد که انگور بر بالای آن افکنند. (منتهی الارب): انگورها بر شاخها، ماندهٔ چمچاخوا وادیجشان چون کاخوا بستانشان چون لایه<sup>۶</sup>.

منوچهری. شحط الجله؛ چوبی را در پهلوی بیخ رز نهاد تا بدان بر وادیج خود برآید. عرش الکرم؛ وادیج بست رز را. اعترش العنب؛ بر شد تا ک بر وادیج. عروش، تعرش، وادیج بستن رز را. عریش؛ وادیج رز. جازع؛ چوب وادیج که بر آن شاخها<sup>۷</sup> انگور اندازند. فیل، رسن باریک از پوست خرما بن و گاهی آن را بر حلقه دو چوب استاده وادیج بستند. توقیع؛ وادیج انگور ساختن. وهط؛ نام حدیقه‌ای که عمرو بن عاص را بود در طائف بر سه گروه از وادیج انگورش برده لک چوب بود و قیمت هر چوبی درهمی. دقران، چوبهای وادیج. دجران؛ بالکسر چوب منسوب به وادیج. قلال؛ چوب برپای کرده جهت وادیج انگور. عنم؛ رشته‌مانندی است که بدان انگور بر وادیج برآید. دعه؛ ستون خانه و چوبی که بر آن وادیج انگور و مانند آن نهند. دعام؛ ستون خانه و چوبی که بر آن وادیج انگور و مانند آن نهند. دعام؛ ستون خانه و چوبی که بر آن وادیج انگور و مانند آن نهند. (منتهی الارب). || رشتهٔ انگور بود. (نسخه‌ای از اسدی). وادیج چوب انگور<sup>۷</sup> باشد که رشته بود. (نسخه‌ای از اسدی):

همه وادیج بر انگور و همه جای عصر زانیج ورزید کنون بر نخورد بزرگاری. شاکر بخاری.

|| جائی که انگور از آن آویزند. (برهان). وادخ و هر جایی که انگور از آن آویزند. (ناظم الاطباء). || جایی تا ک که خوشهٔ انگور از آن روید. (منتهی الارب) (آنندراج) (انجمن آرای ناصری) (سروری) (رشیدی). آنجا از درخت تا ک که انگور از آن برآید. (ناظم الاطباء). || بعضی خمی را گفته‌اند که انگور در آن ریزند به جهت سرکه شدن. (برهان). خمی که برای سرکه در آن انگور ریزند. (ناظم الاطباء). || آستینی باشد که از پارچه سفید و آبی و غیره قلمی آجیده کنند و شاطران و پیاده روان مانند ساق چاقشور بر پای کنند. (برهان). چاقچور شاطران. (سروری) (آنندراج) (انجمن آرای ناصری). شلوار مانند الوان و آجیده کرده شده که شاطران و پیاده‌روان بر پای کنند. (ناظم الاطباء).

**وادی جالون.** [خ] <sup>۸</sup> نهر جالون. نهر شالون. نهر شلون. رودی است در اندلس. (از الحلل السندی ج ۲ ص ۹۱ - ۹۳ - ۱۰۷). **وادی جلق.** [چ] ل [ (بخ) <sup>۹</sup> ناحیه‌ای است در اندلس و راه آهنی که از قلعهٔ ایوب<sup>۱۰</sup> می‌آید از آن عبور می‌کند. (از الحلل السندی ج ۲ ص ۹۴).

**وادی جه.** [ج] <sup>۱۱</sup> (نف مرکب) جهنده از وادی. وادی گذار. بیابان گذار. وادی سپر:

مرکبی طیاره‌ای که پاره‌ای شخ‌نوردی که کنی وادی جهی. منوچهری. **وادی جهنم.** [ی] ج ه ن [ (بخ) موضعی است بین جامع شهر بیت‌المقدس و دشت ساهره... میان جامع و این دشت ساهره وادیی است عظیم ژرف و در آن وادی که همچون خندقی است بناهای بزرگ است بر نسق پیشینیان. و گنبدی سنگین دیدم تراشیده و بر سر خانه‌ای نهاده که از آن عبور نباشد تا خود آن را چگونه از جای برداشته‌اند و در افواه بود که آن خانهٔ فرعون است و آن وادی

- 1 - Pallaresa.
- 2 - Bidassoa.
- 3 - Castille.
- 4 - Vera.
- 5 - Tage.

۶- ن: آن‌نشان (و آویختشان) چون کاخوا بستانشان چون بادیه (لایه). (دیوان منوچهری ج دبیرسیاقی ص ۷۹).

۷- از همهٔ این مقدمه و وادیج‌ها که در منتهی الارب در مادهٔ دعام آمده است نشان میدهد که وادیج بمعنی رشته یعنی چوب انگور است و بس. (پادداشت مؤلف).

- 8 - Jalon.
- 9 - Giloca یا Gallego.
- 10 - Kalat Ayoub.

جهنم. پرسیدم که این لقب که بر این موضع نهاده است؟ گفتند به روزگار خلافت عمر خطاب رضی الله عنه بر آن دشت ساهره لشکرگاه بزد و چون بدان وادی نگریست گفت این وادی جهنم است و مردم عوام چنین گویند که هر کس به سر آن وادی شود آواز دوزخیان شنود که از آنجا بر می آید. من آنجا شدم اما چیزی نشنیدم. (سفرنامه ج دبیرسیاقی ص ۲۶).

**وادی حفر.** [ح] [اخ] نام موضعی است. (از معجم البلدان در ذیل حفر).

**وادی حلفا.** [ح] [اخ] قصبه‌ای است در منتهای جنوبی صعید، واقع در ۲۸۴ هزارگزی جنوب غربی استان نوبه و ساحل شرقی نیل که ۳۴۴۵ تن سکنه دارد و محصول آن حلفا است که در قدیم از آن نوعی حصیر زیبا می‌بافته‌اند و امروز الیاف آن را به کارخانه‌های اروپا صادر می‌کنند. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**وادیک.** (ا) وادخ و آن جایی از درخت تاک است که خوشه انگور از آن می‌روید. (ناظم الاطباء). و رجوع به وادخ و وادیک شود.

**وادی خاموشان.** (ی) [ت ترکیب اضافی، مرکب] گورستان. (ناظم الاطباء). قبرستان. (یادداشت مؤلف):

عاقبت منزل ما وادی خاموشان است حالیا غلغله در گنبد افلاک انداز.

حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۱۷۹).

دیدم زمی چو دیک جوشان بی‌توشه چو وادی خموشان.

مکتبی. [جای بی‌سکنه و بی‌آواز. (یادداشت مؤلف).]

|| ظاهرأ نام جایی اساطیری است و بعدها حافظ آن را به معنی گورستان نقل کرده است.

و حالا در تداول عامه جایی را که مردم آن ساکت نشسته‌اند گویند: مثل وادی خاموشان. (از یادداشتهای مؤلف).

**وادی خبان.** [خ] [اخ] موضعی است در یمن از توابع ذمار. (از معجم البلدان).

**وادی خلص.** [خ] [اخ] وادی است بین مکه و مدینه که در آن دهکده‌ها و نخلستانهایی است. (از امتاع الاسماع ص ۸۹).

**وادید.** (مص مرکب مرخم، مص مرکب) سرکشی در کار. (آندراج). [بازدید:

بعمرت [بین] جهان را تا کند قطع امید از تو که دیدنهای رسمی را از پی وادید می‌باشد.

صائب (از آندراج). رجوع به وادیدن و باز دیدن شود. [اص]

پدید. بادیده به یک ساعت صد هزار نور در دل بسوختیفه وادید آید. (راحة الصدور راوندی).

**وادید آمدن.** [م] [د] (مص مرکب) پدید

آمدن: به یک ساعت صد هزار نور در دل بوحنیفه وادید آید. (راحة الصدور راوندی).

رابعه گفت این همه هست ولکن منی و خودپرستی و انا ربکم الاعلی از گریبان هیچ زنی برنیامده است و هیچ زن هرگز مخنث نبوده است اینها از مردان وادید آمده است.

(تذکره الاولیاء عطار). پرسیدند که در این راه چه عجب‌تر دیده‌ای؟ گفت آنکه کسی آنجا هرگز وادید آید. (تذکره الاولیاء عطار).

**وادی درعه.** [ا] [اخ] رودی است در افریقا. (نخبة الدهر دمشقی ص ۱۸ و ۱۱۱).

**وادی درکه.** [ا] [اخ] رودی است در افریقا. (نخبة الدهر دمشقی ص ۱۱۳).

**وادیدن.** [دی د] (مص مرکب) دوباره دیدن. (آندراج) (ناظم الاطباء). باز نگریستن. (ناظم الاطباء). تجدید نظر کردن. (یادداشتهای مؤلف). [دیگر باره دیدن کردن. باز دیدن کردن:]

گشودم سرسری بر روی دنیا چشم زین غافل که دیدنهای رسمی در عقب وادیدنی دارد.

صائب (آندراج، از بهار عجم و فرهنگ ترکنازان).

رجوع به باز دیدن و دیدن شود. [سرکشی کردن در کار. (از آندراج). سرکشی کردن. بازرسی کردن. [ژرف دیدن در کار است. (آندراج). نیک دیدن. به دقت دیدن. (یادداشت مؤلف). دقت کردن. توجه کردن. تعمق کردن:]

بسا قفلا که بندش ناپدید است چو وایینی نه قفل است آن کلید است.

نظامی. چونکه وادیدیم او منصور بود ما همه ظلمت بدیم او نور بود.

مولوی. بسا کس که پیش تو معذور نیست چو وایینی از مصلحت دور نیست.

سعدی (بوستان). غمناک نباید بود از طعن حسود آیدل شاید که چو وایینی خیر تو در این باشد.

حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی، ص ۱۰۹). [انگریستن و به مجاز اعتنا کردن. (ناظم الاطباء). دیدن:]

صیح و شام آمده گلگونه‌وش و غالیه‌فام رو که مردان نه بدین رنگ زنان وایینند.

خاقانی. دل آن به کو بدان کس واییند که در سگ بیند و در ما نیند.

نظامی. رجوع به نگریستن و دیدن شود.

- وادیدن چیزی از چیزی؛ تشخیص دادن آن:

چونکه تو بنظر بنورالله بدی نیکیی را واندیدی از بدی. مولوی.

رجوع به باز دانستن و وادانستن شود.

**وادی دورو.** [ز] [اخ] وادی دورو. رودی است در اسپانیا که به اقیانوس اطلس میریزد. (از الحلل السندسیه ج ۱ ص ۲۸، ۲۹، ۳۳).

و رجوع به وادی دورو شود.

**وادی دی.** [دی ی] [اخ] نام جایی در اندلس است. ابن عبدربه در ازجوزه یا تاریخ منظومی که برای عبدالرحمن خلیفه اموی اندلس سروده نام آن را در شمار قلاع فتح شده او یاد کرده است:

و زعزت کتائب السلطان بکل مافیها من الیئان فکان من اول حصن زعزعا و من به من العدو او قعوا

مدینه معروفه بوحشمة ففا در وها فحمة مسخمة ثم ارتقوا منها الی حواظر ففا دروها مثل امس الدابر ثم مضوا و العلیج و یحذیهم بجیشة یمشی و یقتضیهم حتی انتھوا منه لوادی دی فقیه عقبی الرشد سبل النعی لما التقوا بمجمع الجوزین واجتمعت کتائب العلیجین من اهل الیون و بنبلونه و اهل بریط و برشلونه.

(از عقدالفرید ج ۵ ص ۲۶۵ و ۲۷۴).

**وادی سبوع.** [س ب] [اخ] نام موضعی است مذکور در شعر غیلان بن ربیع اللص:

الاهل الی حومانة ذات عرفج و وادی سبوع یا علیل سبیل و دویه قفر کان بها القطا بری لها فوق الحداب یجول. (از معجم البلدان).

**وادی سپر.** [س پ] (مص مرکب) بیابان نورد. طی‌کننده بیابان. وادی‌گذار. بیابان‌گذار:

یکی کره چون کوه وادی سپر به صحرا بیوید چو مرغی بیر. فردوسی

ما و خاک و پی وادی سپران کز تف و نم آهشان مشعله‌وار و مژه سقای بینند. خاقانی.

|| آن که بر بالای دره می‌رود. (ناظم الاطباء).

**وادی سلم.** [س ل] [اخ] ذوسلم ناحیه‌ای است در حجاز. (از معجم البلدان). رجوع به سلم در معجم البلدان و ذوسلم در این لغتنامه شود.

**وادی سلیط.** [ی س] [اخ] موضعی است در اندلس که در آنجا نبرد بزرگی بین سلطان محمد بن عبدالرحمن امیر اموی اندلسی و دشمنانش در گرفت و آن از جنگهای مهم بی‌سابقه اندلس بوده است. عباس فرناس

1 - Duero, Douro.

درباره آن چنین آورده است:  
فمن أجله يوم الثلاثاء غزوة  
وقد تقطع الاصبح حل عری السجف  
بکی جبلا وادی سلیط فاعولا  
علی الثفر العبدان و العصبه الغلف.

(از عقدالفرید ج ۵ ص ۲۵۵ و ۲۵۷).  
**وادی سماوه.** [س وَ] (اخ) بادهای است  
بین کوفه و شام که شب تولد حضرت رسول  
ناگهان پر از آب گردیده... و از جمله کلیات  
وقایع که در شب میلاد آن شفیع روز معاد  
اتفاق افتاد معدوم شدن دریاچه آب ساوه و  
جریان آب در وادی سماوه و حال آنکه قبل  
از آن تاریخ به مدت مدید آب در آن وادی  
کسی ندیده بود و هم در آن شب شکستی در  
طاق کسری افتاد... (حبیب السیر ج تهران  
ص ۱۰۲). رجوع به حبیب السیر و معجم  
البلدان ذیل سماوه شود.

**وادی سهیل.** [س هَ] (اخ) موضعی است  
از ناحیه مائقه در اندلس که در آن چندین  
دهکده وجود دارد. عبدالرحمن السهیلی  
مصنف شرح السیره المسمی بالروض الانف  
از یکی از این دهکده‌ها برخاسته است.  
(معجم البلدان ذیل سهیل).

**وادی سیفر.** [غ] (اخ) ۱ یا وادی شقیر یا  
نهر شقیر رودی است در اسپانیا که شهر  
قدیمی لارده بر ساحل راست آن قرار دارد.  
(از الحلال السنسدیة ج ۲ ص ۲۵۵، ۲۵۶،  
۲۵۷). و رجوع به وادی شقیر شود.

**وادی ش.** (اخ) ۲ یا وادی یاش یا وادی یاش  
یا وادی اش شهری است در اسپانیا. رجوع به  
وادی آش شود. (نخبةالدهر دمشق).

**وادی شالون.** (اخ) یا وادی جالون یا نهر  
جالون. نهر شالون. رودی است در اندلس. (از  
الحلال السنسدیة ج ۲ ص ۱۰۷). و رجوع به  
وادی جالون شود.

**وادی شرقی.** [ی ش] (اخ) نام یکی از  
سه ناحیه واقع در فزان شمال آفریقا بین فیوم  
و طرابلس (دو ناحیه دیگر وادی غربی و  
وادی عتبه است). (از قاموس الاعلام ترکی).

**وادی شقر.** [ش ق] (اخ) ۳ رودی است در  
اندلس نزدیک شهر قونکه ۴. (از الحلال  
السنسدیة ج ۲ ص ۴۸ و ۲۶۱).

**وادی شنغورینه.** [ش ر ن] (اخ) یا  
وادی شانغورینه یا شنغورینه. نام رودی است  
در اندلس. (از الحلال السنسدیة ج ۲ ص ۳۰  
و ۳۱). و رجوع به وادی شانغورینه شود.

**وادی شقیر.** [ق] (اخ) ۵ وادی سیفر.  
رودی است در اندلس. (از الحلال السنسدیة ج  
۲ ص ۲۵۵ - ۲۵۷). رجوع به وادی سیفر  
شود.

**وادی صرحیه.** [ ] (اخ) موضعی است بین  
راه مدینه و قلاع خبیر. صاحب حبیب السیر

آرد: پیغمبر اسلام به عزیمت فتح خبیر با  
هزار و چهارصد تن از شجاعان دلاور از  
مدینه نهضت فرمود... عکاشه بن محسن اسدی  
را مقدمه لشکر گردانید و در میمنه عمر بن  
الخطاب را تعیین کرد و در میره دیگری از  
اصحاب مقرر گردید و دو بیست سراسب در  
آن سپاه موجود بود و از آنجمله سه اسب به  
حضرت رسالت اختصاص داشت و آن  
حضرت بعد از قطع مسافت از راه وادی  
صرحیه به میان قلاع خبیر درآمده چون  
چشمش بر آن دیار افتاد اصحاب را به توقف  
امر کرد. (حبیب السیر ج تهران ص ۱۳۰). در  
حبیب السیر ج خیام وادی حرضه آمده است.  
و در معجم البلدان صرحیه نیست.

**وادی صفاته.** [ ] (اخ) (در لغت به معنی  
دشت بزرگ کشیک) وادی است در نزدیکی  
نریشه در آنجا وادی است که بیت جبرین  
می‌کشد و از آنجا تا ساحل فلسطین امتداد  
می‌یابد. پورترگمان دارد که آن همان وادی  
است که در فوق مذکور شده. (قاموس کتاب  
مقدس).

**وادی صیحان.** [ی] (اخ) موضعی است  
در یمن که دارای معادن نقره است. (الجماهر  
بیرونی ص ۲۷۱).

**وادی ضر.** [ی ض] (اخ) موضعی است  
در یمن که دارای معادن آهن و نقره است.  
(الجماهر بیرونی ص ۲۷۰).

**وادی طبرنش.** [ی ط ب ن] (اخ) ۶  
ناحیه‌ای است در اندلس در حدود پرتقال  
کنونی. (از الحلال السنسدیة ج ۱ ص ۲۰۴).

**وادی طفوان.** [ ] (اخ) موضعی است بین  
راه و مکه و مدینه که نام دیگر آن طفوه رائق و  
در ۲۳ فرسنگی بدر واقع است؛ از مکه تا  
بیدینه بیست و شصت میل که هشتاد و شش  
فرسنگی و دو میل باشد و بطریق البدر از مکه  
بیدیه حی سه فرسنگ از آنجا بمغار۴ ابوبکر و  
عثمان (رضعما) که آن را سیسان خوانند و  
رفیع نیز گویند شش فرسنگ. از آنجا  
بماءالخلیص که عقبه سویق آنجاست هشت  
فرسنگ. و از آنجا بمغار۴ طفوه رائق - و يقال  
وادی طفوان - هشت فرسنگ و از آنجا به ماء  
رابط عراب و سعال رائق و سعال الجود - و  
میل ابوجهل آنجاست - هشت فرسنگ.  
(نزهةالقلوب ج اروپا مقاله سوم ج ۳  
ص ۱۶۹).

**وادی عبدالله.** [ی غ د ل لاه] (اخ) از  
روستاهای قرطبه است در اندلس. (از الحلال  
السنسدیة ج ۱ ص ۲۶۸). از احسن التقاسیم  
المقدسی).

**وادی عتبه.** [ ] (اخ) یکی از سه ناحیه فزان  
(واقع در شمال آفریقا بین فیوم و طرابلس).  
(از قاموس الاعلام ترکی در ذیل وادی

(شرقی).

**وادی عذراء.** [ی غ] (اخ) نواحیه  
سرسبزی است در سرقسطه اندلس که از باغها  
و اشجار زیبا احاطه شده است. (از الحلال  
السنسدیة ج ۱ ص ۱۹۱).

**وادی عروس.** [ی غ] (اخ) یا وادی  
العروس. نام وادی یعنی بیابانی است در راه  
کعبه. (برهان) (آندراج). و رجوع به وادی  
العروس شود.

**وادی غایه.** [ی ی] (اخ) ۷ وادی غایه.  
رودی است در اندلس نزدیک شهر فالس ۸.  
(از الحلال السنسدیة ج ۲ ص ۲۶۷ و ۲۷۱).

**وادی غبر.** [غ ب] (اخ) موضعی است بین  
شام و مدینه نزدیک حجر ثمود. (از معجم  
البلدان). رجوع به غیر در معجم البلدان شود.

**وادی غربی.** [ی غ بی] (اخ) یکی از  
سه ناحیه فزان (واقع در شمال آفریقا بین  
طرابلس و فیوم). (از قاموس الاعلام ترکی  
ذیل وادی شرقی).

**وادی غیه.** [ی غ ی] (اخ) ۹ وادی غایه.  
رجوع به وادی غایه شود.

**وادی فرنکولی.** [ ] (اخ) ظاهرأ نام  
رودی به اندلس که نزدیک بندر طرکونه ۱۰  
واقع است. رجوع به الحلال السنسدیة ج ۲ ص  
۲۶۸ شود.

**وادی قدس.** [ی ق] (اخ) کنایه از آسمان  
است که عیسی به آن عروج کرده؛ چون مسیح  
از ایمان یهود مأیوس گشت سیاحت اختیار  
فرمود چندانکه در اطراف جهان سیر کرده در  
اثناء اسفار نزول مایده واقع شد و در کثرت  
ثانی که به موجب حکم ربانی به بیت المقدس  
مراجعت فرمود و حاکم آن بلده که ظالمی بود  
فرعون وش همت بر قتل روح الله گماشت و  
حق سبحانه و تعالی جمعی از ملائکه را  
فرستاد تا در شب قدر که داخل لیالی ماه  
مبارک رمضان بود آنجناب را از چنگ ظلمه  
نجات داده به آسمان بردند. در معالم التنزیل  
مسطور است که شصت و پنج سال از  
استیلا اسکندر در زمین بابل گذشته بود که  
عیسی (ع) تولد نمود و چون سن شریفش به  
سی سالگی رسید مبعوث گشت و در  
سی و سه سالگی از بیت المقدس به جانب  
وادی قدس مرفوع شد و بدین روایت مدت  
دعوت عیسی علیه السلام سه سال باشد.  
(حبیب السیر ج خیام ص ۱۴۳).

**وادی قضیب.** [ی ق] (اخ) وادی القضیب.

- |             |                 |
|-------------|-----------------|
| 1 - Segere. | 2 - Guadisc.    |
| 3 - Jucar.  | 4 - Geuena.     |
| 5 - Segere. | 6 - Tabarnax.   |
| 7 - Gaya.   | 8 - Valls.      |
| 9 - Gaya.   | 10 - Tarragona. |

(سندبادنامه ص ۱۷۸)، نوح فرصت نگاه داشت و از مستقر خویش متکروار بیرون آمد و از جیحون گذر کرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۸۷).

شمع وارم رسن به گردن چست  
رسنم بخت بود و گردن سست. نظامی.  
ببخر دوار اگر شدند ز دست  
بخر دشان کنم خدیو پرست. نظامی.  
مار صفت شد فلک حلقه وار  
خاک خورد مار سر انجام کار. نظامی.  
به مور آن دهد کو بود مور خوار  
دهد پیل را طعمه پیل وار. نظامی.

چا کران را بفرمود [انوشیروان] تا به وقت  
صبحی متکروار بروی [بزرجمهر] زنت و  
بسی آسیبی که زنند جامه او بستانند.  
(مرزبان نامه).

ماه را با زفتی و رادی چه کار  
در پی خورشید پوید سایه وار. مولوی.  
سعدوارش این جهان و آن جهان  
از عوانی و سگی اش وارهان. مولوی.

پادشاهان را ثنا گویند و مدح  
من دعایی میکنم درویش وار. سعدی.  
دور نباشد که خلق روز تصور کنند  
گر بنمایی به شب طلعت خورشیدوار. سعدی.

به شرط آنکه منت بنده وار در خدمت  
کمر بیندم و تو شاهوار بنشین. سعدی.  
سلیمان وار هدهد اهالی سبا و سپاهان را به  
کرشمه غمخوارگی تفقد نمودن. (ترجمه  
محاسن اصفهان ص ۱۴۳).

آبش ز لطافت انگبین وار  
بادش ز نشاط زعفران بار.  
(ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۰).

حباب وار براندازم از نشاط کلاه  
اگر ترا گذری بر مقام ما افتد. حافظ.  
شکسته وار به درگاهت آمدم که طیب  
به مومیایی لطف توام نشانی داد. حافظ.

من واله وار روی به کوه آوردم. (نفسه  
جامی).  
نه عیب تست که بیگانه وار میگذری  
کسی که زودگسل نیست دیر پیوند است.

نگیرد هیچکس در دامن محشر گریبان  
اگر دامان خود را جمع سازی غنچه وار اینجا.  
صائب.

|| به معنی لیاقت هم گفته اند همچو شاهوار و  
گوشوار یعنی لائق گوش. (برهان). شایسته و

۱- مؤلف مصراع اول را چنین تصحیح کرده اند:  
ای طلبکار طربها مر طرب را غمروار.  
۲- وار در گوشتوار ممکن است معنی بار باشد.  
(از یادداشت های مؤلف).

ما ملک وار مراورا یزیم و بخوریم.  
منوچهری.  
تا نگویند که بوالفضل صولی وار آمد و  
خویشتن را ستایش کردن گرفت. (تاریخ  
بیهقی چ غنی و فیاض ص ۶۰۲). اسکندر  
مردی بود که آتش وار سلطانی وی نیرو  
گرفت... و سپس خاکستر شد. (تاریخ بیهقی).

ستوروار بدین سان گذاشتم همه عمر  
دو چشم سوی جو و دل به خنبه و به جوال.  
؟ (از لغت فرس اسدی متعلق به کتابخانه  
نخجوانی).

دردا و حسرتا که مرا چرخ دزدوار  
بی آلت و سلاح بزد راه کاروان. ؟  
چنین هم بوم پیش تو بنده وار  
همی باشم و خوانت شهریار.

اسدی (گرشاسب نامه).  
به رخ دوزخی وار خوارند و زشت  
به آباد کشور چو خرم بهشت.  
اسدی (گرشاسب نامه).

ای دهن باز کرده ابله وار  
سخنان گفته همچو غوغ چغز. نجیبی.  
بر خواب و خور فتنه شدستند خرس وار  
تا چند گاه چنو نخورند و فرو مرند.

ناصر خسرو (دیوان ص ۱۲۹).  
ای طلبکار طربها مطربی را عمر وار  
چند جویی در سرای رنج و تیمار و تمب.  
ناصر خسرو.

اسکندر موی را پنهان کرد و جامه رسول وار  
پیوشید و با پنجاه سوار به نزدیک شهر یمن  
رسید. (اسکندر نامه نسخه خطی). به رسم  
مسردان پیامد عرب وار روی بر سر بسته.

(اسکندر نامه). بنگر که چگونه آشناوار اندر  
آمده است و بیگانه وار بیرون شده است.  
(محمد بن عمر رادویانی ترجمان البلاغه ص  
۹۵ س ۴). چه ملوک را نشاید که کاغذ بر سر  
زانو گیرند و دبیروار نشینند تا چیزی نویسند  
بلکه ایشان را گرد باید نشست و کاغذ معلق  
باید داشت. (نوروز نامه).

عجمی وار نشینم چو ببینم کز دور  
میخامد عربی وار پیوشیده سلب. سنائی.  
تا عقاب عدل او اندر هوا پرواز کرد  
از جهان سیمرخ وار آواره شد ظلم و فتن.

سوزنی.  
صبح وارم کافتابی در نهان آورده ام  
آفتابم کز دم عیسی نشان آورده ام. خاقانی.  
سلیمان وار آدمی و دیو در حضرتش سماطین  
خدمت خواهند کشید. (راحة الصدور).  
بازرگان به خانه مهتر طراران رفت و به طرفی  
خاموش متکروار بنشست. (سندبادنامه  
ص ۳۰۸). گرمادبان متحفص وار از شکاف  
در نظاره میکرد... از سر غضب بی ادب وار کار  
میگزارد... و صوفی وار پای افزار میگشاد.

نال دمیده بسان سوسن آزاد  
بنده بر آن نال نال وار نویده. عماره.  
که بس زار و خوارند و بیچاره وار  
دهید این سگان را بجان زینهار. فردوسی.  
چو چشمش بر آمد بر آن شهریار  
زمین را ببوسید بیچاره وار. فردوسی.  
فرستاده را پیش خود خواندی  
به نزدیکی تخت بنشاندی  
به ایوانش بردی فرستاده وار  
بیاراستی هر چه بودی به کار. فردوسی.  
گسی کردنش را فرستاده وار  
بیاراستی خلعت شهریار. فردوسی.  
بزد خشت بر سر پسر گیل وار  
گذشت و به دیگر سو افکند خوار. فردوسی.

سر تاجوار از تن پیلوار  
به خنجر جدا کرد و برگشت کار. فردوسی.  
دگر گفت شاه جهانیان من  
پدروار لرزنده بر جان من. فردوسی.  
منش بودمی پیش فرزندوار  
نخواندم من او را مگر شهریار. فردوسی.  
پسروار مهتر همی داشتش  
زمانی ز تیمار نگذاشتش. فردوسی.  
نباید که بر دست او زاروار  
شود کشته گرگین در این کارزار. فردوسی.  
سبک باش تا کار فرمایم  
سبک وار هر جای بستانم. منطقی رازی.  
هنوز طوف نکرده است و سر بر بنگشت  
چنانکه باید گرد جهان سکندر وار. فرخی.  
چنانکه مرد به دو دست چون نهادی در  
گشاده گشتی و تبری گشادی آرش وار. فرخی.

گوی خدای وحی فرستاد نزد او  
کازادوار بیخ بلا از جهان بکن. فرخی.  
چو تیغ گیرد بهرام دیس شورانگیز  
چو جام گیرد خورشیدوار زرافشان. فرخی.  
غزل رودکی وار نیکو بود  
غزل های من رودکی وار نیست. عنصری.  
عقیق وار شده است آن زمین ز بسکه ز خون  
بروی دشت و بیابان فرو شده است آغار. عنصری.  
بدان رسید که بر ما به زنده بودن ما  
خدای وار همی منتی نهد هر خس. عنصری.  
من از اول بهشتی وار بودم  
رخ من بود چون پیراهن حور. منوچهری.  
قوس قزح قوس وار عالم فردوس وار  
کیک مرالقیس وار کرد «قفا نیک» یاد. منوچهری.  
بنشین خورشیدوار می خور جمشیدوار  
فرخ و امیدوار چون پسر قبیاده. منوچهری.  
پیش از آن گیتی ما را بزند یا بخورد

لاقی مانند شاهوار، گوشوار و سزوار: (از آندراج). کلمه نسبت چون سوگوار، تقصیروار. (غیاث اللغات): سزوار او خلعتی شاهوار برآید از طوق و از گوشوار. نظامی. آنجا که در شاهوار است نهنگ مردم خوار است. (گلستان).

سپهرش به جایی رسانید کار که شد نامور لؤلؤ شاهوار. سعدی. هفته‌وار بجای هفته گانه این کلمه را بار اول من در جوانی در حبل‌المتین کلکته به این معنی دیدم و تعجب کردم. شاید از افغانستان یا پاکستان باشد و فعلاً تا حدی معمول است: روزنامه هفته‌وار، مجله ماهوار. (مؤلف) ۲. اقساط ماهوار که قلیل‌الاستعمال است. (مؤلف). به معنی هر. (مؤلف). به معنی صاحب و خداوند. (برهان) (آندراج) (جهانگیری). ور. آور. ناک. مند. گین. گن. (مؤلف). مانند امیدوار، عیال‌وار. راهوار: بنشین خورشیدوار می خور جمشیدوار فرخ و امیدوار چون پسر کعباد. منوچهری. گرت رغبت آید که انده خوری

کئی سوگواری و ماتم‌گری. نظامی. و آنکه بر عمرش استواری داد. نظامی. مرد بنا که آن نوازش دید وعده‌های امیدوار شنید. نظامی. شاید این وار با وار آذری از یک ریشه باشد. وار به آذری یعنی هست، وارلی یعنی دارنده، صاحب. (یادداشت مؤلف). مقدار همچو یک جامه‌وار و یک کلاه‌وار یعنی به قدر یک کلاه. (برهان) (آندراج) (از سروری) (ناظم الاطباء).

به دست‌وار؛ به اندازه یک و جب: از چرم ددان به دست‌واری بز ناف کشیده چون ازاری. نظامی. تیروار؛ تیرپر تاب. به مقدار بُرد یک تیر: آواز او از یک تیروار بکشید. (ذخیره خوارزمشاهی).

خانه‌وار؛ به اندازه یک خانه: خانه‌واری حصیر از شوشه زر کشیده افکنده و به در و لعل و پیروزه مرصع کرده. (چهارمقاله).

درم‌وار؛ به قدر یک درم: یک درم‌وار، دید نور سفید چون سمن در سواد سایه بید. (؟)

شکم‌وار؛ باندازه یک شکم غذا: هر کجا چون زمین شکم‌خوار است از زمین خورد او شکم‌وار است. نظامی. چرا از پی یک شکم‌وار تان گزاینده باید به هر سو عنان. نظامی.

قبضه‌وار؛ به قدر یک قبضه: قبضه‌واری شکر بر آن افزود

آن در آن شکر به یکجا سود. نظامی. - کلاه‌وار، کله‌وار؛ به قدر یک کلاه. هیچ قبایب نبرید آسمان تا دو کله‌وار نبرد از میان. نظامی. - گریبان‌وار. (یادداشت مؤلف). - میل‌وار.

نعره‌وار؛ مقدار مسافتی یا راهی که نعره از یکسوی آن بدیگر سوی تواند رسیدن. (یادداشت مؤلف).

|| بسیار و مکرر. (برهان). بار بسیار را گویند و اراها به معنی بسیارها باشد. (جهانگیری). || کرت و مرتبه چنانکه گویند یکوار و دووار یعنی یکمرتبه و دو مرتبه. (برهان). بدین معنی مرادف بار است. (از آندراج) (از جهانگیری). بار. لهجهای از بار است رجوع به بار شود. || جا. آوار مرکب از حرف نفی «ا» و «وار» به معنی جا. (از یادداشت مؤلف). هموار ۳. (از یادداشتهای مؤلف). و نیز در کلمات: کسی‌وار. نزاروار. وازوار. وزوار. اشکنوار. لش‌وار. بحروار به معنی جای است. (از یادداشتهای مؤلف). || وار در دشوار بدل خوار است. (یادداشت مؤلف). || پسوندی که افاده معنی نمیکند مانند یاروار به معنی یار. (یادداشت مؤلف). رجوع به یاروار شود. || عدد و شمار از مردم. (منتهی الارب). || سهم: خانه‌واری دو تومان. ده‌واری چهار قران. (یادداشت مؤلف). دختروار (ارث). پسروار (ارث). || بار. (از برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). مقداری که شتر یا خری یا ستر و نظیر آنها حمل توانند کرد: شتروار. پیلوار ۴. خروار. اشتروار. پشتوار:

زمصری و چینی و از پارسی همی‌رفت با او شتروار سی. فردوسی. پرکتان و قصب شد انبارش

زر به حنظل و قح و خز به خروارش. نظامی. درآمد درآورد نزدیک شاه

تلی پشت‌وار از سمور سیاه. نظامی. زر پیلوار از تو مقصود نیست

که پیل تو چون پیل محمود نیست. نظامی. گفت هزار و هفتصد استاد را شاگردی کردم و چند اشتروار کتاب حاصل کردم. (تذکره‌الاولیاء).

مرا غمی است شتروارها به حجره تن شتردلی نکم غم کجا و حجره من. کاتبی. اینک برای مزید استغافات قسمتی از ترکیبات پسوند «وار» را در معانی مختلف آن به ترتیب الفبا نقل میکنیم: آتش‌وار. آرش‌وار. آزادوار. آزاده‌وار. آسیاوار. آینه‌وار. ابروار. ابروی‌وار. ابله‌وار. ابلیس‌وار. ارتنگ‌وار. ارزنگ‌وار. ازدهاوار. اسپ‌وار. استروار. امیدوار. برادروار. برده‌وار. برق‌وار. بزرگوار. بنفشه‌وار. بنده‌وار. بهشت‌وار. بهشتی‌وار.

بهمه‌وار. بیچاره‌وار. بیخردوار. پدروار. پرستاروار. پرستنده‌وار. پرمش‌وار. پریوار. پسروار. پسلنگ‌وار. پیرزن‌وار. پیل‌وار. تاج‌وار. ترکوار. تیروار. جازوار. جامه‌وار. جمشیدوار. جوان‌وار. چرخ‌وار. حلقه‌وار. خانه‌وار. خراسانی‌وار. خروار. خلیل‌وار. خورشیدوار. دائره‌وار. دردوار. درم‌وار. درویش‌وار. دستوار. دلیروار. دوزخی‌وار. دوست‌وار. ذره‌وار. راه‌وار. رسول‌وار. رشته‌وار. رنگرزوار. راهوار. زاروار. زردشت‌وار. زرار. زمرردوار. زمین‌وار. زهوار. سالاروار. سالوک‌وار. سایه‌وار. سبک‌وار. سراسیمه‌وار. ستوروار. سزوار. سعدوار. سعدی‌وار. سکندروار. سلیمان‌وار. سوگواروار. سیم‌وار. شاه‌وار. شکم‌وار. شمع‌وار. شهوار. شیروار. صبح‌وار. صدفوار. عاجزوار. عجم‌وار. عجمی‌وار. عرب‌وار. عربی‌وار. عروس‌وار. عقیق‌وار. عیاروار. عیال‌وار. غافل‌وار. غنچه‌وار. غواص‌وار. فراش‌وار. فرغندوار. فرستاده‌وار. فرعون‌وار. فرغ‌نوار. فرهادوار. قلندروار. قلندری‌وار. قندیل‌وار. قوس‌وار. کرخ‌وار. کاهل‌وار. کلاه‌وار. کمان‌وار. گاورس‌وار. گستاخ‌وار. گوشوار. لشکری‌وار. مادوار. ماه‌وار. متنکروار. متفحص‌وار. متحیروار. مردوار. مرغوار. مگس‌وار. ملک‌وار. ملوک‌وار. مناقق‌وار. میل‌وار. میهمان‌وار. ناپا کوار. ناسازوار. ناهشیوار. نال‌وار.

- ۱- «وار» در سرگوار بیشتر افاده صاحب میکند، یعنی صاحب سوگ.
- ۲- «وار» را در این کلمه ممکن است پسوند نسبت‌گرفت یعنی منسوب به هفته، یا پسوند رسم و عادت‌گرفت یعنی هفتگی، یا به معنی نوبت‌گرفت، هفته‌ای یک نوبت.
- ۳- در یادداشت دیگری مؤلف بر این عقیده‌اند که هموار ممکن است هم‌بار باشد یعنی مساوی و برابر، همچنین در یادداشت دیگر چنین آمده: و بار در هموار بعض اوقات و در هم‌واره شاید صورتی از همه‌باره باشد به معنی پیوسته، باز در یادداشتی دیگر چنین آمده: وار در یکی از دو معنی هموار شاید به معنی بار و کرت باشد.
- ۴- وار در خروار و شتروار و پیل‌وار به معنی بار نیست، بلکه به معنی حد و اندازه قابل حمل است زیرا فردوسی هر دو را با هم می‌آورد: فرستاد سیصد شتروار بار از ایران بر قیصر نامدار. چنین هم شتروارها بار کرد از آن یک شتروار دینار کرد. فردوسی. یکی تاج پرگوهر شاهوار ز گسترده‌نی صد شتروار بار. پس وار به معنی اندازه و گونه است. (از یادداشتهای مؤلف).

نهره وار. وال وار. واله وار. وشی وار. هدف وار. هزبروار. هشیوار. هفته وار. هموار (هاموار). هوشوار. یاقوت وار. یوزوار. یوسف وار.

**وار.** (۱) رسم و عادت. (برهان) (جهانگیری): فرخ آنکس که وار خود بشناخت کار خود را به وار خود پرداخت.

جامی (از جهانگیری).  
|| طرز و روش. (غیاث). || انسوبت. (جهانگیری) (آندراج). زمان. دور. واره: وار آذر گذشت و شعله آن شعله لاله را زمان آمد. رجوع به واره شود. || دستور. (غیاث). || مهر و محبت. (برهان).

**وار.** (بخ) دهکده‌ای است از دهستان خوروق واقع در بخش حومه شهرستان خوی و در ۱۴ هزارگزی خوی و ۷ هزارگزی جاده شوسه خوی به سیه چشمه. در دامنه کوه واقع و منطقه‌ای معتدل است و ۹۵۵ تن سکنه دارد. آب آن از رود آند تأمین میشود و محصول آن غلات و توتون و زردآلو و کرچک و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و صنایع دستی آنها جاجیم بافی است. راه اربابرو دارد و در تابستان میتوان با اتومبیل به آنجا رفت. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**وار.** (بخ) نهری است سیلابی در فرانسه که از نواحی آلپ ماریتیم<sup>۲</sup> سرچشمه میگردد و پوزه تپیه را آبیاری میکند و به مدیترانه میریزد و ۱۳۵ هزار گز طول دارد.

**وار.** (بخ) ناحیه‌ای است در جنوب فرانسه و از پروانس<sup>۳</sup> استان جنوبی فرانسه و چند ولایت و شهرستان تولون مرکب است و ۴۱۳۰۰۰ تن سکنه دارد.

**وارآباد.** (بخ) دهکده‌ای است از تسوج خوزان قم این دیه را واربن میلاد بنا کرده است به نام خود. (تاریخ قم ص ۸۶ و ۱۱۵).

**وارام گگل.** [گک] (بخ) ۲ امیر ارمنی ناحیه شمکور (واقع در مغرب نهر کورا به قفقازیه). در زمان سلطان جلال‌الدین خوارزمشاه. وی را مورخین مسلمان بهرام گرجی و مورخین گرجی ووارام گاکل نوشته‌اند. او در موقعی که سلطان جلال‌الدین در عراق بود بر شهر گنجه تاخت و سبب آزار مردم مسلمان آن ناحیه گردید. سلطان پس از غلبه بر گرجیان به دفع او رفت و قلاع مستحکمه او مثل شکان<sup>۵</sup> و علی‌آباد را مسخر ساخت و قلعه کاک را نیز پس از سه ماه محاصره گرفت و به شهر کاغذوان (یا قاقزوان) در شمال ارس رفت و آنجا را نیز گرفت و بار دیگر گرجیان و متحدین ایشان را در نزدیکی پچی<sup>۶</sup> که از مستملکات آواک پسر ایوانی بود شکست داد. (از تاریخ مغول ج ۱ ص ۱۲۹ تألیف عباس اقبال).

**واران.** (۱) آرنج. مرفق. (ناظم الاطباء). وارن. (فرهنگ نظام). بندگاه زیر بازو و آرنج رجوع به وارن شود.

**واران.** (بخ) نامی که مورخان یونان به پادشاهان ایرانی که نامشان بهرام بوده است میداده‌اند. (قاموس الاعلام ترکی). کلمه بهرام در اوستا و رثرغن [وَرِغَن] بوده است که در پهلوی ورهران شده و بعدها بصورت وهرام و سپس بهرام درآمده و وارن صورتی از آن است.

**واران.** (بخ) قصبه‌ای است جزء دهستان جاسب از بخش دلیجان شهرستان محلات که در ۲۴ هزارگزی شمال خاوری دلیجان واقع شده است. ناحیه‌ای است کوهستانی سردسیر و دارای ۱۸۰۰ تن سکنه و ۸ رشته قنات میباشد. محصول آن غلات، سیب زمینی، گردو، بادام، انگور و زردآلو و شغل اهالی بیشتر زراعت و باغبانی و کرباس بافی است و صندوق پست دارد. هفته‌ای سه پست آن به دلیجان بوسیله پیک سوار حمل میشود. بهداشتی و پزشک و داروی دولتی و دبستان هم دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**واران.** (بخ) یاقوت گوید: از دهکده‌های تبریز است و در یک فرسنگی آن است. (از معجم البلدان).

**وارانچی.** (بخ) نام قصبه‌ای است جزء جواترود از بخش پاوه شهرستان سنندج واقع در ۴۰ هزارگزی مغرب پاوه بین رودخانه سیروان و رودخانه مسره خیل و در کنار مرز عراق. ناحیه‌ای است کوهستانی و گرمسیر و دارای ۷۵۵ تن سکنه. ۶۰ خانوار از طایفه ایناق جواترود در آن قشلاق می‌کنند. از آب چشمه مشروب می‌شود. محصول آنجا لبنیات و شغل اهالی گله‌داری است راه آن <sup>۷</sup>مستازرو و صعب العبور است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**واراندن.** [د] (مص مرکب) دفع کردن. دور کردن. بازراندن. (ناظم الاطباء). بازداشتن. (مؤلف): عاذلانسان از وغا واراندند تا چنین حیز و مخنت ماندند.

مولوی (مثنوی دفتر سوم ص ۵۸۰ سطر ۴۰۶۶).  
|| تعاقب کردن. || کشتن. زراعت کردن.  
|| برابر و هموار کردن. (ناظم الاطباء). دَب، واراندن و پزیریدن نبات.

**وارانی.** (ص نسبی) منسوب به واران از دهکده‌های تبریز. (از معجم البلدان).

**وارانی.** (بخ) مظفرین ابی‌الخیرین اسماعیل وارانی از مردم واران تبریز است وی در موصل نزد ابوالمظفر محمدبن علوان‌بن مهاجر و در بغداد نزد ابن فضلان فقه آموخته و او را تصنیفاتی است. (از معجم البلدان ذیل

واران).  
**واراهامیهیرا.** (بخ) ۸ از ریاضی‌دانان و منجمان هندی در قرن ششم میلادی. (تاریخ علوم عقلی دکتر صفا ص ۲۸).

**وارباس.** (بخ) از پادشاهان ماد بنا بر نوشته ماراپاس کاتینا مورخ ارمنستان و کتزیاس. (تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۲۱۶).

**وارپوا.** [ ] (بخ) ناحیتی خرد به دیلمان، از دیلم خاصه. (حدودالعالم ص ۱۴۸).

**وارتا.** (بخ) ۹ نهری است در لهستان از سلسله جبال کارپات سرچشمه میگردد و به طرف شمال جریان می‌یابد. از ایالت براندربورگ عبور می‌کند و در پایین فرانکفورت به رود ادرا<sup>۱۰</sup> می‌پیوندد و قسمت عمده آن برای کشتیرانی مناسب است و آن را ۷۱۸ هزار گز طول باشد.

**وارتابد.** [ب] (بخ) ۱۱ الیزه. لقب الیزه از مورخان ارمنستان است. وارتابد به معنی فاضل یا چنانکه امروز گویند دکتر است. مولد وارتابد معلوم نیست همیقدر میدانند که در جوانی در جزو سپاهیان وارتان سامی‌گونی بوده و وقایع جنگ او را یادداشت کرده و بعد در «تاریخ وارتانیان» گنجانده این جنگها با ایرانیان بوده است زیرا یزدگرد دوم میخواست ارمنستان به مذهب زرتشتی باقی بماند. معلوم است که نوشته‌های او هم اطلاعاتی راجع به تاریخ آن زمان ایران میدهد. (تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۹۸).

**وارتان.** (بخ) ۱۲ یکی از جاثلیقان (کاتولیک‌های) ارمنی که دوقوزخاتون زوجه هلا کوخان وی را به مشیری خویش برگزیده بود. هلا کوخان بر اثر نفوذ زوجه و امرای خود به تقویت عیسویان ایران که در آذربایجان بودند پرداخت. دوقوزخان و هلا کوبه انتخاب وارتان به مشیری خود و دلجویی از عیسویان در نظر ارامنه نجات دهنده شناخته شدند زیرا آنان از استیلائی مسلمین هیچگاه دل خوش نداشتند. (از تاریخ مغول ج ۱ ص ۱۹۸).

**وارتان.** (بخ) ۱۳ بردان. پسر بلاش اول پادشاه

1 - Var.  
2 - Alpes - Maritime.  
3 - Provence. 4 - Varam gagei.  
5 - Sagam.  
6 - Bejni = Pdchni.  
۷- در متن چنین است و گویا غلط چاپی است.  
8 - Varâhamihira.  
9 - Warta, Warthe.  
10 - Odra.  
11 - Elisée Vartabed.  
12 - Vartan. 13 - Vartan.

اشکانی که در قرن اول میلادی میزیسته است وی هنگامی که پیش پدرش بلاش و رومیان مذاکرات دوستانه‌ای جریان داشت بر ضد پدر قیام کرد و موجب شد که بلاش به سازش موقتی با رومیان تن در دهد. رومیان با آنکه از این جنگ خانگی اطلاع داشتند بر اثر شکستهایی که سابقاً از پارتها دیده بودند شرایط مذاکره را پذیرفتند. جنگ بلاش با وارثان سه سال طول کشید (از ۵۵ تا ۵۸ م.). کیفیات آن درست روشن نیست اینقدر هست که وارثان کشته شد. از این شاهزاده سکه‌هایی هم به دست آمده است که مربوط به سنوات ۵۵ تا ۵۸ م. میباشد. (از تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۲۴۳۴).

**وارثان.** (بخ) از سامی‌گونیان ارمنستان است الیزه وارثابد مورخ ارمنی در شمار سپاهیان وی بوده است و وقایع جنگهای او را با ایرانیان یادداشت کرده و در کتابی به نام «تاریخ وارثانیان» گنجانده است. (از تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۱۹۸).

**وارثاندو.** (بخ) دهسی است از دهستان ملکاری بخش سردشت شهرستان مهاباد واقع در هشت هزارگزی شمال غربی سردشت و هزار و پانصد گزی شمال راه ارباهرو بیوران به سردشت. ناحیه‌ای است کوهستانی و جنگلی با آب و هوای معتدل و سالم و دارای ۱۱۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول آنجا غلات و توتون و مازوج و کتیرا و شغل اهالی آن گله‌داری است. صنایع دستی اهالی گلیم بافی و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وارثانیان.** (بخ) نام سلسله‌ای از امرای مامگونی ارمنستان و شمال قفقاز که الیزه وارثابد مورخ ارمنی وقایع پادشاهی آنان را به رشته تحریر درآورده است. (تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۹۸). رجوع به وارثان و وارثابد شود.

**وارثگاه.** [ز] (ل) بامداد. صبح. [مشرق. (ناظم الاطباء) (شموری) (اشتینگاس)].

**وارث.** [ر] (ع ص) ارث‌بر. کسی که به او ارث میرسد. (از اقرب الموارد). آن که از کسی ارث می‌برد. میراث گیرنده. (غیاث) (ناظم الاطباء). مرده‌ریگ‌بر. مرده‌ریگ برنده. عقب. ج. ورثه. وراثت. وارثون.

خدا ی وارث بزم کیخسروی به بازوی تو پشت دولت قوی. نظامی. کسی کو خون فرزندی بریزد چو وارث باشد آن خون برنخیزد. نظامی. گویند وارثی بود او را در بخارا بمرد علماء بخارا آن مال را نگاه داشتند سفیان را خبر شد بخارا کرد اهل بخارا تا لب آب استقبال

کردند و به اعزاز تمام در بخارا بردند. (تذکره الاولیاء). تاجر کشتی شکسته و وارث با قلندران نشسته. (گلستان).

رد میراث سخت‌تر بودی وارثان راز مرگ خویشاوند.

سعدی (گلستان).  
|| تصاحب‌کننده منصب و مقام کسی پس از مرگ او:

امام زمان وارث مصطفی که یزدانش یار است و خلقتش عیال.

ناصر خسرو.  
کس نبرد نام وارثان پیمبر خلق نکوید که بود بوذر و سلمان.

ناصر خسرو.  
بهاء‌الدوله وارث ملک شد. (ترجمه تاریخ یمینی).

چنین گفت شوریده‌ای در عجم به کسری که ای وارث ملک جم.

سعدی (بوستان).  
این مژده مرا نیست بلکه دشمنان مراست یعنی وارثان مملکت را. (گلستان). || (بخ)

باقی پس از فناء خلق. (اقرب الموارد). یکی از صفات خدای تعالی. (مؤلف) (ناظم الاطباء). آن که باقی ماند پس از فناء خلق. (ناظم الاطباء). خداوند تبارک و تعالی. (مهدب لاسماء). || (ع ص) آن که از همه کس بیشتر عمر میکند. || آن که کارهای دیگری را مرتب می‌نماید. (ناظم الاطباء). آنکس را گویند که پرداخت و تیمار احوال کسی او نماید و در فکر آسودگی و سرانجام کار او کوشد. (آندراج). || خداوند. صاحب. (ناظم الاطباء). و نیز فرموده که وارث زمینیم و آنچه بر روی زمین است و بازگشت اهل زمین به سوی ما است. (تاریخ بهستی ج ادیب ص ۳۰۷).

— بی‌وارث: آن که کسی را ندارد که پس از مردن میراث وی بدو رسد. (ناظم الاطباء).  
— وارث تاج و نگین: کنایه از شاهزاده. (غیاث) (آندراج) (ناظم الاطباء).

— وارث داود: کنایه از سلیمان علیه‌السلام. (برهان) (آندراج). رجوع به سلیمان شود.

**وارث.** [ر] (بخ) (زیارت...) نام زیارت‌نامه‌ای در زیارت حضرت حسین بن علی علیه‌السلام. (مؤلف).

**وارث.** [ر] (بخ) از شاعران لاهور است و صاحب صحیح گلشن درباره‌ی وی چنین آرد: جواهر آبدار مضامین از خزینه‌ی خاطر برمی‌آورد و گویی از جوهریان سخن میراث همو برد. او راست:

الهی از کرم عنقا صفت گردان نشانم را  
همای قدس اگر جوید نیابد استخوانم را

زبانم را به وحدت آنچنان حد آشنا گردان که هفتاد و دو ملت آید و بوسد دهانم را. (تذکره صبح گلشن ص ۵۷۸).

برخاستن ما ز درش باعث ننگ است بگذار بجایی که نشستم نشستم.

(از تذکره صبح گلشن) (قاموس الاعلام ترکی).  
**وارث.** [ر] (بخ) شیخ محمد وارث الله آبادی که مرید خلیفه قطب‌الدین مصیب الله آبادی و همراه پیر خود به سال ۱۱۰۶ به حج رفت و پس از بازگشت در وطن خود گوشه‌نشین شد و در همانجا درگذشت. این ابیات از اوست:

چون غن‌دلیب گرچه بود ناله کار ما آگه نشد گلی ز غم روزگار ما  
بر چرخ رفت و تا سر دامان او نرفت گردی که شد بلند ز خاک مزار ما  
وارث ز فیض صحبت استاد من مصیب باری رسیده است بانجام کار ما.

**وارث‌آباد.** [ر] (بخ) دهی است از دهستان خان اندبیل بخش مرکزی شهرستان هروآباد که در ۱۴ هزارگزی جنوب غربی هروآباد و ۷ هزارگزی راه هروآباد به میانه واقع شده است. ناحیه‌ای است کوهستانی معتدل با ۱۲۷ تن سکنه که مذهب اهالی آن شیعه و لهجه آنان آذری است. از آب چشمه مشروب میشود و محصولش غلات و کدو و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وارث‌بن کعب.** [ر] (بخ) خروسی محمدی، متوفی در ۱۹۲ ه. ق. (مطابق ۸۰۸ م.) از ائمه‌ی اضاویه در عمان بود. وی نخستین کسی بود از بنی خروص که به امارت رسید. امامت او به سال ۱۷۹ ه. ق. بود. سیرتی نیکو داشت و در ایام وی هارون الرشید پسر عمش عیسی‌بن جعفر را برای حمله به عمان فرستاد که به دست سپاهیان وارث شکست یافت و اسیر گردید. (از اعلام زرکلی ج ۳).

**وارث شدن.** [ر] (بخ) (مص مرکب) میراث یافتن. (ناظم الاطباء). وارث گشتن. برنده‌ی مرده‌ریگ شدن.

**وارثی.** [ر] (ص نسبی) منسوب به وارث.  
**وارثی.** [ر] (بخ) اردبیلی. صاحب تذکره صبح گلشن درباره‌ی او چنین آرد: وارثی اردبیلی متروکات شعراء سلف را خلفی وارث بوده و دیار سخن را خامه‌ی سنجیده طرازش بکمال آسانی پیموده: از اوست:

وارثی را بارها گفتم که ترک عشق کن  
پند من نشنید چندانی که دشمن کام شد.  
بزندگیم کدام آرزو برآوردی  
که باز روز پسین نخل ماتم باشی.  
(از تذکره صبح گلشن ص ۵۷۹).

**وارثی.** [ر] [اِخ] سبزواری. شاعری بود  
فهمیده و سنجیده و در دور اکبری (اکبرشاه)  
بشهر دهلی رسیده.  
چو بیدردانه آهی میکشی ای وارثی هر دم  
تو عاشق نیستی بیهوده رسوا میکنی خود را.  
(از تذکره صبح گلشن).

**وارچین.** [اِخ] نام محلی کنار راه اصفهان  
به سلطان آباد میان عباس آباد و گردنه کوخ در  
۲۴۳۵۰ گزی اصفهان.

**وارخ.** [ز] [ا] تیر. [اَرنج] (ناظم الاطباء).  
این کلمه در این معنی ظاهرأ صحف ورنج  
باشد. [افعی] (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).  
[چلبیاسه] (ناظم الاطباء). [اشعاع نور].  
(اشتینگاس).

**وارخد.** [ز] (ص) کاهل. تنبل. (برهان)  
(آندراج). [گدا و مفلس]. (ناظم الاطباء).  
[مرد لوند را گویند. (جهانگیری)].

**وارد.** [ر] [ع ص] [ا] درآینده بر آب. رسنده  
به آب. (از اقرب الموارد). آینه بر آب و جز  
آن. (منتهی الارب). درآینده و آینه بر آب و  
جز آن. (آندراج). ج. واردین، وُرَاد. (منتهی  
الارب)؛ و تازیان مجره را به جوی تشبیه  
کرده اند و این ستارگان را به شترمرغانی که  
آمدند به آب خوردن. وزین قبل «نعام وارد»  
نام کردند، ای، آمده زیرا که برابر اینان چهار  
دیگر هست هم بر چهارسو نهاده ایشان را  
«نعام صادر» خوانند، ای، بازگشته. (التفهیم  
ص ۸۱۱).

با صادر و وارد نعام  
بلده دو سه دست کرده قایم. نظامی.  
[درآینده. (غیاث). آینه. آمده. داخل. مقابل  
صادر. (یادداشت مؤلف). رسیده شده. (ناظم  
الاطباء). فرودآینده. (کشف اصطلاحات  
الفنون): عافی، وارد، فرودآینده. (منتهی  
الارب). [مسافر که درآید. درآینده از سفر.  
(مؤلف) (از ناظم الاطباء):

ز بهر صادر و وارد پزند هر روزی  
هزار بخته مر او را همیشه در مطبخ.

سوزنی.  
احوال و کرامات و مقامات خواجه راز صادر  
و وارد بسیار شتودم. (انیس الطالبین بخاری  
نسخه خطی کتابخانه مؤلف ص ۱۲۸). [آگاه.  
مطلع. فلانی وارد است یا بسیار وارد است؛  
یعنی اطلاع بسیاری دارد. (یادداشت مؤلف).  
[اصحیح. به مورد: این اعتراض وارد است.  
(مؤلف).

— غیر وارد؛ بیمورد. بی اطلاع.

|| جایزه:

مکرها در کسب دنیا بارد است

مکرها در ترک دنیا وارد است. مولوی.

|| باجرات. (اقرب الموارد). دلیر و باجرات.

(ناظم الاطباء). شجاع. (اقرب الموارد).

|| طویل. (از اقرب الموارد) (المنجد). [رجل

وارد الشفة؛ مردی آویخته لب. (مهذب

الاسماء). [سابق. پیشی جوینده. (اقرب

الموارد) (منتهی الارب). [پیش آینده. (ناظم

الاطباء). قادم. [قاصد و پیک. (غیاث)

(آندراج) (ناظم الاطباء). آورنده خیر. (ناظم

الاطباء). [شخصی که پیش از کاروان آید و

اسباب و رخت مهیا کند. (آندراج). [اقرب

المسوارد). راه در میانه راه. [اموی دراز و

فیروشته. (منتهی الارب). سوی طویل و

اوژان. شعر وارد؛ یعنی یرد الکفل بطوله،

کقوله، علی الممتین منها وارد. [مرد دراز

نوک بینی. فلان وارد الارنبه؛ یعنی بینی او

دراز است. (اقرب الموارد). [از نظر عرفانی

وارد عبارت است از معانی که به دل حلول

کند. (از تاریخ تصوف دکتر غنی). در اصطلاح

تصوف آنچه بدون جهد بنده بر دل وی نازل

شود. (از کشف اصطلاحات الفنون). خواطر

پسندیده ای که من غیر عمد بر دل میگردد و

مطلقاً هر چیزی که بر دل میگردد. هر معنی

غیبی که من غیر عمد بر دل بنده میگردد.

(تعریفات جرجانی از تاریخ تصوف دکتر

غنی). عبارت از چیزی است که بر قلوب

درآید و به عبارت دیگر از جمله خواطر

محموده است که بدون تعمد بنده بر دلها گذرد

و آن سخنی است که بنده آن را بی واسطه آواز

درمی یابد. وارد گاهی از جانب حق است و

گاه از جانب علم. وارد گاه سرور و گاه هم

آیند گاهی قبض است و گاه بسط. در کشف

اصطلاحات الفنون آنچه از معانی که بدون

کسب بنده بر دل درآید وارد نامیده شده است.

در مصباح آمده است که واردات یا صحیح اند

و یا فاسد که در صورت اخیر مورد اعتماد

نمی باشند. وارد صحیح هم یا الهی است که

متعلق به علوم و معارف است و یا ملکی و

روحانی که برانگیزنده طاعات است و الهام

نام دارد. و وارد فاسد یا نفسانی و عبارت از

چیزی است که در آن حظ نفس و لذت باشد و

هاجس نامیده میشود و یا شیطانی است که

موجب معصیت است و وسواس نام دارد. پس

واردات یا ملکی هستند و یا رحمانی و یا

شیطانی. (از فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف

سیدجعفر سجادی):

از تو روحانی ترم در پیش دل

نگذرد شبهای خلوت واردی. سعدی.

**وارد.** [ر] [اِخ] (شیخ محمدی...) زادگاهش

پتیاله هند و شاعری تیزفهم و نکته سنج بود و  
خواهرزاده نورالعین واقف است و در جوانی  
درگذشت. این ابیات از اوست:

در چمن دوش بیاد تو قیامت میگرد

ناله بلبل و فریاد من وزاری دل.

گریمن دشمن جانی است دلم

چه کنم یار فلانی است دلم.

(از تذکره صبح گلشن).

**وارد آمدن.** [ر] [م د] (مص مرکب) فرود

آمدن. وارد شدن.

— وارد آمدن ضربه بر چیزی؛ زده شدن ضربه

بر آن.

**وارد آوردن.** [ر] [و د] (مص مرکب) فرود

آوردن. وارد ساختن.

— وارد آوردن ضربه بر چیزی؛ زدن ضربه بر

آن.

**واردات.** [ر] [ع ص] [ا] ج وارده و وارد.

رجوع به وارده و وارد شود. [اصطلاحی

است اقتصادی در برابر صادرات یعنی

کالاهایی که از ممالک دیگر به کشور آید.

متاعی که از خارج کشور آرند. هر چیزی که

از خاراج داخل گردد. (ناظم الاطباء).

[حاصل و محصول. خراج و آنچه در خزانه

دولت داخل گردد. [سرگذشت و اتفاق و

واقعات و حادثات. (ناظم الاطباء). [از نظر

عرفانی آنچه در دل صوفی درآید از اموری

که بر دیگران پوشیده است. (از یادداشتهای

مؤلف):

گشاید دری بر دل از واردات

فشاند سر دست بر کائنات.

سعدی (بوستان).

رجوع به وارد شود.

**واردات.** [ر] [اِخ] (یوم...) وقعه ای است

بین بکر و تغلب و در آن بحیرین الحارث بن

عیادین مَرَّة کشته شد و مهلهل درباره آن گفته

است:

ألیتنا بذی حُسم انیری

إذا انت انتقضت فلاتحوری

فان یک بالذنائب طال لیلی

فقد ابکی من اللیل القصیر

فانی قد ترکت بواردات

بحیراً فی دم مثل العبیر.

هتکتُ به بیوت بنی عباد

و بعض النشم اشفی للصدور

و این مقبل آورده است.

و نحن القائدون بواردات

ضیاب الموت حتی ینجلینا. (معجم البلدان).

و رجوع به مجمع الامثال میدانی و عقدالفرید

ج ۶ ص ۷۴ شود.

**واردات.** [ر] [اِخ] جسایی است. (منتهی

الارب). موضعی است در جانب چپ مکه

هنگام رفتن به آنجا. (تاج العروس). معجم



البلدان ابو عبید السکونی گفته است: **وَرْدَان** چپ و سمیرا و واردات در راست آن قرار دارند و همه آنها دارای درخت سمر است و وجه تسمیه سمیرا، هم به این مناسبت است. (از معجم البلدان).

**واردار.** (اخ) نهری است در بالکان که قسمتی از یوگسلاوی و یونان را آبیاری می‌کند و به دریای اژه میریزد و ۳۴۰ هزار گز طول دارد.

**واردان.** (ا) جوال و غرار. (ناظم الاطباء) (شعوری). (اوردنه. ناظم الاطباء). واردن. رجوع به وردنه شود.

**واردالشعر.** (رِ دُش ش) [ع ص مرکب] درازمو. (مذهب الاسماء).

**واردالشفه.** (رِ دُش ش ف) [ع ص مرکب] آویخته لب. (از مذهب الاسماء).

**وارد ساختن.** (رِ ت) [مص مرکب] وارد کردن. وارد آوردن. فرود آوردن. (از معجم البلدان). آگاهانیدن. واقف ساختن.

**وارد شدن.** (رِ ش د) [مص مرکب] رسیدن. (ناظم الاطباء). واصل شدن. اندرآمدن. در آمدن. ورود کردن. فروشدن. داخل گشتن. (از یادداشتهای مؤلف). داخل شدن. (از معجم البلدان). (فرود آمدن. وارد آمدن ضربه و جز آن).

**وارد کردن.** (رِ ک د) [مص مرکب] در آوردن. داخل کردن به جایی. داخل کردن کالا و جز آن. مقابل صادر کردن. (از معجم البلدان). (افرود آوردن. وارد ساختن ضربه و جز آن به چیزی. (ایراد کردن. (از یادداشتهای مؤلف).

**واردگشتن.** (رِ گ ت) [مص مرکب] در آمدن. (یادداشت مؤلف). داخل شدن. ورود. وارد شدن. (از معجم البلدان). واقف گشتن. به رموز کاری آشنا شدن. و رجوع به وارد شدن شود.

**واردن.** (د) (ا) واردان. وردنه. چوبی است که دو سر آن باریک و میان گنده می‌باشد و خمیر نان را بدان پهن سازند و عربان ثوینا می‌گویند. (از برهان) (از آندندراج). وردنه چوبی که بدان خمیر نان را پهن کنند. (ناظم الاطباء). (قابله و ماماچه. ناظم الاطباء). واردن.

**واردۀ.** (رِ د) [ع ص] مؤنث وارد. رجوع به وارد شود. (ا) گروه فرودآنده بر آب. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (تاج العروس). (از راه در میانه راه. منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جاده. (اقراب الموارد). (شاهراه. ناظم الاطباء). (اخ) چهار ستاره از هشت کوبک نعمان واقع در کهکشان. (تاج العروس). رجوع به وارد در این معنی شود. (آویزان. آویخته: شفته وارد؛ لب او آویزان است. (از اقراب

الموارد). شجره واردۀ اغصانه؛ درختی که شاخه‌هایش آویزان است. (از اقراب الموارد). **واردۀ.** (رِ د) [اخ] شهری است. (منتهی الارب). منزلی است در راه شام به مصر در وسط ریگزار از توابع حفار، بازار و مسجدی دارد. در قدیم شهری بوده و بازار و جامع و خندقهایی داشته است که بعدها خراب گشته. (از معجم البلدان).

**وارده‌سرا.** (رِ د س) [اخ] دهکده‌ای است از دهستان اسالم بخش مرکزی شهرستان طالش. در ۱۲ هزارگزی جنوب هشت پر و ۲ هزارگزی راه شوسه بندر انزلی به آستارا واقع و دارای جلگه و جنگل است. ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و دارای ۹۰ تن سکنه و مذهب اهالی شیعه و سنی و زبانشان لهجه طالشی و ترکی و فارسی است. رودخانه مجلیه دارد و محصولات آنجا برنج و لبنیات است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**واردین.** (ا) واردن. قابله. ماماچه. (ناظم الاطباء) (شعوری). و رجوع به واردن شود. **وارزدن.** (رِ د) [مص مرکب] (... آتش) زبانه کشیدن آتش. لهیب زبانه زدن آتش و جز آن. گرازه کشیدن. (یادداشت مؤلف).

**وارس.** (رِ ا ع ص) بزرگ زرد. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). برگ زرد شونده. (آندندراج).

**وارسن.** (رِ ا) (پسوند) در ترکیب ذیل وارس به معنی مننش و «وار» است: شاه‌وارس به معنی شاه‌ممنش، شاه‌وار. (یادداشت مؤلف).

**وارستادن.** (رِ د) [مص مرکب] بلند شدن و برخاستن. (ناظم الاطباء) (اشتنگاس). ایستادن. (اشتنگاس). اما چنین می‌نماید که مصحف و ایستادن باشد. رجوع به واستادن شود.

**وارستگی.** (رِ ت / ت) [حامص مرکب] حالت و چگونگی وارسته. آزادگی. (غیاث اللغات) (آندندراج). زهایی. آزادی. (ناظم الاطباء). فارخ‌البالی. (غیاث اللغات) (آندندراج). فراغت بال. (ناظم الاطباء):

تو خاقتی که بتاراج امتحان رفتی  
ز گرد کوره وارستگی طلب اکسیر.

خاقانی (دیوان ج عبدالرسولی، ص ۷۹۳). پس از وارستگیها بیشتر گرفتارش جو صیدی جست، صیادش زاول سخت تر گیرد. (افروتنی. خضوع. تواضع. ناظم الاطباء).

**وارستن.** (رِ ت) [مص مرکب] وارهدین. رها شدن. خلاص یافتن. آزاد شدن. رستن:

سلاح من ار با منستی کنون  
بر و یال تو کردم غرق خون  
به تیغ نبرد ترا خستمی  
وزین گفت بیهوده وارستمی. فردوسی.

دست و پای زدم در نگرفت  
پشت پای زدم و وارستم. ابن‌یمین.  
رجوع به رستن و وارهدین شود.

**وارسته.** (رِ ت / ت) [ن مص مرکب] رهایی یافته. رسته. (ناظم الاطباء). آزاد. (غیاث) (آندندراج). آزاد شده. (ناظم الاطباء). آزاد. عاتق. طلق. (فارخ‌البالی. غیاث) (آندندراج) (ناظم الاطباء). (امجازاً آنکه علائق دنیوی را ترک گفته. بی‌اعتنا به مال دنیا. (مؤلف). درویش.

**وارسته.** (رِ ت) [اخ] صاحب تذکره صبح گلشن درباره وی چنین آرد: نواب حفیظ خان دهلوی به معاضدت نواب عبدالصمد خان، بازویش قوی بود. دلم قربان زخم ناوک او که صیاد من آن ابرو کمان است.

(تذکره صبح گلشن چ هند ص ۵۸۰). **وارسته.** (رِ ت) [اخ] (ملا... صاحب تذکره نصرآبادی آرد: اصلش از ایل چگنی است.

امام قلبی بیک نام داشت خیالش از نظم غربت داشت مدتها در هند بود. سفر بسیار کرده و شعر بسیار گفته و سوانح سفر خویش را نوشته بود سپس به اصفهان آمده و در اوایل جلوس شاه‌عباس ثانی در مجلس راه یافته. و بر سبیل مضحکه به امیر مظفر ترک گفتگوهای درشت نموده. بعد از آن به یزد رفته در آنجا زبان به هجو میرزا مظفر گشوده و مثنوی نمکینی در آن باب گفته و پس از آن به اصفهان دلالی زغال و هیمة میدان کهنه را به وظیفه خود گذرانیده و در سنه ۱۰۲۵ فوت شد. از اشعارش این است:

ای ز آتش عذار تو گلها شراره‌ها  
چشم ترا فریب و فسون از اشاره‌ها

از بس که چرخ کشتی دریادلان شکست  
این بحر یک سفینه شد از تخته پاره‌ها.

به سنگ کم ترازوی کرم را سر فرو ناید  
من از بهر همین بر دوش دارم کوه عصیان را.

آنکه بر جستیم و کم دیدیم در کار است نیست  
نیست در معنی بجز انسان که بسیار است و نیست.

چشمی که افتد از گل روی به روی گل  
پای برهنه‌ای است که بر خار میرود.

بر ماست متنی همه کس را چرا که ما  
ممنون آن کسیم که ممنون آن نه‌ایم.

در مدح ذوالفقارخان بیک لر بیگی قندهار  
گفته‌است:

ای شأن حیدری ز نشان تو آشکار  
نام تو در نبرد کند کار ذوالفقار.

شاه را در کف او جوهر اقبال بلند  
ذوالفقار است به دست علی عمرانی.

در مدح محمدقلی سلیم گفته‌است:  
دخلی که نکردی به کلام الله است  
بیتی که نبرده‌ای تو بیت الله است.

(از تذکره نصرآبادی ص ۱۳۳۵) و رجوع به مجمع الفصاح ج ۲ ص ۵۱ و آتشکده ص ۲۳ شود.

**وارسته.** [ز ت] (لخ) شیخ قاسم نام داشت. صاحب تذکره صبح گلشن درباره وی چنین آرد: در گل زمین سخن تخم ریاحین نکات میکاشت از خاک هندوستان سرکشیده و عمرش در فرخ آباد به وارستگی بسر گردیده است. او راست:

کی احتراز ز چشمت دل خراب کند  
چگونه مست ز میخانه اجنتاب کند  
دمی که زینت زین میسوی ز غایت شوق  
به پای بوس تو قالب تهی رکاب کند.

(تذکره صبح گلشن).

**وارسته.** [ز ت] (لخ) وارسته لاهوری سیالکوٹی نامش تل<sup>۱</sup> است و برای تحقیق اصطلاحات فارسی به سرزمین ایران قدم گذاشت و سی سال در آنجا بود و کتاب مصطلحات الشعرا و صفحات کائنات را به کمال تفتیح و تهذیب تألیف نمود و با شیخ محمدعلی حزین لاهیجی محبتی داشت بنابراین رحیم الشیاطین را در جواب تنبیه الفناطین خان آرزو نگاشت، میرزا محمدحسن قتل نبره او بود و آهنگ سخن بدین سان میسرود:

دل ز زلفش مشک چین دارد هوس  
این پریشان بند بر مو بسته است.

سرود در رقص است و قمری مست و دستافشان چنار  
وقت بشکن بشکن توبه است ساقی می بیار.

رباعی:

از سیرت نواب ز ما میرسی  
داند همه کس تو از کجا میرسی  
دانی که لثم است و خسیس است و بغیل  
بینی ده و فرسنگ چرا میرسی.

(تذکره صبح گلشن).

**وارسوویه.** [ی] (لخ) تلفظی از ورشو. وارشووه پایتخت لهستان. رجوع به ورشو شود.

**وارسی.** [ز] (حماص مرکب) بازرسی. سرکشی. تفتیش. به معنی سرکشی و بازدید است بر کارهای سپرده به خود یا بر کارهایی که خود به دیگری سپرده. (از فرهنگ ترکنازان). رسیدگی کردن به چیزی یا به کاری. ممیزی. رسیدگی و دقت و غوررسی. (ناظم الاطباء).

**وارسیدن.** [ز / ر د] (مص مرکب) تحقیق. تفتیش. واریسی کردن. رسیدگی کردن. یا دقت آگاهی حاصل کردن. (ناظم الاطباء): مثل حارس میزنی وارس. (از یادداشتهای مؤلف) || دریافتن. (ناظم الاطباء). || بازرسیدن. (ناظم الاطباء). || آرسیدن:

آه اگر دست دل من به تمنا نرسد

یا دل از چنبر عشق تو به من وانرسد.

سعدی.

**وارسیده.** [ز / ر د / د] (نصف مرکب) بازرسیده. || آرسیده. || واریسی شده. تحقیق شده. بازرسی شده. رجوع به واریسیدن شود.

**وارسی کردن.** [ز / ر ک د] (مصص مرکب) رسیدگی کردن و بطور دقیق آگاهی حاصل کردن. (از ناظم الاطباء). تحقیق. تفتیش کردن. نیک تفتیش کردن. تجسس. تفحص کردن. پژوهش کردن. (از یادداشتهای مؤلف).

**وارش.** [ر] (ع ص) مهمان ناخوانده. (از اقرب الموارد). ناخوانده بر طعام کسی آینده. (منتهی الارب) (آندراج). آن که ناخوانده بر طعام کسی آید. (ناظم الاطباء).

**وارشو.** [ش] (لخ) تلفظی از ورشو، پایتخت لهستان. رجوع به ورشو و قاموس الاعلام ترکی شود.

**وارشیداه کنان.** [ز ک] (ق مرکب)<sup>۲</sup>  
وارشیدا گویان:

پای ناخوانده رسید و نفر مویه گران

وارشیداه کنان راه نفر بگشایید. خاقانی.

**وارطوه.** [ ] (لخ) ناحیه‌ای است در ولایت بتلیس (در ترکیه) که در منتهای شمال شرقی سنجاق «موش» قرار دارد. از مشرق به بولاق، از جنوب به «موش»، از مغرب به کنج، و از شمال به ارزروم محدود است. وارطوه، مرکب از ۲ ناحیه و ۸۹ قریه است. سکنه آن ۱۶۹۹۴ تن است. محصول مهم آن گندم، جو، ارزن، عدس، نخود و جز آنهاست و محصول چهای نیز دارد. آبهای گوارا و همچنین آبهای معدنی نیز در آنجا فراوان است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**وارغ.** [ز / ر] (ل) برغ است و آن بندی باشد که در پیش آب از چوب و گل بپندند. (برهان) (آندراج) (از جهانگیری) (انجمن آرا). ورغ. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). || خندقی که در جلو دشمن بپندند. (ناظم الاطباء). || الحیم را گویند و آن چیزی باشد که طلا و نقره و امثال آن را بدان پیوند کنند. (برهان) (از ناظم الاطباء). || آنچه تا ک را بر آن بپندند. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). || چوب‌بند و چفت انگور را نیز گفته‌اند. (از برهان). داربست و چفته و وادیج. (ناظم الاطباء). || آنسجه از درخت خرما برند. (آندراج). || گلیم<sup>۵</sup>. پلاس: شبانگه همانروز بود که فرمودند امشب آن شب است که وارغ در گردن اندازیم و درخواست کنیم چون بامداد آن ظالمان از گرد حصار بخارا به زودی برفتند و اهل بخارا خلاصی یافتند. (انیس الطالبین بخاری ص ۱۱۹).

**وارغ.** [ز] (ل) آروغ. (ناظم الاطباء).

**وارغن.** [غ] (ل) نام مرغی است شکاری در زبان اوستا آقای پورداود آرد: میتوان بی‌تردید جزء اول واژه وارغن را به معنی بال گرفت و جزء دوم را از مصدر گن<sup>۶</sup> یا جن که در فارسی زدن گوئیم. بنابراین وارغن لفظاً یعنی بالزن. اگر در اوستا و فرس هخامنشی کلمه بال بجا مانده بود بایستی وار<sup>۸</sup> باشد هرچند که مفهوم آن با مفهوم کلمه بال فارسی فرق دارد، و به معنی موی دم اسب است. آیا این پرند با این نام همان مرغ شکاری عقاب است که با این عنوان خوانده شده یا مرغ شکاری دیگری است از جنس عقاب؟ آنچه‌آنکه در خود اوستا این پرند تعریف شده و قرائتی که موجود است وارغن باید نام دیگری از مرغ «سن» باشد و این در خود اوستا در نام جانوران نظیر دارد چنانکه وژ<sup>۷</sup> خاریشت با دو نام یاد گردیده و از برای خروس هم دو نام آورده شده است و جز آن. اما واژه بالوان در زبان کردی می‌رساند که وارغن اوستائی نام یکی از مرغان شکاری است از جنس عقاب و آن را از تیره سیاه چشمان شمارند چنانکه خود عقاب از این تیره است. (فرهنگ ایران باستان ص ۳۰۵). به عقیده هر تفسلف بالهای پرنده موسوم به وارغن<sup>۹</sup>، مظهر خدای پیروزی و رشغن میباشد. این مرغ به عقیده بنونیست باز با شاهین است. (ایران در زمان ساسانیان ص ۲۵۴).

**وارف.** [ر] (ع ص) باطراوت. تازه. نبات وارف: ای ناضر. (اقرب الموارد). || بسیارسبز، نیک‌سبز و گولانده. (آندراج) (از منتهی الارب). نبات وارف: گیاه گوالیده نیک سبز شده. (ناظم الاطباء). || افراخ. (از مذهب الاسماء). وسیع. متسع. ظل وارف: یعنی ممتد. (از اقرب الموارد).

**وارف.** [ر] (ل) بادزن. مروحه. (ناظم الاطباء). بادبزن. || هر چیز انباشته از کاه. (ناظم الاطباء). || هر چیز برآمده. (از ناظم الاطباء).

**وارفتگی.** [ز ت / ت] (حماص مرکب) حالت و چگونگی وارفته. مضمحل شدن. (غیاث از چراغ هدایت) (آندراج). اضمحلال. (ناظم الاطباء). || گداز یافتن.

۱- با «ت» هندی.

2 - Varsovie, Warszawa.

3 - Varsovie, Warszawa.

۴- از: وا + ورشیده کنان. و رجوع به وا شود.

۵- اینکه برهان وارغ را به معنی لحیم آورده است می‌توان تصور کرد شاید که لحیم مصحف گلیم باشد. (یادداشت مؤلف).

6 - Vareghan. 7 - gan.

8 - vâr. 9 - vâreghna.

(غیاث، از چسراغ هدایت) (آنندراج) گداختگی. (ناظم الاطباء). و رجوع به وارفتن شود.

**وارفتن.** [رَ ت] (مص مرکب) متحیر شدن. (آنندراج). تعجب کردن. سست شدن از یأس. بکلی نومید شدن. مبهوت و مأیوس شدن. (از یادداشت‌های مؤلف). اضمحل و از هم پاشیده شدن. متلاشی گشتن. (ناظم الاطباء). بشدت ذوب شدن. آب شدن. از هم جدا شدن اجزاء چیزی در آب و غیره. از یکدیگر باز شدن. مقابل بستن: کوفته‌ها وارفته است، متلاشی شده. (یادداشت مؤلف). اگر گردش کردن و سیر نمودن. (ناظم الاطباء). باز رفتن. دوباره رفتن:

زندگانی آشتی دشمنان  
مرگ وارفتن به اصل خویش دان.  
مولوی.

آن شعاعی بود بر دیوارشان  
جانب خورشید وارفت آن نشان.

مولوی (دفتر سوم مثنوی ج بروخیم ص ۴۰۸).

گفت برخیزم همانجا واروم  
کافر ارگشتم دگر ره بگروم.

مولوی (دفتر سوم مثنوی ج بروخیم ص ۵۶۱).

واروم آنجا بیفتم پیش او  
پیش آن صدر نکواندیش او.

مولوی (دفتر سوم مثنوی ج بروخیم ص ۵۶۱).

اگر گشتن. بازگشتن:

کاروان دائم زگردون میرسد  
تا تجارت میکند وامیرود.

مولوی (دفتر سوم مثنوی ج بروخیم ص ۵۸۸).

ارفتن: تدجی؛ وارفتن به هر طرف. ابلنقع الکرکب؛ وارفتن آندوه. (منتهی الارب).

**وارفته.** [رَ ت / ت] (ان-مص مرکب) مضمحل. اضمحلال شده. (ناظم الاطباء). ادر تداول زنان سست و بی نیروی کار و بی فکر و جز آن: خاله وارفته. (از یادداشت‌های مؤلف). شل و ول. بی دست و پا. بی سر و زبان. بی جریزه. و رجوع به وارفتن شود. اگداخته. (ناظم الاطباء).

**وارفو.** (اخ) نام موضعی است به مازندران سر راه امل به ساری. مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۲۲ بخش انگلیسی).

**وارق.** [ر] [ع] (ص) پربرگ. (المنجد). بابرگ. (ناظم الاطباء). درخت پربرگ. (از اقرب الموارد). خوشبرگ. (المنجد). و رجوع به وارقه شود.

**وارقه.** [ر] [ق] [ع] (ص) درخت سبزی که دارای برگهای زیبایی است. (از اقرب الموارد). درخت خوش سبز برگ. (منتهی الارب) (آنندراج). درخت خوش منظری که دارای برگهای سبز باشد. (ناظم الاطباء).

**وارک.** [ر] [ع] (ا) جایی که سوار پای خود را

بر آن گذارد، و وارکه با تاء نیز آمده است. (از اقرب الموارد). جایی که راکب پای خود را گذارد از پالان. (منتهی الارب) (آنندراج). وارکه.

**وارک.** [ز] [اخ] (دهی) است از دهستان کریت در بخش پایی شهرستان خرم‌آباد. در ۴۵ هزارگزی غرب سپید دشت و ۳۰ هزارگزی شمال غربی ایستگاه کشور واقع شده است. نقطه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۶۰ تن سکنه. اهالی آن از چشمه استفاده میکنند. محصولات آنجا غلات، تریاک و لبنیات و شغل مردم زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وارکار.** (ا) پالیز. فالیز. و زمینی که در آن خربزه و هندوانه و جز آن کشته‌اند. (ناظم الاطباء). ا یک قطعه از باغ و خانه محقر. (ناظم الاطباء). رجوع به وارکار شود. ا گیاهی که ساقه آن افزارخته و راست نباشد مانند خیار و خربزه و کدو و هندوانه و جز آن. (ناظم الاطباء). ظاهراً صورتی از ورکار است. رجوع به ورکار شود. ا ارزستان. (ناظم الاطباء).

**وارکان.** (اخ) از دهکده‌های وزواه. (تاریخ قم ص ۱۴۰).

**وارکه.** [ر] [ع] (ا) وارک. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وارک شود.

**وارکه.** [ ] [ ] (اخ) نام موضعی است در آسیای غربی که تی‌ر و نفتوس انگلیسی دو شهر قدیم از سومر «اور» و «ارخ» را از زیر تپه‌های آن کشف کردند. (تاریخ ایران باستان ص ۵۴).

**وارگ.** [ر] [اخ] ا قبیله‌ای است در اسکانندیناو، آنان در نیمه دوم قرن نهم میلادی به داخل روسیه نفوذ کردند و فنلاندیها و اسلاوهای با مطیع خویش ساختند. رئیس آنان روزیگ لقب دوک کبیر<sup>۳</sup> را یافت و دولتی تأسیس کرد. رجوع به قاموس الاعلام ترکی شود.

**وارگار.** (ا) وارکار. کلبه چوبینی که محل محافظت پالیز و باغ است. (شعوری ج ۲ ص ۴۱۴). و رجوع به وارکار شود.

**وارگ پهنه.** [پ] [ن] [ن] (اخ) ده کوچکی است از دهستان موگونی در بخش آخوره شهرستان فریدن که در ۳۸ هزارگزی شمال غربی آخوره واقع شده است و دارای ۶۶ تن سکنه میباشد. لهجه اهالی آن لری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**وارگه.** [گ] [اخ] (دهی) است از دهستان آسمان‌آباد بخش شیروان چرداول از شهرستان ایلام که در ۳۱ هزارگزی شمال غربی چرداول و کنار راه اتومبیل‌رو چرداول به ایلام واقع است. ناحیه‌ای است کوهستانی،

سردسیر و دارای ۵۰۰ تن سکنه. آب آنجا از چشمه و چاه است. محصولات آن غلات و حبوبات و لبنیات میباشد. و شغل اهالی زراعت و گسله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وارم.** [ر] [ع] (ص) باد کرده از مرض. ورم کرده از بیماری. (از اقرب الموارد). آماس کننده و آماسیده. (ناظم الاطباء). پف کرده. ورم کرده. متورم. ا آماس دردناک و موجع. (ناظم الاطباء). اشجر وارم؛ یعنی بسیار و انبوه. (از تاج العروس).

**وارموک.** (ا) به لغت تنکابن قنقد است. (تحفة حکیم مؤمن).

**وارموند.** [م] [اخ] نام ناشری که در ۱۸۸۹ م. نمایهای میرزا جعفر قراچه‌داغی را در وین و لایپزیک به طبع رسانید. (تاریخ ادبیات ایران ادوارد براون ج ۴ ترجمه رشید یاسمی ص ۳۱۰).

**وارمه.** [ر] [ع] (ص) مؤنث وارم. رجوع به وارم شود.

**وارمی.** (اخ) دهی است کوچک از دهستان وردیمه سورتریجی بخش چهاردانگه شهرستان ساری که در ۴۵ هزارگزی شمال غربی کیاسه واقع شده و دارای ۳۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**وارمین.** (اخ) نام شهری در ری که ورام یا ورامین نیز گویند. (ناظم الاطباء). ظاهراً صورتی از نام ورامین است. رجوع به ورامین شود.

**وارن.** [ز] [ر] (ا) آرنج را گویند که بندگان ساعد و بازوست و به عربی مرفق خوانند. (برهان). آرنج باشد. (جهانگیری). وارنج. (ناظم الاطباء). بند میان پیش دست و بازو. (صحاح الفرس):

زمانی دست کرده جفت رخسار

زمانی جفت زانو کرده وارن.

آغاجی (از صحاح الفرس).  
الارتفاع؛ بر وارن تکیه کردن. (تاج المصادر بیهقی) (مصادر زوزنی).

**وارن.** [ز] (ص) مخفف وارون که بازگونه باشد و به عربی عکس گویند. (برهان). وارون. بازگونه. زیر و زیر. (ناظم الاطباء). ا نحس و شوم و بازگونه. (از یادداشت مؤلف).

**وارن.** [ر] [اخ] هوارد کروسبی. روانشناس معاصر امریکایی، استاد دانشگاه

1 - Varègues. 2 - Rurik.

3 - Grand - duc.

۴ - آرن = آران = آرنج = وارنج. حاشیه برهان قاطع ج معین).

5 - Howard Crosby Warren.

پرینستن<sup>۱</sup> متولد در ۱۸۶۷ م. **وارن** (۱۹۳۴). (وبستر).

**وارن**. [ز] (اِخ) شاعر و نویسنده لاتینی (۲۷ - ۱۱۶ ق. م.) متولد ردت<sup>۳</sup>. وی بسبب داشتن اطلاعات جامع و وسیع بزرگترین دانشمند عصر خویش بود. از آثار مهم او بیژ سه کتاب دربارهٔ اقتصاد روستایی چیزی در دست نمانده است.

**وارن**. [ز] (اِخ) ترتیبوس کنسول روم در قرن سوم ق. م. و همکار پل امیل<sup>۵</sup> بود. وی به سال ۲۱۶ ق. م. با آنیبال<sup>۶</sup> سردار کارتاژی در کان نبرد کرد و در آن کارزار شکست خورد.

**وارنا**. (اِخ) نام روستایی در گیلان. (از جغرافیای سیاسی ایران کیهان ص ۲۶۳).

**وارنا**. (اِخ) دهی است از دهستان موگونی بخش آخوره شهرستان فریدن که در ۲۶ هزارگری مشرق آخوره و در جلگه واقع شده و متصل به راه مارو عمومی است. نقطه‌ای است سردسیر و مسطح و دارای ۱۲۸ تن سکنه. آب آنجا از چشمه تأمین میشود و محصولات غلات، حبوب و شغل مردم آن زراعت دستی زنانش قالیبافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وارنا**. (اِخ) وارنسه. بندری است در بلغارستان در کنار دریای سیاه دارای ۷۷۸۰۰ تن سکنه در سال ۱۴۴۴ م. لهستانیها و مجارستانیها در آنجا از عثمانیها شکست خوردند. در این شهر سلطان مرادخان ثانی به سال ۸۴۷ ه. ق. مسیحیان را شکست سخت داد. این بندر پس از جنگ جهانی دوم به نام استالین خوانده شد.

**وارنج**. [ز] (اِخ) آرنج. بندگاه میان ساعد و بازو باشد، و عربان مرفق گویند. (از برهان).

**وارندیدن**. [ز دی] (اِخ) (مصص مرکب) رندیدن، رنده کردن. رجوع به رندیدن و رنده کردن شود.

**وارنگ**. [ز] (اِخ) خیار بزرگ و معوج. || ترنج و لیموی بزرگ. || درخت نارنج. (ناظم الاطباء). || در ترکیب رنگ وارنگ کلمه به معنی رنگارنگ، رنگ‌بارنگ، رنگ‌رنگ است. || وارنگ در ترکیب وارنگ زدن، عکس، مخالف، مقابل، معنی میدهد: هر رنگی زدم وارنگ آن رازد؛ یعنی مخالف آن رفتار کرد.

**وارنگان**. [ز] (اِخ) مرکز سیاح از ولایات مرکزی فارس است. این ولایت ۱۲ قریه و ۴۰۰۰۰ تن سکنه دارد. (از جغرافیای سیاسی ایران تألیف کیهان ۲۳۵).

**وارنگی**. [ز] (احمص مرکب) اول هر چیز را که رنگ کنند رنگ است و چون در جامه

دیگر سرایت کند وارنگی است. (آندراج): صفای صبحدم آینه‌وارش شفق وارنگی گلگون عذارش.

محسن تأثیر (از آندراج). **وارنه**. [ن] (اِخ) بندری است در بلغارستان در کنار دریای سیاه. رجوع به وارنا شود.

**وارو**. (اِخ) مقابل رو. پشت. عکس. (از یادداشتهای مؤلف).

— وارو زدن در کاری؛ بعکس آن رفتار کردن. بخلاف آن رفتن. جهت مقابل آن برگزیدن.

|| واروک. زگیل. رجوع به واروک شود. **وارو**. (اِخ) وارن. شاعر و نویسنده لاتینی. رجوع به وارن شود.

**وارود**. (اِخ) از دیه‌های بخش ورهٔ قم. (تاریخ قم ص ۱۱۳۸).

**وارود**. (اِخ) از ده‌های وازین طسوج قم است. (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**واروغ**. (اِخ) بر وزن و معنی آروغ. (آندراج). آروغ و جشاء. (ناظم الاطباء).

**واروکف**. (اِخ) برجستگی که بر پوست آدمی پدید آید چون نخودی. زگیل. (از یادداشتهای مؤلف). آرخ. بالو. پالو. شولول. زلق. مهک. وارو. زک. آرخ. رجوع به ثولول شود.

**وارون**. (ص) بازگونه. (برهان) (آندراج). نگون. معکوس. (غیث اللغات) (آندراج). عکس. قلب. (برهان). وارن. وارونه. بازون. بازونه. واژون. واژونه. واژگون. واژگونه. بازگون. بازگونه. نگونسار. سرنگون. مقلوب. منکوس. سراگون. باشگونه. باشگون:

لطف خواهی ز دهر قهر کند کار دیو ستنبه وارون است. ابو‌عاصم.

به سر میرود در رکاب تو کیوان که وارون بود کار هندوستانی. امیدی.

|| مجازاً نامبارک و نحس. (برهان). شوم. (جهانگیری) (بهارعجم):

چرا ریخت خواهی همی خون من بیخشای بر بخت وارون من. فردوسی.

بریزند هم بی‌گمان خون تو همین جوید این بخت وارون تو. فردوسی.

ندانم بخت را با من چه کین است به که نالم به که زین بخت وارون. لبیبی.

کام روآباد و نرم گشته مرا ورا چرخ ستمگاره و زمانهٔ وارون. فرخی.

حکمت را خانه بود بلخ و کتون خانه‌اش ویران ز بخت وارون شد.

ناصر خسرو. دیو بدگوهر از راه ببردست مست آن رهبر بدگوهر وارونی. ناصر خسرو.

ازیرا دشمنی هارون امت سرشته‌ست اندریشان دیو وارون. ناصر خسرو.

ناصر خسرو.

هر چه که دارد همه به خلق ببخشد نیست چو قارون بخیل و سفله و وارون. ناصر خسرو.

ز خشم تو وارون شود خصم والا ز عفو تو والا شود بخت وارون. سوزنی.

ولی در خط فرمات عزیز از طالع فرخ عدو در بند و زندانت دلیل از اختر وارون.

ظہیر فاریابی. ای درینا که آن روان لطیف طعمهٔ روزگار وارون شد.

مسعود سعد. || مجازاً بدبخت و بداختر. (برهان). || شیرین. بد. بدخوی. (از یادداشتهای مؤلف).

**وارون**. [واژ و] (اِخ) نارون. رجوع به نارون شود.

**وارون**. (اِخ) وارونه. وارونا. کهن‌ترین و عالی‌مقام‌ترین خدای نژاد آریاست. (مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات فارسی ص ۲۶). و رجوع به وارونه و وارونا شود.

**وارونا**. (اِخ) از خداوندان هندو. در کتاب یشتها تألیف آقای پورداود چنین آمده است: اهورامزدا ی ایرانیان مانند زئوس<sup>۱۴</sup> یا ژوپیتر<sup>۱۵</sup> از پروردگاران طبیعت نیست در واقع به هیچیک از پروردگاران اقوام قدیم شباهتی ندارد نه با خدایان سومر و آکاد و آشور و بسابل (فنیقی) و مصر و نه با پروردگاران یونان و رم حتی با هیچیک از خداوندان هند مثل اندرا<sup>۱۶</sup> و وارونا و غیره که روزی معبود و مسجود ایرانیان هم بوده‌اند مناسبتی ندارد... در نزد هندوان اسور غالباً از برای پروردگاران بزرگ استعمال شده است و بخصوص دروید عنوان وارونا میباشد، این عنوان نیز در کتاب مقدس هندوان فقط چهار

1 - Princeton. 2 - Varron.

3 - Redte.

این ناحیه در ایتالیا است و اکنون Rieti خوانده و نوشته میشود.

4 - Varron, Terentius.

5 - Paul - Émile.

6 - Annibal. 7 - Varna.

۸ - آرنج = وارن = آرن = آران = بعضی تصور کرده‌اند که وارنج مصحف آرنج است با «و» عطف در این صورت «وارن» نیز مصحف «آرن» باید باشد. رجوع کنید به وارن. (حاشیهٔ برهان قاطع ج معین).

9 - Varna.

۱۰ - این نام به این صورت در «تمدن قدیم» فوستل دو کولائز ضبط است ولی شرح حالی که در آنجا نوشته شده معتبر نیست.

۱۱ - در تداول اهالی خراسان.

12 - Vârun. 13 - Vâruna.

14 - Zeus. 15 - Jupiter.

16 - Indra.

بار به انسان داده شده است<sup>۱</sup>. گفتمین کتبه امشاسپندان به آدی‌تیا<sup>۲</sup> برهمنان مربوط است، در آیین هندوان آدی‌تیا عبارت است از هفت تن از پروردگاران. آدی‌تیا یعنی پسران آدی‌تی که آلهه‌ای میباشند. از میان این هفت برادر اسم وارونا و میترا غالباً تکرار شده است و گاه هم ایرمان در جزو آنان شمرده میشود<sup>۳</sup>. رجوع به وارون و وارونه و ایران باستان ج ۱ ص ۲۹ شود.

**وارون‌بخت.** [ب] [ص مرکب] بخت برگشته. وارونه‌بخت:

چه کند زورمند وارون‌بخت بازوی بخت به که بازوی سخت. سعدی. **وارون زدن.** [ز د] [مص مرکب] وارونه زدن. سرنگون کردن. زیر و بالا کردن. (ناظم الاطباء).

**وارون شدن.** [ش د] [مص مرکب] برگشتن. واژگون شدن. [دگرگون شدن. تغییر کردن:

بنده ترکان شدند بار دگر نجم خراسان چون نخل وارون شد. ناصر خسرو.

ز خشم تو وارون شود خصم والا ز عفو تو والا شود بخت وارون. سوزنی. **وارون کردن.** [ک د] [مص مرکب] واژگون کردن. وارونه کردن. باژگون کردن. معکوس ساختن.

**وارونگی.** [ن / ن] [حامص] حالت و چگونگی وارونه. واژگونگی. سرنگونی. انقلاب. (از یادداشتهای مؤلف).

**وارونه.** [ن / ن] [ص] برگشته. باژگونه. معکوس. مقلوب. (برهان) (آندراج). وارون. واژگون. (ناظم الاطباء). باژگون. منکوس. منکوساً. واشگونه. باشگونه. واژونه. واژگونه.

و رجوع به وارون شود: که او را زمانه برآنگونه بود همه تنبل دیو وارونه بود. فردوسی. بزد چنگ وارونه دیو سیاه دو تا اندر آورد بالای شاه. فردوسی. [بدبخت. شوم. نامبارک. (برهان) (آندراج): چرا زادم چو او بی بخت فرزند چرا کردم چنین وارونه پیوند. (ویس و رامین).

بزرگ امید را گفت ای خردمند دلم بگرفت از این وارونه فرزند. نظامی (خسرو و شیرین ص ۴۱۲). [نمودار چیزی را گویند خواه نیک خواه بد. (اوپهی).

**وارونه.** [ن] [لخ] (وارونی. وارونا. کهن‌ترین و عالی‌مقام‌ترین خدای نژاد آریا است و آسمان صاف محیط بر عالم به معنی وسیع این واژه میباشند. اسم آسمان در زبان

سانسکریت، و در ریگ ودا (قدیم‌ترین کتب سانسکریت) ابتدا دیاوه<sup>۴</sup> بوده که بعدها به وارون<sup>۵</sup> یا وارونه<sup>۶</sup> تبدیل شده. دیاوه تا کنون نیز به شکل دیاس<sup>۷</sup> به معنی آسمان مرئی است و وارونه و معکوساً به اورانس<sup>۸</sup> تبدیل شده، که در زبان یونانی به معنی آسمان است. این نامها ما را به دوره بدوی نژاد آریا و زمانی که اسلاف مللی که بعدها اروپا را مسکن خود قرار دادند و در شرف قیام برای مهاجرت از میهن اصلی خود بودند، سیر میدهند هندوان ایرانیان مسلماً به خدایان متعدد اعتقاد داشتند، ولی ظاهراً برای آسمان تفوق مقامی قائل بودند از این رو به واژه دیاوه و وارونه اغلب کلمه آسوره<sup>۹</sup> یعنی بزرگ و ولیعتمت را می‌افزودند و گاهی برای وارونه محسوب میگردد. آتش در موقع تظاهر به شکل برق پسران و قسمت مرئی آسمان ستاره‌دار، جامه سلطنتی وی بشمار میرفت. وارونه تنها مظهر قوای مادی طبیعت نیست بلکه از نظر قوای معنوی نیز دارای صفات اخلاقی عالی است، او برقرارکننده آسمان و زمین است، او ایجادکننده و حافظ نظم و سعادت دنیاست و انحراف از این قوانین گناه و نخستین مرحله هر نوع کژی و کاستی است بهمین جهت از گناهها به درگاه وارونه توبه کرده عفو می‌طلبیدند، زیرا که وارونه همانطور که رحیم است جبار نیز هست و از همه گناهان بزرگترین تقصیر در نظر او دروغ است. آسمان در همه ادوار تاریخی در نزد ایرانی مانند دیگر اقوام مظهر «عظمت» بوده است. نام وارونه در اغلب خطاب‌ها با نام رب‌النوع دیگری به نام میتره<sup>۱۰</sup> همراه است و میتره لغتاً به معنی دوست بوده و مظهر روشنائی روز است. میتره. (سانسکریت) یا میتره<sup>۱۱</sup> (اوستا) که پسر زئوس<sup>۱۲</sup> است ایران است با خدای آسمان رابطه نزدیکی دارد به حدی که آندو در حکم یک جفت غیرقابل تجزیه و تفکیک میباشند. وارونه، میتره، وارونه، مانند هم هستند. هیچیک بر دیگری تقدم ندارد. این هر دو دارای یک فکر میباشند و متفقاً نظام عالم و قانون راستی را حفظ میکنند و با هم ناظر کارها و دلهای نوح بشر بوده همه چیز را می‌بینند و همه چیز را میدانند، شدت پیوند این دو به حدی است که حتی در موقع حرکت سوار یک گردونه دوچرخه میشوند. افتاب را اغلب چشم وارونه میتره یا وارونه مینامند. (از مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی ص ۲۶ و ۲۷ و ۲۸). و رجوع به وارون، وارونا و مزدیسنا ص ۴۶، ۴۷، ۱۵۲، ۱۵۳، ۱۵۴ شود.

**وارونه‌بخت.** [ن / ن] [ب] [ص مرکب] بدبخت. بخت برگشته. رجوع به وارون‌بخت شود.

**وارونه‌زای.** [ن / ن] [ص مرکب] بدنیت. بداندیشنده. معکوس اندیشه. بدرای:

تو دانی که جمشید وارونه‌زای به کین است از ما و هم از خدای. فردوسی.

**وارونه زدن.** [ن / ن] [ز د] [مص مرکب] معکوس زدن. معکوس کردن. — نعل وارونه زدن؛ به اشتباه انداختن.

**وارونه شدن.** [ن / ن] [ش د] [مص مرکب] واژگون شدن. معکوس شدن.

**وارونه کردن.** [ن / ن] [ک د] [مص مرکب] وارون کردن. سرنگون کردن. (ناظم الاطباء). باژگون کردن. ورمالیدن. معکوس کردن. (از یادداشتهای مؤلف). زیر و بالا کردن. دگرگون کردن. منقلب ساختن.

**وارونی.** (حامص) واژگونی: مشغول تن مباح کزو حاصل نایدت چیز جز همه وارونی. ناصر خسرو.

|| انقلاب. || انعکاس. (از یادداشتهای مؤلف). || شرارت. بدی خلق. (از یادداشتهای مؤلف).

**وارویک.** [لخ] تلفظ ترکی وارویک. رجوع به وارویک و رجوع به قاموس الاعلام ترکی شود.

**وارویک.** [لخ] ملقب به شاه‌تراش. متولد به سال ۱۴۲۸ م. و مقتول به سال ۱۴۷۱ م. شوهر خواهر ریچارد دیوکر<sup>۱۴</sup> انگلیسی است که او را به ادعای تاج و تخت انگلیس برانگیخت. وی هانری ششم را به تخت سلطنت رسانید و نگهبان پادشاهی لقب یافت اما پس از آن دستگیر و مقتول گردید.

**واره.** [ز / ر] (پسوندا) وار. شبه. مانند. نظیر. (آندراج). در کلمات فغواره، گاهواره، ماهواره:

بدان طفل مانم که هنگام خواب به گهواره خوابش آید شتاب. نظامی. [پسوندا آلت مانند گوشواره، دستواره. (از یسوداشت مؤلف). [پسوندا مکان مانند چراغ‌واره. (از یادداشت مؤلف). اندخسواره به معنی پناه و تکیه گاه ز خشم این کهن گرگ زکاره ندارم جز درت اندخسواره. لیبی. [||] بسیار. (برهان) (ناظم الاطباء). مقدار

- ۱- از ص ۳۴ و ۳۵ یشتهای.
- 2 - Adityas.
- ۳- یشتهای ج ۱ ص ۸۵
- 4 - Dyâuh. 5 - Vârun.
- 6 - Vârûna. 7 - Dyaos.
- 8 - Ouranos. 9 - Asura.
- 10 - Mitra. 11 - Mithra.
- 12 - Apollon.
- 13 - Warwick, Richard Neville, Comte de.
- 14 - Richard d'York.

زیاد. (ناظم الاطباء). || کرت <sup>تیمه</sup> (برهان)  
 (ناظم الاطباء). || نوبت. (برهان):  
 گل دگر ره به گلستان آمد  
 واره باغ و بوستان آمد. رودکی.  
 در برخی از قراء چهارمحال از جمله به  
 یوشگان و قلعه تک، کلمه واره متداول است  
 به معنی نوبت. گویند شیر خود را به واره دادیم  
 یا امروز واره شیر است. اهل قریه هر یک  
 گاوی یا گوسفند و بزى دارند بیش و کم و اگر  
 هر شب و روز خود بدوشند شیر به اندازه‌ای  
 که بتوان با آن پیر و کره و سرشیر و خامه و  
 دیگر محصولات لبنی ساخت به دست  
 نمی‌آید از اینرو با حسابی که خود دارند در  
 طول سال یک یا چند روز (بر حسب تعداد  
 حیوان شیرده) شیر مجموع دامهای شیرده را  
 به یک خانه می‌دهند تا برای گرفتن  
 محصولات لبنی کافی باشد. (یادداشت  
 مؤلف). || فصل و موسم. (برهان) (ناظم  
 الاطباء). و رجوع به وار شود. || رسم و  
 عادت. (برهان) (ناظم الاطباء). || طریقه.  
 (ناظم الاطباء). راه. (یادداشت مؤلف).  
 || اصحاب و خداوند. (برهان) (ناظم الاطباء).  
**وارهاندن.** [ز د] (مص مرکب) وارهانیدن.  
 آزاد کردن. خلاص کردن. رها کردن.  
 بازرهانیدن. نجات دادن. خلاص بخشیدن:  
 بز برق وار آتشی در جهان  
 جهان را ز خود واره و وارهان.  
 کشدگرگ از یکی سو تا تواند  
 ز دیگر سو شبان تا وارهاند.  
 کز محنت خویش وارهانم  
 در حضرت یار خود رسانم.  
 آن سگی که میگرد گویم دعا  
 که از این خو وارهانش ای خدا.  
 عاصیان و اهل کبائر را بجهد  
 وارهانم از عقاب نقض عهد.  
 قطره علم است اندر جان من  
 وارهانش از هواوز خاک تن.  
 این جهان زندان و ما زندانیان  
 حفر کن زندان و خود را وارهان.  
 مرا رضای تو باید نه زندگانی خویش  
 اگر مراد تو قتل است وارهان ای دوست.  
 سعدی.  
 پروانه ام اوقاتن و خیزان  
 یک بار بسوز و وارهانم.  
 و رجوع به رهانیدن و رهاندن و بازرهانیدن  
 شود.  
**وارهانیدن.** [ز د] (مص مرکب) آزاد  
 کردن. خلاص کردن. نجات دادن.  
 بازرهانیدن. رها ساختن. خلاص بخشیدن.  
 رجوع به وارهاندن شود.  
**واره دادن.** [ز ر د] (مص مرکب) (...  
 شیر) به نوبت دادن شیر به هم. رسم است در

بعضی نقاط که همه آن‌ها که شیر اندک دارند به  
 نوبت آنچه را که در یک روز از گوسفندان یا  
 گاوآن آن نقطه به دست می‌آید به یک تن دهند  
 و پس از چندی به دیگری و به همین ترتیب  
 هرچند روزی تمامی شیر آن محل سهم یکی  
 باشد و چون نوبت شیر یکی رسد گویند واره  
 اوست. رجوع به واره شود.  
**وارهه.** [ر ه] (ع ص) دار وارهه؛ یعنی  
 واسعة. (اقراب الموارد) (متن اللغة). سرای  
 فراخ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || ابر  
 پریاران. || شتر ماده پریه. (از متن اللغة).  
**وارهیدن.** [ز د] (مص مرکب) خلاص  
 شدن. رها شدن. (ناظم الاطباء). وارستن. آزاد  
 شدن. خلاص یافتن. بازرهیدن:  
 سال دیگر گر توام وارهید  
 از مهمات آن طرف خواهم دید. مولوی.  
 نه سحایش ره زند خود نه غروب  
 وارهید او از فراق سینه کوب. مولوی.  
 تا از این طوفان بیداری و هوش  
 وارهیدی این ضمیر و چشم و گوش. مولوی.  
 گردنش بشکست و مغز وی درید  
 جان ما از قید و محنت وارهید. مولوی.  
 وارهیدند از جهان پیچ پیچ  
 کس نگرید بر فوات هیچ هیچ. مولوی.  
 تا ز سکسک وارهد خوش پی شود  
 شیره را زندان کنی تا می شود. مولوی.  
 تا از این گرداب دوران وارهی  
 بر سر گنج وصالم پانهی. مولوی.  
 که دعائی همتی تا وارهم  
 تا از این بند نهان بیرون جهم. مولوی.  
**واری.** (ع ص) وار. آتشزنه که زود آتش  
 دهد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
 (از اقرب الموارد). || بسپاریه. فربه‌بیه.  
 سینه‌ناک. آکنده و فربه. (ناظم الاطباء)  
 (آندراج). فربه. (منتهی الارب). پیه آکنده و  
 فربه. (از اقرب الموارد). || مسک وار. مشک  
 نیکو و جید. (از اقرب الموارد) (آندراج).  
 مسک وار؛ مشک جید نیکو. (منتهی الارب).  
**واری.** (پسوند) همچو باشد چنانکه گویند  
 گل واری یعنی همچو گل و نبات واری یعنی  
 همچو نبات، لیکن بدون ترکیب گفته نمیشود.  
 (برهان). وارینه. (برهان) (آندراج). مانا.  
 (ناظم الاطباء). و رجوع به وار شود.  
**واریان.** (اخ) دهی است از دهستان ارزنگه  
 کرج از شهرستان تهران واقع در ۲۵ هزارگزی  
 شمال شرقی کرج و کنار جاده کرج به  
 چالوس در دره رود کرج. ناحیه‌ای است  
 سردسیر و دارای ۱۰۶۸ تن سکنه است. آب  
 آن از رود کرج و چشمه‌سار تأمین میشود و  
 محصول آن غلات و میوه و لبنیات و عسل و  
 دارای باغهای میوه است. شغل اهالی زراعت

و گلهداری و کرباس بافی و گیوه‌سازی است  
 دارای دبستان و راه مساشین رو است. (از  
 فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**واریح.** (ا) آنجای از شاخه رز که خوشه  
 انگور از آن بیرون آید. (ناظم الاطباء)  
 (شعوری). وادیح. و رجوع به وادیح و وادیح  
 شود.  
**واریح.** (اخ) آرنج و مرفق. || تکیه‌گاه  
 درخت رز. (ناظم الاطباء).  
**واریحختن.** [ت] (مص مرکب) ریختن.  
 || باز ریختن. دوباره ریختن. واریز کردن.  
 - واریختن حساب را؛ تفریح حساب کردن با  
 کسی. معلوم کردن حق هر یک از شریکین  
 متعاملین. (یادداشت به خط مؤلف).  
**واریحخته.** [ت / ت] (ن مف مرکب) ریخته  
 باز ریخته. دوباره ریخته. واریز شده. تفریح  
 شده. تسویه شده. رجوع به واریختن شود.  
 || جائی که شیب آن از یکسوست نه از  
 چندسو. (از یادداشتهای مؤلف): شیروانی  
 واریخته (در اصطلاح بنایان). (از یادداشتهای  
 مؤلف).  
**واریدن.** [ذ] (مص) بلع کردن. بلعیدن.  
 فرود آمدن. فاریدن. (از یادداشت مؤلف):  
 السراط؛ فرورایدن. ای فروریدن به دهان.  
 (تاج المصادر بیهقی). اوباریدن.  
**واریز.** (مص مرکب) عمل واریختن. رجوع  
 به واریختن شود. انهدام. ریختن قسمتی از بنا  
 یا چاه و قنات و نظایر آن. || تفریح حساب.  
 تسویه حساب.  
**واریز کردن.** [ک د] (مص مرکب) منهدم  
 شدن. ریختن قسمتی از بنا در چاه و یا قنات و  
 بنا و نظایر آن. || رسیدگی کردن به حسابها.  
 تفریح حساب کردن. تسویه حساب کردن.  
**واریسیدن.** [ذ] (مص مرکب) باز کردن  
 رشته را. مقابل رشتن و ریسیدن. ریسیدن را  
 باز کردن. و رجوع به ریسیدن شود.  
**وارین.** (ص) به سرعت و جلدی روان  
 (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). در مأخذ دیگری  
 دیده نشد.  
**وارین.** (ا) آرنج. مرفق. (ناظم الاطباء).  
 استخوان وارین، زند. (زمخشری بنقل از  
 یادداشت مؤلف). رجوع به وارن شود.  
**وارینان.** (اخ) دهی است از دهستان جلگه  
 شهرستان گلپایگان واقع در ۹ هزارگزی  
 جنوب شرقی گلپایگان و ۷ هزارگزی جنوب  
 مشرق راه شوسه گلپایگان به خوانسار.  
 ناحیه‌ای است هموار، گرم‌سیر و مالاریایی با  
 ۱۲۷ تن سکنه. از آب چاه و قنات مشروب  
 میشود. محصول آنجا غلات و تریاک و  
 لبنیات است. شغل اهالی زراعت و گلهداری

است و آن ناحیه دارای راه مالرو و انتساب (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**واریه.** [و] [ع ص] تأیث واری. رجوع به واری شود. [ا] بیماری در شش. (ناظم الاطباء). بیماری است در شش و از لفظ رثه نیست. (منتهی الارب). بیماری است در ریه. این کلمه از لفظ رثه نیست چه رثه مهموزالعین است. (از اقرب الموارد).

**واریه.** [و] [ع] قبیله‌ای است در بربر. (از معجم البلدان در ذیل بربر).

**وازه.** (ص) صورتی از «باز» به معنی گشاده و مفتوح. (ناظم الاطباء). و رجوع به باز شود.

**وازه.** [ع] دهی است از دهستان تانیج بخش نور شهرستان آمل که در ۲۸ هزارگزی آمل قرار دارد. ناحیه‌ای است کوهستانی و جنگلی و معتدل و مرطوب با ۵۴۰ تن سکنه که با آب رودخانه مشروب میشود و شغل اهالی زراعت و محصول آنجا غلات و لبنیات است دارای دبستان و راه مالرو است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**وازا.** [ع] نام یکی از خاندانهای سلطنتی سوئد است که اهل او پلاند<sup>۲</sup> بود. مؤسس این سلسله گوستاو اریکسن<sup>۳</sup> بود. وی منسوب به یکی از خانواده‌های کهن سوئد بود که در نبرد با دانمارک‌ها که بسیار مؤثر بود تاج و تخت سلطنت را به سال ۱۵۲۳ م. به دست آورد و استقلال کشور خویش را اعلام کرد.

**وازیدین.** [ع] دهی در فرغانه که امیر اسماعیل سامانی در آنجا با ابوالاشعث سردار عرب نبرد کرد و پیروز شد. (از احوال و اشعار رودکی ص ۲۵۸ تألیف سعید نفیسی).

**وازینده.** [ب د] [ع] ده کوچکی است از بخشهای حومه شهرستان نائین در ۲۵ هزارگزی جنوب غربی نائین واقع شده و سکنه آنجا ۱۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**وازیپج.** [ا] بادپج. رجوع به بادپج، وازنیج، وازینج شود.

**وازیتنگه.** [ت گ] [ع] ده کوچکی است از دهستان تانیج بخش نور شهرستان آمل که در بیست و شش هزارگزی مغرب آمل و سه هزارگزی واز واقع شده است و دارای ۲۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**وازیچیر.** [ع] ده مخروطی است از بخش حومه شهرستان نائین. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**وازه.** [ز] [ع] از دهکده‌های سمرقند. رجوع به وازد و وازدی شود.

**وازدگی.** [ز د] [ع] (حامص مرکب) حالت و چگونگی وازده. مردودی. واخلودگی.

**وازدن.** [ز د] [ع] (مص مرکب) رد کردن.

مردود شمردن. رد کردن چیز محبوب. (یادداشت مؤلف). کنار گذاردن. انتخاب نکردن. نپسندیدن و انتخاب نکردن کالا: توان خرید به صدجان ز یار نیم نگاه متاع ناز در این چند روزه وازده است. (از آندراج).

[پوشیده و پنهان کردن. [ازدن. پنبه زدن و حلاجی کردن. (ناظم الاطباء).

**وازده.** [ز د] [ع] (نمف مرکب) هر چیز بدی که از چیز خوب جدا کرده باشند. (ناظم الاطباء). کنار گذاشته شده. (از ناظم الاطباء). مردود. (یادداشت مؤلف).

**وازده.** [ز] [ع] دهی است از دهستان ابهرود بخش ابهر شهرستان زنجان در ۲۴ هزارگزی مشرق ابهر و شش هزارگزی راه مالرو عمومی و در دامنه کوه واقع است. سردینیز است و زارعان قره‌تپه آن را زراعت میکنند و از خود سکنه‌ای ندارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**وازدی.** [ز] [ع] (ص نسبی) منسوب به وازد از دهکده‌های سمرقند.

**وازدی.** [ز] [ع] اسحاق بن ابراهیم الوازدی مکنی به ابومحمد که از ابوحفص بن حفص الباهلی و سعید بن هاشم الکاغذی و جز آنان روایت کند و از او بکرین مسعود بن الحسن بن الوردالفرنگدی و جز وی روایت دارد. (لیاب الانساب).

**وازد.** [ز] [ع] و آن را ویزد نیز گویند. از قرای سمرقند است. (از معجم البلدان). رجوع به لیاب الانساب و انساب سماعانی شود.

**وازدی.** [ز دی] [ع] رجوع وازدی شود. **وازر.** [ز] [ع ص] حامل. (از منتهی الارب). بردار دیده. (ناظم الاطباء). [آگناهکار. (از اقرب الموارد)].

هیچ و آزر و زر غیر بر نداشت من نیم وازر خدایم بر فراشت. مولوی.

**وازره.** [ز] [ع ص] مؤنث وازر. رجوع به وازر شود.

**وازشت.** [ز] [ع] [ا] یکی از پنج قسم آتشی که در اوستا آمده است و آن آتشی است که در ابر است یعنی صاعقه و چهار آتش دیگر عسارت است از: برزروه، هوفریان، اوروازشت، سپنت. (ایران در زمان ساسانیان ص ۱۶۷).

**وازع.** [ز] [ع ص] [ا] بازدارنده. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج). مانع. رادع: نه سطوت و صولت مانع آمد و نه شکر و عدت وازع توانست گشت. (جهانگشای جوینی). طایفه‌ای را قضای آسمانی از صلح وازع و زمره‌ای را هوای چنگیزخانی از محاربت مانع. (جهانگشای جوینی). در هر

خانه بیگانه‌ای و در هر منزلی مولی نه خوف خالق وازع و نه ملامت و شرم از خلاق رادع. (جهانگشای جوینی). [ازجرکننده. (از اقرب الموارد) (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [اسگ از آنرو که گرگ را از حشم باز میدارد. (از اقرب الموارد) (المنجد). سگ بدان جهت که گرگ را از گوسفند باز دارد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [کسی که امور سپاه را اداره میکند و پلایا را از آنها دفع میکند. (از منتهی الارب). سالار لشکر مهمتم امورات آن. (منتهی الارب). سرهنگ و سالار لشکر. (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء). آن که در جلو صف می‌آید و اصلاح آن نموده و پیش و پس میکند. (ناظم الاطباء). [سلطان. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). پادشاه بازدارنده از محارم او تعالی. (منتهی الارب). [حاکم. (غیاث اللغات). حاکم که مردم را از محارم بازدارد. (ناظم الاطباء).

**وازع.** [ز] [ع] جد ابوداود محمد بن الحسن بن الوازع الجمال الوازعی مروزی محدث. (از لیاب الانساب).

**وازع.** [ز] [ع] جد احمد بن یحیی بن وازع بن غالی بن کثیر البلیخی محدث است. (از لیاب الانساب).

**وازع.** [ز] [ع] از صحابیان که پسرش ذریع از وی روایت کرده است. (تاج العروس).

**وازع.** [ز] [ع] وازع البغدادی جد محمد بن نصر بن حمید محدث است. رجوع به وازعی محمد بن نصر بن حمید شود.

**وازع.** [ز] [ع] وازع بن زراع<sup>۵</sup> که ابن الوازع نیز خوانده شده. از صحابه است. ابویکرین علی الذکوانی در معجم الصحابه از وی یاد کرده است. (تاج العروس).

**وازع.** [ز] [ع] وازع بن عبدالله الکلاعی از تابعان است. (از تاج العروس) (از منتهی الارب).

**وازعی.** [ز] [ع ص] نسبی) منسوب به وازع و وازع جد چند تن از محدثان است.

**وازعی.** [ز عی] [ع] احمد بن یحیی بن غالی بن کثیر البلیخی المعلم معروف به حمدان از نصرین الاصبغ روایت کند و ابراهیم بن احمد المستملی البلیخی از وی روایت دارد. (لیاب الانساب).

1 - Vasa, Wasa.

2 - Upland.

3 - Gustave Ericsson.

4 - vâzishta.

۵- در منتهی الارب «وازع بن زراع» آمده است.

**وازیعی.** [ز] (اخ) محمد بن الحسن بن الوازع الجمال الوازعی المرزوی مکنی به ابوداود از محدثان است. از ابی عاصم المرزوی و جز وی روایت کرده است و محمد بن مخلد الدوری از وی روایت دارد. (لیاب الانساب).

**وازیعی.** [ز] (اخ) محمد بن نصر بن حمید بن الوازع البغدادی الوازعی. از عبدالرحمان بن صالح الازدی و جز او حدیث کنند. عبدالباقی بن قانع و ابوالقاسم الطبرانی و جز آن از وی روایت دارند. (از لیاب الانساب).

**وازیغ.** [ز] (ا) شاخه‌های بریده شده از خرمابین. (ناظم الاطباء). آنچه از درخت خرما ببرند. (برهان). وازیغ، داربست و چفته. (ناظم الاطباء). مصحف وازیغ و وارغ است. رجوع بدان کلمه شود. [نانی که از پوست لیفی خرمابین میسازند. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). در مآخذ دیگر دیده نشد.

**وازک.** [ز] (اخ) دهی است از دهستان میان‌بند از ناحیه نور شهرستان آمل واقع در ۲۷ هزارگزی جنوب غربی سوله و ۳ هزارگزی غرب راه شوسه کلندرود به لمد، ناحیه‌ای است کوهستانی، هوای آن معتدل است و ۲۰۰ تن سکنه دارد و با آب چشمه مشروب میشود. محصول آن غلات دیسی و شغل اهالی زراعت و گلهداری است و گروهی نیز کارگر معدن زغال کلندرود هستند و این نقطه دارای راه مالرو است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**وازکردن.** [ک د] (مص مرکب) باز کردن. گشودن. رجوع به باز کردن شود.

**وازگون.** (ص) واژگون. باژگون. سرنگون و باژگون. (ناظم الاطباء). رجوع به واژگون شود.

**وازیلین.** [ز] (فرانسوی، ا) وازیلین یا پتروئین<sup>۱</sup> یا چربی معدنی از تصفیه روغن‌های سنگین نفت امریکا که باقیمانده تقطیر در ۳۶۰ درجه گرما میباشد به دست می‌آید و اغلب برای غلیظ کردن آن با کمی پارافین مخلوط می‌کنند. وازیلین جسمی است سفیدرنگ به غلظت پیه خوک. در بازارها وازیلین‌های زرد یا قهوه‌ای رنگ نیز یافته میشود که به کار داروسازی نمی‌خورد. نور از آن عبور نمی‌کند و اندکی فلواورسانس دارد بخصوص اگر آن را ذوب کنند بی‌بو و بی‌مزه است ولی اغلب هنگامی که آن را گرم می‌کنند بوی کمی از آن استشمام میشود اگر مقدار کمی از آن را با میله‌ای بردارند بصورت رشته‌ای کشیده میشود. وزن مخصوص آن در ۲۰ درجه حرارت ۰/۸۳۰ تا ۰/۹۰۰ است و در ۳۸ تا ۴۲ درجه ذوب میگردد. بین ۳۶۰ و ۴۴۵ زینه تقطیر و تبدیل به هیدروکربورهای جامد و مایع و بخار میشود در آب و الکل

اتیلیک و گلیسرین غیرمحلول است در مخلوطی از یک قسمت اتر یا کلروفرم و نیم قسمت بنزین با سولفور دوکربن حل میشود. (از کارآموزی داروسازی ص ۱۵۰ و ۱۵۱ تألیف دکتر جنیدی).

**وازیلین مایع.** [ز ن ی] (ترکیب وصفی، ا مرکب) وازیلین مایع یا روغن وازیلین یا پترووازیلین<sup>۲</sup> از تقطیر هیدروکربورهای که بین ۳۳۵ تا ۴۴۰ درجه گرما تحت تأثیر اسیدسولفوریک و سپس سود سوزآور قرار می‌گیرد به دست می‌آید مایعی است به یرنگ. وزن مخصوص آن ۰/۸۷۵ تا ۰/۸۹۰ است. در آب، الکل و گلیسرین غیرمحلول است و به هر نسبتی در اتر، کلرفرم، بنزین، سولفور دوکربن، استات دامیل و الکل آمیلیک حل میشود. بسیاری از مواد مانند یدو فرم، ماتول تیمول، اسانس‌ها، اوکالیپتول، بوراکس، کوکائین و غیره را در خود حل می‌کند. روغن وازیلین در مقابل معرف‌ها خنثی است. بو و مزه ندارد. در بازار ایران بیشتر به آن پارافین مایع میگویند در صورتی که آن را حرارت نسبه شدیدی بدهند بخارهای قابل اشتعالی از آن متصاعد میشود. (از کارآموزی داروسازی تألیف دکتر جواد جنیدی ص ۱۵۱).

**وازم.** [ز] (اخ) وازم-سن زر<sup>۳</sup> الکللی. از صحابیان است. (تاج العروس).

**وازن.** [ز] (ع ص) سنجیده. [سنگین. ثقیل. (از اقرب الموارد). [تام. درهم وازن؛ ای تام. (از اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء). درهم وازن، درهم باسنگ. (منتهی الارب).

**وازیج.** [ز] (ا) بانگ و آواز بلند و فریاد. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**وازیج.** [ز] (اخ) دهی است از دهستان فیروزات شهرستان بیرجند واقع در ۲۴ هزارگزی شمال شرقی بیرجند. ناحیه‌ای است کوهستانی و هوای آن معتدل است و ۱۵ تن سکنه دارد و محصول آن غلات و آب آن از قنات و شغل اهالی آن زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**وازش.** [ز ن] (مص مرکب)<sup>۴</sup> عمل دفع و پس زدن. (از واژه‌های فرهنگستان). رجوع به وازدن شود.

**وازیج.** (ا) بادپیچ و ریسمانی که از جایی آویزند و در جشنها و عیدها بر آن نشسته و در هوا آیند و روند کنند. (ناظم الاطباء). رجوع به وازیج و نیز رجوع به بادپیچ شود.

**وازیج.** (ا) ریسمانی را گویند که در ایام جشن و عیدها از جایی آویزند و بر آن نشسته در هوا آیند و روند. (برهان) (آندراج). ظاهرأ مصحف وادیج و باذیج است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین). رجوع به وازیج،

بادپیچ، ارجوحه، وازیج، کاز، چنچولی شود.

**وازوار.** (اخ) از دهات کجور است. (مازندران و استرآباد ص ۱۴۷).

**وازواز.** [واژ] (ص مرکب، ق مرکب) بازباز. با فاصله. مجزی.

— وازواز راه رفتن؛ هنگام رفتن پایها را دور از یکدیگر نهادن. گشادگشاد رفتن.

**وازواز.** (اخ) یاقوت از احمد بن محمد همدانی آرد که آن موضعی است به نهند و افسانه‌ای برای آن ذکر کرده است. رجوع به معجم البلدان ذیل وازواز شود.

**وازو وولنگ.** [ز و ل] (ص مرکب) گشاده. ولنگ و واز. متشت و پراکنده. غیر متصل به هم. رجوع به ولنگ و واز شود.

**وازه کرود.** [ز] [؟] (اخ) ناحیه‌ای است در قسم که دارای چهل و شش ده بوده است. (تاریخ قم ص ۵۸).

**وازه کوه.** [ز] (اخ) ناحیه‌ای است در مازندران نزدیک رستمدر و حوالی آن. (ترجمه مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۷۶).

**وازیج.** (ا) رشته انگور. (یادداشت مؤلف). [شاخه درخت رز. [هر چیزی که با آن خوشه انگور را آویزان می‌کنند. [جایی که به آن خوشه انگور را می‌آویزند. (ناظم الاطباء). [چفته. (یادداشت مؤلف). تکیه گاه درخت رز. [جوانه درخت رز. [جایی که از آن خوشه انگور میروید. (ناظم الاطباء). و نیز رجوع به وادیج شود.

**وازیچه.** [چ] (اخ) دهکده‌ای است از دهستان مارین بخش سده شهرستان اصفهان واقع در هفت هزارگزی جنوب سده و سه هزارگزی راه شوسه تجف‌آباد به اصفهان این دهکده در جلگه واقع و هوای آن معتدل است و ۱۶۳ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**وازیخ.** (ص) گرم و سوزان. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**وازیدن.** [د] (مص) بیان کردن حالت و چگونگی سلامتی را. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**وازیره.** [ز / ر] (ا) وقت و هنگام. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). در مآخذ دیگری یافت نشد.

1 - Vaséline, Petroléine.

2 - Petro - vaséline.

۳- در منتهی الارب ذیل «وزم» وازم-سن زر و ذیل «زر» وازم-سن زر آمده است که در هر دو مورد با تاج العروس در نام صاحب ترجمه یا پدر او اختلاف دارد.

4 - Répulsion.



**وازیک.** (اخ) دهی است از دهستان **دابلتو** بخش مرکزی شهرستان آمل که در ۱۰ هزارگزی شمال آمل واقع شده است. در جلگه قرار دارد. ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و ۱۶۵ تن سکنه دارد. از آب رودخانه هراز مشروب میشود محصول آنجا برنج و کف و صیفی و نیشکر و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**وازیمال.** (اخ) دهی است از دهستان گیلخواران در بخش مرکزی شهرستان شاهی در ۱۰ هزارگزی جنوب غربی جویبار. کنار راه شوسه جویبار به شاهی واقع است. محل آن جلگه است و هوای آن معتدل و مرطوب است و ۸۵ تن سکنه دارد. از آب رودخانه تالار مشروب میشود. محصول آنجا برنج، پنبه، غلات، صیفی، کنجد، کف و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**وازینج.** (۱) بانگ و بانگ هی‌هی جهت راندن حیوانات. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). در مآخذ دیگری دیده نشد.

**وازینج.** [ن] (۱) الا کلنگ و آن چوبی است که میان آن را بر بلندی استوار کنند و دو کودک بر دو سر چوب نشینند، چوب گاهی از یکسو بالا رود و گاه از سوی دیگر. (از یادداشتهای مؤلف).

**وازین طسوج.** [ط] (اخ) (به تشدید سین در عربی و تخفیف آن در فارسی) ناحیه‌ای است از نواحی جهردوم که خود شامل این نواحی است: خورجه، وارود، جویکان، جردان، شهاب، جونک، سکدز، واجان، جران، راجان، نصرآباد، جعفرآباد، موسی آباد، عامرآباد. (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**وازیوار.** [زی] (اخ) دهی است از دهستان علوی‌کلا که جزء بخش مرکزی شهرستان نوشهر مازندران است. در ۵ هزارگزی مغرب المده و در کنار راه شوسه المده به نوشهر واقع است، محل آن جلگه است و ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب با ۸۰ تن سکنه. و از آب رودخانه کچرود مشروب میشود و محصول آنجا برنج و پنبه و اندکی غلات و صیفی است و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**واژ.** (۱) به معنی باج است و آن زری باشد که پادشاه زیردست از پادشاه زیردست میگیرد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به باژ شود.

**واژ.** (ص) سرنگون. معکوس. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). باز. رجوع به باز شود.

**واژار.** (۱) بازار. (ناظم الاطباء). واجار.

**واژغ.** [ژ] [ژ] (۱) آنچه از درخت خرما

ببرند و بضم اول نیز درست است و به این معنی با زای هوز هم گفته‌اند. (برهان) (ناظم الاطباء). آنچه بدان تا ک انگور را بندند و به این معنی با رای قرشت هم به نظر آمده است. (برهان). اریسمان که از لیف خرما بن سازند. (ناظم الاطباء).

**واژگون.** (ص) وارونه. (برهان) (ناظم الاطباء). برگشته. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). سرنگون. معکوس. مقلوب. (ناظم الاطباء). واژگونه. (آندراج). وارونه. واژون. واژونه. باشگونه. باشگون. (مجازاً شوم. نامبارک. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء)).

این قصه عجب شنو از بخت واژگون ما را بیکشت یار به انفاس عیسوی. حافظ.

**واژگون سیر.** [س / س] (ص مرکب) که بازگونه رود. که واژگونه در رفتار آید. که معکوس سیر و حرکت کند. پس رونده. مدیر: طالب از باغ امیدم می‌دمد گل‌های یاس واژگون سیر است آری کوکب سیاره‌ام.

طالب آملی (از آندراج). **واژگون شدن.** [ش] [د] (مص مرکب) سرنگون شدن. وارونه شدن. واژگونه شدن. باشگونه شدن. مقلوب گشتن. معکوس گشتن. وارون شدن. وارونه شدن. برگشتن.

**واژگون کردن.** [ک] [د] (مص مرکب) برگرداندن. قلب کردن. وارونه کردن. سرنگون کردن. واژگونه کردن. باشگونه کردن.

**واژگونه.** [ن / ن] (ص) بر وزن و معنی بازگونه است که برگشته و معکوس و مقلوب باشد. (از برهان). وارون. وارونه. واژگون. واژون. باشگونه. باشگون. (ناظم الاطباء). (نامبارک. (برهان). شوم. نحس: همان است کاین واژگونه جهان

یکی را بر دیگری آرد روان. فردوسی.

بفرمود تا بر هیوتان مست نشینند و گیرند اسبان به دست بر آن واژگونه دولشکر دمان شبیخون برآرد از ناگهان. فردوسی.

**واژگونه شدن.** [ن / ن] [ش] [د] (مص مرکب) واژگون شدن. سرنگون شدن. وارونه شدن. بازگونه شدن. رجوع به واژگون شدن شود.

**واژگونه کردن.** [ن / ن] [ک] [د] (مص مرکب) معکوس کردن. برگرداندن. برگرداندن. قلب. سرنگون کردن. رجوع به واژگون کردن شود.

**واژگونی.** (حاصص) برگشتگی. (ناظم الاطباء). انقلاب. وارونی. باژگونی. باشگونی. (اناراستی تدبیر و نادرستی کار. (ناظم الاطباء).

**واژنان.** (اخ) دهی است در شهرضا که در

۱۰ هزارگزی مشرق شهرضا و چهار هزارگزی مشرق راه شوسه شهرضا به آباده واقع است. ناحیه‌ای است جلگه‌ای که هوای آن معتدل و دارای دویست و نود و چهار تن سکنه است و آب آن از قنات و محصول آن خرپزه و غلات و شغل اهالی زراعت است زنان به کرباس‌بافی اشتغال دارند و راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**واژون.** (ص) وارون. (برهان). برگشته. برگزیده. بازگردانیده. عکس. قلب. (برهان) (ناظم الاطباء). واژگون. (ناظم الاطباء). نگون. (غیاث اللغات). باژگون. باژگونه. باشگون. باشگونه. واژگون. واژگونه. مقلوب. معلق:

تهیدست را کار واژون بود دلش سال و مه تنگ و محزون بود که تا روز واژون برو نگذرد تباهی سوی خان مردم برد. فردوسی. بریزند هم بیگمان خون تو همی جوید این بخت واژون تو. فردوسی. همه دشت آغشته از خون ماست جهان تیره از بخت واژون ماست. فردوسی. (مجازاً نامبارک. (غیاث اللغات) (آندراج). شوم. بدیمن. بداختر. نحس.

**واژون بخت.** [ب] (ص مرکب) برگشته بخت. بداقبال. بداختر. نگون بخت. بدبخت:

چه کند زورمند واژون بخت<sup>۲</sup> بازوی بخت به که بازوی سخت.

سعدی (گلستان). **واژونه.** [ن / ن] (ص) برگشته. معکوس و مقلوب. (برهان). وارونه. (ناظم الاطباء). وارون. واژون. باشگون. باشگونه. باژگون. باژگونه. و رجوع به واژون شود.

۱- «و» ظاهر جزء کلمه نیست. اصل «آزغ» = «آزغ» است. رجوع شود به «آزغ» و «ازغ». در لغت فرس ج اقبال ص ۲۴۰ آمده: «ازغ شاخ درخت باشد بوشکور گوید: سوی آسمان کردش آن مرد روی بگفت ای خدا این تن من بشوی از این آژغان پاک کن مرا همه آفرین زافرینش ترا».

در حاشیه نوشته‌اند این لغت فقط در نسخه نخبوانی نیست. در نسخه نخبوانی: آژغها، تصحیح متن قیاسی است. علامه دهخدا نوشته‌اند: «تصحیح قیاسی صحیح نیست کلمه «آزغ» است بفتح همزه و سکون ذی «آزغها» جمع آن». ولی ممکن است «آزغ» = «آزغ» باشد. (قس وارن = آرن. و آرنج = آرنج) ولی محتاج به شاهد است.

۲- در نسخه‌های چاپ سنگی و قزوینی و دیگر وارون بخت آمده است.

||دگرگون. آشفته:

فریدون چو گیتی بر آن گونه دید  
جهان پیش ضحاک واژونه دید. فردوسی.  
چو خسرو جهان را بدانگونه دید  
دل و جان بدخواه واژونه دید. فردوسی.  
||وارونه کار. کسی که کارها را معکوس انجام  
میدهد. واژونه‌خو:

که خواهد از این دیو واژونه کین  
کس او را نیابد همال چنین. فردوسی.  
چو رستم به گفتار او بنگرید  
تن اندر کف دیو واژونه دید. فردوسی.  
پس ابلیس واژونه این ژرف چاه  
به خاشاک پوشید و بسپرد راه. فردوسی.  
که او را زمانه بر آنگونه بود  
همه تنبل دیو واژونه بود. فردوسی.  
||زشت و نامبارک:

زدل از واژونه بیرون کنید  
بدل باز بند فریدون کنید. فردوسی.  
**واژونه‌خوی** - ان / ن [ ص مرکب] کسی  
که خوی وی برگشته و بدکار شده باشد. (ناظم  
الاطباء). برگشته‌خو. بدخو. زشتخو:  
پس آیین ضحاک واژونه‌خوی  
چنان بد که چون می بدش آرزوی...  
فردوسی.

**واژه**. [و / و] (||) به لغت زند و پازند به معنی  
کلمه باشد که لفظ است و آن از دو حرف یا  
بیشتر مرکب میشود. (از برهان). واژه کلمه را  
گویند. (رشیدی). پهلوی: واچک<sup>۱</sup> (قول و  
کلام)، مرکب از واچ<sup>۲</sup> و واچکیه<sup>۳</sup> (شرح و  
بیان)، از ریشیه اوستائی وچ (گفتن).  
سانسکریت نیز: واچ<sup>۴</sup> (سخن گفتن). در لهجه  
زرتشتیان نیز: واجه<sup>۵</sup>. (کلمه). در «آهار»  
جزو رودبار لواسان «سرواژه» به معنی  
صحبت کردن در خواب استعمال میشود. (از  
حاشیه برهان قاطع چ معین). به معنی کلمه  
باشد و سخنی است که از سه حرف یا بیشتر  
ساخته شده باشد. (از آندراج). کلمه. (انجمن  
آرا). و رجوع به واج شود.

**واژیان**. (||) خاصان و بزرگان و خاصگان<sup>۶</sup>.  
(برهان) (آندراج). بزرگ. بزرگوار. (ناظم  
الاطباء). ||برترین صف. (ناظم الاطباء).

**واس**. (||) خوشه گندم. (برهان) (آندراج).  
خوشه گندم یا جو. (ناظم الاطباء). ظاهرأ  
مصحف داس. (از حاشیه برهان چ معین).  
رجوع به داس شود.

**واسختن**. [ت] (مص مرکب) حاجت  
کسی را برآوردن. ||بازساختن. (ناظم  
الاطباء). دوباره ساختن.

**واسانی**. (إخ) ابوالقاسم الحسین بن الحسن  
از رجال قرن چهارم هجری. وی قصیده نونیه  
هزلیه‌ای در وصف مهمانی که در قریه  
حمرایا، ح. ان برای اهل قریه برپا بوده

سورده است. (معجم المطبوعات ج ۲).

**واسپردن**. [س پ د] (مص مرکب) رد  
کردن. (از یادداشتهای مؤلف).

**واسپوختن**. [س ت] (مص مرکب)  
فاسپوختن. (تاج المصادر بیهقی). از پس  
پشت راندن. واسپوختن. (تاج المصادر  
بیهقی). رجوع به سپوختن و سپوختن شود.

**واسپور**. (||) واسسپوهر. لقب نجیب و  
شاهزادگان اشکانی و ساسانی. رجوع به  
واسپوهر و واسپوهرگان شود.

**واسپور**. (إخ) دانا و هنرمندی از خاندان  
بزرگ و شریف در زمان انوشیروان بوده  
است. اما ثمالی او را از غلامان خسروپرویز  
دانسته و آقای پورداود در این باره چنین  
آورده است: مندرجات «خسرو قبادان و  
غلام» را نیز ابومنصور عبدالملک بن محمدبن  
اسماعیل الثعالبی در کتاب «غرر اخبار ملوک  
الفرس و سیرهم» در ص ۷۰۵ و ۷۱۱ ذکر  
کرده و این (واسپور) را ریدک خوش آرزو  
نامیده است. در کتاب پهلوی «خسرو قبادان  
و غلام»<sup>۷</sup> نام این غلام واسپو میباشد و  
«آرزوک خوش» یا «خوش آرزوک» صفت  
اوست. پاسخ و پرسشی هم در میان شاه و  
غلام شده که بنا به نظر ثعالبی این شاه  
خسروپرویز بوده است اما در کتاب پهلوی  
این شاه خسرو انوشیروان پسر قباد بوده  
است. «واسپور» جوان دانا و هنرمندی بوده از  
خاندان بزرگ و شریف که در هر مقوله  
سؤالات پادشاه را جواب میگفته و مورد  
تحسین بوده است. (از خرده اوستا ص ۱۴۵  
تألیف پورداود).

**واسپوهر**. (||) لقب نجیب اشکانی و  
ساسانی و صاحبان مناصب کشوری و  
لشکری آنان. کریستنن گوید از ترکیبات  
پهلوی اشکانی است. این کلمه که ایده‌واگرام  
آرامی آن بریتنا<sup>۹</sup> است تحریفی است از لفظ  
ویس پوهر به معنی پسر طایفه. لفظ مذکور در  
زبان هخامنشی هم دیده میشود. در زبان  
ارمنی هم ویس پوهر هست و هم «واسپوهر»  
و هر دو در آن لغت دخیل هستند و این در  
صورتی است که لفظ سپوه<sup>۱۰</sup> ارمنی واقعاً  
ویس پوهر ایرانی باشد اما کلمه واسپوهر در  
ترکیب کلمه وسپورگان<sup>۱۱</sup> که نام یکی از  
ایالات است دیده میشود از این گذشته درباره  
دو لفظ «ویسپوهر» و «واسپوهر» بحث بسیار  
کرده‌اند. «شدر» ثابت می‌کند که هر دو کلمه  
که پهلوی اشکانی میباشند در تمام دوره  
اشکانی و ساسانی وجود داشته‌اند و مراد از  
کلمه «ویس پوهر» پسر ویس پتی<sup>۱۲</sup> یا  
ویس بد<sup>۱۳</sup> (رئیس طایفه) نبوده است، بلکه این  
لفظ دارای ارزش اجتماعی بیشتری شده بود  
و شاهزادگان خانواده شاهی را بدان

می‌نامیدند. اما لفظ واسپوهر در مورد اعضای  
طبقه نژادگان و نجیبی درجه اول به کار  
میرفت معذک در متن پهلوی سورسخون  
(ترجمه ناوادیا) بی‌شک لفظ «پسی  
واسپوهر» همچنانکه ناوادیا دریافته است به  
معنی «ولیعهد» به کار رفته است. شدر معتقد  
است و اسپوهر در اینجا لقب نیست بلکه  
ستایش و توصیف است و مراد از آن «فرزند  
والا گهر» شاهنشاه است که در عبارت قبل از  
او نام برده‌اند. اما این تعبیر این سؤال را  
بی‌جواب میگذارد چرا بر ولیعهد «پسی  
واسپوهر» (فرزند والا گهر) نام نهاده‌اند نه  
«پسی ویس پوهر» (شهباز پسر). بهر حال  
لفظ ویس پوهر بشکل ایرانی خود یعنی  
بی‌آنکه در پس ایده‌واگرام آرامی نهفته باشد  
فقط در متون مانوی تورفان دیده میشود.  
شدر بر آن است که این کلمه را در زبان  
سغدی با تغییر مختصری بصورت  
ویس‌پوس<sup>۱۴</sup> باز یافته است ولی هنینگ (در  
رسالات اکادمی پروسی ۱۹۳۷ کتاب دعای  
مانوی ص ۷۳) بر این ادعا خرده گرفته است.  
از طرف دیگر باید دانست که متون مانوی  
لغات و اصطلاحات را بصورت مصطلح در  
آغاز دوره ساسانی نشان میدهند و در آن زمان  
فرقی که اشکانیان بین دو لفظ ویس پوهر و  
واسپوهر میگذاشتند هنوز از یاد نرفته بود  
ولی ظاهراً ما در ادبیات پهلوی اواخر دوره  
ساسانی مثالی از موارد استعمال لفظ  
ویسپوهر نداریم. به این جهت من گمان میکنم  
که قبل از پایان این دوره لفظ ویسپوهر  
فراموش شده و اصطلاح واسپوهر جای آن را  
گرفته بود. (ایران در زمان ساسانیان ص  
۱۲۰). و رجوع به ص ۱۲۳ و ۲۸۳ همان  
کتاب شود.

**واسپوهرگان آمارکار**. (|| مرکب)  
مستوفی خراج ایالت واسپوهرگان. (از: ایران  
در زمان ساسانیان ص ۱۳۶ و ۱۴۴).

**واسپوهری ساسانگان**. (إخ) لقب  
شاهزاده پیروز برادر شاهپور اول ساسانی.  
(از: ایران در زمان ساسانیان ص ۱۲۵).

**واستا**. (إخ) به معنی وستاست. (اوبهی).  
مصحف آستا و اوستا. رجوع به اوستا شود.

- |   |                  |
|---|------------------|
| 1 - vâcak.  | 2 - vâc.         |
| 3 - vâcakîh.  | 4 - vac.         |
| 5 - vâja.   |                  |
| ۶- به این معنی در فارسی «ویژگان» آمده است<br>جمع ویژه. (حاشیه برهان قاطع چ معین). |                  |
| ۷- هوسرو کو اتان ورتک.  |                  |
| 8 - Vaspuhr.  | 9 - Bar - baita. |
| 10 - Sepuh.   | 11 - Vaspurakân. |
| 12 - Vispati.   | 13 - Visbadh.    |
| 14 - Vispus.  |                  |

**واستادن.** [د] [مص مرکب] در تداوم عوام، ایستادن. بازایستادن. بر پای ماندن.

**واستان.** [اخ] دهسی است از دهستان گلپجان رستاق بخش مرکزی شهرستان ساری که در ۳۲ هزارگزی جنوب ساری و ۲ هزارگزی مغرب راه عمومی دو دانگه و رودخانه تجن واقع است. ناحیه‌ای است کوهستانی و جنگلی که هوای آن معتدل و مرطوب است و ۲۲۰ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه لاجیم دره و محصول آن برنج و غلات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**واستاندن.** [س د] [مص مرکب] واستدن. واپس گرفتن. استرداد. بازگرفتن. پس گرفتن. بازستاندن؛

لیک آن داده را به هشیاری  
واستاند که نیک بدگهر است.  
بده یک بوسه تا ده و استانی  
از این به چون بود بازارگانی  
واستانیم آنکه تا داند یقین  
خرمن آن ماست خوبان خوشه چین.  
مولوی.

گرچه چون نشفش کند تو قادری  
کش از ایشان و استانی و اخری.  
واستان از دست دیوانه سلاح  
تا ز تو راضی شود عدل صلاح.  
دست بجان نمیرسد تا تو برفشانمش  
بر که تو ان نهاد دل تا ز تو واستانمش.  
مولوی.

**واستدن.** [س ت د] [مص مرکب] پس گرفتن. بازپس گرفتن. واستاندن؛  
صوفیان واستدند از گرو می همه رخت  
دلق ما بود که در خانه خمار بماند. حافظ.

**واستریوش.** [ت] [پهلوی] طبقة کشاورز در عهد ساسانیان که یکی از چهار طبقة مردم آن زمان بوده است. (ایران در زمان ساسانیان ص ۱۱۸). و رجوع به استریوشان سالار شود. والخامس (الخامس من مراتب فرس) «هو تخشه بذ» تفسیره حافظ کل من یکد یبیده کالمهنة والفلاحین والتجار، غیرهم و رئیسهم و منهم یسمیه «واستریوش» و کان هؤلاء المعترین الملک و القوام به والوسائط بین الملک و بین رعیتہ. (التنسیبه والاشراف مسعودی، از امثال و حکم دهخدا ج ۳ ص ۱۱۶۶۹).

**واستریوشان سالار.** [ت] [پهلوی] مرکب) رئیس طبقة کشاورزان در زمان ساسانی. واستریوش‌بذ. هتخشبد. رئیس مالیات ارضی. رئیس صنعتگران. اوزیر مالیه. اوزیر صناعت و تجارت. و رجوع به ایران در زمان ساسانیان ص ۱۲۳ - ۱۴۴ شود.

**واستریوش‌بذ.** [ت ب] [پهلوی] (مرکب) رئیس کشاورزان در زمان ساسانیان. واستریوشان‌سالار. هتخشبد. (ایران در زمان ساسانیان ص ۱۱۸، ۱۱۹، ۱۴۳، ۱۵۷، ۲۸۹، ۵۴۲). و رجوع به واستریوشان‌سالار شود.

**واستریوشی.** (حماص) کشاورزی. (خرده اوستا ص ۱۳۲).

**واسر شدن.** [س ش د] [مص مرکب] پس افتادن. نکس کردن. (ناظم الاطباء). عود کردن. به حالت اول بازگشتن. (شعوری ج ۲ ورق ۴۱۹): حیط، واسر شدن جراحت. (تاج المصادر بیهقی). غفر، واسر شدن بیماری و جراحت. (تاج المصادر بیهقی).

**واسر گرفتن.** [س گ ر ت] [مص مرکب] از سر گرفتن. دوباره شروع کردن. از نو آغازیدن؛ بهری میگفتند ایمان واسر گیر که کافر شدی. (کتاب النقص ص ۳۷۵).

**واسرنگیدن.** [س ر د] [مص مرکب] روبروتافتن. امتناع ورزیدن. ابا کردن. واپس کشیدن؛  
زدم بم بر سر ناهید چون ناسازیش دیدم  
چو از من تابنتگی کرد من هم واسرنگیدم.  
حکیم‌الملک محمدحسین شهرت (از آندراج).

|| انکار کردن و منکر شدن. (ناظم الاطباء).  
|| قریب و گول خوردن. (شعوری ج ۲ ورق ۴۱۹).

**واسط.** [س] [ع ص] نشیننده در میان قوم. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || آن که برای ازدواج خواستگاری میکند و میانجی برای خواستگاری. (ناظم الاطباء). || (از واسط الکور؛ پیش پالان. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || در، به لغت هذلیان. (از اقرب الموارد). || دندان. (منتهی الارب).

**واسط.** [س] [اخ] شهری بزرگ است به عراق و به دو نیمه است و دجله به میان وی همی رود بر وی جبری است و اندر هر دو نیمه منبر است و بنای وی حجاج بن یوسف کرده است و هوای درست دارد و بسیار نعمت‌ترین شهری است اندر عراق و از وی گلیم و شلواربند و پشمهای رنگین خیزد. (حدود العالم). یاقوت در این باره نویسد: «شهری است بین بصره و کوفه، فاصله آن، به هر یک از این دو شهر پنجاه فرسنگ است و بدین جهت آن را واسط نامیدند. و گویند پیش از بنا این شهر جای آن واسط القصب نام داشت و چون حجاج شهر را بدان موضع بنا کرد آن را به همان نام نامیده، والله اعلم، و منجمان گویند طول واسط ۷۱ درجه و ثلث درجه و عرض آن ۳۲ درجه و ثلث است و در اقلیم سوم بوده. (معجم البلدان). و در مثل

آرند: «تغافل کانک واسطی» و آن چنان بود که حجاج برای بناء شهر واسط مردمان را به بیگاری میگرفت و آنان میگریختند و در مسجد با غرباء می‌خفتند. شرطه حجاج در پی ایشان به مسجد می‌آمد و میگفت: «یا واسطی» پس هر که سر بر میداشت او را میگرفت بدینرو خود را ناشنیده میگرفتند و تغافل میکردند. (از تاج العروس) (اقرب الموارد) (منتهی الارب). حمدالله مستوفی در این باره در نزهة القلوب آرد: واسط شهر اسلامی است از اقلیم سوم طولش از جزائر خالدات فال و عرض از خط استوا لاک. حجاج بن یوسف ثقفی ساخت در سنه ثلاث و ثمانین. به طرف دجله افتاده است و غلبه او بر طرف غربی است و نخلستان بسیار دارد. بدین سبب هوایش به عفونت مایل باشد و حقوق دیوان آن شهر به تمغا مقرر است، چهل و چهار تومان و هشت هزار و پانصد دینار است. (نزهة القلوب ج ۱ لیدن ص ۱۲۷). و رجوع به معجم البلدان شود.

**واسط.** [س] [اخ] دهی به خابور. (منتهی الارب). دهی است به خابور نزدیک قریسا. (از معجم البلدان).

**واسط.** [س] [اخ] شهری در اندلس و از آن شهر است ابوعمرو احمد بن ثابت. (منتهی الارب). شهرکی است به اندلس از اعمال قیره. (معجم البلدان). حمدالله مستوفی درباره غاری که در کوههای آن است افسانه‌ای آورده است. رجوع شود به نزهة القلوب ج اروپا مقاله سوم ص ۲۸۹.

**واسط.** [س] [اخ] دهی به بلخ که محمد بن محمد بن ابراهیم و بشیر بن میمون محدث از آنجا هستند. (منتهی الارب). دهی است مشهور به بلخ که محمد بن ابراهیم واسطی و نورین محمد بن علی الواسطی و بشیر بن میمون ابوصیفی بدانجا منسوبند. (معجم البلدان).

**واسط.** [س] [اخ] منزلی است میان عدنیه و صفراء. (منتهی الارب).

**واسط.** [س] [اخ] دهی به یمن. (منتهی الارب). موضعی است به یمن در سواحل زبید نزدیک عنبره و علی بن مهدی که بر یمن استیلا یافت از آنجا است. (معجم البلدان).

**واسط.** [س] [اخ] دهی به حلب و نزدیک آن دهی است دیگر که آن را کوفه نامند. (منتهی الارب). دهی است به حلب نزدیک بزاعة و نزد آنان مشهور است و نزدیک بدان دهی است که آن را کوفه گویند. (معجم البلدان).

**واسط.** [س] [اخ] دهی است به فرج از نواحی موصل بین مرق و عین‌الرصد یا بین مرق و مجاهدیه. (معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] موضعی است. بنی تمیم را. (منتهی الارب). عمرانی گوید موضعی است در بلاد بنی تمیم. و در بیت ذوالرمة آمده است. (از معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] منزلی است از بنی قشیر. (منتهی الارب). از منازل بنی قشیر است. (از معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] دهی به دجیل. (منتهی الارب). قریه‌ای است به دجیل در سه فرسنگی بغداد. (از معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] دهی است نزدیک مکه از وادی نخله. (منتهی الارب). و قریه‌ای است بین بطن مَرّ و وادی نخله و آن را نخلستان است. (از معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] دهی است در حله مزیدیه که ابوالنجم عیسی بن فاتک منسوب بدانجا است. (منتهی الارب). دهکده‌ای است

نزدیک مطیر آباد در حله بنی مزیدیه که واسط مرزآباد نامیده میشده است و ابو عبدالله احمد اواسطی و ابوالنجم عیسی بن فاتک اواسطی شاعر منسوب بدانجا بوده‌اند. (معجم البلدان). و رجوع به لباب الانساب و انساب سمعانی در ذیل واسطی شود.

**واسطه.** [س] [اخ] دهی است در طوس و آن را واسط اليهود نیز نامند و محمد بن حسین واعظ فرضی منسوب به آن است. (از منتهی الارب).

**واسطه.** [س] [اخ] کوهی است بر سر راه منی که گدایان در آنجا می‌نشینند. (از معجم البلدان). در اسفل حمیره العقیبه میان مأزمین که مساکین قصد آنجا می‌کنند. (منتهی الارب). یا واسط نام دو کوه است که نزدیک عقبه واقع است. (از منتهی الارب).

**واسطه.** [س] [اخ] جایبست در مکه و گویند در پایین جمره العقبه بین مأزمین واقع است. (از معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] دهی است به نهر الملک. (منتهی الارب). دهی در ساحل نهر الملک که وقف به بیمارستان عضدی و در چهار فرسخی بغداد واقع بوده است. (معجم البلدان).

**واسطه.** [س] [اخ] قلعه‌ای است مر بنی سمیر را. (منتهی الارب).

**واسطه الجزیره.** [س] [اخ] [ج] نام موضعی است مذکور در شعر ذیل از اخطل

شاعر عرب:  
کذبک عنینک ام رایت بواسط  
غلس الظلام من الریاب خیالا  
و نیز:

عفا واسط من اهل رضوی فنبیل  
فمجمع الحرین فالصبر اجمل  
(معجم البلدان).

**واسطه الحجاز.** [س] [اخ] نام موضعی است در این شعر کثیر عزة:

اجدوا فاما اهل عزة غدوة  
فیانوا و اما واسط فمقیم. (معجم البلدان).

**واسطه العقده.** [س] [اخ] [ع] [م] گوهر کلان و پیش قیمت که در وسط حقیقی همه گوهرهای گلوبند و حمائل باشد و آنچه

به معنی امام تسبیح شهرت گرفته خطاست. (آندراج). واسطه العقده. گوهر کلان میانه گردن بند. و رجوع به واسطه العقده شود.

**واسطه الکور.** [س] [اخ] [ع] [م] [ک] پیش پالان. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). رجوع به واسط شود.

**واسطه الیمامه.** [س] [اخ] [م] [د] دهی به یمامه. (منتهی الارب). نام موضعی است و اعشی آن را در بیتی از خود آورده است. (از معجم البلدان).

**واسطه بایره.** [س] [اخ] [ی] [ز] از دهکده‌های قم از ناحیه سراجیه. (تاریخ قم ص ۱۲۶ و ۱۲۱).

**واسطه بلخ.** [س] [اخ] [ب] [خ] از دهکده‌های بلخ است. (از معجم البلدان).

**واسطه نجد.** [س] [اخ] [ن] [ج] نام موضعی است مذکور در شعر ذیل از خدایش بن زهیر شاعر عرب:

عفا واسط اکلاؤه فمحاضره  
الی حیث نهیاسیله فصدائره. (معجم البلدان).

**واسطه نوقان.** [س] [اخ] [ن] [ق] دهکده‌ای است در نوقان طوس که واسط اليهود نیز نام دارد. (لباب الانساب).

**واسطه.** [س] [اخ] [ع] [ص] مؤنث واسط. واسطه. رجوع به واسطه شود.

**واسطه.** [س] [اخ] [ط] [ز] واسطه: در میان بونده. (آندراج). هر چیزی که در میان واقع میگردد. (ناظم الاطباء). وسط. میان و الا واسطه آن به حیرت کشد. (کلیله و دمنه).

در واسطه نیشابور سمکی تا سماک و فلکی ثامن بر افلاک ظاهر شد. (ترجمه تاریخ یمنی ج سنگی ص ۴۳۹). قلعه او در واسطه پیشه‌های به انبوه بود. (ترجمه تاریخ یمنی ج سنگی ص ۴۱۵). چون بواسطه دیار هند رسید لشکر به تخریب دیار... دست برگشاد. (ترجمه تاریخ یمنی ج سنگی ص ۲۹۲). (آندراج) (ناظم الاطباء). وسیط. (اقرب الموارد):

جز ثنای تو نیست واسطه‌ای

به میان من و میان قلم. مسعود سعد.  
بی واسطه خیال با دوست  
خلوت کنم و دمی سرآرم. خاقانی.  
مرگ از بی خلاص تو غمخوار و واسطه‌ست  
جان کن نثار واسطه غمگین چه مانده‌ای.  
خاقانی.

هرج از تو بما رسد پذیریم  
این واسطه از میان بینداز.

من نخواهم فیض حق از واسطه  
که هلاک خلق شد این رابطه.

واسطه حمام باید ز ابتدا  
تا ز آتش خوش کنی تو طبع را.

بی حجابی آب و فرزندان آب  
پختگی ز آتش نیابند و خطاب  
واسطه دیدگی بود یا تابه‌ای

همچو پا را در روش پاتابه‌ای.  
پس دل عالم ویست ایرا که تن  
میرسد از واسطه این دل بفن.

آن دعا حق میکند چون او فناست  
آن دعا و آن اجابت از خداست  
واسطه مخلوق نبی اندر میان  
بیخیر زان لایه کردن جسم و جان.

مولوی (مثنوی ج ۳ ص ۱۲۷).

— با واسطه: مع الواسطه. با میانجی.  
— بی واسطه: بی میانجی: ایشان را هیچ لقبی  
ارزانی ندارند و خلعت نفرستند بی واسطه این  
خاندان. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۹۴).

ناچار وزیری می‌باید که بیواسطه کار راست  
نیاید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۷۲).

پس فقیر آن است کویواسطه‌ست  
شعله‌ها را با وجودش رابطه‌ست  
صاحب آتش بود بی واسطه  
در دل آتش رود بی رابطه.

مولوی.  
اندر آتش کی روی بی واسطه  
جز سمندر کو رهد از رابطه.

چشم جادوی تو بیواسطه کحل کحیل  
طاق ابروی تو بیواسطه وسمه وسم. سعدی.

|| در اصطلاح شطاریان صورت پیر و مرشد  
را گویند که در وقت ذکر گفتن مرید چشم بر  
صورت ایشان دارد. (آندراج). از بهار عجم و  
کشف اللغات. || خواستگار. (ناظم الاطباء).

|| پایتخت. قاعده. کرسی. (از یادداشتهای  
مؤلف): و من عادتهم الاقامه بطمناج و هسی  
واسطه الصین و نواحیها. (سیرت جلال‌الدین  
منکبرنی فی تألیف محمد بن احمد النسوی).

|| گوهری که در وسط قلاده است. (از اقرب  
الموارد). جوهر میانگی گزیده. (آندراج).

بزرگترین مروارید یا گوهر یا مهره‌ای که در  
دست بند و یا گلوبند باشد. (ناظم الاطباء):  
شعر سلکیست ورا واسطه مدح تو بزرگ  
سال سلکیست ورا واسطه ماه اعظم.

سوزنی.  
|| پیش پالان. (از اقرب الموارد) (آندراج)  
(ناظم الاطباء). رجوع به واسطه الکور شود.

|| علت. (اقرب الموارد) (المنجد). سبب.  
موجب. باعث. جهت. دلیل. بابت. وجه.  
واسطه این ضعف و کوچک هیکلی  
نک بیان کن سر مدار از من خفی.

مولوی

— بواسطه؛ در تداول فارسی، بعلت، بتوجب، بسبب، بهجهت.

|| (اصطلاح فلسفی) سبب. موجب واسطه از نظر فلسفی اقسامی دارد، یکی واسطه در ثبوت است و آن امری است که سبب وجود امری دیگر باشد مانند آتش برای حرارت دیگر. واسطه در اثبات که سبب علم به امر دیگر است مانند دود برای آتش. سدیدگر واسطه در عروض که سبب صدق عنوانی است به امر دیگر مانند حرکت کشتی که موجب حرکت مسافر کشتی است. (از فرهنگ علوم سیدجعفر سجادی).

**واسطه.** [س ط /] (بخ) دهی است بین کاشان و اصفهان که در چهارده فرسنگی کاشان و هجده فرسنگی اصفهان واقع شده است. حمدالله مستوفی درباره آن چنین آرد: من کاشان الی اصفهان؛ از کاشان تا دیه تهرود هشت فرسنگ ازو تا دیه واسطه شش فرسنگ ازو تا ریاط مورچه خورد شش فرسنگ ازو تا دیه سین هشت فرسنگ و به راه میانی از واسطه تا سین دوازده فرسنگ اما آبادانی نیست و از سین تا شهر اصفهان چهار فرسنگ جمله باشد. (تزهة القلوب).

**واسطه.** [س ط /] (بخ) ده کوچکی است از دهستان کوهینان بخش راور شهرستان کرمان. در ۵۶ هزارگزی مغرب راور و یک هزارگزی راه فرعی راور به کرمان واقع است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**واسطه.** [س ط /] (بخ) ده کوچکی است از دهستان‌های زرنند کرمان که در ۱۵ هزارگزی شمال شرقی زرنند و چهار هزارگزی مغرب راه مالرو زرنند به رفسنجان قرار دارد و دارای ۱۷ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**واسطه‌العقد.** [س ط تُع /] (ع) مرکب) واسطه عقد. واسطه قلاده. گوهر کلان و بیش قیمت که در وسط حقیقی همه گوهرهای گلوبند و حائل باشد و آنچه به معنی امام تسبیح شهرت گرفته خطا است. (غیای اللغات). گوهر کلان میان گردن‌بند یا رشته؛ مرجحاً نو شدن و آمدن ماه صیام حبذا واسطه‌العقد شهر و اعوام. انوری. || عدسی در سبجه. || خلیفه در سبجه. (از یادداشتهای مؤلف).

**واسطه‌القلاده.** [س ط تُل ق /] (ع) مرکب) واسطه‌العقد. واسط عقد. واسطه قلاده. بهین چیزی که در گردن‌بند بود. (از یادداشتهای مؤلف). بهترین گوهر گردن‌بند. رجوع به واسطه عقد و واسطه قلاده شود.

**واسطه‌الکوز.** [س ط تُل /] (ع) مرکب) پیش پالان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به واسطه شود.

**واسطه عددی.** [س ط / ط ی ع /] (دی) (ترکیب وصفی، مرکب) (اصطلاح ریاضی) عددی که برابر نصف مجموع دو عدد دیگر باشد مانند پنج که واسطه عددی شش و چهار است.

**واسطه عقد.** [س ط / ط ی ع /] (ترکیب اضافی، مرکب) گرانبهاترین گوهر گردن‌بند که در وسط آن قرار دارد؛ سپاس و حمد و ثنا و شکر آفریدگار را عز اسمه که خطه اسلام و واسطه عقد عالم را بجمال جلال و رأفت آراسته گردانیده است. (کلیله و دمنه). نصرین احمد که واسطه عقد آل سامان بود. (چهارمقاله).

صوری که اوست واسطه عقد اهل فضل هر نکته از عبارت او جوهر ثمین. سوزنی. ای سرگرم از تو عقد جانرا بل واسطه عقد آن جهان را. خاقانی. تیغ تو آینه روی نجاج است و ظفر ذات تو واسطه عقد شهور است و ستین. سلمان ساوجی.

و رجوع به واسطه‌العقد شود.  
**واسطه عقد نجوم.** [س ط / ط ی ع /] (ترکیب اضافی، مرکب) آفتاب. (ناظم الاطباء). کنایه از آفتاب عالمتاب است. (برهان) (آندراج).

**واسطه قلاده.** [س ط / ط ی ق /] (دی) (ترکیب اضافی، مرکب) واسط عقد. گرانبهاترین گوهر گردن‌بند که در وسط آن است؛ در پهلوی مسجد اعظم و جامع محترم جایی به دست آوردم و واسطه قلاده صف مسجد شدم. (مقامات حمیدی). به هر طرف که رسیدم پنداشتم واسطه قلاده شهر اینجاست. (مقامات حمیدی). گشتاسف که واسطه قلاده یکاسره عجم و کبار ایران بوده است **میگردید**؛ الدین بالملک یقوی و الملک بسالدین یسعی. (سندبادنامه ص ۴ و ۵). در لطافت و ظرافت واسطه قلاده ایام بود. (سندبادنامه، ص ۱۷۳). و رجوع به واسطه‌القلاده شود.

**واسطه هندسی.** [س ط / ط ی ه /] (دی) (ترکیب وصفی، مرکب) (اصطلاح ریاضی) اگر مجذور عددی برابر با حاصل ضرب دو عدد دیگر باشد، آن را واسطه هندسی بین دو عدد مزبور گویند، مثلاً در تساوی  $ab = h^2$ ، «h» را واسطه هندسی بین «a» و «b» گویند.

**واسطی.** [س /] (ص نسبی) منسوب به واسط یا واسط بلخ یا واسط مرزآباد و جز آن. رجوع به واسط شود.

**واسطی.** [س /] (بخ) (ابوبکر...) رجوع به ابوبکر واسطی شود.  
**واسطی.** [س /] (بخ) (احمدبن علی واسطی

مکنی به ابو عبدالله منسوب به واسط مرزآباد است. وی از محدثان بود. (از لباب الانساب).  
**واسطی.** [س /] (بخ) تسی الدین بن عبدالمحسن الواسطی مکنی به ابوالفرج الانصاری متولد به سال ۶۷۰ و متوفی به سال ۷۴۴. او راست تریاق المحبین فی طبقات خرقة المشایخ الرفاعیین که به سال ۱۳۰۵ در مصر بطبع رسیده است. (از معجم المطبوعات).

**واسطی.** [س /] (بخ) سعیدبن ابی سعید مسلم بن ثابت الواسطی محدث. وی از مردم خراسان و مقیم واسط الرقة بود. (از لباب الانساب).

**واسطی.** [س /] (بخ) عیسی بن فاتک مکنی به ابوالنجم شاعر منسوب به واسط مرزآباد است و این شعر از اوست:  
و ما علی قدرة شکرت له  
لکن شکری له علی قدری  
لان شکری السها وانعمه ال

بدر فاین السها من البدر. (از لباب الانساب).  
**واسطی.** [س /] (بخ) قاسم بن قاسم بن عمر مکنی به ابومحمد رجوع به قاسم بن قاسم بن عمر... شود.

**واسطی.** [س /] (بخ) محمد بن الحسین الواعظ مکنی به ابوبکر محدث. وی از ابوالقاسم اسماعیل بن الحسین السنجستی الفرائضی روایت کرده و از ابوسعید التسمعانی حدیث شنیده است و منسوب به واسط نوقان طوس (واسط الیهود) است. (از لباب الانساب).

**واسطی.** [س /] (بخ) محمد بن الصدیق الواسطی. محدث از واسط بلخ بود و از سیف الدین هلال الاعور البلخی روایت دارد و علی بن الفضل بن الطاهر البلخی از وی روایت کند. (از لباب الانساب).

**واسطی.** [س /] (بخ) محمد بن القاسم بن ابی البدر الملحی شمس الدین الواسطی از شعرا و واعظان است. او را موشحانی رقیق است. به سال ۷۴۴ ه. ق. برابر، ۱۳۴۴ م. درگذشت. (از الاعلام زرکلی ج ۱).

**واسطی.** [س /] (بخ) محمد بن زید الواسطی مکنی به ابو عبدالله از متکلمان بزرگ و از مردم واسط و ساکن بغداد بود و در همانجا درگذشت و از آثار او «اعجاز القرآن» و «الامامة» است. وفات وی به سال ۳۰۶ ه. ق. است. (از اعلام زرکلی).

**واسع.** [س /] (ص) فراخ. ضد ضیق. (منتهی الارب) (از آندراج) (از ناظم الاطباء). مکان واسع، جایگاه فراخ و پهناور. ضد ضیق. (از اقراب الموارد). گنچنده. وسیع.

(از تاج العروس). || (لِخ) نامی از نامهای باری تعالی به معنی بسیار عطا که عطایش می‌گنجد هر چیز را که خواسته شود یا محیط است همه چیز را یا آنکه می‌گنجد رزق او جمیع مخلوقات را و رحمت او همهٔ اشیاء را. (منتهی الارب). در اسماء حسنی افزون عطا که بخشش وی هر خواسته و پرسش را بگنجد یا محیط به هر چیز باشد یا آنکه روزیش همهٔ آفریده‌های وی را در برگیرد و بخشایش او شامل همه اشیاء گردد. (از اقرب الموارد) (از آندراج) (از ناظم الاطباء). نامی از نامهای خدای تعالی. فراخ عطا. (مهذب الاسماء) (ترجمان قرآن). || دانا. (مهذب الاسماء).

— واسع الخلق؛ واسع الذراع. واسع الذرع. واسع المغفرة. به هر یک از اینها رجوع شود.

**واسع.** [س] (لِخ) این حبان صحابی است و در صحبت او اختلاف است کذا قال و در الواحق آرد او واسع بن حبان بن منفذ انصاری مدنی مازنی تابعی جلیل و کثیر الزوایه است، از ابن عمرو ابی سعید و جابرین عبدالله و عبدالله بن بدر بن عاصم روایت کند. (منتهی الارب). و صاحب تاج العروس آرد: واسع بن حبان انصاری در صحبت وی خلاف است. وی و برادرش یحیی بن حبان در جنگ حره کشته شدند. واسع از ابن عمرو بن عباس روایت کرد و پسرش از او روایت دارد. (از تاج العروس). و رجوع به انساب سمعی ص ۱۵۲ شود.

**واسع الخلق.** [س] (عُلْ خ) (ع ص مرکب) واسع الذراع. خوشخو. فراخ‌خو. (منتهی الارب).

**واسع الذراع.** [س] (عُدْ ذ) (ع ص مرکب) واسع الخلق. واسع الذرع. فراخ‌خو. (منتهی الارب). خوش‌خلق.

**واسع الذرع.** [س] (عُدْ ذ) (ع ص مرکب) واسع الذراع. واسع الخلق. (منتهی الارب). مرد خوش‌خلق. فراخ‌خو. فراخ‌سیرت.

**واسع المغفرة.** [س] (عُلْ م ف ز) (ع ص مرکب) آمرزنده. گشاده‌آمرزش. که آمرزشی عام دارد. || از صفات ایزد تعالی. (یادداشت مؤلف). || (لِخ) نامی از نامهای خدای تعالی. (از یادداشت مؤلف).

**واسعة.** [س] (ع) (ع ص) مؤنث واسع. رجوع به واسع شود.

**واسق.** [س] (ع ص) ناقةٔ بسار گرفته و آبستن شده. ج. وساق. مواسق. مواسیق برخلاف قیاس. (منتهی الارب) (آندراج). ناقةٔ واسق؛ شتر مادهٔ باردار. حامل. ج. واسقات و وساق، و برخلاف قیاس مواسق و مواسیق نیز آمده است. (از اقرب الموارد).

**واسقود و غامه.** [د م] (لِخ) تلفظ ترکی

واسکو دو گاما. رجوع به قاموس الاعلام ترکی و واسکو دو گاما شود.

**واسقون.** (لِخ) صورتی از نام قوم باسق یا باسک<sup>۱</sup>. این قوم در دو طرف سلسله جبال پیرنه<sup>۲</sup> غربی میزیست‌اند و بسیار جنگجو بوده‌اند. (قاموس الاعلام ترکی).

**واسکس.** [ک] (لِخ) دهی است از دهستان علی‌آباد بخش مرکزی شهرستان شاهی که در هفت هزارگزی جنوب شاهی و دو هزار و پانصد گزی مشرق شوسهٔ شاهی به تهران واقع شده است. ناحیه‌ای است در دامنه کوه، معتدل مرطوب، دارای ۱۴۴۰ تن سکنه که از آب چشمه و آب بندان مشروب میشود. محصولش برنج، غلات، باقلا، نیشکر، کنف، کنجد، توتون، سیگار و ابریشم و شغل اهالی زراعت است. این دهکده دارای دبستان و راه فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**واسکس.** [ک] (لِخ) دهی است از دهستان رابو از بخش مرکزی شهرستان آمل که در ۱۵ هزارگزی شمال خاوری آمل واقع شده است. ناحیه‌ای است مسطح، معتدل، مرطوب، مالاریایی و دارای ۴۸۰ تن سکنه. از آب چشمه و رود هراز مشروب میشود. محصول آنجا برنج، نیشکر، کنف، صیفی و شغل اهالی آن زراعت و در زمستان صید مرغابی است. این دهکده دارای دبستان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**واسکو دو گاما.** [ک د] (لِخ) واسکو دو گاما. دریانورد مشهور پرتغالی. وی در سینه<sup>۵</sup> واقع در المتزو<sup>۶</sup> به سال ۱۴۶۹ متولد شد و در ۱۵۲۴ در کشن<sup>۷</sup> هندوستان درگذشت. وی به سال ۱۴۸۷ بوسیله ژان دوم به هند گسیل شد و از جنوب افریقا و دماغه امید به آن دیار رفت و در ۱۴۹۸ به کلیکوت<sup>۸</sup> مدرس در کنار دریای عمان رسید و در ۱۴۹۹ به مین بازگشت ولی دوباره به سال ۱۵۰۲ بعنوان دریاسالار هند به آنجا عزیمت کرد. و تأسیساتی در موزامبیک<sup>۹</sup> و سفالا<sup>۱۰</sup> ایجاد کرد و انتقام بازرگانان پرتغالی را که قتل عام شده بودند، از اهالی کلیکوت گرفت و نخستین مرکز بازرگانان پرتغال را در ناحیهٔ کشن تأسیس کرد. راجه‌ها و امرای کشن و کنتور<sup>۱۱</sup> را وادار کرد که نفوذ پرتغال را بر آن نواحی به رسمیت بشناسند. واسکودوگاما در ۱۵۰۳ به پرتغال بازگشت ولی مورد حسد واقع شد و ۲۱ سال گوشه نشینی اختیار کرد. و در ۱۵۲۴ ژان سوم وی را نایب السلطنه هند کرد ولی او پیش از سر و صورت دادن به وضع متصرفات و مستملکات پرتغال در این کشور درگذشت شرح نخستین سفر واسکودوگاما بوسیله کامون<sup>۱۲</sup> در کتابی به

نام لوزیاد<sup>۱۳</sup> نوشته شده است.

**واسل.** [س] (ع ص) راغب و تسقرب جوینده به سوی خدا. قال لیبید: «بلی کُلْ ذی دین الی الله واسل». (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). راغب به سوی خدای تعالی. (ناظم الاطباء). || واجب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**واسلة.** [س] (ع) منزلت در نزد پادشاه. (از اقرب الموارد). || درجه. (اقرب الموارد). || وسیله. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || قربت یعنی آنچه بدان به دیگری تقرب جویند. (از اقرب الموارد).

**واسلة.** [س] (لِخ) ناحیه‌ای است از سرزمین یمامه به عربستان. (از معجم البلدان).

**واسم.** [س] (لِخ) کوهی است بین دهنج و مندل در هند که گویند آدم و حوا از بهشت در آنجا افتادند. (از معجم البلدان).

**واسوخت.** (مص مرکب مرخم، امص مرکب) بیزاری و اعراض و روگردانی از معشوق. (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**واسوختگی.** (ت / ت) (حامص مرکب) سوختگی. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). || سوزناکی. (ناظم الاطباء).

**واسوختن.** (ت) (مص مرکب) اعراض کردن. روبر تافتن. روگردانی از معشوق. (آندراج). روبرگردانیدن و بیزار شدن از معشوق. (ناظم الاطباء):

زود واسوزد ز عشق آتشین رخسار گل  
لبلی از<sup>۱۴</sup> اینگونه ناز باغبان خواهد کشید.  
تأثیر (از آندراج).

رخت گرم است از آن گلها نسوزد  
بهار از کردهٔ خود وانسوزد.

نورس قزویی (از آندراج).  
**واسوخته.** (ت / ت) (نصف مرکب) بر تافته؛ چشمهای واسوخته دارد. (از یادداشت مؤلف).

**واسوگلا.** [ک] (لِخ) دهی است از دهستان مشک‌آباد از بخش مرکزی شهرستان شاهی واقع در چهار هزارگزی جنوب شرقی جویبار. ناحیه‌ای است در جلگه، معتدل، مرطوب، مالاریایی، دارای ۴۷۰ تن سکنه. مذهب اهالی شیعه است و مردم آن به لهجهٔ

1 - Vascones. 2 - Basques.  
3 - Pyrénées.  
4 - Vasco de (da) Gama.  
5 - Sinues. 6 - Alemtejo.  
7 - Cochin. 8 - Calicut.  
9 - Mozambique.  
10 - Sofala. 11 - Cananor.  
12 - Camoën. 13 - Lusiades.  
۱۴ - مصحف «ار» مخفف اگر است.

مساندرانی سخن میگویند. از آب و روغن مشروب میشود. محصول آنجا برنج و غلات و پنبه و صیفی است و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**واسه.** [س / س] (۱) پروانه و جانور پرنداری که گرداگرد چراغ پرواز می‌کند. (ناظم الاطباء). در مآخذ دیگر دیده نشد.

**واسه.** [س] (حرف اضافه) در تداول عوام، برای بهر. (یادداشت مؤلف). رجوع به سوی شود. کلمه تعلیل مأخوذ از واسطه تازی به معنی سبب و به جهت و برای و بهر. (ناظم الاطباء). رجوع به واسطه شود.

**واش.** [ش] [ع جن] سخن چین. صورتی از «واشی». رجوع به آن کلمه شود.

**واش.** (۱) علف و گیاه ستوران. (آنندراج). علف و علوفه ستور. (ناظم الاطباء).

**واشام.** (۱) معجز. مقننه. واشامه. باشام. باشامه. روپاک. سرانداز:

چو پیران شد ز پرده جست بر یام  
ربودش باد از سر لعل واشام.

(ویس و رامین). رجوع به واشامه شود.

**واشامکان.** [ ] (اخ) دهی است از بخش جهردقم. (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**واشامه.** [م / م] (۱) باشامه. روپاک. سرانداز. مقننه. واشام. معجز: از آن پس داد وی را نامه ویس همان پیراهن و واشامه ویس.

(ویس و رامین). ز زلفینت مراده یادگاری  
ز واشامه مراده غم‌گساری.

(ویس و رامین). دریده ماه‌پیکر جامه در بر  
فکنده لاله‌گون واشامه از سر.

(ویس و رامین). رجوع به واشام و باشامه شود.

**واشان.** (اخ) دهی است از دهستان سامن شهرستان ملایر که در ۲۷ هزارگزی جنوب آن شهر و ۸ هزارگزی راه شوسه ملایر به بروجرد واقع است. ناحیه‌ای است مسطح، معتدل یا ۷۵۲ تن سکنه که از آب چشمه مشروب میشود. محصول آنجا غلات دیم و شغل اهالی زراعت و اشتغال به صنایع دستی و قالی بافی است. این دهکده دارای راه اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**واشج.** [ش] [ع ص] هرچه درهم پیچیده باشد. (منتهی الارب). درهم پیچیده شده و مختلط. (ناظم الاطباء).

**واشجان.** [ش] [اخ] دهی بوده است در لرستان. رجوع به تاریخ گزیده ص ۵۵۲ و ۸۵۰

**واشجرد.** [ج] (اخ) شهری است نزدیک شومان و کوچکتر از آن. (از معجم البلدان). [از قراء ماوراءالنهر است. (معجم البلدان).

**واشجردی.** [ج] (ص نسبی) منسوب به واشجرد از نواحی ماوراءالنهر نزدیک قبادیان. (از معجم البلدان) (معجم الانساب). از قصبات قبادیان است. (از نزهة القلوب مقاله سوم ص ۱۹۲ چ دبیرسیاقی). منسوب به واشجرد که در آن سوی جیحون است و محل نگهبانان مرزی بوده و در ابتدای اسلام جنگهایی در آنجا رخ داده است. (از لیاب الانساب).

**واشجبه.** [ش ج] [ع ص] مؤنث واشج. بهم در پیوسته. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به واشج شود.

**واشج.** [ش] [اخ] ناحیه‌ای است در بطن ازد. (از لیاب الانساب) (منتهی الارب).

**واشحی.** [ش حی] (ص نسبی) منسوب به واشح. (از لیاب الانساب).

**واشحی.** [ش حسی] (اخ) ابویوب سلیمان بن حرب الواشحی مکنی به ابویوب که از محدثان بوده است و از شعبه بن حجاج و حماد بن مبارک بن فضاله روایت دارد و بسخاری و ابوخلیفه جمحی و ابوحاتم و ابوزوعه الرزازی و جز آنها از وی روایت کرده‌اند. وی به سال ۱۴۰ ه. ق. متولد شد و در ۲۴۴ ه. ق. وفات یافت و از ثقات بود. (از لیاب الانساب).

**واشدگی.** [ش د] [د] (حامص مرکب) عمل واشدن. باز شدن. رجوع به واشدن شود.

**واشدن.** [ش د] [د] (مص مرکب) باز شدن. مفتوح و گشاده شدن. از هم باز شدن؛ انجبا؛ وا شدن عمامه. (زوزنی). تفکیک از هم. واز شدن. (زوزنی). [پراکنده شدن. (ناظم الاطباء).] **واششاد.** یا **واششاد** و **واششاد**؛ پراکنده و وا شدن ابر از هوا. **واششاق.**؛ وا شدن و بازماندن ابر. (منتهی الارب). [روشن شدن. (ناظم الاطباء).] [از حجاب برآمدن. (آنندراج).] [ناپدید شدن. غایب گشتن. بر طرف شدن. (ناظم الاطباء).] **انجلاء.**؛ وا شدن غم و ابر و آنچه بدان ماند. **انسرائ.**؛ وا شدن غم. (تاج المصادر بیهقی). تسلی؛ وا شدن اندوه و تاریکی. (تاج المصادر بیهقی) (دهار). **تقشع.**؛ وا شدن میغ. **انقشاع.**؛ وا شدن میغ. **افشاع.**؛ وا شدن میغ. **انظام.**؛ وا شدن میغ. **اقهام.**؛ وا شدن میغ. (تاج المصادر بیهقی)؛

آنچه دولت خوانیش برق‌نگاهی بیش نیست  
اعتبارات جهان تا دیده‌ای وامی‌شود.

محسن تأثیر (از آنندراج). [جدا شدن. (غیاث اللغات) (آنندراج) (ناظم الاطباء).] **منفصل گشتن.** (ناظم الاطباء)؛

بی‌ضیافت و خلق و انشود

نیش ناخورده آشنا نشود.

بیحی شیرازی (از آنندراج). [بند آمدن؛ اشجذالمطر؛ وا شد باران سپس پیوسته و بسیار بارید. (منتهی الارب).]

[دست برداشتن. جدا شدن؛ امر انکار میکرد و از من وانمیشد که تو هم سخنی بگوی. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۴۹۵).] [از تکلیف برآمدن. (غیاث اللغات) (آنندراج).] [شکفته شدن. باز شدن. از غنچه برآمدن. خندیدن؛ آمد بهار و بخت که عشرت فرا شود از هر طرف هزارگل فتح و اشود. خاقانی. صد خنده بلبل از گل تصویر درکشید آن غنچه لب هنوز به من وانمیشود.

**واشدنی.** [ش د] (ص لیاق) قابل باز شدن. جداشدنی. رجوع به واشدن شود.

**واشده.** [ش د / د] (ن مف مرکب) باز شده. شکفته. [جدا شده از ... رجوع به واشدن شود.

**واشر.** [ش] (انگلیسی، ۱) ابزار است که در ماشین‌ها و وسایل مکانیکی به کار میرود و بیشتر در بین دو قطعه که روی هم قرار می‌گیرند گذاشته می‌شود و جنس آن ممکن است از مقوا، آهن، مس، لاستیک و کائوچو باشد.

**واشرساز.** [ش] (ن مف مرکب) کسی که واشر میسازد یا واشر تعمیر می‌کند.

**واشرسازی.** [ش] (حامص مرکب) عمل واشرساز. [ (مرکب) دکان واشرسازی.

**واشوره.** [ش ز] [ع ص] زن تیز و تنک‌کننده دندان. (از اقرب الموارد) (از آنندراج) (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**واشوق.** [ش] [ع ص] رونده و سپری شونده. [ششیر اندک. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). (ناظم الاطباء).] [ (معرب، ۱) لغتی است از باشوق. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج).] **باشه.** (ناظم الاطباء) (فرهنگ ایران باستان ص ۲۹۹). **واشک.** رجوع به باشه و واشک و واشه شود. [ (اخ) نام سگی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج).] [نام پدر یروع صحابه. (منتهی الارب) (آنندراج) (تاج العروس).

**واشقان.** [ش] [اخ] دهی است از دهستان فراهان بالا از بخش فرهمین شهرستان اراک که در ۲۲ هزارگزی شمال شرقی فرهمین واقع است. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۸۴۶ تن سکنه است. از آب قنات و سرچشمه سیراب میشود. محصول آنجا غلات، پنبه و انگور است. شغل اهالی زراعت و گسله‌داری و کرباس بافی و حاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی

ایران ج ۲).

**واشک.** [ش] (ا) واشق. واشه. باشه. به لهجه گیلکی از مرغان شکاری از خانواده عقاب است. این لغت ناگزیر در پهلوی هم واشک بوده که معرب آن واشق شده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲۹۶).

**واشکافتن.** [ش ت] [مص مرکب] شکافتن. بنش. بازشکافتن. || خواستن. بیج. (یادداشت مؤلف). || دلالتی کردن. (ناظم الاطباء).

**واشکان.** [ا] (بخ) از دبه‌های ساوه. (تاریخ قم ص ۱۴۰). از رستاق ساوه طسوج قیستین. (تاریخ قم ص ۱۱۴).

**واشکرده.** [ک د / د] (ص) وشکرده. چست و چاپک. || ساخته و پرداخته. (برهان) (آندراج) (انجمن آرای ناصری). || مستعد. (آندراج) (انجمن آرای ناصری). و رجوع به وشکرده شود.

**واشکستن.** [ش ک ت] (مص مرکب) بازشکستن. خم کردن. تا کردن. دولا کردن: الفتح؛ سرانگشتان سوی کف واشکستن. (مجمّل اللغة) (تاج المصادر بیهقی).

**واشکن.** [ش ک] (بخ) دهسی است از دهستان توابع کجور در بخش مرکزی شهرستان نوشهر که در ۵ هزارگزی جنوب غربی کجور واقع است. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۹۰ تن سکنه. زبان مردم آنجا گیلکی و قارسی است و از آب رودخانه و چشمه مشروب میشود محصولش غلات و ارزن و شغل مردم زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳). و رجوع به ص ۱۴۷ ترجمه مازندران و استرآباد را بینویسید.

**واشگونه.** [ن / ن] (ص) واژگونه. باشگونه. (آندراج) (ناظم الاطباء). وارونه. (ناظم الاطباء). معکوس. باژگونه. وارون:

چرا خوانیم گیتی را نمونه  
چو ما داریم طبع واشگونه. (ویس و رامین).  
نماید چیزهایی گونه گونه  
درونش راست بیرون واشگونه.

(ویس و رامین).  
مرا خود این جا چه کار بود، کاری واشگونه بود این که من کردم. (اسکندرنامه، نسخه سعید نفیسی). اشارت فرمود به حواشی و نزدیکان تا او را به پای کشیده واشگونه بر گاو نشانند. (ترجمه محاسن اصفهان). و رجوع به باشگونه و واژگونه شود.

**واشل.** [ش] (ع ص) روان. جاری. (از اقرب الموارد). || جبل و اشل: کوه که پیوسته از آن آب زهد. (منتهی الارب) (آندراج). سیلان پیدا کننده. (از اقرب الموارد).

**واشل الحظ.** [ش ل ح ظ] (ع ص

مرکب) کم بهره. فلان واشل الحظ؛ یعنی او کم بهره است. (منتهی الارب) (آندراج).

**واشل الرأی.** [ش ل ر ز ی] (ع ص) مرکب) ضعیف‌رأی. سست‌رأی. (از اقرب الموارد).

**واشلو.** (بخ) قریب‌ای در دوازده فرسخی ری که تاج‌الدوله تثن‌بن الب ارسلان در صفر سال ۴۸۸ ه. ق. بدانجا کشته شده است. این کلمه در راحه‌الصدور «واشیلو» (ص ۱۴۳) و در معجم البلدان «داشیلو» آمده است. (از حاشیه مجمل التواریخ و التخصص ص ۴۰۹). و رجوع به داشیلو شود.

**واشم.** [ش] (ع ص) نعمت فاعلی از وشم به معنی اندام را بسوزن آژدن و نیله پاشیدن بر آن. (منتهی الارب). خال‌کوبنده. (از اقرب الموارد).

**واشم.** [ش] (بخ) نام رودی و شهری. (ناظم الاطباء). در معجم البلدان دیده نشد.

**واشمردن.** [ش / م / م] (مص) مرکب) دوباره شمردن. بازشمردن. رجوع به شمردن و بازشمردن شود.

**واشمة.** [ش م] (ع ص) زنی که خال کوبد. (از اقرب الموارد). آن زن که نگار کند بر پشت دست. (مهذب الاسماء). زنی که بر دست دیگری به سوزن نقش کند. زنی که خال میکوبد بر بدن کسی. (ناظم الاطباء). زن کبودی‌زن. (از یادداشتهای مؤلف). زن خالکوب. مقابل مستوشمه، زنی که به او خال کوبند: لعن الله الواشمة والمستوشمة. (حدیث) (از یادداشتهای مؤلف).

**واشناختن.** [ش ت] (مص مرکب) بازشناختن. تشخیص دادن. تمیز کردن. دانستن:

تا دیو سال آنچنان بهشتی ساخت  
که کنش از بهشت وانشناخت. نظامی.  
موج دریا چون با هر حق بتافت  
اهل موسی را ز قبطی و اشناخت. مولوی.

و رجوع به شناختن و بازشناختن شود.

**واشنگ.** [ش ن / ن] (ص). || چوبک‌زن را گویند که پاسبان و مهتر پاسبانان باشد. (برهان). چوبک‌زن را گویند و جمعی در شیراز از شبهای رمضان مردم را برای سحور بیدار کنند واشنگی گویند. (آندراج).

**واشگتن.** [ش ت] (بخ) (جرج...) رجوع به واشینگتن شود.

**واشگتن.** [ش ت] (بخ) پایتخت ایالات متحده آمریکا. رجوع به واشینگتن شود.

**واشگتن.** [ش ت] (بخ) نام یکی از ایالات متحده آمریکا. رجوع به واشینگتن شود.

**واشور.** (ا) جامه نهاده برای تبدیل جامه‌ای که در بر است. (از یادداشت مؤلف). جامه

اضافی برای تبدیل. گویند: دو جامه یا لباس‌ها شورواشور خریدم، یعنی تا یکی را در بر کنم و دیگری را بنهم و نگهدارم برای تبدیل. (از یادداشت مؤلف).

**واشور.** (بخ) دهی است از دهستان خدابنده بخش قروه شهرستان سنندج که در ۱۴ هزارگزی مشرق گل تپه و ۲ هزارگزی شمال وصله قرار دارد. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر با ۳۰۰ تن سکنه. و زبان مردم آن ترکی است. از آب چشمه و قنات مشروب میشود. محصول آنجا غلات و حبوبات و انگور و مختصری صیفی و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**واشورانیدن.** [د] (مص مرکب) دوبار برانگیختن. از نو بجنبش و حرکت درآوردن. بشورانیدن: حضور؛ واشورانیدن آتش و حرکت دادن اخگرهای آتش فرومرده. (از منتهی الارب). رجوع به شورانیدن و بازشورانیدن شود.

**واشورین.** (ا) در لهجه طبری، داس. (از یادداشت مؤلف).

**واشونده.** [ش و د / د] (نصف مرکب) بازشونده: قشع؛ ابر پراکنده رونده و گشاده و واشونده از هوا. (منتهی الارب). و رجوع به بازشونده شود.

**واشه.** [ش / ش] (ا) پرنده‌ای مانند باز لیکن از باز کوچکتر. (برهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء). باشه. باشق. واشق. واشک:

پس اندر دوان هفتصد بازدار  
ابا واشه و چرخ و شاهین کار. فردوسی.  
و رجوع به باشه و باشق و واشک شود.  
|| تاریکی که فرا میگردد دشت و بیابان را در حوالی صبح. (ناظم الاطباء). در مأخذ دیگر دیده نشد.

**واشه.** [ش] (بخ) دهی است از دهستان قروه که ریزبخش سربند شهرستان آراک که در ۱۶ هزارگزی شمال شرقی آستانه و ۱۶ هزارگزی راه مالرو عمومی قرار دارد. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر که دارای ۲۵۰ تن سکنه است. از آب قنات و چشمه مشروب میشود. محصول آنجا غلات، بنشن، چغندر قند و انگور است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**واشه.** [ش] (بخ) ده کوچکی است از بخش حومه شهرستان نائین که در ۳۰ هزارگزی غرب نائین و ۱۰ هزارگزی جنوب راه شوسه

1 - Washington, George.

2 - Washington.

3 - Washington.



اردستان به نائین واقع است. ناحیه‌ای است جلگه‌ای با ۷۴ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**واشهر.** [ش] [اخ] جائی است که در ترجمه تاریخ یعنی آنجا که نبرد یسوع بن محمد و عضدالدوله را بازمینماید درباره آن چنین آمده است: «هزار مرد دیلم از حشم یسوع جدا شدند و به حضرت عضدالدوله پیوستند به ناحیت اصطخر و بعد از آن گروه گروه بر پی ایشان میرفتند تا عامه لشکر او جمله جدا شدند و او با خواص ممالیک و حشم خویش به واشهر آمد و رحل و ثقل فراهم پیچید و به بخارا رفت و عضدالدوله به واشهر شد و مملکت کرمان بتصرف گرفت.» (ترجمه تاریخ یمنی نسخه چاپی ص ۳۱۸). و نیز در تاریخ مزبور در مورد مرگ عضدالدوله چنین آمده است: عضدالدوله در رمضان سنه اثنین و تسعین و ثلاثمانه (۳۹۲) وفات یافت اولیاء حضرت او یا پسرش صمصام‌الدوله و شمس‌الملک مرزبان بیعت کردند. او به تدبیر ملک مشغول شد و ابوالفوارس شیرزاد که برادر او بود و از وی بزرگتر در بلده واشهر (؟) کرمان اقامت داشت چون خبر وفات پدر به او رسید به فارس آمد و نصرین هارون نصرانی را که وزیر عضدالدوله بود بگرفت و اموال و بقایای اعمال که در تصرف او بود بستد و به بصره رفت و روی به بغداد نهاد تا جای دیگر بگیرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۹۵، نقل از تاریخ کرمان).

**واشی.** (ع ص) نعمت فاعلی از وشى. (اقراب الموارد)، سخن چین. (ناظم الاطباء). تمام:

تا بود صبح واشى و نماز  
تا بود باد ساعی و غماز.  
|| دروغگو. (غیای اللغات) (آندراج).  
|| بسیارفرزند. (از اقراب الموارد). مرد  
بسیارفرزند. || استور بسیارچه. (آندراج)  
(ناظم الاطباء). || یافته. (از اقراب الموارد).  
بافتنده جامه. (آندراج) (ناظم الاطباء).  
|| سکه‌زن. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). || کاونده کان جهت  
زر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
|| نگارین‌کننده جامه. (ناظم الاطباء). صورت  
دیگر واشى در عربی واشى است و جمع آن  
واشون و وشاة است.

**واشى.** (پسوند) پسوند مکان چنانکه در اسپى واشى، تنگ‌واشى، روواشى. (از یادداشت مؤلف).

**واشیات.** (ع ص، ل) جمع واشیه. رجوع به واشیه شود.

**واشیان.** (اخ) دهی است از دهستان بالا گریوبخش ملاوی شهرستان خرم‌آباد واقع در یازده‌هزارگزی جنوب شرقی ملاوی و بیست

هزارگزی مشرق راه شوسه خرم به اندیمشک. ناحیه‌ای است کوهستانی با هوای معتدل و ۵۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و چاه، محصول آن غلات و لبنیات و شغل مردم زراعت و گله‌داری و فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**واشی لاهوری.** [ی] [اخ] ابوجعفر عمر بن اسحاق از مردم لاهور است. بعضی وی را از قساین دانسته‌اند. مؤلف مجمع الفصحاء درباره او چنین آرد: «حکیمی دانا و شاعری بینا بوده، محمد عوفی در تذکره خود نوشته که شرف‌الدین احمد ادیب دماوندی گفت که نجیب الملک شرف‌الخواص ابوطالب المظهر امتحاناً او را به قصیده‌ای که در هریبیتی عناصر اربعه راجع کند مأمور کرد و وی در نهایت فصاحت و بلاغت از عهده برآمد. به هر صورت از فضلا و فصحای زمان خود بوده» و سپس این چند شعر را که در لباب هم آمده است از وی نقل کند:

چشم‌ت بسان ترگس و عارض چو نسترن  
رخساره همچو لاله و لب چون گل انار  
کبکی به گاه رفتن و طوطی که سخن  
چرغی به گاه حمله و بازی که شکار  
کافورم از گلاب سرشکم تر است از آنک  
بر گل ز مشک و عنبر تر ساختن عذار  
کردی دو جوی لعل روان از دو جزع من  
ز آن دو عقیق و ز آن دو رده در شاهوار  
آن را که خورده باده عشقت پریر و دی  
امروز مستی آرد و فردا کشد خمار  
چون نای و چون کمانچه خروشانم و نژند  
تاگیرم چو بریط و چون چنگ در کنار.  
(مجمع الفصحاء ص ۸۰ و ۸۱ ج ۱).

و رجوع به لباب الالباب ص ۲۸۴ جزء اول چ لیدن شود.

**واشینگتن.** [ت] [اخ] (جرج...) یکی از بنیان‌گذاران دولت ایالات متحده آمریکا و نخستین رئیس جمهوری آن کشور است. وی به سال ۱۷۳۲ م. متولد شد و به سال ۱۷۹۹ در مانت ورنن<sup>۱</sup> از همان ایالت درگذشت. او فرزند کشتکار و مزرعه‌دار ثروتمندی بود و به سال ۱۷۵۱ فرمانده یکی از مناطق نظامی ویرجینیا گردید. در ۱۷۵۵ فرمانده چریکها و سربازان آن منطقه شد، و پس از تحصیل چند موفقیت به سال ۱۷۵۸ از کار کناره‌گیری نمود. در ۱۷۵۹ با بیوه ثروتمندی ازدواج کرد و عضو مجلس ویرجینیا شد. در ۱۷۷۵ کنگره فیلادلفیا وی را به سمت فرمانده قوای مستعمرات منصوب کرد. وی با وجود مشکلات بسیار موفق به حفظ سپاهیان خود شد و آنان را به پیروزی رهبری کرد. وی از ابتدا انگلیسی‌ها را مجبور به تخلیه بُشتن کرد. پس از همین کامیابی بود که در ژوئیه ۱۷۷۶

کنگره فیلادلفیا استقلال ایالات متحده را اعلام داشت. نیروی انگلستان میخواست شهر نیویورک و رودخانه هودسن را به تصرف درآورد و ارتباط کوچ‌نشینان را با یکدیگر قطع کند و از فرستادن خواربار و سایر مایحتاج به نواحی شمالی جلوگیری نماید. واشینگتن نقشه آنها را دریافت و به دفاع از نیویورک برخاست اما در نبرد لانگ آیلند<sup>۲</sup> شکست خورد و چون دید دفاع نیویورک از عهده وی ساخته نیست، به سوی بالای رود هودسن عقب‌نشینی کرد و ژنرال هو<sup>۳</sup> انگلیسی وی را بسختی تعقیب مینمود و چون نگهداری دژهای هودسن برای واشینگتن ممکن نبود متوجه جنوب گردید و بر آن شد که شهر فیلادلفیا را که مقر کنگره و در حکم پایتخت بود حفظ کند تا سپاهیان خود را از گردن دشمن مصون دارد. از اینرو لشکریان خویش را به جانب نیوجرسی برد. واشینگتن مدتی در حال جنگ و گریز با دشمن بود تا اینکه به دستگیری فرانسویان ژنرال کورنوالیس<sup>۴</sup> را که از طرف ژنرال هو فرمانده قوای نیوجرسی بود مجبور به حصار گرفتن در شهر یورکتاون<sup>۵</sup> گرد و سپس به سال ۱۷۸۱ آن جا را به تصرف درآورد و در صلح ورسای به سال ۱۷۸۳ انگلیسی‌ها را ناگزیر به شناختن استقلال آمریکا نمود. واشینگتن بر اثر این صلح توانست سربازان خود را که از جنگ و نرسیدن و ظیفه به تنگ آمده بودند، راضی کند. و به آنها مقرری لازم را برساند. وی از این پس به فیلادلفیا رفت و سپس به مانت ورنن رهسپار شد و کارهای کشاورزی خویش را از سر گرفت. در ماه مه ۱۷۸۷ با ۵۵ نماینده از ایالات سیزده گانه امریکا مجلسی در فیلادلفیا تشکیل یافت و واشینگتن به ریاست آن انتخاب گردید. این مجلس پس از پنج ماه مذاکره و تشکیل جلسات سری قانون اساسی ایالات متحده امریکا را تصویب کرد که امروز هم برقرار است. واشینگتن به سال ۱۷۸۹ به اتفاق آرا به سمت نخستین رئیس جمهور برگزیده شد و در ۱۷۹۳ نیز دوباره به این شغل انتخاب گردید ولی در انتخابات ۱۷۹۷ این شغل را نپذیرفت و به مانت ورنن بازگشت و در سال ۱۷۹۸ بر اثر نزدیکی خط جبهه جنگ بین فرانسه و ایالات متحده وی سرپرستی ارتش و دفاع از میهن را به عهده گرفت و هنگامی که

1 - Washington, George.

2 - Mount - vernon.

3 - Long Island.

4 - Howe.

5 - Cornwallis.

6 - York - Town.

صلح را به زحمت برقرار کرده بود درگذشت و پایتخت به نام او نامگذاری شد. پیکرهای از وی در تالار کنگره آمریکا نصب گردیده است و پیکره دیگری از سنگ مرمر از او در تالار مجلس کارولینا وجود دارد. بوسیله ایالات متحده هم مجسمه‌های از وی در حالی که بر اسب سوار است به شهر پاریس اهدا شده است. (از لاروس بزرگ).

**واشینگتن.** [ث] [لخ] ۱ پایتخت ایالات متحده آمریکا و مرکز استان کلمبیا که دارای ۵۵۲۰۰۰ تن سکنه است. این شهر در کنار رود یوتوماک واقع شده است. ادارات و مراکز دولتی در قسمت چپ رود قرار دارد. این قسمت از شهر بر طبق نقشه قبلی ساخته شده است و بنای کنگره آمریکا در مرکز آن واقع است. علاوه بر ساختمان کنگره در این شهر کاخ سفید (مقر رئیس جمهور)، موزه ملی، مؤسسه اسمیتسونیان<sup>۲</sup> و تأسیسات باستان‌شناسی و زمین‌شناسی وابسته به آن نیز وجود دارد. واشینگتن شهری است صنعتی و بازرگانی که رود پوتوماک رشته خط آهن آن را به نقاط دیگر می‌پیوندد. از ۱۷۸۷ تصمیم گرفته شد ناحیه فدرالی در ایالات متحده بوجود آید که جزء هیچ یک از ایالات نباشد. سرگرد لانگان<sup>۳</sup> فرانسوی در ۱۷۹۰ نخستین نقشه شهر را ترسیم کرد و بنای شهر آغاز شد و در سال ۱۸۰۰ به عنوان مقر پایتخت انتخاب گردید و در ۱۸۱۴ بسبب جنگ با انگلستان تخلیه شد و سپاهیان انگلیسی ژنرال راس<sup>۴</sup> واشینگتن را محاصره کردند. این شهر در مدت جنگهای نوادی مرکز عملیات نظامی شمالیها گردید. (از لاروس بزرگ).

**واشینگتن.** [ث] [لخ] ۵ یکی از ایالات ساحلی شمال غربی اتازونی است که از شمال محدود است به کلمبیای کانادا و دارای ۱۷۹۰۳۱ کیلومتر مربع مساحت و ۱۴۷۸۰۰۰ تن سکنه است. واشینگتن ایالتی است کم جمعیت ولی دارای منابع معدنی قابل توجهی است و در آنجا زغال سنگ، آهن ربا، مس، و غیره وجود دارد در این ایالت محصولات جنگلی بسیار و میوه‌های گوناگون به دست می‌آید. در نواحی ساحلی اقیانوس آرام شکار ماهی نیز یکی از منابع ثروت آن به شمار میرود و صنعت کنسروسازی در آنجا فراوان است و بواسطه داشتن مراتع سرسبز دامداری نیز در این ناحیه رونق بسیار دارد. همچنین صنایع دستی، کشاورزی و فلزکاری در این سرزمین رایج است و به کشورهای دیگر صادر میشود. واشینگتن بخشی از اوژن قدیم است که به سال ۱۸۴۶ بین کانادا و ایالت متحده

تقسیم گردید و در ۱۸۸۹ بصورت یکی از ایالات اتازونی درآمد. (از لاروس بزرگ).

**واشینگتن.** [ث] [لخ] ۶ شهری است در مرکز یکی از نواحی حاصلخیز در پنسیلوانیای<sup>۷</sup> آمریکا که دارای معادن زغال و نفت و گاز طبیعی و ۲۵۰۰۰ تن سکنه و صنایع فلزکاری و شیشه‌سازی است.

**واشینگتن.** [ث] [لخ] ۸ شهری است در ایالات متحده واقع در ایالت ایندیانا<sup>۹</sup> نزدیک رود سفید<sup>۱۰</sup> که دارای ۱۰۰۰۰ تن سکنه و مرکز کنسروسازی است.

**واشینگتن.** [ث] [لخ] ۱۱ شهری است در انگلستان در ناحیه دورهام<sup>۱۲</sup> با ۱۷۱۵۰ تن سکنه و معادن زغال سنگ و صنایع پولادسازی و شیمیایی.

**واشیه.** [ی] [ع ص] مؤنث واشی. رجوع به واشی شود.

**واص.** [صن] [ع ص] نبت و اص: گیاه با هم نزدیک و درهم. (منتهی الأرب). ارض و اسیه النبات؛ ای متصله. (از اقرب الموارد).

**واصب.** [ص] [ع ص] دانسم. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از محیط المحيط). همیشگی. (از ناظم الاطباء) (از منتهی الارب): و لهم عذاب واصب. (قرآن ۹/۳۷). و له الدین واصباً. (قرآن ۵۲/۱۶). | درناک. | خالص. (مذهب الاسماء).

**واصب قندهاری.** [ص ب ق] [د] [لخ] این نام در تذکره «صبح گلشن» و «روز روشن» و «شمع انجمن» و اهاب آمده و اصح به نظر میرسد. رجوع به واهب شود.

**واصبه.** [ص ب] [ع ص] مؤنث واصب. رجوع به واصب شود. | ادشت سخت دور و دراز. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنتدراج).

**واصف.** [ص] [ع ص] صفت‌کننده. (آنتدراج) (ناظم الاطباء). ستایشگر. (آنتدراج). ستاینده. (ناظم الاطباء). مدح کننده و اصفان حلیه جمالش به تحیر منسوب که ماعر فنا ک حق معرفتک. (گلستان).

**واصف.** [ص] [لخ] احمد افندی بغدادی شاعر عثمانی. وی قسمتی از تاریخ عثمانی را نوشته و به سال ۱۲۲۱ ه. ق. درگذشته است. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**واصف.** [ص] [لخ] اندرونی، عثمان‌بک. شاعر عثمانی متوفی به سال ۱۲۴۰ ه. ق. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**واصف.** [ص] [لخ] حسین افندی شاعر از مردم استانبول متوفی به سال ۱۱۰۴ ه. ق. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**واصف.** [ص] [لخ] عبدالله افندی شاعر عثمانی متوفی به سال ۱۱۲۹ ه. ق. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).

**واصف.** [ص] [لخ] مولوی معراج‌الدین از شمر است. برای آگاهی از شرح حال وی رجوع به «فرهنگ سخنوران» و «شمع انجمن» امیرالملك سید محمدبن حسن خان بهادر شود.

**واصف ایرانی.** [ص ف] [لخ] میرزا محمدامین واصف ایرانی از شاعران است و شرح حال وی در «سقیفه خوشگو» و در «نگارستان سخن» تألیف سید محمد صدیق حسن‌خان بهادر آمده است. (از فرهنگ سخنوران خیامپور).

**واصف جان.** [ص] [لخ] دهسی است از دهستان لواسان بزرگ از بخش افجه شهرستان تهران. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر که ۵۱۹ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه لواسان، محصول آنجا غلات و پنبش و شغل اهالی زراعت است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**واصف حیدرآبادی.** [ص ف ح] [د] (لخ) سیدشاه نصیرالدین از شعراء و سخنوران است. به «فرهنگ سخنوران» دکتر خیامپور و «سخنوران چشم دیده» تألیف ترک علی شاه ترکی رجوع شود.

**واصف فرح آبادی.** [ص ف] [ر] [لخ] حکیم اشرف حسین پسر حکیم اصغر حسین متوفی در ۱۲۹۲ ه. ق. شاعری است و برای دیدن شرح حال وی رجوع شود به «فرهنگ سخنوران» دکتر خیامپور و «شمع انجمن» امیرالملك سیدمحمد صدیق حسن‌خان بهادر.

**واصف کشمیری.** [ص ف ک] [لخ] مولوی سیدحسن شاه متوفی در ۱۲۸۵ ه. ق. شاعری است و برای دیدن شرح حال وی رجوع شود به «فرهنگ سخنوران» دکتر خیامپور و «شمع انجمن» امیرالملك سیدمحمد صدیق حسن‌خان بهادر و «روز روشن» محمد مظفر حسین متخلص به صبا.

**واصف مشهدی.** [ص ف م] [ه] [لخ] (ملا ابراهیم...) شاعری است متخلص به واصف از اهالی مشهد. نصرآبادی درباره آن چنین

1 - Washington.

2 - Smithsonian Institution.

این مؤسسه به سال ۱۸۳۸ در واشنگتن تأسیس گردید.

3 - L'enfant. 4 - Ross.

5 - Washington.

6 - Washington.

7 - Pennsylvania.

8 - Washington.

9 - Indiana. 10 - White River.

11 - Washington.

12 - Durham.

گوید: مدتی در خدمت عالیحضرت میرزا محسن متولی مشهد مقدس بود. دست از ملازمت کشیده به مدرسه رفته به تحصیل مشغول شد و در این سال اراده هندوستان کرده در بندرعباس فوت شد. این بیت از اوست:

در آن مقام که دل مرغ نامهربان باشد  
گشودن مژه مراض بال و پر باشد.

(تذکره نصرآبادی ص ۳۹۹)

**واصفی هروی**، [ص ی ه ز] (بخ) شاعری است که مؤلف آندراج بنقل از تذکره سراج الشعراء درباره او نویسد: «از شعرای صاحب قدرت زمان بوده و در هرات نشو و نما یافته. غزلی دارد که به چهار بحر میتوان خواند: رمل مسدس محذوف، فاعلاتن فاعلاتن فاعلن، رمل مخبون سالم صدر و ابتدا محذوف، فاعلاتن فاعلاتن فعلن. مربع مقطوع مستغفلن مستغفلن فاعلات، خفیف مخبون مقصور، فاعلاتن مفاعلن فعلات. اینک غزل:

ترگس جادوی تو آهوی چین  
نافه آهوی تو خال جبین  
هندوی گیسوی تو حامی کفر  
غمزه خونوی تو ماحی دین  
صورت ابروی تو قبله نما  
ساجد ابروی تو روی زمین  
یک سر موی تو و ملک جهان  
یک گل روی تو و خلد برین  
واصفی از قد تو دیوانه است  
مضطرب از خط تو زار و حزین.

مؤلف صبح گلشن درباره او نویسد: «واصفی هروی به تکمیل فن شاعری و تتبع مولانا کاتبی مصروف میماند» و پس از این دو بیت از غزلی را که نقل کردیم آرد و گوید: «غزل اوست که به سه بحر آن را توان خواند».

**واصل**، [ص ا ع ص] پیوسته شونده. (آندراج). رسنده. (ناظم الاطباء). || پیوندنده. (آندراج):

مدبری را که قاطع ره تست  
واصلی خوانی از بی توفیر.  
خاقانی.  
|| رسیده شده و پیوسته شده. متصل شده. وصل کرده شده. (ناظم الاطباء). پیوسته. (از یادداشت مؤلف). رجوع به وصل شود.

— بواصل؛ به معنی نقد و تقدأ؛  
بدادش همانکه رشید خلیفه  
بواصل دو سه بدره از زر کانی. منوچهری.  
|| (اصطلاح عرفانی) مقرب سابق است و اصلاً دو طایفه اند یکی آنکه بعد از وصول و فنا، حق ایشان را برای ارشاد خلائق خود میفرستد و دیگر آنکه بعد از وصول ایشان را به خلق رجوعی نیست. فرقه اول مشایخاند و فرقه دوم مخدومانند. مولوی گوید:

واصلان چون غرق ذاتند ای پسر  
کی کنند اندر صفات او نظر.

(از فرهنگ مصطلحات عرفا، سجادی).  
واصلان را نیست جز چشم و چراغ

از دلیل و راهشان باشد فراغ. مولوی.  
گردلی گفت آن مرد وصال  
گفت بهر فهم اصحاب جدال. مولوی.  
تعلق حجاب است و بی حاصلی  
چو این بندها بگسلی واصلی. سعدی.

**واصل**، [ص ا ل ن ع] (بخ) از شعرای ساکن هند است. صاحب تذکره صبح گلشن درباره او چنین نویسد: واصل از سنجیده طبعان کشمیر بود و عمر عزیز در پی وصول مطلوب به دهلوی به سر نمود:

چون به من نامه آن روشنی دیده رسید  
شد روان قاصد اشکم که جوابش ببرد  
آن که یکدم شب هجران تو آسوده نخفت  
سر نهد بر دم شمشیر که آتش ببرد.

**واصل**، [ص ا ل ن ع] (بخ) محمد واصل خان کشمیری از شعرای ساکن هند است که در سال هزار و سیصد و هفت در سن هشتاد و دو سالگی در لکنهو درگذشته است و این شعر از وی است:

دادند سر بهم به ما دولت نیاز  
در سرنوشت ما چون گین جز سجود نیست.

(از تذکره صبح گلشن).

**واصل**، [ص ا ل ن ع] (بخ) میرزا مبارک الله از شاگردان محمدزمان راسخ از شعرای قرن یازدهم هجری است. (از فرهنگ سخنوران دکتر خیامپور). و رجوع به تذکره حسینی شود.

**واصل آباد**، [ص ا ل ن ع] (بخ) دهسی است از دهستان نوبندگان بخش مرکزی شهرستان فسا واقع در ۲۵ هزارگزی جنوب شرقی آن شهر که در هزارگزی راه شوشه فسا به داراب واقع است. ناحیه ای است جلگه ای که هوای آن معتدل است و ۴۰۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات، محصول آن غلات، حبوبات، برنج، پنبه و میوه و شغل اهالی زراعت و باغبانی و قالیبافی است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**واصل بن الاحدب**، [ص ل ن ع] (بخ) از محدثان است. سفیان ثوری از وی روایت کرده است. (عقدالفرید ج ۲ ص ۹۸).

**واصل بن حکیم التمار**، [ص ل ن ع] (بخ) میث تم ما (بخ) رجوع به ابو شعیب واصل بن حکیم التمار شود.

**واصل بن حبان**، [ص ل ن ع] (بخ) از محدثان است. از ابی وائل حدیث شنیده و لیث بن ابی سلیم از وی روایت دارد. (عیون الاخبار ج ۱ ص ۲۷۹).

**واصل بن عبدالرحمن**، [ص ل ن ع] (بخ) از محدثان است. رجوع به ابو حره شود.

**واصل بن عطا**، [ص ل ن ع] (بخ) وی از موالی بود که به سال ۸۰ هجری در مدینه متولد شد و بعد به بصره رفت و در مجلس درس حسن بصری حاضر شد. وفات او در سال ۱۳۱ ه. ق. اتفاق افتاد. وی خطیبی بلیغ و سخنوری برومند و مردی متقی و پرهیزکار بود و تألیفاتی نیز داشت و به یاری عمرو بن عبید مکتب معتزله بصره را ایجاد کرد و از جانشینان معروف آنان در بصره عثمان الطویل حفصی بن سالم، ابوبکر الاصم، ابوالهذیل العلاف (۱۳۱ و ۲۳۵)، ابواسحاق ابراهیم بن سیار نظام (متوفی به سال ۲۲۱) و ابوعثمان عمرو بن بحر جاحظ (متوفی به سال ۲۵۵) و ابوعلی جبائی (۲۳۵ - ۳۰۲) و پسرش ابوهاشم جبائی (متوفی به سال ۳۲۱) بودند. (از تاریخ ادبیات در ایران تألیف دکتر ذبیح الله صفاج ص ۱ و ۱). صاحب حبیب السیر درباره وی چنین آرد: در این سال (۱۳۱) واصل بن عطاء المعتزلی که در کلام و اصول تصانیف دارد جهان فانی را بدرود کرد و او الثغ بود چنانچه اصلاً به حرف «را» تکلم نمیتوانست نمود و عوض «را» عین میگفت.

در تاریخ امام یافعی از کتاب انساب که مؤلف آن سمعانی است مروی است که در وقتی که واصل بن عطا به درس حسن بصری میرفت اختلاف در میان امت پیدا شد. خوارج گفتند که مرتکب کبائر کافر است و جماعتی بر آن رفتند که مؤمن به ارتکاب کبائر کافر نمیشود اما فاسق میگردد و این عطا انکار این دو مذهب نموده گفت فاسق این امت نه مؤمن است و نه کافر و حسن او را از مجلس خود مردود ساخته، ابن عطا به اتفاق عمرو بن عبید از مصاحبت حسن بصری اعتزال گزید بنابراین این ایشان را با اتباع معتزله گفتند. (حبیب السیر ج ۲ خیمام ص ۱۹۹). صاحب روضات الجنات کنیه وی را «ابوحذیفه» نوشته است. برای اطلاع از عقاید معتزلی واصل بن عطا به «معتزله» و به کتاب تاریخ ادبیات صفاج ج ۱ ص ۴۸ و ملل و نحل شهرستانی رجوع شود.

**واصل بن عمرو**، [ص ل ن ع] (بخ) امیر بخارا به سال ۱۶۶ ه. ق. رجوع به تاریخ بخار ص ۷۱ و ۷۲ و ۷۳ شود.

**واصل بن فضلان**، [ص ل ن ع] (بخ) مکنی به ابوعلی شیرازی از محدثان است. وی به اصفهان آمد و در آنجا سکونت جست و تا سال ۳۳۳ درگذشت. رجوع به ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۳۵ شود.

**واصل خط**، [ص خ] (بخ) (مربک) قبض رسید. قبض وصول. یافته بر وزن یافته قبض

الوصول و حجت و واصل خط را گویند. (برهان).

**واصل شدن.** [ص ش د] (مص مرکب) رسیدن و درآمدن. (ناظم الاطباء). واصل گردیدن. || پیوستن. || در اصطلاح صوفیه، به منتهی رسیدن و به حق متصل شدن؛

قابل امر و بی قابل شوی وصل جویی بعد از آن واصل شوی. مولوی. رجوع به واصل شود.

**واصل شیرازی.** [ص ل] (اخ) میرزا ابوالقاسم شاعری است که در اواخر قرن سیزدهم هجری میزیسته است. رجوع به «مرأة الفصاحة» تألیف داور شود.

**واصل کردن.** [ص ک د] (مص مرکب) رسانیدن. سبب رسیده شدن گشتن. رسیدن کنانیدن. (ناظم الاطباء). واصل گردانیدن. بردن.

**واصل گردانیدن.** [ص گ د] (مص مرکب) رسانیدن. واصل کردن. بردن؛ ملائکه ملاقات نمایند یا آن امام درهید بشارت او را به آموزش. واصل گردانید به او تحفه‌های کرامت را. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۶۱).

**واصل گردیدن.** [ص گ دی د] (مص مرکب) رسیدن. درآمدن. (ناظم الاطباء). || پیوستن. رجوع به واصل شود.

**واصل گشتن.** [ص گ ت] (مص مرکب) رسیدن. || پیوستن. رجوع به واصل شدن شود.

**واصل لاهیجی.** [ص ل] (اخ) ملا محمدامین مستخلص به واصل فرزند درویش محمد لاهیجی که در حدود ۱۱۱۵ ه. ق. میزیست و نصرآبادی درباره او چنین آرد: جوان قابل آدمی روشی است. تحصیل علوم نموده از گیلان به تبریز رفت. مدتی از مخصوصان حضرت میرزا ابراهیم وزیر آذربایجان بود، بعد از آن به مشهد مقدس رفت و با ملا محمدامین اسطرلاب‌ساز مباحثه داشتند. به اصفهان آمد به مدرسه حاج محمدباقر مهابادی ساکن و به تحصیل مشغول شد. شعرش این است:

در کار عقده بیشتر از اضطراب شد

افتد گره به رشته چو پر پیچ و تاب شد

بی جوهران به تربیت آدم نمیشوند

شینم بیوی گل نتواند گلاب شد.

✽

جاهل ز خموشی مگر از عیب برآید

جز بستن لب نیست دوا بوی دهان را.

✽

در حقیقت عینکی بهتر ز پشت چشم نیست دیده چون بستنی دو عالم را تماشا میکنی.

✽

بر جبهه گره آنکه ز نادانی خود زد

مشتی است گره کرده به پیشانی خود زد.

✽

دل چو بینا شد ز نور حق نظر در کار نیست در چو واشد حلقه بیرون در درکار نیست.

✽

سر بلندی‌های ما تاریک دارد راه را شمع تا نشست از پا پیش پای خود ندید.

✽

به شکوه‌ات چه شود باز چشم گریانم فتد ز اشک گره بر زبان مزگانم.

✽

بعد مردن میشود آخر ره کوتاه ما شمع سان اندازه عمر است طول راه ما.

(از تذکره نصرآبادی ص ۳۵۲).

**واصله.** [ص ل] (ع ص) تأنیث واصل. رجوع به واصل شود.

**واصله.** [ص ل / ا] (ازع، ص)

— اسباب واصله (اصطلاح پزشکی قدیم)؛ سببی که به میانجی آن سبب حالتی نو پدید گردد، چنانکه امتلا، چه امتلا از اسباب سابقه است و چون به سبب آن رگها پر شود از اسباب واصله است. (ذخیره خوارزمشاهی).

|| زنی که موی خویش را به مویی غیر از موی خود، پیوند میدهد. (از اقرب الموارد). || زن که گیسوی عاریت سازد. (از یادداشت مؤلف). || موی زنان را پیوندکننده. (منتهی الارب) (آندراج). زنی که از موی دیگری موی زنان را پیوند کند و موی عاریه برای آنها سازد. (ناظم الاطباء). || زن زانیه و از اعلام است. (ناظم الاطباء).

**واصلی.** [ص ا] (ص نسبی) رسیده. واصل شده. وصول شده؛ و بغیر همان مبلغ فوق چیزی انقاد خزانه عامره نمیشد و شانزده یک از وجه واصلی سر کار خاصه شریفه در وجه معیرالممالک از قدیم الایام الی الآن مقرر و مستمر است. (تذکره الملوک چ دبیرسیاقی ص ۲۴).

**واصلی.** [ص ا] (اخ) عبدالله بن عبد الوهاب بن نصیر بن عبد الوهاب بن عطاء بن واصل الواصلی الرازی الصوفی مکنی به ابوسعید. از محدثان است. در رجب سال ۲۸۷ متولد شد و در ربیع الاول ۳۲۲ ه. ق. در بخارا درگذشت. وی از ابوعبدالله محمد بن ایوب بن ضریس الرازی و یحیی بن محمد بن صاعد و عبد الرحمن بن ابی حاتم و جز آنها حدیث شنید و الحاکم ابوعبدالله غنجار و ابوسعید الادریسی وسعدالجززودی از وی حدیث روایت کرده‌اند. (از لباب الانساب).

**واصلی.** [ص ا] (اخ) علی بن احمد بن واصل المستملی الواصلی الزوزنی مکنی به ابوالقاسم از محدثان است. به سال ۳۷۶ ه. ق. در روزن درگذشت وی از ابی محمد عبدالرحمن بن

ابی حاتم و جز آن روایت کند و الحاکم ابوعبدالله از وی حدیث شنید. (از لباب الانساب).

**واصلی.** [ص ا] (اخ) میرزا نورعلی لکهنوی از شعرای ساکن هند است و از میرزا محمدفاخر مکنی تعلیم می‌گرفت و با میرزا محمد جعفرخان راغب به عظیم‌آباد رفت و همانجا درگذشت. از اشعار وی است:

واصلی گاه به وصلت نرسید و جان داد باده ناخورده کشید آه عبث رنج خمار.

✽

دیگران را وصل و حرمان شد نصیب واصلی ای فلک از کج رویهای تو صد فریاد آه.

✽

ای واصلی از جهان فانی رفتی

محرورم و وصل یار جانی رفتی

در داده ز نخل زندگانی ثمری

ناخورده به عالم جوانی رفتی.

(از تذکره صبح گلشن ص ۵۸۱).

**واصلی بخارایی.** [ص ی ب] (اخ) از شعرای بخارا است و این مطلع از اوست: آن گردباد نیست به گرد سرای تو سرگشته‌ای ست رقص کنان در هوای تو.

(تحفه سامی ص ۱۶۶ چ وحید دستگردی).

**واصلی تبریزی.** [ص ی ت] (اخ) از ابریشم‌فروشان شهر مذکور بود. در آخر تاجر گشت و در جوانی فوت شد. این مطلع ازوست:

مشکلی هست ز سر دهنم در دل ما

تا نگویی سخنی حل نشود مشکل ما.

(تحفه سامی).

**واصلی شاهجهان آبادی.** [ص ی ج] (اخ) میرزا امام وردی بیک. اصلش از ایران است و در شاهجهان‌آباد متولد شد و هم بدانجا تشو و نما یافته و در سخن سنن طبعی موزون و فکری خوش داشت و مشغول سخن به خدمت شمس‌الدین فقیر میگذرانید و در خوشنویسی، علم موسیقی و فن تیراندازی هم مردی خوش سلیقه بود چون نسبت ارادت به خدمت شاه واصل داشت بهمان سبب واصلی تخلص کرد و با نواب شیرافکن خان باسطی در لکهنو بخوبی زندگی میکرد و در اواخر قرن دوازدهم درگذشت. این چند بیت ازوست:

خوش آن نشاط که در پای خم ز هوش روم

برون ز میکده همچون سبو به دوش روم.

✽

هزارساله بروی تو گر نظاره کنم

چو یک نظر روی از دیده سینه پاره کنم.

(از تذکره نتایج الافکار ص ۷۶۹).

**واصلی شیرازی.** [ص ی ا] (اخ) شاعری است. صاحب آثار العجم درباره وی چنین

نویسد: آفاخان مانی طبعش روان و صافی در خط نستعلیق طاق و یگانه آفاق بود. واصلی بر اوراق مترقه قریب پنج شش هزار بیت دارد به دست خلف ناهلش افتاده. چندانکه انتخابی از آنها خواستم بنمایم به ملاحظه و مسامحه گذرانید. ناچار این چند شعر را که از او به یاد داشتم نگاشتم:

خشمگین رفت و بیامد بسم از سر ناز  
عمر بگذشته که گوید که به سر ناید باز  
کی توانم که دل از مهر رخت بگیرم  
که تویی در همه آفاق به خوبی ممتاز  
میل آزادیم از کنج قفس نیست که نیست  
پر و بالی که کنم سوی گلستان پرواز  
گر نالد پس از این واصلی از درد فراق  
عجیبی نیست که از مرده نیاید آواز.

(آثار العجم ص ۵۷۱).

**واصلی مروزی.** [ص ی مَز و] (اخ) شاعری است که در ۹۶۸ ه. ق. وفات یافت. رجوع به فرهنگ سخنوران و تذکره هفت اقلیم شود.

**واصلیه.** [ص لی ی] (اخ) فرقه‌ای است از معتزله که اصحاب واصل بن عطا هستند. (لساب الانساب). اصحاب ابی حذیفه و واصل بن عطا که معتقد به نفی صفات خدا و اختیار و اقتدار مردم هستند. (از تعریفات جرجانی). رجوع به واصل بن عطا و معتزله شود.

**واصلیه.** [ص لی ی] (ص نسبی) (اصطلاح عرفانی) کسانی‌اند که گویند ما به خدا متصل شده‌ایم و مقصود واقع حاصل کرده‌ایم. (فرهنگ مصطلحات عرفاء، سجادی). رجوع به واصل شود.

**واصه.** [ص] (اخ) تلفظ ترکی وازا. رجوع به وازا و قاموس الاعلام ترکی شود.

**واصی.** [ع ص] متصل. در هم پیوسته. (از اقرب الموارد). گیاه با هم نزدیک و درهم. (ناظم الاطباء). زمین در هم پیوسته گیاه. (آندراج). رجوع به واصی شود.

**واصیه.** [ی] [ع ص] مؤنث واصلی. گیاه در هم پیوسته. گیاه متصل به هم. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). رجوع به واصی و واصلی شود.

**واضح.** [ض] [ع ص] پیدا و آشکار. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). روشن و هویدا. (غیث اللغات) (آندراج). گشاده. عیان. فاش. ظاهر. بارز. و به معجزات ظاهر و دلایل واضح مخصوص گردانید. (کلیله و دمنه).

— واضح بودن؛ آشکار و روشن بودن. ابهامی نداشتن.

||درخشان. تابان. (از اقرب الموارد). ||شتر سپید غیر شدید. (از اقرب الموارد) (منتهی

الارب) (آندراج). شتر سپید که چندان سپید نبود. (ناظم الاطباء).

**واضح.** [ض] [اخ] (... ستاره صبح. ناظم الاطباء).

**واضحات.** [ض] [ع ص] ج واضحة. رجوع به واضحة و واضح شود.

**واضح اصفهانی.** [ض ح] [ف] (اخ) آقازمان پسر کمال پهلوان پسر پهلوان قاسم از شعرای قرن یازدهم است. و نصرآبادی درباره وی چنین نویسد: جد او از کدخدایان لنجان است که یکی از بلوکات اصفهان است و در زمان شاه عباس ماضی عسس اصفهان بوده و صاحب جمع هوایی و راهداری هم بوده. باقی بسیاری بهم رسانیده آزار بسیاری کشید بعد از آن فوت شد و پهلوان کمال هم به امر مزبور قیام نمود و آقازمان بعد از فوت او به مضمون شعر مسعود سعد عمل نموده:

بکم از قدر خود مشو راضی  
بین که گنجشک را نگیرد باز.

متوجه عمل پدر نشده به درویشی و قناعت ساخت در کمال صلاحیت و تقوی روزگار گذرانید. همیشه با اهل کمال و مردان صاحب حال انیس و جلیس است. لطایف طبعش نهایت غرابت دارد و تتبع بسیار از سخنان متقدمین و متأخرین کرده. شعرش این است:

عشق آگاهی نبخشد جان غفلت دیده را  
برق نتواند بریدن این ره خوابیده را

بیر چون گشتی بیفشان بر جهان دامان ترک  
داس کشت آرزو کن پشت خم گردیده را.

مشق تحملم ز لگد کوب غم رسید  
چون سطر جاده از قلم پاشدم تمام.

از آن خوبی کریم چون اشک حسرت گوشه گیری را  
که استادان تپاشد آب باریک فقیری را.

شد سبک پردازی دولت به عزت رهبرم  
سرمه گردید از گرانیهای قیمت گوهرم.

مرد را پامال خواری میکند طفیان حرص  
شمع کوته میشود چون شعله بالا می‌کشد.

(از تذکره نصرآبادی ص ۳۴۳ و ۳۴۴). و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**واضح ساوجی.** [ض ح و] (اخ) مسیرزا مبارک الله مخاطب به «ارادت‌خان» متخلص به واضح است. از شعرای ساکن هند بوده در زمان جهانگیر شاه شغل بخشگیری و در عصر شاهجهان منصب وزارت داشت و مدتی نیز حکمران دکن و بنگاله و کشمیر و الله‌آباد شد و به سال ۱۱۲۸ در جونپور درگذشت.

وی نزد میرمحمد زمان راسخ تحصیل ادب کرد. او راست:

موجم و وحشت کند محروم از ساحل مرا  
در طپیدن رفت از کف دامن قاتل مرا.

به جیب صبح ز خورشید گل فشانیست  
به جام پیروی ما باده جوانیهاست.

واضح به هیچ راه دلم وانمی‌شود  
این قفل زنگ بسته، شکستن کلید اوست.

خیال روی او دل را ز پا مستانه اندازد  
نسیم گل شرر در خرمن دیوانه اندازد

پرشانی یک دل می‌برد جمعیت عالم  
شکسته شیشه ما سنگ در میخانه اندازد.

بوی خون از نفس باد صبا می‌آید  
شاید از گلشن داغ دل ما می‌آید.

یک عمر رفیق بزم احباب شدم  
یک عمر به هجر در تب و تاب شدم

خفتند همه آخر و افسانه شدند  
ما نیز به آن فسانه در خواب شدم.

(از فرهنگ سخنوران و تذکره نتایج الافکار ص ۷۴۵).

**واضح شدن.** [ض ش د] (مص مرکب) آشکار شدن. مسلم شدن. ||اثبات شدن. ||روشن شدن. از ابهام و تیرگی برآمدن.

**واضح عامری.** [ض ح م] (اخ) سرداری که در اواخر قرن چهارم هجری با گروه خویش به محمدبن مقسام از مروانیان اندلس پیوست و او را در جنگ با سلیمان بن

الحکم بن سلیمان ملقب به الظافر بالله یاری داد و سرانجام به دست وی کشته شد. (از حبیب السیر ج ۲ ص ۵۷ و ۵۸).

**واضح کردن.** [ض ک د] (مص مرکب) آشکار کردن. هویدا کردن. ایضاح: لحب الطریق لحباً، واضح و روشن کرد راه را. (منتهی الارب). ||ثابت و روشن کردن. ||از تیرگی و ابهام دور ساختن.

**واضع.** [ض] [ع ص] نهنده چیزی در جانی. (آندراج) (ناظم الاطباء). ||سازنده. (ناظم الاطباء). بنا کننده. ||آفریننده. پیدا کننده. (آندراج) (ناظم الاطباء):

اختر سعدی و عالم ز فروغ تو منیر  
واضع عقلی و گیتی ز نظیر تو عقیم.

سعدی (مجالس).

||شارع و آنکه در میان مردمان وضع قانون می‌نهد. (ناظم الاطباء). ||شتر گیاه ترش چرنده. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء). ||زن بسی‌خمار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

1 - Vasa, Wasa.

ازن آیستن شونده در آخر طهر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ازن زاینده. [حدیث دروغ سازنده. (اقراب الموارد).

**واضع.** [ض] [اخ] روستائی در یمن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مخلافی است در یمن. (معجم البلدان).

**واضعات.** [ض] [ع] ص. [اج] واضعة. رجوع به واضعة شود.

**واضعة.** [ض] [ع] ص. مؤنث واضع. رجوع به واضع شود. [ازن نایکار. (از اقرب الموارد). زن تباهاکار سیاهنامه. (منتهی الارب) (آندراج). زن فاجرة تباهاکار سیاهنامه. (ناظم الاطباء). [لا] مرغزار. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**واضع چهار کتاب.** [ض] [ع] [ک] [اخ] حق تعالی که تورات بر موسی علیه السلام و زبور بر داود علیه السلام و انجیل بر عیسی (ع) و قرآن بر محمد مصطفی صلی الله علیه و آله و سلم نازل ساخت. (غیث اللغات) (آندراج).

**واضی ع.** [ض] [ع] ص. پاکیزه. (از اقرب الموارد). پاکیزه روی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نیکو. ماهو بواضی؛ یعنی او پاکیزه نیست. (منتهی الارب).

**واطاقنا.** [ق] [ع] صوت مرکب (مرکب از «وا»ی ندبه + منادای مندوب) وای؛ واطاقنا از حسرت متواتری که گرفتارش را نه در دل قرار می ممکن و نه در دیده قرار می متصور.

(ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۴۲).  
**واطئة.** [ط] [ع] ص. مسافر و راهسیر. (از اقرب الموارد). مسافران. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). کسانی که راه می سپرند. (ناظم الاطباء). [راه پاسپرده. بسیار مسلوک. (آندراج) (منتهی الارب). راه پاسپرده. (ناظم الاطباء). [لا] ریزه های افتاده از خرما. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**واطد.** [ط] [ع] ص. <sup>۱</sup> ثابت. (اقراب الموارد) (آندراج). استوار. (ناظم الاطباء).

**واعجابه.** [ع] [ج] [ع] صوت مرکب (مرکب از «وا»ی ندبه + منادای مندوب) ای عجیب. (غیث اللغات) (آندراج) (از ناظم الاطباء). شگفتا. عجبا.

**واعد.** [ع] [ع] ص. نویددهنده. وعده دهنده؛ فرس واعد؛ اسب که نوید دهد رفتار بعد رفتار. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

— سحاب واعد؛ ایر بدان جهت که به باران وعده میدهد. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (از آندراج) (از ناظم الاطباء).

— یوم واعد؛ روز که اول آن نویدگرما یا سرما دهد. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (از آندراج) (از ناظم الاطباء).

**واعدة.** [ع] [د] [ع] ص. مؤنث واعد. رجوع به واعد شود؛ ارض واعدة؛ زمین که نوید خبر دهد از گیاه و علف. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**واعدی.** [ع] [لا] موعد و زمان مقرر. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). در مأخذ دیگری دیده نشد.

**واعر.** [ع] [ع] ص. صعب. (اقراب الموارد). دشوار. (منتهی الارب) (آندراج). سخت و مشکل. (ناظم الاطباء).

— جبل واعر؛ کوه سخت.  
— مطلب واعر؛ مطلب دشوار. (از اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء).

**واعظ.** [ع] [ع] ص. ناصح. (اقراب الموارد). پند دهنده. (آندراج). اندرزگو. اندرز دهنده. نصیحتگو. نصیحت کننده. [مذکر. مسأله گو. مجلس گوی؛ استاد عبدالملک واعظ که از صلحاء ائمه بود و به مصالح خلق متکفل حکایت کرد. (ترجمه تاریخ یمنی نسخه چاپی ص ۳۲۹).

اگر واعظ بود گوید که چون کاه تو بفکن تا منش بردارم از راه. نظامی. مستمع چون تشنه و جوینده شد واعظ از مرده بود گوینده شد. مولوی.

واعظان کاین جلوه بر محراب و منبر می کنند چون بخلوت میروند آن کار دیگر میکنند. حافظ.

**واعظ.** [ع] [اخ] بکترین شاذان بن بکرالمقری، الواعظ مکنی به ابوالقاسم از محدثان است که از جعفر الخلدی و عبدالباقی ابن قانع و ابوبکر الشافعی و جز آنها استماع حدیث کرده و ابوالقاسم الازهری و ابومحمد الخلال و عبدالعزیز الازجی و جز آنها از وی روایت کرده اند. وی عابد و نیکوکار و شبزنده دار و در حدیث مورد اعتماد بود. به سال ۳۲۱ ه. ق. بدینا آمد و در ۴۰۵ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**واعظ شروانی.** [ع] [ظ] [ش] [اخ] نامش در سفینه خوشگو سیدحسن و در تحفة سامی سیدحسین آمده است. شاعری است که فیضی تخلص می کرده و صاحب سفینه خوشگو درباره وی چنین آورده است: «صاحب فضل و کمال است. هنگام وعظ سخنور و خوش بیان بوده اکثر خطوط را خوش می نوشته و فیضی تخلص می کرده این مطلع از فکرهای اوست:

گفتی توان به آن مه نامهربان رسید  
گر بگذری ز خود به خدا می توان رسید»  
(از دانشمندان آذربایجان ص ۳۹۲).

این شعر هم در تحفة سامی منسوب به اوست؛ دلا دیوانگی و عاشقی یاران همدردند که هرگز گرد ناهلان تر دامن نمیگردند.

واعظ قاینی. [ع] [ظ] [ی] [اخ] امیر سیدعلی بن سیدعابد از شعرای قرن نهم. (از فرهنگ سخنوران).

**واعظ قزوینی.** [ع] [ظ] [ز] [اخ] ملقب به رفیع الدین و گاهی به ملا رفیع الدین و یا ملا رفیع هم موصوف است. از علمای امامیه و از ادبا و شعرا و فضلالی قرن یازدهم هجری است و در اشعار خود واعظ تخلص میکرد. در وعظ و خطابه سرآمد بوده است. وی از شاگردان ملاخلیل قزوینی بود و دیوان شعر وی مشتمل بر هفت هزار بیت است. وفات او در سال ۱۰۸۹ ه. ق. رخ داده. وی از علم معقول نیز حظی وافر داشته و در این علم کتابی به نام ابواب الجنان تألیف کرد؛ اما پیش از دو باب آن را ننوشت و پس از مرگ او پسرش ملاشفیع آن را پایان داد. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۲۷۲ و تذکره نصرآبادی ص ۱۷۱). این ابیات از اوست:

دل خانه ایست یاد خدا کدخدای او  
سرد از محبت همه گشتن هوای او.

گرچه ما را نیست پیشاپیش دود مشعلی  
نیست دود آه مظلومی هم از دنبال ما.

به زمین برد فرو خجلت محتاجانم  
بی زری کرد یمن آنچه به قارون زر کرد.

**واعظ کاشفی.** [ع] [ظ] [ش] [اخ] (ملاحسین...) رجوع به کاشفی شود.  
**واعظ واسطی.** [ع] [ظ] [س] [اخ] شمس الدین محمدبن القاسم از مشاهیر شعراست که به عربی شعر می سروده و به سال ۷۴۴ ه. ق. درگذشته است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واعظون.** [ع] [ع] ص. [لا] جمع واعظ است در حالت رفعی. رجوع به واعظ شود.  
**واعظ هروی.** [ع] [ظ] [ه] [اخ] شمس نوره الله واعظ هروی از واعظ و شعرای قرن نهم. (از فرهنگ سخنوران).

**واعظ هروی.** [ع] [ظ] [ه] [اخ] مولانا معین پسر مولانا محمد فرهی واعظ خوبی است و در ممالک خراسان وعظ او پیش عوام و خواص مرغوب ولیکن شخصی دیوانه سان است و مریدان او نیز بدین سانند و چون به دیوانگی شهرت گرفته هر سخن که می خواهد بر سر منبر می گوید و هیچکس او را مؤاخذ نمی سازد و این مطلع از اوست:

مگر فضل بهار آمد که عالم سبز و خرم شد  
مگر وصل نگار آمد که دل با وصل همدم شد.  
(از مجالس النفاست).

۱ - طسادی منقولب واطد است. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**واعظی.** [ع] (ص نسبی) منسوب به واعظ  
**واعظی.** [ع ظی ی] (ایخ) محمد بن احمد بن محمد بن خلف الواعظی البخاری مکنی به ابو الفضل. از محدثان است که از احمد بن علی الجسجانی<sup>۱</sup> و ابوبکر احمد بن سلیمان العباداتی<sup>۲</sup> و جز آنها روایت کرده و به سال ۳۸۳ درگذشته است. (از لیاب الانساب).

**واعظی.** [ع] (ایخ) حکیم محمد بن محمد البلیخی الواعظی مکنی به ابوبکر از شعرا و عاقل بلخ است و اکثر اشعار او درباره توحید و فضایل صحابه و اوصاف یاران گزیده پینمبر (ص) است. این چند بیت نموداری از اشعار وی است:

نی از زحل بدی و نه نیکی ز مشتری  
 هست این همه ز داور و نیک است داوری  
 هر نیک و بد که هست ز تقدیر و حکم اوست  
 نژ دور دایره هست و نه از چرخ چنبری  
 اندوه و رنج و راحت و شادی و عز و ذل  
 رنج و عنا و فاقه و مال و توانگری  
 بخت جوان و دولت مسعود و روز سعد  
 بدبختی و بلا و عنا و بداختری  
 از فضل و عدل حق شمر از خود مدان تو تا  
 نام هوا ز نامه اعمال بستری.

(از لیاب الالباب ص ۳۵۶ ج ۲) (مجمع النصح ص ۶۵۵ ج ۱).

**واعظین.** [ع] (ع ص، ل) جمع واعظ است در حالت نصیب و جری. رجوع به واعظ شود.

**واعقه.** [ع ق] (ایخ) جسانی است. (منتهی الارب) نام محلی است و در جمهره وعقه آمده است. (از معجم البلدان).

**واعی.** (ع ص) نگهدارنده. (غیاث اللغات) (آندراج). نگهبان. حافظ. (از ناظم الالباب).  
 [والی] (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الالباب). قیم: واعی الیتیم. [یادگیرنده. غیاث اللغات] (آندراج). [شنونده. اقراب الموارد]. گوش دهنده.

اذن مؤمن وحی ما را واعی است  
 آنچنان گویی قرین داعی است. مولوی.

**واعیه.** [ئی] (ع ص) مؤنث واعی. حافظ و نگهبان. (غیاث اللغات). [نگاه دارنده و شنوا و شنونده. منتهی الارب] (از آندراج). شنوا. (ناظم الالباب):

گرچه ناصح را بود صد داعیه  
 پند را اذنی نباید واعیه. مولوی.

و زوج به واعی شود. [افریاد و غیوکننده. آندراج]. [بانگ و فریاد. منتهی الارب]. صراخ. صوت. (اقراب الموارد). [بانگ بر مرده. (از اقراب الموارد). سخت گریستن بر مرده. بانگ و فریاد بر مرده. زاری بر مرده. رجوع به واعی شود.

**واغارشاپات.** (ایخ)<sup>۳</sup> پایتخت قدیم ارمنستان که اکنون آن را اکیادزن<sup>۴</sup> گویند. به

سال ۴۹۱ م. انجمنی در آن تشکیل شد که در نتیجه ارمنستان با مجمع کالسدون قطع رابطه کرد و موافقت خود را با عقیده به این که حضرت عیسی دارای طبیعت واحد بوده است اعلام داشت ولی در حقیقت از اعتراف برتری قسطنطنیه خودداری کرد و خود را از قید کلیسای قسطنطنیه آزاد ساخت چنانکه تا امروز هم کلیسای مستقلی دارد. (از تاریخ ایران ج ۱ ص ۶۰۴ تألیف سایکس).

**واغزو.** [غ] (ع ص) خشمناک. (آندراج). آن که سینه وی پر از خشم و کینه باشد. (ناظم الالباب).

**واغرة.** [غ ز] (ع ص) مؤنث واغر. رجوع به واغر شود.

**واغل.** [غ] (ع ص) آن که ناخوانده در مجلس شراب و طعام کسی درآید. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد). طفیلی شراب. (دهار). طفیلی مجلس شراب. طفیلی. قرواش. شولقی. (از یادداشت مؤلف). [آن که در درخت و جز آن پنهان شود. (ناظم الالباب). اسم فاعل از وغل. درآینده در چیزی و پنهان کننده خود را بدان. (از اقراب الموارد).

**واغل.** [غ] (ل) غذای پخته و آماده. (ناظم الالباب) (اشتگاس). در مأخذ دیگر دیده نشد.

**واغلطیدن.** [غ د] (مص مرکب) غلطیدن و بیزیر افتادن. (ناظم الالباب).

**واغ واغ.** (ل صوت) بانگ سگ. هفنهف. هافناهف. عوعو. وغوغ. وعوع. (از یادداشت مؤلف).

**واغوئاه.** [غ] (ع صوت مرکب) (مرکب از «وا» ندهه + منادای مندوب) فریاد. داد. فغان. به فریادم پرس. غیاث: کوه بنبودن <sup>نخیم</sup> تیرش گفت صاعقه ست این نه تیر واغوئاه.

ابوالفرج روئی.  
 فاعبد الرب فی الصلوة ترا  
 ورنباشی چنین تو واغوئاه. سنائی.

**واغ ووغ.** [واغ و غ و] (ل صوت) آواز سگ. (از یادداشت مؤلف). رجوع به واغ واغ شود.

**واغیه.** [ئی] (ع ل) بانگ. (مذهب الاسماء). واعیه. رجوع به واعیه شود.

**واف.** (ل) بلیل<sup>۵</sup> را گویند و به عربی عندلیب خوانند. (برهان) (آندراج). [خواننده. (از برهان) (از آندراج) (از ناظم الالباب).

**وافد.** [فی] (ع ص) بر سویی آینده. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد). بر سویی پیش کسی رونده. (غیاث اللغات). ج. وفود. اوفاد. وفد. [آینده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الالباب). [آن که مرکب نجیب سوار

شود. (غیاث اللغات) (آندراج). [سنگخوار و شتر پیشی گیرنده. (از اقراب الموارد). شتر پیشرو و سنگخوار پیشی گیرنده در سیر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الالباب). [بر زمین زننده و افکننده. (آندراج). [لا] تندوی دو رخسار که وقت خائیدن بلند شود. و آن در پیری زائل شود. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الالباب). برآمدگی گونه هنگام جویدن که در روزگار پیری از میان میرود. (از اقراب الموارد).

**وافد.** [فی] (ایخ) حسی است از عرب. (از اقراب الموارد). نام گروهی از تازیان. (از ناظم الالباب).

**وافدان.** [فی] (ع ل) تنبیه وافد. دو تندوی رخسار که هنگام خاییدن بلند شود و در پیری زایل گردد. (ناظم الالباب) (از اقراب الموارد) (از منتهی الارب) (از آندراج). رجوع به وافد شود.

**وافدة.** [ف د] (ع ص) بیماری که خاص قبیله یا ناحیه ای است. (بحر الجواهر).

**وافدی.** [ف دی ی] (ص نسبی) منسوب به وافد.

**وافدی.** [فی] (ایخ) محمد بن یحیی بن عمر بن علی بن حرب بن محمد بن علی بن حیان الوافدی مکنی به ابوجعفر از محدثان است. وی از جد پدرش علی بن حرب و از جدش عمر بن علی و احمد بن اسحاق الششباب الموضی روایت کرده است و ابوالحسن رزق و ابوالحسن محمد بن الحسن بن الفضل القطان و جز آنها از وی روایت کرده اند. وی در صفر ۲۵۳ بدنی آمد و در اول رمضان ۳۰۴ در بغداد درگذشت. او آخرین کسی است که از علی بن حرب روایت کرده است. (از لیاب الانساب).

**وافر.** [فی] (ع ص) بسیار افزون. (آندراج) (ناظم الالباب) (از اقراب الموارد). اوفر. موفور. وافره. موفوره. وافی. متوافر. متوافره. (از یادداشت مؤلف). فراوان. کثیر: و طایفه ای از مشاهیر ایشان که هر یک علمی وافر و ذکری سایر داشتند به منزلت ساکنان خانه و بطانه مجلس بودند. (کلیله و دمنه). مالی فاخر و تجملی وافر با آن جماعت همراه بود. (سندبادنامه ص ۲۱۸). ساز و بنه گاه ایشان به

۱- در اصل: «جسجانی». رجوع به لیاب الانساب شود.

۲- در اصل: «عباراتی». رجوع به لیاب الانساب شود.

3 - Vagharshapat.

4 - Ecmiadzin.

۵- رشیدی نویسد: «واف، بلیل، لیکن صحیح زندوواف است، و حق با اوست. رجوع کنید به زندوواف و زندباف. (برهان قاطع ج معین).

تاراج دادند و غنیمتی وافر از اموال و اسباب ایشان حاصل آوردند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۸۷). جمعی از حشم او به خدمت عضدالدوله رفتند و با ایشان اکرامی وافر کرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۹۰). سیاستکین را که خویش و صاحب جیش او بود با لشکری وافر به خراسان فرستاد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۶۳). نعمتی وافر داشت. (گلستان). اتمام. (دهار) (نصاب الصبیان) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (این معنی به معنی «بسیار» نزدیک است)؛ از عمر و روزگار فراخ خویش حظی وافر یافت. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۳۴). جوانی خردمند از فنون فضائل حظی داشت وافر و طبعی نافر. (گلستان). ملوک وافر فراست و سلاطین کامل کیاست سعادت دو جهانی در متابعتش دانسته. (حسیب السیرج ۲ ص ۳۲۲). (اد) اصطلاح عروض) بحر چهارم از بحور عروض، وزنش مفاعلتن شش بار. (منتهی الارب). شمس قیس رازی در این باره چنین آورده است: «بناء وافر و کامل بر سباعیات است مرکب از پنج متحرک و دو ساکن. اجزاء وافر شش بار مفاعلتن و اجزاء کامل شش بار متفاعلن و چون افاعیل این دو بحر در عدد متحرکات و سواکن و ترکیب ارکان مستق و مؤتلف بودند آن را در یک دایره نهادند و نام آن دایره مؤتلفه کردند». (المعجم ج دانشگاه ص ۵۱). «بدانکه عجم را بر پنج بحر از این بحور پانزده گانه شعر عذب نیست و آن طویل است و مدید و بسیط و وافر و کامل و ما بیتی چند از اشعار قدما که در نظم آن تقیل به شعراء عرب کرده‌اند و برای اظهار مهارت خویش در علم عروض گفته‌اند بیاریم تا نقل آن معلوم گردد و دوری آن از طبع سلیم روشن شود. ایات وافر:

بیت مقطوف و این اتم اشعار عرب است در این بحر:

چو برگذری همی نگری برویم  
مفاعلتن مفاعلتن فعولن  
چرا نکنی یکی نگرش به کارم  
مفاعلتن مفاعلتن فعولن.

و قُفَّتْ آن است که لام مفاعلتن را ساکن گردانند و مفاعیلن بجای آن نهند آنگاه لام و نون از این مفاعیلن حذف کنند مفاعی بمانند فعولن بجای آن بنهند و فعولن چون از مفاعلتن منشعب باشد آن را مقطوف خوانند و قُفَّتْ میوه چیدن است و به سبب آنکه بدین زحاف از این جزو دو حرف و دو حرکت افتاده است آن را به قُفَّتْ تِمَار تشبیه کردند.

بیت معصوب مقطوف:

نگارینا به صحرا شو که عالم  
مفاعیلن مفاعیلن فعولن

چو روی خوب تو گشته‌ست خرم  
مفاعیلن مفاعیلن فعولن.

و عَضْب آن است که لام مفاعلتن را ساکن گردانند و مفاعیلن بجای آن بنهند و مفاعیلن چون از مفاعلتن منشعب باشد آن را معصوب خوانند و عَضْب بستن باشد و عصابه سربند و رگ‌بند بود. به سبب آنکه لام مفاعلتن را بدین زحاف از حرکت بازداشته‌اند و آن را به عَضْب تشبیه کردند و این وزن مانند هزج محذوف است و خسرو و شیرین نظامی گنجه‌ای و ویس و رامین فخری گرگانی بر این وزن است و جماعتی آن را از این بحر پندارند چون هیچ جزو از این وزن مفاعلتن نتواند بود و اگر بیارند مستقل و از طبع دور باشد چنانکه گفته‌اند:

نگارینا مکن نگرش به کارم

مفاعیلن مفاعلتن فعولن

چو می‌دانی که من ز غمت فکارم

مفاعیلن مفاعلتن فعولن.

پس آن را از وزن مسدس هزج محذوف نهادن اولی‌تر از آنکه از وافر مزاحف، بیت منقوص:

اگر یار مرا باز نوازد

مفاعیلُ مفاعیلُ فعولن.

دلم باغم سوداش بسازد

مفاعیلُ مفاعیلُ فعولن.

و نقص آن است که از مفاعیلن معصوب نون بیندازی مفاعیل بماند به ضم لام و مفاعیل چون از «مفاعلتن» باشد آن را منقوص خوانند. (از المعجم ج دانشگاه ص ۵۷ تا ۶۱).

**وافرآ.** [فِ رَآ] [ع ق] به فراوانی. به کثرت. کثیراً. (اغلب. (از یادداشت مؤلف).

**وافر بودن.** [فِ دَ] [مص مرکب] فراوان بودن. بسیار بودن. کثرت. متوافر بودن.

**وافرحتاه.** [فِ حَ] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا»ی ندبه + منادای مندوب) خنک. خوشا. چه نشاط‌انگیز است:

گلشنی کز گل دمد گردد تباه

گلشنی کز دل دمد وافرحتاه. مولوی.

**وافرستان.** [فِ رَدَ] [مص مرکب] بازفرستان:

بردار پرده از رخ و از دیده‌های ما

نوری که عاریه است به خورشید وافرست.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۵۵۹).

هر چه خورشید زاده بود از رشک

هم به خورشید وافرستادی.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۹۲۲).

**وافر نمودن.** [فِ نَ / نِ / نَ] [مص مرکب] بسیار کردن. بسیار جلوه دادن.

**وافرة.** [فِ رَ] [ع ص] مؤنث وافر. رجوع به وافر شود. (ل) سرین قیچقار چون کلان گردد.

(منتهی الارب) (آندراج). دنیة قیچقار وقتی که کلان گردد. (ناظم الاطباء). دنیة بزرگ قوچ. (از اقرب الموارد). (ل) هر پیه‌پاره دراز. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). هر قطعه‌ای از پیه که دراز گردد. (ناظم الاطباء). (این جهان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). دنیا. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

— ام وافر: این جهان. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

|| حیات. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (تاج العروس). زندگی.

**وافسردگی.** [فِ سَ دَ / دِ] [ح ماص مرکب] باز آب شدن یخ. وارفنگی یخ.

**وافسردن.** [فِ سَ دَ] [مص مرکب] دوباره آب شدن یخ.

**وافضیحتاه.** [فِ حَ] [ع صوت مرکب] (مرکب از «وا»ی ندبه + منادای مندوب) وای بر این رسوائی. وای از این رسوائی. چه رسوائی بسیار.

**وافل.** [فِ] [ع ص] رسیده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). بالغ. (اقرب

الموارد): قصب وافل: نی رسیده. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). (انبوه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

وافر. (اقرب الموارد): قصب وافل. (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وافور.** (ل) ابزار تریاک‌کشی. وافر شاید از کلمهٔ «وافور» فرانسه به معنی بخار گرفته شده باشد. (از یادداشت مؤلف).

**وافور کشیدن.** [کَ / کِ] [مص مرکب] تریاک کشیدن.

**وافوری.** (ص نسبی) کسی که وافر کشد. وافورکشنده. بافوری. تریاکی.

**وافه.** [فِ هَ] [ع ص، ل] خادم کلیسا. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). در حدیث است: لا یغیر واهة عن وفتیه و لاقسیس قسیسته. (از منتهی الارب). نگهبان خانه نصاری که در آن صلیب است به لغت اهل جزیره و این اعرابی گفته است: همان واهف است و مثل اینکه دول لغت باشند. (المعرب جوالیقی ص ۳۴۵).

**وافی.** [ع ص] وفا کننده به عهد. نگهبان عهد. (از اقرب الموارد). باوفا. راست. صادق. آنکه به شرط و عهد خود وفا کند. (ناظم الاطباء):

ایا رسم و اطلال معشوق وافی  
شدی زیر سنگ زمانه سحیقا. منوچهری.



ز آب تماچی که دادش ترکمان  
آن چنان وافی شده‌ست و یاسبان. مولوی.  
بر عدم باشد نه بر موجود مست  
زانکه معشوق عدم وافی تر است. مولوی.  
|| تمام. (غیایات اللغات) (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). کامل. (غیایات  
اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء). رسان.  
(منتهی الارب). رسان. (مؤلف). بس. بسنده.  
شافی:  
خواندن بی معنی نپسندی  
گر خردت کامل و وافستی. ناصر خسرو.  
وافی و مبارک چو دم عیسی مریم  
عالی و بیاراسته چون گنبد اخضر.  
ناصر خسرو.  
اهل تمیز را اندک از بسیار کافی بود و رمزی  
در تقریر فضایل و مآثر وافی و شافی. (ترجمه  
تاریخ یمنی ص ۲۵۷).  
— درهم وافی؛ درهم درست و کامل.  
|| بسیار. (مؤلف). || با کفایت. لایق. امیر گفت  
مشرقی می‌باید بلخ و تخارستان را وافی و  
کافی و ترا اختیار کرده‌ایم. (تاریخ بیهقی ج  
ادیب ص ۱۴۱). || پیمانۀ وافی؛ پیمانۀ پر.  
(ناظم الاطباء). || میزان. عدل. درست. (از  
اقرب الموارد). || (در اصطلاح عروض) بیتی  
باشد که تجزیت بدان راه نیافته باشد یعنی  
هیچ از آنچه در اصل دائره باشد کم نکرده  
باشند. (از المعجم). || (۱) یک دم و چهار  
دانگ. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). یک درهم و چهار  
دانگ درهم و یا یک درهم و دو دانگ و یا  
معادل یک مثقال. (مؤلف).  
**وافی.** (لخ) (مولانا...) از شعرای همزمان  
امیرعلیشیر نوایی در قرن نهم که در ترجمه  
مجالس الثفانس درباره‌ی وی چنین آمده است:  
«عطار است و فرزند شهر هرات است و در  
بیرون درب خوش می‌باشد و به ملازمت  
آستان صاحبقران میرسد این مطلع از اوست:  
آن چشمه حیات که یابند جان ازو  
جز آب حسرت نبود در دهان ازو.  
**وافی.** (لخ) نصرین احمدین اسماعیل امیر  
معروف سامانی. رجوع به نصرین احمد  
سامانی و احوال و اشعار رودکی نوشته سعید  
نفیسی شود.  
**وافی اصفهانی.** [ي إِفَ] (لخ) مصطفی  
معظم فرزند علیرضا از شاعران قرن سیزدهم  
و چهاردهم. (از فرهنگ سخنوران دکتر  
خیامپور).  
**وافی اصفهانی.** [ي إِفَ] (لخ) خلف  
میرزا جعفر غیرت اصفهانی شاعری که در  
قرن سیزدهم میزیسته است. (از فرهنگ  
سخنوران دکتر خیامپور).  
**وافی الحسب.** [فِلسَ حَسَ] (ع ص

مرکب) کسی که در شرف و مال و دین و علم و  
دیگر کمالات کامل باشد. (غیایات اللغات).  
**وافی الله آبادی.** [ي آلَ لاه] (لخ) محمد  
عبدالعفور خلف منشی ظهور احمدین شیخ  
عبدالواحد. از شعرای فارسی ساکن هند که در  
قرن سیزده و چهارده هجری میزیسته است.  
وی در اصل از کاکوری بوده و بعد در الله آباد  
سکونت گزیده است. در کودکی پدر و اعمام  
خویش را از دست داده است و خال وی  
«مولوی تاج‌الدین حیدر سجاده‌نشین مولانا  
محمد برکت الله آبادی» سرپرستی و تربیت  
وی را به عهده گرفته است و در نزد مولوی  
حاجی غلام امام شهید که مداح پیغمبر (ص)  
بوده به شاگردی پرداخت و در نظم و نثر  
فارسی مهارت یافت. وی کتابی به نام  
«گلدسته» به نثر مسجع اردو به هواخواهی از  
اختیار دولت انگلیس نسبت به قیام  
هندوستان نوشته و به همین رو از مقامات  
انگلیسی جایزه دریافت داشته است و مدتی  
نیز قاضی «محکمه عدالت» حیدرآباد بوده  
است. از اوست:  
تهی کردم از باده خمخانه را  
چو من کس نیعمود پیمانۀ را  
درفاقت با طره پر شکن  
بنازم زبردستی شانۀ را  
مرا شمع روی تو باید نه گل  
به گلشن چه کاری است پروانۀ را.  
\*  
خنده در زیر لب از شرم بدزدد به چمن  
غنچه یکبار چو بیند لب خندان ترا  
دل پر داغ مرا کرد گلستان ارم  
نازم از سرو روان غنچه پیکان ترا.  
\*  
دارم از بسکه خیال قدر عا مشب  
دود آهم گذرد از سر طوبی مشب  
از خیال رخ آن شمع شبستان وافی  
رشک فانوس شد آغوش تمنای مشب.  
(از تذکره صبح گلشن) (از فرهنگ  
سخنوران).  
**وافی تبریزی.** [ي تَبَ] (لخ) از  
اصیل زادگان تبریز است. در صغر سن به  
کسب فضایل و کمال توجه پیدا کرده. حاوی  
فنون استعداد گشت و در ابتدای جوانی به  
شعر گفتن توجه نموده و در اندک زمانی به  
مرتبۀ شاعری رسید و آوازه آثارش از  
آذربایجان به عراق پیچید. در اواخر احوال از  
قید علاقه و کدخدایی دست کشیده به عیش و  
نوش مشغول شد و در خانه خود در دست  
جوانی کشته گشت و این قضیه در حوالی  
شهر سنه ۹۹۲ دست داد. (خلاصه الاشعار).  
وله:  
کس در غم عشق تو دل شاد ندارد

عشاق ترا شاد کسی یاد ندارد.  
بیمار ترا درد بحدی شده افزون  
کز ضعف دگر قوت فریاد ندارد  
افسوس که پیوند ترا نیست بقای  
فریاد که بنیاد تو بنیاد ندارد  
وافی مکن از دست غمش ناله که آن شوخ  
اندیشه داد و غم فریاد ندارد.  
(خلاصه الاشعار بنقل از دانشمندان  
آذربایجان). و رجوع به تذکره مجمع الخواص  
ص ۳۰۵ شود.  
**وافی حیدرآبادی.** [ي حَ دَ] (لخ) سید  
عبدالرحیم وافی قادری از شعرای ساکن هند  
معاصر ترک علی شاه ترکی قلندر نورمحل  
مؤلف تذکره «سخنوران چشم دیده» است.  
رجوع به سخنوران چشم دیده و فرهنگ  
سخنوران شود.  
**وافی دهلوی.** [ي دَل] (لخ) میرزا حاتم  
بیگ از شعرای فارسی زبان ساکن هند در قرن  
دوازدهم است و صاحب تذکره صبح گلشن  
درباره‌ی وی چنین آرد: میرزا حاتم بیگ  
دهلوی نسبت نبیرگی و شاگردی بامیر  
شمس‌الدین فقیر دهلوی دارد در غزل «وافی»  
و در مرثیه «ماتمی» تخلص می‌آرد. او  
راست:  
نکنم گوش کلامی که ز پیغام تو نیست  
نبرم نام حدیثی که در او نام تو نیست  
در بساطم که نه دینی و نه دنیایی نیست  
من کجا و سر سودای تو سودایی نیست.  
(از فرهنگ سخنوران و تذکره صبح گلشن).  
**وافی عنایت.** [ع یَ] (ص مسرکب)  
کامل عنایت. دارای عنایت تمام: و آیت  
وافی عنایت فضل الله المجاهدین علی  
القاعدین [قرآن ۹۵/۴] مؤید این معنی است.  
(حبیب السیر ج ۳).  
**وافی قندهاری.** [ي قَ دَ] (لخ)  
محمد هاشم برادرزاده شاه محمد قندهاری از  
شعرای قرن دهم. (از فرهنگ سخنوران).  
**وافی کشمیری.** [ي كَ] (لخ) از شعرای  
فارسی ساکن هند است که صاحب تذکره  
صبح گلشن درباره‌ی وی چنین آرد: «محمد  
طیب کشمیری طیب انفاسش رافع افسرده  
طبعی و دلگیری است؛ او راست:  
فضای آسمان بیتابی دل بر نمی‌تابد  
به محشر کشته‌ناز ترا جوش پیدنها».  
**وافی هروی.** [ي هَر] (لخ) وافی عطار از  
شعرای قرن دهم است. رجوع به  
مجالس العشاق و فرهنگ سخنوران شود.  
**واق.** (۱) درختی است موهوم که بامداد بهار و  
شامگاه خزان کند. و گویند ثمر و بار آن  
۱- در تداول امروز بفتح «ق» و کسر «د» و در  
معجم البلدان به ضم «ق» و «د» است.

درخت به صورت آدمی و حیوانیات دیگر باشد و سخن کند. (از برهان) (از آندراج) (ناظم الاطباء). واقواق. [بعضی بیشه و جنگلی را گفته‌اند که درخت واق در آنجا می‌باشد و گویند در آنجا کوهی است معدن طلا و نقره و بوزینگان در آنجا بسیار باشد و آن را واقواق و وقواق هم می‌گویند. (از برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به واقواق و وقواق شود.

**واق.** (۱) نسام پسر ندهای است. (برهان) (آندراج). رجوع به وا ک شود. [غوک. وزق. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**واقی.** [قِن] (ع ص) صورتی از واقی. نگهدارنده. نگهدارنده. (از اقرب الموارد) (غیاث اللغات). رجوع به واقی شود. [شفیع. غیاث اللغات) (منتهی الارب). [سرج واق؛ زین غیر معقر. (از اقرب الموارد). زینی که پشت‌ریش نکند ستور را. (منتهی الارب). [فرس واق؛ اسبی که از رفتن بیم دارد بخاطر دردی که در سم آن بود. (از اقرب الموارد). اسب سم بر جایگاه نهنده. (از منتهی الارب). [ورکا (ظ: ورکارک) که مرغی است آن را واق گویند. بخاطر بانگ او. (منتهی الارب). غراب یا صرد. (اقرب الموارد).

**واقح.** [ق] (ع ص) سم سخت. (از اقرب الموارد). (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [شوخیگن. (منتهی الارب). [زشت. (دهار).

**واقده.** [ق] (اخ) واق‌دین عبدالله بن عبدمنافین عبدالعزیز الریبعی التمیمی، از صحابه و قدیم الاسلام است. مردی شجاع و همه جا ملتزم رکاب رسول (ص) بود و در ۱۱ هجری در مدینه درگذشت. (الاعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ گزیده ص ۲۴۱ و امتاع الاسماع ص ۵۷ شود.

**واقده العبدی.** [ق] دَلْ ع دئی [ (اخ) ابویعفر تابعی است و برخی نام او را وقدهال گفته‌اند. (از یادداشت مؤلف).

**واقدین عمرو تمیمی.** [ق] دِن ع رت می [ (اخ) کتابی در شرح حال بابک خرمنی دارد. (از ابن الندیم از یادداشت‌های مؤلف).

**واقدی.** [ق] (اخ) عبدالرحمن بن واقده مکنی به ابومسلم صاحب کتاب القراءه. رجوع شود به ابومسلم.

**واقدی.** [ق] (اخ) محمد بن عمرو بن واقده الواقدی المدنی مولی اسلم، مکنی به ابوعبدالله. از محدثان و از قدیمی‌ترین مورخان است. از ابن ابی‌دب از معمر بن راشد و مالک بن انس و ثوری و جز آن حدیث شنید، کتاب او محمد بن سعد و ابوحنان الزیادی و محمد بن اسحاق الصغانی و جز آن از وی روایت کرده‌اند. وی درباره

غزوات تصنیفی دارد. به سال ۱۳۰ ه. ق. متولد شد و در ۲۰۷ درگذشت. (از لیاب الانساب) (الاعلام زرکلی ص ۹۵۷). او راست: کتاب تاریخ الکبیر، کتاب تاریخ المغازی و المبعث، کتاب ضرب الدنانیر و الدرهم، کتاب اخبار مکه، کتاب الطبقات، کتاب فتوح الشام، کتاب فتوح العراق، کتاب الجمل، کتاب مقتل الحسین علیه السلام، کتاب السیره، کتاب ازواج النبی صلی الله علیه و سلم، کتاب الردة والدار، کتاب جرب الاوس والخزرج، کتاب صفین کتاب وفات النبی صلی الله علیه و سلم، کتاب امر الجحۃ والفیل، کتاب المنا کح، کتاب السقیفه و بیعه ابی‌بکر، کتاب ذکر القرآن، کتاب سیره ابی‌بکر و وفاته، کتاب مدعی قریش و الانتصار فی القطناع و وضع عمر الدواوین و تصنیف القبائل و مراتبها و انسابها، کتاب مولد الحسن و الحسین و مقتل الحسین علیه السلام، کتاب تاریخ الفقهاء، کتاب الاداب، کتاب الغلط الحدیث، کتاب السنن و الجماعة و ذم الهوی و ترک الخوارج فی الفتن، کتاب الاختلاف و یحتوی علی اختلاف اهل المدینه و الکوفه فی الشفعة و الصدقة و العمری و الرقیب و غیره. (از ابن الندیم). و رجوع شود به معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۰۷ تاریخ سیستان ص ۵۱ و سبک‌شناسی ج ۱ ص ۹۲ و ۱۶۰ و وفیات الاعیان ج تهران ص ۸۳ ج ۲ و روضات الجنات ص ۶۹۵ و کتاب الوزراء و الکتاب جهشیاری ص ۱۹۳.

**واقرة.** [ق] ر [ (اخ) موضعی است. (منتهی الارب). کوهی است به یمن که در آن دژی است به نام حطیف [ه]. (معجم البلدان).

**واقس.** [ق] (اخ) موضعی است به نجد. (از منتهی الارب) (معجم البلدان).

**واقصة.** [ق] ص [ (اخ) منزلی است در راه مکه. (غیاث اللغات) (آندراج). موضعی است میان قراء و عقبة الشیطان. (منتهی الارب). منزلی است در راه مکه که پس از قراء واقع است. (معجم البلدان). و رجوع به نزهة القلوب. مقاله ۳ ص ۱۶۶ شود:

بادیه بحر است و بختی کشتی و اعراب موج واقصه سر حد بحر و مکه پایان دیده‌اند.

خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۹۱).

ها زو واقصه و اقصة آن راه شوم که ز برکه‌اش برکه برکه سینا بینند.

خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۹۶).

**واقصة.** [ق] ص [ (اخ) عقبه‌ای است متعلق به بنی‌شهاب از طی که دو منزل پائین‌تر از زباله است و به آن واقصة الحزرون گویند. (از معجم البلدان).

**واقصة.** [ق] ص [ (اخ) آبی مر بنی‌کمب را. (منتهی الارب). آبی است متعلق به بنی‌کمب

که اطراف آن را واقعات گویند. (از معجم البلدان).

**واقصة.** [ق] ص [ (اخ) جائی به یمامة. جائی در راه کوفه نزدیک ذی‌مرخ. (منتهی الارب). جائی است در یمامة، حفصی گوید واقصة آبی است در کنار کرمه که مدافع ذی‌مرخ است.

**واقع.** [ق] (ع ص) نعت فاعلی از وقوع. رجوع به وقوع شود. [حاصل. (اقرب الموارد). [آنکه سنگ آسیا را نقر کند. [مرغ که بر درخت باشد یا لانه گرفته باشد. (اقرب الموارد). [مرغ فرود آینه از هوا. (منتهی الارب) (آندراج).

— نسر واقع. رجوع به ذیل همین کلمه شود. [آنچه واجب می‌گردد. لازم. [ثابت. [وضع شده. [انصب شده. [آن که ظاهر میشود و پدید می‌آید و می‌رسد. (ناظم الاطباء).

[راست. درست. محقق. صحیح. یقین. — غیر واقع؛ نادرست. ناصحیح.

[حقیقت.

— در واقع؛ در حقیقت. فی الواقع.

[اصطلاح نحوی] کوفیان فعل متعدی را گویند. (منتهی الارب) (آندراج). [ (اصطلاح کلامی) از نظر مستکلمان لوح محفوظ. (تعریفات جرجانی). [اصطلاح فلسفی) در نظر حکما عقل فعال. (تعریفات جرجانی). [عالم خارج. (کشاف اصطلاحات الفنون). [آنچه در نفس الامر است. (فرهنگ علوم عقلی سیدجعفر سجادی). [اصطلاح منطقی) قضیه صادقه. (از فرهنگ علوم عقلی). [مطابقت قضیه دینی با خارج. رجوع به صادق و حق و نفس الامر شود. (فرهنگ علوم عقلی). [اصطلاح عرفانی) هجویری در این باره چنین آرد: مراد از واقع معنایی است که اندر دل پدید آید و بقا یابد برخلاف خاطر و بر هیچ وجه مرطالب را آلت دفع کردن آن نباشد چنانکه گویند «حط علی قلبی و وقع فی قلبی» پس دلها محل خواطرند اما واقع جز بر دل صورت نگیرد که حشو آن جمله حدیث حق باشد و از این جهت است که چون مرید را در راه حق بندی پدید آید آن را قید گویند و گویند واقعی افتاد. (کشف المحجوب ص ۵۰۲. از فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف سیدجعفر سجادی).

**واقع.** [ق] (اخ) نام اسب ربیع بن چشم نمری. (منتهی الارب).

**واقعا.** [ق] عَن [ (ع ق) در حقیقت. بحقیقت. حقیقه. در واقع. فی الواقع. برآستی. رجوع به واقع شود.

**واقعات.** [ق] (ع) ج واقعة: درویش از این واقعات خسته خاطر همی بود. (گلستان).

رجوع به واقعه شود.

**واقع بن سحبان.** [ق] ع بن س [ (اخ)

ابوالحسن واقع بن سبحان تابعی **الشمس** (از یادداشت مؤلف).

**واقع بن سبحان**. [ق ع ن س] (بخ) ابوعقیل واقع بن سبحان تابعی است. (از یادداشت مؤلف).

**واقع بین**. [ق] (نف مرکب) حقیقت بین رجوع به واقع شود.

**واقع بینی**. [ق] (حامص مرکب) حقیقت بینی. رجوع به واقع بین و واقع شود.

**واقع شدن**. [ق ش د] (مص مرکب) صادر شدن. ظاهر گشتن. (ناظم الاطباء). پیش آمدن. روی دادن. اتفاق افتادن. حدوث. حادث شدن. افتادن. وقوع. وقوع یافتن. به وقوع پیوستن. بیودن. بودن. واقع گردیدن؛ فریاد از اهل شهر برآمد که چنین حادثهای واقع شد. (مجالس سعدی). [در بیت زیر ظاهراً به معنی در بین آمدن و مجال گفتن پیدا شدن است:

دلم پاکست چشمم پاک ای محرم سرت گردم  
اگر واقع شود این حرفها خاطر نشانش کن.

صوفی ساوجب (از آندراج).  
[دوچار شدن. (غیاث) (آندراج).

**واقع گردیدن**. [ق گ دی د] (مص مرکب) واقع شدن. اتفاق افتادن. روی دادن. واقع گشتن. رجوع به واقع شدن شود.

**واقع گشتن**. [ق گ ت] (مص مرکب) روی دادن. پیش آمدن. حادث گردیدن. اتفاق افتادن. رجوع به واقع شدن شود.

**واقع نگار**. [ق ن] (نف مرکب) واقع نویسی. اخبار نویسی. وقایع نگار. کسی که اخبار را می نویسد. (ناظم الاطباء). خبرنگار.

**واقعه**. [ق ع] (ع ص) مؤنث واقع. رجوع به واقع شود. [لا] حادثه. (غیاث) (ناظم الاطباء). نازله. (از اقرب الموارد). اتفاق. کار افتاده. کار پیش آمده. پیش آمد. عارضه. ماوقع. جریان کار. رویداد. قضیه. موضوع؛ روبرو میشود با واقعه به آن طریق که رضا به قضا میدهد. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۰۸). پس پناه برد امیرالمؤمنین دنبال این حادثه الم رسان و واقعه ای که سایه انداخت به آنچه خدا آن را از او خواسته است. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۰).

کشت چشمش دل خاقانی را  
رو بدین واقعه یارب چه خوش است.

خاقانی.  
این واقعه شگرفت را وزنی نمی نهد و این حادثه بزرگ را خرد و حقیر می شمرد. (سندبادنامه، ص ۱۹۸). پرده کتمان در سر صورت واقعه می کشیدند. (ترجمه تاریخ

یمنی ص ۲۹۸). در اثناء آن حال تهمتی و ریبته که ازو در خیال افتاد احتیاط چنان اقتضا کرد که او را بگرفت و فرع واقعه او به

اصل مسأله ابوعلی و دیگران الحاق افتاد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۴۴).

چون که مرازین همه دشمن نهند  
تهمت این واقعه بر من نهند. نظامی.

بر سر خاک از فلک تیز گشت  
واقعه تیز بخواهد گذشت. نظامی.

دل عطار چو درد تو نیافت  
شد در این واقعه بر باد از تو. عطار.

دست از این حرکت کوتاه کن که واقعه ها در  
پیش است. (گلستان).  
گفتم من و صبر اگر بود روز فراق  
چون واقعه اوفتاد نتوانستم. سعدی.

علاج واقعه پیش از وقوع باید کرد  
دریغ سود ندارد چون رفت کار از دست.

سعدی (کلیات ج مصفا ص ۸۰۹).  
[حادثه سخت. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء). سانحه؛ چون خبر رسید به

نشابور که حاجب بزرگ را با لشکر منصور چنان واقعه افتاده است در ساعتی سوری زندان عرض کرد. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۵۵۶). نوادر و عجایب بود که وی را افتاده در روزگاری پدرش چند واقعه بود همه بیاورده ام در این تاریخ. (تاریخ بیهقی). شکر نمود بعد از اینکه علاج کرد سختی های سر بسته را و رفع کرد واقعه های الم رساننده را. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۰).

این بار ناز صاعقه افتاد در دم  
وین بار آب واقعه بگذشت از سرم. خاقانی.

بر اهل آن خطه بعد از واقعه یزید مهلب چنان حادثه نرفته بود. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۷۴). گفت در خواب دیدم که سلطان در شکارگاه در واقعه ای افتاده است. (جهانگشا).

[سختی. (غیاث اللغات) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [حال. (غیاث اللغات) (آندراج). وضع؛ مرغان ... صورت واقعه او را بگفتند. (کلیله و دمنه).

تا صاعقه عشق تو در جان من افتاد  
از واقعه من به همه جای خیر شد. خاقانی.

اندر این واقعه تنها نه منم در عالم  
هر کسی را بحد خویش بود بیماری. ظهیر فاریابی.

به وقت عود سلطان حال او اعلام دادند بر  
واقعه او تنگدل شد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۶۱). یکی از متعلقان منش بر حسب واقعه مطلع گردانید. (گلستان).

اصحاب را چو واقعه ما خبر کنند  
هر دم کسی به رسم عبادت دوا شود؟ سعدی.

بار کشیده جفا پرده دریده هوا  
راه ز پیش و دل ز پس واقعه ای است مشکلم. سعدی.

بر مرگ دل خوش است در این واقعه مرا

کآب حیات در لب یاقوت فام اوست. سعدی.

هر نفسم خون دل ریزی و گوئی مبین  
واقعه مشکل است دیدن و نادان شدن. اوحدی (از امثال و حکم).

[شرح حال. حسب حال:  
واقعه کوتاه کنم چه گویم از این بیش

خاصه که پیش اندر است راه درازیم. عطار.  
[مردن. (غیاث اللغات) (آندراج). مرگ. (ناظم الاطباء):

به خاک پای تو ای سرو نازپرور من  
که روز واقعه پا وامگیر از سر خاک. حافظ.

چو کار عمر نه پیداست باری آن اولی  
که روز واقعه پیش نگار خود باشم. حافظ.

به روز واقعه تابوت من ز سرو کنید  
که میروم به داغ بلندبالائی. حافظ.

— واقعه افتادن؛ مردن؛ محمدبن ادریس شافعی را به مصر واقعه افتاد؛ و آنجا مدفون است. (مجمل التواریخ).

[روز رستخیز. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). قیامت. (اقرب الموارد) (ترجمان القرآن) (دهار). زمان قیامت. (غیاث اللغات)؛ اذا وقعت الواقعة لیس لوقعتها کاذبه.

(قرآن ۱/۵۶ و ۲). [آسیب کارزار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وقعه؛ حرب. صدمه بعد از صدمه در جنگ. (از

اقرب الموارد). آسیب پس از آسیب. (ناظم الاطباء). برخورد جنگی. [جنگ. (غیاث اللغات)؛ چون ناصرالدین از آن واقعه منصور بازگشت و به بست رسید اصحاب خلف شهر بازگذاشتند و رفتند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۹۵). [بديختی. مصیبت. [آفت. (ناظم الاطباء). [خواب. (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء). رؤیاء؛

دوش در واقعه دیدم که نگاری می گفت  
سعدیا گوش مکن بر سخن اعدایت. سعدی.

روی در واقعه بنمود به ما یار امشب  
هست جان بردن از این واقعه دشوار امشب. قاسم ارسلان (از آندراج).

دیدم شبی به واقعه روز قیامت است  
بعثت قیام داده عظام رمیم را. یغما.

[اصطلاح عرفانی) امر و غیبی که بر اهل خلوت آشکار شود و اگر در حال حضور باشد مکاشفه گویند و از جمله واقعات بعضی صادق و بعضی کاذب باشد همچنانکه منامات و بالجممله واقعه آن چیزی است که سالک در اثناء ذکر بیند و در اثناء استراق حالش با حق بیند به نحوی که محسوسات از او غایب شود و آن مابین نوم و یقظه است که مکاشفه هم نامند و آنچه نیز در دل فرود آید واقعه گویند. عطار گوید:

هر روز غم عشقت بر ما حشر انگیزد  
صد واقعه پیش آرد صد فتنه برانگیزد.

(از فرهنگ مصطلحات عرفا و شعرا).  
|| (ص) شجاع. (اقراب الموارد). دلیر. (منتهی الارب). (آندراج).

**واقعه.** [ق ع] (لخ) سورة پنجاه و ششمین از قرآن، مکیه و آن نود و شش آیت است، پس از الرحمن و پیش از حدید. (از یادداشت مؤلف).

**واقعه دیده.** [ق ع / ع دی د / د] (نمف مرکب) کار آزموده. (آندراج). مرد مجرب و آزموده. (ناظم الاطباء). جنگ دیده. تنی چند از مردان واقعه دیده کار آزموده بفرستادند. (گلستان).

**واقعه رسید.** [ق ع / ع ز / ر د / د] (نمف مرکب) مصیبت دیده. مصیبت رسیده. یاری دو سه داشت دلریمیده چون او همه واقعه رسیده.

**واقعه طلب.** [ق ع / ع ط ل] (نمف مرکب) مفسد. || جنگجو. (غیاث اللغات) (آندراج). || شورش طلب. فتنه جو. شرط طلب. فتنه انگیز. گردنکش. سرکش. یاغی. طاغی. (ناظم الاطباء). || خاین. (ناظم الاطباء): مردم کوتنامدیش واقعه طلبی بر او جمع شدند. (تاریخ شاهی احمد یادگار ص ۳۴۲). || خاین. (ناظم الاطباء).

**واقعه طلبی.** [ق ع / ع ط ل] (حامص مرکب) حادثه جوئی. ماجراجوئی. فتنه انگیزی.

**واقعه نویس.** [ق ع / ع ن] (نمف مرکب) در دوره صفویه منصبی دولتی بوده است. مؤلف تذکره الملوک آن را چنین وصف کند: «تفصیل شغل واقعه نویسان آن است که جواب نامه هایی که از پادشاهان به پادشاه ایران نوشته شود واقعه نویس انشا نماید». رجوع به تذکره الملوک چ دبیر سیاقی ص ۵ و ۱۵ و ۱۶ شود.

**واقعی.** [ق] (ص نسبی) حقیقی. راستین. || راست. درست. صحیح. || محقق. به طور یقین. || به طور کامل. (ناظم الاطباء).

**واقعی.** [ق] (لخ) ابن علی طوسی شاعری بوده است در دربار اکبر شاه و این اشعار ازوست:

نه بر جبین تو از روی ناز چین پیداست  
که بحر حسن تو زد موج اینچنین پیداست  
هنوز از می نازست نشاه ای در سر  
ز سر گرانب ای ترک نازنین پیداست  
چه احتیاج به ماه نواست در شب عید  
ترا که ماه تو از چاک آستین پیداست.  
(از تذکره صبح گلشن).

رجوع به فرهنگ سخنوران ذیل واقعی هروی شود.

**واقعیّت.** [ق ع ی] (ع مص جمعی، امص، لا حقیقت. || وجود. هستی. (ناظم الاطباء).

**واقف.** [ق] (ع ص) داننده. (غیاث اللغات) (آندراج). آگاه. باخبر. مطلع. خبردار. دانا. (ناظم الاطباء). مستحضر. خبیر: و بر آن خدای عزوجل واقف است. (تاریخ بیهقی ص ۳۷۴). خوارزمشاه آتوتناش بدو نامه نبشته و خواجه داند که از خویشان چون نبشته و من بر آن واقف نیستم. (تاریخ بیهقی ص ۳۹۷).

امیر آن در شب راست کرده بود با کوتوال و... چنانکه کس دیگر بر این واقف نبود. (تاریخ بیهقی ص ۶۶۰). ملک تا اتباع خویش را نیکو نشناسد و بر... اخلاص و مناصحت هر یک واقف نباشد از خدمت ایشان انتفاع نتواند گرفت. (کلیله و دمنه). بدانچه واقف است از سر من او را بیا گاهانند. (کلیله و دمنه). بر معرفت تفسیر و تأویل و قیاس و دلیل ناسخ و منسوخ و صحیح و مطعون اخبار و آواز واقف. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۹۸). ائمه معرفت و هدایت در انجمن وی ناظر و واقف. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۴۸).

ای خدای قادر بی چند و چون واقفی از حال بیرون و درون. مولوی گردوست واقف است که بر ما چه می رود با ک از جفای دشمن و جور رقیب نیست. سعدی.

تارفت مرا از نظر آن چشم جهان بین  
کس واقف ما نیست که از دیده چه هارفت.  
حافظ.

گر چه راهی است خطرناک ز ما تا بر دوست  
رفتن آسان بودار واقف منزل باشی. حافظ.  
ای سپاهت را ظفر لشکرکش و نصرت یزگ  
نی یقین بر عرض و طول لشکرت واقف نه شک.  
نصیرای همدانی (از آندراج).  
وحشی از دست جفا رفت دلم واقف باش  
که نیفتد سرو کارت به جفا کار دگر.

فولاد شود آب ز خونگرمی زخم  
بر تن چو زنی تیغ ستم واقف من باش.  
(از آندراج).

— واقف آمدن؛ واقف شدن. واقف گشتن. واقف گردیدن آگاه شدن؛  
صد هزار جان فرو شد هر نفس  
کس نیامد واقف اسرار تو. عطار.  
— واقف داشتن؛ آگاه کردن. واقف گردانیدن. واقف کردن. با خبر کردن. در جریان کار گذاشتن؛ مرا بر هیچ حال واقف نمی دارند. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۲۸).

— واقف کار؛ کار آزموده. باتجربه. (از آندراج) (ناظم الاطباء). دانا. (ناظم الاطباء).  
— واقف حال؛ کار آزموده. باتجربه. هوشیار.

دانا. (ناظم الاطباء).

|| ایستاده. (از یادداشت مؤلف). || ایستاده شونده. (غیاث اللغات) (آندراج). آن که می ایستد و باز می ایستد. (ناظم الاطباء). ج، وقف و وقوف. || در اصطلاح قهقی کسی که چیزی را وقف می کند و در راه خدا حبس می نماید. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). وقف کنند. آنکه وقف کرده است.

**واقف.** [ق] (لخ) جانی است در قسمت بالای مدینه. (معجم البلدان).

**واقف.** [ق] (لخ) مالک بن امری القیس بن مالک بن الاوس بن حارث بن ثعلبه بن عمرو بن عامر ماء السماء که پدر بطنی است از انصار و از کسانی است که دیر اسلام آورده اند. برخی از رجال عرب منسوب به آن هستند. از آن جمله اند هلال بن امیدالواقفی که در جنگ بدر شهید شد. (از لباب الانساب و منتهی الارب و امتناع الاسماع ص ۳۴).

**واقف.** [ق] (لخ) محمد افندی از گویندگان عثمانی اهل پروسه و از جمله مدرسان بود. وی به سال ۱۱۳۷ درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واقف.** [ق] (لخ) مولوی میران محیی الدین متخلص به واقف برادر عینی شایق شاعر است. به سال ۱۲۰۵ قمری در اودگیر هند به دنیا آمد. پس از تحصیل فارسی به فرا گرفتن عربی در نزد علاءالدین لکهنوی پرداخت و پیش مولوی خبیرالدین فایق به آموختن رمز سخن پرداخت و از خال خود شاه منصور قادری مراتب آداب سلوک را آموخت. از اوست:

پندار هستی تو حجابی است در نظر  
ورنه بروی یار کسی پرده دار نیست  
در هر نفس فنا و بقا هست چون حباب  
واقف به موج هستی ما اعتبار نیست.  
شب که بی روی تو ساقی یاده را در جام ریخت  
آتش سوزان به کام این دل نا کام ریخت.  
خنده ای کردی که صبح صادق از وی رونمود  
زلف عنبر فام بگشادی که طرح شام ریخت.  
خبر سوزش دل یار چو پرسد قاصد  
آتش تیز بینداز بر انبان نمک.  
(از تذکره نستایح الافکار) (از فرهنگ سخنوران خیامپور).

**واقف.** [ق] (لخ) سید یحیی افندی از گویندگان عثمانی و از سادات استانبول و فرزند سید عبدالرحیم افندی شاعر نامی بود وی به شغل قضاوت اشتغال داشت و قاضی استانبول بود. مرگ واقف به سال ۱۱۵۰ ه. ق. اتفاق افتاد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**واقف حیدرآبادی.** [ق] (لخ) (ق ف ح د) (لخ) داود علی خان واقف حیدرآبادی از شعرای فارسی ساکن هند است. رجوع به فرهنگ

و خالی کرد. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۴۳). این سخنها کرده آمد و نماز دیگر خالی کرد و پیش بر دم و بر همه واقف گشت. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۴۸). گفتند پنهان کرد چنانکه کس بر آن واقف نگشت. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۲۸).

چرا واقف شدند اینها بر این اسرار ای غافل نگشتستی تو واقف بر چنین پوشیده فرمانها.

ناصر خسرو.

چون بر زویه دید که هندو بر مکر و خدیعت او واقف گشت این سخن را بر وی رد نکرد.

(کلیله و دمنه). لیکن تو به یک اشارت بر کلیات و جزئیات فکرت من واقف گشتی.

(کلیله و دمنه). شاه واقف گشت از اسرار من

مهم شد پیش شه گفتار من. مولوی.

**واقف لاهوری.** [ق ف ا] [لخ] شیخ نورالمنیر پسر قاضی امامت الله از شعرای قرن دوازدهم. اصلش از قصبه تباله از نواحی لاهور است و ابتدا تحصیل علوم کرد سپس به شاعری پرداخت بین او و شاه عبدالحمید

حاکم وحدت نظر حاصل شد و به اتفاق یکدیگر به عزم سیاحت دکن از پنجاب خارج شدند و به اورنگ آباد رسیدند. پس از چند روز به بندر سورت رفتند. حاکم از آنجا رهسپار مکه و مدینه شد ولی واقف بر اثر ضعف مزاج به سفر نرفت ولی پس از بازگشت حاکم دوباره به اورنگ آباد رسیدند و از آنجا به سمت هندوستان رفتند. واقف پس از سیر و سفر به سال ۱۱۹۵ ه. ق. درگذشت و این اشعار از اوست:

چرا در گریه آوردی چون من آزرده جانی را  
خراب از سیل کردی خانه آبادان جهانی را  
ز سوزم رونقی در خاندان عشق پیدا شد  
چراغ داغم آخر کرد روشن دودمانی را.

دید چون ثابت قدم بر جاده سودا مرا  
بر ندارد یک نفس زنجیر سراز پا مرا.  
خواستم کز کوچه دیوانگی بیرون روم  
تا قدم برداشتم زنجیر نالیدن گرفت.

نظر لطف توان کرد به طفل اشکم  
که به خاک سر راه تو تیمانه نشست.  
کواستقامتی که شبی در حریم یار  
استاده همچو شمع توان تا سحر گریست.

(از تذکره نتایج الافکار ص ۱۷۵).

و رجوع به مجمع الفصحاء ص ۵۵۸ ج ۲ زیر عنوان واقف هندی شود.

**واقفه.** [ق ف ا] [ع ص] مؤنث واقف. رجوع به واقف شود.

**واقفه.** [ق ف ا] [ع ص] هر کسی که برخلاف جمهور در یکی از مسائل امامت در قبول رأی اکثریت توقف میکرده مثلاً جماعتی از معتزله مثل ابوعلی جیبانی و پسرش ابوهاشم

(مص مرکب) اطلاع حاصل شدن: بیاورم ناچار این حال را تا بدان واقف شده آید.

(تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۵۶). در این باب مرا حکایت نادر یاد آمد اینجا نیشتم تا بر آن واقف شده آید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۳۴). اینک نامه‌ها و مشافهه‌ها اینجا ثبت کنم تا بر آن واقف شده آید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۰۸). رجوع به واقف شود.

**واقف طبرستانی.** [ق ف ط ب ر] [لخ] میرزا جانی واقف طبرستانی از شعرای قرن سیزدهم است. (از فرهنگ سخنوران دکتر خیامپور).

**واقف کردن.** [ق ک د] [مص مرکب] آگاه کردن. مطلع کردن. واقف گردانیدن. باخبر کردن. خبردار کردن.

گفت والله آدمم من بارها تا ترا واقف کنم زین کارها. مولوی.

رجوع به واقف شود.

**واقف گردانیدن.** [ق گ د] [مص مرکب] آگاه گردانیدن: واقف گردان او را بدرستی اختیار کردنت در آنچه جسته‌ای آن را. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۱۴). پادشاه را بر خیانت کسی واقف مگردان مگر آنکه بر صحت آن قول بکلی و اواق باشی. (گلستان). مرا به عیب من واقف گردانیدی. (گلستان). گفت مرا نیز بر کیفیت آن واقف گردان. (گلستان). رجوع به واقف شود.

**واقف گردیدن.** [ق گ دی د] [مص مرکب] آگاه شدن. آگاه گردیدن. آگاه گشتن. واقف شدن. واقف گشتن: و بنده ملطفه پرداخته بود مختصر این شرح پرداخته تا رای عالی بر آن واقف گردد. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۶). باید که در وقت که بر این نیشته واقف گردیدی از راه نسا سوی درگاه آیی. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۷۴). مثال داد استاد مرا بوضر تا آن را پوشیده دارد چنانکه کس بر آن واقف نگردد. (تاریخ بیهقی ص ۴۰۹). اگر بر حاجت تو واقف گردد در آینه در قضای آن توقف روا ندارد. (گلستان). میکند در پرده دل سیر دایم ماه من تا کسی واقف نگردد از غم جانکه من.

**واقف گشتن.** [ق گ ت] [مص مرکب] از چیزی خبردار شدن. (آندراج). مطلع شدن. خبردار گشتن. دریافتن. واقف شدن. (ناظم الاطباء). واقف گردیدن. آگاه شدن. آگاه گشتن. آگاه گردیدن. خبردار گردیدن. خبردار شدن. باخبر شدن. باخبر گشتن. مطلع گردیدن. مطلع گشتن. اطلاع حاصل کردن: چون بر این حال امیر واقف گشت خواجه بزرگ احمدحسن و بوضر مشکان را بخواند

سخنوران دکتر خیامپور شود.

**واقف خلخالی.** [ق ف خ] [لخ] ملاعلیقلی خواهرزاده ملا نصرالله خلخالی و از شعرای قرن دهم است. طبعی به کمال رقت داشت و در اصفهان به افاده و تعلیم مشغول بود او را دیوانی است. این ابیات از اوست:

در لباس فقر هم آسودگی نبود مرا  
بخیه‌های خرقه بر من جاده‌های وحشت است.

و سعت دشت به اندازه پروازم نیست  
یاد صیاد و گرفتاری کنج قفسی.

میدهد یاد که دنیا گرهی پر باد است  
گردبادی که از این دامن صحرا برخاست.

نیست روشن طینتان را از غم گردون ملال  
در دل دریا گره کی موج دریا میشود.

(از فرهنگ سخنوران) (از تذکره نصرآبادی) (از کتاب دانشمندان آذربایجان).

**واقف خلخالی.** [ق ف خ] [لخ] میرزا ابوطالب واقف خلخالی از شعرای قرن دوازدهم است. (از فرهنگ سخنوران).

**واقف دهلوی.** [ق ف د ل] [لخ] خواجه محمدنقی فرزند خواجه محمد دهمدار دهلوی از شعرای هند در قرن یازدهم است. (فرهنگ سخنوران خیامپور).

**واقف شاهجهان آبادی.** [ق ف ج] [لخ] از شعرای قرن سیزدهم است. (از فرهنگ سخنوران دکتر خیامپور).

**واقف شدن.** [ق ش د] [مص مرکب] خبردار شدن. (آندراج). خبردار گشتن. مطلع شدن. دریافتن. (ناظم الاطباء). آگاه شدن. باخبر شدن. فهمیدن. مستحضر شدن. پی بردن: تا نامه پوشیده او نرسد بر این حال واقف نتوان شد. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۲۴). خواجه چون بر آن حال واقف شد فراشد و روی به من کرد و گفت می‌بینی چه میکنند. (تاریخ بیهقی ص ۳۲۱). محمود چون بر این حال واقف شد وقت قیلوله به خرگاه آمد. (تاریخ بیهقی). نامه بیاوردند و بر آن واقف شدند. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۸۹).

چرا واقف شدند اینها بر این اسرار، ای غافل نگشتستی تو واقف بر چنین پوشیده فرمانها. ناصر خسرو.

صاحبلی بر این حال واقف شد. (گلستان). کس بر الم ریشت واقف نشود سعدی

الا به کسی کور را در دل المی باشد. سعدی. مگر واقف شد از جوش نشاط خون من صائب که می‌بینم ز قتل خود پشیمان آن جفا جو را.

رجوع به واقف شود.

**واقف شده آمدن.** [ق ش د] [و م د]

صائب (از آندراج).

رجوع به واقف شود.

**واقف شده آمدن.** [ق ش د] [و م د]

را که نه علی بن ابی طالب را بر سایر صحابه و نه سایر صحابه را بر او افضل می دانستند و واقفی می خواندند. (فضول سید مرتضی).

**واقفه.** [ق ف] [اِخ] فرقه‌ای از شیعیان علوی که حضرت موسی بن جعفر را امام شناختند و امامت عبدالله افطح را انکار کردند. این فرقه مشتمل بود بر بزرگان اصحاب امام ششم و علما و متکلمان شیعه مثل ابو جعفر مؤمن الطاق و ابان بن تغلب و هشام بن سالم. بعد از رحلت حضرت موسی بن جعفر ملقب به کاظم که امام هفتم شیعیان امامی محسوب است باز مابین پیروان آن حضرت اختلاف بروز کرد و پنج فرقه از ایشان بیرون آمد که مشهورترین آنها فرقه‌ای است که رحلت امام هفتم را انکار کردند و آن حضرت را قائم و مهدی دانسته امامت را به آن حضرت ختم کردند و گفتند که امام هفتم زنده است و تا دنیا را از عدل پر نماید رحلت نخواهد کرد این فرقه را واقفه می‌گویند. (از خاندان نویختی عباس اقبال ص ۵۲ و ۵۳).

**واقفی.** [ق فی ی] (ص نسبی) منسوب است به واقف. رجوع به واقف شود. || منسوب است به واقفه. رجوع به واقفه شود.

**واقفی.** [ق] [اِخ] خواجه علی مشهدی از شاعران ایران و برادر خواجه محمدخان قدسی بود. او در علم تفسیر استاد بود و نیز شغل امامت جماعت داشت. بیت زیر واقفی دلالت بر شغل او میکند:

این پیش نمازیم نه از روی ریاست

حق می‌داند که از ریا مستنناست

اینک خوشم افتاده که در وقت نماز

پشتم به خلائق است و رویم به خداست.

(از قاموس الاعلام ترکی).

**واقفی.** [ق فی ی] [اِخ] هلال بن امیه الواقفی انصاری که در جنگ بدر شهید شد. وی یکی از یکتائین سه گانه است. (لباب الانساب).

**واقفیت.** [ق فی ی] [ع مص جعلی، اِمص] وقوف. مهارت. اطلاع. آگاهی. (ناظم الاطباء). واقف بودن. واقف شدن.

**واقفی عراقی.** [ق ی ع] [اِخ] شاه قاسم بدلا از سادات بزرگ عراق و مولدش طیب آباد است و از غایت طهارت احتیاج تعریف ندارد. پیش از این به دو سال حج به فرموده به طواف حرمین شریفین مشرف گشت بعد از معاودت تخلص واقفی میفرمود این بیت از اوست:

سگ کوی تو مقیم حرم محترم است

واقفی وار سگ کوی ترا بنده شوم.

(از تحفه سامی ص ۳۴).

و رجوع به فرهنگ سخنوران خیامپور شود.

**واقفیه.** [ق فی ی] [ع مص جعلی، اِمص] وقوف. مهارت. اطلاع. آگاهی. (ناظم الاطباء). واقف بودن. واقف شدن. رجوع به واقف شود. || امتحان. آزمایش. (ناظم الاطباء).

**واقفیه.** [ق فی ی] [اِخ] فرقه‌ای از متصوفه مبطله هستند و می‌گویند: خدای تعالی را به معرفت نمی‌توان شناخت و از شناختن او همه خلق عاجزند. (از کشف اصطلاحات الفنون، از توضیح المذاهب).

**واقفیه.** [ق فی ی] [اِخ] گروهی از شیعه که منکر رحلت موسی بن جعفر شدند و گفتند آخرین ائمه اوست و زنده مانده است. (یادداشت مؤلف). رجوع به واقفه شود.

**واقم.** [ق] [اِخ] قلعه‌ای است به مدینه. حره واقم منسوب به وی است. (منتهی الارب) (اندرراج).

**واق واق.** (صوت) نام آواز سگ چون گزیدن خواهد. (یادداشت مؤلف). وق وق. واغ واغ. و غ و غ. عوعو. صدای سگ بهنگام پارس کردن. رجوع به و غ و غ شود.

**واق واق.** (ا) واقواق. درختی است. (اندرراج). واقواق نام درختی است که در هندوستان می‌باشد بس عجائب، بامداد بهارش می‌باشد و شبانگاه خزان می‌کند برگهایش بر صورت مردم باشد چون روز پیش آید برگهایش در آشوب افتد، چون شب آید فروریزد. نام درختی است چینی که بر جوزین و خیار سبز مانده است و میوه‌ای دارد چون روی مردم و چون این بار برسد یعنی بخته گردد چند بار آوازی دهد چون واق واق و سپس از درخت باز شود و مردم جزایر چین بدین آواز فال زنند. (از نسخه الدهر فی عجایب البر و البحر):

نه واق واق نه عنقای مغربیم به کبر

نه هم بنوع زرافه نه گرگ ددواریم.

بومنصور (از حاشیه فرهنگ اسدی نخبوانی).

و نیز رجوع به واق و واک شود.

**واق واق.** [اِخ] جزیره‌ای در اقیانوس جنوبی. (دمشقی). وقواق. (نزهة القلوب). و گویند در آنجا [واق] کوهی است معدن طلا و نقره و بوزینگان در آنجا بسیار باشد و آن را واق واق و وقواق هم می‌گویند. (برهان قاطع). ظاهراً ناحیتی اساطیری است و

۱- آقای دکتر معین در حاشیه برهان قاطع آرنند: در عربی: واقواق = وقواق (دزی ج ۲ ص ۲۷۷۶)؛ گابریل فران در دائرة المعارف اسلام نویسد wakwak یا wakwak. در رسم الخط عربی: وقواق، واق واق، واقواق: ۱-

واقواق جنوب یا واقواق افریقائی، بگفته یعقوبی (ص ۴۹) جزایر واقواق در دریای لاروی Lakrwi ساحل غربی هند و ممالک زنج را مشروب میسازد واقع‌اند. بقول ابن الفقیه (ص ۵۵) واقواق جنوب بجز واقواق چین است. به نظر مسعودی (ص ۱۰۸) ممالک سفاله و واقواق در حد دریای زنگیان باشند. ادربی گوید (ص ۱۸۳) مملکت واقواق متصل به مملکت سفاله است. در آنجا دو جزیره است به نام ذرو Daru و نهنه Nabhana. هر دو فقیر و کم جمعیت است. ۲- واقواق شرقی یا واقواق چین: واقواق در مشرق چین واقع است. (ابن خردادبه ص ۳۰)، در عقب چین، واقواق چین به سبب وجود معادن طلا آن از واقواق جنوب مشخص است. (ابن الفقیه ص ۵۵).

جزیره واقواق بخشی از مجمع الجزایر خمیر Khmèr است. (بیرونی ص ۱۶۳). ۳- واق Wak یا وق Wak (در رسم الخط عربی: الواق، الوق)، جزیره واق در جنوب عراق قرار دارد در حوالی جزیره قمر Komr عقب کوه اصطقون در میان دریای جنوبی. (ابیشینی ص ۴۷۰). ۴- درخت عجیب واق یا واقواق، قدیمترین ذکری از میوه‌های افسانه‌ای واقواق که به شکل بشر بوده در متن چینی آمده در کتابی به نام تونگ تین T'ong tien اثر توتین Tou Yeou که در ۷۶۶ تا ۸۰۱ م. نوشته شده، توتین غالباً از یکی از اقوام خود به نام Tou Houan نام می‌برد که به احتمال قوی در جنگ تلس Talas به سال ۷۵۱ محبوس شد و از ۷۵۱ تا ۷۶۲ در عربستان اقامت گزید و کتابی در باب آنچه در خارجه دیده بود تألیف کرد به نام King hing ki که امروزه در دست نیست. بنا بر این نظر میرسد که Tou Houan باشد که در مدت اقامت اجباری خود در نزد اعراب، افسانه‌ای را که توتین نقل می‌کند فرا گرفته باشد، و آن افسانه این است: «پادشاه تاشه‌ها Ta - She (تازیان، اعراب) کسانی را مأمور کرد تا سوار کشتی گردند و البسه و اغذیه با خود بردارند و داخل دریا شوند، آنان مدت هشت سال در دریا بودند بدون آنکه به ساحل غربی برسند، در وسط دریا ایشان صخره مرغی را مشاهده کردند، در روی آن درختی بود که شاخه‌هایش سرخ و برگها سبز بود. بر روی درخت گروهی از کودکان نشأت یافته بودند. طول آنان شش تا هفت شست (ابهام) بود چون کودکان مزبور آدمیان را میدیدند سخن نمی‌گفتند ولی میتوانستند بخندند و حرکت کنند. دست و پای و سر ایشان به شاخه‌های درخت ملصق بود. وقتی که آدمیان آنان را جدا کرده میگرفتند همین که به دست ایشان می‌افتادند خشک و سیاه میگرددند. فرستادگان با شاخه‌های از این درخت که اکنون در مقر پادشاه تاشه (تازیان) موجود است بازگشتند. بگفته مطهر (ص ۱۱۷) در هند درختانی که موسوم به واق واق هستند و میوه آنها به شکل آدمی است وجود دارد. ابن طفیل (ص ۲۰۰) میگوید میوه آنها زنان است. به نظر بیرونی (ص ۱۶۳) وجه تسمیه واق واق به علت وجود

صاحب حدودا لعالم آن را «ناحیتی از چین می‌شمرد که زمین او معدن زر است و مردمان آن سگ را طوق زرین کنند و مهتران ایشان طوقی دارند اندر گردن از سروی گرگ با قیمت بسیار و مردمانی سیاهند و برهنه و گرمسیر است و جایی بی‌نعمت و قصبه آن شهر مقیس است و این شهری است خرد و جای بازرگانان گوناگون» و شمس‌الدین ابو عبدالله محمد ابنی طالب انصاری صوفی دمشقی در کتاب نخبة‌الدهر فی عجائب البر و البحر واقواق را نام جزیره‌ای داند «داخل در محیط پشت کره اصطفیون نزدیک کران دریا که از دریای چین بدانجا شوند». (یادداشت مؤلف).

**واقوصه.** [ص] [لخ] نام وادنی در سرزمین شام که در جنگ یرموک رومیان در آنجا فرود آمدند و با مسلمین جنگیدند. رجوع به معجم البلدان و تاریخ اسلام ص ۲۴۴ شود.

**واقول.** [ق] [ا] (مربک) وادنگ. دبه. نکول. انکار پس از اقرار. رد. نکول پس از قبول. بازگشتن از گفتار و وعده خود. (یادداشت مؤلف).

— واقول آوردن؛ پس از اعتراف انکار کردن. دبه درآوردن. واقول درآوردن. نکول کردن. (یادداشت مؤلف).

**واقول درآوردن.** [ق] [و] [د] [ا] (مص) (مربک) واقول آوردن. پس از قبول نکول کردن. پس از اعتراف انکار کردن. (یادداشت مؤلف).

**واقه.** [ق] [ع] [ص] [ا] فرمانبر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ا] خادم کلیسا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). قیم‌البیعة. درست آن واقه است. (از اقراب الموارد). رجوع به واقه شود.

**واقی.** [ع] [ص] نگاه‌دارنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (غیاث اللغات). حافظ. صائن. نگهبان. [ا] حامی. (غیاث اللغات). [ا] دافع. (از اقراب الموارد). مانع. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). مالهم من الله من واق؛ ای دافع. (اقراب الموارد). [ا] سرچ واق؛ زینتی که پشت ریش نکند ستور را. (منتهی الارب) (آندراج). زینی که پشت ستور را ریش نکند. (ناظم الاطباء). [ا] فرس واق، اسپ سم بر جایگاه نهنده. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). اسبی که از درد سم راه نرود و سم از جای بلند نکند. (ناظم الاطباء). [ا] غراب. صُرَد. (از اقراب الموارد) (المنجد). نام مرغی که سرد نیز گویند. (ناظم الاطباء). ورکاء. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). و یاء آخر آن را حذف کنند و واق [ق] گویند، و آن را بدین نام بمناسبت صدایش نامیده‌اند. (از اقراب الموارد).

**واقیات.** [ع] [ص] [ا] جمع واقیه است. رجوع به واقیه شود.

**واقیه.** [ق] [ع] [ص] تأسیث واقی است به معنی نگاهدارنده و دافع. ج. اواقی [در اصل وواقی است در اجتماع و اولین نخستین قلب به الف شده است] و واقیات. رجوع به واقی شود. [ا] (مص) نگه داشتن. (از منتهی الارب). رجوع به وقایه و وقی شود.

**واقیه.** [ق] [لخ] کوهی است در بلاد دیلم. (از معجم البلدان).

**واکه.** [ا] پرندهای است کبودرنگ و اکثر در کنارهای آب نشینند و معرب آن واق است. (برهان قاطع) (آندراج) (از جهانگیری) (از فرهنگ نظام) (از انجمن آرا) (ناظم الاطباء). اسم طایری است از طیور آبی که در کناره آب می‌باشد خاکستری رنگ مایل به سیاهی و مخلوط به سفید و سر آن سیاه و در قمه آن سه چهار تا پنج عدد پر مثل موی به شکل کا کل رسته بسیار سفید و نرم و در غایت ملاست و لطافت و حسن و دراز و قریب به یک شیر، و مردم ترک بر کلاه می‌آویزند. (محیط اعظم، از حاشیه برهان قاطع دکتر معین). واک نام جانوری است کبودرنگ که اکثر و اغلب در کنارهای آب نشینند و آن را عوام «واق» گویند. مجد همگر راست:

برف است ریزان در پای گلین  
زاغ است نالان بر جای بلبل  
در حلق نخجیر آب است زنجیر  
در گردن واک موج است چون غل.  
(از جهانگیری و رشیدی، از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**واکاویدن.** [د] [مص] (مربک) جستجو کردن. تفحص نمودن. تفتیش کردن. (ناظم الاطباء). کاویش. جستجو. تفحص. (آندراج). باز کاویدن؛ بحث و فحص کردن.

— واکاویدن از؛ پژوهیدن از. (یادداشت مؤلف).

[ا] در عبارت زیر از المصادر معنی کوشیدن و کشمکش کردن میدهد: المناقرة و التناقار؛ یا کسی واکاویدن در خصومت. مجادله؛ یا کسی واکاویدن در خصومت. جدال. (زوزنی).

**واکبه.** [ک] [ب] [ع] [ص] ایستاده. (منتهی الارب) (آندراج). قائمه. (اقراب الموارد). قائم. استوار. ثابت. (ناظم الاطباء).

**واکت.** [ک] [ع] [ص] شتری که آرنج وی برگردد و بر پهلو درخورد و مجروح گرداند. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ناکت. (اقراب الموارد). رجوع به ناکت شود.

**واکر.** [ک] [ع] [ص] مرغ به آشیانه درآینده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مرغی که در آشیانه باشد. (فرهنگ خطی).

**واکرته.** [ک] [ر] [ت] [لخ] اسم قدیم کشور

کابل است، در بند اول فرگرد نهم و نندیداد آمده «در هفتمین کشوری که اهورامزدا بیافرید واکرته می‌باشد اهریمن بدکش در آنجا خنه‌فتی پری را که به گرشاسب پیوست بیافرید». (از مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی ص ۴۲۱).

→ درختی که میوه آن به شکل سر آدمی است و فریاد واقی واقی کند نیست، بعکس بنا به تحقیق محمد قزوینی جزیره واق واق بعلت وجود این درخت عجیب بدین نام خوانده شده. ۵- واقواق نباتی حیوانی، بقول جاحظ در کتاب الحیوان واقواقها محصول نباتات و حیوانات‌اند. (حیاء الحیوان دمیروی ص ۱۷۷ و ج ۲۸ ص ۲)، واقواقها موجوداتی هستند که به نوع بشر بسیار شبیه‌اند، آنان محصول درختان بزرگی هستند که با موی سر به آنها آویخته‌اند. این موجودات دارای پستان و اعضای تناسلی شبیه به زنان هستند و دارای رنگ مخضبانند و دائماً فریاد برآوردند. واق واق. وقتی که یکی از آنها اسیر شود خاموش گردد و بمیرد. (ص ۶۷۸ - ۶۷۷ و ۶۷۷، ۱۲۸ و merveilles, Abrégé)، واقواقها مانند نخل و نارگیل‌اند و بدن آنها بین موجودات نباتی و حیوانی است. (دمشقی ص ۳۶۷). فران چنین استنتاج میکند: طبق روایات در جزیره واقواق مهاراجه - پادشاه جزایر - سکونت دارد و از روایات دیگر میدانیم که عنوان سلطان زیگ Zabag یعنی سوماترا کشور طلا همین بوده. اهالی سوماترا جزایر و سواحل اقیانوس هند غربی را می‌شناختند، آنان در عهد قدیم در مادا گاسگار سکونت گزیدند. نام بندر بارس Baros واقع در ساحل غربی سوماترا (بالتوس جغرافی‌نویسان عرب، پولوشه She - Lou - p'o - چینیان) نخستین بار در بطلمیوس آمده. عرب گاه این جزیره را به نام بالوس و گاه به نام «فنبصور» مأخوذ از زبان مالایی Pancur یاد کرده و آن بندر مشهور Pakpakland یا کشور پکپک Pakpak هست که در قدیم کافور نیک از آنجا صادر میشده است. نام قدیم پکپک در عربی بصورت فکفک fakfak تعریب شده که از لحاظ علم الصوت نزدیک به «واق واق» است و من شکی ندارم که این دو اسم یک مسمی‌اند. در سوماترا مانند مادا گاسگار درخت پاندانوس pandanus بشکل وحشی میروید و نام آن در بتک bakkuwan است و در مالگاش (مادا گاسکاری) vakwa نامیده میشود. نکته قابل توجه این است که در سوماترا یک قبیله بتک Batak موسوم به پکپک معرب فکفک است و پاندانوس bakkuwan، در مادا گاسگار (محل) vahwáke نامیده میشود، و مأخوذ از لحاظ wakwak قدیم و پاندانوس wakwá. از لحاظ تاریخ نیز میدانیم که مردم سوماترا مکرراً به اقیانوس هند غربی مسافرت کرده‌اند. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

۱- قرآن ۳۴/۱۳.

**واگردن.** [کَ دَ] (مص مرکب) گشادن. (آندراج) (غیاث اللغات). گشودن. (ناظم الاطباء). باز کردن. چیز بسته را گشودن: بر خیز و در سرای دربند بنشین و قیای بسته وا کن. سعدی. نقاب گل کشید و زلف سنبل گره بند قیای غنچه وا کرد. گیاهپزان که صبح سرگله وا کنند آیا بود که گوشه چشمی بمانند. بسحاق. چون وانمی کنی گرهی خود گره مباح ابرو گشاده باش چو دست گشاده نیست. صائب. || سرپوش برداشتن. (ناظم الاطباء). گشودن در دیگ و امثال آن. || گسترده. یهن کردن. گسترانیدن فرش و جز آن: اگر کرباسی خشک اندر هوای سرد وا کنند... (ذخیره خوارزمشاهی). || فارغ نمودن. (غیاث اللغات). فارغ نمودن و وا کردن از چیزی. فارغ نمودن چیزی را، و ظاهراً در اصل به معنی جدا کردن است. (آندراج). جدا کردن. دور کردن: گویند که خود ز عشق وا کن لیلی طلبی ز سر رها کن. نظامی. دل غیر تو بر هر چه نظر داشت رها کرد چون غنچه هوای تو مرا از همه وا کرد. سعیدای مولوی (از آندراج). سیر دور چرخ فرزند از پدر وا می کند آب گردش طفل اشک از چشم تر وا می کند. شهرت (آندراج). || چسیدن: قطف؛ واکردن میوه و انگور. (زوزنی). || بریدن. چیدن: اقتطاع؛ پاره ای از چیزی وا کردن. (زوزنی). سوی وا کردن، بریدن موی. چیدن موی. (یادداشت مؤلف). || برکندن. کشیدن. برداشتن. بر طرف کردن. رفع کردن. (ناظم الاطباء). — از سر وا کردن کسی را؛ او را دست به سر کردن. شیره به سرش مالیدن. پی نخود سیاه فرستادن. از خود راندن. از خود دور کردن. به ملایمت و به زبان خوش کسی را دفع کردن: مانند آن ورق که ز سر وا کند کسی حسنت به چرخ گنجه داد آفتاب را. ملاواق قندهاری. — از کار وا کردن کسی را؛ او را از کار بازداشتن. توجه او را از کارش به امر بیهودهای منعطف و منحرف کردن. — جدا وا کردن؛ جدا نمودن. تفریق کردن. پراکنده کردن. (ناظم الاطباء). **واگردنی.** [کَ دَ] (ص لیاقت) بازگردنی. گشودنی. گشادنی. قابل باز کردن. که بتوان بازش کرد. رجوع به وا کردن شود. **وا کرده.** [کَ دَ / دِ] (نصف مرکب) باز کرده. گشاده گشاده:

هم برورق گذشته گیرش وا کرده و در نوشته گیرش. نظامی. صائب بجز از جبهه وا کرده تقدیر مانع نشود هیچ سپر تیر قضا را. صائب (آندراج). || دست خورده. مقابل سر بسته. جعبه یا بسته ای که در آن را گشوده باشند. **واکز.** [کَ] (ع ص) زسنده. مشت زسنده. (ناظم الاطباء). نعت فاعلی است از وکز به معنی زدن و با مشت زدن. رجوع به وکز شود. **واکس.** (از انگلیسی، [ا] ماده سیاه که بدان کفشها را سیاه می کنند. (ناظم الاطباء). ماده مرکبی است که برای جلا دادن کفش و چیزهای چرمی به آنها مالیده می شود و مطابق رنگ چرم ساخته می گردد. (فرهنگ نظام). زنده. یرندج. (یادداشت مؤلف). رنگی که بروی کفش چرمین و جیر زنده تا تابان و براق شود و آن به رنگهای مختلف و غالباً مشکی و قهوه ای است. **واکس خوردن.** [خَوَزَ / خُرَزَ] (مص مرکب) وا کس خوردن کفش، با وا کس براق و تابان شدن آن. رجوع به وا کس شود. **واکس خورده.** [خَوَزَ / خُرَزَ] (نصف مرکب) کفش و وا کس خورده، کفشی که بر اثر وا کس زدن شفاف و تابان شده است. کفش براق. وا کس زده. **واکس زدن.** [زَ دَ] (مص مرکب) وا کس بروی کفش مالیدن. کفش را با وا کس براق و تابان کردن. رجوع به وا کس شود. **واکس زن.** [زَ] (نص مرکب) آن که وا کس بروی کفش زند. وا کسی. وا کس زننده. **واکس زنی.** [زَ] (حامص مرکب) عمل وا کس زن. || (مرکب) جایی که در آن کفش را وا کس زنند. محل کار وا کس زن. **واکسن.** [سَ] [فرانسوی، [ا] ماده آبله که از گاو گرفته به انسان تزریق می شود، نیز هر ماده ای که برای تزریق درست کرده می شود. (فرهنگ نظام). مایه. (لغات فرهنگستان). میکروب ضعیف شده یا کشته شده امراض که به منظور ایجاد مصونیت در بدن انسان یا حیوان نسبت به مرضی مسری - خصوصاً هنگام شیوع آن مرض - با آمیول آن را در عضله تزریق کنند مانند وا کسن سیاه سرفه و دیفتیری یا زیر پوست تزریق شود چون وا کسن وبا و التور یا با ایجاد خراش سطحی روی پوست آن را وارد بدن کنند مانند وا کسن آبله. **واکسن زدن.** [سَ زَ دَ] (مص مرکب) تزریق وا کسن. رجوع به وا کسن شود. **واکسن زنی.** [سَ زَ] (حامص مرکب) وا کسن زدن. تزریق وا کسن. رجوع به وا کسن

شود. **واکسن کوبی.** [سَ] (حامص مرکب) مایه کوبی. وا کسن زدن. تزریق وا کسن. **واکسی.** (ص نسبی) کسی که با مزه به کفش وا کس می زند. (فرهنگ نظام). یرندج یعنی آن که کفش را به رنگ سیاه رنگ می کند. (ناظم الاطباء). که کفش را وا کس زند. که شغل او وا کس زدن کفش مردم است. وا کس زن. || (مرکب) جای وا کس زدن. محل کسب و کار وا کسی و وا کس زن. **واکسیناسیون.** [اِئِن] (فرانسوی، [ا] مایه زنی. (لغات فرهنگستان). وا کسن کوبی. وا کسن زدن. مایه کوبی. رجوع به وا کسن شود. **واکشادن.** [کَ دَ] (مص مرکب) گشودن مفتوح کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به واکشادن شود. **واکشاده.** [کَ دَ / دِ] (نصف مرکب) باز. مفتوح. (ناظم الاطباء). — واکشاده در سخن؛ آزاد در سخن. (ناظم الاطباء). رجوع به واکشاده شود. || جای هموار. دشت. (ناظم الاطباء). **واکشتن.** [کُ تَ] (مص مرکب) کشتن کسی را در مبادله. (آندراج). کشتن در بازگشت. (ناظم الاطباء) (اشتگاس). **واکشودن.** [کَ دَ] (مص مرکب) بازگشودن. (ناظم الاطباء). رجوع به واکشودن شود. **واکشیدن.** [کَ / کَ] (مص مرکب) بازکشیدن. (ناظم الاطباء). || دراز کشیدن. (آندراج) (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات). والمیدن، و آن بر زمین خوابیدن است برای دور کردن خستگی نه برای آنکه به خواب روند. (آندراج). به درازا خفتن. والمیدن. لمیدن: سرو تو را ز سایه چکد آب زندگی گردید خضر هر که در این سایه وا کشید. صائب (از آندراج) || دراز کردن. || دست دراز کردن. || بیرون کشیدن. (ناظم الاطباء): تا که روزش وا کشد ز آن مرغزار وز چراگاه آردش در زیر بار. مولوی. || به زور و حیله چیزی از کسی حاصل کردن. (غیاث اللغات). واکشیدن چیزی را، به زور یا به حیله از کسی چیزی به دست آوردن، چنانکه گویند از او به سختی وا کشیدم. ۱ - شاید این لفظ روسی باشد، چه، در انگلیسی Wax به معنی موم و لای است و ماده جلا دادن چرم را Polish گویند و در فرانسوی Polir. (فرهنگ نظام). 2 - Vaccin. 3 - Vaccination.



(آندراج):

هرگز نشد که بر سر حرف آورم ترا  
من کز دهان غنچه سخن وا کشیده‌ام.

صائب (از آندراج).

چون گل صبحش مثل در هرزه خندی نیستم  
شوخ خونها خورد تا یک خنده از من وا کشید.

میرزایحیی شیرازی (از آندراج).

|| بطرف خود کشیدن: جذب؛ وا کشیدن بخود.  
(دهار).غنچه شو در گوشه‌ای شاید نگاهی وا کشی  
در کمین چشم گرم آسود صیادان مباحش.

رضی دانش (آندراج).

**واکظ.** [ک] [ع ص] راننده. دفع‌کننده.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نعت فاعلی از  
وکظ است. رجوع به وکظ شود.**واکفتیدن.** [ک] [د] (مص مرکب) مؤلف  
چراغ هدایت در ذیل ترکیب «آب شکستن درگلو» آرد؛ به معنی گره شدن آب است در گلو.  
و از بعضی لغات مروی است که به فارسی آنرا وا کفتیدن [به کاف تازی] نیز گویند. رجوع  
به وا کفیدن شود.**واکفیدن.** [ک] [د] (مص مرکب) چاک دادن  
و شکافتن میوه‌های رسیده و جز آن. (ناظم  
الاطباء). شکافتن. گفته شدن. شکافتن و  
ترکیدن پوست میوه:تا گلستانشان سوی تو بشکفت  
میوه‌های پخته بر خود وا کفت. مولوی.ز آنکه چون مغزش درآ کند و رسید  
پوست‌ها شد بس رقیق و وا کفید. مولوی.**واکفیدن.** [ک] [د] (مص مرکب) آب در گلو  
شکستن. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
وا کفیدن شود.**واکل.** [ک] [ع ص] فرس واکل؛ اسب که بر  
صاحب خود اعتماد کند در دیدن و محتاجضرب باشد. (منتهی الارب) (آندراج). اسب  
تئیل که در دیدن محتاج به تازیانه باشد و تاتازیانه نخورد ندود. (ناظم الاطباء). ستوری  
که در رفتن سستی کند. (از اقرب الموارد).**واکن.** [ک] [ع ص] نشست. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آندراج). جالس. (ناظمالاطباء) (اقرب الموارد). || پرندۀ نشسته بر  
دیوار یا چوب یا درخت. (از اقرب الموارد).|| مرغ بیضه در زیر گرفته. (منتهی الارب)  
(آندراج). مرغ تخم در زیر گرفته. (ناظمالاطباء). ج، و کون.  
**واکن.** [ک] [ف مرکب] واکننده. بازکننده.گشاینده. || (مرکب) ابزار باز کردن در قوطی  
و بطری و امثال آن.- در بطری واکن؛ آلت باز کردن در بطری.  
**واکندن.** [ک] [د] (مص مرکب) عیار. معايرة.معاورة. مطابق کردن چپانی که درست نباشد با  
چپانی درست تا عیب آن رفع شود. (یادداشتمؤلف). وزنه یا پیمانهای راکه وزن یا  
گنجایشش معلوم نیست با وزنه یا پیمانۀ  
درست معلومی سنجیدن؛ وا کندن ترازوها،  
وا کندن سنگ‌ها.**واکش.** [ک] [ن] (المصص مرکب)<sup>۱</sup>  
عکس‌العمل. انفعال. (لغات فرهنگستان).  
مقابل کنش.**واکن کردن.** [ک] [ک] [د] (مص مرکب)  
وا کندن. عیار. معايرة. (یادداشت مؤلف).رجوع به وا کندن شود.  
**واکنه.** [ک] [ن] [ع ص] تأنیث واکن است.رجوع به واکن شود.  
**واکوشیدن.** [د] [مص مرکب] تعالج.مروسیدن. معالجت. مساجات. مساجاة.  
(یادداشت مؤلف).- با کسی یا چیزی وا کوشیدن؛ ممارست.  
مزاوله؛ معالجه. (یادداشت مؤلف): منازعه ونزاع؛ با کسی در چیزی وا کوشیدن. احتکاک؛  
با کسی وا کوشیدن. (زوزنی).**واکوفتن.** [ت] [مص مرکب] بازکوفتن.  
(ناظم الاطباء).- با هم وا کوفتن؛ به روی یکدیگر کوفتن.  
(ناظم الاطباء).- به هم وا کوفتن؛ مصادمة. اصطفاق. تصادم.  
اضطراب. (از زوزنی).**واکوفته.** [ت] [ت] (نصف مرکب) سوده  
شده. (ناظم الاطباء).**واکوفته شدن.** [ت] [ت] [ش] [د] (مصص  
مرکب) سوده شدن. (ناظم الاطباء).**واکویدن.** [ک] [د] (مصص مرکب)  
بازکاویدن. کاوش کردن. تفحص نمودن.درکاویدن چیزی و تجسس و جستجوی  
چیزی. (ناظم الاطباء).**واکی کلام.** [ک] [ل] (لخ) دهی است از دهستان  
بالاچین <sup>بیض</sup> مرکزی شهرستان شاهی، در ۸هزارگزی مغرب شاهی، در دشت معتدل  
هوای مرطوبی واقع است و ۹۰ تن سکنهدارد. آبش از نهر هتکه و رودخانه تالار،  
محصولش غلات و برنج و پنبه و ابریشم وشغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۲ ص ۱۳۱).**واگذار.** [گ] [مص مرکب] ترک. تسلیم.  
تفویض. (ناظم الاطباء).- وا گذار شدن؛ تفویض شدن. (ناظم الاطباء).  
**واگذاردن.** [گ] [د] (مص مرکب) وا گذارکردن. تسلیم کردن. || ترک گفتن. فروگذار  
کردن؛ یا فرو گذاشتن کم یا وا گذارم چیزی رااز آنها که بر نفس خود پیمان گرفته‌ام... ایمان  
نیاورده‌ام به قرآن بزرگ. (تاریخ بیهقی ص۳۱۸). || سپردن. حواله کردن. محول کردن؛ و  
کار به خدا وا گذارد. (مجالس سعدی).**واگذاردنی.** [گ] [د] (ص لیاقت) وانهادنی.بازگذاشتنی. وا گذاشتنی. رها کردن. تر  
گفتنی. تسلیم کردن. قابل وا گذاردن. رجوعبه وا گذاردن شود.  
**واگذارده.** [گ] [د] (نصف مرکب)وا گذاشته. وا گذار کرده شده. وا گذار شده.  
تسلیم شده. تفویض شده. که به دیگری محول

و وا گذار شده است.

**واگذار کردن.** [ک] [ک] [د] (مص مرکب)  
وا گذار نمودن. تفویض کردن. تسلیم کردن.(ناظم الاطباء). سپردن. تحویل دادن. انتقال  
دادن ملکی یا مالی را به کسی؛ خانه را به اووا گذار کردم. || ترک کردن. (ناظم الاطباء).  
رها کردن. یله کردن. دست برداشتن ازچیزی. || سپردن. حواله کردن. محول کردن.  
- وا گذار کردن به خدا؛ حواله به خدا کردن. به

خدا سپردن. (ناظم الاطباء).

**واگذارنده.** [ک] [ر] [د] (نصف مرکب)  
وا گذار کننده. که وا گذارد. که وا گذار کند. که بهدیگری تفویض کند. تسلیم کننده. || در  
اصطلاح بانکی، کسی که چیزی را می‌فروشدو به دیگری می‌دهد<sup>۲</sup>. (لغات فرهنگستان).  
**واگذاری.** [گ] [مص مرکب] تفویض.تسلیم. (ناظم الاطباء). || ترک. طرح.  
(یادداشت مؤلف). || (ص نسبی) وا گذار شده.تسلیم شده. منتقل شده. داده شده.  
- املاک وا گذاری؛ که مالک آن را به دیگریتسلیم کرده و تحویل داده است.  
**وا گذاشتن.** [ک] [ت] (مص مرکب) ترککردن. بازگذاشتن. (ناظم الاطباء). اعطال.  
(منتهی الارب). رها کردن. یله کردن؛ ثابتساز نزد خاص و عام که امیرالمؤمنین  
فرو گذاشت نمی‌کند مصلحت خلافت را ووانمی‌گذارد رعایت آن را. (تاریخ بیهقی  
ص ۳۱۴).از منی بودی منی را وا گذار  
ای ایاز آن پوستین را یاد آر. مولوی.|| تفویض کردن. (آندراج). تسلیم کردن.  
مفوض داشتن. تسلیم کردن به دیگری. احالهکردن. حواله کردن. محول کردن. توکیل  
کردن.- وا گذاشتن به خدا؛ سپردن به خدا. حواله به  
خدا کردن. (ناظم الاطباء). تفویض حقنمودن. (آندراج). || ساکن شدن. موقتاً آرام شدن و فاصله دادن.  
(یادداشت مؤلف).- وا گذاشتن درد؛ موقتاً آرام شدن وساکن  
شدن درد.- وا گذاشتن باران؛ سست شدن باران.  
(یادداشت مؤلف).

1 - Réaction (فرانسوی).

2 - Cédant (فرانسوی).

**واگذاشته.** [گ ت / ت] [ن م ف مرکب] متروک. رها شده. ول شده. [مفوض. تسلیم شده. سپرده شده. تحویل شده.]  
**واگرا.** [گ] [ن ف مرکب] متباعد. مقابل همگرا. رجوع به واگرایی شود.  
**واگرایی.** [گ] [حامص مرکب] تباعد. (لغات فرهنگستان).  
**واگردان.** [گ] [ن م ف مرکب، مرکب] پوشاک عوضی. ملبوسی که بجای آنچه در تن دارند پوشند. (ناظم الاطباء). کن و واکن. جامه‌ای به ذخیره که جامه پوشیده را بدل باشد. جامه‌ای جز آن که بر تن دارند که چون این شوخ گیرد آن دیگری را پوشند. جامه نهاده برای بدل کردن جامه‌ای که در تن دارند. (یادداشت مؤلف). واشور. واشو.  
 — امثال:

یک پیرهن دارد که واگردانش آفتاب است؛ یعنی جامه‌اش منحصر به همین یک پیراهن است و پیرهنی جز آنچه پوشیده و هم اکنون بر تن دارد ندارد.  
 || در تداول تصنیف‌سازان و خوانندگان، ترجیح. آن قسمت از آهنگ یا تصنیف که پس از هر بندی تکرار شود بوسیله خواننده یا بوسیله جماعتی از اعضای ارکستر و نوازندگان.  
**واگردانیدن.** [گ د] [م ص مرکب] زیر و زیر نمودن. سرنگون کردن. (ناظم الاطباء).  
 || بازگردانیدن. (زوزنی) (ناظم الاطباء).  
 مراجعت دادن. (ناظم الاطباء). [تکریر. تکرار. (زوزنی). اعاده. تردید. (یادداشت مؤلف).  
**واگردیدن.** [گ د] [م ص مرکب] برگشتن. به عقب برگشتن. مراجعت کردن. (ناظم الاطباء). انصراف. بازگردیدن؛ وانگردد از ره آن تیرای پسر بند باید کرد سیلی راز سر. مولوی.  
 زآنکه از بانگ و علاای سگان هیچ واگرددز راهی کاروان. مولوی.  
 چسان ز میکده مخمور بگذرم صائب نمی‌شود ز لب بحر تشنه واگردید. صائب (از آندراج).  
 دل وحشت زده از سینه کجا یاد کند چه خیال است که گوهر به صدف واگردد. صائب (از آندراج).  
 — امثال:  
 چون به گردش نمی‌رسی واگرد.  
 || سرنگون شدن. زیر و زیر شدن. || منعمکس شدن. (ناظم الاطباء). || انقلاب. (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). تقلب. (یادداشت مؤلف):  
 دول؛ واگردیدن از حالی به حالی. (منتهی الارب). || بازگردیدن. گشاده شدن. گشوده شدن. از هم واشدن: اهمیت السماء؛ واگردید

ابر از آسمان و گشاده شد آن. (منتهی الارب).  
**واگردیده.** [گ د / د] [ن م ف مرکب] نعت مفعولی است از واگردیدن. رجوع به واگردیدن شود. || البرگشته. برگشته‌لب. (یادداشت مؤلف).  
**واگرفتن.** [گ ر ت] [م ص مرکب] بازگرفتن. منع کردن. دریغ کردن. (یادداشت مؤلف). جدا کردن. دور گردیدن. بریدن؛ چون بود از همنفسی ناگزیر همنفسی را ز نفس وامگیر. نظامی.  
 که چون بود کز گوهر و طوق و تاج ز درگاه ما واگرفتی خراج. نظامی.  
 لذت انعام خود را وامگیر. مولوی.  
 نقل و پاده جام خود وامگیر. ای پادشاه سایه ز درویش وامگیر ناچار خوشه چنین برد آنجا که خرمن است. سعدی.  
 به امید ما خانه اینجا گرفت نه مردی بود نفع ز او واگرفت. سعدی.  
 — پا واگرفتن؛ پا کشیدن. دوری کردن. از آمدن و رفتن مضایقه کردن؛ به خاکپای تو ای سرو نازپرور من که روز واقعه پا وامگیر از سر من. حافظ.  
 آنکه سوی او ز جور هجر پیغامیم هست وانگیرم پا از او تا قوت کاهیم هست. سنجر کاشی (از آندراج).  
 — دل واگرفتن؛ نومید شدن. قطع امید کردن. دست کشیدن. ترک گفتن. مأیوس شدن؛ به سختی در از چاره دل وامگیر که گردد زمان تا زمان چرخ پیر. نظامی.  
 || پس گرفتن. (ناظم الاطباء). || استکتاب. (آندراج). || انقل کردن. (آندراج). منتقل کردن. (ناظم الاطباء). || بیماری گرفتن از کسی. (آندراج). به سرایت از دیگری به بیماری مبتلا شدن.  
**واگریختن.** [گ ت] [م ص مرکب] گریختن. در رفتن. فرار کردن؛ چون بیامد سوخت پرش واگریخت باز چون طفلان فتاد و ملخ ریخت. مولوی.  
**واگشادن.** [گ د] [م ص مرکب] گشادن؛ بازگشادن؛ چون زلزله ریزد آب ساید درزی ز خریطه واگشاید. نظامی.  
 || حل کردن؛ تسنیه؛ واگشادن و آسان کردن. (تاج المصادر بیهقی).  
**واگشاده.** [گ د / د] [ن م ف مرکب] گشاده باز شده.  
**واگشت.** [گ] [م ص مرکب] مرجع، امص مرکب) بازگشت. مراجعت. رجوع؛ بل که سنگ و خاک و کوه و آب را هست واگشت نهانی با خدا. مولوی.  
 وقت واگشت حدیبیه رسول

در تفکر بود و غمگین و ملول. مولوی.  
**واگشتن.** [گ ت] [م ص مرکب] بازگردیدن. (آندراج). بازگشتن. مراجعت کردن. برگشتن. انصراف؛ رهی کان از شدن باشد نشیبی چو واگشتی همی باشد فرازی. ناصر خسرو.  
 نشاید کرد بر بیمار خود زور که بس بیمار واگشت از لب گور. نظامی.  
 به واگشتن توانی زین طرف رست که کپی هم بدین فن ز آن کشف رست. نظامی.  
 چون که واگشتم ز حیرت‌های دل طفل را آنجا ندیدم وای دل. مولوی.  
 چون که واگشتم ز پیکار برون روی آوردم به پیکار درون. مولوی.  
**واگشودن.** [گ د] [م ص مرکب] گشودن. باز کردن؛ کار شد از دست به انگشت پای این گره از کار سخن واگشای. نظامی.  
**واگفت.** [گ] [م ص مرکب] مرجع، امص مرکب) واگفتن. || بازگویی راز و مطلب نهفته. || دشنام. سرزنش. (ناظم الاطباء).  
**واگفتن.** [گ ت] [م ص مرکب] بازگفتن. (آندراج). تکرار کردن؛ ز هر شیوه سخن کان دلنواز است بگفتند آنچه واگفتن دراز است. نظامی.  
 غلط گفته را تازه کردم طراز بدین عذر واگفتم آن گفته باز. نظامی.  
 گرچه در شیوه گهر سفتن شرط من نیست گفته واگفتن. نظامی.  
 || به زبان آوردن. (یادداشت مؤلف). بازگفتن. اظهار کردن. بازگو کردن؛ کس ز بیم وزیر عالم سوز آنچه شب رفت وانگفت به روز. نظامی.  
 || ملامت نمودن. (آندراج).  
**واگفتنی.** [گ ت] [ص لیاقت] که قابل بازگو کردن است. به زبان آوردنی. اظهار کردنی. قابل بازگفتن. که بایدهش تکرار کرد.  
**واگفته.** [گ ت / ت] [ن م ف مرکب] مکرر. تکرار شده. بازگفته.  
**واگماریدن.** [گ د] [م ص مرکب] پدید گشتن دندانها در هنگام خندیدن و تبسم کردن و روی در هم کشیدن. (ناظم الاطباء).  
**واگن.** [گ] [ف رانسوی] اطاق چرخدار راه آهن. واگون. رجوع به واگون شود.  
**واگنر.** [ن] [ا خ] <sup>۳</sup> ریچارد. موسیقی‌دان و آهنگساز بزرگ آلمانی، وی به سال ۱۸۱۳ م. در لایپزیک تولد یافت و به سال ۱۸۸۳ درگذشت.

**واگن‌لی.** [گ] (فرانسوی، ا) واگن تختخواب‌دار. رجوع به واگون شود.

**واگو.** (امص مرکب) واگفت. بازگفت. (ناظم الاطباء). واگوی. واگویه. رجوع به واگو کردن شود.

**واگو کردن.** [ک] [د] (امص مرکب) سخن شنیده را بازگفتن. (ناظم الاطباء). تکرار کردن گفته.

**واگون.** [گ] (فرانسوی، ا) واگن. اطاق چرخدار ساخته از چوب و فلز که بر راه آهن کار می‌کند. (از فرهنگ نظام). اطاق نشیمن راه آهن. (ناظم الاطباء).

**واگون‌لی.** [گ] (فرانسوی، ا) واگن‌لی. اطاقک قطار مسافری که تختخواب دارد و مسافر راه آن به راحتی در آن می‌خوابد.

**واگوی.** (امص مرکب) مرادف بازگویی. بازگفتن حرف شنیده را که مردم با هم گویند. || باز دادن جواب از گنبد و حمام. (آندراج): در این گلخن برآید از در و بام صدای پیودک و واگوی حمام.

زلالی (آندراج). || در اصطلاح موسیقی، جماعه خوانندگان چون حاضر شوند نقشی را که جماعه اول تمام کنند همان نقش را جماعه دوم سر کنند. (آندراج).

**واگویه.** [ی] [ی] (امص مرکب) بازگفتن حرف شنیده را. (غیاث اللغات). سخن شنیده را بازگفتن. (ناظم الاطباء). تکرار قولی. بازگو. تکرار سخنی.

**واگویه کردن.** [ی] [ک] [د] (امص مرکب) تکرار کردن سخن کسی را. بازگفتن حرف شنیده را. تکرار کردن سخنی و بیشتر سخنی که گفتن آن مطبوع نیست. دوباره گفتن. (غیاث اللغات).

**واگیر.** (امص مرکب) سرایت. (ناظم الاطباء). || چون دو حریف کشتی گیرند و یکی دیگری را بر زمین زند او گوید که من بی‌خبر بودم هان واگیر است یعنی دوباره کشتی باید گرفت. (آندراج). نام فندی در کشتی‌گیری. (ناظم الاطباء):

وقت واگیر تو شاید به فسون و نیرنگ که ناستد به جهان سنگ دگر بر سر سنگ.

میرنجات (از آندراج). || ورزشی است پهلوانان را که یک به یک دست بر دیوار نهاده به جانب همان دست بر سینه زور کنند تا سینه برآمده پهن شود. (غیاث اللغات از چراغ هدایت). نام ورزشی است که یک دست به دیوار زنند و بردارند. (آندراج). || مسری. رجوع به واگیردار شود.

**واگیردار.** (نف مرکب) مسری. ساری. مرضی که از بیمار به اطرافیان سرایت کند.

مرضی بودار. رجوع به واگیرداشتن شود. **واگیر داشتن.** [ت] (امص مرکب) سرایت داشتن. مسری بودن. (ناظم الاطباء). هر بیماری است که از بوی آن دیگری هم گیرد به تازی مسری. (آندراج). بو داشتن. (یادداشت مؤلف).

**واگیره.** [ز] [ر] (امص مرکب) سرایت. (یادداشت مؤلف). || (امص مرکب) درجه. (یادداشت مؤلف). || در اصطلاح نجاران، خطی که بر چوب کشند بامداد و جز آن و طول یا عرض مطلوب را بدان مقیاس کنند. (یادداشت مؤلف).

**واگیری.** (حامص مرکب) سرایت. سرایت در بیماری. (یادداشت مؤلف). || (اص نسبی) مسری: بیماری واگیری، بیماری مسری. (یادداشت مؤلف).

**وال.** [ا] ماهی بزرگی باشد که کشتی را فروبرد. (لغت فرس اسدی ص ۳۳۴). نوعی از ماهی فلوس‌دار بود. (غیاث اللغات) (از جهانگیری) (برهان قاطع). ماهی که پولک آن درشت باشد. (فرهنگ خطی) (از فرهنگ نظام). نوعی ماهی دردم‌دار. (انجمن آرا) (آندراج).<sup>۵</sup> نوعی از ماهی بزرگ فلس دار. (ناظم الاطباء). ماهی چنخ باشد. (اوبهی). بال. (آندراج) (ناظم الاطباء) (جهانگیری) (برهان قاطع). بال نام نوعی از ماهی است در عربی شاید وال مبدل آن است. (فرهنگ نظام). جمل البحر. (یادداشت مؤلف). و نیز رجوع به بال و بالان شود:

به رحل همت بر من عطا فرستد شاه که کرگدنش نتابد نه نیز ماهی وال.

زیر آن سایه به آب اندر اگر برگردد همچو خیش از پر مه ریزه شود ماهی وال.

تا به بحر آندر است وال و نهنگ تا به گردون بر است رأس و ذنب. فرخی.

یکی مرده ماهی همان روزگار برافکند موجش به سوی کنار که گر سبیدی بود بالای او

فزون از چهل بود پهنای او کشیدند از آب اندرون هم گروه

به کشتی به خشکی مر آن پاره کوه بسی گوهر و زر بد او با داشته

همه سینه‌اش عنبر انباشته دگر هرچه ماند از بزرگان و خرد

ز بهر خورش پاره کردند و برد بماند از شگفتی سپهید به جای

بدو گفت مهراج فرخنده رای که آن ماهی است این که خوانند وال

وزین مه بس افتد هم ایدر به سال. اسدی.

همیدون یکی ماهی دیگر است

که زین وال تنش اندکی کمتر است. اسدی. گر خیال تیغ تو بر بحر قلمز بگذرد گرداندر بحر قلمز بی روان ز احوال وال. قطران.

چو گرم گردد آب از هوای آتش طبع پیشیزه نرم شود بر مسام ماهی وال. ازرقی. دریای گندنا رنگ از تیغ شاه گلگون لعل پیازی از خون یک یک پیشیز والش.

خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۲۲۸). دین ز درویشان طلب نر خواجگان باشکوه ز آنکه گوهر از صدف یابی نه از ماهی وال. کمال اسماعیل (از جهانگیری).

|| نام رودخانه‌ای هم هست که آن ماهی [ماهی وال] در آن رودخانه می‌باشد. (برهان قاطع). بعضی گویند وال رودخانه‌ای است در حدود چین. (فرهنگ خطی). || قسمی پارچه است. رجوع به والا شود. || (پسوندا) به صورت پسوند در کلماتی چون کوتوال، نخچیروال، تزاوال به کار رفته است.

1 - Wagon. 2 - Wagon - lit.

۳- بال=فال=اوال=افال=شال=آل=والی اوال=اوک=واک=کیال=بالام؛ در عربی هم از یونانی: Phalaina. (کرملی، نشوء اللغة ص ۸۲)، «وال ماهی بزرگ باشد که کشتی را فروبرد». (لغت فرس ص ۳۳۴). دزی نویند (ص ۷۷۶) «وال، اسم یک قطاس Cétacé بزرگ در دریای حاره است. (Cachalot) در ادریسی «الوالی» آمده، در مسعودی «الاول» (که Palgrave به معنی Requin آورده)، در فارسی: «وال» و «سال» (شکلی که در عربی هم آمده)، «آل»؛ این کلمه در زبانهای شمالی و السنه رومانی با جزء آخر کلمه که مختص آنهاست آمده است، معزی نیشابوری (دیوان، ص ۴۴۲):

به آب و آتش گستاخ در رود، گوئی سمندر است در آتش در آب ماهی وال.

(از حاشیه ص ۲۲۵۲ برهان قاطع ج معین).

۴- هدایت آرد: در بعضی کتب دیده شد که بال عظیم‌ترین ماهیان است و چون بال خود را برآرد به بزرگی بادبان و شارع کشتی است و سبب این نام همین است، چون چندی به خوردن ماهیان مشغول شود ماهیان به خداوند بنالند. اشک نام ماهی کوچک را خدا بر وی غالب کند که به مغز سرش رفته کاوش کند و چندان سر و بال بر کوه، زمین و دریا زند که هلاک شود، چنانکه در این معنی گفته‌ام:

هر که را گوش بر شد از باطل سخن حق محال خواهد بود

سخن حق به گوش هر نادان قصه اشک و بال خواهد بود.

و هم در بحرالحقایق گفته شده:

چون ز خردی بزرگ را خللی است قصه اشک و بال خوش مثلی است.

(انجمن آرای ناصری).

۵- در آندراج: درم‌دار.

**والا.** (ص) بلند. (لغت فرس اسدی) (حاشیه)  
معین بر برهان قاطع) (صحاح الفرس) (از  
انجمن آرا) (آندراج) (از بهار عجم) (فرهنگ  
نظام) (ناظم الاطباء). مرتفع. (حاشیه برهان  
قاطع). بالا. (انجمن آرا) (آندراج). رفیع.  
(ناظم الاطباء). افزاشته. بارفت:  
چو هامون دشمنان پست بادند  
چو گردون دوستان والا همه سال.  
رودکی (از لغت فرس اسدی).  
تیر را تا تراشی نشود راست همی  
سرو تا که نپیرائی والا نشود.  
منوچهری (دیوان ص ۳۴).  
چو در تحدید جنبش راهی فعل و مکان گوئی  
و یا گردیدن از حالی به حالی دون یا والا.  
ناصرخسرو.  
سروین گرچه رست و بالا کرد  
سراو را سپهر والا کرد.  
رفته ز وری عرش والا  
هفتاد هزار پرده بالا.  
ز هر پایگاهی که والا بود  
هنرمند را پایه بالا بود.  
نک ذره به آفتاب والا نرسد.  
عطاری.  
لطف طبیبش بدیدند و حسن تدبیرش  
بپسندیدند و کارش از آن درگذشت و به  
ترتیبی والا تر از آن ممکن شد. (گلستان).  
به خدائی که برافراخت سپهر اطلس  
به رسولی که برون تاخت ز چرخ والا.  
(از فرهنگ خطی).  
|| با مرتب. (لغت فرس اسدی) (فرهنگ  
نظام). بزرگ قدر. (صحاح الفرس) (غیاث  
اللغات). بزرگ به قدر و بلند به همت. (اویهی).  
بلند به قدر و همت و نهمت. (فرهنگ خطی).  
بلند به حسب قدر و مرتبه. (جهانگیری). بلند  
به حسب مرتبه. (آندراج). با قدر. (حاشیه)  
برهان قاطع ج معین). بزرگ به قدر و بلندی.  
(لغت فرس ج اقبال ص ۴ از حاشیه برهان  
قاطع). سرافراز در بلندی مرتبه و درجه و قدر  
و نیز در عقل و فراست و شعور و در حسب و  
نسب. بزرگوار. باشوکت. باشکوه. (ناظم  
الاطباء). سرافراز. بلندمرتبه. عالی مقام.  
عالی رتبه. بلندمرتبه:  
بدان کوش تا زود دانا شوی  
چو دانا شوی زود والا شوی. بوشکور.  
نه دانای آن کس که والا تر است  
که بالاتر است آن که دانایتر است. بوشکور.  
سیکسار مردم نه والا بود  
اگر چه گوی سرو بالا بود. فردوسی.  
درفشی چو سیمرخ والا سفید  
کشیده سرش سوی تابنده شید. فردوسی.  
وزیری چون یکی والا فرشته  
چه در دیوان چه در صدر محافل.  
منوچهری.

کهر اندر خدمت والا تر از مهر شود.  
شاعر اندر مدحت والا تر از شاعر شود.  
منوچهری.  
خجسته خواجه والا در آن زیبا نگارستان  
گرازان روی سنبلها و یازان زیر عرعرها.  
منوچهری.  
هنر هر چه در مرد والا بود  
به چهرش بر از دور پیدا بود. اسدی.  
برادرش والا پراهیم راد  
گزین جهان گرد مهر نژاد. اسدی.  
این چرا بنده ضعیف و چاکر بی قدر و جاه  
و آن چرا شاه قوی و مهر والا استی.  
ناصرخسرو.  
محلی داد و علمی مرا مر جودش که پیش من  
نه دانا هست دانائی نه والا هست والا ئی.  
ناصرخسرو.  
بخوی مهان بگبر و تواضع کن  
آن را که او به دانش والا شد. ناصرخسرو.  
این جور مکن که از تو نیستند  
سلطان زمانه خسرو والا. مسعودسعد.  
مرا گویند بظلمیوس ثانی  
مرا دانند فیلیفوس<sup>۱</sup> والا. خاقانی.  
دژ دری را از قلم در رشته جان کرده ضم  
پس باز بگشاده ز هم بر شاه والا ریخته.  
خاقانی.  
به عون لطف یزدانی و فر دولت برنا  
به دارالملک باز آمد همایون صاحب والا.  
هندوشاه نخبوانی.  
|| با گهر. (لغت فرس اسدی). شریف. مقابل  
دون و پست. (یادداشت مؤلف) (ناظم  
الاطباء). عالی. (ناظم الاطباء). ارجمند.  
گهری. ارزنده. بلند:  
چو شه ایران والا به نسب  
باشه ایران همتا به گهر. فرخی.  
از این سه هر آنکو شریف است و والا  
مرا آن دیگران را سر آرد به چنبر.  
ناصرخسرو.  
تن خانه این گوهر والا ی شریف است  
تو مادر این خانه و این گوهر والا.  
ناصرخسرو.  
تو چنان بر گمان که من دونم  
سخن من نگر که چون والا است. مسعودسعد.  
شگفت نیست اگر شعر من نمی دانند  
که طبع ایشان پست است و شعر من والا است.  
مسعودسعد.  
مکن در جسم و جان منزل که این دون است و آن والا  
قدم زین هر دو بیرون نه نه اینجا باش نه آنجا.  
سنائی.  
الف را بر اعداد مرقوم بینی  
که اعداد فرعند و او اصل والا.  
خاقانی.  
چون دو پستان طبیعت را به صبر آلود عقل

در دبستان طریقت شد دل والا ی من.  
خاقانی.  
گر بپریم بر فلک شاید که میمون طایریم  
ور بپریم بر جهان زبید که والا گوهریم.  
خاقانی.  
دست تو بر نژاد زبردست چون رسید  
بد گوهر از گوهر والا چه خواستی. خاقانی.  
ای قبا ی پادشاهی راست بر بالای تو  
زینت تاج و نگین از گوهر والا ی تو. حافظ.  
|| عزیز. گرامی. ارزنده. ارجمند:  
غریب از ماه والا تر نباشد  
که روز و شب همی برد منازل. منوچهری.  
زنده تر از آئید و نیرو تر از آئید  
والا تر از آئید و نکو خوتر از آئید.  
منوچهری.  
ور فکنده است او مرا در ذل غربت گو فکن  
غربت اندر خدمت خواجه مرا والا کند.  
منوچهری.  
یگانه گهر گرچه والا بود  
نکو تر چو جفتیش همتا بود. اسدی.  
سخن خوب ز حجت شنوار والا ئی  
که هنرهاش سوی مردم والا والا است.  
ناصرخسرو.  
از طاعت میر است یوز وحشی  
ایدون بسوی خاص و عام والا. ناصرخسرو.  
دیدة عالم از تو روشن شد  
نامه دوست از تو شد والا. مسعودسعد.  
|| خوب. مقبول. شایسته. پسندیده. ستوده.  
سزوار:  
که خود را بدان خیره رسوا کند  
وگر چند کردار والا کند. فردوسی.  
نه والا بود خیره خون ریختن  
نه از شاه یا پنده آویختن. فردوسی.  
چنین یال و این چنگهای دراز  
نه والا بود پروریدن به ناز. فردوسی.  
آن است بی زوال سرای ما  
والا و خوب و پر نعم و آلا. ناصرخسرو.  
|| بلند. مشهور.  
— نام والا؛ نام نیک و مشهور. نام بلند:  
بباید و چون سرو بالا گرفت  
هنرمتدی و نام والا گرفت. اسدی.  
|| بزرگ. (فرهنگ خطی) (حاشیه فرهنگ  
اسدی نخبوانی). سرور:  
نگر به احمد مرسل که مکه را بگذاشت  
کشید لشکر و بر مکه گشت او والا. مولوی.  
|| اعلا. (از انجمن آرای ناصری). فایق. برتر:  
چو نا امید شود کز کمیش ناید هیچ  
خداش قدرت والا ی خویش بنماید.  
(از نثه المصدور).  
|| اقویم. استوار:  
۱- نل: فیلا فوس.

حجت تراست رهبر زی او پوی  
تا علم دینت نیک شود والا.

ناصر خسرو.  
|| (۱) قد قامت. (برهان قاطع) (انجمن آرا)  
(آندراج). بالا. (برهان قاطع). || مرتبه.  
(آندراج) (برهان قاطع) (انجمن آرا). قدر.  
(آندراج) (انجمن آرا). || ارفعت. (برهان  
قاطع) (انجمن آرا) (آندراج). بلندی. (برهان  
قاطع). || توانائی. قدرت. (برهان قاطع).  
|| ادارائی. (آندراج). || دوستی. (ناظم الاطباء)  
|| یار. دوست. (ناظم الاطباء). || مخفف والاد  
است به معنی دیوار یا سقف. (فرهنگ نظام).  
رده از دیوار که آن را اولاد نیز گویند و به معنی  
سقف و پوشه خانه نیز آمده. (از آندراج)  
(انجمن آرا). || نوعی از بافته ابریشمی که  
بیشتر زنان پوشند. (برهان قاطع). نوعی از  
بافته ابریشمی که واله نیز گویند. (انجمن آرا)  
(آندراج). نوعی از پارچه لطیف ابریشمی بود  
و اکنون هم در هند نام پارچه لطیفی است.  
(فرهنگ نظام). نوعی از جامه ابریشمی  
بباریک. (غیبات اللغات). نوعی از بافته  
ابریشم. (جهانگیری). حریر بسیار نازک،  
بهترین آن گلناری و چرخنی و نازک و پر  
مگسی است. (فرهنگ دیوان البسه نظام  
قاری. از حاشیه برهان قاطع). جامه‌ای است  
معروف در هندوستان. (آندراج):  
نباشد چرا همچو گل شوخ و شنگ  
که دارد لباسی ز والای رنگ.

ملاطرا (از آندراج).  
و دعا را نبشته در والای زرد گیرند. (از بیاضی  
خطی).

گل است و لاله چو والای سرخ و اطلس آل  
لباس شاهد باغ و شکوفه اش چادر.

نظام قاری.

نقش والای لطیف قلنی گر بیند  
قالیک زن سزدار نقش نخواند در کار.

نظام قاری.

تا بود والای گلگون شفق  
شفقه چتر سپهر ز رنگار.

نظام قاری.  
نخوت شرب به والا که ز پر مگس است  
چیست در باغ چو طواوس مگس هست بکار.

نظام قاری.

نوع والا که ورا باد صبا می خوانند  
بادت آن آتش والای به رنگ گلنار.

نظام قاری.

|| مجازاً، بirq که بر سر نیزه بندند. (آندراج):  
ز والای گلگون سنان بهره مند  
شفق از زمین نیزه دار بلند.

ملا قاسم فوقی (از آندراج).

ز والاسنان رشک گلزارها  
بر آورده گلهای سر از خارها.

ملا قاسم فوقی (از آندراج).

شده نیزه ها شمع بزم جدال  
سر شمع را شعله والای آل.

هاتفی (از آندراج).  
**والا.** (اخ) ابوطیب (سید... خان) مدرسی از  
پارسی گویان هندوستان است. به سال ۱۱۹۰  
ه. ق. در قصبه رحمت آباد مدراس تولد یافت.  
او راست:

چو شعله‌ای که کند شمع کشته را روشن  
حیات تازه دهد عشق او روان مرا.

\*

فشردم آنچنان در تنگنای انزوا یارا  
که نتواند اجل هم یافتن نام و نشانم را.

\*

نیست والا زیر بار منتت ای باغبان  
هر سحر از داغها در سیر گلزار خود است.

رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۱ و شمع  
انجمن ص ۵۲۰ و روز روشن ص ۷۴۶ و  
نتایج الافکار ص ۷۷۰ شود.

**والا.** (اخ) علیقتی میرزا قاجار فرزند  
فتحعلی شاه متخلص به والا از شعرای قرن  
سیزدهم هجری است. رجوع به فرهنگ  
سخنوران ص ۶۴۱ شود.

**والا.** (اخ) محمدعلی میرزا قاجار فرزند  
فتحعلی شاه از شعرای قرن سیزدهم هجری  
است. او راست:

شکوه شام غمش گفتم به محشر سرکنم  
ساعتی افزون نبود آنهم به صد غوغا گذشت

یک دو روزی پیش و پس بد ور نه از دور سپهر  
بر سکندر نیز بگذشت آنچه بردار گذشت.

پستدم هرچه صیادم پسندد

جزاین کز دام آزادم پسندد.

من از دل و دل از من دیوانه گریزان  
دیوانه ندیدم که ز دیوانه گریزد.

رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۱ و صبح  
گلشن ص ۵۸۴ و قاموس الاعلام ج ۶ شود.

**والا.** (اخ) مرتضی قلی بیگ به روایت مؤلف  
صبح گلشن به هندوستان رسیده به ملازمت  
والای نواب سربلندخان سربلندی یافت و در  
آخر عمر به ملک بنگاله شتافته از آنجا به  
عالم بالا شتافت. او راست:

در سینه‌ام ز جور تو ظالم دلی نماند

جز بیدلی به مزرع من حاصلی نماند.

(از تذکره صبح گلشن ص ۵۸۴ و فرهنگ  
سخنوران ص ۶۴۱).

**والا.** (اخ) میرزا ضیاءالدین حسین بدخشانی  
مخاطب به اسلام‌خان و متخلص به والا از  
شعرای قرن یازدهم است. و رجوع به فرهنگ  
سخنوران ۶۴۱ و خزانه عامره ص ۱۷۶ و  
روز روشن ص ۷۴۷ شود.

**والاباف.** (نف مرکب) از عالم دیبایاف.  
(آندراج). بافنده والا که والا بافد:

یار والاباف کسب و کار من سودای اوست

قیمت هر کس به قدر همت والای اوست.  
سیفی (از آندراج).

رجوع به والا شود.

**والانبار.** [ت] (ص مرکب) عالی نسب.  
والانزاد. نسیب. بزرگوار. نجیب زاده. که  
تباری عالی و والا دارد.

**والاجاه.** (ص مرکب) والامقام. عالی مقام.  
بلندمرتبه. والاشان.

**والاجناب.** [ج] (ص مرکب) والاحضرت.  
عالی مقام. والاشان:

بلبل گفتا که گل به ز شکوفه است از آنک  
شاخ جنیبت کش است گل شده  
والاجناب. خاقانی.

**والاحضرت.** [ح] [ص مرکب]  
والاجناب. والامقام. عالی رتبه. بلندمرتبه.  
|| لقبی است دون علیحضرت و علیاحضرت  
شاهزادگان ذکور و انات را و نیز نایب السلطنه  
را.

**والاد.** (۱) سقف. (برهان قاطع) (آندراج)  
(جهانگیری) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء).  
پوشش خانه. (جهانگیری) (برهان قاطع)  
(ناظم الاطباء) (انجمن آرا). پوشش.  
(آندراج). پوشش هرجائی. (فرهنگ خطی).  
به معنی دیوار هم صادق است. (حاشیه معین  
بر برهان قاطع):

به فال خجسته به عزم مصمم  
به بنیاد ثابت به والاد محکم.

نزاری (از جهانگیری).  
در فرهنگ رشیدی والاد آمده است و بشاهد  
این شعر:

از سمک برکشید بینادش

به فلک بر فراشت و الادش.

|| قالب. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج)  
(ناظم الاطباء) (فرهنگ خطی). کالبد.  
(فرهنگ خطی). || کالبد طاق و گنبد. (برهان  
قاطع) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء).  
قالب گنبد. قالب طاق. (جهانگیری). قالب  
طاق و گنبد که از چوب و گل سازند و بعد از  
آن به گچ و خشت بیوشند. (از فرهنگ  
جهانگیری) (از رشیدی) (از حاشیه برهان  
قاطع دکتر معین):

تا به اقبال تو تمام شود

این عمارت که کرده‌ای والاد.

کمال اسماعیل (از جهانگیری).  
|| پیشانی و پهلوی عمارت. (ناظم الاطباء).  
|| ادیوار. (فرهنگ نظام). بعضی دیواری را  
گفته‌اند که از خشت پخته و سنگ سازند. و  
بعضی دیگر هر مرتبه و چینه دیوار گلین را  
گویند که بر بالای هم گذارند. (برهان قاطع).  
هر رده دیوار گل و سنگ خاصه طرف بالا را  
گویند. (انجمن آرا) (آندراج). چینه دیوار  
باشد که تشبه گویند. (فرهنگ نظام نقل از

سروری، دیوار ساخته شده از سنگ و یا آجر. (ناظم الاطباء). رجوع به والاد شود. اهر رده‌ای از سنگ که در بنای عمارت به کار برده‌اند. (ناظم الاطباء). آگلی که در عمارت کردن به کار برند. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). آندود دیوار. (ناظم الاطباء). آبی و بنیاد دیوار. (برهان قاطع). پایه و بنیاد بنا و عمارت. بی دیوار و بنیاد دیوار. (ناظم الاطباء). آجرهای بزرگی که در بنای عمارت به کار می‌برند. (ناظم الاطباء). آعمارت رنگین نقاشی کرده. (برهان قاطع). عمارت نقاشی کرده. (ناظم الاطباء). در نسخه میرزا ابراهیم عمارت رنگین و در مؤید الفضلاء عمارت گلین گفته. (حاشیه برهان قاطع، از رشیدی). آعمارت. (ناظم الاطباء). آطبه که آن را به فارسی اشکو گویند. (انجمن آرا) (آندراج) (فرهنگ خطی).

**والادگر.** [گ] (ص مرکب) والادگر = والاد گریز: والاد + گر (پسوند شغل و مبالغه). (حاشیه دکتر معین بر برهان قاطع). بنا. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). عمارت‌کننده. (برهان قاطع). آبعضی دیوارساز و دای‌گر را گفته‌اند و آن شخصی باشد که دیوار گلی را چینه بر بالای هم گذارد و او را به عربی ره‌اص خوانند. (از برهان قاطع). دیوارساز. (آندراج). کسی که رده‌های آجر و یا سنگ را در بنای دیوار روی هم گذاشته دیوار را می‌سازد. (ناظم الاطباء).

**والادید.** (ص مرکب) بلندنظر. (ناظم الاطباء).

**والاد.** (ل) رده دیوار. آگلی که بدان دیوار برآند. آسقف. (رشیدی). رجوع به والاد شود. آقالب طاق و گنبد که از چوب و گل سازند و بعد از آن به گچ و خشت بپوشند. (رشیدی). آدر نسخه میرزا: [فرهنگ ابراهیمی] عمارت رنگین و در مؤید عمارت گلین گفته و معنی اول اصح است چه در اکثر اشعار مقابله بنیاد آورده‌اند انوری گوید: فلک را قدر تو والاد عالی جهان را حزم تو بنیاد محکم.

لیکن در این بیت معنی دیوار نیز مناسب است والاد کرنائی که دیوار چنه چنه و رده رده بلند کند. (فرهنگ رشیدی). در تمام معانی رجوع به والاد شود.

**والادگر.** [گ] (ص مرکب) بنائی که دیوار چینه چینه سازد. (فرهنگ رشیدی) (فرهنگ خطی). رجوع به والاد و والادگر شود.

**والاسر.** [س] (ص مرکب) عالی‌مقام. والاحسب. بلندمرتبه. سرافراز: نه خسرو نژادی نه والاسری پدرت از سپاهان بد آهنگری. فردوسی.

بر بخردان مرگ والاسران به از زندگانی بدگوهران. اسدی.

**والاسری.** [س] (حامص مرکب) علو مقام و حسب. سرفرازی. والاسر بودن. صفت والاسر. رجوع به والاسر شود: تراگر فزون است والاسری ولیکن نداری ز من برتری. فردوسی.

**والاسریو.** [س] (ص مرکب) والامقام. عالی‌شان. والاجناب. آپادشاه توانا. (ناظم الاطباء).

**والاشان.** (ص مرکب) بلندمرتبه. (ناظم الاطباء). والامقام. عالی‌رتبت.

**والاشجود.** [ج] (لخ) از رستاق همدان است. (تاریخ قم ص ۱۱۹). قلعه‌ای است در یک منزلی همدان. (از تاریخ زندیه گلستانه).

**والاشی.** (لخ) افلاق. افلاخونیه. (یادداشت مؤلف).

**والاقدرد.** [ق] (ص مرکب) بلندمرتبه. (ناظم الاطباء). عالی‌شان. والاشان. والاجناب: مسند و صدر سری کم دید و کم بیند چنو صدر والاقدرد عالی‌همت و روشن ضمیر. سوزنی.

**والاگهر.** [گ] (ص مرکب) والاتبار. نژاده بلندنسب: سفر نیست آهو که والاگهر چو بیند جهان بیش گیرد هنر. اسدی.

**والامرتبت.** [م] (ص مرکب) والامقام. عالی‌مرتبه. بلندمرتبت. والاشان.

**والامقام.** [م] (ص مرکب) والامرتبت.

**والامکان.** [م] (ص مرکب) والاجناب. والامرتبت.

**والامناقب.** [م] (ص مرکب) بزرگوار از جهت فضل و نیکی و خوبی. (ناظم الاطباء). حمیده‌صفات.

**والامنزلت.** [م] (ص مرکب) کسی که جای و مقام وی بلند و رفیع بود. (ناظم الاطباء). والامرتبت.

**والامنش.** [م] (ص مرکب) کسی که طبیعت وی عالی بود. (ناظم الاطباء). عالی‌طبع. بلندطبع. صاحب طبع بلند. بلندطبیعت: بفرمود خسرو که بنهید خوان بزرگان والامنش را بخوان. فردوسی. والامنشی که پشت در پشت آگاه بر شاه جهان عزیز و بر صاحب شاه. منوچهری.

**والان.** (ل) بادیان را گویند که رازیانه باشد. (برهان قاطع) (آندراج) (انجمن آرا). رازیانه. (جهانگیری) (ناظم الاطباء). بادیان. (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات). رازیان، لیکن اصح آن است که والان دو قسم است: والان بزرگ رازیان، و والان خورد: [خرد] شبت، و چون

مطلق گویند عبارت از بادیان باشد. (از فرهنگ رشیدی) (از حاشیه برهان قاطع ج معین) (از انجمن آرا): که فرمود ز اول که درد شکم را فرز باید از چین و از روم والان. ناصر خسرو (از رشیدی و جهانگیری). به پند تلخ معنی دار بشکر درد جهلت را چو درد معده را بینی که تلخی باید و والان. ناصر خسرو.

آخوی‌گیر پالان. (ناظم الاطباء). آبازوی در. عضاده. (یادداشت مؤلف). عضادان: دو والان در. (محمودین عمر). آپستانداران آبی. آپستاندارانی که در آب زیست می‌کنند. (لغات فرهنگستان). آج وال. رجوع به وال و بال شود. (ص) دلیر. دلاور. (ناظم الاطباء).

**والان بزرگ.** [ب] (ص مرکب) ترکیب وصفی، مرکب) رازیان. (فرهنگ رشیدی). به هندی رازیانه است. (تحفه حکیم مؤمن). رجوع به والان شود.

**والان خورد.** [خ] (ص مرکب) ترکیب وصفی، مرکب) شبت. (رشیدی). والان کوچک. رجوع به والان کوچک شود.

**والانزاد.** [ن] (ص مرکب) والاتبار. نژاده: پادشاه والانزاد را از مفارقت آن خدمتکار اخلاص آثار حزن و ملال بسیار روی نمود. (حیب السیر ج ۳ ص ۳۵۲). و بعضی دیگر از آبا و اجداد شاه والانزاد می‌آرید. (حیب السیر ج ۳ ص ۳۲۳).

**والان کوچک.** [ج] (ص مرکب) ترکیب وصفی، مرکب) شبت. (تحفه حکیم مؤمن).

**والانه.** [ن] (ل) ریش. جراح. (رشیدی) (برهان قاطع) (آندراج) (جهانگیری) (فرهنگ نظام) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا). خستگی. (فرهنگ خطی). ولانه. (سروری از حاشیه برهان قاطع).

**والاهمت.** [ه] (ص مرکب) بلندهمت. بلندنظر.

**والاهمتی.** [ه] (ص مرکب) والاهمت بودن: آتشی از روی والاهمتی خلق عالم در امان از حرق تو. سوزنی.

**والایی.** (حامص) والائی. رفعت. بلندی. عظمت. (ناظم الاطباء). بزرگواری. (آندراج) (ناظم الاطباء). بلندپایگی. بزرگی. (آندراج).

1 - Cétacés (فرانسوی).  
 ۲ - در رشیدی «والان خورد» آمده و صورت متن درست است.  
 ۳ - ولانه، سانسکریت: vranā (زخم)، قیاس شود با لاتینی: Volnus. هوشمان گوید: valân از valâna \* = هند و ژرمانی؟ Volonos \*، لاتین Volnus = هند و ژرمانی volenos. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**والب.** [ب] [ع ص] رونده و درآینده و چیززی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رونده در چیزی و داخل شونده در آن. (اقرب الموارد).

**والبة.** [ب] [ع] کشت دوباره برآمده. (منتهی الارب) (آندراج). فراخ‌الزرع. و گفته‌اند: زراعتی که از ریشه زراعت قبلی برآید. (اقرب الموارد). غله تازه درآمده. (اقرب الموارد). غله دوباره کشته شده. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اولاد و نسل قوم. (اقرب الموارد). [ب] بچگان گاو و گوسفند. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). بچگان گاو و شتر و گوسفند. (ناظم الاطباء).

**والبی.** [ب] [بی] (ص نسبی) منسوب است به والب که حی است از بنی اسد. (الانساب سمعانی).

**والبی.** [ب] [لخ] علی بن ابی طلحة، او راست تفسیر. (یادداشت مؤلف).

**والث.** [ب] [ع ص] دائم. (از اقرب الموارد): شر والث؛ بدی پیوسته. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [دین والث؛ وام گران. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). منقل. (اقرب الموارد).

**والج.** [ب] [ع ص] درآینده. (ناظم الاطباء). نعت فاعلی است از لوج. رجوع به لوج شود.

**والج.** [ب] [لخ] شهری است در بدخشان. (منتهی الارب) (آندراج).

**والجة.** [ب] [ج] [ع] [ل] سختی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [آن درد که بگیرد مردم را. (مهدب الاسماء). درد دندان و درد شکم یا ریش غریبک یا نوعی از بیماری سخت. (منتهی الارب) (آندراج). دردی است در شکم. (از المنجد). [دردنگان. ماران. (از اقرب الموارد) (از المنجد). فی حدیث ابن مسعود: ایا کم و المناخ علی ظهر الطريق فانه منزل الوالجة؛ یعنی السباع والحیات. (اقرب الموارد).

**والجه.** [ب] [ج] [لخ] شهری است در طخارستان، شاید همان والج باشد. (از معجم البلدان).

**والد.** [ب] [ع ص] [ل] پدر. (فرهنگ نظام) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (مهدب الاسماء) (المنجد). بابا. اب. باب:

آن خاک هست والد و گل باشدش ولد بس رشد والدی که لطیفش ولد بود.

منوچهری. فرزند استادام خواجه بونصر ادام الله سلامت و رحم والده. (تاریخ بیهقی ص ۲۸۹). برنای به کارآمده و نیکوخط و در دبیری پیاده گونه و

به جوانی روز گذشته شد رحمة الله علی الولد. (تاریخ بیهقی ص ۲۷۴). مهر تو بر صادر و وارد به احسان و کرم هست افزون زآنکه باشد مهر والد بر ولد.

سوزنی. [مصادر] (منتهی الارب) (آندراج). [ازن زائیده و دارای بچه. (ناظم الاطباء). والده. مادینه وضع حمل کرده. و كذلك شاة والد و والده و ولود. (از اقرب الموارد). [گوسفند باردار. (از اقرب الموارد) (آندراج) (منتهی الارب). گوسفند آبتن. (فرهنگ خطی). گوسفند باردار که بارداری آن آشکار باشد. (ناظم الاطباء). حامل. (المنجد). ج، ولد. (المنجد). ولده. (منتهی الارب).

**والدات.** [ب] [ع] [ل] مادران. پدران. ج والده و والد. رجوع به والده و والد شود.

**والدان.** [ب] [ع] [ل] صیغه تشبیه در حالت رفعی. پدر و مادر. (مهدب الاسماء) (ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲). اب و ام. (المنجد).

**والدون.** [ب] [ع] [ل] ج والده، در حالت رفعی. رجوع به والد شود.

**والدة.** [ب] [د] [ع ص] [ل] مادر. (آندراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (مهدب الاسماء). ج، والدات. ام. ماما. مامان؛ و والده امیر و حرة ختلی و دیگر عمت و خالگان همچنان معتمدان فرستاده بودند. (تاریخ بیهقی ص ۶۵۳). نامه رسید به گذشته شدن والده بونصر مشگان. (تاریخ بیهقی ص ۳۴۵). حاجب بکتکین سوی غزنین رفت تا از آنجا سوی بلخ رود با والده سلطان مسعود و دیگر حرم. (تاریخ بیهقی). تا به روزگار جعفر صادق (رض) عنه رسید او را چهار پسر بود، اسماعیل که به والده نیز حسیب بود. (جهانگشای جوینی). [امراة والدة؛ زن زائیده بچه دار. (ناظم الاطباء). و نیز شاة والده. رجوع به والد شود.

**والدین.** [ب] [د] [ع] [ل] صیغه تشبیه، در حالت نصبی و جری. پدر و مادر. (ناظم الاطباء). ایوبن. ایوان. والدان. باب و مام. اب و ام. بابا و ماما:

دو کف کافی او والدین مکرمتند

ازین و آن کرم و وجود بی قیاس ولد. سوزنی. بهر دل والدین بسته شروان شدن پیش در اهل بیت ماتم عم داشتن. خاقانی. ابر رحمت بر تو باران سال و ماه روح و راحت بر روان والدین. سعدی.

**والع.** [ب] [ع ص] دروغگویی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). کذاب. (از اقرب الموارد) (المنجد). دروغ‌زن. (مهدب الاسماء). ج، ولعة. [ولع والع؛ کذب عظیم. (اقرب الموارد). دروغ بزرگ. (ناظم الاطباء) (المنجد). [ل] کار. (منتهی الارب) (آندراج)

(ناظم الاطباء).

**والعة.** [ب] [ع] [ع ص] تأنیث والع. رجوع به والع شود. [امانع. بازدارنده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). گویند: مادری ما والعته؛ نمیدانم کدام چیز بازدارنده اوست. (از منتهی الارب).

**والغ.** [ب] [لخ] کوهی است میان احساء و یمامه. (از معجم البلدان) (از منتهی الارب).

**والغانه.** [ن] [ن] [ل] والغونه. سرخی و غازه زنان. سرخاب. سفیداب. (ناظم الاطباء).

**والغونه.** [ن] [ن] [ل] گلگونه. غازه. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). گلگونه باشد که وی را غازه گویند و زنان بر روی مانند تا سرخ شود. (اوهبی). سرخی و غازه زنان را گویند و بعضی سرخی و سفیداب را نیز گفته‌اند. (برهان قاطع). والغونه = لغونه، از: ول (= گل) + غونه (گونه). با آفونه و آنگونه قیاس شود. (حاشیه برهان قاطع ج معین). لغونه. (شعوری). گلگونه. غازه که زنان بدان روی سرخ کنند:

و آن بنا گوش لعل گون گوئی

بر نهاده ست والغونه به سیم. شهید.

**والک.** [ب] [ل] قسمی سبزی کوهی خوردنی. (یادداشت بخط مرحوم دهخدا). [صورتی از برگ [به معنی ورق] است. بزوالک ولیک هم برگ است: سرخ ولیک. سیاه ولیک. شال ولیک. و همچنین وگ: هزارولگ، و ولگم نیز همین است و بلگم و بلو و بلوه نیز همین است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**والمیدن.** [د] [د] [مص مرکب] دراز کشیدن. (آندراج) (ناظم الاطباء). به یک سوی بدن مستریح دراز کشیدن. (یادداشت مرحوم دهخدا). وا کشیدن. لم دادن. به فراغت خوابیدن. (ناظم الاطباء).

**والمیده.** [د] [د] [نف مرکب] لم داده. آسوده. فارغبال. درازکشیده.

**والنتن.** [ب] [ت] [لخ] (سنت...) اسقف ترنی، مقتول به سال ۲۷۳ م. و چهاردهم فوریه را که عید پسرها و دخترهای جوان و عشاق است سنت والنتن نامیده‌اند.

**والتنينين.** [ل] [ن] [لخ] (... دوم) امپراتور رمانی از ۳۷۵ تا ۳۹۲ م. که به فرمان قیماش آریوگاست به قتل رسید.

**والنتینين.** [ل] [ن] [لخ] (... سوم) امپراتور رمانی در قسمت مغرب از ۴۲۵ تا ۴۵۵ م.

**والنتینين.** [ل] [ن] [لخ] امپراتور رمانی که از سال ۳۶۴ تا ۳۷۵ م. فرمانروایی کرد. وی به واسطه شدت عمل و سخت‌گیری‌هایش مشهور شده بود.

**والنس.** [ل] [لخ] امپراطور زمانه، برادر و التینین اول. در حدود سالهای ۳۲۸ م. در پانونی متولد شد. از سال ۳۴۶ تا ۳۷۸ م. سلطنت کرد.

**وال وار.** (ص مرکب، ق مرکب) به سان ماهی وال. به شیوه بال:

ماهی وال است طمع دور دار  
زود به دم در کشد وال وار. ناصر خسرو.  
رجوع به وال و بال و بالان شود.

**والوچانیدن.** [د] (مص مرکب) تقلید کردن و گفتگو کردن و حرف زدن شخصی را به طریق آن شخص واگفتن. (برهان قاطع) (آندراج). تقلید کردن و گفتگو کردن و حرف زدن به نحوی که دیگری می کند و حرف می زند. (ناظم الاطباء). والوچیدن کسی را. تقلید او را در آوردن. ادای او را در آوردن. (یادداشت مرحوم دهخدا). تقلید کردن به قصد بد کردن اصل. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا). || شکلک ساختن. || آدهن کچی کردن. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا).

**والوچیدن.** [د] (مص مرکب) والوچانیدن. رجوع به والوچانیدن شود.

**والور.** [ل] (فرانسوی، ا) ارزش. (لغات فرهنگستان).

**واله.** [ل] [ل] (ل) نوعی بافته ابریشمی. (برهان قاطع) (انجمن آرا) (آندراج). والا، که پارچه ابریشمی لطیف است. (فرهنگ نظام). والا. (برهان قاطع). قسمی از حریر ابریشمی باریک. (غیث اللغات) (از جهانگیری). (از لطایف اللغات). || خشینه سفید را نیز گویند و آن پارچه ای است خود رنگ که آن را سفید نکرده باشند و همچنان سفید بافته شده باشد. (برهان قاطع) (آندراج). خشینه سپید و پارچه سفید خود رنگ و رنگنا کرده. (از ناظم الاطباء). || اسراب. (برهان قاطع). (آندراج) (از ناظم الاطباء) (جهانگیری) (فرهنگ خطی). اسراب که مثل آب نماید. (انجمن آرا). شوره زار که چون آب نماید. (فرهنگ خطی). و آن چیزی باشد که در صحراها از دور به آب می ماند. (برهان قاطع) (آندراج):

از شوق دوست جانب خود می کنم نگاه  
چون تشنه کز عطش به سوی واله می رود.

سیف الدین عارج (از جهانگیری).  
|| مبالغه در کارها. || آزاری. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء). || در جندق و بیابانک، نام جوالی که بدان کوت [رشوه] کشند. گاله. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا):

به کشخان واله بردن از طویله  
ز ناچنگ آب خوردن با کویله. یغمائی.

**واله.** [ل] [ه] (ع ص) حیران و بسی خود و سرگشته از افراط در عشق و محبت. (برهان

قاطع) (از ناظم الاطباء) (جهانگیری). شیفته و سرگشته در عشق. مفتون. (غیث اللغات) (آندراج). عاشق. (ناظم الاطباء). بسیار اندوهگین نزدیک به جنون و حیران از شدت وجد. (فرهنگ نظام). که اندوهگین است یا عقل او از شدت اندوه بشده است. (از اقرب الموارد). حیران. (مهذب الاسماء) (دهار). شیفته. (زمخشری). بیخود از اندوه و عشق. (منتهی الارب):

من بنده که نزدیک تو شعر آرم باشم  
آسیمه سر و ساده دل و خیره واله.

منوچهری.  
ز تعظیم و جلال و منزل و قصر رفیع تو  
ملک دربان فلک چاکر قضا واله قدر حیران.  
ناصر خسرو.

بدان خدای که پا کان خطه اول  
ز شوق حضرت او والهند چون عشاق.  
خاقانی.

دیده یک عاقل هشیار ندید  
که چو من واله و حیران تو نیست. عطار.

فارغند از عالم و از کار عالم روز و شب  
واله راه شگرف و غرق بحر منکرند. عطار.  
بر گل روی تو چون بلبل مستم واله  
از رخ لاله و نسرين چه تمنا دارم. سعدی.

— واله شدن. رجوع به واله شدن شود.

— واله و شیدا؛ شیفته بیدل. بی قرار؛  
واله و شیدا است دایم همچو بلبل در قفس  
طوطی طبعم ز عشق شکر و بادام دوست.  
حافظ.

— واله و شیدا کردن؛ عاشق و دیوانه کردن.  
فریفته کردن. شیفته کردن؛  
زر خرد را واله و شیدا کند  
خاصه مفلس را که خوش رسوا کند.  
مولوی.

|| اتفاق واله؛ شتر ماده که بر بیچه خود بغایت  
عاشق و شیفته باشد. (فرهنگ خطی) (اقرب  
الموارد). آله. و لهان. (المنجد).

**واله.** [ل] [لخ] رجوع به آذر بیگدلی شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) جمالا شیرازی، متخلص به  
واله از شعرا و خوش نویسان قرن یازدهم  
هجری قمری است. در عهد شاه جهان به  
هندوستان رفت و بقیه عمر را در آنجا گذراند.  
او راست:

میان گریه چو آهی کشم شود طوفان  
ز باد شورش دریا زیاد می گردد.

فصل گل داد فراغت ز می ناب دهید  
نخل عشرت بنشانید و ز می آب دهید.

گل روی تو مطلع عید است  
شام زلف تو صبح امید است

زیر تیغ تو خواب می برم  
سایه تیغ سایه بید است.

رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و تذکره

نصر آبادی ص ۲۸۸ و صبح گلشن ص ۵۸۵ و  
قاموس الاعلام ج ۶ و ریحانة الادب ج ۴  
ص ۲۷۳ و امتحان الفضلاء سنگلاخ ج ۲  
ص ۵۷ شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) خواجه سمرقند، متخلص به  
واله از شعرای قرن سیزدهم هجری قمری  
است. رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و  
تذکره قاری ص ۲۶۸ شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) عبدالعلی حیدرآبادی، از  
پارسی گویان هند است و به سال ۱۳۱۱ ه. ق.  
درگذشت. رجوع به فرهنگ سخنوران  
ص ۶۴۲ و سخنوران چشم دیده ص ۱۲۴  
شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) محمدحسین بیگ بروجردی  
به روایت هدایت در ریاض العارفین ملازم  
را ترک نمود و در حلقه اهل کمال درآمد، در  
خدمت میرزا ابراهیم همدانی تحصیل علوم  
کرده به پایه عالی رسید.

او راست:

تا در نگرى نه سرو مانده است و نه بید  
نه خار هوس نه گلستان امید  
دهقان فلک خرمن عمر همه را  
می بیامید به کیل ماه و خورشید.

رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و  
ریاض العارفین ص ۲۳۷ شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) محمدکاظم (آقا...) اصفهانی.  
متخلص به واله، از شعرای قرن سیزدهم  
هجری قمری است. سفری به قصد زیارت و  
تجارت به عراق عرب کرد سپس به اصفهان  
بازگشت و مصاحب و مقرب نظام الدوله حاکم  
آنجا شد و به سال ۱۲۲۹ ه. ق. در اصفهان  
وفات یافت. او راست:

آمد به سرم یار و هنوز از حیرت  
چشمم به ره قاصد و گوشم به پیام است.

به دورت چرخ مستان را نمی آزارد ای ساقی  
مگر از گردش افناد آسمان از گردش جامت.  
منم آن درخت بی بر که شکست باز و برگم  
به امید سایه هر کس که نشست در پناهم

بجای وعده یک بوسه صد جان دادم و شادم  
نمیدانم گرم یک بوسه می دادی چه می کردم.

(از فهرست کتابخانه مدرسه عالی سیهسالار  
ج ۲ ص ۶۹۶). رجوع به انجمن خاقان،  
انجمن چهارم و فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و  
معجم الفصحا ج ۲ ص ۵۵۹ و مجله یادگار  
سال سوم شماره ۹ ص ۲۳ و تاریخ ادبیات  
ص ۲۰۱ شود.

**واله.** [ل] [لخ] (لخ) نورالله (خواجه...) کشمیری.  
از پارسی گویان هند است. این ابیات را مؤلف  
صبح گلشن از او آورده است:

به بوی زلف یار ای دل به دنبال صبا رفتی  
به رنگ نکبت گل در هوایش تا کجا رفتی.

رخ تست آتش طور و ید بیضا بود دست



مسلم دعوتی خوبی همه اعجاز می آید: رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و صبح گلشن ص ۵۸۴ و قاموس الاعلام ج ۶ شود.

**واله.** [ل] [لخ] یوسف اصفهانی (میرزا...), متخلص به واله، از شاعران و خوشنویسان قرن یازدهم هجری قمری است و در دربار صفویه به وزارت توپخانه مشغول بود. او راست:

چه کوتاهست شبهای وصال گلرخان یارب خدا از عمر ما بر عمر این شهبای بیفزاید.

جان ز پهلوی تن از قیمت خود بی خبر است قطره را ابر چه داند که گهر خواهد شد.

سایه دل بر سر هر کس همائی کرده است استخوانش کار شمع از روشنائی کرده است.

**واله داغستانی.** [ل] [ه] [غ] [لخ] علیقلی خان داغستانی، متخلص به واله و معروف به «شش انگشتی» از شعرای قرن

دوازدهم هجری قمری است. وی به سال ۱۱۲۴ ه. ق. در اصفهان ولادت یافت و پس از رفع فتنه محمود افغان از قربان دربار شاه

طهماسب صفوی شد و چون نادرشاه افشار به سلطنت رسید وی معضوب و معزول شد و از

غم فراق دختر عم و معشوقش خدیجه سلطان به هندوستان مهاجرت کرد و در دربار

محمدشاه هندی مقامی یافت و سرانجام به سال ۱۱۷۰ ه. ق. در شاهجهان آباد هندوستان

درگذشت. وی گذشته از دیوان اشعار فارسی و ترکی تذکره ریاض الشعرا مشتمل بر شرح

حال دو هزار و پانصد تن شاعران را نیز تألیف کرده است:

با همه آتش زبانیها به بزمش همچو شمع شکوه‌ها در زیر لب داریم و خاموشیم ما.

در دوزخ هجر می‌گذازم شب و روز این است گناه من که عاشق شده‌ام.

واله همه عمر در تب و تاب بزیست گویم به تو کاین همه تب و تاب ز چیست

در عشق تو اش سر که نمی‌باید هست در راه تو اش پای که می‌باید نیست.

حسن ز هر کجا کشد دامن ناز بر زمین عشق به پای او نهد روی نیاز بر زمین

چاک می‌شد به یرت جامه تقوی چون من گر تو هم می‌شدی ای شیخ گرفتار کسی.

رجوع شود به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و تذکره حسینی ص ۳۶۲ و آتشکده آذر

ص ۴۳۶ و مجمع الفصاحا ج ۲ ص ۵۵۸ و ریاض العارفین ص ۱۵۷ و شمع انجمن ص

۴۹۱ و ریاض الحائنه الادب ج ۴ ص ۲۷۳ و نتایج الافکار ص ۷۵۰ و اسماء المؤلفین و آثار المصنفین ج ۱ ص ۷۶۸ و قاموس الاعلام

ج ۶.

**واله شدن.** [ل] [ه] [د] [مض مرکب] شیفته شدن:

فاعل آن سرخ و زرد کیست چه گوئی ای شده بر قول خویش واله و مفتون.

ناصر خسرو. گاه بر فرزندگان چون بیدلان واله شویم

گه ز عشق خانمان چون عاقلان بزمان شویم. سنائی.

آن رسول اینجا رسید و شاه شد واله اندر قدرت الله شد. مولوی.

عالمی شد واله و حیران و دنگ ز آن کرشمه و ز آن دلال نیک شنگ.

مولوی. کس نماند که به دیدار تو واله نشود

چون تو لعبت ز پس پرده پدیدار آیی. سعدی.

باری به ناز و دلبری گر سوی صحرا بگذری

واله شود کبک دری طاوس شهر بر کند. سعدی.

**والهفاه.** [ل] [ع صوت مرکب] و اسفا. در یغا. دردا. حسرتا.

**والهته.** [ل] [ه] [ع ص] تأیث واله. رجوع به واله شود.

**والهی.** [ل] [لخ] احمد اسکویی، متوفی ۱۰۰۸ ه. ق. او را دیوانی است ترکی. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا).

**والهی خراسانی.** [ل] [ی] [خ] [لخ] از پارسی‌گویان مقیم هندوستان و معاصر

اکبرشاه هندی است. رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ شود.

**والهی قصاب.** [ل] [ی] [ق] [ص] [لخ] از شاعران است. این بیت را مؤلف صبح گلشن

به نام او ثبت کرده است: مجنون به گوشه‌ای ز جفای زمانه رفت

دیوانه‌اش مخوان که عجب عاقلانه رفت. رجوع به فرهنگ سخنوران ص ۶۴۲ و صبح

گلشن ص ۵۸۵ و قاموس الاعلام ج ۶ شود.

**والی.** [ع ص] (ا) کاردار. (السامی) (دهار) (مهذب الاسماء). حاکم یک ولایت یا ایالت.

(فرهنگ نظام). حاکم. (آندراج) (ناظم الاطباء) (غیبات اللغات). راعی. (منتهی الارب). امیر. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا).

استاندار: والی هرات وی را به حشم و مردم یاری داد. (تاریخ بیهقی ص ۱۱۵). هر والی که

آن ناحیت او را بودی همه ولایت وی را اطاعت داشتندی. (تاریخ بیهقی ص ۱۱۱).

گفتم رای، رای خداوند است که آن ولایت را خطری نیست و والی آن زنی است. (تاریخ

بیهقی ص ۲۶۴). و در آن عصر والی پارس از قبل یزدجرد شهرک مرزبان بود. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۱۴).

تامه و مهر فلک والی روزند و شیند تاشب و روز جهان اصل ظلام است و ضیاست. مسعود سعد.

والی ری کز خراسان رفتن منع کرد آن نیست آزاری مرا. خاقانی.

تا بس نه دیر والی شام و شه یمن باجش به مصر و ساو به صنعا برافکنند.

والی عزت توئی اینک طغرای فقر مشرف وحدت تو باش اینک ایوان او.

خاقانی. این خبر به سمع والی رسید که بقالی را

بی‌موجبی دست بیرون انداختند. (سندبادنامه ص ۲۰۲). با والی جرجان و خواص خویش

در اندرون قلعه رفت. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۲۷۴). سبب آن بود که طغان‌نامی والی آن

بقعه بود و دیگری بای‌توز نام این ولایت به قهر از دست او بیرون کرد. (ترجمه تاریخ

یمینی ص ۱۷). ارسالن جاذب والی طوس به هراته مقیم بود. (ترجمه تاریخ یمینی

ص ۲۶۳). والی جان همه کان‌ها ز راست

نایب دست همه مرغان پر است. نظامی. حاجت خلق از در خدای برآید

مرد خدا را چه کار بر در والی. سعدی.

|| در عهد صفویه بالاترین مقام میان سرحدداران بود و در سراسر مملکت شمار

آنان از چهار تن تجاوز نمی‌کرد و همگی از خاندانهای قدیم و دارای حکومت موروثی

بودند که در عین تابعیت دولت صفوی باز نوعی استقلال داشتند. عایدات مالیاتی آنان

در بودجه به حساب نمی‌آمد و بجز پیشکشی و تقدیمی که به صورت تحف و هدایا تسلیم

سلطان میشد کمک لشکری نیز میکردند. (سازمان صفوی از فرهنگ فارسی معین). و

در عهد قاجاریه وصول کلیه مالیاتهای تقدی و جنسی و اداره دهات خالصه و اجاره ابنیه

دولتی، مالیات اصناف و بقایا و پرداخت حقوق مأموران و جیره و علیق اسب آنان،

مواجب، مستمری و وظیفه و مقرری مدد معاش، خانواری، تیول، خرج سفره، و تکیه

فقرا، تعزیه و غیره، ذوی الحقوق، افواج سوار و پسیاده، تسویب‌چیان، قسورخانه‌چیان،

قراسورانها برعهده والی بود. (احمد هرمزد از فرهنگ فارسی معین).

— والی آسمان اول (سپهر اول): قمر. ماه. (فرهنگ فارسی معین).

— والی آسمان دوم (سپهر دوم): عطارد. تیر. (فرهنگ فارسی معین).

— والی آسمان سوم (سپهر سوم): زهره. ناهید. (فرهنگ فارسی معین).

— والی آسمان چهارم (سپهر چهارم): شمس. آفتاب. (فرهنگ فارسی معین).

— والی آسمان پنجم (سپهر پنجم): مریخ.

بهرام.

— والی آسمان ششم (سپهر ششم)؛ مشتری. اورمزد.

— والی آسمان هفتم (سپهر هفتم)؛ زحل. کیوان. (فرهنگ فارسی معین).

||مالک. (آندراج) (غیاث اللغات). خداوندگار. (زمخشری). مالک امر. صاحب امر. متصرف در کاری به هر نحو که بخواهد. (ناظم الاطباء).

— والی امر؛ ولی امر؛ مقرر است که آنهایی که بیعت می‌کنند به والیان امر دست خدا بالای دست ایشان است. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۷).

||دوست. (آندراج) (غیاث اللغات). دوست و یار نیکان. (مهذب الاسماء). ||یاری‌گر.

(ترجمان علامه جرجانی ص ۱۰۲) (دهار) (فرهنگ خطی). ||استادگی‌کننده. (ترجمان

علامه جرجانی ص ۱۰۲) (فرهنگ خطی). ||خویش. قریب. (غیاث اللغات) (آندراج).

نزدیک. (فرهنگ خطی) (فرهنگ نظام). ||نزدیک‌نشیننده. (فرهنگ نظام). ||چاهی که

زینه پایه‌ها بر آن ساخته باشند تا به آسانی به ته آن رفته آب بردارند و آن را پایاب نیز

گویند. (ناظم الاطباء).

**والی.** (اخ) نامی از نامهای خدای تعالی.

**والی بال.** (انگلیسی، l) والیبال. قسمی بازی دسته‌جمعی که بین دو دسته شش نفری

در میدان مستطیل (حدود ۱۸×۹ متر) انجام گیرد. در وسط میدان مذکور توری بر روی

دوپایه نصب شده، بازی‌کنان هر دسته توپ والیبال را با ضربه دست از بالای تور به سوی

دسته حریف می‌اندازند. (فرهنگ فارسی معین).

**والیج.** (l) وادیج. جم اسپرم؛ او بر اطراف درخت در چهار فصل از سال خرم بماند... و

در بخارا نبات او را والیجها کنند چنانکه تا ک را. (ترجمه صیدنه ابوریحان نسخه خطی

کتابخانه مرحوم دهخدا و نیز نسخه چاپی زکی ولیدی توغان).

**والیدن.** [ذ] (مص) بالیدن. نمو کردن. رشد کردن. ||افخر کردن. مباحثات کردن. (فرهنگ

فارسی معین).

**والیس.** (اخ) نام حکیمی که ندیم اسکندر مقدونی بود. (منتهی الارب). نام حکیمی است

که انیس و جلیس اسکندر بود. (برهان قاطع). والیس. فالیس. مصحف والنس، منجم یونانی

از مردم انطاکیه که در قرن دوم میلادی می‌زیسته است. (از حاشیه برهان قاطع ج

معین). رجوع به تاریخ الحکماء قفطی ص ۲۸۱ و الفهرست ابن ندیم ج مصر ص ۳۷۶ و گاه‌شماری تقی‌زاده ص ۳۱۶ و مجله فروغ

علم شماره ۱ سال اول شود؛ فلاطون و والیس و فرفریوس

که روح القدس کردشان دستبوس.

نظامی (از حاشیه برهان).<sup>۱</sup>

چنین راند والیس دانا سخن

که تو باد شه در جهان کهن. نظامی. در مجلس عقد آمده چون هرمس و والیس.

آذر بیگدلی (از انجمن آرا).

**والی سپهر پنجم.** [ی س پ ر پ ج] (اخ) کنایه از کوکب مریخ است و او در آسمان پنجم می‌باشد. (برهان قاطع) (آندراج).

**والیسیدن.** [ذ] (مص مرکب) لیسیدن. ||دوباره لیسیدن. (فرهنگ فارسی معین).

**والی عقرب.** [ی ع ز] (اخ) کنایه از ستاره مریخ، چرا که برج عقرب خانه مریخ است. (آندراج) (غیاث اللغات).

**والی گرداندن.** [گ د] (مص مرکب) حاکم کردن. (فرهنگ فارسی معین): یک

چندی او را در جهان والی گردانید اکنون او را وزارت میدهد. (سلجوقنامه ظهیری از

فرهنگ فارسی معین).

**والیگری.** [گ گ] (حامص مرکب) ولایت. (آندراج). حکومت. (ناظم الاطباء)

(آندراج). ||اختیار.

**والی محمد.** [م ح م] (اخ) دومین از امرای خانی یا هشرخانی، او یکی از هفت

حکمران باخ بود و پس از باقی محمد در ۱۰۱۴ امارت تمام بخارا یافت و تا سال

۱۰۱۷ حکم راند. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**والیه.** [ئ ی] (ع ص) مؤنث والی. رجوع به والی شود.

**والیه.** [ئ ری] (اخ) شهری است خرد و اتیوه [از جزیره] و بانعمت. (حدود العالم).

**وام.** (l) قام. اقام. بام. وام. پهلوی: ایام<sup>۲</sup> (قرض، دین، ایرانی: آینه<sup>۳</sup> چیزی که دریافت شود).<sup>۴</sup> (از حاشیه برهان قاطع ج

معین). قرض. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (ترجمان القرآن) (منتهی

الارب) (غیاث اللغات). دین. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا)

(ترجمان القرآن) (دهار) (جهانگیری). عاریه. (ناظم الاطباء). غرم. غرامت. (منتهی الارب).

دینه. (دهار). طلب. بده. غرامت. (یادداشت

مرحوم دهخدا):

کسی را که اندوه وام است نیز

ازین گنج باید که باشدش چیز. فردوسی. کسی را که وام است و دستش تهی است

به هرجای بی‌ارج و بی‌فرهی است. فردوسی.

وام جهان است ترا عمر تو

وام جهان بر تو نماند مدام. ناصر خسرو. اندر طلب وام تازیان است

همواره چنین سال و ماه و ایام. ناصر خسرو. گربازدهی وام او به خوشی

ورنه بستاند به کام و نا کام. ناصر خسرو. خوش بخندید و مرا گفتم بدین زر نشود

نه مرا کار به کام و نه ترا توخته وام. سوزنی. اشک اگر مایه گران کرد بر مویه گران

وام اشک از صدف جان به گهر بازدهید. خاقانی.

دلی است بر تو مرا وام و جان وظیفه بر آن لب<sup>۵</sup> وظیفه چشم چه دارم که وام بازگرتی.

خاقانی.

وام بستانم دهم خواهند را

پس ز گنج غیب بدم وام خویش. خاقانی. حرف زبان را به قلم بازده

وام زمین را به عدم بازده. نظامی. هرچه دهد مشرقی صبح بام

مغربی شام ستاند به وام. نظامی. علم او از جان او باشد مدام

پیش او نه عاریت باشد نه وام. مولوی. زن نخواهد اگرش دختر قیصر بدهند

وام نستاند اگر وعده قیامت باشد. روحانی. — به وام بردن، به عاریت گرفتن. قرض کردن.

وام کردن:

هر شب قیای مشرقی صبح را فلک

نور از کلاه مغربی او برد به وام. خاقانی. — به وام داشتن؛ عاریت داشتن. به عاریت

گرفتن:

همت و آنکه ز غیر برگ و نوا ساختن

عیسی و آنکه به وام نیل و بقم داشتن. خاقانی.

— به وام کردن؛ قرض کردن. وام کردن:

به وام کن زر و زان مختصر مرا دریاب

چه وام خیزد ازین مختصر پدیدار است. خاقانی.

— به وام گرفتن؛ قرض کردن. به عاریت گرفتن:

به وام از عشق جانی چند برگیر

که یک جان ناز دلبر برتابد. خاقانی. گوش گیرد گل به وام از عندلیب

هر کجا صائب سخن گستر شود. صائب (از آندراج).

— وام تسوختن؛ ادای دین. وام گذاشتن. وام‌گزاری:

هم از گنج ماشان بتوزید وام

به دیوانها بر نویسد نام. فردوسی. نباید که باید تهیدست رنج

۱- نظامی در زمان او اشتباه کرده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۲- از: âm. amn, ap. در اوراق مسانوی به پهلوی: 'b'myñ' (عاریت قرض)، فارسی: وام. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

۳- نل: ولیست بر تو مرا وام جان وظیفه بر آن لب.

لون و رنگ و شبیه و مانند. (فرهنگ فارسی معین). || شکسته کلمه بادام است در بعض لهجه‌ها. وامچک نام محلی گونه‌ای از ارژن. در پشند شکسته بادامچه است. (یادداشت مرحوم دهخدا). || بامداد. صبح. (ناظم الاطباء). رجوع به بام شود.

**واماند.** (امص مرکب) بقا. قیام. || امص مرکب مرخم) باقیماندن. (غیاث اللغات از شرح اسکندرنامه) (آندراج).

**واماندگی.** [د / د] (حماصص مرکب) بازماندگی. حالت آن چیزی که بازمانده و گشاده باشد. (ناظم الاطباء):

واماندگی اندر پس دیوار طبیعت حیف است و دریغا که در صلح بهشتیم. سعدی.

|| خستگی. کوفتگی. بی‌رمقی و بی‌حالی. حالت وامانده. رجوع به وامانده شود. عجز. عی. (یادداشت مرحوم دهخدا). درماندگی.

**واماندن.** [د] (امص مرکب) گشاده ماندن. (ناظم الاطباء). گشوده ماندن. باز ماندن. || خسته و کوفته شدن از نوردیدن راه به طوری که دیگر راه نتواند رفت. (آندراج). بازماندن و درنگی کردن و واپس ماندن خصوصاً از خستگی و رنج و تعب. (ناظم الاطباء). فروماندن از بسیاری تعب. (یادداشت مرحوم دهخدا):

فرس کشته از بس که شب رانده‌اند سحرگه خروشان و وامانده‌اند. سعدی.

|| عاجز شدن. درماندن. (یادداشت مرحوم دهخدا). || پس افتادن از دیگران در کاری. (آندراج). در دنبال ماندن. (یادداشت مرحوم دهخدا). عقب افتادن:

چنان رفت و آمد به آوردگاه که واماند از او وهم در نیمراه. نظامی.

ارسطو چو واماند از آن آفتاب از ابر سیه بست بر خود تقاب. نظامی.

|| بازماندن. عقب افتادن. دور شدن. منحرف شدن:

نظامی بیش از این راز نهانی مگو تا از حکایت وانمانی. نظامی.

|| تردید حاصل کردن. مردد شدن. (ناظم الاطباء). متحیر شدن. تعجب کردن. از تعجب برجای ماندن. از حیرت متوقف شدن. تأمل کردن:

مجنون به شفاعت اسب را راند صیاد سوار دید و واماند. نظامی.

ز آن سبب کاندر شدن واماند دیر خاک را می‌کند و می‌غرید شیر. مولوی.

|| کسوتاهی کردن رای و اندیشه. (ناظم الاطباء). || باز ایستادن. منصرف شدن. منحرف شدن:

به هرج از راه وامانی چه کفر آن حرف و چه ایمان

وام چنان کن که توان باز داد. نظامی.

حرص باید تا تو زرگرد آوری عطار.

تا کند وام از تو این ز آن بسته‌اند. عطار.

برهنه‌تنی یک درم وام کرد. سعدی.

تن خویش را کسوتی خام کرد. سعدی.

در ادا کوش گر کنی وامی اوحدی.

منه از وعده بیشتر گامی. اوحدی.

می‌کند وام پی حمد بهار بلبیل باغ زبان از سوسن. سنجر کاشی (آندراج).

— وام گذاشتن؛ وام گزاردن.

— وام گرفتن؛ اقتراض. (از منتهی الارب): آورده‌اند که یک روز پسر خود را وصیت می‌کرد که راز خویش با زن مگوی و از مردم نوکیسه وام بگیر. (قصص الانبیا ص ۱۷۶).

آورده‌اند که هر کس از وی وامی می‌گرفتی، گواهی طلب نکردی. (قصص الانبیا ص ۱۷۶).

— وام گزاردن؛ وام توختن. قرض ادا کردن: هزار بوسه فزون است برب تو مرا تو وامداری برخیز و وام خود بگزار. فرخی.

جز بهمان جان گزارده نشود وام گرت چه بسیار مال و دست گزار است. ناصر خسرو (دیوان چ مینوی - محقق ص ۴۸).

می‌کوش که وام او گزارای تا باز روی ز وامداری. نظامی.

خاقانی وار وام ایام از کیسه عمر می‌گزارم. خاقانی.

— وام نهادن؛ وام گزاردن. وام توختن. ادا کردن قرض:

چو وام ایزدی بنهاده باشم مراده ساتگینی بر تو وام است. منوچهری.

|| تکلیف. وظیفه. (یادداشت مرحوم دهخدا): دل من بدین آشتی شاد کن ز وام خرد کردن آزاد کن. فردوسی.

نخست از جهان آفرین یاد کرد ز وام خرد کردن آزاد کرد. فردوسی.

وامی است بزرگ، شکر او بر تو بگزار به جد و جهد و امش را. ناصر خسرو.

— وام ایزدی؛ فریضه نماز و روزه و حج و غیره. (یادداشت مرحوم دهخدا):

چو وام ایزدی بنهاده باشم مراده ساتگینی بر تو وام است. منوچهری.

|| رنگ. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (غیاث اللغات). لون. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات). رنگ. و آن به ترکیب معنی بخشد مانند زرد قام و سرخ قام. (انجمن آرا). قام. اوام. پام. بام. (حاشیه برهان قاطع چ معین). || شبه. مانند. (برهان قاطع) (ناظم الاطباء). قام. (حاشیه برهان قاطع چ معین) (ناظم الاطباء). بصورت پسوند آید به معنی

که گنجور و امش بتوزد ز گنج. فردوسی.

— اداای وظیفه کردن: هنرهای شاهانش آموختم از اندرز وام خرد توختم. فردوسی.

چنین گفت از هر که آموختم همی وام جان و خرد توختم. فردوسی.

— وام خواستن؛ استقراض. (منتهی الارب): ز بازارگانان و دهقان درم اگر وام خواهی نگرود دژم. فردوسی.

ز بهر سپاه این درم وام خواه به زودی بفرماید از گنج شاه. فردوسی.

درم خواست وام از بی شهریار برو انجمن شد بسی مایه دار. فردوسی.

تو مرا رنگ و بوی وام مده گرز تو رنگ و بوی خواهم وام. فرخی.

وام خواهی و نخواهی مگر افزون و چرب باز اگر بازدهی جز که به نقصان ندهی. ناصر خسرو.

چه گوئی ز لب دوست شکر وام توان خواست چنان سخت کمان کوست از او کام توان خواست.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۷۲۳).

— وام دادن؛ اقراض. (از منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (صراح) (ترجمان القرآن). قرض دادن. عاریه دادن. دین. (دهار) (منتهی الارب). اذانه. (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء):

تو مرا رنگ و بوی وام مده گرز تو رنگ و بوی خواهم وام. فرخی.

گفت هرچه درویشانند مرا ایشان را وامی بده. (گلستان سعدی).

وامش مده آنکه بی‌نماز است زیرا دهتش ز فاقه باز است. سعدی.

— وام داشتن؛ مدیون بودن. مقروض بودن: وگر وام دارد کسی زین گروه شده‌ست از بد و امخو اهان ستوه. فردوسی.

کس از خاص لشکر نماده‌ست و عام که سیم و زر از وی ندارند وام. سعدی.

— وام زمین؛ ذره‌خاکی است که در وجود آدمی ترکیب شده و آن به منزله قرضی است آدمی را از زمین. (فرهنگ فارسی معین).

— وام ستاندن؛ وام گرفتن. استقراض: به ناز گفتمش ای ماهروی غالیه موی که ماه روشنی از روی تو ستاند وام. فرخی.

زن نخواهد اگرش دختر قیصر بدهند وام نستاند اگر وعده قیامت باشد. روحانی.

— وام کردن؛ قرض گرفتن. (یادداشت مرحوم دهخدا): چون از کسی وام خواهی کرد از شکم خویش وام کن. (کیمیای سعادت).

گوهر جران وام کردم از بی تحفه تحفه بزرگ است از آن به وام برآمد. خاقانی.

به هرج از دوست دور افتی چه زشت آن تقی و چه زیبا سنائی.

ز آنکه از بانگ و علاای سگان

هیچ واماند ز راهی کاروان. مولوی.

|| توقف کردن. باز ایستادن. (ناظم الاطباء). متوقف شدن. ماندن:

ز بی آلتی و نماندم به کنج

جهان باد و از باد ترسد ترنج. نظامی.

|| متوقف کردن. نگه داشتن. باز داشتن:

نگذاری اگر چنین که هستم

وامانمت آنچنان که هستی. خاقانی.

|| محروم ماندن. (یادداشت مرحوم دهخدا):

بدان صید واماندهام زین شکار

که یک دل نباشد دلی در دو کار. نظامی.

حاشا لله اگر امسال ز حج وامانم

نه قصور من و تقصیر تو حاشا شنوند.

خاقانی.

نغمه دیگر رسید آگاه باش

تا از آن هم وانمانی خواجه تاش. مولوی.

|| از هم رفتن. (ناظم الاطباء). || به میراث

باقی ماندن. در تداول به نفرین گویند: الهی

وابماند! یعنی الهی زودتر بمیری و [لباس یا

اشیاء متعلق به تو] به مرده شوی برسد. نظیر:

الهی نو بماند! به مرده شو برسد. رجوع به

وامانده شود.

**وامانده.** [د / و] (نصف مرکب) گشاده.

(ناظم الاطباء). باز مانده. مفتوح. گشوده.

مانده: عین جاحمه؛ چشم وامانده. (منتهی

الارب). || خسته. مانده. درنگی کرده. (ناظم

الاطباء). بستوه آمده. (آندراج). که از

بسیاری رفتن یا گرانی بار به پیش رفتن

تواند. خسته شده. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— امثال:

خر وامانده معطل یک چشمه.

|| در مانده. عاجز. (یادداشت مرحوم دهخدا).

|| عقب افتاده. بر جای مانده. عقب مانده.

(یادداشت مرحوم دهخدا):

خدا را ساربان آهسته می ران

که من وامانده این قافله ام. باباطاهر.

برو فرموش کن ده رانده ای را

رها کن در دهی وامانده ای را. نظامی.

بی خویش شو از هستی تا باز نمائی تو

ای چون تو به هر منزل وامانده بسیاری.

عطار.

تنگدل چو یاران به منزل رسند

نخسبد که واماندگان از پسند. سعدی.

چه دانند جیحونیان قدر آب

ز واماندگان پیرس در آفتاب. سعدی.

|| مانده. متوقف شده. فرو مانده:

چو بشنید این سخن رامین بی دل

چنان شد چون خری وامانده در گل.

(ویس و رامین).

|| پس خورده. (غیاث اللغات) (آندراج).

باقیمانده. پس مانده. (غیاث اللغات)

(آندراج) (ناظم الاطباء):

چنان سعی کن کز تو ماند چو شیر

چو روبه چه باشی به وامانده سیر. سعدی.

— امثال:

وامانده خر به گاو می باید داد.

(از جامع التمثیل).

وامانده به در مانده. (از مجموعه امثال طبع

هند).

|| مرده ریگ. باز مانده. ارث. ترکه. میراث. به

ارث رسیده. (یادداشت مرحوم دهخدا):

بزمی است که وامانده صد جمشید است

قصری است که تکیه گاه صد بهرام است.

خیام.

عجوزی بود مادر خوانده او را

ز نسل مادران وامانده او را. نظامی.

|| که پس از مرده مانده است. میراث خور

مرده:

چو بر من نماند این سرای فریب

ز من باد واماندگان را شکیب. نظامی.

|| صاحب مرده. نفرین گونه ای که بدان صاحب

و مالک چیزی را مردن خواهند. (یادداشت

مرحوم دهخدا). نومانده. مرده شور برده، در

تداول گویند: کفش وامانده ات را بیوش! یعنی

کفشی را - که الهی عمرت کفاف نکند آن را

بیوشی تا کهنه شود و هر چه زودتر بمیری تا

کفش مرده ریگ تو نو بماند و پس از مرگت به

دیگری رسد - بیوش. || عرضه کرده شده.

(ناظم الاطباء).

**وامنه.** [م ء ح] (ح) بلا و سختی. (منتهی

الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). داهیه.

گویند: وقع فلان فی وامنه؛ ای داهیه. (منتهی

الارب). || ذهب ثوبی فمادری وامنه؛ ای

داهیه آلتی ذهبت به. (منتهی الارب)؛ رفت

چاقه من و نمی دانم که برد آن را و این را در

سختی و بلا گویند. (ناظم الاطباء).

**وامچک.** [چ] (ا) این کلمه شکسته

«یادامچه» است. گونه ای پادام وحشی و آن

درختچه ای است و در کوه های کرج و پشند

در ارتفاع ۱۴۰۰ گزی روید. این نام را در

پشند به این گونه ارژن دهند. (یادداشت

مرحوم دهخدا).

**وامحمداء.** [م ح م م] (ع صوت مرکب) ای

محمد بفریاد رس. وامحمداه.

**وامحمداه.** [م ح م م] (ع صوت مرکب)

رجوع به مدخل قبل شود.

**وامخواه.** [خوا / خا] (نص مرکب)

قرض خواه. (آندراج). آنکه وام گرفتن از

کسی را درخواست می کند. (ناظم الاطباء).

آنکه وام گرفتن خواهند. که از کسی وام دادن

خواهد. (یادداشت مرحوم دهخدا). || مطالب.

## وامدار.

خواهنده. طلب کننده:

در آن دم که گردد شکم وامخواه

گلین دیگ بهتر که زرین کلاه. امیر خسرو.

|| محصل. آنکه ادای وام را از کسی می خواهد

و طلب میکند. (ناظم الاطباء). بستانکار.

طلبکار. فامخواه. وامده. که از بدهکار مطالبه

کند. آنکه مطالبه وام داده خود کند. (یادداشت

مرحوم دهخدا):

و گر وام دارد کسی زین گروه

شده است از بد وامخواهان ستوه. فردوسی.

و گر وامخواهی بیاید ز راه

درم خواهد از مرد بی دستگاہ. فردوسی.

گویی از دل من بوسه تقاضا چه کنی

وامخواهی نبود کو به تقاضا نشود.

منوچهری.

از وام جهان اگر گیاهی است

می ترس که شوخ وامخواهی است. نظامی.

کرم کن و یخ از دست وامخواهانم

که بر من از کرمت وام های بسیار است.

خاقانی.

— امثال:

حیض مرد دیدار وامخواه است.

**وامخواهی.** [خوا / خا] (حاصص مرکب)

عمل وامخواه. وام خواستن. تقاضای وام

کردن. استقراض. || مطالبه کردن. وام داده را

بازخواستن. محصلی. طلبکاری. مطالبه.

عمل وامخواه. رجوع به وامخواه شود.

**وامدار.** (نصف مرکب) مدیون. (منتهی

الارب). غریب. (منتهی الارب) (دهار). غارم.

(دهار). مدان. مدین. (منتهی الارب). کسی که

دارای دین و قرض باشد. (ناظم الاطباء).

قرض مند. بدهکار. مقروض. قرض دار:

هزار بوسه فزون است بر لب تو مرا

تو وامداری بر خیز و وام من بگزار. فرخی.

به مهر تو دل من وامدار صحبت توست

لب تو باز به سه بوسه وامدار من است.

فرخی.

و اگر وامدار بیاید وامش را گزارده کنی

(قصص الانبیاء).

وامداران تو باشند همه شهر درست

نیست گیتی تهی از وامده و وامگزار.

سوزنی.

منم که گردن من وامدار خدمت اوست

که گردن ملکان زیر وام او زبید. خاقانی.

در ادا کردن زر جایز

وامدار من است روئین دز. نظامی.

روزی بطلب وامداری رفته بود آن وامدار در

خانه نبود چون او را ندید پای مزد طلب کرد

زن وامدار گفت شوهرم حاضر نیست و من

چیزی ندارم. (تذکره الاولیاء).

همیشه دست توقع گرفته دامن فضلش

چو وامدار که در یابد آستین ضمنی را. سعدی.

||مجازاً، عاجز و درمانده. (آندراج).  
**وامداری.** (حامص مرکب) قرض‌داری.  
 (آندراج). وامدار بودن. بدهکاری. مدیون.  
 مقروضی:  
 گفت من خود ز وامداری تو  
 نرسیدم به حقگزاری تو. نظامی.  
 می‌کوش که وام او گزاری  
 تا بازری ز وامداری. نظامی.  
**وامده.** [د] [ف مرکب] بستانکار. طلبکار.  
 غریب. داین. دائن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 که به دیگران وام دهد:  
 وامداران تو باشند همه شهر درست  
 نیست گیتی تهی از وامده و وامگزار.  
 سوزنی.  
**وام‌دهندگی.** [د / د ه د / د] (حامص  
 مرکب) عمل وام‌دهنده.  
**وام‌دهنده.** [د / د ه د / د] (ف مرکب) که  
 وام دهد. وامده.  
**وامدهی.** [د] (حامص مرکب) عمل  
 وامده.  
**وامران.** [م] (ا) گیاهی است که از ملک  
 چین آورند و مامیران هم گویندش. سفیدی  
 ناخن و سفیدی چشم را زایل کند. (برهان  
 قاطع). دوائی است که از چین آرند. (انجمن  
 آرا). ظاهراً مصحف مامیران است. (حاشیه  
 برهان قاطع چ معین).  
**وامزد.** [ز] (ف مرکب) مقروض. مدیون.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 وامزد حسن تو شد آسمان  
 نامزد عشق تو آمد جهان.  
**وامزده.** [ز د / د] (ف مرکب) غارم.  
 (ترجمان القرآن). وامزد.  
**وام زمین.** [م ز] (ترکیب اضافی، مرکب)  
 کنایه از ذره‌خاکی است که در وجود آدمی  
 مرکب است. (از برهان قاطع) (از انجمن آرا).  
 چه این به منزله قرضی است آدمی را. (برهان  
 قاطع). آن ذره از خاک که در بدن آدمی  
 آمیخته شده. (ناظم الاطباء).  
**وامستان.** [س] (ف مرکب) وامستان.  
 قرض‌دار. (آندراج) (ناظم الاطباء). وام‌دار.  
 ||قرض‌خواه. (آندراج).  
**وامصیبتاه.** [م ب] (ع صوت مرکب) چه  
 مصیبتی. چه بلای بزرگی.  
**وام‌فرسائی.** [ف] (حامص مرکب)  
 استهلاک دین. (لغات فرهنگستان).  
**وامق.** [م] (ا) یکی از اصطلاحات بازی نرد  
 و آن داوی است که بر یازده کشند. (از برهان  
 قاطع).  
 ||کنایه از عاشق:  
 جمال خلق لطیفش به صورت عذر است  
 بر آن جمال ندانم کسی که وامق نیست.  
 سوزنی.

**وامق.** [م] [ع ص] دوست‌دارنده. (منتهی  
 الارب) (آندراج) (مذهب الاسماء) (غیاث  
 اللغات). نعت از مقه. دوستدار. (یادداشت  
 مرحوم دهخدا).  
**وامق.** [م] [ع ص] نام مردی که بر عذرا عاشق  
 بود. (غیاث اللغات):  
 ابر بارنده ز بر چون دیده وامق شود  
 چون به زیرش گل‌رخان چون عارض عذرا کند.  
 ناصر خسرو.  
 چو همت آمد هر هشت داده به جنت  
 چو وامق آمد هر هفت کرده به عذرا.  
 خاقانی.  
 خاقانی‌ایم سوخته عشق وامقی  
 عذرا نسیمی از بر عذرا به ما رسان.  
 خاقانی.  
 انده گسار من شد و انده به من گذاشت  
 وامق چه کرد ز انده عذرا من آن کنم.  
 خاقانی.  
 حجله همان است که عذراش بست  
 بزم همانست که وامق نشست. نظامی.  
 در دل معشوق جمله عاشق است  
 در دل عذرا همیشه وامق است. مولوی.  
 وامقی بود که دیوانه عذرائی بود  
 منم امروز و توئی وامق و عذرای دگر.  
 سعدی.  
 خطا گفتم به نادانی که چون شوخی کند عذرا  
 نمی‌باید که وامق را شکایت بر زبان آید.  
 سعدی.  
 کسی ملامت وامق کند به نادانی  
 عزیز من که ندیده‌ست روی عذرا را.  
 سعدی.  
 عذرافت است چهره گل  
 چون وامق عاشق است بلبل. ابن‌بیین.  
**وامگزار.** [گ] (ف مرکب) مؤدی دین.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا). ||وامدار. مدیون.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 وامداران تو باشند همه شهر درست  
 نیست گیتی تهی از وامده و وامگزار.  
 سوزنی.  
**وامگزاری.** [گ] (حامص مرکب) عمل  
 وام‌گزار. رجوع به وامگزار شود.  
**وامی.** (ص نسبی) از: وام + ی (نسبت).  
 (حاشیه برهان قاطع چ معین). قرض‌دار.  
 (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
 وام‌دار. مدیون. ||درمانده. (لغت فرس اسدی)  
 (برهان قاطع) (آندراج) (فرهنگ خطی)  
 (جهانگیری). عاجز. (برهان قاطع) (آندراج)  
 (ناظم الاطباء). ||بدبخت. (ناظم الاطباء).  
 ایسته و غامی شدم ز درد جدائی  
 هامی و وامی شدم ز خستن مرتب.  
 منجیک (از لغت فرس ص ۵۳۰).  
**وامیار.** (ص مرکب) غسریم. (یادداشت

مرحوم دهخدا): عاد ظالم هارب من غریم؛  
 مردی نباشد که از وامیار بگریخته باشد.  
 (تفسیر ابوالفتح رازی ص ۲۶).  
**وان.** (پسوند) بان. (حاشیه برهان چ معین).  
 به معنی محافظت و نگاهبانی. ||نگهبان.  
 نگاهدارنده. حارس. و محافظت‌کننده. همچو  
 گله‌وان و دشتوان و فیلوان و امثال آن، لیکن  
 بدون ترکیب گفته نمی‌شود. (برهان قاطع).  
 حافظ. نگاهبان. (انجمن آرا). ||شبهه. مانند.  
 (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
 (انجمن آرا). نظیر. (برهان قاطع) (از  
 جهانگیری). ون. (جهانگیری). ون مخفف آن  
 است. (آندراج) (انجمن آرا). حرف تشبیه به  
 معنی مانند. ||دارنده. (غیاث اللغات). ||(ا) در  
 تداول گیلاتیان، زبان گنجشک. (یادداشت  
 مرحوم دهخدا). ||آنچه در لغت پارسی  
 استنباط شده است وان به معنی چشمه و محل  
 آب استعمال می‌شده و از اسامی قدیم که بر  
 بعضی محال نهاده‌اند این معنی استنباط  
 می‌شود چنانکه در آذربایگان محلی معروف  
 است آن را شش‌وان خوانند چون  
 شش چشمه و رود آب به هم متصل و بدان  
 محل می‌آمده، اکنون شیشوان گویند و در شهر  
 نشوی که در این زمان به نخجوان مشهور  
 است هم آبی بوده که شکارهای دشتی و  
 کوهی به هوای خوردن آب از کوه به زیر  
 می‌آمدند و جماعتی شکارچیان که به  
 پارسی آنها را نخجیروان می‌نامیدند می‌رفته  
 و آنها را نخجیر می‌کرده‌اند بتدریج آن محل را  
 نخجیروان خواندند و «را» را حذف کرده  
 نخجوان گفتند. (انجمن آرا) (آندراج).  
 ||حرف ربط + ضمیر) مخفف و آن. از و  
 (حرف عطف) + آن (اسم و ضمیر اشاره):  
 وان نار بگردار یکی حقه ساده  
 بیجاده همه رنگ بدان حقه بداده.  
 منوچهری.  
 واندرگر پخت همچنان هوسی  
 و این عمارت بسر نبرد کسی. سعدی.  
**وان.** (روسی، ا) ظرف بزرگ فلزی یا چینی  
 که در حمام نصب کنند و در آن بدن را  
 شستشو دهند. (از فرهنگ فارسی معین).  
**وان.** (ع) نام شهری است در ترکیه، واقع در  
 فلات ارمنستان در ساحل شرقی دریایچه  
 وان. (دائرة المعارف اسلامی از حاشیه  
 برهان). نام ولایتی از ملک آذربایجان.  
 (جهانگیری). نام شهری است از ولایت  
 شروان. (برهان قاطع) (غیاث اللغات). شهری  
 است از اقلیم چهارم به جزیره نزدیک  
 بوسطان و بعضی آن را از ارمینه شمارند و  
 چنین است در خوبی آب و هوا بی نظیر است.  
 (آندراج) (از انجمن آرا).  
**وان.** (ع) دریاچه‌ای است به آسیای صغیر.

بحیره ارجیش. بحیره طریخ (بومیناسبت ماهی طریخ که در آنجا بسیار است).

**وانج**. [ن / ن] (ا) غله‌ای است که آن را به عربی عدس می‌گویند. (برهان قاطع) (آندراج). عدس. (ناظم الاطباء) (جهانگیری) (فرهنگ خطی). نسک. (جهانگیری).

**وانساز**. (ا) پرگار. وانسازه. (ناظم الاطباء).  
**وانسازه**. [ز] (ا) وانساز. پرگار. (ناظم الاطباء).

**وانشاندن**. [ن د] (مص مرکب) فرونشاندن.

— چراغ و انشاندن؛ خاموش کردن چراغ. کشتن چراغ:

سخت به ذوق می‌دهد یاد ز بوستان نشان صبح دید و روز شد خیز و چراغ و انشان. سعدی.

**وانشستن**. [ن ش ت] (مص مرکب) بازنشستن. || پائین نشستن. (ناظم الاطباء).

**وانفسا**. [ن] (ع صوت مرکب) کلمه افسوس؛ یعنی ای دریغا و ای دریغ از من. (ناظم الاطباء).

— روز و انفسا؛ روز قیامت. روزی که کسی از خویشتن خود به دیگری نمی‌پردازد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— روزگار و انفسا؛ کنایه از روز قیامت. (ناظم الاطباء).

— || آنگاه که هرکس به فکر خویش است و به سلامت یا آسایش دیگران توجهی ندارد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وانفساه**. [ن] (ع صوت مرکب) و انفسا. رجوع به مدخل قبل شود.

— و انفساه گفتن؛ تلفیف. (از منتهی الارب).

**وانک**. [ن] (ع ص) مرغ بر خایه نشسته. (منتهی الارب) (آندراج). واکن. (اقراب الموارد). مرغ تخم در زیر گرفته. مقلوب واکن است. (ناظم الاطباء).

**وانکوتن**. [ن ت] (هزارش، مص) به لغت زند و پازند به معنی گرفتن باشد. (برهان قاطع) (آندراج).

**وانگرستن**. [ن گ ر ت] (مص مرکب) پس دیدن. (آندراج) || اللغات. (تاج المصادر بیهقی) (روزنی). || عبور تمام نگرستن چیزی را. (آندراج).

**وانگریستن**. [ن گ ت] (مص مرکب) بازنگریستن. به دقت نگریستن. (ناظم الاطباء).

**وانگه**. [گ] (ق مرکب) آزمون. || بعلاوه: وانگه بغلی نمود بالله

مردار در آفتاب مرداد. سعدی.

**وانگهی**. [گ] (ق مرکب) سپس. (یادداشت مرحوم دهخدا). پس. پس از آن. بعد:

بدو گفت شیرین که دادم نخست بده وانگهی جان من پیش تست. فردوسی.

چرخش ز زر زرد کنی وانگهی دراو دندانه بلورین گردش فرو کنی. منوچهری (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۱۲۹).

وانگهی بر طریق معذوری خواست از شاه شهر دستوری. نظامی.

وانگهی ترکناز کرد به روم درفکند آتشی در آن بر و بوم. نظامی. اول اندیشه وانگهی گفتار

پای بست آمده‌ست پس دیوار. سعدی. || و آنگاه. در آنوقت:

وانگهی فرزندانگت گازی سازد ز تو شوید و کوید ترا در زیر کوبین زرنک. حکیم غمناک (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی).

وانگهی گوئی من از شاه جهان شا کر نیم گر نه‌نگ آید ازین شه رخت رو بر بند هین. منوچهری.

|| بعلاوه. علاوه بر این. از این گذشته. (یادداشت مرحوم دهخدا). وانگهی مرگ دسته‌جمعی بی‌مزه نیست. (هدایت، سایه روشن).

**وانمود**. [ن / ن] (مص مرکب) امص مرکب) وانمودن. || بیان. اظهار. اقرار. اثبات. تعبیر. شرح. (ناظم الاطباء). || نشان دادن چیزی برخلاف حقیقت.

**وانمود کردن**. [ن / ن] (مص مرکب) وانمود کردن. به دروغ نمودن. نشان دادن ناهقی بجای حق. ارائه باطلی بجای صوابی. چنان نشان دادن در حالیکه چنان نیست. (یادداشت مرحوم دهخدا). تخادع؛ خود را فریب خورده وانمود کردن و فریب نخوردن. (منتهی الارب).

**وانمودن**. [ن / ن] (مص مرکب) وانمودن. (آندراج) (ناظم الاطباء). دوباره پدیدار کردن. (ناظم الاطباء). منعکس کردن. دوباره نشان دادن:

سپهر آئینه عدل است و شاید که هرچ آن از تو بیند وانماید. نظامی. || نشان دادن. نمودن. ظاهر ساختن. نمایش دادن:

آنچه در کون است ز اشیا و آنچه هست وانما جان را به هر صورت که هست. مولوی.

با سلیمان یک بیک وامینمود از برای عرضه خود را می‌ستود. مولوی. || به اقرار آوردن. اظهار کردن. (ناظم الاطباء). بیان کردن. ظاهر ساختن: حکیمی

به رمز وانموده است که هیچکس را چشم غیب‌بین نیست. (تاریخ بیهقی ص ۹۶).

**وانوردیدن**. [ن و دی د] (مص مرکب)

برگردانیدن: الکن؛ کناره دلو که وانوردند. (السامی).

**وانوشتن**. [ن و ت] (مص مرکب) دوباره نوشتن. مکرر نوشتن: آنقدر نوشت و وانوشت تا خوشنویس شد. (یادداشت مرحوم دهخدا). || استنساخ. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وانویس کردن**. [ن ک د] (مص مرکب) از نو نوشتن. (یادداشت مرحوم دهخدا). بازنوشتن. وانوشتن.

**وانهادن**. [ن و د] (مص مرکب) نهادن. بس است این طاق ابرو نا گشادن. بطاقی با نطافی و انهادن. نظامی. || مقرر کردن. نصب نمودن. نشانیدن. || باها را به زیر نهادن. || باز نهادن. عوض و بدل کردن. (ناظم الاطباء).

**وانهنده**. [ن / ن و د] (ف مرکب) نهنده چیزی در جانی. (از غیاث اللغات). || سازنده. پیدا کننده. (غیاث اللغات).

**وانی**. (ع ص) سست. مانده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || ضعیف‌البدن. (اقراب الموارد).

**وانی**. (حامص، پسوند؛ خوخوانی. دشتوانی. **وانیة**. [ی] (ع ص) تأیید وانی است. رجوع به وانی شود.

— ناقه و انیة؛ ماده‌شتر سست و مانده از سیر و سفر. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). فاترة طلیح. (اقراب الموارد).

**واو**. (ع ل) رجوع به «و» شود. || رنگ آب. (ناظم الاطباء). ج. واوات.

**واوات**. (ع ل) ج واو. رجوع به واو شود. **واوی**. (ص نسبی) منسوب به حرف واو. (ناظم الاطباء).

— اجوف واوی. رجوع به اجوف و اقسام آن در این لغتنامه شود.

**واویلا**. [و] (ع صوت مرکب) کلمه افسوس مأخوذ از تازی که در نوحه و ماتم استعمال کنند. (ناظم الاطباء). به معنی افسوس، چه لفظ و کلمه ندبه است و ندبه به ضم به معنی نوحه ماتم و ویل به معنی افسوس و اندوه و در آخر الف برای مد صوت که در حالت ندبه در آخر الفاظ پیدا می‌کنند. (غیاث اللغات) (آندراج). ای وای! دریغا! حسرتا!:

چون کند جان واژگونه پوستین بانگ واویلا بر آید ز اهل دین. مولوی.

— امثال:

۱- دز برهان و جهانگیری و آندراج به سکون سوم [ن] آمده است و در ناظم الاطباء به کسر سوم [ن] ضبط شده.

۲- مصحف هزارش vādōnitān, vādōnetan, vāgōtan, vādōnetan — پهلوی grifan (گرفتن). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

پیش از مرگ و اوویلا؟!  
**واویلاه.** [وَ] [ع صوت مرکب] واویلا.  
 درینا! افسوس! رجوع به واویلا شود.  
**واویلتا.** [وَل] [ع صوت مرکب] واویلا.  
 - واویلتا کردن:

بر سر چاهی بدید آن دزد را  
 که فغان می کرد و هم واویلتا. مولوی.  
**واه.** [ع صوت] کلمه تحسین که در مقام تعجب و تحسین استعمال می کنند. (ناظم الاطباء). در عربی کلمه تحسین است به معنی چه خوش است و خوشا. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به واهاً شود. [در فارسی کلمه تعجب است، و در تداول زنان علامت تعجب سخت و ترس باشد. (یادداشت مرحوم دهخدا).] درینا. افسوس. افسوسا. دریغ. آه. [مصح] آه کشیدن، آه گفتن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**واها.** [هَنْ] [ع صوت] کلمه تحسین که در مقام تعجب استعمال می کنند. (ناظم الاطباء). واهاً له [و قد یرک تنوینه]، کلمه ای است که وقت شگفت بر چیزی خوشایند گویند، ای واهاً له ما اظیبه؛ یعنی شگفتا چه خوش است. (منتهی الارب). خوشا! احسنت! (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 واهاً للیلی ثم واهاً واهاً  
 قد بلغت فی المجد غایتها.  
 [ای عجب! العجب! شگفتا! ای شگفت. (یادداشت مرحوم دهخدا).] [کلمه تلهف است، گویند: واهاً له؛ یعنی دریغ برای او. (از منتهی الارب).

**واهب.** [هَب] [ع ص] بسخشنده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (مهذب الاسماء) (غیث اللغات). دهنده. عطا کننده. جوانمرد. سخی. باسخاوت. (ناظم الاطباء). معنی:

توئی وهاب مال و جز تو وهاب  
 توئی فعال جود و جز تو فاعل. منوچهری.  
 گوئی هست کف و وهاب او  
 قهرمان خزانه وهاب. سوزنی.

ای جود ملک واهب زرزی و جهان را  
 امید به تست و تو ضماندار وفائی. خاقانی.  
 به تصدیقی که دارد راهب دیر  
 به توفیقی که بخشد واهب خیر. نظامی.  
**واهب.** [هَب] [لخ] نامی از نامهای خدای تعالی. (مهذب الاسماء).

**واهب الصور.** [هَبْصُ صْ وَ] [ع ص مرکب] مصور. صورت بخش. بسخشنده صورتها. چهره آرای.  
**واهب الصور.** [هَبْصُ صْ وَ] [لخ] نامی که فلاسفه به باری تعالی دهند. نامی از نامهای صفات باری نزد حکمای مشائی. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**واهب العطايا.** [وَيْبُلُ عَ] [ع ص مرکب] بخشنده عطیهها.

**واهب العطايا.** [وَيْبُلُ عَ] [لخ] نامی از نامهای خدای تعالی.

**واهبة.** [هَب] [ع ص] تأنیث واهب است. رجوع به واهب شود.

**واهج.** [هَج] [ع ص] آتش فـروزان. (آندراج) (ناظم الاطباء). [افروخته شده. (ناظم الاطباء).

**واهس.** [هَس] [ع ص] جاسوس. چنل. دوپهزن. مخبر. سخن چین.

**واهش.** [هَش] [حرف اضافه + اسم] بهوش. (ناظم الاطباء).

- واهش آمدن؛ به هوش آمدن از مستی و هشیار شدن. (ناظم الاطباء).

**واهشتن.** [هَشْتَن] [مص مرکب] وانهادن. واگذاشتن:

گفت این جهان به جهانیان واهشتیم و آن جهان به بهشتیان. (تذکره الاولیاء عطار).

**واهشی آمده.** [هَشِي / دُ] [مص مرکب] بهوش آمده. هوشیار شده. (ناظم الاطباء).

**واهف.** [هَف] [ع ص، ل] خادم کلیسا و مجاور آن. (منتهی الارب) (آندراج). خادم کلیسا و قسیم آن. (ناظم الاطباء). خادم کلیسا. (السامی). [خادم خانه. (دهار) (مهذب الاسماء).

**واهله.** [هَل] [ع ل] وهلة. اول از هر چیزی. (از منتهی الارب). اول شیء. وهلة. وهلة. (المنجد). گویند: لقیته اول واهله؛ ای وهلة.

**واهله.** [هَل] [لخ] نسام زن نوح (ع). (آندراج) (غیث اللغات) (از لطایف اللغات).

**واهلیدن.** [هَد] [مص مرکب] وانهادن. واگذاشتن. واهشتن. [افرستان. (ناظم الاطباء).

**واهم.** [هَم] [حرف اضافه + اسم] با هم و همدیگر. (آندراج). با هم. با یکدیگر. (ناظم الاطباء). [اص مرکب] برابر در رسم و روش. [منقبض. چین دار. معقد. پیچیده شده. [خم. کج. [آماده. [با حشم و خدم. (ال) حیوان کوچکی که شعور نیز گویند. (ناظم الاطباء).

**واهم.** [هَم] [ع ص] آنکه اندیشه می کند و می پندارد و خیال می کند. (ناظم الاطباء). وهم کننده.

**واهم آمدن.** [هَمَّ دُ] [مص مرکب] تقبض. (زوزنی). فراهم آمدن. جمع شدن. (ناظم الاطباء). [انزوا. [تاج المصادر بیهقی]. [اغارت شدن. (ناظم الاطباء).

**واهم آوردن.** [هَوَدُ دُ] [مص مرکب] ضم. تکنیع. [تاج المصادر بیهقی]. گرد کردن. (یادداشت مرحوم دهخدا): عسیل؛ چاروب عطار که آنچه بصلایه سیند بدان واهم آوردند. (السامی).

**واهما.** [هَمَن] [ع ق] سهواً. (ناظم الاطباء). از روی سهو.

**واهم پیوستن.** [هَبْ پَيَّ / پَيَّ وَ تَ] [مص مرکب] ائتلاف. تألف.

**واهم جسته.** [هَجَّ تَ / تَ] [ن مف مرکب] باهم دیگر جسته و کج شده و تاب داده شده. (ناظم الاطباء).

**واهمه.** [هَمَّ] [ع ص، ل] قوه وهم. قوه وهمه. (از المنجد). واهمه یا وهم یکی از حواس

خسه باطنی است و علمای نفس در قدیم گفته اند: کار او آن است که چیزهای دیده و نادیده راست یا دروغ به نفس می نماید خواه آن معانی را در خارج صورتی باشد و خواه نباشد، و هم ادراک آن چیزها کند. مثلاً چنانکه مردم خواهند که هزاران هزار آفتاب در آسمان دنیا تصور کنند، با وجود آنکه [در چشم ما] یکی بیش نیست، و هزار دریای سیماب در عالم تصور کنند با وجود آنکه هیچ نیست، و هزار کوه یاقوت و زر و فیروزه توهم کنند [و حال آنکه هیچ نیست]. و این واهمه در حیوانات دیگر بغیر انسان [نزد قدما] بجای قوت عقل است بجهت اینکه بره گوسفند مادر خود را به واسطه آن شناسد در رمه گوسفند با وجود آنکه مانند مادرش صد گوسفند دیگر باشد، و دشمنی گرگ و دوستی چوپان را هم بدین قوه احساس تواند کرد. و در امر این قوت بعض مشایخ گفته اند که جمله قوتها [باطن و ظاهر] مسخر مردم شدند الا وهم که مسخر نشد، چنانکه جمله ملایکه سجده آدم کردند و ابلیس سجده نکرد، و قوه وهم هرگز از دروغ گفتن و چیزها کج نمودن باز نگردد و آنکه حضرت رسول (ص) فرمود که هر که از مادر بزاید او را شیطانی همراه باشد آن معنی قوه وهم است. (نقل به معنی و به اختصار از مرآت المحققین شیخ محمود شبستری). و این قوت تابع عقل نگردد و به خلاف قوتهای دیگر چنانکه شخص در خانه تاریک تنها با مرده مجاور باشد هر چند عقل حکم کند مرده جماد است از او ترس نباید کرد قوت واهمه وسوسه می دهد و خائف گرداند. (از غیث اللغات) (از آندراج) (از فرهنگ نظام). [اغریزه. سوق طبیعی. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به معنی بالا

الاطباء) (آندراج). بیم. هراس. اندیشه. خیال. گمان. (ناظم الاطباء).

- قوه واهمه؛ ترسه. نیروی پنداره. (ناظم الاطباء). رجوع به واهمه شود.

**واهمه پرست.** [هَم / مَ پَر] [ن مف مرکب] آدم خیالی و بدگمان و سوءظن دار. (از ناظم

۱-ن: گونیا.

(الاطباء).

**واهمه داشتن.** [وَهْمٌ / مَتَّ] (مص مرکب) خائف بودن. ترسان بودن. ترس و بیم داشتن. **واهمه کردن.** [وَهْمٌ / مَكَّدًا] (مص مرکب) بیم کردن. ترسیدن. اندیشه ترس کردن. (ناظم الاطباء).

**واهن.** [وَهْنٌ] (ع ص) سست. (مهذب الاسماء) (از منتهی الارب) (از آندراج) (از ناظم الاطباء). واهی. (مهذب الاسماء): رجل واهن؛ ضعیف لا یتطش عنده. (اقرب الموارد). ج. وهن. سست در عمل و در کار. (ناظم الاطباء). [وَهْنٌ] عرق مستطین حبل العاتق الی الكتف و ربما وجع صاحبه و عرته الواهنة. (اقرب الموارد).

**واهنة.** [وَهْنٌ] (ع ص) تأیث واهن، به معنی زن سست و ضعیف. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (از آندراج) رجوع به واهن شود. [وَهْنٌ] زیرترین اضلاع (بحر الجواهر). پهلوی زیرین. (مهذب الاسماء). استخوان کوتاه پهلوی. [مهرة گردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). مهرة ای است در قفا. (از اقرب الموارد). کناره پی گردن. (بحر الجواهر) (مهذب الاسماء). [استخوان بازو. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [بازو. عضله. (از اقرب الموارد) (المنجد). بازو. (بحر الجواهر). [استخوان سخت پهلوی اسب متصل سینه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اول جواتح الصدور و هما واهنتان. (اقرب الموارد). [باد که در دوش یا بازو یا اخدع حادث شود وقت پیری. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [درد گردن. (ناظم الاطباء). [مص] وهن. ضعف. مصدر است مانند عاقبة. (از اقرب الموارد).

**واهواه.** (صوت مرکب) در تداول، کلمه ای است برای نمودن تعجب به طور استهزاء. (یادداشت مرحوم دهخدا). آندراج ذیل واه و وی آرد: کلمه استلذاز و کلمه تحریک به استلذاز است و معنی آن در فارسی چه خوش! کذا فی کنزاللغة، فارسیان بدین معنی واه واه به تکرار و وهوه بدون هر دو الف استعمال کنند.

**واهی.** (ع ص) سست. (غیاث اللغات) (آندراج) (مهذب الاسماء) (دهار). واهن. (مهذب الاسماء). ضعیف. (یادداشت مرحوم دهخدا): تدبیری دیگر ساختند در برانداختن خوارزمشاه التوتناش سخت واهی و سست و زفت. (تاریخ بیهقی ص ۸۷).

قبه ای بر ساختستی از حباب  
آخر آن خیمه ست بس واهی طناب.  
مولوی. (مشوی ج نیکلسون دفتر ۲ ص ۳۷۵)  
— واهی ادب:

گفت آخر ای خس واهی ادب

این سزای داد من بود ای عجب. مولوی.

— واهی کردن؛ سست کردن: بر دیواری که بدست خویش اساس آن را واهی کرده باشد تکیه نباید زد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۲۸). و گردش چرخ و حوادث دهر قواعد آن را واهی نتوانست کرد. (کلیله و دمنه).

— واهی گشتن: بوعبدالله صوفی محتسب را در وی شک افتاد و در انکار عزیمت وی واهی گشت. (جهانگشای جوینی).

[پا در هوا. بیهوده. (فرهنگ نظام). حرف بی معنی و یاوه. سخن سرد و بسی مزه. (ناظم الاطباء):

پای را واپس کشیدی تو چرا

می دهی باز بچه واهی مرا. مولوی.

[ناپایدار. سست. پادرواه: و مقصود مطلوب از زهرات و ثمرات زمان واهی یعنی تمتع از استیفای الوان ملاحی برداشته. (جهانگشای جوینی). [انعت فاعلی است از وهی. (از المنجد). رجوع به وهی شود. [شکافته. [فروشته. مسترخی. سست. [گول. [کهنه. پوسیده. نزدیک به افتادن گردیده. [ابر باز شده. (ناظم الاطباء). در تمام معانی رجوع به وهی شود.

**واهی العری.** [وَهْلُ عٍ رَا] (ع ص مرکب) دستاويز سست. (غیاث اللغات) (آندراج).

**واهیة.** [وَهْيَةٌ] (ع ص) سست. (آندراج). [از هم افتاده. (غیاث اللغات). [دریده. (آندراج). [تأنیث واه به معنی هر چیزی مسترخی. (از منتهی الارب). تأنیث واهی است. رجوع به واهی شود.

**وای.** (صوت) شبه جمله ای است دال بر تألم و افسوس و اندوه و درد و بیماری. (از فرهنگ فارسی معین). ویل. (ترجمان القرآن): علامت اظهار درد و ترس. سخنی است که در موقع درد گویند. کلمه جمع. آوخ. آوه. واه. ویح. واولاه. تعسا. والهفاه. دریغا. دردا. حسرتا. (یادداشت مرحوم دهخدا). لفظی باشد که در محل آزاری و دردی و الھی بر زبان آید. (آندراج) (از برهان):

گر به رعنائی برون آئی دریغا صبر و هوش  
ور به شوخی درخرامی وای عقل و دین من.

سعدی (بدایع).  
[شبه جمله ای است دال بر تهدید و وعید و عذاب به معنی بدا به حال. و در این معنی در فارسی اغلب با حروف اضافه «بر» یا «به» یا «از» و یا به صورت اضافه آید:

عشق آتش تیز و هیزم تاج منم  
گر عشق بماند این چنین وای تم. صفار.  
ای فلک زودگرد وای بر آن  
کوبه تو ای فتنه جوی مفتون شد.  
ناصر خسرو.

خلیفه چون از جعفر این سخن بشنید خشم گرفت چنانکه روی او سرخ شد و گت وای بر آن حرامزاده. (تاریخ بیهقی).

وای بر آن کو درم ندارد و دینار

چون ورق زر شود به رنگ و دنانیر. لامعی.

وای بومسلم که مر سفاخ را

او برون آورد زان ویران قنات. ناصر خسرو.

وای از آن علمی که از بی عقل گردد منتشر

وای از آن زهدی که از بی علم یابد انتشار.

سنائی.

خری در کاهدان افتاد نا گاه

نگویم وای بر خر وای بر کاه. نظامی.

وای بر جان تو که بدگهری

جان بری کرده ای و جان نبوی. نظامی.

توئی یاری ده و غمخوار شیرین

وگر نه وای بر شیرین مسکین. نظامی.

نام خود از ظلم چرا بد کنم

ظلم کنم وای که بر خود کنم. نظامی.

آزردمت ای پدر نه بر جای

وای ابر بلم نمی کنی وای. نظامی.

منادی را ندا فرمود در شهر

که وای آنکس که او بر کس کند قهر. نظامی.

ای خدا مگذار با من کار من

ور گذاری وای بر کردار من. مولوی.

وای آن زنده که با مرده نشست

مرده گشت و زندگی از وی بچست. مولوی.

وای آن کو عاقبت اندیش نیست.

مولوی.

نوشته اند بر ایوان جنه المأوی

که هر که عشوۀ دنیا خرید وای به وی.

حافظ.

گر مسلمانی از این است که حافظ دارد

وای اگر از پس امروز بود فردائی. حافظ.

بر ضعیفان رحم کردن رحم بر خود کردن است

وای بر شیری که آتش در نیستان افکند.

صائب

بخت بد و همت عالی بلاست

وای بر آن کس که بدین مبتلاست.

؟ (از شعوری ج ۲ ص ۴۲۲).

— ای وای؛ شبه جمله ای دال بر تأسف و

تحسّر و دریغ:

و آگه نئی که نفرین بر جان خویش کردی

ای وای تو که کردی بر جان خویش نفرین.

ناصر خسرو.

کلک چه گوید گوید که شیخ الاسلام

اگر چنین است ای وای بر مسلمانی.

سوزنی.

۱- ن: وای ابومسلم. (دیوان چ تقوی ص ۷۹).

۲- ن: آه اگر... و در این صورت شاهد «وای» نیست.



— ای وای کردن؛ اظهار حسرت و توبه و دریغ کردن؛  
ترا گریه ناصبی امام امروز  
بسی که فردای وای امام باید کرد.  
ناصر خسرو.  
— وای مام؛ ای وای نمنه. (یادداشت مرحوم دهخدا):  
جام می از دست بیفکن که نیست  
حاصل آن جام مگر وای مام. ناصر خسرو.  
|| (وای) کلمه‌ای دال بر تألم و افسوس و اندوه و جز آن:  
نصیب او طرب و عیش زین مبارک‌عید  
نصیب دشمن او ویل و وای و ناله زار.  
فرخی.  
مواقفان تو با ناز و نوش و ناله چنگ  
مخالفان تو با ویل و وای و ناله و آه. فرخی.  
همیشه مجلس او با نشاط و شادی باد  
سرای دشمن او با خروش و ناله وای.  
فرخی.  
ای دگرگون‌شده به تو رایم  
برگذشت از نهم فلک وایم.  
مسعود سعد.  
در سحرگه دعای مظلومان  
ناله زار و وای مظلومان  
بشکنند شیر شرز را گردن  
درکش از ظلم خسرو دامن. سنائی.  
— وای بر آمدن؛ سخنی دال بر حسرت و اندوه بر زبان آمدن:  
نهاده گوش به آواز تعزیت شب و روز  
که تا که میرد یا از کجا بر آید وای  
پس آن مصیبت و ماتم به خویشتن گیرد  
میان بیند و گردان شود به گرد سرای.  
سوزنی.  
به طعنهای زده باد آنکه بر تو بد خواهد  
که بار دیگرش از سینه بر نیاید وای.  
سعدی (کلیات چ فروغی ص ۴۷۱).  
— وای کردن؛ کلمه درد و حسرت بر زبان آوردن:  
مولشان<sup>۱</sup> بر به لب چو آرد زود  
نیز نه بان کند نه ویل و نه وای.  
خسروی (از شرح احوال و اشعار شاعران بی‌دیوان).  
— امثال:  
وای آن مرد کو کم است از زن. سنائی.  
کار فروشنده راست وای خریدار.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).  
وای بر جان گرفتاری که بندش بر دل است.  
(جامع‌التمثیل).  
هر چه بگنند نمکش میزند  
وای به وقتی که بگنند نمک.  
وای بیباغی که کلیدش میوانه باشد.  
وای به کاری که نسازد خدای.

وای به خونی که یک شب از میانش بگذرد.  
وای به جان آنکه مرد.  
وای به حال آنکه مرد.  
(از یادداشت‌های دهخدا).  
وای بر قدر سخن کو به سخندان نرسد.  
(از مجموعه امثال طبع هند).  
ای وای که بد نشد بتر شد.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وای.** (وای) در پهلوی vav به معنی هوا. رجوع  
شود به ایران در زمان ساسانیان، کریستن‌سن  
ص ۱۷۷ و حواشی آن. رجوع به اندروا شود.  
**وای.** (وای) بر وزن لای، چاهی را گویند که  
زینه‌پایه‌ها بر آن ساخته باشند تا به آسانی به  
ته رفته آب بردارند. || کلب بری است.  
(یادداشت مرحوم دهخدا). || (ص) گمراه. (از  
آندراج) (از برهان). || (پسوند) مزید مؤخر  
امکنه نظیر استور وای کفشگر. استور وای  
گیل. (از یادداشت‌های مرحوم دهخدا).  
**وایا.** (ص، ل) مراد و مقصد و حاجت و  
ضروری. (برهان). بایسته. دروا. در بایست.  
محتاج الیه. وایه. بایا. نیازی. (یادداشت  
مرحوم دهخدا):  
گاه و بیگاه راعی جودت  
زایران را روا کند وایا.  
شهاب‌الدین (از سروری).  
ملک را ز حرزی که وایا بود  
نکو تر دعای رعایا بود.  
امیر خسرو (از سروری).  
رشته‌ای زان نمط که وایا بود  
خود به خانه درش مهیا بود.  
امیر خسرو (از فرهنگ شعوری ج ۲  
ص ۴۱۱).  
|| گشاده. (برهان).  
**وایافتن.** (یت) [مص مرکب] باز یافتن.  
(یادداشت‌های مرحوم دهخدا). دریافتن و  
ادراک نمودن. (از آندراج):  
گفتا خرم از میانه گم بود  
وایافتنش به اشتهم بود. نظامی.  
این رشته قضا نه آن چنان تافت  
کورا سر رشته و اتوان یافت. نظامی.  
ز خلق آن چنان برد پیوند را  
که سگ وایابد خداوند را. نظامی.  
**وایا وای.** (لا مرکب) شور و غوغای  
واقعه‌زدگان را گویند. (از برهان). به وزن  
هایاهای به معنی آه و ناله و نوحه به خلاف  
هایاهای که به معنی شور و شر و نعره و  
فریادست. (انجمن آرای ناصری). آه و ناله و  
فریاد. نوحه. بکاء. (از یادداشت‌های مرحوم  
دهخدا).  
**وایج.** [ی] (وای) چسبندگی و چفتی را  
گویند که بجهت تا ک انگور سازند. (از  
آندراج) (از برهان). وایج. رجوع به وایج

شود.  
**وایج.** [ی] (وای) وایج. چفت و چسبندگی  
تا ک انگور. (برهان).  
**وایزک.** [ی ز] (وای) شراره آتش<sup>۴</sup>. (شعوری،  
ج ۲، ص ۴۱۶).  
**وایست.** [ی / ی] (ص، ل) بایست و  
ضروری. (از آندراج) (از انجمن آرا). وایا.  
حاجت و مراد و مقصد و ضروری. (از  
برهان). چیزهای بایستی. دروایست.  
در بایست. مایحتاج. (از یادداشت‌های  
مرحوم دهخدا):  
که گر گردد در وایست بازم  
نیاید تا بید دیگر فرازم. عطار.  
**وایقان.** (ایخ) دهی از دهستان خانیه بخش  
شبه‌سهرستان تبریز، شش کیلومتری  
جنوب شبه‌سهرستان، چهار کیلومتری شوسه  
صوفیان و سلماس. جلگه‌ای و هوای آن  
معتدل است. دارای ۲۸۰۰ تن سکنه شیعه.  
آب آن از چشمه تأمین می‌شود و محصول  
آنجا غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و  
گلهداری و راه آن مالرو است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴): گفت شخصی ... از  
کوه‌های مرند و وایقان پیش شیخ یعقوب  
می‌آید. (تاریخ مبارک غازانی، رشیدالدین  
فضل‌الله چ کارل یان ص ۱۵۲).  
**وایقان آینه‌لو.** [ن] (ایخ) دهی است  
جزو دهستان میشه‌پاره بخش کلیبر  
شهرستان اهر، واقع در ۲۰ هزارگزی شوسه  
اهر به کلیبر، دارای ۳۹۲ تن سکنه است.  
رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.  
**وایقان مقدس.** [مُ ق د د] (ایخ) دهی است  
جزو دهستان میشه‌پاره بخش کلیبر  
شهرستان اهر، دارای ۱۳۷ تن سکنه است.  
رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.  
**وایکان.** (ایخ) شهرکی است به ناحیت پارس  
از بشارود خرم و آبادان. (حدودالعالم).  
**وای کورت.** [ایخ] کابل را گویند که یکی از  
شانزده مملکت اوستائی است. (ایران باستان  
ص ۱۵۶).  
**وایکنوی.** [ک ن] (ص نسبی) منسوب به  
وای‌کنه. (از یادداشت‌های مرحوم دهخدا).  
۱- ن:ل: موکشان. (یادداشت به خط مرحوم  
دهخدا).  
۲- در برهان آمده: «به این معنی والی بر وزن  
نالی هم دیده شده است».  
۳- مرحوم دهخدا در یادداشتی آورده‌اند: «آیا  
مصحف وادیج نیست؟»  
۴- چنین است در فرهنگ شعوری و ظاهراً  
واو جزو اصلی کلمه نیست. در برهان قاطع  
کلمه‌های آید، ابیز، آیز، آیزک به همین معنی  
آمده است. رجوع شود به ذیل ابیز در برهان  
قاطع چ معین.

**وایکنه.** [کَن] (اِخ) قَسْرَیهایِ بَسه سه فرسنگی بخارا. و نسبت بدان وایکنوی باشد. رجوع به وایکنوی شود.

**وایل.** [اِخ] قریه‌ای است در سمرقندی سیستان. (از یادداشت‌های مرحوم دهخدا).

**واین.** [اِخ] ده کوچکی است از بخش شهریار شهرستان تهران، یکهزارگزی جنوب باختری علیشاه عوض، یکهزار گزی راه عمومی. جلگه‌ای با آب و هوای معتدل. دارای ۱۵ تن سکنه شیعه است. رجوع شود به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ استان مرکزی.

**وای‌وای.** (ا مرکب) پرش. طیران. پریدن. آواز بال مرغان گاه پریدن. (یادداشت مرحوم دهخدا):

فغان از این غراب و وای‌وای او<sup>۱</sup>  
که در نوا فکندمان نوای او.  
منوچهری (نسخه خطی از یادداشت مرحوم دهخدا).

روز رزم او بگیرد عزّ عزرائیل جان  
روز بزم او بماند جبرئیل از وای‌وای.

منوچهری.  
**وای‌وای.** (صوت مرکب) شبه جمله‌ای است دال بر تألم و افسوس و درد و نظایر آن: وایه جامی همین لعلت بود  
گر نیاید وایه او، وای‌وای.

جامی (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۰).  
[[ا مرکب] کلمه‌ای است دال بر تأسف و تأثر و درد:

چو کاتبی به شب هجر وایه‌ام، اجل است  
چه وایه‌ای که به صد وای‌وای می‌طلبم.  
کاتبی.

**وای‌وای کردن.** [کَن] (مص مرکب) شیون و زاری کردن و سخت نالیدن: زن او پیش آمد، ساره، و بانگ همی کرد، وای‌وای و ولوله همی کرد. (تفسیر قرآن مجید چ متینی ص ۲۷۸).

**وایه.** [ئ / ی] (ا) ضروری. مرادف بایا و بر این قیاس است وای است و ایسته. (از آندراج) (انجمن آرا). ضروری. حاجت. مراد. مطلوب. در بایست. دروا. بایسته. محتاج الیه. بایا. وایا. نیازی. (یادداشت مرحوم دهخدا). حاجت باشد و آن را اندر بایست و نیاز هم گویند. (فرهنگ خطی اوبهی). خواهش و آرزو، و این از اهل زبان بتحقیق پیوسته و با لفظ برداشتن و داشتن و رسیدن مستعمل. (آندراج). غرض. (از فرهنگ شعوری) ۲:

تا ز درگاه جود او شب و روز  
سایلان را روا شود وایه.

آغاجی (از یادداشت‌های لغت‌نامه).  
رجوع شود به احوال و اشعار رودکی ص ۱۱۷۱.

چو کاتبی به شب هجر وایه‌ام اجل است  
چه وایه‌ای که به صد وای‌وای می‌طلبم.  
کاتبی.

ز درد وای‌وایی وایه بردار  
بشوران گریه را گر های‌های است.

ظهوری (از بهار عجم).  
وایه جامی همین لعلت بود  
گر نیاید وایه او وای‌وای.

جامی (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۰).  
عزیزان خوش آمدید و هر یک وایه‌ای دارید.  
در مجلس درویشان سلامتی مانده و ملامتی.  
(مزارات کرمان ص ۳۵).

ز شور عشق ظهوری به وایه‌ای نرسی  
اگر نه مایه چیز تو در سفر باشد.

ظهوری (از آندراج).  
چنین گر دهد وایه شاعران  
به شعری رسد پایه شاعران.

ظهوری (از آندراج).  
با علم ریائی نتوان طالب حق شد  
باشد که ببندی ز جهان وایه دیگر.

محسن تأثیر (از بهار عجم).  
گر کام وحید از تو طلب کرد نرنجی  
جز سوختن خویش دگر وایه ندارد.

میرزا ظاهر وحید (از آندراج).  
[[آگاهی و خبرداری:

سخن گفتن به جاهل بس خطایی است  
سخن بی‌وایه گفتن زان‌خانی است.  
عنصری (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۰).

[[حصه. نصیب. لذت. (از فرهنگ شعوری):  
زیر پا آور هوای نفس را  
کم بدو ده وایه‌های نفس را.

عطار (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۰).  
[[مجازاً به معنی مقدمه. [[مجازاً به معنی معناد هر یروزه مثل خورا ک کوکنار و افیون. (غیث اللغات از مصطلحات و چراغ هدایت).

**وایه.** [ئ / ی] (ا) نام بوته‌ای است شبیه به گرزنگ.

**وایه بیگ.** [ئ ب] (اِخ) دهی است جزء دهستان افشاریه ساوجبلاغ بخش کرج شهرستان تهران، در جنوب راه شوسه کرج به قزوین. رجوع شود به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ استان مرکزی.

**وایه جرد.** [اِخ] (اِخ) وادی‌ای است در نزدیکی نهاوند. وجه تسمیه اینکه در این مکان حادثه‌ای بین عرب و عجم اتفاق افتاده بود و ایرانیان به هلاکت رسیدند. بعد هر ایرانی آنجا می‌آمد میگفت وایه جرد. پس این کلمه علم شد به آنجا. (از یادداشت‌های مرحوم دهخدا).

**وایه وار.** [ئ] (اِخ) نام یکی از قضاات عالی‌مقام دوره ساسانی. (ایران در زمان ساسانیان کریستن سن ص ۷۵).

**وایج.** (ا) بر وزن بادبج به معنی وایج است که جفت و چوب بندی تا ک انگور باشد. (از برهان). رجوع به وایج شود:

خوش آن دمی که نشنیم ز آفتاب فراق  
به صحن گلشن وصلت به سایه وایج.  
؟ (از جهانگیری).

**وایج.** (ا) بر وزن بادبج به معنی وایج است که جفت و چوب بندی تا ک انگور باشد. (از آندراج).

**واییدن.** [ذ] (مص) بسر وزن ساییدن، ترجمه لزوم باشد. (از یادداشت‌های مرحوم دهخدا).

**وایم.** [و آ] (ع مص) مواءمه. سازواری نمودن کسی را یا مباحث کردن با وی. در مثل گویند لولا الوثام لهلک الانام؛ یعنی اگر موافقت در میان مردم نبود از جدال و خلاف هلاک شدند یا مردم که کارهای نیکو و پسندیده میکنند نه از سرشت و سیرت است بلکه از راه مباحثات و تشبیه به نیکوکاران و بلندهمتان. (منتهی الارب).

**وایب.** [وؤب] (ع ص) کاسه کلان و فراخ. (منتهی الارب): انا و اب؛ ای واسع. (اقراب الموارد). [[سم سخت بهم چسبیده سر و سم سبک یا سم قبه‌دار بسیار درگیرنده زمین را یا سم نیکو بزرگ مقدار. شتر کلان جسته. [[مص) شرمنده شدن. سر در کشیدن و ترنجیده شدن از شرم. (منتهی الارب). [ته به همین معنی است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وایب.** [وؤء] (ع مص) خشم آگین گردیدن. (منتهی الارب).

**وایج.** [وؤج] (ع امص) سخت گرسنگی. (منتهی الارب). جوع شدید. (از اقراب الموارد).

**واید.** [وؤد] (ع ا) آواز یا آواز بلند درشت. (منتهی الارب). آواز و گویند آواز سخت بلند چون صدای دیوار هنگام ویران شدن و جز آن و به همین معنی است وئید. (از اقراب الموارد). [هدیر شتر. [[مص) زنده در گور کردن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**وار.** [وؤء] (ع مص) ترسانیدن. [در بدی

۱- نل: غسراب بین و وای او، که در این صورت شاهد وای‌وای در معنی داده شده نیست.

۲- در فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۰ این قطعه از فلکی شروانی ذیل وایه نقل شده: از بوسه بوسه‌ای که دهد راحتی به روح از غمزه غمزه‌ای که خرد را کند خراب زان بوسه بوسه، بوسه او مایه روان زان غمزه غمزه، غمزه او مایه عذاب ظاهراً مایه روان باید وایه روان باشد. این کلمه در دیوان فلکی شروانی چ طاهری شهاب، ص ۲۲ «دایه روان» آمده است.

افکنند. (منتهی الارب) [از اقرب المتوارد].  
 || آشکده ساختن جهت آتش. (منتهی الارب).  
**وَأَط.** [وَأَط] (ع مص) زیارت کردن قوم.  
 || برانگیخته شدن. (منتهی الارب) [از اقرب المتوارد]. || برانگیختن. (منتهی الارب).  
**وَأَطَة.** [وَأَطَة] (ع) مره است برای وَأَط یعنی یکمرتبه زیارت کردن قوم را. (از اقرب المتوارد). || الجهای از لجههای آب. (اقرب المتوارد). || جای بلند از زمین. (از اقرب المتوارد).  
**وَوَيْلٌ.** [وَوَيْلٌ] (ع ص) وَوَيْلٌ وَوَيْلٌ وَوَيْلٌ؛ سختی بسیار. وَوَيْلٌ وَوَيْلٌ. (ناظم الاطباء).  
**وَأَل.** [وَأَل] (ع) جای پناه و زهاین. (منتهی الارب) (اقرب المتوارد). ملجأ. (المنجد).  
 || (مص) پناه بردن. (منتهی الارب) (اقرب المتوارد). پناه گرفتن. (منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب عادل بن علی).  
 || راهایش جستن. || بشتافتن. (منتهی الارب) (از اقرب المتوارد). || برگشتن. (اقرب المتوارد).  
**وَالْأَفْلا.** [وَالْأَفْلا] (ع شبه جمله) و اگر نه، نه. و اگر نه، پس نه. (یادداشت مؤلف).  
**وَالْتَيْنِ.** [وَالْتَيْنِ] (لخ) نام سوره ۹۵ از سوره های قرآن مشتمل بر هشت آیه است و در مکه نازل شده و با این آیت آغاز میشود: والتین والزیتون.  
**وَالْحَاصِلُ.** [وَالْحَاصِلُ] (ع حرف ربط مرکب) کلمه ای که در اختصار کلام استعمال میکنند. (ناظم الاطباء).  
**وَالِدَعَا.** [وَالِدَعَا] (از ع، شبه جمله) کلمه ای که در وقت رفتن و خدا حافظی کردن استعمال می نمایند. (ناظم الاطباء).  
**وَالذَّارِيَاتِ.** [وَالذَّارِيَاتِ] (لخ) پنجاه و یکمین سوره از قرآن مجید، و آن مکیه و مشتمل بر ۶۰ آیه است و آغازش این آیت: والذاریات ذروا.  
**وَالذَّارِيَاتِ.** [وَالذَّارِيَاتِ] (از ع، مرکب) در تداول، پریشانی، سختی، هرج و مرج، مصائب. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 - والذاریات خواندن؛ در تداول، دلیل های بی معنی و دراز آوردن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وَالسَّلَامُ.** [وَالسَّلَامُ] (ع شبه جمله) مجازاً، انتهی، خاتمه، تمت. این است و بس. و بس. و تمت. همین و بس. فقط. کلمه ای که بدان نامه یا گفتاری را ختم کنند:  
 پورا اگر پند پذیری همی پند من این است ترا والسلام. ناصر خسرو.  
 ترا عمر چندانکه خواهی دهد همین است باقی دعا والسلام. سوزنی.  
 چون تو همه زخم زبانی مدام کرم خور و خار نشین والسلام. نظامی.

در نیابد حال پخته هیچ خام پس سخن کوتاه باید والسلام. مولوی.  
 صوفی باشد به نزد این لثام الخیاطه و اللواط، والسلام. مولوی.  
 چه وصفت کند سعدی ناتمام علیک السلام ای نبی، والسلام. سعدی.  
 - سلام و والسلام؛ سلام بی گفتگویی دیگر. (یادداشت مرحوم دهخدا). آشنائی ساده بی مصاحبت و زفاقت و مؤانست. کنایه از پرهیز کردن و تجنب از دیگران.  
 با مردم زمانه سلامی و والسلام.  
 - والسلام و والا کرام؛ عباراتی که در پایان نامه نویسند یا سخن را بدان ختم کنند.  
**وَالشَّمْسِ.** [وَالشَّمْسِ] (لخ) سوره نود و یکم از قرآن مجید، مکیه و آن ۱۵ آیه است و بدین آیت آغاز می شود: والشَّمْسِ وضحها.  
**وَالضَّحَى.** [وَالضَّحَى] (لخ) نود و سومین سوره قرآن مجید، مکیه و یازده آیه است و بدین آیت شروع می شود: والضَّحَى و اللیل اذا سجی:  
 ترک بدی مقدمه فصل نیکی است کاول علاج واجب بیمار احتماست خود نفی باطل اول لفظ شهادت است کاول اعوذ وانگهی الحمد و الضحی است. کمال اسماعیل.  
**وَالظَّ.** [وَالظَّ] (لرمز) رمز است «والظاهر» را. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وَالعَادِيَاتِ.** [وَالعَادِيَاتِ] (لخ) یکصدمین سوره است از قرآن مجید و آن مکیه و مشتمل بر یازده آیت است و بدین آیت آغاز شود: والعاديات ضحبا.  
**وَالعَصْرِ.** [وَالعَصْرِ] (لخ) یکصد و سومین سوره قرآن مجید، مکیه و مشتمل بر ۳ آیت است و بدین آیه آغاز شود: والعصر ان الانسان ليطغى خسرو.  
**وَالعهدة على الراوى.** [وَالعهدة على الراوى] (ع جمله اسمیه) به گردن گوینده، بر عهده روایت کننده: حکایات و اخبار هر قوم از کتب مشهور... نقل می کنند و می نویسند و العهدة على الراوى. (رشیدی).  
**وَالفَجْرِ.** [وَالفَجْرِ] (لخ) سوره هشتاد و نهم از قرآن مجید و آن مکیه و سی آیت است و بدین آیه شروع شود: والفجر.  
**وَاللَّامِ.** [وَاللَّامِ] مخفف «والله اعلم» است. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وَاللَّه.** [وَاللَّه] (ع جمله اسمیه) سوگند بخدا. سوگند بخدا. قسم بخدا. بخدا سوگند بخدا. قسم بالله. تالله. ایما لله. هیم الله. سوگند بخدای: حقا که ندارد بر او دنیا قیمت والله که ندارد بر او گیتی مقدار. فرخی.  
 گراو را خرمنی از ما گشاید ز ما والله که یک جو کم نیاید. نظامی.

گفت من از جان و دل یار توام گفتمش والله نئی بالله نئی. ادیب نیشابوری.  
 - والله و بالله؛ کلمه سوگند است یعنی قسم به خدا. (ناظم الاطباء).  
**وَالله اعلم.** [وَالله اعلم] (ع جمله اسمیه) خدا داناتر است. (ناظم الاطباء).  
**وَاللَّيْلِ.** [وَاللَّيْلِ] (لخ) نود و دومین سوره قرآن مجید، مکیه و بیست و یک آیه است و بدین آیت شروع شود: واللَّيْلِ اذا يغشى.  
**وَالنَّازِعَاتِ.** [وَالنَّازِعَاتِ] (لخ) هفتاد و نهمین سوره قرآن مجید، مکیه و آن ۴۶ آیت است و آغازش این آیه: والنازعات غرقا.  
**وَالنَّوْءِ.** [وَالنَّوْءِ] (ع) سرگین گوسفند و شتر فراهم آمده درهم چسبیده یا کمیز و سرگین شتر فقط. (آندراج) (منتهی الارب).  
**وَأَم.** [وَأَم] (ع) خانه گرم. (آندراج) (ناظم الاطباء). البيت الدفء. (المنجد).  
**وَأَمَة.** [وَأَمَة] (ع ص) مردی که کار و نقل و حکایت کار دیگری کند. (آندراج). الذي يعمل كما يضع غيره فيحكيه. (المنجد).  
**وَأَن.** [وَأَن] (ع ص) بهن. عریض. (از منتهی الارب). هر چیز عریض. (از اقرب المتوارد). || امرد بهن تن. (منتهی الارب). رجل عریض. و هی و آنة. (اقرب المتوارد).  
**وَأَنَة.** [وَأَنَة] (ع ص) زن بهن تن. (از اقرب المتوارد) (از ناظم الاطباء). تأنیث و آن است. رجوع به و آن شود.  
**وَأَن يَكَاد.** [وَأَن يَكَاد] (لخ) نام آیه ۵۱ از سوره ۶۸ (سوره القلم) قرآن مجید و تمام آیت این است: و ان یکاد الذین کفروا لیزلقونک باصهارهم لما سمعوا الذکر و یقولون انه لمجنون و ما هو الا ذکر للعالمین. و این آیت را برای دفع چشم زخم خوانند.  
**وَأَن يَكَاد خَوَانِدِن.** [وَأَن يَكَاد خَوَانِدِن] (مص مرکب) آیه «و ان یکاد» برای چشم زخم بر کسی دمیدن: و ان یکاد همی خواند جبرئیل امین همی دمید بر آن پادشاه ملکستان. مختاری.  
 هر ساعتی حور غالیه بر رویش می کشید و رضوان و ان یکاد میخواند و بر وی می دمید. (سندبادنامه ص ۸۱).  
 حضور خلوت انس است و دوستان جمعند و ان یکاد بخوانید و در فراز کنید. حافظ.  
**وَأَوَاعِ.** [وَأَوَاعِ] (ع اصوات) آواز و صیحه شغال و در اساس آمده که اختصاص به شغال ندارد. (از اقرب المتوارد).  
**وَأَوَا.** [وَأَوَا] (ع اصوات) آواز شغال. (منتهی الارب).  
**وَأَوَاة.** [وَأَوَاة] (ع مص) عوعو کردن سگ. و عوعو. (اقرب المتوارد).  
**وَأَى.** [وَأَى] (ع مص) وعده کردن. || ضامن

و پذیرفتار گردیدن. || (۱) عدد و شمار از مردم. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || وعده. (اقراب المواردا).

**وای.** [وَأَي] (ع ص) سخت شتاب و تیزرو از گورخر و اسب و جز آن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا) (از ناظم الاطباء).

**وئی.** [وَأَي] (خ) <sup>۱</sup> از بلاد اترووریا و در سفرسنگی روم بوده است. مردم این شهر غالباً یا رومیان در جنگ بوده‌اند و عاقبت در ۳۹۵ ق. م. کامیلیوس سردار رومی پس از ده سال محاصره آن شهر را گرفته جمعی از مردم روم را بدانجا انتقال داد. (تمدن قدیم فوستل دوکولائز ص ۵۱۰). رجوع به اِتروریا و کامیلیوس (کامیلوس) شود.

**وئیبة.** [وَبَّ] (ع ص) دیگ دورتنگ. (از آندراج) (از منتهی الارب).

**وئید.** [وَأَي] (ع ص) دخترک زنده در گور کرده. وئیده. مؤوَدَة || (۱) آواز یا بانگ بلند درشت. || هدیر شتر. || آهستگی. درنگی. (منتهی الارب) (آندراج).

**وئیده.** [وَدَّ] (ع ص) رجوع به وئید شود. **وئیصة.** [وَصَّ] (ع) گروه و مردم. (منتهی الارب) (از آندراج).

**وئیل.** [وَأَي] (ع ص) وئیل وئیل وئیل. مبالغه است. (از منتهی الارب). وئیل وئیل: سختی بسیار. وئیل وئیل. (ناظم الاطباء). || (مص) و آل. رجوع به و آل شود.

**وایة.** [وَأَي] (ع) وئیبة. دیگ فراخ. || کاسه فراخ. (اقراب المواردا) (منتهی الارب).

**وئیة.** [وَأَي] (ع ص) مروارید. || فراخ از دیگ و کاسه. || شتر ماده کلان شکم. || جوال سطر فراخ. || زن نگهبان خانه. (از آندراج).

**وَب.** [وَبَّ] (ع مص) آماده شدن به حمله کردن در جنگ و فعل آن از باب ضرب است. (از منتهی الارب) (آندراج). مهیا شدن جنگ را.

**ویا.** [وَأَي] (ع) بیماری عام که آن را مرگمرگی گویند. (دهار) (صراح) (کشاف اصطلاحات الفنون). مرگ عام که به سبب فساد هوا به هم رسد. (آندراج). پزشکان گفته‌اند: ویا تباهی باشد که عارض جوهر هوا گردد و آن یا به واسطه عوارض آسمانی است و یا بر اثر حوادث زمینی مانند آبی که کیفیت آن دگرگون شده و یا وجود مردار و امثال آن و مراد از تباهی هوا آن است که حقیقت هوا صلاحیتی را که برای اصلاح جوهر روح باید داشته باشد از دست داده باشد و دفع بخارات و تغذیه ابدان از آن ساخته نشود و هوای فاسد را تعفن عارض شود مانند تعفن آب را که مردابها و چنین هوایی البته بسیط نباشد و در اینصورت اینکه گویند هوای بسیط متعفن نشود بی اصل است. برخی گفته‌اند ویا طاعون

است. (کشاف اصطلاحات الفنون از آقسرائی و بحر الجواهر). ج. اوباء، اوبیة. (منتهی الارب). مرضی است عمومی و مسری که حیوانات و آدمیان بدان گرفتار میشوند و خداوند ویا را برای تنبیه قوم اسرائیل میفرستاد. (قاموس کتاب مقدس). حاجی خلیفه کتابی را به نام فنون المنون فی الویا و الطاعون به یوسف بن حسن متوفی به سال ۸۸۰ ه. ق. نسبت می‌کند. ظاهراً کلمه ویا در نام این کتاب به معنی امروزی [کلرا] آمده باشد و اگر چنین است معلوم میشود که اقلأ در اواخر مائه هفتم و اوایل مائه هشتم این کلمه به این بیماری اطلاق میشده است. (یادداشت مرحوم دهخدا):

ترسم ز آرزو به وجودت ویا رسد  
زیرا که آرزو خرد خلق را ویاست.

ناصر خسرو.  
دیدم سحرگهی ملک الموت را که پای  
بی کفش میگریخت ز دست ویا بی ری.  
خاقانی.

دل راست کن از بلا میندیش  
یا قوت خور از ویا میندیش. نظامی.  
- ویا افتادن؛ ویا گرفتن. شیوع ویا و مرگمرگی:

ابر برناید پی منع زکات  
وز زنا افتد ویا اندر جهات. مولوی.  
در ملک فضل پی تو ویا او افتاده شد  
دارالکتاب. مقبره. اوراق. مردگان.

درویش واله هروی.  
از بسکه با مزاج عدو سازگار نیست  
افتاده ز آب تیغ تو در ملک او ویا.

شفیع اثر (از آندراج).  
- ویاخانه. نقطه و محلی که در آنجا ویا شیوع دارد:

چشم تشنیم به ویاخانه ری  
به خراسان شوم انشاءالله. خاقانی.  
- ویا گرفتن؛ مبتلا به بیماری ویا شدن.

**ویاء.** [وَأَي] (ع مص) وِباء. (المتجدد). رجوع به وِباء شود.

**ویاء.** [وَأَي] (ع) ویا. رجوع به ویا شود. || (مص) بسیار بیماری گردیدن زمین. (منتهی الارب).

**ویاء.** [وَأَي] (ع مص) ویا ناک شدن زمین. (مجمل للغة).

**ویاءة.** [وَأَي] (ع مص) وِباء. وِباء. اباء. اباءة. بسیار بیماری گردیدن زمین. (منتهی الارب) (آندراج).

**ویائی.** [وَأَي] (ص نسبی) منسوب به وِباء: سال ویاپی. || مبتلا به ویا.

**ویار.** [وَأَي] (ع) نوعی از درخت ترش که در تباله روید. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || وِبارة. ج وِبر و آن

جانورکی است. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). رجوع به وِبر شود.

**ویار.** [وَأَي] (خ) زمینی است عباد را میان یمن و رمال یرین. رجوع به معجم البلدان و منتهی الارب و ناظم الاطباء شود.

**ویارة.** [وَأَي] (ع) ج وِبر و آن جانوری است. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب). رجوع به وِبر شود.

**ویاسک.** [وَأَي] (ع) خمیازه و دهن دره و آن را به عربی ثویبا خوانند. (آندراج). || (ص) خمیازه کشنده و آنکه خمیازه می‌کشد. (از ناظم الاطباء).

**ویاص.** [وَبَّ] (ع ص) درخشان رنگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). براق اللون. (از اقراب المواردا). || (۱) ماه. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). قمر. (از اقراب المواردا).

**ویاطة.** [وَأَي] (ع مص) وِبط. وِبوط. سست‌رأی گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا) (ناظم الاطباء). سست شدن. (ناظم الاطباء). رجوع به وِبط و وِبوط شود.

**ویاعة.** [وَبَّ] (ع) کون و اِست. (آندراج) (ناظم الاطباء). دبر. (بحر الجواهر). اِست. (از اقراب المواردا) (آندراج) (ناظم الاطباء). || جان دانه کودک. <sup>۲</sup> (از منتهی الارب). آنجای از سر کودک که نرم و جنبان است. (ناظم الاطباء).

**ویاعة.** [وَبَّ] (ع) کون و اِست. (منتهی الارب) (اقراب المواردا) (ناظم الاطباء): کذبت و باغته؛ ای شرط. (از منتهی الارب) (آندراج)؛ یعنی تیز داد. (ناظم الاطباء). رجوع به وِباعه شود.

**ویال.** [وَأَي] (ع مص) وِال. دشواری. (از آندراج) (منتهی الارب). اِگرانی. (از آندراج). سختی. (منتهی الارب) (آندراج). ثقل. || عذاب. (از آندراج). اِگناه. تقصیر.

عیب و خطا. ذلت. جرم. || عقوبت. || مرارت و سختی و تصدیع. (ناظم الاطباء). || انا گوار (آندراج). || سرانجام بد. (از مهذب الاسماء) (از ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). و با لفظ آوردن و بودن و داشتن مستعمل است. (آندراج). نا گواردی چرا گاه و گزانی و هرگاه عاقبت چرا گاه منجر به شر و بدی گردد گویند: فی سوء العاقبة ویا و نیز در هر عمل بدی میگویند ویا علی صاحبه. (ناظم الاطباء).

- ویاال آوردن؛ رنج و سختی آوردن. بد آوردن:

که این ازدهاخی مردم خصال

نهنگ است که آورد بر ما وبال.  
کنده چو در سوختن آرد وبال  
بیشتر از سوختن کن نهال.  
امیر خسرو (از آندراج).

وبال بودن؛ سخت و گران بودن. ناگوار بودن:

سگ استاد را صیدش حلال است  
ز جاهل کشتن حیوان وبال است.  
ناصر خسرو.

بر مذهب و بر رأی میزبانی  
بر خویشتن از نا کسی وبالی  
با باد جنوبی شوی جنوبی  
با باد شمالی شوی شمالی.  
ناصر خسرو.  
هر که با تیغ جهانگیرش نماید سرکشی  
گر بماند زنده جان و تن بر او باشد وبال.  
امیر مزی (از آندراج).

کلید زبان گر نبودی وبال  
کی از خامشی قفل لب کردمی. خاقانی.  
بر دوستان نکالم و بر اهل بیت نیز  
بر آسمان وبالم و بر روزگار هم. خاقانی.  
وبال داشتن؛ رنج و گرانی داشتن. بدی داشتن:

ندارد وبال طمع کوکبم  
نداند عذاب خوشامد لبم.

ظهوری (از آندراج).  
وبال رسان؛ رنج رسان. بدی رسان:

از سفله گان نوال طلب کم کن  
کایشان دم وبال رسان دارند. خاقانی.

وبال شدن؛ وبال گردیدن:  
تا شود بر گل نکورویی وبال

تا شود بر سرو رعنائی حرام. سعدی.

وبال گردیدن عمل؛ بد گردیدن. گران شدن:  
خواجه ابوعلی سینا رحمة الله علیه میگوید

اندر شیر دادن همه شرطها بجای باید آورد و  
اگر شرطها خطا افتد وبال گردد. (ذخیره  
خوارزمشاهی). خردمند باید که شراب چنان

خورد که مزه او بیشتر بزه بود تا بر او وبال  
نگردد. (نوروزنامه).

امثال:  
دست شکسته وبال گردن.

دم روبه وبال روباه است.  
پر طاوس وبال طاوس است.

فریاد شغال وبال شغال است.  
وبال من آمد همه دانش من.

مال دنیا وبال آخرت است. (جامع التمثیل).

وبال در علم احکام نجوم، آن خانه از دو  
خانه هریک از خمسة متحیره که با آن کوکب

موافق نباشد. بطیازج. پتیاره. (یادداشت  
مرحوم دهخدا). بودن کوکب است در مقابل

خانه خود چنانکه شمس در دلو. (یادداشت  
دهخدا). بدانکه وبال آفتاب در دلو باشد وبال  
قمر در جدی و وبال عطارد در قوس و حوت

و زهره را در عقرب، حمل و مریخ را در  
میزان و ثور و مشتری را در جوزا و سنبله و  
زحل را در سرطان و اسد. (آندراج) (غیث  
اللغات):

الحمد خدای آسمان را  
کاختر بدر آمد از وبالم. سعدی.

کواکب گر همه اهل کماند  
چرا هر لحظه در نقص وبالند

چرا که بر حضیض و گه بر او چند  
گهی تنها فتاده گاه زوجند. شبستری.

**وبال**. [وَبَّ] [ع مص] وبالة. وبیل. وبول.  
ناگوار و گران گردیدن چراگاه. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وبالة شود.

**وبالة**. [وَلَّ] [ع مص] ناگوار و گران  
گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم  
الاطباء). چراگاه ناگوار دناک گردیدن زمین.

(منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وبال  
شود.

**وبأی**. [وَبَّأ] [ع مص] آماده کردن. اشاره  
کردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اشارت  
کردن. (تاج المصادر بیهقی). آرزومند و

مایل گردیدن. (منتهی الارب). وبأت ناقتی  
الیه؛ آزمند و مایل گردید ماده شتر من به سوی

آن. (ناظم الاطباء).

**وبأی**. [وَبَّأ] [ع مص] بیماری ناک گردیدن.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). (الل) بیماری

عام و مرگامری طاعون. ج. اوباء. (ناظم  
الاطباء). رجوع به وبأی شود.

**وبئة**. [وَبَّء] [ع ص] زمین مرگامری ناک.  
(منتهی الارب).

**وبیت**. [وَبَّ] [ع مص] اقامت کردن. (از اقرب  
الموارد) (المنجد). جای گرفتن و مقیم شدن.

(منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وبیخة**. [وَبَّخ] [ع امص] اسم است تویبخ را.  
[النبیلة التویبخة] (از اقرب الموارد) (المنجد).

نکوهش و سرزنش و تویبخ و تهدید. (ناظم  
الاطباء).

**وبید**. [وَبَّ] [ع امص] (ا) مفاکی در کوه.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب  
الموارد) (از آندراج). رجوع به وبید شود.

اسختی زندگانی. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد). سختی زندگانی و بدی حال. (ناظم  
الاطباء). [ازشتی حال. (منتهی الارب) (از  
اقرب الموارد). [بسیاری فرزند و عیال.

(منتهی الارب) (آندراج). [کمی مال. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).

[خشمگینی. [سوزش. (منتهی الارب)  
(آندراج). [عیب. (از اقرب الموارد) (منتهی  
الارب). [کهنگی جامه. (منتهی الارب)  
(آندراج). [مص] خشم گرفتن. (اقرب  
الموارد). [خشمگین شدن. (ناظم الاطباء).

[بدحال شدن و سخت شدن زندگانی و گویند

بسیار شدن فرزند و عیال و کم شدن مال.  
(اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). [کهنه گردیدن  
جامه: وید الثوب؛ کهنه گردید آن جامه. [گرم  
شدن روز. وید الیوم؛ گرم شد آن روز.  
[عیب دار شدن. (ناظم الاطباء).

**وبید**. [وَبَّ] [ع لا] وید. مفاکی در کوه. (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). نقره ای در  
کوه. (ناظم الاطباء). رجوع به وید شود.

**وبید**. [وَبَّ] [ع ص] خشمگین. (از ناظم  
الاطباء). [گرسنه. (منتهی الارب) (آندراج).

[مرد بسیار عیال و کم مال. (ناظم الاطباء).  
[سخت چشم زخم رساننده. (منتهی الارب)  
(آندراج). [جامه کهنه. [چیز عیب دار.  
(ناظم الاطباء).

**وبور**. [وَبَّ] [ع لا] جانوری است شبیه به گربه.  
(ناظم الاطباء) (غیث اللغات) (از منتهی  
الارب). رجوع به ویر شود. و نک و آن را

مردم گوسفند بنی اسرائیل خوانند. (اقرب  
الموارد). و به فارسی دنگ میگویند. (ناظم  
الاطباء). [روزی از روزهای عجزو. ج.  
وبار. وبارة. وبور. (ناظم الاطباء) (منتهی  
الارب) (آندراج).

**وبور**. [وَبَّ] [ع لا] جانوری است. (منتهی  
الارب). جانوری است شبیه به گربه کیود و

لیکن دم ندارد و از پوستش پوستین سازند و  
نرم و لطیف است. (برهان) (از انجمن آرا). و

آن را به فارسی ونگ گویند و به ترکی سعور،  
ویره یکی آن یا مؤنث آن. (آندراج). سمور و

فنگ و جز آن. ج. وبور، وبار، وبارة. چون  
کتاب و کتابة. [پشم. (اقرب الموارد) (از  
منتهی الارب). پشم شتر و بعضی مطلق پشم

گفته اند. (بحر الجواهر). پشم شتر و پشم  
خرگوش و مانند آن. (آندراج) (از برهان).

چنانکه صوف پشم گوسفند است. [اهل ویر؛  
چادر نشین. بدو و آن خلاف مدر است. (از  
اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). [تمامی و همه

چیزی: اخذ الشيء بوبره؛ ای کله. (از اقرب  
الموارد). [مص] بسیار پشم شدن اشتر. (از  
تاج المصادر بیهقی) (از اقرب الموارد).

پشمناک گردیدن شتر. (منتهی الارب). بسیار  
شدن پشم شتر. (ناظم الاطباء) (المصادر  
زوزنی).

**وبور**. [وَبَّ] [ع ص] پشمناک از شتر و  
خرگوش و مانند آن. (ناظم الاطباء) (از منتهی  
الارب) (آندراج).

**وبراء**. [وَبَّ] [ع ص] مؤنث او بر به معنی شتر  
پشمناک از شتر و خرگوش و جز آن. (ناظم  
الاطباء). رجوع به او بر شود. [گیاهی  
است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وبردک**. [وَبَّ] [ع ص] چيستان و به عربی لغز  
گویند. حرکت این لغت معلوم نبود. (آندراج)

(از برهان). و در ناظم الاطباء ویرة تک به فتح واو و باء و دال ضبط دارد. رجوع به ناظم الاطباء شود.

**ویرة.** [وَبْرَ] (ع) روزی از روزهای عجزوز. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). نام روز سوم از هفت روز برد العجزوز. (الآثار الباقية). سیم روز از ایام عجزوز. (مهدب الاسماء). واحد ویر و یا مائة آن است. (از ناظم الاطباء). رجوع به ویر شود.

**ویرة.** [وَبْرَ] (ع) مؤنث ویر یا یکی آن. و آن جانوری است. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به ویر شود.

**ویرة.** [وَبْرَ] (ع) ص مؤنث ویر و آن به معنی پشماک از شتر و خرگوش و غیره. (منتهی الارب) (آندراج). شتر ماده پشماک. (ناظم الاطباء).

**ویری.** [وَبْرَى] (ع) ص نسبی منسوب به ویر. بادیه نشین. چادر نشین. صحرائین. مقابل مدری. بدوی. بیابان باشی. || منسوب به ویر به معنی پشم. (الانساب سمعانی).

**ویس.** [وَبْرَ] (ع) مانا و مشابه. (از ناظم الاطباء).

**ویش.** [وَبْرَ] (ع) سبیدی که بر ناخن پیدا گردد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). نقطه سپید که بر ناخن افتد. (مهدب الاسماء). || سیاهی سپیدآمیز که از خراش و گز بر پوست شتر حادث شود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ویش.** [وَبْرَ] (ع) مردم در آمیخته از هر جنس و فرومایه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج، اوباش، مثل اوشاب و قیل هو جمع مقلوب من البوش. منه الحدیث قد ویشت قریش اوباشاً لها. (منتهی الارب) (آندراج). || (ص) ویش الکلام؛ ردی و پست از سخن. (از المنجد). || (مص) سیاه و سفید پوست گردیدن شتر از گز. (منتهی الارب). سیاه پوست گردیدن شتر از خارش و گری. (ناظم الاطباء).

**ویش.** [وَبْرَ] (ع) ص شتر سیاه سپید پوست از اثر گز. (منتهی الارب) (آندراج). شتر مبتلا به ویش. (ناظم الاطباء).

**ویشة.** [وَبْرَشَ] (ع) ص (ناقة...) شتر مبتلا به ویش. (ناظم الاطباء). رجوع به ویش شود.

**ویص.** [وَبْرَصَ] (ع) ص درخشیدن برق. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وینص. (منتهی الارب). || چشم گشادن سگ بچه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وینص الجرو؛ || بسیار گیاه گردیدن زمین. (منتهی الارب). پدیدار گردیدن نخستین گیاه زمین. (ناظم الاطباء).

**ویص.** [وَبْرَصَ] (ع) (مص) شادمانی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || (مص) شادمان گردیدن اسب. (ناظم الاطباء).

**ویص.** [وَبْرَصَ] (ع) ص (فهرس...) اسب شادمان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نشیط. (المنجد).

**ویصان.** [وَبْرَصَانُ] (ع) ماه ربیع الثانی. (منتهی الارب) (آندراج). ماه ربیع الآخر. (ناظم الاطباء).

**ویصة.** [وَبْرَصَة] (ع) ص مؤنث ویص. (ناظم الاطباء). رجوع به ویص شود.

**ویط.** [وَبْرَطَ] (ع) ص از مرتبه افکندن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج). افکندن کسی را از مرتبه و درجه. (ناظم الاطباء). || ابهزة خسیس دادن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || باز کردن زخم را. (منتهی الارب) (آندراج). باز کردن و گشودن زخم را. (ناظم الاطباء). || بازداشتن کسی را از حاجت وی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || سست رأی گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و به این معنی به فتح اول و دوم نیز آمده. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وباطه و ویوط شود.

**ویط.** [وَبْرَطَ] (ع) مص وباطه. سست رأی گردیدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وباطه و ویوط شود.

**ویغ.** [وَبْرَغَ] (ع) مص عیب کردن و طعنه زدن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ویغ.** [وَبْرَغَ] (ع) سبوسه سر. || بیماری است که پشم شتر را بریزد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ویغ.** [وَبْرَغَ] (ع) ص آنکه سرش سبوسه ناک باشد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج).

|| (وَأَس...) سر سبوسه ناک. (ناظم الاطباء).

**ویغة.** [وَبْرَغَة] (ع) فراهم آمدنگاه. (منتهی الارب). و یغة القوم؛ فراهم آمدنگاه قوم و میانه آنها. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ویق.** [وَبْرَقَ] (ع) مص و یوق. مویق. هلاک گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**ویل.** [وَبْرَلَ] (ع) باران بزرگ قطره. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). باران درشت و شدید. || (مص) باران بزرگ قطره باریدن آسمان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). باران به نهیب و بزرگ قطره باریدن. (تاج المصادر بیهقی). || سخت راندن صید را. (منتهی الارب) (آندراج). سخت راندن نخچیر را. (ناظم الاطباء). || به چوب دستی زدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || ناگوار دو گران گردیدن. || چراگاه ناگوار دناک شدن

زمین. (منتهی الارب) (آندراج). **ویل.** [وَبْرَلَ] (ع) مص به معنی وبالة. (المنجد). رجوع به وبالة شود.

**ویل.** [وَبْرَلَ] (ع) ص، لاج و بیل. (منتهی الارب). رجوع به و بیل شود. || ج و بیلة. (منتهی الارب). رجوع به و بیلة شود.

**ویلة.** [وَبْرَلَة] (ع) (مص) گرانی و ناگواریدگی طعام. (منتهی الارب) (آندراج).

**ویلة.** [وَبْرَلَة] (ع) (مص) خواهانی نر. (منتهی الارب). گویند: بالشاء و بیلة؛ ای شهوة الفعل. (منتهی الارب).

**ویلی.** [وَبْرَلَة] (ع) ص گوسفند و شتر ماده که شیر بسیار فرود آرد بعد سخت دوشیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وینة.** [وَبْرَلَة] (ع) رنج. || (مص) گرسنگی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ویبوة.** [وَبْرَوَة] (ع) مص آماده به حمله شدن در جنگ. (منتهی الارب). آماده گردیدن برای حمله در جنگ. (ناظم الاطباء).

**ویبور.** [وَبْرَوَ] (ع) ج ویر و آن جانورکی است مانا به گریه مگر خردتر از آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به ویر شود.

**ویبوط.** [وَبْرَوَطَ] (ع) مص به معنی وباطه. (منتهی الارب). سست رأی گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به ویط و وباطه شود.

**ویوق.** [وَبْرَوَقَ] (ع) مص وبق. مویق. هلاک گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). هلاک شدن. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به وبق شود.

**ویول.** [وَبْرَوَلَ] (ع) مص وبال. وباله. (منتهی الارب). رجوع به وبالة و وبال شود.

**ویول.** [وَبْرَوَلَ] (ع) مص وبالة. ناگوار گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج). || سخت شدن. (از المنجد). || چراگاه ناگوار دناک شدن زمین. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وبالة شود.

**ویوه.** [وَبْرَوَهَ] (ع) مص وبه. فطن و زیرک شدن. (از المنجد). رجوع به وبه شود.

**ویه.** [وَبْرَوَهَ] (ع) مص به معنی وئد. (المنجد). فطانت. (المنجد). دانستن. (ناظم الاطباء). رجوع به وبه شود.

**ویه.** [وَبْرَوَهَ] (ع) (مص) زیرکی. || بزرگ منشی. (منتهی الارب) (آندراج). تکیه و بزرگ منشی. (ناظم الاطباء). || (مص) دانستن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || باک داشتن. (المصادر زوزنی) (ناظم الاطباء). فلان لایوبه به (به صیغه مضارع و مجهول)؛ یعنی باک نیست به وی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**ویبی.** [وَبْرَوَبَى] (ع) ص وباخیز. ویا آور. ویا بی؛ این ساعت موسم تابستان رسید و هوای جرجان ویی و عفین است. (ترجمه

تاریخ یمنی).

**ویینه**. [وِءَ] (ع ص) زمین مرگامرگی ناک که در آن وبا و طاعون باشد. (ناظم الاطباء).

**وییه**. [وِیِئ] (ع ص) وینه. مؤنث وی: از مطامع دنیه و مطامع ویه. (ترجمه تاریخ یمنی). رجوع به وینه شود.

**ویص**. [وِ] (ع مص) درخشیدن برق. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج المصادر بیهقی). || چشم گشادن سگ بچه. || بسیار گیاه گردیدن زمین. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به ویص شود.

**ویصان**. [وِ] (ع) نام ماه ربیع الآخر به جاهلیت. (مذهب الاسماء) (الاسامی فی الاسامی). و در منتهی الارب و یصان به فتح و ضم واو بدون یاء آمده است. رجوع به ویصان شود.

**ویصه**. [وِصَ] (ع) آتش. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ویبل**. [وِ] (ع ص، ل) گران. || ناگوار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (مذهب الاسماء) ناگوارنده. (منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی): و مخالفان از خوف بأس و سطوت او شراب و بیبل چشیده.

(جهانگشای جوینی). || سخت. گویند: ضرب و بیبل و عذاب و بیبل. (ناظم الاطباء). کار سخت و دشوار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). شدید. (منتهی الارب): فاخذناه اخذاً ویبلاً. (قرآن ۱۶/۷۳). || بسند هیزم. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). پشته هیزم. (مذهب الاسماء). || عصای سطر. (منتهی الارب).

عصای بزرگ. (مذهب الاسماء). عصای سطر و کلفت. (ناظم الاطباء). || شاخ نرم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || اکوتنگ گازر که بعد شستن بدان کوید و جلا دهد. (منتهی الارب). گدین گازر. (مذهب الاسماء). کدنگ گازر. (ناظم الاطباء). || چراگاه ناگوارنده. (منتهی الارب). || اجوب کوتاه از دو چوبی که ترسایان گاه نماز بر هم زنند و چوب بلند آن ناقوس است. (المنجد) (منتهی الارب). چوبی که بر ناقوس زنند. (ناظم الاطباء).

**ویبله**. [وِ] (ع ص، ل) پشتواره هیزم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || عصای سطر. (منتهی الارب) (آندراج). عصای ستر کلفت. (ناظم الاطباء). || زمین ناگوارچراگاه. ج. وُئبل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**وپارای**. [وِ] (لخ) ستاره زهره و ناهید. (ناظم الاطباء).

**وپوش**. [وِ] (ل) رنگ و لون. (سرهان). رنگ. (ناظم الاطباء).

**وپس**. [وِ] (ل) مانند و مثل و مشابه. (ناظم الاطباء).

**وت**. [وِ] (ل) وات. پوسستن. (انجمن آرای ناصری) (آندراج) (ناظم الاطباء) (سرهان). رجوع به وات شود. || لباس پوستی. || سخن و وات و کلام. (ناظم الاطباء).

**وت**. [وَت] / [وَتت] (ل) (صوت) بانگ قمری. (منتهی الارب) (آندراج). وُتة مانند آن است. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**وت**. [وِث] (لاتینی، ل) من مخالفم. و تو. در فارسی و تو کردن مستعمل است. رجوع به و تو شود.

**وتاق**. [وِ] (ع) ریم. (منتهی الارب) (آندراج). ریم و چرک. (ناظم الاطباء). || خون. || لای. (منتهی الارب) (آندراج). گل سیاه چسبنده. (ناظم الاطباء).

**وتاع**. [وِ] (ع مص) مواتاه. مطاوعه. (المنجد). رجوع به مواتاه شود.

**وتائو**. [وِ] (ع) ج و تیره بر وزن سفینه. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به تیره شود.

**وتاحه**. [وِ] (ع مص) کم گردیدن چیزی. (منتهی الارب) (المنجد) (آندراج) (ناظم الاطباء). اندک شدن و حقیر شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وتار**. [وِثَ] (ع ص) زه تاب. (دهار) (انساب سمانی).

**وتار**. [وِ] (ع مص) مواتره. (منتهی الارب). در پی یکدیگر شدن. || یک روز یا دو روز در میان روزه داشتن. || نامه و خیر در پی یکدیگر فرستادن یکان یکان با مهلت. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به مواتره شود.

**وتاو**. [وِ] (ع) و ساسوس. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وسوسه ها. (ناظم الاطباء).

**وتایو**. [وِ] (ع) و تائر. ج و تیره. (منتهی الارب). رجوع به تیره شود.

**وتاء**. [وِ] (ع مص) گرانبار رفتن از پیری یا از نیکو خوئی و رزانت. گویند: و تاء فی مشیته. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). گرانبار رفتن خواه از پیری باشد یا خلقی و طبیعی بود. (ناظم الاطباء).

**وتب**. [وِ] (ع مص) پائیدن در جایی و همیشگی نمودن در آن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وتج**. [وِ] (ع ص، ل) و تیج. چیز اندک و حقیر. (منتهی الارب) (آندراج). اندک. (مذهب الاسماء) (ناظم الاطباء).

**وتج**. [وِ] (ع مص) کم کردن دهش خود را. (ناظم الاطباء) (از المنجد).

**وتج**. [وِ] (ع ص، ل) چیز اندک و حقیر. (منتهی الارب) (آندراج). || شیء و تج و غیره؛ از اتباع است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

|| رجل و تج: مرد فرومایه. (منتهی الارب)

(آندراج)؛ مرد فرومایه و خسیس. (ناظم الاطباء).

**وتحه**. [وِ] (ع) چیزی اندک. (منتهی الارب). گویند ماغنی عنی و تحه؛ ای شیءاً. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). بی نیاز نکرد مرا چیز اندک. (ناظم الاطباء).

**وتحه**. [وِ] (ع مص) و تاحه. و توحه. کم کردن عطاء و دهش را. (از المنجد). رجوع به و تاحه شود.

**وتخ**. [وِ] (ع مص) به چوب دستی زدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وتخه**. [وِ] (ع) گل تنک. (منتهی الارب). خلاب و وحل و گل. (ناظم الاطباء) (المنجد). || چیزی اندک. (منتهی الارب). ماغنی عنی و تخه؛ ای شیءاً. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (المنجد). || ترس و بیم. (ناظم الاطباء).

**وتد**. [وِ] (ع مص) کوفتن میخ را. || کوفته شدن میخ. لازم و متعدی به کار رود. (ناظم الاطباء). || ثابت شدن. || ثابت گردانیدن. (المنجد).

**وتد**. [وِ] (ع مص) میخ کوفتن. (منتهی الارب) (آندراج). میخ زدن. (تاج المصادر). || کوفته شدن میخ. (منتهی الارب) (آندراج). || ثابت گردیدن. (منتهی الارب). || (ل) میخ. (مذهب الاسماء). میخ در زمین باشد یا دیوار. (منتهی الارب) (آندراج). و خواه چوبین باشد یا آهنین. (ناظم الاطباء). میخ چوبین. (غیاث) (نصاب). مسمار:

خیمه ویران است و بشکسته و تد او بهانه میکند که درفتد. مولوی. ج. اوتاد. (منتهی الارب).

|| تتدی اندرون گوش یا پیش گوش و هما و تدان. (منتهی الارب) (آندراج). بلندی گوش از سوی روی. (مذهب الاسماء). تتدی پیش گوش. (ناظم الاطباء). || وتد از عروض لفظ سه حرفی چون علی. و تد مثل آن است. (منتهی الارب).

- وتد مجموع (مقرون)؛ آن لفظ سه حرفی را گویند که دو حرف اول آن متحرک و حرف آخر آن ساکن باشد چون لفظ دعا. (کشاف اصطلاحات الفنون). رجوع به تعریفات سید جرجانی و المعجم فی معاییر اشعار العجم شود.

- وتد مفروق؛ آن لفظ سه حرفی است که اوسط آن ساکن و طرفین آن متحرک باشد چون رأس. (کشاف اصطلاحات الفنون). رجوع به تعریفات سید جرجانی و المعجم شود.

|| (در اصطلاح زمل) وتد نزد اهل رمل بر چند

معنی اطلاق کرده می‌آید. آنکه میگویند که خانه اول و چهارم و هفتم و دهم هر یک و تدوم و پنجم و هشتم و یازدهم هر یک مایل و تد است. و سوم و ششم و نهم و دوازدهم هر یک زائل و تد است. و ساقط عن الوتد نیز گویند. به جهت آنکه هر یک از این خانه‌ها نظر به طالع ندارد. و سیزدهم و چهاردهم و پانزدهم و شانزدهم هر یک و تدالوتد است. هکذا فی بعض الرسائل و آنکه در انقلاب و تدالوتد میگویند که اوتاد را در شواهد ضرب کنند ظاهر این است که این قول بر حذف مضاف است. یعنی اشکال اوتاد را در شواهد ضرب نمایند. و نیز محتمل است که اطلاق اوتاد بر اشکال که در اوتاد واقع شوند اطلاق مجازی باشد از قبیل اطلاق اسم محل بر حال. والله اعلم بحقیقه الحال. و آنکه در سیر نقطه میگویند که خانه اول و پنجم و نهم و سیزدهم آتشی‌اند. و دوم و ششم و دهم و چهاردهم بادی‌اند. و سوم و هفتم و یازدهم و پانزدهم آبی‌اند. و چهارم و هشتم و دوازدهم و شانزدهم خاک‌اند. و اولین خانه را از خانه‌های آتشی و بادی و آبی و خاکی و تد آتش و تد باد و تد آب و تد خاک گویند. پس خانه اول و تد آتش باشد و خانه دوم و تد باد و خانه سوم و تد آب و خانه چهارم و تد خاک و دومین خانه را از خانه‌های آتشی و بادی و آبی و خاکی مائل و تد آتش و مائل و تد باد و مائل و تد آب و مائل و تد خاک گویند. پس پنجم مائل و تد آتش و ششم مائل و تد آب و هفتم مائل و تد باد و هشتم مائل و تد خاک باشد. و بر همین قیاس سومین خانه را از هر یک از خانه‌های آتشی و بادی و آبی و خاکی زائل و تد آتش و زائل و تد باد و زائل و تد آب و زائل و تد خاک. و چهارمین خانه را از هر یک از خانه‌های مذکوره و تدالوتد آتشی و و تدالوتد بادی و تدالوتد آب و تدالوتد خاک نامند. و فائده این در حساب به کار آید. و میگویند و تد دلیل آحاد و مائل دلیل عشرات و زائل دلیل مآت و تدالوتد دلیل الوف باشد. و آنکه در سیر نقطه نیز میگویند اگر نقطه در عنصر خود باشد و تد است یعنی قوت و تد دارد و اگر در دوم عنصر خود باشد مائل الوتد است. و اگر در سوم عنصر خود باشد زائل الوتد است. و اگر در چهارم عنصر خود باشد و تدالوتد است. مثلاً نقطه آتش در خانه‌های آتشی و تد و در خانه‌های بادی مائل الوتد و در خانه‌های آبی زائل الوتد و در خانه‌های خاکی و همچنین نقطه آبی در خانه‌های آبی و تد است. و در خانه‌های خاکی مائل الوتد. و در خانه‌های آتشی زائل الوتد و در خانه‌های بادی و تدالوتد. و علی هذا القیاس نقطه باد و خاک بدانکه اگر

نقطه مطلوب در و تد باشد، خوب بود. و دلیل عزت و قدر و قیمت آن شیء کند، و شهرت او در همه آفاق. و اگر در خانه مایل بود، قدر و قیمت و عزت میانه کند و شهرت در بعضی آفاق. و اگر در زایل بود دلیل بی‌قدری و بی‌قیمتی و بی‌عزتی آن شیء کند و مجهولی او در همه آفاق. و نقطه در و تد مطلوب را حاصل کند بی‌مانع و کاری بزرگ بود. و در و تدالوتد کسی دیگر ممد او شود که آن مطلوب به حصول انجامد. و در مایل احتمال حصول دارد و در زائل دلیل است بر عدم حصول. و نیز و تد دلیل حال است یعنی آن چیز بالفعل در وجود آید. و مایل دلیل مستقبل است یعنی بعد از این به وجود آید و از مستقبل میبرد. و زائل ضعیف است دلیل بر ماضی کند. یعنی از گذشته میسرند. و و تدالوتد دلیل توقف است. (اصطلاح هیأت) و تد نزد اهل هیأت اسم جزوی معین است از اجزاء فلک البروج. گفته‌اند: اوتاد چهارند پس جزوی از منطقه البروج که بر افق شرقی باشد آن را و تد اول و و تد طالع گویند و آنکه بر افق غربی باشد در این حالت یعنی در حالت بودن آن جزء که مسمی به و تد اول گشته بر افق شرقی آن را و تد سابع و و تد غارب گویند. پس و تد اول و سابع هر دو متقابل باشند. و جزوی که در منتصف این دو و تد فوق الارض باشد آن را و تد عاشر و و تدالسماء گویند. و جزوی که در منتصف این هر دو و تد تحت الارض باشد آن را و تد رابع و و تدالارض گویند. پس اگر برج و تدالسماء دهم برج طالع بود آن اوتاد را اوتاد قائمه گویند. و اگر یازدهم باشد از طالع آنها را اوتاد مائله گویند. و اگر نهم از طالع باشد آنها را اوتاد زائله گویند و کلام شارح تذکره موهوم آن ایست که اوتاد را وقتی قائمه گویند که جزو عاشر منتصف طالع و غارب باشد. و آن وقتی بود که قطب بروج بر افق باشد یا دایره نصف النهار به شرطی که بر سمت الرأس نباشد. (اصطلاح صوفیه) اوتاد نزد سالکان چهار تن اند از اولیاء خدای تعالی که در چهار رکن عالم نامزداند. در مغرب عبدالعلیم و در مشرق عبدالحی و در شمال عبدالمرید و در جنوب عبدالقادر که محافظت جمله عالم و معموری دنیا به برکت ایشان است. کذا فی کشف اللغات. و در مرآة الاسرار گوید آنکه در مشرق است نام او عبدالرحمن و آنکه در مغرب است نام او عبدالقدوس میباشد. اگر یکی از ایشان فوت گردد یکی از نائبان به جایش آید. چهار رکن عالم معمور به وجود این چهار اوتاد است چنانچه کوهها سبب سکون زمین. (کشاف اصطلاحات الفنون). **وتد.** [وَت] [ع] [م] میخ. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء). (تندی درون گوش یا پیش آن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). (در اصطلاح علم عروض). لفظ سه حرفی چون علی. (آندراج) (منتهی الارب). و تد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و تد در نزد اهل عروض سه حرف است که دوم یا سوم آنها ساکن باشد اگر وسط آن ساکن باشد همچون قول پس آن و تد مفروق است و اگر وسط آن متحرک باشد و آخرش ساکن مانند علی، و تد مجموع است. (از المنجد). رجوع به و تد شود.

**وتدات.** [وَت] [ل]خ (یوم ال...) روزی است تاریخی عرب را. رجوع به مجمع الامثال میدانی شود.

**وتدان.** [وَت] [ث] [ع] [م] تشبیه و تد. دو تندی درون گوش یا پیش گوش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) رجوع به و تد شود.

**وتدالارض.** [وَت] [ذ] [ل]خ (ع) مرکب یکی از اوتاد اربعه منجمین. (مفاتیح العلوم خوارزمی). رجوع به و تد شود.

**وتد واتد.** [وَت] [ذ] [ت] ترکیب وصفی) تأکید است چون شغل شاعلی. یعنی میخ استوار محکم. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**وتدة.** [وَت] [ذ] [ل]خ جایی است در دربند یا بدنها و آن را شبسی است که در آن شب بنی تمیم بر بنی عامرین صعصعه شبیخون زدند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به معجم البلدان شود.

**وتدی.** [وَت] [ت] [ص] نسبی) منسوب به و تد یعنی میخی. (عظم و تدی؛ استخوان قاعده دماغ و همه استخوانها بر وی نهاده شده است. نام یکی از استخوانهای کله که در مابین مضاة و قمعده و استخوانهای صدغ واقع شده. (ناظم الاطباء). رجوع به تشریح میرزاعلی شود.

**وتو.** [وَت] [ع] [م] (مص) نستیدن کینه را. (منتهی الارب) (آندراج). دریافت نکردن کینه خون کشته خویش را. (ناظم الاطباء). (از کشیدن بر کمان. (اجفت را طاق ساختن. (ناظم الاطباء). (اوتر کردن نماز را. (منتهی الارب) (آندراج) رسانیدن. (منتهی الارب) (آندراج). (کم کردن مال و حق کسی را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). منه قوله تعالی: ولن یترکم اعمالکم. (قرآن ۳۵/۴۷) ای لن یتقصم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وترو.** [وَت] [ع] [ز] [ه] کمان. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). چله کمان. ج. اوتار. (منتهی الارب). (ارود. بربط. (زمخشری). رود. شرعة. (السامی). تار. (یادداشت مرحوم دهخدا). تار ساز. (غیاث اللغات). بم. تار سطر بلند آواز از ذوات الاوتار. (یادداشت



مرحوم دهخدا، ابریشم ریاب و چنگک (زمخشری). حیوط آلات موسیقی چون گیتار و ریاب که از روده حیوانات ساخته میشود. (قاموس کتاب مقدس). || پی. هر عصب که از بیرون عضله رسته است. (یادداشت دهخدا). اجسامی است شبیه به عصب در سپیدی و نرمی که بر اطراف عضله روید. (از بحواله جواهر). بند سپیدی که در منتهای عضله واقع شده و بدان عضله یا استخوانهای بدن ملصق گشته و به آنها می پیوندد. (ناظم الاطباء). || (اصطلاح هندسه) خط مستقیمی است که دایره را تقسیم کند خواه دایره را به دو نیمه بخش کند و این در صورتی است که خط مستقیم از مرکز دایره بگذرد و آن را قطر نیز مینامند و خواه به دو نیمه بخش نکند، بنابراین وتر اعم از قوس است. و بعضی گویند وتر خط مستقیمی است که دایره را به دو قسم مختلف تقسیم کند و آنکه به دو قسم مساوی تقسیم میکند قطر نامیده میشود. بنابراین وتر مابین با قطر است. (از کشف اصطلاحات الفنون). || وتر زاویه، خطی است مستقیم یا غیر مستقیم که دو ضلع محیط به آن زاویه را به هم وصل میکند پس هر یک از خطوط سه گانه مثلث وتر است برای زاویه‌ای که بین دو ضلع متصل به آن خط است. (کشف اصطلاحات الفنون). **وتو**. / و [و] [ع] (ح) تنها و طاق. (منتهی الارب). فرد و تنها و طاق. عدد طاق. (ناظم الاطباء). عدد که طاق باشد و از همین است صلوة وتر خلاف شفع. (کشف اصطلاحات الفنون). تک و یگانه. (السامی فی الاسامی). - صلوة وتر؛ نمازی است مخصوص که عدد و رکعات آن وتر است [طاق] نه شفع [جفت]. (کشف اصطلاحات الفنون از جامع الرموز). صلوة وتر نماز یک رکعتی است که از نوافل شب محسوب میشود. نوافل شب یازده رکعت است. از این یازده رکعت نافله شب هشت رکعت آن باید به نیت نافله شب و دو رکعت آن به نیت نماز شفع و یک رکعت آن به نیت نماز وتر خوانده شود. رجوع به رساله ذخیره العباد آیت الله فیض و توضیح المسائل آیت الله بروجردی شود. || کینه یا ستم و فزونی در آن. || روز عرفه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). **وتوات**. [و] [ع] (ح) ج و تره. (المنجد). رجوع به وتره شود. **وتوره**. [و] [ع] (ح) برگزیده و بهترین از هر چیزی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). در اقرب الموارد جتار کل شیء آمده نه خیار کل شیء بنابراین حتار به معنی صرف الشیء و ما استدار به است مانند گوشت که دور ناخن را احاطه میکند.

|| پرده‌ای است میان دو سوراخ بینی. (منتهی الارب) (المنجد) (ناظم الاطباء) (آندراج). پلک بینی. (مذهب الاسماء). || کرکرانکی است ریزه در اعلاى گوش. || پوستکی میان سبابه و ابهام یا میان هر دو انگشت. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || استون خانه یک یک نهاده. || رگ درونی نره یا رگ پوست آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رگ اندرون ذکر. (مذهب الاسماء). || پی که فراگیرد مخرج سرگین اسب را. || پی زیر زبان. || پی پشت و مابین نوک بینی و بروت. || جای گذشت تیر از کمان. وتر جمع است در همه معانی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). **وتری**. [و] [ع] (ح) جدا گانه و فرداً فرداً. (ناظم الاطباء). **وتزو**. [و] [ع] (ح) درختی است و این لغت یمانی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). **وتش**. [و] [ع] (ص، ل) اندک از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || فرومایه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). فرومایه و رذل. (ناظم الاطباء). گویند: انه لمن وتشم؛ ای رذالهم. (منتهی الارب)؛ او از فرومایگان ایشان است. (ناظم الاطباء). **وتشه**. [و] [ع] (ص) مرد سست بیمار برجای مانده مشرف بر مرگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (آندراج). **وتس السعید**. [و] [ع] (لخ) (شیخ...) اولین از امرای بنی و تمس در مراکش از ۸۷۵ تا ۹۰۶ ه. ق. رجوع به طبقات سلاطین اسلام لین پول شود. **وتغ**. [و] [ع] (ح) درد. || (مص) کمی خرد در سخن. (منتهی الارب) (آندراج). || زشتی گفتار؛ بسیاری نادانی. || نکوهش. (منتهی الارب) (آندراج). || (مص) بزه مند شدن. || هلاک گشتن. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). || و تغه شدن زن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || نکوهیده شدن. || دردگین شدن. || کم خرد گردیدن در گفتار و زشت گفتار گردیدن و بسیار نادان شدن. (ناظم الاطباء). **وتقه**. [و] [ع] (ح) زن مضطربة فرج خود؛ یعنی آنکه خود فراخ کند فرج خود را از شهوت. (منتهی الارب) (آندراج). زنی که از بسیاری شهوت فرج خود را فراخ کند. (ناظم الاطباء). **وتک**. [و] [ع] (ح) مرغی است از تیهو کوچکتر و خوش خط و خال که به عربی سلوی و به ترکی بلدرچین گویند. (انجمن آرا) (برهان). بلدرچین و کرک که به تازی سلوی گویند. (ناظم الاطباء). **وتک**. [و] [ع] (ح) جای سرین. (بحر

الجواهر). **وتکا**. [و] [ع] (ح) عرق روسی. (یادداشت مرحوم دهخدا). **وتکز**. [و] [ع] (ح) دانه و تخم انگور. (برهان) (آندراج). خسته انگور. (ناظم الاطباء). **وتکر**. [و] [ع] (ص) مرکب) پوستین دوز. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). رجوع به وت و وات شود. **وتل**. [و] [ع] (ح) ج اوتل، به معنی مردان پرشمک از شراب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). **وتم**. [و] [ع] (مص) بدل کردن عرب یمن سین را به تاء مثل نات به جای ناس. (یادداشت مرحوم دهخدا). **وتن**. [و] [ع] (مص) بر و تین کسی زدن. (ناظم الاطباء) (تاج المصادر بیهقی) (منتهی الارب) (آندراج). **وتن**. [و] [ع] (ح) ج وتین. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). به معنی رگ دل. || ج واتن. (المنجد). به معنی ثابت و پاینده در جای خود و آب روان. رجوع به واتن شود. **وتن**. [و] [ع] (ص، ل) ج واتن. (ناظم الاطباء). رجوع به واتن شود. **وتنگ**. [و] [ع] (ح) خوشه انگور. (آندراج) (ناظم الاطباء). **وتنه**. [و] [ع] (مص) خلاف ورزی. (منتهی الارب) (آندراج). مخالفت. (اقرب الموارد) (ملازمة الغریم). (المنجد) (از اقرب الموارد). **وتو**. [و] [ع] (لایینی) (ح) حق و توح خاصی است برای اعضاء دائمی شورای امنیت سازمان ملل متحد که به موجب آن می توانند مانع تصویب تصمیمات آن شورا گردند. (از فرهنگ مصطلحات حقوقی). **وتوحه**. [و] [ع] (مص) وتاحه. (ناظم الاطباء). کم گردیدن چیزی. (منتهی الارب) (آندراج) (المنجد). رجوع به وتاحه شود. **وتون**. [و] [ع] (مص) پیوسته روان مانند آب و منقطع نشدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). دایم شدن آب و جز آن. (تاج المصادر بیهقی). **وتی**. [و] [ع] (مص) روانی ریم و چرک از ریش. (ناظم الاطباء). **وتیح**. [و] [ع] (ص) چیز اندک حقیر. (منتهی الارب). چیز اندک و حقیر. (ناظم الاطباء). **وتیره**. [و] [ع] (ح) ج وتیره. (منتهی الارب). گل سفید. (مذهب الاسماء). رجوع به وتیره شود. **وتیره**. [و] [ع] (ح) کینه یا ستم و افزونی در آن. || بساره زمین باریک و دراز و سطر گسترده هموار و نرم. || حلقه تیراندازی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)

(آندراج). آن حلقه که بدان نیزه زدن آموزند. (مهدب الاسماء). استون طاق نهاده از خانه. (منتهی الارب). از اقرب الموارد (ناظم الاطباء) (آندراج). از زمین سپید. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). احبس. اقبیر. (ناظم الاطباء). گور. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). اگل سید یا گل سرخ. اشکوفه گل. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). اسپیدی گرد پیشانی اسب. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ارگ پوست نره. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). اروش و نهاده. (منتهی الارب). گویند: مازال علی وتیره واحد؛ ای طریقه و راه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). هنجار. شیوه. سبک. اسلوب. روش. (یادداشت مرحوم دهخدا): به یک وتیره نجنبه همی عنان قضا به یک مثابه نگرده همی رکاب قدر.

خاقانی. اراه پیوسته به کوه. استستی در کار. عیب و بسستی در کار. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). اکوتاهی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). اخرک بینی و آن پرده میان دو سوراخ بینی است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). اکرکانکی است ریزه در اعلائی گوش. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). اپوستکی است میان سیابه و ایهام یا میان هردو انگشت. (منتهی الارب). انام عقد عشره. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). امص کوتاهی کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ابند نمودن. ابازداشتن. ادرنگ کردن. (منتهی الارب).

**وتیره.** [وْتِرَ] (ع) دو رکعت نماز نافله که پس از نماز عشا نشسته بجا آورند. (ناظم الاطباء). رجوع به ذخیره العباد مرحوم آیت الله فیض شود.

**وتیغه.** [وَتِغَ] (ع) خطا در حجت. (اقرب الموارد) (المنجد).

**وتین.** [وَتِینَ] (ع) رگی که دل بدان آویخته است. (ناظم الاطباء). رگ دل و تن. (بحرالجوهر). رگ دل. (زمخشری). رگ دل که هرگاه پاره گردد صاحبش می میرد. (مهدب الاسماء) (منتهی الارب) (آندراج). رگی است که با پاره شدن آن صاحبش می میرد و این سیده گوید رگی است چسبیده به قلب. ج. وُتِن. اوتینه. رگ دل که چون ببرد مردم بمیرد. (مهدب الاسماء). پی پشت مازه. (بحرالجوهر).

**وثاء.** [وِثَاءَ] (ع) مص) کفته یا معیوب گردیدن دست بی شکستگی استخوان. (ناظم الاطباء)

(آندراج) (منتهی الارب). وِثَمْتُ یدِه وِثَاءُ وِثَاءٌ وِثَمْتُ به طور مجهول نیز به همین معنی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وثائر.** [وِثَاءَ] (ع) ص. لا ج وثیره. (منتهی الارب) (آندراج). زن پرگوشت یا فربه بایسته همخوابگی. (آندراج). رجوع به وثیره شود.

**وثائق.** [وِثَاءَ] (ع) ج وثیقه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (دهار). عهد و پیمان محکم. رجوع به وثیقه شود.

**وثائل.** [وِثَاءَ] (ع) ج وثیله. به معنی وزغ. (دهار). رجوع به وثیله شود.

**وثاءة.** [وِثَاءَ] (ع) مص) کفتگی که به گوشت رسد و به استخوان نرسد و گویند دردگینی استخوان بدون شکستگی. و گویند جداشدگی. (مص) کفته شدن گوشت بی شکستگی. (از اقرب الموارد).

**وثاب.** [وِثَاءَ] (ع) ص) صیغه مبالغه است از وثوب. بسیار برجهنده. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

ابووثاب: کنیه است عقاب و باز شکاری را زیرا که سخت پرواز میکند. رازی گوید ابووثاب آهوست که بسیار جست و خیز دارد. (از اقرب الموارد).

**وثاب.** [وِثَاءَ] (ع) تخت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سریر. (اقرب الموارد). اگتزدنی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). فراش. (از اقرب الموارد). امقاعده. (اقرب الموارد). نشستگاه. (ناظم الاطباء). امص) برجستن. مواثبه. (منتهی الارب). انشستن در لغت حمیر.

**وثابه.** [وِثَاءَ] (ع) ص) سریعه: فرس وثابه. (اقرب الموارد). ازن بسیار برجهنده. (ناظم الاطباء).

**وثلیه.** [وِثَاءَ] (ع) لا جمله و یورش. هجوم. (ناظم الاطباء).

**وثاجه.** [وِثَاءَ] (ع) مص) درشت و دفزک گردیدن و بسیارگوشت شدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). زفت شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وثار.** [وِثَاءَ] (ع) ج وثر. رجوع به وثر شود. ا) ج وثیر. (ناظم الاطباء). رجوع به وثیر شود. ا) ج وثیره. رجوع به وثیره شود. امص) پاسپردگی. (لا) بستر نرم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اهرچیز نرم. (ناظم الاطباء).

**وثار.** [وِثَاءَ] (ع) امص) پاسپردگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). (لا) هر چیز نرم. امص) بستر نرم. (ناظم الاطباء).

**وثاره.** [وِثَاءَ] (ع) امص) بسیاری گوشت. (منتهی الارب). بسیاری گوشت یا بسیاری پیه. (ناظم الاطباء). ابوزید گوید وثاره کثرت شحم است و نساچه کثرت لحم است.

مص) نرم شدن بستر. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). نرم و پاسپرده گردیدن. (منتهی الارب). نرم و لین گردیدن و پاسپرده شدن. (ناظم الاطباء).

**وثاق.** [وِثَاءَ] (ع) لا) خانه. (سروری) (بهارعجم). رجوع به وثاق و وثاق شود.

**وثاق.** [وِثَاءَ] (ع) لا) هرچیز که بدان چیزی را بندند مانند ریسمان و بند و قید و زنجیر. (ناظم الاطباء): فُثِدُوا الوِثَاقَ فاما منّا بعد و اما فداء. (قرآن ۴۴/۴۷).

**وثاق.** [وِثَاءَ] (ع) لا) بند. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). بند و قید. (منتهی الارب) (آندراج) (از منتخب و لطائف و مدار). اگرتتاری.

امعسکر و لشکرگاه. امص) موافقه. عهد و پیمان کردن باهم. (ناظم الاطباء). امص) ج وثیق. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به وثیق شود.

**وثاق.** [وِثَاءَ] (ع) لا) خانه. (کشف) (لطائف) (غیاث اللغات). حجره و سرا. این کلمه که در نظم و نثر فارسی آمده و اغلب آن را عربی گمان کنند و به کسر او خوانند، کلمه ترکی است به ضم واو. در اصل به معنی خیمه و خرگاه بوده و آن همان است که ما امروزه اطاق میگوئیم و می نویسیم و در ترکی استانبولی ادا گویند. (نشریه دانشکده ادبیات تبریز). کازیمیرسکی نیز این کلمه را ترکی دانده:

ألودة منت کسان کم شو  
تا یک شبه در وثاق تو نان است. انوری.

دوش سرمست آمدم به وثاق  
با حریفی همه وفا و وفاق. انوری.

از زرکش و مزج و اطلس وثاق من  
چون خیمه خزان و شراب بهار کرد. خاقانی.  
شب عید چون درآمد ز در وثاق گنتی  
که ز شرم طلعت او مه عید برنیاید. خاقانی.

آن شعاع آفتاب اندر وثاق  
قرص او اندر سپهر چارطاق. مولوی

آن جهان است اصل این پرغم وثاق  
وصل باشد اصل هر هجر و فراق. مولوی.

ما خود ز کدام خیل باشیم  
تا خیمه ز نیم در وثاقت. سعدی.

ای معبر مژده ای فرما که دو شم آفتاب  
در شکرخواب صبوچی هم وثاق افتاده بود. حافظ.

— وثاق پیرزن؛ خانه و حجره ای است که پیرزنی در درون دولخانه و بارگاه انوشیروان داشت و هر چند انوشیروان از او خواست که به قیمت اعلی بخرد او نفروخت. (برهان)؛ طاق ایوان جهانگیر و وثاق پیرزن از نکونامی طراز فرش ایوان دیده اند.

خاقانی.

**وثاقت.** [وَتَق] [ازع، امص] استوارایی است و وثاقت تحریر و لطف تقریر و دقت نظر بی نظیر. (قاضی نورالله). رجوع به وثاقت شود.

**وثاقتة.** [وَتَق] [ع مصص] استوار شدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادرن). استوار گردیدن. (از منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). || استوارکاری نمودن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثاقی.** [وُت] [ص نسبی] منسوب به وثاق. غلامی که با غلامان دیگر در حجره هایی متصل به سرای سلطنتی منزل داشت و آنان را وثاقیان مینامیدند. (فرهنگ فارسی معین): غلامان وثاقی را جدا به کوشک کهن محمودی فرود آوردند. (تاریخ بیهقی). و به در حاجب سرای با سلاحداران گردبرگرد تخت ایستاده با غلامی صد از وثاقیان سلطان. (تاریخ بیهقی).

**وثام.** [وُت] [ع مصص] خون آلود کردن سنگریزه پای را. (منتهی الارب). در اقرب الموارد و المنجد به کسر واو به همین معنی آمده است.

**وثام.** [وُت] [ع مصص] خون آلود کردن سنگریزه پای را. (اقرب الموارد) (المنجد).

**وثامة.** [وُت] [ع مصص] آکنده گوشت گردیدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). آکنده شدن. (تاج المصادرن بیهقی).

**وثاء.** [وُت] [ع امص] رجوع به وثا شود.

**وثا.** [وُت] [ع امص] وثاة. کفتگی که به گوشت رسد و بس یا دردگینی استخوان و عیب آن بی شکستگی یا جداشدگی گوشت از استخوان. گسوند به وث، لاثوی او هو قول العامة. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (بحرالجوهر). || (مصص) میرانیدن گوشت را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || کفته و معیوب کردن دست را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثاة.** [وُت] [ع امص] کفتگی که به گوشت رسد و بس یا دردگینی استخوان و عیب آن بی شکستگی یا جداشدگی گوشت از استخوان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وثا شود.

**وثثة.** [وُت] [ع ص] دست کفته و معیوب. (منتهی الارب) (آندراج).

**وثب.** [وُت] [ع مصص] وثاب. وثبان. وثوب. برجستن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جهیدن و برخاستن و ایستادن. (اقرب الموارد): وثب یثب وثباً و وثباناً و وثوباً و وثیباً وثیبةً؛ طفر و قفز و نهض و قام. (اقرب الموارد). || نشستن «در لغت حمیر». (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || (مصص) برجستگی. (منتهی الارب). برجهدگی. (ناظم الاطباء).

**وثبات.** [وُت] [ع] [ج] وثبة. حمله‌ها و یورش‌ها و هجوم‌ها. (ناظم الاطباء).

**وثبان.** [وُت] [ع مصص] وثب. وثوب. وثیب. وثاب. برجستن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جهیدن و برخاستن و ایستادن. (اقرب الموارد). || نشستن، در لغت حمیر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وثب شود.

**وثبة.** [وُت] [ع] [ج] یکرته برجستن. (منتهی الارب). و این برای دفعه است. یکبار جستن. || (مصص) دلبری و جرأت. || شرافت و رأفت و جوانمردی. || ازدحام. || رحلت و هجرت. (ناظم الاطباء).

**وثبة.** [وُت] [ع] [ج] هیأت برجهدگی و نوع آن. (ناظم الاطباء).

**وثبی.** [وُت] [ب] [ع ص] زن بسیار برجهنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). گویند: فرس وثبی و ناقة وثبی؛ ای وثابة. (اقرب الموارد).

**وثخة.** [وُت] [ع] [ع] تری آب. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثو.** [وُت] [ع] [ع] مژر چرمین بی نیفه. (ناظم الاطباء). رجوع به وثیر شود. || (ص) نرم. (منتهی الارب) (آندراج). نرم و لین. (ناظم الاطباء). || پاسپرده. || (مصص) نرم و سپرده کردن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || بسیار گشنی کردن و گائیدن زن بی آنکه آبتن گردد. (منتهی الارب) (آندراج). بسیار گشنی کردن شتر. (تاج المصادرن بیهقی).

**وثو.** [وُت] [ع ص] نرم. || پاسپرده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || (ل) آب گشن در رحم ناقة که از وی آبتن نشود. || مژر چرمین بی نیفه که دختران خردسال پوشند و آن تسنهاست به درازا شکافته به عرض چهار انگشت یا یک وجب یا مژر بی ساق شبیه صدار. (منتهی الارب) (آندراج).

**وثو.** [و] [ع] [ع] بستر نرم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اعجب الاشیاء وثر علی وثر؛ یعنی گائیدن بر بستر نرم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || جامه که بدان جامه‌ها را پوشند. (منتهی الارب) (آندراج).

**وثغ.** [وُت] [ع مصص] شکستن سر را. || وثیغه ساختن جهت ناقه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به وثیغه شود.

**وثعة.** [وُت] [ع] [ع] باران اندک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثف.** [وُت] [ع مصص] دیگ پایه ساختن برای دیگ. (ناظم الاطباء). ثفة. (از اقرب الموارد) (المنجد). رجوع به ثفه شود.

**وثق.** [وُت] [ع] [ج] وثاق و وثاق. (ناظم الاطباء). رجوع به وثاق شود.

**وثقی.** [وُت] [ع ن ت ف] مؤثوث. محکم و استوار. (منتهی الارب). بسیار استوار و محکم. (ناظم الاطباء). رجوع به او ثق شود.

— عروة الوثقی؛ عروة و ثقی. ریسمان محکم و استوار؛ فمن یكفر بالطاغوت و یؤمن بالله فقد استمسک بالعروة الوثقی. (قرآن ۲/۲۵۶). همیشه پادشاه که به کام نیکخواه است به حبل تقوی یقین<sup>۱</sup> و عروة و ثقی دین متمسک و معتمد بوده است. (سندبادنامه).

**وثل.** [وُت] [ع] [ع] رسن از لیف خرما بافته. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). لیف. (مهذب الاسماء).

**وثم.** [وُت] [ع مصص] کم علف گردیدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). || (مصص) کمی. (منتهی الارب) (آندراج). کمی و قلت و تنگی. (ناظم الاطباء).

**وثم.** [وُت] [ع مصص] شکستن چیزی را و کوفتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || به شُم درختن اسب زمین را. || خون آلود کردن سنگریزه پای را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || دیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج المصادرن بیهقی) (ناظم الاطباء). || آگرد کردن. (منتهی الارب) (آندراج). گرد کردن و جمع نمودن. (ناظم الاطباء).

**وثن.** [وُت] [ع] [ع] بت. (منتهی الارب) (دهار) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (السامی) (ناظم الاطباء). نصب. طاغوت. جبت. صنم. (یادداشت مرحوم دهخدا). فغ. بغ. بد. (یادداشت بخت مرحوم دهخدا). بت که به صورت آدمی از سنگ باشد. هیكلی باشد که صنعتگران به صورت و جثه آدمی بسازند از جنس گوهرهای معدنی یا سایر سنگها و یا از تخته و چوب اما صنم فقط صورت ساخته شده از اشیا بالا مییابد لکن بدون جثه. (کشف اصطلاحات الفنون). ج. اوئان. وُثْن. (آندراج) (ناظم الاطباء):

چو پشت برهن شود شاخ گل  
بر او بر گل نو چو روی و ثن. فرخی.  
بخت پرستیدن خواهد ترا  
همچو و ثن را که پرستد شمن. فرخی.  
بوستان گویی بتخانه فرخار شده است  
مرغکان چون شمن و گلنیکان چون و ثنا  
بر کف پای شمن بوسه بداده و ثنش  
کی و ثن بوسه دهد بر کف پای شمن.  
منوچهری.  
تا نماند بر ذهب نقش و ثن  
چونکه صورت مانع است و راهزن. مولوی.  
**وثن.** [وُت] [ع] [ج] وُثْن. بتها. صنم‌ها. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به

وثن شود.

**وثن.** [وَأْ] [ع] [ل] ج وَثَن. (المنجد) (ناظم الاطباء). رجوع به وثن شود.

**وثنی.** [وَأْ] [ع] ص نَسَبِي (بت پرست. غیاث اللغات) (آندراج) (کشاف اصطلاحات الفنون) (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). عابد اصنام. متدین به عبادت اوتان. (المنجد).

**وثنیت.** [وَأْ] [ع] مص جعلی، (مص) بت پرستی. رجوع به وثنیه شود.

**وثنیه.** [وَأْ] [ع] [ل] (لغ) فرقه‌ای از کفار و بت پرستان میباشند و میگویند خدای یکی است و آنان را در شمارهٔ مشرکان آوردن برای آن است که معبود سزاوار پرستش را متعدد دانند نه آنکه واجب بالذات را متعدد شمارند زیرا آنان بت را به صفت الوهیت وصف نکنند بلکه بتان را مظهر پیمبران و زهاد یا فرشتگان یا ستارگان پندارند و خاطر خویش را به پرستش آنان مشغول دارند باشد که آنان وسیله شوند که ایشان را به معبود خداوند حقیقی برسانند. (کشاف اصطلاحات الفنون بنقل از شرح مواقف و حاشیهٔ جعینی در مبحث توحید).

**وثنوب.** [وَأْ] [ع] (مص) وثن. وئاب. وثنان. برجستن. (تاج المصادر) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جهیدن و برخاستن و ایستادن. (از اقرب الموارد). جستن. بجستن. انشستن، در لغت حمیر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وثنوق.** [وَأْ] [ع] (مص) ثقة. (المنجد). اعتماد. (ناظم الاطباء) (غیاث):

به وثنوق حصانت قلاع و مناعت بقاع خویش جواب ابوعلی یازدادند. (ترجمه تاریخ یمینی ج اول تهران ۱۳۳۸).

چون به وثنوق از دگران گوی برد

شاه خزینه به درونش سپرد.

|| پایداری. (ناظم الاطباء). استواری. (غیاث اللغات) (تاج اللغات) (ناظم الاطباء). || باور. (ناظم الاطباء).

— وثنوق داشتن؛ باور داشتن و اعتماد داشتن. (ناظم الاطباء).

**وثنوق الدوله.** [وَأْ] [ع] [ل] (لغ)

حسن یا میرزا حسن خان، فرزند میرزا ابراهیم معتمد السلطنه، از رجال معروف و سیاستمدار مشهور ایران و نیز از زمرهٔ شعرا و منشیان عصر خویش به شمار می‌رود. تولد او به سال ۱۲۹۰ هـ. ق. است. نخست ادبیات فارسی و عربی را فرا گرفت، بعدها به زبان‌های فرانسوی و انگلیسی نیز آشنا شد. پیش از مشروطیت شغل‌های مستوفیگری آذربایجان، خالصجات سرکاری را به عهده داشت و پس از مشروطیت به نمایندگی

مجلس، وزارت دادگستری، وزارت دارایی، وزارت داخله، وزارت خارجه و وزارت معارف و ریاست وزراء نایل آمد. قرارداد معروف ۱۲۹۸ هـ. ش. (۱۹۱۶ م.) را بسا انگلستان منعقد کرد. وثنوق الدوله در سال ۱۳۱۴ هـ. ش. به ریاست فرهنگستان ایران نیز نایل گردید. وی چنانکه نوشته شد طبع شعر داشته است و نمونه‌ای از اشعار او نقل میشود:

چون بد آید هرچه آید بد شود

یک بلا ده گردد و ده صد شود

آتش از گرمی فند مهر از فروغ

فلسفه باطل شود منطوق دروغ...

نیکبختان راست ابر فرودین

زیب بخش ملک و مشاطه زمین

تیره بختان راست باران بهار

سیل خرمن کوب و برق شعله بار

آن یکی چون مرغ پرد بر اثر

درنورد شش جهت رازی و زیر

نه بلا دمی به راهش افکند

نه کمند حادثه بر وی تند

این یکی آهسته پیماید رهی

لفزدش پائی و افتد در چهی

این یکی را آب سیل خانه کوب

آن یکی را مرکب سهل الرکوب

خاک آن را نیشکر بار آورد

این یکی را حظل و خار آورد

این یکی را آتش افروزد چراغ

بر دل آن یک نهد چون لاله داغ

این یکی را باد پیک مژده بر

این یکی را حامل رنج و خطر...

وثنوق الدوله در بهمن ماه ۱۳۲۹ هـ. ش. به سن قریب به هشتادسالگی درگذشت و در قم به خاک سپرده شد. رجوع به تاریخ رجال ایران، مهدی. یامداد ج ۱ صص ۳۴۸-۳۵۲، و دیوان **وثنوق** صص ۶۵ شود.

**وثنی.** [وَأْ] [ع] (مص) معیوب شدن دست بی آنکه استخوان بشکند. (ناظم الاطباء).

معیوب کردن دست را بی آنکه استخوان شکند. (منتهی الارب) (آندراج). رگ به رگ شدن. (یادداشت مرحوم دهخدا). از جا دررفتن استخوان: و ضماده [الذبل] یسردالوئی و بروز المقدمه. (داود ضریر انطاکی).

**وثنی.** [وَأْ] [ع] [ل] (لغ) دردها. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وثنیه.** [وَأْ] [ع] (ص) درد کتفه یا دردگین بی شکستگی استخوان. (آندراج) (منتهی الارب).

**وثنیب.** [وَأْ] [ع] (مص) وثن. وثنان. وثنوب. وئاب. برجستن. (ناظم الاطباء) (تاج المصادر بیهقی) (منتهی الارب) (آندراج). جهیدن و برخاستن و ایستادن. (اقرب الموارد).

|| انشستن، در لغت حمیر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وثن و وئاب شود. **وثنج.** [وَأْ] [ع] (ص) آکنده و دفزک<sup>۱</sup> و درشت از چیزی. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). کثیف و قنوی و مکتنز. (اقرب الموارد).

**وثنیخه.** [وَأْ] [ع] (ص) گیاه تر و تازه آمیخته از هر جنس. || استخوان تنک پیه آمیخته. || زمین گلناک. || شیر دفزک و سطر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثنیو.** [وَأْ] [ع] (ص، ل) پاسبرده، وثنیه، مؤنث. (منتهی الارب) (آندراج). || پارچه‌ای که در آن جامه پیچند. (ناظم الاطباء). پارچه‌ای که در آن جامه‌ها نهند و به وی پوشند. (منتهی الارب). || جامه‌ای که بر بالای جامه‌ها پوشند. (ناظم الاطباء) (آندراج). || بالالشجه مانندای که پیش زین باشد. || بستر نرم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

— فراش وئیر؛ فراش نرم پاسبرده. (ناظم الاطباء). || پوست جانوران درنده. || مرکبی است که از حریر و دیبا سازند. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثنیره.** [وَأْ] [ع] (ص) مؤنث وئیر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وئیر شود. || زن پرگوش یا قریه بایستهٔ همخوابگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). زن قریه پرگوشت سرخ و شایستهٔ همخوابگی. (ناظم الاطباء). ج، وئاثر. وئار. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

— فراش وئیره؛ بستری نرم. (مهدب الاسماء). رجوع به وئیر شود.

**وثنیغه.** [وَأْ] [ع] (ل) رکوبی که در فرج شتر ماده گذارند چون خواهند که بر بجهٔ غیر مهر آرد و بسجهٔ خود پندارد. || (ص) اشکنهٔ بریکدیگر فراهم آورده. || گیاه بهاری از هر جنس آمیخته درهم پیچیده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وثنیق.** [وَأْ] [ع] (ص) استوار. (منتهی الارب) (آندراج). استوار و محکم. (ناظم الاطباء). ج، وئاق. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء):

متفق گشتند در عهد وثنیق که نگرداند سخن را یک رفیق. مولوی. — ثوب وثنیق؛ جامهٔ نیک‌بافته. (مهدب الاسماء).

**وثنیقت.** [وَأْ] [ع] (ازع، إمص) وثیقه. پیمان. عهدنامه:

بفرموده شد تا وثیقت نوشت بدو داد و شد سوی بزم از بهشت. نظامی. — وثیقت‌نامه؛ عهدنامه:

خدایا چون گل ما را سرشتی  
وثیقت نامه ما را نوشتی  
سریرش باد در کشورگشایی  
وثیقت نامه کشور خدایی  
|| (مص) احکام: ایرام. محکم کاری: هر  
وثیقت و احتیاط که واجب بود اندر آن بجای  
آورد. (تاریخ بهیقی). رجوع به وثیقه شود.  
**وثیقة**. [وَق] [ع ص] تائیت وثیق. (اقرَب  
الموارد). || (ل) عهدنامه. (منتهی الارب)  
(آنندراج) غیاث) (ناظم الاطباء). || آنچه  
بدان استواری نمایند در کاری. (منتهی  
الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). گروی.  
گروگان. رهنه. گرو. || نامه خرید و فروخت.  
(مهذب الاسماء).  
- وثیقه دادن؛ رهن دادن.

|| استواری عهد و پیمان. (غیاث اللغات).  
|| (ص) زمین بسیارگیا. (منتهی الارب)  
(آنندراج): ارض وثیقه. (ناظم الاطباء). ج،  
وئاق. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء)  
(آنندراج) (ناظم الاطباء).

**وثیل**. [و] [ع ص] (ل) پوست درخت خرما.  
(منتهی الارب) (آنندراج). لیف درخت خرما.  
(ناظم الاطباء). || درخت کهن سال. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). || رسن دلو سست.  
(منتهی الارب) (آنندراج). ریمان سست.  
(ناظم الاطباء). || رسن کهنه لیف خرما.  
(منتهی الارب). ریمان کهنه لیف خرما.  
(ناظم الاطباء). || رسن کنب سست. (منتهی  
الارب). ریمان کنب. || بچه آهنی ضعیف.  
|| سست و ضعیف. (ناظم الاطباء).

**وثیلة**. [و] [ع] (ل) وزغ ج. وئایل. (دهار).  
**وثیم**. [و] [ع ص] آکنده گوشت. (منتهی  
الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). آنکه  
گوشش بهم آمده.

**وثیمة**. [و] [ع] (ل) سنگریزه. || طعام و علف  
فراهم آورده. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم  
الاطباء).

**وج**. [و] [ع] (ل) سنگخوار. (منتهی الارب).  
مرغ قضا. (اقرَب الموارد). مرغ سنگخوار.  
(ناظم الاطباء). || شتر مرغ. (منتهی الارب)  
(اقرَب الموارد) (ناظم الاطباء). || چوب که بر  
گردن گاو قلبه نهند. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (از اقرَب الموارد). || فریز که دارویی  
است و آن بیخ درختی است گرم و خشک در  
دوم و محلل ورم طحال متفی معده، مفتوح  
سدد، مدر بول. (منتهی الارب). آن را به  
فارسی اگر ترکی گویند. (ناظم الاطباء).  
قسمی داروست و آن ریشه گیاهی است چون  
بردی که بیشتر در کنار آبها روید و بر آن  
ریشه ها گروه های سفیدرنگی است که بوی  
بدی دارد. نوعی از این دارو به نام ارغاطیا  
معروف است که از اندلس آورند و این فارسی

معرب است. (از اقرَب الموارد). رجوع به  
تحفه حکیم مؤمن و تذکرة ضریر انطاکسی و  
بحرالخواهر و مخزن الادویه و ناظم الاطباء  
شود. || (مص) شتابی. (ناظم الاطباء) (منتهی  
الارب). سرعت. || (مص) شتاب کردن: وج  
الرجل یوج وجاً؛ اسرع. (اقرَب الموارد).

**وج**. [و] [ع] (ل) [رخ] وادسی است در طایف.  
یکی از جنگهای پیغمبر در این مکان بوده  
است. (از معجم البلدان). وادی است به طائف  
یا طائف کذا فی الشمس و یا شهری است در  
آن و آن در میان کوه مخترق و اصیحرین واقع  
است. منه الحدیث: آخر و طاة و طها لله یوج و  
مراد از آن غزوه حنین است که وادسی است  
پیش وج و در غزوه طائف جنگ واقع نشده.  
(منتهی الارب). شهری است به طائف و گویند  
نام خود طائف است. (اقرَب الموارد).

**وج**. [و] [ع] (ل) [رخ] (یسوم...) روزی است  
تاریخی و در طایف بین تقیف و خالدین هوزه  
اتفاق افتاد. رجوع به مجمع الامثال میدانی  
شود.

**وج**. [و] (ل) عودالریح و این یکی از معانی  
عودالریح است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وجا**. [و] [ع] (ل) ترس و اندوه. (غیاث  
اللغات):

بعد از آن گفتند ای بابای ما  
شاه پیغامی فرستاد از وجا. مولوی.

تا نباشد هیچ محسن بی وجا  
تا نماند هیچ خائن بی رجا. مولوی.

|| (مص) سیلی زدن. (غیاث اللغات). || سوده  
شدن سم و نازک گشتن آن. (ناظم الاطباء)  
(اقرَب الموارد). زخم شدن پا از سفر کردن به  
پای برهنه. (ناظم الاطباء) (المنجد). || (ص)  
(ماء...) آب بی خیر. (منتهی الارب). آب بد  
بی خیر. (ناظم الاطباء).

**وجا**. [و] [ع] (مض) خصی کردن. || کشتن.  
(غیاث اللغات). رجوع به وجاه شود.

**وجاء**. [و] [ع ص] (مساء...) آب بی خیر.  
(منتهی الارب) (اقرَب الموارد). آب بد  
بی خیر. (ناظم الاطباء). رجوع به وجا شود.

**وجاء**. [و] [ع مص] رگهای خایه گشن  
بکوفتن. (تاج المصادر بهیقی). اخته کردن  
تکه را به کوفتن خایه وی میان دو سنگ یا  
بریزه کردن خایه وی با سنگ چندانکه  
پراکنده گردد. (ناظم الاطباء). نوعی از خصی  
کردن و در حدیث است: علیکم بالباءة فمن  
لم یستطع فعلیه بالصوم فانه له وجاه. (منتهی  
الارب). || (مص) اسم است زدن به دست یا به  
کاردر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرَب  
الموارد). || (ل) جامه دان. پشتواره جامه.  
(منتهی الارب). جامه دان و پشتواره جامه.  
(ناظم الاطباء). ج، اوچییه. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (اقرَب الموارد). || واحد اوچییه

به معنی عکوم صفار. (المنجد) (اقرَب  
الموارد).

**وجاب**. [و] [ع] (ل) ج وَجِب. (منتهی الارب)  
(اقرَب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به  
وجب بشود. || ایستادنگاه آب. || (مص)  
مواجهیه. (منتهی الارب) (اقرَب الموارد) (ناظم  
الاطباء). الزام کردن. (اقرَب الموارد). ایجاب  
کردن. (از اقرَب الموارد).

**وجاب**. [و] [ع] جَا [ع ص] ترسو. جبان.  
(اقرَب الموارد). سخت گول بددل. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج). || قلب  
وجاب، کثیر الخفق. (اقرَب الموارد).

**وجابه**. [و] [ع] جَاب [ع ص] ترسو. جبان.  
(اقرَب الموارد). سخت گول بددل. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج).

**وجاح**. [و] [ع] (ل) اجاح. پرده و پوشش.  
(منتهی الارب) (از اقرَب الموارد) (آنندراج)  
(مهذب الاسماء). || سنگ تابان. (منتهی  
الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). || آب اندک  
که تگ حوض را پوشاند. (ناظم الاطباء)  
(آنندراج) (منتهی الارب) (اقرَب الموارد). آن  
مقدار آب که بن حوض بیوشد. (مهذب  
الاسماء). || لقبه ادنی وجاح؛ یعنی نخستین  
دیدم او را. (ناظم الاطباء) (از اقرَب الموارد)  
(منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (آنندراج).

وجاح و وجاح. رجوع به این مدخل ها شود.

**وجاح**. [و] [ع] (ل) پرده و پوشش. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء).

**وجاح**. [و] [ع] (ل) پرده و پوشش. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء).

**وجاد**. [و] [ع] جَا [ع ص] بسیارخشم.  
(المنجد). کثیر الغضب.

**وجاد**. [و] [ع] (ل) ج وجد. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آنندراج). به معنی ایستادنگاه  
آب. رجوع به وجد شود.

**وجادة**. [و] [ع] (مص) (اصطلاح رجال و  
درایة) وجاده آن است که شخصی کتابی یا  
حدیثی را با خط راوی آن می بیند بدون آنکه  
خود راوی آن را دیده باشد پس در صورتی  
که به راوی آن وثوق داشته باشد آن را روایت  
میکند، طریق روایت آن کتاب و آن روایت  
این است که بگوید با خط فلان راوی دیدم که  
زید از عمر... و تا آخر اسناد و متن را مذکور  
دارد و به مجرد این دیدن جایز نیست کلمه  
اخیرنی فلان را به کار برد مگر آنکه از آن  
راوی اذن روایت داشته باشد. و این از باب  
حدیث مرسل است و درست آن است که  
عمل به مقتضای وجاده صحیح است و  
محققان شافعیه عمل به آن راهنگامی که  
راوی آن موثوق به باشد واجب شمرده اند.  
رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود. اسم  
است برای مطالب علمی که از کتاب و

رساله‌ای اخذ گردد بدون سماع یا آغازه یا  
مناوله و این کلمه مولده است. (از اقرب  
الموارد).

**وجاذ.** [و] [ع] [ا] ج و جذ به معنی مفاکی که  
در آن آب گرد آید و حوض. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وجذ  
شود.

**وجار.** [و] [ع] [ا] گله کفتار. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). جای گرگ و کفتار.  
(دهار) (مهدب الاسماء). سوراخ کفتار و جز  
آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب  
الموارد). جای ماندن کفتار و گرگ. (غیث  
اللغات) (نصاب). ج. اوچره، وُجر. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء):  
سمتزار گشته دیار سلاح  
چمنزار گشته وجار ثعالب.

حسن متکلم.  
|| آب کند سیل از وادی. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (اقرب الموارد).

**وجارش.** [و] [ع] [ا] (هزوارش، اِص) به لغت  
ژند و پازند به معنی گدازش و کاهیدن و  
ضعیف و لاغر شدن باشد. (برهان) (آندراج).  
گدازش و کاهش و ضعف و لاغری. (ناظم  
الاطباء).

**وجازت.** [و] [ع] [ا] (ازع، اِص) وجازه.  
کوتاهی در سخن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
رجوع به وجازه شود.

**وجازه.** [و] [ع] [ا] (مص) کوتاه کردن سخن  
را. (منتهی الارب). کوتاه کردن سخن را با  
بلاغت. (لسان) (اقرب الموارد). وجز و جوز.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم  
الاطباء). کوتاه شدن سخن. (المصادر  
زوزنی). رجوع به وجز و وجوز شود.

**وجاع.** [و] [ع] [ا] (اوجاع، ج و جَع). (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وجع شود.  
|| ج و جَع: (اقرب الموارد). رجوع به وجع  
شود.

**وجاعی.** [و] [ع] [ا] (ع ص، ا) ج و جَع. (منتهی  
الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
رجوع به وجع شود. || ج و جَعَة. (از اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). وجعات. (اقرب  
الموارد).

**وجاف.** [و] [ع] [ا] (ع ص) طیش دل دارنده.  
کسی که خفقان قلب دارد. (المنجد).

**وجاق.** [و] [ع] [ا] (معرب، ا) اوجاق. اجاق. جای  
آتش. (اقرب الموارد). جایگاه آتش. موقد.  
|| انسق از لشکر و غیر آن. ج. وجاقات. (اقرب  
الموارد) (المنجد). ج. وجاقات. (اقرب  
الموارد). این کلمه عربی نیست. (المنجد).

**وجاقات.** [و] [ع] [ا] ج و جاق. (اقرب  
الموارد) (المنجد). رجوع به وجاق شود.

**وجال.** [و] [ع] [ا] (ع ص، ا) و جلون، ج و جل.

(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب  
الموارد). مردان ترستا کن. (آندراج).

**وجالة.** [و] [ع] [ا] (ع ص) پیز گردیدن. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). و جَلَّ  
یو جَلَّ و جالة: کبر و شاخ: (اقرب الموارد).

**وجاه.** [و] [ع] [ا] (ع ص) رویاروی.  
رویاروی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد):  
قدمت و جاهک (مثله); یعنی نشست  
رویاروی تو، همچنین است قدمت تجاهک.  
(ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد).

**وجاه.** [و] [ع] [ا] (ع ص، ا) اندازه. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). زهاء. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء): هذا وجاه الف؛ این مقدار هزارست.  
|| ج و جیهه. || ج و جیه. (ناظم الاطباء). رجوع  
به وجیه و وجیهه شود.

**وجاهت.** [و] [ع] [ا] (ع ص، ا) خوبرویی و  
زیبایی. خوشگلی. (ناظم الاطباء). خوبرویی.  
(آندراج). حسن و جمال. (ناظم الاطباء)  
(غیث اللغات). || اروشناسی. || عزت.  
(آندراج) (غیث اللغات) (ناظم الاطباء). و به  
کسروا و خطاست. (غیث اللغات از کشف و  
مزیل و صراح) (آندراج). رجوع به وجاهه  
شود.

**وجاهة.** [و] [ع] [ا] (ع ص) روی شناخته و  
باقدر گردیدن. (منتهی الارب). روی شناس  
شدن. (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب  
عادلین علی). وجیهه و با قدر و منزلت  
گردیدن. (اقرب الموارد). خداوند قدر و جاه  
شدن. (تاج المصادر بیهقی). || (مص) قدر و  
شرف. گویند: له وجاهة عند الناس. (از اقرب  
الموارد).

**وجع.** [و] [ع] [ا] (ع ص) وجا. وجاء. (ماء...)  
آب بی خیر. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
|| ج و بی خیر. (ناظم الاطباء). || (مص)  
ژدن: وجاه بالید والسکین و جا؛ به دست و به  
کاردزد او را. (منتهی الارب). و جئت عنقه؛  
گردن زدم او را. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). || سپری شدن آب  
چاه. (منتهی الارب). || گتایدن زن. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). || خصی کردن تکه به  
کوفتن خایه میان دو سنگ یا ریزه کردن...  
چندانکه پراکنده گردد. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء). و جاء. (منتهی الارب). رجوع به  
وجاء شود.

**وجاة.** [و] [ع] [ا] (ع ص) چاه خشک و بی خیر.  
(اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء).

**وجب.** [و] [ع] [ا] (ع ص، ا) شتر ساده‌ای که در  
پستانش فله<sup>۱</sup> بسته باشند. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). || امشک بزرگ از پوست تکه  
کوهی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب

(الموارد). ج. وجاب. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). || گول و بددل.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
(اقرب الموارد). احمق. || اترسو. (اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). || اخطر یعنی آنچه  
گرویدند بدان از اسب دو اتیدن و تیر انداختن.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم  
الاطباء). || ایستادنگاه آب. (از اقرب  
الموارد). ج. وجاب. (اقرب الموارد). || (مص)  
وجوب. وجب وجباً و وجوباً. (ناظم الاطباء).  
رجوع به وجوب شود. || وجیب. و جبان.  
طیبیدن دل. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
|| افروشدن و غروب کردن خورشید. (از اقرب  
الموارد). فروشدن آفتاب. (منتهی الارب).  
|| اوجوب. یک مرتبه در روز خوردن. (از  
اقرب الموارد). || افتادن و مردن. (اقرب  
الموارد).

**وجب.** [و] [ع] [ا] (ع ص) به معنی به دست که به  
هندی اردو بالشت گویند. (از غیث اللغات)  
(آندراج). شیر. (ناظم الاطباء). مقدار مسافت  
مابین خنصر و انهام است در موقع باز کردن  
دست که تقریباً چهار گره میشود و مقصود از  
کوتاهی هم هست. (قاموس کتاب مقدس).  
کدنت و وژه. (ناظم الاطباء). فاصله مابین  
انگشت نر و انگشت کوچک چون انگشتان را  
از هم بکشایند. (ناظم الاطباء):

تو بدین کوهی و مختصری  
اینهمه کبر و ناز بوالعجبی است  
یک وجب نیستی و پنداری  
کز سرت تا به آسمان وجیبی است.  
جمال‌الدین عبدالرزاق.  
- وجب کردن؛ اندازه گرفتن با وجب. وژیدن.  
(ناظم الاطباء).

- امثال:  
آشی برات بیزم که یک وجب روغن داشته  
باشد.

**وجبات.** [و] [ع] [ا] ج و جبَة. (منتهی  
الارب). دفعات الاکل. رجوع به وجبة شود.

**وجبان.** [و] [ع] [ا] (ع ص) وجب. وجیب.  
طیبیدن دل. (منتهی الارب) (اقرب الموارد)  
(آندراج) (المصادر زوزنی). رجوع به وجب  
شود.

**وجب کردن.** [و] [ع] [ا] (ع ص) (مص مرکب) به  
دست کردن. پیمودن و اندازه گرفتن جامه و  
جز آن بوسیله وجب دست. اندازه گرفتن با  
وجب و وژیدن. (ناظم الاطباء). پیمودن به  
وجب که به فارسی آن زا به دست گویند و  
بلشت به لام و شین معجمه لهجه عوام هند  
است. (آندراج):

از جنون این خرابه را هر روز

میکنم همچو آفتاب وجب.

محمدقلی سلیم (از آندراج).  
**وجبة.** [وَبَّ] [ع مصص] سقوط کردن و افتادن بر روی زمین. (اقرّب المواردا). به یک بار افتادن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ناظم الاطباء). و در تاج العروس آمده که وزن فعله در اینجا برای مرة واحدة نیست بلکه مصدر است مانند وجوب. (اقرّب المواردا از تاج العروس). [افتادن با صدای شدید. (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا). [یک بار خوردن در شبانه روزی و یا خوردن هر روز به وقتی معین. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خوردن به روز یک بار. (المصادر زوزنی): هوياً کل الوجبة: ای یا کل فی اليوم و اللیل مرة. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). ج، وجبات. (اقرّب المواردا) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [وجوب. (ناظم الاطباء). رجوع به وجوب شود. [و] بانگ چیزی که می افتد. (ناظم الاطباء) (از اقرّب المواردا). شوخیدگی یا بانگ برفتنده. (منتهی الارب).  
**وجج.** [وَجَّ] [ع ص] شتر مرغ تیزرو. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (آندراج). شتر مرغ تیزرو. (ناظم الاطباء).  
**وجج.** [وَجَّ] [ع ل] سسجم ماندنی است. (منتهی الارب) شبه الفغار. (اقرّب المواردا) (المنجد). جای مانند غار. (ناظم الاطباء).  
**وجج.** [وَجَّ] [ع مصص] پیدا و آشکار گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج). پیدا و آشکار شدن و ظاهر گردیدن. (ناظم الاطباء).  
**وجد.** [وَجَدَ] [ع مصص] جدّه. وجد. وجود. وجدان. وجدان. یافتن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). [ادراک و اصابه. (اقرّب المواردا). [جدّه. موجدّه. خشم گرفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرّب المواردا). غضب کردن. (ناظم الاطباء). [و] وجد. وجد. جدّه. مستغنی شدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). [شیفته شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). دوست داشتن. (اقرّب المواردا). [اندوهگین شدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ناظم الاطباء). [هست گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [امص] توانگری. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا) (ترجمان القرآن علامه جرجانی، ترتیب عادل بن علی). [شیفتگی و آشفتگی. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ناظم الاطباء). يقال به وجد فی الحب و کذا فی الحزن. (منتهی الارب). [ذوق و شوق. (ناظم الاطباء). شور. حالت. (یادداشت مرحوم دهخدا). [خوشحالی و فرح. (اقرّب المواردا) (المنجد). [طاقت. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). توانایی و قدرت. (اقرّب المواردا) (المنجد). هذا من

وجدی؛ ای من قدرتی. (اقرّب المواردا). [و] ایستادنگاه آب. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). ج، وجداد. (منتهی الارب). [اصطلاح صوفیه] آنچه بر قلب بدون تصنع و تکلف وارد شود وجد نامیده میشود و گویند وجد برقهایی است که میدرخشد و سپس به زودی خاموش میگردد. (از تعریفات). حالت ذوق و شوق که صوفیان سماع پسند را میشود. (غیاث اللغات). محمدبن محمود آملی گویند: وجد واردی است که از حق سبحانه و تعالی بر دل آید و باطن را از هیبت خود بگرداند به واسطه احداث وصفی همچون حزن یا فرح. جنید رحمة الله علیه فرمود: وجد انقطاع اوصاف است در هنگامی که ذات به سرور موسوم شود: رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.  
 وجودیّ آن اغیب من الوجود  
 بمایندز علی من الشهود.  
 جنید (نفایس الفنون قسم اول ص ۱۷۱).  
 قدکان یطربنی وجدی فافقدنی  
 من رؤیة الوجد من فی الوجد موجود  
 الوجد یطرب من فی الوجد راحته  
 الوجد عند شهود الحق مفقود. جنید بغدادی.  
 در وجد و حال بین چو کبوتر زنده چرخ  
 بازان کز آشیان طریقت پریده اند. خاقانی.  
 پس آنانکه در وجد مستغرقند  
 شب و روز در عین حفظ حقدند. سعدی.  
 گرمطرب حریفان این پارسى بخواند  
 در وجد و حال آرد پیران پارسا را. حافظ.  
 و کمینه عقوبت او حرمان وجد و فقدان شهود  
 است. (انیس الطالبین ص ۱۰).  
**وجد.** [وَجَدَ] [ع مصص] وجد. وجدان. وجود. (منتهی الارب). یافتن. (ناظم الاطباء). [استغنی شدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). [توانگری شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [توانگری گزیدن. [امص] توانگری. (منتهی الارب).  
**وجد.** [وَجَدَ] [ع مصص] بی نیاز شدن. (ناظم الاطباء). مستغنی شدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ناظم الاطباء). [توانگر شدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ناظم الاطباء). [توانگری گزیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [امص] توانگری. (منتهی الارب).  
**وجد.** [وَجَّ] [ع ص، ل] ج واجد. (اقرّب المواردا). چنانکه در توشیح آمده و این غریب  
 است. (اقرّب المواردا). رجوع به واجد شود.  
**وجدان.** [وَجَدَان] [ع مصص] وجود. وجد. گم شده را یافتن. (ناظم الاطباء). یافتن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). [خشم گرفتن. (اقرّب المواردا). [امص، ل] در عرف بعضی وجدان عبارت است از نفس و قوای

باطنه. (المنجد) (کشف اصطلاحات الفنون). [دریافت. [یافت. (یادداشت مرحوم دهخدا). [اصطلاح صوفیه] وجدان نزد صوفیه مصادفه حق است چنانکه در وجد گذشت. رجوع به تعریفات سید جرجانی و کشف اصطلاحات الفنون شود.  
**وجدان.** [وَجَدَان] [ع ل] ج وجد، به معنی زمین هموار. (اقرّب المواردا) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وجد شود. [امص] گمشده یافتن. (منتهی الارب).  
**وجدانیات.** [وَجْدَانِيَّات] [ع ل] ج وجدانیه. اموری که بوسیله حواس خمسّه باطنه ادراک میشوند. (از تعریفات). وجدانیات اموری است که ما آنها را یا بوسیله نفوس خود ادراک می کنیم چون علم ما بوجود خودمان یا علم ما به حالات باطنی خود چون علم به خوف و شهوت و غضبی که در باطن ما وجود دارد. برای تفصیل این مبحث رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.  
**وجد کردن.** [وَجَدَ] [ع مصص] مرکب (اصطلاح صوفیه) حرکت کردن از روی مستی و شوق و این اصطلاح اهل سماع است. (آندراج). به شوق آمدن و آشفته گشتن. (ناظم الاطباء):  
 در تنگنای خلوت غم میکند کلم  
 وجدی که گردباد به صحرا نمیکند.  
 کلم (از آندراج).  
**وجدی خراسانی.** [وَجْدِي خُرَّاسَانِي] [ع ل] از شاعران است. مجمع الفصحاء درباره او آرد: نام شریف آنجناب مولانا محمد اسماعیل و اصل مولدش قریه ازغد بر وزن سرمد از قرای شاهاندز مشهور به شاندرز از مضافات مشهد مقدس رضوی بوده. وی از جوانی طالب علوم صوری و معنوی شده به جناب سرعالم شاه هندی و جناب سید قطب الدین نیریزی فارسی و آقا محمد هاشم شیرازی خلیفه وی و آقا محمد کازرونی رسیده و سالها به عبادت و طاعت و ریاضت گذرانیده تا به درجات بلند ارتقاء و اعتلا یافت مرجع سالکین و عارفین شده گاهی مثنوی و رباعی منظوم میفرموده است. ازوست:  
 ای آنکه به دلبری تویی بالادست  
 عمری است که گشته ام به دامت پایست  
 پایی به سرم نه که فتامد از پای  
 دستی به دلم رسان که رفتم از دست.  
 تا بتوانی بجان بکش بار دلی  
 میکوش که تا دلت شود یار دلی  
 آزار دلی مکن که ناگاه کنی  
 کار دو جهان در سر آزار دلی.  
 وی به سال ۱۲۳۲ ه. ق. درگذشت. (مجمع الفصحاء ج ۲، ص ۵۵۹).  
**وجدی هندوستانی.** [وَجْدِي هِنْدُوسْتَانِي] [ع ل] از

شاعران است. مجمع الفصحاء در باره او گوید: اسلس از لکهنو و اسمش میرزا زین العابدین و از معاصرین بود به ایران آمده چندی سکونت کرده است. از اوست: جز گریه نیست کار دل دردناک ما گوئی که با سرشک سرشتند خاک ما. ای پرستار چه حاصل ز مداوا که طیب داروی درد نداند اگر افلاطون است. تو بدینگونه که دلها بریابی از دست نتوان گفت که یک اهل دلی دیگر هست سر عشق تو اگر فاش شود جرم نیست زآنکه گنجینه اسرار که دل بود شکست. هر که رازخم زنی زنده جاوید شود آب تیغ مگر از چشمه حیوان باشد ای خوش آندل که در آن زلف مفید گردد خوش اسیری که در آن چاه زنخدان باشد.

(مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۲۸)  
**وجذ.** [وَجْذ] (ع) (معا کی در کوه که آب گرد آید در وی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (آندراج). [حوض. (منتهی الارب). گویند به معنی حوض نیز آید. (از اقرَب الموارِد). حوض و تالاب. (ناظم الاطباء). ج. وجدان. وجذ. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). و جاذ. (ناظم الاطباء).

**وجذ.** [وَجْذ] (ع) (ص) (مکان... جای معا کی حوض ناک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کثیرالوجاذ. (اقرَب الموارِد).

**وجدان.** [وَجْدَان] (ع) (ج) (معنی معا کی در کوه که آب در آن گرد آید و حوض. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). رجوع به وجذ شود.

**وجر.** [وَجْر] (ع) (ع) (سج<sup>۱</sup> کوه. (منتهی الارب). کهف در کوه. (اقرَب الموارِد). غار و سنج و معاف در کوه. (ناظم الاطباء). ج. اوجار. (اقرَب الموارِد).

**وجر.** [وَجْر] (ع) (مص) (دارو به گلو فرو کردن. (تاج المصادر بیهقی). دارو در دهان کسی ریختن. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). داروی وجود در دهان کسی قرار دادن. (از اقرَب الموارِد). [شنوانیدن کسی را آنچه را مکروه دارد. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرَب الموارِد).

**وجر.** [وَجْر] (ع) (مص) (ترسیدن از کسی. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) (تاج المصادر بیهقی).

**وجر.** [وَجْر] (ع) (لا) (به معنی فتوی باشد و معنی آن را در کتبالغه دستور حاکم شرح در مسئله شرعی نوشته بودند و به این معنی با جیم فارسی [وجر] هم آمده است. (برهان) (آندراج). فتوی قاضی. (ناظم الاطباء).

**وجر.** [وَجْر] (ع) (ص) (ترسان. (از منتهی الارب). وجر. اوجر به معنی خائف و ترسان.

(از اقرَب الموارِد). مؤنث آن وجره است. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). جبان و ترسو. (ناظم الاطباء).

**وجر.** [وَجْر] (ع) (ج) (و جار به معنی سوراخ کفتار و جز آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرَب الموارِد). رجوع به و جار شود.

**وجراء.** [وَجْرَاء] (ع) (ص) (مؤنث اوجر به معنی زن ترسان و گویند و جزاء استعمال نشود. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وجرگر.** [وَجْرَكْر] (ع) (ص) (مركب) مفتی و فتوی دهنده. (آندراج) (برهان). مفتی و آنکه فتوی میدهد. (ناظم الاطباء). رجوع به وجر شود.

**وجرة.** [وَجْرَة] (ع) (ص) (مؤنث وجره، به معنی زن ترسان. (منتهی الارب). وجره و وجره به معنی خائف و ترسان. (از اقرَب الموارِد).

**وجرة.** [وَجْرَة] (ع) (ج) (گویی که جهت شکار وحوش کنند که چون وحوش بر آن گذرد چاه و معا کی در آید. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). ج. و جار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). گودالی که جهت گرفتن وحوش کنند. (ناظم الاطباء).

**وجرة.** [وَجْرَة] (ع) (ل) (خ) (بیابانی است میان مکه و بصره. و منزلگاه قوافل است. رجوع به معجم البلدان و ناظم الاطباء شود.

**وجری.** [وَجْرِي] (ع) (ل) (خ) (شهری است در ارمنیه. (منتهی الارب). شهری از ارمنستان که هوایی بسیار سرد دارد. رجوع به معجم البلدان شود.

**وجز.** [وَجْز] (ع) (ص) (تیز جنبش سریع الحركة. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (آندراج). وجزه مؤنث آن است. (منتهی الارب). تیز جنبش تندرونده و سریع الحركة. (ناظم الاطباء). [زوددهنده. (منتهی الارب). سریع العطا. (از اقرَب الموارِد). [شتر تندرو. (اقرَب الموارِد). [سبک و کوتاه از کار و سخن. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). [چیز کوتاه و موجز. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). سبک و کوتاه از هر چیزی. (منتهی الارب). [مص] کوتاه کردن سخن را.

(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). وجزه (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). وجزه (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرَب الموارِد). رجوع به وجوز و وجزه شود.

**وجزة.** [وَجْزَة] (ع) (ص) (مؤنث وجره. (منتهی الارب). یعنی تیز جنبش تندرونده سریع الحركة. (ناظم الاطباء). رجوع به وجزر شود.

**وجس.** [وَجْس] (ع) (ع) (آواز نرم و صوت خفی. (ناظم الاطباء). آواز نرم. (منتهی الارب)

(اقرَب الموارِد). [آنچه در گوش خورد از آواز و جز آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [آواز جماع. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ایم. (منتهی الارب). فزع قلب. (اقرَب الموارِد). هراس. [مص] ترسیدن دل. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). والفعل من ضرب و سمع قلیلاً. (منتهی الارب). ترسیدن و هول کردنی که حاصل شود از برآمدن صدا و آواز. فزع کردن و ترسیدن از آنچه در قلب افتد یا از آواز و جز آن که شنیده شود. (اقرَب الموارِد). [شنیدن گوش به حس. (از اقرَب الموارِد) از تاج العروس: وجس الاذن؛ سمع حسا. (اقرَب الموارِد).

**وجسان.** [وَجْسَان] (ع) (ع) (آنچه در گوش خورد از آواز و جز آن. وجس. (منتهی الارب). [ترس و بیم و هراسی که از برآمدن بانگ و آواز حاصل شود. (ناظم الاطباء).

**وجسان.** [وَجْسَان] (ع) (مص) (فزع کردن از آنچه در دل واقع شود یا از آواز و جز آن که شنیده گردد. (از اقرَب الموارِد). رجوع به وجس شود.

**وجع.** [وَجْع] (ع) (مص) (رنجوری و دردمندی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). بیماری. (اقرَب الموارِد). [لا] درد. (اقرَب الموارِد) (بحر الجواهر) (مذهب السماء). دردی که با حس لمس ادراک شود خلاف الم که عام است از وجع و غیر آن. وجع ادراک کردن محسوس منافی است از آنچه که منافی است. اوجاع بر دو قسم است قسم نخست دردهائی که برای آنها نامی مخصوص وضع شده است و مشهور آن پانزده درد است: خشن و لاذع است و اعیائی خدری و ممدد و حکاک ناخس و رخو و کاسر و ضاغط و آن مفسخ کزو عضل شد چاک ضریان و ثقیل و ناقب باز و آن مسلی که اوست اصل هلاک.

(از نصاب). و اقسام دیگر نام مخصوصی ندارد بلکه هرگاه بخواهند از آنها تعبیر کنند به موضع درد نسبت دهند مثلاً گویند وجع کلیه، وجع معده. (از بحر الجواهر). ج. و جاع، اوجاع. (از اقرَب الموارِد) (بحر الجواهر) (ناظم الاطباء). شیخ رئیس در قانون گویند: اوجاعی که برای آنها اسم است از این قرارند: حکاک، خشن، ناخس، ضاغط، ممدد، مفسخ، مکسر، رخو، ناقب، مسلی، خدری، ضربانی، ثقیل، اعیائی، لاذع، و اینها پانزده جنس اند. (از قانون

۱- شُفج به معنی خانه زیرزمینی یا مغاک در کوه باشد. (از حاشیه منتهی الارب).  
۲- گو به معنی گودی است.



زآن موالید وجع چون مُرد او زید را زاول سبب قتال گو. مولوی  
 یک حق دادش چنین خوف و وجع تا مصالح حاصل آید در تبع. مولوی  
 - اموجع الکبد؛ گیاهی است که درد کبد را بهبود بخشد. (از اقرب الموارد). تره از آنجا که شفای درد کبد است. (منتهی الارب).  
 || مص) رنجور و دردمند گردیدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**وجع**. [وَجَّعَ] (ع ص) رنجور. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). دردمند. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (مهذب الاسماء). صاحب وَجَع. (اقرب الموارد). ج. وَجَعُونَ، وَجَعِي، وَجَاعِي، وَجَاع، اوجاع. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وجعاء**. [وَأَجَّعَ] (ع لا) کون. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سافله. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). دبر مردم. (مهذب الاسماء).  
**وجعات**. [وَجَّعَاتُ] (ع ص، لا) ج. وجعة. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (المنجد). رجوع به وجعة شود. || اج وَجَع. (منتهی الارب). رجوع به وجع شود.  
**وجعون**. [وَجَّعُونَ] (ع ص، لا) ج. وَجَع. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). رجوع به وجع شود.  
**وجعة**. [وَجَّعَةٌ] (ع ص) زن رنجور و دردمند. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (المنجد). ج. وَجَاعِي، وَجَعَات. (ناظم الاطباء) (المنجد) (اقرب الموارد).  
**وجعی**. [وَجَّعِي] (ع ص، لا) ج. وَجَع. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (المنجد). رجوع به وجع شود.  
**وجف**. [وَجَّفَ] (ع لا) نوعی از رفتار شتر و اسب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || مص) مضطرب و پریشان شدن. (از اقرب الموارد). طپیدن و بی آرام گشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). وجیف. وَجُوف. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
 || یونیند ستور. (تاج المصادر بیهقی).  
 - وجف ابل؛ به رفتار وجف رفتن شتر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
 وجف الفرس و البعیر؛ عدا و سار العتق.  
**وجل**. [وَجَّلَ] (ع مص) چیره شدن بر کسی در ترس. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج).  
**وجل**. [وَجَّلَ] (ع مص) مَبْجَل. ترسیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (ناظم الاطباء). || لا) خوف. (اقرب الموارد). ترس و بیم. ج. اوجال. (از اقرب

الموارد). گویند: فی قلبه وجل و فی قلبهیم اوجال. (اقرب الموارد).  
 این بود همواره چون سیماب لرزان از فرخ و آن بود پیوسته چون سیمغ پنهان از وجل. عبدالواسع جبلی.  
 عمرو دایم ماند در درد و وجل. مولوی.  
**وجل**. [وَجَّلَ] (ع ص) مرد ترسناک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خائف. (اقرب الموارد). کسی که از وهم ترسان باشد. (آندراج) (غیاث اللغات). ترسنده.  
**وجلات**. [وَجَّلَاتُ] (ع ص، لا) ج. وَجَل. (از اقرب الموارد). رجوع به وجل شود.  
**وجلون**. [وَجَّلُونَ] (ع ص، لا) ج. وَجَل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وجل شود.  
**وجلة**. [وَجَلَّةٌ] (ع ص) مؤنث وجل. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). زن ترسناک. (ناظم الاطباء). ج. وجلات. (اقرب الموارد). رجوع به وجل شود.  
**وجم**. [وَجَمَّ] (ع ص) (رجل... مرد ناکس کمینه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (آندراج). جم سوء؛ مرد بد. (منتهی الارب) (رجل سوء. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || لا) وَجَم. نشان در راه های دشت یا آن سنگ برهم نهاده سطرتر و درازتر از اروم که عا در پشته ها گذاشته اند جهت هدایت راه. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. اوجام. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و در لسان آمده اصل و ریشه وجم مستدیر و گرد است و سر آن تیز و گفته اند وجم بناها و نشانه هایی است در بیابان که به آن راه یابند. (از اقرب الموارد).  
 || مص) وجوم. خاموش گردیدن از اندوه و از خشم. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). (آندراج). || ناپسند داشتن چیزی را. || الگد زدن بر سینه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). این لغت یمانی است. (از اقرب الموارد). || مشت بر گردن و سینه زدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اوجم لفلان من کذا؛ رتی له و غم بسببه. (اقرب الموارد).  
**وجم**. [وَجَمَّ] (ع لا) سنگ برهم نهاده سطرتر و درازتر از اروم که عا در پشته ها گذاشته اند جهت هدایت راه. (منتهی الارب) (از المنجد) (ناظم الاطباء). ج. اوجام. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء). رجوع به وجم شود. || ص) بیخبل. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || سبک اندام ناکس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
 خفیف الجسم لثیم. (اقرب الموارد) (تاج العروس).  
**وجم**. [وَجَمَّ] (ع ص) مرد ترش روی

سرفروافکنده از شدت اندوه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وجمة**. [وَجْمَةٌ] (ع مص) یک بار خوردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).  
 وجبه. (اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء). || بر روی درافتادن در خوردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وجمة**. [وَجْمَةٌ] (ع لا) ننگ و عار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). مسبه. (اقرب الموارد).  
**وجن**. [وَجَنٌ] (ع مص) دور انداختن. || بر زمین کوفتن. || کوفتن گازر جامه را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). کوفتن. (تاج المصادر بیهقی). || لا) وَجَن. واجن. زمین سخت دارای سنگ ریزه و قیل العارض من الارض. (اقرب الموارد).  
**وجن**. [وَجَنٌ] (ع لا) زمسین سخت سنگریزه دار. (از اقرب الموارد). رجوع به مدخل قیل شود.  
**وجناء**. [وَجَنَاءٌ] (ع ص) شتر ماده سخت و استواراندام. این مأخوذ از وجین است و گویند وجناء ناقة بزرگ وجنه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (از ناظم الاطباء). و گویند ناقة عظيمة الوجتین. (اقرب الموارد). اشتری سخت کوهان. (مهذب الاسماء).  
**وجنات**. [وَجَنَاتٌ] (ع لا) ج. وجنة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (دهار). ج. وجنه که به معنی رخساره آدمی باشد و موی ریش در آنجا نمیرود و آن پهلوی بینی و زیر چشم میباشد و آن موضوع اگرچه جز رخساره است مگر مجازاً رخساره را گفته میشود. (آندراج) (غیاث اللغات). و اشک ندامت بر صفحات وجنات از فواره دیدگان رها کرد. (سندبادنامه ص ۱۵۳). رجوع به وجنه شود.  
**وجنتین**. [وَجْنَتَانِ] (ع لا) تشنیه وجنه. دو گونه رخسار. رجوع به وجنه شود.  
**وجنک**. [وَجْنَكٌ] (ع لا) منقار مرغان. (برهان) (آندراج). نوک مرغان. منقار مرغ. (ناظم الاطباء).  
**وجنة**. [وَجْنَةٌ] (ع و/وَأَوْجَانٌ وَوَجْنٌ وَوَجْنٌ) (ع لا) و همچنین أجنة. رخساره یا تندی رخسار. (منتهی الارب). و در آن پنج لغت آمده است. (منتهی الارب) (آندراج) (غیاث اللغات).  
 افر از رخ. (مهذب الاسماء). برآمدگی از دو گونه رخسار. (اقرب الموارد). جزء برآمده از رخسار و به اصطلاح تشریح، آن استخوان از استخوانهای صورت که در زیر چشم واقع شده و برآمدگی رخسار از وی میباشد. (ناظم

۱- ذل: زید رامی زین سبب قتال گو. (مثنوی ج نیکلسون ج ۱ ص ۱۰۲).

الاطباء.

**وجوب**. [و] (ع مص) جبته لازم شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وجوب شود.

**وجوب**. [و] (ع مص) سزاوار شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || اقرار گشتن ببع. || برگردانیدن. (منتهی الارب); وجب عنه; برگردانید از آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || وجب; پنهان شدن و غروب کردن خورشید. (از اقرب الموارد). فروشن آفتاب. (منتهی الارب). || فرو رفتن چشم به مفاک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || یک مرتبه در روز خوردن. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || افتادن و مردن. (اقرب الموارد). افتادن. مردن. (منتهی الارب). || ایستن. بایا بودن. (یادداشت مرحوم دهخدا). || (اصطلاح فلسفی) تقاضا کردن ذات، وجود خود را یعنی هستی خود را و ناممکن بودن عدم او و گاهی مراد از آن ذات حق تعالی باشد. (آندراج) (غیاث اللغات) (تعریفات سید جرجانی). رجوع به نفایس الفنون شود. || لازم شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). لازم شدن و ثابت شدن. (اقرب الموارد). || اواجب شدن. (غیاث اللغات) (آندراج). || (مص) ضرورت و لزوم. (ناظم الاطباء).

— وجوب شرعی از احکام خمس؛ تکلیفی است که آن را در مقابل نذب و اباحه و کراهت و حرمت قرار دهند. در تفسیر این وجوب میان علماء اصول اختلاف است. این وجوب نیز تقسیماتی دارد که کتب اصول و کشف اصطلاحات الفنون به تفصیل پیرامون آن بحث کرده اند. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و نفایس الفنون و تعریفات سید جرجانی و کفایة الاصول خراسانی شود.

— وجوب عرفی و استحسان; وجوب در عرف به معنی استحسان و اولویت است و آن را وجوب عرفی و استحسانی گویند که در مقابل آن وجوب عقلی و شرعی قرار دارد. (کشف اصطلاحات الفنون).

— وجوب عقلی; همان است که متکلمان و فلاسفه آن را در مقابل امکان و امتناع قرار دهند. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.

**وجوباً**. [وُجِبَ] (ع ق) به طور وجوب. حتماً. مسلماً. لزوماً. به عنوان وجوب و لزوم.

**وجوبه**. [وُجِبَ] (ع مص) ترسو شدن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). جبان شدن. (اقرب الموارد). بددل و گول گردیدن. (منتهی الارب). بددل شدن. (تاج المصداق بیهقی). ترسو و بددل گردیدن. گول و احمق شدن. (ناظم الاطباء).

**وجود**. [وُ] (ع مص) وُجِدَ. جِدَّة. وُجِدَان. یافتن. (منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). || دانستن. (از اقرب الموارد). وجد به معنی عَلِمَ آید و در این هنگام از افعال قلوب به شمار آید و دو مفعول را نصب دهد مانند: وجدت صدقک راجحاً. (اقرب الموارد). || هست گردیدن و فعل آن به طور مجهول به کار رود. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). || (مص) بود. (یادداشت مرحوم دهخدا). هستی. ضد عدم. (ناظم الاطباء). هستی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). چیزها را وجودی است در اعیان و وجودی است در اذهان و این هر دو به طبع باشد و اختلاف و تغیر را در آن مدخلی نه و وجودی در عبارت و وجودی در کتابت و این هر دو به وضع باشد و به حسب اختلاف اغراض و اوضاع مختلف و متغیر شود و از این چهار وجود سه دال بود و آن کتابت و عبارت و معنی است و سه مدلول و آن عبارت و معنی و عین است و وجود در کتابت دال بود و مدلول نبود و در عین مدلول بود و دال نبود و در قول و ذهن هم دال بود و هم مدلول. (اساس الاقتباس ص ۶۲). رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و شرح مطلع شود:

همه رنج من از وجود من است  
لاجرم زین وجود نالانم.  
چونکه بیودش کرم آباد شد  
بند وجود از عدم آزاد شد.  
خدایی کافرینش در سجودش  
گواهی مطلق آمد بر وجودش.  
بر ایشان بیارید باران جود  
فروستشان گرد دل از وجود.  
هرگز وجود حاضر غایب شنیده ای  
من در میان جمع و دلم جای دیگر است.

سعدی.  
— با وجود; بزرگ. بزرگوار. صاحب شرافت و عظمت. (ناظم الاطباء).

— با وجود آن; با آن و حال آن. (ناظم الاطباء).

— بی وجود آن; بی آن. (ناظم الاطباء).

— صاحب وجود; بزرگ و بزرگوار و شریف. (ناظم الاطباء).

— وجود آرای; زیست دهنده وجود و آرایش کننده آن.  
هر دو رکن افسر وجود آرای  
هر دو رکن اختر سعود نگار.  
— وجود آمدن و به وجود آمدن و در وجود آمدن; موجود شدن. هست شدن. نه هستی آمدن.

گمان میر که جهان اعتماد را شاید  
که بی عدم نبود هر چه در وجود آید. سعدی.  
ز ابلیس هرگز نباید سجود

نه از بدگهر نیکویی در وجود. سعدی.  
خداوندگار را نظر کن به جود  
که جرم آمد از بندگان در وجود. سعدی.  
— وجود دادن; ایجاد کردن و اختراع نمودن. (ناظم الاطباء).

— وجود داشتن; موجود بودن.  
— وجود ذهنی; یکی از انواع چهارگانه وجود. رجوع به وجود شود.  
— وجود ساز معادن; کنایه از آفتاب عالمتاب است. (برهان قاطع) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
— وجود کسبی; یکی از اقسام وجود. رجوع به وجود و رجوع به اساس الاقتباس ص ۶۲ شود.

— وجود لفظی; یکی از گونه های وجود.  
— وجود مطلق; وجودی که از ماهیت مبری است. وجود باری تعالی. وجود قائم بالذات و وجود مستقل:

ما عدمهاییم و هستی ها نما  
تو وجود مطلق و هستی ما.  
— وجود نگذاشتن; اعتنا به شأن چیزی نکردن و هیچ و نابود انگاشتن. (آندراج):  
خنده موجه در این دریا کجا تر میکند  
من که دریا را وجود سببش نگذاشتم.

— وجود نهادن چیزی را; اعتنا کردن به شأن آن چیز. (آندراج):  
آسمان را کی وجودی مینهد هرگز سلیم.

— سلیم (از آندراج).  
|| (ل) موجود. (ناظم الاطباء). || وجود در عرف به معنی جسم و بدن مستعمل است و این مجاز باشد. (آندراج) (غیاث). وجود در اشعار سعدی و حافظ به معنی تن و بدن به کار رفته است. (یادداشت مرحوم دهخدا):

یکی تیری افکند و در ره فتاد  
وجودم نیاززد و رنجم نداد.

سعدی.  
صبا خاک وجود ما بدان عالی جناب انداز  
بود کان شاه خوبان را نظر بر منظر اندازیم.

حافظ  
|| ایجاد و اختراع. || هستان. || پوش. فراتاش.  
|| ذات. نفس. شخص. کس. نفر. || تنه درخت. (ناظم الاطباء).

|| (اصطلاح صوفیه) وجود فقدان اوصاف بشری عبد است تا وجود حق یابد زیرا با ظهور سلطان حقیقت بشریت را بقاء و هستی نباشد و همین است معنای سخن ابوالحسن نوری که گوید من بیست سال است که در میان وجد و فقد به سر میبرم، «اذا وجدت ربی فقدت قلبی» و معنای سخن جنید که گوید بدان که توحید مباین است با وجود او و وجود توحید مباین است با علم او پس توحید بدایت است و وجود نهایت است و وجد واسطه است میان آن دو. (تعریفات

سیدجرجانی، وجود وجدان حق **انبیاء** در وجد. (تعریفات).

**وجود عینی.** [وُدِ ع / ع] (ترکیب وصفی) وجود خارجی است. رجوع به وجود شود.

**وجودی.** [وُدِ ی] (ص نسبی) منسوب است به وجود. خلاف عدمی. (اقراب الموارد) (المنجد). [اصطلاح منطقی] آنچه که سلب جزو مفهوم آن نباشد و مقابل آن عدمی است که سلب جزو مفهوم آن است و به همین معنی عدمی در تعریف قضیه معدوله به کار میرود. [وجودی عبارت است از آنچه شأن آن وجود خارجی است و مقابل این قسم از وجودی نیز عدمی است. [وجودی به معنای موجود خارجی نیز آید و مقابل این قسم نیز عدمی آید. [وجودی به خود وجود نیز اطلاق گردد. [آنچه ثبوت آن برای موصوف منوط باشد به وجود آن برای موصوف، چون سیاهی در جسم. مایکون ثبوت لموصوفه بوجود له. (از کشف اصطلاحات الفنون). رجوع به شرح مواقف و حاشیه مولانا عبدالحکیم شود.

**وجودیه لادائمه.** [وُدِ ی ی م] (ترکیب وصفی، مرکب) (اصطلاح منطقی) (قضیه...) نزد منطقیان مطلقه عامه را نامند با قید لادوام به حسب ذات و آن مرکب باشد از دو مطلقه، مانند: کل انسان متنفس بالاطلاق العام بالادوام. (کشف اصطلاحات الفنون). ترکیب این قضیه چه موجب و چه سالب آن از دو مطلقه عامه است که یکی موجه باشد و دیگری سالبه زیرا جزء اول مطلقه عامه است و جزء ثانی لادوام و مثال آن در ایجاب و سلب: کل انسان ضاحک بالفعل لادائماً و لاشیء من الانسان ضاحک بالفعل لادائماً. (از تعریفات سیدجرجانی). رجوع به اساس الاقتباس و قضیه در همین لغت نامه شود.

**وجودیه لاضروریه.** [وُدِ ی ی ی ض ر ی ی / ی] (ترکیب وصفی، مرکب) (اصطلاح منطقی) (قضیه...) مطلقه عامه را نامند با قید لاضروره به حسب ذات مانند کل انسان متنفس بالاطلاق العام بالاضروره و آن مرکب باشد از مطلقه عامه و ممکنه عامه. (کشف اصطلاحات الفنون). مثال موجه آن: کل انسان ضاحک بالفعل لبالضروره و ترکیب آن از موجه مطلقه عامه و سالبه ممکنه عامه. موجه مطلقه عامه جزو اول آن است و سالبه ممکنه یعنی لاشیء من الانسان بضاحک بالامکان این همان معنای لاضروره است و مثال سالبه آن لاشیء من الانسان بضاحک بالفعل لبالضروره و ترکیب آن از سالبه مطلقه عامه است که همان جزو اول آن باشد و موجه ممکنه عامه و آن معنای

لاضروره است. (تعریفات سیدجرجانی). رجوع به اساس الاقتباس و شمسیه و حاشیه ملا عبدالله شود.

**وجور.** [وُ / وُ] [ع] (داروی در دهن ریختنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). داروی رقیق که در حلق ریزند. (غیث اللغات) (آندراج). هر دارو که به دهان طفل یا مریض ریزند نگاه که تناول آن ممکن نگردد. (از بحر الجواهر) (زمخشری). دارو که به دهن فروریزند. ج، وجورات. [سخن ناپسند و شنوائی آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وجورات.** [وُ / وُ] [ع] (ج وجور. (بحر الجواهر). رجوع به وجور شود.

**وجوز.** [وُ] [ع] (مص) کوتاه کردن سخن را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). وِجَازَة: (منتهی الارب) (اقراب الموارد). وِجَز. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وِجَازَة و وِجَز شود.

**وجوف.** [وُ] [ع] (مص) مضطرب و پریشان شدن. (اقراب الموارد). طپیدن و بی آرام گشتن. (منتهی الارب) (آندراج). [به رفتار وجف رفتن شتر. (آندراج) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). رجوع به وجف و وجف شود.

**وجول.** [وُ] [ع] (پیران. (منتهی الارب). پیرمردان. (ناظم الاطباء). شیوخ. (اقراب الموارد از قاموس) (المنجد). [ادانایان و علماء و حکماء. (ناظم الاطباء).

**وجوم.** [وُ] [ع] (ج وجم و آن سنگهای یرم نهاده است جهت هدایت راه. (از المنجد). رجوع به وجم شود. [مص) خاموش گردیدن از اندوه و خشم. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی). وجم. (منتهی الارب). رجوع به وجم شود.

**وجوه.** [وُ] [ع] (لج ووجه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج). به معنی روی مردم از هر چیزی و مهتر قوم. (آندراج). [در تداول، طریقه‌ها و روش‌ها و طورها و نوع‌ها. (ناظم الاطباء): نفاذ امر پادشاهانه از همه وجوه حاصل آمد. (کلیله و دمنه).

— وجوه‌البلد؛ اشراف شهر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

— وجوه و نظایر؛ علم وجوه و نظایر از فروع علم تفسیر به شمار میرود و معنای آن این است که یک کلمه که در مواضعی از قرآن به یک لفظ و یک حرکت آمده در هر جا معنایی مغایر با معنای جای دیگر داشته باشد. در این باره دانشمندان را تألیف‌هاست. از جمله شیخ جمال‌الدین ابوالفرج عبدالرحمان بن علی بن محمد بن جوزی کتابی تألیف کرده به نام *نزهة الاعین فی علم الوجوه و النظایر*. رجوع

به کشف الظنون شود.

[پولها. (ناظم الاطباء). پول و حقوق؛ مواجبه: وجوه مواجب حشم و ابواب معایش لشکر در انحطاط افتاد. (ترجمه تاریخ یمینی). ج، وجوهات.

— وجوه بریه؛ پولها که بر سبیل مرآت دهند. — وجوه متحرک (اصطلاح بانکی)؛ پول در حرکت. مقابل پول را کد.

— وجوه کوکب (اصطلاح هیات و نجوم)؛ نزد منجمان عبارت است از قسمت هر برجی به سه قسم و هر قسمی را که ده درجه باشد به توالی بروج وجه خوانند و هر یک را به کوکبی منسوب سازند چنانکه ده درجه اول حمل نصیب مریخ است و ده درجه میانه نصیب آفتاب و ده درجه آخر نصیب زهره و ده درجه اول ثور نصیب عطارد و ده درجه میانه نصیب قمر و ده درجه آخر نصیب زحل و هم بر این قیاس تا آخر حوت. (کشف اصطلاحات الفنون).

**وجوهات.** [وُ] [ع] (ج وجوه. در تداول آنچه از مال زکوة و خمس و رد مظامم به مجتهدین خاصه با علم آنان برند و او آن را به مستحقین قسمت کند و آن را وجوهات بریه نیز گویند. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وجوهان.** [وُ] [ع] (ج وجوه و وجه به معنی مهتران و اعیان؛ سعدین و قاص را... با اشراف و مبارزان و وجوهان عرب سوی کارزار عجم فرستاد. (مجمل التواریخ).

**وجه.** [وُجَه] [ع] (رو و چهره. (غیث اللغات). روی و چهره. روی و صورت و هیات و پیکر و سیما و دیدار و شکل و نمایش. (ناظم الاطباء). روی مردم و هر چیزی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج، **أوجُه**، وجوه، آجوه با قلب واو به همزه. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

— وجه ارض؛ روی زمین. [کیفیت. چگونگی. [طریق. راه؛ یارگی را بشکافد یا بوجهی دیگر دفع کند. (ذخیره خسوارزمشاهی). [عین چیزی. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). عین چیزی و خود چیزی. (ناظم الاطباء)؛ هذا وجه الرأی؛ یعنی هو الرأی نفسه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ذات و حقیقت چیزی. (غیث اللغات)؛ و یسقی وجه ربک ذوالجلال والاکرام. (قرآن ۲۷/۵۵). [آنچه انسان بدان توجه کند از عمل و غیر آن. (از اقراب الموارد). هر چیزی که انسان بدان روی آورد از کار و عمل و جز آن. (ناظم الاطباء). و به همین معنی است؛ وجهت وجهی للذی فطر السموات و الارض و گویند وجه در اینجا

به معنی عمل است. (منتهی الارب) - مستقبل هر چیزی. گویند: هذا وجه الثوب. (از اقرب الموارد). || حال. هو احسن القوم وجهاً؛ ای حالاً. (ناظم الاطباء). || اول روزگار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

- وجه دهر؛ اول آن. (اقرب الموارد).  
- وجه نهار؛ اول روز. (ترجمان علامه جرجانی).

|| آنقدر از سیاره که پیدا و ظاهر گردد ترا. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)؛ وجه نجم؛ آن مقدار از ستاره که پیدا شود برای تو. (از اقرب الموارد). || مقصود سخن. (منتهی الارب).

- وجه کلام؛ طریق مقصود از آن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

|| رضا و خوشنودی. (منتهی الارب)؛ انما نظمکم لوجه الله. (قرآن ۹۷/۷۶)؛ ای لرشاء. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء)؛

وجه خدا اگر شودت منظر نظر  
زین پس شکی نماند که صاحب نظر شوی.  
حافظ.

|| مهتر قوم. (منتهی الارب). سید قوم. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). شریف قوم و شریف شهر. (ناظم الاطباء). ج، وجوه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || بزرگی. (منتهی الارب). جاه. (از اقرب الموارد). بزرگی و منزلت. || وجه؛ آب اندک. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || سوی و کرانه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). جهت. (اقرب الموارد). || قبله. (مهدب الاسماء)؛ فتم وجه الله. (قرآن ۱۱۵/۲)؛ ای قبلته. (مهدب الاسماء). || قصد و نیت؛ وجهت وجهی للذی فطر السموات والارض. (قرآن ۷۹/۶)؛ ای قصدی و نیتی. (اقرب الموارد). || پول نقد. مال. زر. (ناظم الاطباء). دینار و درهم تنخواه؛ مبلغ یکصد تومان وجه رایج مملکتی؛

ساقی بهار میرسد و وجه می نماند  
فکری بکن که خون دل آمد ز غم به جوش.  
حافظ.

- وجه کرایه؛ مال الاجاره و پولی که از بابت کرایه داده میشود. (ناظم الاطباء).

|| طور و روش و وضع و طریقه و طرز. || طریق. سیل. راه. (ناظم الاطباء)؛

به وجه مرحمت ای ساکنان صدر جلال  
ز روی حافظ و این آستانه یاد آرید. حافظ.

- به وجه اجمال؛ به طریق اجمال.

- به وجه بودن و به وجه نبودن؛ مشروع و حلال بودن یا نبودن؛  
گرچه از مال و گندم نه به وجه  
هم خزانست پر است و هم انبار  
بس تقاخر مکن که اندر حشر

گندمت کز دم است و مالت مار. سنایی.  
و عنایت حق تعالی در حفظ او چندان بودی  
که چون دست به طعامی بردی که شهت درو  
بودی رنگی در پشت انگشت او کشیده شدی  
چنانکه انگشت فرمان او نبردی او بدانستی  
که آن لقمه به وجه نیست. (تذکره الاولیاء شیخ  
عطار).

- به وجه شرعی؛ به طریق شرعی.

- وجه احسن؛ طریق نیکو. (ناظم الاطباء).  
|| روی و سطح چیزی. || پیشگاه چیزی. جزء  
پشین چیزی. || دستور. قاعده. رسم. || نوع و  
قسم. (ناظم الاطباء).

- بوجه من الوجوه؛ به هر نوع. به همه جهت.  
(ناظم الاطباء).

|| مقدار و اندازه. (ناظم الاطباء).  
- وجه معاش؛ به اندازه گذران زندگانی و راه  
معیشت. (ناظم الاطباء).

|| دلیل. سبب و جهت. باعث و موجب. (ناظم  
الاطباء)؛ و اگر کسی روا دارد جواز آن را  
وجهی توان نهاد. (المعجم فی معاییر اشعار  
العجم).

- وجه تسمیه؛ سبب تعیین اسم. (ناظم  
الاطباء). || وظیفه و مواجب و سالیانه.  
|| بکارت و دوشیزگی. (ناظم الاطباء).  
|| اصطلاح صوفیه) نزد اهل تصوف وجود را  
گویند چنانکه در کتاب العقد المنفرد فی علم  
التصوف آمده است. || اصطلاح ادبی) وجه  
نزد بعضی از قراء اطلاق شود بر قسمتی از  
احوال اسناد. (از کشف اصطلاحات الفنون).  
|| مص) بر روی زدن. (ناظم الاطباء) (منتهی  
الارب). بر روی کسی زدن و رد کردن او.  
(اقرب الموارد). || روی آوردن. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). || وجهی و باقادر  
گردیدن پیش مردم. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (اقرب الموارد).

**وجه**. [وَجْهٌ] (ع) || وجه. آب اندک. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد).

**وجه**. [وَجْهٌ] (ع) ص) صاحب جاه. باقادر.  
وجه. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وجه**. [وَجْهٌ / وَجْهٌ] (ع) || جانب و ناحیه.  
(اقرب الموارد).

**وجه آباد**. [وَجْهٌ] (ع) (بخ) دهی جزء بخش  
شهریار شهرستان تهران. واقع در ۴ هزارگزی  
شمال راه آهن رباط کریم در جلگه. با هوای  
معتدل. سکنته ۵۶۲ تن و آب آن از قنات  
تأمین می شود و محصول آن غلات، صیفی،  
چغندر قند، انگور، انجیر و شغل اهالی  
زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).

**وجهاء**. [وَجْجٌ] (ع) ص) || ج وجهه. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).  
به معنی مهتر قوم و با قدر و منزلت. (آندراج).

رجوع به وجهی شود.

**وجهة**. [وَهْ] (ع) || روش و طریقه. (ناظم  
الاطباء). || سوی و کرانه. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). آنجا که روی کنند. (مهدب  
الاسماء). موضعی که به طرف آن رو کرده  
شود. (غیاث اللغات). || ادین. || قبله. (مهدب  
الاسماء). || اعتبار؛ وجهه ملی. || صفحه. یک  
روی نامه؛ هو مجلدة ضخمة تحتوی علی  
عشرین کراسه فی کل وجهه عشرون سطرًا.  
(معجم الادباء ج مارگلیوت ج ۲ ص ۵۶).

**وجهة**. [وَهْ] (ع) || روش و طریقه. (ناظم  
الاطباء). || سوی و کرانه. (منتهی الارب).

**وجهة**. [وَجْهَةٌ] (ع) ص) مؤنث وجهه؛ یعنی  
زن باقدر و منزلت. (ناظم الاطباء). رجوع به  
وجهه شود.

**وجهی اصفهانی**. [وَجْهِي] (ع) (بخ) از  
شاعران صوفی مشرب است که بیشتر به  
رباعی می پردازد. او راست؛

می گفتم عشق و می ندانستم چیست  
می گفتم یار و می ندانستم کیست  
گریار این است کی توان بی او بود  
ور عشق این است چون توان با او زیست.

دی پیر مغان آتش صحبت افروخت  
ایمان مرا دید و دلش بر من سوخت  
از دامن کفر رقه‌واری ببرد  
آورد و بر آستین ایمان دوخت.

(مجمع الخواص ۳۰۳).

**وجهی سنجاری**. [وَجْهِي] (ع) (بخ) شاعری  
است که اشعاری درویشانه دارد. او راست؛

مرا چنانکه منم جمله خلق دانستند  
ترا چنانکه تویی هیچکس نمیداند.

(مجمع الخواص ۲۴۱).

**وجی**. [وَجْجٌ] (ع) مص) سوده شدن سم  
ستور یا سخت سوده شدن آن و فعل آن از  
باب سماع است. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (اقرب الموارد). || بخیل یافتن  
(منتهی الارب)؛ گویند سائناه فوجیناه؛ یعنی  
خواستیم از وی پس بی خیر یافتیم او را. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). || خصی کردن. اخته  
کردن. (منتهی الارب). رجوع به وجئی شود.

**وجی**. [وَجْجٌ] (ع) ص) سوده سم. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
|| ناکس بی خیر. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد). بی خیر و بخیل. (ناظم الاطباء).

**وجی**. [وَجْجِي] (ع) ص) بی خیر و بخیل.  
(ناظم الاطباء).

**وجی**. [وَجْجِي] (ع) مص) بخیل و بی خیر  
یافتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)  
(ناظم الاطباء). || خصی کردن. (منتهی  
الارب) (از اقرب الموارد). اخته کردن. (ناظم  
الاطباء). رجوع به وجئی شود.  
**وجیاء**. [وَجْجٌ] (ع) ص) ستور ماده سوده سم.

**مستهی الارب** (اقرب الموارد). شتت ماده سوده سم. (آندراج). مادیان و دیگر ستور ماده سوده سم. (ناظم الاطباء).

**وجی ۶**. [و] [ع] ص) بر وزن امیر، تکه خاصی کرده. (منتهی الارب). اخته کرده: تیس وجی؛ تکه اخته کرده. (ناظم الاطباء).

**وجیئة**. [و] [ع] (ا) گاو ماده. [یک نوع طعامی که از خرما و مِلخ کوفته و روغن زیتون یا از پست و خرما ترتیب دهند. (ناظم الاطباء).

**وجیب**. [و] [ع] (م ص) وجب. وچسبان؛ طپیدن دل. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (تاج المصادر بیهقی) (آندراج) (المصادر زوزنی).

**وجیئة**. [و] [ع] (ا) روزینه و راتب از طعام و جز آن. (منتهی الارب). وظیفه. (اقرب الموارد). روزینه و راتب از طعام و جز آن. وظیفه و وجه گذران از طعام و جز آن. (آندراج). [بیع و هو ان یوجب البیع علی ان یاخذ البایع من ثمنه بعضاً فبعضاً فاذا استوفی یقال استوفی وجیئته. (منتهی الارب). وجیئه آن است که بیع بدانگونه ایجاب گردد که ثمن به اقساط به بایع مسترد گردد و چون همه ثمن به بایع رد شد گویند استوفی وجیئته. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). لزوم بیع و دریافت وجه آن کم کم و همینکه تمام وجه دریافت شد میگویند قد استوفی وجیئته. (ناظم الاطباء).

**وجیح**. [و] [ع] (ص) جامه سخت بافت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (آندراج). جامه سخت و استوار بافته.

**وجید**. [و] [ع] (ا) زمین هموار. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ج. وُجدان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وجیز**. [و] [ع] (ص) کوتاه از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). [کلام و سخن کوتاه که به زودی فهم و درک گردد. (دهار) (اقرب الموارد) (منتهی الارب). گویند امر وجیز و کلام وجیز؛ یعنی خفیف و مقتصر. (اقرب الموارد). ملخص. مختصر. (شرح نصاب) (غیاث اللغات). موجز. (مهدب الاسماء). کوتاه. (شرح نصاب) (غیاث اللغات).

**وجیزة**. [و] [ع] (ص) مؤنث وجیز. ملخص. کوتاه. خلاصه. موجز. رجوع به وجیز شود.

**وجیع**. [و] [ع] (ص) (ضرب...) ضرب دردناک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات از منتخب) (آندراج). مولم. آزارنده. الیم. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وجیعة**. [و] [ع] (ص) موجع و دردناک. (ناظم الاطباء).

**وجیف**. [و] [ع] (م ص) طپیدن و بی آرام گشتن. (منتهی الارب). مضطرب و پریشان شدن. [اگرته شدن و خفقان قلب. (از اقرب الموارد). [به رفتار وجف رفتن شتر. (منتهی الارب). پویدن ستور. (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). رجوع به وجف و وجوف شود.

**وجیل**. [و] [ع] (ا) گو که آب در وی ایستد. (منتهی الارب) (آندراج) (منتهی الارب). حفره‌ای که آب در آن گرد آید. (از اقرب الموارد).

**وجیل**. [و] [ع] (ا) مکانی است نزدیک بصره مقر صاحب زنج. (ابن اثیر ج ۷ ص ۸۲).

**وجیم**. [و] [ع] (ص) (یوم...) روز سخت گرم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وجیمة**. [و] [ع] (ص) علف و گندم آفت رسیده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد از قاموس).

**وجین**. [و] [ع] (ا) کرانه وادی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [اگرانه زمین درشت هموار اندک بلند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وجین**. [و] [و] (ا) وجین کردن. پاک کردن کشت از علف هرزه و خودرو. (ناظم الاطباء). کندن علف‌های هرز از زمین زراعتی. و اچین کردن. فرخو کردن کشت. گزین کردن کشت. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وجیه**. [و] [ع] (ص) مهتر قوم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سید قوم. (اقرب الموارد). شریف قوم. (ناظم الاطباء). ج. وجهاء. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). [روشناس. (مهدب الاسماء) (غیاث اللغات). و گویند کسی که دارای خصایل حمیده باشد و شان او این است که معروف و شناخته گردد نه ناشناس. (اقرب الموارد) [خوشگل. زیبا. قشنگ. مرد خوب صورت. (غیاث اللغات) (آندراج). باوجاهت و زیبا و جمیل و خوشگل و دارای حسن و جمال. (ناظم الاطباء). [خوش‌نما. (آندراج) (غیاث اللغات). [با قدر و منزلت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [چادر و گلیم دورخه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). پوشش دارای دورو. (ناظم الاطباء). [امهره‌ای است. (منتهی الارب).

مهره‌ای است که برای دفع چشم‌زخم و به فال اینکه با قدر و منزلت گردند بگردن آویزند. (از اقرب الموارد). نام مهره‌ای است دارای دو روی مانند آینه که چون کسی خواهد به نزد سلطان رود در آن نظر کرده و خود را دیدار میکند و آن را به روی خود میمالد. (ناظم الاطباء). [بچه‌ای که نخست هر دو دست وی

به یکبار بیرون آید از شکم مادر وقت زادن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وجیه آباد**. [و] [ع] (ا) دهی جزء دهستان دشتابی بخش بوئین شهرستان قزوین واقع در ۳ هزارگزی راه قزوین به بوئین در جلگه با هوای معتدل. سکنة آن ۱۲۸ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وجیه‌الدولة**. [و] [ع] (ل) [ا] (ع) ذوالقرنین. رجوع به ذوالقرنین بن ابی‌المظفر حمدان بن ناصرالدولة ابو محمد الحسن بن عبدالله نقلی شاعر شود.

**وجیه‌الملک**. [و] [ع] (ا) (خ) شرف‌الدین، ابوطاهر بن سعدالدین بن علی قمی. رجوع به ابی‌طاهر شرف‌الدین وجیه‌الملک شود.

**وجیه‌المله**. [و] [ع] (ل) [ا] (ع) ص مرکب) از وجیه‌المله عربی. کسی که مورد توجه و علاقه مردم است. دارای وجاهت ملی. مقبول عامه.

خران داخلی معقول بودند وجیه‌المله و مقبول بودند.

ابرج میرزا (از فرهنگ فارسی معین).

**وجیة**. [و] [ع] (ص) مؤنث وجیه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). زن روشناس. [ا خداوند جاه. [ازن زیبا. [ازن صاحب قدر و منزلت. [اوجیه و خوشگل. (ناظم الاطباء). [اکساء و پوشش دارای دورو. (اقرب الموارد). [ا] (مهراهی است قرمز رنگ یا عسلی که دارای دورو بوده باشد و صورت در آن چون آینه نمودار گردد و صورت را با آن مسح کنند هنگامی که بخواهند بر شاه درآیند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). مهره دوروی. (ناظم الاطباء). رجوع به وجیه شود.

**وچر**. [و] [ع] (ا) فتوی. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). دستور حاکم شرع در مسائل شرعی. (برهان) (از ناظم الاطباء) (آندراج). وچر. (آندراج). رجوع به وچر شود.

**وچرگر**. [و] [ع] (ص) (م مرکب) مفتی. فتوی‌دهنده. [ایغمبر و رسول. (برهان) (از آندراج) (ناظم الاطباء). [مشتق از وزاره به معنی گدازه و گمر علامت فاعلی] گذارش‌گر. و کلمه وزیر نیز معرب همین وچر است. (از یادداشت مرحوم دهخدا).

بوسه و نظرت حلال باشد باری حجت دارم بر این سخن ز وچرگر.

زینی. در نسخه حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی که کتابت آن در ۷۷۶ ه. ق. است مینویسد: چرگر، سرودگوی بود. شاعر گوید: همیشه دشمن تو سوخته تو ساخته بزم به بزم ساخته، رود آخته دوصد چرگر و چرگر دیگر مفتی بود. زینی گوید:

بوسه و نظرت<sup>۱</sup> حلال باشد بازی حجت دارم بر این سخن روا چرگر (کذا). چنانکه مشهود است کلمه چرگر است نه وچرگر برای اینکه بعد از چرگر به معنی سرودگوی مینوسد چرگر دیگر لیکن شعر زینبی را که شاهد می آورد مصرع دوم طوری است که اگر ز وچرگر بخوانیم وزن درست میشود و فرهنگها از همین جا به اشتباه افتاده‌اند ولی بی شبهه مصرع ثانی غلط است و شاید اصل چنین بوده: حجت دارم بر این سخن از چرگر یا بر چرگر یا ز گفته چرگر، با اینهمه کلمه‌ای در پهلوی هست بدینصورت «واژی تاز» به معنی قاری و نمازگزار و خواننده ادعیه دینی و امثال آن است. والله اعلم. (یادداشت بخط مؤلف).

**وح.** [وَح] (ع) [ع] میخ. (منتهی الارب). میخ و وتد. (ناظم الاطباء).

**وح.** [وَح] (ع) [ع] مردی درویش: هوقرف من وح او من الوند. (منتهی الارب). نام مردی قحیر. (ناظم الاطباء).

**وح.** [وَح] (ع) [ع] صوت (زجری است گاو را. (منتهی الارب) مینی بر سکون کلمه‌ای است که با آن گاو را میرانند. (ناظم الاطباء).

**وحا.** [وَ] (ع) [ع] بانگ. (مهدب الاسماء). رجوع به وَحی شود.

**وحاء.** [وَ] (ع) [ع] شتاب و عجله و سرعت. (ناظم الاطباء) (محیط المحيط). رجوع به وَحی شود.

**وحاب.** [وَ] (ع) [ع] بیماری است شتر را. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد از صفائی) (آندراج). یک نوع بیماری است مرشتران را. (ناظم الاطباء).

**وحد وحاد.** [وَ] (ع) [ع] مرکب یک یک دخلوا وحاد وحاد؛ یعنی یک‌یک درآمدند. (ناظم الاطباء).

**وحادة.** [وَ] (ع) [ع] مص وُحودة. وُحود. وُحد. وُحدة. جُدّة. (ناظم الاطباء). تنها و یکتا ماندن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرَب الموارِد). یگانه شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وحاشی.** [وَ] (ع) [ع] ج وُحشان به معنی غمناک. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وحشان شود.

**وحاظه.** [وَ] (ع) [ع] زمینی یا شهری است در یمین که روستای وحاظه منسوب است بدان و آن را احاظه نیز گویند. (منتهی الارب) (معجم البلدان). [نام قبیله‌ای است از حمیر. (معجم البلدان).

**وحاف.** [وَ] (ع) [ع] ج وُحفة به معنی سنگ سیاه و آواز. (آندراج) (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به وُحفة شود.

**وحافة.** [وَ] (ع) [ع] مص وُحوفة. افزون

گشتن و انبوه و پیچیده شدن بیخهای گیاه. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء) (شرح قاموس) (آندراج). [سوار نیکو شدن موی. (تاج المصادر بیهقی). افزون گشتن گیاه و موی و پیچیده شدن بیخ های آن. (ناظم الاطباء).

**وحافی.** [وَ] (ع) [ع] ج وُحفاء. زمین که در آن سنگهای سیاه بوده باشد. (از اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وحاک.** [وَ] (ع) [ع] فعل کلمه‌ای است که به تکرار گفته شود و بر شتاب داشتن را رساند: الْوَحِي الْوَحِي الْوَحاك الْوَحاك؛ ای البدار البدار. يقال في الاستعجال. (اقرَب الموارِد). رجوع به وَحی شود.

**وحوال.** [وَ] (ع) [ع] لجن و گل سیاه و گل تنک. (ناظم الاطباء). رجوع به وُحل شود.

**وحام.** [وَ] (ع) [ع] ص، ل، ج وُحمنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرَب الموارِد). به معنی زن آبستن نیک آرمند به خوردن چیزی. (از منتهی الارب).

**وحام.** [وَ] (ع) [ع] ل (مص) میل به خوراکی‌های بد و یا ادویه قوی و تند. (از بحر الجواهر). نیک گرایش و آرزومندی آبستن به خوردن چیزی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [و] (ا) وبار. وبارانه. آن چیزی که زن حامله آرزو کند. (مهدب الاسماء). [ل] (مص) رسوایی کردن ستور وقت بار کردن و فعل آن از باب سمع است. (منتهی الارب). سربچی کردن ستور وقت بار کردن بر آن. (اقرَب الموارِد). دشواری کردن ستور وقت بار کردن (آندراج). نافرمانی کردن و سرکشی نمودن ستور آبستن. (ناظم الاطباء). [ل] آرزومند شدن زن آبستن به خوردن چیزی. (ناظم الاطباء).

**وِحامی.** [وَ] (ع) [ع] ص، ل، ج وُحمنی. به معنی زن آبستن نیک آرمند به خوردن چیزی. (از اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). **وحاة.** [وَ] (ع) [ع] آواز مردم و جز آن که دراز و خفی باشد. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (المنجد) (آندراج) (ناظم الاطباء). وُحنی. (منتهی الارب): سمعت وُحاة الرعد؛ ای صوته الممدود الخفی. (ناظم الاطباء). رجوع به وُحی شود. (منتهی الارب).

**وحاج.** [وَ] (ع) [ع] مص پناه گرفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ملتجی شدن. (اقرَب الموارِد). [ل] (ع) [ع] جای پناه. (منتهی الارب). ملجأ. (اقرَب الموارِد).

**وحجة.** [وَ] (ع) [ع] ل (ع) جای نشیب، ج، اوجاج. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء). گویند این ماده مصحف و حج است و

گویند لغت دیگری است. (اقرَب الموارِد). **وحد.** [وَ] (ع) [ع] ص) چهارپایه [چهارپای] وحشی تنها و جدا شده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). [مرد ناشناخته گوهر که نژاد و نسب وی معلوم نباشد. (ناظم الاطباء). مرد ناشناخته گوهر و نژاد او. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد از قاموس). [تتها؛ رایتها وحده؛ یعنی دیدم او را فقط و این مصدر است که تثنیه و جمع ندارد و نصب آن برای آن است که حال واقع میشود نزد بصریان و بناء بر مصدر است نزد دیگران و بناء بر ظرف است نزد کوفین. (منتهی الارب). [ل] (مص) وحادة. وُحودة. وُحود. وحدة. حدة. تنها و یکتا ماندن. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). یگانه شدن. (تاج المصادر بیهقی). یکتا و تنها ماندن. (ناظم الاطباء).

**وحد.** [وَ] (ع) [ع] ص) تنها و یگانه. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء). احد. (منتهی الارب). واحد. [مردی که نسب و اصل او ناشناخته باشد. (اقرَب الموارِد). رجوع به وَحد شود.

**وحد.** [وَ] (ع) [ع] ص) یگانه. مؤنث آن وَحدة است. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).

**وحدات.** [وَ] (ع) [ع] ل (ع) وحدة. وحدت: وحدات هشگانه تناقض.

**وحدان.** [وَ] (ع) [ع] ل (ع) واحدا. (اقرَب الموارِد) (غیث اللغات) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). به معنی یکی. (آندراج). رجوع به واحد شود.

**وحدان.** [وَ] (ع) [ع] ل (ع) مقابل شایگان. (یادداشت مرحوم دهخدا): بود الحق «تا» ای چند دیگر از وحدان و لیک چون مات و چون قات و چون زادت و چون عنات گفتم آخر شایگان خوش به از وحدان بد. فی المثل چون حادثات ای از ورای حادثات. انوری.

**وحدانی.** [وَ] (ع) [ع] ص) آنکه تنهایی گزیند و از مردم دوری کند. (المنجد). مفارقت کنند از جماعت و منفرد به نفس. (اقرَب الموارِد).

**وحدانیت.** [وَ] (ع) [ع] ع) مص جعلی، (مص) احدیت. حالت یگانه. (اقرَب الموارِد) (المنجد). یکتایی. یگانگی. تنهایی و یگانگی و وحدت. (ناظم الاطباء): قسم به وحدانیت خدا: زهر شمع که جویب روشنایی به وحدانیتش یابی گویی. نظامی. به وحدانیت حق جل و علا اقرار کردید.

۱- تا «نظرت» جزو کلمه است.

(گلستان سعدی).

— وحدانیت خدا؛ یگانگی خدا. (ناظم الاطباء).

**وحدت.** [وَدَّ] (ع مص) یگانه شدن. (غیاث اللغات). || (المص) یکتایی. یگانگی. انفراد. (ناظم الاطباء). تنهایی. (ناظم الاطباء) (غیاث):

مرا آیینۀ وحدت نماید صورت عتقا  
مرا پروانه عزلت دهد ملک سلیمانی.

وحدت گزین و همدمی از دوستان مجوی  
تنها نشین و محرمی از دودمان مخواه.  
خاقانی.

صبح و مسا نیست در راه وحدت  
منم کز صبح و مسا میگریزم. خاقانی.  
|| یکی. عینیت. اتحاد. رجوع به وحده شود.  
خداوندی که در وحدت قدیمت از همه اشیا  
نه اندر وحدتش کثرت نه محدث را ازو اینها.  
ناصرخسرو.

تا به نااهلان نگوئی سر وحدت هین و هین  
تا ز ناجنسان نجویی برگ سوت هان و هان.  
خاقانی.

— وحدت اتصالی؛ (اصطلاح فقه) وحدت دو  
چیز از یک جنس که به یکدیگر متصل هستند  
و دارای حکم واحد چون دو آب متصل به  
یکدیگر و غیره. رجوع به کشف اصطلاحات  
الفنون شود.

— وحدت اضافیه؛ هرگاه چیزی آنگونه باشد  
که به امور متشابه در ماهیت منقسم نشود  
وحدت خواهد داشت و هرگاه چنین وحدتی  
به امور متخالفه با حقیقت آن منقسم گردد  
وحدت اضافی خوانده میشود چون زید که  
منقسم میگردد به اعضاء و جوارح. وحدت  
اضافیه در مقابل وحدت حقیقیه است. (از  
کشف اصطلاحات الفنون). رجوع به وحدت  
حقیقیه شود.

— وحدت اندر وحدت؛ شدت وحدت؛  
وحدت اندر وحدت است این مثنوی  
از سمک رو تا سماک معنوی. مولوی.  
— وحدت پیشه؛ موحد که همه چیز را عین  
حق بیند.

نیست آیین دینی چشم وحدت پیشه را  
دیده پوشید از دو عالم هر که شد بینی عشق.  
محسن تأثیر (از آندراج).

— وحدت جنسی؛ واحد بودن در جنس  
چنانکه انسان و بقر و غنم با هم وحدت  
جنسی دارند زیرا همه در تحت جنس حیوان  
مندرج هستند. رجوع به کشف اصطلاحات  
الفنون و شرح منظومه حاجی سبزواری شود.  
— وحدت حقیقیه؛ وحدت را تعریف کنند به  
چیزی که منقسم نشود در امور متشابه که در  
ماهیت آن و هرگاه به هیچ وجه قابل تقسیم

نباشد آن را وحدت حقیقیه نامند چون  
وحدت واجب و وحدت نقطه. وحدت حقیقیه  
در برابر وحدت اضافیه است. (از کشف  
اصطلاحات الفنون). رجوع به وحدت اضافیه  
شود.

— وحدت شخصی؛ واحد شخصی دارای  
وحدت شخصی است و واحد شخصی  
واحدی است که به جزئیات منقسم نمیگردد  
بدانگونه که تصور آن مانع است از وقوع  
شرکت در آن. (از کشف اصطلاحات الفنون).

— وحدت قهری؛ واحد دانستن خدای تعالی  
یعنی مسلمان شدن به قهر و غلبه سلاطین  
اسلام و بعضی چنین نوشته اند: وحدتی که  
مردمان را به قهر و غلبه کسی حاصل شود  
چنانچه نوکران سلاطین را که بظاهر به حکم  
حاکم متفق و متحد باشند و به باطن اتحادی  
ندارند. (غیاث اللغات) (آندراج).

— وحدت نوعی؛ واحد بودن از روی نوع  
چنانچه زید و عمرو و خالد و ولید را با هم  
وحدت نوعی است زیرا که ایشان همه  
انسان اند. (غیاث اللغات) (آندراج).

|| (اصطلاح فلسفی) در مقابل کثرت، وحدت  
عبارت است از بودن چیزی به حیثیتی که  
منقسم نشود به امور متشابه در ماهیت و  
کثرت در مقابل آن باشد. (نفایس الفنون).  
رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.  
|| (اصطلاح صوفیه) وحدت نزد صوفیه  
عبارت است از تعین اول که حقیقت محمدیه  
است (ص) و مرتبه قابلیت صرف و آن را  
برزخ کبری نیز گویند و واحدیت و احدیت،  
طرفین اوست. احدیت به اعتبار نسب و  
اعتبارات و واحدیت به اعتبار ثبوت نسب و  
اعتبارات و اضافات. (کشف اصطلاحات  
الفنون از لطائف اللغات).

**وحدت.** [وَدَّ] (بخ) هتماسب قلی خان، از  
شاعران و آرز مردم کرمانشاه و از سران ایل  
کلهر بود و مدت سی سال در تهران به سر برد و  
به سال ۱۳۱۱ ه. ق. در هفتادسالگی در تهران  
درگذشت. غزلهای عرفانی دارد و این غزل  
ازوست:

از یک خروش یارب شب زنده دارها  
حاجت روا شوند هزاران هزارها  
یک آه سرد سوخته جانی سحر زند  
در خرمن وجود جهانی شرارها  
آری دعای نیمه شب دل شکستگان  
باشد کلید قفل مهامت کارها.

(فرهنگ عمید).

**وحدت وجود.** [وَدَّ] (ت ترکیب  
اضافی، مرکب) (اصطلاح صوفیه) موجودات  
را همه یک وجود حق سبحانه و تعالی دانستن  
و وجود ماسوی را محض اعتبارات شمردن  
چنانچه موج و حباب و گرداب و قطره و ژاله

همه را یک آب پنداشتن. (غیاث اللغات)  
(آندراج). یکی از مسائل مهم فلسفی مسأله  
وحدت وجود است. این اصل اساس فلسفی و  
هم عرفانی دارد. فرض آنکه جهان وجود از  
جمادات و نباتات و حیوانات و معادن و  
مفارقات و فلکیات همه یک وجودند که در  
مرتب فوق و اقوی و اشد وجود خدا قرار  
دارد و بقیه موجودات بر حسب مراتب قرب و  
بعد به مبدأ اول که طرف اقوی است  
متفاوت اند بعضی شدید و بعضی ضعیفند  
و جسود را دو طرف است یک طرف آن  
واجب الوجود و طرف دیگر آن هیولی و یا هر  
موجود ضعیفی که ضعیف تر از آن نباشد.  
مسأله وحدت وجود از نظر طبیعیان نیز بطرز  
دیگری بیان شده است. آنان نیز موجودات  
عالم را کلاً مرتبط به یکدیگر میدانسته و  
اجزاء ترکیب کننده آنها را ماده میدانستند و  
بدین ترتیب یک جهان طبیعت است و طبیعت  
و ماده اشیا نیز یکی است. بدیهی است که  
وحدت وجود الهیان با وحدت وجود طبیعیان  
متفاوت است. معتقدان به خدای عالم نیز در  
بیان این معنی هر یک راهی انتخاب کرده اند  
بعضی خدای آفریننده را خارج از وجود عالم  
میدانند. و بعضی جزء وجود عالم میدانند  
نهایت در مرتب اشد و اقوی و میدانیم که از  
قدمای فلاسفه اکسیوفانس و پارمینا و  
رواقیان و فلوپینی وحدت وجودی بودند.  
عده ای مانند قیصری و صدرالدین نظر به  
اشکالات و لوازمی که مترتب بر وحدت  
وجود است قائل به وحدت وجود و کثرت  
موجود شده اند بدین طریق که گویند درست  
است که وجود واحد است و ذومراتب و همه  
رشح فیض حق و وجود واجب اند و یک  
وجود است که سرتاسر عالم را فرا گرفته و  
وجود دریای بیکران است و موجودات همه  
امواج اویند و امواج عین دریا و در عین حال  
خود موجودند ولو موجود به وجود تبتی پس  
وجود واحد و موجود متکثر است. (فرهنگ  
مصطلحات فلاسفه از شرح قیصری).

**وحدت هندوستانی.** [وَدَّ] (بخ)  
شیخ محمد، از شاعران و از مردم کلکته از  
اعمال بنگاله و پدرش از قضات آن شهر بود.  
(ریاض العارفین ص ۶۲۳، ۶۲۴).

**وحدتی.** [وَدَّ] (بخ) شاعری است که نظم  
او خالی از حال نیست. این مطلع از اوست:  
گشتمای بی حال از آن خالی که بر رخسار اوست  
آفرین بر صناعی کاین نقطه پرگار اوست.

(مجالس النفایس ص ۷۶ و ۷۵).  
**وحدة.** [وَدَّ] (ع مص) وحادة. وحادة.  
وجود. وحد. حدة. تنها و پکتا ماندن. (از  
اقراب الموارد) (منتهی الارب). یگانه شدن. (از  
تاج المصادر بیهقی) (آندراج). یکی بودن.

(آندراج). || (مص) یگانگی: (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). یکتایی. || تنهایی. (آندراج). یگانگی و وحدانیت. (مهدب الاسماء). رجوع به وحدت شود.

**وحدة.** [وَحْدٌ] (ع ص) مؤنث وحد. زن یگانه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وحدت شود.

**وحر.** [وَحْرٌ] (ع ل) کینه. (منتهی الارب). کینه و حقد. (ناظم الاطباء). || خشم. || غش. (منتهی الارب). غل و غش. (ناظم الاطباء). || تیزگی دل. (منتهی الارب). || اوسوسه. (ناظم الاطباء).

**وحر.** [وَحْرٌ] (ع ل) ج وَحْرَةٌ. رجوع به وحره شود. || (مص) مسموم گردیدن به خوردن چیزی که وحره [و آن کرمی است] بر آن گذشته. || وحره افتادن در طعام؛ وحر الطعام؛ وحره افتادن در طعام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وحر.** [وَحْرٌ] (ع ص) کینه‌ور. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء). || خشمناک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وحره.** [وَحْرَةٌ] (ع مص) کینه داشتن در دل. || (ل) جانورکی است چون کریسه یا کرمی است سرخ بر زمین چسبیده بر هر چیز که بگذرد زهرناک سازد آن را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) جنینده‌ای است چون کرباسک. (مهدب الاسماء). ج، وحر. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد). || (ص) شتر کوتاه‌بالا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وحره.** [وَحْرَةٌ] (ع ص) امراة وحره؛ زن سیاه‌فام حقیر زشت یا سرخ‌رنگ پستک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وحش.** [وَحْشٌ] (ع مص) جامه از خود انداختن در گریختن به خوف لاحق شدن دشمن. (منتهی الارب). جامه خود را دور انداختن در گریختن از ترس دشمن. (ناظم الاطباء). || (ص) گرسنه؛ بسات و حشاً؛ گرسنه شب گذاشت. و بتنا او حاشاً؛ ای جیاعاً. || جانور دشتی. وحشی یکی آن، ج، وحوش. و حشان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

— بقر وحش؛ گاو دشتی. (ناظم الاطباء). — بلد وحش؛ شهر ویران و خشک. (منتهی الارب). شهرستان ویران و خشک. (ناظم الاطباء).

— حمار وحش و حمار وحشی؛ گورخر. (منتهی الارب).

— وحش زاده؛ زاییده شده از وحش؛ درنده پلنگ و وحش زاده

زیرش چو پلنگی اوفتاده. نظامی.

— وحش نشین؛

آن وحش نشین و وحش آمیز بر یاد که میکند زبان تیز. نظامی.

**وحشان.** [وَحْشَانٌ] (ع ص) (رجل...) غمناک. (منتهی الارب). مرد غمناک. (ناظم الاطباء). ج، وحاشی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وحشان.** [وَحْشَانٌ] (ع ص، ل) ج وحش. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). || ج وحیش. (ناظم الاطباء).

**وحشت.** [وَحْشَةٌ] (ع مص) تنهایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (بهار عجم) (آندراج): با تو بر آمیختنم آرزوست

وز همه کس وحشت و بیگانگی. سعدی. دلم از وحشت زندان سکندر بگرفت رخت بر بندم و تا ملک سلیمان بروم. حافظ. || ترس. (منتهی الارب) (آندراج). ترس و بیم و هراس و هول و دهشت. (ناظم الاطباء). و با لفظ افتادن، آوردن، بردن، خوردن، پذیرفتن، دادن، داشتن، کردن و کشیدن صرف شود. (از بهار عجم) (آندراج).

— باو وحشت؛ ترسناک. وحشت‌دار؛

گر آن شبهای باو وحشت نبودی

نمیدانست سعدی قدر امروز. سعدی.

— وحشت‌آباد؛ جایی وحشت‌آور؛

در آن وحشت‌آباد فترت پذیر

شده دولت شه مرا دستگیر. نظامی.

از وحشت‌آباد عالم فانی به نزهت‌سرای

جاودانی انتقال نمود. (حبیب السیرج ۳).

— وحشت‌آمیز؛ ناپسند و غیر مطبوع. (ناظم

الاطباء).

— وحشت‌بردن؛ زایل کردن وحشت.

بر طرف ساختن آن؛

نسبت کند دورشته همتاب را یکی

دیوانه وحشت از دل دیوانه میرد.

صائب (از آندراج).

— وحشت پذیرفتن؛ وحشت کردن. ترسیدن؛

تا بپیشد که مؤانست گیرد و وحشت نپذیرد.

(گلستان سعدی).

— وحشت خوردن؛ وحشت داشتن. غم

خوردن؛

بی تکلف می غزبت به دل شاد خورم

نام همدم جو برم و وحشت همزاد خورم.

سعید اشرف (از آندراج).

— وحشت داشتن؛ ترس داشتن. بیم داشتن؛

چنان خوش است به آزادگی مرا صائب

که وحشت نفس از نقش بوریا دارم.

صائب (از آندراج).

— وحشت‌زده؛ ترسیده. آنکه وحشت دارد؛

آن اره که از تیزی دندان چکدش زهر

در مشرب و وحشت‌زدگان سین سلام است.

صائب (از آندراج).

— وحشت‌فزا؛ فزاینده ترس و وحشت؛

خواهی که جان به شط سلامت برون بری

بگریز از این جزیره و وحشت‌فزای خاک.

خاقانی.

— وحشت‌کده؛ جای وحشت؛ غزال وحشی من رو به صحرای دگر دارد مرا آهو از این وحشتکده آواره میسازد. ۱ صائب (از آندراج).

— وحشت کردن؛ گریختن. ترسیدن؛ چون معنی بیگانه که وحشت کند از لفظ همخانه دل بود و ز دل‌خانه جدا داشت.

صائب (از آندراج).

— وحشت کشیدن؛ وحشت داشتن. ترسیدن؛

غوطه زن در بحر حیرت ورنه از هر موج‌های

همچو ماهی وحشت قلاب میباید کشید.

صائب (از آندراج).

— وحشت‌گاه؛ جای وحشت و ترس؛

بشتابی گذرم صائب از این وحشتگاه

کمز هر آبله‌ام بانگ درا برخیزد.

صائب (از آندراج).

— وحشت گرفتن؛ ترسیدن. وحشت پیدا

کردن؛

گردباد از من طریق دشت پیمایی گرفت

وحشت از مجنون من آهوی صحرایی گرفت.

صائب (از آندراج).

— وحشتناک؛ ترسناک. هولناک. (ناظم

الاطباء).

|| نفرت. || اندوه. || اضطراب و پریشانی.

|| دلنگی. (ناظم الاطباء).

**وحشت بختباری.** [وَحْشَتٌ بَخْتَبَارِي] (لخ)

امام قلی برادر خلیل‌خان است که شهر

خلیل‌آباد را بنا نهاده بود. این بیت ازوست:

ای غم دوست چنان با تو توان برد بسر

که نه در حوصله گنجی و نه از یاد روی.

(ریاض العارفین ص ۲۶۲ و ۲۶۳).

**وحشتی.** [وَحْشِي] (لخ) از شاعران و از مردم

جوشقان از توابع کاشان است. این بیت

ازوست:

فرهاد اگر از بیستون گلگون به گردن میرد

من بیستون را میرم کارم جو بر گردن فتد.

(مجمع الخواص ص ۲۲۳)

**وحشة.** [وَحْشَةٌ] (ع مص) انقطاع از مردم

خلوت. تنهایی. (اقرّب الموارد) (ناظم

الاطباء). || برودت و کدورت. (ناظم الاطباء):

کانت بین ابی‌الصقر اسماعیل بن بلبل و بین

ابی‌العباس... وحشة شدیده لاسباب... (معجم

الادباء یاقوت ج ۲ ص ۳۹). خلیفه را با امیر

مکه و وحشتی افتاده بود. (جهانگشای

جسویی). || دوری میان دو دوست. (ناظم

الاطباء) (منتهی الارب) (مهدب الاسماء).

|| دوری دل از مودت و دوستی. (اقرّب

الموارد) (ناظم الاطباء). || بی‌مانی. || ترس.



(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). **خنیف** - خنولت. (اقترب الموارد). بیم و هراس. || هم. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). اندوه. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء). || (لا) زمین خشک وحشتناک. (اقترب الموارد) (منتهی الارب). زمین ویران خشک. || (مص) پژمانی و اندوه کردن. (منتهی الارب).

**وحشی**. [وَشِی] (ع ص) واحد وحش. یک جانور دشتی. (منتهی الارب) (السامی) (ناظم الاطباء). جانور صحرایی رمنده از مردم. (غیاث اللغات) (آندراج):

بیخشی ای پسر کادمیزاده صید به احسان توان کرد و وحشی به قید. سعدی. غیرمأنوس از انسان و حیوان. (ناظم الاطباء). || مقابل تمدن. بری. بیابانی: اندر حدود ختن مردمانند وحشی و مردم خوار. (حدود العالم). || مقابل انسی و مقابل اهلی: نه وحشی دیدم آنجا و نه انسی نه را کب دیدم آنجا و نه را جل. منوچهری. وحشیان از حرمت دستش سوی پیکان او پای کوبان آمدندی از سر حرص و هوا. خاقانی.

کوسر تیغ کارزوی من است کانس وحشی به سبزه و ثمر است. خاقانی. تا پخته نیست مردم شیطان و وحشی است و آدم که پخته گردد سلطان انس و جان. خاقانی.

- وحشی السیر؛ کوکبی که در برجی درآید و بیرون شود و به هیچ کوکبی متصل نگردد. (از التفهیم لاوائل صناعة التنجیم ص ۴۹۱). رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.

- وحشی سرشت؛ کسی که دارای سرشت و طبیعتی وحشی و مانند حیوانات وحشی است. تندمزاج و آنکه خوی وی بیابانی باشد. (ناظم الاطباء):

کداز بیم قفچاق وحشی سرشت در این مرز تخمی نیاریم کشت. نظامی.

- وحشی شکار؛ صیاد.

- وحشی صفات؛ کسی که دارای صفات حیوانات وحشی است:

ز انسان گریزم کدام انسی ای مه که وحشی صفاتی بهیمی طبعی. خاقانی.

- وحشی طبیعت؛ وحشی مزاج. (ناظم الاطباء).

- وحشی مزاج؛ وحشی طبیعت. بیابانی و گریزان از مردم و غیر مأنوس. (ناظم الاطباء).

- وحشی نژاد؛ که از نژاد و نسب وحشی است:

به چندین کنیزان وحشی نژاد مده خرمن عمر خود را به باد. نظامی.

- وحشی نگاه؛ تیز نگاه سخت روی. (ناظم الاطباء).

- وحشی نهاد؛ وحشی سرشت. آنکه خوی مردمان بیابانی دارد. (ناظم الاطباء):

ز ویرانه جانیست وحشی نهاد به صورت چو مردم نه مردم نژاد. نظامی.

- وحشی وضع؛ که وضع و حالتی وحشی دارد. سرکش و بیابانی و گریزان از مردم و غیر مأنوس. (ناظم الاطباء):

عیب دل کردم که وحشی وضع و هرجایی مباح گفت چشم شیرگیر و غنچ آن آهو ببین. حافظ.

|| جانب راست از هر چیزی یا جانب چپ. (منتهی الارب). || جانب چپ. (غسیات اللغات). || جانب راست از هر چیزی. (ناظم الاطباء). || جانب بیرونی از بعض اندام. مثلاً

پشت دست را جانب وحشی گویند و کف دست را جانب انسی نامند. (آندراج) (غیاث اللغات). آن جانب از تن یا اعضای آن یا چیز دیگر که روی به برون سوی دارد. (یادداشت مرحوم دهخدا). کنار وحشی، آن کنار از چیزی که از انسان دور باشد، برخلاف کنار انسی. (ناظم الاطباء). || پشت کمان. (منتهی الارب). || پس مردم. (بدر الجواهر).

|| هر آنچه به حیوانات وحشی که در بیابانهای بی آب و علف زندگی کنند نسبت داده شده باشد. || (اصطلاح معانی و بیان) وحشی بطور استعاره در مورد الفاظی که معانی آن روشن نبوده و مأنوسه استعمال نیز نباشد خواه از نظر اعراب خلص باشد که آن مخل به فصاحت خواهد بود و خواه از نظر امثال ما پارسی زبانان که مخل به فصاحت نیست استعمال کرده اند پس وحشی بدین معنی مراد است با لفظ غریب و وحشی مخل به فصاحت اگر بر گوش گران و بر ذوق ناپسند آید آن را وحشی غلیظ و متوعر نیز نامند و عذب در مقابل آن باشد. از کتاب مطول و چلبتی چنین استفاده میشود. (از کشف اصطلاحات الفنون).

**وحشی**. [وَشِی] (لخ) اینس حرب. یکی از صحابیان است که در جاهلیت حمزه سیدالشهداء عمومی پیغمبر را کشت و در اسلام مسیلمه کذاب را. (منتهی الارب). رجوع به حمزه در همین لغت نامه و رجوع به تاریخ کامل این اثیر و منتهی الآمال شود.

**وحشیانه**. [وَشِیَانَه] (ص نسبی، ق مرکب) به صورت وحشی. وحشی وار.

**وحشی بافتی**. [وَشِی بَافِتی] (لخ) کمال الدین وحشی بافتی کرمانی، در اواخر عهد شاه اسماعیل اول صفوی در قصبه بافق در ۲۴ فرسنگی یزد متولد شد، سپس از آنجا به یزد آمد و بیشتر ایام حیات را در آنجا بسر برد. چون بافق از اعمال کرمان بوده است او را کرمانی نیز گفته اند. شاعری پرشور و

نغزگفتار و شوریده حال بود. او را قصایدی است در مدح شاه طهماسب و اعیان دربار او. ولی قصاید و ترکیببندهای او بیشتر در مدح غیاث الدین محمد، ملقب به میرمیران است که در یزد حکومت داشت. از وحشی بافتی غیر از مثنوی فرهاد و شیرین دو مثنوی دیگر به نام «ناظر و منظور» و «خلد برین» و نیز دیوان قصائد و غزلیات و قطعات باقی مانده است. مثنویهای او از جمله مثنویهای نیکوی دوره اخیر ادب فارسی است. ترکیببندهای وحشی مشهور است. (از فرهنگ فارسی معین).

این غزل از اوست: لاله اش از سلیبت نیلوفری شد آه ای معلم شرم از آن رویت نشد رویت سیاه ای معلم، ای خداناترس، ای بیدادگر

من گرفتم دارد او همسنگ حسن خود گناه کرد رویت صد نگاه جان فزا از بهر عذر خونهای صد هزاران چون تو ناکس هر نگاه باد دستت خشک همچون خامه آن ماهرو باد رخسارت سیه چون مشق آن تابنده ماه جان من معذور فرما، من نبودم باختر زندگی را ورنه من میساختم بر وی تباه این زمان هم غم مخور دارم برای کشتنش همچو وحشی تیر آه جان گداز عمرگاه.

رجوع به دیوان وحشی بافتی چ حسین نخعی شود.

**وحشیگری**. [وَشِی گَری] (حامص مرکب) بر بریت. توحش.

**وحشیه**. [وَشِی ه] (ع لا) بادی که در زیر جامه نو درآید بقوت. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). || (ص نسبی) مقابل اهلیه. مؤنث وحشی. (اقترب الموارد).

**وحص**. [وَحْص] (ع لا) آبله ریزه که در رخسار دختر ملیحه برآید. || (مص) بر زمین کشیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). این لغت یمانی است. (اقترب الموارد).

**وحصه**. [وَحْصَه] (ع ص) سرما. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). برد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**وحف**. [وَحْف] (ع ص) موی انبوه نیک سیاه و نیکو. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج): شعر وحف؛ موئی بسیار نیکو. (مهذب الاسماء). || بال مرغ بسیار پر.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). || گیاه تازه انبوه. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). گیاه تازه انبوه بسیار درهم پیچیده. (ناظم الاطباء).

|| (مص) خود را بر زمین زدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد): وحف البعیر و حفاً؛ شتر خود را بر زمین زد. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء. || نزدیک آمدن (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (اقرب الموارد); وحف الينا;  
آهنگ ما کرد و فرود آمد نزد ما. (منتهی  
الارب). || شتابی کردن. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).  
|| نشستن. (اقرب الموارد).

**وحف.** [وَح] [ع ص، ل] موی انبوه نیک  
سیاه و نیکو. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). || بال بسیار. || گیاه تازه انبوه  
بسیار درهم پیچیده. (ناظم الاطباء).

**وحفاه.** [وَح] [ع ص] زمینی که در آن  
سنگهای سیاه باشد و سنگستان نباشد. (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). آن زمین  
که در آن سنگ بسیار بود. (مهدب الاسماء).  
ج. وحافئ. (منتهی الارب) (آندراج) (مهدب  
الاسماء) (ناظم الاطباء). || زمین سرخ.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وحفة.** [وَف] [ع ل] آواز. (منتهی الارب)  
(آندراج). بانگ و آواز. (ناظم الاطباء).  
|| سنگ سیاه. ج. وحاف. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء).

**وحل.** [وَح] [ع مص] چیره شدن بر کسی در  
مواحلت. و مواحلت نبرد کردن به رفتن در  
گل تنک است. (از منتهی الارب) (از ناظم  
الاطباء). (||) وحل. گل تنک که ستور در وی  
درماند. ج. وحول، احوال. (ناظم الاطباء)  
(منتهی الارب). وحل. لغت پستی است در  
وحل با فتح حاء. (منتهی الارب).

**وحل.** [وَح] [ع ل] خلاب. گل تنک که ستور  
در آن درماند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).  
گل و لای زمینی که به آب نرم شده باشد.  
(غیث اللغات از منتخب از قاموس). ج.  
اوحال، وحول. (منتهی الارب) (مهدب  
الاسماء). وحل، لغت پستی است در آن. (از  
منتهی الارب):

وحل گمرهی است بر سر راه  
ای سران پای در وحل منهید. خاقانی.  
اشتر اندر وحل به برق بسوخت  
باج اشتر ز ترکمان برخاست. خاقانی.  
عقل مسیحاست ازو سر مکش  
ورنه خری خر به وحل در مکش. نظامی.  
افتد عطار در وحل آتش درافتد در زحل  
زهره نماند زهره را تا پرده خرم زند. عطار.  
حس تو از حس خر کمتر بدهست  
که دل تو زین وحلها برنجست.

مولوی. (مثنوی ج نیکلسون ج ۲، ص ۴۳۵)  
من ز آتش زادهام او از وحل  
پیش آتش مر وحل را چه محل. مولوی.  
این مثل سایر است و نیست شگفت  
گر نویسد به زر خردمندش  
پیل چون در وحل فروماند  
جز به پیلان برون نیارندش. تاج الدین آلبی.

|| (مص) در وحل افتادن. (تاج المصادر  
بیهقی). در گل تنک درافتادن. (ناظم الاطباء)  
(روزنی). در خلاب افتادن.

**وحم.** [وَح] [ع مص] آهنگ کردن و فعل آن از  
باب ضرب است. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء).

**وحم.** [وَح] [ع ل] آن چیز که زن حامله آرزو  
کند. (مهدب الاسماء). آرزوانه زن باردار.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
هوسانه. و یارانه. آن چیز که آبتن آرزو کند.  
|| آواز بال و پر مرغ که در پریدن برآید.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

|| (مص) سخت آزمند [آرزومند] شدن زن  
آبتن به خوردن چیزی و خواهانی جماع و  
خواهانی هر چیزی. (منتهی الارب). و یار  
کردن. (ناظم الاطباء) (آندراج). و فعل آن از  
بناب حسب و سمع است. (منتهی الارب)  
(آندراج). بر آبتنی آرزو خواستن. (تاج  
المصادر بیهقی).

**وحماء.** [وَح] [ع ص] (المسرة...) زن  
ویاری. و قوه هذا الشراب قابضة و هو مقو  
للمعدة المسترخية و المرأة الوحماء. (ابن بیطار  
ج ۱ ص ۷۱).

**وحمی.** [وَح] [ع ص] زن آبتن نیک  
آزمد به خوردن چیزی. ج. وحام، وحامی.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
- امثال:

وحمی و لاجبل. (ناظم الاطباء).

**وحن.** [وَح] [ع مص] گل اندودن. (منتهی  
الارب). گل اندود کردن. (ناظم الاطباء).

**وحنة.** [وَح] [ع ل] گسل چسبیده و نیک  
لفزاننده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء).

**وحواح.** [وَح] [ع ص] رجل و حواح؛ مرد  
سبک شتابکار نیک چست و توانا. (مهدب  
الاسماء) (ناظم الاطباء). || سگ بانگ کننده.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
وحوح. (منتهی الارب) رجوع به وحوح شود.

**وحوح.** [وَح] [ع ص] مرد سبک  
شتابکار نیک چست و توانا. (منتهی الارب)  
(آندراج). مرد شتابکار چست و چالاک.  
(ناظم الاطباء). || سگ بانگ کننده. وحواح.  
(منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وحواح  
شود. (||) مرغی است. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء).

**وحوحة.** [وَح] [ع ل] آواز گلوگرفته.  
(منتهی الارب). || (مص) دمیدن در دست از  
سختی سرما. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
|| بانگ کردن یا گرفتگی گلو. (تاج المصادر  
بیهقی). بانگ کردن به آوازی که در آن  
گرفتگی بود. (ناظم الاطباء).

**وحود.** [وُ] [ع مص] وحادة. و حودة. وحد.  
وحدة. حدة. (ناظم الاطباء). (تاج المصادر  
بیهقی). در گل تنک درافتادن. (ناظم الاطباء)  
(روزنی). در خلاب افتادن.

وحدة. حدة. (ناظم الاطباء). تنها و یکتا  
ماندن. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب  
الموارد).

**وحودة.** [وُ] [ع مص] وحادة. و حود.  
وحد. وحدة. حدة. تنها و یکتا ماندن. (اقرب  
الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**وحوش.** [وُ] [ع ل] ج وحش، و وحش ج  
وحشی است. (السامی فی الاسامی) (منتهی  
الارب) (غیث اللغات) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). جانوران صحرائی. (غیث اللغات):  
بسان چاه زمزم است چشم من  
که کعبه و حوش شد سرای او. منوچهری

به پزی و به فرشته به حور و عین، و وحوش  
به آدمی و به مرغ و به ماهی و به دواب.

خاقانی (دیوان ج عبدالسولی ص ۵۳)  
زو پلنگ و شیر ترسان همچو موش  
زو شده پنهان به دشت و که و حوش.  
مولوی.

پلنگی که گردن کشد بر وحوش  
به دام افتد از بهر خوردن چو موش. سعدی.  
|| مردمان بیابانی و غولها. (ناظم الاطباء).  
- خط و حوش؛ خط هیر و گلیف. (یادداشت  
مرحوم دهخدا).

**وحوف.** [وُ] [ع مص] بسیار نیکو شدن  
موی. (تاج المصادر بیهقی).

**وحوفة.** [وُ] [ع مص] افزون گشتن و  
انبوه و پیچیده شدن بیخ های گیاه. (منتهی  
الارب) (آندراج). افزون گشتن گیاه و موی و  
پیچیده شدن بیخ های آن. (ناظم الاطباء).  
رجوع به وحافة شود.

**وحول.** [وُ] [ع ل] احوال. ج وحل، به معنی  
گسل تنک که ستور در آن درماند. (ناظم  
الاطباء).

**وحی.** [وَح] [ع ل] آواز که در مردم و غیر  
آنان باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج). || اشارت. (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد) (مهدب الاسماء) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). || کتابت. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء). نیشته. (مهدب الاسماء). مکتوب.  
(اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). نامه. (منتهی  
الارب) (آندراج) (غیث اللغات) (ناظم  
الاطباء). رساله. (اقرب الموارد). || هر چه به  
دیگری فرستی و اندازی. (منتهی الارب)  
(آندراج). هر آنچه کسی به دیگری فرستد و  
بدان القاء کند هر چه باشد. (ناظم الاطباء).  
|| پیغام. (منتهی الارب) (غیث اللغات)  
(آندراج) (مهدب الاسماء). || سخن پوشیده.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کلام خفی.  
الهام. (دهاز). سخن پنهان. (مهدب الاسماء).  
سخن نرم. (غیث اللغات). اعلام در خفا.

(اقراب الموارد) (کشاف اصطلاحات الفنون) -  
 || پیغام خدا. (غیاث اللغات). پیغام خدا و  
 الهام. (ناظم الاطباء). || هرچیز که به دیگری  
 کنی تا بداند چگونه است و سپس غلبه یافته  
 است بر آنچه که خداوند به پیمبران خود القاء  
 میکند. (از المنجد) (اقراب الموارد). || آنچه از  
 جانب خدای تعالی به سوی انبیاء القاء شود.  
 (ناظم الاطباء). هرچه از کلام یا نوشته یا پیغام  
 یا اشاره که به دیگری القاء و تفهیم کنی وحی  
 نامیده میشود و در اصطلاح شرع کلام خداوند  
 است که بر پیغمبر نازل میگردد. وحی بر دو  
 قسم است وحی ظاهر، وحی باطن. اما وحی  
 ظاهر بر سه گونه است اول آنچه بر زبان  
 فرشته رود و پیغمبر آن را بشنود قرآن از این  
 قبیل است. دوم آنچه واضح گردد به اشاره  
 فرشته بدون آنکه بیان و کلام در میان باشد  
 چنانکه پیغمبر فرمود، روح القدس نفث فی  
 روعی و سوم الهام، و تمام این اقسام بطور  
 مطلق حجت است به خلاف الهام اولیاء که بر  
 دیگران حجت نیست و وحی باطن آنچه  
 بوسیله رأی و اجتهاد حاصل میگردد. (از  
 کشاف اصطلاحات الفنون):

چه گفت آن خداوند تزیل و وحی  
 خداوند امر و خداوند نهی. فردوسی.  
 من چه کردم اگر بدان جاهل  
 نفرستاد وحی رب الناس. ناصر خسرو.  
 بریده شد پس از آن وحی ششصد و سی سال  
 سیاه شد همه عالم ز کفر و از کافر.  
 ناصر خسرو.

پس از تحصیل دین از هفت مردان  
 پس از تزیل وحی از هفت قرا. خاقانی.  
 مفخر اول البشر مهدی آخر الزمان  
 وحی به جاننش آمده آیت عدل گستری.

خاقانی.  
 - وحی آمدن: از جانب خداوند الهام شدن:  
 وحی آمد سوی موسی از خدا  
 بنده ما را چرا کردی جدا. مولوی.  
 در آنوقت وحی از جلیل الصفات  
 بیامد به عیسی علیه الصلوة. سعدی.  
 - وحی آوردن: پیغام آوردن. الهام آوردن:  
 گفتارشان بدان و به گفتار کار کن  
 تا از خدای عزوجل وحیت آورند.  
 ناصر خسرو.

- وحی پرداز:  
 گفتن ای جبریل عصمت گفتن ای هدده خیر  
 وحی پرداز ای عفی الله ملک بخشی مرحبا.  
 خاقانی.

غم چه باشد چون ضمیر وحی پرداز مرا  
 فر مدحش آیت معجزنمایی می دهد.  
 خاقانی.

- وحی گزار:  
 چون علی کا یانه نگاه کند

دو علی بین بعلم وحی گزار. خاقانی.  
 - وحی مانند:

گر کلید خاطرش نشکستی اندر قفل غم  
 از خزانه غیب لطفش وحی مانند آمدی.

خاقانی.  
 - وحی مُنزل: عبارت از قرآن مجید. (غیاث  
 اللغات) (آندراج).

|| (مص) در دل افکندن. (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). در دل انداختن چیزی. الهام کردن.  
 (اقراب الموارد). || شتابی نمودن. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء). شتاب کردن. (اقراب  
 الموارد). || فرستادن. (منتهی الارب) (المصادر  
 زوزنی) (ناظم الاطباء) (تاج المصادر بیهقی)  
 (از اقراب الموارد). || اشاره کردن. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). و فعل  
 آن از باب ضرب است. (منتهی الارب).  
 || نوشتن. (المصادر زوزنی) (تاج المصادر  
 بیهقی). نوشتن. (اقراب الموارد) (ناظم  
 الاطباء). || سخن پنهان کردن. (المصادر  
 زوزنی) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء).  
 || ذبح کردن گوسفند را به سرعت. (اقراب  
 الموارد).

**وحی**. [وَحَا] [ع] (! آواز مردم و جز آن که  
 دراز و خفی باشد. (ناظم الاطباء) (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد). و حاة. (منتهی الارب)  
 (اقراب الموارد). || شتاب. (منتهی الارب).  
 عجله. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || مهتر.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سید کبیر.  
 (اقراب الموارد). || بزرگ. (ناظم الاطباء)  
 (منتهی الارب). || آتش. (اقراب الموارد).  
 || پادشاه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد)  
 (ناظم الاطباء). ملک. (ناظم الاطباء). || بازو.  
 (منتهی الارب). || (لا فعل) الوحی الوحی;  
 البدار البدار. بشتاب بشتاب. (منتهی الارب)  
 (اقراب الموارد). || (مص) شتابی نمودن.  
 (منتهی الارب).

**وحی**. [وَحَى] [ع] (ص) شتاب و تیزرو.  
 (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم  
 الاطباء). سریع.

- سم وحی؛ سم الساعة.  
 - شیء وحی؛ عجل مسرع. (ناظم الاطباء).  
 - موت وحی؛ مرگ مفاجات و سریع. (ناظم  
 الاطباء).

**وحی**. [وَحَى] [ع] (ج) وَحَى. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). رجوع  
 به وحی شود.

**وحید**. [وَحِيد] [ع] (ص) تک. (یادداشت مرحوم  
 دهخدا). فرد و منفرد. (ناظم الاطباء). تنها و  
 یگانه. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). یگانه.  
 (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). یکتا.  
 (آندراج) (غیاث اللغات) (ترجمان علامه  
 جرجانی ترتیب عادل بن علی): از برکت

درویشان محروم نماند اگر چه وحید ماندم.  
 (گلستان سعدی).

- وحیدالدین؛ یگانه در دین و فرید و یکتا در  
 مذهب.

- وحیدالعصر؛ یگانه روزگار:  
 بلی شبل و سلیلش میتوان بود  
 وحیدالعصر رکن الملک مسعود.

(از ترجمه محاسن اصفهان ۱۲۷).  
 - وحید دهر و وحید عصر؛ یکتای زمانه.  
 نادر روزگار. (ناظم الاطباء): در... آداب ...  
 وحیدالدهر است. (تاریخ قج م ۴).

**وحید**. [وَحِيد] [ع] (ج) یا وحیدالدین. پسر عموی  
 خاقانی شاعر است:

جان عطارد از تپش خاطر وجید  
 چونان بسوخت کز فلک آبی نماندش.  
 جان وحید را به فلک برد ذوالجلال  
 تا هم فلک بجای عطارد نشاندش.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۸۹۲)  
 چون من خطر زدم به فراق از پی وحید  
 جان از پی وحید برآمد بدان خطر. خاقانی.  
 وحید ادریس عالم بود و لقمان جهان اما  
 چو مرگ آمد چه سودش داشت ادریسی و لقمانی.

خاقانی.  
 حجة الحق عالم مطلق وحیدالدین که هست  
 ملجأ جان من و صدر من و استاد من.

خاقانی.  
**وحید**. [وَحِيد] [ع] (ل) مالون مالس. اسد الارض.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا). || به لغت مغربی  
 مازریون است. رجوع به فهرست  
 مخزن الادویه شود.

**وحید**. [وَحِيد] [ع] (ی) (لخ) دهی از دهستان  
 باوی بخش مرکزی شهرستان اهواز، واقع در  
 دشت و گرمسیر است. سکنه آن ۲۰۰ تن و  
 آب آن از چاه تأمین می شود. محصول آنجا  
 غلات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است.  
 ساکنین از طایفه حمید هستند. (فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۶).

**وحیداً فریداً**. [وَحِيدًا / فَرِيدًا] [ع] ق  
 مرکب) تنها و یگانه. یکه و تنها.

**وحید دستگردی**. [وَحِيدٌ دَسْتِغَرْدِي] [ع] (لخ)  
 حسن، فرزند قاسم. از ادباء و شعرای معروف  
 ایرانی در سال ۱۲۹۸ ه. ق. مطابق  
 ۱۲۵۸ ه. ش. در قریه دستگرد اصفهان متولد  
 شد. تحصیلات خود را در رشته ادبیات  
 فارسی و عربی و فقه و حکمت در اصفهان  
 نزد استادان بزرگ به پایان رسانید. در آغاز  
 نهضت مشروطیت به جرگه آزادیخواهان  
 پیوست و در روزنامه های اصفهان مقالات  
 سیاسی و ادبی و اجتماعی می نوشت. در سال  
 ۱۲۹۸ ه. ش. مجله ادبی ارمغان را در تهران

تأسیس کرد که مدت ۲۲ سال (بافصائل) منتشر گردید و انجمن‌های ادبی ارمغان و حکیم نظامی را تشکیل داد و جلسات درس و بحث دایر کرد و کتابهای بسیاری تصحیح و تحشیه و چاپ کرد و در سال ۱۳۲۱ ه. ش. در تهران درگذشت. (از فرهنگ عمید).

**وحید قزوینی.** [وِ دِ قِ زُ] (لخ) میرزا طاهر، از شعرا و فضلاء ایرانی در عهد صفویه مورخ رسمی دربار شاه عباس دوم بود و در سال ۱۰۱۱ ه. ق. وزیر شاه سلیمان صفوی شد و در آخر گوشه گیری اختیار کرد. از آثار معروف وی تاریخ شاه عباس دوم است آثاری هم به نظم و نثر به زبان فارسی و ترکی دارد. وی به سال ۱۱۲۰ ه. ق. درگذشت. ازوست:

پیش من در طلب یار به حسرت مردن  
به از آن است که پرسم ز کسی یار کجاست.  
(آتشکده آذر ص ۲۲۹ و مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۰).

**وحیده.** [وِ دِ] (ع ص) مؤنث وحید؛ امرأة وحیده؛ زن یگانه. (ناظم الاطباء).

**وحیده.** [وِ دِ] (لخ) جایی از اعراض مدینه میان مدینه و مکه. (معجم البلدان) (تاج العروس) (منتهی الارب).

**وحیش.** [وِ حِ] (ع ص) جانور دشتی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وحش شود. ج. وحشان. (ناظم الاطباء).

**وحیم.** [وِ حِ] (ع ص) (یوم...) روز سخت گرم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). روزی سخت گرم. (مذهب الاسماء).

**وحیه.** [وِ حِ ی] (ع ص) مؤنث وحی به معنی سریعه. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء): هو احد السموم الوحیه. (ابن البیطار): ذکاة وحیه؛ ای سریعه. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وخ.** [وِ] (صوت) کلمه‌ای است که در موقع خوش آیند بودن چیزی میگویند. (ناظم الاطباء). مرادف واهواه. (غیاث اللغات):

خدا داده‌ست فوقی را چنین دردانه‌ای وخ هی که با انداز معشوقی هزاران عشوهِ ضم دارد. فوقی (آندراج).

|| علامت تعجب است.  
- وخ جان. (ناظم الاطباء). رجوع به همین مدخل شود.  
- وخ وخ؛ واهواه. کلمه تحسین است. (یادداشت مرحوم دهخدا). وهوه.

**وخ.** [وِ خ] (ع ل) رنج. (منتهی الارب) (آندراج). رنج و درد. (ناظم الاطباء). || آهنگ. (منتهی الارب) (آندراج). قصد و آهنگ. (ناظم الاطباء).

**وخوا.** [وِ] (لخ) نام ماهی است که یونس (ع) در دهان آن شد نزد کعب الاحبار.

**وخوا.** [وِ] (ع مص) اخوا. برادری کردن. اخوت. مواخات. مواخاة. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**وخاب.** [وِ خِ خِ] (لخ) شهری است در ماوراء بلاد ختل متعلق به ترک. مشک را از آنجا آورند. معادن نقره مهمی دارد. رجوع به معجم البلدان شود.

**وخاد.** [وِ خِ خِ] (ع ص) و خود. شتر شتابنده یا شتر با نوعی از رفتار همچون رفتار شتر مرغ یا شتر که با گامهای فراخ رود. (منتهی الارب). شتر شتاب‌رو، نعت است از و خد. (منتهی الارب) (آندراج). شتر گام فراخ نهنده در رفتن و تیزرو. (ناظم الاطباء).

**وخاش.** [وِ] (ع ل) ج و خش. (ناظم الاطباء). رجوع به و خش شود.

**وخاشه.** [وِ] (ع مص) تباہ و فرومایه و بی اعتبار گردیدن. [وردی و زیون گشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || بددل شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وخام.** [وِ] (ع ص) ارض و خام؛ زمین گیاه ناگوارنده‌ناک. (منتهی الارب) (منتهی الارب) آن ناگوارنده باشد. (ناظم الاطباء).

**وخام.** [وِ] (ع ص) ل ج و خیم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به و خیم شود. || ج و خم به معنی مرد گران و ناموافق. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). رجوع به وخم شود. || ج و خوم. (ناظم الاطباء). رجوع به و خوم شود.

**وخامت.** [وِ م] (ازع، امص) ناسازگاری. (از ناظم الاطباء) (غیاث اللغات). دشواری. گرانگی. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء). ناگوارگی. دژگوارگی. بدی. مضرت و زیان و ضرر. گزند. (ناظم الاطباء). وبال. (یادداشت مرحوم دهخدا): بنگر ای نادان در وخامت عاقبت خیمه خویش. (کلیله و دمنه). و چون از لذات دنیا با چنان وخامت عاقبت آرام نمی‌باشد... (کلیله و دمنه). وخامه. رجوع به وخامه شود.

**وخامه.** [وِ م] (ع مص) و خیم بودن. (اقترب الموارد). گران شدن. (تاج المصادر بیهقی). گرانبار و ناموافق گردیدن. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || گران و ناگوار شدن طعام. (آندراج) (ناظم الاطباء). ناگوارنده شدن. (دهار). گران و ناگوار شدن طعام. (منتهی الارب). ناگوار شدن. (تاج المصادر بیهقی). || وخامه بلد؛ شایسته سکنا نشدن آن. (ناظم الاطباء).

**وخامه.** [وِ م] (لخ) دهی از دهستان جراحی بخش شادگان شهرستان خرمشهر، در یکپزارگری راه فرعی اتومبیل‌رو خلف آباد به شادگان. واقع در دشت. گرمسیر مالاریائی. سکنه آن ۲۴۰ تن و آب آن از رودخانه

جراحی تأمین می‌شود. ساکنین از طایفه سادات هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وخامی.** [وِ م] (ع ص) ل ج و خم، به معنی مرد گران سنگ و ناموافق. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وخم شود. || ج و خوم. رجوع به و خوم شود. || ج و خیم. (ناظم الاطباء). رجوع به و خیم شود.

**وخان.** [وِ] (لخ) ناحیتی است [به حدود ماوراءالنهر] و از در تبت بدانجا شوند و رختجب دهی است از این ناحیت و اندر وی گبرکان وخی‌اند و سکاخم شهری است مستقر ملک و خان و از حدود وی روی نمذین و تیروخی خیزد. و خمداد که بتخانه‌های وخیان در آنجاست از این ناحیت است. (از حدود العالم).

**وخ جان.** [وِ] (صوت مرکب) کلمه‌ای است که زنان ولایت (ایران) در وقت ناز و جماع گویند چنانکه اوه زنان هند بلکه اکثر در وقت لذت بر زبان رانند خواه مرد باشد خواه زن و گاهی تنها لفظ وخ به همین معنی نیز استعمال کنند. (مصطلحات الشعراء) (بهار عجم) (آندراج). و به ضم واو نیز. (ناظم الاطباء): قصه کوتاه از سرشب تا به وقت صبحدم موج میزد نغمه وخ جان ز لب بی اختیار.

ملافوقی یزدی (از آندراج).  
**وخچی.** [وِ] (ل) هسته خرما. (ناظم الاطباء).

**وخد.** [وِ] (ع مص) و خدان. و خید. شتافتن شتر یا نوعی از رفتار شتر همچو رفتار شتر مرغ یا گام فراخ نهاده رفتن آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وخدان.** [وِ خ] (ع مص) و خد. و خید. شتافتن شتر یا نوعی از رفتار شتر همچو رفتار شتر مرغ یا گام فراخ نهاده رفتن آن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). پویدن شتر. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به و خد شود.

**وخده.** [وِ دِ] (لخ) از قرای خسیبر است. (معجم البلدان).

**وخز.** [وِ خ] (ل) جا و مقام و مکان. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج) (انجمن آرا).

**وخز.** [وِ] (ع ل) چیزی اندک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج). چیز اندک. (مذهب الاسماء). || جاؤا و خزاً و خزاً؛ یعنی چهار چهار آمدند. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || (مص) درسیوختن سوزن و ستان و آنچه بدان ماند. (تاج المصادر بیهقی). درخستن به نیزه و جز آن چنانکه درنگذرد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

خلیدن. (یادداشت مرحوم دهخدا). **خش** | اکشیدن. | آمیختن چیزی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). | اندک سپید گردیدن موی سر. (منتهی الارب) (آندراج). تأثیر کردن سپیدی در موی. (تاج المصادر بیهقی). | اوخیز ساختن. (منتهی الارب) (آندراج). | ترید عسل ساختن. (ناظم الاطباء). رجوع به وخیز شود.

**وخش**. [و] [خ] [ص]. | هیچکاره ردی از هر چیزی. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). مردم فرومایه کمینۀ بی اعتبار. (منتهی الارب). فرومایگان. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). واحد و جمع و مذکر و مؤنث در وی یکسان است. و تثنیۀ آن می آید و گاهی جمع آن اوخاش و وخاش آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وخش**. [و] [خ] [ا] [ب] [ت] [ا] [ع] [ا]. (انجمن آرا) (آندراج). آغاز و ابتداء. (برهان) <sup>۱</sup> (ناظم الاطباء). | کشف و الهام. <sup>۲</sup> وحی. فرتاب. (غیاث اللغات) (آندراج). پرتو بزرگی که خدای تعالی بر دل پیغمبران تابد. (آندراج) (انجمن آرا). رجوع به وخور شود.

**وخش**. [و] [خ] [ا] [خ]. نام شهری است از ولایت بدخشان و ختلان. (برهان). شهری است به ماوراءالنهر (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء) در کنار جیحون. (یسنای). از ولایت ختلان. (غیاث اللغات). در ترکستان. (حاشیۀ فرهنگ اسدی). از اعمال بلخ از ختلان و آن شهری پهناور است بر کنار جیحون، بسیار نعمت و خوش هوا، ناحیتی است آبادان و بر کرانه و خشاب نهاده و قصبۀ آن هلاورد است و لیونکند نیز از این ناحیت است. (حدود العالم). نام قدیم جیحون. (یادداشت مرحوم دهخدا). <sup>۳</sup> یاقوت گوید: و خش (به فتح اول) شهری است از نواحی بلخ از ختلان و آن کوره ای است متصل به ختل و جمعاً تشکیل یک کوره دهند و آن بر کنار نهر جیحون است. (حاشیۀ برهان قاطع از معجم البلدان):

به گامی سپرد از ختا تا ختن  
به یک تک دوید از بخارا به و خش.  
شا کر بخاری (حاشیۀ برهان از لغت فرس ص ۲۱۷).

مصراع اول در صحاح الفرس: به گامی شمرد از خطا تا چگل. (حاشیۀ برهان قاطع چ معین).

عقل جزوی همچو بر قست و درخش  
در درختی کی توان شد سوی و خش.

مولوی.  
شنیدم که در خاک و خش از مهان  
یکی بود در کنج خلوت نهان. سعدی.  
شنیدم که بگریست دانای و خش  
که یارب مر این شخص را تو ببخش. سعدی.

و گفتند چشم خود را پوش و از آن دریای  
وخش گذرانیدند. (انیس الطالین). میان من و  
لشکرگاه دو کوه بود و دریای و خش. (انیس  
الطلالین).

**وخش**. [و] [خ] [ا]. نام مرضی است که بهائیم  
را باشد. (غیاث اللغات از لطایف و سروری).  
| بیماری است که اسب را در پای میشود.  
(غیاث اللغات). مرضی و علتی که در دست و  
پای دواب پیدا شود و لنگ میشوند.  
(انجمن آرا). بیماری در دست و پای ستور که  
اوفه نیز گویند. (ناظم الاطباء). مرضی و علتی  
است که در دست و پای اسب و خر به هم  
میرسد و بدان سبب لنگ میشوند و آن را اوفه  
هم میگویند. (برهان):

وخش و سست و بدلگام و چموش  
جر دو لنگ و کند و ناینی.

کافی: **ظفر همدانی**، در عیوب اسب. (حاشیۀ  
برهان قاطع از جهانگیری و رشیدی). از این  
شعر معنی «حیوان لنگ» معلوم میشود نه  
مرض لنگی، شاید به معنی ستور لنگ و مرض  
آن هر دو آمده. (حاشیۀ برهان قاطع چ معین  
از فرهنگ نظام). رشیدی گوید: و خش به فتح  
مرضی است که اسب و اشتر بدان سبب پلنگد  
و به کسر خا سبی که آن مرض داشته باشد.  
[طایع رشیدی بین الهالین (به ففتحین) را  
افزوده است]. اگر لفظ عربی میبود قیاس  
رشیدی درست درمی آید که در معنی اول  
مصدر و در دوم صفت مشبه باشد. لیکن خود  
او هم لفظ را فارسی ضبط کرده است. (حاشیۀ  
برهان قاطع چ معین از فرهنگ نظام).

**وخش**. [و] [خ] [ا]. رجوع به و خش شود.

**وخشاب**. [و] [خ] [ا]. نام رودی است به حدود  
ماوراءالنهر که ناحیت و خش بر کرانه آن نهاده  
است. (حدود العالم). از شعب جیحون است.  
(حاشیۀ برهان چ معین). رجوع به و خش  
شود.

**وخشت**. [و] [ش] [ا]. نام روز چهارم از  
خمسۀ مسترقۀ قدیم. (ناظم الاطباء) (برهان) <sup>۴</sup>  
(آندراج).

**وخشو**. [و] [خ] [ا]. نام ایرانی رود جیحون.  
(یسنای از حاشیۀ برهان قاطع چ معین در کلمۀ  
وخش). رجوع به و خش و جیحون شود.

**وخشور**. [و] [و] [ا]. نام روزن دستور، پیغمبر  
و رسول را گویند و به ضم اول هم آمده است.  
(برهان) <sup>۵</sup> (آندراج) (ناظم الاطباء):

۱ - بر ساخته دساتیر. (فرهنگ دساتیر  
ص ۲۷۳).  
۲ - و خش *vaxsh* در ایرانی میانه به دو معنی  
«روح» و «کلمه» آمده و در مانویت *Vaxsh*  
*yōzhdahr* روح القدس را گویند. (حاشیۀ  
برهان قاطع چ معین).

۳ - رود آمو (جیحون) را در کتب پهلوی  
و هروت (بهرود) نیز نامیده اند. اسم اصلی و  
ایرانی این رود باید *vaxshu* (وخشو) باشد و  
آن به معنی فزاینده و بالنده است، از ریشۀ و خش  
*vaxsh* به معنی افزودن و بالیدن و ترقی کردن،  
در سانسکریت *uxshayanta* و در پهلوی  
*vaxshitan* آمده. کلمۀ *Oxus* که جغرافیون  
قدیم یونان و روم ذکر کرده اند از همین کلمۀ  
ایرانی است. (از حاشیۀ برهان قاطع، از ایران  
باستان ص ۱۶۹۴). نزد جغرافیون ایران و عرب  
وخش سرزمینی است در کنار جیحون و  
وخشاب رودباری است از شعب جیحون.  
ابورزحان بیرونی در ذکر نام ماهها و جشنهای  
خوارزمیان مینویسد: «روز دهم اسفند ماه نزد  
خوارزمیان جشنی است نامزد به و خشنگام، و  
وخش اسم فرشته ای است که نگهبانی آب با  
اوست، مخصوصاً اسم فرشته موکل رود  
جیحون است.» (از حاشیۀ برهان قاطع چ معین،  
از آثار الباقیه ص ۲۲۷ و یسنای ۱ صص ۵۰ -  
۵۱).

۴ - پنج روز آخر سال را که در عربی *خمسۀ*  
مسترقه و در فارسی پنجه دزدیده و بهیترک و  
پنجه و پنج وه نامیده شده به اسم پنج فصل (گاتها  
قدیمترین بخش اوستا) نامزد کرده اند، یعنی بهر  
یک از این پنج روز اسم یکی از پنج فصل گاتها  
را داده اند، از آنجمله نام روز چهارم به نام بخش  
چهارم گاتها *Vōhu - xshathra* و نام روز پنجم  
به نام بخش پنجم گاتها *Vahishto ishftā* نامیده  
شده. (از حاشیۀ برهان قاطع چ معین، از خرده  
اوستا ص ۲۱۱ و مزدیسنا ص ۱۲۸، ۳۰۱، ۳۰۲).  
وخشت و هشت. (از حاشیۀ برهان، از  
گریستن. شعر پهلوی و شعر فارسی قدیم،  
مجله کاوه قدیم ۳۵ ص ۲۵). روز چهارم در متن  
غلط و روز پنجم صحیح است. (از حاشیۀ  
برهان قاطع چ معین).

5 - *Vaxshu*.  
۶ - در اوستا *vaxshō - bara* مرکب از  
«وخش» از ریشۀ *uxt* (گفتن) و «بره» از ریشۀ  
*bar* (بردن) که در فارسی بدل به «ور» (به فتح  
اول) شده و از پسوند های اتصاف به شمار  
میرود. پس و خشور (که در پارسی همانند  
گنجور و رنجور و مزدور *var* آن بدل به *ūr*  
شده) لغۀ به معنی حاصل کلام (سخن) آسمانی و  
اصطلاحاً به معنی پیامبر است. (از حاشیۀ برهان،  
از مزدیسنا صص ۱۰۶ - ۱۰۷).  
پهلوی: *vaxshwar* (دینکرت) در کتاب هفتم  
دینکرت عبارتی آمده که در آیین مزدیسنا  
*vaxshvar* پیشین سابقه ندارد. در این عبارت از  
سخن میرود و این کلمه فقط به زرتشت اطلاق  
میشود. از آغاز، از پیامبران و رسولان دیگر او  
هر مزد (اهورمزدا) که پیش از زرتشت زندگی  
میکردند و بوسیله معجزاتی که نشان داده اند  
رسالت (*vaxshvarān*) خود را در جهان ثابت  
کرده اند یاد میشود. (از حاشیۀ برهان قاطع چ  
معین، از *Dk. 7.1.3* و *Dk. 5.1*):  
یکی حال از گذشته دی، دگر از نامده فردا  
همی گویند پنداری که و خشورند یا گنندا.

با ندا نمودند و خشور را بدید آن سراپا همه نور را. رودکی. یکی حال از گذشته دی دگر از نامده فردا همی گویند پنداری که و خشورند یا گندا. دقیقی.

بگفتار و خشور خود راه جوی دل از تیرگیها بدین آب شوی. فردوسی. بگوی او خردمند از این در سخن قیاسی ز و خشور دادار کن. فردوسی. رجوع به غیاث اللغات و انجمن آرا و آندراج شود.

**وخشوربند.** [وَبَ] ( مرکب ) و خشوربند. و خشورنهاد شریعت. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به و خشوربند و و خشورنهاد شود.

**وخشوربند.** [وَبَ] ( مرکب ) شریعت یعنی شرعی که پیغمبران قرار دهند و با بای ابجد [و خشوربند] هم درست است. (برهان). به معنی شریعت باشد که پیغمبران قرار داده باشند و آن را و خشوربند نیز گویند. (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به و خشور و و خشوربند شود.

**وخشورنهاد.** [وَن / ن] ( مرکب ) و خشوربند. (برهان)<sup>۱</sup>. و خشوربند. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج). شریعت که پیغمبران قرار داده باشند. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به و خشوربند و و خشوربند شود.

**وخشی.** [وَش] (ص نسبی)<sup>۲</sup> منسوب به و خش و آن شهری است. (الانساب سمعانی). جامه‌ای است منسوب به و خش. (انجمن آرا). جامه‌ای است خوش قماش و لطیف. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).

**وخشیدن.** [وَد] (مص) فروزان بودن. افزوختن. تافتن. تابان بودن. (یادداشت بخط مؤلف).

**وخشیرک.** [وَز] (ل) درمنه خراسانی باشد مشهور به درمنه ترکی و معرب آن و خشیرق است. (برهان)<sup>۳</sup> (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به تحفه حکیم مؤمن شود.

**وخشیرق.** [وَز] (ل) و خشیرق. (فرهنگ نظام). رجوع به و خشیرق و و خشیرک شود.

**وخشیزک.** [وَز] (ل) رجوع به و خشیرک و رجوع به ضریر انطاکی<sup>۳۴۷</sup> و تحفه حکیم مؤمن شود.

**وخشینه.** [وَن / ن] (ل) نام مرغی است سفید که در بهار پیدا میشود و در باغها میباید و و خشیشه نیز آمده است. (از برهان) (ناظم الاطباء). رجوع به انجمن آرا و آندراج شود. و خشینه مصحف خشینه. رشیدی گوید: و خشینه همان خشینه و ظاهراً او عطف را اصل کلمه پنداشته‌اند. (حاشیه برهان قاطع ج

معین). || هر چیز سفید. (برهان) (ناظم الاطباء). || سفیده صبح. (برهان). سفیده صبح. (ناظم الاطباء).

**وخض.** [وَا] (ع مص) درخلانیدن نیزه چنانکه درنگذرد به جانب دیگر یا درخستن به نیزه بی مبالغه. (منتهی الارب). طعنه زدن چنانکه در جوف نیوفتد. (تاج المصادر بیهقی). نیزه زدن کسی را چنانکه در درون وی درآید و از جای دیگر سر بدر نکند و بی مبالغه نیزه زدن کسی را. (ناظم الاطباء). || درآمیختن سپیدی موی. (منتهی الارب). در رسیدن پیری کسی را و موهای وی آمیخته به سپیدی گشتن. (ناظم الاطباء). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب). رجوع به و خط شود.

**وخط.** [وَا] (ع مص) آمیختن سپیدی با موی. (تاج المصادر بیهقی). درآمیختن موی سپید موی سیاه را. یا فاش گردیدن موی سپید. (منتهی الارب). سپید و سیاه برابر هم شدن. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب). آمیخته موی و دوموی گردیدن. (منتهی الارب). وُخَط الرجل؛ آمیخته موی و دوموی گردید. رجوع به و خض شود || شتاب رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || درآمدن. || نیزه گذاره یا سبک زدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). نیزه زدن چنانکه بگذرد. (تاج المصادر بیهقی). || بانگ کردن کفش به رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || آگاهی سود گاهی خسارت برداشتن در بیع. (ناظم الاطباء) (آندراج). || تیغ سبک زدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وخف.** [وَا] (ع مص) زدن خطمی را چنانکه لعاب دهد. زده شدن خطمی چنانکه لعاب دهد. متعدی و لازم استعمال شود. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || به زشتی یاد کردن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وخفة.** [وَف] (ع ل) خریطه ماندنی است از چرم. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج).

**وخم.** [وَا] (ع ص) مرد گران و ناموافق. ج. اوخام، وخام. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وخوم. || (بلد...) شهر ناموافق و ناسازگار برای سکنان. (ناظم الاطباء). || (مص) چیره شدن در نبرد. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). به گرانی کسی را غلبه کردن. (تاج المصادر بیهقی).

**وخم.** [وَا] (ع ل) بیماری است مانند باسور که در فرج ناقه پیدا گردد. (منتهی الارب) (آندراج). بیماری است مانند بواسیر که در فرج ماده شتر پدید آید. || (مص) گرفتار تخمه

شدن. (ناظم الاطباء).

**وخم.** [وَا] (ع ص) مرد گران. (ناظم الاطباء). مرد گران سنگ و ناموافق. (منتهی الارب) (آندراج). ج. اوخام، وخام. (ناظم الاطباء). و خامی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || دیدگوار. (نظری). ناگوار. (غیاث اللغات). سنگین. ثقیل. (یادداشت مؤلف). ناسازگار. (غیاث). ناموافق. (منتهی الارب).

برج بادی ابر سوی او برد تا بخارات وخم را بردرد. مولوی.

نیست زندانی وحش تر از رحم ناخوش و تاریک و پرخون و وخم. مولوی.

یا دری بودی در این شهر وخم تا نظاره کردمی اندر رحم. مولوی.

— بلد وخم؛ شهر ناسازوار و ناموافق برای سکنان. (ناظم الاطباء).

**وخمة.** [وَا] (ع ص) شتر ماده به وخم رسیده. (منتهی الارب) (آندراج). ماده شتر مبتلا به وخم. (ناظم الاطباء). رجوع به وخم شود.

**وخمة.** [وَا] (ع ص) (ارض...) زمین که گیاهش ناسازوار و ناگوارنده باشد. || (بلد...) شهر ناموافق باشندگان. (منتهی الارب). ناسازگار برای سکنی. (ناظم الاطباء).

**وخته.** [وَن] (ع ل) تباهی. (منتهی الارب). تباهی و فساد. (ناظم الاطباء).

**وخواخ.** [وَا] (ع ص) فسروهشته شکم فراخ پوست بست و کسلمند نامرد یا آنکه خواهش زنان ندارد. (از منتهی الارب) (آندراج). فربه که می‌لرزد گوشت او. (مهذب الاسماء). ضعیف و سست و فروهشته شکم که پوست شکم وی فراخ باشد و عین و آنکه میل به زن ندارد و کسلمند و بی حال. (منتهی الارب).

|| خرمای نرم. (منتهی الارب) (آندراج).

**وخ وخ.** [وَا] (صوت مرکب) کلمه‌ای است از توابع و آن را در محل انتعاش طبیعت

→ (از حاشیه برهان قاطع، از لغت فرس صص ۱۶۴-۱۶۵).

مصراع اول در صحاح الفرس چنین است: یکی حال از گذشته دیگری از نامده فردا. «طاعتی».

(از حاشیه برهان چ معین). ۱- ظ. بر ساخته فرقه آذریکوان. (حاشیه برهان قاطع چ معین).

۲- قیاس شود با وشى. (از حاشیه برهان قاطع چ معین).

۳- معرب آن و خشیرق است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین، از دزی ج ۲ ص ۷۹۰). در محیط اعظم و فرهنگ نظام: و خشیرک، و معرب آن را و خشیزق آورده‌اند. (حاشیه برهان چ معین).

و در وقت دیدن و شنیدن چیزی که **طیخ** خوش آید گویند. (برهان) غیثات اللغات) (آندراج). وهوه. (انجمن آرا). کلمه‌ای است که در وقت خوش آمدن چیزی گویند. غیثات اللغات). واخ وواخ و وهوه نیز آمده. به به چه بسیار نکوست. (یادداشت مرحوم دهخدا). کلمه‌ای است که هنگام لذت یا حیرت از چیزی گویند. (ناظم الاطباء). صوتی که حکایت از مزه و لذت و خوشی کند. (لغت نامه اوپهی):

به یک ووخ ووخ که من کردم به صد اخ اخ نمی‌آرزد. (لغت نامه اوپهی).  
گندم و جو مباح گوامسال  
نان جاورس خوش بود ووخ ووخ.  
حکیم نزاری قهستانی.

به باغ کس جو تخم ذوق میکاشت  
نوی و خوخی با خویش میداشت.  
ملافوقی یزدی (آندراج).

**و خوخه**. [وُخْ وَخْ] [ع | صوت] حکایت آواز مرغ و پرندگان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ع | مص] حکایت کردن آواز مرغ را. (منتهی الارب) (آندراج).

**و خود**. [وُ] [ع | ص] گام فراخ نهاده رونده. (از منتهی الارب) (آندراج). و خاد. (منتهی الارب) شتابان و گام فراخ نهنده. (ناظم الاطباء). و آن نعت است از وخذ. (منتهی الارب). رجوع به وخذ و وخذ شود.

**و خوش**. [وُ] [ع | ج] و خشن. (منتهی الارب) رجوع به و خشن شود.

**و خوشه**. [وُشْ] [ع | مص] و خاشه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). تباه و فرومایه و بی اعتبار گردیدن. (منتهی الارب). [ع | بدل] شدن. (تاج المصادر بیهقی). [ع | ردی و زیون گشتن. (از منتهی الارب) (آندراج). رجوع به و خاشه شود.

**و خوض**. [وُ] [ع | مص] جنبش. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**و خوم**. [وُ] [ع | ص] سرد گران سنگ و ناموافق. (از منتهی الارب) (آندراج). مرد ثقیل و گران و ناپسند. ج، و خام، و خامی، اوخام. (ناظم الاطباء). [ع | ارض ...] زمین که گیاهش ناگوارنده باشد. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به و خم و وخامه شود.

**و خوم**. [وُ] [ع | مص] و خامه. گران بار و ناموافق گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ع | گران و ناگوار شدن طعام. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به و خم و وخامه شود.

**و خومه**. [وُ] [ع | مص] و خامه. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به و خامه و و خم شود.

**و خوی**. [وُخْ] [ع | آهنگ. (منتهی الارب)

(آندراج). قصد و آهنگ. (ناظم الاطباء). [ع | راه معتمد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ع | قاصد. ج، وُخْ، وُخْ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ع | جهت. (منتهی الارب). سمت. (منتهی الارب) (آندراج). سمت و جهت. (ناظم الاطباء) (آندراج). [ع | مص] رفتن یا میانه رفتن یعنی نه آهسته و نه شتاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رفتن. (تاج المصادر بیهقی). [ع | آهنگ نمودن. (منتهی الارب). قصد کردن. (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). [ع | آروى آوردن به چیزی. (منتهی الارب). توجه کردن به جایی. (ناظم الاطباء).

**و خوی**. [وُخْ] [ع | ج] وُخْ. (منتهی الارب). رجوع به وُخْ شود.

**و خوی**. [وُخْ] [ع | ج] وُخْ. (منتهی الارب) (آندراج). به معنی قاصد. (ناظم الاطباء). رجوع به وُخْ شود.

**و خوی**. [وُ] [ع | ص] (نسبی) منسوب است به و خسان که تمام شهری است از حدود ماوراءالنهر. ج، و خیان: خمداد جایی است که اندر وی بت خانه‌های و خیان است. (حدود العالم). و از حدود وی روی نمد زین و تیر وخی خیزد. (حدود العالم). رجوع به و خسان شود.

**و خید**. [وُ] [ع | مص] و خد. و خدان. شتافتن شتر یا نوعی از رفتار شتر همچو رفتار شتر مرغ یا گام فراخ نهاده رفتن آن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). بوییدن شتر. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به و خد و و خدان شود.

**و خیز**. [وُ] [ع | آ] اشکنه شهد. (منتهی الارب) (آندراج). اشکنه و تریدی که از عسل سازند. (ناظم الاطباء).

**و خیز**. [وُ] [ع | ص] درخسته به نیزه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). نیزه زده شده.

**و خیفه**. [وُفْ] [ع | آ] لعاب خطمی. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). آرداله جامه و پینووا. ج، و خائف. (مهدب الاسماء).

**و خیم**. [وُ] [ع | ص] دشوار. (غیثات اللغات) (از ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). [ع | سنگین و گران. (غیثات اللغات) (دهار) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). [ع | مرد گران و ناموافق. (از آندراج) (منتهی الارب). مرد سنگین و گران و ناپسند. (ناظم الاطباء). ج، و خام. (منتهی الارب) (آندراج). اوخام. (ناظم الاطباء). [ع | ناسازگار و ناموافق. (فرهنگ فارسی معین): و بحکم آنک

برنج زار است آب آن و خیم باشد و ناگوار. (فارسانه این بلخی). [ع | آبد و زشت. (غیثات اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء): اگر در کار خوض کند [شیر] که عاقبتی و خیم ... دارد ...

از وخامت آن او را بیا گاهانم. (کلیله و دمنه). عاقبت و خیم کدام است. (کلیله و دمنه). این جوری و خیم و ظلمی عظیم بود که بر این حیوان رفت. (سندبادنامه). اندیشید که عسیان بر ولی نعمت خویش عاقبتی و خیم دارد. (ترجمه تاریخ یمنی). [ع | طعام ...] طعام ناگوارد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ناگوارنده. (مهدب الاسماء). [ع | بلد ...] شهر ناموافق برای ساکنانش. (از اقرب الموارد). شهر ناموافق باشندگان. شهر ناموافق و ناسازگار برای سکنی. (ناظم الاطباء). [ع | شیء و خیم چیز و با آور. (وبی) [ع | از اقرب الموارد).

**و خیمه**. [وُ] [ع | ص] (ارض ...) زمین که گیاهش ناسازوار و ناگوارنده باشد. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ع | بلدة ...] شهر ناموافق باشندگان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). شهری که برای سکنی ناسازوار باشد. رجوع به و خمه شود. [ع | اوخیم و کارهایی که انجام آن منجر به بدی گردد. (از ناظم الاطباء). رجوع به و خیم شود.

**و د**. [وُ] [ع | ص] به معنی رد است که حکیم عاقل و دانشمند باشد. <sup>۱</sup> [ع | گرم] <sup>۲</sup> در مقابل سرد. (برهان) (ناظم الاطباء). [ع | آبد. مقابل خوب <sup>۳</sup>. (فرهنگ فارسی معین).

**و د**. [وُ] [ع | مص] و داد. و داده. موده. موده. دوست داشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (تاج المصادر بیهقی). [ع | آرزو بردن. (از منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی). آرزو داشتن. (ناظم الاطباء). [ع | دوستی و محبت. (فرهنگ فارسی معین). [ع | دوست. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). [ع | بسیار محبت. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). بسیار دوست. (ناظم الاطباء).

واحد و جمع در وی یکسان است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج، او داده. او داده. [ع | او تدمیخ. و این به لغت اهل نجد است. (ناظم الاطباء). میخ. (منتهی الارب). میخ چوبین. (مهدب الاسماء). [ع | آبت و صنم. (ناظم الاطباء). و د. (از ناظم الاطباء) (آندراج).

**و د**. [وُ] [ع | مص] دوست داشتن. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). [ع | آرزو داشتن. (ناظم الاطباء).

**و د**. [وُ] [ع | مص] دوست داشتن. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). [ع | آرزو داشتن. (ناظم الاطباء).

۱ - مصحف «رد». حاشیه برهان قاطع ج معین.

۲ - ظاهرأ مصحف «ور». حاشیه برهان قاطع.

۳ - در رشیدی آمده: و د به وزن و معنی بد. (حاشیه برهان ج معین).

الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (تاج المصادر بیهقی). || آرزو بردن و آرزو داشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (لا) دانای. (غیاث اللغات). || دوست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به ود شود. || (امص) دوستی. (غیاث اللغات). مهر. حب. وداد. محبت. (یادداشت مؤلف). دوستداری. (السامی فی الاسامی):

آب صبر آب جوی خلد شد  
جوی شیر خلد مهر تست و ود. مولوی.  
انبیا بودند ایشان اهل ود  
اتحاد انبیا هم فهم شد. مولوی.

خوانده‌ام آن بر دل احمد به ود  
صد هزاران بار و درمانی تشد. مولوی.  
ود به حرکات سه گانه او و تشدید دال نزد  
سالکان عبارت است از دوستی که هیجان  
آن چندان شدید باشد که محب از جان و دل

چشم پوشد و در صحائف گفته که مودت  
سالکان از مراتب محبت است و آن هیجان  
قلب و چسبیدن آن به هوا و عشق است و این  
را پنج درجه است: اول نیاحت و اضطراب.

در این مقام همه نوحه و زاری و فریاد و  
بیقراری بود. دوم بکاء است. سوم حسرت. در  
این مقام صاحب وداد مسکین بر اوقات عزیز  
خود که ضایع رفته است حسرت میکند. و

هر لحظه که بی‌محبوبی رفته در ندامت  
میباشد. چهارم تفکر است در محبوب، آن فی  
ذکر آیات لقوم یفکرون. (قرآن ۳/۱۳) و  
تفکر ساعه خیر من عباده ستین سنه، زیرا  
تفکر در واجب سبب قرب متفکر به سوی

واجب شود. پنجم مراقبه محبوب است و آن  
برترین و سخت‌ترین مقامات باشد. ای عزیز  
شنیده‌ای که وقتی امیرالمؤمنین نماز  
میگذاشت رویش زرد گشت و دلش خفقان  
گرفت و بیهوش شد بر سیدندش که چه بود  
فرمود راقبت الله تعالی فی صلوتی فاستحییت  
من تقصیری. (کشاف اصطلاحات الفنون).

**ود**. [وَدَد / وُدَد] (لخ) نام بتی است. (مذهب  
الاسماء). نام بت قوم نوح (ع). (منتهی  
الارب). نام بتی که از قوم نوح مانده بود و  
عرب آن را میسرستیدند. (ترجمان علامه

جرجانی، ترتیب عادل بن علی). بت قوم نوح  
که به صورت مرد بود. (غیاث اللغات از شرح  
نصاب). نام بتی است که به قوم نوح متعلق بود  
و قریش نیز بتی به این نام داشت. (معجم  
البلدان). به صورت مرد بود. (آندراج). نام  
بت قبیله کلب در دومه الجندل. (مفاتیح)

(حبیب السیر). رجوع به بت شود.

**وداد**. [و] (لخ) وداس. بر مجموعه کتب مقدس  
چهارگانه هندوان اطلاق میشود. اول راریگ  
مینامند، دوم یاجور، سوم ساما، چهارم  
اتاروان. کتاب مقدس براهمه و آن چهار جزو

است و کهن‌ترین اثر ادبی هند به زبان  
سانسکریت است. (یادداشت مؤلف). ودایا  
وداس بر مجموعه کتب مقدس چهارگانه  
هندوان اطلاق میشود. کتاب اول راریگ  
مینامند و مجموعه‌ای است از ادعیه و  
سرودهای منظوم دینی. کتاب دوم موسوم  
است به یاجور و مرکب از ادعیه منثور است.

کتاب سوم به نام ساما است و مشتمل بر  
ادعیه‌ای است که مخصوصاً باید سروده شود.  
کتاب چهارم معروف است به اترواکه حاوی  
عباداتی است که در استغفار از گناهان و لعن  
کافران و غیره به کار میرود. مجموعاً وداس

را در زمان اورنگ زیب گورکانی، به امر یکی  
از برادران وی به پارسی ترجمه کرده‌اند.  
**ودائع**. [و] (ع) [ج] (لخ) ودیع. به معنی عهد و  
پیمان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع  
به ودیع شود.

|| ج ودیعه. (منتهی الارب) (آندراج). به معنی  
زهار و امانت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج). رجوع به ودیعه شود. امانتها و  
هر چه که در نزد کسی بطور امانت گذارند.  
(ناظم الاطباء).

— ودائع پروردگار؛ رعایا. (ناظم الاطباء).  
**ودائق**. [و] (ع) [ج] (لخ) ودیقه. (منتهی الارب).  
رجوع به ودیقه شود.

**وداج**. [و] (ع) [ل] (لخ) رگ گردن. (منتهی الارب)  
(آندراج). رگ گردن ستور که قصاب ببرد.  
(مذهب الاسماء). وُدَج. رگ گردن و آن دو  
رگ است. (غیاث اللغات). رگ گردن که آن را  
به فارسی دوجان گویند. (ناظم الاطباء). رگ

جان. (ذخیره خوارزمشاهی): و به شهر من  
[گرگان] و مرو وداج را رگ جان گویند.  
(ذخیره خوارزمشاهی).

**وداجان**. [و] (ع) [ل] (لخ) تشبیه وداج. دو رگ  
گیردن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)  
(آندراج) (غیاث اللغات). رجوع به وداج  
شود.

**وداجین**. [و] (ع) [ج] (لخ) دورگ گردن یکی در  
طرف راست و دیگری در طرف چپ. (ناظم  
الاطباء). رجوع به وداج و وداجان شود.  
**وداد**. [و] (ع) [م] (مص) وداد. وداد. دوست  
داشتن. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد)

(منتهی الارب) (تاج المصادر). دوستی.  
محبت. مودت:  
کم بودشان رقت و لطف و وداد  
زانکه حیوانی است غالب بر نهاد. مولوی.  
کارت این بوده‌ست از وقت ولاد  
صید مردم کردن از دام وداد. مولوی.

|| آرزو بردن. (منتهی الارب) (تاج المصادر  
بیهقی). آرزو داشتن. (ناظم الاطباء). رجوع به  
ود شود.  
**وداد**. [و] (ع) [م] (مص) وداد. وداد. وداده.

موده. موده. دوست داشتن. (اقرب الموارد)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). با یکدیگر دوستی  
داشتن. (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب  
عادل بن علی). || (امص) دوستی. حب.  
مودت. ود. مهر. محبت. (از یادداشت مؤلف):  
ذات‌البین از صدق وداد به محض اتحاد رسید.  
(ترجمه تاریخ یمینی).

**وداد**. [و] (ع) [م] (مص) وداد. وداد. موده.  
دوست داشتن کسی را. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (اقرب الموارد).

**ودادت**. [و] (ع) [م] (مص) وداد. ود. آرزو  
بردن. (بحر الجواهر). رجوع به وداده شود.  
**وداده**. [و] (ع) [م] (مص) ود. وداد. موده.  
موده. دوست داشتن کسی را. (اقرب  
الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
|| آرزو بردن. (منتهی الارب). آرزو کردن.  
(المصادر زوزنی). رجوع به وداد و ود شود.

**وداس**. [و] (ع) [ل] (لخ) گیاه که روی زمین را  
پوشد و هنوز شاخ برنیارده باشد والا آن را  
ملطف گویند. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء).

**وداش**. [و] (لخ) رجوع به وداشود.  
**وداع**. [و] (ع) [م] (مص) بدرود کردن. (غیاث  
اللغات از مدار و بهار عجم و کشف و صراح و  
مسزیل). بدرود نمودن. (آندراج).  
خدانگهداری کردن. خداحافظی کردن.

(یادداشت مؤلف). || (امص) اسم مصدر است  
تودیع را و آن فاعل است به تن آسانی و راحت  
که لاحق حال او باشد وقت باز آمدن از سفر.  
(منتهی الارب). || (لا) بدرود. (منتهی الارب)  
(از اقرب الموارد). بدرود. (ناظم الاطباء).

خسریاد که وقت رفتن یکدیگر گویند.  
(آندراج از کنز اللغات). نیایشی که در هنگام  
مسافرت و مفارقت از یکدیگر بر زبان  
می‌آورند. (ناظم الاطباء). خداحافظی.  
(یادداشت مؤلف).

**وداع**. [و] (ع) [م] (مص) وداع به کسر واو  
خواندن نوعی از تفریس [تصرف فارسیان]  
باشد. (غیاث اللغات) (آندراج):  
واپسین دیدارش از من رفت جانم بر اثر  
گربرفتی در وداعش من ز جان خشنودمی.  
خاقانی.

آن تازه گل ما را هنگام وداع آمد  
زان پیش که بگذارد گلزار نگهدارش.  
خاقانی.

در وداع شب همانا خون گریست  
روی خون‌آلود از آن بنمود صبح. خاقانی.  
سرها وداع تن کرده و جانها به قاب قالب  
طالب مفارقت شده. (ترجمه تاریخ یمینی).  
— الوداع؛ خدا نگهدار. (ناظم الاطباء).  
خداحافظ:

الوداع ای زمان طاعت و خیر



مخفل خیر و مجلس قرآن.  
 - وداع کردن: بدرود کردن. خداحافظی نمودن. (ناظم الاطباء):  
 رفیق طرب را وداعی کن ارته  
 ز داعی غم مرحبایی نیایی. خاقانی.  
 سیب گویی وداع یاران کرد  
 روی از آن نیمه سرخ و نیمی زرد. سعدی.  
 گشاده روی کنی همچو گل وداع مرا  
 شکسته دل نکنی پیش غنڈلیبانم. صائب.  
 - وداعگاه: جای بدرود کردن و خداحافظی نمودن:  
 گردوداعگاه تو ای دوست روز و شب  
 یعقوب وار مانده خروشان و سوگوار.  
 عمیق بخاری.  
 - وداع گفتن و الوداع گفتن: خداحافظی کردن. خیرباد گفتن به هنگام مسافرت. بدرود گفتن. (ناظم الاطباء):  
 مرا به گور سپاری مگو وداع وداع  
 که گور پرده جمعیت جنان باشد.  
 مولوی (کلیات شمس ج فروزانفر ص ۲۰۹).  
 رجوع به وداع شود.  
 || ستارکه. مسالمت. (اقراب الموارد).  
**وداع نامه.** [و م / م] (لا مرکب) بدرودنامه. (از ناظم الاطباء). رجوع به وداع شود.  
**وداعه.** [و ع] [ع امص] تن آسانی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || افراخی زندگانی. (منتهی الارب) (آندراج). || امص) آرمیده شدن. (تاج المصادر بیهقی). تن آسان و فراخ زندگانی گردیدن و راحت و آرام گرفتن. (ناظم الاطباء). سکون و استقرار یافتن. ساکن و مستقر شدن. اطمینان و آرامش یافتن. (از اقراب الموارد). آرام گرفتن. (منتهی الارب). || به سفر رفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج).  
**وداعی.** [و ع] (ص نسبی) منسوب به وداع. (ناظم الاطباء). رجوع به وداع شود.  
**وداعی بلخی.** [و ی ب] [اخ] از معاصران امیرعلی شیر نوائی است و درباره او گوید: شاعری است عامی که طبعی لطیف دارد. این مطلع ازوست:  
 دلان توان حریف اهل تقوی جاودان بودن  
 بر دردی کسان هم چند روزی میتوان بودن  
 (مجالس النفایس ۲۴۱).  
**وداغ.** [و ا] (لا آتش را گویند که به عربی نار گویند. (ناظم الاطباء) (آندراج) (برهان).  
**وداف.** [و ا] (ع لا) نزه. (ناظم الاطباء). بدان جهت که از وی آب منی میچکد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وداق.** [و ا] (ع مص) خواهش گشکن کردن ستور. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). ودق. ودقان. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).  
**وداق.** [و ا] (ع امص) آزمندی گشکن. یقال:

بها وداق. (اقراب الموارد) (از منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وداق شود.  
**وداک.** [و د ا] [ع ص] چربش فروش. (مهذب الاسماء) (از المنجد). فروشنده چربی. رجوع به ودک شود.  
**ودان.** [و ا] [ع مص] وزن. تر کردن چیزی و تر نهادن. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی). || نیکو کردن حال عروس و نیکو قیام نمودن بر آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). و همچنین نیکو کردن تیمار اسب. (از اقراب الموارد).  
 || کوتاه ساختن چیزی را. || به چوب دستی زدن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج).  
 || ودان جلد: به خاک سپردن پوست را تا نرم گردد. (اقراب الموارد). رجوع به ودن شود.  
**ودانوش.** [ا] [اخ] نام مردی که عذرا را بفریخت. (لغت نامه اسدی):  
 گذشته بر او بر بسی کام و دام  
 یکی تیزبایی ودانوش نام.  
 رجوع به دانوش در همین لغت نامه و فرهنگ سروری شود.  
**ودایع.** [و ی] [ع لا] ج ودیعه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). امانتها. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ودیعه شود.  
 - ودایع آفریدگار: رعایا. رعیتها. (فرهنگ فارسی معین).  
 || ج ودیع. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودائع شود.  
**وداء.** [و د ا] [ع مص] برابر کردن. || به بدی و زشتی فرا گرفتن کسان. (منتهی الارب) (آندراج). || برآوردن اسب نره را تا کمیز اندازد یا بر ماده جهد. (منتهی الارب). برآوردن اسب نره را برای کمیز انداختن یا برای بوجستن بر ماده. (آندراج). || یقال: دانستی بیعتی بگذار مرا. (منتهی الارب). || سپری گردیدن اخبار بر کسان و منقطع شدن. (منتهی الارب). رجوع به مدخل بعد شود.  
**وداء.** [و د ا] [ع امص] هلاکی. (منتهی الارب). هلاک. || امص) سپری گردیدن اخبار بر کسان و منقطع شدن. (اقراب الموارد).  
**ودب.** [و ا] [ع لا] بدحال. (منتهی الارب) (آندراج). || بدحالی. (ناظم الاطباء). بدی حالت. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). بدی حال. (اقراب الموارد).  
**ودج.** [و ا] [ع مص] رگ گردن بریدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رگ زدن ستور. (تاج المصادر زوزنی). قصد کردن رگ گردن ستور را. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). || نیکو و راست کردن. (منتهی الارب) (آندراج). || صلح افکندن میان قوم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و

فعل آن از باب ضرب است. (منتهی الارب). نیک کردن میان قومی. (تاج المصادر بیهقی). اصلاح کردن و قطع شر و بدی نمودن. (از اقراب الموارد). صلح کردن میان قوم و راست و نیکو نمودن میان آنها. (ناظم الاطباء).  
**ودج.** [و د ج] [ع لا] رگ گردن. (از بحر الجواهر) (آندراج) (اقراب الموارد). گردن. (منتهی الارب). هر یک از دو رگ سطر گردن که آن دو را به سیغه تشبیه ودجان گویند. وداج. رگ بسمل. شاهرگ. شهرگ. (دهزار). رگ گردن ستور که قصاب ببرد. تشبیه آن ودجان و ج، اوداج. (مهذب الاسماء). نام رگی در گردن که هنگام ذبح قطع میگردد و زندگانی با قطع آن از میان میروند. (اقراب الموارد). || سبب. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). وسیله. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). و کسر دال در آن لغتی است. (از اقراب الموارد). رجوع به وداج شود.  
**ودجان.** [و د ج] [ع لا] دو ودج و آن دو رگ گردن باشد یکی را ودج ظاهر و دیگری را ودج غائر گویند. || دو برادر. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || دو چیز بهم پیوسته و آن تشبیهی است به دو رگ گردن در پیوستگی و هم نشینی با یکدیگر. (از اقراب الموارد). رجوع به ودج شود.  
**ودحه.** [و د ح] [ع امص] عنی ودحه: ای وتحه؛ یعنی به چیزی فایده ندارد از من. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**ودخین.** [و د خ] [ع لا] بر وزن پروین، جانوری است آبی و دندان دارد و گردنی دارد باریک و دراز و پیوسته در آبهای شور و ناصاف و تیره میباشد. گویند نایناست و چشم ندارد و به هندی بوبو میگویندش. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).  
**ودداع.** [و د ا] [ع ص] || ج ودود. به معنی دوست و بسیار محبت. (منتهی الارب). رجوع به ودود شود.  
**ودر.** [و ا] [ع مص] مست شدن چنانکه بیهوشی طاری گردد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج) (از اقراب الموارد). || دور کردن و تسعید نمودن. (از اقراب الموارد).  
**ودرستان.** [و د س ن] [ع لا] ودرستان. ورستان و امت پیغمبر و پیروان آن و حواری آن. (ناظم الاطباء). رجوع به برروشان شود.  
**ودرستان.** [و د س ن] [ع لا] ودرستان. (ناظم الاطباء).  
 ۱- این تصحیف است و صحیح وراغ براه مهمله است چنانکه بیاید. (حاشیه برهان ج معین، از سراج اللغات، از فرهنگ نظام).

الاطباء). رجوع به مدخل قبل و رجوع به بررویشان شود.

**ودس.** [و] [ع] (مص) پنهان گشتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || پوشیده شدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || نهفتن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پنهان کردن. (تاج المصادر بیهقی). || رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد): مالدی این ودس؛ ای ذهب (مذهب الاسماء). || آغاز کردن سخن و کامل نگرداندن آن. (از اقرب الموارد). تمام نکردن سخن را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || نخست رویدن گیاه زمین و انبوه نگشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || اول گیاه که روید. (منتهی الارب) (آندراج). اول نبات که آید پدید. (مذهب الاسماء). نخستین گیاهی که روید. (ناظم الاطباء).

**ودش.** [و] [ع] (ل) تسباهی و فساد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). فساد. (اقرب الموارد).

**ودص.** [و] [ع] (مص) آغاز کردن به سخن و انجام ننمودن آن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). آغاز کردن سخن را و به انجام نرسانیدن آن. (ناظم الاطباء). رجوع به ودس شود.

**ودع.** [و] [ع] (ل) قسبر. (منتهی الارب) (آندراج). گور. (ناظم الاطباء). رجوع به ودیع شود. || محوطه‌ای که گردا گردگور باشد. (منتهی الارب). گور یا محوطه گرداگرد آن. (آندراج) (اقرب المورد). || کلاکومش. وُدع. (منتهی الارب) (آندراج). || هدف. (از اقرب الموارد). غرض. (اقرب الموارد). ج. ودوع. (از اقرب الموارد). || مهره‌های سفید یا صدف که از دریا استخراج کنند و برای دفع چشم‌زخم به خود آویزند. (اقرب الموارد). رجوع به ودع شود. || (مص) بدرود کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). وداع نمودن در وقت کوچ کردن. (ناظم الاطباء). || اجامه را در جامه دیگر نهادن و نگاه داشتن آن را در آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (آندراج). || آساکن و مستقر شدن. (از اقرب الموارد). || آرامش یافتن. (اقرب الموارد). || ترک کردن و سپردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). و قرائت شده است بطور شاذ **مساودَعَكَ** ربک. (منتهی الارب). دست برداشتن. (المصادر زوزنی).

**ودع.** [و] [د] [ع] (ل) ربوع. (اقرب الموارد). کلاکومش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و آن موش دشتی و صحرای است. (منتهی الارب). || صدف سوخته. (ذخیره

خوارزمشاهی). سفیدمهره را گویند و آن نوعی از صدف است که عوام گوش‌ماهی گویند و بعضی گفته‌اند که مهره‌ای است سفید و از دریا برمی‌آید و آن را به فارسی کجک میخوانند و توتیای اکبر همان است. و آن را بسوزند و در داروهای چشم به کار برند. گویند عربی است. (برهان) (آندراج).<sup>۱</sup> رجوع به تحفه حکیم مؤمن و مخزن الادویه شود. بادمهره. سفیدمهره. گوش‌ماهی. (بحر الجواهر). صدف خرد که به جای نفود در هند متداول بوده است. (اخبار الصين و الهند ص ۱۳). واحد آن ودعه. ج. ودعات. (اقرب الموارد). || ج ودعه و آن شبه سفید است که از دریا برآرند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). رجوع به ودعه شود.

**ودع.** [و] [د] [ع] (ل) (ذوات...) رجوع به ذات‌الودع شود.

**ودعاء.** [و] [د] [ع] (ل) ج ودیع. (المنجد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودیع شود.

**ودعات.** [و] [د] [ع] (ل) ج ودعه و آن شبه سفید است که از دریا برآرند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به ودع و ودعه شود.

**ودعات.** [و] [د] [ع] (ل) (ذوات...) رجوع به ذوات‌الودعات شود.

**ودعه.** [و] [ع] (ل) شبه سفید که از دریا برآرند و شکاف آن همچو شکاف خسته خرما باشد و به فارسی مورچه خوانند و به هندی کوری و جهت دفع چشم‌زخم برگردن کسودکان آویزند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج. ودعات. وُدع. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به ودع شود.

**ودعه.** [و] [د] [ع] (ل) ودعه. (منتهی الارب). رجوع به ودعه و ودع شود.

**ودف.** [و] [د] [ع] (مص) گداخته و روان گردیدن پیه. || چکیدن آب. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || کم کردن دهش. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**ودفة.** [و] [ف] [ع] (ل) مرغزار سبز علف‌ناک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). مرغزار سبز. (مذهب الاسماء) (ناظم الاطباء). || گیاه نصی و صلیان. (ناظم الاطباء). رجوع به ودفة شود.

**ودفة.** [و] [د] [ف] [ع] (ل) گیاه نصی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || صلیان. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

رجوع به مدخل قبل شود. || تلاق زن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ودق.** [و] [د] [ع] (مص) چکیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). چکیدن پیه و آب از انا. (تاج المصادر بیهقی). || ودوق.

نزدیک کسی شدن و قادر گردیدن وی را. (منتهی الارب). نزدیک شدن. (تاج المصادر بیهقی) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و در مثل: ودق العیر الی الماء؛ یعنی نزدیک شد به آن و این در حق شخصی گویند که به حرص و آزمندی چیزی فروتنی نماید. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || آرام یافتن و انس گرفتن به کسی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). انس گرفتن. (تاج المصادر بیهقی). || افراخ شدن شکم یا روان گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || باریدن باران. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). باریدن. (تاج المصادر بیهقی). || تیز گشتن شمشر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). || افروشته شدن ناف یا برآمدن آن همچو ناف مرد پراآمده‌ناف. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از اقرب الموارد). || باران که پیاپی ببارد. (مذهب الاسماء). باران شدید. (ترجمان علامه جرجانی). باران یا باران شدید. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). و گویند آنچه خارج شود از لابای باران و مانند غبار است ودق نامیده میشود. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). باران دایم و متصل. (ناظم الاطباء). || نقطه سرخ که در چشم از خون حادث گردد. (منتهی الارب). یا گوشت‌پاره‌ای که در چشم کلان‌گردد یا بیماری است در چشم که به سبب آن گوش بیاماسد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). وُدق. (آندراج) (منتهی الارب). رجوع به بحر الجواهر شود.

**ودق.** [و] [د] [ع] (ل) نقطه سرخ که در چشم کلان‌گردد یا بیماری است در چشم که به سبب آن گوش بیاماسد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج) رجوع به ودق شود. || (مص) وِداق. وِدقان. خواهش گش کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || اودق رسیده شدن به چشم و آن بیماری است که چشم سرخ گردد. (منتهی الارب). مبتلا به ودق گشتن چشم. (ناظم الاطباء). مرض ودق در چشم پدید آمدن. (اقرب الموارد). رجوع به ودق شود.

۱ - بیرونی درباره انواع صدف گویند: و من انواعها الودع یجمعها الزنج فی جزائرمه عند جزر الماء و یلقونها فی حفرة و یطمونها حتی یموت حیوانها و تعفن لحمها و تبطل و کذلک یفعل فی اللبیبجات. (حاشیه برهان قاطع از الجماهر ص ۲ - ضمیمه کتاب). ودق، هو خرف دود یکون فی البحر و یقال له ببلاد الهند الکورة. (حاشیه برهان قاطع از عقار: ۱۲۷). نام هندی آن kawri است = Cauri (فرانسوی) = Cypraea moneta. (حاشیه برهان قاطع از عقار ۱۲۷ ف).

**ودقان.** [وَدَقَان] (ع مص) وَدَقٌ وَدَقَانٌ خواهش گشکن کردن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودق شود.

**ودقة.** [وَدَق] (ع) (ا) نقطه سرخ که بر چشم افتد. (مذهب الاسماء). آماسی باشد صلب بر طبقه ملتحمه و این آماس بعضی‌ترا اندر بن گوشه چشم باشد که سوی بینی است و بعضی را اندر گوشه دیگر باشد که سوی گوش است و بعضی اندر زیر پلک باشد و بعضی را آماس‌های کوچک باشد گرداگرد سیاهی بر شکل ذره مرارید و رنگ این آماس‌ها نیز مخالف باشد بعضی را سرخ باشد و بعضی را سپید و بسیار باشد که این علت اندر انتهای رمذ گرم پدید آید. (ذخیره خوارزمشاهی). رجوع به داود ضریح انطاکی و رجوع به ودق شود.

**ودقة.** [وَدَق] (ع) یکی وَدَق. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودق شود.

**ودقة.** [وَدَق] (ع ص) (عین...) چشم ودق رسیده. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). رجوع به ودق شود.

**ودقین.** [وَدَقِین] (ع) (ا) تشنیه ودق. (منتهی الارب). دو روی و دو جهت و دو جانب. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودق شود.

- حرب ذات ودقین؛ جنگ سخت و این تشبیهی است به ابر ذات ودقین. (اقترب الموارد).
- ذات ودقین؛ بلا و سختی، گویا آن دو روی دارد یسا از دو روی وارد میشود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).
- سحابة ذات ودقین؛ ابر دارای دو بازار سخت. (اقترب الموارد).

**ودک.** [وَدَك] (ع) (ا) چربی گوشت و پیه. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). چربیش. (مذهب الاسماء). چربیش گوشت. (منتهی الارب) (آندراج). چریو. (دهار). چریو و دسومت که از گوشت گیرند. (از بحر الجواهر).

- رجل ذوودک؛ مرد تنومند فربه. (ناظم الاطباء).
- ودک الجفان؛ چرک چسبنده پلکهای چشم. (ناظم الاطباء).
- ودک الميته؛ آنچه از مردار روان میگردد. (ناظم الاطباء).
- (مص) چربش ناک گردیدن دست. (منتهی الارب) (آندراج). چرب گردیدن دست. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد) (آندراج).

**ودک.** [وَدَك] (ع) (ا) نام مادر ضحاک پادشاه. (منتهی الارب). نام مادر ضحاک تازی. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**ودک.** [وَدَك] (ع ص) لحم ودک؛ گوشت فربه

پسینا ک. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**ودکا.** [وَدَكَا] (ا) قسمی نوشابه الکلی که از حبوبات گیرند و در روسیه متداول است. عروق روس: توضیح: ودکا نوشابه تند الکلی و مخلوطی است تصفیه شده از الکل اتیلیک و آب. برای تهیه ودکا مخلوط الکل و آب را از زغال عبور دهند و سپس تصفیه کنند آنگاه شیره گیاهان یا دانه‌ها یا زیشه‌ها و ادویه را بدان اضافه نمایند. انواع دیگر ودکا را از تقطیر مایعات شیرین مانند شیره انگور، آلبالو و غیره به دست آورند. (فرهنگ فارسی معین).

**ودکاء.** [وَدَكَاة] (ع) (ا) ریگ توده است یا جایی است. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**ودن.** [وَدَن] (ع مص) جنبانیدن مشک شیر را. (از اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ودمة.** [وَدَمَة] (ع) (ا) ادمه. خویشی. (اوسيله. منتهی الارب). (المص) آمیزش. (امواقت. آگندم‌گونی آدمیان. (انگهی از رنگهای شتر که مایل به سیاهی یا مایل به سپیدی باشد یا آن سپیدی خالص است یا رنگی است از رنگهای آهوان مایل به سپیدی. و در نهایت است که ادمه در شتران عبارت است از سپیدی موی و سیاهی چشم. (منتهی الارب در مدخل ادم).

**ودن.** [وَدَن] (ع مص) ودان. تیز کردن. (تاج المصادر بیهقی). ترک کردن چیزی و تر نهادن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). (از ابر خاک کردن پوست تا نرم گردد. (از اقترب الموارد). (از نیکو کردن حال عروس را و نیکو قیام نمودن بر آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نیکو قیام کردن به حال عروس و اسب. (از اقترب الموارد). (ا) کوتاه ساختن چیزی. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد) (منتهی الارب). (ا) چوب‌دستی زدن کسی را. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). (ا) فرزند لاغر زادن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). بچه لاغر زادن.

**ودن.** [وَدَن] (ع مص) فرزند لاغر زادن زن. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). و فعل آن از باب سمع آید. (ناظم الاطباء).

**ودناکسی.** [وَدَنَاكِسِي] (ع) (ا) به لغت مراکش، نوعی از انجیر سپید بسیار لذیذ. (ناظم الاطباء).

**ودود.** [وَدَوْد] (ع ص) دوست. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). محب یا محبوب. (اقترب الموارد). دوستدار مطیعان. دوستدار. (مذهب الاسماء) (السماسی فی الاسامی). (بسیار محبت. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). کثیر الحب؛ بسیار دوستی. (اقترب

الموارد). بسیار بامحبت. (ناظم الاطباء). ج. وُدَّاء. (منتهی الارب). مذکر و مؤنث در آن یکسان است، زیرا وصف است که برای مبالغه آید. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد) (منتهی الارب). فاعول به معنی فاعل است. (اقترب الموارد).

**ودود.** [وَدَوْد] (ع) (ا) نامی از نامهای خدای تعالی. (از غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء):

با طلب چون ندهی ای حی ودود  
کز تو آمد جملگی جود و وجود. مولوی.  
دست حاجت چو بری پیش خداوندی بر  
که کریم است و رحیم است و غفور است و ودود.

سعدی.  
رحمت بار خدایی که کریمست و لطیف  
کرم بنده‌نوازی که غفور است و ودود.

سعدی.  
**ودوع.** [وَدُوْع] (ع) (ا) ج ودع. (المنجد). رجوع به ودع شود.

**ودوق.** [وَدُوْق] (ع ص) آزمند گشکن از خر ماده و اسب ماده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). آن اسب که گشکن خواهد. (مذهب الاسماء).

**ودوق.** [وَدُوْق] (ع مص) نزدیک کسی شدن و قادر گردانیدن وی را. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). ودق الیه ودوقاً و ودقاً فی المثل ودق العیر الی الماء؛ ای دنا مننه؛ در حق شخصی گویند که به حرص و آزمندی چیزی فروتنی نماید. (منتهی الارب). (آرام یافتن و انس گرفتن به کسی یا چیزی. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). (ا) فراخ شدن شکم کسی یا روان گردیدن شکم کسی. (ناظم الاطباء) (از اقترب الموارد از قاموس). (ا) باریدن باران. (ا) تیز گشتن شمشیر. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). (ا) فرو رفته شدن ناف یا برآمدن آن همچو ناف مرد برآمده‌ناف. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء).

**ودوک.** [وَدُوْك] (ع ص) دجاجة ودوک؛ ماکیان چربش‌دار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ودیک. ودیکه؛ مرغ چاق. (اقترب الموارد).

**وده.** [وَدَه] (ع مص) بازداشتن کسی را از کار و برگردانیدن او. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج).

**وده.** [وَدَه] (ع مص) برگردیدن از کار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ودهاء.** [وَدَهَاء] (ع ص) زن خوش رنگ با اندکی سپیدی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقترب الموارد).

**ودی.** [وَدِي] (ع مص) دینه. نزدیک گردانیدن کار. (ا) تیره فرو رها کردن اسب جهت

بول یا گشنی کردن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء). || ودی انداختن مرد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). بیرون آمدن ودی. (تاج المصادر بیهقی). || خونبهای کشته دادن. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خون نهادن. (المصادر زوزنی). دیه پرداختن. (اقرّب الموارِد). || جاری شدن و وادی را از این جهت وادی گویند که سیل در آن جاری میگردد. (از اقرّب الموارِد). || (آب ستر سبیدی که پس از بول خارج میگردد. (ناظم الاطباء). آب مرد که بعد از بول برآید. (منتهی الارب). هرگاه پس از مجامعت بول کند و سپس غسل نماید و آنگاه از ذکر چیزی لزج و چسبناک خارج شود آن را ودی نامند. (از کشف اصطلاحات الفنون).

**ودی**. [وَدَا] (ع) || هلاک. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد). هلاک و تباهی. || خونریزی (ناظم الاطباء).

**وددی**. [وَدَدِي] (ع) || آب مرد که بعد از بول برآید. (منتهی الارب). آب غلیظ سبید که پس از بول برآید. (ناظم الاطباء). رجوع به وُدُّی شود. || نهال ریزه خرما. (منتهی الارب). نهال ریزه خرما بن. (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء). ودیه یکی آن است. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد).

**ودید**. [وَدِد] (ع) (ص) ودود. دوست. (منتهی الارب) (مذهب الاسماء) (اقرّب الموارِد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || دوستان. (منتهی الارب). اسم جمع است به معنی محبان و دوستان. (از اقرّب الموارِد).

**ودیس**. [وَدِيس] (ع) (ص) گیاه خشک و پژمرده. (ناظم الاطباء). گیاه خشک. (اقرّب الموارِد) (آندراج). نبات خشک. (مذهب الاسماء). || عسل رقیق. (اقرّب الموارِد).

**ودیع**. [وَدِيع] (ع) (ص) تن آسان و آرمیده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرّب الموارِد). ساکن. (مذهب الاسماء). || اسب آسایش جو و آسایند. || (عهد و پیمان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارِد). ج، ودایع. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || مقبره. (از اقرّب الموارِد) (المنجد). قبر. رجوع به ودع شود.

**ودیعت**. [وَدِيعت] (ازع) [مِصص] (ل) ودیعت. امانت. (غیاث اللغات). امانت و زهار و هر چیزی که به کسی بپسارند و در نزد وی امانت گذارند و با نهادن و سپردن و گذاردن ترکیب شود:

ور ودیعت نهند مال یتیم  
نزد ایشان غنیمت انگارند. ناصر خسرو.  
بماند من و ماند عبدالمجیدی  
ودیعت به یزدان یا کش سپردم. خاقانی.

به روشن ترین کس ودیعت سپار که از آب روشن نیاید غبار. نظامی.  
- ودیعت حیات؛ زندگانی که به منزله امانتی است از طرف حق تعالی. (فرهنگ فارسی معین).

|| باران، زیرا که به ابر سپرده شده. || رعیت، زیرا که به پادشاه سپرده شده. (ناظم الاطباء).

**ودیعة**. [وَدِيعَة] (ع) (ص) مؤنث ودیع. (از اقرّب الموارِد). || (ل) زندهار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). چیز به زندهار داده. (یادداشت مؤلف). || امانت. (آندراج) (مذهب الاسماء) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). چیزی که نزد امین میسپارند. سپرده. (از اقرّب الموارِد). ج، ودائع. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (مذهب الاسماء) (ناظم الاطباء). امانتی است که نزد غیر سپرده میشود از روی قصد تا او آن را حفظ کند. و فرق میان ودیعه و امانت به عموم و خصوص است. ودیعه خاص است و امانت عام است و حمل عام بر خاص صحیح است و عکس آن صحیح نیست. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و تعریفات سید جرجانی و رجوع به ودیعت شود.

**ودعی**. [وَدِيعِي] (ص نسبی) منسوب به ودیعه، ودیعت. (فرهنگ فارسی معین).

**ودیفة**. [وَدِيفَة] (ع) (ص) مسرغزار سبیز علفناک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

- روضه ودیفة؛ مرغزاری خوش و تازه از بسیاری نبات. (مذهب الاسماء).

**ودیق**. [وَدِيق] (ع) (ص) فرس ودیق؛ اسب ماده آزمند نر. (منتهی الارب) (آندراج). مادبان آزمند گشن. (ناظم الاطباء).

- اتان ودیق؛ ماده خر آزمند گشن. (ناظم الاطباء).

**ودیفة**. [وَدِيفَة] (ع) (ل) سختی گرما. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). گرما، نیمروز آن. (مذهب الاسماء) (اقرّب الموارِد). || (ص) جای تره یا گیاهناک. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**ودیک**. [وَدِيك] (ع) (ص) دجاجه ودیک؛ ماکیان فریه پیهناک. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). مرغ چاق. (از اقرّب الموارِد). ماکیان فریه چربشناک. (ناظم الاطباء). چیزی چرب. (دهار).

**ودیکة**. [وَدِيكَة] (ع) (ص) ماکیان فریه باییه. (منتهی الارب) (آندراج). مرغ چاق. (اقرّب الموارِد). || (ل) آرد که به چربش آمیخته مانند حریره سازند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**ودین**. [وَدِين] (ع) (ص) تر. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). شیء ودین؛ چیزی

تر و چیز خیسانیده شده. (ناظم الاطباء). || ترنهاده. (منتهی الارب) (آندراج).

**ودیه**. [وَدِيَة] (ع) (ل) یکی ودی و آن نهال ریزه خرماست. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء). رجوع به ودی شود.

**ودیه**. [وَدِيَة] (ع) (ل) زوج. زن. (فرهنگ فارسی معین): معبر گفت که در همین حلال تو نهال جمال بشکند و شجره ودیه تو به ثمره ولادت مشر گردد. (فرهنگ فارسی معین از روضه العقول، مقدمه مرزبان نامه).

**وذائل**. [وَدَائِل] (ع) (ل) ج وذیله. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). رجوع به وذیله شود.

**وذائم**. [وَدَائِم] (ع) (ل) ج وذیمة. هدیه خانه کعبه. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). رجوع به وذیمة شود. || اموال که در آن نذرها باشد. (از اقرّب الموارِد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وذاب**. [وَدَاب] (ع) (ل) شکنجهها و رودهها، واحد ندارد. || دستههای راویه و گوشههای آن. || رودههایی که در آنها شیر میریزند تا فوراً منجمد گردد. (ناظم الاطباء).

**وذاج**. [وَدَاج] (ع) (ص) زن تباه کار فرمایه. (مذهب الاسماء) (اقرّب الموارِد). زن فاجر و بدکاری که از بنده خود پیروی کند. (ناظم الاطباء).

**وذارة**. [وَدَارَة] (ع) (ل) تراشه درزی. (منتهی الارب) (آندراج). آنچه را که درزی در برش جامه دور می اندازد و تریشههای درزی. (ناظم الاطباء). قواره خیاط. (اقرّب الموارِد).

**وذاف**. [وَدَاف] (ع) (ل) کبر. (منتهی الارب) (آندراج). آلت تناسل. (آندراج). ذکر و کبر. (ناظم الاطباء).

**وذالة**. [وَدَالَة] (ع) (ل) پارهای گوشت که قصاب پیش از تقسیم جزور جدا کند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرّب الموارِد). در اقرّب الموارِد فقط به فتح وارد آمده است.

**وذام**. [وَدَام] (ع) (ل) ج وذمة. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرّب الموارِد). به معنی روده و شکنجه. (آندراج) (اقرّب الموارِد). رجوع به وذمة شود.

**وذاة**. [وَدَاة] (ع) (ل) آنچه بدان رنج و سختی کشند. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارِد) (آندراج). گویند: اصابته وذاة. (از اقرّب الموارِد).

**وذایل**. [وَدَائِل] (ع) (ل) وذائسل. ج وذیله. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). رجوع به وذیله و ذائل شود.

**وذایم**. [وَدَائِم] (ع) (ل) ج وذیمة. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). رجوع به وذیمة و ذائم شود.

**وَذَع.** [وَذَع] (ع) سخن ناباست و مکتوبه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج). سخن ناشایست ناسزا باشد یا غیر آن. (از اقرب الموارد). || (مص) عیب کردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || حقیر گردانیدن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). || بانگ برزدن. (منتهی الارب) (از آنندراج) (ناظم الاطباء). || بازاستان. (منتهی الارب) (آنندراج). زجر کردن. (اقرب الموارد). || کند و خیره شدن بینائی چشم. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و فعل آن از باب فتح است. (منتهی الارب).

**وَذَاةٌ.** [وَاة] (ع) بیماری. گویند: مابه و ذَاة؛ ای لاعلة به. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). عیب. (المنجد) (از اقرب الموارد). بیماری و عیب و علت. (ناظم الاطباء).

**وَذَح.** [وَا] (ع مص) حرکت و سیر شدید کردن. (اقرب الموارد) (المنجد). سیر کردن. سیر عنیف. || گرد آوردن گوسفندان و مانند آنها را. (ناظم الاطباء).

**وَذَح.** [وَا] (ع) آنچه از کمیز و پوشک از پشم‌های گوسفندان آویزان باشد. (المنجد). آنچه از بول و پوشک بر پشم گوسفند چسبند و ثعلب گوید کثافتی که بر رانهای گوسفند چسبند. (از اقرب الموارد). سرگین که بر پشت گوسفند گیرد. (مهدب الاسماء). هر آنچه در زیر دنبه گوسفند از پوشک و بول خشک شده آویزان گردد. (ناظم الاطباء). || سوزشی که در باطن ران‌ها به هم رسد. (ناظم الاطباء). || (مص) خشک شدن بول و پوشک بر گوسفند. (تاج المصادر بیهقی). دارای و ذح بودن گوسفند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || سوختن درون رانهای مرد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). سوزش پدید آمدن در باطن رانها. (ناظم الاطباء).

**وَذَح.** [وَا] (ع) ج و ذَحَة. (ناظم الاطباء). ج و ذَحَة. مثل بُذِن، ج بَدَنَة. (اقرب الموارد). رجوع به و ذح و ذحَة شود.

**وَذَحَة.** [وَا] (ع) یکی و ذح. (اقرب الموارد) (المنجد) (ناظم الاطباء): ماغنی عنی و ذح: بی نیاز نکرد مرا چیز اندکی. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به و ذحَة شود.

**وَذَر.** [وَا] (ع مص) بریدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). قطع کردن. (از اقرب الموارد). || نشتر فرو بردن به جراحت. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || بریدن تلاق زن: و ذر الوذرة؛ برید تلاق زن را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || گذاشتن و ترک کردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (ل) ج و ذرة. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به

وذرة شود.

**وَذَر.** [وَا] (ع) ج و ذرة. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به و ذرة شود.

**وَذَرَاتَن.** [وَا] (ع) تشبیه و ذرة. دو لب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ابو حاتم گوید و ذراتان به معنی دو پاره از گوشت است که دو لب بدانها تشبیه شده است. (اقرب الموارد). رجوع به و ذرة شود.

**وَذَرَة.** [وَا] (ع) پاره گوشت. (مهدب الاسماء). پارچه گوشت بی استخوان یا گوشت پاره گرد و پهن بریده. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء).

رجوع به و ذرة شود. || تلاق زن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). ج، و ذر، و ذَر. (منتهی الارب) (آنندراج). || لب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آنندراج). و ذراتان: دو لب. ابو حاتم گوید و ذراتان دو قطعه گوشت است که دو لب به آنها تشبیه شده است. (منتهی الارب). || کتایه از کبر و سرکبر، یا ابن شامة الوذرة، دشنام است و آن کتایه از کبر و سرکبر. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). یا ابن شامة الوذرة؛ یعنی زانیه و زن بدکار. (اقرب الموارد). کلمه فحش است مر تازیان را. (ناظم الاطباء).

**وَذَرَة.** [وَا] (ع) پارچه گوشت بی استخوان یا گوشت پاره گرد و پهن بریده. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). پاره گوشت. (بحر الجواهر). رجوع به و ذرة شود.

**وَذَرَة.** [وَا] (ع) زن که در فرج او گوشت بسیار باشد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || زن گنده بوی یا سطر لب. (منتهی الارب). (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وَذَع.** [وَا] (ع مص) روان گردیدن آب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وَذَف.** [وَا] (ع مص) روان شدن پیه و جز آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). فعل آن از باب ضرب است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || رفتن با کبر و سرفرازی. (از اقرب الموارد). و ذفان. رجوع به و ذفان شود.

**وَذَفَان.** [وَا] (ع) شتاب زدگی و نزدیک. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و به همین معنی است در سیره پیغمبر (ص): نزل یام معبد و ذفان مخرجه الی المدینه؛ ای حدثانه و سرعانه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وَذَفَان.** [وَا] (ع مص) راه رفتن با اهتزاز و تکبر. (اقرب الموارد). رجوع به و ذف شود.

**وَذَفَة.** [وَا] (ع) تلاق زن. (منتهی

الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء).

**وَذَلَة.** [وَا] (ع) زن شادمان نیکو قامت. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). زن شادمان چست و چالاک. (ناظم الاطباء). و ابن بزرج گوید: و ذلة عبارت است از سبک و چالاک از مردم و شتر و غیره و گویند: خادم و ذلة؛ ای خفیف. (اقرب الموارد). رجوع به مدخل بعد شود.

**وَذَلَة.** [وَا] (ع) زن شادمان چست. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). رجوع به و ذلة شود. || خادم و ذلة؛ خادم سبک و چالاک. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). خدمتگار سبک و چالاک. (ناظم الاطباء).

**وَذَم.** [وَا] (ع) بریده شدن دوال دلو. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج). دوال دلو بریده شدن. (تاج المصادر بیهقی). || (مص) افزونی. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب). زیاده. (از اقرب الموارد). || (ل) نزه مع هردو خصیه. (منتهی الارب). نزه با هر دو خایه. (ناظم الاطباء). || آرخ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). آرخ و ثؤلول. (ناظم الاطباء). || گوشت و آرخ زهدان ناقه که از ولادت باز دارد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). آرخهای زهدان ماده شتر که از آبتنی آن را باز دارد. (ناظم الاطباء). || دوالهای گوشه دلو. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). دوال گوشه دلو. (مهدب الاسماء). دوالهای گوشه دلو. (ناظم الاطباء). || چوب چنبر دلو. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج، اودام. (مهدب الاسماء).

**وَذَم.** [وَا] (ع) دلو دوال بریده. (المنجد).

**وَذَمَاء.** [وَا] (ع) زن نازاینده. (منتهی الارب) (آنندراج). زن نازا. (ناظم الاطباء). عاقر. (از اقرب الموارد).

**وَذَمَة.** [وَا] (ع) روده و شکنجه. (از منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ج، و ذام. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || یکی و ذم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). یعنی یک دوال گوشه دلو. (ناظم الاطباء). رجوع به و ذم شود.

**وَذَنَة.** [وَا] (ع) نوع مصری حی العالم است. (ضریر انطاکی). و لکلرک گوید: قوطولیدون است. مؤلف در یادداشتی نویسد: لکن گمان میکنم ابن بیطار و ذنه را با وضه خلط کرده است. (یادداشت بخط مؤلف).

**وَذَوَاذ.** [وَا] (ع) (رجل...) سریع المشی. (المنجد) (از اقرب الموارد). مرد تیز دو. (ناظم الاطباء).

**وذوذة.** [وَذُوذًا] (ع) مَصَّنٌّ شَتَاتِن. (از

اقرب الموارد) (المنجد) (ناظم الاطباء).

**وذوم.** [وُؤم] (ع) ج وَذْمٌ. (المنجد) (از اقرب

الموارد). رجوع به وَذْمٌ شود.

**وذی.** [وَذُوئِ] (ع) ا) وُدی. آب که پس از بول

بیرون آید. آب رقیق و لزج را که پس بول

بیرون آید و ذی گویند. (ذخیره

خوارزمشاهی). آبی که پس از انزال از کسی

خارج میگردد. (ناظم الاطباء). رجوع به وَذُوئِ

شود. || خراش. || امص) خراشیدن. (منتهی

الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم

الاطباء). و فعل آن از باب ضرب است.

(منتهی الارب).

**وذی.** [وَذُوئِ] (ع) ا) وَذُوئِ. آبی که پس از

انزال از کسی خارج میشود. (ناظم الاطباء).

رجوع به وَذُوئِ شود.

**وذیل.** [وَذُوئِ] (ع) ا) وَذُوئِ. ج وذیلة. (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

به معنی آیین و پارهای از سیم جلاداده. رجوع

به وَذُوئِ شود.

**وذیلة.** [وَذُوئِ] (ع) ا) آیسنه. (منتهی الارب)

(ناظم الاطباء). آینه به لغت هدیل. (از اقرب

الموارد). || پارهای از سیم جلاداده یا عام

است. (ناظم الاطباء). قطعه‌ای از نقره

جلاداده شده یا عام است. (منتهی الارب)

(اقرب الموارد). ج، وذیل، وذایل. (منتهی

الارب) (ناظم الاطباء). || بیه‌پاره کوهان و

سیرین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

پارهای از پیه کوهان و کفل و سیرین. || (ص)

زن زبان آور کوتاه‌سیرین. (ناظم الاطباء). داه

زبان‌آور و کوتاه‌سیرین. (منتهی الارب). اُمَةُ

زبان‌آور کوتاه‌سیرین. (از اقرب الموارد).

|| شادمان نیکوقامت. (منتهی الارب) (اقرب

الموارد). زن شادمان نیکوقامت. (ناظم

الاطباء).

**وذیمة.** [وَذُوئِ] (ع) ا) هدیه خانه کعبه. (منتهی

الارب) (اقرب الموارد). هدیه خانه کعبه و

مالی که در آن نذر باشد. (ناظم الاطباء). ج،

وذاتم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

|| وذیمة الکلب؛ قلاده که در گردن سگ کنند.

(اقرب الموارد).

**وذیة.** [وَذُوئِ] (ع) ا) درد. (ناظم الاطباء)

(منتهی الارب). وجع. (اقرب الموارد).

|| بیماری. || عیب. (منتهی الارب) (اقرب

الموارد) (آنندراج) (ناظم الاطباء). گویند: ما

به وذیة. (منتهی الارب). || آب اندک. (منتهی

الارب) (اقرب الموارد).

**ور.** [وَر] (ا) سبق و تختة اطفال که معلمان بدان

تعلیم دهند چنانکه فلانی فلان چیز ور

میدهد؛ یعنی تعلیم میدهد و درس میگوید.

(آنندراج) (برهان). سبق و تختة درس

کودکان. تختهای که در مکتب‌های قدیم

معلمان روی آن به شاگردان تعلیم میدادند.

سبق. (فرهنگ فارسی معین).

— ور دادن؛ درس و تسبیح دادن. (ناظم

الاطباء).

|| کنار. ساحل. بر. (فرهنگ فارسی معین):

مگر عبره کتم شبهای بی خد

پس پشت افکنم شخهای بی مر

چو کشتی از شکم وز پنج دریا

برون آیم به پیشت خشک زین ور.

مسعود سعد (دیوان ص ۱۹۶ از فرهنگ

فارسی معین).

|| آزمایشی بوده است که در محاکم ایران

قدیم از دو طرف دعوی می‌کرده‌اند تا

راستگویی یکی معلوم شود و هر کسی موفق

میشد او را محق میدانستند. از جمله این

آزمایش‌ها نوشتن آب آمیخته به گوگرد و

گذشتن از میان آتش بود. (فرهنگ فارسی

معین).

— ور سرد؛ آزمایش با اشیاء سرد از این قبیل:

مدعی و مدعی علیه هر دو میبایست در آبی

فروروند نفس هر یک زودتر تنگ میشود و سر

از آب بیرون میگرد محکوم میگشت. دست

چپ متهم را به پای راستش می‌بستند و

ریسمانی هم به کمرش تا در وقت ضرورت

بتوانند او را از آب بدر آورند آنگاه او را در

آبی می‌انداختند اگر در آب فرو میرفت

بی‌گناهی وی ثابت بود و اگر در روی آب

میمانند مقصر و محکوم بود زیرا آب پا ک او را

به خود نپذیرفته. (فرهنگ فارسی معین).

— ور گرم؛ آزمایش با اشیاء گرم از این قبیل:

متهم میبایست چندی دست خود را در آتش

نگهدارد اگر آسیمی به وی نمیرسید بی‌گناه

محسوب میشد. مدعی علیه میبایست با

پیراهن یا جامه اندوده به موم یا قیر از میان

آتش بگذرد اگر آسیمی نمی‌دید بی‌گناه بود.

دست یا عضو دیگر مدعی و مدعی علیه را داغ

زده مهر و موم میکردند. پس از سر آمدن مدت

معین مهر و موم را گشوده زخم هر کدام زودتر

بهبود مییافت او را محق میدانستند. (فرهنگ

فارسی معین از مزدیسنا ج ۱ ص ۴۴۲ به بعد).

|| گرمی و حرارت. (آنندراج) (برهان) (ناظم

الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). || آسینه به

لغت زند و پازند. صدر. (برهان) (آنندراج)

(ناظم الاطباء). بز و ستینه و صدر. (ناظم

الاطباء). ور مرادف بر است در جمیع معانی.

(آنندراج). || کمر. || پهلو. (فرهنگ فارسی

معین).

— ور دل کسی نشستن؛ پهلوئی او نشستن.

|| (حرف اضافه) بر. علی. (فرهنگ فارسی

معین): فضل دادیم و افزونی بعضی را ور

بعضی. (کشف الاسرار ج ۱ ص ۷۷۵ از

فرهنگ فارسی معین). || (پیشوند) بر سر

افعال درآید به معنی بر، بالا؛ ورجستن؛ بالا

جستن. (یادداشت مؤلف). || (پسوند) پسوند

دارندگی و اتصاف که در آخر اسم درآید

به معنی خداوند و صاحب. (برهان) (آنندراج)

(انجمن آرا) (ناظم الاطباء). دارنده چیزی.

(انجمن آرا) (آنندراج). همیشه به طور ترکیب

استعمال میشود مانند پیشه‌ور؛ یعنی صانع و

دارای صنعت و تاجور؛ صاحب تاج و رهور؛

رونده و مسافر و سخنور؛ فصیح و زبان آور و

هنرور؛ خداوند هنر. (ناظم الاطباء). مؤلف

انجمن آرا آرد؛ یحتمل مخفف آور باشد. و

آنندراج گوید گویا مخفف آور است و به واو

معروف نیز یحتمل. رجوع به انجمن آرا و

آنندراج شود؛ دارای. مند. مانند آبلهور

آزور:

تف خون کز مژه بر لب زد و لب آبله کرد

زمهریری ز لب آبلهور بکشاید. خاقانی.

— آزور:

به چیزی فریبد دل آزور

که باشد نیازش بدان بیشتر.

اسدی (از آنندراج).

— آشناور؛ شناور.

— بخت‌ور؛ سعادت‌مند.

— بزور؛ دارای ثمر.

— بهره‌ور؛ بهره‌مند. صاحب بهره.

— پیشه‌ور؛ صانع. (ناظم الاطباء).

— تاج‌ور؛ صاحب تاج. (ناظم الاطباء).

— تخت‌ور؛ دارای تخت و تاج.

— جانور؛ دارای جان. حیوان.

— جوشن‌ور؛ دارای جوشن. جوشن‌پوش.

— دیده‌ور؛ دارای دیده.

— دینور؛ صاحب دین. متدین.

— رای‌ور؛ صاحب رأی.

— رنج‌ور؛ رنجور.

— زبان‌ور؛ زبان‌آور. فصیح.

— زوبین‌ور؛ زوبین‌ور.

— سپرور؛ دارای سپر.

— فرهنگ‌ور؛ ادیب. (مذهب الاسماء)

ترکیب‌های دیگر:

— بارور. زوبین‌ور. سازور. سایه‌ور. شناور.

— شیروور. کفن‌ور. کین‌ور. کینه‌ور. گنج‌ور.

— گوش‌ور. مژده‌ور. مهرور. نام‌ور. هنرور.

— هوش‌ور. رجوع به ذیل هر یک از این

ترکیب‌ها شود. || (ا) جهت. سمت. جانب.

کنار. سو. (ناظم الاطباء).

— از این ور؛ از این سوی. از این جهت. (ناظم

الاطباء).

— دور و ور؛ دور و حوالی. اطراف. (فرهنگ

فارسی معین).

— نه این‌وری میشود نه آن‌وری؛ نه شفا

می‌یابد و زنده می‌ماند و نه می‌میرد.

ترکیب‌های دیگر:

یک‌وری شدن کلاه. یک‌وری گذاشتن. یک‌وری نشستن.

[[پیشوند] بر سر اسماء (ریشه و مصادر مرخم) درآید به معنی بر، به؛ ورنه انداز. ورشکست. ورمال. (فرهنگ فارسی معین).

[[صوت] آواز کره‌یی در گریهٔ اکودک. گریه با آواز کره و زشت. (یادداشت مؤلف): این بجهٔ همسایه دیشب تا صبح ور زد. ((در تداول، عرض و پهنا. (یادداشت مرحوم دهخدا): پارچهٔ کم‌ور. پارچهٔ پُرور. این پارچه ورش کم است. [[پسوند] (مزید مؤخر امکانه) چون: آشکُور. انارور. برلور. خرور. نیمه‌ور. مازور. تیل‌وره سر. (یادداشت مرحوم دهخدا). دینور. نهر زاور. کنگور. ققهور. راور.

[[حرف ربط مرکب] مخفف و اگر. (ناظم الاطباء):

ور به غربی فتد از مملکت محنت و سختی نبرد پینه‌دوز. رودکی. یک سو کنمش چادر یک سو نهمش موزه این مرده اگر خیزد ورنه من و چلغوزه. رودکی.

ورچه ادب دارد و دانش پدر حاصل میراث به فرزند نی. رودکی. ورچه از چشم نهان گردد ماه اندر میخ. نشود تیره آفر وخته ماند به میان. فرخی. گرجویی از ولایت انصاف دوست جوی و رگیری از محلت اخلاص یار گیر. (از مقامات حمیدی).

ور ندارد برگ سبز و بیخ هست عاقبت بیرون کند صد برگ دست. مولوی (مثنوی ج نیکلسون ج ۵ ص ۷۴) گریبایی دهمت جان ور نیایی کشدم غم منت بایست بعیرم چه بیایی چه نیایی. سعدی.

ور باورت نمیشود از بنده این حدیث از گفتهٔ کمال دلیلی بیاروم. حافظ.

**ور.** [و] (ا) پرگویی. گفتار بیهوده. سخن بیهوده. سخن بیفایده.

— ور زدن: در تداول، پرگویی کردن. حرفهای بیهوده گفتن.

**ور.** [وَر] (ع) (ا) برسوی ران. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وِرک. (از اقرب المساور) (ناظم الاطباء). [ارزانی و فراخ‌سالی. (منتهی الارب) (آندراج). خصب. (اقرب الموارد).

**ورآباد.** [و] (ع) دهی جزء دهستان گله‌زن بخش خمین شهرستان محلات. واقع در جلگه و سردسیر. سکنهٔ آن ۱۲۳۶ تن و آب آن از قنات و رودخانه تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، بنشن، چغندر قند، تنباکو، پنبه و شغل اهالی زراعت و قالی‌بافی

است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورآمدن.** [وَمَدَ] (مص مرکب) کنده شدن و جدا شدن چسبیده و دو سیده‌ای چنانکه کاغذ از دیوار و مشمع از تن. (یادداشت مؤلف). [[رسیدن خمیر. مخمر شدن. آماده شدن خمیر برای پختن نان. (یادداشت مرحوم دهخدا). [[برآمدن. مقابله کردن. (فرهنگ فارسی معین).

— ورآمدن پس کسی؛ از عهدهٔ مقابلهٔ او برآمدن. [[چاق شدن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورآمده.** [وَمَدَ] (ن مف مرکب) مخمر؛ خمیر ورآمده. رجوع به ور آمدن شود.

**ورآورد کردن.** [وَرَوَدَ] (مص مرکب) برآورد کردن. دیدن به چیزی. دیدن به چیزی بلند از زیر تا بالا یا از بالا تا زیر. (یادداشت مرحوم دهخدا). بنظر دقت نگریستن. [[تخمین زدن. رجوع به برآورد کردن شود.

**ورآوردن.** [وَرَوَدَ] (مص مرکب) کندن چیزی که به جایی چسبیده باشد. (یادداشت مرحوم دهخدا). چیزی را از جای خویش کندن. (فرهنگ فارسی معین).

**وراء.** [وَأ] (از ع. حرف اضافه، ق) وراء. پس. عقب. بعد. (ناظم الاطباء). در پس. در عقب. پشت. خلف. جز. بجز. غیر. بغیر. مگر. سوا. (ناظم الاطباء). رجوع به وراء شود. وراى هر چه در گیتی اساسی است برون از هر چه در فکرت قیاسی است. نظامی.

ورای همه بوده‌ای بود او همه رشته‌ای گوهر آموذ او. نظامی.

ای قناعت توانگرم گردان که وراى تو هیچ نعمت نیست. سعدی.

[[پسین. [[آنطرف. (ناظم الاطباء). خارج از. بیرون از.

کسی ز چون و چرا دم نمی‌تواند زد که نقش‌بند حوادث وراى چسبون و چراست. انوری.

کارخانهٔ این طایفه وراى این عالم است. (انیس الطالبین). دنیای موهومی وراى دنیای مادی برای خودش تصور کرده. (سایه روشن صادق هدایت ص ۲۰).

— وراى پست و بلند؛ برتر و بالاتر از زمین. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

— [[بیرون زمین و آسمان که عالم لاهوت و عدم باشد. (برهان) (آندراج). کنایه از عالم لاهوت است. (انجمن آرا). رجوع به وراء شود.

[[بهتر. نیکوتر. مناسب‌تر؛ هیچ فرصت وراى آن مطلب که کسی مرگ دشمنان بیند. سعدی.

**وراء.** [وَأ] (و) / [وَأ] (ضمیر + حرف اضافه)

مخفف او را. (برهان) (ناظم الاطباء). «ورا بین که با ما چها میکند» یعنی او را بین. (برهان): میخ ماندهٔ پنبه‌ست و ورا باد نداف هست سدکیس، درونه که بدو پنبه زنند. بوالمؤید.

به ناز باز همی پرورد ورا دهقان چو شد رسیده نیابد ز تیغ تیز گریغ. شهید. دلی کو پر از زوغ هجران بود ورا وصل معشوق درمان بود. بوشکور. نداند مشعبد ورا بند چون نداند مهندس ورا درد چند. منجیک (از صحاح الفرس).

فلک مر جامه‌ای را ماند ازرق ورا همچون طراز خوب کرکم. منجیک. بیوسید پای و رکیب ورا همی خیره گشت از نهیب ورا. فردوسی. جهان آفرین را ستایش گرفت نیایش ورا در فزایش گرفت. فردوسی. ورا دید با دیدگان پر ز خون به زیر زخغ دست کرده ستون. فردوسی. بسی خیمه‌ها کرده بود او درست مر آن خیمه‌های ورا چاره جست. عنصری. فرمائش رونده در همه عالم یاد بدخواه ورا دم زدن اندر دم باد. منوچهری. احباب ورا سعادت بی‌غم یاد. منوچهری. همه را زاد به یک دفعه نه پیشی نه پسى نه ورا قابله‌ای بود و نه فریادرسى. منوچهری.

خدای را به یگانی بدان و از پس او به هر چه گفت رسول ورا مصدق دار. ناصر خسرو.

خاک بر سر کند شهبی که ورا نبود در زمانه حکم ورا. سنایی. گوئی ز بهر مهر ورا آفرید و بس اندر نهاد آدمیان کردگار دل. سوزنی. نکم روی ورا با مه دوهفته قیاس و رکم بر مه دو هفته نهم بار سپاس. سوزنی.

دین پا کیزه و عقل و خرد کامل او مر ورا جز همه نیکوئی تلقین نکند. سوزنی. گرنشستی وراى خاقانی نه ورا عیب و نه ترا هنر است. خاقانی. ورا بی‌انده و تیمار دارید هشت از جملهٔ خاغان شمارید. نظامی. آنکه ورا دوست‌ترین بود گفت در بن چاهیش بیاید نهفت. نظامی. گرچه از میری ورا آوازهای است همچو درویشان مر او آوازهای است. مولوی.

مرا گویند چشم از وی بپوشان ورا گو برقی بر خویشتن پوش. سعدی.

**وراء.** [وَأ] (ع) (ا) فرزند فرزند. (منتهی

الارب) (ناظم الاطباء)، ولد الوليد (از اقرب الموارد). فرزندزاده. خلف. (ناظم الاطباء): هذا ابني من الوراء؛ ای ابن ابنی. (مهذب الاسماء).

**وراء** [وَاء / ء / ؤ] (ع) مبنی و مثلثة الآخر، جلو. پیش. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). قدام. (از ناظم الاطباء) || سپس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). پس. (ناظم الاطباء) (ترجمان القرآن). از اعداد است و مؤنث آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مصفر آن وُرَيْتَةٌ. (منتهی الارب). وراء مهموز است نه معتل به خلاف جوهری و گسره‌ی که آن را معتل دانستند. وراء از اعداد است و مذکر و مؤنث آید و تصغیر آن وُرَيْتَةٌ است. و در مصباح آمده که بیشتر موارد استعمال وراء در موافقت روز و شب است زیرا در هر دو معنی [پیش و پس] به کار رود و استعمال وراء در اما کن بنا بر این تاویل نیز جایز است و از موارد همین نحوه استعمال است قول فقهاء درباره نمازگزار «قاعداً و یرکع بحیث تحاذی جبهته ماوراء رکبته ای قدامها» و قول خدای تعالی: «و من ورائه عذاب غلیظ». (قرآن ۱۷/۱۴)؛ ای بین یدید. (اقرب الموارد). وراء در اول به یک معنی بود یعنی آنچه پوشیده باشد از پس بوده باشد یا از پیش و بعد از آن به معنای پس و پیش استعمال کرده‌اند. |خلف. پشت. پشت سر. (یادداشت مؤلف). وراء انسان پشت سر انسان است و گاهی به معنی جلو رو آید و این کلمه ظرف مکان است. (المنجد). || سوی. (اقرب الموارد) (المنجد) (ناظم الاطباء). جز. بجز. و غیره. (غیات اللغات): «و من ابتنی وراء ذلک. (قرآن ۳۱/۷۰)؛ ای سوی ذلک. (از اقرب الموارد).

ای قناعت توانگرم گردان که ورای تو هیچ نعمت نیست. سعدی

**ورائخ** [وَاء / ء / ؤ] (ع ص، ل) ج وریخه. (اقرب الموارد). رجوع به وریخه شود.

**وراث** [وُزْ رَا] (ع ص، ل) ج وارث. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (السامی فی الاسامی). میراث‌خواران. رجوع به وارث و ارث شود.

**وراثت** [وُثْ] (از ع، امص) میراث گرفتن. وراثت. ارث بردن. مرده‌ریگ یافتن. (فرهنگ فارسی معین). || (امص) ارث‌بردگی. (ناظم الاطباء). ارث‌بری. (فرهنگ فارسی معین). || انتقال حقوق مکسبه و صفات مشخص شده در خون یک فرد به اعقاب. (فرهنگ فارسی معین): امیر نصر عزت و نکبت را از پدر بزرگوار به وراثت دریافت. (ترجمه تاریخ یمینی). از احوال خویش و رسیدن نوبت ملک بدو و وراثت خانه قدیم... آگاهی داد. (ترجمه تاریخ یمینی). || (اصطلاح صوفیه) علم وراثت علمی است که تا اول بر مقتضای

عالم دراست (علمی است که اول تا آن را نخوانند و ندانند عمل کردن نتوانند) عمل نکنند آن را ندانند و نیابند و این معنی مستفاد است از این حدیث که من عمل بما علم ورثه الله علم ما لم یعلم. (فرهنگ فارسی معین از مصباح الهدایه ص ۶۵). || (اصطلاح طبیعی) علم وراثت علمی است که از کیفیت انتقال صفات طبیعی یا مرض یک فرد به اولادش بحث میکند. (فرهنگ فارسی معین).

**وراثه** [وُثْ] (ع مص) ورث. ارث. رثه. تراش. میراث گرفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (از آندراج). میراث یافتن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). رجوع به وراثت و رجوع به ارث شود.

**وراج** [وُزْ رَا] (ص) از وِزَاج، مبدل عربی اَراج. بسیار دروغگوی. و رغلانده از مصدر اَرج و اَریج و اَریجه به قیاس و ر و زدن به وراج بدل شده. پرحرف. روده‌دراز. (فرهنگ فارسی معین). || پرگویی. (یادداشت مؤلف): این زن کنجکاو و وراج از زیر و بالای زندگی آنها خیلی چیزها فهمیده بود. (فرهنگ فارسی معین از شوهر آهو خانم ص ۵۲۲).

**وراجی** [وُزْ رَا] (حاصص) هرزه و لاف زدن و به هندی یک یک کرنا. (آندراج از سفرنامه شاه ایران). || در تداول پرگویی و با کردن صرف شود:

شغل خوبی زیر سر کن دخل دار  
جان بابا رایه وراجی چکار؟  
بهار (دیوان ج ۲ ص ۲۳۸ از فرهنگ فارسی معین).

— وراجی کردن؛ پرگویی کردن. پرحرفی کردن.

**وراجی کردن** [وُزْ رَا کْ] (مص) مسرکب) بسیار گفتن. پرروگی کردن. (یادداشت مؤلف). پرحرفی کردن. روده‌درازی کردن. (فرهنگ فارسی معین). سخت پر و دراز گفتن. (یادداشت مؤلف).

**وراد** [وُ] (ع) ل) اوراد. وُرد. ج وُرد، به معنی اسب گلگون. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || به معنی گل هر درخت و غالب گل سرخ. (آندراج). رجوع به ورد شود.

**وراد** [وُزْ رَا] (ع ص) آینده بر آب و جز آن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و آن برای مبالغه است. ج، ورا دون. (از اقرب الموارد). || باغبان. (ناظم الاطباء).

**وراد** [وُزْ رَا] (ع ص، ل) ج وارد به معنی آیندگان بر آب. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). بر لب چشمه سنانش تراحم وراذ فتوح است و بر سواد دل و جگر اعداش رخنه‌های جروح. (المضاف الی بدایع الازمان ۳۴).

**وراده** [وَادَة] (ع مص) وُروده. گسگون گردیدن اسب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به وروده شود.

**ورارود** [وُ] (لخ) ماوراءالنهر است و آن ملکی است مشهور. (برهان) (انجمن آرا). ممالکی که در آنطرف رود آمویه واقع شده و به تازی ماوراءالنهر گویند. (ناظم الاطباء). ورزود. (انجمن آرا). ورازود. (حاشیه برهان قاطع ج معین). اسدی گوید: ورازود ماوراءالنهر است. فردوسی گوید:

اگر پهلوانی ندانی زبان  
ورارود را ماوراءالنهر خوان.

(لغت فرس ص ۱۰۹).

جهانگیری آرد: ورازود با اول مقنوح و رای ثانی مضموم و واو مجهول و ورازود با اول مقنوح به ثانی زده و الف مقنوح به زای مضموم و واو مجهول و ورازود به اول مقنوح به ثانی زده و زای مقنوحه مکسور و رای مضموم نام ماوراءالنهر است. و در صحاح الفرس نیز آمده: ورازود ماوراءالنهر است. (فرهنگ نظام). و در فهرست ولف مستقلاً ورازود نیامده اما ورزود را به معنی سرزمین ماوراءالنهر آورده، و به فرهنگ عبدالقادر شماره ۲۶۴۴ ارجاع کرده است ولی بیت مزبور را در شاهنامه‌های مأخذ خود نیافته است. رشیدی گوید آزارود و زارود؛ ماوراءالنهر. فخری گوید:

یک موی مباد از سر او کم که جهان را  
آن موی به از جمله سمرقند و آزارود.

و رودکی (چنین است!) گوید:

اگر پهلوانی ندانی زبان  
وزارود را ماوراءالنهر دان.

و گاهی به مد الف و غیر مد و حذف کلمه رود نیز آید چنانکه گویند سبب آزا؛ یعنی سبب ماوراءالنهر. مؤلف سراج آزارود (بالکسر و بفتح نیز) بدین معنی مخفف (از آن روی رود) و از رود به حذف الف دوم مخفف آن و آزارود به مد و آزا تنها به مد و به غیر مد غیر ثابت. و ورازود (ثانی رای مهمله) غلط و تصحیف آزارود چه ورا به معنی آنطرف عربی است نه پهلوی و تبدیل الف به واو جائز. (حاشیه فرهنگ رشیدی ذیل آزارود). ولی وجه اشتقاق سراج درست نمی‌نماید. ورازود هم که برهان آورده تصحیف است. (حاشیه برهان ج معین).

**وراز** [وُ] (ل) بر وزن و معنی گراز است و به فتح اول و تشدید ثانی هم به این معنی گفته‌اند. (برهان). گراز و آن خوک نر است. (ناظم الاطباء). و این به تشدید نیز آمده چنانکه فرید احوال اصفهانی گفته:

چو وراز، خوک است خوش پوی و چابک.  
(انجمن آرا) (آندراج).



**ورازاد.** [ (إخ) نام پادشاه اسپجیاج [سینجاب] در زمان کیاکاوس. (یادداشت مؤلف):

ورازاد شاه اسپجیاج بود میان گوان دُر خوشاب بود. فردوسی.

ورازاد بشنید گفتار اوی همه خام دانست پیکار اوی. فردوسی.

**ورازبندگ.** [ (إخ) نام عام امرای غرجستان. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورازرود.** [و] (إخ) ورارود. ورزرد. ورارود. ماوراءالنهر. (اسدی). رجوع به ورارود شود.

**ورازود.** [و] (إخ) ورارود است کسه ماوراءالنهر باشد. (ناظم الاطباء) (برهان). رجوع به ورارود شود.

**وراسان.** [و] (ص) از اتباج هراسان. (فرهنگ فارسی معین).

— هراسان و وراسان؛ هراسان. (فرهنگ فارسی معین).

**وراستاد.** [و] (ل) وظیفه. (مهدب الاسماء). بهره و نصیب و قسمت و تقدیر. و حصه از خوراک و پوشاک. (ناظم الاطباء). رجوع به برستاد شود.

**وراشین.** [و] (ع) ج و زشان و آن قمری است. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب) (اقراب الموارد) (دهار). رجوع به ورشان و رجوع به قانون ابوعلی کتاب ثالث ص ۶۶ شود.

**وراط.** [و] (ع) ج ورطه. ورطات. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به ورطه شود. [مکر]. (منتهی الارب) (آندراج). خدیعه و غش. (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). مکر و فریب و خدعه و غش. (ناظم الاطباء). [اص] فریفتن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). و راط در صدقه [زکوة] جمع کردن شتران متفرق را و پراکنده کردن گله را یا پنهان داشتن مواشی خود در دپگر مواشی یا نهفتن آن را در گو و صحرا تا صدقه گیرنده بر آن مطلع نشود یا پراکنده کردن مواشی را و به دروغ گرفتن صدقه گیرنده را که نزد فلان صدقه است و چنان نباشد و منه الحدیث: لاخلاق و لا وراط. (از منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وراطة.** [و] ط [ع] مکر و خدیعه. (اقراب الموارد). رجوع به وراط شود.

**وراع.** [و] (ع) (مص) وراعة. ورة. ورة. وروع. وروع. بددل و خرد و بی خیر و فایده گردیدن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). [است] و ضعیف شدن. (از منتهی الارب) (از اقراب الموارد). بددل و سست و بی خرد و بی خیر و بی فایده گردیدن. (ناظم الاطباء).

**وراعة.** [و] ع [ع] (مص) وروع. وروع. وروع. پرهیزگار گردیدن و بازایستادن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). [بددل و خرد و بی خیر و بی فایده گردیدن. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (آندراج). بددل شدن. (تاج المصادر). بددل شدن و خرد شدن و حقیر شدن. (المصادر زوزنی). [است] و ضعیف گردیدن. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (از آندراج). رجوع به وراع شود.

**وراغ.** [و] (ل) شعله آتش. (آندراج) (برهان) (از ناظم الاطباء):

آتش عشق چون شود پنهان کز زبانم کشد زبانه وراغ.

فردی (از آندراج و انجمن آرا). — وراغ ور؛ شعله ور. (از ناظم الاطباء).

[روشنی و تابش که فروغ نیز گویند. (آندراج) (انجمن آرا). روشنی و فروغ و تابش آن. (برهان) (ناظم الاطباء). لیکن این معنی نزدیک به معنی اولی است. (آندراج) (انجمن آرا).

— باوراغ؛ روشن. منور. (فرهنگ فارسی معین).

— [باروق. (از فرهنگ فارسی معین): بیشتر زین روزگاری داشتم الحق چنانک بود حال و بالم از وی باوراغ و بافراغ.

ابن یمن (فرهنگ فارسی معین).

**وراف.** [و] (ع) (ص) سبز. [سبز روشن. (ناظم الاطباء).

**وراق.** [و] (ع) (ل) گیاه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [سبزی زمین از گیاه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد).

**وراق.** [و] (ع) (ل) هنگام برگ برآوردن درخت. (ناظم الاطباء). هنگام برگ بیرون آوردن درخت. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (آندراج). [ج و زق. (ناظم الاطباء). [ج و زق. (المنجد) (ناظم الاطباء). [ج ورق [به حرکات سه گانه واو]. (المنجد) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورق شود.

**وراقی.** [و] ق [ع] (ل) وراقی. ج ورقاء. (منتهی الارب). رجوع به ورقاء و وراقی شود.

**وراقی.** [و] (ع) (ص) مرد بسیار درم و دینار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). بسیار درم. (مهدب الاسماء). [کاغذبرنده ورق ساز. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). صاحب ورق. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). [کاغذفروش. (فرهنگ فارسی معین). [اصحاف. (یادداشت مؤلف). [انویسته و کاتب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (آندراج). کراسه نویس.

(مهدب الاسماء):

مرا بر عاشقان داده یکی منشور سالاری که طومارش گل زرد است و مژگانست و راقش. منوچهری.

منم که گاه کتابت سواد شعر مرا فلک سزد که شود دفتر و ملک و راق.

خاقانی.

**وراقق.** [و] ق [ع] (مص) وراقق. رجوع به وراقه شود.

**وراققة.** [و] ق [ع] (مص) کاغذتراشی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [کتاب نویسی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). حرفه وراق. (اقراب الموارد). کراسه نویسی. (السامی فی الاسامی). رجوع به وراقت شود.

**وراقی.** [و] ق [ع] (ج) ورقاء. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به ورقاء شود.

**وراقی.** [و] (ع) (ل) وراق. ج ورقاء. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورقاء شود.

**وراقی.** [و] (ع) (ص) شغل و عمل وراق. رجوع به وراق شود.

**وراقی.** [و] (ع) (ل) یکی از خطوط اسلامی. (فرهنگ فارسی معین).

**وراک.** [و] (ع) (ج) جایی که پای را کب باشد از پالان و جامه که بدان مورک پالان را بیاریند. (از آندراج) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). آن جای پالان که سوار پای خود را بر آن قرار میدهد و آن جای از پالان که چون سوار از سواری مانده گردد پای خود را دولا در آن جای می نهد و جامه ای که بدان مورک را می آریند. (ناظم الاطباء). [چادری که بر مورک اندازند و در آن ذوایه پشم رنگین باشد یا خرقة آراسته که بدان مورک را پوشند. ج. وُرک. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب). سرین پوش. (مهدب الاسماء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). [بالشجة پیش پالان. (منتهی الارب).

**ورام.** [و] (ل) چیزهای سهل و سبک و کم وزن. (برهان) (آندراج). هر چیز سهل و آسان. (ناظم الاطباء). هر چیز سبک و کم وزن و مختصر. (فرهنگ فارسی معین):

جهان پر از خس و پرخار و پر ورام شده است ترا کلام همی بی ورام باید کرد. ناصر خسرو. عطای او به ورام است زائرانش را گمان میر که جز او کس عطا دهد به ورام. فرخی.

در فرهنگ نظام آمده معنی شعر فرخی:

عطای او به ورام است زائرانش را

گمان میر که جز او کس عطا دهد به ورام.

این است که «هر کس تحفه مختصری برای ممدوح ببرد، او عطا میکند» این معنی متکلف

مینماید ولی این بیت در دیوان چ دبیر سیاهی ص ۲۴۱ چنین آمده:

عطای او به دوام است ز ایرانش را  
گمان مبر که جز او کس عطا دهد به دوام.  
و در صورت صحت این نسخه بیت شاهد  
تواند بود. مرحوم دهخدا در تعلیقات دیوان  
ناصر خسرو ص ۶۳۸ درباره این بیت نوشته  
در این مورد به معنی صره و پدیره یا پار یا تخت  
بزاز و امثال آن میتواند بود که درست مقابل  
آن معنی است که در فرهنگها ضبط شده.  
(فرهنگ فارسی معین). ||پارسنگ ترازو.  
(اسدی). کمی و نقصان در وزن و در اندازه  
چیزی. (ناظم الاطباء). ||مسیح<sup>۱</sup>. (فرهنگ  
فارسی معین):

که بود آنکه بخزید سودی ز عالم  
که نبتند فزون از مصیبت ورامی؟  
ناصر خسرو (فرهنگ فارسی معین از دیوان  
ناصر خسرو و تعلیقات دهخدا ص ۶۳۸).  
||عَرَض. مقابل جوهر<sup>۲</sup>. (فرهنگ فارسی  
معین):

جوهر محض الهی نور اوست  
وین جهان یکسر بر آن جوهر ورام.  
ناصر خسرو (دیوان، تعلیقات دهخدا  
ص ۶۳۸).

**ورام**. [و] (بخ) ورامین. نام شهری از توابع  
زی و نام بلوکی که این شهر در آنجا واقع شده.  
(ناظم الاطباء) (برهان). رجوع به ورامین  
شود.

**ورام**. [وژ را] (بخ) مسعودین ایسی فراس  
حلی، عالمی فقیه، محدث، از اولاد مالک  
اشتر نخعی و از اساتید شیخ منتجب الدین  
ابوالحسن است. به سال ۶۰۵ ه. ق. درگذشت.  
او راست: کتاب معروف به مجموعه ورام  
موسوم به تنبیه الخاطر و نزهة الناظر. در  
اخلاق.

**ورامه**. [ ] (بخ) دهی جزء بخش خرقان  
شهرستان ساوه. سکنه آن ۵۶۴ تن. آب آن از  
رودخانه حصار جای تأمین می شود. و  
محصول آنجا غلات، سیب زمینی، یونجه،  
انگور، گردو، لبنیات، میوجات است. مزارع  
گوهرچای، گرگین دره و یاسق دره جزو این  
ده است. در بهار ایل شاهسون بغدادی به  
حدود این ده می آیند. خرابه‌ای به نام گبر قلعه  
نزدیک آبادی وجود دارد. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورامین**. [و] (بخ) قصبه ورامین مرکز  
بخش ورامین، تابع شهرستان تهران، در  
۴۲ هزارگزی جنوب خاوری تهران و در مرکز  
جلگه ورامین واقع و هوای آن گرم معتدل  
است. سکنه آن ۴۵۲۲ تن است. آب آن از ۳  
رشته قنات تأمین می شود. و محصول آن  
غلات، صیفی، هندوانه، خربزه و خیار و شغل

اهالی زراعت و کسب است. در حدود ۲۰  
باب دکان کین مختلف دارد. ادارات دولتی  
ورامین عبارتند از: اداره بخشداری، کلاتری،  
دفتر دارائی، دادگستری، فرهنگ، پزشک  
بهداری، دسته ژاندارمری، پست و بوسیله  
تلفن با تهران مربوط است و یک دبستان  
دخترانه و یک پسرانه دارد. راه به تهران  
شوسه است و همه روزه ماشین رفت و آمد  
مینماید. آثار باستانی ورامین مطابق  
اطلاعاتی که از باستان شناسی گرفته شده به  
شرح زیر است.

۱- مسجد جمعه. تاریخ بنا ۷۰۳ - ۷۱۶ ه.  
ق. (۱۳۰۴ - ۱۳۱۶ م). بانی بنا سلطان  
الجاتو خدابنده آن را شروع نموده و در عهد  
پسر و جانشین او ابوسعید در ۷۲۲ ه. ق.  
مطابق کتیبه ایوان دخول به اتمام رسیده است.  
تاریخ کتیبه پای گنبد ۷۲۶ ه. ق. است. در  
تاریخ ۸۱۵ ه. ق. در زمان سلطنت شاهرخ  
ترمیماتی در بنا شده است.

۲- مقبره علاء الدین. آغاز ساختمان ۶۷۵ و  
پسایان آن ۶۸۸ ه. ق. است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورامینک**. [و ن] (بخ) دهی جزء بخش  
شهریار شهرستان تهران. موقع جغرافیایی  
جلگه معتدل است. سکنه آن ۱۲۰ تن و آب  
آن از قنات و در بهار از رودخانه کرج تأمین  
می شود و محصول آن غلات، بنشن، صیفی،  
بهاغات و شغل اهالی زراعت است. راه  
ماشین رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).

**ورانیو**. [و ر ا م ب] (ق مرکب) مرکب آن  
طرف. (برهان) (ناظم الاطباء). آن جانب.  
(ناظم الاطباء). آن سو. (برهان) (از ناظم  
الاطباء). جانب و طرف. (انجمن آرا)  
[تقدراج]:

تا که شبی و رانبر گردون برآمدم  
در خلوت وجود به پوشش درآمدم.

مولوی (از انجمن آرا) (از آندراج).  
**ورانیة**. [و ی] (ع ل) کون. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). است. (اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء).

**ورایا**. [و] (ع ل) آفریدگان و خلق الله.  
(آندراج). مخلوقات و آنچه خدای تعالی  
آفریده است. (ناظم الاطباء).

**ورء**. [و ز ء] (ع مص) دور کردن. (منتهی  
الارب). دفع کردن. (اقرب الموارد). ||پرشمک  
گردیدن از طعام. ||فهمیدن. (منتهی الارب)  
(از اقرب الموارد).

**وراستادن**. [و ا د] (مص مرکب)  
برخاستن. ایستادن. برپا شدن. (ناظم الاطباء).  
برایستادن.

**ورافتادن**. [و ا د] (مص مرکب) مستأصل

شدن. از بیخ برکنده شدن. (یادداشت مرحوم  
دهخدا). مضمحل شدن. منقرض شدن. از بین  
رفتن. ||از باب افتادن: دُشده شدن. از مد  
افتادن. منسوخ شدن. ناباب شدن. (یادداشت  
مرحوم دهخدا). رجوع به برافتادن شود.

**ورافتاده**. [و ا د] (ن مص مرکب)  
منسوخ. که باب نیست. از باب افتاده. از مد  
افتاده.

**ورانداختن**. [و ا ت] (مص مرکب)  
مستعدی ورافتادن. منسوخ کردن. از مد  
انداختن. (فرهنگ فارسی معین). نسخ کردن.  
(یادداشت مؤلف). از بین بردن. نیست و نابود  
کردن. مستأصل کردن. ریشه کن کردن.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به برانداختن شود.

**ورانداز**. [و ا] (مص مرکب) بازدیدن.  
تخمین. (فرهنگ فارسی معین). نگاه ژرفی  
است که از روی خریداری به کسی یا چیزی  
یا جایی کرده شود. (آندراج). رجوع به  
ورانداز کردن شود.

**ورانداز کردن**. [و ا ک د] (مص مرکب)  
به نگاه عمیق نگرستن از پای تا سر.  
(یادداشت مؤلف). چیزی یا کسی را به دقت  
نگرستن. از نظر گذراندن: سر تا پای او را  
ورانداز کرد. ||اندازه چیزی را به نظر تعیین  
کردن. (فرهنگ فارسی معین). به تخمین ذرع  
و پیمان کردن. (یادداشت مؤلف): مهندس  
خانه‌ای و رانداز کند و خیال بندد که عرض  
چندین باشد و طولش چندین... (فیه مافیه).

**وراوگندن**. [و ا و گ د] (مص مرکب)  
برافکندن. (فرهنگ فارسی معین): آن تلهاء  
موانع را نیز به باد خوف ریز، وراوگن  
اندک اندک تباهی ترا از این مواضع نقل کنند.  
(فرهنگ فارسی معین از معارف بهاء ولد ص  
۴۸).

**ورایستادن**. [و د] (مص مرکب)  
برخاستن. به پای شدن. (یادداشت بنحوظ  
مرحوم دهخدا):

دانی ز چه سرز زیده افتو  
یارم نه و رایستاده از خو.

(یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورب**. [و] (ع ل) خانه جانوران وحشی در  
زیر زمین. (ناظم الاطباء). خانه وحش از  
زمین. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از  
آندراج). ||گله ستوران دشتی. (منتهی  
الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). ||فضای

۱- حدسی است از مرحوم دهخدا. رجوع  
به معنی بعد شود.

۲- این معنی را مرحوم دهخدا در تعلیقات  
دیوان ناصر خسرو به قرینه و با حدس از کلمه  
جوهر محض استنباط کرده‌اند، ولی لفظ و معنی  
هر دو مشکوکند.

مابین دو استخوان دنده. (از ناظم الاطباء). مابین دو استخوان پهلو. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندردراج). || عضو. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ورب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). اندام. (ناظم الاطباء). || مابین دو انگشت سبابه و ابهام. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندردراج). فرجه میان انگشت سبابه و شست. (ناظم الاطباء). || کون. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || است. (از اقرب الموارد) (آندردراج). || دهانه سوراخ موش. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ج. اوراب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندردراج).

**ورب**. [و ر ب] (ع مص) تباه شدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندردراج). تباه شدن رگ. (تاج المصادر بیهقی). تباه و فاسد شدن رگ. || فروهشته گردیدن ابر. (ناظم الاطباء).

**ورب**. [و ر] (ع) لغتی است در ارب به معنی عضو. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (آندردراج). || زیرکی. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندردراج) (از اقرب الموارد). || مکر. || ابدی. (منتهی الارب) (آندردراج) (ناظم الاطباء). ج. اوراب. (ناظم الاطباء).

**ورب**. [و ر] (ع ص) تباه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد): عرق ورب. (منتهی الارب) (آندردراج); رگ تباه و فاسد شده. (ناظم الاطباء). || ابر فروهشته. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندردراج).

**وربار**. [و ر بار] (ص) در تداول عامه، نامرغوب: هندوانه و ربار؛ هندوانه نامرغوب است.

**ورباری**. [و ر بار ی] (ص نسبی) هندوانه و خربوزه و طالبی از نوع بد و غیر مرغوب. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وربین**. [و ر ب ن] (لخ) دهی جزو دهستان رودبار بخش معلم کلاهی شهرستان قزوین. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۳۳۴ تن. آب آن از رودخانه لوان تأمین می شود. محصول آنجا غلات، بنشن، آلبالو، گردو، عسل و شغل اهالی زراعت، کرباس و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وربند**. [و ر ب ن] (ل مرکب) پارچه های آهن خمیده است که بر بازوهای تینگو برای استواری میکوبند. (آندردراج). || پارچه ای که در گهواره دسته های رضع بر بندند. (یادداشت مؤلف). || سینه بند اسب. (منتهی الارب).

**وریه**. [و ر ب] (ع) || کون. (منتهی الارب) (آندردراج) (ناظم الاطباء). || است. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورب شود.

**ورپور**. [و ر پ] (لخ) دهی از دهستان بهمنی سرحدی بخش کهکیلویه شهرستان بهبهان،

در ۲۵ هزارگزی جنوب خاوری شوسه باغ ملک. سکنه آن ۱۵۰ تن است. آب آن از رودخانه اعلا و چشمه تأمین می شود. محصول آنجا غلات، پشم، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورپویدن**. [و ر پ د] (مص مرکب) در تداول، جوان و سالم مردن. به موت ذریع مردن. مردن بی ناخوشی یا مرضی که مدت آن سخت کوتاه است در کودکی یا اوائل جوانی. (یادداشت مرحوم دهخدا). || دچار مرگ ناگهانی شدن. بطور نامنتظره مردن. (فرهنگ فارسی معین). یکایک مردن بیچگان است پیش چشم پدر و مادر و نزدیکان خود. (آندردراج). این مصدر بیشتر درباره کودکان و گاه درباره جوانان جوانمرگ شده استعمال میشود. (از فرهنگ فارسی معین).

**ورپزیده**. [و ر پ ز د] (نمف مرکب) کسی که به مرگ ذریع در جوانی و بدون مرض و علتی بمرسد. (یادداشت مؤلف). دچار مرگ ناگهانی شده. (فرهنگ فارسی معین). مرده در حالت جوانی و کودکی. (یادداشت مؤلف). || نفرینی است. نوعی دشنام و نفرین است که بیشتر زنان و مادران به کودکان خود دهند و آرزوی مرگ ناگهان ایشان را کنند، البته به زبان. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورپزیدن شود.

**ورپلغیدن**. [و ر پ ل د] (مصص مرکب) ورپلوغیدن. در تداول، بیرون زدن. از جای خود بیرون آمدن مثل بیرون آمدن چشم از حدقه و مانند آن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورپلغیده**. [و ر پ ل د] (نمف مرکب) ورپلوغیده. چیز بیرون زده از جای خود. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورپلغیدن شود.

**ورپلوغیدن**. [و ر پ ل و د] (مصص مرکب) ورپلوغیدن. رجوع به ورپلغیدن شود.

**ورپلوغیده**. [و ر پ ل و د] (نمف مرکب) ورپلوغیده. رجوع به ورپلوغیده شود.

**ورپوشنه**. [و ر پ و ن / ن] (ل) ورپوشه. سرپوش باشد چون چادر و غیره. (یادداشت مؤلف). روسری زنان. (فرهنگ فارسی معین). چادر. روپاک. (برهان). چادر و روپاک و مقنعه زن. (منتهی الارب). مقنعه زن. (برهان) (آندردراج).

**ورپوشه**. [و ر پ و ش / ش] (ل) ورپوشنه. (برهان) (ناظم الاطباء). روپاک و چادر و مقنعه. (برهان) (آندردراج) (ناظم الاطباء). رجوع به ورپوشنه شود.

**ورب**. [و ر] (ص) برهنه. (برهان) (ناظم الاطباء). عریان. (برهان) (از آندردراج) (ناظم الاطباء). تهی از پوشش. به ضم اول هم به نظر آمده است. (برهان) (آندردراج).

**ورت**. [و ر ت] (حرف ربط مرکب) مخفف و اگر ترا: ورت آرزوی لذت حسی بشناسد پیش آرزو فرقان سخن آدم و حوا. ناصر خسرو.

**ورتا**. [و ر ت ا] (هزوارش، ل) به لغت ژند و پازند گل را گویند و به عربی ورد خوانند. (برهان) (آندردراج) (ناظم الاطباء).

**ورتاج**. [و ر ت ا ج] (ل) آتش پرست و آفتاب پرست باشد و بعضی گویند گلی است سرخ رنگ چون آفتاب به سمت الرأس رسد بشکند و آن را خبازی و نان کلاغ گویند و بعضی دیگر گویند گیاهی است که پیوسته در آب می باشد و به هر طرف از اطراف گردد برگهای آن هم میگردد و گل نیلوفر را نیز گفته اند و گلی هم هست که آن را گل آفتاب پرست میگویند. (ناظم الاطباء) (آندردراج) (برهان) (انجمن آرا). نان کلاغ و توله آفتاب پرست خوانند زیرا که همیشه روی به آفتاب دارد. (آندردراج) (فرهنگ اسدی) (انجمن آرا). پنیرک بود. گیاهی بود ستبر و برگ او گرد هر جا که قرص خورشید می رود از آنسو میگردد. (فرهنگ اسدی):

مثال بنده و تو ای نگار دلبر من  
به قرص شمس و به ورتاج سخت میماند.  
آغاجی (از اسدی).

تو تاجور ملک شرف بادی و اعدات  
بر آتش غم سوخته باندند چو ورتاج.  
سوزنی.  
و از این شعر سوزنی برمی آید که گیاهی است مانند اسپند سوختنی. (یادداشت مرحوم دهخدا):

مثال بنده و آن تو نگارا  
کلیچهن آفتاب و برگ ورتاج. منجیک.  
سر چپ و راست میفکند ترگست از خمار  
ورتاج بر یساراش و ریحانش بر یمین.  
مولوی.  
جم قدر جمال الحق والدين که سعادت  
از مهر بود با او همچون خور و ورتاج  
شمس فخری.  
گشاده دیده بینا ستاره چون ترگس  
در آب رفته گل آفتاب چون ورتاج.  
منصور شیرازی.  
|| (ص) کلان و بزرگ. (ناظم الاطباء).

**ورتافتن**. [و ر ت ف ت] (مص مرکب) برتافتن و پیچیدن و لگد زدن و لگد کردن. (ناظم الاطباء).

**ورتان**. [و ر ت ا ن] (لخ) شهری است بانعمت بسیار [به آذرآبادگان] و از وی زیلوه ها و مصلی نماز خیزد. (یادداشت مؤلف از حدود العالم). رجوع به ورتان شود.

**ورتج**. [و ر ت ج] (ل) کرک و بلدرچین و وردیج

و ورتاج. (ناظم الاطباء).  
**ورتج.** [وَجْتٌ] (۱) ورتج. (فرهنگ فارسی معین):

دل ز عشقت سحر مطلق میکند همچو ورتج حق یلقط میکند انوری (از فرهنگ فارسی معین از صحاح الفرس).

رجوع به ورتجیح شود.  
**ورتجیحیده شدن.** [وَجْتٌ رَدٌ / دِشٌ دَ] (مص مرکب) تقبض. (صراح اللغة). درکشیده شدن پوست. (صراح اللغة در ماده قیض).

**ورتسیدن.** [وَجْتٌ دَ] (مص مرکب) نشستن. (ناظم الاطباء) (آندراج):  
 زر اگر داری برو ورتس بالای همه ورنه چندین عر وگوزت چیست ای ابله مآب. ملایزدی (از آندراج).

چون ورتسد بمسند شیرین تکلمی کی کور نطق من به بهای شکر دهد. یزدی (از آندراج).

**ورتون.** [ (۱) دهی جزو دهستان رودبار بخش معلم کلاهی شهرستان قزوین. سکنه آن ۶۰۰ تن و آب آن از چشمه تأمین می‌شود و محصول آنجا غلات و بنشن و گردو و عسل و شغل اهالی زراعت و کرباس‌بافی است. ساکنین از طایفه مراغه هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورتجیح.** [وَجْتٌ] (۱) وردیج. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج). طائری است که آن را سلوی و سمانی گویند. (برهان). سمانی. (دهار). کرک. (برهان) (فرهنگ فارسی معین) (ناظم الاطباء). بلد رچین. (برهان) (ناظم الاطباء). بدیده. سلوی. (برهان) (صراح) (مجلل اللغة). مرغی است شبیه تیهو لیکن از آن کوچکتر و به تازی سلوی گویند. (آندراج):

آید از باغ بی سرود و بازج دستک بکراعه<sup>۱</sup> می‌برآرد ورتجیح. زینتی (از لغت‌نامه اسدی).

گشته در چنگل عشق تو گرفتار دلم همچو ورتجیح که در چنگل باز است اسیر. طرطری.

رجوع به ورتج شود. || آستان در خانه. (برهان) (ناظم الاطباء).

**ورث.** [وَرَثٌ] (ع ص) تازه و تراز هر چیزی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). هر چیز تر و تازه. (ناظم الاطباء).

**ورث.** [وَرَثٌ] (ع مص) ارث. وراثه. رثه. تراث. ارثه. میراث گرفتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به وراثه شود.

**ورث.** [وَرَثٌ] (ل) در تداول اهل لرستان سرو کوهی را گویند. (فرهنگ فارسی معین).  
 ۱- سرو کوهی ش:

**ورثان.** [وَرَثَانٌ] (لخ) شهری است در حدود آذربایجان در دوفرسخی رس و هفت فرسخی بیلقان. (معجم البلدان). رجوع به ورتان شود.

**ورثه.** [وَرَثٌ] (ع ص، ل) ج وارث. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وارث شود.

- تو ورثه افتادن؛ مالی که متنازع فيه وراثت کسی باشد.

- [زنی که افراد مختلف از او تمتع برتند. (فرهنگ فارسی معین).

**ورج.** [وَرَجٌ] (ل) جلوخان و پیشگاه خانه. (ناظم الاطباء). || ارج. قدر و مرتبه. (از آندراج) (برهان). بزرگی و بزرگواری و عظمت و شان و شوکت و قدر و لیاقت و قیمت و ارزش و رتبه و درجه و پایه و منصب و شغل. (ناظم الاطباء). || فر ایزدی. فره. خوره. (فرهنگ فارسی معین): و کیخسرو بالغ شده بود و با

ورج و جمال و دانش و رای و مردمی تمام بود. (فارسنامه ابن بلخی). و طایفه‌ای را از بندگان بغایت لطف اختیار فرمود [حق تعالی] و به سعادت عقل ممتاز کرد و ایشان را به فر الهی بیاراست و به ورج پادشاهی [= فر کیانی] مزین گرداند پس با انبیاء مرسل که ممتاز خلایق بودند وحی فرستاد به توسط ملائکه و آن پیغام است به بندگان خویش و به ملوک عادل ورج داد و آن فری است الهی و نوری است ربانی که از اشعه عالم غیب فیضان کند و فروغی است ربانی که از پرتو لوایح ایزدی لمعان زند و در سینه ملوک مقام سازد و از سینه بر جبین سرایت کند تا به قوت فیض آن بر عالمیان مهتر شود و به مدد تابش آن بر جهانیان غلبه گیرد. (فرهنگ فارسی معین از فرائد السلوک نسخه خطی کتابخانه ملکه).

ستیزانان دولت را به فر ایزدی یاور ستمکاران ملت را به ورج حیدری قاهر. ابونصر احمد رافعی.

به جایی اوفتی کآنجا خدایی ترا باشد حقیقت بی‌ریایی ز جمله فارغ و از جملگی ورج دریناگردانی خویش را ارج. عطار.

|| کندن. (برهان) (آندراج). برکندن. (برهان). || کاوش و برکنندگی. (ناظم الاطباء). || (ص) سخت، در مقابل سست. (منتهی الارب). سخت، در برابر سست. (برهان).

**ورج.** [وَرَجٌ] (ل) وج. دارویی است. (منتهی الارب) (آندراج) (برهان) (انجمن آرا). اگر ترکی. (ناظم الاطباء).

**ورجان.** [وَرَجَانٌ] (لخ) دهی جزء دهستان قهستان بخش کهک شهرستان قم، کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۸۷۴ تن و آب آن از دو رشته قنات تأمین می‌شود و محصول

آن غلات، پنبه، باغات انار و انجیر و شغل اهالی زراعت است. عده‌ای برای کسب به تهران و قم می‌روند. بقعه‌ای به نام شاهزاده عبدالله دارد. مزارع میوند کیلوثیه، شاه بلبل، تکیه جزو این ده است. سر راه فرعی قم به کهک واقع است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورجاوند.** [وَرَجَاوَنْدٌ] (ص مرکب) ارجمند. برازنده. || دارای فره ایزدی. خداوند ارج. (فرهنگ فارسی معین).

**ورجستگی.** [وَرَجَسْتِجٌ] (ت) (حاصص مرکب) برجستگی و برآمدگی. (ناظم الاطباء). رجوع به ورجستن شود.

**ورجستن.** [وَرَجَسْتَنْ] (مص مرکب) برجستن. جستن به سوی بالا. در مقابل فروجستن. - امثال:

تا توانی ورجه چون توانستی فروجه.

**ورجسته.** [وَرَجَسْتَه] (ن ص مرکب) نعت مفعولی است از ورجستن. برجسته و برآمده. (ناظم الاطباء). رجوع به ورجستن شود.

**ورجلا.** [وَرَجْلَا] (ل) دست به ورجلا گذاشتن؛ داد و فریاد راه انداختن. جار و جنجال ایجاد کردن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورجلا زدن.** [وَرَجَلَا زَدَنْ] (مص مرکب) بیرون جستن. (از دام، ورطه، لجنزار، باتلاق):

خواست نیفتاده به دام بلا خیزد و زان ورطه زند ورجلا. ایرج میرزا. **ورجمند.** [وَرَجْمَنْدٌ] (ص مرکب) ارجمند. (یادداشت مؤلف):

ورجمندی که از او ورج همی گیرد ورج نامداری که از او نام همی گیرد نام. لامعی. || دارنده فره ایزدی. خداوند ارج. (فرهنگ فارسی معین): سام نریمان [را] پرسیدند که

ای پسر روزگر سالار، آرایش رزم [به] چیست؟ جواب داد که به وزجمندشاه و

دانشی سپهد بارای و مبارز هنری که زره دارد و با کمان جنگ جوید. (فرهنگ فارسی معین از نوروزنامه ج مینوی ص ۴۲).

**ورجول.** [وَرَجُولٌ] (ل) ورجلا. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورجلا شود.

**ورجول زدن.** [وَرَجُولَا زَدَنْ] (مص مرکب) ورجلا زدن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورجلا زدن شود.

**ورجوی.** [وَرَجَوِیٌ] (لخ) دهی از دهستان سراجو بخش مرکزی شهرستان مراغه، در ۸ هزارگزی جنوب مراغه. جمعیت آن بالغ بر ۲۷۱۶ تن است و آب آن از رودخانه چکان و

قنات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ورجه.** [وَج / ج] (ا) ورجک. جستن و فروجستن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورجه ورجه کردن.** [وَج / ج / وَج / ج] ک [د] (مص مرکب) جست و خیز کردن. بالا و پایین پریدن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورجه و ورجه کردن.** [وَج / ج / ج / ج] ک [د] (مص مرکب) ورجستن و فروجستن پیایی. (یادداشت بظ مروح دهخدا).

**ورجهیدن.** [وَج د] (مص مرکب) از جای جستن. (یادداشت مؤلف).

**ورچروکیدن.** [وَج د] (مص مرکب) ترنجیدن. (یادداشت مؤلف). چین افتادن

روی چیزی بر اثر خشک شدن یا بر روی انسان بر اثر پیری و لاغری و مانند آن. چروک خوردن. پلاسیدن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورچروکیده.** [وَج د] (ن مف مرکب) ترنجیده، مقبض. (یادداشت مؤلف). چین و چروک افتاده. پلاسیده. (فرهنگ فارسی معین).

**ورچسوندن.** [وَج د] (مص مرکب) ورجساندن. متعددی ورجسیدن. در مقام توهین و تحقیر به کار رود و فقط با قهر به کار رود و گویند: قهر ورجسونده؛ قهر کرده. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده).

**ورچسیدن.** [وَج د] (مص مرکب) مصدر لازم ورجسوندن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورجسوندن شود.

**ورچک.** [وَج] (اخ) دهی از دهستان باسک بخش سردشت شهرستان مهاباد، واقع در ۱۱۵۰۰ گزی جنوب خاوری سردشت دارای ۱۵۸ تن سکنه. آن از رودخانه زاب کوچک است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ورچلوزیدن.** [وَج د] (مص مرکب) خشک شدن و جمع شدن. پلاسیدن. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده). || جوشیدن و نفخ کردن مانند خاکی که سرکه بر آن ریزند. (فرهنگ فارسی معین از یکی بود یکی نبود ج ۲ ص ۱۲۷).

**ورچلوزیده.** [وَج د / د] (ن مف مرکب) خشک شده و جمع شده. پلاسیده. || جوشیده و نفخ کرده. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورجلوزیدن شود.

**ورچلوکیدن.** [وَج د] (مص مرکب) ورجروکیدن. چروکیدن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورجروکیدن شود.

**ورچند.** [وَج] (حرف ربط مرکب) مخفف ارچند. وگرچند. واگرچند. (فرهنگ فارسی

معین):

گویم اگر عدوی تو کلب است راست است ورجند با شجاعت و با سهم ضیفم است.

سوزنی.

**ورچند.** [ (اخ) دهی جزء دهستان خرقان شرقی بخش آوج شهرستان قزوین. سکنه آن ۸۲۶ تن و آب آن از رود محلی تأمین می شود. محصول آنجا غلات و سیب زمینی. شغل اهالی زراعت، قالی و جاجیم بافی است. سر راه فرعی خلجستان به آب گرم واقع است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورچروکیدن.** [وَد] (مص مرکب) در تداول، ترنجیدن. چین خوردن. (یادداشت مؤلف). رجوع به ورجروکیدن شود.

**ورچروکیده.** [وَد] (ن مف مرکب) در تداول، ترنجیده. چین خورده. رجوع به ورجروکیده شود.

**ورجه.** [وَج] (حرف ربط مرکب) مخفف وگرچه. واگرچه. (ناظم الاطباء). هرچند؛ به آتش در شود گرچه چو خشم اوست سوزنده به دریا در شود ورجه چو جود اوست پهناور. (از لغت نامه اسدی).

**ورجه.** [ (اخ) قصبه‌ای جزء دهستان حمزه‌لو بخش خمین شهرستان محلات، سر راه شوسه خمین به اراک. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۱۵۰۰ تن و آب آن از قنات تأمین می شود. محصول آنجا غلات و بنشن و پنبه و چغندر قند است و باغات انگور و بادام دارد. شغل اهالی زراعت و قالیچه بافی است و تلفن دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورچیدن.** [وَد] (مص مرکب) برچیدن. (ناظم الاطباء). جمع کردن بساط. || جمع کردن. فراهم آوردن؛ لب ورجیدن. پا

**ورچیدن.** [وَج] (ع) (ا) یک نوع درختی. (منتهی الارب). درختی است شبیه سرخ در نبات. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). ولی بارنگ تیره و با برگهای نازک مانند برگهای طرخون و یا بزرگتر. (از اقرب الموارد). || نام گیاهی است که در دره‌های چشم به کار برند. (ناظم الاطباء).

**ورخ.** [وَر] (ع مص) بسیار شدن آب خمیر به نحوی که شل و نرم گردد. (ناظم الاطباء). نرم و فروشته گردیدن خمیر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). تنک شدن خمیر. (تاج المصادر بیهقی). تنک شدن خمیر از آب بسیار. (المصادر روزنی).

**ورخ.** [وَر] (ع ص) مکان ورخ؛ جایی که گیاه در آن به هم پیچیده باشد. (از اقرب الموارد). جای درهم پیچیده گیاه. (ناظم الاطباء). رجوع به ورخه شود.

**ورخاستن.** [وَت] (مص مرکب) برخاستن. (آندراج). برخاستن و بلند شدن و برآمدن. (ناظم الاطباء). رجوع به برخاستن شود.

**ورخج.** [وَر] (ص) فرخج. ورخج. زشت و زبون و پلید و کره‌منظر. (برهان) (غیاث اللغات) (آندراج) (انجمن آرا). چرکین و زشت و زبون و پلید و کره‌منظر و بدگل. (ناظم الاطباء):

پیش دلشان سپهر انجم

این بوده ورخج و این تخجم<sup>۱</sup> خاقانی.

**ورخجی.** [وَر] (حامص) ورخجی. زشتی و زبونی و پلیدی. (ناظم الاطباء).

**ورخج.** [وَر] (ص) زشت و زبون و پلید و کره‌منظر. (آندراج):

نام همای دولت شهناز نصرت است

نی کرکس ورخج و نه زاج تخجم<sup>۲</sup> است.

خاقانی (از آندراج).

پیش دلشان سپهر و انجم

این بود ورخج و آن تخجم<sup>۳</sup>.

خاقانی.

**ورخجی.** [وَر] (حامص) زشتی. (برهان) (آندراج). کراهت منظر. (فرهنگ فارسی معین): اگر نظرت بر ورخجی بیفتد دلت برنشورد. (فرهنگ فارسی معین از معارف بهاء ولد ج ۱۳۳۸ ص ۱۴). || زبونی. (برهان). فرومایگی. بستی. (فرهنگ فارسی معین). پلیدی. (برهان). رجوع به ورخجی شود.

**ورخس.** [وَر] (ا) رومی که در بن ناخن پیدا میشود. (آندراج) (غیاث اللغات).

**ورخشکیدن.** [وَر] (مص مرکب) خشکیدن.

**ورخوردن.** [وَر] (مص مرکب) برخوردارن. ملاقی شدن. (غیاث اللغات). نگرستن و دچار شدن و رویرو گشتن و ملاقات کردن و یافتن. (ناظم الاطباء).

**ورخه.** [وَر] (ع ص) ارض ورخه؛ زمین درهم پیچیده گیاه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به ورخ شود.

**ورد.** [وَر] (ع) (ا) گل. (مهدب الاسماء). گل هر درخت و غالب گل سرخ را گویند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ورده یکی آن. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (مهدب الاسماء). ورد هر درخت شکوفه سپید آن است یا آن درخت گل خاردار است که گلها و شکوفه‌هایی سرخ و سفید و زرد دارد. و

۱- نل: بشخشم. رجوع به بشخشم شود.

۲- نل: بشخشم. رجوع به بشخشم شود.

۳- نل: بشخشم. رجوع به بشخشم.

خوشبو است و از آنها گلاب و عطر بگیرند قسمی دیگر از این گلهای بی بو است و به نام فرنگی نامیده می شود. (اقراب الموارد). اسم جنس گلهای اشجار و از مطلق او مراد ورد احمر بستانی است چه اقسام آن سفید و زرد و سرخ میباشد و هر یک از آنها بری و بستانی است و هر یک را نامی است مخصوص:

نیست در موبک جهان مردی  
نیست در گلین فلک وردی. خاقانی.  
با شکایتها که دارم از زمستان فراق  
گر بهاری باز باشد لیس بعد الورد برد.  
سعدی.

**اگل سرخ:**  
ز آتش برون آمد آزاد مرد  
لبان پر ز خنده به رخ همچو ورد. فردوسی.  
اندرا اسرار ابراهیم بین  
کودر آتش دید ورد و یاسمین. مولوی.  
آنکه آتش را کند ورد و شجر  
هم تواند کرد این را بی ضرر. مولوی.  
در فصل ربیع که آثار صولت برد آرمیده و ایام  
دولت ورد رسیده. (گلستان سعدی).  
— ورد اصفر؛ گل زرد. (فرهنگ فارسی معین).

— ورد الحماق؛ ورد الفجار. ورد الحمار. گل رعنا. (تحفه حکیم مؤمن). گل دوروی. رجوع به تحفه شود.

— ورد قصرانی؛ ورد کامکاری. رجوع به ورد کامکاری شود.

— ورد کامکاری؛ منسوب به کامکار که نام دهقانی در مرو بود. نوعی گل سرخ که بسیار سرخ رنگ است و آن را در شهر ری قصرانی منسوب به قصران قریه ای در ری، و در عراق و الجزیره و شام جوری منسوب به شهر جور که شهری است در فارس گویند. (فرهنگ فارسی معین از کامل ابن اثیر حوادث سال ۳۰۷ هـ. ق.).

— ورد مُرَبَّبِی؛ گل قند. (غیاث اللغات). گل قند. (آنندراج). معده را قوت دهد و طبیعت را نرم گرداند و آن برگ گل سرخ تازه قیمه کرده یا کوفته است که با قند سوده درآمیزند و به دست مالش دهند و چهل روز در آفتاب نهند؛ می دراند کام و لنجش را در بوی کآنچنان ورد مربی گشت تیغ. مولوی.  
— ورد مستنن؛ گل زرد. (فرهنگ فارسی معین).

— نسترن را نیز گویند که یکی از گونه های وحشی گل سرخ است. (فرهنگ فارسی معین). اسب گلگون. (مهذب الاسماء). اسب گلگون یعنی مابین کمیت و اشقر. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد).  
ج، وُرد، وِراد، اوراد. (اقراب الموارد):  
رخش با او لاغر و شبذیز با او کندرو

ورد با او ارجل و یحوموم با او دژگهن.

منوچهری.  
— ورد اغیس؛ سمند [و آن اسب است به رنگ خاصی]. (تاج العروس) (السامی).

— مرد دلیر. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). [از عفران. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد).  
— شیر بیشه. (منتهی الارب). اسد. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). شیر زرد فام. (محمودین عمر) (مهذب الاسماء).

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] وِراد. اوراد. ج ورد به معنی اسب گلگون. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). رجوع به ورد شود.

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] تب. (منتهی الارب). اسم است آن را یا نوبت تب. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب). تب به نوبت و نوبت تب. (ناظم الاطباء). [ایارهای از خواندنی از قرآن و جز آن. يقال قرأت الورد. (منتهی الارب). جزئی از قرآن که انسان در هر شب به قرائت آن قیام کند. (از اقراب الموارد). جزوی از قرآن مجید و ادعیه و جز آن که شخص همه روزه میخواند. (از ناظم الاطباء). [وظیفه از قرائت و نحو آن و گویند ورد از قرآن وظیفه است و آن مقداری است معلوم، هفت یک یا نیمه آن و از این قبیل، گویند: قرأ فلان ورده و حزیه. و حزب به ورد به یک معنی است. (از اقراب الموارد). ج، اوراد. (اقراب الموارد).

— ورد بودن؛ و او را هر روز چهارصد رکعت نماز ورد بودی. (مجمل التواریخ).  
[ادعائی که کسی همه روزه میخواند و بر آن مداومت میکند. (ناظم الاطباء):  
فضل و کرم کرد تست جود و سخا ورد تست دولت شاگرد تست جوهر عقل اوستاد.

منوچهری.  
— وِرد بِرَبَّتِ هَمین دو باید ورد  
اول الحمد و آخر استغفار. سنائی.  
بی حرمتی بود نه حکیمی که گاه ورد  
زند مجوس خواند و مصحف برابرش. خاقانی.

گفت شخصی خوب ورد آورده ای  
لیک سوراخ دعا گم کرده ای. مولوی.  
شعر نظامی شکر افشان شده  
ورد غزالان غزلخوان شده. نظامی.  
به هیچ ورد دگر نیست حاجت حافظ  
دعای نیمه شب و درس صبحگاهت بس. حافظ.

گفتم دعای دولت او ورد حافظ است  
گفت این دعا ملایک هفت آسمان کنند.

حافظ.  
— ورد زبان؛ چیزی را پیوسته بر زبان آوردن و گفتن. (ناظم الاطباء):  
تا مرا عشق تو تعلیم سخن گفتن کرد

خلق را ورد زبان مدحت و تحسین من است.

حافظ.

— ورد زبان کردن؛ چیزی را دائم بر زبان راندن. چیزی را پیوسته بر زبان آوردن و گفتن. (ناظم الاطباء).

— ورد کردن؛ چیزی را پیوسته بر زبان آوردن و گفتن:

بسیار مخور ورد مکن فاش مساز  
اندک خور و گه گاه خور و پنهان خور.

خیام.  
[عطش و تشنگی. (از اقراب الموارد). [نوبت آب. (از منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). مشرب. آبشخور. (ترجمان علامه جرجانی). آبخور. منهل. (یادداشت مؤلف).  
[موضع آب خوردن و آب برداشتن. (غیاث) (از اقراب الموارد). [بهرای از آب. (از منتهی الارب) (از اقراب الموارد). [اکله مرغان. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

[بر آب آیندگان از مردم و شتر. (از منتهی الارب) (اقراب الموارد). [گروهی از لشکر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). جیش. (از اقراب الموارد). [اکار هر روزه دائمی. (غیاث اللغات) (برهان) (ناظم الاطباء). شغل و خدمت دائم. (ناظم الاطباء). [امص) ورود. به آب آمدن. (منتهی الارب). اشراف یافتن بر آب اعز از آنکه بر آن داخل و وارد شوند یا نشوند. [به نوبت آمدن تب. (منتهی الارب).

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] وِرد. (از اقراب الموارد). رجوع به وِرد شود.

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] شاگردو مرید. (برهان). شاگردو مرید و تلمیذ. (ناظم الاطباء).

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] پسوند) مسزید مؤخر امکانه: سنگ ورد، زندورد، دیرالزندورد، بیورد، سهرورد، بسامورد، اجورد، خرمورد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورد.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] وِرد. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). رجوع به ورد شود.

**ورد آورد.** [ا] [ح] [ع] [ج] [ا] دهی جزء بخش کن  
شهرستان تهران، یک هزارگری شمال راه شوسه تهران - کرج، واقع در دامنه. سکنه آن ۴۳۸ تن و آب آن از قنات و نهر کرج تأمین می شود. محصول آنجا: غلات، صیفی، میوجات و شغل اهالی زراعت است. مزرعه ازگی جزء ایسن ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وردادن.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] (مص مرکب) تعلیم دادن. درس گفتن؛ فلانی... ور میدهد. (فرهنگ فارسی معین از برهان در مدخل ورا).

**وردار و ورمال.** [و] [ح] [ع] [ج] [ا] (ف مرکب) در تداول، کسی که پول یا مال اشخاص را بالا میکشد. مال مردم خور. (فرهنگ فارسی معین):

دلم بر بود و زد بر چاک دردم، بچه **حَمَّالِي** به عمر خود ندیدم من چنین وردار و ورمالی. (از یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورداری و ورمالی.** [وُؤْ] [حامص مرکب] مال مردم خوری.

**ورداشتن.** [وُؤْت] [مص مرکب] در تداول برداشتن. (ناظم الاطباء): زنبیل را وردار بگذار آن گوشه. (فرهنگ فارسی معین). || ورداشتن جامه؛ قناس داشتن آن. (یادداشت مرحوم دهخدا). || افراشتن. (ناظم الاطباء). بلند نمودن. (از ناظم الاطباء). || تحمل کردن. تاب آوردن. (فرهنگ فارسی معین): من چشمم ورنمیدارد که کسی را گرسنه و تشنه ببینم. (از فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده). || آفروردن چیزی در مقعد یا فرج.

— شاف ورداشتن؛ شاف گذاشتن. || مفعول شدن از عمل مباشرت با جنس مخالف یا هم جنس. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جنالزاده).

**وردان.** [وُؤ] [دانهای] [دانههای] سخت را گویند که از اعضای آدمی بزنی آید و به عربی ثُلُول میگویند. (ناظم الاطباء) (برهان) (انجمن آرا). آن را به فارسی ژُخ گویند. (انجمن آرا) (آندراج). آژخ. زگیل. (فرهنگ فارسی معین).

**وردان.** [وُؤ] [ج ورد]. شاگردان و مریدان. (برهان). رجوع به ورد شود.

**وردان.** [وُؤ] [ع] [بنت وردان]. رجوع به «بنت وردان» شود.

**وردان.** [وُؤ] [و] [وردنه]. اطاقی که جلو آن باز باشد. (ناظم الاطباء).

**وردان.** [وُؤ] [لخ] [دهی] است از دهستان کره سنی بخش سلماس شهرستان خوی، در ۹ هزارگزی باختری سلماس، دارای ۳۲۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وردانشاه.** [لخ] [نام عام] امزای وردانه. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به ذوالحاجب شود.

**وردانه.** [وُؤ] [ق] [و] [وردنه]. رجوع به وردان شود. || محور چرخ. (ناظم الاطباء).

**وردانه.** [لخ] [نام ناحیتی] است به ترکستان و امیر آنجا وردان خدات بوده است. دهی است بزرگ و حصاری بزرگ و استوار دارد. از قدیم باز جای پادشاهان بوده است و قدیمتر از شهر بخارا است و او را شاهپور بنا کرده است. و سرحد ترکستان است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورد خواندن.** [وُؤ] [خسا / خاد] [مص مرکب] بر زبان راندن ورد. دعا خواندن. (فرهنگ فارسی معین).

**وردست.** [وُؤ] [ص مرکب]. [مرکب] در

تداول، کمک و دستیار. آنکه در زیر دست کسی کمک به کار او کند چون شاگردی مانند آن. (یادداشت مرحوم دهخدا). کارگری که به مقام استادی نرسیده اما از مرحله مبتدی بودن نیز گذشته و باید زیر دست استاد کار کند. (فرهنگ فارسی معین). بیشتر به کارگر خمیرگیری که زیر دست استاد (خلیفه) کار میکند اطلاق شود. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده). || معاون. یاور. دستیار. (از فرهنگ فارسی معین).

**وردک.** [وُؤ] [ل] [جهاز عروس] یعنی اسبابی که با او به خانه شوهر برند. (آندراج) (ناظم الاطباء) (برهان). جهیزیه. (مؤید الفضلا) (شرفنامه منیری). آنچه عروس به خانه داماد میبرد. (فرهنگ فارسی معین).

**وردنه.** [وُؤ] [ن] [ل] [واردن]. چوبک. شوبق [مرب] [تیرک]. چوبی باشد هر دو سر باریک و میان گنده که خمیر نان را بدان پهن سازند. (ناظم الاطباء) (برهان). تیر رشته بری. نفروج. (ناظم الاطباء). نفروج. (ناظم الاطباء). محلاج. مرقاق. (یادداشت مرحوم دهخدا). مظلمه. (یادداشت مؤلف). نورد. (فرهنگ فارسی معین). || چوبی که چرخ بر آن کنند و به عربی محور خوانند. (برهان) (ناظم الاطباء). چوبی که چرخ دور آن گردد. (فرهنگ فارسی معین).

**وردوق.** [وُؤ] [لخ] [دهی] است از دهستان کاغذکنان بخش کاغذکنان شهرستان هروآباد، در ۲۱۵۰۰ گزی شمال خاوری آغ کند و ۷۰۰۰ گزی شوسه هروآباد به میانه، دارای ۳۳۳ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وردوک.** [وُؤ] [ل] [جهاز عروس]. (برهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء). وردک. رجوع به وردک شوقه || خانه را گویند که از چوب و علف پوشیده باشند. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). آنچه از کاه و نی راست کنند و به هندی چهر گویند. (غیث اللغات از برهان از رشیدی).

**وردوک.** [وُؤ] [ک] [ل] [خانه علفی]. (برهان) (آندراج). رجوع به وردوک شود.

**ورده.** [وُؤ] [ع] [ل] [گلگون]. (از مستهقی الارب). رنگ گلی در اسب. (از اقرب الموارد).

**ورده.** [وُؤ] [ع] [ل] [یکی ورد]. به معنی گل و گل سرخ. (از مستهقی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به ورد شود. || هلاکت؛ وقع فی ورده؛ ای هلاکت. || مؤنث ورد. (مستهقی الارب). به معنی اسب گلگون. (اقرب الموارد). رجوع به ورد شود. || (ص) [عشیه ...] شب که افق آن سرخ باشد و در اساس آمده لیلته ورده، شب که دو طرف آن قرمز باشد و این در جذب

است. (از اقرب الموارد) (مستهقی الارب).

**ورده.** [وُؤ] [د] [ل] [برج]. (برهان). خانه کبوتر در سنگستان و خصوصاً برج کبوترخان. (ناظم الاطباء). || برج کبوتر. (برهان) (صحاح الفرس). || چوبی که کبوتربازان در دست گرفته و کبوتران را بدان پرواز میدهند. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). || به زبان تبری دری نام مرغی است در مازندران معروف و به دیلم آن را وشم به ضم واو و شین معجمه و میم و به عربی سمائی گویند. خایف و جبان ترین طیور است. چنانکه گفته اند اگر بانگ رعد بشنود بمیرد لهذا عرب آن را قاتیل الرعد خوانده و آن غیر سلوی است. گوشت آن پسندیده علمای طبیعی است. (آندراج).

**ورده.** [وُؤ] [د] [ص] [ل] [برده]. ابوبکر چون به مدینه آمده سپاه بفرستاد و بفرمود که حرب کنید با هر که مرتد شده است از عرب یا به اسلام باز آید یا همه را ورده کنید و بکشید. (تاریخ طبری بلعمی). ترسیدند پیغمبر به حی ایشان سپاه فرستد و زنان و فرزندان ایشان را ورده کند. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).

**ورده.** [لخ] [دهی] است از دهستان برغان ولیان بخش کرج شهرستان تهران، واقع در ۳۴ هزارگزی شمال باختر کرج، دارای ۴۵۴ تن سکنه است. امامزاده‌ای در این ده به نام عبدالقادر وجود دارد که از آثار باستانی است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ورده.** [لخ] [دهی] است جزء بخش خرقان شهرستان ساوه، در ۳۰ هزارگزی جنوب خاور رازقان، سر راه شاهعباس قزوین به اصفهان، دارای ۹۲۵ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ورده کردن.** [مص مرکب] چکه کردن سقف. (یادداشت مؤلف): و کف تو کافا؛ چکیدن سقف خانه از باران؛ یعنی ورده کردن. (صراح ذیل و کف).

**وردی.** [وُؤ] [ص نسبی] آنچه به رنگ گل بوده باشد. منسوب به گل سرخ. (ناظم الاطباء). گلگون. (از اقرب الموارد). || (اصطلاح منجمین) ذذوابه که به شکل ورد یعنی گل یا سوری ظاهر شود. (یادداشت مرحوم دهخدا). || قسمی مروارید. (الجماهر بیرونی). نوعی از یاقوت و آن دون جلناری است در جودت. قسمی یاقوت و آن پست ترین اقسام یاقوت است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وردیج.** [وُؤ] [ل] [ورتک]. وردج. (فرهنگ فارسی معین). ورتیج. (برهان) (آندراج). و آن پرندهای است کوچکتر از تیهو. بلدرچین سلوی. (برهان) کرک. (ناظم الاطباء). رجوع

به ورتیج شود:

هلاک ساختن این مرغ نیم بسمل خویش  
سحر که مدح جمالش شنیدم از وردیج.

**وردیج**. [و] (اخ) دهی جزء بخش کن  
شهرستان تهران، در ۷ هزارگزی شمال راه  
شوسه تهران به کرج. سکنه آن ۵۵۰ تن و آب  
آن از چشمه‌سار تأمین می‌شود. و محصول  
آنجا آن غلات، انگور، گردو و میوجات  
مختلفه و شغل اهالی زراعت و مکاری‌گری  
است. مزرعه و اریش، گیان، ورک آباد جزء  
این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).

**وردین**. [و] (اخ) دهی است از دهستان  
اوزومدل بخش ورزقان شهرستان اهر، در  
۱۱۵۰۰ گزی باختر ورزقان و ۳۰۰۰ گزی  
شوسه تبریز به اهر. دارای ۸۲۹ تن سکنه  
است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴  
شود.

**وردین**. [و] (اخ) دهی است از دهستان  
حومه بخش مرکزی شهرستان اهر، واقع در  
۹ هزارگزی جنوب باختری اهر در مسیر  
شوسه تبریز به اهر. دارای ۳۳۹ تن سکنه  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وردینج**. [و] (مغرب، ل) مغرب وردینه.  
(کشاف اصطلاحات الفنون). کیموسیس.  
کیموسیسو، کیموسیسوس. قسمی از رمد.  
(یادداشت مرحوم دهخدا). و آن آماسی  
دموی است که اندر پلک چشم آید سبب آن  
بسیاری ماده است که از دماغ فرود آید و این  
علت کودکان را بیشتر افتد به سبب بسیاری  
ماده و ضعیفی و نازکی چشم ایشان و در  
کتاب قانون بوعلی همی آید که علت وردینج  
آماس طبقه ملتححه است و عظیمی آماس  
بدان حد باشد که سپیده چشم چنان بلند شود  
که حدقه را ببوشد و چشم برهم نتواند نهاد از  
عظیمی آماس. (ذخیره خوارزمشاهی).  
رجوع به کشاف اصطلاحات الفنون و داود  
ضریر انطاکی و بحرالخواهر و تذکره الکحالیین  
و قانون بوعلی شود.

**وردیه**. [و] (ع ص نسبی) مؤنث  
وردی. (اقراب الموارد). رجوع به وردی شود.  
**ورد**. [و] (ع مص) آهستگی نمودن و درنگی  
کردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم  
الاطباء). کندگی کردن. (اقراب الموارد): ورد  
فی حاجته. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وررفتن**. [و] (ع مص) در تداول  
عامه، کاریدن، کند و کاو کردن. انگولک  
کردن. بازی کردن و دست زدن بسیار به  
چیزی. [دست به سر و کول کسی کشیدن.  
ملاعبه کردن. (فرهنگ فارسی معین): مدتی  
با دخترک ورفرت.

**ورز**. [و] (مص، ل) حاصل کردن. [پیاپی

کاری کردن. (برهان) ادمان. (برهان) (ناظم  
الاطباء). [حاصل و کسب. (انجمن آرا). و بر  
این قیاس است ورزیدن و ورزش. حاصل و  
فایده و منفعت و کسب. (ناظم الاطباء).  
[کشت و زراعت. (برهان) (انجمن آرا) (ناظم  
الاطباء):

ز گاوان ورز و ز گاوان شیر  
ده و دو هزارش نوشت آن دبیر. فردوسی.  
که اقصای این دل‌گشاینده مرز  
حوالی بسی دارد از بهر ورز. نظامی.  
- ورز کردن:

کس چو او کم شنید از سلفوت  
ورز کردن مزارع ملکوت. سنایی.  
[هر صنعت و حرفت و کار عموماً. (برهان)  
(ناظم الاطباء). هر شغل و حرفه. [صنعت  
دباغت خصوصاً، دباغی. [مرز و آن زمینی  
باشد که چهار طرف آن را بلند ساخته باشند و  
در میان آن چیزی بکارند. (برهان) (ناظم  
الاطباء):

چو یک مرز ازین ورز آباد گشت  
دل هر که بود اندر آن شاد گشت. فردوسی.  
[الف) ورزنده. فاعل ورزیدن باشد همچو  
آب ورز که شنا کننده است. (برهان).  
- آب ورز؛ شناور. سیاح. (ناظم الاطباء).  
- دادورز؛ عادل. دادگستر:

دستور دادگستر و سلطان دادورز  
مسعود سعد ملکت سلطان کامکار. سوزنی.  
[اورزنده. حاصل کننده. یابنده.  
[آمُوخته و آموزنده. (ناظم الاطباء).  
- اخلاص ورز؛ کسی که صداقت و اخلاص  
آمُوخته باشد. (ناظم الاطباء).  
[اکشتکار و زارع. و همیشه به طور ترکیب  
استعمال شود. [الف) رسم و دستور. [قیمه و  
گوشت قیمه کرده. (ناظم الاطباء).

**ورزا**. [و] (نف، ل) ورزاو. گاو نر. گاو ورز. و  
هر بنده‌ای با زن و فرزند و مال و تجمل و هم  
چندانکه گاو ورزا او را بود او را گاوان ماده  
بود. (فرهنگ فارسی معین از تفسیر ابوالفتوح  
رازی ج ۱ ص ۵۶۱). رجوع به ورزاو  
شود.

**ورزان**. [و] (نف، ق) در حال ورزیدن.  
رجوع به ورز و ورزیدن شود.

**ورزائیدن**. [و] (مص) مالیدن. ورز دادن  
خمیر را. مالش دادن آن را چنانکه برای نان  
پختن.

**ورزاو**. [و] (نف، ل) گاوی را گویند که زمین  
بدان شیار کنند، یعنی گاو زراعت. (برهان)  
(آندراج) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا). رجوع  
به ورزا شود.

**ورز دادن**. [و] (مص مرکب) با دست به  
شدت مالیدن و زیر و رو کردن خمیر تا هموار  
شود. ورزائیدن.

**ورزدن**. [و] (مص مرکب) گریستن  
کودک با آواز بلند. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
گریه شدید کردن.

**ورزدن**. [و] (مص مرکب) در تداول،  
پی در پی سخن بیهوده گفتن. سخن دراز گفتن.  
پرخرفی کردن. وراجی کردن. بسیار گفتن.  
پرفگفتن. لاف زدن.

**ورزرد**. [و] (اخ) دهی از دهستان مرغا  
بخش ایذه شهرستان اهواز. سکنه آن ۲۵۵ تن  
است. آب آن از چشمه تأمین می‌شود.  
محصول آنجا گندم و جو و شغل اهالی  
زراعت و راه آن مالزو است. در دو محل واقع  
و به ورزرد بالا و پائین مشهورند. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورزرو**. [و] (اخ) مساوراءالنهر است.  
(انجمن آرا). مآوراءالنهر که ترکستان باشد.  
(آندراج) (برهان). ورزود. ورازود. رجوع  
به ورازود شود. [رودخانه ماوراءالنهر.  
(آندراج) (برهان). رود آمو و ترکستان.  
(ناظم الاطباء):

**ورزش**. [و] (مص، ل) ورزیدن. (برهان)  
(آندراج). رجوع به ورزیدن شود. [اجرای  
مرتب تمرینهای بدنی به منظور تکمیل قوای  
جسمی و روحی. (فرهنگ فارسی معین).  
[کسب. (منتهی الارب). اکتساب. (یادداشت  
مؤلف). به دست کردن. به دست آوردن.  
حاصل کردن. تحصیل. اندوختن. گرد آوردن.  
عمل کردن. کار کردن. (فرهنگ فارسی  
معین):

که چندین بورزید مرد جهود  
چو روزی نبودش ز ورزش چه سود.  
فردوسی.  
هر کار که تو در جهان از بهر مرادی و شهوتی  
بکنی هم از آن وجه بر تو زنجی مستولی شود  
که ترا از ورزش آن پشیمان کند.  
(کتاب المعارف).

[زرع. کشت. (یادداشت مؤلف):  
بماندند پیران بی پا و پر  
بشد آلت ورزش و ساز و بر. فردوسی.  
[شغل. عمل. حرفه. سعی. کار. (ناظم  
الاطباء). پیشه. (فرهنگ فارسی معین). کار با  
مشقت و تعب. محنت. (ناظم الاطباء):

بشد رأی و اندیشه و کشت و ورز  
که مردم ز ورزش همی گیرد ارز. فردوسی.  
شما دیر مانید و خرم بوید  
به رامش سوی ورزش خود شوید.

فردوسی  
به مطبخ هوس و فکرت تویی ورزش  
هزار بره ناپخته هست و ناخورده. سوزنی.  
[تمرین و مشق. (یادداشت مؤلف). ملکه.



پراتیک، هرکاری که بسیار و پی در پی کنند  
برای آنکه در آن هنرمند و کامل شوند.  
آندراج. مداومت دادن در هر کاری. (ناظم  
لاطباء):

با بلاهای دوست ورزش کن  
خویشتن را بلندارزش کن. اوحدی.  
هرچه ورزش کنی همانی تو  
نیگویی کن اگر توانی تو. اوحدی.  
اکوشش و جهد. حاصل. منفعت.  
اسرئیز. اجتناب. ازهد. اریاضت و  
حرکات و اعمال مخصوصه که برای قوت  
اعمال بدنی همه روزه به جای می آورند.  
(ناظم الاطباء).

**ورزشخانه.** [وَرَزَنَ / نِ] (ا مرکب) جای  
کشتی گرفتن و ورزش نمودن کشتی گیران.  
(آندراج). جایی که در آن به تمرینهای بدنی  
پردازند. زورخانه. (فرهنگ فارسی معین):  
باز دو نرگس آن خوش نگه ستانه  
میکنند ورزش بیداد به ورزشخانه.

(فرهنگ فارسی معین از گل کشتی، تاریخ  
ورزش باستانی ص ۳۸۹).

**ورزشکار.** [وَرَزْكَار] (ص مرکب) کسی که به  
ورزش علاقمند است و پیوسته ورزش  
میکنند. (یادداشت مؤلف). انبرومند.

**ورزش کردن.** [وَرَزْكَ دَد] (مص مرکب)  
ممارست کردن. تمرین کردن. (فرهنگ  
فارسی معین):

با بلاهای عشق ورزش کن  
خویشتن را بلندارزش کن. اوحدی.  
اجرا کردن تمرینهای بدنی به منظور تکمیل  
قوای جسمی و روحی بطور مرتب. (فرهنگ  
فارسی معین).

**ورزشگاه.** [وَرَزْكَاه] (ا مرکب) محلی که به  
ورزش اختصاص یافته. جایی مخصوص  
ورزش کردن. ورزشگاه. ورزشخانه.  
زورخانه. گود. (یادداشت مؤلف).

**ورزشی.** [وَرَزْكَاه] (ص نسبی) منسوب به  
ورزش. مربوط به ورزش.

باشگاه ورزشی؛ باشگاهی که در آن به  
انواع ورزش پردازند. (فرهنگ فارسی  
معین).

عملیات ورزشی؛ انواع اعمال ورزشی.  
(فرهنگ فارسی معین).

مجلات ورزشی.

**ورزقان.** [وَرَزْكَان] (لخ) دهی از دهستان  
بروانان بخش ترکمان شهرستان میانه، واقع  
در ۱۰ هزارگزی شوسه میانه به تبریز، دارای  
۲۲۲۴ تن سکنه. رجوع به فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورزقان.** [وَرَزْكَان] (لخ) نام یکی از بخشهای  
پنجگانه شهرستان اهر است. این بخش یکی  
از مهمترین و حاصلخیزترین بخشهای

شهرستان است و در قسمت باختری  
شهرستان اهر سر راه قدیمی تبریز به اهر واقع  
و محدود است از شمال به رودخانه ارس و از  
جنوب به بیستان آباد و از خاور به کیلیبر و از  
باختر به بخش جلفا. محصول عمده آنجا  
غلات و برنج و پنبه و میوجات است. اکثر  
قراء این بخش در کوهستان واقع و از  
چشمه سارها و رودخانه های محلی استفاده  
مینمایند. بخش ورزقان از چهار دهستان  
تشکیل شده: ۱- دهستان اوزومدل، ۸۷  
آبادی و بالغ بر ۳۷۱۹۳ تن جمعیت. ۲-  
دهستان دیزمار خاوری، ۵۶ آبادی و بالغ بر  
۱۸۵۲۹ تن. ۳- دهستان دیزمار باختری، ۵۵  
آبادی و بالغ بر ۲۲۷۰۳ تن. ۴- دهستان  
مواضعخان ۴۴ آبادی و ۱۵۳۲۵ تن.

بنابر آمار فوق بخش ورزقان از چهار  
دهستان و ۲۴۲ آبادی تشکیل شده و ۹۳۷۵۰  
تن جمعیت دارد. رجوع به فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورزقان.** [وَرَزْكَان] (لخ) قصبه ورزقان، مرکز  
بخش ورزقان و اوزومدل از شهرستان اهر در  
مسیر جاده اراپهرو تبریز به اهر واقع و دارای  
۱۳۹۵ تن سکنه است. آب آن از رودخانه  
اهرچای و چشمه تامین می شود. و محصول  
آنجا انواع حبوبات و غلات است. این قصبه  
اداراتی از قبیل بخشداری، شعبه بهداشتی و  
محضر ازدواج و طلاق دارد. دبستان و در  
حدود ده باب دکان نیز در این قصبه وجود  
دارد که احتیاجات قراء اطراف و اهالی محل  
را تامین مینماید. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).

**ورزکار.** [وَرَزْكَار] (ص مرکب) ۱- زارع. برزکار.  
کشتکار. (ناظم الاطباء). کشاورز. برزگر.  
برزگیو. زراعت کننده. (آندراج) (برهان):

بیوشیاست بدیم شی سه چهار  
چنانکه آیدی نزد من ورزکار. ابوشکور.  
گهی بدرود خوشهت ورزکاری  
گهی بشکست شاخی باغبانت.

ناصر خسرو (چ مینوی ص ۲۱۷).

همه ورزکاران اویند یکر  
مسلمان و ترسا که زنار دارد. ناصر خسرو.

**ورزگاو.** [وَرَزْكَاه] (ا مرکب) مرکب از ورز + گاو.  
گاو را گویند که بدان زمین زراعت را شیار  
کنند. (بهران) (آندراج). ورزوا. (ناظم  
الاطباء). رجوع به ورزوا شود.

**ورزگر.** [وَرَزْكَار] (ص مرکب) برزگر. زارع.  
(ناظم الاطباء). کشاورز. ورزکار است که  
زراعت کننده باشد. (آندراج):

ز شاهانی از پیشه ور گوهری  
پدر ورزگر داری ار لشکری. اسدی.

**ورزگن.** [وَرَزْكَان] (لخ) کوزه برآب. (آندراج)  
(برهان) (ناظم الاطباء). جهانگیری از مؤید

الفضلاء همین لفظ و معنی را نقل کرده، مؤلف  
فرهنگ نظام گوید: لفظ و معنی عجیبی است.  
(حاشیه برهان قاطع چ معین).

**ورزم.** [وَرَزْم] (لخ) آتش باشد که به زبان عربی  
نار گویند. (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (برهان)  
(آندراج):

تیر پرتاب تو در دیده بدخواه تو باد  
تا بود راستی تیر کج از تاب ورزم.

سوزنی (از انجمن آرا) (آندراج).

**ورزن.** [وَرَزْن] (لخ) دهی جز دهستان ارانگه  
بخش کرج شهرستان تهران. کوهستانی و  
سردسیری است. سکنه آن ۱۳۰ تن است. آب  
آن از چشمه سار تامین می شود. و محصول  
آنجا غلات، لبنیات، عسل و شغل اهالی  
زراعت و گلهداری و کرباس و جاجیم بافی  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورزندگی.** [وَرَزْدَگِی] (حامص) حاصل  
مضد است از ورزیدن. رجوع به ورزیدن  
شود.

**ورزنده.** [وَرَزْدَگِی] (نص) اسم فاعل است  
از ورزیدن. کارکننده. اممارست کننده.  
الحاصل کننده. اکوشنده. ازارعت کننده.  
(فرهنگ فارسی معین).

**ورزنده.** [وَرَزْن] (لخ) دهی جزء دهستان  
حومه بخش دستجرد شهرستان قم، در ۲  
هزارگزی شمال راه فرعی دستجرد به قم.  
سکنه آن ۲۷۴ تن است. آب آن از رود  
جهرود و چشمه سار تامین می شود. محصول  
آنجا غلات، بنشن، گردو و شغل اهالی  
زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).

**ورزنده.** [وَرَزْن] (لخ) دهی از دهستان  
عربستان شهرستان گلپایگان، کنار راه مالرو  
فیلاخصی به خم و بیج. سکنه ۹۸۵ تن است.  
آب آن از چشمه و قنات تامین می شود.  
محصول آنجا غلات و لبنیات و شغل اهالی  
زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورزنده.** [وَرَزْن] (لخ) دهی از دهستان  
رودشت بخش کوهپایه شهرستان اصفهان،  
واقع در جنوب خاور کوهپایه و در کنار  
زاینده رود. منطقه ای جلگه ای و معتدل است و  
۲۸۰۶ تن جمعیت دارد. آب آن از زاینده رود  
تأمین می شود و محصولات آنجا غلات، پنبه  
و هندوانه است. شغل اهالی زراعت و  
قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱۰).

**ورزو.** [وَرَزْو] (ا مرکب) ورزوا. گاو نر که بدان

1 - Sportsman.

۲- مرکب از ورز+ کار (پسوند شغل و مبالغه)  
= کارورز. (حاشیه برهان قاطع چ معین).

آهن گاو بسته زمین مزرعه شیاز کتفله. (ناظم الاطباء). ورزگاو. رجوع به ورزاو و ورزگاو شود.

**ورزه.** [وَز / ز] (مص) (ا) حصول. (فرهنگ فارسی معین). حاصل کردن. (برهان) (آندراج). کار کردن. (فرهنگ فارسی معین). اکتش و زراعت نمودن. (برهان) (آندراج). امرارست. اکتوشش. (فرهنگ فارسی معین). نتیجه. (ناظم الاطباء). اصنعت و حرفت. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). کسب. شغل. (ناظم الاطباء).

— ورزه کردن؛ کسب کردن. اکتش و زراعت. (ناظم الاطباء). (انف) زراعت کننده. (برهان) (آندراج). کشاورز. زارع. برزگر.

چو ورزه به آبکار بیرون شود یکی نان بگیرد به زیر بغل. ناصر خسرو. — گاو ورزه؛ گاو شخم و شیارة بی تخم و بی ضیاع و یکی ورزه از خویشتن بساخته دهقانی. ناصر خسرو. گوشت بر گاو ورزه نیکوتر زینت مرد دانش است و هنر. سنایی. ایا بنده و حاصل کننده. اپردازنده. (ناظم الاطباء).

**ورزی.** [وَز] (ص نسبی) مرکب از ورز + ی پسوند نسبت دال بر اسم فاعل. (فرهنگ فارسی معین). کشتکار زمین. (ناظم الاطباء). مزراع. (آندراج) (برهان). برزگر. کشاورز. ورزگر. (انجمن آرا). برزگر. (انجمن آرا). زراعت کننده. (آندراج) (برهان). اکارگر و مزدور. (ناظم الاطباء). (احامص) در ترکیبات ذیل مزید مؤخر آید: آب ورزی، دادورزی، خسیانت ورزی، مهرورزی، کشاورزی.

**ورزیدگی.** [وَز / د] (احامص) حاصل مصدر است از ورزیدن. ورزیده بودن. تجربه داشتن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورزیدن شود.

**ورزیدن.** [وَز] (مص) (برزیدن) کار کردن. (فرهنگ فارسی معین) (ناظم الاطباء). عمل کردن. به کار بردن. اکتوشیدن. جهد کردن. کوشش و سعی نمودن. (ناظم الاطباء). اپیایی انجام دادن. (فرهنگ فارسی معین): بیا با ما مورز این کینه داری که حق صحبت دیرینه داری.

حافظ (از فرهنگ فارسی معین). امرارست کردن. (فرهنگ فارسی معین). حاصل کردن. (آندراج) (فرهنگ فارسی معین). تحصیل کردن. اندوختن. (ناظم الاطباء). کسب نمودن. (آندراج) (ناظم الاطباء). کسب کردن. به دست آوردن. (ناظم الاطباء):

سخنبدانی و خوشخوانی نمیورزند در شیراز بیا حافظ که تا خود را به ملک دیگر اندازیم. حافظ.

ااکشتن. (ناظم الاطباء). زراعت کردن. (ناظم الاطباء) (آندراج). ااعادت نمودن. خوی کردن. خو گرفتن. ریاضت کشیدن. اابه مشقت و محنت به دست آوردن. اانتیجه گرفتن. اادمیدن. اانازیدن. افتخار نمودن. اامحنت کشیدن. (ناظم الاطباء). اامالش دادن. مشقت و مسال دادن خمیر. ااپیروی کردن. (یادداشت مرحوم دهخدا): ورزیدن راه و رسم یا دینی؛ پیروی کردن آن راه و رسم و پیروی کردن آن دین:

که دین مسیحا ندارد درست ره گیری ورزد و زندواست. فردوسی.

**ورزیدنی.** [وَز] (ص لیاقت) قایل ورزیدن. رجوع به ورزیدن شود.

**ورزیده.** [وَز / د] (نمف) مواظب در کار. (ناظم الاطباء). کار کرده. اپیایی انجام داده. (فرهنگ فارسی معین). کسی را گویند که مواظبت و ممارست بسیار در کاری داشته باشد. (برهان) (آندراج). ساعی و جاهد. ملازم و مشغول. کارآموده. کارکشته. از کار درآمده. مجرب. آزموده. بسیار آزموده. باتجربه. (ناظم الاطباء). اچیزی را گویند که بسیار بدست کشیده باشند مانند پوست و امثال آن. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج). هر چیز مستعمل. (ناظم الاطباء). مکرر به کار برده. مستعمل. (فرهنگ فارسی معین). ااکاشته شده. (ناظم الاطباء). ااعادت گرفته. (صاحح الفرس). ااحاصل کرده. مکتسب. به دست آمده. (فرهنگ فارسی معین):

فرستم به گنج تو از گنج خویش همان بیز ورزیده رنج خویش. فردوسی.

**ورزیگر.** [وَز] (ص مرکب) کشاورز. برزگر. برزیگر.

سواران جهان راهمی داشتند و ورزیگران ورز می کاشتند. دقیقی.

**ورز.** [وَز] (ا) خولنجان و نی شکر. (ناظم الاطباء).

**ورس.** [وَس / و] (ا) مهار شتر. (انجمن آرا). مهار و آن ریسمانی و چوبی است که بر بینی شتر کنند. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج). امهاری که نعلیند بر لب ستور به نعل میگذارد تا آنها را نعل کند. (ناظم الاطباء):

ایا کرده در بیئات حرض ورس از ایزد نیایدت یک ذره ترس. لیبی.

اابند ریسمانی. زشته ریسمانی. (برهان) (آندراج). پای بند و ریسمان. (ناظم الاطباء).

**ورس.** [وَس] (ع) (ا) اسپرک و آن گیاهی است شبیه سمسم و مثبت آن بلاد یمن است و بس، میکارند آن را و تا بیست سال باقی باشد.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). گیاهی است زرد رنگ گویند چون یک سال بکارند ده سال باقی ماند و نبات آن شبیه به نبات کنجد باشد و جامه ای که از آن رنگ کنند پوشیدنش قوت بسیار دهد و آن را به عربی خَص خوانند. (برهان).

**ورس.** [وَس] (ع) (ص) ثوب ورس؛ جامه قرمز. (از اقرب الموارد).

**ورس.** [وَس] (ا) ثمر و میوه. (برهان). اسرو دشتی. وارس. (ناظم الاطباء). بار سرو کوهی. اابهل. (برهان).

**ورس.** [وَس] (ع) (مص) چغزلاوه نشستن بر سنگ چندانکه سبز و لغزان گردد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نشستن خزه بر سنگ در آب چندانکه آن سنگ سبز و لیز گردد. (از اقرب الموارد): ورست الصخرة فی الماء تورس ورسا؛ رکها الطحلب حتی تخضار و تملاس. (اقرب الموارد).

**ورس.** [وَس] (از روسی). (ا) اندازه ای از مسافت که معادل ۳۵۰۰ قدم باشد. (ناظم الاطباء).

**ورس.** [وَس] (لخ) دهی جزو دهستان کوهپایه بخش آبیک شهرستان قزوین. در ۱۰ هزارگری حصار خروان. سکنه ۳۲۷ تن و آب آن از چشمه و در بهار از آب برف تأمین می شود. محصول آن غلات، بنشن، تاکستان، بادام، صیفی است. شغل اهالی زراعت و گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورسا.** [وَس] (ا) پرنده ای که سار نیز گویند. (ناظم الاطباء).

**ورساختیدن.** [وَس] (مص) لشتن و لیسیدن. (آندراج) (برهان). زبان بر چیزی مالیدن. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء).

**ورساد.** [وَس] (لخ) ورساد. نام ولایتی است از غنور که محل حکمرانی ملک الجبال قطب الدین محمد بن عزالدین بود آنگاه که سیف الدین سوری ولایت غنور را میان برادران قسمت کرد ورساد در سهم ملک الجبال درآمد. (چهارمقاله):

من به ورساد پیش تخت شهم و آن دو در مرو پیش سلطانتند.

نظامی عروضی. **ورساز.** [وَس] (ص) مردمی ظریف و آراسته. (برهان). مردم ظریف و زیبا و مقطع و آراسته و زیرک و هوشیار. (ناظم الاطباء). ااصاحب و خداوند ساز، چه در به معنی صاحب و خداوند آمده است. (برهان) (ناظم الاطباء).

**ورساز.** [وَس] (لخ) نام ولایتی است در ماوراءالنهر. (آندراج). نام جایی و مقامی و

۱- از بهلوی varzitan. (فرهنگ فارسی معین).

ولایتی است<sup>۱</sup>. (برهان):

تو کشیدی به جانب ورساز

لشکر انبه و سپاه گران. عبدالواسع جبلی.  
**ورسازه.** [وَرَز / وَرَز] (ص) ورسـاز.  
(آندراج):

فره کردی تو کون ایا ورسازه  
چون دنبه گوسفند در شب غازه.

عمارة مروزی (از آندراج).

**ورسان.** [ (اِخ) دهی جزء دهستان حومه  
بخش دستجرد شهرستان قم، در  
یک‌هزارگزی راه فرعی دستجرد به  
سره‌رود. سکنه ۳۰۸ تن. آب آن از چشمه  
تأمین می‌شود و محصول آنجا غلات، بنشن،  
باغات انگور، بادام و قیسی و شغل اهالی  
زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).

**ورستاد.** [وَرَز] (ا) اوقات گذری باشد که به  
جهت مردم نامراد و طالب علم مقرر سازند.  
(برهان). وظیفه و مقرری و مدد معاش که  
برای مردم طالب علم برقرار میکنند. (ناظم  
الاطباء). وظیفه. (برهان) (دهار) (ناظم  
الاطباء). وظیفه مقرر که بدان اوقات گذر  
کنند. وظیفه‌ای که برای مستحقان برقرار کنند.  
(انجمن آرای ناصری):

خدایا تویی جمله را دستگیر

ورستاد جودت ز ما وامگیر.

عسجدی (از انجمن آرا).

**ورستان.** [وَرَز] (ا) امت. (سروری). امت  
پیغمبر. (آندراج) (برهان). و به این معنی با  
شین نقطه‌دار و نون هم آمده است. (برهان)  
(آندراج). مصحف برروشان. رجوع به  
وَرستان شود.

**ورستان.** [وَرَز] (ا) امت پیغمبر را گویند  
مطلقاً از هر پیغمبر که باشد. (برهان). پیرو  
پیغمبر و امت پیغمبر و ورشان و حواری  
پیغمبر هر پیغمبری که باشد. وَرستان. (ناظم  
الاطباء). مصحف برروشان.

**ورسوخواران.** [ (اِخ) دهی جزء دهستان  
قزقانچای بخش فیروزکوه شهرستان دماوند.  
در ۸ هزارگزی شمال راه شوسه فیروزکوه به  
تهران. سکنه ۴۴۶ تن و آب آن از چشمه مهم  
تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، بنشن،  
میوجات و بیستان است. شغل اهالی زراعت  
و سفیدگری و خیاطی و در زمستان به حدود  
گیلان می‌روند. مزرعه تخت‌علی و سرآسیاب  
سلیمان جزء این ده است. ایل الیکائی و  
اصانلو به حدود این ده می‌آیند. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورسک.** [وَر] (اِخ) نام یکی از ایستگاه‌های  
راه آهن شمال است و چون نزدیکترین نقطه به  
پل معتبر و قریه و رود ورسک است بدین نام  
نامیده شده است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورسک.** [وَر] (اِخ) نام قریه و رودی است  
در شمال ایران در دویت و چهل هزارگزی  
راه شوسه تهران.

**ورسن.** [وَس] (ا) بند ریسمانی و ریسمان و  
رسن. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).

**ورسنج.** [ (اِخ) دهی جزء دهستان دودانگه  
بخش ضیاءآباد شهرستان قزوین. در  
یک‌هزارگزی شوسه همدان. سکنه ۵۸۷ تن و  
آب آن از دورشته قنات و از رودخانه خررود  
هفته‌ای یک شبانه روز حق آب دارند.  
محصول آنجا غلات، پنبه، کرچک، یونجه،  
بادام، انگور، قیسی و شغل اهالی زراعت و  
قالی و جوراب بافی است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورسنگ.** [وَس] (ص) عجیب. (برهان)  
(ناظم الاطباء). غریب. (ناظم الاطباء).  
[میتیز] (برهان) (ناظم الاطباء). صاحب  
اعتبار. [خوش‌نما. [قابل ملاحظه. (ناظم  
الاطباء). [اعتبار یعنی از هر نوع چیزی  
در نظر خوش نماید و آن در آدمی از تنگی  
حوصله و تنگ‌چشمی به هم میرسد. عزت و  
حسرت و آبرو و توقیر و احترام. (ناظم  
الاطباء). [پاسنگ ترازو. (برهان) (ناظم  
الاطباء). پاره‌سنگ.

**ورسی.** [وَسِی] (ع ص، ا) نوعی از کبوتر  
که رنگش مایل به سرخی و زردی باشد.  
(منتهی الارب). نوعی از کبوتر زرد مایل به  
سرخی. [قسمی از چوب که از آن تیر  
میسازند. (ناظم الاطباء). [بهترین کاسه  
زرین. (منتهی الارب). نیکوترین قدح‌های  
طلا و در حدیث است: اخرج الیه قدح ورسی  
مفضض. (از اقرب الموارد).

**ورسیج.** [وَر] (ا) سقف خانه که آن را آسمانه  
نیز گویند: (ناظم الاطباء). آسمانه و سقف  
خانده و بعضی آسمانه و زمین خانه را نیز  
گفته‌اند و شواهدی که آورده‌اند نیز دلالت به  
این معنی میکند. (برهان). [آستانه خانه.  
(سروری) (از انجمن آرا) (ناظم الاطباء):  
بین که قبه تعظیم او کجا باشد  
چو هست کیوان صد پایه زیرش از ورسیح.  
شمس فخری.

**ورسیه.** [وَسِی] (ع ص نسبی) منسوب به  
ورس. (از اقرب الموارد). [ملحفة... که با  
ورس رنگ شده باشد. (از اقرب الموارد)  
(ناظم الاطباء). وریسه. مورسه. (از اقرب  
الموارد).

**ورش.** [وَر] (ا) طعامی است که از شیر  
سازند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). چیزی  
است که از شیر سازند. (از اقرب الموارد).  
[ (مص) و رغلائیدن کسی را. (منتهی الارب).  
و داشتن کسی را. اغراء. (از اقرب الموارد).  
[ناخوانده بر وقت خوردن کسی در آمدن.

(منتهی الارب). ناخوانده و دعوت‌ناشده بر  
کسی وارد شدن به هنگام طعام خوردن تا  
خورد. (از اقرب الموارد). [گرفتن طعام و به  
حرص تمام خوردن آن را. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد). [آزمند شدن چیزی را و در  
پی کارهای دون شدن. (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد).

**ورش.** [وَرَز] (ع مص) سبک و شادمان  
گردیدن شتر. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). [ (ا) درد شکم.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم  
الاطباء).

**ورش.** [وَرَز] (ا) فاخته و قمری. (ناظم  
الاطباء).

**ورش.** [وَر] (ع ص) سبک شادمان از شتر و  
جز آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد). [ستور که آن را باز نتوان داشت از  
رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب  
الموارد از لسان العرب). مؤث آن ورشه ج،  
ورشات. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**ورش.** [وَرَز / وَرَز] (حرف ربط مرکب) مخفف  
و اگرش. و اگرواره:

گرش غول شهر گوئی جای این گفتار هست  
ورش دیو دهر گوئی جای استغفار نیست.

ناصر خسرو.

گرش بنکوهی ندارد شرم و باک

ورش بنوازی نیایی زو صواب

ناصر خسرو.

**ورشات.** [وَر] (ع ص، ا) ج وِرش. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد). رجوع به ورش شود.  
[ج ورشته. (ناظم الاطباء). رجوع به ورشته  
شود.

**ورشاد.** [وَر] (ا) وظیفه و مقرری و ورستاد.  
(ناظم الاطباء). رجوع به ورستاد شود.

**ورشان.** [وَرَز] (ع) پرنده‌ای است که آن را  
به فارسی مرغ الهی گویند و آن کبوتر  
صحرايي است. (برهان) (آندراج). قمری.  
(منتهی الارب). ساق حَز. (قاموس). کبوتر  
دشتی. (زمخشری) (اقرب الموارد). گوشت  
آن خفیف‌تر از گوشت کبوتر است. (منتهی  
الارب). کبوتر کوهی، ج، وراشین. (مهذب  
الاسماء). مؤث آن ورشاته. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد):

هر روز کلنگ را نفیر دگر است

۱- ظ. مصحف «ورساده».

۲- این کلمه مصنوع و از تصحیف خوانی  
ایجاد شده، ورسیح نیست ورتیح است و  
آسمانه به معنی سقف نیست بلکه سمانی است  
به معنی بونده و بلدرچین و جای بسی شگفتی  
است از تسامح لغویین پیشین. (یادداشت  
مرحوم دهخدا).

مسکین و روشن با هم و زیر دگر است. منوچهری. || حلاق العین الاعلیٰ. || (ص) کبیر و بزرگ. (اقرب الموارد).  
**ورشان.** [وَرَشَانٌ] (ع) ج وَرَشَانٌ. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورشان شود.  
**ورشانة.** [وَرَشَانَةٌ] (ع) مؤنث ورشان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). قمری ماده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورشان شود.  
**ورشتاد.** [وَرَشْتَادٌ] (ل) بر وزن و معنی ورستاد است که وظیفه و روزمره باشد. (برهان) (آندراج). وظیفه و مقرری و ورستاد. (ناظم الاطباء). رجوع به ورستاد شود.  
**ورشتان.** [وَرَشْتَانٌ] (ل) تبدیل فرستادن است، فاء و واو با یکدیگر بدل شده و در اصل فرستادن و فرشتان مخفف فرستادگان است یعنی پیغمبران و فرسته و فرشته نیز یک معنی دارد. (انجمن آرا) (آندراج). برروشان. رجوع به برروشان شود.  
**ورشتک.** [وَرَشْتَكٌ] (ل) کرباس که در آن دارو بینندند و در بعضی فرهنگها و مشترک به تقدیم شین و تاء بر راء آورده اند و در نسخه سروری ورشک به فتح واو و شین و سکون راء کیسه دارو و ورشک به حذف تاء نیز آورده. (حاشیه برهان چ معین از فرهنگ ریشدی).  
**ورشتن.** [وَرَشْتَنٌ] (مص) شستن و شست و شودادن. (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**ورشک.** [وَرَشْكٌ] (ل) پارچه و جامه و کیسه ای را گویند که در آن دارو بندند و کنند. (ناظم الاطباء) (برهان). کیسه را گویند که در آن دوا و دارو کنند و در بعضی فرهنگها و مشترک به معنی کیسه دارو آورده و به حذف تاء گفته. (آندراج) (انجمن آرا).  
**ورشکست.** [وَرَشْكَسْتٌ] (ن) مف مرکب) آنکه ورشکسته است یعنی دارائی او از دیوان او کمتر است. مفلس. (ناظم الاطباء).  
**ورشکست شدن.** [وَرَشْكَسْتُ الشَّيْءُ] (مص) مرکب) مفلس شدن. افلاس پیدا کردن. به افلاس دچار گشتن. ورشکستن. نادار و پریشان گشتن.  
**ورشکستگی.** [وَرَشْكَسْتَكِيَّةٌ] (مص) (حامص) مرکب) افلاس. پریشانی و ناداری. (ناظم الاطباء).  
**ورشکستن.** [وَرَشْكَسْتَنَ] (مص) مرکب) ورشکست شدن. مفلس شدن. نادار و پریشان گشتن. (ناظم الاطباء).  
**ورشکسته.** [وَرَشْكَسْتَةٌ] (ن) مسف مرکب) کسی که هرچه داشته از دست رفته است. (آندراج). مفلس. نادار. پریشان.

**ورشان.** [وَرَشَانٌ] (ل) بر وزن نمکدان، امت پیغمبر را گویند مطلقاً از هر پیغمبر که باشد. (برهان) (آندراج). امت و پیرو پیغمبر که ورستان نیز گویند. (ناظم الاطباء). مصحف برروشان. رجوع به برروشان شود.  
**ورشو.** [وَرَشُو] (ل) فلزی سفید به رنگ سیم، فلز مرکبی را گویند تفره مانند که در شهر ورشو از آن ظروف و اوانی میسازند. (ناظم الاطباء). آلیاژی از نیکل ۲۰٪ و روی ۳۵٪ و مس ۴۵٪ که به خوبی ذوب و به آسانی قالب گیری میشود، از این جهت ساختن اسبابهای مختلف از آن آسان است و چون سفیدرنگ و محکم و فسادناپذیر است از آن جهت ساختن قاشق و چنگال و مقاومتهای الکتریکی استفاده میکنند. (فرهنگ فارسی معین).  
**ورشو.** [وَرَشُو] (ش) [اخ] پایتخت کشور لهستان واقع در روی رود ویستول و دارای ۱۱۰۰۰۰۰ تن جمعیت. (ناظم الاطباء). این شهر در ۳۲۵ مایلی مشرق برلین واقع شده است. آلمانها در سالهای ۱۹۳۹-۱۹۴۵ آن را اشغال کردند. و جنبشهای مقاومت برای آزادی در آن به وجود آمد و نضج گرفت و در راه آزادی متحمل خسارات و ویرانیهایی بسیاری گردید. (ترجمه از الموسوعة العربية).  
**ورشة.** [وَرَشَةٌ] (ع) ص) مؤنث ورش. (منتهی الارب). رجوع به ورش شود.  
**ورشیم.** [وَرَشِيمٌ] (ل) به معنی قسم و پاره و جزو باشد. چنانکه گویند ورشیم اول یعنی قسم اول و جزو اول. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).  
 - نخستین ورشیم نامه؛ جزو اول کتاب. (ناظم الاطباء).  
 || سوره و کلام خدا را نیز گویند. (آندراج) (انجمن آرا). از بر ساخته های فرقه آذرکیوان.  
**ورص.** [وَرَصٌ] (ع) مص) به یک بار بیضه نهادن مرغ. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). یک بار تخم نهادن ما کیان. || یک مرتبه پخال بسیاری انداختن ما کیان وقتی که بر روی تخم خوابیده و برخاسته. (ناظم الاطباء). || (ل) دبقوفا یعنی عذره غائط. مدفوع ج، اوراص. (از اقرب الموارد). رجوع به ورص شود.  
**ورض.** [وَرَضٌ] (ع) مص) غائط تنک انداختن. (منتهی الارب) (آندراج). نازک و رقیق مدفوع انداختن. (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || به یک بار خایه نهادن مرغ. (منتهی الارب) (آندراج). تخم نهادن ما کیان یک بار بدون دشواری و سختی. (ناظم الاطباء).  
**ورطات.** [وَرَطَاتٌ] (ع) ج ورطه. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). رجوع به ورطه شود.

**ورطوری.** [وَرَطُورِيٌّ] (ل) گیاهی است که در کوهستانها و ریگستانها روید و جمیع مرزهای سوداوی را نافع است و بعضی گویند نوعی از گندمای کوهی است. (ناظم الاطباء) (برهان). سلطاخینس. فهرست مخزن الادویه).  
**ورطه.** [وَرَطَةٌ] (ع) (ل) کون. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). است. (از اقرب الموارد) (آندراج). || هر زمین پست مفاک. || زمین هموار بی راه و نشان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). بیابان بی راه و بی نشان. (ناظم الاطباء). || هلاکی و هر امر دشوار که روی رهایی نداشته باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (آندراج). || گل تک. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). وحل. (اقرب الموارد). || گلزار که چون گوسفند در آن افتد رها نشود. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || چاه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج، وراط. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || هلاکت و جای هلاکت. || هر خطر و دشواری که دچار انسان میگردد. || تنباهی. || هر چیز ترسناک و هولناک و خطرناک که کسی از آن رهایی ندارد. (ناظم الاطباء):  
 خلاصم ده از ورطه ناپسند  
 به رویم در مغفرت درمبند. نزاری قهستانی.  
 - ورطه هلاکت؛ مخاطره و جای خطرناک. (ناظم الاطباء).  
 || غرقاب. (ناظم الاطباء). || مجازاً به معنی گرداب مستعمل است. (غیاث اللغات از منتخب از بحر الجواهر):  
 گفتم از ورطه عشقت به صبوری به در آیم  
 باز می بینم دریا نه پدید است کرانش.  
 سعدی.  
 در این ورطه کشتی فرود هزار  
 که پیدا نشد تخته ای بر کنار.  
 سعدی.  
 اگر نه عقل به مستی فروکشد لنگر  
 چگونه کشتی از این ورطه بلا ببرد.  
 حافظ (دیوان ج قزوینی - غنی ص ۸۸).  
 ما آزموده ایم در این شهر بخت خویش  
 باید برون کشید از این ورطه رخت خویش.  
 حافظ.  
**ورع.** [وَرَعٌ] (ع) مص) وَرَعٌ، وَرَاعَةٌ، وَرُوعٌ، وَرُوعٌ. پرهیزگار گردیدن و باز ایستادن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء). رجوع به وراعه شود.  
**وروع.** [وَرُوعٌ] (ع) مص) وراعه. وَرُوعٌ، وَرُوعٌ. پرهیزگار گردیدن و باز ایستادن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). پرهیزگار شدن. (المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). رجوع به وراعه شود. || (مص) پرهیزگاری.

(ناظم الاطباء) (منتهی الارب). تقوی (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء). رعة. (منتهی الارب). زهد. (ناظم الاطباء). ريعه. (منتهی الارب). خویشتن‌داری. (دهار). گویند ورع ترک منهیات است و تقوی ترک شبهات است و عکس آن را نیز گفته‌اند و در تعریفات آمده: ورع اجتناب کردن از شبهات است از ترس وقوع در محرمات و گفته‌اند ورع ملازمت اعمال نیکو و پسندیده است و گفته‌اند ورع ترک همه شبهات است و ترک کلامها و کارهایی است که برای انسان بیهوده است. (از اقرب الموارِد). ورع عبارت از آن است که نفس را اعمال پسندیده ملازمت نماید و فتور و قصور راه ندهد. (نفایس الفنون): ولیکن اولیا را غیر از این است مرایشان را ورع عین‌الیقین است.

ناصرخسرو.  
گر شما را طاعتست و زهد و تقوی و ورع  
باک نیست چون دوست اندر عهد و در پیمان ماست.  
عطار.

مراثی که چندین ورع مینمود  
چو دیدند هیچش در انبان نبود. سعدی.  
|| (ص) بددل ترسند. (منتهی الارب). جیان.  
بددل. (ناظم الاطباء). جیان. (اقرب الموارِد).  
ترسو. || خرد ضعیف و بی‌خیر و فایده. (اقرب  
الموارِد). صغیر و ضعیف که فایده‌ای در آن  
نباشد. (ناظم الاطباء).

**ورع.** [و ر] [ع ص] پرهیزگار. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارِد) (ناظم الاطباء). پارسا.  
باورع. خویشتن‌دار. پارسای. (نصاب).  
|| بددل. || خرد و حقیر. کوچک. || سست.  
|| بی‌خیر و بی‌فایده. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء). || ترسو و جیان. (ناظم الاطباء).

**ورع.** [و ر] [ع ص] بددل و خرد و بی  
خیر و فایده گردیدن. || سست و ضعیف شدن.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارِد).

**ورعة.** [و ر] [ع ص] وراعة. و روع.  
و رُع. و رُوع. بددل شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
بددل و خرد و بی‌خیر و فائده گردیدن.  
|| سست و ضعیف شدن. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارِد) (آندراج).

**ورع.** [و ر] [ع ص] بند آب باشد که پیش سیل  
بندند. بندی که از چوب و علف و خاک و گل  
در پیش رودخانه‌ها بندند. (برهان) (ناظم  
الاطباء):

آب هرچه کمترک نیرو کند  
بند و ورع سست و پوده بکند. رودکی.  
دل برد و مرا نیز به مردم نشرد  
گفتار چه سود است که ورع آب ببرد.

فرخی.  
به پیشش بر از چوب ورعی ببند  
چو بستی ز ریگش نباشد گزند. اسدی.

ای وای اگر عون جمال الحق والدین  
در پیش چنین سیل حوادث نهد ورع.

شمس فخری.  
و به کسر دوم نیز بدین معنی آمده است.  
|| فروغ و روشنی. (ناظم الاطباء) (برهان). و  
به کسر حرف ثانی ورع هم آمده است.  
(برهان):

گل را چه بوی خیزد از صد گلاب زن  
مه را چه ورع باشد از صد چراغدان.  
؟ (از انجمن آرا).

|| راسو. || خندق. (ناظم الاطباء).  
**ورع.** [و ر] [ع ص] و روع. تیرگی و کدورت.  
(برهان). رجوع به ورع شود.

**ورغ.** [و ر] [ع ص] تیرگی و تاریکی. || کدورت  
خاطر. آشفته‌گی و آزرده‌گی. (ناظم الاطباء).

**ورغا.** [و ر] [ع ص] آماس بی‌درد. (ناظم الاطباء).

**ورغاره.** [و ر غ ا ر] [ع ص] آماس بی‌درد.  
(ناظم الاطباء). رجوع به ورغا شود.

**ورغاه.** [و ر] [ع ص] به زبان مردم عامه طوس،  
دمل. (لغت‌نامه اسدی). باغره. (لغت‌نامه  
اسدی). مغنذه. (یادداشت به خط مرحوم  
دهخدا). رجوع به ورغا و ورغاره شود.

**ورغست.** [و ر غ] [ع ص] برگشت. گاهی باشد  
مانند استفناج و آن بیشتر در کناره‌های جوی  
آب روید و در آش‌ها کنند و خورند. (برهان)  
(ناظم الاطباء) (آندراج):

به سان ماده خر خایید ورغست. سوزنی.  
رجوع به برگشت شود.

**ورغوس.** [و ر س] [ع ص] شهرکی است [به  
ماوراءالنهر] از سمرقند بر لب رود بخارا نهاده  
و قسمت‌گاه آب بدین ورغوس است. (حدود  
العالم). این نام مرکب از: «ورغ» (به معنی بند و  
سد آب) و «س» است؛ به معنی مقسم آب.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورغشت.** [و ر غ] [ع ص] تره باشد از هرگونه.  
(لغت‌نامه اسدی). ظاهراً شکل دیگری است  
از برگشت و فرغست و ورغست. رجوع به  
ورغست شود. || (ص) صاف و روشن و  
شفاف. (ناظم الاطباء).

**ورغلائدگی.** [و ر غ د] [ع ص] (حامص مرکب)  
تحریک و تحریض و اغوا و برانگیختگی.  
(ناظم الاطباء).

**ورغلائدن.** [و ر غ د] [ع ص] (مصص مرکب)  
برانگیختن. تحریض کردن. تحریک کردن.  
و ادا کردن. اغوا کردن. گمراه نمودن. (ناظم  
الاطباء). برآغلائدن. (آندراج). دعوت کردن.  
به راه بد خواندن. (ناظم الاطباء). درغلط‌اندین  
و برانگیزانیدن. (حاشیه منتهی الارب).  
|| مشتاقی نمودن. || دست یافتن. (ناظم  
الاطباء).

**ورغلائیده.** [و ر غ د] [ع ص] (نمف مرکب)  
اغواشده و تحریک‌شده و گمراه‌گشته و

برانگیخته‌شده. (ناظم الاطباء).  
**ورغلائیدن.** [و ر غ ل م د] [ع ص] (مصص مرکب)  
برجسته شدن. برآمدن. بالا آمدن. آساز  
کردن. || (تداول عامه) در زمانی کوتاه مالی  
فراوان اندوختن. به سرعت ترقی کردن.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورغلائیده.** [و ر غ ل م د] [ع ص] (نمف مرکب)  
برجسته. بالا آمده: چشمهای ورغلائیده.

**ورغن.** [و ر غ] [ع ص] آماس بی‌درد و هر  
برآمدگی گرد و مدوری که در اندام آدمی پدید  
آید. (ناظم الاطباء). رجوع به ورغا شود.

**ورف.** [و ر] [ع ص] آنچه رقیق و تنک باشد از  
پیرامون جگر. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارِد) (آندراج). لبه جگر. آنجای از  
کناره‌های جگر که نازک باشد. (ناظم  
الاطباء). || (مص) وریف. و روف. فراخ افتادن  
سایه و دراز و کشیده شدن آن. (ناظم الاطباء)  
(منتهی الارب) (آندراج). گسترده شدن و  
دراز شدن و کشیده شدن سایه. (از اقرب  
الموارِد). || گولایدن گیاه و نیک سبز گردیدن.  
(ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). سبز  
و خرم و شاداب شدن گیاه. (از اقرب الموارِد).  
درخشیدن نبات از تاریکی. (تاج المصادر  
بیهقی).

**ورف.** [و ر] [ع ص] گسترده شدن و دراز  
شدن و کشیده شدن سایه. (از اقرب الموارِد از  
لسان العرب). رجوع به مدخل قبل شود.

**ورفان.** [و ر ز] [ع ص] شفیع. شفاعت‌کننده.  
(برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
درخواست‌کننده جرم و گناه. (برهان)  
(آندراج). درخواست‌نماینده بخشش گناه.  
(ناظم الاطباء). در حاشیه برهان قاطع آمده:  
ورفان شفیع بود. مسعود غزنوی گوید:

دامد بده وگر نه کنم جان خویشتن  
مدح امیر و نزد تو آرم به ورفان.  
(حاشیه برهان قاطع ج معین از لغت فرس  
ص ۲۵۴). در رشیدی آمده: ورفان [با قاف]  
(با فتح و تشدید راه مفتوح) شفیع. مسعود  
غزنوی گوید:

دامد بده وگر نه کنم جان خویشتن  
مدح امیر گویم و آرم به ورفان.  
لیکن از این بیت به معنی شفاعت ظاهر  
میشود. در صحاح الفرس آمده: ورفشان  
شفیع بوده مسعود غزنوی گفت:  
دامد بده وگر نه کنم جان خویشتن  
مدح امیر، نزد تو آرم به ورفشان.  
آقای طاعتی نوشته‌اند: این لغت در فرهنگ  
اسدی چاپ اقبال ورفان با راه مشدد آمده.

۱- فرهنگ‌نویسان درغ و ورغ هر دو را ضبط  
کرده‌اند و معنی سد و بند آب بدان داده‌اند، ولی  
ظاهراً درغ با دال مصحف کلمه ورغ است.

در برهان قاطع نیز آن را به فتح اول و ثانی  
 مشدد و قای به الف کشیده و به نون زده ضبط  
 کرده اما در نسخه ک از صحاح الفرس بطور  
 وضوح دوبار ورفشان با شین آمده و چون  
 لفظ ورفشان = برفشان در مورد شفیع  
 صحیح تر به نظر رسید ضبط نسخه ک متن  
 قرار داده شده. (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
**ورق.** [و] [ع] مصر) برگ آوردن درخت.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب  
 الموارد) (آندراج). برگ بیاوردن درخت.  
 (تاج المصنوع بیهقی). || برگ گرفتن از  
 درخت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از  
 اقرب الموارد) (آندراج). برگ از درخت فرا  
 گرفتن. (تاج المصنوع بیهقی).  
**ورق.** [و] [ر] [ع] کاغذ. (مهذب الاسماء).  
 برگه کاغذ. (ناظم الاطباء). کاغذ بریده. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد). بخشی از کتاب  
 شامل دو صفحه. بعضی گویند ورق به این  
 معنی در کلمات قدما وجود ندارد بلکه ورق  
 اسم است برای پوستهای نازک که بر آنها  
 بنویسند و آن استعاره است از برگ درخت.  
 (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || برگ. ورقه  
 یکی آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). برگ  
 درخت:  
 برگ درختان سبز در نظر هوشیار  
 هر ورقش دفتری است معرفت کردگار.  
 سعدی.  
 - ورق آفتاب؛ رخسار معشوق. (ناظم  
 الاطباء).  
 - ورق باد؛ کنایه از زبان است و بعضی نفس  
 کل را گویند. کنایه از زبان است. (برهان)  
 (آندراج):  
 حکم خدایی است که از کاف کن  
 بر ورق باد نویسد سخن.  
 جامی (از آندراج):  
 - ورق برگردانیدن؛ کنایه از دگرگون کردن  
 حال و تغییر دادن وضع و اسلوب. (آندراج):  
 ز گل زیباست درس بازی بلبل ز بر کردن  
 به تحریک صبا آخر ورق گر برنگراند.  
 ظهوری (از آندراج):  
 تیغ عریان ترا دید ورق گردانید  
 آنکه دائم ز خدا عمر تمنا میکرد.  
 صائب (از آندراج):  
 - ورق برگردیدن؛ دگرگون شدن:  
 ورق خوبی معشوق ز هم برگردید  
 قلم عاقبت از عاشق شیدا برخاست. سعدی.  
 - ورق برگشتن و ورق گشتن؛ کنایه از  
 دگرگون شدن حال و تغییر یافتن وضع.  
 (آندراج):  
 ورق حسن محال است نگردد صائب  
 هیچ متبوع ندیدیم که تابع نشود.  
 صائب (از آندراج):

چنین که محو تماشا به صورتی چون طفل  
 ترحم است به حالت ورق چو برگردد.  
 محمدقلی سلیم (از آندراج).  
 - ورق بسینی؛ (اصطلاح صحافان و  
 کتابفروشان) دیدن شماره تمام صفحات کتاب  
 را تا سقطی نباشد. دیدن تمام اوراق کتابی را  
 تا افتاده نداشته باشد.  
 - ورق پاره؛ صفحه کاغذ که پاره باشد:  
 ز گنجینه هر ورق پاره ای  
 طلب کردی آن شغل را چاره ای. نظامی.  
 - (در تداول) نوشته بی ارج و سند  
 بی ارزش.  
 - ورق پیمای:  
 دل دهد ورق پیمای راز است  
 از آن طومار مقارارش دراز است. ملاطفرای.  
 - ورق چیزی خواندن؛ کنایه از اوصاف و  
 احوال چیزی خواندن:  
 تا صبا بر گل و بلبل ورق حسن تو خواند  
 همه را نعره زنان جامه دران میداری. حافظ.  
 - ورق خوان وحی آسمانی؛ کنایه از  
 مورخان. (آندراج).  
 - ورق خوردن؛ ملاقی شدن. (آندراج).  
 - ورق داغ؛ هندسه (رقم) که برگوشه های  
 پیشانی (بالا) اوراق نویسند چنانکه پاورق  
 کلمه که پایان صفحات کتاب نویسند مطابق  
 صفحه اول از ورق دوم و به هندوستان  
 رکابک شهرت دارد. (آندراج):  
 دفتر لاله تمامی به ورق داغ من است  
 بادل خون شده خویش حسابی دارم.  
 نعمت عالی (از آندراج).  
 - ورق درنوشتن؛ طی کردن. درنوردیدن:  
 کنون کان نواحی ورق درنوشت  
 زمان گشت و زو نام دانش نگشت. نظامی.  
 چو لختی زمین را ورق درنوشت  
 پهلوی وادی درآمد به دشت. نظامی.  
 - ورق دریدن؛ ترک دادن. (آندراج):  
 خدایی کو شکستن آفریده  
 ورق بر ساغر و مینا دریده.  
 زلالی (از آندراج).  
 - ورق دریده؛ پاره شده:  
 گفت ای ورق شکنج دیده  
 چون دفتر گل ورق دریده. نظامی.  
 - ورق راندن؛ گذشتن. تجاوز کردن:  
 چو عمرش ورق راند بر بیست سال  
 به شاهنشهی بر دهل زد دوال.  
 نظامی (از آندراج).  
 - ورق ریختن؛ مات کردن و خراب کردن.  
 (غیث اللغات). جعل کردن. (آندراج).  
 - ورق زدن؛ صفحه شماری کردن. تصفح  
 کردن. صفحه صفحه کردن.  
 - ورق زیر نگین؛ ورق طلا و نقره که برای  
 افزایش رنگ و برافایی آن زیر نگین لعل و

یا قوت گذارند:

مشر نیک است در این جزو زمان نسخه خویش  
 از نظر چون ورق زیر نگین پنهان دار.  
 رضی دانش (از آندراج).  
 - ورق ساز؛ وراق. (منتهی الارب). صحاف.  
 - ورق سنج؛ مطالعه کننده. (آندراج):  
 حکیمان دانا ورق سنج راز  
 ز قانون حکمت گره کرده باز.  
 میرخسرو (از آندراج).  
 - ورق سیاه بودن؛ گناهکار بودن:  
 بی عنایات حق و خاصان حق  
 گر ملک باشد سیاهستش ورق. مولوی.  
 - ورق سیاه کردن و سیاه ساختن؛ کنایه از  
 مسوده کردن. (آندراج):  
 ورق و دوات و کاغذ همه جمع کرده نرگس  
 که به وصف چشم خوبان ورقی سیاه سازد.  
 طاهر غنی (از آندراج).  
 - ورق سستن؛ پاک کردن ورق از نوشته.  
 مجازاً ترک گفتن:  
 همین است رازی که ما جستیم  
 ز دیگر حکایات ورق شسته ایم. نظامی.  
 - ورق شکستن:  
 ورق بشکنم عقل بدنام را  
 دباغت دهم قالب خام را.  
 میرخسرو (از آندراج).  
 - ورق شماری کردن؛ ورق شمردن. یکایک  
 برگهای کاغذ یا کتاب را شمردن که کم و  
 کاست نباشد.  
 - ورق شمردن:  
 رنجبر وقت رنج بردن تست  
 گنج شه در ورق شمردن تست. نظامی.  
 - ورق صینی؛ کاغذ چینی و آن را از گیاه  
 خشک کردند. (ابن التمدیم از یادداشت  
 مؤلف).  
 - ورق کباب:  
 همه شرح سوز و اشک و غم و بیج و تاب باشد  
 ورق کتاب عاشق ورق کباب باشد.  
 طاهر وحید (از آندراج).  
 - ورق کردن:  
 گرنظری کنی کند کشته صبر من ورق  
 ورنکنی چه بردهد کشت امید باطم.  
 سعدی.  
 - ورق گردانی:  
 از نسیمی دفتر ایام بر هم میخورد  
 از ورق گردانی لیل و نهار اندیشه کن.  
 صائب.  
 - ورق گردانیدن؛ فعل عبث کردن و عبث  
 بی عملی خود نهفتن و وضع قبلی خود به  
 یکبارگی ترک نمودن. (غیث اللغات)

(آندراج). کنایه از عوض و بدل کردن مهر و محبت باشد به قهر و کین و یا برعکس و کنایه از تغییر دادن اوضاع و اسلوب هم هست. (برهان) (ناظم الاطباء).

— ورق گشادن:

شه که خشم خدای باد بر او نام خود را ورق گشاد بر او نظامی.

— ورق مال؛ ورق مانده. در بیت زیر یعنی درنورنده و مانده نامه. سیاه کننده آن که حسنات اعمال را درهم مالد:

پس از پنجاه چله در چهل سال

مزن پنجه در این حرف ورق مال. نظامی.

— ورق نانوشته خواندن؛ کنایه از احوال غیب دانستن. (آندراج).

— ورق ورق گشتن؛ تصفح کردن و کنایه از نیک مطالعه و بررسی کردن:

کتابخانه عالم ورق ورق گشتم

خط تو دیدم و گفتم که مدعا اینجاست.

امان الله امانی (از آندراج).

|| دراهم مضروب. (منتهی الارب) (اقراب) (ناظم الاطباء). پول سکه شده و درهم مضروب. (ناظم الاطباء). || نسل: اَنْتَ طَيْبُ الْوَرَقِ؛ ای طَيْبُ النَّسْلِ. و این تشبیه است به برگ درخت که از درخت بیرون می آید. (از اقراب) (ناظم الاطباء).

|| خون پاره مدور بر زمین یاریم و زرد آب که از ریش چکد. (منتهی الارب) (اقراب) (ناظم الاطباء). || (ص) خسیس. (از اقراب)

الموارد از لسان العرب؛ رجل ورق؛ مرد پست فرومایه. (از اقراب) (ناظم الاطباء). || هر چه ستور آن را پاسپر کرده و شکسته باشد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || هر حیوان زنده.

(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب) (الموارد). || مال از دم و شتر و جز آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقراب) (الموارد).

گوسفند. (مذهب الاسماء). || نوجوانان قوم یا جوانان سست. || نیکویی قوم و خوبی ایشان. (منتهی الارب) (اقراب) (ناظم الاطباء). || جمال دنیا و خرمی و خرسندی آن نیز. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد).

|| اکارت بازی. (یادداشت مرحوم دهخدا). قسمی بازی با ورقهایی مخصوص مصور به صوری خاص. || اهریک از برگهای بازی. هر برگ از دسته آس و گنجفه و جز آن.

— ورق بازی؛ کسی که با ورق قمار کند.

— ورق بازی؛ عمل و حرفه و شغل قمار با ورق. قمار کردن بوسیله اوراق بازی.

— ورق قمار.

**ورق.** [و/و] [ع] || سیم مضروب. سکه نقره. مسکوک سیمین. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). دراهم مضروب. (از اقراب) (الموارد).

**ورق.** [و/و] [ع] || سیم مضروب. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). ج، اوراق، ورق.

(منتهی الارب) (اقراب) (الموارد) (ناظم الاطباء). || (ص) (رجل...) مرد فرومایه ناکس. (منتهی الارب).

**ورق.** [و/و] [ع] ص. || ج اوزق. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقراب) (الموارد). || ج ورقاء. کبوتران. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء).

**ورق آفتاب.** [و/و] [ع] (ترکیب اضافی، مرکب) در اصطلاح گنجفه بازان ورقه که در آن صورت آفتاب نوشته باشند و کنایه از رخساره محبوب و معشوق باشد. (آندراج) (غیاث اللغات). کنایه از رخساره محبوب و معشوق باشد. (برهان).

**ورقا.** [و/و] [ع] ص. || کبوتر خا کورنگ را گویند و گویند عربی است. (برهان). ورقاء. رجوع به ورقاء شود.

**ورقاء.** [و/و] [ع] ص) مؤنث اورق. (از اقراب) (الموارد) رجوع به اورق شود. || (ا) گرگ ماده. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). || کبوتر. (غیاث اللغات) (منتهی الارب). کبوتر که رنگ آن به سبزی زند و نفس را به آن تشبیه کنند. (از اقراب) (الموارد). || فاخته. (منتهی الارب) (غیاث اللغات). ج، وراقی یا وراقی. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). || درختی است کوچک و معروف که بلندی آن از قامت انسان بالاتر است برگ گرد و پهن و نازک و نرم دارد. ساق آن تیره رنگ و برگ آن سبز است. همه چارپایان آن را بخورند و نسبت بدان ورقاوی است. (از اقراب) (الموارد).

|| (اصطلاح صوفیه) ورقاء عبارت است از نفس کلی که قلب عالم است و لوح محفوظ و کتاب مبین از آن معنی میگردد و گاهی اطلاق کرده میشود بر لوح. (از کشف اصطلاحات الفنون از لطایف). رجوع به تعریفات سید جرجانی شود.

**ورقات.** [و/و] [ع] ج ورقه. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). رجوع به ورقه شود.

**ورقاوی.** [و/و] [ع] ص نسبی) منسوب است به ورقاء. (از اقراب) (الموارد) (منتهی الارب). رجوع به ورقاء شود.

**ورق الخیال.** [و/و] [ع] (مرکب) بنگ که به هندی بهنگ گویند. (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات) (آندراج). و آن را از برگ شاهدانه گیرند.

**ورق الطیر.** [و/و] [ع] (مرکب) کاغذی بوده است سخت و باریک و تنک و نازک و محکم که چون کبوتر نامه بر به جایی فرستادند نامه بر آن نوشتندی. (یادداشت مرحوم دهخدا): این هییره... نامه نوشتی کوچک بر ورق الطیر و پوست ساق، رسول بشکافتی و آن کاغذ را در آنجا نهادی. (تجار السلف).

**ورق النیل.** [و/و] [ع] (مرکب) ورق

نیل. وسمه که زنان بدان ابرو میکشند. (ناظم الاطباء).

**ورق خام.** [و/و] [ع] (ترکیب وصفی، مرکب) کاغذ اهل دفتر که حک و اصلاح در آن واقع نشده باشد و از آن دیانت و خیانت آن جماعت معلوم میشود. (غیاث اللغات) (آندراج). ورق ناپیراسته:

ناوک انداز غمش زین دل ناپخته رمید

چون دبیری که جفا از ورق خام کشید.

طغرا (از آندراج).

**ورق قماری.** [و/و] [ع] (ترکیب وصفی، مرکب) گیاهی است خوشبوی که در عطریات به کار است و در جزایر قفر و ملوک باشد. رجوع به قمر در منتهی الارب شود.

**ورق نلبیدن.** [و/و] [ع] (مص مرکب) ورغلبیدن. بزرگ و برجسته شدن پس از خردی و پستی. رجوع به ورغلبیدن شود. || غنی و ثروتمند شدن پس از فقر و ضعف. (یادداشت مؤلف). رجوع به ورغلبیدن شود.

**ورقه.** [و/و] [ع] (ع) عیب. (منتهی الارب). عیب در کمان. (از اقراب) (الموارد). || محل بیرون شدن شاخه درخت هنگامی که پنهان است. (از اقراب) (الموارد).

**ورقه.** [و/و] [ع] (مص) خا کسترگونی. (منتهی الارب). رنگ سیاهی در تیرگی و از اینرو به خا کستر اوزق گویند و به گرگ ورقاء. (از اقراب) (الموارد).

**ورقه.** [و/و] [ع] (ص) شجرة ورقه؛ درخت بسیار برگ. (مذهب الاسماء) (منتهی الارب). || زن فرومایه. (منتهی الارب).

**ورقه.** [و/و] [ع] (ع) یکی ورق. (از اقراب) (الموارد) (منتهی الارب). یک برگ. یک ورق کاغذ و کتاب و مکتوبه. (فرهنگ فارسی معین). ج، ورقات. (اقراب) (الموارد) (منتهی الارب).

— ورقه سلیمانیه؛ ورقه‌ای که بر دو روی آن بیست سطر نوشته باشند بر هر روی ده سطر. (الفهرست ابن الندیم).

— ورقه کتاب؛ بخشی از کتاب که دارای دو صفحه باشد. (از اقراب) (الموارد).

|| مکتوب. رقعته. نامه. (فرهنگ فارسی معین). || واحد برای شمارش قباله و سند و مانند آن: سه ورقه قبالة ملک. (فرهنگ فارسی معین).

— ورقه حکمیه؛ دادنامه.

— ورقه ولادت؛ زایچه.

— ورقه هویت؛ شناسنامه. (فرهنگ فارسی معین).

|| خورشی است. طرز تهیه آن: تخم مرغ را می‌شکنند و در ماهی‌تابه میریزند بعد بادبجان سرخ کرده را که ورق‌ورق کرده‌اند و گوجه‌فرنگی ورق‌ورق شده را بدان اضافه

کنند و می‌گذارند خود را بگنجد. (فرهنگ فارسی معین). || (ص) فرومایه ناکس. || آگرمی و جوانمرد. از اضداد است یا ورق بر وزن کف در مذكر آید و ورقه بر وزن فرحه در مؤنث. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ورقه.** [وَرَقٌ] (لخ) ابن نوفل بن اسد بن عبدالعزی پسر عم ام‌المؤمنین خدیجه (رض). وی از طایفه قریش و از حکیمان دوره جاهلیت است. پیش از اسلام از بها کناره گرفت و از خوردن ذبائی که بخاطر بها ذبح میشدند امتناع ورزید و کتابهای ادیان مختلف را قرائت کرد. ورقه بن نوفل زبان عربی را با حروف عبرانی کتابت میکرد. اوائل عصر نبوت پیغمبر اسلام را ادراک کرد و دعوت او را ادراک نکرد. بر روش حکیمان اشعاری دارد. وفات او در حدود سال ۱۲ قبل از هجرت و ۶۱۱ م. واقع شد. رجوع به منتهی الارب و اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۱۳۴ و عقداالفرید ج ۳ ص ۲۶۴ و ج ۷ ص ۹۸ و المعرب جوالیقی و سیره عمر بن عبدالعزیز ۱۸ والامتاع و المؤاسنه شود.

**ورقه.** [وَرَقٌ / قِ] (لخ) نام عاشق گل‌شاه است. (برهان) (آندراج):

مونس مجلس میمون تو هر کس که بود به تو دلشاد بود همچو به گلشه ورقه. سوزنی. عقل همه عاقلان چیره [خیره] شود چون رسد ورقه به گلشاه من و یسه به رامین من.

**ورقه.** [وَرَقِ] (لخ) دهی است از دهستان چهار اویماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه واقع در ۸ هزارگزی جنوب شوسه مراغه به میانه دارای ۳۹۱ تن سکنه. این ده در دو محل قرار گرفته و به نام ورقه بالا و ورقه پائین مشهور است. ورقه پائین ۳۰ تن جمعیت دارد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورقه کردن.** [وَرَقَ / قَ] کِ دَا [مص مرکب] ورقه‌ورقه ساختن. مورق ساختن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع مص) حباله؛ ورک ساختن رسن را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

|| بر ورک تکیه نمودن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). تکیه کردن بر سرین. (برهان).

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) جانب کمان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || جای گذر زه آن. (منتهی الارب). مجری الوتر منها. (اقراب الموارد). || کماتی که از بن تنه درخت ساخته باشند. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) استخوان برسوی ران. استخوان سرین. (ذخیره خوارزمشاهی) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || کفل و سرین. (برهان). سرین. (بحر الجواهر). || بن درخت. (منتهی الارب). || (مص) بزرگ شدن ورک. (اقراب الموارد).

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) نام خاری است که آن را سوزند و آتش آن بسیار تند و تیز می‌باشد خصوص برای نان پختن و بریان در تنور گذاشتن. (برهان):

خصمت در آب دیده شده گرچه چون ورک سوزد همیشه ز آتش رشک تو چون ورک. ابوعلی حاجی.

شب تار و بیابان پرورک بی. باباطاهر عریان.

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) ورک. ورک. برسوی ران. مؤنث آید. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). سرین و کفل. (غیث اللغات). ج. اوراک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || ورک سفینه؛ قسمت آخر کشتی. (اقراب الموارد).

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) برسوی ران. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. اوراک. (منتهی الارب). || القوم علی ورک واحد [و یفتح]؛ یعنی قوم مجتمعند بر یک اندیشه و تدبیر جهت شکست من. (منتهی الارب).<sup>۲</sup>

**ورک.** [وَرَكٌ] (ع) ج ورک. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به وراک شود.

**ورک.** [وَرَكٌ] (لخ) دهی جزو دهستان الموت بخش معلم کلایه شهرستان قزوین. واقع در ۶۳ هزارگزی راه عمومی. سکنه آن ۵۱۱ تن است. آب آن از رودخانه زرون تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. اهالی در زمینستان برای تأمین معاش به تنکابن می‌روند. گاردستی زنان جاجیم، گلیم و لباس پشمی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورکا.** [وَرَكَا] (ع) باز شکاری. رجوع به ورکا ک شود. || نوعی از کبوتر. (ناظم الاطباء).

**ورکاء.** [وَرَكَا] (ع ص) مؤنث اورک. زن کلان‌سرین. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ورکار.** [وَرَكَا] (ع) هر میوه که درخت ندارد و بوته و بیاره دارد همچو خربوزه و هندوانه و خیار و کدو و بادنجان و مانند آن. (ناظم الاطباء) (برهان). رستنی که تنه ندارد. (آندراج). || به اصطلاح لوطیان موضع مخصوص زنان. (آندراج). || (ص مرکب) در کار و مشغول به کار. (ناظم الاطباء).

**ورکاک.** [وَرَكَاكٌ] (ع) مرغی است درنده که آن را شیرگنجشک خوانند و بعضی گویند مرغ مردارخوار. (برهان). مرغی است که آن را

شیرگنجشک گویند و بعضی مردارخوار را گفته‌اند که کرکس باشد. (انجمن آرا). مرغی است مردارخوار مهر از باز و مقاراش راست بود. (اسدی). و به تازی سرد گویند. (ناظم الاطباء):

گر نگیرد بظلمش اندر جای کمتر آید همای از ورکا ک. فرخی.

بجای مشک نویند هیچکس سرگین بجای باز ندارند هیچکس ورکا ک.

ابوالعباس (از فرهنگ اسدی). **ورکا کوج.** [وَرَكَاكُوجٌ] (ع) انگشت شکسته. (ناظم الاطباء).

**ورکا لوج.** [وَرَكَاكُوجٌ] (ع) انگشت شکسته. (ناظم الاطباء). رجوع به مدخل قبل شود.

**ورکان.** [وَرَكَانٌ] (ع) آنچه متصل بیخ باشد از بیخ و تنه درخت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ورکانه.** [وَرَكَانَةٌ] (ع ص) زن کلان‌سرین. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ورکبار سفلی.** [وَرَكَبَارٌ سَفَلِیٌ] (لخ) دهی جزو دهستان مزدقانجای بخش نوربان شهرستان ساوه. در ۲ هزارگزی راه عمومی. سکنه آن ۱۳۶ تن است. آب آن از قنات و رودخانه مزدقان تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، بنشن، پنبه و باغات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و قالچیه و جاجیم بافی است. راه مارلو دارد و ماشین می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورکبار علیا.** [وَرَكَبَارٌ عَلِیَا] (لخ) دهی جزء دهستان کوهپایه بخش نوربان شهرستان ساوه. در ۱۵ هزارگزی راه عمومی واقع است. سکنه آن ۵۶۸ تن است. آب آن از چشمه و زه آب رودخانه محلی تأمین می‌شود. محصولات آنجا غلات، بنشن، بادام، انگور، گردو، دیمی، عسل و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و قالچیه و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورکتا.** [وَرَكْتَا] (ع) (هزارش).<sup>۳</sup> بر وزن کربلا. لغت زند و پازند استخوان را گویند. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ورکردن.** [وَرَكَدَنٌ] (ع) (مص مرکب) گرد کردن. برداشتن. بارکردن؛ که که ورکردن؛ برکردن. || استودن. || افزایش و بلند کردن. || برکندن. برکنشیدن. از بیخ کندن. برانداختن. || تکیه کردن. || سوختن و آتش افروختن.

۱- در منتهی الارب به کسر راه آمده است.

۲- در اقراب الموارد به ضم اول و سکون دوم [وَرَكٌ] و به فتح اول و کسر دوم [وَرَكٌ] به این معنی آمده است.

۳- هزارش: v(a)rk(a)tā، پهلوی: [asta] astak، به معنی استخوان. (حاشیه برهان ج معین، از یونکر ص ۷۶).



(ناظم الاطباء).

**ورکرده.** [وَكْرَدَ / وَاكْرَدَ] (نصف مرکب) آتش افروخته. (ناظم الاطباء). [اگر کرده. فراهم آورده.

**ورکود.** [وَ رَكُودٌ] (بخ) دهی جزو دهستان دودانگه بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین. در ۶ هزارگزی راه عمومی واقع است. سکنه آن ۵۰۱ تن و آب آن از چشمه و رودخانه اورنقاش تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، کشمش، بادام، گردو و شغل اهالی زراعت، قالی و گلیم بافی است. راه مالرو دارد و از طریق ساج میوان ماشین برد. از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورکش.** [وَ رَكْشٌ] (بخ) دهی جزو دهستان وسط بخش طالقان شهرستان تهران. در ۵ هزارگزی راه عمومی واقع است. کوهستانی و سردسیری و سکنه آن ۴۰۵ تن است. آب آن از چشمه‌سار و رود محلی تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات دیمی، آبی، عسل، لبنیات و شغل اهالی زراعت، گلهداری، گلیم و کرباس بافی است. مزرعه خولی زرد جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ورکشیدن.** [وَ رَكْشِدَنْ] (مص مرکب) (در تداول عامیانه) به سوی بالا برآوردن پاشنه خوابیده کفش را.

**ورکک.** [وَ رَكْکٌ] (ب) کورکس است که مردارخوار باشد. (آندراج). بازی که مردار می‌خورد. (ناظم الاطباء).

**ورکوه.** [وَ رَكُوهٌ] (بخ) ورکوه، نام شهری است که بر بالای کوه واقع شده است و از چهار طرف آن چشمه‌های آب روان است. (برهان). نام شهری است که اکنون به ابرقوه معروف است. (ناظم الاطباء). رجوع به ابرقوه شود.

**ورکوه.** [وَ رَكُوهٌ] (بخ) نام یکی از دهستانهای بخش چقلوندی شهرستان خرم‌آباد است. این دهستان در خاور بخش واقع و محدود است از خاور به شهرستان بروجرد و قسمتی از سلسله جبال کوه پونه. از شمال به بخش سیلاخور منطقه بروجرد. از جنوب به بخش زاغه. از باختر به دهستان مال‌اسد و قسمتی از دهستان بابالی. موقع طبیعی آن کوهستانی و هوای آن سردسیر مالاریائی است. آب آن از چشمه‌های مختلف تأمین می‌شود. مرتفع‌ترین قله جبال در این دهستان کوه‌های پونه، شانشین و رشته‌بان می‌باشد. از ۱۲ آبادی تشکیل گردیده، جمعیت آن در حدود ۱۴۰۰ نفر است. قراء مهم آن عبارتند از دره کسبود، دره چین، ده‌تپه، خان‌میر. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورکوه.** [وَ رَكُوهٌ] (بخ) برکوه که شهری است از عراق عجم و ابرقوه عرب آن است. (برهان)

(از انجمن آرا). رجوع به ورکوه و ابرقوه شود. **ورکی.** [وَ رَکِی] (ع) اصل خبر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج).

**ورگا.** [وَ رَکَا] (ب) دانه سیاهی است که در گندم می‌باشد. (ناظم الاطباء).

**ورگار.** [وَ رَکَاَرٌ] (ب) میوه‌ای که در سال دوبار به دست می‌آید. (ناظم الاطباء).

**ورگاه.** [وَ رَکَاهٌ] (ب) نوعی از باز شکاری. [خندق. برکه و منجلاب. [گلخن حمام. (ناظم الاطباء).

**ورگذار شدن.** [وَ رَکُوْشٌ دَ] (مص مرکب) برگذار شدن. انجام یافتن. به پایان رسیدن.

**ورگذار کردن.** [وَ رَکُوْکَ دَ] (مص مرکب) برگذار کردن. به انجام رساندن.

**ورگشن.** [وَ رَکْشَنْ] (ب) (مص مرکب) سرنگون کردن. [ویران شدن. (ناظم الاطباء).

**ورگتنن.** [وَ رَکْتَنْ] (مص مرکب) باز گفتن. گفتن. (ناظم الاطباء).

**ورگل.** [وَ رَکْگٌ] (بخ) دهی است از دهستان سهندآباد بخش بستان آباد شهرستان تبریز، واقع در ۲۷ هزارگزی شوسه میانه به تبریز و دارای ۲۷۴ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورگوشی.** [وَ رَکُوشِی] (ب) (مص مرکب) ورگوش. گوشواره‌درازی را گویند که تا به دوش برسد. (برهان) (ناظم الاطباء). [البه گوش و نرمه گوش. (ناظم الاطباء).

**ورگه.** [وَ رَکْهٌ] (ب) تیر و چوب درازی که در بنای عمارت به کار می‌برند. (ناظم الاطباء).

**ورگهان.** [وَ رَکْهَانَ] (بخ) نام یکی از دهستانهای پنجگانه بخش هوراند شهرستان اهر، که در قسمت جنوب خاوری بخش قرار گرفته و آب و هوای نسبتاً گرمسیری دارد. آب آن و قراء تابعه از قره‌سو و رودخانه کچرود چشمه تأمین می‌شود. مرکز دهستان آبادی **ورگهان** است. این دهستان از هیجده آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و بالغ بر ۲۰۸۰ تن جمعیت دارد. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورگهان.** [وَ رَکْهَانَ] (بخ) دهی است از دهستان ورگهان بخش هوراند شهرستان اهر، واقع در ۱۹۵۰۰ گزی شوسه اهر به کلبر، دارای ۶۲۰ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورگه‌سزان.** [وَ رَکْهَسْزَانَ] (بخ) دهی است از دهستان ایرد موسی بخش مرکزی شهرستان اردبیل، واقع در ۱۲ هزارگزی شوسه اردبیل به تبریز، دارای ۴۱۰ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورل.** [وَ رَکْ لٌ] (ع) جانوری است مانند سوسمار به شکل بزرگتر از کربسه درازدم خردسر، گوشت آن بسیار گرم و فریه کننده به

قوت و سرگین آن جالی وضع و مالیدن پیه آن کلان‌کننده نره. (منتهی الارب). جانوری است شبیه به سوسمار دارای سری پهن و پوست آن درشت و خشن و رنگ آن زرد مایل به سرخی و تیزدو و دارای نیش زهدار. (ناظم الاطباء). ج، وِرْلان، اورال، ارؤل. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). در ظلم به ورل مثل زده می‌شود گویند، برای آنکه سوراخ مار را غضب کند و در آن سکنی‌گزیند. مؤث آن ورله است. (از اقراب الموارد).

**ورم.** [وَ رَمٌ] (ع) آماس. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). و آن در اصطلاح پزشکان عبارت است از ماده‌ای که در اندرون جرم عضو تولید و سبب افزایش حجم عضو به شکلی خارج از حد طبیعی شود. (کشاف اصطلاحات الفنون) (بحر الجواهر). برآمدگی انساج نرم و یا استخوانی بدن خواه با التهاب همراه باشد و یا بدون التهاب باشد. تورم. برآمدگی. (فرهنگ فارسی معین). و در تداول عامه به هر نوع برآمدگی نسجی که مربوط به هر عارضه‌ای باشد بطور عام این کلمه اطلاق می‌شود. (فرهنگ فارسی معین):

بود مردی علیل را ورمی  
وز ورم برنیامدیش دمی.  
سنایی.  
چه نسبت بود حاسدان را به تو  
کسی فریبهی چون شمارد ورم.

ابوالفرج رونی.  
- ورم اُمات؛ ورم اُمین<sup>۱</sup>. منتزیت. بیماری که از آماس امات یا امین یعنی ام‌الغلیظ و ام‌الرقیق یا ورم ام‌الغلیظ و ام‌الرقیق و غشاء مخاطی پیدا آید. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
- ورم بیضه؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم بیضه‌ها را گویند و غالباً در دنباله یک سوزاک مزمن این عارضه پدید می‌آید. (فرهنگ فارسی معین).

- ورم پستان؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم پستان در اثر عفونت حاد یا مزمن. ورم ثدی. (فرهنگ فارسی معین).

- ورم پلک؛ (اصطلاح پزشکی) عارضه عفونی همراه با تورم مزمن در حول پلک‌ها خصوصاً در ناحیه ریشه مژه‌های چشم. بلفاریت. ورم جفن. (فرهنگ فارسی معین).

- ورم ثدی. رجوع به ورم پستان شود.  
- ورم جرم دماغ؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم حاد انساج مختلفه دماغ را گویند. انسفالیت<sup>۲</sup>. قرانیطس. (فرهنگ فارسی معین).

1 - Méningite (فرانسوی).

2 - Encéphalite (فرانسوی).

— ورم چشم؛ (اصطلاح پزشکی) درد و ناراحتی انساج اصلی و انساج محافظ چشم همراه با التهاب و قرمزی قرنیه. رمذ. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم چشم شرکی؛ (اصطلاح پزشکی) عبارت از تحریکات ورمی چشم سالمی است که در تعقیب ضربه یا ورم چشم دیگر پیدا میشود و در اصطلاح طب چشم تازه مبتلا شده را چشم تحریک شده و چشمی را که در پیش مبتلا بوده است چشم تحریک کننده گویند. رمذ شرکی. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم حجاب حاجز؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم حجاب حاجز را گویند. برسام. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم حلق با غشاء کاذب؛ (اصطلاح پزشکی) دیفتری. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم حلقوم؛ (اصطلاح پزشکی) لارنژیت. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم رأس حشفه؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم عفونی رأس آلت را گویند و بیشتر در مواقعی عارض میشود که عمل ختنه انجام نشده باشد. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم روده؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم روده را گویند. ورم معاء. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم صفاق؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و عفونت صفاق. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم قرنیه؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم قرنیه چشم را گویند که فوق العاده خطرناک برای بینائی است و دید چشم را از بین میبرد. کراتیت. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم قولون؛ (اصطلاح پزشکی) کولیت. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم لوزتین؛ (اصطلاح پزشکی) عفونت و التهاب لوزه‌ها را گویند. (فرهنگ فارسی معین)

— ورم معاء. (اصطلاح پزشکی) رجوع به ورم روده شود.

— ورم ملتحمه؛ (اصطلاح پزشکی) التهاب و تورم انساج حول چشم (پلک‌ها) همراه با اتساع شبکه موی رنگی قرنیه، از این جهت قرنیه در این عارضه قرمز رنگ به نظر می‌آید. ورم ملتحمه ممکن است ویروسی و یا میکربی و یا در اثر حساسیت باشد. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم ملتحمه بهاری؛ (اصطلاح پزشکی) ورم ملتحمه که در اثر حساسیت پلک به برخی عوامل در فصول معین غالباً بین پسرچه‌ها دیده میشود و معمولاً مسری نیست. بهترین راه معالجه اینگونه ورم ملتحمه ضد عفونی چشم با مواد دارویی

ضعیف و استعمال داروهای ضد حساسیت است. ورم ملتحمه فصلی. از علائم اصلی ورم ملتحمه ترشح مقادیر زیاد مواد چرکی است از پلکها که به صورت توده‌ای سفید و یا مایل به زرد کمی چسبیده و خمیری شکل ترشح میشود و معمولاً تعدادش بقدری زیاد است که در موقع خواب (شبه‌ها) موجب میشود پلکها به هم بچسبند و در موقع بیداری پلکها به زحمت زیاد از هم باز میشوند. (فرهنگ فارسی معین).

— ورم ملتحمه فصلی. (اصطلاح پزشکی) رجوع به ورم ملتحمه بهاری شود.

— ورم تقرس زانو؛ (اصطلاح پزشکی) تقرس. (فرهنگ فارسی معین).

|| (مص) آماسیدن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). برآماسیدن. (المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). || خشمناک گردیدن و پریدار کردن بینی را از تکبر و خشم. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). || تکبر نمودن. (منتهی الارب)؛ ورم بافقه؛ تکبر نمودن. (منتهی الارب). || داغ کردن. (غیاث اللغات از منتخب از مدار از کشف از صراح). || (مص) آماسیدگی. (غیاث اللغات).

**ورمال**. [وَم] (نف مرکب) فرارکننده. (ناظم الاطباء).

— وردار و ورمال؛ آنکه چیزی را بر میدارد و فرار میکند. (ناظم الاطباء).

— ورمسال آقا را دمش دادن؛ چیزی را برداشتن و بردن و خوردن. چپو کردن. سر خوراکی ریختن و یک باره آن را تمام کردن. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده).

— ورمال زدن یا ورمال کردن؛ گریختن از ترس.

**ورمالاندن**. [وَم] (مص مرکب) بسا لقب‌های بزرگ همه محاضر را خوردن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ورمال زدن**. [وَم] (مص مرکب) کنایه از گریختن باشد از ترس جان. (برهان) (آندراج). ورمال کردن. ورمالیدن. (حاشیه برهان چ معین).

**ورمال کردن**. [وَم] (مص مرکب) ورمال زدن. گریختن از ترس جان. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). رجوع به ورمال زدن شود.

**ورمالیدن**. [وَم] (مص مرکب) دامن بر میان زدن و پاچه آزار و آستین جامه را بالا کردن. (برهان) (ناظم الاطباء). || کنایه از گریختن. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). فرار کردن. (ناظم الاطباء). چه، دامن را بر میان زدن، دویدن را آسان کند. (حاشیه برهان چ معین).

**ورمالیده**. [وَم] (نصف مرکب) دامن و یا پاچه و آستین بالا کرده شده. || رسوا شده و گریخته از شرم. (آندراج از مجمع التمثیل).

**ورماندگی**. [وَم] (احمص مرکب) درد شکم و اوجاع روده و احشاء. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).

**ورمزیار**. [وَم] (لخ) دهسی است جزو دهستان کاغذکنان بخش کاغذکنان شهرستان هروآباد. در ۲۹۵۰۰ گزی شوسه میانه به زنجان، دارای ۱۹۸ تن سکنه است. این ده در دو محل به فاصله ۵۰۰ گز قرار گرفته و به نام مزیار بالا و مزیار پایین مشهور است. سکنه مزیار بالا ۱۰۰ تن میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ورم کردن**. [وَم] (مص مرکب) آماس کردن. آماسیدن. باد کردن. رجوع به ورم شود.

**ورمن**. [وَم] (هزوارش، ضمیر) به لغت ژند و پاژند به معنی او باشد که ضمیر غائب است و به عربی هو میگویند. (ناظم الاطباء) (برهان).

**ورموت**. [وَم] (فرانسوی، ل) نوعی از شراب. (یادداشت مؤلف). شراب سفید که در آن مواد عطراً گین می‌آمیزند. (فرهنگ فارسی معین).

**ورمی**. [وَم] (ص نسبی) منسوب به ورم. ورم کرده. رجوع به ورم شود.

**ورمیز آوا**. [وَم] (لخ) دهی است از دهستان گورک سردشت بخش سردشت شهرستان مهاباد، واقع در دوهزارگزی خاور شوسه سردشت به مهاباد. دارای ۱۲۴ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورمیشل**. [وَم] (فرانسوی، ل) نوعی رشته فرنگی که به شکل رشته‌هایی باریکتر از اسپاگتی تهیه شود و آن را در سوپ و آش به کار برند. (فرهنگ فارسی معین).

**ورنا**. [وَم] (ص) برنا. جوان که در مقابل پیر است. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). جهان پیر و رنا شد دگر بار بنفشه زلف گشت و لاله رخسار.

(ویس و رامین). || خوب و نیک. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || فاخته و کبوتر کبود رنگ. || (ل) گندم. (ناظم الاطباء).

۱ - هزوارش: v(a)rman، پهلوی: ô(y) به معنی او (ضمیر). (حاشیه برهان قاطع، از یونکر ص ۷۶).

(فرانسوی) Vermout, Vermouth - 2

Wermut (آلمانی).

(فرانسوی) Vermicel, Vermicelle - 3

**ورنائی.** [و/و] (حامص) برنائی. جوانی. نگر تانیز بیهوده نگویی به پیری طبع ورنائی نجویی. (ویس و رامین).

رجوع به برنا و ورننا شود.  
**ورناس.** [و/ص] بی‌خبر و غافل و کاهل و سست و تبتل و بی‌هوش. (ناظم الاطباء).  
**ورناک.** [و/لخ] نام چشمه‌ای است در کشمیر. (آندراج) (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء):

آن بت کشمیری من تا ز چشم من برفت چشم من از اشک رشک چشمه ورنناک شد. ابونصر نصیرا بدخشانی (از آندراج).  
**ورنامه.** [و/م] (مربک) برنامه. سرنامه. عنوان. (برهان). آنچه بر سر کتابها نویسد که به شرف مطالعه فلان برسد. (برهان): چو زان نامه ورننامه برخوانند

سخنهای نغزش برافشانند. فردوسی.  
**ورنان.** [و/ص] سودمند و بافایده و به کار. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**ورنان.** [و/ص] سودمند و بافایده و به کار. (اشتینگاس). رجوع به ورنان. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس). رجوع به ورنان شود.

**ورنتل.** [و/ع] (داهیه). (اقرب المواردا). مصیبت. بلا و سختی. (ناظم الاطباء). (اقرب المواردا) (ناظم الاطباء). ورتتلی. (اقرب المواردا).

**ورنتلی.** [و/ع] امر عظیم. (اقرب المواردا) (ناظم الاطباء). رجوع به ورتل شود.

**ورنج.** [و/ص] آزمند و حریص و خداوند شرم. (ناظم الاطباء). خداوند حرص و شرم را گویند. (برهان). حریص. (انجمن آرا):

به ظل همای همایون جاهت دو بازوی زاغ ورنج<sup>۱</sup> ارج کردم. سوزنی. و ظاهراً در این بیت به جای ورنج ورخج است؛ یعنی زشت و مکروه. (انجمن آرا). (پرخور و شکم پرست. (ناظم الاطباء).

**ورنجین.** [و/ج] (برنج). حلقه‌ای باشد از طلا و قره و امثال آن که زنان بر دست و پای کنند. آنچه بر دست کنند دست ورنجین و آنچه

بر پای کنند پای ورنجین خوانند. (انجمن آرا) (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). به عربی خلخال گویند. (آندراج). میدل برنجین و اصل در آن حلقه دست برافکن بوده برافکن را به تعریب برنجین کرده‌اند. (آندراج) (انجمن آرا). برنجین. برنجین. ورنجین. (حاشیه برهان قاطع چ معین).

**ورنجه.** [و/ج] (لخ) نام مردی بوده آلانی از مبارزان لشکر روس. و آلان شهری است در ترکستان. (انجمن آرا) (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). (ارشیدی نویسد: ورنجه حجره بالای حجره و همچنین ورواره

که بر باره نیز گویند. حاشیه برهان قاطع چ معین).

**ورنجین.** [و/ل] ورنجین است که دستیته زنان باشد و به عربی آن را که بر دست کنند سوار و آن را که بر پای کنند خلخال خوانند. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به ورنجین شود.

**ورند.** [و/ل] (عنکیوت). (پرده عنکیوت. (ناظم الاطباء) (اشتینگاس).

**ورنداز.** [و/ل] (مربک) نقشه و مسوده. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). اندازه و اندازه گرفتن جامه را. (ناظم الاطباء). اندازه (جامه و غیره). (فرهنگ فارسی معین).

**ورندان.** [و/لخ] نام مشهورترین و بزرگترین شهر مکران است. (معجم البلدان) (انجمن آرا).

**ورندل.** [و/ر] (ظاهراً مأخوذ از نام کارخانه) نوعی تفنگ که در اواخر قاجاریه در ایران معمول بود. (فرهنگ فارسی معین).

**ورنشستن.** [و/ن] (مص مرکب) بر اسب و کشتی سوار شدن. (آندراج). برنشستن و سوار شدن بر اسب و یا برگردون و برنشستن بر کشتی و جهاز. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**ورنعمت.** [و/ن] (لخ) دهی از دهستان هنام و بسطام بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد. در ۱۶ هزارگزی خاور راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه واقع و تپه‌ماهور است. سکنه آن ۱۵۰ تن است و آب آن از چشمه تأمین می‌شود و محصول آنجا غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورنقی.** [و/ن] (لخ) دهی است از دهستان سردرود. پیش از اسکو شهرستان تبریز. در ۵ هزارگزی شوسه تبریز به مراغه. دارای ۱۵۳ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورنک.** [و/ع] (لخ) قسمی است از ماهی. (از اقرب المواردا). سفره ماهی.

**ورنکش.** [و/ک] (لخ) دهی است از دهستان برونان بخش ترکمان شهرستان میانه. در ۱۱ هزارگزی شوسه میانه به تبریز. دارای ۱۶۳۴ تن سکنه است. آب آن از چشمه و محصول آنجا غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری و راه آن شوسه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورنگ.** [و/ل] (لخ) پاره و رقعه. (ارفوگری. (ناظم الاطباء).

**ورنگ.** [و/لخ] (بحرال...) دریای اسود شمالی. بحر الفلطمه. (یادداشت مرحوم

دهخدا).

**ورنگریستن.** [و/ن] (مص مرکب) نگرستن. دقت کردن. توجه کردن. (فرهنگ فارسی معین): هرکس از شما می‌بازرگانی کند، یکی ورنگرید تا خود به چه بازرگانی می‌کنید. (فرهنگ فارسی معین از کشف الاسرار ج ۱ ص ۸۳).

**ورنم نهادن.** [و/ن] (مص مرکب) آن است که شخصی را بکشند و در زیر خاک پنهان کنند و بر بالای او گل و ریاحین برویاند. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج). کشتن شخصی و زیر خاک پنهان کردن جسد وی و روی خاک وی را گل و ریاحین کاشتن. (فرهنگ فارسی معین). (کنایه از از نظر غایب شدن. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**ورنوش.** [و/ل] نام روان سپهر قمر است. (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (آندراج).<sup>۳</sup>

**ورنه.** [و/ع] (لخ) نام ماه ذی‌قعدة. (مستهی الارب). اسم ذی‌قعدة است نزد قدماء. (از اقرب المواردا).

**ورنه.** [و/ن] (حرف ربط مرکب) مخفف وگرته. و اگر نه. (ناظم الاطباء): باید که ذخیره قیامت بهی

ورنه نشود کاسه پر از دیگ تهی. سعدی.

**ورنه.** [و/ن] (لخ) چوبی باشد هر دو سر باریک و میان‌گنده که خمیر نان را بدان پهن سازند. (آندراج). (چوبی را گویند که چرخ بر آن گردد و به عربی محور خوانند. (آندراج).

**ورنی.** [و/ف] (فرانسوی، (لخ) ماده صنعتی‌شکلی که از برخی گیاهان (خصوصاً گونه‌های مختلف سماق و بادام هندی) به دست می‌آورند و پس از تصفیه از آن جهت لعاب دادن و روکش برخی مصنوعات به منظور جلا و زیبایی و یا حفظ آنها در برابر رطوبت و سایر عوامل خارجی استفاده میکنند. مایع زرد رنگی است که در شیشه‌های در بسته ریزند و آن در نقاشی به کار میرود و

۱- رشیدی گوید: و ظاهراً در این بیت به جای ورنج ورنج است به معنی مکروه و زشت. مؤلف فرهنگ نظام نویسد: در بعضی نسخ به جای ورنج «فرخج» است و در بعضی «سیه» پس سند دیگر لازم است و اگر همین شعر شاهد باشد معنی حرص میدهد نه حریص ولی در صورت صحت نسخه ورنج صرف زاغ و به معنی حریص باشد. (حاشیه برهان قاطع چ معین).

۲- از: ور (= بر) + نم + نهادن. (حاشیه برهان قاطع دکتر معین).

۳- بر ساخته فرقه آذرکیوان.

یک ماه بعد از اتمام کار و خشک شدن تابلو به روی آن مانند تا رنگها تازه تر و زیباتر جلوه کند. (فرهنگ فارسی معین).

**ورنیاب**. [وَرَنیاب] (لخ) دهی است از دهستان ایرد موسی بخش مرکزی شهرستان اردبیل، واقع در هزارگری شوسه تبریز به اردبیل. دارای ۴۵۴ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ورنیامده**. [وَرَنیامده] (نصف مرکب) فطیر: نان ورنیامده.

**وروار**. [وَروار] (ل) کرسی و تخت پادشاه و نشیمن و اورنگ پادشاهی. || بالاخانه و غرفه و حجره‌ای که بر بالای حجره‌ای دیگر سازند. (ناظم الاطباء). رجوع به ورواره شود.

**ورواره**. [وَرواره] (ل) بر وزن انگاره، بالاخانه و حجره را گویند که بر بالای حجره دیگر سازند. (برهان) <sup>۱</sup> (آندراج) (ناظم الاطباء). || کرسی و تخت پادشاه و نشیمن و اورنگ پادشاهی. (ناظم الاطباء). || غرفه و چارطاق. (آندراج) (برهان).

**وروازه**. [وَرواره] (ل) ورواره. غمگرفته. (صحاح الفرس):

بر سر هرکوی جوانمردوار  
تقب برون آرم و وروازه...

سوزنی. ظاهراً صورت دیگری از ورواره است. رجوع به ورواره شود.

**وروت**. [وَروت] (ل) خشم. (اوبهیی) (حاشیه اسدی) (فرهنگ فارسی معین). غضب. (فرهنگ فارسی معین).

— وروت کردن؛ خشم کردن. غضب کردن. (فرهنگ فارسی معین):

بر من ای سنگدل وروت مکن  
ناز بر من تو با بروت مکن.

بارانی (از فرهنگ اسدی).

**وروجک**. [وَرُوجک] (ص) بسیار محیل و تخس (به کودکان اطلاق شود). (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وروروجک شود.

**وروجنی**. [وَرُوجنی] (لخ) دهی است از دهستان چهاردانگه بخش هوراند شهرستان اهر، واقع در ۳۳ هزارگری شوسه اهر به کلپیر. دارای ۲۷۹ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ورود**. [وَرود] (ع مص) رسیدن و درآمدن و وارد شدن و به جای اندرآمدن و پیوستن. (از ناظم الاطباء). آمدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). اندرآمدن. (آندراج). حاضر آمدن.

(تاج المصداق بیهقی). درآمدن. (ناظم الاطباء). حاضر گردیدن. || آورد. به آب آمدن. (منتهی الارب). آمدن به آب. (تاج المصداق بیهقی) (اقراب الموارد). و آن خلاف صدور است. به آب رسیدن یا نزدیک شدن بدون دخول به آن. (اقراب الموارد). || به نوبت آمدن

تب. (منتهی الارب). وُرِد الرجل؛ به نوبت گرفتار تب گردید آن مرد. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || رسیدن شتر به آب. (ناظم الاطباء). || گل بیرون کردن درخت؛ وردت الشجرة؛ اخراجت وردها. (اقراب الموارد). || دراز گردیدن بینی. (ناظم الاطباء). || (امص) دخول. (فرهنگ فارسی معین).

— به ورود...؛ همینکه رسید. به رسیدن. به آمدن. همینکه آمد. تا آمد. تا رسید. لدی‌الورود. (فرهنگ فارسی معین).

|| (وُرِد، اورد، ج ورید، به معنی رگ گردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به ورید شود.

**وروده**. [وَروده] (ع مص) وِرَادَة. (ناظم الاطباء). گلگون گردیدن اسب. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (آندراج). گلگون شدن. (تاج المصداق بیهقی) (المصادر وزنی). رجوع به وراده شود.

**ورودی**. [وَرودی] (ص نسبی) منسوب به ورود. — در ورودی؛ دری که از آن به جایی وارد میشوند. در برابر در خروجی.

|| آنچه مربوط به ورود و دخول کسان در جایی باشد. — امتحانات ورودی؛ کنکور.

**ورودیه**. [وَرودی] (ع مص) حق و پولی که بابت وارد شدن به جایی باید پرداخت؛ ورودیه برای رفتن به باغ و حش. حق دخول در جایی. مانند انجمن، مدرسه، و غیره. حق‌الورود. (از فرهنگ فارسی معین).

**ورور**. [وَرور] (ل صوت) زمزمه‌ای که افسونگر در وقت افسون دادن میکند. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). حکایت صوت هر سخن میانهٔ جهر و همس که کس از دور دیرنیاید. (یادداشت مؤلف). || حرف زدن. وراچی کردن. (فرهنگ فارسی معین).

**ورور**. [وَرور] (ع) مرغ زنبورخوار که به فارسی کاسکینه گویند. (ناظم الاطباء).

**ورور**. [وَرور] (حرف اضافه، ق) نزدیکی‌ها. (یادداشت مؤلف): خدا وقتی حامیده و رور جماران هم حامیده؛ یعنی خدا وقتی خواهد عطا فرماید در نزدیکی‌های جماران نیز دادن تواند. (یادداشت مؤلف).

**ورور**. [وَرور] (ل صوت) زمزمه و حکایت صوت هر سخن که دانسته نگردد. — امثال:

ملاهی نیست و رور، پالاندوزی است و دریای علم. (یادداشت مؤلف). رجوع به وروور شود.

**ورورپف**. [وَرورپف] (ل صوت) آهسته آهسته دم کردن فسونگران چنانکه دآب آنهاست و زیرلب خواندن افسونگران فسون و عزیمت را و بر مسحور دم کردن اگر لفظ پف

کردن را نیز در آن دخل دهند و الا همان زیرلب خواندن افسون را و به هر تقدیر مخصوص است با لفظ سحر و جادو و یا هر چه به همین معنی آمده باشد و به تشدید راء اول نیز آمده. (آندراج). زمزمه‌ای که افسونگر در وقت افسون دادن میکند. (ناظم الاطباء):

چه جادوگری تدبیر مردم  
به وروریف کند تسخیر مردم.

سیداشرف (از آندراج). دلارامی که میگویند تنبا کوست پنداری  
صدای نیجه‌اش وروریف جادوست پنداری.

رجوع به وروور شود.

**ورورجادو**. [وَرورجادو] (ل مرکب) آدم پرحرف و روده‌دراز را گویند. (فرهنگ فارسی معین) از فرهنگ عامیانهٔ جمال‌زاده.

**ورور زدن**. [وَرور زدن] (ع مص) مرکب) در تداول، غرزدن. || گریه کردن شدید کودک نوزاد. (فرهنگ فارسی معین).

**ورور کردن**. [وَرور کردن] (ع مص) مرکب) پرحرفی. وراچی. غر زدن. (فرهنگ فارسی معین) از فرهنگ عامیانهٔ جمال‌زاده.

**وروروجک**. [وَروروجک] (ص) در تداول، بسیار محیل و تخس. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ورووجک شود.

**وروره**. [وَروره] (ع مص) تیز نگریستن. || شتابی کردن در کلام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**وروره**. [وَروره] (ل) حجره‌ای که بالای حجره سازند و آن را بر باره نیز گویند. (انجمن آرای ناصری). || اسنجاب. (ناظم الاطباء).

**وروره**. [وَروره] (ل صوت) وروور. (فرهنگ فارسی معین):

بابی قرار دهر مجوی ای پسر قرار  
عمرت مده به باد به افسون ووروره.

ناصرخسرو.

۱ — بر باره (رجوع به همین مدخل شود). «لبنوتهم من الجنة غرافاً»؛ به خدای که فرود آریم ایشان را در بهشت در کاخهایی که آن بلندترین خانه‌ها باشد و اگر به ناخوانی لثوینهم به خدای که همیشه بداریم ایشان را در ورواره‌های بهشت و ورواره را مخصوص کرد که از خانه‌های آن خوشتر باشد از بهر آنکه همهٔ خانه‌ها زیر آن باشد و بودن در آن جای بهتر باشد که بی‌نم باشد و گذر بادهای خوش و در خسبر است از رسول (ص) که در بهشت ورواره‌هاست بتوان دید بیرون آن را از درون آن و درون آن را از بیرون آن. (از حاشیهٔ برهان ج معین، از تفسیر کمبریج، ورق ۱۲۸ llb ۴-۸، سورة XXIX آیهٔ ۵۸).

رجوع به ورور شود.

— وروره جادو؛ نام جادویی است مثلی؛ مثل وروره جادو؛ آنکه برای اغواء و اغراء و فریبی به شتاب با کسی نجوی گونه‌ای کند. زنان محیل و آهسته گوی را بدان تشبیه کنند. (یادداشت مؤلف). رجوع به ورورچادو شود.

**وروری.** [وُرُورِی] (ع ص) مسرد سست‌بینایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) ضعیف‌البصر. (اقراب الموارد).

**وروش.** [وُرُوش] (ع مص) ورش. واداشتن کسی را. (از اقراب الموارد). اغراء. (اقراب الموارد). ورغلائیدن. (ناظم الاطباء). || وارد شدن بر کسانی به هنگام خوردن طعام تا با آنان غذا خورد بدون آنکه دعوت شده باشد. (از اقراب الموارد). بر طعام خوردن طفیلی کردن. (تاج المصادر بیهقی). ناخوانده بر آمدن بر نوم در وقت خوردن. (ناظم الاطباء). || گرفتن طعام و به حرص تمام خوردن آن را. (اقراب الموارد). گرفتن غذا و گویند با ولع و حرصی تمام خوردن آن را تا آنجا که از شدت حرص و میل به طعام خود را نیز مکرم و محترم ندارد. (از اقراب الموارد). گرفتن چیزی از طعام را. (ناظم الاطباء). || آزمند شدن و طمع ورزیدن چیزی را و در پی کارهای دون شدن. (از اقراب الموارد). رجوع به ورش شود.

**وروع.** [وُرُوع] (ع مص) ورع. وراعه. پرهیزگار گردیدن و بازایستادن. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). || بددل و خرد و بی خیر و فایده گردیدن. (المصادر زوزنی) (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). بددل شدن. (تاج المصادر بیهقی). || سست و ضعیف شدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به ورع و وراعه شود.

**وروع.** [وُرُوع] (ع مص) ورع. پرهیزگار گردیدن و بازایستادن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به ورع شود.

**وروخ.** [وُرُوخ] (ل) تیرگی و کدورت و اختلال. (ناظم الاطباء). تیرگی و کدورت. (برهان) (آندراج). مقابل فروغ. (فرهنگ فارسی معین):

بیا ساقی آن آب آتش فروغ  
که از دل برد رنگ و از جان ورغ.  
فخرگرگانی (از جهانگیری و رشیدی).  
|| آروغ و آن بادی باشد برصدا و بدبوی که از راه گلو برمی آید. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). آرخ. (فرهنگ فارسی معین).

**وروف.** [وُرُوف] (ع مص) ورف. وریف. فراخ افتادن سایه و دراز و کشیده شدن آن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). || گولیدن گیاه و نیک سبزی گردیدن. (منتهی الارب)

(آندراج). خرم و سبز و شاداب گردیدن گیاه. (اقراب الموارد). درخشیدن نبات از تاریکی. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به ورف شود.

**وروق.** [وُرُوق] (لخ) دهی جزو دهستان خرقان شرقی بخش آوج شهرستان قزوین. در ۱۲ هزارگزی راه عمومی، با ۱۳۵ تن سکنه. آب آن از چشمه‌سار تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، بنشن، باغات انگور، بادام، قیسی و عسل است و شغل اهالی زراعت و قالی و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وروک.** [وُرُوک] (ع مص) اقامت نمودن در جایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || توانا گردیدن بر چیزی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || آخر زنج بر روی ران ماده نهادن: ورک الحمار علی الاتان؛ زنج خود بر تنوی ران ماده نهاد خنر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || دولا کردن ورک خود را تا فرود آید. (ناظم الاطباء). ورک پچیدن جهت فرود آمدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || ابر پهلو خفتن گویا ورک خود را بر زمین نهادن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || ابر برسوی ران کسی زدن. (منتهی الارب). زدن بر ورک فلان. (ناظم الاطباء).

**وروگرد.** [وُرُوک] (لخ) بروگرد. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وروگردی.** [وُرُوک] (ص نسبی، ل) بروگردی: احمدبن عبدالمعز... احمولة وروگردی را به حضرت معتضدی فرستاد. احموله... به اصفهان نارسیده آفتاب دولت آل عجل به مغرب فنا فروشد. (ترجمه محاسن اصفهان ج فروخی ص ۸۳). || تفتی و آن قسمی کرباس منقش باشد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وروندی.** [وُرُوندی] (لخ) دهی از دهستان بابالی بخش چقلوندی شهرستان خرم‌آباد، در ۳ هزارگزی باختر راه فرعی چقلوندی به بروگرد، واقع در تپه‌ماهور و سردسیری مالاریایی است. سکنه ۱۵۰ تن و آب آن از سراب داراب تأمین می‌شود و محصول آنجا غلات، صیفی، لبنیات، و پشم و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ورور.** [وُرُور] (ل) پرحرفی. سخنان پوچ و بیهوده. در تداول، پی‌دپی سخن گفتن. حرف زدن. تلقین و تکرار. پرحرفی: ضرب‌المثلی در مقام استهزاء کردن تحصیل علم گویند: پالاندوزی است و دریای علم نه ملایی است و ورور. (از فرهنگ فارسی معین). رجوع شود به امثال و حکم دهخدا.

**ورورکردن.** [وُرُور ک د] (مص مرکب) پرحرفی کردن. سخنان پوچ و بیهوده

گفتن.

**ورره.** [وُرُره] (ع ص) زن خسوار و حقیر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). (ل) برسوی ران. (منتهی الارب). ورک. (اقراب الموارد).

**ورره.** [وُرُره] (ع مص) گول گردیدن و ناستادی کردن در کار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). احمق گردیدن. (اقراب الموارد). || بسیار وزیدن باد. || بسیاریه گردیدن زن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || (المص) حماقت و گولی و ناستادی و کودنی. (ناظم الاطباء).

**ورره.** [وُرُره] (ع مص) بسیاریه گردیدن زن. (منتهی الارب).

**وررهاء.** [وُرُرهاء] (ع ص) مؤنث آوره. (منتهی الارب). زن گول و احمق. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || سحابة وره‌اء؛ ابر بسیارباران. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || ریح وره‌اء؛ باد تند و شتاب‌وزنده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وررهه.** [وُرُرهه] (ع ص) زن گول. (منتهی الارب). زن احمق. (از اقراب الموارد). زن گول و احمق. (ناظم الاطباء).

**ورهم.** [وُرُره] (ص، ل) سخنان زشت و درشت. (ناظم الاطباء).

**ورهم.** [وُرُره] (حرف اضافه + اسم) || برهم. — ورهم نهادن؛ برهم نهادن. (ناظم الاطباء).

**ورهمین.** [وُرُره] (ل) نانی باشد که از آرد گندم و جوبه هم آمیخته پزند و به عربی علیث با عین بی نقطه و لام بر وزن حدیث گویند. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**وررهه.** [وُرُرهه] (ع ص) ابر بسیارباران. || زن بسیاریه و شحامه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به وره‌اء شود.

**ورری.** [وُرُری] (ع ص) پیه آکنده‌فریه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

— لحم وری؛ گوشت فریه. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب) (اقراب الموارد).

|| آتش زنه آتش‌دهنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**ورری.** [وُرُری] (ع ل) آفریدگان. (از منتهی الارب). خلق. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). آفریده. (ناظم الاطباء).

— ابوالوری؛ کنیه است روزگار را زیرا مردم به زمان خود شبیه‌ترند تا به پدران خود. (از اقراب الموارد). || (المص) جای‌کردگی ریم در شکم و جز آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). اسم است وُرُری را. (اقراب الموارد). رجوع به وری شود.

**ورری.** [وُرُری] (ع مص) تپاه کردن ریم شکم

را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارباب) (اقراب الموارد). خانه کردن ریم در زیر پوست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || بر شش کسی زدن. || افروخته شدن آتش. || پیماناک و بسیار آکنده شدن مغز در استخوان شتر از فریبی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || آتش جستن از آتش زنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). وُرئ. (منتهی الارب). || ریم شکم یا سخت ریش که از آن ریم و خون زهد در شکم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). و چون دشمن سرفه کند به وی گویند وریا و قحاباً و اگر دوست عطسه کند میگویند رعياً و شیباباً. (ناظم الاطباء).

**وروی**. [و] [ع] (ا) به فتح واو و کسر راء مهمله و یاء مجهول، اماله ورا که به معنی مخلوقات است. (غیاث اللغات):

توبه را از جانب مغرب دری باز باشد تا قیامت بر وری. مولوی.

**وروی**. [و] [ر] [ی] [ع] (مص) آتش جستن از آتش زنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به وُرئ شود.

**وریا**. [و] [ر] (ا) چکش آهنی بزرگ. (ناظم الاطباء).

**ورینه**. [و] [ر] [ی] [ع] (مضمر) مضمر وراء به معنی پس و پیش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). در اقراب الموارد تصغیر وُرینه به سکون یاء آمده است. رجوع به اقراب الموارد و رجوع به وراء شود.

**وریب**. [و] [ر] [ب] (ص) جول. اریف. (یادداشت دهخدا). ارب که کج و منحرف باشد. (برهان). کژ. (حاشیه اسدی). قیقاچ [در ترکی]. (برهان). و به کسر اول هم گفته اند که بر وزن فریب باشد. (برهان). ارب و کج و معوج و منحرف. (ناظم الاطباء):

توانی بر او کار بستن فریب که نادان همه راست بیند وریب. ابوشکور. یکی راه همه رفتن اندر وریب گهی بر فراز و گهی در نشیب. فردوسی. یک قدم چون رخ ز بالا تا نشیب یک قدم چون پیل رفته در وریب. (انجمن آرای ناصری).

کی دل بجای داری پیش دو چشم او گر چشم را به غمزه بگرداند از وریب. میرشید.

**وریب**. [و] (ا) هر چیز سنگین تری مانند باری که بر گرده اسب باشد. (ناظم الاطباء). || هر چیز برآمده از چیزی. (ناظم الاطباء).

**وریج**. [و] [ر] [ج] (ا) دهی جزو دهستان قهستان بخش کهک شهرستان قم، در ۳۲ هزارگزی جنوب راه قم به اصفهان. سکنه آن ۲۵۰ تن و آب آن از ۲ رشته قنات تأمین می شود. و

محصول آنجا غلات، اشجار، میوه از قبیل بسادام، گگرد و شغل اهالی زراعت و کرباس بافی است. مزرعه کیوددره، کله زرد، مرسه جزء این ده است. سر راه فرعی کهک به فردو واقع است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وریخه**. [و] [خ] [ع] (ص) زمین تر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || خمیر نرم فروخته. (منتهی الارب) (آندراج). خمیر شل که آب آن زیاد باشد. (ناظم الاطباء). خمیری که آب آن زیاد شده باشد و رقیق گردد. (از اقراب الموارد). آرد سرشته سست. (مهذب الاسماء). ج، ورائخ. (اقراب الموارد).

**ورید**. [و] [ع] (ا) آن رگ از بدن انسان و دیگر حیوانات که چنده نباشد. (ناظم الاطباء). || رگ گردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). ج، اوردۀ، ورود. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). وُرُد. (اقراب الموارد). هر رگ که از جگر رسته است. (ذخیره خوارزمشاهی). رگ گردن و به آن حبل الوریذ نیز گویند. (المنجد) (ناظم الاطباء).

— رجل متفخ الوریذ؛ غضوب. (المنجد). خشمگین.

|| در نزد اطباء هر رگی که در آن جهندگی و حرکت نباشد. بخلاف شریان. (غیاث اللغات) (آندراج). رگی که خون را به قلب برمیگرداند. وریدها دارای خون تیره [دارای CO<sub>2</sub> و تقریباً بدون اکسیژن] هستند به استثنای ورید ریوی که حاوی خون روشن [اکسیژن دار و تقریباً فاقد CO<sub>2</sub>] میباشد. سیاهرگ. مقابل شریان. (فرهنگ فارسی معین).

**حبل الوریذ**: رگ گردن. (ناظم الاطباء): هفت اندام زمین زنده بمانند

کابهرش حبل الوریذ و ابهر است. خاقانی. — ورید اجوف اسفل؛ (اصطلاح پزشکی) بزرگ سیاهرگ زیرین. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید اجوف اعلی؛ (اصطلاح پزشکی) بزرگ سیاهرگ زیرین. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید اکحل؛ (اصطلاح پزشکی) ورید میانی دست. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید باب؛ (اصطلاح پزشکی) سیاهرگی که خون روده های باریک و کلفت و لوزالمعده و طحال و معده را جمع کرده و به کبد می رساند. ورید باب از اجتماع سه ورید تشکیل شده است یکی ورید ماساریقائی فوقانی، دیگر ورید کوچک ماساریقائی و سوم ورید طحالی. خونی که از ورید باب وارد جگر

میشود مواد غذایی جذب شده از روده ها را نیز همراه دارد و در کبد پس از تصفیه شدن این خون نفاذدار توسط ورید فوق کبدی خون خارج شده و به ورید اجوف اسفل میریزد. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید باسلیق؛ (اصطلاح پزشکی) ورید سطحی داخلی بازو که از انشعابات ورید اکحل محسوب است. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید شریانی؛ نام وریدی که به سوی قلب رود و آن مضاعف یعنی دو طبقه و دو تو است.

— ورید صافی؛ (اصطلاح پزشکی) یکی از دو ورید درشت سطحی ساق پا که از پشت قوزک خارجی پا به طرف سطحی خلفی ساق پامی آید. و در ناحیه زانو به ورید رکیه در سطح خلفی میریزد. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید قیفال؛ (اصطلاح پزشکی) نام ورید سطحی خارجی بازو که از انشعابات ورید میانی دست محسوب است [این ورید ممکن است از یکی بیشتر باشد]. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید میانی بازو؛ (اصطلاح پزشکی) ورید میانی دست.

— ورید میانی دست؛ (اصطلاح پزشکی) ورید سطحی ناحیه قدامی ساعد که در پائین چین آرنج به دو شاخه ورید قیفال و باسلیق تقسیم میشود و در همین ناحیه است که M وریدی درست میشود. ورید اکحل. ورید میانی بازو. ورید هفت اندام. رگ هفت اندام. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید و داج؛ (اصطلاح پزشکی) نام هر یک از وریدهای بزرگ گردن. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید و داج خارجی؛ (اصطلاح پزشکی) نام ورید و داجی که در قسمت طرفی گردن مشاهده میشود و سطحی است و از زیر پوست منتهیود است. (فرهنگ فارسی معین). — ورید و داج داخلی؛ (اصطلاح پزشکی) ورید و داجی که همراه با شریان سیات (شاهرگ گردن) است و در خارج آن قرار گرفته است. حبل الوریذ. (فرهنگ فارسی معین).

— ورید هفت اندام؛ ورید میانی دست. (فرهنگ فارسی معین).

**وریدان**. [و] [ع] (ا) تثنیه ورید. دو رگ گردن. (ناظم الاطباء). رجوع به ورید شود.

**وریدی**. [و] (ص نسبی) منسوب به ورید: این دارو قابل تزریق از طریق وریدی است.

**وریزه**. [و] (ا) صمغ درخت انب است و بعضی گویند اقاقیاست و آن عصاره خار باشد. (برهان) (آندراج). وریز. یک قسم صمغ است. و صمغ درخت اقاقیا که صمغ

عربی باشد. (ناظم الاطباء).  
**وریزه.** [وَرَز / وَرَز] (ع) (ل) رگی است که از معده تا جگر رود. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وریس.** [وَی] (ع ص) (ثوب...) جامه رنگین. ورس. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (آندراج). به ورس رنگ کرده. وریسه به همین معنی است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**وریتاد.** [وَی] (ل) پایه و زیننه و نردبان. (آندراج). پایا و قدم و نشان پای. (ناظم الاطباء).  
**وریسه.** [وَی] (ع ص) (مسلحفة...) رنگ کرده با ورس. (از ناظم اطباء). مؤنث وریس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وریس شود.  
**وریع.** [وَی] (ع ص) پرهیزگار. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نگهدارنده نفس. (از اقرب الموارد).  
**وریغ.** [وَی] (ل) (ل) نام شهری است در روم. (فرهنگ شاهنامه). نام جایی در ملک روم. (ناظم الاطباء):  
 به ابر اندر آورد برنده تیغ جهانجوی شد روی راه وریغ. فردوسی.  
**وریف.** [وَی] (ع مص) ورف. وُروف. فراخ افتادن سایه و دراز و کشیده شدن آن. (منتهی الارب) (آندراج). گسترده شدن و دراز کشیدن سایه. (از اقرب الموارد). فراخ شدن سایه. (تاج المصادر بیهقی). || گوالیدن گیاه و نیک سبز گردیدن. (منتهی الارب). سبز و خرم و شاداب شدن گیاه. (اقرب الموارد). درخشیدن نبات از تاریکی. (تاج المصادر بیهقی). || (ص) گام جلد و تیز. || ملک فراخ و وسیع. (ناظم الاطباء).  
**وریق.** [وَی] (ع ص) (شجره...) درخت بسیاربرگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). خرمابن بسیاربرگ. (مهذب الاسماء).  
**وریق.** [وَی] (ع ص مصغر) مصغر اورق. هر چیز تیره رنگ. (ناظم الاطباء).  
**وریقه.** [وَی] (ع ص) (شجره...) درخت بسیاربرگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (آندراج).  
**ورین.** [وَی] (ل) (ل) (بالا و پائین). دهی جزو دهستان پشت گدار بخش حومه شهرستان محلات. در ۱۸ هزارگری باختری راه شوشه قم به اصفهان. سکنه آن ۱۵۰۰ تن و آب آن از قنات تأمین می‌شود و محصول آنجا غلات، بنشن، صیفی، انگور، میوجات، پادام و صنایع دستی آن عالی‌بافی است. دارای دبستان است. مزرعه قلعه مالگا، لنجه جزو این ده است. راه آن سالرو و از طریق دودهک و

خوره فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**وریه.** [وَی] (ع) (ل) فروریزه آتش از لته و هیزم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). آنچه آتش بدان افروخته گردد از لته و هیزم. (از اقرب الموارد).  
**وریه.** [وَی] (ع ص) مؤنث وری؛ یعنی فریه. (ناظم الاطباء).  
**وریه.** [وَی] (ع) (مصغر) مصغر رنه یعنی شش کوچک. (ناظم الاطباء).  
**وریبه.** [وَی] (ع ص) زن فریه. (ناظم الاطباء).  
**وز.** [وَ] (حرف ربط + حرف اضافه) و از. (ناظم الاطباء). مخفف «و از» و در غیر ضرورت شعری نیز متداول بوده است. (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 از گیسوی او نسیم مشک آید  
 وز زلفک او نسیم نسترون. رودکی.  
 وز درخت اندر گواهی خواهد اوی  
 تو بدانگاه از درخت اندر بگوی. رودکی.  
 و باز از جو ققاع کنند وز گندم شلماب. (هدایه المتعلمین ربیع بن احمد).  
 وز آنچایگه رفت نزدیک شاه  
 ز ترکان سخن گفت و از بز مگاه. فردوسی.  
 وز تیانچه زدن این دو رخ زرانودم  
 آسمانگون شد و اشکم شده چون پروینا. عروضی.  
 شهریاری که خلافت طلبد زود فتد  
 از سمنزار به خارستان وز کاخ به کاز. فرخی.  
 بفروز و بسوز پیش خویش امشب  
 چندانکه توان به عود وز چندن. عسجدی.  
**وز.** [وَ] (ل) در تداول مردم قم. مقسم آب. - سرروز؛ محلی تقسیم آب (هم اکنون در قم مستعمل است). (فرهنگ فارسی معین).  
 - || التي گته برای تقسیم آبی که باید به مصرف آبیاری برسد به کار رود. (فرهنگ فارسی معین از تاریخ قم). || چربی پیه. (فرهنگ فارسی معین از دزی).  
**وز.** [وَ] (ع) (ل) مرغ آبی. (آندراج). مرغابی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وز.** [وَ] (ل) (صوت) بیانگ گلوله در عبور. (یادداشت مرحوم دهخدا). || ظنین مگس و پشه. || ورا آمدن و جوش کردن (خمیر) و ترش شدن. || چین و شکنهای ریز داشتن مو مانند موهای سیاهان. (فرهنگ فارسی معین).  
**وزاب.** [وَ] (ع ص) دزد ماهر در دزدی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). دزد حاذق. (اقرب الموارد).  
**وزات.** [وَ] (ع) (ل) چ وَرَة. (المنجد) (اقرب الموارد). رجوع به ورة و وز شود.

**وزارت.** [وَ] (ع) (مص) وزارت. وزیر بودن. وزیر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). شغل وزیر. (ناظم الاطباء). شغل و مقام وزیر. (فرهنگ فارسی معین): شغل وزارت ری و جبال و آن نواحی مهمتر شغلهاست. (تاریخ بیهقی). باری چند امیر محمود گفته بود که قاضی را وزارت شاید. (تاریخ بیهقی). آلب ارسلان... وزارت بر نظام الملک حسن طوسی مقرر کرد. (فرهنگ فارسی معین از سلجوقنامه حسن وزیری چ خاور ص ۲۳).  
 بر آسمان وزارت گر انجم هنرستی  
 وزارت و هنر امروز در شکار منندی. خاقانی.  
 نجم سعادتش در ترقی بود تا به اوج وزارت  
 رسید. (گلستان سعدی). رجوع به وزیر شود. || نیابت حکومت (عهد مغول). (فرهنگ فارسی معین از قزوینی. یغما ۷:۷ ص ۲۹۶. ۲۹۷).  
**وزارتخانه.** [وَ] (ع) (ل) (مرکب) محلی که وزیر یا اعضای خود در آن به کار پردازد؛ گفتم اخبار وزارتخانه چیست  
 اطلاعات خود و بیگانه چیست. بهار (از فرهنگ فارسی معین).  
 رجوع به وزیر شود.  
**وزاره.** [وَ] (ع) (مص) وزیر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). حال وزیر و وزیر و وزیر و رتبه وزیر. (از اقرب الموارد). رجوع به وزارت و وزیر شود.  
**وزاع.** [وَ] (ع ص). ل) چ وازع. (المنجد) (اقرب الموارد). رجوع به وازع شود.  
**وزاغ.** [وَ] (ع) (ل) چ وزغه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). به معنی کربسه‌ها یا جانوری شبیه کربسه. (آندراج). رجوع به وزغه شود.  
**وزال.** [وَ] (ل) (گیاه) طاوسی سفید. (فرهنگ فارسی معین).  
**وزام.** [وَ] (ع) (مص) شتابی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). سرعت. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وزام.** [وَ] (ع ص) مرد بسیارگوش و پی‌ناک. (منتهی الارب). مرد بسیارگوش و پیه‌ناک. (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وزان.** [وَ] (حرف ربط + حرف اضافه + ضمیر) مخفف و از آن:  
 وزان پس یلان سینه را دید و گفت  
 که اکنون چه داری تو اندر نهفت. فردوسی.  
 وزان چاره جستن بدان روزگار  
 وزان پوشش جامه شهریار. فردوسی.  
**وزان.** [وَ] (ن) (ن) چنده باشد عموماً و تموج هوا را گویند خصوصاً. (آندراج) (بهران). روان. (غیاث اللغات). و زنده. (ناظم الاطباء).

در حال وزیدن:

خزید و خز آرید که هنگام خزان است باد خنک از جانب خوارزم وزان است.

منوچهری

تا بادها وزان شد بر روی آنها

منوچهری

آن آنها گرفت شکنها و تابها.

حافظ

زلفش کشید باد صبا چرخ سفله بین

حافظ

**وزان** [وَزَان] (ع) برابر: (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): هذا وزانه؛ آن برابر اوست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): [المص] برابر کردن میان دو چیز. (آندراج): موازنه. (المصادر

زوزنی) (ناظم الاطباء): همسنگی. (فرهنگ

فارسی معین): و نگذارد که ناهل بدگوهر

خویشتن را در وزان احرار آرد. (کیلیله و

دمنه).

**وزان** [وَزَان] (ع ص) سنجش کننده.

وزن کننده. بسیار وزن کننده. (غیاث اللغات).

آنکه بار سنجد. (مهدب الاسماء) (آندراج).

قیاس‌بندار. ترازودار. آنکه می‌سنگد و وزن

میکند. (ناظم الاطباء):

همی نگرده، چندانکه دم زنی فارغ

فرخی

ز برکشیدن زر عطای او وزان.

ز بس کشیدن زر عطاش مانده شده‌ست

چو پای پیلان دو دست خازن و وزان.

فرخی

جهان دو قسمت باید ز بهر جود ترا

یکی همه وزان و یکی همه ضراب. مسعود

**وزان** [وَزَان] (ع ص) [وَزَان] وزن کننده.

(غیاث اللغات).

**وزاندن** [وَزَانْدَن] (مص) وزانیدن. متعدی

وزیدن. به وزیدن داشتن. (یادداشت مرحوم

دهخدا):

نمانم به ایران زمین بار و برگ

بریشان وزانم یکی باد مرگ. فردوسی

باد میوزانیم و نبات میرویانیم و آب میرانیم.

(کتاب المعارف). چون باد و هوا و آب که

خوش میوزانی و میروانی و ایشان را از تو

هیچ خبر نی. (کتاب المعارف).

**وزانون** [وَزَانُون] (ع ص) [وَزَانُون] (ع ص) [وَزَانُون] (ع ص) [وَزَانُون] (ع ص) [وَزَانُون] (ع ص)

(مهدب الاسماء). به معنی آنکه بار سنجد. در

حالت رفقی. رجوع به وزان شود.

**وزانه** [وَزَانَة] (ع مص) خردمند و

سنجیده عقل گردیدن و محکم رأی شدن.

(منتهی الارب).

**وزانی** [وَزَانِي] (ع مص) وزن کردن. بارها

را به ترازو یا قیاب یا آلت وزن سنجیدن و وزن

آنها را تعیین کردن:

ز روی حرص و طراری نیارد وزن در پشت

همه علم خدا آنکه که بنشین بوژانی.

سنایی

**وزانیدن** [وَزَانِیدَن] (مص) وزاندن. به وزیدن

داشتن: همچون باد و هوا و آب که خوش

میوزانی و روان می‌کنی. (کتاب المعارف).

||دمیدن. (یادداشت مرحوم دهخدا). ||برزدن.

(یادداشت مرحوم دهخدا).

**وزاوزه** [وَزَوُزَه] (ع ص) مرد سبک و

چست. (منتهی الارب) (آندراج). مرد سبک

و چست و چالاک و مردی که در رفتن سرین

خود را می‌جنباند. (ناظم الاطباء).

**وزعه** [وَزْعَة] (ع مص) خشک کردن گوشت.

(منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ناظم

الاطباء) (اقرّب الموارد). ||پراکنده کردن قوم

را و از همدیگر جدا نمودن. (منتهی الارب)

(آندراج) (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وزعه** [وَزْعَة] (ع مص) استوارخلفت شدن.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

||ص) مرد کوتاه چاق و گویند مرد

سخت‌خلفت، بقال رجل وزأ و آن در اصل

مصدر است. (اقرّب الموارد). رجوع به وزه

شود.

**وزر** [وَزْر] (ع) بزه. (منتهی الارب) (آندراج)

(ناظم الاطباء). بار گناه. (دهار). اثم. (المنجد)

(اقرّب الموارد):

هیچ وازر ووزر غیر بر نداشت

هیچکس ندرود تا چیزی نکاشت. مولوی

||گران. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)

(ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلین

علی) (آندراج). ثقل. (المنجد). ||سلاح و

ساز. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)

(آندراج). و المراد باثقال الحرب الآلة و

السلاح. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

||پشتواره جامه کلان. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء). بسته لباس.

(یادداشت مرحوم دهخدا). ||تنگ بار گران.

(منتهی الارب) (آندراج). آنچه بر پشت

بردارند. (ناظم الاطباء). حمل ثقیل. (اقرّب

الموارد). ج. اوزار. (منتهی الارب) (آندراج)

(اقرّب الموارد). بار گران. (ناظم الاطباء):

وزر او و وزر چون او صدهزار

نیست گرداند خدا از یک شرار. مولوی

||نکبت و وبال و گناه. (ناظم الاطباء).

**وزر** [وَزْر] (ع مص) بر پشت برداشتن بار.

(ناظم الاطباء). برداشتن بار را بر پشت.

(منتهی الارب) (آندراج). بار کسی برداشتن.

(ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلین

علی) (اقرّب الموارد): لاتزر وازره ووزر

اخری (قرآن ۱۸/۳۵): ای لاتحمل حاملة

حمل اخری. قال الاخفش ای لاتأم ائمه باثم

اخری. ||بند کردن رخنه را. (منتهی الارب)

(آندراج). ||چیره شدن بر کسی. (منتهی

الارب) (ناظم الاطباء). ||بزه‌مند گردیدن.

(منتهی الارب) (آندراج). گناه برداشتن. (تاج

المصادر) (اقرّب الموارد). ||به گناه گرفتار

شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). و فعل

آن به طور مجهول به کار میرود. (منتهی

الارب).

**وزر** [وَزْر] (ع مص) وزر. بزه‌مند گردیدن.

(منتهی الارب) (اقرّب الموارد). به گناه گرفتار

شدن. (ناظم الاطباء). ||بار کسی برداشتن.

(ترجمان علامه جرجانی). (اقرّب الموارد).

||بند کردن رخنه را. ||چیره شدن و غالب

آمدن. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). رجوع

به وزر شود.

**وزر** [وَزْر] (ع) کوه بلند. (منتهی الارب)

(اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء). ||پناه‌جای

(منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (ناظم

الاطباء). پناهگاه. (ترجمان علامه جرجانی

ترتیب عادلین علی). معتمص. (اقرّب الموارد)

(منتهی الارب). ملجأ. (ناظم الاطباء) (اقرّب

الموارد). معقل. (ناظم الاطباء):

دانم که نیست جز که به سوی تو ای خدا

روز حساب و حشر مقر و وزر مرا.

ناصر خسرو

**وزر** [وَزْر] (ع ص) وازر:

پای در گد و دست در زنجیر

این چنین کس وزر بود نه وزیر. نظامی

رجوع به وازر شود.

**وزراء** [وَزْرَاء] (ع) وزراء. ج وزیر. وزیران و

دستوران. (ناظم الاطباء):

آن وزیری که چون دگر وزرا

وزرورزی نکرد در یک باب. سوزنی

وزرای نوشیروان در مهمی از مصالح مملکت

اندیشه همی کردند. (گلستان سعدی). یکی از

وزرای نیک محضر گفتم. (گلستان سعدی).

وزرا ملک را امینانند

کار فرمای دولت اینانند. اوحدی

رجوع به وزراء شود.

**وزراء** [وَزْرَاء] (ع) ج وزیر. (منتهی الارب)

(ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). اوزار. (اقرّب

الموارد):

وزرائی که مرکز جاهند

آسمان قبول را ماهند. اوحدی

**وزرات** [وَزْرَات] (ع) ج وزره. (اقرّب

الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وزره شود.

**وزراتین** [وَزْرَاتِيْن] (ع) (هزوارش، مص) به

لفت زند و پازند [ژند و پاژند] به معنی رفتن

باشد که در مقابل آمدن است. (برهان)

(آندراج) (ناظم الاطباء).

**وزرگ** [وَزْرَگ] (ص) بر وزن و معنی بزرگ

است چه در کلام فارسی بای ایجاد و واو به هم

تبدیل می‌یابند و به عربی عظیم گویند.

۱- هزوارش: vazzrōnitan, پسهلوی:

[shudhan shutan] به معنی رفتن. حاشیه

برهان قاطع ج معین، از بونکر ص ۷۷.



(آندراج) (برهان) (انجمن آرای ناصری)  
(ناظم الاطباء).

— وزرگ فرماندار، وزرگ فرماذار؛  
رئیس الوزراء. (ایران در زمان ساسانیان ۶۷).  
صدراعظم دوره ساسانی. (کریستن سن).

— وزرگمهر؛ بزرگمهر. بوذرجمهر.

**وزر و وبال.** [وَزْوَ] ترکیب عطفی، مرکب نیکت و عاقبت بد. بدمرجمی و آنهمه وزر و وبال به بوالحسن عراقی و دیگران بازگشت. (تاریخ بیهقی). رجوع به وزر شود.

**وزرة.** [وَزْرَ] (ع) کساء خرد. ج، وزرات. وزرات. وزرات. (اقراب الموارد).

**وززدن.** [وَزَزْ دَ] (مص مرکب) در تداول، کفک و حباب برآوردن چیزی ترش شده چون خمیر و ماست و مانند آن (یادداشت مؤلف). || پوش شدن و مانند نمودن مو. (فرهنگ فارسی معین). || داشتن چین و شکنهای ریز و درهم. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمالزاده).

**وززده.** [وَزَزْ دَ] (ن مف مرکب) خمیر جوش آمده و بسیار ترش شده. رجوع به وز زدن شود. || سوی ژولیده و درهم شده و ناخوار. (فرهنگ فارسی معین).

**وزش.** [وَزْ] (امص) اسم مصدر از وزیدن. وزیدگی باد و این حاصل مصدر وزیدن است. (غیاث اللغات) (آندراج). وزیدن و جریان باد. (ناظم الاطباء).

**وزع.** [وَزَع] (ع مصص) بازداشتن. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب عادل بن علی) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || اول و آخر لشکر را فراهم آوردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). فراهم آوردن اول و آخر لشکر را و نگاه داشتن اول آن لشکر را بر آخر. (ناظم الاطباء): فهم یوزعون. (قرآن ۱۷/۲۷).

**وزعة.** [وَزَع] (ع ص، ج) وازع. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). به معنی سرهنگ و سالار لشکر و مهمتم امورات آن. (منتهی الارب) (آندراج).

**وزغ.** [وَزْ] (ع مصص) پاره پاره کمیز انداختن ناقه و آن به وقت آیین باشد. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). فعل آن از باب ضرب است. (منتهی الارب). کم کم کمیز انداختن ماده شتر. (ناظم الاطباء).

**وزغ.** [وَزْ] (ع) وزک و بزغ و غچموک. بزغ. (ناظم الاطباء). جغز. حاشیه اسدی. ضدغ. (ناظم الاطباء). غوک. حاشیه اسدی) (ناظم الاطباء). قورباغه. (ناظم الاطباء). یک. (حاشیه اسدی). یکی از گونه های قورباغه که در مواقع راه رفتن برخلاف قورباغه نمی جهد

بلکه به ترتیب اندامهای حرکتی را به جلو میبرد. وزغ با قورباغه معمولی فرق دارد ولی جزو قورباغگان است. (فرهنگ فارسی معین): خدا ابر فرستاد و از آن ابر وزغ بارید چنانکه جای نشستن بر ایشان تنگ شد. (قصص الانبیاء ص ۱۰۶).

اگر خور شود غرقه در زهر مار نخواهد نهدنگ از وزغ زینهار. نظامی.  
به آب اندر شدن غرقه چوماهی از آن به کز وزغ زنهار خواهی. نظامی.  
— وزغ در زمین کردن؛ کنایه از جادویی کردن و فتنه انگیزیدن باشد.  
— امثال:

وزغ در آستین دارد؛ کنایه از مردم چسرن و نکبتی و فاسق و بدعزم نوشته اند. (آندراج).

**وزغ.** [وَزْ] (ع) ج وزغة. (منتهی الارب). جنس است از کرباسک. (مهذب الاسماء). سام ابرص. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || رزه. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || (ص) مرد بیمار برجای مانده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || فرومایه خوار. (منتهی الارب) (آندراج). || مرد فاسد رذل. (ناظم الاطباء). مرد ضعیف. (ناظم الاطباء). ج، اوزاغ. (ناظم الاطباء).

**وزغان.** [وَزْ] (ع) ج وزغة، به معنی کربسه یا جانوری شبیه کربسه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). رجوع به وزغة شود.  
**وزغشت.** [وَزْغ] (ع) نام گیاهی است. (ناظم الاطباء).

**وزغ کش.** [وَزْک] (ع) مرکب گیاهی پایا از رده تک لپه ایها دارای برگهای گرد و قلوهای شکل که در آبهای شیرین مناطق معتدل میروید و گلهايش در سطح آب شکفته میشود و میوه اش سته و هنگام رسیدن زیر آب قرار دارد. قاتل الضفدع. قاتل الضفادع. سطرابطوطس. (فرهنگ فارسی معین).

**وزغة.** [وَزْغ] (ع) سام ابرص. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). کربسه یا جانوری است شبیه کربسه و بدآنجهت به این نام خوانده شده که سبک و چست و تیز حرکت است. (منتهی الارب). یکی از گونه های مارمولک. (فرهنگ فارسی معین). ج، وَزْغ، اوزاغ، وزغان، وزاغ، ازغان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وزغ شود. || نوعی از چلیپاسه است که عقرب را فرومیرد و گوشت وی زهر قاتل است اگر در میان شراب افتد و بمیرد آن شراب هم زهر قاتل گردد. (برهان) (از ناظم الاطباء). غوک. (غیاث اللغات از جهانگیری). حربا. (غیاث اللغات از منتخب).

**وزف.** [وَزْ] (ع مصص) وزیف. بشتافتن. (اقراب

الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و بدین معنی قرائت شده است آیه: فاقبلوا الیه یزوفن. (قرآن ۹۴/۳۷). (از منتهی الارب). || شستابانیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). لازم و متعدی استعمال شود. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وزق.** [وَزَق] (ع) ذخیره خوارزمشاهی) (برهان) (آندراج). غوک. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). قورباغه. (ناظم الاطباء). وزغ. مؤلف سراج نوشته: وزغ به فتحین غوک و به قاف که شهرت گرفته لهجه عراقیان است و صاحب برهان حرف اصلی پنداشته با آنکه مکرر نوشته که قاف در فارسی نیست. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ نظام ج ۵):

بانگ چنگ آمد و نای جسم از ذوق ز جای بنگریدم ز سرای همچو ماری وزقو.<sup>۱</sup>

سوزنی.

|| خولنجان و نی شیرین. (ناظم الاطباء).  
**وزک.** [وَزْک] (ع مصص) شتافتن یا به رفتار زشت رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): وزکت المرأة؛ شتافتن یا به رفتار زشت رفت. (منتهی الارب). || نرمی و فروهستگی کردن در جماع: وزکت عندالجماع؛ نرمی و فروهستگی کرد در آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وزک.** [وَزْک] (ع) بید مجنون. (یادداشت مرحوم دهخدا). یک قسم درختی که هرگز بار ندهد و پده نیز گویند و به تازی غرب خوانند. (ناظم الاطباء). درخت پده را گویند و آن درختی است که هرگز بار ندهد و به عربی غرب خوانند. گویند اگر کسی را زلو [زالو] به گولورفته باشد آب برگ آن را گرفته بر حلق او ریزند برآید. (آندراج) (برهان). خشساب. (ترجمه محاسن اصفهان). از خواص اصفهان درخت خشساب است که آن را وزک میگویند. (ترجمه محاسن اصفهان). ترنگوت. (فرهنگ فارسی معین):

خصمت در آب دیده شد گرچه چون وزک سوزد همیشه ز آتش رشک تو چون ورک.

ابوعلی حاجی.  
|| وزغ و غوک و چلیپاسه. || رومال. (ناظم الاطباء).

**وزکردن.** [وَزْک دَ] (مص مرکب) جوش برآوردن چیزی ترشیده چون خمیر و ماست و غیره. ترش شدن و کف کردن ماست و غیره. (فرهنگ فارسی معین). || درهم و برهم شدن مو. مجمد شدن. (فرهنگ فارسی معین).

**وزکرده.** [وَزْک دَ] (ن مف مرکب) درهم

۱ - ن ل: همچو یاری رفقو. (دیوان ص ۴۰۹).

و برهم شده (موی). معجد. (فرهنگ فارسی معین): با چشمهای درشت و موهای تابدار و زکرده. (سایه روشن صادق هدایت ص ۱۶).  
|| ترش شده و کف کرده. (فرهنگ فارسی معین).

**وزک‌ناک.** [وَزَک] (ص مرکب) فزه‌ناک. چسبناک. نوچ. (یادداشت مؤلف):  
همچون پشنگ کز و وزک‌ناک و شوخ‌ناک گویی که گرز توری در قبضه پشنگ.

سوزنی  
**وزکوه.** [و] (اخ) دهی از دهستان طرهان بخش طرهان شهرستان خرم‌آباد، در ۴۸ هزارگزی شمال باختری راه فرعی خرم‌آباد به کوه‌دشت. سکنه آن ۲۴۰ تن و آب آن از چشمه‌ها و چاه تأمین می‌شود. محصول آنجا غلات، لسنیات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وزم.** [وَم] (ا) دسته سبزی تره. (منتهی الارب) (المنجد) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || اندازه. (منتهی الارب) (آندراج). مقدار. (اقراب الموارد). وزمه. (منتهی الارب) (آندراج). || گوشت که عقاب در آشیانه خود جمع کند. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || امری که به وقت خود آید. (منتهی الارب) (آندراج). || (مص) اندکی زیان رسیدن در مال. (منتهی الارب). || ارخنه کردن در چیزی. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || شبانروزی یک بار خوردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || گذاردن وام را. || چیز اندک را به سوی مثل آن گرد کردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**وزمه.** [وَم] (ا) اندازه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || دسته سبزی تره. (المنجد). || (مص) اندکی زیان رسیدن در مال. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). و فعل آن به طور مجهول استعمال شود. (منتهی الارب). || چیز اندک را به سوی مثل آن گرد کردن. || ارخنه کردن در چیزی. (منتهی الارب). || به شبانروزی یک بار خوردن. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء). || بروی درافتادن در خوردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وزمه.** [وَم / م] (ا) فصل زمستان را گویند، چه وزمه بادی باشد که در آخر زمستان وزد. (آندراج).  
- باد وزمه؛ بادی که در آخر زمستان وزد. (ناظم الاطباء).  
- وزمه‌باد؛ بادی که در آخر زمستان وزد. (ناظم الاطباء).

**وزن.** [وَزَن] (ع مص) دل بر چیزی نهادن. نهادن دل خود را به چیزی؛ وزن نفسه علی کذا؛ نهاد دل خود بر آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || سنجیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). زنه. (منتهی الارب). سختن. (تاج المصادر بیهقی). اندازه کردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد): و اذا کالوهم او وزنوهم یخسرون. (قرآن ۳/۸۳) از منتهی الارب و ناظم الاطباء. || سنگین گردیدن. (ناظم الاطباء). || سنجیدن شعر را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). سنجیدن و سرودن شعر مطابق میزان. (اقراب الموارد). || (ا) متقال و اندازه سنجیدگی. اسم است. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ج. اوزان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). مقدار و اندازه. (ناظم الاطباء). || آنقدر از خرما که یک کس برداشتن نتواند. و آن نیم جله از جله‌های هجر یا سه یک جله آن باشد. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) ج. وزون. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (اخ) ستاره‌ای که پیش از سهیل برآید و گمان برند که سهیل است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || (ع امص، ا) سنجیدگی. (ناظم الاطباء). تعیین سنگینی و سبکی چیزی. (ناظم الاطباء). سنگینی و ثقالت و گرانی. (ناظم الاطباء). سنگینی. گرانی. ثقل. (فرهنگ فارسی معین): وزن و مقدار این در شاهوار ندانند. (مقدمه دیوان حافظ ج قزوینی ص «خند» از فرهنگ فارسی معین).

- وزن خالص؛ وزن شیء بدون محاسبه وزن ظرف. وزن مظروف. (فرهنگ فارسی معین).  
- وزن مخصوص؛ (اصطلاح فیزیک) سنگینی جرم یک سانتیمتر مکعب از هر جسم. (فرهنگ فارسی معین).

|| مقابل و ناحیه چیزی. گویند وزن الجبل؛ ای حنذاؤه و ناحیه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). زنه الجبل نیز مثل آن است. (منتهی الارب). || درهم وزن؛ به نصب و رفع وزن، درهم باسنگ. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || برابر چیزی؛ هو وزنه و زنته؛ او برابر آن است. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

- راجح‌الوزن؛ کامل خرد و تمام‌رای. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || تطبیق کلمه‌ای با کلمه مقیاس یا دو کلمه و بیشتر با هم. (فرهنگ فارسی معین). || (اصطلاح عروض) عبارت است از تقطیع. (اقراب الموارد) (کشف اصطلاحات الفنون). || (اصطلاح صرف) مقابله حروف اصلی کلمه‌ای با فاء و عین و لام است. رضی در

شرح شافیه گویند: هنگامی که میخواهی کلمه‌ای را بسنجی از حروف اصلی آن به فاء و عین و لام تعبیر میکنی یعنی در جای حروف اصلی آن این حروف را میگذاری، چنانکه میگویی ضرب بر وزن فعل است. و مازاد بر سه حرف را اگر رباعی باشد با لام دوم وزن کنند، چنانکه گویی جعفر بر وزن فعلل است. و با لام سوم وزن کنند اگر خماسی باشد، چنانکه گویی سفرجل فعلل است. و از حروف زاید به همان حروف زائد تعبیر شود، مثلاً مضروب بر وزن مفعول است. وزن کردن در میان صرفیان دو نوع است، یکی آنکه میزان را تابع موزون سازیم در اصل احتمال حرکات و سکنات بی تغییر جوهر حروف، پس گوئیم قال بر وزن فعل است به سکون عین و رمی بر وزن فعل است به سکون لام. دوم آنکه موزون را تابع میزان سازیم در احتمال حرکات و سکنات با تغییر جوهر حروف، چنانکه گوئیم قال بر وزن قال است و رمی بر وزن فعا به قلب عین میزان در قال و قلب لام میزان در رمی، اما قسم اول اعرف و اشهر است. (از کشف اصطلاحات الفنون).

- وزن عروضی؛ برابر بودن شعر با یکی از بحور عروضی. توضیح اینکه فرق بین وزن صرفی با وزن عروضی در این است که در وزن صرفی هم تعداد حروف باید مساوی باشند و هم حرکات و سکنات آنها عین هم باشد، در وزن عروضی تعداد حروف شرط است و ساکن مقابل ساکن باید باشد، مانند سجد و بقیعه، برادز و مساجد. اما حرکات لازم نیست عین هم باشند بلکه حرف متحرک مقابل متحرک. (از فرهنگ فارسی معین). بحری از بحور عروضی. (یادداشت مرحوم دهخدا):

در پرده نوروز بدین وزن غزل گفت  
وزنی که همه مطلع فتح و ظفر آمد. سوزنی  
چو بوشعیب و خلیل و جوقیس و عمرو و کمیت  
به وزن و ذوق عروض و به نظم و نثر و روی.

منوچهری.  
- وزن هجایی (سیلابی)، اندازه شعر طبق شماره هجاها. (از فرهنگ فارسی معین).  
|| وزن بدن ورزشکار. توضیح اینکه ورزشکاران را از لحاظ وزن بدن به طبقات مگس‌وزن، خروس‌وزن، میان‌وزن، سنگین‌وزن تقسیم کنند. || توالی ضربات آهنگ که برای موزون کردن نوای موسیقی به کار رود. ریتم. (از فرهنگ فارسی معین).  
|| وقار. (غیاث اللغات) (آندراج). سنگینی و وقار. (فرهنگ فارسی معین). || اعتبار. حرمت. عزت. (غیاث اللغات) (آندراج). عزت و وقار و تمکین و قدر و قیمت. (ناظم

الاطباء). قدر و قیمت. (فرهنگ فارسی معین): لبس لفلان وزن؛ او برای پستی و خستی که دارد قدر ندارد. (اقراب الموارد).  
- وزن بر خویش گذاشتن؛ خویشتن را بزرگ پنداشتن. (از آندراج):

وزن اگر بر خویش بگذاری به مطلب میرسی میشود باد مراد کشتیت بی‌لنگری.

طاهر وحید (از آندراج).

**وزن آوردن.** [وَزَوْدَ] (مص مرکب) وزن آوردن. وزن داشتن. سنگینی داشتن. (یادداشت مرحوم دهخدا): مشقت طاعت در جنب نجات آخرت وزنی نیارد. (فرهنگ فارسی معین از کلیلله و دمنه چ مینوی ص ۵۳).

چه وزن آورد جای اتیان باد که میزان عدل است و دیوان داد. سعدی. نیاز من چه وزن آرد بدین ساز که خورشید غنی شد کیسه پرداز.

حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۳۵۵). اعتبار و قدر داشتن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وزنا.** [ (لخ) ] دهی جزو دهستان قزقانچای بخش فیروزکوه شهرستان دماوند. سکنه ۲۰۷ تن. آب آن از چشمه رخسار رود و کیاکتل سرچشمه قزقانچای. محصول آنجا غلات، بنشن و شغل اهالی زراعت است، در زمستان به حدود مازندران و گیلان می‌روند و به شغل مس‌فروشی و پبله‌وری و کارگری و مکاری‌گری مشغول میشوند و در بهار برمیگردند. مزرعه رخسار رود جزو این ده است. از ایل سنگسری به حدود این ده می‌آیند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وزن خوانی.** [وَزُوْ / خَا] (حامص مرکب) خواندن یک قطعه موسیقی بدون آهنگ و نگاه داشتن حرکات میزان بوسیله دست. در ارکسترهای بزرگ، رهبر ارکستر عهده‌دار این وظیفه است. (فرهنگ فارسی معین).

**وزن دار.** [وَز] (نف مرکب) وزن دارنده. دارای وزن. سنگین. [پول باسنگ و تمام‌عیار. (ناظم الاطباء). پول تمام‌عیار. (فرهنگ فارسی معین).

**وزندگی.** [وَزَدَ / د] (حامص) حاصل مصدر از وزیدن. وزش. رجوع به وزیدن شود.

**وزنده.** [وَزَدَ / د] (نسف) وزان. وزیدن دارنده.

**وزن سنگ.** [وَزَسَ] (لا مرکب) وقار و تمکین. [قدر و قیمت. (ناظم الاطباء).

**وزن کردن.** [وَزَوْدَ] (مص مرکب) سنگینی چیزی را اندازه گرفتن. سنگین کردن. (فرهنگ فارسی معین): سید گفت... تو را

اینجا چندان مقام باشد که این زر را وزن و نقد بکنند. (فرهنگ فارسی معین از سلجوقنامه ظهیری ج خاور ص ۴۳).

**وزنگ.** [وَزَنَ] (لا) پاره و رقه و تکه کوچکی از پارچه جامه. (ناظم الاطباء).

**وزن نهادن.** [وَزَنَ / نَ] (مص مرکب) قدر و ارزشی برای چیزی دانستن. مهم دانستن: دمنه گفت: ملک کار او را چندین وزن نهد و اگر فرماید بروم و او را بیارم. (کلیلله و دمنه چ مینوی ص ۷۳).

**وزنه.** [وَزَنَ / نَ] (مرکب) هر سنگ یا فلز که برای سنجیدن به کار است. سنگ وزن. سنگ ترازو. سنگی که بدان چیزی را در ترازو می‌سنجند. (ناظم الاطباء). سنگی یا فلزی که بدان چیزی را در ترازو می‌سنجند. (فرهنگ فارسی معین). [ظرف بلوری درجه‌داری که در آن شناسیاعات را وزن می‌کنند. (ناظم الاطباء).

- وزنه‌دار: ظرف درجه‌داری که در آن هر چیز مایعی را به‌دقت می‌سنجند. (ناظم الاطباء).

**وزنه.** [وَزَنَ] (ع ص) زن خردمند سنجیده پست‌بالا. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

[ (لا) ] یک مرتبه وزن کردن. (از اقراب الموارد).

**وزنه.** [وَزَنَ] (ع امص) سنجیدگی. (منتهی الارب): انه لحسن الوزنه: ای الوزن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). برای نوع وزن است. (اقراب الموارد).

**وزنه.** [وَزَنَ] (لخ) دهی است از دهستان حومه بخش سلدوز شهرستان ارومیه واقع در ۱۰ هزارگری باختر شوسه نقره به ارومیه دارای ۱۴۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وزنی.** [وَزَنِي] (هین نسبی) منسوب به وزن. گسزان و سنگین و ثقیل. (ناظم الاطباء). [اصطلاح فقه] در مقابل مثلی. چیزهایی که معمولاً با کشیدن و وزن خرید و فروش میشوند.

**وزواز.** [وَزَوَزَ] (ع لا) مرغی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ (ص) مرد سبک‌برجست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مرد سبک. (مهدب الاسماء). مرد سبک‌برجست که به سبکی می‌جهد. (ناظم الاطباء). [آنکه سریش پیچیده و دوتا گرد در رفتن. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). [کوتاه. (منتهی الارب). مرد کوتاه. (ناظم الاطباء).

**وزوب.** [وَزُوْبَ] (ع مص) روان گردیدن آب. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رفتن آب. (تاج المصادر بیهقی).

**وزوز.** [وَزُوْ] (ع لا) سرگ. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). [چوبی است پهن که بدان خاک را از فراز به نشیب کشند. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). چوبک خاک کشیدن. (مهدب الاسماء).

**وزوز.** [وَزُوْ] (لا صوت) بانگ مگس. طنین مگس. حکایت بانگ زنبور و امثال آن. (یادداشت مؤلف). آواز زنبور، مگس و غیره. (فرهنگ فارسی معین): در حیاط از زور گرما جز ناله زنجرها و وزوز زنبورهای درشت و ترس آور که عصبانی شده بودند نه صدائی بود و نه آمدورفتی. (فرهنگ فارسی معین از شوهر آهوخانم ص ۳۷۲).

**وزوز کردن.** [وَزُوْ] (ع مص) (مرکب) در تداول، آواز کردن زنبور، مگس و غیره. مانند پشه و مگس و زنبور سر و صدا کردن. (یادداشت مرحوم دهخدا). [حرف زدن بیجا و بی‌ربط و بی‌بایی: این قدر وزوز نکن! (فرهنگ فارسی معین).

**وزوزو.** [وَزُوْ] (ص نسبی) در تداول، درهم و برهم (مو). پیچیده. مجعد.

**وزوزه.** [وَزُوْ] (ع امص) سبکی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). [اشتابی. (منتهی الارب) (آندراج). [ (مص) به‌شتاب برجستن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [گام نزدیک نهاده با جنبش اندام رفتن. (منتهی الارب) (آندراج). نزدیک گذاشتن گامها با جنبانیدن بدن. (ناظم الاطباء).

**وزوزی.** [وَزُوْ] (ص نسبی) در تداول، موی وزکرده و ژولیده و دارای جعدهای بسیار ریز و نامرتب. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ لغات عامیانه جمال‌زاده).

**وزوع.** [وَزُوْ] (ع امص) ورغلتندی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ (مص) ورغلتیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). برانگیختن کسی را بر چیزی. واداشتن. (از اقراب الموارد).

**وزون.** [وَزُوْن] (ع لا) ج وزن. به‌معنی آن‌قدر از خرما که یک کس برداشتن نتواند، و آن نیم جله از جله‌های هجر یا سه یک جله آن باشد. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). رجوع به وزن شود.

**وزة.** [وَزُوْ] (ع لا) مؤنث وز. (المنجد) (اقراب الموارد). ج. وزات. (اقراب الموارد). رجوع به وَزْ شود.

**وزه.** [وَزُوْ] (لا) تخم مگس. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وزی.** [وَزُوْ] (ع ص) خر توانای درشت‌اندام. خر توانای شادمان درشت‌اندام. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). [مرد کوتاه گرد و درهم اندام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)

(اقراب الموارد).

**وزی.** [وَزَى] [ع مص] فراهم آمدن. (منتهی الارب). فراهم آمدن و جمع گردیدن. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). اجتماع و تقبض. (اقراب الموارد).

**وزی.** [وَزَى] (ص نسبی) منسوب به وز.

— غده وزی؛ غده چربی. (فرهنگ فارسی معین).

**وزیدن.** [وَدَ] (مص) هبوب. دمیدن. (آندراج). رفتن باد از جایی به جایی. جنبیدن باد. (ناظم الاطباء). آمدن باد. جهش. جستن:

زاغ بیابان گزید خود به بیابان سزید  
باد به گل پروزید گل به گل اندر غزید.

کسایی.

آنک را بر باد خواهی داد دل

یک وزیدن باد از سوی توبس. عطار.

تو دادی بر نخیلات و نباتات

به حکمت باد را حکم وزیدن. عطار.

باد گلبوی سحر خوش میوزد خیز ای ندیم  
بس که خواهد رفت بر بالای خاک ما نسیم.

سعدی.

گلین عیش میدم ساقی گل عذار کو

باد بهار میوزد باده خوشگوار کو. حافظ.

یارب کی آن صبا بوزد کز نسیم آن

گردشمامه کرمش کارساز من. حافظ.

|| پراکنده شدن. (آندراج).

— وزیدن بو؛ پراکنده شدن بو. (آندراج):

همه وسواس تمنّا همه سودای وصال

میوزد بوی جنون از گل اندیشه ما.

سنجر کاشی (از آندراج).

|| روییدن گیاه و موی و جز آن. (ناظم الاطباء). بالیدن. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وزیدنگاه.** [وَدَ] [م مرکب] محل وزیدن:

مهب. جای وزیدن باد و هوا. (ناظم الاطباء).

**وزیو.** [وَزَى] (ع ص، ل) معاون. (اقراب الموارد).

هم‌پشت و مددکار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || هم‌نشین خاص پادشاه که مشیر

تدبیر و ظهیر سریر باشد و تحمل بار گران مملکت نماید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

آنکه در برداشتن بار کسی شریک باشد. ظاهراً چون وزیر در مقدمه برداشتن بار

سلطنت و ریاست یا سلطان متفق میباشد لهذا به این لقب ملقب شده. (غیث اللغات). این

کلمه معرب است از وی چیر<sup>۱</sup> یا وچیر<sup>۲</sup> پهلوی و از اوستایی وی چیره<sup>۳</sup> به معنی

فتوی دهند. (پورداد، خرده‌اوستا ص ۷۸). ارمنی وچیر<sup>۴</sup>، نیز ارمنی گزیر<sup>۵</sup> کسی که در

اداره کار ملک، شاه را یاری کند. دستور. در برابر پادشاه مسئول است. فارسی گزیر<sup>۶</sup>

به معنی ریش سفید ده (دهخدا). محصل

مالیات. سریانی گزیریه<sup>۷</sup> (به معنی ژاندارم). ابن خلکان گوید<sup>۸</sup> در اشتقاق وزارت و وزیر دو قول است، پاره‌ای لغویین گویند از وُزُر به معنی جغل و بار است، چه سنگینی بار ملک به دوش وزیر است و این قول ابن قتیبه است و ابواسحاق زجاج گوید: از کلمه وُزُر به معنی جبل و رسن که چنگ در آن زنند رهائی از هلاک را<sup>۹</sup>. (یادداشت مؤلف):

نیودی جدا یک زمان زآردشیر  
ورا همچو دستور گشت و وزیر. فردوسی.  
بفرمود تا پیش او شد دبیر  
سرافراز موبد که بودش وزیر. فردوسی.  
گر تو را جان به وزر آورده‌ست  
داروی وزر کن وزیر میباش. سنایی.  
رفیق دون چه اندیشد به عیسی  
وزیر بد چه آموزد به دارا؟ خاقانی.

شناخته مر خلق را چه جویی  
آن را که ندارد وزیر و همتا. ناصر خسرو.  
|| (اصطلاح شطرنج) مهره‌ای که در دست راست شاه نهند<sup>۱۰</sup>. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وزیو.** [وَزَى] (ل) زردچوبه. (برهان آندراج):

دل و دامن تور کرد و غدیر  
سرو و لاله کناخ کرد و وزیر. عنصری.

**وزیو.** [وَزَى] (لخ) لقب هارون برادر موسی علیه‌السلام؛ و اجعل لی وزیراً من اهلی هارون اخی اشده به ازری. (قرآن ۲۰/۲۹ - ۳۰).

**وزیر آل محمد.** [وَزَرَ] [لخ] لقب ابوسلمه حفص بن سلیمان خلال است. او را به سال ۵۱۳۳ ه. ق. به امر خلیفه بکشتند و او اول کسی است که در اسلام لقب وزیر یافت. (حبیب السیر ۱: ۲۷۰). رجوع به کامل ابن اثیر ۱۹۳۵ شود.

**وزیر الوزراء.** [وَزَرَ] [ع] (م مرکب) ظاهراً معادل رئیس الوزراء:

از دلم هیچکسی دست نیابد به بدی  
تا در او مدحت فرزند وزیر الوزراست.

فرخی.  
بعد از آن وزیر الوزراء ابو غالب با سپاه از حضرت بیامد. (مجل التواریخ).

**وزیر تراش.** [وَتَ] (نصف مرکب) وزیر تراشده. کسی که در انتخاب وزیران دخالت دارد.

**وزیری.** [وَرَى] (ع ص نسبی) منسوب به وزیر. (انساب سمعانی).

**وزیری.** [وَزَى] (ص نسبی، ل) نوعی از آنجیر باشد، و آن میوه‌ای است معروف. (برهان آندراج). || آوند پهنی کوچکتر از دوری. (ناظم الاطباء). ظرفی پهن کوچکتر از دوری. (فرهنگ فارسی معین). || قطعی از قطع‌های

کتاب، بزرگتر از زُقمی. || (حمامص) کار وزارت. وزیر شدن. وزارت و شغل وزیر. (ناظم الاطباء):  
به دستگاه دبیری مرا چه فخر که من  
به پایگاه وزیری فرو نیارم سر. خاقانی.  
روستازادگان دانشمند  
به وزیری پادشا رفتند. سعدی.  
— وزیری نمودن؛ وزارت کردن. (ناظم الاطباء).

**وزیف.** [وَزَى] (ع مص) وزف. بشتافتن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). شتافتن در رفتن. (تاج المصادر بیهقی). || شتابانیدن کسی را. (آندراج) (اقراب الموارد). لازم و متعدی استعمال شود. (اقراب الموارد). رجوع به وزف شود.

**وزیکول.** [وَو] (فرانسوی، ل)<sup>۱۲</sup> (اصطلاح پزشکی) تاول‌های ریز جلدی که محتوی ترشحات شفاف و سرروزینه میباشد، مانند تاول تب خال در کنار لب. طاوول صفار جلد. (فرهنگ فارسی معین).

**وزیم.** [وَزَى] (ع ص، ل) دسته تره و سبزی گرد کرده. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || گوشت خشک سوسمار و ملخ و جز آن که کوفته به روغن آمیزند. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). وزیمة. (منتهی الارب) (آندراج). || شکوفه خرماي لافافه شده از برگ. (ناظم الاطباء). || باقیمانده از شوربا و از هر چیزی. || ابریانی. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || عضل. || گوشت بریده. (اقراب الموارد). || اندازه و مقدار. (ناظم الاطباء). || ارجل وزیم؛ مرد بسیار گوشت. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).

**وزیمة.** [وَزَى] (ع ص، ل) وزیم. گوشت خشک سوسمار و ملخ و جز آن که کوفته به

1 - vicir. 2 - vajir.  
3 - vicira. 4 - vcir.  
5 - gzir. 6 - gizir.  
7 - gezirâyê. (Höffmann, Auszüge, p. 62, Nr. 542).  
8- در خصوص وزیر رجوع شود به: Nöideke, Tab. 53, 444 (هوشمان ۱۰۸۴).  
9- در فارسی gezir, gizir فقط در یک بیت ابوالمعانی آمده اساس اشتقاق فارسی، شماره ۱۰۸۴ ص ۲۴۲ حاشیه ۴۲. (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
10- وزیر سفید در دست چپ و وزیر سیاه در دست راست شاه است.  
11- مصحف زریر. (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
12 - Vésicule.

روغن آمیزند. (منتهی الارب) (آنتندراج) | دسته تره و سبزی گرد کرده. (منتهی الارب) (آنتندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). | گوشه که شاهین در آشیانه خود نهد. (از اقراب الموارد). رجوع به وزیم شود.

**وزین.** [و] [ح ص] دارای وزن گسران و یسانگ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سنگین. (ناظم الاطباء). ثقیل. || بااهمیت. گرانقدر. (فرهنگ فارسی معین): هو وزین الرأی؛ او استواررای و محکم خرد است. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || حفظ آس کرده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). حب الحنظل المطحون. (اقراب الموارد) (المنجد).

**وزین.** [و] [حرف ربط + حرف اضافه + صفت / ضمیر] وز این. مخفف و از این: وزین روی بنشست بهرام گرد بزرگان لشکر برفتند و خرد. فردوسی.

**وزین.** [و] [ز] [ع] [ع] مرغ آبی. (منتهی الارب). بط. قاز. (ناظم الاطباء).

**وزین.** [و] [ح] ده کوچکی است از دهستان نهر هاشم بخش مرکزی شهرستان اهواز در ۳ هزارگزی شمال راه شوسه اهواز به حمیدیه. سکنه آن ۲۴۰ تن است. آب آن از رودخانه کرخه، محصول آنجا غلات، شغل اهالی زراعت و گسله داری است و راه در تابستان اتموبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وژ.** [و] [ل] خشم و قهر و غضب. || کین و کینه. || عداوت و دشمنی. || گیاه خولنجان. (ناظم الاطباء).

**وژخ.** [و] [ل] خولنجان و نی شیرین. || وجب و شیر. (ناظم الاطباء).

**وژده.** [و] [د] (ص) هر چیز ریخته شده. (ناظم الاطباء).

**وژگال.** [و] [ص] در تداول، ژولیده. شوریده. گوریده. درهم برهم. آشفته. مجعد. در مقابل فرخال. خوار. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— وژگال بودن (شدن، کردن) موی سر؛ آشفته بودن (شدن، کردن) آن. مقابل خوار کردن (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وژن.** [و] [ژ] (ل) آلودگی و کثافت. (فرهنگ نظام). کثافت و نجاست. (برهان) (آنتندراج). کثافت. (انجمن آرا) (ناظم الاطباء): از آن زرق و ریباگشت ظاهرش طاهر که از نفاق درونت وژن نمی داند.

رضی الدین نیشابوری (از انجمن آرا و فرهنگ نظام). مبدل وسن. (فرهنگ نظام). رجوع به وسن (ل) شود.

**وژنگ.** [و] [ژ] (ل) توژی [توزی] باشد

جگری رنگ که بر پایین تیر یعنی جایی که پیکان را محکم می کنند، بیچند. (برهان) (آنتندراج). توز جگری که بالاتر از پیکان بر تیر بیچند. (انجمن آرا) (ناظم الاطباء): پی کمان تو را خون دشمن است سریش نی سهام تو را از دل عدوست وژنگ.

منصور شیرازی (از انجمن آرا). || فراویز. سجاف جامه و زینت و آرایش پوستین که از پوست سمور و غیر آن بر دور دامن و گریبان و سرهای آستین کنند. (ناظم الاطباء) (برهان). || پیوند و پینه و وصله را نیز گویند که بر جامه دوزند، و آن را به عربی رقه خوانند، و به معنی دوم به فتح اول هم آمده است. (برهان) (ناظم الاطباء). پاره ای که بر جامه دوزند. رقه و وصله و پینه. (ناظم الاطباء).

**وژین.** [و] [ژ] (ل) شیر شتر آبدار. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**وژول.** [و] [ژ] (ل) طعم شور، و در نسخه سروری به معنی شوربا آمده و آن با شین خواهد بود نه با زای فارسی [ژ]. (آنتندراج) (انجمن آرا). رجوع به وژول شود.

**وژول.** [و] [ژ] (ل) طعم و مزه شور و شوربا. (برهان) (آنتندراج) (ناظم الاطباء). || بچول و استخوان شتالنگ. (برهان) (آنتندراج) (ناظم الاطباء). کعب [در زبان عربی]. (برهان). بچول. (انجمن آرا). بژول. || شور و غوغا. (برهان) <sup>۴</sup> (آنتندراج) (ناظم الاطباء). || تقاضا. (برهان). <sup>۵</sup> تقاضا و انگیز. (انجمن آرا).

**وژولنده.** [و] [ژ] [د] (ف) شور و غوغا و تقاضا کننده و برانگیزاننده به جنگ را گویند، و به ترکی شرباشارن خوانند. (انجمن آرا) (آنتندراج) (برهان) (ناظم الاطباء).

**وژولیدن.** [و] [ژ] [د] (مص) شور کردن. (برهان) (آنتندراج). || برانگیزانیدن مردم را به جنگ. (برهان). تحریک کردن و برانگیزانیدن بر جنگ و جدال و مخاصمه. (ناظم الاطباء). تحریک کردن. جنبانیدن. (فرهنگ فارسی معین). || اوزیدن باد و جز آن. (ناظم الاطباء). || تقاضا نمودن. (برهان) (آنتندراج) (ناظم الاطباء). || گزاردن کارها. (فرهنگ فارسی معین). || اورغلتانیدن و اغوا کردن. || ادل ربودن. گمراه کردن. || فرونشاندن تشنگی. (ناظم الاطباء).

**وژوه.** [و] [ژ] (ل) چکیدن باران از سقف خانه و امثال آن. (آنتندراج) (برهان) <sup>۸</sup> (انجمن آرا). وژوه. (ناظم الاطباء).

**وژه.** [و] [ژ] [ژ] (ل) وجب، و آن مقداری باشد از دست مابین انگشت بزرگ و انگشت کوچک. (برهان) (آنتندراج) (ناظم الاطباء). شیز. (آنتندراج) (برهان). بدست. (آنتندراج). وجب تبدیل وژه است. (آنتندراج)

(انجمن آرا): اگر تو از آسمان مطلع میبودی یا بسوی آسمان وژه ای بالا مرفتی... (فیه مافیه). آری آسمان را وژه وژه پیمودی همه را گردیدی خبر میدهی. (فیه مافیه ج فروزافر ص ۲۱۲).

یک وژه نیستی و پنداری از سرت تا به آسمان وجبی است.

؟ (از آنتندراج و انجمن آرا). **وژیدن.** [و] [ژ] (مص) اندازه گرفتن با وجب. وجب کردن. (ناظم الاطباء).

**وس.** [و] [ص] (ق) بر وزن و معنی بس باشد، چه در کلام فارسی با و او به هم تبدیل می یابند. (انجمن آرا) (آنتندراج) (برهان). بس. (فرهنگ فارسی معین). و در عربی حسب گویند. (برهان). بس. (ناظم الاطباء). || بسیار. || چگونگی. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**وس.** [و] [س] [ع] (ل) عوض. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنتندراج).

**وسانده.** [و] [ء] [ع] (ل) وُشد. وساید. ج وساد، به معنی بایلین و نازبالش. (منتهی الارب). رجوع به وساد شود. || ج وساده. به معنی بالشها. (آنتندراج) (غیاث اللغات).

**وسائط.** [و] [ء] [ع] (ل) وسایط. ج واسطه. به معنی وسیلهها مستعمل است. (غیاث اللغات) (آنتندراج).

**وسائل.** [و] [ء] [ع] (ل) وسایل. ج وسیله. (منتهی الارب) (آنتندراج). رجوع به وسیله شود.

**وساج.** [و] [س] [ا] [ع] (ص) جمل وساج؛ شتر

۱- قیاس شود با: بشول، بشولیدن (رجوع شود به وژولیدن) به معنی آشفته و پریشان شدن. (حاشیه برهان قاطع ج معین):

گر من به دست بازی هر غم وژولمی زیرک بودمی و خردمند و گولمی. مولوی.

۲- جهانگیری به معنی «شور» و سروری از مؤید الفضلاء، به معنی «شوربا» نوشته اند و رشیدی بدون اظهار نظر همین اقوال را نقل کرده و هیچیک شاهد نداده اند. ظاهرأ شور (شوریدن، پریشان شدن) را به معنی طعم شور گرفته اند. (حاشیه برهان قاطع). پ

۳- بژول. بچول. بجل. (حاشیه برهان). ۴- ظ. این معنی را نیز از جهت خلط در معنی «شور» نوشته اند. (حاشیه برهان).

۵- رشیدی به معنی تقاضا و انگیز و بر این قیاس وژولیدن به معنی تقاضا کردن و برانگیزیدن کسی را به کاری نوشته. (حاشیه برهان).

۶- اسم فاعل از وژولیدن. (حاشیه برهان قاطع).

۷- از وژول + یدن (پسوند مصدری). (حاشیه برهان قاطع).

۸- رجوع به جهانگیری و رشیدی شود. (حاشیه برهان قاطع).

نیک گردن درازکننده در رفتار **مُتَوَكِّرٌ** (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء)، ج، وُسُج. (المنجد).

**وساد.** [و / وُ / وُ] [ع] (ب) بالین. تکیه جای. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). مخده و چیزی که بر آن تکیه کنند. (ناظم الاطباء). [انزابالش. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). بالشت. (دهار) (اقرب الموارد). وساده. (منتهی الارب) (آندراج). و فاءالفعل به هر سه حرکت آمده. (آندراج). ج، وسد، وسائد. (منتهی الارب). و قوله صلی الله علیه و آله: ان وسادک لعریض؛ کنایه است از کثرت خواب بدان جهت که چون بالین عریض باشد خواب خوش آید، یا کنایه است از پهنایی قفا و بزرگی سر که دلیل غیابوت باشد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). فلان عریض الوساد؛ فلان بلید و کندذهن است. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وسادات.** [و] [ع] [ج] وسادة. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). رجوع به وسادة شود.

**وسادة.** [و / وُ / وُ] [ع] (ب) بالین. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). تکیه جای. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [استکا. (ناظم الاطباء). نازبالش. (منتهی الارب) (غیاب اللغات) (آندراج). بالش. (مهدب الاسماء). مخده. [ابستر و خوابگاه. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). [اسند و تخت و اورنگ. (ناظم الاطباء): اثری از آثار معالم علم اگر امروز نشان میدهند جز بر سده سیادت و وسادة حشمت او صورت پذیر نیست. (مرزبان نامه ج تهران ۱۳۱۷ ص ۸).

کاشنابودند وقت کودکی بر وساده‌ی آشنایی متکی. مولوی. تو آن یگانه دهری که بر وساده حکم به از تو تکیه نکرده است هیچ صدرتشن. سعدی.

**وساطت.** [و] [ع] (ب) واسطه و وسیله. [المص] میانجیگری و شفاعت. (ناظم الاطباء). [المص] در میان شدن و واسطه و وسیله شدن. (غیاب اللغات از منتخب و کشف و صراح). [میانجیگری کردن. پادرمیانی یا پامیانی کردن. میانجی شدن. (یادداشت مرحوم دهخدا): جماعتی میان هر دوی ایشان به سفارت و وساطت بایستادند و وصلتی میان ایشان برفت. (ترجمه تاریخ یمینی). وساطت این حکومت و قطع این خصومت با شمشیر افتاد. (ترجمه تاریخ یمینی). تا هم سلطان میان ایشان به وساطت برخاست و کار ایشان به فیصل رسانید. (ترجمه تاریخ یمینی).

— وساطت کردن؛ میانجی شدن. میانجیگری کردن. (ناظم الاطباء).

— [شفاعت نمودن. (ناظم الاطباء).

**وساطة.** [و] [ع] (مص) رجوع به وساطت شود. [المص] میانجی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). عمل وسطی. (اقرب الموارد). [المص] در میان شدن. واسطه و وسیله شدن. (آندراج). [بزرگوار شدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). باشرف و باحسب شدن. (المنجد) (اقرب الموارد). بزرگوار شدن و بپینه شدن. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). [در میان حق و عدل شدن. (از اقرب الموارد): وسط الرجل فیهم وساطة؛ توسط الحق و العدل. (اقرب الموارد).

**وساع.** [و] [ع] (ص) مرد سبک در حاجت و گرامتی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [اسب جواد گرامی یا فراخ گام. و فراخ ذراع. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). اسب فراخ گام و خر رانیز گویند. (مهدب الاسماء).

**وساع.** [و] [ع] (ص) [ج] وسیع. (ناظم الاطباء). رجوع به وسیع شود.

**وساع.** [و] [ع] (ص) شتر فراخ گام. (ناظم الاطباء).

**وساعة.** [و] [ع] (مص) سعة. فراخ گام و ذراع و گرامی نژاد گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). فراخ گام شدن ستور. (دهار) (المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). [فراخ گردیدن جای. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

**وساق.** [و] [ع] (ص) [ج] واسق. به معنی ناچه بارگرفته و آبستن شده. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وسام.** [و] [ع] (مص) زیبا و خوب روی گردیدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نیکو روی شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وسام.** [و] [ع] (ص) [ج] وسیم، به معنی زیبا و خوب روی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به وسیم شود. [ج وسیمة، به معنی زن جمیل زیاروی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به وسیمة شود. [نشان و داغ ستوران و جز آن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [نشان که آویزند بر سینه و جز آن.

**وسامة.** [و] [ع] (مص) زیبا و خوب روی گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). نیکو روی شدن. (دهار). [المص] خوبی و زیبایی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**وساوس.** [و] [ع] (ج) وسواس، به معنی

اندیشه بد و آنچه در دل گذرد. (آندراج) (غیاب اللغات) (اقرب الموارد). [ج] وسوسه؛ خدای عزوجل از تنش بگرداناد مکاره دو جهان و وساوس خناس.

منوچهری. خواهی که بشود رسته روانت ز جهنم در مدح علی گوش که رستی ز وساوس. ناصر خسرو.

تاکی باشد تو را وساوس همراه تاکی باشد تو را کواکب همبر؟ مسعود سعد. متابعت وساوس شیطانی و موافقت هواجس نفسانی نمودی. (سندبادنامه). رجوع به وسوسه شود.

**وساید.** [و] [ع] (ج) وسادة. (ناظم الاطباء). رجوع به وسادة و وسائد شود.

**وسایط.** [و] [ع] (ب) وسائط. ج وسیطه. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). [در تداول فارسی جمع واسطه گرفته شود. (فرهنگ فارسی معین).

— وسایط نقلیه؛ هر وسیله موتوری یا غیر موتوری که حمل بار یا انسان کند.

[اصطلاح صوفیه] اسبابی که به تعلق کردن آن به مراد رسند. (فرهنگ فارسی معین از تاریخ تصوف تألیف غنی ص ۶۵۷).

**وسایل.** [و] [ع] (ب) وسائل. ج وسیله. اسباب و لوازم. (فرهنگ فارسی معین): با این وسایل و فضایل در خصم شکنی و دشمن شکنی بر مردان جهان فسوس کردی. (فرهنگ فارسی معین از لباب الالباب).

گر تو برانی کسم شفیع نباشد ره به تو دانم دگر به هیچ وسایل. سعدی. — وسایل ارتباطی؛ هر چیز که ارتباط میان دو کس یا دو جا برقرار کند. — وسایل نقلیه؛ وسایط نقلیه.

**وسب.** [و] [ع] (ب) چوبی است که نزدیک تنگ چاه اندازند چون خاکش ریزان باشد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج، وسوب. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). [المص] گیاهناک گردیدن زمین. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وسب.** [و] [ع] (ب) چرک و ریم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وسخ. (المنجد). [المص] چرک و ریمنا که گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج). چرک گردیدن و ریمنا که شدن. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وسب.** [و] [ع] (ب) گیاه انبوه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). نبات. (اقرب الموارد).

۱- در تداول فارسی به کسر اول [و] [ط] تلفظ شود.

**وسپور.** [و] [ا] (ا) وسپور. رجوع به وسپور  
شود.

**وسپور.** [و] [ا] (ا) وسپور. واسپور. عنوان  
شاهزادگان و نجیبای اشکانی و ساسانی.  
(فرهنگ فارسی معین).

**وستا.** [و] [ا] ستایش خالق و خلق.  
(برهان) (آندراج) (انجمن آرا). ستایش خدا.  
(غیث اللغات). ستایش و شکر خالق. (ناظم  
الاطباء). [ا] (بخ) به وزن و معنی استاست که  
تفسیر زند باشد.<sup>۲</sup> (برهان) (انجمن آرا). وستا  
تفسیر زند است و زند صحف ابراهیم بود.  
(صاحح الفرس) (لغت نامه آسدی). و این غلط  
است. (مرحوم دهخدا) (صاحح الفرس). و آن  
کتابی است تصنیف زردشت در احکام  
آتش پرستی. (آندراج) (برهان). رجوع به  
اوستا شود.

چو گلین از گل آتش نهاد عکس افکند  
به شاخ او بر، دراج گشت وستاخوان. اوبهی.  
اوستا که یونانیان او را هستبا میگفتند  
ربه النوع آتش بوده چنانکه پیرزیلیوس همه  
جا در آثار خویش نام او را مرادف آتش ذکر  
کرده. این ربه النوع را در آتن و روم ستایش  
میکردند و نوما او را در روم معبدی بنا نهاد که  
وستالیس ها در آن معبد نگاهدار آتش مقدس  
بودند. [ا] آتش. (ناظم الاطباء).

**وستاخ.** [و] (ص) گستاخ. بستاخ. رجوع به  
گستاخ شود.

**وستاخی.** [و] (حماص) گستاخی.  
بستاخی. رجوع به گستاخی شود.

**وستاد.** [و] (ص، ق) بستاز. (فرهنگ  
فارسی معین). توضیح اینکه این کلمه در  
فرهنگها به صورت «وستاد» و «وستاذ» و  
«وسناد» آمده. در لغت فرس آسدی چ اقبال  
ص ۱۰۶ آمده: وسناد بسیار باشد. رودکی  
گوید

امروز به اقبال تو ای میر خراسان  
هم نعمت و هم روی نکو دارم و ستاد.

رودکی.  
نفسی نوشته اند (رودکی ج ۳ ص ۱۰۵۶ ج ۶؛  
پندارم که در اصل و سیار بوده باشد که شاید  
لهجهای از همان کلمه بسیار باشد. در صحاح  
الفرس وستاد به همین معنی آمده. ممکن  
است کلمه مصحف و سیاد، و سداد، بسیار  
باشد. قیاس شود به اسپنددات، اسپندیاد،  
اسپندیار. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به  
وسناد شود.

**وستازنده.** [و] [ا] (بخ) لقب کتاب زند. (ناظم  
الاطباء). رجوع به زند شود.

**وستاق.** [و] [ا] (بخ) اوستا. (الفهرست  
ابن الندیم). معرب اوستا. رجوع به اوستا شود.

**وستالیس.** [و] [ا] (بخ) کاهن معبد وستا. نام  
کاهنه معبد وستا. (فرهنگ فارسی معین).

وستالیسها کاهنان معبد وستا بودند و وظیفه  
ایشان آن بود که آتش مقدس را پیوسته  
روشن نگاه دازند و هرگاه آتش بواسطه اهمال  
یکی از آنها خاموش میگشت رومیان او را  
زنده در گور می کردند. لیکن در عوض اگر  
وستالیسها در معبد به محکومی مصادف  
میشدند و از او شفاعت مینمودند حکومت  
روم فوراً آن محکوم را هر قدر هم که گناه وی  
عظیم بود، می بخشید.

**وستان.** [و] (ص) بر پشت خفته. (ناظم  
الاطباء). آنکه بر پشت میخوابند. (ناظم  
الاطباء) (اشتینگاس). مصحف ستان.

**وستاوین.** [و] [ا] (انگلیسی، ا)<sup>۴</sup>  
وستاوین. وستاوین. وستاوین. شیوه ای است  
جدید در صنعت فیلمبرداری که در آن فیلم  
برعکس فیلمهای معمولی به شکل افقی از  
مقابل زریجه نورافکن میگذرد و بطور  
مستطیل روی پرده منعکس میشود. پرده آن  
مانند پرده سینماسکوپ انحنا ندارد ولی ناظر  
خود به خود به هنگام نمایش در پرده احساس  
عمق میکند. (فرهنگ فارسی معین).

**وسترک.** [و] [و] (ت ز) (ا) وسترنگ. بن  
گل سرخ که پس از افتادن برگهای گل باقی  
مانده و سرخ میگردد. (ناظم الاطباء).

**وستریوش.** [و] (ا) واستریوش. (فرهنگ  
فارسی معین). کشاورز، و آن یکی از طبقات  
چهارگانه عهد ساسانی بنه شمار میرفته.  
(فرهنگ فارسی معین).

**وستریوشان سالار.** [و] (پهلوی، ا)  
مرکب و وزیر کشاورزی در عهد ساسانی. در  
تاریخ طبری وستریوشان سالار آمده.  
(فرهنگ فارسی معین از تاریخ بلعمی ج  
وزارت فرهنگ ج ۱ ص ۹۴۸).

**وستریوش پند.** [و] [ب] (پهلوی، ا) مرکب  
وستریوش پند و تیس طبقه کشاورزان (در عهد  
ساسانی). (فرهنگ فارسی معین).

**وستی.** [و] (ا) شرح و ترجمه باشد، چنانکه  
اگر گویند وستی تجرید، مراد شرح تجرید  
است، اگر گویند وستی مصحف مراد ترجمه و  
شرح مصحف خواهد بود. (برهان)  
(انجمن آرا) (آندراج). شرح و تفسیر. (ناظم  
الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). شرح و  
تفسیر و ترجمه. (ناظم الاطباء). [ا] شارح.  
جهانگیری این بیت خطاط را شاهد آورده:  
اگرداند وگر نه من بگویم، چون دلم دارد  
کتاب ناز را هرگز که کرده در جهان وستی؟  
(از حاشیه برهان ج معین).

**وستی گو.** [و] [گ] (ص مرکب) ترجمان.  
مترجم.

**وسج.** [و] [س] (ع) [ا] ج وساج. (المنجد).  
رجوع به وساج شود. [ا] ج وسوج. (اقراب  
الموارد). رجوع به وسوج شود.

**وسخ.** [و] [س] (ع) [ا] رسم. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). چرک. (اقراب الموارد). شوخ.  
(ناظم الاطباء):

فرزند من یتیم و سرافکنده گردد کوی  
جامه وسخ گرفته و در خاک خاک کسار.

کسایی.  
[ا] (مص) ریمن ک شدن دست و اندام و جامه و  
جز آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).  
شوخی شدن. (المصادر زوزنی) (تاج  
المصادر). گویند: وسخ الثوب یوسخ و یأسخ  
و ییسخ، و فعل آن از باب سمع است. (منتهی  
الارب). [ا] (ص) ریمن ک. (غیث اللغات)  
(ناظم الاطباء). شوخی. چرکین: فاذا علیه  
قیمص وسخ فقلت لقاطمة بنت عبدالمک الک ألا  
تفسلون قمیمصه. (تاریخ الخلفاء ص ۱۵۵).

— وسخ البحر: آسیوس. (تذکره ضریر  
انطاکی).

— وسخ التماثل: گرفته میشود از مجسمه ها و  
بتهایی که در ریاضت گاهها و عبادت گاهها  
نصب شده است و بواسطه بتان روغن زیت در  
آنها میسوزند. (ابن البیطار).

— وسخ الکواثر: موم سیاه. (یادداشت مرحوم  
دهخدا).

— وسخ الکور: ماده ای سیاه باشد که بر دیواره  
کندوی عسل بندد. این اولین عمل نحل باشد  
در کندو، سپس خانه های مومین خویش  
سازد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وسخ.** [و] [س] (ع) (ص) چرک و ریمن ک.  
(ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**وسخاک.** [و] [س] (ص مرکب) چرکین.  
(ناظم الاطباء).

**وسخة.** [و] [س] (ع) (ص) تأنیت وسخ: و اذا  
احتقن بطبیخه نفع من قروح الامعاء الوسخة.  
رجوع به وسخ شود.

**وسد.** [و] [س] (ا) بُسَد. مرجان. (فرهنگ  
اسدی) (ناظم الاطباء). مرجان باشد، و آن  
جوهری است معروف. معدن آن از سه موضع  
بیرون نیست، اول طونس که شهری است از  
مغرب بر ساحل دریا و در حوالی آن شهر و  
ساحل محلی است که مرجان در قعر دریا  
میروید و غواصان داسها گرفته به قعر  
فرو میروند و مرجان را بریده می آورند و آن تا  
در میان دریاست نرم است و چون بیرون  
می آید منجمد میشود و دیگر موضعی از بلاد  
فرنگ است و در بنادر هرمز شاخهای سفید و

۱- پهلوی vaspuhr.  
۲- بر اساسی نیست. (حاشیه برهان قاطع ج  
معین).  
۳- زند خود به معنی تفسیر است. (حاشیه  
برهان قاطع ج معین).

سیاه از دریا می‌روید، سفید آن به کجارتی نیاید و سیاه را می‌تراشند و تسبیح می‌کنند و در یمن و عربستان آن را مبارک میدانند و نام آن را یسر نهاده‌اند و در هرمز مرجان سفید و سیاه می‌گویند و در ختا مرجان را بر جواهر ترجیح می‌دهند. (انجمن آرا) (آندراج). و در کتب طبی نام آن را حجر شجری نویسنده، چه آن از دریا مانند درخت می‌روید و برزخ است میان نبات و جماد. (برهان):

نگار من به دو رخ آفتاب تابان است  
لیی چو وسد و دندانکی چو مروارید. اسدی.  
رجوع به بُسُد شود.

**وسد.** [وَسْ] [ع] (ا) وساند. ج وساد، به معنی بسالین و نازبالش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**وسط.** [وَسْط] [ع] (مص) در میان شدن. (تاج المصداق بیهقی). نشستن در میان قوم و در میان شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). وسطهم وسطاً و سَطَّهُ، بروزن عده؛ نشست میان ایشان و در میان شد. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). [ا] (ق) در میان و میان هر چیز. (غیاث اللغات). بین و میان. (ناظم الاطباء) (از اقترب الموارد). ظرف است به معنی وسط. (منتهی الارب). ظرف مبهم است به معنی در میان. (غیاث اللغات): جلست وسط القوم؛ نشستم در میان آن قوم. (ناظم الاطباء).

**وسط.** [وَسْط] [ع] (ص، ا) چیزی که میانه باشد، یعنی متوسط بود در طول و قصر و فریبی و لاغری و دیگر کیفیات. (غیاث اللغات) (منتهی الارب). معتدل. (اقترب الموارد): شیء وسط؛ چیزی میانه، نه زشت نه نیکو. (منتهی الارب). میانه. (مهدب الاسماء) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). هر چیزی که نه خوب باشد نه بد نه زیاد باشد نه کم نه کوتاه نه دراز نه لاغر نه فریب. (ناظم الاطباء).

— وسط‌الشیء؛ مابین دو طرف آن چیز، اسم است. (منتهی الارب).

|| راست و عادل از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). قال الله تعالی: و جعلنا کم امة وسطاً (قرآن ۲/۱۴۳)؛ ای عدلاً خیاراً. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). || اسم چیزی است که در وسط واقع شود، مثل انگشت وسطی. (غیاث اللغات). || پسندیده و برگزیده. (مهدب الاسماء). ج، اوساط. (مهدب الاسماء). پسندیده. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی).

— وسط‌السماء؛ یکی از اوتاد اربعة منجمین. (مفاتیح العلوم خوارزمی).

|| مرکز و میان حقیقی چیزی. (ناظم الاطباء). میانه که عبارت است از میان حقیقی و مرکز.

(غیاث اللغات). || (اصطلاح منطقی) نزد منطقیین همان حد اوسط است که آن را واسطه در تصدیق نیز خوانند. (کشاف اصطلاحات الفنون). همان سخنی که معتبرن است با «زیرا که»، مثلاً هرگاه بگوئیم جهان حادث است، زیرا که جهان متغیر است پس جمله «زیرا که جهان متغیر است» وسط نامیده می‌شود. (تعریفات سید جرجانی). || (اصطلاح ریاضی) عدد دوم از اعداد سه گانه متناسب را وسط خوانند و سومی از اعداد چهارگانه متناسب را وسطین. قاضی رومی در شرح ملخص گوید: وسط در عدد آن است که نسبت یکی از دو طرف عدد مانند نسبت آن است به طرف دیگر آن و واسطه عددی آن است که نصف مجموع دو طرف متقابل آن باشد مانند چهار، چهار وسط است میان سه و پنج و نصف مجموع سه و پنج است. (از کشاف اصطلاحات الفنون). || (اصطلاح هیأت) اهل هیأت وسط را بر چند معنی اطلاق کنند. یکی بر قوس مخصوص و دیگر بر حرکت آن قوس و بر هر حرکت ملایم و معتدل. عبدالعلی بیرجندی در شرح تذکره به این معانی تصریح کرده است. و برای شرح و بسط این معانی رجوع به کشاف اصطلاحات الفنون شود.

**وسط.** [وَسْط] [ع] (ص، ا) ج وُسطی. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وسطی شود.

**وسطرو.** [وَسْطُر] [ا] دهی است جزو بخش شهریار شهرستان تهران، جلگه و معتدل است. سکنه آن ۱۴۹ تن. آب آن از قنات و محصول آنجا غلات، چغندر، قند، باغات انگور و شغل اهالی زراعت است. تپه‌ای از آثار قدیم در اراضی آن دیده می‌شود. راه متالزو دارد و از طریق علیشاه عوض و فردوس میتوان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وسطی.** [وَسْطِی] [ع] (ص) مؤنث اوسط. (ناظم الاطباء) (مهدب الاسماء). رجوع به اوسط شود. || انگشت میانگی. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). انگشت که میان سیابه و بنصر نهاده است. (از اقترب الموارد). انگشت میانی. (ناظم الاطباء).

— صلوة وسطی. رجوع به ذیل همین مدخل شود.

— قرون وسطی. رجوع به ذیل همین مدخل شود.

**وسطی.** [وَسْطِی] [ص] نسبی) منسوب به وسط، یعنی میانی. (ناظم الاطباء). رجوع به وسط شود.

**وسع.** [وَسَع] [ع] (مص) فراخی و توانگری. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || دسترس و

طاقات. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). || (مص) سعة. گنجیدن در چیزی. || طاقت و گنجایش داشتن. (منتهی الارب). || فراخی کردن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). || بی‌نیاز و غنی گرداندیدن. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**وسع.** [وَسَع] [ع] (مص) فراخی و توانگری. || دسترس. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || طاقت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**وسع.** [وَسَع] [ع] (مص) توانگری. (مهدب الاسماء). فراخی و توانگری. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). توانایی. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (مهدب الاسماء). دسترسی. || طاقت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء):

رهی در پیش آمد بی‌نهایت  
که بیش از وسع هر مرد و زن آمد. عطار.  
سعدی آن نیست که درخورد تو گوید سخنی  
آنچه در وسع خود اندر دهن آمد گفتم.  
سعدی.

به راه بادیه بودن به از نشستن باطل  
اگر مراد نیایم به قدر وسع بکوشم. سعدی.

**وسعت.** [وَسَعَتْ] [ع] (مص) وسعة. فراخی. (غیاث اللغات). گشادگی و فراخی و گنجایش و پهنایی و ظرفیت. (ناظم الاطباء):

نه وسعت در درون مور آری  
نه از عالم سر موئی بریدن. ناصر خسرو.  
رجوع به وسعة شود.

— وسعت پیدا کردن؛ گنجایش پیدا کردن.

— وسعت داشتن؛ گنجایش داشتن.

— || استطاعت و توانگری داشتن. توانگر بودن.

— وسعتگاه؛ وسعتگاه. (آندراج). جای فراخ و وسیع و یا دلپذیر. (ناظم الاطباء):

طرح افکنده به وسعتگاه طول امل  
قصر شداد مصالح ز عمل بالایی.

واله هروی (از آندراج).

— وسعتگاه، وسعتگاه؛ جای وسیع. جای فراخ و وسیع و دلپذیر. (ناظم الاطباء):

در تنگنای کوچه شرح جلال تو  
وسعتگاه زمانه کمین کارخانه‌ای.

عرفی (از آندراج).  
دو سه میدان اسب که از دره خشک رفتیم، به  
وسعتگاهی رسیدیم که چمن و زراعت بود.  
(سفرنامه ناصرالدین شاه به مشهد ۱۳۰۶ ه. ق. ص ۴۵ از فرهنگ فارسی معین).

**وسعة.** [وَسَعَة] [ع] (مص) فراخی و گشایش. (غیاث اللغات) (آندراج). فراخی و گشادگی جای. (ناظم الاطباء). رجوع به وسعت شود.

**وسف.** [وَسْف] [ع] (ا) کفنگی که نخست در ران و سرین شتر پیدا گردد از فریبی و سپس در



اندامش شایع گردد. (منتهی الارب). (اقریب - الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وسفاد.** [و] [ص] (ق) بسیار و فراوان. (ناظم الاطباء). و سناد. رجوع به و سناد شود.

**وسفونجرد.** [ا] (ا) دهی از دهستان وزوا از بخش دستجرد شهرستان قم در ۶ هزارگزی قاهان. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۴۶۸ تن. آب آن از قنات و محصول آنجا غلات، بنشن، عناب، توت، گردو، بادام و شغل اهالی زراعت، پارچه وطنی و کرباس بافی. مزرعه احمدآباد گونه گرد جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وسق.** [و] [ع] (مص) گرد کردن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی). گرد کردن چیزی و بار نمودن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و از این معنی است قول خداوند: و اللیل و ما وسق (قرآن ۱۷/۸۴); اذا جلل الجبال و الاشجار و البحار و الارض فاجتمعت له فقد و سقها. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر). وسیق. (منتهی الارب). (بار گرفتن ناقه و جز آن و گرفتن آب گشن در رحم برداشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). برداشتن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی).

**وسق.** [و] [و] [ع] (ا) اشتروار. (مهدب الاسماء). بار شتر. (اصح صاع. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (اقریب الموارد): هرچه از زمین حاصل شود ده یکی بیاید دادن چون آن غله پنج وسق بود و وسقی عبارت از شصت صاع است و صاع پنج رطل است و ثلث رطل بغدادی به قول اهل حجاز. (تاریخ قم ص ۱۶۹). ج. و سوق. (منتهی الارب). اوساق. (مهدب الاسماء). در حدیث جابر است از پیغمبر صلی الله علیه و آله: لا صدقة فی شیء من الزرع و الکرم حتی یبلغ خمسة اوسق. (منتهی الارب). گویند وسق نزد اهل حجاز ۳۲۰ رطل است و نزد عراقیها ۴۸۰ رطل. (اقریب الموارد).

**وسفونقان.** [ا] (ا) دهی از دهستان جاسب بخش دلیجان شهرستان محلات در راه شوسه اصفهان به قم. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۶۸۰ تن. آب آن از سه رشته قنات و محصول آنجا غلات، سیب زمینی، گردو، بادام، زردآلو، هلو، انگور و شغل اهالی زراعت است. دفتر اسناد رسمی و دبستان دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وسکاره.** [و] [ر] [ا] اسدی در لغتنامه

(ص) ۵) آن را تیان<sup>۱</sup> معنی کرده و این دو بیت را شاهد آورده است:

چون کسی<sup>۲</sup> نیست شوخ و وسکاره  
چون نهم در کف تو وسکاره

گفت وسکاره که ش تیان خوانی  
آنچنان ده که باز بستانی. (فرهنگ اسدی).

**وسکردن.** [و] [ک] [د] (مص) تسنجیب؛ و سکردن در کار. و منه التنجیب و هو شدة القرب للماء. (تاج المصدا).

**وسکرده.** [و] [ک] [د] (ص) همان و شکرده است یعنی چست و چالاک و محال [مأل] اندیش. (انجمن آرا). شخصی را گویند که کارها را زود و جلد و چست کند، و به کسر اول هم به این معنی و هم شخصی جلد و چابک و توانا و صاحب قوت باشد. (برهان) (آندراج). چست و چالاک و جاهد و کارکن و آنکه کاری را به تندی و جلدی میکند. قوی و با قدرت و توانا. (از ناظم الاطباء). و بر این قیاس و سکردیدن و سناد به معنی بسیار است، و با شین نیز آمده. (آندراج). رجوع به و شکرده شود.

**وسکرده.** [و] [ک] [د] (ص) رجوع به و سکرده شود.

**وسکردیدن.** [و] [ک] [د] (ص) و سناد. به معنی بسیار است، و با شین نیز آمده. (انجمن آرا) (آندراج).

**وسگاه.** [ا] (ا) دهی جزو دهستان سیاهرود بخش افچه شهرستان تهران در ۲ هزارگزی شمال راه شوسه تهران به دماوند، کوهپایه و سردسیری است. سکنه آن ۵۱۲ تن. آب آن از رودخانه سیاهرود و محصول آن غلات، بنشن، سیب زمینی، قلمستان و شغل اهالی زراعت است. مزرعه قیایس، سبزه شن، گرم دره، ورک چال، آفاقله، زربنه چال جزو این ده است. راه مالرو دارد و از رودهن میتوان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وسل.** [و] [س] [ع] (ا) چ وسیله. (المنجد) (اقریب الموارد). رجوع به وسیله شود.

**وسیم.** [و] [ع] (مص) نشان کردن و داغ نمودن. (منتهی الارب) (آندراج). داغ کردن. (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). (چیره شدن بر کسی در خوبی و زیبایی و جمال. (منتهی الارب) (آندراج). به نیکی غلبه کردن. (تاج المصادر بیهقی). (ا) عیب. (غیاث اللغات) (منتهی الارب). (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء) (اقریب الموارد). داغی که به آهن تافته کنند. (فرهنگ فارسی معین). داغ. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء) (اقریب الموارد). ج. و سوم. (منتهی الارب) (از اقریب الموارد).

— وسم دادن؛ داغ کردن و داغ نهادن و نشان کردن. (ناظم الاطباء).

|| درختی است که برگ آن خضاب است. (المنجد) (اقریب الموارد).

**وسماء.** [و] [س] [ع] (ص) (ا) چ و سیم، به معنی زیبا و خوب روی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقریب الموارد). رجوع به و سیم شود. **وسمت.** [و] [م] [ع] (مص) وسمه. داغ کردن. || مجازاً، تمهت کردن. (غیاث اللغات). رجوع به وسمه شود.

**وسمق.** [ا] (ا) دهی جزو دهستان حومه بخش خرقان شهرستان ساوه. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۱۱۵۶ تن. آب آن از چشمه سار و قنات کوهستانی و محصول آن غلات، بنشن، سیب زمینی، بادام، گردو، میوه جات و شغل اهالی زراعت و گله داری است. عده ای برای تأمین معاش برای کارگری به تهران میروند. کاردستی آنان جاجیم بافی و کرباس بافی و گوه چینی است. دفتر رسمی ازدواج و طلاق دارد. مزارع و نیک، قوشونک جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وسمه.** [و] [م] [ع] (ا) حنای مجنون. <sup>۳</sup> کتم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خطر. (منتهی الارب). گیاهی است برگش شبیه برگ موزد و ساقش غیر مجوف و شمرش به قدر فلفلی و بعد از رسیدن سیاه گردد و بدان ابرو و موی را خضاب کنند و در آن قوه ملحله باشد. یا آن برگ نیل است. (منتهی الارب) (آندراج). برگ نیل. (مهدب الاسماء). گیاهی که آن را رنگ و بشکول و خطر و کتم نیز گویند. (از ناظم الاطباء). برگ نیل، و تیره از صفات، و دود و زهر از تشبیهات اوست، و با لفظ بستن و پیوستن و زدن و کشیدن به معنی مستعمل. (بهار عجم) (آندراج). ورق نیل. (قاموس) (جهانگیری) (مهدب الاسماء). عظم. (منتهی الارب). رنگ سیاه است که زنان در ابرو کنند. (حاشیه فرهنگ اسدی). رستنی باشد که زنان آن را در آب جوشانند و ابرو را بدان رنگ کنند، و بعضی گفته اند برگ نیل است، چه به عربی و ورق نیل میگویند، و بعضی گویند نوعی از حنا است و آن را حنای سیاه میگویند، و جمعی گفته اند سنگی است که آن را به آب میسایند و بر ابرو میمالند سیاه می کند. (برهان). <sup>۴</sup> ظاهراً وسمه و رنگ یک

۱- تیان؛ دیگ بزرگ و سرگشاده. (برهان).  
۲- چون تو کس. (حاشیه فرهنگ اسدی از یادداشت مرحوم دهخدا).  
۳- یادداشت مؤلف Indiga - 3  
۴- کلمه عربی وسمه در مرحله اول به ←

چیز باشد، وسمه برگ نسایده یا درخت کوفته آن بزرگ، و رنگ نرم کوفته آن است. (یادداشت مرحوم دهخدا): نباید دانست که اصل خضابها حنا و وسمه است و رسم چنان است که نخست حنا برنهند و یک ساعت صبر کنند و یا بیشتر، پس بشویند و وسمه برنهند و هم صبر کنند. (ذخیره خوارزمشاهی). وسمه هندی باشد و کرمانی، وسمه هندی رنگ سیاه طاوسی دهد و کرمانی رنگ سیاه فقط و یا با طاوسی کم رنگ، وسمه هندی زودتر گیرد. (ذخیره خوارزمشاهی).

گیاهی از تیره صلیبیان که دوساله است و ارتفاعش در حدود یک متر میشود، گلهایش زرد رنگند و میوه‌اش خرجینک است. این گیاه بومی شمال آفریقا و اروپای جنوبی و مرکزی و آسیای غربی من جمله ایران است. در برگهای این گیاه ماده رنگ‌کننده‌ای وجود دارد که از آن، جهت آرایش خانم‌ها [رنگ کردن ابروها] استفاده میکردند، ماده رنگی این گیاه رنگ سبز مایل به آبی تولید میکند. عسمه، نیل بری، عظم. (فرهنگ فارسی معین): بویکر صدیق خضاب به حنا و کتم کرد، و کتم وسمه باشد. (یواقیت العلوم).

وسمه غیر کتم است. جوهری گوید: کتم گیاهی است که آن را با وسمه‌ای مخلوط و با آن خضاب کنند. مؤلف در یادداشتی نویسد: به اغلب احتمالات کتم رنگ است که امروز نیز برای سیاه کردن موی به کار برند: چون مرا با جلیان کار نباشد پس از این رستم از وسمه و گلگونه و حنا و شخار. ؟ (از صحاح القرس).

چشم جادوی تویی واسطه کحل کحل کحیل طاق ابروی تویی واسطه وسمه وسمیم.

سعدی.  
وسمه بر ابروی تلخ آن نگار تندخوی  
زهر خونخواری است کز تیغ تافل میچکد.  
صائب

— امثال:  
وسمه بر ابروی کوزه  
کس نتواند گرفت دامن دولت به زور  
کوشش بی فایده‌ست وسمه بر ابروی کور.  
سعدی.

وسمه را آب، گلاب را خواب.  
وسمه قدر بلند نمیکند.  
— وسمه بستن: ابروان را با وسمه رنگ کردن.  
وسمه ناز بسته بر ابرو  
سر مه ناز شسته از بادام.

صائب (از آندراج).  
میتوان صد رنگ گل را در نگاهی وسمه بست  
بس که رنگ چهره آن ماه‌سیم تازک است.  
صائب

— وسمه پوش؛ آنکه جامه رنگ شده با وسمه یا لکه‌دار از وسمه پوشیده باشد. (ناظم الاطباء).

— وسمه جوش؛ ظرفی است برای جوشاندن وسمه. (فرهنگ فارسی معین).

— وسمه دار؛ لکه‌دار شده با وسمه. (ناظم الاطباء).

— وسمه زدن؛ وسمه بستن:  
از غالیه وسمه زده‌ای بر گل و شکر  
امروز همان بر گل و شکر زده‌ای باز.

سلمان (از آندراج).

— وسمه کاری؛ وسمه مالی.  
— آرایش چهره. (فرهنگ فارسی معین).

— وسمه کاری کردن؛ وسمه کشیدن.  
— آرایش کردن چهره. (فرهنگ فارسی معین).

— وسمه کردن؛ وسمه کشیدن:  
چه حاجت است به مشاطه روی نیکورا  
زدود وسمه مکن تیره طاق ابرورا.

قاسم مشهدی (از آندراج).

— امثال:  
آمدهام خانه شوهر وسمه کنم، نیامدهام وصله کنم.

— وسمه کشیدن؛ با وسمه ابروان و پشت لب را سبز مایل به سیاهی کردن. ابروها را با مطبوخ وسمه رنگ کردن و بشکولیدن. (ناظم الاطباء):

جهان بر ابروی عید از هلال وسمه کشید  
هلال عید بر ابروی یار باید دید. حافظ.  
چست بنشانند و غازه کند<sup>۱</sup> و وسمه کشد  
آبگینه برد آنجا که درشتی خار است.

نجیبی (از فرهنگ اسدی ص ۵۰۲).

— وسمه گذاشتن؛ وسمه بستن. وسمه کردن.  
وسمه کشیدن. وسمه زدن.

**وَسْمِی.** [وَسْمِی] [ع ص،] نخست باران. (مَهْدَب الاسماء). باران نخستین بهار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). سَمِی به

لأنه یسم الارض بالنبات. (منتهی الارب). باران اولین بهار. (غیاث اللغات). [باران بزرگ قطره. (غیاث اللغات از شرح نصاب): و هو [ای شنبلید] اول زهرة تطلع من الارض اذا وقع المطر الوسمی... (ابن بیطار).

**وَسْمِن.** [وَسْمِن] [ع] [ع ص،] حاجت و نیاز. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ما هو من همی و من وستی. ج. اوسان. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). [خواب سبک. (مهذب الاسماء). گرانی خواب یا اول آن یا پنجمی و غنودگی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). وَسْنَة. وَسْنَة. سِنَة. (منتهی الارب):

آتش اندر دلم بسوخته صبر  
آب از دیدگان برده و سن. مسعود سعد.  
خوب است مرا کار به هر جا که تو باشی

بیداری من با تو خوش است و سن من.  
منوچهری.  
چرا نگرید چشم و چرا نالتن  
کز این برفت نشاط و از آن برفت و سن.  
مسعود سعد.  
گفت پیغمبر که خسب چشم من  
لیک کی خسب دلم اندر و سن؟ مولوی.  
— بی و سن؛ بی خواب:  
رسم ناخفتن به روز است و من از بهر تو را  
بی و سن باشم همه شب روز باشم با و سن.  
منوچهری.  
[مص]. بیهوش شدن از بوی بد چاه و جز آن.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و بیهوش شدن از دم چاه. (المصادر زوزنی). [گرفتن کسی را تنگی خواب یا اول آن یا پنجمی. (اقراب الموارد). گرانی خواب گردیدن. (ناظم الاطباء).  
**وَسْن.** [وَسْن] [ع ص] غنوده و خوابناک.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (غیاث اللغات). خفته. (غیاث اللغات). نامت.  
[بیهوش شده از بوی بد چاه. (ناظم الاطباء).  
**وَسْن.** [وَسْن] [ص] آلوده. (آندراج). [و] آلیش آلودگی. (آندراج):  
حضرتی کز قدر زبید گرچه او  
دامن همت بگرداند و سن  
حارسش کیوان و برجیش ندیم  
آفتابش شمع و گردونش لگن.  
اسامی هروی (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ رشیدی).  
(و در سروری با شین معجمه آمده است [وشن]).  
**وَسْناء.** [وَسْناء] (ص، ق) بسیار و فراوان و پر و سرشار. (ناظم الاطباء). رجوع به وسناد شود.  
**وَسْناد.** [وَسْناد] (ص، ق) بسیار و انبوه و فراوان بودن هر چیزی. (آندراج) (برهان). بسیار (فرهنگ اسدی). پر. (فرهنگ اسدی). بسیار و فراوان و پر و سرشار. (ناظم الاطباء):  
امروز به اقبال تو ای میر خراسان  
هم نعمت و هم روی نکو دارم وسناد.  
رودکی (از اسدی).  
و به این معنی با شین معجمه نیز آمده است. (آندراج) (برهان). نفیسی نوشته است: پندارم که در اصل بسیار بوده باشد که شاید لهجه‌ای از همان کلمه بسیار باشد. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وستاد و وشناد شود.

→ برگهای Pastel فرانسوی که لاتینی آن Isatis tinctoria میباشد و سپس به برگهای Indigotier فرانسوی که لاتینی آن Indigofera tinctoria میباشد اطلاق میشود. (فرهنگ فارسی معین از عقار ص ۱۲۶).  
۱- اصل: کشد. (متن، تصحیح قیاسی مؤلف است).

**وسنان** - [وَسَنَ] (ع ص) غنوده و خوابناک (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). خفته. (مهدب الاسماء). خسبنده.

**وسنج** - [وَسَنَج] (ع ص) (مرب) (ا) مأخوذ از سنگ فارسی و به معنی آن. (ناظم الاطباء). رجوع به وسنگ شود.

**وسنگ** - [وَسَنَك] (ع ص) (ا) لیمودارو باشد، و آن گیاهی است کوهی که از درزهای سنگ روید و گل آن بوی لیمو میکند، و عرب آن وسنج است، و طبیعت آن گرم و خشک. (بهران) (آندراج) (ناظم الاطباء). مصحف و شیک. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وشیک شود.

**وسنة** - [وَسَنَة] (ع ص) (ا) سنة. و سَن. گرانی خواب یا اول آن یا پینکی و غنودگی. (منتهی الارب). خوابناکی و گرانی خواب و پینکی و اول خواب. (ناظم الاطباء).

**وسنة** - [وَسَنَة] (ع ص) (ا) سنة. و سَن. گرانی خواب یا اول آن یا پینکی و غنودگی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وسنة** - [وَسَنَة] (ع ص) مؤنث و سَن. زن غنوده و خوابناک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وسن شود.

**وسنی** - [وَسْنِي] (ع ص) (ا) ضرة. زنی باشد که بر سر زن خواهند. (فرهنگ اسدی). هبو. هبو. دو زن که در خانه یک شوهر باشند. (آندراج): اضرار: باوسنی گشتن زن. (المصادر زوزنی). دو زن که یک شوهر داشته باشند هر یک مر دیگری را وسنی باشد، و به ضم هم آمده است. (بهران) (ناظم الاطباء). زنی که با زن دیگر در شوهر مشترک باشند. ینانج. (یادداشت مؤلف). و سنی. (فرهنگ فارسی معین). گولانج. (یادداشت مؤلف):

دوستانم همه مانده و سنی شده اند همه زان است که با من نه درم ماند و نه زر. عسجدی (از آندراج).

از مراعات عدل تو برخاست دشمنی از میانه و سنی. فخری.

**وسنی** - [وَسْنِي] (ع ص) زن سست کسل مند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). [زن غنوده پینکی رسیده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و این مؤنث وسنان است. (منتهی الارب) (آندراج).

**وسواس** - [وَسْوَاس] (ع ص) اندیشه بد و آنچه در دل گذرد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). هر بدی که به قلب خطور کند و هر چیزی که در آن خیر و صلاح نباشد. (اقرب الموارد). عبارت است از خواطر نفسانیة جسمانیة، خواه عقلی باشد خواه حسی باشد و خواه غیر آن که دورکننده است از قرب حق. (کشاف اصطلاحات الفنون از لطائف

اللغات). آنچه شیطان در دل افکند. (ناظم الاطباء). آنچه شیطان در دل انسان افکند و او را به کار بد برانگیزد. (فرهنگ فارسی معین): جست از جایکه آنگاه چو خناسی هوس اندر سر و اندر دل وسواسی.

منوچهری. ضمیر پاک تو را دیو کی کند وسواس که هست بر سر تو پیر جبرئیل امین. امیر معزی (از آندراج).

|| کسی که شیطان و دیو او را وسوسه کرده است. (اقرب الموارد). || نام دیو. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). دیو که مردم را وسوسه کند. (السامی). دیو وسوسه کننده، یعنی اندیشه بد در دل افکننده. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). شیطان و دیو. (کشاف اصطلاحات الفنون). منه قوله تعالی: من شر الوسواس الخناس. (قرآن ۴/۱۱۴).

- وسواس سوداوی<sup>۱</sup>: نوعی جنون: ان البلادی وسواس فی آخر عمره. (تاریخ ابن عساکر ج ۲ ص ۱۰۹). اما انا فقد امتحنته [ای الحنظل] و سقیته اصحاب داء المالیخولیا و الصرع و الوسواس. (ابن بیطار).

گرز وسواس خیزد اصل جنون به جنون میکشد مرا وسواس. مسعود. || ناستواری و سرگردانی و دودلی در کارها. (ناظم الاطباء). تردید و شکی که در ضمیر انسان پدید آید. دودلی. (فرهنگ فارسی معین): وسواس بر طبیعتش غالب بود. (فرهنگ فارسی معین از عالم آرای عباسی ج ۱ ص ۱۸۲).

این ستوران کرده در گردن رسن چهل و سلسله ای وسواس. ناصر خسرو.

پنبه و سوسا بیزون کن ز گوش تا به گوشت آید از گردون خروش. مولوی. || شک و شبهه در عبادات و در اوامر مذهبی خصوصاً در پاکسی و ناپاکی و طهارت و نجاست. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). در تداول، حالتی که به بعضی مقدسین دست دهد که متنجسی را مثلاً صد بار شوید و گمان برد هنوز پاک نشده یا کلمه ای از نماز را صد بار گوید و گمان برد به تجوید نوده و یا بارها در آب غوطه خورده و گمان برد ارتماس لازم به جای نیامده. (یادداشت مرحوم دهخدا). || مرضی که از غلبه سودا بر نفس عارض گردد و ذهن را مشوش گرداند. (از اقرب الموارد). || آواز نرم سگ. (مهدب الارب) (آندراج). آواز سگ. (مهدب الاسماء) (اقرب الموارد). || آواز سیاد. (مهدب الاسماء) (منتهی الارب). آواز نرم سیاد. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

|| آواز پیرایه. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (اقرب الموارد). آواز زیور و پیرایه. (ناظم الاطباء). || آواز نرم درخت از حرکت باد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || آوازی که از مالیدن ابریشم به هم پدید آید. (ناظم الاطباء).

**وسواس** - [وَسْوَاس] (ع ص) بد اندیشیدن. (منتهی الارب). بد اندیشیدن و اغوا کردن شیطان. (از ناظم الاطباء). در دل افکندن شیطان و نفس چیزی بی نفع و بی خیر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). وسوسه. (منتهی الارب). قوله تعالی: فوسوس لهما الشیطان. (قرآن ۲۰/۷) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || سخن گفتن به کلامی آهسته و تکرار کردن آن. (اقرب الموارد). || جنون پیدا کردن و بی رویه و نظام سخن گفتن. (اقرب الموارد). || آواز دادن پیرایه و نس. (از اقرب الموارد).

**وسواسی** - [وَسْوَاسِي] (ع ص نسبی) منسوب به وسواس. (ناظم الاطباء). کسی که دارای وسواس است. مردد. دودل. (فرهنگ فارسی معین). || آنکه در کارها همیشه شک آورد و سرگردان باشد و هرگز یقین نکند. || آنکه اندیشه های بد کند. || اغمگین و ملول. (ناظم الاطباء). رجوع به وسواس شود.

**وسوب** - [وَسُوب] (ع ص) چ و سُب. و آن چوبی است که نزدیکی تگ چاه اندازند چو خاکش ریزان باشد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به وسب شود.

**وسوج** - [وَسُوج] (ع ص) ابل وسوج؛ شتر گردن درازکننده در رفتار. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**وسوسة** - [وَسْوَاسَة] (ع ص) بد اندیشیدن. (منتهی الارب) (آندراج). در دل افکندن شیطان و نفس چیزی بی نفع و بی خیر. و سواس. (منتهی الارب) (آندراج). (ا) تسویل. خارخار. (یادداشت مرحوم دهخدا). پند و نصیحت شیطانی. (ناظم الاطباء). آنچه شیطان به دل مردم افکند از اندیشه های بد. اغوا و ترغیب نفس و شیطان. (ناظم الاطباء): اگرچه وسوسه در دل ز عشق دارم صعب دلم ز وسوسة عشق کی خورد تیمار؟ معزی (از آندراج).

حاصل آن کز وسوسه هر کو گسیخت از قضا هم در قضا باید گریخت. مولوی. خارخار حسها و وسوسه از هزاران کس بود تی یک کسه. مولوی. || جنون. (یادداشت مرحوم دهخدا): و کان شاعراً راویه فوسوس آخر ایامه فشد بالمارستان و مات فيه. (معجم الادباء ج ۲

1 - La manie (فرانسوی).

ص ۱۲۷). رجوع به وسواس شود.  
**وسوسه انداز.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (نصف مرکب) وسوسه اندازنده. آنکه سبب اندیشه‌های بد و فاسد میگردد و ترغیب بر کارهای بد می‌کند. (ناظم الاطباء). آنکه تولید وسوسه کند. آنکه کسان را بر کارهای بد ترغیب کند. (فرهنگ فارسی معین).

**وسوسه انگیز.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (نصف مرکب) وسوسه‌انگیزنده. وسوسه‌انداز. (فرهنگ فارسی معین): دختر با ادایی دلنشین و وسوسه‌انگیز گفت... (فرهنگ فارسی معین).

**وسوسه کردن.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ک د مص مرکب) تولید وسوسه. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وسوسه شود.

**وسوسه گز.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ص مرکب) وسوسه‌انداز. (فرهنگ فارسی معین): آگه‌باز رگ جانم که چه خون میریزد خون زرگهای دل وسوسه گر بگشاید. خاقانی (از فرهنگ فارسی معین).

**وسوسه مند.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ص مرکب) دارای وسوسه. (فرهنگ فارسی معین):

چه کسم من چه کسم من که بسی وسوسه مندم  
 که از این سوی کشندم که از آن سوی کشندم.  
 مولوی (دیوان کبیر از فرهنگ فارسی معین).  
**وسوسه مندی.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (حاصل مرکب) وسوسه داشتن. (فرهنگ فارسی معین).

**وسوسه نهادن.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (مص مرکب) ایجاد وسوسه در دماغ. (فرهنگ فارسی معین): چون قیصر آرمانوس به ولایت خود رسید شیطان خذلان در دل و وسوسه در دماغ او نهاد. (فرهنگ فارسی معین از سلجوقنامه ظهیری ج ۳ خاور ص ۲۷).

**وسوط.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) نوعی از خیمه موین یا خانه کوچک از خانه‌های موین. (ص) ناقه‌ای که پر کند آوند را از شیر. (ناقصه‌ای که بر سر و پشت وی بار کنند و قید و بند نمایند آن را. (ناقصه‌ای که بر حمل آن بر یک سال چهل روز برفرازند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وسوط.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) در میان شدن. ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی). رجوع به وسط شود.

**وسوق.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) شصت صاع. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وسق شود. (ع) وسق. (ناظم الاطباء). رجوع به وسق شود.

**وسوم.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) به معنی نشان و

داغ. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وسوم شود.  
**وسه.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) چماق. عصا. (ناظم الاطباء). چوب‌دست. چوب‌دستی. (برهان ناظم الاطباء) (آندراج) (انجمن آرا):  
 به وسه سر بکوب حاسد را

من بگویم اگر تو را وسه نیست. سوزنی. و به تشدید نیز آمده. (قدرت و قوت. (برهان آندراج) (ناظم الاطباء). توانائی. (ناظم الاطباء). (آلت مرد. نزه. (فرهنگ فارسی معین):

روز و شبان به گنبد سیمین‌شان زدیم  
 هر ساعتی ز وسه سیمین یکی ستون.  
 سوزنی.

**وسیب.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) بسیار گیاه شدن زمین. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به وسب شود.  
**وسیت.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) نزدیکی و دستاویز. (آندراج از لطایف و غیث اللغات).

**وسیج.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) رفتاری است شتر را. (منتهی الارب) (آندراج). رفتاری تند و شتاب مر شتر را. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). (مص) به رفتار وسیج رفتن. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد).

**وسیج.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) نواحی ترکستان است به ساوراءالنهر. (منتهی الارب) (انجمن آرا) (آندراج) (معجم البلدان) (سمرانی). قریه‌ای است نزدیک فاراب و محمد بن محمد طرخان فارابی از مردم آنجا است.

**وسیخ.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) نباتی است کوهی در سنگ روید و در بهار بوی لیمو دهد. و آن را به شیراز لیمودار گویند. طبیعت آن گرم و خشک بود. خازگن. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به وشیح و وشیک و وسنگ شود.

**وسیط.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) آنکه در نسب میانه و در قدر و منزلت بلندتر باشد. گویند: فلان وسیطهم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). آنکه در نسبت میانه و در محل رفیع باشد. (غیث اللغات) (آندراج). (میانجی میان دو خصم. (منتهی الارب) (غیث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). وسیط یا متوسط شخصی را گویند که مابین دو خصم از برای اصلاح ذات‌البین توسط نماید. (از قاموس کتاب مقدس). میانجی دو دشمن. (فرهنگ فارسی معین): ... و میان من و ملک وسیطی عدل و شفیقی مشفق باشی. (ترجمه تاریخ یمینی). (واسطه. (فرهنگ فارسی معین).

**وسیط.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) کتابی است در فقه. (غیث اللغات از لطائف و مستخب و صراح) (آندراج):

این چنین رخصت بخواندی در وسیط

یا بدهست این مسئله اندر محیط. مولوی.  
**وسیط.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) شهر واسط که مابین کوفه و بصره واقع شده. (ناظم الاطباء). رجوع به واسط (اخ) شود.

**وسیطه.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) مؤنث وسیط. (فرهنگ فارسی معین) رجوع به وسیط شود. (آبی که بر گل و لای غالب باشد. گویند: صار الماء وسیطه: ای غلب علی الطین. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وسیع.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) فراخ. (منتهی الارب) (آندراج). جای فراخ. پهن‌آور. متسع. جادار. گشاد. گشاده. واسع. عریض. با وسعت و ممتد. (ناظم الاطباء): علی تکین از آب بگذشت و در صحرائی وسیع بایستاد. (تاریخ بیهقی).

وسیع المشرب: بی‌بندوبار و لابلای در...  
 اصول و فنون دین. (یادداشت مرحوم دهخدا).

وسیع بودن؛ وسعت داشتن.  
 وسیع کردن؛ وسعت دادن.

اسب فراخ‌گام و فراخ‌ذراع. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). (آدور. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وسیق.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) بازار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). مطر. (اقراب الموارد). (مص) راندن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). طرد. (اقراب الموارد). رجوع به وسق شود.

**وسیقه.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) کله شتران هم‌سفر. و این در شتر مانند رفته است در انسان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). فاذا سرتت طردت معاً، مأخوذ من قولهم: وسق الابل؛ اذا طرد. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). اشتر که دزدان برانند. (مهذب الاسماء). ج. وسائق. (اقراب الموارد).

**وسیل.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) وسیله. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). رجوع به وسیله شود. (گویند لغتی است در وسیله) (اقراب الموارد). رجوع به وسیله شود. بر حسب دلخواه و ارادت ایشان ساخته میگردانید بی واسطه وسیلی و شفعی. (تاریخ قم ص ۵).

**وسیلت.** [وَسَّ وَّ سَ / سِ] (ع) سبب. وسیله:  
 این طبع سخن‌سنج من وسیلت  
 در خدمت تویی شمار دارد. مسعود سعد.  
 یکی را... قوت شهوانی بر قوت عقل غالب گشته... و بدین وسیلت خسر الدنیا و العقبی گردیده. (کلیله و دمنه). و جسم هوا را به وسیلت برودت... (سندبادنامه). پس به وسیلت این فضیلت دل مشتاقان صید کند. (گلستان).

او چاره کار بنده داند  
 چون هیچ وسیلتش نماند. سعدی.

بدان (به آن) وسيلت؛ به آن وسيله. بدان جهت. به آن سبب. (فرهنگ فارسی معین): و تاج فضيلت بدان وسيلت بر سر ایشان نهاده. (فرهنگ فارسی معین از لباب الالباب).  
 [اواسطه. پارتی. (فرهنگ فارسی معین).  
 - بسی وسيلت؛ بدون واسطه. پستی پارتی. (فرهنگ فارسی معین):  
 در مير و وزير و سلطان را بی وسيلت مگرد پيرامن.  
 (فرهنگ فارسی معین از گلستان چ فروغی ص ۳۵).

**وسيله.** [وَل / ل] [از ع. (ا) دستاویز. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). آنچه باعث تقرب به غیر شود. (تعريفات). آنچه به توسط آن به دیگری تقرب جویند. (از فرهنگ فارسی معین). [السبب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). علت. (فرهنگ فارسی معین). [اواسطه کار. و با لفظ کردن مستعمل. (آندراج). میانجی. (یادداشت دهخدا).  
 - وسيله جستن؛ واسطه جستن در کار.  
 - وسيله دار؛ مستعلق و منسوب. (ناظم الاطباء).  
 - وسيله داری؛ علاقه. (ناظم الاطباء).  
 - وسيله ساز؛ مسبب؛ خداوند وسيله ساز است. سبب ساز. (ناظم الاطباء).  
 - وسيله سازی؛ سبب سازی. (ناظم الاطباء).  
 - وسيله شدن؛ سبب شدن. واسطه شدن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 - وسيله قرار دادن؛ سبب گردانیدن.  
 - وسيله کردن؛ سبب کردن. علت قرار دادن؛ وسيله رفتن خود را نرفتن من کرد مقرر است که باشد بهانه جو گستاخ.

واله هروی.  
 [نزدیکی. (مذهب الاسماء) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). [پایه و منزلت نزدیک پادشاه. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. وسيل، وسائل، (منتهی الارب). [اراه. [اسامان. [چاره. (یادداشت مرحوم دهخدا). [نزدیک پادشاه. [اکمک و استعانت. [بهانه. [علاقه. (ناظم الاطباء).

**وسيم.** [و] [ع ص] وجه وسيم؛ روی نیکو. (مذهب الاسماء). [خوب روی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). جميل. خوب صورت. (غیاث اللغات). گویند: فلان وسيم؛ ای حسن الوجه. (منتهی الارب) (آندراج). ج. وسماء، وسام. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء):

قسيم جسيم بسيم وسيم.  
 (گلستان و بوستان سعدی).  
 [زیبا. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). خوش منظر. (فرهنگ فارسی معین). [انسان کرده.

(آندراج). نشان کرده شده. (غیاث اللغات از صراح). داغ نهاده.

**وسيمات.** [و] [ع ص، ل] ج وسيمه. (منتهی الارب) (المنجد) رجوع به وسيمه شود.

**وسيم کردن.** [و] [ک د] (مص مرکب) خوش منظر ساختن. زیبا کردن. (فرهنگ فارسی معین):

گفت مزده تو را که عدل ملک کرد عالم به خلق خویش وسيم.  
 عطاء بن يعقوب (از فرهنگ فارسی معین از تاریخ ادبیات در ایران تألیف صفا ج ۲ ص ۴۸۰).

**وسيمه.** [و] [م] [ع ص] مؤنث وسيم. زن جميل نیکوروی. ج. وسام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وسيم شود.

**وسيه.** [و] [خ] دهی جزو دهستان حومه بخش کرج شهرستان تهران. کوهستانی و سردسیری است. سکنه ۱۷۷ تن. آب آن از رودخانه کرج و محصول آن غلات، بنشن، باغات قلمستان و شغل اهالی زراعت است. راه مارو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وش.** [و] [ص] وشت. (فرهنگ فارسی معین). خوب و خوش، چنانکه گویند: وش آمدی، یعنی خوش آمدی. (برهان). خوب و خوش و زیبا. (ناظم الاطباء).

- وش آمدن؛ خوش آمدن. (ناظم الاطباء):  
 باد اگرچه وش آمد و دلکش

بر حدث بگذرد نباشد وش. سنایی.  
 [سره و انتخاب کرده شده. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). سره. بسی غش. (فرهنگ فارسی معین):

عشق بود ار گنج پنهان فی المثل  
 تقد خود ترا وش نبودست از ازل.

[شاه داعی شیرازی (از آندراج).  
 [پنبه یا ک نکرده. (فرهنگ فارسی معین). توضیح اینکه الیاف پنبه که به پنبه دانه متصلند و در قوزة باز شده میباشند به وسیله ماشینهای پنبه پاک کنی الیاف پنبه را از پنبه دانه جدا میکنند یعنی وش را تبدیل به پنبه می نمایند. (فرهنگ فارسی معین). وش و بش و پش و فش به گمان به معنی تار و لیف است اعم از تار موی یا پنبه یا لیف گیاه یا جز آن. (یادداشت مرحوم دهخدا):

هست ز مغز سرت ای منگله  
 همچو ز وش مانده تهی کشکله. رودکی.  
 در تیرستان نام گیاهی است که از پوست آن جامه کتان بافند و آن گیاه را وش خوانند. (آندراج از انجمن آرا). [جامه و بافته ابریشمی که آن را اطلس وش و دیبای وش میگویند. (برهان). قسمی از بافته ابریشمی اطلس اعلی. (ناظم الاطباء). پارچه و بافتهای

ابریشمی. وش. اطلس وش. (فرهنگ فارسی معین). [شمله دستار و علاقه مندیل و امثال آن. فش. (برهان) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). فش. حاشیه برهان قاطع از رشیدی. [پسونند) فش. پسونند شباهت است. (فرهنگ فارسی معین). به معنی شبه و مانند. (صحاح الفرس) (برهان). یکی از حروف تشبیه است که همیشه به آخر اسم ملحق میگردد، مانند شاهوش یعنی مانند شاه. (ناظم الاطباء). ماهوش؛ به مانند ماه. بحروش؛ مانند دریا. (حاشیه برهان قاطع معین). آینهوش. (فرهنگ فارسی معین):

که افروخت این چرخ آینهوش  
 که افروخت این گنبد کینهوش؟

فردوسی (از صحاح الفرس).

همه کز دوش و خرچنگ کردار  
 گوزن شیرچهر و گاوپیگر. ناصر خسرو.  
 آن آشناوشی که خیال است نام او  
 در موج آب دیده من آشناور است.

سید حسن غزنوی.  
 صبح و شام آمده گلگونموش و غالیه فام  
 رو که مردان نه بدین رنگ زنان و آیینند.

خاقانی  
 نیست وش باشد خیال اندر جهان  
 تو جهانی بر خیالی بین روان. مولوی

[گون. گون. گمان میکنم استعمال آن در مبصرات است نه در مذوقات، چنانکه در بیت حافظ:

آن تلخ وش که صوفی ام الخبائثش خواند  
 اشتهی لنا و احلی من قبة العذارا  
 یا اشتباه است و اصل آن «آن تلخ و خوش...»  
 بوده است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وشاء.** [و] [ا] گیاه اشق. (فرهنگ فارسی معین).

**وشاء.** [و] [ا] صمغی است که بخور کنند بوی خوش را، این صمغ معطر است و در آتش ریزند و آن صمغ فرو لا گالیانی فرا باشد، و آن را بساریجه نیز نامند: کندر و وشا. (گیاه شناسی گل گلاب).

**وشاء.** [و] [ع امص] بسیاری مال. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کثرت مال یعنی شتر. (اقرب الموارد). اسم مصدر است. (منتهی الارب). کثرة الابل. (المنجد).

**وشاء.** [و] [ش] [ع ص] کسی که جامه های ابریشمی فروشد. (اقرب الموارد). وشی فروش. مبالغه است و اشی را. (اقرب الموارد). رجوع به واشی شود.

**وشاء.** [و] [ع ل] بر وزن کساء، ج وش و آن نوعی از جامه است. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وشی

شود.

**و شاء** . [وَش شَا] (اخ) محمد بن احمد بن اسحاق اعرابی، مکتی به ابوالطیب. از ظرفای ادباء و نحویین و اخبارین بود. از اوست: ۱- کتاب اخبار الزنج. ۲- الزاهر فی الانوار و الزهر. ۳- حدود الطرف الکبیر. ۴- الموشا. ۵- اخبار المتظرفات. ۶- کتاب السلوان. ۷- کتاب المذهب. ۸- کتاب الموشع. ۹- کتاب سلسله الذهب. ۱۰- کتاب مختصر، در نحو. ۱۱- کتاب جامع، در نحو. ۱۲- کتاب المقصور و الممدود. ۱۳- کتاب المذکر و المؤنث. ۱۴- کتاب الفرق. ۱۵- کتاب خلق الانسان. ۱۶- کتاب خلق الفرس. ۱۷- کتاب الثلث. (الفهرست ابن الندیم).

**و شائج** . [وَاء] [ع] [ا] ج و شئیجه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). بیخ و ریشة درخت. (آندراج). رجوع به و شیجه شود.

**و شائج** . [وَاء] [ع] [ا] ج و شاح (و/ و). (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به و شاح شود.

**و شانز** . [وَاء] [ع] [ا] نازبالشهای بسیارینه. (منتهی الارب) (آندراج). نازبالشهای نیک پنبه‌دار. (ناظم الاطباء).

**و شانظ** . [وَاء] [ع] [ا] ج و شئیظه. (ناظم الاطباء) (المنجد). و آن پاره‌ای استخوان است که زاید باشد بر استخوان صمیم. (آندراج) (منتهی الارب). رجوع به و شئیظه شود.

**و شائع** . [وَاء] [ع] [ا] ج و شیعة. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). و آن ماشوره و چوبی است که بافنده بر آن رشته‌های رنگین پیچد، و ما کوی بافنده و نواله بافنده. (آندراج). رجوع به و شیعة شود.

**و شائق** . [وَاء] [ع] [ا] ج و شئیقه. (ناظم الاطباء) و آن گوشت به درازا کشیده خشک کرده یا گوشت یک جوش قدید کرده جهت توشه است. (منتهی الارب). رجوع به و شیق و و شئیقه شود.

**و شات** . [وَأ] [ع] [ص] [ا] و شاة. ج واشی. (منتهی الارب). سخن چینان. غمازان. (غیاث اللغات). دروغ گویندگان. (غیاث اللغات):

نشف کرده‌ست خیال آن و شات شبنمی که داری از نهر الحیات. مولوی. چون میدل میکند او سیئات

عین طاعت میکند رغم و شات. مولوی. **و شاح** . [وَأ] [ع] [ا] [شاح] حمل یعنی دو رشته منظوم از مروارید و جواهر

مختلف‌الالوان که بر یکدیگر پیچیده زنان از گردن تا زیر بغل آویزند، یا آن دوالی است پهن مرصع به جواهر رنگارنگ. (آندراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). حمایل که به هندی هار گویند و

به معنی گلویند. (غیاث اللغات). گردن‌بند. (دهار). آنچه در بر افکنند. (مذهب الاسماء). || امرأة غری الوشاح؛ زن باریک میان. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ج، و شح، و شائح. (مذهب الاسماء) (اقراب الموارد):

چون دلبری اندر عقیقین و شاح چون لعبتی در بسدین پیرهن. فرخی. به طبع و خاطر م اندر مدیح و وصف تو را گشاد و بست کمال و هنر نقاب و وشاح.

سمعودسد.

گر عزیز مراقیاس کنید

از مه نو وشاح برگیرید. مسعودسد.

قمر همچو تعویذ از سیم صافی

ثریا و شاحی ز ابریز ذائب.

(منسوب به حسن متکلم).

**و شاح** . [وَأ] [ع] [ا] شمشیر. (المنجد) (اقراب الموارد).

- ذوالوشاح؛ شمشیر عمرین خطاب رضی الله عنه. (ناظم الاطباء). رجوع به و شاحه شود.

|| قوس. کمان. (المنجد) (اقراب الموارد).

**و شاح** . [وَش شَا] [ع] [ص] موشع. زاجل. زجال. تصنیف‌سرای. حراره گوی. کاری‌ساز. (یادداشت بخت مؤلف). رجوع به زاجل شود.

**و شاحه** . [وَح] [ع] [ا] شمشیر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). رجوع به و شاح شود.

**و شادن** . [وَدَ] [ع] [ص] به لغت زند و پازند گشادن باشد که در مقابل بستن است. (برهان) <sup>۱</sup> (آندراج). گشادن و باز کردن. (ناظم الاطباء).

**و شاره** . [وَر] [ع] [ا] خاکاره. (مذهب الاسماء). خورده‌اره.

**و شاره** . [وَر] [ع] [ا] دهی جزو دهستان حومه بخش دستجرد شهرستان قم واقع در ۵ هزارگزی جنوب دستجرد و راه عمومی. کوهستانی و سردسیری است. سکنه ۴۸۶ تن. آب آن از قنات و در بهار از رود محلی. محصول آنجا غلات، بنشن، یونجه، انگور زیاد و معروف، بادام و شغل اهالی زراعت است. راه منارو دارد و از دستجرد میتوان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**و شاق** . [وَأ] [ع] [ا] شحیر اندک. || (ص) سیرمی شونده و رونده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**و شاق** . [وَش شَا] [ع] [ص] روننده و سیرمی شونده. (اقراب الموارد).

**و شاق** . [وَأ] [ع] [ا] (ترکی) [ا] اشاق. اوشاق. اوشاخ. معرب، و شاقی. اوشاقی. غلام‌بنجه. (انجمن آرا) (آندراج) (فرهنگ فارسی معین). طفل و کودک. (ناظم الاطباء). و در

کتاب لغت ترکی آمده که کودک را از ابتدای زادن تا پیش از بلوغ اشاق [وشاق] گویند. (انجمن آرا) (آندراج). || خدمتکار فقیران و درویشان. (برهان). پسر ساده و زیبا. (فرهنگ فارسی معین). به کسر اول بر وزن عراق، غلام مقبول و پسر ساده باشد. (برهان) <sup>۲</sup>:

گرفتم عشق آن جادو سپردم دل بدان آهو کنون آهو و شاقی گشت و جادو کرد اوشاقش. منوچهری.

نه ترکی و شاقی نه تازی برای

نه رومی بساطی نه مصری شرعی. خاقانی.

پر گرفته نوند چار پرش

وز و شاقان یکی دو بر اثرش. نظامی.

و شاقان موکب رو زودخیز

به دیدار تازه به رفتار تیز. نظامی.

بگویند تا هر روزی از هر و شاق بدان عدد به خدمت آیند. (فرهنگ فنارسی معین) از سیاست‌نامه ج اقبال برای دبیرستانها (ص ۱۲۸).

- و شاقان چمن؛ کنایه از درختان گل و نهالان نونشانده. (آندراج) (برهان). گلهای نونشانده. (فرهنگ فارسی معین):

زین پس و شاقان چمن نوخط شوند و غزه‌زن طوق خط و چاه ذقن بر مشک سارا داشته.

خاقانی.

|| نوکر. غلام. (فرهنگ فارسی معین):

نماند از و شاقان گردن‌فراز

کسی در قفای ملک جز ایاز. سعدی.

|| کنیزک. (بزهان). || خاصه شاه. خاصگی.

(فرهنگ فارسی معین) از یادداشتهای قزوینی (۲۸۰:۷).

- و شاق نباتی؛ کنایه از نهال تازه. (فرهنگ فارسی معین): و در آن صمیم وی که کمر سیم بر میان و شاقان نباتی بسته بودند. (فرهنگ فارسی معین) از لباب الالباب (ص ۳۶).

**و شاق** . [وَأ] [ع] [ا] به کسر واو. خبر خوش و هر چیز که حضور آن خوش آیند و مطلوب باشد.

|| جامه ساده بی آستر. || نام حیوانی است که آن را سیاه گوش نیز گویند. (ناظم الاطباء).

**و شاق باشی** . [وَأ] [ع] [ص] مرکب، (مرکب) رئیس و شاقان. غلام‌باشی. (فرهنگ فارسی معین): و چون یک سال خدمت کرد (ای و شاق باشی با حاجب بگفتی و حاجب معلوم

۱- پهلوی: vishātan (گشادن). (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۲- ترکی. (رشیدی). اوشاق. (غیاث اللغات). به معنی طفل. غلام. امرد. (حاشیه برهان قاطع ج معین) از نشریه دانشکده ادبیات تبریز ۳، ۸ (ص ۳۲).

تسن. آب آن از چشمه و رود قزقانچای و محصول آن غلات، بنشن و شغل اهالی زراعت است و در زمستان به مازندران رفته و مراجعت مینمایند. مزرعه کهندان، قرن درآب جزو این ده است. ایل الیکائی و اصلانو در تابستان به حدود این ده می آیند. راه مارو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشتکان.** [و] [خ] دهی جزو دهستان جاسب بخش دلبران شهرستان محلات. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۴۴۸ تن. آب آن از ۲ رشته قنات و محصول آنجا غلات، فندق، گردو، بادام، انگور و شغل اهالی زراعت، قالیچه بافی و کرباس بافی است. راه مارو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشتموتتن.** [و] [ت] [هـ] گروه مردم (مص) <sup>۱</sup> به لغت زند و پازند به معنی خوردن و آشامیدن باشد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وشتن.** [و] [ت] (مص) <sup>۳</sup> جستن. (آندراج). رقص کردن. (آندراج) (انجمن آرا). رقاصی کردن. (برهان). رقصیدن. (برهان). جست و خیز کردن. (ناظم الاطباء). و مخصوصاً آن قسم رقصی که مخصوص در اویش است. (ناظم الاطباء):

یارم زد در درآمد و شتن کنید و شتن  
این خانه را از و شتن گلشن کنید گلشن.  
قاسم انوار.

رجوع به وشت شود.  
**وشته.** [و] [خ] دهی جزو دهستان وسط بخش طالقان شهرستان تهران. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۶۶۷ تن. آب آن از چشمه و رود خودکاووند و محصول آنجا غلات دیمی و آبی، سیب زمینی، میوه جات مختلفه و شغل اهالی زراعت است. عده ای برای تأمین معاش به مازندران رفته و برمیگردند. صنایع دستی آنان گلیم، جاجیم و کرباس بافی است. بنای امامزاده یوسف در مزرعه بادامستان این ده از ابنیه قدیمی است. راه مارو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشته.** [و] [خ] دهی جزو دهستان رودبار بخش معلم کلاویه شهرستان قزوین. کوهستانی

۱- وش. «یوستی، نامنامه ایرانی ص ۳۵۹»:

washfi. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۲ - هژوارش: vashmtōnētan,

vashmtūntan, vish(a)mōnitan, پهلهوی:

xvartan (خوردن). (حاشیه برهان قاطع ج

معین از یونکر ص ۷۵).

۳ - پهلهوی: vashtan: تغییر یافتن، چرخیدن،

دور زدن، گردیدن. (حاشیه برهان قاطع ج

معین از تاوادی ۱۶۶).

(الاطباء). وشاط. رجوع به وشاط و وشیطه شود.

**وشایع.** [و] [ع] [ج] وشعیة. (ناظم الاطباء). رجوع به وشائع و وشیعة شود.

**وشایق.** [و] [ع] [ج] وشیقیة. (ناظم الاطباء). رجوع به وشیقیة شود.

**وشایة.** [و] [ع] (مص) وشى. سخن چینی کردن. سعایت نمودن نزدیک پادشاه. (منتهی الارب). غمز کردن. (المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). [دروغ گفتن. [آراستن سخن به دروغ. [بسیار شدن اهل قبیله و فرزندان و زادن. (منتهی الارب). رجوع به وشى شود.

**وشب.** [و] [ع] (ص) [ا] هر چیزی ردی و گنده و سطبر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از آندراج). غلیظ. (اقراب الموارد). [گروه مردم از هر چشمن. ج. اوشاب. (ناظم الاطباء).

**وشب.** [و] [ع] [ا] یکی اوشاب است و اوشاب به معنی گروه مردم از هر جنس، و آن مقلوب اوباش است. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به مدخل قبل شود.

**وشبیه.** [و] [ب] [ع] (ص) مؤث و شب، به معنی هر چیزی ردی و گنده و سطبر. (منتهی الارب). [تمره و شبیه؛ یعنی خرماى سطبریوست. (منتهی الارب). رجوع به و شب شود.

**وشت.** [و] [ص] <sup>۱</sup> خوب و خوش و نیکو. (برهان) (ناظم الاطباء). وش. (آندراج):  
گفت ریشت شد سفید از حال گشت

خوی زشت تو نگر دیده ست وشت. مولوی. [و] [ص] و نیکوئی. (ناظم الاطباء). [واحد های کوچک سپاهیان (در عهد ساسانی). (فرهنگ فارسی معین از کریستنین، ساینیان ص ۲۱۰ ترجمه ج ۲ ص ۲۳۷) [حاشیه برهان قاطع ج معین]. [ارقص. (برهان) (فرهنگ فارسی معین). جست و خیز و رقص. (ناظم الاطباء). رقاصی. (برهان) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). پای کوبی. (فرهنگ فارسی معین). [صفر. صوت و صدایی که از دهن خارج میکنند در وقتی که آن را منقبض کرده باشند مانند صدایی که در آب دادن به اسب میکنند. (ناظم الاطباء). [حدود مملکت دشمن. [زخم پشت اسب. (ناظم الاطباء).

**وشتاسب.** [و] [خ] گشتاسب پسر اسفندیار. (آندراج). رجوع به گشتاسب شود.  
**وشتاسف.** [و] [خ] وشتاسب. (ابن البلخی). گشتاسب. رجوع به گشتاسب شود.

**وشتان.** [و] [خ] دهی جزو دهستان قزقانچای بخش فیروزکوه شهرستان دماوند. کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۴۴۵

کردی. (فرهنگ فارسی معین از سیاست نامه ج اقبال برای دبیرستانها ص ۱۲۹).

**وشاک.** [و] [ع] (مص) سرعة. (اقراب الموارد). تیزرو و شتابی. اسم است مواشکه را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). تیزروی و شتابی. (آندراج). [مص) شتابی کردن در کار. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وشام.** [و] [ع] [ا] وُشوم. ج وُشم. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (منتهی الارب). به معنی نقش و نگار که بر اندام سوزن آوده و نیله بر آن پاشیده سازند. (آندراج). رجوع به وشم شود.

**وشانه.** [و] [ن] [و] [و] وشانی. زده هفت: دسترست نیست جز به خواب و خور ایراک شهر جوانی پر از زراست و وشانه.

ناصر خسرو.  
رجوع به وشانی شود.

**وشانی.** [و] [ا] زر ده هفت؛ و آن زری بوده رائج که در قدیم در ملک خراسان سکه میکرده اند. (برهان). زری بوده در قدیم رائج و آن را ده هفت میگفتند و آن خالص نبوده مانند ده دهی، و ده دینار آن هفت دینار بوده و سه دینار غل و غش داخل آن میکردند. شیانی. (انجمن آرا). رشیدی نویند صحیح شیانی است. (فرهنگ فارسی معین). مسکوک زری که ۳٪ بار داشته. زده هفت: (فرهنگ فارسی معین):

چون تو نیم که خدمت مهتر کنی و کهر  
ازهر دو وشانی وزهر یک دو آری.

منوچهری.  
هر کو رهیش گشت چو من بنده از آن پس  
از علم و هنر باشد دینار و شایش.  
ناصر خسرو.

رجوع به مدخل قبل شود.

**وشاة.** [و] [ع] (ص) [ا] ج واشی (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). واشی به معنی سخن چین. تمام. [امرد بسیار فرزند. [استور بسیار بچه. [بافتند جامه. [اکاونده کان جهت زر. [سکه زن. (منتهی الارب). رجوع به واشی شود.

**وشایات.** [و] [ع] [ج] وشایة. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وشایة شود.

**وشایت.** [و] [ع] (مص) سخن چینی کردن. سعایت نمودن. (آندراج). رجوع به وشایة شود.

**وشایع.** [و] [ع] [ج] وشعیة. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وشعیة شود.

**وشایح.** [و] [ع] [ا] ج وشاح. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). رجوع به وشاح شود.

**وشایظ.** [و] [ع] [ا] ج وشیطة. (ناظم

و سردسیری است. سکنه آن ۷۸۲ تن. آب آن از رودخانه گرین. محصول آنجا غلات، بنشن، پنبه، گردو و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان کرباس بافی است. راه مالرو دارد. عده‌ای از ساکنان از طایفه مراغه‌ای هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشتیدن.** [وَشْتِدَن] (مص) سوت زدن و صفر زدن برای آب خوردن اسب. (ناظم الاطباء). رجوع به وشت شود.

**وشتیدن.** [وَشْتِدَن] (مص) رقصیدن و رقاصی کردن. (فرهنگ فارسی معین).

**وشج.** [وَشْج] (ع مص) به هم درشدن. (تاج المصداق بیهقی). در هم پیچیده شدن شاخه‌های درخت. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [در هم پیوستن خویشی و قرابت دو کس با هم. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وشج.** [وَشْج] (معرب، ل) معرب و شک است که صمغ نیات بدران باشد، و بدران گیاهی است مانند ترب. (برهان) (ناظم الاطباء) (از آندراج).

**وشح.** [وَشْ ح] (ع ل) اوشحه. و شاح. ج وشاح [و / و]. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وشاح شود.

**وشحاع.** [وَشْ حاع] (ع ص) گوسفند گردن و سینه سپید. (ناظم الاطباء) (آندراج). گوسفند سیاه ملون به سفیدی. (اقرب الموارد).

**وشخ.** [وَشْ ح] (ع ص) هیچکاره و ست. (منتهی الارب) (آندراج). ردی و هیچکاره و ست. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). [ل] زنبیل از برگ خرما که در وی خرما نهند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وشخه.** [وَشْ ح] (ع ل) هرچه از برگ خرما بافند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وشر.** [وَشْر] (ع مص) به اره بریدن چیزی را. (منتهی الارب) (آندراج). بریدن چوب به اره. (تاج المصداق بیهقی) (اقرب الموارد). [تیز و تنک کردن دندان را. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). روشن و تنک کردن دندان. (تاج المصداق بیهقی).

**وشر.** [وَشْر] (ع امص) خوبی و تیزی دندان، خلثی باشد یا جعلی. (منتهی الارب) (آندراج). تیزی و تنکی دندان و دندانهای داس. (ناظم الاطباء). لغتی است در اشرف (اقرب الموارد).

**وشرک.** [وَشْرَک] (ل) ورشک. جامه و پارچه و کيسماي را گویند که دارو در آن بندند و کنند، و ورشک هم به نظر آمده است. (آندراج). رجوع به ورشک شود.

**وشز.** [وَشْز] (ع ص، ل) شتر توانا بر سیر. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). [جای بلند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [آنکه بر وی تکیه کنند و به وی پناه گیرند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [امص، ل] سختی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [سختی زندگانی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). [سرعت و شتاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). عجله. (اقرب الموارد). ج، اوشاز. يقال: اصابتهم اوشاز الامور؛ ای شادانها. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**وشظ.** [وَشْظ] (ع مص) در پیوستن و آمیزش نمودن گروهی اندک با دیگران. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). وشظ القوم الینا؛ در پیوستن به ما و آمیزش نمودن و ایشان اندک‌اند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [فانه و میخ در بن دسته تبر و تیشه زدن تا تنک و استوار گردد. [پاره‌ای از استخوان شکستن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وشع.** [وَشْع] (ع مصص) در آمیختن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). [برشدن بر کوه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [برآمدن سیبیدی موی بر سر. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). [برآمدن گیاه سبز از بن گیاه خشک. (از اقرب الموارد). [ل] شکوفه تره. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج). گل و شکوفه سبزیجات. (اقرب الموارد). [درخت بان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (آندراج). ج، وشوع. (المنجد) (از اقرب الموارد).

**وشع.** [وَشْ ع] (ع ص) خانه تننده. (منتهی الارب). خانه عنکبوت. (مهذب الاسماء) (از اقرب الموارد). بیت المنکبوت. (المنجد) (از اقرب الموارد).

**وشغ.** [وَشْغ] (ع ص) اندک. قلیل. (از اقرب الموارد). [امص] انداختن کمیز را. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**وشفنگ.** [وَشْفَنگ] (ل) رستی است، و آن را خرفه نیز گویند. (برهان). و در فارسی برپهن نام دارد و فرنج معرب آن است. (آندراج). به عربی فرنج نامند. (برهان). خرفه. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وشق.** [وَشْق] (ع مصص) قدید کردن گوشت را. [نیزه زدن. (آندراج) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [اشافتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). [ل] چراگاه متفرق و پراکنده. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء).

**وشق.** [وَشْ ق] (ل) ۲ جانوری است در ترکستان شبیه به روباه، پوست او را پوستین سازند، گویند هرکه پوستین وشق بیوشد از علت بواسیر ایمن باشد. (ناظم الاطباء) (برهان). حیوانی است بسیار کوچکتر از پلنگ، در رنگ و شکل مثل آن و دنباله آن کمتر از شبیری، و در تنکابن «پلنگ مول» نامند و در خواص مانند پلنگ و لباس پوست او معین باه و مقوی کمر و مانع غروض بواسیر و موی سوخته او جهت جراحات مزمنه نافع است. (حاشیه برهان قاطع ج معین از تحفه حکیم مؤمن). یکی از گونه‌های سیاه گوش. (فرهنگ فارسی معین). جانوری است در ترکستان برابر روباه سفیدرنگ که داغهایی سیاه پسر آن باشد. (غیث اللغات): از کسوت‌ها... خزها و پوستهای روباه و سمور و پوست بره و وشق باید پوشید. (ذخیره خوارزمشاهی).

وشق به کیش چو این قصه گفت گرمانه ز خشم بر تن وی موی گشت چون خنجر. نظام قاری.

— وشق نیفه؛ پوستین وشق. (فرهنگ فارسی معین):

وشق نیفه‌هایی چو برگ بهار بنفشه بر او ریخته صدهزار. (فرهنگ فارسی معین از گنجینه گنجوی ص ۳۶۵).

رجوع به تحفه حکیم مؤمن و مخزن الادویه و مفردات داود ضریر انطاکی شود.

[نوعی از پوستین، و آن در اصل جانوری است. (غیث اللغات):

تاگریزی از وشق هم از حریر زو پناه آری بسوی زمهریر. مولوی.

**وشق.** [وَشْ ق] (تسریک، ل) غلام ساده‌رو. (غیث اللغات). و ظاهراً مخفف وشاق است. (غیث اللغات). رجوع به وشاق شود.

۱- وشق، و يقال له اشق، و يقال اشج و وشج، و هو لزاق الذهب، و هو صمغ الکلیخ، و يقال له بعجمية الاندلس الفته. (حاشیه برهان قاطع ج معین از عقار ص ۱۲۴). اشکال ushshaq، wushshaq و صور دیگر (که به ده صورت بالغ میشود) معرب از لغت فارسی «اشه» usha است = Gomme ammoniacque. (حاشیه برهان قاطع ج معین از عقار ص ۱۲۴ ف). وشق به ضم اول و فتح دوم مشدد = اشق به ضم اول و فتح دوم مشدد = وشق به ضم اول و فتح دوم مشدد = Gomme ammoniacque. (حاشیه برهان قاطع ج معین از دزی ج ۲ ص ۸۰۷).

۲- لغتی است تسریک - فارسی، در کردی Loup cervier = vashaq. (حاشیه برهان قاطع ج معین).



**وَشَقْ** [وَشَقْ] (مغرب، ا) شلم. نباتی است مانند خیار، و این لغتی است در اشق یا اشه گیاهی است، مغرب است. (منتهی الارب) (از آندراج). رجوع به وشه شود.

**وَشَقْ دَار** [وَشَقْ] (نف مرکب) سرهنگ سوار بدون ابواب جمع. و شقی. (ناظم الاطباء).

**وَشَقَّة** [وَقْ] (اخ) شهری است به اندلس. (معجم البلدان) (منتهی الارب). رجوع به این خلکان ج ۲ ص ۱۴۳ و الحلل السنسیه شود.

**وَشَك** [وَشَقْ] (ع مصص) بشتافتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

**وَشَك** [وَشَقْ] (صغ نباتی است مانند ترب، و آن را به شیرازی بردان گویند، و مغرب آن اشخ است، و به عربی اشق خوانند. (برهان) (انجمن آرا) (از ناظم الاطباء). رجوع به وشج شود. || به زبان اصفهانی نام درخت عظیمی است بسیار بزرگ از جنس خلافت که به عربی آن را غرب به فتح غین و راه نامند و به شیرازی و زک و به تبری اوجا خوانند. (انجمن آرا) (از آندراج).

**وَشَك** [وَشَقْ] (ع مصص) شتابی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). يقال: عجبت من وشك هذا الامر و وشكان... ای من سرعة ذلك الامر. (مهدب الاسماء).

**وَشَكَان** [وَشَقْ] (ع فعل) سرعت. (از اقرب الموارد). بشتافت. (منتهی الارب). وشكان، ای سرعان. (مهدب الاسماء). رجوع به وشك شود.

— وشكان الامر؛ سرعت آن کار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وَشَك دانه** [وَشَقْ] (ا مرکب) ون را گویند که چنلاقچ باشد، و آن را به عربی حبه الخضراء خوانند. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج) (انجمن آرا). چاتلقوش که میوه درخت بنه است. (فرهنگ فارسی معین).

**وَش كَرْدَن** [وَشَقْ] (مص مرکب) سره کردن. سی غش ساختن. (فرهنگ فارسی معین):

عشق بود ار گنج پنهان فی المثل نقد خود را کرده است وش از ازل.

شاهد داعی (از فرهنگ فارسی معین).

**وَش كَرْدَن** [وَشَقْ] (مصص) وشکریدن. و اشکردن. و شکلیدن. و شکولیدن. کارها را چست و چابک انجام دادن. (فرهنگ فارسی معین). به چستی و چالاکی به کمک کسی شتافتن. ساعی و جاهد شدن. جد کردن. کوشیدن. سعی کردن. || محنت کشیدن با جد و جهد. || نیک کار کردن. || مردن. (از ناظم

الاطباء).

**وَش كَرْدَه** [وَشَقْ] (ص) شخصی را گویند که در کارها تجربه بسیار داشته باشد و بعد از عاقبت اندیشی شروع در کاری کند، و بعضی گویند که شخصی باشد که کارها را جد و چسبان کند، و به ضم اول و کسر کاف هم گفته اند. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). اسم مفعول از وشکریدن.

و اشکرده. به کسر واو و کاف و به ضم و فتح اول هم ذکر کرده اند. ترکیبی است وصفی به معنی کسازپرداز و پیشکار چالاک و صاحب تجربه و صاحب قوت (کذا). (برهان) (برهان) (ناظم الاطباء). این لغت در جهانگشای جویی به معنی آماده و چالاک آمده است. حاشیه برهان قاطع از سبک شناسی ج ۲ ص ۳۰۲.

در سروری آمده: به فتح واو و سکون سین معجمه و کاف و دال مهمله، آن کس را گویند که در کارها نیک تجربه کند و در عاقبت آن اندیشه کند، پس در آن کار شروع کند، و بعضی گفته اند که آن کس باشد که در کارها بجد [ن: بجد] و چست و چالاک باشد، و در سامی به فتح واو و کسر کاف و فتح دال مهمله نیز به نظر رسیده و به عربی وشکرده را شیخان گویند به فتح شین با هاء مهمله به وزن ریحان. و در آداة الفضلاء به کسر واو، با جد و توش و توان باشد و به فتح واو، چست و ساخته باشد، و به سین مهمله نیز آمده.

(حاشیه برهان قاطع): چون فردوسی شاهنامه تمام کرد نساخ او علی دیلم بود و راوی ابودلف و وشکرده حیی قتیبه که عامل طوس بود و به جای فردوسی ایادی داشت. (حاشیه برهان از چهارمقاله عروضی ج ۲ ص ۷۷). و به لشکرهایی که در عراق و اطراف دیگر بودند اشارت رفت تا تمامی محتشد و وشکرده پهنید. (جهانگشای جویی).

**وَش كَرْدَ بَدَن** [وَشَقْ] (مص) آکاری را چست و چابک و جلد کردن و زود ساختن. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وَش كَرْدَ بَدَن** [وَشَقْ] (مص) کاری را به جلدی و چابکی کردن و زود ساختن. تیزدستی و چابکی کردن در کاری. (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به وشکلیدن و وشکر دیدن و وشکردن شود.

**وَش كَل** [وَشَقْ] (ا) قوج را گویند که گوسفند نر است. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وَش كَلَه** [وَشَقْ] (ا) دانه انگوری را گویند که از خوشه جدا شده باشد، و به فتح کاف فارسی هم به نظر آمده. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وَش كَلِیدَن** [وَشَقْ] (مصص) مخفف

و شکولیدن. جلدی و جلددستی در کارها کردن. (برهان).

**وَش كَلِیدَه** [وَشَقْ] (ن مف) وشکرده. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وشکرده شود.

**وَش كَنَه** [وَشَقْ] (ا) آلت تناسل، و کاف آن را مفتوح و بعضی بی واو دانسته اند. ظن غالب آن است که مضموم و کاف عربی باشد زیرا که آلت کردن است. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). وشکنه. (برهان). رجوع به وشکنه و شنگه شود.

**وَش كُول** [وَشَقْ] (ص) سرد جلد و چابک و هوشیار و قوی و حریص در کارها. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). بشکول. بژکول. حاشیه برهان قاطع ج معین). رجوع به وشکلیدن و وشکریدن شود. || (ا) جلدی و چابکی در کارها. (برهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء). و به فتح اول هم آمده است. (برهان) (آندراج).

**وَش كُولِیدَن** [وَشَقْ] (مصص) وشکلیدن. مصدر وشکول است به معنی جلد و چابک و هوشیار و قوی شدن. (انجمن آرا). جلدی نمودن در کار. جلدی و چستی و چابکی کردن در کارها. (برهان). به جلدی و تند و چابکی و هوشیاری و زرنگی و نیکویی کاری را کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به وشکول و وشکلیدن و وشکردن شود.

**وَش كُون** [وَشَقْ] (ا) گوشت عضوی از بدن کسی را بین دو انگشت فشردن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وشگون شود.

**وَش كَنَه** [وَشَقْ] (ن) وشکنه. آلت تناسل. (برهان). رجوع به وشکنه و شنگه شود.

**وَش كُون** [وَشَقْ] (ا) در تداول، نشکون. نشکنج. نخجل. نشگون. نیشگون. قرض. منگش. (یادداشت مؤلف).

— وشگون گرفتن؛ نشگون گرفتن. شکنجیدن.

**وَش كِین** [وَشَقْ] (اخ) دهی جزو دهستان فشند

۱- حبه الخضراء [را] به فارسی بن نامند، و آن بار درخت سقز است. (حاشیه برهان قاطع ج معین از تحفه حکیم مؤمن).

۲- ظ. صحیح وشکریدن است. (حاشیه برهان قاطع دکتر معین).

۳- به این معنی بشکولی است. (حاشیه برهان ج معین).

۴- از: وشکول + یدن (پسوند مصدری) = بشکولیدن = وشکلیدن = وشکریدن. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۵- و بعضی به تقدم نون بر گاف گفته اند، و ظاهراً صحیح شنگه است به حذف واو. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

بخش کرج شهرستان تهران، کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۱۸۹ تن. آب آن از چشمه و رود محلی و محصول آنجا غلات، باغات میوه، قلمستان، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری و کرباس بافی و گیوه چینی است. امامزاده‌ای دارد. (از قسرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشل.** [وَش] (ع مص) وشلان. روان شدن یا چکیدن. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || استت گردیدن و درویش و نیازمند گشتن. || آفریاد خواستن و زاریدن. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وشل.** [وَش] (ع) آب اندک. (مهذب الاسماء) (اقراب الموارد) (غیث اللغات). آب اندک که از کوزه یا سنگ زهد و قطره هایش متوالی و متصل همدیگر نباشد، یا آب که اندک‌اندک از اعلائی کوه چکند. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). ج، اوشال. (مهذب الاسماء) (اقراب الموارد). || آب بسیار. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). || اشک اندک. || اشک بسیار. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). از اضداد است. ج، اوشال. (منتهی الارب). || جاؤا و اوشالا؛ یعنی در پی یکدیگر آمدن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || ترس و بیم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هیت. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). خوف. (اقراب الموارد).

**وشلان.** [وَش] (ع مص) وشل. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). روان شدن و چکیدن آب. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (اقراب الموارد) (آنندراج). رجوع به وشل شود.

**وشم.** [وَش] (ع) نشان و علامت. (ناظم الاطباء). نقش و نگار که بر اندام سوزن آژده و نیله بر آن پاشیده، سازند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج) (اقراب الموارد). خال. ج، وشوم، وشام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج) (اقراب الموارد): عسل البلاذر اذا طلی علی الوشم قلعه. (ابن بطار). || آگه نخستین که روییدن گیرد. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || تغییر رنگ پوست بدن از ضربه و سقطه. (ناظم الاطباء). || خط دستهای گاو وحشی. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). || (مص) اندام را به سوزن اژده و نیله پاشیدن بر آن، و فعل آن از باب ضرب است. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). کنده کردن دست. (تاج المصادر بیهقی). خال‌کوبی کردن. خال و خط کوبیدن

در دست و تن. نگار کردن بر پشت دست. (مهذب الاسماء):

لخولة اطلال ببرقة نَهْمِد  
تلوح کبایق الوشم فی ظاهر البید  
(از معلقه طرفة).

**وشم.** [وَش] (ل) پرنده‌ای باشد شبیه به تیهو لیکن از تیهو کوچکتر است، و آن را عربان سمائی و سلوی و ترکان بلدرچین گویند. (برهان). کرک و بلدرچین که به تازی سلوی گویند. (ناظم الاطباء):

در جنب علو همت چرخ  
مانندة وشم پیش چرخ است.

ابوسلیک گرگانی.  
**وشم.** [وَش] (ل) بخار عموماً و بخاری که در ایام زمستان در هوا پیدا شود خصوصاً. (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (آنندراج). بخارها باشد عموماً همچو بخاری که از آب گرم و دیگ طعام و چیزهای دیگر خیزد و نرم را گویند خصوصاً و آن بخاری باشد تیره و تاریک و ملاصق زمین. (برهان) (ناظم الاطباء):  
دو چشم از بر سر چو دو چشمه خون  
ز وشم دهانش جهان تیره گون.

فردوسی (از انجمن آرا و آنندراج).  
**وشمار.** [وَش] (ل) شش قبضه ذراععی. (یواقیت العلوم). قبضه و ذراع و شمار و گز و باح، اینهمه را از دانه جو گرفته‌اند، و آن چنان باشد که چون شش دانه جو به هم بازنی شکمها با پشت یکدیگر کرده انگشتی گردد و چهار انگشت با هم نهاده قبضه‌ای بود و شش قبضه ذراعی باشد و نسبت ذراع با و شمار نسبت درم است با دینار چنانکه ده درم هفت مثقال باشد همچنین ده ذراع هفت و شمار بود، و ذراع و شمار بر دو گونه‌اند، اما در ذراع یکی گز آهنین که بدان در شهرها ستوداد کنند و دیگر ذراع سود و آن درازنای ساعد مردی میانه باشد و اما در شمار یکی و شمار شاهی و آن از گز خیزد چنانکه مربعی کنند قائم‌الزاویه هر جانبی گزی راست و قطر آن بگیرند و شمار شاه باشد و چون قطر مربع ارش سودا گیرند و شمار شاپوری باشد و به نواحی قزوین به و شمار شاهی جفت می‌یابند و به و شمار شاپوری گری. و قصب شاه شش و شمار باشد به شاهی. برای تفصیل این مطلب رجوع به یواقیت العلوم شود.

**وشمک.** [وَش] (ل) کفش و پشای افزاز چرمین. (برهان) (انجمن آرا) (آنندراج). کفش چرمین. (ناظم الاطباء). || آن جای از چرخ که پای را به روی آن گذاشته و چرخ را به حرکت می‌آورند. (ناظم الاطباء).

**وشمگیر.** [وَش] (نفس مرکب) وشم‌گیرنده. صیدکننده وشم. صیاد کرک (بلدرچین). (فرهنگ فارسی معین).

**وشمگیر.** [وَش] (اخ) ابن زیار (۳۲۳-۳۵۷ ه.ق). از ملوک دیالمه آل زیار. پس از قتل مرداویج سپاهیان گیل و دیلم با او بیعت کردند. نصرین احمد چون خبر قتل مرداویج را شنید به ماکان بن کاکی و محمدبن محمدبن مظفر چغانی دستور داد که به قومس و ری و جرجان حمله بزنند. ماکان به تسخیر دامغان شتافت اما عامل وشمگیر او را شکستی سخت داد و ماکان به نیشابور برگشت و از طرف امیر نصر به حکومت آنجا برقرار ماند.

علی پسر بویه که به خاطر مصلحت وقت در آخر عهد مرداویج با او ساخته و به انتظار فرصتی بهتر در فارس سر میکرد پس از کشته شدن او لشکری به برادر خود حسن داد و او را با مأمور تسخیر اصفهان کرد. حسن اصفهان را فتح کرد و به گوشدن همدان و ری و قزوین و قم و کاشان عازم شد. وشمگیر از اضطراب ماکان را که در حسرت تصرف گرگان بود از نیشابور به خدمت خواند و این ولایات را به او وا گذاشت. علی بن بویه هم در این اثنا بر خوزستان دست یافت و وزیر خلیفه را مجبور کرد که سپاهیان مقیم بصره را برای جنگ با وشمگیر و فرستادن به اصفهان به کمک برادرش حسن در اختیار او بگذارد.

وشمگیر در سال ۳۲۷ اصفهان را از دست حسن بن بویه گرفت و حسن به استخر گریخت، پس امیر زیاری قلعه الموت را نیز فتح کرد و قدرت و شوکتش بالا گرفت. در هنگامی که وشمگیر گرفتار گرگان بود حسن بن بویه و برادرش علی محرمانه با ابوعلی چغانی ساختند و بار دیگر اصفهان را به تصرف خود درآوردند و جمعی از سران سپاهی وشمگیر را دستگیر ساختند. ابوعلی چغانی پس از تسخیر گرگان حکومت آنجا را به ابراهیم سیمجور وا گذاشت و خود به سال ۳۲۹ به ری آمد و غرض او و پسران بویه بود که وشمگیر را در میان بگیرند و ولایات را که مرداویج در ظرف ده سال فتح کرده بود از چنگ او بیرون بیاورند.

وشمگیر از دو طرف در خطر بزرگی افتاد، ناچار به کمک ماکان به ری شتافت در حالی که پسران بویه هم به یاری ابوعلی چغانی از اصفهان به حدود ری وارد شده بودند. جنگ در ۲۱ ربیع الاول ۳۲۹ در ری اتفاق افتاد و با وجود نهایت رشادت ماکان، ظفر نصیب یاران ابوعلی چغانی و حسن بن بویه شد و

۱- مازندرانی کنونی: voshûm (=بلدرچین) «واژه نامه ص ۲۳۹». گیلکی (انزلی، و نیز رشت): ushum. گیلکی (لاهیجان): voshum. حاشیه برهان قاطع ج معین از فرهنگ گیلکی ستوده صص ۱۵-۱۶.

ما کان به قتل رسید و وشمگیر به طبرستان گریخت. ابوعلی ری را گرفت و سر ماکان را با اسرای بسیار از دیالمه به بخارا به خدمت امیر نصر سامانی فرستاد، سپس بر زنجان، ابهر، قزوین و قم و کرج و همدان و نهاوند و دینور مسلط آمده سرحد دولت سامانی را تا حدود حلوان رساند.

بر اثر رسیدن خبر قتل ماکان به ساری، حسن بن فیروزان پسر عم او به این بهانه که وشمگیر عمداً ماکان را در جنگ ری به کشتن داده بر امیر زیاری شورید اما به دست شیرج بن لیلی مغلوب شده به پناه ابوعلی چغانی به عراق آمد و ابوعلی را به گرفتن طبرستان تحریک نمود. ابوعلی به محاصره ساری پرداخت اما به علت سختی زمستان و مقاومت وشمگیر به گرفتن آنجا نایل نیامد عاقبت وشمگیر امان خواست و حاضر شد که از این تاریخ به بعد به نام امیر نصر سامانی خطبه بخواند، ابوعلی هم در آخر سال ۳۳۰ با وشمگیر صلح کرد و به بخارا روانه گردید و سالار پسر وشمگیر را به عنوان گروگان با خود همراه برد و هنوز به خراسان نرسیده بود که خیر مرگ امیر نصر به او رسید. در حرکت ابوعلی چغانی به جانب بخارا حسن بن فیروزان هم با او بود اما او در راه بخارا به اردوی ابوعلی دستبرد نموده با مقداری غنیمت و سالار پسر وشمگیر به خراسان برگشت و بر گرگان، دامغان و سمنان تسلط پیدا کرد. ابراهیم بن سیمجور عامل سامانیان جز صلح با او چاره دیگری ندید. وشمگیر هم فرصت را مناسب یافته بار دیگر ری را به تصرف خود درآورد. در این موقع حسن بن فیروزان سالار پسر وشمگیر را به خدمت او فرستاد و قبول نمود که در تحت اطاعت پسر مرداویج خدمت کند.

حسن بن بویه متحد ابوعلی چغانی برای بیرون آوردن ری از چنگ وشمگیر به آنجا شتافت، وشمگیر از جلو او مهترم شده به طبرستان و از آنجا به خراسان گریخت. حسن بن بویه به زودی بر طبرستان دست یافت و حسن بن فیروزان در اطاعت او درآمد و دختر خود را به زوجیت به او داد. این دختر مادر فخرالدوله دیلمی پسر حسن رکن الدوله است. فرار وشمگیر به خراسان برای استمداد از امیر نوح بن نصر و سردار معروف ابوعلی چغانی بود. امیر سامانی ابوعلی و منصور بن قراتکین را به یاری وشمگیر به فتح ری فرستاد لیکن ایشان حریف حسن بن بویه نشدند، فقط وشمگیر در صفر ۳۳۳ چرجان را از دست حسن بن فیروزان بیرون آورد اما به نگره داشتن آنجا قادر نیامد و ناچار به خراسان به پناه منصور بن قراتکین فرار کرد. امیر نوح

عازم چرجان و جنگ با حسن بن بویه شد اما چون حکمران طوس ابومنصور محمد بن عبدالرزاق طوسی که اولین شاهنامه نثر را به نام او جمع کرده اند و به همین جهت در تاریخ ادبیات فارسی ذکری به خیر دارد بر نوح شوریده و با آل بویه همدست شده بود اول به سرکوبی او رفت و ابومنصور به حمایت آل بویه به ری گریخت. حسن بن بویه او را اکرام کرد و به جنگ یکی از خاندان آل مسافر به آذربایجان مأمورش نمود. منصور بن قراتکین در ۳۳۶ طوس و نیشابور را از دست کسان ابومنصور طوسی بیرون آورد و مادر و کسان او را اسیر گرفته و به بخارا فرستاد، در همین سال رکن الدوله حسن بن بویه و پدرنش حسن بن فیروزان بار دیگر وشمگیر را از طبرستان و چرجان راندند و امیر زیاری این نوبت هم برای استمداد از آل سامان به خراسان پناه جست. از این تاریخ تا فتح دوم طبرستان به دست رکن الدوله در ۳۴۲ چند نوبت بین آل بویه و سرداران سامانی که به یاری وشمگیر می آمدند زدو خورد شد و هر طرف گاهی غالب و گاهی مغلوب میشد تا آنکه بالاخره ابوعلی چغانی در ری با رکن الدوله صلح کرد و حسن مجال آن را یافت که وشمگیر را به کلی از طبرستان و گرگان براند. وشمگیر باز به خراسان گریخت و ابوعلی چغانی را پیش امیر نوح به سازش با آل بویه متهم ساخت. امیر سامانی هم ابوعلی چغانی را از حکومت خراسان معزول کرد و چون ابوعلی قدم در راه عصیان گذاشت و خود را در نیشابور امیر خواند نوح وشمگیر را به دفع او فرستاد و ابوعلی اضطرراً به رکن الدوله متوسل شد، رکن الدوله و ابوعلی به چرجان رفتند، وشمگیر را باز از آنجا طرد کردند اما این حال دوامی نکرد، چه به محض مراجعت رکن الدوله وشمگیر به یاری خراسانیان بر آنجا مستولی شد تا آنکه بالاخره رکن الدوله در ۳۵۱ وشمگیر را به گیلان متواری ساخت و از نو طبرستان و گرگان را تحت فرمان خود درآورد. در اثنای این کشمکشها آل بویه ولایت کرمان را هم از دست امیر آن ابوعلی بن الیاس بیرون آورده بودند. ابوعلی به بخارا پیش امیر منصور بن نوح آمد و او را به گرفتن ممالک آل بویه تشویق کرد و محرک حرکت سپاهی فراوان به سمت ری شد. فرماندهی این سپاه با وشمگیر و ابوالحسن سیمجوری بود. رکن الدوله از سایر افراد خاندان بویه یاری خواست، پسرش پنهان خسرو یعنی عضدالدوله و برادرزاده اش بختیار که بعدها عزالدوله لقب یافت به کمک او رسیدند اما چند روز پیش از آنکه دو اردو رویه رو شوند وشمگیر به تاریخ

اول محرم ۳۵۷ در شکار گراز از اسب به زیر افتاد و مغزش پریشان شد، رشته سپاه او از هم گسیخت و حسن بن بویه از خطر بزرگی رهایی یافت. (از تاریخ مفصل ایران تألیف عباس اقبال).

**وشموتن.** [وَمَ سَوْنَت] (هزوارش، مص) 'بلغت زند و پازند به معنی شنیدن و گوش کردن باشد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وشن.** [وَشَن] (ع ص) زمسین بسلند. || شتر آکنده گوشت و دقزک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**وشن.** [وَشَن] (ص) آلوده. || (آرایش. آلودگی. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || احتلام. (ناظم الاطباء).

**وشناب.** [وَشَنَاب] (م مرکب) بنگاب. (ناظم الاطباء). وشنه آب. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وشنه آب شود.

**وشناد.** [وَشَنَاد] (ص، ق) و سناد. هر چیز بسیار وافر و انبوه. (آندراج) (برهان).

**وشنان.** [وَشَنَان] (ع) اشنان، و آن گیاهی است. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وشنگ.** [وَشَنگ] (ل) میل آهن که بدان پنبه دانه را از پنبه برمی آورند. (برهان) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء) (اسدی). میل حلاجان. (حاشیه برهان ج معین از لغت فرس ص ۳۰۹):

گربری دست سوی نان دانت در فراخی و گاه نعمت تنگ

بکنی هر دو چشم خویش از بخل همچو حلاج دانه را به و شنگ.

منطقی (از انجمن آرا، و جهانگیری بدون ذکر نام شاعر).

|| توده خریزه و هندوانه و خیار و امثال آن. (برهان) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا). رجوع به جهانگیری شود.

**وشنگه.** [وَشَنگَه] (ل) به معنی وشگنه است که آلت تناسل باشد. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). و به فتح اول و ثانی هم آمده است. (برهان) (آندراج). رجوع به وشگنه شود.

**وشنوه.** [وَشَنُوَه] (لخ) دهی جزو دهستان قهستان بخش کهک شهرستان قم در ۴۵ هزارگزی

۱ - هزوارش: vashm-a-ūntan, vashmamūntan. پهلوی: ashmōtan (شنیدن)، قیاس شود با عربی سمع. (حاشیه برهان ج معین، از باروچا ص ۳۳۹). محققان این هزوارش را 'oeshmā+w(tan) میخوانند. (حاشیه برهان قاطع ج معین از نیرگ ص ۲۹۸).  
۲ - مصحف و سناد. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

جنوب راه سوسه قم به اصفهان کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۱۴۰۰ تن. آب آن از قنات و چشمه و محصول آن غلات، فندق، گردو، بادام، عسل و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. برای تأمین معاش به تهران می‌روند و مراجعت مینمایند. دارای صندوق پست است. مزارع مسکروند، گرانو، انجیلیون، هده، باولیان، دولوان، اول هده‌رود، شهرآباد، یواران، گرمطاق متصل به آبادی در طول دره جزو این ده‌اند. راه آن مارلو و از طریق دستجرد فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وشنه**. [وَن / ن] (ل) شیوه اسب. بانگ اسب. (ناظم الاطباء).

**وشنه**. [وَن / ن] (ل) گیاه کنب و شاهدانه. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وشنه آب**. [وَن / ن] (ل) مرکب بنگاب. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وشنه لعابی**. [وَن / ن] (ل) مرکب حلواوی کنب. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین).

**وشنی**. [وَن] (ل) وسنی. هوو. (فرهنگ فارسی معین). زنی که با زن دیگر در شوهر مشترک باشد. رجوع به وسنی شود.

**وشنی**. [وَن] (ل) رنگ سرخ و گلگون. (برهان) (آنندراج). رنگ سرخ که برای قشنگی استعمال میکنند. (ناظم الاطباء).

**وشواش**. [وَش] (ع ص) سبک. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). مردم سبک. (مهدب الاسماء). (آنندراج) (اقررب الموارد). صفت برای مردم و شتر و شتر مرغ؛ رجل وشواش. نعامة و ناقه وشواشة. (اقررب الموارد).

**وشواشة**. [وَش وَاش] (ع ص) (ناقة...) ناقه سبک و چست. (منتهی الارب) (اقررب الموارد). نعامة وشواشة؛ شتر مرغ سبک و چست و تیزرو. (اقررب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وشواش شود.

**وشوش**. [وَش وَا] (ع ص) (رجل...) مرد سبک چست تیزرو. (از اقررب الموارد).

**وشوشة**. [وَش وَا] (ع ل) سخن شوریده. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). (امص) سبکی. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد) (ناظم الاطباء). (امص) اندک دادن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). (امص) سبک و تیزرو گردیدن. (ناظم الاطباء).

**وشوشی**. [وَش وَا] (ع ص) رجل وشوشی الذراع؛ مرد سبک در کار. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (اقررب الموارد).

**وشوع**. [وَا] (ع ل) گیاه متفرق که در کوه

روید. (اقررب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). (داروی دردهان ریختنی. (منتهی الارب). دارویی که در میان دهن فروکنند. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء). وجور. (بحر الجواهر) (اقررب الموارد). ج. وشوعات.

**وشوع**. [وَا] (ع ل) ج وشع. (منتهی الارب). رجوع به وشع شود.

**وشوعات**. [وَا] (ع ل) ج وشوع. داروهای دردهان ریختنی. (منتهی الارب). رجوع به وشوع شود.

**وشوغ**. [وَا] (ع ل) وشوع. دارویی که در دهان ریزند. (اقررب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). رجوع به وشوع شود.

**وشوق**. [وَا] (ل) قسمی از دوخت زردوزی. (ناظم الاطباء).

**وشول**. [وَا] (ع ص) ناقه وشول؛ شتر ماده بسیار شیر. (اقررب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). (امص) کمی دولت و غنا. (منتهی الارب) (آنندراج). کمی دولت و غنا و کمی بهره. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). (امص) کمی دولت و غنا و ثروت. (اقررب الموارد). (امص) کم گردیدن غنا. (از ناظم الاطباء). سست شدن و نیازمند و فقیر گردیدن. (اقررب الموارد). رجوع به مدخل قبل و رجوع به وشل و وشلان شود.

**وشوم**. [وَا] (ع ل) وشام. ج وشم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). به معنی نقش و نگار که بر اندام سوزن آژده و نیله بر آن پاشیده سازند. (منتهی الارب). رجوع به وشم شود. (خط دستهای گاو دشتی. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد).

**وشوی**. [وَش وَا] (ع ص نسبی) منسوب است به وش، و آن نگار جامه است و پرتد شمشیر. (منتهی الارب). جامه نگارین. (ناظم الاطباء). نشان شده و علامت گذاشته شده و نقش شده و نشان دار. (ناظم الاطباء). منسوب است به شیه که در نسبت واو اصلی بر میگردد و آن فاء الفعل است و شین به حالت مفتوح واگذارده میشود، این است قول سیبویه، ولی اخفش شین را ساکن میگرداند. (از اقررب الموارد). شیه هر رنگی است که مخالف رنگی اصلی چیزی از قبیل اسب و غیره بوده باشد. (اقررب الموارد).

**وشه**. [وَش / ش] (ل) اشه. اشق. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). انگوزه. (یک نوع دارویی دیگر. (ناظم الاطباء).

**وشی**. [وَش وَا] (ع مص) شیة. نگارین کردن جامه و آراستن و نیکو نمودن آن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (اقررب الموارد). نگار کردن بر جامه. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی).

|| سخن چینی کردن و سعایت نمودن نزد پادشاه. وشایه. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد). || دروغ گفتن و آراستن سخن به دروغ. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد) (ناظم الاطباء). || بسیار شدن اهل قبیله و فرزندان و زادن. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد). بسیار شدن. (تاج المصادر بیهقی). || (ل) نگار جامه از هر رنگ که باشد. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقررب الموارد). || پرتد شمشیر. (منتهی الارب) (آنندراج). وشوی منسوب است بدان. (منتهی الارب). فرند شمشیر. (اقررب الموارد). || زر. (منتهی الارب) (اقررب الموارد). حجر به وش؛ سنگ کان که در آن زر است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقررب الموارد). || نوعی از جامه‌ها. (منتهی الارب). ج. وشاء بر وزن کساء. (منتهی الارب).

— وشی صنعائی؛  
هتمت گفتا که ملبوس جلال

دق مصری وشی صنعایی فرست.  
خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۸۲۷).

**وشی**. [وَش وَا] (ص نسبی) منسوب به وش، و آن شهری است از ترکستان. (برهان) (آنندراج).

**وشی**. [وَش وَا] (ص نسبی). (ل) از مردم وش. اهل وش. || ساخته شهر وش. (فرهنگ فارسی معین). || جنسی از جامه‌های فاخر منسوب به شهر وش. نوعی از جامه ابریشمی. (غیاث اللغات). قماش لطیفی است که در شهر وش بافند، و به تشدید ثانی هم به نظر آمده است. (برهان) (آنندراج). نوعی از جامه. (مهدب الاسماء). جامه رنگین. (غیاث اللغات). پارچه ابریشمی لطیف که به رنگهای مختلف در شهر وش می‌بافتند و گاه آن را زردوزی می‌کردند. (فرهنگ فارسی معین):

تا کوه چو مصمت بود اندر مه آذر  
تا دشت چو وشی بود اندر مه آزار.  
فرخی  
چنان چون سوزن از وش و آب روشن از توی  
ز دوش پیل بگذاری به آماج اندرون بیل.

فرخی  
زهره [دلالت دارد بر] بافتن دیبا و وشی.  
(فرهنگ فارسی معین از التهم ص ۴۷۳).  
برم ز دستم چون سوزن آژده وش  
تم چو سوزن و دل همجو چشمه سوزن.

مسعود سعد.

۱- مصحف وشی به معنی سرخ خسروی گفت:  
روی وشی وار کن به وشی ساغر  
باغ نکه کن چگونه وشی وار است.  
(حاشیه برهان ج معین از لغت فرس ص ۵۲۵ تا ۵۲۶). رجوع به وشی شود.

کمین جامه را داد سازی دگر  
وشی زیر کرد آستر بر زیر.  
درم خواهی از گلبنانش گذر کن  
وشی بایدت مگذر از جویبارش.

چونان کجا ز سندان تیر تو بگذرد  
سوزن به جهد نگذرد از وشی و حریر.  
ناصر خسرو.

تظران.  
- وشی باف؛ بافنده جامه وشی؛  
زیغ بافان را با وشی بافان نهند  
طبل زن را نشانند بر رودنواز. ابوالعباس.  
- وشی جامه؛ جامه ساخت وش؛

وشی جامه‌ای داشتی هفت‌رنگ  
چو گل تار و پودش بر آورده تنگ. نظامی.  
- وشی رنگ؛ به رنگ وشی. سرخ‌رنگ؛

ز رستون نامور دخت کیارنگ  
کز او روی بهاران بُد وشی‌رنگ.  
(ویس و رامین).

- وشی کلاه؛ کلاه منسوب به وش؛  
زین بیشتر کلاه دواج سپید داشت  
اکنون وشی کلاه، بهائی قبا شده‌ست.

ناصر خسرو.  
- فرش وشی؛

زیر یکی فرش وشی گسترد  
باز بدزد ز یکی بوریاش. ناصر خسرو.  
- وشی معمد؛ نوعی است از نگار. (منتهی  
الارب)؛

از نقش و از نگار همه جوی و جویبار  
بسته حریر دارد و وشی معمد.

معروفی بلخی.  
|| نام قسمی خط اختراع ذوالریاستین فضل‌بن  
سهل. (فهرست ابن‌ندیم). قلمی (شعبه‌ای) از  
خط عربی مستخرج از قلم ریاسی یا مدور  
کبیر. (فرهنگ فارسی معین).

**وشی**. [وَش] (حاصص) خوبی. خوشی.  
(فرهنگ فارسی معین).

**وشی**. [وَش / وَش شسی] (ص) سبخی و  
حمرت. (ناظم الاطباء). مؤلف در یادداشتی  
آرند: لغت‌نامه اسدی کلمه وشی را فارسی  
گمان برده و گوید وشی سرخ بود. (فرهنگ  
اسدی) (صباح الفرس). لیکن با مراجعه به  
اغلب فرهنگهای معتبر، روشن شد که این  
کلمه فارسی نیست و چنین معنایی ندارد بلکه  
کلمه‌ای عربی است و معنی آن نگارین و  
به‌نگار است؛

روی وشی وار کن به وشی ساغر  
باغ ننگ کن چگونه وشی وار است.

خسروی (از فرهنگ اسدی).

- وشی پوشه؛ و عرصه میدان کین... چون  
روی لاله‌ستان وشی پوش گشت. (تاج  
المآثر).

تن نیلگونش وشی پوش گشت

چو کوهی بفتاد و بیهوش گشت. اسدی.  
- وشی رز؛ رنگریزی که به رنگ وشی و  
نگارین جامه را رنگ کند؛

شد از بیم رخها به رنگ رزان  
سر تیغ چون دست وشی رزان. اسدی.

**وشیان**. [وَش] (لا) پاداش و مکافات و جزا.  
(ناظم الاطباء).

**وشیج**. [وَش] (ع) (لا) ج وشیج. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وشیج  
شود. || درختی است که از آن نیزه سازند.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
|| چوب نیزه. (مذهب الاسماء). درختی است

که در جبال از سنگ میروید و چوب آن  
بسیار سخت است و از آن نیزه میسازند.  
برگش شبیه برگ گشنیز و شاخه‌های آن

باریک و بیخ آن گره‌دار و شبیه به سعد است.  
[تحفه حکیم مؤمن]. || (مص) درهم پیوستگی

خویشی و قرابت. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء). || (مص) در هم پیچیده شدن:

وشجت العروق و الاغصان؛ در هم پیچیده  
شد. (منتهی الارب). || در هم پیوستن خویشی

و قرابت. (منتهی الارب)؛ وشجت یک قرابت  
و شبجاً؛ در هم پیوست خویشی و قرابت وی  
با تو. (منتهی الارب).

**وشیج**. [وَش] (معر) (لا) معرب و شیک.  
رجوع به وسنگ و وشیک شود.

**وشیجه**. [وَش] (ع) (لا) بیخ و ریشه درخت. ج.  
و شسیج. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء) (اقراب المواردا). || پوست درخت

خرما که تافتند در میان دو چوب بسته بر آن  
گندم و جز آن دروده از جایی به جایی برند.

(آندراج) (منتهی الارب) (اقراب المواردا). ج.  
و شایج. (مذهب الاسماء). || وشیجه القوم؛

خردان و فرومایگان قوم. (اقراب المواردا)  
(منتهی الارب) (آندراج). || ارگ گوش.

(مذهب الاسماء) (بحرالجمواهر). || (ص) رحم  
و شسیجه؛ درهم رفته و متصل. (از اقراب  
المواردا).

**وشیظ**. [وَش] (ع ص، لا) پیروان و نوکران.  
|| مردم درشت‌خوی و گول. || گروه پراکنده از

هر جای و هر جنس که از یک اصل نباشند.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
(اقراب المواردا).

**وشیظة**. [وَش] (ع) (لا) پاره‌ای از استخوان که  
زاید باشد بر استخوان صمیم. || پاره‌ای چوب

که بدان کاسه را پیوندند. (ناظم الاطباء)  
(اقراب المواردا) (منتهی الارب) (آندراج).

|| فرومایگان قوم. گویند: هم وشیظة فی  
قومهم؛ ای حشو فیهم. (منتهی الارب)

(آندراج). زاید و حشو در قوم. (اقراب  
المواردا) (ناظم الاطباء).

**وشیع**. [وَش] (ع) (لا) سقف خانه. (اقراب المواردا).

|| شاخ‌ریزه‌ها و فدره که بر سقف و بالای  
پرواره اندازند و گاهی از آن پرده‌های جوانب

تین سازند و آن را به گیاه یز بندند. (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب  
المواردا). || آنچه پیرامون باغ نصب کنند از

درخت و خار و نی و جز آن تا درآمدن را منع  
کند. (منتهی الارب) (آندراج). آن دیوار که

بسازند گرداگرد بوستان از شاخ درخت و جز  
آن. (مذهب الاسماء). پرجین. چپر.

|| بوریا مانتدی که از یزین سازند. || درختی که  
خشک گردیده بفتد. || علم جامه. || چوب

سطبر بر سر چاه که آبکش بر آن ایستد.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا)

(ناظم الاطباء). || سا کوی بافنده. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقراب المواردا). || خانه

تین که جهت امیر لشکر سازند تا بر وی  
برآمده بشکند لشکر را. (از منتهی الارب)

(آندراج) (اقراب المواردا) (ناظم الاطباء).

**وشیعة**. [وَش] (ع) (لا) خطهای غمبار  
برهم پیچیده. (منتهی الارب) (اقراب المواردا)

(ناظم الاطباء) (آندراج). || ماشوره. (منتهی  
الارب) (آندراج). چوبی که بافنده بر آن

رشته‌های رنگین پیچد. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقراب المواردا). بندک و ماشوره

جولاه. (مذهب الاسماء). || ما کوی بافنده.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا).

|| انواله باغنده. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| خطهای چادر و هر چیزی پیچیده. (منتهی  
الارب) (آندراج). || (مص) برآمدن سپیدی

موی بر سر. (منتهی الارب).

**وشیق**. [وَش] (ع) (لا) وشیق. گوشت به درازا  
بریده خشک‌کرده یا گوشت یک‌جوش

قدیدکرده جهت توشه. (اقراب المواردا) (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). گوشت

یخنی که به سفر برند. (مذهب الاسماء). ج.  
و شائق. (اقراب المواردا) (ناظم الاطباء).

**وشیقة**. [وَش] (ع) (لا) وشیق. گوشت به درازا  
بریده خشک‌کرده یا گوشت یک‌جوش

قدیدکرده جهت توشه. (ناظم الاطباء) (اقراب  
المواردا) (منتهی الارب) (آندراج). ج.

و شائق. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب  
المواردا). و در حدیث است: انه اتی بوشیقة

یابسة من لحم صید ققال انی حرام ای مُحرم.  
(از منتهی الارب).

**وشیک**. [وَش] (ع ص) شتابی‌کننده. (غیاث  
اللغات). شتابکار و سریع. (ناظم الاطباء)

(اقراب المواردا) (منتهی الارب). زود. (مذهب  
الاسماء). مذکر و مؤنث در وی یکسان است.

گویند: رجل وشیک و امرأة وشیک. (اقراب  
المواردا) (منتهی الارب) (آندراج). || بیک  
تیزرفتار. (غیاث اللغات) (آندراج). || اقرب  
و نزدیک. (اقراب المواردا).

**وشیگ**. [و] [ا] وسنگ. وشیج (عرب).  
 لیمودارو. رجوع به وسنگ و شیج شود.  
**وشیمة**. [و] [م] [ع] امص. بدی و دشمنی.  
 (منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (آندراج).  
 گویند: بینهما وشیمة؛ ای کلام شر و عداوة.  
 (اقرب الموارد) (مهذب الاسماء). بدی و  
 دشمنی و عداوت و شر. (ناظم الاطباء).  
**وشینه**. [و] [ن] [ا] جوشن. (ناظم الاطباء)  
 (فرهنگ فارسی معین). جوشن که در جنگها  
 پوشند. (آندراج) (انجمن آرا). نام سلاحی  
 است که آن را جوشن گویند. (برهان):  
 تیر را از وشینه بگذاری  
 همچو خیاط سوزن از وشنی.  
 و این بیت دلالت کند که وشینه از جنس  
 ابریشم کجینه است که آن را برای حفظ از تیغ  
 و تیر حشو لباسی کنند و قوا کنند و کجیم و  
 کجین گویند. (آندراج) (انجمن آرا).  
**وشی وار**. [و] [ص] مرکب) سرخ رنگ.  
 (فرهنگ فارسی معین):  
 روی وشی وار کن به وشی ساغر  
 باغ نگه کن چگونگی وشی وار است.  
 خسروی (از فرهنگ فارسی معین).  
**وص**. [و] [ص] [ع] مص. استوار کردن کار  
 را. (منتهی الارب) (آندراج). محکم و استوار  
 کردن کار را. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). و  
 فعل آن از باب نصر آید. (منتهی الارب).  
**وصا**. [و] [ع] [ا] ج وصایة. (منتهی الارب)  
 (آندراج). رجوع به وصایة شود. [ا] ج وصاة.  
 (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به  
 وصاة شود.  
**وصاء**. [و] [ع] [م] [ص] [ع] مص. وصاء. درهم و  
 پیوسته رویدن گیاه. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (اقرب الموارد).  
**وصائد**. [و] [ع] [ا] ج وصیة. (المنجد)  
 (اقرب الموارد). رجوع به وصیة شود.  
**وصائف**. [و] [ع] [ا] ج وصیفة. به معنی  
 خدمتگاری که دختر یا کنیز بود. (از اقرب  
 الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
 الاطباء). رجوع به وصیفة شود.  
**وصائل**. [و] [ع] [ا] ج وصیلة. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
 به معنی شتر ماده‌ای که ده شکم در پی یکدیگر  
 زاید. (آندراج). رجوع به وصیلة شود.  
**وصاءة**. [و] [ع] [م] [ص] [ع] مص. و پیوسته  
 رویدن گیاه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
 و صاء. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). رجوع به و صاء شود.  
**وصاب**. [و] [ع] [ص] [ا] ج وصیب. بیماران و  
 رنجوران. (از منتهی الارب) (از آندراج) (از  
 اقرب الموارد). رجوع به و صب شود.  
**وصایی**. [و] [ا] [ع] [ص] [ا] ج وصیب. به معنی  
 بیماران و رنجوران. (منتهی الارب) (اقرب

الموارد).  
**وصاد**. [و] [ص] [ع] [ص] بافنده. (آندراج)  
 (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). نساج و  
 حانک. (از اقرب الموارد).  
**وصاف**. [و] [ص] [ع] [ص] وصف شناس.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). عارف به  
 وصف. (آندراج) (از اقرب الموارد). بسیار  
 وصف کننده. (ناظم الاطباء):  
 کمترین وصاف او خاقانی است  
 کآسمان صاحبقران میخواندش. خاقانی.  
 [طیب] (المنجد). بز شک. خزیری آن را بر  
 طیب اطلاق کرده است. (از اقرب الموارد).  
**وصاف**. [و] [ص] [ا] [ع] [خ] کسویی است در  
 نصف (نخشب). (معجم البلدان):  
 به کوی وصاف آن نامه را بزین عنوان  
 به پیش نامه تو تا که خوازه بندم کوی.  
 سوزنی.  
**وصاف**. [و] [ص] [ا] [ع] [خ] لقب عبدالله بن  
 فضل الله شیرازی صاحب تاریخ وصاف.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به وصاف الحضرة شود.  
**وصاف الحضرة**. [و] [ص] [ا] [ع] [خ]  
 عبدالله بن عزالدین فضل الله شیرازی. ملقب به  
 شهاب الدین و معروف به وصاف الحضرة.  
 مؤلف کتاب تاریخ تجزیة الامصار و تجزیة  
 الاعصار است که به تاریخ وصاف شهرت  
 دارد. وی در حدود سال ۶۶۳ ه. ق. در شیراز  
 به دنیا آمد و در همان شهر در مشاغل دیوانی  
 وارد شد و به تدریج از نزدیکان و خواص  
 خواجه صدرالدین احمد خالدی زنجانی نایب  
 امیر طغاجار در حکومت او بر فارس گردید.  
 وصاف را در حق این خواجه که بعدها به  
 وزارت گسیختون رسید، اشعار و مدایح  
 بسیاری است. پدر وصاف در ۶۹۸ در قحطی  
 فارس درگذشت. وصاف در این اوقات از  
 مأموران تحصیل مال در این مملکت بود و به  
 خاندان خواجه رشیدالدین فضل الله وزیر  
 بستگی بسیار پیدا نموده و در عهد غازان و  
 اولجایتو توسط خواجه مورد مرحمت  
 مخصوص واقع شد و به وسیله او تاریخ خود  
 را به عرض ایلخان رسانده است. (از تاریخ  
 مفصل ایران از مغول تا مشروطیت تألیف  
 عباس اقبال ص ۴۸۶، ۴۸۷). رجوع به تاریخ  
 ادبیات براون و سبک شناسی ج ۳ شود.  
**وصافة**. [و] [ف] [ع] [م] [ص] به حد خدمت  
 رسیدن کنیزک و به حد خدمت رسیدن غلام.  
 (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء)  
 (اقرب الموارد). فرا خدمت آمدن بنده.  
 (دهار). [ا] [م] [ص] خدمتگاری. (ناظم الاطباء)  
 (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).  
**وصافة**. [و] [ص] [ف] [ع] [ص] مؤنث  
 و صاف. [ا] [م] [ص] [ف] [ع] [ص] بسیار  
 وصف کننده. (ناظم الاطباء).

**وصافی**. [و] [ص] [ا] (حامص) وصف بسیار.  
**وصافی کردن**. [و] [ص] [ک] [ذ] [ا] [م] [ص]  
 مرکب) وصف بسیار کردن.  
**وصال**. [و] [ا] [ع] [م] [ص] مواصلة. دوستی  
 بی آمیغ و بی غرض کردن. (منتهی الارب)  
 (ناظم الاطباء). [ا] پیوسته داشتن. (آندراج)  
 (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب  
 الموارد). و از همین معنی است صوم وصال  
 یعنی روزه امروزه را به روزه فردا پیوسته  
 کردن بدون آنکه در شب افطار کند و چیزی  
 خورد، و آن را المواصلة فی الصوم نیز گویند.  
 (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). [ا] رسیدن به  
 مقصود. (ناظم الاطباء). [ا] در تداول، رسیدن به  
 کسی. مقابل فراق. (یادداشت به خط مؤلف).  
 مواصلة و دیدار و رسیدن به هم. (ناظم  
 الاطباء). ملاقات و دیدار. (فرهنگ فارسی  
 معین). گامیابی و تمتع. (ناظم الاطباء).  
 رسیدن به معشوق. تمتع و بهره بردن از  
 معشوق:  
 با وصال تو بودمی ایمن  
 در فراق بمانده چون برخنج. آغاچی.  
 به وصال اندر ایمن بدم از گشت زمان  
 تا فراق آمد و بگرفتم چون برخفجا. آغاچی.  
 که آید پس هر نشیبی فرازی  
 که باشد پس هر فراقی وصالی.  
 ابوالفرج رونی.  
 ما را مراد از این همه یارب وصال اوست  
 یارب مراد یارب ما را به ما رسان. خاقانی.  
 به فغانم ز روزگار وصال  
 که چو باد آمد و چو گرد گذشت. خاقانی.  
 وصالی بی فراقی قسم کس نیست  
 که گل بی خار و شکر بی مگس نیست.  
 عطار.  
 از دولت وصالش حاصل نشد مرادی  
 وز محنت فراقش بر دل بماند باری. سعدی.  
 وصال او ز عمر جاودان به  
 خداوند مرا آن ده که آن به. حافظ.  
 - وصال پیوستن؛ به هم رسیدن. دوست  
 شدن:  
 وی امسال پیوست با ما وصال  
 کجاندانم غیب هفتاد سال؟ سعدی.  
 - وصال جستن؛ در طلب رسیدن به معشوق  
 برآمدن:  
 چو مستعد نظر نیستی وصال مجوی  
 که جام جم نکند سود وقت بی بصری.  
 حافظ.  
 - وصال داشتن؛ از وصل برخوردار بودن:  
 زندگانی توان گفت حیاتی که مراست  
 زنده آن است که با دوست وصالی دارد. سعدی.  
 - وصال طلبیدن؛ وصال خواستن:

حافظ وصال می طلبد از ره دعا یارب دعای خسته دلان مستجاب کن.

حافظ.

|| (امص) دوستی بی غرض. || رسیدگی و حصول چیزی. (ناظم الاطباء). حصول چیزی. || (اصطلاح عرفان). در اصطلاح سالکان، مقام وحدت را گویند مع الله تعالی سرأ و جهراً. (از آندراج). وصال نزد عرفا مراد با وُضُل و اتصال است و گویند اتصال انقطاع از ماسوی الله است و مراد از اتصال اتصال، ذات به ذات نیست زیرا این در میان دو جسم قابل تصور است و در حق خدای تعالی کفر می باشد و ازین رو رسول خدا صلی الله علیه و آله فرمود: اتصال به خداوند به قدر انقطاع از خلق است. و بعضی گویند کسی که منقطع نشود متصل نگردد یعنی کسی که از دو جهان جدا نگردد به خدای دو جهان نرسد و کوچکترین و پست ترین مراتب وصال آن است که شخص و اصل پرورگار خود را به چشم دل ببیند اگرچه آن وصال از دور باشد و این دیدن از دور آگریش از رفح حجاب است، محاضره گویند آن را و اگر بعد از رفح حجاب است، مکاشفه نامند آن را و مکاشفه بی رفح حجاب نبود، یعنی سالک بعد از آنکه رفح حجاب کند در دل به یقین بدانند که خدای هست یا ما حاضر و ناظر و شاهد این را نیز ادنی وصال گویند و اگر بعد از رفح حجاب و کشف چون تجلی ذات شود در مقام مشاهده اعلی درآید این را وصال اعلی خوانند و سالک را اول مقام محاضره است بعد مکاشفه و بعد مشاهده، پس محاضره برای صاحبان تلوین است و مشاهده برای صاحبان تمکین و مکاشفه میان آن دو تا مشاهده مستقر گردد. محاضره برای اهل علم الیقین است و مکاشفه برای اهل عین الیقین و مشاهده برای اهل حق الیقین (از کشف اصطلاحات الفنون از مجمع السلوک). در کشف اللغات میگوید نزد صوفیه وصال مقام وحدت را گویند مع الله تعالی سرأ و جهراً و وصل وحدت حقیقی را گویند که آن واسطه است میان ظهور و بطون و نیز وصل عبارت از رفتار سالک است در اوصاف حق تعالی و آن تحقق است باسمانه تعالی، و قبل وصل آن را گویند که لمحای از او جدا نشود زبان در ذکر و دل در فکر و جان در مشاهده او مشغول دارد و در همه حال با او باشد. و اصل آن را گویند که از خود رسته و به خدا پیوسته باشد و به تخلق باخلاق الله تعالی موصوف گشته باشد و بی نام و نشان شده چنانکه قهره ای در دریا محو گردد. (کشف اصطلاحات الفنون).

**وصال**. [وَصْ صَا] (ع ص) بسیار پیوندکننده. (منتهی الارب) (آندراج).

وصله کنند. || پینه دوز. (فرهنگ فارسی معین). || قسمی صحاف که با لعابی ریخته های اوراق کتابی یا قباله و امثال آن را ترمیم و اصلاح کند. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**وصال**. [وَصْ صَا] (ع ص، ل) ج واصل. رجوع به واصل شود.

**وصالی**. [وَصْ صَا] (حامص) عمل وصال. ترمیم و اصلاح و صحافی کتابی کهنه که بخشی از اوراق آن اسقاط شده باشد. پیوند کردن کتاب کهنه یا از کاررفته. (آندراج):

چند در ملک عدم تعمیر را والی کنم  
این کهن مجموعه را تا چند وصالی کنم؟  
محسن تأثیر (از آندراج).

|| پینه دوزی کردن در جامه. (آندراج). شغل و حرفه آن کس که چیزی را وصله میکند و دربی نمی نماید. (ناظم الاطباء).

**وصاوص**. [وَوْ وَا] (ع ل) ج و صواوص. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). رجوع به و صواوص شود.

**وصاویص**. [وَوْ وَا] (ع ل) ج و صواوص. (المنجد). رجوع به و صواوص شود.

**وصاة**. [وَوْ وَا] (ع ل) اندرز و پند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). وصیت. || اشاعة خرما که بدان پشتواره بنندند. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ج. وصى. (اقرب الموارد).

**وصایا**. [وَوْ وَا] (ع ل) ج و وصیة. (از اقرب الموارد). ج. وصیت. (دهار) (آندراج) (غیث اللغات). اندرزا و پندها و وصیته. (ناظم الاطباء): او را [نوشیروان] خود تصنیفها و وصایاست. (ابن البلخی). || ج. وصایة. (ناظم الاطباء). رجوع به وصایة شود.

**وصایت**. [وَوْ وَا] (ع ل) وصایة. پند و اندرز و نصیحت. || فرموده و فرمان و وصیت. (ناظم الاطباء): در اثنای وصایت پسر خویش مهدی را میگفت. (کلیله و دمنه). در مواسات و مراعات اوقاف اقوات او وصایت فرمود. (ترجمه تاریخ یمنی).

— وصایت کردن؛ وصیت کردن. (ناظم الاطباء).

**وصایت نامه**. [وَوْ وَا] (ع ل) (م ل) مرکب و وصیت نامه. (ناظم الاطباء):

وصی آدمی بر کل اولاد  
وصایت نامه داری بر وصیت. سوزنی.

**وصایة**. [وَوْ وَا] (ع ل) اندرز. (منتهی الارب). (از اقرب الموارد). || اشاخ خرما که بدان پشتواره بنندند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ج. وصال. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (امص) وصی گردانیدگی و عمل وصی گردانیدن. (ناظم الاطباء).

**وصایة**. [وَوْ وَا] (ع ل) (امص) اسم است وصیت را. (منتهی الارب). وصی گردانیدگی و عمل

وصی گردانیدن. (ناظم الاطباء). رجوع به وصیت شود.

**وصأ**. [وَوْ صَا] (ع مص) ریمناک و چرکین گردیدن. (منتهی الارب). چرکین گردیدن. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

**وصب**. [وَوْ وَا] (ع ل) مابین بنصر تا سبابه. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**وصب**. [وَوْ صَا] (ع ل) بیماری. (منتهی الارب). بیماری و رنج. (غیث اللغات) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). ج. اوصاب. (منتهی الارب) (آندراج). || مابین بنصر تا سبابه. (اقرب الموارد). || (امص) بیمار گشتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). دردمند شدن. (تاج المصادر بیهقی).

**وصب**. [وَوْ صَا] (ع ص) بیمار. (مذهب الاسماء) (از اقرب الموارد). بیمار و رنجور. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). دردمند. (مذهب الاسماء). ج. وصابی، وصاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وصخ**. [وَوْ صَا] (ع ل) ریم و چرک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). لغتی است در وسخ. (ناظم الاطباء). وسخ است با ابدال. (از اقرب الموارد). || (امص) ریمناک و چرکینی. (منتهی الارب) (آندراج). و فعل آن از باب سمع است. (منتهی الارب).

**وصد**. [وَوْ وَا] (ع مص) پاییدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). پاییدن در جایی و اقامت کردن در آن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || ثابت ماندن. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || بافتن. (از اقرب الموارد). رجوع به و صد شود.

**وصد**. [وَوْ صَا] (ع مص) بافتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وصد**. [وَوْ وَا] (ع ل) ج و صید. به معنی آستان و پیشگاه سرای. (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به و صید شود.

**وصو**. [وَوْ وَا] (ع ل) بیمان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). عهد. (اقرب الموارد). || عهدنامه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || چک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (مذهب الاسماء). || دستاویز یا مهر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و صیره. (آندراج). و صرة. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به و صیره و و صرة شود.

**وصرة**. [وَوْ وَا] (ع ل) و صیره. و صر. دستاویز یا مهر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). چک. (از اقرب الموارد). رجوع به و صر شود. || زمین بلند. (از اقرب الموارد).

**وصع**. [وَوْ وَا] (ع ل) وضع. مرغی است خردتر از گنجشک، یا آن صعوه است. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارِد). ج. وضمعان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). گنجشک ریزه. (منتهی الارب) (آندراج). (امص) فرا گرفتن و پوشانیدن. (منتهی الارب). و فعل آن از باب فتح آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پوشاندن و پنهان کردن و فرا گرفتن. (ناظم الاطباء). پنهان کردن. (اقرّب الموارِد).

**وضع.** [وَضَعَ] (ع) [ع] وضع. مرغی است خردتر از گنجشک، یا آن صوهه است. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). گنجشک کوهی. (مَهْذَبُ الاسْمَاءِ). ج. وضمعان. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد). و در حدیث است: ان اسرافیل لیتواضع لله تعالی حتی یصیر کانه الوضع. گنجشک ریزه. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرّب الموارِد). رجوع به وَضَع شود.

**وصعان.** [وَصَعَانٌ] (ع) [ع] ج وَضَع، و آن مرغی است خردتر از گنجشک، یا صوهه است. (اقرّب الموارِد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به وضع شود.

**وصعة.** [وَصْعَةٌ] (ع) [ع] دال بره. (زمخشری). رجوع به وضع شود.

**وصف.** [وَصَفٌ] (ع) (مص) میل کردن که اسب به نیکو خوبی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): وصف المهر. اشتاب رفتن. (منتهی الارب). نشان دادن. (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). شرح دادن. (فرهنگ فارسی معین). [وصفة. صفت کردن. (اقرّب الموارِد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). (الل) نشان. (دههار) (السامی فی الاسامی). نشانه. نشانی. حالت. صفت. نعمت. بیان و توصیف و تعبیر و تفسیر. ستایش و مدح و شرح حال. صفت و سیرت و خصلت و خاصیت. (ناظم الاطباء):

چون سخن در وصف این حالت رسید هم قلم بشکست و هم کاغذ درید. مولوی. گر کسی وصف او ز من پرسد بی دل از بی نشان چه گوید باز؟ سعدی. در وصف شمایلت سخندان ای کودک خو بروی، حیران. سعدی. هر نکته‌ای که گفتم در وصف آن شمایل هر کوشید گفتا که در قائل. حافظ.

— در وصف آمدن؛ در بیان گنجیند؛ آن دهان نیست که در وصف سخندان آید مگر اندر سخن آیی و بدانم که لب است.

سعدی. اینکه در وصف نیاید کرم و اخلاق است و ریگوند و جوهش توان گفت حدود.

سعدی. — وصف شناس؛ وصاف.

— وصف کردن؛ ستودن (به نیکی یا بدی). خدای را به صفات زمانه وصف مکن که هر سه وصف زمانه است هست، باشد و بود. ناصر خسرو.

کرد و وصف مکرهاشان ذوالجلال لتزول منه اقلال الجبال. مولوی.

— وصف گفتن؛ وصف کردن؛ چنانکه در نظری در صفت نمی آیی منت چه وصف بگویم تو خود در آینه بین. سعدی.

چو حصر منقبت در قلم نمی آید چگونه وصف تو گوید زبان مدحت خوان؟ سعدی.

— وصف موضوع (اصطلاح منطقی)؛ مفهوم موضوع و حقیقت موضوع است که عنوان موضوع نیز نامیده میشود. و آن یا عین موضوع است چنانکه در مثال «هر انسانی حیوان است»، زیرا حقیقت انسان عین ماهیت افراد آن است از زید و عمرو و غیره و یا جزء موضوع چنانکه در مثال «هر حیوانی حساس است»، پس حکم در آن نیز بر زید و عمرو است و حقیقت حیوانیت جزو آنهاست و یا خارج از موضوع است چنانکه در مثال «هر روندهای حیوان است»، حکم در آن نیز بر زید و عمرو و غیره است و مفهوم راه رفتن خارج از ماهیت آنهاست. (از کشف اصطلاحات الفنون).

[[اصطلاح اصول] علت قیاس است. اصولیین وصف را بر علت در بسیاری موارد اطلاق میکنند. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود. [[اصطلاح فقه] وصف در مقابل اصل در اصطلاح فقهاء به کار میرود. در کتاب بیوع و کتاب ایمان وصف در اصطلاح آن است که تابع شیء و غیر منفصل از آن باشد و هرگاه این وصف حاصل گردد بر حسن آن چیز می افزاید مانند ذراعی از جامه و بنایی از خانه مثلاً جامه‌ای که بر روی هم ده ذرع است و برابر است [بهای آن] با ده درهم، هرگاه یک ذرع از آن کم شود باقیمانده آن [که نه ذرع است] مساوی با نه درهم نخواهد بود به خلاف مکیلات و عددیات زیرا انضمام اجزای آنها به یکدیگر کمالی را برای مجموع تحصیل نمیکند، مثلاً گندم که ده صاع آن برابر ۱۰ درهم است نه صاع آن هم مساوی با نه درهم خواهد بود، بنابراین مراد از وصف در لسان فقهاء همان چیزی است که هرگاه در محلی وجود پیدا کند موجب میشود که حسن یا قبح در محل پیدا شود و بهای آن بالا رود یا پائین آید. و گفته اند چیزهایی که با کم شدن عیب ناک گردند پس زیاده و نقصان در آن چیزها وصف به شمار میرود. و گفته اند وصف آن است که برای وجودش تأثیری است، در

قوام شیء و برای عدمش نیز تأثیری است در نقصان آن شیء. این مطلب در کتاب فقهاء به تفصیل آمده. و رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود. [[اصطلاح ادبی] وصف در اصطلاح اهل عربیت بر چند معنی اطلاق میشود: ۱- نعمت و آن تابعی است که دلالت میکند بر معنایی در متبوع خود به طور مطلق. ۲- وصف مشتق و آن در مقابل اسم است، چون ضارب و مضروب. ۳- صفة معنوی و آن وصفی است که بر معنای قائم به غیر اطلاق میشود، چون علم و قدرت، و بین این وصف و وصف به معنی نعمت نسبت تباین وجود دارد. برای تفصیل رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود. [[وصف در مقابل ذات به معنی عرضی است یعنی خارج از شیء و محمول بر آن. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.

**وصفاء.** [وَصْفَاءٌ] (ع) [ع] ج و صیف، به معنی خدمتگار، غلام باشد یا کنیزک. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرّب الموارِد). رجوع به و صیف شود.

**وصف کردن.** [وَصَفٌ] (ع) (مص مرکب) شرح چیزی را دادن. تعریف کردن. (فرهنگ فارسی معین).

**وصفناورد.** [وَصْفَانَاوَرْدٌ] (ع) دهی است جزو دهستان غار بخش ری شهرستان تهران کنار راه شوسه و راه آهن رباط کریم. موقع جغرافیایی آن جلگه و معتدل و سکنه آن ۷۳۹ تن است. آب آن از قنات و در بهار از سیل آب کن و محصول آن غلات، صیفی، چغندر قند و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وصفة.** [وَصْفَةٌ] (ع) (مص) بیان کردن طیب برای مریض آنچه از دارو که باید مریض بدان مداوا و معالجت گردد. (از اقرّب الموارِد).

**وصفی.** [وَصْفِيٌّ] (ص نسبی) منسوب است به وصف. رجوع به وصف شود.

**وصفیة.** [وَصْفِيَّةٌ] (ع) (مص جعلی، امص) حال وصف. (از اقرّب الموارِد). رجوع به وصف شود.

**وصل.** [وَصَلَ] (ع) (مص، امص) ضد هجر. مقابل فراق. رسیدن به محبوب و معشوق: دلی کاو پر از زوغ هجران بود در او وصل معشوقه درمان بود. بوشکور (از گنج باز یافته ص ۶۰).

کیست کش وصل تو ندارد سود کیست کش فرقت تو نگراید؟ دقیقی. که عاشق طعم وصل آنگاه داند که عاجز گردد از هجران عاجل. منوچهری. هوسبازی مکن گر وصل خواهی به ترک فرع گوگر اصل خواهی. ناصر خسرو.



از گلستان وصل نسیمی شنیدام  
دامن گرفته بر اثر آن دویدهام. خاقانی.  
خاقانی را به کوی عشقت  
کاری است برون ز وصل و هجران.  
خاقانی.  
وصل و هجرت مرا یکی است از اینک  
درد تو هم مزاج داروی توست. خاقانی.  
ای ز شب وصل گرنامه‌تر  
وز علم صبح سبک‌سایه‌تر. نظامی.  
دل دردمند سدی ز محبت تو خون شد  
نه گشسی به تیغ هجرش نه به وصل  
میرسانی. سعدی.  
نیست در هجر جز امید وصل  
هست در وصل همه بیم زوال. جامی.  
چو نیوود وصل دلبر رای دلبر  
بود صد بار هجر از وصل خوشتر. جامی.  
- وصل جوی؛ جوینده وصل. که وصل طلبد.  
خواهان رسیدن به معشوق؛  
درد دلم بین که دلم وصل جوی اوست  
آه کیوتر از دل سیمرخ جوی من.  
خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۸۳۸).  
- وصل خواه؛ وصل جوی؛  
پس بر او هم نام و هم القاب شاه  
باشد و هم صورتش ای وصل خواه. مولوی.  
|| اتحاد و اتفاق. || دیدار. ملاقات. (ناظم  
الاطباء).  
- شب وصل؛ شب دیدار و ملاقات دوست.  
(ناظم الاطباء).  
|| صله. پیوستن دو چیز را و پیوند کردن.  
(اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). (آندراج).  
پیوستن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب  
عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی). || پیوسته  
شدن. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (تاج المصادر بیهقی) (اقراب الموارد).  
هم لازم و هم متعدی به کار رود. (منتهی  
الارب) (آندراج). || دوستی خالص کردن با  
کسی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)  
(آندراج). || دیدار کردن. (ناظم الاطباء).  
|| در پی کردن جامه را. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). || عطا دادن. (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب). صله. (منتهی الارب)  
(آندراج) (تاج المصادر). احسان کردن.  
(اقراب الموارد). || پیوند و بند اندام یا پیوند  
استخوان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). ج. اوصال. (منتهی الارب). || مثل و  
همتا. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء). مانند. (مذهب الاسماء)؛ هذا وصل  
هذا. (منتهی الارب) (مذهب الاسماء). لیلة  
الوصل؛ پسین شب ماه. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).  
|| حرفی که بعد زوی آید، سمی لانه وصل  
حرکه حرف الروی. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء) (اقراب الموارد) (آندراج). حرفی را  
گویند که به روی الصاق کنند و زوی به سبب  
آن متحرک شود. و در رساله منتخب تکمیل  
الصناعة آورده: وصل حرفی است که به روی  
پیوند خواه مشهورالترکیب باشد چون میم  
کارم و دارم و خواه غیر مشهورالترکیب چون  
های لاله و پرکاله و مراد از پیوستن حرفی به  
زوی آن است که آن حرف با مابعد خود کلمه  
علیحه و یا به منزله کلمه علیحه نباشد و الا  
ردیف خواهد بود نه وصل. رجوع به کشاف  
اصطلاحات الفنون شود.  
قافیه در اصل یک حرف است و هشت آن را تبع  
چار پیش و چار پس این نقطه آنها دایره  
حرف تأسیس و دخیل و ردف و قید آنگه روی  
بعد از آن وصل و خروج است و مزید و نازره.  
|| (مص، اِصص). (اصطلاح معانی) عطف کردن  
بعضی جُمَل بر بعضی دیگر. (تعریفات). و  
رجوع به کشاف اصطلاحات الفنون شود.  
|| (اصطلاح تجوید) نزد قراء، عدم فصل باشد،  
چنانکه وقتی در علم تجوید تعریف وقف  
جایز میکنند این معنی مفهوم میشود. برای  
تفصیل مطلب رجوع به کشاف اصطلاحات  
الفنون شود.  
- همزه وصل؛ همزه‌ای را نامند که چون به  
حرف ماقبل پیوند از درج کلام ساقط باشد  
چنانچه در بسم الله. (کشاف اصطلاحات  
الفنون).  
|| (اصطلاح صوفیه) در اصطلاح سالکان  
وحدت حقیقی را گویند که آن واسطه است  
میان ظهور و بطون، و نیز عبارت است از  
فنای سالک و وصالش در اوصاف حق تعالی  
و آن تحقق است باسماء الله تعالی، و قیل وصل  
آن را گویند که لمحهای از او جدا نشود و از  
یاد او غافل نباشد زبان در ذکر و دل در فکر و  
جان در مشاهده او مشغول دارد و در بیداری  
یا او یا در خواب با او و در رفتار با او و در  
گفتار با او و اگر صد سال در این حال باشد  
یک لحظه داند و سیر نشود. و نعره هل من مزید  
هر دم زند که گفته‌اند سنه الوصل ساعة و  
ساعة الهجر سنه. (از آندراج). و در تعریفات  
وصل را به ادراک غایب معنی کند. (تعریفات،  
اصطلاحات صوفیه).  
**وصل.** [و / و] (ع) استخوانی که تشکند و با  
استخوان دیگر نیامیزد، یا فراهم آمدنگاه دو  
استخوان. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)  
(آندراج). بندگان. (مذهب الاسماء). ج.  
اوصال. (منتهی الارب) (مذهب الاسماء).  
بندگان اندام. (بحرالجمواهر).  
**وصل.** [وَص / وَص] (ع) ج وُصَلَة، به معنی  
پیوستگی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)  
(اقراب الموارد). رجوع به وصله شود.  
**وصلت.** [وَل / وَل] (ع) (از ع) (ا) پاره چیزی. (غیاث

اللغات). || (مص) خویشی و پیوند سببی.  
پیوند زناشویی. (فرهنگ فارسی معین).  
- وصلت افتادن (فتادن)؛ زن و مردی یا  
دختر و پسری به عقد هم درآمدن. وصلت  
کردن.  
میان دو عم‌زاده وصلت فتاد  
دو خورشیدسیمی مهترتزا. سعدی.  
- وصلت کردن؛ در تداول، زن دادن به کسی  
یا از کسی دختر گرفتن. ازدواج کردن با...  
|| پیوستگی. علاقه.  
منتظر وصلت تو خواهم بودن  
آری الانتظار موت الاحمر. مسعود سعد.  
منم آن موم که دل سوختم از وصلت شهد  
وصلت مهر سلیمان به خراسان یابم.  
خاقانی.  
گر ز من صد تیغ او را زامتحان  
کم نگر دد وصلت آن مهربان. مولوی.  
**وصلت.** [وَل / وَل] (ع) (مص) پیوند و خویشی و  
پیوستگی. (غیاث اللغات). رجوع به وصله  
شود.  
**وصله.** [وَل / وَل] (ع) (مص) وصول. رسیدن.  
(منتهی الارب) (آندراج). || رسانیدن. (ناظم  
الاطباء). || (ع) علامت همزه وصل.  
(محیط المحيط).  
**وصله.** [وَل / وَل] (ع) (مص) پیوستگی. (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج. وُصَل.  
(منتهی الارب).  
**وصله.** [وَل / وَل] (از ع) (ا) هر چیز که آن را به  
چیز دیگر پیوند کنند. (فرهنگ فارسی معین).  
|| پاره جامه و کاغذ و غیره<sup>۱</sup>. (غیاث اللغات)  
(آندراج). پاره و کزنه و لاخته و وزنگ و پینه  
و در پی. (ناظم الاطباء). در پی و رقععه.  
(یادداشت مرحوم دهخدا). قطعه. (ناظم  
الاطباء). || دوخت دوز. ترمیم لباس و  
جوراب‌های پاره. (فرهنگ فارسی معین از  
فرهنگ لغات عامیانه جمالیاده):  
تا که رختم بر بر جامه‌بران خواهد بود  
از بی وصله دو چشم نگران خواهد بود.  
نظام قاری.  
چون تو را پنج حواس است کز آن داری حظ  
پنج وصله‌ست ز تو جامه چنان برخوردار.  
نظام قاری.  
- وصله انداختن؛ وصله کردن. پینه کردن.  
- وصله برداشتن (برنداشتن)؛ وصله‌پذیر  
بودن (نبودن). قبول کردن (نکردن) وصله پینه  
را.  
- امثال:

۱ - وصلت بدین معنی در عربی به ضم واو  
استعمال شود.

۲ - وصله به معنی پینه و اتصال به ضم واو  
است، ولی در تداول به فتح واو خوانده میشود.

چیزی که شده پاره، وصله بر تخته‌ای است.  
- وصله پیراستن؛ وصله کردن. وصله زدن: شرم از خرقه آوده خود می آید که بر او وصله به صد شعیده پیراسته.

حافظ.  
- وصله تن؛ در تداول، خویشاوند. قوم و خویش. (فرهنگ فارسی معین).

- وصله جهودی؛ وصله‌ای که جهودان بر قبا دوزند برای تمییز با مسلمانان. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به غیار شود.

- وصله چسباندن؛ ملحق کردن وصله به چیزی. پینه کردن. (فرهنگ فارسی معین).

- ||مهم ساختن.  
- وصله خوردن؛ وصله پینه شدن. وصله برداشتن.

- وصله خورده؛ مورد وصله و پینه قرار گرفته. وصله شده.

- وصله دار؛ پینه دار. جامه با وصله پینه. هر چیز دربی دار مانند جامه و کفش و جز آن. (ناظم الاطباء).

- وصله زدن؛ وصله کردن. پینه کردن.

- وصله شدن؛ وصله خوردن. وصله برداشتن.

- وصله کاری؛ کار وصله زدن. شغل و حرفه وصله کار.

- وصله کاغذی؛ کاغذی که بر جامه چسباندند و بهای آن جامه بر آن نویسدند.

- وصله کردن؛ پینه کردن. رفو کردن. دربی کردن و لایحه نمودن. (ناظم الاطباء).

- وصله کردن شکم؛ تهنیدی غذا خوردن. خوردن مقدار کمی نان و خوراک یا تنقل برای کاستن از شدت گرسنگی. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ عامیانه جمال زاده).

- وصله لوطی؛ هر یکی از آلات و ابزار لوطی. (یادداشت مرحوم دهخدا). هفت وصله لوطی گری. رجوع به همین مدخل شود.

- وصله ناجور؛ در تداول، پینه‌ای که از حیث رنگ و جنس با اصل (پارچه، چرم و غیره) فرق دارد.

- ||کسی در میان جمعی که بهیچوجه با آنها تناسب و تفاهم روحی و اخلاقی ندارد. غیرمتجانس. (فرهنگ فارسی معین):

همدم بیگانگان میباش و بیرهیز عاقبت از جنس بد، ز وصله ناجور. عارف.

- وصله نشانیدن؛ پینه کردن. رفو کردن؛ فرسود جامه لیکن خازن به وصله نشانند بود آن مرا به بالا اما نگشت اصل.

نظام قاری.  
- وصله ناهم رنگ؛ وصله ناجور؛ فلان وصله ناهم رنگ است؛ یعنی مناسبت و هم آهنگی ندارد. رجوع به ترکیب «وصله ناجور» شود.

**وصلی.** [وَصَلَى] (ص نسیبی) منسوب به وصل.

پیوندی. اتصالی. ||مقابل اصلی. ||تخته‌ای از چوب یا مقوا یا لوح و جز آن که کودکان بر آن مشق خط کنند و نوشتن آموزند. (فرهنگ فارسی معین).

**وصم.** [وَصَمَّ] (ع ل) شکاف چوبی بی جدایی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

||گره چسب. ||شکاف. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

||تنگ و عار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). ||عیب. وصمه یکی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج، وصوم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد):

گفت هر شش را بیارید ای دو خصم تارود آزاد بی خرخاش و وصم. مولوی.

**وصم.** [وَصَمَّ] (ع ص) به شتاب بستن چیزی را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

بستن چیزی را به سرعت. (از اقراب الموارد). ||شکافتن چوبی بی جدایی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).

||عیب کردن چیزی را. (منتهی الارب) (دهار). شکستن و معیوب کردن. (تاج المصادر بیهقی).

**وصم.** [وَصَمَّ] (ع ل) بیماری. (منتهی الارب) (آندراج). مرض. (اقراب الموارد). بیماری و مرض. (ناظم الاطباء).

**وصمت.** [وَصَمَّتْ] (ع ل) عیب. (غیاث اللغات از بحر الجواهر و صراح اللغة). ملک از وصمت غدر منزّه باشد. (کلیله و دمنه). مباشرت این شغل بر وجهی کند که از وصمت تهمت و سمت ربیب معرا و میرا باشد. (ترجمه تاریخ

یعینی).  
ای عنصر تو مخلوق از کیمیای عزت وی دولت تو ایمن از وصمت تباهی. حافظ.

رجوع به وصمه شود.

**وصیمه.** [وَصِمَّة] (ع ل) یکی وصم. (از منتهی الارب) (آندراج). عیب. (اقراب الموارد).

تنگ و عار و عیب. (ناظم الاطباء). رجوع به وصم و وصمت شود. ||سوگند و یمن در معصیت. (ناظم الاطباء). ||(امص) سستی در بدن. (از اقراب الموارد).

**وصمه.** [وَصَمَّة] (ع ل) سستی. (منتهی الارب) (آندراج). سستی و کسالت. (ناظم الاطباء). ||(ل) یک شکاف. (ناظم الاطباء).

**وصنه.** [وَصَن] (ع ل) خرقه خرد. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). قطعه خردی از پارچه. (ناظم الاطباء).

**وصواص.** [وَصَّص] (ع ل) سوراخ پرده به مقدار چشم که بنگرند از وی. (اقراب

الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ||روی بند خرد که دختران بر روی افکنند. (منتهی الارب) (آندراج). روی بند خرد. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء) (از

اقراب الموارد). ||سنگ ریزه‌ها در میانه زمین یا در میان زمین سخت. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج، وصاوص. (منتهی الارب) (آندراج).

**وصوب.** [وَوَّصَب] (ع ص) دائم شدن. (دهار) (المصادر زوزنی). (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی). پاییدن و ثابت گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد):

وصب علی الامر و صوباً؛ همیشگی ورزید بر آن و نیکو ایستادگی نمود بر آن. (منتهی الارب) (آندراج). ||مواظبت کردن و نیکو قیام نمودن بر امری. (از اقراب الموارد).

||واجب و لازم گشتن وام؛ وصب الدین؛ وجب. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وصوص.** [وَوَّصَّص] (ع ل) سوراخ پرده و جز آن به مقدار چشم که بنگرند از وی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). سوراخ روی بند که بدان بنگرند. (مهدب الاسماء). ج، وصاوص. (اقراب الموارد). رجوع به وصاوص شود.

**وصوصه.** [وَوَّصَّصَتْ] (ع ص) به وصاوص بگریستن. (منتهی الارب). از وصاوص نگاه کردن. (اقراب الموارد). ||چشم گشادن سگ بچه. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ||اتنگ بستن زن روی بسند خود را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

بطوریکه جز چشمهای او پیدا نباشد. (اقراب الموارد). ||چشم تنگ کرده نگریستن چیزی را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**وصوف.** [وَوَّصَف] (ع ص) به شتاب رفتن شتر. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وصول.** [وَوَّصَلَ] (ع ص) وصله. صلّه. رسیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج المصادر) (ناظم الاطباء):

گفتم عنان مرکب تازی بگیرمش لیکن وصول نیست به گرد سمند او. سعدی.

اگر به کوی تو باشد مرا مجال وصول رسد به دولت وصل تو کار من به اصول. حافظ.

- وصول شدن؛ رسیدن. به دست آمدن. حاصل شدن. (ناظم الاطباء).

||رسیدن به مقصود. (ناظم الاطباء). ||(امص) وصل. وصال:

نه دست با تو درآویختن نه پای گریز نه احتمال فراق و نه اختیار وصول. سعدی.

||رسیدگی. (ناظم الاطباء). ||ادراک (یادداشت مرحوم دهخدا). دریافت. حصول. تحصیل. (ناظم الاطباء).

- وصول کردن؛ تحصیل کردن. به دست آوردن. (ناظم الاطباء). دریافت کردن.

||(ل) رسید. (ناظم الاطباء). نزد مولدین برگه

کوچکی است که در آن مبلغ وصول بولود. نحو آن از کسی به دیگری درج میشود. ج. وصولات. (از المنجد).

— وصول باقی؛ تمته حساب و باقی حساب و مقداری از وجوه که جمع آوری نشده باشد. (ناظم الاطباء).

**وصولات.** [وَأ] [ع] [ج] وصول. (المنجد).

رجوع به وصول شود.

**وصولی.** [وَأ] (ص نسبی) منسوب به وصول. آنچه ممکن است وصول شود و به دست آید و جمع آوری شود. (ناظم الاطباء).

— لاصولی؛ آنچه به دست نمی آید و جمع آوری نمیشود و سوخت. (ناظم الاطباء). حاصل نشدنی.

**وصوم.** [وَأ] [ع] [ج] وصم (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب المواردا)، به معنی شکاف و تنگ و عار و عیب. (آندراج) (اقرب المواردا). رجوع به وصم شود.

**وصی.** [وَصْئ] [ع] [م] خوار گردیدن بعدی رفعت و منزلت. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب المواردا). [اگران سنگ شدن سپس سبکی. (منتهی الارب) (اقرب المواردا) (قاموس). [نزدیک رسیدن. [پیوستن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اتصال. (اقرب المواردا). پیوستن چیزی به چیزی. (المصادر

زوزنی) (تاج المصادر). درهم و پیوسته رویدن گیاه. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). وصی. وضاء. وضاء. (منتهی الارب).

[رسانیدن دو چیز را به هم یا رسانیدن کسی را به چیزی. (منتهی الارب). وصل. (اقرب المواردا).

**وصی.** [وَصْی] [ع] [ج] وصیة. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به وصیة شود. [مصر] (درهم و پیوسته رویدن گیاه. وصی. [ص] [ع] [م] اندرز کرده شده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). مذکر و مؤنث در وی یکسان است، یا مؤنث و جمع وی نباید. ج. اوصیاء. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

[اندرز دهنده. اندرزکننده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). [اصطلاح فقه] کسی که برای حفظ و تصرف مال دیگری و حفظ و صیانت فرزندان او پس از مرگ وی معین میگردد. و فرق میان وصی و قیم آن است که به وصی حفظ مال و تصرف در آن داده میشود و به قیم فقط حفظ و نگهداری مال اعطا میشود نه تصرف در آن. (از اقرب المواردا).

آنکه مرد برای رسیدگی به اموال و صفار خویش پس از مرگ خود نصب کند. آنکه به او وصیت کرده باشند. (غیاث اللغات)؛

سیم نباشد اگر برون نکنی

مال تیم از کف وصی و ولی. ناصر خسرو.

— وصی کردن؛ نگاهبان و حافظ و جاننشین

قرار دادن:

چو بگشاد آن گنج آباد را

وصی کرد گو درز کشاور را. فردوسی.

از آن سید که از فرمان رب العرش پیغمبر وصی کردش در آن منزل که منبر بود بالانش.

ناصر خسرو.

آنکه پیش از دگران بود به شمشیر و به علم

و آنکه بگزید و وصی کرد نبی بر سر ماش.

ناصر خسرو.

— وصی گردانیدن؛ وصی کردن.

**وصی.** [وَصْی] [ع] [م] (مصر) درهم و پیوسته رویدن گیاه. (از اقرب المواردا). وصی.

**وصی.** [وَصْی] [ع] [م] لقب علی بن ابی طالب علیه السلام. (آندراج)؛

منم بنده اهل بیت نبی

فردوسی.

ستاینده خاک پای وصی.

اگر خلد خواهی به دیگر سرای

فردوسی.

به نزد نبی و وصی گیر جای.

**وصی.** [وَصْی] [ع] [م] لقب حضرت شیث

پیغمبر علیه السلام. (از ناظم الاطباء) (مهذب

الاسماء).

**وصیت.** [وَصْی] [ع] [م] وصیة. اندرز.

(مهذب الاسماء). اندرز و نصیحت. اندرز و

پند و نصیحت و سفارش. (ناظم الاطباء)؛

من وصیت به وفا میکنم

خاقانی.

گرچه امروز وفا در عدم است.

تکلف بر مرد درویش نیست

وصیت همین یک سخن بیش نیست.

سعدی.

وصیت همین است جان برادر

سعدی.

که اوقات ضایع مکن تا توانی.

سعدی.

و رجوع به وصیة شود. [اسم است ایضاً را.

(اقرب المواردا). اندرز کردن عازم سفر یا

شخص قریب الموت دوست خود را که بعد من

چنین و چنان باید کرد. (غیاث اللغات).

استنباط تصرف بعد از مرگ، یعنی همانطور

که وکیل از جانب موکل نیابت دارد که پاره ای

تصرفات بنماید [البته در زمان حیات موکل]

موصی له یا وصی هم نیابت دارد که از جانب

موصی پاره ای تصرفات بنماید، نهایت آنکه

این نیابت برای بعد از مرگ است. (از فرهنگ

حقوقی). ج. وصایا. (اقرب المواردا)؛

و ر منکری وصیت او را به جهل خویش

پس خود پس از رسول بپاید همی سفیر.

ناصر خسرو.

و رجوع به وصیة شود. [اموصی به. (اقرب

المواردا). چیزی که به کسی وصیت شده است.

گویند: این وصیت فلان است؛ یعنی موصی به

اوست. (از اقرب المواردا). آنچه بدان وصیت

کنند. (منتهی الارب). رجوع به وصیة شود.

**وصیت کردن.** [وَصْی] [ع] [م] (مصر) (مرکب) اندرز کردن. سفارش کردن؛

انجام تو ایزد به قران کرد وصیت

بنگر که شفیق تو کدام است به محشر.

ناصر خسرو.

معلمت همه شوخی و دلبری آموخت

به دوستیت وصیت نکرد و دلداری. سعدی.

حکیم را به وصیت کردن حاجتی نیست.

(قره العیون).

[سفارش کردن به کسی یا کسانی که اعمالی

را پس از مرگ سفارش کننده انجام دهند.

**وصیت نامه.** [وَصْی] [ع] [م] (م) [م] (م) (م)

سفارش نامه. (از ناظم الاطباء). اندرزنامه.

[نامهای که در آن وصیت شخصی نویسند و

مهر و امضاء کنند تا وصی پس از مرگ او از

روی آن نامه عمل کند.

**وصید.** [وَأ] [ع] [ا] آستان. (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء). آستانه در. (مهذب

الاسماء) (اقرب المواردا). پیشگاه سرای.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

پیش آستانه در. (ترجمان علامه جرجانی

ترتیب عادل بن علی). [امیان سرای. (مهذب

الاسماء) (اقرب المواردا). [حظیره مانندی

است که در کوه از سنگ سازند جهت

ستوران. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب

المواردا). وصیده. (منتهی الارب) (آندراج).

[اسمج که در آن اصحاب کهف اقامت

ورزیدند. (اقرب المواردا) (منتهی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء)؛ و کلیمه باسط

ذراعیه بالوصید. (قرآن ۱۸/۱۸). [کوه.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

[بند. [گیاه که بیخهای او نزدیک یکدیگر

باشد. (منتهی الارب) (آندراج). نبات نزدیک

به هم. (مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء) (اقرب

المواردا). [حظیره که از شاخهها سازند.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

[ص] تنگ. (منتهی الارب) (آندراج). ضیق

و مطبق. (اقرب المواردا). [آنکه او را دو بار

ختنه کرده باشند. (منتهی الارب) (آندراج)

(اقرب المواردا) (ناظم الاطباء).

**وصیده.** [وَأ] [ع] [ا] اصیده. حظیره مانندی

است که در کوه از سنگ سازند جهت

ستوران. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب

المواردا) (ناظم الاطباء). شوانگاه. (مهذب

الاسماء). ج. وصاده. (اقرب المواردا). رجوع

به وصید شود.

**وصیره.** [وَأ] [ع] [ا] وصر. وصرة. دستاويز

با مهر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب)

(آندراج). [حواله. چک. (مهذب الاسماء)

(آندراج) (اقرب المواردا) (ناظم الاطباء).

[پیمان. [عهدهنامه. (آندراج). رجوع به

وصر شود.

**وصیغ.** [وَأ] [ع] [ا] آواز گنجشک. [گنجشک

ریزه. (اقرب المواردا) (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء).

**وصیف.** [وَف] [ع ص، ا] کودک غیرمراهق. (اقرّب المواردا). || خدمتگار، غلام باشد یا کنیزک. (منتهی الارب) (آندراج). خدمتگار، خواه پسر باشد یا دختر، غلام باشد یا کنیز. (ناظم الاطباء)، ج، و صفاء. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا): سلیمان پادشاهی بزرگ بود و کس پیش وی سخن نیاوستی گفتن، نه از زنان و نه از مردان و نه از وصیفان و کنیزکان. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).

**وصیفت.** [وَف] [ع ص، ا] وصیفة. مؤنث وصیف، به معنی خدمتگار؛ ملکزاده را بیورد و بر تخت نشاند و وصیفتان و غلامان صف زده بودند. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).

تا چند روز دیگر از آن هر وصیفتی بر خویشتن به کار برد در شاهوار. فرخی. نشان جلاجل و خلخال دارد و عجب است و صیفتان را باشد جلاجل و خلخال. فرخی. و رجوع به وصیفة شود.

**وصیفگان.** [وَف / ف] [ج] وصیفة؛ بر جو بهای او رده نونهایها گوئی و صیفگانند استاده برقرار. فرخی. رجوع به وصیف و وصیفة شود.

**وصیفة.** [وَف] [ع ص، ا] کنیزک خسر. (مهذب الاسماء). مؤنث وصیف، به معنی خدمتگار. خدمتگاری که دختر یا کنیز بود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)، ج، و صائف. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء).

**وصیق.** [وَق] [ع] کوهی است که پائین آن از کنانه و قسمتی دیگر از آن مر هذیل راست. (معجم البلدان) (منتهی الارب).

**وصیل.** [وَص] [ع ص] آنکه با تو درآید و رود. (منتهی الارب) (آندراج). آنکه با دیگری درآید و با او بیرون رود. (اقرّب المواردا). آنکه با کسی همراه باشد در خروج و دخول. (ناظم الاطباء). || دوست همدم و مصاحب. (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا). || (ا) برد یمانی. (از اقرّب المواردا).

**وصیلة.** [وَصَل] [ع] عمارت. || فراخی و ارزانی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرّب المواردا). || گروه همسفر. (منتهی الارب). رفته. (اقرّب المواردا). || تیغ. (منتهی الارب). سیف. (اقرّب المواردا) (آندراج). || گروهی رشتن. || زمین فراخ. || جامه‌ای است منخبط یمانی. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (آندراج). ج، و صایل. (منتهی الارب). || شتر ماده‌ای که ده شکم در پی یکدیگر زاید. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). ماده‌شتری که ده شکم از پی یکدیگر زاید. و گوسفندی که هفت شکم دودو بچه ماده از پی یکدیگر آرد

و هرگاه در شکم هفتم و یا هشتم یکی ماده و یکی نر زاید می‌گویند وصلت اخاها، و در این وقت شیر آن را مردان می‌آشامند دون زنان و این بچه نر را جهت خدایان خود ذبح نمی‌کنند و دربارۀ آن به جا می‌آورند آنچه را دربارۀ شتر سائبه به جا می‌آوردند و هرگاه فقط یک بچه نر می‌زاید برای خدایان ذبح می‌کردند. (از اقرّب المواردا) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). او الوسیلة خاصة بالغنم كانت الشاة اذا ولدت الاثني فهی لهم و اذا ولدت ذكراً جعلوها لآلهتهم و ان وصلت ذكراً و اثني قالوا وصلت الذکر اخاها فلم یذبحوا الذکر لآلهتهم او هی شاة تلد ذكراً ثم انثی فتصل اخاها فلا یذبحون اخاها من اجلها فاذا ولد ذكراً قالوا هذا قربان لآلهتنا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا). در جاهلیت چون گوسفندی بچه نر آوردی آن را از برای بتان قربان کردندی و اگر ماده آوردی آن را از برای خود رها کردندی و اگر دو بچه آوردی یکی نر و یکی ماده، نر را برای ماده رها کردندی و ماده را وصیلة نام نهادندی. (ترجمان علامۀ جرجانی). در معنای وصیلة بین دانشمندان اختلاف است. برای تفصیل بیشتر و موارد اختلاف رجوع به صبح الاعشی ج ۱ ص ۴۰۲ و ببلوغ الارب ج ۳ ص ۳۷ و ۳۸ و البیان و التبین ج ۳ ص ۶۶ شود.

**وصییم.** [وَص] [ع] مسابین خنصر و بنصر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). گشادگی میان خنصر و بنصر. (اقرّب المواردا).

**وصیة.** [وَصِی] [ع] شاخ خرما که بدان پشتواره بندند. (منتهی الارب). ج، و صی. (منتهی الارب). || اسم است ایضاً را. (اقرّب المواردا). اندرز. (منتهی الارب) (دهار) (آندراج). || آنچه بدان وصیت کنند. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا) (آندراج). موصی به. (اقرّب المواردا) (کشف اصطلاحات الفنون). تملیک مضاف به بعد از مرگ. (تعریفات). || اصطلاح ققه) وصیت به نزد ققهاء ایجاب بعد از مرگ است، یعنی الزام کردن چیزی از مال یا منفعت مال برای کسی پس از مرگ موصی، بدین صورت که بخشی از مال خود یا منفعت آن را برای کسی یا برای خدا به طور تبرعی یا لزومی قرار دهد یا امر ورثه و تصرف در ترکه را به شخص معینی واگذار کند. این است آنچه در جامع الرموز بیرجندی در این زمینه آمده است. و فرق میان وصی و قیم اینکه وصی کسی است که حفظ مال و تصرف در آن بدو محول و مفوض شده و قیم فقط مأمور است حفظ کند نه تصرف... (از کشف اصطلاحات الفنون). || اصطلاح درایت) وصیت بر نوعی از انواع تحمل حدیث اطلاق میشود، و آن این است که راوی

به هنگام مرگ یا سفر، شخصی را برای روایت کردن از کتاب معینی وصیت کند. محمدبن سیرین این وصیت روا دارد و عیاض آن را علت و دلیل آورد و قول صحیح عدم جواز آن است مگر آنکه موصی اجازه دهد و بنابراین روایت به اجازه است نه به وصیت. (کشف اصطلاحات الفنون از ارشاد الساری فی شرح صحیح البخاری).

**وض.** [وَض] [ع] اِمص) اضطرار و پریشانی خاطر. (اقرّب المواردا) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وضاء.** [وَأ] [ع ص، ا] ج و ضیء، به معنی خوب و پاکیزه‌روی. (از اقرّب المواردا) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وضیء شود.

**وضاء.** [وَض] [ع ص] خوب و پاکیزه‌روی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرّب المواردا). ج، و ضاؤون، و ضاضیء. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). رجل و ضاء؛ مرد نیک‌رویی. (مهذب الاسماء).

**وضائح.** [وَأ] [ع] ج و ضیحة. (منتهی الارب). به معنی چارپایان. (آندراج) (اقرّب المواردا). رجوع به وضیحة شود.

**وضائع.** [وَأ] [ع] ج و ضیمة، به معنی کتاب که در آن حکمت نویسند. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). || رخت و بار قوم. (منتهی الارب). اثاثه مسافرین. (از اقرّب المواردا). گویند: این خلفوا وضائهم.

— وضائع الملك؛ آنچه بر رعایا مقرر و واجب است در ملک ایشان از زکات. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

— وضائع كسرى؛ توقیعات انوشیروان. الوضائع الذین وضعهم كسرى فهم شبه الرهائن كان یرتھم و ینزلھم بعض ینلاده. (اقرّب المواردا). رجوع به وضیمة شود.

**وضاءون.** [وَض] [ع ص، ا] و ضاضیء، ج و ضاء. به معنی خوبان و پاکیزه‌رویان. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). رجوع به وضاء شود.

**وضاءة.** [وَأ] [ع] اِمص) چیزه شدن در مواضات (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). و مواضات، با هم چیرگی جستن در پا کیزگی و خوبی است. (منتهی الارب). || خوب و پاکیزه‌روی گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا). وضوء. (اقرّب المواردا).

**وضاءة.** [وَأ] [ع] اِمص) خوبی. || پاکیزه‌رویی. (منتهی الارب).

**وضاح.** [وَض] [ع ص] بسیار واضح و آشکار. (ناظم الاطباء) (اقرّب المواردا). || دندان نیک روشن و آشکارا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || سفیدمان نیک‌رویی

و خندان. (اقرب الموارد). مرد سیدو-  
نیکورنگ. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء):

به روزگار تو شادم اگرچه محروم  
از آن بزرگی طنان و طلعت وضاح.

مسعود سعد.

|| (ا) روز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد)  
(آندراج) (ناظم الاطباء).

— عظم وضاح؛ بازی است، و آن چنان باشد  
که طفلان استخوان سپیدی را شب به طرفی  
اندازند سپس آن هر یک جدا جدا در طلب آن  
رود. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). کودکان  
آن را مصغر کنند و گویند عظیم وضاح. (از  
اقرب الموارد).

— بکرا الوضاح؛ نماز صبح. (منتهی الارب).  
**وضاحه**. [وَضَّ ضاح] (ع ص) بسیار  
روشن. || بسیار روشن کننده. (مهذب  
الاسماء) (آندراج).

**وضاخ**. [وَأ] (ع مص) مواضعه. نبرد کردن  
در آب کشیدن و در دویدن، و نیز به سیر  
صاحب خود رفتن. (از اقرب الموارد) (از  
منتهی الارب) (آندراج). مسابقه کردن در  
آب کشیدن و در دویدن و در راه پیمایی کردن.  
کسائی گوید وضاخ و مواضعه در اصل  
مسابقه کردن در آب کشیدن است و برای  
مسابقه های دیگر به استعاره گفته میشود. (از  
اقرب الموارد).

**وضاضی عه**. [وَضَّض] (ع ص، ا) ج و ضاء.  
به معنی خوبان و پاکیزه رویان. (ناظم الاطباء)  
(از منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به  
وضاء شود.

**وضاع**. [وَضَّ ضاع] (ع ص) جعّال.  
(یادداشت مرحوم دهخدا). بسیار وضع کننده.  
|| مؤلف و مصنف. (ناظم الاطباء).

**وضاعة**. [وَع] (ع مص) فرومایه و ناکس و  
دون مرتبه گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج)  
(اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || پسر خوانده  
گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). دعوی  
و زنازاده بودن. (از اقرب الموارد).

**وضایع**. [وَي] (ع ا) ج وضیعه. رجوع به  
وضیعه شود.

**وضح**. [وَضَّ / وَضَّ] (ع مص) پیدا کردن شتر  
ماده شیر را و پستان پر کردن. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء): وضع الاجل باللبن وضحاً؛  
المعت. (اقرب الموارد). || (المص) آشکاری  
کار؛ من این بدا وضحک. (ناظم الاطباء).

**وضح**. [وَضَّ] (ع ا) روشنی. (منتهی الارب)  
(آندراج) (از اقرب الموارد). || سپیدی.  
|| سپیدی بامداد. || سپیدی پیشانی اسب که آن  
را غره نامند. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء)  
(منتهی الارب) (آندراج). || سپیدی دست و  
پای اسب. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب

الموارد). || پسی اندام. || پیری. || سپیدی  
موی. || میانۀ راه و گشادگی آن. || شیر. || درم  
درست و سره. (منتهی الارب) (آندراج)

(ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد): درهم  
وضح؛ درمی نیکو روشن. (مهذب الاسماء).  
|| پیرایه از سیم. (از مهذب الاسماء). ج،  
اوضاح. (منتهی الارب) (آندراج). پیرایه.

(مهذب الاسماء) (از اقرب الموارد).  
|| پای برنج. خلخال. || گیاه ریزه. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || اسبق  
سپید. (ذخیره خوارزمشاهی). برص. (لسان  
العرب). || امه. (اقرب الموارد).

**وضحه**. [وَضَّ ح] (ع ا) خر ماده. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وضخ**. [وَضَّ] (ع مص) نیم پر کردن دلو را.  
|| آب اندک دادن. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). || کم آب گردیدن  
چاه. (منتهی الارب).

**وضو**. [وَضَّ] (ع مص) ریمناک شدن.  
(منتهی الارب). || شوخگین شدن. چرکین  
گردیدن آب از شستن کاسه در آن. || آلوده  
زعفران گردیدن. (منتهی الارب). || چرکین  
شدن و آلوده شدن به روغن و شیر. (از اقرب  
الموارد).

**وضو**. [وَضَّ] (ع ا) ریم و چرک. (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || چربش و  
چرک شیر. || آب شسته مشک و کاسه و مانند

آن. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب  
الموارد). آبی که در آن کاسه و مشک و جز آن  
را شسته باشند. (ناظم الاطباء). چربش کاسه.  
(مهذب الاسماء). چرک روغن و شیر. (از  
اقرب الموارد). || بوی ناخوش. (منتهی

الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || آنچه  
بماند از طعام در کاسه. (مهذب الاسماء).  
|| باقیمانده قطران. (منتهی الارب) (آندراج).  
بقیه عصاره. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

|| بوی طعام گنده و تبا شده. (منتهی الارب)  
(آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
|| آرایش و آلودگی زعفران و مانند آن.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). ج،  
اوضار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (مهذب  
الاسماء) (اقرب الموارد).

**وضو**. [وَضَّ] (ع ص) ریمناک و چرکین.  
(ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد): فلان وضرا الاخلاق؛ ای فی اخلاقه  
وضر. (از اقرب الموارد). || زعفران آلوده.  
(منتهی الارب). آلوده شده به زعفران. (ناظم  
الاطباء). مؤنث آن وضرة است. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد).

**وضواء**. [وَأ] (ع ص، ا) سنگ بزرگ  
بیرون جسته از سر یا از بن کوه. (از اقرب  
الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

|| نشانی است در گردن شتر مر بنی فزاره را  
شبهه به پنجه زاغ. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

**وضوة**. [وَضَّ] (ع ص) مؤنث وضر،  
به معنی ریمناک و چرکین و زعفران آلوده.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب  
الموارد).

**وضوی**. [وَأ] (ع ص، ا) زن زعفران آلوده،  
یا زن چرکین. (از اقرب الموارد) (منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || سنگ  
بزرگ بیرون جسته از سر یا از بن کوه. (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). وضراء.  
(منتهی الارب). رجوع به وضراء شود.

**وضع**. [وَأ] (ع مص) موضع [مَضَّ / مَضَّ].  
موضوع. نهادن. (تاج المصادر بیعتی). نهادن  
چیزی را بر جای. (منتهی الارب). بار نهادن.  
(ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن  
علی). خلاف رفع. (اقرب الموارد).

— وضع حمل؛ نهادن بار. زادن.  
— وضع ید؛ خوردن؛ وضع یده فی الطعام؛  
اکله. (اقرب الموارد).

|| اثبات کردن. (اقرب الموارد).  
— وضع کردن؛ تقنین کردن.

|| از مرتبه کسی را فرود افکندن. (از منتهی  
الارب) (آندراج). فرود افکندن از درجه، و  
افکندن چیزی را. (اقرب الموارد).

— وضع کردن؛ افکندن. (یادداشت مرحوم  
دهخدا).

|| کم کردن بر غریم چیزی از مال یافتنی. (از  
اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (آندراج).  
— وضع کردن؛ موضوع کردن. منها کردن. کم  
کردن.

|| سبک سر و تیزرو گردیدن. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب الموارد). || ودیعت نهادن  
نزد کسی. (منتهی الارب) (آندراج). || نهادن  
زن مسعجر را از سر. (منتهی الارب) (از  
آندراج) (اقرب الموارد). || بچه آوردن زن.

(منتهی الارب) (آندراج). || در آخر طهر و  
ابتدای حیض آستن گردیدن زن. (منتهی  
الارب) (آندراج). آستن شدن زن در آخر  
طهرش. (از اقرب الموارد). || تیز رفتن ناقه.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

|| زسان زده گردیدن در تجارت. (منتهی  
الارب) (آندراج). زیان کردن در تجارت.  
سود نبردن. (اقرب الموارد). || گیاه شور

خورانیدن شتر را و ملازم آن گردیدن. || گیاه  
شور خوردن و ملازم آن بودن. || خوار  
ساختن نفس خود را. || گردن زدن. || اساقط و  
محو کردن جنایت کسی را. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب الموارد). || اناکس و  
دون رتبه گردانیدن. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| ترک کردن و وا گذاردن. || دروغ بستن و

افترا کردن. (از اقرب الموارد) **ناظم الاطباء**.  
 || تألیف کردن. تصنیف کردن. || **اقامة کردن** و  
 به پا داشتن. (اقرب الموارد). وضع عشاء؛ ای  
 اقام. || **مقائله کردن** و جنگیدن و پیکار کردن.  
 و این دو معنی به کنایه است. (اقرب الموارد).  
 || **کفّ و بازداشتن**: وضع یده عن فلان؛ کف  
 عنه. (از اقرب الموارد). || (ال) حال. حالت.  
 سان. || **اروش**. طرز. (آندراج) **ناظم الاطباء**.  
 ج، اوضاع. (آندراج):

وضع تسلیم از مزاج شعله خویان برده اند  
 با شرر مشکل که گردد آشنا افتادگی.

بیدل (از آندراج).  
 || ترتیب. (آندراج) **ناظم الاطباء**.

— وضع اساس؛ نصب و ترتیب. (ناظم  
 الاطباء).

— وضع اوراقی؛ طور و حال نامنتظم که بر  
 یک وتیره نباشد. (آندراج).

— وضع بی شیرازه؛ وضع اوراقی. (آندراج):  
 وضع از تأثیر بی شیرازه چون دفتر شود  
 قسمت آن را که از سر رشته دفتر کنند.

محسن تأثیر (از آندراج).  
 — وضع پسندیده؛ ترتیب و طرز و روش  
 پسندیده. (ناظم الاطباء).

|| **انهاد**. || جای. ساخت. (ناظم الاطباء).  
 || (امص) کاهش. کاست. || **ایجاد**. || **خواری**.  
 ذلت. || **افروتنی**. (فرهنگ فارسی معین).  
 || **گسترده‌گی**: وضع بساط. || (اصطلاح ادبی)  
 وضع در لغت، قرار دادن لفظ است در برابر  
 معنی، و در اصطلاح تخصیص دادن چیزی  
 است به چیز دیگر که هرگاه چیز اول اطلاق  
 گردنیا حس شود چیز دوم فهمیده شود از آن  
 و مراد از اطلاق استعمال لفظ است و اراده  
 معنی و مراد از حس و احساس استعمال لفظ  
 است اعم از اینکه با این استعمال اراده معنی  
 شده باشد یا نشده باشد. (تعریفات سید

جرجانی). تعیین چیزی برای دلالت کردن بر  
 چیزی، چیز اول را موضوع گویند خواه لفظ  
 باشد خواه غیر لفظ چون خط و عقد و نصب و  
 اشاره و جز اینها و چیز دوم را موضوع له  
 گویند. برای تفصیل این مطلب و بیان اقسام  
 آن رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.  
 || (ال) (اصطلاح فلسفه) هرچه آن را اجزائی بود  
 و اجزاء آن را با یکدیگر و یا جهات عالم  
 نسبتی بود و جمله را به سبب این نسبت  
 هیأتی حاصل شود و این هیأت را وضع  
 خوانند، و این وضع خود مقوله‌ای است به  
 انفراد، مانند قیام و قعود و استلقاء و انطباع و  
 غیر آن. (اساس الاقتباس). وضع عبارت  
 است از هیأت عارض بر چیزی به سبب دو  
 نسبت، یکی نسبت بعضی اجزاء آن به بعض  
 دیگر و دوم نسبت اجزاء به امور خارجی آن  
 چون قیام و قعود که هر یک هیأتی است که بر

شخص عارض میشود به سبب نسبت به امور  
 خارجی آن. (از تعریفات سید جرجانی). این  
 وضع یکی از مقولات عشر ارسطو شمرده  
 میشود. رجوع به نفاثات الفنون و کشف  
 اصطلاحات الفنون و رجوع به دو وضع شود.  
 || (اصطلاح فلسفه) هرچه قابل اشارت حسی  
 بود، گویند آن را وضع است و به این معنی  
 گویند نقطه را وضع باشد و وحدت را وضع  
 نبود یعنی نقطه قابل اشارت بود و وحدت  
 از آن روی که وحدت باشد، نبود. (اساس  
 الاقتباس). و رجوع به شرح تجرید و شرح  
 حکمة العین و کشف اصطلاحات الفنون شود.  
 || (اصطلاح فلسفه و منطق) هرچه آن را  
 وجودی قارّ بالفعل بود و اتصال و ترتیبی  
 چون اجزاء آن را با یکدیگر نسبت دهند وضع  
 خوانند. مثلاً گویند مربع را وضعی است که  
 ضلع او با زاویه او بر چه نسبت باشد و زاویه  
 او با ضلع بر چه نسبت و این وضع به حقیقت  
 از مقوله اضافت بود. (اساس الاقتباس).

**وضع**. [وَع] (ع مص) بجه آوردن زن. (منتهی  
 الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). || **ادر**  
 آخر طهر و ابتدای حیض آستن گردیدن زن.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد). در حال  
 حیض آستن شدن زن. (المصادر زوزنی). در  
 آخر پا کی آستن شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
 || (ال) آن بجه که نطفه برای جسم او در آخر ایام  
 طهر نزدیک به حیض در رحم مادر بسته شود  
 و مضغه گردد، و آن بجه ضعیف الخلق است.  
 (غیبات اللغات از نصاب الصبیان و  
 منتخب اللغة و صراح اللغة).

**وضعا**. [وَعْن] (ع ق) از جهت ترتیب و از  
 حیث نهاد و ساخت و از جهت جای و بنا.  
 (ناظم الاطباء). || از جهت طرز و شیوه.  
 (فرهنگ فارسی معین).

**وضع کردن**. [وَكَدْ] (مص مرکب) ایجاد  
 کردن. اختراع نمودن. قرار دادن. نهادن.  
 — وضع کردن بیضه؛ تخم نهادن.  
 || **کاستن**. کم کردن. منها کردن.

**وضعة**. [وَع] (ع مص) ضعه. نهادن. (منتهی  
 الارب). يقال: ضعه هذه اللبنة غیر هذه  
 اللبنة یعنی بینه این خشت را جز این نهادن. (از  
 منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (ال) نوع و  
 هیأت نهادن. (ناظم الاطباء). || موضع و مرکز.  
 (از اقرب الموارد). گویند: ضعه اللبنة غیر هذه  
 اللبنة. (از اقرب الموارد).

**وضعة**. [وَع] (ع مص) نهادن. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء). || (ال) موضع و مرکز.  
 (اقرب الموارد). **وضعة**. (اقرب الموارد).  
 رجوع به **وضعة** شود.

**وضعی**. [وَع] (ص نسبی) منسوب به وضع و  
 شکل و طرز. (ناظم الاطباء).

— حرکت وضعی (وضعیة)؛ در مقابل حرکت

انتقالی. حرکت بر دور محور خود. (ناظم  
 الاطباء).

— حرکت وضعی زمین؛ گردش زمین است به  
 دور خود در هر بیست و چهار ساعت یک  
 مرتبه.

**وضعیة**. [وَع] (ع ص نسبی) موضع استقرار.  
 (فرهنگ فارسی معین). || **موقع**. موقعیت:  
 وضعیت اجتماعی؛ وضعیت سیاسی. توضیح  
 اینکه این کلمه را فارسی زبانان از وضع عربی  
 ساخته‌اند. بعضی این کلمه را غلط پندارند، و  
 غلط نیست. (از یادداشت‌های قزوینی).

**وضعیة**. [وَع] (ع ص نسبی) مؤنث  
 وضعی: حرکت وضعی. رجوع به وضعی  
 شود.

**وضف**. [وَض] (ع مص) شتاب رفتن: وضف  
 بعیر؛ شتاب رفتن شتر. (از اقرب الموارد)  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وضم**. [وَض] (ع مص) بر تخته یا بوریا نهادن  
 گوشت را، یا وضم ساختن جهت آن. (ناظم  
 الاطباء) (از اقرب الموارد) (منتهی الارب)  
 (آندراج). گوشت بر خوان یا بر جایی که  
 گوشت بر وی نهند، نهادن. (تاج المصادر  
 بیهقی). || **افروآمدن**. (منتهی الارب) (از اقرب  
 الموارد). به کسی فرود آمدن. (تاج المصادر  
 بیهقی) (ناظم الاطباء).

**وضم**. [وَض] (ع ل) خوانک قصاب. (مهدب  
 الاسماء). تخته و بوریا و مانند آن که بر وی  
 گوشت نهند تا خاک آلود نگردد. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ج،  
 اوضام. **اوضمة**. (از اقرب الموارد) (منتهی  
 الارب) (آندراج). || **خوان نان پختن**. (مهدب  
 الاسماء). || **ترکهم لحناً علی وضم**؛ فروافکنند  
 ایشان را و دلیل و خوار و دردناک گردانید.  
 (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد)  
 (ناظم الاطباء).

**وضمة**. [وَض] (ع ل) وضیمة. جماعت.  
 (منتهی الارب): **الحی وضمة واحدة**؛ ای  
 جماعة متقاربة. (اقرب الموارد) (منتهی  
 الارب). یک گروه مردم از دود تا سه صد.  
 (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
 || **گروه اندک که بر قوم دیگر فرود آید**.  
 (آندراج).

**وضن**. [وَض] (ع مص) دوتا کردن بعض چیزی  
 را بر بعض. (منتهی الارب). دوچند گردانیدن.  
 (منتهی الارب). || **بر یکدیگر نهادن**. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد). || **انوار بافتن**. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || **به  
 جواهر مرصع کردن چیزی**. (ترجمان علامه  
 جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر  
 بیهقی) (آندراج).

**وضن**. [وَضُنٌ] (ع) ج وضین. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وضین شود.

**وضنة**. [وُنٌ] (ع) (ص) صندلی بافته شده. (از اقرب الموارد).

**وضو**. [وُضُوٌّ] (از ع) (ص) وضوء. دست نماز. شستن صورت و دستها و مسح کردن بر سر و پاها با آدابی که در شرع اسلام مقرر است؛

این وضو از سنگ و رو محکمتر است این وضو نبود سد اسکندر است.

(نان و حلوا، منسوب به شیخ بهایی).  
- وضو تازه داشتن؛ تجدید کردن دست نماز به آب عبادت وضو تازه دار

که فردا ز آتش شوی رستگار. سعدی.  
- وضو تجدید کردن؛ دوباره وضو گرفتن.

- وضو داشتن؛ نیازمند وضو نبودن.  
- ||| احتیاج به تجدید وضو نداشتن؛

کاهلی در نماز کرد امروز زاهد ما مگر وضو دارد؟

حسن رفیع (از آندراج).  
- وضو ساختن؛ وضو گرفتن. وضو کردن؛

سازد وضو به مسجد اقصی به آب چشم شکر وضو کند به در مسجد الحرام. سعدی.

اگر عابد شیشه سازد وضو رساند به او آب تا ک از سبو.

ملاطفا (از آندراج).  
- وضو کردن؛ وضو گرفتن؛

الحق چو صوفی است مجرد حسام او کز خون وضو کند نکند امتحان آب.

خاقانی  
طاعت ما نیست غیر از دست شستن از جهان

گر نماز از ما نمی آید وضویی میکنیم.  
صائب (از آندراج).

- وضوگاه؛ جایی که دست نماز میگیرند. (ناظم الاطباء).

- وضو گرفتن؛ وضو ساختن. وضو کردن؛

دلهای پاک را از ازل فیض داده اند گوهر به آب صافی طینت وضو گرفت.

فوقی (از آندراج).  
- بی وضو؛ وضو نرفته. ناپاکه

شبی همچو روز قیامت دراز مغان گرد من بی وضو در نماز. سعدی.

که دانند در بند حق نیستی اگر بی وضو در نماز ایستی. سعدی.

رجوع به وضوء شود.  
**وضوء**. [وُضُوءٌ] (ع) (ص) آب دستی. (منتهی الارب)

(آندراج). آبی که بدان وضو کنند. (غیاث اللغات) (اقرب الموارد). || (مص) آب دست

کردن. (منتهی الارب). وضو گرفتن. (از اقرب الموارد). رجوع به وضوء شود.

**وضوء**. [وُضُوءٌ] (ع) (ص) آب دست. (منتهی الارب).  
آب وضو. (ناظم الاطباء). || (مص) عمل

دست نماز گرفتن. (ناظم الاطباء). آب دست

کردن (ناظم الاطباء)، و آن شستن اعضای وضو و مسح سر است. و گاهی شستن بعض

اعضاء را هم وضو نامند. قیل و منه من مس ذکرة فلیتوضأ؛ ای یغسل یده، و همچنین است

الوضوء قبل الطعام ینفی الفقر، یا هر دو لغت در هر دو معنی آید. اخفش گوید وضو به فتح

واو آب است و به ضم آن فعل (آب دست کردن) است. (منتهی الارب). وضوء به ضم

واو و تخفیف ضاد معجمه در اصل مصدر وضوء الرجل اذا صار نظیفاً حسناً باشد، و در

شرح معنی این لفظ نقل شده است برای طهارت مخصوصه برای نظافت و پاکیزگی

خاصی که در این امر ملحوظ است. و گاه این لفظ را به فتح واو خوانند ولی مشهور به ضم

واو است. و مصدر باشد، اما اگر به فتح خوانند به معنی آبی است که بدان وضو سازند،

ابوعمر و بن العلاء فتح واو را مطلقاً و ابوعبید ضم آن را مطلقاً منکر میباشند. کذا فی بعض

شروح مختصر الوقایة. || نزد صوفیه وضو عبارت است از ازالة نقائص کونیة. و این

معنی ضمن معنی لفظ صلوة گذشت. و نزد فرقه سبعیه وضوء را به موالات امام تأویل

کنند، چنانچه در ضمن معنی لفظ سبعیه این معنی گذشت. (از کشف اصطلاحات الفنون).

**وضوح**. [وُضُوحٌ] (ع) (مص) ضحة. روشن و پیدا و آشکار گردیدن کار. (اقرب الموارد) (منتهی

الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). هویدا شدن و روشن شدن. (تاج المصادر بیهقی).

|| (مص) روشنی. پیدایی. ظهور.  
**وضوخ**. [وُضُوحٌ] (ع) (ص) کم از نیم دلو آب. (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). آبی که کمتر از نصف دلو باشد. (ناظم الاطباء).

**وضوع**. [وُضُوعٌ] (ع) (مص) ضعة. خوار ساختن نفی **وضوعه** را. (منتهی الارب). رجوع به وضع

شود.  
**وضی**. [وُضِیٌّ] (ع) (ص) بر وزن امیر، خوب و پاکیزه روی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم

الاطباء). وجه وضی؛ روی تازه. (مهذب الاسماء). ج. اوضیاء، وضاء. (منتهی الارب).

**وضیح**. [وُضِیحٌ] (ع) (ص) واضح و روشن و آشکار. (ناظم الاطباء).

**وضیحة**. [وُضِیحةٌ] (ع) (ص) چساروا. (ناظم الاطباء). چارپایه. (منتهی الارب). چهارپا.

نعم. (اقرب الموارد) (المنجد). ج، وضائح. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**وضیع**. [وُضِیعٌ] (ع) (ص) فرومایه و ناکس. (غیاث اللغات) (اقرب الموارد). (مهذب اللغات). مردم فرومایه. (مهذب الاسماء). مردم

فرومایه و دنی و از مرتبه فرافتاده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب

الموارد).

- وضع و شریف؛ کس و ناکس. عالی و دانی. مردم پرمایه و فرومایه؛

همه داده گردن به علم و شجاعت وضیح و شریف و صغار و کبارش.

ناصر خسرو.  
در سرای گشاده دست بر وضع و شریف

نهاده روی جهانی بدین مبارک در. فرخی.

|| (از) زنهار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ودیعت. (اقرب الموارد). امانت.

(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || خرمای خشک ناشده در خنور نهاده.

(منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وضیعت**. [وُضِیعةٌ] (ع) (ص) مأخوذ از وضیمة عربی، آنچه از چیزی کم کنند و فروافکنند.

|| الهای کم کرده. رجوع به وضیعة شود.  
**وضیعة**. [وُضِیعةٌ] (ع) (ص) گیاه شورمزه. (منتهی

الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || ثمن کم کرده، یا آنچه کم کنند و

فرودهند از چیزی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || شتر مایل به چرا گاه شیرین.

(منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || عشر رباح که سلطان گیرد.

(منتهی الارب) (اقرب الموارد). عشر باج که سلطان گیرد. (آندراج) (ناظم الاطباء).

|| پسر خواننده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). || زنازاده. (اقرب الموارد). || کتاب

که در آن حکمت نویسد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج،

وضائع. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || گندم که آن را کوفته و با روغن آمیخته،

خورند. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). || نام گروههای لشکر که به

نامهای ایشان مواضع و شهرها را مسمی سازند که اهل آن غزا نکنند. || رخت و یبار

قوم، ج، وضائع. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وضیعة**. [وُضِیعةٌ] (ع) (مص) زیان زده گردیدن مردم در تجارت. (منتهی الارب) (اقرب

الموارد). زیان کردن. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). بیع شخص است آنچه را

مالک میباید به بهایی کمتر از آنچه خریداری کرده است. (کشاف اصطلاحات الفنون).

|| گیاه شور خوراندین شتر را و ملازم آن گرداندین او را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || گیاه شور خوردن و ملازم

بودن آن را. (منتهی الارب). گیاه شور خوردن شتر در اطراف آب و ملازم بودن آن را. (اقرب الموارد).

**وضیعی**. [وُضِیعیٌ] (ع) (مص) دونی و پستی و فرومایگی و خواری. (ناظم الاطباء).

**وضیمة**. [وُضِیمةٌ] (ع) (ص) یک گروه از مردم از

دو صد تا سه صد. || گروه اندک که بر قوم دیگر فرو دآیند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || طعام ماتم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). مهمانی ماتم. (مهذب الاسماء). ضیافت ماتم. (غیاث اللغات از شرح نصاب). || گیاه گرد آورده یا طعام گرد کرده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). شبه الوثیمة من الکلاؤ. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وضین.** [وؤ] [ع ص] هر چیزی بر هم چیده و دوتا کرده. (منتهی الارب) (آندراج). || نوار و تنگ هودج بین که از دوال یا موی بافتند، یا آن جز از جرم نباشد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج، وُضْن. (منتهی الارب). || تنگ پالان شتر. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وضین.** [وؤ] [ع] ابن عطاء، مکنی به ابوکنانه. رجوع به ابوکنانة و ضین و رجوع به عیون الاخبار ج ۱ ص ۱۳۶ شود.

**وط.** [وؤط] [ع مص] بانگ کردن. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد): و ط المحمل؛ صدا کرد کجاوه. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و ط الوطاط؛ بانگ کرد آن وطواط. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وطات.** [وؤط] [ع ل ج] و طسنة (وؤطاة)؛ و تلال از وطات سواران و اسبان پایمال شد. (جهانگشای جوینی). و کوههایی که... از وطات خیول و جمال شکسته گردن و پایمال گشت. (جهانگشای جوینی). رجوع به و طنة شود.

**وطاة.** [وؤط] [ع مص] نرم و آسان گردیدن. (از اقرب الموارد): صار و طیناً. (اقرب الموارد).

**وطا.** [وؤ] [ع ا ز ج] (گسترده). و طاء. مقابل غطاء (غطا). آنچه از پوشش که بازافکنند بر چیزی:

نه جامه کیود و نه موی دراز  
نه اندر سجاده نه اندر وطاست. ناصر خسرو.  
در این خانگه غم مقیم است کاو را  
بمجز پرده دل و طائی نیایی. خاقانی.

چون وحش پای بند سپهر و زمین مباش  
منگر و طای ازرق و مگزمین غطای خاک.

خاقانی.  
در راه که او را می بردند مؤذنی بانگ میگفت، چون به کلمه شهادت رسید انگشت از وطا بر آورد و فریاد از مردمان برآمد... (تذکرة الالیاء عطار). رجوع به و طاء شود.

**وطاء.** [وؤ] [ع مص] مواطاة، به معنی موافقت کردن. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و قرائت شده است این آیه قرآن: هی اشد و طاء؛ ا بمد، یعنی اشد مواطاناتاً، و هی المواتاة

ای مواتاة السمع و البصر ایاه. (منتهی الارب). || تکرار قوافی کردن در شعر به لفظ و معنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (ل) جامه که بر هودج و غیر آن بیندازند. (آندراج) (غیاث اللغات). || گسترده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || مهد گسترده. خلاف غطاء. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به و طاء شود.  
**وطاء.** [وؤ] [ع ل] زمین پست میان زمین بلند. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (به کسر و فتح اول) گسترده و مهد گسترده شده. خلاف غطاء. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جامه ای که بر هودج و غیر آن اندازند. (غیاث اللغات). رجوع به و طاء شود.

**وطاعت.** [وؤ] [ع مص] نرم شدن فراش و مرکب و جز آن. (تاج المصادر بهیقی). || (مص) و طاءة و طووة، اسم است به معنی سهولت و نرمی. (از اقرب الموارد). || پاسپردگی. و طاءة لشکری که کوه پای و طاءت آن ندارد. (جهانگشای جوینی). پیش از آنک شدت و طاعت که لایحظنکم سلیمان و جنوده... (جهانگشای جوینی).

**وطائد.** [وؤ] [ع ل] دیگ بپایه ها. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || قواعد بنا و سرای. (منتهی الارب) (آندراج). واحد آن و طیده است به معنی دعامه و پایه. (اقرب الموارد).

**وطاءة.** [وؤ] [ع مص] و طووة. پاسپردگی. (منتهی الارب). (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). پایمالی. || (مص) کوفته و نرم و پاسپرده شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وطاب.** [وؤ] [ع ل ج] و طب، و آن مشک شیر است. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به و طب شود. || اصفرت و طابه؛ یعنی برمد یا کشته شد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وطاس.** [وؤط] [ع ص] شبان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). راعی. (اقرب الموارد).

**وطاق.** [وؤ] [ع ل] خیمه، ج، و طاقات. (اقرب الموارد).

**وطاقات.** [وؤ] [ع ل ج] و طاق، به معنی خیمه. (از اقرب الموارد).

**وطاوط.** [وؤ] [ع ل ج] و طواوط. (ناظم الاطباء).

**وطاویط.** [وؤ] [ع ل ج] و طواوط. (ناظم الاطباء). رجوع به و طواوط شود.

**وطایس.** [وؤ] [ع ل ج] و طیس، به معنی تور آهنین، یا عام است. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء).

**وطء.** [وؤط] [ع مص] سپردن چیزی را زیر

پای. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رفتن و پایمال کردن. (غیاث اللغات). || گنایدن زن را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || آماده کردن و نرم و آسان گردانیدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): هی اشد و طاء؛ ای قیاماً (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)، ای اوفق للقیام. (ناظم الاطباء). || (ل) زمین نشیب میان زمینهای بلند. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وطأت.** [وؤ] [ع ل] (مص) و طاة. پایمالی. پاسپردگی. || فشارش. تنگی. گرفتگی سخت؛ سلطان از عراق متوجه بغداد شد با سپاهی که از وطأت ایشان زمین میلرزید. (فرهنگ فارسی معین از سلجوقنامه ظهیری ج ۱ ص ۲۰). || (ل) جای پا. و طاة. رجوع به و طاة شود.

**وطاة.** [وؤ] [ع ل] موضع قدم. (از اقرب الموارد). جای قدم. (از منتهی الارب). || (مص) تنگی و فشارش و گرفت سخت. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب): اللهم اشد لنا و طأتک علی مضر؛ ای خدزم اخذاً شدیداً. (اقرب الموارد).

**وطاة.** [وؤط] [ع ل] راه پاسپرده بسیار مسلوک. (منتهی الارب) (آندراج). سابله. (اقرب الموارد). راه پاسپرده و لگدکوب شده. (ناظم الاطباء). || مسافران. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وطب.** [وؤ] [ع ل] مشک شیر. (مهذب الاسماء). مشک شیر خاصه، و هو جلد الجذع فما فوقه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الموارد). ج، و طاب، او طاب، او طب. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). جج، او اطب. (منتهی الارب) (آندراج). || (ص) مرد سخت دل درشتخوی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). مرءه جافی. (مهذب الاسماء) (از اقرب الموارد). || ایستان بزرگ. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وطباء.** [وؤ] [ع ص] زن بزرگ پستان. (منتهی الارب). عظیمه الثدی. (اقرب الموارد).

**وطث.** [وؤ] [ع مص] سخت پای بر زمین زدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وطح.** [وؤ] [ع ل] پلیدی و پیخال و گیل که بر سم و چنگال ستور و مرغ چسبیده باشد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). گیل که بر چنگال مرغ بندد. (مهذب الاسماء). و طحة یکی آن. (منتهی الارب). || (مص) به دست دور کردن و طح را



به‌درستی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). به غف و مشقت دور کردن او را با دست. (ناظم الاطباء).

**وطح.** [و ط ح] (ع) (ل) ج و پیلدی و بیخال و گِل که بر رسم و چنگال ستور و مرغ چسبیده باشد. و طحة یکسی آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وطحة.** [و ح / و ط ح] (ع) (ل) یکی و طح، و آن پیلدی و گِل و خاکی است که بر رسم و چنگال ستور و مرغ چسبد. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب).

**وطد.** [و ط د] (ع) (مض) طدة. پای‌برجای کردن و استوار گردانیدن. (منتهی الارب) (آندراج). استوار کردن. (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء). گران‌سنگ ساختن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || چسبانیدن چیزی را به چیزی و فرا گرفتن آن را. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد): و طد الیه؛ چسبانید وی را به آن و فرا گرفت آن را. (منتهی الارب). || آراست کردن. (منتهی الارب) (آندراج): و طد له منزله؛ راست کرد برای وی منزلت را. (منتهی الارب). || کوفتن زمین را تا سخت گردد. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || برجای و ثابت ماندن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || سیر کردن و رفتن (از اعداد است). (منتهی الارب) (آندراج). || سخت سپردن زیر پای، و این لغتی است در وطأ. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وطد.** [و ط د] (ع) (ص) استوار و محکم و ثابت و برقرار. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وطر.** [و ط ر] (ع) (ل) حاجت. (ترجمه علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (غیث اللغات). حاجت و نیاز، یا حاجت که بدان کمال قصد و توجه باشد. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد): فلما قضی زید منها و طراً زوجنا کها. (قرآن ۳۳/۳۷).

**وطس.** [و ط س] (ع) (مض) سخت زدن زمین را به موزه و جز آن. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب) (از تاج المصادر بیهقی). || شکستن. (منتهی الارب) (آندراج). چیزی شکستن. (تاج المصادر بیهقی) (ناظم الاطباء).

**وطس.** [و ط س] (ع) (ل) ج و طیس. (اقرب الموارد). رجوع به و طیس شود.

**وطش.** [و ط ش] (ع) (مض) زدن. || دفع کردن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد): و طش عن فلان؛ دفعه عنه. (اقرب الموارد). || بیان نمودن یک جزء از کار را. (ناظم الاطباء). و طش الحدیث و الخبر؛ بیان طرفاً منه. (اقرب الموارد). || آشکار نکردن سخن را و به‌طور اغلاق و اشکال سخن راندن. (ناظم الاطباء)

(اقرب الموارد).

**وطط.** [و ط ط] (ع) (ل) ج و طواط. (اقرب الموارد). مردمان ضعیف‌العقل و ضعیف‌البدن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وطف.** [و ط ف] (ع) (مض) درازکشیدگی. (منتهی الارب) (آندراج). فروهشتگی و درازکشیدگی. گویند: فی السحابة وطف؛ ای تددت ذیولها لکثرة مانها. (منتهی الارب) (المنجد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || (مض) وطف وطفاً؛ طرد الطریده و کان فی اثرها. (اقرب الموارد).

**وطف.** [و ط ف] (ع) (مض) بسیار مزه و ابرو شدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || ریخته شدن باران. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (فعل آن از باب سماع است). (از منتهی الارب). || (مض) فروهشتگی و درازکشیدگی. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وطف.** [و ط ف] (ع) (ص) (ل) ج و طوف. (از اقرب الموارد). به‌معنی مرد دارای ابروان بلند و بسیار مو. رجوع به وطفاء شود.

**وظفاء.** [و ط ف] (ع) (ص) (سحابة...) ابر فروهشته‌دامن باران‌ناک یا پیوسته ریزان. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اذن و طفاء؛ گوش بسیار موی. (مهدب الاسماء).

**وظفة.** [و ط ف] (ع) (ل) موهای اندک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). گویند: علیه وطفة من الشعر. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وظم.** [و ط م] (ع) (مض) سپردن زیر پا. || پرده فروهشتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وطن.** [و ط ن] (ع) (مض) جای گرفتن و مقیم شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || (ل) جای‌باش مردم. (منتهی الارب). رجوع به ماده بعد شود.

**وطن.** [و ط ن] (ع) (ل) جای باش مردم. (منتهی الارب). جای باشش مردم. (کشاف اصطلاحات الفنون). جای باشش. جای اقامت. محل اقامت. مقام و مسکن. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). || جائی که شخص زایده شده و نشوونما کرده و پرورش یافته باشد. شهر زادگاه. میهن و نشیمن. (ناظم الاطباء). میهن. (فرهنگ اسدی). سرزمین که شخص در یکی از نواحی آن متولد شده و نشوونما کرده باشد. ج. اوطان. رجوع به میهن شود.

مرغان و ماهی در وطن آسوده‌اند الا که من بر من جهانی مرد و زن بخشوده‌اند الا که تو.

خاقانی.

چون مرادر وطن آسایش نیست

غربت اولیتر اوطان چه کنم؟ خاقانی.  
تو فکندی ز وطن دور مرا دستم گیر  
که چنین بی‌دل و بی‌صبر ز حب‌الوطنم.  
عطار.

در سفر گر روم بینی یا ختن  
از دل تو کی رود حب‌الوطن؟ مولوی.  
این وطن مصر و عراق و شام نیست  
این وطن جایی است کاورا نام نیست.  
شیخ بهائی (مثنوی نان و حلوا ص ۱۱).  
سعدیا حب وطن گرچه حدیثی است درست  
توان مُرد به سختی که من اینجا زادم.  
سعدی.

صائب از هند مجو عشرت اصفهان را  
فیض صبح وطن از شام غریبان مطلب.

صائب  
در فارسی با لفظ دادن، بستن، داشتن،  
ساختن، کردن، گرفتن مستعمل است.  
(آندراج).

— ترک وطن کردن؛ ترک دیار و مقام خود  
کردن. (ناظم الاطباء).  
— حب‌الوطن؛ میهن پرستی. میهن دوستی.  
حدیث: حب‌الوطن من الایمان. (از اقرب  
الموارد).

— وطن اصلی؛ مقام اصلی. (ناظم الاطباء).  
زادگاه مرد و شهری که او در آن است.  
(تعریفات).

— || آسمان. (ناظم الاطباء).  
— وطن بستن؛ وطن گرفتن.

— وطن پرست؛ وطن دوست و با حمیت و  
غیرت. (ناظم الاطباء). کسی که وطن خود را  
دوست دارد. میهن پرست. وطنخواه. (فرهنگ  
فارسی معین).

— وطن پرستی؛ وطن دوستی. میهن پرستی.  
وطنخواهی. (فرهنگ فارسی معین).

— وطن حقیقی؛ مقام اصلی.  
— || آسمان. (ناظم الاطباء).

— وطن خواه؛ وطن دوست. وطن پرست.

— وطن خواهی؛ وطن پرستی. وطن دوستی.  
— وطن دادن؛ اقامت گزیدن:

بس که ناهمواری از خلق زمانه دیده‌اند  
همچو سیمرغی وطن در قاف عزلت داده‌اند.  
ملا فوقی یزدی (از آندراج).

— || اقامت دادن. مقیم کردن. جای دادن:  
در او به حکم روان کرده هفت سیاره  
به لطف داده وطن‌شان دوازده جوست.

انوری (آندراج).  
— وطن داشتن؛ وطن گرفتن. اقامت داشتن.

— وطن دشمنی؛ خاین. (ناظم الاطباء). کسی  
که به وطن خود خیانت کند. در مقابل  
وطن دوست.

— وطن دشمنی؛ عمل وطن دشمن. مقابل  
وطن دوستی. دشمنی با میهن.

— وطن دوست؛ باحمیت و بناغیرت. (ناظم الاطباء). وطن پرست.  
 — وطن ساختن؛ وطن گرفتن. میهن گزیدن. اقامت کردن؛  
 من از دل آزمایی دست شستم که او در زلف آن دلبر وطن ساخت. خاقانی.  
 تا به دلها ز ره دیده وطن ساخته‌ای هیچ دل نیست که در دیده ندارد وطنی.  
 هروی (از آندراج).  
 در بحر هر که ساخت وطن چون حباب اسیر در دسر خرابهٔ ساحل چه میکند.  
 اسیر (از آندراج).  
 — وطن کردن؛ وطن گرفتن. اقامت کردن؛ به سیر عالم صورت دوباره آمد پیش ز دیگران که وطن کرده‌اند عقبی را.  
 واله هروی (از آندراج).  
 — جای را به عنوان وطن انتخاب کردن. — وطن گاه؛ به معنی مطلق نشستگاه نیز آمده. (آندراج). بودپاش و مقام و جای که در آن سکونت میکنند. (ناظم الاطباء)؛  
 نوازشگری را به او راه داد به نزدیک تختش وطن گاه داد.  
 نظامی (شرفنامه ص ۲۷۴).  
 غلامان به اقطاع خود ساخته وطنگاهی از بهر خود ساخته. نظامی.  
 سرانجام کاشفته شد راه او دم ازدها شد وطن گاه او. نظامی.  
 — وطن گرفتن؛ مقام و مسکن گرفتن و منزل اختیار کردن. (ناظم الاطباء). جای ساختن؛ چنین پیشم غریبی بر سر کوی تو میترسم که دامنگیر خاک است آن مباد آنجا وطن گیر.  
 ملاشانی تکلو (از آندراج).  
 مرا روشن روان پیر خردمند ز روی عقل و دانش داد این پند که از بی دولتان بگریز چون تیر وطن در کوی صاحب دولتان گیر. سعدی.  
 — وطن گاه؛ وطن گاه؛ تو سرو جویباری چشم من جوی وطن که بر کنار جوی من جوی. (ویس و رامین).  
 چون سوی وطن گاه آمد از راه بودش طمع وصال آن ماه. نظامی.  
 — وطن مالوف؛ جایی که شخص به سکونت در آن انس گرفته باشد. (ناظم الاطباء).  
 — هم وطن؛ موطن. کسی که با دیگری در یک شهر و یا یک کشور سکونت دارد.  
 — آرامگاه. (مهدب الاسماء) (دهار). — جایگاه. (نصاب). جایگاه. خانه. خانمان. (مجمعل اللغة)؛ شوکی در جوار ماری وطن داشت. (کلیله و دمنه). — جای باش گاووان و گوسفندان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج. اوطان. (منتهی الارب). (اصطلاح فقه)

وطن بر چند گونه است، اول وطن اصلی که به اهلی و وطن فطرت و قرار نیز نام برده میشود و آن عبارت است از محل تولد و قرارگاه خانواده و جایگاه نشوونمای آدمی کما فی المصمرات، و این معنی نیکوتر از معنی باشد که در محیط و غیره ذکر کرده‌اند و به اختصار وطن را منحصر به قرارگاه خانواده و فرزندان منحصر داشته‌اند، چه در معنی مذکور اختلاف را راهی نباشد چنانکه در آخر کتاب ظهیری به گفته‌ای از مردی پرسیدند اهل کجایی، گفت به قول ابوحنیفه اهل بصره‌ام و به قول ابویوسف اهل کوفه، و این پاسخ مشعر است که آن مرد در بصره زاییده شده و در کوفه نشوونما یافته، چه ابوحنیفه در وطن محل تولد را معتبر دانسته و ابویوسف محل نشوونما را و مانند وطن اصلی است هر جایی که آدمی با خانواده و متاع خود بدانجا انتقال یابد در این صورت اگر از محل انتقالی به وطن اصلی بازگردد و نیت اقامت در آنجا نکند آنجا وطن اصلی او محسوب نشود. وطن دوم وطن اقامت است که به وطن سفر و وطن عاریت و حادث نیز مستعمل است و آن جایی باشد که حداقل به قصد اقامت پانزده روز در آنجا از وطن اصلی خارج شده باشد. کذا فی جامع الرموز. و در درر گفته هر جا مسکن دائمی شخص باشد آنجا وطن اصلی است اما وطن اقامت محلی است که شخص به نیت پانزده روز یا بیشتر در آنجا اقامت کند اما ارادهٔ اقامت دائم در آنجا نداشته باشد. سوم وطن سکنی و آن جایی است که شخص نیت کند کمتر از پانزده روز در آنجا اقامت گزیند. (کشاف اصطلاحات الفنون). وطن اقامت جایی که نیت میکند که در آن پانزده روز یا بیشتر مستقر گردد بدون آنکه آن را به عنوان مسکن انتخاب کند. (تعریفات).  
**وطن**. [وَطْ] (ایخ) دهی است از دهستان رامسین شهرستان گرگان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).  
**وطنه**. [وَطْ] (ایخ) دهی از دهستان انزان بخش بندرگز شهرستان گرگان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).  
**وطنی**. [وَطْ] (ص نسبی) منسوب به وطن. (ناظم الاطباء). ساخته و پرداختهٔ وطن. — اهر نوع پارچهٔ بافت وطن. مقابل خارجی که در خارج از کشور بافتند و آرند. پارچهٔ معین از بافته‌های وطن. — ادب‌رارهٔ وطن. وطنیه.  
 — اشعار (قصاید) وطنی (وطنیه)؛ که در آن از وطن پرستی و حب وطن و وظیفهٔ دفاع از آن سخن رود، مانند وطنیه‌های عارف و بهار و غیره.  
**وطواط**. [وَطْ] (ع) خفاش. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). شب‌پره. (ناظم

الاطباء) (دهار). بلستک. شوپوک. (مهدب الاسماء). — پرستو. خفاف. (ناظم الاطباء). پرستو که آن را خفاف گویند و به هندی ابابیل نامند. (از آندراج). نوعی از پرستوی کوهی. (اقراب الموارد) (غیاث اللغات) (از ناظم الاطباء). — غوک. (ناظم الاطباء). — (ص) مرد بددل. (دهار). مرد سست عقل و رأی. (اقراب الموارد). مرد ضعیف و جبان و ترسو. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). — (الذی یقارب کلامه). (اقراب الموارد). مرد پرحرف پرگویی. (ناظم الاطباء). مردی که تند و جلد حرف زند. (ناظم الاطباء). — مردی که آواز او مانند گنجشک باشد. (ناظم الاطباء).  
**وطواط**. [وَطْ] (ایخ) محمدین ابراهیم کنیی وراق (متوفی به سال ۷۱۸ ه. ق.). او راست کتاب مناہج الفکر و مباحج العبر.  
**وطواط**. [وَطْ] (ایخ) محمدین محمدین عبدالجلیل بلخی، ملقب به رشیدالدین. صاحب کتاب خدائق السحر فی دقایق الشعر و رسائل و اشعار به عربی و فارسی و کتاب ابکار الافکار و لغات القرآن. رجوع به شرح حال او در مقدمهٔ خدائق السحر به قلم اقبال آشتیانی و کشف‌الفنون و معجم الادباء باقوت ج اروپا ج ۷ ص ۹۱ و رشیدالدین وطواط در این لغت‌نامه شود.  
**وطواطه**. [وَطْ وَاطْ] (ع ص) التي تقارب کلامها. (اقراب الموارد). زنی که جلد و تند حرف زند. (ناظم الاطباء). — (الصیاحه). زن فریادکننده. (اقراب الموارد).  
**وطواطی**. [وَطْ وَاطْ] (ع ص) ضعیف و ترسو. (اقراب الموارد). — (مرد پرحرف پرگویی). (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وطوءه**. [وَاءْ] (ع مص) وطاءه. یا سپردن. (اقراب الموارد). — (المص) پاسپردگی. (از آندراج). رجوع به وطاءه شود.  
**وطوءه**. [وَطْ وَاطْ] (ع مص) سست گردیدن. — سخن گفتن با کلمات متقارب. (اقراب الموارد). — سخن گفتن به جلدی و تند. — (المص) ضعف و سستی. جلدی و تند. — سخن گفتن. (ناظم الاطباء).  
**وطی**. [وَطْ] (ع مص) آرامش با کسی. آرمیدن. جماع کردن. (غیاث اللغات)؛ و الدخول الموجب للمهر هو الوطی قَبْلًا او دَبْرًا. (شرايح علامه حلی).  
 طفل را نبود ز وطی زن خیر جز که گویی هست آن خوش چون شکر. مولوی.  
 — (پایمال کردن. (غیاث اللغات).  
**وطیء**. [وَأْ] (ع ص) کوفته و سپرده زیر پا. (منتهی الارب) (آندراج). کوفته و نرم و سپرده زیر پای. (ناظم الاطباء). — (شیء و طیء؛ ای بین الوطاءه). (منتهی الارب).

چیزی که پاسپردگی آن آشکار باشد: (ناظم الاطباء). رجوع به وطاء شود.

**وطیئة.** [وَاء] [ع] نوعی از طعام که به شیر و خرماي خسته برآورده ترتيب دهند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). آشکک شکر آمیخته. (ناظم الاطباء). پینو شکر آمیخته. (منتهی الارب). اجوال که در وی گوشت خشک و نان کاک دارند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). غرارة. مهذب الاسماء. حدیث: اخرج ثلاث اكل من وطیئة ای ثلاث قرص من غرارة. (منتهی الارب).

**وطیح.** [وآ] [ع] قلعه ای است به خبیر. (منتهی الارب). قلعه ای است از قلعه های خبیر. (معجم البلدان). رجوع به فتوح البلدان بلاذری ص ۳۱ شود.

**وطید.** [وآ] [ع] استوار و پای برجای کرده. (منتهی الارب) (از آندراج). اگران سنگ گردانیده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**وطیدة.** [وآ] [ع] واحد طائند. (ناظم الاطباء). قواعد و بنیان. (از اقرب الموارد).

**وطیس.** [وآ] [ع] تنور آهنین. (مهذب الاسماء). تنور آهنین. یا عام است. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ج. و طایس. (مهذب الاسماء). اسختی کار. (ناظم الاطباء). وطیسة. گویند: الان حمی الوطیس؛ یعنی در این هنگام سخت شد حرب و جنگ و نایرة قتال بالا گرفت. (منتهی الارب) (انساب سمعانی) (آندراج).

**وطیسة.** [وآ] [ع] سختی کار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و طیس.

**وطن.** [وآ] [ع] آن رسن را که عماری بدان بازیندند به نازی و طین خوانند. (ترجمه طبری بلمعی). رجوع به منقطع الوطن شود.

**وظائف.** [وآ] [ع] وظایف. ج. وظیفه. (منتهی الارب). به معنی روزمره از طعام و رزق و جز آن. (آندراج). رجوع به وظیفه شود. و گویند: للدنیا وظائف؛ ای نوب و ذول.

**وظایف.** [وآ] [ع] وظائف. وظیفه ها. - اهل وظائف. ارباب وظائف و وظیفه داران و ارباب استحقاق. (ناظم الاطباء). رجوع به وظیفه و وظائف شود.

افهرستها و صورتهای مالیاتی. (فرهنگ فارسی معین).

**وظب.** [وآ] [ع] سپردن زیر پای. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سپردن چیزی را زیر پای. (آندراج). پایمال کردن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وظبة.** [وآ] [ع] فرج ستورمادگان شکافته سم. (منتهی الارب) (آندراج). فرج مادیان و سایر ستور [ان] سم شکافته. (از

ناظم الاطباء).

**وظر.** [وآ] [ع] مصل فریه گردیدن و پرگوش شدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وظر.** [وآ] [ع] ص پرگوش فریه و آنکه ران و شکم وی پرگوش باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وظف.** [وآ] [ع] مصل کوتاه کردن پای بند را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ابر وظیف زدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به وظیف شود. ابرو کسی شدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). چیزی را بر خود الزام کردن. (اقرب الموارد).

**وظف.** [وآ] [ع] ج و ظیف. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). رجوع به وظیف شود. ا ج وظیفه. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وظیفه شود.

**وظمة.** [وآ] [ع] تهمة. تهمت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وظوب.** [وآ] [ع] مص پیوسته بودن بر کاری و مداومت و رزیدن و لازم گرفتن آن را. تیمار آن داشتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وظیف.** [وآ] [ع] خردگاه ساق و ذراع اسب و شتر و جز آن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). مستدق الذراع او الساق من الخیل و الابل و غيرها. (اقرب الموارد). ج. اوظفة. و ظف. (منتهی الارب). باریکترین قسمت ذراع و ساق. ا جائت الابل علی وظیف؛ در پی یکدیگر آمدند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ا (ص) مرد قوی و توانا بر رفتن (در زمین ناهموار). (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وظیفة.** [وآ] [ع] ف / ف / اوظیفة. آنچه اجرای آن شرعاً یا عرفاً در عهده کسی باشد. تکلیف. (از فرهنگ فارسی معین). کاری که تکلیف دینداری کسی باشد. (ناظم الاطباء). تکلیف دینی. مطلق تکلیف:

حافظ وظیفه تو دعا گفتن است و بس در بند آن مباش که نشنید یا شنید. حافظ. - نظام وظیفه؛ خدمت سربازی. تکلیف خدمت هر جوان که به بیست و یک سال رسید در دستگاههای نظامی به مدت و کیفیت معین. ا چیزی که برای کسی هر روز مقرر باشد. (غیاث اللغات):

سه بوسه مرا از تو وظیفه است ولیکن آگاه نبی کز پس هر بوسه کناری است.

فرخی. ا وجه گذران. راتب. کمک خرج. مدد معاش. (ناظم الاطباء). وجه معاش. ا مبلقی یا

جنسی که برای امرار معاش به کسی دهند. مقرر. مستمری. مقرر و سالیانه و مستمری. مستمری که به سپاهی میدهند. (ناظم الاطباء). روزمره از طعام و رزق. (منتهی الارب). خوراک روزانه و ماهانه و سالانه. (ناظم الاطباء).

- وظیفه بریدن؛ قطع کردن مقرر و راتب کسی؛ وظیفه روزی خواران به خطای منکر نبرد. (گلستان سعدی).

- وظیفه بگیر؛ موظف. ج. وظیفه بگیران (موظفین). آنکه وظیفه گیرد، و وظیفه در اصطلاح دستگاه باننشستگی اداری وجهی است که ماهانه به افرادی که از خدمت برکنار مانده اند، داده میشود.

ا شغل و کار خدمت. (ناظم الاطباء). منصب و خدمت. (اقرب الموارد). شغل. کار و مانند آن. (منتهی الارب). ا عهد و پیمان و شرط. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. وظائف. و ظف. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ا در زمان صفویه اعانه و تصدق بود که با توجه به ترتیب اداری رایج در هند به صورت نقد پرداخت می شد. (سازمان حکومت صفویه ص ۱۶۰).

**وظیفه خوار.** [وآ] [ع] ف / خوا / خا [نف] مرکب) و وظیفه خوارنده. وظیفه خور. آنکه وظیفه و مستمری گیرد. که راتبه دارد و گیرد.

**وظیفه خواری.** [وآ] [ع] ف / خوا / خا [حامص] مرکب) گرفتن وظیفه و مستمری.

**وظیفه خور.** [وآ] [ع] ف / خو / خا [نف] مرکب) آنکه وظیفه میگیرد. (ناظم الاطباء). وظیفه خوار. رجوع به وظیفه خوار شود.

**وظیفه خوران.** [وآ] [ع] خ / ا [نف] از بخش سراسکند شهرستان تبریز واقع در ۹ هزارگزی شوسه سراسکند سیاه چمن دارای ۱۱۲۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول آن غلات و حبوبات است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**وظیفه خوری.** [وآ] [ع] ف / خو / خا [حامص] مرکب) وظیفه خواری. رجوع به وظیفه خواری شود.

**وظیفه شناس.** [وآ] [ع] ف / ش [نف] مرکب) کسی که کار و شغل خود را میداند و به انجام دادن وظیفه خود اهتمام میورزد. آشنا به تکالیف.

**وظیفه شناسی.** [وآ] [ع] ف / ش [حامص] مرکب) کار و عمل وظیفه شناس. آشنائی کامل به تکالیف.

**وع.** [وآ] [ع] ا [شغفال] (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ا (صوت) حکایت آواز شغفال. ا حکایت آواز

کودک هنگامی که می‌گرید. (قرینه التّوآرد).  
**وعاء.** [و] [و] [ع] اعاء. خنور. (آندراج) (منتهی الارب). آوند. (مهدب الاسماء). ظرف. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). باردان. (ترجمه علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (دهار). ج. اوعیه. اوعاء. (ناظم الاطباء) (مهدب الاسماء) (آندراج) (منتهی الارب). (اصطلاح طب) فضاء خالی در باطن عضو حاوی. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون شود.  
 - وعاء المیزان؛ خانه ترازو. (مهدب الاسماء).  
**وعائی.** [و] [ص] نسبی) منسوب به وعاء. آوندی.  
**وعاب.** [و] [ع] (ع) جابه‌های فراخ و گشاده از زمین. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). و ایسن جمع وعب است. (اقرب الموارد). رجوع به وعب شود.  
**وعارة.** [و] [ع] (ع) مص) وعر. وعور. وعورة. دشوار گردیدن جای. (کم گردیدن. منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وعاظ.** [و] [ع] (ع) گل سرخ یا گل زرد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). گل زرد، و گویند گل سپید. (مهدب الاسماء). گل سرخ، و گویند گل زرد، و قول اخیر اصح است. (اقرب الموارد از تاج العروس).  
**وعاظ.** [و] [ع] (ع) ص) ج واعظ. به معنی پنددهندگان. (آندراج) (اقرب الموارد) (منتهی الارب). واعظان.  
**وعاظ.** [و] [ع] (ع) ص) مبالغه واعظ است. (اقرب الموارد). رجوع به واعظ شود.  
**وعاف.** [و] [ع] (ع) ج وعف. به معنی هر جای درشت و سطر از زمین که در آن آب ایستد. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وعف شود.  
**وعاق.** [و] [ع] (ع) ع) عیق. آواز که از شکم ستور آید وقت رفتن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). آواز شکم اسب. (مهدب الاسماء).  
**وعال.** [و] [ع] (ع) ج وعلت. (ناظم الاطباء). رجوع به وعلت شود.  
**وعام.** [و] [ع] (ع) ج وعم. به معنی خط کوه که مخالف سائر رنگ آن باشد. (از منتهی الارب) (از آندراج) (از اقرب الموارد). رجوع به وعم شود.  
**وعان.** [و] [ع] (ع) ج وعسن. به معنی زمین درشت سخت یا سپیدی زمین که چیزی نرویند. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). ج وعنت. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). (خطهایی است بر کوه شبیه ریگهای دراز یا اندک خاک. (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**وعاوع.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) دلاوران و

زورمندان شدیدالقوم. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). دلاوران و زورمندان سخت توانا. (ناظم الاطباء). (آنکه نخست به فریاد مقاتلان رسد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).  
**وعایی.** [و] [ص] نسبی) وعائی. منسوب به وعاء. آوندی.  
**وعب.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) راه گشاده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). راه گشاد و وسیع. (ناظم الاطباء). ج. وعاب. (المنجد). (مص) تمام گرفتن چیزی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).  
**وعث.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) جای نرم و بی‌ریگ که پای در آن فرورود. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). (راه که به آسانی نتوان رفتن در وی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). (منتهی الارب). (استخوان شکسته گران سنگ. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). (مص) لاغری. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). (مص) دشوارگذار گردیدن راه. (منتهی الارب). (شکسته گردیدن دست. (ناظم الاطباء).  
**وعث.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) شکسته گردیدن دست. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). (دشوارگذار گردیدن راه. (اقرب الموارد).  
**وعث.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) راه که به آسانی نتوان رفتن در وی. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). راه دشوارگذار. (ناظم الاطباء).  
**وعث.** [و] [ع] (ع) ج وعث. (اقرب الموارد). رجوع به وعث شود.  
**وعث.** [و] [ع] (ع) ج وعث. رجوع به وعث شود.  
**وعثا.** [و] [ع] (ع) (ع) وعثا. رجوع به وعثا شود.  
**وعثاء.** [و] [ع] (ع) (ع) مشقت و سختی سفر. (منتهی الارب) (آندراج). زحمت و مشقت و سختی سفر. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد)؛ جمعی از یاران وفا و اخوان صفا که وعثاء سفر به حضور همایونشان سهولت حضر داشت. (جهانگشای جوینی).  
**وعثة.** [و] [ع] (ع) ص) (ع) زن قره بسیار گوشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).  
**وعد.** [و] [ع] (ع) مص) عِدَّة. موعده. موعود. موعوده. وعده کردن. نوید دادن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). در خیر و شر استعمال شود. (منتهی الارب). گویند: وعده الامر و به خیراً و شرّاً و هرگاه خیر و شر را اسقاط کنند در مورد خیر وعده به کار برند و در مورد شر ایبعاد. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب). (چیره شدن در

بسیاری وعده. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). (پذیرفتن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وعد و وعید.** [و] [د] [و] (ع) ترکیب عطفی، ( مرکب) اذار و ترسانیدن کسی را از کردار و اعمال وی و نوید خیر و شر. (ناظم الاطباء).  
 ز توحید و قرآن و وعده و وعید  
 ز تأیید و از رسمهای جدید. فردوسی.  
 شب و روز در کار وعده و وعید  
 مه و هفته هر روز نوروز و وعید.  
 ظهوری (از آندراج).  
**وعدة.** [و] [د] [ع] (ع) مص) وعده. نوید دادن در نیکی. (منتهی الارب) (غیاث اللغات). خیر دادن در بدی مگر اکثر در نیکی و خیر مستعمل است. (غیاث اللغات) (آندراج).  
**وعده.** [و] [د] [ع] (ع) (ع) نوید. (ناظم الاطباء). موده.  
 شب و روز انتظار یار میداشت  
 امید وعده دیدار میداشت. نظامی.  
 وعده وصل چون شود نزدیک  
 آتش قرب تیزتر گردد. (ع).  
 (عهد. پیمان. (ناظم الاطباء). وعده در اصل وعده است ولی آن را شعرانیز در اشعار خود به کار برده‌اند. (نشریه دانشکده ادبیات تبریز). (قول و قرار. قول و تعهد و قرارداد. (ناظم الاطباء). صاحب آندراج گوید: چرب، خشک، سرد، پوچ، خام، کج، دروغ، پادروها از صفات آن است و شکر از تشبیهات آن، و با لفظ آمدن، افتادن، دیدن، رسیدن، رفتن، کردن، گرفتن و نهادن مستعمل است. (آندراج)؛  
 گر نکشد چاشنی هر زمان  
 در شکر وعده تقاضا چه حظ.  
 ظهوری (از آندراج).  
 به عشقم بود چندین وعده چرب  
 وز آنها جان خشکی در میان است.  
 طالب آملی (از آندراج).  
 قیامت آمد و رفت و نیامد وعده زودش  
 وفا در یاد آن دیر آشنا هرگز نمیباشد.  
 شیخ العارفین (از آندراج).  
 وعده عاشقی من به بهار افتاده‌ست.  
 شفیع اثر (از آندراج).  
 - وعده‌بندی؛ تعیین تاریخ ادای دین و وام. (ناظم الاطباء).  
 - وعده‌جایی؛ جای قرارداد و تعهد. (ناظم الاطباء). رجوع به این مدخل شود.  
 - وعده حق رسیدن؛ کنایه از زمان حیات به سر آمدن. (آندراج)؛  
 گورو کفنی هست مدار این همه تشویش  
 ای خواجه اگر وعده حق تو رسیدست.  
 مخلص کاشی (از آندراج).  
 - وعده دروغ؛ قول نادرست. وعده که قصد

وفا در آن نباشد:

چند دہی وعدہ دروغ ہمی چند  
چند فروشی بہ من این سر و سروا.  
اورمزدی (از لغت فرس ص ۷).  
- وعدہ دیدن؛ بہ قول و قرار کسی رسیدن:  
یک بہ یک وعدہ او را ہمہ دیدیم کلیم  
نیست یک وعدہ کہ شرمندہ صہر فردا نیست.  
کلیم (از آندراج).  
- وعدہ رفتن؛ قرار گذارہ شدن:  
وعدہ چنان رفت کہ فردا پگاہ  
جنیش خورشید شود سوی ماہ.  
امیر خسرو (از آندراج).  
- وعدہ سرپل؛ مرادف وعدہ غلام پارگی  
است. (آندراج). رجوع بہ وعدہ غلام پارگی  
شود.  
- وعدہ شب در میان؛ وعدہای کہ امروز کنند  
و فردا وفا نمایند. (آندراج):  
بر امید وعدہ شب در میان زلف او  
روزگاری شد کہ روز از کیسہ ما میروید.  
صائب (از آندراج).  
- وعسدہ شکن؛ بہ معنی وعسدہ خلاف و  
پیمان شکن. (آندراج). آنکہ وعدہ و قرارداد  
خود را می شکنند و فسخ عهد و پیمان میکنند.  
(ناظم الاطباء).  
- وعدہ غلام پارگی؛ بہ معنی وعدہ خلاف و  
بیوفا نوشتہ اند. (آندراج).  
- وعدہ فراموش؛ آنکہ تعہد و قرارداد خود را  
فراموش میکنند. (ناظم الاطباء).  
- وعدہ گاہ. رجوع بہ این مدخل شود.  
- وعدہ گرفتن؛ تعہد گرفتن. قول گرفتن:  
فلک گر بہر تعمیر گلی در آب میگردد  
پی ویرانی دل وعدہ از سیلاب میگردد.  
مخلص کاشی (از آندراج).  
- طلب کردن بہ مہمانی و ضیافت و جز  
آن. (ناظم الاطباء).  
- وعدہ نهادن؛ وعدہ دادن. قول و قرار دادن:  
وعدہای می نهم ہین من و قتال و کنف  
مہلتی می ندم ہین من و جلاہ و دوال.  
انوری (از آندراج).  
- راست کردن وعدہ؛ بہ قول و قرار خود  
کاملأ عمل کردن؛ صدق در سنت راست گفتن  
و راست کردن وعدہ باشد. (اوصاف الاشراف  
ص ۱۱ از فرهنگ فارسی معین).  
|| بار. کرت. (یادداشت مرحوم دہخدا). دفعہ.  
مرتبہ: یک وعدہ غذا در شبانروز کافی است.  
|| هنگام یا مدتی کہ مقرر کردہ و معین نمودہ  
باشند. (ناظم الاطباء). || آمدتی کہ معین  
میکند برای ادای وام. (ناظم الاطباء). || اونیز  
وعدہ در محل وعید آمدہ است. (آندراج):  
ہر وعدہ جفا کہ بہ کونین کردہ بود  
با ما ز روی مہر وفا کرد روزگار.  
عرفی (از بہار عجم و آندراج).

**وعدہ بندی.** [وَدَّ / دِبْ] (حامص مرکب)

تعیین تاریخ برای ادای وام. (ناظم الاطباء).

**وعدہ جا.** [وَدَّ / دِ] (لام مرکب) وعدہ جای.

**وعدہ جای.** [وَدَّ / دِ] (لام مرکب) جای

قرارداد. || محل ملاقات. میعاد. میعادگاہ.

**وعدہ خلاف.** [وَدَّ / دِخ] (ص مرکب)

آنکہ برخلاف قول و قرار خود عمل کند. بد

وعدہ. بدقول. آنکہ وعدہ کند و وفا نکند.

بدقول و آنکہ وفای بہ وعدہ و قرار خود

نمی کند. (ناظم الاطباء) (آندراج):

فکنده اند بدنبال زلف خویش مرا

چو قرض دار پریشان بتان وعدہ خلاف.

شفیع اثر (از آندراج).

- وعدہ خلافی؛ خلف وعدہ. وفا نکردن

بوعدہ.

**وعدہ دادن.** [وَدَّ / دَد] (مص مرکب)

قول دادن بہ کسی برای اجرای عملی. قول

دادن. (ناظم الاطباء):

ہمی وعدہ دہی امروز و فردا

ہمین امروز و فردایت مرا کشت. باباطاہر.

نفسی را بہ طعام وعدہ دادن آسان تر است کہ

قصابی را بہ درم. (گلستان سعدی).

وعدہای دادہای ای خسرو آفاق مرا

وقت آن است کہ آن وعدہ وفا فرمایی.

سلمان (از آندراج).

بہ حشرم وعدہ دیدار اگر دادی نمی رنجم

وصال چون توئی را صبر این مقدار می باید.

شفایی (از آندراج).

|| تعیین مدت کردن برای ادای وام. (ناظم

الاطباء).

**وعدہ شکن.** [وَدَّ / دِش ک] (نف مرکب)

وعدہ شکنندہ. آنکہ وعدہ و تول و قرار خود

را می شکنند. ناقض عهد. کہ عهد بہ سر نبرد.

کہ بیخان گسند.

**وعدہ شکنی.** [وَدَّ / دِش ک] (حامص

مرکب) شکنستن قول و قرار. نقض عهد.

پیمان گسلی.

**وعدہ کردن.** [وَدَّ / دِک د] (مص مرکب)

تعیین وقت برای اجرای امری کردن. قول

دادن بہ کسی اجرای امری را. قول دادن. تعہد

کردن:

بر یخ بنویس چون کند وعدہ

گفتار محال و قول خامش را. ناصر خسرو.

یا وعدہ مکن کہ می فرستم

یا وعدہ خویش را وفا کن. سعدی.

**وعدہ گاہ.** [وَدَّ / دِ] (لام مرکب) وعدہ جای.

جای قرار دادن. (ناظم الاطباء). جایی کہ با

ہم وعدہ کنند. (آندراج):

وعدہ گاہ گرم خویان گوشہ میخانہ است

سرزمینی نیست، غیر پای خُم دلکش مرا.

رضی دانش (از آندراج).

مباد روز قیامت بہ وعدہ گاہ آیی

کہ دل نشسته در آنجا بہ انتظار ہنوز.

عرفی (از آندراج).

|| هنگام و زمان قرارداد. (ناظم الاطباء):

چون رسید آن وعدہ گاہ و روز شد

آفتاب از شرق اخترسوز شد. مولوی.

|| محل ملاقات. میعاد. میعادجای.

**وعدہ وعید.** [وَدَّ / دِ] (لام مرکب) وعد و

وعید. (ناظم الاطباء). رجوع بہ وعد و وعید

شود.

- وعدہ وعید دادن؛ قول و قرارهای نالستوار

و غیر قطعی و عمل نشدنی دادن.

**وعر.** [وَع] (ع ص) زمین درشت. (مہذب

الاسماء). دشوار. خلاف سهل. (منتہی الارب)

(آندراج). ج. اوعر، اوعار، وعور. (منتہی

الارب) (آندراج) (اقرب الموارد):

چو سہلی بریدم رسیدم بہ وعری

چو وعری بریدم رسیدم بہ سہلی.

منوچہری.

|| رجل وعر المعروف؛ مرد کم احسان کم خیر.

|| قلیل وعر، از اتباع است. (منتہی الارب)

(آندراج) (اقرب الموارد). || (مص) بند کردن

کسی را از حاجت و بازداشتن او را. (اقرب

الموارد) (منتہی الارب). || دشوار گردیدن

جای. (منتہی الارب) (آندراج) (اقرب

الموارد).

**وعور.** [وَع] (ع مص) وُعوَرة. وعارة. وعور.

دشوار گردیدن جای. || پر شدن سینہ کسی از

خشم و کینہ. لغتی است در وعز. (منتہی

الارب) (از اقرب الموارد). رجوع بہ وعز

شود.

**وعور.** [وَع] (ع ص) دشوار. (منتہی الارب)

(اقرب الموارد). دشوار و صعب. (ناظم

الاطباء). || شعر معر وعز؛ موی کم ریختہ شدہ.

(ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج. اوعار.

(اقرب الموارد).

**وعز.** [وَع] (ع مص) پیش آمدن بہ کاری.

(منتہی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

ورستاد برنہادن. (تاج المصادر بیہقی): و عز

الیہ فی کذا و عزاً؛ چنین پیش آمد او را در این

کار، و این را در کردن و یا نکردن کار هر دو

میگویند. (ناظم الاطباء).

**وعس.** [وَع] (ع ل) درختی است کہ از آن بربط

و ریاب سازند. (ناظم الاطباء) (منتہی الارب)

(آندراج) (اقرب الموارد). || نشان. (منتہی

الارب) (ناظم الاطباء). اثر. (اقرب الموارد).

|| ریگ نرم کہ رفتن در وی دشوار باشد.

|| (مص) سپردن زیر پای. (منتہی الارب)

(آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

|| مجرب کردن و استوار گرداندیدن؛ وعسہ

الذہر؛ خنکہ و احکمہ. (اقرب الموارد).

**وعس.** [وَع] (ع ص، ل) ج اوعس. بہ معنی

زمینهای نرم ریگناک. (منتہی الارب) (ناظم

الاطباء) (از اقرب الموارد). جج: اوعسن. (از اقرب الموارد). اوج وعساء. (ناظم الاطباء). رجوع به وعساء شود.

**وعساء.** [وَع] (ع ص) | پشته ریگ نرم که تره‌های نیکو روید در وی. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). - امکانه وعساء؛ جاهای نرم ریگ‌ناک. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

**وعظ.** [وَع] (ع مص) عظة. موعظه. پند دادن به سخنان دل‌نرم‌کننده. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب) (تعریفات) (از اقرب الموارد). پند دادن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل‌بن علی) (تاج المصادر بیهقی). | در تداول، بیان کردن روایات و احکام شرعی بالای منبر. | (مص) موعظه. (ناظم الاطباء). پندهی. | (ا) پند. اندرز. نصیحت. (ناظم الاطباء):

پیش جوچی یک زنی بنشسته بود هوش را بر وعظ واعظ بسته بود. مولوی. جوانی هنرمند و فرزانه بود که در وعظ چالاک و مردانه بود. سعدی. عنان به میکده خواهیم تافت زین مجلس که وعظ بی‌عملان واجب است نشیند. حافظ.

- وعظ خواندن؛ وعظ و موعظه گفتن. **وعظات.** [وَع] (ع) | ج وعظته. سخنان واعظ. (اقرب الموارد).

**وعظ کردن.** [وَع] (ع) | (مص مرکب) موعظه کردن. (ناظم الاطباء). پند دادن. اندرز دادن:

عالم شهرگو مرا وعظ مکن که نشنوم پیر مجله‌گو مرا توبه مده که بشکنم. سعدی. | بیان کردن روایات و احکام شرعی بالای منبر.

**وعظ گفتن.** [وَع] (ع) | (مص مرکب) وعظ کردن. موعظه کردن. پند و اندرز دادن. نصیحت کردن:

با سیه‌دل چه سود گفتن وعظ نرود میخ آهنین در سنگ. سعدی.

**وعظته.** [وَع] (ع) | سخن واعظ. ج، وعظت. (اقرب الموارد).

**وعف.** [وَع] (ع) | هر جای درشت و سطر از زمین که در آن آب ایستد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج، وعاف. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**وعق.** [وَع] (ع ص) (رجل...) مرد بدخوی زشت‌سیرت تنگدل و بی‌آرام. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). | (مص) آواز شنیده شدن از شکم اسب هنگام رفتن. (از اقرب الموارد): عق الفرس وعقا؛ سمع من بطنه صوت اذا مشی. (اقرب الموارد). | اشتابی

کردن. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). **وعق.** [وَع] (ع ص) (رجل...) مرد بدخوی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وعقه.** [وَع] (ع) | (مص) بدخوی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). بدخلقی. (ناظم الاطباء). | (ص) مرد بدخوی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). بدخوی. (مهدب الاسماء).

**وعك.** [وَع] (ع مص) سخت رنجور ساختن کسی را بیماری. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). ضعیف کردن تب مردم را. (تاج المصادر بیهقی). | در خاک مالیدن کسی را. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). | ایستادن باد. (منتهی الارب) (آندراج). | سخت شدن گرما یا ایستادن باد. (اقرب الموارد). | (ا) سختی گرما. (منتهی الارب) (آندراج). | اول تب و تیزی آن. (منتهی الارب) (آندراج). تپش تب. (مهدب الاسماء). | دردد. (منتهی الارب). | اکسل تب در انسداد. (منتهی الارب) (آندراج). | رنجوری از سختی و درماندگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). | (ص) رجل وعك؛ مرد تب‌زده به‌ستوه آمده از آن. **وعك.** (منتهی الارب) (آندراج).

**وعك.** [وَع] (ع ص) (رجل...) مرد تب‌زده به‌ستوه آمده از آن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). **وعك.** رجوع به وعك شود.

**وعكة.** [وَع] (ع) | (ع) حرگاه. (منتهی الارب). رزمگاه. (ناظم الاطباء). | انبوهی شتران بر آبخور. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اسم است، یا عا ک را. (منتهی الارب) (آندراج). | آکارزار شدید. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). | سختی گرما. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). | آرامش باد. | تیزی تب. (اقرب الموارد).

**وعل.** [وَع] (ع مص) بر بلندی برآمدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وعل.** [وَع] (ع) | وعل. وعل. بزرگویی. (منتهی الارب) (آندراج) (دهار) (مهدب الاسماء) (اقرب الموارد). ج، اوعال، وعل، وعل. موعلة، وعلته. (منتهی الارب) (آندراج). | مهتر و شریف و توانا. | پناه‌جای. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). | چاره. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (مهدب الاسماء): ما لك عنه وعل؛ یعنی نیست تو را چاره‌ای از وی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). | اهم علینا وعل واحد؛ ایشان بر ما مجتمع‌اند. (منتهی

الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). **وعل.** [وَع] (ع) | نام ماه شوال. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). نزد قدما نام ماه شوال، و جمع آن اوعال و وعلان است. (اقرب الموارد).

**وعل.** [وَع] (ع) | (ع) شعبان. (منتهی الارب). نام ماه شعبان بجاهلیت. (السامی فی الاسامی). ج، اوعال، وعلان. (منتهی الارب). | (ص) شریف و توانا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وعل.** [وَع] (ع) | ج وعل، به معنی بز کوهی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج).

**وعلان.** [وَع] (ع) | ج وعل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). رجوع به وعل شود.

**وعلة.** [وَع] (ع) | تکمه پیراهن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). | جای بلند از کوه یا سنگ بلند برآمده از کوه. | دسته کاسه و آبریز. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). | بز ماده کوهی. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**وعلة.** [وَع] (ع) | ج وعل، به معنی بز کوهی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**وعم.** [وَع] (ع) | خط کوه که مخالف سائر رنگ آن باشد. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ج، وعام. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). | (مص) آئیمی گفتن، یعنی خوش‌باش گفتن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**وعن.** [وَع] (ع) | وعتن. زمین درشت سخت، یا سپیدی زمین که چیزی نرویانند. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). | نشان خساک‌توده خانه مور. (منتهی الارب) (آندراج). | خطوط کوه شبیه ریگهای دراز با اندک خاک. (منتهی الارب). | پناه‌جای. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). ملجأ و پناه‌جای. (ناظم الاطباء).

**وعنة.** [وَع] (ع) | وعتن. زمین درشت سخت یا سپیدی زمین که چیزی نرویانند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). | نشان خساک‌توده خانه مور. (آندراج) (منتهی الارب). | خطوط کوه شبیه ریگهای دراز با اندک خاک. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به وعن شود.

**وعواع.** [وَع] (ع) | آواز سگ. | بانگ گرگ و شغال ماده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). | گروه مردم، یا قوم با بانگ و غوغا. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). | مرد یهوده گوی. (منتهی الارب) (آندراج). | خروش مردم. | دیدبان، واحد و جمع در وی یکسان است. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب).

**وعوث**. [وُ] [ع] [ا] شدت و شر. (المنجد) سختی و بدی. (اقرّب الموارد). [ا] ج وعث. (المنجد) (اقرّب الموارد). رجوع به وعث شود.

**وعوثة**. [وُ] [ث] [ع] (مص) وعث. (از اقرّب الموارد). رجوع به وعث شود.

**وعود**. [وُ] [ع] [ا] ج وعدة. (أندراج) (غياث اللغات). رجوع به وعدة شود.

**وعور**. [وُ] [ع] [ص]، [ا] ج وعر، به معنی دشوار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (أندراج). رجوع به وعر شود. [ا] ج واعر (منتهی الارب). به معنی دشوار. (منتهی الارب) (أندراج). رجوع به واعر شود.

**وعور**. [وُ] [ع] (مص) وعر. وعارة. وعورة. دشوار گردیدن جای. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (أندراج).

**وعورة**. [وُ] [ع] (مص) وعر. وعل. دشوار گردیدن جای. (منتهی الارب) (أندراج) (از اقرّب الموارد). درشت شدن راه. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی) (اقرّب الموارد). رجوع به وعر و وعور شود. [ا] کم گردیدن. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد).

**وعوع**. [وُع] [و] [ع] (ا] شغال. (منتهی الارب) (أندراج) (ناظم الاطباء). [ا] روباه. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). [ا] دشت. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء). [ا] (ص) سست. (منتهی الارب) (أندراج). مرد ضعیف. (اقرّب الموارد). [ا] خطیب سخن آور. (منتهی الارب) (أندراج). خطیب زبان آور. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). [ا] دیده بان. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد).

**وعوع**. [وُع] [و] [ع] [ا] (صوت) فریاد سگان. وغوغ. عوعو. واغواغ. هاپ هاپ. آواز سگ. (غياث اللغات) (أندراج). هاف هاف: این سگان کز دَر زامَر افضوا از سَفه و عوع کنان بَر بدر تو. مولوی. [ا] آواز شغال و گرگ. (غياث اللغات) (أندراج).

**وعوعة**. [وُع] [ع] [ا] آواز گرگ و آواز سگ و شغال ماده. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). بانگ شغال. (مهدب الاسماء). [ا] بانگ شکم اسب. ج، وعاو. (مهدب الاسماء). [ا] (مص) خروشیدن. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). [ا] آواز کردن سگ و گرگ و شغال. (اقرّب الموارد). [ا] جنبانیدن. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد).

**وعوعی**. [وُع] [ع] [ی] [ع] (ص) زیرک خوش طبع تیز خاطر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). مرد ظریف. (مهدب الاسماء) (از

اقرّب الموارد).  
**وعوف**. [وُ] [ع] (مص) کندی و سستی بینایی. (از اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (أندراج).  
**وعول**. [وُ] [ع] [ا] ج وعل. بزهای کوهی. [ا] مهتران و شریفان. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). مردمان محتشم. (مهدب الاسماء). و در حدیث آمده: يظهر النحوت علی الوعل؛ ای یغلب الضغفاء الاقویاء. (منتهی الارب).  
**وعی**. [وُع] [ی] [ع] (ا] ریم و زردآب. (منتهی الارب) (أندراج). چرک و ریم و زردآب. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). [ا] خروش و فریاد یا به خصوص بانگ سگ. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). [ا] چاره. (منتهی الارب) (أندراج) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد): ما له عنه وعی؛ ای بد. (منتهی الارب).  
**وعی**. [وُع] [ی] [ع] (مص) نگاه داشتن. (اقرّب الموارد) (تاج المصادر بیهقی) (منتهی الارب) (أندراج). [ا] یاد گرفتن. (ترجمان علامه جرجانی) (منتهی الارب) (أندراج). [ا] گرد کردن: [ا] به شدن استخوان شکسته بر کجی. [ا] ریم کردن جراحات. [ا] گرد آمدن ریم. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). [ا] آواز و فریاد کردن. (منتهی الارب) (أندراج).  
**وعی**. [وُع] [ا] [ع] (ا] وعی. خروش و فریاد یا به خصوص بانگ سگ. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (أندراج) (ناظم الاطباء).  
**وعی**. [وُع] [ا] [ع] (مص) وعی. آواز و فریاد کردن. (منتهی الارب).  
**وعی**. [وُع] [ی] [ع] (ص) فرس وعی؛ اسب درشت اندام سخت. (منتهی الارب) (أندراج). [ا] حافظ زیرک و دانا. (از اقرّب الموارد).  
**وعیبة**. [وُع] [ب] [ع] (ص) (بیت...) خانه فراخ. [ا] جاء القرس برکض و عیبة؛ به نهایت کوشش دوید. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (أندراج) (ناظم الاطباء).  
**وعید**. [وُع] [ع] (ا] وعده بد. مقابل وعده که نوید و مزده و وعده خوب است. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء):  
 ز توحید و قرآن و وعد و وعید  
 ز تأیید و از رسمهای جدید. فردوسی.  
 این همه آمد شد و وعد و وعید  
 از برای امتحان خواهد بُدَن. عطار.  
 چو عاصی ترش کرده روی از وعید  
 چو ابروی زندانیان روز عید. سعدی.  
 اهدیز شتر نر چون آهنگ جستن نماید.  
 (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).  
**وعید**. [وُع] [ع] (مص) بیم کردن. (منتهی

الارب) (أندراج) (غياث اللغات). تهدید. (اقرّب الموارد). [ا] وعده بد کردن. (از اقرّب الموارد).  
**وعیر**. [وُع] [ع] (ص) دشوار. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). سخت و صعب و دشوار. (ناظم الاطباء).  
**وعیق**. [وُع] [ع] (ا] وُعاق. آواز که از شکم ستور آید وقت رفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (أندراج). آواز شکم اسب. (مهدب الاسماء). [ا] (مص) آواز کردن شکم اسب وقت راه رفتن. (ناظم الاطباء). شنیده شدن آواز از شکم اسب به هنگام راه رفتن. (اقرّب الموارد). رجوع به وعیق شود.  
**وغ**. [وُ] [ع] (صوت) آوای سگ. حکایت یک بار آوای سگ. رجوع به وغوغ شود.  
**وغا**. [وُ] [ع] (ا] کارزار. (مهدب الاسماء). کارزار و جنگ. (ناظم الاطباء). جنگ و شور و غوغا و به کسر واو خطاست. (غياث اللغات) (أندراج). وعی:  
 ای دروغ آن خر هنگام سخا حاتم فاش  
 ای دروغ آن گو هنگام و غاسام گراه. رودکی.  
 گرچه حریفی تو به جنگ ملوک  
 ورچه تو را پیشه همیشه و غاست. فرخی.  
 درون کام نهان کن زبان که تیغ خطیب  
 برای نام بود در برش نه بهر و غا. خاقانی.  
 شیر خدا و صفدر میدان و بحر جود  
 جان بخش در نماز و جهانسوز در و غا. سعدی.  
 رجوع به وعی شود. [ا] بانگ مگس و پشه. (مهدب الاسماء).  
**وغاب**. [وُ] [ع] [ا] ج وغب (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). به معنی جوال. (أندراج). اوغاب. رجوع به وغب شود. [ا] ج وغبة. (ناظم الاطباء). رجوع به وغبة شود.  
**وغادت**. [وُ] [د] [ع] (مص) وغادة. سخت ناکس شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
**وغادة**. [وُ] [د] [ع] (مص) سست خرد و فرومایه بودن. (اقرّب الموارد). [ا] سخت ناکس شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
**وغب**. [وُ] [ع] (ا] جوال. (منتهی الارب) (أندراج). [ا] رخت ردی و هیچکاره. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). [ا] (ص) گول. (منتهی الارب) (أندراج). احمق. (اقرّب الموارد). [ا] (ص) سست اندام. (منتهی الارب) (أندراج). [ا] ناکس و فرومایه. (منتهی الارب) (أندراج) (اقرّب الموارد). [ا] شتر سطر توانا. (منتهی الارب) (أندراج) (از اقرّب الموارد). از اعداد است. (منتهی الارب). ج، اوغاب، وغب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).  
**وغبة**. [وُ] [ب] [ع] (ص) مؤث وغب. (منتهی الارب). رجوع به وغب شود.  
**وغبة**. [وُ] [ب] [ع] (ص) گول. (منتهی الارب)

(آندراج). احمق. (اقرب الموارد)  
**وغد.** [وَ] ع ص) سست خرد و گول. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). اناکس. فرومایه. (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). (وَ] ا) کودک. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). اخدمتگزار قوم. (اقرب الموارد). اکمینه. (غیاث اللغات). بینه. (ناظم الاطباء). نوکر و خدمتگزار و آنکه به خوراک شکم خدمت میکند. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج، اوغاد. وُغدان. ا یکی از تیرهای قمار که بهره ندارد. قماری که بهره ندارد. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). اشکار. (اقرب الموارد). ابادنجان را گویند و از آن قلیه پزند. (برهان) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ا (مص) خدمت کردن. (برهان) (اقرب الموارد) (تاج المصادر بیهقی) (آندراج). ا سست خرد و فرومایه و پست شدن. (اقرب الموارد).  
**وغدان.** [وَ] ع [وَ] ج وغد. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). رجوع به وغد شود.  
**وغدان.** [وَ] ع [وَ] ج وغد. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وغد شود.  
**وغر.** [وَ] ع [وَ] ح و غر. ا حسد و کینه. ا عداوت و دشمنی. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ا بانگ و خروش لشکر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
**وغر.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) سخت شدن گرمای نیمروز. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). سخت گرم شدن. (تاج المصادر بیهقی). ا پر شدن سینه از خشم و کینه و برافروختن از خشم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج). کینه گرفتن. (تاج المصادر بیهقی).  
**وغر.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) پر شدن سینه از خشم و کینه و برافروختن از خشم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ا (وَ] ا) کینه و دشمنی. (منتهی الارب). ا بانگ و خروش لشکر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وغر شود.  
**وغرة.** [وَ] ز [وَ] ع [وَ] ا) سختی گرما. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ا خشم و کینه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
**و غ زدن.** [وَ] ز [وَ] د [وَ] ع (مص مرکب) آواز کردن سگ. پارس کردن. عوغو کردن. ا در تداول، بی آتش و سرد بر سر اجاق یا سه پایه مانده بودن. (یادداشت مرحوم دهخدا). دیگ و غزده. ا نسبت طنز و استهزاء به سخن گفتن کسی دادن.  
**و غرن.** [وَ] ز [وَ] ا) گورستان و زمینی که در آن مرده دفن میکنند. (ناظم الاطباء). ظاهراً دگرگون شده مرغزن باشد.  
**و غست.** [وَ] ع [وَ] ح (ص) ظاهر و آشکار.

(برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا).  
**و غستن.** [وَ] ع [وَ] ت [وَ] م (مص) ظاهر کردن و آشکار نمودن. (انجمن آرا) (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**و غف.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) شتاب رفتن و دوییدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ا سست و ضعیف شدن بینایی. (اقرب الموارد).  
**و غف.** [وَ] ع [وَ] ا) پاره‌ای از چرم یا از گلیم که بر شکم بزغاله یک‌ساله یا تکه بندند تا بول خود نیاشامد یا گشنی نتواند کرد. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ا سستی بینایی. ج، وُغوف. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
**و غل.** [وَ] ع [وَ] ا) چاره. (منتهی الارب). ا (ص) سست فرومایه بی‌اعتبار. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ا ناخوانده در مجلس طعام و شراب کسی درآینده. ا سستی‌کننده در هر چیزی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ا درخت درهم‌پیچیده. ا دانه تلخه گندم که کیوتر خورد. ا به دروغ دعوی نسب کننده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ا (مرد بدخورش. (منتهی الارب). ا (وَ] ا) شراب که واغل خورد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). شراب که شخص ناخوانده میخورد. (ناظم الاطباء). ا اینه‌اجای. (منتهی الارب) (آندراج). پناه و ملجأ. (ناظم الاطباء).  
**و غل.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) در مجلس شراب کسی ناخوانده در آمدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از اقرب الموارد). ناخوانده نزدیک شراب‌خوارگان رفتن. (تاج المصادر بیهقی).  
**و غل.** [وَ] ع [وَ] ح (ص) بدخورش. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). مرد بدخورش. (ناظم الاطباء). ا حرام‌زاده. (اقرب الموارد).  
**و غم.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) خبر کردن به چیزی که یقین نباشد. (تاج المصادر بیهقی). خبر غیریقین دادن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). ا متهور کردن کسی را. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**و غم.** [وَ] ع [وَ] ا) نفس. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ا (ص) گران‌جان که ناخوش دارند آن را. (منتهی الارب) (آندراج). ا احمق. گول. (وَ] ا) جنگ. ا کینه یا کینه‌جای‌گرفته در سینه. ا قهر. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). ا (ص) حقود. (اقرب الموارد). کینه‌ور.  
**و غم.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) کینه گرفتن بر کسی. (از

(اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). کینه‌ور شدن. (المصادر زوزنی).  
**و غن.** [وَ] ع [وَ] ا) بازویند. (فرهنگ اسدی). در فرهنگ اسدی لغت غن به معنی دستاورنجن آمده با شاعری از شاعری که نامش معلوم نیست، و می‌نماید که حرف واو در آغاز کلمه زاید باشد. رجوع به غن شود.  
**و غنه.** [وَ] ن [وَ] ع [وَ] ص [وَ] ا) سبوی فراخ. جُب یعنی چاه فراخ، و در قاموس آمده است: حُب، یعنی سبوی فراخ. (از اقرب الموارد).  
**و غواغ.** [وَ] ع [وَ] ا) (صوت) و غوغ. بانگ سگ. هاف هاف. (یادداشت مرحوم دهخدا). عوغو.  
**و غوبه.** [وَ] ب [وَ] ع (مص) سطر و درشت گردیدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). سخت و زفت شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
**و غوده.** [وَ] د [وَ] ع (مص) و غاده. (ناظم الاطباء). رجوع به و غاده شود.  
**و غوغ.** [وَ] ع [وَ] ا) (صوت) آواز بانگ وزغ. (فرهنگ اسدی). آواز وزغ یعنی غوک. (انجمن آرا) (ناظم الاطباء).  
 ای دهن باز کرده ابله‌وار سخنان گفته همچو و غوغ جفز. نجیبی (از لغت‌نامه اسدی).  
 ا آواز سگ. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**و غ و غ صاحب.** [وَ] ح [وَ] ا) (مرکب) بازیچه یعنی آلت بازی است کودکان را که آوازی چون آواز مرغابی از آن برآید. (یادداشت مرحوم دهخدا). و غ و غ صاحب (در تداول عامه). آتی مرکب از دو مقوای مدور که شکل استوانه آن دو را با کاغذ به هم وصل کنند و در داخل آن چند مهره کوچک تعبیه کنند و چون دو قاعده را به هم نزدیک کنند و سپس دور سازند صدایی از آنها برخیزد. (فرهنگ فارسی معین).  
**و غوف.** [وَ] ع [وَ] ا) ج و غف، و آن پاره‌ای از چرم یا گلیم است که بر شکم بزغاله یک‌ساله بندند تا بول خود نیاشامد یا گشنی نتواند کرد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ا (مص) سستی بینایی. (از منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به و غف شود.  
**و غول.** [وَ] ع [وَ] ح (مص) در آمدن در چیزی و نمایان شدن یا دور شدن و رفتن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). ا در میان درخت پنهان شدن. (از اقرب الموارد) (تاج المصادر).  
**و غی.** [وَ] ع [وَ] ا) بانگ و خروش. (منتهی الارب) (آندراج). شور و غوغا. ا جنگ. شغب و شور. جنگ و کارزار رانیز و غی نامند از جهت شور و غوغای آن. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به و غا شود.  
**و غیح.** [وَ] ا) (وَ] ا) خندق ژرف. آبگیر و بر که و



منجلاب. (ناظم الاطباء).

**و غیر.** [و] ع ص گوشت بر سنگ تفسان بریان کرده. شیر به سنگ تفسان گرم کرده. شیر جوشان و مطبوخ. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء) (اقراب الموارد).

**و غیره.** [و] ز ع ص و غیر. (منتهی الارب). شیر با سنگ تفسان گرم کرده شده. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). آب گرم. (منتهی الارب). رجوع به و غیر شود.

**و غیش.** [و] ص بسیار و انبوه و فراوان باشد و استعمال آن را به غیر ذی حیات و جاندار کنند؛ مانند مال و عمر و باغ و خانه و ملک و املاک و غیر اینها. (برهان). و غیش بسیار بود و انبوه بر مال و بیشه (پیشه، صحاح الفریق). و هرچه گویند شاید

معذورم دارند که اندوه و غیش است. اندوه و غیش من از آن جمع و غیش است. رودکی.

ای دریغا که موژدزار مرا ناگهان باز خورد برف و غیش. کسائی. در این بیت سوزنی بمعنی انبوه و پر پشت است:

چو خط دست عطابخشی تو به زیبایی کدام جمع مسلسل کدام زلف و غیش؟

سوزنی. مصحف این کلمه «غیش» است. در صحاح الفریق آمده: و غیش بسیار و انبوه بود و استعمال این لفظ در جانوران نشاید کرد بلکه استعمال این لفظ در مال و پیشه و عمر و امثال آن کنند سپس دو بیت (الله در یغا... و معذورم دارید... (هر دو را به ناهم رودکی) ثبت کرده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین):

جزیری پر از بیشه ها بُد و غیشی به بالا و پهنا دو صد میل پیشی. (گرنشاسب نامه).

بر راغشان نیستان و غیشی یله شیر هر سو ز اندازه بیش. اسدی. غالیه غاشیه زلف و غیش توف کشد. سوزنی. اگشاد و فراخ و پهن. (الله نعم و اندوه و رنج و آزر دگی. (ناظم الاطباء).

**و غیه.** [و] ع ای اندک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جزء کوچک. (ناظم الاطباء): و غیه من خیر؛ اندک از خیر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**و عیق.** [و] ع آواز که از شکم ستور بر آید در رفتار. یا آواز غلاف نرّه آن. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). و عیق (از اقراب الموارد). رجوع به و عیق شود.

**وفا.** [و] ا ز ع، ا مص و فاء. وعده به جای آوردن و به سر بردن دوستی و عهد و سخن. (غیات اللغات). به سر بردگی عهد و پیمان و

قول و سخن و دوستی و استقامت. (ناظم الاطباء). ثبات در عهد و پیمان و قول و سخن و دوستی و صفا و صدق و ضمانت در کار و کردار. (ناظم الاطباء). پیمان. عهد. دوستی. صمیمیت. مقابل جفا:

کنون گر وفا را تو پیمان کنی در این خستگی ام تو درمان کنی. فردوسی. بگسل طمع از وفای جاهل هر چند که بینش مقدم. ناصر خسرو. ای دل چه اندیشیده ای در عذر آن تقصیرها زان سوی او چندان وفا زین سوی تو چندین جفا. مولوی (دیوان شمس ج ۱ ص ۵ از فرهنگ فارسی معین).

یا وفا خود نبود در عالم یا مگر کس در این زمانه نکرد. سعدی. - وفا اندیش؛ وفا اندیشنده. که درباره وفای به عهده و سخن اندیشد. که اندیشه وفا کند: یک امیری زان امیران پیش رفت

پیش آن قوم وفا اندیش رفت. مولوی. - وفا یگانه؛ از وفا یگانه. آنکه از حلیه وفا معرا باشد، یعنی بی وفا. (آندراج). بی وفا و بی حقیقت و نمک به حرام. (ناظم الاطباء). - وفا پرورد؛ پرورده وفای کسی. وفادار. با وفا:

بس وفا پرورد یاری داشتم پس به راحت روزگاری داشتم. خاقانی.

- وفا پیوست؛ با وفا و صادق و درست و امین و استوار و پایدار و آنکه پیمان و عهد و شرط خود را به انجام میرساند. (ناظم الاطباء).

- وفا جستن؛ وفا طلب کردن. وفا خواستن: از خاک نور جوی و زگیتی وفا مجوی گر عاقلی مبر به در سالان سؤال.

ناصر خسرو. دگر باران از پیری رویان جماش نمی باید وفا عهد جستن. سعدی.

- وفا جوی؛ وفا جوینده. وفا طلب کننده: روی از جمال دوست به صحرا مکن که روی در روی همتشین وفا جوی خوشتر است. سعدی.

- وفا خواستن؛ وفا طلب کردن: وفا خواهی جفا کش باش حافظ

فان الريح والخسران فی التجر. حافظ. - وفا خواه؛ نیک اندیش و خیر خواه و خوش نفس. (ناظم الاطباء).

- وفادار؛ صاحب وفا. وفی: بنده وفادار و هوا خواه دوست بنده هوا خواه و وفادار دار. منوچهری.

مرا به علت بیگانگی ز خویش مران که دوستان وفادار بهتر از خویشند. سعدی. - وفاداری؛ صاحب وفا بودن. وفادار بودن. دوستی و صداقت و راستی و نمک به حلالی. (ناظم الاطباء).

- وفا داشتن؛ صاحب وفا بودن: بدارم وفای تو تا زنده ام روان را به مهر تو آگندهم. فردوسی. | انجام یابندگی. وفاء. رجوع به وفاء شود. - وفا شدن؛ به جا آورده شدن. عملی شدن. انجام پذیرفتن:

تکیه بر همت و مروت توست طمع من وفا شود ارجو. سوزنی. هر چه داری طمع وفا شده باد از ملک لاله لاهو. سوزنی.

- چشم وفا داشتن؛ انتظار وفا داشتن: دیگر از وی مدار چشم وفا هر که شد با تو در جفا گستاخ ز آنکه هرگز دو بار مؤمن را نگزد مار از یکی سوراخ. جامی.

- وفا کردن؛ به سر بردن عهد و پیمان و به جا آوردن چیزی که تعهد کرده باشد. (ناظم الاطباء): دلا با تو وفا کردم کز این بیشت نیازم بیا تا این بهاران را به شادی با تو بگذارم. فرخی (دیوان پنج دبیر سیاقی ص ۴۰۴). بخشش او را وفا ندانند کردن مانده اسکندر و نهاده قارون. فرخی. - ادا کردن دین و وام و جز آن. (ناظم الاطباء).

- وفاسرشت؛ وفادار. که دارای طبیعت و سرشت وفاداری است:

کان حورنسب وفاسرشت است دروازه او در بهشت است. نظامی. - وفاسگال؛ وفاندیش.

- وفا شکستن؛ پیمان شکستن. عهد شکستن: دست و ساعد گرفته دونان را بگذری بازوی وفا شکنی. خاقانی.

- وفا گر؛ وفادار: مرا آمد به در بخت وفا گر به زورش بازگر دانیدم از در.

- وفا گستر؛ با وفا. رجوع به این مدخل شود. - وفا نمودن؛ وفا کردن:

به جای او بماند جای او به من وفا نمود جای او به جای او. منوچهری. - وفای عهد؛ به سر بردن عهد و پیمان: به روی خوب و خلق خوش و... علو همت و درستی و وعد و وفای عهد... ممتاز گردانیده است. (المعجم ج دانشگاه ص ۱۱ از فرهنگ فارسی معین).

- اندک وفا؛ که وفای کم و اندک دارد: زهی اندک وفا و سست پیمان که آن سنگین دل نامهربان است. سعدی. - با وفا؛ با صدق و صفا و نمک به حلال و درستکار و درست قول و درست پیمان و

ثابت در دوستی. ضد بی‌وفایی (ناظم الاطباء).  
 - بی‌وفاء؛ بی‌صدق و صفا و نمک‌به‌حرام و نادرست در پیمان. ضد باوفا. (ناظم الاطباء)؛ چه نیکی طمع دارد آن بی‌وفاء که باشد دعای بدش در قفا. سعدی.  
 - سست‌وفاء؛ سست‌عهد؛ آن سست‌وفاء که یار دل‌سخت من است شمع دگران و آتش بخت من است. سعدی.  
 - سست‌وفایی؛ سست‌عهده؛ حق چندین کرم و رأفت و رحمت شرط است که به جای آوری و سست‌وفائی نکنی. سعدی.  
**وفاء**. [و] [ع مص] به سر بردن دوستی و پیمان را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پیمان نگاه داشتن. (تاج المصادر بیهتی) (المصادر زوزنی)، به سر بردن عهد و پیمان و نگاه داشتن آن. (از اقرب الموارد). وفاء ملازمت طریق مواسات و محافظت عهود خسلطاء است. (تصرفات). [مص] به سربردگی عهد و سخن. ضد غدر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به وفا شود. [انجام پذیرفتن «وفا»، انجام‌یابندگی «وفا»، اصطلاح صوفیه] عنایت ازلیه را گویند که بی واسطه عمل خیر بود و در لطائف اللغات میگوید وفاء به سر بردن دوستی و عهد و در اصطلاح صوفیه برآمدن از چیزی است که گفته شده در روز ميثاق عامه را از عهده ایمان و طاعت از برای رغبت جنت و رهبت نار و مر خاصه را عبودیت و قوف است به امر الهی برای امر نه از جهت رغبت و رهبت و مر خاص الخاص الخاص را عبودیت است. (کشاف اصطلاحات الفنون). [ادراز شدن [عمر]. از اقرب الموارد]. [ادرازی؛ مات فلان و انت یوفاء؛ یعنی بمرد فلان و عمرت دراز باد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
**وفات**. [و] [ع] [ع] وفاء. مرگ. (آندراج) (مهدب الاسماء) (غیاث اللغات) (از ناظم الاطباء). موت. فوت؛ مغزا از وفات تو بگداخت دیده‌ها در غم تو جیحون شد. مسعود سعدی. اجل بگسلاندش طناب امل وفاتش فرویست دست از عمل. سعدی. مهل که روز وفاتم به خاک بسپارند مرا به میکده پر در خم شراب انداز. حافظ. بعد از وفات تربت ما در زمین مجوی در سینه‌های مردم عارف مزار ماست. حافظ.  
 - وفات کردن؛ مردن. (ناظم الاطباء). درگذشتن.  
 - وفات یافتن؛ مردن. (ناظم الاطباء). وفات کردن در روز چهارشنبه سه... وفات یافت. (راحة الصدور راوندی).

- تاریخ وفات؛ تاریخ مرگ شخصی. تاریخ درگذشت؛ آنکه میلش سوی حق بینی و حق گوئی بود سال تاریخ وفاتش طلب از میل بهشت. حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۳۶۱). رجوع به وفاء شود.  
**وفاخواه**. [و] [ع] [ع] خواستار وفا. طالب وفا. [خیرخواه. خوش نفس. (فرهنگ فارسی معین).  
**وفاخواهی**. [و] [ع] [ع] خواستار وفا. طالب وفا. [خیرخواهی. (فرهنگ فارسی معین).  
**وفادار**. [و] [ع] [ع] بسیار وفود. (المنجد) (از اقرب الموارد). رجوع به وفود شود.  
**وفادار**. [و] [ع] [ع] ج وفاد. (المنجد) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). رجوع به وفاد شود.  
**وفادار**. [و] [ع] [ع] وفادارنده. کسی که در دوستی، زناشویی یا خدمت به مردم، صادق و صمیمی باشد. باوفا. پابرجا و استوار در نگاهداشت پیمان و وفا.  
**وفادار**. [و] [ع] [ع] دهی است از دهستان چهارابیماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**وفادار ماندن**. [و] [ع] [ع] (مص مرکب) در دوستی، زناشویی یا خدمت به مردم صادق و صمیمی ماندن. (فرهنگ فارسی معین). آن زن در تمام مدت عمر به شوهرش وفادار ماند.  
**وفاداری**. [و] [ع] [ع] (حامص مرکب) درستی و صداقت و راستی و نمک‌به‌لالی. (ناظم الاطباء). در دوستی، زناشویی یا خدمت به مردم صادق و صمیمی بودن. صاحب وفا بودن. وفادار بودن؛ امیدم اندر تمامی داستان وز وفاداری جمع راستان. مولوی. دل منه بردنی و اسباب او زآنکه از وی کس وفاداری ندید. حافظ.  
**وفاداشتن**. [و] [ع] [ع] (مص مرکب) حفظ وفا کردن. صادق و صمیم بودن در دوستی یا زناشویی یا خدمت به مردم. صاحب وفا بودن. وفادار بودن؛ پدرم وفای تو تا زنده‌ام روان را به مهر تو آگنده‌ام. فردوسی.  
**وفادت**. [و] [ع] [ع] (مص) وفاده. به رسولی آمدن نزد کسی. (منتهی الارب) (آندراج). [مص] رسالت. پیام‌آوری. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وفاده شود.  
**وفاده**. [و] [ع] [ع] (مص) وفود. افاده. به رسولی آمدن نزد کسی. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). نزدیک سلطان

شدن به رسولی. (تاج المصادر بیهتی). رجوع به وفد شود.  
**وفار**. [و] [ع] [ع] ج وفرة. و آن موی مجتمع بر سر یا موی تازمه گوش است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). رجوع به وفرة شود.  
**وفارة**. [و] [ع] [ع] (مص) وفور. وفرة. بسیار گردیدن و افزون گشتن و تمام شدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وفر و وفور شود.  
**وفاز**. [و] [ع] [ع] ج وفز. به معنی شتابی و شتاب. (اقرب الموارد). رجوع به وفر شود.  
**وفاسگال**. [و] [ع] [ع] (مص مرکب) وفاسگالنده. آنکه وفا پیشه خود سازد. وفاندیش. وفادار. (آندراج). [خیرخواه و نیک‌اندیش. [خوش نفس. (ناظم الاطباء).  
**وفاشکستن**. [و] [ع] [ع] (مص مرکب) نقض عهد کردن. پیمان شکستن؛ چو گوئی به سوگند پیمان کنم که هرگز وفای تو نمانم. فردوسی.  
**وفاض**. [و] [ع] [ع] (مص) وفاضی که آب در آن ایستد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). [ع]، وفضة، به معنی خریطه شبان که در آن زاد و اسباب خود دارد و تیردان چرمین. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به وفضة شود.  
**وفاض**. [و] [ع] [ع] (مص) جعبه گر. (مهدب الاسماء) (متخصص اللغات). ترکش ساز تیردان ساز.  
**وفاع**. [و] [ع] [ع] (مص) شیشه. (منتهی الارب) (آندراج). سزیند شیشه و بطری. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). [ع] وفعة، و آن غلاف قاروره است. (اقرب الموارد).  
**وفاق**. [و] [ع] [ع] (مص) موافقة. سازگاری کردن. (غیاث اللغات). سازواری کردن. (منتهی الارب). [مص] سازواری و همراهی و یک‌دلی. (ناظم الاطباء)؛ تا هست خلاف شیعی و سنی تا هست وفای طبعی و دهری. منوچهری. از وفای ادریس بر رفت از زمین بر آسمان وز خلاف ابلیس در رفت از بهشت اندر سقر. سنایی. [محبت و اتفاق. (غیاث اللغات). اتحاد و اتفاق. [معاهده. (ناظم الاطباء).  
**وفاقة**. [و] [ع] [ع] (مص) سازوار آمدن. (المصادر زوزنی). موافقت و سازواری کردن. (آندراج). رجوع به وفای شود.  
**وفاکردن**. [و] [ع] [ع] (مص مرکب) به جا آوردن وعده و عهد و اجرای شرایط دوستی و

محبت، ابراز وفا:

وفا کنیم و ملامت کشیم و خوش باشیم که در طریقت ما کافری است رنجیدن.

حافظ.

|| کفایت کردن. بستنده بودن. و نیز تواند بود که یک نفس به انشاد بیینی تمام وفا نکند. (المعجم چ دانشگاه ص ۱۶۶) از فرهنگ فارسی معین. || اوفای شدن. به حد کافی رسیدن؛ بدان وقت که آب نیل وفا کند. (سفرنامه ناصر خسرو ج دبیر سیاقی ص ۵۸).

**وفا کیش**. [و] (ص مرکب) آنکه همواره

شرائط وفا به جای آورد. باوفا. وفادار؛ از خودسری و خودرایی کار آتوم وفا کیش اوفاد وفاق به نفاق و شقاق مبدل گشت. (عالم آرای عباسی چ امیر کبیر ج ۱ ص ۲۲۸ از فرهنگ فارسی معین).

**وفا گستر**. [و] (ت) [نسف مرکب]

وفا گسترند؛ آنکه همواره شرائط وفاداری را به جا آورد. باوفا. وفادار. (ناظم الاطباء).

|| با صداقت. || مزوج دین و بیعت صدق و امین. (ناظم الاطباء).

**وفاة**. [و] (ع) مرگ. (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الیویاردا). موت. فوت.

رجوع به وفات شود.

**وفاهة**. [و] (و) [ع] روزمره خادم کلیسا. (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء). و فاهه به کسر

واو، وظیفه و اقیه [خادم کلیسا]. (اقرب الیویاردا).

**وفاپی**. [و] (ص نسبی) منیبوب به وفاء. || (حماص) وفاداری و صیداقت و نمک به حاللی. ضد بیوفایی. (ناظم الاطباء).

**وفاپی**. [و] (لخ) از جمله شعرای سلطان مغفور [سلطان یعقوب خان] است و شخصی

صاحب مروت و وفاست. این مطلع از اوست: جامه ماتمیان خلعت نوروز من است

مایه بزم و طرب بخت بد آموز من است. (از مجالس التفاضل ص ۳۰۱).

**وفاپی**. [و] (لخ) حسین. مؤلف لغت نامه ای به فارسی است.

**وفتوک**. [و] (ا) پوست ببر و یا پلنگ که بر بالای تخت و مسند می گسترند. (ناظم الاطباء). اما کلمه ظاهرًا مصحف دفتوک

است. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به دفتوک شود.

**وفد**. [و] (ع مص) وفود. وفادة. افاده. به رسولی آمدن نزد کسی. (اقرب الیویاردا)

(منتهی الارباب). به رسولی و ایلچیگری پیش کسی رفتن. (غیاث اللغات). پیام آوری.

رسالت. || (ا) بالای کوه و ریگ بلند برآمده. (منتهی الارباب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وفد**. [و] (ع) وفود. ج وفاد. به معنی آینده و به رسولی آینده. (اقرب الیویاردا) (المنجد)

(منتهی الارباب) (غیاث اللغات). گروه که به نزدیک سلطان روند جهت مهمی. (ترجمان جرجانی ترتیب عادل بن علی).

**وفد**. [و] (ع ص) [ج وفاد، به معنی

آینده و به رسولی آینده. (اقرب الیویاردا) (منتهی الارباب). رجوع به وفد و وفود شود.

**وفور**. [و] (ع مص) محافظت کردن عرض کسی و دشنام ندادن به وی. (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الیویاردا). دشنام ندادن کسی

را؛ و قره عرضه. (منتهی الارباب). || اویس دادن بخشیده کسی را یا خشنودی؛ و فره عطاء.

(ناظم الاطباء) (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا). || وفارة. وفور. فرة. بسیار گردیدن و افزون گشتن و تمام شدن. (آندراج) (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا). || تمام کردن.

(ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). (تاج المصادر بیهقی). تمام کردن و افزودن جهت کسی. (آندراج) (اقرب الیویاردا) (منتهی الارباب). || (المص) توانگری.

|| (ا) بسیار و فراخ از مال و رخت و بسیار از هر چیزی. ج، وفور. || (ص) (سقاء...) مشک تمام پوست. (آندراج) (منتهی الارباب).

**وفراء**. [و] (ع ص) پسر. (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا). || توشه دان تمام پوست.

(ناظم الاطباء) (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا). || آگوش بزرگ. (منتهی الارباب)؛ اذن

وفراء؛ گوش بزرگ. (مهدب الاسماء) (اقرب الیویاردا). || زمین بسیار گیاه تمام نبات. (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا) (ناظم الاطباء).

**وفرت**. [و] (ع امص) وفرة. فراوانی و بسیاری و کثرت. (ناظم الاطباء). رجوع به وفرة شود.

**وفرجین**. [و] (لخ) دهی است از دهستان چهار بلوک بخش سیمین رود شهرستان

همدان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وفرة**. [و] (ع امص) فراوانی و کثرت: ارض فی نینها وفرة؛ زمینی که گیاه آن فراوان

بود و کم نشده باشد. (ناظم الاطباء). || (ا) موی مجتمع بر سر یا موی تانرمة گوش آنگاه جمه

که تا فرود تانرمة گوش رسد آنگاه لمه که به کتف فرود آید. (اقرب الیویاردا) (آندراج)

(ناظم الاطباء) (منتهی الارباب). موی تانرمة گوش. (مهدب الاسماء). ج، وفار. (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا).

**وفره**. [و] (ر) [ا] ابزاری است سر جولا هگان را. (ناظم الاطباء).

**وفز**. [و] (ع امص) [ا] شتابی. (منتهی الارباب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). || شتاب.

(منتهی الارباب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الیویاردا). ج، اوقاز. (منتهی الارباب) (آندراج). وفاز. (از المنجد). رجوع به وفض

شود. || جای بلند. (منتهی الارباب) (آندراج)

(اقرب الیویاردا).

**وفس**. [و] (لخ) قصبه مرکز دهستان وفس بخش وفس شهرستان اراک. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**وفس**. [و] (لخ) یکی از بخشهای چهارگانه شهرستان اراک مرکب از سه دهستان وفس،

شراء، یزچلو، با ۱۵۸ آبادی و ۷۷ هزار تن سکنه. مرکز بخش، کمیجان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**وفس**. [و] (لخ) نام یکی از دهستانهای سه گانه بخش وفس اراک با چهار قریه و ۶۶۷۰ تن سکنه. زبان اهالی وفس تاتی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**وفس عاشقو**. [و] (لخ) دهی است از دهستانهای پنجگانه بخش رزن شهرستان

همدان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وفض**. [و] (ع امص) [ا] شتابی. (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الیویاردا). عجله. (اقرب الیویاردا). ج، اوقاض. (منتهی الارباب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

رجوع به وفز شود. و اوقاض به معنی گروه مردم از هر جنس یا از هر قبایل در آمیخته نیز آمده. || (مص) دویدن و شتاب رفتن. (آندراج) (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء) (اقرب الیویاردا).

**وفض**. [و] (ع) آنچه بر آن گوشت بُرد و پاره پاره سازند. ج، اوقاض. (منتهی الارباب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الیویاردا).

**وفضة**. [و] (ع) [ا] خریطه شبان که در آن زاد و اسباب خود دارد. (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الیویاردا). || تیردان. (مهدب الاسماء). تیردان چرمین. (منتهی الارباب) (آندراج). ترکش. (غیاث اللغات).

جعبه. قربان. ج، وفاض. (منتهی الارباب) (مهدب الاسماء) (اقرب الیویاردا). || گولب بالابین. (منتهی الارباب). القرة بین الشاربین تحت الانف. (اقرب الیویاردا).

**وفع**. [و] (ع) [ا] بنای بلند. (منتهی الارباب) (آندراج) (ناظم الاطباء). بنای مرتفع و گویند زمین مرتفع. (اقرب الیویاردا). || ابر که از آن امید باران باشد. (منتهی الارباب) (آندراج) (اقرب الیویاردا) (ناظم الاطباء).

**وفع**. [و] (ع ص) (غلام...) کودک گوالیده. (منتهی الارباب) (آندراج) (اقرب الیویاردا).

کودک گوالیده به بیست سال رسیده. (ناظم الاطباء). ج، وفغان. (ناظم الاطباء) (اقرب الیویاردا).

**وفغان**. [و] (ع ص) [ا] ج و فعة. (منتهی الارباب). رجوع به وفعة شود. || ج و فَع. (منتهی الارباب) (اقرب الیویاردا). رجوع به وقع شود.

**وفعة**. [و] (ع) [ا] لتهای که بدان آتش گیرند. (منتهی الارباب) (ناظم الاطباء) (اقرب الیویاردا).

الموارد). || سربند شیشه. (منتهی الارب)  
 (آندراج). خنورمانندی از شاخ که در وی  
 طعام و جامه نهند و یا قاف غلط است. (از  
 ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**وفعه**. [وَفَع] (ع ص) (غلام...) کودک  
 گوالیده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج.  
 وفعان. (منتهی الارب). رجوع به وقع شود.  
**وفق**. [وَفَق] (ع ص) موافق یافتن کار خود را.  
 (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).  
 سازوار آمدن. (تاج المصادر بیهقی). موافق و  
 سازوار یافتن کار خود را. (ناظم الاطباء).  
 || صواب و موافق مراد شدن. (اقرب الموارد).  
 || (مص) <sup>۱</sup> سازواری. (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). سازگاری و موافقت بین دو چیز.  
 (فرهنگ فارسی معین): اتینک لوفق الامر؛  
 نزد تو آمدم در وقت سازواری کار. (منتهی  
 الارب).  
 - بروفق؛ موافق و مطابق و مناسب. (ناظم  
 الاطباء):  
 بروفق چنین خلاف کاری  
 تسلیم به از ستیزه باری. نظامی.  
 و هر یک بروفق دانش خود رأی همی زدند.  
 (گلستان سعدی).  
 - وفق اعداد (اصطلاح ریاضی)؛ دو عدد را  
 متوافق میگویند وقتی که آن دو بر عدد ثالثی  
 قابل قسمت باشد و این عدد ثالث را وفق آنها  
 می نامند. (فرهنگ فارسی معین).  
 - وفق دادن؛ موافق و مطابق شدن. (ناظم  
 الاطباء).  
 - || مطابق کردن. سازگار کردن.  
 - وفق کردن؛ موافقت دادن. سازوار کردن.  
 (ناظم الاطباء). مطابق کردن.  
 - بر وفق مراد؛ طبق مقصود.  
 - به وفق؛ بروفق؛  
 چو قسمت ازلی بی حضور ما کردند  
 گر اندکی نه به وفق رضاست خرده مگیر.  
 حافظ.  
 || (ص) سازوار و موافق. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء). || بسنده. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء). گویند: حلوبته وفق  
 عیاله؛ یعنی شیر آن به قدر کفایت آنان است و  
 افزون نیست. (منتهی الارب).  
**وفقکم الله**. [وَفَقَ قَ کُ مُلْ لَهِ] (ع)  
 جمله فعلیه دعایی موقوف باشید. خداوند  
 موفق بدارد شما را.  
**وفل**. [وَفَلَ] (ع) چیزی اندک. || (مص)  
 برکندن پوست چیزی. (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء) (از اقرب الموارد).  
**وفنوک**. [وَفَنُوكَ] (ل) غاشیه پلنگ را گویند و آن  
 پردهای باشد که بر روی مستند اندازند.  
 (برهان). ظاهراً مصحف دفتوک است.  
**وفنه**. [وَفَنَ] (ع) کمی در هر چیزی. (منتهی

الارب). قلت و کمی در هر چیزی. (ناظم  
 الاطباء).  
**وفود**. [وَفُودَ] (ع مص) به رسولی آمدن نزد  
 کسی. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
 || (مص) رسالت. پیام آوری. || (ل) ج و فُود،  
 به معنی آینده و به رسولی آینده. (اقرب  
 الموارد) (منتهی الارب). وفود، و فُود، و فُود،  
 اوفاد ج وفد است، یا آنکه وفود و اوفاد  
 جمع الجمع است. (منتهی الارب) (آندراج):  
 روزی چند در آن مقام جشن و سور بود و  
 وفود مسرات و شادمانی در صحن سینهها  
 نامحصور. (جهانگشای جوینی). || ج وافد.  
 (ناظم الاطباء).  
**وفور**. [وَفُورَ] (ع مص) وفر. وفاره. وفرة. بسیار  
 گردیدن و افزون و تمام شدن. (منتهی الارب)  
 (از اقرب الموارد). تمام شدن و بسیار شدن.  
 (تاج المصادر بیهقی). || (مص) کثرت.  
 بسیاری. (آندراج) (غیث اللغات). فراوانی؛  
 مردی بوده است با کمال عقل و وفور علم و  
 فضل. (فارسنامه ابن بلخی).  
 نه از مشتری کز وفور مگس  
 به یک هفته رویش ندیده است کس. سعدی.  
 || (ل) ج و فُور، به معنی بسیار از مال و رخت و  
 هر چیزی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
 || (ص، ق) واقف. فراوان و بسیار. (ناظم  
 الاطباء).  
**وفه**. [وَفَهَ] (ع مص) خادم کلیسا گردیدن.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب  
 الموارد).  
**وفهیه**. [وَفِهِي] (ع مص) خدمتگری در  
 کلیسا. خدمت کلیسا. (ناظم الاطباء). حدیث:  
 لا یغیر وافه عن وفهیه و لا قسیس عن  
 قسیسیه. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
 (آندراج).  
**وفی**. [وَفِيَ] (ع) زمین بلندبرآمده. (منتهی  
 الارب) (آندراج).  
**وفی**. [وَفِيَ] (ع ص) تمام و رسان.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). تمام و کامل.  
 (آندراج) (غیث اللغات). || با وفا. وفادار.  
 به سربرنده عهد و پیمان. (ناظم الاطباء):  
 به دل گفت اگر با نبی و وصی  
 شوم غرقه دارم دو یار وفی. فردوسی.  
**وفی**. [وَفِيَ] (ع مص) انجام پذیرفتن. (از  
 منتهی الارب) (آندراج). وفاء. (ناظم  
 الاطباء). || افزون شدن. (منتهی الارب). بسیار  
 شدن. (اقرب الموارد) (تاج المصادر). افزون  
 شدن. (آندراج). || تمام شدن. (تاج المصادر  
 بیهقی) (اقرب الموارد). || همسنگ درآمدن.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد): وفی الدرهم  
 المثقال؛ همسنگ مثقال درآمد درم. (منتهی  
 الارب).  
**وقاء**. [وَقَا] (ع) وقایه. هر چه بدان چیزی

را نگاه دارند و پناه دهند. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).  
 - لازم الوقاء؛ سزاوار نگاه داشتن و حفظ  
 کردن. (ناظم الاطباء).  
**وقاء**. [وَقَا] (ع ص) سخت پرهیزنده.  
 شدیدالانقواء. (اقرب الموارد).  
**وقائذ**. [وَقَاذَ] (ع) ج و قیضة. (اقرب الموارد).  
 سنگهای گسترده. (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء) (آندراج) (اقرب الموارد).  
**وقائص**. [وَقَاصَ] (ع) ج و قیصه. (اقرب  
 الموارد). سر استخوانهای کوتاه. (منتهی  
 الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به  
 وقیصه شود.  
**وقائع**. [وَقَايعَ] (ع) وقایع. رجوع به وقایع  
 شود.  
**وقاب**. [وَقَابَ] (ع) ج و قب. (المنجد). رجوع به  
 وقب شود.  
**وقاح**. [وَقَّاحَ] (ع ص) (رجل...) مرد بی شرم.  
 (از اقرب الموارد). (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). || امرأة وقاح الوجه؛ زن بی شرم.  
 (منتهی الارب). زن بی رو. (آندراج) (از ناظم  
 الاطباء) (اقرب الموارد). || امرد جبری بر  
 ارتکاب بزه. (از اقرب الموارد) (منتهی  
 الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
 || سخت روی. (دهار) (اقرب الموارد). پررو.  
 || وجه وقاح؛ رویی سخت پوست. (مهذب  
 الاسماء). || احافر وقاح؛ سم سخت و شوخ  
 گرفته. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
 الاطباء). سم سخت. (مهذب الاسماء). ج.  
 و قح. (اقرب الموارد). (منتهی الارب). || رجل  
 وقاح الذنب؛ مرد صبور و پرتاقت در سواری.  
 (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
**وقاحت**. [وَقَّاحَتَ] (ع مص) وقاحه. بی حیا  
 بودن. بی شرم بودن. بی شرم شدن. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد). شوخ روی شدن.  
 (تاج المصادر بیهقی). || (مص) بی حیائی و  
 بی شرمی. (غیث اللغات) (ناظم الاطباء):  
 اقلیم گرفته از وقاحت  
 تعلیم نکرده در دیستان.  
 خاقانی.  
 اسب فصاحت در حیدان وقاحت جهانید.  
 (گلستان سعدی).  
 با چشم نیم خواب تو خشم آیدم همی  
 از چشمهای نرگس و چندین وقاحتش.  
 سعدی.  
 رجوع به وقاحه شود. || بی ادبی. (غیث  
 اللغات از منتخب اللغة و کشف و صراح اللغة)  
 (ناظم الاطباء). || گستاخی. (ناظم الاطباء).  
**وقاحه**. [وَقَّاحَةَ] (ع مص) وقوحه. قحه. وقع  
 [وُقُ] / وُقُ. شوخ گرفتن و سخت شدن.  
 (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

۱- در تداول فارسی به کسر وار تلفظ میشود.

سخت شدن سم. (المصادر) تاج الصحاح  
 بیهقی. || اوقحه. وقوحه. بی شرم شدن. (منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد). شوخ روی شدن.  
 (المصادر زوزنی). جری شدن بر ارتکاب  
 زشتی‌ها. (اقرب الموارد). رجوع به وقاحت  
 شود.

**وقاد.** [وَقَّ قَا] [ع ص] زبرک درگذرنده در  
 امور و روشن خاطر. (اقرب الموارد) (ناظم  
 الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج): طبعی نقاد  
 و ذهنی وقاد و نظمی سریع و خاطری مطیع  
 داشت. (لباب‌الالباب از فرهنگ فارسی  
 معین). || ادل زود شادمان شونده و درگذرنده  
 در امور و تیز. (آندراج) (منتهی الارب)  
 (اقرب الموارد). || افروزنده و بسیار  
 افروخته شونده. (غیاث اللغات) (آندراج)  
 (اقرب الموارد).

— کوکب وقاد؛ روشن و سخت افروخته.  
 (المنجد) (اقرب الموارد).  
**وقاد.** [و] [ع] [ا] هیزم. (منتهی الارب).  
 حطب. (ناظم الاطباء). آنچه به وسیله آن آتش  
 بگیرد از هیزم و غیره. (اقرب الموارد).  
 آتشگیره.

**وقار.** [و] [ع] [م] وقارة. آهسته و بردبار  
 گردیدن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب)  
 (ناظم الاطباء). || به آرام شدن. (ترجمان  
 علامه جرجانی، ترتیب عادل بن علی) (تاج  
 المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). || (المص)  
 آهستگی و بردباری. (اقرب الموارد) (مهدب  
 الاسماء) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).  
 آرامیدگی و آهستگی. (آندراج) (غیاث  
 اللغات):

بازیگه شمس و قمر و ببر و هزبر است  
 منزلگه جود و کرم و حلم و وقار است.

منوچهری.  
 آن رسول مجتبی وقت تبار  
 خواستی از ما حضور و صد وقار. مولوی.  
 تو را خامشی ای خداوند هوش بیدار  
 وقار است و ناهل را برده پوش. سعدی.  
 تو بر سر قدر خویشتن بائی و وقار  
 بازی و ظرافت به ندیمان یگزار. سعدی.  
 || بزرگواری. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب  
 عادل بن علی). || حلم و تمکین و گرانباری.  
 (غیاث اللغات) (آندراج). || (اص) رجل وقار  
 مرد آهسته و بردبار. (از اقرب الموارد) (منتهی  
 الارب) (آندراج).

**وقارة.** [وَزَّ] [ع] [م] وقار. آهسته و بردبار  
 گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
 الموارد). رجوع به وقار شود.

**وقاص.** [وَقَّ قَا] [ع ص] گردن‌شکننده.  
 (غیاث اللغات). || جنگجو. (غیاث)  
 (آندراج).

**وقاص.** [وَقَّ قَا] [ع ص] سعد و قاص. از

سرداران معروف عرب که در جنگ قادسیه  
 سردار لشکر اسلام بود:  
 گزین سعد وقاص را با سپاه  
 فرستاد تارزم جوید ز شاه. فردوسی.  
 رجوع به سعد وقاص شود.

**وقاصی.** [وَقَّ قَا] [ع ص] منسوب است  
 به سعد بن ابی وقاص. (الانساب سمعی).

**وقاط.** [و] [ع] [ا] إقاط. ج. قطع. به معنی گو  
 در زمین درشت یا گو که آب گرد آید در وی.  
 (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به قطع  
 شود. || ج. وقیط. (منتهی الارب). رجوع به  
 وقیط شود.

**وقاع.** [و] [ع] [م] مواقع. درافتادن.  
 (دهار). || جماع کردن. آرمیدن با زن. نزدیکی  
 کردن. مخالفت نمودن با زن. مقاربت کردن.  
 مجامعت نمودن با زن. (منتهی الارب).  
 || (المصن) مجامعت. جماع. مقاربت. آمیزش.  
 آمیغ. آمیغه. (یادداشت مرحوم دهخدا). || (ا)  
 ج. وقیعه. (منتهی الارب). رجوع به وقیعه  
 شود.

**وقاع.** [وَقَّ قَا] [ع ص] وقاعة. غیبت‌کننده.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد): رجل وقاع؛  
 مرد غیبت‌کننده مردم را. (منتهی الارب)  
 (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وقاع.** [و] [ع] [ا] داغ که بر دو کرانه ران ستور  
 باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
**وقاعة.** [وَقَّ قَا] [ع ص] مرد غیبت‌کننده  
 مردم را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
 رجوع به وقاع شود.

**وقاف.** [وَقَّ قَا] [ع ص] درنگ و سستی  
 کننده. || بازیاستاده و پس پاشونده از کارزار.  
 (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وقاف.** [و] [ع] [م] موافقه. (منتهی الارب)  
 (ناظم الاطباء). با کسی فرایستادن در کار یا  
 در جنگ و پنیکار. (آندراج). || ایستادن  
 خواستن. (آندراج) (منتهی الارب). رجوع به  
 موافقه شود.

**وقام.** [و] [ع] [ا] تسفیغ. (منتهی الارب)  
 (آندراج). تیغ و شمشیر. (ناظم الاطباء).  
 سیف. (اقرب الموارد). || تازیانه.

|| چوب‌دستی. || رسن. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (اقرب الموارد).  
**وقاه.** [و] [ع] [ص] خادم کلیسا. (آندراج)  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب  
 الموارد).

**وقاهیه.** [و] [ع] [م] خدمتگزاری  
 کلیسا. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب  
 الموارد).

**وقایا.** [و] [ع] [ا] ج اوقیه و وقیه. (از منتهی  
 الارب). رجوع به وقیه شود.

**وقایت.** [و] [ع] [م] وقایه. نگاه  
 داشتن. پاییدن. محافظت کردن. حفظ کردن.

|| (المص) نگاهداشت. محافظت و نگهبانی.  
 حفاظت و نگهبانی و حراست. (ناظم الاطباء).  
 — وقایت کردن؛ حفظ کردن و نگهبانی نمودن  
 و حراست کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به  
 وقایه شود.

**وقایع.** [و] [ع] [ا] ج وقیعه. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم  
 الاطباء).

— وقایع العرب؛ ایام حروب و اخبار ایشان.  
 (از منتهی الارب). روزهای جنگ تازیان و  
 داستانهای تازیان. (ناظم الاطباء). اخبار  
 کارزارها. (غیاث اللغات) (آندراج).

|| در تداول، سرگذشت‌ها. اتفاقات. رویدادها  
 و حوادث و احوال. (آندراج). در تداول  
 فارسی وقایع جمع واقعه گرفته میشود.  
 (فرهنگ فارسی معین).

**وقایع نگار.** [و] [ع] [ن] [م] (نصف مرکب)  
 وقایع‌نگارنده. اخبارنویس. (آندراج). کسی  
 که حوادث و اتفاقات عهد پادشاهی را  
 یادداشت و ضبط کند. خیرنگار. (ناظم  
 الاطباء). واقعه‌نگار. وقایع‌نویس.

**وقایع نگاری.** [و] [ع] [ن] [م] (حماص مرکب)  
 شغل و عمل وقایع‌نگار. شغل و کار  
 وقایع‌نگار. (ناظم الاطباء). وقایع‌نویسی.

**وقایع نویسی.** [و] [ع] [ن] [م] (نصف مرکب)  
 وقایع‌نویسنده. خیرنگار. اخبارنویس.  
 (آندراج). وقایع‌نگار. کسی که وقایع و  
 سرگذشت سلطنت را می‌نویسد و ضبط  
 میکند. (ناظم الاطباء). || در زمان صفویه از  
 مصادر و ارباب مناصب مهم به شمار میرفت  
 و در غیبت وزیر اعظم امور مربوط به او را  
 انجام میداد. سازمان حکومت صفویه  
 ص ۹۵).

**وقایع نویسی.** [و] [ع] [ن] [م] (حماص مرکب)  
 عمل و شغل وقایع‌نویس. وقایع‌نگاری.  
 || منصبی مهم به روزگار صفویه. رجوع به  
 تذکره الملوک و سازمان حکومت صفویه  
 شود.

**وقایه.** [و] [ع] [م] نگاه داشتن. (اقرب  
 الموارد) (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی)  
 (غیاث اللغات) (آندراج). وقاء. (اقرب  
 الموارد). || (المص) حفاظت و حراست و  
 نگهبانی و وقایت. (ناظم الاطباء). محافظت و  
 نگهبانی. || (ا) آنچه بدان کتاب را نگاه دارند.  
 (اقرب الموارد). مقوای کتاب. (غیاث اللغات)  
 (آندراج). || قسمی از چادر ابریشمین یا  
 پنبه‌ای که زندهای مشرق زمین بر سر  
 می‌اندازند. (ناظم الاطباء). قسمی چادر  
 ابریشمی یا پنبه‌ای که زندهای مشرق زمین بر  
 روی سر می‌انداختند و صورت و پایین‌تر از  
 زانو‌ها را نمی‌پوشانیدند. معجز زنان. (منتهی  
 الارب) (آندراج). رویند زنان:

ای به کس خویش بر نوره نهاده  
و آن همه داده به مویه و به وقایه رودکی  
و از وی [گرگان] جامه ابریشم سیاه خیزد و  
وقایه و دیبا و قرین. (حدود العالم ص ۱۴۳).  
|| پرده. حجاب:  
ابر از طرف کوه برآمد دو سه پایه  
از شرم به رخسار فروهشت وقایه.  
منوچهری.  
شد به دادن شتاب ساقی گرم  
برگرفت از میان وقایه شرم. نظامی.  
رجوع به وقایت شود.  
**وقایه.** [و ی] [ع] [ا] پنهان چیزی. (غیبات  
اللغات) (آندراج). هرچه بدان چیزی را نگاه  
دارند و پناه دهند. (منتهی الارب) (آندراج)  
(غیبات اللغات):  
بخت برنا وقایه عمر است.  
چشم بینا طلایه رخسار. خاقانی.  
|| (مص) نگاه داشتن. (اقراب الموارد) (منتهی  
الارب) (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه  
جرجانی ترتیب عادل بن علی).  
**وقایه.** [و ی] [ع] [مصن] نگاه داشتن.  
(ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن  
علی) (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی)  
(اقراب الموارد). نگه داشتن. (غیبات اللغات)  
(آندراج). وقایه. (از اقراب الموارد). || (ا) هر  
چیزی که بدان چیزی را نگاه دارند و پناه  
دهند. (منتهی الارب).  
**وقب.** [و] [ع] [ا] مفاکی در سنگ که آب گرد  
آید در وی. (منتهی الارب) (آندراج) (از  
اقراب الموارد). مفاکی در کوه به اندازه یک  
قامت که آب در وی گرد آید. (ناظم الاطباء).  
|| چاهمانندی در زمین سخت به اندازه یک  
قامت یا دو قامت. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). || قماش و  
رخت خانه. (ناظم الاطباء). || هر مفاک اندام  
همچو مفاک چشم و شانه جای. || مفاک کچه  
بالای چشم اسب. || سوراخ چاه که محور در  
وی درکنند. (اقراب الموارد) (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). || (ص) گول.  
|| فرومایه و نا کس. (اقراب الموارد) (منتهی  
الارب) (آندراج). || (مص) فرود آمدن  
تاریکی بر مردم. (اقراب الموارد) (منتهی  
الارب) (آندراج). در آمدن تاریکی شب.  
(المصادر زوزنی). || در وقت داخل شدن.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).  
|| ایستادن. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| در آمدن و متوجه شدن. || فرود آمدن آفتاب.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).  
|| خسوف. گرفتن ماه. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقراب الموارد). منه قوله تعالی: و  
من شر غاسق اذا وقب<sup>۲</sup>؛ معنیش آنکه از بدی  
ذکر چون ایستاده شود. (منتهی الارب)

(آندراج از غزالی).  
**وقبان.** [و] [ع] [ص] احمق. ج، و قبی. (اقراب  
الموارد). گول.  
**وقبه.** [و ب] [ع] [ا] مفاکی در سنگ که آب  
گسرد آید در وی. (ناظم الاطباء) (اقراب  
الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). آنگبر.  
(مهذب الاسماء). || روزن بزرگ که از آن پرتو  
آفتاب آید. || چاهک اشکنه که روغن در آن  
گرد آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب  
الموارد) (آندراج). || (ص) زن گول و پست و  
فرومایه. (اقراب الموارد).  
**وقبی.** [و بی] [ع] [ص] آزمند صحبت  
احمقان. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (از اقراب الموارد).  
**وقبی.** [و با] [ع] [ص] ج و قبان. (اقراب  
الموارد). رجوع به وقبان شود.  
**وقت.** [و] [ع] [ا] هنگام. (منتهی الارب)  
(آندراج) (ناظم الاطباء). و آن مقداری است  
از روزگار و بیشتر در زمان گذشته به کار رود  
و جمع آن اوقات است. (منتهی الارب)  
(آندراج). مقداری از زمانی که برای امری  
فرض شده. (فرهنگ فارسی معین). ساعت.  
فرصت. گاه. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
زمان. (ناظم الاطباء). حین. (اقراب الموارد).  
مدت. (ناظم الاطباء):  
وقت اندیشه دل او رزمجو  
وقت ضربت می گریزد کوبه کو. مولوی.  
- امثال:  
وقتی که می آید بده که می آید، وقتی که  
نمی آید بده که نمی آید.  
وقتی په په هست به به نیست، وقتی به به هست  
په په نیست.  
وقتی که زنده بودم گاه و جوم ندادی، حالاکه  
کار گذشته (دارم می میرم) تو بره به سرم  
تپاقتی.  
وقت خوردن قلمچماق وقت کار کردن چلاق.  
وقت جنگ به کاهدان، وقت شادی به میدان.  
وقت خشم و وقت شهوت مرد کو. مولوی.  
وقت گل نی.  
وقت گرفتن نادعلی هستند، وقت پس دادن  
مظهر العجایب.  
وقت مواجب سرهنگ است و وقت جنگ  
بنه پا.  
وقت دریاب به هر کار که سودی نکند  
نوشدارو که پس از مرگ به سهراب دهند. ؟  
وقت خوردن خاله خواهرزاده را نمیشناسد.  
وقت نورباران ما کور شدیم.  
وقت گریه و زاری بر وی خاله را بیارید  
وقت نقل و نواله حال نیست جای خاله.  
وقت شادی در میان و وقت جنگ اندر کنار.  
؟ (از جامع التمثیل).  
وقت را غنیمت دان آنقدر که بتوانی. حافظ.

وقتی که جیک جیک مستانت بود، یاد  
زمستانت بود؟  
وقت ذکر غزو شمشیرش دراز  
وقت کز و فر تیفش چون پیاز. مولوی.  
- آن وقت؛ آن هنگام. آن زمان: نخست به  
دفع قرابونسف کسبدر آن وقت بر عراق  
مستولی گشته بود اشتغال نماید. (ظفرنامه  
یزدی چ امیر کبیر ج ۲ ص ۳۶۹).  
- ابرن الوقت. رجوع به وقت (اصطلاح  
صوفیه) شود.  
- این وقت؛ این هنگام. این زمان: تا در این  
وقت که اشاره نافذ خداوند اعظم... نفاذ یافت.  
(اوصاف الاشراف ص ۲).  
- بدان وقت؛ در آن هنگام.  
- بدین وقت؛ در این هنگام:  
تا بدین وقتین هر نوع شنیدی اشعار  
شعر نیکو شنوا اکنون که فراز آمدگاه.  
سنایی.  
- به وقت؛ به هنگام. (یادداشت مرحوم  
دهخدا):  
امشب مگر به وقت نمیخواند این خروس  
عشاق بس نیکو دیده هنوز از کنار و بوس.  
سعدی.  
- || به جا. به موقع: ن.  
در این منزل به همت ساز بردار  
در این پرده به وقت آواز بردار. نظامی.  
- بی وقت؛ نابه هنگام. نابه جا. نابه موقع.  
رجوع به بی وقت شود.  
- پارهای وقتها: بعض اوقات. گاهی: پارهای  
وقتها که هبه به خوین، و خوشی نشسته بودند  
و صحبت پیش میلقند سر به طرف آسمان  
بلند میکرد و از ته دل ندا میداد. (شوهر  
آهو خانم ص ۱۷۴ از فرهنگ فارسی معین).  
- خوشوقت؛ خوشحال. (ناظم الاطباء).  
- در وقت؛ فوراً. یعنی الفور. (ناظم الاطباء).  
در حال. فی الحال. (یادداشت مرحوم دهخدا):  
گر آبی و این حال عاشق بینی  
کنی رحم در وقت و زی وی گرایی. زینبی  
امیر مسعود... بدین مخبر سخت دل مشغول شد  
و در وقت صواب آن دید که سید عبدالعزیز...  
را به رسولی به غزنین فرستاد. (تاریخ بیهقی  
چ ادیب ص ۱۷).  
به وقت مجلس علمی به خواب اندر شود چشمت  
چو بیرون آمدی در وقت یاد آیدت صد دستان.  
ناصر خسرو.  
- در وقت حاجت؛ هنگام لزوم.  
- وقت برخاستن؛ رسیدن وقت. (آندراج).  
۱- ظ. غلط چاپی (و کتابی) است، چه صحیح  
«در وقت داخل شدن» است. (کما فی  
لسان العرب).  
۲- قرآن ۳/۱۱۳.

— وقت به هم برزدن؛ پریشان کردن. (آندراج):  
 زلفین سیه خم به خم اندر زده‌ای باز  
 وقت من شوریده به هم بر زده‌ای باز.  
 — وقت بینا؛ نگران و قفسه هفتگام، منتظر. (ناظم الاطباء):  
 — وقت بی وقت؛ پیوسته و دائماً و همیشه. (ناظم الاطباء):  
 — وقت به وقت؛ گاه بگاه. (ناظم الاطباء):  
 — وقت تنگ، وقت نازک؛ فرصت بسیار کم. (آندراج):  
 از اینکه بوسه به ما کم دهد نمی رنجم  
 گناه او چه بود، وقت آن دهان تنگ است.  
 رضی دانش (از آندراج):  
 — وقت خواستن؛ طلب کردن تعیین وقت را.  
 فرصت ملاقات خواستن.  
 — وقت خوش باد؛ جمله‌ای است که در مقام دعا گفته میشود به معنی اینکه امید است اوقات به خوبی و خوشی بگذرد.  
 صحن بستن ذوق بخش و صمیمت بیان خوبی است  
 وقت گل خوش باد که روی و قهقهه نیخوابد خوش است.  
 حافظ.  
 — وقت دادن؛ تعیین کردن وقت برای کسی تا در آن هنگام مطالب خود را بگوید.  
 — وقت داشتن؛ فرصت داشتن. مجال داشتن.  
 — وقت زور؛ کنایه از وقت کارزار و هنگام جنگ و جدال. (برهان) (از ناظم الاطباء):  
 — وقت شناس؛ شناسنده هنگام. موقع شناس.  
 — وقت شناسی؛ رجوع به بیان مدخل شود.  
 — وقت گذراندن؛ وقت تلف کردن. کشتن وقت. سوختن وقت.  
 — وقت گذرانی؛ تلف کردن وقت.  
 — وقت گرگ و میش؛ کنایه از اول صبح که هنوز سیاهی در آسمان باقیست. (آندراج):  
 موی چون گردید گندم جو دیگر هشیار شو  
 وقت گرگ و میش صبح مرگ شد بیدار شو.  
 واعظ قزوینی (از آندراج):  
 — وقت مرگ؛ اجل. (ترجمان القرآن):  
 — وقت معلوم؛ هنگام معین. (ناظم الاطباء):  
 — ارستاخیز. قیامت.  
 — یوم وقت معلوم؛ روز رستاخیز. (ناظم الاطباء):  
 — وقت موقت؛ هنگام معین. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء):  
 — وقت نازک؛ فرصت بسیار کم. (آندراج):  
 — هنگام باصفا. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین):  
 — وقت نهادن؛ تأجیل. توقیت. (تاج المصادر) (دهار). وقت معلوم کردن. وقت معین کردن.  
 — وقت و بی وقت؛ گاه و بیگاه. (یادداشت

مرحوم دهخدا).  
 — وقت و ساعت؛ چیزی است از عالم گهریال که اوقات و ساعات روز و شب بدان معلوم کنند، و در عرف هندی آن را گهریال فرنگی خوانند. (از آندراج):  
 چو وقت و ساعت آن ساعت دماغ کوک میگرد  
 که میگیرم حساب دفتر لیل و نهار خود.  
 محسن تأثیر (از آندراج):  
 — اوقات معین و محدود؛ چشمه وقت و ساعت، هر چشمه‌ای که در روزها یا ساعات معینی آب دهد و سپس بازایستد. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 — وقت و هنگام؛  
 فکرت این وقت و ساعت‌های مینا کار چند  
 جهد کن این وقت و ساعت تا به غفلت نگذرد.  
 واعظ قزوینی.  
 — وقت وقت؛ گاه گاه و گاهی و بعضی اوقات. (ناظم الاطباء):  
 وقت وقت از برای رفع گزند  
 تاختی سوی آن درخت بلند. نظامی.  
 چنان وقت وقت آیدم مرگ پیش  
 که امید بر دارم از عمر خویش. نظامی.  
 دلم میدهد وقت وقت این نوید  
 که حق شرم دارد ز موی سفید. سعدی.  
 — وقتها؛ خیلی وقت و خیلی مدت و زمان بسیار. (ناظم الاطباء):  
 — وقت یاب؛ آنکه فرصت می یابد و موقع به دست می آید. (ناظم الاطباء):  
 — وقت یافتن؛ فرصت یافتن. موقع به دست آوردن:  
 بستم به عشق موی میانش کمر چو مور  
 گر وقت یابی این سخن اندر میان بگویی.  
 سعدی.  
 — هر وقت؛ هر زمان. هر موقع؛ حق همسایه سرای آن است که... به موااسات خویش هر وقت او را از خود شاگرد و آسوده داری. (کشف الاسرار ج ۲ ص ۵۱۰ از فرهنگ فارسی معین).  
 | عصر. عهد. (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 به بی نیازی ایزد اگر خورم سوگند  
 که نیست همچو منی شاعر سخن پرداز  
 خلاف باشد و اندازه من آن نبود  
 که نیستم چو حکیمان وقت حکم انداز.  
 سوزنی.  
 | موقع. مقام. محدود... به ایلگ خان... پیغام داد... تا آنچه مصلحت و مقتضی وقت باشد استماع کرده... (سلجوقنامه ظهیری ج ۳ خاور ص ۱۱ از فرهنگ فارسی معین). | فصل:  
 وقت سخت گرم بود. (هدایة المستعلمین ج ۳ متینی ص ۱۵۰ از فرهنگ فارسی معین).  
 | وقت حاضر. زمان حاضر. وقت عبارت است از حال تو در زمان حال که ارتباطی به

گذشته و آینده ندارد. (تعریفات سید جرجانی). | (اصطلاح صوفیه) وقت را صوفیان بر سه معنی اطلاق کنند، اول بر وصفی که بر بنده غالب باشد مانند قبض یا بسط و حزن یا سرور و صوفی ابن الوقت هر جا که حالی موافق حال خود بیند بر صحت آن حکم کند و اگر برخلاف آن بیند آن را مختل داند و این وقت هم سالک را و هم غیرسالک را تواند بود. دوم بر حالی که بر سیل هجوم و مفاجات از غیب روی نماید و به غلبه تصرف سالک را از حال خود بستاند و منقاد حکم خود گرداند و این وقت خاصه سالکان است و آنچه گفته اند الصوفی ابن وقته اشارت است به این وقت. سوم بر حالی که متوسط است میان ماضی و مستقبل، چنانکه گویند فلان صاحب وقت است یعنی اشتغال به اداء وظایف زمان حال و اهتمام به چیزی که اهم و اولی بود در آن زمان او را از تذکر ماضی و تفکر مستقبل مشغول میدارد و اوقات را ضایع نمیکرد، چنانکه گفته اند: من ادرك وقته فوخته وقت و من ضیع وقته فوخته مسقت اشارت بذین وقت است. (نفاس الفنون). و تهانوی در کشف اصطلاحات الفنون گوید: آنچه بر عبد وارد میشود و در او تصرف میکند و او را به حکم خود میگرداند از ترس و غم و شادی و ازاینرو گفته اند: الوقت سیف قاطع، زیرا به حکم وقت کارها بریده میشود و ازاینرو گفته اند فلان به حکم وقت کار میکند، و در جامع الصنایع گوید: وقت حالی است که در سر بنده پدید آید و او را بدان حال آرام بود، وقتی باشد که عارف را سکون واجب بود و وقتی شکایت و هم از این گویند که واجب و وقتی شکایت و هم از این گویند که عارف ابن الوقت خنود است یعنی چنانکه فرزند تابع پدر و مادر باشد عارف نیز ظاهراً و باطناً تابع وقت شود، و در شرح مثنوی گوید صوفی دو قسم است: ابن الوقت و آن است که تابع وقت باشد و وقت بر او غالب آید، و ابوالوقت و آن آن است که او بر وقت غالب باشد و ابن الحال و ابوالحال همچنین است. (از کشف اصطلاحات الفنون). نزد اهل تحقیق امر حادث متوهمی است که آن متوقف بر حادث محقق باشد. آن حال وارده با سالک است، مثل توکل و تسلیم و رضا. رجوع به فرهنگ علوم عقلی تألیف سجادی ص ۶۲۸ شود.  
 — ابن الوقت؛ آنکه به مقتضای وقت کار کند و سابقه و لاحق را اعتبار نکند. زمانه ساز.  
 — آنکه از حاضر تمتع جوید بی نظری بر

۱- نل: وقت بینی. (کلیات سعدی ج ۳ مظاهر مصفا ص ۶۲۶ و ج فروغی در بدایع).

گذشته و آینده:

صوفی ابن الوقت باشد ای رفیق نیست فردا گفتن از شرط طریق. مولوی رجوع به ابن الوقت شود.

— وقت خوش گشتن؛ روزگار خوش گشتن؛ پدرش را وقت خوش گشت. (اسرار التوحید). || اجل. مرگ. (یادداشت مرحوم دهخدا):

ای پادشاه وقت چو وقت فرارسد تو نیز با گدای محلت برابری. سعدی.

— وقت معلوم؛ ساعت مرگ. (ناظم الاطباء).

**وقت.** [وَقْتُ] (ع مص) هنگام معین کردن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). هنگام پدید کردن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). چاغ معین کردن. (از ناظم الاطباء). وقت قرار دادن. (از اقرب الموارد).

**وقت آمدن.** [وَمَّ دَ] (مص مرکب) اجل فرارسیدن. (یادداشت مرحوم دهخدا). کنایه از رسیدن مرگ است:

چو وقت آمد نماند آن پادشاهی به کاری نامد آن کار و کثایتی. نظامی. || موقع فرارسیدن. (یادداشت مرحوم دهخدا): «خواجہ گفت وقت آمد، فرمان بر چه جمله است؟ (تاریخ بیهقی).

**وقت شناس.** [وَش] (نسف مرکب) وقت شناسنده. موقع شناس. (یادداشت مرحوم دهخدا). کسی که زمان و موقع هر کاری را می شناسد. مقابل وقت ناشناس و وقت ناشناس:

به سمع خواجہ رسان ای ندیم وقت شناس به خلوتی که در او اجنبی صبا باشد. حافظ. || عالم به علم ساعات و فصول و ازمنه. (ناظم الاطباء) (فرهنگ فارسی معین). || منجم. (منتهی الارب) (فرهنگ فارسی معین). متجم. ستاره شناس. هیوی. (ناظم الاطباء). عالم به علم هیات. || کسی که دم را غنیمت داند. ابن الوقت. (فرهنگ فارسی معین): بیا که وقت شناسان دو کون بفروشند به یک پیاله می صاف و صحبت صنمی. حافظ.

**وقت شناسی.** [وَش] (حامص مرکب) شناسائی زمان و موقع هر کار. موقع شناسی. || علم به ساعات و فصول و ازمنه. وقت شناسی یکی از مقدمات نماز است. رجوع به کتب فقهی شود. || نجوم. ستاره شناسی. || غنیمت شمردن دم. ابن الوقتی.

**وقت گذرانی.** [وَكُ دَ] (حامص مرکب) سپری کردن زمان به هر نحو که پیش آید.

**وقت ناشناس.** [وَش] (نسف مرکب) وقت ناشناسنده. کسی که مقام و موقع را تشخیص ندهد. مقابل وقت شناس.

**وقت شناس.** [وَن] (نسف مرکب)

وقت شناسنده. وقت ناشناس. رجوع به وقت ناشناس شود.

**وقت نهادن.** [وَن دَ] (مص مرکب) تعیین وقت کردن. توقیت. (ترجمان القرآن).

**وقت وقت.** [وَقَّ] (ق مرکب) گاه. گاه گاه. بعض اوقات. رجوع به ترکیبهای وقت شود.

**وقتی.** [وَقَّ] (ق) هنگامی. زمانی. (ناظم الاطباء): اگر شما را وقتی به طرف هند عزیمت و حرکتی اتفاق افتد... (سلجوقنامه ظهیری ج خاور ص ۱۱ از فرهنگ فارسی معین). — وقتی که؛ هنگامی که.

— تا وقتی که؛ تا زمانی که. مادام که. (ناظم الاطباء).

**وقتی.** [وَقْتِی] (ع ص نسبی) منسوب به وقت. در برابر عددی؛ عادت وقتی (وقتی).

**وقت یاب.** [وَقَّ] (ف مرکب) وقت یابنده. آنکه فرصت و موقع به دست آورد. || پیدا کننده و نشان دهنده وقت.

**وقتند.** [وَقْتٌ] (ع ق مرکب) (از: وقت + اذ) به معنی در این وقت یا در آن وقت. (ناظم الاطباء).

**وقتیه.** [وَقْتِی] (ع ص نسبی) مؤنث وقتی.

**وقتیة.** [وَقْتِیة] (ع ص نسبی) (قضیه...) (اصطلاح منطقی) قضیه موجهه را نامند که حکم شود در آن به ضرورت ثبوت محمول مر موضوع یا سلب موضوع از محمول را موقتاً نه بر سبیل دوام، مانند آنکه گوئی: کل قمر منخسف وقت حیلولة الارض بینه و بین الشمس لا دائماً و لاشیء منه بمنخسف وقت التریب لا دائماً، و چنین قضیههای مرکب باشد از وقتی مطلقه موافق در کیف (یعنی ایجاب و سلب) و مطلقه عامه مخالف در کیف. و وقتی مطلقه آن است که حکم شود در آن به ضرورت در وقت معین، و مطلقه وقتی آن است که حکم شود در آن به نسبت به فعل در وقت معین، پس بین این دو قضیه عموم و خصوص مطلق باشد. (از کشف اصطلاحات الفنون از شرح مطالع). رجوع به اساس الاقتباس و تعریفات سید جرجانی و قضایا در این لغت نامه شود.

**وقح.** [وَقَّ] (ع مص) کم شرم شدن و جری شدن بر ارتکاب زشتیها. || سخت شدن. (اقرب الموارد).

**وقح.** [وَقَّ] (ع ص) مرد کم شرم. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). بی شرم. بی حیاء.

هست چون قمری طنان و وقع هست چون طوطی غماز و ندیم.

خاقانی (ج سجادی ص ۹۰۴). اما تو خود مهمان شوخ روی وقع افتاده ای اگر جمله اوراق و اثمرا بر تو نثار کنم.

(سندبادنامه).

**وقح.** [وَقَّ] (ع مص) وقوحه. قحه. شوخ گرفتن. || سخت شدن سم. (آنندراج) (منتهی الارب). || (مص) شوخی. (منتهی الارب).

**وقح.** [وَقَّ] (ع ص، ل) ج وقح. به معنی بی شرم. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به وقح شود.

**وقح.** [وَقَّ] (ع ص، ل) ج وقح. (اقرب الموارد). رجوع به وقح شود.

**وقد.** [وَقَدَّ] (ع مص) افروخته شدن آتش. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آنندراج) (ناظم الاطباء).

**وقد.** [وَقَدَّ] (ع مص) افروخته شدن آتش. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). || (ل) آتش. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد).

**وقدای.** [ ] (ل) خرچال. میش مرغ. حیاری. هوبره. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به خرچال شود.

**وقدان.** [وَقَدَّ] (ع مص) وقد. افروخته شدن آتش. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وقد و وقود شود.

**وقدان.** [وَقَدَّ] (ع مص) افروخته شدن آتش. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وقد و وقود شود.

**وقدق.** [ ] (ل) سر پریش و بی موی. (لغت فرس). ظاهراً دغدغ است. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به دغ شود.

**وقدة.** [وَقْدَة] (ع مضمّن) مَرّه است از وقود. (اقرب الموارد). || (ل) سخت ترین گرما، و آن ده روز است، یا نصف ماه. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد). غایت گرمای تابستان، و آن ده یا پانزده روز باشد. (مهدب الاسماء) (ناظم الاطباء).

**وقد.** [وَقَدَّ] (ع ایض) ضرب سخت. (منتهی الارب) (آنندراج). کتک سخت. (ناظم الاطباء). || (مص) بر زمین زدن کسی را و افکندن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). || زدن و کشتن به زدن. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). زدن به چوب تا نزدیک به موت رسیدن. (تاج المصادر بیهقی) (اقرب الموارد). || سست گردیدن. || آرام دادن. || چیره شدن و غلبه کردن خواب کسی را. || بیمار گذاشتن کسی را. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد).

**وقر.** [وَقَّرَ] (ع مص) گران گردیدن گوش. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء). گران کردن گوش را. (منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی). سنگین



گردیدن. || شکافتن ساق و کفتن آن شبیه خجکهای چشم و چاههای سنگ و شکافتن آن. (منتهی الارب) (آندراج). شکافتن استخوان. (تاج المصادر بهقی) (ناظم الاطباء). || با وقار و سنگینی نشستن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || با وقار بودن. || امض گزانی گوش. یا رفختگی شنوایی. (منتهی الارب) (آندراج) (مهدب الاسماء). || وقار. سنگینی. گزانی. (فرهنگ فارسی معین).

— وقر نهادن؛ وقع نهادن. معتبر داشتن. (آندراج):

در سلک نظام سخن و جودت انشاء وقری نهد بیده مختصران را.

میرزا فصیح (از آندراج). || مجازاً، حلم و تمکین. (آندراج). || کینه: فی صدره وقر: ای وقر. (منتهی الارب) (آندراج).

**وقر.** [و ق] (ع مص) وقره. نشستن. (منتهی الارب) (آندراج).

**وقر.** [و ق] (ع ل) بار گران، یا عام است. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ج، اوقار. (منتهی الارب) (آندراج). || بار خر و آستر، چنانکه پیشق یار شتر. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). خروار. (مهدب الاسماء). خربار. باری که آن را خر و آستر تواند برداشت، و مقدار آن چهل صاع باشد. (غیث اللغات).

**وقر.** [و ق] (ع ص) (رجل...) مرد بردبار و آهسته کار. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وقرات.** [و ق] (ع ل) ج وقره. آثار و نشانه‌ها. (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وقره شود.

**وقره.** [و ز] (ع مص) شکافتن ساق و کفتن آن شبیه خجکهای چشم و چاهکهای سنگ و شکافتن آن. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به وقر شود. || شکوخیدن. (منتهی الارب) (آندراج). وقرت [ادبیه؛ ای اصایها وقره. (منتهی الارب) (آندراج). || امض) کفنگی پای اسب از صدمه و ضربه سنگ و شکوخیدگی و لنگی در پای آن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || خجک و گودی در سنگ و یا در استخوان. || گودی در سنگ که آب در وی گرد آید. (ناظم الاطباء). || چاهک سنگ که آب در آن گرد آید، و در مثل گویند: کانت وقره فی صخره. و این مثل به جایی استعمال کنند که کسی در مصیبت صبور باشد و در وی آن مصیبت اثر نکند. || نشانه. (منتهی الارب) (آندراج). وقرات؛ آثار و نشانه‌ها. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وقری.** [و ق] (ع ص) (دابه...) ستور بار کرده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وقری.** [و ق] (ع ص) (ع نسبی) منسوباً، شبان وقر که گله گوسفندان است، یا فراهم آورنده گوسفندان و خداوند خران. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). صاحب الحمیر. (از اقرب الموارد). || باشنده شهر. (منتهی الارب). ساکنان شهر. (اقرب الموارد). ساکن در شهرهای بزرگ. (ناظم الاطباء).

**وق زدن.** [و ز د] (مص مرکب) ووق کردن. و غوغ کردن. عوعو کردن. || تعبیری به طنز و استهزا از داد و فریاد کردن.

**وق زده.** [و ز د] (ن مف مرکب) بی آتش و سرد: اجاق و کرسی وقر زده. (یادداشت مرجوم دهخدا). || چشم وقر زده؛ در تداول چشم بی حالت و ورقلمبیده و بیرون جسته و مات. (فرهنگ لغات عامیانه جمال زاده).

**وقس.** [و ق] (ع ل) زنا و هر گناه و بدی که از حد درگذرد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اگر. (منتهی الارب). اندک مایه گرگی ظ: گرگنی یا گری) اشتر که پدید آید. (مهدب الاسماء). || امض) باز کردن پوست. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || باز کردن پوست از سر ریش. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اذ کر کردن زنا و متهم کردن کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). || ایراکنده شدن گر در شتران قبل از استحکام آن. (منتهی الارب). گر گرفتن شتر. (تاج المصادر بهقی) (اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وقس علی هذا.** [و ق] (ع ل) هاذا جملۀ فعلیة امری) (از: «و» عطف + قس، فعل امر + علی + هذا) قیاس کن بر این.

**وقش.** [و ق] (ع ل) اول گیاه. (منتهی الارب). || یک قسم گیاه. (ناظم الاطباء). || جنبش و حس. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): وجد فی بطنه وقش؛ ای حرکة من ریح و نحوها. (منتهی الارب). || ریزه هیزم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). وقشه با تاء به همین معنی است. (منتهی الارب). || امض) محو و ناپدید شدن نشان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب).

**وقش.** [و ق] (ع ل) جنبش و حس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وقش شود. || آواز. || هیزم ریزه. (اقرب الموارد). وقش.

**وقش.** [و ق] (ع ل) شهری است در یمن نزدیک صنعاء. (معجم البلدان).

**وقشه.** [و ق] (ع ل) جنبش و حس. (منتهی

الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به وقش شود. || ریزه هیزم. (منتهی الارب). وقش. || آواز. (اقرب الموارد). وقش.

**وقشه.** [و ق] (ع ل) وقشه. (اقرب الموارد). رجوع به وقشه شود.

**وقص.** [و ق] (ع مص) گردن شکستن. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج المصادر بهقی) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || شکسته شدن گردن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). لازم و متعدی استعمال شده. (منتهی الارب). || کوفتن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب). || عیب کردن و کم کردن. || کم شدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اصطلاح عروض) جمع کردن است اضمار و خین را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). وقص. (منتهی الارب). حذف تاء متفاعلن است که به متفاعلن بر میگردد و اوقص نامیده میشود. (تعریفات). افکندن دومین حرکت متحرک است. و در پاره‌ای از رسائل عروض آمده که وقص و اضمار واقع نشوند مگر در متفاعلن. رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و اقرب الموارد شود. توضیح آن است که دوم فاصله را بیفکنند [از متفاعلن] متفاعلن ماند و متفاعلن چون از متفاعلن منشعب باشد، آن را موقوص خوانند یعنی گردن کوتاه و چون از سه متحرک فاصله بدین زحاف یکی ساقط میشود آن را به کوتاهی گردن تشبیه کردند. (المعجم ج دانشگاه ص ۸۳).

**وقص.** [و ق] (ع ل) چوب ریزه‌های شکسته که از آن آتش افروزند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || مال افزون بر نصاب که از آن مال زکات واجب نگردد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آنچه میان دو فرضه باشد از زکوة. (مهدب الاسماء). ج، اوقاص. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (اقرب الموارد). شق مانند آن است. (منتهی الارب). و بعضی وقص را در گاو استعمال کنند و شق را در شتر، و هما جمیعاً مابین الفرضیتین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || امض) کوتاهی گردن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || امض) کوتاه گردن شدن (و فعل آن از باب سمع آید). (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**وقص.** [و ق] (ع ص) ج اوقص (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). به معنی گردن کوتاه. یا مرد گردن کوتاه. (اقرب الموارد).

**وقصاء.** [و ق] (ع ص) زن گردن کوتاه. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**وقط.** [و ق] (ع مص) افکندن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). بیفکنند. (تاج

المصادر بیهقی). ابرجستن خزوتن بر مناده. (منتهی الارب) (آندرداج). اگران گردانیدن شیر کسی را. اگران کردن کسی را به ضرب. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). (لا) گو در زمین درشت، یا گو که آب گرد آید در وی. ج. و قساط. اقاط. (ناظم الاطبایا) (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا).

**وقطان.** [و ق] (ع ص، ل) وقساط. اقاط. ج. وقیط. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به وقیط شود.

**وقفه.** [و ق] (ع ص) بر زمین افکندن یا زدن و سست گردانیدن. همیشگی ورزیدن بر چیزی. اگران سنگ گردیدن به ضرب. و فعل آن به طور مجهول استعمال می‌شود. (لا) حوض خرد که آن را آبگیری باشد که آب بسیار در آن گرد آید. (از اقرب المولود) (منتهی الارب) (آندرداج).

**وقع.** [و ق] (ع ص) دردناک گردیدن گوشت یا از درشتی و سنگناکی زمین. (از اقرب المواردا). ایا پاره رهنه رفتن. (اقرب المواردا). شتاب رفتن. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). او قوع. سقوط کردن. (از اقرب المواردا). افتادن. اسخن در انداختن از هر جنس. (منتهی الارب) (آندرداج). ایز کردن مردم را به سخن. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). اقباله کردن در قتال دشمن. (اقرب المواردا). ایا پاره پاره کردن سنگ کرائه سم را. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). انازل شدن باران. (اقرب المواردا). (لا) آسیب زدگی چیزی به چیزی. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). اجای بلند از کوه. (اقرب المواردا) (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندرداج). ایا بر که در آن امید باران باشد، یا ابر تنک. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). اریگ ریزه. (از اقرب المواردا). ایا مجازاً اعتبار و عزت. (غیاث اللغات) (آندرداج). قدر و منزلت. (اقرب المواردا):

متاع من که خرد در دیار فضل و ادب حکیم راه نشین را چه وقع در یونان؟

سعدی.

— وقع داشتن؛ اعتبار داشتن. قدر و منزلت داشتن:

سوختگان عشق را دود به سقف می‌رود  
وقع ندارد این سخن پیش فسرده آتشان.

سعدی.

هرگز اندیشه نکردم که کمندت به من افتد  
که من آن وقع ندارم که گرفتار تو باشم.

سعدی.

— وقع گذاشتن؛ اعتنا کردن. اهمیت دادن. قدر و منزلت گذاشتن.

— وقع نهادن (نهادن)؛ اعتنا کردن (نکردن).

اعتباری برای آن قائل بودن (نبودن). اهمیت به چیزی دادن (ندانن). چیزی را با قدر و منزلت دانستن (ندانستن).

— بی وقع؛ بی اعتبار. بی اهمیت. بی قدر و منزلت:

پیش اشعار تو شعر دگران را چه محل

سحر بی وقع نماید بر اعجاز کلیم. سعدی.

**وقع.** [و ق] (ع ص) دردناک گردیدن پای کسی از زمین درشت و سنگ. (منتهی الارب). دردمند شدن پای از درشتی زمین. (تاج المصادر بیهقی). ایا سوده و تنگ شدن پای و سم از سنگ و از زمین درشت. (منتهی الارب). سوده شدن پای از رفتن در راه درشت و سنگلاخ. (لا) سنگ. وقعه یکی آن. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**وقع.** [و ق] (ع ص، ل) وقسوع. ج واقع. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا).

به معنی مرغ فرو آورنده از هوا. (آندرداج) (منتهی الارب). رجوع به واقع شود.

**وقع.** [و ق] (ع ص) ابر که در آن امید باران باشد، یا ابر تنک. (اقرب المواردا) (منتهی الارب) (آندرداج). رجوع به وقع شود. ایا پای و سم سوده از سنگ و از زمین درشت. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**وقع.** [و ق] (ع ص) آبگیری تا ک. (منتهی الارب)؛ امکنه وقع؛ جاهای آبگیری تا ک. (منتهی الارب) (آندرداج).

**وقعات.** [و ق] (ع ل) ج وقسمه. (اقرب المواردا). رجوع به وقعه شود.

**وقعت.** [و ق] (ع ل) سختی و آسیب کارزار. (غیاث اللغات). جنگ. کارزار. (مهدب الاسماء).

— وقعت افتادن؛ جنگ پیش آمدن. مهلب بن ایسی صفره را با وی وقعت افتاد. (مجمل التواریخ). رجوع به وقعه شود.

**وقعه.** [و ق] (ع ل) خواب آخر شب. (اقرب المواردا). ایا آسیب. (منتهی الارب) (آندرداج). ایا آسیب کارزار که در بی یکدیگر آید. (منتهی الارب) (آندرداج). صدمه پس از صدمه. (اقرب المواردا). کارزار. (مهدب الاسماء):

ناقه صالح از حسد مکشید

پایه وقعه جمل منهدید. خاقانی.

ادفعه. یک بار. باری. (منتهی الارب). یا کل الوجبة و یتبرز الوقعة؛ باری میخورد و باری می‌رید. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). اسم است از وقع الطائر هنگامی که از پرواز خود فرود آید. (اقرب المواردا).

**وقعه.** [و ق] (ع ل) هیأت افتادن. (منتهی الارب) (آندرداج). برای نوع است. (از اقرب المواردا). گویند؛ انه لحسن الوقعة. (از اقرب المواردا) (منتهی الارب) (آندرداج).

**وقعه.** [و ق] (ع ل) یکی وقع به معنی سنگ.

(اقرب المواردا) (منتهی الارب). رجوع به وقع شود.

**وقعة المجاز.** [و ق] (ع ل) نام جنگی است که میان روم و فاطمیان در ساحل صقلیه (سیسیل) اتفاق افتاد؛ رجوع به ابوالحسن کلبی شود.

**وقف.** [و ق] (ع ص) ایستادن. (منتهی الارب). به حالت ایستاده ماندن و آرام گرفتن. (از اقرب المواردا). وقوف. (منتهی الارب). اقامت کردن. ایشک کردن در مسئله. (از اقرب المواردا). امین کردن و جلوگیری نمودن. اوقف حکم بر حضور فلان؛ معلق کردن آن حکم را به حضور او. (از اقرب المواردا). ایستاییدن. یعنی کردن کاری با کسی که بدان ایستد. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). هبل لازم وهم متعدی استعمال شود. (منتهی الارب) (آندرداج). ایا بازداشتن.

ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی (المصیادر زوزنی). ایا فرو نشانیدن جوشش دیگر به آب سرد. (منتهی الارب) (آندرداج). ایا خیمه کشیدن نصرانی کلیسا را. ایا مطلع کردن بر گناه او بر هر چیزی. (اقرب المواردا) (منتهی الارب) (آندرداج). ایا دانستن و مطلع شدن. (غیاث اللغات). ایا وقف کردن بر مساکن چیزی را به راه خدای. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا) (آندرداج). آنچه در ملک کسی نباشد و به راه خدا آن را گذاشتن، و در بعضی جاها به معنی مطلق عطا استعمال شود. (غیاث اللغات). (لا) دستیانه از دندان

فیل. (منتهی الارب) (اقرب المواردا) (آندرداج). ایا سبب کسره خرگده دست و پای وی سپیدی باشد. (منتهی الارب) (آندرداج). ایا سپری که گردش از سرون یا آهن یا مانند آن درگیرند. (منتهی الارب) (آندرداج) (اقرب المواردا). ایا (بص) اصطلاح قفه نگه داشتن و حبس کردن عین ملکی است بر ملک واقف

آن [نه ملک بخدا] و مصرف کردن منفعت آن را در راه خدا، و بعضی از فقهاء گویند وقف حبس عین است بر ملک خدای تعالی، پس بنابراین ملکیت مالک آن به خداوند منتقل میشود. برای تفصیل مطلب رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و کتب فقهیه شود.

اصطلاح قانون مدنی) حبس عین و تسبیل ثمره است بر حسب نیت واقف. وقف عبارت است از اینکه عین مال حبس و منافع آن تسبیل شود. (ماده ۵۵ قانون مدنی ایران).

اص، ل) موقوفه. موقوف. (از اقرب المواردا). زمین، ملک یا مستغلی که برای مقصود معینی در راه خدا اختصاص دهند:

ای به هزار جان دلم مست وفای روی تو  
خانه جان به چارحد وقف هوای روی تو.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۴۶۰).

بیا که خرقة من گرچه رهن میکده هاست  
 ز مال وقف نبینی به نام من درمی. حافظ.  
 - امثال:

روغن چراغ ریخته وقف امامزاده میکند.  
 هر کجا قاب پلو جوچه و کوکو دارد  
 مال وقف است و تعلق به دعا گو دارد. ؟  
 - وقف اموات؛ (اصطلاح فقیه) وقفی است که  
 ثمره موقوفه صرف کارهایی نظیر  
 روضه خوانی برای مردگان و غیره شود.  
 - وقف اولاد، وقف اولادی؛ آنچه بر فرزندان  
 وقف کنند که دیگری را از آن حق استفاده  
 نباشد:

بهشت حق بنی آدم است دل خوش دار  
 که ماند از پدر این باغ وقف اولاد است.  
 کلمه (از آندراج).

از غمکده جهان چو بیرون میرفتی  
 غم را به زمانه وقف اولادی کرد.

ملک حمزه سیستانی غافل (از آندراج).

- وقف بودن کسی بر کسی (چیزی)، بر  
 چیزی مختص آن بودن. منحصر به آن بودن.  
 مقصور بدان بودن. مخصوص به آن بودن.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا).

- وقف خاص؛ وقفی است که مختص دسته  
 معین و خاص باشد، مانند وقف بر اولاد یا بر  
 افراد و طبقه‌ای خاص از مردم.

- وقف داشتن؛ وقف کردن:

بر آتش وقف دارم همچو قرص مهر خرمن را  
 بر این آتش بزن چندانکه خواهد چرخ دامن را.  
 هروی (از آندراج).

- وقف شدن؛ موقوفه شدن. چندان

|| مختص شدن. اختصاص یافتن؛  
 دانند که در خدمت سلطان جهاندار

تا گشت زبانه به ثنا وقف ثنا شد. عنصری.  
 مخرام و مشو خرم از اقبال زبانه  
 زیرا که نشد وقف تو این مرکز غبار.

ناصر خسرو.

- وقف عام؛ (اصطلاح فقه) وقفی است که  
 مقصود از آن امور خیریه است و مخصوص  
 دسته و طبقه معینی نیست. مانند وقف بر فقرا،  
 وقف بر طلاب و مدارس و مساجد. مقابل  
 وقف خاص.

- وقف کردن؛ موقوفه قرار دادن:

دادار جهان ملک جهان وقف تو کرده است  
 بر وقف خدا هیچ کسی را نبود دست.

منوچهری (دیوان ص ۱۵۴).

کنم دفتر عمر وقف قناعت

نویسم به هر صفحه‌ای لایبایی. خاقانی.

تا کسی بر لب نیارد دعوی خون کلمه  
 خون فرزندان خود هم وقف قاتل کرده‌ام.

کلمه (از آندراج).

- || حصر کردن. منحصر ساختن:

خدایگان خراسان و آفتاب کمال

که وقف کرد بر او ذوالجلال عز و جلال.  
 عنصری.

رجوع به مدخل وقف کردن شود.

- غبطه وقف؛ (اصطلاح فقه) متولیان و  
 ادارات اوقاف موظف هستند که همواره

نسبت به موقوفات چنان عمل کنند که عمران  
 و آبادی و ازدیاد درآمد آنها مقدم بر هر چیزی  
 باشد. این منظور را غبطه وقف میگویند.

(تاریخچه وقف در اسلام تألیف شهابی ص ۴).

|| (مص) جزم. سکون (در حرکات بنائی).

|| وقت غفران، یکی از اقسام وقف است. در  
 قرآن ده مورد وجود دارد که وقف در آن وقف

غفران نامیده میشود: ۱- یسمعون در انعام. ۲

و ۳- فاسقاً و لایستون در حم و سجده. ۴-

اولیاء در مائده. ۵- یقیضن در تبارک و از ۶ تا

۱۰ در سوره یس است بدین ترتیب: آثارهم،  
 ثم العباد، مرقدتا و اعبودنی و مثلهم؛

هست منقول از رسول انام  
 سید انبیا علیه سلام

وقف غفران ده است در قرآن  
 گردانی شوی ز اهل کلام

اولیا دان به مائده اول  
 یسمعون دان به سوره انعام

فاسقاً نیز یستون ز عقب  
 هر دو در سجده یافتند نظام

پنج دیگر به سوره یاسین  
 اول آثارهم بخوان به دوام

ثانیس العباد و مرقدنا  
 ثالث ز ابمش کنم اعلام

اعبدونی و مثلهم خامس  
 ملک یقیضن عاشراً انعام

چون رسول خدا چنین فرمود  
 باد بر روح او درود و سلام. (شرح نصاب).

|| (اصطلاح تجوید) ایستادن و توقف نمودن  
 در کلام. (غنیات اللغات). درنگ کردن بر

کلمه‌ای هنگام قرائت قرآن، یعنی وصل  
 نکردن آن کلمه را به کلمه بعد، و وقف در

تجوید بنا بر آنچه سجاوندی گفته شش است:

۱- وقف لازم در قرآن و علامت آن «م» است  
 و معنی وقف لازم آن است که اگر خواننده به

وصل خواند در معنی تغییری رخ دهد. ۲-

وقف مطلق و علامت آن «ط» است، و وقف  
 بر کلمه و ابتداء از کلمه بعد مطلقاً نزد همه ائمه

قرائت جایز است. ۳- وقف جایز و علامت  
 آن «ج» است و معنی آن این است که وصل

کلمه به مابعد هم جایز است. ۴- وقف مجوز  
 و علامت آن «ز» یعنی اصل، وصل است ولی

وقف نیز جایز است. ۵- وقف مرخص و  
 علامت آن «ص» است یعنی در وقف

رخصتی است به خاطر طول کلام. ۶- «لا»  
 علامت آن است که وقف بر کلمه جایز نیست.

(الوقوف سجاوندی). || (اصطلاح ادبی) قطع

کردن و بریدن کلمه را از مابعد آن بر فرض  
 آنکه پس از آن کلمه چیزی بوده باشد، و در  
 گویند قطع کردن کلمه را از حرکت، و در

کتاب دقائق محکمه آمده است که وقف در

اصطلاح قطع کلمه است از مابعد آن با سکنه  
 طویل، و در اتفاق است که متقدمین غالباً وقف

و قطع و سکت را اطلاق میکردند و از آن  
 وقف اراده مینمودند ولی متأخرین بین آنها

فرق می‌گذارند، و در فتاوی برهنه می‌آورد که

وقف عبارت است از اسکان حرف آخر و  
 قطع کلمه از مابعد به دم کشیدن و اگر قطع کند

و دم نکشد اگر نزدیک وصل باشد آن را سکنه  
 خوانند و اگر نزدیک وقف باشد آن را وقفه

نامند. برای تفصیل بیشتر رجوع به کشف  
 اصطلاحات الفنون شود.

- هاء وقف؛ هاء. ایبتراحه. مانند هاء در بنده.

|| (اصطلاح عروض) ساکن گردانیدن حرف

هفتم متحرک از جزء است، مانند ساکن کردن

تاء مفعولات، و جزئی که در آن وقف واقع  
 میشود موقوف نامیده میشود: اسکان تاء

مفعولات باشد و مفعولان به جای آن بنهند و  
 آن را موقوف خوانند. (تعریفات) (المعجم فی

معاییر اشعار المعجم) (اقترب الموارد). برای  
 تفصیل بیشتر رجوع به کشف اصطلاحات

الفنون شود.

**وقف**. [و] (ع ص). [و] ووقف. ج واقف. (اقترب  
 الموارد).

**وقفتان**. [وَف] (ع ل) دو پی بالای گرده  
 علیا. (از منتهی الارب) (از اقترب الموارد).

**وقف کردن**. [وَك دَ] (مص مرکب)  
 منحصر کردن چیزی را به کسی یا چیزی.

مخصوص کردن:

نرسد جز تو به کس گوهری از خاطر من  
 کرده‌ام وقف تو این بحر لبالب ز زلال.

وحشی (دیوان چ امیرکبیر ۲۲۸).

|| (اصطلاح فقه) زمین، ملک یا مستغلی را در  
 راه خدا حبس کردن. || توقف کردن بر حرفی

از کلمه‌ای. (المعجم چ دانشگاه ص ۳۲).

**وقف نامه**. [وَم / م] (ا مرکب) سند یا قبالة  
 وقف که در آن نام ملک یا املاک موقوفه و

اسم واقف و محل و خصوصیات رقبات و  
 چگونگی مصارف آنها و نام متولی و تعیین

ترتیب متولیان بعد از متولی اول بیان شده  
 باشد. (تاریخچه وقف در اسلام تألیف

شهابی).

**وقفه**. [وَف] (ع ل) پی که بر کمان پیچند.  
 [پی بالای گرده علیا. هما وقفتان. (منتهی

الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). || ایست.  
 درنگ. مکث. توقف:

چه یوسف شربتی در دلو خورده  
 چه یونس وقفه‌ای در حوت کرده. نظامی.

|| ریب و شک. (اقترب الموارد). || (اصطلاح

صوفیه) حبس بین دو مقام. (از تعریفات سید جرجانی). توقف بین دو مقام. (ابن العربی). وقفه. علت وقفه آن است که سالک حقوق مقامی را که از آن بیرون آمده ادا نکرده و هنوز مستحق دخول در مقام بالاتر نیست، بنابراین بین دو مقام سرگردان است. (تاریخ تصوف تألیف غنی ص ۶۵۸). توقف در حرفی از کلمه‌ای. وقف. فراغت. فرصت. تعطیل.

— ایجاد وقفه کردن؛ تعطیل کردن.  
— وقفه حاصل شدن (پیدا شدن)؛ موقتا تعطیل شدن. لنگ شدن کار.

**وقفی.** [وَقْفِي] (ص نسبی) منسوب به وقف. رجوع به وقف شود. (حامص) موقوفه بودن.

**وقفی.** [وَقْفِي] (لغ) دهی؛ ناست از دهستان سیانکوه بخش اردل شهرستان شهرکرد اصفهان. سکنه ۲۵۴ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**وقفیت.** [وَقْفِيَّة] (ع مص جعلی، امص) وقف بودن چیزی در راه خدا.

**وقل.** [وَقْل] (ع مص) بنز آمدن بر کوه. برداشتن یک پای و ثابت کردن پای دیگر را. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). (اقراب) درخت مقل و بار آن و یا بار خشک آن، و بار تر آن را بهش نامند. ج. اوقال. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به وقل شود.

**وقل.** [وَقْل] (ع ص) (فرس...) اسب نیکو برآینده بر کوه. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد).

**وقل.** [وَقْل] (ع ل) سنگریزه. (شاخ بریده که بن آن در تنه باقی باشد و بدان به خوبی بر درخت برآمدن توانند. (منتهی الارب). (ص) (فرس...) اسب نیکو برآینده بر کوه. (اقراب الموارد) (آندراج). بز کوهی که بر سر کوه شود. (مهدب الاسماء).

**وقل.** [وَقْل] (ع ل) بر وزن و معنی مقل است، و آن دوایی باشد مشهور به مقل ازرق. بخور آن بواسیر را نافع است. (برهان). رجوع به وقل و مقل شود.

**وقلة.** [وَقْلَة] (ع ل) خسته مقل. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). ج. و قول. (منتهی الارب) (آندراج). وقل، یکی. (اقراب الموارد). رجوع به وقل شود.

— رجل وقلة الرأس؛ یعنی مردی دارای سری بسیار کوچک. (اقراب الموارد).

**وقلة.** [وَقْلَة] (ع ص) وقلة الرأس؛ مرد نیک خردسر. (آندراج) (منتهی الارب).

**وقم.** [وَقْم] (ع مص) خورده شدن گیاه زمین یا سپرده شدن. (افروندن شدن جوشش دیگ را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).

|| چسبیده شدن بر کسی. (منتهی الارب) (آندراج). || ستم کردن. (منتهی الارب). || خوار کردن و شکستن و بازداشتن کسی را از حاجت و بهزشتی بازگردانیدن و سخت اندوهناک ساختن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || عنان کشیدن. (منتهی الارب) (آندراج). عنان کشیدن تا بایستد. (اقراب الموارد).

**وقنات.** [وَقْنَات] (ع ل) ج. وقته. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). به معنی آشیانه مرغ. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). رجوع به وقته شود.

**وقنه.** [وَقْنَة] (ع ل) آشیانه مرغ. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). || چاهک زمین یا مانند آن در پشت پشته. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). اقنه. (منتهی الارب). ج. وقنات. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج).

**وقواق.** [وَقْوَق] (ع ص) مرد بددل. (منتهی الارب) (آندراج). جبان و ترسو، مثل وکوک. (اقراب الموارد). (اقراب) درختی است که از آن دوات سازند. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). درختی که در قدیم از چوب آن دوات می ساختند.

**وقواق.** [وَقْوَق] (لغ) نام جزیره‌ای است از جزایر دریا، و بعضی گویند نام کوهی است و در آن معدن طلاست و مردم آنجا جمیع ظروف و اوانی خود و زنجیر و قلاده سگان از طلا کنند و بوزینه و میمون در آنجا بسیار است و آنها را خانه جاروب کردن و هیزم از جنگل آوردن و کارهای دیگر تعلیم دهند و در آن کوه درختی است که بار و میوه آن به صورت آدمی و حیوانات دیگر نیز می باشد و از آن صورت‌ها صدهای عجیب و غریب برمی آید و سخن می کنند و جواب می دهند و چون از درخت بیفتند یا بچینند دیگر آواز ندهند و سخن نگویند و آن درخت را نیز وقواق گویند، و بعضی دیگر گفته اند نام درختی است در هندوستان که هر صباح برگ آرد و بهار کند و شام خزان شود و برگ بریزد. (برهان) (آندراج) (غیاث اللغات):

همچون درخت وقواق او را طیور گویا بر فتح شاه کرده الحمد لله از بر. خاقانی.

**وقواقه.** [وَقْوَاقَة] (ع ص) (رجل...) مرد یاوه‌درای بسیار سخن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). و همچنین امرأة وقواقه؛ زن یاوه‌درای بسیارگو. (اقراب الموارد).

**وقوب.** [وَقُوب] (ع مص) فرود آمدن تاریکی. (آندراج). درآمدن تاریکی شب. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (المصادر زوزنی). پنهان شدن و فرود شدن

آفتاب. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). || ج. وغب. (المنجد). رجوع به وغب شود.

**وقوچه.** [وُقُوحَة] (ع مص) وقاچه. قحه. وُفح. شوخ گرفتن و سخت شدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). سخت شدن سم. (تاج المصادر بیهقی) (الغیاث زوزنی). || بی شرم شدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). کم شدن شرم و حیا و بی پروا شدن بر ارتکاب قیاح و زشتی‌ها. (اقراب الموارد). شوخ روی شدن. (المصادر زوزنی).

**وقود.** [وُقُود] (ع ل) هیزم آتش انگیز. (مهدب الاسماء). آتش گیره. هیزم. (منتهی الارب). آنچه بدان آتش افروزند. (غیاث اللغات) (اقراب الموارد). فروزیده آتش. (منتهی الارب) (آندراج). آتش افروزه. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). و خوانده شده است و النار ذات الوُوقود و النار ذات الوُوقید و النار ذات الوُوقاد. (منتهی الارب). (ص) آتش افروزنده.

مستمع چون یافتن حجاب را وقود جمله اجزایش حکایت گشته بود. مولوی. (ص) وقود. افروخته شدن آتش. (منتهی الارب) (آندراج). افروخته شدن. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به وقود شود.

**وقود.** [وُقُود] (ع مص) قده. و قدان. افروخته شدن آتش. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی): آتش افروختن. (غیاث اللغات).

**وقور.** [وُقُور] (ع ص) آهسته. (بردار. منتهی الارب) (آندراج). باوقار. (اقراب الموارد). مذکر و مؤنث در وی یکسان است. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). (ص) در خانه بنشستن. (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). رجوع به وقوره شود.

**وقور.** [وُقُور] (ع ل) ج. وقر. (اقراب الموارد). رجوع به وقر شود.

**وقوره.** [وُقُورَة] (ع مضمّن) وقر. نشستن. (منتهی الارب). (باوقار نشستن. در خانه نشستن. (اقراب الموارد). رجوع به وقر و وقور شود.

**وقوع.** [وُقُوع] (ع مص) افتادن. (منتهی الارب) (ترجمه علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (غیاث اللغات) (آندراج) (اقراب الموارد). || واجب گردیدن قول بر کسی؛ وقع عليهم القول. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب

۱- مساوی با مقل. (اسماء العقار ص ۲۳۰ بخش عربی و فرانسوی از حاشیه برهان قاطع ج معین).

الموارد). || تیز کردن به فسان: وقته بالقیمة  
(منتهی الارب) (آندراج). || داغ وقاع کردن  
بر سرین یا برسوی ران ستور. (منتهی الارب).  
|| به جنگ در انداختن قوم را. || ثابت گردیدن  
حق. (منتهی الارب) (آندراج). || فرود آمدن  
مرغ از هوا بسر درخت یا پسر زمین.  
(غیاث اللغات از منتخب اللغه) (منتهی الارب)  
(اقترب الموارد). فرونشستن مرغ. (تاج  
المصادر). || فروخفتن شتر و به زانو درآمدن  
ستور. || آفران گرفتن بهار زمین را. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). || آسازا  
گفتن و عیب کسی کردن و غیبت کردن.  
(اقترب الموارد). || مجازاً به معنی ظاهر شدن  
هر شیء. (غیاث اللغات) (آندراج). || اروی  
دادن. رخ دادن. پیش آمدن. بروز. ظهور:  
علاج واقعه قبل از وقوع باید کردین؟

— وقوع یافتن؛ رخ دادن. اتفاق افتادن. پیش  
آمدن. حادث شدن. واقع شدن.  
|| (ا) مکتب وقوع یا زبان وقوع؛ مکتبی که در  
ربع اول قرن دهم هجری یدر شهر فارسی به  
وجود آمده و غزل را از صهیوت خشک و  
بی روح قرن نهم هجری پیروز آورد و تا ربع  
اول قرن یازدهم هجری ادامه داشت و برزخی  
بود میان شعر دوره تیموری و سبک هندی و  
غرض از آن بیان حالات عشق و عاشقی از  
روی واقع بود. رجوع شود به کتاب مکتب  
وقوع از احمد گلچین معانی چ بنیاد فرهنگ  
ایران.

**وقوع داشتن.** [وُتَ] (مص مرکب) اتفاق  
افتاده بودن؛ حاشا که این صورت وقوع  
داشته باشد. (عالم آرای عباسی از فرهنگ  
فارسی معین).

**وقوعی.** [وُ] (ص نسبی) حقیقی. (فرهنگ  
فارسی معین).

**وقوع یافتن.** [وُتَ] (مص مرکب)  
حادث شدن. اتفاق افتادن؛ ذکر اموری که در  
اثنای حالات گذشته وقوع یافت. (ظفرنامه  
یزدی چ امیرکبیر ج ۳ ص ۳۶۸).

**وقوعی سمنانی.** [وُ ی س] (اخ) از  
شاعران است. ریاض العارفین درباره وی  
گوید: از ارباب حال و اصحاب کمال معاصر و  
هم صحبت اکبرشاه هندی بود و شکسته را  
درست قلمی مینمود. این رباعی از اوست:

معشوقه وصال جاودانت ندهد  
ره جانب خویش رایگانت ندهد  
بگذر ز حدیث وصل کاین پرده نشین  
تا جان ندهی ز خود نشانت ندهد.

(از ریاض العارفین ج ۲ ص ۴۱۰).

**وقوف.** [وُ] (ع مص) ایستادن. (منتهی  
الارب) (غیاث اللغات) (از اقرب الموارد).  
|| وایستادن. (تاج المصادر بیهقی).  
بازایستادن. (المصادر زوزنی). || دانستن.

(غیاث اللغات). || دریافتن. (ترجمان علامه  
جرجانی ترتیب عادل بن علی). آگاه شدن.  
(آندراج). || شک کردن. (از اقرب الموارد).  
|| حاضر بودن به وقت وقوف به عرفات. (از  
اقترب الموارد). || (مص) ایست. توقف.  
|| آگاهی. (غیاث اللغات). آگاهی و شعور.  
(آندراج). آگاهی و اطلاع.

— اهل وقوف؛ با اطلاع و تجربه.

— باوقوف؛ اهل وقوف. اهل اطلاع.

— بی وقوف؛ بی اطلاع. بی تجربه. نا آگاه.

**وقوف.** [وُ] (ا) ج وقف. [ا ح] واقف. (اقترب  
الموارد).

**وقوف افتادن.** [وُ اُد] (مص مرکب)  
آگاهی حاصل شدن:

برستی گز تو را بر سیر جان خود وقوف افتد  
کجا واقف تواند شد کسی بر سر یزدانی؟

سنائی.

جو بر مضمون وقوف افتاد فرمان امام این بود  
که بر اقصای هفت اقلیم نافذ باد احکامش.

بدر چاچی (از آندراج).

**وقوف دار.** [وُ] (نف مرکب) وقوف دارنده.  
باوقوف. اهل وقوف. مطلع.

**وقوف داشتن.** [وُتَ] (مص مرکب)  
اطلاع داشتن؛ بر دقائق لغت سریانی و عبرانی  
وقوفی تمام داشت. (لباب الالباب از فرهنگ  
فارسی معین).

— وقوف عددی؛ این ترکیب در کتاب  
انیس الطالبین آمده است ولی معنی آن روشن  
نیست: مردی از اهل الله به ایشان رسید و  
وقوف عددی را به ایشان تلقین کرد.

(انیس الطالبین ص ۱۱۴). حضرت خواجه  
فرمودند وقوف عددی اول مرتبه علم لدنی  
است. (انیس الطالبین ص ۱۱۴). خواجه

عبدالخلاق منتظر میبودند تا چندانی که به  
حضرت شیخ رسیدند وقوف عددی را به  
ایشان تلقین کردند. (انیس الطالبین).

**وقوف یافتن.** [وُتَ] (مص مرکب) اطلاع  
یافتن. آگاه شدن؛ کسی گفت فلان نعمتی دارد

بی قیاس، اگر بر حاجت تو وقوف یابد...  
(گلستان سعدی). و همان که بر فرمان وقوف  
یافت بی توقف عزیمت نمود. (ظفرنامه یزدی  
چ امیرکبیر ج ۲ ص ۴۶۷).

**وقوفیت.** [وُ ف ی] (از ع، مص جمعی،  
مص) اطلاع و تجربه. (فرهنگ فارسی  
معین).

**وقوق.** [وُ و] (ا صوت) و غوغ. آواز سگ.  
عوعو. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— وقوق کردن؛ عوعو کردن سگ. و غوغ  
کردن.

**وقوق صاحب.** [وُ و ح] (ا مرکب)  
و غوغ صاحب (در تداول عوام، صاحب).  
رجوع به و غوغ صاحب شود.

**وقوفه.** [وُقُ وُق] (ع ا) آواز سگ. (منتهی  
الارب) (آندراج). بانگ سگ در وقت  
ترسیدن. (مهذب الاسماء). || بانگ مرغ  
نزدیک خوف. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| (مص) آواز کردن سگ. || بانگ کردن مرغ.  
|| ضعیف شدن و سست شدن مرد. (اقترب  
الموارد).

**وقول.** [وُ] (ع ا) ج وقلة (منتهی الارب)  
(اقترب الموارد). به معنی خسته مقل. (منتهی  
الارب). هسته مقل. || (مص) بر سر کوه شدن.  
(تاج المصادر بیهقی). برآمدن بر کوه.  
(آندراج).

**وقه.** [وُقُ] (ع مص) فرمانبرداری کردن.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج).

**وقفه.** [وُ ه] (ع مص) بندگی و فرمانبرداری.  
(منتهی الارب) (آندراج). طاعت. (اقترب  
الموارد). رجوع به وقه شود.

**وقی.** [وُقُ ی] (ع مص) وقایه. نگاه داشتن.  
(منتهی الارب). نگه داشتن. (غیاث اللغات)  
(آندراج) (اقترب الموارد). || اصلاح کردن.  
(اقترب الموارد).

**وقی.** [وُقُ ی] (ع ص) (سرج...) زینی که  
پشت ریش نکند ستور را. (از اقرب الموارد)  
(منتهی الارب) (آندراج).

**وقی.** [وُقُ ی] (ع اص) پرهیزگاری.  
|| حفظ و نگاهداشت. (منتهی الارب)  
(آندراج). || (مص) اصلاح کردن. (اقترب  
الموارد).

**وقیب.** [وُ] (ع ا) آواز غلاف نر اسب.  
(منتهی الارب) (آندراج). بانگ غلاف ذکر  
اسب. (مهذب الاسماء).

**وقیح.** [وُ] (ع ص) (رجل... الوجیه)  
سخت روی یا کم شرم. (المنجد) (اقترب  
الموارد). بی شرم. (غیاث اللغات) (آندراج).  
شوخر روی. (تاج المصادر بیهقی):

هست چون قمری طناز و وقیح  
هست چون طوطی غماز و نمیم.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۶۵۸).  
آن خدایی که تو را بدبخت کرد  
روی زشتت را وقیح و سخت کرد. مولوی.

گرفسونی یاد داری از مسیح  
کولب و دندان عیسی ای وقیح. مولوی.

**وقیحانه.** [وُن / ن] (ص نسبی، ق مرکب)  
بی شرمانه. با پرویی؛ این زنهایی بی فکر و  
ملاحظه که قبل از گذشتن یک هفته چنان  
وقیحانه به هم پریده بودند... (شوهر آهوخانم  
ص ۳۳۰ از فرهنگ فارسی معین).

**وقیحه.** [وُ ح] (از ع، ص) مؤنث وقیح.  
زن بی شرم:

رغم این نفس وقیحه خوی را  
گرتیوشم رو، خراشد روی را. مولوی.

**وقید.** [وُ] (ع ا) هیزم. (منتهی الارب). آنچه

بدان آتش افروزند، مثل هیزم و کاه. (از اقرب الموارد) (آندراج) (غیاث اللغات).

**وقیدیه.** [وُ دِ ی] (ع) نوعی از بزبان. (منتهی الارب). نوعی از بزبان درشت و به رنگ سرخ، و معروف تر رقیدیه است. (از اقرب الموارد).

**وقیذ.** [و] (ع) ص) کشته افتاده و افکنده. (منتهی الارب) (آندراج). آهسته ترو. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). آگرانیار. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آسخت بیمار مشرف بر هلاک و نیک لاغر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). گویند: رجل وقیذ؛ ای ما به طرق. آشاة وقیذ؛ گوسفند کشته به چوب. (منتهی الارب) (آندراج).

**وقیر.** [و] (ع) ص. آ) استخوان شکسته شکافته همچو خنجکهای چشم. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). آگو کلان در سنگ که آب گرد آید در وی، و مغاکی در کوه. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). وقیره. (منتهی الارب) (آندراج). آگله گوسفندان یا گوسفندان ریزه یا گله پنجصد گوسفند، یا عام است، یا گوسفندان مع سگ و خر و شبان آن. (منتهی الارب) (آندراج). گوسفندی بسیار. (مذهب الاسماء) (از اقرب الموارد).

— فقیر وقیر؛ تشبیه است به گوسفندان ریزه، یا اتباع است. (منتهی الارب) (آندراج). اتباع است. (مذهب الاسماء).

آخوار و ذلیل و پست. آگروه از مردم و غیر مردم. آرجل وقیر؛ با شکستگی در استخوان، ای به وقرة فی عظمه، ای هزمه. (از اقرب الموارد).

**وقیره.** [و] (ع) آ) گو کلان درشت که آب گرد آید در وی و مغاکی در کوه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آبگیر درشت. (مذهب الاسماء). وقیر. آگله گوسفندان یا گوسفندان ریزه یا گله پنجصد گوسفند، یا عام است، یا گوسفند مع سگ و خر و شبان آن. (منتهی الارب). رجوع به وقیر شود.

**وقیط.** [و] (اخ) (یوم) ... روزی تاریخی است از ایام معروف عرب. رجوع به مجمع الامثال میدانی و اقرب الموارد شود.

**وقیط.** [و] (ع) ص) مرد گران جسم کسل مند از بیخوابی شب. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). آهر گران اندام از ضرب یا از اندوه (منتهی الارب) (آندراج). و یا از بیماری و یا سیری. (اقرب الموارد). آ) مغاکی در زمین سخت، یا گو که در وی آب گرد آید. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). ج. وقطان، وقاط، اقاط. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وقیطة.** [و] (ع) ص) صریعة. (اقرب

الموارد). رجوع به صریعة شود. **وقیظ.** [و] (ع) ص) آنکه در آن ثباتی باشد که بر نهوض (برخاستن) قادر نبود. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

**وقیع.** [و] (ع) ص) کارد و شمشیر تیز کرده به سنگ فسان. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). سکن وقیع؛ کاردی تیز. (مذهب الاسماء). آسوهان و سم تنک و تیز شده از سنگ. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). آبلند و رفیع (مأخوذ از وقع که به معنی جای بلند و سر کوه است). (غیاث اللغات) (آندراج). آجای سخت که آب در آن نفوذ نکند. ج. وقّع. (اقرب الموارد).

**وقیعت.** [و] (ع) اص) غیبت مردم. (از اقرب الموارد). آلامت و عیب گویی از عقب مردم. و غمازی. (غیاث اللغات از منتخب): زبانها به وقیعت او در مجلس سلطان روان شد. (ترجمة تاریخ یمنی). اما اگر دعاوی دروغ که خصمان ایشان بر ایشان کنند از شتم صحابه و وقیعت امهات المؤمنین و مانند این ... لاید از آن تبری کنند. (نقض الفضائح ص ۱۲). آ) فتنه. آجنگی که میان دو تن روی دهد. رجوع به وقیعة شود.

**وقیعة.** [و] (ع) آ) وقیعت. آسیب کارزار. (منتهی الارب) (آندراج). صدمه جنگ. (اقرب الموارد). آخنور از شاخ خرما که در وی جامه و جز آن نهند. (منتهی الارب) (آندراج). آگو آب در سنگ که آب بایستد در آن. (مذهب الاسماء). چاهک کوه یا زمین نرم که آب در وی ایستد. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). ج. وقاع، وقائع. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). آ) (ص) ارض وقیعة؛ زمین که آب را فرو نبرد. (منتهی الارب) (آندراج). آ) کشتن. آفتنه. (منتهی الارب). آغیبت مردم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آرکو که بدان قلم پاک کنند. (زمخشری). آ) (مص) کُشش کردن. آغیبت نمودن. (منتهی الارب) (آندراج). بد گفتن. (المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). ناسزا گفتن و عیب کردن و غیبت نمودن. (از اقرب الموارد).

**وقیفة.** [و] (ع) آ) بز کوهی که در پناه سنگی ایستاده باشد از بیم سگان و فرود آمدن نتواند. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**وقیفی.** [و] (ع) ص) خدمت کردن نصرانی کلیسای را. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**وقیة.** [و] (ع) آ) اوقیه. هفت مثقال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). وزنی از اوزان قدیمه معادل چهار درهم. جوهری گوید در گذشته چنین بود. (منتهی الارب). اوقیه

هفت مثقال و چهل درهم است و نزد ما شصت و شش درهم و دوسوم درهم است. (از اقرب الموارد). نام وزن مقرری، و آن چهل درم باشد. (غیاث اللغات). لغتی است در اوقیه، و ضبط آن به ضم واو است اگرچه مردم آن را به فتح تلفظ کنند، و این نیز لغتی است که بعضی حکایت کرده اند و جمع آن **وَقَی** و وقایا است مثل عطیه و عطایا. (اقرب الموارد از مصباح).

**وک.** [و] (آ) وزن را میگویند و به عربی ضفدع خوانند، و معرب آن وق باشد. (برهان). غوک و وزغ. (انجم آرا). آقلوه. کلیه در تداول گویند: کک چیست که وکش چه باشد؟

**وک.** [و] (ع) ص) دور کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).

**وک.** [وک] (پسوند) که در تلفظ اوک شود، چون در آخر اسمی درآید افاده مبالغه کند، چون رموک، نروک. (بیادداشت مرحوم دهخدا).

**وکا.** [و] (اخ) ظاهر مرغی است: کبک و حفاور هست کوک و وکا.

**وکاء.** [و] (ع) آ) بند مشک و جز آن. (مذهب الاسماء). بند سر مشک و جز آن. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آهر چیزی که سر آن بسته میشود از ظرف و جز آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وکاء.** [و] (ع) مص) موا کاه؛ و کا علی دیدیه؛ تحامل علیهما و رفهما و مدهما فی الدعاء. (از اقرب الموارد). رجوع به موا کاه شود.

**وکائد.** [و] (ع) آ) ج و کاه، به معنی دوال پالان بند و رسن که وقت دوشیدن بر ماده گاو بندند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وکاد شود.

**وکائو.** [و] (ع) آ) ج و کیره، به معنی مهمانی بنای نو. (مذهب الاسماء). رجوع به وکیره شود.

**وکاب.** [و] (ع) ص) اندوهناک. (منتهی الارب). اندوهمند. (آندراج). کثیر الحزن. (اقرب الموارد). آ) (اخ) نام شاعری است هذلی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وکاث.** [و] (ع) آ) ناشتاشکن که بامداد خسورند. (منتهی الارب) (آندراج). ما یستعجل به من الغداء. (اقرب الموارد).

**وکاد.** [و] (ع) آ) کاد. دوال پالان بند. آرسن که وقت دوشیدن بر ماده گاو بندند. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج. وکائد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

۱ - = بک. سنگسری: vakkü، قیاس شود با واق. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

**وکار.** [وُکَکَا] (ع ص) نیک دونده. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) (آنندراج).  
**وکار.** [وُکَکَا] (ع ص) مبالغه واکزاست. (از اقرَب الموارِد). رجوع به واکز شود.  
**وکاعه.** [وُوع] (ع موص) ناکس گردیدن. (منتهی الارب). لثیم شبدین (اقرِب الموارِد).  
**ادرشت و رست و سخیج گشتن.** (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). سخت شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
**وکافه.** [وُ / وُ] (ع) اکاف. پشما گند. (منتهی الارب). پالان خر. (مذهب الاسماء). پالان خر و اسب. (غیاث اللغات) (آنندراج). برذعه حمار، و در لسان آمده برذعه خر و شتر و استر. (از اقرَب الموارِد). ج، وُکَف. (اقرَب الموارِد) (مذهب الاسماء).  
**وکال.** [وُ / وُ] (ع موص) سستی و کاهلی. (منتهی الارب). کندی و بیلادت و ضعف. (اقرَب الموارِد). گویند: دابة فيها وکال. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).  
**وکال.** [وُ] (ع موص) موا کله. به دیگری کار گذاشتن. (منتهی الارب) (آنندراج). واکذار کردن بعضی به بعض دیگر کیاری را. (اقرَب الموارِد). اعتماد کردن. (آنندراج) (منتهی الارب). ابد و سست رفتن ستور. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرَب الموارِد).  
**وکالات.** [وُ / وُ] (ع) ج وکالة. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب). رجوع به وکالة و وکالت شود.  
**وکالت.** [وُ / وُ] (ع موص) وکالة. انبایت. خلافت. جانشینی. رجوع به وکالت - وکالت دیوان (اعلیٰ) و مقامی عالی در عهد صفویه که مرادف نیابت سلطنت بود. (فرهنگ فارسی معین از زندگی شاه عباس کبیر ج ۱ ص ۲۱). توضیح اینکه محمد قزوینی (یادداشتها ۷: ۶) آن را به معنی «شخص اول مملکت بودن» و «صدارت اعظم» گرفته (به انکاء عالم آرایج تهران ۱۳۱۳ ه. ق. ص ۲۶۸). او گذاری. او کیلی. اجرای کاری از جانب کسی. (آنندراج). (اصطلاح فقه و حقوق) وکالت تفویض کردن تصرف در مال است به غیر و آن غیر اصطلاحاً وکیل نامیده میشود، یعنی وکالت آن است که کسی غیر خود را به جای خود قرار دهد در تصرفات شرعی معلوم. (از کشف اصطلاحات الفنون). عقدی که به موجب آن یکی از طرفین طرف دیگر را برای انجام امری نایب خود مینماید. (قانون مدنی ماده ۶۵۶). در وکالت تفویض حق نمیشود بلکه منوب عنه در عرض نایب، حق دخل و تصرف در مورد وکالت دارد. (فرهنگ حقوقی تألیف جعفری لنگرودی). عقد وکالت به ایجاب و قبول محتاج است ولی قبول لازم نیست لفظی باشد بلکه فعل

کاشف از آن کفایت میکند. حدود اختیارات وکیل برابر اذن صریحی است که موکل به او میدهد و در صورت اطلاق اذن، حدود اختیارات وکیل بر طبق متعارف و معمول خواهد بود. در صورتی که وکیل از حدود متعارف تجاوز نماید موکل بپیجوجه الزامی به انجام دادن تعهدات او نخواهد داشت. موضوع وکالت باید قابل نیابت باشد از اینرو وکالت در بخش مهمی از عبادات باطل است. در وکالت اگر برای وکیل اجرت معین شده باشد وکیل مستحق همان چیزی است که معین شده است و در صورت عدم تعیین، وکیل استحقاق اجرت المثل خواهد داشت. وکالت عقد جایز است از اینرو هر یک از طرفین میتواند آن را فسخ نماید ولی اگر از ناحیه موکل باشد اقدامات وکیل تا وقتی که خبر فسخ به او نرسیده معتبر است. وکالت به موت، جنون، سفاهت موکل یا وکیل باطل و افلاس موکل نیز موجب میشود که وکالت های راجع به امور مالی او منفسخ شود. (ترجمه و تلخیص از شرح لمعه و ذخیره العباد تألیف فیض).  
 - وکالت انتخابی؛ وکالتی است که از طرف دادگاه در امور کیفری و از طرف کانون وکلاء در امور مدنی به وکلاء ارجاع میگردد. این وکالت مجانی است و آن را در اصطلاح دیگر «وکالت مسخر» و «وکالت تسخیری» نیز میگویند.  
 - وکالت تسخیری. رجوع به ترکیب قبل شود.  
**وکالتا.** [وُ / وُ] (ع ق) به وکالت. مقابل اصالتاً.  
**وکالت نامه.** [وُ / وُ] (م / م) (م مرکب) نوشته و نامهای متضمن واگذاری کاری یا خواستن انجام امری از جانب کسی (که اصطلاحاً موکل نامیده می شود) به دیگری (که اصطلاحاً به وکیل موسوم است) با شرایط معین و حدود اختیارات مرقوم در آن.  
**وکالة.** [وُ / وُ] (ع موص) وکیلی. (منتهی الارب). اسم است توکیل را به معنی تفویض و اعتماد. (اقرَب الموارِد) (کشف اصطلاحات الفنون). ج، وکالات. (اقرَب الموارِد). آگاه وکالة بر حفظ اطلاق میشود از باب اطلاق اسم سبب بر مسبب. (کشف اصطلاحات الفنون). رجوع به وکالت شود.  
**وکانا.** [وُ] (ع) (ا) پاره ای از خوشه خرما و انگور. (برهان) (آنندراج).  
**وکناه.** [وُ کُنه] (ع موص) تکیه نمودن بر چیزی. [بانگ کردن ناقه به گرفتن درد زه. (منتهی الارب).  
**وکب.** [وُ] (ع موص) وکوب. وکبان. فراح رفتن. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرَب

الموارِد). [پیوسته بودن بر کاری. (منتهی الارب) (آنندراج). مواظبت داشتن. (اقرَب الموارِد). [برای خاستن و ایستادن. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرَب الموارِد).  
**وکب.** [وُک] (ع موص) پدید آمدن رنگ رسیدگی در خرما. (آنندراج) (منتهی الارب). سیاه شدن رنگ خرما هنگام رسیدن آن. (از اقرَب الموارِد). [چرک شدن. (از اقرَب الموارِد). [ا) سیاهی خرما چون پخته شود. [اریم و چرک. (منتهی الارب) (آنندراج).  
**وکبان.** [وُک] (ع موص) وکب. وکوب. فراح رفتن. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). رفتن آهسته. (تاج المصادر بیهقی).  
**وکت.** [وُ] (ع) [چیز اندک. [موص) نشان کردن. [بر کردن. [گام نزدیک نهادن در رفتار. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرَب الموارِد).  
**وکت.** [وُک] (ع) [چ وکتة. و آن جای آتش جستن از آتش زنه است. (از اقرَب الموارِد). رجوع به وکتة شود.  
**وکتة.** [وُت] (ع) [خجک، و آن چون نقطه است. (منتهی الارب) (آنندراج). نقطه در چیزی. (از اقرَب الموارِد). فی عینه وکتة (از منتهی الارب). یعنی در چشم او نقطه سفیدی یا قرمزی است. (از اقرَب الموارِد).  
**وکتة.** [وُت] (ع) [جای آتش جستن از آتش زنه. (از اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (آنندراج). ج، وُکت. (اقرَب الموارِد). رجوع به وکتة شود.  
**وکتة.** [وُت / ت] (ع) [به معنی نقطه باشد و آن معروف است. (برهان).  
**وکح.** [وُ] (ع موص) سخت سپردن چیزی را زیر پای. (آنندراج) (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد).  
**وکح.** [وُک] (ع ص). [مرغ بچگان فریه آکنده گوشت. (از اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) (آنندراج). مفرد آن وا کح یا کوچ است. (از اقرَب الموارِد).  
**وکده.** [وُ] (ع) [مراد. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). [هم و قصد. (از اقرَب الموارِد) (تاج المصادر). آهنگ: وکد وکده: ای قصد قصده. (منتهی الارب).  
**وکده.** [وُ] (ع) [سعی و جهد. (اقرَب الموارِد). کوشش و توانایی. (منتهی الارب). [اکار: مازال ذلک وکدی: ای فعلی. (منتهی الارب).  
**وکده.** [وُک د / د] (هزارش). [آ به لغت

۱ - ظ. مصحف «نکتة» (۹) (لفظاً و معناً).  
 (حاشیه برهان قاطع معین).  
 ۲ - هزارش: n(a)kd, vak(a)t, vak(a)d  
 پهلوی: [mâdh(a)], mât(ak) (به معنی مادر).  
 ←

زند و یازند ماده باشد که متقابل است. (برهان) آندراج. رجوع به ماده (لا) شود. **و کذلک**. [وَكْ ذَالِ] [ع ق مرکب] (از: و + کذلک) و کذا. و نیز. و همچنین. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**و کز**. [وَكْ] [ع مص] مهمانی بنای نو دادن. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). || مشت بر بینی کسی زدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). و این تصحیف و کز نیست. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || به آشیانه درآمدن مرغ. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). || برجستن کودک. (منتهی الارب). || برجستن آهو. (اقرّب الموارِد). || پر کردن مشک و جز آن را. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || اشتاب و کوتاه اندام پرگوشت گردیدن بیشتر ماده. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). || دویدن اشتر و اسب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || (لا) و کرة. آشیانه مرغ بر درخت. (مهدب الاسماء). آشیانه مرغ که مرغ نباشد در وی. (غیاث اللغات) (منتهی الارب) (آندراج). آشیانه پرنده هر جا بوده باشد در درخت یا در کوه اگرچه پرنده در آن نباشد. (اقرّب الموارِد). ج. او کُر، اوکار، و کور، و کُر. (منتهی الارب) (آندراج):

لفظ چون و کز است و معنی طایر است جسم جوی و روح آب سایر است. مولوی. خانه های ما بگیرد او به مکر بر کند ما را به سالوسی ز و کُر. مولوی. **و کز**. [وَكْ] [ع لا] و کُر. و کُر. نوعی دویدن. (اقرّب الموارِد) (منتهی الارب).

**و کز**. [وَكْ] [ع لا] و کُر. به معنی آشیانه مرغ. (منتهی الارب). || ج و کرة. به معنی آشیانه مرغ. (از اقرّب الموارِد). رجوع به و کز و کرة شود.

**و کرة**. [وَكْرَة] [ع لا] و کز. آشیانه مرغ. گو مرغ نباشد در وی. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (آندراج). || (مص) نشستن مردم. (تاج المصادر بیهقی). || بیضه در زیر گرفتن مرغ. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد). خایه در زیر گرفتن. (تاج المصادر بیهقی) (آندراج). || به آشیانه وارد شدن. (از اقرّب الموارِد) (آندراج).

**و کرة**. [وَكْرَة] [ع لا] مهمانی بنای نو. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). **و کرة**. [وَكْرَة] [ع لا] آبخور. || جای فرود آمدن در آب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج).

**و کزی**. [وَكْ زَا] [ع ص] (ناقه...) شتر کوتاه بالا. (از اقرّب الموارِد). **و کس**. [وَكْ] [ع لا] منزل ماه که در آن کسوف پذیرد و گرفته شود. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). آنجا که ماه بگیرد در آن. (مهدب الاسماء). || بقیه فساد زخم. (منتهی الارب) (آندراج). || زیان. (مهدب الاسماء). نقصان و زیان. (غیاث اللغات) (لطایف اللغات). || (مص) کم کردن. || کم شدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). لازم و متعدی استعمال شود. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد).

اقرّب الموارِد) (از آندراج). رجوع به و کز شود.

**و کز**. [وَكْ] [ع مص] دور کردن و راندن. رجوع به و کظ شود. || نیزه زدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || مشت زدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (ترجمان علامه جرجانی). و گویند با مشت بر چانه زدن. (اقرّب الموارِد). مشت بر زنج زدن. (تاج المصادر بیهقی). || سپوختن. (منتهی الارب) (آندراج). || پیر کردن. || دویدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || شکستن. (اقرّب الموارِد): و کز انقه: کسره. (اقرّب الموارِد) و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب).

**و کزی**. [وَكْ زَا] [ع ص] (ناقه...) شتر کوتاه بالا. (از اقرّب الموارِد).

**و کس**. [وَكْ] [ع لا] منزل ماه که در آن کسوف پذیرد و گرفته شود. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). آنجا که ماه بگیرد در آن. (مهدب الاسماء). || بقیه فساد زخم. (منتهی الارب) (آندراج). || زیان. (مهدب الاسماء). نقصان و زیان. (غیاث اللغات) (لطایف اللغات). || (مص) کم کردن. || کم شدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). لازم و متعدی استعمال شود. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد).

**و کسبیل**. [وَكْ] [ع روسی] (لا) و کسبیل. قبطانهای به هم بافته شده به الوان مختلف که صاحب منصبان نظامی و آجودانهای لشکری از شانه چپ خویش حلقه وار آویزند.

**و کظ**. [وَكْظ] [ع مص] دور کردن و راندن. رجوع به و کز شود. || دوام ورزیدن بر امری. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد).

**و کع**. [وَكْ] [ع مص] مشت بر بینی کسی زدن. (منتهی الارب) (آندراج). || گزیدن مار و گزوم. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (تاج المصادر بیهقی) (آندراج). || فرونشستن ما کیان جهت گشتی کردن. (منتهی الارب) (آندراج). || از درد افتادن شتر. || سرزنش نمودن کسی را به کاری. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). || شکستن. (اقرّب الموارِد). و کع انقه: کسره. (از اقرّب الموارِد) (آندراج). || انگشت ابهام پای بر سیاه نشستن چندانکه بیخش مانند گرهی بیرون برجسته باشد. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (آندراج).

**و کع**. [وَكْ] [ع مص] میل داشتن سینه قدم به طرف انگشت خنصر. (از اقرّب الموارِد). و این حالت بیشتر در کنیزکانی دیده می شود که کار زیاد می کنند. (ناظم الاطباء).

**و کعاء**. [وَكْ] [ع ص] مؤنث او کع. زنی که

انگشت ابهام پایش بر سیاه برنشته باشد. || زن دراز. (منتهی الارب) (آندراج). || زن فرومایه گول. || زن دردگین. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج).

**و کف**. [وَكْ] [ع مص] چکیدن سقف خانه و جز آن از باران یعنی دروه کردن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج). || اندک اندک چکیدن و جاری شدن. (از اقرّب الموارِد). || جاری ساختن چشم اشک را و ابر باران را. (از اقرّب الموارِد) (منتهی الارب). || (لا) گسترده ای. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد) (آندراج).

**و کف**. [وَكْ] [ع مص] خمیدن و میل کردن. || ستم کردن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). || عینا ک شدن. || بزه مند گردیدن. (منتهی الارب). گناه کردن. (اقرّب الموارِد). || است گشتن. (منتهی الارب).

**و کف**. [وَكْ] [ع لا] فساد. بزه. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد). تباهی. (منتهی الارب). || عیب. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (آندراج). || کرانه کوه. (منتهی الارب) (اقرّب الموارِد). دایمه کوه. (اقرّب الموارِد). عرق. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (آندراج). || فرود زمین درشت سنگ ناک. (منتهی الارب) (آندراج). || برواره آمانندی که بر کنیف خانه سازند. (منتهی الارب). مثل الجناح یکون علی کنیف البیت. (اقرّب الموارِد). ج. او کاف. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارِد) (آندراج). || ضعف و سستی. || نقل و سنگینی. (اقرّب الموارِد). گرانگی. (منتهی الارب). || شدت و سختی. (از اقرّب الموارِد) (منتهی الارب). || فلان علی و کف من حاجته: اذا کان لایدری علی ما هو منها. || مکروه و نقص: لیس علیک فی هذا الامر و کف: ای لیس علیک فیه مکروه و لا نقص. (اقرّب الموارِد).

**و کف**. [وَكْف] [ع لا] ج و کاف. (اقرّب الموارِد). رجوع به و کاف شود.

**و کفان**. [وَكْفَان] [ع مص] چکیدن سقف خانه و جز آن از باران. (اقرّب الموارِد). || روان گردیدن اشک و مانند آن اندک اندک.

**و کک**. [وَكْک] [ع علامت اختصاری] رمز است «و کذلک را».

**و کل**. [وَكْل] [ع مص] تکیه نمودن بر کسی و اعتراف کردن به عجز خود. (اقرّب الموارِد)

→ مانک به معنی ماده است. (حاشیه برهان قاطع معین).

۱- دروه به معنی چکه باشد. (حاشیه منتهی الارب).

۲- برواره راه غیر متعارف خانه باشد. (حاشیه منتهی الارب).



**وکل** (متنی الارب). || کار به دیگری  
وا گذاشتن و سپردن. || است گردیدن ستور.  
(متنی الارب) (اقراب المواردا) (آندراج).

**وکل**. [وُكِلَ] (ع ص) (رجل...) مرد عاجز که  
کار خود را به دیگری سپارد و بر روی تکیه  
نماید. (متنی الارب) (از اقراب المواردا)  
(آندراج).

**وکلا**. [وُكِلَ] (از ع. ل) وکلاء. رجوع به وکلاء  
شود.

**وکلاء**. [وُكِلَ] (ع ل) ج وکیل. (متنی الارب)  
(اقراب المواردا) (آندراج). رجوع به وکیل  
شود.

**وکللة**. [وُكِلَ] (ع ص) (رجل...) مرد عاجز  
که کار خود را به دیگری سپارد و بر روی تکیه  
کند. وکل. (متنی الارب) (اقراب المواردا):  
رجل وکللة نکلة: مردی که کاری را با مردمان  
گذارد از عجز. (مهدب الاسماء).

**وکم**. [وُكِمَ] (ع ص) سپرده شدن زیر پای و  
خورده شدن. (آندراج) (متنی الارب)  
(اقراب المواردا). و فعل آن به طور مجهول  
استعمال شود. (متنی الارب) (اقراب  
المواردا). || به سختی راندن کسی را. (اقراب  
المواردا) (آندراج). || اندوه مند گردانیدن.  
(متنی الارب) (اقراب المواردا). || اشکستن.  
|| خوار کردن چیزی را. (از متنی الارب).  
|| هم یکمون الکلام: یعنی عجمها سلام علیکم  
را به کسر کاف تلفظ می کنند. (از متنی  
الارب) (اقراب المواردا).

**وکم**. [وُكِمَ] (ع ص) اندوهگین گردیدن.  
(متنی الارب) (از آندراج).  
**وکمة**. [وُكِمَ] (ع ص) زن سطر سیر شکم.  
(متنی الارب) (آندراج). الغیضة المشبعة، و  
قیل الغیضة المسبعة. (اقراب المواردا).

**وکن**. [وُكِنَ] (ع ص) سخت رفتن. (متنی  
الارب) (از اقراب المواردا) (آندراج).  
|| نشستن. (||) مهمانی بنای نو. (متنی  
الارب) (اقراب المواردا). رجوع به وکر شود.

**وکن**. [وُكِنَ] (ع ل) آشیانه مرغ. (متنی الارب)  
(آندراج). آشیانه پرند در کوه یا دیوار.  
(اقراب المواردا). ج. وُكُنَ، وُكِنَ، وُكُون.  
(متنی الارب) (اقراب المواردا) (آندراج). عن  
الاصمعی: الوکن مأوی الطائر فی غیر عش و  
الوکر ما کان فی عش. (اقراب المواردا) (متنی  
الارب).

**وکن**. [وُكِنَ] (ع ل) ج وُكُنَ و آن آشیانه مرغ  
است. (متنی الارب) (اقراب المواردا)  
(آندراج). رجوع به وکن شود.

**وکن**. [وُكِنَ] (ع ل) ج وُكِنَ، به معنی آشیانه  
مرغ. (آندراج) (متنی الارب) (اقراب  
المواردا). رجوع به وکنه شود:  
لرلز زنده غضنفر در عرین  
ترس ترسند عقاب اندر وکن. ناصر خسرو.

**وکنات**. [وُكِنَ] (ع ل) ج وکسنه،  
به معنی آشیانه مرغ. (متنی الارب) (اقراب  
المواردا). رجوع به وکنه شود.

**وکنده**. [وُكِنَ] (اخ) دهی است از دهستان گرم  
بخش ترک شهرستان میانه واقع در  
ده هزارگری شوسه میانه به خلخال، دارای  
۱۸۰ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴ شود.

**وکنه**. [وُكِنَ] (ع ل) آشیانه  
مرغ. (متنی الارب) (مهدب الاسماء) (ناظم  
الاطباء). آشیانه مرغ و پرند در کوه یا دیوار.  
(از اقراب المواردا).

**وکواکب**. [وُكِبَ] (ع ص) گردگردنده در  
رفستار. (متنی الارب) (اقراب المواردا)  
(آندراج). || بددل و ترسند. (متنی الارب)  
(آندراج). جبان. (اقراب المواردا).

**وکواکبه**. [وُكِبَ] (ع ص) زن  
کلان سرین. (متنی الارب) (آندراج) (اقراب  
المواردا).

**وکوب**. [وُكِبَ] (ع ص) (ظبیة...) آهوماده  
فراخ گام. (متنی الارب) (آندراج). || (مص)  
به منزل ستاره نحس درآمدن ماه. (ناظم  
الاطباء) (اقراب المواردا). || خون یا استخوان  
در دماغ افتادن. || زیان و کمی رسیدن در  
تجارت. (متنی الارب) (اقراب المواردا)  
(آندراج). || زیان رسیده شدن مرد در  
تجارت. (متنی الارب) (از اقراب المواردا).

**وکوب**. [وُكِبَ] (ع ص) وکب. وکیان. فراخ  
رفتن. (اقراب المواردا) (متنی الارب)  
(آندراج). رجوع به وکب و کیان شود.

**وکود**. [وُكِدَ] (ع ص) اقامت نمودن. || آهنگ  
کردن. (متنی الارب) (آندراج) (اقراب  
المواردا). || رسیدن. (متنی الارب)  
(آندراج). اصابه کردن. (اقراب المواردا).  
|| استوار کردن گره. (متنی الارب) (آندراج)  
(اقراب المواردا): وکد العقد: استوار کرد گره را.  
(متنی الارب). || بستن پالان. (متنی الارب)  
(آندراج) (اقراب المواردا): وکد الرحل: بست  
پالان را. (متنی الارب).

**وکور**. [وُكِرَ] (ع ص) به آشیانه درآمدن مرغ.  
وکر. (||) ج وکر، به معنی آشیانه مرغ. (از  
متنی الارب) (از اقراب المواردا). آشیانه مرغ،  
گو مرغ نباشد در وی. (آندراج). رجوع به  
وکر شود.

**وکوع**. [وُكِعَ] (ع ص) لثیم؛ فلان وکوع لکوع؛  
او لثیم و نا کس است. (آندراج) (متنی  
الارب) (اقراب المواردا).

**وکوف**. [وُكِفَ] (ع ص) (نفاقه...) شترماده  
شیرناک. (متنی الارب) (اقراب المواردا)  
(آندراج). || (اسحاب...) ابری که  
آهسته آهسته رود. اذاکانت تسیل قلیلاً قلیلاً.  
(اقراب المواردا).

**وکوف**. [وُكِفَ] (ع ص) چکیدن سقف خانه و  
جز آن از باران. (متنی الارب) (اقراب  
المواردا) (آندراج). وکیف. رجوع به وکف و  
وکیف شود.

**وکوک**. [وُكِفَ] (صوت) آواز و صدا و  
غوغای سگ را گویند. (برهان) (آندراج).  
وکوک. ووق. ووغ. آواز سگ. (حاشیة  
برهان قاطع): چون سگان محله چست  
بایستند وکوک آغاز کنند. (معارف بهاء اولد  
ج ۱۳۳۸ ه. ش. ص. ۴۲).

**وکوکه**. [وُكِفَ] (ع ص) گردگردیدن به  
رفتن. (متنی الارب) (آندراج) (اقراب  
المواردا). || گریختن از جنگ. (متنی الارب).  
(||) هدیر کبوتر. (متنی الارب) (اقراب  
المواردا) (آندراج).

**وکول**. [وُكِلَ] (ع ص) کار خود به دیگری  
وا گذاشتن. (تاج المصادر بهیتمی) (متنی  
الارب) (آندراج). کار خود به دیگری سپردن  
و به آن اکتفا کردن. (اقراب المواردا). کار خود  
به دیگری سپردن. || سست گردیدن دابه.  
(متنی الارب). سست گردیدن ستور.  
(آندراج). وکلت الیابه: فترت فی السیر.  
(اقراب المواردا).

**وکون**. [وُكِنَ] (ع ص) بیضه در زیر گرفتن  
مرغ. (متنی الارب) (از اقراب المواردا).  
نشستن و بیضه در زیر گرفتن مرغ. (آندراج).  
|| به آشیانه رفتن. (اقراب المواردا). (||) ج  
واکن: حمامم وکون؛ کبوتران  
بیضه در زیر گیرنده. (از اقراب المواردا). (||) ج  
وکن. به معنی آشیانه مرغ. (متنی الارب) (از  
اقراب المواردا) (آندراج). رجوع به وکن شود.  
**وکی**. [وُكِيَ] (ع ص) بستن به وکاء سر  
مشک را. (آندراج) (متنی الارب) (اقراب  
المواردا).

**وکیت**. [وُكِيَ] (ع ص) سخن چینی و بدی  
سگالیدن نزد والی. (متنی الارب) (آندراج).  
سعایت و شایست نزد والی. (اقراب المواردا).  
|| (مص) سحر به دروغ آراستن. (متنی  
الارب) (آندراج).

**وکیده**. [وُكِيَ] (ع ص) اکید. استوار. (متنی  
الارب). شدید موق. (اقراب المواردا).

**وکیر**. [وُكِرَ] (ع ل) وکیرة. مهمانی بنای نو.  
(متنی الارب) (آندراج). طعامی است که  
برای پایان یافتن بنای نو پخته میشود. (از  
اقراب المواردا). ضیافت بنای خانه نو. (غیاث  
اللغات).

**وکیرة**. [وُكِرَ] (ع ل) وکیر. طعامی است که  
برای پایان یافتن بنای نو درست میشود. (از  
اقراب المواردا). مهمانی بنای نو. (متنی  
الارب). مهمانی بنا. (مهدب الاسماء)  
(المصادر زوزنی). ج. وکائر. (مهدب  
الاسماء). رجوع به وکیر شود.

**وکیع.** [و] [ع] ص) مشک استوار که از وی آب نزهد. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). || اسب استوار که خوی نکند. (منتهی الارب) (آندراج); فرس وکیع; اسبی سخت. (مهدب الاسماء). || پوستین درشت و سخت. (منتهی الارب) (آندراج). || ادل استوار یا دلی که آن را دو چشم بینا و دو گوش شنوا باشد. || لثیم. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد) (آندراج); فلان وکیع لکیع; او لثیم و نا کس است. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). || گوسفند که دیگر گوسفندان پیرو آن باشند. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد) (آندراج).

**وکیع.** [و] [ع] (لخ) ابن جراح بن ملیح الرؤسی، مکنی به ابوسفیان. از ققیهان و دانشمندان و محدثان و مفسران است. وی په سال ۱۹۷ ه. ق. وفات یافت. او راست; کتاب السنن و تفسیری بر قرآن کریم. (الفهرست ابن الندیم). و نیز رجوع به تتمه صوان الحکمة و الاعلام زرکلی و رجوع به ابوسفیان (وکیع) در این لغت نامه شود.

**وکیف.** [و] [ع] (مص) وکوف. وکف. چکیدن سقف خانه و جز آن از باران یعنی دروه کردن. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). رجوع به وکوف و وکف شود. || قطره قطره جاری ساختن چشم اشک را و ابر باران را. (منتهی الارب) (اقراب) (الموارد). چکیدن سقف خانه و جز آن از باران یا دروا کردن. (آندراج). چکیدن آب از سقف و دلو و آنج بدین ماند. (تاج المصادر بیهقی).

**وکیل.** [و] [ع] ص، ل) کارران. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (مهدب الاسماء) (شرح قاموس فزونی). آنکه بر وی کار گذارند، و برای جمع و مؤنث نیز گاه اطلاق گردد. (منتهی الارب) (آندراج). آنکه کاری به وی و گذار شود. فعل به معنی مفعول است زیرا به معنی موکول الیه است، و گاه برای جمع و مؤنث نیز اطلاق گردد و به معنی فاعل است در صورتی که معنی حافظ را دارا باشد. خداوند تعالی نیز به آن موصوف میشود: حسبنا الله و نعم الوکیل<sup>۱</sup>. و گویند وکیل در این آیه به معنی کافی رازق است. || جریء، ج، وکیلاء. (از اقرب الموارد). || نگاهبان. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). || اناب. جانشین. خلیفه. قائم مقام. (فرهنگ فارسی معین).

— وکیل همایونی; وظیفه او عبارت بود از اداره امور مالی اداری و از حیث مرتبت در پایه عالیتر از امراء دیگر قرار داشت. (فرهنگ فارسی معین از سازمان صفوی ص ۸۱).  
|| مباشر. کارگزارة

مردمان قصه فرستند ز صنعا بر او

گردگر سال وکیلش سوی صنعا نشود.

منوچهری.  
|| ناظر سرای. استادالدار: و دختر خویش بدان آیین به مرزبان شاه داد و به جمهور که وکیل او بود داد. (سک عیار ج ۱ ص ۴۵).  
— وکیل خرج; کسی که لوازم معاش و سایر مایحتاج دیگری را خریداری و تهیه کند و به او رساند. کسی که مخارج خانه به عهده وی سپرده شده است:  
قاصد ز میان گشاد درجی  
چابک شده چون وکیل خرجی. نظامی.  
بادی که وکیل خرج خاک است  
فراش گریوه مغاک است. نظامی.

— مهماندار.

— خداوند خانه.

|| دوران صفویه بالاترین مقام حکومت را وکیل می نامیدند. (سازمان صفوی ص ۸۱).  
— وکیل دیوان اعلی; ممکن است این وکیل دیوان اعلی غیر از وکیل نفس نفیس یا وکیل الدوله و دستیار وزیر اعظم بوده است و در مواقع بلاتصدی مانند عظمی یا غیبت وی امور را اداره میکرد. (سازمان صفوی ص ۸۵).

— وکیل سلطنت; نایب السلطنه و صدراعظم. (سازمان حکومت صفوی).

— وکیل وزیر اعظم; کسی که در غیاب وزیر اعظم (صدراعظم) امور را اداره میکرد. (سازمان حکومت صفوی). وکیل وزیر اعظم برابر قائم مقام است در عهد قاجاریه. (از سازمان حکومت صفوی ص ۸۴، ۸۵).

|| (اصطلاح حقوق و فقه) کسی که به موجب عقد وکالت از طرف شخص دیگری (موکل) برای انجام دادن امری تعیین شده است، بدون آنکه اختیار انجام دادن آن امر از متوب عنه ساقط شده باشد. شخصی که نیابت انجام کاری به او تفویض شده و وکیل است باید بالغ و عاقل و رشید باشد. ممکن است یک یا چند نفر را به عنوان وکیل معین نمود. در فرض اخیر هر یک از وکیلها استقلال در اقدام را ندارد مگر آنکه از طرف موکل چنین حقی به او داده شده و مرگ یکی از آنها موجب بطلان وکالت سایرین است. رجوع به کتب فقهیه و شرایع محقق شود.

— وکیل تسخیری; وکیلی که برای انجام وکالت انتخابی مأمور شود. رجوع به ترکیب وکالت تسخیری ذیل «وکالت» شود.

— وکیل دادگستری; وکیل عدلیه. وکیل دعوی.

— وکیل در توکیل; آنکه علاوه بر وکالت در انجام امری، اختیار دارد که به فرد دیگری وکالت دهد تا مورد وکالت را انجام دهد.

(فرهنگ فارسی معین).

— وکیل شهپندر (اصطلاح وزارت امور خارجه عثمانی در ایران در عهد قاجاریه، خاص مأموران عثمانی); قائم مقام شهپندر; یمینی آفسندی وکیل شهپندر در خوی، حسین آقا وکیل شهپندر در ساوجبلاغ. (مسرآة البلبالدنی ج ۱ ضمیمه ۲۱ از فرهنگ فارسی معین).

— وکیل عمومی; معاون قضایی دادستان. دادیار قضایی. دادیاری که واجد شرایط قضاء است و به جای دادستان در دادگاهها و ظایف او را انجام میدهد.

— وکیل قاضی; مأمور اجرای امور از طرف قاضی:

با وکیل قاضی ادراک مند

اهل زندان در شکایت آمدند. مولوی

وکیل قاضیمانبر گذر کمین کرده است  
به کف قبالة دعوی چو مار شیدانی.

حافظ (دیوان چ انجوی شیرازی ص ۲۹۵).  
— وکیل مدافع; وکیل دعوی. وکیل دادگستری. آنکه دفاع از دعاوی حقوقی یا جزائی را از طرف یکی از اصحاب دعوا در دادگاهها به عهده میگیرد.

— وکیل مطلق; وکیلی که دارای اختیارات تام است.

|| (اصطلاح نظامی سابق نظام ایران) درجه داری که رتبه وی بالاتر از سر جوخه [سرجوخه] و پایین تر از استوار و سه مرتبه بوده است به ترتیب اهمیت، وکیل چپ و وکیل راست و وکیل باشی که معادلهای زیر اکنون به جای آنها مصطلح است:

— وکیل باشی; گروهبان یکم.

— وکیل چپ; گروهبان سوم.

— وکیل راست; گروهبان دوم.

|| نماینده مجلس. (یادداشت مرحوم دهخدا). آنکه به نمایندگی مجلس شورای ملی (اسلامی) از جانب مردم برگزیده شود.

— وکیل مجلس شوری; نماینده مجلس شوری. رجوع به نماینده شود.

**وکیل.** [و] [ع] نامی از نامهای خدای تعالی. (مهدب الاسماء).

**وکیل آباد.** [و] [ع] دهی است از دهستان دیجوجین بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۱۵ هزارگزی شوسه اردبیل به تبریز، دارای ۳۰۳ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**وکیل آباد.** [و] [ع] دهی است از دهستان پشت رود بخش فهرج شهرستان بم در ۳۵ کیلومتری باختر فهرج کنار شوسه بم به زاهدان با سکنه ۶۰۵ تن. آب آن از قنات تأمین می شود و شغل اهالی زراعت است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**وکیل آباد.** [و] [ا]خ دهی است از دهستان کمین بخش زرقان شهرستان شیراز در ۷۲ کیلومتری شمال خاوری زرقان و ۲ کیلومتری شوسه شیراز به اصفهان. سکنه آن ۶۷۵ تن. آب آن از رودخانه شیبوند و محصول آن غلات، چغندر و شغل اهالی زراعت و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**وکیل آباد.** [و] [ا]خ دهی است از دهستان دشت آب بخش بافت، سر راه فرعی خیر به بافت با سکنه ۲۲۰ تن. آب آن از قنات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**وکیل آباد.** [و] [ا]خ دهی است از دهستان کوشویه شهرستان رفسنجان در ۵ کیلومتری خاور شوسه رفسنجان به یزد دارای ۱۵۰ تن سکنه. آب آن از قنات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**وکیل آباد.** [و] [ا]خ دهی است از دهستان مرکزی بخش طریقه شهرستان مشهد در ۶ کیلومتری خاور طریقه سر راه مازو عمومی مشهد به طریقه با ۲۱۳ تن سکنه. آب آن از رودخانه قنات است. این محل گردشگاه و بیلاق مشهد است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**وکیل الرعایا.** [و] [ر] [ا]خ لقب کریم خان زند. رجوع به کریم خان زند شود.

**وکیل باشی.** [و] [ص] میرکب. [میرکب] اصطلاح سابق نظام ایران که معادل آن اکنون گروهبان یکم است و سوغوروهیان.

**وکیل تراش.** [و] [ت] [ن]سف میرکب وکیل تراشده. که در انتخاب وکلای مجلس دستی دارد و مؤثر باشد.

**وکیل در.** [و] [د] [ت] ترکیب اضافی، [میرکب] وکیل دربار و نایب مناب. (برهان) [آندراج].

نماینده ای بوده است که امر و حکام اطراف در درگاه پادشاه مقیم میباشته اند که کارهای مربوط به ایشان را انجام دهد و مراقب مصالح کار باشد. انوشروان ترتیب وزارت او چنان

کرد که دبیر بزرگمهر و نایب نزدیک کسری آمدند توانستی کرد و ماین نایب را وکیل در خوانیم و به پهلوی ایرانمازغر گفتندی. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۹۱). و بوسعد

مسعدی را که معتمد وکیل در است [وکیل] در از جانب خوارزمشاه [از جهت وی مثال داده شد تا آن را بزودی نزدیک وی ببرند و برسانند و جواب بیارند تا بر آن واقف شده

آیند. (تاریخ بسهقی چ دانشگاه مشهد ص ۱۰۴).

**وکیل دریا.** [و] [د] [ر] (ترکیب اضافی، [میرکب] مرغی است افسانه ای که آن را طیو

هم گویند. سیمرخ دریا. در کلیله ج ۱ قریب ص ۱۰۲، ۱۰۳ و ج مینوی ص ۱۱۰ وکیل دریا آمده و در همان داستان از او به سیمرخ تعبیر شده است. در کلیله عربی ابن مقفع ج ۵ ص ۲۲۷ وکیل البحر و در حاشیه وکیل البحر و فی بعض النسخ الموکل بالبحر و در ج ابولویس ص ۱۰۷ الموکل بالبحر (دو جا) آمده است و از سیاق مثل چنین به دست می آید که حیوانی است دریائی یا افسانه ای که وجود خارجی ندارد. وکیل هم در این ترکیب به معنی موکل و مظهر و سمبول است. رودکی هم در کلیله و دمنه منظوم گفته: پادشا سیمرخ دریا را بیرد خانه (خایه) و بچه بدان تیتو سپرد.

سیمرخ معروف هم در روایات زردشتی در میان دریا جای دارد. در «رشن یشته» بند ۱۷ آمده: و اگر هم تو ای رشن پاک در بالای درخت سته [سیمرخ] باشی در میان دریای فراخکرت [آن درختی که] داروهای نیک در بسر دارد و دارای داروهای درست و درمان بخش است (درختی که) «همه را درمان بخش» نام دارد و در آن تخمهای همه گیاهان نهاده شده ما تو را به یاری میخوانیم. دریای فراخکرت را برخی دریای خیزر و بعضی دریای عمان دانسته اند. در فرهنگهای پارسی و اشعار قداماء «سیرنگ» به معنی سیمرخ آمده. بیت ذیل از فردوسی در دست است:

از آنجایگه بازگشتن نمود

که نزدیک دریای سیرنگ بود.

دریای سیرنگ ممکن است به دو معنی گرفته شود: ۱- دریایی که سیمرخ در آن میزیست. ۲- دریای موسوم به سیرنگ. به هر حال در

این بیت تأثیر روایت کهن سال اوستا (مبنی بر زیستن سیمرخ در دریا) هویداست. (فرهنگ فارسی معین).

**وکیل شدن.** [و] [ش] [د] [م]ص (میرکب) از طرف کسی نماینده شدن. [به وکالت مجلس شورای ملی (اسلامی) انتخاب شدن. [به وکالت دادگستری رسیدن.

**وکیل قشلاق.** [و] [ق] [ا]خ دهی از دهستان قشلاقات بخش قیدار شهرستان زنجان که

۱۶۳ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**وکیل کردن.** [و] [ک] [د] [م]ص (میرکب) جانشین خود کردن. قائم مقام ساختن. [اختیار دادن به کسی تا امری را برآی وی انجام دهد. [کسی را به وکالت دادگستری انتخاب کردن. [کسی را به وکالت مجلس

برگزیدن.

**وگال.** [و] [ا] زغال. زغال است که انگشت باشد. (برهان). اما کلمه دگرگون شده زغال

است. رجوع به زغال شود.

**وگور.** [و] [گ] (حرف ربط مرکب) (از: و + گر) مخفف واگور:

وگر بر سر آید ده و پنج روز

تو گردی شهنشاه گیتی فروز. فردوسی.

منکران را هم از این می دوسه ساغر بچشان

وگر ایشان نستانند روانی به من آر.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۶۸).

**وگرت.** [و] [گ] [ر] (حرف ربط + ضمیر) (از: و + گر، مخفف اگر + ت) مخفف و اگر تو را. (یادداشت مرحوم دهخدا):

وگرت خنده نیاید یکی کنند بیار

و یک دو بیتک از این شعر من بکن بکنند.

ابوالعباس عباسی (از یادداشت مرحوم دهخدا).

**وگرته.** [و] [گ] [ن] (حرف ربط مرکب) (از: و + گر مخفف اگر، + نه) مخفف و اگر نه. والا:

بده داد من زان لبانت وگرته

سوی خواجه خواهم شد از تو به گرزش.

خسروانی.

وگرته ما کدامین خاک باشیم

که از دیوار تو رنگی تراشیم. نظامی.

**ول.** [و] [ا] (ا) شکوفه عموماً و شکوفه انگور خصوصاً، و آن را به عربی ققاع الکریم خوانند. (برهان) (از آندراج). [ا] گل. (انجمن آرا از مجمع الفرس) (آندراج). ول در لهجه ها به معنی گل آمده:

مسلسل زلف بر روریته [ریخته] دیری [داری] ول [گل] و سنبل به هم آمیخته [دیری پریشان چون کبری [کنی] آن تار زلفان به هر تاری دلی آویخته [دیری. باباطاهر عریان (از حاشیه برهان قاطع از فرهنگ نظام).

و به معنی شکوفه نیز فرع همین معنی است. [در تداول لهجه های جنوبی کنایه از معشوق است:

ول من شهریانو نام داره

به دستش شاخه بادام داره.

**ول.** [و] [ا] (ص) رها. سرخود. آزاد. غیر مقید. مطلق العنان.

- ول دادن؛ رها کردن. سر دادن.

- ول شدن؛ رها شدن.

- ول کردن؛ رها ساختن. سر دادن. مرخص کردن. [در تداول، سرخود. مطلق العنان. بیکار. عاطل و باطل، و در ترکیب های زیر به کار رود در همین معنی: ولنکار، ولگرد، ولخرج، ولگو. (یادداشت مرحوم دهخدا). کسی که تربیتی ندیده و در گفتار و رفتارش مراعات

رسوم و آداب نکنند. بی ترتیب **||** بیهوده. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— حرف ول؛ سخن بیهوده و مزخرف.

— شل و ول؛ چیزی سست و غیر محکم.

— **||** شخص بی حال و عاری از چابکی و چالاکی.

— ول بار آمدن؛ سرخود بار آمدن.

— ول گفتن؛ سخنان بی بندوبست و بی ترتیب و بیهوده گفتن.

— ول معطل بودن؛ در تداول، بیهوده انتظار کسی یا چیزی را کشیدن.

— ول و ویلان؛ رها و آزاد و افسار سرخود و بی تکلیف و سرگشته و بی جا و مکان. (لغات عامیانه جمال زاده).

**||** (۱) در تداول لهجه های جنوبی ایران به معنی شتر است.

**ولا.** [وَلَا] (از اتباع) هول و ولا؛ هول و دلهره. اضطراب. (فرهنگ فارسی معین از فرهنگ لغات عامیانه جمال زاده).

**ولا.** [وَلَا] (از ع، ل) ولا. یاران. **||** میراث بنده آزاد. (غیاث اللغات). **||** امیرک و پادشاهی.

**||** اقربایت. (آندراج). خویشاوندی. رجوع به ولاه شود. **||** ولاه. توالی اجرای امری و بدان رکن شود که حجاب لاسود در اوست و حجر را بوسه دهد و از حجر بگذرد و بر همین ولا بگردد. (سفرنامه ناصر خسرو ج دبیر سیاقی ص ۸۷).

— بر ولا؛ متوالیا. بر توالی؛ شرط ما در این کتاب آن است که مجلس ها سازیم در آیات قرآن بر ولا و در هر مجلس سه نوبت سخنی گوئیم. (کشف الاسرار ج ۱ ص ۱ از فرهنگ فارسی معین).

— به ولای؛ به تبع. به دنبالی. (از فرهنگ فارسی معین)؛ و به ولای اینکه در مقدمه شرط رفته است. (نفتة المصنوع ج بزرگدی ص ۱۰۹).

— علی الولا؛ بر توالی. دمام.

**ولا.** [وَلَا] (از ع، ا، م) ولا. پیاپی کردن کاری. (غیاث اللغات) (آندراج). دمام کردن. رجوع به ولاه شود. **||** (امص) دوستی و محبت. (غیاث اللغات) (آندراج)؛

شبیفته کرد مرا عشق و ولای تو چنین شایدم هر چه به من عشق و ولای تو کند.

منوچهری. و دل های خاص و عام رعیت و لشکری بر قاعده هوا و لا قرار گیرد. (کلیله و دمنه).

دادی انصاف و رهیدی از بلا تو عذو بودی شدی اهل ولا. مولوی.

رجوع به ولاه شود. **||** نزدیکی ایام. (غیاث اللغات) (آندراج).

رجوع به ولاه شود.

**ولاة.** [وَلَاة] (ع مص) موالاة. پیاپی کردن. دمام کردن؛ ولاه بین دو امر؛ پیاپی کردن دو

کار را. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). **||** پیوست یکدیگر کردن. (منتهی الارب)؛

پیوستگی کردن میان دو چیز. پیوستگی با هم نمودن. **||** دوستی با هم نمودن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). دوستی کردن با

کسی. **||** کنار کردن بعضی گوسفندان را از بعضی دیگر و جدا کردن. (از اقرب الموارد).

**||** (امص) پیوستگی. **||** دوستی. مصادقه. **||** توالی اجرای امری. **||** پیروی عملی به

عملی هنگام تطهیر [وضو] به نحوی که نخستین عضوی که تطهیر شد در فصل اعتدال

هوا خشک نشود، و در خزانه گفته که ولاه آن است که هنگام وضو در اثنای شستن دست

و روی و مسح سر و پای به هیچ عمل دیگر نباید خود را مشغول داشت. (از کشف

اصطلاحات الفنون). **||** امیرک و پادشاهی. (منتهی الارب). **||** (۱) میراثی که شخص به

سبب آزاد ساختن کسی که در ملک او بوده است یا به سبب عقد موالات استحقاق پیدا

میکند. (اقرب الموارد) (تعریفات سید جرجانی).

— ولاه جریره. رجوع به ولاه شود.

— ولاه عتق. رجوع به مدخل بعد شود.

**ولاة.** [وَلَاة] (ع ا، م) دوست داری. (منتهی الارب). محبت. (اقرب الموارد) (کشف

اصطلاحات الفنون). **||** یاری و نصرت. (از اقرب الموارد). **||** امیرک و پادشاهی. (منتهی

الارب). **||** امیرک. (از اقرب الموارد). **||** آزادی. (منتهی الارب). حدیث: نهی عن بیع الولاة. و

از شافعی است که: لا ولاء الا للمتعق. (از منتهی الارب). **||** اقرب و نزدیکی. (اقرب

الموارد) (کشف اصطلاحات الفنون). **||** اقربایت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). و

شروعاً به معنی قربایت حکمیهای است که از عتق یا از موالات حاصل می شود. قربایت

حاصلة از عتق را ولاء العتاقه و ولاء النعمة نامند و دومی، یعنی قربایت حاصله از موالات

را ولاء الموالات گویند. و فقها ولاه را گاه بر میراثی که به سبب عقد موالات و ولاه عتق

پیدا می شود اطلاق می کنند. برای تفصیل بیشتر رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و تعریفات جرجانی شود.

**ولانح.** [وَلَانِح] (ع ل) ج ولیحة، به معنی غراره و خنور. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ولائد.** [وَلَائِد] (ع ل) ج ولیدة، به معنی کودک مادینه و پرستار. (از منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به ولیدة شود.

**ولائم.** [وَلَائِم] (ع ل) ج ولیمة. (اقرب الموارد). رجوع به ولیمة شود.

**ولاةة.** [وَلَاةة] (ع ا، م) دوست داری. (از منتهی الارب) (آندراج). **||** اقربایت و

خویشاوندی. (اقرب الموارد) (آندراج).

**ولات.** [وَلَات] (ع ص، ل) ج والی. (السامی فی الاسامی). رجوع به ولایة و والی شود.

**ولاج.** [وَلَج] (ع ص) بسیار درآینده. کثیرالدخول. (از اقرب الموارد).

— خراج **ولاج**، **ولاج** بین خراج؛ کنایه از کثرت طواف و سعی **||** است. (اقرب الموارد).

**ولاج.** [وَلَج] (ع ل) در **||** زمین سخت. **||** وادی. ج. **||** وُلج (اقرب الموارد)، **||** وُلج.

**ولاد.** [وَلَاد] (ع مص) ولادة، ولادة، ولادة. مولد. ولادت. زادن. (از منتهی الارب) (اقرب

الموارد) (آندراج). وضع حمل کردن. (اقرب الموارد). زاییدن:

کارت این بوده است از وقت ولاد

صید مردم کردن از دام و داد. مولوی

از برای دفع تهمت در ولاد

که نزاده است از زنا و از فساد. مولوی.

**ولادت.** [وَلَادَت] (ع مص) ولادة، ولادة. وضع حمل کردن. زاییدن. (غیاث اللغات)؛

با مسیحی که به تعلیم و دود

در ولادت ناطق آمیهد و وجود. مولوی

زنان باردار ای مرد هشیار

اگر وقت ولادت مار زبند

از آن بهتر به نزدیک خرمند

که فرزندان ناهموار زایند. سعدی (گلستان).

**ولادت گاه.** [وَلَادَتُ الْغَاة] (ع مرکب) محل تولد. زادگاه:

ای سیاهان سروری کن بر زمین چون آسمان

در جهان تا تو نت ولادت گاه چونین سروری.

**ولادة.** [وَلَادَة] (ع ص) مبالغه است والده را، به معنی بسیار زاینده: صحبة فلان ولادة

الخیر. (اقرب الموارد).

**ولادة.** [وَلَادَة] (ع مص) ولاد، ولادة، ولادة. مولد. زادن. (منتهی الارب) (تاج المصادر

بیهقی). زاییدن. (برهان). وضع حمل کردن. (اقرب الموارد). ولادت. رجوع به ولادت

شود.

**ولادہ.** [وَلَادَة] (ع ص) چرم یا چوب مدوری را گویند که در گلولی ہوک کنند تا ریسمان که

رشته شود از دوک بیرون نرود، و آن را به عربی فلکه خوانند. (برهان) (از آندراج) (سروری).

**ولاذ.** [وَلَاذ] (ع ص) دروغگوی که بگوید و نکند. (منتهی الارب). **||** خودرأی نادرست دوستی. (از منتهی الارب). **||** اذنب

ولاذ: الخفی الخفیف. (اقرب الموارد).

**ولازجره.** [وَلَاذِج] (ع ل) دهی است جزء دهستان دشتابی بخش بوئین شهرستان قزوین واقع در ۲۱ هزارگزی جاده عمومی، دارای ۳۰۸ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ولازجرد.** [وَج] [اِخ] دهی است جزیره دهستان بزچلو از بخش وفس شهرستان اراک. سکنة آن ۲۷۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولاس.** [وَلْ لَ] [ع] گبرگ. (از منتهی الارب) (آندراج). ذنب (اُقرِب المواردا).

**ولاس.** [وَل] [اِخ] دهی است از دهستان ماربین بخش سده شهرستان اصفهان. سکنة آن ۱۳۷۶ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ولاسجرد.** [وَج] [اِخ] دهی است جزء دهستان فراهان بخش فرمین شهرستان اراک. سکنة آن ۴۲۱ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولاش.** [وَل] [اِخ] بلاش. پادشاه اشکانی. رجوع به بلاش شود.

**ولاشده.** [وَلْ ش] [اِخ] دهی است از دهستان قره طغان بخش بهشهر شهرستان ساری. سکنة آن ۳۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولاشده.** [وَلْ ش] [اِخ] دهی است از دهستان اندرود بخش مرکزی شهرستان سیاری. سکنة آن ۱۰۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولاشگرد.** [وَلْ گ] [اِخ] شهری بوده است در میانه همدان و کرمانشاه و بانی آن بلاش از پادشاهان ساسانی بوده است و بدین نام ساسانیان متعدد بوده‌اند و بدین نام قصبات قدیمه باقی است در نواحی اخلاط و کرمان و غیره. ولاشگرد در اصل بلاشگرد بوده. (از انجمن آرا) (از آندراج).

**ولاشگرد.** [وَلْ گ] [اِخ] شهرکی است به کرمان و از وی نیل و زیره و نیشکر خیزد. (حدود العالم).

**ولاغوز.** [وَلْ] [اِخ] دهی است از دهستان زیرکوه سورتیچی بخش چهاردانگه شهرستان ساری. سکنة آن ۱۷۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولاغوز.** [وَلْ] [اِخ] دهی است از دهستان سدن رستاق بخش کردکوی شهرستان گرگان. سکنة آن ۱۵۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولاف.** [وَل] [ع] مصص) ولف. پی‌درپی درخشیدن برق. (نوعی از دودین که پایها با هم افتد. (با کسی الفت گرفتن. (با هم آمدن قوم برابر. (آنزردیک شدن. (منتهی الارب) (آندراج). (نسبت کردن خود را به کسی یا چیزی. (منتهی الارب) (اُقرِب المواردا) (آندراج).

**ولامده.** [وَلْدَه] [اِخ] دهی است از دهستان هزارجریب بخش چهاردانگه شهرستان ساری. سکنة آن ۵۹۵ تن است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولامده.** [وَلْم د] [اِخ] دهی است از دهستان کوه‌پایه بخش آبیک شهرستان قزوین، دارای یکصد تن سکنة. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ولانه.** [وَلْ / وَلْ / ن] [ا] جراحات و ریش. (آندراج) (برهان) (انجمن آرا). جراحات. ریش. زخم. مخفف والانته. (حاشیه برهان قاطع معین).

**ولانی.** [وَلْ] [ا] شراب نورسیده. (برهان) (آندراج).

**ولاو.** [وَل] [ص] متفرق و ازهم‌پاشیده. و اکنون ولو<sup>۱</sup> مستعمل است. (برهان) (آندراج) (حاشیه برهان قاطع ج معین).

**ولاة.** [وَل] [ع ص] [ا] ولات. ج والی. (اُقرِب المواردا). رجوع به والی شود.

**ولایا.** [وَل] [ع] [ا] ج ولایة. و آن توشه‌ای است که زن جهت مهمانی فرودآینده مهیا کند. (از منتهی الارب). (پشما گندی یا آنچه زیر پشما گندگسترند. (اُقرِب المواردا) (آندراج). رجوع به ولایة شود.

**ولایات.** [وَل] [ع] [ا] ج ولایة (ولایت). (اُقرِب المواردا). رجوع به ولایة و ولایت شود.

— ولایات ثلاث؛ ملایر و نهاوند و تویسرکان. (جغرافیای غرب کیهان).

**ولایت.** [وَل] [ع] [ا] ولایة. (منتهی الارب) (اُقرِب المویط) (اُقرِب المواردا). رجوع به ولایة شود. (حکومت و امارت سلطان. (غیاث اللغات). پادشاهی. (مهذب الاسماء). امارت و سلطان. (اُقرِب المواردا): بار ولایت بنه از کف<sup>۲</sup> خویش نیز بدین بار<sup>۳</sup> میاز و مدن. کسائی (از فرهنگ اسدی). تا تو به ولایت بنشستی چو اساسی کس را بنویذ با تو در این باب سیاسی. منوچهری (دیوان ص ۱۵۵). آگه‌نهای مگر که پیمبر که را سپرد روز غدیر حَم ز منبر ولایتش. ناصر خسرو. یک امشب تازه داریم این نفس را که بر فردا ولایت نیست کس را. نظامی. — ولایت منقبت؛ با منقبت و مرتبت ولایت؛ حضرت ولایت منقبت امامت مرتبت واقف اسرار ازلی شیخ صفی‌الدین. (حبیب السیر). (غیاث اللغات). (شهرهایی که یک والی بر آنها حکومت و فرمانروایی دارد. (از اُقرِب المواردا). مجموعه شهرهایی که تحت نظر والی اداره میشود. ولایت بصره هنوز به ابوموسی اشعری نسپرد... پس ابن عفان، عثمان ولایت بصره با ابوموسی اشعری سپرد. (فارسانمه ابن بلخی). (خطه. (اُقرِب المواردا).

سرزمین و خطه. (کشور. مملکت. (یادداشت مرحوم دهخدا): گفت کر جمله ولایت روس بود شهری به نیکویی جو عروس. نظامی. جهان را از عمارت داد یاری ولایت را از فتنه رستگاری. نظامی. وجود خلق مبدل کنند ورته زمین همان ولایت کیخسرو است و ملک قباد. سعدی. — ولایت قالوا بلی؛ کنایه از ایمان است، یعنی ایمانی که ارواح مؤمنان با خدای تعالی بدان میثاق و عهد کردند و پیمان بستند. (برهان) (آندراج). (در تقسیمات کشوری دوران اخیر، ناحیه‌ای کوچکتر از ایالت و معادل شهرستان در اصطلاح امروزی آن. (شهر و مولد و موطن هر کس (غیر از پایتخت)؛ من آمده‌ام تهران زمستان کار کنم و تابستان بروم ولایت. (لغات عامیانه جمال‌زاده). (اصطلاح احکام نجوم) بودن کوکب است در شرف کوکبی دیگر یا در خانه آن کوکب. (یادداشت مرحوم دهخدا). (المص) تصرف. (اُدوستی. (المص) متکفل کار کسی شدن. (غیاث اللغات). (ادست یافتن بر چیزی و تصرف کردن در آن. (منتهی الارب). مالک امر شدن و تصرف کردن. (اُقرِب المواردا).

**ولایت بخش.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (نصف مرکب) ولایت بخشند. پادشاهی که ولایت‌ها به دیگران بخشند: نخست پادشهی همچو او ولایت‌بخش که جان خویش بی‌برورد و داد عیش بداد. حافظ.

**ولایت بخشی.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (حماص مرکب) عمل و شغل ولایت‌بخش.

**ولایت بخشیدن.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (مص مرکب) عطا کردن ولایت و امارت؛ سنجر به دارالملک ری بود. ولایت می‌بخشید. (سلجوقنامه ظهیری ج خاور صص ۴۵-۴۶).

**ولایت پرداز.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (نصف مرکب) صافی‌کننده و پاک‌کننده ولایت از سرکشان و دشمنان: پسران ملکی کآن ملک او را پسر است که به تیغ از ملکان هست ولایت پرداز. فرخی.

**ولایت پناه.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (ص مرکب) حامی ولایت. پشت و یاور ولایت؛ مجملی از حال فرخنده‌مال حضرت ولایت‌پناه. (حبیب‌السیر ج ۳ جزو ۴ صص ۲۲۳).

**ولایت پیمای.** [وَلْ / وَلْ] [ب] [ن] (نصف مرکب) (حاشیه برهان ج معین) 1 - velow. ۲ - نل: گاه. ۳ - نل: شغل.

1 - velow. (حاشیه برهان ج معین)

۲ - نل: گاه. ۳ - نل: شغل.

مرکب) پیماننده ولایت. طینکننده ولایت.

اسب او را چه لقب ساخته اند  
مملکت گیر و ولایت پیمای. فرخی.

**ولایت جوی.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
جوینده ولایت. جویای ولایت و فرمانروائی؛  
اینها را که خواجه میگوید ولایت جویانند،  
توانند گذاشت تا دم زنند. (تاریخ بیهقی).

**ولایت دار.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
ولایت دارنده. امیر ولایت. مرزبان. (حاشیه)  
فرهنگ اسدی: دیلمان و همه بزرگان درگاه  
و ولایت داران او... (تاریخ بیهقی).

**ولایت رود.** [وئ] (بخ) دهی است جزو  
دهستان لورا و شهرستانک بخش کرج  
شهرستان تهران. کوهستانی و سردسیری  
است و ۹۶۱ تن سکنه دارد. آب آن از  
چشمه سار و محصول آن غلات، لبنیات،  
عسل و شغل اهالی زراعت و گله داری و  
کارگری است. معدن زغال سنگ دارد و  
استخراج میشود. راه آن فرعی و ماشین رو  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ولایت ستان.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
ولایت ستاننده. کشورستان. کشورگشاینده.  
فتح کننده. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
پادشاهی که ولایتها تسخیر کند.  
ولایت گیر:

گروهیست خوانند صاحب سریر  
ولایت ستان بلکه آفاق گیر. نظامی.

چو کبک خسرو هفت کشور تویی  
ولایت ستان سکندر تویی. نظامی.  
|| (اصطلاح تصوف) هر یک از اولیاء الله. ولی  
خدا. کنایه از اولیاء الله است. (برهان).

**ولایت ستانی.** [و / وئ] (حماص  
مرکب) عمل ولایت ستان.

**ولایت عهد.** [و / وئ] (ت ترکیب  
اضافی، مرکب) مقام ولی عهد؛ به هیچ حال  
رخصت نیافت نام ولایت عهد از ما برداشتن.  
(تاریخ بیهقی ص ۲۱۵). رجوع به ولی عهد  
شود.

**ولایت گشای.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
ولایت گشای. رجوع به ولایت گشای شود.

**ولایت گشای.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
ولایت گشاینده. فتح کننده و تسخیر کننده  
شهرها. ولایت ستان؛

ولایت گشایان گردن فراز  
نشستند و بردند شه را نماز.

نظامی.  
**ولایت گیر.** [و / وئ] (نصف مرکب)  
ولایت گیرنده. تسخیر کننده ولایت.  
ولایت ستان؛

من چو شیر جوان ولایت گیر  
جای من کی رسد به رویه پیر؟ نظامی.  
دو ملک زاده بلند سریر

این جهانجوی و آن ولایت گیر. نظامی.

**ولایت گیری.** [و / وئ] (حماص  
مرکب) عمل و شغل ولایت گیر؛ او خود به  
ولایت گیری رفته بود. (سفرنامه ناصر خسرو  
چ دبیر سیاقی ص ۳. و او به ولایت گیری به  
اصفهان رفته بود. (سندبادنامه).

**ولایتی.** [و / وئ] (ص نسبی) منسوب به  
ولایت. اهل شهرستان (به جز پایتخت).  
(فرهنگ فارسی معین).

— لهجه ولایتی؛ لهجه ای که مردم شهرستان  
بدان تکلم کنند. (فرهنگ فارسی معین).  
— هم ولایتی؛ هم شهری.

**ولایتی خط.** [و / وئ] (خط / خ) (ل)  
مرکب) خط نستعلیق. (فرهنگ فارسی  
معین).

**ولایتج.** [وئ] (ع ل) ج ولیحه. (ا قرب  
الموارد). رجوع به ولایتج و ولیحه شود.

**ولایتد.** [وئ] (ع ل) ج ولیهده. (ا قرب  
الموارد). رجوع به ولایتد و ولیهده شود.

**ولایتیم.** [وئ] (ع ل) ج ولیمه. (ا قرب الموارد).  
رجوع به ولایتیم و ولیمه شود.

**ولایتیه.** [وئ] (ع مص) ولایتیه. دوست  
داشتن. (ا قرب الموارد). دوست شدن. (تاج  
المصادر). || یاری دادن. (منتهی الارب)  
(ا قرب الموارد). || دست یافتن بر چیزی و  
تصرف کردن در آن. (منتهی الارب). مالک  
امر شدن و تصرف کردن. (ا قرب الموارد).  
|| پادشاهی راندن. (منتهی الارب). || تسلط  
پیدا کردن. (ا قرب الموارد). || (امص) دوستی؛

ولایتیه علی بن ابی طالب حصنی، فمن دخل  
حصنی امن من عذابی (حدیث). (ل) ید.  
(منتهی الارب). دست: القوم علی ولایتیه  
واحدة؛ ای ید، یعنی مجتمع اند. (منتهی  
الارب) (ا قرب الموارد). || شهرهایی که یک  
والی بر آنها حکومت میکند و مسلط بر  
آنهاست. ج. ولایات. (ا قرب الموارد).  
|| (امص) (اصطلاح صوفیه) قیام عبد است به  
حسب هنگامی که از خود فانی میشود.

(تعریفات سید جرجانی). || (اصطلاح شرع)  
تفویذ القبول علی الغیر شاء الغیر او ابی.  
(تعریفات سید جرجانی).

**ولایتیه.** [وئ] (ع مص) ولایتیه. والی شدن.  
(المصادر زوزنی) (تاج المصادر بیهقی).  
|| (امص) قربت و نزدیکی. (ا قرب الموارد).  
|| قدرت. || ملک. (منتهی الارب). سلطان.  
(ا قرب الموارد). پادشاهی. (منتهی الارب).

|| (ل) ید. (منتهی الارب): القوم علی ولایتیه  
واحدة؛ ای ید، یعنی مجتمع اند. (منتهی  
الارب) (ا قرب الموارد). || شهرهایی که یک  
والی بر آنها مسلط است. و این مولد است.  
(ا قرب الموارد). || (ل) خطه و امارت. (منتهی  
الارب) (ا قرب الموارد).

1 - Volt. 2 - Voltamètre.  
3 - François Marie Arouet dit Voltaire.  
4 - Brutus.

**ولب.** [ل] (ل) درختی است. نوعی از يتوعات  
است و به قدر ذرعی و برگش شبیه برگ  
شربین و موزد. رجوع به تحفه حکیم مؤمن  
شود.

**ولبال.** [و] (بخ) دهی است از دهستان  
مرکزی بخش کلاردشت شهرستان نوشهر.  
سکنه آن ۵۶۰ تن است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۳).

**ول بشو.** [و پ / ب] (ل) بل بشو. (فرهنگ  
فارسی معین). هرج ومرج. رجوع به بل بشو  
شود.

**ولت.** [و] (ع مص) کم کردن. (منتهی  
الارب) (ا قرب الموارد) (آندراج). نقصان  
کردن. (المصادر زوزنی). || (امص) کمی.  
(منتهی الارب) (آندراج).

**ولت.** [و] (فرانسوی، ل) (اصطلاح فیزیک)  
واحد اختلاف سطح (پتانسیل) الکتریکی  
است و آن عبارت است، از اختلاف سطح  
الکتریکی دو اینتهای مقبولی که مقاومت آن  
یک اهم باشد و جریان یک آمپری از آن عبور  
نماید، و این اختلاف را با دستگاه ولتسنج  
اندازه گیری کنند.

**ولتامتر.** [ؤ م] (فرانسوی، مرکب) (ل)  
(اصطلاح فیزیک) آلتمتری است که برای تجزیه  
آب به وسیله جریان الکتریک به کار میرود.  
در این تجزیه تئیدرژن از الکتروود منفی و  
اکسیژن از الکتروود مثبت متصاعد میشود.  
به طور اعم این لفظ بر هر اسبابی که برای  
الکتروولیز به کار رود نیز اطلاق میشود.  
ابزاری که توسط آن آب به عناصر مرکبهای  
H و O) به وسیله جریان الکتریک تجزیه  
شود.

**ولتور.** [ؤت] (بخ) فرانسوا ماری آرونه،  
معروف به ولتر. نویسنده مشهور فرانسه. در  
۲۱ نوامبر ۱۶۹۴ م. در پاریس متولد شد و در  
۳۰ مه ۱۷۷۸ م. در همان شهر درگذشت. وی  
در جوانی از حکومت استبدادی رنج بسیار  
دید چنانکه در ۲۳ سالگی به گناه سرودن  
اشعاری در هجو نایب السلطنه فرانسه بنه  
زندان باستیل افتاد و یازده ماه در زندان ماند،  
ولی چون رهائی یافت نایب السلطنه برای او  
صد لیور شهریه مقرر داشت. آثار معروف  
ولتر در دوران جوانی بیشتر از جمله قطعات  
نمایش و مباحث تاریخی و علمی است و از  
معروفترین آنها قطعه پروتوس در تاریخ  
شارل دوازدهم و اصول فلسفه نیوتن و قرن  
لویی چهاردهم و بحث در اخلاق ملل است.  
ولتر در سال ۱۷۵۰ به دعوت فردریک دوم

پادشاه پروس به دربار وی رفت و **ولتسنج** ۱۷۵۳ در خدمت آن پادشاه به سر برد. فردریک با او مانند دوستی نزدیک رفتار میکرد چنانکه برای او در قصر پوتسدام عمارتی پایین‌تر از عمارت خصوصی خویش تعیین کرده بود و پادشاهی پروس می‌نشست. وظیفه و لوتر تنها این بود که در آثار قلمی فردریک از لحاظ ادبی نظر کند. این نزدیکی سبب شهرت فوق‌العاده او شد و نامش در سراسر اروپا بر سر زبانها افتاد و در این زمان او را «شاه و لوتر» میخواندند. در سال ۱۷۵۳ میان ولتر و فردریک بر هم خورد و به فرانسه بازگشت ولی لوتی پانزدهم به وی خوشبین نبود. ولتر برای آنکه از خطر توقیف زندان ایمن باشد در مزرعهای نزدیک مرز فرانسه و سویس مسکن گزید (۱۷۵۵) و ۲۳ سال باقی عمر را در آنجا به سر برد. آثار این دوره از عمر او بیشتر به صورت نامه و مکتوب انتشار یافته که جمع آنها قریب ده‌هزار است. ولتر در سبببیت و فلسفه بانی اساس تازه‌ای نگردید، بلکه به قبول خود اساس گذشته را بران کرد. نسبت به دین مسیح نیز خصومت می‌ورزید و در این دشمنی گاه از سرحد غریض و اتهام و دروغ نیز میگذشت.

**ولتسنج.** (وُ سَ) (لا مرکب) اصطلاح فیزیک، ولت‌متر. دستگاه اندازه گیری اختلاف پتانسیل دو سر سیمی که جریان الکتریکی از آن می‌گذرد. رجوع به ولت‌متر شود.

**ولت‌متر.** (وُم) (فرانسوی، مرکب) اصطلاح فیزیک) آسیابی است که جهت تعیین اختلاف پتانسیل بین دو سر سیمی که از آن جریان الکتریکی میگذرد به کار میرود. ساختمان ولت متر شبیه آمپرمتر است منتهی برای آنکه جریان شدیدی از ولت متر عبور نکند مقاومت زیاد بر سیم پیچ‌های آن افزوده‌اند. ولت‌سنج. (فرهنگ فارسی معین).

**ولث.** (وُ) (ع) (لا) باران آسیدک، || بیمان بی اختیار و بی قصد و نیاستوار. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرّب الموارید). || وعده سست. (اقرّب الموارید). || خمیر باقیمانده در کاسه. || بقیه آب در خیک چرمین یا در پنگان. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید) (آندراج). || فضله بگنی<sup>۲</sup> در آوند. (منتهی الارب). فضله نیبذ فی الاناء. (آندراج) (اقرّب الموارید). (اص) ناکس سست. (آندراج) (منتهی الارب). (لا) نشان. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). || اثر درد چشم. (منتهی الارب). اثر رمذ. (اقرّب الموارید). (مص) زدن. || آزاد کردن بنده را بعد موت به اینکه بگویی «انت حر بعد موتی». || عهد

ناستوار بستن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید) (آندراج).  
**ولج.** (وُ) (و / وُل) (لا) پرنده‌ای است از تیهو کوچکتر که به عربی سلوی گویند و به ترکی بلدرچین و به هندی بونه، و این همان مرغی است که صاحب جهانگیری وشم خواننده است. (انجمن آرا) (برهان) (آندراج). کرک. ولج:  
جوزه را ماند اگر جوزه بود در ته زین ولج را ماند اگر ولج بود آخورزاد. مظهری (از انجمن آرا).

پخته بسی ورغ به صد گونه طرز از ولج و تیهو و دراج و چرز. امیر خسرو دهلوی (از آندراج).

**ولج.** (وُل) (ع) (لا) راه ریگستان. (منتهی الارب). راه در رمل. (اقرّب الموارید). راه در ریگ (مذهب الاسماء). || ج و لجة، به معنی سمج کوه و خم وادی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). رجوع به ولجة شود.

**ولج.** (وُل) (ع) (لا) ج و لاج. (اقرّب الموارید). کرانها. (منتهی الارب) (آندراج). نواحی. (اقرّب الموارید). || کوهها. (منتهی الارب) (آندراج). || کوجهها. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). (آندراج). || کفلیزهای انگبین. (منتهی الارب) (آندراج). مغارف العسل. (اقرّب الموارید).

**ولجات.** (وُل) (ع) (لا) ج و لجة. (اقرّب الموارید). رجوع به ولجة شود.

**ولجة.** (وُل) (ع) (لا) سمج کوه که رونده در باران و جز آن در آن درآید. به فارسی باران‌گریز است. (منتهی الارب). غاری است که عبورکننده از باران و جز آن خود را در آن میپوشاند. (اقرّب الموارید). || خم وادی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). || جای ولوج. (اقرّب الموارید). ج. و لُج، اولاج (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). و لجات. (اقرّب الموارید).

**ولجة.** (وُل) (ع) (ص) بسیار درآینده: فلان خرجه ولجة؛ یعنی کثیر الخروج و کثیرالولوج است. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید).

**ولج.** (وُ) (و / وُل) (لا) ولج. (برهان). ورتیج. بلدرچین. کرک. رجوع به ولج شود.

**ول چر.** (وُ) (ج) (ص) (لف مرکب) ول چرند. شخص بی باعث و بنای و افسار سرخود. (لغات عامیانه جمالزاده).

**ولج.** (وُ) (ع) (مص) بار کردن بر شتر فوق از طاقت آن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید).

**ولخ.** (وُ) (ع) (مص) زدن به باطن کف دست. (اقرّب الموارید).

**ولخ.** (وُل) (ع) (لا) (لخ) قلعه‌ای است. (انجمن آرا) (آندراج):  
گر به سان قلعه خبیر ولخ گشت استوار

وآندر آن چون اهل خبیر دشمنان کرده حشر. امیر خسرو دهلوی (از انجمن آرا).  
**ول خرج.** (وُ) (ع) (ص) مرکب) آنکه پول خود را بپهوده خرج کند. اسراف‌کار. مسرف. باددست.

**ول خرجی.** (وُ) (ع) (اصص مرکب) عمل ولخرج. اسراف در خرج. باددستی.

**ول خرجی کردن.** (وُ) (ع) (مص) (مرکب) پول خود را بپهوده خرج کردن. اسراف کردن در هزینه.

**ولخه.** (وُل) (ع) (ص) (ارض) زمین درهم‌پیچیده گیاه. (منتهی الارب) (آندراج). ورخه. (اقرّب الموارید).

**ولد.** (وُل) (ع) (لا) فرزندان. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرّب الموارید). رجوع به وُلْد شود.

**ولد.** (وُ) (ع) (لا) فرزندان. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). رجوع به وُلْد شود.

**ولد.** (وُ) (ع) (لا) فرزندان. (منتهی الارب) (اقرّب الموارید). رجوع به وُلْد شود.

**ولد.** (وُل) (ع) (لا) وُلْد. ولد. وُلْد. (منتهی الارب). بچه. (کشف اصطلاحات الفنون). فرزندان، خواه نرینه باشد خواه مادینه. واحد و جمع در وی یکسان است و گاهی جمع آن اولاد و ولده و ولده به کسر هر دو و ولد به ضم آید. (از اقرّب الموارید) (منتهی الارب):  
همتش آب و معالی‌أم و بیداری ولد حکمتش عم و جلالت خال و هشیاری ختن.

دو کف کافی او والیدین مکرمتد از این و آن کرم وجود بی‌قیاس ولد. سوزنی.

ای به حسن تو صم چشم فلک نادیده ای ز مثل تو ولد مادر ایام عقیم. سعدی.  
درخت است بالای جان پرورش ولد میوه نازنین بر سرش. سعدی.  
- زاد و ولده فرزندان متعدد. تناج.  
- زاد و ولد کردن؛ در تداول، بچه زادن، تولید مثل کردن. (لغات عامیانه جمالزاده).  
- ولدالاب؛ فرزند پدر؛ خراج ولدالاب؛ مراد آن است که از هر قبیله‌ای آن کس که مشهور و معروف بود خراج آن قبیله به نام آن شخص بازخوانند. (تاریخ قم ص ۱۵۵).

- ولد چموش؛ تعبیری دشنام‌گونه و شماتت و حقارت آمیز. شخص ناجنس و ناقلا.

- مردم آزار. (لغات عامیانه جمالزاده).

**ولد.** (وُل) (ع) (لخ) بهاء‌الدین. رجوع به

1 - Voltmètre.  
۲ - بگنی؛ شرابی که از برنج و ارزن و جزو امثال آن سازند، و آن را به عربی نیبذ و به لفظ دیگر بوزه گویند.

بهاء‌الدین (محمد. سلطان‌المغای) شود.  
**ولد.** [وَلَدٌ] (لخ) دهی است جزء دهستان حومه بخش صومعه‌سرا از شهرستان رشت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**ولدآباد.** [وَلَدِ آبَادٍ] (لخ) دهی است جزو دهستان دشتابی بخش بوئین شهرستان قزوین. سکنه آن یکصد تن است. آب آن از دو رشته قنات تأمین میشود و محصول آن غلات، چغندرقد، باغات و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان گلیم‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**ولدآباد بزرگ.** [وَلَدِ آبَادِ بُزُرْگِ] (لخ) دهی است جزو دهستان حومه بخش کرج شهرستان تهران واقع در یک‌هزارگری باختری راه کرج به اشتهارد. سکنه آن ۲۱۱ تن است. آب آن از قنات و رود کرج تأمین میشود و محصول آن غلات، بنشن، چغندرقد، صیفی، قلمستان و شغل اهالی زراعت است. راه ماشین‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**ول دادن.** [وَلَدًا] (مص مرکب) رها کردن. آزاد کردن. آزادگداشتن.  
 — ول دادن صدا؛ در تداول، آواز خواندن. سر دادن صدا. دادویداد کردن. آواز برآوردن. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
 — ولش دادن؛ در تداول، ول دادن. (لغات عامیانه جمالزاده). رجوع به ول دادن شود.  
**ولدان.** [وَلَدَانٌ] (لج ولید. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلین علی). مولودها. کودکان. پسران.  
 تاباشند بدین رز در مهجان مند رز فردوس من است ایشان ولدان منند. منوچهری.  
 حوران و غلمان و ولدان بر گرد وی برآمدند. (قصص الانبیاء).  
**ولدالزنا.** [وَلَدٌ ذُرٌّ] (ع ص مرکب) زاده حرام. (غیایات اللغات). حرام‌زاده. (کشاف اصطلاحات الفنون) (آندراج). (لج مرکب) پروانه‌ها و کرم‌ها و دیگر حشرات که در ایام برشکال پیدا میشوند، و به طلوع ستاره سهیل بمیرند. (آندراج) (از غیایات اللغات):  
 ولدالزناست حاسد منم آنکه طالع من ولدالزنا کش آمد چو ستاره یمانی. نظامی.  
 رجوع به کشاف اصطلاحات الفنون شود.  
**ولدیگی.** [وَلَدِیْگِی] (لخ) نسام یکی از دهستانهای بخش ثلاث شهرستان کرمانشاهان. همچنین نام طایفه‌ای است که در آن دهستان سکونت دارند. این دهستان از ۲۲ آبادی تشکیل شده و سکنه دائمی آن در

حدود ۳۰۰۰ نفر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**ولدیگی.** [وَلَدِیْگِی] (لخ) طسایفه‌ای از ایلات کرد ایران است. رجوع به جغرافیایی سیاسی کیهان ص ۶۳ شود.  
**ولدکشته.** [وَلَدِ کُتِّ] (لخ) دهی است از دهستان خالصه بخش مرکزی شهرستان قصرشیرین. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**ولده.** [وَلَدَةٌ] (ع لج) والد. (منتهی الارب). رجوع به والد شود.  
**ولده.** [وَلَدَةٌ] (ع لج) ولید. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). رجوع به ولید شود.  
**ولدیان.** [وَلَدِیَانٌ] (لخ) دهی است از دهستان ولدیان بخش حومه شهرستان خوی واقع در ۱۴۵۰۰ گزی جنوب شوسه خوی به مرنب، دارای ۱۲۵۲ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.  
**ولدیان.** [وَلَدِیَانٌ] (لخ) نام یکی از دهستان‌های هفتگانه بخش حومه شهرستان خوی که در قسمت جنوبی بخش قرار دارد. موقع آن کوهستانی و هوای آن معتدل و جمعیت آن بالغ بر ۱۰۲۰۰ تن و از ۲۸ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل گردیده است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.  
**ولذ.** [وَلَذٌ] (ع لج) تیزی رفتار. (منتهی الارب). (مص) شتاب کردن در رفتار. (به‌شتاب جنبیدن. (اقراب الموارد).  
**ولزم.** [وَلِزْمٌ] (ص) در تداول، نیمه گرم. آنچه بین گرم و سرد باشد. دارای حرارتی نزدیک به حرارت بدن انسان. توضیح اینکه این صفت را بیشتر برای مایعات و مشروبات گرم به کار می‌برند هرچند که ممکن است آن را در مورد غذاهای جامد و دیگر جمادات هم به کار برد. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
**ولز.** [وَلِزٌ] (لج) (صوت) از اتباع چلیز (چلیز و ولز). در تداول، حکایت صوت سرخ شدن و سوختن ماده غذایی بر روی آتش یا در روغن گذاخته.  
 — جلز و ولز کردن؛ آوای سوختن و سرخ شدن مواد غذایی بر آتش یا در روغن گذاخته.  
 — (از ستمی یا المی یا بروز ناملامی نالدین.  
 — (اظهار ناراحتی و درد کردن. (از فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
**ولز.** [وَلِزٌ] (لخ) <sup>۱</sup>هربرت جرج (۱۸۶۶-۱۹۴۶ م). مورخ و منتقد و داستان‌نویس بزرگ انگلیسی.  
**ول زبان.** [وَلِزٌ] (ص مرکب) کسی که سخن بیهوده گوید. حرف‌مفت‌زن. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
**ولس.** [وَلَسٌ] (ع مص) نادرستی و فریب.

(منتهی الارب) (آندراج). خدیعه و خیانت. (اقراب الموارد). (مص) ولسان. به‌شتاب رفتن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). (لج) خیانت کردن و فریب دادن. (اقراب الموارد). (مص) کنایه گفتن سخن را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).  
**ولسان.** [وَلَسَانٌ] (ع مص) به‌شتاب رفتن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به ولس شود. (افراخ رفتن شتر. (تاج المصادر بیهقی).  
**ولستان.** [وَلَسْتَانٌ] (لخ) دهی است جزء دهستان کاغذکنان بخش کاغذکنان شهرستان هروآباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**ول شدن.** [وَلِ شُدْنٌ] (مص مرکب) در تداول، آزاد شدن. رها شدن. (افغان چیز) از دست. (سرگردان و ولگرد شدن. (سقوط کسی یا چیزی (از بالا به پایین). (از فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
**ولطیه.** [وَلَطِیْه] (لخ) قبیله‌ای است از بربر. (از معجم البلدان).  
**ولع.** [وَلَعٌ] (ع لج) دروغ. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
 — ولع؛ مخالفه است، چنانکه عجب عجب. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
**ولع.** [وَلَعٌ] (ع مص) ولسان. سبک و خوار گردیدن. (دروغ گفتن. (اربودن. (امادری ما ولعه؛ نمیدانم چه چیز بازداشت او را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
**ولع.** [وَلَعٌ] (ع مص) ولوع. حریص و آزمند گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). به چیزی سخت دل بستن. (اقراب الموارد). (مص) حرص. (غیایات اللغات). آذ: گشت‌بی عاطفتی باز شروع یافت حرص و ولع و جهل شیوع.  
 ایرج میرزا. (غیایات اللغات). (اصطلاح صوفیه) عبارت است از میل قوی و دائم (کشاف اصطلاحات الفنون).  
**ولغان.** [وَلَغَانٌ] (ع مص) ولع. سبک و خوار گردیدن. (دروغ گفتن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
**ولعه.** [وَلَعَةٌ] (ع ص) لج، وال، بسه‌معنی دروغ‌گوی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
**ولعه.** [وَلَعَةٌ] (ع ص) مرد آزمند به چیزی بی‌فایده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (از مذهب الاسماء).  
**ولغ.** [وَلِغٌ] (و/و) (ع مص) ولوغ. ولسان. به اطراف زبان آب خوردن سگ از ظرف یا در کردن زبان خود را در آن و جنبانیدن (و این معنی از باب حسب و سمع نیز آید). (منتهی



الارب) (اقرب الموارد). رجوع به ولوغ شود. **ولغان.** [وَلَّغَ] (ع مض) ولغ. ولوغ. به اطراف زبان آب خوردن سگ از ظرف یا درکردن زبان خود را در آن و جنبانیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به ولوغ و ولغ شود.

**ولغونه.** [وَلَّغَ / نِ] (لا) کلنگونه است که غازه و سرخی زنان باشد. (آندراج) (برهان). رجوع به والغانه و ولغونه شود.

**ولغۀ.** [وَلَّغَ] (ع) [لا] دلو خرد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ولف.** [وَلَفَ] (ع مض) ولاف. للاف. ولیف. پی درپی درخشیدن برق. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ولف.** [وَلَفَ] (لا) بخور مریم. خبزالمشایخ. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ولف.** [وَلَفَ] (لخ) فریتس. دانشمند آلمانی، ترتیب دهنده فهرست لغات شاهنامه فردوسی است و آن کاری بس ارجمند و عظیم است.

**ولفرا.** [وَلَفَ] (لخ) دهی از دهستان انزان بخش بندرگز شهرستان گرگان. سکنه آن ۱۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولق.** [وَلَقَ] (ع مض) به شمشیر زدن. انیزه سبک زدن. اشتافتن. بیبوسته رفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بیبوسته دروغ گفتن. (منتهی الارب). ادامه دادن به دروغ. (اقرب الموارد). [وَلَقَ] (ع مض) دبره. (اقرب الموارد).

**ولقی.** [وَلَقَى] (ع) نوعی از دویدن ناقه با اندکی سختی. [وَلَقَى] (ص) ناقه تیزرو. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ولک.** [وَلَكَ] (لا) زالالک وحشی. رجوع به ولیک و زالالک شود.

**ول کردن.** [وَلَكَ] (مض مرکب) در تداول، ول دادن. سر دادن. رها کردن. آزاد کردن. [از دست نهادن. ترک گفتن. ادامه ندادن.

— ولش کردن؛ در تداول، ول کردن. رها کردن. آزاد گذاردن.

**ولک زدن.** [وَلَكَ] (مض مرکب) در تداول، گریه کردن شیرخوار بی حضور پرستار و مادر. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ول کن.** [وَلَكَ] (نصف مرکب) در تداول، ولکننده. رها کننده. [دست بردارنده.

— ول کن معامله نبودن؛ در تداول، اصرار و ابرام و پافشاری و سماجت در کار یا در دعوا و معرکه کردن. دنباله کاری را رها نکردن. (لغات عامیانه جمالزاده).

**ولکه وند.** [وَلَكَ] (لخ) دهی از بخش سنجایی شهرستان کرمانشاهان. سکنه آن ۴۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ولگا.** [وَلْغَا] (لخ) درازترین رود اروپا (۳۶۹۴ کیلومتر) که در روسیه جاری است و به دریای خزر ریزد.

**ولگرد.** [وَلْغَرْدَ] (نصف مرکب) ولگردنده. رها. سرخود. بیکاره. هرزه گرد. آواره. بی جا و مکان؛ زن ولگرد. سگ ولگرد. رجوع به ول شود.

**ولگردی.** [وَلْغَرْدَى] (حامض مرکب) عمل ولگرد. در تداول، هرزه گردی. آوارگی. بی کاری. بی خانمانی.

**ول گردیدن.** [وَلْغَرْدَى] (مض مرکب) ول گشتن. هرزه گردی کردن. آواره بودن. بیکار بودن. دنبال کاری نرفتن.

**ول گردی کردن.** [وَلْغَرْدَى] (مض مرکب) در تداول، هرزه گردی کردن. آواره بودن. بیکاری بیکار راه رفتن.

**ول گفتن.** [وَلْغَرْدَى] (مض مرکب) سخن بیهوده و بی معنی گفتن. حرف مفت زدن.

**ول گو.** [وَلْغَرْدَى] (نصف مرکب) ول گویند. در تداول، کسی که سخن بی معنی و بیهوده گوید. رجوع به «ول» و «ول گفتن» شود.

**ول گویی کردن.** [وَلْغَرْدَى] (مض مرکب) در تداول، سخن بیهوده و بی معنی گفتن. یاوه گفتن.

**ولم.** [وَلَمَ] (ع) [لا] تنگ زین. تنگ پالان. آفید و زنجیر. [ارسن که بدان تنگ پالان به آسانی بندند تا جنبش نکنند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ولم.** [وَلَمَ] (لخ) دهی است جزء دهستان حومه بخش لشت نشاء شهرستان رشت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولم.** [وَلَمَ] (لخ) دهی است جزء دهستان یخکش بخش بهشهر شهرستان ساری. سکنه آن ۱۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولم بالا.** [وَلَمَ] (لخ) دهی است از دهستان هرازی بخش مرکزی شهرستان آمل. سکنه آن ۱۱۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولم پائین.** [وَلَمَ] (لخ) دهی است از دهستان هرازی بخش مرکزی شهرستان آمل. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولمه.** [وَلَمَ] (ع امض) تمامی چیزی و اجتماع و فراهم آمدن چیزی. (منتهی الارب). تمام الشيء و اجتماعه. (اقرب الموارد).

**ولنجق.** [وَلَنْجَقَ] (لخ) دهی است از دهستان دیزجرود بخش عجبشیر شهرستان مراغه واقع در ۲ هزارگزی خاور شوسه مراغه به دهنخوارقان. دارای ۳۲۵ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ولنجک.** [وَلَنْجَقَ] (لخ) ناحیه ای به شمال غربی تجریش از توابع شمیران تهران در دامنه

کوه، میان تجریش و اوین.

**ولندان.** [وَلَنْدَانَ] (لخ) دهی از دهستان حومه شهرستان شهرضا اصفهان. سکنه آن ۵۲۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ولندران.** [وَلَنْدَرَانَ] (لخ) دهی است از دهستان کلیبر بخش شهرستان اهر واقع در ۱۵ هزارگزی شوسه اهر به کلیبر دارای ۱۵۳ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ولنده.** [وَلَنْدَه] (لخ) دهی است از دهستان روضهچای بخش حومه شهرستان ارومیه در مسیر راه ارابهرو ارومیه به موانا، دارای ۳۶۰ تن سکنه. این ده در دو قسمت واقع شده و به نام ولنده بالا و ولنده پائین مشهور است. جمعیت ولنده بالا ۲۴۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ولنگ.** [وَلَنْگَ] (ص، از اتباع) رجوع به ولنگ و واز شود.

**ولنگار.** [وَلَنْگَارَ] (نصف مرکب، ص مرکب) (از: ول + انگار) در تداول، لایبالی. بی قید. بی تربیت. هرزه. ویلان.

**ولنگاری.** [وَلَنْگَارَى] (حامض مرکب) حالت و عمل ولنگار. لایبالگری. سهل انگاری. بی قیدی. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ولنگاری کردن.** [وَلَنْگَارَى] (مض مرکب) در تداول، هرزه بودن. ول بودن. ویلان بودن. [سهل انگاری کردن. بی بندوباری کردن.

**ولنگ و باز.** [وَلَنْگَ] (ص مرکب، از اتباع) رجوع به ولنگ و واز شود.

**ولنگ و واز.** [وَلَنْگَ] (ص مرکب، از اتباع) گل و گشاد. باز و گشاده. چهارطاق؛ در را ولنگ و واز گذاشته و رفته بود. [بی حساب و کتاب. بی نظم و نسق. بی ضبط و ربط. بی قید و بند.

**ولنی.** [وَلَنْیَ] (لخ) دهی است جزء دهستان اشکور بالا از بخش رودسر شهرستان لاهیجان. سکنه آن ۳۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولو.** [وَلَوَ] (ع حرف ربط مرکب) (از: و، حرف عطف + لو، حرف شرط) و اگرچه. اگرچه.

**ولو.** [وَلَوَ] (لخ) دهی از دهستان هزارجریب بخش چهاردانگه شهرستان ساری. سکنه آن ۱۸۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولو.** [وَلَوَ] (ص) و لاو. در تداول، متفرق. پراکنده. (یادداشت مرحوم دهخدا). پاشیده.

1 - Wolff, Fritz.

2 - Glossar zu Firdosis Schahname, Berlin, 1935.

متلاشی.  
 - ولو شدن؛ پاشیدن از هم. پاشیده شدن. پراکنده گشتن.  
 - آروی زمین پهن شدن. نقش زمین شدن.  
**ولوال**. [وَلَوَال] (ع مص) بانگ و فریاد کردن زن. || به ویل دعا کردن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا).  
**ولوال**. [وَلَوَال] (ع ل) شدت اندوه. (منتهی الارب). || جغد نر. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).  
**ولوالج**. [وَلَوَالِج] (لج) شهری است از اعمال بدخشان پشت بلخ و طخارستان. (معجم البلدان). شهری است خرم به خراسان و قصبه تخارستان و با نعمت های بسیار و آب روان و مردمان آمیزنده. (حدود العالم):  
 گه به ولوالجم ولایت خویش  
 گه به وخش و به کیچ و ختلانم.  
 روحی ولوالجی.  
 تو را شیر خواندم همی تا بکشتی  
 به یک زخم شیری به ولوالج اندر. فرخی.  
**ولوالجی**. [وَلَوَالِجِی] (ص نسبی) منسوب به ولوالج. از مردم ولوالج.  
**ولوالجی**. [وَلَوَالِجِی] (لج) ابو عبدالله محمد بن صالح. از شاعران دوره سامانی است. او راست:  
 جعد بر سیمین پیشانیش گویی که مگر  
 لشکر زنگ همی غارت بغداد کند  
 و آن سیه زلف بر آن عارض گویی که همی  
 به پر زاغ کسی آتش را باد کند.  
 (از لباب الالباب).  
 هدایت او را نوایحی نوشته است اما نسبت  
 نوایحی شناخته نشد.  
**ولوالی**. [وَلَوَالِی] (ل) به لغت اهل سمرقند روده  
 گوسفند را گویند که با گوشت و مصالح پر  
 کرده و پخته باشند. (برهان) (آندراج).  
 جرغند. جگر آگند. عصبیب. قنائق. نکانه.  
**ولوب**. [وَلُوب] (ع مص) رسیدن و پیوستن  
 هر چه باشد. || درآمدن در چیزی و شتافتن.  
 (منتهی الارب) (اقراب المواردا) (آندراج).  
**ولویی**. [وَلُوبِی] (لج) نام یکی از دهستانهای  
 بخش سوادکوه شهرستان قائم شهر است. این  
 دهستان از ۳۱ آبادی تشکیل شده و جمعیت  
 آن در حدود ۱۱ هزار تن است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۳).  
**ولوج**. [وَلُوج] (ع ص) کثیر الدخول.  
 - خروج ولوج؛ کثیر الدخول و الخروج.  
 (اقراب المواردا).  
**ولوج**. [وَلُوج] (ع مص) لجه. درآمدن. (منتهی  
 الارب) (اقراب المواردا). به جایی درشدن.  
 (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان علامه  
 جرجانی). || واللجه به کسی رسیدن و آن  
 دردی است، و فعل آن مجهول استعمال شود.

(اقراب المواردا).  
**ولوچا**. [وَلُوجَا] (لج) دهی است از دهستان  
 میان دورود بخش مرکزی شهرستان ساری.  
 سکنه آن ۸۰۰ تن است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۳).  
**ولود**. [وَلُود] (ع ص) گوسفند زاینده. (منتهی  
 الارب) (اقراب المواردا). ج. ولد. (منتهی  
 الارب). || اکثره الولد. زن بسیار فرزند. (از  
 اقراب المواردا). زنی که فرزندان بسیار آرد.  
 (آندراج) (غیاث اللغات).  
**ولودیة**. [وَلُودِیة] (ع ل) کودکی و  
 خردی. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).  
 رجوع به ولودیة شود.  
**ولودیة**. [وَلُودِیة] (ع ل) کودکی و  
 خردی. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).  
 || ستم. (منتهی الارب). جفا. (اقراب المواردا).  
 || کم مهربانی. (منتهی الارب). قلت رفیق.  
 || کم دانشی به کارها چون کار کودکان. (از  
 اقراب المواردا).  
**ولوس**. [وَلُوس] (ع ص) ناقة تیز رو و نیک  
 شتاب. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).  
**ولوشدن**. [وَلُوشْدَن] (ع ص) پاشیده شدن.  
 پاشیده شدن. پراکنده شدن. متفرق شدن.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا). || نقش بر زمین  
 شدن: فلان روی زمین ولو شد.  
**ولوع**. [وَلُوع] (ع مص) آزمند شدن. حرص و  
 آزمند گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب  
 المواردا). || (ع مص) آزمندی. میل شدید.  
 همیشه عادت او را به نیکویی است ولوع  
 چنانکه همت او را به برتری آهنگ. فرخی.  
 || (ع ص) آزمند. (منتهی الارب). شدید التعلق.  
 (اقراب المواردا).  
**ولوش**. [وَلُوش] (ع مص) ولغ [وَلُوش] و لغان. آب  
 خوردن سگ به اطراف زبان از طرف یا  
 در کردن زبان خود را در آن و جنبانیدن.  
 (منتهی الارب) (اقراب المواردا). رجوع به ولغ  
 و ولغان شود.  
**ولوف**. [وَلُوف] (ع ص) ویلف. برق پی در پی  
 درخشنده. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).  
**ولوگردن**. [وَلُوْكَدَن] (ع ص) متفرق کردن.  
 متفرق کردن. از هم پاشیدن. پراکندن. بخش  
 کردن. پاشیدن روی زمین.  
**ولوکش**. [وَلُوكَش] (لج) دهی است از دهستان  
 کسلیان بخش سوادکوه شهرستان قائم شهر.  
 سکنه آن ۱۲۰ تن است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۳).  
**ولوکلا**. [وَلُوكَلَا] (لج) دهی است از دهستان  
 مشهد گنج افروز بخش مرکزی شهرستان  
 بابل. سکنه آن ۱۲۸۰ تن است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۳).  
**ولوگرد**. [وَلُوْكَرْد] (لج) دهی است از دهستان  
 چیمه رود بخش نظنز شهرستان کاشان. سکنه

آن ۵۲۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۳).  
**ولوگرد**. [وَلُوْكَرْد] (لج) بز وجود. رجوع به  
 بز وجود شود.  
**ولولة**. [وَلُولَة] (ع مص) بانگ کردن کمان.  
 (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || بانگ و  
 فریاد کردن زن. (منتهی الارب). بانگ و فریاد  
 کردن زن به ویل. (اقراب المواردا). و او یلا  
 گفتن. (غیاث اللغات) (برهان).  
**ولولة**. [وَلُولَة] (ع ل) جوش و  
 خروش. (غیاث اللغات). شور و آشوب و  
 غوغا. (برهان) (غیاث اللغات). بانگ و فریاد.  
 (غیاث اللغات) (صراح اللغة):  
 خوش نبید غارچی با دوستان یکدله  
 گیتی به آرام اندرون مجلس به بانگ و ولولة.  
 شا کر بخاری.  
 دست از او درکش چو مردان پیش از آنک  
 در کشدت او زیر شر و ولولة ناصر خسرو.  
 فکنده زلزله ای، سخت بر مسمام زمین  
 نهاده ولولة ای صعب بر سر کهنسار.  
 مسعود سعدی.  
 ولولة در شهر نیست جز شکن زلف یار  
 فتنه در آفاق نیست جز خم ابروی دوست.  
 سعدی.  
 در پارس که تا بود دست از ولولة آسوده دست  
 بیم است که بر خیزد از حسن تو غوغایی.  
 سعدی.  
 گفتن بسیار نه از نغزی است  
 ولولة طبل ز بی مغزی است. جامی.  
 - ولولة افتاد؛ شور و غوغا به پا شدن.  
 - ولولة انداختن؛ شور و غوغا به پا کردن.  
 نه باغ ماند و نه بوستان که سرو قامت تو  
 برست و ولولة در باغ و بوستان انداخت.  
 سعدی.  
 بیا و کشتی ما در شط شراب انداز  
 خروش و ولولة در جان شیخ و شاب انداز.  
 حافظ.  
 - آشوب به پا کردن.  
**ولوند**. [وَلُوند] (لج) دهی است از دهستان  
 بیسه بخش مرکزی شهرستان بابل. سکنه آن  
 ۱۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۳).  
**ولوی**. [وَلُوی] (ع ص نسبی) منسوب  
 به ولی، به معنی باران دوم بهاری. (از منتهی  
 الارب) (آندراج) (اقراب المواردا). || منسوب  
 به ولی، مرد و نگهبان و دوست، ولی خدا، مرد  
 خدا.  
**ولویة**. [وَلُویة] (ع ص نسبی) مؤنث  
 ولوی، منسوب به ولی؛ سلسله ولویة علویة.  
 (از فرهنگ فارسی معین).  
**ولویه**. [وَلُویه] (لج) دهی است از دهستان  
 پیشکوه سورتیجی بخش چهار دانگه

شهرستان ساری. سکنه آن ۶۰۰ تن (برهان).  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳.

**وله** [وَلَه] (ع مص). ترسیدن و بیمناک شدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

|| محزون شدن و از خود بیخود شدن از آندوه. (اقرب الموارد). || متحیی و پیرگشته شدن از شدت وجد. (اقرب الموارد) || متحیر شدن. (تاج المصداق). || بیتابی کردن طفل برای مادر. (اقرب الموارد). || (مص) بیم. || آندوه.

|| بیخودی از آندوه. || سرگشتگی. حیرت، حیرانی. || سرگشتگی از عشق. (منتهی الارب). افراط در وجد و عشق. (تعریفات):

چون شدی من کان الله از وله  
حق تو را باشد که کان الله له. مولوی.

گر جهان پر شد ز تاب نور و مه  
کی کساد آید بر صاحب وله؟ مولوی.

**وله** [وَلَه / ل / ل] (ل) قهر. || خشم. (برهان).  
خشم و غضب. (غیاث اللغات). || خشمگین.

(آنندراج). || اناز. (بیرهان) (انجمن آرا).  
|| عاشق زار. (برهان).

**وله** [وَلَه / ل / ل] (ل) در تداول مردم قزوین،  
جنبش و حرکت بسیار جبینندگان خرد در فضای کم، چنانکه خاکشی یا ماهی در آب، و همیشه با فعل زدن به کار رود.

**وله** [ ] (لخ) دهی است جزو دهستان لورا و  
شهرستانک بخش کرج شهرستان تهران واقع در ۵۰۰ گزی راه شوسه کرج به چالوس دارای ۴۵۰ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ولهان** [وَلَه] (ع ل) بیم و آندوهت || (مص)  
بیخودی از آندوه. || سرگشتهگی. || پیرگشتگی از عشق. (منتهی الارب). شیفگی. || (مص) متحیر شدن. (تاج المصداق بیهقی).

**ولهان** [وَلَه] (ع ص) آندوهمند و بیخود از آندوه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || سرگشته. (منتهی الارب). متحیر. (اقرب الموارد). || ترسناک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || (لخ) نام شیطانی که برمی انگیزاند مردم را بر بسیار ریختن آب در وضو. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد).

**وله ز اقرده** [وَلَه ق] (لخ) دهی است از  
دهستان نیر بخش مرکزی شهرستان اردبیل، واقع در ۵۰۰ گزی شوسه اردبیل به تبریز، دارای ۵۶۵ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**وله زدن** [وَلَه ل / ل] (مص مرکب)  
بسیار جنبان بودن، چنانکه خاکشی و کرم در آب گنده. (یادداشت مرحوم دهخدا). وول زدن در تداول مردم تهران.

**وله زده** [وَلَه زَ دَ / د] (نصف مرکب)  
عاشق و دیوانه خشم دیده و قهر کشیده. || به اخفای هسء (وله) خشمگین و قهر آلود.

(آنندراج) (برهان).

**وله ژیر** [وَلَه] (لخ) دهی است از دهستان  
ویسه بخش مریوان شهرستان سنندج. سکنه آن ۶۸۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وله موزو** [وَلَه] (لخ) دهی است از دهستان  
پنجهازه بخش بهشهر شهرستان ساری. سکنه آن ۳۵۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولهی** [وَهَا] (ع ص) مؤنث ولهان. به معنی  
زن آندوهمند و بیخود از آندوه. || زن سرگشته. || زن ترسناک. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد).

**ولهی** [وَهَا] (لخ) نام شیطانی که برانگیزد  
مردم را بر بسیاری ریختن آب در وضو.

**ولی** [وَلِی] (حرف ربط) مخفف ولیکن.  
صاحب المعجم گوید: اصل آن ولیک است و ولیک اصلش لیک. ولیک اصلش بیک به پارسی قدیم میرسد که امروز مهجور الاستعمال است. رجوع به المعجم فی معاییر اشعار العجم شود. ولیکن. ولیکن (عربی). حرف ربط است و استثناء را رساند. اما:

ستایش خوش آید همه خلق را  
ولی سست باشند گاه کرم. ابوشکور.

به نیک و بد سر آید زندگانی  
ولی از تو نباشد شادمانی. (ویس و رامین).

چو ابراهیم با بت عشق می باز  
ولی بتخانه را از بت پرداز. نظامی.

گر نمی آید بلی زیشان ولی  
آمدنشان از عدم باشد بلی. مولوی.

گفتم به گوشه‌ای بنشینم ولی دلم  
نشیند از کشیدن خاطر به سوی دوست. سعدی.

حافظ می خور و ز رندی کن و خوش باش ولی  
دام تزویر مکن چون دگران قرآن را. حافظ.

خال سرسبز تو خوش دانه عیشی است ولی  
بر کنار چمنش وه که چه دامی داری. حافظ.

من از دست غمت مشکل برم جان  
ولی دل را تو آسان بردی از من. حافظ.

**ولی** [وَلِی] (ع اِص) نزدیکی. (منتهی الارب). قرب. (اقرب الموارد) (کشاف اصطلاحات الفنون). || (ل) باران بعد باران و سومی. (منتهی الارب). باران پس از باران یا پس از سومی. (اقرب الموارد). || نزدیک: دانه ولی داری؛ قریب منه. (اقرب الموارد). || (مص) بعد و سومی باریدن باران. (منتهی الارب). || نزدیک شدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (تاج المصداق). || حصول دومس پس از اولی بدون فاصله. (اقرب الموارد). پی در پی درآمدن.

**ولی** [وَلِی] (ع ل) باران دوم بهاری.  
(منتهی الارب). باران که پس از باران می بارد، یا باران بعد و سومی. (از اقرب الموارد). ج، اولیه. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**ولی** [وَلِی] (لخ) نسامی از نسامهای  
خدای تعالی. دوست و یار نیکان. (مهذب الاسماء): الله ولی الذین آمنوا یخرجهم من الظلمات الی النور. (قرآن ۲/۲۵۷).

**ولی** [وَلِی] (ع ص) محب و  
صدیق. (از اقرب الموارد). محب و دوستدار. معین و ناصر. (کشاف اصطلاحات الفنون). ناصر. نصیر. (اقرب الموارد). یاری دهنده. (غیاث اللغات). یار و مددکار. || دوست. (منتهی الارب). دوست و صدیق. (غیاث اللغات):

همی بکشتی تا در عدو نماند شجاع  
همی بدادی تا در ولی نماند فقیر. رودکی.

عدو را از تو بهره غل و پاوند  
ولی را از تو بهره تلج و پرگر. دقیقی.

ز بهرام گردون به بهرام روز  
ولی را بساز و عدو را بسوز. فردوسی (از جهانگیری).

ز کین تو غمناک گردد عدو  
ز داشاب تو شاد گردد ولی. منوچهری.

مهر تو بر ولی و خلاف تو با عدو  
این چون جنان خرم و آن چون جهنم است. سوزنی.

— ولی پرور؛ پرورنده ولی. دوست پرور؛  
او کریمی است عطا بخش و کریمی که مدام روزی خلق بدان دست ولی پرور اوست. فرخی.

سال و مه دولت آن بارخدای ملکان  
همچنان باد ولی پرور و دشمن فرسای. فرخی.

— ولی شکن؛ شکننده دوست. مایه شکست  
دوست: چون کند عربده ولی شکن است  
ور سخاوت کند دروغ زن است. سنایی.

— ولی شناس؛ شناسنده ولی. عارف به ولایت  
و دوستی: زندان تشنه لب را آبی نمیدهد کس  
گوی ولی شناسان رفتند از این ولایت. حافظ.

رجوع به معنی ولی در اصطلاح صوفیه شود.  
|| مهربان. (منتهی الارب). || نزدیک: داره ولی داری؛ خانه‌اش نزدیک خانه من است. (منتهی الارب). ولی فعیل به معنی فاعل است از ماده ولی یلی و لئی یا و لئی به معنی قرب و نزدیکی و همین معنی در بیشتر معانی ولی ملاحظه میشود. (از کشاف اصطلاحات الفنون). || نزد مسلمین چون قدیس است نزد نصاری. (از

اقراب (الموارد). || (اصطلاح صوفیه) ولی فعیل به معنی فاعل، کسی است که پی‌درپی طاعت و فرمانبرداری کند بدون آنکه این طاعت‌ها را نافرمانی و عصیان در میان آید، یا فعیل به معنی مفعول است و به معنی کسی که احسان و فعل خداوند پی‌درپی بر او وارد گردد. ولی عارف به خدا و صفات خداست تا جائی که در حد امکان مواظبت بر طاعات و اجتناب از معاصی نماید. (از تعریفات) (کشف اصطلاحات الفنون). ولی فانی در خود و باقی به مشاهده حق تعالی است از خود خیر ندارد و با غیر خود آرامش و قرار، و در رسالهٔ قشیریه آمده: ولی را دو معنی است، یکی فعیل به معنی مفعول و آن کسی است که حق تعالی متولی امور او باشد چنانکه فرماید: هو یستولی الصالحین و پس او را نگذارد خدای تعالی به سوی نفیس او یک لحظه، دوم فعیل به معنی فاعل و او آن کسی است که تولی کرده عبادت حق تعالی را و جاری میشود بر وی نیایی از غیر آنکه حلول کند، و هر یک از این دو وصف واجب است تا ولی باشد و واجب است او را قیام به حقوق الله تعالی بر سبیل استقصاء و استیفاء و دوام حفظ حق تعالی او را در سراء و ضراء، و از شروط ولی آن است که محفوظ باشد از اصرار بر معصیت چنانکه شرط نبی آن است که معصوم باشد، و نیز از شروط ولی آن است که اخفای حال خود کند چنانکه از شروط نبی آن است که اظهار حال خود کند، پس هر کسی که اعمال او به شریعت موافق نیست او مخدع و مفرور است. و در حاشیهٔ مولی عبدالغفور بر نفعات جامی آمده: ولایت بر دو قسم است، عامه و خاصه، ولایت عامه مشترک است میان همهٔ مؤمنان و عبارت است از قرب به لطف حق: الله ولی الذین آمنوا... الخ. و ولایت خاصه مخصوص است به واصلان از ارباب سلوک یعنی در مبتدیان یافته نمیشود. (کشف اصطلاحات الفنون): نور حق ظاهر بود اندر ولی نیک‌بین باشی اگر اهل دلی. مولوی، غیر فهم و جان که در گاو و خراست آدمی را عقل و جان دیگر است باز غیر عقل و جان آدمی هست جانی در نبی و در ولی. مولوی، || متصرف بر کسی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (غیاث اللغات). متصرف در امر. (کشف اصطلاحات الفنون). آنکه از جانب کسی در کاری تولیت دارد. (فرهنگ فارسی معین). || نگهدار. (منتهی الارب). || هر کس که عهده‌دار امر کسی گردد. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد): اگر در دلت هیچ مهر علی است

تو را روز محشر به خواهش ولی است. فردوسی.  
 - ولی صغیر؛ آنکه شرعاً حافظ و حارس و نگهدارندهٔ حقوق و اموال و نفس صغیر و کودک نابالغ است. کفیل زندگانی و مخارج کودک.  
 - || او در تداول لوطیان و اوباش و جاهلان با تعبیری نیشدار، آنکه متعهد مخارج عیاشی و مهمانخانه یا کافه‌روی کسی است و آنکه دارائسی و پسول خود را صرف عیاشی و خوشگذرانی لوطیان و اوباش کند. (از لغات عامیانهٔ جمال‌زاده).  
 || مالک. (کشف اصطلاحات الفنون). صاحب و خداوند. (غیاث اللغات): او فارس هر دو میدان و ولی هر دو بیان بود. (الباب الالباب ص ۳۵).  
 - ولی دم (اصطلاح فقه)؛ نگهدار خون. خویشاوند نزدیک شخص مقتول که برای انتقام گرفتن از خون مقتول نامزد شود. آنکه حق قصاص یا اخذ دیه یا عفو مقتول او راست.  
 - ولی عهد؛ نگاهبان عهد.  
 - || جانشین. جانشین شاه؛ ببرد و پیروید و پناوختن پس از خود ولیعهد خود ساختن. نظامی، رجوع به ولی عهد (مدخل نخست) شود.  
 - ولی نعم؛ خداوند و صاحب و مالک نعمت‌ها.  
 - || ولی نعمت. عهده‌دار نعمتها و نواختها به کسان؛ نشود جز نعم سؤال و جواب هر که چون تو ولی نعم دارد. سوزنی.  
 - ولی نعمت؛ خداوند و مالک و صاحب نعمت. آنکه بر کسی حق نعمت دارد.  
 - || عهده‌دار نعمت کسی. تیماردار و متعهد گسان به مال و نعمت؛ ای ولی نعمت احرار و عبید منعم و مکرم دهقان و عمید. سوزنی، ز شکر وی آن نعمت افزون بود ولی نعمتی بیش از این چون بود؟ نظامی، مرا این بس که پر کردم جهان را ولی نعمت شدم دریا و کان را. نظامی، زیارت‌گه اصل داران پاک ولی نعمت فرع‌داران خاک. نظامی، فروغ دل و دیدهٔ مقبلان ولی نعمت جان صاحب‌دلان. حافظ، || بندهٔ نیک و مقرب جناب حق تعالی. (غیاث اللغات).  
 - ولی خدا؛ بندهٔ نیک و مقرب خدا. ولی الله.  
 - || حضرت علی علیه‌السلام.  
 - ولی کامل؛ آنکه در بندگی خدا به حد کمال رسیده باشد. رجوع به ولی در اصطلاح

صوفیه شود.

|| آزادکننده و معتق. || آزادشده و عتیق. || پسرعم. (اقراب الموارد) (کشف اصطلاحات الفنون). || همسایه. || (اصطلاح فقه) وارث مکلف، بنابراین عبد و کافر و صبی و دیوانه‌را شامل نمیشود. (کشف اصطلاحات الفنون):

**ولی**. [وَلِی] (لغ) لقب علی بن ابی طالب. عنوانی است علی بن ابی طالب (ع) را:

سرانجام بُد ز یاران علی که خواندش پیمبر علی ولی. فردوسی.

لات و عزی و منات اگر ولی اند

هر سه تو را مرا علی است ولی.

ناصر خسرو (دیوان ص ۴۴۸).

**ولی**. [وَلِی] (لغ) لقب پوریا پهلوان محمود. پوریای ولی. رجوع به پوریای ولی شود.

**ولی**. [وَلِی] (ع ص، ل) ج وُلّیاء، و آن مؤنث اولی است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است جزو دهستان غارنیش‌آبوی شهرستان تهران در پنج‌هزارگری خاور و او تهران به رباط کریم. دارای ۱۱۲ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است جزو دهستان حومهٔ بخش زردن شهرستان ساوه واقع در ۸ هزارگری راه عمومی. دارای ۱۲۰ تن سکنه است. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است از دهستان مرحمت‌آباد بخش میان‌دوآب شهرستان مراغه واقع در ۲۵۰۰ گزی شمال راه میان‌دوآب به بناب، دارای ۱۵۸ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است جزو دهستان زهرا از بخش بوئین شهرستان قزوین واقع در ۳ هزارگری راه عمومی، دارای ۱۶۷ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱ شود.

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است از بخش قلمه‌زراس شهرستان اهواز. موقع آن کوهستانی و معتدل است. سکنهٔ آن ۱۵۹ تن. آب آن از چشمه و قنات و محصول آن غلات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است و راه مارو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ولی آباد**. [وَلِیْ اَبَاد] (لغ) دهی است از دهستان میریگ بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد. موقع جغرافیایی آن تپه‌ماهور و سردسیری است. سکنهٔ آن ۱۵۰ تن. آب آن از چشمه‌ها و محصول آن غلات و لبنیات و پشم. شغل مردم آن زراعت و گلهداری است. راه مارو

دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهسی است جزء دهستان طارم بالا از بخش سیردان شهرستان زنجان. سکنه آن ۱۲۸ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان خرم آباد شهرستان تکاب، سکنه آن ۳۰۰ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان کوهستان بخش کلاردشت شهرستان نوشهر. سکنه آن ۲۸۰ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان جلگه افشار دوم بخش اسدآباد شهرستان همدان. سکنه آن ۳۸۴ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان میان در بند بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. سکنه آن ۱۰۰ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان قلعه زراس شهرستان اهواز. سکنه ۱۵۹ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان خانان شهرستان رفسنجان در ۳۹ کیلومتری خاور رفسنجان و ۱۲ کیلومتری شمال شوشه رفسنجان به کرمان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از بخش شهداد شهرستان کرمان در ۵۵ کیلومتری شمال خاوری شهداد و ۶ کیلومتری باختر راه سالرو کشیت به خراسان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان درزاب بخش حومه و اردابک شهرستان مشهد واقع در ۲۲ کیلومتری شمال باختری مشهد و ۲ کیلومتری شمال کیش رود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان بالاخواف بخش خواف شهرستان تربت حیدریه واقع در ۴۲ کیلومتری شمال باختری رود سر راه شوشه عمومی تربت به سلامی. سکنه آن ۲۳۲ تن. آب آن از قنات، شغل اهالی زراعت، گلهداری، قالیچه بافی و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹)

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی است از دهستان جعفرآباد فاروج بخش حومه شهرستان قوچان در ۲۴ کیلومتری شمال باختری قوچان و ۲ کیلومتری جنوب شوشه قدیمی قوچان به شیروان. سکنه آن ۲۱۶ تن. آب آن از رودخانه و قنات است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۹).

**ولی آباد.** [و] [اخ] دهی از دهستان کریت بخش طیس شهرستان فردوس واقع در ۲۴ کیلومتری جنوب خاوری طیس. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹)

**ولیا.** [و] [اخ] ن قف مؤنث اولی. سزاوتر. (از منتهی الارب) (ا قرب الموارد).

**ولیاران.** [و] [اخ] دهی است جزء دهستان زنجانرود بخش مرکزی شهرستان زنجان. سکنه آن ۵۱۶ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲)

**ولیان.** [و] [اخ] قصبه ای است جزو دهستان برغان ولیان بخش کرج شهرستان تهران. موقع جغرافیائی آن کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۱۷۹۳ تن است. آب آن از رودخانه محلی و محصول آن غلات، بنشن، صیفی، میوه جات مختلف و فراوان و لبنیات و عسل و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. در حدود ۲۵ باب دکان دارد. صنایع دستی آن کرباس بافی است. دبستان شش کلاسه و صندوق پست دارد و از طریق قلعه چندار ماشین می رود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱)

**ولیان.** [و] [اخ] دهی است از دهستان چالانچولان شهرستان بروجرد، دارای ۱۱۹ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غلات و شغل اهالی زراعت است و راه شوشه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶)

**ولیان.** [و] [اخ] دهی است از دهستان والانجرد شهرستان بروجرد، دارای ۱۱۹ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غلات و شغل اهالی زراعت است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶)

**ولیانکوه.** [و] [اخ] نام کوهی است قریب به شهر تبریز که محله باغ بیشه که در معنی باغ و بیشه بوده در آنجا واقع است. گویند از کثرت توقف اولیاء و قراء به این نام معروف شده. (انجمن آرا) (آندراج).

**ولی الله.** [و] [ل] [اه] [ع] مرکب دوست خدا.

**ولی الله.** [و] [ل] [اه] [ع] لقب علی بن ابی طالب علیه السلام. عنوانی است علی بن ابی طالب (ع) را.

**ولی الله شاه.** [و] [ل] [اه] [ع] هفدهمین از سلاطین بهمنی گلبرگه از ۹۲۹ تا ۹۳۲ ه. ق. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ولی بیگ.** [و] [ب] [اخ] دهسی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار. سکنه آن ۱۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵)

**ولیه.** [و] [ع] [ع] [اه] نپانی مرد و خاصه و برگزیده آن، یا معتمدعلیه آن از غیر اهل وی.

(منتهی الارب). خاصه و بطائنه تو از مردم، کسی که بر او اعتماد داری از غیر اهل خود. (آندراج) (ا قرب الموارد). دوست خالص. (مهدب الاسماء) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). ج. ولایع. (مهدب الاسماء) (ترجمان علامه جرجانی).

**ولیهجه.** [و] [ع] [ج] [ع] [ا] دوست خالص و برگزیده و معتمدعلیه. (از آندراج). رجوع به ولیجه شود.

**ولیهج.** [و] [ع] [ج] [ع] [ا] ج ولیجه، و آن به معنی غراره و خنور است. (منتهی الارب) (از ا قرب الموارد) (آندراج). رجوع به ولیجه شود.

**ولیهجه.** [و] [ع] [ج] [ع] [ا] غراره و خنور. (منتهی الارب) (آندراج). ج. ولایع. (منتهی الارب) (ا قرب الموارد).

**ولیهج.** [و] [ع] [ج] [ع] [ا] جستانه ای است از کستان. (منتهی الارب) (ا قرب الموارد) (آندراج).

**ولیهجه.** [و] [ع] [ج] [ع] [ا] شیر دوزک. (منتهی الارب) (آندراج). لبن خاخر. (ا قرب الموارد). اکل تنک. (آندراج) (منتهی الارب). وحل. (ا قرب الموارد). زمین پیچیده گیاه. (منتهی الارب) (از ا قرب الموارد) (آندراج).

**ولیده.** [و] [ع] [ص] [ع] [ا] زاده. (منتهی الارب). مولود هنگامی که تولد میشود. (ا قرب الموارد) (مهدب الاسماء). ا کودک. (منتهی الارب) (ا قرب الموارد) (مهدب الاسماء) (غیاث اللغات) (ترجمان علامه جرجانی): مهر تو بر صادر و وارد به احسان و کرم هست افزون زآنکه باشد مهر والد بر ولید. سوزنی.

— امثال:

گویند: هم فی امر لاینادی ولیده؛ یعنی مشغول شدند در آن کار به حدی که اگر کودکی دست به چیزی گرانمایه دراز کند زجر و سرزنش کرده نشود. اصله من جری الخیل لأن الفرس اذا کان جواداً اعطی من غیر ان یصاح به لاستزاده تم قبل ذلک فی کل امر عظیم و لکل شیء کبیر خیراً او شراً. (منتهی الارب) (ا قرب الموارد).

|| بنده. (منتهی الارب) (ا قرب الموارد) (مهدب الاسماء) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). ج. ولدان. ولده. (مهدب الاسماء) (منتهی الارب) (از ا قرب الموارد).

— ام الولید؛ ما کیان. (منتهی الارب).

**ولیده.** [و] [اخ] ابن یزید بن عبدالملک (۸۶-۹۶ ه. ق.). از خلقی اموی. به روزگار خلافت وی مغرب الاقصی (مراکش) و اندلس و ماوراءالنهر و قسمتی از هندوستان فتح شد. این خلیفه و شاعر از آل مروان در دمشق به دنیا آمد و در یکی از نقاط اطراف حمص درگذشت. وی بانی جامع اموی دمشق است (به سال ۸۸) که از معتبرترین ابنیه اسلامی

است. وی زیر نظر عبدالصمد بن عیسیٰ الاعلی شیبانی که شاعری متهم به کفر و زندقده بود پرورش یافت و به اشعار خمیریات شهرت یافت. اشعار وی جلوه‌ای از زندگانی او بود. وی راه را برای دگرگونی شعر در زمان عباسیان هموار کرد. جبریل خاورشناس ایتالیایی اشعار او را گردآوری و بررسی کرده است. گویند وی در نواختن عود و ضرب مهارت داشت. (از تاریخ عباس اقبال) (از الموسوعة العربية المیسرة ج قاهره ص ۱۹۶۶). رجوع به حبیب السیر و عیون الانباء ص ۱۱۹ و مجمل التواریخ ص ۳۰۵، ۳۰۷، ۴۲۷، ۴۵۶ و نزهة القلوب ج ۳ ص ۲۵۰ و ۲۵۲ و الحلال السننسیه و ضحی الاسلام و سیره عمر بن عبدالعزیز و تاریخ گزیده و الجواهر بیرونی و المعرب جوالیقی و عیون الاخبار و الاعلام زرکلی و البیان و التبین و المقد فرید شود.

**ولید.** [و] [ل] [خ] دهمن از شرفای حسنی مراکش (۱۰۴۰ - ۱۰۴۵ ه. ق.). رجوع به طبقات سلاطین اسلام شود.

**ولید.** [و] [ل] [خ] پدر خالد، سردار معروف اسلامی. رجوع به خالد شود. کجاشدند صنایع و سرکشان قریش ز منکران که مرایشان بدند بس منکر ولید و حارث و بوجهل و عتبه و شیبه کجاست آصف و کو ذوالحمار و کو عنتر؟ ناصر خسرو.

**ولید آباد.** [و] [ل] [خ] دهسی است جزء دهستان برچلو از بخش وفس شهرستان اراک. سکنه آن ۳۵۶ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولیدات.** [و] [ل] [خ] (مصغر) مصغر لدات ج لده به معنی همزاد است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ولیدالابان.** [و] [ل] [ا] [خ] از مسحدتان است. در اصفهان سکونت داشت و به سال ۳۱۰ ه. ق. در همانجا وفات کرد.

**ولی داشتن.** [و] [ت] [مص مرکب] در تداول عامه، داشتن متکفل هزینه عیش و عشرت خود و رفقا. توضیح اینکه وقتی یکی از لات‌ها چنین کسی را پیدا کند هنگام دعوت کردن و «بفرما زدن» به رفقایش میگوید بفرمائید برویم امشب ولی داریم. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده). رجوع به ولی شود.

**ولی دشت بیاضی.** [و] [ی] [د] [ت] [ب] [ل] [خ] وی از شرعی معروف توابع قاین است، و مولد وی به سبب سپیدی خاکش دشت بیاض نامیده شده است. در غزلسرای طبعی متین دارد. از اوست: خوش آنکه با تو دم شرح مشکل خود را

به گریه افتم و خالی کنم دل خود را به دوری تو که یارب نصیب دشمن باد بدان رسیده که راضی کنم دل خود را. او لب از ننگ سؤالم نگشاید به سخن من بدین شاد که در فکر جواب است مرا. جز این چه شکوه توانم از آن ستمگر کرد که غیر در حق من هرچه گفت باور کرد. (مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۰).

**ولیدون.** [و] [ل] [ع] (مصغر) مصغر لدون ج لده به معنی همزاد است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ولیده.** [و] [د] [ع] ص، (ا) کودک مادینه. (از منتهی الارب) (اقراب الموارد). دخترزاده. (مهدب الاسماء). [ا] پرستار. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). [ا] کتیز. (اقراب الموارد). ج، ولاند. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (مهدب الاسماء). [ا] زن مولوده میان عرب. (منتهی الارب). المولوده بین العرب. (از اقراب الموارد).

**ولیس.** [و] [ل] [خ] دهی است جزو دهستان طارم بالا از بخش سیردان شهرستان زنجان. سکنه آن ۱۹۸ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولیسد.** [و] [س] [ل] [خ] دهی است از دهستان پائین خیابان بخش مرکزی شهرستان آمل. سکنه آن ۱۷۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولیسد.** [و] [س] [ل] [خ] دهسی است جزء دهستان حومه بخش رودسر شهرستان لاهیجان. سکنه آن ۱۷۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ولی سیواب.** [و] [ل] [خ] دهسی است از دهستان سلگی شهرستان نهاوند. سکنه آن ۳۷۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ولیشاهی.** [و] [ل] [ا] [خ] تیره‌ای از شعبه شیبانی ایل عرب، از ایلات خمسه فارس. (جغرافیای سیاسی کیهان).

**ولیع.** [و] [ع] (ا) شکوفه ناشکفته خرما و جز آن. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). طلع.

**ولی عصر.** [و] [ل] [ع] (ترکیب اضافی، ا مرکب) نگهبان عصر. مرد خدای قائم در عصر و زمان. مولوی در همین مورد گوید: پس به هر عصری ولیی قائم است. رجوع به ولی (از ع، ص، ا) شود.

**ولی عصر.** [و] [ل] [ع] (ل) لقب حضرت مهدی قائم (ع). رجوع به مهدی شود.

**ولیععه.** [و] [ع] (ل) ولیع. (اقراب الموارد). رجوع به ولیع شود.

**ولی عهد.** [و] [ل] [ع] (ترکیب اضافی، ا مرکب) ولیعهد. متصرف و حاکم

وقت. (غیاث اللغات) (آندراج). نگهبان عهد. [و] ولیعهد. کسی که پادشاه او را به جانشینی خود معین کرده است. کسی که شاه او را جانشین خود گرداند پس از مرگ خود. وارث پادشاهی. (از اقراب الموارد). کسی که پادشاه او را به اراد می‌ورضا بیجای خویش نشاند و مختار سلطنت بگردد. (آندراج) (غیاث اللغات):

بر آن انجمن نامه برخوانند ولی عهد را شاد بنشانند. فردوسی.

ای به مردی و کف راد ولی عهد علی وی به انصاف و دل پاک ولی عهد عمر. فرخی.

ملک عالم تاج عرب و فخر عجم سید شاهان مسعود ولی عهد پدر. فرخی. حکمش ولی عهد ا قدر پیکانش سلطان ظفر تیرش ز طغرای هنر فرمان نو پرداخته. خاقانی.

نیست اندر گوهر آدم، خواص مردمی بر ولیعهدان شیطان حرفد کز منما مخوان. خاقانی.

بر کوهه عرشین مهدی بود اقبال ولی عهد او بادینه. خاقانی (از آندراج).

محمد که سلطان این مهد بود ز چندین خلیفه ولی عهد بود. نظامی.

سرش بوسید و شفقت بیش کردش ولیعهد سپاه خویش کردش. نظامی.

هر روز مرتبش بیش کرد تا ولیعهد خویش کرد. (گلستان) [توسعا، در تداول، پسر ارشد شخص. ولید.

**ولی عهد.** [و] [ل] [ع] (ل) ولی العهد. لقب حضرت شیت پیغمبر علیه السلام. (مهدب الاسماء).

**ولی عهدی.** [و] [ع] (حامص مرکب) ولیعهد بودن. مقام ولیعهد. جانشینی پادشاه. ولایت عهدی هر چند اینهمه بود نام ولیعهدی از مسعود برنفاشت. (تاریخ بیهقی). داده خیری به شرط هم عهدی یاسمن را خط ولیعهدی.

نظامی. (ص نسبی). منسوب به ولیعهد. در آن وقت شایستگی رتبه عظیم القدر ولیعهدی نداشتند. (تاریخ عالم آرا ج امیرکبیر ص ۳۵۱).

قسمی نان شیرینی.

**ولیف.** [و] [ع] ص) ولوف. بسیرق پسایی درخشنده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج).

**ولیف.** [و] [ع] (مص) نوعی از دویدن که پایها با هم افتد. [ا] بی دربی درخشیدن برق. (منتهی

۱- موهوم معنی اصلی کلمه (نگهبان عهد) نیز هست.

الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). **اَللّٰهِمَّ** آمدن قوم برابر. (منتهی الارب). با هم آمدن قوم. (اقراب الموارد).

**ولی قلندر.** [وَقِيْلَ دَ] (اخ) از شاعرانی است که در آستانه میرزا بابر ملازم است و بسیار خیره و چیره و دلیر و بی حیاست و شعر او در میان شعرا به بدی مشهور است و چون میرزا پیر بوداق به هری آمد و شاعران هری را به شیراز برد او را نیز همراه ایشان برد. این مطلع از اوست:

تیم ملول که کارم نکو نشدید شد  
شود شود نشود گو مشو چه خواهد شد.

(از مجالس النقایس ص ۲۱۳ و ۲۱۴).  
**ولیعقه.** [وَقِيْلَ ع] (طعامی است که از مسکه و آرد یا آرد و شیر و روغن سازند. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). آرد پختن. (مهدب الاسماء).

**ولیک.** [وَلِيك] (لا) درختی است با میوه خرد به رنگ سرخ و سیاه و باز گونه‌های مختلف وحشی زائوالک است. و در کتب مفردات آن را خفجه، عوسج، زعرور الادیبه نام میدهند و اسامی مشترک سرخ میوه و بیابا میوه آن این است: کمار. (در لاهیجان)، کوج (در دره کرج)، کویج (در اطراف تهران و همدان و اصفهان)، گنج (در خلخال)، کجیل (در رامسر و تنکابن)، مسارخ و سرخ (در دیلمان و لاهیجان و رودسر)، ولک و بلک و ولیک (در گرگان، گنو و ملا و یلک و کوت کوتی (در بعضی نواحی). اسامی سیاه میوه آن عبارت است از: سیاه‌الله (در شفاورد)، سیاه کوتی و سیاه کوتیل (در اطراف رشت)، سخن برو (در طالش)، سیاه ولیک (در دره کتول)، سیاه کوتکوتی (در تنکابن)، کوج (در شیرین سوی قزوین)، یمیشان (ترک زبانان قوشخانه و غیره)، قره گیله (در آستین) و گرگانورد، قوش یمیشی (در ارسباران). نامهای سرخ میوه آن از ایستقرار است: شبالولیک (در نور)، سرخ ولیک (در کتول)، کم‌بور (در گرگانورد)، سرلا (در شفاورد)، سک کلیمپوره (در اطراف رشت)، ولیک (در تنکابن). و قسمی از ولیک را در شیراز کیالک نامند. (از یادداشت مرحوم دهخدا).

**ولیک.** [وَلِيك] (حرف ربط) مخفف ولیکن حرف ربط است و استننا را رساند. لیکن. ولکن. لیک. ولی. اما:

دعوی کنی که شاعر درهم ولیک نیست  
در شعر تو نه حکمت و نه لذت و نه چم.  
شهید بلخی.

اندر جهان کلوخ فراوان بود ولیک  
روی تو آن کلوخ کز او، کون کنند پاک.  
منجیک.

گیسوی تو صد روز شی کرد، ولیک

رخساره تو نکرد یک شب روزی.

پیغوملک (از لباب الالباب).

روی زمین را تو تقایی ولیک

ایشان را نیست نقابت تقاب. ناصر خسرو.

به عذر و توبه توان رستن از عذاب خدای

ولیک می‌توان از زبان مردم رست. سعدی.

رجوع به ولی (حرف ربط) و لیک شود.

**ولیک.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از دهستان دابو

از بخش مرکزی شهرستان آمل. سکنه آن

۴۳۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۳).

**ولیک.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از دهستان

بخش دودانگه شهرستان ساری. سکنه آن

۳۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۳).

**ولیک آباد.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از دهستان

استرآباد رستاق بخش مرکزی شهرستان

گرگان. سکنه آن ۲۵۰ تن است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولیک چال.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از

دهستان بناقت بخش دودانگه شهرستان

ساری. سکنه آن ۲۱۰ تن است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولی کردن.** [وَلِيك] (مص مرکب) ولی

قرار دادن. ولی ساختن. رجوع به ولی (از ع،

ص، لا) شود. اولی عهد کردن. جانشین کردن:

ظفر لیک را فرزند نبود، البارسلان محمد

پسر برادرش داود را ولی و وصی کرد.

(سلجوقنامه ظهیری ج ۳ ص ۲۱). ادر

تداول، کسی را به میزبانی و پرداخت مخارج

عیش و عشرت راضی کردن: دیش فلان

کس را ولی کردیم و عرق سیری خوردیم.

(فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).

**ولیکن.** [وَلِيك] (حرف ربط) اماله ولکن

(عربی) به وایو عطف است که افاده معنی

استدراک می‌کند. برخی فارسیان را که در

لغت عرب چندان تعمق نیست و او مذکور را

جزو کلمه پنداشته گاهی اوای دیگر بر آن نیز

می‌افزایند. (از آندراج). استننا را رساند.

ولی. اما. ولیکن از ولکن عربی ممال شده و

بنابراین کاف آن مکسور است نه مفتوح. اماله

از ولکن عربی است. (نشریه دانشکده ادبیات

تبریز):

اگر بخردی در جهان دل میند

که ناید به فرجام او جز گزند

به گاه بسودن چو مار است نرم

ولیکن گه زهر دادنش گرم.

فردوسی.

ولیکن ز دستور باید شنید

بد و نیک بی او نیاید پدید.

فردوسی.

تنت زورمند است و لشکر گران

ولیکن در اقلیم دشمن مران.

سعدی.

جوانان گرچه خوب و دلربایند

ولیکن در وفا با کس نیابند. سعدی.

رجوع به ولی (حرف ربط)، اما، ولیک و لکن

شود. ا از این جهت. بالنتیجه. (فرهنگ

فارسی معین از التفهیم، مقدمه ص «عز»).

**ولی کنندی.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از

دهستان آتش بیک بخش سراسکند شهرستان

تبریز واقع در ۵ هزارگزی خط آهن میانه به

مراغه، دارای ۵۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۴).

**ولیکه.** [وَلِيك] (اخ) دهی است جزو دهستان

بهنام وسط بخش ورامین شهرستان تهران،

واقع در یک هزارگزی خاور راه ماشین رو

خواججه ولی. موقع جغرافیایی آن جلگه و

هوای آن معتدل است. سکنه آن ۱۵۱ تن، آب

آن از قنات و محصول آن غلات و صیفی و

شغل اهالی بزاید است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۸).

**ولی گرداندن.** [وَلِيك] (مص مرکب)

ولی گردانیدن. ولی کردن. اولی عهد کردن.

جانشین ساختن: چون البارسلان... کشته

شد... پیش از واقعه ملکشاه را برگزیده بود و

ولی و وصی خود گردانیده. (سلجوقنامه

ظهیری ج ۳ ص ۲۹ از فرهنگ فارسی

معین).

**ولیلای.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از دهستان

کسلیان بخش سوادکوه شهرستان قائم شهر.

سکنه آن ۱۳۰ تن است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۳).

**ولی لوی.** [وَلِيك] (اخ) دهی است از دهستان

بدوستان بخش هریس شهرستان اهر واقع در

۲۵۰۰ گزی شوسه تبریز به اهر، دارای ۶۰۵

تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۴ شود.

**ولی محمد بازاره.** [وَلِيك] (اخ) دهی

است از دهستان میرعبدی بخش دشتیاری

شهرستان چاه‌بهار در چهارکیلومتری

باختری دشتیاری شهرستان چاه‌بهار کنار راه

مالرو دشتیاری به دج. سکنه آن ۲۰۰ تن و

شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**ولیمه.** [وَلِيك] (از ع، لا) ضیافت عروسی.

ضیافت شادی و کتخدایی. (آندراج)

(غیاث)، طعام عروسی. (مهدب الاسماء،

مسهانی عروسی. (منتهی الارب). طعام

عروسی، یا هر طعامی که برای گروهی دعوت

یا غیر دعوت تهیه و ساخته میشود، و گویند

هر طعامی که برای گروهی فراهم میگردد. (از

اقراب الموارد). حدیث: اذا دعی احدکم الی

الولیمه فلیأتمها فان کان مظراً فلیطعم و ان کان

صائماً فلیدع ای بالبرکة و الخیر. (از منتهی

الارب). ولیمه مستحب است و بعضی آن را

واجب دانسته‌اند. ابن حجر گوید نام ولیمه بر

هر دعوت به شادمانی و سرور اطلاق میگردد ولی بیشتر و مشهورتر در مورد مهمانی نکاح اطلاق میشود و در غیر نکاح به قیدی مقید شود، مثلاً گویند: ولیمه ختان و غیره. (از منتهی الارب). ج، ولائم. (اقترب الموارد) (مذهب الاسماء). از حضرت رسول (ص) نقل است که: لا ولیمة الا فی خمس، فی عرس او خرس او عذار او وکار او رکاز. و مراد از عرس عروسی است و از خرس زایمان و از عذار ختنه و از وکار خریداری خانه و از رکاز کسی که از مکه می آید.

— ولیمه دادن؛ مهمانی عروسی دادن. || در تداول فارسی، پولی که به عنوان هدیه عروسی به وارادان دهند (در بعضی شهرستانها). (فرهنگ فارسی معین).

**ولین.** [وَلِیْنٌ] (ل) نام جوششکنی است که آن را به عربی قویا گویند. (آندراج) (برهان). و آن را به هندی داده گویند. (انجم آرا). رجوع به قویا شود.

**ولی نعمت.** [وَلِیُّ نِعْمَتٍ] (ت) ترکیب اضافی، مرکب آنکه بر بخشی حق نعمت دارد. نگاهبان نعمت؛

فروغ دل و دیده مقبلان ولی نعمت جان صاحب دلان. حافظ. || بزرگ. سرور. رجوع به ولی (ازع، ص، ل) در این معنی شود.

**ولیه.** [وَلِیَّةٌ] (ع) (ل) مؤنث ولی. (اقترب الموارد). رجوع به ولی (ازع، ص، ل) شود. || پشم آگند یا آنچه زیر پشما گندگسترند. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). برذعه. (اقترب الموارد). پالان خر و اسب. (غیاث اللغات از شرح نصاب). || نوشهای که زن جهت مهمانی فرودآینده مهیا کند. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد). ج، ولایا. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). ج، ولیات. (از اقترب الموارد). || نزدیک. (منتهی الارب) (اقترب الموارد)؛ دار ولیه؛ سرای نزدیک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || به استعاره بر سفینه و کشتی اطلاق گردد. (اقترب الموارد).

**ولیات.** [وَلِیَّاتٌ] (ع) (ص، ل) ج وُلِیَّاتٌ مؤنث اولی، به معنی سزاوارتر. (اقترب الموارد) (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**ولیان.** [وَلِیَّانٌ] (ع) (ص، ل) تثنیه ولیا، و آن مؤنث اولی است. (ناظم الاطباء) (اقترب الموارد).

**ولین.** [وَلِیْنٌ] (ل) (ل) دهی است از دهستان گرم بخش ترک شهرستان میانه واقع در ۳۵ هزارگزی شمال خاوری ترک و ۱۴ هزارگزی شوسه میانه به خلخال، دارای ۱۷۵ تن سکنه.

رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود. **وماج.** [وَمَاجٌ] (ع) (ل) شرم زن، و با حاء یعنی وماج؛ فصیح تر است. (از منتهی لارب).

**وماج.** [وَمَاجٌ] (ع) (ل) شکاف شرم زن، یا شرم زن. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). وماج. رجوع به وماج شود.

**وما.** [وَمَاءٌ] (ع) (مص) اشاره کردن. (ناظم الاطباء) (آندراج). اشاره کردن به ابرو یا دست و جز آن، و این لغتی است در ایما. (از اقترب الموارد).

**ومحه.** [وَمَحَةٌ] (ع) (ل) اثر گرمی آفتاب. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقترب الموارد).

**ومخه.** [وَمَخَةٌ] (ع) (مص) نکوهش و ملامت. (اقترب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج). || رنج رسا. (منتهی الارب). وبخه. (اقترب الموارد).

**ومد.** [وَمَدٌ] (ع) (ل) گرمای سخت یا گرمای سخت مع ایستادگی باد یا تری و خنکی که در شدت گرما از طرف دریا آید، یا سختی گرمای شب. (منتهی الارب) (آندراج). ومده. (منتهی الارب). سختی گرمای شب. (اقترب الموارد).

|| خشم. || (مص) به خشم شدن. (منتهی الارب) (آندراج). خشم گرفتن. (تاج المصادر بیهقی)؛ ومد علیه غضب. (اقترب الموارد).

**ومده.** [وَمَدَةٌ] (ع) (ص) (لیله...) شب سخت گرم. (منتهی الارب). ومده مثل آن است. (منتهی الارب). || خشمگین. (اقترب الموارد).

**ومده.** [وَمَدَةٌ] (ع) (ل) ومد. گرمای سخت یا گرمای سخت مع ایستادگی باد یا تری و خنکی که در شدت گرما از طرف دریا آید، یا سختی گرمای شب. (اقترب الموارد). رجوع به ومد شود.

**ومده.** [وَمَدَةٌ] (ع) (ص) (لیله...) شب سخت گرم. (منتهی الارب) (از اقترب الموارد). رجوع به ومد شود.

**ومده.** [وَمَدَةٌ] (ع) (ل) سپیدی بی آمیغ. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج).

**ومز.** [وَمَزٌ] (ع) (مص) جنبانیدن بینی را از خشم، یا اشاره کردن به بینی. (منتهی الارب) (از اقترب الموارد) (آندراج).

**ومس.** [وَمَسٌ] (ع) (مص) سودن چیزی را به چیزی تا پوست واگردد. (اقترب الموارد) (آندراج).

**ومشه.** [وَمَشَةٌ] (ع) (ل) خسال سپید. (منتهی الارب). ومشه. الخال الابيض. (از اقترب الموارد).

**ومض.** [وَمَضٌ] (ع) (مص) وميض. ومضان. درخشیدن برقی بی آنکه پراکنده گردد در ابر، و آنچه از برق در نواحی ابر پراکنده گردد آن را خفو گویند، و آنچه به درازا درخشد و ابر را شکافت آن را عقیقه خوانند. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). درخشیدن بخنوه. (تاج المصادر بیهقی).

**ومضان.** [وَمَضَانٌ] (ع) (مص) ومض. وميض.

درخشیدن برق بی آنکه پراکنده گردد در ابر. (اقترب الموارد). درخشیدن بخنوه. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). رجوع به ومض شود.

**ومطلة.** [وَمَطَلَةٌ] (ع) (مص) افتادن بر زمین از تعب و سختی. (اقترب الموارد) (آندراج) (منتهی الارب).

**ومعة.** [وَمِعَةٌ] (ع) (مص) یک بار افتادن باران. (منتهی الارب) (آندراج). الدفعة من الماء. (اقترب الموارد).

**ومعة.** [وَمِعَةٌ] (ع) (ل) یک سوی دراز. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد).

**ومق.** [وَمَقٌ] (ع) (مص) مقه. دوست داشتن کسی را. (اقترب الموارد) (منتهی الارب).

**ومکة.** [وَمَكَةٌ] (ع) (ل) فراخی و گشادگی. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). فسحت. (اقترب الموارد).

**ومله بورها.** [وَمَلْهٌ بَوْرَهَا] (ل) (ل) دهی است از دهستان کناوند بخش دلفان شهرستان خرم آباد واقع در ۱۵ هزارگزی باختر راه شوسه خرم آباد به کومانشاه. سکنه آن ۲۴۰ تن و آب آن از چشمه ها و محصول آن غلات و لسنیات. و شغل محلی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ومور.** [وَمُورٌ] (ل) مئات الووف الووف در مراتب شانزده گانه عدد نزد فیثاغورین. (رسائل اخوان الصفاء).

**ومه.** [وَمَهٌ / وَمَةٌ] (ع) (مص) سخت شدن گرما. (منتهی الارب) (از اقترب الموارد).

**ومهة.** [وَمِهَةٌ] (ع) (ل) اختصاص هر چیزی یا گذارش بگزارش آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**وميض.** [وَمِیْضٌ] (ع) (مص) ومض. ومضان. درخشیدن برقی بی آنکه پراکنده گردد در ابر. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). درخشیدن بخنوه. (تاج المصادر بیهقی). رجوع به ومض و مضان شود.

**ون.** [وَنٌ] (پسوند) شبیه و مانند، مرادف وان. (برهان) (انجم آرا) (آندراج). پسوندی است دال بر شباهت و اشتراکی چنانکه در پلون (پلوان، نارون و غیره)؛

فروغ از توست انجم را بر این ایوان مینوون<sup>۱</sup> شعاع از توست مر مه را بر این گردون مینایی.

سنایی. **ون.** [وَنٌ] (حرف ربط) بل و بلکه که کلمه ترقی باشد. (برهان).

**ون.** [وَنٌ] (ل) زبان گنجشک، و آن درختی است که چوبی محکم دارد و از آن الوار

۱- در دیوان سنایی ج مدرس رضوی ص ۳۱۱ مینوگون آمده است، و در این صورت بیت شاهد نیست.



سازند و در ساختمانها به کار برند. این درخت در جنگلها بسیار روید. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا). رجوع به زبان گنجشک شود. || میوه‌ای است مغزدار که به ترکی چتلاقوج و به عربی حبة الخضراء گویند. (برهان). میوه ریزه که اندرون آن مغزکی باشد، و به هندی جزونجی گویند. (غیاث اللغات). بنه (ب ن / ن |). به هندی، جنگل پردخت. || ده هزار سال به لغت ختایی. (برهان). || (ص صاف و بیغش. (برهان).

**ون.** [ون] (ع پسوند) علامت جمع مذكر سالم در زبان عربی در حالت رفعی. (فرهنگ فارسی معین):

از این صورت اگر بیرون شوی تو  
مه و خورشید محبوبون شوی تو. عطار.

**ون.** [ون] (ع) چنگ که به انگلستان نوازند. (منتهی الارب) (آندراج). سنجی که به انگلستان نوازند. (برهان) (اقراب الموارد). || (مص سستی. (آندراج). ضعف و ناتوانی در امور. (برهان) (اقراب الموارد). و این هر دو معنی دخیل است. (اقراب الموارد).

**ون.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان نیاسر بخش قمصر شهرستان کاشان. سکنه آن ۴۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**وناء.** [ون] (ع امص) ماندگی. (منتهی الارب). || سستی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به ونی شود.

**ونائی.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان بردبیره بخش اشترینان شهرستان بروجرد، واقع در ده هزارگزی جنوب باختری شوسه اشترینان به بروجرد. سکنه آن ۱۲۷۶ تن. آب آن از رودخانه و محصول آن غلات و شغل اهالی زراعت است. ادارات دولتی و پاسگاه ژاندارمری دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ونائی.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان فیلاب بالا از بخش الوار گرمسیری شهرستان خرم‌آباد واقع در ۱۹ هزارگزی خاور راه شوسه خرم‌آباد به اندیمشک. سکنه آن ۱۰۰ تن. آب آن از رودخانه بلارود و محصول آن غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ونائی.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان شاه‌آباد. سکنه آن ۵۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وناب اولاد قباد.** [و او] (بخ) دهی است از دهستان ای تیوند بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، واقع در ۱۲ هزارگزی خاور راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه. موقع جغرافیایی آن دامنه و سردسیری است. سکنه آن ۱۸۰

تن. آب آن از چشمه سراب وناب و محصول آن غلات و لبنیات و پشم و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وناب ای تیوند.** [و تی] (بخ) دهی است از دهستان ای تیوند بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد. سکنه آن ۱۸۰ تن. آب آن از چشمه و رودخانه سرکشتی و محصول آن غلات و لبنیات و پشم و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ونارج.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان قهستان بخش کهک شهرستان قم. سکنه ۳۵۰ تن. آب آن از قنات و محصول آن غلات، پنبه، انار، انجیر و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان کرباس بافی است. مزرعه‌های خداآفرین، میانج، کورک، گندآب، پشت‌کیود جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ونارو.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان سامن شهرستان ملایر. سکنه آن ۳۲۷ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وناش.** [ون] (بخ) دهی است جزو دهستان الموت بخش معلم‌کلایه شهرستان قزوین واقع در ۶۵ هزارگزی راه عمومی. موقع جغرافیایی آن کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۵۱۵ تن. آب آن از چشمه‌سار و محصول آن غلات، بنشن، گردو، لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. نصف سکنه در زمستان برای تأمین معاش به تنکابن میروند. صنایع دستی زنان بافتن لباس پشمی محلی و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ونان.** [ون] (بخ) دهی است جزو دهستان وزوا از بخش دینجزد شهرستان قم واقع در ۹ هزارگزی قاهان. موقع طبیعی آن کوهستانی و سردسیری است. سکنه آن ۶۰۲ تن. آب آن از قنات و در بهار از رود محلی و محصول آن غلات، بنشن، باغات و انواع میوه‌جات سردسیری و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ونانه.** [و ن / ن] (ل) نان گرده. (برهان) (لغت‌نامه اسدی):

بر خوان وی اندر میان خانه  
هم نان تنک بود و هم ونانه. دقیقی.

**وناوند.** [و و] (بخ) دهی است از دهستان هنام‌سطام بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد در کنار شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه. سکنه آن ۱۵۰ تن. آب آن از چشمه‌ها و محصول آن غلات و حبوبات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وناوی.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان جابلق بخش الیگودرز شهرستان بروجرد در ۲ هزارگزی باختر شوسه شاه‌زند به ازنا. سکنه آن ۳۱۵ تن. آب آن از چشمه و قنات و محصول آن غلات و لبنیات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**وناة.** [ون] (ع ل) مروارید. (منتهی الارب) (آندراج). لؤلؤة. (اقراب الموارد). || (ص) (امرأة... زن بردبار و سست و آهسته و باوقار در نشست و برخاست و رفتار (و گاهی او به همزه بدل شود و اناة گفته شود). (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).

**ونج.** [ون] (ل) بنجشک. گنجشک. (حاشیه فرهنگ اسدی) (برهان). عصفور. (برهان). چنوک. چوپک (در تداول مردم قزوین):

شکار باز خرچال و کلنگ است  
شکار باشه ونج است و کبوتر. عنصری.

**ونج.** [ون] (ص) آنچه از قماش و جامه در هم فشرده شده و چین و نوردهای ناپسند پیدا کرده باشد. جامه ترنجیده و کیس شده. (یادداشت مرحوم دهخدا).

- ونج شدن جامه: در هم فشرده شدن آن. چین و چروک پیدا کردن آن.

- ونج کردن: ترنجیده ساختن و کیس کردن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ونج.** [ون] (ع ل) نوعی از اوتار یارودجامه و رباب و چغانه. (منتهی الارب) (مفاتیح العلوم خوارزمی) (اقراب الموارد). و این معرب ونه فارسی است. (اقراب الموارد).

**ونج.** [ون] (بخ) (بخ) معرب ونه. روستایی است از نسف. (معجم البلدان).

**ونج.** [ون] (ص) ناخوش و زشت و میرم. (برهان) (انجمن آرا). جهانگیری این بیت سنایی را شاهد آورده:

سوی خانه دوست ناید چون قوی باشد محب  
وزستانه‌ی در نجنبید چون ونج باشد گدای

سنایی.

**ونجان.** [ون] (بخ) دهی است از دهستان تیرچائی بخش ترکمان شهرستان میانه در ۱۰ هزارگزی شوسه میانه به تبریز، دارای ۷۳۶ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ونجک.** [ون] (ل) شاهسفرغم. (لغت‌نامه اسدی). شاه‌سپرغم. حاشیه برهان قاطع). شاه‌اسپرغم. (برهان). ریحان.

۱ - در دیوان سنایی ج مدرس ص ۴۶۴ مضارع دوم چنین آمده:

«وزستانه در نجنبید چون وقیح باشد گدای»  
و بنابراین ضبط اخیر شاهد نتواند بود. (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

(انجمن آرا) (برهان) (آندراج) - ضمیران (برهان):

ونجک را همی نمونه کند.  
در گلستان [زیر هامون] به زلف ونجکی.  
خسروی (از انجمن آرا).

**ونجکی**. [وَنَجُجْ ن] (ص نسبی) منسوب به ونجک، به معنی ریحان.

- زلف ونجکی؛ زلف شبیه به شاه اسپرم و ضمیران:

ونجک را همی نمونه کند  
در گلستان به زلف ونجکی. خسروی.

**ونج**. [وَن] (لخ) نام جایی است. این کلمه را سوزنی در شعر زیر آورده است:  
امیر سانخ گویند منعم است به بلخ  
ز حد سانخ املاک اوست تا اویخ  
در گشاده و خوان نهاده او دارد  
گذشته گوشه دستارش از حصار ونج.

سوزنی.  
در معجم البلدان ونج با خای معجمه نیامده ولیکن ونج هست و گوید: ونج معرب ونه، روستایی است از نسف. مرحوم دهخدا در یادداشتی آرنه: گمان می رود ونج یا جیم یا قوت همان ونج یا خای معجمه سوزنی باشد و کاتب غلط کرده است، چه سوزنی این کلمه را در قصیده‌ای به قافیه خای ماقبل مفتوح آورده است و تعریب ونه به ونج نیز استبعادی ندارد چنانکه «اوبه» نیز «اویخ» شده است و «کامه» «کامخ». (از یادداشت مرحوم دهخدا).

**ونفد**. [وَن] (ل) آوند. آب‌وند. ظرف و اناء مانند کاسه و کوزه و طبق و امثال آن. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج). [پسونده] چون در آخر کلمات درآید افاده معنی «منند» کند، چون: بیدادوند، پولادوند، خداوند، خردوند. (انجمن آرا) (آندراج). صاحب و مالدار.

(برهان). پسوندی است دال بر معانی ذیل:  
الف) خداوندی و صاحبی: دولت‌وند.  
ب) شباهت: خداوند. فولادوند. پولادوند. ج) در آخر اسماء ممکنه درآید: دماوند. نهاوند. در زبانهای باستانی ایران از ونت<sup>۱</sup> مفهوم دارنده برمی آید، درست مانند «منند» (در کلمات آبرومند و نیرومند و خردمند). (حاشیه برهان قاطع ج معین از هر مزدنامه ص ۲۵۳، ۲۵۴).

**وندها**. [وَن] (ل) به لغت ژند و پاژند، خواهش و خواسته. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا).

**وندا** امیده. [وَدَا] (لخ) ابن شهریار. از حکمرانان رویان رستمدر سلسله بادوسبان ملوک طبرستان (۱۷۷-۲۰۹ ه. ق.).

**وندا** ۵۵۱. [وَد] (لخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش میمه شهرستان کاشان با ۱۵۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**وندا** ۵۵۲ هرو. [وَهْم] (لخ) نام پسر الندا

ابن قاربن سوخرای یزدانی است که پیش از طایفه گاو باره در طبرستان ملک الجبال بودندی. (انجمن آرا) (آندراج).

**وندانه**. [وَدَان / وَن] (ل مرکب) (از: ون + دانه) دانه ون. (فرهنگ فارسی معین). ون را گویند که چتلاخوج باشد، و به عربی حبه الخضراء گویند. (از برهان) (آندراج).

**وندچال**. [وَد] (لخ) دهی است از دهستان راستویی بخش سوادکوه شهرستان قائم شهر با ۴۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**وندرد**. [وَد] (حرف ربط + حرف اضافه) (از: و + اندرد) و در. و اندر. (فرهنگ فارسی معین) و آندر:

تدبیر صد رنگ افکنی بر روم و بر رنگ افکنی  
وندرد میان جنگ افکنی فی اصطلاح لایری.

مولوی (دیوان کبیر ج ۱ ص ۴).  
**وندرد**. [وَد] (ل) عنکبوت سیاه (در تداول مردم قزوین). مثل وندرد؛ سخت سیه چرده و استخوانی.

**وندرباد**. [وَد] (لخ) دهسی است از جلگه افشار بخش اسداباد شهرستان همدان با ۶۷۲ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وندردنی**. [وَد] (لخ) دهی است از دهستان بیلوار بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. سکنه آن ۴۵۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وندسار**. [وَد] (ل) مرکز، و آن نقطه وسط حقیقی دایره است. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج).

**وندوشاور**. [وَن] (لخ) شهری است [به خوزستان]، آبادان و با نعمت بسیار، و گور یعقوب لیث در آنجاست. (حدود العالم ص ۱۳۹).

**ونده**. [وَد / وَن] (ل) تیره تیزک. (غیاب اللغات از جهانگیری) (انجمن آرا) (آندراج) (برهان). به عربی جرجیر خوانند. (انجمن آرا) (آندراج) (برهان).

**وندیداد**. [وَد] (لخ) (آئین ضد دیوان) از آفرینش جهان و پاکیزگی و طهارت و نگهبانی آب و پرهیز از مردار و کفار و جز آن بحث میکند و بخشی از اوستای فعلی است. (یادداشت مرحوم دهخدا). نسکی است از نسک‌های کتاب ژند و پاژند یعنی قسمی است از اقسام آن کتاب. (آندراج) (برهان). مرکب از سه جزء: وی به معنی ضد، دئوه به معنی دیو، داته به معنی داد و قانون، جمعاً یعنی قانون ضد (علیه) دیو. وندیداد یکی از پنج بخش اوستای موجود است ولی در مراسم دینی خوانده نمی‌شود. مندرجات آن مختلف است. هر فصل از آن را فرگرد گویند و

مجموعاً شامل ۲۲ فرگرد است. فرگرد اول در آفرینش زمین و کشورها، دوم داستان جسم «یمه»، سوم خوشی و ناخوشی جهان... اما غالب مطالب فرگردها تا فرگرد ۲۱ در قوانین مذهبی و احکام دینی است از قبیل سوگند خوردن و پیمان داشتن و عهد شکستن و نظافت و غسل و تطهیر و پاک نگاه داشتن آب و آداب دخمه و اجتناب از لاشه و مردار و توبه و کفاره و درباره مزد پزشک و در موضوع پیشوایان درست و دروغین و آداب ناخن چیدن و بریدن مو و شرعی درباره خروس که در بامدادان بانگ زند و مردم را به تسبیح و ستایش یزدان خواند و درباره زن دشتان (حایض) و خصائص سنگ و عزیز داشتن آن گفت‌وگو شده است. در فرگرد ۲۲

از آوردن اهریمن ۹۹۹۹۹ ناخوشی را و در برابر آن آوردن پیک ایزدی ۹۹۹۹۹ درمان برای آنها سخن رانده شده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین از پورداود، گاتها ج ۱ ص ۵۷ و مزدیسنا به قلم معین ص ۱۲۹).

**وندیش**. [وَد] (لخ) دهی است از دهستان برازوند شهرستان اصفهان با ۳۳۸ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**وندیک**. [وَن] (لخ) ونیز<sup>۱</sup>. (یادداشت مؤلف). رجوع به ونیز شود.

**ونژد**. [وَن] (ل مرکب) (از: ون + ژد) و نژد. (برهان) (آندراج). رجوع به و نژد شود.

**ونژد**. [وَن] (ل مرکب) (از: ون + ژد) صغ درخت ون باشد که درخت چتلاخوج است، چه ژد به معنی صغ است، و با زای هوز هم آمده. (برهان) (آندراج). صغ درخت ون. رجوع به و نژد شود.

**ونستان**. [وَن] (لخ) دهسی است جزو دهستان دیزمار خاوری بخش ورزقان شهرستان اهر واقع در ۱۲ هزارگزی شوسه تیریز به اهر، دارای ۳۹۴ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ونستاک**. [وَن] (لخ) دهسی است از دهستان مغان بخش گرمی شهرستان اردبیل واقع در ۵ هزارگزی شوسه گرمی به بیل‌سوار، دارای ۳۶۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ونج**. [وَن] (ع) کنایه از چیز اندک، و این لغت یمانی است. (منتهی الارب) (اقرب

1 - vant.

۲- بر ساخته دساتیر. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۳- پهلوی: Vidēvdāt Yutdēvdāt. اوستایی: Vīdāevadāta.

4 - Venise.

۵- گیلکی vīn-ja (سقز). (حاشیه برهان).

الموارد).

**ونک.** [وَنَ] (ع مص) جای گرفتن در میان قوم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ونک.** [وَنَ] (ص) ونگ. رجوع به ونگ شود. || زشت و کره. (برهان). || اکریه و رکیک.

(انسجمن آرا). (آندراج). داعی الاسلام در فرهنگ نظام گوید: جهانگیری معنای دیگر آن را (ونگ را) رکیک و کره نوشته اما شاهد نیابده است و سراج احتمال درستی داده که کره مصحف کره است که معنی ونگ با کاف تازی است و چون کاف تازی و کاف فارسی در رسم الخط قدیم یک طور نوشته می شد این گونه تصحیفات رو داده است. (فرهنگ نظام). || (ل) صدا و آواز. (برهان). میدل بانگ است. (آندراج) (انجمن آرا). ونگ. رجوع به ونگ شود.

**ونک.** [وَنَ] (ل) <sup>۱</sup> جانوری است بی دم کبود رنگ شبیه به گربه، و به عربی ویر می گویند. (برهان). <sup>۲</sup> جانوری است شبیه و مانند گربه بی دم که به عربی ویر گویند. (انجمن آرا).

**ونک.** [وَنَ] (لخ) دهی جزو بخش شمیران شهرستان تهران، در ۸ هزارگزی شمال باختری تهران قرار گرفته و سردسیر است. ۸۰۶ تن سکنه دارد. آب آن از ۵ رشته قنات و در بهار از رودخانه اوین درکه حق آب دارد و محصول آن غلات، اسپرس، مختصر بنشن، توت، گردو، انار، انواع میوهجات است. توت ونک به خوبی معروف است. سابقاً در تابستان در حدود ۱۰۰ خانوار از تهران به این ده آمده و ساکن می شده اند، اما اکنون ابنیه و عمارات بسیار در آنجا ساخته شده است و سکنای دائم در آن می کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ونک.** [وَنَ] (لخ) قصبه بخش سمیرم بالا از شهرستان شهرضای اصفهان. سکنه آن ۳۰۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ونک.** [وَنَ] (لخ) دهی است از دهستان چناررود بخش آخوره شهرستان فریدن اصفهان. سکنه آن ۲۲۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ونکول.** [وَنَ] (ل) درکار و ضروری و مایحتاج. (برهان). کار لازم. امر ضروری.

**ونکه.** [وَنَ] (حرف ربط مرکب) بر وزن و معنی بلکه است که کلمه ترقی باشد، و به عربی یل گویند. (برهان) <sup>۳</sup> (انجمن آرا).

**ونگ.** [وَنَ] (ل) (صوت) حکایت صوت و آواز سگ بچه، یا مطلق است: ونگش درآمد. (یادداشت مرحوم دهخدا). صدا و آواز و بانگ. داد و فریاد.

— ونگ زدن: آوا برآوردن.

— ونگ کردن: ونگ زدن. رجوع به ماده

ونگ زدن شود.

— ونگ وونگ: آواز سگ به هنگامی که آن را زده اند.

|| گریه توأم با آوا و ممتد. رجوع به وُنْک (ل) شود.

**ونگ.** [وَنَ] (ص) ونک. تهی. خالی <sup>۵</sup>.

**ونگ.** [وَنَ] (ص) درویش. مفلس. تهی دست. (یادداشت مرحوم دهخدا):

ما از شمار آدمیانیم سنگ دل

از معصیت توانگر و از طاعتیم ونگ.

سوزنی.

کار تو بر سریش و همه کار تو سریش

همواره زین نهاد که هستی گدا و ونگ.

سوزنی.

زین شعر شاعران را گردد یقین که من

از هزل و جد توانگرم از زَر و سیم ونگ.

سوزنی.

منت پذیر باشی و منت نهنده نی

کز تو غنی شوند به روزی هزار ونگ.

سوزنی.

|| گدا. سائل:

نهاد باغ جلال تو راست گردون برگ

زکات گنج عطای تو راست قارون ونگ.

منصور شیرازی.

**ونگ زدن.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، بانگ زدن با گریه. آواز دادن. زار زدن.

**ونگ زدن.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، آهسته و نامفهوم چیزی را به کسی گفتن. || ونگ ونگ کردن.

**ونگ وونگ زدن.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، ونگ زدن. رجوع به ونگ زدن شود.

**ونگ وونگ کردن.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، ونگ زدن. رجوع به ونگ زدن شود. || آهسته و بریده بریده با صدایی پست شبیه به گریه و ناله حرف زدن.

**ونگ وونگ.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، ناله توأم با گریه. زاری همراه گریه. آوای گریه ممتد و آهسته.

**ونگ وونگ کردن.** [وَنَ] (و / و) [وَنَ] (مص مرکب) در تداول، ونگ وونگ کردن.

**ونگین.** [وَنَ] (لخ) دهی است جزء دهستان طارم پائین بخش سیردان شهرستان زنجان. سکنه آن ۲۹۱ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ونم.** [وَنَ] (ع مص) پیخال انداختن مگس. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**ونمه.** [وَنَ] (ع) پیخال مگس. (منتهی الارب).

**وند.** [وَنَ] (لخ) ونست <sup>۶</sup>. نام یکی از ستارگان نسر واقع است. (یادداشت به خط

مرحوم دهخدا).

**ونددر.** [وَنَ] (لخ) ناحیتی است، شرقش برآذاس، جنوبش خزران، مغربش کوه و شمالش مجفزی و مردمانی اند بددل و ضعیف و درویش و کم خواسته. (حدود العالم).

**وندون.** [وَنَ] (لخ) از قرای بخاراست. گروهی از محدثان بدان منسوب و به تندونی مشهورند. رجوع به معجم البلدان و الانساب سمعانی شود.

**وندونی.** [وَنَ] (ص نسبی) منسوب به وندون. (الانساب سمعانی). رجوع به وندون شود.

**وننق.** [وَنَ] (لخ) دهی است جزء دهستان زنجان رود بخش مرکزی شهرستان زنجان با ۴۶۴ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ونتگ.** [وَنَ] (ل) ریسمان و طنبایی را گویند که هر دو سر آن را بر دو دیوار یا دو ستون بستند و خوشه های انگور از آن بیاویزند. (برهان). ریسمانی را گویند که سر آن را بر دو جانب بستند و خوشه های انگور از آن آویزند، و آن را آونگ گویند. (انجمن آرا) (آندراج):

تَبُوْد عجب به دولت شاه ار به نام او

گرددرحقی مخموم انگور بر وونگ. سوزنی.

تو چون شکال بادی و انگور رزق تو

تو بر زمین همی شو و رزق تو بر وونگ.

سوزنی.

احسان تو به سان وونگ است و سَلَه است

دَرِ خُوشاب و خوشه انگور بر وونگ.

سوزنی.

|| تاک انگور. || سرتاک بریده که از اطراف آن شاخچه ها رسته باشد. (برهان). تاک بریده.

(انجمن آرا) (آندراج). شاخه تاک نوبریده. سر شاخه بریده انگور. سر خوشه انگور بود که خوشه از او آب خورد. (لغت نامه اسدی):

شاد باش ای دو چشم دشمن تو

سال و مه از گریستن چو وونگ. فرخی.

مرحوم دهخدا درباره این شاهد نوشته اند: بی شبهه غلط از مؤلف است. اگروونگ در

حقیقت از رز و کرم چیزی باشد سر شاخه

۱- صحیح فارسی: ونگ.

۲- ویر، بیر فارسی است که تعریب شده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

۳- بر ساخته فرقه آذرکیوان، از: ون + که. (حاشیه برهان ج معین).

۴- در تداول برخی ولایات به کسر اول است.

۵- پاول هرن، ونگ را بدین معنی ضبط کرده و وجه اشتقاقی برای آن نوشته است ولی هوبشمان آن را قطعی نمی داند. (از فرهنگ فارسی معین).

۶- نام یکی از ستارگان نسر واقع است. (یادداشت به خط

بریده آن است که عادتاً تا چند روز از آن آب صافی چکد نه دم یا چینه انگور که به وسیله آن آب در خوشه دود - انتهی. فرهنگ ابراهیمی و مؤیدالفضلا و جهانگیری معنی و ننگ را آونگ نوشته اند. تحفه به معنی تاک و وفائی سر تاک آورده لیکن مأخذ همان لغت الفرس است و اصح همان است. (حاشیه برهان قاطع از فرهنگ نظام). هدایت در انجمن آرا و ننگ را به معنی تاک بریده آورده به استشهدا همین بیت. در دو نسخه خطی صحاح الفرس این کلمه به صورت و ننگ با تاء ضبط شده و گوید: سر خوشه انگور باشد که بدان آب خورد، فرخی گفت:

شاد باش ای دو چشم روشن تو  
سال و مه از گریستن چو و ننگ.

(از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**ونو.** [وَن] (ا) ون. و نسد. زبان گنجشک (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به زبان گنجشک شود.

**ونوس.** [وَن] (ا) و ن. خدایی از خدایان یونان که الهه جمال و زیبایی بود. ربه النوع زیبایی یونان قدیم و دختر ژوپتر. خدای خدایان او را به وولکانوس داد. ونوس را در سراسر یونان و روم ستایش میکردند و از او مجسمه های زیبای فراوان به دست آمده است. (ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولاونز).

**ونوش.** [وَن] (ا) و ن. دهی است از دهستان کلرودی بخش مرکزی شهرستان نوشهر. سکنه آن ۲۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ونونان.** [وَن] (ا) و ن. دهی است جزء دهستان طارم بخش سیردان شهرستان زنجان. سکنه آن ۴۳۲ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ونه.** [وَن] (ا) و ن. ونج. قسمی ساز آواز ذوی الاوتار، یا قسمی سنج یا عود یا مزمز. (فیروزآبادی). رجوع به ونج شود.

**ونه.** [وَن] (ا) و ن. قریه ای از نسف، و منسوب به آن را ونجی گویند. (معجم البلدان).

**ونه آباد.** [وَن] (ا) و ن. دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان اهر واقع در ۳۵۰۰ گزی شوسه اهر به کلیبر، دارای ۵۰۴ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ونه بن.** [وَن] (ا) و ن. دهی است از بخش بندپی شهرستان بابل. سکنه آن ۲۱۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ونه در.** [وَن] (ا) و ن. دهی است جزو دهستان قاقازان بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین در ۲۴ هزارگزی راه شوسه، دارای ۱۴۴ تن سکنه و ایلات نشین است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ونهر.** [وَه] (ا) و ه. دهی است از دهستان

اشترجان بخش فلاورجان شهرستان اصفهان با ۳۳۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ونی.** [وَن] (ا) و ن. سست شدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی) (تاج المصادر بیهقی). مانده گردیدن و سست شدن. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). سستی کردن در کارها. (غیاث اللغات). گذاشتن. وا گذاشتن. || برچیدن آستین را. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). || پیوسته کردن. (منتهی الارب). || باران باریدن. (اقترب الموارد). || (امص) ماندگی. (غیاث اللغات). || سستی. (شرح نصاب).

**ونی.** [وَن] (ا) و ن. ماندگی. || سستی. (منتهی الارب) (آندراج). || (امص) مانده گردیدن و سست شدن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). رجوع به وئی شود.

**ونی.** [وَن] (ا) و ن. ماندگی. (اقترب الموارد) (منتهی الارب).

**ونیز.** [وَن] (ا) و ن. بندقیه. (یادداشت مرحوم دهخدا).<sup>۱</sup> شهری است در ایتالیا که در میان قسمت کم عمق دریای آدریاتیک و بر روی چندین جزیره کوچک مجتمع بنیان نهاده شده است که خلیج ونیز را نیز تشکیل میدهد. این شهر در حدود ۳۲۳۰۰۰ تن سکنه دارد. در این شهر صنایع ظریف زرگری و جواهرسازی و همچنین صنایع کشتی سازی و آهن و فولاد رواج دارد. میدان و کلیسای معروف سن مارک، قصرهای رؤسای جمهوری و نود کلیسا و پل ریالتو و پل سویر و برج ساعت از آثار باستانی این شهر است. موزه این شهر غنی و شایان توجه است. ونیز از دوران قرون وسطی مرکز جمهوری ایتالیایی و سعادتمند و در حال ترقی بود و در تحت حکومت رؤسای جمهور خود<sup>۲</sup> قدرت خود را بر قسمتی از لومباردی<sup>۳</sup> و دالماسی و آلبانی و موریه<sup>۴</sup> و مقدونیه و قسمت های شرقی بحر ابيض<sup>۵</sup> وسعت داد. از قرن پانزدهم م. به بعد ونیز به صورت مرکز پر جنب و جوش هنر موسیقی و نقاشی درآمد.

**ونیزه.** [وَن] (ا) و ن. حبه الخضره. (ذخیره خوارزمشاهی). رجوع به ون و وندانه شود.

**ونیزه.** [وَن] (ا) و ن. ونیزد. و نژد. و آن صمغ درخت ون باشد، و با زای هوز هم آمده است یعنی ونیزد. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج).

**ونیس.** [وَن] (ا) و ن. ونیز. رجوع به ونیز شود.  
**ونی سر.** [وَن] (ا) و ن. دهی است جزء دهستان طارم بالا از بخش سیردان شهرستان زنجان با ۵۱۲ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ونیم.** [وَن] (ا) و ن. پیخال مگس. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). حدث مگس. (مهذب الاسماء). ونمه. || (امص) پیخال انداختن مگس. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). ونم.

**ونین.** [وَن] (ا) و ن. دهی است از دهستان پائین شهرستان اردستان اصفهان. سکنه آن ۳۵۴ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ونینه.** [وَن] (ا) و ن. دهی است از دهستان کلاترزان بخش رزاق شهرستان سنج. سکنه آن ۱۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ونیه.** [وَن] (ا) و ن. مروارید یا رشته مروارید. || او جوال. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). || (امص) سستی. ونیه. (منتهی الارب). (اقترب الموارد) (منتهی الارب).

**ونیه.** [وَن] (ا) و ن. ونیه. (از منتهی الارب). || (امص) مانده گردیدن و سست شدن. (اقترب الموارد) (منتهی الارب). رجوع به وئی شود.

**وو.** [وَو] (ا) و و. حرف واو را گاه گویند. (منتهی الارب). لغتی است در واو. (اقترب الموارد):

دیلمی وار کند هزمان دراج غوی

بر سر هر پرش از مشک نگاریده ووی<sup>۸</sup>.

منوچهری.

**ووا.** [وَو] (ا) و و. دهی است از دهستان شهریاری بخش چهاردانگه شهرستان ساری با ۱۹۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ووتی.** [وَو] (ا) و و. یکی از تواناترین شهریان چین (۱۴۰-۸۷ ق.م). که با اردوان دوم (۱۲۷-۱۲۴ ق.م). و پسرش مهرداد دوم اشکانی (۱۲۴-۸۷ ق.م). همزمان بود. (هرمزنامه تألیف پورداود ص ۱۰).

**وورجک.** [وَج] (ا) و ج. ورجه. ورجک. وورجه. جست و خیز. ورجه. رجوع به ورجه ورجک، وورجه و نیز ورجک شود.

**وورجه.** [وَج] (ا) و ج. ورجه. وورجک. ورجک. ورجک. جست و خیز خاصه در اطفال. رجوع به ورجه و ورجه شود.

**وور زدن.** [وَز] (ا) و ز. (امص مرکب) ووژ زدن مگس (در تداول). بسیار بودن مگس در جای. وول زدن.

1 - Venus.

2 - Venise (املاى فرانسوى).

3 - Venezia (ایتالیائی).

4 - Doges. 5 - Lombardie.

6 - Morée. 7 - Archipel.

۸- در اصل: روی، و در آن صورت شاهد نیست. (متن به تصحیح مؤلف است).

**وور وور** - (ص) بیشمار و کثیر و استیوہ و غلبہ.

ایل وور وور؛ گروه بیشمار؛ مثل ایل وور وور ریختند و غارت و چپاول کردند.

**وور و وور** - (وور / وورز) (ق) (در تداول) متصل. پیایی، پی در پی، پشت سر هم، یکریز، یک بند.

**وورہ** - [وورہ] (ع) (ا) رزہ، آتشکده. (آندراج) (اقراب المواردا). || آتش. (آندراج).

**وور زدن** - [رزد] (مص مرکب) وور زدن مگس؛ بسیار بودن مگس در جایی. (فرهنگ فارسی معین). وور زدن. وول زدن.

**وول** - (ا) در تداول، جنبش. حرکت. || در هم تپیدن. (فرهنگ فارسی معین).

**وول خوردن** - [خوز / خزد] (مص مرکب) جنبیدن. تکان خوردن. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده). || در هم تپیدن و چپیدن (جمیعت). (فرهنگ فارسی معین).

**وول زدن** - [رزد] (مص مرکب) (در تداول) وول خوردن. جنبیدن چون کرم. در هم شدن. (یادداشت مرحوم دهخدا)؛ مردم مانند مورچه بدون اراده در هم وول می‌زدند.

**وولکانوس** - (لخ) ربه النوع آتش در یونان قدیم، و او را پسر ژوپتیر و ژونو و شوهر ونوس می‌پنداشتند. (ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولانز).

**وول وول** - (ا) مرکب) جنبش. حرکت. تکان.

**وول وول کردن** - [کد] (مص مرکب) در تداول، جنبیدن (بی صدا). تکان خوردن. (فرهنگ فارسی معین).

**وونت** - (لخ) ویلهلم (۱۸۳۲-۱۹۲۰ م.). فیزیولوژیست و فیلسوف آلمانی قرن نوزدهم. (از روانشناسی تربیتی تألیف سیاسی ص ۴۶۸).

**ووول** - [وون] (ع) (مص) پناه گرفتن به جایی یا به کسی. (اقراب المواردا) (تاج المصادر بیهقی) (آندراج) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). || رهایش جستن و پشتافتن به سوی جایی. (اقراب المواردا) (آندراج).

**وہ** - [وہ] (صوت) کلمه‌ای است که در محل تحسین گویند، و آن را مکرر نیز کنند. (از انجمن آرا) (آندراج). کلمه‌ای است که در محل امتعاش طبیعت به طریق تحسین گویند. (برهان). کلمه تعجب و تحسین و افسوس. (غیث اللغات). کلمه‌ای است دال بر تحسین و تعجب و شگفتی.

وہ که سدره من جان و دل است که به سدره مقری خواهم داشت. خاقانی. وہ که به یک بار پراکنده شد آنچه به عمری بدم اندوخته. سعدی.

وہ که گر مرده بازگردیدی در میان قبیله و بیوند رد میراث سخت تر بودی وارثان را ز مرگ خویشاوند. سعدی.

وہ چه بخت است این که گر جام شراب آرم به دست میشود بر دست من از بخت وارون آبله.

وہ چه خوب آمدی صفا کردی چه عجب شد که یاد ما کردی. ایرج میرزا.

**وہ** - [وہ] (ع) (ا) اندوه. (منتہی الارب). حزن. (از اقراب المواردا). گویند. وؤ من هذا؛ به تسونین، یعنی وؤ، چون افاف. (از منتہی الارب).

**وہ** - [وہ] (ص) به نیک. (حاشیہ برهان ج معین).

**وہاب** - [وہاب] (ع) (ص) بخشنده. (مہذب الاستیعاب). نیک بخشنده. (منتہی الارب) (آندراج). بسیار بخشنده. (غیث):

تویی وہاب مال و جز تو واہب تویی فعال جود و جز تو فاعل. منوچہری. **وہاب** - [وہاب] (لخ) نامی از نامهای خدای تعالی:

تا مآب و مصیر و ملجأ خلق نبود جز به خالق وہاب. سوزنی. داری هبت از ایزد وہاب سه نعمت عیش هنی و طبع سخنی و کف واہب.

**وہابہ** - [وہاب] (ع) (ص) وہاب. نیک بخشنده. (منتہی الارب) (آندراج) (از اقراب المواردا). رجوع به وہاب شود.

**وہابی** - [وہاب] (ص نسبی) پیرو آئین وہابیه. رجوع به وہابیه شود.

**وہابیت** - [وہابی] (ع) (مص جعلی، امص) وہاب بودن. بخشندگی. (فرهنگ فارسی معین):

**وہابیه** - [وہابی] (لخ) پیروان محمد بن عبدالوہاب. (اقراب المواردا). || مذهب منسوب به عبدالوہاب. (اقراب المواردا). یکی از فرق اسلامی که در نجد و حوالی آن ظاهر گردید و منسوب است به محمد بن عبدالوہاب. اساس کار این فرقه بر این است که صریح کتاب خدا (قرآن) و سنت پیغمبر را اخذ می‌کنند و آنچه را در کتاب و سنت نمی‌یابند بدعت می‌شمارند. زیارت قبور را منع می‌کنند و بنای بر روی قبور را حرام می‌دانند و آنچه را ساخته شده است، ویران می‌سازند. با برخی عادات نیز مبارزه می‌کنند، از جمله کشیدن سیگار را حرام می‌شمارند. قهوه را حرام کرده بودند و سپس آن را مباح دانستند. محمد بن سعود بزرگ خانواده سعودی که از پیروان و طرفداران وہابیه بود بسا دولت عثمانی جنگید و والی مصر

محمد علی پاشا آنان را به تسلیم واداشت و سپس حجاز و ہمہ صحراء را به سرکردگی عبدالعزیز آل سعود پدر ملک سعود و ملک فیصل به چنگ آوردند (۱۹۲۴ م.)، و ہمہ قبرهای صحابه و تابعین را ویران ساختند. (الموسوعة العربية المیسرة ج قاهره ص ۹۶۸). رجوع به محمد بن عبدالوہاب شود.

**وہاج** - [وہاج] (ع) (ص) شدید الوہج. (اقراب المواردا). تابان. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی). فروزنده. درخشنده. (مہذب الاسماء). افروخته و فروزان و روشن و درخشنده. (غیث اللغات) (آندراج): بر دفع و انتقام چون برق وہاج و سیل تجاج... (جهانگشای جوینی).

— خاطر وہاج؛ خاطر (ذهن) فروزنده و درخشنده؛ اندر آن وقت مرا در خدمت پادشاه طبعی بود فیاض و خاطری وہاج و اکرام و انعام آن پادشاه مرا بدانجا رسانیده بود کہ بدیہہ من چون رؤیت گشته بود. (چهارمقاله ص ۵۸).

— سراج وہاج؛ چراغ فروزان و تابان. || سوزان. (فرهنگ فارسی معین).

**وہاد** - [و] (ع) (ل) ج وہدہ. زمین‌های پست و ہموار. (اقراب المواردا) (منتہی الارب) (غیث اللغات). زمینهای پست و نشیب. (آندراج). رجوع به وہدہ شود. || ج وہد. (منتہی الارب). رجوع به وہد شود.

**وہازہ** - [و] (ع) (ل) رفتار زن شرمگین. (منتہی الارب) (آندراج). مشیہ الخفرات من النساء. (اقراب المواردا).

**وہاس** - [وہاب] (ع) (ص) فعال است برای مبالغه. (اقراب المواردا). || شیر بیشه. (منتہی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا).

**وہاس** - [وہاب] (ع) (ص) بسیار عطا. (منتہی الارب) (آندراج). معطاء. (اقراب المواردا). بسیار بخشنده.

**وہاظ** - [و] (ع) (ل) ج وہطہ (منتہی الارب) (اقراب المواردا). به معنی زمین پست مفاک. (آندراج). رجوع به وہطہ شود.

**وہافہ** - [وہا] (ع) (مص) وہفہ او / و فی [ی]. خدمتگری کلیسا. (از منتہی الارب) (آندراج). طریقه الواہف. (اقراب المواردا). || (مص) وہف. خادم کلیسا گشتن. (منتہی الارب) (اقراب المواردا).

**وہان زاد** - [و] (لخ) نام قلعه سُمَیم که از اعمال اصفهان بوده است. (ترجمه محاسن اصفهان) (معجم البلدان).

**وہب** - [و] (ع) (مص) وہب. هبة. بخشیدن

1 - Vulcain.  
2 - Wundt, Wilhelm.

چیزی را، (منتهی الارب) (انتندراج).  
بخشیدن. (ترجمه علامه جرجانی ترتیب  
عادلین علی) (اقراب الموارد). دادن. (تاج  
المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی). دادن بدون  
عوض. بخشیدن بدون عوض. (از اقراب  
الموارد). چیزی شدن بر کسی در نبرد.  
(منتهی الارب) (انتندراج). (المص) بخشش.  
(منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وهب**. [وَهْ] [ع مص] و هب. هبة. بخشیدن  
چیزی را. (منتهی الارب). بخشیدن بدون  
عوض. (اقراب الموارد). (المص) بخشش.  
(منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**وهب**. [وَهْ] [ع ص] بخشنده. (مهذب  
الاسماء).

**وهب**. [وَهْ] [لخ] نسامی از نامهای  
خدای تعالی. (مهذب الاسماء).

**وهب**. [وَهْ] [لخ] پدر آمنة مادر رسول  
خدای (ص)، جد مادری پیامبر اکرم. رجوع به  
وهب بن عبدمناف شود.

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن ابراهیم بن طاراذ،  
مکنی به ابوسعید. رجوع به ابوسعید و هب...  
شود.

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن سعیدین عمرو بن  
حصین بن قیس بن قنن بن متی. وی مانند پدر،  
کاتب جعفر بن یحیی برمکی بود و پس از او به  
ذوالریاستین پیوست. پس از او کاتب  
حسن بن سهل بود و حسن او را ولایت کرمان  
و فارس داد و او را به رسالتی از قم الصلح نزد  
مأمون فرستاد و او در دجله غرق گشت.  
(الفهرست ابن الندیم).

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن عامر. یکی از شهدای  
کربلا. «مثل مادر و هب» که در تداول گویند،  
مراد همین و هب است. (یادداشت مرحوم  
دهخدا).

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن عبدمناف. جد  
حضرت رسول صلی الله علیه و آله از جانب  
مادر. وی مکنی به ابوکبشه است.

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن منبه، مکنی به  
ابوعبدالله. از ایرانیان متولد در یمن بود. وی  
نخستین کس است که در اسلام تاریخ و  
قصص نوشت. وفات او در ۱۱۶ هـ. ق. اتفاق  
افتاد. ابن الندیم گوید: وی از اهل کتاب بود که  
اسلام آورد و عالم به اخبار سلف بوده است.  
(الفهرست ابن ندیم). مورخ است که از

کتابهای قدیم بسیار خبر نقل کرده و به  
افسانه‌های کهن به خصوص به اسرانیلیات  
آگاه بوده است. وی از تابعیان شمرده می‌شود  
و ریشه او به ایرانیانی می‌رسد که آنان را  
کسری پادشاه ایران به یمن فرستاد، و مادرش  
حمیری است. تولد و مرگ او در صنعاء اتفاق  
افتاد. عمر بن عبدالعزیز او را به قضاوت  
صنعاء منصوب کرد. وی به قدرت متهم شد و

سپس از آن برگشت و گویند که در این باره  
کتابی نیز پیرداخت و آنگاه پشیمان گردید.  
کتابهایی دارد که از آن جمله است: ذکر  
الملوک المتوجه من حمیر. قصص الانبیاء.  
قصص الاخیار. (الموسوعة العربية المیسرة  
ص ۱۹۶۹). رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۳۱۴  
شود.

گهی که علم افادت کند سجود کند  
ز بس فصاحت او پیش او روان و هب.  
فرخی.

آنچه تو کرده‌ای به اندک سال  
اندر اخبار خوانده نیست و هب. فرخی.

**وهب**. [وَهْ] [لخ] ابن و هب، مکنی به  
ابوالبحتری. یکی از اصحاب امام جعفر صادق  
است.

**وهبی**. [وَهْ] [ص نسبی] منسوب به و هب.  
هر چیز بخشیده شده از جانب خدا. (فرهنگ  
فارسی معین).

**وهت**. [وَهْ] [ع مص] افشردن چیزی را، یا  
سخت فشردن به دیوار و جز آن. (انتک کردن  
و کوفتن. (منتهی الارب) (انتندراج) (اقراب  
الموارد). (اللج) و هت. (اقراب الموارد).  
رجوع به وهته شود.

**وهته**. [وَهْ] [ع امص] افتادگی سخت.  
(منتهی الارب) (انتندراج) (اقراب الموارد).

**وهث**. [وَهْ] [ع مص] کوشیدن و ستهیدن در  
چیزی. (منتهی الارب) (از انتندراج). (سخت  
سپردن زیر پای. (منتهی الارب) (انتندراج)  
(اقراب الموارد). و فعل آن از باب ضرب آید.  
(منتهی الارب).

**وهج**. [وَهْ] [ع امص] سوزانی آتش و  
افروختگی آن. (اقراب الموارد) (منتهی  
الارب) (انتندراج). افروختگی و سوزش  
آتش. (غیاث اللغات).

**وهج**. [وَهْ] [ع مص] و هجان. افروخته شدن  
آتش. (منتهی الارب) (انتندراج). شعله زدن  
آتش. (غیاث اللغات) (از اقراب الموارد).

**وهج**. [وَهْ] [ع ص] (یوم...) روز سخت گرم.  
**وهجان**. [وَهْ] [ع مص] و هج. افروخته  
شدن آتش. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
درخشیدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب  
عادلین علی) (تاج المصادر بیهقی).  
درخشیدن آتش. (دهار).

**وهجان**. [وَهْ] [ع ص] (یوم...) روز سخت  
گرم. (اقراب الموارد).

**وهدا**. [وَهْ] [ع ل] و هده. زمین پست و هموار.  
زمین نشیب. (مهذب الاسماء). ج، و هاد،  
و هدان. (اقراب الموارد) (منتهی الارب)  
(انتندراج). (معاک در زمین. (منتهی الارب)  
(انتندراج). (اللج) و هده.

**وهدان**. [وَهْ] [ع ل] ج و هده. به معنی زمین  
پست و هموار. (از منتهی الارب). رجوع به

وهد شود.

**وهدان**. [وَهْ] [ع ل] ج و هده. (اقراب الموارد).  
رجوع به وهد شود.

**وهده**. [وَهْ] [ع ل] و هده. زمین پست و  
هموار. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). زمین  
پست و نشیب و هموار. (غیاث اللغات از  
نصاب و صراح).

**وهر**. [وَهْ] [ع امص] افروختگی پرتو آفتاب  
بر زمین چنانکه اضطراب آن همچو بخار  
نمایان گردد. (از اقراب الموارد) (منتهی  
الارب) (انتندراج).

**وهر**. [وَهْ] [ع مص] در کاری دشوار انداختن  
کسی را که راه رهایی ندارد. (از اقراب  
الموارد) (انتندراج) (منتهی الارب).

**وهر**. [وَهْ] [لخ] نام ولایتی است. (بهره‌ها)  
(انسجمن آرا) (انتندراج). و هره. ظاهرأ نام  
ناحیتی است مذکور در شاهنامه فردوسی:

چغانی و شکنی و چینی و وهر  
از این کینه در دل ندارند بهر. فردوسی.

ز چین و ز سقلاب و از هند و وهر  
همه گنج داران گیرنده شهر. فردوسی.

**وهرام**. [وَهْ] [لخ] صورتی از بهرام. رجوع به  
بهرام و کتاب مزدیسنا و نیز رجوع به ایران در  
زمان ساسانیان شود.

**وهران**. [وَهْ] [لخ] شهری است به مغرب و از  
آن تا تلمسان یک شب راه است. شهر  
کوچکی است و در کنار دریا قرار گرفته و  
مردم آن بیشتر به تجارت مشغولند. رجوع به  
معجم البلدان شود.

**وهران**. [وَهْ] [لخ] جایی است در فارس.  
(معجم البلدان).

**وهران**. [وَهْ] [لخ] دهی است جزء دهستان  
قزل‌گچیلو از بخش ماه‌نشان شهرستان زنجان  
با ۳۱۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۲).

**وهرجرد**. [وَهْ] [لخ] و رگرد. دهی چیزی  
دهستان حومه بخش کرج شهرستان تهران در  
۳ هزارگزی شمال راه شوسه کرج به قزوین  
سکنه ۲۵۳ تن. آب آن از قنات و محصول آن  
غلات، بنشن، چغندر قند، صیفی، باغات و  
شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**وهرز**. [وَهْ] [لخ] ابن بافرید [به آفرید] بن  
ساسان بن یهمن. او هزار «واحد کالف» لقب  
سردار انوشیروان در جنگ با حبشیان در  
عدن. نام پیری دلیر است از شاهزادگان ایران  
که در خدمت انوشیروان مستحق زندان بود و  
چون سیف ذی‌بزن عرب، از ظلم مسروق به  
نزد انوشیروان به داوری و دادخواهی آمد،

۱- توانست بود که کلمه وهرز صورتی از  
وهروز= بهروز باشد.

انوشیروان او را که پیری هشتادساله **بَوَهَجَبَا** هشتصد مرد مأمور کرد که با سیف برود و او را در یمن استقلال دهد و ید عدوان نجاشی حبشه را کوتاه کند. وهرز و همراهان او در رزمجویی خاصه تیراندازی بی نظیر بودند. مسروق دههزار کس به جنگ او فرستاد اما پسر مسروق و پسر وهرز هر دو مقتول شدند، سپس خود مسروق با صد هزار حبشی به مقابله آمد ولی وهرز تیری بر پیشانی او زد که از پای درآمد و جان داد. (آندراج). وهرز پس از چهار سال حکمرانی یمن درگذشت. (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به ایناء و نیز رجوع به تاریخ طبری ترجمه بلعمی شود: آن روز کجا شد که به یک ناوک وهرز بنهاد نجاشی ز کف اقلیم یمن را.

ملک الشعراء بهار. **وهرگان.** [وَهْ] [اخ] گرگان. (ایران باستان).

رجوع به گرگان شود. **وهره.** [وَهْ] [اخ] وهر. نام ولایتی است اما مکان آن معلوم نیست. (از برهان) (از آندراج). رجوع به وهر شود.

**وهری.** [وَهْ] [ص نسبی] منسوب به وهر، و آن نام ولایتی است. (برهان): کشانی و شکنی و وهری سیاه دگرگونه جوشن دگرگون کلاه. فردوسی. کشانی و چینی و وهری نمائد که منشور شمشیر رستم نخواند. فردوسی. رجوع به وهر و وهره شود.

**وهرز.** [وَهْ] [ع ص] مسرد کوتاه بالای استوار خلقت، یا درشت اندام میانه قامت. (مص) سپردن زیر پای. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). (شکستن و کوفتن. (اقترب الموارد). (دور کردن و راندن. (ایرانگختن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). (پیش کشتن میان دو ناخن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). (به همه دست زدن. (منتهی الارب). زدن به سنگینی دست. (تاج المصادر). وهرزه؛ اذا ضربته بثل یلک. (منتهی الارب).

**وهرز.** [وَهْ] [اخ] وهرز. رجوع به وهرز شود.

**وهس.** [وَهْ] [ع] سختی رفتار. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). (اراز. (منتهی الارب) (آندراج). (ارفتار سخت. (مص) شتافتن. (دست درازی نمودن بر خویش و تبار. (حبله نمودن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقترب الموارد). (سخن چینی کردن. (منتهی الارب) (آندراج). (کوفتن و شکستن زیر پای. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقب الموارد). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب).

**وهشت.** [وَهْ] [وَهْ] نام روز چهارم از

خمسه مسترقه قدیم. (برهان). و آن پنج روز دزدیده باشد. (انجمن آرا).

**وهشت.** [وَهْ] [ا] بهشت. (وهشت وشت. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به وهشت وشت و رجوع به مدخل قبل شود.

**وهشت وشت.** [وَهْ] [ا مرکب] نام روز پنجم از خمسه مسترقه. (از فرهنگ فارسی معین). رجوع به وهشت شود.

**وهص.** [وَهْ] [ع مص] شکستن چیزی نرم و سست یا میان کاواک. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). چیزی سست را شکستن. (تاج المصادر بیهقی). (اسر شکستن. (سخت سپردن زیر پای و سخت بر زمین زدن و انداختن به درشتی. (آندراج) (منتهی الارب) (اقترب الموارد). چیزی را نیک اسپردن. (تاج المصادر). (اخصی کردن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب).

**وهصه.** [وَهْ] [ع] مره است از وهص. (از اقب الموارد). رجوع به وهص شود. (ازمین گرد هموار پست. (منتهی الارب) (از اقب الموارد) (آندراج).

**وهضة.** [وَهْ] [ع] زمین هموار پست، یا زمین گرد پست هموار. (منتهی الارب) (آندراج). وهضة من عرفط؛ زمین پست مفاک عرفطناک، و این لغتی است در هطه. (منتهی الارب) (از اقب الموارد).

**وهظ.** [وَهْ] [ع] لاغری. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). (گروه. (آندراج) (منتهی الارب). جماعت. (اقترب الموارد). (بوسستان و عرفطستان. (منتهی الارب) (آندراج). ما کثر من العرفط، ج. اوهاط. (اقترب الموارد). (مص) شکستن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (تاج المصادر). (سپردن زیر پای. (انیزه زدن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). (ازین. (اقترب الموارد). (سست و ضعیف شدن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). و فعل آن از باب ضرب آید. (منتهی الارب). (لا) ج وَهْطَه. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). رجوع به وهطه شود.

**وهطه.** [وَهْ] [ع] زمین پست مفاک. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). و این لغتی است در وهده. (اقترب الموارد). ج. وَهْطَه. وهاط. (آندراج) (منتهی الارب) (اقترب الموارد).

**وهف.** [وَهْ] [ع مص] وهف. برگ برآوردن گیاه و سبز شدن و گولیدن. (منتهی الارب) (آندراج). (نزدیک شدن. (پیش آمدن و آشکار گردیدن. (منتهی الارب) (از اقب الموارد) (آندراج). (نزدیک رسیدن و حاصل شدن و آسان گردیدن. (خادم کلیسا

گشتن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). (آندراج). قیمی کلیسا کردن. (تاج المصادر بیهقی).

**وهف.** [وَهْ] [علامت اختصاری] رمز است «و هذا خلف» را.

**وهفیه.** [وَهْ] [ع] (مص) وهافه. خدمتگری کلیسا. (منتهی الارب) (آندراج). طریقه الواهف. (اقترب الموارد).

**وهق.** [وَهْ] [ع] (مص) (کمند. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج) (مهدب الاسماء). ج. اوهاق. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). وهوق. (مهدب الاسماء):

نه منجیق رسد بر سرش نه کشکنجیر نه تیر چرخ و نه سامان بردن به وهق.

انوری. (ارسن که در گردن ستور اندازند و به وی بند کنند. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). گویند مرعب وهک فارسی است. (از اقب الموارد) (آندراج).

**وهق.** [وَهْ] [ع مص] بند کردن چیزی را. (منتهی الارب). کمند در گردن کسی یا چیزی انداختن. (اقترب الموارد). (بازداشتن از آن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج).

**وهل.** [وَهْ] [ع ص] ترسنده و بیمناک. (منتهی الارب) (آندراج). بددل. (مهدب الاسماء). (مص) گمان بردن در چیزی و دل به جایی رفتن که قصد آن نبود. (از منتهی الارب) (از اقب الموارد).

**وهل.** [وَهْ] [ع مص] سست گردیدن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد) (آندراج). (ترسیدن. (اغلط کردن و سهو نمودن. (اقترب الموارد) (منتهی الارب) (تاج المصادر) (آندراج). (فراموش کردن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). (فراموش شدن. (تاج المصادر بیهقی). (لا) بیم. بددلی. (اغلط. (انسیان. (منتهی الارب) (آندراج).

۱- در اقب الموارد و المنجد معنی راز که به عربی سز است، نیست و به جای آن شر به معنی بدی و بد آمده ولی در تاج العروس آمده است: الشر هكذا فی النسخ و صوابه السرکما فی الصحاح، بنابراین ترجمه منتهی الارب صحیح تر از اقب الموارد و المنجد است در مورد این کلمه.

۲- هر یک از روزهای پنجه دزدیده (خمسه مسترقه) را به نام یکی از فصلهای گاتها نامیده اند و «وهیشتاوشتگاه» یا «وهشت وشت» نام روز پنجم است نه روز چهارم، چنانکه در برهان آمده است. (حاشیه برهان قاطع ج معین از خرده اوستای پورداود ص ۲۱۱ و گاه شماری تقی زاده ص ۲۰۲). وهشت به فتح اول و کسر دوم و سکون سوم و چهارم صحیح است. (حاشیه برهان قاطع ج معین). در اوستا vahishtōshf است (فصل پنجم گاتها).

**وهل**. [وَهْلٌ] (ع ص) تَرْسَنَدَه. است.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**وهل**. [وَهْلٌ] (ل) درخت کاج را گویند که صنوبر باشد، و بعضی گویند وهل درخت سرو کوهی است<sup>۱</sup> و آن را به عربی عرعر و ثمر آن را حب العرعر گویند. (برهان) (آندراج). درخت صنوبر. (انجمن آرا). به اقسام سرو کوهی که مراد اقسام درخت پیرو است اطلاق شود. **|| اهل**. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به اهل و سرو کوهی شود.  
**وهل**. [وَهْلٌ] (لخ) دهی است جزو دهستان گرم بخش ترک شهرستان میانه در ۷ هزارگزی راه شوسه میانه به خلخال با ۱۲۸ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**وهلت**. [وَهْلَتٌ] (ع ل) وهله. اول از هر چیزی. (از منتهی الارب). بار. دفعه: یعقوب به بلخ اندر شد و نخستین وهلت بلخ بست و بسیار مردم کشته شد بر دست سپاه او. (تاریخ سیستان).  
 - آن وهلت: آن دفعه: و معین الدین پروانه در آن وهلت امیر حاجب بود. (مسامره الاخبار ص ۴۱).  
 - اول وهلت: نخستین بار: او به کرات عادت میکرد همانچه اول وهلت به ادا رسانیده بود. (جهانگشای جویی). رجوع به وهله شود.  
**وهلق**. [وَهْلِقٌ] (لخ) دهی از دهستان درجزین بخش رزن شهرستان همدان. سکنه آن ۶۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**وهله**. [وَهْلَةٌ] (ع ل) اول از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). اول وهله: ای دفعه. (مهدب الاسماء). || ترس و بیم. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). نوبت و کرت. (غیاث اللغات).  
**وهله**. [وَهْلٌ] (ع ل) اول از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). رجوع به وهله و وهلت شود.  
**وهم**. [وَهْمٌ] (ع مص) رفتن دل به جایی که مراد نبود، و این معنی از حسب نیز آید. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رفتن دل به سوی چیزی بی قصد. (غیاث اللغات).  
**|| افتادن چیزی در خاطر کسی.** (از اقرب الموارد). در دل گذشتن. **|| گمان بردن.** (غیاث اللغات). **گمان به غلط بردن.** (آندراج). و صاحب این حالت را وهمناک گویند. (آندراج). به غلط تصور کردن. پنداشتن. (فرهنگ فارسی معین). **|| آنچه در دل گذرد، یا گمان و اعتقاد مرجوح.** (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). گاه بر اعتقاد مرجوح اطلاق میشود. (کشاف اصطلاحات الفنون). گمان. (دهار). پندار:  
 بزرگیش ناید به وهم اندرون

نه آندیشه بشناسد او را که چون... اسدی.  
 وصل تو به وهم در نمی آید  
 وصف تو به گفت بر نمی آید. خاقانی.  
 در وهم نیاید که چه شیرین سخنی  
 این است که دور از لب و دندان منی. سعدی.  
 به چه مانند کنم در همه آفاق تو را  
 کآنچه در وهم من آید تو از آن خوبیتری. سعدی.  
 ای برتر از خیال و قیاس و گمان و وهم  
 وز آنچه گفته اند و شنیدیم و خوانده ایم. سعدی.  
 - وهم انگیز؛ برانگیزنده وهم.  
 - وهم پیکر؛ دارای پیکری شبیه به وهم و شبیه مانند:  
 بر آورد از آن وهم پیکر میان  
 یکی زرد گویای ناجانور. ابوالحسن لورکی.  
 - وهم سوز؛ سوزنده وهم:  
 تا نگشاد این گره وهم سوز  
 زلف شب ایمن نشد از دست روز. نظامی.  
**|| گاه بر قوه و همیه از حواس باطنی اطلاق میشود و شأن آن ادراک معانی جزئیة متعلق به محسوسات است، مانند شجاعت زید و سخاوت عمرو، و همین قوه است که فرمان میدهد تا گوسفند از گرگ بگریزد و فرزند مورد عطف و مهریانی پدیر قرار گیرد. حکماء بر وجود آن چنین استدلال کنند که حاجت به نیروئی است که مُدرک معانی جزئی باشد و این نیرو غیر از حواس ظاهری است زیرا معانی به وسیله هیچیک از حواس ظاهری قابل درک نیستند و همچنین این نیرو غیر از حس مشترک و خیال و غیر از حافظه و غیر از قوه متصرفه و غیر از نفس است به دلیلهایی که در جای خود به تفصیل ذکر شده است. برای تفصیل این مطلب رجوع به کشاف اصطلاحات الفنون و شرح مواقف و شرح تجرید و تعریفات سید جرجانی شود. || تصور غلط. پنداشت:**  
 عقل جزوی آفتش وهم است و ظن  
 ز آنکه در ظلمات شد او را وطن  
 بر زمین گر نیم گز راهی بود  
 آدمی بی وهم ایمن می رود  
 بر سر دیوار عالی گز روی  
 گردو گز عرضش بود کز میثوی  
 بلکه می افتی ز لرز دل به وهم  
 ترس و وهمی را نکو بنگر بفهم. مولوی.  
**|| ترس. بیم.**  
 - وهم برداشتن کسی را؛ بیمناک و ترسان شدن. خائف گشتن.  
**|| آندیشه.** (مهدب الاسماء). ج. اوهام. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). **|| راه فراخ.** (منتهی الارب). راه راست. (مهدب الاسماء). **|| مرد**

بزرگ جسته. **|| شتر فربه توانای رام.** (اقرب الموارد) (منتهی الارب). **|| شتر بزرگ.** (مهدب الاسماء). **|| وهمه مؤنث آن است.** (منتهی الارب). ج. اوهام، وهوم، وُهم. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). **|| الا وهم من کذا؛ ای لا ُهم.** (اقرب الموارد) (از منتهی الارب).  
**وهم**. [وَهْمٌ] (ع مص) غلط کردن در حساب. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). غلط کردن. (تاج المصادر بیهقی).  
**وهم**. [وَهْمٌ] (ع ل) ج وهم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وهم شود.  
**وهمان**. [وَهْمَانٌ] (لخ) دهی است از دهستان پائین شهرستان نهاوند. سکنه آن ۹۸۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**وهم کردن**. [وَهْمٌ] (ع مص) مرکب تصور کردن. انگاشتن. (فرهنگ فارسی معین):  
 یعنی چونکه وهم کنی که او هست شد اندر عالم واجب آید... (دانشنامه علائی ص ۵۴).  
**|| تصور غلط کردن.** (فرهنگ فارسی معین).  
**وهمناک**. [وَهْمَنَاقٌ] (ع ص) مرکب دارای شک. شا که بدگمان. وهمی و گمان کننده. (آندراج):  
 طبع تو اگرچه وهمناک است  
 چون من به توام تو را چه باک است.  
 ابوالفیض فیاضی (از آندراج).  
**|| ترسان.** ترسنده. **|| هولناک.** مخوف. خوفناک. خطرناک. (آندراج).  
**وهمن پیچ**. [وَهْمَنٌ] (ع ص) ترکیب اضافی، مرکب نام گیاهی است طبی که چون زلفی سیاه و مرغول است. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**وهمنش**. [وَهْمَنَشٌ] (ع ص) مرکب<sup>۲</sup> به لغت زند و پازند کسی را گویند که گفتار و کردار و زبان و دل او با حق تعالی راست و درست باشد. (انجمن آرا) (برهان) (آندراج).  
**وهمنش**. [وَهْمَنَشٌ] (ع ص) مرکب بهمنش. منش نیکو. خوشخوی و خوب طبیعت. چو واو و باء در پارسی تبدیل یابند. (انجمن آرا) (آندراج).  
**وهمه**. [وَهْمَةٌ] (ع ص، ل) مؤنث وهم. (منتهی الارب). رجوع به وهم شود. **|| ساقه رام فربه توانا.** (آندراج) (از اقرب الموارد). **|| درد زه و درد ولادت.** (غیاث اللغات).  
**وهمی**. [وَهْمِيٌّ] (ع ص نسبی) منسوب به وهم. (اقرب الموارد). خیالی. **|| بر جزئی که با**

۱- Juniperus (گیاهشناسی ثابتی ص ۲۱۹).  
 ۲- بهمنش (از: وه=به «نیک، خوب» + منش)، در اوستا: vahumana، پهلوی: vahuman جمعاً یعنی نیک اندیش، نیک نهاد. (از حاشیه برهان قاطع دکتر معین).



وهم درک میشود اطلاق میگردد. (کشاف اصطلاحات الفنون). آگاهی اطلاق میشود بر آنچه قوه متخیله از پیش خود آن را درست کرده باشد و مانند محسوسات باشد. خلاصه اینکه اختراع خود متخیله باشد چنانکه هرگاه شنیده باشد که گول حیوان درنده‌ای است که مردم را هلاک میکند، متخیله در مجسم ساختن این درنده وحشی اقدام میکند و برای آن نیشی چون نیش درندگان تصور مینماید. پس وهمی بر این معنی آن است که با هیچیک از حواس ظاهری درک نمیشود زیرا در خارج وجود ندارد ولی اگر در خارج وجود می‌داشت با یکی از حواس خمسۀ ظاهری قابل درک بود. (کشاف اصطلاحات الفنون). نیش گولی. خرافی. افسانه‌ای.

**وهمیات.** [و می یا] (ع ص) [ج] وهمیه. قضایای دروغی است که وهم در آنها به امور غیر محسوس حکم میکند، مثل حکم به اینکه ماوراء این عالم قضایی است لایتناهی و قیاس مرکب از وهمیات را سفسطه نامند. (از تعریفات سید جرجانی). رجوع به کشف اصطلاحات الفنون و اساس الاقتباس شود. **وهمیة.** [و می ئ] (ع ص نسبی) مؤث وهمی. ج. وهمیات. - قوه وهمیه؛ قوه واهمه. رجوع به واهمه شود.

**وهن.** [و] (ع مص) سستی کردن در کار و سست گردیدن. (منتهی الارب). سستی کردن در کسار و سست گردیدن در بدن. (اقرب الموارد). سست شدن. (ترجمان علامۀ جرجانی ترتیب عادل بن علی). سست گردانیدن. (تاج المصادر بیهقی) (از اقرب الموارد). لازم و متعدی استعمال شود. (منتهی الارب). [در نیم شب در آمدن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).] (مص) سستی. (غیث اللغات) (نصاب). سستی در امر و کار و بدن. (از اقرب الموارد). - وهن افکندن؛ تولید ضعف و سستی و ناهمواری کردن؛ وهنی که روزگار جبر مکاسر آن به دست جباران کامگار اکاسرۀ روزگار نتواند کرد بر ایشان افکنند. (مرزبان نامه چ ۱۳۱۷ ص ۲۲۶).

- وهن رسیدن به کسی؛ سستی و ناهمواری او را رسیدن؛ گرچه وهنی رسید از ایامش زودش ایام کامیاب کند. خاقانی. - وهن پذیرفتن؛ ضعف و سستی گرفتن. ناستوار شدن. (فرهنگ فارسی معین). [ (ل) پاره‌ای از شب. (مهدب الاسماء). نزدیک به نیمه شب یا بعد از ساعتی از نیمه شب. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).] (ص) مرد کوتاه درشت اندام. (از اقرب الموارد) (منتهی

الارب). [الوهن من الابل؛ الکثیف. (از اقرب الموارد). شتر انبوه. (منتهی الارب).

**وهن.** [و ه] (ع مص) سستی کردن در کار و سست گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). سست شدن. [سست گردانیدن. (تاج المصادر بیهقی). لازم و متعدی استعمال شود. (منتهی الارب).

**وهن.** [و] (ع ص) [ج] واهسن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به واهن شود.

**وهن آباد.** [ (لخ) دهسی است جزو دهستان فشافویه بخش ری شهرستان تهران واقع در ۱۰ هزارگزی باختری راه شوسۀ قم با ۱۱۹۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غلات، صیفی، چغندر قند و شغل اهالی زراعت است. قلعۀ خرابه‌ای دارد. راه از طریق رباط کریم ماشین رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وهنان.** [و] (لخ) دهی است از دهستان چهاربلوک بخش سیمین رود شهرستان همدان. سکنۀ آن ۶۲۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وهنانه.** [و ن] (ع ص) زنی که در وی اندکی سستی و فتور باشد وقت برخاستن و رفتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**وهنده.** [ (لخ) دهی است جزو دهستان خرقان غربی بخش آوج شهرستان قزوین واقع در ۲ هزارگزی راه شوسه. دامنه و سردسیری است با ۶۳۰ تن سکنه. آب آن از رودخانۀ جلیل آباد و محصول آن غلات و بنشن و گردو و زردآلو و پادام و عسل و شغل اهالی زراعت است. ایل بغدادی تابستان به کوههای این ده می‌آیند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**وهنگ.** [و ه] (ل) حلقۀ چوبینی را گویند که در بارندگی و شربتی می‌باشد و گاهی به جای رکاب آهنی آویزند. (برهان) (انجمن آرا)؛ چون برون کرد زو هماره وهنگ در زمان درکشید محکم تنگ. ؟ (از لغت فرس ۳۰۷).

مؤلف فرهنگ نظام نویسد: از معنی اول حلقۀ چوبین که بر بار بندند (از سروری نقل شده) چیزی مفهوم نمیشود، از این جهت رشیدی چنین آورده: حلقۀ چوبین که بر پا زند، و مقصودش قسمی از کنده است که به پای مقصران زند و با همان شعر می‌سازد - انتهى. باید دانست که مقصود اسدی (که دیگران هم از او تبعیت کرده‌اند) حلقه‌ای است که از شاخه‌های درخت به شکل دایره کنند و چارواداران دو لنگۀ بار را به وسیلۀ طنابی که از داخل حلقه‌های مزبور گذرانند محکم کنند و هنوز نیز در بسیاری از نقاط ایران معمول است و آن را چنبر گویند، و اینکه رودکی

گوید:

«هم به چنبر گذار خواهد بود

این رسن را اگرچه هست دراز»

اشاره به همین حلقۀ چوبی است. هر یک از حلقه‌های چوبین یا از شاخه‌های درخت که در سر ریسمان بندند و موقع بستن بار سر ریسمان از آنها گذرانند و بدین وسیله بار را محکم کنند. [ارکاب چوبین. [کمندگی که به وسیلۀ آن انسان یا حیوانی را بگیرند. [تخمی که زنان برای فریبی خوردن و بسیار نرم بود و لعاب بازدهد همچو اسبغول. (انجمن آرا) (آندراج). تخمی بود که زنان در داروی فریبی کنند و عظیم نرم بود و لعاب بازدهد چون بذر قطونا. (حاشیۀ برهان قاطع از لغت فرس ص ۳۰۸ و سروری). به نظر می‌آید که این کلمه در معنی اخیر صورت محرف و تغییر یافته بارهنگ (وارهنگ) باشد. (فرهنگ فارسی معین). [یک جرعه آب. یک دم آب. دم آب بود که بازخورند. (انجمن آرا) (حاشیۀ فرهنگ اسدی) (آندراج). حاشیۀ برهان قاطع از لغت فرس ص ۳۰۸ و سروری).

**وهوات.** [ (ل) الوف الوف الوف در مراتب شانزه گانۀ عدد نزد فیثاغورین. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا از رسائل اخوان الصفا).

**وهواه.** [و ه] (ع ص) (فرس...) وهوة. اسب شادمان. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). [شیر غران. [خر مایل به ماده. (منتهی الارب) (آندراج).

**وهوب.** [و] (ع ص) بخشنده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).

**وهوب.** [و] (لخ) نسای از نامهای خدای تعالی. (مهدب الاسماء).

**وهو خشتو.** [و ش] (ل) اقتدار نیک. کشور خوب. [روز چهارم از اندرگاه (پنجۀ دزدیده).

**وهوم.** [و] (ع) [و ه] اوهام. ج. وهم (منتهی الارب) (اقرب الموارد). به معنی آنچه در دل گذرد، یا گمان و اعتقاد مرجوح. (آندراج). رجوع به وهوم شود.

**وهوه.** [و ه] (صوت) خه‌خه. زه‌زه. به‌به. بیخ‌بخ. بارک‌الله. آفرین. احسنت. تبارک‌الله. ماشاء‌الله. به‌نام‌ایزد. تعالی‌الله. زه. زهی. (یادداشت مرحوم دهخدا). وهوه کلمه‌ای است دال بر تعجب و شگفتی. شگفتا. عجبا. (انجمن آرا)؛

ای سرو بلند قامت دوست وهوه که شمایلت چه نیکوست. سعدی. وهوه آن غمزۀ به موقع او خه‌خه آن خندۀ به هنگامش. (از مؤلف انجمن آرا).

**وهوه**. [وَهْوَه] (ع ص) فریب و هیهوه؛ اسب شادمان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به وهواه شود.

**وهوهه**. [وَهْوَه] (ع) آواز گلوی اسب که بعد ضهل آید. (مص) برگردانیدن سگ آواز در گلو از ترس و بیم. || بانگ کردن خر نژد ماده از شفت. || به اندوه ناله و بانگ کردن زن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آنندراج). || غریدن شیر. (منتهی الارب) (دهار) (آنندراج) (اقرب الموارد). || آفریاد کردن مرد از بیم و ترس. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد).

**وهی**. [وَهْي] (ع مص) کفیده و شکافته شدن مشک. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). دریده شدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلین علی). || است و فروهشته گردیدن بند و رسن مشک. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). سست شدن جامه. (غیاث اللغات).

— امثال:  
خَلِي سَيْلٍ مِنْ وَهْيٍ سَقَاوَه  
وَمِنْ هَرِيْقٍ بِالْفَلَاةِ مَأْوَه  
یضرب لمن لا یستقیم امره. (منتهی الارب).  
|| سخت ریخته شدن اسیر. || گول گردیدن. || افتادن. (از منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). || ضعیف شدن. || پیوسیده و کهنه گردیدن رسن. (منتهی الارب) (آنندراج). || نزدیک گردیدن دیوار به افتادن. (المص) شکاف چیزی و دریدگی آن. ج. وَهْيٌ، أَوْهِيَةٌ. (آنندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || استسبی. (نصاب).

**وهی**. [وَهْي] (ع) ج وَهْيٌ. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). رجوع به وهی شود.

**وهیج**. [وَهْج] (ع) امص) افروختگی. (منتهی الارب) (آنندراج). توقد. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد).

**وهیزک**. [وَهْزِك] (ع) سال سیزدهماهه که در سال شماری ایرانی در هر یک صدویست سال یک بار واقع میشد. (یادداشت مؤلف). بهیزک. (مقدمه التفهیم ص قفد).

**وهیسه**. [وَهْس] (ع) ملخ بریان کرده کوفته به روغن یا چربش آمیخته. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد).

**وهیشت آباد**. [وَهْشْتْ أَبَاد] (ع) نام شهر بصره بود که اردشیر بابکان پی افکند. (یادداشت مرحوم دهخدا) (ایران در زمان ساسانیان ص ۱۱۶). رجوع به بهیشت آباد اردشیر شود.

**وهیشتواشت**. [وَهْشْتْ وَاشْتْ] (ع) بهترین خواسته. نیکوترین ثروت. || روز پنجم از اندرگاه یا پنجه دزدیده. (فرهنگ فارسی معین).

**وهیشتویش**. [وَهْشْتْ وَئِشْتْ] (ع) وهیشتواشت. رجوع به وهیشتواشت شود.

**وهیف**. [وَهْف] (ع مص) وهف. برگ برآوردن گیاه و سبز شدن و گولیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آنندراج).

**وهین**. [وَهْن] (ع ص) آنکه در پاس و همراه مزدوران باشد تا بر کار برانگیزد آنها را. (آنندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). مردی که با کارگر اجیر در کار همراه باشد و کارگر را به کار وادارد. (تاج العروس). آنکه مردمان را بر کار دارد. (مهذب الاسماء).

**وهیه**. [وَهْي] (ع) امص) کشیدگی ادیم و جز آن. (منتهی الارب). کفیدگی ادیم. (آنندراج). و منه قولهم غادر وهیه لاترقع؛ ای فتقاً لاتقدر (یقدر) علی رتقه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**وهیه**. [وَهْي] (ع) مرارید. (ص) شتر گشنی سطر فربه. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد).

**وهیه**. [وَهْي] (ع) امص) مصغر وهی، و آن شکاف چیزی و دریدگی آن است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**وی**. [و] (ع) ضمیر منفصل مفرد مغایب (سوم شخص) به جای او (وی) که در نثر امروز مرجع آن شخص و ذوی العقول است ولی قدما اکثر مرجع آن را اشیاء هم می آوردند. (یادداشت مرحوم دهخدا). او، چنانکه گویند: وی را میگویم. (برهان): کنون آمد از کار وی آگهی که تازه شد آن فر شاهشهی. فردوسی. که رستم دلیر است و پهلونزاد مبادا که رزم وی آرد به یاد. فردوسی. سزایی است بر وی گشاده دو در یکی آمدن را شدن زان بهدر. اسدی.

**خسک** شود مژه در دیدگان حاسد او در آن زمان که به وی بنگرد به چشم حسد. سوزنی.

**وی**. [و] (ع) صوت) مخفف وی، و آن لفظی است که در محل دردی و المی و آزاری بر زبان می آید. (برهان) (انجمن آرا): نه ز من یاد میکنی نه دلم شاد میکنی همه بیداد میکنی وی از این شوخی تو وی. ؟

|| (ع) به معنی مقدار، چنانکه اگر زراعتی ده برابر آنچه کاشته باشد حاصل شده باشد، گوینده وی شده است و اگر صد برابر صدوی شده و اگر سوداگری متاعی را به دو برابر آنچه خریده است فروخته باشد گویند دووی کرده است یعنی ده بیست. (انجمن آرا) (برهان): گر صالح و گر فاسق بر فطرت خویشم من گو تخم نکو بفشان وز ما بستان دوی. نزاری قهستانی.

ممکن است در این معنی دگرگون شده «ری» باشد. رجوع به ری شود.

**وی**. [و] (ع صوت) کلمه تعجب است. گویند: ویک و وی لزید، و به معنی حقاً آید و به همین معنی است آیه: وَیُكَاَنُ لَا یُفْلِحُ الْكَافِرُونَ. (قرآن ۸۲/۲۸). بر «کان» مخففه و مشدده داخل شود. (منتهی الارب) (آنندراج). || کتایه است از ویل. و قوله تعالی: وَیُكَاَنُ اللهُ یَسْبِطُ الرِّزْقَ. (قرآن ۸۲/۲۸). سیبویه از خلیل روایت کند که آن مفعول است از کان و گویند معنای آن معنای «آلم تر» است و گویند ویلک است که لام حذف شده و فراء حکایت کرده است و گفته اند به معنی اعلم است. (منتهی الارب) (آنندراج).

**وی**. [و] (ع) (پسونده) مخفف ویه. صورت دیگر اویه: نطفوی، نطفویه. سیبوی، سیبویه. با نظم ابن رومی و با نثر اصمعی با شرح ابن جنی و با نحو سیبوی با نکته معنی و با دانش مطیع با خاطر میرد و اغراق نطفوی. منوچهری.

**وی**. [و] (ع) ده کوچکی است از دهستان انگهران کهنوج شهرستان جیرفت در ۲۴۵ کیلومتری جنوب کهنوج و چهارکیلومتری خاور راه مالرو انگهران به میناب. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**وی**. [و] (ع صوت) کلمه ای است که در محل تعجب و حیرت گویند. (برهان). وی، ظاهراً صورتی از وای باشد.

**ویار**. [و] (ع) میل و هوس زنان آبیستن. (از ابن البیطار) و یبار گاهی به صورت تهوع و استفراغ و گاه به شکل بد آمدن از بعض چیزها و زمانی به صورت اشتها داشتن و هوس چیزی را کردن و آن را بسیار دوست داشتن ظاهر می شود. (فرهنگ لغات عامیانه جمال زاده). آرزوانه را گویند، و این زنان آبیستن را افتد که چیزهای بد آرزو کنند چون رگل و نمک و انگیشت و برنج خام و جز آن. هوسی که در نخستین ماه های آبیستی و زمان بارداری پدید آید.

— ویار شدن؛ در تداول، دچار ویار گردیدن.

**ویارانه**. [و یار / ن] (ع مرکب) آرزوانه، و آن طعامهای خوش طعم و خوشبوی باشد که کسان و آشنایان زنان آبیستن، آنان را بزنند و فرستند. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).

**ویار کردن**. [و یار / ک] (ع) امص) مرکب) ویار شدن. هوس کردن زن آبیستن خوردن چیزهای مخصوص را از غذا و غیر آن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ویان**. [و] (ع) دهی است از دهستان حاجیلو از بخش کبودرآهنگ شهرستان

همدان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵) **ویا به**. [ی] [اخ] دهی است جزء دهستان رحمت آباد بخش رودبار شهرستان رشت. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویب**. [و] [ع] [ا] وای. کلمه تحقیر است یا کلمه وعید مثل ویل، ویال، ویبک «بالنصب» و ویب لک و ویب لژید «بالرفع» و ویبآ له و ویب غیره «بالجر» و ویب زبید «بالنصب» و «بالجر» و ویب فلان «بکسر الباء و رفع فلان» عن ابن الاعرابی. اما رفع با لام بنا بر اینکه مبتدا باشد بهتر است از نصب و نصب با اضافه بهتر است از رفع و معنی همه این است که خداوند ویل را ملازم او گرداند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [ع] [ج] [ب] (ناظم الاطباء؛ ویبآ لهذا؛ ای عجبا. منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**ویبات**. [و] [ع] [ا] ج و بیة. (اقرب الموارد). رجوع به و بیة شود.

**ویبة**. [و] [ب] [ع] [ا] بیست و دو یا بیست و چهار مد است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). کیلی است مردم مصر را، و آن معادل سی رطل بغدادی است اگر گندم ثقیل بود، و چون خفیف باشد معادل است با سی و هفت رطل. ج، ویبات. (ادب الکاتب صولی شطرنجی).

**ویتامین**. (فرانسوی، [ا] [از]؛ ویتا، زندگی، لاتینی + مین = منبع، فرانسوی) (اصطلاح پزشکی) ماده‌ای که به مقدار بسیار کم وجودش برای رشد و نمو و نگهداری و اعمال و اعضای بدن ضروری است و فقدانش موجب بروز اختلالات مخصوص می‌گردد. چون بدن قادر به تهیه و ساختن ویتامین نیست علیهذا بایستی از خارج ضمن سایر غذاها به بدن برسد. امراض ناشی از فقدان ویتامین را آویتامینوز<sup>۲</sup> گویند. (فرهنگ فارسی معین). موادی که انسان و سایر حیوانات قادر به ساختن آنها نیست و وجودشان ولو به مقدار بسیار کم (در حدود ... وزن جیره غذای روزانه) برای رشد و نگهداری و بالآخره اعمال اعضای بدن لازم است. ویتامین‌ها را بر حسب محلول بودن آنها در روغن یا در آب به دو دسته تقسیم می‌کنند و تعداد هر دسته را با حروف الفبای فرانسه نام‌گذاری کرده‌اند:

#### الف) ویتامین‌های محلول در چربی:

۱- ویتامین A: این ویتامین عامل نمو بدن و عامل ضد خشکی قرنیة چشم است. کم شدن یا فقدان این ویتامین در نزد انسان ابتدا منجر به شب‌کورگی و بعداً مبدل به خشکی قرنیة چشم و کوری کامل می‌شود. این ویتامین در هویج و زرده تخم مرغ و شیر و سبزی‌ها و چربیهای حیوانی (کره، روغن، کبد ماهی مورو) به مقدار زیاد موجود است. فقدان

ویتامین A در بدن سبب کم شدن گلبولهای قرمز و پلاکت‌ها و خراب شدن نسج پوششی و شاخی بدن نیز می‌شود و ضایعات عصبی نیز می‌دهد. ویتامین A از یک ماده رنگی موسوم به کاروتن<sup>۳</sup> به فرمول C<sub>40</sub>H<sub>56</sub> مشتق است و احتیاج روزانه انسان به ویتامین A در حدود ۰/۵ میلی‌گرم است.

۲- ویتامین D: عمل این ویتامین در بدن، آهکی کردن استخوان‌هاست و فقدان آن در بدن سبب بیماری نرمی استخوانها<sup>۴</sup> می‌شود. این ویتامین متابولیس<sup>۵</sup> آهک و فسفر را در بدن (خون، استخوان، دندان) تنظیم میکند و نسبت Ca را که مساوی ۰/۷ است نگهداری می‌کند. مقدار مورد احتیاج ویتامین D روزانه معادل با ۱ میلی‌گرم است. یک نوع استرول<sup>۶</sup> گیاهی موسوم به ارگوسترول<sup>۷</sup> بر اثر نور آفتاب و مخصوصاً اشعه ماوراء بنفش تبدیل به ماده‌ای می‌شود موسوم به کالسیفرول<sup>۸</sup> که دارای خاصیت ضد راشیتیس<sup>۹</sup> بوده و دارای ویتامین D<sub>2</sub> می‌باشد. ویتامین D در گوشت و زرده تخم مرغ و شیر و کره و روغن کبد ماهی مورو همراه ویتامین A و روغن نارگیل به تنهایی یافت می‌شود.

۳- ویتامین E: این ویتامین باعث نمو کار اعضای تناسلی و عمل توالد و تناسل می‌شود. فقدان آن در حیوان نر سبب کوچک شدن بیضه‌ها و در حیوان ماده باعث عقیم شدن آن می‌شود. حیوان آبیستن بر اثر فقدان آن سقط میکند و اختلالات عصبی و عقلانی می‌دهد. این ویتامین در جوانه گندم و ذرت و برگ کاهو و کلم و شبدر وجود دارد و عامل شیمیایی آن موسوم به آلفاتوکوفرول<sup>۹</sup> است. مقدار مورد احتیاج آن روزانه یک میلی‌گرم است.

۴- ویتامین K: این ویتامین عامل ضد خونریزی است و فقدانش با یرقان ارتباط دارد. فقدان این ویتامین زمان انعقاد خون را خیلی طولانی می‌کند. عمل ویتامین K درست شدن پروترومبین<sup>۱۰</sup> خون به میزان طبیعی در کبد است. برای جذب این ویتامین وجود صفرا در روده ضروری است. در یرقان انسدادی علت خونریزی کمبود و یا فقدان جذب ویتامین K از روده‌هاست چون صفرا برای جذبش لازم است. این ویتامین در برگ بلوط و اسفناج و کلم و توت‌فرنگی و گوجه‌فرنگی و روغنهای نباتی و روغن کبد خوک بیشتر وجود دارد.

#### ب) ویتامین‌های محلول در آب:

۱- ویتامین B<sub>1</sub>: این ویتامین را آمریکایی‌ها ویتامین F نیز می‌نامند و به آنورین<sup>۱۱</sup> و تیامین<sup>۱۲</sup> نیز موسوم است. این ویتامین برای جلوگیری و درمان مرض بری‌بری<sup>۱۳</sup> میباشد.

این مرض یک نوع فلجی است که از پاها شروع می‌شود و بعد به دست‌ها سرایت می‌کند و اگر بیماری طول بکشد فلج به عضلات سینه و دیافراگم<sup>۱۴</sup> هم میرسد. این بیماری در نزد مرغها بر اثر تغذیه با برنج پوست‌کننده تولید می‌شود. کازیمیر فونک<sup>۱۵</sup> از پوست برنج این ویتامین را به دست آورد. در کاهو و کلم و اسفناج و سیب‌زمینی و گوشت تازه و پوست برنج و سیبوس گندم و جو و پرتقال و گوجه‌فرنگی این ویتامین یافت میشود. مخمر آبجو نیز به مقدار زیاد دارای این ویتامین است. در اشخاص بالغ این ویتامین عامل حمایت و تعادل سلسله اعصاب و ضد اوجاع عصبی است. مقدار مورد لزوم روزانه آن ۱/۵ میلی‌گرم است.

۲- ویتامین B<sub>2</sub>: این ویتامین به نام لاکتوفلاوین<sup>۱۶</sup> نیز موسوم است و در نمو حیوانات جوان مؤثر است و فقدان آن سبب اختلال سوخت‌گلو سیدها و توقف نمو می‌شود. ویتامین B<sub>2</sub> در متابولیس آهن و تنفس سلولی نیز دخالت دارد. سابقاً گمان میکردند که فقدان ویتامین B<sub>2</sub> تولید مرضی به نام پلاگر<sup>۱۷</sup> می‌کند ولی در سنوات اخیر معلوم شد که مرض پلاگر مربوط به فقدان ویتامین دیگری موسوم به ویتامین Pp می‌باشد. ویتامین B<sub>2</sub> در زرده و سفیده تخم مرغ و شیر و جگر و سبزیجات و گل کلم و برگ چغندر و جوانه‌های غلات و مخمر آبجو و اسفناج همراه با ویتامین B<sub>1</sub> می‌باشد. مقدار مورد لزوم روزانه آن نیز ۱/۵ میلی‌گرم است. در مواد مختلف همراه ویتامین B<sub>2</sub> همیشه چند عامل ویتامین دیگر نیز موجود است.

۳- ویتامین B<sub>6</sub>: این ویتامین به نام آدرمین و پیزیدوکسین نیز موسوم است. فقدانش سبب جراحات جلدی، ریزش موها و خراشهای

1 - Vitamine.

2 - Avitaminose (فرانسوی).

3 - Carotène (فرانسوی).

4 - Rachitisme (فرانسوی).

5 - Métabolisme (فرانسوی).

6 - Stérol (فرانسوی).

7 - Ergostérol (فرانسوی).

8 - Calciférol (فرانسوی).

9 - Alphato-coférol (فرانسوی).

10 - Prothrombine (فرانسوی).

11 - Aneurine (فرانسوی).

12 - Thiamine (فرانسوی).

13 - Béri-béri (فرانسوی).

14 - Diaphragme (فرانسوی).

15 - Funk.

16 - Lactoflavine (فرانسوی).

17 - Pellagre (فرانسوی).

پوست بدن است. عمل این ویتامین در متابولیسم انساج و در تولید گلبولهای قرمز خون است. این ویتامین در گوشت ماهی و جگر و مخمر آبجو و پوست برنج و سیوس گندم و جو فراوان است. مقدار مورد لزوم روزانه آن ۲ میلی گرم است.

۴- ویتامین B4: این ویتامین به نام آدنین<sup>۱</sup> نیز موسوم است و در نگهداری و تعادل مقدار گلبولهای سفید چندهسته مؤثر است.

۵- اسید پانتوتیک: این ماده در اکثر انساج حیوانی و گیاهی وجود دارد و در متابولیسم انساج مؤثر است. فقدانش سبب ناراحتیهای کبدی و التهابات مجاری تنفسی و التهابات معده و روده می شود و به علاوه فقدانش مواد رنگی موها را از بین می برد.

۶- ویتامین H: این ویتامین به نام بیوتین نیز موسوم است و بیشتر در زرده تخم مرغ موجود است و در پوست برنج و مخمر آبجو و کبد و قلوه و مغز فراوان است. عمل این ویتامین در برابر آلبومین سفیده تخم مرغ متوقف می شود. فقدان این ویتامین موجب پیدایش ضایعات پوستی (به صورت فلس های خشک) و تولید زخم روی زبان و پیدایش لکه های رنگی قرمز یا خاکستری بر روی پوست می شود. مقدار مورد احتیاج روزانه آن ۰/۱ میلی گرم است.

۷- ویتامین B12: این ویتامین در کم خونی ها مؤثر است و ترکیب آن با اسید فولیک که به اسامی مختلف است در رفع کم خونی ها خیلی مفید و در عصاره جگر زیاد است. مقدار مورد احتیاج روزانه آن ۱۰ تا ۵۰ گاما می باشد.

۸- ویتامین B15: ویتامینی است که به تازگی کشف شده و هنوز اختصاصاتش به خوبی شناخته نشده اند.

۹- ویتامین Pp: این ویتامین در سال ۱۹۳۷ م. به طور خالص تهیه شد و ضد مرض پلاگر است. فقدان آن درد مفاصل و عوارض جدی (پلاگر) تولید می کند که در آن پوست ابتدا قرمز می شود و بعداً تاول زده و زخم می شود و به علاوه نوعی جنون تولید می کند. این ویتامین در زرده تخم مرغ و گوشت و جگر و سبزیجات و مخمر آبجو و شیر و گوجه فرنگی فراوان است. مقدار احتیاج روزانه آن ۱۰ تا ۱۵ میلی گرم است.

۱۰- ویتامین K: این ویتامین ضد خون ریزی که فقدانش سبب کندی انعقاد خون می شود و خونریزی زیاد می دهد. این ویتامین در جگر و هویج و زرده تخم مرغ و گوجه فرنگی موجود است. مقدار مورد احتیاج روزانه یک میلی گرم است.

۱۱- ویتامین P: این ویتامین به نام سترین یا هسپریدین نیز موسوم است و همراه

ویتامین C در اکثر میوه ها موجود است و فقدان آن سبب ازدیاد قابلیت نفوذ رگهای موئین و ضایعات دیواره این عروق می شود و بالتیجه سبب خونریزیهای جدی می شود. مقدار مورد لزوم روزانه آن در حدود ۵۰ میلی گرم است.

۱۲- ویتامین C یا اسید آسکوربیک: ضد مرض اسکربوت است. اسکربوت مرضی است که علائم آن خونریزیهای زیر جلدی و زیر استخوانی و داخل مفصلی و ورم لته است و به علاوه فقدان این ویتامین در اطفال تولید مرضی به نام بارلو<sup>۲</sup> می نماید که ابتدا سبب کم خونی و سپس خونریزی خصوصاً هماتوری (وجود خون در ادرار) می شود و به علاوه فقدانش سبب توقف نمو اطفال است و تولید ضایعات دندانی و سستی استخوانها می کند و بدن دچار ضعف عضلانی می شود. مسمومیت ها و عفونت ها و بیماریهای تپ دار سبب کم شدن ویتامین C می شود و بر اثر کم شدن ویتامین C مقاومت بدن بطور کلی در برابر عفونت ها و سموم کم میشود. ویتامین C برای بچه ها و جوانها لازم است و خیلی کم مقاومت است و بر اثر اکسیداسیون و خشک شدن و ۱۰۰ درجه حرارت از بین میرود. این ویتامین در اکثر سبزیجات و میوه های تازه خصوصاً مرکبات و گوجه فرنگی و هویج و کلم و سیب زمینی و شیر و جگر فراوان است. مقدار مورد احتیاج روزانه آن ۷۵ میلی گرم است. (از فرهنگ فارسی معین).

**ویتروین.** (فرانسوی) ۱) قفسه شیشه ای معرض. ۲) جعبه آینه (در تداول عامه). میزی مجوف که رویه آن شیشه ای باشد تا آنچه در آن ایست در معرض دید قرار داشته باشد.

**ویتنام.** [ی] [ای] [ایچ] کشوری که از ترکیب سه ایالت قدیمی آنام<sup>۵</sup>، تونکن<sup>۶</sup> و کشتین<sup>۷</sup> به وجود آمده و در مشرق شبه جزیره هندوچین قرار دارد. وسعت آن ۳۲۵۰۰۰ کیلومتر مربع و سکنه آن ۳۰ میلیون نفر است. بیشتر اهالی آن دارای مذهب تائویی و بودایی هستند، در حدود ۲ میلیون نفر نیز مسیحی کاتولیک دارد. فرانسویان ابتدا در سال ۱۸۵۸ م. در زمان ناپلئون سوم کشتین را گرفتند و آنجا را مستعمره خود قرار دادند، و در ۱۸۷۴ آنام و در ۱۸۹۲ تونکن را تحت القیوم خویس ساختند. در ابتدای جنگ جهانی دوم در سال ۱۹۴۰ ژاپنی ها این کشور را اشغال کردند و آن را پایگاه حمله به مالایا قرار دادند. گروههای مقاومت در آنام و تونکن تشکیل گردید و در اوت ۱۹۴۵ دولت جمهوری ویتنام اعلام شد، و در نتیجه باثوادی<sup>۸</sup> پادشاه آنام از سلطنت خلع، و دولتی متشکل از

ملیون و احزاب کمونیست و ضد ژاپنی که مهمترین آنها ویت مین بود تشکیل گردید. فرانسویان با این دولت که رهبر آن هوشی مین<sup>۹</sup> بود برای تشکیل فدراسیون مرکب از لاتوس<sup>۱۰</sup>، کامبوج<sup>۱۱</sup> و ویتنام وارد مذاکره شدند اما پیشنهاد آنها به علت آنکه کشتین را در این فدراسیون قرار داده بودند با شکست مواجه شد. در نتیجه در سال ۱۹۵۶ ارتش ویت مین هائوئی را مورد حمله قرار داد. پیروزیهای ویت مین فرانسویان را بر آن داشت که با ملیون از در آشتی در آیند. در سال ۱۹۴۹ کشتین به ویتنام الحاق شد، و باثوادی به ریاست این مملکت منصوب شد، و اتحادیه ای از سه ایالت شبه جزیره هندوچین تشکیل گردید که به ایالت کامبوج، لاتوس و ویتنام تا حدی خودمختاری میداد. شکست فرانسویان در دین بین فو در ۱۹۵۴ جنگ را به پایان آورد و در نتیجه ویتنام موقتاً در طول مدار ۱۷ درجه به دو بخش تقسیم شد: ویتنام شمالی و ویتنام جنوبی، اما مقرر شد که در ژوئیه ۱۹۵۶ طی یک رأی گیری عمومی دارای حکومت واحدی شود، اما این رأی گیری هرگز به وجود نیامد و دو قسمت مجزاشده ویتنام همچنان جدا ماندند.

**ویتنام جنوبی.** [ای م ج / ج] [ایچ] قسمتی از ویتنام که در جنوب مدار ۱۷ درجه قرار دارد و پایتخت آن سایگون می باشد و سکنه آن ۱۶۰۶۷۱۳۶ نفر است. دولت سایگون را ایالات متحده آمریکا و انگلستان به عنوان دولت قانونی ویتنام شناخته اند.

**ویتنام شمالی.** [ای م ش / ش] [ایچ] قسمتی از کشور ویتنام که در شمال مدار ۱۷ درجه قرار دارد و اینک نام رسمی آن کشور جمهوری دموکراتیک ویتنام است. پایتخت آن هانوئی و سکنه آن ۱۷۸۰۰۰۰۰ نفر میباشد. (از فرهنگ فارسی معین).

**ویتر.** [و] [و] [ا] گل سفید را گویند مطلقاً خواه پنج برگ باشد خواه صد برگ، و به کسر ثالث هم گفته اند. (آندراج) (برهان).

**ویج.** [و] [ع] [ا] چوب فدان. (مستهی الارب) (اقراب المواردا) (آندراج). گاوچار. (مهذب الاسماء).

**ویج.** (ص) [ا] ویز. ویزه. - ایران ویج: ایران مرکزی. کشور ایران.

- 1 - Adénine (فرانسوی).
- 2 - Barlo.
- 3 - Vitrine.
- 4 - Vietnam.
- 5 - Anam.
- 6 - Tonkin.
- 7 - Cochinchine.
- 8 - Bao dai.
- 9 - Ho-Chi-Minh.
- 10 - Laos.
- 11 - Cambodge.

|| بیج. حرامزاده. سند.

**ویجار.** (۱) افزار ترشیهای خیار و بادنجان و نظایر آن از قبیل سبزیها و دانههای خوشبو چون هل یا سیاه تخمه و نظایر آن، و مجموع راهفته ویجار گویند (در تداول مردم قزوین).

**ویجین.** (۱) و جین. درو. و اچین. عمل پاک کردن مزرعه از علفهای هرزه. رجوع به و جین شود.

**ویجین کردن.** [کَ دَ] (مص مرکب) و جین کردن. برکندن فضول گیاه زراعتی. برانداختن علفهای هرزه از بین زراعت. برچیدن و اچین کردن گیاهان زائد و هرزه از میان زراعت. رجوع به و جین کردن شود.

**ویج.** [وُ] [ح] (۱) وای. کلمه ترحم است چنانکه ویل کلمه عذاب. یزیدی گوید هر دو به یک معنی است، ویج لزید و ویحاً له رفع آن بنا بر اینکه مبتدأست و نصب به تقدیر فعلی است و ویج زید و ویحه باز نصب به تقدیر فعلی است و ویحما زید به همان معنی است، یا اصل کلمه «وی» است که یک مرتبه به حاء پیوسته است و یک مرتبه به خاء و یک مرتبه به لام و یک مرتبه به یاء و یک مرتبه به سین. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به ویخ و ویس و ویل شود.

**ویحک.** [وُ ح] (ع صوت مرکب) (از: ویج، کلمه ترحم + «ک» خطاب) این کلمه بیشتر در مقام ترحم گفته میشود:

گفت ویحک چه کس توانی بود

این چنین خاکسار و خون آلود. نظامی.

|| به معنی ویل نیز آید. ای وای بر تو. || و در مقام تعجب نیز آید:

چرا عمر کرکس دو صد سال ویحک

نماند فزوتتر ز سالی پرستو. رودکی.

سی نشد سال عمر تو ویحک

سال زاد تو را شمار ندشت.

مسعود سعد.

بوسه خواهم داد ویحک بند پند آموز را

لاجرم زین بند چنبروار شد بالای من.

خاقانی.

**ویخ.** [وُ] [ح] (۱) وای. کلمه زجر است. مثل ویخ و ویس و ویه و ویل و ویب شش کلمه است که هفتم ندارد. (آندراج) (ناظم الاطباء). مثل ویخ است در وزن و معنی. (از اقرب الموارد). رجوع به ویخ شود.

**ویختن.** [ت] (مص) ویزیدن. بیختن. غربال کردن: همه را بکوبند و بویزند و به انگبین برسند. (ذخیره خوارزمشاهی). رجوع به بیختن شود.

**وید.** (ص) کم که مقابل بسیار است. (برهان) (آندراج) (صباح الفرس) (فرهنگ اسدی). ویداً نیز گویند. (فرهنگ اسدی):

ای غافل از شمار چه پنداری

کمت خالق آفریدی بی کاری

عمری که مر تو راست سر مایه

وید است و کارهاست به این زاری.

رودکی (از صحاح الفرس).

اسدی آرد: ویداً گم شده باشد، چون وید. (لغت فرس ص ۵). ظاهراً کلمه مصحف وند و معنی آن کم (به فتح کاف تازی) است یعنی اندک. ابن النديم در الفهرست (ج مصر ص ۳۳۸) در داستان گردانیدن دفاتر دیوانی از فارسی به عربی آرد: فقال له (الصالح بن عبدالرحمن) مردانشاه بن زادنفرخ کیف تصنع دوهوی و ششویه (ظ: پنجویه)؟ قال اكتب عشراً و نصف عشر، قال فكيف تصنع وید؟ قال اكتب، وایضاً قال [فكيف تصنع وند؟ قال اكتب النيف] (سؤال و جواب اخیر در اصل نیامده و ظاهراً لازم است) و الوید الوند (ظاهر) النیف. نیف بر وزن کیس [کئی ی] در عربی به معنی افزونی و زیادت چیزی است (حاشیه برهان قاطع) (منتهی الارب) و وند = اند (اند شماره مجهول هم هست از سه تانه، آن را به عربی نیف و بضع خوانند). (حاشیه برهان قاطع ج معین). از دو معنی «گم» و «کم» ناگزیری دگرگون شده دیگری است و از شواهد و فرهنگها رجحان یکی بر دیگری معلوم نمی گردد. (یادداشت لغت نامه).

رجوع به صحاح الفرس ج طاعتی شود. || هر چیز عغص، مانند مازو و پوست انار و امثال آن. (برهان) (آندراج). || (۱) چاره و علاج، چنانکه گویند: چه وید کم؟ یعنی چه چاره کم، و به این معانی به فتح اول هم آمده است. (برهان) (آندراج).

**وید.** [و] [و] (۱) چاره و علاج. (برهان) (آندراج). رجوع به وید [وی] شود.

**وید.** (بخ) نام کتابی است آسمانی به اعتقاد مردم هند. (برهان) (آندراج).

**ویدآباد.** (بخ) بیدآباد. در معجم البلدان ویدآباد ضبط کرده و نویسد محله بزرگی است از اصفهان و منسوب بدانجا ویدآبادی گویند و آن همین بیدآباد معروف است. (از انجمن آرا) (از آندراج).

**ویدا.** (ص) (۱) پیدا و هویدا و ظاهر. || درد و الم و آزار. و به این معنی به فتح اول هم گفته اند و اصح این است. (برهان). || وید. گم، در برابر پیدا. (برهان) (آندراج). گم شده باشد، چون وید. (لغت اسدی). || کم و ناقص و دورانداخته. (برهان). کم، کم و ناقص. (نسخه‌ای از صحاح الفرس).

**ویداد.** (۱) مرکب) بیداد. ظلم.

**ویدادگر.** [گ] (ص) مرکب) بیدادگر. ظالم. ستمکاره و کیست ویدادگرتر از آنکه وادارد مزکتهای خدای... (ترجمه قصه‌های قرآن ۱: ۱۹۰ از فرهنگ فارسی معین).

**ویدا شدن.** [شَ دَ] (مص مرکب) کم

شدن. کاستن:

امیرا جان شیرین برفشانم

اگر ویدا شود یکبارگی عمر آ.

دقیقی (از صحاح الفرس).

رجوع به ویدا شود.

**ویدانگ.** [نَ] (۱) کاری و چیزی به هم ناپیوسته باشد، و آن را به عربی طفره و در هندوستان ناغه گویند. (برهان) (آندراج).

**ویدجا.** (بخ) دهی است از دهستان بزرگ بخش قمصر شهرستان کاشان در ۲۴ هزارگزی شمال باختری قمصر. کوهستانی است. ۵۳۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ویدره.** [دَ] (بخ) دهی است جزو بخش خرقان شهرستان ساوه با ۱۲۶۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غلات، بنشن، سیب زمینی، بادام و میوه‌جات. شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. عده‌ای از مردان برای کارگری به تهران میروند. دارای دبستان است. مزارع کوناب، دنبالک، مزرعه‌قمی جزو این ده است. ۱۰ خانوار از ایل شاهسون بغدادی و عرب کله کوه در بهار به این ده می‌آیند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ویدستر.** [دَ تَ] (۱) بیدستر. نام حیوانی است بحری، و در خشکی هم می‌باشد، و خصیّه او را آش بیچگان گویند. (آندراج) (برهان). بیدستر است که سگ آبی باشد. (انجمن آرا). بیدستر. گند یا جند بیدستر خایه آن است. رجوع به بیدستر و جندبیدستر شود.

**وید کردن.** [کَ دَ] (مص مرکب) چاره کردن. علاج کردن. (فرهنگ فارسی معین). || دید و وید کردن: از هم متلاشی کردن. پاره پاره کردن. از هم دریدن.

**ویدن.** [دَ] [و] [دَ] (مص) چاره جستن و علاج کردن. (برهان) (آندراج). ویدیدن. (حاشیه برهان قاطع) (آندراج). رجوع به ویدیدن شود.

**ویدوج.** (بخ) دهی است از دهستان بزرگ بخش قمصر کاشان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ویده.** [دَ] [دَ] [و] [دَ] [و] [دَ] [دَ] (نصف)

۱- Veda از ریشه vid به معنی دانستن است و خود ودا به معنی معرفت و دانش است و آن مجموعه کتابهای مقدس هندوان و متعلق به آئین برهمنی است به زبان سانسکریت و شامل چهار کتاب است: Atharva-Veda, Sâma-Veda, Yajur-Veda, Rig-Veda هر ودا عبارت است از مجموعه‌ای سرودها که به اوزان مختلف و درباره خدایان متعدد سروده شده است. (حاشیه برهان ج معین).

۲- زال: پیکار عزم.

چاره‌جسته و چاره‌جویی (آندراج) (برهان). رجوع به ویدن و ویدیدن شود.  
**ویدیدن.** [وِ دِ دِ / وِ دِ دِ] (مص) گم شدن و ناپدید گشتن. [انجمن کردن. چاره و علاج جستن. (برهان). چاره جستن. (آندراج) (انجمن آرا). اصل آن وادیدن به معنی تحقیق کردن بوده است. (انجمن آرا). رجوع به وید و ویدا و ویدن شود.

**ویدیدن.** [دِ دِ] (مص) چاره جستن. علاج کردن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به مدخل قبل شود.

**ویدیده.** [دِ دِ / وِ دِ دِ / وِ دِ دِ] (ن‌مف) چاره‌جسته. (آندراج) (انجمن آرا) (حاشیه برهان چ معین).

**ویدیق.** [وِ دِ] (اخ) دهی است جزء دهستان دیزمار باختری بخش ورزقان شهرستان اهر. سکنه ۲۳۸ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ویدآباد.** [اِخ] ویدآباد. ویدآباد. ویدآباد محله بزرگی است به اصفهان. (معجم البلدان). رجوع به ویدآباد و بیدآباد شود.

**ویر.** [اِ] بیر. بر. از ویر؛ یعنی از حفظ کردن و به خاطر نگاه داشتن. (برهان). [حفظ. حافظه. (یادداشت مرحوم دهخدا):

بیرسید نامش ز فرخ هجیر  
 بگفتا که نامش ندارم به ویر. فردوسی.  
 چه افتاد ای عزیزان مر شمارا  
 که شد یکبارتان یاد من از ویر؟  
 - از ویر شدن؛ از یاد رفتن.

**افهم و هوش و ادراک.** (ناظم الاطباء):  
 دو مرد خردمند بسیار ویر  
 به مردی و گردی چو دژنده شیر. فردوسی.  
 کسی را که کمتر بُدی خط و ویر  
 زفتی به دیوان شاه اردشیر. فردوسی  
 - تیزویر؛ تیزهوش:

زین بدکنش حذر کن و زین پس دروغ او  
 مینوش اگر به هوش و بصیری و تیزویر.  
 ناصر خسرو.

مثالی از امثال قرآن تورا  
 نمودم بر آن بنگر ای تیزویر. ناصر خسرو.  
**بهر.** سهم. قسمت. (یادداشت مرحوم دهخدا):

نه گهواره دیدم نه پستان شیر  
 نه از هیچ خوشی مرا بود ویر. فردوسی.  
**اِ (صوت) ناله و فریاد.** (برهان): یا ویلنا انا  
 کنا ظالمین؛ ای وای و ویر ما، ما بودیم  
 ستمکاران که فرمان خدای نکردیم. (قرآن  
 ۴۶/۲۱). (حاشیه برهان قاطع از تفسیر  
 کمبریج):

ای جوان زیر چرخ پیر مباحث  
 یاز دورانش در زحیر مباحث  
 یا برون شو ز چرخ چون مردان

ورنه با وای وای و ویر مباحث.

سنایی (از حاشیه برهان).  
 - جبر و ویر؛ داد و فریاد (در تداول  
 تهرانی‌ها). (حاشیه برهان چ معین).

**اِ (ص)** ویر با ثانی مجهول، بی عقل و احمق.  
 (برهان). و رجوع به رشیدی شود. (حاشیه  
 برهان چ معین). [در تداول، شیت. بی نمک.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا). سفید. سخت سفید  
 که مطبوع نباشد. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
**اِ (ل)** میل مفرط. هوس شدید. ویرار.  
 هوس کاری؛ ویرش گرفته. ویرش آمده.  
**اِ** جاذبه و کششی که در پاره‌ای از کارها  
 هست که عامل از آن به آسانی دست نتواند  
 کشیدن؛ قلاب‌دوزی و ویر غریبی دارد.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ویر.** [اِخ] نام دهی است از مضافات اردبیل.  
 (برهان). در رشیدی آمده: دهی است از  
 مضافات اصفهان. غزالی گوید:

دل ز من بردند و دارندش به دام زلف بند  
 لاله‌رخساران ویر و سروقدان هرند  
 و همین صحیح است. یاقوت گوید: ویر به  
 کسراول و سکون دوم و راه، قریه‌ای است به  
 اصفهان و بدان منسوب است احمدبن  
 محمدبن ابی عمرو بن ابی بکر ویری. (حاشیه  
 برهان قاطع از معجم البلدان).

**ویر.** [وِی] [اِخ] دهی است جزء دهستان  
 سلطانیه بخش مرکزی شهرستان زنجان. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویرا.** (ص) ۳ هوشمند. یادگیرنده. آموزنده.  
 (آندراج) (برهان). مدرک. (آندراج):  
 یکی مرد ویرا بیاید نخست  
 که گوید نیوشیده‌ها را درست.

ابوالعباس مروزی.  
**ویرائی.** (حامص) حافظه و ادراک.  
 (آندراج). رجوع به ویرا و ویر شود.

**ویرائی.** [اِخ] دهی است از دهستان  
 جلگه‌افشار بخش اسدآباد شهرستان همدان.  
 (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویراستن.** [ت] (مص) پیراستن. رجوع به  
 پیراستن شود.

**ویراف.** [اِخ] در روایات پهلوی موبدی  
 پارسا به زمان ساسانیان که سفر روحانی به  
 جهان مینوی کرد. [انام پدر اردای پیغمبر  
 است (برهان) (آندراج)، اما گفته این دو  
 فرهنگ بر اساسی نیست. رجوع به  
 ارداویراف شود.

**ویران.** (ص) خراب. خراب. بایر.  
 غیرمسکون. مقابل آباد. ویران ۴. لم‌پزروح: این  
 خبر که مردی به امل زمینی خرید ویران و  
 برنجان کرد... (نوروزنامه).

- امثال:  
 برده ویران خراج و عشر نیست. مولوی.

|| غیر درست. غیر سالم. خراب. آسیب دیده.  
 صدمه دیده:

به کشتی ویران گذشتن بر آب  
 به آید که در کار کردن شتاب. فردوسی.  
 ویران شده دلها به می آبادان گردد  
 آباد بر آن دست که پرورد رزآباد.

ابوالمظفر جنج یا جمع.  
 کیست کز نعمت ز تو ز و از بخشش تو  
 کار ویران شده خویش نکرده‌ست آباد.  
 فرخی.

همه روز ویران کنی کار ما را  
 تترسی که یک روز ویران بمانی. منوچهری.  
 || ویرانه. خرابه. درهم‌گسسته و در و دیوار و  
 سقف فرو ریخته:

شبهستان بدینگونه ویران بود  
 نه اندرخور شاه ایران بود. فردوسی.

خانه از پای بست ویران است  
 خواجه در بند نقش ایوان است. سعدی.  
 گنج طلب کن چو به ویران رسی  
 پنجه نهان کن چو به شیران رسی. خواجه.

- ویران‌سرا؛ سرای ویران:  
 خاک وجود ما را از آب دیده گل کن  
 ویران‌سرای دل را گاه عمارت آمد. حافظ.

**ویران آبادان کردکواد.** [ک ک] [اِخ]  
 نام قم در آخر ایام مملکت فرس از ایام قباد تا  
 به ایام یزگرد ویران آبادان کردکواد بود یعنی  
 قباد عمارت کرد و آباد گردانید.

**ویران شدن.** [ش د] (مص مرکب)  
 خراب شدن. انهدام پذیرفتن. منهدم شدن:  
 ز بیداد شهری که ویران شده‌ست  
 گذرگاه گوران و شیران شده‌ست. فردوسی.  
 که این بوم آباد ویران شود  
 ز آشوب ایران چو پیران شود. فردوسی.  
 نباید که این خانه ویران شود  
 کتنام پلنگان و شیران شود. فردوسی.  
 موش تا انبار ما حفره زده‌ست

۱- ظ: جویده.

۲- اوستایی: vira (هوش)، پهلوی vīrā, vīr (ویرا)، کردی: bīr (حافظه)، بلوچی: gīr (حافظه، تذکار). ولف ویر را در شاهنامه به معنی هوش و حافظه آورده. اورامانی: wīr (یاد، حافظه). در اراک (سلطان‌آباد): ویزم نیست؛ یعنی نظم نیست و فراموش کرده‌ام. (حاشیه برهان چ معین).

۳- از: ویر+ا (صفت فاعلی، صفت مشبیه)، پهلوی: vīrāk (بندھشن). (حاشیه برهان چ معین).

۴- تلفظ قدیم wērān، و تلفظ کنونی ویران wīrān است، در پهلوی: apērān (avērān) (خراب، غیرمسکون)، ارمنی: aperan، پازند: awīrān، افغانی عاریتی و دخیل: vairān. (حاشیه برهان چ معین).

وز قنّش انبار ما ویران شده‌ست.

مولوی (مثنوی ج نیکلسون دفتر ۱ بیت ۳۷۹).  
یک ناله مستانه ز جایی نشنیدیم  
ویران شود این شهر که میخانه ندارد.

محمدکاظم قمی (از تذکره نصرآبادی ص ۳۶۴).

**ویران شمردن.** [ش / ش م / م د] (مص)

(مرکب) ویرانه و خراب محسوب داشتن.  
خرابه به حساب آوردن. غیرآباد فرض  
کردن:

همه بوم ایران تو ویران شمر

کنام پلنگان و شیران شمر. فردوسی.

**ویران شهر.** [ش] [اخ] نام جایی است که

زعفران خوب از آنجا خیزد. (آندراج):

از حال خراب من خبر میگوید

رنگم که چو زعفران ویران شهر است.

محمدقلی سلیم.

شاید دگرگون شده ایرانشهر باشد یا کلمه

دیگری (؟). (یادداشت لغت‌نامه).

**ویران قبه.** [ق ی] [اخ] دهی است جزو

دهستان چهاراویماق بخش قره‌آغاچ

شهرستان مراغه واقع در ۳۰ هزارگزی جنوب

شوسه مراغه به میانه. دارای ۱۲۷ تن سکنه.

رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ویران کردن.** [ک د] (مصص مرکب)

خراب کردن:

که ویران کنی تاج و گاه مرا

به آتش بسوزی سپاه مرا. فردوسی.

عالمی را یک سخن ویران کند

روبهان مرده را شیران کند. مولوی.

**ویران کن.** [ک] [نف مرکب] ویران‌کننده.

خراب‌کننده:

زآباد کشیده جان به ویران

ویران‌کن خان‌و مانم این است. نظامی.

**ویران‌کننده.** [ک ن د / د] (نف مرکب)

منهدم‌کننده. خراب‌کننده:

در عالم دوم که بود کارگاهشان

ویران‌کنندگان بنا و بنا گردن. ناصر خسرو.

**ویران‌گو.** [گ] (ص مرکب) ویران‌کن.

ویران‌کننده:

ای خنک آن راکز این ملکت بچست

که اجل این ملک را ویران‌گر است. مولوی.

برآمد ز ویران‌گران غلغله

فکنند در بام و در زلزله.

هاتفی (از آندراج).

|| غارتگر. || مفسد. || مهلک. (فرهنگ فارسی

معین).

**ویران گشتن.** [گ ت] (مصص مرکب)

خراب شدن:

جهان گشت ویران ز کردار اوی

غنوده شد آن بخت بیدار اوی. فردوسی.

چون به خانه‌ی مرغ اشتر پا نهاد

خانه ویران گشت و سقف اندرفتاد. مولوی.

**ویرانه.** [ن / ن] (ص، ا) جای خراب.

ویران. خراب. خرابه. غیر مسکون:

که این خان ویرانه آباد کرد

که چرخش نه بی بوم و بنیاد کرد.

(شاهنامه، ملحقات ص ۱۳ بیت ۲۵۸).

گنج تو را فرقت تو ویرانه بس

شمع تو را ظل تو پروانه بس. نظامی.

زهد غریب است به میخانه در

گنج عزیز است به ویرانه در. نظامی.

غافل ناگه به ویران گنج یافت

سوی هر ویرانه زآن پس می‌شتافت. مولوی.

حافظا خلد برین خانه موروث من است

اندر این منزل ویرانه‌نشینم چه کنم؟ حافظ.

بلبل به باغ و جغد به ویرانه تاخته

هرکس بقدر همت خود خانه ساخته.

هلال جغتایی (از مجله بغما دوره ۷ ص ۳۷۸).

سیلاب گرفت گرد ویرانه عمر

و آغاز پری نهاد پیمانه عمر. ؟

— ویرانه بوم؛ سرزمین ویران:

به کم مدت آن مرز ویرانه بوم

به فروی آبادتر شد ز روم. نظامی.

— ویرانه‌رنگ؛ خراب‌گونه:

که امشب در این کاخ ویرانه‌رنگ

به امید مالی گرفتیم درنگ. نظامی.

— ویرانه شدن؛ خراب شدن:

مسکن شهری ز تو ویرانه شد

خرمن دهقان ز تو بی‌دانه شد. نظامی.

— ویرانه گیتی؛ سرزمین و دنیای خراب:

ز چین و ز سقلاب وز هند و روم

ز ویرانه گیتی و آباد بوم. فردوسی.

— ویرانه‌نشین؛ خرابه‌نشین. ساکن ویرانه:

کلبه فقر هم اسباب تجمل دارد

بوریا مسند ویرانه‌نشین میباشد.

کلیم (از آندراج).

**ویرانه.** [ن / ن] (اخ) دهی است جزء دهستان

جمع ابرود بخش حومه شهرستان دماوند در

۳۶ کیلومتری جنوب خاوری دماوند و ۱۴

هزارگزی کیلان. راه فرعی دارد. سکنه آن

۲۸۰ تن و آب آن از قنات و فاضلاب

رودخانه سرخده و محصول آن غلات، بنشن،

مختصر قیسی و شغل اهالی زراعت است.

مزرعه خاک‌تپه جزو این ده است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۱).

**ویرانه.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان

دینور بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویرانی.** (حامص) حالت و چگونگی ویران

خرابی. بایر بودن. ناسکون بودن. ویران

بودن:

آنکه را خیمه به صحرای قناعت زده‌اند

گر جهان زلزله گیرد غم ویرانی نیست.

سعدی.

|| (ا) خراب. ویرانه:

همه بوم ایران سراسر بگشت

به آباد و ویرانی اندر گذشت. فردوسی.

بکوشید و ویرانی آباد کرد

دل زبردستان بدان شاد کرد. فردوسی.

سرا و قصر بزرگان طلب تو همچو ربوت

چو بوم چند گزینی تو جا به ویرانی؟

منجیک.

— امثال:

آنچه بینند در ویرانی، نگویند در آبادانی.

|| آنجا که مردم در آن ساکن نتوانند شد از

سرما و مانند آن. (یادداشت مرحوم دهخدا):

و مغرب آن [کیماک] بعضی... ویرانی

شمال... که اندز او مردم نتواند بودن. (حدود

العالم)... و این ویرانی شمال است که آنجا

مردم نتواند بود از سختی سرما. (حدود

العالم).

**ویرانی.** [اخ] دهی است از دهستان

جلگه‌افشار بخش اسدآباد شهرستان همدان

در ۱۵ هزارگزی جنوب خاوری قصبه

اسدآباد با ۱۰۹۴ تن سکنه. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویرانی.** [اخ] دهی است از دهستان شاندیز

بخش طریقه شهرستان مشهد واقع در ۱۲

هزارگزی شمال خاوری طریقه با ۷۷۷ تن

سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ویرج.** [ز] (ا) نام دارویی است که آن را

«اگر ترکی» خوانند و به هندی یج گویند.

(برهان) (آندراج).

**ویرجینیا.** [اخ] یکی از ایالات کشورهای

متحدّه آمریکا واقع در مشرق آن با

۴۵۰۷۰۰۰ تن سکنه. مرکز آن شهر ریچموند

است. این ایالت اولین مستعمره از مستعمرات

انگلیس در آمریکا بود.

**ویر داشتن.** [ت] (مصص مرکب) هوس

داشتن. میل مفرط داشتن. اشتیاق داشتن.

رجوع به ویر شود.

**ویرزیلیوس.** [اخ] ویرزیل<sup>۲</sup>. از شعرای

بزرگ روم است که در ۷۰ یا ۷۱ ق.م. تولد

یافت و در ۲۲ سپتامبر سال ۱۹ ق.م.

درگذشت. وی ایام جوانی را در شهر ناپل به

تحصیل ادبیات و تاریخ و فلسفه و ریاضیات

و طب گذراند لکن بیشتر به ادبیات توجه

داشت چنانکه دوازده سال از عمر خود را در

سرودن اشعار ملی معروف خویش موسوم به

انه‌ئیدس به سر برد. پس از آن به یونان سفر

۱ - تلفظ قدیم: wêrâna. تلفظ کنونی: wîrâne

= ویران، کردی دخیل: vîrané (خرابه)، گیلکی:

veiranā. جای خراب، محل ویران. (حاشیه

برهان ج معین).

2 - Virginia. 3 - Virgile.

کرد و در آنجا نیز سه سال به **انتقام** اشعار مزبور گذرانید و سرانجام در ۵۲ سالگی درگذشت. از وی کتاب معروف دیگری به نام ژورژیک<sup>۱</sup> در امر زراعت و تربیت چهارپایان و زنبوران در دست است. (ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولاژ).

**ویرسه.** [س] [لخ] دهی است از دهستان منیر بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۳ هزارگزی شوسه اردبیل به تریز، دارای ۱۰۶ تن سکنه. رجوع به فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ شود.

**ویروگرفتن.** [گ] [ر ت] [مص مرکب] میل شدید یافتن. هوس مفرط پیدا کردن: فلانی به سیگار ویرش گرفته است؛ خواستار اوست و بدان پرداخته است. رجوع به ویر (۱) شود.

**ویرگول.** (فرانسوی، ل) <sup>۲</sup> نشانه فاصله در جمله و بخشی از جمله بدین شکل «» در زبانهای غربی. به کار بردن این نشانه در فارسی نیز رایج شده است.

**ویرمونی.** [لخ] دهی است از دهستان مرکزی بخش آستارا از شهرستان اردبیل واقع در ۱ هزارگزی شوسه آستارا به اردبیل، دارای ۲۸۳۳ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ویرو.** [لخ] دهی است از بخش رامیان شهرستان گرگان با ۴۸۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**ویروس.** (فرانسوی، ل) <sup>۳</sup> عامل بسیار کوچک زنده که غالباً سبب ایجاد عفونت و ناخوشی می شود. ویروس ها در حقیقت عبارت از مولکولهای زنده ای هستند که به مناسبت کوچکی ابعادشان غالباً از صافیها نیز میگذرند و قطر بدن آنها بین ۱ تا ۳ میلی میکرون می باشد. (فرهنگ فارسی معین).

**ویزه.** [ز] [ر / و] [ر / و] [ر / و] [ر / و] آن رستی است که ساق ندارد و بر درخت پیچد و بالا رود مانند کدو و بر زمین پهن شود چون هندوانه و خربزه و امثال آن. (انجمن آرا) (آندراج). درختی است که ساق ندارد و بر زمین پهن شود مانند بیاره خربزه و هندوانه و یا به چوب و درخت بالا رود همچو کدو و عشقه و امثال آن. (برهان). رجوع به جهانگیری و مؤیدالفضلا و رشیدی شود.

**ویروه.** [ ] [لخ] دهی است جزء بخش شهریار شهرستان تهران. در جلگه واقع و معتدل است. سکنه آن ۲۴۷ تن و آب آن از قنات و محصول آن غلات، صیفی، چغندرقد، باغات سیبقدک و شغل اهالی زراعت است. راه مالرو دارد و از طریق علیشاه عوض و قاسم آباد میتوان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ویزا.** (فرانسوی، ل) <sup>۴</sup> رواید. توشیح و امضای

گذرنامه از طرف هیأت سیاسی کشوری که دارنده گذرنامه قصد رفتن بدان را دارد، و آن به منزله اجازه ورود صاحب گذرنامه به آن کشور است.

**ویزار.** (ص) بیزار. رجوع به بیزار شود.

**ویزاری.** (حامص) بسیزیاری. رجوع به بسیزیاری شود.

**ویزاری کردن.** [ک] [د] [مص مرکب] بیزاری نمودن. بیزاری کردن: ما بیزاری کنیم از ایشان چنانکه ایشان بیزاری کردند از ما. (ترجمه قصه های قرآن ج ۱ ص ۳۸ از فرهنگ فارسی معین).

**ویزمک.** [م] [لخ] دهی است جزء دهستان انگوران بخش ماهنشان شهرستان زنجان. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویزنه.** [ن] [لخ] دهی است جزء دهستان کرگانرود بخش مرکزی شهرستان طوالش. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویزیت.** (فرانسوی، ل) <sup>۵</sup> دیدار. بازدید. (اصطلاح پزشکی) عیادت بیمار از طرف پزشک. (اصطلاح پزشکی) پایمزد پزشک. حق القدم.

**ویزیت کردن.** [ک] [د] [مص مرکب] دیدار کردن. بازدید کردن. (اصطلاح پزشکی) عیادت کردن پزشک از بیمار.

**ویزیتور.** [ئ] [ر] (فرانسوی، ص) <sup>۶</sup> دیدارکننده. کسی که از طرف مؤسسات داروسازی و داروفروشی به ملاقات پزشکان رود و نمونه های داروهای جدید را به آنان ارائه دهد تا وسیله فروش آنها فراهم آید. - استاد ویزیتور؛ استادی که به دانشگاهی در کشور دیگر رود و مدتی به تعلیم و مطالعه مشغول شود. (فرهنگ فارسی معین).

**ویزیدن.** [د] [مص] بیختن. بسزیدن؛ بیامیزد و بکوبد و بویزد. (از هدایة المتعلمین). **ویژه.** (ص) (ق) خصوص و خاصه و خالص و خلاصه. (برهان). برابر و معادل ویژه است اما شاهد ندارد. (حاشیه برهان قاطع ج معین). خاصه و خالص و صافی. (انجمن آرا) (آندراج):

همه ویژگردان و آزادگان  
بیامد سوی آذرآبادگان. فردوسی.  
- ویژ کردن؛ اخلاص. امحاض. (المصادر زوزنی). خالص کردن.

**ویزش.** [ ] [مص] <sup>۸</sup> تقدیس و تقدس. (برهان) (آندراج).

**ویزگان.** [ز] [ر / و] [ل] ج ویژه. خاصان و خاصگان. (برهان). خواص. خاصگان:

دگر هفته آمد به نخجیرگاه  
خود و موبد و ویژگان سپاه. فردوسی.  
بفرمود تا نوذر آمد به پیش  
ابا ویزگان و بیزرگان خویش. فردوسی.

از آن ویژگان پنج تن را ببرد  
که بودند با مغز و هشیار و گرد. فردوسی.

خود و ویژگان بر هیونان چست  
بباید به آسودگی راه جست. فردوسی.

ابا ویزگان ماند وامق به جنگ  
نه روی گریز و نه جای درنگ. عنصری.

سپهدار با ویزگان گفت هین  
گریداز پسم گرز و شمشیر کین.

همان نامور ویزگان را که داشت  
برون برد در ره عنان برگماشت.

همان نامور ویزگان را که داشت  
برون برد در ره عنان برگماشت. اسدی (گرشاسب نامه).

مر آن ویزگان را همانجا بماند  
به یزدان پناهید و باره براند.

وز آنجای با ویزگان رفت چیر  
سوی لشکرش همچو ارغنده شیر. اسدی (گرشاسب نامه).

کسی بر شه آن راز بگشاد زود  
شه از ویزگان هرکه شایسته بود.

روزی از تخت و تاج کرد کنار  
رفت با ویزگان خود به شکار. نظامی.

**ویژگی.** [ژ] [ر / و] [مص] صفا. صفوت. خصوصیت. اختصاص. [خالوص. پاکی. ابی عیبی. بی غشی. (آندراج).

**ویژن.** [ژ] [لخ] این رستم کوهی، مکنی به ابوسهل طبری. از منجمان سده چهارم هجری و معاصر عضدالدوله دیلمی است که پس از یحیی بن ابی منصور و ابن اعلم در اسلام وی موفق به رصد کواکب گشت. وفات ابوسهل در حدود سال ۴۰۵ ه. ق. اتفاق افتاد. او راست: ۱- کتاب مراکز الأکر. ۲- الاصول، در هندسه، و این از کتاب اقلیدس اقتباس گردیده است. ۳- کتاب پرگار تمام. در دو مقاله. ۴- صنعت اسطرلاب با برهین. در دو مقاله. ۵- کتاب احداث نقطه ها بر خطها. از طریق تحلیل نه ترتیب. ۶- کتاب استخراج ضلع مسبع در دایره. ۷- کتاب دوایر متماسه. (نقل به تخیلی از گاهنامه).

رجوع به ابوسهل (ویجن...) شود.

**ویژنان.** [لخ] نام بلوکی است از بخش گیلان شهرستان شاه آباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

رجوع به ابوسهل (ویجن...) شود.

همه ویژگردان و آزادگان  
بیامد سوی آذرآبادگان. فردوسی.  
- ویژ کردن؛ اخلاص. امحاض. (المصادر زوزنی). خالص کردن.

**ویزش.** [ ] [مص] <sup>۸</sup> تقدیس و تقدس. (برهان) (آندراج).

**ویزگان.** [ز] [ر / و] [ل] ج ویژه. خاصان و خاصگان. (برهان). خواص. خاصگان:

دگر هفته آمد به نخجیرگاه  
خود و موبد و ویژگان سپاه. فردوسی.  
بفرمود تا نوذر آمد به پیش  
ابا ویزگان و بیزرگان خویش. فردوسی.

همه ویژگردان و آزادگان  
بیامد سوی آذرآبادگان. فردوسی.  
- ویژ کردن؛ اخلاص. امحاض. (المصادر زوزنی). خالص کردن.

**ویزش.** [ ] [مص] <sup>۸</sup> تقدیس و تقدس. (برهان) (آندراج).

**ویزگان.** [ز] [ر / و] [ل] ج ویژه. خاصان و خاصگان. (برهان). خواص. خاصگان:

دگر هفته آمد به نخجیرگاه  
خود و موبد و ویژگان سپاه. فردوسی.  
بفرمود تا نوذر آمد به پیش  
ابا ویزگان و بیزرگان خویش. فردوسی.

1 - Georgiques.

2 - Virgule.

3 - Virus.

4 - Visa.

5 - Visite.

6 - Visiteur.

۷- نل: ویژه، و در این صورت شاهد نیست.

۸- از دساتیر. (فرهنگ دساتیر ص ۲۷۳ از حاشیه برهان قاطع ج معین).



**ویژه.** [ژ / ژ] (ص، ق) ویژه. خاص و **ویژه** (برهان). خاصه. (انجمن آرا) (آندراج) حاشیه فرهنگ اسدی):  
چو بر دشمنی بر توانا بود  
به پی نسپرد ویژه دانا بود.  
برادر جهان ویژه ما را سپرد  
ازیرا که فرزند او بود خرد.  
صدوسی سپر ویژه شه ز زر  
غلافش ز دیا نگارش گهر.  
|| خصوصاً. اختصاصاً:  
مرا زین همه ویژه اندوه دوست  
که بیداردل بادی و تندرست.  
— به ویژه؛ علی الخصوص. — به خصوص.  
بالاخص. مخصوصاً. لاسیما:  
به ویژه که شاه جهان بیندش  
روان درخشنده بگزیندش.  
ناید که بندد در گنج سخت  
به ویژه خداوند دهیم و تخت.  
مبادا که تنها بود نامجوی  
به ویژه که دارد سوی جنگ روی.  
به هر کار مشتاق ای نیکبخت  
به ویژه به خون زآنکه کاری است سخت.  
همیشه دل از شاه دارید شاد  
به ویژه که دارد ره دین و داد.  
|| خالص و خلاصه. (برهان) (صحاح الفرس).  
خالص و بی غش. (انجمن آرا). محض. صرف.  
بحت. صافی و بی آرایش. پاک:  
ویژه تویی در گهر سخته تویی در هنر  
نکته تویی در سمر از نکت سنبدا.  
منوچهری.  
با عز مشک ویژه و با قدر گوهری  
با جاه ز ساوی و با نفع آهنی.  
ویژه می کهنه کش گشت چو گیتی جوان  
دل چو سبک شد ز عشق درده رطل گران.  
مسعود سعد.  
|| پاک و بی عیب و بی آمیزش. (برهان).  
مصون. (حاشیه برهان قاطع):  
جهان از بدان ویژه او داشتی  
به رزم اندرون نیزه او داشتی.  
دقیقی (از شاهنامه).  
سپه را ز بد ویژه او داشتی  
به رزم اندرون نیزه او گاشتی.  
فردوسی (از حاشیه برهان چ معین).  
— ویژه درون؛ صاف و پاکد. (انجمن آرا) (آندراج).  
— || در اصطلاح پارسیان. ارباب تصفیه و ریاضت و صوفیه. (انجمن آرا) (آندراج).  
— ویژه شدن؛ خلوص. (تاج المصادر).  
خالص شدن.  
**ویژه.** [ژ / ژ] (لخ) دهی است از دهستان بیلوار  
بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**ویژه داشتن.** [ژ / ژ ت] (مص مرکب)  
خالص نگه داشتن. پاک نگه داشتن. || از  
خواص و ندما داشتن. در عداد خاصان  
آوردن. || مصون داشتن. رجوع به ویژه (ص،  
ق) شود.  
**ویژه شدن.** [ژ / ژ ش د] (مص مرکب)  
خلوص. پاک شدن. خالص شدن.  
**ویژه کردن.** [ژ / ژ ک د] (مص مرکب)  
خالص کردن. بی آمیزش ساختن. اخلاص.  
(ترجمان القرآن). پاک و خالص کردن:  
جهان ویژه کردم ز پیارهها  
بسی شهر کردم بسی بارهها.  
جهان ویژه کردم به بژنده تیغ  
چرا دارد از من به دل شاه ریغ؟  
|| خاص کردن. مخصوص کردن. || از خواص  
و مزیان خود قرار دادن. رجوع به ویژه و  
شواهد آن شود.  
**ویس.** [و] (ع) (ا) وای. کلمه‌ای است که در  
محل رفت و استملاح کودکان مستعمل شود.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || درویشی.  
(منتهی الارب) (آندراج). فقر. (اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). || خواسته مردم.  
(منتهی الارب) (آندراج). آنچه را انسان  
بخواهد و آنچه را نخواهد. از اضرار است.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).  
گویند: لقی و بسا؛ یعنی یافت مطلوب و  
خواسته خود را (منتهی الارب)، یا یافت آنچه  
را نمیخواست. (از اقرب الموارد).  
**ویس.** (ا) در اوستایی به معنی ده و قریه  
است. ده و طایفه و قبیله؛ میر ویس؛ بزرگ  
قبیله. در زمان ساسانیان شاهزادگان را  
ویسپهر [ویسپور] یعنی زاده خانواده بزرگ  
مینامیدند. (فرهنگ شاهنامه). شکل حکومت  
در ایران قدیم ملوک الطوائفی بود، از چند تیره  
عشیره یا قبیله ترکیب مییافت و محل سکنا  
آن بلوک خوانده میشد. چند عشیره قومی را  
به وجود می آورد و محل سکنا آنان را  
ولایت [دهو] میگفتند. (تاریخ ایران  
باستان).  
— ویس پت؛ در اصطلاح آریائیهای ایرانی  
رئیس تیره را چنین مینامیدند. و رجوع به  
مدخل بعد شود. (ایران باستان).  
— ویس پوهر؛ مراد از کلمه «ویس پوهر»  
(پسر طایفه) پسر ویس پتی یا ویس بند (رئیس  
طایفه) نبوده است، بلکه این لفظ دارای ارزش  
اجتماعی بیشتری شده بود و شاهزادگان  
خانواده شاهی را بدان می نامیدند. اما لفظ  
واسپوهر در مورد اعضای طبقه نژادگان و  
نجبای درجه اول به کار می رفت، ولی کم کم  
در اواخر دوره ساسانیان کلمه واسپوهر از  
یاد رفته و واژه واسپوهر جای آن را گرفته

است. (از ایران در زمان ساسانیان ص ۱۲۰).  
**ویس.** [و] (لخ) نام معشوق رامین  
است (با بلیقیس قافیه کرده اند)، او را ویسه  
هم میگویند چنانکه رامی را رام هم خوانند، و  
قصه ویس و رامین مشهور است. (از برهان).  
قصه ویس و رامین را فخرالدین گرجانی  
منظوم کرده و به هر کس نسبت دهند  
خطاست. (انجمن آرا) (آندراج). نام دختر  
قارن و شهرو. (حاشیه برهان):  
چو ویس از نیکامی دور گردی  
به زشتی در جهان مشهور گردی.  
یا ز لیلی بشنود مجنون کلام  
یا فرستد ویس رامین را پیام.  
مولوی.  
گرمش دوست ندارم همه عالم دارند  
تا چه ویس است که در هر طرفش رامین است.  
سعدی.  
**ویس.** [و] (لخ) دهی است از دهستان باوی  
بخش مرکزی شهرستان اهواز با ۱۰۰ تن  
سکنه. زیارتگاهی به نام اویس قرنی دارد. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**ویس.** [و] (لخ) دهی است از دهستان  
سرردود بخش رزن شهرستان همدان. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**ویس آباد.** [و] (لخ) دهی است از بخش  
بوئین زهرا از شهرستان قزوین. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).  
**ویس آباد.** [و] (لخ) دهی است از دهستان  
قرمزلر بخش میاندوآب شهرستان مراغه واقع  
در ۷۵۰۰ گزی جنوب باختری شوسه  
صائین دژ به میاندوآب. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).  
**ویس آقا.** [و] (لخ) دهی است از دهستان  
شهر ویران بخش حومه شهرستان مهاباد واقع  
در ۸۵۰۰ گزی شمال شوسه میاندوآب به  
مهاباد دارای ۳۴۵ تن سکنه. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).  
**ویس احمد.** [و] (لخ) دهی است از  
۱- از پهلوی: avizak. صافی. بی خیانت.  
ظاهر. مطهر. مقدس. راست. حق. (یادداشت  
مرحوم دهخدا).  
۲- Wis (Wés) نام دختر قارن و شهرو  
(یوستی، نام نامه ص ۳۷۱). داستان ویس و  
رامین در ایران قبل از اسلام رواج داشته و طبق  
قرائن در عهد اشکانیان پرداخته شده. این  
داستان تا قرن پنجم هجری به زبان پهلوی  
وجود داشته است. در آن زمان فخرالدین اسعد  
گرجانی آن را به نظم پارسی درآورد. برای اطلاع  
از این منظومه رجوع شود به مجتبی مینوی:  
ویس و رامین، مجله سخن، سال ۶ شماره ۱  
صص ۱۳-۲۱ و شماره ۲ صص ۱۲۹-۱۳۷ و  
محمد معین: مزدیسنان صص ۴۳۸-۴۵۳. (حاشیه  
برهان چ معین).

دهستان خالصه بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویس‌بذ.** [ب] (ا) مرکب) رئیس قبیله. (ایران در زمان ساسانیان). رئیس قریه. در ایران باستان، فرماندهان را به چهار دسته طبقه‌بندی کرده‌اند که در کتب پهلوی آثار تورانی نیز درباره آنان مکرر ذکر شده است، و این چهار طبقه عبارتند از: رئیس خانه، رئیس ده، رئیس طائفه (ویس‌بذ)، رئیس کشور. (ایران در زمان ساسانیان ص ۳۱ مقدمه و ص ۱۲۰ متن).

**ویس‌پرد.** [پ] [ا] (خ) نام یکی از پنج بخش اوستای موجود. (حاشیه برهان چ معین). نام جزئی از اجزاء اوستای امروزی است شامل آداب پرستش. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ویس‌پوهر.** (خ) رئیس ایل و رئیس یک خانواده بزرگ از هفت خاندان حکومت‌کننده در دوره ساسانی. عنوانی شاهزادگان خانواده شاهی را. رجوع به ایران در زمان ساسانیان و رجوع به ویس شود.

**ویست.** (ا) قسمی بازی با ورق. (فرهنگ فارسی معین).

**ویست.** (خ) قصه‌ای است از دهستان پشتکوه شهرستان گلیاگان با ۳۰۲۳ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ویستان بالا.** [و ی] (ا) (خ) دهی است جزء دهستان ابهر رود بخش ابهر شهرستان زنجان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویستان پائین.** [و ی تا] (ا) (خ) دهی است جزء دهستان ابهر رود بخش ابهر شهرستان زنجان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویستاویزیون.** [و یُن] (فرانسوی، ا) شیوه‌ای است جدید در صنعت فیلمبرداری که در آن فیلم برعکس فیلم‌های معمولی به شکل افقی از مقابل دریچه نورافکن می‌گذرد و به‌طور مستطیل روی پرده منعکس می‌گردد. پرده آن مانند پرده سینماسکوپ انحنای ندارد ولی ناظر خود به‌خود به هنگام نمایش در پرده احساس عمق می‌کند. (فرهنگ فارسی معین).

**ویستاویژن.** [و ی] (انگلیسی، ا) ۳ ویستاویزیون. رجوع به ویستاویزیون شود.

**ویستو.** [ش] (ص مرکب) (از: وی + ستو = ستود) و بستود. کافر. منکر. مقابل خستو به معنی مترف و مؤمن. (یادداشت مرحوم دهخدا). رجوع به و بستود شود.

**ویستود.** [ش] (ص مرکب) بی‌ستود. بی‌ستو. وی‌ستو. منکر. کافر. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**ویستود شدن.** [ش ش د] (مصص

مرکب) باور نکردن. منکر شدن: به‌درستی که فروفرستادند بر شما در این نوشته که چون بشنوند نشانهای خدا، و بستود شوند بدان و خندستانی کنند بدان. (فرهنگ فارسی معین از ترجمه و قصه‌های قرآن ۵۱:۱ و ترجمه آیه ۱۴۰ سوره ۴، در ترجمه و قد نزل علیکم فی الكتاب آن اذ سمعتم آیات الله یکفر بها و یستهزأ بها...).

**ویستهم.** [ت] (ا) (خ) گس‌تهم. بسطام. (یادداشت مرحوم دهخدا از ایران در زمان ساسانیان). در پهلوی ویستخم یا ویستهم، این نام در اوستا به قول دارمستر به صورت ویسته‌اورو<sup>۵</sup> آمده که یکی از ناموران ایران است از خاندان نوذر (بند ۱۰۲ فروردین یشت). (حاشیه برهان چ معین: گس‌تهم).

**ویسو.** [و س] (ا) (خ) دهی است از دهستان زاوه رود بخش رزاب شهرستان سمنان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویس‌رود.** (ا) (خ) دهی است جزء دهستان شفت بخش مرکزی شهرستان فومن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویس‌قنسول.** [ق] (فرانسوی، ا) معرب ویس‌کنسول. قنسول‌یار. نایب قنسول. کنسول‌یار. رجوع به ویس‌کنسول شود.

**ویس‌قونسول.** [قُن] (فرانسوی، ا) ویس‌کنسول. ویس‌کنسول. رجوع به ویس‌کنسول شود.

**ویسک.** [و س] (ا) (خ) دهی است از دهستان دشت طال بخش بانه شهرستان سقز. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویس‌کنسول.** [ک] (فرانسوی، ا) معاون کنسول. نایب قنسول. کنسول‌یار. (فرهنگ فارسی معین).

**ویسکه.** [و س ک] (ا) (خ) دهسی است از دهستان هرسم بخش مرکزی شهرستان شیاباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویسکی.** (انگلیسی، ا) ۷ نوعی مشروب الکلی. قسمی عرق معمولی انگلستان. (یادداشت مرحوم دهخدا). نوعی از عرق که از حیوانات گیرند و بیشتر در اسکاتلند و ایالات متحده آمریکا سازند.

**ویسگان.** [س / س] (ا) (خ) افراد خاندان ویسه. خانواده ویسه. منسوبان ویسه: ۱- ویسگان را بدید. فردوسی.

سر ویسگان است هومان به نام که تیغش دل شیر دارد نیام. فردوسی.

**ویسمان.** (ا) (خ) دهی است از دهستان مزدقانچای بخش نوبران شهرستان ساوه با ۶۲۶ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ویس‌میرید.** [و م] (ا) (خ) دهی است از

دهستان نجف‌آباد شهرستان بیجار. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویسمه.** [م] (ا) (خ) دهی است جزء دهستان فراهان پائین بخش فرمین شهرستان اراک. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویسو.** (ا) (خ) شهری است در ماوراء بلغار و میان آن تا بلغار، سه ماه راه است. در فصلی از سال شبهای این سرزمین در کوتاهی به حدی میرسد که تاریکی را نمی‌بینند و بالعکس در فصل دیگر روشنایی مشاهده نمی‌شود. (معجم البلدان).

**ویس و رامین.** [ش] (ا) (خ) نام دو تن از عشاق معروف افسانه‌ای و نام داستان آنان. این افسانه ایرانی از قدیمترین زمانها موجود بوده و پهلوی آن را به شعر ترجمه کرده‌اند. (یادداشت مرحوم دهخدا).

ویس و رامین که فخرالدین اسعد گرگانی ترجمه آن را [از پهلوی] بیش از نه قرن پیش، میان سالهای ۴۳۲ و ۴۴۶ ه. ق. یعنی پنجاه سال پس از آنکه فردوسی شاهنامه را به پایان برد، پرداخته است، داستانی بسیار شایان توجه است. منظومه بر اساس افسانه (پهلوی) کهنی است که به ابهام یادآور داستان تریستان و ایزوت و مارک‌شاه و برانزین است. بسیاری از وقایعی که در داستان می‌گذرد، متضمن اوضاع و احوالی مخالف عقاید اسلامی درباره ازدواج و زن و عشق است. در استعداد شاعرانه فخر گرگانی جای هیچ شک نیست. نقیصی که در داستان هست، تناقضاتی در تجسم و نمایش اشخاص و اطناب و تفصیل در گفتگوهای میان عاشقان و سخنانی است که هر یک از آنها با خویشتن می‌گوید. منظومه فخر گرگانی به احتمالی در آغاز قرن سیزدهم م. [در حدود صد و پنجاه سال پس از

۱- ویسپرد، به کسر اول و چهارم و فتح پنجم = ویسپرت، اوستایی Vispe ratavē که در یشت ۱۰ بند ۱۲۲ آمده به معنی «همه سروران» «وسپ» در پهلوی و «هروسپ» در پازند به معنی همه است. جزء دوم «رد» به معنی دلیر و دانا و بخرد است. ویسپرد یکی از پنج بخش اوستای موجود است، ولی کتابی مستقل نیست بلکه می‌توان گفت مجموعه‌ای است از ملحقات یسناکه که به هنگام مراسم دینی، بدون یسنا سروده نمی‌شود و مخصوصاً آن را در اعیاد مذهبی شش گه‌نبار سال می‌خوانند. هر فصل از ویسپرد را «کرده» گویند. شینگل ویسپرد را به ۲۷ «کرده» تقسیم کرده و وترگارد به ۲۳، و درج گجراتی بمبئی ۲۵ کرده آمده است. (حاشیه برهان چ معین).

2 - Vistavision. 3 - Vistavision.  
4 - Vistahm, Vistaxm.  
5 - Vistaúrū. 6 - Vice consul.  
7 - Whisky.

نظم آن به فارسی] به زبان گرجی ترجمه شده است و از اینکه یکسان مورد توجه مسلمانان و همسایگان مسیحی آنان در آن سوی قفقاز واقع شده ارزش و اعتبار اصل داستان و تهذیب فخر گرگانی از آن، آشکار می‌گردد. اخبار قدیم و متعددی دربارهٔ ویس و رامین در ادبیات فارسی وجود دارد، مؤلف مجمل التواریخ و القصص، زمان داستان را هنگام پادشاهی دومین شاهنشاه ساسانی می‌داند و می‌گوید: «موبد برادر رامین صاحب طرفی بود از دست شاپور، به مرو نشستی و خراسان و ماهان به فرمان او بود». عوفی فخر گرگانی را ناظم ویس و رامین می‌داند و حمدالله مستوفی از داستان ویس و رامین در زمان سلطنت بیژن اشکانی پسر گودرز پسر بلاش پسر اشک نام می‌برد و فخرالدین اسعد را ناظم آن می‌خواند و میرخواند آن را منسوب به زمان یکی از پادشاهان اشکانی می‌داند و او را شاپورین اشک اشکانی می‌خواند. (از تعلیقات ویس و رامین چ مجبوب ص ۳۹۳ و ۳۹۴): اندر عهد شاپور اردشیر قصهٔ ویس و رامین بوده است. (مجمل التواریخ). ویس و رامین خسرو و شیرین بخوان تا چه کردند از حسد آن گمراهان. مولوی. چه حاجت است به گل عیش ویس و رامین را میان خسرو و شیرین شکر کجا باشد؟ سعدی.

او که الحمد را نکرده درست ویس و رامین چراش باید جست؟ اوحدی. **ویسه.** [س/س] (بخ) به معنی ویس است که معشوقهٔ رامین باشد. (برهان): اگر لختی ز تندی رام گردم چو ویسه در جهان بدنام گردم. نظامی. در آورده به ویسه دست رامین چو زرین طوقی اندر سرو سیمین. نظامی (از آندراج). چو ویسه فتنه‌ای در شه‌بوسی چو دایه آیتی در چاپلوسی. نظامی. رجوع به ویس (بخ) شود. **ویسه.** [س/س] (بخ) نام پسر پیران سر لشکر فراسیاب. (برهان) (آندراج). **ویسه.** [و/س] (بخ) دهی است مرکز دهستان ویسهٔ بخش مریوان شهرستان سنندج. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). **ویسه گرد.** [س/س گ] (بخ) نام شهری است. (فرهنگ شاهنامه): ز ختلان و از ترمذ و ویسه گرد ز هر سو سپاه اندر آورد گرد. فردوسی. **ویسی.** [و] (بخ) تیره‌ای از ایل ناصری از ایلات خمهٔ فارس. (جغرافیای سیاسی کههان). **ویسی.** (بخ) دهی است از دهستان عقیلی

بخش عقیلی شهرستان شوستر در ۲۰ هزارگری راه شوستر به مسجد سلیمان با ۳۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶). **ویسیان.** [و] (بخ) نام یکی از بخشهای شهرستان خرم‌آباد. این بخش در جنوب شهرستان واقع و حدود آن به شرح زیر است: از شمال به خرم‌آباد، از جنوب به بخش ملاوی، از خاور به بخش پاپی، از باختر به رودخانهٔ خرم‌آباد که بخش چگنی را از ویسیان جدا می‌نماید. آب آن از رودخانهٔ خرم‌آباد و چشمه‌سارها و نهر شاجو، رود طاف شورآب تأمین می‌شود. این بخش از ۳ دهستان و ۶۱ آبادی به شرح زیر تشکیل شده است: ۱- دهستان کرگاه ۳۹ ده و ۱۰۵۷۰ تن سکنه. ۲- دهستان هویان ۱۱ ده و ۱۷۸۵ تن سکنه. ۳- ویسیان ۱۱ ده و ۲۹۲۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶). **ویسیان.** [و] (بخ) دهی است از دهستان ویسیان بخش ویسیان شهرستان خرم‌آباد با ۶۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶). **ویسیان.** [و] (بخ) دهی است از دهستان اورامان بخش رزاب شهرستان سنندج. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). **ویش.** [ ] (ل) موش‌گیر. (نسخه‌ای از فرهنگ اسدی، غلیواج، زغن). **ویشتاسب.** (بخ) گشتاسب. رجوع به گشتاسب شود. **ویشته.** [ب] (بخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش نظنز شهرستان کاشان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). **ویش دبیره.** [د] (ل مرکب) نام یکی از خط‌های ایران باستان است. این‌تدیم در الفهرست از ابن‌المقفع نقل کند و گوید این یکی از خطوط هفتگانهٔ ایران قدیم است و آن ۲۵۶ حرف داشته است و با او تا زمزمهٔ آب و طنین آذان و اشارات عیون و ایما و غمز و اشباه آن را به کتابت منی آوردند. (الفهرست ابن‌الدیم). **ویشکا.** (بخ) دهی است جزء دهستان خشک‌بیجار بخش خمام شهرستان رشت. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). **ویشکاسوقه.** [ق] (بخ) دهی است جزء دهستان حومهٔ بخش مرکزی شهرستان رشت. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). **ویشکاورزل.** [و] (بخ) دهی است جزء دهستان حومهٔ بخش مرکزی شهرستان رشت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). **ویشگرد.** [ش گ] (بخ) شهری است استوار اندر میان کوه و صحرا نهاده بر حد میان چغانیان و ختلان و اندر وی دایم باد آید و تربت شقیق بلخی رحمة‌الله علیه آنجاست و

از وی زعفران بسیار خیزد. (حدود العالم). **ویشلق.** [ل] (بخ) دهی است از دهستان اواولی بخش حومهٔ شهرستان خوی واقع در ۳ هزارگری باختر شوسهٔ خوی به جلفا، دارای ۷۷۷ تن سکنه. این ده در دو محل نزدیک به یکدیگر قرار گرفته و به نام ویشلق بالا و ویشلق پائین مشهور است. سکنهٔ ویشلق بالا ۳۹۵ تن میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). **ویشه.** [ش/ش] (ل) بیشه است که جای سیاح و بهائم باشد. (برهان). بر وزن و معنی بیشه است، و به دری طبری بیشتر بیشه را ویشه به او گویند. (آندراج) (انجمن‌آرا): از وی شده کار ویشه رنگین. (شاعری طبری از آندراج). **ویشه‌سرا.** [ش س] (بخ) دهی است جزء دهستان مرکزی بخش صومعه‌سرا از شهرستان رشت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). **ویشی.** (بخ) نام شهری است. مرکز شهرستانی در ایالت آلیهٔ فرانسه و یکی از مراکز بزرگ آبهای معدنی است. این شهر در جنگ جهانی دوم و شکست ارتش فرانسه از آلمانها که منجر به سقوط پاریس گردید مرکز حکومت مارشال پتن شد (۱۹۴۰-۱۹۵۴ م). این شهر ۳۱۰۰۰ تن سکنه دارد و شهرستان شامل ۹ بخش و ۱۰۳ بلوک است و ۱۲۵۰۰ تن سکنه دارد. [نام آبی است معدنی منسوب بدانجا. (یادداشت مرحوم دهخدا)] **ویشیدن.** [د] (مص) گستریدن. (حاشیهٔ فرهنگ اسدی). رجوع به ویشیده شود. **ویشیدن.** [د/د] (ن مف) گسترده. (برهان) (انجمن‌آرا) (حاشیهٔ فرهنگ اسدی). گسترده: گفت بر پرنیان ویشیده طبل عطار شد پریشیده. عنصری. **ویشیدن.** [د/د] (ن مف) گسترده. (برهان). رجوع به ویشیدن شود. **ویشیل.** (ص) در تداول، بی‌مزه. (یادداشت مرحوم دهخدا). [سادهٔ بی‌ترشی: آش ویشیل: آش ساده. (یادداشت مرحوم دهخدا). **ویغ.** (ل) از اتباع) در تداول تابع جیغ می‌آید. - جیغ و ویغ: در تداول، داد و فریاد. هیاهو. جیغ و فریاد. (از فرهنگ اصطلاحات عامیانهٔ جمال‌زاده). **ویق.** [و] (بخ) دهی است از دهستان دودانگهٔ بخش هوراند شهرستان اهر. (از

۱- ویشگرت vayshagirt در حاشیه باقلمی غیر از قلم متن «وی شکرده اضافه شده است. (پاورقی حدود العالم چ دانشگاه).

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**ویبقواق** (ا) مشغله. (فرهنگ اسدی).  
**ویبک**. [و ک] (ع صوت) تعجب از تو. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلبن علی). در عربی وی به فتح و سکون یاء کلمه تعجب است، یقال: ویبک و وی لزید. (حاشیه برهان قاطع از منتهی الارب).  
**ویبک**. [و / و] (صوت) کلمه‌ای است که چون از چیزی نفرت نمایند گویند. (برهان). || به معنی ویبک است یعنی ای است عربی و کلمه ترحم است یعنی ای نیک‌بخت و ای نیک و ای خوب، و بعضی گویند به معنی وای است که در وقت تأسف و کف دست بر هم سویدن گویند، و به معنی ویلک هم استعمال کنند و آن لفظی است عربی و کلمه عذاب است یعنی ای بدبخت و ای زشت و ای زبون و ای بسد. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج)، ویبک به جای ویبک باشد. رودکی سمرقندی گفت:  
 ماده گفتا هیچ شرمت نیست ویبک چون سبکساری نه بد دانی نه نیک.  
 (لغت فرس ج اقبال ص ۲۵۷) (و در ج هرن [از لغت فرس] آمده ویبک به معنی ویبک و چنان پندارم که هر دو تازی‌اند ولیکن ویبک مستعمل است). در صحاح الفرس مصرع دوم «پس سبکساری...» است و در منتخب فرس میرزا ابراهیم ذیل لغت ویبک آمده ویبک نیکبخت و به عربی ویبک باشد. (حاشیه برهان قاطع ج معین):  
 خشمش آمد و همان‌گه گفت ویبک خواست کاو را بر کند از دیده کیک. رودکی.  
 اگر شاخ بد خیزد از بیخ نیک تو با شاخ بد بر می‌آغاز ویبک. فردوسی.  
 سخن گفتن نغز و گفتار نیک نگرده کهن تا جهان است ویبک. فردوسی.  
 پشیمان نگرده کس از کار نیک نکوتر ز نیکي چه چیز است ویبک؟ اسدی.  
**ویبک**. (اخ) دهی است از دهستان ابهر رود بخش قیدار شهرستان زنجان. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**ویکان**. (اخ) دهی است از دهستان الموت بخش معلم کلاویه شهرستان قزوین با ۱۰۷۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**ویگل**. [و گ] (اخ) محرف بیدگل است، و آن روستایی است به کاشان. رجوع به بیدگل شود.  
**ویل**. [و] (ع مص) در آمدن بدی و شر. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).  
 ادر دزدند نمودن. || مصیبت‌زده ساختن. || (ا) وای. (منتهی الارب) (آندراج). گویند: ویله و ویلک و ویلی، و آن کلمه وعید و عذاب است و گویند: ویل الشیطان (به نصب و رفع و جر

لام ویل و اضافه)، و ویلا له (به تنوین و رفع و نصب و جر)، و در ندبه گویند. ویلاه. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
**ویل**. [و / و] (صوت، ا) وای، و آن کلمه افسوس است. (غیاث اللغات). کلمه تقبیح و افسوس است. (برهان). در نصاب نوشته که ویل در اصل وای بوده است به معنی حزن، لام را افزوده از اصل انگاشته‌اند. (غیاث اللغات).  
 نفر و افغان از مصیبت بود، و عرب نیز همین معنی از این لفظ اراده کند:  
 نصیب دشمن تو ویل و وای و ناله زار نصیب تو طرب و خرمی و ناله چنگ.  
 فرخی.  
 راست پنداری همی بینم که باز آیی ز مصر در فکنده در سرای ملحدان ویل و عویل.  
 فرخی.  
 حاسدا تا من بدین درگاه سلطان آمدم بر فنادت غلغل و برخاست ویل و حنین.  
 منوچهری.  
 گر نباشی ز اهل ستر به زهد خواند باید بسیت ویل و ثبور. ناصر خسرو.  
 || سختی. (منتهی الارب) (غیاث اللغات).  
 || عداوت. (غیاث اللغات). || شور و فغان بر مصیبت. (غیاث اللغات) (برهان). نفر و افغان از مصیبت، و عرب نیز همین معنی از این لفظ اراده کند. (فرهنگ اسدی). || هلاک. (غیاث اللغات) (برهان). هلاکت. (برهان) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل).  
**ویل**. [و / و] (ا) ظفر. (لغت فرس). فتح و ظفر. نصرت. (برهان). || فرصت و وقت یافتن کاری به مراد خویش. (برهان) (انجمن آرا). هنگام یافتن کاری به مراد. (لغت فرس):  
 لَبْتُ سِيبَ بَهْشْتِ وَمِنْ مَحْتَاَجِ يَافِتِنِ رَأْهِمِي نَيْبِمْ وَيْلَ.  
 رودکی (از لغت فرس اسدی).  
**ویل**. [و] (اخ) نام وادی است در جهنم یا نام چاهی یا دروازه‌ای در آن. (منتهی الارب). نام جایی است در دوزخ. (برهان). نام رودی است در دوزخ، و گویند سنگی است در دوزخ نعوذ بالله. (مهذب الاسماء):  
 در تنور ویل بادا دشمنت از بلسک چینور آمیخته. فرخی.  
 - چاه ویل: در تداول، تمامی تپذیرفتن هزینه و مصرف چیزی است. آنگاه که هزینه‌ها موجب اتمام کار نشود گویند: چاه ویل است، هرچه بریزی تمامی نمی‌پذیرد، در تداول، محل خرج و مصرف پایان‌ناپذیر: خرج خانه ما چاه ویل است، هرچه توشش بریزی پر نمی‌شود. (فرهنگ اصطلاحات عامیانه جمال‌زاده).  
**ویلا**. (فرانسوی، ا) خانه بیلاقی زیبا.

**ویلان**. (ا) کاری به هم ناپوسته را گویند، یعنی اول و آخر آن کار را بکنند و میان بگذارند، و این معنی را در عربی طفره و به هندی ناغه می‌گویند. (برهان) (از آندراج) (انجمن آرا).  
**ویلان**. [و / و] (ص) اول. سرگردان. سرگشته. بی جای و مستقری. بی خانه معلوم. با شدن و ماندن و کردن صرف شود.  
 - ویلان سیلان، ویلان و سیلان: از اتباع است. سرگردان. سرگشته.  
 - ویلان شدن: سرگردان شدن. جای معلوم نداشتن.  
 - ویلان کردن: سرگردان کردن. سرگشته کردن.  
 - ویلان ماندن: سرگردان ماندن.  
 || بیکار و بی‌عبار.  
**ویلانج**. [و] (ا) با لام و الف و نون و جیم و حرکت غیر معلوم، مطلق حلوا را گویند. (برهان) (آندراج). شیرینی.  
**ویلافی**. [و / و] (حامص) صفت ویلان. حالت و چگونگی ویلان.  
**ویل جوی**. [و / و] (نف مرکب) جوینده ویل. مصیبت‌خواه. خواهان اندوه کسی را: بداندیش دشمن بود ویل جوی که تا چون ستانی از او چیز آوی ۳.  
 بوشکور.  
**ویلک**. [و ل] (ع صوت) وای بر تو. (منتهی الارب). رجوع به ویل شود.  
**ویلگون**. [ا] (اخ) نام تیره‌ای از چرام (قسمت دوم از اقسام چهار بنجه ایل جانکی کوه گیلویه فارس). (جغرافیای سیاسی کیهان).  
**ویلیمه**. [و لیم / لُم م] (ع ص) (رجل...) مرد زیرک تیزفهم. (منتهی الارب). و یقال للمستجاد ویلیمه: ای ویل لاهم کتولهم: لا اب لک فرکبوه و جعلوه کالشیء الواحد ثم الحقوه الهاء مبالغة کداهیه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). به کسر لام. و ضم آن به معنی داهیه. (اقراب الموارد).  
**ویلین**. [و ی ل] (فرانسوی، ا) ویولون. رجوع به ویولون شود.  
**ویل وائل**. [و لُن ء] (ع مرکب) مبالغه است ویل را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
 رجوع به ویل وئیل و ویل ویل شود.  
**ویل وئیل**. [و لُن و] (ع مرکب) مبالغه ویل است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
 1 - Villa.  
 ۲- در اراک (سلطان‌آباد): vaillân (سرگردان)، گیلکی و تهرانی: veillân (سرگردان). (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
 ۳- نل: جفت اوی.

**ویل ویل.** [وَلْنُ وَاي] (ع مرکب) مبالغه است چون ویل وئیل و ویل وائل. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به ویل (صوت، لا) شود.

**ویله.** [وَلْ] (ع لا) ویل. رسوایی. گویند: یا ویلناه، در هنگام تلهف و تعجب. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به ویل (صوت، لا) شود.

**ویله.** [اِل] (اخ) دهی است از دهستان بیونج بخش کرند شهرستان شاه‌آباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویله.** [اِل] (اخ) دهی است از دهستان سرشیو بخش مریوان شهرستان سنندج. ۱۱۵ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویله.** [اِل] (اخ) دهی است از بخش گوران شهرستان شاه‌آباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ویله.** [وَل / ل] (لا) صدا و آواز. فریاد عظیم و شور و واویلا کردن را نیز گویند. (برهان). بانگ عظیم بود. (لغت فرس اسدی): در این بیم بودند و غم یکسره که گرشاسب زد ویله‌ای از دره. اسدی (از حاشیه برهان ج معین از لغت فرس). بازدانی به علم منطق طبر لحن موسیچه راز ویله زاغ. مجد همگر (از حاشیه برهان ج معین).

**ویله زدن.** [وَل / وِل / لَ] (مص مرکب) فریاد کردن. نعره زدن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به ویله شود.

**ویله کردن.** [وَل / وِل / لَ] (مص مرکب) ویله زدن. بانگ برزدن. نعره برآوردن: به بالا برآمد جهانجوی مرد چو رعد خروشان یکی ویله کرد. فردوسی.

**ویله کنان.** [وَل / وِل / لَ] (نف مرکب، ق مرکب) صفت بیان حالت از ویله کردن. نعره زدن. فریادکنان. || ناله کنان: در او مرغ و نخجیر گشته گروه برفتند ویله کنان سوی کوه. فردوسی.

**ویلی.** (لا از اسباع) تابع قسلی می‌آید: قیلی ویلی.

— قیلی ویلی رفتن؛ در تداول، غنچ زدن. هوس بسیار داشتن. مشتاق و آرزومند چیزی یا کسی بودن: فلانی دلش برای دختر خوشگل قیلی ویلی می‌رود. (فرهنگ لغات عامیانه جمال‌زاده).

**ویم.** (لا) سیم‌گل را گویند، و آن گلابهای است که بر دیوار مانند و در بالای آن کاهگل کنند. (برهان): سرای خود را کرده ستانه زین

به سقف خانه پدر برنیده کاهگل و ویم. سوزنی سمرقندی (از حاشیه برهان ج معین).

**وین.** (لا) به معنی رنگ و لون باشد عموماً. (برهان) (جهانگیری). || انگور سیاه خصوصاً. (برهان).

**وین.** (نف مرخم) مبدل بین، به معنی بیننده. رجوع به بین (نف مرخم) شود.

**وین.** (حرف ربط + صفت / ضمیر) مخفف و این: چون این گره گشایم وین راز چون نمایم دردی و سخت دردی کاری و صعب کاری. حافظ.

**وین.** [اِی] (اخ) پایتخت کشور اتریش است که برکنار دانوب واقع است و ۲۰۰۰۰۰ تن سکنه دارد. این شهر یکی از مراکز هنر و دانش و تجارت و صنعت کشور است. دانشگاهها و کتابخانه‌ها و ساختمانهای عظیم و زیبای این شهر مشهور است. کلیسای بزرگ سن‌اتین<sup>۲</sup> در این شهر است. در این شهر قراردادها و عهدنامه‌های فراوان به امضاء رسیده، از آن جمله است در سال ۱۷۳۸ م. قرارداد پایان جنگ جانشین لهستان، عهدنامه و اگرام (پیروزی ناپلئون اول بر شارل) در سال ۱۸۰۹، مخصوصاً کنگره ۱۸۱۴-۱۸۱۵ برای تجدید سازمان اروپا پس از شکست ناپلئون اول در این شهر تشکیل یافت و ارتش سرخ در ۱۳ آوریل ۱۹۴۵ پس از شکست آلمان وارد این شهر شد.

**وینداتک.** [وِنَ] (لا) نافه مشک. (برهان) (حاشیه برهان ج معین از سروری). و بفتح اول و ثانی در مؤیدالفضلاء ناغه نوشته‌اند که به عربی طفره گویند. (برهان). ظاهراً نافه، ناغه خوانده شده و معنی این کلمه هندی (ناغه) ذکر گردیده است.

**ویند کجوران.** [ک خ] (اخ) دهی است از دهستان ایردموسی از بخش مرکزی شهرستان اردبیل. سکنه ۴۴۰ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وی‌نارسار.** [وِن] (اخ) دهی از دهستان چهاردولی بخش قروه شهرستان سنندج است. ۷۰۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وینق.** [وِن] (اخ) دهی است از دهستان مرکز دهستان مجخوان بخش خداآفرین شهرستان تبریز. سکنه ۷۴۶ تن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**وینه.** [وِن] (اخ) دهی است از دهستان عثمانوند بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. ۲۷۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**وینه.** [وِن / ن] (اخ) وین، پایتخت کشور

اطریش. رجوع به وین شود.

**وینه کوه.** [اِخ] (اخ) دهی است از دهستان الموت بخش معلم کلایه شهرستان قزوین. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ویو.** [وَو] (لا) عروس است که زن داماد باشد. (برهان). بیو. بیوگ. بیوگ. و بیوگ.

**ویو.** [وَو] (اخ) دهی است از دهستان خورش‌رستم بخش شاهرود شهرستان هروآباد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ویوک.** [وَو] (لا) بیوگ. رجوع به ویوگ شود. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

**ویوگ.** [وَو] (لا) عروس. بیوگ. ویو. (حاشیه برهان ج معین): که جاوید این سرا آراسته باد پر از شادی و تاز و خواسته باد در او خرم ویوگان و خسوران عروسان دختران داماد پوران. (ویس و رامین).

**ویولا.** [وِی] (فرانسوی، لا) یکی از سازهای زهی که به ویولون شباهت کامل دارد اما اندکی از آن بزرگتر است. صدای ویولا نیز از صدای ویولون بم‌تر می‌باشد. (فرهنگ فارسی معین).

**ویولون.** [وِیْلُون] (فرانسوی، لا) ویلن. یکی از سازهای زهی که می‌تواند آهنکهای حساس و هیجان‌انگیز را اجرا کند. این ساز در اصل شرقی بوده و بعد از جنگهای صلیبی به اروپا رفته است. این ساز دارای چهار سیم «می»، «لا»، «ر» و «سل» است و به دو طریق نواخته می‌شود، یکی به وسیله طریقه آرشهای و دیگر پیستیکانو<sup>۵</sup> که نواختن با ضربات انگشت است، و مورد اخیر استثنایی است. ته ویولون به هنگام نواختن در زیر چانه قرار می‌گیرد. (از فرهنگ فارسی معین).

**ویولون زن.** [وِیْلُونِ زَن] (نف مرکب) ویولون زننده. نوازنده ویولون. ویولونیست.

**ویولون سل.** [وِیْلُونِ سَل] (فرانسوی، لا) سازهای آرشهای که به هیأت ویولون ولی از آن بزرگتر است و به هنگام نواختن ته آن در روی زمین قرار می‌گیرد و آن را مانند کمانچه می‌نوازند. صدای ویولون سل یک اکتاو بم‌تر از صدای ویولا است. (فرهنگ فارسی معین).

**ویولونیست.** [وِیْلُونِیْسْت] (فرانسوی، ص، لا) ویولون زن. ماهر در نواختن ویولون. رجوع به ویولون زن شود.

1 - Vienne (املائی فرانسوی) Wien (املائی آلمانی)  
 2 - Saint Étienne.  
 3 - Viola. 4 - Violon.  
 5 - Pizzicato. 6 - Violoncelle.  
 7 - Violoniste

**ویوه.** [وی و / و] (ا) (در کفایتی رانسی) قسمتی از جنه کشتی که از آب خارج است (در اصطلاح کشتی‌بانان سواحل خلیج فارس). (سدیدالسلطنه از فرهنگ ایران زمین سال ۱۱ شماره ۱-۴ ص ۱۴۶).

**ویوی.** [وُؤ] (صوت) در تداول کلمه دال بر تعجب است و حیرت. (فرهنگ فارسی معین):

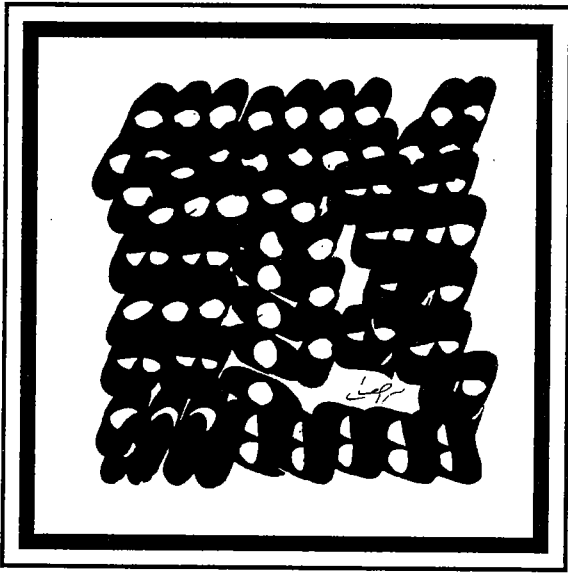
به حیرت گفت زال مولع زر

که ویوی جان مادر! جان مادر! نزاری.

**ویه.** [ی] [اِخ] دهی است جزء بلوک فاراب دهستان عمارلو از بخش رودبار شهرستان رشت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ویه.** [وئِه / سوئ] [پسونند] پسوندی است دال بر معانی ذیل: ۱- تصغیر و استعفاف: بالویه. ۲- شباهت و ماندگی: سیبویه، مشکویه. ۳- دارندگی، صاحبی: برزویه، دادویه. توضیح اینکه محمد قزوینی «ویه» را معادل «سو» (واو تصغیر، ترحیم و استعفاف) دانسته است. (از فرهنگ فارسی معین).

**ویهج.** [هَ] [اِخ] دهسی است از دهستان اسفندآباد بخش قروه شهرستان سنندج که ۶۰۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).









### بسم الله تعالی

۵. (حرف) حرف سی و یکم است از حروف هجای فارسی و بیست و هفتم از حروف هجای عربی. نام آن «ها» و نشانه آن در تحریر «ه» است و به حساب جمل آن را به پنج دارند. و آن از حروف حلقی و ناریه و مرفوع و مصته است و در علم نجوم و معما رمز و نشانه زهره و رمز سنه هجری و رمز برج سنبله است. «ه» بر دو قسم است: های مخفی، و های غیرمخفی. و های غیرمخفی آن است که تلفظ شود، مانند: چاه، راه، رهی. های مخفی آن است که تلفظ نشود و برای بیان حرکت (فتحه و گاه کسره) حرف ماقبل خود باشد، مانند: خانه، کاشانه.

ابدالها:

الف - های غیرمخفی گاهی بر حسب لهجه های گوناگون به حرف دیگر بدل شود و گاه بدل از حرف دیگری آید و اینک مثال آنها و شواهدی برای برخی از آنها:

ابدالها:

↔ گاه تبدیل به همزه شود، چون:

هیچ = ایچ.

هیون = ایون.

هزاره = ازاره.

هست = است.

همباز = انباز.

هنگامه = انگامه:

چوگر سیوز از چاه او بازگشت

منیزه ابا درد انباز گشت.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۱۰۹۱)

علم با تو نگوید ایچ سخن

زانکه داند تویی نه مرد و نه زن

خلق خود بهره مند و هیچ نیند

همه را آزمودم ایچ نبیند. سنایی  
انگامه ای است گرم ز شکر عواطفم  
هر کوی و برزنی که من آنجا فرارسم.

کمال اسماعیل  
↔ گاه تبدیل به «ب» شود:  
شناه = سناب:

در آن زمین که یکی روز رزم ساخته ای  
پلنگ و شیر به خون اندرون کنند شناه.  
قطران (از احوال و اشعار رودکی تألیف  
نقیسی ج ۲ ص ۷۵۹)

↔ گاه تبدیل به «ت» شود:  
بارهنگ = بارتنگ.

↔ گاه تبدیل به «ج» شود:  
ماه = ماج.  
ناگاه = ناگاج:

چو تو شاه ننیست بر تخت عاج  
فروغ از تو بگیرد همه مهر و ماج.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۱۴۰۷)  
بی فکر ت مداحی صدر تو همه عمر  
حاشا که ز نم یک مژه را بر مژه نا کاج.

حکیم سوزنی (از آندراج).  
↔ گاه تبدیل به «ج» شود:

خروه = خروچ:  
سگالنده<sup>۱</sup> چرخ<sup>۲</sup> مانند قوچ<sup>۳</sup>

تبر برده بر سر چو تاج خروچ.  
رودکی (احوال و اشعار رودکی تألیف نقیسی  
ص ۱۰۹۷)

تو نزد همه کس چو ما کیانی  
اکنون تن خود را خروه کردی.

رودکی (احوال و اشعار رودکی تألیف نقیسی  
ص ۱۱۹۵).

↔ گاه تبدیل به «خ» شود:  
هاک = خاک.

هجیر = خجیر.

هزیر = خجیر.

هستو = خستو.

هسته خرما = خسته خرما.

هلالوش = خلالوش

هیری = خیری:

گردگل سرخ اندر خطی بکشیدی

تا خلق جهان را بفکندی به خلالوش<sup>۴</sup>.

رودکی (از لغت فرس ص ۲۱).

بر فضل او گوا گذراند دل

گرچه گوا نخواهند از خستو<sup>۵</sup>. فرخی

هلالوش خوبان ز دین بی هشدند

تو بیهوش را در هلالوش کن.

ناصر خسرو.

اگر به فضل بگویم مرا مشابه نیست

به صدق دعوی من آید آسمان خستو.

منصور شیرازی (از آندراج).

به هستیش خستو شوی از نخست

اگر خویشتن را شناسی درست.

عبدالقادر نائینی (از آندراج).

↔ گاه تبدیل به «ز» شود، چون:

باهو = بازو.

خروه = خروز.

ستیهش = ستیزش:

به حیلہ چو روبه فرینده بود

به کینه چو شیر ستیهنده بود.

رودکی (احوال و اشعار رودکی تألیف نقیسی  
ص ۱۱۶۷)

۱-ن: سگالیده. ۲-ن: چنگ.

۳-ن: سگالید در جنگ مانند قوچ.

۴-و به ضبط آندراج:

بر گرد گل سرخ کشیده خط سبزی

تا خلق جهان را فکند زان به خلالوش.

۵-ن: هستو.

آن رفت کتان خویش<sup>۱</sup> من رفتم و پیر و ختم چون گرد بماندستم<sup>۲</sup> تنها من و این باهو. رودکی (از لغت فرس).

شب از حمله روز گردد ستوه شود پر زاغش چو پر خرو. عنصری.

اندر ستیاهش است به من این زن مینازدی به چادر و سلوارش. ناصر خسرو (دیوان ص ۲۰۸)

← گاه تبدیل به «س» شود، چون: آماه = آماس. آماهیدن = آماسیدن. آهن دار = آسوندار. اهنند = اسمند. براماهانیدن = براماسانیدن. پاهنگ = پاسنگ. پلاه = پلاس. خروه (مخفف آن خره) = خروس<sup>۳</sup> سرد و تاریک شد ای پور سپیده دم دین خره عرش هم اکنون بکنند بانگ نماز. ناصر خسرو.

← گاه تبدیل به «غ» شود، چون: آهاردن = آغاردن. اسپرهم = اسپرغم. گیاه = گیاغ. مه = میغ.

← گاه تبدیل به «ک» شود، چون: ته = تک (قمر)<sup>۴</sup>

← گاه تبدیل به «ی» شود، چون: برناه = برنای. تاه = تای. فربه = فربی<sup>۵</sup> اعدای شاه گیتی فربه شدند و لاغر از تن شدند لاغر وز غم شدند فربی. امیر معزی (از آندراج).

اگر شکفت نماید ز کلک تو نه شکفت که لاغر است و تن فضل شد بدو فربی. امیر معزی (دیوان ص ۷۲۸).

خانه تو سست و لاغر است ولیکن ملک و خزانه به توست محکم و فربی. امیر معزی (دیوان ص ۷۲۳).

ب- های مخفی با حروف ذیل بدل شود و گاه بدل از آنها آید: ← تبدیل به «الف» شود، چون: بوزینه = بوزینا. خاره = خارار. گونه = گونا. یاهه = یاوا<sup>۶</sup> حلوا نخورد چو جو بیابد خر دیبا نبود به کار بوزینا. ناصر خسرو (دیوان ص ۱۷) او را مجوی و علم طلب زیرا

بس کس که او فریضه یاوا شد. ناصر خسرو (دیوان ص ۱۴۰)

گرتو سنگ خاره و مرمر بوی چون به صاحب دل رسی گوهر شوی. ؟ ← تبدیل به «خ» شود، چون: بنده = بندخ<sup>۷</sup> گر نه عشقت بدی ز لمب فلک بندخی یا فرسی داشتی (؟). شرف شقروه (از آندراج).

← تبدیل به «د» شود، چون: زاغه = زاغد. شنبه = شنبد: به فال نیک به روز مبارک شنبد نبید گیر و مده روزگار خویش به بد. منوچهری (دیوان ص ۱۷۷)<sup>۵</sup> گاولاغر به زاغد اندر کرد توده زر به کاغد اندر کرد. ؟ (از لغت فرس ص ۱۲۰).

← تبدیل به «ک» شود، چون: جفته = جفتک. چنبره = چنبرک. چویه = چویک. ← تبدیل به «م» شود، چون: باسره = باسرم<sup>۸</sup> پیوسته گشت زار امیدش ز آب کام سیراب باد تا که بود نام باسره. شمس فخری (از فرهنگ نظام).

|| برخی از کلمات عربی با ضمیر «ه» در فارسی متداول شده اند که روی هم رفته غالباً به جای قید در جمله به کار میروند، مانند: بنفسه، یعنی به تن خویش. فی ذاته. بذاته. برآسه. بعینه.

|| های زاید در وسط کلمه: خان آرزو در غیاث اللغات چنین آورده است: هائی که در وسط کلمه زائد آید، چنانچه رستم و رستهتم<sup>۹</sup> نام پسر زال بن سام و زردشت و زردهشت<sup>۷</sup>.

---

۱- زال: از رخت و کیان خود.  
 ۲- زال: نمائندستم.  
 ۳- در پهلوی کلماتی که به «س» ختم میشده در فارسی دری «س» به «ه» بدل شده است، مانند: آگاه = آگاس، آگاهی = آگاسی، راه = راس، رهیدن = رسیتن، گاه = گاس، گاوماها = گاوماسا، ماهی = ماسی، مه = مس، مهغان = مسغان.  
 ۴- در پهلوی کلماتی که به «ک» ماقبل مفتوح (ak) ختم میشده در فارسی «ک» به «ه» بدل شده است، مانند: کارنامه = کارنامک، نامه = نامک.  
 ۵- و رجوع به آندراج (ذیل ها) شود.  
 ۶- «ه» اصلی است و جزء کلمه است. رستهتم: به ضم اول و سکون ثانی و فتح فوقانی و ها و میم هر دو ساکن، رستم زال را گویند. (برهان قاطع). رستم = رستهتم = روستهم. به ضم راء و فتح تاء، مرکب از دو جزو: رس =

raodha (بالش، نمو) [رستن و رویدن از همین ریشه است] + تهم = taxma، در پارسی باستان و گاتها و دیگر بخشهای اوستا به معنی دلیر و پهلوان. تهمتن نیز از همین ریشه است به معنی بزرگ پیکر و قوی اندام، و در حقیقت تهمتن معنی کلمه رستم است. بنابر آنچه گفته شد رستم، یعنی کشیده بالا و بزرگ تن و قوی پیکر. «یشتهاج ۲ ص ۱۳۹».

نام جهان پهلوان ایرانی پسر زال، پسر سام. مبارکوارت تصور کرده است که رستم نام (اوستا Raota-staxma) عنوان و صفتی برای گرشاسب جهان پهلوان بود. «کریستنن، کیانیان ص ۱۴۵»، ولی نلدکه این قول را مردود دانسته. هرتسفلد رستم را با گندفر، پادشاه سگستان (سیستان) یکی میدانند. «تاریخ باستان شناسی تألیف هرتسفلد ج لندن ۱۹۲۵ صص ۶۲-۶۳». هینگ در مجله مدرسه السنه شرقی لندن (ج XIII صص ۱۱۵۴-۱۱۵۵) در معرفی و نقد کتاب مذکور هرتسفلد گوید: سرگذشت جذاب Gundafarr و قصر واقع در کوه خواجه (سیستان) بار دیگر در سخنرانی هرتسفلد شرح داده شده است. ما میدانیم نام در Arostom از P'auostos Biwzandadi (قرن پنجم میلادی) چ Venice ۱۹۱۴ م. ص ۲۳۳ و تاریخ بی نام سریانی - که هوبشمان در دستور ارمنی ۷۱ نام برده (این تاریخ در مجله پیام نو، تهران سال سوم از شماره ۱ به بعد از ترجمه روسی بانو ن. و. پیگولوسکایا ترجمه و چاپ شده است. [محمد معین] یاد شده. اینها قدیمترین مواضعی هستند که نام مزبور در آنها آمده و نشان میدهند که در قرن پنجم میلادی شکل و هیأت دوهجائی Rostam معمول بوده. در هر حال، احتیاجی نیست که درباره قدمت شکل روستهتم Rwtsthm که در کتب پهلوی زرتشتی آمده شک کنیم، بلکه باید بگوئیم که این کلمه لاقبل بشکل نعت و صفت، بیشتر مستعمل بوده است. به نظر میرسد که مدارک کتبی فرضیه ای را که مبتنی است بر اینکه نام رستم، رابطه مستقیم با Gundafarr دارد، رد کند و اجازه میدهد که فرض کنیم داستان رستم قدیم تر و مستقل از افسانه اخیر باشد.

۷- زردشت: نام مؤسس آیین ایران باستان در فارسی به صورت های زردشت، زرتشت، زردهشت، زارتشت، زارتشت، زره تشت، زاردهشت، زاردهشت، زارتهشت، زارهوش، زرادشت، زراهشت، زردهشت، زرههشت آمده و معمولتر از همه زردشت و زرتشت است. این نام در گاتها به صورت Zarathushtra یاد شده. در جزو دوم اشترا (به معنی شتر) اختلافی نیست، ولی در وجه اشتقاق جزو اول سخن بسیار رفته، به احتمال قوی به معنی زرد است، زیرا زرد در پارسی باستان zarta = اوستا zartagoin (زردگون، گل زرد) zareta، ارمنی zartagoin (گل زرد) «هوبشمان ۵۶۶»، پهلوی zart... است، پس این کلمه جمعاً به معنی دارنده شتر زرد است. (حاشیه برهان قاطع ج معین ذیل: زردشت و زرد). با این حال هر دو واژه جزء کلمه است و آنها را نمیتوان زائد شمرد.

(از فرهنگ نظام)، در فرهنگ آندراچ آمید است: و زائده نیز آید، چون میان و همیان، یعنی کمر، ورستم و روستهم<sup>۱</sup> به اشباع و او نام پسر زال بن سام و زردشت و زردهشت و زرتشت لقب حکیمی از بلخ... و بعضی این لغت را سریانی گفته‌اند و به هر تقدیر زردهشت و زرتشت به تقدیم هاء علی الدال و التاء قلب اوست و کنانه و کهنانه بافتح کهنه و قدیم.

فردوسی:  
ببوسید رستم تخت ای شگفت  
جهان آفرین را ستایش گرفت.  
کمال اسماعیل راست:  
به روزگار تو نوشد ز سر جهان کهن  
کنانه گر شود آن هم به روزگار تو باد.  
بهرام پزدوی:  
یکی تازه کن قصه زرتشت  
به نظم دری و به خط درشت.  
شیوای طوس:  
اگر شاه باشم و گر زردهشت  
نهالین ز خاک است و بالین ز خشت.  
میر خسرو:

تو باش نازک و سرمست عشق چند روی  
که نازکی است بهمیان و مستی اندر جام.  
شیخ اوحدی گوید:  
نو نشود ماه عیش و روز نشاط  
جز به می سالخورده کهنانه.

و حق این است که مثال صحیح زیادت «ها» همین لفظ است و سائر کلمات احتمال اصالت هم دارند. هر اسم جامد که در آخر او های ملفوظه و ماقبل ها الف باشد اگر آن اسم بدون الف نیز مستعمل است پس های مذکور اصلی است چون گاه و چاه و ماه و مانند آن که بدون الف هم آمده مگر لفظ داه بدال به معنی پرستار و کنیز که با وجود جواز به حذف مستعمل نشده و اگر بدون الف مستعمل نیست پس های مذکور زائده است چون دیباه و دوتاه و برناه و آشناه و شناه که گذشت، و حتی قبا که لفظ عربی است در آخر آن هایی زیاد کرده‌اند. میر معزی راست:

ز بهر جامه خصمان و نیکخواهانت  
همی کنند شب و روز صنعت جولاه  
به دست قدرت بر کارگاه ظلمت نور  
یکی گلیم همی بافد و یکی دیباه.  
خواجه جمال الدین سلمان راست:  
ترا همیشه تافخر به گوهری اصلی است  
حسود را به کلاه گهر نگار و قباه  
زهی سپهر جهان دیده با همه پیری  
ترا متابع و محکوم دولت برناه  
ز زخم سیلی حکم تو روی کوه کبود  
ز بار منت جود تو پشت چرخ دوتاه.  
و در لفظ گواه و گیاه و پادشاه و کلاه و سیاه<sup>۲</sup>

می تواند که های زائده باشد و می تواند که اصلی باشد، زیرا که بدون الف و بدون «ها» هر دو آمده.

حکیم ازرقی راست:  
ز مرد و گیبه سبز هر دو هم رنگند  
ولیک این به ننگین دان برند و آن به جوال.  
کمال اسماعیل راست:

ز صبح تیغ تو گردد به یک نفس رسوا  
اگر چه سازد خصمت شب سیا پرده.  
شیخ شیراز راست:

گو اگر بد بر خود خدا و رسول  
که دیگر نگر دم به گرد فصول.  
خواجه شیراز راست:  
وام حافظ بگو که باز دهد  
کرده ای اعتراف و ما گوهم.

گاهی حرف «های» ملفوظ از آخر کلمه به منظور تخفیف یا ضرورت شعری لفظاً و خطاً حذف شود، مانند پادشا:  
پادشا بر کامهای دل که باشد پارسا  
پارسا شو تا شوی بر هر مرادی پادشا.

ناصر خسرو (دیوان ص ۲۳).  
وز رنج روزگار چو جانم ستوه گشت  
یک چند با ثنا به در پادشا شدم.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۷۲).

سیا:  
ای برادر جز به زیر این ردا اندر نشد  
این همه بوی و مزه بسیار با خاک سیا.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۴).

گول:  
حجتی بیذیر برهانی ز من زیرا که نیست  
آن دبیرستان کلی را جز این جزوی گوا.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۴).

اگر دیو بستد خراسان ز من  
گوا می ای علم قدید.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۱۹۲).

گیا:  
گاورا گر چه گیا نیست چو لوزینه تر  
بگوارد به همه حال ز لوزینه گیاش.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۲۱).

چون بقای هر دو علت را نباشد جز غذا  
نیست باقی در حقیقت نی ستور و نی گیا.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۴).  
«های» غیر ملفوظ از آخر «که» و «چه»  
موصول در رسم الخط قدیم حذف میشد،  
مانند:

آنک و آنچ و هرک و هرچ:  
گر دیانت نیست آنچ آموخت پیغمبر به خلق  
آنچه خصمان داشتندش جز دیانت چیست بس.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۲۰۶).  
نه هرچ آن تو ندانی آن نه علم است  
که داند حکمت یزدان سراسر.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۱۸۲).

و در غیر «که» و «چه» گاه خطاً حذف شود، چنانکه از کلمه «نه» هنگامی که به «از» متصل شود به تخفیف حذف شود:

برخاستم از جای و سفر پیش گرفتم  
نز خانم یاد آمد و نز گلشن و منظر.  
ناصر خسرو (دیوان ص ۱۷۴).

صاحب غیث نوشته است: باید دانست در کلمه ای که آخر آن «های» مخفی باشد، وقت اضافه و توصیف آن «ها» را به همزه ملینه بدل کنند، چون: خوشه انگور و باده صاف - انتهی. حقیقت امر این است که همزه در آخر و وسط کلمه های فارسی یافت نمی شود و به کار نمی رود و در این مورد چون آوردن کسره اضافه به آخر اینگونه کلمه ها متعذر است از این رو که «ها» غیر ملفوظ است و نمی توان به آخر آن کسره پیوست و حرف ماقبل «ها» نیز تغییر ناپذیر یا (مبنی بر فتح یا کسر است) بنابراین به قیاس کلمه هایی نظیر کلمه های مختوم به های غیر ملفوظ، یعنی کلمه های مختوم به الف و واو سا کن ماقبل مضموم برای ظهور کسره اضافه «یا» یی پس از «ها» می آورند و در مثال مزبور خوشه انگور، علامت بالای «ها» که در رسم الخط متداول است همزه نیست، بلکه یای کوچک است که در تلفظ نیز نمودار است. چون «هاه» در آخر کلمه باشد در شعر فتحه حرف ماقبل آن را می توان سا کن خواند:

این لاله رخان که اصلشان از چگل است  
یارب که سرشت با کشان از چه گل است  
دل را ببرند و قصد جان نیز کنند  
این است بلا و گرنه زیشان چه گله ست.

شیخ نجم الدین کبری:  
محمد معین نوشته است: در کلماتی که مختوم به «های» غیر ملفوظند، در شعر - آنگاه که ضرورت ایجاب کند - یکی از دو قاعده ذیل را مراعات کنند: الف - مؤلف غیث این مورد را یکی از موارد فک اضافه یاد کرده، گوید: «مثال فک اضافه از های مخفی» مولوی فرماید:

گر خدا خواهد که پرده ای کس درد  
میلش اندر طعنه نیکان برد.  
فروزانقر نوشته است<sup>۴</sup>: هرگاه آخر مضاف های مخفی باشد، حذف کسره اضافه رواست، و حذف حرکت اضافه از آخر هدیه در این بیت مولوی بنا بر همین قاعده صورت گرفته است:

۱- رجوع به پانوش ماقبل در مورد رستم شود.  
۲- زره تشت. (مردینا تألیف معین ص ۶۲).  
۳- رجوع به همین کلمات در لغت نامه شود.  
۴- خلاصه مثنوی چ تهران ۱۳۲۱ ص ۷۷.

گفت ای هدیه حق و دفع حرج  
 معنی الصبر مفتاح الفرج.  
 ب- به جای «ی» مکسور، «ی» ساکن تلفظ  
 کنند. غالباً فاضلان معاصر از جمله علامه  
 دهخدا این وجه را ترجیح دهند.  
 پذیره‌ئ فرامرز شد [پادشاه کابل] با سپاه  
 بشد روشنائی ز خورشید و ماه.  
 فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ج ۶  
 ص ۱۷۴۳).  
 زندواف زندخوان چون عاشق هجر آزماي  
 دوش بر گلبن همی تاروز ناله‌ئ زار کرد.  
 فرخی (دیوان ص ۲۲۹).  
 جمله بدین داوری بر در عنقا شدند  
 کوست خلیفه‌ئ طیور، داور مالک رقاب.  
 خاقانی (دیوان ص ۴۴).  
 دمدمه‌ئ این نای از دمه‌ای اوست  
 های و هوی روح از هیهای اوست.  
 مولوی (مثنوی ج ۱۳۰۷ دفتر ۱ ص ۱۱۷۵).  
 گرتو علامه‌ئ زمانی در جهان  
 نک فتای این جهان در این زمان.  
 مولوی (ایضاً دفتر ۱ ص ۱۷۵).  
 پیش چشم داشتی شیشه‌ئ کیود  
 زان سبب عالم کیودت مینمود.  
 مولوی (ایضاً دفتر ۱ ص ۸۲).  
 بهمنیار نوشته است<sup>۲</sup>: در شعر گاهی کسره‌ی  
 «یا» بعد از «ها» ملین به طور صریح تلفظ  
 نمی‌شود، لیکن یا را باید رسم کرد، مانند:  
 عقده‌ی سخت است بر کیسه‌ی تهی. (اضافه)  
 تألیف معین ج ۱ ص ۲۴). در فرهنگ نظام  
 آمده است: در زبان فارسی آخر اسماء عموماً  
 ساکن است، مثل دل و جان و بدن و باران و  
 میان و همانها گاهی در تکلم با کسر آخر تلفظ  
 میشوند و با هاء نوشته می‌شوند که نشان آن  
 کسره است، مثل دله جان و بدنه و بارانه و  
 میانه. و نیز بیان متحرک بودن آخر لفظ تا  
 اشتباه به لفظ دیگر نشود، مثل جامه و خامه و  
 بنده و گفته تا اشتباه به جام و بند و گفت  
 نشود. محمدبن خلف تبریزی در دیباجه  
 برهان آورده: هاء ملفوظ خواه ماقبل آن  
 مفتوح و خواه مضموم و خواه ساکن باشد که  
 در جمع به حال خود میماند، همچو «رها» و  
 «اندھا» و «گرھا» و در تصغیر مفتوح گردد،  
 همچو «رھک» و «گرھک» و «اندھک» و در  
 اضافه مکسور شود، همچو «ره من» و «انده  
 من» و «زره من»<sup>۳</sup>. برخی از لغویان و  
 دست‌نویسان گویند: های مختفی یا  
 غیر ملفوظ در جمع به «ها» از آخر کلمه  
 حذف شود، چون نامها و جامها. ولی گروهی  
 بر آنند که حذف «ها» هنگامی رواست که به  
 جمع کلمه دیگری مشتبه نشود، مثلاً «نامها»  
 و «جامها» هم ممکن است جمع «نامه» و  
 «جامه» و هم جمع «نام» و «جام» باشد از این

رو به عقیده این دسته حذف «ها» در کلماتی،  
 مانند: تشنه و گرسنه که به جمع کلمه دیگری  
 اشتباه نمی‌شوند رواست و در غیر این کلمات  
 جایز نیست، اما متأخران بطور کلی های  
 مختفی را در جمع به «ها» حذف نمی‌کنند و  
 کلیه کلمات را در جمع بدینسان با «ها» آرند:  
 تشنه‌ها، نامه‌ها و غیره.  
 های عطف - در غیث اللغات آمده است:  
 های عاطفه که موصله نیز نامند، چنانچه  
 خورده رفت، و کشیده برد، و از طعام فراغت  
 یافته سوار خواهم شد و بعضی این ها را های  
 تعقیبه نیز نامند.<sup>۴</sup> در فرهنگ آندراج آمده  
 است: «و افاده معنی عطف هم کند، چنانکه  
 گوئی زید طعام پخته خورد و خوردن متفرع  
 است بر پختن و طعام پخته رخصت گرفت که  
 در اینجا همین قدر مدعا میشود که بعد آن کار  
 این کارکرد و در این صورت اسناد هر دو فعل  
 به یک فاعل می‌باشد، چنانکه در مثال اول  
 فاعل پختن هم زید است و فاعل خوردن هم  
 اوست. در مثال ثانی فاعل پختن و رخصت  
 گرفتن نیز یکی است. در فرهنگ نظام چنین  
 آمده است: هائی که حرف عطف است، مانند  
 زید غذای خود را پخته خورد و کار خود را  
 کرده رفت که به معنی پخت و خورد و کرد و  
 رفت است.

در اتصال به یای حاصل مصدر - در اتصال به  
 «ی» حاصل مصدر «ها» به اصل خود  
 بازگردد، یعنی به جای آن کاف فارسی آید.  
 بیگانه، بیگانگی، پسر خواننده، پسر خواندگی.  
 دوساله، دوسالگی:

پس از نه سالگی مکتب رها کرد  
 حساب جنگ شیر و ازدها کرد  
 چو بر ده سالگی افکند بنیاد  
 سز سی سالگان میداد بر باد.

نظامی.  
 دیرآمده، دیرآمدگی. نجیب‌زاده، نجیب‌زادگی.  
 دیوانه، دیوانگی:

مرو پیش او جز به بیگانگی  
 مگردان زبان جز به دیوانگی.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۶۷۶).  
 در اتصال به کاف تصغیر - در اتصال به کاف  
 تصغیر به آخر کلمه مخموم به «ها» ها تبدیل به  
 «گ» شود: جوجه، جوجگک:  
 آبی چو یکی جوجگک<sup>۵</sup> از خایه بجسته  
 چون جوجگکان از تن او موی پرسته.

منوچهری (دیوان ص ۱۲۰).  
 دایه، دایگک، شانه، شانگک:  
 شانگکی ز آنوس، هدهد بر سر زده‌ست  
 بر دو بنا گوش کبک غالبه‌ئ تر زده‌ست.

منوچهری (دیوان ص ۱۴۷).  
 سفره، سفرگک:  
 نارماند به یکی سفرگک دیا

آستر دبه زرد ایره آن حرما.  
 منوچهری (دیوان ص ۱۶۱).  
 ماسوره، ماسورگک:  
 سر او بسته به پنهان ز درون عمدا  
 سر ماسورگکی در سر او پیدا.

منوچهری (دیوان ص ۱۶۱).  
 و در نسبت: باره، بارگی:  
 ز خرگاه و از خیمه بارگی  
 بسازید پیران به یکبارگی.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۷۰۳).  
 خانه، خانگی:  
 بمالید پس خانگی رخ به خاک  
 همی گفت کای داور داد پاک.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۲۸۶).  
 بسی آفرین گفت بر خانگی  
 بدو گفت بس کن ز بیگانگی.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۲۸۶۴).  
 یکی خلعت افکند بر خانگی  
 فرون تر ز خویشی و بیگانگی.

فردوسی (شاهنامه چ بروخیم ص ۲۸۶۸).  
 در جمع - محمد معین نوشته است: در  
 کلمات (اسماء) و صفاتی که به جای اسماء  
 نشینند، مخموم به هاء غیر ملفوظ به هنگام  
 جمع به «ان» های آنها به گاف (کاف فارسی)  
 تبدیل شود<sup>۷</sup>: زنده، زندگان. بنده، بستگان.

۱- در چاپ نیکلسون نیامده.  
 ۲- املاي فارسی، مجله فرهنگستان: ۲ ص ۱۰۵.  
 ۳- هاء اصلی آن است که در کل احوال  
 ملفوظ باشد علی‌الخصوص در اضافه و جمع  
 و تصغیر و نسبت، چنانکه «زره من» و «زره‌ها» و  
 «زرهک» و «زره‌ی». (المعجم ج دانشگاه  
 ص ۱۸۴).

۴- این ها همان هایی است که در اصطلاح  
 متأخران به های صفت مفعولی (یا هاء وصفی)  
 موسوم است و به جای واو عاطفه نیست،  
 چنانکه: زید طعام پخت و خورد و طعام پخت و  
 رخصت گرفت. بعضی این ها را زائد دانسته و  
 در شمار فوائد هاء زائد نیز آورده‌اند.

۵- بجز لغت فرس همه جا: جوجگک. در  
 لغت فرس: جوزگگان.  
 ۶- ن: مهرت.

۷- علت آن است که اینگونه کلمات در اصل  
 (پهلوی) مخموم به کاف بوده‌اند، چنانکه بنده در  
 پهلوی bandak، پارسی باستان bandaka از  
 مصدر بستن جمع آن بستگان، در پهلوی  
 bandakān عید، غلام. مقابل آزاد و تشنه  
 پهلوی tishnak از tishn، از tishn، اوستایی  
 tarshna، سانسکریت trshna، اورامانی  
 taeshnae، گیلکی taeshnae، فریزندی و  
 برنی tajnā، نظری tāsšnā، سمانی tashun،  
 سگسری tashshōn، سرخه‌ای tashand،  
 لاسگسری tashan، شههمیزادی tāshtān،  
 عطشان، دارنده عطش، که تشنگی دارد. ج:

تشنه، تشنگان: و ما بندگان را اندر جهان پدیدار کرد [خدای]. (مقدمه شاهنامه ابومنصوری هزاره فردوسی ص ۱۱۳۴). و درود بر برگزیدگان و پاکان و دینداران باد. (مقدمه شاهنامه ابومنصوری ایضاً ص ۱۱۳۴). و مأمون... یک روز با فرزندانگانش نشسته بود. (مقدمه شاهنامه ابومنصوری ص ۱۱۳۵). و اندر نامه پسر مقفع و حمزه اصفهانی و مانندگان ایدون شنیدیم... (مقدمه شاهنامه ابومنصوری ص ۱۱۴۰).

پیش شاه جهان شما گوید سخن بندگان شاه جهان.

فرخی (دیوان ص ۲۶۹). او را قریب چهل پسر بوده و فرزندانگانش بیشمار از ایشان منشعب گشته‌اند... اما آنچه از پسران و پسرزادگان او معروف و مشهورند... (جامع التواریخ رشیدالدین فضل‌الله ج ۲ ص ۹۰).

به مزگان سیه کردی هزاران رخنه در دینم بیا که چشم بیمارت هزاران درد برجینم.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۴۳). چه غم از تابش خورشید قیامت دارد هر که در سایه مزگان تو در خواب رود؟

صائب (از جنگی خطی).

خنک گرسنگان و تشنگان از برای طاعت و تقوی، زیرا سیری و خجستگی یابند. (انجیل معظم ص ۵۸). و شبانگاه آوردند پیش وی [عیسی] دیوانگان بسیار، و دیوها از ایشان بدر کرد بسخن خود و شفا داد... (انجیل معظم چ مسینا ج رم ۱۹۵۱ ص ۸۸). فرشتگان آسمان تبسم‌کنان در کنار کودک خواب و بیدار زمین خم گردیده با نفس مشک‌بیز خود عارض نازنین او را... نوازش میدادند. (هفت قصه جم‌زاده ص ۱۷۶). و در میان همسایگان دیگر خود آنها را از همه پست‌تر و خوارتر می‌شمرده‌اند. (خاندان نوبختی عباس اقبال ص ط). یک عده از نوادگان ابوسهل بن نوبخت بواسطه قبول مذهب جعفری از مدافعین جدی این آئین شده... (خاندان نوبختی عباس اقبال ص ۱). و زمزمه جویبار و خنده چمن و درخشیدن ماه و خورشید و ستارگان و سرود مرغان و گویندگان ایران جفت کرده، آنچه را از خوبی میهن به گفتن در نمی‌گنجید بیابند. (اندیشه محمد حمزازی ص ۲).

تبصره ۱- باید دانست که در زبان تخاطب،

در جمع این گونه کلمات به جای «ان»، «ها» به کار برند: زنده، زنده‌ها، مرده، مرده‌ها. ستاره، ستاره‌ها. و از قدیم نیز گاه نویسندگان ما، این شیوه را به کار برده‌اند: و ایمان نیاورده‌ام به فرشته‌های خدا و کتابهای او... (تاریخ بهیقی ص ۱۳۵).

تبصره ۲- جمع پله (پهلوی) <sup>۱</sup> پلکان و پله‌ها آید. (قاعده‌های جمع در زبان فارسی تألیف معین صص ۲۶-۲۸). های اصلی و وصلی - شمس قیس آورده است: شخصی از جمله استادان شعرای عجم در تقسیم هآت اصلی و وصلی گفته است که هاء اصلی، آن است که کلمه بی آن معنی خویش ندهد <sup>۲</sup>، و وصلی، آن است که کلمه را در اصل معنی احتیاج نباشد (و) این تقسیم راست مانند است اما در تفسیر آن نظری هست، زیرا که گفته است هاء <sup>۳</sup> بیانه <sup>۴</sup> و بهانه اصلی است که اگر [ه] ساقط گردانند <sup>۵</sup> شان و بهان ماند <sup>۶</sup> و هیچ معنی ندهد و همچنین هاء جامه و نامه اصلی است که اگر هاء بیندازند <sup>۷</sup> [جام و نام ماند] و آن معنی که از جامه و نامه مطلوب است ندهد و هاء کرانه و میانه و نشانه اصلی نیست از [بهر آنک] اگر هاء بیندازند <sup>۸</sup> کران و میان و نشان ماند <sup>۹</sup> و همان معنی اول بدهد <sup>۱۰</sup> و این غلط است از بهر آنکه بناء این کلمات بر فتح <sup>۱۱</sup> است و این هآت در کل احوال از لفظ ساقطند <sup>۱۲</sup> و جز دلالت حرکت ماقبل در معنی کلمه هیچ مدخل ندارند. پس اختلال معانی این کلمات از تسکین حرف متحرک میخیزد نه از اسقاط هاء غیرملفوظ از کتابت به دلیل آنکه اگر مبتدی که بر دقایق علم خط و قوف ندارد و ندانسته باشد که در خط فارسی هر کجا کلمه مفتوح الاخر افتد <sup>۱۳</sup> هائی بدان الحاق باید کرد چون مثل این کلمات در قلم خواهد آورد البته بی هاء نویسد «درست <sup>۱۴</sup>» خواند، زیرا که سبحان و ان و کآن در قرآن دیده باشد و خوانده و در آن هیچ حرف زاید ندیده و آنچه گفته است که کران و میان و نشان همان معنی می‌دهد [که کرانه و میانه و نشانه] (هم) غلط است: از بهر آنکه نشانه دیگر است و نشان دیگر <sup>۱۵</sup> هات <sup>۱۶</sup> دندانه دیگر است و دندان دیگر و زیانه دیگر است و زبان دیگر پس گویم هاء اصلی آن است که در کل احوال ملفوظ باشد علی‌الخصوص در اضافه و جمع و تصغیر و نسبت چنانکه زره من و زرها و زرهک [وزرهی] و هاء وصلی آن است که جز ضرورت قافیت را در لفظ نیاید و در تقطیع به حرفی محسوب نباشد و در اضافه به همزه‌ای ملینه بدل شود و در جمع از کتابت نیز ساقط شود و در تصغیر و نسبت به کاف اعجمی بدل شود، اما در شعر و تقطیع چنانکه:

خسته دارم دیده در هجرت همیشه.

[که] هاء خسته و دیده از تقطیع ساقطند و هاء همیشه برای ضرورت وقف ملفوظ است و به حرفی محسوب و اما در اضافه چنانکه دایه من و بنده تو و در جمع چنانکه شانها و بهانها و در تصغیر چنانکه بندگانک و دایگانک و در

نسبت چنانکه بندگانک و دایگانک، و چون شرح مآت اصلی و وصلی بر نهج صواب معلوم شد، بدانکه هآت وصلی دو نوع است: نوع اول آن است که در اواخر کلمات جز دلالت حرکت ماقبل هیچ فایده ندهد و آن را هاء سکت خوانند، یعنی هائی است که متکلم در وقف بر آن خاموش شود و این هاء در لغت عرب روشن در لفظ آید، چنانکه ما اغنی عنی مایله هلک عنی سلطانیه (قرآن ۲۸/۶۹) و (۲۹) و در پارسی هآت زایده به هیچ وجه در لفظ نیارند مگر که قافیت باشد [و] به ضرورت شعر آن را به حرفی ساکن شمارند و پوشیده در لفظ آرند، چنانکه:

ای شمع رخت را دل من پروانه  
وز عشق توام به خویشتن پروا، نه.

و مثال هآت سکت در پارسی هاء شانه و بهانه و جامه و نامه و خامه و سرکه و سینه و سفره و خنده و گریه و امثال آن است و اگر چه بر این تفسیر جمله هآت وصلی هاء سکت باشد، اما چون در این کلمات جز دلالت حرکت ماقبل هیچ فایده دیگر را متضمن نیست آن را بدین نام خواندیم تا موافق لغت تازی باشد. نوع دوم آن است که جز حرکت ماقبل معنی خاص را مستلزم نباشد زاید بر اصل آن کلمه و آن چهارگونه است: در علم قافیه ۱- هاء تخصیص. ۲- هاء صفت. ۳-

→ تشنگان:

کس نبیند که تشنگان حجاز  
به لب آب شور گرد آیند.

سعدی (گلستان ص ۳۲).  
زنده در پهلوی zīndak (حی) از zīvandak با پسوند ak - مشتق از ایرانی باستان zīvant از jīv (zīvisn) زیستن). (حاشیه برهان چ معین ذیل: بنده، تشنه و زنده) بنابراین در جمع باصل بازگردند (متهی در زبان فارسی کاف به کاف بدل شود) و کلمات عربی نیز که مختم به «ه» هستند و در فارسی به صورت هاء غیرملفوظ درآیند، به سیاق کلمات فارسی، هاء را به کاف بدل کنند: آنگاه بدین روز ششم [فروردین] خلوت کردند [شاهان] خاصگان را. (الفهم بیرونی چ همائی ص ۲۵۳). انوشیروان به عاملی از عمال خویش نبشت که مردمزادگان را و اهل خرد را به محبت و احسان سیاست کن و سفلگان را ترس. (عقدالعلی ابو حامد کرمانی چ عامری ص ۵۸) (قاعده‌های جمع تألیف محمد معین ج ۱ ص ۲۶). و رجوع به مفرد و جمع تألیف ایشان ص ۶۰ بعد شود.

1 - parrak.

- ۲- نل: بدمد.
- ۳- نل: شاهانه.
- ۴- نل: شود.
- ۵- نل: بماند.
- ۶- نل: بیفتد.
- ۷- نل: بماند.
- ۸- نل: دهد.
- ۹- نل: فتحه.
- ۱۰- نل: ساقط آید.
- ۱۱- نل: باشد.
- ۱۲- نل: و: -

هائ فاعل. ۴- هاء لیاقت و نسبت و هیچیک از این هاءات نشاید که روی سازند و سنائی هاءت زائده را روی ساخته است، چنانکه می‌گوید:

نیک نادان در اصل نیکو نه بد دانا ز نیک نادان به.

های «به» اصلی است و های «نه» زاید و هم او گفته [است]:

هر که بشنید بیخ او را به<sup>۱</sup> و آنکه نشنید خیره<sup>۲</sup> ما را چه.

و هم او گفته است [و هر دو قافیت‌هایی زاید کرده]:

بر زبان صوت و حرف و ذوقی نه غافل از معیش که از به چه.

و هم او گفته است:

هر کجا ذکر او بود تو که ای

جمله تسلیم [کن] بدو تو چه‌ای.

در این بیت [خود] آنچه ملفوظ است از قافیت کاف و جیم است و لفظ [ای] خود ردیف است و به تقلید او مهستی دیر گفته است:

با روی چو نوبهار و با خوی دبی

با ما چو خمار و با دگر کس چو می

بخت بد ما همی کند سست پیی

ورنه تو چنین سخت‌کمان نیز نه‌ای.

قافیت یائی است و روی در دی و می [و پی] درست [است] اما [قافیت] نی ای درست

نیست و در قوافی‌هایی و آنگاه [و خرگاه] و درگاه بهم شاید [و آگاه و ناگاه بهم شاید و

یازده و دوازده و ده بهم شاید] و سحرگاه و شبانگاه [بهم نشاید] و خرمن‌گاه و منزل‌گاه

بهم نشاید و شاه و شاهانشاه بهم نشاید الا که یکی اسم باشد، و جمهور شرعاً بگاہ و بیگاه

بهم جایز ندارند و اگر کسی روا دارد «جواز آن راه» وجهی توان نهاد چه بیگاه و بگاہ

به معنی دیر و زود مستعمل است نه به معنی وقت و ناوقت به دلیل آنکه اگر کسی حاجتی

به بزرگی رفع کند و در محل اجابت افتد او را نگوید که این [سخن] بگاہ گفتی، بلکه گویند

به وقت گفتی یا به هنگام گفتی و اگر گویند بگاہ گفتی چنان فهم کند که زود گفتی و دیرتر

از این می‌بایست گفت و اگر در آن تعویقی افکند و به اسعاف مقرون ندارد نگویند که این

سخن بیگاه گفتی [بل که] گویند بی وقت گفتی یا بی هنگام گفتی و اگر گویند بیگاه گفتی

چنان فهم کند که دیر گفتی و زودتر از این می‌بایست گفت. پس معلوم شد که بگاہ و

بیگاه به معنی زود و دیر است نه به معنی باوقت و بی وقت و چون اختلاف معنی آمد

باید که اگر کسی هر دو بهم قافیت سازد خطا نباشد.<sup>۳</sup> و بعضی شعراء در آخر برنا و یکتا و

دیبا و قبا حرف هاء درمی‌آرند و در قوافی هائی استعمال می‌کنند، چنانکه انوری گفته

است:

شعله صبح از آفتاب دورنگ درزد آتش به آسمان دو تاه.

و دیگری گفته است:

ماه است بتم اگر نهد ماه کلاه سرو است اگر زبید بر سرو قباہ.<sup>۴</sup>

و دیگری گفته است:

پیشم آمد بگاہ در راهی نغمز مردی شگرف برناهی.<sup>۵</sup>

[از المعجم فی معایر اشعار العجم صص ۱۸۳-۱۸۷].

||های نسبت - شمس قیس آرد: هاء نسبت و لیاقت آن هائی است که در اواخر جموع

اسمی معنی لیاقت و نسبت دهد، چنانکه: «شاهانه» و «زیرکانه» و «مردانه» و «زنانه».

(المعجم صص ۱۸۵). هدایت در فرهنگ انجمن آرا چنین آورده است: هاء مفید معنی نسبت

است، چون: یکساله و یکروزه و دینه و فرزانه، یعنی منسوب به فرزانه به معنی

حکمت و از این مقوله است شبانه و مغانه و دیوانه و عروسانه که هاء این کلمات برای

نسبت است.<sup>۶</sup> نجم الغنی در نهج الادب چنین آورده: های نسبت که در پهلوی الفاظ درآید

و افاده معنی نسبت کند، چون: جامه به معنی صراحی که هاء برای نسبت است به جام.

حکیم منجیک ترمذی گفته:

چو می ز جامه به جام اندرون فروریزی هوای ساغر صها کند دل ابدال.

بدرالدین جاجرمی راست:

از جامه شرابت یک نم هزار دریا

وز خامه خطابت یک خط هزار کشور.

و دیگری گفته است:

خلق بر یاد خلق او خورده

هرچه در جام کرده از جامه.

و باید که های نسبت افزوده بنابر لطافت او را منسوب به باد کرده‌اند، زیرا که خوردنش اکثر

باد و غرور در سر می‌آرد، چنانکه گفته‌اند: باده را باد نام کرد استاد

ز آن که آبی بود لطیف چو باد.

ادیب صابر گفته:

ز باد نام نهادند باده را یعنی

چو باد صبح دمیدن گرفت باده بخواه.

و در شرح اسکندرنامه مؤلفه گهلوی مذکور است: نوشته به واو مجهول و انوشه به زیادتی

الف و به های نسبت منسوب است به نوش که به معنی شیرین است و زمانه منسوب زمان،

همچنین بنده که وضع آن در اصل برای عبید و جواری بود زیرا که در بند آیند و به مرور

ایام بر جمیع نوع انسان اطلاق یافته، لاله منسوب به لال به معنی سرخ یا آنکه هاء زائده

لاحق شده. اما نشان و «نشانه» از این عالم<sup>۸</sup> چنانکه بعضی گمان برده‌اند نیست، بلکه «ها»

در این زائده است از عالم خان و خانه، چه «نشان تیر» و «نشانه تیر» به یک معنی است و نظایر این بسیار و صاحب هفت قلزم و تحفة العجم گفته‌اند که های نسبت گاهی بعد یا و

نون ملحق شود همچو پارینه و دیرینه و گنجینه و زرینه و مانند آن و گاهی بعد لفظ گین

که حرف نسبت است همچو آبگینه و مانند آن - انتهی. پوشیده میاد که «گین» و «دین»

گاهی برای نسبت و گاهی برای انصاف چیزی به چیزی آیند، پس در امثله مذکوره با وجود

قرار دادن کلمتین مذکورین را برای نسبت، لفظ ها را برای نسبت گفتن معنی ندارد و

صواب آن است که در این امثله بر تقدیر بودن کلمتین برای نسبت این ها را های بیان فتحه

گویند، مگر کلمه «ین» زائد یا به معنی غیر نسبت قرار دهند. و همچنین لفظ «گین» را

زاید یا به معنی غیر نسبت گیرند. پس ها بر این تقدیر برای نسبت میتواند شد، لیکن قائلش

سوی مؤلف قوانین دستگیری دیگری به نظر نیامده و یا به قاعده تجرید معنی یکی گیرند و

دیگر را بگذارند و حق این است که این در حقیقت «ها»ی زائده است، چنانکه صاحب

۱- ن: نشیند بیخ او را نه.

۲- ن: چیره.

۳- «شمس قیس در اینجا کمی از حدود سلامت ذوق که دارد تجاوز می‌کند. بگاہ به معنی

زود آن هم تنها در بامداد بگاہ و شاید مترادف‌های بامداد آمده است. لیکن بگاہ گفتی،

نه در قدیم و نه حالا هیچکس به معنی زود گفتی در نظم و در نثر نیاورده است. و بیگاه گفتی

به معنی دیر گفتی در هیچ کلامی از قدما و معاصرین شنیده نشده است و شاید بیگاه شدن

به معنی دیر شدن آمده باشد، لکن آن هم در نماز و امثال آن معنی دیری از قرآن دیگر کلام

مفهوم میشود نه از نفس کلمه بیگاه، چه بیگاه به معنی نه به وقت و هنگام خویش است اعم از

زود یا دیر و شاید کلمه بگاہی قیدی از بامداد و صبح و غیره خود برآسها معنی صبح زود

میدهد، چنانکه:

پیشم آمد به گاه در راهی

نغمز مردی شگرف برناهی. (یادداشت مؤلف).  
۴- ن: به سرو پوشند قبا.

۵- ن: برنایی (؟)

۶- در صورتی که «انه» مزید مؤخر مستقلی نباشد و «مردانه» عبارت باشد از «مرد» به اضافه

الف و نون جمع به اضافه «ها»، این هاء را میتوان به معنی «درخور» و «سزای» دانست: بچگانکه،

جو انمردانه، زنانه، شاهانه، مردانه:

با درفش کویاوی و طاقدیس

زر مشت افشار و شاهانه کمر. رودکی.  
۷- هاء یکساله و یکروزه اندازه و مدت را معلوم کند و در کلمات فرزانه و شبانه بعضی

«انه» را مزید مؤخر مستقلی میدانند.

۸- از این عالم، یعنی از این قبیل.

غشیات گفته است. (تسخیر الادب صص ۲۷۲-۲۷۳). در فرهنگ نظام آمده است: علامت نسبت است مثل «دسته» در دسته کارد و شمشیر و امثال آنها به معنی منسوب به دست که به دست گرفته میشود و مثل ساله و ماهه و امثال آنها در بجه دو ساله به معنی منسوب به دو سال<sup>۱</sup>.

کسروی کلمات: دسته، گیره، قبضه، شوره و آدینه را در ذیل معنای «هرگونه نسبت» آورده و از آنها چنین یاد کرده است: از دسته مقصود دسته شمشیر است که به معنی جای دست به کار می‌رود. گیره جای گرفتن هر چیزی<sup>۲</sup>، قبضه هم که کلمه عربی است به همان معنی به کار می‌رود، چنانکه می‌گویند: قبضه شمشیر. گاهی نیز به جای دست و چنگ به کار می‌رود که ابزار قبض است. شوره چیزی است که از خاک شور بیرون می‌آورند. آدینه که به معنی روز آذین است. (کافتنامه صص ۳۷-۳۸).

علامت نسبت است: پوشنجه (فوشنجه) منسوب به پوشنچ: و گفتند که سبب لقب کردن طاهر پوشنجه را ذولیمین آن بود... (التفهیم ص ۴۸۹).

نوشم قدح نید فوشنجه هنگام صبح و ساقیان<sup>۳</sup> رنجه.

منوچهری (دیوان جی دیرساقی ص ۱۸۱)، و باز سیستان عزیز فوشنجه را دادند. (تاریخ سیستان). ابوالمظفر فوشنجه اینجا آمد، یعنی نید فوشنچ و عزیز اهل فوشنچ و ابوالمظفر اهل فوشنچ. پوشنجه: خوشا قدحی نبید پوشنجه، یعنی پوشنجی. گرچه منسوب به غرچ نبرده:

بیارید گفتا سیاه مرا  
نبرده قبا و کلاه مرا.

|| از های نسبت معانی ذیل نیز برمی آید: معنی «از» میدهد، مانند: خویشی دو جانبه، یعنی از دو جانب. دوستی یک جانبه، یعنی از یک جانب. || معنی «با» از آن مستفاد میشود، مانند: دو آتشه. دواسبه:

در پیش ازدهای دمان در محاربت  
بر تار عنکبوت دواسبه رود سوار.

سوزنی، دوتسنوره، دودستماله در «دودستماله رقصیدن»، || به معنی «برای» آید<sup>۴</sup>، دوسره کرایه کردن (برای دوسر)، دونفره (برای دو نفر). || معنی «هر» از آن برآید: روزانه ده تومان مواجب دارد. سالانه هزار تومان درآمد دارد. ماهانه یک پیت نفت خرج آشپزخانه ماست. || های تشبیه. های تشبیه که برخی آن را های تخصیص هم نامیده‌اند. شمس قیس آرد: هاء تخصیص آن هائی است که در اواخر بعضی اسماء نوعی را از جنسی ممتاز گرداند

و آن را تخصیص النوع من الجنس خوانند، چنانکه: «دندان» از «دندان» و «چشمه» از «چشم» و «زبان» از «زبان» و «پایه» از «پای» و «گوشه» از «گوش» و «دسته» از «دست» و «ناخن» از «ناخن» و «تنه» از «تن» و «پشته» از «پشت» و علی هذا «زربته» و «سیمینه» و «چوبینه» و «آوازه» و «چهلله» و «دهه» و «هفته» و «ترشه» و «تلخه» و «بنفشه» و «سبزه» و «سیاهه» و «سپیده» و «زرده» و «نشان» و «کرانه» و «میانه» و «آسمانه» که این [همه] هاءت بواسطه حرکت ماقبل خویش هر نوع را از جنس خویش فصل میکنند. (المعجم فی معاییر اشعار العجم ص ۱۸۵). جمال‌الدین حسین اینجو مؤلف فرهنگ جهانگیری آورده است: هائی که چون نام چیزی بر چیزی دیگر مشابه آن چیز باشد بنهند در آخرش درآورند، مانند: «دندان»، «دندان» و «دست»، «دسته» و «کوه»، «کوه» و «گوش»، «گوش» و «نشان»، «نشان»<sup>۵</sup> و «زبان»، «زبان» و امثال آن... (فرهنگ جهانگیری ص ۳۲). محمد حسین بن خلف تبریزی در دیباجه برهان چنین آورده است: هاء مخفی بر چهار قسم است: اول هائی بود که چون نام چیزی را بر چیزی دیگر که مشابه آن چیز باشد بگذارند، در آخرش درآورند، همچو: «دهن» و «دهنه»، «دندان»، «دندان» و «زبان»، «زبان» و مانند آن. (برهان قاطع ج معین ص ل) مؤلف شمس اللغات چنین آورده است: هائی که برای نسبت و شباهت در آخر کلمات درآورند، چون: «دندان»، «دندان» و «دست»، «دسته» و «کوه»، «کوه» و «گوش»، «گوش» و «نشان»، «نشان» و «زبان»، «زبان» و امثال آن. در غیث اللغات آمده است: هائی تشبیه و آن در اواخر اسماء بعد الف و نون جمع آید، چون: دوستانه و حکیمانه و عاشقانه و ظریفانه و شاهانه و غریبانه و کریمانه و عاقلانه و دیوانه<sup>۶</sup> و دندان، یعنی چیزی که مشابه به دندان باشد و زبانه به معنی شعله، زیرا که مشابهت به زبان است و گوشه مشابه به گوش، زیرا که گوش هر دو کناره روی است نه در وسط روی. هدایت در انجمن آرا آرد: و هائی که برای نسبت و شباهت در آخر کلمات درآورند، چون: «دندان»، «دندان» و «دست»، «دسته» و «کوه»، «کوه» و «گوش»، «گوش» و «نشان»، «نشان» و «زبان»، «زبان» و امثال آن. در فرهنگ آندراج آمده است: و در اواخر کلمات «دندان»، «دندان» و «دست»، «دسته» و «گوش»، «گوش» و «زبان»، «زبان» و «کوه»، «کوه» و «نشان»، «نشان» و در «مغانه» و «عروسانه» و «دیوانه» و

«مستانه» و «مردانه» و «زبان» و «زبان» شاید که تمام کلمه «انه» برای نسبت بود این قدر هست که اطلاق زبانه و مستانه بر شخص شبیه به زن و شبیه به مست در کلام محاوره دانان نیامده هر چند قیاس تجویز آن می‌کند، بلکه می‌گویند فلائی جامه زبانه می‌پوشد و چشم مستانه یا رفتار مستانه دارد. ناظم الاطباء در فرهنگ نفیسی چنین آورده است: های نسبت و یا های تشبیه، مانند: «زبان» منسوب به زنان و «دسته» منسوب به دست و یا مانند: دست، و «دندان» مانند دندان و «گوشه» مانند: گوش و یا منسوب به گوش و «زبان»، مانند: زبان. نجم الغنی صاحب نهج الادب نیز آرد: های تشبیه که در آخر اسم آمده افاده معنی مانند دهد، چون: «گوشه» مشابه به گوش، زیرا که گوش بر دو کناره روست نه در وسط رو، و به قولی های «دندان» نیز از این قبیل است، پس معنی دندان چیزی است که مشابه به دندان باشد و «زبان» به معنی شعله، زیرا که مشابه به زبان است. هدایت گفته:

سوزی زند ز حرف زبانم زبانهای  
از آتش دلم بود این خود نشانه‌ای.

و در جهانگیری آمده: «دهانه» چیزی را گویند که شبیه به دهان بود، مانند: دهانه کوزه و دهانه مشک و دهانه آب. نظامی گفته:

شد زمین کنده با دهانه آب  
که کس آن گنج را ندیده به خواب.

و صاحب انجمن (انجمن آرا) گوید: که بر این قیاس باشد های «دهانه» و «گونه» و «دسته» و «زبان» و اگرچه به سبب شدت اتصال جزء لفظ می‌نماید. (نهج الادب ص ۴۷۴). سیدمحمدعلی (داعی الاسلام) در فرهنگ نظام چنین آورده است: هاء بیان تشبیه و مانند بودن، مثل: «دندان» یعنی چیزی مانند دندان و همچنین زبانه و دسته و گوشه و مانند آنها، کسروی در کافتنامه چنین آورده است: «ریشه، دهانه، گردنه، گریوه، لبه، گوشه، زبانه، دندان، دماغه، چشمه، انگشته، تنه، پشته، دسته، کفه، ساقه، پایه، رویه، دمبه، روده، برگه، آسمانه، پره، چنگه، لاله، کمره، شاخه، چادره، زمینه، تیغه و مانند های اینها که

۱- هاء «ساله» و «ماهه» مزید مؤخری است که مقدار و اندازه را هم معلوم میکند.

۲- ها در گیره علامت اسم آلت مشتق است نه علامت نسبت، مانند کوبه و غیره...

۳- نال: ساقیا (۹)

۴- از این «ه» معنی مقدار هم برمی آید.

۵- کمانها گرفتند و تیر خدنگ نشانه نهادند چون روز جنگ.

۶- فردوسی (شاهنامه ج بر وخیم ص ۲۱۲).

۷- در این باره اختلاف نظر است. بعضی «انه» را مزید مؤخر مستقلی میدانند.

فراوان است. ریشه را از این **جیب** ریشه  
 می‌نامند که همچون ریش است. همین حال را  
 دارد. مثالهای دیگر در همه آنها ماندگی  
 مقصود است. «گریوه» یا گردنه به یک معنی  
 است، زیرا «گریوه» در پهلوی به معنی گردن  
 بوده و از اینجاست کلمه «گریبان» که در اصل  
 «گریویان» بوده و به معنی نگاهدارنده گردن.  
 در فارسی کلمه «گریوه» به کار نمی‌رود و  
 گریوه به معنی مجازی خود که جایگاه بیمناک  
 یا گرفتاری باشد به کار می‌رود. ولی بسیاری از  
 گردنه‌ها در اینجا و آنجا هنوز گریوه خوانده  
 میشود، از جمله گردنه کوچکی را که میانه  
 تبریز و سردرود است با این نام می‌خوانند.  
 «دهانه» و «گردنه» و «زبان» و «دماغه» در  
 علم جغرافی نیز به کار می‌رود و معنی هر یکی  
 روشن است. «چشمه» که مقصود از آن جای  
 بیرون آمدن آب میباشد از روی ماندگی که به  
 چشم دارد با این نام خوانده میشود، چنانکه  
 در عربی نیز همین ماندگی را منظور گرفته  
 چشم و چشمه هر دو را «حین» نامیده‌اند.  
 «انگشته» ابزاری باشد که بر زرگران با آن  
 خرمن به باد دهند و گویا همان باشد که در  
 آذربایجان شانه می‌خوانند. «پشته» به معنی تپه  
 به کار می‌رود که چون به پشت آدمی یا  
 چهارپایان ماندگی دارد با این نام خوانده  
 میشود. باید دانست که در زبانهای اروپایی در  
 علم جغرافی کلمه پلاتو<sup>۱</sup> به کار می‌رود و  
 مقصود از آن بلندیهای بسیار بزرگی است که  
 بر روی کره زمین است. از جمله بلندی که  
 ایران، سرزمین ما بر روی آن نهاده، کسانی از  
 مؤلفان به جای این کلمه در فارسی «فلات»  
 می‌آورند که دانسته نیست آیا مقصود همان  
 کلمه پلاتو میباشد و اندک تغییری به آن  
 داده‌اند و یا مقصود فلات کلمه عربی است. به  
 هر حال غلط بیجائی است، زیرا اگر مقصود  
 «پلاتو» است تغییر برای چیست؟ و اگر  
 مقصود کلمه عربی است فلات در عربی  
 به معنی بیابان بی‌آب و تپه را گویند و با  
 معنایی که ما می‌خواهیم سخت ناسازگار است.  
 اگر ترجمه درستی برای پلاتو از فارسی  
 بخواهیم همان کلمه پشته است و بس که  
 به معنی بلندی می‌آید چه بزرگ و چه کوچک  
 این است که باید در کتابها نیز این کلمه را به  
 کار برد. «دسته» در اینجا به معنی گروه است  
 که گویا مقصود از آن ماندگی باشد. زیرا اگر  
 می‌گوئیم «سپاه بر دو دسته شدند و دسته‌های  
 اینسو و دستهای آنسو ایستادند». از این  
 عبارت ماندگی بر می‌آید. ساق شاید عربی  
 باشد، ولی «ساقه» شکل فارسی کلمه است و  
 مقصود از آن ساقه درخت است که به ساق  
 آدمی ماندگی دارد، چنانکه مقصود از «تنه»  
 هم تنه درخت و مانند آن میباشد و اینکه

کسانی این کلمه را در آدمی یا چهارپایان نیز  
 به کار می‌برند و مثلاً می‌گویند «فلانی تنه خود  
 را به روی من انداخت» بیجاست، بلکه باید  
 در اینجا «تن» را به کار برد. «پایه»، مقصود از  
 آن معنی بنیاد است که به پای ماندگی دارد،  
 ولی پایه به معنی رتبه یا این مقصود سازگار  
 نیست و من نمیدانم برای چه رتبه را پایه  
 نامیده‌اند. «کف» نیز حال ساق را دارد که  
 شاید عربی باشد، ولی «کفه» شکل فارسی  
 است و مقصود از آن کفه ترازوست که به کف  
 دست ماندگی دارد. «دمیه» یا دنبه، گوسفند  
 است که آن را دم نداشتند «مانند دم»  
 دانسته‌اند. «روده»، برخلاف این کلمه هاست  
 که پس از پیوستن پسوند نام اندام آدمی شده.  
 روده را در درازی و بیخ و خم به رود تشبیه  
 کرده و با این نام خوانده‌اند. «برگه» به معنی  
 زرق است که مانند برگ درخت میباشد. برگه  
 به معنی نمونه نیز از این باب است، زیرا چون  
 می‌خواستند نمونه‌ای از یک چیز نشان بدهند  
 اندکی از آن به اندازه برگ بریده نشان میدادند.  
 «آسمانه»، سقف را می‌گویند که آسمان مانند  
 است. «پسره»، هر چیز پرم مانند را گویند.  
 «چنگه»، بیشتر در جانوران و مرغان به کار  
 می‌رود و مقصود تشبیه به چنگ آدمی است.  
 «لاله» را مانند لال دانسته‌اند و لال آن است  
 که به عربی «لعل» گردانیده شده. «کمره»،  
 جایی از کوه را گویند که به کمر ماندگی داشته  
 باشد. در جای دیگری نیز به کار می‌رود.  
 «شاخه» بی‌نیاز از گزارش است و به هر  
 چیزی که از دیگری جدا میگردد میتوان گفت.  
 «چادره» که به پوشاک رویی زنان گفته  
 میشود، مقصود تشبیه آن پوشاک به چادر  
 میباشد، زیرا بدانسان که از تاریخهای باستان  
 برمی‌آید ایرانیان در زمانهای دیرین زنان را  
 در خانه نگه داشته اجازه بیرون آمدن  
 نمی‌داده‌اند و چون زنی ناگزیر از سفر میشد او  
 را بر گردونه نشانیده چادرمانندی به گرد آن  
 میکشیدند که کم‌کم آن چادر به حال پوشاک  
 امروزی درآمد. شاید هم بشود کاف (ه) را  
 به معنی کوچکی گرفت، زیرا پوشاک بدانسان  
 که در آغاز بوده چون چادر کوچکی میتوانش  
 پنداشت. «زمینه»، به معناهای گوناگون به کار  
 می‌رود و مقصود از آن تشبیه به زمین است  
 «تیغه»، هر دیوار یا چیزی است که در نازکی  
 مانند تیغ باشد... (کافنامه صص ۱۶-۲۰). در  
 دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب،  
 ملک‌الشعراء بهار، بدیع‌الزمان فروزانفر،  
 جلال همائی و رشیدیاسمی آمده است: هاء  
 نسبت و آن بر دو قسم است: ۱- به معنی  
 شباهت باشد: گوشه. دهانه. تخته. زنانه.  
 دسته:  
 گوشه‌گرفتم ز خلق و فایده‌ای نیست

گوشه چشمت بلای گوشه‌نشین است.  
 سعدی.  
 امثله شباهت: آسمانه (سقف خانه):  
 تا همی آسمان توانی دید  
 آسمان بین و آسمانه مبین. عماره مروزی.  
 وز دژ مروئی ابر پنداری  
 کآسمان آسمانه‌ای است خدنگ.  
 فرخی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۲۱۲).  
 برگه ابر رویه (روی بزم‌مانند) بنه. پایه. (در  
 تخت). پره. پنجه. تخمه. توره.  
 در خورد توره و تور باشد  
 شاخی که در او برگ و بر نباشد.  
 ناصر خسرو (دیوان ص ۱۴۱).  
 تنه (در درخت). چادره. چاله (از کله‌چال).  
 چله، خاک (از کلمه خاک). دسته. دمه. دماغه.  
 دذدانه (در کوشک). دهانه. دیواره. رگه. روده.  
 ریشه. زبانه (در قفل). زمینه. زیره. ساقه. سره  
 (در قلیان). شاخه. شوره. شیشه. صندوقه.  
 کفه. کمانه. کمره. کونه (در پیاز و جز آن)  
 کوه. گردنه. (در کوه). گریوه.  
 کسی بر گریوه ز سرما ببرد  
 که از کاهلی جامه با خود نبرد. سعدی.  
 کله. گوشه. لاله. لبه (در کلاه). میانه (در قلیان  
 و در فرش). مهرویه (مانند ماه). ناخنه. نافه.  
 ناوه. نرده. ||های لیاقت یا فاعلی: نجم الغنی  
 در نهج‌الادب آورده است: هاء لیاقت که در  
 آخر اسم واقع گشته مفید معنی لایق باشد،  
 چنانکه لفظ کاره در این مثال من کاره نیستم،  
 و هر کاره و نا کاره به معنی لایق هر کار و لایق  
 کار نیست و صاحب غیاث این نوع‌ها را برای  
 افاده معنی فاعلی دانسته و هو کماتری و در  
 نزاده و در نبرده نیز احتمال افاده معنی لیاقت  
 کند. خواجه نظامی راست:  
 نزاده منم دیگران یا و دست  
 نزاد کیان را که یارد شکست.  
 چنین صید روز آن نبرده سوار  
 نهانی همی کرد جنگ آشکار.  
 و حق تحقیق آن است که برای نسبت است.  
 یعنی صاحب نزاد و صاحب نبرد و جنگ.  
 (نهج‌الادب ص ۴۷۴). درباره «های» آخر  
 کلماتی، مانند: پیروزمندان، چاکرانه، زنانه،  
 ورد شبانه، عاشقانه، کوددانه، مردانه، می  
 مفانه، نیازمندان. و غیره اختلاف نظر است  
 برخی «انه» را پساوند مستقلی میدانند و  
 بعضی بر آنند که اینگونه کلمات را نخست به  
 «ان» جمع بندند و سپس «ه» تشبیه به آخر  
 آنها افزایند. در غیاث‌اللغات آمده است:

1 - Plateau.

۲- های برخی از کلمات، مانند: آبنده، رونده،  
 شونده و گوینده، چنانکه برخی تصور کرده‌اند  
 ←



های فاعل، چنانکه هرکاره<sup>۱</sup> و ناکنانه<sup>۲</sup> گوینده<sup>۳</sup> و جوینده. || کثرت، شدت و مبالغه: آدمی خواره:

چو آن آدمی خواره یابد خبر که هست آدمی خواره‌ای زو برتر.

نظامی. بچه‌خوره، بدکاره، بسیار خواره، بیکاره، جگرخواره، خونخواره:

شدا ز رومیان رنگ یکبارگی که دیدند از آنگونه خونخوارگی.

نظامی. کسی گفت حجاج خونخواره‌ای است دلش همچو سنگ سیه پاره‌ای است.

نظامی. کرد خونخواره رفت و بر اثرش تیغ زد وز قفا برید سرش.

نظامی. رایگان خواره: پیچم سر از رایگان خوارگان.

ز نهار خواره. ستمکاره: سپاه و ستمکاره و سهمناک چو دودی که آید برون از مغاک.

نظامی. چو نحس او فتد دور سیارگان بود دور دور ستمکارگان.

نظامی. گشادم در هر ستمکاره‌ای ندانم در مرگ را چاره‌ای.

نظامی. و گر نه چنانی که رتم ز دست ستمکاره شد با دو کشتی شکست.

نظامی. سوگنده خواره، غمخواره: به ناخستگیهای غمخوارگان

نظامی. به در ماندگیهای بیچارگان. موخوره، میخواره:

نه دل میدهد گفتن این می بنوش که میخوارگان را برآرد ز هوش.

نظامی. || هاء صفت: شمس قیس رازی آرد: و آن هائی است که در اواخر صیغ ماضی فایده

اتصاف دهد بدان فعل، چنانکه: «آمده» و «رفته» و «نشسته» و «خفته» و «کرده» و

«گفته»<sup>۴</sup> و نزدیک به همین معنی «یک‌روزه» و «یک‌ساله»<sup>۵</sup> و «زنده» و «مرده» و «کشته»

و «افتاده»<sup>۶</sup>. (المعجم فی معاییر اشعار العجم چ مدرس رضوی ص ۱۸۵).

در غیث اللغات آمده است: های مفعول و آن بعد صیغه واحد ماضی مطلق آید و معنی شده از او مستفاد

شود، چنانچه خرید و گزیده و چکیده و کشته و غیره. || های مدت و زمان و مقدار:

محمد بن خلف تبریزی در دیباجه برهان آورده است: «هائی که به جهت تشخیص و

تعیین مدت در آخر سال و ماه و روز و شب درآورند، همچو: «یک‌ساله» و «دوماه» و

«سه‌روزه» و «چهارشنبه»<sup>۷</sup>. (برهان قاطع چ معین ص ل).

مؤلف شمس‌اللغات چنین آورده است: «هائی» که برای تشخیص و

تعیین مدت در آخر سال و ماه و روز و شب و

ساعت بیاورند: چون یک‌ساله و یک‌ماهه و یک‌روزه و یک‌شبه و دوساعته اما ظاهر آن

است که اینجا نیز برای نسبت است، یعنی چیزی در یک‌شبه و یک‌روزه و یک‌ماهه

نسبت دارد و این دو قسم است: معانه، یعنی چیزی که به معان نسبت دارد و دیوانه، یعنی

آنکه به دیوان نسبت دارد و عروسانه و شبانه. در غیث اللغات آمده است: «های مقداریه» و

آن برای تعیین مقدار در اواخر اسماء آید، چنانکه یک‌روزه و یک‌شبه و دوماهه و

صدساله و ده‌مرده. هدایت در فرهنگ انجمن آرا چنین آورده است: «هائی» که برای

تشخیص و تعیین مدت در آخر سال و ماه و روز و شب و ساعت بیاورند، چون: یک‌ساله

و یک‌ماهه و یک‌روزه و یک‌شبه و دوساعته. ظاهر آن است که اینجا برای نسبت است،

یعنی چیزی که به یک شب یا به یک روز یا به یک ماه نسبت داد و از این قسم است معانه،

یعنی چیزی به معان نسبت دارد و عروسانه و شاهانه<sup>۸</sup>. نجم الغنی در نهج‌الادب چنین

آورده است: با تمیز عدد ملحق گردد و معنی معدود پیدا شود، چون: یک‌ساله و یک‌ماهه و

یک‌روزه و یک‌شبه و دوساله و چهارده‌ساله و امثال آن به معنی چیز یک سال و یک ماه و

یک روز مانده و علی‌هذا نوری فرماید:

به بوالفتح قصاب گفتم که آخر دو من گوشت کوز از وجوه دوماهه...

برفتم بگفتم سه‌ساله وظیفتم چو یرف سفیدم بدار آن سیاهه. واله گفته است:

آب حیات و کیمیا عمر دوباره و وفا این همه میرسد بهم، یار بهم نمی‌رسد.

و از رساله تنبیه الصبیان مستفاد میشود که «ها» در آخر تمیز عدد گاهی وقتیه ظرفیه

بناشد؛ چنانکه گوئی چندروزه می‌آئی؟ گوید: چهارروزه برمیگردم. خواجه فرماید:

طی مکان بین و زمان در سلوک شعر کاین طفل یک‌شبه ره یک‌ساله می‌رود.

و گاهی مقدار و کمیت را افاده نماید، چون: یک‌نفره و ده‌مرده:

چو دانا یکی گوی و پرورده گوی حذر کن ز نادان ده‌مرده گوی.

و رای عامه اهل قواعد همین است که «ها» در اواخر اسمای تمیز اعداد از برای تعیین مقدار

می‌باشد و رأی خان‌آرزو این است که «ها» در یک‌ساله و یک‌روزه و دورویه و ده‌دله

برای نسبت است. (از نهج‌الادب ص ۴۷۳). در فرهنگ آندراج چنین آمده است: برای

تشخیص و تعیین مدت: یک‌ساله و یک‌ماهه و یک‌روزه و یک‌شبه و یک‌دمه و مانند آن. در

فرهنگ نفیسی آمده است: «هائی» که تعیین مقدار میکنند، مانند: یک‌روزه و دوروزه و

یک‌ساله و صدساله و یک‌مرده و ده‌مرده. سیدمحمدعلی داعی‌الاسلام در فرهنگ نظام

چنین آورده است: بیان ظرفیت در الفاظی که معنی زمان محدود دارند، مثل: سال و ماه و

روز و شب و ساعت که معنی دوساله آنچه در ظرف دو سال بوده میباشد و همچنین سه‌ماهه

و چهارروزه و مانند آنها. کسروی در کافتامه آورده است: معنی دوره و

زمان دهد: هزاره، سده، چله (چهل)، دهه و مانند اینها. هزاره یک‌دوره هزارساله است. این

عبارت در کتابهای زردشتی بسیار به کار رفته، زیرا آنان جهان را به چندین هزاره

بخش میکنند و برای هر یکی داستانهایی دارند. «سده»، دوره صدساله است که در

زبانهای اروپائی همچنین تعبیری رواج دارد و اینکه امروز به جای آن کلمه قرن را به کار

میرند بیجاست و باید سده را به کار برد. «چله» که در اصل «چهل» است معروف

است، زیرا گذشته از آنکه صوفیان ریاضت چهل‌روزه خود را با این نام میخوانند و

مسلمانان در چهل روز پس از مرگ هر کس بار دیگر یادی از او میکنند و آن را چله

میخوانند. یک بخشی از زمستان نیز با این نام خوانده میشود<sup>۹</sup>. و در شعر خاقانی «پنجاه»

→ ظاهرآ به معنی فاعلی است، اما مستقلاً به این معنی نیست بلکه با ترکیب «نده» بصورت

«نده» علامت صفت فاعلی درآمده است. به هر حال معنی فاعلی از کلمه «انه» قبل از «ها»

برمی‌آید و معنی «ها» در امثال مزبور کاملاً روشن نیست.

۱- در خراسان دیگ سنگی را هرکاره گویند. ۲- های هرکاره و ناکاره برای کثرت و شدت

مبالغه آمده است. ۳- علامت فاعلی «ها» نیست، بلکه «نده» است که به آخر کلماتی چون گوی و جوی صیغه

امر افزوده شده. ۴- این هاء علامت صفت مفعولی است چنانکه بیاید.

۵- این هاء زمانی است چنانکه بیاید. ۶- ها در کلمه زنده که ظاهرآ مخفف زینده

است جزو «نده» علامت صفت فاعلی است، و های مرده و کشته و افتاده، مانند های آمده و

غیره علامت صفت مفعولی است. ۷- مؤلف فرهنگ جهانگیری عبارت برهان را با افزودن «دوساعته» بدون ذکر مأخذ در معانی

های مخفی آورده است. ۸- معانه و عروسانه و شاهانه را از این قسم

نمی‌توان شمرد. رجوع به آنه در لغت‌نامه شود، و مادر همین بحث از آن بحث کرده‌ایم.

۹- در غالب نواحی ایران چهل روز اول زمستان را «چله بزرگ» و بیست روز بعد از آن را

«چله کوچک» و چهار روز آخر چله بزرگ را با چهار روز اول چله کوچک چهارچهار

(چهارچهار) چله‌ها گویند.

نیز به کار رفته. «دهه» نیز *دَهْرَه* و *دَهْرَوَه* را میگویند. و بسیار به کار میرود.<sup>۱</sup> (کافنامه صص ۳۶-۳۷). [در آخر اسامی افاده مدت و زمان کند: پنجروزه، به مدت پنج روزه و اندر میان رامیان و جالهندر [به هندوستان] پنجروزه راه است و همه راه درختان. (حدود العالم).

دور مجنون گذشت و نوبت ماست هر کسی پنجروزه نوبت اوست.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۴۰). چهاردهساله، چارهساله:

می دوساله و محبوب چارهساله همین بس است مرا صحبت صغیر و کبیر.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۷۴). چهارماهه، چهلروزه:

چو آن خرد را سیر دادند شیر نوشتندش اندر میان حریر

چهلروزه را زیر آن تاج زر نهادند بر تخت فرخ پدر.

فردوسی. چهل روز بگذشت از آن خوب چهر یکی کودک آمد چو تابنده مهر

ورا موبدش نام شاپور کرد بدان شادمانی یکی سور کرد

چهلروزه شد رود و می خواستند یکی تخت شاهی بیاراستند.

فردوسی. چهلساله:

نشاط عمر باشد تا چهل سال چهلساله فروریزد پر و بال.

نظامی. دوروزه، دهروزه:

دهروزه مهر گردون افسانه است و افسون نیکی به جای یاران فرصت شمار یارا.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۵). دوساله: این بهرام گور چون دوساله شد

پدرش او را به منذر سپرد. (فارسانامه ابنالبخی چ سیدجلالالدین طهرانی ص ۶۰).

دهساله، سهروزه: ای چون مغ سهروزه به گور اندر کی بینمت اسیر به غور اندر.

منجیبک (از لغت فرس ص ۲۲۵). سیوسهساله:

سرانجام آغاز این نامه کرد جوان بود چون سیوسهساله مرد.

ابوشکور. صدساله:

شاه را به بود از طاعت صدساله و زهد قدر یکساعته عمری که در او داد کند.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۲۸). صدوپنجاهساله: پیری صدوپنجاهساله در حالت نزع است. (گلستان). مواجب یکماهه.

یکدمه: این یکدمه عمر را غنیمت شمرد. یکروزه:

ندانی که لشکر چو یکروزه راند سر پنجه زورمندش نماند.

سعدی (بوستان). شنیدم که مقدار یکروزه راه

بکرد از بلندی به پستی نگاه. سعدی (بوستان چ فروغی ص ۱۶۰).

یکساعته: یکساعته سخای یمین و یسار تو

دریا و کوه را ببرد غنیت و یسار. سوزنی<sup>۲</sup>.

یکشبه<sup>۳</sup>: طئی مکان ببین و زمان در سلوک شعر

کاین طفل یکشبه ره یکساله میرود. حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۵۲).

یکماهه: و این ناحیت یکماهه راه است اندر یکماهه. (حدود العالم).

چو بختش بهر کار منشور داد سپهرش یکی نامور پور داد

به روز نخستین چو یکماهه بود بیامد ز یکساله بالا فرود.

اسدی. [بیان اندازه و مقدار: نجم الغنی در نهج الادب چنین آورده است: «هایی» که تحدید صفت از

برای موصوف کند، چون: یکاسبه و یکته و دوزبانه و دهدهله و امثال آن. مولوی فرماید:

گرتن خاکی ثقیل<sup>۴</sup> و تیره است صیقلش کن زآنکه صیقل گیره است

شرح این بگذارم و گیرم گله از جفای آن نگار دهدهله

خارخار حیلها و وسوسه از هزاران کس بود نی یک کسه.

کذافی براهین العجم. صاحب جواهر الحروف گوید که در دهدهله و دورویه و همگروه افاده

معنی بیان حال کند، چنانکه در این قطعه: چناندید دارای دولت صواب

که لشکر بچنید چو دریای آب همه همگروه به یک سر ززند

چه یکبارگی بر سکندر ززند. و خان آرزو گوید: اگرچه همگروه به معنی به

جمع است و آن مجاز است و در این بیت حال واقع شده از لفظ زند، لیکن تحقیق آن

است که ها زانده است و بر این قیاس دهدهله و دورویه چرا که هر کدام بدون ها به معنی

صاحب چنین حالت آمده، چنانکه بر صاحب فهم پوشیده نیست و حق تحقیق آن است که

در دهدهله و دورویه همان هاست که در یکساله و یکروزه است، چنانکه گذشت.

همچنین در همگروه در واقع نزدیک است به های مذکور که برای نسبت آید.<sup>۵</sup> (نهج

الادب ص ۴۷۸). کسروی در کافنامه چنین آورده است: پدید آوردن نام اندازه: چنگه،

چکه، دسته، دوروزه و مانند اینها. چنگه در این عبارت که بگوئیم «یک چنگه برداشت»

برای اندازه است: «به اندازه یک چنگ».

چکه آن اندازه آب یا چیز روان دیگر را میگویند که برای یک بار چکیدن بس باشد.

دسته در عبارت «دسته گل» این معنی را دارد: «به اندازه یک دست گرفتن» یا شاید در آنجا

نیز به معنی گروه باشد که در پیش یاد کردیم. یکشبه و دوروزه و مانند آنها نیز برای اندازه

است. مثلاً اگر بگوئیم «از تهران تا قزوین راه یکشبه است» مقصود نشان دادن اندازه راه

میباشد. این معنی نیز اندک است و قیاسی نمی تواند بود. (کافنامه ص ۳۰).

در دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب، ملک الشعراء بهار، بدیع الزمان

فروزانفر، جلال همائی و رشیدیاسمی در ذیل معانی نسبت آمده است (ص ۱۲۵): برای

تعیین مقدار آید: دوروزه. سه نفره، یکمرده:

حذر کن ز نادان دهمرده گوی چو دانا یکی گوی و پرورده گوی.

در آخر اسامی افاده اندازه و مقدار کند. پنجمرده، به اندازه پنج مرد:

بدی پنجمرده مر او را خورش بماندند مردم از آن پرورش: فردوسی.

چندمرده: چندمرده حلاج است<sup>۶</sup> (در مثل)، دهمرده، یکمرده<sup>۷</sup>:

زر نداری نتوان رفت به زور از در یار<sup>۸</sup> زور دهمرده چه باشد زر یکمرده بیار.

سعدی (گلستان چ قریب ص ۱۱۷). در آخر کلمه «من» و «تن» و «کس» به همین

معنی آید: دومنه، صدمنه، یکتنه، یککسه: خارخار حسها<sup>۹</sup> و وسوسه

۱- هفته نیز از این قبیل است. در خراسان و نواحی دیگر ایران چون هفت روز بر مرگ کسی

برآمد عصر روز هفتم زنان بر گورش گرد آیند و به ناله و شیون پردازند، یادش تازه گردانند و این

روز را هفته خوانند. ۲- و رجوع به بیت حافظ در فوق شود.

۳- هدایت در آنجمن آرا یکشبه، سهماهه، چهارماهه و چهارساله را در جزء معانی نسبت آورده که چندان پسندیده نیست، هر چند نسبت اعم است.

۴- در مشنوی چ محمد رمضانی ص ۲۵۵: «غلیظ».

۵- این قول از صواب دور است. رجوع شود به «معنی دازندگی» که شرحش بیاید.

۶- معنی «به جای چند مرد» نیز دهد.

۷- در دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب، ملک الشعراء بهار، بدیع الزمان فروزانفر، جلال همائی و رشیدیاسمی «هاه» دوروزه،

سه نفره، یکمرده به معنی مقدار و در ذیل معانی نسبت آمده که پسندیده نیست.

۸- در اغلب نسخ «دریا» ضبط شده است. ۹- ن: حیلها.

از هزاران کس بودنی یک کسه. **مولوی:**  
بسیج هلا زاد و کم نیاید  
از یک تنه گریبتر نباشد.

ناصر خسرو (دیوان ص ۱۴۲).  
کسروی در کافنامه آورده است: دارائی و  
خداوندی: سه ساله، سه پایه، دوشاخه، دوزنه،  
هفته، پنجه<sup>۱</sup> و مانند اینها. سه ساله، کسی که  
دارای سه سال باشد. همچنین مانند های آن  
که بسیار و بیشمار است. سه پایه، چندین ابزار  
است که چون دارای سه پای می باشد این نام  
را پیدا کرده است و همان است حال دوشاخه.  
دوزنه یا سه زنه، فردی را گویند که دارای دو یا  
سه زن باشد. هفته را از آن جهت هفته  
میخوانند که دارای هفت روز میباشد. پنجه که  
دست آدمی یا هر چیز مانند آن را می نامند به  
جهت پنج انگشت می باشد. در اینجا این نکته  
را باید باز نمود که «شنبه» که در نامهای  
روزهای هفته تکرار میشود هاء آن هاء  
پسوند نیست. شرح چگونگی آنکه ایرانیان  
ترتیب هفته شماری را از خود نداشتند و آن را  
از جهودان که از زمان هخامنشیان در ایران  
پراکنده بودند برگرفته اند. از اینجا کلمه  
«شبت» که جهودان آن را هم به معنی هفته به  
کار می بردند و هم نام روز شنبه بود به زبان  
فارسی در آمده بدانسان که همان کلمه به  
عربی رفته و به زبان ارمنی رفته و در زبانهای  
اروپایی شهرت یافته که امروز در بیشتر  
زبانهای معروف این کلمه به کار می رود. ولی  
در فارسی از روی قاعده ای که فارسی زبانان  
داشته اند حرفی پیش از باء افزوده «شنبت»  
خوانده اند، سپس هم تاء آن مبدل به ذال  
گردیده چنانکه بسیاری از تاءهای دیگر این  
تبدیل را یافته و کلمه شده شنبد. بنابراین هم  
«ذال» «هاء» شده و این است که میگوئیم هاء  
پسوند نمی باشد. «شنبد» هنوز هم در زبان  
پارهای روستائیان بازمانده. همچنین در  
شعرها آن را می یابیم.

فرخی سروده:  
رادی را تو اول و آخری  
حری را تو واضع و واجدی<sup>۲</sup>  
تو به همه<sup>۳</sup> جهان به پیشی و نام  
همچو ز جمع روزها شنبدی.  
منوچهری گفته:

به فال نیک و به روز مبارک شنبد  
نیبذ گیر و مده روزگار خویش به بد.  
اما «آدینه» این را دیگران نوشته اند که چون  
تازیان روز آدینه را «یوم الزینه» نام داده  
بودند. ایرانیان در ترجمه آن کلمه «آذینک»  
گفته اند که آذینه به معنی زینت می آید و سپس  
آن کلمه «آدینه» گردیده. (کافنامه ص ۳۳).  
امثله: معنی دارا بودن و خداوندی:  
بادرنجیوه (دارای بسوی بادرنگ)، بره<sup>۴</sup>

دومادره، پنج پایه (نردبان)، چای دورنگه  
(دارای دو رنگ)، چهارپایه (دارای چهار  
پایه)، دوپوششه، دوبخته (دارای دوبخت)،  
دودرزه (دارای دو درز)، دودره (دارای دو  
در)، دوسره (دارای دو سر):  
گشتم سبید و سه دره  
ندیدم آدمی دوسره.

دوشاخه، دوزنه، دوکوهانه، ده دله:  
ای نه دله ده دله، هر ده یله کن  
صراف وجود باش و خود را چله کن  
یک صبح به اخلاص بیا بر در دوست  
گرام تو بر نیارد آنگه گله کن. (۲)  
زنی دوبخته (زنی که دو شوی کرده است)،  
سه پایه، سه تیره (دارای سه نوک)، کیوتر  
دوبرجه، گرمابه<sup>۴</sup>:

صورت خوب بسی باشد بی حاصل  
بر در تو درگه گرمابه و دیوارش.  
ناصر خسرو.  
لشکر دورویه (صاحب دو صف)، مرد  
دومویه، هزارمیخه:  
حصن هزارمیخه عجب دارم  
سست است سخت پایه ستوارش.

ناصر خسرو (دیوان ص ۲۰۸).  
|| علامت معرفه: سید محمدعلی داعی الاسلام  
در فرهنگ نظام چنین آورده است. «علامت  
معرفه و مهود است مثل: پسره باز آمد، یعنی  
آن پسر. کسروی در کافنامه آورده است.  
شناختگی: این معنی در نوشته ها و زبان ادبی  
به کار نمی رود، ولی در زبان گفتگو معروف  
است، چنانکه میگویند: «ما موره دم در است»  
این جمله را در جایی به کار می برند که شنونده  
مأمور را شناخته و به امید آمدن او نشسته  
باشد گاهی نیز برای فهمانیدن این معنی به  
کلمه هایی که هاء دارد هاء دیگری می افزایند،  
چنانکه میگویند: «گر به رفت» «دایه امروز  
پیداش نیست» «کاسه را بیار». (کافنامه  
ص ۳۴). محمد معین آورده است: «ه» -  
احمد خراسانی نوشته است: «در زمان ما  
برای معرفه نیز نشانه ای می آوردند. در شمال  
و مرکز ایران مانند خراسان و عراق «ه» است،  
مانند: «اسبه را خریدم». این نشانه در تهرانی  
و قمی مستعمل است و «را» تلفظ شود و به  
آخر اسم ملحق گردد: کلاغه، اسبه، ماره،  
گرپه، پسره، دختره، و حتی به اسمهای  
خاص پیوندد: حسینه، علییه، محمده. در  
صورت الحاقی به کلمات مختوم به «ا»، «و»،  
«ه» به جای ه (ـه) <sup>۶</sup> آید آفاهه،  
کوچولووه و کوتولووه. در گیلان این نشانه  
ـه<sup>۸</sup> تلفظ شود. کلاغه، اسبه، پسره.  
مثالها: دختره قشنگ است. پسره زیرک  
است. «اون شیره<sup>۹</sup> چطوره که به خرگوشه<sup>۱۰</sup> و  
آهوا کاری نداره؟» «خیمه شب بازی صادق

چوبک تهران ۱۳۲۴ ص ۴۶). این نشانه پس  
از «ک» تفسیر آید و افاده تحقیر کند: مرده،  
زنکه. <sup>۱۱</sup> علامت عهد ذکر ی یا ذهنی است:  
پسره، در (پسره آمده بود)، دختره، در (دختره  
رفته بود) چوبه، درخته، زنه، شاهزاده کوره  
(ظلل السلطان پسر ناصرالدین شاه)،  
شیطان کوره، مرده. نجم الغنی در نهج الادب  
آورده است: برای آله بعد اسم، چون: کوبه و  
پیمانه و سنبه و آزینه. (نهج الادب ص ۴۷۹).  
|| دیدید آوردن نام ابزار از فعل: در کافنامه  
آمده: ماله، دیده، پیمانه، استره، آتشرنه، تابه،  
رنده، تازانه، کیله<sup>۱۲</sup>، وزنه و مانند اینها. ماله و  
دیده بی نیاز از گزارش میباشد. پیمانه از  
پیمانند است که در فرهنگها نیامده، ولی یقین  
است که به کار میرفته و کنون هم گویا در  
تویسرکان و آن پیرمان ها به کار می رود. رنده  
از رندیدن است که در فرهنگها آورده شده.  
استره از استردن و به معنی تیغ روتراشی به  
کار می رود. تابه از تابیدن می آید که معنی های  
گونگون دارد، و یک معنی آن برشتن و سرخ  
کردن باشد و در اینجا مقصود همان است که  
از فرهنگها فوت شده. آتشرنه چخماق است  
که ابزار آتشردن میباشد. تازانه از تازاندن

- ۱- نجم الغنی در نهج الادب در مورد «هاء»  
هفته و پنجه آورده است: «هائی که در آخر اسم  
عدد ملحق شده افاده معنی انحصار عدد کند،  
چنانکه زیاده از آن ملحوظ میشود. مثلاً یک و  
پنجه و شش و دهه چون «یکه تاز» و «پنجه  
دزدیده» به معنی «خمسه مستتره» و شش عید  
به معنی شش روز که بعد عید روزه داران سنت  
است و دهه محرم و در قدام پنجاه و صده نیز  
آمده است، چه انحصار در امثله مذکوره ملحوظ  
است و آنکه در پنجه به معنی معدود گفته خطا  
کرده». (نهج الادب ص ۴۷۳).
  - ۲- تر ضظغ و ابجدی. (تصحیح مرحوم  
دهخدا).
  - ۳- تو ز همه. (دیوان ج عبدالرسولی  
ص ۳۹۸).
  - ۴- به معنی اسم مکان نیز هست.
  - ۵- مجله دانش ۱ ص ۵۲۹.
  - 6 - e.
  - 7 - he. پاش be-esh = بهش be-hesh.
  - 8 - a.
  - ۹- اشاره به تصویر شیر و خرگوش در سقف  
اطاق.
  - ۱۰- اشاره به تصویر شیر و خرگوش در سقف  
اطاق.
  - ۱۱- رجوع به احمد خراسانی، مجله دانش  
ص ۵۲۹ شود.
  - ۱۲- برخی از شواهد اسم آلت مشتق نیست،  
مانند: کیله و وزنه:
- چو در کیله جو امانت شکست  
از انبار گندم فروشوی دست.  
سعدی (کلیات ج فروغی ص ۳۵۵).

آمده همان است که تازیانه هم گفته میشود. در فرهنگها پنداشته‌اند اصل کلمه تازیانه میباشد و تازانه سبک شده از آن است، ولی از روی قاعده تازانه را باید اصل شمرد، به هر حال تازانه در شعرها بسیار به کار رفته. فردوسی گویند:

شوم زود تازانه بازآورم  
اگرچند رنج دراز آورم.

سنبه از سنبیدن است که شکل دیگر سفتن باشد. کیله و وزنه دو کلمه عربی است که به دستکاری پسونند فارسی به کار رفته. از اینجا پیداست که این معنی پسونند تا زمان‌های پس از اسلام معروف بوده. این معنی پسونند را قیاسی نمی‌توان شمرد، زیرا امروز معروف نیست و از اینجا ما نمی‌توانیم از پیش خود چنان کلمه‌هایی را پدید آوریم. (کافنامه صص ۲۶-۲۷).

در دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب، ملک‌الشعراء بهار... آمده است: «هائ» اسم آلت: آویز. ماله. تابه. پیرایه.

حریف مجلس ما خود همیشه دل میرد علی‌الخصوص که پیرایه‌ای بر او بستند. چون خواهند از فعلی اسم آلت بسازند فعل امر آن را گرفته به آخر آن «ه» که علامت اسم آلت است افزایند. پیرای، پیرایه. آویز، آویزه. استر، استره<sup>۱</sup>. چون «ب» در آخر مفرد امر حاضر درآید معنی ابزار دهد و اسم آلت مشتق میسازد: آفروزه (در آتش‌افروزه)، آهنبجه، تابه (آلت تابیدن)، چرخه، خاره (در سرخاره)، دوشه (در گاودوشه)، رویه (در خا کرویبه)، زنه (در آتش‌زنه)، سنبه (آلت سفتن)، شانه از مصدر شانندن، ماله (آلت مالدن) و در صورت لزوم مرکباتی از بعضی مفردات امرهای حاضر توان ساخت، مانند: تریج افشاره.

انجم‌الغنی در نهج‌الادب آورده است: گاهی برای تحقیر آید که به لفظ پسره و دختره و مردکه، مثلاً بگویی «این پسره کسی را به خاطر نمی‌آورد» و «پسره دیروز رفت» و «چه مردکه است» و «چه دختره است»: گاه برای تعظیم آید، مثلاً گویند ای صاحب! این مردکهای است که با پادشاه ایران در یک کاسه فالوده میخورد<sup>۲</sup>. (نهج‌الادب ص ۴۷۹).

در دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب، ملک‌الشعراء بهار... آمده است: «هائ» تحقیر: پسره، دختره، مردکه، زنکه. هاء تحقیر بیشتر در محاورات عمومی استعمال شود و در عبارات و سخنان فصحاء و نویسندگان بزرگ دیده نشده.

گاهی به معنی تحقیر و توهین باشد: پسره، ده کوره، ستاره کوره، لره، مردکه. نجم‌الغنی در نهج‌الادب آورده است: «هائی» که به آخر

بعضی اسما متصل گشته مفید مفهوم تصغیر باشد و آن گاهی برای تقلیل بود چون در لفظ گوساله و بزغاله و غزاله و میمونه:

آهوی فسونگر تو نمود  
گوساله پرست سامری را.

و بزمه مصغر از بز به معنی طرفی و گوشه‌ای. خواجوی کرمانی گفته:

ارم نقشی از بز مه بزم اوست  
قیامت نمودار از رزم اوست.

(از نهج‌الادب ص ۴۷۹).  
کسروی در کافنامه چنین آورده است: خردی، کوچکی: خانه. چاهه، روزنه، اردبیل، خان که خانه کوچک آن میباشد، به معنی سرای بزرگ معروف بوده ولی اکنون کمتر به کار میرود. اردبیل که به معنی اردبیل کوچک است. (کافنامه ص ۱۲). ||نجم‌الغنی در نهج‌الادب آورده است و «های» حالیه که در میان فعل ماضی و دیگر افعال آورده معنی حالت از آن مراد دارند و بعضی این «ها» را «های» تألیفی و موصول و عاطفت گویند و معنی واو عطف گیرند چون خورده رفت و کشیده برد و دویده می‌آید و کشته خواهی رفت و آزرده مرد. همچنین است در قوانین دستگیری و تسخف‌العجم و هفت‌قلزم. و عبدالباسط نویسد: «هایی» که میان دو فعل متغائر که به یک فاعل تعلق دارند به جای عطف آید بعد خبر مبتدا سامع را منتظر خبر دیگر کند چون شنیده رفت، شنیدن رفتن هر دو متعلق (به) فاعل واحد است. تمام شد کلام او. زلالی راست:

اگر آه از دل رنجیده میرفت  
به سنبل مدتی پیچیده میرفت.

عالی گوید:

این نیست که از راه وفا آمده رفتی  
شد راه غلط ورنه چرا آمده رفتی

چون دانه تسبیح به دست ای در یکتا  
آخر به صد آمین و دعا آمده رفتی.

شاعری گوید:

تو ز من کشیده بردی چه شد و کجا فگندی  
خبری ز دل نداری بنشین جواب دل کن.

پوشیده مباد که هرگاه گویند زید خورده رفت و بکر عمرو را کشیده برد، پس بنابر قول حال معنی چنین شود که زید رفت در حالی که طعام خورده بود و بکر عمرو را برد در حالی که کیشان‌کشان برده، و بنابر قول تألیف و موصول و عطف معنی حال نخواهد شد. پس بر این تقدیر معنی چنین خواهد شد که زید چیزی را خورد و رفت و بکر عمرو را کشید و برد و مابعد «ها» که رفتن است ترکیب و وصل یافت به ماقبل آن که خوردن باشد و بردن ترکیب و وصل یافت به کشیدن و وجه تسمیه هم از این بیان ظاهر گشت و بنابر قول

عبدالباسط، زید مبتدا و خورد خبر آن و بکر مبتدا و عمرو را مفعول و کشید خبر آن و «ها» در این هر دو ترکیب به معنی واو عطف است و سامع را منتظر خبر دیگر گردانید که رفت و برد باشد. و بعضی نوشته‌اند «ها» بی که در میان دو فعل متغائر درآید و مستدلیه هر دو فعل که ماقبل و مابعد ها باشد یکی بود آن «ها» افاده تفریعی عطف کند به معنی پس به بای فارسی که ترجمه فای عربیه است، چنانکه گویند: فلان طعام خورد سوار شد، یعنی طعام خورد پس سوار شد. همچنین به لفظ آورده داد، و دیده فرستاد و شنیده گفتم، و آمده رفتی، و از طعام فراغت یافته سوار خواهد شد. و بعضی گویند عطف این جا دو گونه است: ۱- تفریعی ۲- تقییعی. اول- چنانکه گویی زید طعام پخته خورد، یعنی پخت و خورد و خوردن متفرع است بر پختن. دوم- چنانکه طعام پخته رخصت گرفت، که در این جا همین قدر مدعا میشود که بعد آن کار این کار کرد و در این صورت اسناد هر دو فعل به یک فاعل است که در مثال اول، فاعل پختن هم زید است و فاعل خوردن هم اوست و در مثال ثانی، فاعل پختن و رخصت گرفتن نیز یکی است و در این نظر است، چه های مذکور دلالت بر بعدیت دارد مطلقاً و تفریعی که بویی از علیت و معلولیت داشته باشد از خارج معلوم میشود «ها» را در آن دخلی نیست<sup>۳</sup>. (نهج‌الادب صص ۴۷۵-۴۷۶).

۱- دستور زبان فارسی ج ۲ ص ۱۲۵.

۲- ۲ - ۵. این «ها» بیشتر همان معنی عهد ذهنی و شناختگی میدهد.

۳- نقل اقوال صاحب نهج‌الادب و صاحب غیث اللغات و صاحب فرهنگ نظام به منظور روشن کردن ذهن خواننده است که بدانند در هیچیک از موارد مزبور «ها» را در آن دخلی نیست، زیرا آنچه مسلم است این است که «ها» هنگامی که به آخر سوم شخص ماضی مطلق ملحق شود صفت مفعولی درست میشود، مانند: گفته، رفته، خواننده و غیره. ولی شیوه به کار بردن اینگونه صفات در صرف و نحو فارسی مباحث جداگانه‌ای دارد و مربوط به «ها» نیست، چنانکه گاه اینگونه صفات قید و صفاند و گاه صفت اسم و گاه مسند یا خبر مبتدا. و گاه هم بر حسب سبک نثر معاصران به تقلید از زبانهای بیگانه وجه وصفی در برابر وجه اخباری به کار برند و مثلاً به جای عبارت: فریدون کتاب را خرید و آن را خواند و به برادرش داد، که وجه اخباری و دارای سه جمله است، گویند: فریدون کتاب را خرید و آن را خوانده به برادرش داد، یعنی عبارت را به صورت وجه وصفی می‌آورند و فعل‌های ماضی «خرید» و «خواند» را به صفت مفعولی تبدیل میکنند و آن

||در غیاب اللغات آمده است: «های سنجیه و...»  
آن آن است که اواخر اسماء و افعال ملحق سازند و به نسبت اصل ماده علم دهند، چنانچه لاله و سبزه و زرده و نیله و سفیده و دیده و گرده و خاکه و پیمانیه و نشانه و ریزه».  
در کافنامه چنین آمده است: پدید آوردن اسم از صفت: زرده، سبزه، سفیده، سیاهه، تره، خشکه، شوله، کهنه، تنگه، تنکه، پهنه، همشیره، همخوابه و مانند اینها. همه این کلمه‌ها نخست صفت بوده و جز با یک کلمه دیگر به کار نمی‌رفته. مثلاً «نان خشک» ولی پس از پیوستن «ه» پسوند اسم (نام) گردیده که به تهائی به کار می‌رود «زرده» به بخش زرد تخم‌مرغ و مانند آن گفته میشود. «سبزه» هر چیز سبز است و یک گونه از مویز که سبز است با این نام شهرت یافته است. «سفیده» به سفیده بامداد و سفیده تخم‌مرغ و مانند آنها گفته میشود. «سیاهه» به هر چیز سیاه گفته میشود و از جمله به معنای شیخ و به معنی مسوده معروف میباشد. «تره» در طهران یک گونه سبزی<sup>۱</sup> و در آذربایجان نام کاهوست. «خشکه» نان خشک را میگویند ولی به هر چیز خشکی میتوان گفت. «شوله» خوراک معروف است که شول «شل» پخته میشود. «کهنه» چیز کهن را میگویند بویژه پارچه کهن را، «تنگه» هر جای تنگ است بویژه در تنگه‌های کوهی و دریایی به کار می‌رود. «تنکه» رخت تنکی را میگویند که از زیر رختهای دیگر میپوشند نیز هر چیز تنک را از فلز و مانند آن تنکه مینامند.<sup>۲</sup> «پهنه» میدان را گویند و هر چیز پهن را میتوان با این نام خوانند. «همشیره» و «همخوابه» بی‌نیاز از گزارش میباشد.<sup>۳</sup> این معنی نیز قیاسی است و ما میتوانیم هر صفت را با این پسوند اسم گردانیم، بدینسان که خشک صفت است و نانی که خشک باشد ما میتوانیم آن را خشکه بخوانیم ولی اگر پسوند نباشد باید بگوئیم «نان خشک». از اینجا میتوان دانست که «کهن» صفت است و «کهنه» نام میباشد، و اینکه کسانی «کهنه» را به حال صفت به کار برده میگویند «رخت کهنه» و مانند آن، این تعبیر چندان صورتی از علم ندارد، بلکه باید گفت «رخت کهن» و مانند آن و کهنه را در جایی آورد که مقصود نام باشد.<sup>۴</sup> «امبه» میوه معروف هندوستان آن را «سنزک» نیز میخوانند که از شمار این معنای پسوند می‌باشد و برای این نام داستانی نوشته‌اند که می‌آوریم: گویا «امبه» را در فارسی «ام» میخوانده‌اند و چون این کلمه در ترکی معنای خوبی ندارد سلطان محمود غزنوی میگوید: «میوه‌ای بدین نغزی چرا با چنان نام زشتی خوانده شود» و این است که آن را «نغزک» نام

میدهد که این نام شهرت دارد و شاعری در هند سروده:

نغزک خوش مغز کن بوستان  
خوبترین میوه هندوستان.

«آبینه» هم از این شمار است. ولی باید دانست که اصل کلمه «آبگینه» بوده به معنی آب‌مانند، سپس آن را نام ساخته «آبگینه» گفته‌اند سپس هم آن را «آینه» گردانیده‌اند. ولی «آبگینه» هم در فرهنگها بازمانده که آن یکی به معنی شیشه به کار می‌رود و این یکی به معنی معروف خودش و ما نمی‌دانیم آیا اصل معنی کلمه کدام یکی بوده است. (کافنامه صص ۲۳-۲۵).

هائی که از صفت اسم میسازد، مانند: بیهوش - بیهوشانه:

جرعه‌ای خوردیم و کار از دست رفت  
تا چه بیهوشانه در می کرده‌اند.

سعدی (کلیات چ فروغی ص ۱۲۰).  
جوان - جوانه:

دویدی بسی از پس آرزوها  
به روز جوانی چو گاو جوانه.

ناصر خسرو (دیوان ص ۳۸۱).

سبزه جوانی است مر ترا چه شتابی  
در پی این سبزه همچو گاو جوانه.

ناصر خسرو (دیوان ص ۳۹۸).

محمدحسین بن خلف تبریزی در دیباچه برهان چنین آورده است: هائی که در آخر افعال به جهت حرکت آنها بی‌آورند چه آخر کلمات فارسی همیشه ساکن میباشد، همچو: «رفته» و «گفته» و «شگفته»<sup>۵</sup>. (برهان قاطع ج معین ص ۱ ص ل).

||نجم‌الغنی در نهج‌الادب آورده است: «در افعال ماضی مطلق مصدر متعدی درآید و علامت اسم مفعول باشد و معنی «شده» از او مستفاد شود. چون سوخته، یعنی سوخته‌شده و کوفته، یعنی کوفته‌شده، و در این بیت خواجه حافظ:

گر خاطر شریف رنجیده شد ز حافظ  
باز آ که توبه کردم از گفته و شنیده.

و هرگاه این «ها»ی مفعولی مضاف خواهد شد برای علامت کسره اضافه بالایش همزه خواهند نوشت، چون: «کرده‌او» و «گفته‌او»:

آنچه ای دل به تو ز آن ترک جفا کیش آمد  
شکوه ز نهار مکن کرده خود پیش آمد.

و گاهی در اسم نیز فایده اسم مفعول دهد چون «رنج‌های» «رنجیده‌ای» و «غرق‌های» «غرق‌شده‌ای». سعدی گوید:

نه بینی در ایام او رنج‌های  
که نالد ز بیداد سر پنجه‌ای.

(نهج‌الادب ص ۴۷۶).  
در کافنامه آمده است: پدید آوردن صفت از

فعل: خفته، نشسته، ایستاده، فرستاده، فرشته، رشته، مرده، رسیده، دوخته، بسته، شکسته، و صدها بلکه هزارها مانند این. این کلمه‌ها از گزارش بی‌نیاز است فرشته و رشته را گفتیم که لهجه شمال و از فرشتن (؟) ورشتن می‌آید. «بنده» به معنی غلام به کار می‌رود از «بندن» می‌آید که شکل دیگر بستن بوده و چون در زبانهای باستان هرکه را در جنگ دستگیر می‌ساختند و دست‌بسته به خانه می‌آوردند و به بندگی نگه می‌داشتند از اینجا آن نام پیدا شده. اما «برده» که آن نیز به همین معنی است به گمان ما شکل دیگر «بنده» باشد، زیرا در پهلوی راء و نون به یک شکل نوشته میشود و چه بسا در خواندن به همدیگر تبدیل می‌یابد، چنانکه این حال در ریشه «کردن» و «میکم» و «بکن» پیداست که پایایی نون و راء به هم تبدیل می‌یابد شکل پهلوی آن کلمه را ما میتوانیم هم «بندک» و هم «بردک» بخوانیم. (کافنامه صص ۲۲-۲۳).

در دستور زبان فارسی تألیف عبدالعظیم قریب، ملک الشعراء بهار... ج ۲ ص ۱۲۵ آمده است: «هائ مفعولی» که به آخر صفت مفعولی درآید: گشته، زده، شنیده، آشفته، پرورده:

آن کس که مرا بکشت باز آمد پیش  
مانا که دلش بسوخت بر کشته خویش.

سعدی  
چون نون مصدر را بیفکنند و به‌جای آن «ه» نهادند کلمه اسم مفعول یا «صفت مفعول» و هم مفرد غایب فعل ماضی قریب شود. به عبارت

→ را قید فعل آخر قرار میدهند و «و» ربط را هم حذف میکنند و عبارت را به صورت یک جمله درمی‌آورند. و اگرچه این اسلوب نثر را استادان ادب معاصر نمی‌پسندند، ولی دیری است این روش شایع شده است و در هر حال ارتباطی به معانی «ه» ندارد.

۱- در خراسان هم به همین معنی است.  
۲- ظ. این کلمه از Tunique فرانسوی مأخوذ از لاتینی Tuinca است که در ازمنه اخیر متداول شده.

۳- خود «همخواب» صفت است: کرا خانه آباد و همخوابه دوست خدا را به رحمت نظر سوی اوست. سعدی.

«باید دانست «همشیر» که صفت است برای برادر و خواهر هر دو می‌آید. «همشیره» هم از روی قاعده نام خواهر و برادر هر دو میتواند بود، ولی اکنون تنها نام خواهرش میگیرند. (احمد کسروی).

۴- استعمالات مردم را نمی‌توان به قیاسهای خیالی مفید کرد، کهنه و کهن هر دو در فارسی به معنی صفت به کار می‌رود.

۵- این نوع «ها» همان‌های علامت صفت مفعولی است.

۶- همزه نیست. رجوع به معانی «ها» شود.

دیگر های غیر ملفوظ در آخر **مقتدر** مرخم علامت صفت مفعولی است یعنی ها از مصدر صفت میسازد، مانند:

آزموده، از آزمودن و انگیخته، از انگیختن:

بر این سبزه آهوانگیخته  
ز ناف زمین نافه‌ها ریخته.

نظامی.

خفته، از خفتن:

شب و روز بیدار باشد به کار  
که بر خفتگان ره زند روزگار.

نظامی (اقبالنامه ج وحید ص ۱۵۶).

دیده، از دیدن:

مگر دیدی احوال نادیده را  
پسندیده و ناپسندیده را.

نظامی (اقبالنامه ج وحید ص ۱۵۴).

رسته، از رستن:

بدین چارسوی مخالف روان  
نیم رسته گر پیرم و گر جوان.

نظامی.

فرستاده، از فرستادن:

فرستاده را گفته در نورد  
نباید که یابد تو را باد و کرد.

فردوسی (شاهنامه ج ۱ ص ۸۰).

فرو بسته، از فرو بستن:

بود آیا که در میکدها بگشایند  
گره از کار فرو بسته ما بگشایند.

حافظ (دیوان ج قزوینی ص ۱۳۷).

گفته، از گفتن:

بر گفته من کار کن ای خواجه ازیراک  
کردار بیادیت به اندازه گفتار.

ناصر خسرو.

نهاده، از نهادن:

فرامرز را دست بسته چو سنگ  
به گردن نهاده و را پالهنک  
بیارم به درگاه افراسیاب  
سر نیزه بگذارم از آفتاب.

فردوسی.

محمد حسین بن خلف تبریزی در دیباجه برهان آورده است: «های بیان فتنه است و بغیر از دلالت بر فتنه ما قبل هیچ مدخل دیگر ندارد، همچو: «خانه» و «کاشانه» و «بنده» و این در جمع البته ساقط میشود، همچو: «خانها» و «جامها» و «بندها» و در اضافه به همزه ملینه تبدیل می‌یابد، همچو «خانه من» «جامه من» و «بنده خدا» و در تصغیر به گاف تبدیل می‌یابد، همچو: «خاننگ» و «جامنگ». (برهان قاطع ج معین ج ۱ ص ۱۹۰). نجم الغنی در نهج الادب درباره «های» علامت صفت مفعولی آورده است:

هائی که در اواخر افعال درآید و افاده تعمیم زمان ماضی و اتصاف صفت از برای موصوف کند، چنانکه هرگاه شخصی گوید که فلان این حرف گفته و این در سفته چنان مفهوم شود که یک وقتی از اوقات زمان ماضی این سخن گفت و این گهر سفت، و هرگاه گوید: فلان این

سخن گفت و این گهر سفت چنان مفهوم شود که در نزد قائل زمان گفتن و سفتن معین است و اینکه گفته‌اند که این «ها» در آخر فعل ماضی به جهت انتها و اتمام حرکت و قطع و وقف درآمده است چه ماضی غالباً موقوف‌الآخر می‌باشد و گاهی به سکون آن. پس هرگاه به ضرورت شعر و یا به وجهی دیگر آخرش مقتضی حرکت باشد ناچار در آخر آن «ها» درآوردند و این «ها» زائده باشد برای فصاحت و شیرینی و سبکی تلفظ و از معنی هیچ تعلق ندارد و در این وقت در آخر آن یکی از حروف روابط چون «است» یا «بود» یا مثلها اکثر محذوف باشد - انتهى. اولی نیست چرا که تا لفظ را معنی باشد بی معنی و زائد نباید گفت. بدان که بعضی از اهل لغت نوشته‌اند که «ها» در اواخر ماضی ملحق شود و آن ماضی را قریب‌الحال می‌گرداند، چنانکه «گفت» و «گفته» زیرا که «گفت» عام بود که پیش از ساعت اخبار در وقتی گفته باشد و چون «ها» بدان ملحق شد بدین معنی باشد که نزدیک زمان اخبار گفت. و خان آرزو در شمر میگوید که «گفته» در اینجا به معنی ماضی نیست اگر فعل می‌بود احتیاج رابط نمی‌داشت چرا که در یک قضیه دو حکم معنی ندارد حال آنکه کلمه «است» و «بود» همراه آن می‌آید و گاهی حذف شود:

برو به کار خود ای حافظ این چه فریاد است  
مرا فتاد دل از کف ترا چه افتاده ست. حافظ.

در این صورت اگر فعل لازم بود اسم فاعل باشد مثل استاده است و اگر متعدی بود به معنی اسم فاعل گرفته شود، چنانکه زید عمرو را کشته است، و این در حکم آن است که گویند زید کشته است عمرو را. این قدر هست که چون در اصل ماضی بود «ها» بدان ملحق شده توهم معنی ماضی پیدا میشود و در واقع نیست، چه در اسم فاعل زمان را دخل نیست. پس معنی «پادشا فرموده است» که چنین کنند» آن باشد که «پادشا فرمایند» است که چنین کنند» مگر آنکه قیدی یا رابطی که بر معنی دلالت کند به او آرند مثل گفته بود یا پارسال گفته است. در این صورت از جوهر کلمه ذات الهاء معنی فعل حاصل شود و معنی ماضی از آن قید یا رابط پیدا گردد. حاصل کلامش این است که معنی ماضی از وقوع فعل متوهم نمی‌شود مگر آنکه که قیدی یا رابطی که بر ماضی دلالت کند با او آرند مثل «گفته بود» یا پارسال گفته است. در این صورت از جوهر لفظ معنی ماضی حاصل نشود، بلکه به سبب آن قید یا رابط پیدا گردد. و در زوائد الفوائد گوید: آنچه بعضی گفته‌اند که در آخر افعال به جهت وقف و قطع آید و در آخر آن یکی از حروف ربط مثل: «است» و

«بود» و امثال آن اکثر محذوف باشد، چنانکه شاعر چنین گفته و فلان مروارید سفته و از این عالم است در بیت نظامی:

ش از شیر مردیش حیران شده  
بر آن دست و تیغ آفرین خوان شده.

پس «حیران شده» و «آفرین خوان شده» به معنی حیران و آفرین خوان شده بوده باشد، نه به جهت ارتباط به مابعد، چنانکه گویند: شمشیر برآورده کشت و دست شسته طعام برآورد، صحیح نیست و نیز در مصرع اول «های» تفریعی بی تکلف صحیح میشود و احتیاج به حذف عطف در مصرع دوم میشود و در مصرع دوم اگر زائده گویند می‌توان شد چه بدون «ها» هم معنی مذکور حاصل میشود پس آن هم از عالم خان و خانه باشد. غایتش آنجا ملحق به اسم شده و در اینجا به فعل فلا تفتل - انتهى. موافق قول ابن محقق لازم می‌آید که در عین حالتی که زید عمرو را می‌کشد اخبار به این کلام که زید عمرو را کشته است صحیح شود، چنانکه گفتن زید کشته عمرو است صحیح است فافهم فانه دقیق، تمام شد عبارت زوائد الفوائد. و صاحب جواهر الحروف بر این قول خان آرزو که در این جا به معنی ماضی نیست، بلکه اسم فاعل است اعتراض کرده که اگر این را اسم فاعل اعتبار کنند می‌باید که اسم مفعول هم اعتبار کنند، چنانکه در اکثر مواقع همین است و لایخفی ما فیه من البعد و السخافة، چه ماضی را به معنی فاعل و مفعول گفتن خلاف قانون است و علاوه این است که فاعل این فعل اکثر مظهر می‌آید در این صورت به معنی فاعل بودنش محال. پس لازم شد که اول این ماضی را به لحاظ قرب زمانه به منزله مضارع گیرند و مضارع را بر وفق قاعده متفارقه به معنی فاعل یا مفعول اعتبار نمایند فافهم و تأمل و لاتلفظ - انتهى کلامه. و خان آرزو را بر این ایراد نظر است و ما بوجه خوف طوالت اینجا ذکر نکردیم و مخفی نماند که از کلام بعضی مستفاد میشود که «های» مختفی در آخر صیغه واحد غائب ماضی مطلق بر سه نهج می‌آید: یکی به جهت انتها و اتمام حرکت و این «ها» زائد باشد برای فصاحت چون گفته و کرده و نشسته و برخاسته «ها» را به تلفظ آوردن فصاحت نیست. دوم برای افاده اسم مفعول و معنی «شده» از او مستفاد می‌شود، چنانچه خریده و گزیده و چکیده و کشته. سوم برای افاده معنی صفت مشبه و فرق در هر دو اخیر این است که «های» اسم مفعول ملحق به فعل متعدی و «های» صفت مشبه ملحق به

۱- یعنی به هنگام کتابت.

۲- رجوع به معانی «ها» شود.

فعل لازم گردد، زیرا که اسم مفعول آن غیر متعدی و صفت مشابه از غیر لازم نیاید و صفت مشابه افاده اتصاف فاعل کند بر سیبلی ثبوت و استقرار و بوی از ماضی دارد اگرچه ذوات ازمنه را در معنی اسمی دخلی نباشد چون افتاده و بالیده و بسته و مرده و پیوسته. (نهج الادب صص ۴۷۶-۴۷۸).

||در غیاب اللغات آمده است: «های مصدریه» چنانچه زاره به معنی زاری، کسروی در کافتنامه چنین آورده است: پدید آوردن نام مصدر: مویه، ناله، گریه، خنده، اندیشه، بوسه، لرزه، پیرایه و مانند اینها. این کلمه هاگاهی به معنای نام مصدر است و گاهی به معنای دیگر. مثلاً اگر بگوئیم «از اندیشه چه برمیخیزد!» مقصود نام مصدر خواهد بود ولی اگر بگوئیم «اندیشه من این است» مقصود چیز دیگر است. پیرایه نیز گاهی نام مصدر است و گاهی به معنای «آنچه با آن بپیرایند». این نکته را هم باید دانست که پیراستن با آراستن فرق آشکاری دارد، بدینسان که آراستن آن است که چیزهای زیبایی بر یک چیز بیفزایند ولی پیراستن آن است که چیزهای نازیبایی را از خود دور کنند. مثلاً زن اگر روی میبشورد «میشوید!» و مویهای بیجا را از چهره می سترد این کار او پیراستن است ولی اگر رنگ و بوی بر چهره میمالد این کار آراستن می باشد. از اینجاست که گفته شده: «آراستن سرو ز پیراستن است». این تفاوت در میان دو کلمه بسیار مهم است، ولی در کلمه پیرایه گاهی این تفاوت منظور نیست، چنانکه گفته اند: «علی الخصوص که پیرایه ای بر او بستند». که مقصود از پیرایه در اینجا آرایش میباشد. این معنی را نیز قیاسی نمی توان شعرد و بسیار اندک به کار میرود. (کافتنامه ص ۲۷). محمد معین چنین مینویسد: «هنر نویسد: = (ه) ۴ پهلوی (ا) ۳ پارسی باستان اک ۴ (در چند مورد، این پساوند ساختمانی تازه از پارسی میانه به شمار میرود). هنر در همان صفحه، پهلوی «خند - ک»، ۵، پارسی «خنده». پهلوی رنجک ۶، پارسی «رنجه» را در ردیف «بنده»، «کامه»، «نیمه»، «چشمه»، «زیشه» و غیره به نام اسم (نیز صفت) ساخته از اسم و فعل، ۷ نامیده. باید دانست که کلمات مختوم به «ه» را که معنی اسم مصدری دارند از لحاظ دستور زبان، باید جدا کرد، ولی از لحاظ ریشه که همه ناشی از اک ۱ پهلوی هستند، آنها را در یک ردیف باید به شمار آورد. تسمیه: «ه» مورد بحث را به قیاس یا «شین» (اسم مصدری و پهای مصدری) «های مصدریه» ۹ و «های مصدری» خوانده اند و بهتر است آن را «های اسم مصدر» بنامند. موارد استعمال: ۱- به

صورت بسیط به معنی اسم مصدر به کار رود، مانند: پذیره، پرسه، زاره، لب گزه و نیوشه. ۲- به صورت بسیط، به معنی اسم به کار رود، مانند: خنده، گریه و ناله. ۳- در ترکیب افعال به کار رود، مانند: پذیره شدن، پرسه کردن، زاره کردن، گذاره کردن، گذاره آوردن، گزیه کردن، لرزه بر... افتادن، مویه کردن، ناله کردن و نیوشه گرفتن. ۵- به قدرت با ادات فاعلی ترکیب شود، همچون:

مویه گرگشته زهره مطرب  
بر جهان و جهانیان مویان.

انوری (از فرهنگ سروری).

۲- ساختمان - کاشف در دستور زبان فارسی (در فروع افعال مشتق از امر حاضر) گوید: ۱۱ حاصل مصدر، که با افزودن یک «های» وصل به آخر امر حاضر تشکیل یابد. مثال: پویه، مویه، خنده و گزیه. در دستور قریب آمده ۱۱: (از علامات اسم مصدر) «ه»

در آخر امر [ست]: خنده، گزیه و ناله. در دستور فرخ نقل شده ۱۲: در بعضی مصدرها و افعال که اصول آنها در ابتدا (شاید) اسم نبوده است، یک هاء اسمیه (که تفصیل و استعمالهای مختلف آن برخی گفته و برخی پس از این گفته خواهد شد) در آخر امر مفرد حاضر اضافه کرده اسم ساخته اند، چون: «خنده» که از خندیدن گرفته شده، و «گریه» که از گریستن آمده است و «پویه» و «مویه» و غیره. در دستور قیفی ۱۳، در عنوان «اسم مصدر» نوشته اند ۱۴: همچنین کلمات «مویه»، «پویه» و «ناله» که از ریشه موی، پوی و نال ۱۵ ساخته شده، بدین طریق که حرف ها بدان پیوسته و افزوده شده. کلمات مورد بحث به ریشه فعل (دوم شخص امر حاضر) ملحق گردیده، چنانکه «پذیره» به معنی استقبال از «پذیره» ریشه پذیرفتن مأخوذ است:

چو خسرو بر این گونه آمد ز راه  
چنین بازگشت از پذیره سپاه.

فردوسی (شاهنامه ج بروخیم ج ۱ ص ۹۱).

گروهی به پاکی و دین پروری

پذیره ۱۶ شدندش به پیغمبری، نظامی.

هرگاه حا کمی یا بزرگی به محلی وارد میشد مردم... گاوی یا گوسفندی میبردند و پیش وارد بر خاک می افکندند... و اختیار با شخص وارد بود که اجازه کشتن دهد یا ببخشد، و این عمل را هم خون کردن میگفتند و جزو آئین پذیره و استقبال بود. (تعلیقات فیه مافیة فروزانفر صص ۲۳۸-۲۳۹).

و «پُرسه» به معنی عبادت و پرسش از «پرس» ریشه پرسیدن:

صحت از خواهی در این دیر کهن

خستگان بینوا را پرسه کن.

ابوالقاسم مفخری (از فرهنگ سروری) ۱۷.

و «خنده» از «خند» ریشه خندیدن ۱۸: ملک را خنده گرفت و گفت: از این راست تر سخن تا عمر تو بوده است نگفته باشی. (گلستان چ قریب ص ۵۴).

به عاشقان سیه روز خنده بی دردی است

ترا که صبح به ناگوش شام میگردد.

صائب (از نهج الادب ص ۴۷۵).

و «دنه» به معنی نعمت و شادی و زمزمه خوشحالی ۱۹، از «دن» ریشه دندیدن ۲۰:

حاش الله گر کند پیوند با طبع تو غم

طبع غم را از نشاط تو پدید آید دنه.

کمال اسماعیل (از فرهنگ سروری).

و «رنجه» از «رنج» ریشه رنجیدن:

هر که با پولابازو پنجه کرد

ساعد سیمین خود را رنجه کرد.

سعدی (گلستان چ قریب ص ۴۲).

و «زاره» به معنی زاری ۲۱، از «زار» ریشه زاریدن ۲۲:

۱- مؤلف مباحث مربوط به اقسام ماضی (نقلی و بعید و التزامی) و حذف «ها» از آخر کلمه و مسائل مربوط به نحو را با معنی «ها» مخلوط کرده است.

2 - a - (h). 3 - ak.

4 - Hubschmann, ZDMG, 41, 326

استی = aka äg: Osset.

5 - aka (xand-ak).

6 - ak (ranjak).

7 - Substantiva (auch adjectiva) von Nominal und Verba.

8 - ak.

۹- نهج الادب ص ۲۷۴.

۱۰- دستور زبان فارسی غلامحسین کاشف چ اسلامبول ۱۳۳۸ هـ. ق. ص ۱۸۴.

۱۱- ص ۹۵ ۱۲- ج ۱ ص ۲۷.

۱۳- دستور زبان فارسی و تألیف عبدالعظیم قریب، ملوک الشعراء بهار، بدیع الزمان فروزانفر، جلال همنانی و رشیدیاسمی.

۱۴- ج ۱ صص ۵۱-۵۲.

۱۵- مراد ریشه فعل است که قبلاً مؤلفان دستور مزبور ذکر کرده اند.

۱۶- پذیرا. (نهج الادب ص ۴۸۲).

۱۷- یادداشت دبیر سیاقی.

۱۸- مؤلف نهج الادب (ص ۶۷۵) گوید: «نزد صاحب تنبیه، در آخر گزیه و خنده، های اسمیه و سکنه است.»

۱۹- رجوع به برهان قاطع شود.

۲۰- دندیدن، دويدن به نشاط و به خوشحالی به راه رفتن.

۲۱- لغت فرس ج اقبال ص ۵۱۴.

۲۲- خسان آرزو در سراج (اللغه) گوید: زاره به معنی زار و ضعیف مترادف زار نوشته اند، لیکن مترادف نیست، همان زار است که «های» مختلفی زیاد کرده اند از عالم خان و خانه و این دلالت دارد که لفظ زار فارسی الاصل است.

←

هزار زاره کنم نشنوند زاری من  
به خلوت اندر نزدیک خویش زاره کنم.  
دقیقی (از لغت فرس چ اقبال ص ۵۱۴).  
آنکه آرند کشته را بکاره  
بر سر یازارشان نهند به زاره  
آید بر کشتگان هزار نظاره  
پزه کشند و بایستند کناره  
نه به قصاصش کنند خلق اشاره  
نه بدیت پادشه بخواهد از او مال.  
منوچهری (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۱۳۴).  
گراز این خانه بیرون رفت باید  
ندارد سودشان خواهش نه زاره.  
ناصرخسرو (دیوان چ مینوی - محقق  
ص ۴۶۰).  
آنکه از بیم تیغ او، هر شب  
خضم را هست ناله و زاره.  
شمس فخری (از آندراج).  
و «زنجه» به معنی مویه و نوحه<sup>۱</sup> از «زنج»  
ریشه زنجیدن، و «شکنجه» به معنی آزار  
سخت و عذاب<sup>۲</sup> از «شکنج» ریشه  
شکنجیدن.  
به مرگ دیگران تا چند زنجه  
نه مرگ آرد ترا هم در شکنجه؟  
فخرالدین ابوالعالی (از فرهنگ سروری).  
و «گذاره» به معنی عبور از «گذار» ریشه  
گذاردن = گذشتن: و چون ما از آب گذاره  
کردیم واجب چنان کردی... که مهترت رسول  
فرستادی و عذر خواستی... (تاریخ بیهقی چ  
فیاض ص ۲۴۹).  
نیارد چشم سر، هرچند کوشی  
همی زین نیلگون چادر گذاره.  
ناصرخسرو (دیوان ص ۳۹۳).  
و «گریه» از «گری» ریشه گریستن:  
از بی هر گریه آخر خنده‌ای است  
مرد آخرین مبارک‌بنده‌ای است.  
مولوی (مثنوی چ علاءالدوله ص ۲۲).  
و «گزاره» به معنی شرح و تفسیر از «گزار»  
ریشه گزاردن:  
سخن حجت گزارد سخت و زیبا  
که لفظ اوست منطق را گزاره.  
ناصرخسرو (دیوان ص ۳۹۵).  
و «لب‌گزه» (لب‌گزک) به معنی گزیدن لب به  
دندان به علامت پشیمانی، یا اشاره به کسی  
برای سکوت او<sup>۳</sup>.  
«لرزه» از «لرز» ریشه لرزیدن: غلامی که دگر  
دریا ندیده بود... گریه و زاری در نهاد و لرزه  
بر اندامش افتاد. (گلستان).<sup>۴</sup>  
«مویه» به معنی گریه با نوحه و زاری<sup>۵</sup> از  
«موی» ریشه موییدن به معنی گریه و نوحه  
کردن و گریستن<sup>۶</sup>.  
نماز شام غریبان چو گریه آغازم  
به مویه‌های غریبانه قصه پردازم.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۲۸).  
شما هم یادگارهای گذشته را در پس  
پرده‌هایی که مضراب میدرد، به صورت  
دخترکائی ژولیده که از رفتن روزگار خوش  
مویه میکنند دیده و گزیده‌اید. (آئینه محمد  
حجازی چ ۳ کتابفروشی زوار چ ۲ ص ۳۲۰).  
و «ناله» از «نال» ریشه نالیدن:  
در حسرت رخسار تو ای زیباروی!  
از ناله چو نال گشتم از مویه چو موی.  
(المعجم شمس قیس چ مدرس رضوی  
ص ۲۵۳).  
هر که از درش خیمه میکنم، ناله میکنم نعره میزنم  
من به حال دل گریه میکنم، دل به حال من خنده میکند.  
فروغی (از نهج الادب ص ۴۷۵).  
و «نیوشه» به معنی گوش فراداشتن به  
جدی<sup>۷</sup>، از «نیوش» ریشه نیوشیدن:  
همه نیوشه خواجه به نیکوئی و به صلح است  
همه نیوشه نادان به جنگ و فتنه و غوغاست.  
رودکی (از احوال و اشعار رودکی تألیف  
نقیسی چ ۳ ص ۱۰۵).<sup>۸</sup>  
اشک بارید و پس نیوشه گرفت  
باز بفزود گفته‌های دراز.  
ابومحمد بدیع بلخی (از احوال و اشعار  
رودکی تألیف نقیسی چ ۳ ص ۱۳۰).  
استنا - اسم مصدرهای ذیل از دوم شخص  
مفرد امر حاضر (که با ریشه فعل اندکی فرق  
دارد) ساخته شده‌اند: «پیرایه»<sup>۹</sup> از پیرای، امر  
از پیراستن:  
بهر از گوهر تو دست قضا  
هیچ پیرایه بر زمانه نیست.  
انوری (از فرهنگ سروری).  
«گویه» به معنی گفتن و «وا گویه» به معنی بازگو  
و مکرر کردن<sup>۱۰</sup> حرف<sup>۱۱</sup> که از «گوی» و  
«وا گوی» فعل امر از گفتن و واگفتن ساخته  
شده‌اند، و «پاشویه» از «پاشوی» امر از پا  
شستن در تداول مردم رایج است.  
(طرح دستور زبان فارسی، اسم مصدر حاصل  
مصدر ص ۹۵).  
|| کسروی در کافنامه آورده است: پدید  
آوردن نام نتیجه از فعل: تراشه، خراشه،  
افشره، خا کروب و مانند اینها. «تراشه» آن  
چوبهای باریک است که از تراشیدن پدید آید.  
«خراشه» جای خراشیدن است که به روی  
چیزی بماند. «افشره» چیزی که از فشردن به  
دست می‌آید. «خا کروب» هر آنچه از رفتن  
گرد آید بویژه خاک و مانند آن. این معنی  
همچنان آندک است و جز در کلمه‌های کمی  
که از دیرین زمان به کار رفته در جای دیگری  
نمی‌توان به کار برد. (کافنامه ص ۳۰).  
|| گاهی زائد باشد و در زمان ما چیزی بر  
معنی نیفزاید، مانند: آشیانه - آشیان:  
برو این دام بر مرغی دگر نه

که عنقا را بلند است آشیانه.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).  
جانانه - جانان:  
به بوی زلف تو گر جان به باد رفت چه شد  
هزار جان گرامی فدای جانانه.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۶).  
یارب این شمع دل افروز ز کاشانه کیست  
جان ما سوخت پیرسید که جانانه کیست.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۴۷).  
جاودانه - جاودان، روانه - روان:  
نهادم عقل را ره توشه از می  
ز شهر هستیش کردم روانه.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).  
ریزه - ریز، زمانه - زمان:  
زمانه پندی آزادوار داد مرا  
زمانه را چو نکو بنگری همه پند است.  
رودکی (از تاریخ ادبیات تألیف صفا چ  
ص ۳۵۲).  
نگار می‌فروشم عشوهای داد  
که ایمن گشتم از مکر زمانه  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).  
شادمانه - شادمان: دوستان ما و مصلحان  
بدان شادمانه کردند. (تاریخ بیهقی).  
کرانه - کران:  
بده کشتی می تا خوش برانیم<sup>۱۲</sup>  
از این دریای ناپیدا کرانه.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).  
گمانه - گمان:  
تو دل را بجز شادمانه مدار  
→ (نهج الادب ص ۴۷۴)، ولی از بیت دقیقی،  
ناصرخسرو و شمس فخری مسطور در متن  
برمی‌آید که «زاره» مرادف اسم مصدر «زاری»  
است.  
۱- فرهنگ سروری، برهان قاطع.  
۲- شکنجه، به کسر اول و فتح دوم و کسر  
چهارم (در لهجه مرکزی) = شکنج، پهلوی  
shikēnjak (آلت [عذاب دادن]). رجوع به  
فرهنگ پهلوی باروچا ص ۲۴۵؛ آزار سخت  
دادن، عذاب دادن شود. (حاشیه برهان قاطع چ  
معین).  
۳- لغت‌نامه: لب‌گزه؛ و در بروجردی  
low gazzo گویند. (سیدجعفر شهیدی).  
۴- رجوع به شاهد «ناله» از فروغی شود.  
۵- برهان قاطع. ۶- برهان قاطع.  
۷- رجوع به برهان قاطع شود.  
۸- به ضم اول و ثانی مجهول maudha - ka،  
ارمنی moir (گذاشتی)، از maudha. (حاشیه  
برهان قاطع چ معین).  
۹- آرایش و زیور از طرف نقصان. رجوع به  
حاشیه برهان قاطع چ معین شود.  
۱۰- یادداشت دبیرساقی.  
۱۱- نهج الادب ص ۲۷۵.  
۱۲- در بعضی نسخ: برآیم، و در بعضی: برآئیم.



روان را به بد در گمانه مدار. **فردوسی**  
میانه - میان:

نبندی ز آن میان طرفی کمروار  
اگر خود را ببینی در میانه<sup>۱</sup>.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).

نشانه - نشان<sup>۲</sup>:

ز ساقی کمان برو شنیدم  
کدای تیر ملامت را نشانه.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۷).

در غیاث اللغات آمده است: «های اسمیه»  
زیرا که در آخر بعض اسماء واقع میشود،  
چون: خامه و آمه به معنی دوات و جامه و غله  
و کله. کسروی در ضمن معانی «ک» و «ها»  
می نویسد: یکی از معنی های «هائه» که در این  
کتاب نیامده است پدید آوردن صفت از اسم  
است، همچون: نبرده (مبارز)، نژاده (اصیل)،  
رنجه که از نبرد و نژاد و رنج درست شده است  
و گویا برای این معنی بیش از چند واژه مثال  
دیگری نتوان یافت. درباره مثال نخست در  
حدود العالم (ص ۶) نوشته: و نیزه تاختن و تیر  
انداختن آموخت، چنانکه نبرده جهان گشت  
در انواع هنر. عسجدی گوید:

شاه ابوالقاسم بن ناصر دین  
آن نبردی ملک نبرده سوار.

فردوسی گوید:

نبرده نژادی که چونین بود  
نهان کردن از من نه آئین بود.

نمونه مثال سوم در این بیت به کار رفته:

انگشت مکن رنجه به در کوفتن کس  
تا کس نکند رنجه به در کوفتن مش.<sup>۳</sup>

(کافنامه کسروی ص ۳۸).

همچنین در کافنامه آمده است: «بکشرشته  
کلمه هایی نیز هست که معنی های پیش از  
پسوند آنها دانسته نیست، چنانکه شانه<sup>۴</sup>،  
خامه، جامه، سنایه، چامه، چکامه، تشنه،  
گرسنه، تازه، پیاله، آمه، دانه، چاره، چانه،  
سینه، پاشنه، پنبه، پرده، پنبه، پاره، دهره و  
بسیار مانند اینها<sup>۵</sup>. زیرا در اینها پیدا نیست که  
کلمه پیش از پیوستن پسوند چه معنی داشته،  
از اینجا میتوان پی برد که این کلمه ها بسیار  
دیرین است که معنی های اصلی آن پاک  
فراموش گردیده، ولی از راه زبان شناسی  
میتوان کوشید که معنی پاره های از آنها به دست  
بیاید از جمله نویسنده این دفتر (کافنامه)  
کلمه «دایه» را برگرفته چنین خواستم که  
معنی پیشین آن را پیدا نمایم. در آغاز این  
نکته نمودارم گردید که دایه چو به جای مادر  
است کودک را، شاید دای به معنی مادر بوده و  
پسوند در این کلمه به معنی ماندگی به کار  
میرود. ولی هرچه در فرهنگها جستجو کردم  
چنین کلمه را پیدا ننمودم. در زبان ارمنی که  
ارتباط با فارسی دارد کاوش کردم هم

نتیجه ای به دست نیامد. در پاره ای نیمه زبانها  
که دسترس دارم به جستجو پرداختم راهی به  
روی مطلب باز نشد. ولی پس از چند ماهی

ناگهان آنچه را که می جستم در یک کتاب  
تاریخی پیدا نمودم. بدینسان که دینوری که  
خوبشتر از مردم ایران است و زبان فارسی را  
می شناخته، چون داستان گم شدن بهرام گور  
را می نگارد چنین می گوید: مادر بهرام بدان  
جایگاه شتافته دستور داد جستجوهای بسیار  
کردند که مگر لاشه بهرام را به دست بیاورند  
ولی نتیجه ای به دست نیامد و آن جایگاه را به  
جهت همین کار آن مادر «دایمگ» نام  
نهادند. می گوید: زیرا که دای در زبان فارسی  
به معنی مادر میباشد<sup>۶</sup>. این یک جمله دینوری  
دشوار مرا آسان ساخت و دانستم که آنچه  
پنداشته بودم بجا بوده. سپس نیز از کسانی  
شنیدم که دای به معنی مادر هنوز در زبان  
بختیاری به کار میرود<sup>۷</sup>. سپس هم به  
نکته های دیگری برخوردیم که موضوع را  
هرچه روشتر گردانید. از جمله اینکه «دایی»  
که کسانی آن را ترکی می پندارند فارسی است  
و این نام بدان جهت داده شده که دایی چون  
خویشاوند مادری است او را به مادر نسبت  
داده اند، پس «دای» و «دایه» و «دایی» معنی  
هر سه روشن گردید.<sup>۸</sup> (کافنامه ص ۳۹). و نیز  
در کافنامه آمده است: حال و چگونگی -  
نیمه کاره، درسته، بیراهه، دوباره و مانند های  
اینها. این کلمه ها در هر عبارتی که به کار  
میرود مقصود نشان دادن حال و چگونگی  
است. مثلاً در این عبارتها: «آشکارا بدگوئی  
میکند» «به سگ هرچه می دهی درسته  
می بلعد» «آشکارا» از روی لهجه آذری است  
در فارسی باید «آشکاره» گفت<sup>۹</sup>، این معنی  
نیز قیاسی نیست و ما نمی توانیم در همه جا  
آن را به کار ببریم. (کافنامه ص ۳۲).  
|| جایگاه سرخه، انجیره از آبادیهای فارس  
میباشد. در میان نامهای آبادی از اینگونه  
نامها بشمار است که نویسنده در کتاب  
دیگری گفتگو از آنها کرده. در آذربایجان  
گاهی این معنی را با «جوق» یا «جه»  
آورده اند، چنانکه در کلمه های «محمودجوق»  
و «زاویه جوق» و «قرلجه» و مانند آنها. قرلجه  
درست هم معنای نام «سرخه» است که در  
پیرامون تهران و این سامانها فراوان یافت  
میشود. (کافنامه ص ۳۶). || پدیده آوردن اسم  
از بانگ - غرغره، فرفره، ترقه و مانند اینها.  
غرغره یا غرغرک معروف است، چون بانگ  
غرغر میکند با این نام خواننده شده است.  
فرفره نام بازیچه کودکان است. ترقه را  
میدانیم که چون میترکد و بانگ ترقق بیرون  
میدهد یا این نام خوانده اند. (کافنامه ص ۲۷).  
مادپنگی - این معنی چون بسیار باریک

است و امروز از میان رفته باید شرح درازی  
درباره آن برانیم. در هر زبانی برای جدا کردن  
مادینه از نرینه نشانی هائی هست. بویژه در  
زبانهای باستان که این نشان بیشتر بوده. ولی  
در فارسی نه در زبان امروزی و نه در  
زبانهای باستان چنان نشانی دیده نمی شود،  
جز اینکه از جستجو چنین برمی آید که یکی  
از معنی های کاف همین بوده که مادینه را از  
نرینه جدا گرداند. دلیلهائی که بر این سخن  
هست یکی آنکه حکمرانان بزرگ را  
«شهربان» (یا به لهجه آن زمان خشت پاون)  
می نامیدند که به معنی نگاهدار کشور بوده، چه  
شهر به معنی کشور به کار میرفته. از آن سوی  
در زمان ساسانیان می بینیم زن پادشاه را  
«شهربانو» می خواندند و ما چنین می پنداریم  
که این کلمه همان شهربان است که چون بر  
زن گفته میشود، واو که گفتیم گاهی جانشین  
کاف بوده به آخر آن افزوده گردیده. خود از  
همین جاست «بانو» به معنی «بی بی» یا  
«خانم» گردیده. همین حال را دارد کلمه  
«کدبانو» که باید گفت همان کدبان است و  
«واو» برای مادینگی افزوده شده، چه «کد»  
به معنای خانه میباشد و «کدبان» نگاهدار  
خانه و «کدبانو» زن نگاهدار خانه است<sup>۹</sup>.

فردوسی نیز شهربانو را به جای «ملکه» به کار  
برده و در آنجا که از زبان اسفندیار می گوید:

تو را بانوی شهر ایران کنم  
به زور و به دل کار شیران کنم.

دلیل دیگر داستان کردی و کردیه است که در  
تاریخ ساسانیان نوشته اند. کردی از نزدیکیان  
خسرو پرویز بود و به میانجیگری وی خسرو

۱- نل:

ببندی زان میان طرفی کمروار

اگر خود را ببینی در میانه.

۲- در صورتی که به معنی علامت باشد، نه  
نشان افتخار و مدال.

۳- این بیت به ناصر خسرو و نیز رودکی  
منسوب است.

۴- شانه از مصدر شاندن است و معنی ابزار  
میدهد.

۵- بعضی کلمات مذکور از قبیل موضوع  
مانحن فیه نیست. رجوع بهریک از این کلمات  
در همین لغت نامه و برهان قاطع چ معین شود.

۶- و يقال ان ذلك المكان بموضع من الماء  
يُسَمَّى دای مرج سَمَّى بامه لأن الام بلسان  
الفرس تسمى دای و هو مرج معروف.

۷- رجوع به حاشیه برهان قاطع چ معین  
(ذیل): دایه) شود.

۸- آشکارا اختصاص به لهجه «آذری» ندارد.  
رجوع به آشکارا در حاشیه برهان قاطع چ معین  
و لغت نامه شود.

۹- برای اشتقاق رجوع به «بانو» در برهان  
قاطع چ معین شود.

خواهرش کردیه را به زنی گرفت و از او فرزندی یافت. این داستانها را دینوری نوشته و فردوسی به نظم سروده و اینکه نام برادری کردی و نام خواهر وی کردیه (که بی گمان اصل آن کسردیک است) بوده این خود می رساند که کاف در فارسی به جای نشانه مادینگی به کار می رفته. دلیل سوم، در تاریخهای یونانی نام روخشانان معروف است و او دختری است که به گفته شاهنامه پدر وی دارا آخرین پادشاه هخامنشی بوده و به هر حال زن اسکندر ما کیدونی<sup>۱</sup> گردیده است. در کتابهای فارسی آن را «روشنک» گردانیده اند، چنانکه فردوسی می گوید:

کچما مادرش روشنک نام کرد  
جهان را بدو شاد و پدram کرد.

و این کار مؤلفان فارسی اگرچه بسی ایراد نیست، زیرا در زمان هخامنشیان آن نام را «روخشانان» میخوانده اند. ولی از دیده اینکه فردوسی و دیگران قاعده زمان ساسانیان را به دیده گرفته اند ایراد چندانی بر آنان نیست، زیرا یقین است در این زمان کلمه را «روشنک» میخوانده اند. از آن سوی ما آگاهی داریم که مردان را هم «روخشن» یا «روشن» مینامیده اند، چنانکه پلوتارخ کسی را با این نام روخسانس<sup>۲</sup> یاد میکند که تیسیتوکلیس یونانی در دربار ارتخشتر دیده. پس این دلیل دیگری است که در فارسی تفاوت میانه زن و مرد با کاف گذارده میشده است. گذشته از آنکه در زبانهای دیگری این تفاوت هست از زبانهای آری نیز ما این تفاوت را در میانه زن و مرد می یابیم از جمله در لاتین نشانه مادینگی در نامهای زنان الف بسوده، چنانکه ژولیوس<sup>۳</sup> و ژولیا<sup>۴</sup> و اکتایوس<sup>۵</sup> و اکتایا<sup>۶</sup> و مانند اینها. این الف در فارسی نیز بوده که سپس تبدیل به کاف یافته است. زیرا چنانکه گفتیم در زبان هخامنشیان به جای پسوند کاف الف به کار میرفته و این است که گفتیم «روشنک» در آن زمان «روخشانان» بوده است. (کافنامه صص ۳۴-۳۶).

۵. هـ / ها [ح حرف، ضمیر] در عربی بر حسب لهجه های مختلف گاهی این حرف به حروف دیگری تبدیل شود یا بدل از آنها آید. ا: هتر، اتر. هراق، اراق. هراقه، اراقه... هناره، اناره. هیم الله، ایم الله. ث: لها، لثا. ج: ماه، ماج. ح: گناه، جناح. خ: بهباه، بخباخ. ف: جوهر، جوهر. ی: زهر فوه، زیر فوه. و در تعریب های غیر ملفوظ یا سختی به این حروف بدل شود: ج: بابونه، بابونج. بر نامه، بر نامج. بهرام، بهرامج. بنفشه، بنفشج. بزره، بزرج. پالوده، فالودج. پیشاره، فیشارج. شبه، شیح. شهدانه، شهدانج. کره، کرج. لوزینه،

لوزینج. گوزینه، جوزینج. می پخته، می فختج. ح: آبه، ابج. ق: پسته، فستق. بیجاده، بیجادیق. خویه، خویق. شاهدانه، شاهدانق. حرف «ه» در عربی بر پنج گونه است: ۱- ضمیر غایب است و در موقع نصب و جر استعمال میشود. مانند: قال له صاحبه و هو يحاوره، و تلفظ این هاء بعد از کسره با یاء ساکن هنگامی که پس از آن حرف الف نباشد به کسر و در جز این موارد به ضم است. ۲- حرف غیب باشد مانند «هاء» در کلمه ایاه. ۳- هاء سکت و آن برای بیان حرکت و یا حرفی به آخر کلمه ملحق میشود، مانند: ماهیه و هاهناه و از یاده و اصل این است که بر آن وقف کنند و بعضی از اوقات به نیت وقف وصل میشود. ۴- هاء بدل از الف استقام، مانند:

واتی صواحبا قتلن هذا الذی  
منح المودة غیرنا و جفانا.

یعنی اذا و بعضی گفته اند در اصل هذا بوده و حرف الف به ضرورت وزن افتاده است. ۵- هاء تأنیث است، مانند رحمة در حال وقف و این قول کوفیان است که گمان کرده اند هاء اصل است و تاء، در حال وصل بدل از هاء می باشد و عقیده بصریان بر عکس این است و حقیقت امر این است که اگر به قول کوفیان قائل شویم هاء را به شمار نیاوریم زیرا حرف مستقلی نیست، بلکه جزء کلمه می باشد. (از اقرب الموارد از معنی به تصرف).

ضمیرهای عربی هنگامی که ماقبل مکسور باشد کسره «هاء» اشباع میشود و به صورت «یا» تلفظ میگردد و هنگامی که ماقبل آن مضموم باشد ضمه «هاء» پس از اشباع به «واو» بدل میشود و به همین سبب اینگونه را در فارسی با کلمه های مختوم به «و» و «ی» قافیه کنند:

فهم نان کردن نه حکمت ای ری  
زانکه حق گفتت کلو من رزقه.

مولوی. بار دیگر بایدم جستن ز جو  
کل شیء هالک الا وجهه. مولوی.  
های تأنیث در حال نسبت: در اسمهای مؤنث منسوب «تاء» (علامت تأنیث) در نسبت می افتد، مانند: ناصرة، ناصری. همچنین در کلمه هایی که بر وزن «فَعِيلَة» یا «فَعِيلَة» باشد نیز «ة» حذف میشود: اُمَيَّة، اُمَيَّة. طَوِيلَة، طَوِيلَة. غَرِيْزَة، غَرِيْزِي. فَرِيْضَة، فَرَضِي. قَلْبِيَّة، قَلْبِي. مَدِيْنَة، مَدَنِي. کلمات زیر از قاعده فوق مستثناست: اَمِيَّة، اَمَوِي. بادِيَة، بَدَوِي. تِهَامَة، تِهَامِي و تِهَام. حُرَيْبِيَّة، حُرَيْبِي. رُدَيْبِيَّة، رُدَيْبِي. سَلْبِيَّة، سَلْبِي. سَلْمِي. لَحْمِيَّة، لَحْمِيَانِي. ناصِرَة، نَصْرَانِي. در فرهنگ آندراج آمده است: های هر کلمه ای که در

آخر آن بود چون پای نسبت بدان ملحق کنند آن «هاء» به واو بدل شود، چون: تنوی (از تنه) و زهروی (از زهره) و کروی (از کره) و گاهی «و» را حذف کنند و گویند «کری». از اوحدالدين انوری:

داد یک عالم بهشتی روی ازرق پوش را  
خوشترین رنگی منور بهترین شکلی کری.  
تا بود بزم زهروی را گل  
تا بود نیش<sup>۷</sup> عقربی را خار.

ها. (ا) نام حرف ه: آتش افتاد روی چادر دو  
تا گل مثل چشم «ها» سوخت. الهی  
چشمه اشان را مرده شور در آرد... (چرند و  
پرند تألیف دهخدا از روزنامه ایران کنونی).  
|| هاء دو چشم، در تداول غامه هاء هوز است.  
ها. (ق) (در تداول) آری؛ در مقابل نه: یا ها یا  
نه، نه ها، نه. نه ها گفت نه: یعنی هیچ  
نگفت:

پرریویان مه سیما سیلای ها علیکی نه.  
ها. (پسوند) محمد معین نوشته است: دومین  
نشانه جمع در پهلوی «ایها»<sup>۸</sup> است مثال:  
مفرد جمع  
در دریاها (دره ها).

کوست (جانب، طرف، ناحیه)  
کوستها (جوانب، اطراف، نواحی)<sup>۹</sup>  
این شکل جمع، جدیدتر از شکل نخستین  
است و جز در متن های متأخر دیده نمیشود،  
چنانکه در کتاب «میتوی خرد» فقط چهار بار  
و در کتاب «شکند گمانیک و ویچار» فقط پنج  
بار به کار برده شده است. همین نشانه جمع  
است که در متون پهلوی متأخر به صورت  
«ها»<sup>۱۰</sup> درآمد و در زبان فارسی (دری) نیز  
«ها» شده است.<sup>۱۱</sup> (مفرد و جمع  
صص ۱۵-۱۶). نشانه اصیل جمع در زبان  
فارسی یکی «ها» است: نشانه ها، در ریشه  
هند و اروپایی بوده است که معنی اسم جمع  
داشته است. برای استعمال این نشانه قواعد و

۱- مراد «مقدونی» است.

2 - Roxanes. 3 - Julius.  
4 - Julia. 5 - Octavius.  
6 - Octavia.

۷- نل: تیز.

8 - ihâ (= ihâ - یازند).  
مفرد جمع  
dar-ihâ dar  
kust-ihâ kust

10 - hâ.

11 - E. Blochet, Études de Grammaire Pehlvié, Paris, p 35-36.

E. Sh. D. Bharucha, Lessons in Pahlavî - Pâzand, Part I (3d edition), Bombay 1939, 35-36.

آبراهامیان، راهنمای زبان پهلوی ۱۳۱۶ صص ۶۹.

استثنائات بسیار است. در جدول ذیل بطور خلاصه میتوان اسمانی را که به «ها» جمع بسته میشود، ملاحظه کرد: همه کلمات در زبان مخاطبه و تکلم. جانداران. جمادات و مایعات. اسماء معنی. نباتات. اجزای نبات. اعضا و متعلقات بدن. اسماء دال بر وقت و زمان. اعداد. اسم جمع. ضمیر. اینک تفصیل این اجمال: بعضی گویندگان سبک هندی و متأخران ما نیز جانداران را به «ها» جمع بسته اند:

ای زیون در حلقه زنجیر زلفت شیرها سر به صحرا داده چشم خوشست نخجیرها. صائب (از نهج الادب تألیف نجم الفنی ج لکنو ۱۹۱۹ م، ص ۳۵۵).

شکنج نامهام خون جگر در آستین دارد شفق ریزی تماشا کن ز پرواز کبوترها. ناصر علی (از نهج الادب ص ۳۵۵).

نه تجویز پدر نی حکم مادر رسانیدی پسرها را به دختر.

غنیمت (از نهج الادب ص ۳۵۵).

دو زلف مشکبار او به چشم اشکبار من چو چشمه‌ای که اندر او شنا کنند مارها.

قائنی (دیوان چ علمی - معرفت ۱۳۲۸ ص ۳۷۶).

و عامه غالباً اینگونه کلمات را به «ها» جمع بندند و برخی از نویسندگان و گویندگان مخصوصاً در آثاری که برای عامه نگاشته‌اند، از آنان پیروی کرده‌اند: ولی او را مورچه‌ها تکه و پاره بکنند. (انیران صادق هدایت چ ۲ سال ۱۳۳۰ تهران ص ۳۷). آن روز توی بیشه اسپهباشان را به درخت بسته و در کمین نشستند. (انیران صادق هدایت ایضاً ص ۴۰). جای نیسب (سیل) آن مگسهای درشت میخارید و میسوخت. (انیران صادق هدایت ایضاً ص ۴۲).

بیاید ای کبوترهای دلخواه بدن کافورگون، پاها چو شکرغرف.

ملک الشعراء بهار (نمونه‌های شعر نو از انتشارات سخن، شماره ۴ تهران ص ۹).

چیستی ای نهان از نظرها ای نشسته سر رهگذرها از پسرها همه ناله بر لب ناله تو همه از پدرها.

نیما یوشیج (افسانه چ علمی ۱۳۲۹ ص ۷).

تبصره - «بابو» قاعده باید به «یابوان» جمع بسته شود، ولی «یابوها» گویند و نویسند: «هر چهار نفر سرداران بختیاری را به یابوها نشانیده از زیر شکم اسب پایهای آنها را زنجیر و پیش انداخته بسمت دهسنة دربند بلغارکان رفتند». (مجله التواریخ گلستانه از لغت‌نامه) (مفرد و جمع تألیف معین صص ۲۱-۲۶).

اسم مرکب - کلمات مرکب مانند بسیط جمع بسته شوند: کتابخانه‌ها، کشمکشها. در ترکیب اضافی علامت جمع معمولاً پس از مضاف آید: گلبرگها. در ترکیب وصفی علامت جمع به موصوف ملحق شود: آسهای بادی.

ضمیر - اگر فاعل جاندار باشد، ضمیر با آن در افراد و جمع مطابقت کند اما اگر بی جان باشد بهتر آن است که ضمیر را مفرد آورند. برای احترام به جای ضمیر مفرد، جمع آورند.

اسم اشاره - همیشه مفرد آید چه اسم مابعد مفرد باشد و چه جمع: این مرد، آن زنها.

اسم جمع - اسم جمع کلمه‌ای است به صورت مفرد و بدون هیچ علامتی معنای جمع از آن استفاده شود: گروه، خانواده و طایفه. گاه اسم جمع را جمع بنند و علامت آن «ها» است: دسته‌ها، فوج‌ها. (مفرد و جمع تألیف معین صص ۲۱۷-۲۲۰). این «ها» را در فارسی بر جمعهای عرب نیز افزوده‌اند بی آنکه تکثیر و زیادتی بخواهند: و از عجایبها که به وقت ملوک طوایف بود یکی شمعون عابد بود. (ترجمه طبری بلعیمی).

در او افزاشته درهای سیمین جواهرها نشانده در بلندین<sup>۱</sup>.

شاکر بخاری (از مجله دانشکده ادبیات شماره ۳ سال دوم ص ۵).

مر ترا معجزاتهای قوی است زیر شمشیر تیز و زیر قصب.

فرخی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۱۵). بیابان درنورد و کوه بگذار منازلها بکوب و راه بگسل.

منوچهری (دیوان چ دبیرسیاتی ص ۵۲). مشعبدوار چابک دست بودی عجایبهای گوناگون نمودی.

(ویس و رامین). نابودن هیچ نوعی از انواعهای استفراغ (ذخیره خوارزمشاهی).

جمادات و اسامی معنی را بدان جمع بندند: یاد آور از محبتهای ما.

حق مجلسها و صحبتهای ما. مولوی.

رجوع به مفرد و جمع تألیف معین ص ۶۹ به بعد شود.

ها. (پیشوند) گاهی به معنی «وا» و «به»<sup>۲</sup> می‌آید: ها گرفتن = وا گرفتن. گفت این خواری به خود ها نگیرم. (اسکندرنامه). قاتل عظیم بترسید و پشت ها داد. (اسکندرنامه).

گفت برو بیرس که طغفاج کدام است و دست او ها گیر. (اسکندرنامه).

وگر گوید بگیرم زلف و خالش به کوتا هانگیری هامالش.

آگاه در بعضی لهجه‌ها در اول پاره‌ای افعال درآید و ظاهراً تغییری در معنی نمی‌دهد: هادادن: خدا وقتی هامیده ور جماران هم

هامیده<sup>۳</sup>.

ها. (صوت) اشاره به قریب و نزدیک. (برهان). کلمه اشاره به معنی اینک که بدان به چیز نزدیک اشاره میکنند. (ناظم الاطباء). به معنی اینک باشد که مصفر این است. (برهان):

چو من ناورد پانصد سال هجرت دروغی نیست ها برهان من ها. خاقانی.

کعبه چه کنی با حجرالاسود و زمزم ها عارض و زلف و لب<sup>۴</sup> ترکان سرائی<sup>۵</sup>.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۴۴۳). نزد سلیمان شهم ستود چو آصف گفت که ها دهد سپای صفاهان.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۳۶۰). پس از صد سال اگر گوئی کجا او زهر بیتی ندا خیزد که ها او. نظامی.

ها. (صوت) در مواردی «ها» به معنی بنگر، ببین، بهوش باش و مانند اینها به کار میرود که در این صورت از اصوات تنبیه و تحذیر به شمار میرود و ممکن است مخفف هان باشد، چنانکه صاحب نهج الادب در ذیل حروف تنبیه پس از ذکر هان آرد: «ها چون هادریش<sup>۶</sup> و می‌تواند که ها بخصوصه مخفف هان بود که هم برای این معنی آید، چنانکه هادوری<sup>۷</sup> به معنی گدای مبرم یعنی شخصی که دوری از او بهتر است، در محل تخصیص و آگاه کردن مستعمل شده اولاً بعد از آن به معنی گدای مبرم آمده<sup>۸</sup> مجازاً. اثیر اخسیکتی گفته:

معیشتی نه که با عزت و قناعت آن به هر دری نروم چون گدای هادوری.

و همچنین ها درویش نام دشت شده که در ترکستان است و اگر گویند قلب است پس در اصل دوری‌ها و درویش‌ها بوده می‌تواند

۱- بلندین: چهارچوبه.

۲- در لهجه کنونی کوهستانهای گیلان و لاهیجان نیز به همین معنی به کار میرود.

۳- به لهجه روستائیان اطراف طهران: خدا چون خواهد به بنده‌ای نعمتی دهد در نزدیکی جماران (قریه‌ای کوچک در شمال شرقی کوهستان شمیران است) نیز تواند داد؛ و مثل از مردی جمارانی که برای تحصیل معاش به طهران آمده و چیزی تحصیل نکرده به جماران برگشت و در نزدیکی قریه کیسه زری یافت، مشهور شده است. (امثال و حکم دهخدا ص ۷۲۰).

۴- نل: خط.

۵- نل: ختانی.

۶- رجوع به کلمه «هادرویش» شود.

۷- رجوع به کلمه «هادوری» شود.

۸- وجه اشتقاق عامیانه است. برای شناختن اصل رجوع به برهان قاطع چ معین (هادوری) شود.

شد<sup>۱</sup>، لیکن نظائر آن در مستملات دیده نشد هر چند قلب در فارسی به انواع حدی و شماری ندارد. (نهج الادب ص ۵۷۰).

ها ثریا نه خوشهٔ عنب است دست برکن ز خوشه می بشار. خاقانی. از مهرخ من شدی خبر پرس ها مهرخ مهربانم این است. نظامی. گفتی که کجاست دلستان ها دلبر دلستانم این است. نظامی. نروی ها. نکنی ها.

**ها.** (ا) هر یک از هفتاد و دو فصل یسنا را در فارسی «ها» گوئیم. در اوستا هائیتی<sup>۲</sup> به معنی باب و فصل مطابق کلمهٔ ساتی<sup>۳</sup> سانسکریت میباشد. در پهلوی هات<sup>۴</sup> گفته‌اند. اصلاً این کلمه به معنی پیوند و بستگی است، مشتق از فعل هاه<sup>۵</sup> که به معنی بهم پیوستن و بستن است<sup>۶</sup>، در سانسکریت سیاتی<sup>۷</sup> در هر جا که کلمهٔ «ها» آمده از آن فصل یسنا اراده کرده‌اند، چنانکه کلمهٔ «کرده» از برای تعیین فصل «وسپرد» و «فرگرد» از برای تعیین فصل «وندیداد» اختصاص یافته است. کلمهٔ «ها» بخصوص به هر یک از هفده فصل گاتها که جزو یسناست اطلاق میشود. در انجام هر یک از هفده فصل منظوم گاتها به نثر افزوده شده؛ اهیا س ها میستانیم. خشماویه گوشش اوروهار میستانیم... (یسنا پورداود ج ۱ صص ۲۵-۲۶).

**ها.** (ع) حرفی است از حروف مهموسه و گاهی زائد آید و میدل شود. (منتهی الارب). نام حرف «ه». ج. هآت. (ناظم الاطباء).

**ها.** (ع ضمیر) ضمیر مفرد غایب مؤنث و به معنی آن، او و خویش است. باثرا، بعینها، بنفسها، دنیا و مافیها. فاطمه سلام الله علیها.

**ها.** (ع حرف) حرف تنبیه است و بر چهار لفظ درآید:

۱- اسم اشاره، مانند: «ذا» و «ذی» و جز آن. مخصوص اشارهٔ به دور نباشد، مانند: «هَذَا»، «هَذِهِ»، «هَذَاک» و «هَذِیک».

۲- بر ضمیر رفعی که بوسیلهٔ اسم اشاره از آن خبر داده شده است، کقوله تعالی: هَا أَنْتُمْ هَوْلَاءَ. (قرآن ۶۶/۳ و ۱۰۹/۴ و ۳۸/۴۷). ضمیر انتم بین دو «هَاء» تنبیه برای تأکید است و مانند آن «الاهولاء».

۳- نعت «اَیُّ» در ندا و از آن جدا نمیشود، مانند: ایها الرجل. و «ها» در «هَذَا» برای تنبیه واجب است برای اینکه مقصود از آن نداست و در «هَذَا» در لغت بنی‌اسد جائز است که الف آن حذف شود و ضمه داده شود، «هَاء» آن از جهت اتباع و قرأت ابن عامر در «آیة التقلان» بر این سیاق است.

۴- بر نام خدا در قسم با حذف حرف قسم گفته میشود: هَا اللهُ مَا فَعَلْتُ. یا قطع همزه و

وصل آن، و در هر دو صورت اثبات الف و حذف آن. و آن مبدل از واو قسم است. (منتهی الارب). حرف تنبیه است در اینجا نیز اغلب بعد از «ها» همزه‌های بیفزایند و «هَاء التنبیه» گویند. ولی صواب آن است که همزه‌های افزوده نشود، زیرا های تنبیه حرف هجای «ها» نیست بلکه حرف معنائی است مرکب از هاء و الف (ها)، چنانکه «لم» مثلاً حرفی است مرکب از لام (ل) و میم (م). بنابراین افزودن همزه موردی ندارد، باید الف «ها» را بالتقاء ساکنین حذف کرد و «ها التنبیه» گفت. خیا مپور نشریهٔ دانشکدهٔ ادبیات تبریز).

**ها.** (ع صوت) به معنی اینک می‌آید چنانکه هرگاه به مردی گویند: این انت، جواب میگوید: ها انا ذا؛ یعنی اینک منم. و اگر به زنی گویند: این انت، گوید ها انا ذه، و اگر به کسی گویند: این فلان، هرگاه نزدیک باشد، میگوید: ها هو ذا. هرگاه دور باشد میگوید: ها هو ذا ک. و در زن هرگاه نزدیک بود، میگوید: ها هی ذه، و اگر دور بود، میگوید: ها هی تلک. و ضمیر «ها» استعمال میگردد در موضع جر و نصب هر دو. قوله: فَالْهَمَهَا فُجُورَهَا وَتَقْوَاهَا. (قرآن ۸/۹۱). و در قسم و سوگند گویند: لاهالله ما فعلت؛ یعنی سوگند به خدا نکردم من. (ناظم الاطباء).

**ها.** (ع) فعل به معنی خذ (بگیر)، مانند هع اصل آن ها (بوده) الف به اجتماع ساکنین حذف شده است. و هائی مانند (هاعی) برای زن و (هأأ) مانند (هاعا) برای تثنیه و هائوا وهان (هعن) و هرگاه ترا گفته شود هأ میگوئی: ماها؛ یعنی نمی‌گیرم (ای ماخذ) و لاهه الله ذا؛ یعنی سوگند به خدای و یا فصیح‌تر آن لا هالله ذابترک مد است. و یا مد لبحین است و اصل آن لا و الله هذا است یعنی ما اقسَم به، پس اسم الله بین ها و ذا داخل شود. (منتهی الارب).

**ها.** (ا) سفیدی روی مرغ. (برهان).

**ها.** (ا) تپانچه بروی کسی زدن. (برهان) (ناظم الاطباء).

**هَاء.** (ع) فعل) بیارا گفته میشود: هَاءَ یا رجل؛ یعنی هات. و هائیا انتما، و هاوا انتم، هائی انت، باثبات یا. و هائیا انتما و هائین انتن و در همهٔ این موارد همزه جانشین تاء در هات است و هاء یا رجل به فتح همزه معنای آن هات است و هاؤما و هاؤم، مانند ها کما و ها کم و هاء به کسر همزه، بدون یاء و هاؤما و هاؤن، مانند ها کما و ها کن. در همه جا همزه جانشین کاف میشود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). «و ها نحوها زیدا؛ ای خذ و فی التنزیل هاؤم اقرؤا کتابیه». (جامع المقدمات ص ۱۴۵).

|| و لاهه الله ذا (یعنی سوگند خدای) «... و استعمال میگردد با کاف خطاب و یا بدون آن، چنانکه در مذکر در مفرد میگویند: هاء و ها ک، و در تنبیه: هاؤما و ها کما، و در جمع هاؤم و ها کم، و منه قوله تعالی: هاؤم اقرؤا کتابیه. (قرآن ۱۹/۶۹). و در مؤنث در مفرد هاء و ها ک و تنبیه هاء و ها کما و در جمع هاؤن و ها کن». (ناظم الاطباء).

**هائب.** [ء] (ع ص) ترسان. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ترسنده. بیمناک. (از غیث اللغات) (از آندردراج).

**هائج.** [ء] (ع ص) گشن تیز شده به گشنی. (منتهی الارب) (آندردراج). گشن مایل به گشنی. || شیر مست. (ناظم الاطباء). || (ا) باد خانه‌برانداز<sup>۱</sup>؛ و اگر در نواحی چین نکتبای نکتی هائج می‌گردد غبار غوغاه آن باز سر و ریش اهل کرمان می‌آورد. (الضفاف الی بدایع الزمان ص ۳۸). || جوشش. (منتهی الارب) (آندردراج) (ناظم الاطباء). فوران. (اقرب الموارد). || خشم. (منتهی الارب) (آندردراج) (ناظم الاطباء). غضب. (اقرب الموارد). يقال: هاج هائجه؛ به هیجان آمد خشم و غضب آن و هدا هائجه؛ آرام شد جوشش آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): سلطان چون فحل هائج و بحر مائج دودسته شمشیر میزد. (ترجمهٔ تاریخ یمینی ج ۱۲۷۲ ص ۲۸۶).

**هائجه.** [ء] (ع ص) تأثیر هائج. || زمین خشک‌گیاه یا زردگیاه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندردراج). زمینی که گیاه آن زرد یا خشک شده باشد. (ناظم الاطباء).

**هائده.** [ء] (ع ص) توبیه کنند. (از اقرب الموارد) (آندردراج) (ناظم الاطباء). به حق بازگردنده. ج. هود. (آندردراج) (ناظم الاطباء).

**هَاء دو چشم.** [ء] (ع ص) ترکیب وصفی، مرکب هاء هوز.

**هائو.** [ء] (ع ص) بنای شکسته و ویران. (آندردراج) (ناظم الاطباء). و جرف هار و هائر (نشوء اللغة ص ۱۶).

**هائع.** [ء] (ع ص) رجل هائج لائح؛ مرد بددل ترسنده و سست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مرد بددل و غردل. (از منتخب) (صراح) (غیث اللغات). || رجل جائع هائع؛

۱- ظ. بر اساسی نیست.  
2 - hâiti. 3 - sâti.  
4 - hât. 5 - hâ.  
۶- کانگا Kanga و مدی Modi کلمهٔ ها hâ را به معنی بریدن و جدا کردن گرفته‌اند:  
Avesta Dictionary, by Kanga; The Religious Ceremonies and Customs of the Parsees, by Modi, p266.  
7 - syâti.  
۸- در این مورد همیشه همراه باد می‌آید.

مشاغلش محروم شد و بعد از ۱۰ اوت او را به زندان افکندند، اما ژو فر و آسن هیلر<sup>۱۱</sup> موجب آزادی وی گردید. این دانشمند اوقات خود را در زندان با صبر و حوصله بسیار صرف مطالعه در مواد معدنی میکرد. گذشته از آن وی در دخمه خود با کمال لذت و میل سنگ ریزه های خود را طبقه بندی میکرد و مثل همه مردم خوب میدانست که بعضی از سنگها مانند گچ و دانه های شن بی شکل هستند، یعنی شکل معین و مشخصی ندارند در حالی که بعضی دیگر مانند سنگ خارا و لوح از اجتماع توده عظیمی از اجسام کوچک متبلور تشکیل شده اند. ولی اکتشافی که او را مشهور کرد مربوط به روزی است که وی در خانه یکی از دوستانش قطعه ای از اسپارت را آزمایش میکرد. ناگاه سنگ به زمین افتاد و خرد شد همین که قطعات کوچک سنگ مزبور را جمع آوری کردند، با کمال تعجب دیدند که قطعات کوچک از نظر شکل کاملاً متشابه با قطعه بزرگ اصلی میباشد و قطعات حاصل از این قطعات باز به همان شکل میباشد. هائوئی وقتی به خانه خویش بازگشت پتکی برداشت و تمام مواد متبلوری را که در مجموعه خود فراهم آورده بود ریزریز کرد. هر دفعه به همان نتیجه رسید که پیش از آن رسیده بود؛ یعنی قطعات حاصل همیشه شکل قطعه اولی را حفظ میکردند، و این شکل در واقع یک «روموتید» بود، یعنی یک جسم شش وجهی که هر یک از وجوه آن

۱- الهاتم، المتحیر من ذهب فؤاده و خلب عقله من الحب او غیره. (آداب اللغة العربیة و تاریخها ج ۱ ص ۸۸).  
۲- هاء محقق، محقق نام یک قسم از خطوط است.

3 - Aeges.

4 - Egée (بحرالجزائر).

5 - Haüy, René-Just.

6 - Saint-Just (Oise).

7 - Collège du Cardinal Lemoine.

۸- Lhomond (François - François) عالم صرف و نحو (۱۷۲۷-۱۷۹۴ م. پاریس). از آثار اوست: اصول گرامر لاتینی (Éléments de grammaire latine).

۹ - Daubenton (Louis-Jean-Marie) طبیعی دان فرانسوی که به سال ۱۷۱۶ م. در مونتبار (Montbard) متولد شده و به سال ۱۸۰۰ م. وفات یافته. وی در کتاب تاریخ طبیعی همکار بوفن (Histoire naturelle) بوده است.

10 - Laplace.

11 - Geoffroy Saint-Hilaire.

در ۱۵ آوریل ۱۷۷۲ م. متولد شد، و در واقع مؤسس مکتب تغییر تدریجی موجودات بود.

معروف به هائم شاعر شافعی مذهب که بعد جنبلی شد. تولد او در سال ۷۹۹ ه. ق. و وفاتش به سال ۸۸۷ ه. ق. اتفاق افتاد. ولی در کشف الظنون ج ۱ و ج ۲ و در ذیل درالبحار ج ۱ ص ۴۸۷ و ج ۲ ص ۱ ستون ۷۴۶ و در همین لغت نامه به نقل از کشف الظنون در ذیل کلمه احمد سال وفاتش ۷۸۵ آمده است. ولی از مقایسه با سال تولد شاعر نادرستی آن آشکار میشود. و نیز در همان کشف الظنون ج ۱ در ذیل «دیوان هائم» ص ۵۲۶ سال وفاتش ۸۸۷ ذکر شده است. دیوان شعرش «قطره و زید» نام دارد.

**هَاءُ مُشَقَّقَةٌ.** [وَمُ شَقَّقَتْ] ترکیب وصفی، مرکب هاء مشقق هایی است در خط ثلث که آن را خصیة الحمار و اذن الفرس گویند بدین شکل (ها) و وجه تسمیه مشقق آن است که مدی، میان دو چشم «ها» فاصله است گویا که شق آنها به فصل آن مد باشد. (حاشیه دیوان خاقانی ج عبدالرسولی ص ۲۳۰):

چون عین عید نعلش در نقش گوش و چشم هاء مشقق آمد و میم مدورش<sup>۲</sup> خاقانی. **هائوان.** (لخ) بنا بر روایات فرزندان وی به همراه فرزندان دو تن دیگر به نام تبین و آرب<sup>۳</sup> به اتفاق پردیکاس نامی از آژ کس به مقدونیه آمده و در آنجا قرار گزیدند و شهر لژس<sup>۴</sup> را مقر حکومت کردند (۶۰۰ ق. م.). اینان و اعقابشان به مرور سایر قسمت های مقدونیه را تسخیر کرده به دریای اژه<sup>۵</sup> رسیدند. (ایران باستان صص ۱۱۹۱ - ۱۱۹۲).

**هائوئی.** (لخ) رنه ژوس. معدن شناس فرانسوی که در سال ۱۷۴۳ م. در سن ژوس (اواز)<sup>۶</sup> متولد شده و در سال ۱۸۲۲ م. در پاریس فوت کرده است. وی پسر نساجی بود. در کیز کار دینال لوموان<sup>۷</sup> نایب رئیس شد و در آنجا لومن<sup>۸</sup> را شناخت. در باغ نباتات پاریس دروس دوبانتن<sup>۹</sup> را دنبال کرد و به زودی کشف کرد که صورت بلورین بدوی یک بسیط جسم به ترکیب شیمیایی هسمان جسم وابسته است، و اشکال کریستال هایی که وی تشکیل می دهد از طریق دسته بندی کریستال های ابتدایی ناشی می شود. هائوئی دوبانتن را از کشف خود مطلع کرد، دوبانتن آن را به لاپلاس<sup>۱۰</sup> گفت، دوبانتن و لاپلاس پیشنهاد کردند این کشف را با هم به فرهنگستان تعهد نمودند و فرهنگستان کشف وی را تقریباً به اتفاق آراء در بخش گیاه شناسی در سال ۱۷۸۳ م. پذیرفت. وی پس از بیست سال خدمت در دانشگاه تقاضای تقاعد کرد تا کاملاً خود را در اختیار علمی که تازه کشف کرده بود، بگذارد. در دوره انقلاب، هم از حقوق و هم از

گرسنه سخت حرص. (آندراج) (ناظم الاطباء). اراض هائو؛ ارزیز گداخته روان. ایل هائو؛ شب تاریک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هائمه.** [ع] [ع] ص مؤنث هائو. [اواز سخت. اواز که بر تنه از وی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هائف.** [ع] [ع] ص مرد زود تشنه شونده یا سخت تشنه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هائفه.** [ع] [ع] ص تأنیث هائو. رجوع به هائو شود. [اشتر ماده ای که از فرط عطش بسوی باد سموم روی آورد. (از اقرب الموارد). شتر تشنه که بسوی باد سموم دهان گشاده دارد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هائل.** [ع] [ع] ص ترساننده. هول هائل، تأکید است. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). هولناک و شدید و ترساننده، مشتق از هول. (غیاث اللغات) (آندراج):

نشستم از برش چون عرش بلقیس بجست او چون یکی عفریت هائل.

منوچهری (دیوان ج دبیر سیاقی ص ۵۱). بیابانی هائل در طی آن منازل باز پس گذاشت که مرغ در هوای آن پر بریزد. (ترجمه تاریخ یمنی ج ۱۲۷۲ ص ۳۵۴). در دل اهل اسلام از آن ندای هائل و بنای مائل روحی عظیم حادث شد. (ترجمه تاریخ یمنی ایضا ص ۳۹۳). یکی را از ملوک ماضی مرضی هائل بود که عادت ذکر آن ناکردن اولی (گلستان).

شب تاریک و بیم موج و گردابی چنین هائل کجاداندند حال ما سبکباران ساحلها؟

حافظ (دیوان ج قزوینی ص ۲). [کارهایی که بر شخص دشوار آید. (از اقرب الموارد). [ارمل هائل: ریگ فروریخته. (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هائله.** [ع] [ع] ص تأنیث هائل. هولناک. ترساننده. (از آندراج).

**هائم.** [ع] [ع] ص حیران. شیدا. سرگشته. (مقدمه الادب زمخشری): و قال: افق! حتی متی انت هائم؟ بیته فیها قد تعید، و قد تبدی<sup>۱</sup> (جمیل بن معمر الذری از آداب اللغة العربیة و تاریخها ج ۱ ص ۸۸). رجس هائم: مرد سرگشته. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). شیفته و سرگشته شونده در عشق و سرگردان در غیر راه راست و سخت تشنه شونده. (غیاث اللغات). [سخت تشنه. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (ناظم الاطباء).

**هائم.** [ع] [لخ] احمد بن محمد بن خضر بن علی بن محمد بن احمد بن عبدالنعمان السلمی. شهاب الدین ابوالعباس منصور مصری،

یک لوزی است. وی با خود گفت: این ثبات شکل مربوط به آن است که ملکولهای تشکیل دهنده این جسم همواره به وضع مشابهی قرار گرفته‌اند. این نتیجه بعدها بوسیله اوگوست براوه<sup>۱</sup> تأیید گردید که ثابت کرد وضع قرار گرفتن ملکولها مطابق قواعد ریاضی مرتب شده است. هائوئی از نظریه لاوازیه بدون اینکه برایش عواقب بدی داشته باشد جانبداری کرد. به سبب ابتکارش عضو انستیتو شد و نیز عضو شورای معادن گردید. بعد از سال ۱۸۰۲ م. پس از دولومیو در کرسی دوبانتن درس گفت. هنگام تأسیس دانشگاه وزیر فرهنگ در دانشکده علوم برای وی یک کرسی معدن‌شناسی ایجاد کرد. در دوره اعاده سلطنت، وی از بیشتر وسایل زندگانی محروم گردید. کتابهای عمده‌اش عبارتند از: بحثی راجع به ساختمان بلورها<sup>۲</sup>، نمایش معقول در باب الکتریسیته و مغناطیس<sup>۳</sup>، بحث در معدن‌شناسی<sup>۵</sup>، بحث مقدماتی در فیزیک<sup>۶</sup>، جدول قیاس نتایج علم تبلورات و تجزیه شیمیایی، نسبت به طبقه‌بندی معدنیات<sup>۷</sup>، بحث در خاصیت فیزیکی اجزای کریمه<sup>۸</sup> و بحث در تبلورات<sup>۹</sup>.

**هائوئی.** (ایخ)<sup>۱۰</sup> والانتن. دانشمند فرانسوی که در سال ۱۷۴۵ م. در سن ژوس (اواز)<sup>۱۱</sup> متولد شد و در سال ۱۸۲۲ م. وفات یافت. وی برادر رنه ژوس هائوئی میباشد. نخست کارمند ساده‌ای در وزارت امور خارجه بود. در همان وقت به فکر افتاد مانند ایه<sup>۱۲</sup> کشیش که عمر خود را وقف تعلیم تربیت کر و لال‌ها کرده بود، او نیز وقت خود را وقف تعلیم کوران کند. در پی این اندیشه کتابهایی با خطوط برجسته ابتکار کرد. در سال ۱۷۸۴ م. خانهای برای جوانان کور تأسیس کرد که از آن پس دولت آن را پذیرفت و مؤسسه ملی جوانان کور شد. قلبی مهربان داشت و اندکی خیالاتی بود. چون به توفیلاترپی<sup>۱۳</sup> مشهور شده بود ناپلئون او را طرد کرد و مدرسه وی را از این نظر به مدرسه خیریه کنزونها<sup>۱۴</sup> ضمیمه کرد. هائوئی در سال ۱۸۰۶ م. پاریس را به عزم سن پترزبورگ<sup>۱۵</sup> و تأسیس مدرسه کوران ترک گفت. در رهگذرش در برلین مردم را به ایجاد مؤسسه‌ای شبیه به مؤسسه خود برانگیخت. و تا سال ۱۸۱۷ م. به فرانسه دیگر برنگشت. از آثار اوست: تحقیق در تعلیم و تربیت کوران ۱۶۱۷۸۶ م. که با چاپ برجسته مخصوص بچه‌های کور است. انجمن والنتن هائوئی برای بهبود کوران<sup>۱۷</sup> واقع در خیابان ۳۱ برتوی<sup>۱۸</sup> پاریس است و در موزه خود<sup>۱۹</sup> دارای تصویری از هائوئی و مجموعه نفیس از نامه‌هایی است که به خط اوست.

**هائو پتمان.** (ایخ)<sup>۲۰</sup> گرهارت. شاعر و مصنف درام‌نویس آلمانی. به سال ۱۸۶۲ م. در سالتس‌برون<sup>۲۱</sup> متولد شد و به سال ۱۹۴۶ م. درگذشت. از آثار وی هنشل درشکه‌چی و بافندگان است.

**هائوت پول.** (ایخ)<sup>۲۲</sup> ژان ژوزف د. ژنرال فرانسوی در کانتوزاک (تارن)<sup>۲۳</sup> به سال ۱۷۵۴ م. متولد شد. وی در نبرد ایلو<sup>۲۴</sup> جراحی سخت برداشت. در نبردهایی چند از جمله استرلیتز<sup>۲۵</sup> لیاقت خود را نشان داد. وفاتش به سال ۱۸۰۷ م. اتفاق افتاد.

**هائ هداوی.** [ه] (ترکیب اضافی، مرکب) به معنی هاء هوز. (آندراج).

**هائیتی.** (ایخ)<sup>۲۶</sup> یکی از کشورهای آنتیل بزرگ به مشرق کوبا بین ۱۷ درجه و ۳۹ دقیقه و ۱۹ درجه و ۵۷ دقیقه و ۳۰ ثانیه عرض شمالی و ۷۰ درجه و ۴۰ دقیقه و ۷۶ درجه و ۳۹ دقیقه طول غربی واقع شده. کشوری کوهستانی است که بدو دولت مستقل تقسیم میشود: ۱- جمهوری هائیتی در مغرب ۲۷۷۵۰ کیلومتر مربع وسعت و ۳۱۱۲۰۰۰ جمعیت دارد که از نژاد سیاه و دورگه (اختلاط نژاد سیاه با نژاد اروپائی، یعنی فرانسوی و اسپانیولی) میباشد و به زبان فرانسه تکلم میکنند. پایتخت آن پرتو پرنس<sup>۲۷</sup> و شهرهای عمده آن پرنک<sup>۲۸</sup> کاپ هائی تین<sup>۲۹</sup>، گونائو<sup>۳۰</sup> و له کای<sup>۳۱</sup> است. قسمت ساحلی خیلی بریده‌بریده و دارای برآمدگی‌های ناموزون است. بین سلسله‌های جبال و تپه‌های پوشیده از جنگل زمینهای پست حاصلخیزی جا گرفته که بوسیله رودخانه‌ها آبیاری میشود. محصولات عمده آن، قهوه، کاکائو، پنبه و قند است و دارای میوه‌های نواحی استوایی میباشد. بلندترین رشته کوه‌های آنتیل در این جزیره جا گرفته. در سراسر جزیره از طرف مغرب به مشرق چهار رشته کوه کشیده شده که ارتفاع بلندترین آنها به ۲۷۱۵ متر میرسد. رشته‌ای که به موازات ساحل شمالی امتداد یافته از جریان رودخانه‌هایی که به آن سوشیب دارد جلوگیری میکند. هوای آن در نقاط مرتفع معتدل است و حرارت از ۲۴ درجه تجاوز نمی‌کند، و گاهی تا زیر صفر پایین می‌آید. در نقاط پست درجه حرارت از ۳۷ درجه تجاوز میکند. در این جزیره دو فصل خشک وجود دارد که یکی از کانون ثانی تمارت و دیگری از حزیران تا ایلول ادامه می‌یابد. دو فصل بارانی نیز دارد. از این رو سالی دو بار محصول برداشته میشود. بارش بارانها خیلی مرتب است، چنانکه در موسمس هر روزه یکی دو ساعت باران می‌بارد و گاه همراه طوفانهای شدید است. ۲- قسمت دیگر

جمهوری دمینیکن<sup>۳۲</sup> در سال ۱۴۹۲ م. بوسیله کریستف کلمب کشف شد و کریستف کلمب آن را اسپانیا نام گذاشت. در سال ۱۶۹۷ اسپانیا قسمت غربی جزیره را به

- 1 - Auguste Bravais (۱۸۶۳-۱۸۱۱).
  - شیمی دان و فیزیک‌دان فرانسوی.
  - 2 - Dolomieu.
  - 3 - Essai d'une théorie sur la structure des cristaux (1788).
  - 4 - Exposition raisonnée de la théorie de l'électricité et du magnétisme.
  - 5 - Traité de minéralogie.
  - 6 - Traité élémentaire de physique.
  - 7 - Tableau comparatif des résultats de la cristallographie et de l'analyse chimique, relativement à la classification des minéraux.
  - 8 - Traité des caractères physiques des pierieuses.
  - 9 - Traité de cristallographie.
  - 10 - Haüy Valentin.
  - 11 - Saint-Just (Oise).
  - 12 - Épée.
  - 13 - Théophilanthropie.
  - 14 - Quinze-vingts.
  - 15 - Saint-Pétersbourg.
  - 16 - Essai sur l'éducation des aveugles.
  - 17 - L'Association Valentin Haüy pour le bien des aveugles.
  - 18 - Breteuil (Paris).
  - 19 - Musée Valentin Haüy.
  - 20 - Hauptmann, Gerhart.
  - 21 - Salzbrunn.
  - 22 - Hautpoul, Jean-Joseph d'.
  - 23 - Cahuzac (Tarn).
  - 24 - Eylau. 25 - Austerlitz.
  - 26 - Haïti.
  - 27 - Port-au-Prince.
  - 28 - Princ.
  - 29 - Cap-Haïtien
  - (بندر، جمعیت آن ۱۱۹۰۰۰)
  - 30 - Gonaïves (جمعیت آن ۱۶۵۶۰۰)
  - 31 - Les Cayes (جمعیت آن ۱۹۵۵۰۰)
  - 32 - Dominicain.
- از ایالات متحده آمریکا شامل قسمت جزیره هائیتی، وسعت آن ۴۹۵۴۳ کیلومتر مربع و دارای ۲۱۳۵۹۰۰ تن سکنه است. زبان اهالی اسپانیایی و در پایتخت آن شهر سوادا تروژیلو (Ciudad Trujillo) یا سائین دمینگ (Saint-Domingue) میباشد. کشوری است کوهستانی دارای سواحل بریده‌بریده با خلیج‌های گود، زراعتش از نوع کشتهای مربوط به منطقه حازه، مانند توتون، قهوه، نیشکر و کاکائو است و دارای میوه‌های استوائی، چوبهای قیمتی، معادن طلا، نقره، نمک معدنی و چشمه‌های آب معدنی فراوان است.

موجب پیمان ریسویک<sup>۱</sup> به فرانسه واگذار کرده و نیمه دیگر راه به موجب پیمان بال<sup>۲</sup> در سال ۱۷۹۵ رها کرد.

بعد از شورش توسن لوورتور<sup>۳</sup> که با سپاهیان اعزامی ژنرال لکلرک<sup>۴</sup> جنگید و در نتیجه در سال ۱۸۰۴ م. جمهوری آزاد شد. این طرز حکومت با اقدامات دسالین<sup>۵</sup> (۱۸۰۶-۱۸۰۴ م.) و سولوک<sup>۶</sup> برپیده شد. قسمت شرقی جزیره در سال ۱۸۰۹ دوباره به دست اسپانیا افتاد و در ۱۸۴۴ جمهوری دمینیکن را تشکیل داد.

**هاب.** [ع] [مار]. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء). [کلمه‌ای است که شتر را بدان خوانند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).] [اسب را بدان خوانند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء)].

**هاب.** [ب] [ایخ] قلمه عظیمی است از عواصم. (از معجم البلدان).

**هاب.** [هاپن] [ع] (ص) رجوع به هابی شود. **هابخت.** [ایخ] مکه میلانوی (۱۷۷۵-۱۸۲۹ م.). مدرس زبان عربی در مدرسه بزرگ پادشاهی برسلایه پروس و مولدش در شهر برسلایه بود و در زمان «دوساسی» (خاورشناس) به پاریس رفت و نزد وی درس خواند و همچنین زبان عربی را در نزد کشیش رفائیل مصری فرا گرفت. کتابی منتشر کرده که آن را در کتابخانه دانشمند ادیب محمود بک السبع که اکنون در محکمه استیناف محلی مستشار است دیدم و آن کتاب از نوادر کتب به شمار است. جنأ الفوا که و الاثمار فی جمع بعض مکاتیب الاحساب الاحرار من عدة اصمار و أقطار. و آن به زبان لاتینی ترجمه و در سال ۱۸۲۴ م. در برسلایه طبع شده است و فرهنگی برای لغات عربی و ترجمه آنها به زبان لاتینی در این کتاب ترتیب داده شده. و نامه‌های آن به لهجه اهل مصر و شام و مراکش است و بیشتر آنها نامه‌هایی است که در زمان جنگهای ناپلئون اول نوشته شده است. این مستشرق نیز برگزیده‌ای از امثال میدانی را جمع کرده است. و او نخستین کسی است که کتاب الف لیله و لیله را در اروپا به طبع رسانیده است. مباشرت آن کتاب در سال ۱۸۲۵ با خود وی بوده است و نه جلد از آن قبل از مرگش طبع شده است. (معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۸۸۶ - ۱۸۸۷).

**هابده.** [ب] [ذ] (ع) زن حنظل چیننده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. هواپد.

**هابذه.** [ب] [ذ] (ع) ص) ناقه تندرو. شتابزو. (از اقرب الموارد) (قطر المحيط) (منتهی الارب) (آندراج). ماده شتر تیزرو. (ناظم الاطباء). ج. هواپد.

**هابز.** [ب] [ع] (ص) ضرب هابز؛ ضرب که گوشت را ببرد. (منتهی الارب) (آندراج). زدنی که گوشت را ببرد. (ناظم الاطباء). ضرب هبرو هبیر. هابز یعنی قاطع گوشت. (تاج العروس). [نام مردی است. (منتهی الارب)].

**هابز و براکون برویکورنيس.** [رک] [رک] [لاتینی، مرکب] [حشره‌ای است. (بیولوژی وراثت تألیف عزت‌الله خبیری ص ۱۱۰)].

**هابز.** [ایخ] [تاسم]. حکیم و فیلسوف انگلیسی. در سال ۱۵۸۸ م. در مالمزبری<sup>۹</sup> یکی از شهرهای کوچک انگلستان تولد یافته و در سال ۱۶۷۹ در نودودو سالگی درگذشته است. تحصیلات خود را در دانشگاه آکسفورده به پایان رسانید و پس از اتمام دوره دانشگاه در خانواده «کوندیش»<sup>۱۰</sup> (یکی از خانواده‌های اشرافی انگلستان) معلم خصوصی شد. قسمت مهمی از دوره زندگی او مصادف با انقلابات انگلستان بود، از این رو بارها به مسافرت از انگلستان بیرون رفت. این مسافرتها گاهی به مصاحبت بزرگان بوده و زمانی برای دور بودن از ناامنی و غوغای انقلاب صورت گرفته است. به فلسفه اسکولاستیک با اینکه بنیان علم آن زمان بود توجهی نکرد، از این رو با فرانسس بیکن<sup>۱۱</sup> و دکارت<sup>۱۲</sup> در واژگون کردن اساس اسکولاستیک همکاری کرد. با اینکه تحصیلاتش در ادبیات بود به سن چهل سالگی در پاریس به ریاضیات و طبیعیات پرداخت. در ریاضی صاحب داعیه شد، اما مقام بلندی نیافت. در پاریس معلم چارلز<sup>۱۳</sup> شاهزاده انگلستان گردید که بعداً با عنوان چارلز دوم پادشاه انگلستان شید. هابز در سال ۱۶۴۰ وقتی هنوز در انگلستان بود رساله‌ای در دفاع از حقوق مطلق پادشاه نوشت، ولی آن را به چاپ نرسانید. در پاریس در سال ۱۶۴۲ کتاب اصول فلسفه سیاسی<sup>۱۴</sup> را به زبان لاتین نوشت و در سال ۱۶۵۱ م. کتاب لویاتان<sup>۱۵</sup> یا ماده صورت و قدرت حکومت را که شاهکار اوست منتشر کرد. هابز در سال ۱۶۵۲ م. به انگلستان برگشت و بقیه عمر را در آنجا به سر برد و آثار دیگر خود را به زبان لاتین و انگلیسی در لندن به چاپ رسانید. تحقیقاتش در سیاست و اخلاق موجب غوغایی شد، وی به مشاجره بلکه به مخاطره دچار شد. بی‌اعتنایی او به خدا و دین و بخصوص استدلال او که دین باید تابع دولت و خدمتگزار اجتماع باشد کسانی را که حکومت دین در نظر آنها فوق حکومت‌ها بود سخت آشفته کرد و او را به بی‌دینی متهم کردند و تا اندازه‌ای جهان‌گردی و سرگردانی

وی از این راه بود. با آنکه از حکیمان درجه اول نیست چون محقق و صاحب فکر بود و عمری دراز کرد و به پیری رسید کم‌کم محترم و معتبر گردید. نظریاتش در افکار دیگران تأثیر مهم بخشید. اهمیت واقعی هابز در روانشناسی و فلسفه نیست، بلکه در سیاست و علم جامعه‌شناسی است. و در این دو رشته نیز اهمیت او در درجه اول از لحاظ نتایجی که به دست آورده است نیست، بلکه در به کار بردن روش دقیق استدلال علمی است. هابز مردم را متوجه کرد که برای شناختن اجتماع و دستگاه سیاست باید از روانشناسی آدمی شروع کرد و خود او چنین کرد. دستگاه فلسفی او درباره اجتماع و سیاست نتیجه دقیق اصولی است که درباره نفس آدمی به دست آورده است. اگر این اصول صحیح

(دهی است از هلند، در سال Ryswik - 1  
۱۶۹۷ پیمانی در آنجا به امضا رسید که جنگ با اتحادیه آگسبورگ (Augsbourg) را پایان داد. این ده دارای ۵۵۰۰ تن سکنه است).

Bâle. - 2  
Toussaint-Louverture. - 3  
سیاستمدار و ژنرال هائیتی که در شهر سن دومینیک متولد شد (۱۷۴۳-۱۸۰۳ م.) و دولت مستقلی تشکیل داد.

Leclerc. - 4  
Dessalines, Jean Jacques. - 5  
غلام سیاه هائیتی (۱۷۵۸-۱۸۰۶ م.).  
Soulouque (Faustin). - 6  
سیاه هائیتی (۱۷۸۲-۱۸۶۲ م.).

Habrobracon brevicornis. - 7  
Thomas Hobbes. - 8  
شرح حال و عقاید و افکار هابز از «سیر حکمت در اروپا» تألیف محمدعلی فروغی و کتاب «آزادی فرد و قدرت دولت» تألیف محمود صنایعی اقتباس شده است. برای اطلاع بیشتر به کتاب «آزادی فرد و قدرت دولت» تألیف صنایعی رجوع شود.

Malmesbury. - 9  
Cavendish. - 10  
Francis Bacon. - 11  
René Descartes. - 12  
Charles. - 13  
Elementa Philosophica de Cive. - 14  
Leviathan. - 15

کلمه‌ای است از اصل عبری که در تورات مکرر آمده است. رجوع به کلمه «لویاتان» در قاموس کتاب مقدس ترجمه مستر هاگس ج بیروت ۱۹۲۸ شود. منظور از آن حیوان آبی قوی و وحشت‌انگیزی است که بنابه وصفی که از آن شده است گاه ازدها و اغلب به نهنگ (بزمجه آبی) مانند است. منظور هابز از انتخاب این نام برای کتاب خود آن بود که برساند قدرت دولت یا حکمران فوق قدرتهاست و همه اشخاص منکوب او هستند.

نباشد و ما اکنون می‌دانیم که صحیح نیست نتایجی که هابز از آن می‌گیرد نادرست خواهد بود. اما اهمیت او از این لحاظ که روش علمی را در شناختن سیاست و اجتماع به کار برده است همچنان بجا می‌ماند. از این رو لویاتان یکی از معتبرترین کتابهای جهان دربارهٔ اجتماع و سیاست است و در زبان انگلیسی معتبرترین کتاب نوع خویش است. این کتاب شامل چهار قسمت است: قسمت اول که شانزده فصل دارد و عنوان آن «در آدمی» است و در آن نخست هابز عقاید خود را دربارهٔ روانشناسی آدمی و سپس عقاید خویش را دربارهٔ دین و در فصول ۱۳ و ۱۴ و ۱۵ نظرات خود را راجع به «وضع طبیعی» و قوانین طبیعی بیان می‌کند. عنوان قسمت دوم که از لحاظ سیاسی مهمترین قسمت کتاب است «در دولت» است و شامل فصلهای ۱۷ تا ۳۱ کتاب است. ایجاد دولت، انواع دولت، حقوق و تکالیف دولت و افراد شورای دولتی و قوانین کیفری و انحلال دولت فصول مهم این قسمت از کتاب است. در قسمت سوم و چهارم که اولی «دولت عیسوی» و دومی «حکومت تاریکی» نام دارد و شامل فصلهای ۳۲ تا ۴۷ کتاب است، هابز از تشکیلات دینی و رابطهٔ آن با دولت و قدرت دین و دولت در مقابل یکدیگر بحث می‌کند. آثار برگزیدهٔ هابز: کلیات هابز از ۱۸۳۹ تا ۱۸۴۵ م. توسط مولورث<sup>۱</sup> به چاپ رسیده است که شامل پنج اثر به زبان لاتین و یازده اثر به زبان انگلیسی است. مهمترین آثار هابز در ذیل صفحه نقل میشود.<sup>۲</sup>

**عقاید فلسفی هابز:** هابز فلسفه را «علم حرکت» میداند و میگوید فلسفه شناخت معلولها به علت و شناخت علتها به معلولشان بوسیلهٔ استدلال درست است. و چون رابطهٔ علت و معلول جز حرکت چیزی نیست در حقیقت فلسفه «علم حرکت» است و اما اندیشه و استدلال درست یعنی فراهم آوردن معلومات با هم یا جدا کردن آنها از یکدیگر روشن تر بگوئیم، یعنی تجزیه و ترکیب. اما تجزیه و ترکیب تنها به اجسام تعلق می‌گیرد و غیر از جسم هرچه هست موضوع فلسفه و علم نمی‌تواند بشود و مربوط به دین و ایمان است. پس سر و کار علم و فلسفه (علوم ریاضی و طبیعی) با جسم است و جسم خواه طبیعی یعنی جماد و نبات و بدنهای حیوانی و انسانی و خواه اجسام اجتماعی و مدنی یعنی مردم و اقوام و ملل (اخلاق و سیاست). در همهٔ این علوم مدار عمل بر تجربه و حس است و بنیاد فکر و تعقل نیز حس است. محسوسات بوسیلهٔ حافظه در ذهن اندوخته میشود و معلومات را تشکیل میدهد که جمع

و تفریق آنها فکر و تعقل را میسازد. چون درست بنگری حس هم حرکتی است که از اشیاء در محیط به وجود می‌آید و بوسیلهٔ اعصاب به مغز انسان میرسد.<sup>۳</sup> به نظر وی هوشیاری جز تصویر ذهنی از حرکتی که در سلسلهٔ اعصاب صورت می‌گیرد چیزی نیست. بنابراین اساس شناسائی آدمی را باید در تأثرات حسی جستجو کرد. حادثات و عوارضی که به نظر ما میرسد، همه توهّم است، چنانکه به تجربه می‌بینیم که چون به چشم ضریبی وارد آید، اگرچه در شب تاریک باشد چشم برق میزند و روشنایی حس میشود و حال آنکه نوری در میان نیست. نفس یا روح (روان) هم امر غیرجسمانی نیست و میان حیوان و انسان تفاوت در شدت و ضعف مدارک است و ما نیز مانند جانوران گرفتار نفسانیات هستیم که بر ما مسلطند و اختیاری از خود نداریم.

**روانشناسی هابز:** میگوید آدمی طبیعتاً خودخواه و سودجوست. اگر بپذیریم که یک فرد به فرد دیگر طبیعتاً ممکن است محبت داشته باشد، دلیلی موجود نیست که هر فرد به همهٔ افراد محبت نداشته باشد. اما چون می‌بینیم که یک فرد به همهٔ افراد محبت ندارد، پس فردی به فرد دیگر هم نمی‌تواند محبت داشته باشد. آنچه را ما محبت میخوانیم، نوعی خودپرستی و سودجویی است که با چهرهٔ محبت آشکار شده است. اعمال آدمی بر دو گونه است: اعمال غیرارادی، از قبیل حرکت نبض و کار سایر اعضای بدن که به اختیار آدمی نیستند. و اعمال ارادی یا اختیاری. محرک اعمال ارادی دو اصل است: اولی رغبت<sup>۴</sup> و دومی نفرت.<sup>۵</sup> رغبت ما را بجانب چیزها میکشاند و نفرت از آنها دور میکند. تمایل ما همیشه به چیزهایی نیست که هم اکنون رغبت ما را برمی‌انگیزد بلکه در عین حال به آن چیزی که در آینده هم رغبت ما را به خود جلب میکند توجه داریم. ولی رغبت اساسی ما به قدرت است که با آن همهٔ رغبتها برآورده میشود. اگر در اعمال آدمیان عقل دخالتی نداشت و محرک آنها تنها رغبت و نفرت بود با در نظر داشتن محیط و عوامل مؤثر در آنها می‌توانستیم واکنش و سلوک آنها را در آینده پیش‌بینی کنیم. در این صورت اعمال آدمی هم مانند ماده می‌توانست مورد مطالعهٔ دقیق علمی قرار گیرد. اما با دخالت عقل کار دشوار میشود و پیش‌بینی را در مورد رفتار آدمی مشکل میسازد.

**انسان در حال طبیعی:** هابز میگوید: آدمیان در حال طبیعی (قبل از تشکیل اجتماع) همه سود خود را می‌جویند، و چون استعدادها در

همه مساوی است و همه یک نوع چیزها را خواستارند ناچار میانشان رقابت و خصومت پدید می‌آید. هر فرد دشمن افراد دیگر است و این عبارت از او معروف است: انسان برای انسان گرگ است.<sup>۶</sup> منظور هابز این نیست که افراد پیوسته با هم در کشمکشند، بلکه منظور وی این است که افراد پیوسته به هم قصد تعرض دارند. هیچکس از خطر دیگران ایمن نیست و هرکه نیروی بیشتری دارد پیش میرود و این حق طبیعی است. در چنین وضعی تصور خوب و بد وجود ندارد، چه بد و خوب ساختهٔ قانون است و قانون فرع تشکیل اجتماع است. آنچه آدمیان را وادار میکند که این حال را ترک کنند ترس از مرگ است که آدمی از آن وحشت دارد عقل<sup>۷</sup> راهنمای ایجاد صلح و ایمنی اصولی پیدا میکند که هابز آنها را قوانین طبیعت میخواند.

**قوانین طبیعت:** هابز در تعریف قانون طبیعت گوید: «قانون طبیعت قاعده یا اصلی کلی است که عقل آن را کشف کرده است، و بموجب آن آدمی را از اعمالی که موجب تباهی اوست یا به بقای او لطمه میزند باز می‌دارد و به چیزهایی وادار میکند که برای حفظ حیانتش ضروری است.» (لویاتان فصل شانزدهم). مهمترین قانون طبیعت که سایر قوانین را در حقیقت میتوان از آن بیرون کشید این است: «آدمی باید تا آنجا که بتواند برای خود در راه تأمین صلح بکوشد. اما اگر موفق نشود باید به هر وسیله‌ای دست یازد تا در جنگ پیروز شود.» قسمت اول این اصل

1 - Molesworth.

2 - Elementa Philosophica de Cive

(در باب عنصر فلسفه سیاست مُدُن).

De Corpore, 1655 (در باب جسم).

De Homine, 1658 (در باب طبیعت بشری).

Leviathan or the Matter, Form and Power of a Commonwealth, Ecclesiastical and Civil 1651 Elements of Law, Natural and Politic.

اثر مهم دیگر او به نام Behemoth که پس از مرگ حکیم به چاپ رسید (لویاتان یا ماده صورت و قدرت یک مستعمره از نظر روحانیت و مدنیت).

۳- این عقیده را هابز ابتکار نکرده، بلکه عقیدهٔ پیشوایان دینی زمان خود را در این باب پذیرفته است. اما وی این اصل ساده و ابتدایی را شامل نفس آدمی و اجتماع نیز کرد. از این رو وی را پیرو فلسفهٔ مکانیزم و ماتریالیزم خوانده‌اند. در نظر وی نفس آدمی مجموعه‌ای از حرکات است، و حیات اجتماعی نیز چنین است.

4 - Désir.

5 - Aversion.

6 - Homo homini lupus. (لاتینی).



شامل قانون اول و اساسی طبیعت است و آن این است: «صلح را جستجو کن و به دنبال آن برو!» قسمت دوم مجموعه حقوق طبیعی افراد است که باید «بکوشیم تا به هر وسیله هست از خود دفاع کنیم». (لویاتان فصل شانزدهم). قانون دوم طبیعت از قانون اول مشتق شده است: «آنکه فرد بخواهد در صورتی که دیگران بخواهند» تا آنجا که برای حفظ صلح و دفاع از نفس ضروری است آزادی خود را در مقابل دیگران به همان اندازه محدود کند که می‌خواهد دیگران آزادی خویش را در مقابل او محدود کنند»<sup>۱</sup>.

**پیمان اجتماعی و تشکیل اجتماع و دولت:** افراد می‌توانند بدو صورت از حقوق طبیعی خود چشم‌پوشی کنند. یکی آنکه حق خود را ساقط کنند. دیگر آنکه آن را به دیگری منتقل سازند. همین که فردی به یکی از این دو صورت حق خود را ساقط کرد دیگر دارای آن حق نیست و گرگنه اجتماع نقیضین لازم می‌آید. بنابه عقیده هابز اگر محرک فرد تنها جلب سود و دفع زیان است، پس چگونه می‌توان باور داشت که فرد از حق خود بگذرد و آن را به دیگری انتقال دهد؟ پاسخ این است که فرد از حقی میگذرد به این امید که سود فراوان‌تر و پابرجاتری به دست آورد. این امر را که مردم حقی بدهند و سودی بستانند هابز پیمان اجتماعی خوانده است. برای اینکه این پیمانها از یک یا دو طرف شکسته نشود و همیشه پایدار بماند هابز میگوید: «پیمانها بدون ضمانت شمشیر کلماتی بیش نیستند و نمی‌توانند بقای خود را تأمین کنند». این است که افراد توافق میکنند که قدرت واحدی را حکمران خود سازند و نیروهای خود را در اختیار او بگذارند تا در سایه شمشیر او که در حقیقت شمشیر اجتماع، و افراد سازنده اجتماع است اغتشاش و ناامنی را به نظم و ایمنی تبدیل کنند. این همان پیمان اجتماعی است که اجتماع و دولت را به وجود می‌آورد و پیمانی است که هر فرد با فرد دیگری می‌بندد. «من حق حکومت بر خود را با این فرد یا به این انجمن مردان منتقل میکنم و تسلط او را بر خود مجاز می‌شمارم. به شرط آنکه تو به همان ترتیب حقوق خود را به او منتقل کنی و اعمال او را مجاز بشماری». کسی که به این ترتیب حقوق افراد به او منتقل شده است سلطان یا حکمران خوانده میشود و او را هابز چنین تعریف میکند: «شخصی که اعمال او را عده زیادی به موجب پیمانی که با یکدیگر بسته‌اند اعمال خود دانسته‌اند بدان منظور که وسایل و نیروهای همه آنها را به هر ترتیبی که مناسب بداند به کار برد تا صلح را نگاه دارد و دفاع از آنها را تأمین کند».

**دولت تأسیسی و دولت اکتسابی:** وقتی افراد با یکدیگر پیمان بستند که همه با هم از حقوق بگذرند، و این حقوق را در اختیار حکمرانی بگذارند، تأسیس دولت کرده‌اند<sup>۲</sup>، ولی ایجاد دولت به نوع دیگری نیز ممکن است، و آن وقتی است که دشمنی بر اجتماع چیره شود، و حکومت خود را بر آن اجتماع تحمیل کند. مردم فردفرد یا جمعا تسلط حکمران غالب را قبول میکنند، تا از آسیب او ایمن باشند. هابز چنین دولتی را دولت اکتسابی میخواند (در روزگار ما نمونه دولت تأسیسی دولت ژنرال دوگل در زمان جنگ جهانی دوم در فرانسه است. و مثال دولت اکتسابی حکومت نظامی متفقین بر آلمان غربی پس از جنگ اخیر میباشد).

**حقوق و تکالیف حکمران:** به نظر هابز حکومت فرد بهترین حکومت است آنچه مهم است این است که قوای حکومت خواه در دست یک مرد باشد<sup>۳</sup> و یا انجمنی از مردان<sup>۴</sup> و یا همه مردم باشد<sup>۵</sup>. باید قدرت وی برترین قدرتها باشد و مقید به هیچ قید و بندی نباشد. مهمترین تکلیف حکمران برقراری نظم و صلح است. ساختن قانون و تطبیق آن با موارد معین (قضاوت) و اجرای قانون همه از حقوق و تکالیف حکمران است. اراده حکمران قانون است، ولی تکلیف او آن است که قوانینی بیاورد که حقوق طبیعی افراد اجتماع را حفاظت کند. قدرت حکمران نامحدود است چه قدرت مشروط جمع نقیضین است. اگر قدرت حکمران مطلق نباشد، در انجام تکالیف اساسی خود که برقراری نظم داخلی و برانداختن دشمن خارجی است توفیق نخواهد یافت.

**انتحال پیمان اجتماعی:** مفسران نظریات هابز اغلب چنین پنداشته‌اند که قدرت حکمران پایبندی است و برای افراد راه بازگشت وجود ندارد. بعضی از عبارات هابز این نکته را تأیید میکنند، ولی در فصل بیست‌ویکم کتاب لویاتان چنین میگوید: «افراد نسبت به حکمران تا وقتی مکلفند که نیرویی که حکمران با آن نیرو افراد را حفاظت میکند، برجا باشد؛ زیرا افراد حق دارند وقتی دیگری نتواند از آنها دفاع کند، خود به دفاع از خویشان برخیزند و این حق به موجب هیچ پیمانی ساقط نمیشود.» هابز فرمانروایی حکمران را تا وقتی مشروع میدانند که از منافع اساسی افراد حفاظت کند و وقتی دیگر نتواند این وظیفه اساسی را انجام دهد افراد ملزم به اطاعت از او نیستند. اساس حکومت در نظر هابز اساس عقلی است نه احساساتی و اخلاقی و مبتنی بر حفظ حقوق مردم است.

**دین و دولت:** به نظر هابز اگر افراد آزاد

باشند میکوشند تا عقاید خود را بر دیگران تحمیل کنند. عقاید دینی از این قاعده مستثنی نیستند. بنابراین وجود قدرتی فوق قدرت افراد لازم است تا از این ستمگری جلوگیری کند. اسرار دین را با عقل نمی‌توان درک کرد و شناخت، باید آنها را ناشناخته پذیرفت. می‌گوید: «اسرار دین مثل حسی است که پزشک به بیمار میدهد. باید ناچویده بلع شود تا نتیجه شفا بخش دهد. اگر چویده شود، تلخی آن حس میشود و دهان آن را بیرون می‌افکنند». اما اگر دین در اختیار دولت باشد، دولت فرمان میدهد که افراد چه اصولی را بپذیرند و در نتیجه از این لحاظ نظمی برقرار میشود. اما اشخاص می‌توانند در دل خود به هرچه بخواهند اعتقاد داشته باشند یا اصلاً اعتقادی به دین نداشته باشند، ولی حفظ صورت ظاهر برای حفظ اجتماع ضروری است.

**سنجش فلسفه سیاسی هابز:** فلسفه سیاسی هابز بر تصویری که او از خواص نفس آدمی دارد مبتنی است. چون سابق‌های نفس آدمی جز خودخواهی و سودجویی چیزی نیست، پس طبیعتاً هر فرد دشمن افراد دیگر است و نتیجه این وضع، تنازع و کشمکش و ناامنی دائم است. از نوشته‌های هابز برمی‌آید که از لحاظ تاریخی معتقد است «وضع طبیعی» قبل از تشکیل اجتماع وجود داشته است، و با ایجاد پیمان اجتماعی و تشکیل دولت این وضع پایان یافته است. تحقیقات علمای روانشناسی و مردم‌شناسی، به‌خصوص تحقیقاتی که در تشکیلات اجتماعات بدوی کرده‌اند عقیده هابز را باطل می‌کند. در بدوی‌ترین اجتماعات هم «وضع طبیعی» چنانکه او میگوید دیده نشده است. اشکال «در نظر هابز مرحله‌ای بین اغتشاش و حکومت مطلق موجود نیست. وی متوجه نبوده است که رسم و عادت پیش از قانون وجود داشته است و ضمانت اجرائی رسم و عادت همان قدر قوی است که ضمانت اجرائی قانون». از طرف دیگر به فرض اینکه حکومت جانشین اغتشاش و هرج و مرج شده باشد معلوم نیست هر نظم و آرامشی از اغتشاش و هرج و مرج بهتر باشد. در

۱- فلسفه سیاسی هابز به هیچ وجه جنبه اخلاقی ندارد. آنچه وی «باید» میخواند «باید» اخلاقی نیست، بلکه از آن میتوان به «مصلحت این است» یا «عقلایی است» تعبیر کرد.  
 2 - Commonwealth by institution.  
 3 - Monarchie. 4 - Aristocratie.  
 5 - Démocratie.

گورستان هم نظم و آرامش برقرار است، اما نباید تصور کرد که هابیز حکومت مطلق را به هر نحوی که باشد می‌پذیرد. او معتقد است که حکمران در وضع قانون و اعمال قدرت خویش باید به حداقل لازم برای حفظ دفاع اجتماع قناعت کند و در حقیقت جز آنچه مطلقاً برای ایجاد نظم و دفاع اجتماع لازم است کاری نکند. این است که معتقدان دیگر از جمله پرفسور گورج مورخ انگلیسی که ذکر او گذشت گفته‌اند که دولت در نظر هابیز فقط وظایف پاسابانی و نگهداری را انجام میدهد. به عبارت دیگر تنها وظایف منفی به عهده دارد و هیچگونه وظیفه مثبتی ندارد. و این تصور از وظیفه دولت تصور ناقصی است. یونانیان قدیم دولت را مکلف میدانستند که افراد را در راه کمال اندازد و سعادت آنها را تأمین کند. امروز نیز کمتر دولتی است که وظایف خود را منحصر به برقراری نظم و امنیت کند مسلماً تصور امروز ما از دولت بیشتر تصور مثبت است. با اینهمه ارجمندی مقام هابیز در تاریخ تفکر سیاسی دوران جدید همچنان محفوظ می‌ماند. بیش از هر چیز اهمیت او شاید در این باشد که تفکر سیاسی را از قید سنت و رجوع به عقاید ثقات و یا توسل به اصول دینی و یا اصول ماوراء طبیعت آزاد کرد و تفکر سیاسی را بر پایه علمی قرار داد. از این رو روش تفکر هابیز در مسائل بیش از نتایجی که گرفته است اهمیت دارد بخصوص که متوجه شده است برای ساختن دستگاه فلسفه سیاسی باید از روانشناسی فرد شروع کرد و خود او چنین کرد. اما در عقایدی هم که بیان کرده است بخصوص دو نکته اهمیت شایان دارد: اول اینکه نشان داده است اعمال قدرت لازمه هر نوع حکومت است و اگر قدرت حکومت تجزیه شود و هر جزء مستقل باشد اداره امور کشور دشوار می‌گردد. حتی در دموکراسی‌های امروز حکومتی نمی‌توان یافت که در آن اجبار و اعمال قدرت وسیله مهم کار دستگاه نباشد. درست است که در دموکراسی‌های امروز عده‌ای که حکومت میکنند از جانب مردم انتخاب میشوند، اما نکته مهم این است که مادام که حکومت میکنند اعمال قدرت و اجبار به کار می‌برند و از اعمال قدرت و اجبار چاره نیست. نهایت آنکه از زمان هابیز تا کنون دانشمندانی که درباره حکومت تفکر کرده‌اند کوشیده‌اند تا وسایلی بیابند که دولت از این اعمال قدرت و اجبار تنها به نفع اجتماع استفاده کند. نکته دیگری که هابیز تأکید کرده است این است که در دولت تأسیسی ایجاد دولت عملی است که به اختیار افراد سر می‌زند و بنابراین اراده

افراد منشأ قدرت حکمرانی است، و مجوز این قدرت رضامندی آنهاست.

**نظریه هابیز و وضع بین‌المللی:** هابیز با آنکه به نظر می‌رسد طرفدار سلطنت مطلقه است به این ترتیب حتی سلطنت مطلق را بر اراده افراد مبتنی میداند. این بود که سلطنت‌طلبان که قدرت شاه را موهبتی الهی می‌دانستند با او همان قدر دشمن شدند که مخالفان شاه. اگر آنچه هابیز در خصوص وضع طبیعی گفته است درباره افراد صادق نباشد مسلماً درباره دولت‌ها صادق است، و عقاید هابیز بیان درستی از وضع دولت‌ها نسبت به یکدیگر است و به نظر می‌رسد چاره‌ای هم که او برای نجات افراد از «وضع طبیعی» اندیشیده است برای نجات دولت‌ها از ناامنی دائمی که صلح جهان را تهدید میکند تنها راه نجات باشد. دولت‌های مستقل همیشه نسبت به یکدیگر در «وضع طبیعی» بوده‌اند، یعنی هر یک صرفاً دنبال منافع خویش رفته و رقیب و دشمن دیگران بوده‌اند. اگر هم زمانی صلح و آرامش برقرار بوده است خطر جنگ و امکان حمله دولتی بر دولت دیگر هیچگاه از میان نرفته است و «وضع جنگ دائم»، چنانکه هابیز نشان داده است پیوسته میان دولت‌ها موجود بوده است. هابیز گفته است: «مردم نسبت به یکدیگر مثل گرگند». این گفته همیشه در رابطه بین دولت‌ها راست بوده است. آیا چاره آن نیست که برای تأمین صلح جهانی، دولت‌ها راه حلی را که هابیز پیشنهاد کرده است بپذیرند. یعنی همه از مقدار بسیاری آزادی و اختیار خود درگذرند و قدرت واحدی را بر خود حکمران سازند؟ راست است که دولت‌ها برای ایمنی از تجاوز یکدیگر با هم پیمانها بسته و اتحادیه‌های ناحیه‌ای تشکیل داده‌اند، ولی هر وقت منافع آنها ایجاب کرده است از شکستن این پیمانها و بجز هم زدن این اتحادیه‌ها با کی نداشته‌اند. علت آن است که به قول هابیز «پیمانها، بدون قدرت شمشیری که ضامن اجرای آن باشد کلماتی بیش نیستند».

**هابیس - (ایخ) (توماس) رجوع به هابیز شود.**

**هابیسبورگک.** (ایخ) <sup>۱</sup> خانواده آلمانی، که اصل آن از سوآب <sup>۲</sup> بود. این خاندان به نام و به قلعه مستحکمی که در آرگوی <sup>۳</sup> سویس واقع بود منسوب است. از افراد خانواده مزبور، آلبر لو ریش <sup>۴</sup> (۱۱۵۳-۱۱۹۹ م.) قلمرو قابل ملاحظه‌ای در سویس و آلزاس <sup>۵</sup> به دست آورد و رودلف دو هابسبورگ <sup>۶</sup> بر اریکه امپراتوری تکیه زد. علاوه بر این، بعضی از افراد این خانواده بوهم <sup>۷</sup>، هنگری <sup>۸</sup>، اسپانی <sup>۹</sup>، املاک خالصه اتریش، ندرلند <sup>۱۰</sup> و قسمتی از ایتالیا را متصرف شدند. و با ازدواج ماری ترز <sup>۱۱</sup> دختر امپراتور شارل ششم با دوک

فرانسوی سوم <sup>۱۲</sup> قلمرو ماری ترز به خانواده لورن <sup>۱۳</sup> انتقال یافت. دوک فرانسوی سوم که بعداً امپراتور فرانسوی اول (۱۷۴۵-۱۷۶۵ م.) گردید، نام لورن هابسبورگ <sup>۱۴</sup> را به فرزندان خود بخشید.

**هابیس‌هایم.** (ایخ) <sup>۱۵</sup> حاکم‌نشین ناحیه هسوت رن (رن علیا) <sup>۱۶</sup> از آرن‌دینسان مولهوز <sup>۱۷</sup> که دارای ۲۰۰۰ تن سکنه است. شراب و کیرش <sup>۱۸</sup> آن معروف است.

**هابیش.** [ب] [ع ص] ورزنده. (مستهی الارب). [افرام و گردآورنده. (تاج العروس) (ناظم الاطباء).

**هابیشه.** [ب] [ش] [ع ص] مؤنث هابیش. [ا] (ا) گروه تازه. گروه نو. (از اقرب الموارد) (متهی الارب). گروه و جماعت نو و جدید. (ناظم الاطباء).

**هابیط.** [ب] [ع ص] فسرودآورنده. نازل‌شونده. فرودآینده. (از منتهی الارب) (از غیث اللغات) (از آندراج) (از ناظم الاطباء). فرودآینده و هبوط‌کننده. (فرهنگ نظام). آنکه فرود می‌آید. به‌زیرشونده. نازل. به‌زیرآینده. (اصطلاح نجوم) رجوع به هبوط شود.

اگرز عزم و زحمت تو آفریده شدی به طبع راجع و هابیط نیامدی اختر.

مسعود سعد.

**هابیط شدن.** [ب] [ش] [د] (مص مرکب) پائین آمدن. فرود آمدن. پیاده شدن. [اناقص شدن. [افروتنی کردن.

**هابیط کردن.** [ب] [ک] [د] (مص مرکب) پرت کردن. انداختن. [پائین آوردن. پائین انداختن. نزول کردن. هبوط دادن. [به مجاز. خوار کردن.

**هابطة.** [ب] [ط] [ع ص] مؤنث هابیط. رجوع

- 1 - Habsbourg (Maison de).
- 2 - Souabe.
- 3 - Argovie.
- 4 - Albert le Riche.
- 5 - Alsace.
- 6 - Rodolphe de Habsbourg.
- 7 - Bohême.
- 8 - Hongrie.
- 9 - Espagne.
- 10 - Les Pays-Bas (Nederland).
- 11 - Marie Thérèse.
- 12 - Duc François III.
- 13 - Lorraine.
- 14 - Lorraine-Habsbourg.
- 15 - Habsheim (haèm).
- 16 - Haut Rhin.
- 17 - Mullhouse.
- 18 - Kirsch.

عرق مخصوصی که بطور خالص از گیلاس و سیب تهیه میشود و دارای بوی مخصوص اسید پروسیک است.

به هابط شود.

**هابع.** [ب] [ع ص] خری که در رفتن گردن دراز کند. ج. هوابع. (ناظم الاطباء).

**هابعه.** [ب] [ع ص] مؤنث هابع. رجوع به هابع شود.

**هابغ.** [ب] [ع ن ف] خسبنده هابع باهغ.

**هابیل.** [ب] [ا] [ع] لعتی است در هابیل. رجوع به هابیل شود.

**هابلوم.** [ا] [ع] یکی از سلاطین سلسله گوتی که دو سال سلطنت کرده است.<sup>۲</sup>

**هاب هاب.** [ع] [صوت] کلمه‌ای است که بدان شتر را در وقت راندن زجر کنند. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هابی.** [ع ص] [ا] غبار ساطع. (از اقرب الموارد). غبار بلندبرآمده. (از منتهی الارب).

[اگریزنده. (منتهی الارب). [اسب گریزنده. [خاکستر آمیخته به خاک. ج. هُئی: نجوم

هبی؛ یعنی هابیه پوشیده به غبار. (از اقرب الموارد). پوشیده‌شده و آکنده از غبار و

گردآلود. (ناظم الاطباء) [خاک گور. (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

تراب قبر، وهاب کجثمان الحمامة اجفلفت. [موضع هابی‌التراب؛ یعنی گویی خاک آن

مانند هباب یا غبار است در رقت. (از اقرب الموارد). جایی که خاک آن در نرمی مانند

غبار باشد. (ناظم الاطباء). [تراب و رماد هاب؛ منتشر در جو. مالک بن ریب گوید:

تری جدنا قد جرت الريح فوچه

ترا با کلون القطلانی هابیا.

(از اقرب الموارد).

[خاک که به غبار مانند. (منتهی الارب) (آندراج).

**هابیغی.** (ص) به معنی حقیقی باشد که در مقابل مجازی است. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا).

**هابیل.** [ا] [ع] پسر دومین آدم است.<sup>۴</sup> بعضی را گمان چنان است که اسم مسطور (هابیل =

نفس، بخار) دلالت بر کوتاهی عمر هابیل است، و دیگران بر آنند که چون حوّا دید قاین

آن نسل موعود نیست این مطلب داعی بر این شده که با خود فکر نماید که زندگانی را چندان

اهمیتی نیست و همچنانکه یعقوب (۱۴:۴) میگوید: «حیات شما چیست؟ مگر بخاری

نیستید که اندک زمانی ظاهر است و بعد ناپدید میشود.» علی‌الجمله هابیل شیبان بود و

از اول زادگان گوسفندان خود از برای خداوند قربانی آورد و خداوند قربانی وی را پذیرفته

قربانی قاتین را که از محصول ارضی بود رد کرد.<sup>۵</sup> در این حال دست حسد سرمه نرفت در

دیده قاتین کشیده بر برادر خود غضبناک شده او را کشت.<sup>۶</sup> و مسیح، هابیل را هابیل صدیق

نامید.<sup>۷</sup> (قاموس کتاب مقدس). مؤلف مجمل‌التواریخ

آرد: «نخستین کسی که از دنیا بیرون رفت هابیل بود که قابیل بکشش،

چنانکه حق تعالی در قرآن یاد کرده است<sup>۸</sup> و همانجا در کوههای حدود سرانندیب قابیل،

هابیل را در زیر خاک کرد.<sup>۹</sup> و اندر کتاب دلایل‌القبلة چنان خواندم که

روایت کرده است ابن عباس رضی الله عنهما که آن وقت زمین اسفید بود تا آن وقت که

قابیل هابیل را بکشت. پس لونش بگردید<sup>۱۰</sup> و طعم بعضی از میوه‌ها ناخوش گشت و مضر،

و از آن سبب در مرثیت و اندوه هابیل آدم این بیتها یاد کرد و معروف و مشهور است:

تغیرت البلاد و من علیها

و وجه<sup>۱۱</sup> الارض مُغْبِرٌ قبیح

تَغْبِرُ کل ذی لون و طعم

و قُل بَشَاشَةُ الوجه الملیح [البصیح]<sup>۱۲</sup>

فمائی [ومالی لا ابوح [اجود] لسکب دمی [سکب دمع]

و هابیل توارته [تضمنه] الضریح<sup>۱۳</sup>

بان قتل قابیل اخاه (؟)

فما أنا فی حیوتی مستریح<sup>۱۴</sup>.

(مجمل‌التواریخ و القصص صص ۴۳۰-۴۳۱).<sup>۱۵</sup> که پسر بود دو مر آدم را

یه قابیل و کهرتش هابیل.

ناصر خسرو (دیوان ص ۲۴۱). گروهی چو دریا جنوبی‌گرای

که بوده‌ست هابیلشان رهنمای.

نظامی. قربان کرده بر غم قابیل

در آتش عشق همچو هابیل.

اوحدی کرمانی (از مزینستا ص ۵۱۲). و رجوع به مجمل‌التواریخ و القصص ص ۸۹،

۱۸۲، ۴۳۰-۴۳۱ و ۴۸۱ و تاریخ گزیده صص ۲۳-۲۴ و ۶۵ نزهة‌القلوب ج ۳

ص ۲۵۰ و ۲۹۲ و لباب‌الالباب ج ۱ صص ۱۷-۱۸ العقد‌الفرید ج ۲ ص ۱۵۲ و ج ۵

ص ۵۹ و الکامل ج ۱ و ناسخ‌التواریخ ج ۱ شود.

**هاپلوئید.** [ل] [ف] (فرانسوی) [اصطلاح جانورشناسی و گیاهشناسی] مؤلف کتاب

جانورشناسی آرد: انواع مختلف جانوران و جانورشناسی آرد: انواع مختلف جانوران و

1 - Hablum. ۲- رجوع به کُرد و بیوستگی نژادی و تاریخی

او ص ۳۱ تألیف رشیدیاسمی شود. ۳- بسرساخته دساتیر. «فرهنگ دساتیر

ص ۲۷۴). قیاس کنید با: آمینی. (حاشیه برهان ج معین).

۴- سفر پیدایش ۲:۴.

۵- سفر پیدایش ۴:۴ و ۵، عبرانیان ۴:۱۱.

۶- سفر پیدایش ۸:۴.

۷- انجیل متی ۲۳:۳۵.

۸- نام هابیل و قابیل در قرآن نیامده است. رجوع به سوره مائده (۵) آیه ۳۰ تا ۳۵ شود.

۹- مولوی در مثنوی فرموده است:

دانش پیشه از این عقل ار بدی

پیشه‌ی بی اوستا حاصل شدی

کندن گوری که کمتر پیشه بود

کی ز فکر و حیل و اندیشه بود

گر بدی این فهم بر قابیل را

کی نهادی بر سز او هابیل را

که کجا غائب کنم این کشته را

این به خون و خاک درآغشته را

دید زاغی زاغ مرده در دهان

بر گرفته در هوا گشته پران

از هوا زیر آمد و شد او به فن

از بی تعلیم او را گور کن.

(از فیه‌ما فی مولوی چ بدیع‌الزمان فروزانفر ص ۲۷۴).

۱۰- در کوه قاسیون غاری است که به نام غارالدم معروف است. گویند قابیل برادر خود

هابیل را در آنجا بکشت و در آنجا رنگی قرمز شیبه به خون است که گفته میشود آن خون هابیل

است. (از معجم البلدان ج ۷ صص ۱۲-۱۳).

۱۱- به روایتی: فوجه. (دولت‌شاه ص ۲۰).

۱۲- اصل روایت چنین است، ولی مصحح دولت‌شاه آن را اصلاح کرده و چنین ضبط نموده:

و قُل بَشَاشَةُ وجه ملیح، چه در صورت روایت اصل عیبی متوجه قافیه خواهد شد که آن را اقواء

گویند، و آن چنان است که اعراب قوافی با یکدیگر متفاوت باشد، و اتفاقاً این عیب در این

اشعار موجود است و حمزه بن الحسن اصفهانی در کتاب «التنبیه» متعرض ساختگی بودن این

اشعار و اغلاط آن شده است و مردی را ذکر میکند که مولد اخبار امم ماضیه بوده و اعراب

یادیه را همان میکرد و به مناسبت موضوع خود از آنها شعر مطبیده و آنها هم میگفته‌اند و

از آنجمله این اشعار منسوب به آدم را ذکر کرده و سپس گوید: «نسب بغاوته الی نبی من

انبیاء الله شعراً رکیکاً واهی الرکن ضعیف الاسراد ذا اقواء و لم یعلم ان الاقواء من اکبر

عیوب الشعر... الخ.» (یادداشت‌هایی از نسخه خطی مدرسه مروی، التنبیه علی حدیث التصحیف) (بهار).

۱۳- کذا، و به جای این شعر مصراع دوم باز تصرف شده و اقواء از آن برطرف شده است:

فوا سنی علی هابیل ابنی

قتیل قد تضمنه الضریح

۱۴- این شعر هم در روایات دسترس موجود نبود، و مصرع اول آن مغشوش است. (مجمل‌التواریخ و القصص ص ۴۳۱).

۱۵- آنچه داخل کروسه گذاشته شده از کشف‌الاسرار ج ۳ ص ۹۹ میباشد.

۱۶- Haploide. رجوع به گیاهشناسی تألیف حبیب‌الله ثابنی ص ۴۶۳، ۴۷۸، ۵۰۴ و ۵۱۰ شود. هنگام تقسیم سلول، دانه‌های کروماتین

(Chromatine) گرد هم آمده اجسام بزرگتر به نام کروموزوم به وجود می‌آورند که غلظتشان از شیوه هسته‌ای بیشتر و در هر گونه ثابت میباشد.

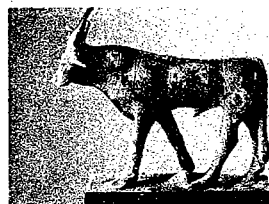
گیاهان بواسطه تعداد ثابت کروموزومشان<sup>۱</sup> متمایز میباشند که به حرف n تعبیر میشود و فرمول کروموزومی نام دارد. ولی در طی نمو فردی ممکن است عده کروموزومها بر حسب تصاعد ۱ و ۲ و ۳ و ۴ و... زیاد شود. مثلاً فرض میکنیم در موقع معمولی عده کروموزومهای بدن ۲n بوده باشد. این حالت را دیپلوئید<sup>۲</sup> گویند هنگامی که سلولهای تناسلی رسیدند بواسطه کاهش کروماتیک کروموزومها به n تقلیل یافته و هاپلوئید میگرددند<sup>۳</sup>. (جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۱۵).

**هاپلوستیمون.** [لُ تِ مُنْ] (فرانسوی،) <sup>۴</sup> (اصطلاح گیاهشناسی) ثابتی آرد؛ چون پرچمهای گل در روی یک پیرامن قرار گیرند هاپلوستیمون نامیده میشوند. به عبارت دیگر گلهایی را که دارای یک پیرامن نافهاند هاپلوستیمون<sup>۵</sup> نامند. (از گیاهشناسی، تشریح عمومی نباتات تألیف حبیبالله ثابتی ص ۴۱۳ و ۴۳۳).

**هاپلومیتوز.** [لُ تِ زُ] (فرانسوی،) <sup>۶</sup> (اصطلاح جانورشناسی) مؤلف کتاب جانورشناسی آرد: نوعی از تقسیم عرضی کروموزومها را هاپلومیتوز نامند که برای شرح آن تقسیم پارامسیوم کوداتسم<sup>۷</sup> را انتخاب میکنیم. ابتدا علامت تقسیم در میکرونو کلتوس دیده میشود. در پروفاژ حجم هسته زیاد گردیده و دانههای کروماتین ظهور می نماید. در متافاز دانهها پهلوئی هم قرار گرفته و کروموزومها را تشکیل میدهد که شکل آنها با کروموزومهای متازوترها متفاوت است. و موازی محور قطبی واقع شده. در آنافاز تقسیمات عرضی (نسبه طولی) کروموزومها پیش می آید. و این نوع تقسیم هسمان است که هاپلومیتوز گویند. (جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۱۰۴).

**هاپور.** (ایخ) نام شهری است نزدیک دهلی. (آندراج).

**هاپی.** (ایخ)<sup>۸</sup> گاو نر مقدس. مصریان قدیم این حیوان را مانند کاملترین مظهر الوهیت پرستش میکردند و این فکر در آن واحد از پرستش ازیریس<sup>۹</sup> و فتاه<sup>۱۰</sup> ناشی شده است.



هایی

این گاو باید دارای لکه ها و نشانه های مخصوصی باشد. از جمله: روی پیشانی لکه سفید بشکل هلال و به پشت صورت کرس یا عقابی داشته باشد. و در زیر زبانش تصویر سوسکی باشد. در پایان مدتی معین (هنگامی که سن حیوان از بیست و پنج سال میگذشت، کاهنان آن را در آفتاب در چشمه مخصوصی (رود نیل) غرق میکردند و مومیایی آن مورد اعزاز و احترام قرار میگرفت.

**هات.** (هندی،) (نام هندی استخوان است. (تحفه حکیم مؤمن).

**هات.** [ت] [ع] (فعل) به معنی به من بده: هات یا رجل؛ بده ای مرد. هاتی یا امرأة؛ بده ای زن. هاتیا یا رجلان و یا امرأتان و هاتوا یا رجال و هاتین یا نساء. مثل عاطین. و گویند: هات نه هاتیت و هات ان کانت بک مهاتاة و ما اهاتیک کما تقول ما اعاطیک و لاتقول منه هاتیت و لاینهی بها. اصل هات «آت» امر از آتی بوده است بعد همزه به ها بدل شده است، مانند: هیا و هیراق... (از اقرب الموارد).

||بخش. بده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج):

در حلقه گل و مل خوش خواند دوش بلبل هات الصبوح هبوا یا ایها السکارا.<sup>۱۱</sup>

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۵).

||بیار. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء):

گر بخواهی تا بدانی گوش دار  
ور بدانی گوش من زی توست هات.  
ناصر خسرو (دیوان چ کتابخانه طهران ص ۷۹).

**هاتا.** (ع ضمیر،) (یعنی آن. (ناظم الاطباء).

**هاتا ک.** [ک] [ع ضمیر،] (به معنی این. (ناظم الاطباء).

**هاتان.** [ن] [ع ضمیر،] (به معنی این، ولی در مؤنث استعمال می کنند. (ناظم الاطباء).

این دو زن.

**هاتور.** [ت] [ع ص] کسی که پرده ناموس دیگری برد. (از اقرب الموارد). ||آنکه از پیری بی خرد گردد. (از منتهی الارب). ج، هاترون، و هتره. ||هتر هاتر، میالغه است.

اوس بن حجر راست: «براجع هترأ من تماضر هاترا»؛ ای یعود الی ان یهدی بذکرها. (از اقرب الموارد).

**هاتوا.** (ایخ)<sup>۱۲</sup> هتره. نام یونانی الحضر است.<sup>۱۳</sup> این شهر به مسافت سه روز راه از موصل کنونی واقع بود و قلعه محکمی داشت. نویسندگان قرون اسلامی از عظمت این شهر چیزها نوشته اند. خرابه های آن اکنون در جنوب غربی موصل واقع شده است.<sup>۱۴</sup> (ایران باستان ج ۳ ص ۲۴۸۲). و رجوع به فهرست ایران گیرشمن ترجمه معین شود.

**هاتف.** [ت] [ع ص] آواز دهنده. خواننده. (از اقرب الموارد) (غیاث اللغات). آوازکننده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). آواز دهنده ای که خود او را نیبیتی بانگ دهنده:

یکی هاتف از خانه آواز داد  
چو رامش بری، نزد رامشگری. منوچهری.  
مرا ز هاتف همت رسد به گوش خطاب  
کز این رواق طنینی که می رود دریاب.  
خاقانی.

عارفان نظری را فدا اینجا خواهند  
هاتفان سحری را ندا اینجا شنوند.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۱۰۰).  
هر لحظه هاتفی به تو آواز میدهد  
کاین دامگه نه جای امان است. الامان.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۳۱۵).  
هر زمان از هاتفی آواز می آید ترا  
کاندرا این مرکز دل خرم نخواهی یافتن.

خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۳۷۰).  
با ناقه شنو که هاتف راه  
میگوید انت ناقه ات.

خاقانی.  
هاتف خلوت به من آواز داد  
وام چنان کن که توان باز داد.

از آن رازجویان پنهان پژوه  
یکی را به خود خواند هاتف ز کوه. نظامی.

مرا چون هاتف دل دید دمساز

1 - Chromosomes.

2 - Diploïde.

۳- رجوع به جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۳۰-۴۵ شود.

4 - Haplostémone.

۵- مونوستیمون (Monostémone) و یسا ایزوستیمون (Isostémone) گویند.

6 - Haplomitose.

7 - Paramecium caudatum.

۸- رجوع به مدخل آپیس شود. Hapi یا Apis.

9 - Osiris(-riss).

خدای مصریان قدیم، حامی مردگان، شوهر ایزیس (Isis) و سکاری (Sokari) و پدر هروس (Horus).

10 - Phtah (Ptah).

خدای مصریان قدیم معبود مردم ممفیس که با ایزیریس (Osiris) و سکاری (Sokari) تحت عنوان فتاه سکار (Sokar) ایزیریس، و پتاه - سکاریس (Sokaris) خوانده شده، همچنین مصریان اولین پادشاه ممفیس را در صورت اسامی سلسله های یزدانی قرار میدادند.

۱۱- نل: هاتوا الصبوح حیوا یا ایها السکارا.

12 - Hatra.

۱۳- این شهر شهر اعراب است. رومیها آن را هاترا می نامیدند. (تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۲۵۰۶).

۱۴- برای اطلاع بیشتر رجوع به تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۲۴۸۲ شود.

برآورد از رواق همت آواز. **نظامی**  
 هاتف آن روز به من مرده این دولت داد  
 که بدان جور و جفا صبر و ثبات دادند.  
 حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۲۴).  
 هاتفی از گوشه میخانه دوش  
 گفت: بیخشدنگه، می بنوش.  
 حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۹۲).  
 || استاینده و ستایشکننده. (منتهی الارب)  
 (آنندراج) (ناظم الاطباء).  
**هاتف**. [ت] [اخ] سیداحمد اصفهانی که  
 هاتف تخلص یافت نسبتاً از سادات حسینی  
 است. اصل خاندان او چنانکه از تذکرها  
 برمی آید از قصبه اردوباد آذربایجان بوده که  
 در زمان پادشاهان صفوی از آن سامان به  
 اصفهان آمده و در این شهر مسکن گزیده اند.  
 هاتف در نیمه اول قرن دوازدهم در اصفهان  
 متولد شده. در جوانی به تحصیل ریاضی و  
 حکمت و طب پرداخته است و در این فنون  
 گویا از محضر میرزا محمدنصیر اصفهانی  
 استفاده کرده است. و در شعر مشتاق را به  
 راهنمایی و استادی خود پذیرفته است. در  
 حلقه درس میرزا محمدنصیر و مشتاق با  
 صباحی و آذر و صها دوستی تمام یافته، و  
 رشته این دوستی بین شاگردان مزبور و  
 استادان ایشان از طرفی و بین صباحی و آذر  
 و هاتف و صها از طرف دیگر تا آخر عمر  
 پایدار مانده است. از ساده تاریخهایی که در  
 دیوان هاتف دیده میشود چنین برمی آید که  
 هاتف در آخر عمر به یک جا قرار نداشته و  
 غالباً بین سه شهر اصفهان و قم و کاشان در  
 سفر رفت و آمده بود، چنانکه در سال  
 ۱۱۸۴ در قم به سر میربرده و در ۱۱۸۷ در  
 اصفهان، در ۱۱۹۵ و ۱۱۹۶ در کاشان بوده،  
 آخر عمر را به قم آمده و در اواخر سال ۱۱۹۸  
 در آن شهر فوت کرد و به خاک سپرده شده  
 است:  
 ندیدم زان گل بی خار جز مهر و وفا اما  
 ز باغ از جور گلچین و جفای باغبان رفته  
 سخن کوتاه ز جور آسمان هاتف به نا کامی  
 ز یاران وطن دل کندم و از اصفهان رفته.  
 حاجی سلیمان صباحی تاریخ وفات او را در  
 ضمن قطعه‌های چنین بیان کرده است:  
 سخندان جهان افروز سیداحمد هاتف  
 که در نظم او آویزه گوش جهان پاد...  
 به آیین دعا گفتا صباحی بهر تاریخش  
 که «یارب منزل هاتف به گلزار جهان پادا»  
 ۱۱۹۸. بنا به گفته بعضی سیداحمد هاتف در  
 ابتدای عمر در اصفهان به علاقی سر میکرده و  
 مشرب عرفانی داشته است. از احوال او پیش  
 از این اطلاعی در دست نیست. ادوارد براون  
 می نویسد: «اگرچه سیداحمد هاتف اصفهانی  
 معاصر و دوست لطفعلی بیگ آذر بوده در

آتشکده هیچ مطلب خاص نسبت به او  
 مندرج نیست فقط ستایش مبالغه آمیزی از او  
 دیده میشود زیرا که می نویسد: «در فن نظم و  
 نثر تازی و فارسی ثالث اعشی و جریر و تالی  
 انوری و ظهیر است». از اشعار هاتف دیوان  
 کوچکی نزدیک دوهزار بیت در دست است  
 که شامل غزل و قصیده و رباعی و قطعه و  
 ترجیع بند است. با اینکه تذکره نویسان از  
 جمله صاحب آتشکده از راه مبالغه او را در  
 نظم تازی چیره دست دانسته اند، از اشعار  
 عربی او چیزی در دست نیست. عباس اقبال  
 می نویسد. «یقین است که هاتف اندکی شعر به  
 عربی سروده بوده که آن هم شاید به علت  
 بی‌اعتنایی مردم زیاد معمول و متداول نشده  
 است». ولی وحید دستگردی در مقدمه  
 دیوان هاتف می نویسد: «پیوسته در  
 جستجوی اشعار و قصاید عربی هاتف بوده تا  
 در این اواخر خبر یافتیم که در تذکره  
 «نگارستان دارا» تألیف میرزا عبدالرزاق خان  
 دنبلی مفتون تخلص ضبط و نسخه تذکره‌ای  
 هم در کتابخانه استاد فاضل محترم آقای  
 سعید نفیسی موجود است. پس با شوق تمام  
 کتاب را به رسم امانت دریافت، و آن قصائد و  
 قطعات عربی بی نظیر را که میتوان گفت از  
 زمان هاتف تا کنون کمتر کسی به این پایه و  
 مسایه شعر عربی سروده است استنساخ  
 کردم».  
**سبک هاتف**: ملک الشعرای بهار می نویسد:  
 «پس از اقتراض صفویه سبک نظم و نثر و  
 نقاشی یک مرتبه تغییر یافت. انجمنی از شعرا  
 که مشتاق و هاتف و آذر و رفیق و طیب و  
 عاشق اعضاء آن بودند سبک عراقی را از نو  
 در شعر به وجود آوردند. روی هم رفته هاتف  
 چنانکه مشهور است سخنور چیره دستی  
 نیست. و در شاعری شیوه تازه نیاورده، از  
 نظر لفظ و معنی پیر و سعدی است. غزلهای  
 وی از غزلهای شیخ متأثر است. گاهی  
 تعبیرات شیخ را با بیانی دیگر در ابیات خود  
 می نشانند، چنانکه:  
 بسته کا کل و زلف تو بود «هاتف» و خواهد  
 نه از آن قید خلاصی نه از آن دام رهائی.  
 هاتف (دیوان ص ۸۶).  
 «سعدی» آن نیست که هرگز ز کمند تو گریزد  
 که بدانست که در بند تو خوشتر که رهائی.  
 و یا:  
 که گذارد که به خلوتگه آن شاه برآیم  
 من که در کوچه او ره ندهندم به گدائی.  
 هاتف (دیوان ص ۸۶).  
 نبود به بزمت ای شه ره این گدا همین بس  
 که به کوچه تو گاهی بودم ره گدائی.  
 هاتف (دیوان ص ۹۰).  
 حلقه بر در توانم زدن از بیم رقیبان

این توانم که بیایم به محلت به گدائی.  
 سعدی (غزلیات چ فروغی ص ۲۸۳).  
 چو از هم آشیان افتاد مرغی دور و تنها شد  
 بود کنج قفس خوشتر ز پرواز گلستانش.  
 هاتف (دیوان ص ۷۳).  
 دوستان گویند سعدی خیمه در گلزار زن  
 من گلی را دوست می دارم که در گلزار نیست.  
 سعدی (غزلیات چ فروغی ص ۶۵).  
 کرده ست یا قاصد نهان مکتوب جانان در بغل  
 یا درجی از مشک ختن کرده ست پنهان در بغل.  
 هاتف (دیوان ص ۷۴).  
 مهر از سر نامه برگزتم  
 گوئی که سر گلبدان است  
 قاصد مگر آهوی ختن بود  
 کش نافه مشک در میان است.  
 سعدی (غزلیات چ فروغی ص ۴۵۵).  
 شدم خاک اگر از جفایش مباد  
 نشیند به دامان او گرد من.  
 هاتف (دیوان ص ۸۹).  
 خاک پایش خواستم شد بازگفتم زینهار  
 من نمی‌خواهم بر آن دامن غبار خویش را.  
 سعدی (غزلیات چ فروغی ص ۸).  
 خاک نعلین تو ای دوست نمی یارم شد  
 تا بر آن دامن عصمت نشیند گروم.  
 سعدی (غزلیات چ فروغی ص ۲۰۴).  
 از نفوذ شیوه سخن‌سرای عهد خویش نیز  
 برکنار نمانده و غزلهای وی در زیر نفوذ شیوه  
 شعری، مانند کلیم و صائب ردیف‌های اسمی  
 پیدا کرده است: کجا، امشب، رقیب، می، کج،  
 در بغل، قفس و غیره. گاهی ردیف‌ها  
 نازیباست، چنانکه از ترکیب یک قید و یک  
 ضمیر ترکیب ناسازی مانند «همجو تو»  
 ساخته:  
 گردد کسی کی کامیاب از وصل یاری همچو تو  
 مشکل که در دام کسی افتد شکاری همچو تو.  
 هاتف (دیوان ص ۸۴).  
 و یا «نه و هرگز»:  
 بر دست کس افتد چو تو یاری؟ نه و هرگز

- ۱- تاریخ ادبیات ادوارد براون ترجمه رشیدیاسمی ج ۴ ص ۱۸۷.
- ۲- شرح احوال هاتف در مقدمه دیوان هاتف ج وحید دستگردی صص ۹-۸.
- ۳- برای آگاهی بیشتر رجوع شود به مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۶۷، فهرست کتابخانه مسجد سهپالار ج ۲ ص ۷۰۴ و ۷۵۳، تاریخ ادبیات ایران (از آغاز عهد صفویه تا زمان حاضر) تألیف ادوارد براون صص ۱۴۵، ۱۸۲، ۱۸۶، ۱۸۷، ۱۹۸ و ۱۹۹، آتشکده آذر صص ۴۲۰، مزدیسنا صص ۲۸۱، ۵۲۹ و ۵۳۰ و فهرست حبیب‌السیر ج خام ج ۴.
- ۴- رجوع به مقاله ملک الشعرای بهار در مجله ارمنان سال ۱۳۱۰ و ۱۳۱۱ شود.

در دام کسی چون تو شکاری زبده و هرگز.  
هاتف (دیوان ص ۶۹).

از دل رودم یاد تو بیرون؟ نه و هرگز  
لیلی رود از خاطر مجنون؟ نه و هرگز.

هاتف (دیوان ص ۷۰).

در دیوان او غزل بی‌ردیف نادر است، ولی  
قصیده‌های وی هیچکدام ردیف ندارد و روی  
آنها اغلب «ر» و گاهی کلمه قافیه مختوم به  
«ان» است؛ گاهی از خلال گفتارش جرقه‌ای  
از فکر خیام و دیگران می‌جهد:

شب و روزی به پایان گر تو را در وصل یار آید  
غنیمت دان که بی ما و تو بس لیل و نهار آید.

هاتف (دیوان ص ۶۸).

کهره دیر و گهی راه حرم می‌پویم  
مقصدم دیر و حرم نیست ترا می‌جویم.

هاتف (دیوان ص ۷۸).

قطعات هاتف بجز یک قطعه که در ذیل آورده  
میشود بکلی بی ارزش است، اما درباره  
ترجیع‌بند او محمد معین می‌نویسد: «هاتف»  
ترجیع‌بند بسیار لطیفی دارد که از  
شاهکارهای ادبیات پارسی است و آن  
مشتمل است بر پنج بند، که بند اول در  
توصیف کوی مغان و بند دوم در گفت و شنود  
با ترسا و سه بند دیگر حاوی حقایق عرفانی  
است. بند اول ترجیع‌بند به اصطلاحات  
مزیدینا مشحون است» (مزیدینا ص ۵۲۹).

بند سوم ترجیع‌بند هاتف شاید از این دو غزل  
خواجه متأثر باشد:

در سرای مغان رفته بود و آب زده  
نشسته پیر و صلابتی به شیخ و شاب زده.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۱).  
دوش رفتم به در می‌کده خواب‌آلوده  
خرقه تردامن و سجاده شراب‌آلوده.

حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۲۹۳).  
با این همه به قول ادوارد براون «ترجیع‌بند  
دلپسند هاتف سرآمد تمام اشعار صوفیانه  
است که در قرن هجدهم میلادی سروده شده  
است»:

بند اول

ای فدای تو هم دل و هم جان  
وی نثار رهت همین و همان  
دل فدای تو چون توئی دلبر  
جان نثار تو چون توئی جانان  
دل رهاندن ز دست تو مشکل  
جان فشاندن به پای تو آسان  
راه وصل تو، راه برآسیب  
درد عشق تو، درد بی‌درمان  
بندگانیم جان و دل بر کف  
چشم بر حکم و گوش بر فرمان  
گرد دل صلح داری اینک دل  
ور سر جنگ داری اینک جان  
دوش از سوز عشق و جذبۀ شوق

هر طرف می‌شتافتم حیران  
آخر کار شوق دیدارم  
سوی دیر مغان کشید عنان  
چشم بد دور خلوتی دیدم  
روشن از نور حق نه از نیران  
هر طرف دیدم آتشی کآن شب  
دید در طور، موسی عمران  
پیری آنجا به آتش افروزی  
به ادب گرد پیر مغبجگان  
همه سیمین عذار و گل رخسار  
همه شیرین زبان و تنگ‌دهان  
عود و چنگ و دف و نی و بریط  
شمع و نقل و گل و می و ریحان  
ساقی ماهروی مشکین‌موی  
مطرب بذله‌گوی خوش‌الحان  
مغ و مغزاده موبد و دستور  
خدمتمش را تمام بسته میان  
من شرمنده از مسلمانی  
شدم آنجا به گوشه‌ای پنهان  
پیر پرسید کیست این؟ گفتند:  
عاشقی بی‌قرار و سرگردان  
گفت: جامی دهدش از می ناب  
گرچه ناخوانده باشد این مهمان  
ساقی آتش‌پرست و آتش‌دست  
ریخت در ساغر آتش سوزان  
چون کشیدم نه عقل نماند و نه دین  
سوخت هم کفر از آن و هم ایمان  
مست افتادم و در آن مستی  
به زبانی که شرح آن نتوان  
این سخن می‌شنیدم از اعضا  
همه حتی الورید و الشریان  
که یکی هست و هیچ نیست جز او  
وحده لا اله الا هو.

✽

از تو ای دوست نگسلم پیوند  
و در به تیغم برند بند از بند  
الحق ارزان بود ز ما صد جان  
وز دهان تو نیم شکرخند  
ای پدر پندکم ده از عشقم  
که نخواهد شد اهل این فرزندان  
من ره کوی عاقبت دانم  
چه کنم کاوفتادهام به کمند  
پند آنان دهند خلق ای کاش  
که ز عشق تو می‌دهندم پند  
در کلیسا به دلبری ترسا  
گفتم: ای دل به دام تو در بند  
ای که دارد به تار زنارت  
هر سر موی من جدا پیوند  
ره به وحدت نیافتن تا کی؟  
ننگ تثلیث بر یکی تا چند؟  
نام حق یگانه چون شاید  
که اب و ابن و روح قدس نهند

لب شیرین گشوده با من گفت  
وز شکرخنده ریخت آب از قند  
که گر از سر وحدت آگاهی  
تهمت کافری به ما می‌ستند  
در سه آئینه شاهد ازلی  
پرتو از روی تابناک افکنند  
سه نگر در بریشم از او را  
پرنیان خوانی و حریر و پرند  
ما در این گفتگو که از یک سو  
شد ز ناقوس این ترانه بلند  
که یکی هست و هیچ نیست جز او  
وحده لا اله الا هو.

✽

دوش رفتم به کوی باده‌فروش  
ز آتش عشق دل بجوش و خرویش  
محفلی نغز دیدم و روشن  
میر آن بزم پیر باده‌فروش  
چا کران ایستاده صف در صف  
باده‌خواران نشسته دوش به دوش  
پیر در صدر و می‌کشان گردش  
پاره‌ای مست و پاره‌ای مدهوش  
سینه بی‌کینه و درون صافی  
دل پر از گفتگوی و لب خاموش  
همه را از عنایت ازلی  
چشم حق‌بین و گوش راست‌نبوش  
سخن این به آن هنیئا لک  
پاسخ آن به این که بادت نوش  
گوش بر چنگ و چشم بر ساغر  
آرزوی دو کون در آغوش  
به ادب پیش رفتم و گفتم  
کای تو را دل قرارگاه سروش  
عاشقم دردناک و حاجتمند  
درد من بنگر و به درمان گوش  
پیر خندان به طنز با من گفت:  
کای تو را پیر عقل حلقه به گوش  
تو کجا ما کجا ای از شرم  
دختر رز به شیشه برقع پوش  
گفتمش: سوخت جانم آبی ده  
و آتش من فرو نشان از جوش  
دوش میسوختم از این آتش  
آه اگر امشیم بود چون دوش  
گفت خندان که هین پیاله بگیر  
ستدم گفت هان زیاده منوش  
جرعه‌ای در کشیدم و گفتم  
فارغ از رنج عقل و زحمت هوش

۱- رجوع به مزیدینا تألیف معین  
صص ۲۸۰-۲۸۱ و ص ۵۲۹ شود.

۲- آب در اینجا به معنی آبروست، یعنی  
شکرخنده او آبروی قند را ریخت. در بعضی  
نسخ به جای «آب از قند»، «از لب قند» نوشته  
شده و غلط است. (وحید دستگردی).

چون به هوش آدمم یکی دیدم  
مایقی سر به سر خطوط و نقوش  
ناگهان از صوامع ملکوت  
این حدیثم سرش گفت به گوش  
که یکی هست و هیچ نیست جز او  
وحده لا اله الا هو.

\*

چشم دل باز کن که جان بینی  
آنچه نادیدنی است آن بینی  
گر به اقلیم عشق روی آری  
همه آفاق گلستان بینی  
بر همه اهل آن زمین به مراد  
گردش دور آسمان بینی  
آنچه بینی دلت همان خواهد  
و آنچه خواهد دلت همان بینی  
بی سر و پای گدای آنجا را  
سر ز ملک جهان گران بینی  
هم در آن پابرهقه قومی را  
بر سر از عرش سایبان بینی  
گاه وجد و سماع هر یک را  
بر دو کون آستین فشان بینی  
دل هر ذره را که بشکافی  
آفتابیش در میان بینی  
هر چه داری اگر به عشق دهی  
کافر می گردی زیان بینی  
جان گدازی اگر به آتش عشق  
عشق را کیمیای جان بینی  
از مضیف حیات درگذری  
وسعت ملک لامکان بینی  
آنچه نشنیده گوشت آن شنوی  
و آنچه نادیده چشمت آن بینی  
تا به جانی رساندت که یکی  
از جهان و جهانیان بینی  
با یکی عشق ورز از دل و جان  
تا به عین الیقین عیان بینی  
که یکی هست و هیچ نیست جز او  
وحده لا اله الا هو.

\*

یار بی پرده از در و دیوار  
در تجلی است یا اولی الابصار  
شمع جوئی و آفتاب بلند  
روز بس روشن و تو در شب تار  
گر ز ظلمات خود رهی بینی  
همه عالم مشارق الانوار  
کوروش قاید و عصا طلبی  
بهر این راه روشن هموار  
چشم بگشا به گلستان و بین  
جلوه آب صاف در گل و خار  
ز آب بی رنگ صدهزاران رنگ  
لاله و گل نگر در آن گلزار  
پا به راه طلب نه از ره عشق  
بهر این راه توشمائی برادر

شود آسان ز عشق کاری چند  
که بود نزد عقل بس دشوار  
یار گو بالفدو و الاصل  
یار جو بالعشی و الاپکار  
صد رهنم لن ترانی از گوید  
باز می دارد دیده بر دیدار  
تا به جانی رسی که می نرسد  
پای او هام و پایه افکار  
یار یابی به محفلی کآنجا  
جبرئیل امین ندارد پار  
این ره آن زاد راه و آن منزل  
مرد راهی اگر بیبا و بیار  
ور نمای مرد راه چون دگران  
یار می گوی و پشت سر می خار  
هاتف ارباب معرفت که گهی  
مست خوانندشان و گه هشیار  
از می و بزم و ساقی و مطرب  
وز مغ و دیر و شاهد و زنار  
قصه ایشان نهفته اسراری است  
که به ایما کنند گاه اظهار  
پی بری گر به رازشان دانی  
که همین است سر آن اسرار  
که یکی هست و هیچ نیست جز او  
وحده لا اله الا هو.

\*\*\*

گوهر فشان کن آن لب کز شوق جان فشانم  
جان پیش آن دو لعل گوهر فشان فشانم  
گر بی توأم به دامن نقد دو کون ریزند  
دامان بی نیازی بر این و آن فشانم  
خالی نگر دم دل کز بیم او ز دیده  
اشکی اگر فشانم باید نهان فشانم  
آیا بود که روزی فارغ ز محنت دام  
گردغریبی از بال در آشیان فشانم  
سرو روان من کو هاتف که بر سر من  
چون پانهد به پایش نقد روان فشانم.

\*\*\*

مجوش ای فرومایه گر من تو را  
به شوخی گل هجو بر سر زدم  
تو را تا ز گمنامی آرام برون  
به نام تو این سکه بر زر زدم  
نه از کین به روی تو تیغ آختم  
نه از دشمنی بر تو خنجر زدم  
به طبع آزمائی هجا گفتنت  
پی امتحان تیغ بر خر زدم.

**هاتف غیب.** [ت ف غ / غ / خ] (تسریک  
اضافی، مرکب) به معنی فرشتهای است که از  
عالم غیب آواز دهد و این اسم فاعل است از  
هتف که به معنی آواز دادن است. از کشف و  
منتخب و لطایف. (غیث اللغات) (آنندراج).  
فرشتهای که از عالم غیب آواز دهد. (ناظم  
الاطباء). فرشتهای که آواز دهد یا چیزی  
بگوید که اهل زمین بشنوند. (فرهنگ نظام).

سروش. سروش غیب. ملهم غیب:  
ز بارگاه محمد ندای هاتف غیب  
به من رسید که خاقانیا بیار ثنا. ناقانی.  
ندای هاتف غیبی ز چار گوشه عرش  
صدای کوس الهی به پنج نوبت لا.  
خاقانی (دیوان چ عبدالرسولی ص ۳۱).  
یکی هاتف از غیبش آواز داد.

سعدی (بوستان).  
ساقی بیا که هاتف غیبم به مژده گفت  
با درد صبر کن که دوا میفرستمت.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۶۳).  
سحر ز هاتف غیبم رسید مژده به گوش  
که دور شاه شجاع است می دلیر بنوش.  
حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۹۱).

**هاتف غیبی.** [ت ف غ / غ / خ] (تسریک  
وصفی، مرکب) هاتف غیب: و هاتف غیبی  
بالتقاء فحوای بشارت مؤدای: إن الله یحب  
الذین یقاتلون فی سبیلہ صفا کأنهم بنیان  
مرصوص... (حبیب السیر ج ۳ ص ۴۷۵).

**هاتفی.** [ت ف غ / غ / خ] (تسریک  
خوشنوی جامی خواهرزاده عبدالرحمن  
جامی شاعر و عارف ایرانی قرن نهم (متوفی  
۹۲۷ ه. ق.) بوده است. چهار کتاب لیلی و  
مجنون، شیرین و خسرو، هفت منظر، تمرنامه  
(ظفر نامه) را به تقلید خمسة نظامی به نظم  
کشیده، ولی از کتاب پنجم وی نامی در جایی  
و اثری در کتابی نیست. شاید توفیق به  
مبادرت جواب مخزن الاسرار نیافته باشد.  
سام میرزا در تحفه سامی گوید: «به سال ۹۱۷  
که شاه اسماعیل پس از فتح بلاد خراسان  
متوجه بلاد عراق بودند در حوالی قصبه  
خرجرد جام جهت زیارت تربت شاه قاسم  
انوار نزول فرموده بودند، بر سیل گشت به در  
باغ هاتفی رسیدند، مولانا خبردار شد و به  
استقبال شتافت مورد عنایات واقع شد، و  
مأمور نظم فتوحات شاهی شد در حدود  
۲۱ هزار بیت آن را به نظم آورد، اما توفیق  
اتمام آن را نیافت. به سبب و وزن شاهنامه  
فسردوسی است و شاهنامه حضرت  
شاه اسماعیل نام دارد. چند بیت از این مثنوی  
در تحفه سامی نقل شده است. گذشته از این  
پنج مثنوی که یاد شد اثر دیگری از او در  
دست نیست و تذکره نویسان هم در این باب  
اشاره ای نکرده اند. وی دیوان قصائد و  
غزلیات داشته و خود در تمرنامه پیش از  
شروع به داستان بدین باب اشاره کرده است:  
نگوئی همی در فن مثنوی  
سخن را دهم زینت خسروی  
به هر شیوه گر نظم کردم علم  
ستانم ز دست عطارد قلم

بلند آستانی اگر همچو میخ  
به دامن گهر ریزدم بی دریغ  
دهم از قصائد بدان سان ندا  
که خاقانی آنجا کند جان فدا  
به جلوه در آید گر آن دلفریب  
که از دل برد هوش، از جان شکیب  
طریق غزل را بداند که چیست  
کدام است خسرو، حسن نیز کیست  
بود بحر و کان سخن ملک من  
در او لعل ریزد سر کلک من.

از مشخصات او این است که در کتابهای چهارگانه خود به مدح کسی نپرداخته و اشاره‌ای به زمان و عصر خود نکرده است و تاریخ نظم هیچ یک از کتابهای چهارگانه را معین ننموده است. ارادت خو را به سید قاسم انوار در لیلی و مجنون تصریح نموده و این مثنوی‌ها را از برکات آن مرشد کامل دانسته و در همین کتاب شیعی بودن خود را اظهار داشته:

یارب که کنی خجسته نام  
در دین دوازده امام  
بخشای به هاتفی ز کوثر  
یک جرعه بحق آل حیدر  
گر درد چو زبان بگفت، گویم  
مداح علی و آل اویم.

لیلی و مجنون را بدین بیت آغاز کرده است:  
این نامه که خامه کرد بنیاد  
توقع قبول روزیش باد.

این کتاب در حدود ۲۰۰۰ بیت است. گویند هاتفی از جامی خواسته است که افتتاح لیلی و مجنون را او نماید و جامی درخواست او را اجابت کرد، بنابراین بیت نخستین از جامی است. در شیرین و خسرو بدین بیت آغاز سخن میکند:

خداوندا به عشقم زندگی ده  
به فرقم تاج عز بندگی ده.

این مثنوی در حدود ۱۷۰۰ بیت است. هفت منظر را با این بیت شروع میکند:  
ای نگارنده صحیفه غیب  
نام تو صدر صفحه لاریب.

در حدود ۲۴۶۶ بیت است. آغاز ترنماه بدینگونه است:

به نام خدائی که فکر و خرد  
نیارد که تا کنه او پی برد.

در حدود ۴۶۵۶ بیت است. گویند مولانا جامی برای آزمایش او را واداشت تا قطعه فردوسی را (درختی که تلخ است... الی آخر)<sup>۱</sup> جواب گوید. هاتفی جواب گفت:

اگر بیضه زاغ ظلمت سرشت  
نهی زیر طاووس باغ بهشت  
به هنگام آن بیضه پروردنش

ز انجیر جنت دهی ارزنش  
دهی آیش از چشمه سلسبیل  
بدان بیضه گرم دمد جبرئیل  
شود عاقبت بیضه زاغ زاغ  
برد رنج بیهوده طاووس باغ.  
جامی به طریق مطایبه گفت: نیک گفتمی ولی  
چند جا بیضه گذاشته‌ای. او راست:

ای سپهر جلال را مه نو  
نکته‌ای چند گویمت بشنو  
تا نگرده نقاب رویت موی  
نروی روگشاده بر سر کوی  
هر که چیزی به رایگان دهدت  
نستانی اگر چه جان دهدت  
می کن از صحبت بدان پرهیز  
همچو خاشاک خشک ز آتش تیز  
تا رخت ساده و جمیل بود  
می مخور گر چه سلسبیل بود  
پسرانی که باده خواه شوند  
از می سرخ روسیاه شوند  
پسران را کند دو کار خراب:  
هوس زینت و هوای شراب  
وای بر آن پسر هزاران وای  
که بود می پرست و خود آرای  
بهر زن جامه سرخ و زرد آمد  
این چنین جامه ننگ مرد آمد  
سرخ و زردی که لایق مرد است  
اشک گلگون و چهره زرد است.

هاتفی به انجمن فضلائیه که در خدمت آخرین سلاطین تیموری هرات بوده‌اند متعلق است. وفاتش به سال ۹۲۷ ه. ق. در قصبه خرجرد جام اتفاق افتاده و در باغ خود مدفون شده است. مولانا حبیب الله معرف در تاریخ وفات هاتفی گوید:

از باغ دهر هاتفی خوش کلام رفت  
سوی ریاض خلد به صد عیش و صد طرب  
چنان داد رو به روضه پاک رسول و گفت  
روحی فداک ایضمن ابطمی لقب  
رفت از جهان کسی که بود لطف شعرا و  
آشوب ترک و شور عجم، فتنه عرب  
تاریخ فوت او طلبیدم ز عقل گفت  
از شاعر شهان و شه شاعران طلب<sup>۳</sup>.

**هاتفی**. (ایخ) ۱- از اهالی اُورنه ۲- از اهالی انگوریه (آنقره) ۳- از اهالی نیکده. ۴- از اهالی بروسه. هر چهار تن از شعرای قرن ده و دوازده هجری عثمانی میباشند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاتک**. [ت] [ع ص] نعت فاعلی از هتک. پرده دره نخواست که خزارق آن حشمت و هاتک آن پرده او باشد. (ترجمه تاریخ یعنی چ سنگی تهران ص ۲۰۳).

**هاتک آستار**. [ت ک آ] (ترکیب اضافی، ص مرکب) پرده در. رجوع به هاتک شود.

**هاتک عرشه**. [ت ک ع ش] (ایخ) لقب ملکی از ملوک حمیر است. (منتهی الارب).  
**هاطل**. [ت] [ع ص] ابر پیوسته بارنده. (منتهی الارب) (آندراج). ابر بسیار بارنده. (از منتخب و لطائف) (غیاث اللغات). ابر بسیار بارنده. ج. هُتَل. (ناظم الاطباء). هاطل. رجوع به هاطل شود.

**هاتم**. [ت] [ایخ] از اعلام است. (منتهی الارب).

**هاتن**. [ت] [ع ص] ابری که گاه بیارد و گاه نیارد. ج. هتن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هاتو**. [ع فعل امر] فعل امر است مشتق از مهاتاء. ببخشید شما. بیاورید شما. (منتهی الارب) (آندراج).

**هاتور**. [ت ژ] [ایخ] یکی از الهه‌های مصریان، که یونانیان آن را آفرودیت نامیدند.

**هاتول و اتول**. (ص مرکب) (اصطلاح عامیانه) آب هاتول و اتول؛ آب کدر، تیره و گل آلوده. (یادداشت مؤلف).

**هاتی**. (هندی، ا) نام هندی فیل است. (فهرست مخزن الادویه) (تحفه حکیم مؤمن).

**هاتیک**. [ک] [ع ضمیر، ا] یعنی آن و این. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هاث**. [ث] [ع ص] دروغگویی. (ناظم الاطباء).

**هاج**. (ص) هاز. حیران؛ و با لفظ واج (هاج و واج) گفته میشود: فلان را دیدم در معرکه هاج و واج ایستاده بود. (از فرهنگ نظام). امات، دنگ، منگ، کودن. رجوع به هاج و واج، هاز، هازو، هاز و واژ و هازه شود.

**هاجتکه**. [ح گ] [ایخ] دهی از دهستان سکمن آباد بخش حومه شهرستان خوی، واقع در ۳۲۵۰۰ گزی شمال باختری خوی و شش هزارگزی جنوب اراپه رو قبول بالا به قره ضیاءالدین. در دره‌ای واقع است و هوای آن کوهستانی و سرد و سالم است. دارای ۵۶

۱- همین مضمون را ابوشکور بلخی معاصر نوح بن نصر سامانی (۳۲۱-۳۴۴ ه. ق.) ساخته است: درختی که تلخش بود گوهرها... الی آخره. رجوع به برگزیده شعر فارسی تألیف محمد معین ص ۱۹ شود.

۲- نل: بچه.  
۳- برای آگاهی بیشتر رجوع به فهرست کتابخانه مسجد سپهسالار ج ۲ صص ۵۴۲-۵۴۶، مجالس النفاست ص ۶۲، تاریخ ادبیات ایران تألیف ادوارد براون ج ۴، ترجمه رشیدیاسی صص ۱۵۲، ۱۵۳ و ۳ شود.

۴- Hathor.  
۵- از مصدر هُت بمعنی دروغ گفتن. رجوع به اقرب الموارد و منتهی الارب شود.



تن سکنه میباشد. از چشمه آبیاری میوه‌ده و محصول عمده‌اش غلات است. اهالی بیشتر به زراعت و گلهداری و از صنایع دستی به جاجیم بافی می‌پردازند. راهش مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاجد.** [ج] [ع] (ص) خوابیده. (از اقرب الموارد). (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ش]ب زنده‌دار. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). ج، هُجُود، هُجُد. (اقرب الموارد).

**هاجر.** [ج] [ع] (ص) سخن‌پریشان‌گوی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ج]دائی‌کننده. [ل]ایق و فایق از دیگران. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): چیزی هاجر؛ یعنی فائق و فاضل بر دیگر اشیاء. (از اقرب الموارد). و رجوع به «هجر» شود.

**هاجر.** [ج] [ل] (لخ) قبیله‌ای است. (منتهی الارب). نام قبیله‌ای از تازیان. (ناظم الاطباء).

**هاجر.** [ج] [ل] (لخ) نام مادر اسماعیل. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (فرهنگ نظام). نام یکی از دو زن ابراهیم، کنیزی که ملک مصر سنان بن

علوان بن عبیدین عولج به ساره داد. چون ابراهیم را از ساره فرزند نیامد و ساره دریافت که ابراهیم از این بابت آزرده‌خاطر است. هاجر را به او بخشید، ابراهیم را در هشتاد و شش سالگی از وی پسری آمد که اسماعیل نام نهاد. پس از تولد او ساره را عرق رشک و غیرت در حرکت آمد و دل‌نمودگی آغاز کرد و نیز سوگند یاد کرد که سه عضو از اعضای هاجر را قطع کند. هاجر در گوشه‌ای منزل گزید. آخر الامر بنا بر شفاعت ابراهیم قرار بر آن یافت که دو نرمة گوش هاجر را سوراخ کند و یکی از اعضای نهانی او را مقطوع گرداند. هاجر از کنج انزوا بیرون آمد و ساره بدان طریق سوگند خود را راست گرداند.

سنت سوراخ کردن گوش و ختان در میان زنان از آن زمان پیدا شد. باز هم ساره با هاجر شکبیا نبود، ابراهیم را گفت: ایشان را از نزد من ببر. ابراهیم، هاجر و اسماعیل را به زمین مکه برد و به راهنمایی و اشارت جبرئیل ایشان را آنجا که بیابانی بی آب بود ساکن گردانید. در مجمل‌التواریخ آمده است: چون فعل قوم عاد زشت گشت اندر ین [مردی] نام وی معاویة بن بکر<sup>۱</sup> برخاست با جماعت خویش و به مکه آمد که حرمت و نخستین کسی بعد از طوفان [که] آنجا مکه مقام کرد، وی بوده است و آنجا که اکنون کعبه است بلندی سرخ بود تا خدای عز و جل فرمود ابراهیم را بنا کردن خانه کعبه، پس ابراهیم هاجر و اسماعیل را با مشکوی آب و قدری طعام آنجا رها کرد، و ایشان را به خدای تسلیم کرد و بازگشت و هاجر به طلب آنکه

مگر کسی را ببیند به مروه و صفا همی دوید چند بار، آن است که سنت گشت و از ارکان حج کردن شد، و اسماعیل چون طفلان بگریست و پاشنه بر زمین زد، خدای تعالی چشمه آب پدید آورد، و گویند زمزم است. (مجمل‌التواریخ و القصص ص ۱۹۱). و چون قوم بنی جرهم بواسطه آب آنجا آمدند اسماعیل در میان ایشان پرورش یافت و دختر مهتر بنی جرهم را به زنی گرفت:

ذبیح چون صد و سی و چهار سال بزیست که بد به نام سماعیل و مادرش هاجر<sup>۲</sup>.

ناصر خسرو (دیوان ص ۱۸۶).  
**هاجر.** [ج] [ل] (لخ) نام مادر المستعصم بالله ابواحمد عبدالله بن المستعصم بالله است. (از تاریخ الخلفاء سوطی ص ۳۰۸).

**هاجرات.** [ج] [ع] [ل] ج هاجرة. رسوائیها. یقال: **رَمَاهُ** بهاجرات؛ ای بفضائح و فواحش. (منتهی الارب) (آندراج). رماه بهاجرات؛ یعنی به فضایح و کلماتی که در آنها فحش است و آن از باب تامر و لاین است. (از اقرب الموارد).

**هاجرة.** [ج] [ز] [ع] (ص) تأنیث هاجر. (اقرب الموارد). رجوع به هاجر شود. [ل] (ل) نیم‌روز (ظهر) در گرمای تابستان بخصوص هنگام زوال خورشید با ظهر یا از هنگام زوال خورشید تا عصر زیرا مردم پناه می‌گیرند در خانه‌های خویش چنانکه گویی مهاجرت کرده‌اند. یقال: خرج وقت الهاجرة. (از اقرب الموارد). شدت گرمای روز است و این در نیمه روز میباشد وقت برگشتن آفتاب، پس کافی بود گفته او که المهاجرة نصف النهار یا گفته او که الهاجرة عند زوال الشمس و این ظاهر است که چون هر یک از لغوین هاجره را به یکی از اینها تفسیر کرده‌اند غافل از تکرار آنها شده یا آنکه هاجره از برگشتن آفتاب است تا عصر بواسطه آنکه مردم طلب پنهان شدن در خانه‌ها میکنند گویا که بریده شده‌اند از روزگار. (شرح قاموس). نیم‌روز مع ظهر یا از وقت زوال آفتاب تا عصر. (از منتهی الارب) (از آندراج). نیم‌روز و زوال آفتاب. (ناظم الاطباء). گرمگاه، گرمگاهان. [ل] شدت گرمای ج، هاجرات، هواجر. یقال: طبیخة الهواجر. (از اقرب الموارد). سختی گرماست و هاجرتا از باب افعال و هاجرنا تهجیراً از باب تفعیل و تهجرنا از باب تفاعل، یعنی رفتیم در هاجرة، یعنی در گرمگاه روز. (شرح قاموس). سختی گرما. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): و سیاحان بیابان حرمان در هاجرة هجران از منبع عدل و منهل فضل او زال نوال چشند. (سندبادنامه ص ۶). [ل] رسوائی. فضیحت. (از ناظم الاطباء). و رجوع بهاجرات شود.

**هاجرة.** [ج] [ز] [ع] (ص) هاجرة از مصدری

است که بر وزن فاعلة آمده‌اند، مانند: عاقبة، کاذبة و عاقبة ج، هاجرات، هواجر: اذا ماشئت نالک هاجراتی. (اقرب الموارد).

**هاجری.** [ج] [ی] [ع] (ص) [ل] نسکوی بزرگوار جید. (از اقرب الموارد). گرمای جوانمرد جید. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ل] بنا. (از اقرب الموارد). [م] معمار. (منتهی الارب). بنا و معمار. (آندراج) (ناظم الاطباء). [ل] آنکه لازم گیرد شهر را. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ل] (ص) نسبی) منسوب به شهر هجر. (از اقرب الموارد). [م] منسوب است بسوی هجر یمن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هاجس.** [ج] [ع] (ص) [ل] اسم فاعل از هَجَسَ. (از اقرب الموارد). رجوع به هجس شود. [ل] آنچه در دل افتد. ج، هواجس: هواجس الهم بعد النوم تعتکر. (از اقرب الموارد) (از تاج العروس). در دل گذرنده. (منتهی الارب) (آندراج). آنچه در دل گذرد. ج، هواجس. (ناظم الاطباء). [ل] خاطر. (تاج العروس). و در اللسان، الهاجس، الخاطر، صفة غالبية غلبه الاسماء. (اقرب الموارد). [ل] اوسواس. (تاج العروس). واجس. رجوع به واجس شود. [ل] و در تداول صوفیان، از آن به خاطر اول تعبیر کنند و آن خاطر ربانی است و این خاطر ربانی هیچگاه خطا نمی‌کند و سهل آن را «سب اول» و «تقر خاطر» نامیده است. چون در نفس تحقق یابد ارادت نامیده میشود. و چون برای دفعه سوم بگذرد آن را همت خوانند و در دفعه چهارم عزم نامیده شود و هنگام توجه به قلب اگر خاطر فعل باشد قصد نامیده شود و با شروع در کار آن را نیت خوانند. (اصطلاحات صوفیه ضمیمه تعریفات جرجانی صص ۱۷۶-۱۷۷). [ل] خطاب نفسانی و جرجانی در ذیل خاطر آرد: خطابی است که در آن حظ نفس باشد و آن را هاجس خوانند. (از تعریفات ص ۶۵).

**هاجشة.** [ج] [ش] [ع] (ل) جماعت و گروه نو فراهم آمده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). هابشة، ج، هواجش: جاءت هاجشة من ناس. (اقرب الموارد). و رجوع به هابشة شود.

**هاجع.** [ج] [ع] (ص) به شب خوابنده. ج،

۱- نل: نکر.  
۲- برای اطلاع بیشتر رجوع شود به: العقد الفهرید ج ۳ ص ۳۶۰ و ج ۴ ص ۱۲۹ و ج ۷ ص ۱۴۱، نزهة القلوب ج ۳ ص ۸، حبیب السیرج تهران ص ۱۹، تاریخ سیستان ص ۴۳، تاریخ اسلام ص ۲۰، مجمل‌التواریخ و القصص صص ۱۹۰-۱۹۱ و ۲۲۸، تاریخ گزیده صص ۳۲-۳۳ و ۳۶ و مزدیسنا ص ۹۷.

هجع، هجوع. (از اقرب المتواردة) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هاججة.** [ح] [ع] (ص) تأنيت هاجع. شب خوابنده. ح، هُجِع، هجوع، هواجع. حج، هواجعات. (از اقرب المواردة).

**هاجل.** [ح] [ع] (ص) مرد خستنده. (از اقرب المواردة). مرد خوابنده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || مرد بسيارسفر. (از اقرب المواردة) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هاجم.** [ح] [ع] (ص) هجوم آور.

**هاجن.** [ح] [ع] (ص) دختر نارسیده‌ای که وی را شوهر دهند. (تاج العروس) (از اقرب المواردة) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || خردسال از گو سپندان و جز آن که پیش از رسیدگی وی را گشند دهند. (تاج العروس) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || بزغاله ماده که قبل از بلوغ بار گیرد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || آتش زنه که به یک زدن چخماق آتش ندهد. (از اقرب المواردة) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اکینزک خرد. (دستورالخوان).

**هاجئة.** [ح] [ن] [ع] (ص) مؤنث هاجن. رجوع به هاجن شود. || خرمبانی که در کوچکی بار دهد. (ناظم الاطباء) (از اقرب المواردة). نخلهای که اول بار آورد و نوباوه نماید. (منتهی الارب) (آندراج).

**هاج و واج.** [ح] [ص] مرکب. (از اتباع) حیرت زده. حیران. متحیر. مات. مبهوت. || گنج. گنج و بیج. دنگ. سنگ. رجوع به هاج. هاز، هاژو، هاژ و واژ و هاژه شود.

**هاج و واج شدن.** [ح] [ش] [ص] (مص) مرکب) سرگردان شدن. متحیر شدن. || گنج شدن.

**هاج و واج کردن.** [ح] [ک] [د] (مص) مرکب) سرگردان کردن. متحیر کردن. || بازداشتن. || گنج کردن. || درمانده کردن.

**هاج و واج ماندن.** [ح] [د] (مص) مرکب) متحیر ماندن. سرگشته ماندن. سرگردان ماندن. || ادست و پاگم کردن. || گنج ماندن.

**هاجة.** [ح] [ع] [ل] (ع) <sup>۱</sup> غسوک ساده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ضفدع ماده. ح، هاجات. تصغیر آن هُوَیجة. هُیَّیجة. (از اقرب المواردة).

**هاجة.** [هاج] [ح] [ع] (ص) چشم به مفاک فرورفته. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). عین هاجة؛ ای غائرة. (اقرب المواردة).

**هاجی.** [ع] (ص) هجوکننده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). هجوجوی.

|| حروف مقطعات خواننده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). هجی‌کننده.

**هاج.** (ل) به معنی مینار و مناره. (آندراج از فرهنگ ترکنازان هند).

**هاچارکنند.** [ک] [ا] (خ) دهسی از دهستان مغان بخش گرمی شهرستان اردبیل که در ۴۲ هزارگزی شمال باختری گرمی و ۸ هزارگزی راه شوسه بيله سوار به اصلاندوز واقع شده است. کوهستانی و گرمسیر است. هشتاد تن سکنه دارد. از چشمه آبیاری می‌شود. محصول عمده‌اش غلات و حبوبات است. روزگار اهالی به زراعت و گلهداری می‌گذرد. راهش مالرو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاچانیدن.** [د] (مص) بریان گردانیدن. (فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۳۱ الف).

**هاچه.** [ح] [چ] [ل] (ل) دایاق. چوب که سر آن دو شاخ است و به زیر شاخ درخت و امثال آن زند تا فرونیفتند و بشکند. تلفظ دیگر آن خاچه است.

**هاچه زدن.** [ح] [چ] [ز] [د] (مص) مرکب) دو شاخ به زیر شاخ درخت و امثال آن زدن.

**هاچه سو.** [ح] [ا] (خ) دهی از دهستان حومه بخش شاهین‌دژ شهرستان مراغه که در ۶ هزارگزی خاور شاهین‌دژ و ۵ هزارگزی شمال خاوری اربابرو شاهین‌دژ به تکاب واقع شده است. سرزمینی کوهستانی و هوای آن معتدل است. ۹۳۸ تن سکنه دارد که به زراعت و گلهداری و از صنایع دستی به جاجیم‌بافی اشتغال دارند. از چشمه‌سارها مشروب میشود و محصولات عمده‌اش غلات، حبوبات، کشمش، بادام و کرچک میباشد. دبستان چهارکلاس‌های دارد و راهش مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاچه کند.** [ح] [ک] [ا] (خ) دهی از دهستان اجازود بخش گرمی شهرستان اردبیل که در ۲۸ هزارگزی شمال گرمی و ۸ هزارگزی راه شوسه گرمی به بيله سوار واقع شده است. جلگه و گرمسیر است. از چشمه آبیاری میشود و محصول عمده‌اش غلات و حبوبات است. دارای ۹۷ تن سکنه میباشد که به زراعت و گلهداری اشتغال دارند. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاچیدن.** [د] (مص) گرفتن. || ربودن. || خشک کردن. || پژمردن. || سرد شدن و افزون گشتن سرما. (ناظم الاطباء). || بریان کردن. (فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۳۱ ص الف).

**هاختور.** (ل) پاره و جزء. حصه و بهره. (از ناظم الاطباء).

**هاد.** [ع] (ل) (از «ه‌ی‌ده») جنبش و حرکت. هُید. يقال: ما له هُیدٌ و لا هادٌ؛ یعنی نمی‌جنبید و

حرکت نمی‌کند و منع از چیزی نمی‌کند و منزجر از چیزی نمی‌شود. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب). || زجری است مر ستر را. هُید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || (مص) هُید، رجوع به هُید (در تمام معانی مصدری) شود.

**هاد.** [هادد] [ع] (ص) نعت فاعلی از هَد. رجوع به هَد (در معانی مصدری) شود. || (ل) آواز دریا که در آن بانگ و غرشی شنیده شود و گاهی از آن زلزله پیدا گردد. (منتهی الارب). آواز و بانگی که از جانب دریا مردم ساحل می‌شنوند و از آن در زمین جنبشی پدید می‌آید و گاه زلزله حادث می‌گردد. (ناظم الاطباء) (از اقرب المواردة). گویند: سَمِعَ اَهْلُ السَّاحِلِ هَاداً مِنْ قِبَلِ الْبَحْرِ. (از اقرب المواردة).

**هادادن.** [د] (مص) مرکب) وادادن؛ بترسید و پشت هاداد و آهنک قلعه کرد. (اسکندرنامه نسخه سعید نفیسی). رجوع به معانی «ها» (پیشوند) شود.

**هاداران پاداران.** (ل) مرکب. (از اتباع) ترت و پرت. چرند و پرند. (یادداشت مؤلف).

**هادان.** (ا) (خ) نام پدر ساره زوجه ابراهیم و مادر اسحاق.

**هادخت نسك.** [د] [ن] [ا] (خ) نام نسکی است از بیست و یک نسك کتاب زند. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا). نام نسك بیست و دویم از کتاب زند و آن را هاداختا نیز گویند. (ناظم الاطباء). نسك بیستم از بیست و یک نسك اوستاست. در پهلوی هاداخت <sup>۲</sup> «اونوالا ۲۷۶» <sup>۳</sup> هاداخت نسك که در متن اوستای وسترگارد جزو قطعات «یشتها» طبع شده، یشت ۲۱ و یشت ۲۲ شمرده شده است <sup>۵</sup>، اما در متن اوستای گلدنر <sup>۶</sup> عدد یشتها از ۲۱ تجاوز نمی‌کند «ونندیشت» آخرین آنها به شمار رفته است و معمولاً زرتشتیان همین ترتیب اخیر را محفوظ داشته و می‌دارند. هوگ در سال ۱۸۷۲ م. متن اوستایی هاداخت نسك را با تفسیر آن از روی دو نسخه خطی قدیمی که در قرن ۱۴ م. نوشته شده تصحیح کرده با نقل تلفظ پهلوی تفسیر مذکور به خط لاتینی و ترجمه انگلیسی در آخر ارداویرافنامه منتشر نموده است <sup>۷</sup>. چندی بعد

۱- در منتهی الارب کلمه را ذیل واوی و در اقرب المواردة ذیل یایی آورده‌اند.

2 - Hadôkht Nask.

3 - Hadôxt. 4 - J. M. Unvala.

۵- رجوع شود به Zend-Avesta, edited by Westergaard, vol. 1, Texts, Yasht fragment XXI - XXII.

6 - Geldner.

7 - The Book of Arda Viraf, with

دارمستتر در جزو ترجمه زند اوستای **مختصه** هادخت نسک را نیز ترجمه کرده است.<sup>۱</sup> تفسیر پهلوی هادخت نسک دارای ۱۵۳۰ کلمه است در کتاب هشتم و نهم دینکرد که از اوستا سخن رفته و اجزای آن یکایک شرح داده شده، هادخت نسک بیستمین نسک (کتاب) اوستا به شمار رفته است. بنابراین هادخت نسک حالیه قطعهای است که از بیستمین نسک گمشده عهد ساسانیان به جای مانده است. علاوه بر آن سرورش یشت هادخت که امروزه یازدهمین یشت اوستا را تشکیل می دهد، از هادخت نسک قدیم به یادگار مانده است. هادخت نسک کنونی دارای ۳ فرگرد (فصل) است: فرگرد اول، دارای ۱۷ بند در فضیلت و تأثیر دعای<sup>۲</sup> «اشم وهو...» فرگرد دوم، راجع به تجسم دین (وجدان) مرد نیکوکار به صورت دختری زیبا (این قطع بسیار دلکش و قابل توجه است). فرگرد سوم، از مجسم شدن دین گناهکار به صورت زنی زشت گفتگو میکند.<sup>۳</sup>

**هادر.** [د] [ع] (ص) نعت فاعلی از هذر. رجوع به هدر شود. (از اقرب الموارد). [اشتر بابانگ. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [مردی اعتبار. (منتهی الارب). [ساقط. افتاده. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). [اشیری که زیرین آن سطر و چغرات باشد و زیرین آن تنک و زرداب شده باشد، و این پس از ترش شدن گردد. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج. هذرة. (اقرب الموارد).

**هادرمال.** [ز] (فرانسوی، [اصطلاح گیاهشناسی) مؤلف کتاب گیاهشناسی آرد: ماده ای چوبی که لنینین<sup>۵</sup> یا هادرمال میگرد. (گیاهشناسی گل گلاب ص ۴۰).

**هادر و ساتریک.** [ز] (فرانسوی، [اصطلاح گیاهشناسی) مؤلف کتاب گیاهشناسی آرد: هرگاه در ساقه دسته آوندهای آبکشی بوسیله هادروم احاطه شود هادر و ساتریک نامیده میشود، مانند سرخسها. (گیاهشناسی، تشریح عمومی نباتات تألیف حبیب الله ثابتی ص ۳۰۸).

**هادروم.** [ز] (فرانسوی، [اصطلاح گیاهشناسی) مؤلف کتاب گیاهشناسی آرد: اولین قسمتی که بیش از سایر قسمت های استوانه مرکزی جلب نظر مینماید وجود هادروم یا کسلیم<sup>۸</sup> میباشد که دسته های چوبی ریشه را تشکیل می دهد. اگر مقطع عرضی ریشه زنبق را تحت تأثیر معرف فلورو گلو سین قرار دهیم دسته های چوبی مذکور بشکل ستاره های منظمی به رنگ سرخ درمی آید و قسمتهای مختلف استوانه مرکزی را از یکدیگر متمایز میسازد. تعداد این

دسته ها و همچنین تعداد آوندهایی که در هر یک از آنها وجود دارد در نباتات مختلف متفاوت است. مثلاً سرخسها اغلب دارای دو دسته هادروم میباشد، نخود دارای سه، لوبیا چهار، پیاز پنج و زنبق دارای هفت دسته چوبی میباشد. و در انواع خرما تعداد دسته های آوند چوبی از صد تا متجاوز میشود. ولی تعداد دسته های چوبی در ریشه های فرعی بتدریج کاسته میشود. (گیاهشناسی، تشریح عمومی نباتات تألیف حبیب الله ثابتی ص ۲۸۵).

**هادروم ثانوی.** [ژ] م [ن] (ترکیب وصفی، مرکب) (اصطلاح گیاهشناسی) مؤلف کتاب گیاهشناسی آرد: نام چوب ثانوی است که در ساقه قطر آن بیش از قطر آبکش ثانوی میباشد. بنابراین قسمت اعظم حجم ساقه را چوب ثانوی تشکیل میدهد. عناصر تشکیل دهنده آن آوندها، لیاف و پارانشیم چوبی یا اسکلو رو میباشد و در اغلب نباتات دولپه ای به نسبت های مختلف دیده میشود و بواسطه شکل و ساختمان و طرز قرار گرفتن و نسبت این سه بافت ممکن است جنس و حتی گونه درختان را تشخیص داد. اشعه وسطای هادروم ثانوی که در امتداد اشعه وسطای لپتوم ثانوی قرار گرفته و دارای همان ساختمان است محل ذخیره مواد غذایی و دانه های نشاسته میباشد. جدار سلول های آن اغلب نازک و گلو سیدی است و در بعضی نباتات گاهی سخت و چوبی میگردد. (گیاهشناسی تألیف حبیب الله ثابتی صص ۳۷۰-۳۷۱).

**هادر ویش.** [دژ] [ا] (بخ) نام دشتی است در ترکستان. گویند همیشه در آن دشت بادی در نهایت تند می وزد، چنانکه اسب و شتر را می غلیظاند و وجه تسمیه اش به هادر ویش آن است که جمعی از درویشان در آن بادیه واقع می شوند ناگاه باد تند می بهم میرسد و هر یک از درویشان را به جایی می اندازد و همدیگر را گم میکنند و هادر ویش هادر ویش فریاد میزند تا وقتی که هلاک میشوند. (برهان). نام دشتی است مابین خجند و کندبادام و در این دشت همیشه باد تند وزد، گویند ابتدای آن باد از مرغیان<sup>۹</sup> که در مشرق این دشت واقع است می وزد و انتهای آن از خجند در مغرب این دشت است. سبب تسمیه آن است که وقتی چند درویش پیاده در شب از آنجا عبور میکردند باد تند و وزیده از تیرگی شب و غلبه خاک یکدیگر را گم کردند و از همدیگر دور افتادند. سراسیمه شده فریاد میزدند که هادر ویش هادر ویش آخر الامر در این حالت همگی هلاک شدند. اکنون آن صحرا بدین نام مشهور است. (آندراج) (جهانگیری) (انجمن

آرا).

**هادره.** [دژ] [ع] (ص) مؤنث هادر. [آماده شتر بابانگ، ج. هوادر. [ارض هادره؛ زمین گیاهناک و تمام گیاه. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به هادر و هدر شود.

**هادریان.** [ا] (بخ) امپراتور روم، که پس از مرگ تراژان در سال ۱۱۷م. به جای وی نشست. آپ پیان اسکندرانی<sup>۱۰</sup> مورخ یونانی که در ابتدای قرن دوم میلادی به دنیا آمده است با وی همزمان است. هادریان مانند اکتاویوس اوگوست بر این عقیده بود که روم نباید در فکر بسط حدود شرقی خود باشد. از این رو، با دولت پارتی را به آن دولت پس داد و ایالات پارتی روم این ایالات را ترک کردند. در این باب آنچه میدانیم این است: ۱- آشور قدیم (آدیابن) را پارتها اشغال کردند. ۲- تمامی بین النهرین علیا به پارت سپرده شد. ۳- پارثاماسپات پادشاه ارمنستان شد و این کشور باز به حال سابق خود که پادشاهی از خانواده اشکانی داشت و دولت روم او را نصب میکرد، بازگشت. ۴- در باب خسرون بعضی نویسندگان قدیم نوشته اند که مانند ارمنستان گردید، ولی از سکه هایی که به دست آمده معلوم است که مانند بین النهرین علیا به پارت تعلق یافت. بنابراین برای بهره مندیهای تراژان در بدو امر چیزی برای رومیها نماند. این سیاست هادریان و کنار آمدن او با پارتها باعث صلح متمادی بین دولتین مزبور شد، ولی چون خسرو گذشت های هادریان را از شکست تراژان میدانست خود را رهین رومیها نشان نمی داد و حتی نزدیک بود روابط دوستانه بین دو دولت بهم بخورد. اما باز سیاست رومیها که

Gosht-i-Fryano, and Hadokht-Nask, → texts and translations by Hoshang and Haug. London-Bombay 1872.

1 - Le Zend - Avesta, par Darmesteter, vol. II, p.646 - 658.

2 - Le Zend - Avesta, par Darmesteter, vol. II, p.646-658.

۳- رجوع شود به: یشتها پرورداد ج ۲ صص ۱۶۵-۱۷۳، یسنا پرورداد ج ۱ ص ۳۶، خرده اوستا پرورداد ص ۵۱، ۷۸، ۱۵۸، ۲۱۵ و حکمت اشراق محمد معین ص ۳۷ و ۴۱.

4 - Hadromal.

5 - Lignine (فرانسوی).

6 - Faisceaux hydrocentriques.

7 - Hadrome.

8 - Xylème (فرانسوی).

۹- مرغستان. باد مرغسان است.

10 - Appien d'Alexndrie.

مبنی بر مماشات بود فایق آمد: هتادریان در سرحد ایران و روم ملاقاتی با خسرو کرد و مذاکراتی بین او و پادشاه اشکانی روی داد (۱۲۲م). و هادریان دختر خسرو را، که در زمان تراژان اسیر شده بود به خسرو پس داد. از وقایع دیگر زمان او اینکه فرس من پادشاه گرجستان از هادریان رنجشی حاصل کرد و جهت آن را از اینجا میدانند، که او به جای اینکه پیش‌کشی لایقی برای امپراتور بفرستد، لباسهایی که از زر دوخته بودند فرستاد و هادریان بر اثر این هدایا کاری کرد که به پادشاه گرجستان برخورد. هادریان سیصد گناهکار را پیوسته بر آن میداشت که برای تفریح رومیها بازی در بیاورند و آنها را بختاندند، وقتی که لباسها را از طرف فرس من آوردند با تحقیر به آنها نگرسته دستور داد همه را به گناهکاران بسپارند تا در هنگام بازی بپوشند و فرس من از این عمل رنجیده خاطر گشت. ولی باید گفت که قبل از این قضیه هم روابط هادریان با پادشاه گرجستان چندان خوب نبود، زیرا در ۱۳۰م. که امپراطور روم پادشاهان دست‌نشانده ممالکی را که در تحت نفوذ روم بودند، برای ملاقات طلبید فرس من از تکرماتی که می‌بایست نسبت به امپراتور بجا آورد سر باز زد. هادریان در ۱۳۸م. درگذشت و پسرخوانده او اورلیوس<sup>۱</sup> که در تاریخ به آن تونینوس پیوس معروف<sup>۲</sup> است به جای وی نشست. تاریخ ایران باستان ج ۳ صص ۲۴۸۷ - ۲۴۹۰، ۲۴۹۰ و ۲۵۰۱.

**هادس.** [د] (لخ)<sup>۳</sup> در نزد یونانیان باستانی نام پلوتن رب‌النوع دوزخ بوده است. (تاریخ ایران باستان ج ۲ صص ۱۵۲۲).

**هادف.** [د] (ع ص) درآئنده. || مرد غریب. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به هدف و هادفة شود.

**هادفة.** [د ف] (ع ص) تأیث هادف. || گروه و جماعت. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به هادف و هدف شود.

**هادل.** [د] (ع ص) نعمت فاعلی از هَدَل. || شتر آونگان لفق یا درازلب را گویند. و ذلک مما یمدح به. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هادم.** [د] (ع ص) نعمت فاعلی از هَدَم. (از اقرب الموارد). شکستنده و ویران‌کننده بنا. (ناظم الاطباء). شکسته‌کننده و خراب و ویران‌کننده بنا. (آندراج) (غیاث اللغات). خراب‌کننده. (دهار): که هادم بنیان شرک و... بوده است. (سندبادنامه چ اسلامبول ص ۶۶). من که خرویم خراب منزل هادم بنیاد این آب و گل. مولوی (مشنوی).

**هادم اللذات.** [د مُل ل ذ ذ ا] (ع | مرکب) کنایه از مرگ است. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || (لخ) لقب عزرائیل است. ملک‌الموت. بویحیی. (مجموعه مترادفات ص ۲۴۸). ویران‌کننده لذتها. و این لقب ملک‌الموت است، یعنی فرشته‌ای که قابض ارواح است. (آندراج): هاتف هادم اللذات آواز دردهد و طبل رحیل بزند. (سندبادنامه ص ۱۵۶).

**هادوری.** (ص، ل) نوعی از گدایان باشند در نهایت سماجت. (برهان). نوعی از گدای میرم که به در خانه‌ها می‌رفتند و به اصرار چیزی می‌خواستند. حکیم سنایی گفته: دعوی ده کنند ولیکن چو بنگری هادوریان کوی و گدایان برزنند.<sup>۵</sup> اثر اخسیکتی گفته: معیشتی نه که به عزت و قناعت آن بهر دری نروم چون گدای هادوری. (انجمن آرای ناصری) (آندراج) (فرهنگ جهانگیری) (ناظم الاطباء) (فرهنگ نظام).

**هادوریان.** (ل) جمع هادوری است که گدایان مبرم باشند و نیز جماعت مردم بی سر و پا را گویند که چویداران و یساوان سلاطین ایشان را از سر راه دور کنند. (برهان) (ناظم الاطباء): سالوسیان دل را در کوی او مصلی هادوریان دین را در زلف او سفرگه. سنایی.

**هادووادو.** [د د / د د] (امص مرکب) دوندگی و با فعل کردن صرف شود: در این چند روزه برای خریدن این خانه خیلی هادووادو کردید، خستگی شما از آن است. (یادداشت مؤلف).

**هادة.** [هادذ] (ع ص) مؤث هاد. || (ل) رعد. (اقرب الموارد). تندر و بانگ ابر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هاده.** [هساذ] (لخ) یکی از پسران یعقوب بن اسحاق بن ابراهیم علیهم السلام. (تاریخ گزیده ص ۳۷).

**هادی.** (ل) نام سنگی است. گویند هرکه آن سنگ را با خود دارد سگ به او فریاد نکند. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || سنگی بود به رنگ طحال... چون با زاج منقی خلط کرده بر زبیک نهند آن را عقد کند. (تزهة القلوب). || اسم تریاق فاروق است. (فهرست مخزن الادویه) (تحفه).<sup>۶</sup> هو التریاق الکبیر. (تذکره داود ضریر انطاکی ص ۳۴۳) و حکیم مؤمن در فصل تریاقات آرد: تریاق کبیر و او را تریاق فاروق و تریاق اکبر و تریاق هادی نامند. (از نسخه خطی کتابخانه مؤلف). و داود ضریر انطاکی ذیل تریاق آرد: بر هرچه دارای خاصیت پادزهری و نفع عظیم سریع باشد اطلاق شود و هم اکنون بر

هادی، یعنی تریاق اکبری که اندرومافس قدیم آن را ترکیب کرد اطلاق گردد. و رجوع به تریاق، تریاق کبیر و تریاق اکبر شود. || اسمی است مردان را.

— امثال:

هادی! اسمت را به ما نهادی! از چه عیب و رسوایی خود را به من نسبت کنی. (امثال و حکم ج ۴ ص ۱۸۹۹).

**هادی.** (ع ص، ل) راه‌نما. راهنمایند. (برهان) (آندراج) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). راه‌نمای. (دهار). مرشد. هدایت‌کننده. ج، هادون، هادین، هداة. (اقرب الموارد): بعثه سراجاً متیراً و مشیراً و نذیراً و هادياً و مهدیاً. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲). || (اصطلاح فیزیک) رسانا. در اصطلاح فیزیک، جسمی که الکتریسته یا حرارت در آن به خوبی منتشر شود. فلزات به طور کلی هادی هستند و غیر فلزات معمولاً هادی نیستند و یا عایق میباشند. نسیم مسی را هادی یا رسانای الکتریسته گوئیم، در صورتی که نخ ابریشم یا نوار لاستیکی الکتریسته را منتقل نمی‌کنند. نخ ابریشم و نوار لاستیک را جسم عایق یا نارسانا می‌نامیم. اجسام عایق را «دی الکتریک» نیز می‌نامند. از این رو میتوان اجسام را به دو دسته تقسیم کرد: ۱- اجسام هادی (رساناها)، اجسامی هستند که می‌گذارند بار الکتریکی از آنها عبور کند. ۲- اجسام غیرهادی (نارساناها)، اجسامی هستند که نمی‌گذارند الکتریسته از آنها عبور کند. گازها و پارهای از مایعات در شرایط خاصی ممکن است هادی شوند. ولی هادی شدن فلزات بدینگونه است که اتم‌های اغلب آنها به آسانی یک یا چند الکترون از مدار خارجی خود را از دست میدهند از این رو در داخل یک جسم هادی فلزی مانند مس از هر اتمی یک یا چند الکترون جدا میشود این الکترونها که به الکترونهاي آزاد موسومند میتوانند به آزادی در فلز حرکت کنند و همین آزادی حرکت الکترونهاست که باعث انتقال الکتریسته میشود. در یک جسم عایق الکترون آزاد وجود ندارد و یا عده الکترونهاي آزاد آن خیلی کم و محدود است و در نتیجه این اجسام نمی‌توانند وسیله انتقال الکتریسته باشند. پیدایش بار الکتریکی در

1 - Aurelius.

2 - Antoninus Pius.

3 - Hades.

۴- به معنی گدایان. مأخوذ از لغات آرامی است. (حاشیه برهان ج معین).

۵- نل: هادوریان کوی و گدایان خرمند.

۶- در نسخه چاپی به غلط هاری چاپ شده، ولی در نسخه خطی کتابخانه مؤلف هادی است.

نتیجه اصطکا که منحصر به اجسام عایق نیست، هر نوع جسم غیرمشابهی که بهم مالیده شود الکتریسته ظاهر میشود منتها باید توجه داشت که اگر جسم مورد استفاده هادی باشد هنگامی که آن را در دست میگیریم و به جسم دیگر می‌مالیم بارهایی که ظاهر می‌شود روی جسم مذکور نمی‌ماند و بلافاصله منتقل می‌گردد و داخل دست ما می‌شود. در حالی که اگر جسم مورد استفاده عایق باشد بارهایی که در محل اصطکا که ظاهر میشود روی آن می‌ماند، پس اگر بخواهیم یک جسم هادی را با اصطکا که الکتریزه کنیم نخست باید آن را روی یک پایه عایق از قبیل شیشه نصب کنیم. (فیزیکی عمومی الکتریسته ج ۱ الکترواستاتیک و الکتروسیستیک تألیف روشن صص ۲۷-۲۹). || مقدم. (اقراب الموارد). پیشوا. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). پیشرو. || پیکان تیر. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). یقال: اصابه هادی السهم؛ ای نصله. (اقراب الموارد). || گردن. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. هواد. یقال: انتصب هادی الفلق. (اقراب الموارد). || مقدم گردن. (ناظم الاطباء). || اسد. (از اقراب الموارد). شیر بیشه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || گاوی که در مرکز خرمن بندند تا گاوان دیگر در وقت خرمن‌کوبی گرد آن گردند. (از اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). گاوی که وقت خرمن‌کوبی او را در مرکز خرمن بندند. (منتهی الارب) (آندراج). ج. هوادی. (ناظم الاطباء). || اول از گله شتران پیش‌رو که نمایان شود. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اول از شب. (منتهی الارب) (آندراج). اول شب. (ناظم الاطباء). || در تداول حکمت اشراق «فیض اول». رجوع به گنجینه نوشته‌های ایرانی، مجموعه دوم مصنفات شیخ اشراق چ هانری کربن ص ۲۷۶ شود.

**هادی.** [ع ص] (از «ه ده») در عسری آرام‌گیرنده. (از برهان). هادی. یقال: هدأت اصواتهم و صوته هادی. (اقراب الموارد).

**هادی.** (اخ) نام یکی از طبقات چهارگانه که بواسطه پستی نژاد مشهورند و به ترتیب عبارتند از: «هادی»، «دوم»، «چندال» و «بدهنو». و آنان به کارهایی از قبیل پاکیزه کردن قراء و دیگر کارهای پست اشتغال می‌ورزند و به زعم هندوان این طبقات به پدیری به نام «شودر» و مادری به نام «برهن» منسوبند و به زنا متولد شده‌اند. و هادی بواسطه دوری از پستی‌ها از دیگر طبقات پستندیده‌تر است، چنانکه بدهنو بدترین آنان

است چه به خوردن مردار اکتفا نکنند و به گوشت سگ پردازند... هر یک از طبقات چهارگانه صف واحدی تشکیل میدهد و هرگاه جمعی از دو طبقه مختلف در مجلسی فراهم آید بوسیله پرده‌ای از هم جدا گردند و یا با خطی بین آنها جدایی افتد که هر یک از دیگری مشخص و ممتاز گردد. (از تحقیق مالهند بیرونی ص ۴۹).

**هادی.** (اخ) از نامه‌های خداوند عز و جل.  
**هادی.** (اخ) نام رسول خدا محمد بن عبدالله. (تاریخ حبیب‌السير ج ۳ تهران ص ۱۰۱). از القاب حضرت محمد (ص). رجوع به محمد (ص) شود.

**هادی.** (اخ) از القاب امام علی النقی (ع) امام دهم است. تولدش به روایت اکثر اهل خبر در نیمه‌های ماه رجب در سنه اربع عشر و مائین به مدینه اتفاق افتاد و به قولی به سال اثنا عشر و مائین. مادرش اول بود مسماة بسمانه (و یقال ان امه ام‌الفضل بنت المأمون) و آن جناب در اسم و کنیت یا علی المرتضی و علی‌الرضا یکی بود و بنابراین او را ابوالحسن ثالث گویند و القاب شریفش تقی و هادی و عسکری و ناصح و متوکل و فتاح و مرتضی است و در اعلام الوری مسطور است که عالم و طیب و فقیه و امین نیز از جمله القاب آن جناب است و امام ابوالحسن علی‌الهدی در وقت وفات پدر شش‌ساله بود و متوکل خلیفه در زمان ایالت خویش یحیی بن هرثمه بن اعین را به مدینه فرستاد تا آن جناب را به سرمن‌رای که اکنون به سامره مشهور است آورد و هادی بعد از آنکه مدت ده سال و چند ماه آنجا مقیم بود در ماه جمادی‌الآخر یا رجب سنه اربع و خمیس و مائین درگذشت و در سرایی که به سامره داشت مدفون شد به روایت علمای شیعه المعزز خلیفه آن جناب را زهر داد و آن اهل سنت گویند که فوتش به مقتضای اجل طبیعی اتفاق افتاد. مدت عمرش به روایت اصح چهل سال و زمان امامتش سی و سه سال و چند ماه و العلم عندالله. و رجوع به علی النقی شود. (تاریخ حبیب‌السير ج ۲ ص ۹۵).

**هادی.** (اخ) (میرزا...) از سادات حسینی اصفهان و خلف میرزا شاه تقی شیخ‌الاسلامی میباشد. او راست:  
بس گرفته‌ست دلم خانه صیاد خراب  
کاش روی قسم جانب صحرا میکرد.  
(آتشکده آذر چ کتابفروشی زوار ص ۲۱۲).

**هادی.** (اخ) لقب موسی بن محمد المهدی است. موسی بن مهدی بن منصور بن محمد بن علی بن عبدالله بن عباس، مکنی به ابومحمد. چهارمین خلیفه است و هفتم از عباس. هادی که ابومحمد کنیت داشت پدر وی مهدی و

مادر وی خیزران بود. در زمان فوت مهدی در گرگان بود و هارون در حضرت با وی بیعت کرد و بیعت‌نامه به هادی فرستاد. هادی با شتاب تمام به بغداد شتافته و بر مسند خلافت نشست. (تاریخ‌گزیده ص ۳۰۰). وی بر ظلم و خونریزی حرصی تمام داشت و در زمان فرمانفرمایی خود هیچ مجرمی را لحظه‌ای زنده نگذاشت، هرگاه که هادی سوار میشد پیاده‌ها یا شمشیرهای برهنه و عمودها و کمانها پیش‌پیش میرفتند و پیش از وی حکام را این رسم نبود، و ظهور حسین بن علی بن حسن بن امام حسن در مدینه و وقوع شهادت آن جناب در ایام خلافت او به وقوع پیوست و نیز قتل عبدالله بن مفتح و اتباع وی نیز در زمان او واقع شد. وفاتش در شانزدهم ربیع‌الاول سنه سبعین و مائة به قریه عسیمی آباد اتفاق افتاد و برادرش هارون‌الرشید بر وی نماز گذارده جسدش را در خاک نهاد. در تاریخ حافظ‌ایرو مسطور است که از هادی هفت پسر و یک دختر ماند بدین قرار جعفر، عباس، عبدالله اسحاق، اسماعیل، سلیمان، موسی و ام‌علین. (تاریخ حبیب‌السير ج ۲ ص ۱۲۸). نهضتی که بوسیله ایرانیان در زمان منصور ایجاد شده بود تا زمان وی همچنان ادامه داشت. وی مردی بیداردل و کریم و زیرک و غیور بود. عبدالله مالک خزاعی صاحب شرط هادی گفت: مهدی دایم مرا میفرمود که ندیمان و مغنیان هادی را برنجان و بز و حبس کن. من خلاف نمی‌توانستم و هادی پیش من به شفاعت فرستادی و تخفیفی طلبیدی و من البته شفاعت او نشنیدم. چون خلافت به هادی رسید من به هلاک متیقن شدم، روزی مرا بخواند. چون به خدمتش رفتم او را دیدم بر کرسی نشسته و نطق انداخته و شمشیر پیش نهاده. من سلام کردم، گفت: لا اهلأ و لا سهلأ. یاد داری که فلان روز جهت کار فلان فرستادم و التفات نکردی و روز دیگر از بهر کار فلان هم التفات نمودی و همچنین چند گناه بر من شمرد. من گفتم: آیا امیرالمؤمنین اجازت خواهد فرمود بنده را در اقامه حجت و عذر؟ گفت: بلی. گفتم: یا امیرالمؤمنین! تو را بخدای سوگند می‌دهم که اگر آن شغل که امیرالمؤمنین مهدی به بنده فرموده بودی و بعضی از فرزندان امیرالمؤمنین شفاعت کردند و من قبول کردم امیرالمؤمنین آن را بپسندیدی؟ گفت: نه. گفتم: با خدمت پدرت همچنین بودم و اگر تو نیز قبول بندگی فرمایی با تو نیز همچنان باشم و صدق و اخلاصی پیش از آن ورزم. هادی را سخن من خوش آمد و شرف دستیوس یافتم و همان عمل بر من مقرر فرمود و مرا به خلعت و تشریف

مخصوص گردانید و من شیخان و کیماران به خانه خود بازگشتم و شب با خویشان در تفکر افتادم و گفتم خلیفه جوان است نبیذ میخورد. و این جماعت را که من آزردهام همه ندیم و مغنی و کاتب و یاران اویند شاید که ناگاه فرصتی یابند و در خون من سعی کنند. در این اندیشه نشسته بودم... ناگاه آواز اسبان شنیدم و غلبه عظیم. و روی به سرای من داشتند و در خانه به هیبت بکوفتند. هادی به نفس خویش در خانه من آمده بود. چون او را بدیدم روی بر زمین نهادم و دستش بیوسیدم. مرا گفت: یا ابا عبدالله! من اندیشیدم که تو شاید با خویشان گویی که خلیفه جوان است و اعدای من مهربان اویند و ممکن است که در مستی فرصتی یابند و رای او را با من بگردانند. من عمداً به خانه تو آمدم تا تو را از کینه ایمن گردانم و مقرر کنم که در دل من هیچ کینه نمانده است و سخن دشمنان تو به هیچ حال و حیلت نخواهم شنید، و تو باید که بر این قول اعتماد کنی و فارغ باشی. گویند مادر هادی و هارون بر ملک مسلط شده بود به سبب آنکه زن خلیفه بود و مادر دو خلیفه، در ایام مهدی هم تسلط داشت.<sup>۱</sup>

**هادی.** (اخ) (محمد...) نقاش: مجلسهای نقاشی او در ضمن مرقع ۶ برگی به شماره ۷۲ در فهرست نمونه خطوط خوش کتابخانه سلطنتی تألیف مهدی بیانی ص ۱۵۶ یاد شده است.

**هادی.** (اخ) (سیدکیا) برادر سیدعلی کیا لاهیجانی که از جانب برادر حکومت تنکابن یافت. سیدهادی بعد از به دست گرفتن زمام حکومت محل بیه پیش، تنکابن را به پسر خود سیدیحیی کیا بخشید.<sup>۲</sup> از اعمال او یکی این است که در آن زمان که حکومت تنکابن را داشت اسکندر شیخی بار دیگر از امیر تیمور گورکان شکست یافت و با تنی چند بطرف گیلان گریخت و به روایتی که در ظفرنامه مسطور است دیگر از وی خبری پیدا نشد، پس از آنکه چند بار از پی او برآمدند و نشانی از وی نجستند (چنانکه سیدظهرالدین در تاریخ طبرستان بیان کرده است) چون امرای ایلتار بازگشتند و فقدان اسکندر را به عرض رساندند، تیمور غضب کرده سوگند یاد کرد که اگر وی را به دست نیاورید شما را سیاسی بلیغ خواهم کرد. لاجرم امرا باز در راه افتاده به ولایت تنکابن درآمدند و رسولی نزد سیدهادی کیا فرستاد پیغام دادند که اگر میخواهی به مملکت تو تعرضی نزد اسکندر را گرفته تسلیم نمای. سید بعد از استماع این سخن قسم یاد کرد که آن مرد را نمی دانم و ندیدم، اما شنیدهام که در بعضی از جنگلهای این ولایت سراسیمه و بدحال میگردد. آنگاه

سیدهادی کیا جمعی را به طلب اسکندر شیخی به سرداری هزاراسپ محمد ارسال داشت. چون لشکر سید به آن جانب تاخت و اسکندر آن صورت مشاهده نمود، دو طفلی که با وی بودند بکشت. مادر اطفال توحه آغاز کرده او را نیز به قتل آورد. آنگاه خود با یک نوکر در پای درختی بنشست سپاهیان سیدهادی کیا به وی رسیدند اسکندر به زخم پیکان جمعی را مجروح ساخت و آن مردم بر وی تاخته همانجا کارش را فیصل دادند و سرش را نزد سید بردند. (از تاریخ حبیب السیر ج ۳ صص ۵۲۴-۵۲۵).

**هادی.** (اخ) ابن الخیر یمنی. شخصیت افسانه‌ای و اشاره‌ای است که شیخ اشراق، شهاب‌الدین یحیی سهروردی در قصه الغریبه الغریبه به کار برده و مراد از «هادی» فیض اول است و از «خیر» عقل کلی اراده کرده که واسطه هدایت و خیر ایشانند. (گنجینه نوشته‌های ایرانی، مجموعه دوم مصنفات شیخ اشراق چ هانری کرین ص ۲۷۶).

**هادی.** (اخ) ابن هانی از فرمانروایان مازندران بود که در زمان خلافت هارون الرشید از سال ۱۳۷ تا ۱۳۸ حکمرانی داشت. (سفرنامه استرآباد رابینو به انگلیسی ص ۱۳۷، به فارسی ص ۱۸۲).

**هادی.** (اخ) (مسیرزا...) خلف میرزا رفیع‌الدین شهرستانی مصورالممالک محروسه در اوایل حال احتساب ممالک با وی بوده آخرالامر به هند رفته و به مناصب بلند سرافراز گردیده. از اوست:

روزی خود میخورد هرکه در این عالم است  
واسطه شو خوشنماست مفت کرم داشتن.

(آتشکده آذر چ کتایفروشی زوار ص ۲۱۲).  
**هادی.** (اخ) (حاجی ملا...) سبزواری که در شعر «اسرار» تخلص یافت. به سال ۱۲۱۲ ه. ق. متولد شد. مدت عمرش ۷۸ (حکیم) سال و به سال ۱۲۸۹ ه. ق. چشم از جهان فرو بست. «غریب» ماده تاریخ تولد اوست. در سن هفت یا هشت سالگی در سبزواری شروع به فرا گرفتن صرف و نحو کرد. در این هنگام پدرش که از سفر بیت‌الله بر میگشت در شیراز درگذشت و وی تا سن ده سالگی در سبزواری بود، سپس با حاج ملاحسین سبزواری که سالها در مشهد مشغول تحصیل بود و پدرش با پدر حاج شیخ هادی جمع‌المال بود به مشهد رفت. حاج ملاحسین مردی منزوی بود و به ریاضت سر میکرد و چون حاج شیخ هادی با ملاحسین در مشهد به یک حجره بود از او پیروی کرد و سالی چند به ریاضت پرداخت و در علوم عربی و فقه و اصول نزد او درس خواند. و حاج ملاحسین با اینکه خود کلام و حکمت دیده بود و از طرفی شوق و استعداد

نیز در حاجی میدید از منطق و ریاضی بجز اندکی با وی نگفت. در اینجا آتش حکمت در دل حاج ملاهادی زبانه کشید و چون از علوم نقلی و دینی حظی بسزا یافت، ترک اموال و املاک گفت و به اصفهان عزیمت کرد. و نزدیک هشت سال در اصفهان بماند و اغلب اوقات را صرف تحصیل حکمت اشراق کرد. پنج سال در نزد آخوند ملا اسماعیل (اصفهانی) حکمت دید و در اوایل ورود به اصفهان در نزد آقا محمدعلی<sup>۳</sup> مشهور به نجفی هر روز یک ساعت فقه می‌خواند. چون به خراسان بازگشت، پنج سال در مشهد به تدریس حکمت و اندکی فقه و تفسیر پرداخت، زیرا در آن روزگار علما را اقبال به فقه و تفسیر بیشتر بود و از حکمت روگردان بودند. هر حکیم متاله و عارف متصوف و مرتاض متشرف که در عصر ما هست انتسابش به اوست. حاج ملاهادی سبزواری بزرگترین حوزه بحث و تدریس حکمت اشراق و مشاء را در سبزواری تأسیس کرد. آوازه وی در سراسر ایران و در بعضی از کشورهای اسلامی، مانند عراق، افغانستان و هند پیچید و مشتاقان حکمت اسلامی از هر سو به سبزواری می‌شتافتند تا عقاید و آراء حکیمان ایران و یونان و اسلام را از آخرین حکیم اسلامی بشنوند. صنیع‌الدوله در کتاب «مطلع الشمس» تفصیل زندگانی شخصی حاجی را مستقیماً از زبان پسران حاجی و عیال وی که در وراه پرده نشسته بوده آورده و در ضمن آن چنین گوید: در روز بیست و هشتم ذیحجه هزار و دویست و هشتاد و نه، سه ساعت به غروب مانده مرغ روحش از قفس تن به آشیان قدس پرید. ملا محمدکاظم پسر آخوند ملا محمدرضای سبزواری متخلص به «سر» که از شاگردان حاجی بود. در تاریخ فوت آن بزرگوار گوید:

اسرار جو از جهان بدرشد  
از فرش به عرش ناله برشد  
تاریخ وفاتش ار بیرسند

۱- رجوع شود به تاریخ گزیده صص ۲۹۷-۲۹۸ و صص ۳۰۰-۳۰۲ و ص ۷۵۹ و ۸۳۲، العقد الفرید ج ۱ ص ۱۳۵، ۱۴۳، ۱۴۹، ۱۵۱، ۱۶۰، ۱۶۲ و ج ۲ ص ۱۹، صص ۲۵۶-۲۵۸ و ج ۴ ص ۲۵۰ و ج ۵ صص ۳۹۴-۳۹۵ و ضحی‌الاسلام ج ۳ صص ۲۹۲-۲۹۳.

۲- سفرنامه مازندران و استرآباد تألیف رابینو ص ۱۹۶.

۳- در مجله جلوه و کتاب «شرح حال حاجی» به قلم اسراری سبزواری، «آقا محمدعلی» ضبط شده، ولی در تاریخ فلاسفه اسلام «آقا محمد تقی» است.

گویم «که نمرده، زنده تر شد» (۱۲۸۹).  
 جسد آن بزرگوار را در بیرون دروازه سبزوار که معروف به دروازه نیشابور و بر سر راه زوار است به خاک سپردند و پس از چندی میرزا یوسف بن میرزا حسن مستوفی الممالک که در این اواخر در دولت علیه منصب صدارت عظمی یافت تکیه و بقعای برای آن مرحوم بنا کرد. طول تکیه صد و ده قدم و عرض آن پنجاه و پنج قدم است... (از دیوان حاج ملا هادی سبزواری چ سیدمحمدرضا دانی جواد از انتشارات کتابفروشی ثقفی اصفهان از مطلع الشمس ج ۳ صص ۱۹۵-۲۰۳).  
**فلسفه اسرار:** مدرسی چهاردهی در رساله‌های که در باب زندگانی و فلسفه حاج ملاهادی سبزواری نوشته چنین آورده است: حاج ملاهادی در فلسفه مکتب مستقلی ندارد. وی بیشتر در پیرامون سخنان ملاصدرای شیرازی بخصوص در شواهدالربوبیه و کتاب اسفار اربعه مطالعه میکرد و بسیاری از مباحث منظومه و شرح منظومه خود را در امور عامه غالباً از کتاب «شوارق» ملا عبدالرزاق لاهیجی و در سایر مباحث اغلب از اسفار و شرح اشارات و شرح حکمة الاشراق و بعضی از کتب میرداماد مانند «قیسات» فراهم آورده است. درباره امور عامه، از قبیل مباحث وجود و ماهیت در مواردی که شوارق با سلیقه و مسلک وی سازگار نبوده به گفتار ملاصدرا توجه کرده است. منظومه سبزواری که مهمترین تألیف وی میباشد از نظر بلاغت و نظم عربی ارزشی چندان ندارد، ولی از نظر اشمال بر مباحث فلسفی میتوان گفت جامع‌ترین کتابی است که یک دوره منطق و فلسفه را در نهایت اختصار در بر دارد. شرح منظومه در فلسفه همانند کفایة الاصول در اصول فقه و شرح تجرید در کلام میباشد. در شرح منظومه گاهی به نظر میرسد که سبزواری با صدرالدین شیرازی مخالفت کرده ولی چنین نیست. در شعر و شاعری هم دستی داشته و اسرار تخلص میکرده. از شیفندگان غزل‌های پرشور خواجه شیرازی بوده و وی را به پیشوایی خویش برگزیده است:  
 هزاران آفرین بر جان حافظ  
 همه غرقیم در احسان حافظ...  
 پیمبر نیست لیکن نسخ کرده  
 اساطیر همه، دیوان حافظ...  
 ببند «اسرار» لب را چون ندارد  
 سخن پایانی اندر شأن حافظ.  
 (دیوان اسرار چ کتابفروشی ثقفی ص ۷۵).  
 از انواع مختلف شعر غزل را پسندیده و بدان پرداخته است. از نظر لفظ و معنی غزل‌های وی اغلب تقلید ناسازی از غزل‌های خواجه است:

ماز میخانه عشقیم گدایانی چند  
 باده‌نوشان و خموشان و خروشان چند  
 کای شه کشور حسن و ملک ملک وجود  
 منتظر بر سر راهند غلامانی چند  
 عشق صلح کل و باقی همه جنگ است و جدل  
 عاشقان جمع و فزق جمع پریشانی چند  
 سخن عشق یکی بود، ولی آوردند  
 این سخنها به میان زمره نادانی چند  
 آنکه جوید حرمش، گو بسر کوی دل آی  
 نیست حاجت که کند قطع بیابانی چند  
 نه در اختر حرکت بود، نه در قطب سکون  
 گرنودی به زمین خاک نشینانی چند.  
 (دیوان اسرار چ سیدمحمد کمالی ص ۶۰).  
 باز یار بی وفای ما سر یاریش نیست  
 ذره‌ای آن ماه مهر آسا وفاداریش نیست  
 بخت من در خواب گویا روی زیبای تو دید  
 زآنکه عبرتی شد که در خواب است و بیداریش نیست  
 مُرد آیا در قفسن یا با خیالت خو گرفت  
 مرغ دل کو مدتی شد ناله و زاریش نیست...  
 ترسم از بس چشم من خون از مزه جاری کند  
 مردمان گویند یارت بیمی از یاریش نیست.  
 (دیوان اسرار چ سیدمحمد کمالی صص ۳۸-۳۹).  
 دمی نه کارزوی مرگ بر زبانم نیست  
 چرا که طاققت بیداد آسمانم نیست  
 به زیر تیغ تو من بر زدن هوس دارم  
 هوای بال‌فشانم به بوستانم نیست  
 خوشم که نیست مرا روزن از قفس سوی باغ  
 که تاب دیدن گلچین و باغبانم نیست  
 میان آتش و آیم ز دیده و دل خویش  
 شبی که جای بر آن خاک آستانم نیست  
 به گوشه قفسش خو گرفته‌ام چندان  
 که گر رهاکنم ذوق آشیانم نیست  
 دلت چو واقف اسرار و نکته‌دان باشد  
 چه غم به سلیقت قرب تو گر بیانم نیست.  
 (دیوان اسرار چ سیدمحمد کمالی صص ۲۸-۲۹).  
 تألیفات سبزواری به قرار زیر است: ۱-  
 ثالی: منظومه در منطق. ۲- غرر الفرائد:  
 منظومه در حکمت. ۳- حاشیه بر اسفار اربعه  
 ملاصدرای شیرازی. ۴- حاشیه بر مبدأ و  
 معاد ملاصدرای شیرازی. ۵- حاشیه بر  
 کتاب شواهد الربوبیه ملاصدرای شیرازی.  
 ۶- اسرارالحکم. دو جزو در یک مجلد که  
 مکرر چاپ شده است. این کتاب چنانکه  
 مؤلف در مقدمه آن ذکر کرده در مبدأ و معاد و  
 مشتمل بر اسرار توحید و عبادات به زبان  
 فارسی است. ۸- شرح مثنوی. ۹- شرح  
 دعای جوشن کبیر. ۱۰- شرح دعای صباح،  
 به عربی. ۱۱- دیوان اسرار. ۱۲- حاشیه بر  
 شرح سیوطی و بر الفیه ابن‌مالک (چاپ نشده  
 است). ۱۳- حاشیه بر شرح تجرید محقق

لاهیجی در کلام (چاپ نشده است). ۱۴-  
 راج قراح، در علم بدیع (چاپ نشده است).  
 ۱۵- رحیق، در علم بدیع (چاپ نشده است).  
 ۱۶- سؤال و جواب، مشتمل است بر مطالب  
 مشکلی از اخبار و آیات و رموز و قواعد  
 حکمی و عبارات مشکل فلاسفه که بعضی به  
 فارسی و برخی به عربی به نظم و نثر است و  
 این پرسشها از طرف شاگردان شیخ و دیگران  
 طرح شده است و پاسخ آنها از حکیم است  
 (چاپ نشده است). ۱۷- رساله‌ای در  
 محاکمات میان ملا محسن فیض و مؤلف  
 رساله علم، و شارح آن رساله شیخ احمد  
 احسایی که درباره چگونگی علم پروردگار  
 است. (دیوان اسرار چ سیدمحمدرضا دانی  
 جواد چ کتابفروشی ثقفی صص ۱۲۶-۱۲۸).  
 برای اطلاع بیشتر رجوع به ریاض العارفين  
 ص ۲۴۱ و الذریعة ج ۲ ص ۴۴ و ج ۹ ص ۷۲ و  
 نزهة الارواح ج ۲ ص ۱۶۴ و زندگانی و فلسفه  
 حاج ملاهادی سبزواری به قلم مرتضی  
 مدرسی و دیوان حاج ملاهادی چ کتابفروشی  
 ثقفی اصفهان شود.  
**هادی.** (اخ) کبابی علوی در گیلان دعوی  
 امامت کرد و در بیست و سیم رجب سنه  
 تسعین و اربعمائه به دست ابراهیم محمد  
 مقتول شد. (تاریخ حبیب‌السیر چ تهران  
 ص ۱۶۹).  
**هادی.** (اخ) محمد بن علی بن احمد سودی  
 است. رجوع به محمد بن علی بن احمد سودی  
 شود.  
**هادی.** (اخ) (میرزا محمد...) ملقب به شرر و  
 بسیار قلندر مشرب بوده و در فن طبابت  
 حذاقت تمام داشته و به هند رفته. این شعر از  
 اوست:  
 شیشه ناموس جمعی را که دارم در بغل  
 بایدم بود از ملامتهای ایشان سنگسار.  
 (آتشکده آذر چ زوار ص ۲۹۳).  
**هادی.** (اخ) محمد بن علی بن الحسین. لقب  
 دیگر او باقر است. هاشمی و علوی است،  
 زیرا از دو هاشمی و علوی پا به عرصه وجود  
 نهاده است. پدرش زین‌العابدین بن حسین و  
 مادرش فاطمه بنت امام حسن است. ولادت  
 آن جناب در مدینه روز جمعه سیم صفر سنه  
 سبع و خمسين از هجرت پیغمبر اتفاق افتاده  
 است و برخی از مورخین در غره رجب سال  
 مذکور گفته‌اند. نامش محمد است و لقبش باقر  
 (و لقب بذلک لقبه ای توسعه فی العلم) و به  
 قول کمال‌الدین محمد بن طلحه: شاگرد هادی  
 نیز از جمله القاب آن جناب است و امام  
 محمد باقر، مکنی به ابوجعفر بود. ابوجعفر در  
 وقت شهادت جد خویش امام حسین رضی  
 الله عنه سه ساله بود و در زمان وفات پدر خود  
 امام زین‌العابدین سی و هشت ساله در سنه

اربع عشر و مائة فوت شد و بدین روایت که اصح اقوال است مدت عمرش پنجاه و هفت سال و زمان امامتش نوزده سال بوده است. و در تاریخ گزیده آمده است که به روایت علمای شیعه هشام بن عبدالملک بن مروان آن امام را زهر داد. مدفن همایونش به اتفاق علماء ملت گورستان بقیع است نزدیک به مرقد امام زین العابدین سلام الله علیهما الی یوم الدین. (تاریخ حبیب السیر ج ۲ ص ۶۸).

**هادی.** (إخ) (حاجی شیخ...) نجم آبادی فرزند حاج ملا مهدی است که در علم و اجتهاد مقامی مسلم داشت به سال ۱۲۵۰ ه. ق. از مادر بزاد. در سال ۱۲۶۲ به امر پدر همراه با مادر خویش سفری به نجف اشرف کرد و تا سن بیست سالگی در آنجا به فرا گرفتن مقدمات و غیر آن پرداخت. در سال ۱۲۷۰ ه. ق. به تهران بازگشت و به دستور پدر ازدواج کرد، سپس برای اتمام تحصیلات خود به نجف مراجعت کرد و باز در سال ۱۲۸۰ دوباره به تهران برگشت بفاصله چند سال دو سفر به کربلا (سفر دوم شاید در آخر سنه ۱۲۹۴ ه. ق. بوده باشد) کرد و نیز سفری به حج رفت. در سال ۱۲۹۰ ه. ق. به عزم زیارت و سیاحت سفری به خراسان کرد. در سال ۱۲۹۱ یا ۱۲۹۲ در دو سفر کربلا امامت مسجدی را که به نام خودش معروف بود قبول کرد و به همین مناسبت منزلش را به خانه محقری که در جنب مسجد بنا کرده بود انتقال داد و این در حدود سنه ۱۲۹۴ بوده است. شروع بنای مسجد به این ترتیب شده است که مرحوم حاج شیخ هادی در آن اراضی که آن روز متعلق به مرحوم میرزا عیسی معروف به وزیر بوده محض صلاح برکت و آبادانی اراضی، نیت بنای مدرسه فرموده و مالک بلندهمت یعنی مرحوم میرزا عیسی استقبالی لامر خیر اقدام سریع به ساختن بنای مدرسه و مسجد کرده و مخارج آن را از جیب فتوت خویش پرداخته و از مرحوم حاج شیخ هادی درخواست کرده است که امامت مسجد و ولایت امر مدرسه را به عهده خویش گیرد. و حاج شیخ هادی قبول کرده است. سرانجام پایان این دور عزت به انتقال منزل حاج شیخ هادی از خانه جنب مسجد و مدرسه مذکور به محله حسن آباد و محلی که اکنون مقبره آن مرحوم و منازل جماعتی از بازماندگان و منتسبان اوست میباشد. وفاتش در سال ۱۳۲۰ ه. ق. اتفاق افتاد. میرزا عیسی در بستر مرگ (در ویای ۱۳۱۰) مرحوم حاج شیخ هادی را خواست و چون وی را به بالین خویش یافت، گفت: مرا نیت خیری در دل است که بشدت به انجام آن دلپشتم اگر انجام

آن را تو به عهده گیری اطمینان و آرام خاطر خواهم یافت و آن ساختن مرضخانه‌ای است که به پول من ساخته شود. حاج شیخ هادی بصراحت به انجام مقصود وی قول داد. اما چون تقسیم میراث و جمع آوری اموال در خانواده وزیر به طول انجامید و پیچیدگی‌های چند در جوانی امور پیدا شد روزی بی آنکه خود نیز تنخواهی به دست داشته باشد از جا برخاست و گفت هر طور هست باید شفاخانه دلخواه آن رادمرد ساخته شود، و ساخته شد. و بدین ترتیب ساختمان مرضخانه وزیر که به نام شیخ هادی نیز شناخته می‌شود و اکنون سالهاست که در همان محل حسن آباد دایر میباشد انجام پذیرفت و یک باب حمام نیز برای رفع احتیاج مرضخانه و مردم خارج ساخته شد. و نیز پیش از آنکه به بنای مرضخانه اقدام کند مرحوم حاج شیخ هادی با استفاده از حق ولایت و حکومت شرعیه در حدود اراضی اشتیارد قناتی بایر را به همراهی تنی چند از ثروتمندان ارادتمند خویش دایر ساخت و در آبادانی آن حدود کوشید و بدین طریق ملکی احداث کرد و صحت آباد نام نهاد. اصحاب که آن مرحوم را هرگز سرگرم امور مادی ندیده بودند در شگفت ماندند تا بنای شفاخانه تمام شد و شگفتی از ایشان برخاست و مناسبت نام «صحت آباد» نیز روشن گشت و سهم شخصی مرحوم حاج شیخ هادی از ملک صحت آباد جزء موقوفات مرضخانه شد. حاج شیخ هادی در آبادانی و رفاه حال مردم بسیار می‌کوشید، چنانکه در دو محله شهر (اول اطراف مسجد حاج شیخ هادی یا مدرسه وزیر دوم محله حسن آباد) به برکت عزم جزم او آباد گشت. در حالی که بسختی تهیه خانه و حداقل لوازم خانه برای خویش میکرد علاوه بر حمام جنب مرضخانه در دو محل بنای دو حمام را به آسانی و تنها به سرمایه توجه و اراده برپا کرد. در هر کاری که جنبه خیرخواهی داشت خاصه اگر مناسبتی با تعمیم علم و تربیت انبای نوع به روش قدیم یا جدید داشت از اقدام و تشویق باز نمی‌ایستاد. بنای مدرسه خیره حسن آباد بوسیله میرزا عبدالکریم خان منتظم الدوله سردار مکرم فیروزکوهی در اثر تشویق اوست و یار و یاور معنوی مرحوم میرزا علی خان امین الدوله در بازکردن مدارس جدید هنگامی که مورد مخالفت غافلین بود وی بوده است، چنانکه مدتها بعد از عزل مرحوم امین الدوله از صدارت مدرسه رشدیه را شخصاً تأسیس کرد و مدیر آن مدرسه را در سایه حمایت خویش نگهداری کرد. چون دو خصم به داوری به محضر وی می‌نشستند، گفتگو از میانه

برمیخاست و کارشان از قطع و فصل به دوستی و وصل می‌کشید. و پیوسته نظر نافذ و خیراندیش وی چاره‌ای برای حل اختلاف میندیشید که یا خود وسیله عمران و آبادانی شهر و کشور میشد و یا مددی به عمران آبادی میرساند. به هر حال نفوذ معنوی و کفایت تدبیر آن عاقل کامل موجب میشد که صلح و آبادانی بر نزاع و ویرانی چیره شود. و این گرفتن جانب صلح و اصلاح نه از این باب بود که چون به درستی حق و ناحق را از هم تمیز نمی‌داد و بر قضاوت و حکم خویش اطمینان نداشت، همت به صلح و صفا میگماشت، بلکه درباره هر مشکلی به وضع شگفت‌انگیزی حکم میکرد. امرا و اعیان و صدور و شاهزادگان را روی خاک زانو به زانو و مدعیان ضعیف ایشان میشانند و با همه اقتدار ناصرالدین شاه بوقر و ثبات مقاومت می‌کرد و مطلوب خود را در اقامه حق پیش میبرد. رجوع به «تحریر العقلا» شود.

**هادی.** (إخ) نجم الدین... رجوع به نجم الدین یحیی الهادی شود.

**هادی.** (إخ) سیدیحیی. ولد حسین بن قاسم بن ابراهیم طباطبایست. وی در سنه ثمان و تسعین و ماتین متولد شد و هادی لقب یافت در علم و زهد درجه کمال یافت و امام و مقتدای طایفه زیدیه شد. در تحفه المملکيه مسطور است که قوت و شجاعت سیدیحیی به مرتبهای بود که نقش تنکه را به مجرد مس انامل محو مینمود و در یکی از جنگها شخصی را به یک ضربت دو نیم ساخت و دیگری را به سر نیزه از خانه زین برگرفت و بینداخت و او را در فقه کتابی است به نام «احکام» و اکثر احکام آن نسخه موافق است به مذهب امام ابوحنیفه. و نیز در تحفه المملکيه آمده است که در سنه ثمانین و مائین سیدیحیی در یمن خروج کرده بعضی از بلدان آن مملکت را مسخر کرد و مدت هجده سال حکومت کرد و از آنجمله هفت سال در مکه خطبه به نام وی خواندند. (تاریخ حبیب السیر ج ۲ صص ۲۸۹-۲۹۰).

**هادی.** (إخ) (...) (الی الحق) یحیی بن الحسین بن القاسم الحسنی العلوی الرسی. پیشوای فرقه زیدیه که در سال ۲۲۰ ه. ق. / ۸۳۵ م. در صنعاء متولد شد. وی فقیه بزرگ مذهب زیدیه شد و چندین کتاب تألیف کرد. در سال ۲۸۳ ه. ق. در زمان خلافت معتضد عباسی قیام کرد و فرمانروای سرزمین مابین صنعاء و صعده شد. پیروان او در این نواحی پراکنده شدند و جنگهایی بین او و عمال بنی عباس روی داد. در سال ۲۸۸ ه. ق. صنعاء را گرفت و دامنه تصرفاتش وسعت یافت. در مکه هفت سال به نام وی خطبه



خوایندند و به نام وی سکه زده شد. پیشتر فرما تر و ابان ین بعد از وی از پیشوایان زیدیه و از تخمه وی میباشند. وفاتش در سال ۲۹۸ ه. ق. واقع شد. (از اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۱۴۶). و ابن‌الدیم آرد: وی از فقهای زیدیه بود. او راست: کتاب الصلاة و کتاب جامع الفقه. (از الفهرست).

**هادی آباد.** (بخ) دهی است از دهستان قافازان بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین که در ۶۲ هزارگزی شمال ضیاء آباد و سه هزارگزی راه عمومی واقع شده است. جلگه و هوای آن معتدل است. چهار صد و نوزده تن سکنه دارد. بوسیله قنات آبیاری میشود و محصول عمده اش غلات، یونجه، بادام، قیسی، انگور و چغندر قند میباشد. شغل غالب اهالی زراعت است و برخی به قالی بافی و بافتن گلیم و جاجیم روزگار میگذرانند. راه آن مارو میباشد ولی از طریق شدید اسفهان ماشین میتوان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هادی آباد.** (بخ) دهی است از دهستان فسا رود بخش داراب شهرستان فسا که در ۲۱ هزارگزی باختر داراب واقع شده است. جلگه، گرمسیر و مالاریایی است و ۵۵ تن سکنه دارد. از قنات آبیاری میشود. محصول عمده آن غلات، حبوبات و پنبه میباشد. شغل غالب اهالی آن زراعت و قالی بافی است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هادی آباد.** (بخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش طبس شهرستان فردوس که در شش هزارگزی باختر طبس واقع شده است. جلگه و گرمسیر و دارای چهل تن سکنه است. بوسیله قنات آبیاری میشود و محصول عمده آن غلات و پنبه است. راهش مارو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هادی آباد.** (بخ) دهی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند که در چهل گزی شمال بیرجند واقع است. کوهستانی و هوای آن معتدل میباشد. ۱۹۷ تن سکنه دارد. از قنات آبیاری میشود و محصول عمده آن غلات و انواع میوه میباشد. شغل اهالی زراعت است و راهش مارو میباشد. مزرعه های در باور سفلی، گروک، سوراخ سگ، مزرعه علی، ملک آباد، تنگلی، مساج مزرعه ملاجعفر، جوک، گلستان، خونیک در جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هادی آباد.** (بخ) دهی است از دهستان کنارشهر بخش بردسکن شهرستان کاشمر که در ده هزارگزی شمال باختری بردسکن بر سر راه مارو عمومی بردسکن واقع شده است. جلگه و گرمسیر است. ۲۱ تن سکنه دارد.

بوسیله قنات آبیاری میشود. محصول عمده آن غلات، انار و انجیر میباشد. شغل اهالی زراعت است. راهش مارو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هادی بیگلر.** (بخ) دهی است از دهستان اجارود بخش گرمی شهرستان اردبیل که در ۴۵ هزارگزی شمال گرمی و دو هزارگزی راه شوسه گرمی به شهرستان اردبیل واقع شده است. کوهستانی و گرمسیر است و از چشمه بالهاری مشروب میشود. محصولش غلات و حبوبات و دارای ۱۰۱ تن سکنه است که به زراعت و گله داری اشتغال دارند. راهش مارو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هادی خان.** (بخ) فرزند ارشد مهدی خان که جانشین وی شد و مهدی خان از طرف کریمخان زند عنوان خانی و حکومت تنکابن را گرفت و بعدها یکی از طرفداران آغا محمدخان شد. (سفرنامه مازندران و استرآباد بخش انگلیسی ص ۲۲).

**هادی کیشور.** (بخ) دهی است از دهستان پلرودبار بخش رودسر شهرستان لاهیجان که در دوازده هزارگزی جنوب رودسر و دو هزارگزی راه شوسه رودسر به شهسوار واقع است. محلی است جلگه ای و هوای آن معتدل، مرطوب و مالاریا خیز است. ۴۰۰ تن سکنه دارد که به لهجه گیلکی تکلم میکنند و شیعی مذهبنند. از نهر پلرود آبیاری میشود و محصول عمده آنجا برنج و کف و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هادی گوابر.** (بخ) دهی است از دهستان رحیم آباد بخش رودسر شهرستان لاهیجان که در ۱۶ هزارگزی جنوب رودسر و ۴ هزارگزی جنوب باختری رحیم آباد واقع شده است. محلی است کوهستانی که هوای آن معتدل، مرطوب و مالاریایی است. ۷۸ تن سکنه دارد که به فارسی و گیلکی سخن میگویند. از چشمه آبیاری میشود و محصولش لبنیات و شغل اهالی گله داری است. تابستان به بیلاق ایشکور میروند. راهش مارو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هادی مهدی غلام.** (بخ) اشاره به سرور کائنات محمد مصطفی صلوات الله علیه و آله است. (برهان آندراج). محمد معین در حواشی برهان مینویسد این اشاره مأخوذ از شعر خاقانی است:

گرچه همه دلکشند، از همه گل نغز تر  
کوعرق مصفناست، و آن دگران خاک و آب  
هادی مهدی غلام، امی صادق کلام

خسرو هشتم بهشت، شحنه چارم کتاب. خاقانی (دیوان ص ۴۴). **هادی پنتون.** [تُن] (بخ) یکی از شهرهای بریتانیای کبیر (گس) کرسی کنت نشینی به همین نام، در ساحل چپ رودخانه تاین واقع شده و دارای ۶۰۰۰ تن سکنه است. محل تقطیر کارخانه های آبیوسازی، کارخانه های ماهوت و پرداخت آن، کارخانه های ذوب آهن و مس و مدرسه هنرهای زیبا میباشد. کنت نشین هادی پنتون یا ایست لوتیان<sup>۱</sup> در جنوب خلیج فورث<sup>۲</sup> واقع شده و جمعیت آن به ۴۶۰۰۰ تن افزایش یافته است.

**هادی یه.** [ئی] (ع ص) مؤنث هادی. رجوع به هادی شود. || (۱) چوبدستی. عصا. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). يقال: توکأ علی الهادیة. (اقرب الموارد). || سنگ بلند و برآمده در آب. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || اگر گدن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). يقال: ضرب هادیتة: ای عققه. ج. هادیات، هَوَادٍ (هوادی). قبلت هادیات الخلیل و هوادیهها: ای مقدماتها. (اقرب الموارد).

**هادی یه.** [ئی] (ع ص) هادته. از هده و هُدوء. به معنی آرام و در آتش، آتش اندک و آرام، در مقابل آتش تند.

**هاذ.** (ع) ج. هاذه. نام درختی است. رجوع به هاذه شود.

**هاذا.** (ع ضمیر) رجوع به هذا شود.

**هاذر.** [ذ] (ع ص) یوم هاذر؛ روز سخت گرم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). شدید الحار. (اقرب الموارد).

**هاذل.** [ذ] (ع) میانه شب. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). وسط اللیل. (اقرب الموارد). || اول شب. || بقیه شب. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هاذور.** (ع ص) نظاق. حراف. زبان آور. سخن آور. زبان باز. (دزی ج ۱ ص ۷).

**هاذه.** [ذ] (ع) یک درخت هاذ. (ناظم الاطباء). رجوع به هاذ شود.

**هار.** (ا) در سانسکریت هاره<sup>۷</sup> (مروارید، حلقه مروارید، گردنبند) از ریشه «هره»<sup>۸</sup> (بردن، پوشیدن، گرفتن). پشتو «هار»<sup>۹</sup>

1 - Haddington.  
2 - Grande-Bretagne (Écosse).  
3 - Tyne. 4 - East Lothian.  
5 - Forth.  
6 - Discoureur (فرانسوی).  
7 - hâra. 8 - hara.  
9 - hâr.

(گردنبند، حلقه)، هار، رشته مروارید بود؛ از آن قیل را کردند هار مروارید که در ضایع بودی اگر نبودی هار. (از لغت فرس صص ۱۵۹ - ۱۶۰). (صباح الفرس، نسخه طاعتی: هار). رجوع به یکدانه<sup>۱</sup> شود. (حاشیه برهان چ معین). هر چیزی را گویند عموماً که از پی هم به توالی، یعنی پی در پی درآمده باشد یا بر و بالا و پهلوی هم درآرند و مروارید و لعل و یاقوت سفته و امثال آن را گویند که در یک رشته کشیده شده باشد خصوصاً (برهان). هر چیزی را گویند که عموماً از پی هم به توالی، یعنی پی در پی درآمده باشد یا بر و بالا و پهلوی هم درآرند. (جهانگیری) (انجمن آرا) (آندراج). هر چیز به رشته کشیده شده و هر چیز نیک مرتب شده و آراسته شده. (ناظم الاطباء). مروارید و لعل و یاقوت و دیگر جواهر که به ترتیب در رشته کنند و در گردن اندازند، چنانکه امیر خسرو دهلوی گفته: قطره‌های چند ز آب چشم او پا کان چرخ از پی تسبیح خود زان آبگینه کرده هار. گویند که به این معنی لغت هندی است و «هار سنگهار» علاقه‌ای است از گل که زنان در رشته کشند و برای زینت به گردن اندازند. (آندراج). در هندی به معنی حمایل گل است و در فارسی نیز استعمال می‌شود. (غیاث اللغات). سلک مروارید و گله‌ها و مانند آن که در گلو اندازند: به ذکر خلق شاهنشاه دوران ز هار گل ملائک سبحة گردان. ملائیر (از بهار عجم). گردنبند. گردنبند جواهر. (از ناظم الاطباء) (فرهنگ نظام). در سنسکریت هم به معنی گردنبند است از ماده «هر»<sup>۲</sup> به معنی بردن و جذب کردن که صفت گردنبند است. (فرهنگ نظام). (ارشته. سلک. (از ناظم الاطباء). رشته مروارید است. (صباح الفرس) (اوبهی): و نسبت تذکره هدیه‌ها، چه هدیه‌هایی که اول روز پیش خان روند و چه هدیه‌های عقد تزویج، کردند سخت بسیار و برس، و آن دو جام زرین مرصع به جواهر بود با هارهای مروارید، و جامه‌های به زر... (تاریخ بهیجی چ فیاض ص ۲۲۰). دگر شاهانه درجی از زر ناب. در او شش هار مروارید خوشاب. فخرالدین اسعد گرگانی (ویس و رامین). چو ویس دستان را دید غمگین ز آب دیده‌ها ترک کرد بالین ز درد مادر و هجر برادر گسسته هار مروارید بر زر. فخرالدین اسعد گرگانی (ویس و رامین). آویز دم نظر نظر اندر مژه مژه

از دانه دانه لؤلؤ دیده چو هار هار.

مسهود سعد. به نام دولت تو این کتاب کردم نظم که هر قصیده و قطعه به از هزاران هار. شمس فخری. (اگر گردن. (برهان) (ولف) (جهانگیری) (آندراج) (ناظم الاطباء) (فرهنگ نظام): گزید از سواران برون از هزار بر آن باد پایان آهخته هار. فردوسی (از فرهنگ جهانگیری). بگردار شیران به روز شکار بر آن باد پایان آهخته هار. فردوسی. || مسهره‌های گردن حیوانات. (برهان). استخوان‌های گردن هر حیوانی. (ناظم الاطباء). || بعضی به معنی مهار شتر دانسته‌اند.<sup>۳</sup> (آندراج). مهار شتر. (برهان) (ناظم الاطباء). || صاف. قطار. (ناظم الاطباء). || (ص) خاموش.<sup>۴</sup> || امتحیر و درمانده.<sup>۵</sup> (برهان) (صباح الفرس). || ادیوانه. (فرهنگ جهانگیری) (برهان). به معنی حیوان دیوانه خصوصاً سگ دیوانه آمده که مردم را بگیرد و مریض شوند و حالات عجیب پیدا کنند، چنانکه گفته‌اند از آب بترسند. و شعر نظامی دلالت بر این معنی کند: تو گفتی سگ گزیده آب را دید. (انجمن آرا) (آندراج). حیوان دیوانه خصوصاً سگ دیوانه. در سنسکریت ریشه‌اش «هر» به معنی بردن است. چه سگ دیوانه جان انسان را میبرد. (فرهنگ نظام). حیوان دیوانه مخصوصاً سگ دیوانه را «هار» گویند، و مرض آن سگ را «هاری» نامند. کردی «هار»<sup>۶</sup> (دارنده سزاسام). آهروی<sup>۷</sup>. (دهار). استی اره<sup>۸</sup>. اره<sup>۹</sup>. در لهجه اودی و ر<sup>۱۰</sup>. (حاشیه برهان چ معین). مبتلی به بیماری هاری. کلب کلب: مگر سگ هارم گرفته است. (یادداشت مؤلف). || گوشت گندیده و بدبوی. (برهان) (جهانگیری) (آندراج) (انجمن آرا). || (ا) فضله و افکندگی انسان و حیوانات دیگر را هم می‌گویند. (برهان) (ناظم الاطباء). افکندگی آدمی و سرگین سایر حیوانات باشد. سرگین آدمیزاد و حیوانات دیگر. (آندراج) (انجمن آرا): صورت بخل آنکه زردار است تیز با هار و کون با هار است. سنائی. در صفت غلامی کم‌بها و زشت: ترش به چهره و دندانش چون تراشه انار گره به روی و میان پاش پر گروه هار. مختاری (از جهانگیری). من با پسرش رنگ‌رزانیم هر دو تن این قول را درست به داور همی کنم او بوق من به هار مرعفر همی کند

من یال او به کاج معصر همی کنم. سوزنی. تو همان یاری که بودی، لیک ریش آزرده‌ای تیز بر ریش زن و گر تیز نبود هار زن. سوزنی. به گوه کودک یکماهه ریده جلق زدی به گوی لخلخه برداشتی گروه هار. سوزنی. **هار.** (ع ص) (از «ه و ر») بنای شکسته. (از اقرب الموارد). افتاده. (غیاث اللغات). باره افتاده. (دهار). منهدم‌شونده. در اصل هائر است عین او را که همزه است و در اصل واو بود حذف کردند، خلاف قیاس مثل شا ک نه مقلوب هائر است، چنانکه بعضی گمان برده‌اند زیرا که اعراب او مثل اعراب صحیح است نه مثل قاضی. (غیاث اللغات). بنای شکسته‌ای که هنوز ویران نشده و نیفتاده باشد. || رجل هار و هاز؛ مرد ضعیف افتاده است سختی روزگار. (ناظم الاطباء). و رجوع به هائر شود. **هار.** (هندی، ا) اصطلاح شعری هندوان که بدان پربت (یعنی کوه) و هارورس نیز گویند. (مالهند ص ۱۴ و ۱۶). **هار.** (اخ) رابرت. شیمی دان آمریکایی که در سال ۱۷۸۱ در فیلادلفیا<sup>۱۳</sup> متولد شد و به سال ۱۸۵۸ م. در همان شهر درگذشت. بیش از سی سال در دانشگاه پنسیلوانیا<sup>۱۴</sup> به تدریس شیمی پرداخت. وی نخستین کسی بود که به حالت فلزی باریم<sup>۱۵</sup>، استرونتیم<sup>۱۶</sup>، کلسیم<sup>۱۷</sup> و غیره پی برد. **هارا.** (اخ) (کوهستان...) محلی است در نواحی مغربی آشور که اسرائیلیان بدانجا برده شدند. (قاموس کتاب مقدس). **هارا.** (اخ) تا کاشی. سیاستمدار ژاپنی که ۱ - نوعی از هار باشد و آن چنان است که پنج شش رشته را بیاورند و در هر رشته پنج شش مروارید بکشند و همه را جمع کنند و بر مجرای یک جوهری از جواهر بگذارند که سوراخ آن گشاده باشند... (برهان). 2 - har. ۳ - این معنی مجاز از معنی اول است از باب استعمال حال در محل. فرهنگ ابراهیمی «هار» را در شعر «گزید از سواران برون...» مخفف مهار دانسته که اشتباه است، چه مهار مال شتر است نه اسب. (فرهنگ نظام). ۴ - مصحف «هاژ». رجوع به هاز شود. ۵ - مصحف «هاژ». رجوع به هاز شود. 6 - har. 7 - ahrbū. 8 - arra. 9 - arre. 10 - war. 11 - Hare. 12 - Hare, Robert. 13 - Philadelphia. 14 - Pennsylvania. 15 - Barium. 16 - Strontium. 17 - Calcium. 18 - Hara, Takashi.

در سال ۱۸۵۶ م. در ماریوکا<sup>۱</sup> متولد شد و در سال ۱۹۲۱ م. در توکیو<sup>۲</sup> درگذشت. ابتدا به روزنامه‌نگاری پرداخت و سپس سیاستمدار شد.

**هارازار.** (اخر) نام شهری از امپراتوری ایتوبی<sup>۴</sup>، پایتخت ایالتی به همین نام، سکنة آن به چهل هزار تن میرسد. مرکز بزرگ داد و ستد و ارتباط کاروانها با خلیج عدن. در سال ۱۵۲۱ م. به تصرف مسلمانان درآمد و تا سال ۱۸۷۵ شهر هارا حا کم‌نشین نیمه‌مستقلی بود و مصرها از ۱۸۷۵ تا ۱۸۸۴ م. آن را تسخیر کردند. در سال ۱۸۸۷ م. منلیک<sup>۵</sup> آن را به امپراتوری خود ملحق کرد. در کودتای اخیر هارازار تنها ایالتی بود که به «هیلاسلاسی»<sup>۶</sup> وفادار ماند.

**هارا کیری.** (ژاپنی، ا) کلمه ژاپنی به معنی خودکشی به طرز خاص آنان.

**هارالد.** (اخر) نام چند تن از پادشاهان دانمارک، سوئد<sup>۹</sup> و نروژ<sup>۱۰</sup> که از قرن نهم تا دوازدهم فرمانروایی داشتند.

**هارامبور.** (اخر) <sup>۱۱</sup> لوتسی - فرانساوا آکساندر، بارون دو... ژنرال فرانسوی که در سال ۱۷۴۲ م. در پروویلی<sup>۱۲</sup> متولد شد و در سال ۱۸۲۸ م. در تور<sup>۱۳</sup> درگذشت.

**هاران.** (اخر) حران شهری است از اقلیم چهارم به جزیره و جزیره به لغت عربی زمینی باشد که محاط به آب باشد و بلاد جزیره مملکتی است از اقلیم چهارم میانه فرات و دجله و دارالملک آن موصل و ازان است و دیاربکر و ربیعه و دیارمضر و غيرها از بلاد آن است. حران ورقه و رأس عین و ماردین و قرقیا و نصیبین و سنجار و عانه و موش و اربل و خانور و میافارقین و غیره. منسوب به آن جزری باشد به حذف یا. گویند اول شهری که بعد از بابل ساخته شده شهر «هاران» بوده و هاران نام پدر ساره زن ابراهیم خلیل بوده. و قبل کان لآبراهیم اخر یسمی ایضاً هاران و هو ابولوط و قال الجوهری فی الصحاح: حران اسم بلد و هو فعال مجوز یكون فعلان و النسبة علیه حرناتی علی غیر قیاس حرناتی علی ما علیه العلة - انتهى. حران معرب هاران است و مولد حضرت ابراهیم علیه السلام هم در زمین بابل بوده، لهذا نام او را براهام و فارسی داندند. (آندراج) (انجمن آرا).

**هاران.** (اخر) نام پدر ساره بود عم ابراهیم علیه السلام. (از ترجمه طبری بلعمی ج بهار، (به معنی کوه‌نشین) برادر ابراهیم و پدر لوط است. (قاموس کتاب مقدس) (ناظم الاطباء). هاران بن آزر برادر ابراهیم پیغمبر و پدر لوط علیهما السلام. (المعرب منصور جوالیقی ج مصر ص ۱۲۳) (عیون الاخبار ج مصر ج ۱ ص ۲۱۵). و ابراهیم را برادری بود، نام او

هاران و لوط پسر او بود و ساره دختر عمش بود و هر که علمش ندادند پندارند که دو هاران یکی است و ساره خواهر لوط بوده است و هر دو برادرزادگان ابراهیم بود. (ترجمه طبری بلعمی ص ۲۴۶ ج بهار).

**هارب.** [ر] [ع ص] گسیزنده. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد): در جهان روح هر سه منتظر گز صورت هارب و گه مستقر.

مولوی (مثنوی).  
|| از آب بازگردنده. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). (آندراج) (ناظم الاطباء). || ما له هارب و لا قارب: ای صادر عن الماء و لا وارد: ای ما له شیء او معناه لیس احد یهرب منه و لا احد یقرب الیه فلیس هو بشیء (اخرقرب الموارد): یعنی او را چیزی نیست و یا نه از وی کسی میگریزد و نه نزدیک وی میروند گویی حقیقتی ندارد. (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هاربورگ.** (اخر) <sup>۱۴</sup> از شهرهای آلمان (ایالت هانور)<sup>۱۵</sup> [حا کم‌نشین لونیبورگ] [۱۶] در کنار رودخانه الب<sup>۱۷</sup> واقع شده است و ۲۲۳۴۵ تن سکنه دارد. دارای کارخانه‌های ماشین‌سازی و محصولات شیمیایی، انواع چرم، توتون، و کارخانه‌های قندسازی است و نیز محل صدور زرغال سنگ، روغن نباتی، توتون، آدویه و غیره میباشند.

**هاربیه.** [ر ب] [ع ص] تأنیث هارب. رجوع به هارب و هَرَب و هروب و هربان شود.

**هاربه.** [ب] [اخر] <sup>۱۸</sup> نام یکی از خدایان کاسیت<sup>۱۹</sup> که جزء ترکیبی نام پادشاهان کاسیت بابل شده است، مانند: کاداشمن هاربه<sup>۲۰</sup>.

**هاربیه.** [ر بی ی] [اخر] آب کوچکی است مستعلق به بنی هاربه بن ذبیان. (از معجم البلدان). آبکی است مر بنی هاربه بن ذبیان را. (منتهی الارب). آب کوچکی است متعلق به بنی هاربه. (از اقرب الموارد).

**هارپ.** (فرانسوی، ا) <sup>۲۱</sup> نام ساز سه گوشه‌ای که تارهای آن در طول نامساویند و با دو دست نواخته میشود. هارپ را مصریان قدیم و عبرانیان و اقوام دیگر به حالت بسیار ناقص و ابتدائی میشناختند و به کار میبردند. بنا بر افسانه‌ها داود پیغامبر به همراهی این ساز آواز میخوانده. در نقش‌های باستانی مصر و ایران پیش از اسلام (دوره ساسانیان) این ساز دیده میشود. و در آثار شعری ما از آن سخن بسیار رفته است، چنانکه از نقش‌ها و تاریخ‌های موسیقی برمی‌آید این ساز مورد توجه زنان بوده و گویا ظاهر ظریف و شاعرانه آن آنان را میفریفته است. در دوره‌های کهن ۴ سیم داشته

که بتدریج رو به افزایش نهاده است. «هارپ» به صورتی که امروز در موسیقی علمی معمول است، یعنی «هارپ» مدل «ارار»، در قرن نوزدهم میلادی یوسیله «سباستین ارار»<sup>۲۲</sup> فرانسوی تکمیل شد و در ارکستر راه یافت. هارپ «ارار» ۴۷ سیم دارد و در حال طبیعی در گام «دو بمل» بزرگ<sup>۲۳</sup> میبشد. پایه آن را ۷ رکاب (پدال)<sup>۲۴</sup> احاطه کرده است که هر یک مخصوص یکی از نت‌های هفتگانه است و در زیر هر کدام دو حفره قرار دارد که روی هم تعبیه شده. هر یک از رکابها (پدال) بنا بر اینکه آن را در حفره اول یا دوم قرار دهیم و یا به حال اصلی خود بگذاریم، به سه حالت مختلف می‌تواند درآید. چون یک حفره پائین‌تر می‌آید سیم آن کشیده شده و صدای آن بفاصله نیم‌برده زیرتر میگردد و به همین ترتیب چون در حفره دیگر قرار گیرد صدایی از آن هارپ برمیخیزد که از صدای پدال حفره اول نیم‌برده زیرتر است. نقش «پدال مربوط به سیم «ر» در شکل زیر هویداست:

○	دو
○	ر بمل
○	ر
○	ردیز
○	می

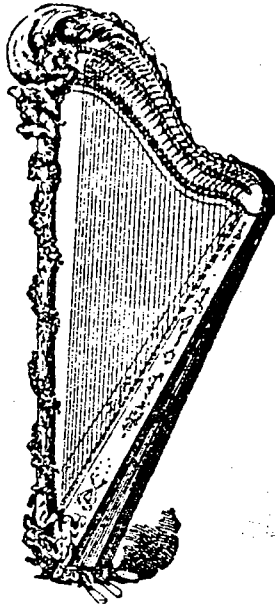
اگر یکی از پدالها را به حفره اول پایین بیاوریم و در جای خود ثابت نگاه داریم، مثلاً اگر این کار را با پدال «فا» بمل انجام دهیم سیم فابل از طول کوتاه و صدایش نیم‌برده زیرتر میشود. بدین معنی که فابل - یا بهتر بگوییم فاهای بمل - به «فا» طبیعی یا «بکار» مبدل میشود و بدین ترتیب گام سل بمل بزرگ را به دست می‌آوریم. بعد از آن اگر پدال دو بمل را

- 1 - Marioka.
- 2 - Tokyo.
- 3 - Harrar.
- 4 - Éthiopie (املائی فرانسوی).
- 5 - Ménélik (املائی فرانسوی).
- 6 - Haillé Sélassié (املائی فرانسوی).
- 7 - Hara-Kiri.
- 8 - Harald.
- 9 - Suède (املائی فرانسوی).
- 10 - Norvège (املائی فرانسوی).
- 11 - Harambure, Louis-François Alexandre, Baron d'.
- 12 - Preuilly (Indre-et-Loire).
- 13 - Tours.
- 14 - Harbourg.
- 15 - Hanovre.
- 16 - Lunebourg.
- 17 - Elbe.
- 18 - Harbé (املائی فرانسوی).
- 19 - Kassite.
- 20 - Kadashman-Harbé (املائی فرانسوی).
- 21 - Harpe.
- 22 - S.Érard.
- 23 - D'ut bémol majeur.
- 24 - Pédale (فرانسوی).

نت‌های تکرار شده هم چندان نتیجه خوبی نمی‌دهند. هارپ مثل همه سازهای زهی دارای نت‌های آرمونیک قابل توجهی است. با فشار دادن کف دست به روی سیم‌ها و با لمس کردن سیم مورد نظر نت آرمونیک را میتوان به گوش رسانید. اگر با سیم‌هایی که وسط هارپ قرار گرفته این کار را انجام دهیم، دست راست فقط میتواند یک نت آرمونیک را اجرا کند، در حالی که دست چپ ۲ و گاهی ۳ نوت را میتواند اجرا کند. با در نظر گرفتن این نکات باید گفت هارپ از لحاظ حدود و وسعت فنی با پیانو چندان اختلافی ندارد. از آثاری که برای هارپ نوشته شده بعضی از آنها برای پیانو هم قابل اجراست. عکس این مورد نیز صحیح است، مثلاً «اراسک» و «دختر سپیدموی» از «دوبوسی»، «پرلود»ها و بسیاری از آثار دیگر باخ با اندک تغییراتی برای هارپ ترتیب داده شده است. از میان آهنگسازانی که برای هارپ آثاری نوشته‌اند «موزار» (کنسرتو برای فلوت و هارپ)، «هاسلمان»، «پیرنه»، «دوبوسی» و «رادل» را میتوان نام برد. (از مجله موسیقی، شماره ۵، دوره سوم، دی ۱۳۳۵ ه. ش. صص ۶۲-۶۵).

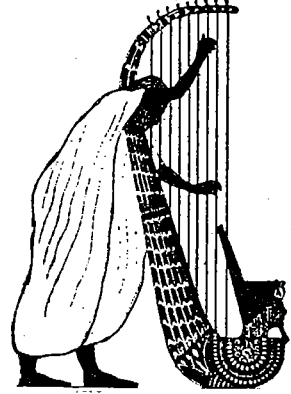
**هارپا.** (۱) نوعی از ماهی کوچک است و پای بسیار دارد و بر پشت او خار هم هست، و به این معنی هازیا هم به نظر آمده است که به جای رای بی نقطه زای نقطه‌دار و به جای بسای فارسی یای حطی باشد. (بهران) (آندراج). نوعی از ماهی خاردار کوچک و خرد. (ناظم الاطباء).

**هارپات.** (۲) نام پسر «تیری باذ» که به تحریک «اخص» (پسر اردشیر) به کشتن «آرسان» همت گماشت. «آرسان» پسر دیگر اردشیر بود که از یک زن غیرعقدی به دنیا آمده بود و شاه وی را بسیار دوست میداشت. سرانجام آرسان به قتل رسید و پس از آن اردشیر، که بسیار پیر بود از غصه درگذشت. (تاریخ ایران باستان ج ۲ صص ۱۵۷-۱۵۸).

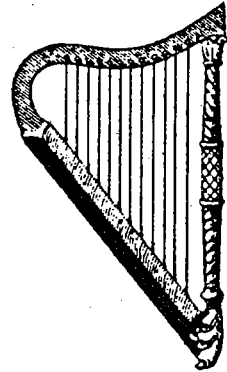


هارپ دارای پدال

توجه کند: گام کروماتیک اصلاً با هارپ ناسازگار است و میتوان گفت که برای این ساز ممنوع میباشد مگر در یک حالت بسیار آهسته، زیرا هر نوت کروماتیک به عوض کردن یک پدال احتیاج دارد... در گام کوچک، بواسطه عوض کردن پدالها در درجات ۶ و ۷ گام خالی از اشکال نیست و خلاصه تغییرات مقام (مودولاسیون) سریع بخصوص در گام‌هایی که خیلی از هم دورند بسیار مشکل است. زیرا عوض کردن پدالها وقت میگیرد و به علاوه در هر دفعه با هر پا یک پدال را بیشتر نمی‌توان عوض کرد. نکته قابل‌ملاحظه‌ای که آهنگسازان باید در نظر داشته باشند دانستن نام پدالهای مخصوص پای راست و پای چپ است: پدالهای می، فا، سل، لا زیر پای راست و پدالهای سی، دو، «ر» زیر پای چپ قرار دارد. گام‌هایی که برای هارپ بسیار مناسب و خوش‌صداست گام‌های بمل دار میباشد، چون سیم‌ها به حال طبیعی و بلندی کامل خود میباشد. گام‌های بزرگ سهل‌ترین گام‌هایی است که میتوان به کار برد، چون این ساز با گام بزرگ کوک میشود. آکورهای متوافق<sup>۱</sup>، آریزه (سازشهای شکسته)، گام‌های دیاتونیک، اکتاو «گلیساندو»<sup>۲</sup> را به روی هارپ سلیس و استادانه میتوان اجرا کرد. به علت کم بودن فاصله بین سیم‌ها، به همان سهولتی که اکتاو را روی پیانو میگیریم فاصله دهم را روی هارپ می‌توانیم بگیریم. اما در آکور فقط باید ۴ نت را برای هر دست در نظر گرفت، چون با انگشت پنجم کار نمی‌کنیم. «تریل»ها<sup>۳</sup> و



هارپ مصری



هارپ از قرن ۱۲ تا ۱۳ میلادی

در حفرة اول قرار دهیم، گام «ر» بمل بزرگ را خواهیم داشت. بدین طریق با پایین آوردن پدالها در حفرة اول به ترتیب گام «لا»، بمل، «می»، بمل، «سی»، بمل، فا و بعد دو بزرگ را به دست خواهیم آورد. با داشتن گام دو بزرگ اگر نظری به پدالها بیفکنیم آنها را در حفرة اول ثابت خواهیم دید. حال اگر به پدال «فا» بکار برگردیم و آن را در حفرة دوم ثابت کنیم سیم «فا» نیم‌پرده باز کوتاهتر می‌شود و تمام سیم‌های «فا» به «فا دیز» مبدل میشود و گام سل بزرگ را به دست خواهیم آورد. هرگاه ۶ پدال دیگر را به ترتیب به همین منوال در حفرة دوم قرار دهیم گام‌های ر، لا، می، سی، فا و «دو دیز» را به دست می‌آوریم... پدالهای هارپ پیش از قرن نوزدهم میلادی به وجود نیامده بود، از این رو نوازنده هارپ قدرت و وسیله فنی بسیار محدودی داشت و به پیانویی می‌ماند که فقط مضرب‌های سفید را در اختیار داشته باشد... با توجه به آنچه گذشت، اگر آهنگسازی بخواهد اثری برای هارپ بنویسد ناگزیر است که به نکات زیر

1 - Plaqué (فرانسوی).

2 - Glissando.

3 - Trilles (فرانسوی).

۴ - بدون تردید شکارچیان بدین نکته پی برده بودند زهی که برای پرتاب تیر به کمان بسته شده است، اگر بنا انگشت کشیده شود، صدای دلنشینی از آن برمیخیزد. شاید هم روزی یکی از این شکارچیان به خود گفته باشد «یک زه که چنین صوت خوشی سر دهد شک نیست که چند زه اصوات دلنشین‌تری به گوش خواهد رسانند...» (مجله موسیقی، شماره ۲۳، دوره سوم، خرداد ۱۳۳۷ ه. ش. ص ۵۲).

5 - Harpate.

**هارپاگک.** (بخ) هارپاگوس. نام خویشاوند و وزیر آستیا که از طرف آستیا که مأمور کشتن کوروش شد، ولی او را نکشت، چنانکه شرح آن بیاید: آستیا ک شیبی در خواب دید که از دخترش «ماندان» چندان آب رفت، که همدان و تمام آسیا در آن غرق شد. شاه تعبیر آن را از مغها خواست و آنان بقدری شاه را از آینده ترسانیدند، که وی جرأت نکرد دختر خود را به یکی از بزرگان ماد بدهد تا اینکه او را به کمبوجیه یکی از نجیب زادگان فارس که مرد آرامی بود داد. باز در خواب دید که از شکم دخترش تا کی برآمد که شاخ و برگ آن تمام آسیا را پوشاند، تعبیری که مغها از این خواب کردند به مراتب بیش از خواب اول بر وحشتش افزود. بر اثر آن شاه دختر خود را، که حامله بود، مجبور کرد به دیدن وی آید. همینکه «ماندان» به همدان وارد شد، آستیا که او را مانند محبوبی نگاه داشت. بعد از چندی ماندان پسری آورد و شاه ماد او را به یکی از خویشاوندان خود، هارپاگ نام، داد و هارپاگ را مأمور کشتن طفل کرد. هارپاگ با طفل به خانه آمد و با زن خود این راز را در میان گذاشت. زن پرسید: اکنون چه خواهی کرد؟ هارپاگ گفت: من چنین جنتیتی نکنم. اولاً این طفل با من خویشاوند است، ثانیاً شاه اولاد بسیاری ندارد ممکن است دخترش جانشین وی گردد، پس بهتر است، اجرای این امر را به کسان خود شاه و گذار کنم. پس از آن یکی از چوپانهای شاهی را که «میتادات» (مهر داد) نام داشت، فراخواند و طفل را به وی سپرد و گفت: امر اکبر شاه است که این طفل را به کوهی، در میان جنگلی، بیفکنی تا طعمه وحوش گردد. زن چوپان (سپا کو) که تازه زاییده و کودک مرده‌ای به دنیا آورده بود، شوهر را گفت: ما می‌توانیم این کودک مرده را به کوه افکنیم و جسدش را به مفتشان هارپاگ نشان دهیم و این طفل زیبا را نزد خویش نگاه داریم. چوپان را تدبیر زن پسندیده آمد و چنان کرد. سپس نزد هارپاگ رفت و گفت: امر شاه را اجرا کردم، کس بفرست تا جسد طفل را معاینه کند... سالی چند بر این ماجرا گذشت تا کودک (کوروش) ده‌ساله شد و همبازی بزرگ‌زادگان شد. روزی بیچه‌های همسالش وی را در بازی به شاهی برداشتند. در حین بازی وی پسر «آرتم بارس» یکی از بزرگان ماد را که نمی‌خواست فرمان او را گردن نهد به سختی ادب کرد. «آرتم بارس» شکایت به آستیا ک برد. شاه چوپان و پسرش را فراخواند. چون حاضر شدند به پسر چوپان گفت: «تو چگونه جرأت کردی با پسر کسی، که پس از من شخص اول است، چنین معامله کنی؟» کوروش جواب داد: «حق با من است

زیرا مرا به شاهی انتخاب کردند و او چون از فرمان من سرپیچی کرد تنبیهش کردم، اکنون اگر مستحق مجازات میباشم، اختیار با تو است». آستیا ک از شباهت وی با خودش و همچنین از جلالت وجود فکر او در شگفت ماند... [چوپان] را به اندرون برد و حقیقت را از وی جوینا شد، چوپان نخست انکار کرد، ولی چون آستیا ک امر کرد وی را شکنجه کنند حقیقت امر را اقرار کرد. شاه هارپاگ را احضار کرد و پرسید: «طفل دخترم را، که به تو سپرده بودم، چگونه کشتی؟». هارپاگ گفت: چون میخواستم امر تو را اجرا کرده باشم و در ضمن قاتل دخترزاده‌ات نباشم این بود که طفل را به این چوپان سپردم و تأکید کردم او را بکشد. آستیا ک باطناً نسبت به هارپاگ غضبناک شد ولی چنین وانمود کرد که خوشحال است، سپس مجلس جشنی ترتیب داد و از هارپاگ خواست که پسرش را نزد وی فرستد تا همبازی کوروش شود. هارپاگ تنها پسرش را که سیزده سال داشت نزد شاه فرستاد، آستیا ک دستور داد تا وی را کشتند و از گوشت او غذایی تهیه کردند، سپس در میهمانی آن غذا را به هارپاگ خوراند و از او پرسید: این غذا را چگونه یافتی؟ وزیر گفت: بسیار خوب، سپس زنبیلی را به وی نشان داد، وزیر، سر و دست و پای پسر خود را در آن دید و دریافت که گوشت که را خورده است، ولی به روی خود نیاورد. شاه پرسید: آیا می‌دانی گوشت چه شکاری را خورده‌ای؟ جواب داد: آنچه شاه کند خوب است. سپس باقیمانده گوشت پسر و سر و جوارح وی را برداشته به خانه برد. شاید، چنانکه من پندارم، (یعنی هرودوت) برای اینکه دفن کند.<sup>۱</sup> (تاریخ ایران باستان ج ۱ صص ۲۳۳-۲۳۶).

پورداود در **پیشته‌ها** می‌نویسد: قسمت اخیر این خبر به اندازه‌ای پست و زشت و مخالف دین و آیین و رسم ایرانیان قدیم است که ابداً نمی‌توان احتمال داد که چنین داستانی در ایران ساخته شده و به یونانیان رسیده باشد، گذشته از اینکه مورخ دیگر یونانی کتزیاس<sup>۲</sup> طبیب اردشیر هخامنشی (۴۰۴-۳۶۱ ق. م.) مینویسد: «این خبر هرودوت دروغ است، خود این داستان تنفرانگیز بهترین دلیل است که از ماخذ ایرانیان نیست، چه تنفر فوق‌العاده‌ای که ایرانیان قدیم به لاشه داشته‌اند و تنفیری که بخصوص از آیین ایران سرایت کرده ابداً مجال ساختن چنین داستانی به ایرانیان نمی‌داده آن هم خوراندن لاشه به کسی و آن هم از طرف پادشاهی که بکلی ضد مردانگی و بزرگ‌منشی ایرانیان قدیم است. سراسر داستانهایی ما پر از پهلوانی و مردانگی و بزرگی و جاه و جلال است. حتی دشمنان را

هم که تورانیان باشند پست بقلم نداده‌اند آنان نیز پهلوان و جنگجو و غیرتمند و رامرد و با داد و دهش و دانا و هوشیار تعریف شده‌اند جز از جادویی، عمل پست و زشت دیگری از برای آنان نپسندیده. سلوک افراسیاب تورانی با وزیرش «پیران» در سر دخترزاده‌اش کیخسرو ابداً شبیه به سلوک استیاج پادشاه ماد با وزیرش هارپاگوس در سر دخترزاده‌اش کوروش نیست. افراسیاب پس از آنکه دانست پیران کیخسرو را نکشت شاد شد و از پیران خشنود گردید و سپاس گفت و پیران هم با وجود محبتی که به کیخسرو داشت به مملکتش خیانت ننمود، بلکه در جنگ به ضد کیخسرو خود و کسانش را فدای افراسیاب و وطنش توران کرد. (پیشته‌ها پورداود ج ۲ صص ۲۶۳-۲۶۴).

**هارپاگون.** [گُن] (بخ) شخصیت عمده کمدی **خسیس**<sup>۴</sup> اثر مولیر<sup>۵</sup>. هارپاگون شخصیت قابل ستایش خسیسی است که مولیر با آفریدن وی خست را به بهترین وجهی تجسم بخشیده است. لثامت و صرفه‌جویی وی از چیزهای جزئی، خشونتش برای برتری، و ترسش از اینکه مبادا فریبش بدهند و لختش کنند خنده‌آور است. از طرف دیگر شخص نفرت‌انگیز و تأثرآوری می‌باشد، زیرا که وظایف پدری و تمام مهر و محبت خانوادگی را قربانی خستش میکند. مولیر برای بهتر نشان دادن برجسته کردن خودپرستی و سودجویی هارپاگون وی را عاشق میکند، اما این عشق پیرانه‌نمایشی از خست است و جز آن چیزی نیست.

**خلاصه نمایشنامه:** هارپاگون رباخوار، ندیده و نشناخته تا گهان عاشق دختر جوانی به نام «ماریان» میشود و دختر خود را که «الیز» نام دارد می‌خواهد بی‌آنکه یک شاهی خرج کند بدون جهیز به ازدواج اصیل‌زاده پسر و ثروتمندی درآورد، اما پسرش «کلثانت» که «ماریان» را دوست میدارد با «والر» برادر «ماریان» که عاشق «الیز» است و به خاطر همین عشق پیشکار «هارپاگون» شده است همدست میشود. «لافلش» نوکر «کلثانت» جعبه‌ای را که «هارپاگون» هزار سکه طلا در آن نهاده و مخفی کرده است میدزدد، و با «هارپاگون» شرط میکند که اگر وی از ازدواج با «ماریان» صرف‌نظر کند پول‌ها را به وی بازگرداند. در پایان نمایشنامه «ماریان»

۱- رجوع به تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۲۰۳ و ۲۳۳-۲۴۰، ۲۷۷، ۲۹۵ و ۶۵۵ شود.

2 - Ktesias. 3 - Harpagon.

4 - l'Avare. 5 - Molière.

با «کلنات» و «الیز» با «والر» از دواج می‌کند. این نمایشنامه چنانکه گذشت در پیرامون خست فوق‌العاده هارپا گون دور میزند و مانند هر اثر کلاسیک دیگر که صفتی از صفات انسانی را برجسته می‌کند خست هارپا گون، عادات و رفتار همه اشخاص دیگر نمایشنامه را تحت‌الشعاع قرار می‌دهد.

**هارپالو.** [ا] [ا] [ا] هارپال. معاون اسکندر کبیر که در سال ۳۲۴ ق.م درگذشت.

**هارپالوس.** (ا) یکی از چهار دوست اسکندر، و اسکندر پس از اینکه فیلیپ کشته شد آنان را مورد اعتماد قرار داد. هارپالوس که از اهالی مقدونیه بود در زمان فیلیپ چون از اسکندر جانبداری میکرد تبعید شد. اسکندر برای پادشاه این صمیمیت بعد از فوت «مازه» هارپالوس را به ایالت بابل منصوب داشت. ولی وی به ستمکاری پرداخت و چون از کفر اسکندر بترسید پنج هزار تالان از خزانه بابل برداشت و با سپاه خود به یونان رفت، به این نیت که با آنتی‌ها همدست شود. اسکندر درصدد تنبیهش برآمد و او سرانجام مجبور به ترک آن شهر شد و به سپاهیان یونانی پناه آورد. سربازان یونانی او را توقیف کردند و به صوابدید شخصی موسوم به تمرون<sup>۲</sup> کشتند. (تاریخ ایران باستان ج ۲ ص ۱۲۱۱ و صص ۱۸۸۱ - ۱۸۸۲).

**هارپالیس.** (ا) نام افسانه‌ای یونانی: دختر جوانی از اهالی آرگو<sup>۵</sup> چون دید عشقش از طرف ایفیس<sup>۶</sup> تحقیر شده است از فرط رنج و اندوه درگذشت.

**هارپو.** [پ] [ا] یکی از شهرهای ساحلی جمهوری لیبری<sup>۸</sup> که در ساحل رودخانه گرن<sup>۹</sup> واقع شده است و بوسیله اقیانوس اطلس<sup>۱۰</sup> مشروب میشود و ۴۰۰۰ تن سکنه دارد.

**هارپن.** [پ] [ا] یکی از شهرهای آلمان (پروس، وستفالی و آرنسبرگ)<sup>۱۲</sup> که دارای ۵۴۰۰ تن سکنه است.

**هارپو.** (ا) ساز فلانندی از نوع سنتور که دارای پنج سیم است و از چوب درخت قان ساخته میشود. طول آن تقریباً پنجاه سانتیمتر است.



هارپو

**هارپوکرات.** [پ] [ا] [ا] خدا یونانی. رجوع به هروس شود.

**هارپوکراسیون.** [پ] [ا] / [ا] یونانی (ا) از اهالی آرگو،<sup>۱۶</sup> فیلسوف افلاطونی که در زمان زولیوس سزار<sup>۱۷</sup> میزیسته. تفسیری در ۲۴ جلد بر آثار افلاطون و کتاب لغتی در دو جلد نوشته است. این کتاب شامل لغات و اصطلاحاتی است که افلاطون به کار برده است.

**هارپه.** [پ] [ا] (ا) در افسانه‌های یونانی، نام زن کلینیس<sup>۱۹</sup> است که به اراده خدایان، به صورت شاهینی درآمد.

**هارپی.** (ا) نام سه موجود عجیب‌الخلقه بالدار است. چهره این موجود به چهره زن، بدن او به کرکس میماند. ناخن‌های برگشته دارد و مرگ و کشمکش شدید را تجسم می‌دهد.

**هارپینی.** (ا) هاری. نقاش فرانسوی که در سال ۱۸۱۹ م. در والنسین<sup>۲۲</sup> متولد شد و به سال ۱۹۱۶ در سن پریوه<sup>۲۳</sup> درگذشت. تعلیماتی از آگار<sup>۲۴</sup> گرفت و به منظره‌سازی رغبت یافت. وی هنرمندی توانا بود و هم خود را بیشتر در ساختن دورنما و مناظر زیبای طبیعت به کار برد. در آثار زیبای خود طبیعت را با همه جاذبه و نفوذش منجم میساخت. از آثار عمده وی این پرده‌ها را میتوان نام برد: منظره جزیره کاپری<sup>۲۵</sup> (۱۸۵۵)، رم منظره از قلعه پالاتن<sup>۲۶</sup> (۱۸۶۵) و وزوو (۱۸۶۶).<sup>۲۷</sup>

**هارت.** (ا) سالمون آکساندر. نقاش انگلیسی که در سال ۱۸۰۶ م. در پلیمت<sup>۲۹</sup> متولد شد، و در سال ۱۸۸۱ در لندن درگذشت. در آغاز به مینیاتور دلبستگی پیدا کرد. سپس به ساختن صحنه‌های تاریخی پرداخت. در سال ۱۸۴۰ م. به عضویت آکادمی پذیرفته شد و در سال ۱۸۴۱ م. مستأفرتی به ایتالیا کرد. در سال ۱۸۵۵ م. به جای لسلی<sup>۳۰</sup> استاد نقاشی آکادمی رویال شد<sup>۳۱</sup>. این هنرمند بر تصور نیرومند خویش مهارتی عظیم افزوده است. از پرده‌های جالب وی «آنا»<sup>۳۲</sup>، «مادر ساموئل»<sup>۳۳</sup>، «کشیش بزرگ‌الی»<sup>۳۴</sup> و «مرگ الهامی»<sup>۳۵</sup> را میتوان نام برد.

**هارت.** (ا) فرانسویس برت. شاعر و رمان‌نویس آمریکایی که در سال ۱۸۳۹ م. در آلبانی (نیویورک)<sup>۳۷</sup> متولد شد و در سال ۱۹۰۲ در نزدیکی لندن درگذشت. بسیار زود یتیم شد، و به جستجوی ثروت به کالیفرنیا رفت و حرفه‌های گوناگون پیش گرفت. سرانجام سردبیر مجله «اورلند مانثلی»<sup>۳۸</sup> شد و اولین بار آثارش را در آنجا منتشر کرد. گاهی در نیویورک و زمانی در بستن<sup>۳۹</sup> به سر برد. از سال ۱۸۸۰ تا ۱۸۸۵ م. به جای کنسول آتازونی<sup>۴۰</sup> به گلاسگو<sup>۴۱</sup> اعزام شد. سرانجام

گلاسگو را بخاطر اینکه در لندن مستقر شود ترک گفت و با اینکه نام آثار و نوشته‌های او فهرستی بس دراز دارد، ولی شعر او درباره «چینی بت پرست»<sup>۴۲</sup> وی را مشهور ساخت.

**هارت برگ.** [پ] [ا] یکی از شهرهای اُسترو-هنگری<sup>۴۴</sup> که نزدیک مرز مجار واقع شده است و ۲۱۰۰ تن سکنه دارد.

**هارتسوکر.** [س] [ا] (ا) نیکیلا. فیزیکدان هلندی که به سال ۱۶۵۶ م. در گودا<sup>۴۶</sup> متولد شد و در سال ۱۷۲۵ در اوترخت<sup>۴۷</sup> درگذشت. وی ابزارهای گوناگون

1 - Harpalos (Harpale).

2 - Thimbrun.

۳- رجوع به تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۱۲۱۱، ۱۲۴۷، ۱۴۳۰، صص ۱۸۸۱-۱۸۸۲ و ۱۹۰۰ و ج ۳ ص ۱۹۷۶ شود.

4 - Harpalycce. 5 - Argos.

6 - Iphis. 7 - Harper.

8 - Libéria (املاى فرانسوى).

9 - Graine.

10 - Atlantique (املاى فرانسوى).

11 - Harpen.

12 - Prusse, Westphalie, Préside d'Arnsberg.

13 - Harpu. 14 - Harpocrate.

15 - Harpocraton.

16 - Argos. 17 - Jules César.

18 - Harpé. 19 - Cleinis.

20 - Harpie.

21 - Harpignies, Henri.

22 - Valenciennes.

23 - Saint-Privé.

24 - Achard.

25 - Vue de l'île Capri.

26 - Rome vue du mont Palatin.

27 - Le Vésuve.

28 - Hart, Salomon-Alexander.

29 - Plymouth.

30 - Leslie, Charles-Robert.

نقاش انگلیسی، نقاش صحنه‌های تاریخی که در لندن متولد شد (۱۷۹۵-۱۸۵۹ م.).

31 - Académie royale.

32 - Annah.

33 - Mère de Samuel.

34 - Le Grand prêtre Elie.

35 - La Mort d'Alhalie.

36 - Harte, Francis Bret.

37 - Albany (New-York).

38 - Overland Monthly.

39 - Boston. 40 - États-Unis.

41 - Glasgow.

42 - Le Chinois païen.

43 - Hartberg.

44 - Austro-Hongrie (Styrie).

45 - Hartsocker, Nicolas.

46 - Govda. 47 - Utrecht.

- 1 - Rotterdam. 2 - Amsterdam.
- 3 - Pierre le Grand.
- 4 - Düsseldorf.
- 5 - Essai de dioptrique.
- 6 - Conjectures physiques.
- 7 - Recueil de diverses pièces de physique.
- 8 - Hartel, Guillaume (chevalier de).
- 9 - Hof (Moravie).
- 10 - Études homériques.
- 11 - Études sur Démosthène.
- 12 - Études sur le droit civilattique et ses sources.
- 13 - Hartleben, Otto Eric.
- 14 - Dramatique.
- 15 - Clausthal (Harz).
- 16 - La Grenouille.
- 17 - Ibsen. 18 - Angèle.
- 19 - L'Éducation pour le mariage.
- 20 - Hanna Jagert.
- 21 - Les Affranchis (1899).
- 22 - Un Véritable homme de bien.
- 23 - Hartmann von Aue.
- 24 - Souabe.
- 25 - Hartmann, Robert.
- 26 - Blankenbourg (Harz).
- 27 - Neu-Babelsberg.
- 28 - Voyage du baron A. de Barnim dans L'Afrique nord-orientale.
- 29 - Esquisse des pays du Nil au point de vue Ide l'art et de 'histoire naturelle.
- 30 - Les Nigritiens.
- 31 - Les Peuples de l'Afrique.
- 32 - Les Singes anthropoïdes.
- 33 - Manuel d'anatomie humaine.
- 34 - Le Gorille.
- 35 - Les pays du Nil.
- 36 - Madagascar.
- 37 - Hartmann, Jean-Pierre Émile.
- 38 - Copenhague.
- 39 - Le Corbeau.
- 40 - Les Cornes d'or.
- 41 - Les Corsaires.
- 42 - La Petite Christine.
- 43 - Hartmann, Julius (Von).
- 44 - Peninsulair.
- 45 - Waterloo. 46 - Wellington.
- 47 - Netz. 48 - Orléans.
- 49 - Strasbourg.
- 50 - Hartmann, Karl Amadeus.
- 51 - Seherchen.
- 52 - Ettonan (بدون مقام).
- 53 - Munich.
- 54 - Hartmann, Karl Robert Eduard von.
- 55 - G. Nolen.

سال ۱۸۹۳ در «نوی با بلسبرگ»<sup>۲۷</sup> درگذشت. در دانشگاه برلین تدریس کرد و آثار عمده‌اش بدین قرار است: مسافرت بارن دُپارنیم در شمال شرقی آفریقا<sup>۲۸</sup> (۱۸۶۳)، نقشه کشورهای نیل از نظر هنر و تاریخ طبیعی<sup>۲۹</sup> (۱۸۶۵-۱۸۶۶ م.)، سودانیا<sup>۳۰</sup> (۱۸۷۶)، اقوام آفریقایی<sup>۳۱</sup> (۱۸۸۰)، میمونهای انسان‌نما<sup>۳۲</sup> (۱۸۸۳)، رساله‌ای در تشریح انسان<sup>۳۳</sup> (۱۸۸۱)، گوریل<sup>۳۴</sup> (۱۸۸۱)، حبشه، کشورهای نیل<sup>۳۵</sup> (۱۸۸۳)، ماداگاسکار<sup>۳۶</sup> (۱۸۸۶).

**هار تمان.** (اخ) <sup>۳۷</sup> ژان پسر امیل. موسیقیدان دانمارکی که در سال ۱۸۰۵ م. در کپنهاگ<sup>۳۸</sup> متولد شد و در سال ۱۹۰۰ در همان شهر درگذشت. ایرانی به نام کربو<sup>۳۹</sup> (۱۸۳۲) داد و پس از آن چیزی نگذشت که چند اثری دیگر به نام کورن دور<sup>۴۰</sup> (۱۸۳۴) و دزدان دریایی<sup>۴۱</sup> (۱۸۳۵) و همچنین کریستیان کوچک<sup>۴۲</sup> و دو باله و یک کنسرتو برای ویلن نوشت.

**هار تمان.** (اخ) <sup>۴۳</sup> ژیلوس فون. سرباز آلمانی که در سال ۱۷۷۴ متولد شد و در سال ۱۸۵۶ درگذشت. در اردوکنش پن سولر<sup>۴۴</sup> و واترلو<sup>۴۵</sup> به فرمان ولینگتن<sup>۴۶</sup> بود و در سال ۱۸۳۶ به درجه سرتیپی رسید و در سال ۱۸۵۰ بازنشسته شد. پسرش ژونیوس نیز سرباز بود و در نبردهای اطراف ننتز<sup>۴۷</sup> و اورلئان<sup>۴۸</sup> (۱۸۷۰) شرکت کرد و حاکم استراسبورگ<sup>۴۹</sup> شد و در بین سالهای ۱۸۷۱-۱۸۷۵ م. حاکم استراسبورگ بود.

**هار تمان.** (اخ) <sup>۵۰</sup> کارل آمادئوس (متولد ۱۹۰۵ م.) موسیقیدان آلمانی (متولد موناکو) که خودش را از نازیها کنار کشید. شاگرد زرشن<sup>۵۱</sup> بود، پیرو مکتب اتونان<sup>۵۲</sup>. آثارش شامل پنج سِستفونی، دو کوآرتت زهی، کنسرتو برای پیانو به همراهی سازهای بادی و ضربی، و نیز کنسرت موسیقی مدرن که در مونیخ<sup>۵۳</sup> برگزار گردید قابل ملاحظه بود.

**هار تمان.** (اخ) <sup>۵۴</sup> کارل روبرت ادوارد فن. فیلسوف آلمانی که در سال ۱۸۴۲ م. در برلن متولد شد و در سال ۱۹۰۶ درگذشت. پسر یک ژنرال توپخانه بود و در سال ۱۸۵۸ م. به آموزشگاه توپخانه وارد ولی در سال ۱۸۶۹ «فلسفه ناخودآگاه» (و جدان مغفول) را منتشر کرد که در سال ۱۸۷۷ بوسیله نولن<sup>۵۵</sup> به فرانسه ترجمه شد. این اثر نه تنها فلاسفه را به بحث و گفتگو وادار کرد، بلکه تمام مردم جهان را به مشاجرات حاد و برانگیخت. هارتمان آثار زیادی منتشر کرد، رسالات و مقالاتی در روزنامه‌ها و مجلات نوشت و

چشم خصوصاً ریزین را کامل کرد و بوسیله آن اسپرما توتوئیدها را در مایع تخمی کشف کرد. پس از یک توقف دوازده‌ساله در پاریس به رتردام<sup>۱</sup> بازگشت و در سال ۱۶۹۹ م. در آستردام<sup>۲</sup> برای درس گفتن به بطر کبیر تزار روسیه<sup>۳</sup> نامزد شد. ولی از ادامه آن در روسیه امتناع ورزید، سپس برای استادی کرسی ریاضی و فلسفه در دانشکده دوسلدرف<sup>۴</sup> پذیرفته شد. در سال ۱۷۱۶ به اوترشت بازگشت، آثار زیر از وی بجا مانده است: آزمایش اثر محیط در نوری که از آن میگذرد<sup>۵</sup> (۱۶۹۴)، فرضهای فیزیک<sup>۶</sup> (۱۷۰۶) و منتخبی از بخشهای مختلف فیزیک<sup>۷</sup> (۱۷۲۲)، که خرده گیری نادرستی از نظریات نیوتون میباشد.

**هارتل.** [ت] [اخ] <sup>۸</sup> گسوم شوالیه دو. زیان‌شناس اتریشی که در سال ۱۸۳۹ م. در هوف (مراوی)<sup>۹</sup> متولد شد و در سال ۱۹۰۷ م. در وین درگذشت. در وین استاد زیان‌شناسی بود. آثار زیر از اوست: مطالعات همری<sup>۱۰</sup> (۱۸۷۱-۱۸۷۴)، مطالعاتی درباره دموستن<sup>۱۱</sup> (۱۸۷۷-۱۸۷۸) و مطالعاتی درباره حقوق مدنی آتنی و منابع آن<sup>۱۲</sup> (۱۸۷۸).

**هارت لین.** [ل پ] [اخ] <sup>۱۳</sup> اتسو اریک. نویسنده و پایه‌گذار دراماتیک<sup>۱۴</sup> آلمان که در سال ۱۸۶۴ م. در کلستهال (هارتس)<sup>۱۵</sup> متولد شد. با اشعار خویش اولین قدم را در راه هنر برداشت و در آنها لذت زیستن را ستود. در سال ۱۸۸۹ «وزغ»<sup>۱۶</sup> را برای تئاتر نوشت. که اثر ایبسن<sup>۱۷</sup> را در آن به صورت مسخره‌آمیزی درآورده است. آثار دیگر وی عبارتند از: «آنزل»<sup>۱۸</sup> کمدی پر ضد زن، تربیت برای ازدواج<sup>۱۹</sup> که در آن وی به درک ارباب از عشق حمله میکند، هاناپاگر<sup>۲۰</sup> درام درباره زن امروزی، ره‌اشدگان<sup>۲۱</sup> در چهار نمایشنامه کوچک. یک مرد خوب واقعی<sup>۲۲</sup> (۱۹۰۰ م.) که درام است. و غیره... هارت لین نویسنده مبتکری است، در بیان اندیشه‌های خود پای بند قواعد معمولی نیست. گاهی احساساتی است و زمانی به تمسخر و استهزا سخن می‌گوید. داستان‌های کوتاهی نیز نوشته که برخی از آنها شاهکار کوچکی است. سرانجام وی در سال ۱۹۰۱ م. در بیمارستان بستری بود و در سال ۱۹۰۵ م. درگذشت.

**هار تمان.** (اخ) <sup>۲۳</sup> فُنن آو. شاعر حماسه‌سرای آلمانی که در حدود سال ۱۱۷۰ م. در سواب<sup>۲۴</sup> متولد شد و نزدیک به سال ۱۲۱۰ درگذشت.

**هار تمان.** (اخ) <sup>۲۵</sup> روبرت. مردم‌شناس و نژادشناس آلمانی که در سال ۱۸۳۲ م. در «بلانکنبورگ» (هارتس)<sup>۲۶</sup> متولد شد و در

روانشناسی نو<sup>۱</sup> (۱۹۰۱) که «تاریخ المان در نیمه دوم قرن اخیر میباید از اوست. هارتمان علاوه بر فلسفه ناخودآگاه که در سال ۱۸۹۴ به نام داروینیسیم<sup>۲</sup> به فرانسه ترجمه شد و «دین آینده»<sup>۳</sup> را در سال ۱۸۹۴ منتشر کرد. هارتمان عونیست<sup>۴</sup> است یعنی حقیقت عالم را بوسیله یک عنصر بیان میکند، «فکر» منطقی و «اراده» غیرمنطقی در ناخودآگاه بهم می آمیزد. یعنی در ناخودآگاه است که به جهان جان بخشیده میشود. هارتمان با بدبینی مطلق و افکار سلبی شوپنهاور<sup>۵</sup> و نیز با خوشبینی لایبنیتس<sup>۶</sup> و هگل<sup>۷</sup> درافتاد. اصول عقاید شوپنهاور را اختیار کرد و در اهمیت اراده و بدبینی نسبت به امر زندگانی تصرفی در آن نمود. به این وجه که شوپنهاور اراده را اصل دانست و علم را فرع و خادم اراده پنداشت، ولی هارتمان به هگل نزدیک شد از آن رو که علم را فرع و تابع اراده قرار نداد و آن دو را در عرض یکدیگر دانست و اصل وجود را مجموع این دو پنداشت و آن اصل را «بی خود»<sup>۸</sup> نامید که هم اصل حقیقت انسان است و هم اصل حقیقت جهان. و مراد از «بی خود» آن است که از خودآگاه نیست و توضیح این سخن را چنین میتوان کرد که چون در احوال موجودات تأمل می کنیم می بینیم اکثر اعمال اصلی و مهم از آنها در حال بیخودی صادر می شود، یعنی آنکه عمل را می کند یا اصلاً قوه آگاهی از خود (یعنی بر نفس خود) ندارد (مانند گیاه و بعضی از جانوران) یا اگر دارد آن اعمال بدون التفات و رویه و اراده که مستلزم آگاهی از خود است صورت می گیرد. از روی طبع و فطرت مانند اعمالی که از جانوران سر میزند در ساختن لانه و آشیانه و فراهم آوردن آذوقه و همه اعمال بدن جانوران، از قبیل تنفس و تغذیه و تولید مثل و فروع آنها که ادراک و شعور در آن مداخله ندارد، بلکه مزاحم است. پس اصل و حقیقت جهان، قوه ای است در حال بیخودی ولیکن از این سخن مقصود این نیست که شعور و عقل و قوه آگاهی از خود یعنی ادراک نفس حقیقت ندارد یا ناچیز است، بلکه غرض این است که آن اصل فوق این قسم ادراک و شعور است و شعور و ادراک نفس و عقل ما از آن ناشی می شود... (سیر حکمت در اروپا ج ۳ صص ۱۲۴-۱۲۵).

**هارتمان.** (انج) گتورگ. فیزیک دان آلمانی که در سال ۱۴۸۹ م. تولد یافت و به سال ۱۵۶۴ درگذشت. هارتمان اول کسی است که به تغییرات انحراف مغناطیسی بر روی خشکی متوجه شده است. (۶۰ شرقی در رم، ۱۰ در نورمبرگ...). (شش بال تألیف جرج سا. تون ص ۱۲۴).

**هارتمان.** (انج) کارل سا دا کی شی. در سال ۱۸۶۹ م. در ناگازا کی ژاپن از پدری آلمانی و مادری ژاپنی به دنیا آمد و در سال ۱۹۴۴ درگذشت. در سال ۱۸۸۲ م. به امریکا رفت و در ۱۸۹۴ تبعیت آن دولت را قبول کرد. نویسنده پیس های مسیح<sup>۱۱</sup> (۱۸۹۳)، بودا<sup>۱۲</sup> (۱۸۹۷)، کنفسیوس<sup>۱۳</sup> (۱۹۲۲) و موسی<sup>۱۴</sup> (۱۹۳۴). اشعار چندی نیز سروده و کتابهایی درباره هنر ژاپن تألیف کرده است.

**هارتمان.** (انج) موریس. شاعر و نویسنده آلمانی که در سال ۱۸۲۱ م. در دوچنیک (بوهم)<sup>۱۶</sup> متولد شد و به سال ۱۸۷۲ در وین<sup>۱۷</sup> درگذشت. در هرج و مرجهای سیاسی مهم شد و قسمتی از عمر را در تبعید به سر برد. در سال ۱۸۶۸ م. در وین اداره پاورقی ادبی روزنامه «اخبار آزادی جزایر»<sup>۱۸</sup> را به عهده گرفت. در سال ۱۸۴۵ دیوان اشعارش را به نام «شمشیر و جام»<sup>۱۹</sup> منتشر کرد. هارتمان قسمتی از کامیابی خود را مدیون ارزش واقعی کارش و قسمت دیگر را مدیون بیداری است که سیاست به روزش آورده است. وی یک نقد معنوی از اعمال پارلمان فرانکفورت<sup>۲۰</sup> را که خود عضو آن بود منتشر کرد.

**هارتمان.** (انج) نیکلا. یکی از قیافه های مشخص فلسفی آلمان بین جنگ جهانی اول و دوم است. در ریگا<sup>۲۲</sup> به سال ۱۸۸۲ م. متولد شد و در سن پترزبورگ<sup>۲۳</sup> و دورپات<sup>۲۴</sup> و ماربورگ<sup>۲۵</sup> تحصیل کرد. در جنگ بین المللی اول به خدمت ارتش آلمان درآمد و بعد از جنگ در سال ۱۹۲۰ به استادی دانشگاه شهر ماربورگ و در ۱۹۲۵ به استادی دانشگاه کلنی<sup>۲۶</sup> رسید. در سال ۱۹۳۱ استاد دانشگاه برلین<sup>۲۷</sup> شد و در سال ۱۹۴۵ به استادی دانشگاه گوتینگن<sup>۲۸</sup> رسید و در این سمت باقی بود تا به سال ۱۹۵۰ در گوتینگن بدرود زندگی گفت. هارتمان از پیروان فلسفه «کانتی های نو»<sup>۲۹</sup> بود. او نظریه کانتی ها را درباره شیء من حیث هو شیء، به عنوان مصنوع ذهن پذیرفت، و در کتاب خود به نام روش های نو در وجودشناسی<sup>۳۰</sup> آن را بسط داد و نیز تئوری ما کس شلر<sup>۳۱</sup> فیلسوف معروف آلمانی را پذیرفت، و نیز در بحث خود راجع به وجودشناسی تحت تأثیر ادسوند هوسرل<sup>۳۲</sup> قرار گرفت. کارهای قابل توجه فلسفی هارتمان او را در بین فلاسفه جدید مشخص کرده و نماینده نبوغ فلسفی وی است. (دائرة المعارف بریتانیکا).

**هارتمان.** (انج) یوهانس. آهنگساز آلمانی که در نیمه اول قرن هجدهم میلادی در هامبورگ<sup>۳۴</sup> متولد شد و در سال ۱۷۹۱ م. در کینهاگ<sup>۳۵</sup> درگذشت. چندین اپرا در شهر

کینهاگ به معرض نمایش گذاشت. وی مصنف آواز ملی دانمارکی « کریستیان شاه بر فراز دکل بزرگ<sup>۳۶</sup> » است.

**هارتمان.** (انج) یوهان پیتر امیلیوس. (۱۸۰۵-۱۹۰۰ م.) موسیقیدان دانمارکی مصنف اپرا، مانند کریستن کوچک (از روی نوشته هانس کریستین آندرسن<sup>۳۸</sup>)، باله و افسانه های عامیانه او با همراهی دامادش، گید<sup>۳۹</sup> چند شویم سمفونیک «نوردیک سبجکت»<sup>۴۰</sup>، آوازهای دسته جمعی و غیره... رئیس کنسرواتور کینهاگ بود.

**هارت و پورت.** [ت] [ا مرکب، از اتباع] اشتلم. رجوع به هارت و هورت شود.

**هارت و هورت.** [ت] [ا مرکب، از اتباع] اشتلم. داد و بیداد و فریاد تصنعی.

- 1 - Die Moderne Psychologie.
- 2 - Le Darwinisme.
- 3 - La Religion de l'asenis.
- 4 - Uoniste. 5 - Stshopengauer.
- 6 - Leibniz. 7 - Hegel.
- 8 - L'inconscient.
- 9 - Georg Hartmann.
- 10 - Hartmann, Karl Sa, da kishi.
- 11 - Christ. 12 - Buddha.
- 13 - Confucius.
- 14 - Moses.
- 15 - Hartmann, Maurice.
- 16 - Duschnik, Bohême.
- 17 - Vienne.
- 18 - La Nouvelle dresse libre.
- 19 - La conse et l'Epée.
- 20 - Frankfurt.
- 21 - Hartmann, Nicolai.
- 22 - Riga.
- 23 - St. Petersburg.
- 24 - Dorpat. 25 - Marbourg.
- 26 - Cologne. 27 - Berlin.
- 28 - Göttingen.
- 29 - Neo-Kantianism.
- 30 - این کتاب را هارتمان به نام Neu Wege der Ontology در سال ۱۹۴۲ م. به زبان آلمانی تألیف کرد و در سال ۱۹۵۳ (R.C.Kuhn) آن را به نام New Ways of Ontology در سه جلد به زبان انگلیسی ترجمه کرد.
- 31 - Max Scheler.
- 32 - Edmund Husserl.
- 33 - Hartmann, Johannes.
- 34 - Hamburg.
- 35 - Copenhagen.
- 36 - Le roi Christian est en haut du grand mât.
- 37 - Hartmann, Johan Peter Emilius.
- 38 - Hans Christian Andersen.
- 39 - Gide.
- 40 - Poemsymphonic nordic subjects.



**هارتی.** (انج) ۱ ژرژ لویی. عالم کشتاوروزی آلمان که به سال ۱۷۶۴ م. در گلدنباخ<sup>۲</sup> نزدیک ماربورگ<sup>۳</sup> متولد شد و در سال ۱۸۲۷ در برلن درگذشت. آثار عمده‌اش عبارتند از: دستور نگهداری جنگلها<sup>۴</sup> (۱۷۸۱) و آزمایش‌های طبیعی دربارهٔ بازده بین نیروی مولد حرارت و وزن چوب جنگلهای آلمان<sup>۵</sup> (۱۸۱۴).

**هارتی.** (انج) ۶ هیربرت (هامیلتون) (۱۸۷۹-۱۹۴۱ م.). آهنگساز و رهبر ارکستر ایرلندی «هاله ارکستر»<sup>۷</sup> در طی سالهای ۱۹۲۰-۱۹۳۳ م. و مصنف سمفونی به نام ایرلند و یک ویولون کنسرتو، کانتات<sup>۸</sup> و مقدار زیادی آواز و... و همچنین پیانیت و ارگ‌نواز بود و نیز چند قطعه معروف از آثار هندل را به صورت کاملاً تازه و بدیع برای ارکستر تنظیم نموده است.

**هارد.** (انج) ۹ بیسهٔ پردرختی در آلمان، که از طرف شمال تا ۱۰ امتداد می‌یابد و ۶۸۰ متر از سطح دریا ارتفاع دارد.

**هارد.** (ا) نام روز بیست و پنجم از ماههای فارسی. (از فرهنگ شعوری ج ۲ ص ۴۲۶). در اصل ارد میباشد. رجوع به ارد در همین لغت‌نامه و مجموعهٔ ایرانشناسی شمارهٔ ۱ ص ۵۷ شود.

**هارداپانو.** (انج) ششهری است از زمان ساسانیان که خرابه‌های آن در نزدیکی شیروان و ترخان دیده می‌شود و آجرهای زیاد دارد و قسمتی از آنها با سنگهای تراشیده و گچ ساخته شده و اغلب بناهای آنها هنوز باقی است و کوچه‌ها منظم و خانه‌ها به حالت اصلی برجاست. بیشتر خانه‌ها دارای طبقهٔ فوقانی و تحتانی و علت عمدهٔ اهمیت این نقاط مجاورت با تیسفون پایتخت ساسانیان و اشکانیان بوده است.

**هارداشم.** (انج) ۱۱ پدر هفتم زرتشت که در اوستا آن را ارجذارشم<sup>۱۲</sup> گویند. رجوع به جدول برابر ص ۶۹ کتاب مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی تألیف محمد معین شود.

**هاردنگ.** [د] (انج) دهی است از دهستان آیدغمش بخش فلاورجان شهرستان اصفهان. واقع در ۳۱ هزارگری جنوب غربی فلاورجان و شش هزارگری راه فلاورجان به باغ بهادران. ناحیه‌ای کوهستانی و معتدل و سکنهٔ آن ۵۶۳ تن است که شیعی مذهبتند و به فارسی سخن گویند. آب آن از قنات و محصول آن غلات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری و صنایع دستی زنان کرباس‌بافی است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هاردی.** (انج) ۱۳ آلفرد (۱۸۱۱-۱۸۹۳ م.). پزشک فرانسوی از مردم پاریس که در سال

۱۸۵۱ م. طبیب بیمارستان سن لونی<sup>۱۴</sup> شد و در آنجا به تعلیم امراض جلدی پرداخت و در سال ۱۸۷۶ م. عنوان استادی کرسی امراض داخلی به وی تفویض گردید و در ۱۸۷۵ استاد طب بالینی شد. از آثار وی این کتابها را می‌توان نام برد: رساله‌های در امراض داخلی یا بهیه<sup>۱۵</sup> (۱۸۴۴-۱۸۵۳ م.) و رساله‌های در امراض پوست (۱۸۶۴) و غیره.

**هاردی.** (انج) ۱۷ آلکساندر (۱۵۷۰-۱۶۳۲ م.). شاعر دراماتیک فرانسه از مردم پاریس که به حفظ شکل ترازوی کلاسیک<sup>۱۸</sup> کمک بسیار کرد.

**هاردی.** (انج) ۱۹ اگوست-فرانسوا (۱۸۲۴-۱۸۹۱ م.). گیاهشناس و گلکار فرانسوی. در پاریس متولد شد و به ورسای<sup>۲۰</sup> درگذشت. وی اولین مدیر مدرسه گلکاری ورسای بود.

**هاردی.** (انج) ۲۱ تسمس. رمان‌نویس انگلیسی که در سال ۱۸۴۰ در کنت‌نشین درسه<sup>۲۲</sup> متولد شد. در آغاز به تحصیل معماری پرداخت، ولی چون شیفتهٔ ادبیات بود آن را رها کرد. از اولین رمان‌های او می‌توان اینها را نام برد: داروهای نامیدی<sup>۲۳</sup> (۱۸۷۱)، زیر درخت گرین‌ود<sup>۲۴</sup> (۱۸۷۲)، یک جفت چشم آبی<sup>۲۵</sup> (۱۸۷۳) و شاهکارش به نام دلیند<sup>۲۶</sup> (۱۸۹۷) مطالعهٔ دقیق دربارهٔ عشق افلاطونی است.

**هارزر.** [ز] (انج) ۱۷ پبل-هرمن. ستاره‌شناس آلمانی که در سال ۱۸۵۷ م. در گروس‌نهن (ساکس) متولد شد و رئیس رصدخانهٔ کیل<sup>۲۹</sup> بود. آثار وی به شرح زیر است: بررسی‌هایی دربارهٔ ستارهٔ دنباله‌دار برسن‌باز سال ۱۸۴۲-۳۰ (۱۸۸۳)، تغییرات مدارهای سیارات اعظم در قرون<sup>۳۱</sup> (۱۸۹۵) و روش ساده برای تعیین خط سیر یک سیاره<sup>۳۲</sup> (۱۹۱۳).

**هارش.** [ر] (مص) به معنی نازش است که از نازیدن و فخر کردن و خودنمایی باشد. (برهان) (آندراج). ناز و نازش و فخر و خودنمایی. (ناظم الاطباء).

**هارش.** (انج) نام ولایتی که فعلاً در جای کرسی آن قریه‌ای است به نام توز خرما تلی. و در شمال آن دولت شیموروم (آلتون کوپروی فعلی) نزدیک زاب کوچک قرار داشت. (تاریخ کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او تألیف رشیدیاسی ص ۲۳ و ۲۵).

**هارشانی.** (انج) ۳۳ تیور (متولد ۱۸۹۸ م.). هارشانی از آهنگسازان مجارستانی است که در پاریس اقامت دارد و او دو سوئیت برای ارکستر، قطعات موسیقی مجلسی و پیانو، و اپرای «لاس پانتیس»<sup>۳۴</sup> و سوئیت «شادی

زندگی» را برای فیلم ساخته است. **هار شدن.** [ش د] (مص مرکب) به بیماری هاری مبتلا گشتن. || در تداول، مغرور و سرمست گردیدن. کجرفتار شدن بر اثر ازدیاد مال و قدرت و از این قبیل. || سخت معجب و خویشتر ناشناس شدن.

**هارکسموه.** [ا] ۳۵ (ا) و هرکسموه نیز گویند و آن رهج<sup>۳۶</sup> و سم‌الفار است. (از تذکرهٔ داود ضریر انطاکی). و همین مؤلف در ذیل سم‌الفار آرد: شک. و در ذیل شک نویسد:

- 1 - Hartig, Georges Louis.
- 2 - Gladenbach.
- 3 - Marbourg.
- 4 - Instruction pour l'entretien des bois.
- 5 - Expériences physiques sur les rapports entre la puissance calorifique et le poids des bois des forêts allemandes.
- 6 - Harty, Herbert (Hamilton).
- 7 - Hallé orchestra.
- 8 - Cantata.
- 9 - Hardy.
- 10 - Vosges.
- 11 - Hardarshn.
- 12 - Arejadhharshm.
- 13 - Hardy, Alfred.
- 14 - Saint-Louis.
- 15 - Traité pathologie interne (avec Béhiet).
- 16 - Traité de maladies de la peau.
- 17 - Hardy, Alexandre.
- 18 - La tragédie classique.
- 19 - Hardy, Auguste-François.
- 20 - Versailles.
- 21 - Hardy, Thomas.
- 22 - Dorset.
- 23 - Les Remèdes du désespoir.
- 24 - Sous l'arbre de Greenwood.
- 25 - Une paire d'yeux bleus.
- 26 - Le Rien-ainé.
- 27 - Harzer, Paul-Hermann.
- 28 - Grossenhain (Saxe).
- 29 - Keil.
- 30 - Études de la comète de Brorsin.
- 31 - Les Changements séculaires des orbites des grandes planètes.
- 32 - Méthode simple pour la détermination de la trajectoire d'une planète avec trois observations.
- 33 - Tibor Harsanyi.
- 34 - Las pantins.

۳۵- انطاکی ضبط کلمه را نیاورده است و گویا مرکب از هارک یا هرک + سموه مصحف جوش باشد.

۳۶- رهج، در لغزهای کیمیاگران معدنی رمز است سم‌الفار را. (از اقرب الموارد). رجوع به همین کلمه شود.

هالک<sup>۱</sup> و سم الفار رهج و مرکشموه<sup>۲</sup> =تهی. و  
ظاهراً کلمه هارکسموه یا هرکسموه مصحف  
مرکشموه و آن مصحف مرگ موش است. و  
رجوع به سم الفار و رهج و شک و مرگ موش  
شود.

**هارلد.** [ر] [اخ] دوم (۱۰۲۲-۱۰۶۶ م.).  
پادشاه انگلیس، پسر دوم ارل گادوین<sup>۳</sup> که در  
حدود سال ۱۰۲۲ متولد شد (قبل از ۱۰۴۵).  
با نفوذی که پدرش و ادوارد دکانتفسر<sup>۴</sup> داشت  
در جوانی فرمانروایی ایالت ایست انگلز<sup>۵</sup> را  
به دست آورد و در سال ۱۰۵۱ با پدرش تبعید  
شد. ولی هنگامی که گادوین به فلاندر<sup>۶</sup> رفت،  
هارلد و برادرش لئوفوین<sup>۷</sup> به ایرلند پناهنده  
شدند. در سال ۱۰۵۲ ویلیام دوک نورماندی<sup>۸</sup>  
که در آن زمان صاحب تاج و تخت انگلستان  
نیز بود دچار ناراحتی‌های داخلی شد و  
تحریکاتی بر ضد وی و به نفع گادوین صورت  
گرفت. در نتیجه او و فرزندان<sup>۹</sup>ش تحت نظر به  
انگلستان بازگشتند و با فرمانی املاک آنها باز  
داده شد. بدین ترتیب هارلد بار دیگر حاکم  
ایست انگلز شد و با مرگ پدرش که در سال  
۱۰۵۳ روی داد، وی وارث ایالت بزرگتری به  
نام وست ساکسونز<sup>۹</sup> گردید و بتدریج بر قلمرو  
وی افزوده گشت. در سال ۱۰۵۷ هارلد و  
برادرانش به استثنای مرکیا<sup>۱۰</sup> حاکم تمام  
ایالات انگلستان بودند. در ششم ژانویه سال  
۱۰۶۶ ادوارد درگذشت و بنابه وصیت وی  
هارلد رسماً تاجگذاری کرد. در این هنگام  
ویلیام بر ضد تاج و تخت انگلستان قیام کرد و  
از ماه مه تا سپتامبر هارلد و کشتیهایی او در  
سواحل جنوبی انگلستان آماده جنگ با  
ویلیام بودند، اما پس از چندی به لندن  
بازگشتند. در این زمان هارالد هاردراد<sup>۱۱</sup>  
پادشاه نروژ با همدستی تاستیگ<sup>۱۲</sup> به  
انگلستان حمله کرد هارلد به مقابله آنها  
پرداخت و در بیست و پنج سپتامبر همان  
سال فتح بزرگی نصیب وی شد. دو روز بعد به  
هارلد خبر رسید که ویلیام در پونسی<sup>۱۳</sup> پیاده  
شده است. هارلد ناگزیر به جمع‌آوری سپاه  
پرداخت و بیدرتنگ بطرف جنوب پیش رفت.  
سپس به ساسکس<sup>۱۴</sup> رفت، ولی در آنجا  
دچار حمله نرمن‌ها<sup>۱۵</sup> شد (۱۱۷ اکتبر ۱۰۶۶ م.)  
پس از یک روز جنگ در تپه سن لاک<sup>۱۶</sup>  
هارلد شکست خورد و بر اثر تیری که به  
چشم وی رسید زخمی شد و دو برادر او در  
این جنگ کشته شدند. هارلد سه پسر و دو  
دختر داشت. جسدش را گویا بعدها از آب  
گرفتند و وی در والت‌هام<sup>۱۷</sup> به خاک سپرده  
شد.

**هارلم.** [ل] [اخ]<sup>۱۸</sup> نام شهری واقع در  
ایالت هلند شمالی<sup>۱۹</sup> است که بوسیله راه‌آهن  
فرعی به آمستردام<sup>۲۰</sup> وصل میشود. همچنین

با تراموای الکتریکی و بخاری به  
زانت‌وورت<sup>۲۱</sup> و لیدن<sup>۲۲</sup> و آمستردام<sup>۲۳</sup> و  
آلکمار<sup>۲۴</sup> ... می‌توان رفت، جمعیت هارلم  
بنابه آمار سال ۱۹۴۷ م. بالغ بر ۱۹۵۳۱۲ تن  
بوده است.

**هارلم.** [ل] [اخ]<sup>۲۵</sup> (مردود) دریاچه قدیمی  
هلند واقع در میان هارلم و آمستردام<sup>۲۶</sup> و  
لید<sup>۲۷</sup> بود که در ظرف سه سال از ۱۸۳۷ تا  
۱۸۴۰ مصنوعاً خشک شد.

**هارله.** [ل] [اخ]<sup>۲۸</sup> شارل دو. خاورشناس  
بلژیکی که در سال ۱۸۳۲ م. در لیژ<sup>۲۹</sup> متولد  
شد و به سال ۱۸۹۹ در لوون<sup>۳۰</sup> درگذشت.  
استاد زبانهای شرقی در دانشگاه لوون و  
کشیش صاحب‌رتبه رومی<sup>۳۱</sup> بود و به  
عضویت فرهنگستان سلطنتی بلژیک نیز نائل  
گشت. از آثار اوست: ترجمه کتاب اوستا  
(۱۸۷۵-۱۸۷۸)، صرف و نحو عملی زبان  
سانسکریت<sup>۳۲</sup> (۱۸۷۸)، ریشه‌هایی از مذهب  
زرتشتی<sup>۳۳</sup> (۱۸۷۹)، رساله پهلوی<sup>۳۴</sup>  
(۱۸۸۰)، آیین بودائی، برهمنی و ترسائی<sup>۳۵</sup>  
(۱۸۸۱)، رساله در زبان منچوری<sup>۳۶</sup>  
(۱۸۸۴)، تاریخ امپراتوری کین<sup>۳۷</sup> (۱۸۸۷)،  
آیین ملی تاتارهای مشرق، منچوری‌ها و  
مغول‌ها با مقایسه مذهب چینهای قدیم<sup>۳۸</sup>  
(۱۸۸۸).

**هارله دو شامپ والون.** [ل] [دُن]<sup>۳۹</sup>  
(اخ)<sup>۳۹</sup> آرشاوک<sup>۴۰</sup> پاریس که به سال ۱۶۲۵  
م. در پاریس متولد شد و به سال ۱۶۹۵ م. در  
کنفلان<sup>۴۱</sup> درگذشت. از ۱۶۵۰ کشیش  
ژومیژ<sup>۴۲</sup> بود، و در سال ۱۶۵۱ آرشاوک  
روئن<sup>۴۳</sup> شد. در سال ۱۶۶۶ در تشیع جنازه  
آن اتریش<sup>۴۴</sup> خطبه ایراد کرد. و در سال  
۱۶۷۱ به مقام آرشاوکی پاریس منصوب شد.  
لویی چهاردهم<sup>۴۵</sup> در تمام امور وابسته به  
کشیشان وی را مأمور کرد و با لطف و  
عنایتش دوشه پری<sup>۴۶</sup> سنت-کلود<sup>۴۷</sup> را به  
قلمرو آرشاوک پاریس متحد کرد.

**هارلینگن.** [گ] [اخ]<sup>۴۸</sup> نام بندری است در  
ایالت فریسلند<sup>۴۹</sup>، واقع در هلند مرکز راه‌آهن  
لیوواردن<sup>۵۰</sup>. بنابه آمارگیری سال ۱۹۵۷ م.  
یازده هزار و پانصد و هفتاد و هشت تن  
جمعیت دارد. قسمت‌های قابل ملاحظه آن  
عبارت از سالن شهرداری و کلیسای غرب  
است که قسمتی از قلعه معروف هارلینگن را  
تشکیل می‌دهد. محصولات عمده آن: کره،  
پنیر، گوشت، ماهی و سیب‌زمینی.

**هارلینگن.** [گ] [اخ] نام شهری در  
کامرون<sup>۵۱</sup>، واقع در ایالت تگزاس<sup>۵۲</sup> ایالات  
متحده که بر طبق آمار سال ۱۹۵۰ م. جمعیت  
آن بالغ بر ۲۳۲۲۹ تن بوده است. شهر مذکور  
مرکز بزرگ آبیاری زمینهای دره لوور ریو  
گرانده<sup>۵۳</sup> است. از صادرات آن محصولات

غذایی و پنبه و غیره است. واردات آن الوار،  
زغال‌سنگ، پارچه‌های پنبه و جز اینهاست.  
**هارم.** [ر] [ع] ص) شتری که گیاه هرم خورد  
و در اثر خسوردن آن سوی ریزه‌های دراز  
گلوگاهش سفید گردد. (از اقرب الموارد). بعیر

۱- ابن بیطار آرد: تراب هالک در نزد عراقیان و  
رهج الفار در نزد اندلسیان. (از مفردات، ذیل  
شک).

- 2 - Harold II.
- 3 - Earl Godwine.
- 4 - Edward (The Confessor).
- 5 - East Angles.
- 6 - Flanders.
- 7 - Liofwine.
- 8 - William (Duke of Normandy).
- 9 - West Saxons.
- 10 - Mercia.
- 11 - Harold Hardrada.
- 12 - Tostig.
- 13 - Pevensey.
- 14 - Sussex.
- 15 - Normans.
- 16 - Senlac.
- 17 - Waltham.
- 18 - Harrlern.
- 19 - North Holland.
- 20 - Amsterdam.
- 21 - Zandvoort.
- 22 - Leiden.
- 23 - Amsterdam.
- 24 - Alkmaar.
- 25 - Harrlern.
- 26 - Amsterdam.
- 27 - Leyd.
- 28 - Harley, Charles de.
- 29 - Liège.
- 30 - Louvain.
- 31 - Prélat romain.
- 32 - Grammaire pratique de la langue sanscrite.
- 33 - Des origines du zoroastrisme.
- 34 - Manuel de pehluie.
- 35 - Védisme, Brahmanisme et christianisme.
- 36 - Manuel de la langue mandchoue.
- 37 - Histoire de l'Empire de Kín.
- 38 - La Religion nationale des Tartar orientaux; mandchous et mongols, comparée à la religion des anciens chinois.
- 39 - Harlay de Champ Vallon (François de).
- 40 - Archevêque.
- 41 - Confians.
- 42 - Jumièges.
- 43 - Rouen.
- 44 - Anne d'Autriche.
- (۱۶۰۱-۱۶۶۶ م.) دختر فیلیپ سوم اسپانی زن لویی سیزدهم.
- 45 - Louis XIV.
- 46 - Le Duché-Pairie.
- 47 - Saint-Cloud.
- 48 - Harlingen.
- 49 - Friesland.
- 50 - Leeuwarden.
- 51 - Cameron.
- 52 - Texas, U.S.
- 53 - Lower Rio Grande.

یک پسر به نام پولیدر<sup>۱۶</sup> و چهار دختر به نامهای اوتونوه<sup>۱۷</sup>، اینو<sup>۱۸</sup>، سلمه<sup>۱۹</sup> و آگار<sup>۲۰</sup> شد. هارمونی فن موسیقی را به یونان وارد کرده است.

**هارمونیکا.** [م] (فرانسوی، ا) <sup>۲۱</sup> هارمونیکا. اصطلاح مخصوص ابزار موسیقی است که صدا در آنها با لرزاندن گیلانهای شیشه‌ای (زنگهای شیشه‌ای) به وجود می‌آید. اصل کلمه هارمونیکا شیشه‌ای از قرن هجدهم مصلح شده که ابزارهای موسیقی به نام جامهای موسیقی متداول شد (در فرانسه ورلین)<sup>۲۲</sup> هارمنی شیشه‌ای مرکب از هجده جام (لیوان) آبدو بود که آنها را روی تخته پوشیده از پارچه می‌گذاشتند و در هر شیشه‌ای که می‌بایست آهنگ تغییر کند آب می‌ریختند و صدا از این راه ایجاد میشد که دور لبه‌های گیلان انگشت ترمیچر خرید (گاهی هم با تکه‌های چوب به کنارهای لیوان می‌زدند) گلوک<sup>۲۳</sup> در تاتر کوچک هی‌مارکت<sup>۲۴</sup> واقع در لندن در آوریل سال ۱۷۴۶ م. کنسرتی داد و در آن با جامهای موسیقی بوسیله ارکستر کامل کنسرتوی کاملی از آثار خود معرفی کرد. هنگامی که بنیامین فرانکلین<sup>۲۵</sup> در ۱۷۵۷ م. به لندن مسافرت کرد بسیار تحت تأثیر آلات موسیقی شیشه‌ای قرار گرفت. و در نتیجه هارمونیکای شیشه‌ای را در سال ۱۷۶۲ م. به وجود آورد. سالیان دراز این آلت مورد استفاده و اهمیت بسیار بود. موزار<sup>۲۶</sup>، بتهوون<sup>۲۷</sup>، نومان<sup>۲۸</sup> و هاسه<sup>۲۹</sup> آهنگهایی برای آن ساختند. و اشخاصی مانند مارین

**هارمونی.** [م] (فرانسوی، ا) <sup>۱۰</sup> آرمونی. در لغت بمعنای سازش و تناسب است و در اصطلاح موسیقی در فارسی هماهنگی را به‌جای آن به کار می‌برند و عبارت از صداهای مختلفی است که در یک آن همگی به گوش رسد و با هم تناسب و ارتباط داشته باشد. دانش هارمونی ساخته فکر بشر نیست و اصل آن از طبیعت گرفته شده است. زیرا در طبیعت بعضی از آواها با هم متناسب و هماهنگ‌اند و برخی دیگر هیچ تناسبی با هم ندارند. پس بشر در آغاز این دانش را از طبیعت گرفته و در صدد تکمیل و تدوین آن برآمده، تا علمی جدا گانه شده است. نخستین کنجکاوی انسان برای پیدا کردن «هماهنگی» آواها در قرون وسطی شروع شد و رفته‌رفته ترقی کرد تا در قرن هفدهم میلادی تدوین شد و موسیقیدان‌های بزرگ اروپایی قطعات موسیقی خود را بوسیله تکمیل این فن پسندیده‌تر از ترکیبات سابق کردند. متأسفانه تا چند سال پیش، از این قسمت اثری در کشور ما دیده نمی‌شد و تنها نماینده آن موسیقی نظامی بود.<sup>۱۱</sup> ولی هنوز هم مردم با آن آشنایی ندارند و گوشها طوری تربیت نشده است که بتواند چند آوا را با هم در آن واحد درک کند و لذت ببرد. تنها کسانی که موسیقی فرنگی زیاد شنیده‌اند بتدریج با ارکستر هماهنگ مأنوس شده‌اند. عنصر اصلی این دانش سازشها است و آنها چند نت مختلف‌اند که در یک آن با هم شنیده میشوند سازشها ممکن است از دو یا سه یا چهار یا پنج صدای مختلف تشکیل شود و در این صورت به سازشهای دوصدایی و سه‌صدایی و پنج‌صدایی موسوم می‌شود هر یک از سازشها دارای چند نوت است که باید با هم نواخته شود. بهترین سازهایی که با آنها سازش خوب اجزا میشود پیانو و ارگ است. اگر هر یک از سازشهای فوق را با پیانو بزینم و به صدایی که از آن برمیخیزد زمانی گوش کنیم بدین خواهیم رسید که این صداها چه رابطه‌ای دارند. و از اینکه انسان میتواند در یک آن چند صدا را با گوش خود بشنود لذت خاصی احساس می‌کنیم. سازشهای مختلف چون به دنبال یکدیگر شنیده شود باید با قاعده‌های مخصوصی تنظیم یافته باشد. پس هارمونی (هماهنگی) دانش ترکیب سازشها و قواعد ارتباط و اتصال آنهاست. (نظری به موسیقی روح‌الله خالقی بخش ۱ ص ۱۴۹). این کلمه را در فارسی به صورت هارمنی هم می‌نویسند.

**هارمونی.** [م] (ا) <sup>۱۲</sup> در افسانه‌های یونان نام دختر آره<sup>۱۳</sup> و آفرودیت<sup>۱۴</sup> است. وی با کادموس<sup>۱۵</sup> ازدواج کرد و از وی دارای

هارم، شتر هرم‌خوار که به خوردنش پشم‌باز حنک سپید گردد. (منتهی الارب) (آندراج). شتری که گیاه هرم می‌خورد. (ناظم الاطباء). ج. هوارم. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هارم.** [ا] (ا) (خ) (مرتفع) شخصی از نسل یهودا. (قاموس مقدس).

**هارم.** [ز] [ا] (خ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان فسا، واقع در شش هزارگزی جنوب خاور فسا و کنار شوسه داراب به فسا. ناحیه‌ای است جلگه، معتدل مسالاریایی و دارای ۵۲۰ تن سکنه فارسی‌زبان. از قنات مشروب می‌شود. محصولات آن غلات و حبوبات و شغل اهالی کشاورزی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هارمات‌لیا.** [ب] [ا] (خ) <sup>۱</sup> نام شهر برهن‌ها. (تاریخ ایران باستان ج ۲ ص ۱۸۴۵).

**هارماما کس.** (ا) <sup>۲</sup> نام نوعی گردونه بود و چنانکه یونانیها وصف کرده‌اند، گردونه‌هایی بود که زنان در آن می‌نشستند و از هر طرف پرده داشت. (از تاریخ ایران باستان ج ۱ ص ۷۲۲ و ج ۲ ص ۱۴۶۵).

**هارمست.** [م] (ا) <sup>۳</sup> نامی که به حکام اسپارتی در شهرهای مغلوب می‌دادند. (تاریخ ایران باستان ج ۲ ص ۱۱۰۲ و ۱۱۱۹). به حکامی گفته میشد که اسپارتیان آنان را به شهرها و ایالات متفرقه خویش می‌فرستادند. معمولاً مدت حکومت این گونه حکام یک سال بود. (فوستل د کولانژ).

**هارمنی.** [م] (فرانسوی، ا) رجوع به هارمونی شود.

**هارمینیکا.** [م] (فرانسوی، ا) رجوع به هارمونیکا شود.

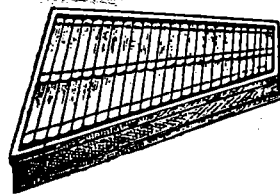
**هارمنیم.** [م] (فرانسوی، ا) رجوع به هارمونیم شود.

**هارمونی.** [ئی] (ا) (خ) ده کوچکی است از دهستان گوگر بخش بافت شهرستان سیرجان، واقع در ۳۴ هزارگزی شمال باختری بافت، سر راه مالرو گوگر به چهارطاق. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۲۵ تن سکنه می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هارمودیوس.** [م] [ش] (ا) (خ) <sup>۴</sup> از مردم آتن بود و به همراهی دوستش آریستوتیون<sup>۵</sup> پیزیستراتید هیپاراک<sup>۶</sup> را بکشت (۵۱۴ ق. م.) و به کینه کشی از دشنام‌های شخصی کشتن هیپاس<sup>۷</sup> جبار پسر پیزیسترات<sup>۸</sup> را توطئه‌چینی کرد، اتفاقاً برای انجام دادن این کار روزی را انتخاب کرد که از اعیاد پاناته<sup>۹</sup> بود.

**هارموز.** (ا) (خ) رجوع به هرمز شود.

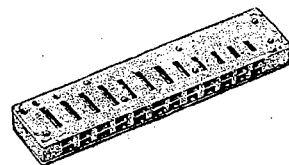
- |   |                 |
|---|-----------------|
| 1 - Harmatelia.   | 2 - Harmamaxe.  |
| 3 - Harmoste.   | 4 - Harmodios.  |
| 5 - Aristogiton.  |                 |
| 6 - Pisistratide Hipparaque.  |                 |
| 7 - Hippias.  | 8 - Pisistrate. |
| 9 - Panathénées.  |                 |
| 10 - Harmonie.  |                 |
| ۱۱ - مقصود موسیقی نظامی به سبک جدید است که بعد از لومر (Lemaire) در ایران به وجود آمده است. |                 |
| 12 - Harmonie.  |                 |
| 13 - Ares.  | 14 - Aphrodite. |
| 15 - Cadmos.  | 16 - Polydore.  |
| 17 - Autoaoé.   | 18 - Ino.       |
| 19 - Sémélé.  | 20 - Agave.     |
| 21 - Harmonica.   |                 |
| 22 - Verillon.  | 23 - Gluck.     |
| 24 - Haymarket.   |                 |
| 25 - Benjamin Franklin.   |                 |
| 26 - Mozart.  | 27 - Beethoven. |
| 28 - Naumann.   |                 |
| 29 - Hasse.   |                 |



هارمونیکا با صفحات شیشه‌ای

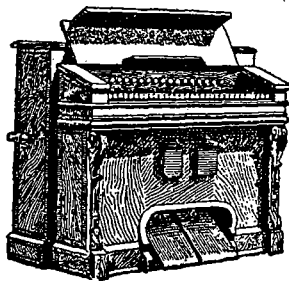
دیویس<sup>۱</sup> و مارینا کیرشگسگر<sup>۲</sup> از آن استقبال کردند و بعدها تحت تأثیر این آلت افرادی مانند کارل لئوپولد رولینگ<sup>۳</sup> هارمونیکای تازه‌ای با کلید نت در سال ۱۷۸۶ م. ایجاد کرد. دیگران نیز پس از وی هارمونیکاهایی جدید ابتکار کردند که تا امروز بسیاری از آنها از میان رفته است. کلمه هارمونیکا بر (آلینا)<sup>۴</sup> که نام یک ابزار موسیقی دهنی است نیز اطلاق می‌شود این ساز بوسیله سر چارلز ویستن<sup>۵</sup> در سال ۱۸۲۹ م. اختراع شد، و عبارت از چند لوله کوچک توخالی و آزاد است که هر یک جداگانه هوا کش دارد و یک سر آن به دهن هارمونیکازن پیوسته می‌شود. همه این لوله‌ها از طرف دیگر به جعبه فلزی می‌پیوندند و آهنگ بوسیله پس و پیش بردن آلت موسیقی در جلو دهان ایجاد می‌گردد و نتیجه آن آوازهای بسیار ساده است.

**هارمونیم.** [مُئی] (فرانسوی،) <sup>۶</sup> هارمونیم. گونه‌ای ابزار بادی موسیقی است که دارای صفحه کلید است به عبارت دیگر آلت موسیقی بدون لوله‌ای است که نی آزاد یا لوله‌های صوتی آزادی در آن تعبیه شده است.



هارمونیک دهنی

هارمونیم و دستگاههای تکمیل شده بعدی آن که در امریکا مرسوم است، به نام آلات بادی آزاد خوانده می‌شود. و نت‌های موسیقی بوسیله زبانه‌ها یا (براس)<sup>۷</sup> که لغت فنی آن ویبراتر است<sup>۸</sup> (مرتضی کننده) تولید می‌شود. ویبراتر بر روی قالب مستطیل شکلی سوار شده است که به آسانی می‌تواند در وسط آن عقب و جلو برود. و لوله‌های هوا مانند ارگ‌های کلیسا بوسیله یک سوراخ پوشیده شده و در هر ارتعاشی از یک سوز ضربه ایجاد می‌گردد. ویبراتر توسط حرکت هوا با دمیدن‌های متوالی منظم می‌شود و بدین وسیله شدت آواز تعیین می‌گردد. تفاوت هارمونیم با



هارمونیم

ارگ امریکایی این است که در اولی وسیله هوا جریان را بسوی بالا میبرد، در حالی که در نوع اخیر جریان بطرف پایین سرازیر می‌شود.

**هارمونیه.** [اِخ] نام زن موهومی در افسانه‌های یونان و گویا همسر هرمس بود و در زمرة ارباب انواع کبیر به شمار میرفت. [اکنایه از توازن عالم نیز بوده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هارو.** (یونانی، ص) شجاع و بهادر. [اِخ] نام نام معشوقه اندروس. (ناظم الاطباء). نام زن اندروس است و هارو جزیره‌ای داشت در میان دریا و شبها آتش افروختی تا اندروس به فروغ آتش شنا کنان آمدی و پیش هارو رفتی. یک شب بادی شد و آتش را بکشت و اندروس در میان دریا گم شد و بمرد. (برهان) (آندراج).

**هارو.** [رُ] [اِخ]<sup>۹</sup> نام شهری از اسپانیا از ایالت لوگرونو<sup>۱۰</sup> که ده هزار تن سکنه دارد. کرسی ناحیه‌ای است و تجارت مردم آن شراب است.

**هاروارد.** [هاژ] [اِخ]<sup>۱۱</sup> دانشگاه هاروارد از قدیم‌ترین بنگاههای فرهنگی امریکا است که در کیمبریج<sup>۱۲</sup> در ایالت ماساچوست<sup>۱۳</sup> واقع است. و در بستن<sup>۱۴</sup> و چند جای دیگر نیز دانشگاههایی مانند آن وجود دارد. در سال ۱۶۳۶ م. دادگاه یکی از تحت‌الحمايه‌ها برای ایجاد یک کالج چهارصد پوند اختصاص داد. در سال بعد قرار شد به یادبود دانشگاه انگلیسی که بیش از هفتاد تن از افراد برجسته این تحت‌الحمايه از آنجا فارغ‌التحصیل شده بودند این کالج در ناحیه نیوتون<sup>۱۵</sup> تأسیس گردد. در سال ۱۶۳۸ م. دانشگاه و همچنین آن ناحیه کیمبریج نامیده شد. در همان سال جان هاروارد<sup>۱۶</sup> (۱۶۰۷-۱۶۳۸ م.) یکی از وزیران پیوریتان<sup>۱۷</sup> و وزیر امور آمریکا که استاد یکی از شعبه‌های دانشگاه کیمبریج بود در هنگام مرگ نصف سرمایه و املاک خود را که ۷۸۰ پوند میشد با چهارصد جلد کتاب به

کالج بخشید و کالج مزبور در سال ۱۶۳۹ به افتخار این مرد هاروارد نامیده شد. تاریخچه هاروارد در حقیقت از سال ۱۶۴۰ م. آغاز می‌شود و نخستین جشن فارغ‌التحصیلی در سال ۱۶۴۲ برگزار شد. بر سر در این دانشگاه لوخه‌ای نصب شده که چنین است: «چون خداوند به سلامت ما را به سرزمین نیوانگلند<sup>۱۸</sup> رسانید و خانه‌های خود را ساختیم برای زندگانی خود و مسایلی برانگیختیم و جاهای مناسبی برای پرستش پروردگار بنا کردیم و یک دولت غیرنظامی پی افکندیم. آرزوی دیگری که به دل داشتیم و به دنبال آن بودیم، تعلیم و تربیت بود که خوشبختی از پی داشت. نمی‌خواستیم که دیو بیسوادی در کلیساهای ما بجا ماند و کشیشانی ما در تاریکی به سر برند». بنابه منشور موزخ ۱۶۵۰ م. دانشگاه برای پیشرفت علم، هنر و ادبیات به آموزش جوانان انگلیسی و بومی اختصاص یافت. دومین ساختمان دانشگاه (کالج بومیان)<sup>۱۹</sup> در سال ۱۶۵۴ بنا شد و در آن انتشارات و مطبوعات دانشگاه که از سال ۱۶۳۸ تا آن موقع در کاخ رئیس جمهور بود تأسیس یافت. و به گمان نزدیک به یقین میان سالهای ۱۶۶۱ و ۱۶۶۳ ترجمه کتاب مقدس به زبان بومیان آن سرزمین توسط جان الیوت<sup>۲۰</sup> در همین جا چاپ شد. عده زیادی از بومیان دانشجو بودند، ولی یکی از آنها به نام کالب شیشاتیوموک<sup>۲۱</sup> در سال ۱۶۶۵ م. درجه لیسانس گرفت. با کمکهای شایانی که دانشگاه برای پیشرفت هدف خود از خارج گرفت در همان اوان تأسیس اهمیتی پیدا کرد، منشور ۱۶۵۰ تا سال ۱۷۰۷ م. مرجع اساسی و تغییرناپذیر اداره دانشگاه به شمار میرفت. بنابراین منشور سازمانی مرکب از یک رئیس و یک خزانه‌دار و پنج استاد به طور رسمی مقررات اداری دانشگاه را وضع می‌کردند و

- 1 - Marianne Davies.
- 2 - Marianna Kirchgessner.
- 3 - Carl Leopold Rollig.
- 4 - Aeolina.
- 5 - Sir Charles Wheatstone.
- 6 - Harmonium.
- 7 - Brass.
- 8 - Vibrators.
- 9 - Haro.
- 10 - Logrono.
- 11 - Harvard.
- 12 - Cambridge.
- 13 - Massachusetts.
- 14 - Boston.
- 15 - Newton.
- 16 - John Harvard.
- 17 - Puritan.
- 18 - New-England.
- 19 - Indian College.
- 20 - John Eliot.
- 21 - Caleb Cheeshahteaumuck.

وجوه را به مصرف میرساندند. این شیازمیان بوسیله هیئت ناظرانی که در سال ۱۶۴۲ تأسیس شده بود کنترل میشد. بتدریج اوضاع و احوال ایجاب کرد که هیئت اداره کننده دانشگاه از معلمان مقیم آن تشکیل شود. و امروز دانشکده‌های مختلف هیئتهای قانونگذاری دارند که مستقیماً نظم و آرامش دانشجویان را مراقبت میکنند. هیئت ناظران در ابتدا از نمایندگان مشترک ایالت (دولت) و کلیسا تشکیل شده بود. دولت که مؤسس و مدیر کالج بود سازمان هاروارد را یک بنگاه دولتی می‌دانست و در این باره کشمکشهای تعصب‌آمیزی هم بود که سرانجام به نفع دانشگاه منتهی گردید و در سال ۱۸۶۵ م. بستگی دانشگاه با دولت بیش از پیش شد. با اینکه دانشگاه مزبور از همان آغاز به طور خصوصی اداره میشد در سال ۱۸۲۴ آخرین کمک مستقیم دولت بدان قطع شد و بعدها کمک دولتی به موزه آگاسیز<sup>۱</sup> داده شد، ولی پس از چندی این کمک به دانشگاه بازگشت. نخستین گرداننده کالج طبعاً کلیسا بود، ولی تغییراتی که در هیئت ناظران داده شد ابتدا دانشگاه را از زیر کنترل روحانیت و سپس از قید سیاست آزاد کرد. از سال ۱۸۶۵ هیئت مدیره دانشگاه از بین فارغ‌التحصیلان سابق آن برگزیده شد و کنترل دانشگاه را به طور کامل به عهده گرفت. در نیمه دوم قرن هفدهم میلادی هنگامی که اتحاد میان پوریتان‌ها<sup>۲</sup> از نظر سیاست و مذهب عملی شد بار دیگر عقاید روحانیان انجیلی در عقاید مذهبی دانشگاه اشکالاتی پدید آورد. افراد محافظه کار بار دیگر به سراغ هیئت ناظران رفتند. تاریخ این کالج از سال ۱۶۷۳ تا ۱۷۲۸ م. بسیار پراشوب بود، از علل کشمکشها یکی تأسیس دانشگاه ییل<sup>۳</sup> بوسیله محافظه کاران نیوانگلند<sup>۴</sup> بود که به دنبال شکست خود در اداره هاروارد دست به تأسیس این دانشگاه زدند. نخستین رئیس هیئت مدیره در سال ۱۷۹۲ انتخاب شد و در سال ۱۸۰۵ مرد موحدی به سمت استاد الهیات این دانشگاه منصوب گردید. در سال ۱۸۴۳ هیئت ناظران به ریاست یک روحانی و مرکب از اشخاص برجسته‌ای آغاز به کار کرد. در سال ۱۸۸۶ حضور در عبادتهای کلیسا از صورت اجبار خارج شد. بدین ترتیب با تغییراتی که در هاروارد پدید آمد از مسیر فکر بنیان‌گذاران خود خارج شد، دانشگاه هاروارد و فارغ‌التحصیلان آن بستگی کامل با پیشرفت فکری مردم ایالات متحده دارد و بخصوص در زمینه ادبیات اشخاصی، مانند: انگریز مائر<sup>۵</sup>، کاتن مائر<sup>۶</sup> و ساموئل سوال<sup>۷</sup> و دیگران سهم مهمی داشتند.

بسیاری از شخصیت‌های بزرگ علمی، مانند: ادامس<sup>۸</sup> و دیگران در این دانشگاه تدریس میکردند و نسامورانی، چون: رالف والدو امرسن<sup>۹</sup>، الیور وندل هولمس<sup>۱۰</sup>، هنری توربو<sup>۱۱</sup>، جیمز راسل لول<sup>۱۲</sup>، هنری جیمز<sup>۱۳</sup> و هنری آدامس<sup>۱۴</sup> از آن دانشگاه فارغ‌التحصیل شده‌اند. و از فارغ‌التحصیلان دانشکده اشخاص دیگری، مانند: رابرت فراست<sup>۱۵</sup>، الیوت<sup>۱۶</sup> و ویرابینسون<sup>۱۷</sup> را میتوان نام برد. سازمان هاروارد از سال ۱۸۶۹ م. به صورت یک دانشگاه تمام معنی درآمد.

**هاروئه.** [ء] (اخ)<sup>۱۸</sup> مرکز ناحیه مورت-و-موزل<sup>۱۹</sup> و ناحیه اداری نانسی<sup>۲۰</sup> است و در ساحل مادن<sup>۲۱</sup> واقع شده است و ۴۲۰ تن سکنه دارد.

**هاروت.** (اخ) نام یکی از آن دو فرشته است که در پناه پابل سرانیز آویخته به عذاب الهی گرفتارند. اگر کسی بر سر آن چاه به طلب جادوی رود او را تعلیم دهند. گویند این لغت اگرچه عجمی است، لیکن فارسی نیست<sup>۲۲</sup>. (بهران) (آندراج) (غیاث اللغات). نام فرشته‌ای است که نگوئسار در چاه بابل آویخته است. (دهار) (ترجمان القرآن ترتیب عادل ص ۱۰۵). هاروت و ماروت دو فرشته‌اند به بابل. (السامی فی الاسامی). همچو هاروتم در چاه بلا مانده نگون در غم آن بت خورشیدرخ زهره‌ذقن. رودکی (احوال و اشعار تألیف سعید نفیسی ج ۲ ص ۷۰۰).

زهره به دو رخساره تو داده همی نور هاروت به دو چشم تو داده همه دستان. رودکی (احوال و اشعار تألیف سعید نفیسی ج ۲ ص ۷۱۵).

زلفینک او نهاده دارد برگردن هاروت زاولانه. خسروانی (از صحاح الفرس). جو هاروت و ماروت لب‌خشک از آن است ابر شط و دجله مر آن بدتشان را.

ناصرخسرو. جو هاروت ار توانستی به اینجا آئی از گردون از اینجا هم توانی شد برون چون زهره زهرا. ناصرخسرو. هر که مر این آب راندید در این خاک تشنه جو هاروت ماند و غرقه جو ذوالنون. ناصرخسرو. بخواندی قصه هاروت و ماروت حدیث خاتم و دیو و سلیمان. ناصرخسرو. هاروت همانا که بست راحت زی خانه بدان بند جادوانه.

ناصرخسرو (دیوان چ مینوی ص ۲۳۰). مطرب به سحرکاری هاروت در سماع خجلت به روی زهره زهرا برافکند. خاقانی.

زهره هنوز آب در این گل نریخت. نظامی. شهر هاروت به بابل نریخت. نظامی. ز افسونگران چند جادوی چست کز ایشان شدی بند هاروت سست. نظامی. جو زهره به بابل درآمد نخست ز هاروتیان خاک آن بوم شست. نظامی. هاروت را که خلق جهان سحر از او برد در چه فکند غمزه خوبان به ساحری. سعدی. سحر گویند حرام است در این عهد ولیک چشمت آن کرد که هاروت به بابل نکند.

سعدی (بدایع). محمد معین نوشته است: یکی از داستانهای معمول ادبیات سامی داستان هاروت و ماروت است که از قصص بسیار کهن میباشد دو کلمه نامبرده در السنه سامی، نام دو فرشته محسوب میشده است و شگفت آن است که همین دو نام را در ادبیات اوستایی نیز مشاهده میکنیم که به شکل دو واژه «هئوروات»<sup>۲۳</sup> و «امرات»<sup>۲۴</sup> آمده است. در ادبیات نامبرده این دو در ردیف و هومن‌آشا و هیشتا، خشتا و اثریا، اسپنتا. آرمایتی و اهورامزدا یا سروشا، جزو هفت امشاسپندان یا هفتان بوخت محسوب شده‌اند. این اسامی را امروز به نام خرداد و امرداد... میخوانند. در ادبیات اسلامی (پارسی و تازی) بواسطه ذکر یکی که در قرآن مجید از دو فرشته نامبرده شده نام آن دو بسیار مشهور و حتی ضرب‌المثل گردیده است. در سوره بقره (۲) آیه ۱۰۲ چنین آمده است: واتبعوا ما تلووا الشیاطین علی ملک سلیمان و ما کفر سلیمان

- 1 - Agassiz.
- 2 - Puritanisms.
- 3 - Yale.
- 4 - New-England.
- 5 - Increase Mather.
- 6 - Cotton Mather.
- 7 - Samuel Sewall.
- 8 - Adams.
- 9 - Ralph Waldo Emerson.
- 10 - Oliver Wendell Holmes.
- 11 - Henry Thoreau.
- 12 - James Russell Lowell.
- 13 - Henry James.
- 14 - Henry Adams.
- 15 - Robert Frost.
- 16 - T.S.Eliot.
- 17 - E.A.Robinson.
- 18 - Haroué.
- 19 - Meurthe-et-Moselle.
- 20 - Nancy.
- 21 - Madon.

۲۲- به عقیده بعضی از محققین تصحیف از هوروات Haurvatat فرشته زرتشتی است که اکنون خرداد تلفظ میشود.  
 ۲۳- به معنی کمال و رسایی.  
 ۲۴- به معنی جاویدانی.

ولكن الشياطين كفروا يعلمون الخبيثات السحر و ما أنزل على الملكين ببابل هاروت و ماروت و ما يعلمان من أحد حتى يقولوا إنما نحن فتنه فلا تكفروا فيتعلمون منهما ما يفرقون به بين المرء و زوجته و ما هم بضارين به من أحد إلا بإذن الله و يتعلمون ما يضرهم و لا ينفعهم و لقد علموا لمن اشترىه ما له في الآخرة من خلاق و ليس ما شروا به أنفسهم لو كانوا يعلمون.

**داستان هاروت و ماروت:** بشر آفریده شد و در پیشگاه پروردگار تقربى خاص یافت. فرشتگان چون گناهانش را دیدند و با تقریب در ترازوی قیاس سنجیدند این کفه را سنگین تر یافتند و با یکدیگر به نجوا پرداختند. سرانجام مصلحت چنان دیدند که سبب را از آستان حق جویا شوند چون این پیرسیدند، خطاب رسید: بزهکاری بشر از شهوت است و عدم شهوت در شما علت عصمت و چون چنین است نیکی ایشان را پاداش بیش دهم و نیکانشان را تقرب بیشتر بخشم. زبان حال فرشتگان را حضرت کبریا دریافت و فرمود که تنی چند از میان خود برگزینند تا به صورت آدمی به زمین فرستد و تکالیف آدمی را بر عهده ایشان نهاد. انجمنی بساختند و سه تن را به نام «عزرا»، «عزایا» و «عزازیل» برگزیدند. خداوند ایشان را به صورت بشر درآورد و از چهار چیز نهی فرمود: شرک بر خدا، قتل نفس، زنا و باده نوشی. آنگاه فرمود تا بر زمین شتابند و در میان خلق به حق حکومت کنند. فرشتگان چندی بدین متوال گذرانندند. روزها در زمین بودند و شبها به آسمان میشتافتند عزازیل فرشته زیرک و هوشیار بود از عاقبت بیندیشید و از این وظیفه پوزش خواست. دو فرشته دیگر که به هاروت و ماروت ملقب شدند همچنان وظیفه خود را انجام میدادند تا روزی با زنی زیبا که نادره دهر بود و جمیله عصر او را به تازی زهره میگفتند و به پارسی ناهید جهت مهمی داوری بدیشان برد. هر دو فریفته شدند و شب هنگام به سرايش شتافتند و انجام مهمش را به وصل موکول کردند. ناهید شرایطی پیشنهاد کرد، عذر آوردند. عاقبت ایشان را گفت: اگر کام جوئید باید ساغری چند با من بیمائید. از جان و دل پذیرفتند و سه گناه بزرگ دیگر را مرتکب شدند! ملکوتیان انگشت تحیر به دندان گزیدند و حق تعالی آن دو بزبهار را میان عذاب دنیوی و اخروی مختار کرد. سزای دنیا را برگزیدند و الی الابد در چاه بابل معلق گشتند. ناهید نیز اسم اعظم را که بزرگترین نامهای حق است و از فرشتگان نامبرده دریافتی بود بر زبان رانده به آسمان صعود کرد و به ستاره زهره، ربه التويع عشق و جمال و

عیش و عشرت و شادی و طرب مبدل گشت که شاعران و داستانسرایان ملل در این باره نغمه ها ساخته و داستانشا پرداخته اند.<sup>۱</sup> ابوبکر عتیق بن محمد سوراآبادی هروی در تفسیر خود از قول کلبی نظیر داستان فوق را آورده درباره زهره نویسد:<sup>۲</sup> زنی از فرزندان نوح نام وی زهره و به پارسی... و آن زن را جمالی بود بغایت نیکو. عزا و عزایا [را] چشم بر وی افتاد بر وی عاشق شدند. گفتند که اگر ما ترا از آن شوهر جدا کنیم تن خویشتن را فدای ما کنی؟ گفت: کنم. ایشان حکم بناحق بکردند وی را از شوهر جدا کردند، وی با ایشان وعده کرده جای خالی، چون قصد وی کردند، گفت که یک کار دیگر مانده است. من بت پرستم شما نیز بت را ببايد پرستید تا من نیک سر (و) تن خود به شما تسلیم کنم. ایشان گفتند: معاذالله کی ما بت پرستیم؟ زن چون دانست که دل ایشان را در قبض آورد، گفت: شاید که بت نپرستید باری خمر بخورید که مسلمانان خمر خورند. ایشان خمر بخوردند مست شدند و آن زن خود را آراسته به ایشان نمود. ایشان بی صبر شدند، پس قصد وی کردند، گفت که یک کار دیگر بکنید، آن مهین (نام)<sup>۳</sup> خدای تعالی که میدانید مرا بیاموزید. ایشان در بیهوشی نام خدای تعالی درآموختند، زهره آن بگفت و به آسمان شد<sup>۴</sup> و ایشان را فرو گذاشت. چون به هوش بازآمدند خویشتن را دیدند که حکم به ناحق کرده خمر خورده و مرد کشته و قصد حرام کرده و نام خدای تعالی از دست بداده متحیر شدند و نزد عابدی آمدند و وی را گفتند که حیلت چیست؟ وی گفت که امشب بنگرم تا در حدیث شما چه آید. چون شب درآمد آوازی شنید که آن دو مجرم را بگویی که شما مستوجب عذاب و عقوبت خدای گشتید. لابد خواهد کرد، خواهید عذاب این جهان اختیار کنید و خواهید عذاب آن جهان. گفتند: اگر لامحال عذاب خواهد بود این جهان عذاب کمتر، زیرا که این منقطع است. چون عذاب این جهان اختیار بکردند هر روز چون اهل زمین نماز بکنند آن جماعت هاروت و ماروت را در چاهی به بابل بیاویزند و عذاب می کنند تا دیگر روز خدای تعالی ایشان را دعا و ثنا تلقین و تعلیم کرده است، در ثنای خود، آن می گویند و عذاب بر ایشان سهلتر میشود جادوان بشنوند آن را و بیاموزند، و آن ثنای خدای را به شیطان گردانند تا دیو وی را کارها کند.<sup>۵</sup> بنابر آنچه گذشت از هاروت و ماروت در دو موضوع نام برده اند: یکی نزول ایشان برای آموختن سحر به مردم، جهت آشکار کردن مفاسد آن و دیگر برای آزمایش و تبییه دیگر فرشتگان. مؤلف کتاب ملائکه خواسته است

این دو داستان را به یکدیگر وفق دهد، ولی از عهده برنیامده.<sup>۶</sup> ابوبکر عتیق نیز به ترتیبی که گذشت آن دو را به هم پیوسته است. به سبب ایسن روایات، هاروت و ماروت در سحرآموزی، حيله گری، عصیان و غرور در ادبیات پارسی و تازی مثل گردیدند. شعرای بزرگ ما، هر یک به جهت مقصودی بدین داستان اشارت کرده اند و عرفای ایران، این حکایت را تشبیه و رمز و کنایاتی از جهان معنی گرفته اند. فردوسی در داستان «رزم بیژن با گرازان» فرموده:

گهی می گسارید و گه چنگ ساخت  
تو گفתי که هاروت نیرنگ ساخت.

نظامی در مخزن الاسرار فرماید:

صنعت من برده ز جادو شکیب  
سحر من افسون ملایک فریب

بابل من گنجۀ هاروت سوز

زهره من خاطر انجم فروز

زهره این منطقه میزانی است

لاجرمش منطق روحانی است

سحر حلالم سحری قوت شد

نسخ کن نسخه هاروت شد.

خاقانی در مدح اخستان شروانشاه گوید:

قبولش ز هاروت، ناهید سازد

کمالش ز بابل خراسان نماید.

مولانا جلال الدین رومی در مثنوی معنوی<sup>۸</sup> ج ۵ به موضوع نخستین (تفسیر آیه گذشته) اشاره میکند: «در بیان آنکه عقل و روح از عالم بالا و محبوس بدن عنصریند چون هاروت و ماروت در چاه بابل»:

همجو هاروت و چو ماروت آن دو پاک

بسته اند اینجا به چاه سهماک.

و نیز در مثنوی<sup>۹</sup> مولانا ج ۱ به داستان دوم اشارت کرده هاروت و ماروت را مثل خودبینی ساخته است: «اعتماد کردن هاروت و ماروت بر عصمت خویش در هر فتنه»:

همجو هاروت و چو ماروت شهیر

۱- صاحب مرآة البلدان (ج ۱ ص ۱۲۷) نام پارسی او را «بیدخت» و نام سریانش را «ناهید» نوشته است و این اشتباه است، زیرا اصل این کلمه «اناهیتا» به معنی نالوده، صفتی بود که ایرانیان مزدیسنا درباره فرشته آب استعمال می کردند.

۲- در روایت داستان فوق اختلاف بسیار است.

۳- نمونه سخن فارسی تألیف بیانی ص ۱۱۹.

۴- اسم اعظم.

۵- بدین ترتیب عصمت زهره را تأیید کرده.

۶- بدین متوال دو داستان هاروت و ماروت را به هم پیوسته اند.

۷- ص ۲۰. ج- محمود ص ۴۴۵.

۹- ج- محمود ص ۸۷.

از بظر خوردند زهر آلوده تیر. و نیز مولانا در مثنوی ج ۲ اندر عنوان «تتمه نصیحت کردن رسول مر آن بیمار را» از قول بیمار «که دعای و رویای خود را شرح می دهد» فرماید:

همچو هاروت و چو ماروت از حزن آه می کردم که ای خلاق من از خطر هاروت و ماروت آشکار چاه بابل را بگردند اختیار.

«ذکر دشواری عذاب آخرت و سختی آن»: تا عذاب آخرت اینجا کشند گریزندو عاقل و ساحر و شند نیک کردند و به جای خویش بود سهلتر باشد ز آتش رنج دود حد ندارد و صف رنج آن همان سهل باشد رنج دنیا پیش آن. سعدی در قصاید عربیه<sup>۲</sup> فرموده است: هل علقت<sup>۳</sup> ببابل هارو ت علی ان تعلمن الناس سحرًا. و حافظ:

گر بایدم شدن سوی هاروت بابلی صد گونه ساحری<sup>۴</sup> بکنم تا بیارتم.

و حافظ شانه تراش در غزل زیرین همه ابیات را به نام هاروت و ماروت موشح ساخته است.<sup>۵</sup>

لطف باشد گر نبوشی از گدا هاروت را تا به کام دل ببیند دیده ماروت را همچو هاروتیم دایم در بلای عشق زار کاشکی هرگز ندیدی دیده ماروت را. صفی علیشاه از عرفای اخیر در تفسیر منظوم قرآن خود آیه گذشته را چنین ترجمه کرده است:

مردمان را سحر می آموختند ز آتش خود خلق را میسوختند و آنچه نازل شد ز حق بر دو ملک گان یکی هاروت و ماروت است یک گشت بابل جایشان کاندوختند لیک کس را سحر می ناموختند. (مقدمه ستاره ناهید تألیف معین صص ۲۲-۲۳).

سنگدل چشمه آبی که یکی چون هاروت تشنه میبرد و نزدیک دهانش باشی.

سعدی (طبیات). و رجوع به تفسیر ابوالفتوح ج ۱ صص ۲۵۶-۲۵۷ و تاریخ حبیب السمرج ج ۱ صص ۲۷-۲۸ و نزهة القلوب ج ۳ صص ۲۷ و ۲۰۶ و تتمه الصوان صص ۱۱۵ و عقدالفرید ج ۸ صص ۸۷ و لباب الالباب ج ۱ صص ۱۰۴ و کلام شبلی صص ۱۴۵-۱۵۷ و المعرب جوالیقی ج ۳ صص ۳۴۶ شود.

**هاروت بابلی.** [ت پ] [ا خ] رجوع به هاروت شود.

**هاروت سوز.** (نسف مرکب) سوزنده هاروت:

بابل من گنجه هاروت سوز زهره من خاطر انجم فروز.

نظامی (مخزن الاسرار).

**هاروت فن.** [ف] (ص مرکب) کنایه از ساحر و سحرکننده است. (برهان). (آندراج) (ناظم الاطباء):

یارب این کوس چه هاروت فن و زهره نواست که ز یک پرده صدالحاشش بعندا شنوند.

خاقانی.

**هاروتی.** (حامص) سیخ. جادو. افسون. (از

ناظم الاطباء). ساحری. (آندراج) (غیث):

به هاروتی از زهره دل برده بود

چو هاروت صد پیش او مرده بود. نظامی.

|| (ص نسبی) ساحر. (آندراج) (غیث).

ساحر و مانند هاروت. (ناظم الاطباء).

**هاروسندان.** [ا خ] ابن شیرزادین

اقریدون. از حکام آل پیادوسپان (۴۰۵

ه. ق. / ۱۰۰۵ م). بود که ۱۲ سال حکمرانی

کرد. (سفرنامه مازندران و استرآباد رابینو

صص ۱۹۲).

**هاروک.** (ا خ) قلمه ای بوده در حدود

سیواس آسیای صغیر که تیمور آن را تسخیر

و خراب کرد. رجوع به ظفرنامه ج ۲ صص ۲۹۷

شود.

**هاروکور.** [ر] [ا خ] آدموند. رمان نویس،

شاعر و مخترع دراماتیک فرانسوی که در

سال ۱۸۵۶ م. در بسورمون<sup>۷</sup> متولد شد.

نخستین اثر وی افسانه جنس<sup>۸</sup> اشعار

هیستریک<sup>۹</sup> که از سال ۱۸۸۳ م. با نام مستعار

«سیر دو شامیلی»<sup>۱۰</sup> انتشار یافت و از نیروی

تصور گستاخانه ای حکایت می کند. در آثار

بعدی خویش، مانند: روح برهنه<sup>۱۱</sup> (۱۸۸۵)،

تنها<sup>۱۲</sup> (۱۸۹۱) و سالخورده گها<sup>۱۳</sup> (۱۸۹۱).

مانند نویسنده استادی سبک مخصوص خود

را ظاهر می سازد و در آثار وی ماخولیای

غرور آمیزی نمودار است.

**هاروگات.** [ر] [ا خ] قسریه ای از

بریتانیای کبیر<sup>۱۵</sup> که ۵۰۵۰۰ تن سکنه دارد و

دارای آبهای معدنی است.

**هارولان.** [ا خ] دهی است از دهستان

مرگور بخش سلوانای شهرستان ارومیه که در

۱۷ هزارگزی شمال باختری سلوانا و ۴

هزارگزی راه اربابه رو نسبی به ارومیه واقع

است. محلی کوهستانی و هوای آن سرد و

سالم است. آب آن از چشمه تأمین میشود و

محصولات آن غلات و توتون است. ۹۰ تن

سکنه دارد که به زراعت و گله داری و از

صنایع دستی به جاجیم بافی میردازند. راه آن

مالرو است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران

ج ۴).

**هارون.** (ص، ل) قاصد و پیک. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا). قاصد که بر کمر زنگله داشته تا کس از راه داران و حجاب مانع او نشوند و مردم وی را بشناسند. (یادداشت مؤلف):

ستاره بین که فلک را جلجل کمر است که بر کمرگه هارون جلجل است صواب.

خاقانی.

کآسمان را به حکم هارونیش

ز اختران زنگل روان بستند. خاقانی.

چرخ هارون کمر دارش و چون هارونان

ز انجمش زنگله ها در کمر آویخته اند.

خاقانی.

هارون صدر اوست فلک زآنکه انجمش

هر شب جلجل کمر است از زر سخاش.

خاقانی.

هارون تو ماه و ز ثریاش

شش زنگله در میان بینم. خاقانی.

دید که در لشکرش قیصر هارون شده است

ز آن کله زهره ساخت زنگل هارون فلک.

خاقانی.

|| باسبان. (آندراج) (ناظم الاطباء):

سام نریمان چا کرش، رستم قیپ لشکرش

هوشنگ هارون درش، جم حاجب بار آمده.

خاقانی.

هفت هارون بر در سلطان غیب

از چه سان فرمان روان دانسته اند. خاقانی.

آذین باغ دولت و هارون درگهت

از قصر قیصریه و قیصر نکوتر است.

خاقانی.

صفوةالدین زبیده عجم آنک

دهر هارون<sup>۱۷</sup> آستانه اوست. خاقانی.

۱- ج خاور صص ۱۱۷.

۲- کلیات ج سیدمحمد صص ۱۹۵.

۳- مرجع ضمیر «تم»، «ملوک الجمال» است که در مطلع ذکر شده.

۴- ن: جادویی.

۵- غزل فوق در اغلب دیوان های چاپی حافظ ثبت است، ولی در نسخ قدیمه نیست و طبق تحقیق فضلالی معاصر از آن شانه تراش است.

6 - Haraucourt, Edmond.

7 - Bourmond (Haute-Marne).

8 - La légende des sexes.

9- Poèmes hystériques.

10 - Sire de Chambly.

11 - L'Arne nue.

12 - Seul.

13 - Les Ages.

14 - Harrogate.

15 - Grande-Bretagne.

16 - Hâruulân.

۱۷- کلمه «هارون» در این بیت دارای ایهام

است، بدین معنی که به مناسبت «زبیده» نام زن

جلال زنان گفت هارون شاه... که شه تاجور باد و دشمن تباہ. نظامی. سخانی که اگر مزمرع دنیا را به اقطاع به سگداری دهد در چشم مکرمت او آن وزن سنجیدی نسنجد و اگر جمله خزان کارون به هارونی بخشد، آن در حوصله او قدر کنجیدی نگنجد. (المضاف الی بدایع الازمان فی وقایع کرمان چ عباس اقبال ص ۲۵). || تقیب. (ناظم الاطباء) (آندراج) (برهان). || شاطر. (حاشیه برهان قاطع ج معین) (آندراج).

**هارون**. (۱) فروماندگی و حیرت، و این لغت عجمی است، اما فارسی نیست. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هارون**. (اخ) نام برادر بزرگ موسی. (برهان) (ناظم الاطباء). نام پیغمبری معروف. (دهار). نام پیغمبری که برادر کلان موسی بود. (غیث اللغات) (آندراج). || اولین کشیش و روحانی بزرگ عبریها. (قاموس کتاب مقدس). || نام خلیفه بغداد که هارون الرشید میگفتند. (آندراج). رجوع به هارون بن عمران و هارون الرشید شود.

— هارون رای:  
فلک به پیش رکاب وزیر هارون رای  
نطاق بسته، بهارونی آید، اینت عجاب.  
خاقانی.

**هارون**. (اخ) رجوع به الوزیر شود.

**هارون**. (اخ) او راست: کتاب آلات الحرب.

**هارون**. (اخ) مکنی به ابو محمد. تابعی است.

**هارون**. (اخ) از بنی مأمون معاصر بنا ابوالقاسم عبدالله المستکفی بالله بن المکفی بالله خلیفه عباسی (۳۳۲-۳۳۴ ه. ق.) (التقود العربیة ص ۱۲۶).

**هارون**. (اخ) فرزند ابوحامد موفق برادر معتمد خلیفه عباسی. (ابن اثیر ج ۷ ص ۱۲۸).

والی واسط بوده است.

**هارون**. (اخ) از محدثین است. رجوع به کتاب المصاحف شود.

**هارون**. (اخ) مکنی به ابو محمد. از رواة حدیث بود. حسن بن صالح از وی و او از مقاتل بن حیان روایت میکند.

**هارون**. (اخ) (امیر...) از امرانی است که در حدود سیرجان، شاه شجاع از آل مظفر را هنگامی که برای جنگ با دولتشاه (در اسفند ۷۶۵ ه. ق.) بطرف کرمان میرفت یاری کرد. (تاریخ عصر حافظ ج ۱ ص ۲۲۲).

**هارون**. (اخ) (سید...) از سادات مرتضوی هزارجریب، از خانواده جبرئیلی است که در میان سالهای ۹۳۴ - ۹۷۳ ه. ق. در هزارجریب حکومت رانده. (از سفرنامه مازندران و استرآباد بخش فارسی تألیف رابینو ص ۱۹۱).

**هارون**. (اخ) (یهودی) شاگرد ابوالعباس میرد. رجوع به ابن حائل شود.

**هارون**. [هاژ و] (اخ) نام جایی بوده است در ناحیه سیستان. رجوع به تاریخ سیستان چ ملک الشعراء بهار ص ۳۲۷ شود.

**هارون**. (اخ) ایسن آلتوتناش. پسر او آلتوتناش حاجب سلطان محمود غزنوی و اولین امیر خوارزم از طرف وی بود. هارون ابتدا مورد توجه و محبت سلطان مسعود غزنوی بود، ولی در سال ۴۲۵ ه. ق. در خوارزم علم طغیان برافراشت و عبدالجبار پسر خواجه احمد عبدالصمد را که از طرف امیر مسعود غزنوی والی خوارزم بود از حکومت خلع کرد و دستور داد نام مسعود غزنوی را از خطبه بزدند و به نام هارون خطبه خواندند. هارون بزودی نواحی اطراف خوارزم را به تصرف درآورد و طغرل و داود و ینالیان و سلجوقیان را که با بنه بسیار و شتر و اسب و گوسفند بی اندازه به حدود خوارزم آمده بودند جای و چراخور داد و هدیهها برای آنها فرستاد. ایشان نیز به یاری هارون برخاستند و هارون با کمک و پشت گرمی آنان قصد تسخیر و تصرف خراسان کرد. سلطان مسعود از پیشرفت هارون سخت به هراس افتاده بود و کاری هم نمی توانست بکند. سرانجام خواجه احمد عبدالصمد وزیر مسعود و ابونصر مشکان دبیر رسایل وی توطنه ای چیدند و نهانی بوسیله بوسعید سهلی که عبدالجبار پسر خواجه احمد عبدالصمد را در خانه خود پنهان کرده بود، هشت تن از نزدیکترین غلامان هارون را بفریفتند که چون هارون از خوارزم بدراید در راه وی را بکشند. روز یکشنبه دوم جمادی الآخر سنه ۴۲۶ و عشرين و اربعمائة (۴۲۶). هارون به قصد تسخیر خراسان با عدتی تمام از خوارزم بیرون آمد و دو روز بعد بوسیله غلامان سرائی به قتل رسید. (از تاریخ بیهقی ج سعید نفیسی ج ۲ صص ۸۲۷ - ۸۳۵). و برای اطلاع بیشتر رجوع شود به تاریخ حبیب السیر ج ۲ و معجم الانتساب و الاسرات الحاکمه ج ۲.

**هارون**. (اخ) ابن ابراهیم بن حماد الازدی العذری. وی به سال ۲۷۸ ه. ق. متولد شد و در سال ۳۲۸ ه. ق. درگذشت. قاضی و فقیه بود. خوی آرامی داشت و بسیار مورد احترام و به احکام بسیار آشنا بود. در بغداد اقامت گزید و در آن شهر به مسند قضا می نشست و قضاوت میکرد. مسند قضای بسیاری از شهرهای مصر بوی واگذار شد. در بغداد ناگهانی درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۱۱۴).

**هارون**. (اخ) ابن ابی حفصه. از مشاهیر شعر و ادب عرب، مداح مهدی و رشید خلفای

عباسی بود. زادگاهش یمامه و در زمان خلفا بغداد آمد. وفاتش به سال ۱۸۲ هجری اتفاق افتاد. (حبیب السیر ج ۲ ص ۲۳۱).

**هارون**. (اخ) ابن ابی سهل بن نویخت. از خانواده معروف نویختی که معاشر ابونواس شاعر مشهور دربار هارون الرشید بوده است. علامه مجلسی در بحارالانوار بنقل از کتاب فَرَج الهموم تألیف سیدرضی الدین علی بن طائوس نقل میکند که هارون بن سهل و برادرش محمد عریضای به حضرت امام عبدالله جعفر بن محمد الصادق نوشته سؤال کردند که ما از فرزندان نویختیم و پدر و مادر و جد ما عمر خود را به تحصیل نجوم می گذرانند، آیا اشتغال به این فن حلال و مجاز است یا نه؟ حضرت در جواب فرمودند: آری حلال است. (خاندان نویختی تألیف عباس اقبال ص ۱۹).

**هارون**. (اخ) ابن ابی عبید. از رواة است. (سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۳۵).

**هارون**. (اخ) ابن احمد بن عبدالواحد بن هاشم، پسر محمد بن هاشم بن علی بن هاشم الحلبي الاسدی الخطیب. اصل خاندانش از رقه [در مصر] و به حلب کوچ کرده بودند. در ۴۶۶ ه. ق. متولد شد. وی مردی خطیب و در قرائت نیکو و عابد و زاهد بود و کتبی از آنجمله: کتاب «اللحن الخفی» و کتاب «افراد ابی عمرو بن العلاء» تألیف کرد. خطبه خوانی حلب به وی واگذار شد و در سال ۵۳۷ ه. ق. وفات یافت. ابو عبدالله بن القیرانی شاعر درباره او گفته است:  
شرح المنبر صدراً  
لینلیک رحباً  
أثری ضم خطیباً  
منک أم صُخ طیباً.  
(معجم الادباء ج مصر ج ۱۹ ص ۲۶۴).

**هارون**. (اخ) ابن اسحاق. محدث است. عبدالله از وی روایت کند. رجوع به کتاب المصاحف شود.

**هارون**. (اخ) ابن اسماعیل بن النعمان عبدالله بن کعب بن مالک، مکنی به ابو موسی. محدث است. رجوع به ابو موسی شود.

**هارون**. (اخ) ابن اعین. از رواة است. سعید بن عامر از قول وی داستانی درباره عمر بن عبدالعزیز روایت کرده است. (سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۱۷۶).

**هارون**. (اخ) ابن بهاء الدین المرچانی القفازانی، شهاب الدین (۱۲۳۳-۱۳۰۶ ه. ق.). فقیه مالکی و از اهالی قازان (در روسیه) → در مصراع اول، هارون الرشید و به مناسبت «آستانه» در مصراع دوم، پاسبان اراده شده است.



است. وی در کودکی به سمرقند و بخارا کوچ کرد. تألیفاتی دارد که از آنجمله: «خزانة الحواشی لازاحة الفواشی» که حاشیه‌ای بر توضیح شرح التنقیح است و «ناظورة الحق فی فرضیة العشاء ان لم یغیب الشفق» و «عقیده شهاب‌الدین» را میتوان نام برد. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ج ۳ ص ۳۹).

**هارون.** (اخ) ابن الحانک الضریر النحوی. یهودی الاصل، اهل حیره و نحوی است. از اوست: کتاب العلل فی النحو، کتاب الغریب الهاشمی. (معجم الادباء ج مصر ج ۱۹ ص ۲۶۱).

**هارون.** (اخ) ابن حاتم التمیمی، مکنی به ابویشر الیزاز. مورخ و محدث و قاری قرن سوم هجری. اهل کوفه بود و عده‌ای از قارئین قرآت خود را از وی گرفته‌اند. علماء حدیث در تفه بودنش اختلاف دارند. ابن حبان او را ثقه شمرده، و درباره تاریخ‌نویسی‌اش، ابن الجزری، گفته است: کتاب تاریخی جمع کرده و ابن حجر گفته است: تاریخی برای ما باقی گذارده است. خیرالدین زرکلی مؤلف «الاعلام» در ذیل نام مذکور می‌نویسد: در کتابخانه ظاهریه در دمشق اوراقی با علامت «خ» در موضوع تاریخ وجود دارد که از زمان علی بن ابیطالب شروع میشود و به آخر دولت اموی ختم می‌گردد و در اوایل قرن ششم هجری نوشته شده است. ممکن است این اوراق بقیه تاریخ هارون بن حاتم التمیمی باشد، زیرا اسم وی بر روی کتاب آمده است. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ج ۳ ص ۴۰).

**هارون.** (اخ) ابن حاتم الکوفی. او راست: کتاب القراءات. (ابن‌الندیم).

**هارون.** (اخ) ابن حسن بن علی بن حسن الطبرسی، مکنی به ابومحمد و ملقب به ضیاءالدین و فرزند عمادالدین طبرسی. وی فقیهی فاضل و عالمی محقق و از شاگردان علامه حلی بود. صاحب روضات الجنات نسخه خطی از کتاب قواعد علامه حلی به خط ضیاءالدین هارون طبرسی در قصبه دهخوارقان از اعمال تبریز دیده است که در پشت آن علامه حلی به خط خود چند سطر در مدح و تعریف ابومحمد هارون طبرسی (محرر کتاب) و پدرش عمادالدین طبرسی نوشته و ظاهراً تاریخ تحریر این چند سطر هفدهم رمضان سال ۷۰۱ ه. ق. بوده است. رجوع به روضات الجنات، ذیل الحسن بن علی الطبری المازندرانی ص ۱۷۰ شود.

**هارون.** (اخ) ابن حماد بن اسحاق. قاضی حران و اعمال آن. وی کتابی سریانی یافت که در آن امر مذاهب و صلوات حرانیان و کلدانیان یعنی صایئه در آن بود. پس به مردی که سریانی نیک میدانست داد تا ترجمه کرد و

آن مفصل‌ترین کتب است در این موضوع. (ابن‌الندیم).

**هارون.** (اخ) ابن خالد المروری. از امراء دولت عباسی است. متوکل خلیفه عباسی بلاد سند را به وی واگذار کرد (۲۳۲ ه. ق.) و او در آنجا بود تا اینکه جنگی بین یمانیه و نزاریه برپا شد و در آن جنگ به قتل رسید (۲۴۰ ه. ق.). (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ج ۳ ص ۴۰).

**هارون.** (اخ) ابن خسارویه بن احمد بن طولون (۲۶۴-۲۹۲ ه. ق.). از پادشاهان سلسله طولونیه مصر است که بعد از کشته شدن برادرش جیش در سال ۲۸۳ ه. ق. با او بیعت کردند هارون بر معتضد عباسی از قنسرين و اطراف آن فرود آمد. و چون مکفی‌بالله در بغداد به خلافت رسید لشکری در سال ۲۹۱ ه. ق. برای استخلاص مصر از بیخی طولون فرستاد. لشکر وی با فتح و پیروزی به فسطاط رسید در این هنگام هرج و مرج در سپاه هارون بن خسارویه درگرفت. هارون برای رفع اختلاف و هرج و مرج و متحد کردن ایشان پیش رفت، اما با نیزه یکی از دشمنانش کشته شد. و بعضی گویند دو عم وی شیبان و عدی پسران احمد بن طولون او را کشتند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ج ۳ ص ۴۰).

**هارون.** (اخ) ابن خواجه شمس‌الدین جوینی صاحب‌دیوان، ملقب به خواجه شرف‌الدین. از فضلا و شعرا و مریبان علم و ادب بود. دختر ابوالعباس احمد بن مستصم آخرین خلیفه عباسی را به زنی داشت. وی پس از عظاملک جوینی به حکومت عراق منصوب شد و در عهد ارغون در این سمت از امیر آروق برادر یوقا نیابت میکرد. خواجه هارون امیر آروق را به قتل خواجه سعدالدین مستوفی قزوینی برادر خواجه فخرالدین محمد واداشت. چون دولت صاحب‌دیوان رو به زوال گذاشت خواجه فخرالدین مستوفی به انتقام قتل برادر، خواجه هارون را نزد آروق متهم کرد و هارون دز جمادی‌الآخر سال ۶۸۵ به امر آروق کشته شد. این ابیات از خواجه هارون جوینی است:

قیمت مرد از هنر باشد  
نه ز دینار وز گهر باشد  
مرد باید که دانش آموزد  
تا ز هر کس بزرگتر<sup>۱</sup> باشد.  
خاک بر فرق مهتری گورا  
آلت خواجهگی پدر باشد.

(تاریخ مفصل ایران از استیلا مغول تا اعلان مشروطیت ج ۱ ص ۲۳۳).

و رجوع به تاریخ مفصل ایران ص ۲۲۱، ۲۲۴، ۲۲۵، ۵۲۳ و ۵۲۴ و تاریخ گزیده ص ۵۸۷ و مجمع الفصحاء ص ۶۵۶ و از سده تا جامی تألیف ادوارد براون ص ۳۲ و

رجال حبیب‌السریر ج ۱۰ شود.

**هارون.** (اخ) ابن رناب، مکنی به ابوالحسن، صحابی بدری است. عبدالرحمن بن الجوزی گوید: مردی زاهد بود و در زیر لباس خود جامهٔ پشمین میپوشید. سفیان بن عیینه گفته است: هارون بن رناب را دیدم چهره‌ای نورانی داشت. (صفة الصفوة ج ۱ ص ۳ ص ۲۰۹).

**هارون.** (اخ) ابن زکریا الهجری، مکنی به ابوعلی، نحوی است و کتاب «النوادر المفیده» از اوست. ثابت بن خرم السرقطی و جز او از وی روایت کنند. (معجم الادباء ج ۱۹ ص ۲۶۲).

**هارون.** (اخ) ابن زیاد. از فضلائی است که مورد احترام الواثق بالله خلیفه عباسی بود. سیوطی از قول احمد بن حمدون نقل کرده است که هارون بن زیاد به مجلس الواثق بالله وارد شد، واثق در اکرام و بزرگداشت وی مبالغه کرد. یکی پرسید: یا امیرالمؤمنین! کیست اینکه بدین گونه مورد احترام توست؟ جواب داد: این اول کسی است که زبان مرا به ذکر خداوند باز کرد و مرا به رحمت او نزدیک گردانید. (تاریخ الخلفاء ص ۲۲۸).

**هارون.** (اخ) ابن سعد العجلی. از شعرا و پیشوایان فرقهٔ زیدیه بود. وی دربارهٔ رافضیان و عقاید آنان نسبت به امام جعفر صادق ابیات زیر را سروده است:

الم تر ان الرافضین تفرقوا  
فکلهم فی جعفر قال منکرا  
فظائفة قالوا اله و منهم  
طوائف سمته النبی المطهرا  
فان کان یرضی ما یقولون جعفر  
فائی الی دبی افارق جعفرا  
و من عجب لم اقصه جلد جفرهم  
برئت الی الرحمن ممن تجفرا  
برئت الی الرحمن من کل رافض  
بصیر بیاب الکفر، فی الدین اعورا  
اذا کف اهل الحق عن بدعة مضی  
علیها و ان یمضوا علی الحق قصرا  
ولو قال ان الفیل ضب لصدقوا  
ولو قال زنجی تحول احمر  
و اخلف من بول البعیر انا نه  
اذا هو للاقبال وجه ادیرا  
فقیح اقوام رموه بفریة  
کما قال فی عیسی الفری من تنصرا.

(عیون الاخبار ج ۲ ص ۱۴۵).

**هارون.** (اخ) ابن سعید، مکنی به ابوعبدالرحمن الراعی العابد. محدث است و ابومسعود رازی از وی روایت کند. رجوع به ذکر الاخبار اسبهان ج ۲ ص ۳۳۶ شود.

**هارون.** (إخ) ابن سلیمان شهبالدوله بفرخان، اولین پادشاه از ملوک ترک ماوراءالنهر معروف به خانه افراسیابیه یا ایلک خانیه است. بفرخان لقب ترکی اوست و لقب اسلامی وی که ظاهراً از دارالخلافه بغداد برای او فرستاده بوده‌اند شهبالدوله بود. نام بفرخان به قول ابن الاثیر «هارون بن سلیمان» و به قول ابن خلدون «هارون بن فرخان (قرخان؟) علی» بوده است. وی بلاساغون و کاشغر و سایر بلاد ترکستان شرقی را تا حدود چین در تصرف داشت و پایتخت او شهر بلاساغون بود. ابوعلی محمد بن محمد بن ابراهیم بن سیمجور فرمانفرما و سپهسالار خراسان با هارون داخل عهد سری شده او را به تسخیر بخارا تشویق کرد و با او قرار تقسیم ممالک سامانی را گذاشت. هارون چند بار با پادشاهان سامانی جنگ کرد و در مرتبه آخر در دوره سلطنت نوح بن منصور سامانی (۳۶۵-۳۸۶ ه. ق.) بخارا را در سال ۳۸۲ ه. ق. فتح کرد، لیکن هنوز چندی از فتح بخارا نگذشته بود که بیمار شد و از بخارا بیرون رفت و راه ترکستان پیش گرفت و در عرض راه در سال ۳۸۳ ه. ق. وفات یافت. سلطان محمود غزنوی را با هارون مناظره‌ای کتبی در مورد مسائل دینی اتفاق افتاد که محمد بن عبده شاعر نامی قرن چهارم هجری دبیر هارون بن سلیمان به سؤالات سلطان محمود پاسخ گفت. نظامی عروضی در چهارمقاله جریان این واقعه را چنین آورده: آورده‌اند که سلطان یمن الدوله محمود رحمه الله روزی رسولی فرستاد به ماوراءالنهر به نزدیک بفرخان و در نامه‌ای که تحریر افتاده بود تقریر کرده این فصل که، قال الله تعالی: إِنَّ أكرمکم عندالله أتقیمکم. و ارباب حقائق و اصحاب دقائق بر آن قرار داده‌اند که این تقیه از جهل میفرماید که هیچ تقصاتی ارواح انسان را از نقص جهل بتر نیست و از نقص نادانی بازپس تر نه، و کلام ناآفریده گواهی همی دهد بر صحت این قضیت و درستی این خبر: و الذین أوتوا العلم درجات. پس همی خواهیم که ائمه ولایت ماوراءالنهر و علماء زمین مشرق و افاضل خاقان از ضروریات اینقدر خبر دهند که: نبوت چیست؟ ولایت چیست؟ دین چیست؟ اسلام چیست؟ ایمان چیست؟ احسان چیست؟ تقوی چیست؟ امر به معروف چیست؟ نهی از منکر چیست؟ صراط چیست؟ میزان چیست؟ رحم چیست؟ شفقت چیست؟ عدل چیست؟ فضل چیست؟ چون این نامه به حضرت بفرخان رسید و بر مضمون و مکتون او وقوف یافت، ائمه ماوراءالنهر را از دیار و بلاد خواند، و در این

معنی با ایشان مشورت کرده، و چند کس از کبار و عظام ائمه ماوراءالنهر قبول کردند که هر یک در این باب کتابی کنند و در اثناء سخن و متن کتاب جواب آن کلمات درج کنند، و بر این چهار ماه زمان خواستند، و این مهلت به انواع مضر همی بود، چه از همه قویتر اخراجات خزینه بود در اخراجات رسولان و پیکان و تعهد ائمه تا محمد بن عبده الکاتب که دبیر بفرخان بود و در علم تعمقی و در فضل تنوقی داشت و در نظم و نثر تبحری و از فضلا و بلغاء اسلام یکی او بود، گفت: من این سؤالات را در دو کلمه جواب کنم، چنانکه افاضل اسلام و امثال مشرق چون بینند در محل رضا و مقرر پسند افتد. پس قلم برگرفت و در پایان مسائل بر طبق فتوای بنوشت که: قال رسول الله صلی الله علیه و سلم: التعمیم لامرالله و الشفقة علی خلق الله. همه ائمه ماوراءالنهر انگشت به دندان گرفتند و شگفتیها نمودند و گفتند: اینت جوابی کامل و اینت لفظی شامل، و خاقان عظیم برافروخت که به دبیر کفایت شد و به ائمه حاجت نیفتاد. و چون به غزنین رسید همه پیسندیدند. (چهارمقاله عروضی ج ۳ ص ۴۱ و تعلیقات چهارمقاله ص ۳۹ و ۶۷).

**هارون.** (إخ) ابن سلیمان بن داود بن بهرام بن قطب بن خریث بن جويزة السلمی، مکنی به ابوالحسن و معروف به الخزاز. از محدثین است. عبدالله بن جعفر بن احمد از هارون بن سلیمان و او از حماد بن مسعدة و او از میمون بن موسی و او از حسن و او از مادرش و او از ام سلمه روایت کند که: «ان النبی صلعم کان یصلی رکعتین بعد الوتر و هو جالس». هارون در سال ۲۶۳ یا ۲۶۵ ه. ق. وفات یافت. (ذکر الاخبار اصیهان ج ۲ ص ۳۳۶).

**هارون.** (إخ) ابن سلیمان بن منصور. صاحب تاریخ الحکماء در شرح حال یوحنا بن ماسویه داستانی آورده که به مناسبتی ذکر از هارون بن سلیمان رفته است. برای اطلاع بیشتر رجوع به تاریخ الحکماء قسطنطینی صص ۳۹۰-۳۹۱ و عیون الانباء فی طبقات الاطباء ج ۱ صص ۱۸۰-۱۸۱ شود.

**هارون.** (إخ) ابن سلیمان الفراء، مکنی به ابوموسی. محدث است. رجوع به ابوموسی شود.

**هارون.** (إخ) ابن سیاوش. از سرداران نصربین سیار حاکم خراسان بود. رجوع به تاریخ بخارای نرشخی صص ۷۲ شود.

**هارون.** (إخ) ابن صاعد، پسر هارون صابی، مکنی به ابونصر. اهل بغداد و مقیم در همانجا، در طبابت دست داشت و به درمان و معالجه بیماران مشهور بود. وی رئیس و

ساعور<sup>۳</sup> پزشکان در بیمارستان عضدی بود. در رمضان سال ۴۴۴ ه. ق. وفات یافت. (اخبار الحکماء صص ۳۳۸).

**هارون.** (إخ) ابن عباس بن محمد بن احمد بن محمد بن المأمون، مکنی به ابومحمد الهاشمی العباسی المأمونی (متوفی در ۵۷۳ ه. ق.)، مورخ و ادیب و اهل بغداد بود. ابن قاضی شهبة گفته است: تاریخی در اخبار اوائل و حوادث و دول در دو مجلد در دو سال تألیف کرد و شرح مختصری بر مقامات حریری نوشت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۴۰).

**هارون.** (إخ) ابن عبدالرزاق بن حسن بن زید البنجاری الازهری (۱۲۴۹-۱۳۳۶ ه. ق.)، دانشمند مصری در شهر بنجا از منطقه صعید متولد شد، و در دانشگاه الازهر تحصیل کرد. به سمت ریاست جمعیت صعیدیها در الازهر برگزیده شد و سپس به نمایندگی پارلمان مصر رسید و برای تدریس عربی در مدرسه «المهندسخانه» و مدارس نظامی انتخاب گردید. مبارک پاشا را در تألیف «الخطط التوفیقیه» کمک کرد. از آثار اوست: «حسن الصیاعة فی فنون البلاغة» و «عنوان الطرف فی علم الصرف» و «المبایدی النافعة فی تصحیح المطالعة». وی در قاهره وفات یافت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۴۱).

**هارون.** (إخ) ابن عبدالصمد رخسی نیشابوری. از مردم رخ (نام پشته‌ای به نیشابور).

**هارون.** (إخ) ابن عبدالله الشاری الصفری. پیشوای صفریه در ایام معتضد و معتضد عباسی. مردی شجاع و غارتگر بود و در اطراف موصل خروج کرد. عده زیادی از او تبعیت کردند. در سال ۲۸۲ ه. ق. معتضد با وی به جنگ پرداخت. و شکست در سپاه هارون افتاد. بزرگان لشکر وی تسلیم شدند و امان خواستند. معتضد به آنان امان داد و هارون با اندکی از لشکرش باقی ماند و از دجله عبور کرد. حسین بن حمدان تغلبی وی را دنبال کرد. هارون اسیر شد. وی را به نزد معتضد بردند. مدتی وی را گردانند، سپس مصلوب کردند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۴۲).

**هارون.** (إخ) ابن عبدالله بن محمد، مکنی به ابویحیی الزهری العسوفی. از احفاد عبدالرحمن بن عوف، فقیه مالکی و از قضاة بود. اهل مکه بود و به بغداد آمد. مأمون مسند قضای مصر را به وی واگذار کرد (۲۱۷ ه. ق.) و هنگامی که مجادله بر سر قدیم یا حادث

۱- قرآن ۱۳/۴۹. ۲- قرآن ۱۱/۵۸.  
۳- ساعور، مقدم ترسیان در شناخت طب. (منتهی الارب).

بودن قرآن بین متکلمین در گرفته بود. **هارون** را مجبور کرد که بر مخلوق بودن قرآن گواهی دهد. هارون بن عبدالله ابتدا چنین کرد، ولی بعدها عقیده خود را تغییر داد. وی شاعر بود و مرزبانی ابیاتی لطیف از اشعارش آورده است. وی در سال ۲۳۲ ه. ق. وفات یافت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۴) (از ابن-سین المبحر فی اخبار مصر و القاهرة ص ۲۰۶).  
**هارون**. (إخ) ابن عبدالله بن مروان بغدادی، مکنی به ابوموسی بزاز و معروف به جمال (۱۷۱-۲۴۳ ه. ق.). از محدثین ثقه و بسیار امین و راستگو بود. ابراهیم الحری گفته است اگر دروغ حلال بود باز هم ابوموسی بزاز به ترک آن میگفت. ابن حجر گفته است که بزاز فروشنده قماش بود و باربری میکرد و از اجرت آن در کمال زهد میزیست. محدثین بسیاری از او روایت کرده‌اند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۴).  
**هارون**. (إخ) ابن عبدالله المهلبی. محدث است و مرزبانی به واسطت محمد بن یحیی، داستانی از وی درباره ابوتام شاعر در الموشح آورده است و خود نیز داستانهایی از وی در ایراد و انتقاد به ابوتام نقل کرده است. (الموشح ص ۲۹۹، ۳۰۴ و ۳۲۱).

**هارون**. (إخ) ابن عبدالله خارجی. از رؤسا و فرماندهان خوارج که مدتی با سپاهیان المعتضد بالله خلیفه عباسی در اطراف موصل جنگید و سرانجام شکست خورد و اسیر گشت و در سال ۲۸۳ ه. ق. به فرمان خلیفه کشته شد. (کامل ابن اثیر ج ۷ ص ۱۸۷ و ۱۸۹).

**هارون**. (إخ) ابن عبدلولی. او راست؛ کتاب الملل المتقدمین فی اصول دین.

**هارون**. (إخ) ابن عبدلولی بن عبدالسلام الاخیمی (۷۰۰-۷۶۴ ه. ق.). اصلش از مراغه و به دمشق کوچ کرده بود. از فقهای شافعی که به فلسفه و معقولات اشتغال داشت، در مصر به قنونی مشهور شد و در آنجا از دپوسی درس شنید و شبکی را نیز ملاقات کرد. کتابی به نام «المنقذ من الزلل» در اصول دین مشتمل بر منطق و طبیعی و الهی تألیف کرد که در آن با اشعریه مخالفتهای زیادی کرد. ابن کثیر گفته است که وی کتابی در علم کلام تصنیف کرد. و نیز شرحی بر «مختصر» ابن حاجب در اصول نوشت. به مرض طاعون در دمشق وفات یافت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۴).

**هارون**. (إخ) ابن عزون الراهب. از مورخین است و تاریخی دارد که در آن بیست و دو تن از قیصران روم را از عهد اسکندر ذکر کرده است. (تاریخ الحکماء قطعی ص ۱۲۶).

**هارون**. (إخ) ابن علی بن هارون بن یحیی بن

ابی منصور. در ایام دیالمه در بغداد از علماء احکام به شمار میرفت. وی مطلع به علم هیئت و آلات رصدیه بود و نیز زیچ مشهوری داشت که مردم بدان عمل میکردند. در ذی الحجه سال ۳۷۶ ه. ق. پس از ۷۴ سال زندگی در بغداد وفات یافت. (گاهنامه ۱۳۱۰ ص ۵۲) (التفهیم حاشیه ص ۱۶۱).

**هارون**. (إخ) ابن علی بن یحیی بن منصور. رجوع به ابوعبدالله هارون... شود.

**هارون**. (إخ) ابن عمران. برادر موسی بنی اسرائیل و وزیر وی که با برادر خویش (موسی) از جانب خدا مأمور به دعوت فرعون شد و با موسی از مصر هجرت کرد. و آنگاه که موسی برای آوردن الواح عشره به طور شد، وی گای را که از زر کرده بود و آواز میکرد خدا خواند و موسی بر او برآشفت. صاحب قاموس کتاب مقدس گوید:

هارون به معنی کوهنشین یا متنور، اولین رؤسای کهنه و اولزاده عمرام پسرزاده لای از یوکابد دخت لای که عمه عمرام بود و از قرار معلوم این تزویج در آن زمان حرام نبوده و پس از اعطای شریعت حرام گردید و خانواده هارون از قهاتیان بودند که بزرگترین قبیله لایان و قویترین ایشان بودند. و اول دفعه که هارون در کتاب مقدس ذکر گشته

هارون لای ذکر شده است. محض آنکه اعتبار وی را در پیشوایی قوم خود نشان دهد و با وجودی که اولزاده است کاهن خانواده خود بود. زوجه هارون الیشاع دخت رئیس یهودا بود و از برای هارون چهار پسر «ناداب» و «ایهو» و «المازار» و «ایتامار» را تولید کرد. در کتاب مقدس خبری از ایام جوانی هارون نداریم. اول دفعه که در کتاب

مقدس مذکور است عمرش ۸۳ سال بود و آن در وقتی که موسی بواسطه عدم فصاحت از پیشوایی قوم خود ابا نمود بدان لحاظ خداوند فرمود: «ایسا برادرت هارون لای را نمی شناسیم که فصیح الکلام است». از آن پس هر دو برادر در تکلم و عمل شرکت همی داشتند. اعم از اینکه این کار و تکلم در حضور فرعون و یا در مد نظر مشایخ اسرائیل می بود و هارون خیلی شجاع و دلدار بود، چنانکه در جنگ رفیدیم با حور به اتفاق یکدیگر دستهای موسی را برافراشته نگاه میداشتند و او با دو پسر خود ناداب و ایهو و هفتاد نفر از مشایخ اسرائیل با موسی به کوه برآمده خداوند را ملاقات نمودند. لکن چون زمان غیبت موسی به طول انجامید اظهار ضعف و انکسار نموده از اطاعت خدائی سر پیچانیده، گوساله‌داسلایی را از برای اسکات قوم بساخت و ابی از قرار معلوم هارون به این بت اعتقاد نداشت، بلکه فقط از برای اسکات قوم

ساخته، خود به هیچ وجه نگفت که این خداست، ولی چون بنی اسرائیل آن را دیدند فریاد برآوردند و گفتند: اینان خدایان تو هستند که تو را از زمین برآوردند و ظاهراً چنان می نمایند که هارون هر دو طرف را ملاحظه نموده مذبحی از برای بت مذکور بنا کرده عیدی را برای خداوند اعلان نمود. و البته اینگونه مطالب دلیل بر ضعف عزم و سستی رای و ریای شخص عامل میباشد، ولی خداوند خطا و تقصیر او را عفو فرموده وی را رئیس الکهنه و اولادشرا کاهن قرار داد و چون خداوند ناداب و ایهو را بواسطه آوردن آتش غریبه مقتول ساخت و اولادش از اظهار عزاداری بطور معمول ممنوع گشتند، از آن پس هارون و مریم درباره زوجه کوشیه موسی با موسی مباحثه نموده مدعی آن بودند که خداوند بر ایشان مکاشفه عطا فرموده بود و از قراری که معلوم میشود داعی بر این حرکت مریم بود، چه که خدای تعالی وی را به آفت برص گرفتار نموده و لکن هارون توبه کرده در حضور خداوند تضرع نمود. موسی از برای شفای مریم از خدا استدعا نمود و به جواب فایض گشت. و چون بیست سال بر این برآمد قوم قورح با موسی و هارون ضدیت نمودند علی هذا در ازای این عمل و کردار زشت زمین شکافته و تمام آن قوم را بلع نمود و یک تن از ایشان را باقی نگذاشت، ولی سایر قوم بواسطه هارون خلاصی یافتند. از آن پس خدای تعالی کهنات هارون و اولاد وی را بواسطه معجزه شکوفه نمودن عصای هارون ثابت و برقرار داشت. از قراری که معلوم است هارون از جمله اشخاص

۱- گوساله ساختن هارون درست نیست، چه سازنده گوساله سامری معروف است بدین شرح: چون موسی برای مناجات به کوه طور رفت بیست روز برآمد. سامری گفت: مراسم است که با شما خواهیم گفت. بنی اسرائیل بر او گرد آمدند و گفتند: چه میگوئی؟ بدانید که موسی با هفتاد تن از میان شما بیرون رفته و همه هلاک شده‌اند. اکنون میخواهم خدای موسی را به شما بنمایم، سپس قالبی از گِل به صورت گوساله درست کرد و در زیر زمین پنهان کرد و روی آن هیزم ریخت و بنی اسرائیل را گفت که هر یک دیناری زر در این آتش اندازید، چنان کردند. آن دینارها میگداخت و به قالب فرومیشد. بنی اسرائیل شش هزار درهم در آتش انداختند و ندانستند که در زیر آن قالبی است و بدین ترتیب گوساله‌ای از زر ساخت و از خاک زیر سم اسب جبرئیل در دهان وی ریخت تا گوساله به آواز درآمد. خلق چون بدیدند یکباره همه سجده کردند و گوساله پرست شدند. (قصص الانبیاء صص ۱۱۲-۱۱۳). و رجوع به تاریخ گزیده ص ۲۱، ۴۴، ۴۹، ۵۱ و ۶۶ شود.

ضعیف‌عزم و سخیف‌رأی بوده و بی‌زودی در تجربه می‌افتاد، چنانکه با بودن موسی در نزد آب‌های مریمه خطا ورزیده از دخول اراضی موعوده محروم گردید و گذشته از اینها مکرراً خطا ورزیده توبه همی کرد تا زمانی که به رحمت ایزدی پیوسته، در کوه هور که قلعه‌اش بر ممالک فلسطین مشرف است وفات یافت و قبل از وفات، موسی لباسهای کهنات را به حکم رب‌العالمین از وی برکنده به العازار پوشانید و در هنگام وفات ۱۲۳ سال از عمرش گذشته بود و موضع قبر وی تا به حال در یکی از قله‌های کوه هور باقی و معتبر است. اما وجه تسمیه وی به قدوس‌الرب بواسطه کار وی بود نه بواسطه سیرت و رفتار وی، یا وجود همه اینها پیش از موسی محبوب‌القلوب بود و بعد از موتش قوم اسرائیل بر وی ماتم و سوگواری بسیار نمودند و مدت یک ماه در ماتم مشغول بودند و یهودیان متأخر محض یادگاری وی، روز اول ماه پنجم، ماه آب را روزه می‌داشتند. خلاصه ریاست کهنه اسرائیلیان از هارون شروع نموده و به خانواده پسرش العازار منتهی شده بالاخره از آن خانواده به خانواده عالی منتقل گردید، لکن بواسطه خطای خانواده عالی خدای تعالی اخبار فرمود که این ریاست از وی گرفته خواهد شد. و این مطلب در زمان سلیمان کامل گردید که وی ریاست را از خانواده ابی‌یاثار نقل نموده به صادق که از سلسله العازار بود عطا نمود. (قاموس کتاب مقدس صص ۹۱۶-۹۱۸).

**هارون.** (اخ) ابن عنترة. محدث است. عمرو بن ابی قیس از او و وی از عمرو بن مره روایت کند: سئل رسول الله صلی الله علیه و سلم عن قول الله: «فن یرد الله ان یمدیه یشرح صدره لاسلام»<sup>۱</sup> فقال: «اذا دخل النور القلب و انفسح شرح لذلك الصدر»؛ قالوا: یا نبی الله هل لذلك آیه یرف بها؟ قال: «نعم الانابة الی دارالخلود و التجانی عن دارالفرور و الاستعداد للموت قبل نزول الموت». (عیون الاخبار ج ۲ ص ۳۲۸). رجوع به ابوعمرو شود.

**هارون.** (اخ) ابن جرور الراهب. مورخ است و تاریخ مختصری دارد. رجوع به عیون الانباء ج ۱ ص ۷۲ شود.

**هارون.** (اخ) ابن غریب (ابن‌الخال). پسر خال مقتدر بود و فرمانده لشکر وی. در باب الطاق بر سر دو غلام میان او و بازوک نزاع افتاد و بازوک هلاک شد. چون این خبر به امیرالامرا مونس‌الاستاد رسید، وی را گران آمد که چرا با وی در این کار مشورتی نشده از این رو پسر بازوک را برانگیخت تا به جنگ مقتدر شتافت و مقتدر را منزه گردانید و

شکستی سخت به خلافت وارد آمد. در این هنگام اسماعیلیان در ولایت مغرب و دیلمان در عراق عجم (خمس و عشر ثلثمائة) بر امیران وقت بشویدند و مستولی شدند. خلیفه، هارون را به جنگ دیلمان فرستاد و او به دست آنان اسیر شد و خلیفه ناگزیر آن ولایت بر دیلمان مسلم داشت تا او خلاص شد. هارون در سال ۲۲۲ ه. ق. به قتل رسید. (تاریخ گزیده صص ۳۹۱-۳۴۰). رجوع به ابن‌اثیر ج ۷ ص ۶۹ و الاوراق صص ۸-۹ و ص ۲۴، ۷۱، ۷۵ و ۱۷۷ و تاریخ الخلفاء ص ۲۵۴ و خاندان نوبختی تألیف عباس اقبال صص ۲۰۰-۲۰۱ شود.

**هارون.** (اخ) ابن غزوان. از چاکران ابو جعفر منصور دوانیقی دومین خلیفه عباسی که به فرمان وی، فضیل بن عمران استاد جعفر پسر منصور را کشت. هارون از موالی عثمان بن نهیک بود. (الوزراء و الکتاب ص ۹۲).

**هارون.** (اخ) ابن فئاتک. او راست: علل‌النحو.

**هارون.** (اخ) ابن محمد، مکنی به ابوالطیب. داود بن رشید از وی روایت کند. و رجوع به ابوالطیب شود.

**هارون.** (اخ) (التائر) ابن محمد بن حسین بن علی، مکنی به ابوطالب. از فرمانروایان علوی (سادات حسینی) مازندران است که در نیمه اول قرن پنجم هجری در آن سامان حکومت داشته است. (ترجمه مازندران و استرآباد تألیف رابینو ص ۱۸۶).

**هارون.** (اخ) ابن محمد بن عبدالملک الزیات، مکنی به ابوموسی. از جمع کنندگان اخبار و یکی از رواه بود. از جمله کتب وی کتاب «اخبار ذی‌الرمه» و مجموعه رسائل او را می‌توان نام برد. (الفهرست ج مصر ص ۱۷۸).

**هارون.** (اخ) (امیر) ابن محمد العباسی، مکنی به ابوموسی. مورخ است و از اوست: تاریخ خلفای بنی‌عباس. (تاریخ الخلفاء سیوطی ص ۱۸).

**هارون.** (اخ) ابن محمد بن کثیرین زادویه القرشی. محدث است. (ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۲۳۷). رجوع به الموشح ص ۳۷۳ شود.

**هارون.** (اخ) (الوائسق بالله) ابن محمد (المعتصم بالله) ابن هارون الرشید العباسی. رجوع به الواثق بالله شود.

**هارون.** (اخ) ابن محمد بن هارون اسوانی، مکنی به ابوموسی. از فقهاء مالکی و محدث بود. در ربیع الاول سال ۳۲۷ ه. ق. درگذشت.

**هارون.** (اخ) ابن محمد کاتب. رجوع به ابوالغمر هارون شود.

**هارون.** (اخ) ابن مسلم، مکنی به ابومسلم.

محدث است.

**هارون.** (اخ) ابن مسلم حناتی. محدث است.

**هارون.** (اخ) ابن معروف. محدث است. (المصاحف ص ۳۰). رجوع به ابوعلی شود.

**هارون.** (اخ) ابن مغیره الرازی، مکنی به حمزه. تابعی است. رجوع به ابوحمزه شود.

**هارون.** (اخ) ابن المعتدر. برادر الراضی بالله خلیفه عباسی. وی در سال ۳۲۴ ه. ق. درگذشت. (الاوراق ص ۷) (اخبار الراضی بالله و متنبی بالله ص ۷۱).

**هارون.** (اخ) ابن ملول. محدث است.

**هارون.** (اخ) ابن موسی، مکنی به ابوعبدالله انصاری. از مشاهیر نحویان و از خانواده یهودی است. در حدیث و تفسیر بی‌مانند بود. و به دین اسلام درآمد. در بصره میزیست اجمعی به ثقه بودنش گواهی داده است. (قاموس الاعلام ترکی).

**هارون.** (اخ) ابن موسی. محدث است و از حسن بن موسی الاشبیب و او از حماد بن زید و او از یحیی بن سعید روایت کرده است که عمر بن عبدالعزیز گفت: «کسی که دینش را هدف دشمنی‌ها قرار بدهد پیوسته در حالت دگرگونی و تحول است.» (عیون الاخبار ج ۲ ص ۱۶۲).

**هارون.** (اخ) ابن موسی. یکی از مشاهیر اطباء آندلس از اهالی اشبونه (لیسبون) بوده و در خدمت ناصر و مستنصر طایبت میکرده است. (قاموس الاعلام ترکی).

**هارون.** (اخ) ابن موسی بن احمد الشیبانی التلمکیزی، مکنی به ابومحمد. اهل «تل عکبره» نزدیکی بغداد، از رجال حدیث بر مذهب امامیه بود. وی از محمد بن یعقوب بن اسحاق کلینی رازی روایت کرده است. کتاب «الجوامع» در علوم دینی از اوست. به سال ۳۸۵ ه. ق. درگذشت. (اعلام زرکنلی ج ۹ ص ۴۶) (روضات الجنات ص ۵۵۴).

**هارون.** (اخ) ابن موسی بن جعفر. یکی از پسران موسی بن جعفر علیه‌السلام امام هفتم شیعیان است. (تاریخ حبیب‌السیر ج ۲ ص ۸۱) (تاریخ گزیده ص ۶۰۶).

**هارون.** (اخ) ابن موسی بن شریک، مکنی به ابوعبدالله و معروف به اخفش. او آخرین فرد از اخفش‌هاست. وی قاری و نحوی و اهل دمشق بود. به سال ۲۰۱ ه. ق. متولد شد. قرائت‌های مختلف و روایات غریب آموخت و در قرائت سبع ماهر بود. عالم به تفسیر و نحو و معانی و غریب و شعر و دارای صوتی خوش و شیرین‌بین بود. قرائت مردم شام از او گرفته شده. نزد عبدالله بن ذکوان و جز او تلمذ کرد و

ابوالحسن بن اصرم شاگرد وی بود. و از ابومهر النسائی روایت میکرد و ابوبکر بن قطیب از وی روایت داشت. هارون مردی فاضل و ادیب بود و کتبی در قرائت و عربی تصنیف کرد. در حدود ۲۹۱ ه. ق. وفات یافت. (معجم الادبایه ج مصر ج ۱۶ ص ۲۶۳).

**هارون.** (اخ) ابن موسی بن صالح بن جندل القیس الادیب القرطبی، مکنی به ابونصر. زادگاهش مجریط از شهرهای اندلس. وی شاعر بود ابوعیسی الیبی و ابوعلی قالی بود و خولانی از وی روایت کرده است. وی مردی پرهیزگار و از ثقات ادبا بود و داستانی درباره ابوعلی قالی آورده که یاقوت حموی آن را در معجم الادبیاء ذکر کرده است. (الحلل السندیة ج ۱ ص ۳۴۳).

**هارون.** (اخ) ابن موسی القرطبی. وی ابیات کتاب سیبویه را شرح کرده است.

**هارون.** (اخ) ابن موسی القروی. از رواة است. رجوع به الموشح تألیف مرزبانی ص ۲۰۷ شود.

**هارون.** (اخ) ایسن نسیم. در «الوزراء و الکتبا» داستانی راجع به شهادت دادن وی در محضر مأمون خلیفه عباسی آمده است. رجوع به الوزراء و الکتبا صص ۲۵۸-۲۵۹ شود.

**هارون.** (اخ) ابن هارون. رجوع به ابوالعلاء شود.

**هارون.** (اخ) بربری. رجوع به ابومحمد هارونی بربری شود.

**هارون.** (اخ) بفرخان بن یوسف خضرخان از امرای ایلک خانی مشرق از ۴۵۵ تا ۴۹۶. (طبقات سلاطین اسلام ص ۱۲۳). رجوع به آل افراسیاب شود.

**هارون آباد.** (اخ) رجوع به شاه آباد غرب شود.

**هارون آباد.** (اخ) دهی از دههای کرمانشاه که در شش فرسنگی جنوب شهر واقع شده و محل سکونت جماعت ایل کهر است. (مجمل التواریخ گلستانه ص ۱۵۲ و ۱۸۴).

**هارون آباد.** (اخ) دهی است از دهستان خدابنده لوی بخش قروه شهرستان سنندج، واقع در ۳۴ هزارگزی جنوب خاور گل تپه و ۶ هزارگزی خاور شوسه میدان بیجار. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر و دارای ۲۵۰ تن سکنه. از چشمه‌ها و رودخانه خوشاب مشروب میشود. محصول آنجا غلات، انگور، صیفی و لبنیات است. اهالی به کشاورزی و گله‌داری گذران می‌کنند. راه آن مالرو است و در تابستان از آبادی بهار اتومبیل میتوان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هارون آبادی.** (اخ) تیره‌ای در حدود

۶۰۰ خانوار از طایفه کهر از ایلات کرد که به تربیت اغنام و احشام میپردازند و پیرو مذهب علی‌الهی و تسنن هستند. (جغرافیایی سیاسی کیهان ص ۶۱). رجوع به ایل کهر شود.

**هارون آستانه گردون.** اِنْ نَ / نِ ی [گ] (ترکیب اضافی، مرکب) کنایه از ماه است. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء):

برجیس موسوی کف و کیوان طورحلم هارون آستانه گردون مکان اوست. خاقانی.

**هارون الاعور.** [نَلْ أَعْو] (اخ) مکنی به ابوعبدالله. تابعی و قاری است. وی از شیوخ و اساتید اصمعی بوده و اصمعی از وی روایت کرده است. (عیون الاخبار ج ۱ ص ۳۲۲) (الموشح ص ۱۷۱) (یادداشت به خط مؤلف).

و رجوع به ابوعبدالله هارون... شود.

**هارون الرشید.** [رُشِد] (اخ) ابن محمد المهدی بن ابی جعفر منصور. پنجمین خلیفه عباسی. وی به سال ۱۴۸ ه. ق. متولد شد و در سال ۱۷۰ ه. ق. / ۷۸۶ م. به جای هادی برادر بزرگش در بغداد به مسند خلافت نشست.

مادرش خیزران دختر عطانامی از یمن بوده که در طبرستان به اسارت افتاده و از آنجا او را نزد مهدی خلیفه بردند. خیزران از مهدی دو پسر آورد که بزرگتر را هادی و دومی را هارون نامیدند. هارون مکنی به ابومحمد از ۱۷۰ تا ۱۹۳ ه. ق. با قدرت تام خلافت کرد.

هارون قبل از رسیدن به مقام خلافت مدتی با رومیان در خاک آناتولی دست و پنجه نرم کرده و با ابراز دلآوری و شجاعت بسیار بر آنها فائق آمده و تا اسکدر پیشرفت نموده بود. در زمان خلافت نیز سه بار با امپراتور روم جنگ کرد و پیروزهای درخشانی به دست آورد و چند کشور را تا ارکلی ضبط و امپراتور روم را به جزیه دادن وادار نمود.

علاوه بر اینها به پنج غزوه دیگر مبادرت کرد و ممالک اسلامی را توسعه بسیار داد. هارون با شارلان امپراتور فرانسه مناسبات دوستانه داشت و هدایا و تحف فراوان برای یکدیگر میفرستادند. خلیفه یک ساعت آبی برای امپراطور فرستاد که موجب حیرت و تعجب اروپائیان گردید. هارون مردی دیندار بود، سالی حج میگذاشت و سالی به جنگ میپرداخت، یک حج با پای پیاده گذاشت. گاهی در روز صد رکعت نماز میگذارد. دوستدار سخن و شعر و حامی و پشتیبان شعرا و دانشمندان و ارباب علوم و صنایع بود. از این رو دربارش مرکز ادبا و علما و بزرگان فضل و دانش گردید و هارون نیز در بزرگداشت آنان مبالغه میکرد، چنانکه ابومعاویه ضریز از فضلا و علما بود، روزی با هارون الرشید طعام میخورد، چون از غذا

بپرداخت، شخصی بر دست ضریز آب ریخت. چون دست بپشت، هارون از وی پرسید: دانستی چه کسی بر دستت آب ریخت؟ جواب داد: نه. هارون گفت: من، ضریز گفت: از برای دانش کردی نه برای من. شعرای بسیاری هارون را مدح کرده از صلوات او بهره‌مند شده‌اند. فضلائی که در دستگاه وی راه داشتند بسیاریند مشهورترین ایشان نواس و ابوالعتاهیه از شعراء نامی و اصمعی از گویندگان، سیبویه و کسائی از بزرگان ادب که استاد مأمون و کسائی استاد امین بود. هارون الرشید مردی غدار و حق ناشناس و در هنگام خشم، فوق‌العاده بی‌رحم و سختگیر بود. با رفتار بیرحمانه و ناجوانمردانه‌اش درباره خاندان برمکه صفحه سیاهی در دفتر تاریخ به جای گذاشت و نام خود را برای همیشه لکه‌دار ساخت. خاندان برمکیان که از خانواده‌های اصیل و شریف ایرانی بودند خدمات بسیار گرانبهائی به خلافت اسلامی و علی‌الخصوص به شخص هارون کردند. یحیی بن خالد بن برمک پیش از خلافت هارون به فرمان مهدی خلیفه کاتب هارون بود. چون هادی برادر مهتر هارون خلیفه شد میخواست خلافت را پس از خود به پسرش جعفر برساند و حق هارون برادر خود را که می‌بایست جانشین وی شود پایمال کند. یحیی بن خالد به خلوت پیش هارون رفت و او را از اجابت خلع بازداشت. هنگامی که هارون به خلافت رسید یحیی بن خالد بن برمک را وزارت داد. افراد این خاندان همگی به جود و سخا و عدالت و جوانمردی و فضل و ادب معروف خاص و عام بوده و از بزرگواریها و فضائل و صفات حسنه آنان داستانها آورده‌اند. بر اثر لیاقت و کفایت و حسن تدبیر ایشان خلافت اسلامی به کمال قدرت و شوکت رسید. اغلب ملوک آن زمان با جگرزار خلیفه بودند. شکوه و جلال دربار هارون عظمت دربار خسرو پرویز ساسانی را به یاد می‌آورد، ولی با اینهمه خوی حق ناشناسی وی کار خود را کرد و پس از مدتی نسبت به جعفر فرزند یحیی برمکی بدگمان شد و در سال ۱۸۷ وی را کشت و سرش را در بغداد آویخت و جسد او را پاره پاره کرد و هر پاره را به یک طرف دجله آویخت و سپس فرمان قتل عام خاندان برمکی را صادر نمود و با آنان کرد آنچه را که کرد رجوع به یحیی و جعفر بن یحیی شود.

از زمان خلافت هارون، یحیی بن عبدالله بن حسن پسر حسن بن علی بن ابیطالب در طبرستان خروج کرد، رشید، فضل پسر یحیی بن خالد بن برمک را به طبرستان فرستاد و گرگان و طبرستان را به وی سپرد. فضل با

یحیی آقندر به لطف و مدارا زفتاری کرد که یحیی امان‌نامه به خط رشید خواست که بزرگان فقها و بنی‌هاشم آن را گواهی کنند. هارون امان‌نامه‌ای برای وی نوشت و بزرگان فقها و بنی‌هاشم را بر آن گواه گرفت و سپس آن را همراه با هدایا به نزد یحیی فرستاد. یحیی همراه با فضل به خدمت رشید رسید. خلیفه اول بار مقدمش را گرمی داشت و سپس وی را به زندان افکند و پیمان بشکست و او را بکشت. بعضی از حاسدین و بدخواهان موسی بن جعفر از وی نزد هارون سعایت نموده، گفتند: موسی روزه‌روز نیرومندتر میشود. مردم خمس اموال خود را نزد وی میبردند و او را امام میدانند و وی قصد خروج دارد. هارون، موسی بن جعفر را بگرفت و پنهانی در حالی که صورتش را از ترس قیام و غوغای مردم پوشانیده بودند به بصره نزد سندی بن شاهک حاکم آنجا فرستاد. موسی بن جعفر را از بصره به بغداد بردند. هارون، یحیی خالد را مأمور قتل موسی کرد. قضا را همان شب که یحیی به بغداد رسید موسی بن جعفر وفات یافت و بعضی گفته‌اند که او را زهر دادند. هارون در سال ۱۹۲ پسر بزرگتر خود امین را در بغداد گذاشت و خود به قصد سرکوبی رافع بن نصر بن سیار که عاصی شده و سمرقند را گرفته بود و نیز به عزم جنگ با خوارج مشرق ایران عازم آن صوب شد، لیکن در بین راه دچار بیماری گشت و چون به طوس رسید به سال ۱۹۳ ه. ق. وفات یافت و در شهر مشهد به خاک سپرده شد. هارون را دو پسر به نام امین و مأمون بود. وی پسر بزرگتر خود را نامزد خلافت کرده بود، لیکن مأمون که از مادری ایرانی بود بعد از مرگ پدر به دستگیری ایرانیان بر بردارش امین چیره گشت و به جای پدر به مسند خلافت نشست. (تجارب السلف هندوشاه نجبوانی) (قاموس الاعلام ترکی). برای اطلاع بیشتر رجوع شود به فهرست عیون الاخبار، تمه صوان الحکمة ص ۱۴۵ و ۲۰۷. سبک‌شناسی ج ۱، جغرافی غرب ایران ص ۶۷، ۲۳۰ و ۲۵۷، التفهیم ص ۱۶۰، الحل السندي ص ۲، ص ۱۶۰، مازندران و استرآباد ص ۳۴، ۳۹، ۵۲، ۱۳۰ و ۱۳۷، نزهة القلوب ج ۳ صص ۳۱-۳۳ و ۵۷، ۱۵۱، ۲۵۱ و ۲۵۳، تاریخ بخارا ص ۴۰، ۴۲، ۴۳، ۵۸ و ۹۰، کلام شبلی، فارسنامه ابن‌البلیخی ج کیمبرج ص ۱۷۰، تاریخ علم کلام تألیف شبلی نعمانی ص ۲۸، ۳۴، ۳۲ و ۳۷، تاریخ الخلفاء صص ۱۸۸-۱۹۷، فیه مافیة ص ۲۵۲، احوال و اشعار رودکی تألیف سعید نفیسی ص ۱۳۱، ۲۰۳، ۲۲۳، ۲۲۴ و ۱۱۵۰، حدائق السحر ص ۹۸، خاندان نوبختی ص ۱۲، ۲۰ و ۳۷

۴۴، الوزراء و الكتاب ص ۶۷، ۹۸، ۱۰۹، ۱۱، ۱۲۵، ۱۲۷، ۱۲۹، ۱۳۲، ۱۳۴، ۱۷۸، ۱۸۵، ۲۰۷، ۲۲۷ و ۲۴۲، تاریخ سیستان ص ۱۴۳، ۱۵۱، ۱۵۲، ۱۵۳، ۱۵۴، ۱۵۵، ۱۵۸، ۱۶۰، ۱۶۲، ۱۶۸، ۱۶۹، ۱۷۲ و ۱۸۰، فهرست تاریخ بیهقی، تاریخ گزیده ص ۱۰۹، ۱۳۰، ۱۹۸، ۲۰۶، ۲۷۷، ۲۹۷، ۳۰۰، ۳۰۲، ۳۰۷، ۳۰۸، ۳۱۱، ۳۱۶، ۳۲۴، ۳۵۸، ۳۵۹، ۳۶۵، ۸۰۳، ۸۳۳، ۸۳۶ و ۸۴۷.

**هارون سکز.** [س ک ک] (بخ) دهی از دهستان شیپکوه (زاهدان) بخش مرکزی شهرستان فسا. واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب خاور فسا، جلگه‌ای، معتدل و مالاریایی و دارای ۱۹۸ تن سکنه شیعه و فارسی‌زبان است. از آب باران مشروب می‌شود. محصولاتش غلات و لبنیات است. اهالی به کشاورزی و گلهداری و از صنایع دستی به قالی‌بافی اشتغال دارند. دارای راه فرعی است. ساکنین آن از ایل عرب و ییلاق و قشلاق میکنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هارون کلا.** [ک ک] (بخ) از روستاهای آمل. (ترجمه مازندران و استرآباد تألیف رابینو ص ۱۵۲). دهی است از دهستان دشت‌سر بخش مرکزی شهرستان آمل، واقع در ۵۹۰۰ گزی خاور آمل و ۱۵۰۰ گزی شمال راه شوسه آمل به بابل، دشت، معتدل، مرطوب و مالاریایی و دارای ۷۰۰ تن سکنه شیعه ترکی مازندرانی و فارسی زبان است. آب آن از رودخانه هراز و محصول آنجا برنج، حبوبات و صیفی است. شغل اهالی زراعت و صنایع دستی زنان برگ، گلیم و جاجیم بافی است. راه مالرو دارد. این آبادی از دو محل بالا و پایین تشکیل شده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هارون کوفی.** [ن] (بخ) ابواسحاق. تابعی است.

**هارون محله.** [م ح ل] (بخ) قسمتی از محله «پل به یور» (یکی از محلات نه گانه آمل) است که یک حمام و مدرسه کوچکی دارد. (ترجمه استرآباد و مازندران تألیف رابینو ص ۶۱).

**هارونو.** (بخ) دهی است از دهستان قلعه‌سکر بخش مشیز شهرستان سیرجان، واقع در ۵۷ هزارگزی جنوب خاوری مشیز و ۶ هزارگزی خاور راه فرعی بافت به کرمان. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۲۴۳ تن سکنه شیعه فارسی زبان است. آب آن از قنات و محصول آن غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هارون ولایت.** [و ی] (بخ) یکی از

بناهای تاریخی شهر اصفهان که در زمان شاه‌اسماعیل صفوی ساخته شده است. رجوع به این ماده ذیل اصفهان شود. آرامگاه مولانا نادم گیلانی شاعر قرن یازدهم هجری در این بنا قرار دارد. (تذکره میخانه ج گلچین معانی ص ۸۳۹).

**هارونی.** (حامص) عمل هارون. قاصدی. ||تقیی. ||پاسبانی. (غیاث اللغات): در درس دعوت از پی هارونی درش پیرانه‌سر فلک به دبستان نو نشست.

خاقانی.

روح شیدا شد ز هول موکیش

بهر هارونی میان بست آسمان. خاقانی.

فلک به پیش رکاب وزیر هارون‌رای

نطاق بسته به هارونی آید اینت عجاب.

خاقانی.

بر آویخت هندوی چرخ از کمر

به هارونی شب کمرهای زر. نظامی.

||ساحری. (از فرهنگ اسکندرنامه بری)

(آندراج).

**هارونی.** (بخ) دهی است از دهستان بخش

ابرقوی شهرستان یزد، واقع در ۲۷ هزارگزی

جنوب خاوری ابرقو و ۲۵ هزارگزی جنوب

خاوری راه ابرقو به فخرآباد و سریزد.

ناحیه‌ای است واقع در جلگه، گرم معتدل و

مسالاریایی. دارای ۴۹۸ تن سکنه شیعه

فارسی‌زبان است. از قنات مشروب می‌شود.

محصولات آنجا غلات، پنبه و تره‌بار است و

اهالی به کشاورزی گذران می‌کنند. صنایع

دستی آنان قالیبافی و راه آن فرعی است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هارونی.** (بخ) دهی از دهستان لار بخش

حومه شهرستان شهرکرد، واقع در ۲۲

هزارگزی باختر شهرکرد و ۹ هزارگزی راه

عمومی سورشجان شهرکرد. ناحیه‌ای است

کوهستانی با هوای معتدل. دارای ۱۳۰۱ تن

سکنه شیعه فارسی و لری زبان است. از قنات

و چشمه مشروب میشود. محصولات آنجا

غلات و اهالی به کشاورزی و گلهداری گذران

میکنند. صنایع دستی زنان قالی و جاجیم

بافی و دارای راه فرعی است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هارونی.** (بخ) قریه‌ای است واقع در یک و

نیم فرسنگی میانه شمال و مغرب کوشک

(فیروزآباد)، در جنوب شیراز. (فارسنامه

ناصری).

**هارونی.** (بخ) شهرکی است (به شام) برکوه،

هارون‌الرشید کرده است. (حدود العالم).

یاقوت در معجم البلدان آن را هارونیه ضبط

کرده است. رجوع به هارونیه شود.

**هارونی.** (بخ) قصری است در نزدیکی

سامرا که به هارون و اتقی‌الله خلیفه عباسی

منسوب است و بر ساحل دجله بنا شده و بنا سامرایک میل فاصله دارد و معشوق برابر آن در جانب غربی رود واقع است. (از معجم البلدان).

**هارونی.** (اخ) تیره‌ای از طایفه مزرائی ایل چهارلنگ بختیاری. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷۵).

**هارونی.** [نی ی] (ص نسبی) منسوب به هارون و هارون قریمای است در اسفل واسط عراق. (انساب سمعانی). منسوب است به هارونیه، که قریمای است از سواد عراق. (اللباب فی تہذیب الانساب ج ۲ ص ۲۸۳).

— قلیہ هارونی؛ نام قسمی از قلیہ باشد؛ از خلق چون گذشت شود یکسان با نان خشک قلیہ هارونی. ناصر خسرو. رجوع به قلیہ شود.

سکر هارونی. رجوع به کر شود.  
**هارونیان.** (اخ) آنانکه منسوب به هارون، برادر موسی‌اند. لایوانی‌اند که از سلسلہ هارون میباشند. (قاموس کتاب مقدس).

**هارون یتیم.** [ن ی] (اخ) یکی از رواة است. محمد بن عبدوس جهشیاری از قول وی داستانی دربارهٔ مأمون و هرثمین اعین نقل کرده است. (الوزراء و الکتاب ص ۲۵۹).

**هارونیدن.** [ذ] (مص) فروماندن و حیران شدن باشد، چه هارون به معنی فروماندگی و حیرت هم آمده است. (برهان) (آئندراج) (ناظم الاطباء).

**هارونیہ.** [نی ی] (اخ) نام سوری است که بر گرد شهر مرعش بنا شده بود. (از معجم البلدان).

**هارونیہ.** [ی] (اخ) شهرکی است نزدیک مرعش، در ثغور شامی بر گوشهٔ کوه لکام این شهر را هارون الرشید در سال ۱۸۳ هـ. ق. بنا کرده و دارای دو سور و دروازه‌های آهنین بوده است. رومیان این شهر را خراب کردند و بعدها سیف‌الدوله غلام خود غرقوبه را به آنجا فرستاد و آن را دوباره تعمیر کرد و آبادان ساخت. (از معجم البلدان). در حدود العالم هارونی ضبط شده است. رجوع به هارونی شود. در شام بر گوشهٔ کوه لکام، هارون الرشید کرد. و شهری کوچک است. (مجممل التواریخ و القصص).

**هارونیہ.** [نی ی] (اخ) از قراء بغداد، در نزدیکی شهر «ابسان» در راه خراسان واقع شده، و در آن پل عجیب‌البنائی است که به سبب وجود آن به پل هارونیه معروف شده است. (از معجم البلدان).

**هارونیہ.** [نسی ی] (اخ) دهی است از دهستان صوفیان بخش شبستر شهرستان تبریز، واقع در ۲۳ هزارگزی شمال خاوری شبستر و سه هزارگزی شوسهٔ جلفا به تبریز.

ناحیه‌ای است واقع در جلگه، معتدل و دارای ۳۳۱ تن سکنهٔ شیعهٔ ترک‌زبان است. آب آن از چشمه و محصولات آنجا غلات، حبوبات، بادام و زردآلو است و اهالی به کشاورزی و گله‌داری گذران می‌کنند. راه سالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هارونیہ.** [ ] (اخ) قریمای است در چهار فرسنگی میانهٔ جنوب و مشرق ابرقوه. (فارسانامہ ناصری).

**هارونیہ.** [نسی ی] (اخ) نام طایفه‌ای از طوائف کرد. (از تاریخ کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او تألیف رشیدیاسمی ص ۱۱۳).

**هار و هور.** [ژ] (ص مرکب، از اتباع) در تداول عامه، سخت‌گرسنه. در غایت گرسنگی، مشتاق طعام.

**هاروی.** (اخ) <sup>۱</sup> جرج، نقاش انگلیسی، به سال ۱۸۰۶ م در کنتنشین فیف <sup>۲</sup> (اکوس) متولد شد و در ۱۸۷۶ م. در ادیمبورگ <sup>۳</sup> درگذشت.

**هاروی.** (اخ) <sup>۴</sup> ویلیام، پزشک انگلیسی، در سال ۱۵۷۸ در فولکستن <sup>۵</sup> متولد شد و در سال ۱۶۵۸ م. در لامبت <sup>۶</sup> درگذشت. در سال ۱۶۱۵ به استادی کرسی تشریح و جراحی کلژیوال <sup>۷</sup> انتخاب شد. با شارل اول <sup>۸</sup> در تبعید به سر برد و پس از مرگ پادشاه به لامبت <sup>۹</sup> بازگشت. کتابخانه و قسمتی از ثروتش را به مدرسهٔ اطباء <sup>۱۰</sup> بخشید. نام هاروی در اثر کشف جریان خون جاودانی شده است. پیش از وی میشل سروه <sup>۱۱</sup> جریان ریوی را حدس زده بود. کلمبو <sup>۱۲</sup> و آرانزی <sup>۱۳</sup> رسیدن خون را به قلب از وریدهای شریانی و ورید اجوف تحتانی محقق کرده بودند، ولی این اطلاعات صحیح تمام پراکنده و آشفته بود. و هیچگونه پیوستگی نداشت. هاروی در سال ۱۶۰۹ م. پزشک بیمارستان سن یارتلمی بود. در سال ۱۶۱۷ م. یعنی دو سال قبل از آنکه بیکن <sup>۱۴</sup> کتاب ارغنون جدید <sup>۱۵</sup> را تنظیم کند با دربار ژاک اول <sup>۱۶</sup> بستگی پیدا کرد.

هاروی بسیار زود جالینوس را کنار گذاشت. از گفتار اوست: «تشریح و وظایف الاعضاء را از کتاب نمیتوان آموخت چون تنها وسیلهٔ آموزش آن کالبدشکافی و تجربه است. از گفتار فلاسفه در این راه بجایی نمی‌توان رسید، بلکه در دستگاه بدن انسان به مطالعه باید پرداخت». وی کرمها و خرسنگها و ماهیهای بسیاری را شکافت و قلب آنها را آزمایش کرد. و کوشش کرد که مطالعه در جریان خون را که طرح اولیهٔ آن بوسیلهٔ میشل سروه <sup>۱۷</sup> ریخته شده بود کامل کند. بررسی این مسئله امروز بسیار آسان است، بر روی صفحه‌ای قورباغهٔ زنده را ثابت نگاه میداریم. و بوسیلهٔ میکروسکپ غشاء شفاف

و پنجه‌های آن را آزمایش می‌کنیم و می‌بینیم که چگونه خون در داخل رگها حرکت میکند و در رگهای موین نفوذ میکند، اما در زمان هاروی میکروسکپ هنوز اختراع نشده بود. طبیعی‌دان بزرگ با توجه به این موضوع که قلب در هنگام انقباض مانند ماهیچه‌های دو سر سخت‌تر میشود، پی برد که ممکن است ساختمان آن مانند عضلات میان‌خالی باشد. آنگاه با توجه به اینکه در هر انقباض مقداری خون وارد شریان آئورت <sup>۱۸</sup> میگردد. بدین طریق استدلال کرد: فرض میکنیم قلب ۷۲ بار در هر دقیقه بتپد و حفرهای که خون از آن صادر میشود فقط شامل ۶۰ گرم خون باشد در این صورت یک ساعت، قلب انسان در حدود ۲۵۰ کیلوگرم خون را به داخل بدن میفرستد! این همه خون به کجای بدن میرود؟ آنگاه فرض مهم خود را ناچار پیش کشید: به نظر من این موضوع را تنها میتوان بوسیلهٔ جریان دائمی خون در بدن توضیح داد... آنگاه این فرض را کم‌کم با تجربه تأیید کرد، تا جایی که فرض مزبور به صورت قاطعی درآمد. «استدلال و تجربه هر دو این موضوع را تأیید میکند که خون با نیروی محرکی که از حفره‌ها میگیرد از ریه‌ها عبور کرده و در تمام جهات بدن از داخل سرخ‌رگها عبور میکند آنگاه از خلل و فرج گوشت عبور کرده از سرخ‌رگ به سیاه‌رگ میرود، سپس سیاه‌رگ‌ها از همه طرف در مجاورت سطح بدن خون را بطرف مرکز میبرند. به این طریق خون ابتدا در سیاه‌رگهای کوچک و سپس در سیاه‌رگهای بزرگ تر گردش میکند سرانجام سیاه‌رگ‌ها آن را وارد در سیاه‌رگ اجوف میکنند و از آنجا به دهلز راست قلب میرود. پس در واقع خونی که در داخل سیاه‌رگها و سرخ‌رگها حرکت میکند همواره یکی است. و از همهٔ این مطالب به این نتیجه میرسیم که

- 1 - Harvey, George.
- 2 - Fife, Écosse.
- 3 - Edinburgh.
- 4 - Harvey, William.
- 5 - Folkestone.
- 6 - Lambeth.      7 - Collège royal.
- 8 - Charles 1<sup>er</sup>.
- 9 - Lambeth.
- 10 - Collège des Médecins.
- 11 - Michel Servet.
- 12 - Colombo.    13 - Aranzi.
- 14 - Bacon, Francis.
- 15 - Novum Organum.
- 16 - Jacques 1<sup>er</sup>.
- 17 - Michel Servet.
- 18 - Aorte.

باشد. بنابراین باید سگ را گرفت و ۱۵ روز زیر نظر نگاه داشت. گاهی سگ را میکشند و در این هنگام باید بوسیله‌ای جستجوی کرد و نگری<sup>۵</sup> در کُرن دامون<sup>۶</sup> در روی یک لام بیماری را تشخیص داد. هاری انسان هم مانند هاری سگ است. دورهٔ کمون هاری بطور متوسط ۴۰ روز است و با جای گازگرفته شده تناسب دارد. هر قدر زخم به سر نزدیکتر باشد دورهٔ کمون کوتاهتر است و این دوره معمولاً بی‌سروصداست.

**مرحلهٔ شروع:** بیماران مضطرب، غمگین، خسته و بی‌اشتها میشوند. زبان‌شان باردار است و قی میکنند. بد میخوابند، سرعت لاغر میشوند، ضعیف می‌گردند و میل دارند تنها باشند. تب بالا می‌رود، لرز دارند، نبض سریع است و در تنفس اختلالاتی پیدا میشود. تحریکات دماغی و روانی دارند و اغلب بدون اراده بجاهای دوردست می‌روند. اختلالاتی در ناحیهٔ زخم از قبیل حساسیت زیاد، بیحسی و سوزن‌سوزن شدن و دردهائی بشکل نورالژیک، جهش عضلات و پارزی<sup>۷</sup> مشاهده میشود. خارش نخست تنها در اطراف زخم است و سپس عمومیت می‌یابد و بسیار شدید است. اگر بینی گاز گرفته شده باشد، بیمار رویاهای دیدنی میکند.

**مرحلهٔ استقواء بیماری:** اضطراب، غمگینی و ضعف زیادتر میشود. رویای شامه‌ای، چشمی و گوش‌ی بر حسب اینکه بینی، چشم یا گوش گاز گرفته شده باشد وجود دارد. اسپاسم حلق و حنجره و کریز عطسه و سکسکه، و تنفس سخت و نامنظم انجام می‌گردد. گاهیگاهی بیمار آه‌های عمیق می‌کشد عمل بلع چنان اسپاسمی دردناک تولید میکند که فکر یا دیدن آب، این اسپاسم را ظاهر می‌سازد، چنانکه بیمار از دیدن آب می‌ترسد و رنج میرد بیمار فقط در تاریکی و آواز، کمترین نور، کمترین جریان هوا و حتی فوت یک شخص تشنجی تولید میکند. اثر فوبی<sup>۸</sup> یعنی ترس از جریان هوا یکی از علامات مشخص هاری است. اسپاسم عمومیت می‌یابد. و دائمی میشود، نفس‌تنگی ظاهر میشود، دست و پاها می‌لرزند و سست میشوند، صورت انقباض پیدا میکند، صدا خشن میشود و بالاخره این تحریکات تبدیل

بمیردard و در هندوستان حلال‌خور خوانند. (از آندراج) (از برهان). || خا کرو به کش. **هاری.** (خ ص) خراب‌شده. ویران‌شده. (از ناظم الاطباء). || بنای شکسته. || مرد سست و برجای‌مانده از سختی روزگار. (یادداشت به خط مؤلف). || سست. || ضعیف. (از ناظم الاطباء).

**هاری.** (حامص) صفت هار. حالت و چگونگی هار. دیوانگی خاصه در سگ. هار و دیوانه بودن. || آداء الکلب. بیماری سگ هار. بیماری که از سگ و گرگ به انسان سرایت کند. این بیماری عفونی است که بواسطهٔ یک ویروس فیلتران تولید میشود و بوسیلهٔ تحریکات عصبی که مهمترین آنها انقباضات عضلانی است مشخص می‌باشد. این بیماری را حیوان هار یا گاز گرفتن به انسان انتقال میدهد. و در انسان هنگامی که هاری ظاهر شود، در ظرف چند روز منتهی به مرگ میشود. همهٔ پستانداران اهلی یا وحشی (اسب، موش صحرایی، شغال، خوک و گربه) ممکن است هار شوند، ولی از میان همه تنها گوشتخواران بویژه گرگ و سگ هاری را به انسان انتقال میدهند. هاری از انسان به انسان سرایت نمی‌کند، حتی پس از گاز گرفتن گاهی ممکن است اتفاق بیفتد و هاری در سگها خصوصاً در تابستان پدید می‌آید. و نشانه‌های آن این است که حیوان معمولاً غمگین میشود. رویاهای دیدنی و شنیدنی دارد. هر تحریکی او را خشمگین میکند. اگر چوبی در دست کسی باشد به آن حمله میکند محلی را که گاز گرفته شده است میخاراند، میبلسد و گاز میگیرد و در نتیجه زخمهای کهن را تازه میکند. نخست تحریکات جنسی<sup>۱</sup> و آنگاه حمله‌های خشمناک<sup>۲</sup> روی میدهد. حیوان و انسان را گاز میگیرد، ابتدا ضاقتش را ملاحظه میکند، ولی سرانجام حتی او را هم گاز میگیرد و هرچه در دسترسش باشد پاره می‌کند و هر چیزی بیابد چون سنگ و چوب، کاه و غیره میخورد. قیافه‌اش تغییر میکند، نگاهش غضبناک، چشمها گشاد، بزاق فراوان و دهانش کف‌آلود میگردد. در عین حال که تشنگی فراوان دارد بواسطهٔ اسپاسم عضلات حلق که بسیار دردناک است. آب نمی‌تواند بخورد و حتی از آن می‌ترسد. تیدروفوبی<sup>۳</sup> صدایش خشن است و زوزهٔ مخصوصی میکشد. پس از این کیفیت تحریکات، مرحلهٔ فلج فرامیرسد. راه رفتن حیوان آهسته و نامنظم میشود، فک پایین می‌افتد، سر بطرف زمین خم میشود، دم آویزان میگردد و سرانجام حیوان به حال فلج میخوابد. وقتی که سگ انسان را گاز میگیرد ممکن است علامت هاری او هنوز ظاهر نشده

خون بدن حیوانات عموماً مسیب می‌شود. را گردش میکند و همواره برای گردش آماده است. تمام این مطالب در سال ۱۶۲۸م. در یک جزوه هفتاد و دو صفحه‌ای که بسیار بد چاپ شده بود منتشر شد و لازم به تذکر نیست که فریاد خشم و نفرت عمومی را بلند کرد. زیرا هنوز عقیدهٔ جالینوس که قلب، مرکز و جایگاه روح است و خون در کبد وجود دارد، در همه جا حکمفرما بود و همه چنین گمان میکردند که چون غذا در معده هضم شد بوسیلهٔ رودها وارد کبد میشود و در آنجا تبدیل به خون میگردد، سپس به آستگی از آنجا خارج میشود و برای آبیاری تمام بدن حرکت میکند. اما هاروی به‌جای این حرکت کندیک سلسله حرکات تند و توفانی گذاشت که بوسیلهٔ مجاری گوناگون انجام میگرفت و قلب یا مرکز روح را تا حد یک تلمبهٔ عادی پائین آورد.

**هاره.** [ر] [ا]خ) دهی است از دهستان امیری بخش لاریجان شهرستان آمل، واقع در ۱۸ هزارگزی شمال خاوری رینه. ناحیه‌ای است کوهستانی و سردسیر. دارای ۱۵۰ تن سکنه میباشد که مازندرانی و فارسی زبانند. از چشمه مشروب میشود. محصولش غلات، لبنیات و گردو است. اهالی به کشاورزی و گلهداری مشغولند. راه آن مارو است. معدن زغال‌سنگ نیز دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هارهار.** (ا]خ) شهری بوده است در جنوب دریاچهٔ زره‌بار کردستان، واقع در کوهستان زاگرس که در قرن هفتم ق. م. در اورامان بوسیلهٔ دولت آشور بنا شد. آشوریان آنجا را کرسی ولایتی بزرگ کردند و آن را «کارشاروکین» نامیدند. حاکم این شهر که دست‌نشاندهٔ دولت آشور بود در گزارشی که به سنخرب پادشاه آشور داد مینویسد که در اطراف ما (شهر هارهار) آرامشی برقرار است، اما در نواحی جنوب ایشه‌پره که دوست آشور است دوچار جنگ است و وا کسار (هوخشتره) توطئه بر ضد حاکم شهر خود دیده است. هوخشتره پادشاه مادی در حدود ۶۱۵ ق. م. شهر هارهار، واقع در ایالت قدیم لولویی را به تصرف آورد و به این ترتیب راه او بجانب شمال آشور باز شد. (کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او تألیف رشیدیاسمی).

**هارهور.** [ز ه ز] (ا]خ) نام ناحیه‌ای در هند، چنانکه در کتاب «سنکھت براهمهر» آمده است. (ماللهند ص ۱۴۹).

**هاری.** (ص نسبی) کناس و سرگین‌کش است، زیرا که هار به معنی سرگین است و «ی» برای نسبت است، یعنی کسی که سرگین را

1 - Hârahaura. 2 - Sexuelle.  
3 - Accès de fureur.  
4 - Hydrophobie.  
5 - Corps de Negri.  
6 - Corne d'Ammon.  
7 - Parésie. 8 - Aérophobie.



به خشم میشود. بیمار بی آنکه احساس کند بندهای خود را پاره میکند، اشیاء اطراف خویش را میشکند، سرش را به دیوار میزند، خود را زخمی میکند، هذیان میگوید و میخواهد بگریزد، بزند و گاز بگیرد. و از ابتدای این مرحله تحریکات، اعضای تناسلی در تحریک هستند. ارکسیون دائمی است. در حدود روز دوم تا سوم ترشحات بزاق زیاد میشود. اخلاط فراوان و دهان کف آلود است و بیمار دائماً تف میکند. ادرار کم میشود و از بین می‌رود. استفراغهای شدید که گاهی خونی است و امتلاء و یبوست دارد. در جریان بیماری درجه حرارت معمولاً بالا است. در آخر بیماری تب بالا می‌رود و حتی به ۴۳ درجه میرسد. نبض سریع و عرق فراوان است. در بعضی موارد پس از این مرحله، تحریکات مرحله فلج میرسد و این فلج، شلی است، بیخوابی تمام شده و خواب بر او چیره و حالت چرت زدن و اغماص فرامیرسد. با اینهمه حرارت بالا می‌آید و بیمار با تب زیاد درمیگذرد. سیر هاری معمولاً ۱ تا ۱۵ روز است و بطور متوسط ۵ روز است. هاری یک بیماری ابتدائی مغز و پی است و تمام مغز و پی یک انسان یا یک حیوان هار دارای ویروس هاری است، ولی مغز بیش از پی ویروس دارد. از مغز ویروس وارد غدد بزاقی میشود و در آنجا همیشه میتوان آن را یافت. ۱۴ روز پیش از نخستین علائم بیماری ویروس را میتوان در بزاق یافت و این موضوع بی‌نهایت مهم است. ویروس هاری از فیلتر میگذرد. قطر ویروس ثابت ۱۴۰-۲۱۰ هزارم مو و ویروس کوچک ۱۶۰-۲۴۰ هزارم مو میباشد. و ویروس هاری قابل کشت نیز میباشد.

**پیش‌گیری:** از بین بردن سگهای بی‌صاحب و ولگرد، کشتن سگ هار و سگهایی که از آن گاز گرفته شده‌اند، تعیین مالیات سنگین برای سگهای صاحبدار (که باید پوزهبند مؤثر و گردن‌بند داشته باشند).

**درمان هاری:** از بین بردن ویروس در زخم پیش از اینکه از آنجا تجاوز کرده باشد. برای این کار یک ساعت بیشتر وقت نداریم. پس از یک ساعت ویروس سیلندرا کس‌ها را میگیرد و حتماً هاری ظاهر میشود و هیچ نوع ضدغفونی نمی‌تواند مانع آن گردد. پس از آنکه زخم را تمیز میکنند آن را کاملاً با الکترو کوتریزاسیون میسوزانند. درمان هاری بوسیله پاستور کشف شد. ویروس هاری در نتیجه خشک شدن، ویرولاکس خود را از دست میدهد و حال آنکه خاصیت مصنوعیت‌دهنده خود را نگاه میدارد. در انسان هاری ظاهر شده کشنده است. (بیماریهای

واگیر تألیف غلامعلی بسینشور ج ۲ صص ۴۱-۴۸).

**هاری آباد.** (بخ) دهی است از دهستان سلگی شهرستان نهاوند، واقع در ۲۵ هزارگزی شمال باختری شهر نهاوند و جنوب رودخانه گاماسیاب. ناحیه‌ای است واقع در جلگه، سردسیر و دارای ۲۵۰ تن سکنه. شیعه، لری و فارسی‌زبانند. آب آن از چشمه و رودخانه مشروب میشود. محصولات آنجا غلات و توتون است و اهالی به کشاورزی گذران میکنند. راه آن مالرو میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هاریت.** [ت] [بخ] نام محلی است در هند که در «بشن‌پران» ذکر آن آمده است. (مالهند صص ۶۳-۱۵).

**هاریزون.** [رُن] [بخ] بنیامین<sup>۲</sup>. بیست و سومیّن رئیس جمهور ایالت متحده آمریکا، به سال ۱۸۳۳ م. در نرت بند<sup>۳</sup> متولد شد. پدربزرگ وی ویلیام هناری هاریزون<sup>۴</sup> (۱۷۷۳-۱۸۴۱ م.) نهمین رئیس جمهور آمریکا بود. ایام کودکی را در مزرعه اجدادی خود گذراند و سپس وارد مدرسه روستائی شد و پس از آن به دانشکده کشاورزی نزدیک نرت بند وارد گشت. در سال ۱۸۵۲ م. از دانشگاه میامی<sup>۵</sup> فارغ‌التحصیل شد. از ۲۱ سالگی زندگی اداری و سیاسی خود را شروع کرد. در سال ۱۸۹۴ به ریاست جمهوری ایالت متحد آمریکا برگزیده شد. وی حقوق‌دان و ناطق زبردستی بود. در سال ۱۹۰۱ زندگی را بدرود گفت. (از دائرة المعارف بریتانیکا).

**هاریزون.** [رُن] [بخ] توماس-الکساندر<sup>۶</sup>. نقاش معروف آمریکائی، در سال ۱۸۵۳ م. در فیلادلفیا<sup>۷</sup> به دنیا آمد. در آکادمی هنرهای زیبا<sup>۸</sup> واقع در پنسیلوانیا و مدرسه هنرهای ظریفه<sup>۹</sup> در پاریس تحصیل کرد. وی به کشورهای انگلستان و آلمان مسافرت کرد و در سال ۱۹۳۰ م. در پاریس وفات یافت. (دائرة المعارف بریتانیکا).

**هاریزون.** [رُن] [بخ] فردریک<sup>۱۰</sup>. حقوق‌دان و ادیب و دانشمند انگلیسی. در اکتبر ۱۸۳۱ م. در لندن به دنیا آمد. در دانشگاه اکسفورد تحصیل کرد. از سال ۱۸۸۰ تا ۱۹۰۵ رئیس کمیته فلاسفه ثبوتی انگلیسی<sup>۱۱</sup> بود. در سن هشتادسالگی (۱۹۱۱ م.) شرح زندگی و خاطرات<sup>۱۲</sup> خود را در ۲ جلد منتشر کرد. وی آثار زیادی از خود به یادگار گذاشت که از آن جمله، خاطرات و افکار<sup>۱۳</sup> (۱۹۰۶) و مسائل ملی واجتماعی<sup>۱۴</sup> (۱۹۰۸) و جرج واشینگتن<sup>۱۵</sup> (۱۹۰۱) و توفانو<sup>۱۶</sup> (۱۹۰۴) و یک «گزارش رماتیک» از قرن دهم<sup>۱۷</sup> و نیس فورو<sup>۱۸</sup> (۱۹۰۶) و طمع

یک مرد عامی<sup>۱۹</sup> (۱۹۰۷) واقعیات و آرمانها<sup>۲۰</sup> (۱۹۰۸) و آخرین اثر او دسنکتو<sup>۲۱</sup> (۱۹۲۳) را میتوان نام برد. در سال ۱۹۲۳ زندگی را بدرود گفت. (از دائرة المعارف بریتانیکا).

**هاریزون.** [رُن] [بخ] ویلیام هنری<sup>۲۲</sup>. نهمین رئیس جمهور ایالت متحده آمریکا. در سال ۱۷۷۳ م. در برکلی<sup>۲۳</sup> متولد شد. در کالج هامپدن سیدنی<sup>۲۴</sup> و ویرژینیا<sup>۲۵</sup> مدتی تحصیل کرد و سپس در فیلادلفیا<sup>۲۶</sup> به تحصیل طب پرداخت. در ۱۷۹۱ وارد خدمت ارتش گردید و تا درجه ژنرال ارتقا یافت. در سال ۱۸۳۵ به ریاست جمهوری آمریکا برگزیده شد در سال ۱۸۴۱ م. وفات یافت. (از دائرة المعارف بریتانیکا).

**هاریزون پاملا.** [رُن] [بخ] (۱۹۱۵) (م.) موسیقیدان انگلیسی، شاگرد ژاکوب<sup>۲۸</sup>. آثارش شامل سوئیت برای «تی‌موتی»<sup>۲۹</sup> (برای سازهای زهی) و قطعه‌ای به یادگار اولین جشن تولد پسرش، پوتم سمفونیک «اوکیشن آو د ویلد»<sup>۳۰</sup> و موسیقی مجلسی و چند آواز است.

**هاریس.** [بخ] جان. نویسنده انگلیسی. در سال ۱۶۶۶ م. متولد شد. در دانشگاه

- 1 - Érection.
- 2 - Harrison, Benjamin.
- 3 - North Bend.
- 4 - William Henry Harrison.
- 5 - Miami.
- 6 - Harrison, Thomas Alexander.
- 7 - Philadelphia.
- 8 - Academy of Fine Arts.
- 9 - École des Beaux arts.
- 10 - Harrison, Frederic.
- 11 - The English Positivist Committee.
- 12 - Autobiographic.
- 13 - Memories and Thoughts.
- 14 - National and Social Problems.
- 15 - George Washington.
- 16 - Theophano.
- 17 - A Romantic Monograph of the 10th Century.
- 18 - Nicephorus.
- 19 - The Greed of a Layman.
- 20 - Realities and Ideals.
- 21 - Desenectute.
- 22 - Harrison, William Henry.
- 23 - Berkeley.
- 24 - Hampden Sidney College.
- 25 - Virginia. 26 - Philadelphia.
- 27 - Harrisonpaméla.
- 28 - Jacob. 29 - Timothy.
- 30 - Evocation of the Weald.
- 31 - Harris, John.

**هاژیدنی.** [ذ] (ص لیسافت) درخسور هازیدن. رجوع به هازیدن شود.

**هاژیده.** [ذ / د] (ن مف) دانسته. معلوم. || ملاحظه شده. دیده شده. نگریسته. رجوع به هازیدن شود.

**هاژو.** (ص) بد و زشت. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). || حیران. سرگشته. متحیر. واله و درمانده. (از برهان) (از آندراج) (از انجمن آرا) (از ناظم الاطباء) (از فرهنگ اسدی):

همه دعوی کنی و خابی ژاژ

در همه کارها حقیری و هاز. ابوشکور. || بر یک جای فرومانده. ببحرکت. فرومانده از سرگشتگی. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء):

همواره همی رو سپس دانش ازیراک گنده بود آن آب که استاده بود هاز.

ناصر خسرو. || انادم. پشیمان. (از ناظم الاطباء). || حقیر. محقر. پست. زبون. دون. فرومایه. (ناظم الاطباء) (برهان قاطع) (اوبهی). || در سخن متحیر و فرومانده. خاموش. خاموش اندر بمانده. (برهان) (آندراج) (اوبهی):

ایا ز بیم زبانم نژند گشته و هاز

کجاشد آنهمه دعوی، کجاشد آنهمه ژاژ.

لیبی. || شکست خورده. (لغت شاهنامه).

**هاژو.** (ا) بانگ. شور و هرای و غوغا. || (ص) غمناک. ملول و مغموم. (از ناظم الاطباء). و رجوع به هار، باراء مهمله شود.

**هاژو.** (ص) زبون. (برهان) (ناظم الاطباء). || محقر. || زشت. || حیران و درمانده. || خاموش. (برهان) (از ناظم الاطباء). فرهنگهای بعد از اسدی «هاژو» و «هاژه» را

الهاریا<sup>۱۶</sup> و به پارسی مارماهی گویند. (ذخیره خوارزمشاهی). این کلمه به صورتهای «هازبا» و «هازی» و «هازیبه» نیز آمده. رجوع به هازبا و هازی و هازیبه شود.

**هازیاء.** [ز] (ع) نوعی از ماهی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به هازبا شود.

**هازیانیه.** [ز ی] (ع) شاخمانندی که در کله بعضی حشرات است. (ناظم الاطباء). شاخک.

**هازی.** [ز با / بی] (ع) نوعی از ماهی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به هازبا شود.

**هازییه.** [ز بی ی] (ع) نوعی از ماهی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به هازبا شود.

**هاژدن.** [ژ د] (مص مرکب) پیاپی و بسیار زدن. مکرر زدن. (یادداشت مؤلف): مردم دست به پشت او میزدند و او را می انداختند و او واپس می نگرید تا مگر رسول علیه السلام رحمت کند. (تفسیر ابوالفتح رازی).

**هاژل.** [ز] (ع ص) هزل گو، مقابل جدگو. (قصر المحيط) (از اقرب الموارد):

هر جدی هزل است پیش هازلان

هزلها جد است پیش عاقلان. مولوی.

|| یهوده گوی. || لطیفه گوی. (ناظم الاطباء). || بازی کننده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || یهوده. (منتهی الارب). || مسخره. (نصاب الصبیان).

**هاژم.** [ز] (ع ص) نعمت فاعلی از هزم. آنکه خوار و ذلیل میکند دشمن را و میشکند آن را و فرار میدهد. (ناظم الاطباء).

**هاژمه.** [ز م] (ع) بلا. (منتهی الارب) (معجم معتن اللفه). || سختی. (منتهی الارب). ج. هَواژم.

**هاژنده.** [ژ د / د] (ف) داننده. || بیننده. ملاحظه کننده. نگرنده. رجوع به هازیدن شود. **هاژو.** (ص) رجوع به هاز و هازو و هازه شود.

**هاژه.** [ز / ز] (ص) کسی را گویند که از خیریت<sup>۱۷</sup> بر یکجای فروماند و واله شده باشد. || حقیر. (جهانگیری). رجوع به هاز و هازو و هازه شود.

**هاژیدگی.** [ذ / د] (ح صاص) دانش. دانائی. رجوع به هازیدن شود.

**هاژیدن.** [ذ] (مص) دانستن:

ای پسر جور مکن کارک ما دار بساز به از این کن نظر و حال من و خویش به هاز.

قریع الدهر. || به زبان نسپردن. || نگریستن. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی) (لسان العجم). || گریستن. (لسان العجم).

اکسفوردا<sup>۱</sup> تحصیل کرد. وی آرتور استندگان برجسته اولین دائرةالمعارف انگلیسی<sup>۲</sup> و بهترین نویسنده لغات فنی و هنری و نیز از نخستین اعضای انجمن شاهی<sup>۳</sup> بود و مدتی نیابت ریاست آن انجمن را داشت. هاریس در سال ۱۷۱۹ وفات یافت. یادنامه است. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاریس.** (ا) <sup>۴</sup> ویلیام هنری (۱۸۸۳ م). ارگنواز سنت ژرژ شاپل<sup>۵</sup>، ویندسور<sup>۶</sup> و مصنف موسیقی کلیسایی.

**هاریس لو.** (ا) <sup>۷</sup> (۱۹۱۷) مصنف آمریکایی. وی ایرانی به نام راپونزل<sup>۸</sup> از روی نوشته ویلیام موریس<sup>۹</sup>، ماس<sup>۱۰</sup> و سه سوئیت برای ارکستر و آثاری برای دیگر آلات و ادوات ضربی، باله و... دارد. از شاگردان کاول<sup>۱۱</sup> و شوئنبرگ<sup>۱۲</sup> است و نیز از متقدین موسیقی به شمار می رود.

**هاریسون.** (ا) <sup>۱۳</sup> (ا) جولیوس، آن گرین وی<sup>۱۴</sup> (۱۸۸۵ م). آهنگساز و رهبر ارکستر انگلیسی. آثارش شامل ماس و کارهای ارکستری مانند: سوئیت «ورستر شایر»<sup>۱۴</sup> به انضمام آثاری برای آواز «کاولیه سانگز»<sup>۱۵</sup> میباشد.

**هاریسیدن.** [ذ] (مص) رجوع به هاگرفتن شود. (یادداشت مؤلف).

— امثال:

هاریسم واریم، خواجه به دروازه رسید کارم بجایی نرسید. (یادداشت مؤلف).

**هاریطوس.** (ا) <sup>۱۶</sup> مؤلف است. هر مس یکی از کتب خویش را در صنعت کیمیا به نام او یا خطاب به او نوشته است. وی را در نیر نجات اشجار و ثمار و ادهان و حشایش کتابی است. (ابن الندیم).

**هاژ.** (ا) گیسوی تسابده و بافته. (ناظم الاطباء).

**هاژ.** (فعل امر) یعنی بدان، به زبان پارسیان. (اوبهی). بدان، یعنی بزبان مسپار. قریع گوید: ای پسر جور مکن کارک ما دار بساز به از این کن نظر و حال من و خویش به هاز. (از لغت فرس ص ۱۸۷).

رجوع به هازیدن شود.

**هاژ.** [هاژز] (ع ص) کوکب هاز؛ ستاره جنبان درخشان. (منتهی الارب).

**هاژبا.** [ز] (ع) اوبوماذ گوید: هازبا نوعی است از ماهی و هیأت او بس خرد بود. و ابوالخیر گوید: در نسخه سریانی سمک هازبا را ذکر کرده اند و او را به ماهی که او را پهاها بسیار بود تفسیر کرده اند و گویند این نوع ماهی در دجله بغداد بود و طول او به مقدار فتر بود و فتر میان سبابه و ابهام را گویند و گویند بر پشت این ماهی دو خار بود. (ترجمه صیدنه ابوریحان بیرونی). گوشت ماهی که به تازی

1 - Oxford.

2 - The Earliest English Encyclopaedia.

3 - Royal Society.

4 - Harris, William Henry.

5 - St. George's Chapel.

6 - Windsor. 7 - Harristlou.

8 - Rapunzel. 9 - William Morris.

10 - Mass. 11 - Cowell.

12 - Schoenberg.

13 - Harrison, Julius (Allen Greenway).

14 - Worcestershire suite.

15 - Cavalier Songs.

۱۶ - در نسخه خطی کتابخانه مؤلف «هازی» آمده و این صورت مصحف «هازی» است

۱۷ - در متن فرهنگ جهانگیری «خیریت» آمده و در فرهنگ رشیدی ذیل هازه که صورتی دیگر از ایسن لغت است «حسرت» آمده، ظاهراً «حیرت» صحیح است.

به همان معنی هاژ ضبط کرده‌اند شاید «واژه» و «ها» تصغیر باشد لفظ حاج که در تکلم هست میبدل هاژ است، ریشه‌اش در سنسکریت «واچ» است به معنی بیحرف و خاموش، از «واج» به معنی حرف زدن و همزه نغی. (از فرهنگ نظام).

**هاژ و واژ.** [ژ/ص مرکب، از اتباع حیران و سرگردان. سرگشته. سر در گریبان فرورده. (ناظم الاطباء). حاج و واج (در تداول عامه).

**هاژویدن.** [د/م] (مص) حیران شدن و فروماندن. (برهان) (آندراج). رجوع به «هاژو» شود. سروری و رشیدی هم به همین معنی آورده‌اند.

**هاژو.** [ژ/ص] (ص) به معنی هاژ و هاژوست. رجوع به «هاژ» و «هاژو» شود.

**هاژیدن.** [د/م] (مص) هازیدن. گریستن و گریه کردن. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). || گریستن و نگاه کردن. (برهان) (آندراج). || حیران بودن. (آندراج) (انجمن آرا). به معنی گریستن، یعنی گریه کردن، تصحیف خوانی نگریستن است. رجوع به هازیدن شود. (یادداشت مؤلف).

**هاس.** [ا/خ] <sup>۱</sup> یوهان آدولف. آهنگساز آلمانی، در برگدورف <sup>۲</sup> نزدیک هامبورگ <sup>۳</sup> به سال ۱۶۹۹ م. متولد شد. وی ابتدا خواننده یک اپرای سیار بود، بعداً به خوانندگی در تأثیر پرداخت و سپس برای تکمیل تحصیلات خود در رشته موسیقی به ایتالیا رفت. در ونیز چندین اپرا ساخت که بوسیله خواننده‌های مشهور ایتالیا فارینلی <sup>۴</sup> و سینیورا تزی <sup>۵</sup> اجرا شد و بتدریج شهرت وی بالا گرفت. هاس مسافرت‌هایی به بعضی از کشورهای اروپایی کرد و آهنگهای خود را به گوش دوستداران خود رسانید. سرانجام در دسامبر ۱۷۸۳ م. در ونیز وفات یافت. وی در طول زندگی هنری خود در حدود ۱۲۰ اپرا و بسیاری آهنگهای دیگر خلق کرده است. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاس.** (ا) بیم. ترس. (از برهان) (از اوبهی): من با تو به دل هیچ ندارم ز بدیها چیزی نتوان گر تو همی هاسی می‌هاس.

(از لغت فرس ص ۲۰۱).  
مخفف هراس است. (برهان) (آندراج). رجوع به هراس و هاسیدن شود.

**هاس.** (ق) نیز. دیگر. (برهان) (آندراج) (جهانگیری) (انجمن آرا) (ناظم الاطباء). به عربی ایضا گویند. (برهان) (جهانگیری): دید کس گاو همچو من خریط گفت کس غول همچو من سنساس طبیعتی کردم و پشیمانم تا چنین چیزها نگویم هاس. مختاری غزوی.

بار دیگر. دیگر بار. دوم بار. رجوع به نیز شود.

**هاس.** (ا) لاغر کردن. (زوزنی).

**هاسانیدن.** [د] (مص) بیم دادن. هراسانیدن. ترسانیدن. بیم کردن. (یادداشت به خط مؤلف).

**هاستر.** [ا/خ] از دیه‌های روستاق کوزدر واقع در قم بوده است. نام آن در تاریخ قم مؤلف به سال ۳۷۸ ه. ق. آمده. (تاریخ قم ص ۱۴۱).

**هاستینگز.** [ا/خ] <sup>۶</sup> شهری است در ۶۴ میلی جنوب شرقی لندن، واقع در ایالت سوسکس <sup>۷</sup> انگلستان که مطابق آمار سال ۱۹۵۱ م. ۶۵۵۲۲ تن جمعیت دارد. در این شهر کارخانه‌های بزرگ کشتی‌سازی احداث شده و صید ماهی رواج فراوان دارد. در سال ۱۰۶۶ م. در این ناحیه بین هارلد <sup>۸</sup> پادشاه انگلستان و ویلیام <sup>۹</sup> پادشاه زماندی <sup>۱۰</sup> جنگی در گرفت که به اسم «جنگ هاستینگز» <sup>۱۱</sup> مشهور است و «ستنتون» <sup>۱۲</sup> استاد دانشگاه اکسفورد <sup>۱۳</sup> در کتاب انگلستان انگلوسا کسون <sup>۱۴</sup> از آن بحث کرده است.

**هاس.** (پهلوی، ا) <sup>۱۵</sup> مقدار یک فرسنگ. در کتاب پهلوی بندهشن، فصل ۲۶ فقره ۱، درباره اندازه هاس آمده است: «یک هاس، یک فرسنگ و یک فرسنگ هزار گام و هر گام دو پاس است». و دو هاس به اندازه یک اسپراس <sup>۱۶</sup> است. (فرهنگ ایران باستان پورداود ص ۲۲۵).

**هاسلت.** [س] [ا/خ] <sup>۱۷</sup> شهری است در بلژیک، مرکز استان لیمبورگ <sup>۱۸</sup> که در محل تقاطع چندین رشته مهم راه‌های زمینی و خطوط راه آهن از ماسیک <sup>۱۹</sup>، ماستریخت <sup>۲۰</sup> و لیژ <sup>۲۱</sup> قرار گرفته، جمعیت آن مطابق آمارگیری <sup>۲۲</sup> سیتال ۱۹۵۵ م. ۳۳۵۶۴ تن است. این شهر مرکز عمده آيجوسازی و مشروبات الکلی است و در آن کارخانه‌های بزرگ نوبشه‌های الکلی احداث گردیده است.

**هاسلو.** [ل] [ا/خ] <sup>۲۳</sup> هانس لئو فون. آهنگساز آلمانی که به سال ۱۵۶۴ م. در نورنبرگ <sup>۲۴</sup> آلمان به دنیا آمد. نزد پدرش اسحاق هاسلر <sup>۲۵</sup> که از موسیقیدانهای به نام نورنبرگ بود تعلیم یافت. سپس به ونیز <sup>۲۶</sup> ایتالیا رفت و مدتی نزد اندره آ گابریلی <sup>۲۷</sup> تعلیم گرفت. در سال ۱۵۸۵ م. در اوگسبورگ <sup>۲۸</sup> نوازنده ارغنون <sup>۲۹</sup> بود و به سال ۱۶۰۰ رهبر موزیک در آن شهر شد. در ۱۶۰۸ در «سرویس اوگوستوس اول» <sup>۳۰</sup> ۲۹ داخل گشت. در فرانکفورت <sup>۳۱</sup> به سال ۱۶۱۲ م. وفات یافت. هاسلر به عنوان بزرگترین نماینده مکتب ونیزی مورد توجه قرار گرفته است. وی تأثیر عمیقی در برگردانی موسیقی

آلمانی بطرف موسیقی ایتالیا و دور کردن آن از موزیک اروپای شمالی داشته است. با اینکه موسیقی کلیسایی را به زیباترین صورتی نوشت، ولی عمده شهرتش بواسطه سرودهای افسونگر و مسحورکننده دنیوی اوست که پر از شور و هیجان زندگی هستند و روح مخصوص آلمانی بر آنها حکمفرماست. وی آثار زیادی از خود به یادگار گذاشت. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاسنده.** [س د / د] (نف) هراسنده.

ترسند. بیم‌کننده. رجوع به هاسیدن شود.  
**هاسه.** [س] [ا/خ] <sup>۳۱</sup> یوهان آدلف. رجوع به هاس (ژان آدولف) شود.

**هاسیت آباد.** [ا/خ] از دهات فرح آباد، واقع در شمال ساری. (ترجمه مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۶۱).

**هاسیدگی.** [د / د] (حامص) هراسیدگی.

ترسیدگی. بیم‌کردگی. رجوع به هاسیدن شود.

**هاسیدن.** [د] هراسیدن. بیم کردن.

ترسیدن. (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی):

من با تو به دل هیچ ندارم ز بدیها چیزی نتوان گر تو همی هاسی می‌هاس.  
(از لغت فرس ص ۲۰۱).

**هاسیدنی.** [د] (ص لیساق) درخور

هاسیدن. هراسیدن. ترسیدن. بیم‌کردنی.

رجوع به هاسیدن شود.

**هاسیمونا.** (ا) نام گیاهی است. (دزی ج ۲

ص ۷۴۴). به لغت نبطی اسم نباتی است

بیخش مانند شلغم و سیاه است و هرچند در

- 1 - Hasse, Johann Adolph.
- 2 - Bergedorf.
- 3 - Hamburg.
- 4 - Farinelli.
- 5 - Signora Tesi.
- 6 - Hastings.
- 7 - Sussex.
- 8 - Harold.
- 9 - William.
- 10 - Normandy.
- 11 - The Battle of Hastings (1066).
- 12 - Sir F. M. Stenton.
- 13 - Oxford.
- 14 - Anglosaxon England.
- 15 - hâsr.
- 16 - asprás.
- 17 - Hasselt.
- 18 - Limburg.
- 19 - Maaseych.
- 20 - Maastricht.
- 21 - Liège.
- 22 - Hasler (Hassler), Hans Leo (von).
- 23 - Nürnberg.
- 24 - Isaac Hasler.
- 25 - Venice.
- 26 - Andrea Gabrieli.
- 27 - Augsburg.
- 28 - Organist.
- 29 - The Service of Augustus I.
- 30 - Frankfurt.
- 31 - Hasse.

زمین فرورود باریکتر میگردد. تلقین موی رسد. وخام و پخته او مأ کول و لذیذ و مایل به تندى و ساقش با رطوبت لزجه و زغیدار و بر شاخهای او برگهای ریزه مانند خار کوچکی و بر شاخ ملاحظه بدون میلی بیخش در دوم گرم و در اول خشک و نزد بعضی گرم و تر و ملطف اخلاط غلیظه و ریاح و مقوی دل و حافظ صحت. و جهت سرفه و درد سینه و سپرز و گرده و مثانه نافع. و گویند خوردن وی بالخاصیه باعث تولید پسر است و نطفه منقده قبول صورت انثوی نمی کند و نطول او جهت سرعت حرکت اطفال مؤثر و تعلیق او در پارچه قبل از طلوع آفتاب روز چهارشنبه رافع سحر و چشم بد است. (تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به تذکره ضریر انطاکی ص ۲۴۳ شود.

**هاشا.** (اخ) <sup>۱</sup> (امیل) سیاستمدار چک، متولد در ترو-اسوینگ <sup>۲</sup> به سال ۱۸۷۲ م. و متوفی به سال ۱۹۵۴ م. وی رئیس جمهور آن کشور بود و در سال ۱۹۳۹ م. تسلیم قوای نظامی هیتلر شد.

**هاشت.** [ش] (اخ) <sup>۳</sup> ژان لسنه. قهرمان فرانسوی. وی در حدود سال ۱۴۵۴ م. در بوه <sup>۴</sup> متولد شد. شهرت هاشت از آنجاست که زادگاه خود را که در سال ۱۴۷۲ م. در محاصره شارل لو تهمر <sup>۵</sup> قرار گرفته بود بگشود.

**هاش دیانک.** [ (اخ) نام شهری است که اقامتگاه خانواده پادشاهان اشکانی بوده است. تاریخ ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۳ ص ۲۵۸۷).

**هاشم.** [ش] (ع ص) آنکه نان در اشکنه خرد میکند. (ناظم الاطباء). هشم الترید لقومه؛ فهو هاشم. (اقرب الموارد). [کوه نرم. (یادداشت مؤلف). [دوشنده شیر. (یادداشت مؤلف). ج. هشم.

**هاشم.** [ش] (اخ) پدر برخی از سسی نفر شجاعان داود بود. (قاموس کتاب مقدس).

**هاشم.** [ش] (اخ) آچمین. پادشاه نشین غیر مستقل قدیم کشور سوماترا که سابقاً در دست دولت هلند بوده است. دارای معادن و مواد نباتی ذیقیمت است. جمعیت آن ۷۱۰۰۰۰ تن و پایتخت آن کوتاراجا <sup>۶</sup> میباشد.

**هاشم.** [ش] (اخ) از اطبای قرن سوم هجری در مصر و طبیب دربار احمد بن طولون اولین امیر سلسله بنی طولون مصر بود. وی شاگرد سعید بن توفیل طبیب مخصوص احمد بن طولون بود و همو وی را به شغل طبابت حرم احمد برگماشت. (عیون الانباء فی طبقات الاطباء ص ۸۴).

**هاشم.** [ش] (اخ) از رواة است. ابوالفرج

عبدالرحمن بن جوزی، داستانی از قول وی درباره مرگ عمر بن عبدالعزیز خلیفه اموی نقل کرده است. رجوع به سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۲۸۰ شود.

**هاشم.** [ش] (اخ) (سلطان...) از حکام تنکابن. وی در سال ۹۱۰ ه. ق. بعد از کارکیا میرسد به حکومت تنکابن رسید. هاشم بر ضد برادر خود سلطان حسن که حکومت «بیه پیش» <sup>۷</sup> را غصب کرده بود شورید، ولی شکست یافت و میرحسین بن کارکیا یحیی کیا جانشین او شد. در سال ۹۱۲ ه. ق. هاشم کوشش کرد که دوباره حکومت تنکابن را به دست آورد. ولی باز شکست خورد و اسیر شد و به دست وزیر سلطان احمدخان بیه پیش به قتل رسید. سلطان حمزه پسر سلطان هاشم که در تنکابن میزیست در سال ۹۸۴ ه. ق. به دست مردم بیه پیش کشته شد و پسر حمزه یعنی کارکیا علی نیز در ضمن شورش که به سال ۱۰۰۲ ه. ق. در تنکابن اتفاق افتاد مقتول گشت. (ترجمه سفرنامه مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۹۱).

**هاشم.** [ش] (اخ) (سید...) از سادات مرتضوی هزارجریب منسوب به خانواده جبرئیلی <sup>۸</sup> که بین سالهای ۹۳۴ و ۹۷۳ ه. ق. در هزارجریب (مازندران) حکومت رانده است. (ترجمه سفرنامه مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۹۱).

**هاشم.** [ش] (اخ) (میر...) از وزراء و حکام مازندران در دوره صفویه. (ترجمه مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۸۶).

**هاشم.** [ش] (اخ) (میر...) از شعرای قرن نهم هجری، از مردم هرات بود. امیر علیشیر نوائی درباره وی می نویسد که اول کمانگری میکرد و سپس به شغل حمامداری قیام نمود. طبع نیک دارد. و این بیت را از اشعار او آورده: هر جا که نام مجنون یا کوهنک برآید جای سخن نماند چون نام من برآید.

(مجالس النفاثین چ تهران ص ۱۴۰).

**هاشم.** [ش] (اخ) دهی است از دهستان نودان بخش کوهمره نودان شهرستان کازرون، واقع در ۹ هزارگزی شمال نودان و شمال کوه تل مرگ و جنوب رودخانه شاپور. در دامنه قرار گرفته. هوای آن معتدل مالاریایی است یا ۸۳ تن سکنه. فارسی و لری زیبانند. از رودخانه شاپور مشروب میشود. محصول آنجا غلات و برنج و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان قالیبافی است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هاشم.** [ش] (اخ) ابن ابی هاشم کوفی. محدث است و از پدرش روایت کرده. ابن حبان او را ثقة ذکر کرده است. (لسان

المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).  
**هاشم.** [ش] (اخ) ابن احمد بن حسین بن سلیمان الموسوی احسانی. فقیه امامی از مردم احساء (نجد) بود. وی به سال ۱۳۰۹ ه. ق. وفات یافت و از جمله آثارش: کتاب «انموذج الحق المبین - خ» در اصول فقه مذهب شیعه و «ارجوزة فی الارث - خ» و «السبیل - خ» در فقه و «جوابات المسائل - خ» در توحید است. (از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹).

**هاشم.** [ش] (اخ) ابن اخی الابرذ. جاحظ از قول احمد بن عبدالرحمان الحرانی، داستانی درباره مجلس ضیافت امیر اسحاق بن ابراهیم حاکم بغداد در زمان مأمون و معتصم و الواثق آورده و در آن ذکر از هاشم که یکی از مهمانان آن مجلس بوده کرده است. رجوع به کتاب التاج چ مصر ص ۱۳ شود.

**هاشم.** [ش] (اخ) ابن البرزند. محدث است.

**هاشم.** [ش] (اخ) ابن حازم بن ابی نسی. امیری از بزرگان یمن که از سال ۱۰۳۶ تا ۱۰۳۹ ه. ق. حکومت بیت الفقیه (شهری در تهامه یمن) و توابعش را عهده دار بود. سپس والی لجب و محرق گردید و در سال ۱۰۴۵ ه. ق. زبید را به تصرف آورد تا آخر عمر خود در امارت باقی ماند. وی مردی فاضل، بخشنده و فعال و دوراندیش و دارای عزم و اراده ای استوار بود. در سال ۱۰۵۵ ه. ق. وفات یافت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۲).

**هاشم.** [ش] (اخ) ابن حرمل بن الاشعر المری. از قبیله بنی مره پسر عوف بن ذبیان. وی از سواران و جنگجویان دوره جاهلیت عرب و رئیس و مهتر قبیله بنی مره بن عوف بود. معاویة بن عمرو السلمی برادر خنساء شاعره معروف دوره جاهلیت، به دست وی کشته شد. توضیح آنکه بین معاویة و هاشم بر سر زنی نزاع در گرفت بعد از آن در شهر حوزة از دیار بنی مره بین آن دو زد و خوردی واقع

1 - Hacha, Emil.

2 - Trhové-sving.

3 - Hachette, Jeanne Laisné, dite Jeanne.

4 - Beauvais.

5 - Charles le Téméraire.

6 - Kota-Radja.

۷ - قسمتی از گیلان مقابل «بیه پس» ابن سوی رود.

۸ - مؤسس خانواده سادات مرتضوی هزارجریب «سیدعماد» بود که از جانب امیر تیمور به حکومت هزارجریب منصوب شد. اعتقالبش به دو دسته تقسیم شدند: رضی الدینی و جبرئیلی. رجوع به سادات هزارجریب شود.

شد که منجر به کشته شدن معاویه گزندید. صخر برادر معاویه به خونخواهی برادر با هاشم جنگید و درید برادر هاشم را به قتل رسانید. هاشم در یکی از سفرهایش به دست قیس بن سوار الجشمی کشته شد. قیس الجشمی در این باره رجزوی سروده که مطلعش این است:

انی قتلت هاشم بن حرمله  
بین الهیات و بین العمله  
خنساء که از کشته شدن قاتل برادر خود آگاه شد. شعری بدین مطلع سراید:  
فداً للفارس الجشمی نفسی  
وافدیه بمن لی من حمیم.

(از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹).  
**هاشم.** [ش] [إخ] ابن حسان. صاحب عیون الاخبار. داستانی از قول وی که او نیز از قول مردی از قبیله بنی تمیم نقل کرده. در کتاب خود آورده است. برای اطلاع بیشتر رجوع به عیون الاخبار ج ۴ ص ۱۳۰ شود.

**هاشم.** [ش] [إخ] ابسن حسن بن محمد الرستمی. مکنی به ابو غالب. صاحب ترجمه محاسن اصفهان ابیات زیر را که در وصف اصفهان است به وی نسبت داده:

إذا احیاء البلاد لنا حیاتها  
و اردی من عز الیه سدایها  
سقی الارض المدینة. نماه ورد  
زکی العرف لایسقی سواها  
وردت عاجلاً ایدی الیالی  
علیها ما نفضت من. خلاها  
لقد کانت لنافی ساحتها  
قدیماً لا تعفت سا. جناها  
حدائق دونها جنات عدن  
تری الرواد فیها. باتریها  
یذل الدر منتشراً. حصاها  
ویخزی المسک منتشراً. ثریها  
احاط بها الذی القرنین سور  
اناف علی المجرة و امطهاها  
وافدان طلین لابی. الثریا  
نثاراً لم ینله فر نفاها  
دیار لم تزل نابی علیها  
اسی خنساء اذا فقدت مهاها  
فواها للمدینة. کیف لاحت  
لاعینها الس. فینه ثم واه  
کتره رستم و بنی زیاد  
و اولاد الخصب و من تلاها  
من العز الذین سمو المجد  
علیهم انزلت آیات طاهها  
نجوم ما توار الارض یوماً  
محاسنها و ان وارت سناها.

(ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۱۶).  
**هاشم.** [ش] [إخ] ابن حسین بن عمر عیسی الشافعی. نحوی است و به حدیث و لغت

مشغول بود. از مردم حلب و مدرس مدرسه بهائیه حلب بود. سپس به تدریس حدیث در جامع کبیر و جامع عادلیه پرداخت. از آثار اوست: «شرح الفیه ابن مالک» در نحو و کتاب کوچکی به نام «النحو» و تعلیقاتی در «التفسیر». در سال ۱۲۹۲ ه. ق. وفات یافت. (از اعلام زرکلی).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن حکیم مشهور به المقنع. رجوع به المقنع شود.

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن خدیج. از معاصران و نزدیکان یزید بن حاتم والی مصر بود. صاحب عقد الفرید آرد: روزی ابویقظان القسی بر یزید بن حاتم والی مصر وارد شد. حاتم. هاشم بن خدیج را که در مجلسی حاضر بود اشارت کرد که با ابویقظان لاغی کند. و بر ابویقظان جامه‌ای وشی و کسائی از خز بود. هاشم او را گفت: خدای را شکر که از عیابوشی به خزپوشی افتاده‌ای. ابویقظان پاسخ داد: آری، می‌یافید، می‌بوشیم، شما از ما ممانید و ما از شما. (از العقد الفرید ج ۴ ص ۱۲۸).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن زید دمشقی. محدث است. از نافع و جز او روایت دارد. عثمان بن سعید الدرामी در کتاب «الاطعمة» و ابوحاتم رازی وی را در حدیث و روایت ضعیف دانسته‌اند. صدقه السمین و سویدین عبدالعزیز و غیره از او روایت دارند. (لسان المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن سعید بن سهم بن عمرو بن هصیص القشری. از حکام و فرمانروایان قریش در دوره جاهلیت بود. وی از مردم مکه و جد عمرو بن عاص (بن وائل بن هاشم) سردار جنگهای دوره اسلامی است. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن صبیح. محدث است و از ابن جریر روایت دارد. بیهقی حدیث وی را حدیث منکر نوشته است. (لسان المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن العباس المصری. از شعرای مصر است که به قول ابن فضل الله در مصر مانند او وجود نداشت. این بیت از اوست:

کان بیاض البدر من خلف نخلة  
بیاض بنان فی اخضرار نقوش.  
(حسن المحاضرة فی اخبار مصر و القاهرة ج ۱ ص ۲۵۸).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن عبدالعلی الفزازی. از خطباء و رواه است. (البیان و التبیین ص ۲۷۸).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن عبدالعزیزین هاشم، مکنی به ابو خالد. از وزرای دولت اموی اندلس، اصلش از موالی عثمان بن عفان بود

امیر محمد بن عبدالرحمن اموی. سلطان اندلس وی را گرماسی داشت و به وزارت انتخاب کرد و او را والی ایالت جیان (در اسپانیا) گردانید. هاشم به سوء اخلاق و خبیث طینت معروف بود. چنانکه ابن الابار درباره او گفته است که وی جامع خصلی بود که در کس دیگر از معاصرینش جمع نشده بود. و ابن سعید وی را متکبر، خودپسند و مغرور، کینه‌جو و لجوج دانسته و به وی لقب افسد الدوله (?) داده است. پس از مرگ امیر محمد بن عبدالرحمن (۲۷۳ ه. ق.) پسرش المسنذر، وی را مدت کوتاهی به ولایت «الحجابه» برگماشت و سپس او را معزول و زندانی گردانید و سرانجام بکشت (۲۷۳ ه. ق.). (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۲).

**هاشم.** [ش] [إخ] (الشیخ...) ابن عبدالعزیز المحمدی الشافعی الاشعری القادری الهریری، مکنی به ابو عبدالله. از اوست: «الفتح الرحمانی فی الصلوة علی اشرف النوح الانسانی سیدنا محمد مصطفی العدناتی». (معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۸۸۷).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن عبدالله بن علی التنوخی، البعلی الشافعی، مکنی به ابو محمد و ملقب به نجم الدین. از شاگردان شیخ تاج الدین بن الفکراخ بود. در دمشق و قاهره استماع حدیث کرد. و مدتی مدرس مدرسه الصارمیه بود. رسالاتی تألیف کرد. طبع شعر داشت و این ابیات از اوست:

لا ترکن الی الخریف فحده  
کدر خفق نسیمه خطاف  
یجری مع الابدان جری صدیقها  
من لطفه و من الصدیق یخاف  
از هموست:

ولقد سمعت بکسر من فضلکم  
ففسا کم ان تجعلوه مکرراً  
واظنه حلوا لذیذ اطعمه  
اذا کنت اسمع بالوصال و لاری.

در سال ۷۲۱ ه. ق. وفات یافت. (الدرر الکامنه ج ۴ ص ۴۰۰).

**هاشم.** [ش] [إخ] ابن عبدمناف قصی بن کلاب بن مره. جد سلسه بنی هاشم و از اجداد پیغمبر اسلام (ص) و یکی از بزرگان و معارف و رؤسای قریش در عهد خود بود. در مکه به دنیا آمد. نامش عمرو بود و به سبب بلندی مرتبه و مقامی که داشت او را عمرو والعلی میگفتند. هاشم لقب اوست و این لقب بدان جهت به او داده شد که در قحطسالی در مکه خوان ضیافت گسترد و نان در کاسه خرد میکرد و تردید به مردم میداد. و هشم به معنی شکستن و خرد کردن نان در کاسه است جهت تردید. عبدمناف پدر هاشم را چهار پسر بود: هاشم پدر عبدالمطلب، عبدالشمس جد

بنی امیه، نوفل جد جبرین **مطلب** و **مطلب** جد اعلاّی امام محمدین ادریس شافعی. هاشم و عبدالشمس توأمان متولد شدند و هنگام تولد پیشانی ایشان بهم اتصال داشت به طوری که آن دو برادر را بوسیله شمشیر از یکدیگر جدا کردند. یکی از عقلا که این قضیه را شنید پیش گوئی کرد که همیشه در میان اولاد این دو برادر شمشیر قائم خواهد بود، و آخر الامر نیز این تطبیق به وقوع پیوست. مطابق روایت، هاشم اول کسی است که برای تجارت قریش دو سفر تابستانی و زمستانی معمول کرد. سفر تابستان کاروان تجارت به غزه (فلسطین) و بلاد شام و گاهی به آنقره و مسافرت زمستانی به یمن و حبشه بود. وی با دولت روم و با امرای غسانی قراردادهایی جهت تأمین و تسهیل عبور کاروانهای تجارتی قریش بسته بود. برادران وی عبدالشمس و نوفل و **مطلب** نیز به ترتیب قراردادهایی با پادشاه حبشه و پادشاه ایران و پادشاه یمن مبنی بر تأمین کاروانهای قریش بسته بودند و بدین ترتیب تجارت قریش در دست پسران عبدمناف اداره میشد. گویند امیه بن عبدشمس برادرزاده هاشم بر عموی خود (هاشم) رشک میبرد و کارهای وی را تقلید میکرد. روزی هاشم برآشفته و کار به محاکمه نزد کاهنی خزاعی کشید. امیه محکوم گشت و بر طبق شرطی که کرده بوده است ده سال به شام هجرت کرد. این نخستین دشمنی بود که میان دو خانواده عبدمنافی ایجاد گشت. هاشم یکی از بخشندگان معروف در دوره عرب جاهلیت بود که جود و سخاوتش مثل شده است. وی نیکوروی و در حسن و جمال بی مانند بود. در یکی از سفرهایش در شهر یرش (مدینه) با زنی به نام سلمی که از اشراف قبیله بنی النجار بود ازدواج کرد (۵۰ م). و از این ازدواج پسری به وجود آمد که او را شبیه نامیدند و بعدها به **عبدالمطلب** مشهور گشت. این کودک نزد مادر در مدینه بود. هاشم سه پسر دیگر نیز داشت: که اسد (پدر مادر امیرالمؤمنین علی «ع») و نفیله و ابوصیفی نام داشتند. هاشم در راه مسافرت به فلسطین بیمار شد و چون به غزه رسید درگذشت، در حالی که هنوز جوان بود و در همان شهر به خاک سپرده شد (۵۱ م). و بدین مناسبت شهر غزه به غزه هاشم معروف گشت. پس از مرگ هاشم برادرش **مطلب** متصدی مناصب موروثی شد و از وجود برادرزاده در مدینه اطلاع یافت، به آنجا رفت و او را با خود به مکه آورد. چنانکه روایت شده است وقتی که وی با برادرزاده به مکه وارد شد مردم میپرسیدند این کیست؟ **مطلب** میگفت: این بنده من است، لذا شبیه به «عبدالمطلب» معروف شد. (تاریخ اسلام

تألیف علی کبریاض ج ۲ ص ۵۷) (اعلام زرکلی) (حسیب السمرج خیام ج ۱) (روضه الصفا ج ۲). و برای اطلاع بیشتر رجوع شود به تاریخ گزیده صص ۱۲۷-۱۲۸ و ص ۵۳۹ و تاریخ ایران تألیف سرپرسی سایکس ترجمه فخر داعی گیلانی ج ۱ صص ۷۰۳-۷۰۵ و مجمل التواریخ و القصص صص ۱۶، ۲۲۷، ۲۳۲، ۲۴۱، ۲۶۱، ۲۸۱ و ۲۹۴ و العقد الفرید، ج ۳ صص ۲۶۳-۲۷۵ و ج ۴ ص ۱۳۰ و ج ۵ صص ۳۶۰ و ۳۶۲ و نزهة القلوب ج ۳ صص ۲۸۴ و ۲۵۰ و الانساب سمعی صص ۵۸۸ و تاریخ سیستان ص ۵۱، ۵۲ و ۵۳.

بنی هاشم، اولاد و احفاد هاشم بن عبدمناف که واسطه العقد ایشان حضرت محمدین عبدالله (ص) پیغمبر اسلام است. بنی هاشم به دو طایفه بزرگ علویان و عباسیان تقسیم میشوند. رجوع به بنی هاشم شود.

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن عبدالواحد (جشاش)، مکتبی به ابوبشر. محدث است.

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن عتبه بن ابی وقاص، ملقب به مرقال. صحابی است وی برادرزاده سعد بن ابی وقاص و از سرداران عرب بود. در روز فتح مکه اسلام آورد و بعد از فتح شام به آنجا رفت. عمر دومین خلیفه اسلامی وی را برای کمک به سعد بن وقاص به عراق فرستاد. وی در جنگ قادسیه همراه عمش سعد وقاص بود و در جنگ یرموک چشمش آسیب دید و به اعور مشهور گشت. وی در جنگهای علی بن ابی طالب (ع) شرکت داشت و به کمک وی شمشیر میزد. هاشم، فاتح جنگ جلواء است، توضیح این **مطلب** آنکه پس از شکست رستم فرخزاد سردار معروف ایرانی از سعد بن وقاص و کشته شدن وی اعتراض از فرات عبور کردند و به قصد طیسفون پیش آمدند. یزدگرد سوم پادشاه ساسانی تاب مقاومت نیاورده از طیسفون به حلوان گریخت و لشکری فراهم آورد و به سرداری مهران رازی به طیسفون فرستاد. سعد بن ابی وقاص نیز لشکری به فرماندهی برادرزاده خود هاشم به استقبال وی روانه داشت. دو لشکر در محلی به نام جلواء (محلی نزدیک خاتقین) بهم رسیدند و جنگی سخت در گرفت که بنابه روایت صد هزار تن از ایرانیان کشته شدند و شکستی عظیم بر سپاه ایران افتاد. (سال ۱۶ ه. ق.) این جنگ که به نام جلواء مشهور است دومین جنگ بزرگ ایران و عرب بود که درخت کهنسال استقلال ایران را تقریباً بشکست. هاشم پس از آن به حلوان حمله برد و در آنجا با سرداری به نام حبش روبرو گردید و وی را بشکست و بدین ترتیب سرتاسر عراق عرب به تصرف

مهاجمین مسلمان درآمد. یزدگرد که در حلوان اقامت ننواستت کرد از راه کوههای کرمانشاه به ری گریخت. هاشم در سال ۳۷ ه. ق. کشته شد. (از تاریخ گزیده) (تاریخ اسلام تألیف علی کبریاض) (از اعلام زرکلی). و برای اطلاع بیشتر رجوع به حبیب السمرج خیام صص ۴۸۳ به بعد و مجمل التواریخ و القصص، صص ۲۷۴ شود.

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن عمر بن محمد الخیاط الحلبی. رساله جابری را از ابراهیم بن صالح بن العجمی استماع کرد و ابوالعالی بن عثمان و شیخ برهان الدین فرزند ابن العجمی آن رساله را از وی استماع کردند. هاشم مردی عامی بود که **مطلب** فراوانی را از حفظ داشت. در نحاریه از عمال مصر بین سالهای ۷۷۰ و ۷۸۰ ه. ق. وفات یافت. (الذکر الکامنه ج ۴ ص ۴۰۰).

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن عیسی الحمصی. محدث است. وی از پدرش و پدر او از یحیی بن سعید الانصاری، روایت کرده. عقلی، هاشم را منکر الحدیث ذکر کرده است. (لسان المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن قلیته بن قاسم بن محمد بن جعفر. از شرفای مکه که در سال ۵۲ ه. ق. به جای پدرش به حکومت مکه و مدینه رسید و در مکه اقامت کبیرد. در سال ۵۳۹ ه. ق. جنگی بین او و امیر الحاج عراقی روی داد و یاران هاشم حاجیان عراقی را غارت کردند. هاشم پس از ۲۲ سال حکومت در سال ۵۴۹ ه. ق. وفات یافت. (از اعلام زرکلی). و برای اطلاع بیشتر رجوع به حبیب السمرج خیام ج ۲ ص ۵۹۹ شود.

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن القاسم. از رواة است. عبدالرحمن بن جوزی، داستانی از قول وی درباره عمر بن عبدالعزیز آورده است. رجوع به سیره عمر بن عبدالعزیز صص ۲۸۸ شود.

**هاشم**. [ش] [اخ] ابن القاسم بن مسلم بن مقسم اللیثی البغدادی. از محدثین فقه بود. اصل خاندانش از خراسان و حدود در ۱۳۴ ه. ق. در بغداد به دنیا آمد و همانجا پرورش یافت. مردم بغداد به وجودش افتخار میکردند. وی چهار هزار حدیث در بغداد نوشت. در سال ۲۰۷ ه. ق. وفات یافت. (از اعلام زرکلی). وی از شیخان نحوی نیز روایت

۱- شاید جشس (= جشسف، گشسب)، و دلیل آنکه، بنابه گفته بهار در مجمل التواریخ و القصص پاورقی ص ۲۷۴ نام این شخص را در منابع مختلف به املاهای گوناگون ضبط کرده اند، از آن جمله در تاریخ طبری ج لیدن «خسرو شنوم» و در خود مجمل التواریخ «حبش شوم» آمده است.

دستی زنان بافتن پارچه‌های ابریشمی کرباس است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهسی است از دهستان مرگور بخش سلوانای شهرستان ارومیه، واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب خاور سلوانا و ۱۵۰۰ گزی باختر راه اراپه‌رو زیوه به ارومیه. در دامنه قرار گرفته و هواپش معتدل است. منطقه‌ای است مالاریایی و دارای ۳۰۹ تن سکنه کردی‌زبان میباشد. آب آن از دره نادری و محصولاتش غلات، توتون و حبوبات است. اهالی به شغل زراعت و گلهداری مشغولند و صنایع دستی آنان جاجیم‌بافی است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهی است از بخش دره‌شهر شهرستان ایلام، واقع در ۶ هزارگزی جنوب باختری دره‌شهر و ۹ هزارگزی جنوب راه مالرو ایلام. منطقه‌ای است کوهستانی، گرمسیر و مالاریایی. دارای ۱۲۳ تن سکنه لری‌زبان میباشد. آب آن از رودخانه‌سیکان و محصولات آنجا غلات، برنج، حبوبات، روغن و لبنیات است. اهالی به شغل زراعت و گلهداری زیست میکنند و صنایع دستی آنجا قالیبافی است. پاسگاه ژاندارمری دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] نام محلی کنار راه همدان و کرمانشاه میان میرعزیز و پاقلعه در ۵۱۱۵۰۰ متری تهران. (یادداشت مؤلف). دهی است از دهستان چمچمال بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان، واقع در ۸ هزارگزی صحنه، کنار راه شوسه کرمانشاه به همدان. در دشت قرار گرفته و هوای آن سرد معتدل و دارای ۷۰ تن سکنه کردی و فارسی‌زبان است. آب آن از رودخانه‌باریک و گاماسیاب تأمین می‌شود. محصول آن غلات، توتون، چغندر قند و حبوبات است. اهالی به زراعت مشغولند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهسی است از دهستان نورعلی بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، واقع در ۱۲ هزارگزی جنوب باختر نورآباد و ۹ هزارگزی باختر نورآباد به هزارگزی باختر راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه. منطقه‌ای است جلگه‌ای سردسیر و مالاریایی. ۴۸۰ تن سکنه لری و فارسی‌زبان دارد. ساکنین از طایفه نورعلی بوده قسمتی چادرنشین هستند. آب آن از سراب گنجینه و چشمه‌ها و محصولاتش غلات، توتون، لبنیات و پشم است. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهسی است از

المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن یزیدبن عبدالملک‌بن مروان‌بن الحکم. از فرزندان یزیدبن عبدالملک خلیفه اموی. (عقدالفرید ج ۵ ص ۲۰۵).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن یقین. محدث است.

**هاشم.** [ش] [اخ] عنوان‌بن عثمان الزبیدی الشامی، مکنی به ابوالبر. رجوع به ابوالبر، هاشم... شود.

**هاشم.** [ش] [اخ] لیبیه از زنان ادیب، اهل لبنان که به سال ۱۸۸۲ م. در بیروت به دنیا آمد و از شاگردان ابراهیم الیازجی است و مجله «فتالشرق» را تأسیس و منتشر کرد. (اعلام المنجد).

**هاشم.** [ش] [اخ] (سید...) نجفی. از علماء و زهاد و فقهای شیعه است. وی درباره شیخ جعفر نجفی صاحب کتاب کشف الغطاء گفته است: هر کس که بخواید صورت مردم بهشت را ببیند، باید در صورت شیخ جعفر نجفی نگاه کند. (روضات الجنات ص ۱۵۲).

**هاشم.** [ش] [اخ] ولید، مکنی به ابوطالب. رجوع به ابوطالب هاشم شود.

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] از قراء جنوبی حومه تهران. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۳۵۰). دهی است جزء دهستان بهنام عرب بخش ورامین شهرستان تهران، واقع در ۷۰۰۰ گزی جنوب خاور ورامین، کنار راه آهن و ایستگاه پیشوا. ناحیه‌ای است جلگه‌ای و معتدل. دارای ۳۶۱ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصول آن غلات، صیفی و چغندر قند و راه آن از طریق امامزاده جعفر اتومبیل‌رو است. اهالی به زراعت گذران میکنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهسی است جزء دهستان یاظری بخش گرمسار شهرستان دماوند، واقع در ۷۰۰۰ گزی خاور گرمسار و ۳۰۰۰ گزی راه شوسه سمنان به تهران. ناحیه‌ای است جلگه‌ای و معتدل. دارای ۱۱۰ تن سکنه فارسی‌زبان است. از حبله‌رود مشروب میشود. محصول آنجا پنبه، بنشن، انار و انجیر است. اهالی به زراعت مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هاشم آباد.** [ش] [اخ] دهسی است از دهستان سدن‌رستان بخش مرکزی شهرستان گرگان، واقع در ۹ هزارگزی شمال باختری گرگان، کنار راه شوسه. دشت، معتدل، مرطوب، مالاریایی و دارای ۱۷۵ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و برنج است. اهالی به شغل زراعت و گلهداری مشغولند و صنایع

دارد.

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن قاسم‌بن مهنا الاعرج. از شرفای مدینه که در نیمه اول قرن سوم هجری مدتی در آن شهر حکومت رانده است. (حبیب‌السیر ج ۲ ص ۶۰۱).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن محمد. از محدثین کثیرالروایه است. وی مردی فاضل و تقه بود. از اوست: کتاب «مصباح الانوار فی مناقب امام الابرار» که در آن از شاذان‌بن جبریل القمی روایت کرده است. (روضات الجنات ص ۷۶۷).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن محمد الریعی. محدث است و از حمادبن زید روایت کرده. العقیلی، سند حدیث وی را پیوسته ندانسته. ابن‌حبان به تقه بودنش گواهی داده و گفته است که یحیی‌بن عثمان‌بن صالح از او روایت کرده است. (لسان المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن مغیره‌بن عبدالله‌بن عمرین مخزوم، ملقب به ذوالرحمین. عم ابوجهل است. و بنابه روایتی وی پدر مادر عمرین خطاب دومین خلیفه از خلفای راشدین بود. رجوع به حبیب‌السیر ج ۳ ص ۱ ص ۴۶۵ و عقدالفرید ج ۵ ص ۲۴ و ج ۶ ص ۱۰۸ و ج ۸ ص ۱۶۳ شود.

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن هلال‌الدمشقی، مکنی به ابوعقیل. رجوع به ابوعقیل هاشم... شود.

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن یحیی‌بن احمد، مشهور به شامی یعنی. از نسل امام هادی یحیی‌بن الحسین الحسنی العلوی. فقیه و از بزرگان زبیدی و ادبای ایشان بود. در سال ۱۰۸۷ ه. ق. در جدّه به دنیا آمد و در صنعاء پرورش یافت. مدتی قضاء صنعاء به وی واگذار گردید. در اوائل خلافت منصور (حسین‌بن القاسم) بواسطه پیوستن به مخالفین وی گرفتار محنت و عذاب گردید و سپس منصور او را عفو کرد و گرامی داشت. هاشم در سال ۱۱۵۸ ه. ق. در صنعاء وفات یافت. وی دارای تألیفاتی است که از آنجمله: «نجوم الانظار» که حاشیه‌ای بر البحر الزخار است، در فقه و «صیانة العقائد» و «موارد الظمان، المختصر من اغانة اللهفان» هاشم شاعر نیز بود و طبعی لطیف داشت. از اوست:

و اذا القلب علی الحب انطوی  
فاشترط القرب و اللقیای غریب.

و از هومو:

لم یکنی جورا لقرام، و لاشجی  
قل بی العتیم بلبل بسجوعه  
لکنه و عدالخیال بوصله  
طرفی فرش طریقه بدموعه.

(اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹).

**هاشم.** [ش] [اخ] ابن یحیی‌بن الجریمی، محدث است و از ابوسعید روایت کرده. (لسان

دهستان خَفرک بخش زرقان شهرستان شیراز، واقع در ۵۲ هزارگزی شمال خاور زرقان و ۳ هزارگزی راه شوسه اصفهان به شیراز. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل و مالاریایی و سکنه آن ۸۰ تن فارسی‌زبان است. از رودخانه سیوند مشروب میشود و محصولاتش غلات و چغندر است. اهالی به شغل زراعت گذران میکنند. راه مارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان مرودشت بخش زرقان شهرستان شیراز، واقع در ۶۵ هزارگزی شمال زرقان و ۱۰۰۰ گزی راه فرعی مرودشت به آب‌رُج. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل مالاریایی و دارای ۷۶ تن فارسی‌زبان. آب آن از قنات و محصولات آنجا غلات و چغندر قند و شغل اهالی زراعت است. راه مارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان قلعه‌عسکر بخش مشیز شهرستان سیرجان، واقع در ۵۶ هزارگزی جنوب خاوری مشیز و ۴ هزارگزی جنوب راه مارلو لاله‌زار به قلعه‌عسکر. منطقه‌ای است کوهستانی، سردسیر و سکنه آن ۸۴۰ تن فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و حبوبات است. اهالی به شغل زراعت گذران میکنند. راه مارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان برج اکرم بخش فُهرج شهرستان بم، واقع در ۱۵ هزارگزی جنوب خاوری فُهرج و ۳ هزارگزی راه فرعی بم به ریگان. در جلگه قرار گرفته گرمسیر و مالاریایی، سکنه آن ۱۷۵ تن فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولات آنجا غلات، خرما و حناست. اهالی به زراعت مشغولند. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) ده کوچکی است از بخش راین شهرستان بم، واقع در ۱۰ هزارگزی جنوب خاوری راین و ۸ هزارگزی جنوب راه فرعی راین به نی‌بید. ۱۵ تن در آنجا زندگی میکنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) ده کوچکی است از بخش شهداد شهرستان کرمان، واقع در ۴۵ هزارگزی جنوب خاوری شهداد، سر راه مارلو کیشیت. دُهو، سکنه آن ۵ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند، واقع در ۹ هزارگزی جنوب باختری بیرجند، در دامنه قرار گرفته و هوای آن

معتدل است. ۴۲۰ تن فارسی‌زبان در آنجا زندگی میکنند. آب آن از قنات و محصولاتش میوه و غلات است. اهالی به زراعت مشغولند و صنایع دستی آنان کرباس‌بافی است. راه مارلو دارد. مزارع تک‌پهن، علیشاه و سیدمهدی جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان زاوه بخش حومه شهرستان تربت‌حیدریه، واقع در ۲۲ هزارگزی شمال خاوری تربت‌حیدریه و ۴ هزارگزی شمال راه شوسه عمومی تربت به باخزر. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، هوای آن معتدل و جمعیت آن ۱۴ تن فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و شغل اهالی زراعت است. اغلب درویش میباشند. راه مارلو دارد و از زاوه‌اتومبیل میتوان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان ریاط سرپوشیده بخش حومه شهرستان سبزواری، واقع در ۲۸ هزارگزی خاور سبزواری، سر راه شوسه قدیمی سبزواری. ناحیه‌ای است جلگه‌ای و معتدل و دارای ۵۲۴ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و پنبه است. اهالی به شغل زراعت مشغولند و راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان درپقاضی بخش حومه شهرستان نیشابور، واقع در ۶ هزارگزی جنوب نیشابور در جلگه قرار گرفته است و هوای آن معتدل است. ۷۹ تن فارسی‌زبان در آنجا زندگی میکنند. آب آن از قنات و محصولاتش غلات است. اهالی به زراعت مشغولند. راه اتومبیل‌رو دارد. ایستگاه راه‌آهن در این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان رستاق بخش خلیل‌آباد شهرستان کاشمر، واقع در ۳ هزارگزی شمال خاور خلیل‌آباد و ۵ هزارگزی شمال راه شوسه عمومی تزدشکن کاشمر. منطقه‌ای است جلگه‌ای، گرمسیر و دارای ۲۷۳ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات، زیره سبز و انار است. اهالی به شغل زراعت گذران میکنند. راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان گُلکمان بخش طُرقیه شهرستان مشهد، واقع در ۳۰ هزارگزی شمال باختری طُرقیه. موقع جغرافیایی آن جلگه، معتدل و

دارای ۲۴ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولات آنجا غلات، بشتن و میوه و شغل مردمش زراعت و مالداری است. راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان تَبادُکان بخش حومه اردک شهرستان مشهد، در ۳۶ هزارگزی شمال باختری مشهد و ۹ هزارگزی جنوب راه شوسه مشهد و ۹ هزارگزی جنوب راه شوسه مشهد به قوچان واقع شده است. موقع جغرافیایی آن جلگه، معتدل و دارای ۳۰۷ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و شغل مردم آن زراعت و مالداری است. راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهی است از بخش کوهپایه شهرستان اصفهان، واقع در ۲۹ هزارگزی خاور کوهپایه و ۷ هزارگزی جنوب راه شوسه اصفهان به یزد واقع شده. ناحیه‌ای است کوهستانی، هوای آن معتدل و دارای ۱۳۳ تن سکنه فارسی‌زبان است. آب آن از رودخانه و محصولاتش غلات و کتجد است. اهالی به شغل زراعت گذران میکنند. راه اتومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) ده کوچکی است از دهستان رودشت بخش کوهپایه شهرستان اصفهان، واقع در ۲۶۵۰۰ گزی جنوب باختر کوهپایه و متصل به راه باقرآباد به کوهپایه. دارای ۱۵۶ تن سکنه فارسی‌زبان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهی از بخش حومه شهرستان نائین، واقع در ۳۰ هزارگزی جنوب باختر نائین و متصل به راه نائین به هاشم‌آباد. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل و سکنه آن ۱۰۰ تن فارسی‌زبانند. از قنات مشروب میشود و محصول آن غلات و شغل مردمش زراعت است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هاشم آباد.** [ش] [ا]خ) دهسی است از دهستان هرات و مروست بخش شهراباک شهرستان یزد، واقع در ۲۲۵۰۰ گزی باختر شهراباک و ۳ هزارگزی خاور راه مروست به هرات‌خوره. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل و مالاریایی و دارای ۳۰۷ تن سکنه فارسی‌زبان میباشد. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و شغل اهالی زراعت و صنایع دستی آنان قالی‌بافی است. راه مارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هاشم آباد ارباب کیخسرو.** [ش] [ا]خ) دهی است از دهستان غار



بخش ری شهرستان تهران، واقع در ۱۵ هزارگزی شمال باختری شهری و ۲ هزارگزی شمال راه رباط کریم ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل و دارای ۱۶۳ تن سکنه فارسی است. آب آن از قنات و در بهار از سیلاب رودکن مشروب میشود. محصول آن غلات، چغندر قند و صیفی و شغل مردمش زراعت است. راه آن مالرو و از ایستگاه تپه‌سفید اتومبیل میتوان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هاشم اوقص** - [ش م ا ق] (ایخ) از نساک و زهاد عرب. وی محدث بود. التجاری و الجوزجانی، او را غیرتفه ذکر کرده‌اند. هاشم سخنوری ماهر و شیوا بود. روایت شده است که وی هنگام نماز کفش به پا میکرد و با پای برهنه نماز نمی‌گزارد. (البیان و التبیان ج ۱ ص ۲۸۳ و ج ۳ ص ۷۵ و لسان المیزان ج ۶ ص ۱۸۴).

**هاشم بحرانی** - [ش م ب] (ایخ) ابن سلیمان بن اسماعیل الحسینی البحرانی الکنکانی التوبلی (منسوب به «توبلی» و «کنکان» از قراء بحرین)، مشهور به «البحرانی». از مفسرین امامی و علمای ادب و رجال حدیث بوده و از جمله آثار اوست: «ایضاح المسترشدين» در شرح احوال خوارج، و «البرهان فی تفسیر القرآن» در دو مجلد و «الدر التضید فی فضایل الحسین الشهدی» و «سلاسل الحدید» که منتخبی است از شرح نهج البلاغه ابن‌الحدید و «الانصاف فی النص علی الائمة الاشراف من آل عبدمناف» و «تنبيه الارباب» در شرح رجال تهذیب، و «تبصرة الولی فی من رای القائم المهدی» و «غایة المرام و حجة الخصام» و غیره. صاحب روضات الجنات درباره وی گفته است که وی در تألیفاتش فقط به جمع و تألیف پرداخته و از خود چیزی درباره مسائل و ترجیح اقوال یا بحث در آنها و اختیار مذهبی بر مذهب دیگر نیاورده است. هاشم در سال ۱۱۰۷ ه. ق. در بحرین وفات یافت و در توبلی به خاک سپرده شد. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹) رجوع به فهرست کتابخانه مدرسه سپهسالار ج ۱ ص ۸۹، ۲۲۱، ۲۸۶، ۳۰۳ و ۳۱۰ و ج ۲ ص ۴۴ و ۲۸۶ شود.

**هاشم بیگ** - [ش ب] (ایخ) — فزونی استرآبادی. مؤلف کتاب بحیره و شاعر معروف ایرانی، متوطن در هند در قرن یازدهم هجری که ساقی‌نامه‌ای به نام شاه‌عباس صفوی و در مدح وی سروده است. در شعر فزونی تخلص میکرد. (تذکره میخانه ج گلچین معانی ص ۶۷۴). رجوع به فزونی استرآبادی شود.

**هاشم بیگی** - [ش ب] (ایخ) دهی است از

دهستان کوه‌دشت بخش طرهان شهرستان خرم‌آباد، واقع در ۲۱ هزارگزی جنوب باختری کوه‌دشت و ۲۱ هزارگزی جنوب باختری راه اتومبیل رو خرم‌آباد به کوه‌دشت. در دامنه قرار گرفته، هوایش معتدل و مالاریایی است. ۲۴۰ تن سکنه لکی و فارسی زبان در آنجا زندگی میکنند. ساکنین از طایفه گراوند بوده قسمتی چادرنشین هستند. آب آن از چشمه و محصولات آن غلات، لبنیات و پشم است و اهالی به شغل زراعت و گله‌داری گذران میکنند. راه آن مالرو و در تسابستان اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هاشم چکله** - [ش ؟] (ایخ) مکنی به ابوالعزیز. از شعرای اصفهان است. در کتاب ترجمه محاسن اصفهان نام وی در ردیف شعرائی پارسی اصفهان آورده شده است. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۲۵).

**هاشم خان** - [ش] (ایخ) پسر میرزا یدالله اصفهانی، قونسول ایران در مسکو. مغنی نیکلامیراطور روس. (یادداشت مؤلف).

**هاشم‌خان** - [ش] (ایخ) (میرزا...) از رجال سیاسی و اداری و دانشمندان ایران در دوره قاجاریه است. وی استاد علوم سیاسی در دارالفنون مدتها کفیل اداره روس در وزارت امور خارجه بود. میرزا هاشم‌خان کتابی در جغرافیای عمومی عالم برای دانشجویان سه کلاس اول مدرسه سیاسی تألیف کرد که از منابع و مأخذ فرانسه و غیره ترجمه شده و مشتمل بر جغرافیای طبیعی، سیاسی، ثروتی و احصائی تمام ممالک جهان است. این کتاب تاکنون به چاپ نرسیده و یک نسخه خطی از آن به خط یکی از شاگردان مدرسه سیاسی به نام علی‌بن‌الحسین الآذربایجانی که در سال ۱۳۳۳ آن را نوشته است، در کتابخانه مرحوم علامه دهنخدا وجود دارد. این نسخه به خط نسخ خوانا در ۷۳۷ صفحه نوشته و کاتب در روی جلد آن نوشته است: «هذا جزوه جغرافیای عمومی عالم ترجمه و تألیف جناب مستطاب اجل آقای آقا مرحوم میرزا هاشم‌خان کفیل اداره روس وزارت جلیله امور خارجه و معلم مدرسه علوم سیاسی که از برای محصلین سه کلاس اول مدرسه مذکور از کتب فرانسه و غیره جمع و تدوین نموده‌اند. این کتاب به علاوه مقدمه، شامل شرح مفصل طبیعی و سیاسی و ثروتی و احصائی تمام ممالک عالم است». و در پایان کتاب راجع به تاریخ تحریر آن نوشته شده: «در یوم چهارم شهر شوال المکرم ۱۳۳۳ هجری ختم گردید».

**هاشم‌خان** - [ش] (ایخ) خوانی. یا هاشم علی‌خان. از نویسندگان ایران است که در قرن

۱۱ هجری در هند میزیسته. وی تاریخی به نام «منتخب‌الباب» به فارسی تألیف کرده است. (سبک‌شناسی بهار ج ۳ ص ۲۵۸ و ۲۹۸).

**هاشم خانی** - [ش] (ایخ) تیره‌ای از ایل جلیلود که در اطراف قزوین سکونت دارند. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۳۶۸).

**هاشم خطیب** - [ش م خ] (ایخ) ابن احمد بن عبدالواحد بن هاشم‌الاسدی، مکنی به ابوطاهر. اهل حلب، خطیبی بلیغ و واعظ و ادیب بود. اصلش از رقه و در سال ۴۹۶ ه. ق. در حلب به دنیا آمد. شغل خطبه‌خوانی حلب به وی واگذار گردید. محمد بن نصر القیسرانی این بیت را درباره او گفته است:

شرح المنبر صدراً لتلیک ریحياً

انری ضم خطیباً منک ام ضم طیباً.

وی آثاری از خود به یادگار گذاشته از آنجمله: کتاب «التنبیه علی اللحن الخفی» و کتاب «مناجاة العارفين» و دیوان «خطب» و کتاب «افراد ابی عمرو بن العلاء». در سال ۵۷۷ ه. ق. در حلب وفات یافت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹).

**هاشم رود** - [ش] (ایخ) نام رودی است در مازندران که در ناحیه نور جاری است. (ترجمه مازندران و استرآباد رابینو ص ۵۵).

**هاشم زانی** - [ش] (ایخ) طایفه‌ای از طوایف ناحیه سرحدی بلوچستان مرکب از ۴۵ خانوار که مطبخ و اصلاً سیستانی هستند. زبان ایشان بلوچی و نسبت به مذاهب بی‌علاقه میباشند. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۹۶).

**هاشم‌سا** - [ش] (ایخ) نام محلی از توابع سبزوار. (یادداشت مؤلف).

**هاشم سعدی** - [ش م س] (ایخ) شاگرد ابوبکر وراق ترمذی (محمد بن عمر الحکیم الترمذی از مشایخ صوفیه). اصلش از سفد سمرقند بود. وی سخنان استاد و پیر خود ابوبکر وراق را پیوسته به یاد داشت و از آن نقل میکرد. از جمله از قول ابوبکر گفته است که: سخن افزونی، دل را سخت کند. تصفیه عبودیت اثبات مجوسیت است و انکار ربوبیت. عارف نبود آنکه علم معرفت گوید پیش ابناء دنیا. ربا اصلی رکعتین و انصرف منهما و انا بمنزله من ینصرف من السرقة من الحیاء هاشم. تا روز وفات مرشد خود با وی بود و او را ترک نگفت. (نفحات الانس ج مهدی توحیدی‌پور ص ۱۲۵)

**هاشم شیرازی** - [ش م] (ایخ) محمد هاشم. از نویسندگان خوانین زنده بود. رضاقلی‌خان هدایت در مجمع‌الفصحاء راجع به وی می‌نویسد: «نظر به فطرت پاک و طینت صافی ترک ملازمت دیوان کرد و به خدمت جناب قطب‌المحققین سیدقطب‌الدین محمد

العزیزی الفارسی که از علما و فضلاء و مشایخ سلسله علیه ذهبیه کبرویه بود رسیده به تصفیه و تزکیه کوشید و باده حقایق و معارف نوشیده بعد از وصول به مراتب بلند و حصول مقامات ارجمند، به مرتبه مصاهره و خلافت سید اختصاص یافت و مقتدای طالبان عهد شد. گاهی به مثنویات و غزلیات میپرداخته. سپس هدایت این چند بیت از اشعار او را نقل کرده است:

ای دوستان، ای دوستان رفتن ز خود من بارها تا آنکه دیدم یار را در کسوت اغیارها وحدت جو آمد در نظر کثرت شد از پیش نظر<sup>۱</sup> پتھا شکستم سر به سر، وارستم از زنارها<sup>۲</sup>.

از همو:

هر چند نبینند عیان مهر چو خفاش خورشید نمان نیست ز صاحب نظری چند غواص صفت غوطه در این لجه توحید خوردم بسی تا که برآمد گهری چند. رضاقلی خان هدایت در ریاض العارفین دو مثنوی به نامهای مناهل التحقیق و ولایت نامه را نقل کرده است و از آنجمله ابیات زیر است: چون بتابد بر دل آن نور خدا رنگ باطلها شود از وی جدا شبهه و شک نیست در ذات قدیم که بود محتاج اثبات ای حکیم این ولایت راه عشق دوست است لب دین است این نه قشر و پوست است تا نباشد جذب معشوقان ز پیش عاشقان کی بگذرند از جان خویش شاخ جنبان بینی اما باد نه برگ رقصان بینی و شمشاد نه جمله عالم همچو جامی پر شراب عکس خورشید است کافتاده در آب جمله ظلمت دیده و انوار نه عکسها بینند روی یار نه نقشها بینی تو و نقاش نه دانه ها بینی و دانه پاش نه... (مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۷۲ و ریاض العارفین ص ۳۵۱).

**هاشم عربی**. [ش م ع ز] (اخ) از مترجمین و مؤلفین مصری. از اوست: «مقاله فی الاسلام» که ترجمه‌ای است از یک متن انگلیسی که جرجس سال مؤلف انگلیسی آن را تألیف کرده است. هاشم بر ترجمه این کتاب حواشی و تعلیقاتی افزوده. و نیز ذیلی بر کتاب «الثلاثة فصول الاولى لهاشم العربی» دارد. (معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۸۸۷).

**هاشم گره**. [ش گ] (اخ) شهری بوده است در ماوراءالنهر. شهرکی است با گوسفند و چهارپای بسیار. (حدود العالم ص ۶۶).

**هاشمیه**. [ش م] (ع ص) مؤنث هاشم. (اقراب الموارد).

**هاشمیه**. [ش م] (ع ا) شجه و شکستگی در استخوان بی آنکه جدا گردد. (ناظم الاطباء) (قطر المحيط). شکستگی سر که استخوان شکند یا بشکند آن را بی جدائی یا بشکند آن را، پس خون روان گردد پس برآرند آن استخوان شکسته را و آشکار گردانند فراشه را. (منتهی الارب) (آندراج). شکستگی سر که استخوان را بشکند. (ذخیره خوارزمشاهی). جراحی که استخوان سر یا صورت را شکند.

**هاشم هرات**. [ش] (اخ) دهی است در ده و نیم فرسخی جنوب مروست. (یادداشت مؤلف).

**هاشمی**. [ش] (اخ) ده کوچکی است از دهستان اسفندقه بخش ساردوئیه شهرستان جیرفت، واقع در ۱۰۵ هزارگزی جنوب ساردوئیه و ۵ هزارگزی شمال راه فرعی بافت به جیرفت. سکنه آن ۱۲ نفرند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هاشمی**. [ش] (اخ) نام یکی از طوایف ده گانه سکنه آمل. (ترجمه مازندران و استرآباد رایینو ص ۶۱).

**هاشمی**. [ش] (ص نسبی) منسوب به هاشم که جد عبدالله و پدر عبدالمطلب و پسر عبدمناف بود. (الانساب سمعانی) (آندراج). کسی که از نژاد هاشم جد پیغمبر اسلام باشد. (ناظم الاطباء):

می لعل پیش آورم هاشمی<sup>۳</sup> ز خمی که هرگز نگیرد کمی<sup>۴</sup>.

فردوسی (شاهنامه ص ۲۰۶۷).  
- پیغمبر هاشمی؛ پیغمبر اسلام؛ به تازی یکی نامه پاسخ نوشت پدیدار کرد اندر او خوب و زشت ز چنی سخن گفت و از آدمی رنگتار پیغمبر هاشمی.

(شاهنامه چ بروخیم ج ۹ ص ۲۹۷۴).  
- خال هاشمی؛ قسمی خال طبیعی سیاه و درشت بر پشت لب یا کنار دهان. (یادداشت مؤلف).

- رسول هاشمی؛ پیغمبر اسلام؛ گرمذبح و آفرین شاعران بودی دروغ شعر حسان بن ثابت کی شنیدی مصطفی بر لب و دندان آن شاعر که نامش نابغه کی دعا کردی رسول هاشمی خیرالوری. منوچهری. || منسوب به بطن بنی هاشم از قبیله قریش. || نام قسمی حلوا؛ و اغلب حلواهای نیکو چون هاشمی و صابونی و لوزینه و ابها و طبیخهای نافع هم خلفای بنی عباس نهادند. (نوروزنامه). || وزنی است معادل ۱۱۵۲۰ متقال. (یادداشت مؤلف).

- کر هاشمی؛ ثلث کر معدل باشد، یعنی بیست قفیز و آن را کر هارونی و کر اهوازی

نیز گویند. (یادداشت به خط مؤلف).

**هاشمی**. [ش] (اخ) مکنی به ابومحمد. رجوع به عبدالصمد بن علی... هاشمی شود.

**هاشمی**. [ش] (اخ) مکنی به ابومحمد. رجوع به ابومحمد هاشمی شود.

**هاشمی**. [ش] (اخ) علی احمدخان. کتابی به نام مخزن الغرائب در تاریخ شعراء تألیف کرد. این کتاب یکی از مأخذ و منابع هرمان آته خاورشناس آلمانی در تألیف مقاله مفصل خود به عنوان «ادبیات جدید فارسی» که در مجله دوم کتاب «اساس فقه اللغة ایرانی» در فصل ادبیات به چاپ رسیده بوده است. (احوال و اشعار رودکی تألیف سعید نفیسی چ ۱۳۱۹ ج ۳ صص ۸۷۹-۸۷۸).

**هاشمی**. [ش] (اخ) از سادات قم و محرر محکمه شرع بود. آذر بیگدلی در ردیف شعرای قم نام وی را آورده است و می نویسد: «از سادات آن دیار و به شیوه زهد و تقوی معروف و در محکمه شرع محرر بوده». (آشکده آذر چ مؤسسه نشر کتاب ص ۲۴۵).  
**هاشمی**. [ش] (اخ) ابوالقاسم. از روایت است. ابوالقاسم اسماعیل بن محمد بن الفضل الاصفهانی که از مشاهیر ائمه سنت است. از قول وی روایت دارد. رجوع به شدالازار ص ۴۵ شود.

**هاشمی**. [ش] (اخ) (خواجه...) یا (خواجه هاشم). از سادات بخارا و شیخ الاسلام آن دیار بود. وی از شعرای قرن نهم هجری است. آذر بیگدلی مؤلف تذکره آشکده مثنوی به نام مخزن الانوار که به تقلید مخزن الاسرار نظامی گنجوی سروده شده به وی نسبت میدهد. ظاهراً صاحب آشکده، این مثنوی را با منظره الآثار سروده هاشمی مشهور به جهانگیر اشتباه کرده، زیرا خود اضافه میکند که این مثنوی دیده نشده است. در مجالس

النفائس ترجمه سلطان محمد فخری هراتی نام این شاعر «خواجه هاشمی» و در ترجمه حکیم شاه محمد قزوینی از همان کتاب «خواجه هاشم» ضبط گردیده و در تذکره آشکده فقط به عنوان «هاشمی» ذکر گردیده است. این دو بیت از اوست:

کیفیتی که در دل پراتش می است کیفیتی است از لب ساقی نه از وی است.

به ناز سرمه مکش چشم بی ترجم را نشستت گیر به خاک سیاه مردم را.

(مجالس النفائس ص ۱۴۴ و ۳۷۹).

- ۱- در ریاض العارفین: بصر.
- ۲- در ریاض العارفین: ادبازها.
- ۳- نل: ای هاشمی (از چ دبیرسیاقی).
- ۴- در یادداشتی به خط مؤلف این بیت آمده است، اما در فهرست ولف دیده نشد.

**هاشمی.** [ش] [اخ] (شسیخ...) اِحْتَمَلِینْ  
 ابراهیم بن مصطفی الهاشمی. در سال ۱۲۹۵  
 ه. ق. در قاهره به دنیا آمد. وی از شاگردان  
 محمد عبده است. و مدتها سرپرست تعلیماتی  
 و بازرس مدارس انگلیسی «ویکتوریا» را در  
 قاهره عهددار بود. از تألیفات اوست:  
 «اسلوب الحکیم فی منهج الانشاء القویم»  
 شامل ۱۱۷ مقاله کوتاه شرعی، ادبی، فلسفی  
 و تاریخی. «جواهر الادب فی صناعة انشاء  
 العرب». «جواهر البلاغه» در معانی و بیان و  
 بدیع و عروض و قافیه و فنون شعر. «السعادة  
 الابدیه فی الدیانة الاسلامیة». «المفرد العلم  
 فی رسم القلم». «میزان الذهب فی صناعة شعر  
 العرب». مشتمل بر سه فصل در فنون شعر و  
 عروض و قافیه. و «مختار الاحادیث النبویة».  
 در سال ۱۳۶۲ ه. ق. وفات یافت. (معجم  
 المطبوعات ج ۲ ستون ۱۸۸۷ و اعلام زرکلی  
 ج ۱ ص ۸۶).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] (مولانا...) متخلص به  
 خاموشی شاعر قرن نهم هجری. رجوع به  
 خاموشی شود.  
**هاشمی.** [ش] [اخ] سیدعلی. از شعرای  
 لطیف طبع قرن نهم هجری است. امیر علیشیر  
 نوائی در کتاب مجالس النفاثس از وی یاد  
 کرده و درباره وی چنین مینویسد: سیدی  
 صحیح النسب و الحسب است، و در ملازمت  
 میرزا عبداللطیف به سپاهیگری قیام نمود،  
 طبعی زیبا دارد. سپس این بیت را از اشعار او  
 نقل کرده:  
 در بیابان عدم بودم به فکر آن دهن  
 شد پدید آن خط سبز و گشت خضر راه من.  
 (مجالس النفاثس ص ۱۴ و ۱۸۹).  
 در لطائف نامه ترجمه محمد فخری هراتی  
 کلمه «علی» در نام وی نیامده و با عنوان  
 سیدهاشمی ذکر شده است.  
**هاشمی.** [ش] [اخ] سیدمحمد ترکی  
 برسوی. از شعرای ترک و دیوانی به ترکی  
 دارد. و در «زبدة الاشعار» که خلاصه اشعار  
 پانصد تن از شعرای ترک دارد بیست و نه بیت  
 از منتخب اشعار او آمده است. (کشف الظنون  
 ج ۲ ص ۸۱۹).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عباس بن محمدعلی بن  
 عبدالله بن عباس، مکنی به ابوالفضل. برادر  
 سفاح و منصور خلیفه عباسی است. منصور،  
 ولایت دمشق و همه شهرهای شام را به او  
 واگذار کرد و در زمان هارون الرشید به امارت  
 الجزیره رسید. منصور وی را به جنگ با  
 رومیان فرستاد. وی مردی روشن بین و  
 صاحب رأی بود. هارون الرشید او را دوست  
 میداشت و از وی تجلیل میکرد. محله  
 «عباسیه» در مغرب بغداد منسوب به نام  
 اوست. در سال ۱۸۶ ه. ق. در بغداد درگذشت

و در «عباسیه» به خاک سپرده شد. (اعلام  
 زرکلی ج ۴ ص ۳۸).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عبدالله. در زمان هادی  
 خلیفه عباسی. میزیست. وی از معاصرین  
 عبدالله بن مقفع و به زندقه معروف بود. صاحب  
 تاریخ گزیده وی را از کسانی میداند که اقدام  
 به انشاء تقیض قرآن کردند. عبارت تاریخ  
 گزیده در این باره چنین است: «قوم زنداقه در  
 عهد او (هادی) قوت گرفتند. از ایشان  
 عبدالله بن المقفع مصنف کتاب کليلة و دمنه به  
 عربی و صالح بن عبدالقدوس و عبدالله بن داود  
 عمزاده سفاح و عبدالله هاشمی خواستند که  
 تقیض قرآن انشا کنند». سپس می نویسد:  
 «هادی از حال ایشان واقف شد تمامیت را  
 بکشت». (تاریخ گزیده صص ۳۰۰-۳۰۱).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عبدالله بن اسماعیل. از  
 امرای بنی عبیدین در قرن چهارم هجری که به  
 زهد و پارسائی معروف بود. وی رساله‌ای به  
 دوستش عبدالملک بن اسحاق الکنندی که  
 نصرانی متعصبی بود، نوشت و ضمن آن وی  
 را به دین اسلام دعوت کرد. عبدالملک نیز  
 رساله‌ای در جواب وی نوشت و در آن بعد از  
 رد دعوت عبدالله بن اسماعیل وی را به دین  
 نصرانی دعوت کرد. ذکر این دو رساله در  
 آثارالباقیه ابوریحان بیرونی آمده است.  
 (معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۸۸۸).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عبدالله بن حارث بن  
 نوفل هاشمی قرشی. رجوع به عبدالله بن  
 حارث... شود.  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عبدالله بن علی بن  
 عبدالله بن العباس الهاشمی العباسی. عم  
 ابوجعفر منصور خلیفه عباسی است. در سال  
 ۱۰۳ ه. ق. به دنیا آمد. و در سنه ۱۴۷ ه. ق. به  
 فرمان منصور خلیفه در بغداد به قتل رسید.  
 وی مروان بن محمد ملقب به حمار آخرین  
 خلیفه اموی را در محل زاب شکست داد و او  
 را تا دمشق تعقیب و آن شهر را فتح کرد و  
 هشتاد نفر از اعیان بنی امیه را در ناحیه رمله  
 به قتل رسانید و دمشق را برای ورود سفاح  
 آماده ساخت. وی در طول مدت خلافت  
 سفاح امارت شهرهای شام را داشت و چون  
 منصور برادرزاده اش به خلافت رسید، بر او  
 خزوج کرد و مردم را به بیعت خود دعوت  
 کرد. منصور ابومسلم خراسانی را برای مطیع  
 کردن عبدالله فرستاد و در نصیبین جنگی بین  
 این دو درگرفت و سرانجام عبدالله شکست  
 یافت و متواری شد و به بصره گریخت.  
 منصور وی را امان داد و چون تسلیم شد او را  
 در بغداد محبوس کرد و دستور داد سقف  
 زندان را بر سر عبدالله فروکوفتند و بدین  
 ترتیب وی را به قتل رسانید. (از اعلام زرکلی  
 ج ۴ ص ۲۴۱).

**هاشمی.** [ش] [اخ] عبدالله بن محمد (ابن  
 الحنفیه) ابن علی بن ابیطالب، مکنی به  
 ابوهاشم. رجوع به ابوهاشم عبدالله بن محمد...  
 شود.  
**هاشمی.** [ش] [اخ] عیسی بن عبدالله بن  
 عباس الهاشمی. از علمای دوره عباسی است.  
 وی عم سفاح و منصور و مردی زاهد و ناسک  
 بود و از کارها و مشاغل سلطنتی کناره گیری  
 کرد. در مدینه به سال ۸۲ ه. ق. به دنیا آمد به  
 بغداد سکونت گزید و در همانجا به سال ۱۶۴  
 ه. ق. درگذشت. «نهر عینی» و «قصر  
 عیسی» و «قطیعه عیسی» در بغداد منسوب به  
 اوست. (از اعلام زرکلی ج ۵ ص ۴۹۰).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] قاضی ابوعمر و،  
 قاسم بن جعفر بن عبدالواحد... الهاشمی.  
 محدث کثیرالرأویه، وی اهل بصره و فاضل و  
 امین و تقه بود. از ابوالحسن علی بن اسحاق  
 البحتری و عبدالغافر بن سلامه الحمصی و جز  
 آنان حدیث شنید. ابوبکر احمد بن علی بن  
 ثابث الخطیب و ابوعلی حسن بن علی  
 الوحشی و بسیاری دیگر از وی روایت  
 کرده‌اند. (از الانساب سمعانی).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] قاضی عبدالله. از  
 نزدیکان القائم بامرالله بیست و ششمین خلیفه  
 عباسی بود. خلیفه، وی را به رسالت نزد  
 طغرل بیگ اولین پادشاه سلجوقی به ایران  
 فرستاد. (تاریخ گزیده ص ۳۵۴).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] مأمون بن شریف...  
 العباسی القرشی، مکنی به ابومحمد. واعظ  
 فصیح، در ۵۶۰ ه. ق. در بغداد متولد شد و به  
 سال ۶۳۳ ه. ق. در همان شهر درگذشت. وی  
 نظمی نیکو و نثری شیوا داشت. (از اعلام  
 زرکلی ج ۶ ص ۴۷).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] محمد بن احمد بن ابی  
 موسی الهاشمی، مکنی به ابوعلی. قاضی و از  
 علمای حنبلی بود. در سال ۳۴۵ ه. ق. در  
 بغداد به دنیا آمد و در ۴۲۸ در همان شهر  
 وفات یافت. وی مورد احترام القادریه و  
 القائم بامرالله خلفای عباسی بود و در جامع  
 منصور حلقه درسی داشت. کتبی تألیف کرد  
 که از آن جمله است: «الارشاد» در فقه و  
 «شرح کتاب الخرقی». (از الاعلام زرکلی ج ۷  
 ص ۲۰۵).  
**هاشمی.** [ش] [اخ] محمد بن عبدالله بن  
 محمد، مکنی به ابوالحسن و معروف به  
 ابن سکره. رجوع به ابن سکره شود.  
**هاشمی.** [ش] [اخ] محمد بن علی بن  
 حمزه بن الحسن بن عبدالله بن عباس بن  
 علی بن ابیطالب، مکنی به ابوعبدالله. در بغداد  
 به دنیا آمد. شاعر و راوی و محدث بود.  
 مرزبانی گفته است که وی اخبار زیادی از  
 خانواده و بنی اعمامش روایت کرده است.

ابن ابی حاتم گفته است که **وئی** **مردی** راستگو و تقه و امین بود و ابن خرم او را محدث وصف کرده. وی طبع شعر نیز داشت و ابیاتی از او باقی مانده. در سال ۲۸۷ ه. ق. وفات یافت. این بیت از اوست:

لو كنت من أمري علي ثقة  
لصبرت حتى يبئني أمري.

(از اعلام زرکلی ج ۷ ص ۱۵۵).

**هاشمی**. [ش] [اخ] محمد بن علی بن عبدالله بن عباس بن عبدالمطلب الهاشمی القرشی. پدر سفاخ و منصور خلفای عباسی در سال ۶۲ ه. ق. در قریه ای به نام حمیمه واقع در شراه به دنیا آمد. وی اولین کسی است که قیام به دعوت برای بنی عباس کرد. در اواخر روزگار دولت اموی (بعد از سنه ۱۲۰ ه. ق.) سه امامت هاشمیین رسید و اقامتگاهش در ناحیه شراه بین شام و مدینه بود. ابتدای دعوت او سنه ۱۰۰ ه. ق. وی دعوتی برای متفر کردن مردم از بنی امیه و جلب و دعوت آنها به بنی عباس، به اطراف میفرستاد. پیروان وی خمس اموالشان را به او میدادند و وی آن را در راه نشر دعوت خرج میکرد. او مردی عاقل، بردبار و خوش سیما بود. در سال ۱۲۵ ه. ق. در شراه درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۷ ص ۱۵۳).

**هاشمی**. [ش] [اخ] سفیر بن الحارث، مکنی به ابوسفیان. رجوع به ابوسفیان بن الحارث... شود.

**هاشمی**. [ش] [اخ] یاسین حلمی «پاشا» ابن السید سلماس الهاشمی. از رجال بزرگ سیاسی عراق در ۱۲۹۹ ه. ق. در بغداد متولد شد و در همانجا به تحصیل پرداخت و سپس برای ادامه تحصیل به برلین رفت و در ۱۹۰۵ م. رئیس «ارکان حرب» شد. سپس وارد جمعیت «الهدی» گردید و به موصل و از آنجا به دمشق نقل مکان کرد. در سنه ۱۹۱۶ م. به شریف فیصل (ملک فیصل بن الحسین) پیوست و این دو، وارد حزب «العریة الفتاة» گردیدند. مرام حزب مذکور آزاد کردن عرب از سلطه استعمار ترک بود. وی در جنگ اتریش و روسیه به دفاع از اتریش در مقابل روس جنگید و در این جنگ بود که نبوغ نظامی او ظاهر شد. یاسین به فرماندهی سپاهی که مرکزش «شونه» در مشرق اردن بود انتخاب شد و با انگلیسی ها معاهده بست و مشترکاً با ترکها جنگید. در این جنگ مجروح شد و به ناچار عقب نشینی کرد و در دمشق پنهان شد. در این موقع نیروی فیصل فاتحانه وارد دمشق گردید و یاسین از طرف فیصل به ریاست دیوان شوری جنگی عراق بر ضد انگلستان شورش کرد یاسین به

کمک شورشیان پرداخت و انقلاب را اداره میکرد. فرماندار انگلیسی در دمشق وی را به منزل خود دعوت به چای کرد، هنگامی که یاسین از منزل فرماندار خارج میشد بوسیله عده ای از سربازان انگلیسی دستگیر و به شهر «لد» در فلسطین تبعید گشت. مردم دمشق قیام کرده آزادی وی را خواستار شدند. سرانجام بعد از پنج ماه و ۲۳ روز گرفتاری آزاد شد و به دمشق برگشت. و در آنجا بود تا در اگوست ۱۹۲۱ م. که دولت مستقل عراق تشکیل شد به عراق وارد گشت. وی دوبار مأمور تشکیل کابینه گردید. در کابینه اول خود قانون اساسی عراق را وضع و به تصویب رسانید و مجلس شورای ملی را تشکیل داد و در کابینه دوم خود قانون نظام وظیفه اجباری را وضع کرد و به تجهیز ارتش و تهیه طیارات جنگی و احداث کارخانه های اسلحه سازی پرداخت و نیز پیمان مودت و دوستی و پیمانهای دفاعی با ممالک عربستان سعودی و یمن بست. وی حزب «الشعب» را که اولین حزب سیاسی عراق است تأسیس کرد. در مجلس مؤسسان عراق به عضویت انتخاب شد. یاسین تا سال ۱۹۳۶ م. رهبر مطلق العنان عراق بود و سیاست آن کشور را به میل و اراده خود اداره میکرد. در این سال شورش «بکر صدقی» بر ضد وی برپا شد. و در نتیجه یاسین به بیروت رفت و در همانجا مرد و به خاک سپرده شد. وی مردی روشنفکر، قوی اراده، دوراندیش و کم حرف بود و در ممالک عربی احترام بسیار داشت. (از اعلام زرکلی ج ۹ ص ۱۵۴).

**هاشمیان**. [ش] [اخ] رجوع به بنی هاشم شود.

**هاشمی دهلوی**. [ش] [د] [ل] [اخ] میر محمد هاشم شاه و مشهور به شاه جهانگیر و مکنی به ابوعبدالله. از شعرای ایرانی هند در نیمه اول قرن دوازدهم هجری است. در سال ۱۰۷۳ ه. ق. در دهلی متولد شد. نسبش از طرفی به شاه نعمت الله کرمانی و از طرف دیگر به شاه قاسم الانوار میرسد. اجدادش از ایران به هند مهاجرت کرده و در دهلی اقامت کرده اند و به ترویج شریعت اسلام پرداخته اند. در غزل و مثنوی دست داشت و مثنوی به نام مظهر الآثار به تقلید مخزن الاسرار نظامی سرود. صاحب تذکره آتشکده نام این مثنوی را مظهر الاسرار ذکر کرده است. در سال ۱۱۵۰ ه. ق. وفات یافت. دیوانی از او باقی است که در کشف الظنون ذیل «دیوان هاشمی» از آن یاد شده. از اوست:

به خود ره نیست یک دم این دل محو تماشارا  
تماشای جمالت برده است از دست ما، ما را.  
کجاست آنکه مرا ساغری به دست دهد

نه درد داند و نه صاف هرچه هست دهد  
چو هاشمی من و خون جگر که ساقی دهر  
می مراد به دون همتان پست دهد.  
از مثنوی مظهر الآثار اوست:  
ای کرمت همنفس بیکسان  
جز تو کسی نیست کس بیکسان  
بیکسم و همنفس من توئی  
رو به که آرم که کس من توئی  
ای ز جمال تو جهان غرق نور  
نور بطون تو حجاب ظهور  
کون و مکان مظهر نور تواند  
جمله جهان محض ظهور تواند.

(مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۶).

رضاقلی خان هدایت صاحب مجمع الفصحاء شرح حال این شاعر را با خواجه هاشم بخارائی که شیخ الاسلام بخارا بوده و در قرن نهم میزیسته خلط کرده و بیت:

«به ناز سر مه مکش چشم بی ترحم را  
نشسته گیر به خاک سیاه مردم را»

را که امیر علیشیر نوائی صاحب مجالس الفنائس به خواجه هاشم یا خواجه هاشمی (شیخ الاسلام بخارا) نسبت داده است به شاعر فوق نسبت میدهد.

**هاشم یزیدی**. [ش] [م] [ی] [اخ] از روایت قرانت کسائی (ابوالحسن علی بن حمزه) بود. (الفهرست ابن الندیم ص ۴۷).

**هاشمیون**. [ش] [می] [و] [اخ] ج هاشمی. اولاد و احفاد هاشمین عبدمناف. رجوع به بنی هاشم شود.

**هاشمیه**. [ش] [می] [ی] [ص] [نسی] [ا] مؤنث هاشمی، منسوب به هاشم. اروپوش مخصوص است زنان عرب را.

**هاشمیه**. [ش] [می] [ی] [اخ] دره بنت ابی لهب عبدالعزی بن عبدالمطلب بن هاشم. وی دختر عموی محمد پیغمبر اسلام است. شاعره بود و با حارث بن عامر بن نوفل بن عبدمناف در دوره جاهلیت ازدواج کرد. شوهرش در جنگ بدر کشته شد، در حالی که مسلمان نشده بود. پس از او دره با دحیة بن خلیفة الکلبی ازدواج کرد و در مکه به اسلام گروید و به مدینه مهاجرت کرد. روایت شده است که وی به پیغمبر شکایت برد که بعضی از زنان، وی را بواسطه پدرش (ابولهب) به مناسبت آیه «تبت پدا ابی لهب» تحقیر و سرزنش میکنند. پیغمبر بیباخاست و با صدای جلی گفت: چرا برخی از مردم مرا با ایذاء منسوبین و خویشانم آزار میدهند؟ و نیز هاشمیه از پیغمبر روایت کرده است که فرمود: هرگز مرده سبب آزار زنده نمی شود. (از اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۵).

**هاشمیه**. [ش] [می] [ی] [ص] [نسی] [ا] از مسکوکات عربی که به فرمان ابوجعفر منصو

دومین خلیفه عباسی در شهر هاشمیه زده شد. این سکه به نام شهری که محل ضرب آن بود هاشمیه نامیده شد. وزن آن برابر با یک مثقال بصری نقره مقرر گشت. این سکه تا سال ۱۹۲ ه. ق. با همین وزن رایج بود و در رجب ۱۹۲ ه. ق. وزن آن به نیم‌جبه نقره کاهش یافت و دوباره پس از مدتی به وزن اولش، یعنی یک مثقال تمام نقره برگشت داده شد. در زمان امین پسر هارون الرشید که ضرابخانه‌ها زیر نظر عباس بن الفضل بن الربیع اداره میشد در بالای سکه هاشمیه جمله «ربی‌الله» و در زیر آن «العباس بن الفضل» منقوش گشت. (التقود الغریبه: صص ۴۷-۴۹).

**هاشمیه.** [ش می ی] [اخ] شهری است که سفاح اولین خلیفه عباسی آن را در کوفه بنا کرد. توضیح آنکه چون خلافت به سفاح رسید به کاخ ابن‌هبیره فرود آمد و ساختمان آن را به اتمام رسانید و بشکل شهری درآورد و هاشمیه نام نهاد. ولی این نام در بین مردم شیوع پیدا نکرد و باز به اسم اولی آن یعنی ابن‌هبیره میخواندند. خلیفه را این قضیه مطبوع طبع نبود و بدان جهت دست از آن مکان برداشت و در جای دیگر شهری ساخت و در آنجا سکونت گزید. ولی این بار هم مقبول طبع او واقع نشد و در زمین انبار شهر معروف هاشمیه را بنا کرد و بدانجا منتقل شد و تا آخر زندگی خود در همین شهر اقامت داشت و در همین جا هم به خاک سپرده شد. هنگامی که جانشین او منصور به خلافت رسید این شهر ناتمام را به اتمام رسانیده پایتخت خود ساخت. ولی پس از چندی شهر بغداد را بنا نهاد و پایتخت را بدانجا منتقل کرد. منصور عباسی، عبدالله بن حسن بن حسن بن علی بن ابیطالب و اهل بیتش را در همین شهر هاشمیه زندانی کرد. (از معجم البلدان). حمدالله مستوفی صاحب نزهة القلوب، بنای شهر هاشمیه را به علی بن ابیطالب خلیفه چهارم از خلفای راشدین نسبت داده و گفته است که ابوجعفر منصور دومین خلیفه عباسی آن را به اتمام رسانید و برگرد آن بارو کشید. (نزهة القلوب ج اروپا مقاله سوم ص ۳۱).

**هاشمیه.** [ش می ی] [اخ] قریه‌ای بوده است در نزدیک ری. (از معجم البلدان ج ۴ ص ۳۸۹).

**هاشمیه.** [ش می ی] [اخ] آبی است در مشرق خزیمه بر راه مکه. بنی‌الحارث بن ثعلبه را که بطنی از قبیله بنی‌اسد است و به طول چهار میل فاصله از آن آبی است که «اراطی» نام دارد. (از معجم البلدان ج ۴ ص ۳۸۹).

**هاشمیه.** [ش می ی] [اخ] (فرقه...) پیروان

ابوهاشم عبدالله بن محمد بن حنفیه را گویند که پس از او امامت را به فرزندان عباس منتقل میدانستند. این طایفه مدعی بودند که امام، عالم به تمام امور است و کسی که امام را نشناسد همانند کسی است که معرفت به خدا نداشته باشد. اینان معتقدند که برای هر ظاهری، باطنی است و برای هر شخصی، روحی و برای هر تنزلی، تأویلی و برای هر مثالی در آن عالم، در این جهان حقیقتی، و هرچه در همه گیتی منتشر است از حکمتها و اسرار، در شخص انسانی مجتمع است و آن علوم را امیرالمؤمنین علی کشف نموده بود و پس از حیات به فرزند خویش محمد حنفیه سپرد و پس از محمد حنفیه، آن علوم به ابوهاشم منتقل گردید. پس از ابوهاشم شیعیانش به پنج فرقه متفرق شدند، فرقه اول گفتند: ابوهاشم هنگام بازگشت از شام، در ارض شراه بدرود زندگانی گفت و امامت از او بنایه وصیت وی به محمد بن علی بن عبدالله عباس منتقل گردید و این وصیت را در اولادش ایجاز کرد تا خلافت به بنی‌عباس رسید و گفتند که بنی‌عباس را در خلافت حق است از جهت اتصال نسب ایشان با پیغمبر و چون پیغمبر رحلت کرد، عمش عباس به وراثت وی اولی بود. فرقه دیگر مدعی بودند که بعد از مرگ ابوهاشم امامت به پسر برادرش حسین بن محمد بن حنفیه رسید. فرقه سوم معتقد شدند که ابوهاشم امامت را بنایه وصیت خود، به علی بن محمد و علی نیز به پسرش انتقال داد و گویند امامت از بنی‌حنفیه بیرون نیست. دسته چهارم گفته‌اند: ابوهاشم امامت را به وصیت به عبدالله بن عمرو بن حرب کندی تفویض کرد و با امامت عبدالله، امامت از خاندان بنی‌هاشم بیرون رفت و روح ابوهاشم بر عبدالله حلول نمود و چون عبدالله از تربیت علم و دیانت بهره‌ای نداشت برخی از اصحابش از وی تبری جستند و به امامت عبدالله بن معاویه بن عبدالله بن جعفر بن ابی‌طالب مائل شدند. این عبدالله معتقد به تناسخ، یعنی انتقال روح از شخصی به شخص دیگر بود. وی ادعا کرد که روح عیسی علیه‌السلام در او حلول کرده و از این جهت مطلع به علم غیب است. پیروان وی به قیامت عقیده نداشتند، زیرا به نظر آنان تناسخ در دنیاست و ثواب و عقاب در این اشخاص خواهد بود. بعد از کشته شدن عبدالله در خراسان، اصحاب وی به چند دسته تقسیم شدند. بعضی گفتند که عبدالله زنده است و باز خواهد گشت و برخی گفتند مرده و روح او به اسحاق بن زید بن حارث انصاری منتقل گشت. فرقه اخیر را حارثیه خوانند. (از الملل و النحل شهرستانی ج جلالی نائینی).

**هاشمیین.** [ش می ی] [اخ] رجوع به بنی‌هاشم شود.

**هاشمو.** [اخ] هشو. یکی از روحانیان عیسوی که در زمان یزدگرد اول پادشاه ساسانی در ایران میزیست. وی به همراهی اسقفی به نام «عسبدا» در شهر هرمزد اردشیر واقع در خوزستان آتشکده زرتشتی را که در نزدیکی کلیسای عیسویان بود ویران کرد. به جرم این جسارت و اهانت، به دستور یزدگرد اول، این دو روحانی و دیگر کسانی که در این کار شرکت داشتند محاکمه و اعدام شدند. (ایران در زمان ساسانیان ص ۲۹۶).

**هاشور.** (فرانسوی، لا) رجوع به حاشور شود.

**هاشور زدن.** [ز د] (مص مرکب) حاشور زدن. رجوع به حاشور شود.

**هاشاه.** [ش] (اخ) نام دزدی است و از اولاد اوست جعد بن قیس بن قتان بن هاشه که یکی از شرفاست. (منتهی الارب).

**هاضرم.** [ص] [ع] شیر بیشه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). شیر. هضر الاسد فریسته؛ کسرها. (اقرب الموارد). ج، هواصر.

**هاضه.** [ض] [ع] چشم پیل. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هاضب.** [ض] [ع] ص باسارنده. (ناظم الاطباء). || باران بزرگ قطره. هاطل. (منتهی الارب). ج، هَضَب.

**هاضبه.** [ض ب] [ع] ص مؤنث هاضب.

**هاضم.** [ض] [ع] ص گوارنده. هضم‌کننده طعام. (ناظم الاطباء). || شکننده. اینکه میگویند که این طعام هاضم است، یعنی شکننده و ریزنده است در معده. (آندراج). || (اصطلاح پزشکی) در اصطلاح پزشکان، دارویی است که جهت سرعت انضاج در غذا هنگام انجام عمل حرارت‌گریزی مفید باشد. (کشاف اصطلاحات الفنون). چیزی که برای هضم غذا مفید باشد. (قانون ابوعلی، کتاب دوم ص ۱۴۹). آنچه طعام بگوارد. (تحفة حکیم مؤمن). آنچه اعانه طبیعت بر طبع و گذرانیدن غذا و خلط کند و سبب قبول هضم او شود، مثل مصطکا. || آبی که در آن نرمی و رخاوت باشد. (منتهی الارب).

— شیء هاضم؛ آنچه که در وی نرمی و رخاوت باشد. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).

**هاضمه.** [ض م] [ع] ص مؤنث هاضم. هضم‌کننده طعام. گوارنده. || (لا) یکی از هشت خادم نفس نباتی است که غذا را می‌پزد. نشان هاضمه طبخ و نام دافعه کناس

کز اینها قوت افزایش برای قوت جوارحان.

ناصر خسرو.

بس گرسنگی که سستی آرد

در هاضمه تندرستی آرد.

نظامی.

— جهاز هاضمه؛ دستگاه گوارش. مجموعه

اعضاء که به کار هضم یاری دهند. دستگاه

گوارش انسان مجرای عضلانی غشائی

طوبلی است که از سوراخ خارجی حفره

دهانی شروع شده به سوراخ مقعد ختم

می‌گردد و آن را مجرای تغذیه نیز میگویند.

طول آن ۱۰ تا ۱۲ متر است و معمولاً شش تا

هفت برابر طول کلی بدن میباشد. باید دانست

که ماشین بدن انسان مانند هر ماشینی بتدریج

که کار میکند از خود میکاهد و برای ترمیم از

دست رفته و ضایعات دائمی که در اثر کار

حاصل میشود و برای اینکه بدن خود را در

شرایط مساعد طبیعی نگاه دارد، باید از

خارج موادی به صورت غذا بگیرد. ولی این

مواد خارجی طبیعت، قابل جذب بدن

نمی‌باشند و باید قبلاً تغییراتی نموده هضم

گردند و قابل جذب<sup>۱</sup> و نفوذ در خون باشند و

این تغییرات در جهاز هاضمه صورت میگیرد

و مواد غذایی جذب شده از آنجا وارد خون

میگردد و به تمام عناصر بدن می‌رسد. دستگاه

گوارش در سلسله حیوانات متدرجاً تکاملی

دارد به قسمی که در حیوانات یک‌سلولی<sup>۲</sup>

اغذیه یا به وسیله عمل «تراوش»<sup>۳</sup> به بدن

جذب میشود و یا به وسیله پایهای کاذب

آمیبی، جسم خارجی احاطه شده هضم

میگردد و در حیوانات دیگر جهاز هاضمه

ابتدا بشکل لوله بن‌بست بوده که مجرای

دخول و خروج یکی است و در دسته‌های

دیگر بشکل لوله درآمده که سوراخ ورودی

(دهان) و سوراخ خروجی (مقعد) بطور

جدا گانه دارد. این لوله هاضمه از کره‌ها شروع

و در حیوانات پستاندار تغییراتی نموده و به

صورت تکاملی خود درمی‌آید، به طوری که

لوله هاضمه ابتدا در وسط برجستگی ایجاد

شده و تقریباً معده تشکیل می‌یابد، قسمت

فوق معدی تقریباً میانی و مستقیم میماند که

مری و حلق و دهان باشد. اینها در بالای

حجاب حاجز قرار دارند. قسمت زیر معدی

کشیده شده و به خود پیچیده و روده را

میسازد. روده در قسمت انتهائی‌اش برآمدگی

پیدا میکند و به دو قطعه مشخص تقسیم

میگردد. قطعه اولی که درازتر و باریکتر از

قطعه دومی بوده و در دنبال معده میباشد

موسوم به روده نازک یا «معاء دقاق» است و

قطعه دومی که کوتاهتر و عریضتر است همان

روده کلفت یا «معاء غلاظ» میباشد که به مقعد

منتهی می‌گردد. قسمت فوق معدی لوله

گوارش، برای هدایت و سیر مواد غذایی

بطرف معده میباشد (قسمت واردکننده<sup>۴</sup>).

معده و روده نازک بمنزله لابرآتوار بدن بوده

که مواد غذایی تغییرات فیزیکی و شیمیائی

یافته و در همین جاست که تحت تأثیر

شیره‌های هاضمه قرار گرفته و غذا هضم

میگردد. و به صورت ماده نرم نیم‌سیال گشته

و سهولت قابل جذب می‌گردد (قسمت

هاضمه<sup>۵</sup>) و بالاخره روده کلفت مواد<sup>۶</sup>

باقیمانده را از روده نازک میگیرد، و این مواد

آب خود را از دست میدهند و به صورت مواد

مدفوعه از مقعد به خارج ریخته میشوند. معده

و روده نازک و روده کلفت در حفره بطنی

لگنی و در زیر حجاب حاجز قرار دارند و با

پرده صفاق مجاور میباشند. از نظر

جنین‌شناسی، مجرای غذایی از پرده

درون‌جلدی<sup>۸</sup> است، فقط دو انتهای قدامی و

خلفی اصلشان از پرده برون‌جلدی<sup>۹</sup> میباشد.

دهان که از برون‌جلد است ابتدا به صورت

فرورفتگی میباشد به نام حفره دهانی که کم‌کم

متوجه بن‌بست حلقی شده و به آن مربوط

میگردد. انتهای خلفی از قطعه ذنبی جنین

است و این قسمت پوست شکافته شده و

برون‌جلد کمی فرو میرود و به قسمت انتهائی

روده مستقیم مربوط می‌گردد و مجرای

معدی تشکیل می‌یابد. به دور لوله هاضمه،

ضمانتی بشکل غدد وجود دارد (که ترشحات

خود را در این لوله ریخته و برای هضم و

جذب غذا به کار میرود، مانند غدد بزاقی، کبد

و لوزالمعده) که کم و بیش دور از دستگاه

گوارشی بوده به وسیله مجاری به آن ارتباط

دارند. غدد بزاقی در مجاورت دهان بوده و

ترشحات خود را در این حفره می‌ریزند.

لوزالمعده و کبد در شکم جای دارند و مجاری

مستقیم آنها در قسمتی از روده به نام

اثنا عشر باز میشود. لوله گوارشی در سطح

قدامی یا بطنی ستون مهره‌های قرار داشته که

توسط آن از سلسله اعصاب مرکزی جدا

میشود و از قسمتهای مختلف بدن عبور

میکند، ابتدا در صورت است و از آنجا شروع

میشود و بعد وارد گردن شده و به ترتیب سه

حفره بزرگ سینه، شکم و لگن را سیر میکند و

کمی در زیر استخوان دنبالچه به خارج راه

پیدا میکند. در گردن، مجاور با مجرای هوائی

مخصوصاً با حنجره و قصبه‌الریه است. در

سینه، در قسمت میان سینه خلفی مابین دو

ریه و عقب قلب است و در شکم و لگن،

مجاور با عناصر ادراری و تناسلی و عروق

مهمه میباشد. بنابراین دستگاه گوارشی دارای

قسمتهای زیر میباشد: دهان یا حفره دهانی،

حلق یا گلو، مری، معده، روده نازک و روده

کلفت و مقعد. عناصری که ضمیمه دهان

میشوند عبارتند از: دندانها و سه زوج غدد

بزاقی زیرزبانی و تحت‌فکی و بناگوشی و

غددی که مربوط به روده نازکند عبارتند از:

کبد و لوزالمعده و به این غدد یک عضو رگی و

خونی به نام طحال ضمیمه میشود. (از

کالبدشناسی توصیفی، کتاب هفتم دستگاه

گوارش تألیف استادان کالبدشناسی دانشکده

پزشکی صص ۱-۳).

— قوه هاضمه: قوه‌ای که غذا را پخته گرداند.

گوارنده غذا. قوه‌ای در حیوان که طعام خورده

را گوارد و یکی از چهار قوه طبیعی خادمه

است. «و هی قوه تخلع الغذاء مدة المسك،

صورة اللحم والخبز مثلاً وتلبسه صورة

العضو». (از تذکره ضریف انطاکی ج ۱ ص ۱۳).

قوه‌ای که طعام را نرم میکند و تحلیل میبرد.

(ناظم الاطباء).

**هاضوم.** (ع ل) گوارشن. حاطوم. گوارش.

(دهار). جوارشن. (نشوء اللغة العربیة).

|| داروی گوارش. آنچه طعام بگوارد. || شیر

بیشه. اسد. هاصر. || (ص) صرف‌کننده مال.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم

الاطباء).

**هاطری.** [را] [اخ] قریه‌ای است در سه

فرسخی جعفری نزدیک سامراء، پائین

تکریت و پائین‌تر از هاطری دوراعلی

معروف به ضربه واقع شده. بیشتر مردمش

یهودی هستند و امروز هم (قرن هفتم هجری)

جمله «مثل یهود هاطری میمانی» در بین

مردم بغداد ضرب‌المثل است. (از معجم

البلدان ج ۲ ص ۲ ج ۲ ص ۳۸۹).

**هاطری.** [را] [اخ] قریه‌ای است در زمین

میسان مقابل مدار که باصفا و پاکیزه دارای

نخلستانهای بسیار و درختان و آبهای فراوان

است. (از معجم البلدان ج ۲ ص ۲ ج ۲ ص ۳۸۹).

**هاطری.** [را] [اخ] دهی است به سرمن

رای. (منتهی الارب).

**هاطل.** [ط] [ع ص] باران پیوسته و بیابانی

بارنده. (منتهی الارب). || باران بزرگ قطره.

هاضب. مطر متتابعاً متفرقاً عظیم القطر. (اقترب

الموارد). || ابر بیابانی بارنده: سحاب هاطل.

(منتخب اللغات) (لطایف) (ناظم الاطباء). ابر

بسیار بارنده: به جودی هاطل و عدلی شامل

احیای رعایای آن بقعه و سکان آن ناحیت

بگردد. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۳۹۷). ج.

- 1 - Appareil de la digestion (فرانسوی).
- 2 - Absorbable.
- 3 - Protozoaires (فرانسوی).
- 4 - Endosmose (فرانسوی).
- 5 - Portion ingestive (فرانسوی).
- 6 - Portion digestive (فرانسوی).
- 7 - Ejective.
- 8 - Endoderme (فرانسوی).
- 9 - Ectoderme (فرانسوی).

هَطَلٌ. سحائب هطل. (ناظم الاطباء). [اكتسبت] انبوه و درهم. الزرع الملتف. (اقراب الموارد).  
**هاطلة.** [ط ل] (ع ص) مؤنث هاطل. رجوع به این کلمه شود:  
 و ما لك تربة فاقول تسقى  
 لانك نصب هطل الهاطلات.

؟ (تاریخ بیهقی ج غنی ص ۱۹۶).  
**هاع.** (ع ص) جبان. ترسو. ترسنده. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). بددل. (دهار). (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (صحاح اللغة).  
 || آزمند. بسیار حریص. (آندراج) (دهار).  
 || آنست. ضعیف. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || جزع کنند. جزع. (نشوء اللغة العربیه) (ناظم الاطباء): رجل هاع لاح؛ مرد ترسو و جبان و آزمند و بددل و سست و ضعیف و جزع کننده و جزع. (از اقراب الموارد) (نشوء اللغة العربیه) (ناظم الاطباء).

**هاعان بن شطان.** [ن ب ش ط ا] (اغ) شریفی است از بنی خثیمه. (منتهی الارب).

**هاع و لاع.** (ص مرکب، از اتباع) بددل. ترسنده. ضعیف. سست.

**هاعة.** [ع ا] (ص) مؤنث هاع. رجوع به همین مدخل شود: امرأة هاعة لاعة؛ زن جبان و ترسو و بددل و آزمند و جزع کننده.

**هاغیة.** [ئی] (ع ص) زن گسول و سست و ضعیف. (ناظم الاطباء). || زن رعنا. المرأة الرعناء. (اقراب الموارد).

**هاف.** [فین] (ع ص) هافی. گرسنه. رجل هاف؛ مردی گرسنه. (مهذب الاسماء).

**هافون.** (ع ص، ا) ج هافی.

**هافة.** [ف ا] (ع ص) مساده شتر زودتشنه شوند. (ناظم الاطباء). الناقة تعطش سرباً. (قطر المحيط).

**هاف هاف.** (ا صوت) آواز سگ و خاصه سگ پیر. هَفَهْفَه. عَفَعَف. عوعو. پارس. و عوغ و عواغ. واغ واغ. و عوع. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به پارس شود. || (ا) سگ در زبان اطفال. (یادداشت مؤلف).

**هافهافو.** (ص نسبی) (در تداول) آنکه هاف هاف کند. (یادداشت مؤلف).

— پیر هافهافو؛ پیری که دندانهای او افتاده و مخارج حروف او بیجا و درست نباشد. پیری که به سبب بی دندان، «هاف» و «فاف» در سخن او بسیار شنیده شود. (یادداشت به خط مؤلف).

**هافی.** (ع ص) هافی. گرسنه. (منتهی الارب) (المنجد) (ناظم الاطباء). ج، هُفاة. هافون. || مرغ بالزنده. ج، هفاة. هوافی. (ناظم الاطباء).

**هافیات.** (ع ص، ا) ج هافیة. رجوع به هافیة شود.

**هافیة.** [ئی] (ع ص) مؤنث هافی. زن گرسنه. ج، هافیات. هوافی.

**هاق.** [هاق ق] (ع ص) بسیار جماع. حریص در جماع. (ناظم الاطباء). بسیار گاینده. (آندراج). ج، هُقق. (منتهی الارب).

**هاقل.** [قی] (ع ا) موش نر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). الذکر من الفار. (اقراب الموارد).

**هاقی.** (ا) به هندی فیل است. (تحفة حکیم مؤمن).

**هاک.** [ک] (ع ا فعل) بگیر تو (زن).

**هاک.** [ک] (ع ا فعل) بگیر تو (مرد). (ناظم الاطباء).

**هاک.** (ا) به لغت زند و پازند تخم مرغ را گویند. تخم ما کیان. (برهان) (ناظم الاطباء). به وزن و معنی خاک یعنی تخم مرغ. (فرهنگ رشیدی). تخم ما کیان و مرغهای دیگر. (لسان العجم). || دهن دره. خمیازه. بیاستو. آسا. در لغت نامه اسدی در معنی کلمه بیاستو گوید: بیاستو، دهان دره بود و فارسیان ها ک خوانند. (فرهنگ اسدی حاشیه ص ۴۱۴).

**هاکره.** [ز ر ا] (ص) الکن و آنکه در حرف زدن زبانش میگیرد. (برهان) (ناظم الاطباء).

جهانگیری نویسد: ها کره و ها کله، کسی را گویند که در سخن گفتن زبانش می گرفته باشد و آن را به تازی الکن خوانند. مؤلف تاریخ معجم نظم نموده:

به دور معدلتش رهنان و دزد از بیم شدند ها کره از کاف کاروان گفتن.

رشیدی گوید: «لیکن در دیوان سوزنی این بیت یافته شد بر این وجه:

ز عین عدلش زای زبان دزد بره  
 چو ها کره شود از کاف کاروان گفتن

و بر این تقدیر دو کلمه است: ها، جداست و گره «چیداست». هدایت در مقدمه انجمن آرا نویسد: «در فرهنگ جهانگیری آورده که «ها کره» به معنی الکن و کسی که زبانش گرفتهگی دارد، و برهان هم به وی اقتفا کرده معلوم شد رشیدی نلفزیده معنی شعر را درست دانسته است. شعر از سوزنی و بر این وجه است: (عین شعر را که رشیدی آورده نقل میکند) و خط کرده. جهانگیری و برهان ها کره را که دو کلمه و «ها» جدا و «گره» جداست، یک کلمه شمرده به معنی الکن دانسته اند». سعید نفیسی پس از ذکر بیت مذکور نوشته است (درباره چند لغت پارسی در «آدانامه پُـورداد» ج ۱ صص ۲۲۹-۲۳۰): «اما این بیت در تاریخ معجم نیست و پیداست از کسی است که همین اشتباه عجیب فرهنگ نویسان را به یاد داشته و این بیت را به همین نیت که «ها کره» را به معنی «الکن» بیاورد سروده است. بیتی

که در تاریخ معجم (ج تهران ۱۳۱۸ ه. ق. ص ۱۶) آمده این شعر سوزنی است که گوید:  
 ز «عین» عدلش «زای» زبان دزد بره  
 چو «ها» کره شود از «کاف» کاروان گفتن.

و پیداست مراد سوزنی این است که زبان دزد که مانند «زای» حروف الفباست، یعنی تیزی و برندگی دارد، از «عین» حرف اول عدل ممدوح، یعنی از بیم عدل او، مانند «ها» که در شکل چون گره نوشته میشود، گفتن «کاف» اول لفظ کاروان گره میخورد، یعنی کند و ناتوان میشود. در این بیت، فرهنگ نویسان نادان «ها کره» را یک کلمه خوانده و «ها کره» پنداشته و به معنی الکن گرفته و بعد به قاعده تبدیل مخرجها در زبان فارسی که «را» به «لام» بدل میشود ضبط دیگری از این کلمه به صورت «ها کله» هم تراشیده اند. هر چند اعتراضات مزبور در مورد اشتباه فرهنگ نویسان در بیت سوزنی وارد است، ولی «ها کره» و «ها کله» به معنی الکن را آنان از خود تراشیده اند، بلکه ایشان که در هندوستان میزیسته اند این کلمات را در آن کشور شنیده و ضبط کرده اند. در زبان هندی ها کله، هکلا hakla به معنی لکنت و الکن آمده، هکلان haklan به معنی لکنت و الکن هکلانا haklanā به معنی لکنت داشتن است. در زبان اردو نیز این کلمات به همین معانی آمده، و تبدیل لام به را هم مهیود است. (حاشیه برهان قاطع ج ۴ ص ۲۳۰۸).  
**هاکله.** [ا ل] (ص) صورتی دیگر از کلمه ها کره و بهمان معنی است. رجوع به ها کره شود.

**هاکول.** (ا) از جمله سمیات است و آن را مرگ موش گویند و به عربی تراب الهالک و سم الفار خوانند، و اهل عمل آن را زرنیخ سفید نامند. (برهان). سم الفار و مرگ موش که زرنیخ سفید نیز گویند. (ناظم الاطباء).

**هاکین.** (اغ) ۱ هاکن. نام چند تن از سلاطین نروژ است و معروفترین آنها عبارتند از:

نام	جلوس	پایان حکومت
هاکین اول	۹۳۶ م.	۹۵۸ م.
هاکین ششم	۱۲۴۷ م.	۱۲۶۳ م.
هاکین هفتم	۱۲۵۰ م.	۱۲۶۳ م.

هاکین اول در ترویج و نشر دین مسیح فعالیت شدیدی نمود تا آنجا که جان را در سر این سودا گذارد. هاکین ششم، جزائر ایسلند، گروئلند و شتلاند را ضبط نمود و برخی از قوانین را وضع کرد. هاکین هفتم سوئد را هم بر کشور خویش ملحق ساخت. ولی جذب

1 - Haquin. 2 - Hakon.  
 3 - Island. 4 - Groenland.

قلوب سوئدی‌بان برایش میسر نشد و در نتیجه وی را خلع کردند، بعدها زوجه‌اش مارگریت که دختر پادشاه دانمارک بود از سوئد و نروژ مملکت واحدی تشکیل داد. (قاموس الاعلام ترکی).

**هاگک** (۱) (اصطلاح طبیعی) از ساخته‌های فرهنگستان ایران معادل اسپر<sup>۱</sup> و بمعنای آلت تناسل نباتات ذات الاقصاد الخفیه که فرانسویها این طبقه نباتات را "aryptogame" میگویند. (فرهنگ غفاری). || شکل خفته و مقاوم با کتری است که بر اثر ایجاد آن میکرب میتواند در شرایط نامساعد، حیات خود را حفظ کند. توضیح آنکه بعضی از باکتریها در شرایط نامساعد، بواسطه تولید هاگ، در برابر وقایع ناگوار مقاومت بیشتری میکنند، چنانکه هاگهای برخی از میکربها قادرند سالهای متمادی در روی یک قطعه چوب باقی مانده و نسبت به شرایط سخت و حتی مواد گندزدا مقاومت کنند. هاگ پاره‌ای از میکربها مدت یک ساعت حرارت آب جوش و یا ۶۰ درجه حرارت خشک کوره را تحمل مینماید. هاگ با کتری دارای فعالیت حیاتی بسیار ناچیزی است، زیرا کلیه اعمال حیاتی مستلزم مقدار کافی آب و رطوبت است که هاگ فاقد آن میباشد. وقتی هاگ در محل مناسب و مرطوبی قرار گیرد سیتوپلاسم که بوسیله غلافی احاطه شده در نتیجه جذب آب متورم میشود و غشاء اطراف را ترکانیده بشکل رشته‌ای میکرب از آن خارج میشود، باید دانست که اکثر باکتریها فاقد خاصیت تولید هاگ هستند و در بین آنها فقط دو خانواده باسیلوس<sup>۲</sup> و کلوستریدیم<sup>۳</sup> میتوانند در مواقع لزوم هاگ‌دار شوند. طرز ایجاد هاگ این است که ابتدا دانه کوچک و شفاف در داخل پیکر با کتری ظاهر میگردد که بتدریج بزرگ میشود. از مکانیسم تشکیل هاگ و اعمال شیمیائی که در داخل با کتری در هنگام تولید آن صورت میگیرد اطلاع کاملی در دست نیست. برخی آن را در نتیجه شکل هسته میدانند و هاگ را از جنس دانه‌های هسته می‌پندارند، عده‌ای معتقدند که تولید هاگ همواره با الحاق دو با کتری با یکدیگر و مخلوط شدن هسته آنها توأم میباشد. آنچه مسلم است اینک هاگ پس از مدتی بشکل توده مترا کمی تمام پیکر با کتری را فرا گرفته بوسیله پوشش ضخیمی احاطه میشود. بطور کلی هاگ‌های میکربی فاقد آب به حالت آزاد میباشد و عده‌ای تصور میکنند که در هنگام تبدیل با کتری به هاگ مولکولهای آب محتوی در آن با سایر مواد شیمیایی و پروتئین‌ها ترکیب می‌گردد. در ترکیب شیمیایی هاگ‌ها اصلاح کلسیم بیشتر از فرمهای رشته‌ای

میکرب وجود دارد و همین فقدان آب و ازدیاد کلسیم موجب ازدیاد مقاومت با کتری در برابر حرارت میباشد. پس از تشکیل کامل هاگ دیواره خالی با کتری مانند پوسته خارجی دانه حیویات جدا و هاگ کروی یا بیضی شکل آزاد میگردد. (از میکرب‌شناسی و زیست‌شناسی عمومی چ دانشگاه صص ۴۲-۴۶).

**هاگکچه**. [ج / چ] (ا) (مصرف) از ساخته‌های فرهنگستان ایران معادل کلمه «Sporule» فرانسوی و به معنی هاگ کوچک. (فرهنگ غفاری).

**هاگک‌دار**. (نف مرکب) از ساخته‌های فرهنگستان ایران معادل کلمه «Sporulé» فرانسوی. گیاهی که دارای آلت تناسلی گیاهی باشد. (فرهنگ غفاری). || با کتری که در مواقع لزوم میتواند تشکیل هاگ بدهد.

**هاگک‌فشانی**. [ف / ف] (حامص مرکب) از ساخته‌های فرهنگستان ایران معادل کلمه «Sporulation» فرانسوی و به معنی پراکنده کردن هاگ. (فرهنگ غفاری).

**هاگک‌گذاری**. [هاگگ] (حامص مرکب) از ساخته‌های فرهنگستان ایران معادل کلمه «Sporisation» فرانسوی.

**هال**. (ا) قرار. آرامش. سکون. (لغت فرس) (برهان) (ناظم‌الاطباء) (لسان‌العجم): گمان میر که مرا بی تو جای هال بود جز از تو دوست گرم خون من حلال بود. دقیقی.

از ناله قمری نتوان داشت سحر گوش  
وز غلغل بلبل نتوان داشت به شب هال.

دیر نباید به یکی حال در  
این فلک جاهل بی خواب و هال.

این باز سیه پیسه نگر بی پر و چنگال  
کوهیچ ز آرام همی یابد و نه هال.

ناصر خسرو.  
|| صبر. شکیبائی. (از لسان‌العجم) (از ناظم

الاطباء):  
اگر زلفش ببرد آرام و هالم  
که برد از زلف او آرام و هالا<sup>۴</sup>.

عصری (از لسان‌العجم).  
نهال خواب مرا آب دیده برد چنانک  
نه خواب ماند مرا و نه هوش ماند و نه هال.

سوزنی (از لسان‌العجم).  
|| میله‌ای که در دو سر میدان برای چوگان‌بازی از سنگ و گچ میسازند. (ناظم‌الاطباء) (لسان‌العجم). آن میله‌ها را گویند که به جهت چوگان‌بازی در دو سر میدان از سنگ و گچ سازند. (برهان قاطع):  
شاد باش ای مقبل فرخنده‌فال

گوی معنی را همی بر سوی هال. مولوی.  
در اصطلاح جدید ورزش، دروازه<sup>۵</sup> زمین فوتبال را گویند. || هیل را گویند. از ادویه حاره است و به عربی قاقله صغار خوانند. (برهان قاطع) (تحفه حکیم مؤمن). دارویی که آن را هیل و به تازی قاقله گویند. (ناظم‌الاطباء) (لسان‌العجم). هیل باشد و آن را الاچی نیز گویند و به تازی قاقله خوانند. (فرهنگ جهانگیری).

**هال**. [ل] [ع] (فعل) زجری است اسب را. (منتهی الارب). زجر للخیل. (اقرب الموارد). کلمه‌ای است که بدان اسبان را میخوانند. (ناظم‌الاطباء).

**هال**. [ع] (ا) سراب. لغتی است در آل. (منتهی الارب).

**هال**. (ص) (... الرمل المنهال. يقال: رمل هال. (اقرب الموارد). ریگ انباشته شده.

**هال**. (اخ) نام یکی از پادشاهان افسانه‌ای هندوستان: چنین گویند که هال از فرزندان سنجواره بود، پسر جیدرت (جیدرت‌هه مهابهارتا) دخترزاده دهرات (دهتر اشتر) ملک و به زمین هندوستان ملک یافت، آن جایگاه که جیدرت و دسل و ایشان کرده بودند و سخت بزرگ گشت و جایگاه نیکو ساخت و شهرها و بدان زمین جامه‌های نیکو یافتندی و... (مجم‌التواریخ و القصص صص ۱۱۸-۱۲۰).

**هالات**. [ع] (ا) رجوع به هاله شود.

**هالان**. (اخ) دهسی است از دهستان خدابنده‌لوی بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان، واقع در ۱۵ هزارگزی شمال صحنه، کنار راه مالرو صحنه به سنقر. ناحیه‌ای است کوهستانی سردسیر و دارای ۲۱۹ تن سکنه کردی و فارسی زبان میباشد. آب آن از رودخانه فارسینج و محصولات آنجا غلات آبی دیمی، حیویات، قلمستان و میوه است. اهالی به زراعت مشغولند. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هالاب**. [ل] [ع] (ص) بساننده. (از اقرب الموارد).

**هال‌بان**. (ص مرکب) [مرکب] در بازی فوتبال، دروازه‌بان<sup>۶</sup> را گویند.

1 - Spore. 2 - Bacillus.

3 - Clostridium.

۴- در دیوان جایی عصری چ بحمی قریب، کلمه «هال» به غلط «حال» آمده و بیت بدین صورت است:

اگر زلفش ببرد آرام چانم  
که برد از زلف او آرام حالا؟

5 - Goal. (انگلیسی).

6 - Goalkeeper. (انگلیسی).



**هالِب الشعر.** [لِ شُ ش] [ع] [مُرْكَب] و مدحرج البعر، نام روزی از روزهای زمستان که سخت سرد باشد. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هالِبَة.** [لِ ب] [ع] (ص) لیلَة هالِبَة؛ شب داران. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هالِج.** [لِ] [ع] (ص) آنکه خوابهای پریشان بی حاصل بسیار بیند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). الكثير الاحلام بلاتحصیل. (از اقرب الموارد) (المنجد).

**هالِدِیا.** (لخ) خالدی. در قرن نهم ق.م. در ناحیه وان دولتی تشکیل شد به نام هالدیا (خالدی) که آشوریان آنها را اوراتو و اوراشطو می گفتند و در عبیری اراراط نامند و یونانیان ارودی و خالدوی و خالدوی ذکر کنند. این دولت تا قرن ششم ق.م. باقی بود. بعد از آنکه آرامنه پیدا شدند خالدی ها پراکنده شده به کوهستانها رفتند. ۱. در نواحی شمال دریچه وان آثار این قوم موجود است و در نزدیکی طرابوزان نقطه ای به اسم خالدیا در عهد دولت بیزانس بوده و شهر خللاط [اخللاط] نیز حاکی از نام آنان است، حتی در طرف قفقاز هم نام این طایفه هست ۲ و سنگ معروف کله شین در مرز ایران از این دولت است. (کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او تألیف رشیدبایسی ص ۹۲).

**هالِس.** [لِ] [ع] (ص) لاغر. سبک اندام. واحدالهوالس. (از اقرب الموارد) (المنجد) (منتهی الارب). رجوع به هوالس شود.

**هالِس.** (لخ) ۳ استغن. کشیش فیزیولوژیست و شیمی دان و کاشف معروف انگلیسی در سال ۱۶۷۷ م. در بکسورن کنت ۴ متولد شد. ابتدا در یک کالج مذهبی تحصیل کرد و سپس در دانشگاه کیمبرج به تحصیل پرداخت. وی مطالعات عمیقی در فیزیولوژی گیاهی و حیوانی کرد. بیشتر شهرت وی بواسطه سلسله مقالاتی ۵ است که انتشار داد. جلد اول آنها مربوط به سبزیهاست ۶ و جلد دوم راجع به خون ۷. مهمترین اهمیت را در اثبات عقیده گردش و دوران خون بعد از ویلیام هاروی که کاشف آن بود دارد. هالس در سال ۱۷۶۱ م. وفات یافت. (از دائرة المعارف بریتانیکا).

**هالِط.** [لِ] [ع] (ص) فروهشته شکم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). المسترخی البطن. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). ۱. اکشت درهم پیچیده. (منتهی الارب) (آندراج). الزرع الملتف. (معجم متن اللغة).

**هالِع.** [لِ] [ع] (ص) مرد خروشنده از ناشکیبائی. نیک ناشکیبائی. فی الحدیث: من شر ما اوتی العبد شح هالِع و جبن خالِع؛ ای شح یجزع فیه العبد و یحزن. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء). جزوع. (معجم متن اللغة). شح هالِع؛ محزن. (اقرب الموارد). ۱. شتر مرغ رمنده و درگذرنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). النعام السریع فی مضیه. (اقرب الموارد). ج، هوالع.

**هالِعَة.** [لِ] [ع] (ص) مؤنث هالِع. شتر مرغ ماده رمنده و درگذرنده. (ناظم الاطباء). النعامة هالِع و هالِعَة؛ سریعة فی مضیه. نافرة او حدیفة. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). ج، هوالع.

**هالِک.** [لِ] [لِخ] (لغ) ابن عمرو بن اسد بن خزیمه. مردی بود آهنگر و گویند اول کسی که کار آهن کرد او بود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هالِک.** [لِ] [ع] (ص) مرده و هلاک شده. (ناظم الاطباء). مرده و نیست شونده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج، هلاک، هَلْک، هَلْکِی، هوالیک که شاذ است. - امثال:

فلان هالک فی الهوالک. (اقرب الموارد).  
||مفازة هالک، مهلکه؛ من تعرض لها هلک.  
||الهالک من السحاب؛ التي تصوب بالمطر ثم تعلق فلا يكون مطر. (معجم متن اللغة).

**هالِک شدن.** [لِ شُ د] [ع] (مص مرکب) فوت شدن و مردن. (ناظم الاطباء).

**هالِکَة.** [لِ ک] [ع] (ص) مؤنث هالِک. ||نفس حریص. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). النشرة من الرجال. ج، هَلْکِی. (معجم متن اللغة).

**هالِکِی.** [لِ] [ع] (ص نسبی) آهنگر و صیقل گر. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). منسوب بسوی هالک بن عمرو بن اسد بن خزیمه بدان جهت که نخستین کسی که کار آهن کرد آن هالک بود. (منتهی الارب). نسبة إلی هالِک اسم رجل اول من عمل الحديد: یوهو من بنی اسد و لذلك یقال لهم القیون. (معجم متن اللغة).

**هالِو.** (ل) در تداول لران، خالو. و به تحقیر همه لران را در خواندن و آواز کردن هالو خطاب کنند. - امثال:

هیچکس نگفت هالو خرت بچند. (یادداشت به خط مؤلف).  
|| (ص) (در تداول عامه) ساده دل. (فرهنگ عامیانه).

**هالِو جین.** (ل) بادبج. (ناظم الاطباء).

**هالِو ک.** (ع) (ل) شک. مرگ موش. (تحفه حکیم مؤمن). سم الفار. (منتهی الارب). و ناظم الاطباء آن را به غلط موش آورده است. || نوعی از گیاه طرثوث. (تاج العروس) (ناظم الاطباء).

**هاله.** [لِ] [ع] (ل) خرمن ماه را گویند. و آن

حلقه و دایره ای است که شها از بخار بر دور ماه بهم می رسد، چنانکه ماه مرکز آن دایره میگردد. (برهان قاطع). حلقه و دایره باشد که بر گرد ماه به سبب بخارات ارضی پدید آید و گویند آن هاله علامت باران است. (آندراج). دایره گرد ماه، لیکن بدین معنی عربی است. (فرهنگ رشیدی). خرمن ماه که برهون، خرگر، ساپود، شاپود، شاپورد، شادورد، شارود، شا کورد، شاهورد، شایراد و شاپورد نیز گویند. (ناظم الاطباء):

مه در حصار هاله نخواهد مدام ماند  
از آسمان بیرون دل آگاه می رود. صائب  
ماه از حصار سر به گریبان هاله برد  
تا چهره تو گوشت مصور در آینه. صائب  
نباشد دورا اگر خطش طلائی در نظر آید  
که طوق هاله زرین میشود از ماه تابانش.

تا گرد ماه رویت خظت شدهست هاله  
چشمی چو ابر دارم اشکی بسان لاله.  
هدایت.

حسنت هزار تیر گذارد به یک کمان  
مانند آفتاب که در هاله می رود.

میرزا طاهر وحید.  
کی شیر نور میدهد ای شب فلک ترا  
بیهوده می مکی تو چه پستان هاله را.  
عبدلطیف خان (از آندراج).

حسن تو در آئینه اندیشه نگنجد  
خورشید صفت ماه رخ هاله ندارد.  
بسمل نیشابوری (از ارمغان آصفی).

**هاله.** [لِ] [لِ] (ص) مردم مفسد و مفتن. (فرهنگ رشیدی) (جهانگیری) (برهان) (ناظم الاطباء):

رنجم همیشه هست ز دست دلاله ای  
دلاله ای که هست بهر خانه هاله ای.

ادیب صابر.  
||قرار گرفته و آرام یافته. (جهانگیری) (ناظم الاطباء) (آندراج). و این معنی از هال مأخوذ است. (فرهنگ رشیدی) (برهان قاطع). || (ل) نوعی از هیزم کوهی است بغایت چرب که به جای فتیله در مشعلها میسوزند. ||مطلق رنگ که به تازی لون خوانند. (فرهنگ رشیدی) (جهانگیری) (برهان) (ناظم الاطباء):

برداشت آن عروس و در آورد پیش من

۱- کتاب کورودی گزنفون ج ۳ فصل ۳-۱.  
۲- یکی از طرایف کلهر کرمانشاهان خالدی نام دارد.

3 - Hales, Stephen.  
4 - Beckesbourne Kent.  
5 - Statical Essays.  
6 - Vegetable statics.  
7 - Haemastatics.

وانگیخت در برم زنکی زرد هاله‌ای.

آذیب صابر.  
||نگه. عدل. تنگ. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا): قدر و طلب همچو دو هاله رخت مسافر است بر پشت چهارپای اگر از آن دو یکی گرانتر و دیگری سبک‌تر افتد رخت بر زمین آید. (از ترجمه نامه تنسر).

**هاله**. [ل] [ا]خ بندر و دهی است از دهستان مالکی بخش کنگان شهرستان بوشهر، واقع در ۸۸ هزارگزی جنوب خاوری کنگان و ۸ هزارگزی شوسه سابق بوشهر به ننگه. ناحیه‌ای است جلگه‌ای و گرمسیر مالازیائی. سکنه آن ۱۸۲ تن فارسی و عربی زبان. آب آن از چاه و محصولاتش غلات، خرما و تنبا کوست. اهالی به زراعت و گلهداری گذران میکنند. راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هاله افتادن**. [آل / ل] اذ [مص مرکب] بوجود آمدن هاله بدور چیزی؛ ساغر می چون به کف میگرد آن ماه تمام هاله می‌افتد به دور عارضش از خط جام. معصوم تیریزی (از ارمغان آصفی).

**هاله بستن**. [آل / ل] ب ب ت [مص مرکب] به وجود آوردن هاله بر گرد چیزی؛ تا خط به دور ماه رخت هاله بسته است از هاله مه به حلقه ماتم نشسته است.

صائب (از ارمغان آصفی).  
**هاله زدن**. [آل / ل] ز د [مص مرکب] به دور دور چیزی حلقه زدن و ایجاد کردن؛ تا در نیاید انجم و افلاک در نظر از دود آه هاله به دور قمر زدیم.

علی خراسانی (از آندراج).  
**هاله شدن**. [آل / ل] ش د [مص مرکب] هاله زدن. به دور چیزی گرد شدن؛ بیا ساقی آن رشک ماه تمام که شد هاله بر گرد آن دور جام.

قاسمی گنابادی (از ارمغان آصفی).  
**هاله وار**. [آل / ل] [ص مرکب، ق مرکب] (از: هاله + وار، پسوند شباهت) دایره‌ای. مانند خرمن ماه. (از ناظم الاطباء).

**هالیا کمون**. [ا]خ<sup>۱</sup> نام قدیم نهر قره‌صو در مقدونیه. (قاموس الاعلام ترکی).

**هالیس**. [ا]خ (رود...) نام قدیم رود قزل‌ایرماق کنونی که در خاک ترکیه جاری است. رجوع به قزل‌ایرماق شود.

**هالی سارن**. [ا]خ<sup>۲</sup> نام قدیم یکی از ایالات آسیای صغیر که مدتی جزو قلمرو اشکانیان بوده است. (ایران باستان تألیف حسن پیرنیا، ج ۲ ص ۱۰۹۹).

**هالیفا کس**. [ا]خ<sup>۳</sup> نام شهری است در انگلستان به مساحت ۲۲۰ میل مربع. در جنوب ایالت یورک‌شایر<sup>۴</sup> در ۱۹۱ میلی

شمال غربی لندن و ۸ میلی جنوب غربی برادفورد<sup>۵</sup> قرار گرفته، جمعیت آن مطابق سرشماری سال ۱۹۵۱ م. ۹۸۴۰۴ تن است. این شهر دارای معادن زغال‌سنگ و آهن و مرکز منسوجات نسخی و پشمی است کارخانه‌های بسیاری در آن وجود دارد. (دایرة المعارف بریتانیکا).

**هالیکارناس**. [ا]خ<sup>۶</sup> از شهرهای عمده و مرکز ساتراپی «کاری» یا «کاریه» (آسیای صغیر) و مسقط‌الرأس هرودت مورخ یونانی است. این شهر جزو مستملکات ایران و مستعمرات یونانیها در آسیای صغیر بود. برای اطلاع بیشتر رجوع به فهرست ایران باستان تألیف حسن پیرنیا شود.

**هالیئوطس**. [ ] [مغرب] ا کللیل‌الملک. (تحفه حکیم مؤمن). رجوع به ا کللیل‌الملک شود.

**هام**. [ع] ا ج هامة، به معنی سر؛ آری خلل الرمد و میض جمر و یوشک آن یکنون لها ضرام فان لم یظنها عقلاء قوم یکنون وقودها جثث و هام.

(از نامه نصرین سیار حاکم خراسان به مروان حمار آخرین خلیفه اموی راجع به ابومسلم خراسانی). || استخوان مرده. (مهذب الاسماء).

**هام**. [ا]خ قریه‌ای است در یمن که در آن معدن عقیق یافت شود. (از معجم البلدان).

**هام**. [م] [ع ص] مهم. شورانگیز. مهیج. (یادداشت مؤلف): امر هام؛ کار مهم. || حزن‌انگیز. اندوهگن. (یادداشت مؤلف) (از منتهی الارب).

**هامات**. [ع] ا ج هامة. رجوع به هامة شود.  
**هاماستریس**. [ا]خ نام یونانی شهری که در مشرق آسیای صغیر واقع بوده. ظاهراً این کلمه آمستریس<sup>۷</sup> بوده است. رجوع به ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۲ ص ۹۰۸ شود.

**هاماکر**. [ک] [ا]خ<sup>۸</sup> مستشرق معروف هلندی، به سال ۱۷۸۹ م: در آمستردام به دنیا آمد و در ۱۸۳۴ م. وفات یافت. وی به زبانهای عربی، عبرانی، سریانی، فارسی، سانسکریت، و سایر زبانهای شرقی آشنا و مدتی در شهر لیده معلم السنه شرقی بود و در این مدت فهرستی از کتب شرقی کتابخانه شهر مذکور تهیه کرد و انتشار داد. (قاموس الاعلام ترکی).

**هاما کسیت**. [ا]خ<sup>۹</sup> نام شهری بوده است در آسیای صغیر مجاور دریا که در زمان پادشاهی اشکانیان جزو مستملکات ایران بوده است. برای اطلاع بیشتر رجوع به ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۲ ص ۱۱۰۰ شود.

**هامال**. (ص، ل) همال. قرین. نظیر. شبه و مانند. همتا. مساوی. برابر و همراه. (لغت فرس اسدی) (انجمن آرا) (جهانگیری). مرکب از هام (=هم) و آل. پسوند آل در کلمات دیگر هم، مانند: چنگال (چنگ آل) و کوبال (کوب آل) و دنبال (دنب آل) آمده و ادات **هَمَالِیَکَ** گفتنیست یادداشت مؤلف:

این آتش و این باد و سیماب و ز پس خاک هر چار موافق نه به یک جا و نه هامال. خسروی.

از او بستدی نیز هر سال باژ چرا داد باید به هامال باژ. دقیقی. || تبازه. شریک. (برهان) (ناظم الاطباء).

**هاماملیس**. [م] [فرانسوی] ا گیاهی است که در داروسازی به کار میرود. از تیره هاماملیداسه<sup>۱۱</sup>. قسمت قابل مصرف آن برگ آن است و مواد مؤثره‌اش، تانن، کمی اسانس و هاماملین میباشد و به صورت تنطور، عصاره و عصاره مایع هاماملیس به کار میرود. (از کارآموزی داروسازی تألیف جنیدی صص ۱۹۱-۱۹۲).

**هامان**. [ا]خ نام برادر حضرت ابراهیم بوده و در وقت سوزاندن اصنام و بتها سوخته شد. (برهان) (ناظم الاطباء).

**هامان**. [ا]خ نام وزیر فرعون بود. و این لغت عجمی است. (برهان) (ناظم الاطباء). نام کافری که وزیر فرعون بود. (کشف اللغات)

(لطایف) (غیاث). وزیر اول اخشویروش (خشیایارشا که او را با اردشیر خلط کرده‌اند) بود که بر مُردخای یهودی غضبناک شد، زیرا که وی را تعظیم ننموده بود. بدین لحاظ پادشاه را بر آن داشت که فرمانی صادر فرمود که یهود را در تمام ممالک فارس به قتل رسانند. اما ایسترن یهودی خشیایارشا شاهنشاه هخامنشی<sup>۱۲</sup>، این فرمان را باطل نمود و هامان را بر همان داری که از برای مردخای حاضر نموده بود دار کشیدند و روز چهاردهم و پانزدهم آن ماه را محض خلاصی یهود از دشمنانشان عید قرار دادند و عید فور یا فوریم خوانده شد. و در این دو روز در وقت ذکر اسم هامان، یهود صغیر استهزا میزند. (قاموس کتاب مقدس). ولی چنانکه دیدیم در روایات اسلامی هامان را وزیر فرعون معرفی

- 1 - Halicamnon.
- 2 - Halisarne.
- 3 - Halifax.
- 4 - Yorkshire.
- 5 - Bradford.
- 6 - Halicarnasse.
- 7 - Amestris.
- 8 - Hamaker.
- 9 - Hamaxite.
- 10 - Hamamélis.
- 11 - Hamaméidacées (فرانسوی).

کرده‌اند. (حاشیه برهان قاطع ج ۱ ص ۲۳۱۰):

ای از دل تو خدای ایمان برده  
کفرت سبق از نمود و هامان برده.  
فخرالدین محمد سرخسی.

هارون زمانه را ندیدی  
ای غره شده به مکر هامان. ناصر خسرو.  
علی هارون است بود دشمن زان همی دارد  
مر او را کش چنین آموخت ره فرعون و هامانش.  
ناصر خسرو.

تو نبیرهٔ پسر موسی و هارونی  
زین قبل من عدوی لشکر هامانم.  
ناصر خسرو.

دست هامان ستمکاره ز تو کوتاه شود  
گر تو اندر شهر ایمان خطبه بر هارون کنی.  
ناصر خسرو.

اگر هارون ز پوهی ترجمان بود  
که حجت گفت بر فرعون و هامان.  
ناصر خسرو.

تو ای جاهل پرو با اهل هامان  
مرا بگذار با اولاد هارون. ناصر خسرو.

لیکن نمایمت راه هارون  
تا باز نگرودی ز راه هامان. ناصر خسرو.

ز یار زشت نامت زشت شد اما سزاواری  
چنان که بخت فرعون لعین بدبخت شد هامان.  
ناصر خسرو.

برزگران را نگر چگونه ز مستی  
بهرهٔ هارون همی دهند به هامان. ناصر خسرو.

چون باز بگردی بسوی موسی و هارون  
یکره بشوی سیر ز فرعون وز هامان.  
ناصر خسرو.

تخم بد را چه بود بار مگر هم بد  
مکر فرعون که پذیرفت مکر هامان.  
ناصر خسرو.

گفت: ای برادر! شکر نعمت باری عز اسمه  
همچنان بر من افزوتر است که میراث  
پیغمبران یافتم، یعنی علم و ترا میراث فرعون  
و هامان رسید یعنی ملک مصر. (گلستان).

به چه خرمی و نازان گرو از تو برد هامان  
اگر تشریف همین است که مال و جاه داری.  
سعدی.

اگر گویندش اندر نار جاوید  
بخواهی ماند با فرعون و هامان. سعدی.

گفت یکچند مرا داشت جنبیه فرعون  
گفت یکچند مرا داشت بر آخور هامان.  
محمود جوهری هروی.

برای اطلاع بیشتر رجوع به عهد عتیق، کتاب  
استر باب ۱-۱۰ شود.

**هامان‌سوز.** (ا مرکب) روز چهاردهم از ماه  
آذار<sup>۱</sup> که پس از آن ماه نیشان است. در این  
روز یهودیان صورتکها کنند به نام هامان  
(وزیر خشیارشا) و بر دار کشند و سپس

بسوزانند و شادی کنند. رجوع به داستان  
هامان ذیل مدخل هامان در همین لغت‌نامه  
شود. و این روز را عید **مَجَلَه**<sup>۲</sup> نیز خوانند و در  
این روز روزهای است جهودان را که صوم  
بوری نام دارد. در نسخهٔ چاپی آثارالباقیه  
«هامان‌سوز» آمده. جلال‌الدین همائی در  
التفهیم حاشیهٔ ص ۲۴۷ چنین نوشته است: و  
اینکه در نسخهٔ چاپی آثار الباقیه هامان‌سوز  
به راه مهمله نوشته، اگرچه بی‌معنی نیست، اما  
با وجه تسمیه که از خود استاد (ابوریحان  
بیرونی) همه جا می‌شنویم و ضبطی که در  
همه نسخ فارسی و عربی تازه و کهنهٔ تفهیم  
می‌بینیم، اصل کلمهٔ صحیح هامان‌سوز است  
به زاء نقطه‌دار از مصدر سوختن و سوزانیدن  
نه سوز به معنی جشن و شادی است. (التفهیم  
صص ۲۴۶-۲۴۷).

**هامانیه.** [ان] (بخ) دهی است از دهستان  
رباطات بخش فرائق شهرستان یزد، واقع در  
۱۳ هزارگزی باختر فرائق، کنار راه فرعی  
فرائق به اردکان. ناحیه‌ای است جلگه‌ای،  
معتدل، مالاریائی و دارای ۴۴۹ تن سکنهٔ  
فارس‌زبان. آب آن از چشمه و قنات و  
محصولش غلات می‌باشد. اهالی به زراعت  
گذران میکنند. راه آن فرعی است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هامانیه.** [ان] (بخ) دهی است از دهستان  
کذاب بخش خضراآباد شهرستان یزد، واقع در  
۶ هزارگزی جنوب خضراآباد متصل به راه  
خضراآباد به هامانیه. ناحیه‌ای است کوهستانی  
و معتدل مالاریائی. سکنهٔ آن ۳۸۱ تن  
فارس‌زبانند. از قنات مشروب میشود و  
محصول آن غلات است. اهالی به زراعت  
گذران میکنند و صنایع دستی زنان  
کرباس‌بافی است. راه آن فرعی می‌باشد. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هامانی.** (ا) سنگی سفید است به زردی زند،  
به خراسان می‌باشد، شکسته را مفید است.  
(تزهة القلوب).

**هامانی.** (بخ)<sup>۳</sup> او راست شرح اقلیدس.  
(کشف‌الظنون).

**هاماور.** [وا] (بخ) هاماور. ولایت شام.  
[ولایت یمن را نیز گویند. (برهان) (ناظم  
الاطباء)، رجوع به هاماوران شود.

**هاماوران.** [وا] (بخ) (از): **هاماور**  
(=هاماور) [از عربی «حمیر» نام قبیلهٔ ساکن  
یمن [ + ان، پسوند مکان) به عقیدهٔ نلدکه،  
منظور همان سرزمین غرب ایران است که  
عرب حمیر گفته. (لغات شاهنامه تألیف شفق  
ص ۲۴۳). بلاد یمن را گویند. (برهان) (ناظم  
الاطباء): کاوس پس از لشکرکشی بسوی  
مازندران و در آنجا اسیر دیوها شدن و  
بالاخره بواسطهٔ رستم رهائی یافتن و

مازندران را تصرف نمودن، قصد تسخیر  
هاماوران نمود. در آنجا آوازهٔ حسن جمال  
سودابه دختر پادشاه هاماوران به گوش وی  
رسیده او را خواستگاری کرده به زنی گرفت.  
طبری سودابه را دختر پادشاه یمن مینویسد.  
مسعودی مینویسد: کیکاوس نخستین  
پادشاهی بود که پایتخت خود را از عراق به  
بلخ نقل داد و در عراق از برای ستیزگی با  
خدا، بنائی برپا کرده بود. یمن را او خراب کرد  
پادشاه یمن موسوم به شمرین یوئش به جنگ  
وی شتافت و کیکاوس را گرفتار کرده به  
زندان انداخت اما سعدی دختر پادشاه یمن  
عاشق کیکاوس شده رنج زندان را از او  
بکاهد پس از چهار سال رستم او را از زندان  
برهاند و با زتش سعدی به مملکتش برگشت  
و پسری از او به دنیا آمد موسوم به سیاوخش.  
چنانکه ملاحظه می‌شود سعدی که در  
شاهنامه سودابه شده نزد مسعودی هم دختر  
پادشاه یمن است جز اینکه بر خلاف مشهور  
سیاوش پسر سودابه تصور شده است. نظر به  
تعریفی که از هاماوران یا هاموران و ممالک  
متحد وی مصر و بربر در جنگ بضد کاوس  
در شاهنامه شده قهراً منتقل میشویم که  
هاماوران باید مملکت قوم قدیم حمیر و یمن  
حالیه باشد. مندرجات بندهشن بزرگ هم  
مدد بر این است، در جایی که مینویسد: در  
عهد کیکاوس دیوها قوی شدند و آشنر کشته  
شد. دیوها کیکاوس را بر آن داشتند که به  
آسمان صعود کند. اما سرافکنده به زمین افتاد  
و فر شاهی از او جدا گشت. پس از آن در  
خاک **شَمْنَران**<sup>۴</sup> با بزرگان و سران به زنجیر  
بسته شد. دیوی بود موسوم به زنگیاب<sup>۵</sup> که  
زهر در چشم داشت و از مملکت عربها آمده  
بود و در ایران پادشاهی یافت و هرکه با  
دیدگان بد نگاه میکرد میکشت. ایرانیان  
افراسیاب را به کشور خود خواندند افراسیاب  
این زنگیاب را کشت و خود در ایران  
پادشاهی نمود. بسیاری از ایرانیان را گرفته به  
ترکستان فرستاد. ایران را ویران کرد تا اینکه  
رستم از سیستان برخاسته جامهٔ رزم پوشیده

۱- مقصود ماه آذار دوم است نه آذار اول که در  
سالهای کبسه عبور می‌آید و بنابه نوشتهٔ  
ابوریحان بیرونی در آثار الباقیه، ماه آذار اول را  
در سنوات عبور هیچ روزه و عیدی نیست.  
۲- جهودان در عید بوری یا پوریم کتابی  
میخوانند که آن را به زبان عبری مغیلا میگویند و  
گویا کلمهٔ مجلهٔ عربی به معنی صحیفه و کراسه  
از همین لفظ گرفته شده است. (التفهیم، حاشیهٔ  
ص ۲۴۶).  
۳- کذا فی کشف الظنون، شاید: ماهانی.  
(یادداشت مؤلف).

پادشاه شمران را دستگیر کرد و کیکاوس را از اسارت برهاند. آنگاه به جنگ افراسیاب شتافت و او را شکست داد و به ترکستان راند، اما بواسطه مغلظه سوتاپیه که زن کیکاوس بود سیاوخش به ایران بازنگشت و به نزد افراسیاب رفت و بدو پناه آورد و به نزد کیکاوس برنگشت. دختر افراسیاب را به زنی گرفت. کیکسرو از او به وجود آمد. سیاوخش در آنجا کشته شد. کیکسرو افراسیاب را کشت و به گنگ رفت و پادشاهی به کی‌لهراسب برگذار نمود، وقتی که گشتاسب سی سال پادشاهی کرد این هزاره به پایان رسید. آنگاه هزاره چهارم آغاز کرد در این هزاره زرتشت آئین اهورمزدا پذیرفت و آن را به گشتاسب نمود که آن را پذیرفت و مجری ساخت و جنگ شگفت آمیزی به ضد ارجاسب کرد. ایران و آن ایران [انیران] (ایران و خارجه) به جنگ درافتادند. شکی نیست که هاماوران شاهنامه و شمران بندهشن بزرگ هر دو یک مملکت است. مارکوارت مینویسد که شمران بندهشن بزرگ را باید سمران خواند، چنانکه در فهرست شهرها<sup>۱</sup> آمده است، مملکت یمن را که در میان سنوات ۵۶۲-۵۷۲ م. خسرو انوشیروان گرفت، در قدیم نزد ایرانیان چنین نامیده میشده است. (سمران). این خردزاده نیز عنوان پادشاه یمن را سمدار شاه (باید سمران شاه خواند) درج کرده و ابن الفقیه به نقل از ابن الکلبی ساکنین بربر یمن را سامران ضبط کرده است. (بیشتر تألیف پورداود ج ۲ صص ۲۲۷-۲۲۹). بلاد یمن را گویند، چنانکه حکیم فردوسی گفته در قضیه کیکاوس یا هاماوران:

جهانی پر آشوب لشکر شدند  
به هاماوران جمله یکر شدند  
و هاماوران مخفف هامون وران یعنی صاحبان دشت و صحرا که آن را بر گویند و زمین بی‌کوه است و در جای دیگر گفته: از آن نیزه‌داران هاماوران که سپاه عرب باشند و سوداوه زن کیکاوس دختر پادشاه یمن بوده که چون کیکاوس به هاماوران رفت او را گرفته نگاه داشتند و رستم رفته او را مستخلص کرده به ایران آورده به تختگاه بنشانید. (انجمن آرا):

شنیدی همه جنگ مازندران  
کنون گوش کن رزم هاماوران. فردوسی.  
به پیش اندرون شهر هاماوران  
به هر کشوری در سپاهی گران. فردوسی.  
نخستین سپهدار هاماوران  
بیفکند شمشیر و گرز گران. فردوسی.  
به پیمان که از شهر هاماوران  
سعد دهد ساو و باز گران. فردوسی.

فرستاده آمد ز هاماوران  
بیاورد گنج و سلیح گران. فردوسی.  
بعد از این کیکاوس گرد پادشاهی بگشت و به زمین هاماوران شاه او را مهمان برد با بزرگان و در مستی همه را بند بر نهاد و به قلعه فرستاد و دختر شاه هاماوران سوداوه کاوس را خدمت همگی کرد، تا رستم سپاه تاخت و برفت. و از بعد کارزارها کاوس را از بند بیرون آورد. (مجمعل التواریخ و القصص ص ۴۶). بعضی گویند نام ولایتی است که پدر سوداوه زن کیکاوس پادشاه آن ولایت بود. اما نگفته‌اند که کدام ولایت است. (برهان). ولایت شام را نیز گفته‌اند. (برهان) (ناظم الاطباء) (جهانگیری) (نخبة الدهر). این کلمه به صورتهای هاماور، هامور و هاموران نیز آمده است.

**هامبورگ.** (لخ) ۲ بزرگترین بندر آلمان که در دهانه رود الب در دریای شمال واقع است. این شهر بعد از برلین بزرگترین شهرهای این کشور میباشد. بازرگانی آلمان از طریق این بندر انجام میشود و چون در دهانه رود الب قرار گرفته و این رود قابل کشتیرانی است، طبعاً این وضع به بازرگانی این بندر کمک بزرگی کرده. ماشین آلات، پارچه و مواد شیمیایی قسمتی توسط راه آهن و پارهای بوسیله راههای آبی از نقاط مختلف آلمان به این بندر وارد و به بازارهای دنیا برای فروش صادر میشوند. هامبورگ مرکز قندسازی، تصفیه نفت، فلزکاری و کشتی‌سازی آلمان است. جمعیت آن مطابق آمار سال ۱۹۵۰م. ۱۶۰۵۶۰ تن میباشد.

**هامج.** [م] (ع ص) آنچه گذاشته و ترک کرده باشند به طوری که یکی در دیگری درآید. (منتهی الارب). (ناظم الاطباء). المتروک بیوج بعضه فی بعض کالغتم بلاراع و العسکر بئلاقائد. (اقراب الموارد). || هامج هامج؛ گرسنگی بسیار سخت، توکید است مانند لیل لائل. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || مردم فرومایه. رذال الناس. (اقراب الموارد). **هامد.** [م] (ع ص) گیاه خشک. || جای بی‌گیاه. (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء). || سیاه گشته متغیر. البالی المسود المتغیر من ثمر و شجر و غیرهما. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). || ثوب هامد؛ جامه‌ای که در صورت ظاهر بی‌عیب باشد، ولی چون دست بر وی زنند از بسیاری کهنگی از هم پاشیده شود. (ناظم الاطباء) (المنجد). || الرماد الهامد؛ البالی المتلبد بعضه علی بعض. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). ج، هوامد.

**هام دبیره.** [د] (لخ) آم دبیره. یکی از خطوط هفتگانه ایرانیان پیش از اسلام است.

حروف الفبای این خط به موجب آثاری که در دست است از خطهای دیگر ایران کمتر بوده و طبق تصریح ابن ندیم سی و سه حرف بوده است، زیرا صداهائی را که دارای مخرج مشترک هستند با یک حرف مینوشتند. مثلاً: برای نوشتن، ع، آ، ه، و خ یک حرف به کار میرفته است این خط را ابن ندیم کتابت الرسائل یا نامه دبیره ذکر کرده است. هام دبیره خط اداری و حکومتی و عمومی بوده. ابن ندیم راجع به آن مینویسد: «و هی لسائر اصناف المملكة خلا الملوك». این خط با بیست و هشت شیوه نوشته میشده و در زمان آذرخور که حمزه اصفهانی از او نقل کرده است نام بسیاری از آن شیوه‌ها فراموش شده و فقط چند شیوه از آنها باقی مانده بوده است که عبارتند از:

داد دبیره، برای احکام دادگستری. شهر آمار دبیره، برای حساب‌های شهر. گنج آمار دبیره، برای حسابهای خزانه. کده آمار دبیره، برای حسابهای کشور. آخور آمار دبیره، برای حسابهای اصطبلهای شاهی. آتشان آمار دبیره، برای حسابهای آتش. روانگان آمار دبیره، برای حسابهای اوقاف. (الفهرست ص ۲۱) (ایران کوده شماره ۸ ص ۱۳۶).

**هامده.** [م] [د] (ع ص) مؤثت هامد: ارض هامده؛ زمین که در آن نه حیات و نه چوب و نه گیاه و نه باران باشد. || انار هامده؛ آتش خاموش شده. (ناظم الاطباء). || ثمره هامده؛ میوه گندیده سیاه گشته. (از اقراب الموارد). ج، هوامد.

**هامره.** [م] (ع ص) ابر نیک روان بسیار باران. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). السحاب السیال. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). **هامراه.** (ص مرکب) (از: هام (= هم) + راه، مزید همراه) به معنی همراه. رفیق. رفیق راه. رفیق سفر. (از برهان) (از فرهنگ نظام). (از ناظم الاطباء):

سگ و گربه همسایه و هامراه  
به دزدی شب و روز<sup>۳</sup> پویان به راه.

فردوسی (شاهنامه ج بروخیم ج ۷ ص ۲۲۶). **هامر پورگشتال.** [م] [گ] (لخ) ۲ یوزف فن.

۱- فهرست شهرها عبارت است از یک جزوه پهلوی در آخر کتاب یادگار زبیران. این جزوه دارای هشتصد و هشتاد کلمه است و در آن از صدوده شهر سخن رفته و از بنا کنندگان این شهرها که غالباً ساسانیان هستند نیز یاد شده است. همچنین اسامی اشخاص پیش از عهد ساسانیان که بنای برخی از شهرها منسوب به آنان است ذکر گردیده است.

2 - Hamburg.  
۳- پدندش همه ساله... (فرهنگ نظام).  
4 - Hammer-Purgestall, Joseph, von.

مستشرق و نویسنده و مصنف و دبیرامپراتور معروف اتریشی که به سال ۱۷۷۴ به دنیا آمد. در سال ۱۷۹۹ به سفارت کبرای اتریش در استانبول برگزیده شد. و تا سال ۱۸۰۷ در این مقام باقی بود. در ضمن خدمات سیاسی در ترکیه، به فراگرفتن زبانهای شرقی و جمع‌آوری آثار شرق پرداخت. در سال ۱۸۰۷ به اتریش بازگشت. وی اولین کسی است در آلمان که به تحقیقات و مطالعات اسلامی پرداخته و در طول مدت ۵۰ سال کتب بسیاری تألیف کرد که در باز کردن و هموار ساختن راه تحقیق و مطالعه در معارف شرقی و اسلامی برای سایر محققان چون سر ویلیام جونز<sup>۱</sup> انگلیسی و سیلوستر دو ساسی<sup>۲</sup> فرانسوی و جز آنان اهمیت بسزائی داشته است. هامر آثار فراوانی از زبانهای فارسی، ترکی و عربی را به آلمانی ترجمه کرد و نیز بعضی آثار عربی را از جمله اطواق الذهب زمخشری و قصیده تائیه ابن فارض و میقات الصلاة فی سبعة اوقات و غیره را چاپ و منتشر کرد. از سال ۱۸۰۹ تا ۱۸۱۸ م. با کمک عده‌ای از استادان، مجله مخزن‌الکتوز المشرقیه را در وینه منتشر کرد. از سال ۱۸۲۷ تا ۱۸۳۵ م. تاریخ مفصل عثمانی<sup>۳</sup> را در ۱۸ مجلد به زبان آلمانی نوشت که بعداً به زبان فرانسه ترجمه شد. همچنین کتاب مهمی در تاریخ شعر فارسی<sup>۴</sup> تألیف کرد که به سال ۱۸۱۸ م. در وینه<sup>۵</sup> به چاپ رسید و نیز کتب دیگری در اوضاع سیاسی حکومت ترکیه، تاریخ ایلخانان، تاریخ اسماعیلیه، تاریخ ادبیات عرب و غیره تألیف کرده است. سرانجام به سال ۱۸۵۶ م. در وینه وفات یافت. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی) (از احوال و اشعار رودکسی تألیف سعید نفیسی) (از معجم المطبوعات).

**هامروز** - [م] (فعل امر) به زبان پهلوی امر به برخاستن است، یعنی برخیز. (برهان) (ناظم الاطباء) (انجمن آرا)؛ و معنی هامرز به زبان پهلوی و پارسی آن بود که برخیز. و هامرز را گفت نام تو چنین است که برخیز. (از تاریخ طبری بلعمی، نسخه خطی مؤلف ص ۲۲۵). معین چنین نوشته است: دل لغت در بیان اول از های هوز قابل توجه است: «هامرز» در برهان، لغت پهلوی و به معنی برخیز ضبط شده و «هانی» نیز پهلوی و به معنی بنشین. جهانگیری نویسد: «هامرز»، این لغت پهلوی است و به معنی برخیز باشد از تاریخ طبری نقل نموده شد. و هانی، این لغت پهلوی است و معنی آن بنشین بود از تاریخ طبری نقل نموده شد. این دو کلمه مأخوذ از «ترجمه بلعمی از تاریخ طبری» است. بلعمی در

جنگ «ذوقار» به زمان انوشیروان آرد: «عجم را کتابی است بیرون از اخبار، و آن را «کتاب فال» گویند. هر چیزی که آن را در ایام عجم فال کرده‌اند، در آن کتاب یاد کرده است، و اندر این معنی چنین گفته است که کسری «هامرز» را بدین جنگ فرستاد و به نام او فال کرد، و گفت: باید که ظفر ترا بود بر آن سپاه که با هانی گرد آمده است و «هانی» به زبان پهلوی و پارسی آن بود که «بنشین». و ملوک عجم و اکاسره این گفتندی و معنی «هامرز» آن بود که «برخیز»، پس کسری بدین فال کرد و هامرز را گفت: نام تو چنین است که برخیز، و معنی نام دشمن تو ایدون است که بنشین اکنون باید که برخیزی و ظفر ترا بود». و خود این فال راست نیامد...» به نظر میرسد که «ها» در این دو کلمه پیشوند فعل باشد. (چنانکه در بعضی لهجه‌ها هنوز مستعمل است: در دیه‌های اراک (سلطان‌آباد) هاگیر = بگير، هاده = بده، هاگفت = بگفت. گیلکی هگير = بگير هده = بده) و «نی» به جای «نیش» به معنی بنشین باشد، ولی مرز marzh یا marz در پهلوی به معنی مالیدن و معنای دیگری است که با برخاستن تناسبی ندارد. مؤلف فرهنگ نظام «هامرز» را مصحف «هابرز» (با باء موحده) داند (برز به معنی بلند). و «نی» در «هانی» را به معنی پائین گرفته گوید: تفأل پرویز از این باب بوده و معنی نام سردار خودش، بلند بالا و معنی نام سردار عرب در پهلوی پائین و پست. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

**هامروز** - [م] (اخ) از سرداران دوره ساسانی است که این بلخی وی را از سرداران پرویز بن هرمز شمرده. و در تاریخ طبری (بلعمی) وی از سران سپاه انوشیروان ذکر شده. منصور جوالبقی در المعرب گوید: الهامرز، اسم بعضی مرازیه کسری، و کان علی میمته جیشه یوم ذی قاره و قال هانی بن قبیصة: متی یلقنا الهامرز نصف بیومه و تذله اقیاله و مرازنه.

حمزه اصفهانی نام پدر هامرز را «آذرکر» نوشته، ولی در مجمل التواریخ و القصاص نام پدر وی «ادروکوف» آمده و درباره وی چنین نوشته‌اند: الهامرزین ادرکوف امیر لشکریان بود در حرب ذی قار، و آن از بزرگان سپاه خسرو پرویز بوده است. صاحب عقدالفرید نام وی را «الهامرز التستری» آورده. هامرز فرمانده سپاه ایران در جنگ «ذوقار» بود. این جنگ میان قبیله بنی شیبان و سپاهیان خسرو پرویز به سال چهارم از ولادت پیغمبر اسلام در محلی به نام ذوقار که میان کوفه و واسط واقع بوده در گرفت. در این جنگ سپاه ایران شکست یافت و هامرز نیز کشته شد.

گویند این نخستین بار بود که عرب بر لشکر ایران فائق آمد. (برای اطلاع بیشتر رجوع به ذوقار در همین لغت‌نامه شود). هدایت در انجمن آرا راجع به هامرز چنین آورده: هامرز نام سرداری بوده از عجم و اصلش از شهر شوشتر و در محاربه ذی قار که نام آبی است از عرب، در آنجا در میانه عرب و عجم رزمی بزرگ اتفاق افتاد. هامرز و هرمز خراد از جانب پرویز مأور به جنگ شدند و پرویز هامرز را که نام آن امیر بود و معنی برخیز داشت، چنانکه رسم پارسیان است به فال نیک شمرده او را به سرداری مأور کرده و نام سردار عرب هانی بوده به معنی بنشین در پارسی، ولی تفأل پرویز راست نیامده، هانی غالب گشته و شکست فاحش به عجم رسیده و این حکایت در تواریخ مبسوط است. (فسارنامه ابن بلخی ص ۱۰۵) (مجمل التواریخ و القصاص ص ۱۷۹) (تاج العروس) (انجمن آرا) (المعرب جوالبقی ص ۳۵۲) (عقدالفرید ج ۶ صص ۱۱۳-۱۱۴) (تاریخ طبری «بلعمی» نسخه خطی مؤلف ورق ۲۲۵). ناظم الاطباء «هامرز» را پادشاهی از پادشاهان عجم ذکر کرده است.

**هامرو** - [ز] / [رُو] (ا) در معنی کلمه التذکیه، روزنی مینویسد: گلو بریدن و هامرو شدن ستور و تیز کردن - انتهى. در اقرب الموارد آمده است در ماده ذکی: «المذاکی و المذکیات، الخیل التي تم سنها و کملت قوتها، الواحد مُذک و مذک». کلمه هامرو در فرهنگ‌ها یافت نشد. در برهان دارد: «همرف اسبی را گویند که داخل پنج سال شده باشد و همه دندان‌هایش برآمده باشد و به جای فاء، واو هم آمده». و باز مینویسد: «همرفشده، اسبی را گویند که داخل در پنج سال شده باشد و همه دندان‌هایش برآمده باشد و به جای فاء، واو هم گفته‌اند که همرو شده باشد و به زبان عربی قارح خوانند». از این رو هامرو یا اصل این دو صورت و یا صورت دیگر یعنی سومی است. (یادداشت مؤلف).

**هامرو شدن** - [ز] / [رُو] (اص مرکب) تمام برآمدن دندانهای خیل و بیغایت قوت رسیدن آن. (یادداشت مؤلف): تذکیه؛ هامرو شدن ستور. (روزنی). رجوع به همرفشده شود.

1 - Sir William Jones.

2 - Silvestre de Sacy.

3 - Geschichte des Osmanischen Reiches.

4 - Geschichte der Schönen Redekünste Persiens.

5 - Vienna.

۶ - انجمن آرا: ذی قار (و غلط است).

**هامز.** [م] [ع ص] عیاب. عیب‌کننده. الذی یعیب الناس من ورائهم و یغتایهم. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). || سخن چین. غماز. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (ناظم الاطباء). ج. هَمَاز. هامزون.

**هامس.** [م] [ع ص] شدید. (معجم متن اللغة).

**هامس تریس.** [م] [ع ص] نام یونانی زن خشایارشا که مادر اردشیر اول پادشاه هخامنشی بود. در ایران باستان ج ۲ حاشیه ص ۹۰۸ چنین آمده: اگر «یس» آخر کلمه را که یونانی است حذف کرده در نظر آریم که چون در زبان یونانی «ش» نبوده و به جای آن «س» استعمال میکردند، هاماشر میشود که جزئی اختلافی با هماشر دارد. بنابراین ظن قوی می‌رود که اسم این ملکه هماشر یعنی همای مملکت بوده. رجوع به ایران باستان ج ۲ ص ۹۰۸ شود.

**هامش.** [م] [ع ص] حاشیه کتاب لغت. مولد است. (از اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مرز. حاشیه. مقابل متن و بوم: متناً و هامشاً. (یادداشت مؤلف).

**هامع.** [م] [ع ص] سیال. روان. ج. هوامع. - دمع هامع؛ اشک روان. (ناظم الاطباء). - سبح هامع؛ ابر بارنده. (معجم متن اللغة). - کوز هامع؛ کوزه آب تلایند. (مهذب الاسماء).

**هامکاباد.** (اخ) نام دهی از رستاق قمدار که در پهلوی آن کوهی واقع بوده است؛ و به رستاق قمدار دهبی هست نام آن «هامکاباد» و در پهلوی آن کوهی هست و در پناه آن شکافی و در میانه آن شکاف دو سوسمار و بغیر از دنب ایشان هیچ عضو پیدا نه، چون چیزی بر آن زند یا چیزی بر آن بسایند دنیاها را در خود گیرند باز عود کنند با عادت نخستین و سیرت اولین. از مشایخ شنیده‌ام که متقدمان گفتند ما پیوسته ایشان را بر این هیأت و صورت دیدیم و تا غایت به خروج و این وضع متغیر شدند و تا غایت به خروج و ولوج بر این قرار دیدیم. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۴۰).

**هامل.** [م] [ع ص] شتر به چرا گذاشته بی ساربان، مذکر و مؤنث در وی یکسان است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هامل من ابل؛ کانت متروکه بلا راع و لا قائم علیها. (معجم متن اللغة). ج. هوامل، همولة، هاملة، هَمَل (اسم جمع)، هَمَل، هَمَل، هَمَلی.

**هامل.** [م] [ع ص] همدل و موافق. (ناظم الاطباء). || مشابه و یکسان. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس) ۲.

**هاملت.** [ل] [ع ص] هملت. نام قهرمان تراژدی معروف شکسپیر شاعر و درام‌نویس مشهور انگلیسی است. طبق اساطیر دانمارک هاملت پسر پادشاه دانمارک بود که وی به دست برادر خود کلادیوس در نهان کشته شد. کلادیوس مملکت آنها را تصرف نمود و با زن وی ازدواج کرد. شکسپیر این داستان را به صورت تراژدی به نظم کشید. (از قاموس الاعلام ترکی) (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از فرهنگ فارسی معین).

**هاملن.** [م] [ع ص] شهری است در آلمان، واقع در ۳۳ میلی جنوب غربی هاننور. جمعیت آن مطابق سرشماری سال ۱۹۵۰ م. ۴۸۱۲۲ تن میباشد. نام قدیمتر این شهر «هاملو»<sup>۶</sup> یا «هاملو»<sup>۷</sup> است. کارخانه‌های پارچه‌بافی و کاغذسازی در آن وجود دارد. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هاملة.** [م] [ل] [ع ص] ج. هامل. رجوع به هامل شود.

**هاملة.** [م] [ل] [ع ص] مؤنث هامل: ماشیه هاملة: ستور به چرا گذاشته شده بی نگهبان. ج. هوامل. (ناظم الاطباء).

**هاملی.** [م] [ع ص] ابوبکر بن علی بن موسی الهاملی، ملقب به سراج‌الدین. فقیه حنفی. منظومه‌ای دارد در فقه به اسم «درالمهدی و ذخرالمقتدی» که به منظومه هاملی معروف است. وفات وی به سال ۷۶۹ ه. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی).

**هامن.** [م] [ع ص] مخفف هامون است که زمین هموار و دشت سخت باشد که قبول باران نکند. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا). بیابان. دشت. هامون. || سطح مستوی. (فرهنگستان).

**هاموار.** [ه] [ع ص] هموار. برابر. یکسان. میستی که پستی و بلندی نداشته باشد. (ترهان) (جهانگیری) (ناظم الاطباء). مقابل ناهموار: هود گفت: ای مسکین (شداد) از عذاب دوزخ نمی ترسی و به بهشت امید نداری، گفت: من این زمان خود بهشتی خواهم کردن و کس‌ها برگماشت تا مردان و استادان و مزدوران بیاوردند و در زیر دست هر استادی هزار مرد کار کردی تا از آن استادان این هزار مرد کارگر گشتند، چنانکه در جهان چند ایشان نبود، پس بفرمود تا جانی بچستند که زمین آن هاموارتر بود و آب و هوای آن خوشتر بود تا جانی بیافتند که آن را ارم خوانند. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).

قدیم و محدث و نیک و بد و لطیف و کثیف  
خطر و بی‌خطر و هاموار و ناهموار.  
ناصر خسرو.  
|| (ق) پیوسته. دائم. هموار. همواره.

همیشه. مدام. (برهان) (فرهنگ رشیدی) (جهانگیری) (ناظم الاطباء):  
برفتند گردنکشان هاموار  
به نزدیک مستظهر کامکار.

حکیم زجاجی (از فرهنگ رشیدی).  
هدایت این کلمه را صورت مخفف هامون وار دانسته و مینویسد: به معنی زمین صاف که آن را هموار نیز گویند و اصل در آن هامون وار بود، یعنی صحرای صاف. (انجمن آرا). بهار (ملک الشعراء) در مورد این کلمه چنین نویسد: و هاموار هم به نظر که در اصل «هامون وار» به معنای تشبیهی هامون است که «هموار» شده است و معانی دیگر از قبیل هموار به معنی آرام<sup>۸</sup> و هموار به معنی دایم و پیوسته شاید مخفف «هم» مخفف «هم وارک» و ترکیبی از «هم» و «واره» باشد، یعنی «مانند هم» و این دو لغت «همواره» و «هامون وار» با یکدیگر درآمیخته و یکسان شده باشند. (مقدمه مجمل التواریخ و القصص ص یح). اما این کلمه مرکب از: (هام) (= هم) و «وار» است. (حاشیه برهان ج معین). صورتهای دیگر آن هامواره، هموار، همواره، هماره و همارا است. رجوع به هر یک از این کلمات شود.

**هاموار کردن.** [ه] [ع ص] (مص مرکب) هموار کردن. مسطح کردن. صاف کردن. تسطیح: و دو غرفه کرد برابر یکی از سیم و دیگر از زر هر یکی را طول چهارصد گز... و هر دو را بیا کنداز سبیکه‌های زر و سیم و سرش به زعفران هاموار کرد. (مجمل التواریخ و القصص ص ۴۶۹).

**هامواره.** [ه] [ع ص] هموار. برابر. یکسان و هموار. بدون پستی و بلندی. رجوع به هاموار و هموار شود. (ق) پیوسته. همواره. همیشه. هماره. دایم. مدام:

پری رویان گیتی هامواره  
شده بر بزگماه او نظاره.

فخرالدین اسعد گرگانی  
ز شاخی خشک گشته هامواره  
به شاخی یار او ماه و ستاره.

فخرالدین اسعد گرگانی  
جوایش داد زرد از پشت باره  
به بخت شاه شادم هامواره.

فخرالدین اسعد گرگانی

۱- ظ: تلاونده.

۲- در جای دیگری دیده نشد.

3 - Hamlet.

4 - Hamelin, (املائی آلمانی) Hamelin (املائی انگلیسی).

5 - Hanover. 6 - Hameloa.

7 - Hamelowe.

۸- این معنی در جای دیگری دیده نشد.

و گری آسمان بودی ستاره  
فلک بی نور بودی هامواره.  
فخرالدین اسعد گرگانی.  
**هامورایی.** (اخ) رجوع به هامورایی شود.  
**هاموم.** (ح) پیه گذاخته. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). مایسیل من الشحمة اذا  
شویت. (معجم متن اللغة). پیه بسیار چربش.  
(مهدب الاسماء). اکوهان گذاخته. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). مالذیب من السنم.  
(اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). (اص) شتر  
کوهان گذاخته. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
در آندراج چاپ جدید این کلمه به غلط  
«هامون» آمده است.  
**هامومه.** [م] (ح ص) ایسر بسیاربانگ.  
(مهدب الاسماء).  
**هامون.** (ا) دشت و صحرا و زمین هموار  
خالی از بلندی و پستی که به تازی قاع  
خوانند. (ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (برهان).  
قیعه. (دهار). ساد. ساده. صحرای بی درخت.  
قاع صصاف. براز. عراء. (یادداشت مؤلف).  
سپه بود بر کوه و هامون و راغ  
دل رومیان بد پر از درد و داغ. فردوسی.  
ز هامون برآمد به کوه بلند  
برادزش بسته بر آسپی سمنند. فردوسی.  
چو افراسیابش به هامون بدید  
شگفتید از آن کودک نارسید. فردوسی.  
ستور از در شهر بیرون بریم  
همه ساز ره را به هامون بریم. فردوسی.  
چو شیر است و هامون ورا مرغزار  
جز از مرد جنگی نجوید شکار. فردوسی.  
سپهد چو لشکر به هامون کشید  
سپاه سه شاه و سه کشور بدید. فردوسی.  
از افکنده شد روی هامون چون کوه  
ز گرزش شدند آن دلبران ستوه. فردوسی.  
بدینسان همی گرد گیتی بگشت  
نگه کرد هر جای هامون و دشت. فردوسی.  
سپهد به جای دلبران رسید  
به هامون به پرخاش شیران رسید. فردوسی.  
نبد هیچ هامون و جای نبرد  
همی کوه و سنگ اسپ را خیره کرد.  
فردوسی.  
چو کاووس لشکر به خشکی کشید  
کس اندر جهان کوه و هامون ندید.  
فردوسی.  
وز آن روی ارجاسپ صف برکشید  
ستاره همی روی هامون ندید. فردوسی.  
همیشه تا که بهاران و روزگار بهار  
فرونهد ز بر کوه سر به هامون هین. فرخی.  
بر گل تر عندلیب گنج فریدون زدهست  
لشکر چین در بهار هیمه به هامون زدهست.  
منوچهری.  
چو بر جنگ پیلانت باشد شتاب

به هامون برافکنن پراکنده آب. اسدی.  
نه از هامون سودائی تحر هیچ کمتر شد  
نه نیز از صبح صفرائی بجنید ایچ صفرائی.  
ناصرخسرو.  
به ناحیت اسدآباد قصری کرد به نام خویش  
آزمیدخت اندر هامون. و نشستگاهی  
بزرگوار بر سر تل. (مجمل التواریخ).  
اساس ملکی کز بهر خدمت نهند  
ز نعل اسب حوادث خراب و هامون باد.  
انوری.  
نقاش ربیع نقشهای بدیع بر اطراف کوه و  
هامون نگاشت. (ترجمه تاریخ یمنی  
ص ۲۶۱).  
ز بس لشکر که بر خسرو شد آتیه  
روان شد روی هامون کوه در کوه. نظامی.  
|| زمین سخت که باران قبول نکند.  
(تحفة السعادة). || صحرای نشیب بود، یعنی  
دامن کوه. (اوبهی). || توسعاً، جای پست.  
مناک. (یادداشت مؤلف).  
بنگر نیکو که از ره سخن ادريس  
چون به مکان العلی رسید ز هامون.  
ناصرخسرو.  
|| توسعاً، بزرگی. خشکی. مقابل دریا:  
بزد کوس و لشکر برون آورد  
ز هامون به دریای خون آورد. فردوسی.  
ز دریا به دریا سپه گسترید  
ز لشکر کسی روی هامون ندید. فردوسی.  
تا به هامون تفکند از قعر در ناب بحر  
تا به صحرا ناورد از برگ لعل سرخ کان. عنصری.  
این مرده لاله را که شود زنده  
یم سلسبیل و محشر هامون است.  
ناصرخسرو.  
آتش تیغ آبدار او از دریا صحرا و از جیحون  
هامون کرده است. (سندبادنامه ص ۱۵).  
ز دریای حقان برآمد کسی  
سفر کرده دریا و هامون بسی. سعدی.  
|| توسعاً، خاک زمین. مقابل آسمان و چرخ  
گردون:  
چو هامون دشمنان پست بادند  
چو گردون دوستان والا همه سال. رودکی.  
ز هامون به چرخ برین شد سوار  
سخن گفت بر عرش یا کردگار.  
اسدی (گرشاسب نامه).  
ز گردون شتاب و ز هامون درنگ  
ز دریا بخار و ز خورشید رنگ. اسدی.  
خاکی شده ام تا چو قدم رنجه کنی تو  
با خاک ببینی تن هامون شده من. عطار.  
|| مجازاً بیرون سرای. خارج خانه. خارج  
شهر:  
بفرمود کاین را به بیرون برید  
ز نزد متش سوی هامون برید. فردوسی.

ز خرگاه لشکر به هامون کشید  
به نزدیکی رود جیحون کشید. فردوسی.  
بفرمود تا جمله بیرون شدند  
ز پهلوی سوی دشت و هامون شدند.  
فردوسی.  
بگفتند و پیش بیرون شدند  
ز کاخ همایون به هامون شدند. فردوسی.  
به هامون کشیدند پرده سرای  
درفشی کجا بپیکرش بد همای. فردوسی.  
زن و مرد و کودک به هامون شدند  
ز هر کشور از خانه بیرون شدند. فردوسی.  
ز دژ گنج و دینار بیرون فرست  
همه بدرها سوی هامون فرست. فردوسی.  
|| (اص) هموار. مسطح. سهل. صاف. و آن  
یکی کوه است بلند و سر او پهن و هامون و  
چهار سو چهار فرسنگ اندر چهار فرسنگ.  
(حدود العالم).  
زمین را بکنند گرفتند پاک  
شد آن جای هامون سراسر مفاک. فردوسی.  
و بر زمینی هامون است (بصره) که چشم بر  
کوه نیفتد. (مجمل التواریخ و التخصص). راه  
سهل و هامون رقی بگذاشت و طریق وعر  
دشوار عنف پیش گرفت. (تاریخ سلاجقه  
کرمان محمدبن ابراهیم).  
— به هامون آوردن؛ به هامون کردن. پست  
کردن. خراب کردن. با خاک برابر کردن. یا  
زمین هموار کردن. با خاک یکسان کردن:  
بسی قلعه از قلعه تو حصین تر به هامون آورده  
است. و بسی قوت از قوت تو متین تر زیون  
کرده. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۴۱۷).  
— به هامون شدن؛ اجداد. مسطح و هموار  
شدن.  
— به هامون کردن؛ به هامون آوردن. پست  
کردن. خراب کردن:  
از دل صنما مهر تو بیرون کردم  
و آن کوه غم تو را به هامون کردم.  
(قابوسنامه).  
**هامون.** (اخ) نسام دریاچه ای است در  
سیستان، کنار دریاچه هامون سواران. این دو  
دریاچه بوسیله باطلاحی به نام نیزار بهم متصل  
شده اند. این دریاچه ها در مواقع پرآبی لبریز  
شده، آب زائد آنها بطرف جنوب شرقی  
حرکت میکند و به دریاچه گودزره میریزد.  
اطراف این دریاچه را نیزارهای وسیعی  
فرا گرفته که در مواقع بی آبی همه زرد  
میشوند، ولی در هنگام بهار که ساقه های آنها  
نرم است به مصرف تغذیه حیوانات و قدری

۱ - در یک فرهنگ خطی (بی اول و آخر) متعلق به کتابخانه مرحوم مؤلف که مورد اعتماد و اطمینان ایشان بوده، در معنی کلمه «العموض» آمده: هامون شدن زمین، یعنی مفاک.

که بزرگ شدند به مصرف یافتن حصیر و ساختن قایق و اسباب‌های دیگر می‌رسند. عبور و مرور از دریاچه بوسیله قایق‌هایی صورت می‌گیرد. دریغا که امروز بر اثر خشکسالی و بی‌آبی، آب این دریاچه خشک شده است. این دریاچه در ایران قدیم از لحاظ مذهبی دارای جنبه تقدس بوده، چنانکه در مورد تولد سوشیانت موعود منظر زرتشتیان گفته شده است که در آخر دوازدهمین هزاره، دوشیزه‌ای از خاندان بهروز در دریاچه هامون خود را می‌شوید و آبستن می‌شود، از او سوشیانت آخرین آفریده اهورامزدا روی به جهان خواهد نمود و چون به سن سی‌سالگی رسید امانت رسالت مزدیسنا به وی واگذار می‌شود. در آن روز خورشید در وسط آسمان بی حرکت میماند و بدین وسیله ظهور سوشیانت به جهانیان بشارت داده خواهد شد. (یشتها تألیف پورداود ج ۲ ص ۱۰۱). (جغرافیای طبیعی کیهان ص ۹۴) (مشخصات جغرافیای طبیعی ایران تألیف م. پ- پتروف ترجمه گل‌گلاب) (ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۱ ص ۱۴۸).

**هامون آباد.** (بخ) ده کوچکی است از بخش حومه شهرستان نائین، واقع در ۲۵ هزارگزی جنوب باختر نائین که دارای ۲۰ تن سکنه می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هامون آباد مزیکه.** [م] (بخ) ده مخروطی‌ای است از بخش حومه شهرستان نائین. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هامون بر.** [موم ب] (نصف مرکب) گذاره‌کننده هامون. هامون‌برنده. هامون‌سیر. دشت و بیابان پیمان. هامون‌گذار:

نیزه‌ای اندر بنان اخترکن و جیحون‌مضا باره‌ای در زیر ران هامون‌بر و گردون‌سیر. سنائی.

**هامون دز.** [د] (بخ) یکی از قلاع اسماعیلیان بود که خورشاه به امر هولاکو خراب کرد. (یادداشت مؤلف).

**هامون سپهر.** [س پ] (نصف مرکب) دشت‌پیمان. هامون‌بر. دشت و هامون‌گذار. بادیه‌پیمان:

یکی پیل چون کوه هامون‌سیر  
خمش کرد خرطوم گرد کمر.

اسدی (گرشاسب‌نامه ص ۱۸۹).

**هامون سواران.** [س] (بخ) دریاچه‌ای است در سیستان مجاور دریاچه هامون که بوسیله باطلاق نیزار به دریاچه هامون متصل شده است. (مشخصات جغرافیای طبیعی ایران ترجمه گل‌گلاب ص ۷۸). رجوع به هامون (دریاچه...) شود.

**هامون شدن.** [ش د] (مص مرکب)

هموار و مسطح و هم‌طراز شدن جایی. مثل کف هامون شدن. (یادداشت مؤلف). || پست گردیدن. گود شدن. مفاک گشتن. غموض. || خراب گردیدن. ویران شدن. با خاک یکسان شدن. با زمین هموار گشتن. همه چیز آن دزدیده یا غارت گشتن یا سوختن. اجداد. (یادداشت مؤلف).

**هامون قیامت.** [ن م] (ترکیب اضافی، مرکب) صحرای رستاخیز. صحرای قیامت. زمین محشر:

همچو هامون قیامت گرد میدان جوق جوق  
زمره‌ای اندر عنا و مجمعی اندر بطر. سنائی.

**هامون کردن.** [ک د] (مص مرکب) خراب و ویران ساختن. با خاک یکسان کردن. با زمین برابر یا درهم کوفتن بلندیا و پست کردن:

چنین گفت اکنون بر و بوم ری  
بگویند پیلان جنگی به پی  
همه مردم از شهر بیرون کنند  
همه ری به پی دشت و هامون کنند.

فردوسی.  
و باره شهر که مدت چهل سال بود که تالشکر  
ملاعین خراب و هامون کرده بودند. (تاریخ سیستان).

کنم از کشتگان کشورت هامون  
به هامون بربرانم دجله خون.  
فخرالدین اسعد گرگانی (ویس و رامین).

ز گریه دشتها را کرد جیحون  
به مویه کوهها را کرد هامون.  
فخرالدین اسعد گرگانی (ویس و رامین).

خانه هوش تو سر بر گنبد گردون کشد  
گر تو خانه‌ئی بیهشی را بر زمین هامون کنی.  
ناصر خسرو.

منظر اعدای دین را بر زمین هامون کنی  
منظر خویش از فراز برج دوپیکر کنی.  
ناصر خسرو.

همین ساعت بفرمایم که پنج‌هزار فیل به  
یکبار بر لشکرگاه تو رانند و لشکرگاه تو  
هامون کنند و لشکر تو را در زیر پی بسپرنند.

(اسکندرنامه نسخه سعید نفیسی). مردمانش  
عاصی شدند. پیلان بفرستاد تا هامون کردند.  
(مجمعل التواریخ و القصص). او دیوان را  
فرمود تا کوهها را منهدم و هامون کنند.  
(تاریخ طبرستان).

گر کند یک جلوه خورشید رخس  
عرش را با خاک هامون میکند. عطار.

|| مسطح و هموار ساختن زمین. صاف کردن  
زمین. مانند کف هامون کردن: فرمودند،  
جایگاهی پیدا گشت برسان دکانی... پس آن  
پیر گفتا این طلسم است و باز همچنان هامون  
کردیم. (مجمعل التواریخ و القصص).  
|| انباشتن. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).

یکسان کردن و برابر کردن زمین با انباشتن  
مفاک و گودال و حفره: زیدبن علی‌بن  
الحسین به کوفه بیرون آمد و یوسف‌بن عمرو  
با وی حرب کرد تا شب اندر تبری رسیدش به  
مغز اندر، ببرد، و پسرش او را در چاهی افکند  
و هامون کرد و خود بگریخت. (مجمعل  
التواریخ و القصص). اندر تاریخ جریر چنان  
است که به شکارگاه اندر می‌دوانید (بهرام  
گور) با [اسب] اندر چاهی افتاد و مادرش  
بیامد و هرچند آب و گل برکشید هیچ اثر  
ظاهر نشد پس هامون کردند، و به روایتی  
گویند به شیراز ببرد. (مجمعل التواریخ و  
القصص ص ۷۱).

**هامون گذار.** [گ] (نصف مرکب) بادیه‌پیمان.  
هامون‌بر. صحرانورد. هامون‌سیر. دشت‌پیمان.  
بیابان‌گذر:

هامون‌گذار و کوه‌فش دل بر تحمل کرده خوش  
تا روز هر شب بارکش هر روز تا شب خارکن.  
امیر معزی.

**هامون گردانیدن.** [گ د] (مص مرکب)  
مسطح و هموار ساختن زمین. صاف کردن:  
... و طرق یا جوج بلا از فرسنگها موانع و  
عوائق یا ک و هامون گردانید. (تاریخ سلاجقه  
کرمان محمدبن ابراهیم). || خراب و ویران  
کردن.

**هامون گردن.** [گ د] (مص مرکب)  
پست‌گردن. کوتاه گردن. کسی که دارای گردن  
کوتاه است. اهنع. (منتهی الارب) (دستوراللفظ  
ادیب نظنزی نسخه خطی کتابخانه مؤلف، ذیل  
اهنع).

**هامون گردیدن.** [گ دی د] (مص  
مرکب) هامون گشتن.

**هامون گشتن.** [گ ت] (مص مرکب)  
مسطح و صاف شدن. هامون شدن. || ویران  
گشتن. خراب شدن. هموار گردیدن. با خاک  
یکی شدن. با زمین یکسان شدن:

کز او بتکده گشت هامون چو کف  
به آتش همه سوخته شد چو خف.  
عصری.

آنگاه فرمود [متوکل] تا گور حسین‌بن علی  
رضی الله عنهما با زمین پست کردند، چنانکه  
هیچ اثرش نماند و مردمان این کار را بر وی  
عیب کردند و غمناک شدند از این کار  
ناپسندیده. و آنجا مجاوران بسیار نشستندی  
و جمله هامون گشت تا از بعد متوکل آن را  
عمارت به‌جای آوردند. (مجمعل التواریخ و  
القصص ص ۳۶۰).

**هامون نورد.** [ن و] (نصف مرکب)  
دشت‌پیمان. صحرانورد. هامون‌گذار. هامون‌بر.  
بیابان‌سیر. بادیه‌پیمان. آنکه در دشت و بیابان  
سفر کند. (ناظم الاطباء):  
یکی سیل رفتار هامون نورد



که باد از پیشانی بازماندی چو گرد.  
سعدی (بوستان).

هامون نوردی بارکش وزره به دندان خارکش  
راحت ده و آزارکش چون صوفیان بی حیل.  
رضاقلی خان هدایت.

**هامون نوشتن.** [نَوْت] (مص مرکب)  
طی کردن دشت و بیابان. بادیه پیمودن.  
هامون بریدن. به دشت و بیابان رفتن.  
ندانی که سعدی مکان از چه یافت  
نه هامون نوشت و نه دریا شکافت.

سعدی (بوستان).  
**هامه.** [م] (ع) هامه. سر از هر حیوانی. (از  
ناظم الاطباء). سر هر چیزی. (از اقرب  
الموارد) (آندراج). سر. (منتهی الارب).  
[تار. چکاد. چکاک. (یادداشت مؤلف).  
تارک. فرق سر. (یادداشت مؤلف).] میان سر.  
(مذهب الاسماء). [کاسه سر. (غیاث).  
[بالای پیشانی. (السامی). پیشانی. (غیاث).  
بر هامه و هروان کتم پای

همت ز وجود برتر آیم.  
خاقانی.  
[مهرت. (ناظم الاطباء) (غیاث). رئیس قوم.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء): هامه القوم;  
رئیس القوم و سیدهم. [گروهی از مردم.  
جماعة الناس. (اقرب الموارد). [اسب. فرس.  
(اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (آندراج).  
[استخوان مرده. (مذهب الاسماء). [جغد.  
بوم. بوم نر. کوف. کونک. طائر صغیر من  
طیر اللیل یألف المقابر. (مذهب الاسماء)  
(ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الموارد).  
برخی از اعراب چنین پنداشتند که هرگاه  
شخصی کشته شود و کسی به خونخواهی او  
برنخیزد، پرنده‌ای به اسم هامه از سر کشته  
بیرون آید و فریاد زند «مرا آب دهید، مرا آب  
دهید» تا اینکه انتقام خون او گرفته شود.  
(المنجد) (از اقرب الموارد). کاناو یزعمون آن  
الانسان اذا قتل ولم یطالب بثاره، خرج من  
راسه طائر یسمی الهامة، و صاح: اسقونی  
اسقونی حتی یطالب بثاره. قال ذوالاصبع:

یا عمرو الاندع شتمی و مقصتی  
اضربک حتی تقول الهامة اسقونی.

(از صبح الاعشی ج ۱ ص ۲۰۴).

مسعودی در مروج الذهب آرد: من العرب من  
یزعم ان النفس طائر ینسط فی الجسم فاذا  
مات الانسان او قتل لم یزل یطیف به  
مستوحشاً یدصد علی قبره و یزعمون ان هذا  
الطائر یکون صغیراً ثم یکبر حتی یکون  
کضرب من البوم و هو ابدأ مستوحش و یوجد  
فی الدیار المعطلة و مصارع القتلی و القبور و  
انها لم تزل عند ولد المیت و مخلفه لتعلم ما  
یکون بعده فتخبره. (مروج الذهب).  
سید محمود شکر الالوسی در بلوغ الارب  
آورده: و مما کانت العرب کالمجمعة علیه:

الهامة. و ذلك انهم كانوا یقولون لیس من میت  
یموت و لا قتیل یقتل الا و یرج من رأسه  
هامه فان کان قتل و لم یؤخذ بثاره نادت الهامة  
علی قبره اسقونی فانی صدیة! و عن هذا قال  
النبی (ص): لا هامه. و قیل الهامة انثی الصدی  
و هو ذکر البوم و قد یسمونها الصدی، و الجمع  
اصداء. (بلوغ الارب ج ۲ ص ۳۱۱):

و لاترقون لی هامه فوق مرقب  
فان زناء الهام للمرء عائب  
تنادی: الاسقونی! و کل صدی به  
و تلک التي تبيض منها الذواذب.

(از بلوغ الارب).

ج. هام. هامات:  
سلط الموت و المنون علیهم  
فلهم فی صدی المقابر هام.  
ابوداؤد الایادی:

یخبرنا الرسول بان سخیا  
و کیف حیاة اصداء و هام. (از بلوغ الارب).  
«هذا هامه الیوم او غدا» ای یموت الیوم او  
غداً. «اصبح فلان هامه» ای مات. (اقرب  
الموارد).

**هامه.** [م] (اخ) مکنی به ابوزهریر. صحابی  
است. (الاصابة فی تمیز الصحابة).

**هامه.** [م] (اخ) شهرستان وسیعی است در  
مصر که کوه الاق در آن قرار دارد. (از معجم  
البلدان) (منتهی الارب).

**هامه.** [هام م] (ع ص، ا) هر جانوری که  
دارای زهر کشنده باشد مانند مار. جنبنده  
زهر دار. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و  
لا یقع هذا الاسم الاعلی المخوف من  
الانحاش. (صحاح اللغة). [جانور خرنده و  
گزنده. مخنده. (السامی) (غیاث). [هر حشره  
کشنده‌ای مطلقاً. (از اقرب الموارد) (ناظم  
الاطباء). ج. هوام:

این بانه هفت عضو مرا هفت هیکل است  
کاین گنده ز هول سیاح و شر هوام.

خاقانی.  
ایو ذیک هوام رأسک؛ مراد شیش باشد.  
[ستور. چاربا. دابه. (صحاح اللغة) (از اقرب  
الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء): نعم  
الهامة هذه؛ نیک ستوری است این. [ادابه  
هامه؛ ستور بسیار خوار. (منتهی الارب).

**هامی.** (ص) سرگشته. حیران مانده.  
سرگردان. متحیر. (لغت فرس) (از برهان  
اوبهی) (جهانگیری) (انجمن آرا) (از ناظم  
الاطباء):

استه<sup>۱</sup> و غامی شدم ز درد جدائی  
هامی و وامی شدم ز خستن مرتب  
رنگ رخ من چو غمروا شد از غم  
موی سر من سپیدگشت چو مهر.  
منجیک (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی).  
رجوع به مدخل های غامی، وامی، مترب،

غمروا، مهر و اییب شود.  
**هامیان.** (ا) کیسه چرمی. همیان. امیان. و آن  
کیسه‌ای دراز باشد که زر در آن کنند و بر کمر  
بندند. (فرهنگ نظام) (فرهنگ رشیدی)  
(جهانگیری) (برهان) (انجمن آرا). (ناظم  
الاطباء):

با زر چو بازگردد از او بیم آن بود  
ز ایرش را که بگسلد از هامیان میان.

هامیان از سیم و زر پرداختن  
به که سنگ منجیق انداختن. سعدی.

**هامیلتن.** [ت] (اخ)<sup>۲</sup> نام یکی از  
خاندانهای مشهور اسکاتلند است. مشاهیر  
بسیاری در میان این خاندان ظهور نمودند و  
یکی از اینان که در تاریخ ۱۷۱۷م. درگذشته  
اشعار و تألیفات فراوانی از خود به یادگار  
گذاشته است. (قاموس الاعلام ترکی).

**هامیلتن.** [ت] (اخ) نام شهری است در  
ایالت لانارک شایر<sup>۳</sup> واقع در اسکاتلند.  
جمعیت آن در سال ۱۹۵۱م. ۴۰۱۷۴ تن بوده  
است. در این شهر معادن زغال سنگ و  
کارخانه‌هایی وجود دارد و کاخ منسوب به  
خاندان هامیلتن که تا کنون در مقابل حوادث  
گونگون پایداری کرده، در این شهر واقع  
است. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از قاموس  
الاعلام ترکی).

**هامیلتن.** [ت] (اخ) نام شهری است در  
جنوب غربی اوهایو<sup>۴</sup>، واقع در ایالات متحده  
امریکا که رودخانه بزرگ میامی<sup>۵</sup> از آن  
میگذرد. این شهر مرکز شبکه خطوط زمینی و  
محل تقاطع خطوط آهن بالتی مور<sup>۶</sup> و اوهایو  
و خطوط آهن پنسیلوانیا<sup>۷</sup> است. جمعیت آن  
در سال ۱۹۵۰م. ۵۷۹۵۱ تن بوده است.  
(دایرة المعارف بریتانیکا).

**هامیلتن.** [ت] (اخ) نام شهری است در  
ایالت اونتاریو که در ساحل دریاچه اونتاریو  
واقع شده و تجارت پرفعالیتی دارد. (از  
قاموس الاعلام ترکی). [نام چند شهر دیگر به  
امریکا شمالی.

**هامیلکار بارکا.** (اخ)<sup>۸</sup> سردار و فرمانروای  
معروف کارتاژ که سالها با رومیان جنگید و  
بارها آنان را درهم شکست. پس از جنگ  
پونیک که اولین جنگ میان کارتاژ و روم بود  
و منجر به شکست کارتاژ و تصرف جزیره  
سیسیل و قسمتهای دیگری از خاک کارتاژ  
توسط رومیان گردید، هامیلکار معتقد بود که

۱- ن: اشیه.

2 - Hamilton. 3 - Lanarkshire.  
4 - Ohio. 5 - Miami.  
6 - Baltimore. 7 - Pennsylvania.  
8 - Hamilcar Barca.

بین کارتاژ و رم جنگ دیگری حتمی الوقوع است، لذا به تقویت قوای نظامی کارتاژ پرداخت و برای این کار لازم دید که اسپانیا را فتح کند. زیرا گذشته از اینکه نقره و مس و آهن از آنجا به دست می آمد، سربازان خوب و ورزیده نیز داشت. چند سالی پیش طول نکشید که هامیلکار، اسپانیا را تا رود ابر تسخیر کرد و آن را به صورت کارتاژ دیگری درآورد و فرمانروائی آنجا را شخصاً عهده دار گشت. وی در سال ۲۲۹ ق. م. وفات یافت و دامادش هاسدروبال<sup>۱</sup> جای او را گرفت و پایتخت جدیدی به اسم کارتاژن<sup>۲</sup> تأسیس کرد. (از تاریخ روم تألیف آلب ماله ترجمه زیر کزاده ص ۷۴).

**هامین.** (۱) وزنی برابر بیست و پنج استار. (فرهنگ نظام). رجوع به استار شود. ابن سینا در قانون نقل نموده که هامین پنج استار است و بیست درهم و چهار اوپولو<sup>۳</sup>. (از فرهنگ نظام). وزنی معادل بیست و پنج استار و چهار اوپولو. (یادداشت به خط مؤلف).

**هان.** (صوت)<sup>۴</sup> امر به شتاب کردن، یعنی بشتاب و جلد باش. (برهان) (ناظم الاطباء). || (ق) براستی و در حقیقت. (ناظم الاطباء). || (صوت) کلمه جواب به معنی آری. بلی. || کلمه تنبیه است، یعنی در محل آگاهانیدن و تأکید در کاری و امری به کار برند خواه به طریق امر باشد و خواه به تصدیق وجد. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج):

هان و هینش کم از حکمت زیرا خر بازگردد ز ره کوزه هان و هین. ناصر خسرو. هان ای دل عبرت بین از دیده نظر کن هان ایوان مداین را آئینه عبرت دان. خاقانی. زمین بلرزد بر خود اگر تو گویی هین فلک بماند برجای اگر تو گویی هان. کمال الدین اسماعیل (از جهانگیری).

گفت خندان که هین پیاله بگیر ستم گفت هان ز باده منوش.

هاتف اصفهانی.

گوید به فلک گر به منع هان راند به زمین گر به امر هین گردون و درنگ ارچه نی چنان گیتی و شتاب ارچه نی چنین.

رضاقلی خان هدایت.

**هان.** (ایخ) نام سلسله پادشاهی چین است که در دو قرن اول میلادی در آن کشور حکومت داشته اند. (از اعلام المنجد).

**هانائو.** (ایخ)<sup>۵</sup> نام شهری است در آلمان که بر ساحل راست نهر ماین<sup>۶</sup> در ۱۴ میلی خاور خط آهن فرانکفورت<sup>۷</sup> و محل تقاطع خطوط فریدبورگ<sup>۸</sup> و بیرا<sup>۹</sup> و آشافنبورگ<sup>۱۰</sup> واقع شده. جمعیت آن در سال ۱۹۵۰ م. ۳۰۷۰۲ تن بوده است. این شهر دارای کوی و برزنهاي پا کیزه

و خیابانهای وسیع و منظم و تفرجگاههای خسوش منظر و دلکش و کارخانه های منسوجات ابریشمی، دستکش و جوراب و نظائر اینها میباشد. (از دائرة المعارف بریتانیکا) (قاموس الاعلام ترکی).

**هانجتور.**<sup>۱۱</sup> (۱) بهره. حصه. پاره. جزء. هاجتور<sup>۱۲</sup>. (ناظم الاطباء).

**هانذا.** [ن] [ع ق مرکب] اینک. (ناظم الاطباء). آن ذا.

**هانری.** (ایخ)<sup>۱۳</sup> روبرت. نقاش معروف امریکایی و یکی از متنفذترین استادان هنر در تاریخ هنر امریکاست. به سال ۱۸۶۵ م. تولد یافت. وی در پنسیلوانیا<sup>۱۴</sup> در آکادمی هنرهای زیبا به تحصیل پرداخت و سپس به فیلادلفیا<sup>۱۵</sup> و از آنجا برای تکمیل هنر خود به پاریس رفت. در سال ۱۸۹۱ م. در یکی از مدارس دخترانه فیلادلفیا به تعلیم پرداخت و بتدریج عقاید هنری و سبک وی عده ای از نقاشان جوان، از جمله سلون<sup>۱۶</sup> و شین<sup>۱۷</sup> و لوکس<sup>۱۸</sup> و گلاکس<sup>۱۹</sup> و غیره را مجذوب ساخت و آنها را به فیلادلفیا کشانید. هانری پس از مدتی به نیویورک رفت و تا پایان عمر در آنجا بود و در سال ۱۹۲۹ م. بدرود زندگی گفت. از وی کتابی به نام «روح هنر»<sup>۲۰</sup> باقی مانده است. (دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری.** (ایخ)<sup>۲۱</sup> زرف. فیزیکدان مشهور و یکی از بزرگترین شخصیت های علمی امریکا که در پیشرفت و ترقی و علوم در ایالات متحده امریکا سهم بسزایی دارد. در سال ۱۷۹۷ م. در آلبانی<sup>۲۲</sup> به دنیا آمد. اجدادش اسکاتلندی بودند. تحصیلات خود را در رشته های فیزیک، شیمی، ریاضی و طبیعی در آلبانی به پایان رسانید و سپس در ۱۸۲۶ م. به تدریس فلسفه طبیعی در آکادمی آلبانی پرداخت. تحقیقات و اکتشافات وی در الکتریک، باتری و ماشینها دنیای تازه ای را در علوم کشف کرد. در سال ۱۸۳۲ م. به استادی کرسی فلسفه طبیعی در دانشگاه پرینستن<sup>۲۳</sup> رسید و در سال ۱۸۵۲ م. به سمت عضو هیأت رئیسه انجمن علمی «لایت هوس»<sup>۲۴</sup> انتخاب شد و تا پایان عمر در این سمت باقی بود. سرانجام به سال ۱۸۷۸ م. در واشینگتن<sup>۲۵</sup> وفات یافت. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری.** (ایخ)<sup>۲۶</sup> ویکتور. زبان شناس و لغت شناس معروف فرانسسه. در ۱۸۵۰ م. در آژاس به دنیا آمد. وی به استادی زبان سانسکریت و گرامر تطبیقی در دانشگاه پاریس نائل گشت. هانری نویسنده و مؤلفی پرکار بود و آثار فراوانی درباره زبانهای مختلف شرقی و غربی از خود به یادگار گذاشت که از آنجمله: اصول مطالعات

سانسکریت ودا<sup>۲۷</sup> (۱۸۹۰ م.)، مسواد سانسکریت کلاسیک<sup>۲۸</sup> (۱۹۰۲ م.)، گرامر پالی<sup>۲۹</sup> (۱۹۰۴ م.)، ادبیات هندی شامل سانسکریت، پالی، پراکریت<sup>۳۰</sup> (۱۹۰۴ م.)، جادو در هند قدیم<sup>۳۱</sup>، مذهب پارسیان<sup>۳۲</sup> (۱۹۰۵ م.) و خلاصه گرامر تطبیقی انگلیسی، آلمانی، یونانی و لاتین. وفات وی به سال ۱۹۰۷ م. روی داد. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری اول.** [ي أو و] (ایخ)<sup>۳۳</sup> (حدود ۸۷۶ - ۹۳۶ م.) پادشاه آلمان، پسر اوتون<sup>۳۴</sup>. در سال ۹۱۲ پس از مرگ پدرش، دوک ساکس شد. در سال ۹۱۸ م. کنراد اول<sup>۳۵</sup> پادشاه آلمان پیشنهاد کرد که ولایت تورنژی از ساکس جدا شود و مراد او تضعیف دوک ساکس که رقیب قوی کنراد به شمار میرفت بود. بدین سبب میان او و هانری اول دوک ساکس در محل اریزبورگ<sup>۳۶</sup> جنگی سخت

- 1 - Hasdrubal.
- 2 - Carthagène.
- ۳ - رجوع به ابرولو شود.
- ۴ - بسیاری از اصوات که آنها را شبه فعل هم می نامند به معنی فعل به کار میروند، مانند: زینهار، هان و جز اینها.
- 5 - Hanau.
- 6 - Main.
- 7 - Frankfurt.
- 8 - Friedburg.
- 9 - Bebra.
- 10 - Aschaffenburg.
- ۱۱ - اشتینگاس این دو کلمه را (هانجتور و هاجتور را) مشکوک و احتمالاً تصحیفی از کلمه ای دیگر یا تصحیفی از یکدیگر دانسته، و ظاهراً مأخذ ناظم الاطباء همین کتاب است.
- ۱۲ - اشتینگاس این دو کلمه را (هانجتور و هاجتور را) مشکوک و احتمالاً تصحیفی از کلمه ای دیگر یا تصحیفی از یکدیگر دانسته، و ظاهراً مأخذ ناظم الاطباء همین کتاب است.
- 13 - Henri Robert.
- 14 - Pennsylvania.
- 15 - Philadelphia.
- 16 - J.Sloan.
- 17 - E.Shinn.
- 18 - C.Luks.
- 19 - W.Glakens.
- 20 - The Art Spirit.
- 21 - Henry, Joseph.
- 22 - Albany.
- 23 - Princeton.
- 24 - Lighthouse.
- 25 - Washington.
- 26 - Henry, Victor.
- 27 - Manuel peur étudier le Sanscrit - Védique.
- 28 - Éléments de Sanscrit classique.
- 29 - Précis de grammaire Pâlie.
- 30 - Les littératures de l'Inde: Sanscrit, Pâlie, Prâcrit.
- 31 - Magie dans l'Inde antique.
- 32 - Le Parsisme.
- 33 - Henry I.
- 34 - Othon.
- 35 - Conrad I.
- 36 - Ehresbourg.

۱۴۲۲ بدرود زندگی گفت و پس از او پسرش هانری ششم به سلطنت رسید. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری چهارم.** [ي چَ رُ] (ا.خ) (۱۰۵۰-۱۱۰۶ م.) پادشاه آلمان، پسر هانری سوم، که در سال ۱۰۵۶ پس از مرگ پدر، در سن ۶ سالگی به امپراتوری آلمان انتخاب شد.

نزاع وی با گروگوار هفتم<sup>۲۰</sup> پاپ مقدس، بر سر ریاست کلیسا در تاریخ معروف است. این مجادله و کشمکش به اسم نزاع انوسیتور<sup>۲۱</sup> نامیده شده و جریان آن بدین قرار است: همینکه گروگوار هفتم به مسند پاپی نشست (۱۰۷۳ م.) سوء اداره روحانی آلمان را بهانه کرده از هانری چهارم درخواست کرد که از مداخله در امور روحانی خودداری کند.

مقصود پاپ از این اقدام چهار چیز بود: ۱- مقام پاپ را از تحت حمایت آلمان خارج کند. ۲- تشکیلات و سنن کلیسا را به نظر خود تغییر دهد. ۳- برای کلیسا استقلال تام تحصیل کند و آن را بطور کلی از مداخله غیرروحانی مصون سازد. ۴- به نام مذهب و روحانیت قدرت مطلقه و حکومت سیاسی در تمام ممالک عیسوی اروپائی برقرار سازد.

اما هانری که منتظر فرصت بود، محفل روحانی مرکب از وجوه روحانیان آلمان در شهر رومز<sup>۲۲</sup> تشکیل داد (۱۰۷۶) و گروگوار را از مقام پاپی خلع کرد. گروگوار هم بیکار نشست و در عوض، حکم تکفیر و خلع هانری چهارم را صادر کرد. باید دانست که هانری چهارم از خانواده پادشاهان فرانکی<sup>۲۳</sup> بود و رقابت آنها با خانواده پادشاهان ساکس و زواب<sup>۲۴</sup> در تاریخ معروف است. در چنین وضعی، میدان به دست دشمنان هانری افتاد. دوک ساکس و

(۱۵۱۲-۱۵۸۰ م.) پادشاه پرتغال، سومین پسر امانوئل<sup>۱۴</sup> امپراتور پرتغال. به سال ۱۵۱۲ م. در لیسبون<sup>۱۵</sup> به دنیا آمد و در سال ۱۵۷۸ م. به سلطنت رسید. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری اول.** [ي اُو وَ] (ا.خ) (۱۰۰۸-۱۰۶۰ م.) پادشاه فرانسه، پسر روبرت<sup>۱۶</sup> شاه فرانسه بود. وی در سال ۱۰۳۱ م. بعد از پدر خود به سلطنت رسید و در سال ۱۰۵۹ م. تاج سلطنت را بر سر بزرگترین پسر خویش فیلیپ نهاد و خود از سلطنت کناره گیری کرد و سال بعد وفات یافت. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری پنجم.** [ي پَ جُ] (ا.خ) پادشاه آلمان، پسر هانری چهارم که به تحریک پاپ و پشتیبانی اشراف، بر پدر شورید و به جای او نشست. وی در سال ۱۱۲۲ م. عهدنامه ای در شهر رومز<sup>۱۷</sup> با پاپ منعقد کرد. این عهدنامه را کنکورادی و رمزی نامند و مقصود از کنکوردا، معاهدای است که میان پاپ و پادشاه بسته میشود. عهدنامه مزبور قدیمترین قراردادی است که بدین طریق منعقد گردیده است. این عهدنامه هرچند که تمام نقشه گروگوار هفتم را که میخواست کلیسا را یکسره از دست قیصر آلمان خارج و مستقل کند عملی نکرد، اما چون استقلال داخلی کلیسا را تضمین میکرد، میتوان آن را نخستین فتح کلیسا در مبارزه با امپراتوری مقدس شمرد. هانری چهارم مانند پدرش، با خطر بزرگ فتودلیزم دست به گریبان بود و اگرچه در دفع آن با تمام قوا کوشید، از جمله مردم شهرنشین را در مقابل اشراف آزادی داد و بعضی از شهرها را شهرهای امپراطوری نامید و آزادی بیشتری به اهالی آنها داد و طبقه کاسب و صنعتگر و تاجر را تشویق و تحریک کرد و کار کرد و از آنها پشتیبانی نمود. ولی چون اشراف و امارتهای بزرگ آلمان، از قبیل ساکس و زواب<sup>۱۸</sup> و دوکهای آنها از دیرزمان قدرت و نفوذ فوق العاده داشتند و مخصوصاً از پشتیبانی سخت روحانیون برخوردار بودند، لذا اقدامات هانری چهارم و پسرش هانری پنجم به نتیجه نرسید و سرانجام هانری پنجم گرفتار تحریکات و کارشکنی های آنان گشت و سلطنتش به پایان رسید و با انقراض پادشاهی او، سلطنت خانواده فرانکنی که وی از آنان بود پایان یافت. (از تاریخ عمومی قرون وسطی ج ۲ ص ۱۲۶).

**هانری اول.** [ي اُو وَ] (ا.خ) (۱۰۶۸-۱۱۳۵ م.) پادشاه انگلستان. چهارمین و جوانترین پسر ویلیام اول<sup>۱</sup> (گیلوم فاتح) فاتح انگلستان (۱۰۲۷-۱۰۸۷ م.) و پادشاه آن کشور بود. به سال ۱۰۶۸ م. به دنیا آمد و بعد از مرگ برادر خود ویلیام دوم (گیلوم دوم) معروف به روفوس<sup>۲</sup> (۱۰۵۹-۱۱۰۰ م.) در سال ۱۱۰۰ م. به پادشاهی انگلستان رسید. وی با برادر بزرگ خود روبرت<sup>۳</sup> که سلطنت نورماندی<sup>۵</sup> را داشت و از جنگ صلیبی برگشته بود، جنگید و در نتیجه برای<sup>۶</sup> وی را شکست داد و نورماندی را به تصرف خود درآورد و برای نگهداری نورماندی با لویی فریب<sup>۷</sup> پادشاه فرانسه که از ویلیام کلیتو<sup>۸</sup> پسر روبرت طرفداری میکرد جنگ کرد و وی را شکست داد و بدین ترتیب سلطنت نورماندی را برای خود نگه داشت. سرانجام در سال ۱۱۳۵ وفات یافت و چون اولاد ذکور شرعی نداشت مملکت را به دختر خود ماتیلدا<sup>۹</sup> زوجه ژفری (کنی آتزو)<sup>۱۰</sup> سپرد. اما به محض فوت او خواهرزاده اش استفن (اتین دو بلوا)<sup>۱۱</sup> تاج و تخت را غصب کرد و به پادشاهی نشست.

ولی جمعی از اشراف اسکاتلند به حمایت ماتیلدا برخاستند و با استفن مبارزاتی کردند. سرانجام بر این قرار گذاشتند که استفن در پادشاهی باقی بماند، اما پس از او هانری آتزو<sup>۱۲</sup> معروف به پلاتانتانت<sup>۱۳</sup> پسر ماتیلدا به پادشاهی انگلیس برسد. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحمین شیبانی ج ۳ ص ۱۹۷).

**هانری اول.** [ي اُو وَ] (ا.خ) (۱۲۸۷-۱۴۲۲ م.) پادشاه انگلستان، پسر هانری چهارم که در سال ۱۴۱۳ م. پس از مرگ پدر به جای وی نشست. و در سال

**هانری پنجم.** [ي پَ جُ] (ا.خ)<sup>۱۹</sup> (۱۲۸۷-۱۴۲۲ م.) پادشاه انگلستان، پسر هانری چهارم که در سال ۱۴۱۳ م. پس از مرگ پدر به جای وی نشست. و در سال

**هانری اول.** [ي اُو وَ] (ا.خ) (۱۰۶۸-۱۱۳۵ م.) پادشاه انگلستان. چهارمین و جوانترین پسر ویلیام اول<sup>۱</sup> (گیلوم فاتح) فاتح انگلستان (۱۰۲۷-۱۰۸۷ م.) و پادشاه آن کشور بود. به سال ۱۰۶۸ م. به دنیا آمد و بعد از مرگ برادر خود ویلیام دوم (گیلوم دوم) معروف به روفوس<sup>۲</sup> (۱۰۵۹-۱۱۰۰ م.) در سال ۱۱۰۰ م. به پادشاهی انگلستان رسید. وی با برادر بزرگ خود روبرت<sup>۳</sup> که سلطنت نورماندی<sup>۵</sup> را داشت و از جنگ صلیبی برگشته بود، جنگید و در نتیجه برای<sup>۶</sup> وی را شکست داد و نورماندی را به تصرف خود درآورد و برای نگهداری نورماندی با لویی فریب<sup>۷</sup> پادشاه فرانسه که از ویلیام کلیتو<sup>۸</sup> پسر روبرت طرفداری میکرد جنگ کرد و وی را شکست داد و بدین ترتیب سلطنت نورماندی را برای خود نگه داشت. سرانجام در سال ۱۱۳۵ وفات یافت و چون اولاد ذکور شرعی نداشت مملکت را به دختر خود ماتیلدا<sup>۹</sup> زوجه ژفری (کنی آتزو)<sup>۱۰</sup> سپرد. اما به محض فوت او خواهرزاده اش استفن (اتین دو بلوا)<sup>۱۱</sup> تاج و تخت را غصب کرد و به پادشاهی نشست.

ولی جمعی از اشراف اسکاتلند به حمایت ماتیلدا برخاستند و با استفن مبارزاتی کردند. سرانجام بر این قرار گذاشتند که استفن در پادشاهی باقی بماند، اما پس از او هانری آتزو<sup>۱۲</sup> معروف به پلاتانتانت<sup>۱۳</sup> پسر ماتیلدا به پادشاهی انگلیس برسد. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحمین شیبانی ج ۳ ص ۱۹۷).

**هانری اول.** [ي اُو وَ] (ا.خ) (۱۰۶۸-۱۱۳۵ م.) پادشاه انگلستان. چهارمین و جوانترین پسر ویلیام اول<sup>۱</sup> (گیلوم فاتح) فاتح انگلستان (۱۰۲۷-۱۰۸۷ م.) و پادشاه آن کشور بود. به سال ۱۰۶۸ م. به دنیا آمد و بعد از مرگ برادر خود ویلیام دوم (گیلوم دوم) معروف به روفوس<sup>۲</sup> (۱۰۵۹-۱۱۰۰ م.) در سال ۱۱۰۰ م. به پادشاهی انگلستان رسید. وی با برادر بزرگ خود روبرت<sup>۳</sup> که سلطنت نورماندی<sup>۵</sup> را داشت و از جنگ صلیبی برگشته بود، جنگید و در نتیجه برای<sup>۶</sup> وی را شکست داد و نورماندی را به تصرف خود درآورد و برای نگهداری نورماندی با لویی فریب<sup>۷</sup> پادشاه فرانسه که از ویلیام کلیتو<sup>۸</sup> پسر روبرت طرفداری میکرد جنگ کرد و وی را شکست داد و بدین ترتیب سلطنت نورماندی را برای خود نگه داشت. سرانجام در سال ۱۱۳۵ وفات یافت و چون اولاد ذکور شرعی نداشت مملکت را به دختر خود ماتیلدا<sup>۹</sup> زوجه ژفری (کنی آتزو)<sup>۱۰</sup> سپرد. اما به محض فوت او خواهرزاده اش استفن (اتین دو بلوا)<sup>۱۱</sup> تاج و تخت را غصب کرد و به پادشاهی نشست.

- 1 - Mersebourg.
- 2 - William I.
- 3 - William II (Rufus).
- 4 - Robert.
- 5 - Normandy.
- 6 - Tenchebray.
- 7 - Louis, le Croise.
- 8 - William, the Clito.
- 9 - Matilda.
- 10 - Geoffrey, Count of Anjou.
- 11 - Stephen, (Etienne de Blois).
- 12 - Henry, Anjou.
- 13 - Plantagenet.
- 14 - Emanuel.
- 15 - Lisbon.
- 16 - Robert.
- 17 - Worms.
- 18 - Souabe.
- 19 - Henry V.
- 20 - Grégoire VII.
- 21 - Investiture.
- 22 - Worms.
- 23 - Franconie.
- 24 - Souabe.

زواب که از ممالک قدیم و نیرومند آلمان بودند به حمایت پاپ برخاستند. هانری چهارم چاره‌ای جز تسلیم ندید و به قصد توبه و عذرخواهی از تقصیرات خود به ایتالیا رفت. معروف است که پاپ در این وقت در قصر کاتوسا<sup>۱</sup> متعلق به کنتس ماتیلدا توقف داشت و زمستان سخت و برف بسیار روی زمین بود. هانری چهارم سه شبانه‌روز پای‌برهنه روی برف مقابل قصر مزبور ایستاد تا نزد پاپ پذیرفته شد و توبه او مورد قبول واقع گشت. اما هانری این ذلت و خواری و اهانت را تحمل نتوانست کرد و پس از مراجعت به آلمان تدارک جنگ دید و جنگ سختی میان او و دوک ساکس و زواب در محل فلکس‌هاین<sup>۲</sup> اتفاق افتاد که به پیروزی هانری چهارم و شکست ساکس و زواب و قتل دوک زواب انجامید. پس از آن هانری چهارم در رأس لشکر فاتح به ایتالیا رفت و رم را فتح کرد و مطران راون<sup>۳</sup> را تحت عنوان کلان سوم<sup>۴</sup> به‌جای گرگوار هفتم به مسند پایی نشاند. گرگوار هفتم به نورمانها که در جنوب ایتالیا بودند پناه برد و در آنجا و در میان آنها درگذشت. (۱۰۸۵ م.) کمی پس از این تاریخ، در آلمان و ایتالیا دو دسته قوی یکی به نام گلفی<sup>۵</sup> (گلفها) که پشتیبان پاپ و دیگری به نام گیبلینی<sup>۶</sup> که پشتیبان قیصر بودند تشکیل شد و بعدها محاربات خونینی میان این دو دسته در ایتالیا اتفاق افتاد. اگرچه گرگوار هفتم مرد، اما سیاست او برجای بماند. سرانجام به تحریک پاپ پاسکال دوم<sup>۷</sup>، کنراد و هانری (هانری پنجم) پسران هانری چهارم به حمایت اشراف ناراضی بر پدر شوریدند و هانری پسر دوم قیصر (هانری چهارم) بر پدر غالب آمده او را به حبس انداخت و به استعفا از مقام سلطنت مجبورش کرد. هانری چهارم از زندان فرار کرد و در بلژیک درگذشت (۱۱۰۶ م.). (از تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی ج ۲ صص ۱۲۲-۱۲۵).

**هانری چهارم.** [ي چ ژا] (اخ) (۱۳۶۷-۱۴۱۳ م.) پادشاه انگلستان، پسر ژان گونت<sup>۸</sup> و مادرش بلانش<sup>۹</sup> دختر هانری دوک لانکاستر<sup>۱۰</sup> بود. در سال ۱۳۶۷ م. به دنیا آمد و در ۱۳۹۹ م. با تصویب پارلمان انگلستان به سلطنت رسید و سرانجام در ۱۴۱۳ م. بدرود حیات گفت و پس از او پسرش هانری پنجم به‌جای وی نشست. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری چهارم.** [ي چ ژا] (اخ) (۱۵۵۳-۱۶۱۰ م.) پادشاه فرانسه، پسر آنتونی دبورین<sup>۱۱</sup> دوک وندوم<sup>۱۲</sup> در ۱۵۸۴ م. به سلطنت فرانسه رسید. (از دایرة المعارف

بریتانیکا).

**هانری دوم.** [ي دُو] [اخ] (۱۱۳۳ معروف به مقدس. پادشاه آلمان که در سال ۱۰۰۲ م. پس از مرگ اوتون سوم به پادشاهی آلمانی انتخاب شد. وی آخرین پادشاه از خانواده ساکس بود. پس از وی در سال ۱۰۲۴ م. امپراطوری آلمان از خانواده ساکس به خانواده فرانکنی منتقل گردید و کنراد دوم به‌جای هانری دوم به پادشاهی نشست. (از تاریخ عمومی قرون وسطی).

**هانری دوم.** [ي دُو] [اخ] (۱۱۳۳-۱۱۸۹ م.) پادشاه انگلیس، پسر ژرفری پلاتاؤنت، کنت آژو بود. مادرش ماتیلدا دختر هانری اول بود. وی در سال ۱۱۳۳ م. به دنیا آمد و در سال ۱۱۵۴ پس از فوت استفن به پادشاهی انگلیس رسید. هانری دوم از طرف پدر و همسرش الینور<sup>۱۴</sup> دختر دوک آکتین، ممالک وسیعی چون نورماندی، آنژو<sup>۱۵</sup>، تورن<sup>۱۶</sup>، پواتیه<sup>۱۷</sup>، اوورنی<sup>۱۸</sup> و بریتانی<sup>۱۹</sup> در فرانسه به دست آورد و با چنین متصرفاتی میتوانست سیاست قوی در مقابل لویی هفتم<sup>۲۰</sup> پادشاه فرانسه اتخاذ کند، ولی نتوانست از موقع و قدرت خود استفاده کامل بنماید و علاوه بر آن، با روحانیون انگلیس که قدرتی بسزا داشتند و برای خود امتیازاتی قائل بودند، درآویخت و این مبارزات به قتل توماس آ بکت<sup>۲۱</sup> کشیش بزرگ کلیسای کاتربوری<sup>۲۲</sup> منجر گشت (۱۱۷۰ م.) و در نتیجه آن توفان نارضایتی عمومی برانگیخته شد. پادشاه فرانسه که موقع را مناسب می‌دید شروع به تحریکات بر ضد وی کرد و سرانجام سه پسر هانری دوم ریشارد<sup>۲۳</sup>، ژفری و هانری که متصرفات او را در فرانسه داشتند بر ضد پدر برانگیخت و ایشان نیز سر به شورش و عصیان برداشتند و هانری دوم برای سرکوبی آنان لشکر کشید و جنگ بین پدر و پسران درگرفت و ادامه داشت تا سال ۱۱۸۹ م. هانری درگذشت. پس از وی پسرش ریشارد شیردل به‌جای او نشست. (از تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی ج ۲ صص ۱۹۸).

**هانری دوم.** [ي دُو] [اخ] (۱۵۱۹-۱۵۵۹ م.) پادشاه فرانسه، دومین پسر فرانسیس اول<sup>۲۴</sup>. در سال ۱۵۴۷ به پادشاهی رسید و در ۱۵۵۹ م. درگذشت.

**هانری سوم.** [ي سُو] [اخ] (۱۰۱۷-۱۰۵۶ م.) معروف به سیاه، پادشاه آلمان، پسر کنراد دوم که در سال ۱۳۰۹ م. به‌جای پدر به تخت نشست. وی مردی لایق و قابل و بعد از اوتون کبیر تنها پادشاهی بود که توانست قدرت خود را در آلمان و ایتالیا

تأمین کند. وی پادشاه بوهم<sup>۲۵</sup> را به پرداخت خراج مجبور کرد و در مجارستان نیز مداخله سیاسی داشت. وفات او به سال ۱۰۵۶ م. اتفاق افتاد. (از تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی).

**هانری سوم.** [ي سُو] [اخ] (۱۲۰۷-۱۲۷۲ م.) پادشاه انگلیس، پسر ژان (لاک‌لاند)<sup>۲۶</sup> پادشاه انگلستان و نوه هانری دوم بود. در سال ۱۲۰۷ م. به دنیا آمد و به سال ۱۲۱۶ م. بوسیله اشراف انگلیس که بر ضد پدرش قیام کرده بودند به پادشاهی نشانده شد. وی با فرانسه جنگ کرد و در جنگهای تایلپورگ<sup>۲۸</sup> و سنت<sup>۲۹</sup> (۱۲۴۲ م.) مغلوب گردید. سیاست داخلی او نیز مورد رضامندی نبود و چندین بار برخلاف مواد فرمان کبیر<sup>۳۰</sup>

- |                          |                    |
|--------------------------|--------------------|
| 1 - Canossa.             | 2 - Volkshein.     |
| 3 - Ravenna.             | 4 - Clément III.   |
| 5 - Guelphi.             | 6 - Giblini.       |
| 7 - Pascal II.           | 8 - John of Gaunt. |
| 9 - Blanche.             |                    |
| 10 - Duck of Lancaster.  |                    |
| 11 - Antoine de Bourbon. |                    |
| 12 - Vendôme.            | 13 - Henry II.     |
| 14 - Eléanore.           | 15 - Anjou.        |
| 16 - Tauraine.           | 17 - Poitiers.     |
| 18 - Bretagne.           |                    |
| 19 - Buvtagne.           | 20 - Louis VII.    |
| 21 - Thomas à Becket.    |                    |
| 22 - Canterbury.         |                    |
| 23 - Richard.            | 24 - Francis I.    |
| 25 - Bohême.             | 26 - Henry III.    |
| 27 - John (Lackland).    |                    |
| 28 - Taillebourg.        |                    |
| 29 - Saintes.            |                    |

۳۰- فرمان کبیر یا ما گناکار تا (Magna Charta) فرمان آزادی انگلیس و در تاریخ آزادی و مشروطیت و حکومت ملی آن کشور معروف است: بر طبق این فرمان، آزادی افراد یا قانون هاباس کورپوس (Habeas Corpuy Act) و صحت محاکمه جزایی یا قانون هیأت منصفه (Jury Law) در انگلستان برقرار گردید. به موجب این فرمان، هرگونه مالیات و عوارض دیوانی در انگلستان باید با تصویب مجلس بزرگ (The Great Council) باشد. ماده اخیر فرمان کبیر در حقیقت تأسیس پارلمان را در انگلستان لازم گردانید. بیست و پنج تن از اشراف درجه اول انگلیس به عنوان هیئت نظار معین شدند که اجراء فرمان کبیر را تحت کنترل خود قرار دهند. این فرمان به سال ۱۲۱۵ م. در زمان سلطنت ژان پسر هانری دوم به دنبال قیام اشراف انگلیس (بارونها) بر ضد او که صدور این فرمان را خواستار بودند صادر شد. اما همینکه شورش آرام گرفت، ژان درصدد الغای فرمان کبیر برآمد و برای این مقصود رضامندی

مذکور از شهر هان یانگ و بواسطه دیگری از شهر هوچانگ<sup>۲۰</sup> مفروز شده و در حقیقت این سه شهر روی هم شهر واحدی را که نزد چینیان به نام ووهان<sup>۲۱</sup> معروف است و مجموع جمعیت آن در سال ۱۹۵۳م. بالغ بر یک میلیون و نیم بود تشکیل میدهند. این شهر در جنگ جهانی دوم صدمات فراوانی دیده است.

**هان کیانگ.** (ایخ) نام رود بزرگی است در چین که از کوههای واقع در حدود غربی ایالت شن سی سرچشمه میگیرد و ایالت مذکور را مشروب میسازد و پس از آن به ایالت هوپه وارد میگردد و سپس رویه مشرق میرود تا اینکه در شهر هان کاو به رود یانگ تسه می پیوندد. طول این رود به ۵۰۰ هزار گز بالغ میشود. شیب قسمت بالای آن بسیار و جریان آبش سریع، اما قسمت پائین مناسب کشتی رانی است. مساحت حوضه آن به ۵۸۰۰۰ کیلومتر مربع میرسد.

**هانگ چاو.** (ایخ) <sup>۲۲</sup> هانگ جو. یکی از شهرهای تاریخی چین و مرکز ایالت چه کیانگ<sup>۲۳</sup> است. این شهر در ساحل رود تسن تانگ<sup>۲۴</sup> و در انتهای خلیج هانگ چاو قرار گرفته و دارای موقع تجارتهای مناسبی است. جمعیت آن در سال ۱۹۵۳م. بالغ بر ۷۰۰۰۰۰ تن بوده است. این شهر در پای یک سلسله تپه‌های زیبا ساخته شده و دارای باغهای باصفا، عمارات زیبا، دستگاههای بسافت پارچه‌های ابریشمی فراوان با

کرد و بیش از آنچه که فردریک اول پدر او بر طبق عهدنامه کنستانس (که به موجب آن استقلال کامل شهرهای ایتالیا تأمین شده و دست قیصر آلمان را از قسمت شمال ایتالیا کوتاه کرده بود) از دست داد، در جنوب ایتالیا به دست آورد. هانری ششم در سال ۱۱۹۷م. وفات یافت. (تاریخ عمومی قرون وسطی ج ۲ ص ۱۲۸).

**هانری ششم.** [ای شِ شِ] (ایخ)<sup>۶</sup> (۱۴۲۱-۱۴۷۱م). پادشاه انگلیس، پسر هانری پنجم که به سال ۱۴۲۲م. در سن یکسالگی بعد از مرگ پدر به سلطنت انگلستان رسید و پس از چند هفته پدر بزرگش چارلز ششم<sup>۷</sup> پادشاه فرانسه درگذشت و سلطنت فرانسه نیز به او رسید. در سال ۱۴۷۱م. پس از چهل و نه سال سلطنت بدرود زندگی گفت. (دائرة المعارف بریتانیکا).

**هانری هشتم.** [ای هَ هَ] (ایخ)<sup>۸</sup> (۱۴۹۱-۱۵۴۷م). پادشاه انگلستان و ایرلند، دومین پسر هانری هفتم بود. در سال ۱۴۹۱م. متولد گشت. وی اولین پادشاه انگلیسی است که تحت تأثیر و نفوذ رنسانس<sup>۹</sup> تربیت شد. جان سکلتن<sup>۱۰</sup> (۱۴۶۰-۱۵۲۹م.) شاعر معروف انگلیسی یکی از مربیان و معلمان وی بود. هانری مردی فاضل و ادیب و زبانشناس و موسیقیدان بار آمد. در سال ۱۵۰۹م. بعد از مرگ پدرش به سلطنت رسید. در سال ۱۵۲۲م. میان او و کلمان هفتم<sup>۱۱</sup> پاپ روم در موضوع طلاق کاترین آراگن<sup>۱۲</sup> همسر هانری هشتم نزاع در گرفت و در نتیجه هانری به سلطه مذهبی پاپ در انگلستان پایان بخشید و این موضوع به نفع کامل انگلیس تمام شد، زیرا اولاً سیاست روحانی پاپ با سیاست ملی انگلستان مخالفت داشت و ثانیاً هر ساله مبلغ هنگفتی پول به عنوان خزانة پاپ از کشور خارج میگشت. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از تاریخ قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی ج ۲ ص ۶۳).

**هانری نهم.** [ای هَ هَ] (ایخ)<sup>۱۳</sup> (۱۴۵۷-۱۵۰۹م). پادشاه انگلستان، پسر ادموند تودور<sup>۱۴</sup>. برادراندر هانری ششم و مادرش مارگارت بیوفورت<sup>۱۵</sup> بود. در ۱۴۸۵م. به سلطنت رسید. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانغ.** [ان] (ایخ) (ص) فروتن. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج. هُغ.

**هان کاو.** (ایخ)<sup>۱۶</sup> از شهرهای مرکزی چین و بزرگترین شهر تجارتهای آن کشور که در ساحل چپ رود یانگ تسه<sup>۱۷</sup> و محل تلاقی آن با رود هان کیانگ<sup>۱۸</sup> واقع شده و مرکز ایالت هوپه (هوپه)<sup>۱۹</sup> میباشد و بوسیله یکی از رود

رفتار کرد و بدین سبب ناراضی عمومی را جلب کرد. نخستین پارلمان انگلیس در زمان وی به تاریخ یازدهم ژوئن ۱۲۵۸م. در شهر اکسفورد تشکیل گردید. بدین طریق که اشراف، او را به انعقاد مجلسی که به نام پارلمان خوانده شد مجبور کردند و مقرر گردید که مجلس مذکور ۲۴ عضو داشته باشد و نصف این اعضا را پادشاه و نصف دیگر را اشراف از میان خود انتخاب کنند. مجلس مذکور قوانین اساسی اکسفورد<sup>۱</sup> را تهیه و تدوین کرد. در مقدمه این قوانین وجود و لزوم برقراری فرمان کبیر تأیید گردید و نیز انتخاب و تعیین وزرای دادگستری و دارایی و قضات و مستخدمان ارشد دولت و روساء ادارات به عهده این مجلس گذارده شد. و مقرر گشت که خود مجلس نیز هر سه سال یک بار تجدید انتخابات کند. اما هانری سوم از امضاء و قبول این قوانین سر باز زد و به حکمیت سنت لویی پادشاه فرانسه متوسل شد. پادشاه فرانسه موافق میل هانری رأی داد، ولی اشراف زیر بار نرفتند و قیام کردند و میان آنان و پادشاه جنگی در محل لوئیس<sup>۲</sup> در گرفت (۱۲۶۴م). عاقبت اشراف پیروز گردیدند و هانری و پسرش ادوارد اسیر شدند. سرانجام هانری تسلیم شد و بدین ترتیب قانون اساسی در سال ۱۲۶۵م. تهیه و تدوین گشت. بر طبق این قانون، پارلمان که نمایندگی تمام طبقات را دارا بود میبایست منعقد گردد و در آن دو عضو اشرافی و دو عضو غیراشرافی از طبقات متوسط برای هر شهر انتخاب شود. هانری سوم به سال ۱۲۷۲م. پس از پنجاه و شش سال پادشاهی درگذشت و پسرش ادوارد اول<sup>۳</sup> به جای وی نشست. (تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی ج ۲ ص ۲۰۲).

**هانری سوم.** [ای سِ سِ] (ایخ) (۱۵۵۱-۱۵۸۹م). پادشاه فرانسه، سومین پسر هانری دوم. در سال ۱۵۸۸م. که در پاریس شورش و انقلاب بود به پادشاهی رسید، لیکن هرج و مرج و عدم امنیت ناشی از انقلاب، فرصت کارمندی به وی نداد و سال بعد یعنی در ۱۵۸۹م. درگذشت. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانری ششم.** [ای شِ شِ] (ایخ) (۱۱۶۵-۱۱۹۷م). معروف به بیرحم. پادشاه آلمان، پسر فردریک اول که در سال ۱۱۹۰م. پس از کشته شدن پدر خود در جنگ سوم صلیبی، به سلطنت رسید. وی جنوب ایتالیا را از طرف همسر خود کنستانس<sup>۴</sup> دختر روزر دوم<sup>۵</sup> پادشاه سیسیل، که وارث تاج و تخت او بود تصرف کرد و پادشاهی قیصر آلمان را برای نخستین بار در این طرف ایتالیا برقرار

→ و موافقت پاپ (ایسنانس سوم) را با العالی آن جلب کرد. اشراف مجدداً سر به شورش و قیام برداشتند و لونی پسر فیلیپ اوگوست (Philippe Auguste) پادشاه فرانسه را به انگلستان دعوت کردند، لونی به انگلستان آمد. اما در این گیرودار، ژان درگذشت (۱۲۱۶م.) و اشراف، پسر صغیر ژان یعنی هانری سوم را به پادشاهی نشانند. (تاریخ عمومی قرون وسطی تألیف عبدالحسین شیبانی ج ۲ ص ۲۰۰).

- 1 - The Statutes of Oxford.
- 2 - Lewes.
- 3 - Edward I.
- 4 - Constance.
- 5 - Roger II.
- 6 - Henry VI.
- 7 - Charles VI.
- 8 - Henry VIII.
- 9 - Renaissance.
- 10 - John, Skelton.
- 11 - Clément VII.
- 12 - Catherine d'Aragone.
- 13 - Henry VII.
- 14 - Edmund Tudor.
- 15 - Margaret.
- 16 - Hankow.
- 17 - Yangtze.
- 18 - Han-Kiang.
- 19 - Hupeh.
- 20 - Wuchang.
- 21 - Wuhan.
- 22 - Hangchow.
- 23 - Chekiang.
- 24 - Tsientang.

کشتی‌های بسیار روی نه‌ها و کتانهای متعدد آن و تجارت پر جنب و جوش می‌باشد. دانشگاه بین‌المللی چه کیانگ و کالج مسیحی هانگ‌چو<sup>۲</sup>، در این شهر قرار دارد. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانور.** [نُ و] [اِخ]<sup>۳</sup> نام ایالت وسیعی است در آلمان که از طرف شمال به بحر شمال، هولشتاین<sup>۴</sup>، هامبورگ و مکلنبورگ<sup>۵</sup> و از جانب مشرق و جنوب شرقی به ساکسونی<sup>۶</sup>، براندنبورگ<sup>۷</sup> و پروزویک<sup>۸</sup> و از جنوب غربی به لپ<sup>۹</sup>، ایالت هسن ناسو<sup>۱۰</sup> و وستفاليا<sup>۱۱</sup> و از مغرب به هلند محدود می‌شود طول این ایالت از مشرق به مغرب ۲۶۰ هزار گز و عرض آن ۲۹۰ هزار گز می‌باشد. اراضی آن مسطح و در قسمت جنوب آن تپه‌هایی دیده می‌شود که بیش از ۱۷۰ گز ارتفاع ندارند. در قسمت جنوب شرقی سلسله کوه‌های هارتس<sup>۱۲</sup> کشیده شده است. قسمت شرقی دشت هانور از جنگلهای صنوبر و کاج پوشیده شده. اراضی شمال شرقی آن بواسطه رود الب<sup>۱۳</sup> حاصلخیز است. چندین رود دیگر از جمله سو<sup>۱۴</sup> و امس<sup>۱۵</sup> اراضی آن را مشروب می‌کنند. بیشتر جاها و مخصوصاً قسمت غربی آن پست و مردابی و در آن تعداد بسیاری برکه و دریاچه‌های کم عمق وسیع به وجود آمده و در ته این دریاچه‌ها و برکه‌ها نوعی از خاک سیاه دیده می‌شود که از نباتات پوسیده به عمل آمده و از آنها به جای سوخت استفاده می‌شود. سایر اراضی ریگ‌زار و در بعضی از نقاط با خاکهای دیگری که برای کشاورزی بسیار مناسب است مخلوط شده و قدرت کشت و زرع فراوانی به وجود آورده است. هوای این ایالت در نقاط مختلف، گوناگون است، از جمله نواحی کوهستانی هارز بسیار سرد، ولی در قسمتهای شمال غربی کاملاً معتدل و ملایم و در سواحل، مردابی و برخی دیگر ریگ‌زار و خارستان است، معزاً اهالی فعال آن به اهمیت زراعت پی برده، با بستن سدها و حفر خندقها برای آب، محصولات فراوانی به عمل می‌آورند که عمده آن عبارت از انواع غلات، کتان، تنباکو، و چوب است. همچنین مراتع و چراگاهها و چمن‌زارهای وسیعی احداث کرده و در آنها حیوانات اهلی بسیار پرورش می‌دهند. در کوههای هارز، معادن سرب، طلا، تفره، مس، منگنز و در جاهای دیگر معادن زغال‌سنگ و نفت بسیار وجود دارد. در سواحل آن، کهربا و نوعی مروارید به دست می‌آید. اهالی به زبان آلمانی معمول در شمال که مشابهت به زبان هلندی دارد، تکلم می‌کنند. در قسمت‌های شمال غربی، قوم فریزون و در

طرف مشرق، یک قوم کوچک اسلاوی معروف به «وانده» زندگی می‌کنند. مذهب نزدیک به ۸۰ درصد اهالی، کیش لوتر و بقیه پروتستانی و یهودی هستند. فرهنگ و معارف در این سرزمین ترقی و پیشرفت قابل ملاحظه کرده، چنانکه در شهر گوتینگن<sup>۱۶</sup>، دانشگاه بزرگ مجهز و در شهر هانور مرکز این ایالت کالج صنعتی و در شهرهای دیگر این ایالت مدارس عالی، کتابخانه، موزه، رصدخانه، باغ نباتات و بسیاری از مؤسسه‌های علمی موجود است. صنایع مربوط به آهن‌کاری و به عمل آوردن کتان و کف پیشرفت شایانی کرده و بقیه صنایع به اندازه احتیاجات محلی است. بیشتر رودهای قابل کشتی‌رانی است و خطوط آهن و جاده‌های کامل و به اندازه کفایت وجود دارد. تجارت بری و بحری آن در نهایت فعالیت و حرارت می‌باشد. بازارها و مکاریهای بسیار در این ایالت دایر گردیده که مرکز داد و ستد محصولات و ذخائر و حیوانات و غیره می‌باشند. هانور از زمانهای قدیم دارای استقلال بوده و به عنوانهای دوکی<sup>۱۷</sup> و مارگراوی<sup>۱۸</sup> اداره میشد. در سال ۱۸۱۴ م. به پادشاهی تبدیل گشت و در سال ۱۸۶۶ بسر ضد دولت پروس، از اتریش طرفداری کرد و در نتیجه غلبه پروس، استقلال هانور از دست رفت و به پروس ملحق گردید. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هانور.** [نُ و] [اِخ] نام شهر بزرگی است در آلمان، مرکز ایالت هانور در شمال غربی آن کشور که در ۲۵۵ هزارگزی شهر برلن قرار دارد. جمعیت آن در سال ۱۹۵۰ م. ۴۴۴۲۹۶ تن بوده است. قسمتی از بناها و عمارات این شهر قدیمی است، ولی در قسمت جدیدش کوئی و برزتهای زیبا و منظم و ابنیه عالی و خوش‌منظر و کاخهای مخصوص سلاطین سابق و باغ و باغچه‌های بسیار باصفا، کتابخانه، مدارس صنعتی، مدرسه نظام، کلیسای بدیع و پرتکلف، میدانهای وسیع متعدد، مجسمه‌ها و هیاکل زیبا، چاپخانه‌ها، کارخانه‌های منسوجات، اسلحه‌سازی، پیانوسازی و نظایر آن وجود دارد. این شهر دارای موقع تجارتي مهم و تجارت فعالی می‌باشد. خط آهن برلین به کلن<sup>۱۹</sup> و هامبورگ به فرانکفورت از این شهر میگذرد. (از قاموس الاعلام ترکی) (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانور.** [نُ و] [اِخ] نام جزیره‌ای است در اقیانوسیه که انتهای شمالیش در ۲۲ درجه و ۲ دقیقه از عرض شمالی قرار گرفته و مساحتش به ۱۴۷۶ هزارگز مربع بالغ می‌شود.

قسمت داخلی آن کوهستانی و سواحلش جنگلی و حاصلخیز است. اهالی در کشتی‌رانی مهارت دارند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هانوله.** [نُ] [اِخ] دهی است از دهستان جوانرود بخش پاوه شهرستان سنندج، واقع در ۳۲ هزارگزی جنوب باختری پاوه، کنار رودخانه لیله. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۶۲ تن سکنه کردزبان می‌باشد. آب آن از چشمه و محصول غلات، لبنیات و توتون است. اهالی به زراعت و گله‌داری گذران می‌کنند. راه آن مالرو و صمبالعور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هانون.** [نُ] [اِخ]<sup>۲۰</sup> نام یک خیاندان معروف از اهالی کارتاژ است و چند تن از افراد این خاندان در جنگ با رومیان ابراز لیاقت و کاردانی درخشانی کرده‌اند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هانون.** [نُ] [اِخ] نام یکی از مشاهیر دریانوردان کارتاژ که تمام سواحل افریقا را سیاحت کرد و سیاحت‌نامه‌های هم نوشت که به زبان یونانی ترجمه شده و فعلاً خلاصه‌های از آن در دست است. این سیاحت‌نامه به زبانهای اروپایی نیز ترجمه گردیده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هان و هین کردن.** [نُ ک د] (مص مرکب) آگاه کردن. تنبیه کردن. آگاهانیدن.

هان و هینش کنم از حکمت زیرا خر بازگردد زره کز به هان و هین. ناصر خسرو. **هانوی.** [نُ] [اِخ]<sup>۲۱</sup> پایتخت جمهوری دموکراتیک ویتنام<sup>۲۲</sup> که در ساحل راست رودخانه سرخ (کوئی)<sup>۲۳</sup> در ۸۰ میلی خلیج تنکین<sup>۲۴</sup> واقع شده جمعیت آن در سال ۱۹۵۲ م. ۲۹۷۹۰۰ تن بوده است. این شهر دارای

1 - National Chekiang University.

2 - Hangchow Christian College.

3 - Hanover. 4 - Holstein.

5 - Mecklenburg.

6 - Saxony (Sachsen).

7 - Brandenburg.

8 - Brunswick. 9 - Lippe.

10 - Hesse-Nassau.

11 - Westphalia.

12 - Harz. 13 - Elbe.

14 - Seve. 15 - Ems.

16 - Göttingen.

17 - Duck. 18 - Margrave.

19 - Köln (Cologne).

20 - Hanon. 21 - Hanoi.

22 - Democratic Republic of Vietnam.

23 - Red (Koi) River.

24 - Tonkin.

یک دانشگاه و چند مدرسه صنعتی و یک موزه و یک کتابخانه بزرگ عمومی میباشد. (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هانه.** [هانَ] [ع] بیه درون چشم که زیر مقله باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). الشحمة فی باطن العين تحت المقله. (اقرب الموارد). || باقیمانده مغز و بیه شتر. (معجم مستن لللسغة) (منتهی الارب) (آسندراج). || توانائی و فرهی شتر. (ناظم الاطباء).

**هانه.** [نَ / ن] [ق] کلمه جواب، یعنی نیست او. (ناظم الاطباء). آیا نیست او؟ (اشتینگاس). || مخفف هرانه. (جهانگیری).

**هانه شیخان.** [نَ ش] [ا] دهی است از دهستان مرکزی بخش مریوان شهرستان سنندج، واقع در ۲۴ هزارگزی شمال دژ شاهپور و ۶ هزارگزی مرز ایران و عراق. ناحیه‌ای است کوهستانی سردسیر و دارای ۱۰۰ تن سکنه کردزبان است. از چشمه مشروب میشود. محصولات آن لبنیات، غلات و توتون است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هانه گلان.** [نَ گ] [ا] دهی است از دهستان سارال بخش دیواندره شهرستان سنندج، واقع در ۱۵ هزارگزی جنوب باختری دیواندره و ۱۸ هزارگزی جنوب گاوآهن تو. ناحیه‌ای است کوهستانی سردسیر و دارای ۱۳۰ تن سکنه کردزبان است. آب آن از چشمه و محصولاتش غلات، توتون، عسل و لبنیات میباشد. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هانه میران.** [نَ] [ا] دهی از دهستان تیلکوه بخش دیواندره شهرستان سنندج است. در ۷۰ هزارگزی شمال باختری دیواندره و ۳ هزارگزی جنوب شوسه دیواندره به سقز، کنار رودخانه خورخوره واقع شده. کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۶۰ تن سکنه کردزبان است. آب آن از چشمه و محصولات آنجا غلات، توتون، حبوبات، عسل، روغن و پشم میباشد. اهالی زارع و گلهدارند. راه اتومبیل رو دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هانی.** (فعل امر) به لغت پهلوی امر به نشستن باشد یعنی بنشین. (برهان) (ناظم الاطباء) (جهانگیری، نسخه خطی مؤلف) ۲. ... و هانی به زبان پهلوی و پارسی آن بود که بنشین. (تاریخ طبری ترجمه سلمی نسخه خطی مؤلف ورق ۲۲۵). رجوع به هامرز شود.

**هانی.** (اِخ) (ابن...) رجوع به ابن هانی شود. **هانی.** (اِخ) از موالی عفان و تابعی است. (منتهی الارب).

**هانی.** (اِخ) ابن توبه بن سحیم بن مرة، معروف به الشویر الحنفی. از شعراء اسلامی است. درباره ضحاک بن قیس گوید:

إذا شمر الضحاک للحرب شها  
غلام غذته للحروب ربانیه.

و ابوالعباس احمد بن یحیی ثعلب این ابیات را از او نقل کرده است:

یحیی الناس کل غنی قوم  
و یبخل بالسلام علی الفقیر

و یوسع للغنی إذا رأوه  
و یحیی بالتحیه و الامیر.

و نیز گوید:

و ان الذی یمسی و دنیا همه  
لمستمسک منها یحب غرور.

(معجم الشعراء مرزبانی ص ۱۴۲).

**هانی.** (اِخ) ابن جزین النعمان المرادی. صحابی است. وی شاهد فتح مصر بوده است. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن حارث بن جبلة بن حجر الکنندی. صحابی است. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن حبیب الداری. صحابی است. الرشاطی گفته است: اولین بار که هانی نزد پیغمبر آمد قبایلی مزین به طلا به رسول الله اهداء کرد و پیغمبر آن را به عباس بخشید و عباس جسامه را به سرمدی یهودی به هشت هزار<sup>۳</sup> فروخت. (از الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن حجر بن معاویه... الکنندی. صحابی است. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن عبدالله. تابعی است. (منتهی الارب).

**هانی.** (اِخ) ابن عروة بن الفضاض بن عمران الغظیفی المرادی. یکی از اشراف کوفه است که ابتدا از خواص و ندیمان علی بن ابیطالب بنو هاشم و کثیرین شهاب المدحجی والی خراسان را که متهم به اختلاس اموالی شده و به کوفه گریخته بود نزد خود پنهان کرد. معاویه خلیفه اموی هانی را تهدید به قتل کرد. هانی به مجلس خلیفه وارد شد و چون خلیفه او را نمی شناخت خود را معرفی کرد. خلیفه پرسید: مدحجی کجاست؟ گفت: نزد من در میان لشکر تو ای امیر المؤمنین! خلیفه وی را مأمور رسیدگی به خیانت مدحجی کرد و گفت قسمتی از اموال مسروقه را از او بگیر و بخشی را به او ببخش. همچنین هانی مدتی مسلم بن عقیل رسول حسین بن علی را در کوفه نزد خود پنهان ساخته بود. این خبر به عبدالله بن زیاد امیر بصره و کوفه که در اکرام و بزرگداشت هانی مبالغه میکرد و نیز مدتها برای یافتن مسلم بن عقیل تلاش کرده بود، رسید سخت خشمگین شد و هانی را بخواند و

سرزنش کرد. هانی ابتدا انکار و سپس اعتراف کرد، اما از تسلیم ابن عقیل به عبدالله بن زیاد سر باز زد. و در نتیجه ابن زیاد مدتی وی را محبوس ساخت و آخر الامر بکشت و بر بازار کوفه بیاویخت. عبدالله بن زبیر اسدی درباره وی و ابن عقیل قصیده‌ای دارد که مطلع آن چنین است:

إذا كنت لا تدربن ما الموت فانظری

الی هانی فی السوق و ابن عقیل

الی بطل قد هشم السیف و وجهه

و آخر، یهوی من طمار، قتیل.

(از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۷) (۵۱) (از عقد الفریج ص ۱ ص ۱۰۶).

**هانی.** (اِخ) ابن فراس الاسلمی. صحابی است. مجزأة بن زاهر از وی روایت کرده است. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن مالک الهمدانی، مکنی به ابومالک. صحابی است. ابن حبان گفته است که وی در یمن به خدمت پیغمبر رسید و اسلام آورد. البخاری ذکر کرده است که وی در یمن بر دست پیغمبر اسلام آورد و رسول دست بر سر وی کشید و او را به برکت دعا کرد. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) المنزومی، مکنی به ابومنزوم. صحابی است. (الاصابة فی تمييز الصحابة).

**هانی.** (اِخ) ابن مسعود بن اسلان بن مالک اللخمی، ملقب به غضنفر ابوالاهوال. از امرای بنی لخم بود که به سال ۲۱۶ ه. ق. بعد از پدرش مسعود به امارت بنی لخم رسید و در شویفات (لبنان) اقامت گزید. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۵۳).

**هانی.** (اِخ) ابن مسعود بن عمرو الشیبانی. از روسا و پهلوانان عرب جاهلیت و فرمانده سپاه عرب در جنگ ذی قار بود. این جنگ بین سپاه کسری پادشاه ساسانی و چند قبیله از اعراب، از جمله بنی شیبان، بنی بکر و بنی تمیم در بیابان ذی قار واقع شد. توضیح اینکه خسرو پرویز ساسانی نسبت به نعمان بن منذر امیر حیره بدگمان شد و وی را به ایران احضار کرد. نعمان که از تغیر خسرو نسبت به خود و عاقبت آن سخت در اندیشه بود به دنبال قبیله‌ای میگشت که از خانواده و دارائی و لشکر و سلاح وی حمایت کند. لذا پنهانی به ذوقار رفت و به بنی شیبان متوسل شد و هانی را ملاقات کرد و از او تعهدی مبنی بر نگاهداری و حمایت خانواده و اموال و

۱- در تداول اهالی «حانه میران» (با «ح» حلقی عربی) تلفظ میشود.

۲- در فرهنگ جهانگیری ج لکهنو، معنی کلمه به غلط «نوشتن» آمده است.

۳- ظ: درهم.

ناحیه‌ای است کوهستانی سردسیر و دارای ۴۹۵ تن سکنه کردی زبان است. از چشمه مشروب میشود و محصولش غلات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. زنان قالیچه و جاسیم و گلیم میبافند. راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هانی گرمله.** [گَمَ لَ] (بخ) دهی است از دهستان اورامان لهنو بخش پاوه شهرستان سنندج. واقع در ۶۶ هزارگزی شمال باختر پاوه و ۱۸ هزارگزی شمال باختر نوسود و ۳ هزارگزی مرز ایران و عراق. ناحیه‌ای است کوهستانی. سردسیر و دارای ۸۱۶ تن سکنه کردی و فارسی زبان است. آب آن از چشمه و محصولاتش غلات، لبنیات و انواع میوه میباشد. شغل اهالی باغبانی، زراعت و گلهداری و صنایع دستی زنان شال و کرباس بافی است. راه مالرو و صعب‌العبور دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هاو.** (صوت) کلمه‌ای است که در هنگام حمله بر دشمن استعمال میکنند. (ناظم الاطباء) (اشنگاس).

**هاوائی.** (بخ) یا ساندویچ<sup>۸</sup>، ایالت پنجاهم از ایالات متحده آمریکا که به صورت مجمع‌الجزایری در اقیانوس آرام در جنوب مدار رأس‌السرطان بین ۱۸°۵۵' و ۲۸°۲۵' عرض شمالی و ۱۵۴°۴۸' و ۱۷۸°۲۵' طول غربی قرار دارد. مجمع‌الجزایر هاوائی که جزایر ساندویچ نیز نامیده میشود از هشت جزیره تشکیل می‌یابد که بزرگترین آنها هاوائی با وسعت ۴۰۳۰ میل مربع است که اغلب جزیره بزرگ نامیده میشود. هفت جزیره دیگر عبارتند از: ماوئی<sup>۹</sup> که وسعتش ۷۲۸ میل مربع، اوآهو<sup>۱۰</sup> ۶۰۴۱ میل مربع، کائوائی<sup>۱۱</sup> ۵۵۵ میل مربع، مولوکائی<sup>۱۲</sup> ۲۶۵ میل مربع، لانسائی<sup>۱۳</sup> ۱۴۱ میل مربع، نیئی‌هاو<sup>۱۴</sup> ۷۲ میل مربع و کاهولائو<sup>۱۵</sup> با وسعت ۴۵ میل مربع این جزایر بین قاره آمریکا و آسیا واقع شده و فاصله آنها تا سواحل این دو قاره نسبتاً زیاد است چنانکه از اوئالاسکا<sup>۱۶</sup> که در شمال هاوائی واقع است ۲۱۰۶ میل و از جزیره تاهیتی<sup>۱۷</sup> که در جنوب آن قرار گرفته ۲۳۹۰ میل و از

چراکنیه کرده‌ای؟ هانی جواب داد که من قاضی و حکم قوم هستم و در اختلافات ایشان چنان قضاوت میکنم که هر دو طرف راضی میشوند. پیغمبر گفت نام فرزندان تو چیست؟ جواب داد شریح و مسلم و عبدالله. پس پیغمبر کنیه او را به نام پسر بزرگش «ابوشریح» قرار داد. این شیبۀ از یزیدین المقدم روایت کرده است که هانی به پیغمبر گفت: ای رسول الله مرا به چیزی آگاه کن که بهشت را از آن من سازد. جواب داد گفتار نیک و بخشش طعام. (از الاصابه فی تمییز الصحابه ج ۶ ص ۲۷۸).

**هانیبال.** (بخ) سردار و فرمانروای معروف کارتاژ پسر هامیلکار بارکا<sup>۱</sup> سردار کارتاژی در ۲۴۷ ق.م. متولد شد، پدرش وی را باکنه رم پرورش داد. مشهور است در سن ۹ سالگی سوگند یاد کرد که روزی انتقام کارتاژ را از دشمنان بگیرد. در سن ۲۳ سالگی به اسپانیا رفت و چسبند سالی در تحت فرمان هاسدروبال<sup>۲</sup> خدمت کرد و به زودی مورد محبت و تمجید سپاهیان واقع شد. در سال ۲۲۱ ق.م. که هانیبال سرکردگی لشکر اسپانیا را به عهده گرفت ۲۶ سال پیش نداشت ولی چنان بر سپاهیان خویش مسلط بود که هرچا میرفت او را متابعت میکردند و هرچه میخواست بی اعتراض انجام میدادند هانیبال تمام صفات جنگجویان بزرگ را به اعلا درجه دارا بود چنانکه رومیها نیز قریحه و قابلیت او را تصدیق و تحسین میکردند. هم

متهور بود و هم محتاط. در مقابل بزرگترین موانع و خطرناک‌ترین حوادث، خود را گم نمیکرد. هنگام جنگ تصمیمات سریع میگرفت که به فتح و ظفر منتهی میشد. در جنگ دوم کارتاژ با رومیان که ۱۷ سال (۲۱۸-۲۰۱ ق.م.) طول کشید فرمانده لشکر کارتاژ بود. وی از جبال آلپ و پیرنه عبور کرد و ایتالیا را عرصه تاخت و تاز خویش قرار داد و سپاهیان روم را در میدانهای جنگ تریبی<sup>۳</sup> (به سال ۲۱۸ ق.م.) و دریاچه ترازیمن<sup>۴</sup> (به سال ۲۱۷) و کان<sup>۵</sup> (به سال ۲۱۶) مهزمت ساخت ولی رم بواسطه ثبات قدم سربازان و وفاداری متحدین و اعمال باحزم و تدبیر سرکردگان، نجات یافت و سرانجام هانیبال در زامبا<sup>۶</sup> شکست یافت و کارتاژ ضعیف و خراجگذار رم گشت. (تاریخ رم، تألیف آلبرماله و ژول ایزراک، ترجمه غلامحسین زیرک‌زاده ج ۹ ص ۱۳۰ و ۷۵) و رجوع به آنی‌بال شود.

**هانیس.** (بخ) دهی از دهستان بیلاق بخش حومه شهرستان سنندج است. در ۱۵ هزارگزی جنوب خاور سنندج و ۶ هزارگزی جنوب شوسه سنندج به همدان واقع شده.

سلاحش گرفت و پس از آن زوانه دربار ایران شد. خسرو، نعمان را مجبوس کرد و سپس به خاتقین فرستاد و وی در آنجا به مرض طاعون درگذشت. خسروپرویز، ایاس بن قبیصه طائی را بمجای نعمان به حیره فرستاد و او را مأمور جمع‌آوری و ارسال آنچه از نعمان باقی مانده بود کرد. ایاس، مایملک نعمان را از هانی مطالبه کرد، اما هانی از تسلیم آنها امتناع ورزید و بدین جهت آتش جنگ برافروخته شد و سرانجام به شکست ایرانیان منجر گشت. از سخنان هانی است به لشکریانش در جنگ ذی‌قار: «مرگ بافتخار بهتر از زندگی ننگین است. ترس دافع قضا و قدر نیست. شکیبایی از اسباب پیروزی است. مرگ! نه پستی. استقبال از مرگ بهتر از استقبال از ذلت و خواری است. بکشید که از مرگ گریزی نیست.» (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۳). صاحب عقدالفرید از قول ابوعبیده، سرداری سپاه عرب را در جنگ ذوقار به هانی بن قبیصه بن هانی بن مسعود نوه هانی بن مسعود نسبت داده و مینویسد: لم یکن هانی بن مسعود المستودع حلقة النعمان، و انما هو ابن ابنه، و اسم هانی بن قبیصه بن هانی بن مسعود، لان وقعة ذی‌قار کانت و قد بعث النبی... (از عقدالفرید ج ۶ ص ۱۱۱). برای اطلاع بیشتر رجوع به ذوقار شود.

**هانی ۶.** [ن] [ع] (ص) نوکر. خدام. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**هانی.** (بخ) ابن نیار الانصاری، مکنی به ابوبرده، صحابی است. جابر بن عبدالله و پسرش عبدالرحمان بن جابر و نصر بن یسار و کعب بن عمیر بن عقبه بن نیار و براء بن عازب از او روایت کرده‌اند. (الاصابه فی تمییز الصحابه ج ۷ ص ۱۷).

**هانی.** (بخ) ابن هانی. یکی از ولات طبرستان که پس از سلیمان بن منصور، به فرمان هارون الرشید ولایت آن سامان یافت. وی مردی مصلح و عادل بود و در مدت ولایت وی طبرستان امنیت کامل داشت. (از تاریخ طبرستان و رویان و مازندران مرعی).

**هانی.** (بخ) ابن یزید بن نهیک المذحجی یا النخعی، مکنی به ابوشریح، صحابی است. احمد و یحیی در علم ادب از وی اخراج حدیث کردند و ابوداود و نسائی از طریق یزید بن المقدم بن شریح بن هانی و وی از جدش شریح و شریح از پدرش هانی حدیث اخراج کرد. ابوداود آورده است که هنگامی که هانی با قومش نزد رسول الله آمدند، پیغمبر شنید که کنیه هانی ابوالحکم است پس به او گفت که «حکم» فقط خدای تعالی است؛ تو

- |                     |                 |
|---------------------|-----------------|
| 1 - Hamilcar Barca. | 3 - Trebbie.    |
| 2 - Hasdrubal.      | 4 - Canne.      |
| 4 - Trasimène.      | 5 - Zama.       |
| 6 - Zama.           | 7 - Hawaii.     |
| 8 - Sandwich.       | 9 - Maui.       |
| 10 - Oahu.          | 11 - Kauai.     |
| 12 - Molokai.       | 13 - Lanai.     |
| 14 - Niihau.        | 15 - Kahoolawe. |
| 16 - Unalaska.      | 17 - Tahiti.    |



سافرانسیسکو<sup>۱</sup> که در مشرق آن است ۳۱۰۰ میل و از هونگ کونگ<sup>۲</sup> که حد غربی آن بشمار میرود ۴۹۶۱ میل فاصله دارد. با این ترتیب مردم هاوانائی از داشتن همسایگان نزدیک محرومند. جزایر هاوانائی بر طبق نظریه زمین‌شناسان در نتیجه آتش‌فشانی کوه‌های آتش‌فشان در این قسمت از اقیانوس کبیر پدید آمده است. هم اکنون نیز در هاوانائی که جنوبی‌ترین جزیره این مجمع‌الجزایر است دو کوه آتش‌فشان به نام کیلاویا<sup>۳</sup> و مائونالوا<sup>۴</sup> وجود دارد که گاهگاه توده‌های بزرگ گدازه‌های زیرزمینی از دهانه آنها بیرون میریزد و بر وسعت هاوانائی می‌افزاید. با اینکه جزایر هاوانائی در جنوب مدار رأس‌السرطان و در منطقه حاره قرار دارند، ولی نمیتوان آنها را جزو جزایر گرمسیر بشمار آورد زیرا آب و هوا، درختان، بوته‌ها و دیگر گیاهانی که در این جزیره‌ها می‌رویند، مربوط به منطقه نیم معتدل هستند. این جزایر وضعی بین جنگلهای گرم و بخاراآلود نزدیک خط استوا و نواحی خنک‌تر و معتدل‌تر شمال دارد. آب و هوای این سرزمین تقریباً ملایم‌ترین آب و هوای جهان است زیرا حرارت متوسط در فصول مختلف تنها در حدود پنج و نیم درجه تغییر می‌کند و بندرت پیش می‌آید که از سی و شش درجه پایین‌تر آید و یا از چهل و دو درجه فراتر رود. به دو علت آب و هوای جزایر هاوانائی از اغلب سرزمین‌هایی که در منطقه حاره واقعند، خنک‌تر است. یکی به علت جریان‌های مداوم و یکنواخت هواس که آنها را بادهای دائمی مینامند. این بادهای از مشرق و شمال شرقی به خشکی میوزد و خنکی باطراوتی از دریا بهمراه می‌آورد، و دیگر بسبب جریان اقیانوس است. این جریان به صورت دایره‌ای بسیار وسیع از شمال به جنوب روان میشود و آبهای گرداگرد جزیره‌ها را از آنچه باید باشد خنک‌تر میسازد. لیکن با اینکه آب و هوای این جزایر معتدل و ملایم شناخته شده است نباید تصور کرد که هرگز روز تا روز یا مکان تا مکان تغییر نمی‌پذیرد. بلکه در حقیقت حد اعلائی درجه بارندگی و حرارتی را دارد که به ندرت میتوان در نقاط دیگر جهان و در چنین وسعت کم سراخ داشت. دو کوه بزرگ هاوانائی بیش از ۴۴۰۰ متر از سطح اقیانوس ارتفاع دارند و قلّه این کوه‌ها که یکی مائونالوا<sup>۵</sup> و دیگری مائونا که‌آ نامیده میشود همواره در مدتی از سال پوشیده از برف است. با وجود این در زمین‌های پست که فاصله آنها از کوهستان بیش از چند کیلومتر نیست، کشتزارهای نیشکر، قهوه و میوه‌های گرمسیری از قبیل پرتقال، پاپایا<sup>۶</sup>، موز،

درخت نان<sup>۸</sup> و آناناس میتوان یافت. میزان متوسط بارندگی سالانه در کوه وائی‌آلی<sup>۹</sup> واقع در جزیره کائوائی که شمالی‌ترین جزیره مجمع‌الجزایر هاوانائی است، تقریباً یازده متر و نیم میباشد و گاهی به پانزده متر هم میرسد. کوه مذکور با داشتن چنین بارندگی، پر آب‌ترین نقاط جهان است معهداً در همان جزیره، در فاصله کمتر از سی و دو کیلومتر، سالانه بیش از نیم متر باران نمی‌بارد. جزایر هاوانائی در سال ۱۷۷۸ توسط ناخدا کوک دریانورد انگلیسی کشف شد. وی این جزایر را به نام ارل ساندویچ<sup>۱۰</sup> که حامی کوک در انگلستان بود جزایر ساندویچ نامید. حکومت هاوانائی تا سال ۱۸۹۴ م. استبدادی بود لیکن در این سال بعد از قیامهای پی در پی و مبارزات طولانی مردم با حکومت، رژیم استبدادی به جمهوری مستقل تبدیل شد. اما عمر این جمهوری کوتاه بود زیرا چهار سال بعد یعنی در سال ۱۸۹۸ استقلال آن از دست رفت و هاوانائی به ایالات متحده آمریکا ملحق گشت و از این تاریخ تا ۱۹۵۹ م. در تصرف و تحت قیمومت آمریکا بود لیکن در بیست و هشتم ژوئیه این سال، پس از تلاشها و کوششهای وسیع و دامنه‌دار مردم هاوانائی، این سرزمین استقلال داخلی یافت و بعنوان پنجاهمین ایالت از ایالات متحده شناخته شد و دو سناتور و یک نماینده به مجلس نمایندگان آمریکا فرستاد. مرکز این ایالت شهر هونولولو<sup>۱۱</sup> است. جمعیت هاوانائی بر طبق آمار سال ۱۹۴۰ م. ۴۲۳۳۳۰ تن بوده که مخلوطی از ملل اروپا و افریقا و آسیا و تعداد کمی بومیان اصلی هاوانائی هستند. در بین مردم هاوانائی جمعیت ژاپنی‌ها ۱۵۷۹۰۵ تن میباشد که این تعداد بیشتر از سایر ملت‌هاست، اقتصاد جزایر هاوانائی روزبروز در حال توسعه و پیشرفت است. صنایع آن از پنجاه سال پیش ترقی و تکامل عظیمی یافته. محصولات آن نیشکر، آناناس و قهوه است. محصول نیشکر، هزاران تن از ساکنان این جزایر را به کار واداشته و پایه‌های داد و ستد هاوانائی را با کشورهای دیگر جهان تشکیل داده است. امروز قریب به سی کشتگاه پهناور نیشکر در جزایر هاوانائی وجود دارد. اندازه متوسط هر یک از این کشتزارها در حدود هفت هزار جریب است. محصول سالیانه آنها روهم بیش از یک میلیون تن شکر است و این مقدار برابر یک چهارم کلیه محصول شکر است که در آمریکا تولید میشود. پس از نیشکر مهمترین محصول هاوانائی آناناس است. این میوه در سالهای اخیر شاید بیش از هر محصول دیگر جزایر هاوانائی شهرت یافته محصول سالیانه آن بطور متوسط در حدود

بیست و چهار میلیون صندوق است. این رقم هشتاد درصد کلیه آناناسی است که در سراسر جهان مصرف میشود. سومین محصول گیاهی هاوانائی که پرورش آن نسبت به نیشکر و آناناس به میزان کمتری است، لیکن در اقتصاد جزایر اهمیت دارد، قهوه میباشد. امروز پرورش قهوه بیشتر در ناحیه کنا<sup>۱۲</sup> واقع در ساحل غربی جزیره بزرگ هاوانائی انجام میگردد و تقریباً تمام محصول قهوه به آمریکا صادر میشود. قهوه هاوانائی بسبب طعم مطبوع و مطلوبی که دارد، در سراسر جهان دارای مشتریان فراوانی است. از نظر فرهنگ نیز هاوانائی پیشرفت قابل توجهی دارد. دبستانها و دبیرستانهای فراوان و مؤسسات علمی و تجربی و کتابخانه در آن احداث گردیده، دانشگاه هاوانائی در حدود ۵۰۰۰ دانشجو دارد. هاوانائی که بهشت اقیانوس آرام نامیده میشود بسبب تنوع و خوشی آب و هوا و مناظر زیبا و دلکش طبیعی دیدنی‌های جالب توجه و خونگرمی و مهمان‌نوازی مردم، یکی از باصفا‌ترین و زیباترین گردشگاههای جهان بشمار است و هر ساله تعداد کثیری سیاح از نقاط مختلف جهان به این جزایر میروند. (از کتاب هاوانائی، تألیف اسکار لویس، ترجمه کیانوش) (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاوانا.** (انگ) <sup>۱۳</sup> پایتخت جمهوری کوبا و مهمترین شهر تجارتي آن کشور است که در ساحل شمالی از قسمت غربی جزیره کوبا بین ۲۳°، ۹' و ۲۲°، ۸۲' طول غربی واقع شده. جمعیت آن بر طبق آمار سال ۱۹۵۱ م. ۸۰۰۰۰۰ تن بوده است این شهر از بنادر مهم و پر داد و ستد تجارتي بشمار میرود و هر سال مقدار فراوانی تنباکو و قهوه از آنجا صادر میشود. هاوانا دارای ابنیه و عمارات زیبا و نو و تفرجگاهها و باغهای عمومی و مناظر دلکش است و یک دانشگاه و چندین مدرسه صنعتی و رصدخانه و پرورشگاههای متعدد و مؤسسات گوناگون خیریه در آن وجود دارد. هاوانا در سال ۱۵۱۴ م. بتوسط مرد دریانوردی به نام دیگولاسکز<sup>۱۴</sup> کشف

- 1 - San Francisco.
- 2 - Hong Kong.
- 3 - Kilauea.
- 4 - Mauna Loa.
- 5 - Mauna Loa.
- 6 - Mauna Kea.
- 7 - Papaya.
- 8 - Breadfruit.
- 9 - Waialeale.
- 10 - Earl Sandwich.
- 11 - Honolulu.
- 12 - Kona.
- 13 - Havana.
- 14 - Diego Velasquez.

شده است. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاور.** (لخ)<sup>۱</sup> لو. دومین بندر فرانسه و مرکز ایالت سین ماریتیم<sup>۲</sup> در آن کشور که در مصب رود سن<sup>۳</sup> به دریای مانش واقع شده و در ۱۴۳ میلی شمال غربی پاریس و ۵۵ میلی مغرب روئن<sup>۴</sup> قرار دارد. جمعیت آن بر طبق آمار سال ۱۹۵۴ م. ۱۳۷۱۷۵ تن بوده است. لوهاور بوسیله خط آهن با پاریس مربوط است و نیز لنگرگاه بزرگ کشتی های عظیم تجارتي است که به تمام نقاط عالم مخصوصاً آمریکا آمد و رفت دارند. این شهر دارای مدارس متوسطه و مدارس صنعتی و مدرسه تجارت و یک کتابخانه محتوی ۳۰۰۰۰۰ جلد کتاب، یک موزه، انجمن های گوناگون علوم و فنون زراعت و تجارت، ابنیه و عمارات عالی، کارخانه های کشتی سازی، ریخته گری و غیره میباشد و نیز تجارت فعال و پسر حرارتی دارد. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاورث.** (لخ)<sup>۵</sup> سر والتر نورمان. شیمیدان معروف انگلیسی و برنده جایزه نوبل سال ۱۹۳۷ م. به سال ۱۸۸۳ م. به دنیا آمد وی در شیمی آلی مقام ارجمندی داشت و جایزه نوبل را در شیمی بسبب کار مهم خود در کربوهیدراتها و ویتامین C به دست آورد، از سال ۱۹۲۵ تا ۱۹۴۸ م. استاد کرسی شیمی در دانشگاه بیرمنگام<sup>۶</sup> بود. یکی از آثار وی به نام ساختمان قندها<sup>۷</sup> که در سال ۱۹۲۹ م. تألیف کرده از جمله کتب کلاسی بشمار است. وفات وی به سال ۱۹۵۰ م. در بیرمنگام روی داد. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاوستین.** [و] (لخ) دهی است از دهستان دیزمار باختری بخش ورزقان شهرستان اهر. واقع در ۲۱ هزارگزی باختر خروانق (مرکز دهستان) و ۲۳ هزارگزی شوسه تبریز به جلفا. ناحیه ای است کوهستانی، معتدل و دارای ۵۱۷ تن سکنه ترک زبان است. آب آن از دو رشته چشمه و محصولش غلات، سردرختی و حبوبات است. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند، صنایع دستی آنان جاجیم بافی است و راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هاوش.** [و] (ل) به لغت زند و پازند امت را گویند مطلقاً یعنی امت هر پیغمبر. هاوشت. [متعلق و وابسته. (برهان) (ناظم الاطباء). **هاوشت.** [و] (ل) رجوع به هاوش شود. در پهلوی hāwisht به معنی مغ (روحانی زرتشتی)، موبد. شاگرد. روحانی جوان (زرتشتی) که در مراسم دینی به قربانی کننده، یاری کند. در اوستا hāvishta آمده که در فرهنگهای فارسی جزو لغات زند و پازند

ضبط شده و به معنی امت گرفته اند. (پورداد، خرده اوستا حاشیه صص ۲۲۸ - ۲۳۹) (از حاشیه برهان ج معین ص ۲۳۱۲). **هاون.** [و] (ل) جسونغ. جواز. چپین. مهرا. کماره. ابزارای که در آن چیزی را می کویند و نرم می کنند. (ناظم الاطباء). ظرفی فلزی (غالباً مسی) یا سنگی که در آن ادویه و تخمهای گیاهان و غیره را با دسته ای کویند. (حاشیه برهان). جوازمانندی است که در آن چیزی کویند. (منتهی الارب):

چند استخوان که هاون دوران روزگار خردش چنان بکوفت که خاکش غبار کرد.

سعدی. هاون یکی از آلات و ابزار مقدس پرستشگاه مزدیسنان بوده و گیاه هوم در آن کوینده و فشرده میشده و شربت مقدس هوم ساخته میشده است. موبد مأمور تهیه شربت هوم هاوانان نام داشته و دارای درجه نخستین بوده است. (یشتها ج ۱ ص ۴۶۹). رجوع به هاوانان شود. [به لغت زند و پازند نام گاه اول است از جمله پنج گاه یعنی پنج وقت عبادتی که زردشت قرار داده بوده و تابان او میکردند. (برهان) (ناظم الاطباء). رجوع به هاونگاه شود. [کتابه از فرج زن یعنی موضع جماع ایشان هم هست. فرج زن. (برهان) (ناظم الاطباء). این کلمه در عربی به صورتهای هاون و هاون و هاوون آمده است.

— دسته هاون؛ ابزارای از سنگ و یا فلز و یا چوب که بدان در هاون چیزی را کویند؛ بیند ار کحل دین خواهی کمر چون دسته هاون به پیش آنکه ارواحند هاونکوب دکانش. خاقانی.

**هاون.** [و] (مغرب، ل) هاون. رجوع به هاوون شود.

**هاویان.** [و] (پهلوی، ل) در زبان اوستایی «هاوتن» یکی از هشت مقام روحانی<sup>۹</sup> دین مزدیسنا است. هاوانان بزرگترین پیشوای دارای درجه نخستین بوده که به تهیه کردن هوم<sup>۱۰</sup> گماشته میشده است. (یشتها ج ۱ ص ۴۶۹ و ۶۲۴).

**هاون دسته.** وُدَت / ت [ (ل) (مسرکب) ابزارای از سنگ و یا فلز و یا چوب که بدان در هاون چیزی را کویند. (ناظم الاطباء).

**هاون کوب.** [و] (نف مرکب) شخصی را گویند که به جهت عطاران و طبیبان دارو و اجزای معاین بکوبد. (برهان):

بیند ار کحل دین خواهی کمر چون دسته هاون به پیش آنکه ارواحند هاونکوب دکانش. خاقانی.

[آنکه در هاون چیزی می کویند. (ناظم الاطباء). [مرکب و سیاهی ساز را نیز گویند. مرکب ساز. (برهان) (ناظم الاطباء). [کتابه از

جماع کنند. (برهان).

**هاونگاه.** [و] (ل مرکب) (در زبان اوستایی هاونی) نزد ایرانیان قدیم، یکی از اوقات پنجگانه روز بوده و آن وقتی است که در آن شربت مقدس هوم تهیه میشده. مدت آن از برآمدن خورشید تا نیمروز بوده است. (از یشتها، تألیف پورداد ج ۱ ص ۴۶۹).

**هاونگ بالا.** [و] (لخ) دهسی است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند. واقع در ۱۱ هزارگزی جنوب باختر بیرجند. ناحیه ای است کوهستانی، معتدل و دارای ۷۰ تن سکنه است. از قنات مشروب میشود و محصولات آن میوه و غلات است. اهالی به زراعت مشغولند. صنعت دستی آنان کرباس بافی است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاونگ پائین.** [و] (لخ) دهسی است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند. در ۱۰ هزارگزی جنوب باختری

- 1 - Havre (le).
- 2 - Seine - Maritime.
- 3 - Seine.
- 4 - Rouen.
- 5 - Howorth, Sir Walter Norman.
- 6 - Birmingham.
- 7 - The Constitution of Sugars.

۸- فرهنگ نویسان این لغت را در این معنی، به کسر واو ضبط کرده اند.

۹- در روزگاران پیش هفت تن از پیشوایان یا موبدان با هم آیین دینی [زرتشتی] می گزاردند و در سر آنان موبد دیگری که زوت خوانده شده، جای داشت. بسا در اوستا و نامه های پهلوی از این هشت پیشوا یاد گردیده است. نامهایی که به این پیشوایان داده شده، هر یک گویای کاری است که در هنگام عبادت و انجام دادن مراسم مذهبی در آن کشکده از آنان برمی آید، چون فشردن هوم در هاون و افروخته داشتن آتشدان و شست و شوی ابزارهایی که در این هنگام به کار رود. نامهای این موبدان در اوستا چنین آمده است: زئوتو (Zaotar)، هاونن (Hāvanan)، آتروخش (Atrévaxš)، فربرتر (Frabérétar)، آبرت (Abérét)، آسانتر (Asnátar) رتویشکر (Raéthwiškara)، سرتوشاورز (Sraošávaréz). زوت (زوتو) سر و بزرگ این پیشوایان است و از موبدان دیگر، هاوانان دارای نخستین پایه و سرتوشاورز که کار نظم و ترتیب یزشنگاه با اوست در پایه هفتمین برشمرده شده است. (یستا، تألیف پورداد ج ۲ صص ۱۶ - ۱۸). و برای اطلاع بیشتر رجوع به یشتها ج ۱ ص ۴۶۹ و یسنا ج ۲ ص ۱۶ بیلد شود.

۱۰- هوم، گیاه و شربت هوم و اسم فرشته ای است. (یشتها ج ۱، «فرهنگ لغات اوستا» ص ۶۲۴). شربتی مذهبی بوده که برای تهیه آن گیاه هوم را در هاون می فشرده اند. تهیه این شربت وقت معینی داشت که در زبان اوستایی، هاونی و امروز هاونگاه گویند. رجوع به هاونگاه شود.

بیرجند واقع شده. ناحیه‌ای است کوهستانی دارای آب و هوای معتدل، ۳۵ تن سکنه دارد. محصولات آن غلات و میوه است. اهالی به زراعت مشغولند. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هاونی.** [و] (اوستایی، ا) هاونگاه. طرف صبح. رجوع به هاونگاه شود.

**هاوه.** [ا] (اخ) از روستاهای قاسان جزء رستاق طبرش. (تاریخ قم ص ۱۱۸).

**هاوهاو.** (اصوت) رجوع به هاو شود.

**هاوون.** (معرّب، ا) معرب هاون و به همان معنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). الذی یدق فیہ الدواء و غیره و الاصل هاوون علی فاعول لانه یجمع علی هواین. قیل هو عربی کانه من الهون و قیل معرب. (اقرب الموارد). معرب است. بر وزن فاعول و هاون گفته نمیشود، زیرا در زبان عربی اسمی بر وزن فاعل نیست. (المعرب جوالیقی ص ۳۴۶). ج، هواوین.

**هاوی.** (ع ا) ملخ. جراد. (تاج العروس) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (المنجد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اذا اجذب الناس اتی الهاوی و العاوی. العاوی: الذئب و قال ابن الاعرابی انما هو العاوی بالعين معجمة، هو الجراد و هو الفوعاء. و الهاوی: الذئب. لان الذئب تهوی الی خصب. و قالوا: اذا خصب الزمان جاء العاوی و الهاوی. و قالوا: اذا جاءت السنة جاء معها اعوانها یعنی الجراد و الذئب. (تاج العروس). اگزرگ. ذئب. (تاج العروس) (معجم متن اللغة). امگس. ذباب<sup>۱</sup>. (ناظم الاطباء).

**هاوی.** (ع ص) هوا دار. ذوالهواء. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (المنجد). (ا) حرف الف از حروف الفبا را گویند به جهت وسعت داشتن مخرج آن برای هوا در هنگام تلفظ. (المنجد) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).

**هاویة.** [ئ] (ع ص) مادر گم کرده فرزند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ثا کلة. (اقرب الموارد) (تاج العروس).

**هاویة.** [ئ] (ع ا) هوا. جو. (اقرب الموارد). میان آسمان و زمین. (منتهی الارب). الهواء بین الشیثین. (معجم متن اللغة). امفاکی. (منتهی الارب). کل مهواة لا یدرک قعرها، و کل فارغ. (معجم متن اللغة). اکتنایه از دوزخ و جهنم. ا از نامهای آتش. (صحاح بنقل تاج العروس).

**هاویة.** [ئ] (اخ) (لا... دوزخ و جهنم: فامه هاویة. (قرآن ۹۰/۱۰۱) ای؛ مستقره النار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). از نامهای جهنم. من اسماء جهنم، معرفة ممنوعة من الصرف و تدخلها ال للمح الصفة فیقال «الهاویة». (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة).

نقله ابن سیده اسم من اسماء جهنم... و هی معرفة بغير الف و لام. قال ابن یری: لو کانت هاویة اسماً علماً للنار، لم یصرف فی الآیة و قوله تعالی: فامه هاویة. (قرآن ۹۰/۱۰۱) ای؛ مسکنه جهنم. (تاج العروس). هاویة، بلا لام، معرفة. (جوهری از تاج العروس). ا نام طبقة هفتم از طبقات دوزخ. (ناظم الاطباء). نام دوزخ هفتم و آن آخرین اسفل طبقه است از هفت طبقه دوزخ. (آندراج).

**هاویه بند.** [ئ / ی ب] (نصف مرکب) محبوس در دوزخ. (منتهی الارب).

**هاویه مثال.** [ئ / ی م] (ص مرکب) مانند دوزخ. ا دوزخی. جهنمی. (ناظم الاطباء).

**هاه.** [ع اصوت] کلمه و عید و تهدید است. (ناظم الاطباء). (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ا حکایت خنده خنده کننده: ضحک فلان فقال هاه هاه. (ناظم الاطباء). حکایت خنده خنده کننده. (منتهی الارب). حکایت خنده و نوحه سرایسی. (از اقرب الموارد). و فی الحدیث «اذا تشاءب احدکم فلیرده ما استطاع و لا یقولن هاه هاه فانما ذلک الشیطان یضحک منه». (از اقرب الموارد).

**هاهن.** (اخ) (هان) اتو. شیمیدان معاصر و کاشف معروف آلمانی که موفق به شکافتن اتم اورانیوم گشت و بدین سبب در سال ۱۹۴۴ م. به اخذ جایزه نوبل نائل شده وی در سال ۱۸۷۹ م. در فرانکفورت<sup>۳</sup> به دنیا آمد. در دانشگاههای ماربورگ<sup>۴</sup> و مونینخ<sup>۵</sup> به تحصیل پرداخت و در سال ۱۹۰۱ از دانشگاه ماربورگ درجه دکترا گرفت. در سال ۱۹۰۴ به لندن رفت و مدت یک سال در آزمایشگاه سر ویلیام رامسی<sup>۶</sup> به کار پرداخت و نیز مدتی در انستیتوی لرد ارنست روترفورد<sup>۷</sup> کار کرد و بین آن به آلمان بازگشت و در آزمایشگاه شیمی دانشگاه برلین مشغول به کار شد. از سال ۱۹۱۲ تا ۱۹۲۸ به سمت عضویت انستیتوی کایزر ویلهلم<sup>۸</sup> در برلین و از ۱۹۲۸ تا ۱۹۴۴ به ریاست آن انستیتو منصوب گشت. هاهن از برگرزیده ترین دانشمندان رادیوشیمی در آلمان است که به شکافتن اتم فلزات از جمله: رادیوتوریوم<sup>۹</sup>، مزوتوریوم<sup>۱۰</sup>، پروتکتینیوم<sup>۱۱</sup> (به همراهی لیز مایتر<sup>۱۲</sup> در سال ۱۹۱۷) و اورانیوم<sup>۱۳</sup> و توریوم<sup>۱۴</sup> (به همراهی فریتس شتراسمان<sup>۱۵</sup> در سال ۱۹۳۸) اکتشافات بزرگی کرد. آخرین اکتشاف وی یعنی شکستن اتم اورانیوم و محاسبه انرژی اتمی، منجر به ساختن بمب اتمی شد. هاهن از اینکه اکتشاف او برای ساختن بمب اتم و نابودی بشریت به کار رفته است اظهار تأسف و نگرانی کرد. وی آثار بسیاری تألیف کرده است که از آن جمله:

رادیوشیمی عملی، ۱۶ ۱۹۳۶ حرکت مصنوعی اتمها و شکافتن هسته‌های سنگین<sup>۱۷</sup> ۱۹۴۴، استفاده از انرژی هسته‌های اتمی<sup>۱۸</sup> ۱۹۵۰، اتمهای نو<sup>۱۹</sup> ۱۹۵۰، و کبالت<sup>۲۰</sup> ۱۹۵۵ را می‌توان نام برد. (از دایرةالمعارف بریتانیکا). وی در ۱۹۶۸ درگذشت.

**هاهننا.** [ه] (ع ق) اینجا. هنا. (ناظم الاطباء). رجوع به هیننا شود.

**هاهنمان.** [ن] (اخ) ساموئل کریستیان فریدریش فیزیکدان آلمانی و کاشف و مؤسس روش معالجه بمثل<sup>۲۲</sup> (معروف به طب تجانسی). در سال ۱۷۵۵ م. در ساکسونی به دنیا آمد. وی در رشته طب در شهر لایپزیک<sup>۲۳</sup> و وین<sup>۲۴</sup> به تحصیل پرداخت. هاهنمان روش معالجه‌ای ابداع کرد که خود آن را معالجه بمثل<sup>۲۵</sup> نامید. وی چندین کتاب در طب و داروسازی تألیف کرد. به سال ۱۸۴۳ م. درگذشت. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هاهو.** (اخ) نام رودی است که از کوه پند در هند جاری است. (مالهند ابوریحان بیرونی ص ۱۱۲۸).

**هاه هاه.** (ع اصوت) رجوع به هاه شود.

۱- این معنی در جایی دیگر دیده نشد و ظاهراً ناظم الاطباء ذئب جمع ذئب به معنی گرگ را که در تاج العروس ذیل کلمه «هاوی» و یادر ماخذ دیگر آمده، اشتباهاً ذئب خوانده و کلمه «مگس» را در معنی «هاوی» آورده است. والله اعلم.

- 2 - Hahn, Otto.
- 3 - Frankfurt.
- 4 - Marburg.
- 5 - Munich.
- 6 - Sir William Ramsay.
- 7 - Lord Ernest Rutherford.
- 8 - Kaiser Wilhelm.
- 9 - Radiothorium.
- 10 - Mesothorium.
- 11 - Protactinium.
- 12 - Lise Meitner.
- 13 - Uranium.
- 14 - Thorium.
- 15 - Fritz Strassmann.
- 16 - Applied Radiochemistry.
- 17 - Künstliche Atomum Wandlungen und die Spaltung Schwerer Kerne.
- 18 - Die Nutzbarmachung der Energie der Atomkerne.
- 19 - New Atoms.
- 20 - Cobalt 60.
- 21 - Hahnemann, Samuel Christian Friedrich.
- 22 - Homoeopathy.
- 23 - Leipzig.
- 24 - Vienne.
- 25 - Homoeopathy.

**های.** (اصوت) کلمه تأسیف یعنی بوی و آه و درینا. (ناظم الاطباء). به معنی وای است و آن لفظی باشد که در وقت دردی و مصیبتی و المی و آزاری بر زبان رانند. (برهان). نشانه ضحرت از درد. مترادف آبی و وای. || در تداول عامه، حرف ندا و خطاب، چون آبی و ای:

گفت موسی های خیره سر شدی  
خود مسلمان نشده کافر شدی.

مولوی.

خوشا هایی ز حق وز بنده هویی  
میان بنده و حق های و هویی.

عطار.

— امثال:

جواب های، هوی است. (امثال و حکم).

**هایاهای.** (اصوت) شور و غوغای

ماتمزندگان و واقعه دیدگان. (ناظم الاطباء)

(برهان). شور و غوغای ماتم. (رشیدی):

مجلس عشرت به هویاهوی

گریه دشمنت به هایاهای.

انوری (از حاشیه برهان).

فلک از مجلس انس تو پر از هایاهوی

عالم از گریه خصم تو پر از هایاهای.

انوری (از رشیدی).

**هایاهوی.** (اصوت) هیاهوی. شور و

غوغای آریاب طرب و میزبانی و عروسی

باشد برخلاف هایاهای که شور و غوغای

ماتمزندگان است. (برهان). شور و غوغای اهل

طرب. (ناظم الاطباء). شور و غوغای شادی.

هیاهو:

فلک از مجلس انس تو پر از هایاهوی

عالم از گریه خصم تو پر از هایاهای.

انوری.

**هاییتی.** (اخ) رجوع به هائیتی شود.

**هایید.** (اخ) توما، مستشرق انگلیسی. به

سال ۱۶۳۶ به دنیا آمد. زبانهای شرقی را در

دانشگاه کمبریج آموخت. وی با کمک

واتون، تورات را به زبانهای عربی، فارسی،

لاتین و سریانی ترجمه و منتشر کرد، وفات

وی به سال ۱۷۰۳ اتفاق افتاد. (اعلام المنجد).

**هاییدلبرگ.** [دب] (اخ) ۳ شهر بزرگی

است از ایالت بادن ورتمبرگ ۴ در کشور

آلمان بر ساحل جنوبی رود نکار ۵ که در ۱۳

میلی جنوب شرقی ماهایم ۶ و ۵۴ میلی

فرانکفورت ۷ واقع شده. این شهر در میان

تپه‌هایی که پوشیده از جنگل میباشند قرار

گرفته و دارای مناظر بسیار زیبا و دلکش و

حسومه‌های آن دل‌انگیز و باصفاست.

هاییدلبرگ یک مرکز مهم خطوط آهن و

جاده‌های فرانکفورت، ماهایم، کارلسرو ۸

سپیز و هورزبرگ است. جمعیت آن بر طبق

آمار ۱۹۵۰ م. ۱۱۶۴۸۸ تن بوده است. قصر

مخروبه قدیمی که از بناهای قرن ۱۳ است و پیل معروف کارل تودور ۹ که در ۱۷۸۶ بر روی رود نکار بسته شده در این شهر دیدنی و جالب توجه است. شهر مذکور دارای یک دانشگاه بزرگ و مجهز و مدارس و مؤسسات علمی و یک کتابخانه بزرگ حاوی ۳۰۰۰۰۰ جلد کتب چاپی و نسخ خطی معتبر میباشند. کارخانه‌های شراب‌سازی بسیاری در این شهر احداث گردیده است. هاییدلبرگ دارای تجارت فعال و پرحرارتی می‌باشد. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاییدن.** (اخ) ۱۰ فرانتس یوزف، موسیقیدان

اتریشی که به سال ۱۷۳۲ در رورائو ۱۱ قصبه

مرزی اتریش به دنیا آمده از کودکی به

موسیقی علاقه داشت و به زودی در زمرة

آوازچوانان و نوازندگان ویلن درآمد، در

کنسرتی به رهبری پریپرا ۱۲ شرکت کرد و اصول

آوازهای ایتالیایی و هارمونی را نزد وی

فراگرفت. نخستین آثار هایدن از سال ۱۷۵۳

توسط نوازندگان دوره گردین اجرا شد. در

سال ۱۷۵۸ هایدن به ریاست ارکستر کنت

مورتسین ۱۳ منصوب شد. سپس در سلک

نوازندگان شاهزاده نیکلاسترهاتسی ۱۴ درآمد

و تمام عمر را در خدمت این شاهزاده و

خانواده وی گذراند. در سال ۱۷۸۴ انجمن لژ

المسیک ۱۵ پاریس چند سنفونی از وی

درخواست کرد و هایدن تا سال ۱۷۸۷ شش

سنفونی برای انجمن فرستاد. هایدن پس از

وفات پرنس استرهاتسی در ۱۷۹۰ بنا به

دعوت سالمون ۱۶ ویولونیست و رهبر

ارکستر، به انگلستان مسافرت کرد و در آنجا

سنفونی‌های بزرگ خود را بمورد اجرا

گذاشت. دانشگاه اکسفورده به پاس خدمت

هاییدن به موسیقی، درجه دکتری افتخاری به

وی اعطا کرد و هایدن سنفونی شماره ۹۲

خود را «سنفونی اکسفورد» نامید. هایدن

۱۰۴ سنفونی ساخته و از این حیث شماره

سنفونیهای هیچ آهنگ‌سازی به پایه وی

نمیرسد. هایدن علاوه بر سه قسمت فرم

سونات، یک متوئه ۱۷ به سنفونی افزود و به

این طریق چهار قسمت برای سنفونی پیدا شد.

هایدن متجاوز از بیست اپرا نوشته ولی این

رشته از موسیقی وی اهمیت زیادی ندارد.

وفات وی به سال ۱۸۰۹ م. اتفاق افتاد.

**هاییط.** [ی] (اخ) دهی است از دهستان

باوی بخش مرکزی شهرستان اهواز، واقع در

۵۷ هزارگری جنوب خاوری اهواز و ۱۳

هزارگری جنوب راه اتومبیل‌رو رامهرمز به

اهواز. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، گرمسیر

مالاریایی و دارای ۱۴۰ تن سکنه عربی و

فارسی زبان میباشند. از آب چاه مشروب

میشود. راه آن در تابستان اتومبیل‌رو میباشند. اهالی از طایفه کعبی شادگانی هستند. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هایگک.** (اخ) ۱۸ شخص افسانه‌ای است که

برطبق اساطیر ارامنه جد اعلای این قوم

بشمار میرود و گویند از نسل یاقث بن نوح

میباشد و در موقع بنای برج بابل حضور

داشته، بعداً حاضر به اطاعت و فرمانبرداری

از بلوس نشد و با ۳۰۰ تن از پیروان خویش

به سواحل دریاچه وان منتقل گشت و بنای

محاربه را با بلوس گذاشت و او را به خاک و

خون غلظانید و گویند وی ۴۰۰ سال زندگی

کرد و به سال ۲۲۶۵ ق.م. درگذشت. (قاموس

الاعلام ترکی).

**هایگک.** (اخ) ۱۹ (هیگک) دوگلاس سردار

معروف انگلیسی. به سال ۱۸۶۱ م. به دنیا

آمد. وی فرماندهی سپاه انگلیس را در جنگ

جهانی اول برعهده داشت. به سال ۱۹۲۸

درگذشت. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (اعلام

المنجد).

**هاییل.** [ی] [ع ص] هائل. ترسناک. رجوع

به هائل شود.

**هاییلرون.** [ژ] (اخ) ۲۰ شهری است در

آلمان، در ایالت بادن - ورتمبرگ که در

ساحل رود نکار و در محل تقاطع خطوط

کریل شایم ۲۱ و اپینگن ۲۲ واقع شده و تا

اشتوتگارت ۲۳ ۳۳ میل فاصله دارد. جمعیت

آن برطبق آمار سال ۱۹۵۰ م. ۱۳۹۳۲۲ تن

بوده است. این شهر دارای کارخانه‌های

فراوان قند، کاغذسازی، ریخته‌گری،

شراب‌سازی و غیره میباشند صنایع طلا و

قره کاری و جواهرآلات آن معروف است

تجارت شهر مذکور فعال و پر جنب و جوش

است. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس

الاعلام ترکی).

**هاییلی سلاسی اول.** [س سبی اؤن]

(انج) امپراتور حبشه. به سال ۱۸۹۱ م. پیدایش یافت. در سال ۱۹۳۶ هنگامی که ارتش ایتالیا حبشه را اشغال کرد وی مجبور به ترک وطن شد و در سال ۱۹۴۱ دوباره به کشورش مراجعت کرد. (اعلام المنجد) (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**هایمانس.** (انج) ۲ کورنی ژان فرانسوا. طبیب و فیزیولوژی دان بلژیکی و برنده جایزه نوبل سال ۱۹۲۸. وی به سال ۱۸۹۲ م. در شهر گنت<sup>۳</sup> به دنیا آمد. در سال ۱۹۲۰ از دانشگاه گنت درجه دکترا در طب گرفت و سپس به تحصیل فیزیولوژی در پاریس، لوزان<sup>۴</sup>، ویننه<sup>۵</sup>، لندن و ممالک متحده آمریکا پرداخت. در سال ۱۹۳۰ بعد از پدرش به استادی کرسی داروشناسی در دانشگاه گنت نایل گشت. هایمانس بسبب اکتشافاتی که در دستگاه تنفس و شریانها کرد، در سال ۱۹۳۸ موفق به اخذ جایزه نوبل در رشته طب گردید. (از دایرةالمعارف بریتانیکا).

**های نان.** (انج) ۶ دومین جزیره بزرگ چین که در جلو ساحل جنوبی چین، داخل خلیج تنکن قرار دارد. این جزیره در جنوب شبه جزیره لی جو<sup>۷</sup> بین ۹ و ۱۹ و ۱۵ و ۲۰ عرض شمالی قرار گرفته، طول آن از شمال به جنوب ۹۰ میل و از مشرق به مغرب ۱۶۰ میل میباشد. بندرهای کو (هوی هو) که در ساحل شمالی این جزیره قرار گرفته و یکی از بندر بسیار مهم تجارتی چین بشمار میرود، در فاصله ۲۵۰ میلی مشرق های فونگ<sup>۹</sup> در ویتنام<sup>۱۰</sup> و ۳۰۰ میل مغرب هونگ کونگ<sup>۱۱</sup> قرار گرفته است. جمعیت این جزیره بر طبق آمار سال ۱۹۴۱ بالغ بر ۲۵۰۰۰۰ بوده است. اراضی آن کوهستانی و در قسمت میانه و جنوب ارتفاع بیشتری دارند. در بین کوههای شمالی، دشتها و جلگه های بسیار دیده میشود. ارتفاع کوههای اوجی شان که در مرکز جزیره قرار گرفته اند بالغ بر ۲۰۰۰ متر و سراسر آنها پوشیده از جنگلهای انبوه دست نخورده ای میباشد. آبهای بسیاری از این کوهها سرازیر میگردد که پس از سیراب کردن اراضی به دریا میریزند. در دشتهای این جزیره برنج، نیشکر، تنباکو، کنجد و غیره بعمل می آید. در کوههایش فیل، کرگدن، خر وحشی، انواع میمون و یک نوع بوزینه شبیه به اورانگ اوتانگ، انواع و اقسام مارها و حشرات بسیار دیده میشود. و نیز زنبور عسل فراوان در آنها وجود دارد. بطوری که عسل و موم یکی از صادرات آن بشمار میرود. در سواحل این جزیره مروارید و صدف بسیار صید میکنند و نیز در آب رودهایش، ریزه زر یافت میشود که آن را از میان گل و لای برمی چینند. هواش معتدل میباشد. اهالی

ساحل نشین، چینی هستند و در کوههای آن یک قوم نیمه وحشی بومی زندگی می کنند. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاینکن.** [ان ک] (انج) ۱۲ کریستیان هاینریش نام کودک خارق العاده ای است که در شهر لوبک<sup>۱۳</sup> از کشور آلمان در ششم فوریه ۱۷۲۱ به دنیا آمد. این کودک عجیب در ۱۰ ماهگی شروع به حرف زدن کرد و در یکسالگی تاریخ انبیا و قبل از اتمام دوسالگی، تاریخ و جغرافیا را بخوبی میدانست. در سه سالگی، زبان های فرانسه و لاتین را میفهمید و بخوبی تکلم میکرد. در پایان چهارسالگی شروع به آموختن خط کرد. وی تا آغاز پنج سالگی با شیر دایه تغذیه و پرورش میکرد. در این هنگام که خواستند وی را از شیر باز کنند بیمار شدند؛ زیرا چیز دیگری جز شیر نمیخورد و سرانجام در بیست و دوم ژوئن ۱۷۲۵ درگذشت. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هایننو.** [ان] (انج) ۱۴ یکی از ایالت های بلژیک که از طرف شمال به دو ایالت فلاندر<sup>۱۵</sup> شرقی و غربی و از سمت شمال شرقی به ایالت برابانت و از سوی مشرق به ایالت نامور و از جانب جنوب و جنوب غربی به فرانسه محدود است. مرکزش شهر مونس<sup>۱۶</sup> و شهرهای عمده اش کارلروئی<sup>۱۷</sup>، تورنائی<sup>۱۸</sup>، سوئیگنیس<sup>۱۹</sup> و توئین<sup>۲۰</sup> میباشد. مساحت آن ۱۴۳۸ میل مربع و شماره اهالی بر طبق آمار سال ۱۹۴۷، ۱۲۲۴۸۰۰ تن بوده است. اراضی آن ناهموار و دورود سکت<sup>۲۱</sup> و سامبر<sup>۲۲</sup> و رودهای دیگر اراضی آن را مشروب میسازد. محصولاتش گوناگون و بسیار، بخصوص تنباکو و نباتات صنعتی فراوان است. جنگلهای و چراگاههای وسیع دارد که تعداد قابل توجهی گاو و گوسفند در آنها پرورش میدهند. اکثر رودهایش قابل کشتی رانی است و نیز دارای چندین رشته خط آهن است که به نقاط مختلف اروپا متصل میگردد. معادن زغال و آهن بحد وفور در آن وجود دارد بطوری که در حدود ۱۱۰۰۰۰ تن زن و مرد در معادن زغال و ۱۰۰۰۰۰ تن در معادن آهن به کار مشغولند. سنگ مرمر و انواع احجار دیگر در آنجا یافت میشود. صنایع در این ایالت پیشرفت کلی کرده و کارخانه های گوناگون نساجی، توربانی، شیشه گری، ریخته گری و آهنگری در آن احداث گردیده است. ایالت مذکور از نظر تقسیمات اداری به ۶ سازمان<sup>۲۳</sup> و ۳۳ ناحیه<sup>۲۴</sup> و ۴۴۳ بخش<sup>۲۵</sup> منقسم گردیده است. (از دایرةالمعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هاینه.** [ی ن / ن] (ق) مخفف هر آینه است که به معنی ناچار و لاعلاج و لابد و بی شک و بی دغدغه باشد. (برهان). کلمه تأکید یعنی هر آینه و ناچار و لاعلاج و لابد و بی شک و بی دغدغه و البته. (ناظم الاطباء). مخفف هر آینه. (رشیدی) (جهانگیری).

**هاینه.** [ان] (انج) ۲۶ هاینریش. شاعر معروف آلمانی که در سال ۱۷۹۷ در یک خانواده یهودی به دنیا آمد. تولد وی در زمان تسلط سربازان ناپلئون بر آلمان صورت گرفت و بدین جهت زندگانی او از اول بین آلمان و فرانسه تقسیم شد. در جوانی بر اثر فشارهایی که به یهودیان در آلمان وارد میشد به پاریس رفت و نخستین شعر خود را در شانزده سالگی سرود. در همین سن بود که برای اولین بار عاشق شد ولی معشوقه او که دختر «جلاد شاهی» بود به کس دیگر شوهر کرد. دومین عشق او، عشق دختر عمومی زیبایش «آملی» بود که تقریباً هاینه در همه عمر گرفتار آن بود تا کامی در این عشق بود که بزرگترین اثر ادبی او و یکی از شاهکارهای شعر جهان، یعنی قطعه معروف «ایترمتسو»<sup>۲۷</sup> را بوجود آورد. هاینه پس از چند سال اقامت در آلمان، این سرزمین را ترک گفت و برای همیشه در فرانسه اقامت گزید و در همانجا به سال ۱۸۵۶ درگذشت. این شاعر شوریده که زندگانی او خود یک پارچه رمانتیک بود و تار و پود حیاتش از عشق و غم ساخته شده بود. از لحاظ اجتماعی پیوسته طرفدار وحدت ملل بود و از جنگها و اختلافات آنها رنج میرد. هاینریش هاینه در میان شعرای آلمان برجسته ترین

1 - Haile Selassie I.

لیکن امروز در برخی از روزنامه ها و مجلات این اسم را به صورت هیلاسالی نویسد.

2 - Heymans, Corneille Jean François.

3 - Ghent. 4 - Lausanne.

5 - Vienna. 6 - Hainan.

7 - Leichou (Luichow).

8 - Hai - K'ou (Hoihow).

9 - Haiphong. 10 - Vietnam.

11 - Hong Kong.

12 - Heineken, Christian Heinrich.

13 - Lübeck. 14 - Hainaut.

15 - Flanders. 16 - Mons.

17 - Charleroi. 18 - Tournai.

19 - Soignies. 20 - Thuin.

21 - Scheldt. 22 - Sambre.

23 - Administrative arrondissement.

24 - Canton. 25 - Commune.

26 - Heine, Heinrich.

27 - Intermezzo.

مظهر ظرافت و ذوق است. شاید در اشعار او عمق و کمال شعر گوته و فصاحت و بلاغت شعر شیللر را نتوان یافت، اما از لحاظ ظرافت و زیبایی، از لحاظ قدرت نغمه‌سرای، بی‌تردید هیچ شاعر آلمانی به پای هاینه نرسد حتی کاملاً اطلاق «آلمانی» نیز بشعر هاینه نمیتوان کرد، زیرا این غزلسرای لطیف طبع بیش از آنقدر که آلمانی باشد «اروپایی» است. شعر وی فوق‌العاده لطیف و زیباست و در همه جای آن همراه روح شاعرانه، یک نوع نیشخند و زخم زبان خاص دیده میشود که شاید هیچ شاعری در این باره به پای هاینه نرسد. بیسمارک با همه دشمنی که با طرز فکر هاینه داشت او را بزرگترین شاعر غزلسرای آلمان میخواند. در خارج از آلمان اشعار هیچ شاعر آلمانی به اندازه شعرهای هاینه ترجمه نشده است. اینک ترجمه «اینترمتسو» که بزرگترین اثر وی و یکی از شاهکارهای شعر جهان بشمار میرود نقل میشود:

«در اردیبهشت زیبا، هنگامی که شکوفه‌ها می‌شکفتند، گل عشق نیز در دل من بشکفت.

۱  
در اردیبهشت زیبا، هنگامی که پرندگان نغمه‌سرای می‌کردند، من نیز راز عشق خویش را با دلدارم در میان نهادم.

۲  
از اشکهای من هزاران گل درخشان می‌شکفتند و از آبهای من نغمه هزاران بلبل طنین می‌افکند.

۳  
ای دختر زیبا، اگر مرا دوست بداری همه این گلها مال تو خواهند بود و همه این بلبلان در پای پنجره تو آواز خواهند خواند.

۴  
روزگاری گل سرخ و سوسن و کبوتر و آفتاب را مستانه دوست داشتم. امروز دیگر هیچکدام را نمیخواهم، زیرا دل به عشق دلدارم سپرده‌ام. فقط او را که جذاب و پاک و زیباست دوست دارم. فقط او را دوست دارم که سرچشمه عشق من، گل سرخ و سوسن و کبوتر و آفتاب من است.

۵  
دیشب چهره زیبای ترا در خواب دیدم که مثل چهره فرشتگان لطیف و آسمانی بود اما خدایا! چقدر، چقدر پریده‌رنگ بود؟ تنها لبان تو هنوز از سرخی نشانی داشتند اما به زودی مرگ بر این لبها بوسه خواهد نهاد و این فروغ آسمانی که اکنون در چشمان شهلای تو میدرخشد خاموش خواهد شد.

۶  
دلدار من! گونه بر گونه‌ام نه تا با هم گریه کنیم. دل به دل گذار تا هر دو در آتش درون

بسوزیم.

بگذار سیل اشک با شعله عشقمان درآمیزد تا من میان آب و آتش در برت گیرم و عاشقانه جان سپارم.

۶

میخواهم روح خود را در جام سوسن غوطه‌ور سازم تا از این پس آه سوسن با نغمه عشق همراه باشد. نغمه عشقی سوزان، مثل آن بوسه آتشی که روزی یارم از لبان لعل خود به من داد.

۷

هزاران سال است اختران در آسمان میدرخشند و عاشقانه به هم چشمک میزنند. هزاران سال است اختران با زبانی چنان زیبا و لطیف راز دل میگویند که هرگز زبان‌شناسان مفهوم کلمات آن را دریافته‌اند. اما من این زبان را آموختم و هرگز فراموشش نخواهم کرد، زیرا صرف و نحو این زبان چهره دلدار من بود.

۸

گل زیبا در نور خورشید بخود میرزد و غرق رویاهای دور و دراز در انتظار شب سر به زیر می‌افکند.

شامگاهان دختر سیمین آسمان که دلدار اوست با انوار سپید خود بیدارش میکند و عاشقانه پسرده از چهره زیبای معشوقه برمیکشد.

گل عاشق می‌شکفتد و با شوق و سرمستی عطرفشانی میکند. گاه می‌خندد و گاه نیز مینالد و می‌لرزد. زیرا همیشه عشق با غم همراه است.

۹

به من بوسه ده، اما برایم سوگند وفا مخور، زیرا من به پیمان‌های زنان اعتمادی ندارم. سیخنت شیرین است، ولی طعم بوسه‌ای که دزدانه از دولت ربودم بسی شیرین‌تر بود. لاقط حالا این مدرک عشق در دست من هست، زیرا برای من کلمات زنان مدرک نمیتوانند بود.

دلدار من! برایم سوگند وفا بخور. باز هم سوگند بخور، زیرا قول ترا باور میکنم دلم میخواهد سر بر سینه تو گذارم و خیال کنم که مرا جاودانه دوست خواهی داشت خیال کنم که بعد از آن هم دوست خواهی داشت.

۱۰

هم امروز در وصف دیدگان شهلای یارم غزلی شیوا خواهم سرود. هم امروز دهان تنگ دلدارم را مضمون قصیده‌ای دراز خواهم کرد. هم امروز از گونه‌های گلگون دلبرم در ترجیع‌بندی نغز سخن خواهم گفت.

چقدر دلم میخواست رباعی زیبایی نیز در وصف دل او بگویم. افسوس که یار من دل

ندارد.

۱۱

مردم چه بدزبان و بددل شده‌اند! میگویند تو که دلدار منی، دل هرجائی داری.

مردم چه بدزبان و بددل شده‌اند! از تو بد میگویند بی‌آنکه از طعم بوسه‌های آتشتن باخبر باشند.

۱۲

ای دلداری که برای همیشه از دستم رفته‌ای از تو شکایت نمیکنم، زیرا میدانم که با آنکه برق الماس در سراپایت میدرخشد هیچ توری بر تاریخانه‌ی دلت نمی‌تابد.

من بر این راز تو نیک آگاهم، زیرا ترا در خواب دیدم. دیدم که تاریکی و نومیدی بر روح حکمفرما بود. دیدم که افعی غم بر دلت نیش میزد و سراپایت از رنجی جانگناه خیر میداد.

۱۳

اگر گلها، گلهای زیبا، میدانستند که چه زخمی بر دلم نشسته، همراه من میگریستند تا دردم را درمان کنند. اگر بلبل‌ها میدانستند که دم چه بار غمی دارد، نغمه‌ای مستانه سرمیدادند تا رنجم را تسکین بخشند. اگر اختران کوچک میدانستند که چه اندازه افسرده‌ام، از آسمان بزیر می‌آمدند تا اندکی امیدوارم سازند. اما اینها هیچکدام از هیچ چیزی خبر ندارند. تنها یکنفر است که بر راز دلم آگاه است، او هم همان کسی است که این دل را پاره‌پاره کرده است.

۱۴

خیلی چیزها برایت گفتند. خیلی شکوه‌ها پیش تو آوردند. اما بتو نگفتند که در روح من چه غمی حکمفرماست.

همه قیافه جدی گرفتند و باوقار تمام سر تکان دادند. مرا شیطان مجسم خواندند و تو همه این گفته‌ها را قبول کردی. با اینهمه! آنچه را که بدتر از همه بود بتو نگفتند. زیرا خودشان نیز بر آن آگاه نبودند. آنچه را که بدتر از همه بود نگفتند، برای اینکه من این راز را در گوشه دلم پنهان کرده بودم.

۱۵

درختها شکوفه کرده بودند و بلبلها آواز میخواندند، خورشید غرق نشاط بود، و تو مرا تنگ در آغوش داشتی، دل بر دل و لب بر لب نهاده بودی.

... روزگاری بعد، برگهای درختان فرومیرختند، کلاغها با صدای غم‌انگیز خود فریاد میزدند. خورشید با قیافه‌ای عبوس بما مینگریست و سر تکان میداد. ما با هم وداعی سرد کردیم و تو با احترام فراوان سری فرود آوردی و رفتی.

۱۶

مدتی من و تو دل به مهر هم داشتیم و دژ زشت  
و زیبا دمساز بودیم. بارها نقش زن و شوهر  
بازی کردیم بی آنکه کارمان بگفتگو و جدال  
بکشد. بارها با هم خندیدیم و شوخی کردیم و  
عاشقانه دست نوازش بر روی هم کشیدیم.  
بارها بوسه دادیم و بوسه گرفتیم. آخر کار نیز  
مثل بچه‌ها در جنگلها و کشتزارها بیبازی  
«قایم موشک» پرداختیم، اما چنان خوب  
پنهان شدیم که هنوز هم همدیگر را  
باز نیافته‌ایم.

۱۷

بنفشه‌های چشمان کوچک او، گل‌های سرخ  
گونه‌های کوچک او، همه گل میدهند و  
می‌شکند. تنها نهال قلب کوچک اوست که  
خشک شده است.

۱۸

دنیا زیبا و آسمان نیلگون است. نسیم  
نوازشگر با لطف و صفا میوزد. گلها که زاله  
درخشان بامدادی بر گلبرگهایشان نشست  
خندان به ما میگردند و با نگاهی خیال‌انگیز ما  
را بسوی خود میخوانند. به هر جا مینگرم  
مردمان را شادمان می‌بینم... با این همه دلم  
میخواهد همین حالا میان گور تاریک، کنار  
دلدارم که روی از جهان پوشیده خفته باشم.

۱۹

از وقتی که یارم رفته، دیگر رسم خندیدن را  
از یاد برده‌ام. بسیار مردم شوخ را دیده‌ام که  
لطیفه‌های شیرین گفته‌اند، اما هرگز نتوانسته‌ام  
بخندم.

از وقتی که یارم رفته، دیگر رسم گریستن را  
از یاد برده‌ام. دلم از فرط غم می‌نالَد، اما  
نمی‌توانم گریه کنم.

۲۰

از غمهای بزرگ خود ترانه‌های کوچک  
ساختام و آنها را به سوی تو سر دادم، تا با  
بالهای لطیفشان به دیدارت آیند. راه خانه تو  
را یافتند، اما افسرده و نومید بازگشتند. وقتی  
که پرسیدم در دل تو چه دیده‌اند، نالیدند ولی  
حرفی نزدند.

۲۱

جوانی دختری را دوست دارد اما دختر دل به  
مهر دیگری می‌بندد. آن دیگری خود عاشق  
زنی است و با او زناشویی میکند. دختر از  
فرط نومیدی و خشم، نخستین کسی را که از  
او تقاضای همسری میکند به شوهری  
مسی‌پذیرد. در این ماجرا دل جوان اولی  
میشکند. این داستان کهنه‌ای است که همیشه  
تازگی دارد. تازگی دارد، زیرا اگر این اتفاق  
برای شما بیفتد دل شما نیز خواهد شکست.

۲۲

هر وقت آوازی می‌شنوم که روزی دلدارم  
برای من خواند، دلم از فرط غم بناله

درمی‌آید. بی‌اختیار سر به جنگل میگذارم و  
اشک سوزان از دو دیده فرو میریزم.

۲۳

خواب دیدم من و شاهزاده خانمی که  
گونه‌های پریده‌رنگ داشت در سایه درخت  
سبزی نشسته بودیم و دست در آغوش  
یکدیگر داشتیم. بدو گفتم: «من تخت  
جوهر نشان پدرت را نمیخواهم. عصای  
زرین و تاج پر الماس پدر ترا نیز نمیخواهم.  
فقط تو را، خود ترا میخواهم.» گفت: «اینکه  
تو میخواهی، شدنی نیست زیرا من اکنون در  
دل گوری تاریک خفته‌ام. تنها هر نیمه شب به  
دیدار تو می‌آیم، زیرا خیلی دوست دارم.»

۲۴

ترا دوست داشتم. هنوز هم دوست دارم. حتی  
در آن وقت که دنیا ویران شود، از درون  
ویرانه‌های آن همچنان آتش عشق من  
شعله‌ور خواهد بود.

۲۵

در این بامداد دلپذیر تابستانی به باغ آمده‌ام.  
گلها در گوش هم نجوا میکنند و به من کنایه  
میزنند. اما من خاموش و آرام به راه خویش  
میروم گلها در گوش هم نجوا میکنند. و به من  
با نظر ترحم می‌نگرند. میگویند: ای دوست  
نومید و افسرده‌ای، بی‌وفائی خواهر ما را بر او  
بخش.

۲۶

عشق من که همچون چراغی در تاریکی  
نومیدی میدرخشد، هم تلخ است و هم  
غم‌انگیز مثل داستانی است که در یک شب  
تابستانی به یاد داستانگونی آید.

در این داستان، دو دلداره، تنها و خاموش در  
باغی سحرآمیز گردش میکنند، بلبلان آواز  
می‌خوانند و مهتاب بر همه جا، نوری لطیف  
می‌پراکند.

محبوبه زیبا، همچون مجسمه‌ای بی‌حرکت  
ایستاده است و به عاشق خویش که از فرط  
شیفتگی سر در پای او نهاده است مینگرد. اما  
ناگهان دیوی که در جنگل خانه دارد سر  
میرسد و محبوبه هراسان میگریزد.

عاشق در خون خود می‌غلندد و دیو جنگل  
افتان و خیزان دور می‌شود. این قصه وقتی به  
پایان میرسد که مراد گور نهاده باشند.

۲۷

بعضی مرا با عشق خود آزرده‌اند و برخی با کینه  
خویش خشمگینم ساختند. یکدسته با زهر  
عشق، نان روزانه‌ام را زهرآگین کردند و  
دستهای دیگر شرننگ کینه در جام باده‌ام  
ریختند. اما آنکه بیش از همه مرا آزرده، آنکه  
بیش از همه رنجم داد و نومیدم کرد، هرگز به  
من کینه نوزید. هرگز نیز مرا دوست نداشت.

۲۸

تابستان، تابستان سوزان روی گونه‌های  
لطیف تو و زمستان، زمستان سرد و یخ‌زده در  
درون دل کوچک تست.

اما دلدار من، روزی هم خواهد رسید که  
زمستان در گونه‌های تو جای گیرد و تابستان  
در دلت خانه کند.

۲۹

وقتی که دو دلداره آهنگ جدائی میکنند و هر  
دو دست در دست هم می‌نهند و اشک و آه سر  
میدهند.

ما وقت جدائی اشکی نریختیم و آه‌ی  
نکشیدیم. وقتی دست به دامن اشک و آه زدیم  
که مدتی بود از هم جدا شده بودیم.

۳۰

مهمانان مشغول نوشیدن چای بودند و از  
عشق صحبت میکردند. آقایان، عشق را  
نوعی از هنرهای زیبا می‌شمرده‌اند و خانمها آن  
را از نظر احساساتی تحلیل میکردند.

آقای مستشار لاغر اندام گفت «عشق باید  
افلاطونی باشد!» خانم مستشار با لبخند  
تمسخر به شوهرش نگریست و آه کشان گفت:  
حیف!

آقای روحانی عالم‌مقام دهان فراخ خود را  
گشود و با طمأنینه گفت: «عشق نباید با هوس  
آمیخته باشد، وگرنه برای تندرستی زیان  
دارد.» دختر خانمی که کنار او ایستاده بود  
آهسته پرسید: «چرا؟».

کتنبس با اندوهی شاعرانه گفت: «عشق  
هیجانی آتشین است!» آنگاه با لطف فراوان  
یک فنجان چای به آقای بارون تعارف کرد.

سر میز، جای کوچکی خالی بود. دلدار من،  
راستش را بخواهی جای تو خالی بود، زیرا  
اگر تو آنجا بودی، با یک دنیا زیبایی از راز  
عشق سخن می‌گفتی.

۳۱

ترانه‌های من همه زهرآلودند. چرا نباشند؟  
مگر نه تو خود زهر در جام زندگانی من  
ریختی؟

ترانه‌های من همه زهرآلودند. چرا نباشند؟  
مگر نه من در دل خود هزاران افعی دارم؟ مگر  
نه بالاتر از همه این افعی‌ها، ای دلدار من، ترا  
در دل خود دارم؟

۳۲

در خواب گریه میکردم، زیرا در خواب  
میدیدم که مرا ترک گفته‌ای. بیدار شدم و به  
تلخی گریستم.

در خواب گریه میکردم، زیرا خواب میدیدم  
که تو همچنان به من وفادار مانده‌ای. بیدار  
شدم و باز به تلخی گریستم.

۳۳

هر شب ترا در خواب می‌بینم که مرا با لطف  
فراوان بنزد خویش می‌پذیری و من اشک

ریزان خود را به پاهای نازنینت، **هوی** افکنم. مرا با نگاهی افسرده مینگری. سر زیا و گیسوان زربنت را بنومیدی تکان میدهی و از دیدگان شهلایت سرواریدهای اشک فرومیزی. آنگاه آهسته به من سخنی مهرآمیز میگوئی و شاخه سبزی به من ارمغان میدهی. بیدار می شوم، اما شاخه را در دست خود نمی بینم آن سخنت را نیز، هر قدر میکوشم، به یاد نمی آورم.

۳۴

شب سرد و خاموش بود. افتان و خیزان از میان جنگلها میگذشتم درختان خواب آلوده را تکان دادم، اما آنها به من نگرستند و حرفی نزدند. تنها سر خود را بنشان ترحم تکان دادند، زیرا راز دلم را فهمیده بودند.

۳۵

تاریکی شب دیدگان مرا فرا گرفته بود. لبانم چنان بر هم فشرده بود که گوئی آنها را از سرب ساخته اند. بی جان و بی روح در دل گور خفته بودم.

نمیدانم چه مدت بدین حال ماندم. وقتی بیدار شدم که ضربت انگشت کسی را بر سنگ گور خود شنیدم.

صدائی میگفت: «هایریش: چرا بیدار نمیشوی؟ روز رستاخیز رسیده مردگان همه سر از گور برداشته و حیات جاودان را آغاز کرده اند».

گفتم: «دلدار من. آخر من نمیتوانم از گور برخیزم، زیرا چشمانم هنوز هیچ جا را نمی بیند مگر نمیدانی از عشق تو آنقدر گریستم تا کور شدم؟»

— «هایریش! بیا تا با بوسه ای ظلمت شب را از دیدگان تو دور کنم و چشمانت را به روی زیبایی فرشتگان شکوه آسمانها بگشایم».

— «دلدار من! آخر من نمیتوانم از گور برخیزم. زیرا هنوز از دلم خون روان است. یادت هست؟ آن زخمی را میگویم که تو با نیش زبان بر دلم زدی».

— «هایریش! بگذار دست گذارم و نوازشش کنم تا دیگر از آن خون نچکد و دردت شفا یابد».

— «دلدار من! آخر من نمی توانم از گور برخیزم، زیرا سرم نیز غرق خون است. مگر یادت نیست آن روز که کسی دیگر ترا از دست من گرفت گلوله ای در مغز خویش خالی کردم؟»

— «هایریش! نگران مباش. حلقه های زلف خود را بر زخمهای سر تو خواهم افشاند تا راه بر خون بسته شود و زخم التیام یابد» صدای دلدارم چنان بر مهر و التماس آمیز بود که بیش از آن در خود یارای پایداری نیافتم. کوشیدم تا از جای برخیزم و بسوی او روم.

میان بنده و حق های و هویی. عطار. | غوغا. فریاد. دنبه و زاری. (برهان): سپه داغ دل شاه با های و هوی سوی باغ ایرج نهادند روی.

فردوسی. بکنند موی و شخوند روی از ایران برآمد یکی های و هوی.

فردوسی. بزدکوش و سوی ره آورد روی جهان شد پر از لشکر و های و هوی.

فردوسی. چو دارا چنان دید برگاشت روی گریزان همی رفت با های و هوی.

**های ها.** (ا صوت) های های. هایهای. شور و غوغای ماتم زدگان. صدای گریه مصیبت زدگان و واقعه دیدگان:

های و هویی میرسد امشب به گوش هوش باز همنشین از گریه پرهایها معذور دار.

میرزا مؤمن استرآبادی (از آندراج). **هایهات.** [ئی] [ع] [فعل] هیهات. (ناظم الاطباء). رجوع به هیهات شود.

**هایهان.** [ئی] [ع] [فعل] هیهات. (ناظم الاطباء). رجوع به هیهات شود.

**های های.** (ا صوت) به معنی زود زود و جلد جلد و شتاب و تعجیل باشد. (برهان).

کلمه تأکید یعنی زود زود و جلد جلد و شتاب. (ناظم الاطباء). | به معنی هایهای که شور و گریه مصیبت زدگان است. (برهان).

شور و غوغای ماتم زدگان. (ناظم الاطباء). هایهای: بزد دست و ببرد رومی قیای برآمد خروشیدن های های. فردوسی.

چنان آفریند که آیدش رای که ماندیم و مانیم با های های. فردوسی. تا ترازین پیرهن خود نیست ای جاهل خیز روز و شب مانده ازینی های های و مفتن.

ناصر خسرو. از خدا خواهم دل دیوانه ای های های گریه مستانه ای. (از انجمن آرا).

صد بار بیش مردم و از بس که بی کسم یک های های گریه ام از خانه برنخاست. لسانی شیرازی (از ارمغان آصفی).

**های هوی.** (ا صوت) به معنی هایهای است که شور و غوغای میزبانی و عروسی باشد. (برهان). شور و غوغای اهل طرب.

(ناظم الاطباء). در ترکی «های هوی» به معنی غوغا و ستیزه است. (حاشیه برهان قاطع) چ معین. | کلمه تأکید یعنی های های و زود

۱ - ناظم الاطباء این کلمه را در این معنی، به کسر بایه اول ضبط کرده است.

اما ناگهان همه زخمهایم گشوده شد و از سرایایم موج خون روان گردید و بیدار شدم.

۳۶

حالا دیگر بیا تا دست در دست هم نهمیم و نامه های غم و رؤیاهای تلخ را در گور گذاریم.

هر چه زودتر برآیم تابوتی بیاورید تا خیلی چیزها را در آن جای دهم. شتاب کنید! هم اکنون خواهید دانست که میخواهم چه در آن گذارم.

برای من تابوتی بیاورید، اما تابوتی که از چلیک گول پیکر «هایدلبرگ»، بزرگتر باشد. برای من تخته ای نقش کش از چوبی ضخیم و محکم بیاورید، اما تخته ای که از پیل بزرگ «مانتیس» نیز بلندتر باشد.

برایم دوازده دیو آهنین پهنه بیاورید. اما دیوانی بیاورید که از مجسمه کوه پیکر «کریستوف» و گنبد کلیسای «کلن» هم تنومندتر باشند.

به دیوان بگوئید تا تابوت را بر دوش گیرند و آن را به قعر دریا افکنند، زیرا برای تابوتی چنین بزرگ، گوری بزرگ نیز لازم است.

حالا میخواهید بدانید تابوتی بدین بزرگی را برای چه میخواهم؟ میخواهم غم و عشق خویش را با هم در آن جای دهم».

(از کتاب منتخبی از زیباترین شاهکارهای شعر جهان، ترجمه شجاع الدین شفا، صص ۲۲۱ - ۲۲۳).

**های و هو.** [ئی] (ترکیب عطفی، ا صوت مرکب) شور و غوغای اهل طرب. هایهای. های هوی. هیاهو:

های و هویی میرسد امشب به گوش هوش باز همنشین از گریه پرهایها معذور دار. میرزا مؤمن استرآبادی.

**های و هو برگرفتن.** [ئی ب گ ر ت] (مص مرکب) شور و غوغای طرب به پا کردن. هیاهوی مستی آغاز کردن. هایهای سر دادن:

لب خوشدلی های و هو برگرفت گل خرمی رنگ و بو برگرفت. ظهوری ترشیزی (از ارمغان آصفی).

**های و هو کردن.** [ئی ک د] (مص مرکب) آه و ناله و افغان کردن. غوغای ماتم زدگان و مصیبت دیدگان سر دادن. گریه و زاری و نوحه سرایی کردن:

به باغ طرب نیست یک نغمه سنج ز پس در غمش های و هو کرده ایم.

ظهوری ترشیزی (از ارمغان آصفی). **های و هوی.** [ئی] (ترکیب عطفی، ا صوت مرکب) های هوی. هایهای. شور و غوغای اهل طرب:

خوشا هایی ز حق وز بنده هویی



است که شتر را بدان زجر کنند. (اقرَب الموارِد).

**هاهآهآ.** [هآهآهآ] (ع ص) مؤنث هأهآ. زن نیک خنده کننده. (معجم متن اللغة).

**هی عهی ع.** [هآهآهآ] (ع ص) آوازی که بدان شتر را به علف خوانند. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء). [کلمه‌ای است که بدان شتر را زجر کنند. (منتهی الارب)].

**هپ.** [هآب] (لخ) نام ستاره‌ای است به زبان هندی. رجوع به مالهند ص ۱۹۷ شود.

**هب.** [هآ] (فعل امر) به لغت زند و یازند امر بگذاشتن است یعنی بگذار. (برهان) (آندراج). به لغت زند و یازند، کلمه امر یعنی بگذار. (ناظم الاطباء).

**هپ.** [هآب] (ع مص) بریدن چیزی را. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب). هب السیف الشیء هباً؛ برید شمشیر آن چیز را و قطع کرد آن را. (ناظم الاطباء). [آوردن گرفتن چیزی را. (منتهی الارب)]. بیدار کردن. (اقرَب الموارِد). هب زید عفرأ من نومه؛ زید عمرو را از خواب بیدار کرد. این فعل هم لازم و هم متعدی است و در این باره بعضی از عالمان صرف در قرائت شاذی از آیه: «یا ویلنا من هینا من مرقدنا» (قرآن ۵۲/۳۶)، استدلال به قرآن کرده‌اند ولی این جنی این قرائت را رد کرده و آن را از باب حذف و ایصال دانسته است. (تاج العروس) (اقرَب الموارِد).

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع مص) خواندن شتر را به علف به لفظ هی هی. [ازجر کردن شتر به لفظ هاهآهآ و اسم آن «هی» باشد: هاهآهآ الراعی بالابل ههآهآ و هاهآهآ؛ خواند شتران را بعلف به لفظ هی هی و یا زجر کرد آنها را به لفظ هاهآهآ. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب). هاهآهآ بالابل؛ خواند شتر را به علف و آب به لفظ هی هی. (یا برای علف هی هی و برای آب جی جی. اسم آن هی هی و جی جی. معجم متن اللغة). [به فهقه خندیدن. هاهآهآ الرجل؛ خندید به صدای بلند، به فهقه، فهو هاهآهآ و هاهآهآ یعنی خندنده، مؤنث آن هاهآهآ. (معجم متن اللغة)].

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع ص) مرد نیک خندنده. (منتهی الارب). رجل هاهآهآ؛ مرد نیک خنده کننده. (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء).

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع ص) مؤنث آن هاهآهآ. (معجم متن اللغة).

**ههآهآ.** [هآهآ] (ع مص) رجوع به هاهآهآ شود. (منتهی الارب). رجل هاهآهآ؛ مرد نیک خنده کننده. (ناظم الاطباء).

**هاهآهآ.** [هآهآهآ] (ع ص) کلمه‌ای است که بدان شتر را زجر کنند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ههآهآ.** [هآهآ] (ع ص) رجوع به هاهآهآ شود. (منتهی الارب). صوتی

واژه‌ها پیوسته، میرساند که در آن واژه اسم مجرد و مؤنث است چنانکه در «ارشادات»<sup>۸</sup> (= راستی و درستی) و دروات<sup>۹</sup> (= درستی) و اوپرتات<sup>۱۰</sup> (= برتری) و جز آن دیده میشود. این «داد» با کلمه دات<sup>۱۱</sup> که در فرس هخامنشی و اوستا به معنی قانون است و در فارسی داد گردیده و به معنی عدالت گرفته شده و همچنین با «دات» دیگر که اسم مفعول «دا» میباشد و در فرس هخامنشی و اوستا به معنی دادن و آفریدن و بخشیدن است و در فارسی امروزی نیز «داد» شده چنانکه در بغداد (بغ + داد) و خداداد و غیره دیده میشود، ربطی ندارد. (از فرهنگ ایران باستان، تألیف پورداود ص ۵۷).

**هئوسرونگه.** [هآهآهآ] (لخ)<sup>۱۲</sup> (اوستائی) صورت اوستائی کلمه خسرو (کی... نام پسر سیاوش پسر کیکاووس از پادشاهان پیشدادی و لقب چند تن از پادشاهان ساسانی بوده است. این کلمه به معنی «خوب سروده شده» میباشد. (از فرهنگ ایران باستان، تألیف پورداود، ص ۳۳).

**هئوشینگه.** [هآهآهآ] (لخ)<sup>۱۳</sup> صورت اوستائی کلمه هوشنگ که از راهنمایان و رهبران اولی بشر و از پادشاهان ماقبل تاریخ ایران بوده است. معنی این کلمه به درستی معلوم نیست. (از فرهنگ ایران باستان، تألیف پورداود ص ۳۳).

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع مص) خواندن شتر را به علف به لفظ هی هی. [ازجر کردن شتر به لفظ هاهآهآ و اسم آن «هی» باشد: هاهآهآ الراعی بالابل ههآهآ و هاهآهآ؛ خواند شتران را بعلف به لفظ هی هی و یا زجر کرد آنها را به لفظ هاهآهآ. (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب). هاهآهآ بالابل؛ خواند شتر را به علف و آب به لفظ هی هی. (یا برای علف هی هی و برای آب جی جی. اسم آن هی هی و جی جی. معجم متن اللغة). [به فهقه خندیدن. هاهآهآ الرجل؛ خندید به صدای بلند، به فهقه، فهو هاهآهآ و هاهآهآ یعنی خندنده، مؤنث آن هاهآهآ. (معجم متن اللغة)].

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع ص) مرد نیک خندنده. (منتهی الارب). رجل هاهآهآ؛ مرد نیک خنده کننده. (اقرَب الموارِد) (ناظم الاطباء).

**هاهآهآ.** [هآهآ] (ع ص) مؤنث آن هاهآهآ. (معجم متن اللغة).

**ههآهآ.** [هآهآ] (ع مص) رجوع به هاهآهآ شود. (منتهی الارب). رجل هاهآهآ؛ مرد نیک خنده کننده. (ناظم الاطباء).

**هاهآهآ.** [هآهآهآ] (ع ص) کلمه‌ای است که بدان شتر را زجر کنند. (منتهی الارب). صوتی

زود و بتعجیل. (ناظم الاطباء). به معنی زود زود است که تا کیدر شتاب باشد. (برهان). **هایینه.** [ن / ن / ق] مخفف هرایینه است. (برهان). رجوع به هایینه شود. کلمه تا کید یعنی هایینه و هرایینه و البته. (ناظم الاطباء).

**هئج.** [هآ] (اوستائی، مص)<sup>۱</sup> در زبان اوستا به معنی آب پاشیدن یا آب ریختن و ترک کردن به کار رفته. در تفسیر اوستا واژه هئج در پهلوی به آشنجیتن گردانیده شده، همان است که در فارسی پشنجیدن به جای مانده یعنی آب پاشیدن. (فرهنگ ایران باستان تألیف پورداود ص ۲۲۹). در لهجه عامیانه امروزی، کلمه پشنگ به معنی چند قطره آب یا مقدار کمی آب، استعمال میشود، مثلاً «یک پشنگ آب به صورت بز».

**هئچت اسپ.** [هآهآهآ] (لخ)<sup>۲</sup> (اوستائی) هچدسپ، نام چهارمین نیای زرتشت است، چند بار پیغمبر از او در سرودهای خود گاتها یاد میکند چنانکه در یسنا ۴۶ بند ۱۵ و یسنا ۵۳ بند ۳ نام وی دیده میشود. در مروج الذهب هچدسپ آمده است. جزء اول این نام از مصدر هئج میباشد که در اوستا به معنی آب پاشیدن یا آب ریختن و ترک کردن به کار رفته، بنابراین باید هئچت اسپ به معنی «دارنده اسپ پشنجیده» یا «دارنده اسپ آب پاشیده شده» باشد. (فرهنگ ایران باستان تألیف پورداود ص ۲۲۹).

**هئورو.** [هآور] (اوستائی، ص)<sup>۳</sup> در زبان اوستائی به معنی رسا، همه، درست (تمام، کامل) میباشد. در فرس هخامنشی «هرو»<sup>۴</sup> همان است که در فارسی «هر» شده مانند: هر چیز، هر کس. در سنگ‌نبشته یغستان (کبیئة بیستون) کلمه فرهوم<sup>۵</sup> که از همین واژه است یعنی رویهم، فراهم. در سانسکریت سرو<sup>۶</sup>. در گزارش پهلوی اوستا (= زند) هرجا که هئورو آمده در پهلوی به هما ک (= همه) گردانیده شده است. (فرهنگ ایران باستان، تألیف پورداود ص ۵۷).

**هئوروات.** [هآور] (لخ)<sup>۷</sup> (اوستائی) در فارسی امروزی، خرداد که نام سومین ماه از سال شمسی است. در اوستا یکی از امشاسپندان و غالباً با امشاسپند امرداد یکجا آمده است. خرداد نماینده رسائی و کمال اهورامزداست و در این گیتی به نگاهی آب گماشته شده است. در اوستا از واژه خرداد مانند نامهای امشاسپندان و ایردان دیگر، گاهی معنی آن که رسائی و کمال است اراده میشود و گاهی نام مخصوص یکی از مهین فرشتگان است. این واژه از دو جزء ترکیب یافته نخست هئورو رجوع به هئورو شود و جزء دوم تات که در فارسی امروزی «داد» شده، پسواندی است که به پایان برخی از

- 1 - haëc.
- 2 - Haëcat - aspa.
- 3 - haurva.
- 4 - haruva.
- 5 - fra haravam.
- 6 - sarva.
- 7 - Haurvatâ.
- 8 - arshâtât.
- 9 - drvatât.
- 10 - uparatât.
- 11 - dâta.
- 12 - Haosravangha.
- 13 - Haoshyangha.

مع النجم رؤیا فی المنام کذب.  
 (تاج العروس).  
 ||به نشاط رفتن و تیز و پشتاب رفتن انسان و  
 جز آن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
 هب السائر من الانسان والدواب هباً؛ به نشاط  
 رفت و تسند رفت. (اقرب الموارد) (ناظم  
 الاطباء). ||به نشاط رفتن شتر و جز آن.  
 (منتهی الارب). هبت الناقة فی سيرها؛ تیز  
 رفت و به نشاط رفت. (تاج العروس).  
 هب البعير؛ به نشاط رفت. (تاج العروس)  
 (منتهی الارب). ||جسینیدن و روان شدن  
 شمشیر. (منتهی الارب). هب السيف هباً؛  
 جنیند و روان شد. (اقرب الموارد) (معجم متن  
 اللغة). ||مدتی غایب بودن کسی. (منتهی  
 الارب). هب الرجل؛ مدتی غایب بود. (اقرب  
 الموارد). هب فلان حيناً ثم قدم؛ مدتی غایب  
 بود و سپس آمد. (معجم متن اللغة) (تاج  
 العروس). این هبیت عنا؛ کجا پنهان شدی از  
 ما؟ (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب  
 الموارد). ||شکست خوردن. (منتهی الارب).  
 هب فی الحرب؛ شکست خورد. منهزم شد.  
 (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة)  
 (تاج العروس). ||شروع کردن. هب الرجل  
 يفعل كذا؛ شروع کرد آن مرد در کردن آن کار.  
 (ناظم الاطباء). هب فلان يفعل كذا؛ شروع  
 کرد. (تاج العروس). ||اطلوع کردن. هب  
 النجم؛ برآمد، طلوع کرد. (معجم متن اللغة).  
**هباء**. [هـ] [از ع] صورت فارسی هباء. گرد و  
 غبار که از روزن در آفتاب پدید آید. نغام.  
 (ناظم الاطباء). (آندراج). غبار. (اقرب  
 الموارد):  
 مجره چون ضیا که اندر او فتد  
 به روزن و نجوم او هبای او. منوچهری.  
 از حجت میگوی سخنهاى به حجت  
 زیرا که ضیائی تو و اینها چو هبایند.  
 ناصر خسرو.  
 می کش مکش آسیب زمین و ستم چرخ  
 بی چرخ و زمین رقص کن انگار هبایی.  
 خاقانی.  
 اسب بچار صولجان گوی زمین کند هبا  
 طاق فلک بیا کند هم به هبای معرکه.  
 خاقانی.  
 ||(ص) (حقیر. ذلیل. خوار. ناچیز. (ناظم  
 الاطباء):  
 همه بیش او بجمله کمیست  
 همه وعده او سراسر هباست. ناصر خسرو.  
 بهینه چیز که آن کیمیای دولت تست  
 ز همنشینی صها هبا شده است هبا.  
 خاقانی.  
 ||تبا و ضایع. (ارمغان آصفی):  
 بی سکه قبول تو نقد امل دغل  
 بی خاتم رضای تو سعی عمل هبا. سعدی.

— رنج هبا؛ کسی که رنج و زحمتش بر باد  
 رفته باشد. آن کس که سعی بیهوده و بی نتیجه  
 برده:  
 پس بگوئید ز من با پدر و مادر من  
 که چه دلسوخته و رنج هباید همه. خاقانی.  
**هباء**. [هـ] [ع] (ا) گرد و غبار هوا که از روزن  
 در آفتاب پیدا آید و به دود ماند. نغام. (ناظم  
 الاطباء) (منتهی الارب). آن گرد پراکنده که  
 چون آفتاب از روزنه تابد، نماید. (ترجمان  
 تهذیب عادل). غبار یا چیزی شبیه به دود که  
 در نور خورشید پراکنده باشد. (اقرب  
 الموارد). مطلق غبار. غبار یا چیزی شبیه به  
 دود که در هوا پراکنده باشد. (تاج العروس).  
 آن چیز که چون نور خورشید از روزن تابد به  
 شکل ستونی دیده شود، و در آن اجزاء لطیف  
 گوناگونی است که دیده شوند و لمس نگردند.  
 خدای تعالی اعمال کفار را در روز قیامت  
 تشبیه به هباء کرده و فرماید: «وقدمنا الی ما  
 عملوا من عمل فجعلناه هباء منثورا». (قرآن  
 ۲۳/۲۵). و بعضی تصور کرده اند مراد خداوند  
 از کلمه ذره در آیه: «فمن یعمل مثقال ذرة  
 خیراً یره و من یعمل مثقال ذرة شرّاً یره»  
 (قرآن ۷/۹۹ و ۸) همین هباء باشد. و نیز شعرا  
 و نویسندگان، به هباء تشبیهاتی کرده اند.  
 (صبح الاعشی، ج ۲ ص ۱۷۶). ||غبار و  
 ریزه های خاک بلند رفته و پراکنده بر زمین.  
 (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ذرات خاک  
 پراکنده بر روی زمین. (اقرب الموارد) (تاج  
 العروس). این شمول گوید: ذرات خاک که باد  
 بر هوا پراکند و بر روی بدن و لباس مردم  
 نشیند. در عربی گفته میشود: «اری فی السماء  
 هباء» و گفته نمیشود «یومنا ذوهباء» و نه  
 «ذوهبوة». (تاج العروس). ||مردم کم عقل.  
 (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد)  
 (تاج العروس). ج، اهباء. ||(اصطلاح عرفانی)  
 ماده ای که مصور بصور اجسام عالم است و  
 همه از او پیدا میگردند و او را عنقا گفته اند و  
 حکماء هیولی خوانند. (فرهنگ مصطلحات  
 عرفاء تألیف سید جعفر سجادی ص ۴۲۵). و  
 برای اطلاع بیشتر رجوع به تعریفات سید  
 شریف ج استانبول ص ۱۷۳ شود.  
**هباء**. [هـ] [ع] (ا) وزنی برابر  $\frac{1}{1000000}$  از حبه  
 یا ۰.۰۰۰۰۰۰۲۹٪ از غرام. (معجم متن اللغة).  
**هبائب**. [هـ] [ع] (ص) ثوب هبائب؛ جامه  
 پاره پاره شده. (ناظم الاطباء). جامه کهنه  
 دریده شده. (منتهی الارب) (آندراج).  
**هبائط**. [هـ] [ع] (ا) ج هیوط. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به هیوط شود.  
**هباء منثورا**. [هـ] [م] [ع] (ص) مرکب گرد  
 و غبار پراکنده «وقدمنا الی ما عملوا من  
 عمل فجعلناه هباء منثورا». (قرآن ۲۳/۲۵).  
**هباء منثورا شدن**. [هـ] [م] [ش] [د] (مص)

مرکب) به صورت گرد و غبار پراکنده  
 درآمدن. گرد و غبار گردیدن؛ در لحظه آن  
 ملک و خدم و حشم او هباء منثورا شد.  
 (انیس الطالین، نسخه خطی مؤلف ص ۱۶).  
**هباء منثورا گردیدن**. [هـ] [م] [گ] [د]  
 (مص) مرکب) گرد و غبار شدن. هباء منثورا  
 شدن. ||کنایه از حقیر و ذلیل و خوار گردیدن.  
 ناچیز شدن؛ اسکندر گفت تو چه دانی که عمر  
 من چندین مانده است، گفت من دانم. اسکندر  
 گفت من به طلب آب حیوة میروم، اگر دریابم  
 علم تو هباء منثورا گردد. (اسکندر نامه نسخه  
 خطی متعلق به سعید نفیسی).  
**هباءة**. [هـ] [ع] (ا) قطعه ای از گرد و غبار.  
 قطعه من الهباء. (اقرب الموارد). رجوع به هباء  
 شود.  
**هباءة**. [هـ] [ع] (ا) (اخ) زمینی است مرغظان را.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). زمینی است به  
 بلاد غظفان. (اقرب الموارد) (معجم البلدان).  
**هباءة**. [هـ] [ع] (ا) (اخ) نام دهانه های چاه های  
 بسیاری است به زمین هباءة که ته این چاهها  
 به یکدیگر مربوط است و آب شیرین و  
 گوارایی که به مصرف کشت گندم و جو و  
 امثال آن میرسد در آنها جاری است. (از  
 معجم البلدان) (تاج العروس).  
**هباءة**. [هـ] [ع] (ا) (اخ) جفری است  
 در زمین هباءة. (معجم البلدان) (اقرب  
 الموارد) (تاج العروس). و عرام گفته است:  
 جفر کوهی است در سرزمین بنی سلیم بالای  
 سوارقیه و در آن آبی است که به آن هباءة گفته  
 میشود. (تاج العروس) (معجم البلدان). از  
 حماسه قیس بن زهر است:  
 تعلم ان خیر الناس میت  
 علی جفر الهباءة لایریم  
 ولولا ظلمه مازلت ابکی  
 علیه الدهر ما طلع النجوم  
 ولكن الفتی حمل بن بدر  
 بغی و البغی مصرعه وخیم  
 اظن الحلم دل علی قومی  
 و قدیستجهل الرجل الحلیم  
 و مارست الرجال و مارسونی  
 فمعوج علی و مستقیم.  
 (از معجم البلدان) (تاج العروس).  
**هباءة**. [هـ] [ع] (ا) (اخ) (یوم الا...) روزی است که  
 در آن جنگی در نزدیکی دیوار مدینه واقع  
 شد. (ناظم الاطباء). نام جنگی است که در  
 زمین هباءة نزدیک مرداب هباءة بین قیس بن  
 زهر عیسی و حذیفه بن بدر فزاری واقع شد و  
 در این جنگ حذیفه به دست قیس به قتل  
 رسید. (اقرب الموارد) (تاج العروس).  
 ۱- در بعضی نسخ: «صبا»، ولی صورت متن  
 صحیح است.

خطاب به یکی از افراد بنی عباس گفت: **شماره** مردان شما در جنگ هبایه چند بود؟ جواب داد صد تن. عمر پرسید چگونه بر دشمن پیروز شدید در صورتی که نه از حیث شماره مردان و نه از لحاظ مال از دشمن فزون بودید؟ جواب داد شکیبایی و فدا کاری ما را پیروز کرد. (از عیون الاخبار ج ۱ ص ۲۵). جنگی است مر عیسی را بر فزارة و ذبیان. (معجم الامثال میدانی).

**هبائی**. ۱ [هَبَّائِي] (ع) [ح] هَبَّيْتُ. (لسان العرب). رجوع به هَبَّيْتُ شود.

**هباب**. [هَبَّ] (ع) [ا] گرد و غبار هوا که از روزن در آفتاب پیدا آید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هبَاء. (اقرب الموارد) (تاج العروس) (معجم متن اللغة).

**هباب**. [هَبَّ / هَبَّ] (ع) [ا] نشاط شتر در رفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || نشاط. (معجم متن اللغة). || (مص) به نشاط رفتن شتر و جز آن. (منتهی الارب). || يقال: هب البعير في السير هبياً؛ اذا نشط. (منتهی الارب).

**هباب**. [هَبَّ] (ع) [مص] به نشاط رفتن هر رونده‌ای و تیز رفتن آن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). گفته میشود: «من این هیبت هباباً»؛ ای من این جث؟ (اقرب الموارد). || بیدار شدن از خواب. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). || بانگ کردن تکه وقت گشتنی. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). || تیز شدن تکه. (منتهی الارب). || بلند شدن شتر برای حرکت. || گریختن. بهزیمت شدن. || شروع کردن. (معجم متن اللغة). || مدتی غایب بودن. (المنجد). گفته میشود: «هب فلان حيناً ثم قدم»؛ مدتی غایب بود. «این هیبت عناناً»؛ یعنی کجا غایب شدی. (المنجد).

**هباب**. [هَبَّ] (ع) [ص] به صورت صیغهٔ مبالغه از هب؛ بادی که بسختی و شدت میوزد. (ناظم الاطباء). || بسیاروزش. کثیرالهبوب. (المنجد).

**هباب کردن**. [هَبَّكَ دَ] (مص مرکب) به نشاط در آوردن ستور برای تیز رفتن. به نشاط راندن ستور را:

گرچه او را حاجت مهماز نیست

راندمی چون شب هبابش کردمی. خاقانی.

**هبایید**. [هَبَّ] (اخ) یاقوت حموی در معجم البلدان ذیل کلمه هبود، این کلمه را جمع هبود که نام آبی است دانسته، به اعتبار آبهای اطرافش. و چنین آورده: ابومصور گوید که ابوالهثم این بیت را برایم خوانده

شرین بعبکاش الهبایید شریه

وکان لها الاحفی خلیطاً تزلیه.

و گفت که «عبکاش الهبایید» آبی است که به

آن هبود گفته میشود، پس آن را جمع می‌بندند

به اعتبار اطرافش. (معجم البلدان. چ جدید. ج ۲۰ ص ۳۹۱). ولی معجم متن اللغة آن را صورتی از کلمه هبود دانسته است.

**هبات**. [هَبَّ] (ع) [ح] هَبَّه. رجوع به هبة شود. **هبایداشتن**. [هَبَّتَ] (مص مرکب) تباہ کردن. ضایع ساختن. از بین بردن. ناچیز کردن. ناپود کردن. هبای کردن:

هر عزم که محکم تر هر گنج که افزون تر  
فرمانش هبای دارد احسانش هدر دارد.

امیر معزی (از ارمغان آصفی).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [ص] کبی بسیارپشم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). القرد کثیرالشعر. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). || (اخ) از اعلام است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [ص] سیف هبار؛ شمشیر بسرائن. (ناظم الاطباء). تیغ بران. (منتهی الارب). بتاک. (اقرب الموارد).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [اخ] این ابی العاص بن نوفل... القرشی، صحابی است. پدرش در جنگ بدر کشته شد در حالی که کافر بود. وی پسری به نام عمر داشت که در شام بود و از اعقاب او خالد بن یزید بن عمر در اول دولت بنی عباس همراه با سایر بنی امیه در شام کشته شد. (از الاصابه فی تمییز الصحابه).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [اخ] ابن الاسود بن مطلب بن اسد بن عبدالعزی بن قسی القرشی الاسدی. مادرش فاخته دختر عامر بن قرظة. از شعرای دورهٔ جاهلیت عرب که اسلام را درک کرد و اسلام آورد و در سلک صحابه درآمد. وی جد سلسلهٔ هباریان، پادشاهان هند بود. این سلسله تا حملهٔ محمود غزنوی به هند، فرمانروائی داشتند و پایتختشان المنصوره بود. هبار پیش از اسلام شاعری هزال و هجوگو بود. این ابیات را در هجو تویت بن حبیب الاسدی گفته:

تویت الم تعلم و علمک ضائر

بانک عبد للثام خدین

وانک اذ ترجو صلاحی و رجعتی

الیک لساهی العین جد غبین

أترجو مساماتی بایاتک التي

جعلت اراها دون کل قرین

فدع عنک مسعاة الکرام واقبلن

علی شاکرو عائر و رهین.

هبار قبل از اسلام آوردن، پیغمبر را هجو کرد پیغمبر هنگام جنگ مکه به یارانش دستور داد که اگر پیروز شدند، هبار بن اسود و نافع بن قیس را به آتش بسوزانند. ولی بعد از اینکار منصرف شد و گفت عذاب کردن بوسیلهٔ آتش مخصوص خداست و شایسته نیست کسی به این کار مبادرت ورزد و اگر ایشان راه به دست آوردید بکشید. هبار بعد از فتح مکه در محل

جعرانه به نزد پیغمبر آمد و اسلام آورد و بشام کوچ کرد و در ایام خلافت عمر برای گزاردن حج برگشت. (از الاعلام زرکلی ج ۹ ص ۵۴) (الاصابة فی تمییز الصحابه) (معجم الشعراء مرزبانی ص ۴۹۰).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [اخ] ابسن سفیان بن عبدالاسد بن هلال... المخزومی. صحابی است. ابن اسحاق و دیگران، او را از جمله مهاجران به حبشه آورده‌اند. (از الاصابه فی تمییز الصحابه).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [اخ] ابن صیفی. صحابی است. (الاصابة فی تمییز الصحابه).

**هباز**. [هَبَّ] (ع) [اخ] ابن وهب بن حذافة. صحابی است. ابن اسحاق و بلاذری وی را از جمله مهاجران به حبشه ذکر کرده‌اند. (الاصابة فی تمییز الصحابه).

**هبازان**. [هَبَّ] (ع) [ب] (به صیغهٔ تثنیه) نام دو ماه میان زمستان از ماههای رومی یعنی کانون اول و کانون دوم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). الکانونان لوقوع الثلج فیهما. (اقرب الموارد). یتقال للکانونین: هما الهباران الهزاران. (معجم متن اللغة).

**هبازک**. [هَبَّ] (ع) [ص] شاب هبارک؛ جوان تمام. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). جوانی نیکواندام. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب).

**هبازی**. [هَبَّ] (ع) [ص] نسبی نسبت است به هبار بن الاسود بن مطلب... القرشی که جد عمر بن عبدالعزیز است. (اللباب فی تهذیب الانساب).

**هبازی**. [هَبَّ] (ع) [ص] رجوع به ابن هباریه شود.

**هبازی**. [هَبَّ] (ع) [اخ] عبدالله بن عمر بن عبدالعزیز ابن المنذر. از نسل هبار بن الاسود القرشی. دومین امیر هند از خاندان هباری است. وی در سال ۲۵۰ ه. ق. بعد از وفات پدرش به امارت هند رسید. پایتخت او شهر منصوره بود. در سال ۲۸۰ ه. ق. وفات یافت و بعد از او پسرش به جای وی نشست. (اعلام زرکلی ج ۴ ص ۲۴۸).

**هبازی**. [هَبَّ] (ع) [اخ] عمر بن عبدالله بن عمر بن عبدالعزیز الهباری القرشی، مکتی به ابوالمنذر. سومین امیر هند از خاندان هباری بود، وی در زمان پدر خود والی قسمتی از متصرفات او بود و در سال ۲۸۰ ه. ق. بعد از وفات پدر، به جای او نشست. پایتخت این خاندان شهر «منصوره» بود. مسعودی مورخ معروف در سال ۳۰۳ ه. ق. عمر بن عبدالله را

۱- در معجم متن اللغة «هبایی» آمده است.

۲- ناظم الاطباء به غلط «کس بسیارپشم» آورده است.

در منصوره ملاقات کرده است و بی وسعت قلمرو عمر را وصف کرده و میگوید علاوه بر منصوره، سیصد هزار قریه در قلمرو او بود و هشتاد فیل جنگی داشت که گرد هر فیلی ۵۰۰ مرد پیاده بوده است و نیز گوید پایتخت ایشان، به نام منصورین جمهور، عامل بنی امیه، منصوره نامیده شد. (از اعلام زرکلی ج ۵ ص ۲۱۱).

**هباری.** [هَبَّ بِا] [اخ] عمر بن عبدالعزیز بن المنذر بن الزبیر (یا الربیع) بن عبدالرحمان بن هبار المطلبی اسدی القرشی. والی هند، وی نخستین کسی از بنی هبار بود که بر هند استیلا یافت و حکومتی برای خود و خاندانش ترتیب داد. او در هند مقیم بود و هنگامی که بین نزاریه و یمانیه در زمان امارت عمران بن موسی بن یحیی بن خالد البرمکی آتش فتنه و جنگ شعله ور گردید، عمران به طرف یمانیه متمایل شد. عمر بن عبدالعزیز هباری بر ضد وی وارد معرکه گشت و عمران را بکشت (۲۲۶ ه. ق.). معتمد خلیفه عباسی، عنبسبن اسحاق الضبی را به ولایت هند گماشت. عمر بن عبدالعزیز نخست به اطاعت وی گردن نهاد ولی پس از مدتی بر وی چیره گشت. مردم «منصوره» به اطاعت عمر درآمدند و بدین ترتیب وی به امارت هند دست یافت و پایتخت خود را شهر «منصوره» قرار داد (۲۴۰ ه. ق.). در سال ۲۵۰ ه. ق. درگذشت و پس از او پسرش عبدالله به جای وی نشست، و امارت در این خاندان باقی بود تا به دست سلطان محمود غزنوی انقراض یافت. (اعلام زرکلی ج ۵ ص ۲۱۰).

**هباریه.** [هَبَّ بِا رِی] [ص] نسبت است به هبار. (وفیات الاعیان ج ۱ ص ۲ ص ۱۲۰).

**هباریه.** [هَبَّ بِا] [ع] آن چیزی از پز پنبه که میرود و همچین از پشم و پر. (ناظم الاطباء). ریشه و ریزه پنبه و پشم که ببرد. (منتهی الارب). ما طار من الریش. (اقراب الموارد). |چرک و سیوسه سر. مایعلق باسفل الشعر مثل النخاله من وسخ الرأس. (تاج العروس). **هباریه.** [هَبَّ بِا] [ع] ص] ریح هباریه؛ باد گردناک. (منتهی الارب). باد غبارآلود. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**هباریه.** [هَبَّ بِا رِی] [اخ] (ابن...) رجوع به این هباریه شود.

**هباش.** [هَبَّ بِا] [ع] ص] بسیار ورزنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). |بسیار فراهم آورنده. بسیار گرد آورنده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). بسیار گرد آورنده برای کسان خود. (ناظم الاطباء). بسیار به دست آورنده و جمع کننده برای اهل و عیال خود. (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هباشات.** [هَبَّ بِا] [ع] ج] هباشه. آنچه به دست آید از مال و گرد کرده شود. (اقراب الموارد) (تاج العروس). آنچه فراهم آورند از مال و اندوزند. مال اندوخته. ذخیره. رؤیه گوید:

لولا هباشات من التهبیش  
لصبیه کافرخ المشوش. (از تاج العروس). **هباش شدن.** [هَبَّ بِا] [مص مرکب] گرد و غبار شدن. به صورت ذرات گرد و غبار درآمدن:

زی مشکلاتها نگشاید رخت کسی  
گاو از زمین دین به هوا بر هباش شده است.

ناصر خسرو. **هباش شدن.** نابود گردیدن. ضایع شدن. از بین رفتن:

نوروز تو به بود جهان را کزو چنین  
هر بد که کرده بود زمستان هباش شده است.

ناصر خسرو. بهینه چیز که آن کیمیاى دولت تست  
ز هم نشینی صها، هباش شده است. خاقانی.

حیف که اوقات ما تمام هباشد  
عمر گرنامه صرف چون و چرا شد.

رضی ارتیمانی (از ارمغان آصفی).

**هباشه.** [هَبَّ بِا] [ع] ج] جماعت مردم از هر قبیله. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هباشه؛ گروهی از مردم که از یک قبیله نباشند. (اقراب الموارد) (تاج العروس). |آنچه گرد آورده شود از مال. (منتهی الارب). آنچه از مال که فراهم آورده جمع کنند. (ناظم الاطباء). ج، هباشات. هوابش.

**هباع.** [هَبَّ بِا] [ع] ج] هَبَّ. شتر بچگانی که در آخر نستاج زاده باشند. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به هبع شود.

**هباقع.** [هَبَّ بِا] [ع] ص] کوتاه بالای گرداندام استوار خلقت سخت پی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کوتاه قد استوار خلقت. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هباک.** [هَبَّ بِا] [ع] ج] تارک سر. (لغت فرس اسدی) (برهان) (ناظم الاطباء). فرق سر. (برهان) (انجمن آرا). چکاد. هپاکه یکی گرز زد ترک را بر هپاک کزاسب اندر آمد همانکه آ به خاک.

فردوسی.

زد کلوخی بر هپاک آن فزاک  
شد هپاک او به کردار مفاک. طیان مرغزی.

کسی که سر نه در خط متابعت  
به تیغ حادثه بشکافدش زمانه هپاک.

منصور شیرازی (از فرهنگ نظام). **هبان سر.** (لغت فرس اسدی) (فرهنگ نظام). **قله کوه.** |ماده ملوئه لاک. (ناظم الاطباء) (اشتگاس).

**هباکردن.** [هَبَّ بِا] [مص مرکب] تباہ

کردن. نابود ساختن. (ناظم الاطباء). ضایع کردن. از بین بردن. هبا داشتن:

سیرت این چرخ کنون یاقتم  
بایدمان کرد بدین ره هباش. ناصر خسرو.

اسب بچار صولجان گوی زمین کند هبا  
طاق فلک بیا کند هم به هباى معرکه.

خاقانی.

ترک آورد زر و زن و فرزند و خانمان  
و اسباب ملک و مال سراسر هبا کند.

مظهر دهلوی (از ارمغان آصفی). **اریزیز کردن.** |ساییدن. |بخار کردن. (ناظم الاطباء).

**هباکردیدن.** [هَبَّ بِا] [مص مرکب] تباہ شدن. ضایع گردیدن. نابود گشتن. از بین رفتن. هبا شدن. هدر رفتن:

در وقت کینه گرو بوش بر حسود دست  
قهرش چنان کند که هبا گردد و هدر. عطار.

**هباکستن.** [هَبَّ بِا] [مص مرکب] رجوع به هبا گردیدن شود.

**هبال.** [هَبَّ بِا] [ع] ج] نام درختی است که از آن تیز سازند. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). درختی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هبال.** [هَبَّ بِا] [ع] ص] کسب کننده و ورزنده حيله ساز. (ناظم الاطباء). ورزنده حيله ساز. (منتهی الارب). کاسب محتال. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). ذوالرمة گوید:  
او مطعم الصيد هبال لبغیته  
الفی اباه بذاک الکسب یکتسب.

|شکاری فریبنده. (منتهی الارب). صیادی که ناگهان بر صید برآید. (ناظم الاطباء). شکارچی که شکار را بفریبد. (اقراب الموارد) (المنجد) (تاج العروس). گفته شده: «او مطعم الصيد هبال لبغیته». (اقراب الموارد). **هبال:** گرگ فریبنده. (ناظم الاطباء). |صیاد. (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هبالع.** [هَبَّ بِا] [ع] ص] لثیم. (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هبالة.** [هَبَّ بِا] [ع] [مص] جستجوی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). |طلب. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). گفته میشود: ناله بهبالة. |افقدان عقل و تمیز. (المنجد).

**هبالة.** [هَبَّ بِا] [ع] [یکى] از درخت هبال. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد) (المنجد).

|[اخ] نام ناقه ای. (منتهی الارب). نام ماده شتری. (ناظم الاطباء).

**هبالة.** [هَبَّ بِا] [اخ] نام جایی است. ذوالرمة گفته است:

ابی فارس الحواء یوم هبالة

۱- اقراب الموارد «وجع» آورده است.  
۲- ن: تل: تیغ. ۳- ن: هماندم.

کردن کسی را. (معجم متن اللغة). || بددل گردیدن. گفته میشود: هبت الرجل (مجهولاً)؛ بددل و جبان گردید آن مرد. (ناظم الاطباء). جبان شدن. (اقرّب الموارد). شاید قلب مکانی بهت باشد. || بیخرد گردیدن. (منتهی الارب). بیخرد و کم عقل شدن. (ناظم الاطباء). || بی خرد بودن. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). || فرود آمدن از قدر و منزلت. (معجم متن اللغة). هبت طائر؛ پریدن با وله و اشتیاق بدون راهنمایی. (معجم متن اللغة).

**هبتور.** [هَبْت] (ع ص) کسوتابالا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). قصیر. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبتة.** [هَبْتَة] (ع امص) سستی و ضعف؛ فی عقله هبتة؛ یعنی ضعف. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). || حقم و نادانی؛ و فیه هبتة؛ یعنی نادان است. (معجم متن اللغة). غفلت و بی خبری. (معجم متن اللغة). || (ا) یک بار. یک دفعه. (اقرّب الموارد).

**هبت.** [هَبْت] (ع مص) بیهوده خرج کردن مال. تذریر. (تاج العروس) (معجم متن اللغة). ریخت و پاش کردن مال.

**هبتج.** [هَبْتَج] (ع مَص) زدن کسی را به چوب دستی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || استعاره است نزد عوام برای جدا کردن برنج از پوستش بوسیله چوب زدن. (معجم متن اللغة). || آرام و پی در پی زدن. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبتج.** [هَبْتَج] (ع ا) آماس پستان شتر ماده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد).

**هبد.** [هَبْد] (ا) ماله‌ای باشد که زمین شیار کرده شده را بدان هموار کنند و آن تخته بزرگی بود، و به این معنی با بای فارسی هم آمده است. (برهان). هبد. ماله که بدان کشت را هموار کنند، و بعضی به ذال معجمه با بای فارسی گویند، کذا فی زبان گویا. (فرهنگ نظام) (مؤید الفضلاء). هبد. ماله برزرگان که زمین شیار کرده را بدان هموار و برابر کنند. (ناظم الاطباء). ماله‌ای که زمین شیار کرده را به آن هموار سازند و به بای فارسی نیز گفته‌اند. (انجمن آرا). در فرهنگ سروری ذیل «هبد» که به معنی غله‌برافشان است گویند؛ و در مؤید «هبد» به فتح ها و بای موحده نیز به این معنی آمده. ولی در مؤید الفضلاچ هند این معنی دیده نشد. دکتر معین در حاشیه برهان ص ۲۳۱۴ نوشته‌اند: ظاهراً «هبد» به معنی ماله جز «هبد» به معنی غله‌برافشان است و کلمه اخیر به صورت «هسک» هم آمده.

**هبد.** [هَبْد] (ع ا) حنظل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد).

۱- در ناظم الاطباء بغلط بضم «ه» آمده است.

متن اللغة). رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود. لیبید گوید:

والهباتق قیام معهم

کل محبوب اذا صب همل.

**هبا و هدر.** [هَبَو / وَ هَدَّ] (ترکیب عطفی، ص مرکب) برایگان. مفت. بیاطل. (یادداشت مؤلف). بریادرفته. ضایع شده.

**هباهب.** [هَبَّاهِب] (ع ص، ا) ج هبهب. (ناظم الاطباء). رجوع به هبهب شود.

**هباهیب.** [هَبَّاهِیْب] (ع ص، ا) ج هبهباب. (ناظم الاطباء). رجوع به هبهباب شود.

**هبایة.** [هَبَّایَة] (ع ا) پوست درخت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج). هبایة الشجر؛ پوست درخت. (از اقرّب الموارد).

**ههب ع.** [هَبَّیَة] (بخ قبیله‌ای است از عرب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبیات.** [هَبَّایَات] (ع امص) نرمی و سستی. اللین و الاسترخاء. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة): نومه شبای و لیله هبات؛ ای لین و استرخاء. (اقرّب الموارد).

**ههب.** [هَبَب] (ع ا) ج هببة. (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به هبة شود.

**ههب.** [هَبَب] (ع ص) ثوب هبب؛ جامه پاره پاره. ابوزید گوید: «علی جناخته من توبه هبب». (از اقرّب الموارد).

**ههبت.** [هَبَبْت] (ع امص) بخشش. انعام. (ناظم الاطباء). عطا. رجوع به هبة شود:

هر دو از هبیت و هبت به دو وقت

همچو گل خاضع و چو مل جبار. خاقانی. || در اصطلاح علم فتوت، بخشیدن کبیر است رفیق را به کبیری دیگر و بعضی این معنی جایز ندانسته‌اند، چه تصرف است در حُر. (نفاثین الفنون ص ۱۹۷). رجوع به مدخل‌های کبیر و رفیق شود.

- در یاهبت؛ کسی که بخشش و عطایش فراوان باشد. آن کس که در بخشش چون دریاست:

در یاهبتی و کوه هبیت

کز ذات تو این و آن بینم. خاقانی.

**هبت.** [هَبْت] (ع مص) زدن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء). زدن، یا زدن با شمشیر که منجر به قتل شود. (معجم متن اللغة). || فرود آوردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). فرود آوردن چیزی را از منزلتش. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

|| پست گردانیدن و فروافکندن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (ناظم الاطباء).

|| نادان شمردن کسی را. نسبت حمق به کسی دادن. (معجم متن اللغة). || به حیرت افکندن کسی را. || خاموش گردانیدن کسی را. ساکت

اذا الخیل بالقتلی من القوم تعثر. و بعضی به فتح هاء ضبط کرده‌اند. ابوزیاد گوید. هبالة از اهبای بنی نمر است و گویند که ذرّوبن جحفة العبدی الکلابی روزی به طلب طعام برای خانواده خود، از خانه خارج شد و پس از کسب غذای اندکی که بر پشت شتر نهاده بود بسوی اهل و عیال برمی‌گشت. هنگامی که به محل هبالة رسید از شتر فرود آمد و آن را برای چرا رها کرد. اما وقتی که خواست سوار شود دید که بار شتر بسرقت رفته است. ذرّو بر رد پای شتر برقت تا به خیمه‌هایی رسید که منازل بنی‌عشر نمری بود. چیزی نگفت و برگشت. چون بمنزل رسید، مورد سرزنش و ملامت همسرش واقع شد و این اشعار را سرود:

سبعلم عنما الفادی علینا

بجنب الفان لنا رجالا

رجال یطلبون تمیلتهم

ساوردهم هبالة او هبالا

لعلی ان امیرک من عشر

و من اصحابه ثملا ثقالا.

سال بعد از این واقعه عده‌ای از جوانان به منازل بنی‌عشر به محل هباله رفتند و هفت شتر آبستن را از ایشان ربودند و با فروش آنها غذا و لباس و غیره تهیه کردند. مسافرن ابی‌عمرو در این موضع درگذشت و ابوطالب بن عبدالمطلب مرثیه‌ای درباره وی گفته که در آن نامی از این محل آورده است:

لیت شعری مسافرن ابی‌عم

رو ولیت یقولها المحزون

رجع الوفد سالمین جمیعاً

و خلیلی فی مرسم مدفون

میت در علی هبالة قد حا

لت قیاف من دونه و حزون.

(از معجم البلدان).

|| (یوم...) نام جنگی است مر عرب را. خراشقه بن عمرو العبسی درباره آن گفته:

و نحن ترکنا غداة أم حاجب

تجاذب نوحاً ساهر اللیل مشکلا

و جمع بنی‌عمرو غداة هبالة

صبحنا مع الاشراف موتاً معجلا. (از معجم البلدان).

**هبانق.** [هَبْنَق] (ع ا) چاکر و خدمتکار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). غلام بچه. خدمتکار. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. ج. هَبَانِق. هَبَانِق.

**هبانق.** [هَبْنَق] (ع ا) ج هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. هَبْنَق. (معجم متن اللغة).

رجوع به هر یک از این کلمات شود.

**هبانیق.** [هَبْنِیق] (ع ا) ج هَبْنِیق و هَبْنِیق و هَبْنِیق و هَبْنِیق و هَبْنِیق. (معجم متن اللغة).

الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).  
 دانءه حنظل. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء)  
 (معجم متن اللغة). || پيه حنظل. (معجم  
 متن اللغة).

**هبدء**. [هَبْ] (ع مص) شكستن حنظل را.  
 || چيدن حنظل را. || يخن حنظل را. (منتهى  
 الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم  
 متن اللغة). || سيرون آوردن حنظل براى  
 خوردن. (معجم متن اللغة). || حنظل  
 خورائيدن كسى را. (منتهى الارب) (ناظم  
 الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبدء**. [هَبْ] (ع مص) دويدن و شتاب رفتن.  
 || زود پريدن. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء)  
 (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).

**هبدء**. [هَبْ] (ل) رجوع به هَبْدء شود.  
**هبرء**. [هَبْ] (ل) چرك و ريم زخم را گويند، و  
 با باى فارسى هم آمده است. (برهان) (ناظم  
 الاطباء) (رشيدى) (انجمن آرا). چرك و ريم  
 بود. (فرهنگ نظام). هبرء  
 دشمنان بدچگر كه را بسنبد از كلوخ  
 دوستان نيك دل خم را بشويند از هبرء  
 سنائى غزنوى.

كس چو چاهى است پر ز خون و هبر  
 مردم از وى چه كار يابد و فرء  
 يوربهاى جامى (از جهانگيرى).

**هبرء**. [هَبْ] (ع ص، ل) هموار و پست از زمين.  
 (منتهى الارب). زمين هموار و پست. (ناظم  
 الاطباء) (اقرب الموارد). زمين پست هموار  
 كه گردش بلند باشد. (معجم متن اللغة).  
 || ريگ. (منتهى الارب) (اقرب الموارد). ج،  
 هبور، هبرء. (اقرب الموارد). || (ص) ضرب  
 هبرء؛ ضرب دردناك يا ضربى كه پاره‌اى از  
 گوشت را ببرد. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء)  
 (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). در حديث  
 است: «انظر وا شزراً و اضربوا هبراً» و معجم  
 متن اللغة افزوده است: ضرب هبرء؛ ضربى كه  
 قطعه‌اى از گوشت را ببندازد. و چنين است  
 ضربه هبرء.

**هبرء**. [هَبْ] (ع مص) بريدن گوشت به پاره‌هاى  
 كلان. (ناظم الاطباء). كلان پاره بريدن گوشت  
 را. (منتهى الارب). || بريدن گوشت. (معجم  
 متن اللغة). || قطع كردن، گفته ميشود: هبرء  
 بالسيف؛ قطع كردن آن را به شمشير. (معجم متن  
 اللغة). || در اصطلاح قرائت، وقف كردن بر سر  
 آيه و آن مكروه است. (اقرب الموارد) (منتهى  
 الارب) (ناظم الاطباء).

**هبرء**. [هَبْ] (ع مص) بسيارگوشت گرديدن و  
 فربه شدن شتر. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء)  
 (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).

**هبرء**. [هَبْ] (ع ل) آنچه از كتان بيفتد بشانه.  
 (منتهى الارب) (اقرب الموارد). آنچه از كتان  
 در شانه كردن بيفتد. (ناظم الاطباء). || خستهء

انگور. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء). دانءه  
 انگور. هستء انگور. (اقرب الموارد) (معجم  
 متن اللغة). هبرء.

**هبرء**. [هَبْ] (ع ل) ج هبرء. (اقرب الموارد). رجوع  
 به هبرء شود.

**هبرء**. [هَبْ] (ع ص) جمل هبرء؛ شتر  
 بسيارگوشت. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء).  
 شتر بسيارگوشت. (اقرب الموارد). يعبر هبرء  
 و بر؛ شتر پرگوشت پشمناك. (منتهى الارب)  
 (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || ضرب هبرء؛  
 ضربى كه پاره‌اى از گوشت را ببرد. هبيرء.  
 هابر. (معجم متن اللغة).

**هبرء**. [هَبْ] (ع ل) ج هبيرء. رجوع به هبيرء شود.  
**هبرء**. [ ] (لخ) از ديه‌هاى ساوه. (تاريخ قم  
 ص ۱۴۰).

**هبرء**. [ ] (لخ) از طسوج خوزان. (تاريخ قم  
 ص ۱۱۵).

**هبرء**. [هَبْ] (ع ص) بريده. (منتهى  
 الارب). بريده و قطع شده. (ناظم الاطباء)  
 (اقرب الموارد). قطع شده به وسيله هبرء.  
 (معجم متن اللغة). صاغانى گويد: اسم است از  
 هبرء به معنى قطع. (معجم متن اللغة).

**هبرءاء**. [هَبْ] (ع ص) ماده شتر بسيارگوشت.  
 هبرء. (معجم متن اللغة) (منتهى الارب) (ناظم  
 الاطباء).

**هبرءان**. [هَبْ] (لخ) دهى است به دهستان.  
 (منتهى الارب). از قراء دهستان. (معجم متن  
 اللغة).

**هبران**. [ ] (لخ) دهى است جزء بخش حومهء  
 شهرستان ساوه. در ۲۱ هزارگزي ساوه و ۱۸  
 هزارگزي راه عمومى آن واقع شده. ناحيه‌اى  
 است كوهستانى، سردسير و داراى ۲۳۹ تن  
 سكنء تركى و فارسى زبان است. محصولات  
 آنجا غلات و بنشن و داراى باغهاى بادام و  
 گردو و نسيب ميشود. شغل مردم زراعت و  
 گلءدارى و كار دستى آنان گلءم و جاجيم بافى  
 است. مزرعه، گنداب، يلى قيه جزء اين ده  
 است. راه سالرو دارد و از طريق لامكان  
 ميتوان ماشين برد. (از فرهنگ جغرافيايى  
 ايران ج ۱).

**هبرءج**. [هَبْ] (ع ص، ل) رفتار شتاب سبك.  
 (منتهى الارب) (ناظم الاطباء). راه رفتن تند و  
 كند. (اقرب الموارد). راه رفتن سريع و خفيف،  
 درهم. (معجم متن اللغة). || امرء درهم كنده  
 رفتار. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء). مردى  
 كه راه رفتنش درهم باشد. (اقرب الموارد)

(معجم متن اللغة). || امرء متكبر. (منتهى  
 الارب) (ناظم الاطباء). متكبر دامن كش.  
 (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). || جامء  
 نگارين. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء). جامء  
 پر از نقش و نگار. (اقرب الموارد) (معجم متن  
 اللغة). || امرء ستر فربه. (اقرب الموارد)

(منتهى الارب) (معجم متن اللغة). || گاو نر.  
 (منتهى الارب) (اقرب الموارد) (ناظم  
 الاطباء). || گاو پير. (معجم متن اللغة). || آهوى  
 كلانسال. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء)  
 (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبرءج**. [هَبْ] (ع ص) مرد ستر فربه. (اقرب  
 الموارد) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة)  
 (منتهى الارب).

**هبرءجء**. [هَبْ] (ع مص) نگار كردن.  
 (منتهى الارب) (معجم متن اللغة). نگارين  
 كردن جامه را. (اقرب الموارد) (ناظم الاطباء).  
 || درهم آميخن رفتار را. (منتهى الارب)  
 (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن  
 اللغة). || بدعمل بودن. داراى عمل نكوهيده  
 بودن. (معجم متن اللغة).

**هبرءدانه**. [هَبْ] (ع ص) ثريءه هبرءدانه  
 مبرءدانه؛ اشكنء سرد فراهم آورءه گرد كرده.  
 (ناظم الاطباء) (منتهى الارب) (اقرب الموارد)  
 (معجم متن اللغة).

**هبرءزى**. [هَبْ] (ع ص، ل) سوارى از  
 سواران فارسى. (اقرب الموارد). سوارى از  
 سواران فارسى كه نيكو تير اندازد و نيك بر  
 پشت اسب نشيند. (معجم متن اللغة). اين سيده  
 گويد: سوار نيكو تير اندازد، و زجاج گويد:  
 سوارى كه نيكو بر اسب نشيند. و بعضى  
 گفته اند كه هاء در آن زائد است، از ماده برز و  
 وزن آن هفعل ميشود. (تاج العروس). || دينار  
 نو. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهى  
 الارب) (ناظم الاطباء). ابن اعرابى گويد:

فما هبرزى من دنائير ايلة  
 بايدى الوشاة ناصح يتأ كل  
 باحسن منه يوم أصبح غاديا  
 و نفسى فيه الحمام المعجل.

(از تاج العروس).

|| زربى اميغ. (منتهى الارب) (ناظم الاطباء).  
 طلاى خالص. زر ناب. (معجم متن اللغة)  
 (اقرب الموارد) (تاج العروس). || موزء نيكو.  
 (منتهى الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد)  
 (معجم متن اللغة). || شير بيشه. (منتهى الارب)  
 (ناظم الاطباء). اسد. (اقرب الموارد) (معجم  
 متن اللغة). شاعرى گويد:

بها مثل مشى الهبرزى المسرول. (از تاج  
 العروس). || هر چيز خوب و باديدار. (منتهى

۱- در ديوان سنائى ج ۱۳۲۰ به غلط «تير» آمده است.

۲- ناظم الاطباء اين كلمه را به غلط به تشديد «ب» آورده است.

۳- صاحب منتهى الارب و به پيروزى از او ناظم الاطباء و آندراج، كلمء «اسوار» را در تاج العروس و اقرب الموارد و غيره به غلط «سوار» به كسر سين خواننده و «دست بند» ترجمه و ضبط كرده اند.

الارب) (ناظم الاطباء). خوب و نیکو منظر الارب هر چیزی. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || جست و چالاک و روان. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || مرد بسیار پیش درآینده و بصیر در هر چیزی. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). ذوالرمة در وصف آب گوید:

خفيف الجبالا يهتدى في فلاته  
من القوم الالهبرزي المغامس.

(از تاج العروس).  
— ام الهبرزی؛ تب. (منتهی الارب). تب و حمی. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). عجیرالسولوی گوید:  
فان تک ام الهبرزی تمصرت  
عظامی فمنها ناحل و کسیر.

(از تاج العروس).  
**هبرقی.** [هَبْرَقِي] (ع. ص. ۱) آهنگر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || زرگر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || هر صنعتگری که با آتش کار کند. (ذیل اقراب الموارد). نابهغه ذبیانی گوید:

مستقبل الريح روقيه و جهته  
كالهبرقي تنحي ينفخ الفحما.

|| خوب و زیبا از هر چیزی. (معجم متن اللغة). || آگاو نر دشتی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). گاو وحشی. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || استعاره برای بز کوهی. (معجم متن اللغة). || گوسپند<sup>۱</sup>. (ناظم الاطباء).

**هبرقی.** [هَبْرَقِي] (ع. ص. ۱) رجوع به هبرقی شود.

**هبرک.** [ ] (بخ) دهی بوده است در فارس. این کلمه در فارسنامه به دو صورت هبرک و هبرک و در نزهة القلوب به صورتهای هبرک و میرک آمده است. (فارسنامه ابن بلخی ج لندن ص ۱۳۹ و ۱۶۳) (نزهة القلوب ج ۳ ص ۱۱۷).

**هبرک.** [هَبْرَك] (ع. ص) شباب هبرک؛ جوانی تمام. شاب هبرک؛ جوان تمام جوانی نیکو اندام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد) (تاج العروس):

جارية شبت شبابا هبركا  
لم يعمد ثديا نحرها أن فلكا.

(از تاج العروس).  
**هبرک.** [هَبْرَك] (ع. ص) مرد کوتاه قامت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبرکل.** [هَبْرَكَل] (ع. ص) جوان خوب اندام نیکو تن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جوان نیکو تن. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبرکه.** [هَبْرَك] (ع. ص) دختر نازک اندام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبرمه.** [هَبْرَم] (ع. مص) بسیار خوردن. || بسیار سخن گفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبروس.** [هَبْرُوس] (بخ) هیره. نام قدیم رود مریچ<sup>۲</sup> است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**هبره.** [هَبْرَه] (ع. ص) مؤنث هیر. ماده شتر بسیار گوشت. (اقراب الموارد): ناقة هبره. (منتهی الارب).

**هبره.** [هَبْرَه] (ع) دانه انگور. (معجم متن اللغة). هیر. رجوع به هیر شود.

**هبره.** [هَبْرَه] (بخ) نام مردی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || بطنی است از همدان: (منتهی الارب). نام بطنی از تازیان. (ناظم الاطباء).

**هبره.** [هَبْرَه] (ع. مص) بریدن برای کسی پاره‌ای از گوشت. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). «هیرنامه بسالیوف»؛ یعنی بریدیم مر ایشان را به شمشیر. (اقراب الموارد).

**هبره.** [هَبْرَه] (ع) مهراهی است که زنان مردان را بدان بند کنند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مهراهی است که مردان بدان بند کرده یا سحر کرده میشوند. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). || پاره‌ای گوشت بی استخوان. || پاره‌ای فراهم آمده از گوشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد).

**هبره.** [ ] (بخ) از دیده‌های وراردهان. (تاریخ قم ص ۱۳۷).

**هبریات.** [هَبْرِيَات] (ع) ج هبریه. (معجم متن اللغة). رجوع به هبریه شود.

**هبریید.** [هَبْرِيِيد] (بخ) هسبردیز. نام مجمع الجزایری است در اقیانوس اطلس در جلو ساحل غربی اسکاتلند که بین ۵۵.۳۵ و ۳۰ و ۵۸ عرض شمالی و ۵.۲۶ و ۴۰ و ۸ طول غربی واقع شده‌اند. این جزایر به دو قسمت منقسم میگردد: دسته‌ای که در شمال غربی اسکاتلند قرار دارند به نام هبرید یا جزایر غربی<sup>۳</sup> معروفند و دسته دیگر را که به ساحل نزدیکتر و در جهت جنوب شرقی کشیده شده‌اند، اینتر هبرید<sup>۴</sup> یعنی هبرید داخلی نامند. دسته اولی بین ۵۶.۵۴ و ۵۸.۳۰ عرض شمالی کشیده شده و دوریشان از ساحل ۲۴ الی ۴۸ هزار گز میباشد و دسته دوم در بین ۵۵.۳۵ و ۵۷.۴۲ عرض شمالی امتداد یافته و بیشتر نزدیک به ساحلند. بزرگترین جزایر هبرید عبارتند از: لوئیس ویت هاریس<sup>۵</sup> به مساحت ۱۹۳۸ هزار گز مربع که

جزیره دراز<sup>۹</sup> نیز گفته میشود. اسکای<sup>۱۰</sup> ۱۲۹۶ هزار گز مربع، مول<sup>۱۱</sup> ۸۵۶ هزار گز مربع، سوئ اوئیست<sup>۱۲</sup> ۳۲۹ هزار گز مربع، نورث اوئیست<sup>۱۳</sup> ۳۰۶ هزار گز مربع، جورا<sup>۱۴</sup> ۷۰۷ هزار گز مربع، ایسلی<sup>۱۵</sup> ۱۴۲ هزار گز مربع و چندین جزیره بزرگ و کوچک دیگر که رویهم نزدیک به ۳۰۰ جزیره است. اراضی این جزایر کوهستانی و سنگلاخ ولی ارتفاع آنها بیش از ۱۰۰۰ گز نیست. سواحل آنها دنداندار و دارای بریدگیهای بزرگ و مانند سواحل نروژ از خلیج‌های فرورفته در خشکی و دامغه‌های طویل پیش آمده در دریا تشکیل شده است. اکثر نقاطش خشک و بی‌آب و علف و هوای آن سرد و طاقت فرساست محصولاتش قابل ذکر نیست و منابع ثروتش عبارت از پر طیور بحری، ماهی، آهن، سرب و نقره است. در این جزایر غارها و آثار ماقبل تاریخ وجود دارد. جمعیت این جزایر در نقاط مختلف آن متفاوت و بر طبق آمار سال ۱۹۵۱ م. بدین شرح بوده است: لوئیس ویت هاریس ۲۶۴۶۵ تن، اسکای ۸۲۶۷ تن، مول ۲۴۲۰ تن، ایسلی ۴۲۶۷ تن، تیری<sup>۱۶</sup> ۱۲۱۶ تن، جورا ۲۵۸ تن، حدا کثر جمعیت این جزایر در جزیره لوئیس ویت هاریس ساکنند. اهالی به زبان گائلیک که یکی از شاخه‌های زبان کلت باستانی است تکلم می‌کنند. (از دایرة المعارف بریتانیکا) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هبرید جدید.** [هَبْرِيِيدِ جِدِيد] (بخ) نام مجمع الجزایری است در قسمت ملازری<sup>۱۸</sup> در اقیانوس کبیر و در طرف جنوب شرقی جزایر سالومون<sup>۱۹</sup> و شمال شرقی کالدونیه جدید<sup>۲۰</sup> بین ۱۳.۴ و ۲۰.۱۵ عرض جنوبی و ۱۶۴.۱ و ۱۶۷.۳ طول شرقی قرار گرفته. شماره این جزایر ۳۷ و مساحت آنها ۵۷۹۰ میل مربع و شماره اهالی بر طبق آمار ۱۹۵۵، ۵۲۵۰۶ تن

۱- این معنی در جای دیگری دیده نشد.

- 2 - Hebrus. 3 - Maritza.
- 4 - Hebrides. 5 - Scotland.
- 6 - Western Isles.
- 7 - Inner Hebrides.
- 8 - Lewis - with - Harris.
- 9 - Long Island.
- 10 - Skye. 11 - Mull.
- 12 - South Uist.
- 13 - North Uist.
- 14 - Jura. 15 - Islay.
- 16 - Tiree.
- 17 - New Hebrides.
- 18 - Mélanésie.
- 19 - Salomon.
- 20 - New Caledonia.

که در میان آنها ۴۸۸۰۰ تن پیوسته هستند. بزرگترین این جزایر اسپریتو سنتو است که ۸۷۵ میل مربع مساحت دارد، و جزیره افاته<sup>۲</sup> با دو بندر زیبای ویلا<sup>۳</sup> و هاوانه<sup>۴</sup> مرکز حکومت این جزایر است و نیز بندر ساندویج<sup>۵</sup> بعد از بندر ویلا بزرگترین بندر این جزایر بشمار میرود. جزایر هبرید جدید بوسیله یک حکومت مشترک انگلیسی و فرانسوی که مرکزش بندر ویلاست اداره میشود. خاک این جزایر بسیار حاصلخیز و محصولات آن نیشکر، موز، جوزهندی، کاکائو، قهوه، پنبه و نیشکر، پرتقال، انجیر و غیره است. از حیوانات: بز، خوک و موش بسیار در این جزایر وجود دارد. کاشف اولی این مجمع الجزایر دریانوردی پرتغالی به نام پدرو فرناندز دیکویروس<sup>۶</sup> بود که نخستین بار این جزایر را مشاهده کرد و نام آنها را استرالیای اسپریتو سنتو<sup>۷</sup> نهاد و پس از او دریانوردی فرانسوی به نام لویی بوکینویل<sup>۸</sup> به سال ۱۷۶۸ م. و بعد از او کاپیتن کوک<sup>۹</sup> دریانورد انگلیسی به سال ۱۷۷۴ بدین جزایر آمدند و این جزایر را به نام هبرید جدید موسوم ساختند. بومیان بعضی از این جزایر هنوز در حال توحش بسر میبرند ولی به زراعت و بعضی صنایع ابتدائی جزئی آشنائی دارند. (از دائرةالمعارف بریتانیکا) (از لاروس) (از قاموس الاعلام ترکی).

**هبریة.** [هَبْرِي] (ع) ریشه ریزه پنبه و پشم و پر که پیرد. (منتهی الارب). پرز ریزه پنبه و پشم و پر. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). [چرک و سبوسه سر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). نِبَاغَة، نِبَاغ، نِبَاغَة، پوستههایی که از سر پراکنده شود. سبوسه سر. (المنجد). [کرک لباس. (معجم متن اللغة). و بدان تعبیر میشود عبارت: «لبث علیه من البردی هبرية». (از اقرّب الموارد).

**هَبْرِي.** [هَبْرِي] (ع مص) مردن. [ناگاه مردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). [جهیدن. جستن. ایز. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [آگوشت گرفتن شتر<sup>۱۰</sup>. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [بریدن پاره‌های بزرگ از گوشت<sup>۱۱</sup>. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هَبْرِي.** [هَبْرِي] (ع) لغتی است در هبر و به معنی آن یعنی زمین پست هموار که اطرافش بلند باشد. ج. هبوز. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس).

**هَبْرِيَان.** [هَبْرِيَان] (ع مص) مردن. [ناگاه مردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس).

[جهیدن. جستن. (معجم متن اللغة). ایز. (تاج العروس).

**هَبْرِيَان.** [هَبْرِيَان] (ع) از قراء دهستان. (معجم البلدان).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع) گل خيرو که آن را منتور و نام نیز خوانند. (منتهی الارب). گل خیری که بدان منتور و نام نیز گویند. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). گل خيرو. (ناظم الاطباء). خیری. همیشه بهار. [گل بنفشه<sup>۱۲</sup>. (ناظم الاطباء). [اقسی از آویشسن کوهی. <sup>۱۳</sup> (ناظم الاطباء). [اقحوان<sup>۱۴</sup>. (ناظم الاطباء).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع مص) فراهم آوردن. (منتهی الارب). گرد آوردن. جمع کردن. [کسب کردن و ورزیدن جهت عیال. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [ازدن بضر دردناک یا عام است. (منتهی الارب). زدن دردناک. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). [ارسیدن چیزی را. (منتهی الارب). هبش الشيء؛ اصابه. (اقرّب الموارد) (تاج العروس). اصابت کردن به چیزی. [دوشیدن تمام بادیست. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). ثعلب گوید: در این معنی هبش، با یاء مثالی تحتانی است. (تاج العروس) (معجم متن اللغة).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع مص) لغتی است در هَبْرِيَس. کسب کردن. (معجم متن اللغة). [جمع کردن. گرد آوردن. (معجم متن اللغة).

**هَبْرِيَسَم.** [هَبْرِيَسَم] (ع) به هندی نام ستاره‌ای است از بنات‌الشمس. رجوع به ماللهند ص ۱۹۷ شود.

**هَبْرِيَسْمَان.** [هَبْرِيَسْمَان] (ع) نام ستاره‌ای است از بنات‌الشمس به هندی. رجوع به ماللهند ص ۱۹۷ شود.

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع مص) رجوع به هَبْرِيَس شود.

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع مص) شادمانی نمودن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد):

قَرَّ و اعطانی رشاء ملصا  
كذب الذئب يعدی الهبصا.

(از تاج العروس). [شتافتن. (منتهی الارب). شتاب کردن. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). به شتاب رفتن. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [آزمند شکار<sup>۱۷</sup>. (منتهی الارب). آزمند شدن بر شکار. (ناظم الاطباء). آزمند شدن سگ بر شکار. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [برجهیدن. برجستن. (معجم متن اللغة). [آزمند برخوردن چیزی شدن و بسی بی‌قراری نمودن بر آن. (منتهی الارب). به حرص خوردن چیزی و بی‌قراری کردن بر آن.

(ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). [بشدت خندیدن. مبالغه در خنده کردن. (معجم متن اللغة).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع ص) شادمان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). با نشاط. (معجم متن اللغة). [حریص بخوردن چیزی و بی‌قرار بر آن. (اقرّب الموارد). [شتابنده. به شتاب رونده. (اقرّب الموارد). شتاب. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). [آزمند شکار. (اقرّب الموارد).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع اصص) اضطراب. قلق. (معجم متن اللغة).

**هَبْرِيَسِي.** [هَبْرِيَسِي] (ع اصص) رفتار شتاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رفتار سریع. (معجم متن اللغة). مشی الهبصی. (اقرّب الموارد).

**هَبْرِيَس.** [هَبْرِيَس] (ع مص) فرود آوردن چیزی را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). اللهم غبظا و لاهبظا؛ یعنی میخوایم از تو غبظه و پناه میبریم از فرود آوردن ما. (از منتهی الارب) (از اقرّب الموارد). [لاغر گرداندن بیماری کسی را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). لاغر کردن. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [ازدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [در آوردن در شهری. (منتهی الارب). داخل کردن کسی را در شهر. داخل کردن به شهر. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [کم کردن بهای متاع. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). [کم کردن و ناقص کردن. هبطه الله؛ کم کرد او را خدای. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). و این معنی مجاز است. (تاج العروس)؛ هبطه الزمان؛

1 - Espirito Santo.

2 - Efaté. 3 - Vila.

4 - Havannah. 5 - Sandwich.

6 - Pedro Fernandez de Quiros.

7 - Australia del Espirito Santo.

8 - Louis de Bougainville.

9 - Captain Cook.

۱۰- این معنی در جای دیگر دیده نشد و شاید مصحف «هبر» باشد.

۱۱- این معنی در جای دیگر دیده نشد و شاید مصحف «هبر» باشد.

۱۲- این معنی در جای دیگری دیده نشد.

۱۳- این معنی در جای دیگری دیده نشد.

۱۴- این معنی در جای دیگری دیده نشد.

15 - Havishmat.

16 - Havishmat.

۱۷- ظ. فعل معین «شدن» ساقط گردیده است.



برد روزگار مال و نعمتش را. (معجم صحت)  
 اللغة) (اقرّب الموارد). بی چیز کردن. فقیر گردانیدن. || هبط السوق؛ به بازار آمد. (اقرّب الموارد). || فرود آمدن از منزلت. سقوط کردن. (معجم متن اللغة). || در آمدن به شهری. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). داخل شدن به شهری. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). || منتقل شدن از محلی به محل دیگر. انتقال. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). || کم شدن بهای متاع. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || کم شدن. (منتهی الارب). || به بدی در افتادن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). واقع شدن در بدی. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). || (المص) نقصان. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). کمی. کمبود. || آخواری. ذل. (اقرّب الموارد). رجوع به حبط و هبت شود. **هبط**. [هَبَطَ] (ع) ج هبوط. (ناظم الاطباء). **هبط حق**. [هَبَحَ] (أخ) نامی است که مروان حمار آخرین خلیفه اموی به قحطی بن شیب سدرار عرب داده بود. (حبیب السیر ج ۲ ص ۱۹۸). این نام تصحیفی از اسم اصلی وی یعنی قحطی است. **هبطیة**. [هَبَطَ] (ع) (ا) زمین هموار پست. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). هم فی هبطه من الارض؛ یعنی زمین پست هموار. زهده. (از اقرّب الموارد). || یکبار. مرة. (اقرّب الموارد). **هبع**. [هَبَعَ] (ع) ص) خرو یا هر چهارپایی که به کندی رود و به نشاط نرود. (اقرّب الموارد). **هبع**. [هَبَعَ] (ع) (مض) کند رفتن خسر. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || کند رفتن و به نشاط نرفتن هر چهارپا. (اقرّب الموارد). || گردن دراز کرده رفتن شتر. || ناگهان فرا پیش آمدن قوم از هر جای. (معجم متن اللغة). || بشتاب و با کمک گردن رفتن شتر. (اقرّب الموارد). **هبع**. [هَبَعَ] (ع) (ا) خر. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). || شترپچه‌ای که در آخر نتاج زاده باشد. (منتهی الارب). شترپچه‌ای که در تابستان یا آخر نتاج زاده باشد. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || ما له هبع و لا ربع. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ج. هباع. **هبع**. [هَبَعَ] (ع) ص. (ا) ج هابع و هبوع. (تاج العروس) (معجم متن اللغة). رجوع به هابع و هبوع شود. **هبعات**. [هَبَعَ] (ع) (ا) ج هبّعة. رجوع به هبّعة شود. **هبعان**. [هَبَعَ] (ع) (مض) گردن دراز کرده رفتن شتر. || بناگاه فرا پیش آمدن قوم از هر جای. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم

متن اللغة).

**هبعه**. [هَبَعَ] (ع) (ا) مؤنث هبع. ماده خسر. || شتر بیجه ماده‌ای که در آخر نتاج زاده شده باشد. (ناظم الاطباء). ج. هبّعات. || یکی از هبع. (تاج العروس). یکی از شتر بیجگانی که در آخر نتاج زاده باشند.

**هبع**. [هَبَعَ] (ع) (مض) خوابیدن. || خوابیدن اندک در روز. || خوابیدن اندک هر موقع که باشد. (معجم متن اللغة).

**هبعه**. [هَبَعَ] (ع) (ا) اسم از هبوع. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). خواب. نوم.

**هبق**. [هَبَقَ] (ع) (ا) گسل دوروی. (بحر الجواهر). رجوع به دوروی (گسل...) شود. گیاهی است. (معجم متن اللغة). و رجوع به هبّوق شود.

**هبق**. [هَبَقَ] (ع) (ا) بسیاری جماع. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || گیاهی است. (تاج العروس). هبّوق.

**هبقع**. [هَبَقَعَ] (ع) ص) کوتاه‌بالای گرداندام استوار خلقت سخت‌پی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). کوتاه‌قد استوار خلقت. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). ج. هبّاقع.

**هبقع**. [هَبَقَعَ] (ع) ص) مرد متکبر نادان. (معجم متن اللغة).

**هبک**. [هَبَكَ] (ه) (ا) کف دست. (لغت فرس اسدی) (برهان) (فرهنگ نظام) (سروری) (انجمن آرا) (رشیدی) (ناظم الاطباء) (آندراج):

بر هبک نهاده جام باده و آنگاه ز هبک نوش کردش.

رودکی (از لغت فرس).

**هبکات کلب**. [هَبَّتْ كَلْبًا] (ا) نام چند آب مر کلب را. (ناظم الاطباء). چند آب است کلب را. (منتهی الارب). آبهایی از بنی کلب. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس) (معجم البلدان).

**هبکة**. [هَبَّتْ كَلْبًا] (ع) ص) مرد احمق و گول. (ناظم الاطباء). گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). نادان. بیخرد. || زمین نرم که در آن پای فرورود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). زمین که پای در آن فرورود. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هبکی**. [هَبَّتْ] (ا) (خ) دهی است از دهستان تورجان بخش بوکان شهرستان مهاباد واقع در ۲۴ هزار و ۵۰۰ گزی جنوب باختری بوکان و ۸ هزار و ۵۰۰ گزی باختر شوسه بوکان به سقز، ناحیه‌ای است کوهستانی، معتدل سالم و دارای ۳۵۷ تن سکنه کرد می‌باشد. آب آن از چشمه و محصولاتش توتون و حبوبات است. اهالی به زراعت و گلهداری گذران میکنند و کار دستی آنان

جاجیم بافی است. راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) (مض) گم کردن مادر فرزند را و بی فرزند شدن: هبلته امه هبلا؛ گم کرد او را مادر وی و بی فرزند شد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس):

والناس من یلق خیراً قائلون له ما یشتی و لام المخطيء الهبل.

(از تاج العروس).

|| گم کردن مرد عقل و خرد و تمیز خود را و این معنی استعاره است از هبل به معنی گم کردن فرزند. (معجم متن اللغة). || استبر و فریه شدن زن. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد):

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) (ا) شأن. (اقرّب الموارد): اهتبل هبلک؛ عليك بشأنک؛ یعنی لازم بگیر درستی حال خود را. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة)؛ به صیغه امر یعنی لازم بگیر درستی حال و شأن خود را. (ناظم الاطباء).

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) ص) گرگ حبله گر. محتال. (اقرّب الموارد): ذئب هبل؛ گرگ فریبنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) ص. (ا) ج اهبل و هبلاء. (معجم متن اللغة). رجوع به اهبل و هبلاء شود.

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) ص) کلانسال گران سنگ از مردم و از شتر و از شتر مرغ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پیر و فریه از مردم و شتر و شتر مرغ. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). در بعضی از فرهنگها به تشدید «لام» آمده است. ذوالرمة گوید:

هبل الی عشرين وقفا یشله الیهن هبج من رذاذ و خاضب.

این بری گوید:

هبل کمریخ المغالی هجنج له عنق مثل السطاع قویم.

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) ص) مرد بزرگ چته. || مرد دراز بالا. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد) (تاج العروس). ابن اعرابی گوید:

انا ابونعامة الشیخ الهبل انا الذی ولدت فی اخری الابل.

**هبل**. [هَبَلَ] (ع) ص) مرد بزرگ چته. || مرد بلندبالا. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). || (ا) درختی است. (اقرّب الموارد) (تاج العروس). در معجم متن

۱- لغت فرس این لغت را به فتح اول و سکون دوم آورده و در شعر رودکی نیز چنین است، ولی در تمام فرهنگها به فتح اول و دوم آمده است، شاید در شعر از باب ضرورت شعری باشد.

اللغة به فتح «باء» آمده است. **هیل**. [هَبْ] (لُخ) نام بتی که در کعبه بود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). بتی بود مر قریش را در کعبه. (معجم متن اللغة). نام بتی است که در زمان جاهلیت، دو قبیله از عرب یعنی بنی کنانه و قریش آن را پرستش میکردند. مجسمه این بت به صورت انسان و از عقیق سرخ ساخته شده و درون کعبه تعبیه گردیده بود. دست راست آن شکسته شده بود و آن را از طلا ساخته بودند. بت مذکور هنگام فتح مکه همراه با دیگر بتان منهدم گردید. (از قاموس الاعلام ترکی): «... و خزیمه بن مدر که از اجداد رسول (ص) بود، هیل را او نصب کرد و هیل را هیل خزیمه گفتندی». (کتاب النقض ص ۵۵۲). این بت بزرگترین بت عرب جاهلیت بود و آن را بت اعظم می‌گفتند: «... باز دست بر سر نهادم و بانگ کردم و امحمدا یا ولداه! مردم مکه بر من جمع شدند، پیری دیدم بر یکی عکازه، مرا گفت یا تا ترا جایی برم که ترا بگویند که او کجاست گفتم فدک نفسی، او کیست؟ گفت صنم الاعظم هیل، او داند و هر کجا که هست بگوید...». (تاریخ سیستان ص ۶۹).

پای کویان عروس عشق ازل  
سرنگون او فتاده لات و هیل. سنایی.  
حرم کعبه کز هیل شد پاک  
باز هم در حرم هیل منهدم. خاقانی.  
|| این کلمه معمولاً در ادبیات فارسی نماینده گمراهی و جهالت و کفر و از این قبیل معانی است:

حیل و رخصت هیل نهاد ترا  
تو تبع مکر و حیلۂ هبلی. ناصر خسرو.  
|| پدر بطنی است از کلب و آنها را هیلات گویند. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). نام پدر بطنی است از کلب. (ناظم الاطباء). نام شخصی بوده است در عرب که اولاد و احفاد و اخلاف وی تیره‌ای از قبیله کلب را تشکیل میدادند و آنها را هیلات می‌گفتند.

**هیللاع**. [هَل] (ع ص) مؤنث هبل. زنی که عقل و خرد و تمیز خود را از دست داده باشد. (معجم متن اللغة). ج. هیل.

**هبلات**. [هَبْ] (لُخ) کسانی که از نژاد هیل می‌باشند. (ناظم الاطباء). اولاد و احفاد هیل که پدر قبیله‌ای از کلب بود.

**هبللاع**. [هَل] (ع ص) مرد پرخوار فراخ‌گلو که لقمه‌های بزرگ بردارد. (ناظم الاطباء). مرد بسیارخوار بزرگ‌لقمه فراخ‌گلو. (منتهی الارب). مأخوذ از بلع. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). هبلع.

**هیل**. [هَبْ] (لُخ) ابن عامرین بکرین عامر الاکبرین اوس الکلبی. از شعرای معروف دوره جاهلیت بود. از اوست:

عشیه تکبو الخیل فی قصد القنا  
و تنزع من لیاتها ترعف الدما  
اذا کظهن الطعن من کل جانب  
کظمن فمایشکون الاتحمحا  
بمعتکرت ضنک المکر کانما  
یساق به الابطال صاباً و علقما.  
و نیز او راست:

و روجه مغیار وصلت بوجرة  
عجرت علیها لمتی بردانیا  
لعمری لقد لاقت مراد و خنعم  
بصوران منا اذ لقونا الدواھیا.

(معجم الشعراء مرزبانی ص ۴۹۰).

**هیل**. [هَبْ] (لُخ) حسن بن علی بن جابر الهبل الیمنی. رجوع به حسن بن علی بن جابر و حسن هبل شود.

**هبلوان**. [هَل] (لُخ) دهی است از دهستان چهریق بخش سلماس شهرستان خوی. واقع در ۲۴ هزار و پانصدگزی شمال باختر سلماس. ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر سالم، دارای ۸۳ تن سکنه کرد میباشد. از چشمه مشروب میشود و محصول آن غلات است. شغل اهالی زراعت و گله‌داری و کار دستی آنان جاجیم‌بافی است. راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هبلیس**. [هَل] (لُخ) دهی است از دهستان پیران بخش حومه شهرستان مهاباد. واقع در ۵۳ هزارگزی خاور شوسه خانه به ننده. ناحیه‌ای است جلگه‌ای، معتدل و دارای ۱۵ تن سکنه کرد میباشد. آب آن از روخانه لاوین و محصولاتش غلات است. اهالی به زراعت مشغولند. راه آن مالرو است. به این ده ایلاس نیز می‌گویند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هبلیس**. [هَل] (ع ل) کسی. (منتهی الارب). احدی. (اقرب الموارد). کسی که انس گرفته شود به او. (معجم متن اللغة) (تاج العروس): مایها هبلیس؛ نیست در آن خانه کسی، احدی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). هبلیس.

**هبلع**. [هَل] (ع ص) مرد بسیارخوار بزرگ‌لقمه فراخ‌گلو. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). از ماده بلع و هاء در آن زائد است. (تاج العروس). هبلع:

وضع الخزیر فقیل این مجاشع  
فضحا جحافله جراف هبلع.

(از تاج العروس).  
|| لثیم. پست. فرومایه. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (تاج العروس): برده هبلع؛ کسی است که پدر و مادر خود و یا یکی از آن دو را نشناسد. (تاج العروس) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). || سگ سلوقی. (منتهی

الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || (لُخ) نام سگی است<sup>۲</sup>. (منتهی الارب). نام سگ بسیارخوار بزرگ‌لقمه فراخ‌گلو. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (تاج العروس). رؤیة گویند

والشد یدنی لاحقا و هبلعا

و صاحب الحرج و یدنی مبلعا.

**هبلع**. [هَبْ ل] (ع ص) مرد بسیارخوار فراخ‌گلو که لقمه‌های کلان بردارد. (ناظم الاطباء). مرد بسیارخوار بزرگ‌لقمه فراخ‌گلو. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (تاج العروس). مأخوذ از بلع. (معجم متن اللغة). هبلع.

**هبلق**. [هَبْ ل] (ع ص) کسوتاه قامت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). کسوتاه قامت فریه. (معجم متن اللغة). لام آن بدل است از نون هبلق. (تاج العروس).

**هبل**. [هَب] (لُخ)<sup>۲</sup> کریستیان فریدریش، شاعر و نمایشنامه‌نویس آلمانی، به سال ۱۸۱۳ م. به دنیا آمد. وی پسر بنای فقیری بود و روزگار کودکیش در فقر و فاقه و محرومیت گذشت. در سال ۱۸۳۵ به هامبورگ<sup>۵</sup> رفت و خود را برای ورود به دانشگاه آماده کرد. ولی سال بعد برای تحصیل حقوق به هایدلبرگ<sup>۶</sup> رفت و پس از مدتی آنجا را نیز ترک گفت و وارد دانشگاه مونیخ شد و در رشته فلسفه و تاریخ و ادبیات به تحصیل پرداخت. وی روزهای تیره و تاری را در نهایت فقر و بی‌چیزی در مونیخ گذراند و در سال ۱۸۲۹ م. از شدت استیصال پیاده به هامبورگ رفت.

در این شهر کوشش بسیاری برای ترمیم وضع مادی خود کرد و در همین سال بود که نخستین تراژدی خود را به نام جودیت<sup>۷</sup> به عالم هنر عرضه داشت. این نمایشنامه در هامبورگ و برلین نمایش داده شد و نام وی را در آلمان بر سر زبانها انداخت. هیل از این پس با سرعت هرچه تمامتر پله‌های نردبان شهرت و موفقیت را پیمود. در سال ۱۸۴۰ -

۱۸۴۱ م. تراژدی جنووا<sup>۸</sup> را نوشت و سال بعد کمدی الماس<sup>۹</sup> را بوجود آورد. در سال ۱۸۴۲ به دانمارک و سپس به فرانسه سفر کرد

۱ - معجم متن اللغة این کلمه را به فتح «ه» و «ل» آورده است.  
۲ - ناظم الاطباء این کلمه را به معنی مطلق سگ نیز آورده و ظاهراً این معنی اشتباه است.  
۳ - معجم متن اللغة این کلمه را به فتح اول و سکون ثانی و تخفیف و فتح ثالث [هَل] آورده است.

4 - Hebbel, Christian Friedrich.  
5 - Hamburg. 6 - Heidelberg.  
7 - Judith. 8 - Genova.  
9 - Der Diamant.



(منتهی الارب)، كسلان، تبتل. (اقرّب الموارد)  
(معجم متن اللغة): رجل هبنكة؛ يعنى مرد  
تبتل. (اقرّب الموارد).

**هبنوق**. [هَب] [ع] خدمتكار و چا كر. منتهى  
الارب، خدمتكار از غلام بچگان. (اقرّب  
الموارد) (معجم متن اللغة). هَبْنُق، هَبْنُق.  
هَبْنُق. هَبْنُق. هَبَانِق. ج، هَبَانِق، هَبَانِق.  
(معجم متن اللغة).

**هبنوقه**. [هَب] [ع] نای. مزمار. ج، هَبَانِق.  
(معجم متن اللغة).

**هبنوقه**. [هَب] [ع] نای. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آندراج). مزمار. (معجم متن  
اللغة) (اقرّب الموارد). [دَف]. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آندراج). [هَر آلت سرود.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ج،  
هَبَانِق. (معجم متن اللغة).

**هبنه**. [هَب ن] [لخ] نام كوهی است به  
مازندران. (ترجمه مازندران و استرآباد رابینو  
ص ۲۰۴).

**هبنیق**. [هَب] [ع] خدمتكار و چا كر. منتهى  
الارب، غلامبچه خدمتكار. (معجم متن  
اللغة) (اقرّب الموارد). هَبْنُق، هَبْنُق.  
هَبْنُق. هَبَانِق. ج، هَبَانِق، هَبَانِق. (معجم متن  
اللغة).

**هبنیق**. [هَب] [ع] خدمتكار و چا كر. منتهى  
الارب، غلامبچه خدمتكار. (معجم متن  
اللغة) (اقرّب الموارد). هَبْنُق، هَبْنُق.  
هَبْنُق. هَبَانِق. ج، هَبَانِق، هَبَانِق. (معجم متن  
اللغة).

**هبو**. [هَب] [ع] هوو، همشوى، وسنى، ضرة.  
بنانج. (یادداشت مؤلف). رجوع به هوو شود.

**هبو**. [هَب بُو] [لخ] نام گروهی از تازیان.  
(ناظم الاطباء). حی است از عرب. (منتهی  
الارب).

**هبو**. [هَب و] [ع] مص بلند برآمدن گرد و  
خاک. (ناظم الاطباء). بلند برآمدن غبار.  
(منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرّب  
الموارد). [اگر یختن. [مردن. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب  
الموارد). [مخلوط شدن خاکستر با خاک.  
(اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). [خاکستر  
شدن آتش. (معجم متن اللغة).

**هبوات**. [هَب] [ع] ج هیوة. رجوع به هیوة  
شود: سطلت الهیوة و الهیوات. (اقرّب  
الموارد).

**هبوب**. [هَب] [ع] باد گردانگیز. (منتهی  
الارب). بادی که گرد و خاک برانگیزد. (ناظم  
الاطباء). بادی که گرد و غبار پرا کند. (معجم  
متن اللغة) (اقرّب الموارد).

**هبوب**. [هَب] [ع] مص وزیدن باد. (منتهی  
الارب). برپا شدن باد. برانگیخته شدن باد.  
هب، وزیدن باد. (معجم متن اللغة) (اقرّب

(الموارد) (تاج العروس):  
برآمد بادی از اقصای بابل  
هبوبش خارهدر و باره افکن.

منوچهری.  
||بیدار شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

بیدار شدن از خواب. (اقرّب الموارد) (معجم  
متن اللغة) (تاج العروس). ||طلوع کردن.  
برآمدن. (معجم متن اللغة): هب النجم؛ ستاره  
برآمد. (اقرّب الموارد). ||به نشاط رفتن و تیز  
و به شتاب رفتن انسان و جز آن. (ناظم

الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة):  
هب السائر من الانسان و الدواب هبوا؛ به  
نشاط رفت و تیز رفت. (اقرّب الموارد).

||کنایه از آمدن: من این هیبت؛ از کجا آمدی.  
(ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن  
اللغة). ||به نشاط رفتن شتر و جز آن. (منتهی

الارب): (تاج العروس). ||بلند شدن شتر برای  
حرکت: هبت الناقة؛ برخاست برای حرکت.  
(معجم متن اللغة). ||شکست خوردن در

جنگ. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).  
||جستیدن و روان شدن شمشیر. (اقرّب  
الموارد) (معجم متن اللغة). ||مدتی غایب  
بودن کسی. (اقرّب الموارد). ||بیدار کردن.

رجوع به هب شود. ||شروع کردن کاری را.  
(معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد).

**هبوبه**. [هَب ب] [ع] ص) باد گردانگیز. (منتهی  
الارب) (معجم متن اللغة). بادی که گرد و  
خساک برانگیزد. (ناظم الاطباء) (اقرّب  
الموارد).

**هبود**. [هَب بُو] [لخ] نام مردی است.  
(منتهی الارب).

**هبود**. [هَب بُو] [لخ] نام اسبی است از  
بنی قریع. (معجم البلدان). اسبی است عمرو بن  
جعفر را. (منتهی الارب).

**هبود**. [هَب بُو] [لخ] نام آبی است. (معجم  
البلدان) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). و  
آن را هباید نیز گویند. (منتهی الارب) (معجم  
متن اللغة). این کلمه را به اعتبار آبهای  
اطرافش به «هباید» جمع بستند. (معجم  
البلدان). رجوع به هباید شود.

**هبود**. [هَب بُو] [لخ] نام جایی است در بلاد  
بنی تمیم. (معجم البلدان). جایی است در بلاد  
بنی تمیم یا بنی نمیر. (معجم متن اللغة).

موضعی است در بلاد بنی نمیر. (منتهی  
الارب). ||نام کوهی است. (معجم البلدان).

ابن مقبل گوید:

جزی الله کعباً بالابا تر نعمة

وحیاً یهبود جزى الله اسعدا.

عمر بن کسرکه حکایت کرده است که:  
ابن مناذر قصیده دالیهای برابم میخواند، چون

به این بیت رسید:

يقدر الدهر في شماريخ رضوى

و يحط الصخور من هبود.

به او گفت: هبود چیست؟ گفت: نام کوهی  
است. گفتم: اشتباه کرده‌ای! هبود چشمه‌ای

است به یمامة که آبش شور است و قابل  
آشامیدن نیست و من خود چندین بار در آن

تغوط کرده‌ام. پس از مدتی وی را در مسجد  
بصره دیدم که شعری میخواند، چون بدین  
مصراع رسید «و يحط الصخور من هبود» بدو

گفتم: هبود چیست؟ گفت: کوهی است در شام  
و شاید تو ای ولدالزنا بر آنها تغوط کرده  
باشی! خندیدم و گفتم نه من این کوه را

ندیده‌ام. (از معجم البلدان چ جدید).

**هبود**. [هَب بُو] [ع] دانة حنظل. هبید.  
(معجم البلدان). هید.

**هبوداری**. [هَب] [ع] حاصص مرکب هود  
داشتن. دارای همشوی بودن. ضره، بنانج.  
همشوی و وسنی داشتن.

**هبودان**. [هَب] [لخ] دهی است از بخش  
نیک‌شهر شهرستان چاه‌بهار که در ۲۱  
هزارگزی شمال نیک‌شهر و ۱۵ هزارگزی

خاور شوسه ایران‌شهر به چاه‌بهار واقع شده.  
ناحیه‌ای است کوهستانی، گرمسیر مالاریایی  
دارای ۱۵۰ تن سکنه بلوچ می‌باشد. آب آن از

چشمه و محصولاتش خرما، برنج و لبنیات  
است. اهالی به زراعت و گلهداری گذران  
میکند. راه آن مالرو است. ساکنین از طایفه  
میرلاشاری هستند. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۸).

**هبور**. [هَب] [ع] عنكبوت. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة).

**هبور**. [هَب] [ع] ج هبر. (ناظم الاطباء) (اقرّب  
الموارد) (معجم متن اللغة). رجوع به هبر شود.  
||سنگهای بزرگ بر پشته‌ها. (منتهی الارب).

**هبور**. [هَب بُو] [ع] مورچه ریزه. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة)  
(اقرّب الموارد). ||در لغت نبطی؛ ریزه برگری  
که از کشت بر زمین ریزد و قابل خوردن  
حیوانات باشد. (اقرّب الموارد) (معجم متن  
اللغة).

**هبورن**. [هَب] [لخ] شهری است از ایالت  
دورهام<sup>۲</sup> در انگلستان که در ۴/۵ میلی پائین  
نیوکاسل<sup>۳</sup> واقع شده. مساحت آن ۲/۴ میل

مربع و جمعیتش بر طبق آمار سال ۱۹۵۱ م.  
۲۳۰۹۸ تن است. این شهر مرکز کارخانه‌های  
کشتی‌سازی و عملیات مهندسی می‌باشد. (از

دائرةالمعارف بریتانیکا).

**هبوز**. [هَب] [ع] مص) هبز. هبز. هبز. مردن.  
||آنگاه مردن. ||برجهیدن. جهیدن. (معجم متن  
اللغة).

1 - Hebburn. 2 - Durham.

3 - Newcastle.

ملاحظه شود.

هبوط			شرف		
درجه	برج	ستاره	درجه	برج	ستاره
۱۹	میزان	شمس	۱۹	حمل	شمس
۲	عقرب	قمر	۳	ثور	قمر
۲۱	حمل	زحل	۲۱	میزان	زحل
۱۵	جدی	مشتری	۱۵	سرطان	مشتری
۲۸	سرطان	مریخ	۲۸	جدی	مریخ
۲۷	سنبله	زهره	۲۷	حوت	زهره
۱۵	حوت	عطارد	۱۵	سنبله	عطارد
۳	قوس	رأس	۳	جوزا	رأس
۳	جوزا	ذنب	۳	قوس	ذنب

جدول شرف و هبوط ستارگان (از شرح نصاب الصیاب پس از مقابله با جدول شرف ستارگان در التفهیم).

— هبوط کواکب؛ هبوط ستاره.

**هبوط کردن.** [هُكَّ دَ] (مص مرکب) فرود آمدن. نزول کردن. (ناظم الاطباء). به زیر آمدن. فروافتادن. از بلندی به پستی آمدن. هبوط نمودن.

**هبوط نمودن.** [هُنُّ / نَ / نَدَ] (مص مرکب) فرود آمدن. نزول کردن. به زیر آمدن. فروافتادن. از بلندی به پستی گراییدن. هبوط کردن: مانند شدیدالقوی که از فوق سما بر سطح غبرا هبوط نماید، پایین آمدند. (عالی شیرازی از ارمغان آصفی).

**هبوع.** [هُ] (ع مص) گردن دراز کرده رفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). گردن دراز کرده رفتن شتر. (معجم متن اللغة). اکتد رفتن خر. (اقرب الموارد). کند رفتن خر و جز آن. (اقرب الموارد). ایشتاب رفتن و با کمک گردن رفتن. (اقرب الموارد). ایشتاب گاه فراپیش آمدن قوم از هرجای. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبوع.** [هُ] (ع امص) رفتار خرد کند که تیزرو نباشد. (ناظم الاطباء). رفتار خرد خاصه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ایشتاب گاه فراپیش آمدگی قوم از هرجای. (ناظم الاطباء).

**هبوع.** [هُ] (ع ص) شتری که در رفتن شتاب کند و با کمک گردن رود. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). ابن اعرابی گوید:

و انی لاطوی الکشح من دون ما انطوی

واقط بالخرق الهبوع المراجم.

**هبوع.** [هُ] (ع مص) به خواب رفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). خوابیدن. (اقرب الموارد) (لسان العرب) (معجم متن اللغة). خوابیدن اندک در روز. یک لحظه خوابیدن

پروردگار از بهشت رانده شدند، آدم به کوه سرندیب در زمین هند و حوا به زمین جدیه فرود آمد و از آن تاریخ تخم ستیزه و عناد و حسد بین فرزندان آدم و حوا یعنی این راندگان درگاه الهی پاشیده شد و آدمیان را به مصائب و بلاها دچار ساخت، در این باره در قرآن چنین آمده: «فازلهما الشیطان عنها فاخرجهما مما كانا فيه و قلنا اهبطوا بعضکم لبعض عدو و لکم فی الارض مستقر و متاع الی حین». (قرآن ۳۶/۲) (از کشف الاسرار و عدة الابرار، تألیف میبیدی ج ۱ صص ۱۴۰ - ۱۵۲).

— هبوط ستاره: ضد شرف آن. (ناظم الاطباء). به عقیده ستاره شناسان قدیم هر یک از سیارات دارای سه حالت شرف و هبوط و وبال است. این حالات بستگی به بروج دوازده گانه فلکی که به منزله خانه سیارات میباشند دارد بدین معنی که سیارات در بعضی از این بروج حالت شرف و در بعضی دیگر حالت هبوط و در پارهای وبال که به فارسی پتیاره گویند، دارد. شرف علو شان و تسلط و کمال تأثیر ستاره است و ستاره در این حالت مانند پادشاه مقتدر و معزز و نامبرداری است که بر تخت سلطنتش تکیه زده و در کمال قدرت و توانایی است. نوزادانی که در هنگام شرف یکی از ستارگان زاده شوند، دارای طالع نیکو و مبارک میباشند و در زندگانی سعید و خوشبختند. اما هبوط، مقابل شرف است و در این حالت، ستاره تپاه و فرومایه گشته و مانند مردی است که در خانهاش در بدترین حالتها بسر برد. کسانی که در حالت هبوط ستاره ای زاده شده باشند نامبارک و بدطالعند. بعضی معتقدند که شرف و هبوط بستگی به درجه معینی از درجات برج دارد به عبارت دیگر شرف و هبوط فقط در درجه معینی از درجات برج است و در دیگر درجات وجود ندارد. ولی پاره ای گفته اند که این دو حالت از اول برج تا درجه شرف و هبوط برای ستاره وجود دارد. (از التفهیم ج ۱ ص ۳۹۷) (از دستورالعلماء ج هندی، جزء ۲ ص ۲۱۳) (از شرح نصاب الصیاب ج ادیب العلماء تبریزی ج ۱۳۳۲ ص ۹۴): «پس بیرون آمد و بفرمود تا خانه مکعب مسطح بنا کردند و سطوح او را به گچ و مهره مصقل گردانیدند و بر یک سطح صور و بروج و کواکب ثوابت و سیارات بتصویر و تشکیل نقش کرد و علامات درج و دقایق و ثوانی و ثوالت و روابع و خوامس و هبوط و وبال و اوج و شرف و ارتفاع و حضیض و اجتماع و استقبال و مقارنه و مطارحه و تثلیث و تریب و تسدیس بنوشت.... (سندبادنامه ظهیری ص ۶۴). برای اطلاع از شرف و هبوط ستارگان جدول زیر

**هبوز.** [هُ] (ع) ج هبوز. زمینهای پستی و هموار که اطراف آن برآمده باشد. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). هبوز. رجوع به هبوز شود.

**هبوط.** [هُ] (ع) زمین نشیب. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). زمین نشیب و سرازیر. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). صیب. شبی. پستی. مقابل صعود. اهورچه ریز. ابرنده. (معجم متن اللغة). ج، هبُط، هبایط. (ناظم الاطباء).

**هبوط.** [هُ] (ع مص) فرود آمدن از بالا. نازل شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). فرود آمدن. (ترجمان علامه جرجانی). مقابل عروج. مقابل صعود. فروشدن. به زیر آمدن. ادر نشیب و پستی واقع شدن. ابه بدی درافتادن. اخور شدن. (معجم متن اللغة). اکوچک شدن. ضعیف شدن. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). اکم شدن بهای متاع. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). اکم شدن شتران و گوسفندان. اکم شدن گوشت و پیه. لاغر شدن. (از اقرب الموارد). ادر آمدن به شهری. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ااز جایی به جای دیگر منتقل شدن. انتقال از محلی به محلی دیگر. (اقرب الموارد). الاغر گردانیدن بیماری کسی را. اازدن. ادر آوردن در شهری. اکم کردن بهای متاع. (منتهی الارب). اال نزول. فرود. نشیبگاه. (ناظم الاطباء). صیب. پستی. مقابل صعود. صعود و هبوط، فراز و نشیب. (ناظم الاطباء).

— هبوط آدم؛ فرود آدم از بهشت. (ناظم الاطباء). بر طبق افسانه های مذهبی، جای آدم و حوا که اولین انسانهای آفریده خدا هستند، در بهشت بود و خداوند مقرر داشته بود که ایشان هر جا که میخواهند بروند و هر چیز که میخواهند بخورند جز به درختی که بعضی آن را گندم و برخی انگور پنداشته اند نزدیک نشوند و از آن نخورند. راجع به این موضوع در قرآن کتاب دینی مسلمانان چنین آمده: «و قلنا یا آدم اسکن انت و زوجک الجنة و کلامنها رغدا حیث شئتما و لاتقربا هذه الشجرة فتکونا من الظالمین». (قرآن ۳۵/۲). اما شیطان که راه ستیزه و عناد با پروردگار میپیماید، بمنظور از راه بردن آدم و حوا و درآوردن ایشان به صف خلاف کاران، نزد آنها وسوسه کرد و مشتی از گندم به حوا داد و تکلیف کرد که بخورد، حوا بخورد و سپس به آدم داد، او هم بخورد. به جرم این نافرمانی و سرپیچی از فرمان خدا بلافاصله عورت ایشان که تا این زمان ظاهر نشده بود آشکار گشت و هر دو به امر

از روز. خواب در روز هر قدر کیه باشد. (معجم متن اللغة) (لسان العرب). || اندک خوابیدن مطلقاً. خوابیدن اندک هر وقت که باشد. اسم آن: هبقة. (معجم متن اللغة) (لسان العرب).

**هبول**. [هَب] (ع ص) زن گم کرده فرزند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). المرأة الشکول. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). ثا کله. || زن بی فرزند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). زنی که فرزندی برایش باقی نماند. (معجم متن اللغة) (لسان العرب).

**هبول**. [هَب] (ا ح) پسادشاهی است از پادشاهان عرب و آن را هبولة یا این هبولة نیز گویند. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). نام پادشاهی مر تازیان را و آن را ابن الهبولة و این هبولة نیز گویند. (ناظم الاطباء). رجوع به هبولة (ابن...) شود.

**هبولنگ**. [هَب] (ا) ترف. قره قروت. کشک سیاه. هلباک. لیولنگ. پنیترن. (لغت فرس اسدی).

**هبولة**. [هَب] (ا ح) (ابن...) ابن الهبولة، پادشاهی از پادشاهان عرب که قبل از غسان بوده است. (معجم متن اللغة).

**هبون**. [هَب] (ع ا) عنکبوت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد).

**هبوة**. [هَب] (ع ا) گرد خاک و تیرگی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). ج، هبوات. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). اهباء. (معجم متن اللغة).

**هبة**. [هَب] (ع م ص، ا م ص) (از «و ه ب») بخشش و انعام. (ناظم الاطباء) (ترجمان علامه جرجانی). بخشیدن چیزی را. (منتهی الارب). بخشیدن و دادن چیزی بلا عوض. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). التبرع تملیک العین بلا عوض. (تعریفات). || در اصطلاح شرع اسلام: هی العقد المقضی لتملیک العین من غیر عوض منجزاً مجرداً عن القرية. (شرايع محقق حلی).

هبه در قانون مدنی ایران: قانون مدنی ایران هبه را در ماده ۷۹۵ به این طریق تعریف میکند: هبه عقدی است که به موجب آن یک نفر مالی را مجاناً به کس دیگری تملیک میکند. تملیک کننده را واهب، طرف دیگر را متهب و مالی را که مورد هبه است عین موهوبه میگویند. هبه بر دو قسم است: یکی قابل رجوع و دیگری غیر قابل رجوع. هبه ای که بموجب قبالة که هبه نامه نامیده میشود صورت گیرد و قبالة آن ثبت شود قابل ارجاع نیست ولی هبه ای که مقبوض نباشد قابل ارجاع است.

هبه در حقوق روم: موضوع خانواده نزد

رومان قدیم اهمیتی فوق العاده داشته است و سیاستمداران و مقتنن روم همواره سعی داشته اند که اساس خانواده را محکمتر نموده و آن را از موجبات زوال و تزلزل محفوظ دارند و به این جهت رومیان کاملاً طرفدار هبه نبوده و آن را با نظر غیر مساعد نگاه میکردند و هبه را جز در موارد خاص و یا شرایط سخت تجویز نمیکردند. بنابراین دو نوع تضمین وثیقه در مورد هبه وجود داشت. ۱ - قدیمترین قانونی که در خصوص هبه در روم وضع شده بود قانون سینسیا<sup>۲</sup> است. قانون مزبور از طرفی عقد هبه را از سایر عقود کاملاً مجزا و از طرف دیگر آن را خواه از حیث مقدار و خواه از حیث اشخاص محدود کرده بود نکته قابل ذکر این است که قانون مزبور هیچ نوع ضمانت اجراء در موارد تخلف از آن پیش بینی نکرده بود. ۲ - ثبت قبالة هبه<sup>۳</sup> یکی از تشریفات است که ممکن است باعث جدی بودن عمل هبه و سبب تأمل و تفکر واهب بشود ثبت قبالة هبه است. قوانین ثبت قبالة هبه در زمان کنستانس کلوری و کنستانتین وضع شد ولی در عهد امپراتوری ژوستینین بموجب فرمانی که صادر کرد ثبت قبالة هبه وقتی اجباری بود که میزان آن از ۵۰۰ شاهی طلا تجاوز کند.

هبه در حقوق ایران باستان: در کتب تاریخ ایران باستان اطلاعات مهم و مفصّلی در باب هبه وجود ندارد. تنها ممکن است از کتاب روایات که جزء کتب خطی کتابخانه ملی پاریس است و همچنین از تحقیقات پرفسور بارتولمه، مطالب بسیار مختصری در خصوص هبه به دست آورد. هبه چنانکه از روایات استنباط میشود یکی از نتایج تکامل تاریخی مسأله اهرماند<sup>۴</sup> است که در حقیقت عبارت از وصیت، به معنی امروزی در حقوق ایران میباشد. اهرماند عبارت از مالی بود که متوفی در وصیت نامه خود به کسی میداد و این اهرماند به تدریج به صورت هبه درآمد و دارای همان خواصی است که پوتلاج<sup>۵</sup> به معنی هبه در زمان قدیم داشته است. در ایران قدیم متهب در صورت قبول هبه متعهد میشد که در مواقع لزوم عین مال و یا مثل آن و یا اینکه دو برابر آن را بر حسب موارد، بواهب و یا وارث مسترد دارد و معمولاً عمل هبه در روز اول هر سال و یا در اعیاد خصوصاً عید میترا صورت میگرفته و همان روز اسامی طرفین در دفتری ثبت میشده است. (از حقوق مدنی تألیف موسی عمید) (از ترجمه<sup>۶</sup> النهایة فی مجرد الفقه و الفتاوی).

**هبة**. [هَب] (ع ا) عطیه و هدیه ای که خالی از غرض یا عوض باشد. (معجم متن اللغة). ج، هبات. (اقرّب الموارد).

**هبة**. [هَب] (ع ا) یک مرتبه. یک بار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رابته هبه: دیدم او را یک بار در تمام عمر. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). || ساعتی که از پگاه باقی باشد. || مدتی از روزگار. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || هیجان نر برای گشنی. (معجم متن اللغة). || روانی شمشیر و نیزه در ضریبه و درخش آن. گفته میشود «سیف ذوهبه». (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). و «احذر هبة السیف». (اقرّب الموارد).

**هبة**. [هَب] (ع ا) نوع. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد). || حال. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || نوع و هیئت از وزیدن باد. (ناظم الاطباء). حال وزش باد. (معجم متن اللغة). || روانی شمشیر و نیزه در ضریبه و درخش آن. گفته میشود: سیف ذوهبه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). روانی شمشیر در ضریبه و درخشش آن. (معجم متن اللغة): للسيف هبة. (اقرّب الموارد). || پاره ای از جامه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). || جامه کهنه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || ساعتی که از پگاه باقی باشد. || مدتی از روزگار. گفته میشود: عشنا هبة؛ مدتی از زمان. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هبة**. [هَب] (ع م ص) بریدن چیزی را. (منتهی الارب). هب السیف الشيء هبة: برید شمشیر آن چیز را. (اقرّب الموارد). || به حرکت درآوردن شمشیر چیزی را. جنبایدن شمشیر چیزی را. (معجم متن اللغة). || جنبیدن و به حرکت درآمدن شمشیر. (معجم متن اللغة).

**هبة**. [هَب] (ع م ص) بانگ کردن تکه وقت گشنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). بانگ کردن برای گشنی. (معجم متن اللغة). || تیز شدن تکه برای گشنی. (منتهی الارب). (ناظم الاطباء). بهیجان آمدن برای گشنی.

۱ - ناظم الاطباء این اسم را «ابن الهبول» آورده است.

۲ - در لغت فرس، این کلمه ذیل لیولنگ و مترادف با آن و به معنی آنکه ترف باشد آمده، و فقط در یکی از نسخ لغت فرس دیده شده است. عباس اقبال مصحح لغت فرس در حاشیه ص ۳۰۰ این موضوع را متذکر گردیده و نوشته است که: «در فرهنگهای دیگر «برف» ضبط کرده اند به معنی ثلج عربی و آن ظاهراً اشتباه است.»

3 - Sincia. 4 - Insinatio.

5 - aparmānd. 6 - potlach.

(معجم متن اللغة). || خواندن گشن را بگشایی (معجم متن اللغة).

**هبة.** [هَبَب] (إخ) ابن محمد الفخر بن یوسف بن منصور. ملقب به بهاء‌الدین و معروف به ابن الفخر. از امرای دولت رسولی بود. در سال ۷۹۰ ه. ق. به امارت شهر زبید منصوب گشت و تا آخر عمر (۷۹۶ ه. ق.) در این سمت باقی بود. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۵۵).

**هبة.** [هَبَب] (ع مص) بخشیدن. دادن. (دهار) (روزنی) (تاج المصادر بیهقی) (غیاث). رجوع به هبة شود.

**هبة.** [هَبَب] (پ / ب) (ازع اصص) بخشش و انعام. (ناظم الاطباء). دهش. عطا. داد. رجوع به هبت (هبة) شود.

**هبة.** [هَبَب] (ع ل) آنسچه که بسبخشد. (مهذب الاسماء). جایزه. عطیه. رجوع به هبة شود.

**هبة.** [هَبَب] (إخ) در اساطیر یونان ربه النوع جوانی است. وی دختر مشتری و هرا مییاشد و متصدی ساقیگری ربه النوع بوده، روزی در اثناء انجام وظیفه از عمل خود شرمسار شد و از شغل خود سرباز زد و به محفل خدایان داخل نگشت، لاجرم مشتری وظیفه او را به جوانی موسوم به گانمید<sup>۳</sup> تفویض کرد. هرکول، پهلوان افسانه‌ای یونان در موقع عروج به آسمان با هبة ازدواج کرد. در قورننه مبدی مخصوص به وی وجود داشت. (از قاموس الاعلام ترکی) (از دایرة المعارف بریتانیکا).

**هبة.** [هَبَب] (ع ل) رجوع به هبة و هبة شود.

**ههباب.** [هَبَب] (ع ص) تیزرو. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ج. هبابیب. (ناظم الاطباء). || نیک بانگ و فریاد کنند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). بانگ و فریاد کنند. (اقرب الموارد). (|| اسراب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). کوراب. (مهذب الاسماء). || بازی است مرکودکان را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بازی است مرکودکان تازی را. (ناظم الاطباء). بازی است مرکودکان عراق را. (لسان العرب).

**هبة الرحمان.** [هَبَب] (إخ) ابن عبدالواحد بن ابی القاسم عبدالکریم بن هوازن القشیری نیشابوری، مکنی به ابوالاسعد معروف به ابن قشیری. خطیب نیشابور بود. به سال ۴۶۰ ه. ق. به دنیا آمد. ابن عساکر و ابن سمعانی و دیگران از وی روایت کرده‌اند. (از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۵۵).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) (مولانا...) از عرفا و متصوفه قرن هفتم هجری که به وفور علم و صلاح معروف بوده. وی از مردم

ترکستان و هنگامی که غازان خان در خراسان حکومت داشت به ایران آمد و به خدمت پادشاه رسید. غازان خان مقدم وی را گرمی شمرد و از ملازمان و خاصان خود گردانید. هبة الله لغت سریانی و ترکی نیکو میدانست و به اصطلاحات متصوفه و مشایخ واقف بود و امثال و حکایات بسیار از ایشان در خاطر داشت. وی تا آخر عمر خود ملازم غازان خان بود و پس از مرگ در تبریز به خساک سپرده شد. (از حبیب السیر ج ۲ ص ۱۹۰).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن احمد بن محمد بن هبة الله الامین الانصاری الدمشقی، مکنی به ابومحمد و معروف به ابن الاکفانی، از حافظان حدیث و تاریخدان و شافعی بود. به سال ۴۴۴ ه. ق. به دنیا آمد و در سال ۵۲۴ ه. ق. به دمشق وفات یافت. (از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۵۶).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن احمد بن معلی بن محمود الطرازی ترکستانی ملقب به شجاع‌الدین، از فقهای حنفی، به سال ۶۷۱ ه. ق. در شهر طراز در ترکستان به دنیا آمد و به دمشق رحل اقامت افکند و در همانجا به سال ۷۲۳ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: «شرح الجامع الکبیر»، «تبصرة الاسرار فی شرح المنار»، «شرح عقيدة الطحاوی»، «الغرر»، «المثال» و «الارشاد». (الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۵۶).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن البتکین، مکنی به ابوطاهر. حاجب خوارزمشاه و صاحب جیش وی بوده است. ابوعلی جعفری در مدح او قصیده‌ای دراز که از سبب بیت متجاوز است سروده و در آن گوید:

اشرب علی ذکر امری ساد جمیع الحجبة  
من حاجب شهيم جليل حاتمی الموهبة  
من ضاحب الجیش یسمی هبة الله هبه  
ذی الخلق السهل السجیح والندى فی المسعیه.

(از تاریخ بیهقی ص ۱۶۴).  
**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن الیاس. برادر موفق‌الدین اسعد بن الیاس بن مطران طبیب معروف که وی نیز به شغل طبابت اشتغال داشت. (عیون الانباء فی طبقات الاطباء ج ۲ ص ۱۸۰).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن جعفر بن سناء الملک ابی عبدالله محمد بن هبة الله السعدی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به قاضی سعید. از فضلا و شعرای بزرگ مصر، به سال ۵۴۵ در مصر به دنیا آمد مدتی در دیوان انشاء مصر خدمت کرد، شعری نیکو و نثری شیوا داشت. از آثار اوست «فصوص الفصول» که در آن بسیاری از منشآت کاتبان همعصر خود بخصوص قاضی فاضل را جمع کرده

است. دیوانی به نام «درالطراز» و کتاب «روح الحیوان» که مختصری از کتاب الحیوان جاحظ است و «دیوان اشعار» و نیز قسمت دوم از منظومه‌ای در «جنگهای رسول» که در کتابخانه ظاهریه دمشق مضبوط است ممکن است از وی باشد. از اشعار اوست:

و من کل شیء قد صحت سوی هوی

اقام عدولی بالملام و اقعدا

اذا وصل من اهواه لم یک مسعدی

فلیت عدولی کان بالصمت مسعدا

یحب حبیبی من یكون مفندا

فیالیتی کنت العذول المفندا

و قال لقد «آنست ناراً» بخده

فقلت: و انی ما «وجدت بهاهدی».

(از معجم الادب ج ۱۹ ص ۲۷۰) (از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۵۷). و رجوع به ابن سناء الملک شود.

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن حامد بن احمد بن ایوب بن علی بن ایوب، مکنی به ابومنصور و معروف به عمیدالرؤسا. ادیبی فاضل و نحوی و لغوی و شاعر بود. وی نزد ابوالحسن علی بن عبدالرحیم الرقی معروف به ابن عصار ادب آموخت و مقامات را از ابن النقیور یاد گرفت و از وی روایت کرد. هبة الله صاحب نظم و نثر بود و به وجه‌الدویبه لقب میکرد. در شهر خود دارای احترامی تمام بود و ریاست اداری آن را داشت. وی مرجع اهل علم و ادب بود. به سال ۶۱۰ ه. ق. وفات یافت. (معجم الادب ج ۱۹ ص ۲۶۴).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن حسن، مکنی به ابوالحسن معروف به حاجب. رجوع به حاجب (هبة الله...) شود.

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن حسن بن علی، مکنی به ابونصر و ملقب به تاج‌الرؤسا. رجوع به تاج‌الرؤسا شود.

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن حسن بن منصور طبری رازی اللاکسانی. از حافظان حدیث و از فقهای شافعی. اهل طبرستان بود ولی در بغداد رحل اقامت افکند و در آخر عمر به دینور رفت و در همانجا به سال ۴۱۸ وفات یافت. از آثار اوست: «شرح السنة» در دو مجلد و کتاب «السنن». کتاب اخیر شاید همان کتابی باشد که بروکلن آن را «حجج اصول اهل السنة و الجماعة» نامیده است، «اسماء رجال الصحیحین» و «کرامات اولیاء». (از اعلام زرکلی ج ۳ ص ۵۷).

**هبة الله.** [هَبَب] (لأه) (إخ) ابن حسن

1 - Hebe.

۲ - Hera در افسانه‌های یونان، ملکه خدایان و خواهر و همسر زئوس (مشتری) مییاشد.

3 - Ganymede.

علاف، مکنی به ابوبکر از صوفیه قریب چهارم و از مردم شیراز بود. گویند که شیخ کبیر ابوعبدالله محمدبن خفیف، صوفی مشهور (متوفی به سال ۳۷۱ ه. ق.) به مریدان خود وصیت کرد که پس از مرگ، شیخ ابوبکر علاف بر وی نماز گزارد. و چون شیخ کبیر درگذشت، شیخ ابوبکر بر وی نماز گزارد. سال وفات وی در شدالازار با جمله، «توفی فی سنة ... و ثمانین و اربعمائه آمده یعنی جای آحاد خالی است ولی در شیرازنامه به سال ۴۸۰ ذکر گردیده، علامه فقیه محمد قزوینی در حواشی و اضافات شدالازار ص ۴۸۸ می نویسد: «این تاریخ ۴۸۰ یا چهارصدو هشتاد و اند که در شیرازنامه و در کتاب حاضر (شدالازار) برای وفات شیخ ابوبکر علاف مسطور است بنحو قطع و یقین و حتم و بدون هیچ تردید و تأملی غلط بسیار فاحش بزرگ و واضحی است که از نساخ شیرازنامه یا از نساخ مأخذی که شیرازنامه از آن نقل کرده سرزده است و مؤلف کتاب حاضر (شدالازار) نیز علی العمیاء متابعت شیرازنامه را نموده و بکلی از محالات و ممتنعات عادی است که ابوبکر علاف تا سنه ۴۸۰ در حیات بوده باشد زیرا که اولاً وفات شیخ کبیر به اکثریت نزدیک به اتفاق مورخین در سنه ۲۷۱ بوده است، پس اگر فرض کنیم که سن شیخ ابوبکر علاف در وقتی که در ۲۳ رمضان سنه ۳۷۱ بر جنازه شیخ کبیر نماز می گزارده به اقل تقدیرات ممکنه در امثال این موارد بیست سال هم بوده، در آن صورت چگونه ممکن خواهد بود که وی باز تا سنه ۴۸۰ یعنی تا صدون سال دیگر در حیات بوده و در نتیجه صدویست و نه سال عمر کرده باشد، و این فرض بیست سالگی برای ابوبکر علاف برای مجرد تقریب به ذهن است و الا چنانکه در دلیل دوم بیان خواهیم کرد ما از خارج بنحو قطع و یقین میدانیم که سن وی در سال وفات شیخ کبیر یعنی در سنه ۳۷۱ ه. ق. مبلغی از شصت هم متجاوز بوده است و در این صورت اگر او به طبق شیرازنامه و شدالازار در سنه ۴۸۰ یا ۴۸۰ و اند وفات یافته باشد بحداقل صد و شصت و نه سال عمر کرده خواهد بود. ثانیاً سمعانی در انساب در نسبت «الازرکانی» به تقدیم زاء معجمه بر راء مهمله ص ۲۸ ب در شرح احوال عبدالله بن جعفر ازرکانی گوید: «ابو [عبدالرحمان] عبدالله بن جعفر الازرکانی ذکره ابوعبدالله محمدبن [عبد] العزیز الشیرازی الحافظ فی تاریخ فارس و قال یروی عن شاذان و الزیاد آبادی روی عن جماعه من اهل شیراز ابوبکر بن العلاف و ابوعبدالله بن خفیف و ابوبکر العلاف و احمد بن جعفر الصوفی و

احمد بن عبدان الحافظ، توفی بسبع لیل خلت من ذی الحجه سنة احدى عشرة و ثلثمائه» - انتهى. پس چنانکه ملاحظه میشود ابوبکر علاف به تصریح سمعانی از کسی روایت میکند که در سنه ۳۱۱ وفایت یافته بوده یعنی از عبدالله بن جعفر ازرکانی، پس بالضرورة خود ابوبکر علاف مدتی قبل از ۳۱۱ لابد متولد شده بوده و بنابراین اگر باز تا سنه ۴۸۰ یعنی تا ۱۶۹ سال دیگر در حیات بوده است عمر او متجاوز از ۱۶۹ سال خواهد بود. ثالثاً خود مؤلف کتاب حاضر (شدالازار) در ص ۱۱۶ در ترجمه همین عبدالله بن جعفر ازرکانی (که وی به صورت «ارزقانی» یا قاف عنوان کرده) و وفات او را برخلاف روایت سمعانی در سنه ۳۴۰ نگاشته گوید: «و روی عن الشیخ ابی بکر العلاف انه قال ما رأیت اوزع منه قال و سألته یوماً ان یخرج الی قرأت ابی حاتم السجستانی فقال ترکها لانی لم ارها من سلاح الآخر... توفی فی سنة اربعین و ثلثمائه الخ». پس چنانکه مشاهده میشود ابوبکر علاف به تصریح خود مؤلف شدالازار با کسی معاصر و محشور بوده (یعنی با ازرقانی مزبور) که در سنه ۳۴۰ وفات یافته بوده، پس اگر سن وی در سال وفات ازرقانی به اقل تقدیرات در حدود بیست سالگی هم بوده و اگر قبول کنیم بطبق شیرازنامه و شدالازار که وی در سنه ۴۸۰ یا ۴۸۰ و اند وفات نموده بوده لازمه ضروری این دو فقره این میشود که ابوبکر علاف بایستی به حداقل صد و شصت سال عمر کرده باشد. از مجموع سه دلیل مذکور در فوق بحد بدهات واضح و آشکار شد که تاریخ ۴۸۰ برای وفات ابوبکر علاف از محالات و ممتنعات و غلط صرف و اشتباه محض است و بهیچوجه من الوجوه قابل هیچگونه توجیه و تأویلی نیست و بنحو قطع و حتم و یقین تاریخ مزبور از روی حساب و مقایسه با سایر وقایع حیات ابوبکر علاف و معاصرینش قریب صد سال مؤخرتر از عصری است که وفات ابوبکر علاف در آن عصر ممکن است روی داده باشد، بنابراین قهراً این راه حل به ذهن متبادر میشود که بظن بسیار قوی بلکه تقریباً بنحو قطع و یقین، کلمه «اربعمائه» و در تاریخ وفات ابوبکر علاف که در شیرازنامه و شدالازار مرقوم است یعنی «ثمانین و اربعمائه» صاف و ساده سهو یکی از نساخ نسخ قدیمه شیرازنامه یا مأخذ منقول عنه شیرازنامه بوده است که به جای «ثلثمائه» اربعمائه از قلم او در رفته بوده است و بعدها علی العمیاء این غلط در سایر نسخ متأخره کتاب مزبور و از روی آن در کتاب حاضر یعنی شدالازار تکرار شده است. و بدین طریق

جمع اشکالات و تناقضات مذکور در فوق خود بخود حل میشود و دیگر هیچ جای اعتراضی و ایرادی در بین باقی نمی ماند، و یکی از قرائنی که ما برای صحت این حدس خود گمان میکنیم به دست آورده ایم فقره ذیل است: در معجم الادباء یاقوت ج ۷ ص ۲۴۰ ترجمه احوال کسی مذکور است بعنوان هبة الله بن الحسین ابوبکر بن العلاف الشیرازی که در سنه ۳۷۷ در شیراز در حدود سن نودسالگی وفات یافته است، این شخص مذکور در معجم الادبا با ابوبکر علاف هبة الله بن الحسن که شرح احوال او در شیراز نامه ص ۱۱۲ و شدالازار ص ۸۰ مذکور است، در جمیع مشخصات و میزات (به استثناء نام پدر) یعنی در اسم هبة الله و کنیه ابوبکر و نسبت خود او یا پدر او علاف و در زمان و مکان که هر دو در حدود ۲۸۰ در شیراز وفات یافته اند بکلی با هم متحدند، باقی میماند نام پدر که معجم الادباء «حسین» مرقوم است و در شیرازنامه و شدالازار «حسن» و امر در آن نیز بسیار سهل است چه همه کس میدانند که این دو نام حسن و حسین بواسطه کمال تشابه خطی با یکدیگر غالباً در کتب تواریخ و رجال بیکدیگر تصحیف میشوند، بنابراین تقریباً بنحو قطع و یقین میتوان ادعا نمود که شخص مذکور در معجم الادباء از یک طرف و در شیرازنامه و شدالازار از طرف دیگر عیناً با هم یکی باید باشند و اگر این حدس ما صحیح باشد (و تمام امارات و قرائن مذکوره در فوق مؤید صحت آن است) تفاوت بین دو تاریخ وفات یعنی سنه ۳۷۷ مذکور در معجم الادباء و سنه ۳۸۰ مذکور در شیرازنامه و شدالازار بعد از اصلاح ۴۰۰ به ۳۰۰ فقط سه سال خواهد بود و این مقدار قلیل اختلاف در تاریخ سوانح احوال اشخاص از قبیل ولادت و وفات و مسافرت و مهاجرت و امثال ذلک امری است بغایت عادی و کثیرالوقوع و کتب تواریخ و رجال مشحون بدان است». (شدالازار ص ۸۰ و ۴۸۸).

**هبة الله.** [ه ب تُل لاه] [لخ] ابن حسین بن علاف شیرازی، مکنی به ابوبکر، نحوی و شاعر و ادیب فاضل و در علوم عصر خود وارد بود. وی بخراسان و ماوراءالنهر سفر کرد. از حماد بن مدرک و غیره حدیث شنید و حافظ ابوعبدالله بن حاکم از وی استماع حدیث کرد و نام وی را در تاریخ نیشابور آورده است. هبة الله در سال ۳۷۷ در شیراز وفات یافت. عمرش از نود متجاوز بود و مویس سپید نشده بود. از اشعار اوست:

الام و فیم یظلمنی شبایی  
و یلبس لمتی حکک الغراب



و أمل شعرة بيضاء تبدو  
بدو البدر من خلل السحاب  
وادعى الشيخ ممتلئاً شباباً  
كذى ظمأً يعلل بالسراب  
فيا هللكي هنالك من مشيبي  
و يا خجلى هنالك و اكتبابي  
الاياء خاضب الشيب المعنى  
اعنى فى الشباب على الخضاب  
فكافور المشيب اجل عندى  
و فى فودى من مسك الشباب  
و اين من الصباح ظلام ليل  
و اين من الرباب دجى ضباب  
الام من يشترى منى شباباً  
شيب و اسوداد باشهباب.

(از معجم الادبءء ج ۱۹ ص ۲۷۲) (از  
يستمءء الدهر ج ۳ ص ۲۳۰). و رجوع به  
هبة الله بن حسن علاف شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن حسين بن  
محمد سلماني، ملقب به معين الدين. از  
فضلاى نيمءء اول قرن هشتم در شيراز بود. وى  
شرحى بر مقدمءء برهانىءء كه در علم خلاف و  
تأليف محمد نسفى است، نوشته. صاحب  
شداالازار در ترجمءء وى مينويسد كه او را  
تصانيف فائقه و رسائل رافقه است. شاعرى  
در وصف وى گويد:

كانما الدهر تاج و هو درته  
و الملك و العدكف و هو خاتمه  
و البر و البحر و الاقلام اجمعها  
و الخلق و الفلك الدوار خادمه.

وفاتش به سال ۷۵۸ هـ. ق. در شيراز اتفاق  
افتاد. محمد قزوينى در حاشيءء ص ۱۷۸  
شداالازار، اين هبة الله را از اعقاب فقيه  
صائن الدين حسين بن محمد بن سلمان  
صاحب كتاب تاريخ مشايخ فارس كه در  
طريقت پيرو شيخ شهاب الدين سهروردى  
بوده و خرقة از دست وى پوشيده، نوشته  
است. (شداالازار ص ۱۷۸).

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن حسين بن  
يوسف اسطرلابى، مكنى به ابوالقاسم و  
معروف به بديءء اسطرلابى. فيلسوف و طبيب  
مشهور و عالم به فلك و ادب و شاعر قرن ۶  
هجري بوده. ابن عبرى وى را اصفهانى ذكر  
كرده و نام وى را هبة الله اصفهانى آورده است  
و گويد كه در وسط قرن ششم، سه تن از  
اطباى بزرگ از سه ملت شهرت جهانى  
داشتند، اين هر سه نامشان هبة الله و در  
حقيقت هبه و بخشش خداوند بوده اند كه  
عبارتند از: هبة الله بن صاعد بن تلميذ از  
نصارى، هبة الله بن ملكا از يهود و هبة الله بن  
حسين از مسلمين. (الاعلام زركلى ج ۲ ص ۹  
ص ۵۸). از اشعار اوست:

و ذوهيئة يزهو بخال مهندس

أموته به فى كل وقت و ابعث  
محيط بأوصاف الملاحءء وجهه  
كان به اقليدساً يتحدث  
فعارضه خط استواء و خاله  
به نقطة و الخد شكل مثلث.  
سالى در بغداد برف فراوانى باريد، راجع به آن  
گويد:

اهدى لمجلسك الشريف و أنما  
اهدى له ماحزت من نعمائه  
كالبحر يطره السحاب و ماله  
فضل عليه لانه من مائه.

(از معجم الادبءء ج ۱۹ ص ۲۷۵). و رجوع به  
اسطرلابى (هبة الله...) شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن حسين  
دارى، مكنى به ابونصر، شاعرى از خانواده  
داريان بيهق بود. رجوع به تاريخ بيهق  
ص ۱۶۱ شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن زيد بن  
حسن بن افرائيم بن يعقوب بن جميع، مكنى به  
ابوالعشائر و ملقب به شمس الرياسة اسرأبلى.  
طبيب معروف مصرى در قرن ششم هجرى  
است. رجوع به ابن جميع (موفق ابوالعشائر  
هبة الله...) شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن سعيد،  
مكنى به ابوالحسن. طبيب مفتى خليفءء  
عباسى و استاد ابن تلميذ. رجوع به ابوالحسن  
(هبة الله بن سعيد) شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن سلام بن  
نصر بن على، مكنى به ابوالقاسم. مفسر و  
نحوى از مردم بغداد بود و حلقءء درسى در  
جامع منصور داشت. به سال ۴۱۰ هـ. ق.  
درگذشت. از آثار اوست: «التاسخ و المنسوخ  
فى القرآن» كه كتاب كوچكى است از روايت  
ابو محمد رزق الله بن عبدالوهاب بن عبدالعزيز  
التميمى و كتاب «المسائل المنورة» در نحو و  
تفسير. (از اعلام زركلى ج ۹ ص ۵۹).

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن صاعد بن  
هبة الله بن ابراهيم بغدادى نصرانى، مكنى به  
ابوالحسن و ملقب به موفق الدين امين الدولة و  
معروف به ابن تلميذ. رجوع به ابن تلميذ  
(موفق الدين...) شود. از اشعار اوست:

لوكان يحسن غضن البان مشيتها  
تاودأ لحكاها غير محتشم  
فى صدرها كوكباً نور اقلهما  
ركان مالسا من كف مستلم  
صانتهما فى حرير من غلائلها  
فتلك فى الحل و الركان فى الحرم.

(از معجم الادبءء ج ۱۹ ص ۲۸۱).

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن صاعد  
فائزى، ملقب به شرف الدين، از وزراء دولت  
مماليك بحرى در مصر، در جوانى نصرانى  
بوده و به اسعد لقب ميكرد، سپس اسلام آورد

و به خدمت الفائز ابراهيم بن ابوبكر در آمد و  
نسبت خود «فائزى» را از او گرفت. پس از  
فائز، به الكامل پس از او به پسرش الصالح  
خدمت كرد - المعز وى را به وزارت برگزيد و  
بدان سبب به ثروت و تمكن عظيم رسيد. بعد  
از قتل المعز، هبة الله چند روزى وزير منصور  
پسر المعز بود ولى سيف الدين «قطن» مدبر  
دولت منصور وى را به زندان انداخت و او را  
خفه كرد (۶۵۵ هـ. ق.). وى به بزرگ منشى و  
كرم توصيف شده و ناصر الدين بن منير (قاضى  
اسكندريه) در قصيده اى درباره وى گويد:

لئن غبت عن عينى و شطت بك النوى  
فما زلت استجليك بالوهم فى فكرى.

(از اعلام زركلى ج ۲ ص ۹۰).

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن صدق بن  
هبة الله بن ثابت بن عصفور الازجى الصائغ  
معروف به ابن عصفور، از فضلاى بغداد به سال  
۵۰۰ هـ. ق. به دنيا آمد و در پيرى علم  
آموخت. وى كتابى در رد على بن محمد بن  
عقيل، مكنى به ابوالوفاء، تصنيف كرد. (از  
اعلام زركلى ج ۲ ص ۹۰).

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن  
عبدالرحيم بن ابراهيم بن البارزى الجهنى  
الحموى، مكنى به ابوالقاسم و ملقب به  
شرف الدين و معروف به ابن البارزى. محدث و  
از فقهاى شافعى بود. به سال ۶۴۵ در حماة  
متولد شد. وى مدتها منصب قضاء موطن خود  
را داشت. در پيرى به بصره رفت و به سال  
۷۳۸ هـ. ق. وفات يافت. وى نود و چند كتاب  
تأليف كرد كه از آنجمله: «تجرید جامع  
الاصول فى احاديث الرسول» و «الشرعة فى  
القرآءء السبعة» و «الفريدة البارزىة فى شرح  
الشاطبية» و «البيان فى تفسير القرآن» و  
«روضات جنات المحبين» در ۱۲ جلد و  
«التاسخ و المنسوخ» و «ضبط غريب  
الحديث» در دو مجلد. و «بديءء القرآن» و  
«رموز الكنوز» را كه منظومه اى است در قفه،  
ميتوان نام برد. (از اعلام زركلى ج جديد ج ۹  
ص ۶۰). و رجوع به ابوالقاسم (هبة الله...) شود.

**هبة الله**. [هَبَّ تَلَّ لَاه] (إخ) ابن عبدالله بن  
سيد الكل قفطى، مكنى به ابوالقاسم و ملقب به  
بهاء الدين، مفسر و محدث مصرى و از فقهاى  
شافعى بود. به سال ۶۰۰ هـ. ق. فقط (مصر  
عليا) متولد شد. مدتى منصب قضاء شهر  
قوص را داشت و پس از آن به اسنا رفت و به  
مقام قضاوت اين شهر و رياست و مدرسى  
مدرسه معزىة نابل گشت. سرانجام دست از  
مشاغل دنياوى بشتست و به علم و عبادت  
پرداخت تا در سال ۱۶۹۷ هـ. ق. به اسنا

۱- در لغت نامه ذيل «ابن سيد الكل» تاريخ  
وفات بغلط ۹۹۷ چاپ شده است

درگذشت. از آثار اوست: «نزیه الایاب فی شرح عمدة الطلاب» در دو مجلد در حدیث، «شرح الهادی» در فقه، در ۵ مجلد، «انباء المستطابه فی فضل الصحابة و القرابة»، «الدراية لاحكام الراعية» که مختصری است از «الراعية» محاسبی، «الفرایض و الجبر و المقابله»، «التفسیر» و «شرح مقدمة المطرز» در نحو وی، غیر از «ابن القفطی» علی بن یوسف، صاحب کتابهای انباء الرواة و اخبار الحکماست. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۱۶۱). و رجوع به ابن سید الکل شود.

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن عبدالله بن کامل، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن کامل. داعی الدعاة فاطمیان (عبیدیان) در مصر بود و در اواخر دولت ایشان قاضی القضاة مصر شد. وی به فخرالامناء لقب میکرد. در ادب و شعر دستی داشت. ابن قاضی شهیه گوید که وی از کبار علماء دولت مصر بود و هنگامی که حکومت ایشان منقرض گشت، وی یکی از هشت تنی بود که برای سرگرداندن دولت بنی عبید میکوشیدند و سرانجام صلاح الدین آنان را به دار آویخت (۵۶۹ ه. ق.). (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۱).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] (شیرازی) ابن عبدالوارث بن علی شیرازی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن بوذی، مورخ و از ثقات حافظان حدیث بود. وی در خراسان، عراق، حرمین، یمن، مصر، شام، الجزیره، فارس و جبال استماع حدیث کرد. کتاب «تاریخ شیراز» از اوست و احادیثی نیز نقل کرد. سرانجام به سال ۴۸۵ ه. ق. به مرو درگذشت. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۱).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن ثابت بن مسعود انصاری خزرجی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به بوصری، کاتب و ادیب و محدث مصری به سال ۵۰۶ ه. ق. در مصر به دنیا آمد. از ابوصادق مدینی و محمد بن برکات سعیدی حدیث شنید و خود در قاهره و اسکندریه حدیث گفت. ابن قاضی شهیه گوید که وی تندخو و بد اخلاق و به کبری گوش مبتلا بود. از اوست: کتاب «مختصر فی علم النساخ و المنسوخ». در سال ۵۹۸ درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۳) (از حسن المحاضرة فی اخبار مصر و القاهرة ص ۱۷۲).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن جعفر عجلی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن ما کولا. از احفاد ابودلف عجلی، در سال ۴۲۳ ه. ق. به وزارت جلال الدوله بویه رسید. وی پدر ابونصر علی بن هبة الله مورخ معروف است. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۲). و رجوع به ابن ما کولا شود.

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن حسین اتردی، مکنی به ابوالغنائم، طبیب و حکیم عراقی. از مردم بغداد، و در طب به استادی و حذاقت و جودت علم و عمل مشهور بود. وی بر کتب طبی و فلسفی تعلیقات و حواشی نوشته و نیز کتابی درباره «لذت در خواب در چه وقت حاصل میشود» برای ابونصر تکریتی پز شک ابن مروان تألیف کرد. (عیون الانباء فی طبقات الاطباء ج ۱ ص ۲۹۷).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن عرام الربعی الاسوانی و الصعیدی، مکنی به ابومحمد، ادیب و شاعر معروف مصری، اهل صعید (مصر علیا) بود. دیوان اشعارش را خود به ترتیب حروف مرتب کرد به سال ۵۵۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۲). از اشعار اوست:

لا عز للمراء الا فی موطنه  
والذل غاية ما یلقی من اغتربا  
بأفنع بما کان من رزق تمیش به  
بحیث انت و کن للین مجتنباً  
و اعلم یقیناً بان الرزق یطلب من  
لم یطلب الرزق ایماناً کم طلباء.

(از معجم الادباء ج ۱۹ ص ۲۸۵).  
**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن محمد بن احمد بغدادی، مکنی به ابونصر، از حافظان حدیث، به سال ۴۰۲ به دنیا آمد. وی دارای کتب و تصانیف و خطبه های فراوانی است. به سال ۴۸۲ ه. ق. وفات یافت. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۲).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن محمد حسنی بغدادی، مکنی به ابوالسعادات شریف و معروف به ابن شجری، از ائمه لغت و عالم به ادب و احوال عرب بود. به سال ۴۵۰ در بغداد متولد شد و در ۵۴۲ ه. ق. در همان شهر درگذشت. وی مردی خوش بیان و فصیح بود و نسبت او به «شجره» است که از قراء مدینه میباشد. از جمله آثار اوست: «دیوان شعر» و کتب «ما اتفق لفظه و اختلف معناه» و جز آنها. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۲). و رجوع به ابن شجری شود. از اشعار اوست:

هل الوجد خاف و الدموع شهود  
و هل مکذب قول الوشاة جحود  
و حتی متی تفتی شئونک بالبکا  
و قد حدّ حدّاً للبکاء لبید  
وانی وان لانت قناتی لضغفا  
لذو مرة فی الثائبات شدید.

(از معجم الادباء ج ۱۹ ص ۲۸۴).  
**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن علی بن ملکاء بلدی، مکنی به ابوالبرکات و ملقب به اوحدالزمان، طبیب و فیلسوف بغدادی به سال ۴۸۰ به دنیا آمد و به سال ۵۶۰ ه. ق.

درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۳). و رجوع به ابوالبرکات بغدادی شود.

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن عیسی، مکنی به ابوالقاسم، کاتب مترسل و وزیر مذهب الدوله صاحب بطیحة بود. ابن اثیر گوید که وی از کتاب زبردست و مکاتبات او مشهور است. بعضی از شعراء مدایحی درباره وی گفته اند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۴).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن فضل بن عبدالعزیز بن قطان، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن قطان، طبیب و شاعر هجوگو و شوخ و بی پروای عراقی در قرن ششم ه. ق. است که بقول عماد اصفهانی هیچکس از زبان او در امان نبود نه خلیفه و نه غیر از او. علاوه بر دیوان اشعار، کتاب کوچکی در عروض به وی نسبت داده اند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۴). و رجوع به ابوالقاسم (هبة الله بن فضل...) و ابن قطان (ابوالقاسم...) شود.

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن مبارک بن موسی بن علی بن یوسف السقطی، مکنی به ابوالبرکات و معروف به السقطی، مورخ و محدث بغدادی، به سال ۴۴۵ ه. ق. به بغداد متولد شد. وی به واسطه بصره، کوفه، موصل، اصفهان و جبال مسافرت کرد. از آثار اوست: ذیلی بر تاریخ بغداد خطیب و نیز معجمی از بزرگان بغداد در هشت جلد. به سال ۵۰۹ در بغداد درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۴).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن محمد بن حسین بن مرجع مقدسی اسکندری، مکنی به ابوالبرکات و ملقب به جمال الدین و معروف به ابن واعظ، از عدول ثغر بود. به سال ۶۰۵ ه. ق. در ۸۱ سالگی وفات یافت. (حسن المحاضرة فی اخبار مصر و القاهرة. جزء ۱، ص ۱۷۲).

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن محمد بن عبدالله ناشی الکاتب، در ذیل ابوالعباس هبة الله... ترجمه او به هبة الله... ارجاع شده است. با فحص فراوان، هبة الله ناشی، مکنی به ابوالعباس یافت نشد. به احتمال قوی مقصود، عبدالله بن محمد ناشی، مکنی به ابوالعباس است. برای ترجمه وی رجوع به عبدالله بن محمد ناشی الاتباری و ناشی شود.

**هبة الله.** [وَبَّ تُلْ لاه] [اخ] ابن محمد بن عبدالواحد بن رواحة حموی، مکنی به ابوالقاسم و ملقب به زکی الدین و معروف به ابن رواحة. ناظر و مدرس مدارس موسوم به رواحیه بود (این دو مدرسه یکی در دمشق و دیگری در حلب واقع و هر دو وقف بر شافعیه شده بود). وفات وی به سال ۶۲۲ ه. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶ ص ۶۴).

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن محمد بن علی بن مطلب، معروف به ابن مطلب و ملقب به ولی الله وزیر المستظهر بالله خلیفه عباسی بود. رجوع به ابن مطلب شود.

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن محمد بن هارون، مکنی به ابوغالب. از شعرای قرن پنجم ه. ق. است. صاحب محاسن اصفهان نام وی را در جزو معاصرین خود آورده است. از اشعار اوست که در وصف اصفهان سروده:

یا اصفهان لقد قفت البلاد بما  
حويته من معان حار محصيا  
بزئود الذی یحکی توجع  
میه دجلة اذ جاشت اواديا  
مصنذل الماء وقت المد اذ رقه  
کالكحل ان جزرت امواه واديا  
ینساب کالاقعوان الصل مطردا  
و دور کردا به یحکی تلویها  
خریره کزیر الاسد اذ قفدت  
اشیالها بعدان باتت تراعيا  
کأنه و هلال الافق طرزه  
فضیة طرزت بالنبر تمویها

و من ریاض بروق العین رائتها  
هن الجنان من الفردوس تشبها  
تضوع ارجاؤها عند الصبا ارجا  
کأنما حشیت مسکاً حواشیا  
اذا الازاهیر عن اکامها طلعت  
قضى المعجائب منها عین رائتها  
و اصفر فاقع او ابيض یبق  
سبحان خالقتها سبحان بارها  
و من ثمار تراها من لطایفها  
بل من خصائص ما قد رکبت فيها  
یا بلدة فاقت الآفاق اجمعها  
براً و بحراً فلا مصر یدانها  
ماء نیرماً و جواً سحجاً ارجاً  
و ترية عطر الکافور یحکها  
هذا و کم من ادیب انشأته اذا  
جار الائمة اخزنتها دعواها  
و حبسها مفخراً ان الاجل ابا  
الفتح المظفر و کافیها و راعها  
نوم له همه شماء قد وطئت  
هام الثریا و حازتها مرامها  
احیا معالم آداب احاط بها  
خبراً و نوه باسم الفضل تنویها  
مکننا من نواصی العلم مرتقیاً  
من البلاغة فی اعلی مراتها  
لازال مشرقة ایام دولته  
مادامت الزهر تجری فی مجاریها  
یقابل الفلک الجاری اوامره  
بالطرح و التدر الماضی یواتها.

(از ترجمه محاسن اصفهان صص ۲۲۱ - ۲۲۲)

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن معد بن

عبدالکریم قرشی دمیاطی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن البوری، فقیه، وی نزد ابن ابی عسرون و ابن الخل فقه آموخت و سپس به اسکندریه رفت و در مدرسه سفلی به تدریس پرداخت به سال ۵۹۹ ه. ق. درگذشت. (از حسن المحاضرة فی اخبار مصر و القاهرة ص ۱۸۵).

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن موسی بن داود شیرازی سلمانی، مکنی به ابونصر و معروف به مؤید فی الدین، داعی الدعاة و از پیشوایان و نویسندگان اسماعیلیه، به شیراز متولد گشت و در همانجا دانش آموخت و به مذهب اسماعیلی گروید و به دعوت برای فاطمیان پرداخت. در سال ۴۳۶ که بر اثر مخالفت عامه احوالش به پریشانی و نابسامانی گرایید، به اهواز شد و مدتی در آنجا اقامت داشت و پس از آن به مصر رفت و در دیوان انشاء مستنصر خلیفه فاطمی به کار پرداخت. در سال ۴۵۰ به مرتبه داعی الدعای رسید و به لقب باب الابواب ملقب گشت و برای تبلیغ رهسپار شام گردید. پس از مدتی به مصر برگشت و بعد از تقریباً هشتاد سال زندگی به سال ۴۷۰ ه. ق. وفات یافت، مستنصر خلیفه فاطمی بر جسد وی نماز گزارد. نسبت او به سلمان فارسی است و گفته شده است که از نسل اوست و بعضی گویند رتبه و مقام وی در نزد اسماعیلیان مانند رتبه و مقام سلمان فارسی است و از این جهت منسوب به سلمان شده. در حوالی ۴۴۹ بین وی و ابوالعلاء معری مراسله‌ای در موضوع گیاهخواری رد و بدل شده که مارکلیوث مستشرق معروف به سال ۱۹۰۲ م. آن را چاپ و منتشر کرده است، هبة الله را آثاری است که از آنجمله است: «المرشد الی ادب الاستماعیلیه»، «المجالس المؤیدیه» در دو جلد، «التسیرة المؤیدیه» که در آن بسیاری از اخبار و احوال خود را آورده، مجموعه اشعار وی به نام «دیوان المؤید فی الدین». و نیز کتابی به فارسی به نام «اساس التأویل» از عربی ترجمه کرده که اصل آن از قاضی نعمان مییاشد. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۴).

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن یحیی، کاتب مذهب الدوله دیلمی بود. (حسیب السمر ج ۲ ص ۳۰۷).

**هبة الله.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) ابن یحیی بن محمد هراس، مکنی به ابوطالب یا ابن هراس، از علمای قرائت، اهل شیراز بود. وی کتابی به نام «البهجة» در قرائت‌های هفتگانه تألیف کرده است. وفاتش به سال ۵۸۰ ه. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۶۵).

**هبة الله بخاری.** [هَبَّ تُلَّ لَاه هَبَّ] (إخ) مکنی به ابوالمظفر و ملقب به جلال الدین. از

وزراء دولت عباسی، که وزیر الناصر لدین الله خلیفه عباسی بود. (حسیب السمر ج ۲ ص ۳۲۷).

**هبة الله عباسی.** [هَبَّ تُلَّ لَاه هَبَّ] (إخ) ابن ابراهیم بن محمد مهدی بن عبدالله منصور عباسی، مکنی به ابوالقاسم، شاعر و موسیقیدان و از امرای دولت عباسی و ندیم چند تن از خلفای عباسی از جمله المعتد علی الله بود. وی جنگ‌هایی نیز کرده است اشعار کمی از خود به جای گذاشت. در سال ۲۹۵ ه. ق. درگذشت. نمونه‌هایی از شعر وی در کتابهای صولی و مرزبانی آمده. از اشعار اوست:

اصابک الظبی اذ رما کا  
و عن طباء النقا حوا کا  
فلو تمنیت لم تجزه  
ولو تمنی لاعدا کا  
یا ظالما نفسک بظلمی  
لا یتک مما جنت یدا کا  
انت الذی ان کفرت حی  
صرفت قلبی الی سوا کا.

(از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹۶) (از معجم الشعراء مرزبانی ص ۴۲۹).

**هبة الله فارسی.** [هَبَّ تُلَّ لَاه] (إخ) مکنی به ابونصر و ملقب به قوام الملک. رجوع به قوام الملک (هبة الله...) شود.

**ههبهب.** [هَهَبَّ] (إخ) نام وادی‌ای است از جهنم که جایگاه جباران و ستمگران است. (از معجم متن اللغة).

**ههبهب.** [هَهَبَّ] (ع ص) گرگ سبک تیز رفتار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). اخطل گوید: علی انها تهدی المطی اذا عوی من اللیل، مشوق الذراعین ههبهب.

(از لسان العرب).  
|| شتر سبک تیزرو. (معجم متن اللغة) (لسان العرب). || تیزرو. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج. هبابهب. (ناظم الاطباء).

**ههبهبة.** [هَهَبَّ] (ع ص) بانگ گشن هنگام هیجان گشنی. (معجم متن اللغة).

**ههبهبة.** [هَهَبَّ] (ع ص) به شتاب رفتن. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). به شتاب و نشاط رفتن. (معجم متن اللغة). || درخشیدن سراب. || بیدار شدن از خواب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). || بانگ برزدن. || تیز شدن گشن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). به هیجان درآمدن گشن برای گشنی. || خواندن کسی را به

۱- نسبت است به شهر «بور» در نزدیکی دمیاط.

چیزی. (معجم متن اللغة). [ازجر کردن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). راندن. [ذبح کردن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). [خواندن گش را به گشگی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). هبهب بالتیس؛ خواند او را به گشگی. (ناظم الاطباء). اسم از آن: هبهبه است.

**هبهبی**. [هَبَبِی] [ع ص] (مرد نیکو سرودگوی مرشتران را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). آن کس که برای شتران هنگام راه رفتن آواز نیکو خواند تا بشتاب و نشاط روند. [نیکو خدمت مطلقاً. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). [نیکو خدمت کننده شتران را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). [اقصاب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). [اشترکش. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). [اطباخ. آسبیز. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). [بریان کننده. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). [تیزرو و شتاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سریع. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). [اشتر سبک. (منتهی الارب). مؤنث آن: هبهبیه. (اقرب الموارد). شتر تیزرو. (لسان العرب). راجز گوید:

قد وصلنا هو جلا بهوجل  
بالهبیبیات العتاق الزمل. (از لسان العرب).  
[اشتر ضعیف. (ناظم الاطباء). [اگوسپند نر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). [شبان گوسپندان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة):  
کانه هبهبی نام عن غنم  
مستأور فی شوساد اللیل، مذؤوب.  
(از لسان العرب).

**هبهبیه**. [هَبَبِی] [ع ص] شتر ماده سبک و شتاب. (منتهی الارب). شتر ماده سبک. (اقرب الموارد). شتر ماده ضعیف. (ناظم الاطباء). شتر ماده سبک تیزرو. (لسان العرب). ابن احمر گوید:  
تمائیل قرطاس علی هبهبیه  
فضالکور عن لحم لها متخذ.  
از کلمه تمائیل، کتابهایی را که خواهد نوشت اراده کرده است. (از لسان العرب).

**هبه فرا پذیرفتن**. [هَبَب / ب فَب رُ ت] (مص مرکب) آتهاب. (تاج المصادر بیهقی). بخشش پذیرفتن. قبول هبه کردن.  
**هبه کردن**. [هَبَب / ب ک ذ] (مص مرکب) بخشیدن. (ناظم الاطباء). دادن. بذل کردن. و

رجوع به هبه شود.

**هبه نامه**. [هَبَب / م / م] (م مرکب) بخشش نامه. (ناظم الاطباء). در اصطلاح، قباله ای است که بر طبق آن، واهب مالی یا چیزی را (عین موهوبه) به متهب ببخشد. (از جقوق مدنی، تألیف موسی عمید).

**هببی**. [هَبَب] [ع صوت] آوازی که بدان اسب را برانند و از خود دور کنند. (ناظم الاطباء). نوعی از آواز که بدان اسب را برانند، یعنی دور شو از من. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). کیمت گوید:

تَعَلَّمَهَا هَبِی وَ هَلَا وَ اَرْحَب  
وَ فِی اَبِیَاتِنَا وَ لَنَا اَفْتِنَانَا. (از لسان العرب).  
**هببی**. [هَبَبِی] [ع ص] (کودک خسر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). ج، هَبَائِی. (لسان العرب).

**هببی**. [هَبَبِی] [ع ص]. [ح هابی. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). رجوع به هابی شود؛ نجوم هبی؛ ستاره هایی که از گرد و غبار پوشیده شده باشند. (ناظم الاطباء). ستارگان نهفته در غبار. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب).

**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] باد گردانگیز. (منتهی الارب). بادی که گرد و غبار بپراکند. هَبُوب. هبویه. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب).

**هبیب**. [هَبَب] [ع مص] هَبَب. هَبُوب. وزیدن باد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). برپا شدن باد. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (لسان العرب). جستن باد. (تاج المصادر بیهقی). [بیدار شدن. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). طلوع کردن ستاره. برآمدن اختر. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). [تیز شدن گشش برای گشگی. (معجم متن اللغة) (لسان العرب). تیز شدن تکه. (منتهی الارب). [بسانگ کردن تکه وقت گشگی. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). بانگ کردن گشش از بهر گشگی. (تاج المصادر بیهقی). [به نشاط و شتاب رفتن انسان و جز آن. (اقرب الموارد). [بیدار کردن. (معجم متن اللغة): هَبَب زید عَفْرَأ من نومه؛ زید عمرو را از خواب بیدار کرد. (اقرب الموارد). رجوع به هَبَب شود. [خواستن گشش را به گشگی. (معجم متن اللغة). [خواستن گشش گشگی را. میل کردن به گشگی. (لسان العرب).

**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] نام وادی است در راه اسکندریه منسوب به هبیب بن معقل. (منتهی الارب). وادی ای است بین مربوط و فیوم که هبیب بن مغفل<sup>۳</sup> در آن گوشه گیری گزید و از آن جهت به نام وی منسوب شده است. (از

الاصابة فی تمیز الصحابة).  
**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] (ابن مغفل صحابی است. مغفل نام جد پدرش بود. ابونعیم گوید وی پسر عمرو بن مغفل بن واقفه بن... غفاری است. ابن یونس گوید که وی شاهد فتح مصر بود و در فتنه بعد از قتل عثمان در وادی که بین مربوط و فیوم واقع میباشد گوشه گیری اختیار کرد و از این جهت دره مذکور به نام وادی هبیب معروف شده است. (از الاصابة فی تمیز الصحابة قسم اول).

**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] مهیوت. مرد بددل و بی خرد. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). مرد بددل و ترسو و کم خرد. (ناظم الاطباء). مرد ترسو و بی خرد. (اقرب الموارد). مرد ترسو. (معجم متن اللغة). [جن زده ترسو. (اقرب الموارد). [آن کس که قدر و منزلتش فرود آمده باشد. [پرنده ای که بدون راهنمایی و با وله و اشتیاقی پرواز کند. (معجم متن اللغة).

**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] (مرد جن زده. [مرد ترسو. [ترسوی عقل و هوش ساخته چون مهیوت. [نادان. احمق. گول. (معجم متن اللغة).

**هبیب**. [هَبَب] [ع ص] آهو که در دو پهلوی وی دو خط دراز از میان پشم شکم و پشت باشد. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). آهوئی که در هر یک از دو پهلوی وی خطی دراز میان پشم شکم و پشت وی باشد. (ناظم الاطباء).

**هبیب**. [هَبَبِی] [ع ص] نفستی است در هَبَبِی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به هَبَبِی شود.

**هبیب**. [هَبَبِی] [ع ص] گول فروهشته اندام. (منتهی الارب). مرد گول و احمق فروهشته اندام. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). [مرد بی خیر. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). الرجل الذی لاخیر فیه. (لسان العرب). [پسرک جوان «لغت حمیر» یا پسرک نیکویدن. (معجم متن اللغة). کودک نوجوان نازک پیرگوش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [رودبار بزرگ. جوی کلان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [وادی بزرگ. (لسان العرب). [فتی هبیب (از نوادر). پسرک پیرگوش نیکوتن. (لسان العرب).

**هبیب**. [هَبَبِی] [ع ص] نام رودباری است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

۱- ناظم الاطباء به کسر «ب» نیز آورده است.  
۲- در معجم متن اللغة هابی [هَبِی] آمده است.  
۳- در منتهی الارب مغفل آمده است.

بوده است در پایین سرزمین بنی یربوع که ابن عبدربه داستانی درباره آن نقل کند. (عقد الفریج ج ۶ ص ۶۷).

**هیبیر سیار.** [هَبْرَسِيَّ يَا] (اخ) ریگستانی است به نجد. (معجم البلدان). ریگزاری است نزدیک زرود در راه مکه و در آن جنگی است مر عرب را. (معجم البلدان). در منتهی الارب ریگستانی مذکور، در نزدیک زرود، ذکر شده ولی صاحب معجم البلدان ابتدا آن را در نجد ذکر کرده و سپس گوید: و شاید ریگستان زرود باشد.

**هیبیره.** [هَبْرَ] (ع) کفتار. (ناظم الاطباء) (مهدب الاسماء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد). [کفتار خرد. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد). بجهت کفتار. (ناظم الاطباء). [ابوهبیره؛ غوک نر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). قورباغه نر. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد). [ابوهبیره؛ غوک ماده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد).

**هیبیره.** [هَبْرَ تَسْنُ] (ع) هرگز. (ناظم الاطباء). قطعاً. هیچگاه. از ریشه هبر به معنی قطع و نابود کردن.

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) از رواة است. ابواسحاق از او و ابواز ابن عباس روایت دارد. (المصاحف ص ۸۱).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) ابن وهب المخزومی. شاعری بود از قبیله بنی مخزوم. جاحظ بیت زیر را به وی نسبت داده:

وان مقال المرء فی غیر کنهه

لکانلیل تهوی لیس فیها نصالها.

(البیان و التبین ج ۳ ص ۱۳۱).  
**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) ابن خالد بن مسلم بن حارث بن مخصف بن حاج... السکونی. از شرقاً و امرای معاویه بود. (از الاصابة فی تمیز الصحابة، قسم سوم).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) ابن سبیل<sup>۵</sup> از صحابه است. ابن سعد و بغوی از طریق ابن جریر روایت کرده اند که هنگامی که پیغمبر از مدینه به طائف رفت، هبیره بن سبیل ثقفی را جانشین خود در مدینه قرار داد. و نیز عبدالرزاق از ابن جریر روایت کرده که اول کسی که در مکه بعد از فتح آن به امر پیغمبر با مردم نماز

راه مکه. (از معجم البلدان). شاعری گوید: و حلت جنوب الایرقین الی اللوی الی حیث سارت بالهبیر الدوافع.

(از معجم البلدان).  
**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) (جنگ...) نام جنگی است که در هبیدهم محرم سال ۳۱۲ ه. ق. بین ابوطاهر سلیمان بن ابی سعید جنابی قرمطی و کاروانی بزرگ از حاجیان که از مکه برمی گشتند، در ریگزار هبیر که در نزدیک زرود بر راه مکه واقع است درگرفت در این جنگ بسیاری از حاجیان به دست قرامطه کشته شدند و تعداد کثیری از تشنگی و گرسنگی جان سپردند و بسیاری دیگر اسیر گشتند، و نیز اموال و دارایی کاروان به غارت رفت. در این غوغا، ابومحمد احمد بن محمد بن حسین جریری صوفی مشهور و خلیفه چنیدر زیر پای آشوبگران ماند و به هلاکت رسید و یا از تشنگی جان سپرد. (از ابن اثیر حوادث سال ۳۱۲) (از معجم البلدان) (از شدالزار ص ۱۶) (مصباح الهدایة، حاشیه ص ۵).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) (ریگ...) ریگزاری است به زرود بر راه مکه. (از معجم البلدان):

زید شده تشنه به ریگ هبیر

عمرو شده غرقه در آب زلال. ناصر خسرو. چو عاندن و ترکان چو باد عقیم

بدین باد گشتند ریگ هبیر. ناصر خسرو. رجوع به هبیر و هبیر (جنگ...) و هبیر (سنت...) و هبیر (یوم...) شود.

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) (سنت...) سالی است که در آن جنگ معروف هبیر بین قرامطه و کاروانی بزرگ از حاجیان در ریگزار هبیر واقع شد و آن ظاهراً در هبیدهم محرم سال ۳۱۲ ه. ق. بوده است. (از معجم البلدان). رجوع به هبیر (جنگ...) شود. در تاریخ بغداد، در شرح زندگی ابومحمد جریری، واقعه هبیر که منجر به کشته شدن جریری گشته، به سال ۳۱۱ ه. ق. ذکر گردیده است. (تاریخ بغداد ج ۴ ص ۴۳۳).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) (یوم...) نام جنگی است مر عرب را در قدیم در ریگزار هبیر که در راه مکه واقع شده. حبیب بن خالد اسدی در آن باره گوید:

الا ابلیغ تمیماً علی حالها

مقال ابن عم علیها عتب

غیثم تتابع الانبیاء

و حسن الجوار و قرب النسب

فنهن فوارس یوم الهبیر

و یوم الشعیبة نم الطلب

فجئنا بأمرکم فی الجیال

و بالمردفات علیها العقب. (از معجم البلدان).

**هیبیره الفرس.** [هَبْرَ فَرَسَ] (اخ) نام محلی

**هیبخه.** [هَبْبِيَّ يَخَ] (ع ص) (۱) زن شیرین. [دختر<sup>۱</sup> نازک جوان پرگوش. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (لسان العرب) (ناظم الاطباء). [در لغت حمیری، دختر و جاریه مطلقاً. (لسان العرب). دختر و جاریه. (ناظم الاطباء). [نوعی از خرامش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [امراه هببخه (از نوادر)، زن جوان پرگوش نیکوتن. (لسان العرب).

**هیبخیه.** [هَبْبِيَّ يَخَا] (ع) (مص) نوعی از خرامسان رفتاری. (منتهی الارب). رفتار خرامان و باتیختر. (ناظم الاطباء). راه رفتن از روی تیختر و ناز. (لسان العرب). ازهری گوید:

جرت علیه الریح ذیلاً انبھا

جر العروس ذیلاً الهیبخا. (از لسان العرب).

**هیبید.** [هَبْرَ] (۱) تخم حنظل را گویند که خربزه روباه باشد. (برهان). [حنظل. (انجمن آرا). و رجوع به ماده بعد شود.<sup>۲</sup>

**هیبید.** [هَبْرَ] (ع) هبید. حنظل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد) (لسان العرب): صحبة العبید امر من طعم الهبید. (اقرّب الموارِد).

خدی حجریک فادقی هبیدا

کلاکلبیک اعیا ان یصیدا. (از لسان العرب).

[دانه حنظل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (مهدب الاسماء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد) (لسان العرب). [پیه حنظل. (معجم متن اللغة): هبیدالحنظل؛ پیه آن. (لسان العرب).

**هیبیده.** [هَبْرَ] (ع) یک دانه حنظل. یکی از حنظل. (معجم متن اللغة) (لسان العرب).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (ع) زمین پست هموار که اطراف وی بلند باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هبر. زمین هموار که اطراف آن برآمده باشد.

(معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد) (لسان العرب). [زمین پست هموار. (اقرّب الموارِد) (معجم متن اللغة). ج. هبر<sup>۳</sup>، هبیره (معجم متن اللغة) (لسان العرب). [اریگ پست و هموار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (لسان العرب). زمیل بن امدینار گوید:

اغر هجان خر من بطن حرة

علی کف اخری حرة بهبیر. (از لسان العرب).

[افرج زن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (ع ص) ضرب هبیر؛ ضربی که گوشت را قطع کند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارِد). هبر. هابر؛ ضربیه هبیر؛ قطع کننده گوشت. (لسان العرب). متنخل گوید:

کلون الملح، ضربته هبیر

یتز العظم، سقاط سراطی. (از لسان العرب).

**هیبیره.** [هَبْرَ] (اخ) ریگستانی است به زرود بر

۱- ناظم الاطباء «زن» آورده.  
۲- ظ. ماده بعد معرب این کلمه است، یا برعکس، این کلمه مأخوذ از تازی است.  
۳- در اقرّب الموارِد و منتهی الارب، بضم اول و دوم آمده.  
۴- در تاریخ بغداد ج ۴، وفات ابومحمد جریری در وقعه هبیر و به سال ۳۱۱ ه. ق. ذکر گردیده است.  
۵- در بعضی مأخذ شبلی [ش] آمده است.

جماعت خواند و مردم به او اقتدا کردند، همین هبیره بن سبیل بود. (از الاصابه فی تمییز الصحابة، قسم اول).

**هبیره ۴.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن سعد، مردی که مفقود شد و گم شدن وی در عرب مثل گشت. - امثال:

لا آتیک حتی یؤوب هبیره بن سعد؛ یعنی تا هبیره بن سعد باز نگرده نزد تو نمی آیم و چون تعلیق بر محال است یعنی هرگز نزد تو نمی آیم. (از مجمع الامثال میدانسی). و نیز «لا آتیک هبیره بن سعد» و «لا آتیک الوءین هبیره»؛ یعنی هرگز نزد تو نخواهم آمد. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). هبیره و الوء دو تن بودند که مفقود شدند و خبری از آنها نشد. (ناظم الاطباء). و محتمل است این مثل از هبیر به معنی قطع و نابود کردن آمده و این شخصیت افسانه‌ای را برای آن ساخته‌اند.

**هبیره ۵.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن عبدالله بن عبد مناف عرین تیمی یرویعی عربنی. شاعر دوره جاهلیت و از سواران و رؤسای بنی تیم بود به وی فارس العراده گفته میشد و «عراده» نام اسب او است و نیز به اسم «الکلحیة» شهرت داشت. (کلحیه: بانگ آتش و لهیب آن است) در اسم پدرش اختلاف است. بعضی عبدمناف و برخی عبدالله بن عبدمناف گفته‌اند و نیز در نسبتش، برخی به ضم عین و فتح راء منسوب به «عرینه» از قضاة یا از بحیلة آورده‌اند و برخی دیگر آن را به فتح عین و کسر راء که نسبت است به «عرین» از بنی یربوع، از تمیم ذکر کرده‌اند. وی بنی چشم بن بکر تغلی را بر ضد بنی «بلی» قضاعی برانگیخت. بنی چشم اموال بنی «بلی» را گرفته سپس کلحیه و پسرش با بنی چشم جنگ کردند و اموال قضاعیان را بدانشا برگرداندند. از اشعار اوست که در ابتدای قصیده‌ای گوید:

امرهم امری بمنعرج اللوی  
ولا رای للمعصی الامضیعا  
فقلت لکاس: الجمها، فانما  
حللت الکثیر، من زرود، لافزعا.

هبیره به دست پسرش مجروح شد و بر اثر آن درگذشت. (از الاعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۵).

**هبیره ۶.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن عمرو بن جرثومه النهدی، شاعر دوره جاهلیت عرب که ابیاتی از اشعار وی که در آنها اشاره به وصیت جدش «نهد» کرده، مشهور است. از آنجمله است:

فاوصی بالآستباح دیارکم  
وحاموا، کما کنا علیها نضارب  
اذا اوقدت نار العدو فایلزب

شهاب لکم، ترمی به الحرب، ناقب  
یفرج عن ابائنا و نساننا  
جلاد، و طعن یرد الخیل صائب.

(از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۶).  
**هبیره ۷.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن مسروح، صاحب عقدالفرد، داستانی درباره نکتہسنجی وی آورده است. رجوع به عقدالفرد ج ۴ ص ۱۳۲ شود.

**هبیره ۸.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن مُشْرِج الکلابی. یکی از اشراف شجاعان و فصحای عرب که در جنگ چین همراه قتیبه بود و قتیبه او را با عده‌ای به رسالت نزد پادشاه کاشغر فرستاد. چون هبیره به نزد پادشاه رسید و رسالت به‌جای آورد، ملوک از فصاحت وی در شگفت شد. و هنگامی که هبیره از ما موریت خود برگشت قتیبه وی را روانه دربار ولید بن عبدالملک خلیفه اموی کرد تا او را از کسارهایش آگاهی دهد ولی در فارس درگذشت (۹۶ ه. ق.). سواده السلولی وی را مرثیه گفته است. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۶).

**هبیره ۹.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن مفاضة العامری. صحابی است. مفاضة نام مادر وی که از بنی اسد بود میبانشد. وثیمه در کتاب الرده نام او را ذکر کرده و گوید که وی هنگام ارتداد اعراب از اسلام، نزد بنی سلیم کس فرستاد و ایشان را به ثبات و پایداری بر اسلام امر کرد. مرزبانی در معجم الشعرا سلسله نصب او را چنین آورده: هبیره بن عامر بن ربیع بن عباد بن عقیل بن کعب بن ربیع بن عامر بن صعصعه. اشعاری نیز به وی نسبت داده‌اند. (الاصابة فی تمییز الصحابة قسم ۱ و ۳).

**هبیره ۱۰.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن نعمان بن قیس بن مالک بن معاویه بن شعبه بن بدها بن... سعد العشره الجمعی... از امراء علی بن ابیطالب و با او در جنگ صفین شرکت داشت. وی از طرف علی، عامل مداین گشت ابن کلبی او را از شرفا ذکر کرده است. (از الاصابه فی تمییز الصحابة قسم ثالث).

**هبیره ۱۱.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن هاشم بن عبدالله بن عبدالرحمان بن معاویه بن حدیج. از نجبا و بزرگان مصر در ابتدای دولت عباسی بود. در سال ۱۹۶ ه. ق. به ریاست انتظامات مصر نائل گشت و در سال ۲۰۰ ه. ق. در واقعه‌ای به قتل رسید. وی مردی شجاع و خردمند بود و بعضی از شعرا درباره وی مدایح و مرثیاتی دارند. (از اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۶).

**هبیره ۱۲.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابسن هلال (یا عیدیفوث) البجلی المرادی ملقب به مکشوح. از رؤسای یمن و از شجاعان آن سرزمین بود که در اندکی پیش از اسلام میزیست. ابن حبیب او را از جرارین<sup>۱</sup> یمن شمرده است. (از

اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۷).  
**هبیره ۱۳.** [هُبَيْرٌ] (اخ) ابن یریم خارفی شامی، مکنی به ابوالحارث، از یاران مختار ثقفی، از مردم کوفه بود ابن سعد وی را در طبقه اول تابعان کوفی آورده و اشارت به پیوستن او به مختار ثقفی کرده است. ابن اثیر آورده: هبیره بن یریم (و در نسخه‌ای مریم که مصحف آن است) از موالی حسین بن علی بود و در خازر کشته شد. برخی از ثقات محدثان از وی روایت کرده‌اند. به سال ۶۶ ه. ق. درگذشت. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۷).

**هبیره ۱۴.** [هُبَيْرٌ] (ص نسبی، ا) نام دیناری است از سکه‌های دوره بنی امیه که در زمان خلافت یزید بن عبدالملک، بوسیله عمر بن هبیره زده شد. عیار آن سکه ۶ دانگ<sup>۲</sup> بود. پس از بنی امیه، منصور خلیفه عباسی فقط سه سکه از نقود اموی را پذیرفت و آن سه عبارت بود از هبیره، خالدیه و یوسفیه که سالها رواج داشتند. عمر بن هبیره و خالد بن عبدالله البجلی و یوسف بن عمر که هر کدام یکی از این سکه‌ها را زده و به نام خود ایشان معروف شدند، هر سه از عمال بنی امیه در عراق بودند. (از النقود العربیه).

**هبیط ۱.** [هَبِيطٌ] (ع ص، ا) لاغر از بیماری و گوشت رفته. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). لاغر. (اقراب الموارد). || شتر لاغر و باریک‌اندام. (لسان العرب). || ناقة لاغر. ماده شتر باریک‌اندام و لاغر. (معجم متن اللغة) (لسان العرب). || شتر لاغر. (مهدب الاسماء). || گاو وحشی. (معجم متن اللغة) (لسان العرب). || گاو لاغر. (لسان العرب). عیبیدن ابرص گوید.

و کان اقتادی تضمن نسعها  
من وحش اورال، هبیط مفرد.  
(از لسان العرب).

|| ازمن باریک. (لسان العرب).  
**هبیغ ۱.** [هَبِیْغٌ] (ع ص، ا) زن بدکاری که دست لمس‌کننده را رد نکند. هبیغه. || در بزرگ. هبیغه. || رود بزرگ. (معجم متن اللغة).  
**هبیغه ۲.** [هَبِیْغٌ] (ع ص، ا) زن بدکاری که دست لمس‌کننده را رد نکند. هبیغ. (معجم متن اللغة).

**هبیل ۱.** [هَبِیْلٌ] (اخ) پدر بطنی است. (منتهی الارب). پدیر قبیله‌ای است از عرب که باقیمانده آنها در یمن هستند. (معجم متن

۱- جرار، کسی که رئیس هزار تن باشد. (اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ ص ۶۷).  
۲- دانه که معرب آن دائق یا داناق و جمع این دو، دوانق و دوانیق است، وزنی است برابر با ۸ دانه جو متوسط پوست‌ناکنده که تیزی دو سر آن قطع شده باشد. (النقود العربیه).

(اللغة).

**هپیل**. [هَبْ] (اخ) صورتی از کلمه هاپیل است برادر قابیل که فرزندان آدم باشند. (از اقرب الموارد). هاپیل پسر آدم. (ناظم الاطباء). رجوع به هاپیل شود.

**هپیل**. [هَبْ] (اخ) ابن کمب. صحابی است. وی از بنی مازن بود. طبرانی در کتاب اوسط از صفوان بن عمر روایت کرده که معاذ بن جبل، هپیل بن کمب و جدش مازن بن خثیمه را نزد رسول فرستاد و اینان اسلام آوردند. (الاصابة فی تمییز الصحابة قسم اول).

**هپیل**. [هَبْ] (اخ) ابن وبرة الانصاری صحابی است. (الاصابة فی تمییز الصحابة قسم اول).

**هپیل**. [هَبْ] (اخ) (بنی...) قبیله‌ای است از عرب. (لسان العرب). اولاد و احفاد و اخلاف هپیل که باقیمانده آنها در یمن هستند. رجوع به هپیل (پدر قبیله‌ای از عرب) شود.

**هپینغ**. [هَبْ] (ع) (ص) گول و احمق. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).

**هپینق**. [هَبْ] (ع) (ل) خدمتکار و چاکر. (منتهی الارب). خدمتکار از غلام بیچگان. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). هُبنیق. هُبنیق. هُبنیق. هُبنوق. هُبنایق. ج. هبنایق، هبنایق.

**هپیون**. [هَبْ] (ل) افیون و تریاک. (ناظم الاطباء). به معنی افیون است که تریاک باشد. (برهان) (آندراج). مهاتل. مهاتول. صورتهای دیگر آن هپیون. اپیون. اییون. افیون. رجوع به هر یک از این کلمات شود.

**هپیة**. [هَبْ] (ع) (ل) مؤنث هَبْتِی. دخترک خرد. (ناظم الاطباء). دختر خردسال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (لسان العرب).

**هپاتیک**. [هَبْ] (فرانسوی). (ل) در اصطلاح گیاه‌شناسی نوعی از خزه است. هپاتیک‌ها رستی‌هایی هستند بسیار شبیه به خزه‌ها ولی دستگاه زایشی آنها شکل مخصوصی دارد که با خزه‌ها متفاوت است. یکی از آنها مارکانسیا<sup>۲</sup> است که دستگاه رویشی آن ریشه‌ای است دارای کلروفیل بسیار که بوسیلهٔ کرکهای بسیار نرم به زمین متصل شده است. در موقع زایش فاصله به فاصله در سطح این ریشه، اعضای شبیه به چارچ‌های چتری کوچک ساخته میشود. (گیاه‌شناسی حسین گل گلاب ص ۱۵۹).

**هپارلو**. [هَبْ] (فرانسوی). (ل) آپارلو. این کلمه ترکیبی از «ا»<sup>۴</sup> و پارلو<sup>۵</sup> است که در زبان فرانسه به معنی بلندگو میباشد و صادق هدایت آن را بهمین معنی در فارسی به کار برده است: «جلو آنها بلندگو یا هپارلو و پرده‌های

متحرک اعلان میکردند». (سایه روشن صادق هدایت ص ۱۱).

**هپاک**. [هَبْ / هَبْ] (ل) فرق سر. تارک سر. (برهان) (ناظم الاطباء) (لسان المعجم). هپاک. چکاد. رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.

**هپت**. [هَبْ] (اوستائی، عدد، ص) صورت اوستایی و فارسی باستان کلمه هفت است. (فرهنگ ایران باستان پورداود ص ۳۱۵).

**هپتال**. [هَبْ] (اخ) هفتال. هپتال. هپتل. هپتالی. هفتالی. ج. هپتالان. هفتالان. هیاطله. هپتالیان. هفتالیان. در بندهشن ایرانی: هفتالان<sup>۶</sup>. به ارمنی: هپتال<sup>۷</sup>. فارسی: هپتال<sup>۸</sup>. عربی: هپتل<sup>۹</sup>. مقایسه شود با بیلی بولتن شرقی، ۴ و ۶ (۱۹۳۲)، ص ۹۴۶ و مابعد. نام قومی است که در زمان پیروز پادشاه ساسانی از ایالت کانسوی چین، به نواحی تخارستان که تازه کیداریان از آنجا رفته بودند، هجوم آوردند و پیروز را مغلوب و اسیر ساختند.

برای اطلاع بیشتر رجوع به کلمه هپتالیان شود. قوم هپتال را «هونها سفید» نیز نامیده‌اند. اما نمیتوان حقیقهٔ آنها را از اقوام هون شمرد زیرا به روایت پروکوپوس این طایفه از حیث سفیدی پوست و زندگی مدنی، با اقوام هون اختلاف داشتند. و نیز بنا بر قول مارکوارت (ایران‌شهر ص ۵۵ یادداشت ۸) ابتدا

خیونیان به اسم «هون سفید» خوانده میشدند. و این عنوان بعداً به هپتالیان اطلاق شده است. چند سکه از هفتالیان در دست است که روی آن خطوطی با حروف کوشانی، که از الفبای یونانی مشتق شده، منقوش است. چند سکه هم به خط هندی معروف به براهمی<sup>۱۰</sup> موجود است<sup>۱۱</sup>. (ایران در زمان ساسانیان، کریستنسن، ترجمه رشید یاسمی ص ۳۱۶).

**هپتالی**. [هَبْ] (ص نسبی) هفتالی. منسوب به هپتال یا هفتال که قومی از ایالت کانسوی چین بودند. رجوع به هپتال، هپتالیان، هفتال، هفتالیان، هپتل، هپتال، هپتل و هیاطله شود.

**هپتالیان**. [هَبْ] (اخ) هفتالیان. قومی بودند که از ایالت کانسوی چین به حدود تخارستان هجوم آوردند. پیروز پادشاه ساسانی که تازه از قلع و قمع کردن کیداریان پرداخته بود، به دفع آنان قیام کرد. اما مغلوب و اسیر شد و بناچار شهر طالقان را که قبیله از غلبهٔ او بر کیداریان شهر سرحدی مستحکمی بود بدیشان تسلیم کرد و متعهد شد که از آنجا تجاوز نکند و نیز مجبور شد با پرداخت غرامت جنگ، آزادی خود را بخرد. پسرش کوزادو سال به عنوان گروگان در دربار پادشاه هفتالیان ماند تا تمام مبلغ پرداخته شد. بعد از آن پیروز با وجود ممانعت سپاهبذ و هرام مجدداً با هفتالیان وارد جنگ شد. این لشکرکشی در سال ۴۸۴ م. عاقبتی بس وخیم

یافت<sup>۱۲</sup>، زیرا سپاه ایران که در بیابانی پیش میرفت، کاملاً مغلوب دشمن، بلکه معدوم گشت و پیروز به قتل رسید و جسد او هرگز به دست نیامد. به موجب روایات مورخین عرب و ایران، این شاهنشاه با بسیاری از سربازانش در حفره‌هایی که هفتالیان کنده بودند، افتادند. راست یا دروغ، این روایت بسیار قدیم است زیرا لازار فریبی، که از مؤلفین معاصر او بوده، به آن قصه اشاره کرده است<sup>۱۳</sup>. یکی از دختران پیروز به دست پادشاه هفتالیان<sup>۱۴</sup> افتاد که او را به حرم خود فرستاد. هپتالیان

۱- ناظم الاطباء با مصوّت «ی» (ی) (هَبْ ی) نیز آورده است.  
2 - Hépatique. 3 - Marcantia.  
4 - Haut. 5 - Parleur.  
۶ - Héftálán بندهشن. انکلساریا، ص ۱۲۵، ص ۷ و ۹.

7 - Hep't'al. 8 - Hétal.  
9 - Haital. 10 - Brahmi.  
۱۱ - رجوع به یونکر (H. F. J. Junker)، خطوط مسکوکات هفتالی (Die Hephthalitischen Münzschriften) (گزارش آکادمی پروس ۱۹۳۰، ص ۶۴۱ و مابعد) شود.

۱۲ - در باب جنگ پیروز با هفتالیان افسانه‌های عامیانهٔ بسیار مذکور است، از جمله گویند پیروز سوگند خورده بود که از سرحد دولتین نگذرد و برای اینکه قسم خود را نشکند، سنگی را که علامت مرز بود پیشاپیش لشکر به حرکت درآورد. در روایات ایرانی دربارهٔ جنگ پیروز با هفتالیان حکایت قدیمی ژوپورس Zopyres نیز داخل شده است. رجوع شود به: ابن قتیبه، عیون الاخبار ج ۱، ص ۱۱۷ و مابعد؛ تاریخ طبری ج دخویه ص ۸۷۵ و ۸۷۸ نلدکه، ص ۱۲۸ و ۱۲۴ و یادداشت ۱. و مقایسه شود با گابریلی، مجله ایتالیایی مطالعات شرقی، ۱۳ ص ۲۰۹ و مابعد.

۱۳ - لانگلو، ج ۲، ص ۳۵۱.  
۱۴ - در منابع عربی و فارسی که به خودای نامک منتهی میگردد، اسم این پادشاه اخشنوار Akhshunvār، اخشنران Akhshunvār یا خشنواز Khushunvāz آمده است و نام اصلی او در خط عربی تحریف گردیده. در بندهشن ایرانی (انکلساریا ص ۲۱۵) این اسم به خط پهلوی دیده میشود و ظاهراً شبیه خشنواز Khshunvāz است، اما چون آن عبارت در فصلی از بندهشن واقع شده که اکثر مطالب آن مأخوذ از نگارش‌های مختلف فارسی و عربی خودای نامک است (کریستنسن، کسانیان صص ۶۱ - ۶۵)، بنابراین کلمه مذکور را هم نمیتوان معتبر شناخت، چنین نظر می‌آید که در زیر همهٔ این تحریفات، کلمهٔ خشینون Khshēvan، که در سغدی به معنی «شاه» است پنهان باشد. این حدس از مولر است. (متون سغدی ج ۱ ص ۱۰۸، یادداشت‌ها). و مقایسه شود با هینیک، کتاب دعا و اعتراف ص ۹۵۴.



هپلیت

باستان به پیاده نظام سنگین اسلحه اطلاق می‌شده است. هپلیت‌ها دارای اسلحه کامل بودند و آنان را کلاه‌خودی با تاج گل بود و زرهی سرخ‌رنگ را زانویند و شمشیر و نیزه، به تن داشتند. هر هپلیت، امربری داشت که به هنگام خدمت، غذا و سلاح جنگی وی را حمل می‌کرد. (از لاروس).

**هپلیت.** [ه] (فرانسوی، !<sup>۱۰</sup> نوعی از بی‌مهرگانند که دارای غلاف فسیلی می‌باشند و در طبقات گل سفید یافت می‌شوند. نزدیک به پنجاه نوع از آنها شناخته شده است. (از لاروس).

**هپوک.** [ه] نامی است که در مازندران به سنای کاذب دهند. دغدغک. (یادداشت مؤلف). رجوع به سنای کاذب شود.

**هپولو.** [ه] (بخ) ده کسوجکی است از دهستان انگالی بخش برازجان شهرستان بوشهر که در ۲۷ هزارگزی باختر برازجان واقع شده و دارای ۳۴ تن سکنه می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هپی.** [ه] (بخ) دهی است از دهستان سراجو بخش مرکزی شهرستان مراغه که در

**هپیو.** [ه] (چرک، ریم، برهان) (ناظم الاطباء) (اندراج). هبر.

**هپرسی.** [ه] (اوستایی، !<sup>۱</sup> به لغت اوستائی، نام گیاهی است که سوزاندن آن ممنوع بوده است. نوع این درخت امروز به درستی معلوم نیست. اما نظر به این که در آئین مزدیسنا چوب تر و بدبو را نباید در آتش گذاشت باید که هپرسی از نوع درختانی باشد که چویشان هنگام سوختن بدبوست. (از یشتهج ۲ ص ۱۳۱).

**هپرو.** [ه] (د) در تداول عامه، قاپیدن. ربودن چیزی از دست کسی. و رجوع به هپرو کردن شود.

**هپرو.** [ه] (بخ) دهی است از دهستان میداود (سرگج) بخش جانکی گرمسیر شهرستان اهواز. واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب خاوری باغ ملک و ۱۸ هزارگزی جنوب خاوری راه اوتومیلر باغ ملک به ایذه. ناحیه‌ای است کوهستانی معتدل و مالارایی و دارای ۵۰۰ تن سکنه است. آب آن از رود و چشمه و محصولات غلات و برنج می‌باشد. اهالی به زراعت مشغولند. راه مالرو دارد. ساکنین آن از طایفه ممینی هستند. معدن گچ در آنجا وجود دارد. این آبادی از محله‌های کله پیر، دورتو، پس کره و سرسورد تشکیل شده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هپروت.** [ه] (کلمه منحوت بر وزن جبروت و ملکوت، که از آن افکار پریشان و مالیخولیایی بنگیان و حشیشیان اراده کند. (یادداشت مؤلف).

— در عالم هپروت سیر کردن؛ افکاری چون افکار حشیش و بنگ کشیدگان پروردن، خیالاتی چون خیالات چرسیان و بنگیان کردن. خیالات واهی داشتن؛ او در عالم هپروت سیر میکند. (یادداشت مؤلف).

— عالم هپروت؛ در تداول عامه، دنیای واهی و خیالی محض.

**هپروتی.** [ه] (ص نسبی) منسوب به هپروت، که کلمه‌ای است ساختگی. رجوع به هپروت شود.

— خیالات هپروتی؛ به معنی واهی و غیر معقول که هیچ نوع منرج عقلانی ندارند.

**هپرو کردن.** [ه] (ک) [ه] (مص مرکب) در تداول عامه، به غضب و دزدی چیزی را متصرف شدن. خوردن مال کسی. (یادداشت مؤلف). به بنما بردن. غارت کردن.

**هپل هپو.** [ه] (ص مرکب) در تداول عامه، بی ترتیب و بی قانون. (فرهنگ نظام).

**هپلیت.** [ه] (یونانی، !<sup>۹</sup> اصل این کلمه یونانی است و در آن زبان به معنی سلاح و ساز و برگ کامل می‌باشد، ولی در یونان

داخل مملکت ایران شدند و چندین ایالت را با شهرهای مروالرود و هرات تصرف کردند و خراجی سالیانه بر ایرانیان تحمیل کردند. تسلط هفتالیان بر ایران موجب خواری و ذلت بسیار برای ایرانیان بود، و زیانها و خسارتهای مادی و معنوی جبران‌ناپذیری به بار آورد. بهمین مناسبت سردار ایرانی به نام گشنسپداز ملقب به نخوارک<sup>۱</sup> که از طرف زرمهر مأمور مذاکره با ارمینان شده بود، در ضمن صحبت خود با وهن<sup>۲</sup> رئیس ارمینان چنین گفت: «او (یعنی پیروز) کشوری چندان بزرگ و آبادان و مستقل را تسلیم هفتالیان کرد و تا تسلط این طایفه باقی است، کشور ایران از قید عبودیت و زنجیر هولناک اسارت نجات نخواهد یافت<sup>۳</sup>. بهترین افراد سپاه هلاک شده بودند و دولت در خزانه خود پولی که حقوق سپاهیان را کافی باشد نداشت. مورخان ایرانی نوشته‌اند که زرمهر از پادشاه هفتالیان انتقام کشید و عاقبت با آن طایفه صلحی شرافتمندانه کرد و پادشاه هفتالان تمام غنائمی را که در جنگ اخیر از پیروز گرفته بود پس داد و دختر او را نیز پس فرستاد. اما این موضوع درست نظر نمی‌آید زیرا پادشاه هیتالیان از او دختری پیدا کرد که بعدها همسر قباد اول پادشاه ساسانی گردید<sup>۴</sup>. دولت هیتالیان تا حدود ۵۶۰ م. دوام داشت. در بین سالهای ۵۵۸ م. و ۵۶۱ م. انوشیروان پادشاه ساسانی، این دولت را که بر اثر حمله یک قبیله ترک به سرداری سین جیبو<sup>۵</sup> (سیلزیول)<sup>۶</sup> متزلزل شده بود، برانداخت. (از ایران در زمان ساسانیان، کریستنسن، ترجمه رشید یاسمی). و رجوع به هپتال، هفتال، هفتالان، هپتال، هیتال، هیطل و هیاطله شود.

**هپتین.** [ه] (عدد، ص) به لغت زنده به معنی هفت. (ناظم الاطباء).

**هپتنگ هائیتی.** [ه] (بخ) <sup>۷</sup> به لغت اوستایی به معنی «هفت هات» است که بخشی از اوستا کتاب مقدس زرتشتیان باشد. هپتنگ به معنی هفت و هائیتی که در زبان پهلوی به صورت «هائیتی» و در فارسی به صورت «ها» درآمده به معنی باب و فصل است. این بخش، جزء یسنا و در میان نخستین گات که انلود نام دارد و دومین گات که اشتود باشد، جای داده شده و فصلهای ۳۵ تا ۴۲ از اوستا را شامل است. (از یسنا، پورداود ج ۱ و ۲). رجوع به هفت هات شود.

**هپید.** [ه] (ل) ماله برزگران. هید. (ناظم الاطباء). ماله‌ای باشد که زمین شیار کرده شده را بدان هموار کنند و آن تخته بزرگی بود. (برهان).

**هپید.** <sup>۸</sup> [ه] (ل) دانه حنظل. (تحفه حکیم مؤمن). هید.

۱ - Nakhvāragh (به لهجه شمال غربی) یکی از عناوین ایرانی است. (ایران در زمان ساسانیان، ترجمه رشید یاسمی حاشیه ص ۳۵).  
2 - Vahan.

۳ - لازار، لانگلو، ج ۲ ص ۵۷.  
۴ - تاریخ ایرانیان و تازیان در زمان ساسانیان به روایت تاریخ طبری ج لیدن (۱۸۷۹) ص ۲۳۰ یادداشت ۳. منابع آن عصر از این جنگ و انتقام هیچ ذکری نکرده‌اند. (ایران در زمان ساسانیان، کریستنسن، حاشیه ص ۳۱۹).

5 - Sindjibū. 6 - Silzibul.

7 - Haptanhāiti.

۸ - ظ. تصحیف «هید» عربی است.

9 - Hoplite. 10 - Hoplite.





**هتاکی.** [هَتْ تَا] (حائض) پرتده دری. بی شرمی. بی حیایی. (ناظم الاطباء).  
**هتامل.** [هَمْ] [ع] [ا] ح هتملة. رجوع به هتملة شود.  
**هتامة.** [هَمْ] [ع] [ا] شکسته و افتاده هر چیز. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). شکسته شده از هر چیزی. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة).  
**هتآن.** [هَنْ] [ع] (ض صیر، لا) تثنیه هذ، یعنی این دو. (ناظم الاطباء).  
**هتآن.** [هَتْ تَا] [ع] (ص) سحاب هتآن؛ ابری که پیوسته و بدون انقطاع نرم نرمک ببارد. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || مرد زبان آور و حاضر کلام. (ناظم الاطباء).  
**هتآ.** [هَتْ] [ع] (م ص) کج و خمیده گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || خوردن طعام را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). || شکافتن. || دریدن. هتوء. (منتهی الارب).  
**هتآ.** [هَتْ] [ع] (م ص) شکافتگی. || دریدگی. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). هتوء.  
**هتآ.** [هَتْ] [ع] [ا] پاره ای از شب که سه یک یا چهار یک آن باشد و گاهی در مورد روز نیز به کار رود. (معجم متن اللغة). وقت. هنگام. هتء. هتء. هتء. هتئی. هتئی. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا.  
**هتء.** [هَتْ] [ع] [ا] وقت. (اقرب الموارد) (تاج العروس). هزبع. (معجم متن اللغة). وقت و هنگام. (منتهی الارب). بخصوص هنگامی از شب. (ناظم الاطباء). و گاهی در مورد روز هم استعمال شود. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). مضی من الليل هتء؛ یعنی وقت. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پاره ای از زمان. هتئی. هتئی. هتئی. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا.  
**هتء.** [هَتْ] [ع] (م ص) زدن کسی را. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). || خوردن طعام. (اقرب الموارد). || کج و خمیده گشتن از پیری یا بیماری. (معجم متن اللغة).  
**هتء.** [هَتْ] [ع] [ا] آن چیز که با وجود کثرت، اندک نماید. (معجم متن اللغة).  
**هتئا.** [هَتْ] [ع] [ا] وقت. هنگام. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (تاج العروس). هزبع. (معجم متن اللغة). بخصوص هنگامی از شب. (ناظم الاطباء). گاهی نیز در مورد روز به کار رود. (معجم متن اللغة). پاره ای از زمان. هتء. هتء. هتئی. هتئی. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا.  
**هتخشان.** [هَتْ] [ع] [ا] به لغت پازند و

پهلوی، بعضی دستوروزان است که اهل حرفه و صنعت باشد. این طبقه از مردم ایران باستان، جزو طبقه واستریوشان<sup>۴</sup> که یکی از طبقات سه گانه (اتوربانان، ارتشتاران واستریوشان) اجتماع بود، محسوب میشدند. (یشتها. تألیف پورداود ج ۲ ص ۳۳۱). رئیس و بزرگ این طبقه را هتخشبد یا واستریوشان سالاریا واستریوشان بد میگفتند. (ایران در زمان ساسانیان. کریستنسن ترجمه رشید یاسمی ص ۱۱۹). و برای اطلاع بیشتر، رجوع به فرهنگ ایران باستان و گاتها تألیف پورداود و ایران در زمان ساسانیان تألیف کریستنسن ترجمه رشید یاسمی و کلمه هتخشبد شود.  
**هتخشبد.** [هَتْ ب] [پهلوی، لا] لقب رئیس و محافظ طبقه واستریوشان<sup>۵</sup> یا هتخشان<sup>۶</sup> که طبقه چهارم از طبقات اجتماعی ایران در روزگار ساسانی بوده است. رئیس این طبقه را واستریوشان سالار و واستریوشبد هم میگفتند. ظاهراً واستریوشان سالار ریاست اداره مالیه را بعهده داشته و تصور میرود که علاوه بر خراج املاک، وصول باج شخصی هم بعهده او بوده زیرا که لقب هتخشبد (رئیس صنعتگران) یعنی رئیس همه مردمانی که کار دستی انجام میدهند مثل غلامان، دهقانان، تاجران و غیره. (از ایران در زمان ساسانیان، کریستنسن ترجمه رشید یاسمی). رجوع به هتخشان شود.  
**هتور.** [هْ] [ع] (م ص) دریدن عرض و ناموس کسی را. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). زشت گردانیدن ناموس کسی را. (منتهی الارب). هت. || بی خرد گردانیدن کسی را پیری؛ هتره الکبر؛ بی خرد گردانیدن او را پیری. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (منتهی الارب). بی خرد گردانیدن کسی را پیری یا بیماری یا اندوه. (معجم متن اللغة). || دروغ گفتن. (معجم متن اللغة).  
**هتور.** [هْ] [ع] [ا] دروغ. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). || سختی و بلا و رنج. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). سختی زمانه. (غیاث). داهیة. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). || کار شگفت. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). امر عجیب. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). و در مبالغه گفته میشود؛ هتر هاتر، رجل هتر اهتار یا انه لهتر اهتار؛ یعنی شگفت شگفتها، و در این مورد مرد زیرک و داهی گویند. (از منتهی الارب). || سخن بیفایده و ردی و از اعتبار افتاده. || خطای در کلام. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). || نصف اول از شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج، اهتار. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). || مجازاً

به معنی غیبت و پرتده دری. (غیاث).  
**هتور.** [هْ] [ع] (ص) رجل هتر اهتار؛ زیرک زیرکان. (از اقرب الموارد). مرد زیرک و دارای فطانت. (ناظم الاطباء). مرد زیرک و داهی. (منتهی الارب).  
**هتور.** [هْ] [ع] [ا] بیخودی و بی خردی از پیری و یا از بیماری و یا از اندوه. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هتور.** [هْت] [یونانی، لا] نام بخشی از سپاهیان اسکندر مقدونی بود که افراد آن از صنف سواره نظام و از حیث قوت جسمانی و قدرت جنگی و فنون آن در بین سایر لشکریان ممتاز بودند. دسته پنجم این سپاه را اغلب خارجها تشکیل میدادند. این کلمه در زبان یونانی به معنی رفیق و دوست میباشد و این دسته از جنگجویان را سپاه هتر یعنی سپاه دوستان و رفقا میگفتند. ریاست این سواره نظام در زمان اسکندر با هفس تیون و پس از آن با پردیکاس بود و بعد از درگذشت اسکندر، هنگامی که پردیکاس به نیابت

۱- در جای دیگر بدین ضبط دیده نشد.  
 ۲- این معنی در جای دیگر دیده نشد.  
 3 - Hutukhshān.  
 4 - Vastriyoshan.  
 5 - Vastriyoshan.  
 6 - Hutukhshān.  
 ۷- در روزگار ساسانیان اجتماع ایران به چهار طبقه مشخص تقسیم میشد، بدینقرار: ۱- آسروان (āsraṽān) یا روحانیان ۲- ارتشتاران یا لشکریان ۳- دهبیران یا مستخدمین ادارات ۴- واستریوشان و هتخشان یا توده ملت (کشاورزان، صنعتگران، غلامان، تجار و همه مردمی که کار دستی انجام میدهند). هر یک از این طبقات چهارگانه را رئیس بود از اینقرار: موبدان موبد (رئیس روحانیان)، ایران سپاهبد (رئیس سپاه)، ایران دبیربد (رئیس دبیران) و هتخشبد یا واستریوشبد یا واستریوشان سالار که رئیس طبقه چهارم باشد. هر یک از طبقات مذکور به چند دسته تقسیم میشد بدین طریق: طبقه روحانیان مشتمل بر قضات (دادور dādvar)، علماء دینی (مغان، هیربدان و سایر اصناف روحانی که هر یک شغل و وظیفه خاصی داشتند)، دستوران و معلمان (مغان اندرزبد). اما طبقه سپاهیان به دو صنف سوار و پیاده تقسیم میشد. اصناف طبقه مستخدمین ادارات عبارت بودند از: منشیان، محاسبان، نویسندگان احکام محاکم و نویسندگان اجازه نامه و قراردادهای، مورخان، پزشکان و منجمان. طبقه چهارم نیز اصناف و شعبی داشت مانند تجار، فلاحان، پیشوران و جز آنان. (از ایران در زمان ساسانیان، تألیف کریستنسن، ترجمه رشید یاسمی).

سلطنت رسید، فرماندهی هترها به سلوکوس<sup>۱</sup> واگذار گردید. (از ایران باستان تألیف حسن پیرنیا ج ۲ و ۳).  
**هترک.** [هَرَز] (ع) شمشیر بیشه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اسد. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). [از زمان دشوار سخت. (معجم متن اللغة).

**هتروتروف.** [هِت رُ رُ] (فرانسوی). (۱) در اصطلاح جانورشناسی، بطرز تغذیه آمیبا و آنفوزوارها اطلاق میشود. (از جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۸۵).

**هتروتی پیک.** [هِت رُ] (فرانسوی). (۲) در اصطلاح جانورشناسی، نوعی از تقسیم سلول است در هنگام تولید مثل. توضیح آنکه در سلولهای زنده گاهی پس از تقسیم، کروموزمهای هسته‌ای به دو بخش کاملاً مساوی تقسیم میشوند و نصف آنها به سلول جدید منتقل میگردند. این نوع تقسیم مخصوص سلولهای سوماتیک<sup>۳</sup> یعنی سلولهای بدن میباشد و گاهی عده کروموزمهایی که داخل سلول ثانوی میشوند با سلول اولی فرق دارند. این نوع تقسیم هتروتی پیک یا میوز<sup>۴</sup> نام دارد و مخصوص به سلولهای تناسلی نر و ماده که به سلولهای زاینده<sup>۵</sup> موسومند میباشد. (از جانورشناسی عمومی، تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۲۰).

**هترومنرته.** [هِت رُ ن م ت] (فرانسوی). (۱) در اصطلاح جانورشناسی، دسته‌ای از جانورانند که در دریا زندگی میکنند. بدن آنها دراز و باریک است و دهانشان در پشت سر قرار دارد. عضلات جدار خارجی بدن آنها دراز است. (از جانورشناسی سیستماتیک، تألیف دکتر اسماعیل آرم ج ۱ ص ۱۷۹).

**هترونة.** [هَنْ] (اخ) ناحیه‌ای است به اندلس از تیره سرقسطه. (معجم البلدان ج ۲۰ ص ۳۹۲).

**هترة.** [هَرَز] (ع) اسم مرة از هتر. (اقراب الموارد). [گولی و حماقت محکم و استوار. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**هترة.** [هَرَز] (اخ) نام شهر مستحکمی که در جنوب نینوی قدیم قرار داشته و مرکز امارت کوچکی از اعراب بوده است. اردشیر اول پادشاه سامانی مدتی شهر مذکور را در محاصره داشت، ولی موفق بگشودن آن نشد، سرانجام شاهپور اول پس از مدتها محاصره و جنگ آن را گشود و حکومت اعراب را منقرض کرد.<sup>۷</sup> (از ایران در زمان ساسانیان، تألیف کریستنسن، ترجمه رشید یاسمی). این کلمه در منابع عربی به صورت «الحضر» آمده است. رجوع به حضر (۱) (...). شود.

**هتسل.** [هَس] (اخ) پیر ژول. ادیب و ناشر

فرانسوی که به سال ۱۸۱۴ م. در شارتر<sup>۹</sup> دیده به جهان گشود. وی پس از انقلاب ۱۸۴۸ دو باره به وزارت رسید. با روزنامه‌های جمهوری همکاری میکرد و بعد از کودتای ۱۸۵۱ به بلژیک تبعید گشت و پس از مدتی بر اثر عفو عمومی ۱۸۵۹ دوباره به پاریس بازگشت. در سال ۱۸۶۲ یک کتابخانه برای دختران جوان تأسیس کرد و مجله تعلیم و تربیت و تفریحات مناسب را انتشار داد و به موازات آن، چندین کتاب و آلبوم نیز منتشر نمود که توجه عمومی را جلب کردند و نام او بر سر زبانها افتاد. وی نویسنده‌ای شوخ و بذله‌گو و طنزنویس بود و با نام مستعار پ. ژ. ستاهل<sup>۱۰</sup> تعدادی کتاب منتشر کرده که از آنجمله شیطان در پاریس<sup>۱۱</sup> (۱۸۴۲)، تاریخ یک شاهزاده<sup>۱۲</sup> (۱۸۵۷) و چهار دختر دکتر مارش<sup>۱۳</sup> (۱۸۸۰) را میتوان نام برد. سرانجام به سال ۱۸۸۶ م. در مونت کارلو<sup>۱۴</sup> رخت از این جهان بریست.

**هتشی.** [هَش] (ع مص) برانگیختن سگ را بر شکار. (منتهی الارب). برانگیختن سگ را. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). برآغاییدن. برافزولیدن: هِتَش الكلب هِتَشًا؛ برانگیخته شد. این لغت در مورد سگ و درندگان به کار میرود. (از اقراب الموارد).

**هتشه.** [هَش / ش] (۱) یسخ و آب بسته شده. (ناظم الاطباء). یخ (جهانگیری) (فرهنگ نظام) (لسان العجم). یخ را گویند و آن آبی است که در سرما و زمستان منجمد میشود. (برهان، لغات متفرقه). جسمی.

**هتتع.** [هَ] (ع مص) شتابان پیش آمدن. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [ازود متوجه شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب): هتتع الیهم هتتًا. **هتتف.** [هَ] (ع) آواز. (منتهی الارب). آواز بلند. بانگ سخت. (از معجم متن اللغة). بانگ بلند. (دهار). هتاف.

**هتتف.** [هَ] (ع مص) هتاف. بانگ کردن. (تاج المصادر) (دهار). بانگ برزدن. آواز دادن. (مقدمه الادب). خواندن. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد) (ناظم الاطباء): هتتف به هتتًا؛ بانگ برزد بر او. (معجم متن اللغة). هتف به هتتف؛ بانگ برزد برو کسی که شخص وی دیده نشد. (ناظم الاطباء). اهتف بالانصار؛ بخوان مر یاران را. (از اقراب الموارد). [بانگ کردن و نوحه کردن کبوتر. (از معجم متن اللغة). هتتف الحمامة؛ بانگ کردن آن کبوتر. (ناظم الاطباء). کشید صدایش را به طریق نوحه. (از اقراب الموارد). [استودن و مدح کردن کسی را: هتف بفلان؛ مر او را ستود. (از معجم متن اللغة): فَلَانَةٌ یُهتَف بها؛ آن زن به خوبرویی و جمال یاد کرده میشود. (از معجم

متن اللغة). [انداختن. (دهار) ۱۶].  
**هتتادقین.** [ ] (اخ) یکی از روستاهای قم بوده که فادقین بن جرجین بن میلاد آن را بنا کرده است. (از تاریخ قم ص ۸۵).  
**هتتفة.** [هَت فَ] (ع) ج هتاف. رجوع به هتاف شود.

**هتتفی.** [هَت فا] (ع ص) قوس هتفی؛ کمان بایانگ. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (از معجم متن اللغة). هتوف. هتافه.

**هتتک.** [هَ] (ع مص) پرده دری. (ناظم الاطباء) (غیاث). [اربودگی ناموس. (ناظم الاطباء). بی عصمتی. [رسوایی و بی آبرویی. [افتضاح و بدنامی. [افاش شدگی عیب. (ناظم الاطباء).

**هتتک.** [هَ] (ع مص) دریدن پرده و مانند آن را: هتک الستر هتکا؛ پاره کردن آن پرده را. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). پرده دریدن. (دهار) (تاج المصادر بیهقی) (زوزنی). [کشیدن و از جای کردن پرده و مانند آن. (ناظم الاطباء) (از معجم متن اللغة) (از اقراب الموارد). [اشکافتن جزوی از پرده و امثال آن به جهت آشکار ساختن ماورای آن. انکشاف. (ناظم

- 1 - Hétérotrophes.
- 2 - Hétérotypique.
- 3 - Somatiques.
- 4 - Méiose. 5 - Germinales.
- 6 - Hétéronemertés.
- 7 - علت سقوط هتره بنا بر افسانه، عشق شدید دختر پادشاه هتره نسبت به شاهپور بوده و بدان سبب دروازه شهر را بروی او گشود. شاهپور هم در ازای اینکار قول داده بود که با وی ازدواج کند. اما بعد از ترس اینکه مبادا خیانتی را که این شاهزاده با پدرش کرده بود، درباره او هم مرتکب شود، دستور داد گیسوان شاهزاده ناز پرورد را به دم اسب سرکشی ببندند و در صحرايي پراز خار بدوانند تا هلاک شود. این داستان را ثعالبی و مسعودی نقل کرده‌اند. (از ایران در زمان ساسانیان، کریستنسن، ترجمه رشید یاسمی ص ۲۴۴).
- 8 - Hetzel, Pierre - Jules.
- 9 - Chartres. 10 - P. J. Stahl.
- 11 - Le Diable à Paris.
- 12 - Histoire d'un Prince.
- 13 - Les quatre filles du docteur Marsch.
- 14 - Monte Carlo.

۱۵ - صاحب فرهنگ نظام این لغت را از فرهنگ جهانگیری نقل کرده و مینویسد «جهانگیری شاهد مثال نیاروده و در مآخذ هم به دست نیامده است».

۱۶ - به معنی اخیر تنها در این متن آمده و شاید تحریف کلمه دیگری باشد.

عفت زن خواه بعنف و تهدید و یا غیر آن باشد. ماده ۲۰۷ قانون مجازات عمومی هتک ناموس را بموارد مختلف تقسیم کرده و برای هر یک مجازاتی مقرر داشته است.

**هتک ناموس کردن.** [هَکِ کَ دَ] (مص مرکب) تجاوز کردن به ناموس زن. رجوع به هتک ناموس شود.

**هتکه.** [هَکْ] (ع امص) اسم از هتک. (اقراب السوارد). پسرده‌دریدگی. (منتهی الارب).

پرده‌دوری. (ناظم الاطباء). || رسوایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (۱) ساعی از شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب السوارد) (معجم متن اللغة). || (ص) آن کس که به فاش شدن عیبش بی پروا باشد. (معجم متن اللغة).

**هتکه.** [هَکْ] (ع) یکی از هتک. (معجم متن اللغة) (اقراب السوارد). رجوع به هتک شود.

**هتکه پشت.** [هَکِ پُ] (اخ) دهی است از دهستان پیشه. بخش مرکزی بابل. واقع در ۵/۵ هزارگزی جنوب خاوری بابل و ۱/۵ هزارگزی خاور شوسهٔ بابل به گنج‌افروز. در دشت قرار گرفته و هوایش معتدل مرطوب و مالاریایی است. سکنهٔ آن ۲۲۰ تن میباشد. از رودخانهٔ هتکه که از شعب بابل‌رود است مشروب میشود. محصولاتش برنج، غلات، پنبه و نیشکر است. اهالی به زراعت مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). در مازندران و استرآباد، تألیف رابینو این اسم به صورت هتکاپشت آمده است.

**هتکه لو.** [هَکِ لُ] (اخ) دهی است از دهستان شیرگاه بخش سوادکوه شهرستان شاهی. واقع در ۹ هزارگزی شمال شیرگاه و ۳ هزارگزی باختر راه شوسه و راه‌آهن شیرگاه به شاهی. در دامنه قرار گرفته و ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و مالاریایی و دارای ۵۲۰ تن سکنه مازندرانی و فارسی میباشد. آب آن از نهر هتکه از تالارود و محصولاتش برنج، غلات، توتون سیگار، عسل، لبنیات و صیفی‌هاست. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هتگفت.** [هَکْ / هَگْ] (ص) هنگفت. (ناظم الاطباء). برهان قاطع در ذیل هنگفت آورده: «صاحب مؤبدالفضلا به‌جای نون به تایی قرشت آورده است که هتگفت باشد و در جای دیگر نیز به تایی قرشت نوشته‌اند.» به احتمال قوی تاء تصحیف نون است و کلمه هتگفت مصحف هنگفت باشد.

**هتل.** [هَ] (ع مص) بیابانی باریدن ابر. (منتهی السوارد). پسرده‌دریدگی. (منتهی الارب).

پرده‌دوری. (ناظم الاطباء). || رسوایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (۱) ساعی از شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب السوارد) (معجم متن اللغة). || (ص) آن کس که به فاش شدن عیبش بی پروا باشد. (معجم متن اللغة).

**هتکه.** [هَکْ] (ع) یکی از هتک. (معجم متن اللغة) (اقراب السوارد). رجوع به هتک شود.

**هتکه پشت.** [هَکِ پُ] (اخ) دهی است از دهستان شیرگاه بخش سوادکوه شهرستان شاهی. واقع در ۹ هزارگزی شمال شیرگاه و ۳ هزارگزی باختر راه شوسه و راه‌آهن شیرگاه به شاهی. در دامنه قرار گرفته و ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و مالاریایی و دارای ۵۲۰ تن سکنه مازندرانی و فارسی میباشد. آب آن از نهر هتکه از تالارود و محصولاتش برنج، غلات، توتون سیگار، عسل، لبنیات و صیفی‌هاست. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هتگفت.** [هَکْ / هَگْ] (ص) هنگفت. (ناظم الاطباء). برهان قاطع در ذیل هنگفت آورده: «صاحب مؤبدالفضلا به‌جای نون به تایی قرشت آورده است که هتگفت باشد و در جای دیگر نیز به تایی قرشت نوشته‌اند.» به احتمال قوی تاء تصحیف نون است و کلمه هتگفت مصحف هنگفت باشد.

**هتل.** [هَ] (ع مص) بیابانی باریدن ابر. (منتهی السوارد). پسرده‌دریدگی. (منتهی الارب).

پرده‌دوری. (ناظم الاطباء). || رسوایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (۱) ساعی از شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب السوارد) (معجم متن اللغة). || (ص) آن کس که به فاش شدن عیبش بی پروا باشد. (معجم متن اللغة).

**هتکه.** [هَکْ] (ع) یکی از هتک. (معجم متن اللغة) (اقراب السوارد). رجوع به هتک شود.

**هتکه پشت.** [هَکِ پُ] (اخ) دهی است از دهستان شیرگاه بخش سوادکوه شهرستان شاهی. واقع در ۹ هزارگزی شمال شیرگاه و ۳ هزارگزی باختر راه شوسه و راه‌آهن شیرگاه به شاهی. در دامنه قرار گرفته و ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و مالاریایی و دارای ۵۲۰ تن سکنه مازندرانی و فارسی میباشد. آب آن از نهر هتکه از تالارود و محصولاتش برنج، غلات، توتون سیگار، عسل، لبنیات و صیفی‌هاست. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هتگفت.** [هَکْ / هَگْ] (ص) هنگفت. (ناظم الاطباء). برهان قاطع در ذیل هنگفت آورده: «صاحب مؤبدالفضلا به‌جای نون به تایی قرشت آورده است که هتگفت باشد و در جای دیگر نیز به تایی قرشت نوشته‌اند.» به احتمال قوی تاء تصحیف نون است و کلمه هتگفت مصحف هنگفت باشد.

**هتل.** [هَ] (ع مص) بیابانی باریدن ابر. (منتهی السوارد). پسرده‌دریدگی. (منتهی الارب).

پرده‌دوری. (ناظم الاطباء). || رسوایی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). || (۱) ساعی از شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب السوارد) (معجم متن اللغة). || (ص) آن کس که به فاش شدن عیبش بی پروا باشد. (معجم متن اللغة).

**هتکه.** [هَکْ] (ع) یکی از هتک. (معجم متن اللغة) (اقراب السوارد). رجوع به هتک شود.

**هتکه پشت.** [هَکِ پُ] (اخ) دهی است از دهستان شیرگاه بخش سوادکوه شهرستان شاهی. واقع در ۹ هزارگزی شمال شیرگاه و ۳ هزارگزی باختر راه شوسه و راه‌آهن شیرگاه به شاهی. در دامنه قرار گرفته و ناحیه‌ای است معتدل و مرطوب و مالاریایی و دارای ۵۲۰ تن سکنه مازندرانی و فارسی میباشد. آب آن از نهر هتکه از تالارود و محصولاتش برنج، غلات، توتون سیگار، عسل، لبنیات و صیفی‌هاست. اهالی به زراعت و گلهداری مشغولند. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هتگفت.** [هَکْ / هَگْ] (ص) هنگفت. (ناظم الاطباء). برهان قاطع در ذیل هنگفت آورده: «صاحب مؤبدالفضلا به‌جای نون به تایی قرشت آورده است که هتگفت باشد و در جای دیگر نیز به تایی قرشت نوشته‌اند.» به احتمال قوی تاء تصحیف نون است و کلمه هتگفت مصحف هنگفت باشد.

**هتل.** [هَ] (ع مص) بیابانی باریدن ابر. (منتهی السوارد). پسرده‌دریدگی. (منتهی الارب).

ووردی مانند مجرای قنات، بالای دیوار و بام و غیره.

ب - افراسیون<sup>۳</sup>. یعنی از بین بردن هرگونه مانع برای دخول مانند شکستن در و قفل و کندن در و سوراخ نمودن دیوار و تخریب آن و غیره. در فقه نص قانون حرز و هتک حرز را تعریف نکرده است و مسأله را به عرف واگذار کرده‌اند. (فرهنگ حقوقی، تألیف جعفری لنگرودی).

**هتک حرمت.** [هَکِ حُ مَ] (تسریب اضافی، مرکب) شکستن حرمت. دریدن حرمت. (زمخشری). بی‌احترامی. رسوایی. بی‌آبرویی. بی‌عزتی.

اگر تو پرده بر آن زلف و رخ نمی‌پوشی به هتک حرمت صاحب‌دلان همی کوشی.

**هتک حرمت کردن.** [هَکِ حُ مَ کَ دَ] (مص مرکب) بی‌اعتبار کردن. رسوا کردن. بی‌آبرو کردن. (ناظم الاطباء).

**هتک حرمت منازل.** [هَکِ حُ مَ تَ مَ] (ترکیب اضافی، مرکب) در اصطلاح حقوق جزاء، دخول به قهر و غلبه در ملکی است که در تصرف دیگری (مالک یا مستأجر و غیره) است. (فرهنگ حقوقی تألیف جعفری لنگرودی). ماده ۲۶۵ قانون مجازات عمومی برای مرتکب این جرم از شش ماه تا دو سال حبس تأدیبی و تأدیبهٔ ۱۵۰ الی ۵۰۰ تومان غرامت مقرر کرده است.

**هتک زدن.** [هَکِ زَ دَ] (مص مرکب) در تداول عامه سوت زدن. صغیر زدن. (یادداشت مؤلف).

**هتک ستر.** [هَکِ سِ] (ترکیب اضافی، مرکب) پرده‌دوری. دریدن پرده. خرق ستر. (یادداشت مؤلف).

**هتک ستر کردن.** [هَکِ سِ کَ دَ] (مص مرکب) پرده دریدن. پرده برانداختن. مهتوک کردن.

**هتک عرض.** [هَکِ عَ] (ترکیب اضافی، مرکب) بر باد دادن آبرو و عرض کسی. هتک حرمت.

**هتک عرض کردن.** [هَکِ عَ کَ دَ] (مص مرکب) بدنام کردن. رسوا نمودن. (ناظم الاطباء). بی‌آبرو ساختن. بر باد دادن عرض کسی.

**هتک عفاف.** [هَکِ عَ] (ترکیب اضافی، مرکب) هتک ناموس. لکه‌دار ساختن گوهر عفت‌زن. || ازاله بکارت. ربودن دوشیزگی بخلاف قانون.

**هتک کردن.** [هَکِ کَ دَ] (مص مرکب) پرده برانداختن. مهتوک کردن.

**هتک ناموس.** [هَکِ نَ] (ترکیب اضافی، مرکب) تجاوز به زن. لکه‌دار ساختن گوهر

(الاطباء) (اقراب السوارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). || به درازا بریدن جامه. (معجم متن اللغة) (اقراب السوارد): هتکت الثوب؛ شکافتم آن جامه را به درازا. (ناظم الاطباء). || امجازاً رسوا کردن. مفتضح ساختن. (از اقراب السوارد) (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة): هتک الله سترالفاجر؛ مفتضح کرد خدا آن فاجر را. (ناظم الاطباء) (از اقراب السوارد). || هتک عرش؛ خوار و ذلیل گردیدن. بی‌عزت و حرمت شدن؛ هتک عرش فلان؛ خوار و ذلیل گردید فلان. (ناظم الاطباء). هتک عرشه؛ حرمت و عزتش از بین رفت. (معجم متن اللغة). || (اصطلاح پزشکی) تفرق اتصال که اندر عضله افتد بر کنارهٔ عضله. (ذخیرهٔ خوارزمشاهی). تفرق اتصال یکون فی طرف العضلة. (بحرالجمواهر). جدایی پیوستگیایی که بین اطراف عضلات است. (کشاف اصطلاحات الفنون).

**هتک.** [هَکْ] (ع) (۱) قنارت و خفت. || سوء ادب. (ناظم الاطباء).<sup>۱</sup>

**هتک.** [هَکْ] (ع ص) ثوب هتک؛ جامهٔ پاره‌پاره و چاک خورده. (اقراب السوارد).

**هتک.** [هَکْ] (ع) (۱) پوست پاره‌ای که بر روی بچه درکشیده از شکم برآید. (منتهی الارب) (از اقراب السوارد) (از معجم متن اللغة). پرده‌ای که بروی بچه درکشیده از رحم برآید. (ناظم الاطباء). || (ص) ثوب هتک؛ جامهٔ پاره‌پاره‌شده. (از معجم متن اللغة).

**هتک.** [هَ] (ع) (۱) نیم‌شب. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقراب السوارد) (از معجم متن اللغة).

**هتک.** [هَ] (ع) (۱) کفج نباتی است. (مذهب الاسماء).

**هتک.** [هَکْ] (۱) کلمهٔ عامیانه‌ای است که در اینگونه ترکیب‌ها، هتک کسی را پاره کردن یا هتکش پاره شد، و از این قبیل به کار می‌رود و مراد کون است و معمولاً در موارد کار طاقت‌فرسا که از کسی کشیده شود استعمال میگردد.

**هتک احترام.** [هَکِ اِ تَ] (تسریب اضافی، مرکب) رجوع به هتک حرمت شود.

**هتک حرز.** [هَکِ حَ] (ترکیب اضافی، مرکب) شکستن حصار و پناهگاه و از این قبیل. || در اصطلاح حقوق جزاء، عبارت است از تخریب، سوراخ نمودن، شکافتن، کندن حرز و حصار و در و قفسه و صندوق و هر حافظ دیگر از این قبیل. این تعریف شامل ورود به خانه و باغ و امثال آنها، از غیر راه معمول نمیشود با اینکه اینهم هتک حرز است. هتک حرز دو قسم است:

الف - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

ب - اسکلاد<sup>۲</sup>. یعنی ورود به ساختمانها و حیاط و طویله و باغ و پارک از راه غیر

۱ - این معانی در جای دیگر دیده نشد.  
2 - Escalade. 3 - Effraction.

الارب) (ناظم الاطباء). هطـل. (معجم مین اللغة) (اقرّب الموارد). باران باریدن. تاج المصادر بیهقی. || نیک باریدن ابر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). این کلمه مبدل هتن باشد، چه تبدیل لام به نون و بالعکس نزد پیشینیان بسیار معمول بوده است. «هتنت السماء و هتلت». (نشوء اللغة ص ۵۱). هُتول. هَتلان. هَتال. هَطل. هَطلان. تَهطال. هتن. هتون. هتنان. تَهتان. رجوع به هر یک از این کلمات شود.

**هتـل**. [هَتَ] (ع ص) سحاب هتل؛ ابر نیک بارنده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

**هتـل**. [هَتَ] (فرانسوی، لا<sup>۱</sup> مسافرخانه. مهمانخانه. این کلمه از اصل قیدی کلمه هوسیتال<sup>۲</sup> در زبان فرانسه باستان، مشتق شده و در زبان انگلیسی به خانه‌ای که برای پذیرایی از مسافران اختصاص دارد، اطلاق شده است. (از دائرةالمعارف بریتانیکا).

**هتـل**. [هَتَ] (ا) در تداول برخی از عوام به معنی اتومبیل است و صورت مصحفی از آن میباشد. || در تداول زنان به معنی شکم؛ هتـلش پیش آمده، یعنی آبستن است. این کلمه به این معنی پیش از اختراع اتومبیل متداول بوده است و از هتل (به معنی اتومبیل) مأخوذ نیست. (یادداشت مؤلف).

**هتـل**. [هَتَ] (ع ص) سحاب هتل؛ باران پیوسته. هطـل. (از اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هتـل**. [هَتَ] (ع ص، ا) ج هاتل. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به هاتل شود. **هتـلان**. [هَتَ] (ع ص) پیاپی باریدن ابر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هطلان. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). || نیک باریدن ابر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). باران باریدن. (تاج المصادر بیهقی). هُتول. هَتال. هَطل. هَطلان. تَهطال. هتن. هتون. هَتنان. تَهتان. رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.

**هتـلان**. [هَتَ] (ع ا) باران سست پیوسته. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). هتنان.

**هتـلمه**. [هَلَمَ] (ع ص) سخن پوشیده گفتن. به راز سخن گفتن. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). این کلمه صورت مقلوب هتمله میباشد. رجوع به هتمله شود.

**هتـلمه**. [هَلَمَ] (ع ا) سخن پوشیده. راز (معجم متن اللغة) (تاج العروس). این کلمه صورت مقلوب هتمله میباشد. رجوع به هتمله شود.

**هتلی**. [هَلَا] (ع ا) نام گیاهی است. (ناظم الاطباء). گیاهی است. (منتهی الارب) (اقرّب

الموارد) (معجم متن اللغة).

**هتـم**. [هَمَ] (ع ص) شکستن دندان کسی را از بن؛ هتم فاه هتما؛ شکست دندان او را از بن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). دندان شکستن. (المصادر). || شکستن دندان پیشین کسی را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). افکندن دندان پیشین کسی را. (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). دندان پیشین شکستن. (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). || (در اصطلاح عروض) اجتماع حذف و قصر است در مقاعیلن، یعنی یک سبب آن را بیندازد و دیگر سبب را قصر کنند، مفاعیلن بماند به سکون عین، فاعول به جای آن بنهند به سکون لام. و فاعول چون از مفاعیلن منسحب باشد آن را اهتم خوانند، یعنی دندان پیشین شکسته و چون بدین زحایف، هر دو سبب این جزو به خلل شود، آن را به دندان پیشین شکستن تعریف کرده‌اند. (از المعجم فی معایر اشعار العجم ج مدرس رضوی ص ۳۷).

**هتـم**. [هَمَ] (ع ص) شکسته شدن دندان پیشین از بن؛ هتم الرجل هتما؛ شکسته شد دندانهای پیشین آن مرد از ریشه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (تاج العروس) (معجم متن اللغة). || شکسته شدن اطراف دندان. (تاج العروس) (معجم متن اللغة). کان اهتم الثنایا.

**هتـم**. [هَمَ] (ع ص، ا) ج اهْتَم و هتماء. (اقرّب الموارد). رجوع به اهْتَم و هتماء شود.

**هتـم آباد**. [هَمَ] (اخ) دهی است از دهستان قهاب بخش حومه شهرستان اصفهان، واقع در ۱۸ هزارگزی خاور اصفهان و ۳ هزارگزی شمال شوسه اصفهان به یزد. ناحیه‌ای است جلگه‌ای و معتدل و دارای ۱۴۲۰ تن سکنه میباشد. آب آن از قنات و محصولاتش غلات، کتجد، پنبه و صیفی میباشد. اهالی به زراعت مشغولند. راه اتومبیل رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هتـماء**. [هَمَ] (ع ص) مؤنث اهتم. زن شکسته دندان پیشین. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || گوسپند ماده‌ای که دندانهای پیشین او از بن شکسته شده باشد. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). ج، هْتَم. (اقرّب الموارد).

**هتـموره**. [هَمَزَ] (ع ص) سخن بسیار گفتن. (منتهی الارب). بسیار سخن گفتن. (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). || (المص) بسیاری سخن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). هتـموره. این کلمه مبدل هتمله یا هتمنه یا هتـمته یا هتمنه یا هتمله میباشد.

**هتـمـله**. [هَمَلَمَ] (ع ص) سخن پوشیده گفتن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرّب

الموارد). این کلمه صورت مقلوب هتمله میباشد. رجوع به هتمله شود.

**هتـمـله**. [هَمَلَمَ] (ع ا) سخن پوشیده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة). ج، هَتامل. این کلمه صورت مقلوب از هتمله است. رجوع به هتمله شود.

**هتـمـنه**. [هَمَنَ] (ع ص) بسیار سخن گفتن. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). || (المص) بسیاری سخن. (تاج العروس). هتـمـنه. شاید مبدل از هتمره یا هتمله یا هتمره یا هتمنه یا هتمله باشد.

**هتـمـنه**. [هَمَنَ] (اخ) (الا...) منزلی است از منازل سلمی که یکی از دو کوه طئی باشد. (معجم البلدان ج ۲ ص ۳۹۲) (معجم متن اللغة). موضعی است به کوه سلمی. (منتهی الارب).

**هتـن**. [هَنَ] (ع ص) هتنت السماء هتتا؛ باریدن ابر. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). || پیاپی باریدن ابر. باریدن ابر مانند هطلی یا فوق آن. (ناظم الاطباء) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب) (تاج العروس). || سست و پیوسته باریدن ابر. || باریدن ابر ساعتی و سپس سست شدن و سپس باز باریدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرّب الموارد). این کلمه مبدل هتل باشد، چه تبدیل لام به نون و نون به لام، نزد پیشینیان امری بسیار معمول و مشهور بوده است: هتلت السماء و هتنت. (نشوء اللغة ص ۵۱). هتون. هتنان. تَهتان. هَطل. هَطول. هتلان. تَهطال. هطـل. هَطلان. تَهطال. رجوع به هریک از این کلمات شود.

**هتـن**. [هَنَ] (ع ص، ا) ج هاتن و هتون. (تاج العروس) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). رجوع به هریک از این کلمات شود.

**هتـن**. [هَنَ] (ع ا) ج هاتن و هتون. (تاج العروس) (اقرّب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). رجوع به هریک از این کلمات شود.

**هتـنا**. [ا] (اخ) بر طبق مجمل التواریخ و القصص، نام شهری است در هند که پایتخت و قویاهاور بوده است. مرحوم بهار در حاشیه راجع به این کلمه آورده است: «فرشته، پایتخت کوروان را که بعد بتصرف پاندوان در آمد، هستنابور نامیده و باید متن «مجمل التواریخ» هستنابور باشد». رجوع به مجمل التواریخ و القصص ص ۱۱۷ متن و حاشیه شود.

**هتـنال**. [هَنَدی] (ا) در زبان هندی به معنی توپ کوچک که بر پشت پیل برند.

(غیاث) (آندراج).

**هتالچی.** [ه] (ا مرکب) کسی که هتال را سردهد. (غیاث) (آندراج). رجوع به هتال شود.

**هتتان.** [هت] (ع مص) به معنی هتن است در تمام معانی: هتنت السماء هتتا و هتتانا. رجوع به هتن شود.

**هتتارن.** [هت] (ع) هتلان. باران سست پیوسته. (معجم متن اللغة).

**هتتو.** [هتو] (ع مص) شکستن چیزی را در زیر پای؛ هتتوته هتتو؛ شکستم او را زیر پای. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة). [اگر سنگی. (شمس اللغات).

**هتتوال.** [ ] (اخر) به روایت مجمل التواریخ، نام پسر بجمشید از پادشاهان پیشدادی ایران است. (مجمل التواریخ و القصص ص ۲۵).

**هتتوع.** [هت] (ع امص) هتتا، شکافتگی. (ناظم الاطباء). شق. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [ادریدگی. (ناظم الاطباء). خرق. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هتتوف.** [هت] (ع ص) کبوتر بسیار آواز. (معجم متن اللغة). ریح هتوف؛ باد بانگ کننده. باد پر بانگ. (اقراب الموارد). سحابه هتوف؛ ابر رعددار، راعده. (اقراب الموارد). ابر بابانگ. قوس هتوف یا هتافه یا هتفی؛ کمان بابانگ. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). اسم آن: هتفنی. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هتتول.** [هت] (ع مص) هتلت السماء هتتلا و هتولا. رجوع به هتل و هتلان شود.

**هتت و مت.** [هتت و مت] (ص مرکب، از اتباع) در تداول عامه، عیناً. شبیه تام و تمام. بعینه: هتت و مت، فلان است؛ یعنی شباهتی تمام بدو دارد، بعینه اوست، یکباره شبیه به اوست. (یادداشت مؤلف).

**هتتون.** [هت] (ع مص) اشک باریدن. (تاج المصادر بیهقی). باریدن اشک. چکیدن اشک: هتن الدمع هتتونا؛ چکید و فروریخت اشک. (معجم متن اللغة) (ناظم الاطباء) (تاج العروس). [هتنت السماء هتتاً و هتتونا. رجوع به هتن به تمام معانی شود.

**هتتون.** [هت] (ع ص) سحاب هتتون؛ ابر بارنده. (معجم متن اللغة) (تاج العروس) (اقراب الموارد). [ابری که سست و پیوسته بیارد. (اقراب الموارد). [ابری که گاه بیارد و گاه نیارد. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد): عین هتتون الدمع؛ چشم اشکبار. (اقراب الموارد) (تاج العروس). مطر هتتون؛ باران پیوسته. هتول. (معجم متن اللغة). ج. هتتن، هتتن. (تاج العروس) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب).

**هتتهات.** [هت] (ع ص) مرد بسیار سخنگوی که تند سخن میراند. (ناظم الاطباء). مرد بسیار سخن سبک. هتات. (منتهی الارب). رجل هتتهات؛ مرد سبک و بیهوده گوی که تند سخن راند. (اقراب الموارد). یاوه گوی. مهذار. مهت. هتات. (معجم متن اللغة).

**هتتهاجوری.** [ ] (هندی) [! به هندی، نام کف مریم یا پنجه مریم یا کف عایشه است که نوعی از گیاه باشد. (از مخزن الادویه) (از تحفه حکیم مؤمن). رجوع به پنجه مریم و کف مریم و کف عایشه شود.

**هتتهات.** [هت] (ع اصوت) کلمه‌ای است که بدان شتر را بر آب زجر کنند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). صوتی است که بدان شتر را به سوی آب رانند. (اقراب الموارد). اذا وقف البعیر علی الردهة فلاقل له هت هت، مثلی است که برای ترک اصرار در پند و اندرز در مورد کسی که هوش وی آشکار باشد، گفته میشود. (اقراب الموارد).

**هتتهتة.** [هتت] (ع مص) شکستن و خرد کردن. (معجم متن اللغة) (ناظم الاطباء). شکستن. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). [زجر کردن شتر را بر آب به لفظ هت هت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). راندن شتر را به سوی آب به لفظ هت هت. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). [تند و بسیار سخن راندن. (ناظم الاطباء). تند سخن گفتن. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). شتابی کردن در سخن. (منتهی الارب).

**هتته دزد.** [ ] (اخر) این ترکیب در کتاب النقض دو بار بدین ترتیب آمده: «اعتقاد رافضیان این است که این مالها و خراجها نمی‌باید که بکل کیا و کافر کیا و قفل ابلیس و تعویذ سگ و کندوج بسرکه و هتته دزد رسد مینباید که به علویان با علم و زهد رسد.» «اولاً کل کیا بزرگمید ملعون است و کافر کیا پسرش، و قفل ابلیس<sup>۴</sup> الموت، و تعویذ سگ بوجعفر<sup>۵</sup> ک فشدی، و کندوج بسرکه نوسار<sup>۶</sup> خا کسار، و هتته دزد بلغناتم<sup>۷</sup> گوره‌خر اصفهانی علیهم لعائن الله» ظاهراً کلمه «هتته» نام و یا مصحفی از نام شخص و بلغناتم که مصحف ابوالغنائم است، کنیه او و «اصفهانی» نسبت وی میباشد و کلمات «دزد» و «گوره‌خر» به طریق توهین و برای تخفیف او گفته شده و به احتمال قوی شخص مذکور اسماعیلی مذهب بوده است. رجوع به کتاب النقض ص ۴۷۴ شود.

**هتتی.** [هتتی] (اخر) (... شهر یا آبی است. (مهذب الاسماء).

**هتتی.** [هتتی] (ع) وقتی از شب. (منتهی الارب). وقت و هنگام، بخصوص هنگام از شب. (ناظم الاطباء): مضی هتتی من اللیل؛

یعنی هزیع، ثلث یا ربع آن. (معجم متن اللغة). ج. اهتاء. (معجم متن اللغة). هتء [ه] هت [ه].

**هتتی.** [هتتی] (ع) وقت. هنگام. (اقراب الموارد) (تاج العروس) (منتهی الارب). هزیع. بیشتر در شب و گاهی در مورد روز هم استعمال شود. (معجم متن اللغة). قسمتی از زمان. هتء. هتء. هتئی. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا.

**هتتال.** [هت] (اخر) نام ولایتی است. (شمس اللغات).

**هتتیان.** [هتت] (ع امص) افزونی در سخن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [آ کندگی و انباشتگی. (ناظم الاطباء).

**هتتیان.** [هتت] (ع) شتران ریزه. [امردم خرد و فسرومایه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [آ کنه بالش و جز آن. (منتهی الارب) (آندراج).

**هتتی ۶.** [هت] (ع) وقت. هنگام. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (تاج العروس). بیشتر در مورد شب و گاهی نیز در روز به کار رود. (معجم متن اللغة). برخسای از زمان. هتء. هتء. هتئی. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا. هتئا. [شیده شدن صدا از زمین. (معجم متن اللغة). [بانگ کردن شتیجه. (تاج المصادر بیهقی). **هتتیت.** [هت] (ع) صوت. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). صدا. آواز. بانگ.

**هتتیره.** [هتت] (ع امصغر) تصغیر و مؤنث هتیره. (معجم متن اللغة). رجوع به هتیره شود. **هتتیکه.** [هتک] (ع امص) پرده‌دری. (ناظم الاطباء). [فضیحت. رسوائی. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد).

**هتتیل.** [ ] (اخر) (... موضعی است. (معجم البلدان ج ۲۰ ص ۳۹۲) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب).

**هتتیم.** [هتت] (اخر) نام مردی است. (منتهی الارب) (معجم متن اللغة).

— بنوهتیم؛ قبیله‌ای است از عرب که مسنازلشان اطراف مصر باشد. (از تاج العروس). قبیله‌ای از اعراب بادیه‌نشین است که در حجاز و نجد و مصر پراکنده میباشند. و گروهی از ایشان در بهار به سواحل بحر احمر

۱- در تحفه حکیم مؤمن «هتاجودی» آمده است.

۲- نل: «و تعویذ بیل و کندوج بسرک و هیبه».

۳- مخفف بزرگ امید.

۴- نل: «و فعل ابلیس».

۵- نل: «و تعویذ بیل بوجعفر که».

۶- نل: «و کندوج سرکه نوشان».

۷- نل: «و هندزد ابوالغنائم».

کوج می‌کنند و به صید ماهی میپردازند. امتعه خود را به حجاج می‌فروشند. (از الاعلام المنجد).

**هتیمل.** [هَتَم] (اخ) نام مردی است از عرب. (معجم متن اللغة).

**هتیمه.** [هَمَّ] (ع) گیاه ترش ریزه. (منتهی الارب). گیاه حمض ریزه. (ناظم الاطباء). گیاه خرد ترش مزه. (معجم متن اللغة).

**هتیه پور.** [ ] (هندی) نام جایی که در عهد شاهجهان پادشاه دو قیل مست برای سیاست یکی را به جانب راست و دیگری را به سوی چپ می‌بستند. (غیاث).

**هتیه پول.** [ ] (هندی) همان کلمه هتیه پور است. (از غیاث اللغات). رجوع به هتیه پور شود.

**هث.** [هَثَث] (ع مصص) دروغ گفتن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). هث چیزی؛ درآمیختن برخی از آن به برخی دیگر. (از معجم متن اللغة).

**هث.** [هَثَث] (ع) (ا) دروغ. (منتهی الارب) (تاج العروس).

**هثا.** [هَثَا] (ع ص) دروغگویی. (منتهی الارب). بسیار دروغگویی. (ناظم الاطباء). کذاب. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). هثا.

**هثمه.** [هَثَم] (ع مصص) سخن بسیار گفتن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). بسیاری سخن. کثرت کلام. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة). این کلمه مقلوب هثمه و مبدل هثمه میباشد. رجوع به این مدخلها شود.

**هثم.** [هَثَم] (ع مصص) کوفتن چیزی را چنانکه ساییده شود. (منتهی الارب). هثم چیزی؛ کوفتن آن را تا نرم و ساییده گردد. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). [به یک بار مال نیکو و کلان دادن. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). به یک بار مال نیکو و جید دادن کسی را. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). قتم. [بخشیدن. (شمس اللغات).

**هثم.** [هَثُ] (ع) (ا) ریگ توده فروریخته. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة).

**هثموره.** [هَثَمَر] (ع مصص) بسیار سخن گفتن. هثمه. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). این کلمه مقلوب هثمه میباشد. رجوع به هثمه شود.

**هثمله.** [هَثَمَل] (ع مصص) تباه شدن. (منتهی الارب). تباهی. فساد. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد). [آمیختن. (منتهی الارب). آمیختگی. اختلاط. (ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد).

**هثمنه.** [هَثَمَن] (ع مصص) بسیار سخن گفتن.

(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). [ (امص) بسیاری سخن. (منتهی الارب). هثمه. هثمه. هثمه. رجوع به هر یک از این کلمات شود.

**هثور.** [ ] (ا) نام ماهی است در تاریخ قبط محدث. (کشاف اصطلاحات الفنون).

**هثهات.** [هَثَا] (ع ص) شتابی کننده. (منتهی الارب). شتاب کننده. (ناظم الاطباء). سریع. (از معجم متن اللغة) (تاج العروس). شتابنده از انسان و حیوان. (از اقراب الموارد). [آمیخته. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). شیء هثهات؛ مختلط. درهم. (از اقراب الموارد).

[دروغگویی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). کذاب. (معجم متن اللغة) (تاج العروس): رجل هثهات؛ کذاب. (اقراب الموارد). هثا. [شهر بسیار خاک. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (تاج العروس): بلد هثهات؛ کثیرالتراب. (از اقراب الموارد). [پاسپرده. [ستم کننده. (ناظم الاطباء). [ (امص) حکایت بعض از سخن التغ. (معجم متن اللغة).

حکایه بعض کلام الاثغ. هثهته. (تاج العروس).

**هثهات.** [هَثَا] (اخ) ابن ثور السدوسی. جاحظ در البیان و التبیین نام وی را در ذیل باب لحن آورده است. رجوع به البیان و التبیین ج ۲، ص ۱۶۷ شود.

**هثهته.** [هَثَهْت] (ع مصص) آمیخته شدن. (منتهی الارب). آمیخته و مختلط شدن چیزی. (ناظم الاطباء). اختلاط. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة). [شتاب فرستادن. (منتهی الارب). [به شتاب باریدن باران و برف. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). هثهت السحاب بمطره و ثلجه؛ بشتاب فرورفتاد ابر باران و برف را. (از معجم متن اللغة) (از اقراب الموارد). [شتاب کردن در رفتن و جز آن؛ هثهت فی السیر و غیره؛ شتاب کرد در رفتن و جز آن. (ناظم الاطباء). [ستم کردن. (منتهی الارب) (از معجم متن اللغة) (اقراب الموارد):

هثهته والی بر رعیت؛ ظلم و ستم کردن وی بر آنان. (از ناظم الاطباء). [سخت سپردن زیر پای. (منتهی الارب): هثهت الشيء؛ سخت در زیر پای سپردن آن چیز را. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). در زیر پای سپردن چراننده چراگاه را؛ هثهت الراعیة المرعی. (از معجم متن اللغة).

**هثیان.** [هَثَا] (ع مصص) هثو. (معجم متن اللغة) (اقراب الموارد): هثیان تراب؛ خاک برگرفتن و پاشیدن آن. (از المنجد). افکندن و ریختن خاک.

**هثج.** [هَثَج] (ص) راست بود یعنی به پای کرده. (لغت فرس ص ۷۴). راست و افراخته شده. (ناظم الاطباء). راست و ایستاده مانند ستون.

(رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج) (شمس اللغات). راست و بلند. مستقیم. قائم. برپا. منصوب. سرپا. [ ] (هرچیز افراخته مانند نیزه و علم. (ناظم الاطباء). [هرچیز راست بر زمین نصب کرده. هر چیز که بر زمین عمود باشد: (ناظم الاطباء). [تدارک و آمادگی با شتاب و چالاکی. (ناظم الاطباء). [اراست کردن علمی بود یا تیزه. (صاحح الفرس، نسخه طاعتی). راست باز کردن چیزی باشد مانند علم و نیزه و ستون و امثال آن. (برهان). راست کردن علم یا نیزه یا چیزی که بدان ماند. (اوهبی). راست کردن چیزی. (شمس اللغات). [اراست ایستادن چیزی را گویند بر زمین. و با جیم فارسی هم آمده است. (برهان). هج. رجوع به هج کردن شود.

**ههج.** [هَج] (ع) (صوت) کلمه‌ای است که بدان سگ را زجر کنند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). زجر للکلب. (اقراب الموارد). کلمه‌ای است که بدان سگ را برانند و از خود دور کنند. این کلمه به صورت‌های: هج، هجا، هجا، (اقراب الموارد) (منتهی الارب). هج هج، هج هج و هجاهجا گفته شود. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة).

**ههج.** [هَجَج] (ع مصص) هجج. شکستن و ویران کردن. (آندراج): هج بیت؛ شکستن و ویران کردن خانه. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). [افروختن. برافروخته شدن آتش و بانگ کردن آن؛ هج نار؛ شعله‌ور گردیدن و بانگ کردن آتش. (از معجم متن اللغة) (از اقراب الموارد). اج. (معجم متن اللغة).

**ههج.** [هَجَج] (ع) (ا) یوغ آساج. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). چوبی است که به جهت شیار بر گردن گاو نهند. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة).

**ههج.** [هَجَن] (ع) (صوت) کلمه‌ای است که بدان سگ را زجر کنند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هج شود.

**ههجا.** [هَجَا] (از ع، امص) هجو. بدگویی. جرشفت. دشنام. سرزنش. مسخره. مضحکه. (ناظم الاطباء). مذمت کردن. (شمس اللغات). نکوهیدن. (آندراج) (غیاث) (از تاج المصادر بیهقی) (از دهار).

آنان که فلانند و فلان رهبر ایشان نزدیک حکیمان ز در عیب و هجانند.

۱- صاحب کشف این کلمه را در بخش الفاظ عجمی آورده است.

۲- ناظم الاطباء به کسر اول نیز آورده است.

۳- در این معانی به صورت مصدری آمده است، با آنکه در فارسی امروز ریشه یا مشتقات دیگری از آن در دست نیست.

ورگفتم اهل مدح و ثنا آل مصطفی است.  
چون زی شما سزای جفا و هجا شدم.  
ناصر خسرو.

چون بود بر حرام وقف تنت  
یا بود بر هجا زبانت سبیل.  
ناصر خسرو.  
هست این نسبت به من مدح و ثنا  
هست این نسبت به تو قدح و هجا. مولوی.  
|| هجو کردن. (آنندراج) (غیثات). ذم. مقابل  
مدح در شعر. ناسزا گفتن شاعر کسی را در  
شعر: «عمر فرمود تا حطیبه را بیاوردند. گفت  
[حطیبه] من در این فحشی و هجایی ندانم». (تاریخ بیهقی ج فیاض ص ۲۳۸).

چو شاعر برنجد بگوید هجا  
بماند هجا تا قیامت بجا. فردوسی.  
از تن حلال خواری و از روح مرده خواری  
تن مدح را و جانت سزای هجا شده است.  
ناصر خسرو.

من ز هجای تو باز بود نخواهم  
تات فلک جان و خواسته نکند لوغ.  
منجیک.

دانم که چو این هجا بخوانی  
توریش کنی و زنت رنبه.  
لیبی ۱  
مثل نان فطیر است هجایی دشنام  
مرد را درد شکم خیزد از نان فطیر. سوزنی.  
هزار حج به ثواب هجای او نرسد  
پس این کفار ه پنجده ساله جرم عظیم.  
سوزنی.

در هجا، گویی دشنام مده پس چه دم  
مرغ بریان دم و بره و حلوا و حریر.  
سوزنی.

همچو ضحاک افکنم ناگاه  
مارهای هجات برگردن.  
انوری.

دیو رجیم آنکه بود دزد بیانم  
گردم طغیان زد از هجای صفاهان. خاقانی.

|| هجی کردن حروف تهجی را. (شمس اللغات) (منتخب اللغات). به اعراب<sup>۲</sup> ادا کردن حروف را. (آنندراج). به اعراب<sup>۳</sup> وا کردن حرف را. (غیثات). || تقطیع کردن لفظی را به حروف. (ناظم الاطباء). || (د) در تداول عروض و وزن شعر. مقطع یا سیلاب گفتار عبارت است از یک سلسله ارتعاشات صوتی متوالی که پیاپی به گوش شنونده میرسد. اما شنونده در این سلسله قطعاتی تشخیص میدهد که بمنزله حلقه‌های متصل زنجیر است. این حلقه‌ها را هجا یا مقطع یا سیلاب<sup>۴</sup> گویند. حروف که اجزای اولی کلمه هستند تنها در کلام نمی آیند و کوچکترین جزئی که به تنهایی قابل تلفظ باشد ترکیب و تألیفی از چند حرف است. ابوعلی سینا در تعریف هجا که آن را «مقطع» میخواند چنین گفته است: «الحرف اذا صار بحیث یمكن ان ینطق به علی

الاتصال سمی مقطعا<sup>۵</sup>. خواجه نصیرالدین طوسی نیز در این باب چنین تعریفی دارد و میگوید: «به حرف مصمت تنها ابتدا توان کرد مگر بعد از آنکه حرف مصوت مقارن او شود و مجموع را حرف متحرک خوانند. پس اگر مصوت مقصور باشد حرف متحرک را یک حرف بیش نشمرند و آن را «مقطع مقصور» خوانند و اگر ممدود باشد مقدار فضل ممدود را بر مقصور حرفی ساکن شمرند و مجموع را «مقطع ممدود» خوانند.<sup>۶</sup> هر هجا از دو حرف یا بیشتر تشکیل میشود که از آن میان یک حرف مرکز یا رأس هجاست و حرفهای دیگر تابع آنند، این حرف مرکزی غالباً مصوت است اما گاهی ممکن است صامت باشد و در این حال حرفی که درجه گشادگی آن بیشتر است، یعنی هنگام ادای آن مخرج وسعت بیشتری دارد مرکز واقع میشود. به این طریق حرفهای انسدادی که از حیس تمام حاصل میشوند هرگز در مرکز هجا قرار نمیگیرند. کلمه «راست» مرکب از دو هجاست. هجای اول «را» که مرکز یا رأس آن مصوت «آ» است. هجای دوم «ست» که رأس آن حرف «س» است. این حرف صامت است اما درجه گشادگی آن بیش از حرف دیگر این هجاست که «ت» باشد. اما در وزن شعر فارسی همیشه مرکز هجا را مصوتی دانسته‌اند و برای توجیه هجاهایی که در آنها حرف مصوت (یا حرکت) وجود ندارد به حرکتی «ربوده» قائل شده‌اند. ابوریحان میگوید که عروضیان ایرانی این گونه حرفهای ساکن را «متحرکات خفیفه الحركة» خوانده‌اند.

کمیت هجاها؛ هجا که بنای وزن شعر فارسی بر آن است از حیث کمیت دو نوع است: یکی هجای بلند و دیگری هجای کوتاه. در همه زبانهای که بنای وزن آنها بر کمیت هجاهاست همین دو نوع وجود دارد و همیشه مقدار هجای بلند دو برابر هجای کوتاه است. در سنسکریت نیز چنانکه ابوریحان گوید هجای ثقیل دو برابر هجای خفیف است و جای یک ثقیل را دو خفیف ممکن است بگیرد.<sup>۷</sup> در یونانی و لاتینی هم یک هجای بلند از حیث امتداد با دو هجای کوتاه برابر است.<sup>۸</sup> در شعر فارسی نیز مانند سنسکریت و یونانی و لاتینی امتداد هجای بلند در همه حال معادل دو هجای کوتاه است اما کوتاهی و بلندی هجاها تابع امتداد مصوتها و ساختمان هجا از حیث بستگی و گشادگی است. هجای گشاده هجائی است که به مصوت ختم شود مانند: سه، ما، بو، بی. هجای بسته هجائی را گویند که حرف آخر آن حرف صامتی باشد مانند: کر، پس، شب. هر هجای گشاده، چه در آغاز و چه در میان یا آخر

کلمه، اگر مصوت آن کوتاه باشد کمیت آن کوتاه‌شمرده میشود مانند: که، همه (دو هجای کوتاه). و اگر مصوت آن بلند باشد هجای بلند بشمار می‌آید مانند: پا، بی، مو. هجای بسته همیشه از دو صامت که مصوت کوتاهی در میان آنها باشد حاصل میشود و در همه حال کمیت آن بلند است. (از وزن شعر فارسی، تألیف پرویز ناتل خانلری صص ۱۰۸ - ۱۱۲).

— حروف هجاء؛ حروف یک زبان مثل الف تا یاء فارسی. (فرهنگ نظام). کنایه از الف، با، تا... (آنندراج) (غیثات). حروف مقطعات. (ناظم الاطباء). الف و یاء و آنچه بین این دو حرف است و حروف تهجی و تهجیه نیز نامیده میشود. (از اقرب الموارد). اجزای کلمه. رجوع به کلمه حرف و الفبا و مقدمه لغت‌نامه شود.

**هجاء**. [هآ] (ع) لغتی است در هجاء. (از معجم متن اللغة). هر چیز که فوت شود و سپری گردد از کسی. رجوع به هجا شود.

**هجاء**. [هآ] (ع) صوت) کلمه‌ای است که بدان سگ را زجر کنند. (ناظم الاطباء). رجوع به هج شود.

**هجاء**. [هآ] (ع) شکل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). هذا علی هجاء ذاک؛ این به شکل آن است. (از معجم متن اللغة). || دشنام. نکوهش. (ناظم الاطباء). || ضد مدح. (مهذب الاسماء). وصف یقبح در شعر. هجو. هجا:

مدیح او برساند سر یکی بسها  
هجاء او ز سر دیگری برآرد گرد.

مؤیدی (از المعجم ج مدرس رضوی ص ۳۳۳).  
|| هجاء. سیلاب. و رجوع به هجا شود.  
|| (مص) دشنام دادن و نکوهیدن و سب کردن کسی را به شعر. (ناظم الاطباء) (منتهی

۱- آنندراج این بیت را بدین طریق آورده.  
آنگاه که من هجات گویم  
توریش کنی زن تورنبه.  
و در صحاح الفرس این بیت به خجسته نسبت داده شده است.

۲- «به حرکات» صحیح است نه «به اعراب» زیرا «اعراب» در مقابل «بنا» مخصوص به حرکت آخر کلمه است.

۳- «به حرکات» صحیح است نه «به اعراب»، زیرا «اعراب» در مقابل «بنا» مخصوص به حرکت آخر کلمه است.

۴- (فرانسوی) Syllabe - 4

۵- شفا، نسخه خطی سید محمد مشکوة، باب منطق، صنعت شعر.

۶- معیار الشعراء ص ۱۲.

۷- تحقیق مالهند ص ۶۶.

8 - L. Nougaret, Traité de métrique Latine classique, p.2.



متن اللغة). گویند: «شد بعيره بالهجار». (از اقرب الموارد)، اریسمان بالان شتر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج).

**هجارس.** [هَجَّ] [ع] [ا] ج هجرس. (ناظم الاطباء) (آندردراج) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به هجرس شود. [سختی های روزگار. (آندردراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). شاداند ایام. (از معجم متن اللغة) (از اقرب الموارد)]. [اریزه ترین بارانهای سرما مثل پشک. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج). باران ریز در سرما مانند شبنم. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة).

**هجارش.** [ا] [خ] نام محلی است در جنوب خمسه که در نقشه مهندس عبدالرزاق خان سرتیپ دیده میشود.

**هجاس.** [هَجَّ جَا] [ع] [ا] شیر بیشه‌ای که گوش‌کند آواز را. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج). اسد مستمع. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد).

**هجاع.** [هَجَّ] [ع] [ا] ركب هجاع؛ بر سر خود رفت. (منتهی الارب) (آندردراج). این کلمه مصحف است و صحیح آن هجاج [هَجَّ / ج] میباشد. (منتهی الارب) (آندردراج). رجوع به هجاج شود.

**هجا کردن.** [هَجَّ دَ] [م] (مص مرکب) هجو کردن. (ناظم الاطباء). مسخره کردن. مذمت کردن. دشنام دادن. مضحکه قرار دادن. ذم کردن. هجا گفتن. بدگفتن و فحش دادن و استهزاء کردن در شعر: «خطیبان را گفت تا او را زشت گفتند بر منبرها و شعرا را فرمود تا او را هجا کردند.» (تاریخ بهقی ج فیاض ص ۳۰).

هجا کرده‌ست پنهان شاعران را  
قرع آن کور ملعون چشم گشته.  
عسجدی (دیوان چ طاهری شهاب ص ۳۵).  
ترا هجا نکند انوری معاذالله  
نه او که از شعرا کس ترا هجا نکند  
نه از بزرگی تو زانکه در معایب تو  
چه جای هجو که اندیشه هم کرا نکند.

انوری.  
[تهجیه. (تاج المصادر بهقی). جدا کردن هجاهای یک لفظ. باز کردن هجای الفاظ. تقطیع کردن لفظ را به حروف. و رجوع به هجا و هجاء و هجو شود.

**هجا گفتن.** [هَجَّ تَ] [م] (مص مرکب) هجو کردن. دشنام دادن در شعر. مذمت کردن. استهزاء کردن در شعر: «چون این قصیده حطیبه ز برقان خواندند ندیماناش گفتند این

روی حزم نباشد. (از معجم متن اللغة) (از تاج العروس): ركب فلان هجاج؛ یعنی فلان بر سر خود رفت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندردراج). ركب رأسه. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). ركب من امره هجاج؛ ركب رأسه. (تاج العروس) (معجم متن اللغة). متمرس بن عبدالرحمان صحاری گوید:  
فلا بدع للثام سبیل غی  
و قد ركبوا علی لومی هجاج.

(از تاج العروس).  
این کلمه غیر منصرف است. (منتهی الارب) (آندردراج). و به صورت تشبیه نیز به همین معنی است: ركب هجاجیه. (از تاج العروس) (از معجم متن اللغة).

— هجاجیک؛ به لفظ مثنی، یعنی دورباش. هذائیک. (ناظم الاطباء) (آندردراج) (منتهی الارب). این کلمه هنگامی گفته میشود که بخواهند مردم را از چیزی بازدارند. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة) (از تاج العروس).

**هجاجه.** [هَجَّ] [ع] [ا] گرد و غبار که هر چیز را فروپوشد. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج) (اقرب الموارد). عجاجه. (از معجم متن اللغة) (از تاج العروس). [ص] مرد گول و احمق. (ناظم الاطباء) (آندردراج). احمق. (اقرب الموارد) (تاج العروس):

هجاجه منتخب الفؤاد  
کانه نعامه فی وادی. (از تاج العروس).

**هجار.** [هَجَّ] [ع] [ا] زه کمان. (منتهی الارب) (آندردراج) (ناظم الاطباء). وتر. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد) (تاج العروس). [گسلبند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندردراج). طوق. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [تاج. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [انگستری که مردم ایران آن را نشانه میکردند. (ناظم الاطباء). انگستری است که فارسیان آن را نشانه کرده بودند. (آندردراج) (منتهی الارب). خاتمی که ایرانیان آن را هدف و نشانه قرار می‌دادند. (از معجم متن اللغة) (از اقرب الموارد) (از تاج العروس). شاعری گوید:

ما ان علمنا ملکا  
اکثر منه قره وقارا

و فارسا يستلب الهجارا. (از تاج العروس). اریسمانی که در خردگاه پای شتر بسته بر تهیگاه و یا به تنگ متصل به تهیگاه آن بندند. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندردراج) (از اقرب الموارد) (از تاج العروس) (از معجم متن اللغة). رسن که خرده پای اشتر با زانو بندند. (مذهب الاسماء). ریسمانی که بر یک دست و یک پای شتر بندند. (از تاج العروس) (از معجم

الارب). دشنام دادن و بر شمردن عیبهای کسی را به شعر. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة). نکوهیدن. (زوزنی). نکوهیدن کسی را. (شمس اللغات). هجو کردن و بدگفتن از کسی. (فرهنگ نظام). [بدصحت شمردن زن شوهر را. (شمس اللغات) (از اقرب الموارد). مذمت کردن زن صحبت شوهر خود را. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب). هجو. تهجاء. [هدیگر را هجو کردن. مهاجاء. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [حروف مقطعات خواندن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). هجی کردن حروف تهجی را. (شمس اللغات). حروف و حرکات لفظی را گفتن. (فرهنگ نظام). [هجا کردن حروف. (زوزنی). تقطیع حروف. (از معجم متن اللغة). بر شمردن حروف به اسم آنها. (از اقرب الموارد). هجو. [خواندن و آموختن قرآن را. (از معجم متن اللغة) (ناظم الاطباء). به اعرابی گفته شد: اقرأ القرآن؟ گفت: والله ما هجوت منه حرفاً. (ناظم الاطباء). [هجاء قصیده؛ روایت کردن آن را. (از معجم متن اللغة).

— حروف هجاء. رجوع به «حروف هجا» ذیل هجا شود.

**هجاج.** [هَجَّ جَا] [ع] [ص] کثیر الهجاء. (معجم متن اللغة). هجا کننده. (مذهب الاسماء). بسیار هجوکننده.

**هجائن.** [هَجَّ] [ع] [ص] [ا] ج هجان: ابل هجان؛ شتران سپید گرامی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). شتران سپیدموی نجیب. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة). هجان. ابن احمر گوید:

کان علی الجمال أوان خفت  
هجائن من نجاج أوارعینا. (از تاج العروس). [ج هجینه. (معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). رجوع به هجینه شود.

**هجائی.** [هَجَّی] [ع] [ص] (نسبی) منسوب به هجاء (هجا). رجوع به این کلمه شود. ابجدی<sup>۱</sup>. الفبایی.

— حروف هجائی. رجوع به «حروف هجا» ذیل کلمه هجا شود.  
[تعریض آمیز<sup>۲</sup>. هجو آمیز.

**هجائیه.** [هَجَّی] [ع] [ص] (نسبی) مؤنث هجائی، منسوب به هجاء. رجوع به این کلمه شود.

— حروف هجائیه. رجوع به «حروف هجا» ذیل کلمه هجا شود.

**هجاج.** [هَجَّ / ج] [ع] [ص] [ا] رفتار تند. گردش سریع. (از اقرب الموارد). سیر هجاج؛ رفتار سخت. (آندردراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از معجم متن اللغة). [مردم فرومایه. (آندردراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). [ارایی که در آن اندیشه نشده و از

1 - Alphabetic (انگلیسی).

2 - Satirical (انگلیسی).

هجای زشت است که حطیته **بتر گفته است**» (تاریخ بیهقی ج غنی ص ۲۳۸).

چو شاعر بر نجد بگوید هجا  
بماند هجا تا قیامت بجا.  
فردوسی چون سلف را هجا تواند گفت  
خلفی کو ندادند ابجد را.

بدر چاچی (از ارمغان آصفی).  
**هجاگو**. [ه] (نف مرکب) هجا گوی.  
هجوکننده. هجا گوینده. دشنام دهنده در شعر.  
شاعری که در شعر مردم را به باد استهزاء  
گیرد. هجاء: «جهنمی هجا گو عبید زاکانی».

(یادداشت مؤلف).  
**هجاگوئی**. [ه] (حامص مرکب) هجو  
کردن. دشنام گویی در شعر. شعر هجو سرودن.  
**هجاگوی**. [ه] (نف مرکب) هجا گو. رجوع  
به هجا گو شود.

**هجال**. [ه] [ع] [ج] هَجَل. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (معجم متن اللغة) (اقرب  
الموارد). ج هَجَل. (ناظم الاطباء) (آندراج)  
(منتهی الارب). رجوع به هَجَل شود.

**هجاله**. [ه] [ج] [ل] [ع] [ا] زن بیوه. (ناظم  
الاطباء).<sup>۱</sup>

**هجام**. [ه] [ج] [ا] [ع] (ص) شجاع. از لحاظ  
بسیاری هجوم. (از معجم متن اللغة). [ا]  
شیر. اسد. (از معجم متن اللغة).

**هجان**. [ه] [ع] (ص). [ا] برگزیده از هر چیزی.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).  
برگزیده و خالص و پاک از هر چیزی. (از  
معجم متن اللغة) (از اقرب الموارد) (از تاج  
العروس). گویند: «خیار کل شیء هجانة». و  
از گفتار علی است:

هذا جنای و هجانة فیه  
اذ کل جان یده الی فیه.  
یعنی برگزیده و خالص آن. (از اقرب الموارد).  
و اذا قیل من هجان قریش  
کنت ان الفتی و انت الهجان.

(از تاج العروس).  
[ازن کریمه و بزرگوار. (شمس اللغات): امرأة  
هجان؛ زن گرامی. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء) (از تاج العروس). زن  
بزرگ‌نژاد. (از اقرب الموارد). [امجازاً مرد  
بزرگوار پاک‌نژاد. (از تاج العروس) (از معجم  
متن اللغة): رجل هجان؛ مرد کریم و حسیب.  
(از اقرب الموارد). [امرد سپید. (منتهی  
الارب). [امسرد پلید. (منتهی الارب)  
(آندراج). یار بد و مصاحب بد. (ناظم  
الاطباء). در بعضی از نسخ به معنی خبیث  
آمده اما غلط است. (از تاج العروس). [اشتر  
برگزیده سپیدموی. (ناظم الاطباء). شتران  
سپیدموی. (شمس اللغات). شتران سپیدموی  
برگزیده. (منتهی الارب) (آندراج). بیض

الکرام. (اقرب الموارد) (تاج العروس) (معجم  
متن اللغة). عمروین کلثوم گوید:

ذراعی عیطل أدماء بکر  
هجان اللون لم تقرأ جنینا. (از تاج العروس).  
عرب رنگ سپید را از رنگها، برگزیده و  
خالص و گرامی شمارد. (از تاج العروس) (از  
معجم متن اللغة). و نیز گفته شده شتری که  
رنگ خالص و یکدست و نیکو داشته باشد  
گرامی‌ترین نوع شتر است. (از تاج العروس)  
(از معجم متن اللغة). لید گوید:

کأن هجانها متأبضات  
وفی الاقران أصورة الرغام.  
(از تاج العروس).

و اما کرهما، فانه یقال لكل کریم من  
الابل هجان نتاج مهرة. (صبح الاعشى ج ۲  
ص ۳۵). مذکر و مؤنث و جمع در آن یکسان  
است: «بعیر هجان و ناقة هجان و ابل هجان»  
و هجائن نیز بسیار آورده‌اند. (ناظم الاطباء)  
(منتهی الارب) (از تاج العروس) (از اقرب  
الموارد). رجوع به هجائن شود. [ارض  
هجان؛ زمین خوش‌خاک و مثمر. (ناظم  
الاطباء). زمین خوش‌خاک مرب حیوان.  
(منتهی الارب) (آندراج). زمین پاک. (شمس  
اللغات). زمین سفید سست‌خاک. (از معجم  
متن اللغة): ارض هجان؛ زمین سفید  
سست‌خاک پسر گیاه. (از اقرب الموارد).  
بمجاز، زمین سفید که خاک آن نرم و سست  
باشد. (از تاج العروس). شاعری گوید:

بارض هجان اللون وسمیة الثری  
غداة نأت عنها المؤوجة و البحر.  
(از تاج العروس).

**هجان**. [ه] [ع] (ص) هجنته. قبل از بلوغ  
زناشویی کردن. [گشکن گرفتن و زاییدن در  
دوسالگی. [هجنت زنده؛ شعله‌ور نشد  
آتش زنده با یک زدن چخماق. لم تور بقدحة  
وآحدة. هجانة. هجونة. [بارور شدن درخت  
خرما در کوچکی. (از معجم متن اللغة).

**هجان**. [ه] [ع] (ص). [ا] ج هجینة. (اقرب  
الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). رجوع به هجینة شود. (معجم  
متن اللغة).

**هجان**. [ه] [ج] [ا] [ع] [ا] ج هجیح. (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب) (معجم متن اللغة)  
(اقرب الموارد). اصابتنا مطر سالت منه الهجان.  
(از اقرب الموارد). رجوع به هجیح شود.

**هجانة**. [ه] [ع] (ص) هجین گردیدن.<sup>۲</sup>  
(ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب) (از  
معجم متن اللغة). هجین بودن. (از اقرب  
الموارد). [اناکس و فرومایه گشتن. (ناظم  
الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). [معیوب  
شدن کلام. داخل شدن عیب در کلام. (از  
اقرب الموارد). [شعله‌ور نگردیدن با یک

ضربة چخماق. (از اقرب الموارد) (از معجم  
متن اللغة). ان لها لهجنته. (از اقرب الموارد).  
هجنته. هجونة. هجان. (معجم متن اللغة).

**هجانة**. [ه] [ع] (مص) گرانیگی. (ناظم  
الاطباء) (منتهی الارب)<sup>۳</sup> (آندراج) (اقرب  
الموارد) (معجم متن اللغة): هو بین الهجانة. (از  
تاج العروس). [انیکویی. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آندراج). [اسپیدی. بیاض.  
(از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة).  
[پلیدی. خبیثی. (ناظم الاطباء) (منتهی  
الارب) (آندراج). فرومایگی. [مص)  
هجین گردیدن. (از معجم متن اللغة). هجنته.  
هجانة. هجونة. (معجم متن اللغة).

**هجاور**. [ه] [ا] [خ] نام شهری است از ملک  
ختا که مردم آنجا به خوش‌صورتی و  
صاحب‌حسنی مشهورند.<sup>۴</sup> (برهان)  
(جهانگیری). شهری است به ختا و منسوب به  
خوب‌رویان. (آندراج) (انجمن آرا). نام شهری  
که مردم آنجا به خوب‌صورتی مشهورند.  
(ناظم الاطباء).

ای کرده روح با لب لعل تو نوکری  
ممشوق از یکی<sup>۵</sup> و نگار هجاوری.

پورهای جامی.  
[ا] گروه مردم. (ناظم الاطباء). جمع و گروه  
مردم را گویند. (برهان). گروه و جمعی را  
گویند از مردم. (جهانگیری).

**هجاور هجاور**. [ه] [ه] [ا] (ق) مرکب)  
گروه گروه. دسته دسته:

کمریسته با عهد اولجاپتوخان  
هجاور هجاور ز دوران الجن.

حکیم نزاری (از فرهنگ جهانگیری).  
**هجاوری**. [ه] [ا] (ص نسبی) منسوب به  
هجاور که نام شهری است. رجوع به هجاور  
شود:

ای کرده روح با لب لعل تو نوکری  
ممشوق ارتگی<sup>۶</sup> و نگار هجاوری.

پورهای جامی (از فرهنگ جهانگیری).  
**هجاوة**. [ه] [ع] (مص) سخت گرم گردیدن  
روز. (از ناظم الاطباء). شدت یافتن گرمی  
روز. (از اقرب الموارد).

۱- این کلمه در جای دیگر دیده نشد.  
۲- هجین، عربی که از کنیز زاده شده باشد،  
کسی که پدرش بهتر از مادر باشد. (از معجم  
متن اللغة). رجوع به این کلمه در همین لغت‌نامه  
شود.  
۳- در منتهی الارب و ناظم الاطباء، این کلمه  
در این معنی به فتح اول آمده است.  
۴- دکتر معین در جاشیة برهان ص ۲۳۱۵  
نوشته‌اند: «در کتب جغرافی و ممالک و ممالک  
نیافتیم».  
۵- در فرهنگ جهانگیری «ارتگی» آمده.  
۶- در اغلب مآخذ «از یکی» آمده است.

**هجاءه**. [هَجَاءُ] ع (ا) عوك. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ضدغ. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). وزغ.

**هجا هج**. [هَجُوه] ع (ص) سستبر و كلفت و ضخيم. (ناظم الاطباء). سطر. (منتهی الارب). ضخم. (اقراب الموارد). ضخم از مردم. (از معجم متن اللغة). [كثير الصوت]: بسیار آواز. (از معجم متن اللغة).

**هجا هجا**. [هَجَاءُ] ع (صوت) صوتي است كه بدان سگ و گوسپند را برانند. (از معجم متن اللغة). رجوع به هَج و هَجَج شود.

**هجا**. [هَجَاءُ] ع (ا) هر چیزی که در نزد کسی سپری گردد. (آندراج) (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). هر چیز که فوت شود و سپری گردد از کسی. (اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة) (تاج العروس). هجا. (از معجم متن اللغة).

رجوع به هجا شود. بشار گوید: وقضيت من ورق الشباب هجا من كل أحوز راجع قصبه.

که بشار همزه آن را حذف کرده است. (از تاج العروس).

**هجا**. [هَجَاءُ] ع (مص) فروردن گرسنگی کسی و آرمدن. (آندراج) (منتهی الارب). آرام گردیدن گرسنگی. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة).

[خوردن. (منتهی الارب) (آندراج). خوردن طعام. (تاج المصادر بیهقی) (از ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). [پس کردن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). پر کردن غذا شکم کسی را. (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة).

[فرونشاندن طعام گرسنگی را. (منتهی الارب) (آندراج). آرام کردن طعام گرسنگی کسی را. (از ناظم الاطباء). [پس بازداشتن شتران را. (آندراج) (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة).

هجو. (اقراب الموارد). **هجا**. [هَجَاءُ] ع (مص) تیز گردیدن گرسنگی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). التهاب جوع. (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هجا**. [هَجَاءُ] ع (ص) گسول. (منتهی الارب). گول و احمق. (ناظم الاطباء). احمق از زنان و مردان. (از اقراب الموارد) (معجم متن اللغة).

**هجا**. [هَجَاءُ] ع (مص) راندن. (منتهی الارب) (آندراج) (از معجم متن اللغة). راندن ستور را. (از ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). [پس چوب دستی زدن. (منتهی الارب) (آندراج). زدن کسی را به چوب دستی. (از ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). [اشتابی کردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم

الاطباء) (از اقراب الموارد). شتاب کردن در رفتن و جز آن. (از معجم متن اللغة).

**هجب**. [هَجَبٌ] ع (اخ) دهی است جزء دهستان حومه بخش مرکز شهرستان ساوه. واقع در ۲۴ هزارگزی شمال خاور ساوه و ۱۲ هزارگزی راه معروف شاه عباسی قزوین به اصفهان. ناحیه‌ای است کوهستانی. سردسیر و سکنه آن ۸۸ تن میباشد. از قنات مشروب میشود و محصولات آن چغندر قند و میوه است. اهالی به زراعت و گلهداری اشتغال دارند و صنعت آنان گلیم و جاجیم بافی است. ساکنین از طایفه شاهسون هستند. راه آن مالرو است و از کاروانسرای شور خشکرو میتوان ماشین برد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هجتسب**. [هَجْتَسِبٌ] ع (اخ) صورتی است از کلمه اوستایی هجتسپ که نام چهارمین نیای زرتشت پیغمبر ایرانی است. این کلمه در مأخذ مختلف به صورتهای هجدسپ<sup>۱</sup>، هجدسپ و منجدسپ<sup>۲</sup> نیز آمده است. رجوع به هجتسپ است.

**هجد**. [هَجْدٌ] ع (صوت) کلمه‌ای است که بدان اسب را زجر می‌کنند. (ناظم الاطباء). زجری است مر اسب را. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد) (از معجم متن اللغة). صوتی است که بدان اسب را برانند.

**هجد**. [هَجْدٌ] ع (ص) (ا) متهدجان، ج هاجد و هجود. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد) (معجم متن اللغة) (منتهی الارب). رجوع به مدخل‌های مزبور شود.

**هجدسپ**. [هَجْدَسِپٌ] ع (اخ) صورتی است از کلمه اوستایی هجتسپ که نام چهارمین نیای زرتشت پیغمبر ایرانی باشد. این کلمه به صورتهای هجتسب، هجدسپ و منجدسپ<sup>۳</sup> نیز آمده است. رجوع به هجتسپ است.

**هجدت**. [هَجْدَتٌ] ع (اخ) دهی است از دهستان خرچند بخش مرکزی شهرستان کرمان در ۸۴ هزارگزی شمال باختری کرمان و ۴ هزارگزی خاور راه مالرو شاهزاده محمد کرمان واقع شده ناحیه‌ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۱۵۰ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصولاتش غلات و حبوبات میباشد. اهالی به زراعت مشغولند. راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هجدم**. [هَجْدَمٌ] ع (صوت) کلمه‌ای است که بدان اسب را زجر کنند تا پیش رود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). صوتی است که بدان اسب را برانند تا پیش رود. (اقراب الموارد). لغتی است در اجدم. (از معجم متن اللغة). گویند اول کسی که سوار بر اسب شد پسر آدم قاتل برادرش بود. وی اسب را به پیش راند و گفت هج الدم. بتدریج و بر اثر کثرت استعمال

به صورت هجدم و اجدم تخفیف یافته است. (از منتهی الارب) (از لسان العرب).

**هجده**. [هَجْدَةٌ] ع (عدد، ص) (ا) ده بعلاوه هشت. (ناظم الاطباء). هشتده. (آندراج). عددی که در میان هفده و نوزده است. با فتح اول هم صحیح است. (فرهنگ نظام). هژده. (شمس اللغات). هجده: «این پسر را سالش به هجده رسید و جمالش یکی ده شد». (نوروزنامه).

**هجد هم**. [هَجْدٌ هَمٌّ] ع (عدد ترتیبی، ص نسبی) چیزی که در مرتبه هجده واقع شده باشد. (ناظم الاطباء).

**هجده هزار**. [هَجْدَةٌ هَزارٌ] ع (عسدد مرکب، ص مرکب، مرکب) (...عالم) هژده هزار نیز گویند. (لسان العجم). قدما معتقد بودند که هجده هزار عالم وجود دارد: «گفت بگوی در هجده هزار عالم آفریدگار یکی است». (اسکندرنامه، نسخه سعید نفیسی).

در خود پدید کرده ز خود سر خود همی هجده هزار عالم اسرار آمده. عطار. پادشاه عالم هجده هزار آفریده بهر آن مرد بیشمار.

میرظمی (از لسان العجم). **هجر**. [هَجْرٌ] ع (از ع، امص) جدایی. مفارقت. ضد وصل. (ناظم الاطباء). دوری. فراق. هجران.

**هجر**. [هَجْرٌ] ع (امص) جدایی. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (غیاث)<sup>۱</sup> (آندراج). ضد وصل. قطیعه. (معجم متن اللغة). بُعد. انقطاع. فراق. دوری. افتراق. هجران. مفارقت:

زمانه حامل هجر است و لابد نهد یک روز بار خویش حامل. منوچهری. روی مرا هجر کرد زردتر از زر گردن من عشق کرد نرمتر از دوخ. شاکر بخاری.

کار من در هجر تو دائم نغیر است و فغان شغل من در عشق تو دائم غریب است و غرنگ. منبجک ترمذی:

«دشمن که به مدارا و ملامتت به دست نیامد... از او نجات توان یافت مگر به هجر». (کلیله و دمنه).

گفتنی گفتمش چون گشتی باز مانده از هجر کعبه دل به دونیم. ناصر خسرو. هر شب ز دست هجرش چندان به یارب آیم کزدست یارب من یارب به یارب آید. خاقانی.

به هجرت خوشترم دانم که از هجر تو وصل آید

۱- مروج الذهب. ۲- تاریخ طبری.

۳- تاریخ طبری.

۴- غیاث اللغات در این معنی به کسر اول آورده است.

به مهرت خوش نیم دانم که از مهر تو کین بخیزد.

خاقانی.

در طلبت کار من خام شد از دست هجر چون سنگ پاسوخته در بدم لاجرم. خاقانی. آلوده به خونابه هجر تو روانها پالوده ز اندیشه وصل تو جگرها. خاقانی. شب وصل است و طی شد نامه هجر سلام فيه حتی مطلع الفجر. حافظ.

برای ای صبح روشن دل خدا را که بس تاریک می بینم شب هجر. حافظ. و در محاوره، فارسی زبان معمولاً به کسر اول خوانند. ادر عربی گویند: لقیته عن هجر؛ یعنی ملاقات کردم با وی بعد سالی و یا پس از شش روز و یا زیادتر از آن و یا بعد غیبت. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة) (تاج العروس). ابن اعرابی گویند

لما أتاهم بعد طول هجرة یسعی غلام اهله بيشره. (از تاج العروس). ترک کار لازم. (فرهنگ نظام). ترک کاری که انجام دادنش لازم است. (اقرب الموارد).

ادر اصطلاح صوفیه، التفات کردن بغیر حق را گویند چه در ظاهر و چه در باطن. (کشاف اصطلاحات الفنون). رجوع به کلمه هجران شود. [افراسی و فراوانی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ج، اهجار: «مایله الا هجر من الاهجار»؛ یعنی خصب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). ادرازی و کلانی درخت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ذهبت الشجرة هجرًا؛ یعنی طولا و عظماً. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (تاج العروس). در عربی گفته میشود: هذا هجر منه؛ یعنی اطول و اضخم و در بعضی از منابع اعظم آمده. (از اقرب الموارد) (از تاج العروس). (ا) نیمروز، یعنی از وقت زوال آفتاب مع ظهر یا از وقت زوال تا عصر. (منتهی الارب) (آندراج). نیمروز. (فرهنگ نظام). نیمه روز. هنگام زوال تا عصر. (اقرب الموارد). [سختی گرما. (منتهی الارب) (فرهنگ نظام) (آندراج) (اقرب الموارد). [امهار. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). مهار شتر. (فرهنگ نظام). خطام. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [ازه کمان. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). خطام. (اقرب الموارد) (تاج العروس) (معجم متن اللغة). [اص) نیکو و گرامی نژاد. جوانمرد و بهتر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). الحسن الکرم الجید. (اقرب الموارد) (تاج العروس) (معجم متن اللغة). و نیز گویند: جمل هجر، کیش هجر؛ یعنی نیکو و گرامی. (از تاج

العروس).

**هجر**. [ه] [ع مص] جدایی کردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (غیاث).

جدا شدن. (شمس اللغات). از کسی بریدن. (ترجمه علامه جرجانی) (تاج المصادر بیهقی) (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). هجران. (تاج العروس). [دور گشتن. تبعاعد. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). [از جماع بازماندن در روزه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). کناره گیری کردن در روزه از زنان. (از اقرب الموارد). هجران. [پرشان گفتن بیمار. (شمس اللغات). یافه گفتن در بیماری یا در خواب. (تاج المصادر بیهقی). یافه گفتن در بیماری. هذیان گفتن. هجیری. (از معجم متن اللغة). هجر. [سخن زشت گفتن. هجر. (از معجم متن اللغة) (اقرب الموارد). [استودن کسی را. (ناظم الاطباء) (از معجم متن اللغة). [ترک کردن و اگذاشتن چیزی را. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (تاج العروس). گذاشتن چیزی را و ترک دادن. (منتهی الارب) (آندراج). هجران. [ترک کردن گشن گشنی را. (از معجم متن اللغة). [گذاشتن شرک را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (اقرب الموارد) (تاج العروس). هجرة. هجران. [هجار بستن شتر را و تنگ برکشیدن. (منتهی الارب) (آندراج). تنگ برکشیدن شتر را. (شمس اللغات). پای شتر با تھی گاه بستن. (تاج المصادر بیهقی). هجار بستن شتر را. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة). هجور.

**هجر**. [ه] [ع مص] پریشان گفتن و هذیان گفتن در خواب و بیماری. (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة) (تاج العروس). هذیان درآینده در خواب و مرض و پریشان گفتن. (منتهی الارب). پرت و پلا گفتن. هجر. هجیری. اهجیری. [بیهوده گفتن. (ترجمان عادل بن علی). فسوس کردن در منطق و سخن زشت و بیهوده و فحش گفتن. (منتهی الارب) (از معجم متن اللغة) (از اقرب الموارد). [ترک چیزی کردن. ترک کار لازم کردن. (از معجم متن اللغة). هجر.

**هجر**. [ه] [ع] [اخ] سخن زشت و بیهوده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (شمس اللغات). کلام قبیح. (اقرب الموارد) (معجم متن اللغة). فحش. (تاج العروس). [هذیان. سخن پریشان بیمار تب دار. (معجم متن اللغة). [اسم است از اهجار. (اقرب الموارد). ج، هواجر، غیر قیاسی. (معجم متن اللغة) (تاج العروس).

**هجر**. [ه] [ع ص] بهتر و فاضلتر از غیر خود. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). [اگران بار

سست رونده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد) (تاج العروس) (معجم متن اللغة). **هجر**. [ه] [ع ص] شتر لائق و فائق، مذکر و مؤنث در وی یکسان است. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقرب الموارد). شتر پیه ناک و فائق در رفتار. (از معجم متن اللغة). **هجر**. [ه] [ع] [ج] هجیر. رجوع به هجیر شود. **هجر**. [ه] [ع] [اص] به سوی ده هجرت کردن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). مهاجرت به ده. (از اقرب الموارد) (تاج العروس). هجرت کردن از بادی به ده. (از معجم متن اللغة). اسم است مهاجرت را. (ناظم الاطباء). **هجر**. [ه] [ع] [اخ] خوی و عادت و شأن. (ناظم الاطباء). هجیر. هجیر. هجیر. هجیر. اهجیری. اهجویره. اهجیر. **هجر**. [ه] [ع] [اخ] در لغت حمیر به معنی قریه است. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). به لغت حمیر و عرب عاربه قریه باشد، از آنجمله: هجرالبحرین و هجر نجران و هجر جازان. (معجم البلدان). **هجر**. [ه] [ع] [اخ] شهری در یمن، مذکر و منصرف آید و گاه مؤنث و غیر منصرف. (ناظم الاطباء). شهری است به یمن بر مسافت یک شبانه روز از عثر، خرما را به وی نسبت کنند. (منتهی الارب). شهری است نزدیک مدینه که بین آن و عثر یک شبانه روز راه است. مذکر و منصرف و گاهی مؤنث و غیر منصرف است. (از اقرب الموارد). قلال هجریه منسوب بدان است. (معجم متن اللغة) (تاج العروس). شهری است [به عربستان] با مردم بسیار بر کران دریا. (حدود العالم). شهری است به یمن که بین آن و عثر یک شبانه روز راه است. (معجم البلدان ج جدید). **هجر**. [ه] [ع] [اخ] نام شهری که مرکز بحرین است. و با الف و لام (الهجر) نیز آورده اند. و تمام ناحیه بحرین را نیز هجر گفته اند و این صواب است. (از معجم البلدان ج جدید). نام شهری است در قسمت شمال شرقی و موسوم به الحساء بحرین از جزیره العرب، در ساحل بحر فارس. که در روزگار گذشته مرکز خطه بحرین بوده و گاهی خود خطه را هم بدین اسم نامیده اند. فعلاً ویرانه ای بیش نیست. (از قاموس الاعلام ترکی). مستوفی آرد. «... و شهرستان آن [بحرین] را هجر گفته اند، اردشیر بابکان ساخت و در زمان سابق آن را بالحسا و قطیف و خط وارز، والا ره، و فروق،

۱- ناظم الاطباء مهاجر آورده است.  
۲- این معنی در جای دیگر دیده نشد.

و بینونه و سابون و دارین و غابه از متلک عرب شمرده‌اند. اکنون جزیره بحرین داخل فارس است و از ملک ایران... و جزار قطیف و لحسا و دیگرها اکثر اوقات مطاوعت حکام بحرین نمایند. از میوه‌های بحرین خرما بیشتر است و از آنجا به بسیار ولایات برسد. (نزهة القلوب ج ۳ ص ۱۳۷). عبدالجلیل رازی گوید: بیطیحه و بطحاء و هجر و لحسا و... امیران همه شیعی. (کتاب التفض ص ۵۰۵). نسبت بدان هجری است بر قیاس و هاجری بر غیر قیاس. (معجم متن اللغة) (تاج العروس) (معجم البلدان) (منتهی الارب).

امثال: کمتبضع التمر الی هجر. ابو عبیده گوید: این مثل از امثال مبتذله است و وجه آن اینکه هجر معدن خرماست و برنده خرما بد آنجا خطا کار است. (از مجمع الامثال میدانی ص ۵۱۵). یا، کجالب التمر الی هجر. (معجم اللغة): اهدی کمتبضع تمرأ الی هجر او حامل وشی ابراد الی الیمن.

(از امثال و حکم دهخدا). و در فارسی، خرما به هجر بردن نظیر زیره به کرمان بردن است. (از امثال و حکم دهخدا): کرارودکی گفته باشد مدیح امام فنون سخن بود ور دقیق مدیح آورد نزد او چو خرما بود برده سوی هجر. دقیقی. شعر ما پیشت چنان باشد که از شهر حجاز با یکی خرما کسی هجرت کند سوی هجر.

سنائی. «در زبان من آمد که ما در حمل این بضاعت مزجات به حضرت کافی الکفات آن را مانیم که خرما به هجر تحفه برد». (ترجمه تاریخ یمنی، نسخه خطی کتابخانه مؤلف).

**هَجْر**. [هَج] (لخ) نام شهرهایی است که مرکز آن صفاست و بین آن و بمامه روز راه و فاصله آن از بصره پانزده روز راه با شتر است. (از معجم البلدان). با الف و لام، موضع دیگری است که در روزگار پیغمبر گشوده شد و گفته شده است که در سال ۸ یا ۱۰ هجرت بر دست علاء بن الحضرمی فتح گردید. (معجم البلدان). در حضرموت دو قصبه بدین اسم موجود بوده. (از قاموس الاعلام ترکی). نام یک حصه از روستای مازن. (منتهی الارب) (قاموس). دژی است از مخلاق مازن. (معجم البلدان). صاحب تاج العروس در شرح کلمه «حصه» گوید: در تمام نسخ قاموس «حصه» است ولی صحیح آن چنانکه در معجم البلدان آمده «حصه» میباشد. ابن الحانک گوید: هجر قریه صمد و جازان است. (از معجم البلدان).

**هَجْر**. [هَج] (لخ) حازمی گوید: موضعی است که در شعر بعضی از شعرا آمده. (از معجم

البلدان). **هَجْر**. [هَج] (لخ) موضعی است. (منتهی الارب).

**هَجْرَاء**. [هَج] (ع) سخن زشت و بیهوده. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (از معجم البلدان). کلام قبیح. (اقرب الموارد). هجر. [کفایت]. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). [افانده]. (منتهی الارب) (آندراج). غناء. (اقرب الموارد): «ما عنده غناء ذلک ولا هَجْرَاءُ»؛ یعنی نیست در نزد وی کفایت و لیاقت و توانایی این کار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة).

**هَجْرَان**. [هَج] (ع) (مص) جدایی. مفارقت. دوری. دوری از دوستان و یاران. (ناظم الاطباء). هجر. فراق. افتراق. ضد وصال. فرقت.

آتش هر جانث را هیزم منم و آتش دیگژت را هیزم پده. رودکی. دلی که پر از زوغ هجران بود و را وصل معشوقه درمان بود. بوشکور. درینا که باب من آن پهلوان بماند ز هجران ن ناتوان. فردوسی.

کسی که او غم هجران کشیده نیست چو من ز بهر برگ درختان چرا خورد تیمار. فرخی. نه چون بار هجران بود هیچ باری نه چون نار فرقت بود هیچ ناری.

قطران تبریزی. چو پیروزه گشته‌ست غمکش دل من ز هجران آن دو لب بهرمانی. بهرامی. «و با اینهمه درد فراق بر اثر سوز هجران منتظر». (کلیله و دمنه).

خیره نکرده‌ست دلم را چنین نه غم هجران و نه شوق وصال. ناصر خسرو. آن به که پیش خود جانان کنی نتار آن جان که وقت صدمه هجران شود فنا.

خاقانی. «بدانست که جوان در تب مطبق عشق است و در حرارت محرق هجران». (ستدبا دامه ص ۱۸۹).

شده زاندریشه هجران یارش ز بحر دیده پر گوهر کنارش. نظامی. از تو گر وصال آید قسم من اگر هجران هر چه از تو می آید من به جان خریدارم. عطار.

شرح این هجران و این خون جگر این زمان بگذار تا وقت دگر. مولوی. تاکی ای جان اثر وصل تو نتوان دیدن که ندارد دل من طاقت هجران دیدن. سعدی. حدیث هول قیامت که گفت واعظ شهر کنایتی است که از روزگار هجران گفت. حافظ.

روزگار و هر چه در وی هست بس ناپایدار است ای شب هجران تو پنداری برون از روزگاری. داوری مازندرانی (یادداشت مؤلف).

[[در اصطلاح عرفان؛ التفات کردن بغیر حق است. ظاهراً و باطناً. و دوری و جدایی و فراق از محبوب را گویند که برای عاشق شیدا بسی تلخ و ناگوار است. (فرهنگ مصطلحات عرفاء، تألیف سید جعفر سجادی). رجوع به هجر شود.

**هَجْرَان**. [هَج] (ع) (مص) جدایی کردن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (شمس اللغات). هجر. [از کسی بریدن]. (تاج المصادر بیهقی) (شمس اللغات) (آندراج) (از معجم متن اللغة) (از اقرب الموارد). هجر. [گذاشتن چیزی را و ترک دادن. (منتهی الارب). ترک کردن چیزی و وا گذاشتن آن. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). هجر. [از جماع بازماندن در روزه. (منتهی الارب) (آندراج). کناره گیری از زنان در روزه. (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة). هجر. [گذاشتن شرک را. (منتهی الارب): «هجر الشرک هجرأ و هجرانأ و هجرة حسنة». (اقرب الموارد) (تاج العروس). هجر. هجرة.

**هَجْرَان**. [هَج] (ع) (مص) ضد وصال. (از معجم متن اللغة). رجوع به هجران و هجر شود.

**هَجْرَان**. [هَج] (لخ) دو ده است روبروی در سر کوه حصین و محکم نزدیک حضرموت که یکی آن را حیدون و دیگری را دمون نامند. (منتهی الارب). تشبیه هجر، و هجر به لغت اهل یمن به معنی قریه است و هجران دو قریه باشد بر قله کوهی استوار. یکی از این دو را خیدون یا خودون و دیگری را دمون خوانند ساکنان این دو قریه را بنی حارث بن عمرو تشکیل میدهند و ایشان را آبی است که از کوه جاری میشود و زراعت آنان نخل و گندم و ذرت است. (از معجم البلدان ج جدید). هجران نام مشرق و عطالة که دو قلعه‌اند در بمامه، میباشد. (از معجم البلدان ج جدید).

ذو هجران؛ لقب پسر نسیمی از بنی میثم ابن سعد که یکی از ادواء است. (منتهی الارب). رجوع به ذوهجران شود.

**هَجْرَانُ الْبَحْرَيْن**. [هَج] (لخ) مرکز بحرین است. رجوع به هجر شود.

**هَجْرَانْدُوسْت**. [هَج] (لخ) دهی است از دهستان میشه پاره بشخ کلپیر اهر، واقع در ۹/۵ هزارگزی باختر کلپیر و ۱۰ هزارگزی

۱ - معجم متن اللغة در این معنی بضم اول آورده است.

راه شوسه اهر به کلیبر، فتاحیه آن است کوهستانی، معتدل و دارای ۴۲۱ تن سکنه میباشد. از دو رشته چشمه مشروق میشود. محصول آن غلات است. اهالی به زراعت و گلهداری گذران میکنند. صنعت دستی آنان گلیلبافی است راه مالرو دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هجرت.** [هَز] [ع] (مص) مفارقت. جدایی. (ناظم الاطباء) (آندراج) (منتهی الارب). دوری. افتراق. فراق. هجر. هجران. ترک وطن و دوری از خانمان و مفارقت یاران و دوستان. (ناظم الاطباء). جدائی از سرای و نشیمن. (السامی فی الاسامی). بریدن از وطن. بریدن از خانمان. جدایی از وطن. حرمت هجرت و وسیلت غربت را سایه و ساقه آن گردانیده. (کلیله و دمنه). [رحلت. ارتحال. کوچ. مهاجرت: اگر در عاقبت کارها و هجرت سوی گور فکرتی شافی واجب داری حرص و شره این عالم فانی بر تو بسر آید. (کلیله و دمنه). [مص] گذاشتن. [اجدا شدن از خانمان. (غیاث) (شمس اللغات). [در اصطلاح مسلمین، ترک وطن کفار و انتقال به دارالاسلام. (از تعریفات سید شریف جرجانی). در مقابل تَرْبُّ که قبل از فتح مکه به دست پیغمبر به معنی مهاجرت از منطقه اسلامی مدینه به منطقه کفار قریش در مکه و نواحی بود.

آن را که کس به جای پیمبر جز او نخفت با دشمنان صعب به هنگام هجرتش. ناصر خسرو.

از بهر دین ز خانه برانید مرزا تا با رسول حق به هجرت سوی شدم. ناصر خسرو.

این پس شرف سفر که در عالم تاریخ ز هجرت پیمبر شد. علی شطرنجی. — هجرت اولی؛ مهاجرت عده‌ای از پیروان محمد پیغمبر اسلام از مکه به حبشه است که بر اثر آزار و شکنجه قریش، و به دستور پیغمبر به سال پنجم از بعثت رسول اتفاق افتاد. شماره این مهاجرین به قول طبری، هفتاد و دو تن و بنا به اخبار دیگر صدویست تن بود. برای اطلاع بیشتر رجوع به «هجرت صحابه پیغمبر به حبشه» ذیل «حبشه» شود.

**هجرتان.** [هَز] [اخ] بیصفا تشبیه یعنی دو هجرت یکی هجرت به حبشه باشد و دیگری هجرت به مدینه. (ناظم الاطباء). دو هجرت؛ نخستین به حبشه و دیگری به مدینه. (مهذب الاسماء). در اصطلاح اسلام، هجرت به حبشه و هجرت به مدینه باشد. (از معجم متن اللغة). هجرت اول مهاجرت مسلمین است در صدر اسلام به حبشه برای گریز از آزار قریش و هجرت دوم مهاجرت پیغمبر اسلام و مسلمین

است به مدینه. (از اقرب الموارد). دو هجرت مسلمانان است. نخست هجرت از مکه به حبشه در سال پنجم بعثت و دیگری هجرت به مدینه که در آن پیغمبر اسلام با گروهی از یاران و پیروان خود از مکه به مدینه مهاجرت کردند. تاریخ این هجرت که برابر با شانزدهم ژوئیه ۶۲۲ م. بود مبدأ تاریخ اسلام گشت.

رجوع به «هجرت صحابه پیغمبر به حبشه» ذیل کلمه «حبشه» و «هجرت اولی» ذیل کلمه «هجرت» و «هجرت پیغمبر» ذیل «هجرت» شود. باید دانست که هجرت به حبشه نیز مکرر واقع شده است.

**هجرت کردن.** [هَز کَ] [مص مرکب] مهاجرت کردن. کوچ کردن. ارتحال. «و خواهی نمود که برای طلب علم هجرت کرده‌ام». (کلیله و دمنه). «نشاید که ملک... از وطن مألوف هجرت کند». (کلیله و دمنه). «و بعد از ملک پرویز پیغمبر علیه السلام هجرت کرد از مکه به مدینه». (فارسانماه ابن بلخی ص ۱۰). [احتراز کردن. دوری کردن. (یادداشت به خط مؤلف). [امتناع کردن. اعراض کردن. روبر تافتن. نکول کردن. (یادداشت به خط مؤلف).

**هجر نگاه.** [هَز] [لا مرکب] مراغم. (ترجمان القرآن). جای هجرت. محلی که بدان مهاجرت کنند.

**هجرتین.** [هَز تَ] [اخ] به صیغه تشبیه، هجرت به حبشه و هجرت به مدینه باشد. رجوع به هجرتان و به حبشه شود.

— ذوالهجرتین؛ آنکه به سوی حبشه و مدینه هجرت کرده باشد. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (از معجم متن اللغة). کسی که در هر دو هجرت معروف در تاریخ اسلام یعنی هجرت به حبشه و هجرت به مدینه شرکت داشته است. رجوع به ذوالهجرتین و هجرتان شود.

**هجرتس.** [هَز] [ع] [کی]. (منتهی الارب). (از اقرب الموارد). [روبا هجرتس. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [مردم ناکس. (منتهی الارب). [ثمم. (اقرب الموارد). [خرس. [هر جانور خرد که به شب گشت کند فرود رویاه و برتر از کلا کموش. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

— امثال: ادنی من هجرتس؛ ای الدب او القرد. (منتهی الارب). اجبن من هجرتس؛ ترسوتر از بچه رویاه یا میمون زیرا این جانوران از ترس نمیخوانند مگر اینکه سنگی در دست دارند از بیم آنکه گرگ آنها را بخورد. (اقرب الموارد). [سختی ایام. (منتهی الارب). [اریزه ترین باران سرما مثل پشک. ج. هجرتس. (منتهی الارب).

**هجرتسی.** [هَز سِی] [اخ] محمذبین خلیل، مکنی به ابوالفتح از فقهای شافعی جامع الازهر بود و در سال ۱۲۲۸ ه. ق درگذشت. او راست؛ ۱- الجوهرة النقیس علی صلوات بن ادریس. ۲- القصر المشید فی التوحید و فی طریقه سیدی ابراهیم رشید، درباره احوال مریدان طریقه احمدیه ادرسیه. ۳- الیسری للمحتاج لالسرائ و المعراج. (از معجم المطبوعات ج ۱ ستون ۳۲۲).

**هجرتس.** [هَز] [ص] گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرب الموارد). [دراز بالای سبک‌گوش. (منتهی الارب). [طویل ممشوق. (اقرب الموارد). [دیوانه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [دراز قامت لنگ. (منتهی الارب). [سگ سلوکی خفیف چست. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هجرتة.** [هَز] [ع] (مص) خروج از سرزمینی برای سکونت در سرزمین دیگر. (معجم متن اللغة). [اسم از هَجَرَ. ضد وصل. (معجم متن اللغة). [اسم از تهاجر. (اقرب الموارد). [نوع. (اقرب الموارد). رجوع به هجرت شود.

**هجرتة.** [هَز] [ع] [لا] تمام. (منتهی الارب). [ص] زن فریه تمام‌اندام. (اقرب الموارد).

**هجرتة.** [هَز] [ع] (مص) از زمینی به زمینی رفتن. (منتهی الارب). خروج از سرزمینی به سوی سرزمین دیگر. (اقرب الموارد). هَجَرَ. رجوع به هجرت و هجرة شود.

**هجرتة.** [هَز] [اخ] از نواحی یمامة و در آنجا قریه و نخلستانهاست بنی قیس بن ثعلبة را. (از معجم البلدان). و در موضع دیگر گفته است آبکی است مر بنی قیس را. (از معجم البلدان).

**هجرتة البیحج.** [هَز تَلُّ ب ح] [اخ] از نواحی صنعاء الیمن است. (معجم البلدان).

**هجرتة ذی غیب.** [هَز تَ غَب] [اخ] از نواحی ذمار یمن. (معجم البلدان).

**هجری.** [هَز رِی] [ع] ص نسبی) منسوب به هجرت نبوی. تاریخ هجری که از سال ۶۲۲ م. آغاز میشود. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به «تاریخ هجری» شود.

**هجری.** [هَز رِی] [ص نسبی) منسوب به هجر که از بلاد اقصی یمن باشد. (سمعانی). منسوب به هجر. (منتهی الارب).

**هجری.** [هَز] [اخ] اصفهانی. میرزا صادق رجوع به صادق شود.

**هجری.** [هَز] [اخ] ... افشار. پسر سلطان

۱- به ضم اول نیز ضبط شده، ولی به کسر اشهر است. (معجم متن اللغة).  
۲- در منتهی الارب «ذی غیب» آمده است.

افشار و موسوم به قاسم بیک و متخلص بته هجری است. ترکیب بند مسدسی گفته است که شهرت دارد و این بیت هم از اوست:

من نه آنم که مرا از تو شکایت باشد  
من و اظهار غمت این چه حکایت باشد.

(از مجمع الخواص ص ۷۲).

**هجری**. [هـ] [اخر] اندجانی (ملا...). مردی فقیر است. در اوایل لوند و اوباش بود. اما آخر روی به گوشه فقر و درویشی آورد. از اوست این مطلع:

بر رخ نشسته گرد ملامت بسی مرا .  
نبرد عجب اگر نشانسد کسی مرا.

(از مجالس التفاضل امیر علیشیر نوایی چ حکمت ص ۱۵۵). از شعرای گمنام قرن نهم و معاصر مؤلف مجالس التفاضل است.

**هجری**. [هـ] [اخر] تفرشی. اسفند میرزا ابوالقاسم ولد میرزا صادق تفرشی بوده. در اصفهان تحصیل کرده و به رشت رفته و در آنجا از خوان اکرام و انعام هدایت الله خان رشتی مائده خوار بوده تا رحلت نموده است. او راست:

خوش آنکه چون از دست او من نالم او خنجر زند  
من ناله دیگر کنم او خنجر دیگر زند.

(از مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۱۷۲).

**هجری**. [هـ] [اخر] فرغانی. رجوع به هجری اندجانی شود.

**هجری**. [هـ] [ری] [اخر] ... معلم. زهرین جناده هجری معلم، مکنی به ابوعبدالله از عطاء و ابن بریده روایت دارد. عیسی بن یونس و ابونعمیه را از وی روایت است. (الباب فی تهذیب الانساب).

**هجری**. [هـ] [اخر] هراتی. ملاحجری فرزندان هرات است. افیون بسیار میخورد. از اوست این مطلع:

ای که با مدعیان کار تو لطف و کرم است  
در حق اهل وفا این چه جفا و ستم است.

(از مجالس التفاضل، امیر علیشیر نوائی ص ۱۶۵). هجری از شعرای قرن نهم است.

**هجری**. [هـ] [اخر] یزدی. محمد شریف شاعر یزدی. اصلاً تهرانی بوده و چون در یزد نشو و نما یافته به هجری یزدی مشهور شده و مدتی از طرف شاه تهماسب صفوی (۹۳۰ - ۹۸۴ هـ.ق.) به فرمانداری یزد منسوب شده و یکبار در اثر حسن خدمت به وزارت رسیده است. معروف است که در دوران وزارت دو برادر به نام «سلامی» و «کلامی» اشعار ناپخته‌ای برای او برده و انتظار صلح داشته‌اند. هجری از سماجت آن‌ها به تنگ می‌آید و این بیت را میسرآید:

دو چیز است بدتر ز تیغ حرامی،

سلام «کلامی»، کلام «سلامی».

وفات هجری در سال ۹۸۰ هـ.ق. اتفاق افتاده

است. (ریحانة الادب ج ۴ از تاریخ یزد ص ۳۴۹).

**هجریا**. [هـ] [ری] [ع] [ا] خوی و عادت. (منتهی الارب). داب. شأن. (اقراب الموارد):  
هذا هجریاؤه؛ این خوی و شأن اوست. (اقراب الموارد).

**هجریه**. [هـ] [ری] [ع] [ص] نسبی) مؤنث هجری: سنه هجریه. رجوع به هجری و تاریخ هجری شود.

**هجریه**. [هـ] [ع] [ص] گذشتن اندیشه‌ای به دل. (منتهی الارب). هجس. || (ل) آواز نرم که شنوده شود. (منتهی الارب). هجس. (اقراب الموارد). مؤلف اقراب الموارد نویسد: آوازی که شنوده شود و فهمیده نشود. رجوع به هجس شود.

**هجریه**. [هـ] [ع] [ص] بسد دل. (منتهی الارب). جبان و گویند آن مشتق از جرع است بر وزن هفعل. (از اقراب الموارد). در این کلمه حرف هاء را اصلی ندانند.

**هجس**. [هـ] [ع] [ص] در دل کسی گذشتن چیزی. (تاج المصادر بیهقی). در دل افتادن کسی را. (تاج المصادر بیهقی). خظور کردن به دل کسی. (اقراب الموارد). هجس. || گذشتن اندیشه و وسواس به دل. (منتهی الارب). یا حدیث کردن نفس است وسواس گونه، و از این معنی است آنچه در حدیث است: ما یجهس فی الضمائر ای یخطر بها و یدور فيها. (اقراب الموارد). || بازگرداندن از کاری. || (ل) آواز نرم که شنیده شود و مفهوم نگردد. || آنچه در دل گذرد. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هجس شود.

**هجسیاس**. [هـ] [ع] [اخر] هگسیاس. نام یکی از مورخان در یونان قدیم (حدود ۳۰۰ سال پیش از میلاد). (قاموس اعلام ترکی).

**هجشی**. [هـ] [ع] [ص] راندن. (منتهی الارب). نرم راندن ستور را. (از اقراب الموارد). || برانگیختن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || اشاره کردن. (اقراب الموارد). || برآغالاندن. (منتهی الارب). || آرزو بردن. (منتهی الارب). اشتیاق ورزیدن. (از اقراب الموارد).

**هجشه**. [هـ] [ع] [اص] غضب. (منتهی الارب). || سرخاستگی. (منتهی الارب). نهضت. (اقراب الموارد).

**هجم**. [هـ] [ع] [ص] شکستن. || شکسته شدن. || آرام شدن. (از اقراب الموارد). || شکستن گرسنگی کسی را. (از ناظم الاطباء).

**هجم**. [هـ] [ع] [ص] مدهوش بیخود. (منتهی الارب). || گول. (منتهی الارب). غافل احمق. (اقراب الموارد).

**هجم**. [هـ] [ع] [ص] مدهوش.

بسی خود. (منتهی الارب). || گول. (منتهی الارب). غافل احمق. (اقراب الموارد). رجوع به هجم شود.

**هجم**. [هـ] [ع] [ص] [ا] ج هاجع. (منتهی الارب). هجوع. (اقراب الموارد). رجوع به هاجع و هجوع شود.

**هجمت**. [هـ] [ع] [ا] خواب و خفتن. (غیاث از شرح نصاب). رجوع به هجمه شود.

**هجمه**. [هـ] [ع] [ا] هجمت. خواب سبک اول شب. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هجمه**. [هـ] [ع] [ا] هیأت خواب. (منتهی الارب). || (ص) مرد غافل گول. (منتهی الارب). غافل احمق. (اقراب الموارد).

**هجمه**. [هـ] [ع] [ص] بسیار خواب. || غافل احمق که نزد هر کسی زود بیارآمد یا به خواب رود. (اقراب الموارد).

**هجمف**. [هـ] [ع] [ص] گرسنه شدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || فروهشته گردیدن شکم کسی. (منتهی الارب). استرخاء بطن. (اقراب الموارد). || پراکنده شدن آنچه در زمین است. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هجمف**. [هـ] [ع] [ص] شسترمغ سالخورده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || درشت اندام گران سنگ از شتر مرغ مردم. (منتهی الارب). جافی الثقیل من النعام و من الناس. (اقراب الموارد). || دراز سطر و فراخ شکم. (منتهی الارب). الرغیب الجوف. (اقراب الموارد).

**هجمفان**. [هـ] [ع] [ص] تشنه. (منتهی الارب). عطشان. (اقراب الموارد).

**هجمفف**. [هـ] [ع] [ص] شتر مرغ سالخورده. || درشت اندام گران سنگ از شتر مرغ و از مردم. || دراز سطر و فراخ شکم. (منتهی الارب). الرغیب الجوف. (اقراب الموارد). رجوع به هجمف شود.

**هجمفه**. [هـ] [ع] [ا] ناحیه تر و نمناک. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هجمفه**. [هـ] [ع] [ص] زن لاغر. (منتهی الارب). عجمفه. (اقراب الموارد). رجوع به عجمفه شود.

**هجل**. [هـ] [ع] [ص] چشم گرداندن زن تا اشاره کند مردی را. (منتهی الارب). گرداندن چشم تا غمزه کند بندان مرد را. (اقراب الموارد). || انداختن چیزی را. (منتهی الارب). افکندن نی یا دیگر چیز را. (اقراب الموارد). || (ل) زمین هموار پست میان کوه یا عام است. ج. اهجال، هجال، هجول، هجلات. (منتهی الارب). زمین مطمئن و گویند زمین مفاک پست و گشاده میان کوهها که نوردیدنگاه آن مطمئن و سخت بود. (اقراب الموارد).

**هجـل**. [هَجْ] (ع ص) تنگ: طَرِيقٌ هَجْلٌ؛ راه تنگ. (منتهی الارب). الطريق غیرالمحسوب. (اقرب الموارد).

**هـجـم**. [هَجْم] (ع مص) در مفاک فروشدن چشم کسی. || هَمَّةٌ شِیرِ پستان دوشیدن. || آرمیدن چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || چشم فروخوابانیدن. (منتهی الارب). اطراق. (اقرب الموارد). || اسکوت. (اقرب الموارد). || ویران کردن خانه را. (منتهی الارب). هدم. (اقرب الموارد). || راندن کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || خوی آوردن. (منتهی الارب). روان شدن عرق. (اقرب الموارد). || زایل و سست شدن بیماری. (منتهی الارب). || چهارپا را شدید راندن. (اقرب الموارد).

**هـجـم**. [هَجْم] (ع ل) خوی و عرق. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || آکاسه بزرگ. ج. اهجام. (منتهی الارب). قدح ضخیم. (اقرب الموارد).

**هـجـم**. [هَجْم] (لخ) آبی است مر بنی فزازه را. (منتهی الارب). و این اعرابی در نوادر گوید آبی است و موضعی است مر بنی فزازه را. و در شعر عامر بن طفیل مذکور است. (معجم البلدان).

**هـجـمـة**. [هَجْمَة] (ع ل) گله شتر از چهل تا و بیشتر از آن، یا از سی تا صد، یا از هفتاد تا صد، یا اندکی کم از صد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || سختی گرما. (منتهی الارب). شدت سرمای زمستان و شدت گرمای تابستان. (از اقرب الموارد).

**هـجـن**. [هَجْن] (ع مص) هاجن گردیدن جاریه. (منتهی الارب). هاجن گردیدن. (اقرب الموارد). || هاجن گردیدن نخله و غیر آن. (منتهی الارب).

**هـجـن**. [هَجْ] (ع ل) ج هجـنة؛ عیب و قبح کلام. یا آنچه کلام را معیوب گرداند. (از اقرب الموارد):

آن سخن باشد سخن نزدیک من کز دین بود  
و آن سخن کز دین بیرون باشد نباشد جز هجن.  
ناصر خسرو.

رجوع به هجـنة شود.

**هـجـن**. [هَجْن] (ع ص، ل) ج هجـینة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هـجـن**. [هَجْ] (ع ص، ل) ج هجین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). هجـناء. رجوع به هجـناء شود.

**هـجـنـاء**. [هَجْ] (ع ص، ل) ج هجین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). هُجْنٌ. رجوع به هجن شود.

**هـجـنـان**. [هَجْن] (ع ص، ل) هُجْنٌ. هجـناء. ج هجین. (از منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هـجـنـد**. [هَجْ] (ل) برعست را گویند و آن

سبزی است مانند اسفناج و در آنها کنند. (برهان). سبزی آست و برعست نیز گویند. (فرهنگ نظام):

نه هم قیمت لعل باشد بلور

نه هم رنگ گلنار باشد هجند. عسجدی.

**هـجـنـد سـت**. [ ] (لخ) نام جد چهارم زردشت مطابق نوشته مؤلف مروج الذهب. (از مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات فارسی، تألیف معین جدول برابر ص ۶۹). رجوع به هُجـنـت اسپ شود.

**هـجـنـس**. [هَجْ] (ع ص) گران سنگ. (منتهی الارب). ثقیل. (اقرب الموارد).

**هـجـنـع**. [هَجْ] (ع ص) دراز آکنده از هر چیزی. (منتهی الارب). || الطویل الضخم. (اقرب الموارد). مرد دراز پرگوش. (منتهی الارب). || شتر مرغ کل که در آن هنوز بقیه قوت باشد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || شتر بچه که در شدت گرما زاده باشد. (منتهی الارب). من اولاد الایلی ما نتج فی حمارة القیظ. ج. هجانع. (اقرب الموارد).

**هـجـنـة**. [هَجْ] (ع ص) مؤنث هجنع است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هجنع شود.

**هـجـنـف**. [هَجْ] (ع ص) دراز و پهن. (منتهی الارب). طویل عریض. ج. هجانیف. (اقرب الموارد).

**هـجـنـة**. [هَجْن] (ع ل) عیب. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || اسخن معیوب. (منتهی الارب). عیب و قبح کلام و آنچه سخن را عیب دارد. (اقرب الموارد). || اضعاع علم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد): احفظ علمک عن الهجـنة و ان للعلم نکدأ و آفة و هجـنة. (اقرب الموارد). || (مص) هجین گردیدن مرد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || داخل شدن عیب در کلام. (اقرب الموارد). || آنا کس و فرومایه گشتن. (منتهی الارب). || پدر آزاد و مادر بنده بودن. (منتهی الارب).

**هـجـو**. [هَجْو] (ع مص) نکوهیدن. (منتهی الارب). شمردن معایب کسی. (اقرب الموارد). عیب کردن. (اقرب الموارد). || دشنام دادن کسی را به شعر. (منتهی الارب). هجا. بد گفتن. (یادداشت به خط مؤلف). شتم. (اقرب الموارد): شاهنامه به نام او رها کن و هجو او به من ده تا بشویم. (چهارمقاله).

در همه دیوان من دو هجو بینی

در همه گلزار خلد خار نیابی. خاقانی.

— هجو کردن؛ بدگویی کردن. هجا گفتن. (یادداشت به خط مؤلف).

— هجو گفتن؛ هجو کردن:

هر که ترا هجو گفت و هجو ترا خواند

روز شهادت زبان او نشود گنگ. منجیک.

مادحت گر هجو گوید بر ملا

روزها سوزد دلت زآن سوزها. مولوی.  
رجوع به هجا شود. || شمردن حروف با اسماء آنها. (اقرب الموارد). تهجی. هجی کردن. || بد شمردن زن صحبت شوی خود را. (اقرب الموارد). || (ل) در تداول عوام فارسی زبانان به معنی سخن بی هده و بپوچ نیز به کار رود.

**هـجـوـع**. [هَجْ] (ع مص) خوردن. (منتهی الارب). خوردن طعام را. (اقرب الموارد). || پر کردن. (منتهی الارب). پر کردن شکم را. (اقرب الموارد). || فرونشاندن طعام گرسنگی را. (منتهی الارب). || به چرا بازداشتن شتران را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هـجـود**. [هَجْ] (ع ص) نماز تهجد گذارنده. (منتهی الارب). مصلی باللیل. (اقرب الموارد). ج. هُجود. هُجْد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هـجـود**. [هَجْ] (ع مص) بر زمین نهادن شتر پیش گردن خود را. (منتهی الارب). || به شب خفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). و گویند هجود خواب روز و هجوع خواب شب است. (اقرب الموارد). || بیدار بودن. (منتهی الارب). سهر و از اضداد است. (اقرب الموارد). || (ص، ل) ج هُجود. و رجوع بدان کلمه شود.

**هـجـور**. [هَجْ] (ع مص) هجار بستن شتر را و تنگ برکشیدن. (منتهی الارب). سخت کردن هجار به ریسمان. (اقرب الموارد).

**هـجـوری**. [هَجْرَی] (ع ص نسبی، ل) منسوباً؛ طعامی که وقت نیمروز خوردند. (منتهی الارب). طعامی که در نیمروز خورده شود. (اقرب الموارد).

**هـجـوع**. [هَجْ] (ع مص) خفتن. (ترجمان جرجانی، ترتیب عادل بن علی). به خواب رفتن به شب. (منتهی الارب). یا مطلق خواب. (اقرب الموارد):

همه شب نبودش قرار و هجوع

ز تسبیح و تهلیل و ما را ز جوع. سعدی

|| شکستن گرسنگی را تا سرحد ستری (منتهی الارب). || شکسته شدن گرسنگی. (منتهی الارب). رجوع به تهجاع شود. || (ص، ل) ج هاجع. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هاجع شود.

**هـجـوگـو**. [هَجْوْ] (نف مرکب) آن که هجو گوید دیگری را. آن که دشنام دهد دیگری را به شعر. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هجو و هجا شود.

**هـجـوـل**. [هَجْ] (ع ص) زن فراخ فرج. || زن تباهاکار. (منتهی الارب). المرأة البغی. (اقرب الموارد).

**هـجـول**. [هَجْ] (ع ص) روان؛ دسوع هجول؛ اشک روان. (منتهی الارب).

**هـجـول**. [هَجْ] (ع ل) ج هجیل. (منتهی الارب)



(اقرب المواردا).

**هجول**. [هَجُول] (اخ) کوهی است در حجاز که در یک نقطه با اخشیان تلاقی نماید. (معجم البلدان).

**هجوم**. [هَجُوم] (ع مص) بناگاه آمدن بر چیزی. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا).

— هجوم آوردن؛ حمله کردن. روی آوردن برای غلبه بر دشمن. (یادداشت به خط مؤلف):

در آغوش دو عالم غنچه زخمی نمی‌گنجد  
هجوم آورده بر دلها ز بس تاراج مژگانش.

خاقانی.

— هجوم بردن؛ هجوم آوردن. (یادداشت به خط مؤلف).

— هجوم کردن؛ هجوم آوردن. حمله کردن. رجوع به هجم شود.

|| درآمدن هر کسی بی‌دستوری. (منتهی الارب). دخول بی‌اذن. (اقرب المواردا). || به شتاب درآمدن. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || شکسته و ویران شدن خانه. (منتهی الارب). || در مفاک فروشدن چشم کسی. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || ادو شدن آنچه را در پستان است. (از اقرب المواردا). دوشیدن. (منتهی الارب). || روی آوردن علم بر حقایق امور کسی را. (از اقرب المواردا). || اساکت شدن و اطراق. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**هجوم**. [هَجُوم] (ع ص) ناگاه درآینده بر کسی. (منتهی الارب). سریع‌الهجوم. (اقرب المواردا). || درآوردن. (منتهی الارب). || آباد سخت که خانه‌ها را ویران کند و گیاه یز را برکند. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || (اصطلاح صوفیه) آنچه بقوت وقت و حال بر قلب وارد شود بی‌آنکه تصنع در آن بود. (تعریفات).

**هجوم**. [هَجُوم] (اخ) نام تیغ ابققاده حارث بن ربیع رضی الله عنه است. (منتهی الارب).

**هجوم آباد**. [هَجُوم] (اخ) نام محلی است کنار راه سندج به کرمانشاه، میان دار چالمان و برنجان، در صد هزارگزی سندج. (از جغرافیای سیاسی مسعود کیهان). دهی است از دهستان میان دربند بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. واقع در ۶۰ هزارگزی شمال باختری کرمانشاه و ۱۵۰۰ گزی باختر راه شوسه سندج. ناحیه‌ای است سردسیر، دامنه و دارای ۷۰ تن سکنه. آب آن از چشمه مین‌المین و محصول آن غلات و حبوبات و گاهی هم برنج است. اهالی به زراعت گذران می‌کنند. و در تابستان از برنجان میتوان اتومبیل برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هجونامه**. [هَجُومَ / م] (م رکب) شعری که در آن کسی را دشنام دهند یا نکوهش کنند.

(یادداشت به خط مؤلف). و رجوع به هجو شود.

**هجونه**. [هَجُونَه] (ع مص) هجین گردیدن مرد. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || نا کس و فرومایه گشتن. (منتهی الارب). || داخل شدن عیب در کلام. (اقرب المواردا). رجوع به هجونه شود.

**هجویرو**. [هَجُویرو] (اخ) نام محله‌ای است در غزنین که نویسنده کتاب کشف‌المحجوب بدان منسوب است. (از مقدمه کشف‌المحجوب هجویری ج تهران ص ۲۱).

**هجویری**. [هَجُویری] (ص نسبی) منسوب به هجویری که محله‌ای است در غزنین. رجوع به هجویری شود.

**هجویری**. [هَجُویری] (اخ) علی بن عثمان بن علی الجلابی الهجویری الغزنوی، مکنی به ابوالحسن از عرفای قرن پنجم هجری است. نسبت وی به غزنین از مشرق خراسان است. وی در بعض علوم شاگرد ابوالعباس شقانی بوده و در طریقت از ابوالفضل محمد بن حسن ختلی پیروی می‌کرده و ابوالفضل خود از مریدان ابوالحسن بصری بوده است. هجویری با سه واسطه پیرو طریقت جنید است. مشکلات خود را با شیخ المشایخ ابوالقاسم گرگانی در میان می‌گذاشت. او راست: ۱- کشف‌المحجوب که از ماخذ بسیار معتبر تصوف و عرفان و از مفیدترین کتاب‌های تصوف اسلامی است و این کتاب به خواهش ابوسعید هجویری در پاسخ پرسشهای او تألیف شده است. ۲- دیوان شعر که چیزی از آن برجای نیست فقط در آغاز کشف‌المحجوب از انتقال آن گفتگو کرده است. ۳- کتاب فنا و بقا که آنهم در مذهب تصوف بوده و برجای نمانده است. ۴- اسراب الخرق و الملونیات- هجویری گوید: «مرا اندر این معنی کتابی است مفرد که نام آن اسراب الخرق و الملونات است و نسخه آن مرید را باید». این کتاب نیز در دست نیست. ۵- الرعاية بحقوق الله تعالى. ۶- کتاب البیان لاهل‌العیان. ۷- منهاج‌الدین. ۸- نحو القلوب. ۹- ایمان. ۱۰- فرق فرق. در موضعی از کتاب کشف‌المحجوب اشاره می‌کند که وی رسالات و کتبی داشته و دیگران آنها را به نام خود کرده‌اند و چندین بار به این مسأله اشاره کرده است. <sup>۱</sup> با توجه به زمان مشایخ و معاصران او، هجویری را باید از عرفای قرن پنجم هجری دانست. (نقل به اختصار و اندک تصرف از ترجمه مقدمه ژوکوفسکی بر کشف‌المحجوب). رجوع بدان مقدمه و نیز رجوع به علی جلابی شود.

**هجویری**. [هَجُویری] (اخ) ابوسعید... همان کسی است که ابوالحسن علی بن عثمان

هجویری کتاب کشف‌المحجوب خود را در پاسخ سؤال وی تألیف کرده است. رجوع به مقدمه کشف‌المحجوب ج تهران ص ۵۱ شود.

**هجویه**. [هَجُویه] (ی / اذع، لا) هججو. هجونامه. شعری که در آن از کسی نکوهش کنند یا او را دشنام دهند. رجوع به هجو و هجونامه شود.

**هججه**. [هَجُجَه] (اخ) دهی است از دهستان

میشه‌پاره بخش کلپیر شهرستان اهر، واقع در دوازده هزار و پانصدگزی باختر کلپیر و ۱۳ هزارگزی راه شوسه اهر به کلپیر. ناحیه‌ای است کوهستانی، معتدل و دارای ۱۳۱ تن سکنه. آب آن از رودخانه قره‌سو و چشمه و محصول آن غلات است. اهالی به زراعت و

گلهداری مشغولند و صنایع دستی آنان قالی و گلیم‌بافی است. راه مالرو دارد این ده به دو محل نزدیک بهم به نام هجه بالا و پائین تقسیم شده. جمعیت هجه بالا ۵۸ تن است.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هجهاج**. [هَجُجَاج] (ع ص) گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرب المواردا). عبارت اللسان چنین است: کثیرالشر خفیف‌العقل. (اقرب المواردا). || شتر سخت‌گریزنده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || سفور. (اقرب المواردا). || سخت‌بانگ و درازبالا از شتر و مردم. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || درشت‌خوی. (منتهی الارب). جافی احمق. (اقرب المواردا). || مرد زیرک. (منتهی الارب). داهیه. (اقرب المواردا). || اسالند. || شتر مرغ پراواز. (اقرب المواردا).

**هجهاجه**. [هَجُجَاجَه] (ع ص) گول. (منتهی الارب). و ابوزید گوید: کسی است که او را نه عقل است و نه اندیشه. (از اقرب المواردا).

**هجهج**. [هَجُجَاج] (ع ص) زمین درشت خشکسال رسیده. (منتهی الارب). و عبارت اللسان چنین است: الارض الصلیبة الجدیبة التي لانیات بها. (از اقرب المواردا). ج، هجهج. (اقرب المواردا). || کلمه‌ای است که گوسپندان را زجر کنند به وی. (منتهی الارب). در صورت مبنی بودن بر سکون، زجر است برای غنم. (اقرب المواردا). رجوع به هجهج شود.

**هجهج**. [هَجُجَاج] (ع ص) قچقار. || آب نوشیده و خورده. (منتهی الارب).

**هجهجه**. [هَجُجَاجَه] (ع مص، لا) حکایت آواز کردن وقت کارزار. (منتهی الارب). حکایت صوت‌الکمر عند القتال. (اقرب المواردا). || زجر کردن شتر به لفظ هج. (منتهی الارب). || حکایت بانگ مرد که بر شیر بانگ زند. (اقرب المواردا). بانگ یزدن بر دده. (منتهی الارب). || پیاپی بانگ کردن شتر. || متابعت

۱- از کشف‌المحجوب ج ژوکوفسکی، ص ۲.

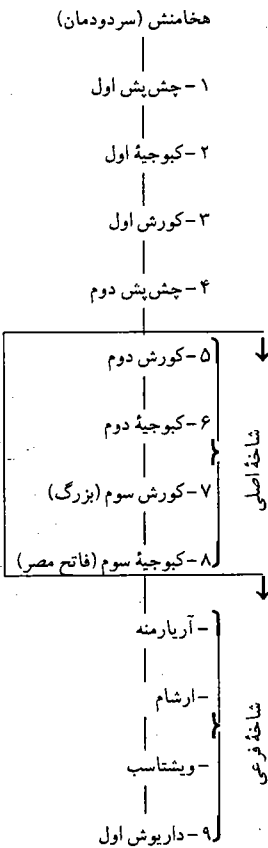
فحل را در هدیر وی. (منتهی الاطب) هجری. [هَجْرَئِي] (ع مص) آشکارا و گشاده گردیدن. [در مفاک فرورفتن چشم شتر. (منتهی الاطب). رجوع به هجوم شود. هجری. [هَجْرَئِي] (ع امص) ممال هجا. (یادداشت به خط مؤلف). هجو و بدگوئی؛ شاعران را خه و احسنت، مدیح رودکی را خه و احسنت هجی است. شهید بلخی. گاه توبه کردن آمد از مداخله وز هجی کز هجی بینم زیان و از مداخله سودنی. منوچهری. نکتم خواجه را به شعر هجی لیک برخوانم آینی ز بنی. انوری. چه مایه شعر که در مدح منتشر گردد کریم را به مدیح و لثیم را به هجی. ادیب صابر. چون سخن گوید او ز بهر صلاح که کند گوش سوی هزل و هجی. ابوالفرج رونی. گرد در این مکتب ندانی تو هجی همچو احمد پری از نور هجی. مولوی. رجوع به هجا و هجو شود. هجعی. [هَجْعِي] (ع اص) [از ع، امص] تهجی، (ناظم الاطباء). رجوع به هجی کردن شود. هجعی. [ع] (اخ) از دهات نور مازندران بوده است. رجوع به مازندران و استرآباد ص ۱۵۰ از ترجمه فارسی شود. هججیح. [هَجْجِي] (ع مص) شکستن خانه را و ویران کردن. (منتهی الاطب). ویران کردن خانه. (اقراب المواردا). [به مفاک فرورشدن چشم کسی. [برآمدن بانگ آتش. (الا) بانگ آتش. (اقراب المواردا). [وادای مفاک. (منتهی الاطب). [وادای عمیق. (اقراب المواردا). [از زمین دراز که بر شتاب آرد رونده را. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). [خطی که بر زمین کشند بطریق فال کهانت. ج. هُجَّان. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). هججیر. [هَجْجِي] (ص) خوب و نیک و نیکو و زبده. (برهان). هُزیر. خجیر. (حاشیه برهان ج معین): درخورد همت تو خداوند جاه داد جاه بزرگووار و گرانمایه و هجیر. منوچهری. یکی به کوه سخن ران که گرچه هست جماد ز زشت زشت دهد پاسخ هجیر هجیر. قاتنی. [خوب چهار. زیبا. درخشان: سیرت به برج لهو و طرب باد سال و مه ای طلعت چو مهر هجیر اندر آسمان. سوزنی. هججیر. [هَجْجِي] (ع) [نیمروز. نزدیک زوال مع

ظهر یا از وقت زوال آفتاب تا عصر. (منتهی الاطب). (اقراب المواردا): از ضعف بشریت تاب آفتاب هجیر نیاورد. (گلستان یوسفی ص ۱۴۱). [اگرمای نیمروز. (منتهی الاطب). [سختی گرما. [حوض بزرگ فراخ. ج. هُجْر. [شور گیاه خشک شکسته. (منتهی الاطب) (از اقراب المواردا). [گورخر درشت و آکنده گوشت. [کاسه سطر. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). [اگشن سست و بازایستاده از گشنی. (منتهی الاطب). [شیر خفته. (منتهی الاطب). شیر غلیظ. (از اقراب المواردا). هججیر. [هَجْجِي] (ع) [خوی و عادت. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). [حال. هججیر. [هَجْجِي] (ع) [نام پسر قاربن کاوه است که او را سهراب وقتی که به ایران می آمد در پای قلعه سفید سبزو در جنگ زنده بگرفت. (برهان). هجیر یا هزیر پسر گودرز است. (از حاشیه برهان ج معین). نام پهلوان ایرانی پسر گودرز. (ولف، لغات شاهنامه). چو گودرز گشواد بر میسر هجیر و گرانمایگان یکسره. فردوسی. رجوع به هزیر شود. هججیر. [ع] (اخ) وزیر جغتای مغول پسر چنگیزخان. رجوع به جهانگشای جوینی ج ۱ ص ۲۲۷ شود. هججیر. [هَجْجِي] (اخ) موضعی است. (منتهی الاطب). رجوع به هجیره شود. هججیر. [هَجْجِي] (اخ) آبکی است مر بنی عجل را میان کوفه و بصره. (منتهی الاطب). رجوع به هجیره شود. هججیر کلا. [هَجْجِي] (اخ) یکی از دهات مازندران در حدود بارفروش و فرح آباد. (از مازندران و استرآباد رایینو، ترجمه فارسی ص ۱۶۰). هججیره. [هَجْجِي] (ع) [نیمروز نزدیک زوال مع ظهر یا از وقت زوال آفتاب تا عصر. [اگرمای نیمروز. (منتهی الاطب). [سختی گرما. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). هججیر. رجوع به هجیر شود. هججیره. [هَجْجِي] (ع) [خوی و عادت. (منتهی الاطب). هججیر. (اقراب المواردا). [حال. (منتهی الاطب). رجوع به هججیر شود. هججیره. [هَجْجِي] (ع) [مصغر] مصغر هَجْرَة است. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). رجوع به هجیره شود. هججیره. [هَجْجِي] (اخ) آبی است مر بنی عجل را میان کوفه و بصره. (معجم البلدان). هججیر. رجوع به هجیر شود. هججیری. [هَجْجِي] (ع مص) هذیان درآیدن در خواب و مرض و پریشان گفتن.

[ع] [خوی و عادت. [حال. (منتهی الاطب). هججیسه. [هَجْجِي] (ع ص) شیر برگردیده و تباه شده در مشک. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). هججیسی. [هَجْجِي] (ع) [اسبی است مر بنی تغلب را. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). هججیع. [هَجْجِي] (ع) [پساره‌ای از شب. منتهی الاطب. هججیع من اللیل. (منتهی الاطب). هججیع. [هَجْجِي] (ع) [ابن قیس. صحابی است. (منتهی الاطب). هججی کردن. [هَجْجِي] (ع) [جسی کد] (مص مرکب) هجی کردن کلمه‌ای را، یعنی حروف و حرکات و اعراب آن را جدا کردن مثلاً به جای «حسن» بگویم: «ح زبر ح، س زبر س، ن سا کن حسن». (یادداشت به خط مؤلف). حروف مقطعه کلمه را با اعراب بیان کردن. (ناظم الاطباء). هججیل. [هَجْجِي] (ع) [راه هموار پست. ج. هججال. (منتهی الاطب). ارض مطمئن. (اقراب المواردا). رجوع به هججل شود. هججیم. [هَجْجِي] (ع) [محلله‌ای از بصره که بنی هجیم در آن ساکن شدند. (از سمعانی). هججیمه. [هَجْجِي] (ع ص) [شیر که در مشک نو ریزند و دوغ نا کرده خوردند. (منتهی الاطب). [شیر دفرک. (منتهی الاطب). شیر غلیظ. (اقراب المواردا). [شیر جغرات شده. (منتهی الاطب). [شیر نزدیک جغرات شدن رسیده. (منتهی الاطب) (از اقراب المواردا). هججیمی. [هَجْجِي] (ع) [ص نسبی] منسوب به محلله هجیم بصره. (از سمعانی). هججیمی. [هَجْجِي] (ع) [عبدین عمرو الضریر الهجیمی، مکنی به ابوعبدالرحمان در محلله هجیم بصره نزول کرد و بدان منسوب شد. از عطاء بن السائب روایت کند و محمد بن سلام را از وی روایت است. (اللباب فی تهذیب الانساب). هججین. [هَجْجِي] (ع ص) ناکس. (منتهی الاطب) [لثیم. (اقراب المواردا). [فرومایه از هر چیز (منتهی الاطب). [آن که پدرش آزاد و مادرش پرستار باشد. (منتهی الاطب). عربی که کنیززاده باشد و ازهری گوید: هجین کسی است که پدرش عرب و مادرش کنیزی غیر محصنه بود و چون محصنه شود فرزند را هجین نگویند. (اقراب المواردا). [آنکه پدرش از مادر بهتر باشد در حسب. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). ج. هُجْن، هججنا، هُججان، مهاجین، مهاجنه. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). [فرومایه و ناصل از اسب و ستور. (منتهی الاطب): فرس سردونه هجین؛ غیرعتیق. (از اقراب المواردا). [السن هجین؛ شیری که نه خالص باشد و نه فله. (منتهی الاطب) (اقراب المواردا). رجوع به هججیمه

شاه نبوده‌اند هخامنش را هم نه کورش بزرگ به شاهی یاد کرده است و نه داریوش اول. بنابراین باید او را فقط رئیس خانواده دانست. دودمان هخامنشی در پارس اقامت داشته و در دوران قدرت حکومت ایلام یکی از شاهان هخامنشی، آن ناحیه را که ائزان میخوانده‌اند ضمیمه متصرفات خود کرده و خویشان را شاه «ائزان» خوانده است. در اینجا این سؤال پیش می‌آید که کدامیک از نیاکان کورش بزرگ این کار را انجام داده است؟ اگر چه مدرکی در دست نیست تا بتوان جواب محققانه به این سؤال داد ولی از اینکه کورش بزرگ در بیانیه‌ای که در بابل منتشر کرده نسب خود را به هخامنش پسر دوم رسانید و شاهان ائشان یا ائزان را - از زمان خود تا او - شاه بزرگ خوانده است، باید گفت که انضمام ایلام به پارس در زمان کورش دوم بوده است.

داریوش اول مانند کورش در ذکر نسب خود همینکه به کورش دوم رسیده فوراً به سر سلسله دودمان گذشته است. ترتیب شاهان هخامنشی تا داریوش اول چنین بوده است:



1 - Hakhāmanish.

2 - hakhi. 3 - manish.

4 - mana.

اول هخی<sup>۲</sup> به معنی دوست و یار و جیزه دوم منیش<sup>۳</sup> ازمنه<sup>۴</sup> به معنی حس باطنی، فهم و شعور و اندیشیدن و جمعاً به معنی «دوست‌منش» است. وی سر دودمان سلسله هخامنشی و جد اعلای کورش و داریوش است. (از حاشیه برهان ج معین). وی بزرگ خاندان خود و از مشاهیر فارس بوده اما به سلطنت نرسیده و نخستین کسی که از خانواده او به حکومت فارس رسید فرزند او چش‌پش اول بود. (از ایران باستان پیرنیا ج ۱ ص ۴۲۶ بعد). رجوع به هخامنشی و هخامنشیان شود.

**هخامنشی.** [هَمَن] (ص نسبی) منسوب به هخامنش سردودمان شاهنشاهان پارس. رجوع به هخامنش شود.

**هخامنشی.** [هَمَن] (اخ) نام عمومی سلاهای است که فرزندان هخامنش بودند و در پارس سلطنت میکردند. رجوع به هخامنشیان شود.

**هخامنشیان.** [هَمَن] (اخ) موافق نوشته هردت این خانواده از خانواده پارسا گادیا بودند و قبل از قیام کورش بزرگ علیه آخرین پادشاه ماد، در پارس اقامت داشتند. چنانکه از نوشته هردت درباره نسب‌نامه کورش و داریوش اول و خشیارشا برمی‌آید سرسلسله این خاندان هخامنش است و بعد از او اشخاصی به این ترتیب آمدند:

کورش اول، کسبوجیه اول، کورش اول، کورش دوم. از اینجا سلسله هخامنشی دو شاخه میشود. شاخه نیاکان کورش بزرگ‌اند و شاخه دیگر نیاکان داریوش اول. چون بانی سلطنت پارس کورش بزرگ بود ما این شاخه را اصلی و شاخه دیگر را فرعی مینامیم.

شاخه اصلی بقول هردت اینها بودند: کورش دوم، کسبوجیه دوم و کورش سوم (همان کورش بزرگ)، و شاخه فرعی اینها: آریارمن، ارشام، ویشتاسپ و داریوش اول. این است اطلاعاتی که هردت میدهد و کتیبه‌های داریوش اول و استوانه‌ای که از کورش بزرگ در بابل یافته‌اند گفته‌های هردت را تأیید میکند. اگرچه شاهان مذکور در ذکر نسب خود از کورش دوم بالاتر نرفته‌اند - یعنی همینکه به کورش دوم میرسد فوراً به اسم هخامنش میگذرند - ولی چون تمام نه اسم فهرست هردت (از کورش دوم تا داریوش اول) با کتیبه‌ها تطبیق میکند دلیلی نداریم که در سه اسم دیگر (از کورش دوم به بالا) تردید کنیم. بنابراین سرسلسله دودمان هخامنش بود و ترتیب شاهان سلسله تا کورش بزرگ چنانکه ذکر شد.

... مطابق کتیبه‌های داریوش اول و اردشیر سوم هخامنشی، ویشتاسپ، ارشام و آریارمنه

شود. **هجینه.** [هَجَن] (ع ص) مؤنث هجین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج، هَجَن، هجائن، هجان. (اقرب الموارد). رجوع به هجین شود. **هَج.** [هَج] (ا) هج. راست باز کردن چیزی باشد مانند علم و نیزه و ستون و امثال آن. (برهان). راست باز کردن بود چیزی را چون علم یا نیزه. (اسدی). راست ایستادن چیزی را نیز گویند بر زمین. (برهان). و اگر چیزی بر زمین افکنی راست بایستد گویند «هج کرد». (اسدی):

گردون علم محنت بر بام تو هج کرد  
بینی سخط خویش به کوس و علم اندر.  
منجیک ترمذی.

**هچدسپ.** [هَجَد] (اخ) هسچت اسپ. رجوع به هسچت اسپ شود.

**هچرود.** [هَجَر] (اخ) دهی است از دهستان قشلاق کلارستاق بخش چالوس شهرستان نوسهر، واقع در نه‌هزارگری باختر چالوس و کنار راه شوسه چالوس به شهسوار که در کنار دریا قرار دارد. ناحیه‌ای است دشت، معتدل، مرطوب و دارای ۳۰۰ تن سکنه. از رودخانه سرداب‌رود مشروب میشود. محصولش برنج و لبنیات است. شغل اهالی کشاورزی است. دبستان دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هیچکاره.** [هَجَر / ر] (ص مرکب) مخفف هیچکاره. (آندراج). رجوع به هیچکاره شود.

**هچل.** [هَجَل] (ا) در تداول عوام، مخمصه. کش و وا کش. (یادداشت به خط مؤلف).

- در هچل افتادن؛ گرفتار شدن. (یادداشت به خط مؤلف).

- در هچل افتادن کسی یا پولی؛ گرفتار شدن شخص یا از دست رفتن پول چنانکه بازگرداندنش دشوار بود، یا وصول آن منتع باشد. (یادداشت به خط مؤلف).

- در هچل انداختن؛ گرفتار ساختن و یا قرض دادن پول در محلی که صعب‌الوصول باشد. (یادداشت به خط مؤلف).

**هچوکان.** [ ] (اخ) دهی است از طسوج ابرشتجان. (تاریخ قم ص ۱۱۴).

**هچ و مچ.** [هَجَّجُ م] (ا) [صوت] آواز بوسه. (آندراج):

شنیدم از در عشرت‌سرا که خوش‌کوک است  
نوای هچ و مچ بوسه با غزل‌خوانی.

ملافوقی بزدی (از آندراج).

**هخ.** [هَخ] (ع) صوت حکایت آواز آب بیند اندازنده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). فین. رجوع به فین شود.

**هخامنش.** [هَمَن] (اخ) یا هخامنیش<sup>۱</sup>، در پارسی باستان مرکب از دو جزء است. جزء

(این صورت طبق فهرستی است که مرحوم پیرنیا در ایران باستان آورده، ولی محققان اروپایی بر آن ایراداتی دارند).  
به این سؤال که سلطنت هخامنشی‌ها در پارس در چه تاریخی شروع شده نمیتوان جواب درستی داد. نلدهکه<sup>۱</sup> ابتدای سلطنت چشم‌پش اول را در حدود ۷۳۰ ق.م. میدانند ولی مدرکی برای عقیده خود به دست نمیدهد. جز اینکه میگوید برای هر سه نسل دوره طبیعی صد سال است و این هم دلیل مؤثری نخواهد بود. بنابراین بطور کلی نمیتوان گفت که شروع حکومت این خاندان در پارس در چه تاریخی بوده است.

اطلاعات ما راجع به پارس از زمان کورش بزرگ شروع میشود و فقط معلوم است که پارس در حدود نیمه قرن هفتم پیش از میلاد دست‌نشانده مادها بوده است. زیرا هرودت صریحاً میگوید که فرورتیش پارس را مطیع کرد. کرسی پارس یا پایتخت امرا مطابق نوشته هرودت پاسارگاد بود. (از ایران باستان، پیرنیا ص ۲۲۸ بیعد).  
با شروع سلطنت کورش بزرگ شاهنشاهی وسیعی در مشرق زمین ایجاد شد که تا حمله اسکندر پایدار ماند. شاهان بزرگ خاندان هخامنشی پس از کورش عبارتند از: کوجیه، بردیای غاصب، داریوش اول، خشایارشا، ردشیر اول (درازدست)، خشایارشا دوم، داریوش دوم، اردشیر سوم، آرسس، و آخرین پادشاه این خاندان داریوش سوم که اسیر قوای اسکندر و خیانت سرداران خود گردید و با قتل او سلطنت شاهنشاهان هخامنشی پایان یافت. سرگذشت و کارنامه هر یک از این شاهنشاهان در ذیل نام آنها آمده است. نیز رجوع به دوره ایران باستان پیرنیا شود.

**هختن.** [هَٔت] (مص) کشیدن. سنجیدن. (لغات شاهنامه).

**هدا.** [هَدَد] (ع ص) ۱) مرد گرامی‌نژاد و جوانمرد. (منتهی الارب). مرد کریم. (اقرب الموارد). ۲) بانگ شتر. (منتهی الارب). بانگ غلیظ. (اقرب الموارد). ۳) آواز سخت و درشت که از افتادن دیوار و جز آن برآید. (اقرب الموارد). ۴) مرد ضعیف. (اقرب الموارد). ۵) چ، همدون [ه/و دد]. (منتهی الارب). ۶) هذون. (اقرب الموارد). ۷) بیری. (منتهی الارب). ۸) [مص] سخت ویران کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ۹) ایشتاب خواندن. (تاج المصادر بیهقی). ۱۰) اشکستن. (منتهی الارب) (ترجمان جرجانی ترتیب عادل). شکستن بنا. (تاج المصادر بیهقی) (مصادر اللغة زوزنی). شکستن چیزی با صدای شدید. (اقرب الموارد). ۱۱) پیر گردیدن. ۱۲) بانگ کردن شتر. ۱۳) است گردانیدن مصیبت

کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ۱۴) است و ضعیف گردیدن. (منتهی الارب). ۱۵) ازود بریدن. (تاج المصادر بیهقی).

**هدد.** [هَدَد] (ع) [صوت] کلمه‌ای است که وقت آب خوردن خر گویند. (منتهی الارب). هنگام آب نوشیدن حمار برای اغراء و ترغیب گویند. (از اقرب الموارد).

**هدد.** [هَدَد / هِدَد] (ع ص) مرد سست و ضعیف. (منتهی الارب). ج، هذون. (از اقرب الموارد).

**هدا.** [هَٔ] (ع مص) هدا. هده. رجوع به هدا [هَدَّ] شود.

**هدا.** [هَٔ] (اخ) جایی است از نواحی طائف. (معجم البلدان). رجوع به طائف شود.

**هدا.** [هَٔ] (ع) [مص] آوردن هر دو زن هر یکی طعام خود را به جایی و خوردن باهم. اسم است. (منتهی الارب).

**هدا.** [هَٔ] (ع مص) (از «هدی») عروس را به خانه آوردن. [فرستادن عروس را به خانه شوی. [پیش در آمدن. [پیشی گرفتن. [ص] سست. [کنده خاطر. (منتهی الارب).

**هدا.** [هَدَّ] (ع ص) اسب لاغر. (منتهی الارب). این لغت مخصوص جنس ذکور است. (از اقرب الموارد).

**هداب.** [هَدَّاب] (ع ص) درممانده گران سنگ کنده خاطر. (منتهی الارب). الغبی الثقیل. (اقرب الموارد). [گرانجان. (منتهی الارب) [۱] (برگی که پهن ندارد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج، هیداب. (منتهی الارب). [ریشه و پرزه جامه که از پهنای آن باقی ماند. (منتهی الارب). هداث‌الشوب؛ الخیوط التي تبقى فی طرفیه من عرضه دون الحاشیة. (اقرب الموارد). [هداب‌النخل؛ شاخهای آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هداب.** [هَٔ] (ع) [ج هَدَّاب]. (منتهی الارب). رجوع به هَدَّاب شود. [ج هَدَّاب. (منتهی الارب). رجوع به هَدَّاب شود.

**هداب الهجیمی.** [هَدَّابُ هَمِی] (اخ) یکی از فصحای عرب. (ابن‌الدیم).

**هداید.** [هَدَّاب] (ع ص) شیر نیک خفته و جفرا شده. (منتهی الارب). اللین الخائر جداً. (اقرب الموارد).

**هدایة.** [هَدَّاب] (ع) [ج] یکی از هَدَّاب. (منتهی الارب). رجوع به هَدَّاب شود.

**هدا.** [هَٔ] (ع ص) [هدایت‌کنندگان و این جمع هادی است. (غیاث). هداة. رجوع به هداة و هادی شود.

**هداج.** [هَٔ] (ع) [مص] رفتار پیران. (منتهی الارب). رفتن بمانند رفتن پیران. (از اقرب الموارد).

**هداج.** [هَدَّاب] (ع ص) به رفتار پیران رونده. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

— ظلمیم هدا؛ شترمرغی که لرزان رود. (اقرب الموارد).

**هداد.** [هَٔ] (ع) [مص] رفق و تأنی. «هدادیک» گویند به صورت تشبیه. (از اقرب الموارد). [ص] قوم هداد؛ مردم ترسو. (از اقرب الموارد).

**هداد.** [هَدَّاد] (اخ) ابن شرجیل. یکی از ملوک یمن پدر بلیس زوجه سلیمان بن داود علیها‌السلام. (یادداشت به خط مؤلف).

**هداد.** [هَدَّاد] (ع ص) بددل. ترسنده. (منتهی الارب). ترسو. گویند: رجل هدادة. (از اقرب الموارد).

**هدادی.** [هَدَّادِی] (ع ص) [نسیبی] منسوب به هداد که بطنی از ازد است. (سمعی).

**هدادی.** [هَدَّادِی] (اخ) عقبین سنان بن سعد بن جابر الدارح الهدادی، مکنی به ابوبشر از مردم بصره است. از هشتمین شراج و غسان بن مضر روایت دارد. محمد بن یونس الکدیمی و یحیی بن صاعد را از وی روایت است. (اللباب فی تهذیب الانساب).

**هدادیک.** [هَدَّادِیْک] (ع) [فعل] بگذار. دورباش. یکسو شو. (منتهی الارب). ای مهلا. وزن آن مانند حنائیک است کانه قال مهلاً بعد مهل. (اقرب الموارد). رجوع به هَدَّاد شود.

**هدار.** [هَدَّار] (اخ) یکی از نواحی یمامه. مسیلمة کذاب در این مکان ادعای نبوت کرد و خالد را گرفت. (معجم البلدان). موضعی یا رودیاری است در یمامه که مولد مسیلمة کذاب است. (منتهی الارب).

**هداریس.** [هَدَّارِیس] (ع) [ص] سختیا. (منتهی الارب). دواهی. مانند دهاریس بتقدیم دال. (از اقرب الموارد).

**هداگر.** [هَدَّاکِر] (ع ص) ناز پرورده. رجل هدا کر؛ مرد به ناز پرورده. (منتهی الارب). منعم. (اقرب الموارد). [شیر غلیظ. (اقرب الموارد).

**هدال.** [هَدَّال] (ع) [ص] شاخ سر فرود آورده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هدال.** [هَدَّال] (ع) [ج هَدَّال] (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هَدَّال شود.

**هدالق.** [هَدَّالِق] (ع ص) [ج هَدَلِق]. (منتهی الارب). رجوع به هَدَلِق شود.

**هدالة.** [هَدَّالَة] (ع) [ج] گروه. (منتهی الارب). جماعت. (اقرب الموارد). [انوعی از درخت که در سرزار روید و سمر نیست. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج، هدال. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**هدالة.** [هَدَّالَة] (اخ) دهسی است به یمن.

(منتهی الارب). قریه‌ای است از قریه‌های عرب.  
اوایل یمن از جانب قبله. (معجم البلدان).

**هدام.** [ه‌ا] (ع) دُوران سر که از سواری کشتی عارض شود. (منتهی الارب). دواری که انسان را به دریا عارض شود. (اقرب الموارد). بیماری دریا. دریا گرفتگی. (یادداشت به خط مؤلف).

**هدام.** [ه‌ا] (اخ) دهی کوچک است از دهستان باوی بخش مرکزی شهرستان اهواز در ۵۲ هزارگزی شمال خاوری اهواز، کنار راه اتومبیل‌رو مسجدسلیمان به اهواز واقع و دارای پانزده تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هدامه.** [ه‌د‌ا‌م] (اخ) دهسی است از دهستان جراحی بخش شادگان شهرستان خرمشهر، واقع در ۴۹ هزارگزی شمال خاوری شادگان و کنار راه اتومبیل‌رو خلف‌آباد به شادگان و در ساحل جنوبی رودخانه کارون. ناحیه‌ای است واقع در دشت گرمسیر و دارای ۲۳۰ تن سکنه. شغل اهالی زراعت و حشم‌داری است. راه این ده در تابستان اتومبیل‌رو است. ساکنان از طایفه بندری هستند. این آبادی از دو محل به نام هدامه اول و هدامه دوم تشکیل شده که یکپارگز با هم فاصله دارند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هدامی.** [ه‌ما] (ع ص، ل) ج هِدْمَة. (منتهی الارب). رجوع به هِدْمَة شود.

**هدان.** [ه‌ا] (ع ص) گول گران‌سنگ، ج، هُدن. (منتهی الارب). الاحمق الجافی الوخم الثقیل فی الحرب. (اقرب الموارد).

**هدان.** [ه‌و‌دا] (اخ) موضعی است به حمی ضریه. (معجم البلدان).

**هداوند.** [ه‌و‌ا] (اخ) از ایلات اطراف تهران، ساوه، زرند و قزوین که مرکب از ۲۵۰۰ خانوار است. بیلاقتان کوههای شمالی البرز و قشلاق آنها چهار بلوک میباشد. افراد ایل چادرنشین هستند. (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۱۱).

**هداوی.** [ه‌وا] (ع) ج هدیه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هداوی.** [ه‌ا] (ع) ج هدیه. (اقرب الموارد).

**هداة.** [ه‌ا] (ع) ادات و آلات. (منتهی الارب). ادات و آن از هدی است به ابدال. (از اقرب الموارد).

**هداهید.** [ه‌ه‌ا] (ع) ج هدیه. (منتهی الارب). هدهد و آن پرنده‌ای است شبیه کیوتر. (اص) فحل هدهد، کثیرالهدده. (ل) لطف: ما فی وده هدهد: ای لطف. (از اقرب الموارد).

**هداهید.** [ه‌ه‌ا] (ع) ج هدهد و هدهده. (منتهی الارب). ج هدهد. (اقرب الموارد).

هداهید. رجوع به هدهد شود.

**هداهید.** [ه‌ه‌ا] (اخ) حی است از زمین یمن. (منتهی الارب).

**هداهید.** [ه‌ا] (ع) ج هدهد. رجوع به هدهد و هدهد شود.

**هدایا.** [ه‌ا] (ع) ج هدیه. (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب عادل) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). پیش‌کشها: مهد راست کردند با خدمتکاران و هدایا. (تاریخ بیهقی). به فخر سز به فلک برکشید و شادی کرد که آن هدایا بر دست او قبول افتاد. مسعود سعد.

رجوع به هدیه شود.

**هدایت.** [ه‌ی] (ع) (اص) هدایه. رهبری. راهنمایی. ارشاد. رهنمونی. (یادداشت به خط مؤلف). نمایش راه راست و راهنمایی و دلالت و نجات از گمراهی. (ناظم الاطباء):

بنده آنچه داند از هدایت و معونت به کار دارد تا کار بر نظام رود. (تاریخ بیهقی).

قومی که بر هدایت ایشان خرد مشیر قومی که بر سخاوت ایشان جهان عیال.

ناصر خسرو.

انصار حق را سعادت هدایت راه راست نمود. (کلیله و دمنه). برای ارشاد و هدایت ایشان

رسولان فرستاد. (کلیله و دمنه). دیگری به نور هدایت عقل بر سریر قناعت نشست. (کلیله و دمنه).

زهی دولت که امکان هدایت یافت خاقانی کنون صد فلسفی فلسی نیززد پیش امکانش.

خاقانی.

ائمه معرفت و هدایت در انجمن وی ناظر و واقف. (ترجمه تاریخ یمنی).

تا به من امید هدایت کراست نظامی.

ز جرض من چه گشاید تو ره بخویشتنم ده که چشم تنمی ضعیف است بی چراغ هدایت. سعدی.

— هدایت کردن؛ دلالت کردن. راهنمایی کردن. (یادداشت به خط مؤلف).

— هدایت‌کننده؛ آن که دیگری را راهنمایی کند.

— هدایت‌یابنده؛ آن که هدایت و راهنمایی پذیرد: برانگیخت او را در حالتی بود چراغ نوردهنده، و بشارت دهنده و ترساننده و هدایت‌کننده و هدایت‌یابنده. (تاریخ بیهقی).

رجوع به هدایه شود.

**هدایت.** [ه‌ی] (اخ) رضاقلی خان طبرستانی ملقب به لله‌باشی در تهران متولد شد و در شیراز به تحصیل دانش پرداخت. در موقع سفر فتحعلیشاه به اصفهان مورد توجه شاه قرار گرفت و به لقب امیرالشعرانی مفتخر گردید. چون فتحعلیشاه درگذشت به دربار

محمدشاه و سپس به دربار ناصرالدین شاه راه یافت و از طرف ناصرالدین شاه به ریاست مدرسه دارالفنون رسید. (از کتاب سال کیهان ۱۳۴۲ ص ۳۹۹).

رضاقلی خان، فرزند محمد هادی ولادتش در شب پانزدهم محرم الحرام در سنه ۱۲۱۵ ه. ق. در تهران واقع گردید. والدش از اعیان قریه چارده مضافات دامغان بوده و از اوان شباب ملازمت پیشه نموده و در حضرت قهرمان ایمران محمدشاه قساجار (آقا محمدخان) خزانده‌دار بوده و در دوران فتحعلیشاه نیز این شغل را ادامه داده است.

رضاقلی خان بنا به اظهار خود از دوران صغر طبعش به معلومات و منظومات راغب بوده و در دبستان به سخن منظوم زبان گشوده است. آثار و تألیفات او که خود در سن ۴۵ سالگی آنها را در خانمه ریاض‌العارفین نام برده است عبارتند از: ۱- مثنوی هدایت‌نامه در بحر رمل. ۲- مثنوی گلستان ام. ۳- مثنوی دیگر موسوم به انیس‌العاشقین. ۴- مثنوی موسوم به بحرالحقایق. ۵- کتاب مظاهرالانوار. ۶- مثنوی انوارالولایه. ۷- مثنوی خرم‌بهبشت.

۸- فهرست‌التواریخ. ۹- منہج‌الهدایه. ۱۰- مفتاح‌الکنوز. ۱۱- تذکره ریاض‌العارفین.

۱۲- مدارج‌البلاغه. ۱۳- مجمع‌الفصحا در تذکره شعرا شامل دو مجلد بزرگ. ۱۴- لطایف‌المعارف. ۱۵- رساله جامع الاسرار.

۱۶- تا ۱۸- سه جلد در تکمیل تاریخ روضه‌الصفای میرخواند. ۱۹- دیوان غزلیات شامل بیش از ۸ هزار بیت. ۲۰- دیوان قصاید شامل بیش از ۱۰ هزار بیت. (از خانمه ریاض‌العارفین چ سنگی ۳۵۲ بیت). آنچه

رضاقلی خان هدایت به روضه‌الصفای افزوده شامل تاریخ دوره صفویه، افشاریه، زندیه و قاجاریه است. (از سبک‌شناسی بهار ج ۳ ص ۲۰۶).

از تألیفات دیگر او فرهنگ معروف انجمن آرای ناصری و کتابی به نام نژادنامه است و فرهنگ مزبور آخرین اثر اوست.

رضاقلی خان علاوه بر تحقیقات و تألیفات متعدد خدمت دیگری به فرهنگ ایران کرده و آن تأسیس یک چاپخانه است که بسیاری از کتب ادبی در عصر قاجاریه در آن چاپخانه

طبع شده است. (از سبک‌شناسی بهار ج ۳ ص ۳۷۰ و ۳۷۱).

**هدایت.** [ه‌ی] (اخ) صادق. رجوع به صادق هدایت شود.

**هدایت.** [ه‌ی] (اخ) طبرستانی. رجوع به هدایت (رضاقلی‌خان) شود.

**هدایت.** [ه‌ی] (اخ) مخیرالسلطنه. رجوع به هدایت (مهدیقلی) شود.

**هدایت.** [ه‌ی] (اخ) مهدیقلی... از خاندان معروف هدایت و از بستگان رضاقلی‌خان

است. وی از مطلعان تاریخ و فرهنگ ایران بود و در سیاست بمنصب عالی رسید آثار بسیاری از خود بجا گذاشته و آنچه بطبع رسیده عبارت است از:

- ۱- فوائدالترجمان در تعلیم زبان فرانسه در ۲ جلد.
- ۲- تحفةالآفاق در تاریخ، جغرافیا، سیاست و اقتصاد اروپا.
- ۳- گزارش ایران باستان با تحقیقی در سلسله کیان.
- ۴- مجمع الادوار در علم موسیقی.
- ۵- افکار امم در تحقیق مذاهب و تطبیق با حکمت.
- ۶- سفرنامه گرد کرده از طریق چین و ژاپن به عزم زیارت بیت الله.
- ۷- خاطرات و خطرات.
- ۸- تعلیم الاطفال در تدریس الفبا و الفبای مخصوص.

وی تا آخرین سالهای عمر خود و بنا نوشته خودش تا سال ۱۳۲۶ ه. ش. که خاطرات و خطرات را مینوشته همواره در کار تصنیف و تألیف بوده و آثار دیگری نیز بوجود آورده که عمرش برای طبع آنها وفا نکرده است. (از کتاب خاطرات و خطرات).

حاج مخبرالسلطنه هدایت در سال ۱۳۰۵ ه. ش. وزیر فوائد عامه گردید. در اردیبهشت ۱۳۰۶ ه. ش. ریاست دیوان عالی تمیز منسوب شد و سپس در خرداد ماه ۱۳۰۶ ه. ش. برای اولین بار به نخست وزیری رسید. مخبرالسلطنه در دیماه ۱۳۰۹ مجدداً نخست وزیر شد و کابینه دوم خود را تشکیل داد. در فروردین ۱۳۱۲ پس از تشکیل دوره نهم مجلس شورای ملی از نخست وزیری مستعفی و برای بار سوم مأمور تشکیل کابینه گردید. وی در روز چهارشنبه ۲۲ شهریور ۱۳۲۴ ه. ش. درگذشت. (از فرهنگ فارسی معین).

**هدایت.** [هـ ی] [اِخ] (میرزا...) خلف میرزا شاه تقی نصرآبادی نویسد: جوان قابل بارآمدی است در او انی که به اصفهان بود به نوعی سلوک میکرد که دشمن و دوست زبان تحسین می گشودند و او را بیکدیگر مینمودند. در وقتی که والد او شیخ الاسلام مشهد مقدس بود وی نیز قاضی آن شهر بود و الحال شیخ الاسلام مشهد است. او راست:

به ما بیگانگیها چیست گاهی؟  
تبسم گر نمیخواهی، نگاهی  
به جانان تحفه ما تنگدستان  
گل داغی است یا ریحان آهی.

(از تذکره نصرآبادی صص ۱۷۷ - ۱۷۸).  
میرزاهدایت از شعری قرن یازدهم هجری بوده است.

**هدایت آباد بازه شیخ.** [هـ ی] [دِزِش] [اِخ] دهی است از دهستان تبادکان بخش حومه وارداک شهرستان مشهد، واقع در سه هزارگزی خاور مشهد و کنار راه شوسه

عمومی مشهد به سرخس. ناحیه‌ای است واقع در جلگه، معتدل و دارای ۳۵۷ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات، بنشن و شغل اهالی زراعت و مالداری است. راه اتسومبیل‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هدایت آشتیانی.** [هـ ی] [ت] [اِخ] از شعرا و درباریان دوره قاجاریه است. رضاقلی خان هدایت نویسد: میرزا هدایت الله وزیر دفتر است. والد ماجدش میرزا حسین آشتیانی با میرزاحسن مستوفی الممالک بنی عم بود. در دولت خاقان خلدآشیان جزو مستوفیان خاصه دیوان اعلی بود و تمام عمر در آستان به صداقت و درستی خدمت مینمود. میرزا هدایت الله بعد از فوت پدر چون در جمع کمالات صوری و معنوی از همگان بزرگتر بود به منصب نیابت جناب اجل امجد اکرم آقای مستوفی الممالک ممتاز و سرفراز آمد و سالها به این شغل جلیل مفتخر بود. چندی نیز وزارت لشکر بر او مقرر شد. از مثنویات اوست:

سنیان کاندر عداوت ذوقند  
عنکبوت آسا بخود برمی تنند  
زین سبب بویکر را دارند دوست  
ثانی اثین از هما فی الغار اوست  
هست این نص عناد آن دغل  
که بیان فرمود حق، عز و جل.

(از مجمع الفصحا از ج سگی ج ۲ ص ۵۶۷).  
**هدایت آقداغ.** [هـ ی] [اِخ] دهی است از دهستان قوره‌تو از بخش مرکزی شهرستان قصرشیرین، واقع در ۵ هزارگزی باختر قصرشیرین و ۲ هزارگزی مرز ایران و عراق. ناحیه‌ای است دامنه گرمسیر و دارای ۱۵۰ تن سکنه. از قنات و چاه مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات دیم و لبنیات است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. راه مارلو و پاسگاه مرزبانی و گمرک دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هدایت خان.** [هـ ی] [اِخ] رشتی. حاکم رشت در اواخر دوره کریم خان زند. (از مجمل التواریخ گلستانه، ص ۲۸۲).

**هدایت شهسوار.** [هـ ی] [ش س] [اِخ] دهی است از دهستان قوره‌تو از بخش مرکزی شهرستان قصرشیرین واقع در ۹ هزارگزی باختر قصرشیرین، کنار رودخانه قوره‌تو، در مرز ایران و عراق. ناحیه‌ای است تپه‌ماهور، گرمسیر و دارای ۲۰۰ تن سکنه. از رودخانه قوره‌تو مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات دیم و لبنیات است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هداۃ یه.** [هـ ی] [ع مص] راه راست نمودن

کسی را. (از منتهی الارب). ارشاد. ضد ضلال. در حجاز گویند: هدهه الطریق و در غیر آن گویند: هدهه الی الطریق و یا للطریق؛ یعنی راه راست را بر او آشکار کرد و شناسانید. (اقراب الموارد). [ایافتن راه را. (منتهی الارب).] [اراه پیدا و آشکار کردن. [آگاهانیدن. [اراه نمودن. (منتهی الارب) (ترجمان جرجانی، ترتیب عادل).] [اصطلاح صوفیه] دلالت کردن بر چیزی که آدمی را به مطلوب رساند و گویند آن پیمودن راهی است که به مطلوب انجامد. (تعریفات).] [اصطلاح فلسفی] ملاصدرا در معنی هدایت گوید: «فالخلق هو اعطاء الکمال الاول و الهدایه هی افاده کمال الثانی» که ابتدا بندگان را آفرید و بعد آنها را به راه راست و طریق سعادت هدایت نمود. فرمود: «ربنا الذی اعطی کل شیء خلقه ثم هدی» (قرآن ۵۰/۲۰) و بالجمله هدایت عبارت است از سوق دادن اشیاء به طرف کمال دوم آنها. و کمال دوم کمالی است که موجودات در اصل وجود نیازی بدان ندارند و در بقاء هم احتیاج بدان ندارند. (از فرهنگ مصطلحات فلسفی تألیف جعفر سجادی از ج ۲ اسفار ملاصدرا ص ۸۲). رجوع به هدایت شود.

**هداۃ.** [هـ دة] [ع مص] گوشت گردیدن. (منتهی الارب). انحناء. (اقراب الموارد). [المص] خردی کوهان از بسیاری بارکشی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هداء.** [هـ دة] [ع مص] آرام گردیدن حرکت یا صدا یا جز آن. (اقراب الموارد). آرمیدن. [الا] خوی. (منتهی الارب). خصلت. (اقراب الموارد). [السیرت] رجوع به هدی شود. [الاول شب تا یک ثلث آن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هداء.** [هـ دة] [ع مص] آرمیدن. (منتهی الارب). رجوع به هدوء شود. [الا] قسمتی از اول شب. گویند: اتانا بعد هده من اللیل و بعد ما هدا الناس؛ یعنی پس از آنکه مردم خفتند. (اقراب الموارد).

**هداءة.** [هـ دة] [ع مص] آرمیدن. (منتهی الارب). [الا] اول شب یا ثلث آن. (از اقراب الموارد).

**هداۃ.** [هـ دة] [ع] نوعی از رفتار. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هداۃ.** [هـ دة] [ع] قوت شب. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هداۃ.** [هـ دة] [اِخ] موضعی است میان طائف و مکه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هداۃ.** [هـ دة] [اِخ] دهی است در اعلاهی مرالظهران. هدی منسوب است بدان. (منتهی الارب). و این نسبت برخلاف قیاس است. (اقراب الموارد).

**هداب.** [هَدَاب] (ع مص) بریدن چیزی را. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || دوشیدن. (منتهی الارب). احتیال. (اقراب المواردا). || میوه چیدن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || خرما رفتن. (تاج المصادر بیهقی).

**هداب.** [هَدَاب] (ع مص) درازمزه گردیدن چشم. || دراز و فروهشته شاخ گشتن درخت. || (ا) شاخهای ارطی و مانند آن. || هبر برگ درخت که همیشه باشد چون سرو. || هر گیاه که برگ ندارد و خود قائم مقام برگ باشد. || هر برگ که پهن نباشد مانند برگ سرو و طاق و مانند آن، ج، اهداب، هداب. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هداب.** [هَدَاب] (ع) مزه چشم. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || ریشه ریزه جامه. (منتهی الارب). خمل الثوب و طرفه. (اقراب المواردا).

**هداب.** [هَدَاب] (ع ص) کندخاطر عاجز. (منتهی الارب). گول. || گران جان گران سنگ. (منتهی الارب). تقیل. (اقراب المواردا).

**هداب.** [هَدَاب] (ع) شمشیر همیشه. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || (ص) فروهشته شاخ از درخت. (از اقراب المواردا). || ذوالهدب. (از اقراب المواردا). دارنده هدب. رجوع به هدب شود.

**هدبا.** [هَدْبَا] (ع ص) دراز و فروهشته شاخ از درخت و مانند آن. (از منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدبید.** [هَدْبِيْد] (ع ص) شیر نیک خفته و جغرات شده. (منتهی الارب). اللین الخائر جدا. (اقراب المواردا). || (ا) خردی چشم و سستی آن یا جریان اشک یا عام است. (منتهی الارب). خشخ یا ضعف چشم. (از اقراب المواردا). || شبکوری. (منتهی الارب). و

جا حظ گوید عرب را برای کسی که شب نمی بیند نامی نیست و او را بیشتر «شبکور» گویند. (از اقراب المواردا). || اشلمی است سیاه. (منتهی الارب). صمغ سیاهی که از درخت جریان یابد. (اقراب المواردا). || (ص) مرد سست بینایی. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدبیس.** [هَدْبِيْس] (ع) بیر نر یا بیچه آن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدبیل.** [هَدْبِيْل] (ع ص) مرد بسیار موی. || زولیده موی که شانه نکند. || گران سنگ. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) یکی از هدب. (از منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) یکی از هدب. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). یک مزه چشم. (آندراج).

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) مرغی است. (منتهی الارب).

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) این خالد محدثی است معروف به هداب. (منتهی الارب). رجوع به هداب شود.

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) ابن خشرم بن کوز از بنی عامرین ثعلبه بود از قضاة. شاعری فصیح، مرتجل، راوی و از مردم بادیه حجاز بود. مردی از بنی رقاش را به نام زیاده بن یزید بکشت و از بیم آنکه سعد بن عاص والی مدینه او را دستگیر کند از مدینه بگریخت. زیاد بن سعید کسان او را دستگیر و زندانی کرد. چون

خبر به هدیه رسید بازگشت و خود را تسلیم کرد و خاندانش را نجات داد و سه سال در زندان ماند سپس درباره او حکم کردند که به خانواده مقتول تسلیم شود تا از او قصاص کنند او را به زنجیر بسته از زندان بیرون آوردند و بدیشان سپردند. آنان هدیه را در پیش والی مدینه و گروهی از بستگانش کشتند و او بردباری عجیبی از خود نشان داد. در حضور قاتلان خود اشعار بسیار به ارتجال سرود. قتل وی در حدود سال ۵۴ هـ. ق. برابر

۶۷۶ م بود. (الاعلام زرکلی، ج ۳ ص ۱۱۲۱).  
**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) العذری. شاعری است که در عقدالفرید اشعار بسیار از وی نقل شده است. رجوع به عقدالفرید ج ۱، ص ۷۹ و ج ۲، ص ۳۲۲ و ج ۳، ص ۴۸ و ج ۶، ص ۲۴۸ شود.

**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) جانوری است پر دست و پا و آن را عوام خر خدا گویند خوردن آن با شراب سرقان را نافع است. (برهان). در اصفهان خر خدا و پریا نامند. حیوانی است بقدر باقلی، خاکستری رنگ، زیر شکم او سفید و پاهایش بقدر سوزنی و کثیرالعدد...

(تحفه حکیم مؤمن). حمار قبان. عیر قبان. حمار الارض. خر خاکی. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هدبیه.** [هَدْبِيَّة] (ع) گویند سه چاه بزرگ است که بر آنها کشتزاری یا نخلی یا درخت دیگری نیست و ناحیتی بزرگ است که طول آن به سه فرسنگ میرسد و از آن بنی خفاف است. آب آنجا گوارا نیست و بیشتر نباتات آن ترش مزه است. تا سوارقیه سه میل فاصله دارد و سوارقیه قریه پر نعمت بزرگی از اعمال مدینه است. (از معجم البلدان).

**هدج.** [هَدَج] (ع مص) به رفتار پیران رفتن. || الرزان رفتن شتر مرغ. || ناله و صدا کردن باد. (از اقراب المواردا). رجوع به هدجان و هداج هدجه شود.  
**هدجان.** [هَدَجَان] (ع مص) رفتار پیران: (منتهی الارب) (اقراب المواردا). نرم رفتن پیر. (مصادر اللغة زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). هداج. (آندراج). || الرزان رفتن شتر مرغ. (اقراب المواردا). رجوع به هداج شود.

**هدجدج.** [هَدْدَج] (ع ص) به رفتار پیران رونده. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || شتر مرغ که لرزان رود. (اقراب المواردا).

**هدجیه.** [هَدَجِيَّة] (ع مص) نالیدن ناقه. (منتهی الارب). نالیدن ناقه بر بجه هایش. (اقراب المواردا). || (ا) ناله ناقه. (منتهی الارب).

**هدد.** [هَدَد] (ع) آواز سخت و درشت. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هددین بدد.** [هَدْدِيْن بَدَد] (ع) پادشاهی بود که بزور و ستم هر کشتی را تصرف میکرد. (از اقراب المواردا) (از منتهی الارب). اشارت است به آیتی از قرآن کریم که: کان وراثتهم ملک یاخذ کل سفینه... (قرآن ۷۹/۱۸).

**هدره.** [هَدْرَه] (ع مص) رایگان و باطل شدن خون. || باطل کردن خون. (از اقراب المواردا). || بانگ کردن شتر بی ششقه. (منتهی الارب) (مصادر اللغة زوزنی) (تاج المصادر بیهقی)

(اقراب المواردا). || بانگ کردن کیوتر. (منتهی الارب) (مصادر اللغة زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). تکرار صوت کیوتر در حنجره اش.

(اقراب المواردا). || جوشیدن شراب. (اقراب المواردا) (منتهی الارب). || بانگ کردن رعد. (اقراب المواردا). || شکافته شدن شکوفه خرما بن.

(اقراب المواردا). || اینک دراز گردیدن گیاه و انبوه شدن و تمام شدن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هدره.** [هَدْرَه] (ع ص) گران: رجل هدر: مرد گران. (منتهی الارب). مرد سنگینی که خوبی در او نبود. (اقراب المواردا).

**هدره.** [هَدْرَه] (ع مص) رایگان و باطل شدن حق و خون و جز آن. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || باطل گردانیدن چیزی. (منتهی الارب). باطل گردانیدن خون و جز خون را. (اقراب المواردا).

**هدره.** [هَدْرَه] (ع ص) رایگان از خون و حق و جز آن. (منتهی الارب). ساقط و باطل: ذهب دمه هدر؛ ای باطل. || اباح. || باطل و ضایع. (ناظم الاطباء). در این معانی بیشتر با مصادر یا روابط فارسی ترکیب شده هر که از راه گوش کشته شود

ز اندرون پوست خون او هدر است. خاقانی. — به هدر دادن؛ از دست دادن. مفت و رایگان از کف دادن چیزی. (یادداشت به خط مؤلف).

— به هدر رفتن؛ از دست رفتن. که چه چیزی رایگان از دست کسی برود.

— هدر دادن؛ به هدر دادن.

— هدر رفتن؛ به هدر رفتن.

— هدر ساختن؛ هدر دادن:

همچو کرم سرکه او ناگه ز شیرین انگبین

بیخرد چون کرم پيله جان خود سازد هدر.

ناصر خسرو.

— هدر شدن؛ به هدر رفتن. از کهنست وقتن: گراز کفایت گویند، با کفایت او همه کفایت صاحب شود هبا و هدر. فرخی. دمنه گفت: عاقبت وخیم کدام است؟ گفت: هدر شدن خون او. (کليلة و دمنه).

— هدر کردن؛ هدر دادن. به هدر دادن. (یادداشت مؤلف).

||اناجیز. (ناظم اطباء). بیهوده. بی ثمر. بی فایده. بی نتیجه. بی ارزش:

ادب صاحب پیش ادب تو هدر است نامه صابی با نامه تو خوار و ستم. فرخی.

آنچیز که عالم بدوست باقی هرگز هدر و بی اثر نباشد. ناصر خسرو.

ور چنین است چه گویی که جدا از بر ماست؟ سخت سوی خردمند محال و هدر است.

ناصر خسرو. نیکی و بدی را بکوش دائم تا خلقت شخصت هدر نباشد. ناصر خسرو.

حال ما و این طیبیان سریسر پیش لطف عام تو باشد هدر. مولوی.

**هدر.** [هَدَر] (ع ص) مردم از اعتبار افتاده. (منتهی الارب). مردم از اعتبار افتاده که خیری در ایشان نیست. (اقراب الموارد).

**هدرا** ۶. [هَدْرَا] (ع ص) مؤنث اهدر به معنی نفع کرده. (از اقراب الموارد). رجوع به اهدر شود.

**هدرا** ۶. [هَدْرَا] (إخ) آبکی است به نجد مر بنی عقیل و بنی وحید را. (منتهی الارب). آبی است به نجد مشترک میان بنی عقیل و وحیدین کلاب و عباده را از آن بهره ای نیست. (از معجم البلدان).

**هدرة.** [هَدْرَة] (ع ص) ساقط: رجل هدره؛ مرد ساقط. (منتهی الارب). بنوفلان «هدرة» [هَدْرَة / هَدْر / هَدْرَة]، یعنی بنی فلان از اعتبار افتاده اند و چیزی نیستند. (از اقراب الموارد).

**هدرة.** [هَدْرَة] (ع ل) ج هادر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هدرة.** [هَدْرَة] (ع ل) ج هادر. (منتهی الارب). رجوع به هادر شود.

**هدس.** [هَدَس] (ع ل) ج هادر. (منتهی الارب). مورد. (یادداشت به خط مؤلف). نام درخت آس در نزد مردم یمن. واحد آن را هدسه گویند. (اقراب الموارد).

**هدس.** [هَدَس] (ع مص) طرد و زجر. (اقراب الموارد).

**هدسة.** [هَدَسَة] (ع ل) یک درخت آس. (اقراب الموارد). رجوع به هدس شود.

**هدش.** [هَدَش] (ع مص) برانگیخته شدن سگ. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هدش.** [هَدَش] (إخ) (کاخ...) رجوع به کاخ هدش شود.

**هدش.** [هَدَش] (إخ) دهی است از دهستان

میانکوه بخش مهریز شهرستان یزد واقع در ۱۹ هزارگری باختر مهریز، کنار راه ثانی آباد و ۲۳ هزارگری جنوب باختر جاده یزد. جایی است کوهستانی، معتدل و دارای ۳۹۵۵ تن سکنه. از قنات و رودخانه مشروب میشود.

محصول عمده اش غلات و شغل مردم زراعت است. هتر دستی آنها کرباس بافی و نساجی است. یک دبستان نیز در آن تأسیس شده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هدع.** [هَدَع] (ع اصوات) کلمه ای است که بدان شترپچگان را تسکین دهند از کویر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هدغ.** [هَدَغ] (ع مص) شکستن چیزی را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ||کفاندین. (منتهی الارب).

**هدف.** [هَدَف] (ع مص) درآمدن در هدفه. (منتهی الارب). دخول. (اقراب الموارد). ||به پنجاه نزدیک گردیدن. ||کسل مند گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ||است شدن. (منتهی الارب). ضعیف شدن. (اقراب الموارد). ||اشتاقن بسوی چیزی. (اقراب الموارد).

**هدف.** [هَدَف] (ع ص) تن دار جسم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هدف.** [هَدَف] (ع ل) هر چیز بلند و برافراشته از بنا و ریگ توده و کوه و پشته و مانند آن. ||هرد بزرگ جته. ||نشانه تیر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد):

خیل سحاب از هر طرف رنگین کمان کرده به کف باران چو تیری بر هدف دستی توانا ریخته. خاقانی.

مویی شدم که موی شکافم به تیر نطق کاسیب طالعم هدف اضطرار کرد. خاقانی.

کمان ابرویش گر شد گره گیر کز شمشه بر هدف میراند چون تیر. نظامی.

ز آن دعای شبانه شبگیری ترسم افتد بدین هدف تیری. نظامی.

کمان خواست از دایه و چوبه تیر گهی کاغذش بر هدف گه حریر. نظامی.

گاه باشد که کودکی نادان بغلط بر هدف زند تیری. سعدی (گلستان).

ناوکش را جان درویشان هدف ناخنش را خون مسکینان خضاب. سعدی.

دری هم برآید ز چندین صدف ز صد چوبه آید یکی بر هدف. سعدی (بوستان).

تیر چون از کمان سست آید از کجا بر هدف درست آید. اوحدی.

— هدف گیری؛ نگریستن نشانه و هدف به دقت پیش از آنکه تیر بندازند.

— هدف وار؛ مانند هدف و نشانه ای که تیر بر آن افکنند:

کاغذین جامه هدف وار علی الله ز نیم تا به تیر سحری دست قدر بر بندیم. خاقانی.

||در تداول، آنچه آدمی برای رسیدن بدان بکوشد از جاه و مال و جز آن. مقصود. غایت.

— باهدف؛ آنکه زندگی را بیهوده نگذراند و در کارهای خود هدفی دارد.

— بی هدف؛ مقابل باهدف.

||اص) بسیار خواب. (منتهی الارب). سنگین بسیار خواب. (اقراب الموارد). ||گران ناسازوار بی خیر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج. اهداف. (اقراب الموارد). ||ا (صوت) کلمه ای است که بدان گوسپند و بز را به دوشیدن خوانند. (منتهی الارب). رجوع به «هدف هدف» شود.

**هدفة.** [هَدَفَة] (ع ل) گروهی از مردم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ||آنهاهی چند بریا در جایی. (منتهی الارب). ج. هدَف. (اقراب الموارد).

**هدف هدف.** [هَدَفْ هَدَفْ] (ع اصوات) کلمه ای که بدان نعجه را بدوشیدن خوانند. (اقراب الموارد). رجوع به هدف شود.

**هدک.** [هَدَك] (ع مص) ویران کردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هدک.** [هَدَك] (إخ) دهی است از دهستان کوهپایه بخش بردسکن شهرستان کاشمر واقع در ۱۲ هزارگری باختر راه مارلو عمومی کوهپایه ناحیه ای است کوهستانی، معتدل و دارای ۹۱۹ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده اش غلات و انگور و انار است. شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هدکان.** [هَدَكَان] (إخ) دهی است از دهستان لارکبکان بخش خورموج شهرستان بوشهر، واقع در ۷۲ هزارگری خورموج و کنار خلیج فارس. جایی است جلگه، گرمسیر و دارای ۱۷۸ تن سکنه. از چاه مشروب میشود. محصول عمده اش غلات و خرما و شغل اهالی زراعت و صید ماهی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هدکرة.** [هَدَكْرَة] (ع مص) گرفتن چیزی را که امکان گرفتن آن باشد. (منتهی الارب). ||خرخر کردن در خواب. (اقراب الموارد).

**هدکورة.** [هَدَكْوْرَة] (ع ص) زن جوان شگرف اندام نیکوکرشمه. ||زن بسیار گوشت. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدکر شود.

**هدل.** [هَدَل] (ع ص) شتر آونگان لفع. (منتهی الارب). ||الجمل طویل المشفر. (اقراب



الموارد).

**هدل** [ه] [ل] حَضُّض است. **فَهْرَسْت** مخزن الادویه.**هدل** [ه] [ع] ص خفته و ترش شده: لبس هدل؛ شیر خفته و ترش شده. (منتهی الارب).  
ادل. (اقراب الموارد).**هدل** [هَدَل] [ع] مص آنگان گردیدن لُج شتر. (منتهی الارب). آنگان گردیدن مشفر. (اقراب الموارد). آنگان لب گردیدن شتر. (منتهی الارب). قره‌ناک گردیدن شتر و آنگان شدن مشفر آن. (اقراب الموارد).**هدل** [ه] [ع] مص فروهستن و آویختن چیزی را. (اقراب الموارد).**هدل‌ء** [هَدَل] [ع] ص فرورفته از لب آدمی و جز آن؛ شفة هدلاء؛ لب از زخغ فرورفته. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدلق** [هَدَلِق] [ع] [ل] پرویزن. (منتهی الارب). منخل. (اقراب الموارد). [اص] شتر فراخ شکم کچ دهن. ج، هدلق. [افروشته از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدلقه** [هَدَلِقَه] [ع] [ل] پشم زیر زخغ شتر. (منتهی الارب).**هدلوعه** [هَدَلُوعَه] [ع] [ص] زشت خلقت گول. (منتهی الارب). احمق زشت خلقت. (اقراب الموارد).**هدلی** [هَدَلِي] [ص] نسبی منسوب به هدل که عبارت است از قبیله اخو قریظه. (سمعی).**هدم** [ه] [ع] [ل] جامه کهنه و دربی کرده یا خاص است به گلیم پشمینه، ج، اهدام، هدم. (منتهی الارب). و جمع هدم نادر است. (اقراب الموارد). [اص] پیر سالخورده. [موزه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدم** [هَدَم] [ع] [ص] خون رایگان و باطل. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدر شود.**هدم** [هَدَم] [ع] [مص] سخت گشن خواه گردیدن ناقه. (منتهی الارب).**هدم** [هَدَم] [ع] [مص] دوار سر رسیدن مرد را از سواری کشتی. [پشت شکستن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). اهدام عارض شدن مرد را. (از اقراب الموارد). [شکستن بنا. (منتهی الارب). شکستن و افکندن بنا. (اقراب الموارد). [ویران کردن. (منتهی الارب). ویرانی؛ و حوادث و آفات عارضی چون مار و کژدم و سیاح... باد و باران و هدم... در کمین. (کلیله و دمنه).

گنج زیر خانه است و چاره نیست

پس ز هدم خانه مندیش و مایست. مولوی. از ابطال سوابق صنایع و هدم قواعد عوارف محترز می‌شد. (ترجمه تاریخ یمنی). بفرمود تا دست نهب و ارهاق و هدم و احراق بر دیار

و امصار او دراز کردند. (ترجمه تاریخ یمنی).  
**هدم** [هَدَم] [ع] [ل] ج هدم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدم** [هَدَم] [ع] [ص] مخنث. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدم** [هَدَم] [ع] [ل] آنچه از کرانه چاه فرود ریده در چاه افتاده باشد؛ دماؤم بینهم هدم ای هدر. (از منتهی الارب) (اقراب الموارد). [هر چه ویران شود و فروافتد. [آنچه از گیاه در سال اول باقی مانده. (اقراب الموارد).**هدم** [هَدَم] [ع] [ل] زمینی است. (منتهی الارب). در شعر زهیر نام آن آمده است. (معجم البلدان).**هدم** [هَدَم] [ع] [ل] نام مردی است. (منتهی الارب). هدمین زید کلبی از فصحای عرب است. (ابن الندیم).**هدم** [هَدَم] [ع] [ل] آبی است در پشت وادی القراء. (از معجم البلدان).**هدمان** [هَدَمَان] [ع] [ل] به معنی ینار است و آن از خود گرفتن و به دیگری صرف کردن باشد. (برهان). برساخته فرقه آذرکیوان است. (حاشیه برهان ج معین).**هدمل** [هَدَمَل] [ع] [ص] جامه کهنه و دیرینه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [سیارموی ژولیده. (منتهی الارب). کثیر الشعر. [قدیم کهنه. (اقراب الموارد).**هدمل** [هَدَمَل] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [اورد گران. (منتهی الارب). [پشته بلند فراهم آمده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدمله** [هَدَمَلَه] [ع] [ل] ریگ توده درخت ناک. [روزگار دیرینه و قدیم. [گروهی از مردم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدمله** [هَدَمَلَه] [ع] [ل] [مص] دریدن جامه را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدمله** [هَدَمَلَه] [ع] [ل] [ل] نام جایی است. (معجم البلدان) (منتهی الارب). در منتهی الارب به کسر اول ضبط شده است.**هدمه** [هَدَمَه] [ع] [ل] باران سبک. [یکدفعه باران. [یکدفعه از مال. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدمه** [هَدَمَه] [ع] [ص] [ل] ج هدمه. (منتهی الارب). رجوع به هدمه شود.**هدمه** [هَدَمَه] [ع] [ل] آزمندی ماده نر را. [مص] سخت گشن خواه گردیدن ناقه. (منتهی الارب).**هدمه** [هَدَمَه] [ع] [ص] ناقه سخت آزمند گشن. ج، هدمی، هدمه. (منتهی الارب).**هدن** [هَدَن] [ع] [ل] فراخی و ارزانی سال. (منتهی الارب). خصب. (اقراب الموارد).**هدن** [هَدَن] [ع] [ل] ج هدنة. (منتهی الارب).  
**هدن** [هَدَن] [ع] [ل] صلح. (غیاث). از منتخب. رجوع به هدنة شود.**هدن** [هَدَن] [ع] [ل] موضعی است به بحرین. (منتهی الارب) (معجم البلدان).**هدنخ** [هَدَنَخ] [ع] [ل] اسب خنک را گویند یعنی اسبی که موی او سفید باشد. (برهان). ظاهراً برساخته فرقه آذرکیوان است. (حاشیه برهان ج معین). هدنگ. رجوع به هدنگ شود.**هدنجیره** [هَدَنَجِرَه] [ع] [ل] اسم محلی است. **هدنگ** [هَدَنَگ] [ع] [ل] هدنج. اسب خنک. (برهان). رجوع به هدنج شود.**هدنة** [هَدَنَة] [ع] [ل] تن آسانی. (منتهی الارب). آرامش. آرام گرفتن. (مصادر اللغة زوزنی). سکون. (اقراب الموارد). [آشتی و صلح. (منتهی الارب). مقابل نزاع. ضد منازعت. (یادداشت به خط مؤلف). مصالحه. ج، هَدَن. (اقراب الموارد): با آنکه این هدنه ساخته بودند پیوسته در حدود اطراف ولایت منازعت میرفت. (فارسانمه ابن بلخی).

سلطان نرم شد و بر سبیل هدنه و مصالحت بازگشت. (جهانگشای جونی). اطراف آن کار بر ظاهر هدنه فراهم گرفت و با همدان آمد. (ترجمه تاریخ یمنی). [اصطلاح نظامی عربی] آتش بس موقت.

**هدنة** [هَدَنَة] [ع] [ل] باران سست اندک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] راهسنا. (منتهی الارب). هادی. (اقراب الموارد). رجوع به هدایت و هادی شود.**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).**هدو** [هَدُو] [ع] [ص] [ل] جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

الارب) (اقراب الموارد).

**هدورام.** [ (إخ) ] پسر **بَشَجِين** یَقْطِیان گمان دارند که قبیله وی در ساحل جنوبی عربستان سکونت داشته. (قاموس کتاب مقدس). رجوع به کتاب مقدس، **سِفَر** پیدایش، بخش ۱۰ آیت ۲۷ شود.

**هدورام.** [ (إخ) ] پسر توعو پادشاه حماة که در کتاب سموئیل یورام خوانده شده است. (از قاموس کتاب مقدس).

**هدورام.** [ (إخ) ] رئیس تسخیری که در ایام رحبعام واقع شد. بعضی را گمان چنان است که او و نیرام که رئیس تسخیر ایام سلیمان بود و اورام که در ایام داود رئیس جزیه بوده و سدورام همه یک شخص اند. (از قاموس کتاب مقدس).

**هدون.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). [ (ت) ] (ع مص) آرمدن. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدون.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود. (از اقراب الموارد). [ (ت) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدون.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدون.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدوی.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود. (از اقراب الموارد). [ (ت) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدوی.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود. (از اقراب الموارد). [ (ت) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدوی.** [ (ه) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود. (از اقراب الموارد). [ (ت) ] (ع مص) آرمدن. (منتهی الارب). سکون. (از اقراب الموارد). رجوع به هدن شود.

**هدده.** [ (ه) ] (ع) آواز فرورفتن دیوار و مانند آن. (منتهی الارب). صوت وقع الحائط. (اقراب الموارد). سمعت هدده؛ صدای فروریختن دیوار یا صخره‌های را شنیدیم. (از اقراب الموارد).

**هدده.** [ (ه) ] (ع) آواز فرورفتن دیوار و مانند آن. (منتهی الارب). صوت وقع الحائط. (اقراب الموارد). سمعت هدده؛ صدای فروریختن دیوار یا صخره‌های را شنیدیم. (از اقراب الموارد).

**هدده.** [ (ه) ] (ع) آواز فرورفتن دیوار و مانند آن. (منتهی الارب). صوت وقع الحائط. (اقراب الموارد). سمعت هدده؛ صدای فروریختن دیوار یا صخره‌های را شنیدیم. (از اقراب الموارد).

**هدده.** [ (ه) ] (ع) آواز فرورفتن دیوار و مانند آن. (منتهی الارب). صوت وقع الحائط. (اقراب الموارد). سمعت هدده؛ صدای فروریختن دیوار یا صخره‌های را شنیدیم. (از اقراب الموارد).

باشد چنانکه بیده ناحق و باطل و هرزه را گویند. (برهان). حق. (اسدی). هوده. قیاس کنید با بیهوده و بیهده. (حاشیه برهان چ معین):

مهرجویی ز من و بی‌مهری  
 هدهجویی ز من و بیهده‌ای. رودکی.  
 [افانده. (برهان).]

— بیهده؛ بیفایده. بی‌ارزش؛  
 بر در میر تو ای بیهده بستی طمعی  
 از طمع صعب‌تر آن را که نه قید است و نه بند.

ناصر خسرو.  
 به رنج بیهده‌ای دوست گنج نتوان برد  
 که بخت راست فضیلت نه زور بازو را.  
 سعدی.

رجوع به هوده و بیهوده شود.

**هده‌ه‌اد.** [ (ه) ] (ع) صاحب مسائل قاضی. (منتهی الارب). یعنی کسی که قاضی مضللات مسائل فقه را از وی پرسد. (اقراب الموارد).

**هده‌ه‌اد.** [ (ه) ] (ع) ابن شرح‌بن شرح‌بیل‌بن ذی‌سحر. ملکی از ملوک حمیر و پدر بلقیس ملکه سباست. (منتهی الارب).

**هده‌ادی.** [ (ه) ] (ع) (ص نسبی) منسوب به هدهاد که نام جد ابوعلی احمدبن محمد مروزی است. (از سمعانی).

**هده‌ادی.** [ (ه) ] (ع) (ص نسبی) منسوب به هدهاد که نام جد ابوعلی احمدبن محمد مروزی است. (از سمعانی).

مسحدمین عبدالوهاب بن ثابت بن الهاد المروزی الهده‌ادی. مکتبی به ابوعلی و معروف به ابن ابی‌الذیال، اصلاً مروزی و متولد بغداد بوده از مسحدمین صباح الجرجرائی و احمدین ابراهیم الدورقی و عمر بن شبة و جز آنها استماع حدیث کرد و احمدین محمد جوهری و حسین بن علی بن مرزبان نحوی را از وی روایت است. (اللیاب فی تهذیب الانساب ج ۲ و ص ۲۸۶).

**هده‌ه‌اد.** [ (ه) ] (ع) هر مرغ که بانگ و فریاد کند. [کبوتر بسیاربانگ. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [پوپک. ج. هدهاد، هدهاید. (منتهی الارب). بیوبو. بیوبویه. پوپو. مرغ سلیمان. شانسه‌سر. شانسه‌سرک. بیوبوک. ابوالربیع. ابوالاخیار. (یادداشت به خط مؤلف). گوشت این پرنده در قدیم مصارف طبی بسیار داشته و در درمان بیماریها تجویز می‌شده است. (از تحفه حکیم مؤمن).

پرنده‌ای است دارای خطوط و الوان مختلف، طبعاً بدبوی است چون آشیانه خود را در زباله‌ها گذارد. کنیت آن ابوالاخیار، ابوالشامه، ابوروح، بوسجار و ابوعبادات است. (اقراب الموارد):

وین هدهد بدیع در این اول ربیع  
 بزجاس وار تاجی بر سر نهاده وی.  
 منوچهری.

وین هدهد بدیع در این اول ربیع  
 بزجاس وار تاجی بر سر نهاده وی.  
 منوچهری.

وین هدهد بدیع در این اول ربیع  
 بزجاس وار تاجی بر سر نهاده وی.  
 منوچهری.

هدهد چو کنیزکی است دوشیزه

با زلف آواز و دیده فخری. منوچهری.

قمری به مژه درون کشد شعری را

هدهد بسر اندرون زند تیر خدنگ.

منوچهری.

مکن گر راستی ورزید خواهی

چو هدهد سر پیش شه نگونسار.

ناصر خسرو.

اینت بلقیسی که بر درگاه او

هدهد دین را تولا دیده‌ام. خاقانی.

هدهدی گر عروس ملک مرا

خبر آور تویی و نامه سپار. خاقانی.

تا چو هدهد تاجداری بایدت در حلق دل

طوطی آسا طوق آتش کم نخواهی یافتن. خاقانی.

پر هدهد به زیر پر عقاب

گوی برد از پرنندگان بشتاب. نظامی.

نوبت هدهد رسید و پیشه‌اش

و آن بیان صنعت و اندیشه‌اش. مولوی.

هدهد قواده در جایی که باشد تاجدار

عار نبود باز را در عهد او بی‌افسری. سیف اسفرنگ.

ز نام خود به طمع اوقتا غافل از این

که هدهدی نشود پادشاه به یک افسر. قاتنی.

**هده‌ه‌اد.** [ (ه) ] (ع) مرغ افسانه‌ای است که

در دربار سلیمان میزیست. داستان این مرغ و پیام‌آوری او از سلیمان به جانب بلقیس ملکه سبا در سوره نمل آمده. رجوع به قرآن کریم سوره نمل شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هد.** [ (ه) ] (ع) [پوپک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هدهد شود.

**هده‌هدی.** [ (ه) ] (ع) (حاصص) هدهد بودن. و به کنایت کار هدهد سلیمان انجام دادن قاصدی و پیام‌آوری از آن مستفاد شود:

هم جم و هم محمدی کرده به خدمت درت

روح و سروش آسمان هدهدی و کبوتری. خاقانی.

رجوع به هدهد شود.

**هدی.** [ (ه) ] (ع) به معنی دیمه باشد و آن

زراعتی است که از آب باران حاصل میشود (برهان).

**هدی**. [هَدَى] (ع) آن چارپای که به مکه برند و ذبح کنند. (ترجمان جرجانی ترتیب عادل). آنچه به حرم برده شود از چارپایان و گویند آنچه برای قربان کردن برند. (از اقرب الموارد). قربانی که به مکه فرستند. (منتهی الارب). در این معنی در عربی به فتح اول و کسر دوم و تشدید سوم است. (از حاشیه برهان چ معین):

توانگران را وقف است و نذر و مهمانی زکوة و فطره و اعتاق و هدی و قربانی. سعدی.

رجوع به هَدَى شود. || عروس. (منتهی الارب). || سیرت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد): ما احسن هدیه. (اقرب الموارد). || حوی. ج. هَدَى. (منتهی الارب). || طریقه. (از اقرب الموارد). || صاحب حرمت. (اقرب الموارد). || (مص) راه راست نمودن کسی را. اشاره کردن کسی را. (منتهی الارب). || یافتن راه را. (منتهی الارب). || استرشاد. (اقرب الموارد). || رفتن به راه دیگری. (منتهی الارب). رجوع به هدایت و هدایه شود.

**هدی**. [هَدَى] (ع) سیرت. (منتهی الارب). **هدی**. [هَدَى] (ع مص) راه راست نمودن کسی را. (منتهی الارب). راه نمودن. (ترجمان علامه جرجانی، ترتیب عادل). اشاره کردن کسی را. (اقرب الموارد). || یافتن راه را. (منتهی الارب). مقابل ضلالت. (یادداشت به خط مؤلف) (اقرب الموارد). || (روزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || راستی. (منتهی الارب):

به سخا و به هدی و به بها و به تقی خوش از خداوند سوی خلق جهانند و مشارند. ناصر خسرو.

|| راه راست. (منتهی الارب):  
بر همانان را چندانکه دید سر برید بریده به سر آن کز هدی بتابد سر. فرخی.  
ز بهر آنکه بتان را همی پرستیدند مخالفان هدی اندر آن بلاد و دیار. فرخی.  
شاد من از دین و هدی گشتم پس که تواند که کند غمگم. ناصر خسرو.  
|| ارشاد. || بیان. (اقرب الموارد). || اراهمایی و دلالت. (منتهی الارب). ضد ضلال. (اقرب الموارد):

در هدی نگشاید مگر کلید سخن همو گشاید درهای آفت و بلوی.

ناصر خسرو.  
شمع هدی، زین دین، خواجه روی زمین مفخر کلک و نگین سرور و صدر جهان. خاقانی.

بیشت آرم چار یارش را شفیع

کز هدی شان عز والا دیده‌ام. خاقانی.  
|| به کنایت دین اسلام و دین حق را گویند و در این معنی گاه کلمه دین را نیز بر آن افزایند تا نگردد دست مردان دامن دین هدی دین و دنیاشان همی گوید و هم لایهتدون.

سنائی.  
تا بدرقه از دوستی آل علی نیست بر قافله دین هدی دیو نهد باج. سوزنی.  
شمشیر ملک دید هدی گفت فدینا ک طاغوت پرستان را طاعون و بلائی. خاقانی.  
ای به وفای تو میان بسته چرخ وز تو هدی را مدمد بیکران. خاقانی.  
کعبه که قطب هدی است معتکف است از سکون خود نبود هیچ قطب منقلب از اضطراب.

خاقانی.  
ای کرده با دلها نداء، تا کرده دلها جان فدا سرهای پیران هدی از شاهراه آویخته. عطار.  
وقت خلوت نیست اندر جمع آی ای هدی چون کوه قاف و تو همای. مولوی.

**هدی**. [هَدَى] (ع مص) ممال هَدَى به معنی رشاد و هدایت:  
هر شبی تا روز زین شوق هدی او رفیق راه اعلی میزدی. مولوی.

رجوع به هَدَى و هدایت و هدایه شود. **هدی**. [هَدَى] (ع ص) بسندی. (منتهی الارب). اسیر. (اقرب الموارد). || محترم. (منتهی الارب). مردم محترم. و اصمعی گوید:

مردی که او را حرمتی چون حرمت هدی باشد. (اقرب الموارد). || ارجمند از هر چیزی. (منتهی الارب). || (عروس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || قربانی که به حرم فرستند. (منتهی الارب). آنچه حرم راه هدیه کنند از اغنام و گویند جمع هَدَى است. (اقرب الموارد). **هدی**. [هَدَى] (ع) مثل و مانند. يقال:

رمیت بهم ثم بهم آخر هدیه ای قصده. (منتهی الارب). و يقال: لک عندی هدایها. (اقرب الموارد).

**هدی**. [هَدَى] (ع مص) آرمیدن. (منتهی الارب). هده [هَدَى]، هَدَى، رجوع به این مدخل ها شود.

**هدیت**. [هَدَى] (ع) هدیه. پیشکشی. تقدیمی. آنچه به دوستی فرستند در شادی و تهنیت:

نظری به دوستان کن که هزار بار از آن به که تحیتی نویسی و هدیتی فرستی. سعدی.  
رجوع به هدیه شود.

**هدید**. [هَدَى] (ع ص) سرد دراز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || بانگ. (منتهی الارب). دوی الهاد و دوی الصوت. (اقرب الموارد). فدید. رجوع به فدید شود. (مص)

بانگ بر آوردن دیوار و جز آن وقت فرورفتن. (منتهی الارب). هده. بانگ کردن و بیوفتیدن دیوار و جز آن. (تاج المصادر بیهقی).

**هدیو**. [هَدَى] (ع) بانگ شتر و کبوتر. (منتهی الارب). بانگ کبوتر. بغغو. (یادداشت به خط مؤلف). || (مص) بانگ کردن شتر بی شقشقه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بانگ کردن شتر گشن. (تاج المصادر بیهقی). || نیک دراز گردیدن گیاه و انبوه تمام شدن آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || جوشیدن شتراب. (تاج المصادر بیهقی).

**هدیری**. [هَدَى] (ع ص نسبی) منسوب به هدیر که نام جد خاندانی است. (از سمعانی).

**هدیل**. [هَدَى] (ع) هدیر. بانگ کبوتر نریا عام است یا بخصوص بانگ کبوتر وحشی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بانگ قمری. (یادداشت به خط مؤلف). || چوزۀ کبوتر. (منتهی الارب). جوجه کبوتر. (یادداشت مؤلف) (اقرب الموارد). || کبوتر نر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || (ص) مرد پرموی. و رجل هدیل، ثقیل. (اقرب الموارد). || (مص) بانگ کردن کبوتر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بانگ کردن قمری و آنچه بدان ماند از مرغان. (مصادر اللغة زوزنی). رجوع به هدیر شود. || (ع) کبوتریچه‌ای بود در روزگار نوح (ع) فمات عطشاً و ضیعة او ساده جارح من الطیر فما من حمامة الا و هی تبکی علیه. (از منتهی الارب).

**هدیلو**. [هَدَى] (ع) دهی است از دهستان انگوت بخش گرمی شهرستان اردبیل. واقع در ۲۵ هزارگزی شمال گرمی و چهار هزارگزی راه شوسه بیله‌سوار به گرمی. جایی است واقع در جلگه، گرمسیر و دارای ۱۶۴ تن سکنه. از چشمه مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. راه منارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هدیم**. [هَدَى] (ع) گیاه باقیمانده سال اول. (منتهی الارب). باقی نبات عام الاول. (اقرب الموارد).

**هدینه**. [هَدَى] (ع) زینه پایه باشد که تردبان است. (برهان) فرهنگ نظام از فرهنگ و صاف هدینه را به معنی آرامی و سکون و رفاهیت آورده اما در عربی هدینه به ضم اول بدین معنی آمده است. (حاشیه برهان چ معین).

**هدیه**. [هَدَى] (ع) یکی از هَدَى. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). قربانی که به مکه فرستند. (ترجمان جرجانی ترتیب عادل بن علی). || عروس. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || تحفه و ارمغان. ج. هدایا، هداوی

[ه/هوا]، (منتهی الارب)، آنچه به کسی فرستند از عطا. (ترجمان جرجانی ترتیب عادل بن علی). آنچه گرفته شود بدون شرط باز دادن. (تعريفات). چیزی که بخشایش شود برای ازدیاد محبت و دوستی و به منظور بزرگداشت جانب پذیرنده، بخلاف صدقه که فقط برای قربت به حق و لوجه الله باشد. (از کشف اصطلاحات الفنون از جامع الرموز). پیش‌کشی.

**هدیه یه** [ه/دی / ی] [ازع، ا] تحفه و ارمغان و آنچه به کسی فرستند به رسم تحبیب و بزرگداشت. هدیه.

نچنان روی دیدند یکسر سپاه که آیند با هدیه نزدیک شاه. فردوسی. چو با هدیه‌ها راه چین برگرفت ز جیحون یکی راه دیگر گرفت. فردوسی. هر سال فرستادی بر سبیل هدیه. (تاریخ بیهقی). به مارآباد که ده فرسنگی هرات است بسیار هدیه و سلاح و ... پیش آوردند. (تاریخ بیهقی).

مرگ هدیه است نزد داننده هدیه دان میمان ناخوانده. سنایی. شهر ری کو پادزهرت داده بود هدیه امسال از شکرخایی فرست. خاقانی. به حکم هدیه نوروزی آسمان هر سال تبرک از شرف آوردی آستانش را. خاقانی. — به هدیه فرستادن؛ به عنوان هدیه فرستادن. هدیه کردن. هدیه دادن. بخشیدن و پیشکش کردن. کدام دولت پیدا شد از کوا کب سعد که آن سپهر بر تو به هدیه نفرستاد؟ مسعود سعد.

ترکیب‌های دیگر: — هدیه آوردن. هدیه جان. هدیه دادن. هدیه دندان. هدیه ساختن. هدیه فرستادن. هدیه کردن. رجوع به این مدخل‌ها شود. [شیربها و پولی که خواستگار برای جشن عروسی پردازد].

بدو گفت سیندخت، هدیه کجاست؟ اگر دیدن آفتابت هواسست. فردوسی. [اودیمت و آنچه پروردگار در بندگان خود آفریند از خصال و صفات: خرد هدیه اوست در ما که ما را به فرمان او شد خرد جفت با جان. ناصر خسرو. فضل تو بر گاو و خر به عقل و سخن بود عقل و سخن نیست جز که هدیه جبار. ناصر خسرو.

[رونمایی که به عروس دهند: عروسان سر کلک تو در پرده شدند از من مرا هم هدیه‌ای باید که هر یک روی بنماید. خاقانی.

[اره آورد. سوقات: بخاطر داشتم که چون به درخت گل رسم، دامنی پر کنم هدیه اصحاب را. (گلستان). [قیمت قرآن. چون خرید و فروش آن در شرع نساواست برای صورت‌سازی به جای قیمت، هدیه گویند. (یادداشت به خط مؤلف).

**هدیه یه** [ه/دی] [ع مص] راه راست نمودن کسی را. (منتهی الارب). ارشاد. (اقترب الموارد). [یافتن راه را. (منتهی الارب). استرشاد. ضد ضلال. (اقترب الموارد). رجوع به هدایت و هدایه شود.

**هدیه یه** [ه/دی / ه/دی] [ع] [ا] روی و جهت. هدیه الامر؛ روی و جهت کار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [کسار. (منتهی الارب).

**هدیه یه** [ه/دی] [ع] [ا] یکی از هذئی. [سیرت. (منتهی الارب). طریقت و سیرت. (اقترب الموارد).

**هدیه یه** [ه/دی ی] [ا] [خ] جای است در حوالی یمامه و ابوزیاد کلایب گوید: از آبهای ابوبکرین کلاب‌الذنبه است و ریگزار آنهم به وی منسوب است و آن را رمل‌الهدیه گویند. (معجم البلدان).

**هدیه آوردن**. [ه/د / ه/دی / ی و د] (مص مرکب) پیشکشی آوردن. چیزی را به رسم پیشکش به نزد بزرگی بردن؛ پیش آمد و خدمت کرد و بسیار نثار و هدیه آورده بود. (تاریخ بیهقی). به هرات آمد و فراوان مال و هدیه آورد. (تاریخ بیهقی).

تا مرا بویکر نام، از شهرتان هدیه نارید ای رمیده امانان. مولوی. شمع و حلوا و یکی جامه لطیف هدیه آورد و بیامد شب الیف. مولوی. رجوع به هدیه شود.

**هدیه جان**. [ه/د / ه/دی / ی / ی] (ترکیب اضافی، مرکب) خط و مکتوب. (جهانگیری). [پیغام: هدیه جانم روان دارید بر دست صبا. خاقانی.

**هدیه دادن**. [ه/د / ه/دی / ی / د] (مص مرکب) هدیه کردن. بخشیدن. اهداء. از آن هر یکی را بسی هدیه داد ز درگاه مندر برفتند شاد. فردوسی. فراوان فرستاده را هدیه داد جهان‌دیده از مرو برگشت شاد. فردوسی.

بر او نیز کرد آفرین شهریار بسی دادش از هدیه شاهوار. فردوسی. بسیار هدیه از زر و نقره و سلاح بدادند. (تاریخ بیهقی). هدیه‌ها میداد هر درویش را تا بیاید نطق مرغ خویش را. مولوی. رجوع به هدیه شود.

**هدیه دندان**. [ه/د / ه/دی / ی / ی د] (ترکیب اضافی، مرکب) کنایت از زری است که بعد از آن که جمعی از ققرا و مساکین را ضیافت کرده باشند به رسم هدیه به ایشان دهند. (آندراج). دندان مزد. (یادداشت به خط مؤلف) (حاشیه برهان چ معین).

**هدیه ساختن**. [ه/د / ه/دی / ی / ت] (مص مرکب) فراهم کردن هدیه و پیشکش و فرستادن آن به نزد پادشاه.

ز مازندران هدیه این ساختی هم از گرساران بدین تاختی. فردوسی. هدیه‌ای ساخت رشید را که پیش از وی کس نساخته بود. (تاریخ بیهقی).

**هدیه فرستادن**. [ه/د / ه/دی / ی / ف / د] (مص مرکب) اهداء. (منتهی الارب). هدیه کردن.

بسی هدیه‌ها نیز با اردشیر فرستاد و دینار و مشک و عیبر. فردوسی. خرد آن است که چون هدیه فرستاد بتو زو خداوند جهان یا تو سخن گفت براز. ناصر خسرو.

رجوع به هدیه شود. **هدیه کردن**. [ه/د / ه/دی / ی / ک / د] (مص مرکب) به رسم هدیه و بخشش چیزی به کسی دادن.

جان مرا هدیه کرد بوی سر زلف یار از نغمات ربیع در حرکات صبا. خاقانی. زان لب چون آتش تر هدیه کن یک بوس خشک گرچه بر آتش ترا مهری ز عنبر ساختند. خاقانی.

رجوع به هدیه شود.

**هذء** [ه/ذ] [ع مص] سبک بریدن. (منتهی الارب). تند بریدن. (اقترب الموارد). [اشتبا خواندن مکتوب را و يقال: یهذ القرآن و الحدیث؛ ای یرده. (منتهی الارب). شتاب خواندن قرآن را. [انقل کردن حدیث را. (از اقترب الموارد). [اص برنده. (منتهی الارب). در اقترب الموارد این معنی به کسر اول است.

**هذء** [ه/ذ] [ع ص] بسیار برنده و عاصم آن را به ضم اول ضبط کرده است. (اقترب الموارد).

**هذءا**. [ها] [ع ضمیر] [ا] اسم اشاره است به معنی «این» که بدان به شخص یا شیء قریب اشاره کنند. (ناظم الاطباء). مرکب از ها و ذا اشاره. (از اقترب الموارد).

— مهذءا؛ با وجود این. با اینحال. با این که. رجوع به مهذءا شود.

**هذءاء**. [ه/ذ] [ع اص] بیهوده گویی از بیماری و خواب. (منتهی الارب). هذء. هذءی. هذءیان. (یادداشت به خط مؤلف).

**هذءاء** [ه/ذ] [ع ص] مسرد بسیار بیهوده گوی از بیماری یا خواب. (منتهی الارب).

**الارب.** كثير الهذيان. (اقرّب الموارد). **هذاءة** رجوع به هذاءة شود.

**هذاءة.** [هذّاء] (ع ص) بيهوده گوی؛ رجل هذاءة؛ مرد بسیار بيهوده گوی از بیماری یا خواب. (منتهی الارب). هذاء. (اقرّب الموارد). رجوع به هذاء شود.

**هذایة.** [هذب] (ع مص) شتافتن مردم و جز آن. (منتهی الارب). شتافتن مردم. بسیار شدن سر و صدای قوم. (اقرّب الموارد).

**هذآذ.** [هذّ] (ع مص) شتاب خواندن مکتوب را. (آندراج). (منتهی الارب). شتاب خواندن قرآن را. || نقل کردن حدیث را. (اقرّب الموارد).

**هذآذ.** [هذّذآ] (ع ص) نیک برنده. (منتهی الارب). سیف هذآذ؛ شمشیر نیک برنده. (ناظم الاطباء). || جمل هذآذ؛ شتر نر پیشی گیرنده. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**هذآذیک.** [هذّذ] (ع فعل) بازایست. (منتهی الارب). یعنی بازایست و دورباش و این کلمه را در وقتی میگویند که خواسته باشند مردم از چیزی بازدارند. گویند هذآذیک و هجایک، ای قطعاً بعد قطع و هو تا کید الهذآذ. و الناس هذآذیک بذآذیک، یعنی مردمان در این جا و آن جا هستند. (ناظم الاطباء).

**هذآر.** [هذّذآ] (ع ص) مرد بسیار سخن و بیهوده گوی. (منتهی الارب). هذیان گوی. (اقرّب الموارد). رجوع به هذّر شود.

**هذآرم.** [هذر] (ع ص) ذوهذرمه. (اقرّب الموارد). مرد شتاب در سخن و در قرائت. (منتهی الارب). هذآرمه. رجوع به هذآرمه شود.

**هذآرمه.** [هذرّم] (ع ص) مرد شتاب در سخن و در قرائت. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). هذآرم. رجوع به هذآرمه شود.

**هذآریف.** [هذّ] (ع ص، ل) ج هذروف. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). و هذروف به معنی سریع و تیز رفتار باشد. (ناظم الاطباء). رجوع به هذروف شود.

**هذآف.** [هذّذآ] (ع ص) مرد شتاب و تیز و چالاک. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد).

**هذآلیل.** [هذّ] (ع ل) ج هذلول. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رجوع به هذلول شود.

**هذآم.** [هذّ] (ع ص) دلیر. (منتهی الارب). شجاع. (اقرّب الموارد). || شمشیر بران. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هذآن.** [هذّان] (ع ضمیر، ل) تشبیه هذآ. این هر دو. (آندراج).

**هذآهذ.** [هذّ] (ع ص) پرنده. (منتهی الارب). قطع. (اقرّب الموارد).

**هذآهذ.** [هذّ] (ع ل) آنانکه هر کس را ببینند گویند از ایشان است و از خدمتکاران ایشان. (منتهی الارب).

**هذآء.** [هذّء] (ع مص) زود بریدن چیزی را، زودتر از هذّ. || هلاک گردانیدن عدو را. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || سخن مکروه شنواییدن کسی را. (منتهی الارب). و آزار دادن بدان. (اقرّب الموارد). || افتادن شتران بر زمین. (منتهی الارب). (اقرّب الموارد). || افزون ساختن خطا در کلام. (اقرّب الموارد).

**هذآء.** [هذّء] (ع مص) هلاک شدن از سرما. (منتهی الارب).

**هذآءة.** [هذّء] (ع ل) بیل آهنی. (منتهی الارب). المسحاة. (اقرّب الموارد). || کلند. (منتهی الارب).

**هذآب.** [هذّ] (ع مص) بریدن چیزی را. (منتهی الارب). بریدن درخت و جز آن را. (اقرّب الموارد). || آبا کیزه و بی آمیغ کردن. (منتهی الارب). پاک و خالص کردن. (اقرّب الموارد). || برگزیدن. || درست نمودن. (منتهی الارب). اصلاح. (اقرّب الموارد). || آبا ک کردن نخله را از پوست و لیف. || روان شدن چیزی. || شتافتن مرد و جز آن. || افزون گشتن بانگ و خروش قوم. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هذآب.** [هذّذ] (ع امص) روشنائی و باصفایی. (منتهی الارب). صفا و خلوص. (اقرّب الموارد). ما فی مودته هذآب. (اقرّب الموارد). || آبا کیزگی. || برگزیدگی. (منتهی الارب).

**هذآب.** [هذّذ] (ع ص) سریع از اسب و جز آن. (از اقرّب الموارد).

**هذآخرة.** [هذّخّ] (ع مص) خرامیدن زن. (منتهی الارب). تاختن زن. (از اقرّب الموارد).

**هذآذة.** [هذّذ] (ع مص) شتاب خواندن مکتوب را. (منتهی الارب). هذّ. رجوع به هذّ شود.

**هذآز.** [هذّ] (ع مص) بيهوده گفتن. (منتهی الارب). خلط کردن و گفتن آنچه را سزا نیست. (اقرّب الموارد). || سخت گرم گردیدن روز. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هذآز.** [هذّذ] (ع مص) بيهوده و باطل شدن کلام کسی. (منتهی الارب). بسیار شدن باطل و خطا در کلام کسی. (اقرّب الموارد). || بسیار هیچکاره و بیلایه. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد). || سخن بيهوده و ردی. (منتهی الارب). هذیان. (ناظم الاطباء).

**هذآز.** [هذّذ] (ع ص) بسیار سخن و بيهوده گوی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هذآز.** [هذّذ] (ع ص) مرد بسیار سخن و بيهوده گوی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رجوع به هذّآز شود.

**هذآربان.** [هذّربان] (ع ص) مرد شتاب سخن و سبک خدمت. (منتهی الارب). الخفيف فسی کلامه و خدمته. (اقرّب الموارد). رجوع به هذربان شود.

**هذآریة.** [هذّرب] (ع مص) سخن بسیار بسرعت گفتن. (منتهی الارب).

**هذآرفة.** [هذّرف] (ع مص) شتاب رفتن. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد).

**هذآرمة.** [هذّرم] (ع مص) سبک گفتن سخن. (منتهی الارب). || برگشتن. (از اقرّب الموارد). || شتاب خواندن. (منتهی الارب). سرعت در قرائت و کلام. (اقرّب الموارد).

**هذآرمی.** [هذّرمآ] (ع ص) بسیار بانگ و فسریاد. (از منتهی الارب). امرأة هذرمی الصخب؛ زن بسیار بانگ و فریاد و سخت بد و خشمناک. (منتهی الارب). امرأة هذرمی الصخب؛ ای کثیرة الجلبه و الشر و الصخب. (اقرّب الموارد).

**هذآروف.** [هذّ] (ع ص) تیز رفتار. (منتهی الارب). || سریع. ج. هذآریف. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رجوع به هذآریف شود.

**هذآرة.** [هذّزر / هذّزر] (ع ص) مرد بسیار سخن و بيهوده گوی. (منتهی الارب). هذر. هذّار. هذّار. (از اقرّب الموارد). رجوع به این مدخل ها شود.

**هذآرة.** [هذّزر] (ع ص) مؤنث هذر. (منتهی الارب). هیذرة. هذّآزار. (از اقرّب الموارد). رجوع به هذر شود.

**هذآربان.** [هذّربان] (ع ص) بيهوده گوی بسیار سخن. || امر در شتاب سخن و سبک خدمت. (منتهی الارب). رجوع به هذربان شود.

**هذآف.** [هذّذ] (ع ص) مرد شتاب رو چابک. (منتهی الارب). سریع حاد. (اقرّب الموارد).

**هذآلان.** [هذّذ] (ع مص) شتاب رفتن. (منتهی الارب).

**هذآلبة.** [هذّلب] (ع امص) سبکی. (منتهی الارب). خفت. (اقرّب الموارد). || شتابی. (منتهی الارب). سرعت و آن لغتی است در هذرمه. (از اقرّب الموارد).

**هذآلمة.** [هذّلم] (ع مص) نوعی از رفتار به سرعت. (منتهی الارب). مشی با سرعت و گام نزدیک نهادن. (از اقرّب الموارد).

**هذآلوح.** [هذّلوح] (ع ص) مرد گنده لب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هذآلول.** [هذّلول] (ع ص، ل) مرد سبک. || سبک از تیر و گرگ. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). || اسب دراز درشت اندام. (منتهی الارب). اسب دراز سخت اندام. (اقرّب الموارد).

اِبْتِسْتَه خرد. (منتهی الارب.) تیل صغیر. (اقرّب المواردا.) اِبْرَاهَهُ خرد. اَرِیْگ ریزه. اَقْت. (منتهی الارب.) (اقرّب المواردا.) اَفْتنه. (منتهی الارب.) اَوّل شب یا بقیه آن. اِبَاران که از دور دیده شود. اِبْر باریک. ج. هذلیل. (اقرّب المواردا) (منتهی الارب.)

**هذلولی.** [ه] (ص نسبی، ل) اصطلاح علم هندسه مکان هندسی مجموعۀ نقاطی که تفاضل فاصله هر نقطه بر روی آن از دو نقطه ثابت در صفحه - به نام کانون - مقداری است ثابت، یعنی:

$$AF - AF' = \text{مقدار ثابت}$$

این منحنی از منحنیات درجه دوم و از مقاطع مخروطی است و معادله آن به صورت:

$$\frac{x^2}{a^2} - \frac{y^2}{b^2} = 1$$

می باشد.

**هذله.** [هذّ ل] (ع ل) نوعی از رفتار شتاب که در آن گام نزدیک نهند. (منتهی الارب.)

**هذلی.** [هذّ لی] (ص نسبی) منسوب به هذیل بن مدرکة بن الیاس بن مضر که پدر حیی است از مضر. (منتهی الارب.)

**هذلیة.** [هذّ لی ی] (اخ) یاران ابو هذیل شیخ معتزله که گویند مقدرات خداوند تعالی فانی است و اهل بهشت را بی حرکت دانند و گویند که اهل خلد حرکات خود را قطع می کنند و در خمود و سکون دائم بسر میبرند. (تعریفات). رجوع به هذلیة شود.

**هذم.** [ه] (ع مص) بریدن. (منتهی الارب.) سرعت بریدن. (اقرّب المواردا.) اِبْتِسْتاب خوردن. (منتهی الارب.) (اقرّب المواردا.)

**هذملة.** [هذّ ل] (ع مص) نوعی از رفتار شتاب که در آن گام نزدیک نهند. (منتهی الارب.) (اقرّب المواردا.) رجوع به هذملة شود.

**هذمة بن عتاب.** [هذّم ت بن ع ت] (اخ) از بنی طی است. (منتهی الارب.)

**هذمی.** [هذّم ی] (ص نسبی) منسوب به هذمة بن عتاب. (سمعانی.)

**هذمی.** [هذّم ی] (ص نسبی) منسوب به هذمة که بطنی است از مزینه. (سمعانی.)

**هذو.** [هذّ و] (ع مص) جنبانیدن شمشیر را. (منتهی الارب.) اِبْیهوده گفتن در کلام. (منتهی الارب.) (تاج المصادر بیهقی.) هذی. رجوع به هذی شود. اِبْریدن. (تاج المصادر بیهقی.) (اقرّب المواردا.)

**هذوذ.** [ه] (ع ص) برنده. (منتهی الارب.) القطاع و يقال: شفرة هذوذ؛ ای قاطعة. (اقرّب المواردا.)

**هذوف.** [ه] (ع مص) شتاب رفتن. (منتهی الارب.) (از اقرّب المواردا.)

**هذو.** [ها ذ ی] (ع ضمیر، ل) مؤنث هذّا. رجوع به هذّا شود.

**هذهاذ.** [ه] (ع ص) برنده. (منتهی الارب.) (اقرّب المواردا.) رجوع به هذّاذ شود. قَرَب هذهاذ؛ قرب دور و دشوار یا قرب شتاب. (منتهی الارب.) رجوع به قرب شود.

**هذی.** [هذّ ی] (ع مص) بیهوده درآیدن از بیماری و خواب. (منتهی الارب.) تکلم غیر معقول از بیماری یا جز آن. (اقرّب المواردا.)

**هذیان.** [هذّ یان] (ع مص) بیهوده درآیدن از بیماری و خواب و جز آن. (منتهی الارب.) چسرنند و پرنند. گفتار بیهوده. پرت و پلا. (یادداشت به خط مؤلف.) تکلم غیر معقول از بیماری یا جز آن. (اقرّب المواردا):

من این همه ز طریق مطابقت گفتم مگر نگویی کاین ژاژ باشد و هذیان. فرخی. اکنون صفت بچه انگور بگویم کاین هر صفتی در صفت او هذیان است. منوچهری.

نخیزد دشمنی الا ز هذیان تو هذیان بر زبان خود مگردان. ناصر خسرو. هذیان گفتن. رجوع به هذیان گفتن و نیز رجوع به هذی شود.

**هذیان گفتن.** [هگّت] (مص مرکب) بیهوده گفتن در هنگام بیماری. (یادداشت به خط مؤلف):

گفتی آن را به خواب دیده‌ستم یا کسی گفت پیش من هذیان. فرخی. آنکه تا روز همه شب سخنان راست کند چون به دیوان تو اندر شد گوید هذیان. فرخی.

اگفتن سخنان نامعقول و ناپسند. (یادداشت به خط مؤلف.)

**هذی پویی.** [هذّ ی با] (ع ل) خوی و عادت. (منتهی الارب.) (اقرّب المواردا.)

**هذیل.** [هذّ یل] (اخ) ابن مسعر الانصاری مکنی به ابو عبدالله تابعی است. (یادداشت به خط مؤلف.)

**هذیل.** [هذّ یل] (اخ) یکی از بنی الحارث که بقولی رسول (ص) دختر او را به زنی گرفت. (یادداشت به خط مؤلف.) هذیل بن حکم، مکنی به ابوالمزدر بوده. (یادداشت مؤلف.) نام صحابی است که پدر و مادرش هر دو مقعد بودند. (منتهی الارب.)

**هذیل.** [هذّ یل] (اخ) ابن مدرکة بن الیاس بن مضر پدر حیی است از مضر و هذّلی منسوب است به وی. (منتهی الارب.) بنوهذیل قبیله‌ای هستند وسیع که شامل بطون کثیره اند و نسبت به آنها را «هذلی» گویند. (از صحیح الاعشی ج ۱، ص ۳۴۸):

یک جوانی راگزید او از هذیل میر لشکر کردش و سالار خیل. مولوی.

رجوع به هذلی شود.

**هذلی.** [هذّ لی] (ص نسبی) هذلی. منسوب به هذیل که قبیله‌ای است. (سمعانی.)

**هذلیة.** [هذّ لی ی] (اخ) نام یکی از هفت فرقه معتزله که اصحاب ابو هذیل علافانند. (یادداشت به خط مؤلف، از مفاتیح). گروهی از فرقه معتزله و منسوب به هذیل علاف می باشند که شیخ معتزله بود و او از عثمان بن خالد الطویل، و عثمان از واصل بن عطا اخذ اعتزال کرد. معتقدند که مقدرات الهی سراسر نیست و نابود خواهد شد و این گفتار نزدیک به عقاید جهیمه است که بهشت و دوزخ را نیز در معرض فنا میدانند و گویند حرکات دوزخیان و بهشتیان اضطراری و مخلوق خداست زیرا اگر حرکات آنان مخلوق خودشان بود میبایستی مکلف باشند. در صورتی که در جهان دیگر تکلیف نیست و گویند بهشتیان و دوزخیان حرکاتشان منقطع به حال جمود دائم بازگردد و در حال جمود اهل بهشت در لذت و اهل دوزخ در آلام دائم جاوید مانند. از این رو در میان خود معتزله نیز این فرقه را جهیمی الاخرة نام کرده‌اند. ایشان گویند: خداوند قادر است به قدرتی که عین ذات او و عالم است به علمی که عین ذات اوست. (از کشف اصطلاحات الفنون).

پيروان ابو الهذیل حمدان بن ابو الهذیل علاف که شیخ معتزله و مقدم الطائفة و مقرر الطریقه است. ابو هذیل از عثمان بن خالد الطویل، اعتزال اخذ نمود و خالد از واصل بن عطا. ابو هذیل گوید: خداوند به علمی که عین ذات اوست عالم، و به قدرت و حیاتی که عین ذات اوست قادر و زنده است و نیز میگوید که خداوند دارای ارادتی است که آن را محلی نیست و به آن اراده مرید است. (از ملل و نحل ترجمه فارسی ص ۵۶ از پیوست مصحح). رجوع به صص ۷۱ - ۷۳ از ترجمه متن شود.

**هذین.** [ها ذ ن] (ع ضمیر، ل) هذّان. تشبیه هذّا. اسم اشاره برای مثنی در حالت نصب و جر. رجوع به هذّا شود.

**هو.** [ه] (ص مبهم) کل. همه. تمام. (یادداشت به خط مؤلف.) افاده معنی عموم دهد همچون هرجا و هرکس و مانند آن. (برهان). ترجمه کل هم هست. (برهان). پیش از اسم عام درآید و حکم آن اسم را در همانند آن تعمیم دهد و نیز بر سر عدد درآید و حکمی را درباره تمام افراد معدود آن، یکسان سازد:

من سخن گویم تو کائانی کنی هر زمانی دست بردست زنی. رودکی. هر گلی پژمرده گردد زو نه دیر

۱ - فارسیان به سکون ثانی استعمال کنند. (غیث و بهار عجم).

مرگ بفشارد همه در زیر غن. عاجز شود از اشک و غریو من هر ابر بهار گاه با بختو. چنان بازگردی ز دشت هری که بر تو بگریند هر مهتری. برفتند هر مهتری با نثار ببهرام گفتند کای نامدار. هر روز شادی نو بیناد و رامشی زین باغ جنت آیین وین کاخ کرخ وار. سال و ماه نیک و روز خرم و فرخ بهار بر شه فرخنده پی فرخنده بادا هر چهار. آن که بدین وقت همی کردی هر سال خزبوش و به کاشانه شو از صفه و فروار. بدان رسید که بر ما به زنده بودن ما خدای وار همی متنی نهد هر خس. تو گر حافظ و پشت باشی مرا به ذره نیندیشم از هر غری. فرزانمای برفت و ز رفتش هر زیان دیوانمای بماند وز ماندنش هیچ سود. لبیبی. تدبیر هر کاری اینک بواجبی فرموده می آید. ز کافور وز عود بد هر درخت همه ز گیاه رسته از سنگ سخت. اسدی. - هر آن؛ مرکب از هر و اسم اشاره. هر یک. هرکه. هر کس. (یادداشت به خط مؤلف): هر آن شمعی که ایزد بر فرورد هر آن کس پف کند سبیلت بسوزد. بوشکور. هر آن کز غم جان و بیم گناه بز نهار این خانه گیرد پناه. اسدی. هر آن باغی که نخلش سر بدر بی مدامش باغبان خونین جگر بی. باباطاهر. - هر آن؛ هر لحظه. هر دم. هر وقت. (از ناظم الاطباء). مرکب از هر و آن به معنی دم و لحظه. - هر آنجا؛ هر جا. در هر جا. جایی که: سپهبد هر آنجا که بد موبدی سخن دان و بیداردل بخردی. فردوسی. - هر آنچه؛ هر چیزی که. هر چه. (یادداشت مؤلف): به پیش آینه دل هر آنچه میدارم بجز خیال جمالت نمی نماید باز. حافظ. - هر آن کس؛ هر آنک. هر کو. هر آنکو. هر که. هر کس. (یادداشت به خط مؤلف): هر آن کس که در خواب دانا بدند به هر دانشی بر توانا بدند. فردوسی. هر آن کس که در جنگ تندی کند همان از پی سودمندی کند. فردوسی. رجوع به مترادفات این کلمه شود.	<p>رودکی - هر آنکو؛ مخفف هر آن که او. (یادداشت به خط مؤلف). هر که. هر کس. هر آن کس. هر آنک. هر کو. رجوع به مترادفات این کلمه شود. - هر آنکه؛ هر آنکو. هر آن کس. هر که. هر کو: هر آنکه جانب اهل وفا نگه دارد خداش در همه حال از بلا نگه دارد. حافظ. رجوع به مترادفات این کلمه شود. - هر آنگاه؛ هر آنکه. هر که. هر وقت. هر زمان. رجوع به هر آنکه شود. - هر آنکه؛ هر زمانی که. هر گاه. (یادداشت به خط مؤلف): هر آنکه که خوری می خوش آنکه است خاصه که گل و یاسمن دمید. رودکی. هر آنکه که برزد یکی باد سرد چو زنگی برانگیخت ز انگشت گرد. فردوسی. - هر آن گهی؛ هر آن که. هر آن گاه. هر زمان: آری هر آن گهی که سپاهی رود به حرب ز اول بچند روز بیاید طلایه دار. منوچهری. - هر بار؛ هر دفعه. هر نوبت. تمام دفعات. همواره. همیشه: دام هر بار ماهی آوردی ماهی این بار رفت و دام ببرد. سعدی. - هر جا؛ همه جا. هر جایی که... (یادداشت به خط مؤلف): نکویی به هر جا چو آید به کار نکویی گزین وز بدی شرم دار. فردوسی. به هر جا کجا شهرباران بدند چو از کار گشتاسپ آگه شدند. فردوسی. - هر جایی. رجوع به کلمه هر جایی شود. - هر جور؛ هر طور. به هر ترتیب. به هر وجه. - هر ج. رجوع به هر ج شود. - هر چکا. رجوع به هر چکا شود. - هر چند؛ یا اینکه. با وجود اینکه. اگر چه: هر چند حقیرم سخنم عالی و شیرین آری عسل شیرین ناید مگر از منج. منجیک ترمذی. بدین درد هر چند کین آورم وگر آسمان بر زمین آورم. فردوسی. هر چند که درویش پسر فغ زاید در چشم توانگران همه چغز آید. ابوالفتح بستی. هر چند که بسیار و دراز است سخنهاست چون خوب و خوش است آن نه دراز است نه بسیار. ناصر خسرو. کارم بساز از کرم امروز ای کریم هر چند کار ساز بجز کردگار نیست. سنائی. با خود گفتم به درگاه رفتن صواب تر هر چند پگاه است. (تاریخ بیهقی). پدر ما هر چند ما را ولیعهد کرده بود... لختی مزاج او بگشت. (تاریخ بیهقی). حصیری هر چند مردی است</p>
گراف کار و گراف گوی اما پیر است. (تاریخ بیهقی). هر چند جای آن نیست اما ممکن است خواننده را از آن فایده باشد. (کلیله و دمنه). هر چند پیر و خسته دل و ناتوان شدم هر که که یاد روی تو کردم جوان شدم. حافظ (دیوان چ قزوینی - غنی ص ۲۱۹). نثار خاک رهت نقد جان من هر چند که نیست نقد روان را بر تو مقداری. حافظ. -   هر اندازه. هر قدر. هر مقدار. هر چقدر: ما را هر چند بهتر پروری چون یکی خشم آورد کيفر بری. بوشکور. هر چند بدین سعتریان درنگم من حقا که بچشم ز همه خوبتر آیی. منوچهری. هر چند در باب او سخن گفتندی از او خشنود نگشت. (نوروزنامه خیام). هر چند بیشتر رود به گمراهی نزدیکتر باشد. (کلیله و دمنه). - هر چون؛ هر گونه. هر طور. هر جور: بدو گفت هر چون که می بنگرم به پادافره بد نه اندر خورم. فردوسی. زن ارچه دلیر است و با زور دست همان نیم مرد است هر چون که هست. اسدی. چون تو جزو عالمی هر چون بوی کل را بر وصف خود بینی غوی. مولوی. - هر چه. رجوع به هر چه شود. - هر چیز؛ همه چیزها. همه چیزهایی که. هر آنچه. هر چه. رجوع به هر چه شود. - هر در؛ هر طرف. هر باب. هر موضوع: دبیر نویسنده را پیش خواند فراوان سخنها ز هر در براند. فردوسی. - هر دری؛ هر جایی. از هر دری سخن گفتن؛ درباره مسائل مختلف گفتگو کردن. رجوع به هر در شود. - هر دم؛ هر لحظه. هر ساعت. رجوع به همین مدخل شود. - هر دو؛ آن دو باهم. این ترکیب در موردی به کار رود که دو مستندلیه را در اسنادی مشترک دارند و حکم آن دو یکی باشد: نارنج چو دو کفه سیمین ترازو هر دو ز زر سرخ طلا کرده برون سو. منوچهری. - هر دو آن؛ هر دو. هر دوای آنها: زمانه از این هر دو آن بگذرد تو بگوال چیزی کز آن نگذرد. شهید بلخی. به هر نیک و بد هر دو آن یک منش بر از اندرون هر دو آن بدکنش. بوشکور. تو از آن هر دو آن دلیرتری خویشتن را به آرزو برسان. فرخی.	

من و درخت کنون هر دو ان به یک صفتیم  
منم ز یار جدا مانده و درخت از یار.  
فرخی.  
به یک جای بودند خوش هر دو ان  
همه راه هم پرسش و هم عنان. اسدی.  
نیارم گزیدن کسی را بر ایشان  
بر این هر دو ان نازنین محمد. ناصر خسرو.  
- هر روز؛ همه روز. همه روزها.  
- هر روز؛ پیوسته. (برهان). همواره.  
هر روز. بیایی. (یادداشت به خط مؤلف). نیز  
رجوع به ذیل همین مدخل شود.  
- هر زمان؛ هر وقت. (آندراج). و همه وقت.  
(یادداشت به خط مؤلف):  
برو بر دو چشمش همی خیره ماند  
همی هر زمان نام یزدان بخواند. فردوسی.  
تو با جامه پاک بر تخت زر  
و را هر زمان بر تو باشد گذر. فردوسی.  
هر زمان روح تو لختی از بدن کمتر کند  
گویی اندر روح تو مضر همی گردد بدن.  
منوچهری.  
هر زمان نوحه کند فاخته چون نوحه گری  
هر زمان کبک همی تازد چون جاسوسی.  
منوچهری.  
رجوع به هر زمان شود.  
- هر سال؛ همه سال. سالهای پیایی. سالی  
یکبار. (یادداشت به خط مؤلف).  
- هر ساله؛ سالیان و همه سال. (ناظم  
الاطباء):  
هر ساله بلا و سختی و رنج  
من پیش کشیده ام در این زاد. مسعود سعد.  
- هر سو؛ هر طرف. هر جانب. همه طرف:  
ز صحرا سیلها برخاست هر سو  
دراز آهنگ و پیچان و زمین کن. منوچهری.  
- هر سو به پادشاهان. هر سه دختر. هر سه  
نوع. رجوع به این مدخلها در جای خود  
شود.  
- هر شب؛ همه شبها. شبهای پیایی.  
- هر شبی؛ هر شب. همه شب. تمام شبها:  
تو همی تابی و من بر تو همی خوانم به مهر  
هر شبی تا روز دیوان بوالقاسم حسن.  
منوچهری.  
- هر طور؛ هر گونه. به هر ترتیب. هر جور.  
- هرک؛ هرکس. هرکه. رجوع به هرک شود.  
- هرکار؛ تمام کارها. کارهای مختلف.  
- هرکاره. رجوع به مدخل هرکاره شود.  
- هرکت؛ هر که ات. رجوع به هرکت شود.  
- هرکجا؛ هر جا. همه جا. هر جایی که...  
بگویم ترا هرکجا بیژن است  
به جام این سخن مر مرا روشن است.  
فردوسی.  
هرکجا در عرب و عجم اسب نیکو بودی به  
درگاه ایشان آوردندی. (نوروزنامه خیا).

هرکجا بیماری نشان یافتم معاجلت او بر وجه  
حسبت کردم. (کلیله و دمنه، قول برزویه).  
جلوه گاه طایر اقبال باشد هرکجا  
سایه اندازد همای چتر گردون سالی تو.  
حافظ.  
- هرکدام؛ هر یک. همه. هر یکی از آنها که...  
همه آنهاهی که...  
- هرکس؛ همه کسانی که. (یادداشت به خط  
مؤلف). همه. هر یک:  
همی گفت هرکس که لهراسب شاه  
به مردی ز ترکان تهی کرد گاه. فردوسی.  
بدو گفت هرکس که شاه جهان  
گزیده ست رامشگری در نهان. فردوسی.  
هرکس گفته که شرم ندارید مردی را که  
می کشید به دار چنین کنید. (تاریخ بیهقی).  
- هرکس هرکس؛ هرج و مرج. بی نظم. هر  
جا یا هر کار که در آن نظام و ترتیب نباشد.  
مانند کسی به کسی نیست.  
- هرکسی؛ هرکس. هر یک. هر کدام. همگی.  
همه. (یادداشت به خط مؤلف): پس فرزندان  
داود هرکسی چشم میداشتند. (ترجمه تفسیر  
طبری).  
بگفتند هر گونه ای هرکسی  
همانا پسندش نیامد بسی. فردوسی.  
ز لشکر همه هرکسی با نثار  
ز دینار وز گوهر شاهوار. فردوسی.  
شما هرکسی چاره جان کنید  
بدین خستگی تا چه درمان کنید. فردوسی.  
- هرکم؛ هر که مرا. (یادداشت به خط مؤلف).  
هر که ام.  
- هرکو. رجوع به هرکو شود.  
- هرکه؛ هرکس. هرکو. آنکه. کسی که.  
(یادداشت به خط مؤلف):  
زان عقیقین میی که هر که بدید  
از عقیق گداخته نشناخت. رودکی.  
هر که نامخت از گذشت روزگار  
نیز ناموزد ز هیچ آموزگار. رودکی.  
هر که را راهبر زغن باشد  
منزل او به مرزغن باشد. عنصری.  
هر که بر درگه ملوک بود  
از چنین کار با خدوک بود. عنصری.  
که با رای ما هر که دل کرد راست  
بجویند جمشید را تا کجاست. اسدی.  
هر که چون سایه گشت خانه نشین  
تابش ماه و خور کجا یابد؟ ابن یمن.  
رجوع به هرک و هرکو شود.  
- هرکه هرکه؛ هرکس هرکس. هرج و مرج.  
صاحب اختیاری نبودن. رئیس و مرتوسی  
نبودن. بی نظمی. بی انضاطی. (از یادداشتهای  
مؤلف).  
- هرکی هرکی؛ هرکه هرکه. هرکس هرکس.  
- هرگاه؛ هر زمان. هر وقت. هر وقتی که. (از

یادداشتهای مؤلف): صاحب کافی هرگاه از  
مکتوبات او چیزی بدیدی گفنی هذا خط  
قابوس ام جناح طاوس؟ (ترجمه تاریخ  
یمینی).  
هرگاه که خواهی بتوان گفت سخن را  
و آنگاه که گفنی نتوان کرد نهانش. ابن یمن.  
- ||| گر. چنانکه. چنانچه. (یادداشت به خط  
مؤلف).  
- هرگونه؛ هر جور. هر طور. به هر ترتیب. به  
هر صورت. از هر نوع:  
بیامد دو فرزانه نیک رای  
میانشان همی رفت هرگونه رای. فردوسی.  
ز هرگونه گفتند و خسرو شنید  
به دل رای آن مهران برگزید. فردوسی.  
بگوید ز هرگونه با ما سخن  
ز کار نو و کارهای کهن. فردوسی.  
- هرکه؛ هرگاه. هر وقت. هر زمان:  
چنین یافت پاسخ ز ایرانیان  
که هر که به برخواست کین از میان...  
فردوسی.  
اصل ستون است. هر که که او سست شد و  
بفتاد نه خیمه ماند و نه طاب. (تاریخ بیهقی).  
هر که که فیلان در نبرد آمدندی لشکر اسلام به  
زخم تیر و زوبین حلقوم و خرطوم همه  
میدریدند. (ترجمه تاریخ یمینی).  
- هر نوع؛ هر قسم و به هر طور و به هر طریق  
و به هر حیل. (ناظم الاطباء).  
- هر وقت؛ هر که. هرگاه. هر زمان.  
- هر وقتی؛ هر زمانی و هر ساعتی و در  
هر آن. (ناظم الاطباء).  
- هر هفت. رجوع به لغت هر هفت شود.  
||| هر یک. هر کدام: چون به مکه آمدند هر زنی  
کودکی برگرفتند. (تاریخ بلعمی).  
به هر تلی بر از کشته گروهی  
به هر غنچی بر از فرخته پنجاه. عنصری.  
می به کار آید هر چیز به جای خویش  
تری از آب و شخودن ز شخار آید.  
ناصر خسرو.  
||| کسی که. آنکه. هر آنکه:  
گم است آنکه سوی تو اش راه نیست  
به دل کور هر کز تو آگاه نیست. اسدی.  
||| هیچ. مقابل همه و کل. (یادداشت به خط  
مؤلف):  
به لشکر چنو نامداری نبود  
به هر جای چون او سواری نبود. فردوسی.  
مر او را به هر بوم دشمن نماند  
بدی را به گیتی نشین نماند. فردوسی.  
من از ترس کمانداران ابرو  
نمی یارم گذر کردن به هر سو. سعدی.  
**هرو** [ه] [ه] (ا) دانه ای است که در میان گندم روید  
و خوردن آن ضرر دارد و آن را بنابر این از  
گندم جدا کنند. (برهان). رشیدی نویسد: در



نسخه سروری گفته که بضم هاء. **هائیت**. (از حاشیه برهان چ معین).

**هرو**. [ه] (ا) آسیا. (یادداشت به خط مؤلف). فیروزآبادی گوید. «ابهر» معرب آب و هر است یعنی آب آسیا. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به کلمه ابهر شود.

**هرو**. [هر] (ع مص) به بانگ آوردن سگ را سرما. رجوع به هریر شود. [اریخ زدن. بانگ کردن سگ. (منتهی الارب).] [بانگ کردن کمان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).] [خشک و پراکنده شدن خاک. (منتهی الارب).] [خشک و پراکنده شدن خار. (اقرب الموارد).] [خوردن آنچه از انگور بیفتد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).] [اروان گردیدن شکم شتر. (منتهی الارب).] [تیر خوردن از سلاح خود. (اقرب الموارد).] [مکروه و ناپسند داشتن چیزی را. (منتهی الارب): هر الکأس و هر الحرب؛ یعنی ناپسند داشت آن را. (اقرب الموارد).] [دشخوار داشتن چیزی را. (تاج المصداق بیهقی).] [ایدخوی گردیدن مرد. (از اقرب الموارد).] [ل] نوعی از زجر شتر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).] [کلمه تحذیر. (منتهی الارب).]

**هرو**. [هر] (ع مص) راندن گوسپند را. (منتهی الارب). [خواندن گوسپند را به سوی آب. منه المثل: لا يعرف الهر من البر؛ یعنی او نمی شناسد رنج رسان را از راحت رسان یا فرق نمی کند خواندن گوسپند را از راندن (منتهی الارب).] معنی مثل این است که کار آن را که بر روی هجوم می آورد از آنکه بدو نیکی می کند فرق نمی گذارد. (اقرب الموارد). [ل] گربه. ج. هرزة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

— امثال:

هو اتقف من هر. (منتهی الارب). [مکروه از هر چیزی. (منتهی الارب).] [آواز راندن شتر یا خواندن آن به سوی آب. (اقرب الموارد).]

**هرو**. [هر] (ع مص) به بیماری هرار مبتلا گردیدن. [اروان شدن شکم کسی چندانکه بمیرد. (منتهی الارب).] [اص) بسیار از آب و شیر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).] [ل] شیر بیشه. (منتهی الارب).

**هرو**. [هر] (ع مص) قفی است در یمامه. (معجم البلدان). زمینی است بلند در یمامه. (منتهی الارب).

**هرو**. [هر] (ع مص) نام شهری است. (منتهی الارب).

**هرو**. [ه] (ع مص) دهی بوده است میان قریباغ و گنجه در سه فرسنگی قریباغ. (از نزهة القلوب حمدالله مستوفی چ لیدن ص ۱۸۱).

**هروآئین**. [ه] (ع مص) دهی است از دهستان

خرقان شرقی بخش آوج شهرستان قزوین واقع در ۱۵ هزارگزی جنوب شرقی آوج. ناحیه ای است کوهستانی، سردسیر و دارای ۱۲۷۰ تن سکنه. از چشمه ها مشروب میشود و محصول عمده اش غلات، سیب زمینی، انگور، زردآلو و شغل اهالی زراعت است. شامل دویخش علیا و سفلی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هروآب**. [ه] (ع مص) دهی است از دهستان سهندآباد بخش بستانآباد شهرستان تبریز، در ۲۱ هزارگزی باختر بستانآباد و چهار هزارگزی شوسه تبریز به بستانآباد. جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۵۱۹ تن سکنه. از چشمه ها مشروب میشود. محصول عمده اش غلات و شغل اهالی زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هروآباد**. [ه] (ع مص) از رستاق خوی. (تاریخ قم ص ۱۱۸).

**هروآتک**. [ه] (ع مص) (ضمیر مبهم مرکب) هرکه. هروآتکه. هرکس. هرکو: هر آنک او نیست از توپه، به داناش به صحبت همدم و محرم مدانش.

**هروآنید**. [ه] (ع مص) (حقیقت و چگونگی. (برهان).) برساخته دساتیر است. (حاشیه برهان چ معین). رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۴ شود.

**هروآیند**. [ه] (ع مص) (حقیقت و ماهیت. (انتدراج از دساتیر).) برساخته فرقه آذرکیوان است. رجوع به هروآیند شود.

**هروآینه**. [ه] (ع مص) (ن / ن / ن) (ق مرکب) مرحوم بهار جزء دوم کلمه را با «آذین» یکی میداند. (از حاشیه برهان چ معین). ناچار و لاعلاج و لابد و بی شک و بی دغدغه و علی کل حال. (برهان). در هر صورت. در هر حال. در همه احوال. (یادداشت به خط مؤلف). ناچار و لاعلاج و لابد و بی شک و به هروجه و در هر حال و البته و حتماً و همیشه و هر زمان. (ناظم الاطباء):

آن حوض آب روشن و آن کوم گرد او روشن کند دلت چو ببینی هروآینه.

بهرامی سرخسی. همی سر آرد بار آن سنان و نیزه او هروآینه که همی خون خورد سر آرد بار. دقیقی. هروآینه شود از رنگ مرغزار تهی چو روی کرد سوی مرغزار شیر ژیان. فرخی. گر شوم بودتی بغلامی بنزد خویش باریش شوم تر به بر ما هروآینه. عسجدی. با درفش از تپانچه خواهی زد

باز گردد به تو هروآینه بد. عنصری. کسی که آتش را جای سازد اندر دل هروآینه به دل او رسد نخست زیان. عنصری. رحلت کند هروآینه حاصل مراد مرد آتش کند هروآینه صافی عبار زر. امیرمعزی. هروآینه چون به درگاه رسند حال باز نمایند. (تاریخ بیهقی). و هروآینه آن کس که زشتی کار بشناسد اگر خویشتن. در آن افکند نشانه تیر ملامت شود. (کلیله و دمنه). هروآینه در سر این استبداد شوی. (کلیله و دمنه).

قبیله مساز ز آینه هر چند مر ترا صورت هر آینه بنماید، هروآینه. خاقانی. دو بامداد گر آید کسی به خدمت شاه سوم هروآینه در وی کند به لطف نگاه. سعدی.

کس این کند که ز یار و دیار برگردد کند هروآینه چون روزگار برگردد. سعدی. مرا هروآینه خاموش بودن اولیتر که جهل پیش خردمند عذر نادان است.

سعدی. || (ص) ظاهر و روشن. || (واجب. (برهان).) به این معنی برساخته فرقه آذرکیوان است. (از حاشیه برهان چ معین).

**هروآیین**. [ه] (ع مص) دهی است از دهستان خرقان شرقی بخش آوج شهرستان قزوین که در ۱۵ هزارگزی جنوب شرقی آوج قرار دارد و جایی کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۲۷۰ تن سکنه است. محصول عمده اش غله، سیب زمینی، انگور، زردآلو، و کار مردم زراعت و جاجیمبافی و گلیمبافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هروآیینه**. [ه] (ع مص) (ن / ن / ن) (ق مرکب) هروآینه. ناچار و لاعلاج و لابد و بی شک و بی دغدغه و علی کل حال:

ندارم هروآینه از شاه راز و گرچه بنخواهد ز من گفت باز. فردوسی. هروآینه خرد داری و دانی که تو امروز در شهر کسانی.

فخرالدین اسعد. || (ص) ظاهر و روشن. || (واجب. (برهان).) رجوع به هروآینه شود.

**هروا**. [ه] (ع مص) (ل) هلیله را گویند و آن دواپی است معروف و بهترین آن کابلی باشد. (برهان). به هندی اسم هلیله است. (فهرست مخزن الادویه). [گلگوله های طلا و نقره را نیز گویند که در زین و یراق اسب به کار برند اعم از لیجام و سینه بند و غیره. (برهان):

که آمد نبرده سواری دلیر به هرای زرین سیاهی به زیر. فردوسی.

۱- اصح خار است، و خاک در منتهی الارب خطای کاتب است.

از فراوان دیدن هرای زر امروز گشتند دیده اندر چشم هر بیننده‌ای زر عیار.

فرخی.  
سلطان یک سواره گردون به جنگ وی  
بر چرمه تنگ بندد و هرا برافکند. خاقانی.  
نصرت که دهد به بدسگالت  
هرا که برافکند خران را. خاقانی.  
ز حد بیستون تا طاق کسرا  
جنیبتها روان با طوق و هرا.  
تکاور ده اسب مرصع فسار  
همه زیر هرای گوهرنگار.  
به هرای یکی مرکبش درکشید  
ز سر تا کفل زیر زر ناپدید.  
آواز مهیب مانند آواز سباج و وحوش.  
(برهان):

ز هرای اسپان و آواز کوس  
همی آسمان بر زمین داد بوس. فردوسی.  
نه آوای مرغ و نه هرای دد  
زمانه زبان بسته از نیک و بد. فردوسی.  
مرا بیدار مانده چشم و گوش و دل که چون یابم  
به چشم از صبح برقی یا بگوش از وحش هرای.  
ناصر خسرو.

بر در مرقد سلطان هری ز ابلق چرخ  
مرکب داشته را ناله هرا شنوند. خاقانی.

**هوا.** [هَؤْرا] (ا) دروخسیدن. آنرس و بیم.  
(برهان). مانند هُره در دلهره. (از حاشیه برهان  
چ معین). آواز مهیب مانند آواز وحوش و  
سباج در افغانی هورا و هرا به فتح اول. (از  
حاشیه برهان چ معین):

نه آوای مرغ و نه هرای دد  
زمانه زبان بسته از نیک و بد. فردوسی.  
مرا بیدار مانده چشم و گوش و دل که چون یابم  
به چشم از صبح برقی یا بگوش از وحش هرای.  
ناصر خسرو.

**هوا.** [هَ] (ا) فروریختن و آواز و صدای  
فروریختن. (برهان).

**هوا.** [هَ] (ا) هرات. (برهان). رجوع به  
هرات شود.

**هوا.** [هَ] (ا) به عقیده یونانیها ربه‌النوع  
زمین بوده. (ایران باستان پیرنیا، حاشیه  
ص ۵۹۴). هرا بزرگترین ربه‌النوع‌های المپی  
است. وی دختر ارشد کروئوس و رونا و بنا بر  
این خواهر زئوس می‌باشد که مانند تمام  
خواهران و برادرانش - بجز زئوس - بوسیله  
کروئوس بلعیده شد ولی بر اثر خلیه‌های  
متیس و قدرت زئوس به زندگی بازگشت و  
در نقطه دوری بوسیله اوسیان و تیس  
پرورش یافت. سپس وی به همسری زئوس  
درآمد و چهار فرزند بوجود آورد. هرا که زن  
رسمی بزرگترین خدایان بود حمایت زن‌ها و  
شوهرها را به عهده داشت و در عین حال به  
سختگیری و انتقام جویی مشهور بود بطوری

که حتی زئوس می‌بایست فرزندان خود را از  
دسترس او دور نگهدارد تا از خشم او در امان  
باشند. وی در مسابقه زیبایی از آفرودیت و  
آتنا شکست خورد. (از فرهنگ اساطیر یونان  
و روم صص ۳۷۲ - ۳۷۵). این زن در  
افسانه‌های یونان کهن شهرت بسزایی دارد.  
رجوع به مأخذ شود.

**هوا.** [هَ] (ع) نوباوه خرما. نوباوه خرما  
درخت. (منتهی الارب). فسیل النخل. (اقرب  
الموارد). [ا] (ا) نام دیوی که موکل خوابهای  
زشت است. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد).

**هوا.** [هَ] (ع ص). (ا) سخن بسیار خطا یا  
زشت. (منتهی الارب). سخن بسیار یا سخن  
فاسد که نظام ندارد. (اقرب الموارد). [ا] (ع).  
[ا] سخن تباہ نآراسته. (منتهی الارب). [ا] (مرد  
بشیاور سخن بیهوده گوی. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد).

**هوا.** [هَ] (ا) (ا) دهی است از دهستان لزان  
بخش بستک شهرستان لار واقع در ۹۶  
هزارگزی جنوب خاوری بستک و در ساحل  
جنوبی رود آسو. جایی گرمسیر و کوهستانی  
و دارای ۶۰ تن سکنه است. محصول  
عمده‌اش غله، خرما و تنبا کواست. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هوا.** [هَؤْرا] (ا) (ا) لقب ابومعاذ مسلم نحوی  
است که استاد کسایی و علم تصریف از وضع  
اوست. (منتهی الارب). رجوع به معاذ هراء  
شود.

**هوا.** [هَ] (ع ص) سخت شدن سرما بر  
کسی چنانکه خواهد بکشد او را. (منتهی  
الارب). هره. (اقرب الموارد). [ا] (کشتن سرما  
کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
[ا] (سخت سرد گردیدن باد. (منتهی الارب).  
[ا] (شدت یافتن سردی باد. (اقرب الموارد).  
[ا] (تیک پختن گوشت را. (منتهی الارب). نیک  
پخته شدن گوشت تا آنکه از هم باز شود. (از  
اقرب الموارد). [ا] (سرد گردانیدن مال و قوم را.  
(منتهی الارب). رجوع به هره شود.

**هوا.** [هَؤْرا] (ا) (ا) از اعلام است. (منتهی  
الارب).

**هوا.** [هَ] (ا) (ا) دهی است از دهستان  
بیضاء بخش اردکان شهرستان شیراز، واقع در  
۵۴ هزارگزی جنوب خاوری اردکان.  
جلگه‌های معتدل و دارای ۳۷۵ تن سکنه است.  
محصول عمده‌اش غله، چغندر و حبوبات و  
کسار مردم زراعت است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۷).

**هوا.** [هَ] (ع ص). (ا) ج هریذ. (المعرب  
جوالیقی ص ۱۶۶). هراذ. رجوع به هریذ،  
هریذ، هریذ و هراذ. (ا) ج هریذ.

**هوا.** [هَ] (ع ص). (ا) ج هریذ.

(منتهی الارب). هریدان. (یادداشت به خط  
مؤلف). خادمان آتشیگهاها در هند و آنان  
برهمنانند و دانشمندان و بزرگان آن دیارند و  
نیز گویند خادمان آتش مجوس‌اند. و این لغت  
فارسی است. (از اقرب الموارد). رجوع به  
هرید و هریذ شود.

**هوا.** [هَ] (ا) (ا) مرانیه است. (فهرست مخزن  
الادویه).

**هوا.** [هَؤْرا بی] (ص نسبی) منسوب  
به هراب که از سامه بنی لوی است. (سمعانی).

**هوات.** [هَؤْرا] (ع) (ا) شیر بیشه. (منتهی  
الارب). هرت. هروت. هریت. (اقرب  
الموارد).

**هوات.** [هَ] (ص) نیک‌بخت و نام  
بخت‌نیک. (ناظم الاطباء) (اشتیگاس).

**هوات.** [هَ] (ا) (ا) دهی است به پارس.  
(منتهی الارب). از توابع یزد محسوب میشود.  
حد شمالی آن رباطات، شرقی شهر بابک،  
جنوبی خاک نیریز و غربی بوانات فارس  
است. مرکز بلوک تاج آباد و مجموعاً شامل ۷  
قریه است و ۸۹۱ تن سکنه دارد. (از  
جغرافیای سیاسی کیهان).

**هوات.** [هَ] (ا) (ا) شهری است به خراسان.  
(منتهی الارب). هرات از اقلیم چهارم است.

طولش از جزایر خالذات «صدک» و عرض از  
خط استوا «لدک». آن را امیری، هرات نام از  
توابع جهان پهلوان نریمان ساخت. اسکندر  
رومی بعد از خرابی تجدید عمارتش کرد. دور  
باروش ۹ هزار گام است و هوایی در غایت  
نیکویی و درستی دارد، و پیوسته در تابستان  
شمال وزد و در خوشی آن گفته‌اند: اگر در  
سرزمینی خاک اصفهان و باد هرات و آب  
خوارزم گرد آید مرگ در آنجا بسیار کم  
است. آب هرات از نهرچه هری رود است.  
باغستانش بسیار است و هجده پاره دیه است  
متصل بدان شهر. از میوه‌هایش انگور فخری  
و خربزه نیکوست. و مردم آنجا سلاح ورز و  
جنگی و عیاربیشه باشند و در آنجا قلعه‌ای  
محکم است و آن را شمیرم خوانند. بر  
دو فرسنگی شهر بر کوه آتشیخانه‌ای بوده است  
که آن را ارشک گفته‌اند. و این زمان قلعه  
امکله میگویند و مابین آتشیکده و شهر،  
کنیسه نصاری بوده است. از مزار کبار اولیا  
علما تربت شیخ عبدالله انصاری معروف به پیر  
هری و خواجه محمدابوالولید و امام فخر  
رازی در آن شهر است. در این شهر در حین  
حکومت ملکان غور دوازده هزار دکان  
آبادان بوده و شش هزار حمام و کاروانسرا و  
طاحونه و سیصد پنجاه‌ونه مدرسه و خانقاه و

۱- ن: گزرا. (خسرو و شیرین ج وحید  
ص ۳۸۵).

آتش خانه و چهار صد و چهل و چهار هزار خانۀ مردم نشین بوده است. (از نزهة القلوب حمدالله مستوفی چ لیکن صص ۱۵۱ - ۱۵۲). این شهر تا زمان حکومت قاجاریه جزو شهرهای ایران بود و در اواخر دوره فتحعلیشاه افغانستان آن را تصاحب کرد.

**هرات پور.** [هَبَ] (اخ) دهی است از دهستان اوشیان شهرستان رودسر که در ۲۷ هزار و پانصدگزی جنوب خاوری رودسر و پنج هزارگزی چابکسر واقع شده و جلگه‌های معتدل و مرطوب و دارای ۱۰۰ تن سکنه است. محصول عمده آن برنج، جای، لبنیات و کار مردم زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هرات پور.** [هَبَ] (اخ) دهی است از دهستان رحیم‌آباد شهرستان رودسر که در ۱۸ هزارگزی جنوب رودسر و ۶ هزارگزی باختر رحیم‌آباد واقع شده و جایی معتدل و مرطوب و دارای ۸۰ تن سکنه است. محصول عمده‌اش برنج و چای است. این ده در کنار راه شوسه اشکسور قرار گرفته است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هرات پور.** [هَبَ] (اخ) نام یکی از دهات گلیجان تنکابن بوده است. (از مازندران و استرآباد راینو ترجمه فارسی صص ۱۴۲). دهی است از دهستان خرم‌آباد شهرستان شهسوار واقع در ۱۲ هزارگزی جنوب شهسوار و کنار رودخانه سه هزار. جایی جنگلی و کوهستانی است و ۱۸۰ تن سکنه دارد. محصول عمده‌اش برنج و چای است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هرات رود.** [هَبَ] (اخ) در حبیب‌السر نام هری رود همه جا به همین صورت ضبط شده است. رجوع به هری رود شود.

**هراتقی.** [هَبَ] (معر، ص) مأخوذ از یونانی ملحد. (ناظم الاطباء).

**هرات مروست.** [هَبَ مَ] (اخ) یکی از دهستان‌های چهارگانه بخش شهربابک شهرستان یزد که از شمال به کویر لوت و ابرقو و ارتفاعات چاه‌شیخ، از جنوب به دهستان حومه و از خاور به دهستان جوزم محدود است. بیشتر اراضی دهستان کویر یا شن‌زار است. هوای آن معتدل و آب زراعتی از قنات است. شامل ۱۳ آبادی بزرگ و کوچک است که رویهم ۶۵۰۰ تن سکنه دارد. قراء مهم آن عبارت است از: مروست که مرکز دهستان است، قاسم‌آباد، فتح‌آباد و تاج‌آباد. این دهستان سه دبستان دارد و محصول عمده‌اش غله و کار مردم زراعت و قالی‌بافی و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هراتمه.** [هَبَ مَ] (اخ) دهی است از

دهستان گرکن بخش فلاورجان شهرستان اصفهان که در ۱۹ هزارگزی جنوب خاوری فلاورجان واقع است. جلگه معتدل و دارای ۶۰۳ تن سکنه است. محصول عمده‌اش غله، برنج، صیفی و پنبه، و کار مردم زراعت، گلهداری و کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هراتی.** [هَبَ] (ص نسبی) منسوب به شهر هرات. [نوعی از برنج در گیلان. (یادداشت به خط مؤلف). ظاهراً منسوب به دهکده هرات رودسر است. رجوع به هرات شود.

**هراتی.** [هَبَ] (اخ) از شعرای قرن نهم و معاصر مؤلف مجالس‌النفائس است. این مطلع از اوست:

فصل بهار و موسم گلها شکفتن است  
ساقی بیار باده، چه حاجت به گفتن است؟  
رجوع به مجالس‌النفائس، ص ۸۰ شود.

**هراثم.** [هَبَ] (ع) اسد. (اقراب الواردا). شیر بیشه. (منتهی الارب). هرات، رجوع به هرات شود.

**هراج.** [هَبَ] (ع ص) مبالغت در هرج. (اقراب الواردا). رجوع به هرج شود.

**هراج.** [هَبَ] (ع ص) اسب نیک رونده تیز تک. (منتهی الارب). کثیرالجرى و کمیت. (اقراب الواردا).

**هراجل.** [هَبَ] (ع ص)، ج هرجل. (ناظم الاطباء).

**هراجه.** [هَبَ] (ع ص) گروه درآمیخته و افزاینده در حدیث. (منتهی الارب). مؤنث هراج. (از اقراب الواردا).

**هراجیل.** [هَبَ] (ع ص)، ج هرجیل. دراز قامت. [اشتران آکنده گوشت فربه. (منتهی الارب) (اقراب الواردا).

**هراد.** [هَبَ] (ع مص) اراده کردن. (از ناظم الاطباء). هراذ. رجوع به هراذ شود.

**هراده.** [هَبَ] (ع مص) اراده. رجوع به اراده شود.

**هرار.** [هَبَ] (ع مص) به بیماری هراس مبتلا گردیدن. [روان شدن شکم کسی چندانکه بعیرد. روان شدن شکم شتر از هر بیماری که باشد. (منتهی الارب). رجوع به هُر شود.

**هرار.** [هَبَ] (ع) [بیماری است مانا به ورم، که میان گوشت و پوست شتر حادث شود و پوست را پیراند. (منتهی الارب) (اقراب الواردا).

**هرار.** [هَبَ] (ع ص) سگ بسیاربانگ. (منتهی الارب) (از اقراب الواردا). [اخ] نام اسب معاویة بن عباده. (منتهی الارب).

**هرار.** [هَبَ] (اخ) ده کوچکی است از دهستان جاوید بخش فهلیان شهرستان کازرون که در ۱۴ هزارگزی خاور فهلیان واقع شده و ۳۲ تن سکنه دارد. شامل دو بخش است که هراز

پابین و بالا خوانده میشود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هوار.** [هَبَ] (اخ) جایی است در طرف صمان از بلاد تمیم و گویند قفی است در یمامه. (معجم البلدان).

**هوار.** [هَبَ] (اخ) دهی بوده است از ولایت دزمار آذربایجان در شمال تبریز. (از نزهة القلوب چ لیکن صص ۱۸۸). اکنون دهی بدین نام نیست.

**هواران.** [هَبَ] (اخ) دو ستاره نسر واقع و قلب عقرب. (منتهی الارب) (اقراب الواردا): و این واقع را با قلب عقرب هر دو جمله، هواران خوانند. (التفهیم). [ع] دو کانون. (منتهی الارب). دو کانون اول و ثانی. (اقراب الواردا).

**هوارزده.** [هَبَ] (ع ص) (نصف مرکب) شتری که مبتلا باشد به عروض طاولها در میان پوست و گوشت. [اشتر گرفتار اسهال. (ناظم الاطباء). رجوع به هراز شود.

**هوارش.** [هَبَ] (ع ص) هراش. رجوع به هراش شود.

**هوارزه.** [هَبَ] (ع ص) عین هرازه، چشم بسیاراب. (منتهی الارب).

**هوارز.** [هَبَ] (ع ص) نهر بزرگ به زبان مازندرانی. (یادداشت به خط مؤلف).

**هوارز.** [هَبَ] (اخ) نام رودخانه بزرگ و معروفی است در شمال ایران که به دریای خزر میریزد. از دره لار در شمال تهران از ارتفاع ۲۸۰۰ گز از سطح دریا سرچشمه میگیرد و در قسمتهای بالا به رود لار موسوم است. هراز پس از گذشتن از دره‌های پر پیچ و خم به پلور میرسد و در جنوب و مشرق دماوند قوسی تشکیل داده و از شهر آمل می‌گذرد.

مهمترین شعبه هراز رود نور است. طول مسیر رودخانه در حدود ۱۵۰ هزار گز و در نقاط مختلف بر روی آن پل‌هایی ساخته شده و مهمترین آنها پل سنگی آمل است در این رود ماهی قزل‌آلا صید می‌شود. (از جغرافیای طبیعی کیهان ص ۷۰).

**هوازی.** [هَبَ] (اخ) نام یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان آمل که در شمال شهر آمل میان دهستانهای دابو و اهلرستاق و در ساحل دریای خزر واقع شده و شامل ۳۸ آبادی است. محصول عمده دهستان غله، برنج، پنبه، کف و حبوبات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هرازجان.** [هَبَ] (اخ) دهی است از دهستان جاسب بخش دلیجان شهرستان محلات که در ۲۲ هزارگزی شمال خاوری دلیجان و سر راه شوسه اصفهان به قم واقع است. جایی است کوهستانی و سرد و دارای ۵۰۰ تن سکنه. هفت رشته قنات دارد و محصول

عمده‌اش غلات، سبب زمینی، گزده، بادام و سنجید است. اهالی به کشاورزی و کرباس‌بافی گذران می‌کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هرازگان.** [هَازْ] (بخ) از دیهه‌های جاسب. (تاریخ قم ص ۱۳۸). رجوع به هرازجان شود.

**هرازگان.** [هَازْ] (بخ) از رستاق اتار طسوج جاسب. (تاریخ قم ص ۱۲۱).

**هرازوا.** [هَازْوا] (بخ) از رستاق طبرش همدان و اصفهان. (تاریخ قم ص ۱۲۰).

**هرازواباد.** [هَازْوا] (بخ) از دیهه‌های شق‌آبه و میلادجرد. (تاریخ قم ص ۱۲۰).

**هرازواها.** [هَازْواها] (بخ) از طسوج جوزه و جرکان. (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**هراس.** [هَازْ] (ب) بمعنی ترس و بیم باشد. (برهان). بیم. ترس. باک. پروا. اندیشه. رعب. خوف. (یادداشت به خط مؤلف):

دگر هر که با مردم ناسپاس

کند نیکویی مانند اندر هراس. فردوسی.

دو نرگس چونر آهواندر هراس

دو گیسو چو از شب گذشته سه پاس. فردوسی.

گنه‌کاریزدانی و ناسپاس

تن اندر نکوهش، دل اندر هراس. فردوسی.

چو عدل او باشد آن جایگه نباشد جور

چو امن او باشد آن جایگاه نیست هراس. منوچهری.

در تو ای گنبد امید و هراس

گردش آس هست و گونه آس. مسعود سعد.

برزویه به هراسی تمام روی به کار آورد.

(کلیده و دمنه). در بیم و هراس روزگار

گذاشتم. (کلیده و دمنه).

از شیب تازیانه او عرش را هراس \*

وز شهبه تکاور او چرخ را صدا. خاقانی.

از هراس ایشان مرابر آن حال فروگذاشته و

گریخته. (ترجمه تاریخ یعنی).

— بی‌هراس؛ بی‌باک. بدون ترس:

ختم شد بر تو سخا چونانکه بر من شد سخن

وین سخن در روی گردون هم بگویم بی‌هراس. انوری.

ترکیب‌های دیگر:

— هراسان. هراسانیدن. هراس‌انگیز. هراس

داشتن. هراسناک. هراسیدن. رجوع به این

مدخل‌ها شود.

**هراس.** [هَازْ] (ع ص) شیر سخت‌اندام

بسیارخوار. (منتهی الارب) (از اقرب

الموارد).

**هراس.** [هَازْوا] (ع ص) هریسه‌ساز.

(منتهی الارب). هلیم‌پز و هریسه‌پز.

(یادداشت مؤلف). سازنده و فروشنده هریسه.

(اقرب الموارد). شیر درشت سخت

خورنده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

رجوع به هراس شود.

**هراس.** [هَازْ] (ع ا) درختی خاردار که بارش مانند کنار است و واحد آن هراسه است و عیبارت اللسان چنین است: درختی که خارهای درشت دارد. (از اقرب الموارد). درختی است خاردار، بر آن شبیه کنار. (منتهی الارب).

— هراسناک؛ زمینی که درخت هراس در آن بسیار بود: ارض هراسه؛ زمین درخت هراسناک. (منتهی الارب).

**هراس.** [هَازْ] (بخ) <sup>۱</sup> شاعر معروف رومی که میان سالهای ۶۵ تا ۸ ق. م. زیسته است. (از ویستر زبان امریکایی). کینتوس هراسیوس فلاکوس <sup>۲</sup> شاعر غزلسرای روم که در سبک طنز انتقادی <sup>۳</sup> نیز دست داشت. فرزند یکی از نجیبای رم بود. در رم و آتن پرورش یافت. وی در سال ۴۲ ق. م. در لژیون جمهوریت شرکت جست و پس از بازگشت و پیروزی یک خانه ییلاقی در کوه‌های ساین به او جایزه دادند و مورد توجه امپراطور رم اگوستوس قرار گرفت. اشعار او شامل ۹ کتاب است. (از فرهنگ بیوگرافی ویستر).

**هراسان.** [هَازْ] (نف، ق) ترسان. بیمناک. نگران. (یادداشت به خط مؤلف):

ز بیگان من شیر ترسان بود

ز خم کمندم هراسان بود. فردوسی.

اگر چند بد کردن آسان بود

بفرجام زو دل هراسان بود. فردوسی.

همانا که این رزم آسان بدی

دلم زین سخن کی هراسان بدی؟ فردوسی.

غمی نیست دل کان هراسان کند

که آن را نه خورسندی آسان کند. اسدی.

جهاننا من از تو هراسان از آنم

که بیس بدتشان و بد همنشینی.

ناصر خسرو.

ز بیم سکه و نیروی شمشیر

هراسان شد کهن‌گرگ از جوان شیر. نظامی.

ز چاره حکیم از هراسان شدی

به زهد و دعا سختی آسان شدی. نظامی.

— ناهراسان؛ بی‌هراس. بی‌باک:

چو مردم ز سر ناهراسان بود

سر افکنند دشمن آسان بود.

امیر خسرو دهلوی.

**هراسانیدن.** [هَازْ] (مصص) ترسانیدن.

هراسانیدن. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع

به هراسانیدن شود.

**هراسانیدن.** [هَازْ] (مصص) ترسانیدن.

هراسانیدن. هراس دادن. بیم کردن. (یادداشت

به خط مؤلف). ضوع. تخویف. (تاج المصادر

بیهقی).

**هراس افتادن.** [هَازْ] (مصص مرکب)

ایجاد ترس شدن. بیم و هراس پیش آمدن در

کاری؛ شزه به گفت: سخن تو دلیل می‌کند بر آنکه از شیر مگر هراسی و نفرتی افتاده است. (کلیده و دمنه). رجوع به هراس شود.

**هراس انگیز.** [هَازْ] (نف مرکب) ترساننده. ترس آور. ترسناک. هراسناک. (یادداشت به خط مؤلف).

**هراس دادن.** [هَازْ] (مصص مرکب) ترسانیدن. هراسانیدن. (یادداشت به خط مؤلف).

**هراس داشتن.** [هَازْ] (مصص مرکب) ترسیدن. هراسیدن:

از این بگذری سفله آن را شناس

که از پاک یزدان ندارد هراس. فردوسی.

که دارند روز و شب از بس هراس

به هر کوه دیده، به هر دیر پاس. اسدی.

نه نه کارم ز فلک نیک بد است

من هراس از بتری خواهم داشت. خاقانی.

چنین گفت مرد حقایق شناس

از این هم که گفتی ندارم هراس. سعدی.

عمل گر دهی مرد منم شناس

که مفلس ندارد ز سلطان هراس. سعدی.

گرش پای بوسی نداردت پاس

ورش خاک باشی ندارد هراس. سعدی.

رجوع به هراس شود.

**هراسکان.** [هَازْ] (بخ) از طسوج قاسان.

(تاریخ قم ص ۱۱۴). هرازگان. رجوع به

هرازگان شود.

**هراسکان.** [هَازْ] (بخ) از دیهه‌های قاسان.

(تاریخ قم ص ۱۳۸). از دهات کاشان بوده

است و آن را افراسیاب بنا کرده است هنگامی

که بر ایران شهر غالب شد. (از تاریخ قم

ص ۷۷).

**هراسناک.** [هَازْ] (ص مرکب) ترساننده.

ترسناک. هراس‌انگیز. (یادداشت به خط

مؤلف). رجوع به هراس شود.

**هراسنده.** [هَازْ] (نف) ترسان

بیمناک. (یادداشت به خط مؤلف).

— هراسنده شدن؛ ترسیدن. هراس داشتن:

چو گنجینه غارش آمد به دست

هراسنده شد مرد یزدان پرست. نظامی

(شرفنامه ص ۳۳۷).

چو دید اختران را دل اندر هراس

هراسنده شد مرد اختر شناس. نظامی.

— هراسنده گشتن؛ هراسنده شدن. ترسیدن:

نواحی شناسان راه آزما می

هراسنده گشتند از آن ژرف جای. نظامی.

**هراسه.** [هَازْ] (ع ا) یکی از هراس. (منتهی

الارب). یک درخت هراس.

1 - Horace.

2 - Quintus Horacius Flaccus.

3 - Satire.

**هراسه.** [هَس / س] [ا] از هراس - **هراسه** -  
 پساوند است. (از حاشیه برهان چ معین). آنچه مردم را بدان ترسانند. (برهان). [چوبی که در میان زراعت بر پای کنند و صورتها و چیزها بر آن نصب کنند تا جانوران زیانکار به جانب زراعت نیایند و آن را به عربی محذار گویند. (برهان).  
**هراسیدن.** [هَد] [مص] ترسیدن. بیم داشتن. هراس داشتن. بشکوهیدن. (یادداشت به خط مؤلف). ترسیدن و واهمه کردن باشد. (برهان):  
 کز بیم ناوک تو به مغرب به روز و شب اندرین عذر بهزاسید همی روان. فرخی.  
 هنگام مدح او دل مدحت کنان او از بیم تقد او بهراسد ز شاعری. فرخی.  
 سمندش چو آن زشت پتیاره دید شمید و هراسید و اندررمید. اسدی.  
 به ایرانیان گفت گردان چین هراسیده اند از شمار روز کین. اسدی.  
 مسیحم که گاه از یهودی هراسم گه از راهب هرزه لا میگریزم. خاقانی.  
 جان در کنف شاهست از حادثه نهراست عیسی زبر چرخست از دار نیندیشد. خاقانی.  
 هراسیدم از دولت تیزگام که بگذارد این نقش را ناتمام. نظامی.  
 ز گوهر سفتن استادان هراسند که قیمت مندی گوهر شناسند. نظامی.  
 خرد بخشید تا او را شناسیم بصارت داد تا هم زو هراسیم. نظامی.  
 از عقوبت آخرت نهراست. (گلستان).  
**هراسیده.** [هَد / د] [ن-سف] ترسیده. بیمناک. (یادداشت به خط مؤلف).  
 - هراسیده دل؛ آنکه دلش نگران و ترسان است. به دل ترسان؛  
 که تا پیل گردد هراسیده دل نیارد نهادن پی از سوی گل. اسدی.  
**هراسیوس.** [هَأ] [اخ] هراس شاعر روم قدیم. رجوع به هراس شود.  
**هراش.** [هَأ] [ا] قسی و استفرغ و شکوفه. (برهان). قی باشد. (اسدی). قی باشد که مستان و بیماران کنند. (صحاح الفرس). هراسش:  
 از چه توبه نکند خواجه که هر جای رود قدحی می بنخورده کندش زود هراش. شهید بلخی.  
**هراش.** [هَأ] [ع مص] بر یکدیگر انگیزتن سگان را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [برجستن و حمله کردن و دشمنی ورزیدن (از اقرب الموارد). [اصص] مخاصمه و قتال و این معنی مستعار از هراش سگان است. (از اقرب الموارد).

**هراشاندن.** [هَد] [مص] به قی واداشتن. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هراش کردن.** [هَك د] [مص مرکب] قی کردن. بالا آوردن. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هراش شود.  
**هراش هراش.** [هَأ] [ص مرکب] به پاره‌های به درازا جدا شده و آویخته. (یادداشت به خط مؤلف). چاک چاک.  
**هراشی.** [هَشی] [اخ] محمد بن علی بن ابراهیم هراشی، مکنی به ابو عبدالله از علمای ادب و مترسلان بلیغ بود. اصل وی از کاث خوارزم است و او را کتابی است در شرح دیوان متنبی و کتاب دیگری در تصریف. نیز مجموعه رسائل و اشعار از وی برجاست. به سال ۴۲۵ ه. ق. / ۱۰۳۴ م. درگذشت. (اعلام زرکلی ج ۳ ص ۹۴۵).  
**هراشیدن.** [هَد] [مص] شکوفه افتادن کسی را. قی کردن. استفرغ کردن. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هراش شود.  
**هراض.** [ا] [ص] خو بروی باشد از زنان. (اسدی).  
**هراع.** [هَأ] [ع مص] شتابان و مضطربانه رفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هراعله.** [هَع ل] [ع] [ا] ناکسان. (منتهی الارب). اللثام. (اقرب الموارد از قاموس).  
**هراقلیت.** [هَأ] [اخ] هسرا کلیل. هرا کلیتوس. رجوع به هرا کلیتوس شود.  
**هراقلیوس.** [هَأ] [اخ] هرا کلیوس. رجوع به هرا کلیوس شود.  
**هراقة.** [هَق] [ع مص] لغتی است در اراقة. (منتهی الارب). ریختن آب و خون و جز آن. (منتهی الارب). و اصل آن اراقة است. (از اقرب الموارد). رجوع به اراقة شود. [افرود آمدن اول شب. (منتهی الارب).  
**هراکش.** [هَك ک] [ا] زود کاشتن زراعت مقابل گریه که دیز کاشتن است. هراکش ثلث اول زراعت است که کشته می‌شود و ثلث دوم را ورکش و سوم را کرپه می‌گویند. هراکش را در اطراف تهران در ماه میزان (مهر) می‌کارند. (از یادداشتهای مؤلف).  
**هراکل.** [هَك] [ع ص] آکنده اندام از شتر و مردم. (منتهی الارب). شتر یا مرد جسمیم ضخیم. (از اقرب الموارد).  
**هراکل.** [هَأ] [اخ] پهلوان داستانهای یونانی است که به عقیده یونانیهای قدیم پس از مرگ نیم خدا گردید. (از ایران باستان پیرنیا حاشیه ص ۵۸۱). هسرا کلس. هرکول. رجوع به هرا کلس و هرکول شود.  
**هراکل.** [هَأ] [اخ] مطابق نوشته مورخ یونانی ژوستن نام پسر اسکندر مقدونی است که پس از درگذشت وی در پرگام میزیست و مادرش بر سین نام داشت. یکی از سرداران به

نام مل اگری پشندان کرده بود که هراکل را بجانشینی اسکندر برگزینند و او هنوز کودکی بیش نبود و این کار سر نگرفت. (از ایران باستان پیرنیا ص ۱۹۶۰).  
**هراکلا.** [هَأ] [اخ] یکی از بلاد قدیمی آسیای صغیر و از جمله مهاجرنشینهای میله توس بوده است. (فوستل دوکولانتر). رجوع به هرا کله شود.  
**هراکلا.** [هَأ] [اخ] شهری در ایتالای قدیم کنار دریای ایونیا که امروز شهر پولیکری به جای آن بنا شده است و نام دیگر آن پرت بود. (فوستل دوکولانتر).  
**هراکلا.** [هَأ] [اخ] در جزیره سیسیل شهری به نام هرا کلا وجود داشته که آن را «می‌نوا» نیز می‌گفته‌اند. (فوستل دوکولانتر). رجوع به هرا کله شود.  
**هراکلس.** [هَر ل] [اخ] لاتین‌ها او را «هرکول» خوانند. معروفترین و ملی‌ترین قهرمان داستانهای کلاسیک یونان و روم است. نام او را در داستانهای کلاسیک از دوره پیش از هلن تا پایان عهد قدیم می‌بینیم و چون نام وی در دوره طولانی تاریخ اساطیری دیده می‌شود، زمان او درست معلوم نیست و داستان سرایان یونان کهن نیز در طبقه‌بندی اساطیر مربوط به او دچار اشکال شده‌اند. نام اصلی او در اساطیر یونان آلسید<sup>۱</sup> بسوده است ولی به مناسبت پذیرفتن مأموریت‌های هرا<sup>۲</sup> به هرا کلس موسوم گشت، یعنی «پیروزی هرا». افسانه‌های مربوط به هرا کلس شامل دو قسمت مهم است یکی اردوکشیهای متفرقی است که هرا کلس در آن قهرمانیهای ارزنده از خود بروز میدهد و دیگر داستانهای «دوازده خوان» است که در هر مرحله آن هرا کلس دشمنی شگرف را از پیش پای بر میدارد. (از فرهنگ اساطیر یونان و روم، اثر پیر گریمال ترجمه بهمنش). افسانه‌های این قهرمان بسیار وسیع است و در برخی از آنها بقدری شگفتی و عظمت تصور بچشم می‌خورد که از نظر هنری بسیار قابل تحسین است. هرا کلس در اساطیر یونان یکی از فرزندان زئوس و برادر آپولون است. مرگ وی به سبب زهرآلود بودن لباسی اتفاق می‌افتد که برای انجام قربانی در برابر زئوس به تن می‌کند و زهر مطابق روایات از منافذ پوستی او نفوذ می‌یابد و او را مسموم می‌سازد. رجوع به فرهنگ اساطیر یونان و روم صص ۳۷۵ - ۴۰۸ شود.  
**هراکله.** [هَك ل] [ع] ماهی سطر تناور.

1 - Meleagre. 2 - Heraclée.  
 3 - Heracles. 4 - Hercule.  
 5 - Alcide. 6 - Herá.

(منتهی الارب). ضخام اَلْمَسِيحِيَّة. (اَقْرَب الموارِد)، اَسْكَ مَاهِي. (منتهی الارب). كَلَاب المَاء. (اَقْرَب الموارِد). اَلْاَسْتَر اَبِي. (منتهی الارب) (اَقْرَب الموارِد). اَلْاَسْتَوْر دَرِيَابِي كَلَان سَرِين. (منتهی الارب) (اَقْرَب الموارِد). اَلْاَرْدَمْدَنگَاه اَمَواج دَرِيَا. (منتهی الارب). و مَفْرَد اَن هِرْكَل اَسْت. (اَقْرَب الموارِد).

**هراکله.** [هَر] [اِخ] <sup>۱</sup> هراکله ارگله. شهر مهاجرنشین یونانها در آسیای صغیر. رجوع به هراکلا شود.

**هراکلیت.** [هَر] [اِخ] هراکلیت. هراکلیتوس. رجوع به هراکلیتوس شود.

**هراکلیتوس.** [هَر] [اِخ] <sup>۲</sup> فیلسوف یونانی قرون پنجم و ششم پیش از مسیح. وی معروف به «فیلسوف گریان» است زیرا زندگانش با تیرگی و افسردگی همراه بود. او از قدیمترین فیلسوفان ماوراءالطبیعة است. (از فرهنگ بیوگرافی وبستر). یکی از بزرگان حکمای باستان هرقلیطوس از مردم افسوس است که با دارای هخامنشی مکاتبه داشته و شاه او را به دربار خود دعوت کرده است.

سخنان او معروف به تیرگی و ایهام است. وی آتش را اصل و مبدأ می‌شناسد و آن را مظهر کامل تبدل و بیقراری میدانند. به وجود پاریجا قائل نیست و عالم را به رودی تشبیه می‌کند که همواره روان است و یکدم مانند دم دیگر نیست. ثبات و بقاء را منکر است و میگوید: هرچه را بنگری به اعتباری هست و به اعتباری نیست. «می‌باشد» معنی ندارد، باید گفت: «میشود». و «شدن»، نتیجه کشمکش اضداد است و همین کشمکش همواره اجزاء عالم را با هم سازش و توافق میدهد. اضداد برای یکدیگر لازم‌اند ولی باید در حال اعتدال و تناسب بمانند و همین که یکی از آنها از حد اعتدال بیرون شد عدل عالم او را به مقام خود برمیگرداند. زندگی یکی، مرگ دیگری است و عدم این مایه وجود آن است و مرگ و زندگی و هستی و نیستی در واقع یکی است. (از سیر حکمت در اروپا تألیف محمدعلی فروغی ص ۴ و ۵).

**هراکلید.** [هَر] [اِخ] هراکلیدها به اعقاب هراکلس اطلاق شده است و بسیاری از خانواده‌های سلطنتی که در دوره هلنی در روم و یونان سلطنت کردند، خود را منسوب به هراکلس می‌شماردند. (از فرهنگ اساطیر یونان و روم تألیف پیر گریمال، ترجمه بهمنش ص ۴۰۸).

**هراکلید.** [هَر] [اِخ] نام خاندانی است که در لیدیه سلطنت کرده‌اند و آغاز سلطنت آنها ظاهراً اواخر قرن هشتم قبل از میلاد مسیح بوده است. رجوع به ایران باستان پیرنیا، ص ۱۹۴ شود.

**هراکلید کومی.** [هَر] [اِخ] <sup>۳</sup> شخصی است که تاریخ ایران را در پنج جلد نوشته و اثرش مورد توجه مورخان ایران پیش از اسلام است. رجوع به ایران باستان پیرنیا ص ۱۰۹۸ شود.

**هراکلیوس.** [هَر] [اِخ] <sup>۴</sup> امپراطور معروف رم شرقی که دوران حکومتش از ۶۱۰ تا ۶۴۱ م. بود. وی در کاپادوکیه متولد شد. نام پدرش نیز هراکلیوس بود. وی معاصر خسرو پرویز بود و با ایران و مصر جنگهایی کرد. جنگ او با ایران بر سر سوریه بود و میان سالهای ۶۱۳ و ۶۱۴ م. واقع شد و به شکست هراکلیوس پایان یافت. (از فرهنگ بیوگرافی وبستر). رجوع به هرقل شود.

**هراامس.** [هَم] [ع ص] شیر سخت خونخوار مردم. (منتهی الارب). شیر سخت تجاوزکننده به مردم. (اَقْرَب الموارِد).

**هراامسه.** [هَم س] [ع ل ج] هرمس و هرمنی. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرمنی شود.

**هراامیت.** [هَ] [اِخ] چاههاست فراهم آمده به ناحیت دهناء. (اَقْرَب الموارِد). رجوع به ماده بعد شود.

**هراامیث.** [هَ] [اِخ] سه یا چند چاه است در طرف چپ ضریه. (معجم البلدان). و بر سر این چاهها جنگی میان ضباب و جعفر بن کلاب بود، که هر یک میخواست به حفر آنها بپردازد. (از مجمع الامثال میدانی).

**هراامیل.** [هَ] [اِخ] [ع ص] [ل ج] هرمول. (منتهی الارب). رجوع به هرمول شود.

**هراان.** [هَر] [اِخ] قلعه‌ای است به دمار از یمن. (منتهی الارب). از دزهای دمار است در یمن. (معجم البلدان).

**هراان.** [هَ] [اِخ] دهی است از دهستان خروسلو بخش گرمی شهرستان اردبیل که در ۱۴ هزارگزی باختر گرمی و یکهزارگزی راه شوسه گرمی واقع و دارای ۲۱ تن سکنه است. از چشمه‌ها و رودخانه درآورد مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات و کار مردم زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرااندسه.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان قزاقنچای بخش فیروزکوه دماوند، واقع در ۱۴ هزارگزی باختر فیروزکوه و دو هزارگزی جنوب راه شوسه تهران به فیروزکوه. جایی کوهستانی سردسیر و دارای ۲۸۶ تن سکنه است. محصول عمده‌اش غلات و بنشن است. قلمستانهای بید و تیریزی بسیار دارد. شغل مردم زراعت و جاجیم و گلیم بافی است. مزرعه‌های سربند، مزرورونجه جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هراانع.** [هَن] [ع] [ل ج] بیخهای گیاهی است

شبیبه طرثوث. (منتهی الارب) (اَقْرَب الموارِد).

**هراانک.** [هَن] [اِخ] دهی است از دهستان الموت از بخش معلم کلایه شهرستان قزوین. جایی است سردسیر و کوهستانی و دارای ۲۰۵ تن سکنه. از رودخانه شاهرود الموت مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات، برنج، انگور و انواع میوه و شغل مردم زراعت و گله‌داری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هراواجان.** [هَو] [اِخ] قریه‌ای است در نزدیکی سوریان. (فارسانمه ناصری).

**هراوازه.** [هَو] [اِخ] از دیهه‌های وره. (تاریخ قم ص ۱۲۸).

**هراول.** [هَو] [اِخ] [تُرکی] [ل ج] فوجی که از هتمه پیش باشد. (غیاث).

**هراوة.** [هَو] [ع ل ج] چوب‌دستی گنده. ج. هراوی، هری، هری. (منتهی الارب). عصا یا چوب‌دستی ضخیم چون دسته تبر و کلنگ. ج. هراوی، هری، هری. (اَقْرَب الموارِد).

**هراوی.** [هَو] [ع ل ج] هراوة. (منتهی الارب) (اَقْرَب الموارِد). رجوع به هراوة شود.

**هراه.** [هَ] [اِخ] هرات. (غیاث): همه شاهان را خاک کف پای تو کند از بلاد حبش و بادیه و زنگ و هراه.

منوچهری. چو خدمت تو که مقصودم است حاصل نیست مرا یکی است نشابور و بلخ و مرو و هراه.

انوری.

**هراه.** [اِخ] شهرکی است به فارس، هوایش معتدل است و آب روان اندک دارد. جایی آبادان و دارای جامع و منبر است. (از فارسنامه ابن بلخی ص ۱۲۵).

**هراهو.** [هَ] [اِخ] [ع ص] آب و شیر بسیار. (منتهی الارب) (اَقْرَب الموارِد). (||) شیر بیشه. (منتهی الارب). شیر. (اَقْرَب الموارِد). ج. هراهو. (اَقْرَب الموارِد).

**هرایحان.** [هَ] [اِخ] دهی است از دهستان دشمن‌زیاری بخش فهلیان و ممسنی شهرستان کازرون. جایی کوهستانی، معتدل و دارای ۹۳۲ تن سکنه است. محصول عمده‌اش غله، حبوبات و برنج و کار مردم زراعت و گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هرایرز.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان بکش بخش فهلیان و ممسنی شهرستان کازرون که در دامنه گرمسیر واقع شده و دارای ۱۹۰ تن سکنه است. محصول

1 - Heraclée. 2 - Heraclitus.

3 - Heraclide de Cume.

4 - Heraclius.

عمده‌اش غله و برنج و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هرایس.** [هَی] [ع] ج هریسه. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هریسه شود.

**هرء.** [هَزء] [ع مص] بسیار فحش یا زشت گفتن یا بسیار خطا کردن در سخن. [سخت شدن سرما بر کسی چنانکه خواهد بکشد او را. یا کشتن سرما کسی را. [سخت سرد گردیدن باد. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [نیک پختن گوشت را. (منتهی الارب). نیک پختن گوشت چنانکه از هم باز شود. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [نیک پخته شدن گوشت. (منتهی الارب).

**هرء.** [هَزء] [ع مص] نیک پخته شدن گوشت. (منتهی الارب).

**هرء.** [هَزء] [ع ص] مرد بسیار سخن و بیهوده گوی. (منتهی الارب). هَذَا. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هذو و هذاء شود.

**هراب.** [هَرَب] [ع مص] گریختن. (منتهی الارب) (تاج المصادر یهقی) (مصادر اللغة زوزنی). فرار. (اقراب الموارد):

هر که با تو بچنگ گشت دچار با ظفر نزد او یکی است هرب. فرخی. ز آن روز باز دیو بدیشان علم زدهست وز دیو اهل دین بفرانگند و در هرب.

ناصر خسرو. می فروش اندر خرابات ایمن است امروز و من پیش محراب اندرم با بیم و ترس و با هرب. ناصر خسرو.

— بوالهرب؛ گریزان. فراری:

خواند مزمل نبی را زین سبب که برون آ از گلیم ای بوالهرب. مولوی. [نیمه میخ فروشدن به زمین. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [اشتبا کردن در راه رفتن. (از اقراب الموارد). [دور شدن در زمین. (اقراب الموارد). [پیر کلانسال گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [غرق شدن در کاری. (اقراب الموارد).

**هراب.** [هَ] [ع] پیه تنک بالای شکنیه و روده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). چادر پیه. (یادداشت به خط مؤلف). ترب. رجوع به چادر پیه شود.

**هربایی.** [هَب] [ص نسبی] ماهر به انواع دانش‌ها. (اشتینگاس). ماهر جمیع علوم و فنون. (آندراج). منسوب به «هرباب» یعنی آنکه از هر باب و هر موضوع سر رشته دارد. رجوع به اشتینگاس شود.

**هربارت.** [هَب] [ع] یوهان فریدریش. متولد ۱۷۷۶ و متوفی به سال ۱۸۴۱ م. از فلاسفه و شخصیت‌های فرهنگی آلمان است. تولدش در دنبورگ<sup>۱</sup> اتفاق افتاد. از سال

۱۷۹۷ تا ۱۸۰۰ در سویس زندگی کرد و در آنجا تحت تأثیر شیوه تربیت استاد معروف پستالزی<sup>۲</sup> قرار گرفت. او را در تعلیم و تربیت و فلسفه آثار بسیار است. از جمله: کتابی در اصول آموزش و پرورش (پداگوژی). نکات مهم ماوراءالطبیعه، کتاب درسی روانشناسی و چندین رساله و کتب دیگر که همه مورد مطالعه و مرجع محققان فن تعلیم و تربیت است. (از فرهنگ بیوگرافی ویستر به اختصار).

**هرباسپ.** [هَب] [ع] هر یک از سیارات را گویند که آن زحل و مشتری و مریخ و آفتاب و زهره و عطارد و ماه باشد. (برهان). رجوع به هرباسپ شود.

**هرباسپ.** [هَب] [ع] ستاره سیار بود. (جهانگیری). در برهان جمع آن هرباسیان (بای فارسی بعد از راء) آمده است. رجوع به هرباسپ و نیز رجوع به حاشیه برهان چ معین شود.

**هرباغ.** [هَب] [ع] دهی است از دهستان کولوند بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد واقع در ۲۷ هزارگزی جنوب باختری الشتر و ۱۶ هزارگزی جنوب باختری راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه. جایی سردسیر و تپه‌ماهور و دارای ۳۰۰ تن سکنه است. از رودخانه خیاط مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات، لبنیات و حبوبات و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هربان.** [هَرَب] [ع مص] گریختن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). [اشتافتن در راه رفتن. [دور شدن در زمین. [غرق شدن در کاری. (اقراب الموارد). [نیمه میخ فروشدن به زمین. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هرب شود.

**هربچه.** [هَب] [ع] زشت گردانیدن کار را و استوار ناکردن. (منتهی الارب). و در التاج آمده است که گویا مقلوب هربچه یا هربچه باشد. (اقراب الموارد).

**هرپد.** [هَب] [ع] خدام آتشکده باشد و قاضی گبران و آتش‌پرستان را نیز گویند و بعضی خداوند و حاکم آتشکده را هم گفته‌اند. (برهان). هربد. معرب آن هربذ است. (حاشیه برهان چ معین). رجوع به هیرید و هربذ و هرابذ شود.

**هربدان.** [هَب] [ع] قسریه‌ای است در سه‌فرسنگی میان جنوب و مغرب شهر داراب فارس. (از فارسنامه ناصری).

**هربذ.** [هَب] [ع] (معرب، لا) هربد. یعنی مجاور آتشکده هندو یا مردم باقدر و عالم ایشان. (منتهی الارب). نگهبانان آتشکده‌های هند و آنها براهمه‌اند و گویند بزرگان هند و علمای

آن دیدارند. (اقراب الموارد). [خادم آتشکده مغان. (منتهی الارب). و گویند خدم آتشکده مجوس‌اند و این لغت فارسی است. (اقراب الموارد). [قاضی گبران. ج. هرابذ. (منتهی الارب). رجوع به هرابذ و هربذ شود.

**هربذ.** [هَب] [ع] نوعی از رفتار اسب کمتر از خبب. (آندراج). رفتی کمتر از خبب. (از اقراب الموارد). رجوع به هربذی شود.

**هربذی.** [هَب] [ع] رفتاری است با خرامش و ناز. (منتهی الارب). مشیه فی اختیال و گویند این رفتی است شبیه رفتار هیردان که حکام مجوس‌اند. (اقراب الموارد).

**هربرت اسپنسر.** [هَب] [ع] فیلسوف انگلیسی. رجوع به اسپنسر شود.

**هربوخ.** [هَب] [ع ص] سبک و چست و چالاک از دزد و گرگ. (از منتهی الارب). خفیف از دزدان و گرگان. ج. هرباخ. (اقراب الموارد).

**هربنگ.** [هَب] [ع] گیاهی است که در ایام بهار در میان زراعت گندم بهم میرسد و غوزه‌ای دارد مانند غوزه لاله و در درون آن چند دانه گندم نارسیده می‌باشد که خوردن آن مردم را بی‌شعور گرداند و اگر بیشتر خورند جنون و دیوانگی آورد. (برهان).

**هربو.** [هَب] [ع] گیاهی است شبیه به ضمیران. (یادداشت به خط مؤلف):

اگر چه هربو چون ضمیران بود در شکل کجا توان شبه ضمیران به هربو کرد.

انیرالدین اخسیکتی.

**هربوخی.** [هَب] [ع] تره‌های است شبیه اشترغاز که میخورند آن را. (منتهی الارب).

**هربوه.** [هَب] [ع] دهی است از دهستان برادوست بخش صومای شهرستان ارومیه واقع در ۱۴۵۰۰ گزی خاور هشتیان و ۱۲۵۰۰ گزی باختر راه اراپه‌رو حماملر به راه شوسه. جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۱۹ تن سکنه. از چشمه‌ها مشروب میشود محصول عمده‌اش غلات و توتون و شغل اهالی زراعت و گلهداری و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هربی.** [هَب] [ع] هسروی. دهی است از دهستان سه‌هندآباد از بخش بستان‌آباد شهرستان تبریز واقع در ۳۱ هزارگزی باختر بستان‌آباد و ۸ هزارگزی راه شوسه تبریز به بستان‌آباد. جایی است جلگه، سردسیر و دارای ۱۲۴۶ تن سکنه. از چشمه‌ها مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات و میوه و

1 - Herbart, Johann Friedrich.  
2 - Oldenburg.  
3 - Pestalozzi, J. H.

ولب، گولب بالابین. (منتهی الارب). عرتمه. (اقرب الموارد). ||سیاهی میان دو سوراخ بینی سگ. ||شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرثمة.** [هَثَمَ] (اخر) ابن اعین از امراء هارون رشید است که ولایت خراسان به او داده شد. (از حبیب السیر). هرثمة بن نصر جیلی است که هارون او را به ولایت مصر گماشت سپس به افریقا فرستاد و او از آنجا به افریقای شمالی رفت و در آن دیار اصلاحاتی کرد و دو سال و نیم فرماندار کشورهای اسلامی افریقا بود. سپس استعفاء کرد و هارون او را به حکومت خراسان گماشت و تا روزگار فتنه میان امین و مأمون در آنجا بود. در آن فتنه وی جانب مأمون را گرفت و پیشوای لشکر او گردید و تا هنگامی که فتنه با قتل امین پایان یافت صادقانه به مأمون خدمت کرد اما سرانجام مأمون از او برگشت و زندانش کرد و در زندان مرو به سال ۲۰۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی ج ۳ از چ قدیم ص ۱۱۲۱ و ۱۱۲۲).

**هرج.** [هَجَ] (ع مص) در آشوب و فتنه و کشتن و اختلاط و آمیزش افتادن مردم. ||گشاده گذاشتن در را. ||بسیاری و فزونی نمودن در سخن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بسیار گفتن. (تاج المصادر بهیمنی) (مصادر اللغة زوزنی). ||سخن شوریده و مشتبه گفتن. (منتهی الارب). تخلیط در سخن. (از اقرب الموارد). ||گایدن جاریه را. (منتهی الارب). ||در مجامعت افراط کردن. (مصادر اللغة زوزنی). ||به رفتار آمدن اسب و سرعت کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ||افزونی در هر چیزی. (منتهی الارب). ||آشوب و فتنه. (منتهی الارب) (غیاث از صراح اللغة). فتنه و اختلاط: هذا زمن الهرج. (از اقرب الموارد). ||قتال و کشتار: بین بدی الساعة هرج. (از اقرب الموارد).

— هرج و مرج. رجوع به هرج و مرج شود. **هرج.** [هَجَرَ] (ع مص) سرگشته و سراسیمه گردیدن شتر از سختی گرما و از افزونی مالش قطران. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هرج.** [هَجَرَ] (ع ص) گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرب الموارد). ||سست از هر چیزی. (منتهی الارب). ضعیف از هر چیزی. (اقرب الموارد).

**هرج.** [هَجَرَ] (اخر) دهی است از دهستان گله‌دار بخش کنگان شهرستان بوشهر، واقع در ۶۸ هزارگزی خاور کنگان و ۷ هزارگزی شمال راه فرعی لار به گله‌دار. جلگه‌ای است

**هر تسفلد.** [هَفَ] (اخر) ارنت. دانشمند آلمانی که در تمدن ایران قدیم و زبانهای باستانی ایران تحقیقاتی دارد و کارهایش مرجع توجه و پایه مطالعه بسیاری از مطالب مربوط به تمدن ایران باستان است. از اکتشافات او یکی کتیبه‌ای است که در سال ۱۲۰۷ ه. ش. از داریوش بزرگ به دست آورده است. وی در سال ۱۸۷۹ م. در آلمان متولد شد و به سال ۱۹۴۷ م. در سویس درگذشت. (از فرهنگ فارسی معین، بخش اعلام). رجوع به ایران باستان پیرنیا ص ۱۵۶۶ و ۱۵۹۸ شود.

**هر تک.** [هَرْتَك] (اخر) دهی است در چهار فرسخی میان جنوب و مشرق بستک فارس. (از فارسنامه ناصری). در مآخذ جغرافیایی کنونی نام این ده دیده نشده است.

**هرت کردن.** [هَرْتَك] (مص مرکب) به کام کشیدن آش یا آب یا هر خوردنی روان با آوازی کم. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرت و هرت کشیدن شود.

**هرت کشیدن.** [هَرْتَك] (ک د) (مص مرکب) هرت کردن. هرت. رجوع به هرت شود.

**هرتکه.** [هَرْتَك] (اخر) دهی است از دهستان بیلوار بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان واقع در ۶ هزارگزی شمال خاوری مرزبانی و ۲ هزارگزی میانرود. دشتی است سردسیر و دارای ۲۲۰ تن سکنه. از رودخانه سماق مشروب میشود و محصول عمده‌اش غلات، حبوبات، توتون و لبنیات است. شغل اهالی زراعت و قالیچه و گلیم و جاجیم بافی است. مجاور آبادی تپه‌ای به نام بوره وجود دارد که بقایای ابنیه قدیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرتوز.** [هَرْتَوَز] (ا) صدق و آن خبر دادن در چیزی باشد چنانکه حق اوست. (برهان). ظاهراً بر ساخته فرقه آذریوان است. (حاشیه برهان قاطع ج معین).

**هرتوقی.** [هَرْتَوَقِي] (معرب، ص) کفرآمیز. شرک آمیز. معرب هرتیک<sup>۲</sup> از زبان فرانسه. (از دزی ج ۲).

**هرتیکه.** [هَرْتِكِي] (ا) گزنه. نبات النصار. (یادداشت به خط مؤلف).

**هرت.** [هَرْت] (ا) جامه کهنه. (منتهی الارب). جامه خلق. (اقرب الموارد).

**هرت.** [هَرْت] (اخر) قریه بزرگی است بر نهر جعفر از اعمال واسط و از قراء مشهور است. (معجم البلدان).

**هرتیم.** [هَرْتِيْم] (ع) شیر بیشه. (منتهی الارب). ج. هراتم. (اقرب الموارد).

**هرثمة.** [هَثَمَ] (ع) نوک بینی. (منتهی الارب). عرتمه. (اقرب الموارد). ||امین بینی

شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرپک.** [هَرَبَك] (اخر) دهی است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند. جایی است واقع در دامنه، معتدل و دارای ۸ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات و شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هرت.** [هَرْت] (ا صوت) نام آواز کشیدن آش و هر غذای روان از کاسه یا قاشق به دهان. (یادداشت به خط مؤلف).

— هرت کردن. هرت کشیدن. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به این ترکیبات شود.

**هرت.** [هَرْت] (ا) شهری وهمی که در آن قانون و قاعده‌ای نیست؛ مگر شهر هرت است؟ (یادداشت به خط مؤلف). کنایه از جایی است که در آن بی نظمی و هرج و مرج کامل حکم فرما باشد.

— شهر هرت؛ در زبان عوام نظیر «دیوان بلخ» است در زبان رسمی و ادبی. (از فرهنگ عامیانه).

**هرت.** [هَرْت] (ع مص) نیک پختن گوشت را و مهرا کردن. (منتهی الارب). نیک پختن گوشت را. (تاج المصادر بهیمنی). انضاج و نیک پختن گوشت را تا مهرا شود. (از اقرب الموارد). ||ظعن کردن در آبروی کسی. ||جسامه دراندیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ||به تیر زدن کسی را. (اقرب الموارد).

**هرت.** [هَرْت] (ع مص) فراخ گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ||اهرت گردیدن زن. (منتهی الارب).

**هرت.** [هَرْت] (ع) شیر بیشه. (منتهی الارب). هرات. هروت. هریت. (اقرب الموارد).

**هرت.** [هَرْت] (اخر) مزرعه‌ای است کوهستانی از دهستان دامنگوه بخش حومه شهرستان دامغان، واقع در ۳۶ هزارگزی شمال خاوری دامغان نزدیک طرزه و ۱۶ هزارگزی شمال راه شوسه دامغان به شاهرود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هرتا.** [هَرْتَا] (اخر) ده کوچکی است از دهستان جوانرود بخش پاوه شهرستان سنندج واقع در ۳۰ هزارگزی باختر پاوه، کنار رودخانه سیروان (مرز عراق). جایی است کوهستانی و گرمسیر و دارای ۱۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرتار.** [هَرْتَار] (هندی، ا) به هندی اسم زرنیخ است. (فهرست مخزن الادویه).

**هرتال.** [هَرْتَال] (هندی، ا) به هندی زرنیخ است. (فهرست مخزن الادویه). رجوع به هرتار شود.



گرمسیر و دارای ۳۱۵ تن سکنه. از آنجا که مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله و تنباکو است. شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶). قریه‌ای است به اندک مسافت در مشرق اسیر. (از فارسنامه ناصری).

**هرجائی.** [هَ] (ص نسبی) هرجایی. رجوع به هرجایی شود.

**هرج‌باب.** [هَ] (ع ص) دراز از مردم و جز آن. (منتهی الارب). هرجب. (اقرب الموارد). اعظیم و ستر از هر چیز. (اقرب الموارد از التاج). رجوع به هرجب شود.

**هرج‌باب.** [هَ/هَ] (اخ) موضعی است. (منتهی الارب). در شعر عامرین طفیل مذکور است. (معجم البلدان).

**هرج‌باب.** [هَ] (اخ) دهی است از دهستان برغان ویلان شهرستان کرج واقع در ۳۲ هزارگزی شمال باختری کرج و ۹ هزارگزی شمال راه شوسه کرج به قزوین. جایی کوهستانی و سردسیر و دارای ۴۷۸ تن سکنه است. محصول عمده‌اش غلات و بنشن و انگور و میوه‌های دیگر و آب مشروب آن از قنات‌هاست. کار مردم زراعت و گلهداری و کرباس‌بافی و جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هرجاس.** [هَ] (ع ص) تدار و تناور و فربه. (منتهی الارب). جرهاس. (آندراج). جوهری و ابن‌فارس هرجاس ضبط کرده‌اند، اما الصاغانی صحیح آن را جرهاس داند. (اقرب الموارد).

**هرجان.** [هَ] (ل) به لغت اهل مغرب نوعی بادام کوهی است و به عربی روغن آن را زیت‌الهرجان گویند. درد پشت را نافع است و قوه باه دهد. (برهان). لوزالبیربر. (فهرست مخزن الادویه).

**هرجان.** [هَ] (اخ) دهی است میان جنوب و مشرق فلهیان در دو فرسخی آن. (از فارسنامه ناصری).

**هرجان.** [هَ] (اخ) دهی است در فاصله کمتر از سه فرسخ از تبریز در میان جنوب و مشرق آن. (از فارسنامه ناصری).

**هرجان.** [ ] (اخ) دهی بوده است از دهستان کوهستان، از بخش کلاستاق تنکابن. (از مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۴۶ از ترجمه فارسی).

**هرجایی.** [هَ] (ص نسبی) چیزی که بر یک جا قرار نگیرد. (آندراج). [هر چه بر یک حال نماند: دل هرجایی. طبع هرجایی. (یادداشت به خط مؤلف). هر کس یا هر چیزی که تلون حال دارد و هر دم به سویی روی آورد:

سا تا رند هرجایی بیاشیم

سر غوغای رسوایی بیاشیم. عطار. طبع تو سیر آمد از من جای دیگر دل نهاد من کرا جویم که چون تو طبع هرجایم نیست.

سعدی. عیب دل کردم که وحشی وضع و هرجایی میباش گفت چشم شیرگیر و غنج آن آهو بین.

حافظ. یارب به که شاید گفت این نکته که در عالم رخساره به کس نمود آن شاهد هرجایی.

حافظ. دلا میباش چنین هرزه گردو هرجایی که هیچ کار ز پیشت بدین هنر نرود. حافظ.

اروسپی. بدکاره. فاحشه. زن هرجایی که با هر کس بیاید. رجوع به ذیل لغت «هر» و نیز رجوع به هرجائی شود.

**هرج‌ب.** [هَ] (ع ص) دراز از مردم و جز آن. (منتهی الارب). هرجاب. (آندراج) (اقرب الموارد). رجوع به هرجاب شود.

**هرج‌ش.** [هَ] (ع ص) شتر ماده سالخورده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرج‌ج.** [هَ] (ع ص) سخت لنگ. (منتهی الارب). اعرج. (اقرب الموارد).

**هرج‌ف.** [هَ] (ع ص) مرد سست نرم. (منتهی الارب). الرجل الخوار. (اقرب الموارد).

**هرج‌ل.** [هَ] (ع ص) مرد گشاده کام. (منتهی الارب). البعید الخطو. ج. هراجل. (اقرب الموارد).

**هرج‌ل.** [هَ] (ع ل) رفتار شوریده. (اص) شوریده رفتن. (منتهی الارب). در هم رفتن مرد و ماده‌شتر. (اقرب الموارد).

**هرج و مرج.** [هَ] (ت ترکیب عطفی، مرکب) در محلی گویند که جمعی ناموافق و بی‌اتفاق برخلاف هم کاری کنند و هر کرا آنچه از دستش آید کند. (برهان). شلوع پلوع. بلبشو. قته و آشوب و بی‌انظامی. (یادداشت به خط مؤلف): خراسان در هرج و مرج افتاد و ملک متزلزل شد. (ترجمه تاریخ یمنی). رجوع به هرج شود.

**هرج‌ه.** [هَ] (ع ل) کمان نرم. (منتهی الارب). ج. هرج. (اقرب الموارد). [انوع. (اقرب الموارد)].

**هرج‌ه.** [هَ] (ضمیر مبهم مرکب، ق مرکب) مخفف هرچه و این تخفیف را برای نگاهداشت وزن شعر روا دارند. (یادداشت به خط مؤلف). هرچه. هر چیزی که. هر آنچه:

از زمی برجستی تا چاشدمان خوردمی هرج اندرو بودی ز نان. رودکی. جز از رستنیها نخوردند نیز ز هرج از زمی سر برآورد نیز. فردوسی. که من شهریار ترا کهنترم

بهرج او بفرمود فرمانبرم. فردوسی.

ملک همه آفاق بدو روی نهاده‌ست. هرج آن پدرش را نگشاد او بکشاده‌ست. منوچهری.

چنین گفت کت خوابگاه این زمی است برو خفتگانند هرج آدمیست. اسدی. ستاننده چابک‌رانی است زود که نتوان ستم باز هرج آن ربود. اسدی. نه هر گوهر که پیش آید توان سفت نه هرج آن بر زبان آید توان گفت. نظامی. — هرجت: هر چه ترا. هر چه از تو یا بتو یا برای تو:

ز بهرام و از رستم نامدار ز هرجت بیرسم به من بر شمار. فردوسی. گزایدون که هرجت بیرسم تو راست بگویی، همه بوم ترکان تراست. فردوسی.

— هرجش: هرچه‌اش. هر چه او را: ز هرجش بیرسم نگوید تمام فرخ‌زاد گوید که هستم به نام. فردوسی.

ز پیغام هرجش به دل بود نیز به گفتار بر نامه بفزود نیز. فردوسی.

— هرجم: هرچه‌ام. هرچه مرا یا از من: که من شهریار ترا کهنترم

به هرجم بفرمود فرمانبرم. فردوسی. **هرچگان.** [هَ] (اخ) دهی است از دهستان لار بخش حومه شهرستان شهرکرد

که در ۱۸ هزارگزی باختر شهرکرد و ۶ هزارگزی راه نافع به سامان واقع است. جایی است کوهستانی معتدل و دارای ۲۶۵۶ تن سکنه. از چشمه و قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، انگور و صنایع دستی مردم قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرچگاه.** [هَ] (ق مبرکب) هرگاه. هر وقت که: هرچگاه آن نظر حضرت ایشان زیاده نشدی به درجه عدم رسیدندی. (انیس الطالین). من هرچگاه قصد میکردم که یکی از ایشان را بگیرم دیگری می‌آمد که مرا بگیر. (انیس الطالین). هرچگاه ترا در سفر مهمی پیش آید توجه به ما نمای. (انیس الطالین).

**هرچند.** [هَ] (حرف ربط مرکب) رجوع به ذیل کلمه «هر» شود.

**هرچه.** [هَ] (ضمیر مبهم مرکب، ق مرکب) آنچه. هر اندازه. هر آنچه. هر آنچه‌ی که. همه آنچه‌ای که. هرچاکه:

هر چه در عالم دغا و مستخره بوده‌ست از حد فرغانه تا بغزنی و قزدار.

نجیبی فرغانی. هر چه بخواهد بده که گنده‌زیانست دیو رمنده نه کنده داند و نه رش.

منجیک ترمذی.

نه بنظم شایسته. بی رویه. بی معنی. نایجابی. چرند. (از یادداشتهای مؤلف). عوام هر دمبیل و هر دنبیل گویند.

**هردنگک.** [هَدَنگ] (انج) دهی است از دهستان قیس آباد بخش خوسف شهرستان بیرجند واقع در ۵۱ هزارگزی جنوب خاوری خوسف. جایی است دامنه، معتدل و دارای ۱۴۱ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده اش غله، بادام، عناب و کار مردم زراعت، مالداری و کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هردو آبرود.** [هَدُو] (انج) دهی است از دهستان لنگای شهرستان شهسوار واقع در ۲۸ هزارگزی جنوب شوسه شهسوار به چالوش. دامنه ای است معتدل و مرطوب و دارای ۱۵۰ تن سکنه. از کازمهرود مشروب میشود. محصول عمده اش برنج و مرکبات است. شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هردوت.** [هَرُو دُو] (انج) رجوع به هرودوت شود.

**هردوتس.** [هَرُو دُو تِس] (انج) هرودوت. رجوع به هرودوت شود.

**هردود.** [هَرُو دُو] (اصوت) فریاد. غریو. خروش.

— هرود کشیدن؛ با خشم و شتاب بسوی کسی رفتن. حمله کردن همراه با فریاد و غریو. (از یادداشتهای مؤلف).

**هردورود.** [هَدُو رُو دُو] (انج) دهی است از دهستان علی آباد بخش مرکزی شهرستان شاهی واقع در ۳ هزارگزی شمال باختری شاهی. دشتی است معتدل و مرطوب، دارای ۲۷۵ تن سکنه. از رودخانه تالار مشروب میشود. محصول عمده اش برنج، غله، باقلا، پنبه، صیفی، ابریشم، کنف و کنجد است. شغل اهالی زراعت است. بنای امامزاده ای به نام زرین نواشی از آثار قدیم در آنجا است و روزهای عید در این محل بازار عمومی دایر میگردد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هردورود.** [هَدُو رُو دُو] (انج) دهی است از دهستان نائل کنار بخش نور شهرستان آمل واقع در ۷ هزارگزی جنوب خاوری سولده. دشتی است معتدل و مرطوب و دارای ۹۰ تن سکنه. از چشمه کاردگرگلا مشروب میشود. محصول عمده اش برنج است. شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هردویکی.** [هَدُو یِکی] (ا مرکب) فنی است در کشتی که یک دست از بالای دوش

(منتهی الارب). [زرد کردن جامه را. (تاج المصادر بیهقی).] (ا) هرج و فتنه؛ وقعا فی الهمد. (از اقرب الموارد).

**هرود.** [هَرُو] (ع) زعفران. (منتهی الارب). الکوکم الاصفر. (اقرب الموارد). [اگل سرخ. (منتهی الارب). الظمین الاحمر. (اقرب الموارد).] [بیخ درختی است که بدان رنگ کنند. (منتهی الارب). و رنگ زرد دهد. (از اقرب الموارد)].

**هرود.** [هَرُو] (ع) شتر مرغ. (منتهی الارب). [اص] مرد بی وقار و بی اعتبار. (منتهی الارب). الرجل الساقط. (اقرب الموارد).

**هرود۶.** [هَرُو] (ع) گیاهی است. هردی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هردی شود.

**هرودبه.** [هَدَب] (ع) نسوعی از دویدن گزلباز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرودبه.** [هَدَب] (ع) ص) گنده پیر. (منتهی الارب). العجوز. (اقرب الموارد). [مرد بددل کلان شکم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد)].

**هرودت.** [هَرُو دُو] (انج) رجوع به هرودوت شود.

**هرودجه.** [هَدَج] (ع) مص) شتاب رفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرودری.** [هَدَر] (ص) نسبی) هرجایی. آنکه هردم به دری روی آورد. که هردم به در خانه ای رود:

آن یکی نوری ز هر عیبی بری  
وین یکی کوری، گلدای هردری. مولوی.  
[ایسی پایه. بی اساس. بی ربط؛ دعوی او سرسری بوده است و سخن او هردری. (جهانگشای جویی). رجوع به هرجایی شود.

**هرودشه.** [هَرُو ش] (ع) ص) کلاتسال از شتر قناده وزن و گوسپند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هرودقان.** [ ] (انج) نام یکی از دهات طالقان بوده است. (از نزهة القلوب حمدالله مستوفی ج لیدن ص ۶۶).

**هرودم.** [هَدَم] (ق) مرکب) هر لحظه. هر ساعت. هر آن. بیوسته. پشت سر هم. پایبی. متواتراً. (یادداشت به خط مؤلف):

چو با او تو پیوسته خون شوی  
از این پایه هردم به افزون شوی. فردوسی.  
یا در این غم که مرا هردم هست  
همدم خویش کسی داشتی. خاقانی.  
مرا در منزل جانان چه امن عیش چون هردم  
جرس فریاد میدارد که بر بندید محملها.

حافظ.  
**هرودن پیر.** [هَدَن] (ترکی، ص) مرکب) مرکب از دو کلمه هردن به معنی گاهگاه و پیر به معنی یک، یعنی بدون نظم. نه بترتیب نیکو.

هر چه بر الفاظ خلق مدحت و فتنه ست  
یا برود تا بروز حشر، تو آنی. رودکی.

هر چه تانی وز آن فرو مولی  
نشمرند از تو آن به بشکولی. رودکی.

از تو دارم هر چه در خانه خنور  
وز تو دارم نیز گندم در کنور. رودکی.

کنم هر چه دارم به ایشان یله  
ز گیتی گرفتم یکی بیغله. فردوسی.

سخن هر چه پرسم همه راست گوی  
به کزوی مکن رای و چاره مجوی. فردوسی.

و زو هر چه آباد بینی بسوز  
شب آور هر آنجا که باشی به روز. فردوسی.

بلی هر چه خواهد رسیدن به مردم  
بر آن دل دهد پیشتر ز آن گواهی. فرخی.

— هر چه باداباد؛ آنچه باید باشد میشود.  
(ناظم الاطباء). مانند المقدر کائن. (یادداشت به خط مؤلف):

دوست از من ترا همی طلبد  
رو بر دوست هر چه باداباد. فرخی.

شراب و عیش نهان چیست کار بی بنیاد  
زدیم بر صف رندان و هر چه باداباد. حافظ.

[اگر پیش از صفات تفضیلی درآید معنی صفت عالی میسازد:

دستیار و ستور و کار سفر  
ساخته کرده هر چه نیکوتر. عنصری.

دور بودن ز چنان روی غمی است  
هر چه دشوارتر و هر چه بتر. فرخی.

به راهی رود هر چه ستوده تر. (تاریخ بیهقی).  
تنی چند بگزینند هر چه ناصح تر و فاضل تر.  
(تاریخ بیهقی). بازگردانیده می آید بانواخت  
هر چه تمامتر. (تاریخ بیهقی). میخواستیم که  
ثمره آن از حطام دنیوی هر چه کاملتر بیاید.  
(کلیله و دمنه). و اثر اصطلاح پادشاه بر این  
کرامت هر چه شایعتر شد و من پندیده بدان  
مسروز و سرخروی گشتم. (کلیله و دمنه). کار  
نیشابور در عهد ریاست او نظامی هر چه  
تمامتر گرفت. (ترجمه تاریخ یمنی).

— هر چه نه بدتر؛ آنچه شایسته گفتن و اظهار  
کردن و نام بردن نیست. عورت.

**هرود.** [هَرُو] (ا) در فارسی و عربی از هریدر  
سنسکریت است به معنی چوب زرد. (حاشیه  
برهان ج معین). زردچوبه را گویند و به عربی  
عروق الصفر خوانند. (برهان).

**هرود.** [هَرُو] (ع) مص) نیک پختن گوشت را و  
مهر کردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
[ادریدن و پاروپاره کردن جامه را. [دست  
یافتن بر چیزی. [اطمن کردن در ناموس  
کسی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
[شکافتن به جهت تباه کردن. (منتهی الارب).  
شکافتن برای افساد یا اصلاح. (اقرب  
الموارد). [خواستن چیزی را. [خوب پخته  
شدن گوشت. [در آشوب و فتنه درافتادن.

حریف گذرانیده و به پشت و کمرش رسانیده و دست دوم در میان هر دو رانش درآورده، هر دو دست خود را با هم منضم ساخته به زور بر زمین زنت. (از غیاث) (آندراج).

**هرده**. [هَرْدَه] (اخ) جایی است در بلد ابوبکرین کلاب. (منتهی الارب) (معجم البلدان).

**هردی**. [هَدَا] (ع) زردچوبه. (منتهی الارب). هرداء. (اقرب الموارد). رجوع به هرداء شود.

**هردی**. [هَدَى] (ع ص نسبی) از هرده، رنگ کرده. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). زعفرانی. زردچوبه‌ای.

**هردیة**. [هَدَى] (ع) نی. (منتهی الارب). ازهری آن را جردی به هاء حطی داند و فقط لیث آن را به هاء هوز ضبط کرده است. (اقرب الموارد). [دستة نی] که بر آن گیاه بردی پیچیده بر پهنای دیوار می‌بندند. (منتهی الارب).

**هروز**. [هَرَز] (ع مص) بدخوی گردیدن. (منتهی الارب). هَرَز. رجوع به هر شود.

**هروز**. [هَرَز] (ع) ج حِرَّة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هرة شود.

**هوروزه**. [هَرَز / ز] (ص نسبی) مرکب از «هر» + «روز» + «ها» که پساوند نسبت است. (حاشیة برهان چ معین). پیوسته. (برهان). [ا] (مرکب) ورد و اوراد و آن دعایی یا اسمی باشد که همه روز بخوانند. (برهان).

**هوره**. [هَرَز] (ع) ج هِرْ. (منتهی الارب).

**هورز**. [هَرَز] (ص) مخفف هَرزه که بیهوده باشد. (برهان)؛ علف هرز. گیاه هرز. (یادداشت به خط مؤلف).

ترکیب‌ها:

— هرز آب. هرز دادن. هرز رفتن. هرز شدن.

هرز کردن. رجوع به این مدخل‌ها شود.

[ا] جایی که آبهای بیفایده در آن جمع شود. (برهان). رجوع به هرز آب و هرز رفتن شود.

**هورز**. [هَرَز] (اخ) جایی است که قیرهایی از زمان جاهلیت در آن یافت شود. (معجم البلدان). [نیز شبی از شبهای عرب که مربوط بدان مکان است و آن شب وقعه هذیل است و هلاکت ثمود نیز گویند در همین شب اتفاق افتاد. (معجم البلدان).

**هورز آب**. [هَرَز] (ا) (مرکب) آبی که از کشتزار به زمین لم‌بزرع رود. (یادداشت به خط مؤلف). آبی که از کردهای سیراب‌شده سرازیر گردد و به زمین‌های نامزروع روان شود. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورزبان**. [هَرَز] (ا) (مرکب) تخته‌ای که در حلوی جوی و نهر نهاده باشند برای کم و بیش کردن آب و نیز برای یازداشتن از فرود آمدن گاو. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورزیل**. [هَرَز] (اخ) میان منجیل و کلشدر نزدیک رودبار. (یادداشت به خط مؤلف).

جایی است در نزدیکی منجیل و نام آن در متون قدیم خرزویل و در تداول کنونی هرزویل و هرزه اول است. رجوع به هرزه‌ول و خرزویل و نیز رجوع به سفرنامه ناصر خسرو چ دبیرسیاقی ص ۴ شود.

**هورز دادن**. [هَرَز] (مص مرکب) هدر دادن. تلف کردن. روان کردن آب به زمین‌های لم‌بزرع. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورز رفتن**. [هَرَز] (مص مرکب) هدر رفتن. تلف شدن. مقابل هرز دادن. (یادداشت به خط مؤلف). در اراک اگر آب زمین زراعتی بر اثر خراب شدن سد و بند به خارج جریان یابد گویند آب هرز رفت. (از حاشیة برهان چ معین).

**هورز شدن**. [هَرَز] (مص مرکب) هدر رفتن و روان شدن آب به زمین لم‌بزرع. (یادداشت به خط مؤلف). [خراب شدن و از کار افتادن پره قفل. (یادداشت به خط مؤلف). این معنی در مورد ابزار دیگر نیز به کار رود: هرز شدن کلید، هرز شدن پیچ و سرپیچ چرخ و جز آن.

**هورز کردن**. [هَرَز] (مص مرکب) خراب کردن و از کار انداختن قفل و جز آن.

**هورزگی**. [هَرَز / ز] (حامض) کار بد. کار قبیح. تباہکاری. (یادداشت به خط مؤلف). [تاز و کرشمه. فریب و دلربائی:

به دست باد چنین زلف خویش باد مده که هست پیشه او هرزگی و غمازی. همام. [ا] در تداول عام، آلت تناسل و رجولیت، چنانکه گویند: شلوارش پاره و هرزگیش پیدا بود. (از یادداشتهای مؤلف).

**هورزنج**. [هَرَز] (اخ) دهی است از دهستان سبلونیه نزدیک کرمان که در ۳۳ هزارگزی جنوب باختری زرند و ۸ هزارگزی راه رفسنجان به زرند واقع است. از قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله و حبوبات و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هورزند**. [هَرَز] (اخ) دهسی است در ۹۹ هزارگزی تبریز میان مرند و رال و در آنجا ایستگاه خط آهن است. (یادداشت به خط مؤلف). مردم آنجا به فارسی سخن گویند. (یادداشت دیگر). رجوع به هرزندات، هرزند جدید و هرزند عتیق و هرزند کهنه شود.

**هورزندات**. [هَرَز] (اخ) نام یکی از دو دهستان بخش زَنوز شهرستان مرند که در شمال بخش واقع و محدود است: از شمال به جلفا، از جنوب به دهستان حومه زَنوز از خاور به دیزمار باختری، از باختر به دهستان یکانات. جایی کوهستانی و بیلاقی است و از

رود زَنوز و چشمه‌ها و رودخانه‌های کوچک دیگر مشروب میشود. محصول عمده آنجا غله، حبوبات، سردختی، و کار مردم زراعت و باغداری است. از یازده آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آنها جمعاً ۱۱۱۶۰ تن است. قراء عمده دهستان عبارتند از هرزند جدید، هرزند کهنه و زال. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). دارای ۱۰ قریه و مرکز آن هرزند جدید است. (از جغرافیای سیاسی کیهان).

**هورزند جدید**. [هَرَز] (اخ) دهی است از دهستان هرزندات بخش زَنوز شهرستان مرند که مرکز این دهستان شمرده میشود و در ۲۵ هزارگزی شمال مرند و ۷ هزارگزی خط آهن تبریز به جلفا قرار گرفته است. جایی است مسعتدل و دارای ۱۹۳۵ تن سکنه. از چشمه‌ها مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله، حبوبات، درخت تبریزی، و کار مردم زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هورزند عتیق**. [هَرَز] (اخ) رجوع به هرزند کهنه شود.

**هورزند کهنه**. [هَرَز] (اخ) دهی است از دهستان هرزندات بخش زَنوز شهرستان مرند، واقع در ۳۰ هزارگزی شمال مرند و پنج هزارگزی شوسه مرند به جلفا. جلگه‌ای مسعتدل و دارای ۱۲۹۸ تن سکنه است. از چشمه‌ها مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله و زردآلو و شغل مردم زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). رجوع به هرزندات شود.

**هورزندیق**. [هَرَز] (اخ) یا هرز تق. دهی است از دهستان مواضعخان شهرستان اهر، واقع در ۱۷ هزارگزی جنوب ورزقان و ۱۶ هزار و پانصدگزی راه شوسه تبریز به اهر. جایی کوهستانی و معتدل و دارای ۲۳۴ تن سکنه است. از چشمه‌ها مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله و کار مردم زراعت و گله‌داری و گلیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). رجوع به هرز تق شود.

**هورزوقی**. [هَرَز] (ع) اسم است حبس و بند را. (منتهی الارب). نام محبس. (اقرب الموارد).

**هورزویل**. [هَرَز] (اخ) هرزیل. خرزویل. رجوع به هرزه‌ول، خرزویل و رجوع به سفرنامه ناصر خسرو چ دبیرسیاقی ص ۴ شود.

**هورزه**. [هَرَز / ز] (ص) بیهوده. (غیاث) (آندراج). خیره. (صحاح الفرس). یاوه. یافه. (یادداشت به خط مؤلف):

چو بیچاره گردی و بیجان شوی  
 ز گفتار هرزه پشیمان شوی. فردوسی.  
 خنده هرزه مایه جهل است  
 مرد بیهوده خند نااهل است. سنائی.  
 گردبازار هرزه میگردی  
 خر در آن ره طلب که کم کردی. سنائی.  
 مشنو ترهات او که بیمار  
 پر گوید هرزه روز بحران. خاقانی.  
 بیت فرومایه این متزحف  
 قافیه هرزه آن شایگان. خاقانی.  
 چند خونهای هرزه خواهی ریخت  
 زیر این طشت سرنگون بلند. خاقانی.  
 درینا هرزه رنج روزگارم  
 درینا آن دل امیدوارم. نظامی.  
 غیر معشوق ار تماشایی بود  
 عشق نبود هرزه سودایی بود. مولوی.  
 - برهرزه؛ هرزه. به بیهودگی. بی سبب.  
 بی دلیل. بی جهت: خود را برهرزه مکش و سر  
 خود به باد مده. (تاریخ بلعمی).  
 خواهی امید گیر و خواهی بیم  
 هیچ برهرزه نافرید حکیم. سنائی.  
 - به هرزه؛ برهرزه. به بیهودگی. بیهوده.  
 بی سبب. بی دلیل. بی جهت:  
 به هرزه ز دل دور کن خشم و کین  
 جهان را به چشم جوانی ببین. فردوسی.  
 به هرزه در سر او روزگار کردم و او  
 فراغت از من و از روزگار من دارد. سعدی.  
 به هرزه عمر من اندر سر هوای تو شد  
 جفا ز حد بگذشت ای پسر چه میخواهی.  
 سعدی.  
 بر بد و نیک چون نیم قادر  
 پس دل از غم به هرزه فرسودم. ابن‌مبین.  
 وفا مجوی ز کس و ر سخن نمی شنوی  
 به هرزه طالب سیرمخ و کیمیا می باش. حافظ.  
 ای دل به هرزه دانش و عمرت به باد رفت  
 صد مایه داشتی و نکردی کفایتی. حافظ.  
 به هرزه بی می و معشوق عمر می گذرد  
 بطالمت بس، از امروز کار خواهم کرد. حافظ.  
 ترکیب‌ها:  
 - هرزه‌اندیش. هرزه‌بیان. هرزه‌پا.  
 هرزه‌چانگی. هرزه‌چانه. هرزه‌چشم.  
 هرزه‌خای. هرزه‌خرج. هرزه‌خند. هرزه‌خوار.  
 هرزه‌درای. هرزه‌درایی. هرزه‌درآیدن.  
 هرزه‌دزد. هرزه‌دست. هرزه‌دهن. هرزه‌رو.  
 هرزه‌رو. هرزه‌زبان. هرزه‌شدن. هرزه‌کار.  
 هرزه‌گرد. هرزه‌لای. هرزه‌لایی. هرزه‌لایدن.  
 هرزه‌مرس. رجوع به این مدخل‌ها شود.  
 [اق] بیهوده. به بیهودگی. بی جهت. بی دلیل.  
 بی سبب:  
 دو گفت ای مایه جنگ و سور

چه تازی بر این دشت هرزه ستور.  
 فردوسی.  
 [ا] بیهودگی. هرزگی:  
 ز عالی‌همتی گردن برافراز  
 طناب هرزه از گردن بینداز. نظامی.  
 رجوع به هرزگی شود. [اهدیان. (یادداشت به  
 خط مؤلف).  
**هرزه‌اندیش.** [هَزَ / زِ ا] (نَف مرکب)  
 بدانندیش. غلط‌اندیش. آنکه رای و اندیشه  
 درست ندارد:  
 بدین شکرانه داد آن هرزه‌اندیش  
 دو پانصد بخته فربی به درویش.  
 نزاری قهستانی.  
**هرزه‌بیان.** [هَزَ / زِ ب] (ص مرکب) آن  
 که سخنان ناپسند بر زبان راند و بدین کار خو  
 گرفته باشد. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هرزه‌بیل.** [هَزَ / زِ ا] (لِخ) هرزبیل. هرزویل.  
 خرزویل. نام محلی است در نزدیکی منجیل.  
 رجوع به خرزویل و هرزه‌ول شود.  
**هرزه‌پا.** [هَزَ / زِ ا] (ص مرکب) آن که به هر  
 جای شایسته و ناشایسته رود. آنکه خوانده و  
 ناخوانده به سرای دیگران رود. (یادداشت به  
 خط مؤلف). [آن که پای در هر کفش کند و  
 پای‌افزار دیگران را پوشد. (یادداشت به خط  
 مؤلف).  
**هرزه‌چانگی.** [هَزَ / زِ ن] (حامص  
 مرکب) پرحرفی و یاوه‌گویی. (ناظم الاطباء).  
 پرچانگی. ورزدن. برگفتن. (یادداشت به خط  
 مؤلف).  
**هرزه‌چانه.** [هَزَ / زِ ن] (ن) (ص مرکب)  
 پرحرف. یاوه‌گو. بیهوده‌گو. (ناظم الاطباء).  
**هرزه‌چشم.** [هَزَ / زِ ج] (ص مرکب)  
 آنکه به ادب ننگرد. (یادداشت به خط مؤلف).  
 [آنکه چشم به زن نامحرم دارد. (یادداشت به  
 خط مؤلف).  
**هرزه‌خای.** [هَزَ / زِ ا] (نَف مرکب)  
 یاوه‌گویی و بی‌صرفه‌گویی. (آندراج).  
**هرزه‌خرج.** [هَزَ / زِ خ] (ص مرکب)  
 مسرف که خرج بیجا و بی‌صرفه کند.  
 تلف‌خرج. (آندراج).  
**هرزه‌خند.** [هَزَ / زِ خ] (نَف مرکب) آن که  
 بیهوده بخندد. (یادداشت به خط مؤلف). آنکه  
 بی سبب و جهت خنده می‌کند. (ناظم الاطباء).  
**هرزه‌خوار.** [هَزَ / زِ خِوا] (نَف  
 مرکب) پرخور. بدخوراک. کسی که بدون  
 رعایت تناسب و نظم غذا میخورد:  
 چون تنور از نار نخوت هرزه‌خوار و تیزدم  
 چون فطیر از روی فطرت بدگوار و جانگزی.  
 خاقانی.  
**هرزه‌خور.** [هَزَ / زِ خِوُز] (نَف  
 مرکب) هرزه‌خوار. رجوع به هرزه‌خوار شود.  
**هرزه‌درای.** [هَزَ / زِ د] (نَف مرکب)

مرکب از هرزه + درای که مخفف درآینده  
 است. (حاشیه برهان چ معین). کنایت از  
 پوچ‌گویی و هرزه‌گویی و یاوه‌گویی باشد.  
 (برهان). پرگویی و یاوه‌گویی. (ناظم الاطباء):  
 در کاروان ما جرس قال و قیل نیست  
 راه سخن به هرزه‌درایان نمیدهیم.  
 صائب تبریزی.  
**هرزه‌درایی.** [هَزَ / زِ د] (حامص مرکب)  
 هرزه‌لای. ژاژخایی. هرزه‌خایی. یاوه‌گویی.  
 یاوه‌سرایی. (یادداشت به خط مؤلف).  
 پرحرفی و یاوه‌گویی. (ناظم الاطباء).  
**هرزه‌درآیدن.** [هَزَ / زِ د] (مِص  
 مرکب) هرزه گفتن. بیهوده‌گویی کردن.  
 (یادداشت به خط مؤلف).  
**هرزه‌دزد.** [هَزَ / زِ د] (نَف مرکب) آنکه  
 مرتکب دزدی کوچک میشود و چیزهایی  
 میدزدد که نه به کار خودش می‌آید و نه به کار  
 دیگری. (ناظم الاطباء) (از برهان). آفتابه‌دزد  
 در تداول عام.  
**هرزه‌دست.** [هَزَ / زِ د] (ص مرکب) آنکه  
 بی سبب دیگری را زند با دست. (یادداشت به  
 خط مؤلف). [آنکه به هر چیز دست ساید.  
 (یادداشت به خط مؤلف).  
**هرزه‌دو.** [هَزَ / زِ د] (نَف مرکب)  
 آنکه بیهوده راه میسپماید. [آنکه کارهای  
 بی نتیجه و بی هدف انجام میدهد.  
**هرزه‌دهن.** [هَزَ / زِ د] (ص مرکب)  
 آنکه سخن خود را نسنجیده گوید و سخنان  
 بیهوده و یاوه از دهانش برآید. (یادداشت به  
 خط مؤلف).  
**هرزه‌رو.** [هَزَ / زِ ر] (نَف مرکب)  
 دیری‌کننده. (ناظم الاطباء). [آنکه بدون اراده  
 و بدون کار به هر جا آمد و شد می‌کند و  
 سخن چینی و هرزه‌درایی مینماید. (ناظم  
 الاطباء).  
**هرزه‌زبان.** [هَزَ / زِ ز] (ص مرکب)  
 هرزه‌دهن. آنکه سخنان یاوه و بیهوده گوید  
 رجوع به هرزه‌دهن شود.  
**هرزه‌شدن.** [هَزَ / زِ ش] (مِص مرکب)  
 هرز شدن. سوده و غیر قابل استعمال شدن  
 چنانکه قفل و کلید و جز آن. (یادداشت به  
 خط مؤلف). [افساده شدن و بد شدن آدمی در  
 اخلاق و رفتار و گفتار. رجوع به هرزه‌شود.  
**هرزه‌کار.** [هَزَ / زِ ک] (ص مرکب) کسی که  
 کارهای بی‌فایده و بیهوده می‌کند. (ناظم  
 الاطباء):  
 به شعر گردد جاوید نام مردم نیک  
 به شعر در بنکوهند هرزه کاران را.  
 (یادداشت به خط مؤلف از المعجم شمس  
 قیس رازی).  
**هرزه‌گرد.** [هَزَ / زِ گ] (نَف مرکب)  
 هرچایی. (یادداشت به خط مؤلف). کسی که

در همه جا آمد و شد می‌کند و سخن چینی می‌نماید. (ناظم الاطباء):  
خواجه غلامی خرید دیگر تازه سست‌هل و هرزه گردو لتره ملازه.

منجیک ترمذی.  
هرزه گردی نماز هوس‌باز که روزها به شب آرد در بند شهوت. (گلستان).

تادل هرزه گردمن رفت به چین زلف او زین سفر دراز خود عزم وطن نمی‌کند. حافظ.

دلا مباح چنین هرزه گردو هرجایی که هیچ کار ز پشت بدین هنر نرود. حافظ. آواره. (ناظم الاطباء)، رجوع به هرزه‌رو و هرزه‌شو. (مربک) در تداول مردم سلطان‌آباد اراک نام چرخ ساده پایه‌داری است که کلاف نخ را به گرد آن افکنند و با استفاده از گردش آن باز کنند.

**هرزه گردی.** [هَزْ / زِگ] (حامص مرکب) بیهوده گردی. بی‌سبب و بی‌هدف و اراده راه پیموند.

بخیه کفشم اگر دندان نما شد عیب نیست خنده آرد کفش من بر هرزه گردیهای من. صائب.

**هرزه گو.** [هَزْ / زِ] (نف مرکب) یاوه گوی. (ناظم الاطباء):

نوی بلبلیت ای گل کجا پسند افتد که گوش هوش به مرغان هرزه گوداری. حافظ.

رجوع به هرزه‌خای و هرزه‌درای شود. ادبوانه. (ناظم الاطباء).

**هرزه گویی.** [هَزْ / زِ] (حامص مرکب) پرگویی و یاوه گویی. (ناظم الاطباء). رجوع به هرزه‌درایی شود.

**هرزه‌لا.** [هَزْ / زِ] (نف مرکب) هرزه‌لای. هرزه‌درای. هرزه‌خای. هرزه‌گو. یاوه‌گوی غورک بی‌مغر را صفرا بشورید و بگفت ای مموه بازگونه یافه گوی هرزه‌لا. سنائی.

گر ترا طعنی کند ز ایشان مگیر از بهر آنک مردم بیمار باشد یافه گوی و هرزه‌لا. سنائی. مسیحم که گاه از یهودی هراسم که از راهب هرزه‌لا می‌گیریم. خاقانی.

رجوع به هرزه‌لای شود.

**هرزه‌لای.** [هَزْ / زِ] (نف مرکب) آنکه بیهوده سخن می‌گوید و پوچ می‌گوید. (ناظم الاطباء):

ز درد رویه عشقش چو شیر می‌نالم اگر چه همچو سگم هرزه‌لای میدانم. سعدی.

رجوع به هرزه‌لا شود.  
**هرزه‌لایی.** [هَزْ / زِ] (حامص مرکب) هرزه‌درایی. هرزه‌گویی. یاوه‌گویی. لک‌درایی. بیهوده گویی. ژاژخایی. (یادداشت

به خط مؤلف).

**هرزه‌لاییدن.** [هَزْ / زِ دَا] (مص مرکب) بیهوده گفتن. (حاشیه برهان چ معین، ذیل هرزه‌لای). هرزه‌دراییدن. لک‌درایی کردن. یاوه گفتن. چرند گفتن. بیهوده گفتن. هذیان گفتن. رجوع به هرزه‌شو.

**هرزه‌موس.** [هَزْ / زِ مَر] (ص مرکب) سگ هرزه‌گرد که بیهوده گردش میکند. (ناظم الاطباء). سگ ولگرد و قلاده‌بریده. در این ترکیب مرس ریسمانی است که به گردن اندازند:

آرزو چند به هر سوی کشاند ما را  
این سگ هرزه‌موس چند دواند ما را.

صائب.  
**هرزه‌ورز.** [هَزْ / وِ] (اخ) دهسی است از دهستان خانم‌رود بخش هرس شهرستان اهر واقع در ۶۰ کیلومتری جنوب خاوری هرس و ۲۹۵۰۰ کیلومتری راه شوسه تبریز به اهر. جلگه‌ای است معتدل و دارای ۱۷۸ تن سکنه. از چشمه‌ها مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، حبوبات، سردختی و شغل مردم زراعت، گلهداری و فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرزه‌وول.** [هَزْ / وِ] (اخ) دهسی است از دهستان رحمت‌آباد بخش رودبار شهرستان رشت، واقع در ۹ هزارگی خاور رودبار و ۳ هزارگی منجیل. جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۳۳۷ تن سکنه. از رود هرزه‌وول مشروب میشود. محصول عمده‌اش لبنیات و صیفی است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). هرزویل. هرزیل. خرزویل. این ده از دهات بسیار کهن این ناحیه است و باصرخسرو دیر سفرنامه خود مینویسد که از اینتن نقطه عبور کرده است. و اکنون فرانسویانی که مأمور ساختمان سد سفیدرود بودند در کنار این ده کوی بسیار زیبایی بر دامنه کوه ساخته‌اند.

**هرزید.** [هَزْ / دَا] (امداد و مدد. برهان). بر ساخته دساتیر است. رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۴ شود.

**هرز فدک.** [هَزْ / دَا] (بیدستر. اناام یک قسم گیاهی. (ناظم الاطباء).

**هرس.** [هَزْ / دَا] (چوب پوشش خانه. برهان): مسجد را بقدر بیست هرس افزون کرد. (فردوس المرشدیه). بقدر آنکه به هفت هرس پوشیده شد. (فردوس المرشدیه).

**هرس.** [هَزْ / دَا] (اول شیری که از پستان زن پس از زاییدن سیلان می‌یابد. (ناظم الاطباء).

**هرس.** [هَزْ / دَا] (بریدن شاخه‌های زیادی درخت. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرس کردن شود.

**هرس.** [هَزْ / دَا] (ع مص) سخت خوردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ||سخت‌خوار شدن. (منتهی الارب). ||خرد کردن و هریسه کردن چیزی را. (اقراب الموارد). ||(ا) گربه. (منتهی الارب). سنور. (اقراب الموارد).

**هرس.** [هَزْ / دَا] (ع مص) سخت‌خوار گردیدن. (منتهی الارب). شدید خوردن و پنهان خوردن. (اقراب الموارد).

**هرس.** [هَزْ / دَا] (ع ص) شیر استواراندام بسیارخوار. ||جامه کهنه. ||امکان هرس؛ جایی که هراس رویاند. (اقراب الموارد).

**هرسبان.** [هَزْ / دَا] (اخ) هرسی. نام یکی از دهات کلارستاق تکابان بوده است. (از مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۴۵ ترجمه فارسی).

**هرسبان.** [هَزْ / دَا] (اخ) دهی است از دهستان بافت بخش هوراند شهرستان اهر، واقع در ۱۹ هزارگی شمال خاوری هوراند و ۴۱ هزارگی راه شوسه اهر به کلپیر. جایی کوهستانی. معتدل و دارای ۱۲۵ تن سکنه است. محصول عمده‌اش غلات، برنج، پنبه، سردختی و کار مردم زراعت و گلهداری و فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرستان.** [هَزْ / دَا] (اخ) دهی است از دهستان ماریین اصفهان که در ۳ هزارگی باختر سده و در کنار راه شوسه قرار دارد. جایی است جلگه و معتدل و دارای ۱۴۳۱ تن سکنه. از زاینده‌رود مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، پنبه، صیفی، میوه، تنباکو و کار مردم زراعت است. زنان کرباس‌بافی می‌کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرستانه.** [هَزْ / دَا] (اخ) دهی است از بخش خوانسار شهرستان گلپایگان واقع در ۸ هزارگی شمال خوانسار و یک‌هزارگی باختر راه شوسه خوانسار به گلپایگان. جایی است کوهستانی، معتدل و دارای ۵۶۳ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، تریاک، تنباکو و لبنیات، و کار مردم زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هرستانه.** [هَزْ / دَا] (اخ) دهسی است از دهستان جابلق بخش الیگودرز شهرستان بروجرود واقع در ۳۰ هزارگی شمال خاوری الیگودرز و ۲۲ هزارگی شمال راه شوسه الیگودرز به گلپایگان جایی است کوهستانی معتدل و دارای ۲۵۵ تن سکنه. از چشمه و قنات مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله و لبنیات. و شغل مردم زراعت و گلهداری است. شامل دو قسمت است که به هرستانه بالا و پائین معروف است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هرس کردن.** [هَزْ / دَا] (مص مرکب)

فرخو کردن. شاخه‌های زائید درخت را بریدن. بریدن شاخه‌های رز را تا بار بیشتر دهد. تقضیب. (از یادداشتهای مؤلف).

**هرسم.** [هَرَس] (اِخ) نام یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان اسلام‌آباد غرب (شاه‌آباد) است. این دهستان در خاور و جنوب خاوری اسلام‌آباد واقع است. منطقه‌ای است کوهستانی و سردسیر. آب قراء آن قسمتی از رودخانه محلی و قسمتی از چشمه‌ها و قنوات تأمین میشود. حدود دهستان به شرح زیر است: از شمال به دهستان ماهیدشت، از باختر به بخش مرکزی شاه‌آباد، از جنوب به بخش شیروان چرداول شهرستان ایلام، از خاور به دهستانهای هیلان و جلالوند. این دهستان از ۲۳ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده جمعیت آن در حدود ۱۰۸۰۰ نفر و قراء مهم آن به شرح زیر است: کندهر، هرسم مرکزی دهستان، باریک‌نظام و توه‌سرخ. محصول عمده این دهستان غلات، چغندرقد، حبوبات، و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرسوم.** [هَرَس] (اِخ) ده مرکزی دهستان هرسم بخش مرکزی شهرستان شاه‌آباد واقع در جنوب خاوری شاه‌آباد و ۶ هزارگزی خاور باریکه نظام. دشتی است سردسیر و در حدود ۱۰۰۰ تن سکنه دارد. از چشمه معروف سراب هرسم مشروب میشود. محصول عمده‌اش گندم، جو، چغندرقد، توتون، ذرت، صیفی و مختصری میوه است. شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرسنگ.** [هَرَس] (اِخ) یکی از بلوکات لاریجان در جنوب رودخانه لار. (از مازندران و استرآباد رابینو ترجمه فارسی ص ۶۶ و ۶۷). رجوع به خرسنگ شود.

**هرسویه پادشاهان.** [هَرَس] (هَرَس) (مَرکَب) به معنی ملوک الطوائف و از مجموعات دساتیر است. (یادداشت به خط مؤلف). آن سلسله از نژاد پادشاهان راگویند که پس از مرگ اسکندر مقدونیایی در ایران طلوع کردند. (ناظم الاطباء).

**هرسه.** [هَرَس] (ع ص) پهراس و هراس نام درختی است: ارض هرسه؛ زمین درخت هراسناک. (منتهی الارب). زمینی که هراس رویاند. (اقراب الموارد).

**هرسه دختر.** [هَرَس] (دَت) (اِخ) آن سه ستاره راگویند که متصل است به یک پایه بنات نعش. (برهان).

**هرسه مال.** [هَرَس] (اِخ) جایی بوده است در سه فرسخی امل. (از مازندران و استرآباد رابینو ترجمه فارسی ص ۱۶۰).

**هرسه نوع.** [هَرَس] (نُ) (مَرکَب) موالید

ثلاثه که جماد و نبات و حیوان باشد. (برهان).  
**هرسی.** [هَرَس] (اِخ) یکی از دهات کلارستاق تنکابن. رجوع به هرسیان شود.

**هرسیور.** [هَرَس] (اِخ) قریه‌ای است بین ری و قزوین و به مدینه ابن جابر معروف است. (معجم البلدان).

**هرسیشک.** [هَرَس] (اِخ) دهی است از دهستان شهاباد بخش حومه شهرستان بیرجند، واقع در ۱۲ هزارگزی جنوب خاوری بیرجند. جایی دامنه و معتدل است. از قنات مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هرسین.** [هَرَس] (اِخ) یکی از بخشهای شهرستان کرمانشاهان است. این بخش در خاور شهرستان واقع شده حدود مشخصات آن به شرح زیر است: از طرف شمال به بخش صحنه، از طرف خاور به شهرستانهای نهاوند و خرم‌آباد، از جنوب به شهرستان خرم‌آباد و از باختر همه جا امتداد رودخانه گاماسیاب. هوای بخش مانند سایر بخش‌های مجاور سردسیر است. آب قراء آن از چشمه‌ها و زه‌آب رودخانه‌های محلی و قنوات کوچک تأمین میشود. محصول عمده‌اش غلات، حبوبات آبی و دیمی، لبنیات و سایر محصولات دامی، میوه‌جات، الوار و کتیرا است. ارتفاعات آن عبارت است از: کوه‌های شیرز (شاه رزم) و کوه گون‌بان در شمال، کوه گل‌زرد در خاور، کوه سیاه کمرکوه امامزاده و کوه خاوری چمن اسماعیل از جنوب این بخش را محصور نموده است. ارتفاع قصبه هرسین از سطح دریا ۱۵۸۲ متر است. گودترین آبادی این بخش قریه گروهبان ۱۲۴۱ متر از سطح اقیانوس مرتفعتر است مهمترین رودخانه این بخش همان رودخانه هرسین بوده پس از مشروب نمودن قصبه و گرداندن چندین آسیاب وارد دهکده‌های بخش میگردد. این بخش تابع فرمانداری کرمانشاه است و از ۵۶ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده. جمعیت آن در حدود ۱۸۵۰۰۰ نفر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). قلعه‌ای است و قصبه‌ای در پای آن. هوای معتدل دارد و آبهای روان. (نزهةالقلوب). از بلوکات کرمانشاهان است. حد شمالی آن صحنه، حد شرقی نهاوند، حد جنوبی لرستان و غربی کرمانشاه است. از چشمه‌ای که قریب پانزده سنگ آب دارد مشروب میشود. (از جغرافیای اقتصادی کیهان). در حفاریهای این ناحیه مقداری آثار تاریخی گرانها از دوره حکومت مقدونی‌ها در ایران به دست آمده است. رجوع به ایران باستان پیریا ص ۱۶۰۸ و ۱۶۰۹ شود.

**هرسین.** [هَرَس] (اِخ) قصبه مرکزی بخش هرسین شهرستان کرمانشاه واقع در ۵۴ هزارگزی خاور کرمانشاهان و کنار شوسه کرمانشاه به خرم‌آباد است. مختصات جغرافیایی آن به شرح زیر است: طول آن ۴۷ درجه و ۳۵ دقیقه، عرض ۳۴ درجه و ۱۶ دقیقه. ارتفاع آن از سطح اقیانوس ۱۵۸۲ متر است بنابراین ۱۷۲ متر از کرمانشاه مرتفعتر است. جمعیت قصبه در حدود ۷۵۰۰ تن است. شغل اهالی زراعت و صنایع دستی زنان بافتن گلیم، جاجیم و کلاش است. گلیم و کلاش هرسین به خوبی مشهور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرسین.** [هَرَس] (اِخ) دهی است از دهستان ژاورود بخش رزآب شهرستان سنندج، واقع در ۲۰ هزارگزی جنوب خاوری رزآب و ۹ هزارگزی جنوب خاوری دوآب. جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۵۰ تن سکنه. از چشمه مشروب میشود محصول عمده‌اش غلات، لبنیات، پنبه، انگور، گردو و امرو است. شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرش.** [هَرَس] (ع مص) سخت گردیدن روزگار. (اقراب الموارد).

**هرش.** [هَرَس] (ع مص) بدخوی گردیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هرش.** [هَرَس] (ع ص) گول. (ازشت‌خوی. منتهی الارب).

**هرشبه.** [هَرَس] (ب) (ع ص) گسندپیر کلانسال. (منتهی الارب). عجوز مسنه. هرشفه. (اقراب الموارد).

**هرشرف.** [هَرَس] (ف) (ع ص) کبیر مهزول از مردان. (بسیار نوشنده. اذن بسیار پیر. اقراب الموارد). رجوع به هرشبه و هرشفه شود.

**هرشرفه.** [هَرَس] (ف) (ع مص) اندک‌اندک آب آشامیدن. (منتهی الارب). (خشک گردیدن. اقراب الموارد).

**هرشرفه.** [هَرَس] (ف) (ع ص) گسندپیر کلان‌سال. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). هرشبه. رجوع به هرشبه شود. (ل) لته پاره‌ای که بدان آب باران بردارند از زمین و در دلو فشارند به خشک‌سال. (البیقه دوات که خشک گردد. (دلو کهنه. منتهی الارب).

**هرشرفه.** [ ] (ل) اسفنج. (فهرست مخزن الادویه). اسفنج. رغوةالحاجین. ابر مرده. سفنج. (یادداشت به خط مؤلف).

**هرشل.** [هَرَس] (اِخ) ۱ ویلیام. متولد ۱۷۲۸ و متوفی به سال ۱۸۲۲ م. ستاره‌شناس نامدار انگلیسی، از مردم هانور آلمان است. به سال

۱۷۵۷ به انگلستان رفت و پس از *تخصیلات* و مطالعات خود به عنوان دانشمندی انگلیسی شناخته شد. در ژانویه سال ۱۷۸۷ م. موفق شد دو قمر در گرد سیاره اورانوس کشف کند. اقمار دیگری را نیز در منظومه شمسی کشف کرده است. (از فرهنگ بیوگرافی وبستر به اختصار).

**هرشم.** [هش مم] (ع ص، ل) سنگ نرم. (منتهی الارب). سنگ نرم و سنگ سخت. از اضداد است. (اقرب الموارد). [کوه نرم. (منتهی الارب). کوه نرم و در اللسان آمده است که هرشم جبل رقیق پرآب است. (از اقرب الموارد).

**هرشمة.** [هش م] (ع ص) گوسپند بسیارشیر. (منتهی الارب). الغزيرة من الغنم. (اقرب الموارد). [زمین درشت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرشن.** [هش] (ع ص) فراخ کنج دهان. (منتهی الارب). ج. هراشن. ابن درید گوید: صحت آن را نمیدانم. (از اقرب الموارد).

**هرشه.** [هش / ش] (ل) عشقه را گویند و آن گیاهی است که بر درخت پیچد و آن را به عربی حبل المساکین گویند. (برهان). لبلاب را گویند. (جهانگیری).

**هرشی.** [هشا] (لخ) کریهه‌ای است در راه مکه در نزدیکی حجه. از دریا پیداست. (معجم البلدان) (منتهی الارب).

**هرشی.** [هشا] (لخ) وادیی است در راه مکه. (منتهی الارب). زمین فرازی است که نباتات بسیار در آن روید و در راه شام به مدینه و به مکه قرار دارد. زمین مسطح است. (معجم البلدان).

**هرشی.** [هشی] (ص نسبی) منسوب به هرش که نام جد خاندانی است. (از انساب سمانی). شاید هم منسوب به ناحیه هرشی [هشا] باشد.

**هرشیور.** [هش] (لخ) نام قریه‌ای بوده است در میان ری و قزوین. (آندراج) (انجمن آرا) (از معجم البلدان).

**هرص.** [هز] (ع ل) کرم. [گرخشک بدن. (مص) مبتلا گردیدن به گرخشک. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هرض.** [هز] (ع ل) گرخشک که بر اندام برآید از حرارت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هرص شود.

**هرض.** [هز] (ع مص) دریدن جامه را. (منتهی الارب). مزق الشوب. (از اقرب الموارد).

**هرضیف.** [هز] (لخ) از اعلام است. (منتهی الارب).

**هروط.** [هز] (ع ل) گوشت لاغر شبیه آب بینی خشک. (منتهی الارب). گوشت لاغر

ماننده به مخاط که به کار نیاید از لاغری. (اقرب الموارد).

**هروط.** [هز] (ع ص، ل) ج هرطه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هرطه شود.

**هروط.** [هز] (ع ص) شتر ماده کلانسال. ج. اهراط. هروط. (منتهی الارب). ج. هراط. (اقرب الموارد). [مرد مالدار. (منتهی الارب).

[امیش کلانسال لاغر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هروط.** [هز] (ع مص) طعن کردن و دریدن ناموس کسی را. (منتهی الارب). تعرض کردن برادر خود را یا در ناموس برادر خود. (اقرب الموارد). [بیدگفتن. (منتهی الارب). خلط در کلام. (اقرب الموارد). [سخن نالستوار و ردی گفتن. (منتهی الارب). تنقص. (اقرب الموارد).

**هروطال.** [هز] (ع ص) درازقامت. (منتهی الارب).

**هروظة.** [هظ ق] (ع امص) کفر. الحاد. ضد مذهب. (دزی ج ۲ ص ۷۵۴).

**هرطمان.** [هظ / هظ] (معرب) [دانه‌ای است که در میان گندم و جو میروید و آن را قرطمان هم میگویند به ضم قاف. (برهان).

دانه‌ای است متوسط میان جو و گندم، نافع جهت اسهال و سرفه. (منتهی الارب). دانه‌ای است شبیه به خلر و بعضی گویند خلر است...

و نباتش مانند گندم و ثمرش در غلاف به دو نصف و گویند معرب آن قرطمان است. (از حاشیه برهان ج معین از تحفه حکیم مؤمن و مخزن الادویه). رجوع به قرطمان شود.

**هروطه.** [هظ] (ع ص) میش سالخورده لاغر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [آزن گول بددل. ج. هرط. (منتهی الارب). گول ترسوی ضعیف. (اقرب الموارد).

**هرطه کلا.** [هظ ک] (لخ) دهسی است از دهبستان قشلاق کلارستاق شهرستان چالوس، واقع در ۱۰ هزارگزی باختر چالوس و ۴ هزارگزی جنوب شوسه چالوس به شهبسوار. دشتی است معتدل و مرطوب و دارای ۴۰۰ تن سکنه. از رودخانه سردآب مشروب میشود. محصول عمده‌اش برنج و لبنیات و مختصری چای و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هروع.** [هز] (ع مص) سخت راندن. [سرعت کردن. (منتهی الارب).

**هروع.** [هز] (ع مص) روان گشتن خون. (منتهی الارب). تند روان گشتن خون. (اقرب الموارد). [اشتابان و مضطربانه رفتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [آتندگریه و تندرو بودن مرد. (اقرب الموارد).

**هروعه.** [هز ع / هز ع] (ع ل) شپش. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هروعه.** [هز ع] (ع ل) کرمکی است. (آندراج). دویبه. (اقرب الموارد).

**هروف.** [هز] (ع مص) فزونی و درازنفسی نمودن در مدح و ثنا بشگفت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). غلو. (یادداشت به خط مؤلف). [استودن بی‌دانست و خبر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [استایش چیزی از شگفتی بدان. (اقرب الموارد). [آزود رساندن نخله بر خود را. (منتهی الارب). در اقرب الموارد به این معنی تهریف آمده است. رجوع بدان شود.

**هرفته.** [هز ت] (لخ) دهی است از بخش مهریز شهرستان یزد، واقع در ۱۸ هزارگزی شمال خاوری مهریز و ۷۵۰۰ گزی خاوری یزد به انار. جلگه‌ای معتدل و دارای ۴۴۸ تن سکنه است. از قنات مشوب می‌شود و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرقولیون.** [هز] (معرب) [نوعی از نعناع باشد که آن را سیسیر میگویند و تمام الملک همان است. بسوی آن شپش را میکشد. (برهان). نعام است. (فهرست مخزن الادویه). سوسنیر. (اشتینگاس).

**هرقی.** [هفی] (ص نسبی) منسوب به هرقه که نام جد خاندانی است. (از سمانی).

**هرق.** [هز] (ع مص) ریختن آب را. (اقرب الموارد).

**هرق.** [هز] (ع ل) جامه کهنه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرق.** [هز] (لخ) دهسی است از دهستان سراجو از بخش مرکزی شهرستان مراغه که در ۱۲ هزارگزی خاور مراغه و ۳۵۰۰ گزی شمال راه مراغه به قره‌آغاج واقع شده و جایی معتدل و دارای ۶۴۹ تن سکنه است. آب آن از چشمه‌ها تأمین میشود. محصول عمده‌اش غله، کرچک، بادام، کشمش، توتون و کبار مردم زراعت و کرباس بافی و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرقل.** [هق] (ع ل) منخل. (اقرب الموارد).

**هرقل.** [هق / هق] (لخ) شهری است به روم. (منتهی الارب). رجوع به هرا کله شود.

**هرقل.** [هز / هق] (لخ) نام دیری و معبدی بوده است در قدیم. (برهان).

**هرقل.** [هق / هق] (لخ) نام یکی از سلاطین روم است و چنانکه سلاطین روم را در این زمان قیصر میگویند در قدیم هرقل می‌گفتند و این لغت رومی است. (برهان). هرا کلیوس اول امپراطور روم شرقی متولد در حدود ۵۷۵ م. وی جانشین فکاس امپراطور گردید و با خسرو پرویز شاهنشاه ساسانی جنگ کرد. (از حاشیه برهان ج معین):

قیصر بر درگه تو سوزد ناقوس

هرقل در خدمت تو دژد زنار <sup>۱</sup> فرخی، بنات تمش کرد آهنگ بالا به کردار کمر شمشیر هرقل. منوجهری. بهرام کاسقفی است به زنار هرقلی در گفت از ظلال تیغش پم مغفری ندارم. خاقانی.

هرقلم مهر نبی ورزم و دشمن دارم تاج و تختی که مسلمان شدنم نگذارند. خاقانی.

رجوع به هرا کلیوس شود. **هرقل**. [هَ ق ل] [اِخ] هرقل دوم. پسر هرقل اول امپراطور روم شرقی است که پس از پدر سه ماه و نیم سلطنت کرده. (از حاشیه برهان چ معین).

**هرقل**. [هَ ق ل] [اِخ] یکی از حکما که در صنعت کیمیا بحث کرده و گویند به عمل اکسیر تام رسیده است. (ابن ندیم).

**هرقلس**. [هَ ر ق ل] [اِخ] هرقل. هرکل. هرا کلیوس. نام امپراطور روم در متن نزهة القلوب و حلال السنسدیه بدین صورت نوشته شده است.

**هرقل نجار**. [هَ ر ق ل] [اِخ] او راست کتاب الدوائر و الدوالیب. (ابن التمدیم). ظاهراً از علمای حیل بوده است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هرقلوس**. [هَ ق ل] [مِ ع ر ب] در زبان یونانی ارا کلیوس<sup>۱</sup> به معنی جاورس و حشیشة‌الورد بوده است. (از حاشیه برهان چ معین). به لغت یونانی نوعی از کاسنی صحرائی باشد که آن را هرقلوه نیز گویند. (برهان). نوعی از هندبای بری است و نزد بعضی ابوخلسا و نزد بعضی قرصنة. (فهرست مخزن الادویه). رجوع به دزی ج ۲ ص ۷۵۵ شود.

**هرقلوه**. [هَ ق ل] [مِ ع ر ب] هرقلوس. (برهان) (فهرست مخزن الادویه). رجوع به هرقلوس شود.

**هرقله**. [هَ ق ل] [اِخ] شهری است به روم. (منتهی الارب). رجوع به هرا کله شود.

**هرقمة**. [هَ ق م] [ع] روده و امعاء و احشاء حیوان. (دزی ج ۲ ص ۷۵۵).

**هرک**. [هَ] [ض م ر م م م ر ک ب] هرکس. هرکه:

ستم دیده هرک آمدی دادخواه بد و نیک برداشتنی به شاه. اسدی.

هرکت. هرکش. هرکو. رجوع به ترکیبها شود. **هرک**. [هَ ر] [اِخ] قریه‌ای است در فاصله نیم فرسنگی میان جنوب و مغرب ابرقوه. (فارسانامه ناصری).

**هرکاره**. [هَ ر] [اِ م ر ک ب] در خراسان دیگ سنگی را گویند. (حاشیه برهان چ معین). دیگری را گویند که از سنگ ساخته باشند و در آن آش و طعام پزند و بعضی دیگ

آهنی را گویند که در آن حلوا پزند. (برهان): به هرکاره چون شیربا پخته شد

زن و مرد از آن کار بردخته شد. فردوسی. کنون تا بدوشم من از گاو شیر

تو این کار هرکاره آسان مگیر. فردوسی. بیامد زن از خانه با شوی گفت

که هرکاره و آتش آرز نهفت. فردوسی. آلتی باشد حلواپزان را و بعضی گفته‌اند تیر

حلواپزی است. (برهان). [اِ ص ن س م ی] شخصی را نیز گفته‌اند که به هر کاری برسد.

(برهان). [اِ ج ا س و س]. (حاشیه برهان چ معین از فرهنگ نظام):

دل عاشق خبر از حالت معشوق دهد کشور عشق به هرکاره نباشد محتاج.

خالص اصفهانی (از فرهنگ نظام). **هرکام**. [هَ] [اِخ] ناحیه‌ای است از نواحی

طازم بین قزوین و بلاد دیلم. (معجم البلدان). **هرکان**. [اِ] [اِخ] از طسوج جبل. (تاریخ قم

ص ۲۱۸). **هرکان**. [هَ] [اِخ] دهی است از دهستان

حومه مشکان بخش نیریز شهرستان فسا. واقع در ۲۰ هزارگزی جنوب خاوری نیریز.

جایی است کوهستانی و معتدل و دارای ۸۰ تن سکنه. از قنات و چشمه مشروب میشود.

محصول عمده‌اش غلات است. شغل اهالی زراعت و قالی‌بافی است. مزرعه چنار و

دهمی جزو این قریه میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هرکت**. [هَ ک] [ض م ر م م م ر ک ب] + ضمیر متصل) هرکه ترا. هرکعات. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرک و هرکه شود.

**هرکس**. [هَ ک] [ع] نوعی کفش دهقانی از پوست کلفت. (دزی ج ۲ ص ۷۵۵).

**هرکل**. [هَ ر] [یونانی ص] ضمیمه از هر <sup>۱</sup> [اِ ج م ا ه ر ی و ر ی ح ن ص ۱۴۳].

**هرکل**. [هَ ر] [اِخ] رجوع به هرا کلس و هرکول شود.

**هرکل**. [اِ] [اِخ] تیره‌ای از طایفه‌های ایل چهارلنگ بختیاری. (جغرافیای سیاسی

مسعود کیهان ص ۷۶). **هرکل**. [هَ ک ل ل] [ع] نوعی رفتار. (اقراب

الموارد). **هرکله**. [هَ ر ک ل] [ع] دختر

شگرف‌اندام نیکوخلقت خوشرفتار. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هرکن پوکن**. [هَ ک پ ک] [ص مرکب] در تداول عام به معنی بسیار ارزان قیمت است

چنانکه گویند در خانه عیالواری چیزهای هرکن پوکن لازم است یعنی طعامی که

حجمش بسیار و گوشت و دیگ‌افزار آن اندک باشد. (از یادداشت‌های مؤلف).

**هرکند**. [هَ ک] [اِخ] دریایی است در اقصی

بلاد هندوستان میان چین و هند و جزیره سرانندیب در آن است. (از معجم البلدان).

**هرکند**. [اِ] [اِخ] شهری است بزرگ به هندوستان و از پادشاهی دهم است بر کران

دریا. (حدود العالم). **هرکو**. [هَ] [ض م ر م م م ر ک ب] هرکه او.

هرکس که او. (یادداشت به خط مؤلف): هرکو نکند به صورت میل

در صورت آدمی دوآب است. سعدی. در ازل هرکو بقیض دولت ارزانی بود

تا ابد جام مرادش همدم جانی بود. حافظ. هرکو نکاشت مهر و ز خوبی گلی نجید

در رهگذار باد نگهبان لاله بود. حافظ:

**هرکول**. [هَ] [اِخ] نام رومی هرا کلس قهرمان افسانه‌های ادبیات یونان و رم. رجوع

به هرا کلس شود. **هرکولانوم**. [هَ] [اِخ] شهری قدیم است

در ناحیت کامپانیه در کشور ایتالیا که در نزدیکی ناپل و بر دامنه کوه آتشفشان وزو

قرار داشته است و اخیراً در حفاریهای باستان‌شناسان آثار عتیق گرانها از زیر

آوارهای آن به دست آمده که نماینده تمدن رم کهن است. (از ایران باستان پیرنیا).

**هرکولس**. [هَ] [اِخ] پسر ژوپیتر و در یونان قدیم رب‌النوع شجاعت و قوت بود. (فوستل

دوکولاتز). رجوع به هرا کلس و هرکول شود. **هرکوله**. [هَ ک ل] [ع ص] دخستر

شگرف‌اندام نیکوخلقت خوشرفتار بزرگ‌سری. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

[دختر چاق برجسته‌سری و ابو عبیده گوید: الضخمة الاورا ک. (اقراب الموارد).

**هرکیل**. [هَ] [ع ص] دختر شگرف‌اندام نیکوخلقت خوشرفتار. (منتهی الارب) (اقراب

الموارد). رجوع به هرکوله شود. **هرکی میدان**. [هَ م] [اِخ] ایلی از ایلات

اطراف ارومیه که شامل ۴۰۰ خانوار است (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۲۰).

**هرگ**. [هَ] [ص] احمق و بی‌عقل. (برهان) (جهانگیری). [مجهتوت. (برهان)

(جهانگیری). مؤلف سراج آن را مصحف هزک و هزک را مخفف هزاک دانسته است.

(از حاشیه برهان چ معین، از نظام). **هرگبد**. [هَ ب] [اِ م ر ک ب] ارگبد. (از

ایران در زمان ساسانیان ترجمه فارسی چ ۱ ص ۶۵). نگهبان و رئیس ارگ شهر. رجوع به

ارگبد شود. **هرگز**. [هَ گ] [ق] هرگز. در پهلوی هرگز<sup>۳</sup>

به معنی یک‌بار، هر، هرگز، ابداً، ایرانی باستان:

1 - Erakleios. 2 - Herculenum. 3 hakarc یا hakurc.



هکرت جیت<sup>۱</sup>. (از حاشیهٔ برهان چ بیمن):  
هیچ وقت. هیچ زمان. (برهان). هرگز. هرگز.  
ابداً. به هیچوجه. (یادداشت مؤلف):  
چرخ فلک هرگز پیدا نکرد  
چون تو یکی سفله و دون و ژکور. رودکی.  
ستد و داد مکن هرگز جز دستداست  
که پس دست خلاف آرد و الفت ببرد.  
بوشکور.  
چگونه ست کز حرب سیری نیایی  
چگونه که بر جای هرگز نیایی. زینبی.  
هرگز تو به هیچ کس نشایی  
بر سرت دو شوله خاک و سرگین.  
شهید بلخی.  
بر دل چون تاول است و تاول هرگز  
نرم نگردد مگر بسخت غبازه. منجیک.  
گویی همچون فلان شدم توانی  
هرگز چون عود کی تواند شد توغ.  
منجیک.  
فرزانه تر از تو نبود هرگز مردم  
آزاده تر از تو نبرد خلق گمانه.  
خسروی سرخسی.  
نباشد میل فرزانه به فرزند و به زن هرگز  
ببرد نسل این هر دو نبرد نسل فرزانه.  
کسائی.  
ای آنکه جز از شعر و غزل هیچ نخوانی  
هرگز نکنی سیر دل از تبتل و ترفند.  
کسائی.  
سپاهی است ای شهریار زمین  
که هرگز چنان نامد از ترک و چین. دقیقی.  
چنین پاسخ آورد پس کرگسار  
که بر هفت خوان، هرگز ای شهریار.  
فردوسی.  
به رویین دزت بر سپهد کنم  
مبادا که هرگز بتو بدکنم. فردوسی.  
به ایرانیان آفرین کرد و گفت  
که هرگز نماند هنر در نهفت. فردوسی.  
از مجلسان هرگز بیرون نگذارم  
از جان و دل و دیده گرامی تر دارم. منوچهری.  
نگردد موم هرگز هیچ آهن  
نگردد دوست هرگز هیچ دشمن.  
فخرالدین اسعد.  
حسنک را... بر مرکبی که هرگز ننشسته بود  
نشانیدند. (تاریخ بیهقی). من هرگز بونصر  
استادم را دل مشغول تر و متحیرتر ندیدم از این  
روزگار که اکنون دیدم. (تاریخ بیهقی). هرگز  
دوست دشمن نشود. (تاریخ بیهقی).  
مکن هرگز بدو فعلی اضافه گر خرد داری  
بحز ابداع یک مبدع کلمح العین او ادنی.  
ناصرخسرو.  
خراب کردهٔ هرکس تو کرده‌ای آباد  
مبادا هرگز آباد کردهٔ تو خراب. امیر معزی.

عاقل از منافع دانش هرگز نومید نشود. (کلیله  
و دمنه).  
هرگز که دید آب مصور در آینه  
یا آینه که دید مصفا میان آب. خاقانی.  
ربانیده چرخ آنچنانش ربود  
که گفتی که نابوده هرگز نبود. نظامی.  
ای که هرگز فرامشت نکنم  
هیچت از بنده یاد می آید؟ سعدی.  
هر آن کهنتر که با مهتر ستیزد  
چنان افتد که هرگز بر نخیزد. سعدی.  
سعدیا مرد نکونام نمیرد هرگز  
مرده آن است که نامش به نکویی نبرند.  
سعدی.  
هرگز نباشدت به بد دیگران نظر  
در فعل خویشتن تو اگر نیک بنگری.  
اوحدی.  
||هیچوقت یا همه وقت. همواره:  
گر نه می میخوردی نرگس تر از جوی  
چشم او هرگز بر خواب و خماریستی.  
ناصرخسرو.  
||گاهی. یک بار. زمانی. وقتی. (یادداشت به  
خط مؤلف):  
گر رود هرگز بر لفظ تو مدح ملکی  
باز گردد بتو آن مدح چو از کوه صدا.  
مختاری غزنوی.  
شد خط عمر حاصل، گر زانکه با تو ما را  
هرگز به عمر روزی، روزی شود وصالی.  
حافظ.  
||چه زمان؟ چه وقت؟ (یادداشت به خط  
مؤلف):  
هرگز به کجا روی نهاد این شه عادل  
با حاشیهٔ خویش و غلامان سرایی  
الا که به کام دل او کرد همه کار  
این گنبد پیروزه و گردون رجایی.  
منوچهری.  
||صن) به معنی همیشه و لایزال هم آمده  
است. (برهان). رجوع به هرگز می شود.  
**هرگزی.** [هگب] (ص نسبی) مرکب از هرگز  
+ یاء نسبت. (حاشیهٔ برهان چ معین). ابدی و  
لایزالی. (آندراج) (برهان). ابدی. سرمدی.  
همیشگی. فناپذیر. (یادداشت به خط  
مؤلف):  
زمین را بلندی نید جایگاه  
یکی هرگزی تیره بود و سیاه. فردوسی.  
ای طمع کرده به نادانی، به عمر هرگزی  
با فزونی و کمی، مر هرگزی را کی سزی؟  
ناصرخسرو.  
- ناهرگز؛ ناپایدار. فناپذیر. به کنایت دنیا؛  
اندر این ناهرگزی از بهر آن آوردمان  
تا بیلفنجیم از اینجا ملک و مال هرگزی.  
ناصرخسرو.  
**هورگلان.** [هگک] (لخ) دهی است از دهستان

حومهٔ بخش دهخوارقان تبریز که در ۲۶  
هزارگری جنوب خاوری دهخوارقان و ۳۲  
هزارگری راه شوسهٔ تبریز به آذرشهر قرار  
دارد و جایی معتدل و دارای ۱۲۳۳ تن سکنه  
است. محصول عمدهٔ اش غله و حبوبات و  
توتون و کار مردم زراعت و گلهداری است.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**هرگله.** [هگ ل] (مرکب) رمهٔ اسبان. (ناظم  
الاطباء). رجوع به گله شود.  
**هورگیان.** [ه] (لخ) دهی است از دهستان  
شیران بخش سلماس شهرستان خوی واقع  
در ۴۸ هزارگری جنوب باختری سلماس.  
جایی است کوهستانی، سردسیر و دارای  
۱۸۶ تن سکنه. از چشمه‌ها مشروب میشود و  
محصول عمدهٔ اش غله و توتون و کار مردم  
کشاورزی و گلهداری و هنر دستی آنها  
جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).  
**هورگیو.** [ه] (ق) هرگز:  
چه گویی کز همه حران چنو بوده ست کس نیز  
نه هست اکنون و نه باشد و نه بوده ست هرگزیا.  
بهرامی سرخسی.  
رجوع به هرگز شود.  
**هورل.** [هز] (ع ص) دوشیزه. زنی که به  
ازدواج نرسیده باشد. (دزی ج ۲ ص ۷۵۵).  
**هورلویی.** [ ] (هندی، ل) به هندی خروغ  
است. (فهرست مخزن الادویه).  
**هورلیان.** [ه] (لخ) دهی است از بخش حومهٔ  
شهرستان ساوه. در پانزده هزارگری جنوب  
خاوری ساوه واقع و جایی معتدل است. ۲۵۰  
تن سکنه دارد و محصول عمدهٔ اش غله،  
بنشن، پنبه و کار مردم زراعت، گلهداری و  
جاجیم بافی است. این ده قشلاق چند  
خانوار از ایل شاهسون بغدادی است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**هورم.** [ه/ هز] (ع ل) (در اصطلاح هندسه)  
حجمی که قاعدهٔ آن چندضلعی باشد و وجوه  
جانبی اش مثلثهایی باشند که همه به یک  
رأس مشترک (رأس هرم) منتهی شوند.  
- هرم منظم؛ هرمی است که قاعدهٔ اش  
چندضلعی منظم و وجوه جانبی اش مثلثهای  
متساوی الساقین متساوی باشند.  
- هرم ناقص؛ جسمی که از قطع کردن یک  
هرم با صفحه‌ای موازی قاعده وجود می آید.  
||بنایی که به شکل هرم (معنی اول) باشد. ج.  
أهرام. (از فرهنگ فارسی معین).  
**هورم.** [هز] (ع مص) سخت پیر و کلانسال  
گردیدن. (منتهی الارب). سخت پیر شدن.  
(تاج المصادر بیهقی). رسیدن به نهایت پیری.  
(اقراب الموارد):

همیشه تا نشود خوشتر از بهار خیزان  
همیشه تا نبود خوشتر از شباب هرم. فرخی.  
دست بخشنده او از دل پیران ببرد  
غم بریانی و بیچارگی و ضعف هرم.

فرخی.  
گراو را هرم دست خدمت بیست  
ترا همچنان بر کرم دست هست. سعدی.  
||ضعیف گردیدن. (اقراب الموارد).

**هرم.** [هَر] [ع] گیاهی است شور. (منتهی  
الاراب). نوعی از حمض است که شورمه  
است و بیش از انواع دیگر بر زمین گسترده  
شود و پهن گردد. (اقراب الموارد). |انام  
درختی است. |بقلة الحمقاء. (منتهی الاراب)  
(اقراب الموارد). |الاخ) یوم الهرم از ایام عرب  
است. (اقراب الموارد). |اذالهرم؛ مالی از آن  
عبدالمطلب یا ابوسفیان در طائف. (اقراب  
الموارد). رجوع به هرم در ردیف اسم خاص  
شود.

**هرم.** [هَر] [ع ص] نیک پیر خرف. ج،  
هرمون، هَرمنی. |ا) خرد. (منتهی الارب)  
(اقراب الموارد). عقل. (اقراب الموارد).  
|اوش. |ادل. (منتهی الارب).

**هرم.** [هَر] [اخ] جایی است به یمن که  
بناهای عجیب دارد از ملوک حمیر. (منتهی  
الارب).

**هرم.** [هَر] [اخ] قسریه‌ای است در  
هفت فرسنگی میان شمال و مشرق بیدشهر.  
(فسرنامه ناصری). از اعمال کارزین.  
(فارسنامه ابن بلخی).

**هرم.** [هَر] [اخ] جایی است در طایف از  
اموال عبدالمطلب و نیز گویند متعلق به  
ابوسفیان بن حرب بوده و هنگامی که او از  
جانب پیامبر مأمور هدم بت لات شد در این  
مکان اقامت کرد و به ذوالهرم معروف شد. (از  
معجم البلدان).

**هرم.** [هَر] [اخ] نام ابوالعجاء سلمی است.  
(یادداشت به خط مؤلف).

**هرم.** [هَر] [اخ] نام ابوزرعین عمرو بن  
جریر است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هرم.** [هَر] [اخ] نام ابو خالد الوالیی است.  
(یادداشت به خط مؤلف).

**هرم.** [هَر] [اخ] دهی است از دهستان هرم و  
کاریان بخش جویم شهرستان لار واقع در ۴۸  
هزارگزی جنوب باختری جویم و دامنه  
شمالی کوه یاسین. جلگه‌ای است گرمسیر و  
دارای ۳۶۷ تن سکنه. از چاه مشروب میشود.  
محصول عمده‌اش غلات و کبند و شغل  
اهالی زراعت، قالی‌بافی و گلیم‌بافی است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هرمات.** [هَر] [ع ص] |جِ هَرمة. (منتهی  
الارب).

**هرمازس.** [هَر] [اخ] صورت یونانی

شده نام اورمزد یا هرمزد، خداوند نیکی و  
روشنی، در نوشته‌های پلوتارک بدین  
صورت است. رجوع به ایران باستان پیرنیا  
ص ۱۵۲۱ و ۱۵۲۲ شود.

**هرماس.** [هَر] |ا) اهریمن را گویند که راه  
نماینده بدی‌هاست و شیطان را هم میگویند.  
(برهان):  
از ره نام همچو یکدگرند  
سوی بیعقل هرمس و هرماس.

ناصرخسرو (دیوان چ تقوی ص ۲۰۷).  
**هرماس.** [هَر] [ع] شیر سخت خونخوار  
مردم. (منتهی الارب). هرمس. (اقراب  
الموارد). |سجۃ پلنگ. (منتهی الارب).  
ولدانمر. (اقراب الموارد). رجوع به هرمس  
شود.

**هرماس.** [هَر] [اخ] نام نهر نصیبین. (از معجم  
البلدان).

**هرماس.** [هَر] [اخ] جسایی است در معره.  
(معجم البلدان).

**هرما فرودیت.** [هَر مَاز] [فرانسوی،  
ص] هر موجودی که دو طبیعت دارد یعنی  
هم مذکر و هم مؤنث است. (از اساطیر یونان و  
رم، تألیف پیر گریمال، ترجمه بهمنش  
ص ۴۱۲). گیاهانی که دارای نافع و مادگی  
هستند، خواه دارای پریانت کامل بوده و یا  
فاقد آن باشند، گل‌های هرما فرودیت نامیده  
میشوند مانند گل‌های گندم، میخک، اطلسی،  
شب‌بو و غیره ولی گاهی بعضی از گل‌های یک  
نیات ممکن است فاقد نافع و بعضی دیگر فاقد  
مادگی باشند. (از گیاه‌شناسی ثنابتی  
صص ۴۲۳ - ۴۲۴).

**هرما فرودیت.** [هَر مَاز] [اخ] ۳  
داستان‌نویسان این عنوان را به یکی از پسران  
آفرودیت و هرمس اطلاق و روایت کرده‌اند  
که پوی که به نام پدر و مادرش خوانده می‌شد  
در جنگلی به نام ایذا واقع در فریژی، به وسیله  
نمف‌ها پرورش یافت. بسیار زیبا بود و در  
پسازده سالگی به جهانگردی پرداخت و  
سراسر آسیای صغیر را زیر پا گذاشت تا به  
دریاچه کاری رسید. الهه دریاچه کاری به نام  
سالماسیس<sup>۴</sup> به او دل باخت و او عشق  
سالماسیس را نپذیرفت اما روزی که او از  
دیدن زیبایی دریاچه بیخود شد و عریان به  
درون آب رفت سالماسیس خود را به او  
رسانید و از خدایان خواست که وجود آن دو  
را بهم پیوند دهند و از این دو بفرمان خدایان  
موجود تازه‌ای ساخته شد که دارای دو  
طبیعت بود و در مقابل هرما فرودیت از  
خدایان خواست که هر که در آن دریاچه  
آب‌تی کند قدرت مردی را از او زایل کنند.  
میگویند تا زمان استرابون هنوز این دریاچه  
دارای خاصیت بوده است. (از فرهنگ

اساطیر یونان و رم پیر گریمال ترجمه بهمنش  
ج ۱ ص ۴۱۲ و ۴۱۳). رجوع به هرمس شود.  
**هرما میتر.** [هَر] [اخ] ۵ پسر دانیس از  
فرماندهان سواره‌نظام و یکی از افسران  
معاصر خشایارشا است. (از ایران باستان پیرنیا  
ص ۷۳۹).

**هرمان.** [هَر] [اخ] قلعه‌ای است در حدود  
مصر. (برهان). |پادشاهی بوده است در  
یونان. (برهان). مؤلف سراج اللغات نویسد:  
غلط محض است بلکه هرمان دو عمارت  
عظیم‌اند محاذی فسطاط در مصر که هر کدام  
از ایشان کوهی به نظر می‌آید و بنای ایشان  
مربع‌القاعده است و مخروطی‌شکل. بعضی  
هرمان را صیغه جمع هرم به سیاق فارسی  
دانسته‌اند و بعضی تشبیه هرم و مراد ایشان دو  
هرم بزرگ‌تر از اهرام ثلاثه مصر است یعنی  
هرم کئوپس و هرم کفرن. ابن‌التدیم در  
الفهرست از «هرمین» نام می‌برد. (از حاشیه  
برهان چ معین). دو بناست از بناهای نخستین  
در مصر که گویند آنها را ادریس بنا کرده است  
که علوم را در آنها از طوفان مصون دارد. (از  
منتهی الارب). اهرام زیادی در مصر است اما  
دو هرم آن مشهورتر می‌باشد و آن دو بنای  
مربع‌القاعده و مخروطی‌شکل است که طول  
اضلاع مثلث‌های اطراف آن تا چهارصد ذراع  
میرسد. در یکی از این هرمها قبر هرمس و در  
دیگری مزار شاگرد او اغانیمون است. این دو  
از عجایب عالم و از دور مانند دو کوه است.  
(از معجم البلدان):

چگون کاخی؟ کاخی چو گنبد هرمان  
ز پای تا سر چون مصحفی نبشته به زر.

فرخی.

همچون هرمان حصار عمرت

محتاج به پاسبان مبینام.

علم دین علم کفر شمارید

هرمان همبر تلل منهدید.

هر امان کان هرمان یافت به صد قرن کهن

زین قران صاحب اقران به خراسان یابم.

خاقانی.

**هرمان.** [هَر] [ع] |ا) خرد و هوش. (منتهی  
الارب). عقل. گویند: ماله هرمان. (اقراب  
الموارد).

**هرمان اته.** [هَر] [ت] |اخ] ۶ خاورشناس  
نامی آلمانی. در ۱۳ فوریه ۱۸۴۴ م. در  
اشترالوند<sup>۷</sup> به دنیا آمد و در دانشگاه‌های

1 - Horomázés.  
2 - Hermaphrodite.  
3 - Hermaphrodite.  
4 - Salmácis. 5 - Hermâmithre.  
6 - Hermann Etke.  
7 - Stralsund.

گرایتزوواله<sup>۱</sup> و لیزیک در شعبهٔ زبانشناسی تحصیل کرد و به سال ۱۸۶۵ موفق به اخذ درجهٔ دکتری شد. مطالعات خود را دربارهٔ زبان و ادبیات فارسی و عربی و ترکی در مونیخ انجام داد و مدتی نیز برای دیدن نسخه‌های خطی در آکسفورد بود. از سال ۱۸۷۵ تا ۱۹۱۵ م. یعنی مدت چهل سال ستاد السنه شرقی دانشگاه ابرستوت<sup>۲</sup> بود و مدتی نیز با براون استاد معروف انگلیسی کار کرد. او را مقالاتی است در باب رودکی و معاصران او و فردوسی و موضوعات ادبی دیگر. نیز فهرستی از نسخه‌های خطی ترکی، عربی، فارسی و پشتو در کتابخانهٔ بادلیان آکسفورد تهیه کرده است. اما مهمترین اثر او کتاب تاریخ ادبیات فارسی است که مجموعه مقاله‌های عالمانه و پرمغزی دربارهٔ شعر و نثر فارسی است. (نقل به اختصار از مقدمهٔ ترجمهٔ کتاب تاریخ ادبیات فارسی، ترجمهٔ عینی شهابی).

**هورمز** [هُمَز] (۱) نام روز اول اسب از هر ماه شمسی و نیک است در این روز سفر کردن و جامهٔ نو پوشیدن و نشاید وام دادن. (برهان). از نظر ریشه با اهورامزدا، ارمز، ارمزد، اورمزد، هورمز، هورمزد، و هرمزد یکی است. (از حاشیهٔ برهان ج معین):  
سر سال نو هرمز فرودین  
بیامد بر شاه ایران زمین. فردوسی.

**هورمز** [هُمَز] (انج) فرشته‌ای که امور و مصالح روز هرمز - یعنی روز اول هر ماه - به او تعلق دارد. (برهان). نام فرشته نیست نام خداست. (حاشیهٔ برهان ج معین). رجوع به مادهٔ بعد شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) نام ستارهٔ مشتری است. (برهان). بریجس. (یادداشت به خط مؤلف). اورمزد. در یونانی هرمس به معنی عطارد است و رومیان قدیم مشتری را رب الارباب میدانستند و ایرانیان هم نام اهورامزدا را بر آن نهادند. (حاشیهٔ برهان ج معین):  
برید لشکرش ناهید و هرمز  
به پیش لشکرش بهرام و کیوان. دقیقی.  
چه کیوان، چه هرمز چه بهرام و شیر  
چه مهر و چه ماه و چه ناهید و تیر. فردوسی.

رجوع به هرمس شود.  
**هورمز** [هُمَز] (انج) قلعه‌ای است میان قدس و کرک. (منتهی الارب).

**هورمز** [هُمَز] (انج) پسر اصفهذ خورشید از پادشاهان طبرستان. (حبیب‌السیر ج سنگی تهران ج ۱ ص ۴۳۱). در معجم‌الانساب زامباور دیده نشد و ظاهراً مؤلف حبیب‌السیر در نام خود او یا خاندانش اشتباه کرده است.

**هورمز** [هُمَز] (انج) بندر... رجوع به هرمز

(جزیرهٔ هرمز) شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) الوالی، مکنی به ابوخالد تابعی است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورمز** [هُمَز] (انج) مکنی به ابوکیان مولی رسول‌الله، صحابی است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورمز** [هُمَز] (انج) نام سردار ایرانی که با خالد بن ولید حرب کرده و در کاظمیه کشته شد و «ا کفر من هرمز» که در امثال عرب آمده مراد این هرمز است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هورمز** [هُمَز] (انج) تنگه... میان خلیج فارس و بحر عمان. (فرهنگ امیرکبیر). جزیرهٔ هرمز در کنار این تنگه واقع است آب خلیج فارس در این ناحیه شورتر از نقاط دیگر است. (از جغرافیای طبیعی کیهان ص ۱۰۲).

**هورمز** [هُمَز] (انج) جزیره... در خلیج فارس واقع است. (یادداشت به خط مؤلف). جزیرهٔ بیضی شکلی است واقع در دریای عمان به مساحت ۳۷ هزار گز مربع که متعلق به ایران و معادن خاک سرخ آن از نظر اقتصادی مهم است. (فرهنگ امیرکبیر). در این جزیره معادن اکسید آهن یافت میشود. (از جغرافیای اقتصادی کیهان ص ۴۳). این جزیره در ۲۴

هزارگزی جنوب شرقی بندرعباس واقع و اراضی آن خشک و بی حاصل است. اهمیت آن بواسطهٔ معادن گل سرخ و گوگرد و نمک است. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۴۸۴).

تقریباً در شمال جزیرهٔ لارک واقع شده و شکل آن گرد و محیطش قریب شش هزارگزی است. تپه‌هایی به ارتفاع ۲۳۰ متر دارد و در شمال و مشرق آن جلگه‌ای به عرض یکهزار و پانصدگزی واقع و کوههای آن یا آتش‌فشان و یا نمکی است. آبادی آن

در روی خرابیه‌های شهر قدیمی هرمز بنا شده و این شهر که فعلاً آثار بسیار کمی از آن باقی است از بناهای پرتقالی‌نا و محل ذخایر و مال‌التجاره‌های آنها بوده و ارگ محکمی داشته است، در جنوب آن آب‌انبارهای وسیعی است که در موقع بهار و زمستان آنها را از آب باران پر می‌کنند و خرابیه‌های دیگری نیز در جنوب جزیره دیده میشود.

در سال ۱۵۰۷ م. / ۹۱۳ ه. ق. آلبوکرک<sup>۳</sup> پرتغالی آن را متصرف شد و قلعه‌ای در آن بنا کرد که اطراف آن دارای خندقی بود و آن خندق اکنون پر شده و ارگ آن که بسیار محکم ساخته شده بود از اثر امواج دریا به تدریج رو به خرابی نهاد. پرتغالیها به مناسبت تصرف این جزیره اختیار خلیج را در دست خود گرفته بودند و بدون اجازهٔ آنها هیچ سفینه‌ای نمیتوانست به سواحل ایران بیاید. در قرن ۱۶ م. هلندیها و در قرن هفدهم

انگلیسها به اقیانوس هند و سواحل آن دست یافتند و شاه‌عباس کبیر با استفاده از رقابت آنها در سال ۱۶۲۲ م. / ۱۰۲۲ ه. ق. جزیرهٔ هرمز را توسط والی فارس موسوم به امام قلیخان که مردی وطن‌پرست بود تصرف و انبارهای مال‌التجارهٔ پرتغالیها را ضبط کرد. کشتیهای انگلیسی در این نبرد کمک زیادی به نیروهای ایران کردند.

جزیرهٔ هرمز از نظر تجاری و نظامی بسیار مهم است و حقیقهٔ کلید تجارت سواحل ایران و عراق و عربستان بشمار میرود و اگر روزی راه‌آهنهای ترکیه و عراق و سواحل مدیترانه به خلیج فارس پیوسته شود اهمیت این جزیره بیشتر خواهد شد. شاه‌عباس برای اینکه دست خارجی‌ها را از این نواحی کوتاه کند مرکز تجارتی جزیره را به ناحیهٔ گمرو منتقل کرد و آن را بندرعباس نامید که از هر حیث برای تجارت بهتر از هرمز است. (از جغرافیای طبیعی کیهان).

**هورمز** [هُمَز] (انج) ریاضی بوده است در حدود ورامین در ناحیتی مشهور به جرم جوی که در حدود سیزده فرسنگ با دامغان فاصله داشته و بر سر راه ورامین به دامغان بوده است. (از تزهة القلوب حمدالله مستوفی چ لیدن ص ۱۷۳).

**هورمز** [هُمَز] (انج) ابن بلاش. رجوع به هرمزان بن بلاش شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ابن بیزن. رجوع به هرمزان بن بلاش شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ... ابن خسرو. رجوع به هرمز چهارم و ساسانیان شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ... ابن شاپور. رجوع به هرمز اول و ساسانیان شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ابن شیرویه. رجوع به هرمز چهارم شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ... ابن نرسی. رجوع به هرمز دوم و ساسانیان شود.

**هورمز** [هُمَز] (انج) ... ابن یزدجرد. رجوع به هرمز سوم و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هورمزآباد** [هُمَز] (انج) دهی است از بخش مهران شهرستان ایلام واقع در ۱۵ هزارگزی خاور مهران و کنار راه شوسهٔ مهران به دهرلان. جلگه‌ای است گرمسیر و دارای ۱۵۰ تن سکنه. از رودخانه کنجان‌چم مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله و مختصری لبنیات است. شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هورمزآباد** [هُمَز] (انج) ده کوچکی است از بخش حومهٔ شهرستان ناین واقع در ۲۰

1 - Greizwald. 2 - Abrystwyth.

3 - Albuquerque, Affonso de.

هزارگری جنوب باختری ناین و هزارگری راه اصفهان به یزد که دارای ۲۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرمز آباد.** [هُمَزْ] (اخ) ده کوچکی است از دهستان برآن بخش حومه شهرستان اصفهان واقع در ۲۵ هزارگری خاور اصفهان و دارای ۳۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرمز آباد.** [هُمَزْ] (اخ) ده کوچکی است از بخش سمیرم بالای شهرستان شهرضا که در ۲۲ هزارگری باخر سمیرم متصل به راه مالرو سمیرم به ونگ واقع و دارای ۱۰۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرمزبان.** [هُمَزْ] (اخ) ابن بلاش. مطابق روایت ابومنصور ثعالبی در کتاب غرر اخبار ملوک الفرس هفتمین پادشاه اشکانی است. چون به تخت نشست در ایالات مملکت خود گردش کرد و ظلم بر برانداخت و داد مظلومان را بستاند و به قراء و ضعفا کمک‌ها رسانید.

خواججه‌ها را دوست میداشت و آنها را به زنده، با مردان مرد، و برای پادشاهان بهترین خدمتگزار. مدت سلطنت او ۴۷ سال بوده است. (از ایران باستان پیرنیا ص ۲۵۶۳).

پادشاه مطابق روایت فردوسی و ابوالفرج اصفهانی پسر نرسی و بنا بنوشته حمزه اصفهانی عمومی نرسی است و نام وی نیز در برخی از مدارک هرمز بدون الف و نون ضبط شده است و طبری او را هشتمین پادشاه سلسله اشکانی دانسته و مدت سلطنت او را هفده سال نوشته است. (ایران باستان پیرنیا ص ۲۵۴۶ بعد).

در برخی از مدارک تاریخی نیز نام پدر وی ییزن<sup>۱</sup> ضبط شده است. رجوع به ایران باستان پیرنیا ص ۲۵۵۲ شود.

**هرمزبان.** [هُمَزْ] (اخ) اهوازی. وی در زمان عمر بن خطاب والی شوشتر بود و به روایت حمدالله مستوفی با سپاه مسلمانان هشتاد نبرد کرد و سرانجام گرفتار شد و او را پیش عمر خطاب بردند. هرمزبان آب خواست و برایش آوردند اما از بیم عمر نمی‌توانست بپاشد.

عمر به او گفت: در امان هستی تا این آب را بنوشی. هرمزبان آب را بر زمین ریخت، عمر به خشم آمد و دستور قتل او را داد. گفت: تو مرا امان دادی که تا این آب را ننوشیده‌ام در امان باشم. عمر از کشتن او درگذشت و او دیری در حجاز بماند و سرانجام موفق شد به دست ابولؤلؤ موجبات قتل عمر را فراهم کند

و گویند عمر هنگام مرگ خدا را شکر گفت که «من از مسلمانانم و به دست جهودی و گبری کشته شدم» و منظورش ابولؤلؤ و هرمزبان بود. (از تاریخ گزیده حمدالله مستوفی ص ۱۱۷۹).

هرمزبان سرانجام به دست عبدالله بن عمرو بن

عاص کشته شد.

**هرمزبان.** [هُمَزْ] (اخ) حارث بن جمعه، شاعر پارسی‌گوی و تازی‌گوی. رجوع به حارث بن جمعه شود.

**هرمزبان.** [هُمَزْ] (اخ) ده کوچکی است از دهستان حومه بخش بافق شهرستان یزد که واقع در ۶۰ هزارگری شمال خاوری بافق و دارای ۳۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرمز اول.** [هُمَزْ زَاوْ] (اخ) ساسانی. پسر شاپور اول. رجوع به ساسانیان شود.

**هرمز پنجم.** [هُمَزْ زَبْ جْ] (اخ) وی از آخرین پادشاهان ساسانی و نوه خسرو پرویز است که پس از آرمیدخت روی کار آمد سلطنت او در حدود سال ۶۳۰ م. بوده است و از حوادث دوران او اطلاعی در دست نیست.

رجوع به ایران در زمان ساسانیان تألیف کریستن سن ترجمه رشید یاسمی ص ۵۲۲ و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمز جرد.** [هُمَزْ جْ] (اخ) ناحیه‌ای است در عراق. (معجم البلدان).

**هرمز چهارم.** [هُمَزْ زِ جْ زُ] (اخ) وی معروفترین هرمزهای ساسانی و پسر انوشیروان عادل بود. رجوع به هرمزین خسرو و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمزخان.** [هُمَزْ] (اخ) جسابی است در چهارده فرسخی میان شمال و مشرق بستک. (فارستامه ناصری).

**هرمز د.** [هُمَزْ] (!) نام روز اول هر ماه شمسی. (از ناظم الاطباء). هرمز. اورمزد. رجوع به این هرمز و اورمزد شود. | نام روز پنجشنبه به اعتبار این که آن روز به ستاره هرمز یا مشتری تعلق دارد. (برهان). ایرانیان قدیم پروژهای هفته توجهی نداشتند بعدها به مناسبت انتساب روز مزبور به مشتری در نزد ساسانیان این اطلاق بعمل آمده است. (از حاشیه برهان چ معین).

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) هرمز. نام فرشته‌ای است. (برهان). نام خداست نه فرشته. (حاشیه برهان چ معین). اورمزد. هورمزد. هرمز. رجوع به این مدخل‌ها شود.

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) هرمز. ستاره مشتری. (برهان). این ستاره سعدا کبراست و از این نظر در دعای نیک یاری او را خواهند.

که هرمز یارت بدین پایگاه چو بهمن نگهدار تخت و کلاه. فردوسی.

ز خورشید و تیر و ز هرمزد و ماه پدیدار کرده بد و نیک شاه. فردوسی.

ز ششم بار هرمزد خجسته وزیرش گشته دل از مهر بسته.

فخرالدین اسعد.

رجوع به هرمز شود.

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) جلگه‌ای بوده است در کنار کارون میان بهبهان و شوشتر که یکی از جنگهای اردشیر پاپکان با اردوان اشکانی در آنجا واقع و به شکست اردوان تمام شد. (از ایران باستان پیرنیا ص ۲۵۳۲).

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) پسر انوشیروان. (ولف). هرمز:

سوی پاک هرمزد فرزند ما پذیرفته از دل همه پند ما. فردوسی.

رجوع به هرمز چهارم و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) یکی از سرداران انوشیروان. (ولف):

طلابه به هرمزد خرد داد بسی گفت با او به بیداد داد. فردوسی.

**هرمز د.** [هُمَزْ] (اخ) موبدی از معاصران قباد ساسانی. (ولف):

کس آید سوی خرّه اردشیر که آید به درگاه هرمزد پیر. فردوسی.

**هرمز د آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از رستاق فراهان. (تاریخ قم ص ۱۱۹). رجوع به هرمز آباد شود.

**هرمز د آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از رستاق ساوه و طسوج فیستین. (تاریخ قم ص ۱۱۴). رجوع به هرمز آباد شود.

**هرمز د آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از دیهه‌های جبل. (تاریخ قم ص ۱۳۶). رجوع به هرمز آباد شود.

**هرمز د آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از رستاق قاسان. (تاریخ قم ص ۱۱۸). رجوع به هرمز آباد شود.

**هرمز د آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از مزارع اروندرود. (تاریخ قم ص ۱۳۹). رجوع به هرمز آباد شود.

**هرمز دانیار آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از رستاق میلادجرد. (تاریخ قم ص ۱۱۵).

**هرمز دانیار آباد.** [هُمَزْ] (اخ) از دیه‌های ساوه. (تاریخ قم ص ۱۴۰).

**هرمز د اردشیر.** [هُمَزْ دَا] (اخ) هرمز اول (ایران در زمان ساسانیان کریستن سن ترجمه رشید یاسمی ص ۲۲). هرمز اول پسر شاپور اول است. ولی پیش از سلطنت او را هرمزد اردشیر میخواندند. (ایران در زمان ساسانیان ص ۲۵۲ از ترجمه رشید یاسمی). رجوع به ساسانیان شود.

**هرمز د اردشیر.** [هُمَزْ دَا] (اخ) نام قدیم سوق الاهواز است و نام اهواز یا سوق الاهواز را تازیان به این شهر داده‌اند. (از ایران در زمان ساسانیان ترجمه رشید یاسمی ص ۲۵۲).

**هرمز د اول.** [هُمَزْ دَاوْ] (اخ) رجوع به هرمز اول و ساسانیان شود.

**هرمز د پرستی.** [هُمَزْ دَ] (حماص

مرکب) پرستش هرمزد. [مذهب زردشتیان] این ترکیب را پیرینا در ایران باستان در صفحات ۲۶۲۸، ۲۶۸۸ به کار برده است.

**هرمزد پنجم.** [هُمَزْ دِ پَنْجَم] (اخ) رجوع به هرمز پنجم و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمزد چهارم.** [هُمَزْ دِ چَهْرُم] (اخ) رجوع به هرمز چهارم و ساسانیان شود.

**هرمزد دوم.** [هُمَزْ دِ دُؤْم] (اخ) رجوع به هرمز دوم و ساسانیان شود.

**هرمزد روز.** [هُمَزْ] (امرکب) روز اول ماه، یکی کودک آمدش هرمز در روز

به نیک اختر و فال گیتی فروز. فردوسی. دگر گفت کاین نامه دلفروز

فرستاده آمد به هرمز در روز. اسدی.

رجوع به هرمز و هرمزد و اورمزد شود.

**هرمزد سوم.** [هُمَزْ دِ سِؤْم] (اخ) رجوع به هرمز سوم و ساسانیان شود.

**هرمزد شاه.** [هُمَزْ] (اخ) هرمز ساسانی پسر انوشیروان.

جهاندار فرزند هرمزد شاه کدزیبای تاج است و زیبای گاه. فردوسی.

رجوع به هرمز چهارم و ساسانیان شود.

**هرمزد کوه.** [هُمَزْ] (اخ) نام یکی از کوه‌های رشته جبال البرز در مشرق شروین کوه و بر سر راه خراسان. (از مازندران و استرآباد راینو، ص ۱۹ از ترجمه فارسی).

رجوع به هرمز کوه شود.

**هرمزدگان.** [هُمَزْ] (اخ) جلگه‌ای بوده است میان بیبهان و شوستر. (از ایران باستان پیرینا صص ۲۵۳۲ - ۲۵۳۸). در مآخذ

جغرافیایی متأخر نام این جلگه نیست.

**هرمزد دوم.** [هُمَزْ دِ دُؤْم] (اخ) رجوع به هرمزین نرسی، هرمزد دوم و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمزد یاز.** [هُمَزْ دِ یَز] (اخ) داراب... رجوع به داراب هرمزد یاز شود.

**هرمزد یشت.** [هُمَزْ دِ یَشْت] (اخ) نام فصل اول از کتاب یشتها که یکی از پنج بخش اوستای موجود است. (از مزدیسنا و تأثیر آن

در ادبیات پارسی چ ۱ ص ۱۲۰). رجوع به مقدمه یشتها تألیف یوردادو ص ۲ بعد شود.

**هرمزد سوم.** [هُمَزْ دِ سِؤْم] (اخ) پسر یزدگرد دوم ساسانی. رجوع به هرمزین یزدگرد و نیز رجوع به ساسانیان شود.

**هرمزد غند.** [هُمَزْ دِ غَنْد] (اخ) قریمه‌ای است به پنج فرسنگی مرو. (معجم البلدان) (سمعی).

**هرمزد غندی.** [هُمَزْ دِ دِی] (ص نسبی) منسوب به هرمز غند مرو. (از سمعی).

**هرمزد فره.** [هُمَزْ دِ فَرْه] (اخ) جایی است از نواحی مرو در طرف بر، در طریق خوارزم که اکنون سفره‌اش نامند. (معجم البلدان). نام شهری بر کنار رودی به همین نام از بلاد

خراسان. (صوالاتالایم اصطخری).

**هرمزد فرهی.** [هُمَزْ دِ فَرْه] (ص نسبی) منسوب به هرمز فره که قریمه‌ای است در اقصی مرو از طرف بر. (سمعی).

**هرمزد فنهاباد.** [هُمَزْ دِ فَنْهَبَاد] (اخ) این ده را به نام هرمز فتنه جرجین بن میلادین جرجین نام کرده‌اند. (تاریخ قم ص ۸۶). این نام در مآخذ جغرافیایی متأخر دیده نشد.

**هرمزد کوه.** [هُمَزْ] (اخ) به طبرستان است و گویند در آن کوه غاری است که در آن چشمه‌ای روان است و اگر کسی آنجا رسد و بانگ کند آب باز ایستد و اگر دیگری بیاید و بانگ کند آب روان شود و بدین صورت به بانگی می‌رود و به بانگی می‌ایستد. (از

نزهةالقلوب حمدالله مستوفی ج لیدن ص ۲۰۰). رجوع به هرمزد کوه شود.

**هرمزد قه.** [هُمَزْ دِ قَه] (ع) کلام که از صاحب خود بیوشانی. (منتهی الارب). سخنی که از دوست خود بیوشانی. (اقرب الموارد).

انسان کنسی. (منتهی الارب). لوم. (اقرب الموارد). (مص) خاییدن لقمه را. (منتهی

الارب). جویدن لقمه را چنانکه پیوسته آن را در دهان بگرداند و او را خوش نیاید. (اقرب

الموارد). انرم نرم خاییدن. (منتهی الارب). افرو مردن آتش. (منتهی الارب) (اقرب

الموارد).

**هرمزی.** [هُمَزْ] (ص نسبی) منسوب به ارم هرمز. (تاج العروس).

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) پسر زئوس و مایا از جوانترین پلیدها است. وی در غاری واقع در

کوه سیلین<sup>۲</sup> در جنوب آرکادی به دنیا آمد و از آغاز تولد بسیار رشید و نیرومند بود و با

ربودن قسمتی از احشام متعلق به آپولون صاحب گله‌ای شد پس از مدتی موفق به

اختراع نای شد و آپولون نای او را در مقابل چویدستی طلایی خرید. و فن پیشگویی را نیز

به وی آموخت. زئوس از این پیشرفتهای فرزند خود خوشحال بود. در افسانه‌های

یونان هرمس معمولاً به صورت مأمور الهی، حامل قهرمانان و غیره تجلی می‌کند. وی

همچنین ترجمان مشیت الهی است و در برخی از افسانه‌ها او را خدای راهزنی و

تجارت و در عین حال راهنمای مسافران دانسته‌اند. مجسمه‌اش را در چهارراهها به

شکل ستونی که نیمه بالایش شبیه انسان و آلت مردیش بسیار آشکار است نصب

می‌کردند. وی همچنین در اساطیر کهن یونان نگهبان شبانان است و در پاره‌ای از تصویرها

او را همراه گوسفندی که به دوش دارد می‌بینیم. گروهی از قهرمانان اساطیری کهن

فرزند او هستند که از جمله آنها اتولیکوس<sup>۳</sup> جد اولیس، اورتیتوس<sup>۴</sup>، آبدروس<sup>۵</sup> ندیم

هراکلس معروفترند. کاملترین تصویر هرمس او را با کفش‌های بالدار و کلاه‌ی بالبه بلند در حالی که چویدستی مخصوص را که علامت رسالت الهی اوست به دست دارد نشان

میدهد. (قل به اختصار از فرهنگ اساطیر یونان و روم، اثر پیر گریمال، ترجمه بهمیش).

شخصی است که بربط را او بهم رسانید. (برهان) (یادداشت مؤلف از حاشیه فرهنگ

اسدی نسخه نخجوانی):

بدو گفت هرمس چرایی دژم نه همچون منی دلت مانده بغم. عصری.

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) مصحف هرمز است. (از حاشیه برهان ج معین). هرمز. نام فرشته‌ای است. (برهان). رجوع به هرمز شود.

**هرمس.** [هُمَزْ] (ا) نام روز اول هرماه شمس. (برهان). رجوع به هرمز شود.

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) ستاره مشتری. (برهان). هرمز. اورمزد. هورمزد. هرمزد. رجوع به این

مدخلها شود.

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) نام ادریس پیغمبر و او پیغمبری بوده است و پادشاهی و حکمت را با

هم داشته و علوم ریاضی را که حساب و هندسه و هیأت باشد او آورده است. (از

برهان). رجوع به ادریس شود.

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) بابلی. جامع اعداد و حکمت بوده و شاگرد فیثاغورث است. (برهان). یکی از اعلام و مشاهیر کلدانی و

مشهور بصبای. (ابن‌الندیم). رجوع به هرمس نام ادریس پیغمبر... شود.

**هرمس.** [هُمَزْ] (اخ) سوم. شاگرد اسکلیوس<sup>۶</sup> اول است که صاحب طب و کیمیا او بوده

است. (برهان). قاضی صاعد اندلسی گوید:

وی شاگرد فیثاغورس و از سکنه مصر بوده و این غیر از هرمس بابلی است. (یادداشت به

خط مؤلف). او راست کتابی در نشر و تعاوید و عزائم. (ابن‌الندیم). او راست: کتابی در

صنعت کیمیا. کتاب الی ابنه فی الصنعة. کتاب الذهب السائل. کتاب عمل العنقود. کتاب

الاسرار. کتاب الهاریطوس. کتاب الملاطیس. کتاب الاسطماخس. کتاب السلماطیس.

کتاب ارمینس تلمیذ هرمس. کتاب دمانوس. (از ابن‌الندیم).

قفظی در اخبار العلماء گوید: وی هرمس سوم و او از حکماء مصر بعد از طوفان و فیلسوف

جهانگردی بوده که از طبایع و اوضاع بلاد اطلاع بسیار داشته است. او را کتابی در

صنعت کیمیا و کتابی در حیوانات سمی بوده

1 - Hermès. 2 - Cylène.

3 - Autolykos. 4 - Eurritos.

5 - Abdéros.

۶- اسکلیوس. (حاشیه برهان ج معین).

است. از آثار چاپ شده اوست: ۱- رساله معاتبه النفس. ۲- زجر النفس. ۳- کتاب السبع کواکب السیارة. ۴- کتاب نفع البریه که چاپ دیگری از همان زجر النفس است. (از معجم المطبوعات، ج ۲ ستون ۱۸۹۱):  
از ره نام همچو یکدگرند  
سوی بی عقل هرمس و هرماس.  
ناصرخسرو.  
همان هفتمین، هرمس نیکرایی که بر هفتمین آسمان کرد جای. نظامی.  
نکنم باور کاحکام خراسان این است  
گرچه صد هرمس و لقمان به خراسان یابم.  
خاقانی.  
رجوع به هرمس پسر زئوس و هرمس نام دریس پیغمبر شود.  
**هرمست**. [هَمْ سْت] (لا) هرمزد. هرمز که روز ول هر ماه باشد. (برهان). [ (اخ) ستاره شتری. (برهان). رجوع به هرمس و هُرْمُز نود.  
**هرمس مثلث**. [هَمْ سِمْ ثَلْث] (اخ) هرمس سوم. رجوع به هرمس سوم شود.  
**هرمسه**. [هَمْ سَه] (ع مص) نالیدن. مردم. [بانگ و فریاد کردن از ترس. [ (امص) ترش رویی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هرمسیر**. [هَمْ سِیر] (اخ) معرب هرمز اردشیر. نام سوق الاهواز است. (معجم البلدان).  
**هرمطه**. [هَمْ طَه] (ع مص) دریدن ناموس کسی را و زشت گردانیدن. (منتهی الارب): هرمط عرضه و وقع فیه. (اقرب الموارد).  
**هرمغ**. [هَمْ مَغ] (ع ص) مرد زودگریه. (منتهی الارب). تندگریه. (از اقرب الموارد). [ (امص) شتابی. سبکی. (منتهی الارب). شتاب در راه رفتن. [ (اکندی در راه رفتن. (اقرب الموارد). از اضداد است.  
**هرم کردن**. [هَمْ کَدْ] (مص مرکب) هیرم کردن زمین: تسطیح آن برای اینکه آبرو شود یعنی قسمتهای مختلف آن آبیاری تواند شد. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هرمل**. [هَمْ ل] (ع ص) زن کلانسال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [ازن شتاب زده فروهشته اندام. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [ (اناقه سالخورده. (منتهی الارب). الناقه الهرمه. (اقرب الموارد).  
**هرمله**. [هَمْ لَه] (ع مص) برکندن موی کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [برکندن موی را و تراشیدن. (منتهی الارب). برکندن و بریدن موی و پیر را. (از اقرب الموارد). [بی خرد گردیدن پیرزن از پیری. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [تباه گردیدن کار.

(منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هرمن**. [هَمْ م] (فرانسوی، لا) هورمون. ماده شیمیایی است که در یک جای بدن پیدا شده با گردش خون به جای دیگر بدن برده میشود تا آن را تحریک کند. (فرهنگ انگلیسی حمیم). هرمن را در سال ۱۹۰۵ م. استرلینگ<sup>۱</sup> کشف کرده. هرمنها را بر حسب تأثیرشان میتوان به چند گروه تقسیم کرد: اول هرمنهای رویشی که در یاخته های رویایی و جنینی فراوان است و در هر جا که نمو بافتها باید سریعتر باشد بیشتر جمع میشود. بررسی در این هرمنها کاملاً بعمل آمده و طرز کار آنها تقریباً معین شده است از راه های صنعتی و شیمیایی هم موادی یافته اند که تا حدی میتوانند کار این هرمنها را انجام دهند و این مواد را هترواکسین<sup>۲</sup> می نامند زیرا هرمن رویشی را اکسین می خوانند. دوم هرمنهای التیامی که در موارد پارگی بافتها و اطراف زخمها پدید آمده موجب سرعت التیام میشود. اکسینهایی که در یاخته ها ساخته میشوند ساختمان شیمیایی گوناگون دارند و اعمال مختلف انجام میدهند و آنچه بتحقیق رسیده آن است که اکسینها در قسمت های نورسته و نوجه های رستنیها عمل مهمی دارند. از اکسینهای مصنوعی هم میتوان برای انتقال رستنی از محلی به محل دیگر استفاده کرد و موجب تسریع نمو ریشه آنها گردید تا زودتر در محل جدید که مناسب با رشد آنها نیست ریشه بدوانند. (از گیاه شناسی حسین گل گلاب ص ۲۹).  
**هرمند**. [هَمْ م] (اخ) هرمند رود. رجوع به هیرمند شود.  
**هرموئیه**. [هَمْ ی] (اخ) دهی است از دهستان فتح آباد از بخش بافت شهرستان سیرجان که در ۱۸ هزارگزی باختر بافت و ۲ هزارگزی شمال راه فرعی گوغر خوشون واقع و جلگه ای است معتدل و دارای ۲۰۳ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده اش غله، حبوبات و کار مردم زراعت و گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**هرموج**. [هَمْ و] (اخ) دهی است از دهستان و بخش کردیان شهرستان جهرم واقع در ۱۴ هزارگزی جنوب خاوری قطب آباد و کنار راه مارو عمومی دهستان. دامنه ای است گرمسیر و دارای ۱۸۰ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده اش غلات، برنج، خرما و مرکبات است. شغل اهالی زراعت و باغداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**هرموجنس**. [هَمْ ج] (اخ) به معنی نسل هرمس و نام شخصی است که پولس را ترک

نمود. (قاموس کتاب مقدس).  
**هرمود**. [هَمْ د] (اخ) محلی است در کنار راه لار به بستک در ۴۲۱۵۰ گزی شیراز. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرمودباغ شود.  
**هرمودباغ**. [هَمْ دِباغ] (اخ) دهسی است از دهستان صحرای باغ بخش مرکزی شهرستان لار واقع در ۳۶ هزارگزی جنوب لار و کنار راه شوسه لار به بستک و بندرلنگه. جلگه ای است گرمسیر و دارای ۳۶۳ تن سکنه. از چشمه و چاه مشروب میشود. محصول عمده اش غله و خرما و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).  
**هرمودر**. [هَمْ دَر] (اخ) دهی است از دهستان فین از بخش مرکزی شهرستان بندرعباس که در ۴۰ هزارگزی شمال باختری بندرعباس و ده هزارگزی شمال راه بندرعباس به لار واقع و جلگه ای است گرمسیر و دارای ۳۵۵ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده اش غله و خرما و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**هرمودمیرخند**. [هَمْ مِیرخند] (اخ) دهی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان لار واقع در ۷۱ هزارگزی جنوب خاوری لار و کنار راه شوسه لار به بندرعباس جلگه ای است گرمسیر و دارای ۳۰۸ تن سکنه. از چاه مشروب میشود. محصول عمده اش غله، خرما و لبنیات و کار مردم زراعت و گله داری و قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).  
**هرموز**. [هَمْ ز] (اخ) نام شهری است مشهور. (برهان). تلفظ قدیم نام جزیره هرمز. (از حاشیه برهان ج معین). بر نیم فرسنگ دریای اعظم است. جایی سخت گرم است و بارگه کرمان است. (حدود العالم). رجوع به هرمز شود.  
**هرموژن**. [هَمْ ژ] (اخ) نام یکی از سفراء است که آتیها، به هنگام جنگ اردشیر دوم هخامنشی با یونان، به نزد تیری باذ والی ارمنستان و لیدیه فرستادند. رجوع به ایران باستان پیرنیا ص ۱۱۱۵ شود.  
**هرموژن**. [هَمْ ژ] (اخ) هرموگنس. رجوع به هرموگنس شود.  
**هرموس**. [هَمْ س] (اخ) نام رودی در لیدیه که اسکندر پس از تصرف شهر سارد بر کنار آن اردو زد. (ایران باستان پیرنیا ص ۱۲۶۱).

1 - Hormone. 2 - Sterling.  
3 - Hétérauxine.  
4 - Hermogène.  
5 - Hermogène.  
Hermus.

**هرموس.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۱</sup> در اساطیر یونان نام یک آنتی است که در اردوکشی تزه برای جنگ با آمازون‌ها شرکت کرد و سپس از طرف تزه مأمور شد که برای شهر پیشوپولیس <sup>۲</sup> قوانین وضع کند. (از فرهنگ اساطیر یونان و رم پیر گریمال، ترجمه بهمنش ص ۴۱۷).

**هرموک.** [هَمْ] [اِخ] دهی است از دهستان مرکزی بخش طیس از شهرستان فردوس که در ۲۰ هزارگزی شمال باختری طیس و ۸ هزارگزی شمال باختری شوسه عمومی طیس به یزد قرار دارد. جلگه‌ای است گرمسیر که از قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله و کار مردم آن کشاورزی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هرم و کاربان.** [هَمْ] [اِخ] نام یکی از دهستانهای چهارگانه بخش جویم شهرستان لار که حدود و مشخصات آن به قرار زیر است: از شمال دهستان جویم، از جنوب دهستان بیدشهر، از خاور دهستان بنارویه از باختر دهستان خنج. این دهستان جلگه‌ای است گرم که آب مشروب آن از چشمه و قنات و باران تأمین میشود و مقداری هم زراعت دیمی دارد. محصول عمده‌اش غله، خرما، کنجد و اندکی برنج و تنباکو و کار مردم بیشتر زراعت و هنر دستی آنها بافتن قالی، گلیم و چادرشب است. از ۹ آبادی تشکیل شده و نفوس آن در حدود ۳۰۰۰ تن و قراء مهم آن عبارتند از: هرم، اکاریان، سرگاه، لاگران، بلغان. این دهستان اقامتگاه ایل باصری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷). رجوع به هرم شود.

**هرموکرات.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۳</sup> شخصی است که در زمان اردشیر دوم هخامنشی به یونان فرستاده شد تا شاهان ایالات یونان را علیه اسپارت بشوراند و آنها را برای کمک به ایران بخرد. نام وی راگزنفون تیموکرات <sup>۴</sup> دانسته است. وی از مردم رفس است. (از ایران باستان پیرنیا ص ۱۱۰۶).

**هرموگنس.** [هَمْ گِ ن] [اِخ] <sup>۵</sup> هرموزن. از سرداران بیزانس در جنگ با کسری انوشیروان. (از ایران در زمان ساسانیان کریستن سن ترجمه رشید یاسمی ج ۲ ص ۳۹۱). رجوع به هرموزن شود.

**هرمول.** [هَمْ] [اِخ] پاره‌ای از موی باقیمانده در گرد سر. [اپاره پر و پشم باقیمانده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).] [موی برکنده افتاده. (منتهی الارب). ج. هرامیل. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**هرموله.** [هَمْ] [اِخ] (ح) [اِخ] خرقة پاره که از دامن پیراهن کهنه شکافته گردد. (منتهی الارب). التي تشقق من اسافل القميص كالرعولة.

(اقرب المواردا).

**هرمولیون.** [هَمْ] [اِیونانی،] [اِ] سسیتر. (ضریب انطاکسی). هرفولیون. رجوع به هرفولیون شود.

**هرمون.** [هَمْ] [اِخ] (ع ص،) [اِ] ج هرم. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به هرم شود.

**هرمونیس.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۶</sup> از علما و ادبای یونان کهن است که در آتن ادبیات و علوم یونانی را فرا گرفت و پس از مرگ پدرش البریدیسانی یا برادسن <sup>۷</sup> به‌جای او نشست و شاگردان بسیاری برگرد او جمع شدند. (از تاریخ علوم عقلی دکتر صفا ج قدیم ص ۱۲).

**هرمه.** [هَمْ] [اِخ] (ع) [اِ] یکی از هرم. (منتهی الارب). واحده‌الهرم. (اقرب المواردا). رجوع به هرم شود.

**هرمه.** [هَمْ] [اِخ] چاهی است در هرم بنی‌عوال: دز کوه غطفان از اکناف حجاز. (معجم البلدان).

**هرمه.** [هَمْ] [اِخ] (ع ص،) [اِ] مؤنث هرم. ج. هرات، هرمی. (منتهی الارب). [اشیر ماده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**هرمه.** [هَمْ] [اِخ] (ق مرکب) به معنی هر شیء باشد. (برهان). لَعْمَةٌ یعنی همه ماهی، هر ماهی. (حاشیه برهان ج معین).

**هرمی.** [هَمْ] [اِخ] (ع ص،) [اِ] هیزم خشک. (منتهی الارب). و فی الاساس: خشب هرمی؛ قدیمه یابسه. (اقرب المواردا). [اِخ] هرمة و هرم. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).

**هرمی.** [هَمْ] [اِخ] (ص نسبی) نام جماعتی است منسوب به هرم. (از سمعانی). [منسوب به هرمة که بطنی است از فهر. (سمعانی).

**هرمی.** [هَمْ] [اِخ] (ص نسبی) منسوب به هرمین هنی. (سمعانی).

**هرمی.** [هَمْ] [اِخ] دهی است از دهستان جم بخش کنگان شهرستان بوشهر که در ۴۷ هزارگزی خاور کنگان و کنار راه کنگان به جم قرار دارد. جایی است کوهستانی معتدل و دارای ۵۰ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش خرما، لیمو، نارنج و غله است. مردم به کشاورزی گذران می‌کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هرمیاس.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۸</sup> یکی از حکام آتارنه <sup>۹</sup> در میسه که به دستور اردشیر سوم هخامنشی و به دست یکی از سرداران مقرب او به نام «من تور» دستگیر و مطیع حکومت ایران شد. (از ایران باستان پیرنیا صص ۱۱۸۰ - ۱۱۸۱).

**هرمیاس کاری.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۱۰</sup> یکی از معاصران سلوکوس سوم است که پادشاه سلوکی مزبور هنگام سفر به آسیای صغیر او را - که در مقام وزیر اعظم بود - کفیل اداره قلمرو خود کرد. (از ایران باستان پیرنیا

ص ۲۰۷۸).

**هرمیدول.** [هَمْ] [اِخ] ده کوچکی است از دهستان سرشیو بخش مرکزی شهرستان سقز واقع در ۶۴ هزارگزی جنوب سقز و ۴ هزارگزی جنوب امام سیف‌الدین و ۱۲ هزارگزی مرز عراق که دارای ۲۰ نفر سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرمیز.** [هَمْ] [اِخ] نام دهی که هرمز در جنوب مهریچرد ساخت و اکنون آن را خریمز گویند. (از تاریخ یزد). رجوع به هرمز شود.

**هرمیس.** [هَمْ] [اِخ] (ع) [اِ] شیر سخت خونخوار. (منتهی الارب). الهرامس. (اقرب المواردا). [اِ] گامیش. (منتهی الارب). [اِ] کرگدن. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به هرامس شود.

**هرمیله.** [هَمْ] [اِخ] دهی است از دهستان میرده بخش مرکزی شهرستان سقز واقع در ۲۴ هزارگزی شمال باختری سقز و ۸ هزارگزی شمال باختری مرخوز. جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۲۰ تن سکنه. از چشمه مشروب میشود. محصول عمده‌اش غلات، تسوتون و شغل اهالی زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هرمین.** [هَمْ] [اِخ] دو بناست بر سر کوهی نهاده به نزدیکی فسطاط و ملاط و از جوهری است که هیچ چیز بر وی کار نکند و هر یکی را از وی چهارصد ارش دراز است اندر چهارصد ارش پهنای اندر چهارصد ارش بلند و اندر میان وی خانه‌هاست کرده، و مر او را یکی در است تنگ و بر این هرمین بسیار علم‌کننده است از طب و نجوم و هندسه و فلسفه. (حدود العالم). رجوع به هرمان شود.

**هرمینا.** [اِخ] [اِخ] یکی از دهات تابع شهر ساری مازندران است. (از مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۶۲ از ترجمه فارسی).

**هرمیون.** [هَمْ] [اِخ] <sup>۱۱</sup> دختر منلاس و هلنا. (فوستل دوکولتز). تنها دختر منلاس و هلن بود. در قدیمترین افسانه‌ها چنانکه در اودیسه بچشم می‌خورد چنین روایت شده است که منلاس او را غیباً نامزد نئوپتولم پسر آشیل کرد و در مراجعت به لاسدمون جشنی برای این همسری گرفت. این همسری با جنگ معروف تروا ارتباط داشته است زیرا

1 - Hermos. 2 - Pythopolis.

3 - Hermocrâte.

4 - Timocrâte. 5 - Hermogénés.

6 - Hermonius.

7 - Baradésane.

8 - Hermiás. 9 - Atárné.

10 - Hermiás de Carie.

11 - Hermione.

مناس برای پیروزی در جنگ تروآ تیاژمند کمک نئوپتولم بود. و در نتیجه این ازدواج میان «اورست» نامزد پیشین هرمیون و نئوپتولم رقابتی پدید آمد و سرانجام نئوپتولم به دست شورشیان «دلف» و به تحریک رقیب خود کشته شد و هرمیون به همسری «اورست» در آمد و پسری به نام تیسامنون<sup>۱</sup> به دنیا آورد. (از فرهنگ اساطیر یونان و رم، پیرگریمال، ترجمه بهمنش صص ۴۱۶ - ۴۱۷).

**هرناشک.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان جوزم دهج بخش شهر بابک شهرستان یزد که در ۳۳ هزارگزی شمال شهر بابک و ده هزارگزی راه جوزم به شهر بابک قرار دارد. جایی کوهستانی، معتدل و دارای ۱۷۶ تن سکنه است. از قنات مشروب میشود محصول عمده اش غله و کار مردم زراعت و هنر دستی زنان کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هرنوج.** [هَر] [اِ] آن قسمت از قنات که رویش باز است و پوشیده نیست. (یادداشت به خط مؤلف). فُرَنج. رجوع به فرنج شود.

**هرنوج.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان وسط بخش طالقان شهرستان تهران واقع در ۶ هزارگزی شمال طالقان جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۸۸۸ تن سکنه. از چشمه سارها و رودخانه محلی مشروب میشود. محصول عمده اش غله، یونجه و میوه است. شغل اهالی زراعت و کرباس و گلیم بافی، جاجیم و قالیچه بافی است. آثار قلعه خرابه ای در ۸ هزارگزی شمال ده روی کوه مشاهده میشود که به قلعه منصور معروف است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هرنوج.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان لاهیجان از بخش حومه شهرستان مهاباد واقع در ۳۵ هزارگزی باختر مهاباد و ۲۰ هزارگزی خاور راه خانه به تقده جایی است کوهستانی، معتدل و دارای ۳۰۵ تن سکنه. از رودخانه آواجیر مشروب میشود و محصول عمده اش غله، توتون، حیوانات و کار مردم زراعت، گله داری و جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هرند.** [هَر] [اِخ] رودخانه ای است بسیار عظیم در نواحی جرجان که از آن جز به شناوری و کشتی نتوان گذشت. (برهان). چون به حدود آسترآباد رسد از پهلوی آق قلعه گذر کرده به دریای خزر میریزد. (آندراج). رودی است بحدود خراسان که آن را رود هرند خوانند. از کوه طوس برود. بر حدود آستو و جرمان برود و میانه گریان برود و به شهر آبسکون برود و به دریای خزران افتد. (حدود العالم):

سخن از چشمه چشم که هرندی است روان چون هرندش بروانی سوی جرجان ببرد. این زمین (از آندراج).

**هرند.** [هَر] [اِخ] قصبه ای از دهستان حومه بخش کوهپایه شهرستان اصفهان است که در ۲۰ هزارگزی جنوب باختری کوهپایه و ۸ هزارگزی جنوب شوسه اصفهان به یزد قرار دارد. جلگه ای است معتدل و دارای ۳۸۴۰ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده اش غله و حیوانات و پنبه، و کار مردم زراعت و جزئی گله داری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰). شهرکی است در نواحی اصفهان در مسافت سه روز راه از اصفهان. (معجم البلدان). نام قصبه ای است از نواحی اصفهان. (آندراج).

**هرندی.** [هَر] [دِی] (ص نسبی) ظاهراً منسوب به هرند اصفهان است. **هرنصانه.** [هَر] [ن] [ع] [ا] کرمی است که آن را سرفه نامند. (منتهی الارب). سرفه. (اقرب الموارد).

**هرنصه.** [هَر] [ص] [ع] [ا] رفتار هرنصانه. (منتهی الارب). مشی هرنصانه یا سرفه بر درخت. (اقرب الموارد).

**هرنوع.** [هَر] [ن] [ع] [ا] شپش خرد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج. هرنوع، هرنایع. (اقرب الموارد). هرنوع. رجوع به هرنوع شود.

**هرنعه.** [هَر] [ع] [ع] [ا] شپش بزرگ. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج. هرنوع، هرنایع. (اقرب الموارد).

**هرنقه.** [هَر] [ق] [ع] [م] نرم خندیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هرنک.** [هَر] [اِخ] نام محلی در کنار راه بستک به لنگه میان خلوس و کوخرد در ۵۴۸ هزارگزی شیرازی. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هرنگ شود.

**هرنکس.** [هَر] [ک] [ع] [ص] هر بلا و سختی که هلاک کند و از بیخ برکند شتران را. (منتهی الارب). هر بیماری شومی که در هوا و چراگاه بوجود آید و مبتلا سازد ستور را. (ناظم الاطباء). صفت هر بلای مهلک و ریشه کن کننده. (اقرب الموارد).

**هرنگ.** [هَر] [اِخ] دهی است از دهستان حومه بخش بستک شهرستان لار واقع در ۱۳ هزارگزی جنوب خاوری بستک و کنار راه شوسه بستک به لنگه. جلگه ای است گرمسیر و دارای ۱۶۴۴ تن سکنه. از چاه مشروب میشود. محصول عمده اش غله، خرما، صیفی و کسار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هرنوت.** [هَر] [ا] مکر و حيله. [خ]بث و خیانت. [ا]بدگویی. [ا]بد مردم در دل نگاه

داشتن را نیز گویند. (برهان). **هرنوع.** [هَر] [ع] [ا] شپش ریزه. (منتهی الارب). هرنج. ج. هرنایع، هرنایع. (اقرب الموارد). [ا]شپش بزرگ. (منتهی الارب). هرنعه. ج. هرنایع، هرنایع. (اقرب الموارد). [ا]کرمکی است. (منتهی الارب).

**هرنوه.** [هَر] [و] [ا] میوه درخت عود است و آن کوچکتر از فلفل و به زردی مایل است. بوی عود می کند. طبیخ وی بول را براند و سنگ مثانه را بریزاند. (برهان). قرونه. (ابن بیطار). ابوسهل گوید: فاعره هندی است و صحیح آن است که آن دانهای است که به فاعره شباهت دارد و خردتر از وی بود. پوست او مانند فاعره شکافته شود، اما سخت تر از پوست فاعره بود. بوی او به بوی عود هندی مشابه بود. (از ترجمه صیدنه). قرونه. رجوع به فرنوه شود.

**هرنوی.** [هَر] [و] [ا] [ع] [ا] هرنوه. (اقرب الموارد). رجوع به هرنوه شود.

**هرنوی.** [هَر] [و] [ی] [ع] [ا] گیاهی است. هرنوه. فرنوه. یا فلیفله. (منتهی الارب). گیاهی است و گویا قرونه یا فلیفله است. (اقرب الموارد). رجوع به هرنوه و قرونه شود.

**هرنیدساو.** [هَر] [اِخ] پیمان فرهنگ و آن کتابی است از تصنیفات مه آباد که عجمان او را اولین پیغمبر از پیغمبران عجم دانند. (برهان). برساخته دستایر است. (از حاشیه برهان ج معین).

**هرنیز.** [هَر] [ا] تعین و چیزی بخود سپردن باشد. (برهان). دستایری است. (از حاشیه برهان ج معین).

هرنیزمند. رجوع به هرنیزمند شود. [ت]عین و قرار دادن چنانکه گویند: مواجب فلان را هرنیز کردیم یعنی تعین کردیم و قرار دادیم. (برهان). رجوع به فرهنگ دستایر ص ۲۷۴ شود.

**هرنیزمند.** [هَر] [م] (ص مرکب) صاحب تعین به لغت زند و پازند. (برهان). دستایری است. رجوع به هرنیز و فرهنگ دستایر ص ۲۷۴ شود.

**هرو.** [هَر] [و] (ص) مردم شجاع را گویند. (برهان). سروری هزو (با زاء معجمه) ضبط کرده است. (از حاشیه برهان ج معین). رجوع به هزو شود.

**هرو.** [هَر] [و] [ع] [م] [ص] به چوب دستی زدن کسی را. (منتهی الارب). به عصا بزدن. (تاج المصداق بیهقی). زدن به هراوة. (اقرب الموارد). [ا]فحش گفتن و بزدن. [ا]نیک پختن گوشت. (تاج المصداق بیهقی). هره. رجوع به هره شود. [ا]زدن سرما کسی را. (مصادر اللغة



زوزنی).

**هرو.** [هَرُوْ] (اخ) ده کوچکی است از دهستان گاوکان از بخش جبال بارز شهرستان جیرفت که در ۱۱۲ هزارگزی جنوب خاوری مسکون و ۸ هزارگزی شمال راه مالرو کروک به سبزواران واقع است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هروآباد.** [هَرُوْ] (اخ) نام بخش مرکزی هروآباد که شامل دهستان خان‌اندبیل است و از سوی شمال و باختر به بخش سنجد و از خاور به کوههای طالش و از جنوب به بخش شاهرود محدود است. این بخش از ۴۰ آبادی تشکیل شده که مجموع جمعیت آن در حدود ۱۶۹۶۲ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). دهی است از طولش در شمال غربی بحرخرز. (یادداشت به خط مؤلف). در ۱۳۷ هزارگزی رشت. (یادداشت دیگر مؤلف). میان ولایت خلخال و آذربایجان واقع است. (جغرافیای سیاسی کیهان). رجوع به خان‌اندبیل شود.

**هروآباد.** [هَرُوْ] (اخ) شهر کوچکی است که مرکز شهرستان خلخال، در ۱۹۸ هزارگزی خاور تبریز و ۵۶ هزارگزی جنوب اردبیل واقع و مختصات جغرافیایی آن بدینقرار است: طول ۴۸ درجه و ۲۱ دقیقه، عرض ۳۷ درجه و ۳۸ دقیقه؛ اختلاف ساعت با تهران ۱۱ دقیقه و ۲۸ ثانیه دیرتر. این شهر قدمت تاریخی ندارد و بتحقیق تا ۳۰۰ سال قبل دهی از املاک خوانین سعادلو بشمار میرفته است. در دورهٔ فتحعلیشاه قاجار ساکنان هروآباد خود را از تسلط خوانین سعادلو خارج کردند و مرکز حکومت دولتی در آنجا تشکیل شد تا چند سال قبل نیز بخشی شمرده میشد و وابسته به شهرستان اردبیل بود. محله‌های قدیم شهر بدین نامها خوانده میشود: محله بالا، محله پایین یا برشته کوچک، محله قاضی لر، دو میدان بزرگ دارد. ساختمان بازار و دکانها نیز چندان منظم نیست. در جنوب و بساخر شهر قلمستانها و باغهای میوه و رودخانهٔ کوچکی است که به رود هروآباد معروف است این رودخانه از قسمتی از شهر نیز عبور می‌کند. سکنهٔ آن پیش از شش هزار تن است آب مشروب مردم از سه رشته قنات و چشمه‌ها و در تابستان از رودخانهٔ هروآباد است. صنعت دستی مردم بافتن شال، خورجین و کرباس است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴ به اختصار). رجوع به خلخال شود.

**هروان.** [هَرُوْ] (اخ) دهی است از دهستان دیزجرود بخش عجب‌شیر شهرستان مراغه که در چهار هزارگزی جنوب عجب‌شیر و ۷ هزارگزی باختر راه شوسهٔ مراغه به آذرشهر

واقع و جلگه‌ای است معتدل و دارای ۵۲۶ تن سکنه. از رود قلعهٔ چای و چشمه‌ها و چاهها مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله، کشمش و بادام و کار مردم زراعت و جوراب‌بافی با وسایل دستی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هروان.** [هَرُوْ] (اخ) دهی است از دهستان ابرغان از بخش مرکزی شهرستان سراب که در ۸ هزارگزی جنوب سراب و ۸ هزارگزی راه شوسهٔ تبریز به سراب واقع شده و جلگه‌ای است معتدل و دارای ۳۱۵ تن سکنه از چشمه‌ها مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، بزرک و کار مردم زراعت و گلهداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هروانگه.** [هَرُوْ نَگَه] (لا مرکب) از هروانه + گَه که بساوند مکان است. (حاشیهٔ برهان ج معین). بیمارستان. (برهان). اگر این کلمه مرکب از هروان یا هروانه و «گه» باشد آن وقت بایستی جزء اول بیمار یا پادافراه و کيفر معنی بدهد. در فرهنگ اسدی هروانه به معنی بیمارستان و جای پادافراه است. فردوسی گفته است:

بفرمود کاین را به هروانگه

برید و همانجا کنیدش تبه.

ولی لغت اصلی هروانه است و مثل اینکه «گه» زاید و بی معنی است. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هروانه شود.

**هروانه.** [هَرُوْ نَ / نِ] (لا) بیمارستان باشد یعنی دارالشفا. (سروری). هروانگه. بیمارستان. دارالشفا. (برهان). آنزدیک پارسیان جای پادافراه یعنی جای عقوبت است. (اسدی). اشکنجه. (برهان). رجوع به هروانگه و هروانه گه شود.

**هروانه.** [هَرُوْ نَ] (اخ) نام کوهی است. (برهان).

**هروانه گه.** [هَرُوْ نَ / نِ گَه] (لا مرکب) بیمارستان. (صحاح الفرس):

بفرمود کاین را بهروانگه

برید و کنیدش همانجا تبه.

رجوع به هروانگه و هروانه شود.

**هروانی.** [هَرُوْ نِی] (اص نسبی) منسوب به هرات. (سمعی). رجوع به هروی و هراتی شود.

**هروء.** [هَرُوْ] (ع مص) نیک پخته شدن گوشت. (منتهی الارب). نضح گوشت تا از هم باز شود. (اقراب الموارد). هَرء. هَرء. رجوع به این مدخلها شود.

**هروئین.** [هَرُوْ] (فرانسوی، لا) یا دی آستیل مرفین<sup>۱</sup> گرد سفید بی بو و تلخ مزه‌ای است که در آب بسیار کم حل می‌شود و معمولاً در طب کلیدرات آن را به کار می‌برند که در آب

قابل حل است. این دارو از راه تزریق جلدی پس از یک یا دو دقیقه و از راه معده پس از ۲۰ تا ۳۰ دقیقه جذب می‌شود. سمیت هروئین از مرفین بیشتر است و معمولاً مقدار استعمال آن از ۵ تا ده میلیگرم است. حداکثر استعمال آن در موارد طبیی یک سانتیگرم در هر بار و در هر ۲۴ ساعت دو ساتی گرم تعیین شده است. هروئین بسرعت معتاد می‌کند و اعتیادش از مرفین سخت‌تر است و اگر معتاد را از استعمال آن محروم کنند فعالیت تنفسی و دوران دم او نقصان می‌یابد و حالات تنفسی شدیدی که گاه خطرناک است دست میدهد و در خلال آن حالات استعمال هروئین بکلی بی‌اثر است و تزریق مرفین میتواند مفید باشد. برای درمان اعتیاد هروئین مرفین تجویز میشود تا بتدریج اعتیاد تبدیل به اعتیاد به مرفین شود و آنگاه آن را درمان کنند. تأثیر هروئین برای تسکین درد مثل مرفین است و برای نفس‌تنگی و سرفه بهتر از مرفین مؤثر واقع می‌شود. (از کتاب داروشناسی ج ۱).

**هروب.** [هَرُوْب] (اخ) از قراء صنعاء یمن. (معجم البلدان).

**هروپولیس.** [هَرُوْ پُ] (اخ)<sup>۳</sup> نام خلیج سوئز کنونی که در شمال دریای احمر است در منابع تاریخی یونان کهن هروپولیس نوشته شده است. (از ایران باستان پیرنیا ص ۱۹۲۲).

**هروت.** [هَرُوْ] (ع لا) شیر بیشه.

**هروتو.** [هَرُوْ] (لا) تخم اسپغول را گویند که بذر ققوننا باشد. (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به هروتوم شود.

**هروتوم.** [هَرُوْ] (لا) تخم اسپغول که بزر ققوننا باشد. (برهان). اسپغول. (رشیدی). رجوع به هروتو شود.

**هرو دوت.** [هَرُوْ دُ] (اخ) هرو دوت. رجوع به هرو دوت شود.

**هرو دتس.** [هَرُوْ دُ تِ] (اخ) هرو دوت. رجوع به هرو دوت شود.

**هرو دوت.** [هَرُوْ دُ] (اخ)<sup>۴</sup> اگر چه او را پدر مورخین خوانده‌اند ولی در واقع نخستین مورخ نبوده زیرا قبل از او اشخاص دیگری از یونانیها مانند هکاتئ<sup>۵</sup> چیزهایی نوشته‌اند که به ما نرسیده و ظن قوی می‌رود که هرو دوت و مورخین قرون بعد از این نوشته‌ها استفاده کرده‌اند، بی‌اینکه اسم مؤلف را برده باشند. هرو دت از مردم هالی‌کارناس<sup>۶</sup> مستعمره یونانی آسیای صغیر بود و چون این شهر جزو

1 - Heroine.  
2 - Dyasety de morphine.  
3 - Heropolis. 4 - Herodote.  
5 - Hecatée. 6 - Halkikárnass.

مستملکات ایران به شمار منیرفت مورخ مذکور از تبعه ایران محسوب می‌شد. مدت زندگانی او را از ۴۸۴ تا ۴۲۵ ق.م. دانسته‌اند. وی سیاحت‌های متعدد در ممالک مشرق قدیم کرده و تحقیقات خود را راجع به احوال و تاریخ این ممالک نوشته است. نوشته‌های او شامل نه کتاب است و از این جهت آن را «تاریخ در نه کتاب» نامند و هر یک از کتابهای او به نام یکی از ارباب انواع یونان کهن است. بعضی از محققان تقسیم و نامگذاری آثار هرودوت را از قرون بعد میدانند و معتقدند که تألیفات او در ابتدا تقسیماتی نداشته است زیرا وقتی که می‌خواهد خواننده را به مطلبی مذکور در گذشته ارجاع دهد بدون اشارت به کتاب با عبارت «حکایتی دیگر» یا «در حکایت‌های دیگر» کار را به مسامحه می‌گذرانند. ایران قدیم آبادان و پرنعمت بود و ملل دیگر و از جمله یونانیها برای سیاحت یا کار به این کشور می‌آمدند ولی اطلاعاتی که یک سیاح یونانی می‌توانست با کمک مترجم درباره تاریخ و اوضاع کشور چون ایران به دست آورد چندان دقیق و قابل توجه نبود و این ناپختگی اطلاعات در آثار هرودوت که البته به ایران هم نیامده بود - هویداست. سنوآت وقایع درهم و ناهم‌آهنگ است، در موارد زیادی داستانی‌گویی جای تاریخ را گرفته، داستانها هم مشوش است و علاوه بر اینها گویی روح افسانه‌دوستی یونانی هم آن را جلوه فوق‌العاده و دور از واقع داده است. نوشته‌های هرودوت درباره بابل و آسور هم آشفته و افسانه‌آمیز است. وی میگوید که مأخذ تحقیقات او کاهنان مصر و بابل بوده‌اند اما محققان سفر او را به بابل قبول ندارند و نیز بعید میدانند که وی از کاهنان درجه اول استفاده کرده باشد. با وجود این کتابهایش از این نظر که منظرة کلی مشرق قدیم را مینمایاند قابل توجه است. در ذکر ارقام نیز گاه اغراق می‌کند. مینویسند که هرودوت نوشته‌های خود را در آتن برای مردم میخوانده است و اوسوس وقایع‌نگار ثقه قرن سوم میلادی ضمن گفتگو درباره سالهای ۴۴۵ و ۴۴۶ ق.م. میگوید: هرودوت کتاب خود را در ملاء عام در آتن خواند و به افتخار بزرگی نائل شد. باتوجه به اشارات پلوتارک معلوم می‌شود که هرودوت مورد توجه مردم آتن بوده و آنها در برابر ستایش آتن صلله‌هایی هم به او میداده‌اند. درباره این مورخ نظرات جور واجوری اظهار شده است. ارسطو او را افسانه‌گوی ولی خوش‌بین و دارای قدرت نویسندگی دانسته است. توسیدید میگوید که او به نوشتن حقایق توجه

و علاقه نداشته است. کنزیاس پزشک دربار داریوش دوم و اردشیر دوم مواردی از نوشته‌های او را درباره کورش یزرگ، کمبوجیه، داریوش و خشایارشا تکذیب کرده است. ژوزف فلاویوس مورخ یهودمان ثن مورخ مصری هم معتقد به اشتباه در روایات او هستند. سیسرون سخنور نامدار رومی او را پدر تاریخ نامیده ولی در عین حال به افسانه‌گویی او اشاره کرده است. اما تاریخ‌دانان متأخر معتقدند که او با وجود افسانه‌گویی از حقیقت زیاد دور و به آن بی‌توجه نبوده است. و بالاخره درباره هرودوت باید گفت که بیشتر کشفیات راجع به ایران قدیم مطالب نوشته‌های او را تأیید می‌کند. (از ایران باستان پیرنیا صص ۶۶ - ۷۳ به اختصار).

**هرودیان**. [هَرُ] [اِخ] هرودیانوس، مورخ یونانی. رجوع به هرودیانوس شود.

**هرودیانوس**. [هَرُ] [اِخ] یکی از مورخان یونان است که در سال ۱۷۰ م. در اسکندریه متولد شد و پس از ۷۱ سال عمر به سال ۲۴۱ م. درگذشت. وی در رم میزیست و تاریخ رم را از درگذشت «تونن» تا زمان «گردیان» به زبان یونانی نوشته است. تاریخ او در هشت کتاب و بسیار بیطرفانه است اما تاریخ دقیق وقایع را ذکر نکرده است. از نوشته‌های او درباره دولت «پارت‌ها» در ایران میتوان مطالبی دریافت. (از ایران باستان پیرنیا صص ۲۱۸۱). رجوع به هرودیان شود.

**هرور**. [هَرُ] [ع] آنچه برافتد از دانه انگور. (منتهی الارب).

**هرور**. [هَرُ] [اِخ] قلمه‌ای است از اعمال موصل. (منتهی الارب). دژ منیعی است از اعمال موصل در طرف شمال آن که تا موصل سی فرسخ فاصله دارد. از هکاریه شمرده میشود. و از آنجا تا عمادیه سه میل مسافت است. (از معجم البلدان).

**هرور**. [هَرُ] [اِخ] دژی است از اعمال اربل در کوههای واقع در سمت شمال آن. (معجم البلدان).

**هروز بالا**. [هَرُ] [اِخ] دهسی است از دهستان حرجند از بخش مرکزی شهرستان کرمان که در ۷۰ هزارگزی شمال کرمان و سر راه فرعی راور به کرمان واقع و جایی است کوهستانی و سردسیر و دارای ۱۰۷ تن سکنه. از قنات مشروب میشود و محصول عمده‌اش غله، حبوبات و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هروز پایین**. [هَرُ] [اِخ] دهسی است از دهستان حرجند کرمان که در ۷۵ هزارگزی شمال کرمان واقع و جایی سردسیر و کوهستانی و دارای ۱۶۵ تن سکنه است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هروش**. [هَرُ] [رُ] شر [ص مرکب] مندرس و پاره‌پاره و آویخته از جامه. (از یادداشتهای مؤلف). || آنکه جامه‌اش دریده و مندرس و ریخته و آویخته باشد. (از یادداشتهای مؤلف).

**هروط**. [هَرُ] [اِخ] ج هرط. (منتهی الارب). هرط ماده‌شتر کلان است. (آندراج). رجوع به هرط شود.

**هروک**. [هَرُ] [اِخ] نام خسروپرویز پادشاه ساسانی. (برهان) (ناظم الاطباء) (آندراج). این لغت را رشیدی از جاماسپ‌نامه نقل کرده است ولی در متن «ایاتکار زاماسپیک» (یادگار جاماسپ) نیامده است و ممکن است مصحف «مروک» باشد. (حاشیه برهان چ معین).

**هروک**. [هَرُ] [اِخ] زرشک. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به زرشک شود.

**هروک**. [هَرُ] [اِخ] دهسی است از بخش ابرقوی شهرستان یزد که در ۸ هزارگزی باختر ابرقو و ۲ هزارگزی جنوب راه ابرقو به فیروزآباد قرار دارد. جلگه‌ای است معتدل و دارای ۲۳۰ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده‌اش غله، پنبه و تریبار است. کار مردم کشاورزی و هنردستی زنان کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هروکیدن**. [هَرُ] [د] (مصص) ترسیدن و هراسیدن. (ناظم الاطباء).

**هرول**. [هَرُ] [اِخ] دانه‌ای است مانند ماش و او را ملک خوانند. (برهان). در فرهنگ‌های دیگر و از جمله فرهنگ رشیدی «هروی» با یاء به این معنی آمده است. (از حاشیه برهان چ معین). رجوع به هروی شود.

**هروله**. [هَرُ] [ل] (ع مصص) رفتاری میان دویدن و رفتن و دویدن بعد عتق و شتاب رفتن. (منتهی الارب). نوعی از رفتاز که پویه نیز گویند. (ناظم الاطباء). شتاب کردن در رفتن کمتر از خیب یا بین عدو و مشی. (اقراب الموارد):

کرده‌پندازی گرد تله‌ای هروله‌ای تا درافتاده به حلقش در مشکین تله‌ای.

منوچهری (دیوان چ دبیرسیاهی صص ۱۸۹). گفت: بنی گگتمش: بوقت طواف که دودیدی به هروله چو ظلم. ناصرخسرو.

**هروم**. [هَرُ] [ع ص] زن پلید بدخوی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هروم**. [هَرُ] [اِخ] نام پهلوانی و دلاوری است. (برهان).

**هروم**. [هَرُ] [اِخ] نام شهر زنان و بعضی گویند

نام شهری است که در این زمان **بردع** می‌گویندش. (برهان):  
 هر دمش لقب بود از آغاز کار کنون بردعش خواند آموزگار. نظامی.  
 رجوع به بردع شود.  
**هروهل**. [هَرَوَهْل] (۱) کنجاره را گویند و آن نخاله و نقل کنجد است که روغن آن را گرفته باشند. (برهان). رجوع به کنجاره شود.  
**هروی**. [هَرَوِی] (۱) اسم عربی عروق الصفر است. (فهرست مخزن الادویه).  
**هروی**. [هَرَوِی] (ص نسبی) منسوب به هرات. (برهان). هریوه. (برهان). هراتی. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هروی**. [هَرَوِی] (۱) دانهای است مانند ماش که در میان باقلا بود. (رشیدی). در برهان و سروری «هرول» ضبط شده است به لام و محشی رشیدی نویسد که در اکثر نسخ با یاء آمده است. (از حاشیه برهان چ معین).  
**هروی**. [هَرَوِی] (۱) (بخ) زبانی بوده است از جمله هفت زبان فارسی. (برهان). زبان فارسی را شامل پنج یا هفت زبان دانسته‌اند که هروی به عقیده فرهنگ‌نویسان قدیم یکی از سه لهجه‌ای است که متروک شده است و آن را در ردیف سگزی و زاولی که لهجه‌های متروک بوده است نام برده‌اند. (از مقدمه برهان قاطع چ معین ص سی). مقدسی در احسن التقاسیم آرد: زبان هرات وحشی است و مردم آنجا سخن را بد ادا کنند و تکلف و تحمل ورزند. (مقدمه برهان چ معین ص ۴۳).  
**هروی**. [هَرَوِی] (بخ) امامی... مداح سلاطین و وزرای کرمان بوده و اشعار بسیار خوب دارد و از جمله این لفظ است:  
 نلت و خمس و زوج فردی را که خمس و سدس او بی‌شک از حد عدد بیرون بود تصنیف کن برقرار خویش باری دیگرش در بیت مال ضرب کن، چون ضرب کردی آنگیه تضعیف کن سدس عشر نلت او را باز با این هر دو قسم جمع کن، بی‌نی که نصف نلت از او تحذیف کن کعب عین و جذر طا را اگر برون آری به فکر اندرو پیوند و چار و پنج را تألیف کن با محاسب گفتم اندر علم او اسمی به رمز گو «امامی» را به علم خویشتن تعریف کن. (از مجالس النفاثات میرعلیشیر نوایی ص ۳۲۷).  
 او ابو عبدالله محمد بن ابی‌بکر بن عثمان معاصر مجد همگر بوده است و هر یک دیگری را مدح کرده‌اند. و در اصفهان به سال ۶۷۶ یا ۶۸۶ ه. ق. درگذشت. دیوانش دو هزار بیت دارد. احوالش در تذکره نصرآبادی ص ۴۹۳ و مجمع‌الفصحا ج ۱ ص ۹۸ و مرآت‌الخیال ۴۰. آتشکده آذر ص ۱۴۷ آمده است. (از

ذریعه ج ۹ ص ۹۴).  
**هروی**. [هَرَوِی] (بخ) دهی است از بخش پاوه شهرستان سنندج که از چشمه و رودخانه سیروان مشروب میشود. کار مردم زراعت و محصول عمده آنجا غله است. عده‌ای از اهالی به شغل گله‌داری گذران می‌کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**هرویه**. [هَرَوِی] (ص نسبی) منسوب به هرات. (منتهی الارب). مؤنث هروی: رجوع به هروی شود.  
**هره**. [هَرَه] (ع) مؤنث هَرَه. ج. هَرَه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). گریه ماده. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هر و هرر شود.  
**هره**. [هَرَه] (۱) سوراخ کون. (برهان). مقعد و نشستگاه. (برهان). کون باشد. (اسدی):  
 کوهش بسان هره درآورده سر بهم دشتش بسان شله نهاده زهار باز.  
 روحی ولوالجی.  
 مرا که سال به هفتاد و شش رسید و رمید دلم ز شله صابوته وز هره تاز. قریح.  
 هره نرم پیش من بنهاد  
 هم بسان یکی تل مسکه. حکاک.  
 کنم من هره را جلوه، نکوهم شله را زیرا  
 که هره درخور جلوه‌ست و شله درخور جله.  
 عسجدی.  
 [گیاهی است که در میان گندم و جو روید و غوزه‌های دارد کنگره‌دار مانند غوزه خشخاش و در اندرون آن چند دانه می‌باشد. (برهان). هربنگ. رجوع به هربنگ شود.  
**هرهار**. [هَرَه] (ص) بسیار از آب و شیر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [بسیار خندنده. (منتهی الارب). ضحاک در امر باطل. بیهوده‌خند. (از اقرب الموارد). [گوشت لاغر. (منتهی الارب). اللحم الغث. (اقرب الموارد). [شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هره‌دشت**. [هَرَه] (بخ) دهسی است از بخش مرکزی طوالش که دارای ۳۷۲۶ تن سکنه است. از رود هره‌دشت مشروب میشود و محصول عمده‌اش برنج، غله، لبنیات و میوه و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**هره‌ده**. [هَرَه] (ع) نوعی از رفتار اسپ کمتر از خیب. (منتهی الارب).  
**هره‌هر**. [هَرَه] (۱) صوت) نام آواز خنده‌مند، آهسته‌تر از قهقهه. (یادداشت به خط مؤلف).  
 ترکیب‌ها:  
 - هرهر خندیدن. هرهر کردن. هرهر و کرکر. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به این ترکیبات در جای خود شود.  
**هره‌هر**. [هَرَه] (۱) صوت، ق) بسیار و فراوان: هرهر اشک ریختن؛ ریختن اشک بسیار و با

قطرات بزرگ. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هرهر**. [هَرَه] (ع) آواز روانگی آب. (منتهی الارب). حکایت جریان آب بسیار. (اقرب الموارد).  
**هره‌هر**. [هَرَه] (ع) ص) ناغهای که زهدان آن از کسلان سالی آب دهد. (منتهی الارب). [گوسپند کسلانسال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هره‌هر**. [هَرَه] (بخ) نام محلی بوده است در مشرق سرزمین ترکمن‌نشین میوت. (از مازندران و استرآباد رابینو، ص ۱۳۳ از ترجمه فارسی).  
**هرهر خندیدن**. [هَرَه] (ع) (مص) مرکب) پیوسته خندیدن. خنده‌مند و بیهوده کردن. بیهوده خندیدن. رجوع به هرهر و هرهر کردن شود.  
**هرهر کردن**. [هَرَه] (ع) (مص) مرکب) پیوسته خندیدن. خنده‌مند و بیهوده کردن یا خندیدن بطوری که دیگران را ناراحت کند. رجوع به هرهر و هرهر خندیدن شود.  
**هرهر و کرکر**. [هَرَه] (ع) (ص) مرکب) خنده‌مند و بیجا.  
**هره‌ره**. [هَرَه] (ع) (مص) (۱) آواز میش. (منتهی الارب). اسم صوت الضأن. (اقرب الموارد). [خنده‌بیهوده. (منتهی الارب).  
 خندیدن به باطل. (اقرب الموارد). رجوع به هرهر و هرهر کردن شود. [اسم بانگ شیر بیشه. (منتهی الارب). زئیر الاسد. (اقرب الموارد). [یر آب خواندن و آوردن گوسفند را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [جنابیدن چیزی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [ستم و دست‌درازی نمودن. (منتهی الارب). تعدی بر کسی. (اقرب الموارد). [حکایت کردن از بانگ هندیان در جنگ. (منتهی الارب). حکایت صوت هند در حرب. (اقرب الموارد).  
**هره‌ره**. [هَرَه] (بخ) دهسی از دهستان قشقل رود شهرستان توسیرکان که در ۲۴ هزار کیلومتری جنوب باختر توسیرکان واقع و جایی کوهستانی است و ۱۱۳ تن سکنه دارد و از چشمه‌ها مشروب میشود. محصول عمده‌اش نباتات دیمی، کتیرا و مختصری انگور است. در آمار به نام ابوهیره احصاء شده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**هره‌ری**. [هَرَه] (ص نسبی) بی‌بند و بار. بی‌اعتقاد.  
 - هرهری‌مذهب: کسی که هیچ مذهبی ندارد، به قوانین هیچ دینی عمل نمی‌کند. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هره سنگ**. [هَرَه] (ع) (بخ) هرسنگ که  
 ۱- باه‌ها و لام و حرکت مجهم

دهی بوده است در مازندران رجوع به هرسنگ شود.

**هرهفت.** [هه] [ا مرکب] به معنی آرایش باشد. (برهان). کنایت از زیب و زینت بود و آن را هرهفت‌وند نیز گویند. (انجمن آرا).

رجوع به هرهفت کردن و هرهفت کرده شود. |مطلقاً آرایش زنان را نیز گویند که آن حنا و سسمه و سرخی و سفیدآب و سرمه و زرک باشد که زورق است و بعضی هفتم را غالیه گفته‌اند که خوشبویی باشد و بعضی خال عارضی را گفته‌اند که از سرمه به کنج لب یا جاهای دیگر از رخساره گذارند. (برهان).

**هرهفت کردن.** [هه‌ک‌د] [مص مرکب] هفت‌قلم آرایش کردن. (از حاشیه برهان چ معین). آرایش کردن خود یا دیگری را. آراستن و زیب و زیور به کار بردن: خاقانیا عروس صفا را به دست فقر هرهفت کن که هفت‌تان در رسیده‌اند.

رجوع به هرهفت و هر هفت کرده شود. **هرهفت کرده.** [هه‌ک‌د / د] [ن‌مف مرکب] آراسته. به زر و زیور و دیگر آلات آرایش یافته. در تسداول امروز هفت‌قلم آرایش کرده:

عشق بر کرده به مکه آتشی کز شرق و غرب کعبه را هرهفت کرده هفت مردان دیده‌اند.

خاقانی

چون تو هر هرهفت کرده آیی حور  
بر تو هر هرهفت زیور اندازد.  
دوش از دم درآمد سرمست و بیقرار  
همچون مه دو هفته و هرهفت کرده یار.

انوری

یکی لشکر انگیخت از هفت روس

به کردار هرهفت کرده عروس.

نظامی

برون آمد ز پشت هفت پرده

بنامیزد رخی هر هرهفت کرده.

**هرهور.** [هه] [ع ص] [ا] بسیار از آب و شیر.

(منتهی الارب). هرهه. (اقراب الموارد).

آنسجه برافند از دانۀ انگور. |آسوسپند کلانسال. |آب بسیار که آواز هرهر آید از وی. |انوعی از کشتی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هرهر و هرهرة شود.

**هرهیر.** [هه] [ع] [ا] ماهی است. (منتهی الارب). نوعی ماهی است. (اقراب الموارد).

انوعی از خبیث‌ترین مار، مرکب میان باخه و سیاه مار که ششماه خواب کند و گزیده‌اش جان‌بر نشود. (منتهی الارب). گزیده‌اش سلامت نماند. (اقراب الموارد).

**هری.** [هز ری] [صوت، ق] لفظی است که عوام چون کسی را بیرون کردن خواهند بخواری و زبونی، بر زبان آورند: هری برو، معزولی، در این کلمه نهایت استخفاف است.

(از یادداشتهای مؤلف).

**هری.** [هز ری] [اصوت، ق] تعبیر آواز پنهانی دل در حالت ترس و نگرانی. چنانکه در تداول گویند: دلم هری ریخت یا هری تو ریخت. (از یادداشتهای مؤلف).

**هری.** [هز ری] [ع مص] به چوب دستی زدن کسی را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هری.** [هز ری] [ع] [ا] خانه کلان که در آن طعام سلطان گرد آرند. ج، اهراء. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هری.** [هه / هری] [ع] [ا] ج هراوة. (منتهی الارب). رجوع به هراوة شود.

**هری.** [ ] [هندی، ا] به هندی اسم هلیلیج است. (فهرست مخزن الادویه).

**هری.** [هه] [اخ] شهری بزرگ است به خراسان و شهرستان وی سخت استوار است و او را قهندز است و رض است و اندر وی آبهای روان است. و مزگت جامع این شهر آبادان‌تر مزگتهاست به مردم، از همه خراسان.

و بر دامن کوه است و جای بسیار نعمت است. و اندر وی تازیاند و او را رودی است بزرگ که از حد میان غور و گوزگانان رود و اندر نواحی او به کار شود. و از او کرباس و شیرخشت و دوشاب خیزد. (حدود العالم). همان شهر معروف هرات است:

یکی پیر بد مرزبان هری  
پسندیده و دیده از هر دری.

فردوسی

به مهتر پسر داد بلخ و هری

فرستاد بر هر سویی لشکری.

فردوسی

ز هر سو که بد نامور مهتری

بخواند و بیامد به دشت هری.

فردوسی

بدیدار او راه بست و هری

بهشت برین گشت و باغ بهار.

فرخی

به هرای گنجش چو پدرام کرد

به پهلوی زیانش هری نام کرد.

نظامی

چجان نقش بلخ گردد، دل قلب مرو گیرد

آن روز کز در تو نسیم هری ندارم.

خاقانی

عاقلان دیدند آب عز شروان، خاک ذل

بر هری و بلخ و مرو شاهجهان افشاندند.

خاقانی

و در سواد هری صد و بیست لون انگور یافته

شود هر یک از دیگری لطیف‌تر. (چهارمقاله).

ای بسا کس رفته تا هند و هری

او ندیده جز مگر بیع و شری.

مولوی

رجوع به هرات شود.

**هری آب.** [هه] [اخ] دهسی از دهستان

کااوندبخش دلفان شهرستان خرم‌آباد که در

۸۷ هزارگزی باختر راه شوسۀ خرم‌آباد به

کرمانشاه واقع و دارای ۵۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هریاتوته.** [ ] [هندی، ا] به هندی نام توتیای هندی است. (فهرست مخزن الادویه).

**هریار.** [هه] [ا] دندنان زیادتی را گویند. (برهان).

**هریاع.** [هه] [ع] [ا] برگ که از باد بیفتد. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هریان.** [هه] [اخ] دهی است از بخش معلم کلاهیة شهرستان قزوین که در ۲۱ هزارگزی باختر معلم کلاهیة واقع است و ۱۲۸ تن سکنه دارد. آب مشروب آن از رودخانه هریف است، محصول عمده آنجا بنشن، برنج، صیفی و گللابی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هریان.** [هه] [اخ] دهی است از بخش رزن شهرستان همدان که در ۲۱ هزارگزی جنوب رزن واقع است و ۷۳۵ تن سکنه دارد. آب آن از قنات است، محصول عمده‌اش غلات، حبوبات، صیفی و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هری ۶.** [هه] [ع ص] گوشت نیک پخته. (منتهی الارب). گوشتی که نیک پخته شود تا از استخوان جدا گردد. (اقراب الموارد).

**هریت.** [هه] [ع ص] فراخ. |فراخ کنج دهن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). |زین هر دو راه یکی شده. (منتهی الارب). |افرس هریت؛ اسپ که عذار لجام آن کوتاه بود خلاف اصیل. (منتهی الارب). |ااا شیر بیشه. |اص (مردی که راز را نپوشد. |مرد زشت‌سخن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هری تخم.** [هه] [ا] (مرکب) بزرق‌طونا. آسفرزه. (یادداشت به خط مؤلف از مهذب الاسماء). رجوع به بزرق‌طونا و آسفرزه و هرول و هروی شود.

**هریجان.** [هه] [اخ] دهسی است از بخش کلاردشت شهرستان نوشهر که ۳۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش ارزن، غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هریدان.** [هه] [اخ] دهسی است از بخش جبال بارز شهرستان جیرفت که در ۸۶ هزارگزی جنوب خاوری مسکون واقع و دارای ۴ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هریرو.** [هه] [ص] به معنی کننده است که فاعل کردن باشد. (برهان). مصحف یا مجعول است. (از حاشیه برهان چ معین).

**هریرو.** [هه] [ع مصص، ا] زنبویدن سگ و زونویه. (تاج المصادر بهقی). بانگ کردن سگ. (یادداشت به خط مؤلف). بانگ سگ از سرما کمتر از نباح. و یوم هریر روزی است که در آن میان بکرین وائل و تمیم جنگ شد و حارث‌بن بیهیه، سید تمیم کشته شد. |امکروه و ناپسند داشتن چیزی را. (منتهی الارب). دشوار داشتن چیزی را. (تاج المصادر

بیهتی) (مصادر اللغة روزنی).

**هریو.** [هَر] (لخ) (لیلة ال...) رجوع به لیلة الهریر شود.

**هریو.** [هَر] (لخ) (یوم ال...) جنگی که میان بکر و بنی تمیم واقع شد و در آن حارث بن بیبة المجاشعی کشته شد. (از مجمع الامثال میدانی). رجوع به هریر شود.

**هریو.** [هَر] (لخ) بقول ابن الندیم یکی از بلغای عسره ناس است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هری زر.** [هَر] (لخ) دهی است از دهستان سام شهرستان ملایر که در ۱۸ هزارگزی جنوب شهر ملایر واقع و دارای ۲۲۷ تن سکنه است. از چشمه مشروب میشود. محصول عمده اش غلات دیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هری رود.** [هَر] (لخ) رودی است که بر هرات گذرد و طول آن ۸۰۰ هزار گز است. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هری شود.

**هریو رة.** [هَر] (لخ) ناحیتی است که آخر

دنهان باشد. (از معجم البلدان).

**هریو رية.** [هَر ر ی] (لخ) فرقه‌ای از راوندیه که اصحاب ابوهریره راوندی هستند و آنها را عباسیه خالص نیز میخوانند... طرفدار امامت عباس بن عبدالمطلب عم حضرت رسول، و معتقد به ولایت ابومسلماند. و در حق عباس و اولاد او غلو بسیار کنند. (از خاندان نویختی تألیف عباس اقبال ص ۲۶۷ و تبصره ص ۴۲۳).

**هریو رة.** [هَر ر ی] (لخ) موضعی است در دنهان. (منتهی الارب). رجوع به هریره شود.

**هریس.** [هَر] (معرب) (ل) طعامی که از گوشت و حبوبات ترتیب دهند و بهترین آن است که از گندم و گوشت مرغ سازند. (منتهی الارب). طعامی از دانه خرد شده و گوشت و در النوادر آمده است: دانه خرد شده بوسیله مهراس پیش از آنکه پخته شود و چون پخته شود هریسه نامند. (اقراب الموارد). رجوع به هریسه شود.

**هریس.** [هَر] (لخ) از بخشهای پنجگانه شهرستان اهر. حدود آن: از شمال بخش مرکزی اهر و از جنوب بخش بستان آباد و از خاور بخش مهربان و از باختر بخش ورزقان است. دهستان خانمرو با ۱۶ آبادی و ۱۱۲۲۸ تن سکنه و دهستان بدوستان با ۳۶ آبادی و ۱۹۹۱۹ تن سکنه جزء این بخش است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) مرکز بخش هریس و دهستان خانمرو از شهرستان اهر. دارای ۵۴۹۹ تن سکنه است. محصول عمده اش غله و حبوبات و سردرختی و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) دهی است از دهستان

هریس شهرستان سراب که دارای ۲۰۵۵ تن سکنه و آب آن از چشمه است. محصول عمده اش غله و حبوبات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) دهی است از شرفخانه از بخش شبستر شهرستان تبریز. دارای ۱۱۹۲ تن سکنه و آب آن از چشمه است. محصول عمده اش غله و حبوبات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) دهی است از بخش سنجد شهرستان هروآباد که دارای ۶۱۸ تن سکنه است. محصول عمده اش غله و حبوبات و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان مراغه که دارای ۱۸۹ تن سکنه است. محصول عمده اش غله و نخود و بادام و کرچک و زردآلو و شغل اهالی زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریس.** [هَر] (لخ) دهی است از بخش ورزقان شهرستان اهر که ۳۶۷ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه ابری و چشمه‌ها و محصول عمده اش غله، حبوبات، سردرختی و انگور و شغل اهالی زراعت و باغداری است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هریسان.** [ ] (لخ) از طسوج خوزان. (تاریخ قم ص ۱۱۵). در مآخذ جغرافیایی متأخر نام این ده نیست.

**هریسان.** [ ] (لخ) این دیه را دارابن دارا بنا کرده و به نام درم‌خریدگان خود نهاده است و بدین دیه از ممالیک او یک راورریسان نام بوده است، دارا گفت که این دیه را به نام او کنند. پس به مرور وریسان را هریسان گفتند. چنین گویند که یکبار از هریسان چهارهزار جریب ناردا نه به مطیخ کسری بردند. (تاریخ قم ص ۸۴).

**هریسان.** [ ] (لخ) از دیه‌های ساوه. (تاریخ قم ص ۱۴۰).

**هریسه.** [هَس / س] (ل) از اغذیه مشهوره و بهترین حبوبات و لحومی که از آن ترتیب یابد گندم و گوشت مرغ است. (تحفه حکیم مؤمن). به معنی هریس که طعامی است از گوشت و حبوبات. (منتهی الارب). امروز این طعام عبارت از گندم و گوشت است که مهرا کنند چنانکه به قوام عسل و مانند آن آید و گندم و گوشت آن از یکدیگر تمیز داده نشود. (یادداشت به خط مؤلف):

چو شد کشته دیگی هریسه بیخت  
پرید آتش از هیزم نیم‌سخت. فردوسی.  
گاوان را هریسه‌ساز و گوسپندان را زیربای  
مزرعر. (اسرارالتوحید). دعوتی با تکلف ساخته بودند و هریسه نهاده. (تاریخ بیهتی).

اگر ت خواب نگیرد ز بهر چاشت شی  
که در تنور نهندت هریسه یا عدسی.

ناصر خسرو.

مرهم جان و دل ماست هریسه روغن  
پروای خادم چلاک به تعجیل بیار.

بسحاق اطعمه.

ترکیب‌ها:

— هریسه‌پز. هریسه کردن. هریسه‌گر. رجوع به این ترکیبات شود.

**هریسه‌پز.** [هَس / س پ] (نصف مرکب) آنکه هریسه پزد و فروشد: جمله بازارها بسوخت و آغاز آن از دکان هریسه‌پزی بود. (تاریخ بخارا ص ۱۱۳).

**هریسه‌گردن.** [هَس / س ک د] (مص مرکب) پختن و ساختن هریسه. مهرا کردن. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هریسه شود.

**هریسه‌گور.** [هَس / س گ] (ص مرکب) هریسه‌پز. آنکه هریسه را خوب بپزد. (آندراج). رجوع به هریسه‌پز شود.

**هرییش.** [هَر] (لخ) دهی است از بخش شوسف شهرستان بیرجند که در ۲۴ هزارگزی شمال باختری شوسف واقع و جایی است کوهستانی و معتدل و دارای ۶۶ تن سکنه. از قنات مشروب میشود. محصول عمده اش غله و کسار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هریصه.** [هَص] (ل) فراهم آمدنگاه آب. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هریوع.** [هَر] (ل) پاره‌ای از شب. (یادداشت به خط مؤلف).

**هریغ.** [هَر] (لخ) دهی است از دهستان رودبار بخش معلم‌کلايه شهرستان قزوین که در ۳۲ هزارگزی باختر معلم‌کلايه واقع و جایی کوهستانی و دارای ۳۱۵ تن سکنه است. از رودخانه کلین مشروب میشود. محصول عمده اش غله، برنج و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هریکه.** [هَی / ی] (ضمیر مبهم مرکب) هرکدام. (یادداشت به خط مؤلف):

روی هریک چون دوهفته گرد ماه

جامه‌شان غغه، سموریشان کلاه. رودکی.

چو شب روز گشت انجمن شد سیاه

بدان نیز کردند هریک نگاه. فردوسی.

ا برده و دو هفت شد کدخدای

گرفتند هریک سزاوار جای. فردوسی.

رجوع به هر شود.

**هریکنده.** [هَک دِه] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان بابل که واقع در ۶ هزارگزی جنوب خاوری بابل و دشتی است معتدل و مرطوب و دارای ۴۶۵ تن سکنه. از رودخانه هتکه از شعب رود بابل مشروب

میشود. محصول عمده آنجا برنج، غله، صیفی، پنبه، پیاز و نیشکر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هریکی.** [هَی / ی] (ضمیر مبهم مرکب) هریک، هرکدام. (یادداشت به خط مؤلف):

بیامد سیاه و بیامد پسر  
بخندید با هریکی تاجور.  
فردوسی.  
رجوع به هر و هریک شود.

**هریل آباہ.** [هَیْل] (ایخ) دهی است از بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان که در ۱۷ هزارگزی صحنه و یکهزارگزی شمال شوسه کرمانشاه به همدان واقع و دارای ۲۰ تن سکنه است. از رودخانه زردآب مشروب میشود. محصول عمده اش غلات، برنج و حبوبات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هریله.** [هَیْل] (ایخ) دهی است از بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان که در ۲۶ هزارگزی شمال باختری صحنه واقع و ناحیه ای است کوهستانی و سرد و دارای ۱۹۱ تن سکنه. از آب چشمه مشروب میشود. محصول عمده اش غلات، حبوبات و توتون است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هریمین.** [هَیْم] (ا) اهریمین. (مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات فارسی ص ۱۵۷). مخفف اهریمین. (حاشیه برهان چ معین). رجوع به اهریمین شود.

**هرین.** [هَیْر] (ا) آواز مهیب را گویند همچو آواز سیاع و وحوش. (برهان):

ز هرین حمله ز هرای تیغ  
شده آب خون در دل تند میغ.  
نظامی.  
رجوع به هرا شود.

**هرین.** [هَیْ] (ایخ) دهی است از بخش طرهران شهرستان خرم آباد واقع در ۱۱ هزارگزی شمال باختری مرکز دهستان کوهدشت. ناحیه ای است دامنه و معتدل و دارای ۱۸۰ تن سکنه است. از آب چشمه مشروب میشود. محصول عمده اش غلات، لبنیات و پشم و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هریوه.** [هَیْو] (ایخ) هری. هرات. (برهان) (آنندراج). رجوع به هری و هرات و هریوه شود.

**هریونه.** [هَیْوَنَه] (ایخ) دهی است از دهستان نهارجانان از بخش حومه شهرستان بیرجند که در ۴۹ هزارگزی جنوب خاوری بیرجند واقع و جایی است کوهستانی و معتدل و دارای ۲۹۲ تن سکنه. محصول عمده اش غله، گردو، بنشن و آب مشروب آن از قنات و کار مردم کشاورزی است. (از فرهنگ جغرافیایی

**هریوه.** [هَیْو / و] (ص نسبی) هروی. هراتی. (یادداشت به خط مؤلف). منسوب به هریوه که صورتی از نام شهر هری یا هرات است:

چند برداری این هریوه خروش  
نشود باد بر سماعش نوش.  
منجیک<sup>۱</sup>.  
|| زر خالص و رانیج را نیز گفته اند. (برهان). زر یا دینار هریوه مسکوک دارالضرب هرات است. سعید نفیسی در حاشیه تاریخ بیهقی نویسد: گویا درست تر آن باشد که در این معنی هم هریوه منسوب به هرات است زیرا تا کنون هریوه به تنهایی و به صورت اسم در متنی دیده نشده است و در همه جا زر هریوه یا دینار هریوه و به صورت صفت استعمال شده است. (از حاشیه برهان چ معین):  
چراغی گرفتیم چنانچون بود

زر زر هریوه سر خنجر می.  
منوچهری.  
... و مواضع نهاد هر سالی که خراج فرستد برادرزاده را هزار دینار هریوه باشد. (تاریخ بیهقی). آنچه به نام ما باشد پنجاه هزار دینار هریوه کنی و مهر دیگر به نام فرزند سی هزار دینار هریوه. (تاریخ بیهقی). || زن فاحشه را هم می گویند. (برهان).

**هزه.** [هَیْز] (ع مصص) جنبانیدن چیزی را. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی) (مصادر اللغة روزنی) (ترجمان جرجانی ترتیب عادلین علی).

**هزاع.** [هَیْزَا] (ع ص) افسوس کننده. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هزعه شود.

**هزائم.** [هَیْء] (ع ا) ج هزیمه. (منتهی الارب). رجوع به هزیمه و هزایم شود.

**هزایر.** [هَیْ] (ع ا) ج هزیر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). رجوع به هزایر شود.

**هزایر.** [هَیْ] (ع ا) ج هزیر. شیر بیشه. (ناظم الاطباء). رجوع به هزیر و هزیر و هزایر شود.  
**هزار.** [هَیْ] (عدد، ص، ا) ده صد را گویند و به عربی الف خوانند. (برهان):

میلفتح دشمن که دشمن یکی  
فراوان و، دوست از هزار اندکی.  
بوشکور.  
یکی مؤاجر و بی شرم و ناخوشی که ترا  
هزاربار خرابار بیش کرده عسس.  
لبیبی.  
هزار زاره کنم، نشنوند زاره من  
به خلوت اندر نزدیک خویش زاره کنم.  
دقیقی.

در این بلاد فزون دارد از هزار کلات  
به هر یک اندر دینار تنگها بر تنگ.  
فرخی.  
از لب تو مرا هزار نوید است  
وز سر زلفت هزار گونه زلفین.  
فرخی.  
گفتم فغان کنم ز تو ای بت هزار بار  
گفتاکه از فغان بود اندر جهان فغان.  
عنصری.

و آنکه هزار سال به ملک اندرون بیال.  
عصری.  
نی نی دروغ گفتم این چه شمار باشد  
باری نبید خوردن کم از هزار باشد.

منوچهری.  
خلق شمارند و او هزار، ازیراک  
هر چه شمار است جمله زیر هزار است.  
ناصرخسرو.

یکی شاه و از خصم و دشمن هزاری  
یکی شیر و از گور و آهو قطاری.  
قطران.  
هزارت صف گل دمیده ز سنگ  
ز صد برگ و دوروی و از هفت رنگ.  
اسدی.

از آن آهن لعلگون تیغ چار  
هم از روحنی و پر الک هزار.  
اسدی.  
ما را گمان فند که بماتی هزار سال  
معلوم صد هزار یقین در گمان ماست.

خاقانی.  
در این ورطه کشتی فروشد هزار  
که پیدا نشد تیخته ای بر کنار.  
سعدی.  
|| (ا) هزارستان. (منتهی الارب). دلیل که  
عربان عدلیب خوانند. (برهان):  
بر آنکه مهر گلی در دلش قرار گرفت  
روا بود که تحمل کند جفاش هزار.  
سعدی.  
|| بازی چهارم نزد هم هست که ده هزار باشد و  
در این زمانه دوا هزار میگویند. (برهان).

**هزار.** [هَیْ] (ایخ) قریه ای است در دو فرسنگ و نسیمی میانه جنوب و مشرق تل بیضا. (فارسنامه ناصری). شهرکی است خرم و آبادان و بانعمت به ناحیت پارس. (حدود العالم).

**هزار.** [هَیْ] (ایخ) کوهی است در شمال غربی بم در کرمان، دنباله آن قهرو و ارتفاع آن پنج هزار گز است. (از جغرافیای طبیعی کیهان).

**هزار.** [هَیْ] (ایخ) دهی است از دهستان بیضا از بخش اردکان شهرستان شیراز که دارای ۱۴۰ تن سکنه است. از چشمه مشروب میشود. محصول عمده اش غله و برنج و کار مردم زراعت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هزارآباد.** [هَیْ] (ایخ) دهی از بخش دستجرد شهرستان قم. کوهستانی و سرد و دارای ۳۳۱ تن سکنه است. از قنات و چشمه سارها مشروب میشود. محصول عمده اش غله و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هزارآستین.** [هَیْ] (ا) مرکب کنایت از دریاست، چه هر شعبه از آن به منزله آستینی است. (برهان).

**هزارآوا.** [هَیْ] (ا) مرکب هزارستان.

۱- نیز منسوب به شهید بلخی است.

(انجمن آرا)، بلبل، عندلیب. هزار. **هزاران** - (یادداشت به خط مؤلف). و او را هزار آواز هم میگویند. (برهان):  
تا هزار آواز از سرو برآرد آواز  
گوید او را مزنی ای باربد رودنواز.

منوچهری.  
بر گل نظم چون هزار آواز  
تا گه صبح میسرایم من. مسعود سعد.  
صغیر صلصل و لحن چکاوک و ساری  
تغیر فاخته و نغمه هزار آواز. خاقانی.  
رجوع به هزار آواز و هزارستان شود.  
**هزار آواز**. [ه/ه] [ا/م] (مربک) هزار آواز.  
(برهان). بلبل، عندلیب. هزار. هزاران.  
هزارستان:

هزار آواز چون دانا همه نیکو و خوش گوید  
ولیکن زاغ همچون مرد جاهل ژاژها خایید.  
ناصر خسرو.

رجوع به هزار آواز و هزارستان شود.  
**هزارات**. [ه/ه] [ا/ج] (هزاره. ادوار سنین.  
(یادداشت به خط مؤلف). رجوع به ادوار  
شود.

**هزاران**. [ه/ه] [ب/ع] (عدد، ص). [ا] جمع هزار  
است برخلاف قیاس، و عدد هزار را نیز  
گویند. (برهان). این کلمه بیشتر برای دلالت بر  
کثرت به کار رود:

هزاران بدو اندرون طلق و خم  
درون درش نقش باغ ارم. عنصری.  
آنکه به یکی چرخشت اندر فکندشان  
بر پشت لگد بیست هزاران بزندان.

منوچهری.  
هزاران صفت گل دمیده ز سنگ  
ز صدبرگ و دوروی و از هفت رنگ.  
اسدی.

هزاران قبه عالی کشیده سر به ابر اندر  
که کردی کمترین قبهئ سپهر برترین دروا.  
عمق بخارایی.

به مژگان سیه کردی هزاران رخنه در دیم  
بیا کز چشم بيمارت هزاران درد برچینم.  
حافظ.

— صد هزاران؛ عدد مرکبی است دال بر  
کثرت:

صد هزاران گل شکفت و بانگ مرغی برخاست  
عندلیبان را چه پیش آمد هزاران را چه شد؟  
حافظ.

— هزاران هزار؛ عددی است که برای دلالت  
بر کثرت به کار رود:

از هزاران هزار نعمت و جاه  
نه به آخر به جز کفن بردند؟ رودکی.  
سال هزاران هزار شاد همی باش  
یاد همی دارمان و یاد همی باش. منوچهری.  
به بازوی پرخون درون بید سرخ  
بزد دشنه زین غم هزاران هزار. ناصر خسرو.

[ا] بازی چهارم نرد را هم میگویند که داو  
هزار باشد. (برهان). هزار. ده هزاران.  
داو هزار. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به  
هزار، داو هزار، ده هزار و ده هزاران شود.

**هزاران**. [ه/ا] [ا/خ] دهی است از بخش  
قره آغاج شهرستان مراغه. دارای ۳۵۰ تن  
سکنه است. آب آن از چشمه سارها و  
محصول عمده اش غله و نخود است. شامل دو  
قسمت به نام هزاران پائین و بالاست که  
یک هزار گز از یکدیگر فاصله دارند. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هزارانی**. [ه/ا] [ا/خ] دهی است از بخش  
آبدانان شهرستان ایلام. دارای ۳۵۲ تن سکنه  
است. آب آن از چشمه و رودخانه کبود است  
و محصول آن غله، لبنیات، پشم و ماش است.  
(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هزاراسب**. [ه/ز] [ا/خ] قلمه‌ای است  
استوار و شهری پر آب که گرد آن را آب گرفته  
است و از یک سوی به خشکی راه دارد. تا  
خوارزم سه روز راه است و راه آن همه  
بازارهاست. (معجم البلدان). قلمه‌ای است از  
مضافات خراسان. (برهان). این شهر در  
جنگهای سلطان سنجر و اتسز خوارزمشاه  
مورد محاصره لشکر سنجر قرار گرفت و در  
ضمن محاصره، ادیب صابر این رباعی را بر  
تیری نوشت و درون قلعه انداخت:

ای شاه همه ملک زمین حسب تو راست  
از دولت و اقبال جهان کسب تو راست  
امروز به یک حمله «هزاراسب» بگیر  
فردا خوارزم و صد هزار اسب تو راست.

و رشید وطواط در پاسخ او رباعی دیگری  
نوشت و با تیری از درون قلعه به سوی لشکر  
سنجر انداخت:

ای شه که به جامت می صافی است نه دُرد  
اعبای تو را ز غصه خون باید خورد  
گر خصم تو ای شاه شود رستم گرد  
یک خر ز «هزاراسب» نتواند برد.

جوینی در جهانگشا نویسد که این قصبه  
اکنون پس از حمله مغول در آب غرق شده  
است. (از تاریخ جهانگشای جوینی ج ۲  
ص ۸، ۹ و ۵۶).

**هزاراسبی**. [ه/ز] [ا/ص] (نسبی) منسوب  
به هزاراسب که دره محکمی است به خوارزم.  
(سمعی).

**هزاراسب**. [ه/ز] [ا/خ] — هزاراسب.  
هزاراسب. رجوع به هزاراسب شود.

**هزاراسپ**. [ه/ز] [ا/خ] نام یکی از اتابکان  
لرستان است که در قرن ششم هجری میزیسته  
و در اواخر آن قرن به حکومت رسیده و لوای  
استقلال برافراشته است و پس از وی گروهی  
از فرزندانش نیز در آن دیار حکومت کردند.  
(از تاریخ گزیده چ لیدن صص ۵۲۸-۵۴۴).

**هزار اسپند**. [ه/ز] [ا/ب] (مربک) نوعی از  
سداب کوهی است، و آن را به یونانی مولی  
میگویند و به عربی حرمل عامی خوانند. بر  
مفاصل طلا کنند نافع باشد. (برهان).  
هزاراسفند. رجوع به هزاراسفند شود.

**هزار استون**. [ه/ز] [ا/ا] (ا/خ) رجوع به  
هزارستون و صدستون شود.

**هزار اسف**. [ه/ز] [ا/ا] (ا/خ) ابن نماور. نام  
یکی از حکام پادوسبانیان یا فادوسبانیان در  
مازندران بوده است. (از سفرنامه مازندران و  
استرآباد رابینو ص ۱۹۲ از ترجمه فارسی).  
رجوع به پادوسبانیان شود.

**هزار اسف**. [ه/ز] [ا/ا] (ا/خ) هزاراسب. رجوع  
به هزاراسب شود.

**هزار اسفند**. [ه/ز] [ا/ا] (مربک) حرمل.  
(ذخیره خوارزمشاهی). هزاراسپند. (برهان).  
رجوع به هزاراسپند شود.

**هزار افشان**. [ه/ز] [ا/ا] (مربک) درخت  
تاک صحرایی باشد و آن مانند عشقه بر  
درخت پیچد، و آن را هزارچشان هم  
میگویند، یعنی هزار گز. (برهان). رجوع به  
هزارچشان و هزارافشان و هزارکشان شود.

**هزار یخیه**. [ه/ز] [ب/خ] [ی/ا] (مربک)  
گویا نوعی طراز و زینت جامه بوده است... و  
بعضی منسوج به مقتضای وقت و روز مانند  
علم جامه و هزار یخیه و مدفون و  
شب‌اندروزی. (دیوان البسه نظام قاری  
ص ۱۲۸).

**هزار ید**. [ه/ب] [ا/م] (مربک) در تشکیلات  
مرکزی حکومت ساسانی وزیر بزرگ را  
هزارید می‌گفتند که به زبان پهلوی ساسانی  
هزار یستی<sup>۱</sup> میشود. (از ایران در زمان  
ساسانیان تألیف کریستن سن ترجمه رشید  
یاسمی ج ۲ ص ۱۳۳).

**هزار بو**. [ه/ب] [ا/خ] قلمه‌ای است از ولایت  
خراسان. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به  
هزاربوش شود.

**هزار بوگ**. [ه/ز] [ب/ا] (مربک) گل  
ابریشم. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به  
گل ابریشم شود.

**هزار بو**. [ه/ب] [ا/خ] نام قلمه‌ای است در  
ولایت خراسان. (برهان).

**هزار بند**. [ه/ز] [ب/ا] (ا/خ) کوهی در راه  
چالوس. (یادداشت به خط مؤلف).

**هزار بندک**. [ه/ز] [ب/د] (مربک)  
عصی الراعی. (بحر الجواهر). رجوع به  
هزارچشان و هزارافشان و هزارکشان شود.

**هزار بندک**. [ه/ب] [د/ا] (ا/خ) رجوع به  
هزاربنده شود.

**هزار بنده**. [ه/ز] [ب/د] [د/ا] (ا/خ) به گفته

بلعمی لقب مهرنرسی از فرزندان اِسفندیار است که یزدگرد اول ساسانی او را وزارت داد و بهرام گور نیز این شغل بدو سپرد و مردمان از وزارت او شادمان بودند. رجوع به تاریخ بلعمی ص ۹۴۴ شود.

**هزاربوران.** [ه/ب] (لخ) دهی است از بخش اسکو از شهرستان تبریز دارای ۲۹۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و حبوب و بادام است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هزاربیشه.** [ه/ب/ش/ش] (ا-مرکب) جعبه‌ای که در آن بشقاب و استکان و قوری و کاردو چنگال و قنددان و چای‌دان و غیره هر یک جای مخصوص دارد و در سفرها به کار رود. صندوقچه سفری که خانه‌های مختلف برای جا دادن خوردن‌ها و ادوات لازمه گوناگون دارد و معمولاً از چوب سازند. (از یادداشتهای مؤلف):

چه غم تهی اگر از باده جام و شیشه ماست که چشم پرفن ساقی هزاربیشه ماست.

صائب تبریزی.

**هزارپا.** [ه/ب] (ا-مرکب) حیوانی از حشرات الارض بسیار باریک و بلند به طول یک انگشت و تنه آن گره‌دار مانند ریسمان که گرهای متصل به هم داشته باشد و بر سرش دو شاخ باریک است و بیست و دو پای باریک از دم تا سر آن، و اگر کسی را بگزد کوبیده خودش را بر زخم گذارند علاج سمیت و درد او را کند. (انجمن آرا). گوش خزرک. ذوالاربعه والاربعین. ستولوفندریا. سدپایه. گوش خز. گوش خارک. ابوسع و سبعین. ابواربع و اربعین. (از یادداشتهای مؤلف): دست و پایی هزارپایی بکشت. (گلستان).

— هزارپادوزی؛ نوعی دوختن. (یادداشت به خط مؤلف). نوعی طراز و زینت حاشیه جامه و جز آن. رجوع به هزارپای و هزارپایه شود. **هزارپای.** [ه/ب] (ا-مرکب) هزارپا. هزارپایه. صدپایه. (یادداشت به خط مؤلف): سوار با سر اندر شدی بدو و از آن برون شدی همه تن چون هزارپای به سر.

فرخی.

**هزارپایه.** [ه/ب/ی/ی] (ا-مرکب) گرمی است معروف که به هندی گنلایی گویند. (غیاث). رجوع به هزارپا و هزارپای شود.

**هزارپت.** [ه/ب/پ] (ا-مرکب) هزارپد. رجوع به هزارپد شود.

**هزارپسو.** [پ/س] (ا-مرکب) نام گیاهی است دوائی. (آندراج). (برهان).

**هزارپیی.** [ه/ب] (لخ) از بلوکات آمل در مازندران شامل ۳۸ قریه و دارای سه فرسنگ مربع مساحت و در حدود ۴۲۰۰ تن سکنه

است. مرکز آن اوجی آباد. از شمال به دریای خزر، از مشرق به دابو، از جنوب به آمل و از مغرب به اهلمرستاق محدود است. (جغرافیای سیاسی کیهان). و رجوع به هرازیی شود.

**هزار پیرهن گوشت گرفتن.** [ه/ب] گپرت [مص مرکب] کنایت از بسیار فربه شدن و بالیدن. (آندراج).

**هزاربیشه.** [ه/ب/ش/ش] (ا-مرکب) رجوع به هزاربیشه شود.

**هزارتا.** [ه/ب] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان بندرعباس که دارای ۳۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هزارتابه.** [ه/ب/ب] (ا-مرکب) از: هزار + تاب + ه، پساوند اتصاف و نسبت یا پساوند فاعلی (حاشیه برهان ج معین). نامی از نامهای آفتاب. (انجمن آرا). (برهان):

تا می‌تابد هزارتابه

از گنبد این بلند طارم.

سیف اسفرنگ (دیوان ص ۳۳۳).

**هزارتو.** [ه/ب] (ا-مرکب) هزارلا. هزارخانه. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هزارتوی و هزارلا شود.

**هزارتوی.** [ه/ب] (ا-مرکب) شکنبه گوسفند و جز آن که گپیا در آن انداخته طبخ می‌کنند، و آن خانه‌های بسیار دارد، و آن را هزارخانه هم گویند. (آندراج). و به عربی رمانه خوانند. (برهان). سی. تو. هزارلا. هزارخانه. (حاشیه برهان ج معین). رمانه. (از السامی فی الاسامی).

**هزارجریب.** [ه/ج] (لخ) ناحیه‌ای است کوهستانی در مازندران که از مشرق به شاهکوه، از مغرب به ساری و سوادکوه و از جنوب به سمنان و از شمال به اشرف محدود است. رود نیکا در شمال آن از مشرق به مغرب جاری است و قسمت علیای رود تنجین از مرکز آن می‌گذرد و آن را به دو قسمت دودانگه و چهاردانگه تقسیم مینماید. (جغرافیای طبیعی کیهان). از توابع مازندران و دارای معدن مس و زغال‌سنگ است.

(جغرافیای اقتصادی کیهان). نام یکی از دهستانهای چهارگانه شهرستان ساری است که جنگل‌های انبوه دارد. آب آنجا از چشمه‌سارها و محصول آن غله، دیمی، ارزن، لبنیات و عسل است. زراعت برنج هم در برخی از قراء معمول است. این دهستان ۵۴ آبادی و در حدود ۱۵ هزار تن سکنه دارد.

قراء مهم آن عبارتند از: پابند، ارم، کچب‌محله، پوروا، متکازین، ولامده و آکرد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هزارجریب.** [ه/ج] (لخ) دهی است از بخش دورود شهرستان بروجرد. جلگه معتدل

و دارای ۶۱۶ تن سکنه است. از قنات مشروب میشود و محصول آن غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هزارجریب.** [ه/ج] (لخ) دهی است از شهرستان ملایر دارای ۱۵۸ تن سکنه. آب آنجا از قنات و محصول عمده اش غلات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هزارجریب.** [ه/ج] (لخ) در مشرق قصبه جلغا در اسپهان. (جغرافیای سیاسی کیهان).

دهی است از بخش داران شهرستان فریدن که ۱۲۰۷ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و چشمه است و محصول عمده اش غله و حبوب و هنر دستی مردم بافتن قالی و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هزارجشان.** [ه/ج] (ا-مرکب) به معنی هزارفشان است که تا ک صحرائی باشد، و آن بسیار بلند می‌شود و بر درختها می‌پیچد، و معنی آن هزار گز است، چه جشان به معنی گز باشد و خوشه آن زیاد بر ده دانه نمیشود و به جهت دباغت کردن پوست و چرم به کار برند. (برهان). به معنی هزار ذراع، نباتی است شبیه به رز در برگ و شاخ. (یادداشت به خط مؤلف). این بیطار از ابن حسان روایت کند که کلمه فارسی و به معنی هزار ذراع [است]. (از یادداشت دیگر مؤلف). فاشرا. هزارافشان. کرم دشتی. (یادداشت به خط مؤلف). به فارسی فاشراست. (فهرست مخزن الادویه).

رجوع به هزارافشان و هزارکشان شود.

**هزارجلفا.** [ه/ج] (لخ) دهی است از دهستان بشاریات از بخش آبیک شهرستان قزوین دارای ۱۱۸ تن سکنه. آب آن از قنات و محصولش غله، چغندرقدق، زردآلو، بادام، انگور و صیفی است. قلعه قدیمی خرابه‌ای دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هزارجوشان.** [ه/ج] (ا-مرکب) در ترجمه صیدنه نام هزارجشان چنین ضبط شده است (با واو). رجوع به هزارجشان شود.

**هزارچشان.** [ه/ج] (ا-مرکب) رجوع به هزارجشان و هزارافشان و هزارکشان شود.

**هزارچشم.** [ه/ج/چ] (ا-مرکب) هوفاریقون. گیاهی است از تیره هوفاریقونی نزدیک به تیره پینرکان که در برگ آن کبسه‌های اسانسی بسیار است و چون آن برگ را در برابر آفتاب گیرند مانند آن است که سوراخ بسیار دارد و به همین جهت آن را هزارچشم نامیده‌اند. (گیاهشناسی گل‌گلاب ص ۲۰۴).

**هزارچشمه.** [ه/ج/چ/م] (ا-مرکب) علت و ریشی باشد که بیشتر بر پشت آدمی به هم رسد، و آن را به عربی سرطان می‌گویند.



(برهان). و پهن شود به قدر کفگیر یک کاسه سوراخها داشته باشد و از هر سوراخی ریم و خون بیرون آید و به این ملاحظه آن را هزار چشمه گویند و کفگیر خوانند، و قسمی از سرطان است همانا او را به عربی خُراج گویند. (انجمن آرا). شیر پنجه. کفگیر. (یادداشت به خط مؤلف): خراج ریش هزار چشمه است، گزاردن او داروی اوست. (چهارمقاله نظامی عروضی ص ۱۹). || (ص مرکب) سوراخ دار. پرسوراخ. (یادداشت به خط مؤلف):

ز نوک ناوک این ریمن خم آهن قام  
هزار چشمه چو ریم آهن است سینه من.

خاقانی.

**هزار چشمه.** [هَجَم] (اخ) دهسی است از بخش مرکزی شهرستان شاه آباد که دارای ۱۳۴ تن سکنه است. آب آن از رودخانه راوند و چشمه و محصول عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هزار چم.** [هَج] (اخ) نام قسمتی از راه چالوس. (یادداشت به خط مؤلف). نام یکی از کوههای کوهستان غربی کلارستاق است. (از سفرنامه مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۴۶ از ترجمه فارسی).

**هزارخال.** [هَخ] (اخ) دهسی است از بخش مرکزی شهرستان نوشهر که دارای ۳۵ تن سکنه است. آب آن از چشمه ها و محصول آن غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هزارخانه.** [هَخ / هِن / ن] (ا مرکب) هزارلا سی تو. (حاشیه برهان چ معین). هزارتو. قسمتی از احشاء گیاه خواران مانند گوسفند و گاو که چندین لا دارد. (یادداشت به خط مؤلف). شکنجه گوسفند. (آندراج). چیزی است که با شکنجه گوسفند می باشد، و شکنجه را نیز گویند. (برهان). || هزاربیشه. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هزاربیشه شود.

**هزارخانی.** [هَخ] (اخ) دهی است از بخش دلفان شهرستان خرم آباد که دارای ۴۲۰ تن سکنه است. آب آن از چشمه است و محصولش غله و لبنیات و پشم و ساکنان آن از طایفه غیب غلام اند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هزارخانی.** [هَخ] (اخ) دهی است از بخش سنقر کلیایی شهرستان کرمانشاهان. دارای ۱۰۷۰ تن سکنه است. محصول عمده اش غله، حبوب، انگور و توتون و هنر دستی مردم بافتن قالیچه و گلیم است. شامل دو قسمت علیا و سفلی است که ۵ هزار گز از هم فاصله دارند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هزارخانی.** [هَخ] (اخ) دهی است از بخش زاب شهرستان سنندج. دارای ۵۰۱ تن

سکنه است. محصول عمده اش غله، گردو، لبنیات، توتون و مختصری پنبه و صیفی و آب آن از چشمه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هزارخانی.** [هَخ / هَج] (اخ) دهسی است از بخش کنگاور شهرستان کرمانشاهان. دارای ۱۵۶ تن سکنه است. آب آن از چشمه و محصولش غله و حبوب و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هزارخوابه.** [هَخ / هِخُوا / خَاب / ب] (ص نسبی) کنایت از چشم بسیار خواب. (آندراج):

بعد هزار شب هم اکنون شبی نخسید  
این دیده ای که شبها بودی هزار خوابه.

امیر خسرو دهلوی.  
**هزارخوشه.** [هَش] (اخ) دهسی است از بخش خواف شهرستان تربت حیدریه. جلگه معتدل و دارای ۱۴۸ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصول آن غله، پنبه و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هزاردار.** [هَد] (ا) نامی از نامهای ایرانی که از جمله نام پدر این هزاردار طیب است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هزارداستان.** [هَد / هِ] (ا مرکب) بلبل. (غیاث). بلبل را گویند، و به عربی عندهلیب خوانند. (برهان). رجوع به هزارداستان و هزارآوا و هزار شود.

**هزاردانه.** [هَد / هِن / ن] (ص مرکب، ا مرکب) تسبیح که هزار دانه دارد. (یادداشت به خط مؤلف). قسمی سبجه که عدد دانه های آن هزار است. (یادداشت دیگر):

تسبیح هزاردانه بر دست میبچ.  
سعدی (گلستان).

نه چرخ هزاردانه گردان  
در جلگه ذکر خاتقاهت.

سلیمان ساوجی (از آندراج).  
|| به معنی برنج به کار رود. عوام هنگامی که بر سر سفره اند و خواهند که سوگند خورند گویند «به این هزاردانه» و به برنج اشاره کنند، یعنی به این برنج، به این نعمت. (از یادداشتهای مؤلف). نظیر آن در تداول گویند: به این دانه ناشمرده، یعنی گندم یا برنج. || خوشه ای که دارای دانه های بسیار بود. (ناظم الاطباء).

**هزاردر.** [هَد] (اخ) نام قصری که ظاهراً ساسانیان بر کنار رود ام حبیب در بصره ساخته بودند. (یادداشت به خط مؤلف). جایی است در بصره که بر نهر ام حبیب واقع و گویند کثیرالابواب بوده است. (معجم البلدان).

**هزاردرخت.** [هَد / دِر] (اخ) نام جایی بوده است در مغرب فارس. ابن بلخی در تعیین حدود کوره اصطخر گوید: حد این کوره از یزد تا هزاردرخت در طول و از

قهبستان تا تبریز در عرض. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۲۲).

**هزاردره.** [هَدَر / ر] (اخ) از اعمال اصفهان. (یادداشت به خط مؤلف). کوهی است در جنوب اصفهان. (ناظم الاطباء).

**هزاردره.** [هَدَر] (اخ) دهسی است از بخش سروستان شهرستان شیراز که دارای ۳۱۳ تن سکنه است. آب آن از چاه و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هزاردستان.** [هَد] (ا مرکب) هزار. هزارآوا. هزارآواز. (یادداشت به خط مؤلف). عندهلیب. کعبی. بلبل. (یادداشت دیگر). مرغی است معروف از جنس بلبل که از کثرت صفرهای نیکو او را هزاردستان و هزارآوا گویند. (انجمن آرا). بلبل. (برهان). گویا هزاردستان جز بلبل و شاید نوعی از آن است. (حاشیه برهان چ معین):

تا چون هزاردستان بر گل نوازند  
قمری چو عاشقان به خروش آید از چنار.

فرخی.  
هزاردستان امروز در خراسان است  
به مجلس ملک اینک همی زند دستان.

فرخی.  
هزاردستان دستان زدی به وقت بهار  
کنون به باغ همی زاغ راست آه و فغان.

فرخی.  
هزاردستان این مدحت منوچهری  
کندروایت در مدح خواجه بوالعباس.

منوچهری.  
بانگ هزاردستان چون زیر و بم شود  
مردم چو حال ببیند از این سان خرم شود.

منوچهری.  
از لحن و از آوای خوش بمآند  
در تنگ قفسها هزاردستان. ناصر خسرو.

کایوان تو گلستان ببینم.  
خاصه که به هر طرف نشسته ست

صد بارید از هزاردستان.  
از برگ و نوا به باغ و بستان

با برگ و نوا هزاردستان.  
گامی دو سه تاختی چو مستان

ناله تر از هزاردستان.  
تو گلین گلستان حسنی

عطار تو را هزاردستان.  
از آن همی نژند سرو دست کاندرا باغ

هزاردستان بر گل نمی زند دستان.  
کمال الدین اسماعیل.  
گلی چو روی تو گر ممکن است در آفاق  
نه ممکن است چو سعدی هزاردستانش.  
سعدی.  
بوی گل و بامداد نوروز

و آواز خوش هزارستان. سعدی.  
هر گلی نو که در چمن آید  
ما به عشقش هزارستانیم. سعدی.  
چون مرده بود هزارستان  
چه سود ز جلوۀ گلستان؟ امیر خسرو.  
رجوع به هزار آوا و هزار آواز شود.  
**هزار دوست.** [ه/ه] [ص مرکب]  
هرجایی. آنکه هر روز دوست تازه گیرد.  
معشوق هزار دوست را دل ندهی  
ور میدهی آن دل به جدایی بنهی. سعدی.  
**هزار دین.** [ه] [اخ] دهی است از بخش  
قلعه زراس شهرستان اهواز. جلگه‌ای است  
گرم و دارای ۶۸ تن سکنه می‌باشد. آب آن از  
چاه و قنات و محصول آن غله است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**هزار رخشان.** [ه/ه] [از، ز] [لا مرکب]  
گیاهی است که میوه آن مانند خوشه انگور و  
پوست آن سطبر است و در دباغت به کار آید.  
(آندراج). مصحف هزارچشان. (حاشیة  
برهان ج معین). هزارافشان. (برهان).  
هزارچشان. هزارکشان. رجوع به هزارکشان  
و هزارافشان و هزارچشان شود.  
**هزار رنگ.** [ه/ه] [از، ز] [ص مرکب]  
چیزی که دارای رنگهای گوناگون باشد. (ناظم  
الاطباء).  
**هزار رنگ بر آمدن.** [ه/ه] [از، ز] [ب م  
د] [مص مرکب] به چندین طور خود را  
آراستن. (ناظم الاطباء).  
هزار رنگ بر آمد به پیش روی تو گل  
ولی نشد که تواند نمود رنگ تو را.  
محمدظلی سلیم (از آندراج).  
**هزار رنگ بر آوردن.** [ه/ه] [از، ز] [ب و د]  
[مص مرکب] به چندین طور خود را نمودن.  
رنگ عوض کردن. کارهای غیر منظره کردن.  
جور و اجور شدن. ناپایدار بودن روزگار.  
هزار رنگ بر آرد زمانه و نبود  
یکی چنانکه در آینه تصور ماست.  
انوری (دیوان چ نفیسی ص ۲۷).  
|| چیزی را به صورت‌های گوناگون در آوردن  
و ظاهر ساختن. (ناظم الاطباء).  
**هزار رو.** [ه/ه] [ص مرکب] سخت منافق.  
(یادداشت به خط مؤلف).  
**هزار رود.** [ه] [اخ] دهی است از بخش  
سیردان شهرستان زنجان که ۱۲۷۱ تن سکنه  
دارد. آب آن از رودخانه محلی و محصول آن  
غله، پنبه، گردو، انار و زیتون است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).  
**هزار اسب.** [ه] [اخ] رجوع به هزار اسب  
شود.  
**هزار ستون.** [ه] [اخ] نام دیگر کاخ  
صدستون خشایارشا در تخت جمشید.  
(سبک شناسی بهار ج ۱ ص ۱۵). رجوع به

صدستون شود.  
**هزار ستون.** [ه] [اخ] نام عمارتی که  
ابوالمجاهد محمد تغلق بدر چاچی بنا نهاده و  
شاعری گفته است:  
نه سقف بی ستون که به شش روز شد تمام  
در گوشه هزارستون تو مضر است.  
؟ (از آندراج).  
**هزار سف.** [ه] [اخ] رجوع به هزار اسب  
شود.  
**هزار سفند.** [ه] [اخ] [لا مرکب] رجوع به  
هزار اسبند شود.  
**هزار سف.** [ه] [ع] [ص] شتر مرغ سریع  
سبک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
هزار سف. (آندراج).  
**هزار فرقه زدن.** [ه/ه] [ف] [ق] [ز د]  
[مص مرکب] به کنایت، به این در و آن در  
زدن. به هر کاری راضی بودن و تلاش کردن  
بسیار برای زندگی یا رسیدن به مقصود.  
**هزار فشان.** [ه/ه] [ز] [لا مرکب]  
هزارافشان. هزارچشان. رجوع به هزارافشان  
و هزارچشان و هزارکشان شود.  
**هزار کانیان.** [ه] [اخ] دهی است از بخش  
دیوان دره شهرستان سنندج، دارای ۲۰۰ تن  
سکنه. آب آن از رودخانه قزل اوزن و چشمه  
و محصول آن غله، توتون، عسل و لبنیات  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
**هزار کردن.** [ه/ه] [ک د] [مص مرکب]  
تألیف (تاج المصادر بیهقی)، که مشتق از الف  
به معنی هزار است. به هزار رسانیدن تعداد  
چیزی.  
**هزار کشان.** [ه/ه] [ک] [لا مرکب] نباتی  
است شبیه به تاک انگور اما خاردار. تارهایی  
دارد که مانند تاک بر مجاور خود می پیچد و  
ثمر آن سرخ و به قدر نخودی است و ثمر آن  
را سیاه‌نادر گویند و بیخ آن را عودالحیه  
خوانند. هزارافشان نیز گویند و هزارچشان  
معرب آن است و معنی آن هزارشاخ است. از  
کثرت تارها. به فارسی ماردار گویند و به  
شیرازی نخوشی یعنی «نخشکی یا خشک  
نشوی» زیرا که در زمستان خشک نشود، و  
نامهای بسیاری از او در هر لغتی نقل شده...  
(انجمن آرا). رجوع به هزارچشان و  
هزارافشان شود.  
**هزار کوه.** [ه] [اخ] نام محلی در اصطخر و  
از اعمال فارس است. (معجم البلدان).  
**هزارگان.** [ه/ه] [ص] [ص] [نسبی] هزاران.  
هزاره هزارگان درم فرمود ایشان را و همگان  
امید گرفتند. (تاریخ بیهقی). || مرتبه چهارم  
اعداد دهدهی که پس از صدگان است و آن  
شامل اعداد چهاررقمی است.  
**هزار گانی.** [ه/ه] [ص] [نسبی]  
هزار دیناری. آنچه هزار دینار ارزد یا هزار

مثقال طلا در آن باشد؛ خلعت پوشانید که کمر  
هزارگانی بود در آن خلعت. (تاریخ بیهقی).  
پیش آمد کمر زر هزارگانی بسته با کلاه  
دوشاخ و ساختش هم هزارگانی بود. (تاریخ  
بیهقی). || پرازش و گرانیها:  
ور خود تو گشی به دست خویشم  
کاری باشد هزارگانی. سنایی.  
خاقانی را به دولت تو  
کار سخنان هزارگانی است. خاقانی.  
**هزار گز.** [ه/ه] [گ] [لا مرکب] اصطلاحی  
است که گاهی به جای کیلومتر به کار میرود و  
واحد طول در مسافت شهرها و راههاست.  
**هزار گز.** [ه/ه] [گ] [اخ] ده کوچکی است از  
بخش زرند شهرستان کرمان. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۸).  
**هزار لاه.** [ه/ه] [لا مرکب] شکنبه.  
هزارخانه. هزارتو. هزارتوی. (یادداشت به  
خط مؤلف). رجوع به هزارتو و هزارخانه  
شود.  
**هزار لوات.** [ه] [اخ] دهی است از رامسر که  
دارای ۳۵ تن سکنه است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۲).  
**هزار ام.** [ه/ه] [ز] [عدد ترتیبی، ص نسبی]  
شماره‌ای از هر چیز که پس از نهدونودونهم  
و پیش از هزارویکم است.  
**هزار منی.** [ه] [م] [اخ] دهی است از بخش  
رامهرمز شهرستان اهواز دارای ۷۵ تن سکنه.  
آب آن از رودخانه رامهرمز و محصول  
عمده‌اش غله، برنج، کنجد و بزرک است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**هزار منی.** [ه] [م] [اخ] دهی است از بخش  
واهان شهرستان خرم‌آباد دارای ۱۰۶ تن  
سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش  
غله، لبنیات و پشم و هنر دستی زنان بافتن  
سیاه‌چادر است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۶).  
**هزار می.** [ه/ه] [ز] [ص نسبی، لا] رجوع به  
هزارمین شود.  
**هزار میخ.** [ه/ه] [ص مرکب، لا مرکب]  
خرقه درویشان که بخیه بسیار بر آن زده  
باشند، و آن را هزارمیخی هم میگویند.  
(برهان). نوعی از لباس قفرا که به رشته‌های  
گنده جابه‌جا دوزند. (غیاث):  
چو پشت قفزد گشته تورش از پیکان  
هزارمیخ شده در عش از بسی سوفال.  
زینبی.  
برکش میخ غم ز دل پیش که صبح برکشد  
این خشن هزارمیخ از سر چرخ چنبری.  
خاقانی.

دلق هزار میخ شب آن من است و من چون روز سر ز صدره خارا بر آورم.

خاقانی.

از بهر پاره پیر فلک را به دست صبح

دلق هزار میخ ز سر بر کشیده اند.

خاقانی. || کتایه از آسمان پر کوا کب است. (برهان).

کتایه از فلک باشد. (انجمن آرا). به این معنی

شاهدی یافت نشد و گویا از همان ابیات

خاقانی این معنی مستفاد شده، در صورتی که

خاقانی آسمان را به دلق هزار میخ تشبیه کرده

است.

**هزار میخه.** [هَ / هِخَ / خ] (ص نسبی)

آنچه با میخهای بسیار استوار شده باشد و به

کنایت در توصیف آسمان به کار رود:

حصن هزار میخه عجب دارم

سست است سخت پایه دیوارش.

ناصر خسرو.

رجوع به هزار میخ و هزار میخی شود.

**هزار میخی.** [هَ / هِ] (ص نسبی، مرکب)

هزار میخ. (برهان). جبه درویشان:

دلقش هزار میخی چرخ و به جیب چاک

باز افکنش ز نور و فراویزش از ظلام.

خاقانی.

تیغ یک میخ آفتاب گذشت

جوشن شب هزار میخی گشت. نظامی.

چو گوشت نغمه مرغان صبحگاه بلند

هزار میخی شب بر خود آسمان بدرید.

امیر خسرو.

دو تویی فقرا جامه ای است کز عظمت

هزار میخی افلاکش آستر یابی.

سلمان ساوجی.

|| هزار میخه. آنچه به میخهای بسیار استوار

بود و به کنایت آسمان است:

کاین هفت خدنگ چار میخی

وین نه سپر هزار میخی.

نظامی.

رجوع به هزار میخ و هزار میخه شود.

**هزارمین.** [هَ / هِرَ] (ص نسبی، لا هزارم.

تعدادی که پس از نهصد و نود و نهم و پیش از

هزار و یکم قرار گیرد. رجوع به هزارم شود.

**هزارنوا.** [هَ / هِنَ] (ص مرکب) آنکه هزار

آهنگ دارد و نواهای بسیار گوناگون نوازد:

با مطرب هزارنوا باده نوش کن

در موسمی که زاغ هزیمت شد از هزار.

سوزنی.

رجوع به هزار آوا شود.

**هزاره.** [هَ / هِرَ / ر] (لا) پهلوی هزارک<sup>۱</sup>.

هزار سال پس از تاریخ معین. (حاشیه برهان

چ معین). هزار سال. دصد سال. یک دوره

هزار ساله از تاریخ. (از یادداشتهای مؤلف): از

وقت آدم تا کنون هفت هزار سال است و این

هزاره آخرین است. (مجمل التواریخ و

القصص). || جشنی که در هزارمین سال تولد

کسی برپا کنند. یادبود هزارمین سال. مراسمی

که هزار سال پس از واقعه مهمی بیاد آن برپا

شود، مانند هزاره فردوسی که تقریباً هزار

سال پس از تولد فردوسی بوده است یا هزاره

ابوریحان یا بوعلی و غیره. (از حاشیه برهان

چ معین). || نوعی از گل. || قسمی فواره.

(آندراج).

**هزاره.** [هَ / هِرَ / ر] (لا) حصه پایین دیوار.

(حاشیه برهان چ معین). ایزار. ایزاره. ازار.

ازاره، و آن قسمی از دیوار است که با آجر و

سنگ و جز آن از زمین بردارند تا کف تاقچه

زیرین. (یادداشت به خط مؤلف). چینه کشی

پای دیوار است که ارتفاع مشخصی ندارد و

معمولاً در حدود یک متر بالا آورند.

**هزاره.** [هَ / هِرَ] (لاخ) قومی از افاغنه.

(آندراج). طایفه ای از عشایر شیعی مذهب.

(یادداشت به خط مؤلف).

**هزار هزار.** [هَ / هَر] (عدد مرکب، ص

مرکب، مرکب) هزار برابر هزار. یک میلیون:

فراغت دل هزار هزار مردم. (تاریخ بیهقی).

خراج پارس سی و شش هزار هزار درهم

برآمد چنانکه سه هزار هزار دینار باشد.

(فارسانامه ابن بلخی). و قرار داد که از آن کوره

جمله دو هزار هزار درم خدمت بیت المال

کنند. (فارسانامه ابن بلخی)...

**هزاری.** [هَ / هِ] (ص نسبی) نزد

کشتی گیران، کسی که هر روز هزار بار

تخته شلنگ نماید. (غیاث) (آندراج):

ای که در هند جفا تیغ تو کاری باشد

منصب تخته شلنگ تو هزاری باشد.

میر نجات.

**هزاری.** [هَ] (لاخ) دهی است از بخش

قصر قند شهرستان چابهار که دارای ۱۰۰ تن

سکنه است: آب آن از رودخانه و محصول آن

غله، خرمو و برنج است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۸).

**هزاری.** [هَ] (لاخ) دهی است از بخش

دشتیاری شهرستان چابهار که دارای ۲۵ تن

سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران

ج ۸).

**هزاریک.** [هَ / هِرَازِ ی / ی] (لا مرکب)

یک هزارم. یک قسم از هزار قسم. از هزار

یکی. (یادداشت به خط مؤلف):

هزاریک زان کاندر سرشت او هنر است

نگار و نقش همانا که نیست در ارتنگ.

فرخی.

هزاریک زان کامسال کرد خواهی باز

به تیغ تیز به هند اندرون نکر دی پار.

مسعود سعد.

**هزاع.** [هَ] (ص) مرد ضعیف بددل. (غیاث

از صراح اللغه). || منفرد. (اقراب الموارد): ما

فی الجعبة الا سهم هزاع، در کیش به جز یک

تیر نیست. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هزاع.** [هَ زَوا] (ع ص) شیر که در شکار

بسیار شکند. (منتهی الارب) (از اقراب

الموارد).

**هزاک.** [هَ / هُ] (ص) زشت. || زیون. || ابله

و نادان. (برهان). ابله و نادان که زود فریفته

شود. (اسدی):

که یارد داشت با او خویشان راست

نباید بود مردم را هزاکا. دقیقی.

همانا به چشمت هزاک آمدم

و یا چون تو ابله فغا ک آمدم. اسدی.

|| شخصی که زود فریفته شود و بازی خورد.

(برهان). غره. گول. (یادداشت به خط مؤلف).

**هزال.** [هَ] (ع مص) لاغر گردیدن. (منتهی

الارب) (از اقراب الموارد). || (امص) لاغری.

(منتهی الارب). نزاری. نحول. نحیفی.

نحافت. (یادداشت به خط مؤلف). قلت

گوشت و پیه. نقیض سمن. (از اقراب الموارد).

**هزال.** [هَ زَوا] (ع ص) بسیار هنر. (اقراب

الموارد). بسیار بیهوده گوی. || مسخره.

بازیگر. دلق که موجب هنر و بیهودگی

باشد. بفرمود تا همه مطربان و مسخرگان و

هزالان و سگان شکاری و بوزنه و از این

جنسها که تماشای خلافت باشد از سرای

خلافت بیرون کردند. (مجمل التواریخ و

القصص).

**هزاله.** [هَ لَ] (ع امص) خوش منشی. (منتهی

الارب). فکاهه: وقعت بینهما هزاله: ای

فکاهه. (اقراب الموارد). || زیرکی. (منتهی

الارب).

**هزامج.** [هَ م] (ع ص) آواز پیایی. (منتهی

الارب). الصوت المتدارک من الرغاء، و میم

آن زائد است. (از اقراب الموارد).

**هزامل.** [هَ م] (ع لا) آواها. (منتهی الارب).

اصوات. اصل آن ازامل است. (اقراب الموارد

از قاموس).

**هزانخ.** [هَ ن] (ع لا) ج هزنوع که بیخ گیاهی

است شبیه طرثوث. (آندراج). رجوع به

هزنوع شود.

**هزانی.** [هَ زَنا] (ص نسبی) منسوب است

به هزان که بطنی است از عنک. (سمعانی).

**هزاولک.** [هَ و] (لا) نسام درخت

«شب خسب» یا هزاربرگ در لهجات شمال

ایران است که دارای برگهای ریز و بسیار

است و شب هنگام برگهایش جمع می شوند.

(از جنگل شناسی ساعی ص ۲۲۳ به بعد).

**هزاوه.** [هَ و] (لاخ) قصبه دهستان

فراهان سادات از بخش فرمیه شهرستان

اراک. دارای ۲۷۳۶ تن سکنه است. آب آن از

قنات و محصول عمدتاً انگور، غله و میوه

است. این قصبه از قراء قدیمی این ناحیه و دارای چشمه‌سارهای متعدد و آبهای گوارا و تا کستانهای فراوان است. مولد مردان بزرگی چون امیرکبیر و میرزا بزرگ قائم‌مقام و میرزا ابوالقاسم قائم‌مقام است. جلوس اباقاخان بن هلاکوبه تخت سلطنت بعد از پدرش به سال ۶۶۳ ه. ق. در این قصبه بوده است. در اراضی شمال قصبه موسوم به هزآهه پایین آثار بناهای قدیمی وجود دارد که گاه از آنها عتیقه و مسکوکاتی پیدا شده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هزاهز.** [هز] [ح] (از) در مؤیدالفضلا در جنب لغات فارسی نوشته شده. جنبش و حرکتی را گویند که از ترس خصم در میان لشکر به هم رسد، و در کنزاللغه به معنی فتنه‌ها نوشته شده که جمع فتنه باشد. (برهان). فتنه‌ها که مردمان در آن جنبند. (منتهی الارب). آشوب و فتنه و سروصدا. پریشانی و آشفتگی. (یادداشت مؤلف). بلاها و جنگ‌ها که مردم را بجنابند. (از اقرب الموارد):

نغیر ابر فروردین برآمد  
فتاد اندر سپاه وی هزاهز. بدایمی بلخی.  
مقرر گشت که همگان را که کار وزارت قرار گرفت و هزاهز در دلها افتاد. (تاریخ بیهقی).  
دگر روز حرکت کرد و به نسا رفت و هزاهزی در آن نواحی افتاد. (تاریخ بیهقی). در شهر هزاهزی عظیم بود. (تاریخ بیهقی).

به روز هزاهز یکی کوه بود  
شکیبا دل و بردبار علی (!). ناصرخسرو.  
به زخم و بند و کشتن گشته مشغول  
نه آنجا، گرد و خون و نه هزاهز.

ناصرخسرو (دیوان چ مینوی ص ۵۱۸).  
در اقلیم ایران چو خیلش بجنبند  
هزاهز در اقلیم توران نماید. خاقانی.  
ربع زمین به سان تب ربع برده پیر  
از لرزه و هزاهز در اضطراب شد. خاقانی.  
پرا کندیگی در سپاه او فتاد  
هزاهز در آرام شاه او فتاد. نظامی.  
روارو برآمد ز راه نبرد  
هزاهز در آمد به مردان مرد. نظامی.  
|| جنگ و نبرد:

چون ز خروش دو صف وقت هزاهز کند  
چشم جهان اختلاج گوش زمانه طنین.  
خاقانی.

|| سروصدا. غوغا. (یادداشت به خط مؤلف):  
زد نعره‌ای آنچنان شغبناک  
کافتاد هزاهزی در افلاک. نظامی.  
روارو برآمد ز راه نبرد  
هزاهز در آمد به مردان مرد. نظامی.  
ملایک با روارو در لوای عصمت او شد  
خلایق با هزاهز در رکاب رای او آمد.  
خاقانی.

**هزاهز.** [هز] [ع ص] سبک. || اشتاب. (منتهی الارب). || ماء هزاهز؛ آب بسیار روان. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || پیرصدا: بعیر هزاهز؛ ای شدیدالصوت. (اقرب الموارد).  
**هزآهه.** [هزآه] [ع مص] شکستن چیزی را. || به سرما کشتن شتر را. || جنبانیدن راحله را و حرکت دادن. || مردن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**هزآهه.** [هزآه / هزآه] [ع مص] فسوس کردن به کسی. (منتهی الارب). فسوس. (ترجمان جرجانی) (اقرب الموارد). در اقرب الموارد به فتح اول و سکون دوم هم ضبط شده.  
**هزآهه.** [هزآه] [ع ص] آنکه بر مردم فسوس و خنده کند. || آنکه بر وی فسوس و ریشخند کنند. (منتهی الارب). که از آن بخندند. (اقرب الموارد).

**هزآهه.** [هزآه] [ع ص] که به مردم فسوس و خنده کند. (از اقرب الموارد).

**هزبویه.** [هز] [ع] شیر. (اقرب الموارد):  
تیر تو از کلات فرود آورد هزیر  
تیغ تو از فرات برآرد نهنگ را. دقیقی.  
چنین گفت سیمغ کاین نم چراست  
به چشم هزیر اندرون غم چراست.

فردوسی.  
که خاک پی او بیوسد هزیر  
نیارد به سر برگذشتنش ابر. فردوسی.  
بکوشید و اندر میان آورد  
خروش هزیر ژبان آوردید. فردوسی.  
ناید زور هزیر و پیل ز پشه  
ناید بوی عبیر و گل ز سماروخ. عنصری.  
بازیگه شمس و قمر و ببر و هزیر است  
منزلگه جود و کرم و حلم و وقار است.  
منوچهری.

باش که آن پادشه هنوز جوان است  
نیتم رسیده یکی هزیر دمان است. منوچهری.  
برده ران و برده سینه، برده زانو، برده ناف  
از هیون و از هزیر و از گوزن و از نگیں.  
منوچهری.

به گرشاسب گفت ای هزیر ژبان  
چه گویی؟ بدین جنگ بندی میان؟ اسدی.  
کمائی چو خفته ستونی ستر  
زهش چون کمندی ز چرم هزیر. اسدی.  
ز نوک رمح تو کندی گرفت چنگ هزیر  
ز سُم رخش تو کندی نمود پَر عقاب.  
مسعود سعد.

به موش ریزه برو گریه خیانت‌گر  
که این هزیر به چنگ است و آن پلنگ به ناب.  
خاقانی.  
این ز گیو آن ز رستم آرد نام  
این به کنیت هزیر و آن ضرغام. نظامی.  
گرم شیر پیش آید و گر هزیر  
بر او سیل بارم چو غرنده ابر. نظامی.

هزیر ژبان کی شود صید گور  
سیه مار کی روی تابد ز مور؟ نظامی.  
خلق پر سینه‌اند کای عم رسول  
ای هزیر صف شکن شاه فحول. مولوی.  
ترکیب‌ها:

— هزیرافکن. هزیرانداز. هزیراوژن. رجوع به این مدخل‌ها شود.

|| (ص) درشت آکنده. ج. هزایر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ژبان و دمان. زورمند:

دو رانش چو ران هیونان سطر  
دل شیر و نیروی ببر هزیر. فردوسی.  
رجوع به هزیر شود.

**هزبویه.** [هز] [ع] (از) معرب هزیر [هز] / هزآه.  
رجوع به هزیر و هزیر شود.

**هزبرانه.** [هزرن / ن] (ص نسبی، ق) مانند شیر. مردانه و دلیر. (آندراج).

**هزبرافکن.** [هز] [ک] (نصف مرکب)  
شیرافکن. شیراوژن. شیرکش. شجاع. دلیر:  
دریغ آن هزبرافکن گردگیر  
دلیر و جوان و سوار و هزیر. فردوسی.  
بهومان سپرد آن زمان قلبگاه  
سپاهی هزبرافکن و رزم‌خواه. فردوسی.  
یل ازدها کش به گرز و به تیر  
سوار هزبرافکن و گردگیر. اسدی.

**هزبرالدین.** [هز] [ر] [دی] (ایخ) نام لقب یکی از حکام هند بوده است. رجوع به حبیب‌السیر چ سنگی تهران ج ۱ ص ۴۱۴ شود.

**هزبرانداز.** [هز] [آ] (نصف مرکب)  
شیرافکن. (آندراج). شجاع. دلیر:  
چو جعد شاهد دولت به دست عزت داشت  
رکاب شاه پلنگ‌افکن هزبرانداز. عرفی.  
رجوع به هزیر شود.

**هزبراوژن.** [هز] [ا] / [ا] [وژ] (نصف مرکب)  
شیرکش. هزبرافکن. شجاع:  
مرا بخت از این هر دو فرخ‌تر است  
که پیل هزبراوژنم کهر است. فردوسی.  
رجوع به هزیر شود.

**هزبوستان.** [هز] [ر] (ایخ) کنایت از رستم دستان است:

یک سر موی از سگان درگوش  
بر هزیر سیستان خواهم گزید. خاقانی.  
**هزبویه.** [هز] [ب] [و] (ع مص) بریدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هزبلیله.** [هزب] [ل] [ل] (ع مص) سخت محتاج گردیدن. (منتهی الارب). افتقار. (اقرب الموارد).

**هزبلیله.** [هزب] [ل] [ل] (ع) چیزی: مسافیه  
۱- ن: به موش زیر برو گریه خیانت‌کن.  
(دیوان چ سجادی ص ۵۵).

هزلبیلة (منتهی الارب)؛ ای شیء. [اقترب] (الموارد).

**هزت.** [هَزَزَ] (ع) | هزته و شادمانی و خورسندی و خوشدلی: سلطان را دگرباره هزت غزو و نشاط مجاهدت متمد گشت.

(ترجمه تاریخ یمنی). رجوع به هزته شود.  
**هزج.** [هَزَجَ] (ع مص) سرراییدن سرود طرب انگیز. (منتهی الارب). ترنم و انشاد. (اقرّب الموارد). [لا] آواز تندر. (منتهی الارب). صوت الرعد و الّزّبان. (اقرّب الموارد). [نوعی از سرود و ترانه طرب انگیز. [آواز با اندکی گرفتگی گلو. [هر کلام متدارک و مقارب. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). [اصطلاح عروض] نام بحری از عروض بدان جهت که کلمات و آواز متدارک و مقارب باشد. (منتهی الارب). بحر هزج یکی از سه بحر دایره اول علم عروض موسوم به دایره مؤتلفه است که بحور آن عبارتند از: هزج و رجز و رمل. شمس قیس رازی نویسد: بحر هزج، اجزاء آن چهار بار مفاعیلن مفاعیلن است و از احیقی که در این بحر افتد پانزده است. قبض و کفّ و خرم و تخنیق و خرب و حذف و قصر و شتر و هتم و جَبّ و زلل و بتر و إسباع و معاقبت، و اجزایی که بدین از احیق از افاعیل آن منشعب شود دوازده است. (از المعجم فی معاییر اشعار العجم چ مدرس رضوی ص ۱۰۲ به بعد). این بحر اگر مثنی باشد در هر مصراع آن چهار بار مفاعیلن تکرار میشود مانند این قطعه منسوب به رودکی:

نگارینا شنیدستم به وقت راحت و محنت  
سه پیراهن سلب بوده ست یوسف را به عمر اندر  
یکی از کید شد برخون دوم شد چاک از همت  
سوم یعقوب را از بوی روشن کرد چشم تر  
دلیم مانند بدان اول تنم مانند بدان ثانی  
نصیب من شود در وصل آن پیراهن دیگر.  
اگر هزج مسدس باشد در هر مصراع سه بار مفاعیلن است مانند این مثال که شمس قیس آورده است:

نگارینا چرا با من نمیسازی؟

به حسن خود چرا چندین همی نازی؟  
هزج مسدس معمولاً با حذف یک هجا از آخر و به اصطلاح علم عروض با زحاف قصر در شعر فارسی به کار میرود مانند وزن خسرو و شیرین نظامی و دوبیتی های باباطاهر، و البته بسیاری از محققان وزن دوبیتی ها را تابع عروض اسلامی نمیدانند زیرا این وزن درست با ترانه های زبان پهلوی ساسانی تطبیق می کند. برای مطالعه تفصیل بحر هزج و از احیق آن رجوع به المعجم فی معاییر اشعار العجم شود.

**هز۵.** [هَزَّ] (لا) بیدستر که سگ آبی گویند و به

ترکی قندز خوانند. (انجم آرا). حیوانی است آبی، و آن در خشکی نیز می باشد و خصیه او را آتش بچه ها و جندبیدستر میگویند. و به ترکی قندز میخوانند. (برهان). رجوع به هزدگند شود.

**هزدگند.** [هَزْدُگُ] (لا مرکب) جندبیدستر را گویند که آتش بچه ها باشد و به ترکی قندز قوری گویند. (برهان). رجوع به هزد شود.

**هزرد.** [هَزَّ] (ع مص) به عصا سخت زدن بر پهلوی و پشت کسی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). [سخت درختن. [اراندن و دور کردن کسی را به عصا. (منتهی الارب). [بر زمین زدن چیزی را. [عطای بسیار دادن کسی را. [خندیدن. [شتافتن به حاجت. [گران کردن نرخ در بیع. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). [آبی اندیشه خریدن چیزی را و در آمدن در آن. (منتهی الارب).

**هزرد.** [هَزَّ] (ع ص) زیان زده. (منتهی الارب). سفین. (اقرّب الموارد). [گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرّب الموارد). [درشت. (منتهی الارب). شدید. (اقرّب الموارد).

**هزرد.** [هَزَّ] (لح) موضعی که در آن قوم نمود هلاک شدند. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). [اقبیلای در یمن که شب خفتند و هلاک شدند، و گویند شهر هذیل است. (اقرّب الموارد).

**هزراف.** [هَزَّ] (ع ص) شتر مرغ سریع سبک. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رجوع به هزارف و هزرورف شود.

**هزربه.** [هَزَّرَبَ] (ع امص) سبکی. شتابی. (منتهی الارب).

**هزرهفه.** [هَزَّرَفَه] (ع ص) شتافتن. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد).

**هزرهفه.** [هَزَّرَفَه] (ع ص) [لا] شستر ماده کلانسال. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد). [انگده پیر. (منتهی الارب). عجوز. (اقرّب الموارد). هزروهفه.

**هزرهفه.** [هَزَّرَفَه] (ع) [لا] نوعی از بدترین خنده. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هزرورف.** [هَزَّرُف] (ع ص) [لا] شتر مرغ سریع سبک. هزارف. هزراف. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد).

**هزرهفه.** [هَزَّرَفَه] (ع ص) [لا] هزروهفه. شتر مساده کلانسال. (منتهی الارب) (از اقرّب الموارد). [انگده پیر. (منتهی الارب). عجوز. (اقرّب الموارد).

**هزروقوی.** [هَزَّرُوقی] (ع) [لا] بند. اسم است آن را. لغتی است در هزروقوی. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هزره.** [هَزَّرَه] (ع) [لا] زمین تنگ. (منتهی الارب). [تمام کسل. (اقرّب الموارد). ج،

هزرات: انه ذوهزرات و فیه هزرات؛ ای کسل تام. (اقرّب الموارد).

**هزوع.** [هَزَّوَع] (ع ص) شیر بسیار سخت شکننده شکار. (منتهی الارب). هزواع. (اقرّب الموارد). رجوع به هزواع شود.

**هزوعربی.** [ ] (لا) اسم جنسی حراف است، و نزد بعضی نوع بزّی آن. (فهرست مخزن الادیبه).

**هزف.** [هَزَفَ] (ع مص) سبک یافتن. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هزرف.** [هَزَّرَفَ] (ع ص) شتر مرغ گران سنگ تیزرو یا گریزنده یا درازپس یا جافی تاور. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هزرق.** [هَزَّرَقَ] (ع مص) نشاط کردن. [بسیار خندیدن. (اقرّب الموارد). [لا] شادمانی. (منتهی الارب). نشاط و سبکی. [شدت آواز تندر. (اقرّب الموارد).

**هزرق.** [هَزَّرَقَ] (ع ص) تندر سخت آواز. (منتهی الارب). رعد شدید. (اقرّب الموارد).

**هزرقه.** [هَزَّرَقَه] (ع ص) زن که قرار نگیرد به جای. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).

**هزول.** [هَزَّوَل] (ع مص) لاغر گردانیدن کسی را. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). [لاغر گردیدن مرد. [مردن شتران کسی پس از درویش شدن وی. [لا] بیهودگی. خلاف جد. (منتهی الارب). لاغ. سخن بیهوده. (یادداشت به خط مؤلف. آن است که از لفظ معنای آن اراده نشود، نه معنای حقیقی و نه مجازی، و آن ضد جد است. (تعریفات). در اصطلاح اهل ادب شعری است که در آن کسی را ذم گویند و بدو نسبت های ناروا دهند، یا سخنی است که در آن مضامین خلاف اخلاق و ادب آید:

محال را توانم شنید و هزل و دروغ  
که هزل گفتن کفر است در مسلمانی.

منجیک ترمذی.  
گاه نظم و گاه نثر و گاه مدح و گاه هجو  
روز جد و روز هزل و روز کلک و روز دن.  
منوچهری.

مکن فحش و دروغ و هزل پیشه  
مزن بر پای خود زنهار تیشه. ناصر خسرو.  
بر هزل وقف کرده زبان فصیح خویش  
بر شعر سخف کرده دل و خاطر منیر.  
ناصر خسرو.

میگوی محال زآنکه خفته  
باشد به محال و هزل معذور. ناصر خسرو.  
هزل همه ساله آب مردم ببرد. (کلیله و دمنه).  
آنگاه آن را به صورت هزل فراموده. (کلیله و دمنه). و اگر نادانی، این اشارت را که باز نموده شده است، بر هزل حمل کند، مانند کوری بود که احوالی را سرزنش کند. (کلیله و دمنه).

از هزل و جد چو طفل بنگزیرم که دست  
گاهی به لوح و گه به فلاخن در آورم. خاقانی.

طریق هزل رها کن به جان شاه جهان  
 که من گریختنی نیستم به هیچ ابواب.  
 خاقانی.  
 بس کن این هزل چیست خاقانی  
 که ز هزل آفت روان بینی.  
 خاقانی.  
 از حدائق جد و هزل و حقایق فضایل و فضل  
 ریان گشته. (ترجمه تاریخ یمنی).  
 هزل تعلیم است آن را جد شنو  
 تو مشو بر ظاهر هزلش گرو.  
 مولوی.  
 هر جدی هزل است پیش هازلان  
 هزلها جداست پیش عاقلان.  
 مولوی.  
 گوش سر بریند از هزل و دروغ  
 تا ببینی شهر جان با فروغ.  
 مولوی.  
 به مزاحت نگفتم این گفتار  
 هزل بگذار و جد از او بردار.  
 سعدی.  
 هزل آبت ز رخ فروریزد  
 وز فرونیش دشمنی خیزد.  
 اوحدی.  
 و رجوع به هجو شود.  
 ترکیبها:  
 - هزل گو. هزل گوی. هزل مانند. رجوع به این  
 مدخلها شود.  
 || (ص) بیهوده. (ترجمان جرجانی).  
**هزل**. [هَزَل] (ع مص) بیهودگی. || (مص)  
 بازی کردن. (منتهی الارب).  
**هزل**. [هَزَل] (ع مص) لاغر گردیدن. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد).  
**هزل**. [هَزَل] (ع ص) نیک بیهوده کار. (منتهی  
 الارب).  
**هزلج**. [هَزَلَج] (ع ص) گرگ سبک. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد). || سریع. (اقراب  
 الموارد). ج. هزالج. (اقراب الموارد).  
**هزلع**. [هَزَلَع] (ع) بچه گرگ لاغر سرین که  
 از گفتار پیدا شود. (منتهی الارب).  
**هزل بستنی**. [هَزَلِ بَسْتَنِي] (ع) شاعری از  
 مردم شهر بَست. قطعه ذیل در ترجمان البلاغه  
 رادویانی از او آمده است که درباره تولد و  
 مرگ دختر اوست:  
 چو دختر بیامد من اندر هزیمت  
 گه آمل گزیدم، گه از شرم، ساری  
 برفت آخر آن مصلحت بر طریقی  
 که رست او ز طعنه من از شرمساری.  
 رجوع به ترجمان البلاغه رادویانی چ احمد  
 آتش ص ۱۲ شود.  
**هزلج**. [هَزَلَج] (ع ص) تیزرو از شتر مرغ.  
 (از منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به  
 هزلج شود.  
**هزلجه**. [هَزَلَجَه] (ع مص) شوریدن. || در  
 هم شدن آواز. (منتهی الارب). اختلاط  
 صوت. (از اقراب الموارد). || (مص) سرعت.  
 (اقراب الموارد).  
**هزلج**. [هَزَلَج] (ع ص) تیزرو. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هزلج شود.

**هزله**. [هَزَلَع] (ع مص) رفتن و درگذشتن  
 بچه گرگ از گفتار. (منتهی الارب) (اقراب  
 الموارد). || پنهان بیرون آمدن از میان چیزی.  
 (منتهی الارب). رجوع به هزلع شود.  
**هزل گو**. [هَزَلِ گَو] (نصف مرکب) بیهوده گو  
 یاوه درای. (آندراج). رجوع به هزل شود.  
**هزل گوی**. [هَزَلِ گَوِي] (نصف مرکب) هزل گو.  
 رجوع به هزل گو شود.  
**هزل مانند**. [هَزَلِ مَانِد] (ص مرکب) هر سخن  
 شوخی آمیز و بیهوده: جدا. هزل مانند و  
 موعظت او حکمت پیوند. (سندبادنامه).  
**هزلی**. [هَزَلِي] (ع) ماسها. واحد ندارد.  
 (منتهی الارب).  
**هزلیات**. [هَزَلِيَا] (ع) اشعاری که دارای  
 مضامین شوخی آمیز و خلاف اخلاق باشد.  
 رجوع به هزل شود.  
**هزوم**. [هَزُوم] (ع مص) مهربانی کردن بر کسی.  
 (منتهی الارب). || انگشت خالانیدن در چیزی  
 چنانکه مخا کچه پیدا آید. || زدن کسی کسی  
 را چنانکه مابین سرینش در آید و بر آید. ناف  
 او. || چیزی از حق کسی باز شکستن. || بانگ  
 کردن کمان. || چاه کنند. (منتهی الارب) (از  
 اقراب الموارد). || شکستن لشکر و دشمن را.  
 (منتهی الارب). || لشکر شکستن. (ترجمان  
 علامه جرجانی ترتیب عادل بن علی).  
 شکستن لشکر. (تاج المصادر بیهقی)  
 (مصادر اللغة زوزنی). شکستن دشمن را.  
 (اقراب الموارد). و رجوع به هزیمت شود.  
 || (ص،) اسب منقاد و رام. (منتهی الارب).  
 || زمین نشیب هموار. (منتهی الارب). زمین  
 سخت. (معجم البلدان). زمین استوار. (اقراب  
 الموارد). || ابر تنک بی آب. (منتهی الارب).  
 ابر رقیق بی آب. (اقراب الموارد). || هزم  
 الضریع؛ ریزه شکسته از گیاه شریق. ج. هزوم.  
 || (ع) هزومه. (منتهی الارب). رجوع به هزومه  
 شود.  
**هزوم**. [هَزُوم] (ع ص) اسب منقاد و رام.  
 (منتهی الارب). فرس مطیع. || فرس  
 هزم الصوت؛ که صدایش به صدای رعد ماند.  
 (اقراب الموارد).  
**هزوم**. [هَزُوم] (ع) بانگ کمان. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد).  
**هزوم**. [هَزُوم] (ع) جایی است از مدینه.  
**هزمان**. [هَزْمَان] (ع) مخفف هر زمان باشد که  
 افاده هر دم و هر ساعت می کند. (برهان):  
 آسمان آسیای گردان است  
 آسمان آسمان کند هزمان.  
 کسایی.  
 کز فروغ مکارمش هزمان  
 مورچه بشمرد ز دور ضریب.  
 خسروی سرخسی.  
 ز بس برسخن زرش به جای مردمان، هزمان

ز ناره بگسلد کپان ز شاهین بگسلد پله.  
 دقیقی.  
 دو هفته برآمد بر این روزگار  
 که هزمان همی تیز تر گشت کار.  
 دقیقی.  
 چه بندی دل اندر سرای فسوس  
 که هزمان به گوش آید آوای کوس.  
 فردوسی.  
 همی کرد گودرز هر سو نگاه  
 ز دشمن بیفزود هزمان سپاه.  
 فردوسی.  
 بدان جایگه باشد ارژنگ دیو  
 که هزمان بر آرد خروش و غریو.  
 فردوسی.  
 پدر از مردی در شیر زند هزمان دست  
 پسر از مردی با پیل زند هر دم بر.  
 فرخی.  
 من و چنگی و آن دلبر که او را نیست همتایی  
 ز من کرده مدیح شاه را هزمان تقاضایی.  
 فرخی.  
 ز بانگ بوق و هول کوس هزمان  
 درافتد زلزله در هفت کشور.  
 عنصری.  
 چو صغیری بزند کبک دری در هزمان  
 بزند لقلق بزنگره بر ناقوسی.  
 منوچهری.  
 دیلمی وار کند هزمان دراج غوی  
 بر سر هر پرش از مشک نگاریده ووی.  
 منوچهری.  
 هزمان بکند بانگ نمازی به لب جوی  
 در سجده رود خیری با لاله خودروی.  
 منوچهری.  
 ز صد گونه هزمان بدو گرد کرد  
 کسکش باز نشناسد از زر زرد.  
 اسدی.  
 یکی چاره هزمان نماید همی  
 بدان چاره جانمان رباید همی.  
 اسدی.  
 چنان کرد دین را به شمشیر تیز  
 که هزمان بود پیش تا رستخیز.  
 اسدی.  
 از این چون و چرا بگذر که روشن گردد هزمان  
 مگر کآن عالم پر خیر بی چون و چرا یابی.  
 سنائی.  
 ز بیم چنبر این لاجوردی  
 همی بیرون جهم هزمان ز چنبر.  
 ناصر خسرو  
 و اینکه بگرداند هزمان همی  
 بابل نونو به شگفتی نواش.  
 ناصر خسرو.  
 تشنه نشود هرگز تا آب نخوردی  
 هر چند که آب آب همیگویی هزمان.  
 ناصر خسرو.  
 من آن در حکمت ندارم مهیا  
 که برضه کم بر تو هزمان دگرگون.  
 سوزنی.  
 نوشتم ابجد تجرید پس چون نشه طفلان  
 نگاریدم به سرخ و زرد ز آشک دیده هزمانش.  
 خاقانی.  
 و رجوع به ترکیبهای هر شود.

**هزمان**. [هَمْ زَم] (اِخ) جایی است که پیاپی جریر در آنجا بود و اهل آن شکایت به حضرت نبوی بردند، آن حضرت امر آنان را فیصل داد. (معجم البلدان).

**هزمان**. [هَمْ زَم] (اِخ) ده کوچکی است از بخش ساردوئیه شهرستان جیرفت. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هزمجه**. [هَمْ ج] (ع) سخن متابع و پیاپی. || آمیزش آوازهای زائد. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هزمرة**. [هَمْ رَم] (ع) جنبش سخت. (منتهی الارب). حرکت شدید. (اقراب الموارد). || (مص) نیک سرزنش و عتاب کردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || سختی نمودن. (منتهی الارب). عنف. (اقراب الموارد).

**هزومه**. [هَمْ م] (اِخ) یکی از هزم، هر جای نشیب و مفا کج، هزم، هزوم. || مفا کجی تردید و سبب و جز آن که از غمز انگشت پیدا آید. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هزومه**. [هَمْ م] (ع ص) سخت جوشان؛ قُدر هزومه؛ دیگر سخت جوشان. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هزمی**. [هَمْ ی] (ص نسبی) منسوب به هزومه که نام جد خاندانی است. (از سمعانی).

**هزمی**. [هَمْ ی] (ص نسبی) منسوب به هزم که نام جد خاندانی است. (از سمعانی).

**هزن**. [هَمْ ز] (اِخ) ده کوچکی است از بخش کهنوج شهرستان جیرفت دارای یکصد تن سکنه. محصول آن خرما است و آب آن از قنات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هزنبر**. [هَمْ ب] (ع ص) <sup>۱</sup> زیرک تیزسر. (منتهی الارب) (آندراج). || امرد بدخوی. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هزنبران**. [هَمْ ب] (ع ص) <sup>۲</sup> زیرک تیزسر. || امرد بدخوی. (منتهی الارب) (آندراج).

**هزنوع**. [هَمْ ع] (اِخ) بیخ گیاهی شبیه طروث. (منتهی الارب). و صحیح آن به راه مهمله و غین معجمه است. (از اقراب الموارد). رجوع به هرنوع شود.

**هزوه**. [هَمْ] (ص) مردم دلیر و شجاع را گویند. (برهان).

**هزوه**. [هَمْ زُو] (ع مص) سیر نمودن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || رفتن. (منتهی الارب). || افسوس داشتن. (تاج المصادر بیهقی).

**هزوه**. [هَمْ / زُو] (اِخ) جانور آبی که آن را به هندی اود گویند به واو مجهول، و به ترکی قندز. (غیاث).

**هزوه**. [هَمْ] (اِخ) قلعه‌ای است در ساحل بحر فارس. (معجم البلدان). هزو و ساویه دیگر

نواحی اعمال است از ساحلیات که با جزیره قیس رود و به حکم امیر کیش باشد و با گرمسیر زمین کرمان پیوسته است. (فارسنامه ابن بلخی). در مآخذ جغرافیایی متأخر نام آن نیست.

**هزوارش**. [هَمْ زَر] (اِخ) زوارش. از مصدر اوزوارتن <sup>۳</sup> به معنی بیان کردن، تفسیر نمودن و شرح دادن است. و به همین معنی در نامه‌های پهلوی، چون دینکرد و بندهش و نامکیهای مئوچهری و چستیکهای زادسپرم و شکندگمانیک و یچار، و در نوشته‌های پهلوی تورفان ایزوارتن <sup>۴</sup> به کار رفته است، بنابراین اسم مصدر اوزوارش (هزوارش) در پهلوی به معنی شرح و تفسیر و توضیح و بیان است. در سراسر نوشته‌های پهلوی چه در سنگ‌نبشته‌ها و چه در گزارش پهلوی اوستا (=زند) و در نامه‌های پیش از اسلام و پس از اسلام، به استثنای آثار مانوی تورفان، هزار کلمه سامی از لهجه آرامی به کار رفته است. به این گونه کلمات که فقط در کتابت می‌آمده و به زبان رانده نمی‌شد هزوارش نام داده‌اند، به عبارت دیگر هزوارش ایدئوگرام یا علامت

و نشانه‌ای بوده به هیئت یک کلمه آرامی که به جای آن در خواندن، یک کلمه ایرانی می‌نشانند. مثلاً به جای آن ایدئوگرامهایی که بایستی به لهجه آرامی «شیدا، جلتا، ملکا، شیر و یقیمون» بخوانند معادل آنها را که لغات ایرانی «دیوانه، پوست، شاه، و = به، استادن» باشد به زبان می‌آوردند. اگر اصلاً یاد کردن اینگونه لغات هزوارش در فرهنگهای فارسی لازم باشد نگفته پیداست که باید ریشه و بن آنها را از همان زبان آرامی یا زبانهای دیگر سامی چون سریانی و عبری و بالاتر از آنها در زبانهای بابلی و آشوری و آکدی به دست آورد. معادل بسیاری از آنها در زبان عربی هم که از خویشاوندان این زبانهای سامی است، موجود است. همین کلمات آرامی است که در برهان قاطع از لغات زند و پازند یاد گردیده است. (از مقدمه برهان قاطع ج معین ص دوازده).

**هزوان**. [هَمْ ز] (اِخ) به معنی زبان است که عبران لسان گویند. (آندراج) (برهان). مصحف زوان = زفان = زبان. (حاشیه برهان ج معین).

**هزور**. [هَمْ زُو] (ع ص) سست. (منتهی الارب).

**هزوع**. [هَمْ ع] (ع مص) شتافتن. (منتهی الارب) (تاج المصادر بیهقی). رجوع به هزح شود.

**هزوم**. [هَمْ] (ع) ج هزم. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هزم شود. || ج هزومه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ج

هزمه، به معنی هر جای نشیب و مفاک. (آندراج). رجوع به هزمه شود. || (مص) به صحیح نزدیک گردیدن شب. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هزوم**. [هَمْ] (ع ص) قوس هزوم؛ کمان سخت‌آواز. (منتهی الارب).

**هزه**. [هَمْ ز] (ع مص، اِخ) شادمانی. (منتهی الارب). نشاط. ارتیاح. (اقراب الموارد). خورسندی. (منتهی الارب). || خوشدلی. || فراخ‌خویی که به دهش پیدا گردد. (منتهی الارب). || اتردد بانگ تندر. || آواز جوشش دیگر. || نوعی از رفتار شتر. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هزت شود.

**هزه‌هاز**. [هَمْ ه] (ع ص) آب بسیار روان. (از منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || سیف هزه‌هاز؛ شمشیر جنبان و روشن بسیار آب درخشان. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هزه‌جان**. [هَمْ ج] (اِخ) دهی است از بخش ورزقان شهرستان اهر که دارای ۴۶۴ تن سکنه است. آب آن از چاه و محصول عمده‌اش غله و سردرختی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هزه‌ز**. [هَمْ ه] (ع ص) آب بسیار و روان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || ابر هزه‌ز؛ چاه دور تک. (منتهی الارب). چاه عمیق. (از اقراب الموارد). || اهر هزه‌ز؛ جوی جنبان. (منتهی الارب). که موج زند از صافی. (از اقراب الموارد).

**هزه‌زه**. [هَمْ ه] (ع ص) آب بسیار و روان. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || صاف از آب و شمشیر؛ ماء هزه‌ز و سیف هزه‌ز؛ صاف. (از اقراب الموارد).

**هزه‌زه**. [هَمْ ه] (ع مص) برانگیختن فتنه و شورش و جنگ میان مردم. || خوار و رام گردانیدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || جنبانیدن. (منتهی الارب). حرکت دادن. (اقراب الموارد).

**هزویج**. [هَمْ ج] (ع اِخ) پاره‌ای از شب. (منتهی الارب). هزیج. (اقراب الموارد). رجوع به هزیج شود.

**هزیو**. [هَمْ ی] (ع ص) به عصا درخته و رانده. (منتهی الارب).

**هزیوره**. [هَمْ ز] (ع ص مصفر) مصفر هزوره، یعنی سخت کسلمند. (منتهی الارب).

**هزیوز**. [هَمْ ز] (ع مص) به نشاط آوردن حادی، شتران را به سرود. || افروقتادن ستاره و درخشیدن در فروشدن. رجوع به هزّه شود. || (اِخ) آواز و بانگ وزش باد. || اتردد آواز تندر.

۱- أو الصواب بزائین. (از منتهی الارب).

۲- أو الصواب بزائین. (از منتهی الارب).

(منتهی الارب) (اقرب الموارد) هزیم. [هَ] [ع] (ا) یساره‌ای از شب و مقدار سه یک یا چهار یک از شب. (منتهی الارب) و قارابی گوید یک نیمه از شب، و گویند ساعتی از آن. گویند: مضی هزیم من اللیل. (اقرب الموارد). || (ص) مرد گول. (منتهی الارب). احمق. (اقرب الموارد). ج، هُزُع. (اقرب الموارد).

**هزیل.** [هَزُوزِ] [ع] (ص) کثیرالهلل. (اقرب الموارد).

**هزلی.** [هَ] [ع] (ص) لاغر. نزار. ج، هزلی. (یادداشت مؤلف). ضد سمین. ج، هزُلّی. (اقرب الموارد).

**هزیله.** [هَلّ] [ع] (مص) اسمی است مشتق از هزل، مانند شتیمة از شتم. (اقرب الموارد). || لاغری. ثم فشت الهزیله فی الابل. ج، هزائل. هزُلّی. (اقرب الموارد).

**هزلی.** [هَزُوزَ] [ع] (ا) کار شده‌باز که در شعبه‌های خویش چابک‌دست باشد. (از اقرب الموارد).

**هزلی.** [هَزُوزِ ی] [ص] (نسبی) منسوب به هزیله که نام زنی است. (سمعی)، (هزیله نام چند زن صحابی است). (از منتهی الارب).

**هزیم.** [هَ] [ع] (ا) تندر. || آواز تندر. || (ص) اسب سخت‌آواز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || باران که نایستد، چنانکه گویی ابر شکافته شده است. (اقرب الموارد).

**هزیم.** [هَزُوزَ] [ع] (ا) (بخ) نخلستانی و قرایبی است در زمین یمامه از آن بنی امرء القیس. (از معجم البلدان).

**هزیم.** [هَزُوزَ] [ع] (ا) (بخ) شهری است در یمین. (معجم البلدان).

**هزیمت.** [هَمّ] [ع] (مص) هزیمت‌گریز به هنگام شکست، گریز. فرار. گریز از دشمن و خطر شکست. ضد فتح:

هزیمت به‌هنگام بهتر که جنگ چو تنها شدم نیست جای درنگ. فردوسی.

در هزیمت چون زنی بوق ار بجایستت خرد ورنه مجنونی چرا می پای کویی در سُرُب؟ ناصرخسرو (دیوان چ تقوی ص ۳۶).

در هزیمت ز نور و تابش او هرچه دریافتند بژبایند. مسعود سعد.

خصم از سپاهت ناگهی جسته هزیمت را رهی چون جسته از نقب ابلیهی جان برده کالا ریخته. خاقانی.

هزیمت را غنیمتی درست شناختند. (ترجمه تاریخ یمینی). ایلک‌خان پس از هزیمت بلخ بسا ولایت خویش رفت. (ترجمه تاریخ یمینی).

چو سلطان در هزیمت عود می سوخت علم را میدرد و چتر میدوخت. نظامی.

چون درآید تیرباران بلا

در هزیمت دامن تر داشتن. عطار.

بددلان از بیم جان در کارزار کرده اسباب هزیمت اختیار. مولوی.

در خزان بین صدهزاران شاخ و برگ از هزیمت رفته در دریای مرگ. مولوی.

چو بینی که یاران نباشند یار هزیمت ز میدان غنیمت شمار. سعدی.

— به هزیمت؛ شکست خورده و گریزان؛ مبارزان و اعیان یاری دادند و کین درگشادند و مکرانی برگشت به هزیمت. (تاریخ بیهقی). احمد علی نوشتگین از راه کرمان به راه تون به هزیمت آنجا آمده بود. (تاریخ بیهقی).

— سر به هزیمت بردن؛ جان خود را با گریز از میدان نجات دادن:

از چو منی سر به هزیمت نبرد صحبت خاکی به غنیمت شمرد. نظامی.

ترکیب‌ها:

— هزیمت افتادن. هزیمت برافکندن. هزیمت رفتن. هزیمت شدن. هزیمت کردن. هزیمت گرفتن. هزیمت نمودن. هزیمتی، رجوع به این مدخل‌ها شود.

|| (ا) سپاهی فراری:

بسی در قفای هزیمت مران نباید که دور افتی از یاوران. سعدی.

|| (ق) در حال گریز:

سپه چون سپهد نگون یافتند هزیمت سوی شاه بشتافتند. اسدی.

**هزیمت افتادن.** [هَمّ أَدّ] [مص] (مرکب) شکست پیش آمدن. شکست خورده شدن؛ لشکر امیر سبکتگین را نیک بمالیدند و نزدیک بود که هزیمت افتادی. (تاریخ بیهقی).

**هزیمت برافکندن.** [هَمّ بَ اکّ دَ] [مص] (مرکب) شکست دادن:

روز از پی کمین چو سکندر کشد کمان بر خیل شب هزیمت دارا برافکند. خاقانی.

**هزیمت رفتن.** [هَمّ رَتّ] [مص] (مرکب) گریزان شدن. گریختن؛ ایشان هزیمت رفتند. (فارسنامه ابن بلخی).

**هزیمت شدن.** [هَمّ شُ دَ] [مص] (مرکب) شکست خوردن و گریزان شدن:

هزیمت شد از وی سپاه قلون به یکبارگی بخت او شد نگون. فردوسی.

بدین گونه بود او همی روز جنگ اگر زو هزیمت شوم نیست ننگ. فردوسی.

نشاطی برپای شد که گفتی در این بقعت غم نمائد و همه هزیمت شد. (تاریخ بیهقی). چون بوعلی بدید هزیمت شد و در رود گریخت. (تاریخ بیهقی). زدنی سخت استوار چنانکه هزیمت شدند. (تاریخ بیهقی).

هزیمت شد همانا خیل بلبل ز بیم زنگیان بی‌زبان. ناصرخسرو.

نیزه بر شهرک زد و شکست و در حال کفار

هزیمت شدند. (ابن بلخی).

گویی شود هزیمت هجر آخر از وصال نیکو غنیمتی است نگارا اگر شود. مسعود سعد.

تا از ظلم به جمله غنیمت برد ضیا تا از ضیا به طعنه هزیمت شود ظلم. مسعود سعد.

**هزیمت کردن.** [هَمّ کَ دَ] [مص] (مرکب) شکست دادن و گریزانیدن؛ بواسحاق را هزیمت کردند، وی بگریخت و مردمش بیشتر در ماندند. (تاریخ بیهقی).

**هزیمت گرفتن.** [هَمّ گَ رَتّ] [مص] (مرکب) شکست خوردن. هزیمت شدن و گریختن:

گرفتند آن شاه را در میان هزیمت گرفتند ایرانیان. فردوسی.

چو دیوان بدیدند کردار اوی هزیمت گرفتند از کار اوی. فردوسی.

هزیمت گرفت آن سپاه بزرگ من از پس خووشان چو شیر سترگ. فردوسی.

صبر هزیمت گرفت کز صف مژگان او غمزه کمان درکشید فتنه کمین برگشاد. خاقانی.

**هزیمت نمودن.** [هَمّ نَ / نَ / دَ] [مص] (مرکب) هزیمت شدن. هزیمت گرفتن. گریختن:

ز گردان ایران و کاوس شاه هزیمت نمودند دیگر سپاه. فردوسی.

**هزیمتی.** [هَمّ] [ص] (نسبی) شکست خورده. هزیمت شده. (یادداشت به خط مؤلف):

راست گفتی هزیمتی شهید خسته و جسته و فکنده سپر. فرخی.

بدین ره اندر چندانکه مرد سیر شود نه زاد یابد مرد هزیمتی و نه نان. فرخی.

همی شدند به بیچارگی هزیمتیار شکسته پشت و گرفته گریز را هنجار. عنصری.

هزیمتیار چون به دبه رسیدند آن را حصار گرفتند. (تاریخ بیهقی).

**هزیمه.** [هَمّ] [ع] (مص) هزیمت. شکستن لشکر و دشمن را. (منتهی الارب). شکستن لشکر. (تاج المصادر بیهقی). || (مص) فعل هزم. (از اقرب الموارد). رجوع به هزیمت شود. || (ص) ستور لاغر. (منتهی الارب). واحده العجائف من الدواب. (از اقرب الموارد). || چاه بسیار آب، ج، هزائم. (از منتهی الارب). واحد هزائم و چاههای بسیار آب به سبب آرام ماندن آن. (از اقرب الموارد):



خلیج مغربی هزیمه‌ای شود اگر نه جود او شود سقای او. منوچهری.

**هزیمی.** [هزّی ما] [ع امص] شکست لشکر. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). اسم از هزم. (اقرب الموارد).

**هزیمی.** [هزّ] (ص نسبی) منسوب به هزیمه که بطنی است از حمیر. (سمعانی).

**هزینه.** [هَنْ / ن] [ا] بر وزن و معنی خزینه باشد. (برهان). به این معنی ظاهراً مبدل خزینه و منال خزانه عربی است. (از حاشیه برهان چ معین): اگر دیگران هزینه مال کنند تو خزینه اعمال کن... (ملا حسین واعظ از حاشیه برهان چ معین). [به معنی خرج هم هست که نقیض دخل باشد. (برهان): چهار هزار درم حاصل کرد بیرون از هزینه و ضعیفی نیکو. (تاریخ بیهقی). و چهار هزار درم دیگر او را ده تا در وجه هزینه و ولیمه کند. (تاریخ بیهقی).

اگر نَبُود وگر چیزی نباشد ز گفتار نکو کمتر هزینه. ناصر خسرو.

سیم بهر هزینه دارد شاه لعل بهر خزینه دارد شاه. سنائی.

هرچه فلک را سعادت است به هر دم بر سر صاحب‌نثار باد هزینه. سوزنی.

به دخل و خرج دلم بین بدان درست که هست خراج هر دو جهان یکشبه هزینه من. خاقانی.

ناورم رخنه در خزینه کس دل دشمن کنم هزینه و بس. نظامی.

ترکیب‌ها:  
- هزینه شدن. هزینه شمردن. هزینه کردن. رجوع به این مدخل‌ها شود.  
[انفقه عیال یعنی روزمره که به جهت زن و فرزند مقرر کنند. (برهان): همه عالم عیال جود تو آند او دهدشان هزینه و کابین. ابوالفرج رونی. داری روا اگر ز تو یابند حاسدان در زندگی هزینه و در مردگی کفن. معزی. [ص] به معنی هرروزه و پیوسته هم آمده است. (برهان).

**هزینه شدن.** [هَنْ / ن شُد] [مص] مرکب) صرف شدن. خرج شدن: زخمی رسید بر دل خاقانی کاوقات او هزینه مرهم شد. خاقانی.

**هزینه شمردن.** [هَنْ / ن ش / ش م / م] [د] (مص مرکب) هزینه حساب کردن. جزو خرج آوردن:  
هزینه شمر سیم کز بهر لاف به بیهوده پیرا کند بر گزاف. فردوسی.

**هزینه کردن.** [هَنْ / ن ک د] [مص] مرکب) خرج کردن. صرف کردن مال و پول و جز آن: سرت را بگیرم و همه گنج‌خانه تو بر

آتش‌خانه هزینه کنم. (تاریخ بلعمی). عمر خواسته بسیار فرستاد تا برای آبادانی شهر هزینه کردند. (تاریخ بلعمی).

هزینه به اندازه گنج کن دل از بیشی گنج بی رنج کن. فردوسی.

هزینه چنان کن که بایدت کرد نباید فشاند و نباید فشرود. فردوسی.

کاشکی او را از این شیرین روان مدح آمدی تا هزینه کردمی در مدحش این شیرین روان. فرخی.

بفزاید اگر هزینه کنیش با تو آید به روم و هند و حجاز. ناصر خسرو.

تاش آن صلات و میرات بر طبقات لشکر خویش هزینه کرد. (ترجمه تاریخ یمینی).

ناورم رخنه در خزینه کس دل دشمن کنم هزینه و بس. نظامی.

رجوع به هزینه شود.

**هزیودس.** [هزید] [اخ] هزیودس. از شعرای یونان قدیم. (از ایران باستان پیرنیا ص ۷۱). یکی از قدیمترین شعرای یونان است که بنابر قول مورخان یک قرن پس از همر میزیسته و ۲۵۰۰ شعر از او باقی است. (فوستل د کولانتز).

**هزیودس.** [هزّی د] [اخ] هزیودس. رجوع به هزیودس شود.

**هزّیو.** [هزّ / هزّ] [ا] مصحف هزّیو است به معنی شیر. رجوع به هزیر شود.

**هزّده.** [هزّده] [عدد، ص، ا] هیجده. هشتده. (از حاشیه برهان چ معین). ده به علاوه هشت. (از ناظم الاطباء). هیجده. عددی ماقبل نوزده و پس از هفده: چون یزدجرد جوان مرد از پس او هزده سال این هرمز برادر کهتر که پیش پدر بود ملک بگرفت. (تاریخ بلعمی). مرا بود هزده پسر در جهان از ایشان یکی مانده است این زمان. فردوسی.

پس بدان کاین حساب باریک است چونکه هفده به هزده نزدیک است. سنائی.

عالم خلقت ز غیب هزده هزار آمده است عالم اعظم تویی از پس هزده هزار. خاقانی.

- هزده هزار عالم. رجوع به هزده هزار عالم شود.

**هزّدهم.** [هزّده] [عدد ترتیبی، ص نسبی] چیزی که در مرتبه هزده واقع گردد. (ناظم الاطباء). هجدهم. هیجدهم: امیر سه شنبه هزدهم شهر جمادی‌الاولی در این صفة نو خواهد نشست. (تاریخ بیهقی). رجوع به هزده شود.

**هزده هزار عالم.** [هزّده / هزّ] [ا] (مرکب) صاحب بصائر آورده است که در هر ربعی از ارباع عالم از شرقی و غربی و جنوبی و

شمالی چهار هزار و پانصد عالم است که مجموع هزده هزار باشد. و در خلافة المناب از سیدعلی همدانی مذکور است که عالم سیصد و شصت هزار باشد. و بعضی گویند هفتاد هزار. بعضی هزده عالم گویند چنانکه: عقلیه و نوریه و روحیه و نفسیه و تعبیه و جسمیه و عنصریه و مثالیه و خیالیه و برزخیه و حشریه و جنانیه و جهنمیه و اعرافیه و رؤیتیه و صوریه و جمالیه و کمالیه. مجموع این عوالم در دو عالم ظاهر و باطن، که غیب و شهادت است، مندرج است. و بعضی چنین نوشته‌اند که عالم عقول و عالم ارواح و عالم افلاک که نه است و عالم عناصر که چهار است و عالم موالیه که سه باشد. مجموع هزده می‌شود. (از غیث اللغات).

**هزّیسترات.** [هزّ] [اخ] غیب‌گوی یونانی معاصر خشایارشا. وی اهل اله بود و چون اسپارته‌ها را از خود آزاده بود او را اسیر کرده بودند و او با یک عمل حیرت‌انگیز از زندان گریخته بود. بدین معنی که با آهن‌پاره‌ای پاشنه پای خود را برید و پایش را از کند زنجیر نجات داد و از زندان گریخت. (نقل به اختصار از تاریخ ایران باستان پیرنیا ص ۸۴۶ و ۸۴۷).

**هزّلوخ.** [هزّ] [اخ] هزّلوک. از سرداران اسکندر. (ایران باستان پیرنیا ص ۱۲۸۴).

**هزّلوک.** [هزّ] [اخ] رجوع به هزّلوخ شود.

**هزّهار.** [هزّ] [ا] نوعی از علت‌های اسبان، و آن دندان زیادتی باشد مراسب را که تا آن را نشکند یا نکنند اسب علف را به فراغت نمیتواند خورد و قربه نمیشود. (برهان) (رشیدی).

**هزّیو.** [هزّ / هزّ] [ص] نیکو. (اسدی). ستوده و پسندیده و خوب و نیک. (برهان): از ایرانیان هر که مرد است پیر که شان بند کردن نباشد هزّیر. دقیقی (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۳۷). به شاه جهان گفت زردشت پیر که در دین ما این نباشد هزّیر. دقیقی. یکی نامه بنوشت خوب و هزّیر سوی نامور خسرو دین پذیر. دقیقی. بگشتند هر دو سوار هزّیر به گرز و به نیزه، به شمشیر و تیر. فردوسی. نوروز فرخ آمد و نغز آمد و هزّیر با طالع سعادت و با کوکب منیر. منوچهری. شهری است پر بشارت از این کار و هر کسی

1 - Hesiode. 2 - Heziodes.  
3 - Hégezistráte.  
4 - Elé. 5 - Hegelouque.

۶- نل: از ایرانیان هر که باشند پیر.

سازد همی ز جان و زد لذت هدیه هژیره -  
 فرخی.  
 خاطر و دست تو دیرانند  
 اینت کاری بزرگوار و هژیره. ناصر خسرو.  
 ازبیا. خوب چهره، خوب روی؛  
 دریغ آن سر تخمه اردشیر  
 دریغ آن سوار جوان هژیره. فردوسی.  
 دست به می شاه را و دل به هژیران  
 دیده به روی نکو و گوش به قوال.  
 منوچهری.  
 ختیده گشت و سست شد آن قامت چو سرو  
 بی نور ماند و زشت شد آن طلعت هژیره.  
 ناصر خسرو.  
 هژیرت سخن باید ای میرگیر  
 نباشد چه با کاست رویت هژیره؟  
 ناصر خسرو.  
 || (۱) جلدی و چابکی. (برهان). در این معنی  
 هم صفت است به معنی جلد و چابک، نه  
 جلدی و چابکی. || هوشیاری. (برهان).  
 هوشیار.  
**هژیره**. [هَژِر / ر] || شایستگی و لیاقت.  
 || هرچیز که آن را محترم دارند و خاصگی.  
 || زیبایی. || جلدی و چابکی. || هوشیاری.  
 || (ص) ستوده و پسندیده و مطبوع و خوب و  
 نیک و سزاوار ستایش. (ناظم الاطباء).  
**هژینه**. [هَژِن / ن] || هژینه. (ناظم الاطباء).  
 رجوع به هژینه شود.  
**هس**. [هَس] || (۱) نام درختی است. کوله خاس.  
 خاس. خاش. طیم. عودالخیر. شرابه. کنگه.  
 چخ. الاش. (یادداشت به خط مؤلف).  
**هس**. [هَس س] [ع مص] کوفتن چیزی را و  
 شکستن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
 || سختی اندیشیدن مرد و امری درآمدن در دل  
 وی. (منتهی الارب). حدیث نفس. || اخفاء  
 کلام. (از اقرب الموارد).  
**هس**. [هَس س] [ع اص] (صوت) کلمه‌ای است  
 که بدان گوسپندان را زجر کنند. (منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد).  
**هساد**. [هَس] [ع اص] هَسَد. (منتهی الارب)  
 (اقرب الموارد).  
**هساهس**. [هَس ه] [ع اص] هسهسه. (منتهی  
 الارب). || راه پیمایی در شب. (از ناظم  
 الاطباء). || آواز سپل شتر. (از اقرب الموارد).  
 - هساهس الناس؛ کلام خفی که فهمیده  
 نشود. (از اقرب الموارد) (آندراج).  
 - هساهس الجن؛ عزیف جن. صوت جن. (از  
 اقرب الموارد). آواز خفی جن که به شب در  
 بیابان شنیده می‌شود. (آندراج).  
**هسپ**. [هَس] [ع ص] بسنده و کفایت. (منتهی  
 الارب). کفایت. مانند حسب، و هاء بدل حاء  
 است. (از اقرب الموارد). رجوع به حَسَب  
 شود.

**هسبت**. [هَب] [ع اص] حصبه، و سرخچه.  
 (یادداشت به خط مؤلف).  
**هسبت**. [هَب] [ص] بیگانه و اجنبی و نکره  
 و ناشناس. (ناظم الاطباء).  
**هسبنده**. [هَب] [ن مف مرکب] مخفف هست  
 بند. حسبنده. عاشق. سخت شیفته. در تداول،  
 هسبنده کسی شدن؛ سخت عاشق و شیفته او  
 گردیدن. سخت مفتون و بیقرار شدن. دل  
 بستن. (از یادداشتهای مؤلف).  
**هسپستان**. [هَب] [اخ] دهی است از بخش  
 حومه شهرستان ارومیه دارای ۱۲۰ تن سکنه.  
 محصول عمده‌اش غله، انگور، توتون، چغندر  
 و حبوب است. آب آن از رودخانه شهرچای  
 است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).  
**هست**. [ه] [اص] وجود. هستی.  
 (یادداشت به خط مؤلف):  
 پیش هست او نباید نیست بود  
 چیست هستی پیش او کور کیود. مولوی.  
 جز حق حکمی که حکم را شاید نیست  
 هستی که ز حکم او برون آید نیست.  
 (منسوب به خواجه نصیر طوسی).  
 - به هست آمدن؛ به وجود آمدن. (یادداشت  
 مؤلف).  
 - به هست آمده؛ موجود. آفریده. خلق شده.  
 به هستی آمده؛  
 یارب از نیست به هست آمده لطف توایم  
 و آنچه هست از نظر لطف تو پنهانی نیست.  
 سعدی.  
 || (ص) موجود. (یادداشت به خط مؤلف):  
 گفتم به حس و عقل توان دید هست را  
 گفتم از عقل نیست مر اندیشه را گذار.  
 ناصر خسرو.  
 ای هست‌ها ز هستی ذات تو عاریت  
 خاقانی از عطای تو هست آیت ثنا. خاقانی.  
 - هست شدن؛ بود شدن و موجود شدن و  
 واقع گشتن و ظاهر گشتن. (ناظم الاطباء):  
 قالب از ما هست شدنی ما از او  
 پاده از ما منست شدنی ما از او. مولوی.  
 بلندی از آن یافت کاو پست شد  
 در نیستی کوفت تا هست شد. سعدی.  
 - || حاضر شدن. (ناظم الاطباء).  
 - هست کردن؛ موجود ساختن. به وجود  
 آوردن. آفریدن. (یادداشت مؤلف). پدید  
 آوردن و به وجود آوردن و موجود کردن و  
 خلق کردن. (ناظم الاطباء):  
 چنین کنند بزرگان ز نیست هست کنند  
 بلی ولیکن نه هر بزرگ و نه هر گاه. فرخی.  
 گفت ایزد جان ما را مست کرد  
 چون نداند آنکه را خود هست کرد؟ مولوی.  
 - هست‌کن؛ خالق و آفریننده. (ناظم  
 الاطباء):  
 ای هست‌کن اساس هستی

کوته ز درت دراز دستی. نظامی.  
 اول و آخر به وجود و صفات  
 هست‌کن و نیست‌کن کاینات. نظامی.  
 - هست‌کننده؛ آفریننده. به وجود آورنده.  
 (یادداشت به خط مؤلف).  
 - هست گردانیدن؛ آفریدن. خلق کردن؛  
 با چنان قادر خدایی کز عدم  
 صد چو عالم هست گرداند به دم. مولوی.  
 - هست ماندن؛ موجود ماندن. جاودان شدن  
 و باقی ماندن؛  
 هست ماند ز علم دانا مرد  
 نیست گردد به جاهلی نادان. ناصر خسرو.  
 - هست‌بود؛ هستی. موجودی. رجوع به  
 هست‌بود شود.  
 - هست‌نیست؛ بود نبود. کون و فساد همه  
 چیز؛  
 از اوی است نیک و بد و هست‌نیست  
 همه بندگانیم و ایزد یکی است. فردوسی.  
 خداوند دارنده هست‌نیست  
 همه چیز جفت است و ایزد یکی است.  
 فردوسی.  
 ای واهب عقل و باعث جان  
 با حکم تو هست‌نیست یکسان. نظامی.  
 رجوع بسه مدخل‌های «هستی» و  
 «هست‌بود» و «هست‌نیست» شود.  
 || (۱) دارایی و ضیاع و ملک؛ طسوج لنجرود  
 هست اسحاق... طسوج ابرشجان، هست  
 ادریس... هست سعدبن نعیم. (تاریخ قم). و  
 همچنین است سبیل و طریق دیگر ضیاع و  
 هستات و باغات عربیه و نامهای ایشان و  
 بنا کنندگان ایشان. (تاریخ قم).  
**هستان**. [هَس] || وجود و هستی و بُویش و  
 فرتاش. (ناظم الاطباء).  
**هستان**. [هَس] [اخ] دهی است از دهستان جی  
 از بخش حومه شهرستان اصفهان. آب آن از  
 زاینده رود و چاه و محصول عمده‌اش غله،  
 پنبه و میوه و سکنه آن ۱۴۸ تن است. (از  
 فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).  
**هست استا**. [هَس] || (مرکب) جنادوگر و  
 ساحر و افسونگر. (ناظم الاطباء). || جادویها.  
 (مذهب الاسماء) حاشیه فرهنگ اسدی  
 نخجوانی، رجوع به هست‌استا شود.  
**هست اول**. [هَس اَو] || ترکیب وصفی، اِ  
 مرکب) (اصطلاح فلسفه) آن جوهر بود که  
 وحدت بدو متحد شد، و آن عقل کلی است که  
 او را فیلسوف «عقل فعال» خوانند، و آغاز  
 هستی‌ها اوست. (جامع‌الحکمتین  
 ناصر خسرو ص ۱۴۸).  
**هستبر**. [هَب] [اخ] یکی از صوز فلکی  
 ۱- در اقرب الموارد به کسر و ضم اول و  
 تخفیف سین ضبط شده است.

شمالی که به تازی ثعبان گویند (ناظم الاطباء) (اشتینگاس)، رجوع به هشتبر شود. **هست بند.** [هَبْ] (نصف مرکب) هسیند. رجوع به هسیند شود.

**هست بود.** [هَبْ] (مرکب) جمع بندى. (ناظم الاطباء).

— هست بود کردن؛ جمع بندى کردن. (ناظم الاطباء).

رجوع به هست بود شود.

**هستره.** [هَبْ رَ / رِ] (۱) جوالماندى که از چوب و نی بافته باشند و بر پشت الاغ گذارند و بدان خشت و آجر و امثال آن کشند. (برهان).

**هستک.** [هَبْ] (مصغر) کُرّه‌های کوچک در داخل هسته سلول زنده. (از جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ج ۱ ص ۱۴). هستک‌ها یا نوکلئول‌ها<sup>۱</sup> در داخل هسته به صورت چند جسم کوچک منظم یا نامنظم دیده میشوند و انکسار نور در آنها بیش از قسمتهای دیگر هسته است و خودشان در یاخته‌های زنده به خوبی آشکارند. رنگ‌های اسید را به خود میگیرند و رنگین می‌شوند. (از گیاهشناسی گل گلاب ص ۱۶).

**هست کند.** [ ] (۱) به هندی لوف است. (فهرست مخزن الادویه).

**هست کنند.** [هَبْ كَنْدَ / دَ] (نصف مرکب) آفریننده و به وجود آورنده؛ و مر آن هست کننده وحدت را و پدیدآورنده واحد را بدو مبدع گفتند... (جامع الحکمتین ناصر خسرو ص ۱۴۷).

**هستمونیه.** [هَبْ تَمُونِي] (اخ) ده کوچکی است از بخش ساردونیه شهرستان جیرفت. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هستن.** [هَبْ] (مصن) وجود داشتن و زیستن. (ناظم الاطباء).

**هستو.** [هَبْ] (۱) دانه و استخوان میوه‌ها را گویند، مانند دانه زردآلو و شفتالو و غیره. (برهان). هسته. خستو. خسته. (حاشیه برهان ج معین). || حق و درستی و حقایق اشیاء. (برهان) (جهانگیری). || (ص) خستو. (حاشیه برهان ج معین). شخصی را نیز گویند که اقرار و اعتراف به چیزی کند. (برهان). مقرر. معترف. خستو. (یادداشت به خط مؤلف):

بر فضل او گوا گذراند دل  
گرچه گوا نخواهد از هستو<sup>۲</sup>.

فرخی (دیوان ج پیرسایق ص ۴۵۴). به هستیش هستو<sup>۳</sup> شو<sup>۴</sup> از نخست یکیش را ز آن بدانی درست. اسدی. رجوع به خستو شود.

**هست و استا.** [هَبْ] (مرکب) جادویها باشد. (حاشیه فرهنگ اسدی نسخه ننجوانی):

جادویها کند شگفت، عجب هست و استاش زند و استا نیست.

خنسروی (از فرهنگ اسدی ص ۱۹).

**هست و بود.** [هَبْ] (ترکیب عطفی، مرکب) حاصل. محصول. حاصل امساله نسبت به محصول سالهای پیشین. (ناظم الاطباء). || جمع بندى. (ناظم الاطباء).

— هست بود کردن. رجوع به هست بود و هست بود کردن شود.

**هست و بود کردن.** [هَبْ كَ دَ] (مص مرکب) اکتفا بر چیزی موجود کردن، مثلاً کرباسی به خیاط دهند تا جامه قطع کند، او گویند: کرباس کم است. گویند: هست بود کن؛ یعنی هر قدر که هست همان جامه تیار کن. (آندراج):

یک بوسه دار بیش نباشد لبان یار  
باید برای قوت دل هست بود کرد.

طالب لاری (از آندراج). رجوع به «هست» و «هست بود» شود.

**هستودان.** [هَبْ] (اخ) نام پادشاهی بوده از پادشاهان طبقه کرکری آذربایجان. (از انجمن آرا). مصحف وهسودان نام پدر ابومنصور شرف‌الدین ملکان بن وهسودان است. (از حاشیه برهان ج معین). رجوع به وهسودان شود.

**هستور.** [هَبْ شَرْتُ وَ] (اخ) خداوند هستی. خداوند عالم جل شانه. (ناظم الاطباء).

**هست و نیست.** [هَبْ] (ترکیب عطفی، مرکب) کون و فساد. بود نبود. رجوع به ترکیب‌های مدخل هست شود. || تمام دارایی. مایملک: هست و نیست من همین خانه است؛ جز این چیزی ندارم. (یادداشت به خط مؤلف).

**هستویه.** [هَبْ تَوِي / ي] (۱) در داخل شیره هسته یاخته‌های گیاهی و جانوری یک یا دو دانه گرد کوچک و کروی شکل به نام هستویه یا نوکلئول<sup>۲</sup> وجود دارد که برعکس دانه‌های کروماتین اسیدوفیل می‌باشد. (از گیاهشناسی تألیف ثابتی ص ۸۷). هستک. رجوع به هستک شود.

**هسته.** [هَبْ] (ت / ت) (۱) خسته میوه‌ها مانند هلو و زردآلو و جز آن... (ناظم الاطباء). استخوان و دانه میوه. (انجمن آرا). مجموعه دانه و درون بر<sup>۵</sup> برخی گیاهان که در داخل میوه قرار دارد. || (اصطلاح علوم طبیعی)

جسم شفاف و متجانسی که در داخل سیتوپلاسم سلولهای زنده قرار دارد. (از فرهنگ فارسی معین). اولین بار در سال ۱۸۳۱ م. براون<sup>۶</sup> گیاهشناس انگلیسی در یاخته‌های پوست سطحی گیاهان، هسته را تشخیص داد و اظهار داشت که تمام یاخته‌ها باید هسته داشته باشند. هسته معمولاً جسمی

است کروی، ولی اگر یاخته دراز و باریک باشد و یا مواد خارجی در آن پدید آمده باشد، به دیواره یاخته رانده شده به واسطه فشردگی به صورت عدس درمی‌آید. حجم آن کم و طول و عرض از یک تا ده و گاه به پنجاه میکرون میرسد. در داخل هسته، هستک‌ها یا نوکلئول<sup>۷</sup> دیده میشوند و علاوه بر آن دانه‌هایی به نام کروماتین در موقع زندگی یاخته‌های رستنی‌ها دیده می‌شود که به آسانی مواد رنگین را به خود میگیرند و رنگی می‌شوند. هستک‌ها و دانه‌های کروماتین در مایعی شناورند که همان مایع هسته است و در اطراف همه آنها پوستهای است که هسته را از سیتوپلاسم جدا می‌کنند... از تجربه‌ها و امتحانات مختلف، این نتیجه به دست آمده که هرگاه یاخته‌ای تقسیم شود هسته آن نیز تقسیم خواهد شد و عموماً تقسیم هسته مقدم بر تقسیم خود یاخته است و اگر یاخته‌ای چنان تقسیم شود که یک قسمت آن هسته نداشته باشد، آن قسمت فاقد فعالیت زایشی خواهد بود... (از گیاهشناسی گل گلاب ص ۱۸). در داخل سلول زنده غالباً هسته به شکل جسم شفاف همگنی است که قابلیت انکسار آن از سیتوپلاسم بیشتر است... و در داخل آن رشته‌هایی به نام لیبین وجود دارد که دانه‌های کروماتین روی آنها قرار می‌گیرد... در موقع تقسیم سلولی دانه‌های کروماتین با یکدیگر جمع شده و اجسام بزرگتری به اسم کروموزوم به وجود می‌آورند که عده آنها در هر گونه‌ای ثابت است... (از جانورشناسی عمومی تألیف مصطفی فاطمی ص ۱۴ و ۱۵). || وجود و هستی. (ناظم الاطباء). رجوع به هست و هستی شود.

**هسته.** [هَبْ / ت] (ص، ق) مخفف آهسته: تو نرم شو چو گوشت زمانه درشت هسته برو<sup>۸</sup>، که سود ندارد سته. ناصر خسرو. **هسته جیک.** [هَبْ] (اخ) دهی است از بخش حومه شهرستان خوی. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و سکنه آن ۱۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هسته خوار.** [هَبْ / ت / خوا / خا] (نصف مرکب) با کتری‌های مخصوصی است که انگل

۱ - Nucléoles (فرانسوی).  
۲ - در دیوان فرخی: خستو.  
۳ - در گرشاسبنامه: خستو.  
۴ - Nucléole (فرانسوی).  
۵ - Endocarpe (فرانسوی).  
۶ - Browne.  
۷ - Nucléoles (فرانسوی).  
۸ - در دیوان (ج مینوی و محقق): مشته بر او. در این صورت شاهد نیست.

هسته آمیب‌ها می‌شوند. آمیب‌هایی که به این بیماری دچار شوند تا مدتی حرکت می‌کنند و غذاهای مختلف را جذب می‌کنند ولی نمیتوانند تقسیم شوند و چون هسته وسیله ترکیب عناصر مختلف در داخل یاخته‌هاست اگر در یاخته‌ای نباشد رشد یاخته متوقف خواهد شد. (از گیاه‌شناسی گل‌گلاب ص ۱۸).

**هستی.** [ه] (حامص، ا) وجود. بودن. بود. حیات. زندگی. (یادداشت به خط مؤلف):

خداوند هستی و هم راستی نخواهد ز تو کز وی کاستی. فردوسی.  
از اوی است پیدا مکان و زمان پی مور بر هستی او نشان. فردوسی.  
به هستی یزدان گویی دهند روان تو را آشنایی دهند. فردوسی.  
اگر خویشتن را شناسی درست به هستیش هستو شوی از نخست. اسدی.  
به هستی یزدان سراسر گواست گویان خاموش، گوینده راست. اسدی.  
ز گوهر دان نه از هستی فزونی اندر این معنی که جز یک چیز را یک چیز نبود علت انشا. ناصر خسرو.

چو دید طلعت نورانی بهشتی تو کنبه ساعت بر هستی خدای اقرار. مسعود سعد.

پشت پای ز خرد را روی تو رنگ هستی داد جان را بوی تو. خاقانی.  
تو را که از مل و مال است مستی و هستی خمار و خواب تو را صور نشکند به صدا. خاقانی.

ای هست‌ها ز هستی ذات تو عاریت خاقانی از عطای تو هست آیت ثنا. خاقانی.  
گر مقام نیست هستان دانمی هستی خود در میان افشاندمی. خاقانی.  
کنون ز هستی من بیش از این دو حرف نماند دلی چو چشمه میم و قدی چو حلقه نون. ظهیر فاریابی.

نگهدارنده بالا و پستی گوا بر هستی او جمله هستی. نظامی.  
اندر ایشان تاخته هستی تو از نفاق و ظلم و بدمستی تو. مولوی.  
مرا با وجود تو هستی نماند به یاد توام خودپرستی نماند. سعدی.

سعدی چو ترک هستی گفتی ز خلق رستی از سنگ غم نباشد بعد از شکسته جامی. سعدی.

هنگام تنگدستی در عیش کوش و مستی کاین کیمیای هستی قارون کند گدا را. حافظ.

طفیل هستی عشقند آدمی و پری ارادتی بنما تا سعادت بیبری. حافظ.  
ای دل مباش خالی یک دم ز عشق و مستی

و آنچه برو که رستی از نیستی و هستی. حافظ.

**ترکیب‌ها:**  
- هستی آزاد. هستی‌بخش. هستی جاودانه. هستی دوروزه. هستی صرف. هستی فروش. هستی ناکس. رجوع به این مدخل‌ها شود.  
|| مال. دارایی. ثروت. غنا. تمول. (یادداشت‌های مؤلف):

گر هستیم نه هست، چه باک است، گو مباش چون حاجتیم نیست به هستی، توانگرم. سید حسن غزنوی.

ز آنکه هستی سخت مستی آورد عقل از سر، شرم از دل می‌برد. مولوی.  
درد عشق از تندرستی خوشتر است ملک درویشی ز هستی بهتر است. سعدی.  
که سفته خداوند هستی میاد جوانمرد را تنگدستی میاد. سعدی.

|| خودبینی و خودپسندی و انایت. (برهان).  
|| (اصطلاح فلسفه) نزد محققان اشاره به ذات بحت است که وجود مطلق عبارت از اوست و آن وجودی است عین وجودات که بی وجود او هیچ ذره را وجودی نیست و به وجود او موجود است لا غیر تعالی شأنه. (برهان). فرقه آذریوان بدین معنی آورده‌اند. (حاشیه برهان چ معین). رجوع به فرهنگ دساتیر ص ۲۷۴ شود. || مخلوق و موجود. (ناظم الاطباء).  
|| اگیتی و جهان و عالم. (ناظم الاطباء).  
آفرینش. عالم مخلوقات:  
نگه‌دارنده بالا و پستی

گوا بر هستی او جمله هستی. نظامی.  
بر سر هستی قدمش تاج بود عرش بدان مانده محتاج بود. نظامی.  
ای همه هستی ز تو پیدا شده خاکِ ضعیف از تو توانا شده. نظامی.  
قاضی در خواب مستی بی‌خبر از ملک هستی. (گلستان). || (اصطلاح صوفیانه) بقا. بقاء بالله:

چو هستی است مقصد در او نیست گردم که از خود در آن قاصدا میگریزم. خاقانی.  
**هستی آزاد.** [ه] [ترکیب وصفی، ا] مرکب وجود مطلق. (آندراج). رجوع به هستی شود.

**هستیایا.** [ه] [ا] ربه‌النوع آتشگاه و تجسم آن و نخستین دختر کروнос و رئا، و خواهر زئوس و هرا می‌باشد. با آنکه آپولون و پوزوئیدن نسبت به وی اظهار علاقه میکردند، زئوس به وی دستور داد که بکارت خود را همیشه محفوظ دارد، نیز زئوس افتخارات و احتراماتی چند به وی هدیه کرد. با آنکه دیگر ارباب انواع به دنیا رفت و آمد میکردند وی همواره بر فراز المپ ساکن و ثابت بود و این ثابت ماندن او موجب شد که وی در

افسانه‌های خدایان یونان نقشی به عهد نداشته باشد. وی یک عنصر مجرد و معنوی و مفهوم خیالی آتشگاه بود و به صورت خدای مشخص معرفی نمی‌شد. (نقل با اختصار از فرهنگ اساطیر یونان و رم اثر پیر گریمال ترجمه بهمنش ج ۱ ص ۴۲۱).

**هستی‌بخش.** [ه] [ن] (نصف مرکب) زندگی‌بخش. آنکه به دیگری آثار هستی دهد:

ذات نایافته از هستی، بخش کی تواند که شود هستی‌بخش؟ جامی.

**هستیجان.** [ه] [ا] (بخ) دهی است از بخش نراق شهرستان محلات که ۱۶۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌سار و محصول عمده‌اش غلات و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**هستی جاودانه.** [ه] [ن] / [ن] (ترکیب وصفی، ا) مرکب مقابل هستی دوروزه و هستی موهوم و هستی ناقص که کنایه از حیات چندروزه است. (آندراج). رجوع به هستی شود.

**هستیدن.** [ه] [د] (مص) بودن و شدن. || اراضی شدن و قبول کردن. || شایستن و ارزیدن و ارزش داشتن. (ناظم الاطباء).

**هستی دوروزه.** [ه] [د] / [ز] (ترکیب وصفی، ا) مرکب زندگانی ناپایدار و فانی. (ناظم الاطباء).

**هستی صرف.** [ه] [ص] (ترکیب وصفی، ا) مرکب وجود مطلق. (ناظم الاطباء). رجوع به هستی آزاد شود.

**هستی فروش.** [ه] [ف] (ن) مرکب کنایه از کسی که بر خود اثبات هستی کند و در واقع چنان نباشد. (آندراج). آنکه اعتماد می‌کند بر درازی عمر و بر بقا. (ناظم الاطباء).

**هستی لیوس.** [ه] [ل] (بخ) سومین پادشاه روم که زندگی او را از ۶۷۱ تا ۶۴۰ ق. م نوشته‌اند. وی دو بار با مردم آلبا جنگید. درباره مرگ او نوشته‌اند که چون در تقدیم قربانی برای خدای خدایان مرتکب خطایی شد ژوپیت بر او خشم گرفت و خرمن عمرش را با آتش صاعقه‌ای بسوخت. (ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولاتز).

**هستی ناکس.** [ه] [ک] (ترکیب وصفی، ا) مرکب عمر فانی و ناپایدار و کوتاه. (ناظم الاطباء).

**هسجان.** [ه] [ا] (بخ) دهی است به عجم. (منتهی الارب). رجوع به هستیجان شود.

**هسد.** [ه] [س] (ع) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به اسد شود. || (ص) مرد دلیر. ج. هساد. (منتهی الارب) (اقرب

وگرش تخت و گه نبود رواست  
 بهتر از تخت و گه بود هش و هنگ.  
 ناصر خسرو.  
 نبخشود هرگز خداوند هش  
 بر آن بنده کاو شد خداوندکش. نظامی.  
 چونکه مغز من ز عقل و هش نهی است  
 پس گناه من در این تخیل چیست؟ مولوی.  
 که ای نفس بی رای و تدبیر و هش  
 بکش بار تیمار و خود را مکش. سعدی.  
 - باهش؛ باهوش. هوشیار. دارای عقل  
 درست:  
 هر که او بر تو بدل جوید باهش نبود  
 مردم بیبش جوید بدل مشک پیاز. قطران.  
 - بهش؛ باهوش. هوشیار:  
 سر به سر رنج و عذاب است جهان گر بهشی  
 مطلب رنج و عذابش چو مقری به حساب.  
 ناصر خسرو.  
 چون جرعه‌ها رانی گران، باری بهش باش آن زمان  
 کز زیر خاک دوستان آواز عطشان آیدت.  
 خاقانی.  
 وگر ز آمدن حال بیرون بود  
 بهش باش تا آمدن چون بود. نظامی.  
 چو پاک آفریدت بهش باش پاک  
 که ننگ است ناپاک رفتن به خاک. سعدی.  
 - بیبش؛ بی‌هوش. از هوش رفته. آنکه خرد و  
 هوش را از کف داده:  
 یار مستان بیبش‌اند، از بیم  
 گرچه با فضل و عقل و هش یارند.  
 ناصر خسرو.  
 هر که او بر تو بدل جوید باهش نبود  
 مردم بیبش جوید بدل مشک پیاز. قطران.  
 خرقة بگیر و می بده باده بیار و غم ببر  
 بیخبرند و غافل از لذت عیش بیبشان.  
 سعدی.  
 - بیبشی؛ مستی. ناهوشیاری، و به کنایت،  
 شراب:  
 آدمی هوشمند عیش نداند ز فکر  
 ساقی مجلس بیار آن قدح بیبشی. سعدی.  
 - تیزهش؛ هوشیار. بسیار باهوش. آنکه  
 ذهن و عقل وی فعال باشد:  
 از نام به نامدار ره یابد  
 چون عاقل و تیزهش بود جویا.  
 ناصر خسرو.  
 در وی آهسته رو که تیزهش است  
 دیرگیر است لیک زودکش است. نظامی.  
 - جمشیدش؛ تیزهش. آنکه بسیار باهوش  
 است مانند جمشید:  
 جام تو کیخسرو جمشیدش  
 روی تو پروانه خورشیدکش. نظامی.  
 - هش آوردن؛ به هوش آوردن. از مستی

چیزی. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).  
 ||مص|| آواز کردن زره و پیرایه. ||پیوسته  
 روان شدن و رفتن به شب. (منتهی الارب) (از  
 اقرب الموارد). ||پنهان کردن سخن. (از اقرب  
 الموارد).  
**هسیر.** [هَس] (ا) هسر است که یخ باشد.  
 (برهان):  
 امروز از خجالت دوشینه بنده را  
 جانی است پر ز آتش و طبعی پر از هسیر.  
 سنائی.  
**هسیس.** [هَس] (ع ص) کوفته و ریزه‌ریزه.  
 (منتهی الارب). کوفته و خرد شده از هر چیزی.  
 (اقرب الموارد). ||سخن پنهان و نرم. (منتهی  
 الارب). کلام خفی. (اقرب الموارد).  
**هسیو.** [ا] (اخ) از توابع طهران و دارای معدن  
 ذغال‌سنگ است. (از جغرافیای سیاسی  
 کیهان ص ۳۹ و ۲۳۰).  
**هسیود.** [هَسْدُؤ] (اخ) هزیود، شاعر  
 یونانی. رجوع به هزیود و هزیودس شود.  
**هش.** [هَس] (ا) به معنی رفتن باشد که نقیض  
 آمدن است. (برهان). جهانگیری این بیت  
 سیدعزالدین را شاهد آورده:  
 گر بر تهمت‌ن هشی به مضاف  
 ار بر کرگدن کشی به سلاح.  
 و اگر ضبط هشی صحیح باشد از هسیدن  
 باشد. مؤلف فرهنگ نظام گوید: گویا بشی  
 مخفف بشوی است که تصحیف خوانی شده.  
 (از حاشیه برهان چ معین). ||گل و لای.  
 (برهان). مصحف‌نش. حاشیه برهان چ معین  
 از فرهنگ نظام. رجوع به نش شود.  
**هش.** [هَس] (ا) مخفف هوش. زیرکی و ذهن و  
 عقل و شعور. (برهان): هر پنج زن دست‌ها  
 بیریند و آگاهی نداشتند که هش از ایشان  
 بنشده بود از نیکورویی یوسف. (تاریخ  
 بلعمی).  
 هر آنکس که دارد هش و رای و دین  
 پس از مرگ بر من کند آفرین. فردوسی.  
 کجا آن هش و دانش و رای تو  
 که این تنگ تابوت شد جای تو. فردوسی.  
 نخست از هش و دانش و رای او  
 ز گفتار و دیدار و بالای او. فردوسی.  
 خجسته بادت عید خجسته پی ملکا  
 که با سیاست سامی و با هش هوشنگ.  
 فرخی.  
 آفریننده جهان به تو داد  
 نیروی رستم و هش هوشنگ. فرخی.  
 مرد پیدین را از هیبت تو هش نبود  
 گرمیان تو و او باده باشد هشتاد. فرخی.  
 خرد افسرش باشد و داد، گاه  
 هش و رای دستور، و دانش سپاه. اسدی.  
 خرد شاه را برترین افسر است  
 هش و دانشش نیکی لشکر است. اسدی.

الموارد). رجوع به هساد شود.  
**هسیر.** [هَس] (ا) هسیر. حاشیه برهان چ  
 معین). یخ را گویند، و آن آبی است که در  
 زمستان مانند شیشه بندد. (برهان). یخ.  
 (اسدی).  
**هسرة.** [هَسْر] (ع ا) نزدیکان و خویشان از  
 اعمام و احوال. (منتهی الارب). اصل اسرة  
 است، و همزه به هاء بدل شده است. (از اقرب  
 الموارد).  
**هسع.** [هَس] (ع مص) شافتن. (منتهی الارب)  
 (اقرب الموارد).  
**هسک.** [هَس] (ا) غله برافشان را گویند، و  
 آن آلتی باشد که به آن غله به باد دهند تا از کاه  
 جدا شود. (برهان) (جهانگیری). رشیدی هند  
 با دال ضبط کرده. سروری نویسد: هسک به  
 وزن نمک، همان هید که مرفوم شد یعنی  
 چیزی که غله را بدان به باد دهند تا کاه از دانه  
 جدا شود، و سروری هید را به معنی  
 غله برافشان ضبط کرده و در برهان هم هید به  
 این معنی آمده است و هیچکدام شاهد ندارد و  
 ظاهراً یکی تصحیف دیگری است. (از حاشیه  
 برهان چ معین). طبقی باشد پهن که از نی یافتند  
 و بدان غله پاک کنند. (برهان).  
**هسک دانه.** [هَسَن / ن] (ا مرکب) قرطم.  
 عصفرا کاجیره. کاغاله. (یادداشت به خط  
 مؤلف).  
**هسم.** [هَس] (ع مص) شکستن. (منتهی الارب)  
 (از اقرب الموارد).  
**هسم.** [هَس] (ع ص) (ا) داغ‌کنندگان. (منتهی  
 الارب). لغتی است در حُسم. (اقرب الموارد).  
 رجوع به حسم شود.  
**هسنجان.** [هَسَن] (اخ) از قرای ری است.  
 (معجم البلدان). هسنگان. (یادداشت مؤلف).  
**هسهاس.** [هَس] (ع ص) (ا) شبان که گوسپندان  
 را همه شب چراند و پاس دارد. (منتهی  
 الارب) (اقرب الموارد). ||آنکه به شب خواب  
 نکند جهت کاری. (منتهی الارب). آنکه شب  
 نخواست برای کاری یا اجتهادی. (از اقرب  
 الموارد). ||اقصاب. (منتهی الارب) (اقرب  
 الموارد). ||قَرَبْ هسهاس؛ قرب شتاب.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ||کلامی که  
 فهمیده نشود. (اقرب الموارد). رجوع به  
 هسهسته شود. ||سخن نَفَس و وسوسه آن و  
 ضبط آن. (اقرب الموارد). رجوع به هسهسته  
 شود.  
**هسهسته.** [هَسَس] (ع ا) آواز خفی جن که به  
 شب در بیابان شنیده شود. ||آواز خفی که  
 فهمیده نشود. ج. هسهاس. (منتهی الارب).  
 ||صوت حرکت زره و زیورها. (از اقرب  
 الموارد). رجوع به هسهاس شود. ||آواز  
 حرکت پای و جز آن به شب. (منتهی الارب)  
 (اقرب الموارد). ||آواز خفی حرکت هر

در آوردن. مستی از سرکسی بر دین هوشیار ساختن:

مطرب سرمست را باز هوش آوردنا  
در گلوی او بطی باده فروگردنا.

منوچهری (دیوان ص ۱۷۸).  
— هوش داشتن؛ به هوش بودن. هوشیار بودن؛ برتر مشوا حد و نه فروتر  
هش دار مقصر میباش و غالی. ناصر خسرو.  
ترکیبها:

— هشدار. هوش داشتن. هوش رفتن.  
هش زدای. هوش کردن. هشوار. هشیار.  
هشیاری. هشیوار. هشیواری. رجوع به این  
مدخلها شود.

||جان. (برهان). رجوع به هوش شود. ||فوت  
و موت را نیز گفته اند که در برابر حیات و  
زندگی است. (برهان).

**هش.** [هَشْ شْ] [اصوت] صوتی است که  
در بازداشتن خر از رفتن گویند و در ادای آن  
«ش» را مشداد ادا کنند و کشند. چُشْ. هُشْه.  
(از یادداشت های مؤلف). رجوع به چُشْ و  
هشه شود.

**هش.** [هَشْ شْ] [ع مص] برگ از درخت  
ریزائیدن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب  
عادل بن علی). به عصا زدن برگ درخت را تا  
فروافتد. (منتهی الارب). برگ ریزائیدن برای  
گوسپند. (از مصادر اللغة زوزنی).

**هش.** [هَشْ شْ] [ع ص] سست و نرم از هر  
چیزی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
||اسب بسیار خوی آور. خلاف صلود. (غیث  
اللغات) (اقراب الموارد). ||انان نرم. (منتهی  
الارب): خبز هش؛ نان نرم و سست. (اقراب  
الموارد). ||مرد شادمان و تازه روی و  
سبک روح. (منتهی الارب): رجل هش الوجه؛  
طلق المحیا. (اقراب الموارد). ||آنچه چرم او  
سست و ریزنده باشد و به اندک فشردن ریزه  
شود. (فهرست مخزن الادویة). ||افرس  
هش العنان؛ سبک عنان. (اقراب الموارد).

**هش آباد.** [هَشْ] [اخ] دهی از بخش ترک  
شهرستان میانه دارای ۳۵۵ تن سکنه. آب آن  
از چشمه و محصول آن غلات و حبوب است.  
(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هشاش.** [هَشْ] [ع مص] شادمانی و سبکی  
نمودن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
||خورسند شدن. (منتهی الارب). نشاط.  
(اقراب الموارد). ||(ص) خبز هشاش؛ نان نرم  
(منتهی الارب). نان نرم و سست. (اقراب  
الموارد).

**هشاشت.** [هَشْ شْ] [ع مص] شادمانی  
نمودن. شادی کردن. خوشرویی؛ بوزنه  
هشاشتی نمود و پشاشتی ظاهر کرد.  
(سندبادنامه). رجوع به هشاشه شود.

**هشاشه.** [هَشْ] [ع مص] شادمانی و سبکی

نمودن. ||خورسند شدن. (منتهی الارب)  
(اقراب الموارد). رجوع به هشاش شود. ||نرم  
و سست شدن. (اقراب الموارد).

**هشاشه.** [هَشْ شْ] [ع ص] قریه  
هشاشه؛ مشکی که از وی آب چکد به سبب  
تنگی پوست. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
و السید عاصم آن را به تخفیف ضبط کرده  
است. (اقراب الموارد).

**هشام.** [هَشْ] [ع امص] جود و بخشش و  
جوانمردی و سخاوت. (ناظم الاطباء). جود.  
(اقراب الموارد). جوانمرد<sup>۱</sup>. (منتهی الارب).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] نام پانزده صحابی و سی  
محدث است. (از منتهی الارب).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن احمد بن هشام، مکنی به  
ابوالولید و معروف به ابن وقشی. رجوع به  
ابن وقشی شود.

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن حکم، مکنی به  
ابومحمد، مولی بنی شیبان. کوفی بود، به بغداد  
نقل کرد، از اصحاب حضرت صادق (ع) بود.  
وی در شمار متکلمین شیعه و از کسانی است  
که در صنعت کلام حاذق و حاضر جواب  
بود. با یحیی بن خالد برمکی همنشین و  
همواره در مجالس کلام وی حاضر می بود.  
منزلش در کوی کرخ بغداد بود و پس از  
سقوط دولت برامکه درگذشت. او راست؛  
کتاب الامامة، کتاب الدلالات علی حدوث  
الاشیاء، کتاب الرد علی الزنادقة، کتاب الرد  
علی هشام الجوالیقی، کتاب الرد علی  
اصحاب الطباع و بسیار کتب دیگر. (نقل به  
اختصار از ابن الندیم). و نیز این کتب: القدر،  
المعتزلة، الرد من قال بالامامة. وفات وی در  
حدود سال ۱۹۰ ه. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام  
زرکلی).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن حکم بن عبدالرحمان  
النصر، مکنی به ابوالولید، المؤید الاموی. از  
خلفای دولت اموی اندلس و متولد قرطبه.  
درگذشت وی در سال ۴۰۳ ه. ق. بود. (نقل به  
اختصار از اعلام زرکلی).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن عاص بن وائل بن هاشم.  
صحابی، برادر عمرو عاص است. وی در مکه  
اسلام آورد و در هجرت دوم رسول (ص) با  
وی به حبشه مهاجرت کرد و سپس به مکه  
آمد و تا پایان وقعه خندق در آنجا بود. وی  
مردی صالح و شجاع بود و به سال ۱۳ هجری  
به قتل رسید. (از اعلام زرکلی به اختصار).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن عبدالرحمان الداخل بن  
معاویه بن هاشم بن عبدالملک بن مروان،  
مکنی به ابوالولید. دومین پادشاه دولت اموی  
اندلس و متولد قرطبه بود. وی در سال ۱۷۲  
ه. ق. پس از درگذشت پدرش به امارت  
رسید. سیاستی نیک داشت و بسیار  
دوراندیش و شجاع و بر دشمنان سخت گیر

بود و بازرسانی برای تحقیق در وضع  
فرمانداران به نقاط مختلف میفرستاد. تولد او  
در سال ۱۳۹ و وفاتش به سال ۱۸۰ ه. ق.  
اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی به اختصار).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن عبدالملک بن مروان. از  
پادشاهان دولت اموی شام بود. در دمشق  
تولد یافت و پس از درگذشت برادرش یزید بن  
عبدالملک به سال ۱۰۵ ه. ق. به خلافت  
رسید. در سال ۱۲۰ ه. ق. یزید بن علی بن  
حسین بر او خروج کرد و چهار هزار تن از  
اهل کوفه با وی بودند. از حوادث دوران  
حکومت او جنگ با خاقان ترکستان است که  
به فتح قسمتی از آن بلاد و قتل خاقان پایان  
یافت. درگذشت او به سال ۱۲۵ ه. ق. اتفاق  
افتاد. (از اعلام زرکلی به اختصار):  
کجماعویه و کویزید و کوه هشام  
کجاست عتر عبدالعزیز دین پرور؟  
ناصر خسرو.

بی او سخن نرانم، کی پرورد سخن  
حسان پس از یزید و فرزندق پس از هشام.  
خاقانی.

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ... ابن عبدالملک الباهلی،  
مکنی به ابوالولید و ملقب به الطیلسی  
(۱۳۳-۲۲۷ ه. ق.). از کبار حافظان حدیث و  
اهل بصره بود. بخاری از وی ۱۰۷ حدیث  
روایت کرده است. (از اعلام زرکلی به  
اختصار).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن عروبه بن زبیر بن العوام  
القرشی الاسدی، مکنی به ابوالمنذر. تابعی و  
از علمای مدینه و بزرگان اهل حدیث بود.  
وفات او را به سال ۱۴۶ ه. ق. نوشته اند. (از  
اعلام زرکلی).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن محمد بن ابی النصرین  
السائب الکلبی، مکنی به ابوالمنذر. از  
مورخان و عالمان انساب و اخبار عرب. او را  
آثار بسیار است. اهل کوفه بود و همانجا به  
سال ۲۰۶ ه. ق. درگذشت. او راست.  
جمهره الانساب، الاصنام، نسب الخیل فی  
الجاهلیة و الاسلام، بیوتات قریش، الکنتی،  
القاب الیمن، ملوک الطوائف، الدبیاج فی اخبار  
الشعراء، تاریخ اخبار الخلفاء، کتاب الاقالیم و  
چسندن اثر دیگر. (از اعلام زرکلی به  
اختصار).

**هشام.** [هَشْ] [اخ] ابن محمد بن عبدالملک بن  
عبدالرحمن الناصر، مکنی به ابوبکر و معروف  
به المعتمد بالله. آخرین امیر اموی اندلس و در  
قلعه «البنیة» از نواحی قرطبه ساکن بود. وی  
پس از المستکفی بالله به سال ۴۱۸ ه. ق. به  
امارت رسید. درگذشت او را به سال ۴۲۸

۱- در منتهی الارب «جوانمرد» آمده و ظاهراً  
اشباه کاتب است.

نوشته‌اند. (نقل به اختصار از اعلام زرکلی) **هشام**. [ه] [اِخ] ابن معاویه، مکتبی به ابو عبدالله. از اهل کوفه و نابینا بود. او را در نحو کتبی است از جمله: الحدود المختصر، القیاس. وفات او را به سال ۲۰۹ ه. ق. نوشته‌اند. (از اعلام زرکلی).

**هشام**. [ه] [اِخ] ... کلبی. رجوع به هشام بن محمد بن ابی النصر شود. **هشامی**. [ه] (ص نسبی) نسبت به گروهی است. (از سمعانی).

**هشامیه**. [همی ی] [اِخ] اصحاب هشام بن عمرو الغوطی هستند که گویند در قرآن دلالتی بر حلال و حرام و امامت نیست. (از تعریفات میر سید شریف جرجانی). فرقه‌ای از معتزله‌اند و اتباع هشام بن عمرو الغوطی که پیش از سایر فرقه‌های معتزله مبالغه میکرد. (از کشف اصطلاحات الفنون).

**هشامیه**. [همی ی] [اِخ] از فِرَق اهل کلام و از مشبهه شیعه و شام دو طایفه‌اند: هشامیه اول که اصحاب هشام بن الحکم‌اند و هشامیه دوم که اصحاب هشام بن سالم جوالیقی هستند و آنها را جوالیقیه هم میگویند. این دو فرقه را نباید با هشامیه معتزله، اصحاب هشام بن عمرو الغوطی اشتباه کرد. (خاندان نویختی تألیف عباس اقبال ص ۲۶۷ از انساب سمعانی، الفرق، مقالات اشعری و کتب دیگر). **هشان**. [ه] [اِخ] دهی است از بخش طالقان شهرستان تهران دارای ۲۶۳ تن سکنه. آب آن از رودخانه کرکبود و محصول عمده‌اش غله، میوه و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هش بش**. [هَشْ شُسم بَش ش] [ع ص مرکب، از اتباع] تازه‌روی و خندان و شاداب. (یادداشت به خط مؤلف): انا به هش بش؛ ای فرح مسرور. (اقراب الموارد).

**هشپلک**. [هَشْ ل] [اِصوت] صدایی است که کیبوتر بازان به وقت کیبوتر پرنیدن با دوسر انگشت دست از دهان بیرون کنند (برهان)، و آن چنان باشد که سرانگشت در دهان خود نهند و به تندی نفس زنده، یعنی پف کنند تا صدای بلند از آن برآید و کیبوتران از آن برمند و پرند. (انجمن آرا).

**هشت**. [هَشْ] [عدد، ص، ا] توصیفی عددی، دو مرتبه چهار. (ناظم الاطباء). نماینده آن در ارقام هندسی شکل زاویه‌ای است که رأس آن در بالا قرار گیرد. در حساب جُمَّل نشانه آن حرف «ح» است.

— دوهشت؛ شانزده. هشت به علاوه هشت؛ چو شیروی را سال شد بر دوهشت به بالای سی سالگان برگذشت. فردوسی. ترکیب‌ها:

— هشتاد. هشت‌باغ. هشت‌بر. هشت‌بستان.

هشت‌بهشت. هشت‌خلف. هشت‌در. هشت‌سو. هشت‌صفت. هشتگان. هشتگانه. هشت‌گنج. هشت‌گوشه. هشتم. هشت‌مأوی. هشت‌منظر. هشتمی. هشتمین. هشت‌یک. رجوع به این مدخل‌ها شود.

**هشت**. [ه] [ا] نام روز چهارم از خمسه مسترقه. (ناظم الاطباء).

**هشت**. [ه] [اِصوت] صفر و صدایی که از دو لب خارج می‌کند. (ناظم الاطباء). رجوع به هشپلک شود.

**هشت آباد**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از بخش گرمسار شهرستان داموند که دارای ۵۰۰ تن سکنه است. آب آن از حبله‌رود و محصول عمده‌اش غله، پنبه، بنشن، انار، انجیر و انگور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هشتا**. [هَشْ] (ص مرکب، مرکب) هشت تا. هشت واحد. (ناظم الاطباء).

**هشتاد**. [هَشْ] [عدد، ص، ا] توصیفی عددی. هشت مرتبه ده. (ناظم الاطباء). ثمانین. نماینده آن در حساب جُمَّل حرف «ف» است. (یادداشت به خط مؤلف):

چو گودرز و هشتاد پور گزین همه نامداران با آفرین. فردوسی.

**هشتادان**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از بخش طیبیات شهرستان مشهد که در سه‌هزارگزی مرز ایران و افغانستان قرار دارد. دارای ۱۳۲ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هشتادان**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از بخش شهداد شهرستان کرمان که دارای ۲۷۵ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هشتادان**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از بخش زرنند شهرستان کرمان که ۱۵ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هشتاد پهلوی**. [هَشْ] [اِخ] کوهی است در جنوب خرم‌آباد. (از جغرافیای تاریخی غرب ایران ص ۲۹).

**هشتاد تن**. [هَشْ] [اِخ] نام کوهی بوده است در تنکابن. (از مازندران و استرآباد رابینو ص ۲۰۶ از ترجمه فارسی).

**هشتاد جفت**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار که دارای ۲۶۵ تن سکنه است. آب آن از رودخانه و محصول عمده‌اش غله، لبنیات و یونجه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هشتادم**. [هَشْ] [عدد ترتیبی، ص نسبی] منسوب به هشتاد و آنچه در مرتبه هشتاد واقع شده باشد. (ناظم الاطباء).

**هشتادمی**. [هَشْ] (ص نسبی، ا) رجوع به

هشتادمین شود.

**هشتادمین**. [هَشْ] (ص نسبی، ا) هشتادم. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هشتاد و هشتادم شود.

**هشتادون**. [هَشْ] [اِخ] دهی است از بخش زرنند شهرستان کرمان که ۱۵ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هشتادیل**. [هَشْ] [اِخ] نام یکی از دهات دابو از توابع آمل بوده است. (از مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۵۲ از ترجمه فارسی).

**هشتایجان**. [هَشْ] [اِخ] دهسی است در دوفرسخی فتح‌آباد فارس. (از فارسنامه ناصرعی). رجوع به هشتیجان شود.

**هشت‌باغ**. [هَشْ] [اِخ] کنایه از هشت‌بهشت است. (برهان):

بزم چو هشت‌باغ بین باده چهارجوی دان خاصه که ساز عاشقان چورلقای نوزند.

خاقانی.

چرا ترسم از رفتن هشت‌باغ  
که در باکلید است و ره با چراغ. نظامی.  
گشته گل‌افشان وی از هشت‌باغ

بر همه گلبرگ و بر ابلیس داغ. نظامی.

**هشت‌بر**. [هَشْ] (ص مرکب، مرکب) هشت‌ضلعی. ذثمانیه‌اضلاع. (یادداشت به خط مؤلف).

**هشت‌بستان**. [هَشْ] [اِخ] — به معنی هشت‌باغ است که کنایه از هشت‌بهشت باشد. (برهان). رجوع به هشت‌باغ و هشت‌بهشت شود.

**هشت‌بهشت**. [هَشْ] [اِخ] هشت‌خلد. هشت‌بستان. هشت‌باغ. (از یادداشتهای مؤلف). یکی خلد، دوم دارالسلام، سوم دارالقرار، چهارم جنت عدن، پنجم جنت المأوی، ششم جنت‌النعم، هفتم علین، هشتم فردوس. (غیاث اللغات):

هفت فلک با گهرت حقه‌ای  
هشت‌بهشت از علمت شقه‌ای. نظامی.

با توام یک نفس از هشت‌بهشت اولیتر  
من که امروز چنین غم فردا دارم. سعدی.  
رجوع به هشت‌خلد شود.

**هشت‌بهشت**. [هَشْ] [اِخ] عمارتی است در شهر اصفهان نزدیک کاخ چهل‌ستون، به شکل هشت‌ضلعی. مرکب از تالار بزرگی است که در وسط قرار گرفته و دارای چهار طاق و چهار قسمت بنا می‌باشد.

**هشت‌پر**. [هَشْ] [اِخ] قصبه مرکزی شهرستان طوالش که در ۷۴ هزارگزی بندرانزلی و سر راه آستارا به بندرانزلی قرار دارد. قصبه‌ای جدیدالاحداث است که در حدود ۳۰۰ باب دکان و ادارات مختلف دارد. سکنه آن در حدود دوهزار تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هشتجرد.** [هَج] (لخ) دهی است از بخش ساوجبلاغ شهرستان کرج دارای ۸۰۹ تن سکنه. آب آن از رود کردان تأمین می‌شود و محصول عمده‌اش غله، صیفی، پنبش و انگور و لبنیات است. امام‌زاده‌ای دارد که بنای آن قدیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**هشت‌خلد.** [هَخ] (لخ) هشت‌باغ. هشت‌بستان. هشت‌بهشت. جنات عدن خاک در زهرا رضوان ز هشت‌خلد بود عارش. ناصرخسرو.

رضوان به هشت‌خلد نیارد سر صدیقه‌گر به حشر بود یارش. ناصرخسرو. گدای کوی تو از هشت‌خلد مستغنی است اسیر عشق تو از هر دو عالم آزاد است. حافظ.

رجوع به هشت‌باغ، هشت‌بستان و هشت‌بهشت شود.

**هشت‌در.** [هَد] (ص مرکب) هر جایبی بنایی که دارای هشت در باشد: و آن هشت تا بریط نگر جان را بهشت هشت در هر تار او طوبی شمر صد میوه هر تار ریخته. خاقانی.

**هشتده.** [هَدّه] (عدد، ص، ل) توصیفی عددی، هزده. (ناظم الاطباء): اندر ملک هشتده سال بماند و او را دو پسر بود. (تاریخ بلعی). و چون از ملک او هشتده سال گذشته بود عیسی را به آسمان بردند. (تاریخ بلعی).

**هشت‌دهان.** [هَدّه] (ل مرکب) چوب عود. (ناظم الاطباء). عود هندی. (بحر الجواهر). در بعضی فرهنگها به معنی گل خیری آورده، و در اختیارات بدیعی گفته: عود هندی است. (انجمن آرا). خطمی. (ترجمه صیدنه). نوعی از عود هندی است، جهت نقرس نافع است. (فهرست مخزن الادویه). اگل خبازی. (ناظم الاطباء). خیری. (آندراج).

**هشترآک.** [هَت] (لخ) دهی است از بخش سلماس شهرستان خوی دارای ۱۴۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و توتون است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هشترخان.** [هَت] (لخ) اصل آن حاجی ترخان است. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به حاجی ترخان شود.

**هشترود.** [هَد] (لخ) در مغرب گرم‌رود و در دامنه شرقی سهند واقع شده و دارای زمستانهای سخت و تابستانهای معتدل و قراء حاصلخیز متعدد است که به واسطه شعبات قزل‌اوزن مانند قرائقو، آج‌دوچمش و شهری مشروب میشوند و مراتع متعدد دارد که در آنها گله‌های زیاد نگاه میدارند. مرکز آن سراکندر کنار یکی از شعب قرائقو واقع شده

و عده قراء اطراف آن ۱۸۴ و جمعیت آنها ۴۴۰۰ تن است. (از جغرافیای سیاسی کیهان). در فرهنگ جغرافیائی ایران نوشته نشده است.

**هشت‌ساله.** [هَل / ل] (ص نسبی) آنکه هشت سال عمر کرده باشد. (ناظم الاطباء).

**هشت‌سو.** [هَد] (ص مرکب) هر آنچه دارای هشت گوشه باشد. (ناظم الاطباء).

**هشتصد.** [هَص] (عدد مرکب، ص مرکب، ل مرکب) توصیفی عددی، هشت مرتبه صد. (ناظم الاطباء). صد برابر هشت. ثمانمائه. در حساب جمل نماینده آن حرف «ض» است. (یادداشت به خط مؤلف): بود سالیان هفتصد هشتصد که تا اوست محبوس در منظری. منوچهری.

**هشت‌صفات.** [هَص] (ل مرکب) معرفت‌الله، و علم، و شکر در همه حال، و رضا به قسمت ازلی، و صبر بر بلا و قلت رزق، و تعظیم امر خداوند، و شفقت بر خلق خداوند، و عفت. (از غیات اللغات).

**هشت‌ضلعی.** [هَض] (ص نسبی، ل مرکب) هشت‌بسر. سطحی که هشت ضلع متساوی یا غیرمتساوی دارد. رجوع به هشت‌بسر شود.

**هشت‌طبع.** [هَط] (ل مرکب) گویند طباع هشت باشد: حار، بارد، رطب، یابس، حار رطب، حار یابس، بارد رطب، بارد یابس: هم با عدم پیاده فرو رو به هشت‌طبع هم با قدم سوار برون ران به هفت‌خوان. خاقانی.

**هشتک.** [هَت] (ل) سوت. صغیر. (یادداشت به خط مؤلف). هشتک زدن: سوت زدن. (یادداشت به خط مؤلف). [سوت‌سوتک. (یادداشت به خط مؤلف)].

**هشت‌کند.** [ ] (ل) به هندی لوف است. (فهرست مخزن الادویه).

**هشتگان.** [هَد] (ص نسبی) هشتم. منسوب به هشت. (ناظم الاطباء). رجوع به هشتگانه شود.

**هشتگانه.** [هَدن / ن] (ص نسبی) هشتگان. هشتم. منسوب به هشت. (ناظم الاطباء). رجوع به هشتگان شود.

**هشت‌گرد.** [هَدگ] (لخ) هشتگرد. رجوع به هشت‌گرد شود.

**هشت‌گنج.** [هَدگ] (لخ) نام گنج‌های هشتگانه خسرو پرویز است که گنج عروس، گنج باد آورد، دبیخ خسروی، گنج افراسیاب، گنج سوخته، گنج خضرا، گنج شاد آورد و گنج بار باشد. (برهان). علاوه بر آن گنج شایگان بوده است. (یادداشت مؤلف). رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.

**هشت‌گوشه.** [هَش / ش] (ص مرکب) مثنی و آنچه دارای هشت گوشه باشد. (ناظم الاطباء).

**هشت‌گیر.** [هَد] (لص مرکب) (از: هشت، مرخم هشتن + گیر، ریشه فعل گرفتن) در اصطلاح بنایان این است که ردیفی را برجسته و ردیفی را فرورفته چینه تا دیواری دیگر چون بدان متصل گردد، نیک پیوندد. (یادداشت به خط مؤلف).

**هشتل.** [هَت] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان آمل که دارای ۵۰۰ تن سکنه است. آب آن از رودخانه هراز و محصول عمده‌اش برنج، جو، حبوب و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هشت‌لو.** [هَد] (ل مرکب) ورق بازی که دارای هشت خال باشد. (یادداشت به خط مؤلف).

**هشتم.** [هَت] (عدد ترتیبی، ص نسبی) آنچه در مرتبه هشت قرار گیرد، پیش از نه و پس از هفت.

**هشت‌مأوی.** [هَمّه] (لخ) کنایت از هشت‌بهشت است. (برهان). هشت‌بستان. هشت‌بهشت. رجوع به این مدخل‌ها شود.

**هشت‌مرعی.** [هَم عا] (لخ) به معنی هشت‌مأوی است که کنایه از هشت‌بهشت باشد. (برهان): از خنجر زهرآب‌گون هفت‌ازدها راریخت خون همت زنه برده برون، دل هشت‌مرعی داشته. خاقانی.

**هشت‌مورغ.** [هَم] (لخ) دهی است از بخش حومه شهرستان قوچان دارای ۲۷۳ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هشت‌منظر.** [هَم ظ] (لخ) به معنی هشت‌مرعی است که هشت‌بهشت باشد. (برهان): یک دو شد از سه حرفش، چاراصل و پنج‌شعبه شش وز و هفت خسرو، نه قصر و هشت‌منظر. خاقانی

||هشت‌فلک را نیز گویند که فلک‌البروج و فلک زحل و فلک مشتری و فلک مریخ و فلک آفتاب و فلک زهره و فلک عطارد و فلک قمر باشد. (برهان).

**هشتمی.** [هَت] (ص نسبی، ل) (از: هشتم، عدد ترتیبی + می، پسوند نسبت) هشتم. آنکه پس از هفتمی قرار دارد.

**هشتمین.** [هَت] (ص نسبی، ل) هشتم. رجوع به هشتمی و هشتم شود.

**هشتن.** [هَت] (لص) (مض) گذاشتن. (برهان). نهادن. روی چیزی یا بر جایی قرار دادن: چون درآمد آن کدیور مرد رفت بیل هشت و داسگاله برگرفت. رودکی.



تو حاصل نکردی به کوشش بهشت خدا در تو خوی بهشتی نهشت. سعدی. - فروهشتن. رجوع به فروهشتن شود. || باقی گذاشتن. به جای گذاشتن پس از خود: پس بیویارید ایشان را همه نه شبان را هشت زنده نه رمه. رودکی. نهشت از دلیران خود هیچ یک که آرند هر بادپا را به تک. فردوسی. همه خاک دارند بالین و خشت خنک آنکه جز نام نیکی نهشت. فردوسی. چون باید مرد و آرزوها همه هشت چه مور خورد به گور و چه گرگ به دشت. خیام. نیکبخت آنکه خورد و کشت و بدبخت آنکه مرد و هشت. (گلستان). || رها کردن. (برهان). وا گذاشتن. ول کردن: سوی مرزدارانش نامه نوشت که خاقان ره رادمردی بهشت. فردوسی. چو قیصر که فرمان یزدان بهشت به ایران به جز تخم زفتی نکشت. فردوسی. قیامت کسی ره بزد در بهشت که معنی طلب کرد و دعوی بهشت. سعدی. دل به بازارها گرو کرده کهنه را هشته قصد نو کرده. اوحدی. در عیش نقد کوش که چون آبخور نماند آدم بهشت روضه دارالسلام را. حافظ. - از دست هشتن؛ رها کردن. قطع امید کردن. ترک گفتن: از دست چرا هشت سر زلف تو حافظ تقدیر چنین بود چه کردی که نهشتی؟ حافظ. - از یاد هشتن؛ از دست هشتن. رها کردن. فراموش کردن: جز یاد تو در خاطر من نگذرد ای جان با آنکه تو یکبارهم از یاد بهشتی. سعدی. || روان کردن: به جایی نخواهد عقاب دلیر که آبی توان هشتن او را به زیر. نظامی. || آویختن. (برهان). رجوع به فروهشتن و فروهلیدن و هلیدن شود.

**هشتبهر.** [هَـتَمَ بَ] (اخ) سبیدی خفی باشد در آسمان که تن آن در شش برج و دنب در برج هفتم است. و دنب آن را خمیدگی و تیرگی باشد. تین فلک. ازدهای فلک. (از یادداشت‌های مؤلف).

**هشت و بان.** [هَـتْ] (امرب) رازی گوید: جوی معروف است و منسوب به هند. ابومعاذ گوید: گیاهی است که با فواره مشابهت دارد. (از ترجمه ضیدنه).

**هشت و چار.** [هَـتْ] (اخ) دوازده امام. (یادداشت به خط مؤلف): خداوندا به حق هشت و چار

ز مو بگذر شتر دیدی ندیدی. باباطاهر.

**هشت و چار چشم فلک.** [هَـتْ ج / چ م ف ل] (امرب) کنایه از دوازده برج فلک باشد. (غیاث).

**هشتوکان.** [هَـ] (اخ) دهی است از بخش شوسف شهرستان بیرجند دارای ۱۴۹ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هشتوکان.** [هَـ] (اخ) دهی است از بخش کهنوج شهرستان جیرفت دارای ۲۰۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و خرماست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هشتوکان.** [هَـ] (اخ) دهی است از بخش شوسف شهرستان بیرجند دارای ۶۳ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده اش لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هشتوگیش.** [هَـ] (ا) نام روز پنجم از خمسه مسترقه قدیم که روز آخر سال فارسیان است. (آندراج) (اشتینگاس). رجوع به هشت ویش شود.

**هشت و مشت.** [هَـتْ مُ] (امرب) از اتباع) از اتباع است به معنی جنگ کردن با مشت و لگد و سیلی و امثال آن. (برهان): با یک تنه تن خود چون پس همی نیایی اندر مصاف مردان کی مرد هشت و مشت؟ ناصر خسرو.

**هشت ویش.** [هَـ] (ا) نام روز پنجم از خمسه مسترقه قدیم که روز آخر سال فارسیان باشد. (برهان). هشتوگیش.

**هشته.** [هَـ / هَـتْ / تَ] (نمف) گذاشته. (برهان). نهاد. هلیده. || رها کرده. (برهان). رهاشیده. || فرو گذاشته. (برهان). || آویخته. (برهان).

**هشت هیکل رضوان.** [هَـ هَـ / هَـ کَ لِ رَضْ] (اخ) کنایت از هشت بهشت است. (برهان).

**هشتی.** [هَـ] (ا) قسمتی از خانه که پشت دروازه واقع و غالباً هشت گوش است. (یادداشت به خط مؤلف).

**هشتیان.** [هَـ] (اخ) دهی است از بخش صومای شهرستان ارومیه دارای ۱۹۰ تن سکنه. آب آن از رود بردوگ و محصول عمده اش غله و توتون و صنعت دستی مردم جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هشتیحان.** [هَـ] (اخ) دهی است از دهستان مرو دشت از بخش زرقان شهرستان شیراز دارای ۴۵۱ تن سکنه. آب آن از رودخانه سیوند و محصول عمده اش غله و چغندر

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هشت یک.** [هَـی / ی] (امرب) یک هشت. یکی از هشت بخش هر چیزی. ثمن. (یادداشت مؤلف). || (اصطلاح قهه) ارثی که زن صاحب اولاد از ترکه شوی برد. (از یادداشت‌های مؤلف).

**هشتیکه.** [هَـکَ] (اخ) دهی است از بخش بندرگز شهرستان گرگان دارای ۲۶۵ تن سکنه. آب آن از چشمه ببلبل و چشمه های دیگر و چاه. محصول عمده اش برنج، غله، پنبه، کنجد، صیفی و مختصر نیشکر است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هشجین.** [هَـشْ] (اخ) قصبه بخش شاهرود و مرکز دهستان خورش رستم از شهرستان هروآباد دارای ۲۷۲۸ تن سکنه. آب آن از پنبج رشته چشمه و محصول عمده اش غله، حبوب، سردرختی و هنر دستی مردم بافتن جاجیم و گلیم و کرباس است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هش دار.** [هَـ] (امص) مرکب در اصل فعل امر از «هش داشتن» است اما به صورت اسم مصدر به کار می رود، مانند خریدار. - هش دار دادن؛ خیر کردن. متوجه ساختن. رجوع به هش داشتن شود.

**هش داشتن.** [هَـتْ] (امص) مرکب متوجه و ملتفت بودن. (یادداشت مؤلف). مراقب و مواظب بودن: همانجا که بینش بر جای کش نگر تا بداری بدین کار هش. فردوسی. هش دار، مدار خوار کس را مرغان همه را حقیر مشمر. ناصر خسرو. ای کام دلت دام کرده دین را هش دار که این راه انبیا نیست. ناصر خسرو. گفت اشتر که اندر این پیکار عیب نقاش می کنی هش دار. سنائی. می اندرده که در ده نیست هشیار چه خفتی، عمر شد، برخیز، هش دار. عطار. طوطی خط سبزت می آید و میجو شد هش دار که آن لحظه اندر شکر افتد. عطار.

هش دار تا نیکندت پیروی نفس در ورطه ای که سود ندارد شنآوری. سعدی. ای که بر مرکب تازنده سواری هش دار. سعدی (گلستان).

**هشده.** [هَـ / هَـدَ] (عدد، ص، ا) هژده. هشتده: در هشتده هزار عالم کس را نیافتند که یک شربت از او درکشد. (تذکره الاولیاء عطار).

**هشور.** [هَـ] (ع) (امص) سبکی چیزی و تنگی آن. || (امص) همه شیر پستان ناقه را دوشیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هش رفته.** [هَـرَ تْ / تَ] (نمف) مرکب

آنکه هوش خود را از دست داده: **بیهوش**؛

بیرسدگان لعبت دلپسند که هشرفتگان را کند هوشمند... نظامی. رجوع به هُش شود.

**هشره**. [هَشَر] [ع] مص - بزرگ منشی و فیرندگی. (منتهی الارب). بطر. گویا همزه به هاء بدل شده، و اصل آن اشرة است. (اقرب الموارد).

**هشره**. [هَشَر] [ع] ص - شجره هشره؛ درختی که برگش زود بیفتد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هش زداى**. [هَشَر / زُرُ] [ن] (نصف مرکب) آنچه هوش و عقل را زایل کند. [ا] (مرکب) به معنی شراب است که هوش را میزداید و زایل مینماید. (انجمن آرا).

**هشقیقل**. [هَشَقُ] [ا] (اشقاق). (فهرست مخزن الادویه). زردک صحرایی را گویند که شقاقل باشد. قوت باه دهد و شیر زنان را زیاد کند. (برهان). شقاقل است. (فهرست مخزن الادویه). محتمل است که هشقیقل باشد با دو قاف به جای دو فاء که در آن صورت تلفظ لهجه‌ای است از شقاقل. و صاحب مخزن الادویه به دو قاف هم ضبط کرده است. رجوع به هشقیقل شود.

**هشقیقل**. [هَشَقُ] [ا] (رجوع به هشقیقل شود).

**هشک**. [هَشَك] [ا] (هوش. (یادداشت به خط مؤلف):

از طره تو که نافه مشک افتاد. هشیار زمانه بس که بی هشک افتاد. عطار. **هشک**. [هَشَك] [ا] (خ) دهی است از دهستان حومه شهرستان سراوان دارای ۵۲۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غله و خرما است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هش کردن**. [هَشَك] [د] (مص مرکب) به هوش آوردن. بیدار کردن. هشیار کردن؛

دیوار نطق تو خامش می‌کند گوش ما را گفت تو هش میکند. مولوی. **هشلیف**. [هَشَلَف] [ص] بسی - معنی. بسی مصرف. پست. بد. به کارنیامدنی. (یادداشت به خط مؤلف).

**هشلی**. [هَشَلِ] [ا] (خ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان دارای ۲۳۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول آن غله، حبوب، لبنیات، توتون، پنبه، میوه و قلمستان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هشیم**. [هَشِم] [ع] (مص) شکستن نان خشک و هر چیز خشک و میان‌کاواک را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). شکستن. (ترجمان علامه جرجانی) (تاج المصادر بیهقی) (مصادر اللغة روزنی). [ا] شکستن استخوان و

سرا. [ا] شکستن روی و بینی و یا هر چیز که خشک باشد، یا تیر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [ا] گرمی کردن و بزرگ داشتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (محیط المحيط). [ا] همه شیر دوشیدن. (منتهی الارب). دوشیدن ناقه را. (از اقرب الموارد) (محیط المحيط). [ا] به جمله کف دست دوشیدن. (منتهی الارب). [ا] شکستن باد درخت را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هشیم**. [هَشِم] [ع] (ص) جوانمرد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هشیم**. [هَشِم] [ع] (ص)، [ا] چ هاشم. (منتهی الارب).

**هشیمات**. [هَشِمَات] [ع] [ا] چ هشمة. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). بزهای کوهی. (آندراج). رجوع به هشمة شود.

**هشیمشمة**. [هَشِمَشِمَة] [ع] [ا] شیر بیشه. (منتهی الارب). شیر را گویند که فرسه خود را شکند. (اقرب الموارد).

**هشیمه**. [هَشِمَة] [ع] [ا] بز کوهی. ج. هشمات. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هشیمی**. [هَشِمِی] [ا] (خ) (مخفف هاشمی) تخلص سیدهاشم تونی شاعر است که به زبان ولایتی خود اشعاری داشته است. (از انجمن آرا).

**هشیمیز**. [هَشِمِیْز] [ا] (خ) دهی است از بخش حومه شهرستان سنندج دارای ۹۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول آن غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هشنجان**. [هَشَنجَان] [ا] (خ) از قمرای ری. (انجمن آرا). در مآخذ جغرافیایی متأخر بدین صورت نیست.

**هشنگ**. [هَشَنگ] [ص] (مص) مردم بی سروپا و مفلتن. (برهان). اصل درخت بی سروپا است، و مأخذ فرهنگهای دیگر صحاح الفرس است. (از حاشیه برهان چ معین از فرهنگ نظام).

**هشنبیز**. [هَشَنبِیْز] [ا] (خ) دهی است از بخش گاویندی شهرستان لار دارای ۴۲۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول آن غلات، لبنیات، صیفی و تنباکواست. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هشوو**. [هَشَو] [ا] (هوش و ذهن و عقل و زیرکی. (برهان). ظاهراً کلمه هشومند را که مرکب از هش + سومند است مرکب از هشوو + مند پنداشته‌اند و هشوو را به معنی هوش گرفته‌اند. (از حاشیه برهان چ معین). [ا] قلعه و حصار. (برهان).

**هشوو**. [هَشَو] [ا] (مغز استخوان. (ناظم الاطباء). **هشوار**. [هَشَوَار] [ص] (مرکب) (از: هش، هوش + وار، پسوند اتصاف و دارندگی) (از حاشیه برهان چ معین). هوشیار که نقیض

بیهوش باشد. (برهان). هشیار. هوشیار. (حاشیه برهان چ معین).

**هشور**. [هَشَوْر] [ع] (ص) شجره هشور؛ درختی که برگش زود بیفتد. (منتهی الارب). هشره. رجوع به هشره شود.

**هشوش**. [هَشَوِش] [ع] (ص) شاه هشوش؛ گویند بسیار شیر. (از منتهی الارب). شاهه بالین. [ا] ناقه هشوش؛ شتر بسیار شیر. (از اقرب الموارد).

**هشوش**. [هَشَوِش] [ا] (خ) قبیله‌ای است از قبایل عرب فارس که از اعراب بر نجداند. مسکن آنها نواحی بندر هندیان از بلوک فلاحی است و معیشت آنها از گوسفند و مادیان و شتر و زراعت دیسی و زبانشان عربی است. (فارسانامه ناصری).

**هشوشه**. [هَشَوِشَة] [ع] (مص) نرم و سست گردیدن نان. (منتهی الارب). سست گردیدن. (تاج المصادر بیهقی). شکننده گردیدن نان. (از منتهی الارب). [ا] سست و ضعیف گردیدن مرد. (اقرب الموارد).

**هشومند**. [هَشَوْمَنْد] [ص] (مرکب) (از: هش، هوش + سومند، پسوند اتصاف و دارندگی) (از حاشیه برهان چ معین). هوشمند. خداوند هوش و عقل و زیرکی. (برهان).

— ناهشومند؛ بی‌خرد. نابخرد؛

ز تخمی که کشتی در این رودبار

تورا داد ای ناهشومند بار. فردوسی.

**هشون**. [هَشَوْن] [ا] (خ) از بلوکات ناحیه اقطاع در ایالت کرمان. (از جغرافیای سیاسی کیهان).

**هشه**. [هَشَه] [ا] (صوت) لفظی است که به آن، الاغ را از رفتار بازدارند. (لغت محلی شوشتر). چُش. (یادداشت مؤلف).

**هشهاش**. [هَشَهَاش] [ع] (ص) مرد نیکوخوی سخی. (منتهی الارب).

**هشهشه**. [هَشَهَشَه] [ع] (مص) جنبانیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هشی**. [هَشِی] [ا] (خ) دهی است از دهستان خورش‌رستم از بخش شاهرود شهرستان هروآباد دارای ۳۱۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و سردرختی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هشیار**. [هَشِیَار] [ص] (مرکب) (از: هش، هوش + یار، پسوند دارندگی = هوشیار. هشیوار) (از حاشیه برهان چ معین). خداوند هوش، و عاقل و هوشمند و زیرک و خردمند و آگاه. (ناظم الاطباء). هوشیار؛

به هر سو دو موبد بُدی کاردان

ز دی پاک و هشیار و بسیاردان. فردوسی.

چو زنه‌ار دادم نساژیم جنگ

جهان نیست بر مرد هشیار تنگ. فردوسی.

چو سالار هشیار بشنید تفت

برگاه خسرو خرامید و رفت. فردوسی.

هر آنگاهی که باشد مرد هشیار  
 ز سوراخی دو بارش کی گزد مار؟  
 فخرالدین اسعد.  
 کی پسندند هرگز این مستان  
 کار این عاقلان که هشیارند.  
 ناصر خسرو.  
 جز شکار مردم هشیار هیچ  
 نیست چیزی کار این پُزَن عقاب.  
 ناصر خسرو.  
 گر هیچ خرد داری و هشیاری و بیدار  
 چون مست مرو بر اثر او به تمنّا.  
 ناصر خسرو.  
 دلم از نیک و بدرمان باشد  
 زآنکه هشیار بدگمان باشد.  
 سنائی.  
 شیر هشیار از سگ وحشت فرا برتافت و  
 نور جبهه شور عوّا برتابد بیش از این.  
 خاقانی.  
 صنم تا شرمگین بودی و هشیار  
 نبودی بر لبش سیمرخ را بار.  
 نظامی (خسرو و شیرین ص ۱۲۰).  
 زمانی بود و گفت ای مرد هشیار  
 چه می‌دانی کنون تدبیر این کار؟  
 نظامی.  
 زمام عقل به دست هوای نفس مده  
 که گرد عشق نگردند مردم هشیار.  
 سعدی.  
 بدان را نیک دار ای مرد هشیار.  
 سعدی (گلستان).  
 ترکیب‌ها:  
 - هشیاریخت. هشیار برخاستن. هشیاردل.  
 هشیارسر. هشیار شدن. هشیارمرد.  
 هشیارمغز. هشیارمغزی. هشیاری. رجوع به  
 این مدخل‌ها شود.  
 || مواظب. مراقب:  
 دژ و خویشتن را نگهدار باش  
 شب و روز بیدار و هشیار باش. فردوسی.  
 نامه‌ها رفت به کالنجار با مجزمان تا هشیار و  
 بیدار باشد. (تاریخ بیهقی). سلطان آواز داد:  
 هشیار باشید ای سالاران. (تاریخ بیهقی). پس  
 از این هشیارتر و خویشتن درتر باش. (تاریخ  
 بیهقی). || ضد مست. به هوش آمده از مستی.  
 (یادداشت مؤلف):  
 هوش از سرشان برده همی مستی غفلت  
 ویدون شده زآن مستی غفلت همه هشیار.  
 فرخی.  
 ای مفتی شهر از تو پرکارتریم  
 با این همه مستی از تو هشیارتریم. خیام.  
 مست است خروس آری از نعره شبخیزان  
 چون نعره کوس آید هشیار شود اینک.  
 خاقانی.  
 طفل میخواندمت زهی بالغ  
 مست می‌گفتمت زهی هشیار. خاقانی.  
 چو می خوردی و می دادی به من یار  
 چرا باید که من مستم تو هشیار؟  
 نظامی.  
 اگر هشیار اگر مخمور باشی

چنان زی کز تعرض دور باشی. نظامی.  
 همه فارغ ز امروز و ز فردا  
 همه آزاد از هشیار و از مست. عطار.  
 همه کس طالب یازند چه هشیار و چه مست  
 همه جا خانه عشق است چه مسجد چه کنشت.  
 حافظ.  
 به هیچ دور نخواهند یافت هشیارش  
 چنین که حافظ ما مست باده ازل است.  
 حافظ.  
 ترکیب‌ها:  
 - هشیار شدن. هشیار گشتن. رجوع به این  
 مدخل‌ها شود.  
**هشیاریخت.** [هُشَبَ] (ص مرکب)  
 بیداریخت. خوشبخت. کامیاب. موفق:  
 وز آنجا خروشی بر آورد سخت  
 که‌ای پور سالار هشیاریخت. فردوسی.  
**هشیار برخاستن.** [هُشَبَتَ] (مصص  
 مرکب) به هوشیاری برخاستن و هوشمندانه  
 به کاری پرداختن:  
 خرد در جستش هشیار برخاست  
 چو دانستش نمیداند چپ از راست. نظامی.  
**هشیاردل.** [هُشَدِلَ] (ص مرکب) بیدار.  
 دانا. هوشمند. خداوند هوش و خرد و عقل و  
 ذکاوت:  
 به کاخ اندر آمد پرآزار دل  
 ابا کاردانان هشیاردل. فردوسی.  
 چنین گفت کای پور هشیاردل  
 یکی تیز گردان بر این کار دل. فردوسی.  
 حکیمان هشیاردل پیش او  
 خردمند مونس، خرد خویش او. نظامی.  
**هشیاردلی.** [هُشَدَلِی] (حامص مرکب)  
 هشیاری. هوشیاری. هوشمندی. بیداردلی:  
 ای به لشکر شکنی بیشتر از صد رستم  
 ای به هشیاردلی بیشتر از صد هوشنگ.  
 فرخی.  
**هشیارسر.** [هُشَسَر] (ص مرکب) هوشیار.  
 هوشیاردل. هوشمند:  
 بدو گفت ای پور هشیارسر  
 برافراخته سر ز بسیار سر. فردوسی.  
 گفت عیسی را یکی هشیارسر  
 چیست در هستی ز جمله صعب‌تر؟ مولوی.  
**هشیار شدن.** [هُشَشَدَ] (مص مرکب) به  
 خود آمدن. افاقه. (یادداشت به خط مؤلف). از  
 مستی درآمدن. || هوشمند شدن:  
 نگاه کن تن خود کز طراز حکمت او  
 حکیم گردد بیدار و دل شود هشیار.  
 ناصر خسرو.  
 رجوع به هشیار شود.  
**هشیار کردن.** [هُشَکَدَ] (مص مرکب)  
 به خود آوردن. افاقه. به هوش آوردن. از  
 مستی و غفلت بیرون آوردن:  
 میی خور کز سر دنیا توانی خاستن یکدل

نه آن ساعت که هشیارت کند مخمور بنشینی.  
 سعدی.  
**هشیارگردیدن.** [هُشَگَدِی] (مص  
 مرکب) هشیار گشتن. به هوش آمدن. هشیار  
 شدن:  
 چو هشیار گردد پدر، بیگمان  
 سواران فرستد پی من دوان. فردوسی.  
**هشیارگشتن.** [هُشَگَتَ] (مص مرکب)  
 هشیار گردیدن. به هوش آمدن. (یادداشت به  
 خط مؤلف). رجوع به هشیارگردیدن شود.  
**هشیارمرد.** [هُشَمَرَد] (ص مرکب) مرد  
 هشیار. خداوند عقل و خرد و هوش. هوشیار:  
 کنون ای سخنگوی هشیارمرد  
 سوی رزم شاه جهان بازگرد. فردوسی.  
**هشیارمغز.** [هُشَمَغَز] (ص مرکب)  
 هشیاردل. دانا. هوشمند. رجوع به  
 هشیارمغزی شود.  
**هشیارمغزی.** [هُشَمَغَزِی] (حامص مرکب)  
 هشیاری. هوشمندی:  
 جریده به هر سو عغان تاز کن  
 به هشیارمغزی نظر باز کن. نظامی.  
**هشیاری.** [هُشَیَ] (حامص مرکب) (از:  
 هشیار + سی (پسوند حاصل مصدر، اسم  
 معنی) هوشیاری. هشیواری. (حاشیه برهان  
 چ معین، زیرکی و عاقلی و خردمندی. (ناظم  
 الاطباء). هوشمندی. بخردی. بیداردلی:  
 چو فردا به هشیاری این بشنوی  
 به پیروزی دادگر بگروی. فردوسی.  
 در بیداری و هشیاری چنو نیست، بدین  
 آسانی او را بر نتوان انداخت. (تاریخ بیهقی).  
 زآنکه هر جای به جز در صف حرب  
 بددلی بیش بُود هشیاری است. سنائی.  
 مبادا به هشیاری و بیهشی  
 کسی را ز فرمان او فرمشی. نظامی.  
 مشورت ادراک و هشیاری دهد  
 عقلا را عقلا یاری دهد. مولوی.  
 || ضد مستی. به هوش بودن. از مستی  
 درآمدن:  
 عیشیم بُود با تو در غربت و در حضرت  
 حالیم بُود با تو در مستی و هشیاری.  
 منوچهری.  
 مستند مخالفان ز هشیاری تو  
 بخت همه خفته شد ز بیداری تو. منوچهری.  
 هر روز به هشیاری، نونو دلم آزاری  
 مست آئی و عذر آری آزار چنین خوشتر.  
 خاقانی.  
 لیک آن داده را به هشیاری  
 و استانده که نیک بدگهر است. خاقانی.  
 مست نادم شود به هشیاری

۱- نل: شیر هشیار از سگ دیوانه وحشت  
 برتافت. (دیوان چ سجادی ص ۳۲۷).

توزستان طمع چه میداری **هشیدن** (اصطلاح صوفیانه) صحو. ضد سکر. (یادداشت به خط مؤلف). رجوع به هوشیاری و صحو شود.

**هشیدن** - [هَشِدَن] (مص) هشتن. هلیدن. (حاشیه برهان قاطع چ معین). گذاشتن. || فرو گذاشتن و رها کردن. || آویختن. (برهان).

**هشیره** - [هَشِرَة] (ع | مصفر) مصفر هشرة. (منتهی الارب). گستاخی و فیرندگی اندک. (ناظم الاطباء).

**هشیش** - [هَشِش] (ع ص) آنکه از سؤال خواهندگان خوش و شاد گردد. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). رجوع به هش بش شود. || مرد سست اندام و نرم. (از اقرب الارب). هشیم. || سست و نرم از هر چیز. (از اقرب الارب).

**هشيلة** - [هَشِيلَة] (ع ص) الاغ و شتر و جز آن که بی دستوری خصم بربند و بازگردانند. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). || دزدیده از شتر و جز آن. (منتهی الارب) (اقرب الارب). **هشیم** - [هَشِیم] (ع ص) شکسته. || سست اندام. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). || گیاهی است خشک که ریزه ریزه گردد. || هر گیاه خشک. (منتهی الارب).

**هشیم** - [هَشِیم] (اخ) مکنی به ابوعلی. از علمای نجوم و ریاضی. او راست: کتاب حرکت التفاوت. (از جهان دانش ص ۸۴) (یادداشت مؤلف).

**هشیم** - [هَشِیم] (اخ) ابن بشر. محدث است. (منتهی الارب). مکنی به ابومعاویه، تابعی است. (یادداشت مؤلف). هشیم بن بشر سلمی مکنی به ابومعاویه، فقیهی است از اصحاب حدیث که در سال ۱۸۳ ه. ق. به بغداد درگذشته و او راست: کتاب السنن، در فقه. کتاب التفسیر. کتاب القراءات. (ابن الندیم).

**هشیمه** - [هَشِیمَة] (ع ص) زمین که درختانش خشک گردد. (منتهی الارب). زمینی که درختهای خشک گردد چنانکه سیاه شود. || درخت خشک. (از اقرب الارب).

**هشین** - [هَشِین] (اخ) دهی است از بخش سنجد شهرستان هروآباد دارای ۳۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هشیوار** - [هَشِیوار] (ص مرکب) خردمند و عاقل و هشیار. (برهان).

تهمتن چنین گفت کای بگردان هشیوار و بیدار دل موبدان. فردوسی.

به قیدافه گوی ای هشیوار زن جهاندار و بینادل و رای زن. فردوسی. بدو گفت گودرز کای پهلوان

هشیوار و جنگی و روشن روان. فردوسی. بیدار و هشیوار مرد نَهَد

دل بر وطن و خانه و کشانه. ناصر خسرو. || (اق مرکب) هوشیارانه. از روی خرد و هشیاری:

بدو گفت از این کار ناپا کزن

هشیوار با من یکی رای زن. فردوسی.

به دستوری بازگشتن به جای

همی زد هشیوار با شاه رای. فردوسی.

**هشیواری** - [هَشِیواری] (حامص مرکب) (از: هشیوار + ی، پسوند حاصل مصدری، اسم معنی = هشیاری. زیرکی. خردمندی. آگاهی) (از حاشیه برهان چ معین). هشیاری. هوشمندی:

بدو گفت کاین خود میندیش هیچ

هشیواری و رای رفتن بسیج. فردوسی.

نبایدمز تو را گفتن که چون کن

ز هر کاری هشیواری فزون کن.

فخرالدین اسعد.

|| نگهداری. مراقب بودن. مواظبت. حراست:

گرامشب مرا میزبانی کنی

هشیواری و مرزبانی کنی. فردوسی.

رجوع به هش، هشیار، هشیاری و هشیوار شود.

**هص** - [هَص] (ع ص ص) (ع مص) افشردن. (تاج المصادر بیهقی). || به پای سپردن چیزی را و شکستن. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). || درنشاندن. (منتهی الارب). رجوع به هصصه شود.

**هصار** - [هَصَار] (ع ص ص) (ع ص) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الارب).

**هصام** - [هَصَام] (ع ص ص) (ع ص) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الارب).

**هصاهص** - [هَصَاهِص] (ع ص ص) (ع ص) مرد توانا و سیاه. (منتهی الارب). توانا از مردان و شیران. (اقرب الارب).

**هصب** - [هَصَب] (ع مص) گریختن. (منتهی الارب) (اقرب الارب) (از این اعرابی).

**هصو** - [هَصَو] (ع مص) کشیدن. (منتهی الارب). جذب. (از اقرب الارب). || خمائیدن. (منتهی الارب). اماله. (از اقرب الارب). || شکستن. || پیچیدن چیز تر و تازه همچو شاخ درخت و مانند آن را بی جدایی، یا عام است. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). || پیچیدن هر چیزی را. (منتهی الارب). || به تیر زدن همباز را. || شکستن شیر قریسه خود را. (از اقرب الارب).

**هصو** - [هَصَو] / [هَصُص] (ع ص) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الارب). **هصوره** - [هَصُورَة] / [هَصُور] (ع ص) مهرة افسون است که زنان با خود دارند و بدان مردان بند کنند. (منتهی الارب).

**هصرة** - [هَصُورَة] (ع ص) شیر بیشه. (منتهی الارب) (از اقرب الارب).

**هصفا** - [هَصُفَا] (اخ) دهی است از بخش نور شهرستان آمل دارای ۵۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه و چشمه و محصول عمده اش برنج است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هصم** - [هَصَم] (ع مص) شکستن چیزی را. (منتهی الارب). شکستن. (مصادر اللغه زوزنی) (از اقرب الارب).

**هصم** - [هَصَم] (ع ص) شیر قوی توانا. (منتهی الارب). شیر را گویند برای شدت و صولت او. (اقرب الارب).

**هصو** - [هَصُور] (ع مص) کلانسال گردیدن و پیر شدن. (منتهی الارب) (از اقرب الارب).

**هصور** - [هَصُور] / [هَصُورَة] (ع ص ص) شیر. (از اقرب الارب) (منتهی الارب): و تحت ثیابه اسد هصور: ای قوی. (منتهی الارب): سلطان چون شیر هصور و فعل غیور بر عقب ایشان تا به حد هزاراسف رسید. (جهانگشای جونبی).

**هصوره** - [هَصُورَة] (ع ص ص) (ع ص) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب الارب). هصام. هصم. هصم. رجوع به این مدخل ها شود.

**هصهاص** - [هَصِهَاص] (ع ص) مرد درخشان چشم. (منتهی الارب) (از اقرب الارب).

**هصهص** - [هَصِهَص] (ع ص) مرد توانا و سیاه. (منتهی الارب). هصهص. (اقرب الارب). رجوع به هصهصص شود.

**هصهصه** - [هَصِهَصِه] (ع مص) درخستن. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). || درنشاندن. || عیب کردن. (منتهی الارب).

**هصیص** - [هَصِیص] (ع ص) پاسبرده. (منتهی الارب) (از اقرب الارب). || شکسته. (منتهی الارب). || (اقرب الارب) هصیص النار: درخش آتش. (منتهی الارب) (اقرب الارب).

**هصص** - [هَصَص] (ع مص) شکستن چیزی را و کوفتن. (منتهی الارب). شکستن. (تاج المصادر بیهقی). شکستن و خرد کردن. (اقرب الارب). || شکستن، دون هد<sup>۱</sup> و فوق رض<sup>۲</sup> || شتاب رفتن شتر. || به روش نیکو رفتن مزدم. || ایراغ<sup>۳</sup> لانیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الارب).

**هصصاء** - [هَصَصَاء] (ع ص) گروه مردم. (منتهی الارب) (اقرب الارب). || ارمه اسبان. (ناظم الاطباء). خیل. (اقرب الارب).

**هصصائم** - [هَصَصَائِم] (ع ص) ح هضمیه. (منتهی الارب) (اقرب الارب). رجوع به هضمیه شود.

**هضاب** - [هَضَاب] (ع ص) ح هضبه. (از اقرب الارب) (منتهی الارب). کوهها و پشتهها: بر معاطف آن شعاب و مخارم آن هضاب اطلاع

یافته بود. (ترجمه تاریخ یمنی). هضمون- از  
ازدحام کتاب با هضاب سرفرازی کرد.  
(جهانگشای جوینی).  
**هضاض**. [هَضْضَا] (ع ص) گشمن  
گردن شکننده گشنان. (منتهی الارب) (از  
اقرب المواردا).  
**هضاضة**. [هَضْضٌ] (ع) آنچه بر دست احدی  
بشکند. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا).  
**هضام**. [هَضْضَا] (ع) داروی گوارش.  
(منتهی الارب). هر داروی هضم مانند  
جوارش. (از اقرب المواردا). شیر بیشه.  
(منتهی الارب). در این معنی گویا مصحف  
هضام (به صاد غیر منقوط) است. (ص) مرد  
خرج کننده مال را. (منتهی الارب).  
**هضاة**. [هَضْ] (ع) گیسو. (ساده خر. منتهی  
الارب) (اقرب المواردا).  
**هضایم**. [هَضْ] (ع) ج هضمیه. به معنی  
طعام که جهت مرده سازند. (آندراج).  
هضائم. رجوع به هضائم و هضمیه شود.  
**هضب**. [هَضْب] (ع مص) باریدن آسمان. (منتهی  
الارب) (اقرب المواردا). به رختار  
فسرده دلان رفتن. (منتهی الارب). به سخن  
درآمن و بلند کردن آواز. (منتهی الارب) (از  
اقرب المواردا). اهضوا یا قوم؛ ای تکلمو.  
(اقرب المواردا).  
**هضب**. [هَضْبٌ] (ع ص) ج هاضب. (منتهی  
الارب).  
**هضب**. [هَضْبٌ] (ع) ج هضبة. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء).  
**هضب**. [هَضْبٌ] (ع ص) اسب  
بسیار خوی. (سخت درشت اندام توانا.  
(منتهی الارب) (از اقرب المواردا).  
**هضبات**. [هَضْبَاتٌ] (ع) ج هضبة. (ناظم  
الاطباء) (از اقرب المواردا).  
**هضبات**. [هَضْبَاتٌ] (ع ص) ج هضْب.  
(ناظم الاطباء).  
**هضبة**. [هَضْبٌ] (ع) پشته. کوه گسترده بر  
زمین. (منتهی الارب). آکوه به یک سنگ  
سرشته. آکوه بلند و دراز و تنها و سرخ رنگ.  
(منتهی الارب) (از اقرب المواردا). باران  
بزرگ قطره پیوسته. (منتهی الارب). باران  
(اقرب المواردا). ج. هضب [هَضْبٌ / هَضْبٌ]  
هضاب. هضبات. جج. اهاضیب. (منتهی  
الارب). بسوزید گوید: اهاضیب. مفردش  
هضاب و مفرد هضاب. هضب است. (از اقرب  
المواردا). رجوع به هضاب شود.  
**هضل**. [هَضْلٌ] (ع ص) بسیار. (منتهی الارب)  
(از اقرب المواردا). (مص) به شعر و سخن  
درآمن. (منتهی الارب).  
**هضلاء**. [هَضْلٌ] (ع ص) زن دراز پستان.  
(منتهی الارب) (اقرب المواردا).  
**هضم**. [هَضْمٌ] (ع ص) ج هضوم. (منتهی

الارب) (اقرب المواردا). ج هضماء. (اقرب  
المواردا).  
**هضم**. [هَضْمٌ] (ع مص) انبوهی کردن بر  
گروهی. (افروآمدن بر گروهی. (منتهی  
الارب). (شکستن. (اقرب المواردا). استم  
کردن. (از اقرب المواردا) (منتهی الارب).  
[خشم گرفتن بر کسی. [چیزی از حق کسی  
بازشکستن. (منتهی الارب). کم کردن چیزی  
از حق کسی. (ترجمان علامه جرجانی).  
[ماندن بعضی از حق بر کسی. [شکستن  
طعام در معده. (منتهی الارب). گوارانیدن  
طعام. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب  
عادلین علی). گوارش و تحلیل غذا در معده.  
(ناظم الاطباء). هر طعامی که خورده شود، آن  
را سه هضم است: هضم نخستین اندر معده  
است، هضم دوم اندر جگر است، هضم سوم  
اندر اندامها. (ذخیره خوارزمشاهی). چون به  
اندامها رسد اندر هر اندامی گواریدن دیگر  
هست، آن را گواریدن چهارم گویند. (ذخیره  
خوارزمشاهی): طعامی که معده از هضم و  
قبول آن امتناع نمود... خلاص از رنج آن  
صورت نبندد مگر به قذف. (کلیله و دمنه).  
صبح نهد طرف زر بر کمر آسمان  
آب کند دانه هضم در شکم آسیاب. خاقانی.  
- سریع الهضم؛ غذایی که گوارش آن در معده  
نیک باشد و زود از معده بگذرد. (ناظم  
الاطباء).  
- قابل هضم؛ چیزی که معده آن را تحمل کند  
و دارای گوارش باشد. (ناظم الاطباء).  
- هضم رایج؛ گواریدن غذا در خود اندامها.  
رجوع به معنی اصلی هضم و نیز رجوع به  
مدخل هضم رایج شود.  
- هضم شدن؛ گوارده شدن غذا. نیز رجوع به  
مدخل هضم شدن شود.  
- هضم کردن؛ تحلیل بردن غذا. (ناظم  
الاطباء). و رجوع به مدخل هضم کردن شود.  
- هضم نفس. رجوع به این کلمه شود.  
**هضم**. [هَضْمٌ] (ع مص) باریک شدن شکم.  
(منتهی الارب) (اقرب المواردا).  
[درآمده شکم گردیدن. (منتهی الارب).  
[باریک گردیدن تهیگاه. به هم درآمن پهلوی.  
(منتهی الارب) (اقرب المواردا). [راست  
گشتن استخوان پهلوی اسب و منضم گردیدن  
اعلای شکم آن، و آن عیب است. (ل) نوعی  
از خوشبو. ج. اهضام. (منتهی الارب).  
**هضم**. [هَضْمٌ / هَضْمٌ] (ع) زمین بست هموار.  
[شکم رودبار. (منتهی الارب) (از اقرب  
المواردا). [شکم دریا. ج. اهضام. هضوم.  
(منتهی الارب). [بخور. (اقرب المواردا).  
**هضماء**. [هَضْمٌ] (ع ص) مؤنث اهضم. (منتهی  
الارب). زن سخت دندان. ج. هَضْمٌ. (از اقرب  
المواردا).

**هضم رایج**. [هَضْمٌ] (ع) ترکیب وصفی، [م  
مرکب] آخرین مرحله هضم و گوارش غذا در  
بدن. (یادداشت مؤلف): چون به اندامها رسد  
اندر هر اندامی گواریدن دیگر است آن را  
گواریدن چهارم گویند. (ذخیره  
خوارزمشاهی). [در تداول عام به معنی از  
میان رفتن و از دست رفتن است، چنانکه  
گویند: فلان پول یا متاع از هضم رایج هم  
گذشت؛ یعنی دیگر به آن دسترسی نیست.  
**هضم شدن**. [هَضْمٌ] (ع) (مص مرکب)  
گواریدن. تحلیل یافتن. (یادداشتهای مؤلف).  
رجوع به هضم شود.  
**هضم کردن**. [هَضْمٌ] (ع) (مص مرکب)  
تحلیل بردن غذا. (ناظم الاطباء). گذرانیدن و  
گواریدن و گواردن. (یادداشت به خط مؤلف):  
شراب مست کننده طعام را هضم کند.  
(نوروزنامه خیام).  
**هضم نفس**. [هَضْمٌ] (ع) ترکیب اضافی، [م  
مرکب] فرونشاندن خشم و غضب. (ناظم  
الاطباء).  
**هضوبه**. [هَضْبٌ] (ع) یک دفعه از باران  
بزرگ قطره. (منتهی الارب) (از اقرب  
المواردا).  
**هضوم**. [هَضْمٌ] (ع) آنچه طعام بگوارد.  
(یادداشت مؤلف). داروی گوارش. (منتهی  
الارب). هاضم. (اقرب المواردا). [ص] آنکه  
بسیار خرج کند مال را. (منتهی الارب).  
خرج کننده مال. (از اقرب المواردا: هاضوم).  
[اید هضوم؛ دستی که نیکی کند به آنچه دارد.  
ج. هَضْمٌ. چنانکه گویند: فتيان هضم؛ یعنی  
آنها که مال را خرج کنند. (از اقرب المواردا).  
ید هضوم؛ دست بسیار عطا که هر چه یابد،  
بخشد. (منتهی الارب). [رجل هضوم الشاء؛  
که مال خود را در آن شکند و خرج کند. (ل)  
شیر بیشه. (از اقرب المواردا). هاضم.  
**هضوم**. [هَضْمٌ] (ع) ج هضم / هَضْمٌ. (منتهی  
الارب) (اقرب المواردا). رجوع به هضم [هَضْمٌ]  
شود.  
**هضاض**. [هَضْضٌ] (ع ص) گشمن گردن شکننده  
گشنان. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا).  
رجوع به هضاض شود.  
**هضهضه**. [هَضْضٌ] (ع مص) شکستن و  
کوفتن. (منتهی الارب). هضض. (اقرب  
المواردا).  
**هضیب**. [هَضْبٌ] (ع ص) غنم هضیب؛ گوسپند  
کم شیر. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).  
**هضیج**. [هَضْجٌ] (ع ص) صیان هضیج؛ کودکان  
خردسال. (منتهی الارب). و ظاهراً مانند  
حسیل مفرد ندارد. (اقرب المواردا).  
**هضیض**. [هَضْضٌ] (ع ص) شکسته و کوفته.  
(منتهی الارب). مهضوض. (اقرب المواردا).  
رجوع به هضض شود.

**هضمیم** . [هَ] (ع ص) ستم رَشیدَه و مظلوم . (منتهی الارب) . مهضوم . (اقرَب الموارِد) . رجوع به هضم شود . [الطیف] . ترجمان جرجانی . [امراة هضمیم] زن باریک شکم نازک تهیگاه . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . باریک . (ترجمان علامه جرجانی) . [شکم باریک و درهم چسبیده] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . [ابر برهم نشسته] . (ترجمان علامه جرجانی) . [غنجة ناشکفته] . (منتهی الارب) .

**هضمیمة** . [هَمَّ] (ع امص) ستم . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . [الخشمگینی] . (منتهی الارب) . غضب . (اقرَب الموارِد) . [اطعام که جهت مرده سازند] . ج . هَضَائِم . (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) .

**هطال** . [هَ] (ع مص) بر زمین افکندن . [سخت زدن] . (منتهی الارب) . هَطَى . رجوع به هطی شود .

**هطاء** . [هَ ط ط ا] (ع ص) مؤنث اَهَطَ است . (منتهی الارب) . شتر راه پیماینده صبور . (اقرَب الموارِد) . رجوع به اهط شود .

**هطال** . [هَ ط ط ا] (ع ص) باران پیوسته بزرگ قطره نیک بارنده . (منتهی الارب) . من المطر و السحاب . الهاطل . (اقرَب الموارِد) .

**هطالة** . [هَ ط ط ا ل] (ع ص) مؤنث هطال . (اقرَب الموارِد) . بسیار بارنده .  
ور نماید آب . آیم ده ز عین همچو عینین نبی هطالتین . مولوی .

**هطاهط** . [هَ هَ] (ع ل) اسب . (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) .

**هطز** . [هَ] (ع مص) کشتن سگ را به چوب . یا عام است . (منتهی الارب) . کشتن سگ به چوب . و گفته اند مطلق زدن است . (از اقرَب الموارِد) .

**هطرة** . [هَ رَ] (ع ل) یک بار از هطر . (اقرَب الموارِد) . رجوع به هطر شود . [امص] زاری و تذلل گدا پیش توانگر وقت سؤال . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطط** . [هَ ط ط] (ع ص) ل) مردم هلاک شوندگان . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطع** . [هَ] (ع مص) شتابان و ترسان پیش آمدن . [متوجه شدن به چشم و برنگرفتن از آنچه نگرست وی را] . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطف** . [هَ ط ف] (ع ص) باران بسیار . (منتهی الارب) .

**هطف** . [هَ] (ع مص) دوشیدن شبان . [باریدن آسمان] . [ال] آواز شیر در شیردوشه . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هطق** . [هَ ط ق] (ع مص) شتاب رفتن . (منتهی الارب) . [امص] سرعت در رفتار . (از اقرَب

الموارِد) .

**هطل** . [هَ] (ع ل) باران سست پیوسته . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . [اشک] . [امص] اندک اندک خوی برآوردن تک اسب . (منتهی الارب) . اندک اندک خوی برآوردن اسب از دویدن . (اقرَب الموارِد) . انزم رفتن ناقه . [پیاپی شدن باران بزرگ متفرق قطره] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . [رفتن اشک] . (منتهی الارب) . [اشک راندن چشم] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هطل** . [هَ ط ل] (ع ص) مطر هطل ؛ باران پیوسته . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . - سحاب هطل ؛ ابر پیوسته بارنده . (از اقرَب الموارِد) .

**هطل** . [هَ] (ع ص) دیمه هطل ؛ باران پیوسته . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطل** . [هَ ط ط] (ع ص) ل) ج هاطل . (اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) . رجوع به هطل و هاطل شود .

**هطل** . [هَ] (ع ل) گسگ . [دزد] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . [اص] گول . (منتهی الارب) . احمق . (اقرَب الموارِد) . [امانده کننده] . یا شتر مانده کننده . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطلاء** . [هَ] (ع ص) دیمه هطلاء ؛ باران پیوسته . (منتهی الارب) . برای سحاب نمیگویند هطلاء . و صفت اهطل به کار می برند . (از اقرَب الموارِد) .

**هطلان** . [هَ ط ل ا ن] (ع مص) رفتن اشک . (منتهی الارب) . هَطَل . (اقرَب الموارِد) . رجوع به معانی هطل شود .

**هطلس** . [هَ ل / هَ ط ل ل] (ع ل) دزد و راهزن . [گسگ] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . رجوع به هطل شود .

**هطلع** . [هَ ط ل ل] (ع ص) ل) گروه بسیار . (منتهی الارب) . جماعت مردم . (اقرَب الموارِد) . [لشکر گران] . [مرد دراز تناور] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هطلی** . [هَ ط ل ا / هَ ل ا] (ع ص) ابل هطلی ؛ شتران فرومانده در راه و یا وا گذاشته بی ساریان . [اناقه هطلی] ؛ شتر ماده آهسته رو و کاهل و بطیء . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هطو** . [هَ ط و] (ع مص) انداختن . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هطوع** . [هَ] (ع مص) شتابان و ترسان پیش آمدن . [متوجه شدن به چشم و برنگرفتن از آنچه نگرست وی را] . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . رجوع به هطع شود .

**هطهطه** . [هَ هَ ط] (ع ل) آواز اسب . (منتهی الارب) . [اص] شتابی کردن در رفتار و کار . (از اقرَب الموارِد) (منتهی الارب) . [آواز

برآوردن اسب] . [شتاب رفتن مرد] . (اقرَب الموارِد) .

**هطی** . [هَ ط ا] (ع مص) بر زمین افکندن . [سخت زدن] . (از اقرَب الموارِد) . رجوع به هطا شود .

**هطیع** . [هَ] (ع ص) راه فسراخ . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هع** . [هَ ع ع] (ع مص) قی کردن . لغتی است در هوع . (از اقرَب الموارِد) .

**هعهة** . [هَ ع ع] (ع مص) قی کردن . (منتهی الارب) . لغتی است در هوع . (از اقرَب الموارِد) .

**هع هع** . [هَ هَ] (ع ل) صوت) حکایت آواز قی . (منتهی الارب) . حکایه صوت المتقیء . (اقرَب الموارِد) .

**هع هع** . [هَ هَ] (ع ل) صوت) حکایت صوتی است که پس از گریه افتد گریهنده را . (یادداشت مؤلف) .

- هع هع کردن ؛ با صدای خفیف و گرفته گریستن .

**هحف** . [هَ] (ل) کارگاه جولاهی . (برهان) . کارگاه جولاهی باشد که بفتری نیز گویند . (سروری) . [و بعضی شانه جولاهی را گفته اند] . (برهان) .

**هحف** . [هَ ف ف] (ع مص) وزیدن باد که شنیده شود آواز وی . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) .

**هحف** . [ ] (علامت اختصاری) در منطق رمز است از «هذا خلف» . (یادداشت مؤلف) .

**هحف** . [هَ ف ف] (ع ص) ل) کشت از وقت درو گذشته که دانه ها از وی ریخته باشد . [ابر تنک بی آب] . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) . [کفچلیزهای بزرگ] . (منتهی الارب) . و عامیص الکبار . (اقرَب الموارِد) . [مرد سبک] . (منتهی الارب) . [اشهد تنک] . (منتهی الارب) ؛ شهده هف ؛ که در آن عسل نباشد . (اقرَب الموارِد) . [لانه سبک کم عسل] یا بی عسل . [هرچیز سبک میان کاواک] . (منتهی الارب) .

**هفاف** . [هَ] (ع ل) باران که باری بارد و باری ایستد . (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد) .

**هفات** . [هَ] (ع مص) از سبکی پریدن . (منتهی الارب) . پریدن از سبکی و فرود آمدن و افتادن و خرد شدن . (اقرَب الموارِد) . [سخن بسیار و بی اندیشه گفتن] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . [پست شدن] . [کم شدن چیزی] . [باریک گشتن] . (منتهی الارب) .

**هفاف** . [هَ ف ف ا] (ع ص) خران چست و سبک . (منتهی الارب) . طیاش . (اقرَب الموارِد) . [سایه سرد و سایه آرمیده و سایه تنک] . (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد) . [بال سبک در پریدن] . (منتهی الارب) . بالهای

سبک پرواز. (از اقرب الموارد). **هفتا** [هَفَا فَا] (ع ص) ریح هفافة؛ باد تنک شفاف براق و درخشنده و سبک. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هفافة**. [هَفَا فَا] (ع ص) ریح هفافة؛ باد خوش و آرمیده. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || و نیز بادی که در وزیدن شتابان بود. (از اقرب الموارد). || عین هفافة؛ چشم درخشان تیز نظر. (منتهی الارب).

**هفانی**. [هَفَا نِی] (ص نسبی) منسوب به هفان. (سمعانی).

**هفافة**. [هَفَا] (ع!) باران. || بارانی است شبیه باران سست پیوسته. || (ص) گول. (منتهی الارب): رجس هفافة؛ مرد احمق. (اقرب الموارد).

**هفایس قس**. [هَفَا یَس قَس] (ع) رب النوع آتش زیر زمین به عقیده یونانیان قدیم. (از ایران باستان پیرنیا ص ۴۰۶).

**هفت**. [هَفَا] (ع-د، ص،!) عددی است معروف. (برهان). نماینده آن در ارقام هندسیه ۷ و در حساب جُمَّل «ز» باشد. (بیادداشت مؤلف). از میان اعداد شماره هفت از دیرباز مورد توجه اقوام مختلف جهان بوده، اغلب در امور ایزدی و نیک و گاه در امور اهریمنی و شر به کار میرفته است. وجود بعضی عوامل طبیعی مانند تعداد سیاره‌های مکشوف جهان باستان و همچنین رنگهای اصلی، مؤید رجحان و جنبه ماوراء طبیعی این عدد گردیده است. قدیمترین قومی که به عدد هفت توجه کرده قوم سومر است، زیرا آنان متوجه سیارات شدند و آنها را به صورت ارباب انواع پرستیدند. عدد هفت در مذاهب و تاریخ جهان، در تصوف و در سنن و آداب اهمیت زیاد داشته و شماره بسیاری از امور و مواضع هفت بوده است مانند: هفت طبقه زمین، هفت طبقه آسمان، ایام هفته، هفت فرشته مقدس در نظر بنی اسرائیل، هفت بار طواف برگرد کعبه در دوره جاهلیت، هفت پروردگار آریایی نزد هندوان قدیم، هفت امشاسپند در مذهب زردشت، تقسیم جهان به هفت کشور یا هفت اقلیم، اعتقاد به هفت مقام و درجه مقدس در مهرپرستی، هفت ایزد در مذهب مانوی، هفت در و هفت طبقه دوزخ در قرآن، هفت شباروز بالای قوم عاد، هفت گاو فریه و هفت گاو لاغر که فرعون به خواب دید، هفت عضوی که در سجده باید بر زمین باشد، هفت بار تطهیر در قوانین طهارت، مراتب هفتگانه در مذهب اسماعیلیه، هفت شهر عشق و هفت مردان در تصوف، همه اینها و بسیاری موارد دیگر که در افسانه‌های دیرین و سایر شئون تمدنی بشر دیده شده است، نشانه اهمیت فوق العاده عدد هفت در نظر اقوام مختلف جهان است. (اقتباس و اختصار

از رساله «شماره هفت و هفت بیکر نظامی» از محمد معین):

ز آن چرخ که هفت بار برگشت  
بازیش ز هفت چرخ بگذشت. نظامی.

ترکیب‌ها:

— هر هفت. هر هفت کردن. هر هفت کرده. هفت آب. هفت آباء. هفت آب خاکی. هفت آب و خساک. هفت آذر. هفت آسمان. هفت آسیا. هفت آینه. هفتانی. هفتاد. هفت اختان. هفت اختر. هفت اخگر نیاره. هفت اژدها. هفت اصل. هفت اعضا. هفت افزار. هفت اقلیم. هفت الوان. هفت امام. هفت امامی. هفت انجم. هفت اندام. هفت اوتاد. هفت اورنگ. هفت ایوان. هفت باغ. هفت بام. هفت بانو. هفت بر. هفت برادران. هفت برگ. هفت بزم. هفت بلگ. هفت بنا. هفت بند. هفت بنیان. هفت بهر. هفت بیخ. هفت بید. هفت بیرون. هفت پایه. هفت پدر. هفت پر. هفت پر ثریا. هفت پرده. هفت پرده ازرق. هفت پرده چشم. هفت پرگار. هفت پرند. هفت پشت. هفت پوست. هفت پهلو. هفت پیر. هفت پیروزه کاخ. هفت بیکر. هفت تابنده. هفت تپه. هفت تن. هفت تنان. هفت خوب. هفت جوش. هفت چاه. هفت چتر آبگون. هفت چراغ. هفت چشم چرخ. هفت چشم خراس. هفت چشمه. هفت چشمه بهشت. هفت چوبه. هفت حال. هفت حجله. هفت حجله تور. هفت حرف. هفت حرف آبی. هفت حرف آتشی. هفت حرف استعلا. هفت حرف خاکی. هفت حرف هوایی. هفت حصار. هفت حکایت. هفت حوض. هفت خاتون. هفت خال. هفت خانه. هفت خدنگ. هفت خراس. هفت خروارکوس. هفت خرگاه. هفت خزینه. هفت خضرا. هفت خط. هفت خلیفه. هفت خم. هفت خوان. هفت خواهران. هفت خیل. هفت دادران. هفت دانه. هفت دایره. هفت دختر خضرا. هفت در. هفت درهفت. هفت دریا. هفت دستگاه. هفت دکان. هفت دور. هفت دوزخ. هفت ده. هفت ده خاکی. هفت راه. هفت رخشان. هفت رصد. هفت رقعۀ ادکن. هفت رنگ. هفت رنگی. هفت رواق. هفت رود. هفت زرده. هفت زمین. هفت سالار. هفت سایره. هفت سبع. هفت سر. هفت سقف. هفت سلام. هفت سلطان. هفت سیاره. هفت سین. هفت شاخ. هفت شادروان ادکن. هفت شمع. هفت شهر عشق. هفت شهر طلسم نمرود. هفت تصد. هفت ضلعی. هفت طارم. هفت طبق. هفت طبقه. هفت طفل جان شکر. هفت طوق. هفت عالم. هفت عروس. هفت عضو. هفت علفخانه. هفت فرس. هفت فرش. هفت فرشته. هفت فرشی.

هفت فلک. هفت قرا. هفت قلعه مینا. هفت قظلی. هفت قلم. هفت قلم آرایش. هفت قواره. هفت کار. هفت کحلی. هفت کرده. هفت کره. هفت کشخور. هفت کشور. هفت کول. هفت کوه. هفت کیمیا. هفت گانه. هفت گانی. هفت گاه. هفت گرد. هفت گردون. هفت گره. هفت گل. هفت گنبد. هفت گنج. هفت گنج پرویز. هفت گنج‌خانه. هفت گنجینه. هفت گوهر. هفت گیسودار. هفت لنگ. هفت لای. هفت لَو. هفت م. هفت مادر. هفت مجمره. هفت محراب فلک. هفت محیط. هفت مدبر. هفت مرد. هفت مردان. هفت مرکب. هفت مشعبد. هفت مشعله. هفت مغز. هفت ملت. هفت ملل. هفت مندل. هفت منزل. هفت موج. هفت مهد. هفت میدان. هفتاد. هفتمین. هفت میوه. هفت نان. هفت نژاد فلک. هفت نطع. هفت نقطه. هفت نوبتی چرخ. هفت نه. هفت نیم‌خایه. هفت واد. هفت وادی. هفت وچار. هفت وشوش. هفت ونه. هفت ونه کرده. هفت ه. هفت هزاری. هفت هفت. هفت هندو. هفت هیکل. هفت یک. رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.

|| (۱) مخفف هفته. (یادداشت مؤلف).

— دو هفت؛ دو هفته. چهارده روزه.

برآمد بر این رزم کردن دو هفت  
کز ایشان سواری زمانی نخت. دقیقی.  
فلک شکافد حکمش چنانکه دست نبی  
شکاف ماه دو هفت آشکار می‌سازد.

خاقانی.

|| به کنایت، هفت آسمان:

آدم از فردوس و از بالای هفت

پای ماچان از برای عذر رفت. مولوی.

رجوع به هفت آسمان شود.

**هفت**. [هَفَا] (ع!) گولی بسیار. (منتهی الارب). حقم وافر. (اقرب الموارد). || زمین هموار نشیب. (منتهی الارب). زمین مطمئن. (اقرب الموارد). || باران زودبارنده. (منتهی الارب). (اقرب الموارد). || باران در زمین. (اقرب الموارد). || (مص) از سبکی پریدن. (منتهی الارب). پریدن از سبکی و فرود آمدن و به زمین خوردن و خرد شدن. (از اقرب الموارد). || سخن بسیار و بی‌اندیشه گفتن. (منتهی الارب). (از اقرب الموارد). رجوع به هفتات شود.

**هفت**. [هَفَا] (۱) هر دمی باشد از آب و شراب و شربت و دوغ و امثال آن که فروکشند، و به ترکی قرت گویند. (برهان).

**هفت**. [هَفَا] (۱) اندک خشکی را گویند که بعد از تری به هم رسد. (برهان).

**هفت آب**. [هَفَا] (۱) مسرکب. هفت دریا. (یادداشت مؤلف):

نه به هفت آب که رنگش به صد آتش نرود

آنچه با خرقة زاهد می انگوری کرد: حافظ.  
- هفت آب شستن؛ کاملاً پاک کردن. بسیار خوب شستن:

روسیه را چون سینه‌ها هفت آب شوی از کینه‌ها  
آنکه شراب عشق را پیمانه شو پیمانه شو.  
مولوی.

**هفت آب.** [ه] [ا-مرکب] کنایه از  
هفت آسمان. (برهان):

زمانه را ز پی زادن چنو فرزند  
عقیم گشت چهارماهات و هفت آباش.

سنائی.  
**هفت آباد.** [ه] [ا-خ] دهی است از بخش  
سلوانای شهرستان ارومیه دارای ۲۳۰ تن

سکنه. آب آن از رود باراندوز و محصول  
عمده‌اش غله و توتون است. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت آب خاکی.** [ه پ] [ا-مرکب] مراد  
هفت دریای دنیاست. (آندراج از فرهنگ  
اسکندرنامه). هفت آب. رجوع به هفت آب  
شود.

**هفت آب و خاک.** [ه پ] [ا-مرکب]  
هفت دریا و هفت اقلیم زمین. هرچه بر و بحر  
در زمین وجود دارد:

دامن از این خنبره دودناک  
پاک بشوید به هفت آب و خاک. نظامی.  
**هفت آتشکده.** [ه ت ک د / د] [ا-خ]  
رجوع به هفت آذر شود.

**هفت آذر.** [ه د] [ا-خ] هفت آتشکده  
معروف ایران قدیم: آذرمهر، آذرنوش،  
آذربهرام، آذراین، آذرخرین، آذربرزین،  
آذرزردشت. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
رساله «شماره هفت و هفت‌پیکر نظامی»  
تألیف محمد معین ص ۳۷ شود.

**هفت آسمان.** [ه ش / س] [ا-مرکب]  
عبارت از فلک‌های قمر، عطارد، زهره،  
شمس، مریخ، مشتری و زحل است.  
(یادداشت مؤلف):

جهان فیلسوف جهان داند  
رصدبند هفت آسمان داند.

به پرگار هفت آسمان بلند  
به فهرست هفت اختر ارجمند.

از بی لعلی که برآرد ز کان  
رخنه کند بیضه هفت آسمان.

سایران در آستانهای دگر  
غیر این هفت آسمان مشتهر.

مولوی.  
گرز هفت آسمان گزند آید  
همه بر عضو دردمند آید.

سعدی.  
شبی چنین در هفت آسمان به رحمت باز  
ز خویشتن نفسی ای پسر به حق پرداز.

سعدی.  
- در هفت آسمان یک ستاره نداشتن؛ کنایت  
از تهی‌دست بودن و بیچارگی است. (از

یادداشتهای مؤلف).

**هفت آسیا.** [ه] [ا-مرکب] کنایت از  
هفت فلک است که فلک زحل و فلک  
مشتری و فلک مریخ و فلک آفتاب و فلک  
زهره و فلک عطارد و فلک قمر باشد.  
(برهان).

**هفت آسیا.** [ه] [ا-خ] دهی است از بخش  
فریمان شهرستان مشهد دارای ۱۷۷ تن  
سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش  
غله و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیائی  
ایران ج ۹).

**هفت آشان جیب.** [ه ج] [ا-خ] دهسی  
است از بخش سنجایی شهرستان کرمانشاهان  
دارای ۱۳۰ تن سکنه. آب آن از سراب  
هفت آشان و محصول عمده‌اش غله، حبوب و  
لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۵).

**هفت آشان صحبت.** [ه ص ب] [ا-خ]  
دهسی است از بخش سنجایی شهرستان  
کرمانشاهان دارای ۱۴۰ تن سکنه. محصول  
عمده‌اش چغندرقد، صیفی، غله، حبوب،  
جزئی قلمستان و لبنیات و آب آن از سراب  
هفت آشان است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۵).

**هفت آشیان.** [ه] [ا-خ] دهسی است از  
بخش سنقر شهرستان کرمانشاهان دارای  
۳۵۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه و محصول  
عمده‌اش غله، حبوب و توتون است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت آینه.** [ه ی ن / ن] [ا-مرکب] کنایه از  
هفت کوکب باشد که سبعة سیاره است.  
(آندراج) (برهان).

**هفت آینه.** [ه ن / ن] [ا-مرکب] هفت آینه.  
رجوع به هفت آینه شود.

**هفتاد.** [ه] [عدد، ص، ا] سبعین. هفت برابر  
ده. در حساب جُمَّل نماینده آن حرف «ع»  
است. (از یادداشتهای مؤلف):  
کنون سال عمرم به هفتاد شد  
امیدم به یکباره بر باد شد.

(منسوب به فردوسی).  
چو سال اندر آمد به هفتادویک

همی زیر شعر اندر آمد فلک. فردوسی.  
ترکیب‌ها:

- هفتادکرد. هفتادگام. هفتادم. هفتادمیخ.

هفتاد و دو تن. هفتاد و دو شاخ.  
هفتادودوکشتی. هفتادودولت. رجوع به هر  
یک از این مدخل‌ها شود.

**هفتاد پولان.** [ه] [ا-خ] نام قریه‌ای بوده  
است از ری که طغرل‌بیک سلجوقی در آنجا  
بر ابراهیم نیال برادر خود ظفر یافت و او را به  
زه کمان خفه کرد. (انجمن آرا).

**هفتادار.** [ه د] [ا-خ] دهسی است از بخش

اردکان شهرستان یزد دارای ۶۲۶ تن سکنه.  
آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و  
صنعت دستی زنان کرباس‌بافی است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفتادروید.** [ه] [ا-خ] دهی است از بخش  
درمیان شهرستان بیرجند که سکنه‌ای ندارد و  
در بهار مالدارها به آنجا میروند. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۹).

**هفتادگرد.** [ه ک] [ا-خ] توریةالسبعین یا  
توریةالثمانین، و آن ترجمه تورات است که به  
حکم بنظلمیوس فیلادلف در ۲۸۳ ق م.  
هفتادودو تن یهودی مصری کردند، و این  
قدیمترین و مشهورترین تورات‌هاست.  
(یادداشت به خط مؤلف):

کنیزک به دادار سوگند خورد  
به زنار و شماس و هفتادکرد.

فردوسی.  
**هفتادکشتی.** [ه ک] [ا-مرکب] کنایت از  
هفتاد علت است. گویند امراضی که حیوانات  
را عارض شود هفتاد است. (برهان).

**هفتادگام.** [ه] [ا-مرکب] اشاره از بسیار  
گام. (آندراج از فرهنگ اسکندرنامه).

**هفتادام.** [ه د] [عدد ترتیبی، ص نسبی]  
آنچه در مرتبه هفتاد واقع شود. منسوب به  
هفتاد. (ناظم الاطباء).

**هفتادمیخ.** [ه] [ا-مرکب] ظاهراً نوعی  
خیمه و چادر و سرپرده بزرگ است.  
(یادداشت به خط مؤلف):

خم آورد پشت سنان ستیخ  
سرپرده بر کند و هفتادمیخ.

فردوسی (از لغت فرس).  
**هفتادمیش.** [ه] [ا-خ] دهی است از بخش  
مرکزی شهرستان کرمان. (از فرهنگ  
جغرافیائی ایران ج ۸).

**هفتاد و دو تن.** [ه د ت] [ا-خ] نام عامی  
است که بر شهیدان واقعه کربلا اطلاق شده  
است. آخرین کسانی که با امام حسین  
علیه‌السلام در جنگ با سپاه یزید مقارن  
گردند کشته شدند هفتادودو تن بودند.

**هفتاد و دو شاخ.** [ه د د] [ا-مرکب]  
عبارت از هفتادودو ملت یا هفتادودو درجه  
که در وجود آدمی باشد. (غیاث). کنایه از  
هفتادودو قوم و هفتادودو ترتیل قرآن و  
هفتادودو ملت است. (آندراج) (برهان).

**هفتاد و دو کشتی.** [ه د د ک] [ا]  
مرکب) هفتادودو ملت. (برهان). رجوع به  
هفتادودو ملت شود.

**هفتاد و دو گروه.** [ه د د گ] [ا-مرکب]  
هفتادودو ملت: از هفتادودو گروه از امت  
مصطفی (ص)، دشمن‌تر امیرالمؤمنین را  
ناصریان و خارجیان و مجبرانند. (کتاب  
التقض).

**هفتاد و دو ملت.** [ه د د م ل] [ا-مرکب]



باید دانست که همگی ملتها هفتادوشه اند. یکی از آن سنت و جماعت و هفتادودو سواى آن در اصل شش گروه اند: رافضیه، خارجیه، جبریه، قدریه، جهمیه، مرجیه، و هر گروهی از اینها این است: فرقه‌های «رافضیه» شامل دوازده فرقه‌اند بدین شرح: علویه، ابدیه، شیعیه، اسحاقیه، زیدیه، عباسیه، امامیه، ناسویه، تناسخیه، لاعنیه، راجعیه و مرتضیه. فرقه‌های «خارجیه» عبارتند از دوازده فرقه: ازرقیه، ریاضیه، ثعلبیه، جازمیه، خلفیه، کوزیه، کنتزیه، معتزله، میمونیه، محکمیه، سراجیه و اخنسیه. فرقه‌های «جبریه» نیز دوازده‌اند: مظطریه، افعالیه، معیه، تارکیه، بحثیه، متمنیه، کسلانیه، حبیبیه، خوفیه، فکریه، حسییه، حجتیه، «قدریه» هم دوازده فرقه‌اند: احدیه، ثنویه، کیانیه، شیطانیه، شریکیه، وهمیه، رویدیه، ناکسیه، متبریه، قاسطیه، نظامیه، متولفیه. فرقه‌های «جهمیه» نیز دوازده‌اند: معطلیه، مترابصیه، متراقبیه، واردیه، حرقیه، مخلوقیه، عزیزیه، فانیه، زنداقیه، لفظیه، قبریّه، واقفیه. فرقه‌های دوازده گانه «مرجیه» عبارتند از: تارکیه، شائیه، راجیه، شاکیه، نهمیه، عملیه، منقوصیه، مستثنیه، اثریه، مدعیه، مشبهه و حشویه. و ابوالقاسم رازی هفت فرقه دیگر از ایشان برآورده: کرامیه، هریه، حالیه، باطنیه، اباحیه، براهمیه، اشعریه و اسماء بعضی از ایشان سوسفطانیه، فلاسفه، سمنیه، و موجوسه<sup>۱</sup> هم یافته شده. (نقل به اختصار از غیث اللغات): جنگ هفتادودوملت همه را عذر بنه چون ندیدند حقیقت ره افسانه زدند. حافظ.

**هفتالیان.** [ه] [لخ] نام قومی است که به هیتالیان و هیاطله نیز معروف‌اند. رجوع به این دو مدخل شود.

**هفتان.** [ه] [لخ] از قرای اصفهان. (معجم البلدان). اکنون در استان اصفهان بدین نام دهی نیست.

**هفتان بالا.** [ه] [لخ] دهی است از بخش طرخوران شهرستان اراک دارای ۲۸۴ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله و بادام است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هفتان پایین.** [ه] [لخ] دهی است از بخش طرخوران شهرستان اراک دارای ۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هفت‌اختان.** [ه] [لخ] (مرکب) کنایه از هفت‌کوکب است که زحل و مشتری و مریخ و آفتاب و زهره و عطارد و قمر باشد. (برهان).

**هفت‌اختر.** [ه] [لخ] (مرکب) قمر و عطارد و زهره و شمس و مریخ و مشتری و زحل. سیارات سبع. نام فارسی آنها این است: ماه، تیر، ناهید، خورشید یا مهر، بهرام، برجیس و

کیوان. (یادداشت مؤلف). به اعتقاد قدما جای این سبعة سیاره به ترتیب در هفت فلک یا هفت آسمان است: ماه در فلک اول، تیر در فلک دوم، ناهید در فلک سوم، مهر در فلک چهارم، بهرام در فلک پنجم، برجیس در فلک ششم، کیوان در فلک هفتم. (از غیث اللغات):

تا بر این هفت فلک سیر کند هفت‌اختر  
همچنین هفت پدیدار کند هفت‌اورنگ.  
فرخی (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۲۰۶).  
نهاد عالم و ترکیب چرخ و هفت‌اختر  
شد آفریده به ترتیب از این چهار گهر.  
ناصر خسرو.

وین هفت‌گوه‌ران گدازان را  
سقراط باز یست به هفت‌اختر. ناصر خسرو.  
روزی دهان پنج حواس و چهار طبع  
خوالبیگران یه فلک و هفت‌اختر ند.  
ناصر خسرو.

ای دشمن تو بمانده اندر ششدر  
زیر قدمت باد سر هفت‌اختر. مسعود سعد.  
خرد فراوان داری همی چرا نالی  
از این دوازده برج نگون و هفت‌اختر؟  
مسعود سعد.

یک دو شد از سه حرفش چار اصل و پنج شعبه  
شش‌روز و هفت‌اختر، نه قصر و هشت‌منظر.  
خاقانی.

به پرگار هفت آسمان بلند  
به فهرست هفت‌اختر ارجمند. نظامی.  
برکشیده بر این صفت یکسر  
هفت‌گنبد به طبع هفت‌اختر. نظامی.  
بود هفت‌اختر و دوازده برج  
پیش او سرگشاده درج به درج. نظامی.  
خشت زیر سر و بر تارک هفت‌اختر پای  
دست قدرت نگر و منصب صاحب‌جاهی.  
حافظ.

**هفت‌اختران.** [ه] [لخ] (مرکب)<sup>۲</sup>  
هفت‌اختر. هفت سیاره. هفت‌کوکب:  
گشایندۀ راز هفت‌اختران  
ولایت خداوند هشتم قران. نظامی.  
شمسه نه‌مسند هفت‌اختران  
ختم رسل، خاتم پیغمبران. نظامی.  
رجوع به هفت‌اختر شود.

**هفت‌اخگر نیاره.** [ه] [لخ] (مرکب)  
مرکب) هفت دَرک جهنم. [لخ] هفت  
آتشکده مشهور. (ناظم الاطباء). رجوع به  
هفت‌آذر شود.

**هفت‌آزدها.** [ه] [لخ] (مرکب)  
کنایت از هفت‌کوکب است. (آندسندراج)  
(برهان). هفت سیاره. (ناظم الاطباء):  
از خنجر زهرآبگون هفت‌آزدها راریخت خون  
همت ز نه‌پرده برون دل هشت‌مرعا داشته.  
خاقانی.

**هفت اصل.** [ه] [لخ] (مرکب) کنایه از هفت طبقه زمین است. (برهان). هفت رقه اذکن. [هفت‌اقلیم را نیز هفت‌اصل گویند. (برهان). رجوع به هفت‌اقلیم شود.

**هفت اعضا.** [ه] [لخ] (مرکب) کنایه از مجموع بدن آدمی است، و تقسیم آن بدین ترتیب است: سر با گردن، سینه و آنچه در آن است، پشت و آلت تناسل، دو دست و دو پای. (آندسندراج). هفت اندام. (ناظم الاطباء):

او کشیده ز هفت اعضا، جان  
تو همی گوی هفت که به میان. سنائی.  
رجوع به هفت‌اندام شود.

**هفت‌افزار.** [ه] [لخ] (مرکب) انواع دیگر افزار. آنچه برای خوشمزگی و گوارایی غذا بدان آمیزند:

چونکه پختن به دور هفت‌هزار  
دیگ پختی چنین به هفت‌افزار. نظامی.

**هفت اقلیم.** [ه] [لخ] (مرکب) در گناها از هپته‌بومی<sup>۳</sup> یعنی هفت‌بوم سخن رفته است: زردشت از دیوپرستان شکایت کند و گوید که آنان به‌واسطه دروغ و خودستایی در روی هفت‌بوم شهرتی یافتند. در دیگر بخشهای اوستا به‌جای هفت‌بوم غالباً هپتوتکرشوره<sup>۴</sup>

یعنی هفت‌کشور یاد شده است. در کتابهای دینی برهمنان هند نیز زمین دارای هفت کشور است به‌نام سپته‌دوی<sup>۵</sup> و این شباهت میان کتب مقدس ایران و هند جالب توجه است... ایرانشهر یا کشور ایران در اقلیم مرکزی یا خونیرس واقع شده و به همین جهت خونیرس بیش از دیگر کشورها در اوستا یاد شده است، چه خونیرس شریفترین قسمت زمین و مرکز ایرانیان است، ... مؤلف مجمل التواریخ و القصص و دیگر نویسندگان ایران از جمله ابوریحان نیز درباره تقسیم زمین به هفت کشور یا هفت اقلیم سخن گفته‌اند. یاقوت در معجم البلدان شرح این اقلیم را بدین صورت آورد: اقلیم اول اقلیم کیوان است و از بروج به جدی و دلو مربوط است. اقلیم دوم به قول ایرانیان از آن مشتری و به قول رومیان از آن آفتاب است و از بروج به قوس و حوت تعلق دارد. اقلیم سوم را ایرانیان از آن مریخ و رومیان از عطارد داندند و به برجهای حمل و عقرب متعلق است. اقلیم چهارم را ایرانیان از آن خورشید و رومیان

۱- رجوع به هریک از نامهای یادشده شود.  
۲- این ترکیب از مواردی است که به خلاف قیاس معدود در آن جمع بسته شده است و از نواذر استعمالات فارسی است.  
۳- hapta bumi.  
۴- Hapto Karshvare.  
۵- Septa dvipa.

وابسته به مشتری داند و به بزج اسید متعلق است. اقلیم پنجم به عقیده رومیان و ایرانیان از آن زهره و از برجهای مربوط به ثور و میزان است. اقلیم ششم را ایرانیان متعلق به برجهای سنبله و جوزا دانند. اقلیم هفتم را ایرانیان از آن ماه و رومیان متعلق به مریخ دانند و از برجها به سرطان وابسته است. فرهنگها هفت اقلیم را به نامهای دیگر نامیده‌اند از جمله: هفت اصل، هفت خط، هفت دکان، هفت رصد، هفت رقعۀ ادکن، هفت زمین، هفت علفخانه، هفت علفخانه فلک، هفت فرش، هفت کره، هفت گاو، هفت تطف. (نقل به اختصار از رسالۀ «شماره هفت و هفت پیکر نظامی» تألیف محمد معین صص ۳۰-۳۳):

کدخدای ملک هفت اقلیم  
خواجۀ سید ابوسهل عمر. فرخی.  
مبادی تو هفت اقلیم را نور  
غبار چشم زخم از دولت دور. نظامی.  
چون ز کشور خدای هفت اقلیم  
هفت دختر ستند چو در تپیم. نظامی.  
وی بسا کوردل که از تعلیم  
گشت قاضی القضاة هفت اقلیم.  
نظامی (هفت پیکر ص ۵۳).

آنکه هفت اقلیم عالم را نهاد  
هر کسی را آنچه لایق بود داد. سعدی.  
هفت اقلیم از بگرد پادشا  
همچنان در بند اقلیمی دگر. سعدی.  
**هفت الوان.** [هَأَلْ] (لا مرکب) کنایه از  
طعامهای گوناگون و رنگارنگ است، و  
طعامی را نیز گویند که از آسمان به جهت  
عیسی علیه السلام نازل شد، و آن نان و نمک  
و ماهی و سرکه و عسل و روغن و تره یوده  
است. (از برهان).

**هفت امام.** [هَأْ] (لخ) امام ابوحنیفه، امام  
شافعی، امام مالک، امام احمد بن حنبل، امام  
ابویوسف، امام محمد، امام زفر. (غیاث). [انیز  
هفت امام اول شیعه را گویند که فرقه  
اسماعیلیه را منسوباً به ایشان «هفت امامی»  
خوانند.

**هفت امامی.** [هَأْ] (لخ) سبعمیه. باطنیان.  
ملاحظه. اسماعیلیه. (یادداشت مؤلف). نامی  
است که به شیعیان اسماعیلی داده‌اند زیرا آنها  
از امام هشتم به بعد ائمه شیعه را قبول ندارند.  
رجوع به اسماعیلیه شود.

**هفت آنجم.** [هَأَجْ] (لا مرکب) هفت ستاره.  
هفت اختر:

آنکه ملکش برتر از نوبت تنند  
برتر از هفت آنجمش نوبت زنند. مولوی.  
**هفت اندام.** [هَأْ] (لا مرکب) به حساب  
ظاهر اول سر، دوم سینه، سوم پشت، چهارم و  
پنجم هر دو دست، ششم و هفتم هر دو پای. و

به حسب باطن دماغ، دل، جگر، سیرز، شش،  
زهره و معده، و بعضی به جای معده گرده  
نوشته‌اند. (غیاث از لطایف). و موافق تفسیر  
حسینی: چشم و گوش و زبان و بطن و فرج و  
دست و پا. (غیاث):

او اگر دست بر نهد به هزبر  
بشکند بر هزبر هفت اندام. فرخی.  
کسی که راه خلافتش سپرد تا بزند  
مخالفت کند او را حواس و هفت اندام.  
فرخی.

هزار اختر نباشد چون یکی خور  
نه هفت اندام باشد چون یکی سر.  
فخرالدین اسعد.  
تو هفت کشور بگرفته و مخالف تو  
ز هفت چرخ شده مبتلا به هفت اندام.  
فرخی.

خدایگانا هر ساعت ز هفت افلاک  
عقوبتی و عذابی رسد به هفت اندام.  
مسعود سعد.

ز بهر ملکت او آفرید هفت اقلیم  
ز بهر خدمت او آفرید هفت اندام.  
مسعود سعد.  
دیگر باره قصد کردند. ناینبا شدند و هفت اندام  
ایشان خشک شد. (قصص الانبیاء).

مرکز عالمی از غایت حلم  
هفت اقلیم تو را هفت اندام. انوری.  
پیش از آن کز هم برقی هفت اندام زمین  
رفت پیش گاو و ماهی ساخت سدی از قضا.  
خاقانی.

خواجہ را در عروق هفت اندام  
خون به جوش آمده به جستن کام. نظامی.  
بی سلاح این مرد خفته بر زمین  
من به هفت اندام لرزان چیست این؟ مولوی.  
رجوع به هفت اعضا شود.

آنجام رگی است، و آن را به همین سبب  
گفتند اندام گویند که به فصد آن خون سر و  
سینه و پشت و دست و پا خارج میشود.  
(غیاث). رگ میانگی دست. اکحل. (یادداشت  
مؤلف). به کنایت، عروق. رگها:  
ز گرمی برده عشق آرام او را

به جوش آورده هفت اندام او را. نظامی.  
**هفت او تاد.** [هَأْ / أَوْ] (لا مرکب) هفت تن.  
مردان علوی. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
هفت تنان شود.

**هفت اورنگ.** [هَأْ / أَوْ] (لا مرکب)  
هفتورنگ. هفت تخت، چه اورنگ تخت را  
میگویند. (برهان). [لخ] کنایت از  
هفت ستاره است که آن را عربان بنات‌النش  
خوانند و آن به صورت خرس است، و به  
عربی دب می‌گویند و از جمله چهل و هشت  
صورت فلک البروج باشد و دب اکبر همان  
است. (برهان). بنات‌النش. (اسدی). دب

اکبر. (یادداشت مؤلف):

تا بدین هفت فلک سیر کند هفت اختر  
همچنین هفت بیدار بود هفت اورنگ.  
فرخی.

خزینہ‌های پر از بس درم چو پروین پر  
همی پرا کنداز بس عطا چو هفت اورنگ.  
فرخی.

بدان امید که روزی به دست گیرد شاه  
چو پهنه گهر آگین شده‌ست هفت اورنگ.  
فرخی.

به هفت اورنگ روشن خورد سوگند  
به روشن نامۀ گیتی خداوند. نظامی.  
جهاندار مهین خورشید آفاق  
که زد بر فرق هفت اورنگ شش طاق.  
نظامی.

هفت رنگ است زیر هفت اورنگ  
نیست بالاتر از سیاهی رنگ. نظامی.  
جهان یا موبکش ره تنگ دارد  
علم بالای هفت اورنگ دارد. نظامی.

— هفت اورنگ کهین؛ دب اصغر یا  
بنات‌النش صغری. (یادداشت مؤلف).  
— هفت اورنگ مهین؛ دب اکبر یا بنات‌النش  
کبری. (یادداشت مؤلف).

|| کنایه از هفت آسمان هم هست. (برهان).  
**هفت ایوان.** [هَأْ / آئْ / آئْ] (لا مرکب) کنایه  
از هفت آسمان است. (برهان).

**هفت باغ.** [هَأْ] (لا مرکب) کنایت از دنیاست  
و هفت اقلیم:  
پنداشته‌ای تو کم چراغی  
آرایش روی هفت باغی؟  
(منسوب به نظامی).

**هفت بام.** [هَأْ] (لا مرکب) کنایت از  
هفت آسمان است. هفت فلک. هفت خراس.  
هفت ایوان:  
بر طره هفت بام عالم  
نه طاس بهشته‌ای نه پرچم. نظامی.

**هفت بانو.** [هَأْ] (لا مرکب) به معنی هفت آینه  
است که هفت کوکب باشد. (برهان).  
**هفت بحر.** [هَأْبْ] (لا مرکب) هفت دریا.  
(یادداشت مؤلف):

یک دم غریق بحر خدا شو گمان میر  
کز آب هفت بحر به یک روی تر شوی.  
حافظ.  
**هفت بر.** [هَأْبْ] (ص مرکب، لا مرکب)  
هفت ضلعی. سطحی که دارای هفت ضلع  
باشد.

**هفت برادران.** [هَأْبْ دَا] (لخ) به معنی  
هفت اورنگ است که هفت ستاره بنات‌النش  
باشد. (برهان). هفت خواهران. رجوع به  
هفت خواهران شود.  
**هفت برگ.** [هَأْبْ] (لا مرکب) دارویی  
است که آن را مازریون میگویند، دفع مرض

استسقا می‌کند. (برهان). برگ درختی است شیدار به‌قدر درخت سماق و بر دو سه رنگ است و به شیرازی آن را هشت‌رو و به عربی مازریون نامند. (از انجمن آرا).

**هفت بلگ.** [هَبْ] (لا مرکب) مازریون. (یادداشت مؤلف از بحر الجواهر). هفت‌برگ. رجوع به مازریون و هفت‌برگ شود.

**هفت بنا.** [هَبْ] (لا مرکب) به معنی هفت‌پرگار است که کنایه از هفت‌آسمان باشد. (برهان).

**هفت بند.** [هَبْ] (لا مرکب) گیاهی است از رده گندم سیاه از تیره توشک‌ها که خزننده است و به عنوان مدر به کار می‌رود. (از گیاه‌شناسی گل‌گلاب ص ۲۷۳). نیز کنایت از دنیا و هفت‌اقلیم است:

ز خود بگذرد که با این چارپیوند  
نشاید رست از این هفت آهنین بند. نظامی.

**هفت بنیان.** [هَبْنُ] (لا مرکب) به معنی هفت‌بناست که کنایت از هفت‌آسمان باشد. (برهان).

**هفت بهر.** [هَبْ] (لا مرکب) (اصطلاح نجوم) تقسیم هر برج است به هفت قسمت متساوی و دادن هر قسمت به صفتی خاص به کوبی از کواکب. (یادداشت مؤلف).

**هفت بیخ.** [هَبْ] (لا مرکب) کنایت از آب‌های علوی و هفت‌سیاره.

شش‌جهت را به هفت‌بیخ برآر  
نه‌فلک را به چارمیخ درآر. نظامی.

**هفت بیرون.** [هَبْ] (لا مرکب) کنایت از عالم و جهان است:

ما که جزئی ز سبع گردونیم  
با تو بیرون ز هفت‌بیرونیم. نظامی.

**هفت پا.** [هَبْ] (لا مرکب) دهی است از بخش سعادت‌آباد شهرستان بندرعباس که تعداد کمی سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هفت پاره.** [هَبْر] (لا مرکب) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کازرون که ۸۲ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه شاپور و محصول عمده‌اش غله و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هفت پایه.** [هَبْ / ی] (ص مرکب) هرچیز که دارای هفت پایه باشد:

کمر هفت‌چشمه را در بست  
بر سر تخت هفت‌پایه نشست. نظامی.

**هفت پدر.** [هَبْ د] (لا مرکب) هفت‌بانو که کنایت از سیب‌سیاره باشد. (برهان). هفت‌آسمان را نیز گفته‌اند، چه آنها را آب‌های علوی می‌خوانند. (برهان).

**هفت پر ثریا.** [هَبْ رِ ثُ رِ یَا] (لا مرکب) کنایت از کوچکترین ستاره‌های است که در پروین است. (آندراج):

مرغ طرب‌نامه به پر باز بست  
هفت پر مرغ ثریا شکست. نظامی.

**هفت پرده.** [هَبْ د / و] (لا مرکب) هفت پرده چشم. (از برهان):

اشک حرم‌نشین نهانخانه مرا  
زانسوی هفت‌پرده به بازار می‌کشی. حافظ.  
|| هفت‌آسمان. (برهان):

چرخ مشعبد از رخ عابد فریب تو  
در زیر هفت‌پرده خیالی نیافته. سعدی.  
|| هفت‌پرده ساز. (برهان).

**هفت پرده ازرق.** [هَبْ د / و ی ا ز] (لا مرکب) هفت‌آسمان. (برهان).

**هفت پرگار.** [هَبْ پ] (لا مرکب) هفت‌آسمان. (برهان):

فهرست جمال هفت‌پرگار  
وز هفت‌خلیفه جامگی دار. نظامی.

در مرکز خط هفت‌پرگار  
یک یوبتی نشانده بر کار. نظامی.

**هفت پرند.** [هَبْ پ ر] (لا مرکب) کنایت از هفت‌زمین است:

زین هفت‌پرند برین‌رنگ  
گرپای برون نهی خوری سنگ. نظامی.

**هفت پشت.** [هَبْ پ] (لا مرکب) هفت تسلی که پس از هر کسی از او و فرزندانش در وجود آیند. مقابل هفت‌جد.

— هفت‌پشت کسی را به سگ‌آبی رساندن؛ کسی را به تعریف غیرواقع به کمال اغراق و مبالغه ستودن، مثلاً شخصی در تعریف شخصی یا چیزی اغراق از حد برد، گویند: آقا بس کن، هفت‌پشتش را به سگ‌آبی رساندی. (آندراج).

**هفت پوست.** [هَبْ] (لا مرکب) هفت‌بنیان است که کنایه از هفت‌آسمان باشد. (برهان):

همه آفریده‌ست در هفت‌پوست  
بدو آفرین، کافرینده اوست. نظامی.

**هفت پهلو.** [هَبْ پ] (ص مرکب) هفت‌ضلعی. رجوع به هفت‌بر شود. || نام گیاهی است. (یادداشت مؤلف). گیاهی است. (ابن‌البیطار). رجوع به هفت‌برگ شود.

**هفت پیرو.** [هَبْ] (لا مرکب) اشاره به هفت‌استاد قرآنی است که نافع مدنی، ابن‌کثیر مکی، ابو عمر بصری، ابن‌عمر شامی، عاصم کوفی و حمزه کوفی و کسانی کوفی باشند. (برهان).

**هفت پیرو.** [هَبْ] (لا مرکب) دهی است از بخش اردل شهرستان شهرکرد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هفت پیروزه کاخ.** [هَبْ ز / ز] (لا مرکب) هفت‌آسمان. هفت‌خراس:

به آتی بر این هفت‌پیروزه کاخ  
کنی پرده تنگ هستی فراخ. نظامی.

**هفت پیکر.** [هَبْ پ / ک] (لا مرکب) کنایت از هفت‌آسمان. (برهان). هفت‌کوکب

سیار. (برهان). || جایی که در آن هفت‌گونه نقش باشد:

آن سراچه که هفت‌بیکر بود  
بلکه ارتنگ هفت‌کشور بود. نظامی.

**هفت تابنده.** [هَبْ د / د] (لا مرکب) سیارات سبع. هفت‌کوکب:

اختراند آسمانشان جایگاه  
هفت‌تابنده دوان در دود و آه. رودکی.

**هفت تاش.** [هَبْ] (لا مرکب) دهی است از بخش مرکزی شهرستان سقز که ۱۰۰ تن سکنه دارد.

آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، توتون و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هفت تپه.** [هَبْ ت پ] (لا مرکب) نام یکی از ایستگاه‌های راه‌آهن جنوب است که در ۱۵ هزارگزی شوش واقع است و ساکنان آن کارکنان راه‌آهن هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هفت تن.** [هَبْ ت] (لا مرکب) زیارتگاهی است به طهران. (یادداشت مؤلف).

**هفت تنان.** [هَبْ ت] (لا مرکب) اصحاب کهف است و آن یملیخا، مگشلیتیا، مشلیتیا، مرتوش، دبزنوش، شادنوش، و مرطونش

باشد. (برهان). یعقوب وراثتی نام آنان را چنین آورده است: مالخوس، ما کیمیانوس، ماریانوس، دنوسیوس، یوحنا، سرافیون، کنستانتینوس. (از حاشیه برهان ج معین).

|| هفت‌اخیار را نیز گویند که عبارت از قطب، غوث، اخیار، اوتاد، ابدال، تقبا و نجبا باشد. گویند اینها سیصد و پنجاه‌وشش کسانند بر شش مرتبه، سیصد از ایشان در یک مرتبه باشند و چهل در یک مرتبه و هفت در یک مرتبه و پنج در یک مرتبه و سه در یک مرتبه و یکی در مرتبه بالاتر از همه است و قطب همان است و قوام عالم از برکت وجود ایشان است. (برهان):

گرفستی برای هفت‌تنان  
دوستکانی، به دست خضر سپار. خاقانی.

هفت‌طواف کعبه را هفت‌تنان بسنده‌اند  
ما و سه‌پنج کعبتین داو به هفده آوری. خاقانی.

گفتم ز شاه هفت‌تنان دم توان شنید  
گفتا تو آن اگر نشدی شاه شاهقام. خاقانی.

**هفت تنان.** [هَبْ ت] (لا مرکب) دهی است از بخش لاریجان شهرستان آمل که ۱۷۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هفت تنان.** [هَبْ ت] (لا مرکب) کوهی است در مغرب ناحیه بختیاری. (یادداشت مؤلف).

**هفت تومان.** [هَبْ] (لا مرکب) دهی است از بخش خوربایانک شهرستان ناین. آب آن از قنات

و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفت جد.** [هَجْ دَد / ج] (لا مرکب) اسلاف انسان تا هفت مرتبه. مقابل هفت پشت. رجوع به هفت پشت شود.

**هفت جرد.** [هَج] (اخ) از قرای مرو است. (معجم البلدان).

**هفت جوب.** [هَج] (اخ) دهی است از بخش شهریار شهرستان تهران که ۱۱۹ تن سکنه دارد. آب آن از رود کرج و محصول عمده‌اش غله، صیفی، بنشن و چغندرقد است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**هفت جوش.** [هَج] (لا مرکب) هفت فلز است به هم آمیخته که آن را ازدهات گویند و آن به‌غایت محکم باشد، و آن هفت فلز این است: زر، نقره، مس، جست، آهن، سرب، اریز. (از غیث اللغات). هفت جسد است که با هم گذارند و از آن چیزها سازند و آن آهن و جس که روح توتیا باشد و سرب و طلا و قلعی و مس و نقره است. (برهان). مفرغ. (یادداشت به خط مؤلف):

بنش بُد ز پولاد و اریز پوش  
برآورده دیوارش از هفت جوش. اسدی.  
هفت جوش از آینه دادت تو نیز  
پنج‌نوش از کلک صفرائی فرست. خاقانی.  
لگدکوبه گرز هفت جوش  
برآورده از گاوگردون خروش. نظامی.  
|| (ص مرکب) گدازان. بسیار جوشان یا سخت گذاخته شده:

کوره‌ش آنگه ز هفت جوش نشست  
کآمد آن هفت کیمیاش به دست. نظامی.

چه باید در این آتش هفت جوش  
به صید کبابی شدن سخت‌کوش. نظامی.  
|| سخت محیل. سخت گریز. (یادداشت مؤلف). رجوع به هفت رنگ و هفت خط شود.

**هفت چاه.** [هَج] (اخ) دهی است از بخش حومه و اردابک از شهرستان مشهد که ۵۶ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده‌اش غله، بنشن و چغندر است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هفت چتر آبگون.** [هَج ر] (لا مرکب) کنایت از سماوات سبع باشد که هفت آسمان است. (برهان).

**هفت چراغ.** [هَج] (لا مرکب) هفت ستاره. (آنندراج).

**هفت چرخ.** [هَج] (لا مرکب) هفت فالک. هفت آسمان. هفت خراس:

تسبیح هفت چرخ شنودستی  
گریست گشته گوش ضمیرت کر.

ناصر خسرو.  
نوبر باغ هفت چرخ کهن  
دره تاج عقل و تاج سخن. نظامی.

برون جسته از کنده چار بند  
فرس رانده بر هفت چرخ بلند. نظامی.

شش جهت بر قیای او زرهی  
هفت چرخ از کند او گرهی. نظامی.

**هفت چشم.** [هَج / ج] (ص مرکب) موجودی که دارای هفت چشم باشد: آن پادشاه دهر و شش روی و هفت چشم با چار خصشان به یکی خانه اندرند.

ناصر خسرو.  
**هفت چشم چرخ.** [هَج / ج م] (لا مرکب) هفت کوب. سبعة سیاره. (برهان).

**هفت چشم خراس.** [هَج / ج م خ] (لا مرکب) هفت چشم چرخ. سبعة سیاره. (برهان).

**هفت چشمه.** [هَج / ج م] (ص مرکب) آنچه دارای هفت سوراخ باشد: چه باید در این هفت چشمه خراس

زهر جوی چند بردن سپاس. نظامی.  
- کمر هفت چشمه:

تاج بر فرق سر نهادندش  
کمر هفت چشمه دادندش. نظامی.

کمر هفت چشمه در بریست  
بر سر تخت هفت پایه نشست. نظامی.

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش گرمسار شهرستان دماوند که ۶۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، بنشن و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش بهشهر شهرستان ساری که دارای ۱۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش دهخوارقان شهرستان تبریز که ۸۲۲ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، حبوب، انگور و بادام است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش ترک شهرستان میانه که ۳۳۴ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش شبستر شهرستان تبریز که ۲۸۴ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان مشکین‌شهر که ۶۸ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش صالح آباد شهرستان ایلام که ۵۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. ساکنان از طایفه پنج‌ستون هستند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش آبدانان شهرستان ایلام که ۲۶۶ تن سکنه دارد. آب آن از رود چم‌کبود و محصول عمده‌اش غله، برنج، حبوب، پشم و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش سنجایی شهرستان کرمانشاهان که ۱۸۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، حبوب، میوه، قلمستان و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد که ۳۶۰ تن سکنه دارد. آب آن از سراب هفت چشمه و محصول عمده‌اش غله، توتون، لبنیات و پشم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از دهستان کاکاوند از بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد که ۲۴۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌علی و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش چگنی شهرستان خرم‌آباد که ۱۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش دهدز شهرستان اهواز که ۱۲۷ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش زاغه شهرستان خرم‌آباد که ۸۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و لبنیات و کاردستی زنان ده جاجیم‌بافی و فرش‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت چشمه.** [هَج م] (اخ) دهی است از بخش آخوره شهرستان فریدن. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفت چشمه بهشت.** [هَج / ج م / م ی] (اخ) کوثر. کافور. میم. سلسبیل. تسنیم. معین. زنجبیل. (آنندراج).

**هفت چوبه.** [هَج] (اخ) دهی است از بخش ورامین شهرستان تهران که ۴۱۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول

عمده‌اش غله، صیفی و میوه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هفت حال.** [هَ] (مُرکب) همیشه و دایم و علی‌الدوام و همه حال. (برهان):

گفت چه طرفه طالعی کز در خانه ششم مهره به کف، به هفت حال این همه در مشدردی.

خاقانی.

**هفت حجله نور.** [هَ ح ل / ل ی] (ترکیب اضافی، مُرکب) کنایت از هفت پرده چشم است که آن صلیبه، مشیمیه، شبکیه، عنکبوتیه، عنبیه، قرنیه و ملتحمه باشد. (برهان).

**هفت حرف آبی.** [هَ ح ف ی] (ترکیب وصفی، مُرکب) جیم و زای نقطه‌دار و کاف و سین بی نقطه و قاف و ثای مثلثه و طای نقطه‌دار. (برهان).

**هفت حرف آتشی.** [هَ ح ف ت] (ترکیب وصفی، مُرکب) الف و های هوز و طای حطی و میم و فای سعفص و شین قرشت و ذال نقطه‌دار. (برهان).

**هفت حرف استعلا.** [هَ ح ف ا ت] (ترکیب اضافی، مُرکب) خای نقطه‌دار و صاد بی نقطه و ضاد نقطه‌دار و غین نقطه‌دار و طای بی نقطه و قاف و ظای نقطه‌دار. (برهان):

هفت آمد حرف استعلا بدانش بی خلاف خا و صاد و طا و ظا پس آنکه غین و قاف. (از امثال و حکم دهخدا).

**هفت حرف خاکی.** [هَ ح ف ا] (ترکیب وصفی، مُرکب) دال بی نقطه و حای بی نقطه و لام و عین بی نقطه و رای بی نقطه و خای نقطه‌دار و غین نقطه‌دار. (برهان).

**هفت حرف هوایی.** [هَ ح ف ه] (ترکیب وصفی، مُرکب) بای ابجد و واو و یای حطی و نون و صاد بی نقطه و تای قرشت و ضاد نقطه‌دار. (برهان).

**هفت حصار.** [هَ ح] (مُرکب) کنایت از هفت آسمان است:

تافلک برکشیده هفت حصار منجینی چنین نشد بر کار. نظامی.

**هفت حکایت.** [هَ ح ی] (مُرکب) کنایه از خواص هفت‌اندام است، یعنی هر یک چه خاصیت دارند و به چه کار می‌آیند. (برهان).

**هفت حوض.** [هَ ح و] (اِخ) جایی بی‌الای درکه در شمال تهران. (یادداشت مؤلف).

**هفت خاتون.** [هَ] (مُرکب) کنایت از هفت کوبک است که سبعة سیاره باشد. (برهان):

هفت خاتون را در این خرگاه سبز داه این درگاه والا دیده‌ام. خاقانی.

رجوع به هفت‌اختر، هفت‌اختران و هفت‌ستاره شود.

**هفت خاک.** [هَ] (مُرکب) اقلیم سبعة.

**هفت اقلیم.** (یادداشت مؤلف). رجوع به «هفت آب و خاک» و «هفت رقعۀ ادکن» شود.

**هفت خال.** [هَ] (مُرکب) ورق بازی که دارای هفت خال باشد. (یادداشت مؤلف).

هفت خال بنا بر انواع خالهای ورق چهار نوع است: هفت خال دل، هفت خال خشت، هفت خال پیک و هفت خال خاج یا گشنیز.

**هفت خان.** [هَ] (اِخ) دهی است از بخش اردکان شهرستان شیراز که ۱۶۶ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و چغندر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هفت خانه.** [هَ ن] (اِخ) دهی است از بخش خلیل‌آباد شهرستان کاشمر که ۲۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات، محصول عمده‌اش غله، پنبه، زیره و انگور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هفت خانی.** [هَ] (اِخ) دهی است از بخش خزل شهرستان نهاوند که ۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، توتون، کتیرا و لسیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هفت خدنگ.** [هَ ح د] (مُرکب) کنایت از سبعة سیاره است:

این هفت خدنگ چارمیخی وین نهمسیر هزارمیخی. نظامی.

**هفت خراس.** [هَ ح] (مُرکب) کنایت از هفت آسمان است که سماوات سبع باشد. (برهان). رجوع به هفت چشم خراس و نیز رجوع به خراس شود.

**هفت خرگاه.** [هَ ح] (مُرکب) هفت فلک. هفت آسمان. هفت خراس:

ای شاه مقربان درگاه بزم تو و رای هفت خرگاه. نظامی.

و شاق تنگ چشم هفت خرگاه بدان خلتی شده نزد شهنشاه. نظامی.

**هفت خروارکوس.** [هَ ح ر] (مُرکب) به معنی هفت خراس است که کنایه از هفت آسمان باشد. (برهان):

چو سالار این هفت خروارکوس برآورد بانگ از گلوی خروس. نظامی.

**هفت خزانه.** [هَ ح خ ن / ن] (مُرکب) هفت خزینه. هفت عضو باطن آدمی زاده بر هفت خزانه درگشاده بر چارگهر قدم نهاده. نظامی.

رجوع به هفت خزینه شود.

**هفت خزینه.** [هَ ح ن / ن] (مُرکب) کنایت از هفت عضو باطن آدمی است که آن معده و جگر و شش و دل و زهره و سپرز و گرده باشد. (برهان). کنایت از هفت آسمان هم هست. (برهان).

**هفت خضراء.** [هَ ح] (مُرکب) به معنی دوم

هفت خزینه است که هفت آسمان باشد. (برهان). هفت آسمان. هفت فلک.

هفت خروارکوس. هفت خراس. رجوع به این مدخل‌ها شود.

**هفت خط.** [هَ ح ط / ط] (مُرکب) کنایت از اقلیم سبعة است. (آندراج):

کردها در حرم کاینات هفت خط و چارحد و شش جهات. نظامی.

خطوط جام جم است که آن خط جور و خط بغداد و خط بصره و خط ازرق و خط اشک و خط کاسه گرو و خط فرودینه باشد. (برهان). پیشینان، جام جم یا جام شراب را با هفت خط منقوش میدانستند... (از حاشیه برهان چ معین). رجوع به هفت خط جام

شود. کنایت از کفش در اصطلاح کفشگران. (یادداشت مؤلف). (ص مرکب)

در فارسی امروز به معنی بدجنس و گریز و محیل است. (از یادداشتهای مؤلف): از آن هفت خط‌های بزرگ‌پاست؛ کنایت از اشخاص موذی و ناپه کار است. (یادداشت مؤلف).

**هفت خط جام.** [هَ ح ط] (ترکیب اضافی، مُرکب) قدما جام را با هفت خط مجسم کرده‌اند که به ترتیب از بالا به پایین عبارت است از: خط جور، خط بغداد، خط بصره، خط ازرق، خط ورشکر، خط کاسه گرو و خط فرودینه. (از رسالۀ «شماره هفت و هفت پیکر نظامی» تألیف محمد معین ص ۳۵).

**هفت خلیفه.** [هَ ح ف / ف] (مُرکب) کنایت از خلفای روح است که هفت عضو باطنی باشد، و آن معده و جگر و شش و دل و زهره و سپرز و گرده است. (برهان):

فهرست جمال هفت پرگار وز هفت خلیفه جامگی دار. نظامی.

هفت خلیفه به یکی خانه در هفت حکایت به یک افسانه در. نظامی.

کنایه از روح حیوانی و عقل و بازره و سامعه و ذائقه و شامه و لامسه هم هست.

کنایه از هفت‌اندام و هفت‌طور اندام. هفت‌طور دل باشد که اول آن صدر، دوم قلب، سوم شغاف، چهارم و پنجم حبه‌القلوب، ششم و هفتم مهجة‌القلوب است. هفت عضو ظاهر را نیز گفته‌اند که سجده گاه‌اند یعنی در وقت سجود باید که بر زمین گذاشته شود، و آن پیشانی و دو کف دست و دو زانو و دو سر انگشتان شصت پا باشد. سبعة منحوسه را هم گفته‌اند که عطیط، عریم، سرموش، کلاب، ذوذؤبۀ، لحيان و کید باشد. (برهان).

**هفت خم.** [هَ ح] (مُرکب) هفت آسمان. (آندراج):

به خم درشد از خلق بی کرد گم نشان جست از آواز این هفت خم. نظامی.

رجوع به هفت آسمان، هفت خراس، هفت خروارکوس و هفت خضرا شود.

**هفت خوان.** [هَ خَوا / خَا] [اِخ] خوان به معنی سفره است. بعضی وجه تسمیه این کلمه را آن دانسته‌اند که رستم و اسفندیار بعد از هر کامیابی، خوانی از اغذیه لذیذ می‌گسترده، ولی این وجه صحیح نمی‌نماید. وجه دیگر اینکه کلمه مصحف هفتخان مرکب از هفت و خان = خانه به معنی هفت منزل است. (از حاشیه برهان چ معین). نام هفت منزلی است که رستم برای رهایی کاوس از بند شاه مازندران بپیمود، در خوان اول رخس شیر را کشت، در دوم چشمه آب به رهنمایی غرم بر رستم پیدا گشت، در سوم رستم از دها را کشت، چهارم زن جادو را هلاک کرد، در خوان پنجم دو گوش دشتبان را برکنده، در ششم ارژنگ دیو را بکشت، در هفتم دیو سپید را به قتل رسانید. (یادداشت مؤلف)... وقتی که کیکاوس در مازندران به بند افتاده بود و رستم برای خلاص او میرفت در اثنای راه چند جا دیوان و جادوان را کشت و به هفت روز به مازندران رفت و کیکاوس را نجات داد، و آن را هفت خوان عجم نیز گویند به سبب آنکه از هر منزلی که می‌گذشت شکرانه آن مهمانی و ضیافتی میکرد. (برهان):

کنون زین سپس هفت خوان آورم  
سختیهای نغز و جوان آورم. فردوسی.  
سختگوی دهقان چو بنهاد خوان  
یکی داستان راند از هفت خوان. فردوسی.  
به شاهنامه چنین خوانده‌ام که رستم زال  
گهی بشد ز ره هفت خوان به مازندر.  
عصری.

گرگیان را به طالع فرخ  
هفت خوان بود با دوازده رخ  
آسمان با بروج او به درست  
هفت خوان و دوازده رخ توست. نظامی.  
سهو شد بر عقل کاوّل رستم ثانی خواند  
گرچه از اقلیم رومش هفت خوان  
برساختند. خاقانی.

||... چون ارجاسپ پادشاه توران زمین  
خواهران اسفندیار را در روئینه دژ در بند  
کشیده بود و اسفندیار در آن ایام در بند پدر  
بود، همین که نجات یافت از راه عقبه  
هفت خوان رفته، بلاهایی را که در راه پیش  
می‌آمد دفع کرده، خود را به هر وسیله که بود  
به درون قلعه انداخت و به خدع و فریب  
ارجاسپ را با جمعی از مردم او کشت و  
خواهر خود را خلاص کرد، و بعضی گویند  
این هر دو عقبه (محل هفت‌خوان رستم و  
اسفندیار) یکی است و آن هفت منزل است  
میان ایران و توران و به آن راه به غیر رستم و  
اسفندیار کسی نرفته است. (برهان). هفت

دستبرد اسفندیار که عبارتند از: کشتن دو  
گرگ، کشتن شیران، کشتن ازدها، کشتن زن  
جادو، کشتن سیمرخ، گذشتن از برف، گذشتن  
از رود. (یادداشت مؤلف):

پرسید گشتاسپ از هفت خوان  
از آن نامور پور فرخ جوان. فردوسی.  
رویین دژ از را گشادم  
و آوازه هفت‌خوان شکستم. خاقانی.  
هر شیرخواره را نرساند به هفت خوان  
نام اسفندیار که ماما برافکند. خاقانی.  
یا مگر اسفندیارم گان عروسان را همه  
از دژ رویین به سعی هفت‌خوان آورده‌ام.  
خاقانی.

هر یکی اسفندیاری در دژ رویین درخ  
از سر دریا غبار هفت‌خوان انگیخته.

خاقانی.  
|| (مَرکَب) نام نوایی است در موسیقی.  
(یادداشت مؤلف) حاشیه فرهنگ اسدی  
نسخه نخجوانی. || به کنایه، سماوات سبع یا  
ارضین سبع. (یادداشت مؤلف). به قرینه  
شواهد، زمین یا ارضین سبع است:  
هم با عدم پیاده فرورو به هشت طبع  
هم با قدم سوار برون رو به هفت‌خوان.

خاقانی.  
من خود نکتم طمع که شش یار  
در شش سوی هفت‌خوان ببینم. خاقانی.  
چه پنداری کز این سان هفت‌خوانی  
بود موقوف خوان و استخوانی. نظامی.  
خون پدر دیده در این هفت‌خوان  
آب مریز از پی این هفت‌تان. نظامی.  
به دولت کوس شاهی در جهان زد  
به سلطانی علم بر هفت‌خوان زد. نظامی.

**هفت خوان.** [هَ خَوا / خَا] [اِخ] از بلوک  
بیضا. (از فارسنامه ناصری). رجوع به  
هفت‌خان شود.

**هفت‌خوانی.** [هَ خَوا / خَا] [اِخ] محلی  
بیلاقی که در تابستان ساکنان قراء بلوک آلیان  
از بخش مرکزی شهرستان فومن برای  
هواخوری و تعلیف اغنام بدانجا میروند. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هفت خواهران.** [هَ خَوا / خَا] [اِخ] (از غیث).  
کنایت از هفت کوکب بنات‌الشمس. (از غیث).  
هفت‌اختان. رجوع به هفت‌اختان شود.

**هفت خیل.** [هَ خَ / خ] [اِ مَرکَب] به  
کنایت، هفت‌اقلیم یا مردم هفت‌اقلیم:

زهی ترکی که میر هفت‌خیل است  
ز ماهی تا به ماه او را طفیل است. نظامی.

**هفت دادران.** [هَ دَا] [اِخ] (معنی  
هفت برادران، چه دادر به لغت ماوراءالنهر  
برادر را گویند و آن کنایه از بنات‌الشمس است  
که دب اکبر باشد. (برهان). هفت‌خواهران.  
رجوع به دادر شود.

**هفت دانه.** [هَ نَ / ن] [اِ مَرکَب] آش  
عاشورا را گویند، چه آن را از گندم و نخود و  
باقلا و عدس و امثال آن پزند. (برهان). مقیل.  
(یادداشت مؤلف). آش شله‌قلمکار. قطنیه  
تفلیسی. (یادداشت‌های مؤلف).

**هفت دایره.** [هَ یَ / ر] [اِ مَرکَب]  
هفت فلک. هفت آسمان. هفت خراس.  
گفتم ز هفت دایره این هفت هشت میل  
گفتاز هفت‌سایره این هفت هشت اثر.

ناصر خسرو.  
**هفت دختر خضرا.** [هَ دُ تَ رِ خَ]  
(ترکیب وصفی، مَرکَب) کنایت از سبزه  
سیاره است که هفت‌کوکب باشد. (برهان).

**هفت دره.** [هَ دُ رَ / دُ] [اِ مَرکَب] به معنی  
هفت دختر خضرا است که کنایه از  
هفت‌کوکب باشد، و آن را هفت‌دره هم  
می‌گویند. (برهان).

**هفت دور.** [هَ دُ رَ] [اِ مَرکَب] رجوع به  
هفت‌دُر شود.

**هفت دره‌هفت.** [هَ دَ هَ] [اِ مَرکَب] به معنی  
هر هفت و آرایش زنان است که حنا و سرمه و  
وسمه و سرخی و سفیدآب و زرک و غالیه  
باشد در هفت جا که دست و پا و چشم و ابرو  
و هر دو جانب رو (که به عربی خدین گویند) و  
تمام رخسار که آن را سفیدآب مالند و هم  
زرک باشند و بدن است، به کار بزنند. (از  
برهان):

شش بانوی پیر کرده هر هفت  
عالم ز تو دیده هفت‌دره هفت. خاقانی.

رجوع به هر هفت، هر هفت کردن و  
هر هفت‌کرده شود. || هفت‌خاصیت را نیز  
گویند در هفت عضو آدمی. (برهان). || کنایه  
از هفت‌ستاره هم هست در هفت‌فلک که  
عامل‌اند در هفت‌اقلیم. (برهان). || هفت‌کشور  
را نیز گویند در هفت‌زمین و هفت‌شهر در  
هفت‌دریا. (برهان). || عدد چهل‌ونه باشد، چه  
هفت در هفت چهل‌ونه می‌شود.

**هفت دری.** [هَ دَ] [اِ ص نَسَبی] اطلاق  
هفت‌در. (یادداشت مؤلف). که دارای هفت در  
باشد.

**هفت دریا.** [هَ دُ رَ] [اِ مَرکَب] هفت‌آب و  
هفت‌بحر. (یادداشت مؤلف). اول دریای  
اخضر که عرض آن پانصد فرسنگ باشد و  
جزائر آباد بسیار دارد و یکی از آنها سرانديپ  
است... دوم دریای عمان... سوم دریای قزم  
یا بحر احمر... چهارم دریای بربر... پنجم  
دریای اقیانوس... ششم دریای قسطنطنیه که  
آن را بحراروم نیز گویند... هفتم دریای  
اسود... (از غیث). در برهان نوشته که هفت  
دریا این است: دریای چین، دریای مغرب،  
دریای روم، بحر بنطش، بحر طبری، بحر  
جرجان، بحر خوارزم. (از غیث).

هفت محیط. هفت آب. هفت بحر: پس بر آن سد مبارک ده انامل برگشاد جدولی را هفت دریا ساخت از فیض عطا. خاقانی.

در وصف تو عقل و دانش ما نرسد یک قطره به گرد هفت دریا نرسد. عطار.

هفت دریا اندر او یک قطره ای جمله هستی ز موجش چکراهی. مولوی.

هفت دریا را درآشامد هنوز کم نگرده سوزش آن حلق سوز. مولوی.

که گر آفتاب است یک ذره نیست و گر هفت دریاست یک قطره نیست. سعدی.

گریه حافظ چه سنجد پیش استغنائی عشق کاندراين دریا نماید هفت دریا شبنمی. حافظ.

رجوع به هفت آب، هفت بحر و هفت محیط شود.

**هفت دست.** [هَدّ] [اخ] از آثار دوره صفوی در شهر اسپهان. (یادداشت مؤلف).

**هفت دکان.** [هَدّ ک / د] [امرکتب] کنایه از هفت کشور و هفت اقلیم. (برهان).

**هفت دور.** [هَدّ / دَو] [امرکتب] کنایت از هفت دوری است که هر دوری مدت هزار سال است و تعلق به یکی از سبعة سیاره دارد و چون هزار سال تمام شود دو ستاره دیگر گردد و از زحل گرفته به ترتیب، و حال [زمان مؤلف برهان] دور قمر است. و بعضی گویند هر دوری هفت هزار سال است که مجموع چهل و نه هزار سال باشد و چون این ادوار تمام شود قیامت قائم گردد. (برهان).

**هفت دوزخ.** [هَدّ] [اخ] گویند که دوزخ یکی است مگر طبقات هفت دارد، و اسامی هفت طبقه این است: سقر، سعیر، لظی، حطمة، جحیم، جهنم، هاویه که از همه اسفل است. (از غیاث):

با کش ز هفت دوزخ سوزان نی زهرا چو هست یار و مددکارش. ناصر خسرو.

**هفت ده.** [هَدّه] [عدد مرکب، ص مرکب، امرکتب] هفده. (ناظم الاطباء). رجوع به هفده شود. [آراسته و زینت کرده و زیور پوشیده و مزین. (برهان) (رشیدی)].

**هفت ده.** [هَدّه] [امرکتب] هفت آسمان. [هفت اقلیم. (برهان). هفت ده خاکی. هفت رقعۀ ادکن]:

کعبۀ جان ز آنسوی نه شهر جوی و هفت ده کاین دو جا را نفس امیر و طبع دهقان دیده اند. خاقانی.

بر در این هفت ده قحط و فاقست راه شهرستان جان خواهم گزید. خاقانی.

— هفت ده خاکی: هفت ده. هفت اقلیم: کم ز تم هفت ده خاکی را

دخل یک هفته دهقان چه کنم؟ خاقانی.

**هفت راه.** [هَدّ] [امرکتب] کنایه از هفت پرده چشم است که صلیبه، مشیمیه، شبکیه، عنکبوتیه، عنبیه، قرنیه و ملتحمه باشد. (برهان). رجوع به هفت پرده شود.

**هفت رخشان.** [هَدّ] [امرکتب] کنایه از هفت کوکب است که سبعة سیاره باشد. (برهان).

**هفت رصد.** [هَدّ ص] [امرکتب] هفت اقلیم. (برهان). هفت خاک. هفت ده. رجوع به این مدخل ها شود.

**هفت رقعۀ ادکن.** [هَدّ ع / ع ی آک] (ترکیب وصفی، امرکتب) کنایه از هفت طبقه زمین است. (برهان). رجوع به شادروان ادکن شود.

**هفت رنگ.** [هَدّ] [اخ] نام بزرگترین شهری از مکران بوده. [انجمن آرا] (از معجم البلدان).

**هفت رنگ.** [هَدّ] [ص مرکب، امرکتب] اول آن سیاه است و به زحل تعلق دارد، و غیرائی که رنگ خاک باشد به مشتری و سرخ به مریخ و زرد به آفتاب و سفید به زهره و کبود به عطارد و زنگاری به قمر. [نام گلی است در هندوستان، و آن هفت رنگ دارد. (برهان):

هزار است صف گل دمیده ز سنگ ز صدبرگ و دوروی وز هفت رنگ. اسدی.

|| هر هفت و آرایش زنان را هم گفته اند. || هر چیزی منقش را نیز گویند. (برهان).

رنگارنگ. که رنگهای مختلف دارد: خزان به دست مه مهر درنوشت از یاغ بساط ششتری و هفت رنگ شادروان. فرخی.

آمد آن ماه دوهفته با قبای هفت رنگ زلف پر بند و شکنج و چشم پر نیرنگ و رنگ. امیر معزی.

فرو ریخت کربانش از روی سنگ پدید آمد آن گوهر هفت رنگ. نظامی.

من از کله شب در این دیر تنگ همی بافتم حله هفت رنگ. نظامی.

برون آی از این پرده هفت رنگ که زنگی بود آینه زیر زنگ. نظامی.

پرده هفت رنگ را بگذار تو که در خانه بوریا داری. سعدی.

|| محیل. گریز. (یادداشت مؤلف). رجوع به هفت خط شود.

**هفت رنگی.** [هَدّ] [حسامص مرکب] هفت رنگ بودن. حبله گری. [ص نسبی] مکار و محیل. (آندراج).

**هفت رنگی.** [هَدّ] [اخ] از شاعران خراسان است و این مطلع از اوست: همه شب سرگذشت کا کل دلدار میگویم به گیسویی گرفتارم از آن بسیار می گویم.

(از مجالس النفایس میرعلیشیر نوایی ص ۳۹۲).

هفت رنگی از شاعران قرن نهم هجری است.

**هفت رواق.** [هَدّ] [امرکتب] کنایت از هفت آسمان است: وین هفت رواق زیر پرده آخر به گراف نیست کرده. نظامی.

**هفت رود.** [هَدّ] [اخ] هفت آب. نام قدیم پسنجاب است. (از مزدیسنا و تأثیر آن در ادبیات پارسی تألیف معین ص ۲۵):

بکن شادم از شادی این سرود مگر بگذرم ز آب این هفت رود. نظامی.

چو هندوی شب زین رواق کبود رسن بست بر فرضه هفت رود. نظامی.

**هفت روزه.** [هَدّ] [ز] [ص نسبی] آنچه هفت روز مانده باشد.

**هفت روس.** [هَدّ] [اخ] هفت قسمت و هفت ولایت روس. در آن زمان روس به هفت ولایت و هفت قسمت تقسیم می شده که نام چهار قسمت آن چنین است: برطاس، آلان، خزران و ایو. (از حاشیه شرفنامه نظامی چ وحید دستگردی ص ۴۳):

یکی لشکر انگیکت از هفت روس به کردار هفت کرده عروس. نظامی.

**هفت زرده.** [هَدّ د / د] [امرکتب] نرگس صدبرگ را گویند، و به عربی عیبر مضاعف خوانند. (برهان). بهترین نرگسها که صدبرگ نیز گویند و به تازی عیبر مضاعف. (رشیدی).

**هفت زمین.** [هَدّ] [امرکتب] کنایت از هفت کشور و هفت اقلیم باشد. (برهان).

**هفت سار.** [هَدّ] [اخ] دهی است از بخش صومای شهرستان ارومیه که ۱۱۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه رودسر و محصول عمده اش غله و توتون است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هفت سالار.** [هَدّ] [امرکتب] به کنایه، سبعة سیاره. (یادداشت مؤلف):

هفت سالار کاندین فلک اند همه گرد آمدند در دوداه. رودکی.

**هفت سایره.** [هَدّ] [ر] [امرکتب] هفت سیاره. سیارات سبع: گفتم ز هفت دایره این هفت هشت میل گفتاز هفت سایره این هفت هشت اثر. ناصر خسرو.

**هفت سبع.** [هَدّ س] [اخ] مراد از هفت حصه قرآن مجید که آن را هفت منزل گویند به جهت آنکه قاریان سلف در یک هفته ختم قرآن مجید مقرر نموده اند... (غیاث):

انگار که هفت سبع خواندی یا هفت هزار سال ماندی. نظامی.

زین سحر سحرگهی که دانم مجموعه هفت سبع خوانم. نظامی.

اگر خود هفت سبع از بر بخوانی  
چو آفتی الف با تا ندانی.  
سعدی.  
**هفت سر.** [هَس] (ص مرکب) موجودی که دارای هفت سر باشد. به کنایت، غیر عادی و ترسناک.

ازدهای هفت سر؛ کنایه از فلک است؛  
این هفت سر ازدهای خونخوار  
در گرد تو حلقه است چون مار.  
نظامی.  
فلکی کو به گرد ما کمر است  
چه عجب کازدهای هفت سر است. نظامی.  
**هفت سقف.** [هَس] (ص مرکب) کنایه از هفت آسمان است. (برهان)؛  
وین خانه هفت سقف کرده  
بر چار خلیفه وقف کرده.  
نظامی.

**هفت سلام.** [هَس] (م مرکب) سلام قولاً  
من رب رحیم (قرآن ۵۸/۳۶)، سلام علی  
ابراهیم (قرآن ۲۷/۹)، سلام علی نوح فی  
العالمین (قرآن ۲۷/۷۹)، سلام علی آل یاسین  
(قرآن ۳۷/۱۲۰)، سلام علیکم طبتم  
فادخلوها خالدین (قرآن ۷۳/۳۹)، سلام هی  
حتی مطلع الفجر (قرآن ۵۸/۹۷). (برهان).

**هفت سلطان.** [هَس] (م مرکب) کنایت از هفت کوکب است که سبعة سیاره باشد. (برهان). رجوع به هفت سیاره، هفت اختران، هفت برادران، هفت خواهران و هفت سیاره شود. [ (ا)خ] سلطان خراسان علیه السلام، سلطان ابراهیم ادهم، سلطان بایزید بسطامی، سلطان ابوسعید ابوالخیر، سلطان محمود غازی، سلطان سنجر قاضی و سلطان اسماعیل سامانی را هم گفته اند. (برهان).

**هفت سوی.** [هَس] (ا)خ دهسی است از دهستان بالاولایت باخرز از بخش طیبیات شهرستان مشهد که ۹۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هفت سیاره.** [هَس] (م مرکب) هفت ستاره سیار که عبارت از ماه، تیر، زهره، آفتاب، بهرام، برجیس و کیوان است. هفت خدنگ. هفت دختر خضرا. هفت در.

هفت سالار؛  
ز سیر هفت سیاره، ز دور هفت فلک  
نظیر تو توان یافتن به هفت اقلیم. سوزنی.  
هر هفت [وزیر] بر آسمان دولت شاه چون  
هفت سیاره بودند. (سندبادنامه).  
هفت گنبد درون آن باره  
کرده بر طبع هفت سیاره. نظامی.  
رجوع به هفت خدنگ، هفت دختر خضرا،  
هفت در و هفت سالار شود.

**هفت سین.** [هَس] (م مرکب) از مشهورترین مراسم نوروز آراستن است، و آن گرد آوردن هفت چیز است که نام آنها با حرف «س» آغاز

گردد. معمولاً بین اشیاء ذیل: سیب، سیاهدانه، سنجد، سماق، سبزه، سرکه، سبزه (دانه های گندم و امثال آن که قبلاً در بشقابی کاشته و سبز کرده اند)، سبزی، سمنو، هفت چیز را انتخاب می کنند. سنت مزبور بسیار کهن به نظر میرسد. در گیلان خوانچه هفت سین در جشن عروسی نیز مرسوم است. (از رساله «شماره هفت و هفت پیکر نظامی» تألیف محمد معین). هفت قسم سبزه بوده که بر هفت استوانه در کنار خانه به نوروز سبز میکردند. (آثار الباقیه ترجمه فارسی ص ۲۴۵). و از این رو معلوم میشود هفت سین، هفت سبزی یا هفت سبزه است. (یادداشت مؤلف).

**هفت شاخ.** [هَس] (ص مرکب) آنچه دارای هفت شاخه باشد از درخت و جز آن.  
- سرو هفت شاخ؛ دنیا و فلک؛  
از این سرو شش پهلوی هفت شاخ  
که بالاش تنگ است و پهلوی فراخ. نظامی.

**هفت شادروان اذکن.** [هَس] (م مرکب) ترکیب وصفی، (م مرکب) به معنی هفت رقعۀ اذکن است که کنایه از هفت طبقه زمین باشد. (برهان). رجوع به هفت رقعۀ اذکن و هفت خاک شود.

**هفت شمع.** [هَس] (م مرکب) به معنی هفت سلطان است که کنایه از هفت کوکب باشد. (برهان).

**هفت شویته.** [هَس] (ا)خ دهی است از بخش حومه شهرستان اصفهان که ۲۲۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله، پنبه و میوه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هفت شوی.** [هَس] (م مرکب) کنایه از آبای علوی یا سیارات سبع است؛  
نگری کاین چهار زن هموار  
همی از هفت شوی چون زاید؟ ناصر خسرو.

**هفت شهر طلسم نمرود.** [هَس] (م مرکب) م ن / ن [ (ا)خ] طلسم آب، طلسم حوض، طبل، آینه، بت منادی بر مناره، بر روی آب رفتن درخت سایه گستر. (برهان). در روایات اسلامی آمده است که خلیفه ثانی از دهقان فلوجه پرسید: عجایب بلاد شما چیست؟ دهقان گفت: بابل عبارت از هفت شهر بوده است و در هر شهر عجبوه ای بوده که در دیگری یافت نمیشده است: ۱- صورت کره ارض بسا قریه ها و روستاها و نهرها. ۲- حوضی عظیم. ۳- طبل دم دروازه. ۴- آیینۀ آهتین. ۵- مرغابی مسین. ۶- دو قاضی بر آب نشسته. ۷- درختی عظیم از مس، و برای هر یک از آنها خاصیتی عجیب و سحرآمیز شمرد. (از حواشی معین بر برهان قاطع). رجوع به مرآة الخیال ج بمبئی ص ۲۸۷ و مرآة البلدان ج ۱ ص ۱۲۶ شود.

**هفت شهر عشق.** [هَس] (م مرکب) (تسریب اضافی، مرکب) منازل سلوک. مراحل کمال صوفی؛  
هفت شهر عشق را عطار گشت  
ما هنوز اندر خم یک کوچه ایم.  
(منسوب به مولوی).

رجوع به هفت وادی شود.  
**هفت شهیدان.** [هَس] (ا)خ مسخلی در خوزستان. رجوع به پیرگاه شود.

**هفتصد.** [هَص] (عدد مرکب، ص مرکب، مرکب) هفت برابر صد. هفت مرتبه صد تا. نماینده آن در حساب جُمَّل «ذ» (منقوط) است.

**هفتصدگانی.** [هَص] (ص نسبی) آنچه شامل هفتصد واحد از چیزی باشد. دارای هفتصد دینار یا درم بها، یا دارای هفتصد مثقال زر؛ خلعت عارضی پوشید و در آن خلعت کمر هفتصدگانی بست و پیش آمد و خدمت کرد. (تاریخ بیهقی). او را به جامه خانه برد و خلعت سخت فاخر بنپوشانیدند و کمر زر هفتصدگانی. (تاریخ بیهقی).

**هفت صندوق.** [هَص] (ا)خ دهی است از بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین که ۴۷۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و چشمه و محصول عمده اش غله، انگور، قیسی، بادام و لبنیات است. امامزاده ای به نام هفت زیارتگاه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هفت ضلعی.** [هَص] (ص نسبی، مرکب) هفت بر. شکلی هندسی که دارای هفت ضلع باشد.

**هفت طارم.** [هَص] (م مرکب) کنایه از هفت آسمان است. (برهان)؛ شراوق مزرع در چهره هفت طارم اخضر کشیده. (سندبادنامه).

**هفت طاق.** [هَص] (ص مرکب) آنچه دارای هفت طاق باشد. [کنایه از فلک و جهان؛  
این راه غولدار و پل هفت طاق را  
تا چارسوی هشت جنان چون گذاشتی؟  
خاقانی.

**هفت طبق.** [هَص] (م مرکب) کنایه از طبقات آسمان است. [انیز هفت طبقه زمین. (برهان).

**هفت طبقه.** [هَص] (م مرکب) مثل هفت پرده، و آن ملتحمه، قرنیه، عنبیه، عنکبوتیه، شبکیه، مشیمیه و صلیبیه است. رجوع به هفت حجله نور شود. [ (ص مرکب) هر بسنایی که دارای هفت طبقه باشد. هفت مرتبه.

**هفت طسوق.** [هَص] (م مرکب) (اصطلاح دیوانی) هفت بار مال را به قم وضع کرده اند و

۱- در این بیت به ضرورت وزن به تخفیف «ی» تلفظ می شود.



آن را به اصطلاح اهل دیوان هفت و نیمه میگویند و هفت طسوق. (تاریخ قم ص ۱۱۲).

**هفت طفل جان شکر.** [هَظْ لُ طِ شِ كَ] (ترکیب وصفی، مرکب) به معنی هفت شمع است که کنایه از سبعة سیاره باشد. (برهان).

**هفت طوق.** [هَظْ / طُو] (مرکب) کنایه از هفت فلک است:

کرده چارارکان او از هفت طوق و شش جهت چارارکانش زیاران چاراقران آمده.

خاقانی.

**هفت عالم.** [هَظْ لُ] (مرکب) هفت فلک هفت آسمان:

آن بارگاه ملت، و آن تختگاه دولت آن روی هفت عالم، و آن چشم هفت کشور. شرف‌الدین شرفوه.

**هفت عروس.** [هَظْ عَ] (مرکب) هفت سیاره. هفت چشم فلک:

ای هفت عروس نه معماری بر درگه تو به پرده داری.

**هفت عضو.** [هَظْ عَضُ و] (مرکب) هفت اندام. هفت اعضا:

گفتم که هفت عضو کدام است تَنْت را گفتم پهلوی است و دو پا و دو دست و سر.

ناصر خسرو.

پرتو حالی که او هیزم نهاد لرزای بر هفت عضو من فناد. مولوی.

رجوع به هفت اندام شود.

**هفت علفخانه.** [هَظْ لُ نَ / نِ] (مرکب) هفت اقلیم و هفت کشور. (برهان):

آتش زینم هفت علفخانه فلک چون بنگریم نزل فراوان صبحگاه. خاقانی.

**هفت فرس.** [هَظْ رَ] (مرکب) هفت فلک:

دوران که فرس نهاده توست با هفت فرس پیاده توست.

نظامی (لیلی و مجنون ص ۱۰).

**هفت فرش.** [هَظْ] (مرکب) کنایه از هفت طبقه زمین باشد. (برهان).

**هفت فرشته.** [هَظْ رَ تَ / تِ] (بخ) هفت فرشته ایام هفته: اوربائیل، جدبائیل، شمائیل، رفائیل، عنائیل، جبرائیل و عزرائیل.

**هفت فرشی.** [هَظْ] (ص نسبی) دارای هفت فرش. به کنایه، زمین که دارای هفت طبقه است:

رفتی ز بساط هفت فرشی تا طارم سنگبار عرشی.

**هفت فعل قلوب.** [هَظْ لُ قُ] (ترکیب اضافی، مرکب) حسب، ظننت، خلت، علمت، رأیت، وجدت، زعمت. (برهان).

**هفت فلک.** [هَظْ لُ] (مرکب) هفت چرخ. هفت طاق:

ز سیر هفت ستاره ز دور هفت فلک

نظیر تو توان یافتن به هفت اقلیم. سوزنی.

ای شش جهت از تو خیره مانده بر هفت فلک جنبیه رانده. نظامی.

ای هفت فلک فکنده تو ای هر که به جز تو، بنده تو. نظامی.

میرد به شرط سوگواری بر هفت فلک خروش و زاری. نظامی.

هفت فلک با گهرت حقه‌ای هشت بهشت از علمت شقه‌ای. نظامی.

یاره او ساعد جان را نگار ساعدش از هفت فلک یاره دار. نظامی.

رجوع به هفت آسمان شود.

**هفتق.** [هَظْ تَ] (معرّب، لا هفته. مستهپی الارب).

**هفت قراء.** [هَظْ قُ رَا] (بخ) هفت قرا. عنوان هفت تن است که قرائت قرآن کریم از آنها نقل شده است و صاحب غیث اللغات نام آنها را چنین می آورد: اول نافع، دوم ابوعمر، سوم ابن عامر، چهارم عاصم، پنجم حمزه، ششم کسائی، هفتم عبدالله بن کثیر. (غیث):

پس از تحصیل دین از هفت مردان پس از تزیل وحی از هفت قرا... خاقانی.

رجوع به هفت قراءت شود.

**هفت قراءت.** [هَظْ قَ] (مرکب) هفت شیوه در خواندن قرآن کریم است که صاحب غیث اللغات آنها را چنین نقل کرده است: قراءت اول از نافع مدنی، قراءت دوم از عبدالله بن کثیر، سوم از ابوعمر و بصری، چهارم از ابن عامر شامی، پنجم از عاصم کوفی، ششم از حمزه کوفی، هفتم علی کوفی ملقب به کسائی. (غیث).

**هفت قلعه مینا.** [هَظْ عَ / عِ] (ترکیب اضافی، مرکب) کنایه از هفت آسمان است. (برهان).

**هفت قلم.** [هَظْ لُ] (مرکب) هفت نوع شیوه کتابت خط فارسی است که نامهای آنها بدین قرار است: ثلث، محقق، توقیع، ریحان، رقاع، نسخ، و تعلیق. (از برهان). اقلام معروف قدیم شش قلم است که عبارتند از: ثلث، ریحان، نسخ، رقاع، تعلیق، و غبار. این شیوه‌ها در تاریخ خط فارسی به اقلام سسته معروف اند. [انیز کنایت از آرایش کامل است و قسمتهای آرایش، چنانکه گویند: خود را به هفت قلم آرایش کرده بود؛ یعنی آرایش او نقص نداشت. رجوع به هر هفت شود.

**هفتک.** [هَظْ تَ] (فارسیان یک ربع کلام الله را خوانند. (برهان).

**هفت کار.** [هَظْ] (ص مرکب) چیزی که در آن هفت رنگ بافته باشند. (انجمن آرا) (برهان):

باز فراش چمن یعنی نسیم نوبهار بر چمن گسترده فرشی از پرند هفت‌کار.

ابن یمن.

**هفت کحلی.** [هَظْ كَ] (مرکب) به معنی اول هفت‌گانه است که هفت آسمان باشد. (برهان).

**هفتکده.** [هَظْ كَ دَ] (بخ) دهی است از بخش زرین آباد شهرستان ایلام دارای ۱۶۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه میمه و محصول عمدۀش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت کرد.** [هَظْ كُ دَ] (نمف مرکب) آرایش کرده. آراسته. دارای آرایش کامل. هر هفت کرده:

سحرگه این عروس هفت کرده برون آمد به ناز از پشت پرده. نظامی.

رجوع به هر هفت کرده شود.

**هفت کره.** [هَظْ كُ رَ] (مرکب) هفت آسمان را گویند. (برهان).

**هفت کشخور.** [هَظْ كَ شُ خُ و] (مرکب) هفت کشور: بقا باد پادشاه دادگر و خسرو هفت کشخور را. (سندبادنامه). رجوع به هفت کشور شود.

**هفت کشور.** [هَظْ كُ شُ و] (مرکب) هفت اقلیم. هفت قسمت بزرگ جهان قدیم:

زمین هفت کشور به شاهی تو راست سپاهی و گاهی و راهی تو راست. فردوسی.

به هر هفت کشور همی بنگرید که آید نشانی ز بیژن پدید. فردوسی.

پس آن جام بر کف نهاد و بدید در او هفت کشور همی بنگرید. فردوسی.

همیشه شاد و خندان باد و دلشاد ملک محمود شاه هفت کشور. فرخی.

مهران هفت کشور کهتران صاحبند هر کسی کاو کهتر صاحب بود مهتر شود. فرخی.

گرفت از ماه فروردین جهان فر چو فردوس پرین شد هفت کشور. عنصری.

ز بانگ بوق و هول کوس هزمان درافتد زلزله در هفت کشور. عنصری.

خرد را اتفاق آن است با توفیق یزدانی که فرمان میدهند او را بر این هر هفت کشورها. منوچهری.

بنا چون بی خداوندی نباشد نباشد بی خدایی هفت کشور. ناصر خسرو.

بدین هر چهار ای شه هفت کشور نیاید کس از هفت و چار توافقون. سوزنی.

ز آن سعادت که در سر ت دانند مقبل هفت کشورت خوانند. نظامی.

و آن سراچه که هفت پیکر بود بلکه ارتنگ هفت کشور بود. نظامی.

بدین راستی بود پیمان او که شد هفت کشور به فرمان او. نظامی.

هفت کشور نمی‌کنند امروز بی مقالات سعدی انجمنی. سعدی.

شیراز و آب رکنی و آن باد خوش نسیم

عیش مکن که خال رخ هفت کوشوی است. حافظ.

رجوع به هفت اقلیم شود.

**هفت کول.** [هَ] [ا] مرکب) درختچه‌ای است که در جنگلهای شمالی ایران تا ارتفاع ۲۶۰۰ گزی دیده میشود. (یادداشت مؤلف). فحرا، زین دار، گرمه شو، پلدخور. (یادداشت مؤلف).

**هفت کوه.** [هَ] [ا] مرکب) محمد داراشکوه در مجمع البحرین پس از ذکر هفت زمین که هندوان آنها را سبت‌دیب نامند، آرد: «... و هفت کوه را که اهل هند آنها را سبت کلاچل گویند بر گرد هر زمینی کوهی را محیط میدانند، و نام کوهها این است: سمیرو، سمویت، همکوت، همون، مکده، پارجاتر، کیلاس». هفت کوه مشهور نزد مسلمانان از این قرار است: قاف کوهی است اساطیری، کوه دماوند، کوه سراندیب، کوه گلستان در نواحی طوس، کوه ورن در بلاد مغرب، کوه لزیگان یا جبال بق (ققناز)، و کوه چین که از حدود چین برآید و به جانب مغرب تا حدود فرغانه و کیش و بلخ و غور و غزنین و کابل پیوندد. (رساله «شماره هفت و هفت‌پیکر نظامی» از معین ص ۳۴). ... در کتاب معجم البلدان مسطور است که کوه قاف به گرد عالم برآمده است. بلندی او قریب فلک رسیده و جرمش از زمرد است و کبودی هوا از عکس لون اوست. دوم کوه دماوند و بلندی مقدار صد جریب است. سوم کوه سراندیب و نقش قدم آدم علیه‌السلام در آن کوه و از انگشت پا تا پاشنه هفتاد گز شمرده‌اند. و در عجایب‌المخلوقات آورده که بر آن نقش قدم هر روز باران می‌بارد. چهارم کوه گلستان که در نواحی طوس واقع است و طول این بسیار نوشته‌اند. پنجم کوه ورن و آن کوهی بلند است از بلاد مغرب، تخمیناً هزار فرسنگ. ششم کوه لزیگان که آن را جبل بق نیز گویند و این کوه کشیده شده است از ساحل بحر خزر نزدیک دربند به جانب جنوب و این کوه وسعت عظیم دارد. هفتم کوه چین، این کوه از حدود چین برمی‌آید و به جانب مغرب می‌کشد تا حدود فرغانه و کیش و سمرقند و متصل میشود به غرجستان و بدخشان و می‌پیوندد به کوه بلخ و غور و غزنین و به سرزمین کابل و افغانستان درآید و از نواحی پنجاب و کشمیر بگذرد و شاخی از آن تا حدود بسطام و دامغان رسد به کوه قارن پیوندد و متصل شود به جبال مورنگ... و این کوه عظیم‌ترین کوههاست بعد از کوه قاف و دربند آن را کوه سوالک خوانند. و سوی اینها دو کوه دیگر نوشته‌اند یکی جبل‌الشور، دوم جبل‌القمر. (غیبات از مرآت‌الخیال). [ا] در

شاهنامه فردوسی هفت کوه به صورت اسم محل خاصی به کار رفته است و ظاهراً مکانی در حدود جبال البرز مورد نظر است:

تو اکنون ره خانه دیو گیر

برنج اندر آور تن و تیغ و تیر...

گذر کرد باید آبر هفت کوه

ز دیوان به هر جا گروها گروه. فردوسی.

... چو رخس اندر آمد بدن هفت کوه

بدان نزه دیوان گروها گروه... فردوسی.

**هفت گانه.** [هَ] [ن / ن] (ص نسبی) هفت تایی.

هر چیز که تعداد آن هفت باشد:

این هفتگانه شمع بر این منظر ای پسر

از کردگار ما به سوی ما پیمیرند.

ناصر خسرو.

سلطان در یک روزی آن قلاع هفتگانه بستد

و غارت کرد. (ترجمه تاریخ یمنی).

سنگ به دریای هفتگانه مشوی

که چو شستی پلیدتر باشد. سعدی.

**هفتگانی.** [هَ] [ص نسبی) هفت تا هفت تا.

آنچه هفت هفت تکرار شود: اگر دورهای

هفتگانی هفت تمام بودی واجب کردی که

روز بحران روز چهل و دوم و هشتاد و چهارم

بودی نه چهلم و هشتادم. (ذخیره خوارزمشاهی).

**هفت گاه.** [هَ] [ا] مرکب) هفت فلک.

(انجمن آرا) (برهان):

یکدله شش جهت و هفتگاه

نقطه نه‌دایره بهرامشاه. نظامی.

|| هفت کشور. (برهان). مثال معنی اول برای

این معنی هم مناسب مینماید.

**هفت گرد.** [هَ] [ا] مرکب) کنایه از

هفت آسمان است. (یادداشت مؤلف):

ز پرورده سیر آید این هفت گرد

شود بی‌گنه کشته چون یزدگرد. فردوسی.

یه فرمان شاه جهان یزدگرد

که سالار بُد اندر این هفت گرد. فردوسی.

به زرفی نکه که با یزدگرد

چه کرد این برافراخته هفت گرد. فردوسی.

**هفت گردون.** [هَ] [ا] مرکب) هفت آسمان.

هفت چرخ. هفت فلک.

هفت کحلی:

جلالش برنگیرد هفت گردون

سپاهش برتابد هفت کشور. عنصری.

بر سرش ناگهان شیخون برد

گرد بالای هفت گردون برد. نظامی.

ما که جزوی ز هفت گردونیم

با تو بیرون ز هفت بیرونیم. نظامی.

چون بنالد زار بی شکر و گله

افتد اندر هفت گردون غلغله. مولوی.

**هفت گره.** [هَ] [ا] مرکب) کنایت از

هفت آسمان. (برهان):

گر هفت گره به چرخ دادی

هفتاد گره بدو گشادی. نظامی.

|| کنایت از هفت زمین یا هفت کشور.

(برهان):

زین دو سه چنبر که بر افلاک زد

هفت گره به کر خاک زد. نظامی.

**هفتگل.** [هَ] [ا] (لخ) نام یکی از بخشهای

شهرستان اهواز است که میان بخشهای

رامهرمز و باغ ملک قرار گرفته است.

چاههای نفت این منطقه قابل ملاحظه است و

دومین منطقه نفت خیز ایران به شمار میرود. از

۲۴ چاه نفت این منطقه سالیانه بالغ بر

ده میلیون تن نفت استخراج می‌شود. شامل

سه دهستان نفت سفید، مکاوند و حومه است

که روی هم ۲۲ قریه و قریب یازده هزار سکنه

دارد. مرکز بخش، شهر کوچک هفتگل است.

(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفتگل.** [هَ] [ا] (لخ) قصبه مرکزی بخش

هفتگل از شهرستان اهواز که تا اهواز ۹۰

هزار گز فاصله دارد. هوای آن گرم است و آب

آن به وسیله لوله از رودخانه زرد تأمین

می‌شود. ساکنان از طایفه بختیاری و قشقائی

هستند و بیشتر در استخدام شرکت نفت‌اند.

(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هفت گنبد.** [هَ] [ا] مرکب) هفت کره

است که هفت آسمان باشد. (برهان):

خیر یافتند از ره کین و مهر

که در هفت گنبد چه دارد سپهر؟ نظامی.

زین قصه هفت گنبد افلاک پرصداست

کوته نظر ببین که سخن مختصر گرفت. حافظ.

|| (لخ) هفت گنبد بهرام گور را هم میگویند و به

هفت منظر شهرت دارد. (برهان).

**هفت گنج.** [هَ] [ا] مرکب) نام نویسی از

موسیقی. (یادداشت مؤلف):

که نوای هفت گنج و که نوای گنج گاو

که نوای دیف‌رخش و که نوای ارچنه.

متوجهی

|| (لخ) هفت گنج خسرو پرویز: دیبه خسروی

سوخته، باد آورد، افراسیاب، شادور، بزرگ

خضرا، عروس. (یادداشت مؤلف).

**هفت گنجینه.** [هَ] [ا] مرکب) طلا و

طلا و تقره و قلمی و سرب و آهن و مس و

برنج. (برهان). رجوع به هفت‌گوهر شود.

|| ظاهراً پادشاهان ایران هفت گنجینه

داشته‌اند. (آندراج). خان آرزو در شرح

اسکندرنامه نوشته که ظاهراً رسم سلاطین

ایران بوده که هفت جا خزانه میداشتند، و یا

هفت گنجینه هفت گونه بخشش شاهان باشد،

و آن هفت این است: اول تقود، دوم جواهر،

سوم البسه، چهارم حیوانات، پنجم اطعمه،

ششم...

۱ - Sapat Kulāchal (Sapta Kulācala).



**هفت‌نبی.** [هَنْ بَی / نَبِی] (بخ در عالم سفلی هفت نبی یا هفت ناطق ظهور کرده‌اند: آدم، نخستین ناطق است ولی ظاهراً نخستین بشر نیست. سپس نوح، ابراهیم، موسی، عیسی، محمد و محمدالقلم به ترتیب مبعوث شده‌اند. محمدالقلم پسر اسماعیل است که فرقه‌ای از سبعیه او را امام و قائم‌الزمان میدانند. بین هر دو تن ناطق یا نبی هفت صامت واسطه‌اند که اولین هر یک از این دسته‌ها ارجمندتر و به منزله معاون ناطق به شمار است و این عده را فائق یا اساس نامند. فاتقان عبارتند از: شیث، سام، اسماعیل (پسر ابراهیم)، هارون، بطرس (طوری)، علی و به جای هفتمین یکی از مؤسسان فرقه سبعیه را نام برند مانند عبدالله بن میمون. (از رساله «شماره هفت و هفت‌پیکر نظامی» تألیف محمد معین ص ۱۰۰).

**هفتنجان.** [هَنْجَان] (بخ) دهی است از بخش اردکان شهرستان شیراز دارای ۱۰۳ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و چغندر است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هفت نژاد فلک.** [هَنْ دَفَل] (ترکیب اضافی، مرکب) به معنی هفت‌مشعله است که کنایه از سبعه سیاره باشد یعنی هفت‌کوکب. (برهان).

**هفت نطع.** [هَنْ] (مرکب) کنایه از هفت طبقه زمین و هفت اقلیم باشد. (برهان).

**هفت نقطه.** [هَنْ طُ / ط] (مرکب) هفت کوکب است که سبعه سیاره باشد. (برهان): همواره بر آن خط هفت نقطه گردان و پس یک‌دیگر دوان است. ناصر خسرو.

|| زیور و آرایش را نیز گویند. (برهان).

**هفت نوبتی چرخ.** [هَنْ / نُو بَی چ]. (ترکیب اضافی، مرکب) کنایه از سبعه سیاره باشد. (برهان).

**هفت نه.** [هَنْه] (مرکب) آرایش و زیور و آسیاب عروسی، و «نه‌ده» نیز گویند. (غیاث). || میتواند که مراد از تارهای ساز باشد، چه بر رباب و مثل آن نه و هفت تار می‌بندند. (غیاث از شرح قران‌السعدین).

**هفت نیم‌خایه.** [هَنْئ / ی] (مرکب) کنایه از هفت آسمان است. (برهان).

**هفتواد.** [هَنْوَاد] (بخ) شخصی بوده که هفت پسر داشته، چه واد به معنی پسر هم هست. (برهان). نام مردی از اچکاران. (لغات شاهنامه):

بدین شهر بی چیز خرم نهاد  
یکی مرد بُد نام او هفتواد  
بر این گونه بر نام و آوازه رفت  
ازیرا که او را پسر بود هفت.

فردوسی.

**هفت وادی.** [هَ] (مرکب) (اصطلاح عرفان) شیخ عطار در منطق‌الطیر هفت وادی سلوک را چنین نام می‌برد: طلب، عشق، معرفت، استغنا، توحید، حیرت، فنا. اما این منازل را عرفای دیگر به شیوه دیگری تقسیم کرده‌اند و نامگذاری منازل نیز در آثار مختلف صوفیان فرق دارد، مثلاً ابونصر سراج در کتاب‌اللمع ده مرتبه برای سلوک قائل شده است.

**هفت ولای خضرا.** [هَی خ] (ترکیب وصفی، مرکب) به معنی هفت نیم‌خایه است که کنایه از هفت آسمان باشد. (برهان).

**هفتوان.** [هَنْوَان] (بخ) دهی است از بخش شاهپور شهرستان خوی دارای ۴۲۰ تن سکنه. آب آن از رود زولا و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفتوان.** [هَنْوَان] (بخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان لار دارای ۱۲۹ تن سکنه. آب آن از قنات و چاه و محصول عمده‌اش غله، خرما و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هفت وانه.** [هَنْ] (بخ) دهی است از بخش حومه شهرستان مهاباد دارای ۹۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و توتون است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفت و چهار.** [هَنْ چ] (مرکب) کنایه از هفت‌ستاره و چهارطبع. (از مؤید الفضلاء). کنایه از هفت‌سپهر و چهارعنصر. (انجمن آرا).

**هفتورنگ.** [هَنْت / تَسُو ر] (مرکب) هفت‌اورنگ. رجوع به هفت‌اورنگ شود.

**هفت و شش.** [هَنْت ش / ش] (مرکب) هفت‌کوکب یعنی قمر و عطارد و زهره و شمس و مریخ و مشتری و زحل، و شش جهت یعنی تحت و فوق و یمین و یسار و پس و پیش. (برهان).

**هفت وصله لوطیگری.** [هَنْوَل / ل ی گ] (مرکب) هفت چیز است که لوطیان دارند، و آن پاناره و کارد و پیاله و اشیائی از این قبیل است که لوطی در سفر نیازهای ابتدائی زندگی را بدان رفع کند.

**هفت و ضیعه.** [هَنْوَع / ع] (مرکب) هفت بار مال را به قم وضع کرده‌اند و آن را به اصطلاح اهل دیوان هفت‌وضیعه می‌گویند و هفت‌طسوق. (تاریخ قم ص ۱۱۲). رجوع به هفت‌طسوق شود.

**هفت و نه.** [هَنْت نُه] (مرکب) هفت‌نه. مراد هفت قلم آرایش زنان است: هفت‌ونه این صنم عشوهباز طفل فریب آمد و برناوواز. امیرخسرو.

**هفت و هشت.** [هَنْت ه] (مرکب) کنایه از گفتار خصومت‌آمیز و وحشت‌انگیز. || آواز و فریاد سگ را نیز گویند. (برهان).

**هفته.** [هَنْت / ت] (ا) واحدی از زمان که برابر با هفت شبانروز و یا ۱۶۸ ساعت است. در ایران روز شنبه را آغاز و جمعه را پایان هفته میدانند:

به یک هفته آن لشکر جنگجوی  
به روی اندر آورده بودند روی. فردوسی.

به درگه یکی بزمگه ساختند  
یکی هفته با رود و می باختند. فردوسی.

براندیشه شد زان سخن شهریار  
بدان هفته کس را ندادند بار. فردوسی.

بودند یک هفته با رود و می  
بزرگان به ایوان کاوس کی. فردوسی.

بود یک هفته به نزدیکی بیگانه و خویش  
زارزوی بچه رز دل او خسته و ریش.

منوچهری.

هفته‌ای دو گذشت، بوالمظفر خواست که  
برنشیند. (تاریخ بیهقی). تا یک هفته مقام  
کردند. (تاریخ بیهقی). اگر به جانب وی قصد  
باشد در هفته برافتد. (تاریخ بیهقی).

امروز دو هفته‌ست که روی تو ندیدم  
و آن ماه دوهفته از خم موی تو ندیدم.

خاقانی.

تا دهی انصاف خلق، روزی در هفته‌ای  
هفته دارالسلام رُوز سلام تو باد. خاقانی.

هر هفته ز تیغ تو عطیت  
هفت اقلیم است سروران را. خاقانی.

غنیمت دان و می خور در گلستان  
که گل تا هفته دیگر نیاشد. حافظ.

— دوهفته؛ چهارده‌روزه. بیشتر به صورت  
صفت برای ماه و به کنایه برای چهره زیباییان  
به کار رود:

روی هر یک چون دوهفته‌گرد ماه  
جامه‌شان غف، سموریشان کلاه. رودکی.

مه دوهفته اسیرش گرفت و بند نهاد  
دو هفته رفت که از وی خبر نیامد بیش.

سعدی.

آن ماه دوهفته در تقاب است  
یا حوری دست در خضاب است. سعدی.

دو هفته می‌گذرد کآن مه دوهفته ندیدم  
به جان رسیدم از آن تا به خدمتش برسدیم.

سعدی.

— هفته‌به‌هفته؛ هر هفته یک بار:

قفلی به در باغ شما بر نهادم  
درهای شما هفته‌به‌هفته نگشادم. منوچهری.

|| نیز هفته به معنی کسی است که از بسیاری  
راه رفتن مانده شود. (غیاث از سروری).

**هفته.** [هَنْت] (بخ) دهی است از بخش سربند  
شهرستان اراک دارای ۱۶۶۸ تن سکنه. آب  
آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، بنشن،

انگور و میوه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هفته.** [هَتّ] (اخ) نام قلعه‌ای محکم بوده است از بناهای شاپور ذوالاکتاف که محبس اعراب بوده و کسی را خاصه از عرب در آن راه نمیدادند. گویند آثار سور آن تا ششصد سال پیش دیده میشده است. (انجمن آرا).

**هفته بازار.** [هَتّ / ت] (امرب) بازارهای موقت که هفته‌ای یک بار ترتیب دهند، مثل شنبه‌بازار، جمعه‌بازار، دوشنبه‌بازار. (از یادداشتهای مؤلف).

**هفته بیجار.** [هَتّ / ت] (امرب) نوعی ترشی از سبزیهای گوناگون خردکرده. (یادداشتهای مؤلف).

**هفته خانک.** [هَتّ / ن] (اخ) دهی است از بخش فرمین شهرستان اراک دارای ۱۶۴ تن سکنه. آب آن از قنات و چشمه و محصول عمده‌اش غله، پنبه و میوه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هفت هزار.** [هَهّ / ه] (امرب) از خلقت آدم تا ظهور حضرت خاتم‌الانبیاء را در اخبار اسلامی هفت هزار سال نوشته‌اند. (از حواشی وحید دستگردی بر هفت‌پیکر نظامی ص ۳۳).

چون که پختم به دور هفت هزار

دیگ پختی چنین به هفت‌افزار...

نظامی (هفت‌پیکر ص ۳۳).  
**هفت هزاری.** [هَهّ / ه] (امرب) منصبی است معروف. (آندراج). در تذکره صبح گلشن هفت‌هزاری و پینج‌هزاری (ص ۶۱) سطر ۷ به بعد، به‌عنوان منصب آمده است ولی توضیحی درباره این منصب نیست و از فحوائی عبارت برمی‌آید که منصب نظامی و ظاهراً فرماندهی هفت‌هزار سپاهی بوده است.

**هفت هشت.** [هَهّ] (امرب) کنایه از گفتار خصومت‌آمیز. (غیثات). رجوع به هفت‌هشت شود. (عدد مرکب، ص مرکب، امرب) عدد تقریبی است:

گفتم ز هفت‌دایره این هفت‌هشت میل

گفتاز هفت‌سایره این هفت‌هشت اثر؟

ناصرخسرو.  
**هفت هفت.** [هَهّ / ه] (اصوت) صدای جرع‌جرعه نوشیدن آب، دهم‌بدم نوشیدن (یادداشت مؤلف): ذلیح؛ هفت‌هفت نوشیدن آب را. (منتهی الارب).

**هفته گرفتن.** [هَتّ / ت گ ر ت] (مص) مرکب) ترتیب دادن مراسمی به‌مناسبت، هفتمین شب درگذشت کسی. (از یادداشتهای مؤلف).

**هفت هندو.** [هَهّ] (امرب) کنایه از کواکب سیار است. هفت‌ستاره. هفت‌سیاره:

چنین گفت: ایمن مباحثید کس

از این هفت‌هندوی کحلی جرس. نظامی.

**هفت هیکل.** [هَهّ / ه ک] (امرب) هفت آسمان. (برهان):

به این هفت‌هیکل که دارد سپهر

سرم هم فروناهد از راه مهر. نظامی.

||هفت‌زمین. ||تعویذها و بازوبندها را نیز گویند. (برهان). ||هفت‌دعاست که در هر روز هفته یک دعا از او خوانند که موجب امن و سلامت باشد. (غیثات).

**هفتیان.** [هَهّ] (اخ) دهی است از بخش رزن شهرستان آمدان که ۹۸ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده‌اش غله، لبنیات و انگور است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هفت یک.** [هَهّ / ی] (امرب) یکی از هفت بخش چیزی. سیخ. (یادداشت مؤلف).

**هفت یکی.** [هَهّ] (اخ) دهی است از بخش حومه شهرضا. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفدان.** [هَهّ] (اخ) دهی است از بخش حومه شهرستان اصفهان که ۳۹۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و چاه و محصول عمده‌اش غله، پنبه و میوه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفدانه.** [هَهّ / ن] (امرب) رجوع به هفت‌دانه شود.

**هفداران.** [هَهّ] (اخ) دهی است از بخش ورزقان شهرستان اهر که ۴۸۷ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و هنر دستی مردم جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هفده.** [هَدّه] (عدد، ص، ل) هفت به‌علاوه ده. هفتده. سبعة عشر. (یادداشتهای مؤلف).

**هفده باز.** [هَدّه] (ص مرکب) هفده برابر گشادگی دو دست. به طول یا به عمق هفده باز. (یادداشت مؤلف):

یوسفی کاو به هفده قلب آرزید

باز با چاه هفده‌باز فرست. خاقانی.

**هفده خصل.** [هَدّه خ] (امرب) هفده داو نزد است که هفدهم دستخون بود. (یادداشت مؤلف):

هفده سلطان درآمدند ز راه

هفده‌خصل تمام برده ز ماه. نظامی.

**هفدهم.** [هَدّه] (عدد ترتیبی، ص نسبی) عدد پس از شانزدهم و پیش از هزدهم.

شماره هفده از چیزی.

**هفده مرد.** [هَدّه م] (اخ) عشره مبشره و اصحاب کهف. (یادداشت مؤلف).

**هفسومور.** [ ] (اسم سریانی افیتمون است. (مخزن الادویه).

**هفشویه.** [هَهّ] (اخ) نام یکی از دهات

قهاب بوده است. (از نزهةالقلوب حمدالله مستوفی ج لیدن ص ۵۰).

**هفشه جان.** [هَشّ] (اخ) قریه بزرگی در چهارمحال‌بختیاری، و اهل محل آن را هوراشگون و هوشگان گویند. (یادداشت مؤلف). دهی است از بخش حومه شهرستان شهرکرد که ۶۹۰۲ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله و کاردستی مردم قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هفصد.** [هَفّ ص] (عدد مرکب، ص مرکب، امرب) هفتصد. هفت برابر صد ز بعد از زکریا بماند هفصد سال بریده گشت به دو نیمه در میان شجر.

ناصرخسرو.

چو عمر خویش به سر برد هفصدوسی سال سپرد عمر به‌سربرده را به دست پسر.

ناصرخسرو.

رجوع به هفتصد شود.

**هفق.** [هَفّ] (ع مص) بر آنجا که سر به‌گردن پیوندد. زدن. (تاج المصادر بیهقی).

**هفقو.** [هَفّو] (ع مص) شتافتن. ||بر باد پریدن پشم و مانند آن. (منتهی الارب). صوف و جز آن به هوا درشدن. (تاج المصادر بیهقی). ||رفتن دل در پی چیزی و خشوند شدن از آن. (منتهی الارب). ||گرسنه شدن. (تاج المصادر بیهقی). ||(ص) مرد سبک. ||(مص) گرسنگی. (منتهی الارب).

**هفقو.** [هَفّو] (ع مص) بر باد پریدن پشم و مانند آن. (منتهی الارب) (از تاج المصادر). ||بردن و جنبانیدن باد پشم و پنبه را. (منتهی الارب).

**هفوات.** [هَفّ] (ع ل) ج هفوة. لغزشها. (یادداشت مؤلف): از جانب سلطان بر آن هفوات اغضا میرفت. (ترجمه تاریخ یمنی). ... و اغضا بر هفوات و بادرات آن قوم مبذول داشت. (جهانگشای جوینی). از هفوات ایشان تجاوز و اغماض رفت. (جهانگشای جوینی).

**هفوان.** [هَفّ] (ع مص) شتافتن. (منتهی الارب).

**هفوت.** [هَفّ و] (ع امص) لغزش و خطا کردن. (غیثات): از سر هفوت و عشرت ما برخیزد. (ترجمه تاریخ یمنی). ||سجازاً، بیهوده گوئی. (غیثات از منتخب و صراح). رجوع به هفوة شود.

**هفوش.** [هَفّ و] (ل) نسوعی از طعمام و خوردنی باشد، و آن چنان است که برنج نم‌کرده را میکوبند و بر پارچه‌ای می‌بندند و در ظرفی که ته آن سوراخ داشته باشد می‌آویزند و سر آن ظرف را محکم می‌سازند و بر بالای دیگی که آب داشته باشد می‌گذارند و

فاصله ظرف و دیگر را محکم می‌سازند و زیر دیگر را روشن می‌کنند تا آن برنج کوفته در بخار آب پخته شود. (برهان).

**هفوة**. [هَفْوٌ] (ع) لغزش. (منتهی الارب). السقطة و الزلة. ج. هفوات. گویند: الانسان كسثيرالهفوات. (اقرّب المواردا). (المص) شتافتن. || شکوختن. || بال زدن مرغ و پریدن و جنبیدن وی. || گرسنه شدن. (منتهی الارب).

**هففة**. [هَفْفٌ] (ع) یکی از هف. (منتهی الارب). رجوع به هَفّ شود.

**هفهاف**. [هَفَّافٌ] (ع) بال مرغ سبک در پریدن. (منتهی الارب). بال تک و شفاف. (از اقرّب المواردا). || پیراهن تک شفاف. || لاغر. (از منتهی الارب). || باریک شکم. || آتشنه. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هفهرفه**. [هَفَفٌ / فَرْفٌ / فِ] (ل) مرکب. هر هفت. (برهان). رجوع به هر هفت و هر هفت کرده شود. || به معنی زیب و زینت هم آمده است. (برهان).

**هفنهف**. [هَفْنَةٌ] (صوت) بانگ سگ را گویند، و آن را عوعو نیز گویند. (از آندراج). هافهاف. عفف. عوعو. پارس. و غوغ. واغ و اغ. (یادداشت مؤلف).

**هفنهفة**. [هَفْنَفٌ] (ع) باریک شکم و لاغر میان و نازک تن گردیدن چندانکه به شاخ درخت ماند. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هفینة**. [هَفْنَةٌ] (ع) گروه مردم سختی دیده و رنج کشیده یا قحط رسیده. (منتهی الارب).

**هفیف**. [هَفِيفٌ] (ع) مصص) زود رفتن. (از تاج المصادر بیهقی). شتاب رفتن. || وزیدن باد که شنیده شود آواز وی. || درخشیدن. || سبک گردیدن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هق**. [هَقٌّ] (ع) مصص) مانده کردن کسی را در جماع. (منتهی الارب). || اگر ختن. (اقرّب المواردا).

**هق**. [هَقٌّ] (ل) (ل) دهی است از بخش اشنویه شهرستان ارومیه که ۴۵۳ تن سکنه دارد. آب آن از قادرچای و محصول عمده اش غله، حبوب و توتون و کاردستی مردم حاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هقاع**. [هَقَّاعٌ] (ع) امصص) غفلت و فراموشی از اندوه یا بیماری. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هقالس**. [هَقَّالِسٌ] (ع) ج هقلس. (منتهی الارب). رجوع به هقلس شود.

**هقّب**. [هَقَّبٌ] (ع) ص) فراخ گسلو. || سطر دراز از شتر مرغ و جز آن. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقّب**. [هَقَّبٌ] (ع) امصص) فراخی. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقّب**. [هَقَّبٌ] (ع) صوت) برای رانند اسب

به خصوص. (از اقرّب المواردا). کلمه‌ای که بدان اسب را زجر کنند. (منتهی الارب).

**هققب**. [هَقَّقٌ] (ع) ص) درشت استوار و توانا. (از منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هقرة**. [هَقْرَةٌ] (ع) (ل) دردی آسنة، گوسپند را. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هقز**. [هَقَزٌ] (ع) (ل) قهز، که نوعی از جامه باشد پشمی سرخ یا سفید و گاهین ابریشم در آن آمیزند. (از منتهی الارب). صورتی از کلمه قهر (با راه مهمله) است. (اقرّب المواردا).

**هقظ**. [هَقِظٌ] (ع) مصص) شتاب رفتن. (از منتهی الارب). || امصص) سرعت راه رفتن. (از اقرّب المواردا).

**هقظ**. [هَقِظٌ] (ع) صوت) کلمه‌ای است که بدان اسب را زجر کنند. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). رجوع به هقظ شود.

**هقح**. [هَقِحٌ] (ع) مصص) سخت گشمن خواه گردیدن ناقه. (منتهی الارب).

**هقح**. [هَقِحٌ] (ع) مصص) داغ کردن چیزی را. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقح**. [هَقِحٌ] (ع) ص) آزمند و حریص. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقعة**. [هَقِعةٌ] (ع) (ل) دایره پیش سینة اسب. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). || جای پاشنه سوار. (منتهی الارب). || انکنة سید در پهلوی چپ اسب. (منتهی الارب). دایره‌ای در پهلوی بعضی از چهارپایان. (از اقرّب المواردا). || (ل) منزلی است ماه راه، و آن سه ستاره است در دوش جوزا نزدیک به یکدیگر

همچو دیگری که با فجر طالع گردد و گرهی افزاید. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). کوبی است در صورت جبار و یکی از منازل قمر است. (جهان دانش). منزل قمر، بعد از دبران و پیش از هنعه. (یادداشت مؤلف):

ز هقعة چونیم خانه کمان  
بنات نعش از اول بنای او. منوچهری.  
چون سه سنگ دیگری هقعه بر جوزا کنار  
چون شرار دیگری پیش او خیل پرن.  
منوچهری.

هقعه چو کواعب قصب پوش  
با هنعه نشسته گوش درگوش.  
نظامی.

**هقعة**. [هَقِعةٌ] (ع) ص) شتر ماده‌ای که خود را پیش گشمن اندازد از غایت آز و خواهانی. (از منتهی الارب).

**هقعة**. [هَقِعةٌ] (ع) ص) مرد بسیار تکیه کننده و بر پهلو خسبنده میان قوم. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقف**. [هَقْفٌ] (ع) امصص) کمی اشتها و خواهش طعام. (منتهی الارب). کمی میل به طعام. (از اقرّب المواردا).

**هقق**. [هَقَّقٌ] (ع) ص) (ل) بسیار گانندگان

(منتهی الارب).

**هقل**. [هَقْلٌ] (ع) ص) گرسنه. (منتهی الارب). مانند هقم. (از اقرّب المواردا).

**هقل**. [هَقْلٌ] (ع) ص) شتر مرغ جوانه سال. || دراز و گسول و نادان در کار. (از منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هقلس**. [هَقْلَسٌ] (ع) ص) مرد زشت خوی. || (ل) گرگ. || روباه. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). ج. هقالس. (اقرّب المواردا) از قاموس). مؤلف اللسان آن را به کسر اول و سوم بدون تشدید ضبط کرده است. (از اقرّب المواردا). رجوع به هقالس شود.

**هقم**. [هَقْمٌ] (ع) مصص) سخت گرسنه گردیدن. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقم**. [هَقْمٌ] (ع) ص) مرد بسیار خنوازه. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). || (ل) دریا. (از منتهی الارب). و در اللسان به معنی دریای فراخ عمیق است. (از اقرّب المواردا).

**هقم**. [هَقْمٌ] (ع) ص) مرد سخت گرسنه. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقو**. [هَقْوٌ] (ع) مصص) بیهوده گفتن. || هذیان درآیدن. || افسرده و تباه کردن دل کسی را. (منتهی الارب).

**هقور**. [هَقْوَرٌ] (ع) ص) دراز گنده اندام گول. (از منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هقوغ**. [هَقْوِغٌ] (ع) مصص) سست شدن از گرسنگی یا از بیماری. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هقهاق**. [هَقْهَاقٌ] (ع) ص) چست و شتابی کننده در امور. (از منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

**هق**. [هَقٌّ] (ع) صوت) حکایت صوت کسی که گریه بسیار کرده باشد و صدایی شبیه سسکه از او برآید. (از یادداشت‌های مؤلف). شنوشه. اشنوشه. (یادداشت دیگر).

**هقهقة**. [هَقِقةٌ] (ع) مصص) به رفتار سخت رفتن. || عطیة اندک آوردن میان قوم. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هک**. [هَكٌّ] (ع) مصص) به شمشیر زدن کسی را. || دریافتن کسی را بگنی. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). || افکنده شدن. (منتهی الارب). || تیز دادن. || بیخال انداختن مرغ و شتر مرغ. || سائیدن چیزی را.

|| آوردن شیر را. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). دوشیدن شیر. || چیره شدن بر کسی. (منتهی الارب). || لاغر کردن. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا). || سخت گاییدن. || بسیار گاییدن. (منتهی الارب). || پایبندی نیزه زدن. (منتهی الارب) (از اقرّب المواردا).

|| فرودردن چاه. || سرگین انداختن شوات. (منتهی الارب). || (ص) مرد تباه خرد. ج. هککة. اهکاک. || باران سخت. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هکات.** [ه] [ا] به اصطلاح یونانیان ربه النوع شکار. (از تعلیقات نصرالله فلسفی بر ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولاتز).

**هکاتم پلیس.** [هت پ] [ا] (لخ) شهر صدرروازه. این نام را یونانیان به دامغان داده‌اند. (یادداشت مؤلف). رجوع به ایران باستان پیرنیا ص ۱۶۲۱ و ۱۶۲۶ شود.

**هکاته.** [هت] [ا] (لخ) <sup>۲</sup> از مورخان یونانی قرن ششم ق. م. است که از اهالی می‌لث بوده و آثار وی بر جای نمانده است. (از ایران باستان پیرنیا ص ۱۶۶).

**هکارس.** [هک] [ا] (لخ) گوکان. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هکاری.** [هک کا] (ص نسبی) منسوب به هکاریه که بلده و ناحیه‌ای است در بالای موصل. (سعمانی).

**هکاع.** [ه] [ا] سرفه. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). خواب که بعد ماندگی آید، و خواهانی جماع از اینجاست. (منتهی الارب). خواب پس از تعب. (اقراب الموارد).

**هکان.** [هک کا] (لخ) نام یکی از دهستانهای سه گانه بخش کوهک شهرستان جهرم است که در باختر بخش در تنگ هکان واقع گردیده و هوای آن گرم و آب مشروب دهستان از باران است و در آب‌انبارها نگهداری میشود. یک چشمه آب شیرین هم در چهارهزارگری دهستان وجود دارد. محصول عمده بخش غله، خرما، برنج، لیمو و تنباکوی معروف هکان است که به مرغوبیت شهرت دارد. این دهستان از سه آبادی قلات و کناردان و دهکده تشکیل شده و جمعاً ۱۱۰۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هکب.** [هک] [ه] (ع مص) فسوس کردن. (منتهی الارب).

**هکتار.** [ه] (فرانسوی) <sup>۳</sup> واحد سطح برابر با ده هزار متر مربع. (از یادداشتهای مؤلف). معمولاً واحد سنجش زمین به‌خصوص در مورد اراضی زراعتی است.

**هکتور.** [هت] [ا] (لخ) پسر فیلوناس سردار معروف اسکندر. (از ایران باستان پیرنیا ص ۱۳۵۱ و ۱۶۶۳).

**هکچه.** [هچ] [ا] (لخ) جستن گلو را گویند، و به عربی فواق خوانند. (برهان). و به پارسی هکک نیز نامند، و این حالت از امتلاء و پُری معده روی دهد. (انجمن آرا). رجوع به فواق و سسکه شود.

**هکذا.** [هسا ک] (ع ق مرکب) همچنین. (آندراج) (از غیات).

**هکذی.** [هاک] [ازع، ق مرکب] هکذا. رجوع به هکذا شود.

از حکیمان خراسان کو شهید و رودکی

بوشکور بلخی و بوالفتح بُستی هکذی.

منوچهری.

**هکر.** [هک] [ع مص] سخت شدن خواب. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

|| چرت و پینکی گرفتن کسی را. (از اقراب الموارد). || سخت شگفت داشتن. (از منتهی الارب).

**هکر.** [هک] [ع مص] شگفت داشتن. (منتهی الارب). سخت عجب داشتن. (از اقراب الموارد). || گرفتن پینکی کسی را. (منتهی الارب).

**هکر.** [هک] [ع ص] غنوده. (منتهی الارب). || خواب‌آلوده. || نیک شگفت‌دارنده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هکر.** [هک] [ع ص] غنوده. (منتهی الارب). || خواب‌آلوده. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هکری.** [ه] [ا] (لخ) دیمه را گویند، و آن زراعتی است که به آب باران حاصل شود. (برهان). بخش نیز گویند. (انجمن آرا).

**هکع.** [هک] [ع مص] ناشکیبا گشتن. (منتهی الارب). جزع. || خوار شدن. (اقراب الموارد). || فروتنی نمودن. (منتهی الارب). خشوع. (از اقراب الموارد).

**هکعه.** [هک ع] [ع ص] گول. (منتهی الارب). احمق. (اقراب الموارد).

**هکعه.** [هک ع] [ع ص] ناقه فروهشته از شدت آزمندی گشتن. (منتهی الارب).

**هکف.** [هک] [ع مص] شتابی کردن در رفتن یا دویدن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هکک.** [هک] [ا] (لخ) به معنی هکچه که جستن گلو باشد، و به عربی فواق خوانند. (برهان). زآب ستان به سینه دشمن فرو نشان چون زآمتلای خون دل او را هکک بود.

امیر خسرو.

**هکک.** [هک] [ا] چیزی را گویند مانند کجاوه. (برهان).

**هککه.** [هک ک] [ع ص، ا] ج هک. (منتهی الارب).

**هکل.** [هک] [ا] (لخ) سماروغ را گویند، و آن رستنی باشد که از جاهای نمناک و زیر خمهای آب و شراب و سرکه و مانند آن روید. گویند هر که آن را در محل جنابت و ناپاکی خورد نسل وی منقطع گردد یعنی او را فرزند نشود، و آن را به عربی بنات‌الزعد خوانند. (آندراج). ققع. (فهرست مخزن الادویه).

**هکلس.** [هک ل] [ع ص] درشت استوار. (منتهی الارب). || شدید. (اقراب الموارد).

**هکم.** [هک] [ع ص] مرد بد. (منتهی الارب). کسی که به بدی خویش بر مردم تعرض کند. (اقراب الموارد). || بی‌پا کانه در کار

بی‌فایده درآینده. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هکمه وار.** [هَم / م] (مرکب) قطعه زمینی که در آن سبزی‌کاری کنند. (یادداشت مؤلف).

**هکوان.** [هک] [ا] (لخ) دهی است از بخش سروستان شهرستان شیراز که ۱۴۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله، برنج، حبوب و میوه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هکویا.** [ه] [ا] (لخ) دختر سی‌سیه‌نوس پادشاه تراکس و زن پیراموس بوده، از وی ۱۹ فرزند آورد لکن فرزندان او تقریباً جملگی در محاصره ترزا به هلاکت رسیدند. بنابر افسانه‌های یونان هکویا سرانجام به صورت سگی درآمد. (از تعلیقات نصرالله فلسفی بر ترجمه تمدن قدیم فوستل دکولاتز).

**هکوع.** [ه] [ع مص] آرمیدن زیر درخت و جای گرفتن. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || فرود آمدن به قوم بعد شام. (منتهی الارب). فرود آمدن به قوم پس از فرارسیدن شامگاه. (از اقراب الموارد). || نگویند افتادن بر زمین. (منتهی الارب). || رفتن. (از مادری این هکع؛ یعنی نمیدانم کجا رفت. از منتهی الارب). || سرفیدن شتر. (منتهی الارب). این معنی در اقراب الموارد برای مصدر هکع و هکاع آمده است. || فروهشتن شب تاریکی خود را. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || باز شکسته شدن استخوان بعد درستی. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هکوک.** [هک] [ع ص] مرد شوخ بی‌باک شتاب‌زده. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هکوک.** [هک و] [ع ص] جای درشت سخت. || جای آسان نرم. || فربه. || مرد شوخ چشم بی‌باک شتاب‌زده. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هکوی.** [هک] [ه] (ص) سرگشته و متردد، در نسخه سروری به فتح هاء و ضم کاف به معنی تردد آمده است. (انجمن آرا). سرگشته و حیران و پریشان. (برهان).

**هکوی.** [هک] [ا] (لخ) شراب. (انجمن آرا). شراب انگوری. (برهان). || تردد. (برهان) (سروری). || خربزه نارسیده. (انجمن آرا).

**هکه.** [هک ک] [ک] [ا] (لخ) مسخف هکچه. (انجمن آرا). به معنی هکک است که جستن گلو و فواق باشد. (برهان). سسکه. زغنگ. فواق. در زبان فرانسه به همین صورت <sup>۴</sup> مأخوذ از فارسی است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به هکچه شود.

1 - Hécate. 2 - Hécâtée.  
3 - Hectare. 4 - Hequet.

**هکه‌کاک**. [هَ] (ع ص) بسیار گاینده. (منتهی الارب).

**هکهک**. [هَ] (صوت) آواز گریه که در گلو باشد. (انجمن آرا):

صوفیا قزابه از می هکهک گریه گشاد  
گریه خونین او در سجده گاه او بین.

امیر خسرو.

رجوع به هوق هق شود.

**هکهکه**. [هَ] (ع مص) بسیار گاییدن. (منتهی الارب).

**هکی**. [هَ] (ع) (اخ) دهی است از بخش سلوانا از شهرستان ارومیه که ۱۳۰ تن سکنه دارد. آب آن از کوهستان و محصول عمده اش غله و توتون و کاردستی مردم جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هکیدن**. [هَ] (ع مص) سسکه کردن. هکه کردن. (یادداشت‌های مؤلف). رجوع به هکه شود.

**هکیک**. [هَ] (ع مص) سرگین انداختن شوات. || (ص) مخنت. (منتهی الارب) (اقراب الواردا).

**هگرز**. [هَ] (ق) هرگز. هرگز. هیچوقت. هیچگاه. ایدا. (یادداشت‌های مؤلف): چنان نبینی تا دل نکرده کار هگرز به چوب رام شود، یوغ را نهد گردن. اورمزدی.

همتی دارد بر رفته به جایی که هگرز نیست ممکن که رسد طاقت مخلوق بر آن. فرخی.

بزرگی و نیکی نیاید هگرز کسی کاو به بد بود همدانستان. فرخی. بگذاراد و به روی تو میاراد هگرز زلتی را که نکردی تو بدان استغفار. فرخی. نیاید هگرز آن سه هممان چهارم نه این دو کبوتر بیاید سدبگر. ناصر خسرو. من دست خویش در رسن دین حق زدم از تو هگرز جُست نخواهم نشان و نام. ناصر خسرو.

با آز هگرز دین نیامیزد تو رانده ز دین به لشکر آزی. ناصر خسرو. مرانشانه تیر فراق کرد و هگرز کسی شنیده بیاشد کمان نشانه تیر؟

مسعود سعد.

**هگمتان**. [هَ] (اخ) نامی است که مادها به پایتخت خود یعنی همدان کنونی داده‌اند. رجوع به ایران باستان ص ۱۴۹۱ و نیز رجوع به مدخل همدان و هنگمتان شود.

**هل**. [هَ] (ع ق) حرف استفهام. (منتهی الارب). حرف استفهام و موضوع است برای طلب تصدیق ایجابی نه سلبی. (اقراب الواردا). || به معنی جزا و جحد و امر نیز هست. || به معنی «قد» نیز هست (منتهی

الارب)، مانند: هل اتی علی الانسان...؛ یعنی قد اتی. (ناظم الاطباء). || به معنی «ما» نیز هست. (منتهی الارب). مانند هل هی الاکذا؛ یعنی ما هی الاکذا؛ یا هل من خالق غیر الله؛ یعنی ما خالق غیر الله. (ناظم الاطباء). این مورد همان است که در دستور فارسی استفهام انکاری میگویم و حروف استفهام را به معنی حرف نفی استعمال می‌کنیم:

ذات او سوی عارف و عالم

برتر از این و کیف و از هل و لم. سنائی.  
- هل من مزید؛ اصطلاح حراج فروشان و مقتبس از قرآن کریم است. لفظاً یعنی «آیا افزایش هست؟» (کسی بیش از این قیمت میخرد؟).

|| مبحت هل؛ (اصطلاح منطوق) هل در مقام پرسش از وجود شیء و وجود شیء برای شیء به کار برده میشود؛ سؤال به واسطه هل بسیطه یعنی سؤال از وجود شیء (مثال هل الانسان موجود؟) چنانکه سؤال شود که آیا انسان موجود است؟ که مفاد «کان تامه» نیز میگویند در مقابل هل مرکبه که مفاد «کان ناقصه» است یعنی وجود شیء لشیء است مثال: هل الانسان ناطق؛ آیا انسان ناطق است؟ و این پرسش احراز وجود است. (از فرهنگ علوم عقلی تألیف جعفر سجادی).

**هل**. [هَ] (فعل امر) رجوع به هلیدن و هشتن شود.

**هل**. [هَ] (ل) هیل. هیل بویا. خیر بویا. قافله صغار. قراموق. کارداموم<sup>۱</sup>. (یادداشت‌های مؤلف). گیاهی است از تیره زنجبیلی‌ها و دانه‌هایش از ادویه معطر است. (از حواشی معین بر برهان قاطع).

- هل بوج؛ هیچ چیز کم‌ارزش؛ دریغ از یک هل بوج؛ دریغ از چیز کم‌ارزشی که در فلان مورد مصرف کنی.

== امثال:

دوست دوست را یاد کند یک هل بوج؛ مثلی است به این معنی که محبت واقعی را با چیز کمی میتوان اظهار کرد.

**هل**. [هَ] (ل) آغوش و بغل. (برهان قاطع): ای عشق خندان همچو گل ای خوش‌نظر چون عقل کل خورشید را درکش به هل ای شهسوار هل اتی. مولوی.

**هل**. [هَ] (ع) نمودارهای ماه نو. (منتهی الارب). استهلال ماه، چنانکه گویند: ایتبه فی هل الشهر. (اقراب الواردا). || (ص) زن یک جامه پوشیده برای کار. (منتهی الارب) (اقراب الواردا).

**هل**. [هَ] (ع مص) سخت ریزان شدن باران. || برآمدن هلال. || شادمان گردیدن بانگ کردن از شادی. (منتهی الارب) (از اقراب الواردا). || صیحه زدن. (از اقراب

الواردا). || (ص) تنک و نرم از موی و جامه. (منتهی الارب) (از اقراب الواردا).

**هل آباد**. [هَ] (اخ) دهی است در بخش مرکزی شهرستان اردبیل دارای ۵۶۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هلا**. [هَ] (صوت) ندا باشد از برای آگاهانیدن و تنبیه کردن، و در طعنه زدن مکرر کنند. (برهان). کلمه‌ای است جهت استعجال و ورغلائیدن. (منتهی الارب). هله. هین. هان. الة:

هلا چامه پیش آرای چامه گوی

تو چنگ آور ای دختر ماهروی. دقیقی.

برخیز و برافروز هلا قبله زردشت

بنشین و برافکن شکم قاقم بر پشت. دقیقی.

بگفتا هلا هین برو تا رویم

به دیدار آن جشن خرم شویم. فردوسی.

هلا باده پیش آر و مطرب گزین

کند گاه رزم است و پیکار و کین. فردوسی.

ای یار دلربای هلا خیز و می بیار

می ده مرا و گیر دمی تنگ در کنار. منوچهری.

دین چو دلم پاک دید گفت هلا

هین به دل پاک برنگار مرا. ناصر خسرو.

دلت گر ز بیطاعتی زنگ دارد

هلا با تش علم حکمت گدازش. ناصر خسرو.

دیوت از راه بیردهست بفرمای هلا

تات زیر شجر گوز بسوزند سپند. ناصر خسرو.

برخیز هلا نه وقت خواب است

هم منتظر تو آفتاب است. نظامی.

تو هلا درینداها ساخت بند

چندگاهی بر سببال خود بخند. مولوی.

گفت زن کاین گریه خورد آن گوشت را

گوشت خر گریه دیگرت باید هلا. مولوی.

خمر دنیا با خمار و گل به خار آمیخته‌ست

نوش می‌یابی هلا گر پای داری نیش را. سعدی.

شنید از درون عارف آواز پای

هلا گفت بر در چه پای، درای. سعدی.

اگر به خوردن خون آمدی هلا برخیز

وگر به بردن دل آمدی بیا ای دوست. سعدی.

به ناز اگر بخرامی جهان خراب کنی

به خون بنده اگر تشنه‌ای هلا ای دوست. سعدی.

**هلا**. [هَ] (ع صوت) کلمه‌ای است که بدان

اسب را زجر کنند و اسب‌مادگان را تسکین

1 - Cardamome (فرانسوی).



دهند وقت ضراب. (منتهی الارب).  
**هلا.** [هَلْ لَ] (ع ق) کلمه‌ای است جهت تحضیض، مرکب از هل و لا. (منتهی الارب). کلمه تحضیض، مرکب از هل و لا، اگر بر ماضی درآید معنی سرزتش بر ترک فعل دهد و اگر بر مضارع درآید برای برانگیختن بر فعل بود.  
**هلائو.** [هَلْ] (لخ) در تاریخ سیستان نام هلا کوی مغول در چند مورد به این صورت آمده است. رجوع به هلا کوشود.  
**هلاب.** [هَلْ لَ] (ع ص، ل) باد سرد باباران. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || چند روز است نهایت سرد در کانون دوم. (منتهی الارب). و گویند آن در هلیه الشتاء است. (از اقرب الموارد). || یوم هلاب؛ روز بادو باران ناک. (آندراج). روزی که باد و باران دارد. || سال پرباران. (از اقرب الموارد).  
**هلابج.** [هَلْب] (ع ص) شیر دفرک. (از اقرب الموارد).  
**هلابع.** [هَلْب] (ع ص) ناکیس تندور پخت. || آزمند خوردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (گرگ). (منتهی الارب). گرگ را گویند به خاطر حرص او به خوردن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
**هلابه.** [هَلْ لَ بَ] (ع ص) باد سرد باباران. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلابه.** [هَلْب] (ع ل) آب شسته. || ارگ بچه نوزاد. (منتهی الارب).  
**هلابون.** [هَلْ] (لخ) دهی است از بخش نور شهرستان آمل. دارای یک درمانگاه مجهز و مورد استفاده دهکده‌های مجاور است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).  
**هلاته.** [هَلْت] (ع ل) آب شسته بره و بزغاله نوزاد سیاه. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلاث.** [هَلْ] (ع امص) فروهستگی که به مردم عارض شود. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
**هلازته.** [هَلْت] (لخ) دهی است از بخش کوهپایه شهرستان اصفهان دارای ۳۹ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).  
**هلازود.** [هَلْ] (لخ) دهی است از بخش معلم کلاهیة شهرستان قزوین که ۲۸۹ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌سار و محصول عمده‌اش غله، انگور، هلو و زردآلو، و کاردستی مردم چادرش‌بافی و گیوه‌چینی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**هلاس.** [هَلْ] (ع ل) بیماری سل، و گویند سلاس بیماری عقل است و هلاس در بدن است. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). نزد پزشکان آن است که هضم عروقی از وظیفه خود بازماند و نتواند غذا را به بدن برساند.

(کشاف اصطلاحات الفنون) (بحر الجواهر).  
**هلاس.** [هَلْ لَ] (لخ) نام قدیم یونان. (فرهنگ جغرافیائی وبستر) (قاموس کتاب مقدس). رجوع به یونان شود.  
**هلاشم.** [هَش] (ص) هرچیز زیون و زشت و بد را گویند. (برهان). مقولوب هلاشم است. (انجمن آرا).  
**هلاخ.** [هَلْ] (ع مص) سخت حریص شدن. (تاج المصادر بیهقی).  
**هلاخرو.** [هَلْ خَ ر] (لخ) دهی است از بخش داران شهرستان فریدن که ۵۳۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله و عسل و کاردستی مردم بافتن قالی و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).  
**هلاک.** [هَلْ] (ع مص) مردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || نیست شدن. (منتهی الارب). || آزمند گردیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || اگم شدن. || افتادن. || (مص) نیستی. (منتهی الارب). مرگ. دمار. آذرتنگ. (یادداشت مؤلف):  
 دشمن خواجه به بال و پر مغرور مباد که هلاک و اجل مورچه بال و پر اوست.  
 فرخی.  
 هلاک و عیش و بد و نیک و شدت و فرجند غم و سرور و کم و بیش و درد و درمانند.  
 مسعود سعد.  
 بر وفات تو روز و شب نالم  
 از هلاک تو سال و مه موبم. مسعود سعد.  
 دو مرد در چاهی افتند، یکی بینا و یکی نابینا، اگرچه هلاک میان هر دو مشترک است اما عذر نابینا به نزدیک اهل خرد و بصر مقبول باشد. (کلیله و دمنه). سبب بقاء تو و موجب هلاک ماز باشد. (کلیله و دمنه).  
 باز آری به دهان افغی افتد  
 زهری گردد هلاک حیوان. خاقانی.  
 ای دل ای دل هلاک تن گردی  
 بس کن ای دل که کار من کردی. خاقانی.  
 کنون دل آنده دل میخورد ز آنک  
 هلاک خویشتن هم خویشتن ساخت. خاقانی.  
 وقت است کز برای هلاک مخالفان  
 افلاک را کنی به سیاست معلمی. خاقانی.  
 - در هلاک کسی سعی کردن؛ سبب کشتن او شدن و او را در ورطه هلاک افکندن؛ چگونه در هلاک گاو سعی کنی؟ (کلیله و دمنه).  
 - در هلاک کسی کوشیدن؛ در هلاک گاو سعی کردن؛ نزدیکان او در هلاک من کوشند. (کلیله و دمنه).  
 ترکیب‌های دیگر:  
 - هلاک آمدن. هلاک آوردن. هلاک شدن. هلاک کردن. هلاک گردیدن. هلاک گشتن.

رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.  
**هلاک.** [هَلْ لَ] (ع ص، ل) آنان که به نوبت پیش مردمان آیند به طلب احسان و معروف ایشان. || جویندگان آب و علف که راه را گم کرده باشند. || حج هلاک. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلاک آباد.** [هَلْ] (لخ) دهی است از بخش ششتمد شهرستان سبزوار که ۳۷۲ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و پنبه و کاردستی مردم کرناس باقی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).  
**هلاک آمدن.** [هَلْ مَ دَ] (مص مرکب) هلاک شدن. کشته شدن. مردن؛ بسی دیو از تو هلاک آمده‌ست  
 ز تو مراسم به خاک آمده‌ست. فردوسی.  
 رجوع به هلاک، هلاک شدن، هلاک گردیدن و هلاک گشتن شود.  
**هلاک آوردن.** [هَلْ مَ دَ] (مص مرکب) هلاک کردن. کشتن. نابود کردن؛  
 شود پشت رستم به نیرو تو را  
 هلاک آوردی بی گمان مرا. فردوسی.  
 رجوع به هلاک کردن شود.  
**هلاک بر آمدن.** [هَلْ مَ دَ] (مص مرکب) مردن. دیده شدن حالت مرگ در کسی؛  
 نه دانا بود شاه با ترس و باک.  
 ز ترسنده مردم برآید هلاک. فردوسی.  
 ز ما و ز ایران برآید هلاک  
 نماند از این بوم و بر آب و خاک. فردوسی.  
**هلاک بر در نهادن.** [هَلْبَ دَ نَ / نَ دَ] (مص مرکب) کنایه از جدا کردن. (آندراج از فرهنگ اسکندرنامه).  
**هلاکت.** [هَلْ کَ] (از ع، امص) مردن. مرگ. (یادداشت مؤلف). این صورت در مآخذ لغت عرب مضبوط نیست. در اقرب الموارد هلاکة (به فتح اول و دوم و سوم) به معنی هلاکت است؛ خاتمت به هلاکت و ندامت انجامد؛ (کلیله و دمنه). و چون خمره شهید مستوم است که چشیدن آن خوش کند لیکن عاقبت به هلاکت کشد. (کلیله و دمنه).  
**هلاک دور.** [هَلْ دَ] (لخ) ده کوچکی است از بخش پایی شهرستان خرم‌آباد دارای چهل تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).  
**هلاک شدن.** [هَشْ دَ] (مص مرکب) مردن. کشته شدن. درگذشتن بر اثر سختی یا پیش آمد حادثه‌ای؛  
 بشد بارگی زیر پایش هلاک  
 ولیکن نبودش به دل هیچ باک. فردوسی.  
 بیاید که بر دست من بر هلاک  
 شوند این دلیران بی ترس و باک. فردوسی.  
 به پیکان بسی شد ز دیوان هلاک  
 بسی زاهر من اوقتاده به خاک. فردوسی.

از آن همی ترسیدند که زهر نباشد تو هلاک شوند. (نوروزنامه). درودگر بازرسید او را دستبردی نمود سره، تا هلاک شد. (کلیله و دمنه). بسیار بگردید و راه به جایی نبرد، پس به سختی هلاک شد. (گلستان).

گراز نیستی دیگری شد هلاک تو را هست، بطراز طوفان چه باک؟

سعدی. اگر هلاک شد عمر تو باد و دوستان ملک بيمين خویش را اگر بکشی چه غم خوری. سعدی.

نه گر قبول کندت سپاس داری و بس که گر هلاک شوی متنی پذیر از دوست.

سعدی. قارون هلاک شد که چهل خانه گنج داشت نوشیروان نمرد که نام نکو گذاشت. سعدی. **هلاک کردن.** [هَلَاكَ دَ] (مص مرکب) کشتن. از میان بردن. سبب هلاک دیگری شدن:

چنین گفت کای داور دادپاک به دستم ددان را تو کردی هلاک. فردوسی. چرا کردی ای بدتن از آب، خاک سپه را همه کرده بودی هلاک. فردوسی. چندان است که به قبض وی درآید در ساعت هلاک کندهش. (تاریخ بیهقی).

زهر تو که همی خویشتن هلاک کنی به بیهشی و همان روز و شب به تیمارم. ناصر خسرو.

ز بهر حال نکو خویشتن هلاک مکن به دُر و مرجان مفروش خیره مر جان را. ناصر خسرو.

غوک بدین حیلت مار را هلاک کرد. (کلیله و دمنه). خرگوش شیر را به حیلت هلاک کرد. (کلیله و دمنه). روزی او را از آن حبس مرده بیرون آوردند و گفتند خود را هلاک کرد: (ترجمه تاریخ بیهقی).

روی به خاک می نهم گر تو هلاک می کنی دست به بند می نهم گر تو اسیر میبری. سعدی.

مترس از محبی که خاکت کند که باقی شوی گر هلاکت کند. سعدی.

**هلاک گردیدن.** [هَلَاكَ دَ] (مص مرکب) هلاک شدن. مردن. کشته شدن. از میان رفتن:

که آن نامور تا نگردهد هلاک نگردهد چو مار اندر این تیره خاک. فردوسی.

چنین بود فرمان یزدان پاک که گردد به دست جوانی هلاک. فردوسی.

نباید که گردی به خیره هلاک ز گاه بزرگی مشو زیر خاک. فردوسی.

پسناه هزار مرد از ایشان هلاک گردید.

(ترجمه تاریخ بیهقی).

حیف می آید مرا کآن دین: پاک.

در میان جاهلان کرده هلاک. مولوی. اگر راست گفت ای خداوند پاک مرا توبه ده تا نگردهم هلاک. سعدی.

رجوع به هلاک شدن و هلاک گشتن شود.

**هلاک گشتن.** [هَلَاكَ تَ] (مص مرکب) هلاک شدن. هلاک گردیدن. مردن. درگذشتن. جان دادن:

اشتر چو هلاک گشت خواهد آید به سر چه و لب جر.

ناصر خسرو. بسیار کس به کید و حیلت خود هلاک گشتند. (کلیله و دمنه). رجوع به هلاک گردیدن شود. **هلاک گو.** [هَلَاكَ] (اخ) رجوع به هلاک گو شود.

**هلاک گو.** [هَلَاكَ] (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان گنبد قابوس که ۲۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از چاه و محصول عمده اش غله، برنج، صیفی و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هلاکوبلخان.** [هَلَاكَ] (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان گنبد قابوس که ۲۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و رودخانه و محصول عمده اش غله، برنج و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلاکوخان.** [هَلَاكَ] (اخ) قساجار قوینلو. بزرگترین پسر حسنعلی میرزا شجاع السلطنه و مادرش دختر مرتضی قلی خان عموی ناصرالدین شاه بوده است. وی مدتی در خراسان و کرمان و شیراز حاکم بوده و سپس به نجف رفته و در سال ۱۲۷۱ ه. ق. درگذشته است. خط خوش داشته و در غالب کمالات مقام بلند یافته است. غزلی دارد بدین مطلع: تا بو که من خلاص کنم دل ز هجر یار قم یا غلام یک شط بغداد می بیار. (از مجمع الفصحاء ج سنگی تهران ج ۱ ص ۶۲).

**هلاکی.** [هَلَاكَ] (ص نسبی) منسوب به هلاک. رجوع به هلاک شود.

**هلاکی.** [هَلَاكَ] (اخ) در شهر هرات است و از غایت استغنائی که به سبب فقر دارد با ارباب جاه اختلاط نمی کند. گاهی نظم هم میگوید. این مطلع از اوست:

دهن تنگ تو و غنچه تر هر دو یکی است اشک گلگون من و خون جگر هر دو یکی است. (از مجالس النفاست ص ۷۶ و ۷۷).

وی از معاصران امیر علیشیر و از شعرای قرن نهم هجری بوده است.

**هلاکی.** [هَلَاكَ] (اخ) همدانسی. شاعری خوش سلیقه و هموار است. در خدمت شاهزاده بهرام میرزا پرورش یافت. هرگونه شعری گفت و تا حدی مولویت هم داشت. کتابی به نام «شوق و ذوق» منظوم ساخت ولی

به جز یک بیت که در بیان سردی هوا و زیادی برف است هیچ یک از ابیات آن شهرت نیافت و آن بیت این است:

در لحاف فلک افتاد شکاف

پنبه ها ریخت از این کهنه لحاف.

این غزل را خوب گفته است:

خاطر از عشق تو خرسند به غم داشته ایم

گر غمی از تو نبوده ست الم داشته ایم

هیچ که شرح جفای تو نکریم رقم

حرف سودای تو پنهان ز قلم داشته ایم

نه ز غم بوده شب هجر تو بیداری ما

چشم بر رهگذر خواب عدم داشته ایم

شمع گریان و من از دیده تر اشک فشان

همه شب تا به سحر ماتم هم داشته ایم

خوی ما با ستم یار چنان بوده که یار

لطف میکرده و ما چشم ستم داشته ایم

می رسیده ست جفای تو کم و بیش به ما

نه غم بیش و نه اندیشه کم داشته ایم.

این بیت هم از اوست:

لذت توتوتانگی بخر سنگ طفلان خوردن است

حیف مجنون را از اوقاتی که در هامون گذشت.

وفات هلاکی در همدان اتفاق افتاده و قبرش

در آستانه شاهزاده حسین است. (از

مجمع الخواص ص ۱۷۴ و ۱۷۳). وی از

شاعران دوره شاه عباس بوده است.

**هلاگو.** [هَلَاكَ] (اخ) هولاگو. هولانو. یکی از

چهار پسر تولوی و بنابراین نوه چنگیز مغول

بود. مادرش زنی عیسوی مذهب موسوم به

«سرقوی تی» بود و زنش «دوقوزخاتون» نیز

مسیحی بود. هلاگو در سال ۶۵۱ ه. ق. مأمور

تسخیر ایران مرکزی و غربی و فرونشاندن

فته های اسماعیلیان و سرکوبی خلیفه

عباسی شد. لشکریان وی اکثر از طوایف

عیسوی مغول بودند. اسماعیلیه در حدود

ولایت طالقان و کوه های الموت قریب پنجاه

قسلعه مستحکم را در تصرف داشتند که

مشهورترین آنها قلاع الموت، میمون در و

لنسه سر بوده. و الموت بزرگترین مرکز

فرماندهی یا پایتخت ایشان به شمار میرفت.

مأموریت هولاگو به امر برادر بزرگترش

منگوقاآن آغاز شد و ابتدا یکی از امرای

عیسوی لشکر او به نام کیتوبوقا قلاع حدود

دامغان و سمنان (قستان) را مورد حمله قرار

داد و تعدادی از پناهگاه های اسماعیلیان را

ویران یا تصرف کرد و خود هلاگو پس از

تصرف ماوراءالنهر در سال ۶۵۳ از جیحون

گذشت و چون به خراسان رسید امیر ارغون

مطیع او شد و دبیران و درباریان خود را نیز به

خدمت او گماشت. سرانجام در سال ۶۵۴

هلاگو بر اسماعیلیان چیره شد و الموت را نیز

تصرف کرد. پس از تصرف الموت هولاگو امر

داد که کتابخانه عظیم و بنی مانند آن را نابود

کند ولی عظام ملک جوینی که به امر از غون بیه خدمت هولا کو پیوسته بود اجازه خواست که در این کتابخانه به مطالعه پردازد و نقایس آن را جدا کند و از جمله این کتابها شرح حالی از حسن صباح به نام «سرگذشت سیدنا» بوده که خلاصه آن را جوینی در جلد سوم جهانگشا آورده است، ادامه سرکوب ملاحظه تا سال ۶۷۱ که مغول قیلاخ آنها را در شام تصرف کرد ادامه یافت. هلاکوس پس از فتح الموت عزم بغداد کرد و در این هنگام ابواحمد عبدالله ملقب به المستعصم بالله سی و هفتمین و آخرین خلیفه عباسی بر تخت فرمانروایی بود و ایام را به مطالعه و لهو و لعب میگذراند و از تدبیر و سیاست به دور بود. امور ممالک او را ابن علقمی وزیر اقبال شریابی، علاءالدین دواتدار کبیر و مجاهدالدین دواتدار صغیر به دست داشتند و هر یک از آنها نیز به دلیلی در اندیشه برانداختن خلیفه بودند و از طرفی مقارن همان ایام جنگ شیعه و سنی در بغداد آشوبی به وجود آورده بود و هولا کو هنگامی عازم بغداد شد که بدرالدین لؤلؤ صاحب موصل ابوبکر بن سعد اتابک فارس، خواجه نصیرالدین طوسی، عطاءالملک جوینی و دو پسر رئیس الدوله طیب همدانی در رکاب او بودند. در روز دهم رمضان سال ۶۵۵ هولا کو ایلجیانی پیش خلیفه فرستاد و از او خواست که شخصاً به خدمت آید و یا وزیر و سلیمان شاه و دواتدار صغیر را برای رساندن پیغام بفرستد. خلیفه دو نفر دیگر را فرستاد و هولا کو را تهدید کرد و دستور داد که به خراسان برگردد.

هلا کو بار دیگر توصیه خود را تکرار کرد و این بار قرار شد به تدبیر ابن علقمی هدایایی نزد هولا کو فرستاده شود و به نام وی در بغداد خطبه و سکه رایج گردد ولی دواتدار مانع شد و سلیمان شاه خلیفه را به تجهیز لشکر واداشت. از طرف دیگر هولا کو اکراد مغرب ایران را با دادن مال و مقام با خود همدست کرد و از دو جانب لشکر خود را مأمور بغداد نمود و یک بار دیگر به خلیفه پیغام داد که به اطاعت او درآید. محاصره بغداد از سه شنبه بیست و دوم محرم سال ۶۵۶ شروع شد و تا آخر این ماه طول کشید و در این مدت مغولها شهر را قدم به قدم خراب میکردند و با اینکه خلیفه با پیغام و هدیه میکوشید که او را بازگرداند اما تقاضای او مقبول نیفتاد و خواجه نصیر به بغداد رفت تا سلیمان شاه و دواتدار را نزد هولا کو آورد و خلیفه هر دو را روانه خدمت هولا کو کرد. هولا کو به آنها اجازه داد که بستگان خود را از شهر بیرون آوردند و عده‌ای به امید نجات به همراه آنها بغداد را ترک گفتند و نزد هولا کو آمدند.

هولا کو فرمان داد تا همه را به قتل رسانند. سرانجام روز یکشنبه چهارم صفر ۶۵۶ مستعصم با سه پسر خود و سه هزار نفر از بغداد خارج شد و به حضور هلا گو آمد و چون به ظاهر هلا گو با او خوشرویی کرد امر داد که مردم دارالخلافه با لشکریان هولا کونجنگند و هولا گو پس از بیرون آوردن آنها از بغداد همه را کشت و در همان روز چهارم صفر دستور غارت بغداد صادر شد و هلا گوروز نهم وارد بغداد شد و مستعصم به دست خود کلید خزائن اجدادی را به وی تسلیم کرد. خواجه نصیر نوشته است که هلا کو طبقی زر پیش خلیفه نهاد و گفت: بخور. او گفت: نمیتوان خورد. گفت: پس چرا نگه داشتی و به لشکریان ندادی و این درهای آهنین را چرا پیکان نساختی و به کنار جیحون نیامدی تا من با آب بتوانم گذشت؟ خلیفه گفت: تقدیر خدای چنین بود. هلا گو گفت: پس آنچه بر سر تو خواهد آمد هم تقدیر خدای است.

گروهی از مورخان نوشته‌اند که ابن علقمی وزیر کینه خلیفه را در دل داشت و پنهانی با خواجه نصیر و هلا کو مراد برقرار کرده و ضعف خلیفه را به اطلاع آنها رسانیده بود. سرانجام در همان سال ۶۵۶ کار عباسیان بی پایان رسید و با اینکه به خصوص اهل سنت از این واقعه سخت دلگیر بودند نتوانستند جلو تسلط مغول را بگیرند. هولا کو در یکی از جزایر دریاچه ارومیه مخزنی برای غنایم ساخت و مراغه را پایتخت خود ساخت و در آن شهر بود که خواجه نصیر توانست او را به ایجاد رصدخانه مراغه و تألیف زیج ایلخانی راغب سازد. زیج خواجه در سال ۶۶۲ در زمان ابقاخان منتشر شد.

هلا کو پس از فتح بغداد به الجزیره و شام سفری کرد و سلاطین خانواده‌های ایوبی را که شش حکومت در آن دیار داشتند شکست داد. فتوحات هلا کو منجر به تأسیس سلطنت ایلخانان مغول گردید و خود او پس از آنکه دچار اختلافات داخلی با بستگان نزدیک خود و از جمله برکای پسر جوجی گردید در سال ۶۶۲ بیمار شد و در کنار نهر جغتو (جنوب دریاچه ارومیه) درگذشت و او را که ۴۸ سال از عمرش می‌گذشت در کوه شاهو در مقابل دهخوارقان به خاک سپردند. (از تاریخ مغول عباس اقبال آشتیانی، نقل به اختصار).

**هلال** [ه] [ح] ماه نو و ماه دوشبه تا شب سوم یا تا شب هفتم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). مهجه. ماهچه. ماه نو. (یادداشتهای مؤلف):

ضعیف ناشده در خدمت قوی کی شد  
هلال ناشده مه کی شدهست بدر منیر؟  
عنصری

پایش به سان دامن دیبای زربفت  
دمش پر از هلال و جناحش پر از جدی.  
منوچهری.

پدید آمد هلال از جانب کوه  
به سان زعفران آلوده محجن.  
منوچهری.

به سعادت هلال جمادی الاولی را بدید و از  
باغ حرکت کرد. (تاریخ بیهقی).

قارون شوی ارچند در سؤالی  
خورشید شوی گرچه تو هلالی. ناصر خسرو.

چون سوی خورشید دارد روی خویش  
ماه تابنده شود خوش خوش، هلال.

ناصر خسرو.

چو طابوس خورشید بگشاد بال  
زراندود شد لاجوردی هلال. خاقانی.

با زمتم اجتماع طرب سال و مه چنانک  
از باده هلال لب ساغر آفتاب. خاقانی.

مصطفی بر براق و دستبند  
بر هلال رکاب دیدستند. خاقانی.

آن مه نو را که تو دیدی هلال  
بدر نهش نام چو گرد کمال. نظامی.

گراز نعلش هلال اندازه گیرد  
فلک را حلقه در دروازه گیرد. نظامی.

شاید اگر آفتاب و ماه نتابد  
پیش دو ابروی چون هلال محمد. سعدی.

دیگر چه توقع است از ایام  
چون بدر تمام شد هلالم. سعدی.

از روی تو ماه آسمان را  
شرم آمد و شد هلال یاریک. سعدی.

بیا که ترک فلک خون روزه غارت کرد  
هلال عید به دور قدح اشارت کرد. حافظ.

ترکیب‌ها:

— هلال ابرو. هلال منظر. هلالی. رجوع به این مدخل‌ها شود.

|| ماه دو شب آخر ماه یعنی بیست و ششم و بیست و هفتم، و در شبهای غیر مذکور قمر خوانندش. || آب اندک در تک چاه. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). || پیکان دوشاخه. (منتهی الارب). که بدان شکار کنند. (اقرب الموارد). || مار. || مار تر. || پوست مار که می‌اندازد. || اشتر لاغر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || بقیه روغن که در خنور بماند. (منتهی الارب). || کیسوی کفش. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). || گرد و غبار. (منتهی الارب). و گویند پاره‌ای از غبار. (از اقرب الموارد). || آنچه بدان خر را پی کنند. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). || خسته خرمای خمیده. (منتهی الارب). || کودک خوب صورت. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || کناره سنگ آسیا که شکسته بود. (از اقرب الموارد). || سنگ برهم نهاده. || سپیدی که در بن ناخن پیدا گردد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

— هلال الاصب؛ گرداگرد ناخن. (از اقرب

الموارد).

||دفعه‌ای از بازاران. (از منتهی الارب)، ج، أهلة، و اهالیل. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

||مص) ماهانه کردن اجیر را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلال**. [ه/ه] [ع] (ا) باران نخستین. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**هلال**. [ه] [ع] نام شانزده تن صحابی است. (منتهی الارب).

**هلال**. [ه] [ع] حسی است از هوزان. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلال**. [ه] [ع] دهی است از بخش حومه و اردک شهرستان مشهد که ۶۷ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش چغندر و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هلال آباد**. [ه] [ع] دهی است از بخش زرقان شهرستان شیراز که ۹۶ تن سکنه دارد.

آب آن از رود کر و محصول عمده‌اش غله و برنج است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هلال ابرو**. [ه] [ص] مرکب کسی که ابروهای وی به شکل ماه نو باشد. (ناظم الاطباق).

**هلال احمر**. [ه] [م] [ع] در ترکیه به جای شیر و خورشید سرخ و صلیب سرخ، سازمانی است برای امور خیریه. (یادداشت‌های مؤلف).

**هلال بن اسعر**. [ه] [ن] [ع] (ا) ابن خالد المازنی. شاعر مشهور دوره اموی. مردی شجاع و جنگی بود. عمری دراز یافت و مدتی از عمر خود را در یمن گذراند. در حدود سال ۱۳۰ ه. ق. در عراق درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**هلال بن امیه**. [ه] [ن] [م] [ع] (ا) یکی از سه تن است که در غزوه تبوک از جنگ خودداری کردند و سپس به توبه آمدند و حق تعالی توبه ایشان را پذیرفت. (از تاریخ گزیده ج لیدن ص ۲۴۳).

**هلال بن وصیف**. [ه] [ن] [و] [ع] (ا) از عربی‌نویسان صدر اسلام. او راست: کتاب الروح المتلاشیه، کتاب تفسیر ما قالته الشیاطین لسلیمان، (ابن الندیم).

**هلال بن هلال**. [ه] [ن] [ه] [ع] (ا) از مترجمان و نویسندگان دوره عباسی است. (سبک شناسی ج ۱ ص ۱۵۳).

**هلال بن یحیی**. [ه] [ن] [ی] [ع] (ا) از فقه‌های حنفی و اهل بصره بود. او را در شروط و احکام وقف کتابی است. درگذشت او را به سال ۲۴۵ ه. ق. نوشته‌اند. (از اعلام زرکلی).

**هلال صابی**. [ه] [ن] [ع] (ا) هلال بن مُحَسِّن بن ابراهیم، کاتب و مورخ بغدادی

متوفی به سال ۴۴۸ ه. ق. جد و پدر او از صابئین بودند و او در پایان عمر اسلام آورد. او راست: «الوزراء»، «ذیل تاریخ ثابت بن سنان»، «غریب‌البلاغه»، «رسوم دارالخلافة»، «کتاب الکتب»، «السیاسة»، «الامائل و الاعیان». (از اعلام زرکلی).

**هلال قاینی**. [ه] [ل] [ی] [ع] (ا) از فصحای زمان خود بوده و به خواجه هلال شهرت نموده. این چند بیت از اوست:

ز آن باده صاف کهن گشته بنوشید

آن باده که مانند جان باشد در تن

آن باده که چون نوشی در تن رود از لطف

چونانکه در انگشت رود آتش روشن.

(از مجمع الفصحاء ج سنگی تهران ج ۱ ص ۶۵۵).

و رجوع به لباب ج لیدن ج ۲ ص ۶۵ شود.

**هلال کلا**. [ه] [ک] [ع] (ا) دهی است از بخش مرکزی شهرستان بابل که ۲۶۵ تن سکنه دارد.

آب آن از رودخانه کاری و محصول عمده‌اش برنج، صیفی، کف، پنبه، غله و نیشکر است.

(از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلال معنبر**. [ه] [م] [ع] [ص] (ا) ترکیب وصفی، مرکب کنایه از ابروی محبوب و معشوق باشد. (برهان).

**هلال منظر**. [ه] [م] [ظ] [ص] (ا) مرکب خوب صورت و صاحب حسن. (از برهان): خورشید چو کعبتین همه چشم

نظاره هلال منظران را.

**هلالوش**. [ه] [ل] [ا] (ا) هیاهو. (یادداشت مؤلف). فتنه و آشوب، و آن را خلالوش نیز گویند. (انجمن آرا):

هلالوش جویان دین بی‌هشند

تو بیهوش را در هلالوش کن. ناصر خسرو.

**هلالیه**. [ه] [ل] [ع] (ا) دهی است از بخش مرکزی شهرستان نوشهر که دارای یکصد تن سکنه است. آب آن از کارون و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هلال هلال**. [ه] [ه] [ص] (ا) مرکب لخت‌لخت. پاره پاره. (غیاث). قاج قاج:

اگر ز سنگ حوادث شود هلال هلال

صدا بلند نگردد ز جام درویشان. صائب.

**هلاله منزل**. [ه] [ل] [م] [ع] (ا) دهی است از بخش مرکزی شهرستان شوشتر دارای ۱۵۰ تن سکنه. آب آن از کارون و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هلالی**. [ه] [ص] (نسی) منسوب به هلال. ||به شکل هلال. کنایه. خمیده:

خوش بخندم چو زلف او بینم

چونکه شکلش هلالی افتاده‌ست. خاقانی.

و آن چون هلالی خوب دف شیدا شده خم کرده کف

ما خون صافی را به کف از حلق شیدا ریخته.

خاقانی.

گره‌بگشای زابروی هلالی

خزینه پرگهر کن خانه خالی. نظامی.

چو بدر از جیب گردون سر بر آورد

زمین عطف هلالی بر سر آورد. نظامی.

به عید آرای ابروی هلالی

ندیدش کس که جان نسپرد حالی. نظامی.

نمایندت به هم خلقی به انگشت

چو ببیند آن دو ابروی هلالی. سعدی.

رجوع به هلال شود.

**هلالی**. [ه] [ع] (ا) دهی است از دهستان

کاکلی از بخش خورموج شهرستان بوشهر که

۲۷۶ تن سکنه دارد. آب آن از چاه و محصول

عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی

ایران ج ۷).

**هلالی**. [ه] [ع] (ا) دهی است از بخش حومه

شهرستان نیشابور که ۱۶۴ تن سکنه دارد. آب

آن از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هلالی**. [ه] [ع] (ا) دهی است از بخش

بجستان شهرستان گناباد که ۲۹ تن سکنه

دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله

و ارزن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران

ج ۹).

**هلالی**. [ه] [ع] (ا) مؤلف مجالس النفائس

نویسد: از مردم هری است و به نامرادی و

دردمندی خود به سر میرسد. وی با جامی به

مکه رفته و گاهگاه شعر گفته است، زیرا وقت

را عزیزتر از آن میدانسته که صرف شعر کند.

این بیت از اوست:

بی غمت دم نمی‌توانم زد

دم بی‌غم نمیتوانم زد.

(از مجالس النفائس ص ۲۵۳ از ترجمه

فارسی).

وی از معاصران جامی و امیر علیشیر مؤلف

مجالس النفائس است.

**هلالی**. [ه] [ع] (ا) جستایی است ولی در

استرآباد متولد شده و نشوونما یافت. در

جوانی به هرات رفت. به حسن صورت

انگشت‌نمای خلاق بود. چون به مجلس امیر

علیشیر رفت امیر از او بیتی خواست و سپس

از تخلص او پرسید، گفت: هلالی. امیر گفت

«نه! بدی». از آن پس هلالی گاه در عراق و

گاه در خراسان میزیست و آخرالامر به دست

عبدالله‌خان اوزبک به جرم تشیع شهادت

یافت. لیلی و مجنون و صفات‌العاشقین و شاه

و درویش از مستثنویات اوست. (از

مجمع الفصحاء رضاقلیخان هدایت ج سنگی

تهران ج ۲ ص ۵۵). از مردم ترک است و

حافظه‌اش خوب است، طبعش نیز برابر

حافظه اوست... از لیلی و مجنون او این د

بیت در تعریف لیلی است:  
پاکیزه تنی چو نقره خام  
نازک بدنی چو مفر بادام  
چشمش زاغی نشسته در باغ  
ابروی سیاه او پر زاغ.

(از مجالس النفاثین میرعلیشیر ترجمه فارسی ص ۶۸ و ۶۹). این غزل از اوست:  
من و بیداری شبها و شب تا روز یارها  
نبیند هیچ کس در خواب یارب این چنین شبها  
سهر روزان هجران را چه حاصل بی تو از خوابان  
که روز تیره را خورشید می باید نه کویکها  
معلم گوینا امروز درس عشق میگوید  
که در فریاد می بینیم طفلان را به مکتبها.

(از مجمع الفصحا ج ۲ ص ۵۵).  
**هلام.** [هَلَم] (ع) طعامی است که از گوشت و پوست گاو ساله ترتیب دهند. (منتهی الارب).  
گوساله در پوست پخته. (یادداشت مؤلف):  
عادت بر آن رفته است که آنج از گوشت بزغاله سازند افسرد گویند و آنج از گوشت گوساله کنند هلام گویند. (ذخیره خوارزمشاهی).  
شوریای سکیاج که سرد کرده از روغن صاف و پاکیزه کرده باشند. (منتهی الارب).  
مرق سکیاج میرد مصفی از روغن. (یادداشت مؤلف):  
... و شراب انار باید داد و طعام موص و هلام به آب سماغ و آب غسوره و آب انار ترش. (ذخیره خوارزمشاهی).

**هلان.** [هَلان] (لخ) دهی است از بخش بستان آباد شهرستان تبریز که ۴۶۸ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصولش غله، یونجه و سیب زمینی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هلان.** [هَلان] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان اهر که ۱۷۸ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه ها و محصول عمده اش غله و کاردستی مردم گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هلان.** [هَلان] (لخ) دهی است از بخش هوراند شهرستان اهر که ۱۲۳ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده اش غله، پنبه، برنج و سردرختی و کاردستی مردم فرش بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هلان.** [هَلان] (لخ) دهی است از بخش هوراند شهرستان اهر که ۱۴ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هلانند.** [هَلانند] (لخ) هلند. رجوع به هلند شود.  
**هلاونی.** [هَلاونی] (ص نسبی) منسوب به بنی هلان. (سمعی).

**هلاورد.** [هَلاورد] (لخ) قصبه و خش است، شهری است با کشت و پرز و روستاهای بسیار و مردمان تیرانداز و جنگی. (جدودالعلم).

**هلاؤو.** [هَلاؤو] (لخ) هلاؤو. هلا کؤو. هلا کؤو.

رجوع به هلا گویند.

**هلاهل.** [هَلهل] (ص) زهری را گویند که هیچ تریاق علاج آن را نتواند کرد و در ساعت بکشد. (برهان). نوعی از بیش که نسیم آن انسان را می کشد. (بهر الجواهر).  
هلاهل نام محلی و مقامی است از سند، پیشی که در آنجا روید بسیار قوی و مهلک و قتال است و آن بیش را زهر هلاهل گویند. (انجم آرا). ابن البیطار نیز هلاهل را نام ناحیتی از چین در مرز چین و هند داند و گوید بیش فقط در آنجا روید. (یادداشت مؤلف). در زبان فارسی به معنی مطلق سموم قتال به کار رود:

پشیمانی از کرده یک بار بس  
هلاهل دویاره نخورده ست کس. ابوشکور.  
همانگاه زهر هلاهل بخورد  
ز شیرین رویش بر آورد گرد. فردوسی.  
هلاهل چنین زهر هندی بگير  
به کار آر یکباره بر آردشیر. فردوسی.  
گر هلاهل در دهان گیرد مَثَل مداح او  
با مدیح او هلاهل نوش گردد در دهان.

تا که در این پایه قویدل تراست  
شربت زهر که هلاهل تر است؟ نظامی.  
هر که این مسجد شبی مسکن شدش  
نیم شب مرگ هلاهل آمدش. مولوی.  
دردمندان بلا زهر هلاهل دارند  
قصد این قوم خطا باشد هان تا نکنی.  
حافظ.

رجوع به هلهل شود.

**هلاهل.** [هَلهل] (ع ص) تتک و نرم از موی و جامه. آب بسیار روشن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلاهللا.** [هَلهللا] (ص) سهل و آسان. (برهان).  
لغت عامیانه مردم اصفهان در قرن ششم هجری. (از حاشیه برهان ج معین):  
زبان مالی و جانی توان تحمل کرد  
ولی شماتت اعدا هلاهلان نبود  
هلاهل سخن عامه است و معذورم  
که نظم خسته دلان از خلل جدا نبود.

کمال الدین اسماعیل (از انجم آرا).  
**هلایحان.** [هَلایحان] (لخ) نام یکی از دهستانهای شش گانه بخش ایزه شهرستان اهواز که در کوهستان واقع شده و اکثر قراء آن از رودخانه و چشمه مشروب میشود. محصول عمده اش غله و برنج است. شامل ۲۸ آبادی بزرگ و کوچک و جمعا دارای بیش از ۳۰۰۰ تن سکنه است، از قراء مهم آن مکال، جده جه و طیولی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هل اتی.** [هَلأتی] (لخ) آیه نخستین سوره الدهر، هفتادوشمین سوره قرآن کریم

است که چنین آغاز میشود: هل اتی علی الانسان حین من الدهر لم یکن شیئا مذکوراً؟  
**هلب.** [هَلب] (ع مص) برکنند موی کسی را. (از اقرب الموارد). (از منتهی الارب)  
پایب باریدن باران بر قوم. (منتهی الارب)  
رفتار را. (از منتهی الارب). (از منتهی الارب)  
کسی را و دشنام دادن. (از منتهی الارب)  
(اقرب الموارد).

**هلب.** [هَلب] (ع ص) بسیار موی. (منتهی الارب). (از منتهی الارب)  
بسیار موی شدن. (اقرب الموارد).

**هلب.** [هَلب] (ع ل) موی، هر چه باشد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). (اموی گنده سطر.  
(از منتهی الارب). موی انبوه. (اموی دم. (از اقرب الموارد). (اموی سیلت خوک که آن را کاسموی نامند و بدان کفش دوزند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هلب.** [هَلب] (ع ص) بسیار موی. (از اقرب الموارد).

**هلباء.** [هَلباء] (ع ص) مؤنث اهللب. زن بسیار موی سرین. اهللباء؛ بلای سخت. (از منتهی الارب).

**هلباء.** [هَلباء] (لخ) موضعی میان مکه و یمامه، و آن را روزی (جنگی) است. (از معجم البلدان) (منتهی الارب).

**هلباجه.** [هَلباجه] (ع ص) گول گرانجان درشت اندام بسیارخوار و جامع جمله بدبها. (آندراج) (از اقرب الموارد). (اشیر دفزک. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلباک.** [هَلباک] (ل) لبولنک. هیولنک. ترف. پیرتن. (یادداشت مؤلف). رجوع به هلیاک شود.

**هلبانه.** [هَلبان] (ل) شاهترج. (حکیم مؤمن).

**هلبج.** [هَلبج] (ع ص) شیر دفزک. (از منتهی الارب). هلباجه. (از اقرب الموارد).

**هلبیس.** [هَلبیس] (ع ل) کسی. (منتهی الارب):  
ما فی الدار هلبیس؛ یعنی کسی نیست که بدو انس توان گرفت. (از اقرب الموارد).

**هلبیسس.** [هَلبیسس] (ع ل) کسی. (منتهی الارب):  
ما فی الدار هلبیس و هلبیسس؛ کسی نیست که با وی انس توان گرفت. (از اقرب الموارد). (جامه. (منتهی الارب):  
ما علیه هلبیسس و هلبیسسه؛ بر او جامه ای نیست. (از اقرب الموارد). رجوع به هلبیس شود.

**هلبیسسه.** [هَلبیسس] (ع ل) رجوع به هلبیس شود.

**هلبج.** [هَلبج] (ع ص) آزمند خوردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). (ل) گرگ. (از منتهی الارب).  
گرگ را گویند به سبب حرص او بر خوردن. (از اقرب الموارد).

رجوع به هلایح شود.  
**هلیک.** [هَلْبُ] (لخ) نام قصبه ختلان بوده است. در حدود العالم به جای حرف باء، میم آمده است. (از حواشی فیاض بر تاریخ بیهقی ص ۵۵۷). رجوع به هلمک شود.  
**هلبوث.** [هَبْ] (ع ص) گول گرانجان و درمانده در سخن. کم فهم. (منتهی الارب). احمق. (از اقرب الموارد).  
**هلبه.** [هَبْ] (ع) یکی از هلب. هلبه الشتاء؛ سختی سرما. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [لخ] ستاره‌ای است. (از اقرب الموارد). نام کوکی از دب اکبر. (فنائس الفنون).  
**هلبه.** [هَلْبُ ب] (ع) هلبه الشتاء و الزمان؛ سختی آن. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب).  
**هلبه‌ای.** [هَبْ] (لخ) دهی است از بخش برازجان شهرستان بوشهر که ۳۳۴ تن سکنه دارد. آب آن از چاه و رود دالکی و محصول عمده‌اش غله و خرماسست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).  
**هلبت.** [هَبْ] (ع مص) پوست باز کردن. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). پوست برکنند. (از منتهی الارب). [خراشیدن پوست که خون از آن برآید. (اقرب الموارد).  
**هلتات.** [هَلْ] (ع) گروه که گاهی اقامت ورزند و گاهی کوچ کنند. (از منتهی الارب). هلتاة. (از اقرب الموارد).  
**هلتاک.** [هَلْ] (ل) برف. هلتاک. (از برهان). رجوع به هلتاک شود.  
**هلتوشان.** [هَلْ] (لخ) دهی است از بخش کامیاران شهرستان سمنان دارای ۲۱۴ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و توتون است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
**هلته.** [هَلْ ت] (لخ) دهی است از بخش کردن شهرستان شاه‌آباد دارای ۱۱۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غلات دیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
**هلتی.** [هَلْ تَا] (ع) گیاهی است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلت.** [ ] (ل) خوردنی باشد شور. (اسدی).  
**هلتا.** [هَلْ] (ع مص) فروهستگی که به مردم عارض شود. (اقرب الموارد).  
**هلتاء.** [هَلْ / ه] (ع) گروه بلندآواز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلتاءة.** [هَلْ] (ع) گروه بلندآواز. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلتة.** [هَلْ ت] (ع) گروه بلندآواز. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلتی.** [هَلْ تَا] (ع) گروه بلندآواز. (منتهی

(اقرب الموارد).  
**هلیج.** [هَلْج] (ع مص) آگاهی دادن از آنچه گرویده نیست بدان. (منتهی الارب). آنچه بدان یقین نیست از اخبار. [ل] آنچه در خواب بینی جز رؤیای صادق. [اسبک ترین خواب. (از اقرب الموارد).  
**هلیج.** [هَلْج] (ع) خوابهای پریشان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلیجاب.** [هَلْجَاب] (ع) دیگ بزرگ. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلیجرد.** [هَلْجَرْد] (لخ) دهی است از بخش حومه شهرستان کرج که ۷۶۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، بنشن، صیفی، چغندرقد، میوه و لبنیات است. مزرعه‌های کمال‌آباد و درازان جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**هلیجی.** [هَلْجِی] (ص نسبی) منسوب به هلیجه که نام اجدادی است. (سمعی).  
**هلد.** [هَلْد] (ع مص) فرا گرفتن تب مردم را. (منتهی الارب).  
**هلدی.** [ ] (هندی، ل) اسم هندی عروق الصفراء است. (مخزن الادویه). زردچوبه.  
**هل دادن.** [هَلْدَان] (مص مرکب) در تداول، با فشاری دفعی چیزی را یا کسی را افکندن. (یادداشت مؤلف). به سویی راندن. تته زدن.  
**هلدانه.** [هَلْدَان] (ل) آلویک. درختی است که در رامسر و شهسوار بدین نام خوانند. (یادداشت مؤلف).  
**هلدانی.** [هَلْدَانِی] (ل) در تداول، جای تنگ و تاریک و ترسناک و نامناسب برای آسایش. هولدانی.  
**هلدر.** [ ] (لخ) دهی است از بخش آوج شهرستان قزوین که ۴۱۹ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌سار و محصول عمده‌اش غله، سیب‌زمینی، عسل، انگور و زردآلو و کاردستی مردم بافتن قالی، گلیم و جاجیم است. در تابستان ایل بغدادی به حدود کوه‌های هلدر می‌آیند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**هلدم.** [هَلْدَم] (ع) گلیم که دربی آن نمایان باشد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). [نمد. [خوگیر گنده سطر. (منتهی الارب).  
**هلدی.** [ ] (هندی، ل) اسم نوعی از بیش است به لغت هندی. (از فهرست مخزن الادویه).  
**هلدیا.** [ ] (هندی، ل) اسم هندی عروق الصفرا. (مخزن الادویه). رجوع به هلد شود.  
**هلدیت.** [هَلْدِیْت] (لخ) در کتیبه بزرگ بیستون این کلمه نام پدر بخت‌النصر است. (از ایران باستان پیرنیا ص ۵۴۷).

**هلو.** [هَلْ] (لخ) دهی است از بخش جزیره قشم از شهرستان بندرعباس دارای ۳۳۹ تن سکنه. آب آن از چاه و باران و محصول عمده‌اش خرماسست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).  
**هلس.** [هَلْ] (ع مص) بیمار سل گردیدن. [رجوع به هللاس شود. [بیخرد گشتن. [لاغر گردانیدن بیماری کسی را. [ل] نیکی بسیار. [بیماری سل. [ساریکی و لاغری. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
**هلس.** [هَلْ] (ع ص، ل) به‌شدگان از بیماری. [مردمان ضعیف که قناعت نداشته باشند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلس.** [هَلْ] (لخ) از بلاد قدیم لا کونیابود که مردم آن دو بار بر ضد اسپارتابراخاستند و در قرن نهم ق. م. مغلوب شدند. نام کنونی این شهر تسلی است. (از تعلیقات نصرالله فلسفی بر ترجمه تمدن قدیم فوستل دُکولانز).  
**هلسان.** [ ] (لخ) نام محلی کنار راه اصفهان به گنلیانگان میان خوانسار و بیدهند. (یادداشت مؤلف).  
**هلس پونت.** [هَلْ لِ پُنْ] (لخ) نام قدیم بغاز (تنگه) داردافل است. (از ایران باستان ص ۳۰۴). رجوع به داردافل شود.  
**هلستانه.** [هَلْ سْتَانَه] (لخ) دهی است از بخش سلوانا از شهرستان ارومیه که دارای ۱۰۰ تن سکنه است. آب آن از نهر براسبی و محصول عمده‌اش غله، توتون و کاردستی مردم جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴). رجوع به هرستانه شود.  
**هلستینی.** [هَلْ سْتِنِی] (لخ) یکی از بنادر جنوبی کشور فلانند و پایتخت آن کشور است و در حدود ۳۹۵ هزار تن سکنه دارد. (از فرهنگ امریکایی وبستر).  
**هلش.** [هَلْش] (ل) مرغی است مردارخوار. (اسدی) (برهان). هلیش. رجوع به هلیش شود.  
**هلشی.** [هَلْشِی] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان گرمانشاهان که ۲۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه مرک و محصول عمده‌اش غله، حبوب، چغندرقد و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵). رجوع به هلش‌شی شود.  
**هلض.** [هَلْض] (ع مص) برکشیدن چیزی را و برکنند. (منتهی الارب). برکنند، چنانکه گیاه را از زمین. (از اقرب الموارد).  
**هلطوس.** [هَلْطُ] (ع) مگس ریزه. (از منتهی الارب). مگس که صوت خفنی دارد. (اقرب الموارد).  
**هلاطه.** [هَلْطَه] (ع) خیری که بشنوی آن را و نه راست شماری و نه دروغ. (از منتهی الارب). لهطه. (از اقرب الموارد).

**هلع.** [هَلَع] (ع مص) جریص شدن. || سَمْتًا جزع کردن. (ترجمان علامه جرجانی).  
**هلع.** [هَلَع] (ع مصص) خروشدن از ناشکیبائی. (منتهی الارب). آشکارا جزع کردن. || گرسنه شدن. (از اقرب الموارد).  
**هلع.** [هَلَع] (ع ص) خروشدن از ناشکیبائی. (منتهی الارب). سخت جزع کننده. (اقرب الموارد). || نیک آزمند. (منتهی الارب).  
**هلع.** [هَلَع] (ع ص) نیک آزمند؛ ذنب هلع بلع؛ گرگ نیک آزمند فروخورنده. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلع.** [هَلَع] (ع ل) بره. || بزغاله. (از منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلعه.** [هَلَع] (ع ص) نناشکیبائی. || زود گرسنه شونده. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلعف.** [هَلَع] (ع ص) مرد ضخیم اندام آگسندگوش. (از منتهی الارب). || مضطرب خلقت. (از اقرب الموارد).  
**هلعفانی.** [هَلَع] (ل) در تداول بینایان، جایی تنگ و تاریک. (یادداشت مؤلف). هلدانی، هولدانی. || به کنایه، زندان. (یادداشت مؤلف).  
**هلعوف.** [هَلَع] (ع ص) مرد کلان ریش بسیاروی درشت اندام. (از منتهی الارب). که سوی سر و ریش وی بسیار باشد. (لسان العرب).  
**هلعیفا.** [هَلَع] (ل) به لغت سریانی نوعی از کاستی باشد، و آن را به فارسی تلخی گویند. استسقا را نافع است. (برهان). هندبا. (از فهرست مخزن الادویه).  
**هلعی.** [هَلَع] (ع مص) شتافتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلعقام.** [هَلَع] (ع ل) شیر بیشه. || سطر دراز. || پرخو. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
**هلعقما.** [هَلَع] (ع م) قسام. || (ع ص) بسیارخوار. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلعقت.** [هَلَع] (ع ص) جوع هلققت؛ گرسنگی شدید. (از منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلعس.** [هَلَع] (ع ص) گرسنگی سخت. شدید از گرسنگی و جز آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || مرد گوشتناک. (منتهی الارب). مرد پرگوش. (اقرب الموارد).  
**هلعف.** [هَلَع] (ع ص) مرد گرانجان سطراندام. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هلعف شود.  
**هلعقم.** [هَلَع] (ع ص) زن کلانسال. || مرد توانا. || (ص) فراخ کنج دهان. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلقم.** [هَلَق] (ع ص) بسیارخوار. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هلقم.** [هَلَق] (ع ص) مهتر سطراندام ضخیم خداوند شتران. || مرد بسیارخوار. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). || فروخورنده. (از اقرب الموارد).  
**هلقمة.** [هَلَق] (ع مص) فروخوردن لقمه را. (منتهی الارب). و گویا از ریشه لقم بر ساخته شده است چنانکه هبلعه از بلع. (از اقرب الموارد). || بسیار خوردن. (منتهی الارب).  
**هلقی.** [هَلَق] (ع ل) نوعی دویدن همچو ولقی. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هלק.** [هَلَق] (ع ل) میان هر دو طبقه زمین تا زمین هفتم. || مردار هر چیزی هالک. || امین سر کوه و اسفل آن. || همواری میان هر دو چیز. || هرچه فزافتد. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هלק.** [هَلَق] (ع مص) مردن و نیست شدن. (از منتهی الارب). و جز در مورد مردن بد به کار نرود و از این روی برای انبیاء عظام استعمال نکنند. (اقرب الموارد):  
 این زمان هستی خود مملوک ملک مالک ملک آنکه او بپنهد ز هلك. مولوی. || (مص) نیستی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
**هלק.** [هَلَق] (ع ص، ل) ج هالک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هالک شود.  
**هלק.** [هَلَق] (ع ص، ل) ج هلكة. (از منتهی الارب). رجوع به هلكة شود.  
**هلك.** [هَلَق] (ع ل) ج هلكة. (منتهی الارب). رجوع به هلكة شود.  
**هلك.** [هَلَق] (ع ق) فعل ذلک اما هلكت هلك یعنی انجام میدهم آن را به هر طور و به هر خیال که بپایند. (منتهی الارب).  
**هلك.** [هَلَق] (ع مصص) میرانیدن و هلاک گردانیدن کسی را و نیست گردانیدن. لازم است و متعدی. (منتهی الارب).  
**هلك.** [هَلَق] (ل) جستن گلو. فواق. (برهان).  
**هلك.** [هَلَق] (ل) چرمی که مانند کفه ترازو سازند و از سر چوب منجیق آویزند و پر از سنگ کرده به جانب دشمن اندازند. (برهان).  
**هلك.** [هَلَق] (ل) قرون السنبیل. (فهرست مخزن الادویه).  
**هلك.** [هَلَق] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کازرون دارای ۱۸۴ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).  
**هلكاء.** [هَلَق] (ع ل) نیستی؛ هلكة هلكاء؛ تأکید است. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلكات.** [هَلَق] (ع ل) ج هلكة. (از منتهی الارب). رجوع به هلكة شود.

**هلقس.** [هَلَق] (ع ص) گرسنگی سخت و جز آن. (منتهی الارب). هلقس. (از اقرب الموارد). رجوع به هلقس شود. || مرد بسیارگوش. (از منتهی الارب). || ناسک زشتخوی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || شتر سخت. (از اقرب الموارد).  
**هلقس.** [هَلَق] (ع ص) ناسک زشتخوی. (از اقرب الموارد). رجوع به هلقس شود.  
**هلكو.** [هَلَق] (ل) در تداول مردم قم چوب گاز راست که به پارچه زنده تا شوخ آن برآید. (از یادداشتهای مؤلف).  
**هلكوت.** [هَلَق] (ع مص) هلاک شدن. (از تاج المصادر بیهقی).  
**هلكون.** [هَلَق] (ع ص) زمینی خشکسال و قطررسیده اگرچه در آن آب باشد. (منتهی الارب).  
**هلك و هلك.** [هَلَق] (ل) هلك / هلك (ق مرکب) در تداول کنایه از کندی و سستی در کار است، یا کنایه از راه رفتن به سنگینی و کندی، چنانکه گویند: هلك و هلك آمد.  
**هلكة.** [هَلَق] (ع امص) نیستی. (از منتهی الارب). هلاک. (از اقرب الموارد). || (ل) سال خشک بی آب. ج، هلك، هلكات. (از منتهی الارب). واحد هلك. (از اقرب الموارد).  
**هلكة.** [هَلَق] (ع ص) افتاده، ج، هلك. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (ل) نوع. (اقرب الموارد).  
**هلكی.** [هَلَق] (ع ص، ل) ج هالك. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**هلكین.** [هَلَق] (ع ص) زمین خشکسال و قحطرسیده اگرچه در آن آب باشد. (منتهی الارب). هلكون. (از اقرب الموارد). رجوع به هلكون شود.  
**هلل.** [هَلَق] (ل) حضض است که دوابی باشد به جهت جمیع ورمها و بستن خون، و آن مکی و هندی هر دو باشد. بهترین آن مکی است و آن را از عصارة میلان میسازند، و نوعی هم هست شیرازی که آن را از عصارة برگ سگانگور میسازند و شیرازیان آن را هلل مشکک خوانند و هندی را از عصارة فیل زهره به عمل می آورند، و به این معنی به جای لام آخر، کاف هم به نظر آمده است. (برهان). هلك. رجوع به هلك شود.  
**هلل.** [هَلَق] (ع ل) ج هلة. || ترس. (منتهی الارب). || باران نخست. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || آواز بارش باران. (منتهی الارب). || مغز پیل، و آن زهر است که در یک ساعت کشد. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || تنیده تننده. (منتهی الارب). تنیده عنکبوت. (از اقرب الموارد). || (مص) تنیدن عنکبوت خانه را. (منتهی الارب). رجوع به هلة شود.

**هلم.** [هَلَّ] (ل) بازی است که اطفال شهر کرمان بازند. (غیاث). رجوع به هلون شود.

**هلون.** [هَلَّ لَوْ] (ل) بازی است که اطفال شهر کرمان بازند. (آندراج). رجوع به هلم شود.

**هلم.** [هَلَّ] (ع) جواب هَلَمُّ. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلم.** [هَلَمُّ م] (ع) فعل. بیا. (منتهی الارب). کلمه‌ای است به معنی خواندن به چیزی مانند تعال. لازم است اما به صورت متعدی نیز به کار رود. مانند: هلم شهداءکم؛ یعنی آنها را حاضر کنید. نزد حجازیان این کلمه اسم فعل است و در مورد مفرد و جمع و مذکر و مؤنث یکسان به کار می‌رود و بنی‌تیمیم آن را فعل امر دانند و اهل نجد آن را صرف می‌کنند زیرا آن را در شمار افعال میدانند و ضامئ بدن میبندند و مثلاً در مثنی «هلما» و در مؤنث مفرد «هلمی» میگویند و برای جمع مؤنث هَلْمُثُنْ به کار می‌برند. (اقرّب المواردا).

— هلم جزّاء و قس علیها. به همین نحوه سربا پرده خرد و چتر ساخت و با وی طبلک میزدند... و علامت منجوق با آن یار شد و هلم چرا تا کارش بدین پایه رسید. (تاریخ بیهقی).

**هلم.** [هَلَّ ل] (ع) ص) فسردهشته سست. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلم.** [هَلَّ] (ع) (ل) آهوان کوهی. (از منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلمان.** [هَلَمَّ مَا] (ع) ص) (ل) بسیار از نان و جز آن. (منتهی الارب). [هر چیز زیاد و نیکی بسیار. (اقرّب المواردا).

**هلمطه.** [هَلَمَّ ط] (ع) مص) گرفتن چیزی را و فراهم آوردن. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلمع.** [هَلَمَّ م] (ع) ص) مرد زودگریه. (منتهی الارب). صورتی از هر مع است به تشدید و فتح راء. (اقرّب المواردا).

**هلممه.** [هَلَمَّ م] (ع) مص) خواندن کسی را به لفظ هَلَمُّ. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلمند.** [هَلَمَّ] (اخ) سیستان. (یادداشت مؤلف). در متون اوستایی بدین صورت آمده است. رجوع به هیرمند شود.

**هل من مبارز.** [هَلَمَّ م ر] (ع) جمله اسمیه استهفامی) آیا هموردی هست؟ معمولاً این جمله را در مفاخره و خودتمایی در هر کار استعمال کنند:

به میدان نشاط اندر خرامد  
نشسته بر قدح: هل من مبارز. بدایعی بلخی.

**هل من مزید.** [هَلَمَّ م] (ع) جمله اسمیه استهفامی) مقتبس از قرآن (۳۰/۵۰) است. صورت ترکیبی این جمله تأویل به مصدر میشود و به جای «بیشتر خواستن» و «افزون طلبیدن» به کار می‌رود:

هزار شربت زهر از دست او بخورم  
ز عشق نعره هل من مزید برخیزد. سنائی.

ریختم سرمایه بر پاک و پلید  
ای سه سرمایه ده هل من مزید. مولوی.

عالمی را لقمه کرد و درکشید  
معداش نعره زنان: هل من مزید. مولوی.

چو دوزخ که سیرش کنند از وقید  
دگر بانگ دارد که: هل من مزید؟

سعدی (کلیات ج مصفا ص ۲۷۶).  
رجوع به هل (ع) ق) شود.

**هلموت.** [هَلَّ] (ل) سلق جبلی. (از مخزن الادویه) (حکیم مؤمن). نوعی از چغندر صحرانی است، و آن را حلیم میگویند به فتح حای بی نقطه. (برهان).

**هلموش.** [هَلَّ] (ل) ثمر موزد. (از منتهی الارب).

**هلمه.** [هَلَّ م] (ع) ص) مؤنث هِلْم. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا). رجوع به هِلْم شود.

**هلن.** [هَلَّ] (اخ) قهرمانی است که نژاد یونانی خود را منسوب به او میداند و نام او را بر خود می‌نهد است. او را پسر دوکالیون و نیز پسر پرومته دانسته‌اند. در افسانه‌های یونان معروف است که او با الهه‌ای به نام اوزئیس ازدواج کرد و از او پسرایی به وجود آمدند که شاخه‌های معروف هلنی (دری‌ها، اتولی‌ها، ایونیا، اکتی‌ها) از نسل آنها هستند. (از فرهنگ اساطیر یونان و رم تألیف پیر گریمال ترجمه بهمنش ج ۱ ص ۳۶۹ و ۳۷۰).

**هلن.** [هَلَّ] (اخ) ۲ در افسانه‌های یونان نام همسر منلاس بود که یونانیان به خاطر او ده سال در برابر تروا جنگیدند. گروهی او را دختر زئوس و گروهی دختر آفرودیت دانسته‌اند و در هر صورت نسب او درهم است و ایفی‌ژنی معروف را حاصل همبستری او با تزه دانسته‌اند. وی زیباترین زن زمان خود بود و مزدان نامدار حماسی یونان از جمله پاریس دلدادۀ وی بودند... (از فرهنگ اساطیر یونان و رم پیر گریمال تألیف بهمنش ج ۱ ص ۳۶۵). پس از مرگ منلاس او را از اسپارت بیرون کردند و او در جزای کرتا به هلاکت رسید. (از حواشی نصرالله فلسفی بر ترجمه تمدن قدیم فوستل دُ کولانژ).

**هلنا.** [هَلَّ] (اخ) رجوع به هلن شود.

**هلناک.** [هَلَّ] (ل) برف. [آترف. قراقوروت. (برهان). رجوع به هلناک شود.

**هلند.** [هَلَّ] (اخ) ۳ این کشور را اروپائیان «ندرنلدز» ۴ (سرزمینهای پست و کم‌ارتفاع) ۵ میخوانند. یک کشور پادشاهی است که در شمال غربی اروپا و در کنار دریای شمال قرار دارد. بلژیک در جنوب آن و آلمان در مشرق آن است. وسعت این کشور با دریاها و پرجزیره آن ۱۳۴۳۳ کیلومتر مربع و جمعیت

آن بر طبق آمار سال ۱۹۳۹ م. ۸۸۲۸۶۸۰ تن است. شهرستانهای مهم آن عبارتند از: درنت، فریزلند، گلدلرند، گرولینگن، لیمبورگ، برابانت شمالی، هلند شمالی، اوترخت، زی‌لند، هلند جنوبی و اوبریجسل. (از فرهنگ جغرافیایی بوستر).

**هلند.** [هَلَّ] (اخ) نام دو ایالت است در کشور هلند. یکی از آنها ایالتی معروف به هلند شمالی که تقریباً در مغرب کشور قرار گرفته و در حدود ۱۷۰۰۰۰۰ سکنه دارد. دیگری هلند جنوبی است در جنوب غربی کشور هلند که سکنه آن در حدود ۲۲۰۰۰۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی بوستر).

**هلندوز.** [هَلَّ] (ل) گیاهی است که در دواها به کار برند. (انجمن آرا). نوعی از ریسان. (یادداشت مؤلف). با رای بی نقطه هم به نظر آمده است بر وزن سقّمور. (برهان). کریا. (از اسدی).

**هلنقص.** [هَلَّ ق] (ع) ص) کوتاه. (منتهی الارب) (اقرّب المواردا).

**هلند.** [هَلَّ نَ] (ص) مردم بیکاره و هیچکاره. (برهان):

چو او ماه‌شکاف است شما ابر چرایید  
چو او جست و ظریف است شما چون هلندی؟  
مولوی.

**هلنوس.** [هَلَّ نُس] (اخ) پسر بریاموس و از غیب‌گویان زبردست یونان قدیم بود که در محاصره تروا به دست اولیس گرفتار شد. (از حواشی نصرالله فلسفی بر ترجمه تمدن قدیم فوستل دُ کولانژ).

**هلو.** [هَلَّ] (ل) نوعی از شفتالو باشد و آن را شفتالوی آردی میگویند. به‌غایت پرآب و شیرین و بی‌جرم میباشد. (برهان). شفتالو. فوخ. درافن. (یادداشتهای مؤلف). قیاس کنید با آلو و خلو، هلی، هلگ. (یادداشت دیگر).

— مثل هلو یوست‌کنده: در وصف چهره‌ای گویند که زیبا، شاداب و سرخ و سفید باشد. (از یادداشتهای مؤلف).

— امثال:  
همین هلو، همین گلو؛ یعنی همین است که هست. جز این نخواهد بود.

|| ریسمانی را گفته‌اند که طفلان از جایی آویزند و بر آن نشسته در هوا آیند و روند. (برهان).

**هلو.** [هَلَّ] (اخ) دهی است از بخش بانه شهرستان سقر که ۷۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، توتون، لبنیات و چوب جنگلی است. (از فرهنگ

1 - Hellen. 2 - Hélène.  
3 - Holland. 4 - Netherlands.  
5 - Pays-Bas. 6 - Drenthe.



جغرافیائی ایران ج ۵).

**هلوآن**. [هَلْ] (اخ) محلی است بین تنکابن و ییلاقات سه هزار که بارانداز مسافران ییلاق است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلوآع**. [هَلْ] (ع ص) مرد سخت گریزنده و رونده از شادمانی. [اشتر ماده تیز و نیک شتاب و چست و رام. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلوآعة**. [هَلْ] (ع ص) مرد آژمند. [مرد سخت گریزنده و رونده از شادمانی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [اشتر ماده تیز و نیک شتاب و چست و رام. (منتهی الارب). رجوع به هلوآع شود.

**هلوآیی**. [هَلْ] (اخ) دهی است از بخش میناب شهرستان بندرعباس که ۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چاه و محصول عمده اش خرماست. مزارع کهنک، آبشوری و کوتک جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هلوآیی**. [هَلْ] (اخ) دهی است کوچک از بخش میناب شهرستان بندرعباس که دارای ۴۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هلوب**. [هَلْ] (ع ص) زن که با شوی نزدیکی نماید. [ازن که از شوی کناره گزیند. از اضداد است. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلوبن دره**. [هَلْبُ دَر] (اخ) دهی است از بخش رودسر شهرستان لاهیجان که ۱۴۷ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هلوب پشته**. [هَلْبُ ت] (اخ) دهی است از بخش نور شهرستان آمل که ۲۴۰ تن سکنه دارد و مرکز دهستان هلوب پشته است. محصول عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلوب پشته**. [هَلْبُ ت] (اخ) دهستانی است از بخش نور شهرستان آمل دارای ۱۷۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه هاست. شامل چهار آبادی به نام هلوب پشته، بیک، دونکوه و کپ است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلوچال**. [هَلْ] (اخ) نام یکی از دهات هزارگریب مازندران بوده است. (از سفرنامه مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۶۵ ترجمه فارسی). رجوع به هلی چال شود.

**هلو چهار**. [هَلْ] (اخ) ده کوچکی از بخش ساردوئی شهرستان جیرفت دارای ده تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**هلو چین**. [هَلْ] (ا) ریسمانی باشد که در روزهای عید و جشن از جایی آویزند و زنان و کودکان بر آن نشینند و در هوا آیند و روند. (برهان). رجوع به هلو شود.

**هلودره**. [هَلْدَر] (اخ) نام یکی از دهات قدیم تنکابن بوده است. (از سفرنامه مازندران و استرآباد رابینو ص ۱۴۵ از ترجمه فارسی).

**هلور**. [هَلْ] (اخ) دهی است از بخش اسدآباد شهرستان همدان که ۲۳۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و رودخانه و محصول عمده اش غله، انگور، حبوب و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هلوران**. [هَلْ] (اخ) دهی است از بخش رزاق شهرستان سنندج که ۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله، لبنیات و توتون است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هلوزون**. [هَلْ / لُو] (ا) نقاشیها و اسلیمی خطاتیهای باشد که بر اطراف کتابخانه و غیره نقش کنند. (برهان). اسلیمی. نقش اسلیمی. (یادداشت مؤلف).

**هلوستان**. [هَلْس] (اخ) دهی است از بخش سیاهکل شهرستان دیلمان که ۱۱۷ تن سکنه دارد. آب آن از شمرود و محصول عمده اش برنج است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**هلوسعد**. [هَلْس] (اخ) تیره ای از طایفه جانکی سردسیر هفتلنگ. (جغرافیای سیاسی کیهان).

**هلوع**. [هَلْ] (ع ص) سخت ناشکیبا و ترسنده از بدی. [آژمند. [بیخ بر مال. [طیان و سخت نالان که بر مصیبت صبر نتواند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلوعه**. [هَلْ وَع] (ع ص) شتافتن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هلوف**. [هَلْ ل] (ع ص) مرد گران سنگ درشت اندام گرانجان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). مرد کلان شکم بی خیر ناشکیبا. (منتهی الارب). [دروغگوی. [پیر کلانسال. [ریش سنطیر. [مرد کلان ریش و بسیار موی درشت اندام. [روزی که ایرش آفتاب را پوشد. شتر نر کلانسال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هلوفه**. [هَلْ ل ف] (ع ص) ریش سنطیر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هلوک**. [هَلْ] (ع ص) زن تباهاکار بر روی افتند بر مردان و بلایه کار. [ازن نیکو در زناشویی. از اضداد است. [مرد شتاب انزال کننده. (منتهی الارب).

**هلوک**. [هَلْ] (ع ص) مردن و نیست شدن. (منتهی الارب).

**هلوکل**. [هَلْ ک ل] (اخ) دهی است از بخش دوهزار شهرستان تنکابن که ۴۰۹ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده اش غله دیمی و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلول**. [هَلْ] (اخ) دهی است از بخش مرکزی

شهرستان ساوه که ۲۳۸ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده اش غله، انار، انجیر و پنبه و کاردستی مردم بافتن گلیم و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**هلوم سر**. [هَلْس] (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان آمل که ۱۷۰ تن سکنه دارد. آب آن از رود هراز و محصول عمده اش برنج، غله، ذغال و کاردستی مردم شال بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**هلومه سر**. [ ] (اخ) هلوم سر. رجوع به هلوم سر شود.

**هله**. [هَلْ / ل] (ل) (صوت) هان. هین. الا. هلا. حرف تشبیه است به معنی آگاه باش، توجه کن، به هوش باش:

گفت این بار ار کنم این مشغله

کاردهادر من زیند آن دم هله. مولوی.

**هله**. [هَلْ ل] (ع) [چراغ بایه. [بازار. ج. هلا. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هله**. [هَلْ ل] (ع) [نموداری ماه نو. (منتهی الارب).

**هلهال**. [هَلْ] (ع ص) تنک و نرم از سوی و جامه. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هلهال**. [هَلْ] (ا) آردیز را گویند که پرویزن است، و به عربی غربال خوانند. (برهان).

**هله سم**. [هَلْ س] (اخ) دهی است از بخش شیروان چرداول شهرستان ایلام که ۳۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از رود چرداول و محصول عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هله شی**. [هَلْ ل] (اخ) دهی است از بخش گیلان شهرستان اسلام آباد غرب که ۵۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از سراب ایوان و محصول عمده اش غله، برنج، حبوب و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هلهل**. [هَلْ ل] (ص) [مخفف هلاهل است و آن زهری باشد که هیچ تریاکی با او مقاومت نتواند کرد. (برهان).

**هلهل**. [هَلْ ل] (ع ص) [جامه تنک بافته. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [اموی تنک نرم. [جامه تنک نرم. [نوعی از زهر، معرب است. (منتهی الارب). زهری که فوراً بکشد. (اقرب الموارد). هلاهل. رجوع به هلاهل شود.

**هلهل**. [هَلْ ل] (ا) برف. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هلهلان**. [هَلْ ل] (اخ) نقطه ای است در چهارفرسخی بیرجند که معدن مس دارد. (از جغرافیای اقتصادی کیهان).

**هلهله**. [هَلْ / هَلْ / ل] (ل) (صوت) سر و صدای حاکی از شادی و شغف. هورا. جوش و خروش:

چون نمائد اندر میان بس فاصَّله خاست از کشتی دزدان هلهله. مولوی.

**هلهله.** [هَلْهَلْ] (ع مص) تنک بافتن جامه را. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا). || نزدیک شدن. (منتهی الارب). || برگرداندن آواز را در گلو. (منتهی الارب) (از اقرب المواردا). || چشم داشتن. || درنگی نمودن. || بیختن آرد را به پرویزن. || به لفظ «هلا» زجر کردن اسب را. (منتهی الارب).

**هلهلیون.** [هَلْهَلْ] (ل) میوه‌ای است صحرایی که آن را زعرور میگویند و در خراسان علف شیران و به عربی تفاح البیری خوانند. (برهان).

**هله هوپ کردن.** [هَلْ هُوْپْ كُ] (مص مرکب) در تداول، به سرعت همه چیز را خوردن. (یادداشت مؤلف). چپو کردن.

**هله هول.** [هَلْ لُ] (ل) (مرکب) چیزهای درهم و برهم و نامناسب از خوردنی.

— هله هول خوردن؛ غذاهای ناسازگار را با هم و به افراط خوردن.

**هلی.** [هَلْ] (ل) نامی است که در نور و آمل به برقوق دهند. (یادداشت مؤلف).

**هلی.** [هَلْ لَ] (ع) ریش و زخم که بعد از اندوه رسد. (منتهی الارب).

**هلی.** [هَلْ لُی] (ع) (مصغر) مصغر هل. (منتهی الارب).

**هلیاخ.** [هَلْ] (ع) درنده‌ای است خرد. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). || خاریشت نر. (منتهی الارب).

**هلیاک.** [هَلْ] (ل) هلئا ک. هلئا ک. (یادداشت مؤلف). رجوع به هلئا ک. شود.

**هلیان.** [هَلْ لُیا] (ع) دوری. || علم است دوری را. (منتهی الارب).

**هلیانه.** [هَلْ لُنْ / ن] (ل) شاهترج. (مخزن الادویه). نام دارویی است که آن را شاهترج گویند. خارش و جرب را نافع است. (برهان).

**هلیب.** [هَلْ] (ع) نام چند روز است نهایت سرد در کانون دوم یا در ایام سختی سرما. (منتهی الارب).

**هلیجو.** [هَلْ] (ل) به لغت زند و یازند آلوچه را گویند و آن میوه‌ای است معروف. (برهان). در زبان پهلوی به صورت الوسیک یا الوزی و متن مصحف همین لغت است. (از حواشی معین بر برهان).

**هلی چال.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش مرکزی شهرستان آمل که ۲۲۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، لبنیات، عسل و کاردستی زنان شال‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هلیدن.** [هَلْ دَ] (مص) گذاشتن. (برهان). هشتن. به جایی نهادن؛ به یک حمله از جایشان بگسلد

چو بگسستان بر زمین کی هلد؟ فردوسی.

از بند شبانروزی بیرون نهلدشان تا خون برود از تنشان پاک به یک بار. منوچهری (دیوان ص ۱۵).

|| فرو گذاشتن. (برهان). شاهدهی برای این معنی نیست. || وا گذاشتن. رها کردن. به حال خود گذاشتن؛

آن را بدو بهل که همی گوید من دیده‌ام فقیه بخارا را. ناصر خسرو.

ورش همچنان روزگاری هلی به گردونش از بیخ برنگسلی. سعدی.

چرخ زن را خدای کرد بجل قلم و لوح گو به مرد؛ بهل. اوحدی.

بهلیدش چنانکه هست، افتد که بلا بیند از به دست افتد. اوحدی.

— باز هلیدن؛ وا گذاشتن. باز گذاشتن؛ جهان را بدان بازل کافرید وز او آمد این آفرینش پدید. فردوسی.

— به هم هلیدن؛ بستن. برهم گذاشتن؛ بهل کتاب را به هم که مرد درس نیستم به حفظ کشت عمر خود کم از مترس نیستم. قانعی.

و رجوع به هشتن شود.

**هلیرود.** [هَلْ] (ع) از بلوکات ناحیه مهنی در ایالت کرمان. (جغرافیای کیهان). رجوع به هلیل رود شود.

**هلیز آباد.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش حومه شهرستان سنندج که ۴۳۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و میوه و انگور و لبنیات است. زنان قالیچه و گلیم و جاجیم می‌بافند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هلیز آباد.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش رزآب شهرستان سنندج که ۱۲۰ تن سکنه دارد. آب آن از رود کرماسی و چشمه و محصول عمده‌اش غله و حبوب و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هلیستان.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش مرکزی شهرستان نوشهر که ۳۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه‌های کشک سرا و چالوس و محصول عمده‌اش برنج و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هلیسه.** [هَلْسَ / س] (ل) ستونی باشد که آنجا مردمان کشتی را به زور می‌آرند و بر آن ستون ریسمانی پیچند و مردمان به جانب خود میکشند تا به کناره برسد. (غیاث). || چوبیکی باشد پهن که کشتی‌های کوچک را بدان رانند و ملاحان وقت راندن «هلیسه هلیسه» گویند. (غیاث از مصطلحات).

**هلیش.** [هَلْ] (ل) مرغی باشد مردار خوار. (برهان). رجوع به هلش شود.

**هلیق.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش ورزقان

شهرستان اهر که ۹۸۷ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و سردرختی و کاردستی مردم جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هلیک.** [هَلْ] (ل) به لغت زند و یازند زرد آلو و قیسی را گویند. (برهان).

**هلی کپ تو.** [هَلْ كُپْ تَ] (فرانسوی، ل) رجوع به هلیکوپتر شود.

**هلی کتی.** [هَلْ كُتِ] (ع) دهی است از بخش مرکزی شهرستان آمل که ۱۰۵ تن سکنه دارد. آب آن از شهرد هراز و چشمه‌ها و محصول عمده‌اش برنج و غله و نیشکر و کاردستی زنان بافتن شال و کتان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**هلیکک.** [هَلْ كُكْ] (ل) آلوکک. در نور و کجور نوعی درخت را گویند. (یادداشت مؤلف). رجوع به آلوکک شود.

**هلیکوپتر.** [هَلْ كُپْ تَ] (فرانسوی، ل) قسمی هواپیمای کوچک که به هنگام برخاستن از زمین و نشستن بر آن میتواند به حالت عمودی حرکت کند. (فرهنگ فارسی معین).

**هلیل.** [هَلْ] (ع) (مصغر) مصغر هل است. (منتهی الارب). رجوع به هل شود.

**هلیل.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش اردکان شهرستان یزد که ۶۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و کاردستی زنان کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هلیل آباد.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش مرکزی شهرستان زنجان که ۷۹۵ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و میوه و کاردستی مردم قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هلیلان.** [هَلْ لَ] (ع) نام یکی از دهستانهای بخش مرکزی شهرستان اسلام‌آباد غرب که دارای ۱۵ آبادی و در حدود چهار هزار تن سکنه است. آب آن از رود محلی و چشمه تأمین میشود و محصول عمده‌اش گندم و جو و لوبیا و لبنیات است. قراء مهم آن عبارتند از: کهره، چشم‌ماهی، جوب‌شهر و پشت‌تنگ. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هلیلان.** [هَلْ لَ] (ع) ایل کرد از طوایف پشتکوه. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۶۷).

**هلیل رود.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش ساردوئیه شهرستان جیرفت که ۲۷ تن سکنه دارد. آب آن از هلیل رود و ساکنان از طایفه سنیمانی هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هلیلو.** [هَلْ] (ع) دهی است از بخش هوراند

شهرستان اهر که ۳۱۳ تن سکنه دارد: آب آبی از چشمه‌ها و محصول عمده‌اش غله و حبوب و کاردستی مردم بافتن فرش و گلیم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**هلیله.** [هَلِ لُ / لِ] (ل) اهلیج. هلیلیج. از درختان نواحی حاره است که میوه‌اش مصرف طبی دارد و آن چند نوع است: هلیله بزرگ که کابلی گویند، هلیله زرد و بلبله. درخت آن کوچک چون سیب و به و آلو و برگ آن کوچکتر و دراز چون برگ بید. (یادداشتهای مؤلف). و آن را اقسام است: هلیله زرد، هلیله سیاه و هلیله کابلی. (آنندراج). آزاددرخت، زهره زمین. (یادداشتهای مؤلف): اندر میان رامیان و جانلد، پنج روز راه است و همه راه درختان هلیله و بلبله و آمله و داروهایست که به همه جهان بیرند. (حدود العالم).

سی و دو دژم که سست کرد زمانه سخت کجا گردد از هلیله کابل؟ ناصر خسرو. که دانست کاین تلخ و ناخوش هلیله حرارت براند ز ترکیب انسان. ناصر خسرو. تو را مقام صورت کجا دهد انصاف تو را هلیله زرین کجا برد صفا؟ خاقانی. چه نیکو داستانی زد هنرمند هلیله با هلیله، قند با قند. نظامی. از هلیله قبض شد اطلاق رفت آب آتش را مدد شد همچو نفت. مولوی. هلیله کاو به زفتی خون دل رفت شود خرمای تر، چون با عسل خفت.

امیر خسرو. اقسمی خرما در جیرفت. (یادداشت مؤلف). **هلیله.** [هَلِ لُ] (ع) زمین باران رسیده که گردش همچنان خشک باشد. (منتهی الارب). **هلیله.** [هَلِ لُ] (ع) دهی است از بخش مرکزی شهرستان بوشهر که ۵۸۴ تن سکنه دارد. آب آن از چاه و محصول عمده‌اش غله و صیفی و کار مردم ماهیگیری است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**هلیلم.** [هَلِ] (ب) به فارسی عبارت از مرق و گوشت و گندم مهرا پخته است و در افعال مانند هریسه. (حکیم مؤمن). خوراکی است که از بلغور و گوشت پزند و در ضمن پختن پیوسته به هم زند تا لعاب گیرد و سپس بر آن روغن و گونه‌ای از ادویه معطر (بیشتر دارچین) ریزند.

**هلیلم.** [هَلِ] (ع ص) چسبنده از هر چیزی. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). اگل لاصق بشیء. (مخزن الادویه) (حکیم مؤمن).

**هلیلمو.** [هَلِ] (ل) سلق جبلی. (مخزن الادویه). **هلیلو.** [هَلِ] (ل) سبزی را گویند که از چوب و نی بافتند و چیزها در آن کنند. (برهان).

**هلیلوم.** [هَلِ] (فرانسوی، ل) گاز سبک و

غیر قابل احتراقی که در بالن به کار میرود. (فرهنگ انگلیسی حسیم).

**هلیون.** [هَلِ] (ل) مارچوبه. (یادداشت مؤلف). گیاهی است که آن را مارچوبه و مارگیا خوانند. برگ آن مانند برگ رازیانه باشد. طبع آن را به خورد سگ دهند سگ را بکشد. در غیاث و صراح «هلیو» (به کسر اول) نوشته. (برهان). نام رومی مارچوبه است. دانه‌ای دارد که لون آن سیاه و بر آن نقطه‌های زرد باشد. (از ترجمه صیدنه). به پسارسی مارچوبه گویند. (ذخیره خوارزمشاهی). اسفراج. (یادداشت مؤلف).

**هلیله.** [هَلِ] (ل) چوبکی باشد پهن که کشتیهای کوچک را بدان رانند. (غیاث). خله. رجوع به خله و هلیسه شود. **هلیله.** [هَلِ لُ] (ع) [مصر] مضر هل است. (منتهی الارب).

**هم.** [هَم] (حرف ربط، ق) به معنی نیز که به عربی ایضاً گویند. (برهان). لفظ فارسی است مرادف نیز. صاحب بهار عجم نوشته که فرق در لفظ «نیز» و لفظ «هم» این است که آوردن لفظ «هم» بر معطوف و معطوف‌علیه هر دو صحیح باشد، چنانکه گویند: هم نماز کردم و هم روزه گرفتم، به‌خلاف لفظ «نیز» که تنها بر معطوف آید. ایضاً لفظ «هم» در مفردات آید، چنانکه: هم زید را زدم و نیز عمرو را، و اگر جمله دوم بنا بر ضرورت به صورت مفرد باشد، اصل در جمله خواهد بود (یعنی کلمه به جای یک جمله است). و نیز لفظ «هم» بر لفظی داخل میشود که آن لفظ محمول به مواطات بر مدخول نشود، مثلاً «همراز» گویند به معنی دو کس که رازدار یکدیگر باشند و «همرازدار» نگویند. لفظ «هم» از حروف عاطفه است و افاده اشتراک در کاری را کند. این لفظ با لفظ «نیز» گاه هر دو می‌آید. (از غیاث). نیز. ایضاً. (یادداشت مؤلف): شدم پیر بدین سان و تو هم خود نه جوانی مرا سینه پُرالخوخ و تو چون خفته کمانی.

رودکی. یک لخت خون بیجه تا کم فرست از آنک هم بوی مشک دارد، هم گونه عقیق. رودکی. امروز به اقبال تو ای میر خراسان هم نعمت و هم روی نکو دارم و سناد. رودکی.

بر گونه سیاهی چشم است غزم او هم بر مثال مردمک چشم از او تکس. بهرامی سرخسی.

کلیمی که خواهد ربودنش باد ز گردن بیفکن هم از بامداد. بوشکور. این ناحیتی است هم از طبرستان. (حدود العالم).

تن شهریاران گرمی بود

هم از کوشش و جنگ نامی بود. فردوسی. همه موبدان پیش تختش رده هم اسپهان پیش او صف زده. فردوسی. دلم گشت از آن کار چون نوبهار هم از رستم و هم ز اسفندیار. فردوسی. فرامرز وی را هم اندر زمان بیآورد نزدیک شاه جهان. فردوسی. به دست جنگجویان تیغ رخشان همی خندید هم بر جان ایشان.

فخرالدین اسعد. گفتی که خلق نیست چو من نیز در جهان هم شاطر و ظریفم و هم شاعر و دبیر. ناصر خسرو.

یار تو باید که بخرد تو را هم تو خودی خیره خریدار خویش. ناصر خسرو.

هم قلیبان به چشم من آید فردی کودل نهد به زیور و تیمارش. ناصر خسرو. تو هم ممکن نخواهی بودن در شغل خویش. (تاریخ بیهقی). و هم در ساعات آلتوتاش برنشست و عبدوس را یک دو فرسنگ با خویش برد. (تاریخ بیهقی). نامه نویسد هم اکنون به خوارزمشاه چنانکه رسم است. (تاریخ بیهقی). و هم در شب رسولی نامزد کرد مردی علوی، وجیه از محتشان سمرقند. (تاریخ بیهقی).

چو نتوان ز دشمن بر آورد پوست از او سر به سر چون رهی هم نکوست.

اسدی. رسم چنان است که نخست حنا بر نهند و یک ساعت صبر کنند، پس بشویند و وسه بر نهند و هم صبر کنند. (ذخیره خوارزمشاهی). هم بنماند چنین هم بود از قدر صدر درد ورا انحطاط، رنج ورا انتها. خاقانی. به سوی توانا توانا فرست به دانا هم از جنس دانا فرست. نظامی. و اختلاف حکایات و حالات مختلف نیز هم بود. (تذکره الاولیاء).

گر قضا پوشد سیه همچون شب هم قضا دست بگیرد عاقبت. مولوی. اگر این طایفه هم بر این نسق روزگاری مداومت نمایند مقاومت با ایشان متع گردد. (گلستان). گفت کنیزک را به سیاه بخش که نیم خورده او هم او را شاید. (گلستان).

بزد بوستان بان به ایوان شاه به تحفه ثمر هم ز بستان شاه. سعدی. زن بد در سرای مرد نکو هم در این عالم است دوزخ او. سعدی.

درد دل بقرار سعدی هم با دل بقرار گویم. سعدی.

من هم اول روز گفتم جان فدائی زوی تو  
 شرط مردی نیست برگردیدن از گفتار خویش.  
 سعدی.  
 دیدار شد میسر و بوس و کنار هم  
 از بخت شکر دارم و از روزگار هم. حافظ.  
 ترکیب‌ها:  
 — همچنان. همچنین. همچو. همچون. رجوع  
 به این مدخل‌ها شود.  
 || یکدیگر. (یادداشت مؤلف): و هر قبیله را از  
 ایشان مهتری بود از ناسازندگی با هم. (حدود  
 العالم).  
 چه مرد است آنکه همچون هم نباشد  
 مر او را در جهان گفتار و کردار.  
 مسعود سعد.  
 چو نام هم شنیدند آن دو چالاک  
 فتانند از سر زین بر سر خاک. نظامی.  
 به تو خرم کنم ایوان شه‌را  
 قران سازم به هم خورشید و مه را. نظامی.  
 درافکن به هم گرگ را با پلنگ  
 تو بر آرد را از میان دو سنگ. نظامی.  
 جان مرغان و سگان از هم جداست  
 متحد جانهای مردان خداست. مولوی.  
 بیگانگی نگر که من و یار چون دو چشم  
 همسایه‌ایم و خانه هم را ندیده‌ایم.  
 ؟ (از امثال و حکم ص ۱۹۹۲).  
 ز دیدار هم تا به حدی رمان  
 که بر هر دو تنگ آمدی آسمان. سعدی.  
 سعدیا عشق نیامزد و شهوت با هم  
 پیش تسبیح ملایک نرود دیو رجیم. سعدی.  
 خرقة زهد و جام می گرچه نه درخور همد  
 این همه نقش میزنم از جهت رضای تو.  
 حافظ.  
 شود جهان لب پر خنده‌ای اگر مردم  
 کنند دست یکی در گره گشایی هم. صائب.  
 — از هم افتادن؛ متفرق شدن. از هم دور  
 افتادن؛ غلامانش کاربند و در ایشان رنج  
 بسیار برده است باید که از هم نیفتند. (تاریخ  
 بیهقی).  
 — از هم باز شدن؛ متلاشی شدن. پریشان  
 شدن. جدا شدن اجزاء چیزی از یکدیگر.  
 هرگاه که بیرون کشند [میخ را] در حال از هم  
 باز شود. (کلیله و دمنه).  
 — از هم بریدن؛ تمام شدن. رشته چیزی قطع  
 شدن. دنباله قطع شدن.  
 نه هرگز خورشاهش بر زد هم  
 نه مهمانش را گردانیه کم. اسدی.  
 — از هم دریدن؛ خرد شدن. تکه پاره شدن  
 (کردن).  
 چنان از هم درید اندام آن بوم  
 که می‌شد زیر زخمش سنگ چون موم.  
 نظامی.  
 دریدند از هم آن نقش‌گزن را

که رنگ از روی بردی نقش چین را.  
 نظامی.  
 من که گاوآن را ز هم پذیرده‌ام  
 من که گوش شیر نر مالیده‌ام. مولوی.  
 نمی‌ترسی ای گرگ ناقص خرد  
 که روزی پلنگیت از هم درد؟ سعدی.  
 — بر هم افتادن؛ روی هم ریختن. به روی  
 هم افتادن.  
 مویت رها مکن که چنین بر هم افتد  
 کاشوب حسن روی تو در عالم او افتد.  
 سعدی.  
 — بر هم بستن؛ بستن. به هم بستن؛ همه شب  
 دیده بر هم بسته. (گلستان).  
 — بر هم دریدن؛ دریدن. از هم دریدن؛  
 یکی بجهت گرگ می‌پرورید  
 چو پرورده شد خواجه بر هم درید. سعدی.  
 — بزهم زدن؛ بر هم نهادن. به هم نزدیک  
 کردن.  
 گر آید از تو برویم هزار تیر جفا  
 جفاست گر مژه بر هم زرم ز پیکارش. سعدی.  
 — آشفته کردن. پریشان کردن. به هم زدن.  
 — بر هم نهادن؛ به هم نهادن. بر روی یکدیگر  
 گذاشتن.  
 خدا را ای رقیب امشب زمانی دیده بر هم نه  
 که من با لعل خاموش نهانی صد سخن دارم.  
 حافظ.  
 — || انبار کردن. جمع آوردن.  
 به سیم و زر نکونامی به دست آر  
 منه بر هم که برگیرندش از هم. سعدی.  
 — به هم آمدن؛ متصل شدن. پیوستن. بسته  
 شدن شکاف یا سوراخ زخم و جز آن.  
 هر دل که شد از هیبت او تافته و ریش  
 آن دل نه به دارو به هم آید نه به مرهم.  
 فرخی.  
 چو دشمن شکستی بیفکن علم  
 که بازش جراحت نیاید به هم. سعدی.  
 — || با هم آمدن. همراه شدن.  
 آمده نوروز ما با گل سوری به هم  
 باده سوری بگیر بر گل سوری بیجم.  
 منوچهری.  
 — به هم انداختن؛ دو تن را به ستیزه واداشتن  
 و تحریک کردن.  
 — به هم بر آمدن؛ پریشان شدن.  
 ناچار هر که دل به غم روی دوست داد  
 کارش به هم بر آمده باشد چو موی دوست.  
 سعدی.  
 — || ناراحت شدن. به خشم آمدن؛ پسر دفع  
 آن ندانست، به هم بر آمد. (گلستان).  
 چو من داد معنی دهم در حدیث  
 بر آید به هم اندرون خبیث. سعدی.  
 شنید این سخن شهریار عجم

هم.  
 ز خشم و خجالت بر آمد به هم. سعدی.  
 — || منقلب شدن. در آشوب شدن.  
 سرمست اگر در آبی عالم به هم بر آید  
 خاک وجود ما را گرد از عدم بر آید. سعدی.  
 سپاه و رعیت به هم بر آمدند و برخی از بلاد از  
 قبضه تصرف او به در رفت. (گلستان).  
 — به هم بر آمدن دل؛ سوختن دل. رنجیده  
 شدن دل؛ سلطان را از سخن او دل به هم  
 بر آمد و آب در دیده بگردانید. (گلستان).  
 جوان را دل از طعنه صلاح به هم بر آمد.  
 (گلستان).  
 — به هم بر آمده؛ خشم گرفته. اخم کرده؛ یکی از  
 صاحب‌دلان زور آزمایی را دید به هم بر آمده و  
 کف در دهان آورده. (گلستان).  
 — به هم بستن؛ بستن. فراز کردن.  
 نشسته بودم و خاطر به خویشتن مشغول  
 در سرای به هم بسته از خروج و دخول.  
 سعدی.  
 — به هم بر شکستن؛ شکست دادن. مغلوب  
 کردن.  
 سپاهی ز توران به هم بر شکست  
 همه کامه دشمنان کرد پست. فردوسی.  
 — به هم بر کردن؛ رنجانیدن. دلگیر کردن.  
 به هم بر ممکن تا توانی دلی  
 که آهی جهانی به هم بر کند. سعدی.  
 — به هم رسیدن؛ وصال. یکدیگر را دیدن.  
 فرصت شمار صحبت کز این دوروزه منزل  
 چون بگذریم دیگر نتوان به هم رسیدن.  
 حافظ.  
 — به هم شدن؛ جمع شدن. با هم شدن. مقابل  
 به هم کردن.  
 — به هم زدن؛ پریشان کردن.  
 — || مخلوط کردن مایعات با چیزی دیگر.  
 — به هم شده؛ متفق. پیوسته. گرد آمده.  
 کند به تیر پراکنده چون بنات‌التعش  
 به هم شده سپیی را به گونه پیرون. فرخی.  
 به صرّه زر به هم کردم و به بدره درم  
 همی روم که کنم خلق را از این آگاه.  
 فرخی.  
 بر او مال به هم کردن منکر گنهی است  
 نکند مال به هم ز آنکه برسد ز گناه. فرخی.  
 تو پارسایی و رندی به هم کنی سعدی  
 میسرت نشود، مست باش یا مستور.  
 سعدی.  
 — به هم نشستن؛ با هم نشستن. همنشین  
 شدن.  
 طریقت‌شناسان ثابت قدم  
 به خلوت نشستند جمعی به هم. سعدی.  
 شبی در جوانی و طیب نعم  
 جوانان نشستیم چندی به هم. سعدی.  
 — چشم بر هم نهادن؛ چشم را بستن.  
 دلم صد بار میگوید که چشم از فتنه بر هم نه

دگر ره دیده می افتد بر آن بالای فتانم  
سعدی.

— در هم؛ پریشان و آشفته:

کارم چو زلف یار پریشان و درهم است  
پشتم به سان ابروی دلدار پرخم است.

سعدی.

— || گرفته. خشمگین.

— در هم شدن؛ خشمگین شدن:

گر خردمند از او باش جفایی بیند  
تا دل خویش نیازارد و در هم نشود.

سعدی (دیوان چ مصفا ص ۸۲۴).

— در هم شکستن؛ شکستن، خرد کردن:

بفرمود در هم شکستند خرد

مبدل شد آن عیش صافی به درد. سعدی.

— در هم فتادن؛ توی هم رفتن، بی نظم شدن:

نبرد آزمايي از ادم فتاد

به گردن پرش مهره در هم فتاد. سعدی.

— دست به دست هم دادن؛ متحد شدن.

— روی در هم کشیدن؛ خشمگین شدن. به هم

برآمدن: سلطان روی از توقع او در هم کشید.

(گلستان).

— سر به هم آوردن؛ التیام یافتن جراحت؛ هر

جراحی که به زرافتد زود به شود لیکن سر به

هم نیارد. (نوروزنامه).

— سرش را هم آوردن؛ کاری را تمام کردن.

فیصل دادن.

ترکیب های دیگر:

— هم آخر. هم آخور. هم آرایشی. هم آشیان.

هم آشیانی. هم آغوش. هم آغوشی. هم آگوش.

هم آوا. هم آواز. هم آوازی. هم آورد. هم آویز.

هم آهنگ. هم آهنگی. هم آیین. هم آمار. هم آمارا.

هم آماره. همان. همانا. همانکه. همانند.

هم اندی. هم اتفاق. هم ارتفاع. هم ارز. هم اسم.

هم اصل. هم اطاق. هم افسر. هم افق. هم باد.

هم بار. هم باز. هم بازی. هم بالا. هم بالای.

هم بالین. هم بپر. هم ببری. هم بساط. هم بستر.

هم بستری. هم بستگی. هم بو. هم بوی. هم بها.

هم پاچگی. هم پاچه. هم پالکی. هم پای.

هم پایه. هم پندر. هم پرسش. هم پرواز.

هم پشت. هم پشتی. هم پنجگی. هم پنجه.

هم پوست. هم پهلو. هم پهلوئی. هم پهنا.

هم پیالگی. هم پیاله. هم پیشه. هم پیله.

هم پیمان. هم پیمانی. هم پیوند. هم هتا. هم تاب.

هم تازیانه. هم تاه. هم تایی. هم تخت. هم تختی.

هم تراز. هم ترازو. هم ترانه. هم تگ. هم تنگی.

هم تن. هم تنگ. هم تیره. هم جامه. هم جای.

هم چته. هم جفت. هم جنب. هم جنس.

هم جوار. هم جواری. هم چانه. هم چرا.

هم چشم. هم چشمی. هم چنان. هم چند.

هم چندان. هم چنو. هم چنین. هم چو. هم چون.

هم چوین. هم چهر. هم حال. هم حالت.

هم حجره. هم حد. هم حرب. هم حربی.

هم حرفت. هم حساب. هم حقه. هم حکم.

هم خاصیت. هم خاک. هم خان. هم خانگی.

هم خانه. هم خرج. هم خفت. هم خو.

هم خواب. هم خوابه. هم خوان. هم خوانی.

هم خور. هم خوراک. هم خوردند. هم خون.

هم خوردند. هم خوی. هم خوبی. هم خیال.

هم خیمه. هم داستان. هم داستانی. هم داماد.

هم دامان. هم دایگی. هم درجه. هم درد.

هم دردی. هم درس. هم درود. هم دست.

هم دستان. هم دستانی. هم دستی. هم دکان.

هم دگر. هم دل. هم دلی. هم دم. هم دمی.

هم دندان. هم دوره. هم دوش. هم ده. هم دیگر.

هم دین. هم دیوار. هم ذوق. هم راد. هم راز.

هم رازی. هم راه. هم راهی. هم رای. هم رایسی.

هم رتبت. هم رتبه. هم رخت. هم رده. هم رزم.

هم رس. هم رسته. هم رضاع. هم رفیق.

هم زکات. هم زکایی. هم رنگ. هم رو. هم ره.

هم زهی. هم ریخت. هم ریش. هم ریشه.

هم زاد. هم زاده. هم زانو. هم زبان. هم زبانی. هم

زدن. هم زلف. هم زمان. هم زمین. هم زنجیر.

هم زور. هم زی. هم زیست. هم زیستی.

هم ساز. هم سال. هم سالی. هم سامان. هم سان.

هم سایگی. هم سایه. هم سبق. هم سپر.

هم ستیز. هم سخن. هم سر. هم سرای.

هم مسری. هم سطح. هم سفت. هم سفر.

هم سفره. هم سکه. هم سلک. هم سلیقه.

هم سن. هم سنخ. هم سنگ. هم سنگی. هم سو.

هم سوگند. هم سیر. هم شاگردی. هم شان.

هم شراب. هم شفل. هم شکل. هم شکم.

هم شور. هم شوی. هم شهر. هم شهری. هم شیر.

هم شیرگی. هم مشیره. هم شوه. هم صحبت.

هم صحبتی. هم صدا. هم صف. هم صفی.

هم صغیر. هم صنف. هم صورت. هم طارم.

هم طبع. هم طبقه. هم طراز. هم طریق.

هم طریقیت. هم طویله. هم عرض. هم عصر.

هم عقد. هم عقیدت. هم عقیده. هم عمق.

هم عنان. هم عنانی. هم عهد. هم عهدی.

هم عیار. هم غذا. هم غصه. هم فکر. هم فکری.

هم قافله. هم قافیه. هم قامت. هم قبيله. هم قد.

هم قدح. هم قدر. هم قدرت. هم قدم. هم قران.

هم قرین. هم قرینه. هم قسم. هم قطار. هم قفس.

هم قلم. هم قمار. هم قواره. هم قول. هم قوه.

هم قیمت. هم کار. هم کاری. هم کاسگی.

هم کاسه. هم کالبد. هم کام. هم کت. هم کجاوه.

هم کران. هم کردن. هم کسب. هم کشیدن.

هم کف. هم کفو. هم کلاس. هم کلام. هم کنار.

هم کوچه. هم کوش. هم کیسه. هم کیش.

هم کیشی. هم گام. هم گاه. هم گذاشتن. هم گمر.

هم گروه. هم گروهه. هم گشت. هم گن.

هم گوشه. هم گونه. هم گوهر. هم گهر. هم گیر.

هم گین. هم لباس. هم لحن. هم لخت. هم لقب.

هم لوح. هم مادر. هم مادری. هم مالیدن.

هم مانند. هم محله. هم مدرسه. هم مذهب.

هم مرتبه. هم مرز. هم مزاج. هم مسلک.

هم مصاف. هم معنی. هم مقبل. هم منزل.

هم میدان. هم میهن. هم ناله. هم نام. هم نامی.

هم ناورد. هم نبرد. هم نیردی. هم نژاد. هم نژاده.

هم نسب. هم نشان. هم نشانی. هم نشست.

هم نشستی. هم نشیمنی. هم نشین. هم نشینی.

هم نفس. هم تقابلی. هم نمک. هم نوا. هم نورد.

هم نوع. هموار. هموارگی. همواره. همواری.

هم وثاق. هم وثاقتی. هم وزن. هم وطا.

هم وقت. هم ولایتی. هم ویدون. همین.

|| باز هم. در مقایسه بهتر است. نسبت به

دیگران بهتر است. (یادداشت های مؤلف):

زاهد چو از نماز تو کاری نمیرود

هم مستی شبانه و راز و نیاز من. حافظ.

**هم**. [هم] (ع) اندوه. ج، هموم. (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد)، یکی از اعراض

شش گانه نفسانیه. (یادداشت مؤلف):

برداشته خزینه و انباشته به زر

صندوقهای پیل، و نه در دل هم و نه غم.

فرخی.

زارزوها که داشت خاقانی

هیچ همتی به جز وصال تو نیست. خاقانی.

اگر در این مهم عظیم و هم جسمی تهاون و

توانی جایز شمرد و روی به مذاقت نهند،

ملک موروث بر باد آید. (ترجمه تاریخ

یعنی). || آنچه بدان قصد کنند. (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد)، بستن دل به انجام

کاری قبل از انجام، چه نیک و چه بد.

(تعریفات). || قصد. (منتهی الارب). || (ص)

بسنده و کافی. (منتهی الارب) (از اقرب

الموارد)، هذا الرجل همک من رجل؛ یعنی تو

را کافی است. (از اقرب الموارد). || (مص)

اندوهگین کردن کار کسی را. || گذاختن

بیماری اندام کسی را و لاغر کردن. (منتهی

الارب) (از اقرب الموارد). || در خواب کردن

زن کسودک را به آواز. (منتهی الارب).

|| گذاختن بیه را. || شیر دوشیدن. || رنجور

گردانیدن بسیاری شیر ناقه را. || آهنگ کردن.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || ذوب کردن

برف را. (از اقرب الموارد).

**هم**. [هم] (ع ص) پیر فانی. ج، اهمام.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || آنراک و

نحیف، و در این معنی مشتق از «همته النار»

است، یعنی آتش ذوبش کرد. || قلع هم؛ قلع

شکسته. (از اقرب الموارد).

**هم آئین**. [هآ] (ص مرکب) رجوع به

هم آیین شود.

**هم آخور**. [هخ] (ص مرکب) رجوع به

هم آخور شود.

**هم آخور**. [هخسز] (ص مرکب) دو

چارپای را گویند که در یک آخور علوفه

خورند. || به کنایه دو دوست صمیمی را گویند به حالت تحقیر و خوار شمردن.

**هم آرایشی.** [هَی] [حامص مرکب] دارای نظام مشترک بودن. هم روشی. هم راهی؛

از هم آرایشی و همکاری هر یکی را یکی کند یاری. نظامی.

**هم آشیان.** [هَی] [ص مرکب] دو مرغ یا حیوان که در یک آشیان زیست کنند، و به کنایه دو یار همنشین و همخانه را گویند؛ باز سپید با مگس سگ هم آشیان خاک سیاه بر سر بخت نزنند او. خاقانی.

میخواستمی کز این جهانم باشد چو توئی هم آشیانم. نظامی.

اول شب نظاره گاهم نور و آخر شب هم آشیانم حور. نظامی.

ما را نمی برآزد با وصلت آشنایی مرغی نکوتر از من باید هم آشیانت. سعدی.

**هم آشیانی.** [هَی] [حامص مرکب] هم آشیان بودن؛ هر مرغی را که چینه تربیت او دهد با سیمرخ هم عنانی و با طاووس هم آشیانی نماید. (سندبادنامه).

**هم آغوش.** [هَی] [ص مرکب] دو تن که در آغوش یکدیگر خسبند. همدم؛ گهی میگرد شاهد باربد نوش گهی می بود با شیرین هم آغوش. نظامی.

چو شیرین ساقی باشد هم آغوش نه شیر، از زهر باشد هم شود نوش. نظامی.

گر با دگری شدی هم آغوش ما را به زبان مکن فراموش. نظامی.

یکی را دست حسرت بر بنا گوش یکی با آنکه می خواهد هم آغوش. سعدی.

|| بسیار نزدیک. نظیر و مانند؛ تا چو هم آغوش غبوران شوم محرم دستینه حوران شوم. نظامی.

شاه را غار پرده دار شده او هم آغوش یار غار شده. نظامی.

سکندر هم آغوش دارا شدی چه بودی که مرگ آشکارا شدی؟ نظامی.

**هم آغوشی.** [هَی] [حامص مرکب] هم خوابی. هم آغوش شدن. اعتناق. معانقه. (یادداشتهای مؤلف).

**هم آگوش.** [هَی] [ص مرکب] هم آغوش. نزدیک. همدم.

- هم آگوش دل؛ دو تن که دلشان به یکدیگر نزدیک است؛

زین دو هم آگوش دل آمد پدید آن خلفی کاو به خلافت رسید. نظامی.

**هم آوا.** [هَی] [ص مرکب] هم صدا. دو چیز که صدایشان هم آهنگ و به موازات یکدیگر برآید، یا دو کس که با یکدیگر آواز خوانند؛ برگلت آشفته ام، بگذار تا در باغ وصل

زاغ بانگی می کنم بلبل هم آوایم نیست. سعدی.

رجوع به هم آواز شود.

**هم آواز.** [هَی] [ص مرکب] هم آوا. دو چیز یا دو تن که با هم آواز خوانند و هم صدا شوند. (یادداشت مؤلف). آنکه آواز او موافق آواز دیگری باشد. (برهان)؛

با هر که در این رهی هم آواز در پرده او نوا همی ساز. نظامی.

خبر ما برسانید به مرغان چمن که هم آواز شما در قفسی افتاده است. سعدی.

ای بلبل اگر نالی، من با تو هم آوازم تو عشق گلی داری، من عشق گل اندامی. سعدی.

چون تنگ نباشد دل مسکین حمامی کهش یار هم آواز بگیرند به دامی. سعدی.

|| دو چیز یا دو کس که یک رای و آهنگ دارند. هم آهنگ. (یادداشت مؤلف). موافق و رفیق. (برهان)؛

هم آواز شد رای زن با دبیر نشتند پس نامه ای بر حریر. فردوسی.

تو بالشکرت رزم را ساز کن سپه را بر این بر هم آواز کن. فردوسی.

که بودند هر ده هم آواز اوی نگه داشتندی به دل راز اوی. فردوسی.

دلهم چون دید دولت را هم آواز ز دولت کرد بر دولت یکی ناز. نظامی.

ای بر ازلیت ز آغاز خلق ازل و ابد هم آواز. نظامی.

به روزگار همایون خسرو عادل که گرگ و میش به توفیق او هم آوازند. سعدی.

**هم آوازی.** [هَی] [حامص مرکب] هم آواز شدن یا بودن. هم صدا شدن. || برابری. هم سنگی؛

برون ز حکمت و انواع آن که در هر باب تو را رسد که کنی با فلک هم آوازی. ظهیر فاریابی.

**هم آورد.** [هَو] [ص مرکب] چون دو کس با هم جنگ کنند هر یک مرد دیگری را هم آورد باشد یعنی همتا و هم کوشش. (برهان). آورد به معنی جنگ است؛

هم آورد را دیدگر دافرید که بر سان آتش همی بردمید. فردوسی.

چه سازیم و درمان این درد چیست به ایران هم آورد این مرد کیست؟ فردوسی.

نشست از بر پشت پیل سپید هم آوردش از بخت شد نامید. فردوسی.

کس این پهلوان را هم آورد نیست همه لشکر او را یکی مرد نیست. سعدی.

هم آورد او گر بود زنده پیل کم از قطره باشد بر رود نیل. نظامی.

- هم آوردجوی؛ آنکه حریف و هم جنگ خواهد؛

به میدان ز خون چون در آورد جوی میان دو صف شد هم آوردجوی. اسدی.

**هم آویز.** [هَی] [ص مرکب] هم آورد. هم آویز. رجوع به هم آویز شود.

**هم آهنگ.** [هَی] [ص مرکب] دمساز. هم آواز. موافق. (یادداشت مؤلف). دو تن که یک اندیشه و یک آهنگ دارند؛

که چندان سپه کرد آهنگ من هم آهنگ این نامدار انجمن. فردوسی.

در این پرده با آسمان جنگ نیست که این پرده با کس هماهنگ نیست. نظامی.

در این پرده گر سازگاری کنی هم آهنگ را به که یاری کنی. نظامی.

گر سیاه است و هم آهنگ تو است تو سفیدش خوان که همرنگ تو است. مولوی.

**هم آهنگی.** [هَی] [حامص مرکب] هم قصه. هم آهنگی. موافقت. (یادداشت مؤلف)؛

در آن پرده که شیرین ساختی ساز هم آهنگش کردی شه به آواز. نظامی.

رجوع به هم آهنگ شود.

**هم آیین.** [هَی] [ص مرکب] دو تن که یک آیین و یک کیش دارند. هم مذهب. هم روش.

**هما.** [هَی] [ص مرکب] مرغی است که استخوان می خورد. بر سر هر که سایه او افتد به دولت و سلطنت رسد. (غیاث). همای. پشتش سیاه مایل به خاکستری، سینه اش حنایی بی نقش، دو شاخ مانند شاخ بوم و ریش زیبا و بالهایی از قره قوش بلندتر دارد. (یادداشت مؤلف). در ادبیات فارسی او را مظهر فرّ و شکوه دانند و به فال نیک گیرند؛

تو فرّ همایی و زیبای گاه تو تاج کیانی و پشت سیاه. فردوسی.

درفشی ز پیل سیه بیکرش همایی ز یاقوت سرخ از برش. فردوسی.

نیکوتر از بهاری، زیباتر از نگاری چابک تر از تدروی فرخ تر از همایی. فرخی.

زاغ حرص و همای همت را ریزه استخوان نمی یابم. خاقانی.

خواننده به چتر شاه بر چرخ آیه الکرسی ز بر چترش همایی زیر پر عرش معلا داشته. خاقانی.

تا همایم خواننده ای در کام دل هر نواله استخوان می آیدم. خاقانی.

با جهل مجوی زهد ازیرا کز جغد نیامدت همایی. نظامی.

فرّهای ملکی داشتی

اوج هوای فلکی داشتی. نظامی.

چون تو همایی شرف کار باش

کم خور و کم گوی و کم آزار باش. نظامی.

که هر یک بود در میدان همایی

به دعوی گاه نخچیر ازدهایی. نظامی.

بدین طاوس کرداری، همایی

روان شد چون تدروی در هوایی. نظامی.

و رجوع به همای شود.

**هما.** [هَ] [ع ضمیر] ضمیر است برای تشبیه

مؤنث و مذکر. (یادداشت مؤلف). ایشان دو

مرد یا ایشان دو زن. (ترجمان علامه جرجانی

ترتیب عادل بن علی).

**هما.** [هَ] [ع صوت] هما والله به معنی اما

والله است. برای تحقیق تالی خود آید. تقول:

هما ان زید ا عاقل؛ یعنی درحقیقت او عاقل

است. (منتهی الارب).

**هما.** [هَ] [لخ] میرزا صادق دیباچه نگار، از

مردم مرو. (دانشوران خراسان ص ۲۵۱).

**هما.** [هَ] [لخ] دهی است از پیشی الیگودرز

شهرستان بروجرد که ۴۲۲ تن سکنه دارد. آب

آن از قنات و چاه. محصول عمده اش غله،

پنبه و لبنیات و کاردستی زنان قالی بافی

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**هما آباد.** [هَ] [لخ] رجوع به همامآباد (بالا،

پائین) شود.

**همانم.** [هَ] [ع ص، ل] ج همته. رجوع به

همته شود.

**همائی.** [هَ] [ص نسبی] رجوع به همایی

شود.

**همایاد بالا.** [هَ] [لخ] دهی است از بخش

حومه شهرستان ناین که ۴۵ تن سکنه دارد.

آب آن از قنات و محصول عمده اش غله

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همایاد پائین.** [هَ] [لخ] دهی است از

بخش حومه شهرستان ناین که ۳۰ تن سکنه

دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**هماتروپین.** [هَ] [ر] (فرانسوی، ل) ترکیبی

از این دارو را به نام «پرومیدرات دُ

هماتروپین» در چشم پزشکی به صورت

محلول ۲ در هزار به کار میبرند. (از

درمانشناسی ج ۲).

**هماجلگه.** [هَ] [؟] [لخ] دهی است از بخش

ثلاث شهرستان کرمانشاهان که ۱۲۰ تن

سکنه دارد. آب آن از رود زمکان و محصول

عمده اش لبنیات، سقز، کتیرا و میوه جنگلی

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).

**هماد.** [هَ] [ضمیر مبهم] همه و جمیع و کل.

(برهان).

**همادی.** [هَ] [ص نسبی] کلی و همگی.

(انجمن آرا). همگی و تمامی. (برهان).

**همادی.** [هَ] [ع ص، ل] شتر تیزرو و

سبک رفتار. [شتایی. [سختی گرما. (منتهی

الارب) (اقرب الموارد).

**همار.** [هَ] [ل] اندازه باشد. (برهان). [حساب

را نیز گویند که شمردن چیزی باشد. (برهان).

رجوع به آمار شود.

**همار.** [هَ] [ق] همارا. رجوع به همارا و

هماره شود.

**همار.** [هَ] [ع ص] ابر نیک روان. (منتهی

الارب) (اقرب الموارد).

**همارار.** [هَ] [ق] همواره و همیشه. (اسدی).

همواره و همیشه و دائم. (برهان):

گزیده چهار توست بدو درج ها نهان

همارا به آخشیی همارا به کارزار.

رودکی (از فرهنگ فارسی معین).

تو با من نسازی که از صحبت من

ملائت فریاید همارا و تاسه. انوری.

رجوع به همواره و هماره و همار شود.

**هماره.** [هَ] [ر] [ل] همار که اندازه و شمار

و حساب باشد. (برهان). رجوع به همار شود.

**هماره.** [هَ] [ر] [ق] مخفف همواره، یعنی

همیشه و دائم. (برهان). پیوسته. هموار.

همواره. دائماً. (یادداشت مؤلف):

فضل او خوان گر همه تو حید خواهی گفت تو

زآنکه فضل او هماره قدرت یزدان بود.

مجلدی گرگانی.

وین خیمه کبود نبینند و این دو مرغ

کایشان هماره از پس دیگر همی پرند.

ناصر خسرو.

رجوع به همواره و همار شود.

**هماز.** [هَ] [م سا] [ع ص] عسیب کننده.

[اسخن چین. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

لماز. غماز. (یادداشت مؤلف).

**هماس.** [هَ] [ل] همتا و انباز و شریک و

رفیق. (برهان).

**هماسن.** [هَ] [م سا] [ع ل] شیر بیشه سخت

شکننده. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هماک.** [هَ] [ل] در رساله خویشتاب که به

گرز ن دانش موسوم است، به معنی اشاره آمده

و عبارت را به دستان سام که زال زر باشد و

شاگرد سیمرغ حکیم (ل) بوده، نسبت داده که

در اثبات ذات ایزد گفتا که: چون

واجب الوجود را مکان و جهت نباشد باید که

پذیرای هماک یعنی قابل اشارت نبود. یعنی

اشارت بدو نتوان کرد الا از روی عقل.

(انجمن آرا). این کلمه در ماخذ قدیم لغت

ظاهراً ضبط نشده است.

**هماکوه.** [هَ] [لخ] دهی است از بخش

الیگودرز شهرستان بروجرد که ۲۶۰ تن سکنه

دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصول

عمده اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۶).

**همال.** [هَ] [هَ] [ل] قرین و همتا و شریک و

انباز. (برهان). دو چیز که در کنار هم به

مناسبت قرار گیرند:

دل من پر آزار از آن بدسگال

نبد دست من چیره بر بدهمال. بوشکور.

میان ما دو تن آمیخته دو گونه سرشک

چو لؤلؤی که کنی با عقیق سرخ همال.

آغاجی.

فضل او خوان گر همه تو حید خواهی گفت تو

زآنکه فضل او همال قدرت یزدان بود.

مجلدی.

ز شیده یکی بود کهر به سال

برادر بد او را و فرخ همال. فردوسی.

تو مهربان را کهرتری یا همال

مر آن دخت او را کجا دید زال؟ فردوسی.

هر آن کس که بد باشد و بدسگال

نخواهد شدن شاه خود را همال. فردوسی.

خسرو گیتی ملک مسعود محمود، آنکه نیست

از ملوک او را همال و از شهان او را قرین.

فرخی.

نگر تا نگویی که در فعل بد

هزاران مرا هست یار و همال. ناصر خسرو.

من نشوم گر بشود جان من

پیش کسی که ش نپسندم همال. ناصر خسرو.

غره مشو به دولت و اقبال روزگار

زیرا که با زوال همال است دولتش.

ناصر خسرو.

نسازد با همالان همنشستی

کند چون موبدان آتش پرستی. نظامی.

[شبه و مانند. (برهان):

بدین برز و بالا و این شاخ و یال

نداری کس از پهلوانان همال. فردوسی.

چنین گفت: کاین شیده خال من است

به بالا و مردی همال من است. فردوسی.

ای امیری که تو را دهر نپورده قرین

ای سواری که تو را دیده ندیده ست همال.

فرخی.

نه چون او به همه باب توان یافت نظیری

نه چون او ز همه خلق توان یافت همالی.

فرخی.

نبودی تو را در جوانی همال

کنون چون بوی که ت بفرسود سال؟ فرخی.

ز شاهان کسی بدسگالم نبود

به گنج و به لشکر همالم نبود. اسدی.

چون که بشناخشت همالش بود

در تجارت شریک مالش بود. نظامی.

[حریف. هم آورد. طرف:

نگه دار جان از بد پور زال

به جنگت نباشد جز او کس همال. فردوسی.

[همسر. شریک زندگی:

مراگر همی داد خواهی به کسی  
همالم گشسب سوار است و بس. فردوسی.  
تو را مزده از دخت مهرباب و زال  
که باشند هر دو فرخ همال. فردوسی.  
چو در پرده ناجنس باشد همال  
ز تهمت بسی نقش بندد خیال. نظامی.  
|| برابر. هم زور. مساوی، در مقام یا قدرت؛  
نخواهم خراج از جهان هفت سال  
اگر زیر دستی بودگر همال. فردوسی.  
به سان همالان نشستم به خوان  
که اندر تنم پاره باد استخوان. فردوسی.  
**همال.** [هَمْ مَ] [ع ص] (ل ج هامل. منتهی  
الارب) (اقرب المواردا). رجوع به هامل شود.  
**همال.** [هَمْ مَ] [ع ص] نرم و سست از هر  
چیزی. || زمین ویران و خراب شده از جنگ  
که کسی آباد نکند آن را. (منتهی الارب)  
(اقرب المواردا).  
**همالی.** [هَمْ] (حامص) همال بودن (شدن).  
قرین شدن. همطرازی. برابری؛  
فرزند ضیاءالدین کز همت والا  
خورشید فلک را نپسندد به همالی. سوزنی.  
**همالیج.** [هَمْ] [ع ص] (ل ج همالج. منتهی  
الارب). رجوع به همالج شود.  
**همالیل.** [هَمْ] [ع ص] (ل ج گیاههای باقیمانده  
ضعیف. || سرغان ضعیف. || جامه  
پاره پاره شده. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).  
مفرد ندارد. (منتهی الارب).  
**همام.** [هَمْ] [ع ص] (ل پیه که از کوهان  
گداخته شود. || آب برف روان شده. || مرد و  
پادشاه بزرگ همت. || مهتر دلیر جوانمرد،  
خاص است به مردان. ج. همام. (منتهی  
الارب) (اقرب المواردا). مهتر. سر. سرور.  
سید. رئیس. بزرگ. (یادداشتهای مؤلف)؛  
هم موفق شهریاری، هم مظفر پادشاه  
هم مؤیدرای میری هم همایون فر همام.  
فرخی.  
بلند نام همام از بلند نام گهر  
بزرگوار امیر از بزرگوار تبار. فرخی.  
بجوی امام همامی ز اهل بیت رسول  
که خویششست جنوبی همام باید کرد.  
ناصر خسرو.  
مرا دانی از وی که کرده ست ایمن؟  
حکیمی، کریمی، امامی، همامی.  
ناصر خسرو.  
تشبیه کرد چشم تو با چشم خود رسول  
یعنی که از من است و به من ماند این همام.  
سوزنی.  
ای هزاران شاعر پخته سخن را همت آنک  
مدح آرایند بر نام تو ممدوح همام. سوزنی.  
تاکارهای من شود از اهتمام تو  
روشن چو رای پاک تو فرزانه و همام.  
سوزنی.

آرزوی جان ملک، عدل و همم بود  
از ملک عادل همام برآمد. خاقانی.  
گر زهر جانگزای فراقش دلم بسوخت  
پازهر خواهم از همم سید همام. خاقانی.  
عادل همام دولت و دین مرزبان ملک  
کز عدل، او مبشر عهد و زمان ماست.  
خاقانی.  
چون ز گرمابه بیامد آن غلام  
سوی خویشش خواند آن شاه همام. مولوی.  
گفتا گراز مکر ناید در کلام  
حیله را دانسته باشد آن همام. مولوی.  
گفت تا گوشش نباشد ای همام  
گوش را بگذار و کوته کن کلام. مولوی.  
|| شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرب المواردا).  
**همام.** [هَمْ] [ع ل ج همام. (منتهی الارب)  
(اقرب المواردا). رجوع به همام شود.  
**همام.** [هَمْ] [ع ل فعل] لاهمام؛ قصد نمی کنم  
(منتهی الارب). بدان همت نگمارم یا آن را  
انجام نمیدهم. (اقرب المواردا). || اجاء زید  
همام؛ ای یهمم. (منتهی الارب) (اقرب  
المواردا).  
**همام.** [هَمْ مَ] [ع ص] سخن چین. (منتهی  
الارب). تمام. (اقرب المواردا). || (ل) روز سیم  
از روزهای سرما. (منتهی الارب) (اقرب  
المواردا).  
**همام.** [هَمْ مَ] [لخ] ابن غالب. رجوع به  
فرزدق (شاعر معروف) شود.  
**همام.** [هَمْ] [لخ] تبریزی. خواججه  
همام الدین بن علایی تبریزی، از شعرا و  
سخنگویان نامبردار آذربایجان است و در  
فنون نظم به خصوص در غزلسرایی سبک  
سعدی را به خوبی تتبع کرده است. خود نیز  
لطافت سخن خود را دریافته و گفته است:  
همام را سخن دلفریب و شیرین است  
ولی چه سود که بیچاره نیست شیرازی.  
دیوان غزلیات همام در حدود دوهزار بیت  
دارد. نیز منظومه‌های بنام صحبت نامه از او  
مانده است که به نام شرف الدین هارون پسر  
شمس الدین محمد صاحب دیوان جوینی  
ساخته شده است. این غزل معروف از اوست:  
دانی چگونه باشد از عاشقان جدایی  
چون دیده‌ای که ماند خالی ز روشنایی  
سهل است عاشقان را از جان خود بریدن  
لیکن ز روی جانان مشکل بود جدایی  
در دوستی نیاید هرگز خلل ز دوری  
گر در میان یاران مهری بود خدایی  
هر زر که خالص آید بر یک عیار باشد  
صد بار اگر در آتش آن را بیازمایی.  
(از تاریخ ادبیات تألیف رضازاده شفق  
ص ۳۱۱ به بعد).  
وفات او را به سال ۷۱۴ ه. ق. ضبط کرده‌اند.  
این دو غزل از او نقل میشود:

اینان که آرزوی دل و نور دیده‌اند  
تشنه مگر ز روح لطیف آفریده‌اند  
در جسمشان که جان خجل است از لظافتش  
جاننی دگر ز نور الهی دمیده‌اند  
از چشم مست و روی و لب باده‌نگشان  
جانها به ذوق، ساغر می درکشیده‌اند  
آب حیات بود و نبات و شکر به هم  
آن شیر مادران که به طفلی مکیده‌اند  
مرغان سدره بهر تماشای این گروه  
از آسمان به منزل دنیا پریده‌اند  
در حیرت از این همه گلهای دلفریب  
تا در کدام آب و زمین پروریده‌اند.  
\*  
این خاک توده منزل دیوان رهن است  
بگذر ز منزلی که در او جای دشمن است  
مغرور عشوهای جهانی و بی خیر  
کاین غول را چه خون عزیزان به گردن است  
تا کی کنی عمارت این دامگاه دیو  
کآخر تو را به عالم علوی نشیمن است  
سیمرخ جان کجا کند از گلخن آشیان  
کاوا روهای تربت آن سبز گلشن است  
از منجیق دهر شود عاقبت خراب  
بنیاد این وجودگر از سنگ و آهن است  
در زیر ران حکم تو گر ابلق زمان  
رهوار می‌رود، مشو ایمن که توسن است.  
(از گنج سخن تألیف صفاح ۲ ص ۱۷۴ به بعد).  
**همام.** [هَمْ] [لخ] دهسی است از بخش  
فلاورجان شهرستان اصفهان که ۴۵۹ تن  
سکنه دارد. آب آن از قنات و زاینده رود و  
محصول عمده اش غله، پنبه، برنج و کاردستی  
زنان کرباس باقی است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).  
**همام.** [هَمْ مَ] [لخ] ابن یزید. از صحابه  
رسول است. (یادداشت مؤلف).  
**همام.** [هَمْ مَ] [لخ] ابن حارث. از صحابه  
معروف رسول. (یادداشت مؤلف).  
**همام آباد.** [هَمْ] [لخ] قریه‌ای است میان  
جنوب و مشرق ارسنجان. (فارسانه  
ناصری).  
**همامه.** [هَمْ] [ع مص] پیر شدن. (منتهی  
الارب) (اقرب المواردا). رجوع به همومه  
شود.  
**همامیه.** [هَمْ ی] [لخ] شهری بین واسط و  
خوزستان و از اعمال واسط است و نهری  
دارد که منشعب از دجله می‌باشد. منسوب به  
همام الدوله بن مزید است. (معجم البلدان).  
شهری است به واسط همام الدوله منصور  
دبیس را. (منتهی الارب).  
**همان.** [هَمْ] (ضمیر مرکب، ص مرکب)  
اشارت است به چیزی که در خاطر ملحوظ  
است. (آندراج). مرکب است از هم + آن. در  
جمله بدین معنی است: این آن چیزی است که



بوده است و متکلم و مخاطب میدانند.  
 کنون همانم و خانه همان و شهر همان  
 مرا نگوئی کز چه شدهست شادی سوک؟  
 رودکی.  
 دگر شوی تو ولیکن همان بود شب و روز  
 دگر شوی تو ولیکن همان بود مه و سال.  
 رودکی.  
 همی در به در خشک نان بازجست  
 مر او را همان پیشه بود از نخست. بوشکور.  
 سخن هر چه گویی همان بشنوی  
 نگر تا چه کاری همان بدروی. فردوسی.  
 تا بر زنی بر زمیست بچه نزاید  
 چون زاد بچه زادن و مردنش همان است.  
 منوچهری.  
 همی تا بماند زمان و زمین  
 به فرمائش بادا همان و همین. اسدی.  
 همان خواه بیگانه و خویش را  
 که خواهی روان و تن خویش را. اسدی.  
 همان است گیتی و یزدان همان  
 دگر گونه ماییم و گشت زمان. اسدی.  
 جهان را نوبه نو چند آزمایی  
 همان است او که دیدستیش صد بار.  
 ناصر خسرو.  
 آن گوی مرا که دوست داری  
 تا خلق تو را همان بگویند. ناصر خسرو.  
 وز آن خرمی جان دهد در زمان  
 همان دیدن و دادن جان همان. نظامی.  
 چو حسرت خورد از پرواز آن باز  
 همان باز آمدی بر دست او باز.  
 تو را گر دوستی با ما همین بود  
 وفای ما و عهد ما همان است. سعدی.  
 - امثال:  
 همان خر است و یک کیله جو؛ تغییر نکرده  
 است. تربیت در او اثری نمی‌کند. آدم نمیشود.  
 همان خر سیاه است و همان راه آسیا؛ معنی  
 آن مانند مثل قبل است.  
 - همان به که؛ بهتر که. مصلحت این است که؛  
 دست رنج تو همان به که شود صرف به کام  
 دانی آخر که به نا کام چه خواهد بودن.  
 حافظ.  
 - همانجا؛ جایی که در جمله‌های قبل از آن  
 سخن رفته است. جایی که مخاطب میداند؛  
 بفرمود کاین را به هروانه که  
 برید و همانجا کنیدش تبه. فردوسی.  
 - هماندرنگ؛ بسی درنگ. همان لحظه.  
 فی الفور؛  
 گر لطف و مردمیت به مردم گیا رسد  
 مردم گیاه مردم گردد هماندرنگ. سوزنی.  
 - هماندم؛ بی درنگ. فوراً. همان لحظه؛  
 یکی گرز زد ترک را بر هباک  
 کز اسب اندر آمد همان دم به خاک.  
 فردوسی.

پروانه او گر رسد در طلب جان  
 چون شمع هماندم به دمی جان بسپارم.  
 حافظ.  
 - همانطور، همانطور که؛ درست مانند  
 دیگری. عین همان.  
 - هم آنگاه؛ درست در همان هنگام. درست  
 در همان لحظه؛  
 هم آنگاه شد شاه را دلپذیر  
 که گنجور او رفت با اردشیر. فردوسی.  
 بیامد همانگاه مهتر دبیر  
 که رفته‌ست بیگانه دوش اردشیر. فردوسی.  
 همانگاه کوهی بر آمد ز آب  
 تر و تازه و زرد چون آفتاب. فردوسی.  
 - همانکه؛ همانگاه. همان هنگام؛  
 تهمتن همانکه زبان برگشاد  
 پیام سپهدار ایران بداد. فردوسی.  
 به فریمان یزدان چو این گفته شد  
 نیایش همانکه پذیرفته شد. فردوسی.  
 همانکه ز کوه اندر آمد سپاه  
 جهان شد ز گرد سواران سیاه. فردوسی.  
 همانکه سپاه اندر آمد به جنگ  
 سپه همچو دریا و دریا چو گنگ. عنصری.  
 || اسرافد لفظ «دیگر» هم آمده است.  
 (آندراج). || (حرف ربط مرکب) باز هم.  
 علاوه بر این. و نیز. و همچنین؛  
 بفرمای تا اسب و زین آورند  
 کمان و کمند گزین آورند  
 همان نیزه و خود و خفتان جنگ  
 یکی ترکش آکنده تیر خدنگ. فردوسی.  
 همان از منوچهر و از کقیباد  
 که مازندران را نکردند یاد. فردوسی.  
 بیاور سپاه و درفش مرا  
 همان تخت و زرینه کفش مرا. فردوسی.  
 چو رامین آن درخش تیغ او دید  
 همان در کینه بازی میغ او دید.  
 فخرالدین اسعد.  
 || اعم از این یا آن. (یادداشت مؤلف). چه این  
 و چه آن؛  
 نیاسود یک تن ز خود و شکار  
 همان یکسواره همان شهریار. فردوسی.  
 دروگر زمان است و ما چون گیا  
 همانش نبیره همانش نیا. فردوسی.  
 || بی درنگ. به محض اینکه. تا. به مجرد  
 اینکه؛  
 شب تیره مست آمد از بزم سور  
 همان تا مرادید جوشان ز دور  
 یکی خنجر آبگون برکشید  
 همی خواست از تن سرم را برید. فردوسی.  
 || (ق) مرکب. حتماً. بی شک. همانا؛  
 دل زن همان دیورا هست جای  
 ز گنتار باشند جویندمرای. فردوسی.  
 چو پیمانان تن مردم هماره عمر پیماید

بیاید زیر پیمودن همان یک روز پیمانان.

کسائی.  
 پست بنشین که تو را روزی از این قافله گاه  
 گرچه دیر است همان آخر باید برخاست.  
 ناصر خسرو.

رجوع به همانا شود.

**همان.** [هآ] (اخ) دهسی است از بخش  
 خداآفرین شهرستان تبریز که ۱۰۰ تن سکنه  
 دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده اش  
 غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**همانا.** [هآ] (ق) مانا. گویا. پنداری. گمان بری.  
 فرق مانا و همانا این است که «همانا» به  
 تحقیق نزدیکتر است و بعضی گویند به معنی  
 «ظاهراً» و «یقین» باشد و مانا به معنی پنداری  
 و گمان بری. (از برهان). مانا. گویی. گویا.  
 ظاهراً. علی الظاهر. (یادداشت مؤلف):  
 شکوفه همچو شکاف است و میغ دیبایاف  
 مه و خور است همانا به باغ در صراف.  
 ابوالمؤید بلخی.

درخش ار نهندد به گاه بهار

همانا نگرید چنین ابر زار. بوشکور.

دلت همانا زنگار معصیت دارد

به آب توبه خالص بشویش از عصیان.

خسروانی.

گویی همچون فلان شدم نه همانا

هرگز چون عود کی تواند شد توغ؟ منجیک.

همانا که با زال پیمان من

شنیده‌ست شاه جهانیان من. فردوسی.

همانا فراموش کردی ز من

دلیری نمودن به هر آنجنم. فردوسی.

سخن هر چه گفتم به مادر بگویی

نبیند همانا مرانیز روی. فردوسی.

سپاهی و جنگی و شهری سوار

همانا که بودند سیصد هزار. فردوسی.

با چنین خلق و چنین رسم گر او را گویند

که فرشته‌ست، همانا که نباشد بهتان. فرخی.

بدان دیار همانا که موج خون عدو

به سالها نشینند ز دشت در کرد. عنصری.

همانا که چون تو فزاک آمدم

دگر چون تو ابله ففاک آمدم. اسدی.

آز تو نهنگی است همانا که نیرسد

از گزسنگی خویش حرامی ز حلالی.

ناصر خسرو.

مرا گفت: همانا همی اندیشی حدیث ترکمانان

و فرودگرفتن ایشان. (تاریخ بیهقی). قاید گفت

که همانا که مرا بگیرد. (تاریخ بیهقی). من

گفتم: نه همانا که وی این کند و حق خداوند

ماضی نگه دارد. (تاریخ بیهقی).

گر این فضل بر کوه خوانی همانا

که جز بارک الله صدائی نیابی. خاقانی.

ای تیغ ملک در کف رخشاننش همانا

در چشمه حیوان ولا زهر گیبایی. خاقانی.

بر درد دل دوا چه بود تا من آن کنم  
گویند صبر کن، نه همانا من آن کنم.

همانا سالها اسباب مناصحت و مخالفت  
میان ایشان ممهّد و مؤکّد بود. (ترجمه تاریخ  
یمینی).

همانا که بر جای ترکیب خاک  
ز ترکیب گوگرد بود آن مفاک. نظامی.  
گفت همانا که در این هم‌رهان  
صورت این حال نماند نهان. نظامی.  
سعدی گلت شکفت همانا که صحدم  
فریاد بلبلان سحرخیز می‌کنی. سعدی.  
حدیث آرزومندی که در این نامه ثبت افتاد  
همانا بی غلط باشد که حافظ داد تلقینم.

حافظ.  
|| (ا) به معنی شبیه و نظیر هم آمده است.  
(برهان). شاهد برای این معنی به دست نیامد.  
**هماناک**. [ه] (ق مرکب) همانا گوئی. همانا  
که...:

در کار تو شد سر سنائی  
زین نیست تو را خبر همانا ک. سنائی.  
**همانان**. [ه] (لخ) [شهری است به  
هندوستان]، جای زاهدان هند است و ایشان  
بر همانند که گویند: ما از ابراهیم پیغمبریم  
صلوات الله علیه. (حدود العالم).

**همانند**. [ه ن ن] (ص مرکب) مخفف  
هم مانند است که به معنی شبیه و نظیر و مانند  
یکدیگر باشد. (برهان). نیز مرخم همانند

است.  
به رای و به گفتار و نیکی گمان  
نبینی همانند او در زمان. فردوسی.  
ز کار آزموده گزیده مهان  
همانند تو نیست اندر جهان. فردوسی.

مرا با صنوبر همانند کردی  
به قد و به رخ با ستاره برابر. فرخی.  
که از چهر و بالا و فرّ و شکوه  
همانند او کس نبد زان گروه. اسدی.  
همانند بس یابی از مردمان  
ولیکن درستی نباشد همان. اسدی.  
ای خوب نهال از ز خرد بار نگیری  
با بید و سپیدار همانند و همالی.

ناصر خسرو.  
رجوع به همانند ه شود.  
**هماننده**. [ه ن ن د / د] (ص مرکب)  
همانند. مانند. شبیه. نظیر. قرین.  
هماننده شهریار اردشیر  
فزاینده و فرخ و دلپذیر. فردوسی.  
**همانندی**. [ه ن ن] (حماص مرکب)  
شباهت. به یکدیگر مانند. مماثلت. تشابه.  
(یادداشت مؤلف).

**همانی**. [ه] (ص نسبی) منسوب به همان  
که ظاهراً قریه‌ای است در عراق. (سمعی).

**همانی آسمان**. [ه س / س] (ا مرکب)  
فلک کلی را گویند، و همانی آسمانها افلاک  
کلیه. و فلک کلی به قول مشهور نه است به  
عدد حرکات محسوسه مختلفه، چه نه حرکت  
مختلف یافته شده؛ هفت از سبعة سیاره، یکی  
از فلک ثوابت و دیگر فلک معدل النهار که  
حرکت یومیه باشد و مجموع ثوابت و  
سیارات در آن شریک و انبازند. (انجمن آرا).  
**هماور**. [ه و] (ص مرکب) مخفف هم آورد.  
(انجمن آرا). رجوع به هم آورد شود. || به معنی  
خواجه تاش هم هست که هم صاحب و  
هم خداوند باشد یعنی دو کس یا بیشتر که یک  
صاحب و یک خداوند دارند، چه آور به معنی  
خداوند و صاحب هم آمده است. (برهان).

**هماور**. [ه و] (لخ) مخفف هاماوران است  
که ولایت عربستان و یمن باشد. (انجمن آرا).  
سراسر ولایت شام و یمن را گویند. (برهان):  
چو شاه هماور به شهر اندرون  
بیامد بنشست باره نمون. فردوسی.

رجوع به هاماوران شود.  
**هماوران**. [ه و] (لخ) هماور. هاماوران.  
رجوع به هاماوران شود.

**هماون**. [ه و] (لخ) کسوهی در ایران.  
(برهان). کوهی است مشهور از جبال خراسان  
که در آنجا میان طوس سردار ایران و پسران  
سپهدار توران جنگ عظیمی واقع شد و  
شکست به سپاه طوس افتاد. (انجمن آرا):

دو روز این یکی رنج بر تن نهیم  
دو دیده به کوه هماون نهیم. فردوسی.  
علف تنگ بود اندران رزمگاه  
از آن بر هماون کشیدم سپاه. فردوسی.  
بیچاره عدو بر تو کند سود به چاره  
گرکوه هماون بتوان سود به هاون. قطران.  
شکر لب نوش از بوم هماون  
سمن رنگ و سمن بوی و سمن تن.  
فخرالدین اسعد.

**هماوندی**. [ه و] (لخ) از ایلات کرد.  
(جغرافیای سیاسی کیهان ص ۵۷).

**هماویز**. [ه] (ص مرکب) هم آویز. هم آورد.  
هم کوشش. همتا. کفو. (برهان):  
به هر مز نمره‌ای برزد که مگریز  
بیا کآمد به میدانت هماویز. نزاری.

چنان جنگ بر جنگیان تیز شد  
که دست و گریبان هماویز شد. نزاری.  
**هماهم**. [ه ه] (ع) هموم و اندوها. (منتهی  
الارب). رجوع به هم و هموم شود.

**همای**. [ه] (ا) مرغی است که او را مبارک  
دارند و چون پیدا شود مردم به تقال در زیر  
سایه او روند. (صاح الفرس). مرغی است  
معروف و مشهور که استخوان خورد.  
(برهان). هما:

به هامون کشیدند پرده سرای

درفشی کجا پیکرش بُد همای. فردوسی.  
همای سپهری بگسترد پر  
همی بر سرش داشت سایه ز فر. فردوسی.  
بپوشید رخشنده رومی قیای  
به تاج اندر آویخت پَر همای. فردوسی.  
تا نبود چون همای فرخ کرکس  
همچو نباشد به شبه باز خشین بند. فرخی.  
گویدای بارخدای ملکان  
ای همایون تر از بال همای. فرخی.  
بنی آن بیجاده عارض لعبت حمری قیای  
سنبش چون پَر طوطی، روی چون پَر همای.  
منوچهری.

ملکا در ملکی فر همای است تو را  
تا به جای است جهان ملک به جای است تو را.  
منوچهری:

خود را همای دولت خوانند و غافلند  
کالا غراب ریمن و جغد دمن نیند. خاقانی.  
فرشته شو، ار نه پری باش باری  
که همکاسه آلهامایی نیایی. خاقانی.  
همای عدل تو چون پَر و بال باز کند  
تذرو دانه برون آرد از جلاجل باز. سوزنی.  
کبک و ش آن باز کبوتر نمای  
فاخته رو گشت به فر همای. نظامی.

این کعبه را به جای کبوتر همای بخت  
کاندر حرم مجاورت این دیار کرد. نظامی.  
همچون مگس به ریزه کس ننگریستم  
هر چند چون همای همایون نیادم. عطار.  
تو کوه نظر بودی و سست رای  
که مشغول گشتی به جغد از همای. سعدی.  
خرد گفت دولت نبخشد همای  
گر اقبال خواهی در این سایه ای. سعدی.  
کس نیاید به زیر سایه بوم  
ور همای از جهان شود معدوم. سعدی.  
همای گو مفکن سایه شرف هرگز  
بر آن دیار که طوطی کم از زغن باشد.

حافظ.  
و رجوع به هما شود. || علم و نشانی را نیز  
گویند که بر سر آن صورت همای ساخته با  
نقش کرده باشند. (برهان).

**همای**. [ه] (ا) گردون بازی اطفال را گویند  
یعنی چرخ سازند از چوب و خلاشه و در  
کنار آب روان نصب کنند تا آب بر آن خورده  
آن را به گردش در آورد. (برهان).

**همای**. [ه] (لخ) نسام یکی از خواهران  
اسفندیار است که ارجاسپ او را اسیر کرده در  
قلعه روین دژ نگه داشته بود. (برهان):

که هرگز میانه نهاد پیش پای  
مر او را دهم دختر خود همای. فردوسی.  
**همای**. [ه] (لخ) نام دختر بهمن که در جباله  
نکاح پدر خود بود. (برهان). همای آزاد.  
رجوع به همای آزاد شود.

**همای**. [ه] (لخ) نام پادشاه زاده‌ای که به

همایون عاشق بود، و قصه همای و همایون مشهور است. (برهان). رجوع به منظومه همای و همایون اثر خواجوی کرمانی شود.

**همای.** [هَ] (لِخ) نام قیصر روم که زن بهرام گور بوده است. (برهان):

از فرنگیس و کتابیون و همای باستان را نام و آوا دیده‌ام. خاقانی.

دختر قیصر همایون رای هم همایون و هم به نام همای. نظامی.

**همای.** [هَ] (لِخ) نام سوید بهرام گور. (یادداشت مؤلف) (فهرست ولف):

ز ایران پیامد خجسته همای خود و نامداران پاکیزه‌رای. فردوسی.

**همای.** [هَ] (لِخ) دهسی است از بخش ورزقان شهرستان اهر که ۵۶۲ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌ها و محصول عمده‌اش غله و سردرختی است. شامل دو قسمت همای بالا و همای پائین است. همای بالا ۲۲۱ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**همای.** [هَ] (لِخ) دهسی است از بخش سعادت‌آباد شهرستان بندرعباس که ۴۵۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و خرماسست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همای آزاد.** [هَ] (لِخ) نام دختر بهمن است که زن پدر خود بوده به شریعت زردشت و داراب از او تولد یافته. (برهان). دختر بهمن بن اسفندیار بوده که سی سال پادشاهی ایران نموده پس داراب پسر خود را ولی عهد نمود. او را چهارآزاد نیز می‌گفتند. از بناهای او شهر چهارآزادگان است که آن را معرب کردند و جرفادگان گویند و بعضی گلیایگان خوانند. (انجمن آرا).

**همای بیضه دین.** [هَ ی بَ / بَ ضَ / ضی ی] (لِخ) کنایه از سرور کائنات محمد مصطفی صلوات‌الله‌علیه‌وآله است. (برهان).

**همایجان.** [هَ] (لِخ) دهستانی است از بخش اردکان شهرستان شیراز که دارای هشت هزار تن سکنه و شامل ۳۵ آبادی است. قراء مهم آن عبارتند از: خلار، سنگر، شول، برشنه، تل‌کوه، سرتلی، بید حرکت. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**همای چهارآزاد.** [هَ چ] (لِخ) رجوع به همای آزاد شود.

**همای شیرازی.** [هَ ی شی] (لِخ) میرزا محمدعلی. از آغاز زندگی نزد علمای فارس تحصیل کرده سپس به بلاد عراق آمد و در تهران ساکن شد و مدتی بعد به اصفهان رفت. وی از معاصران رضاقلیخان هدایت مؤلف مجمع‌الفصحاء بوده است. این غزل از اوست: زاهد که از حلال شناسد حرام را / او از چه خورد خون دل خاص و عام را

شربت به دست غیر و به دست حبیب زهر انصاف ده که من بستانم کدام را

ساقی بهای جام ز ما ملک جم گرفت زآن پیش‌تر که جم بزند نقش جام را

خام است شیخ صومعه، ساقی بیار جام لیکن ز آتشی که کند پخته خام را.

رجوع به مجمع‌الفصحاء سنگی تهران ج ۲ ص ۵۶۶ شود.

**همای کش.** [هَ کُ] (نِف مرکب) آنکه دشمن بزرگان و بلندطبعان بود. کشته طبايع عالی. دشمن مردم دانا و هشیار:

همای‌کش‌تر از این کرکسان جیفه‌نهاد ندیده‌ام که ز عنقا کنند طعم عقاب. خاقانی.

**همای مروزی.** [هَ ی مَ رَ] (لِخ) میرزا محمدصادق. از مردم مرو و در خدمت محمدحسین خان پسر بیرامعلی خان قاجار ملقب به فخرالدوله بوده است. از مرو به مشهد رضوی آمده و سپس به نجف رفته و پس از بازگشت در کاشان متوطن شده است و سپس در پایتخت داروغه دفترخانه همایونی گردیده و نگارش وقایع روزانه دربار به عهده او محول شده است، چند بار از طرف شاه به سفارت به سرحدات خراسان و عراق رفته است. او را کتابی به نام تاریخ جهان‌آرا بوده است که به امر شاه تألیف شده بود.

زینت‌المدايح اثر دیگر او و شامل مدايح شعری دربار ناصرالدین‌شاه است. درگذشت او را هدایت در مجمع‌الفصحاء بدون ذکر تاریخ یاد کرده است. رجوع به مجمع‌الفصحاء چ سنگی تهران ج ۲ ص ۵۷۲ شود.

**همایون.** [هَ] (ص) در اصل به معنی مبارک و فرخنده است. (انجمن آرا). خجسته. فرخنده. فرخ. فرخجسته. میمون:

سپاه جهاندار بیرون شدند / ز کاخ همایون به هامون شدند. فردوسی.

بفرمود برتن به پیش سپاه / درفش همایون فرخنده شاه. فردوسی.

به قلب اندر آمد میان را بیست / گرفت آن درفش همایون به دست. فردوسی.

پشت سپه میر یوسف آنکه ز رویش / روز بزرگان خجسته گشت و همایون. فرخی.

جشن فریدون خجسته باد و همایون / بر عضد دولت آن بدیل فریدون. فرخی.

همیشه بر سر او سایه همای بود / تو هیچ سایه همایون‌تر از همای مدان. فرخی.

آیین عجم، رسم جهاندار فریدون / بر شاه جهاندار فری باد و همایون. عنصری.

بدین همایون سور و بدین مبارک جشن / تو شاد و خلق جهان شاد و دین و دولت شاد. مسعود سعد.

یکی سرو با خسروانی قبابی / به قز و به فال همایون همای. اسدی.

دوزخ تنور شاید مرخس را / گل در بهشت باغ همایون است. ناصر خسرو.

روزی بس همایون است و مجلسی مبارک. / (تاریخ بیهقی). تاریخ روزگار همایون او را برانم. (تاریخ بیهقی). کارنامه این خاندان بزرگ را برانم و روزگار همایون این پادشاه. (تاریخ بیهقی). ایزدتعالی خیرات بر این عزیزت همایون مقرون گرداناد. (کلیله و دمنه). نام و آوازه عهد همایون... بر امتداد ایام مؤید و مخلص گردانید. (کلیله و دمنه).

خداوند را دیدم و روز بر من / به دیدار میمون او شد همایون. سوزنی.

تارک گشتاسب یافت افسر لهراسب / زال همایون به تخت ساسان آمد. خاقانی.

مبارک باد و میمون باد و خرم / همایون خلعت سلطان عالم. انوری.

صاحباً جنتت همایون باد / عید نوروز بر تو میمون باد. انوری.

من که این صفه همایونم / دایه خاک و طفل گردونم. انوری.

در فصل گلی چنین همایون / لیلی ز وثاق رفته بیرون. نظامی.

به خود کم شوم خلق را رهنمای / همایون ز کم دیدن آمد همای. نظامی.

علی‌الخصوص که دیباچه همایونش / به نام سعد ابوبکر سعد بن زنگی است. سعدی.

ز مشرق سر کوی آفتاب طلعت تو / اگر طلوع کند طالعم همایون است. حافظ.

دولت از مرغ همایون طلب و سایه او / ز آنکه با زاغ و زغن شهر دولت نبود. حافظ.

**ترکیب‌ها:**

— همایون‌آثار. همایون‌بال. همایون‌بخت. همایون‌بی. همایون‌بیکر. همایون‌چهر. همایون‌رای. همایون‌سریرت. همایون‌شدن. همایون‌شکار. همایون‌فر. همایون‌کردن. همایون‌کن. همایون‌گاه. همایون‌نظر. همایونی. رجوع به هر یک از این مدخل‌ها شود.

**همایون.** [هَ] (لِخ) نام دختر فغفور چین بوده که نریمان بدو عاشق شده و او به جهت اینکه دختر خاقان بوده با او سر فرودمی آورده. (انجمن آرا):

کتابیون خاقان تو را یار بس / سخن از همایون مران بیش و بس. اسدی.

**همایون.** [هَ] (لِخ) رجوع به همای و نیز رجوع به منظومه همای و همایون شود.

**همایون.** [هَ] (لِخ) از شعری دربار سلطان

یعقوب خان است و طبع نظم او بیکیکوست و خلق حمیده دارد و این مطلع از اوست: افتاده ام به کویش از آب دیده در گل دستی نهاده بر دست، دستی نهاده بر دل. (از مجالس النفاث ص ۳۰۳ از ترجمه فارسی).

**همایون.** [هُ] [اِخ] دهی است از بخش مرکزی شهرستان زنجان که ۵۳۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و چشمه و محصول عمدتاً غله و سیبزمینی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**همایون.** [هُ] [اِخ] دهی است از بخش پیرتاج شهرستان بیجار که ۳۸۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و قنات و محصولش غله، لبنیات و انگور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**همایون.** [هُ] [اِخ] دهی است از بخش درمیان شهرستان بیرجند که ۳۲ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمدتاً غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**همایون آثار.** [هُ] [ص مرکب] آنکه دارای صفات مبارک و فرخنده یا آثار و کارهای مبارک و سودمند باشد:

آخر ای خاتم جمشید همایون آثار گرفتند عکس تو بر لعل نگینم چه شود؟ حافظ.

**همایون اسفراینی.** [هُن] [ف ی] [اِخ] از مردم اسفراین بوده و طبع شعری داشته و ظاهراً مستحرف و دیوانه مزاج بوده است. رجوع به مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۵ و نیز رجوع به مجالس النفاث ص ۱۳۹ از ترجمه فارسی شود.

**همایون بال.** [هُ] [ص مرکب] مبارک. مرغی که پرواز او خجسته و مبارک است. همای همایون بال جاه و جلال... (حبیب السیر ج ۳).

**همایون بخت.** [هُیوُم ب] [ص مرکب] خوش بخت. خجسته بخت. کامیاب. موفق:

از سر طالع همایون بخت رفت سلطان مشرقی بر تخت. نظامی.

آمد آن بانوی همایون بخت چو عروسان نشست بر سر تخت. نظامی.

من اول بسن همایون بخت بودم که هم باتاج و هم باتخت بودم. نظامی.

**همایون پی.** [هُیوُم پ / پ] [ص مرکب] فرخنده پی. فرخ پی. خجسته پی. مبارک قدم:

دیدن ماه نو و عید بدو فرخ باد که همایون پی و فرخ رخ و فرخنده لقاقت. فرخی.

**همایون پیکر.** [هُیوُم پ / پ ک] [ص مرکب] دارای پیکر زیبا و باشکوه. خوش اندام:

همایون پیکری ناز و خردمند فرستاده به من دارای دریند. نظامی.

**همایون چهر.** [هُج] [ص مرکب] خوش روی. خوش سیما. زیبا:

تا شبی خلوت آن همایون چهر فرصتی یافت، با شه از سر مهر... نظامی.

**همایون رای.** [هُ] [ص مرکب] دارای رای نیک و اندیشه بلند. نیک اندیشه:

پاسخش داد کای همایون رای نیک مردی ز بندگان خدای... نظامی.

دختر قیصر همایون رای هم همایون و هم به نام همای. نظامی.

**همایون سر پرت.** [هُ س ری ز] [ص مرکب] دارای درون همایون. دارای سعه صدر. بزرگ اندیشه. بلند نظر: اگر در محامد اخلاق و مآثر اعراق این پادشاه میمون سیرت و همایون سر پرت خوض افتد، ابتدا به انتهای آن نرسد. (سندبادنامه).

**همایون شاه.** [هُ] [اِخ] یکی از شاهان بابری (تیموریان هند) است. وی معاصر شاه تهماسب صفوی بوده است. (از تاریخ ادبی ایران تألیف براون ج ۳ ص ۴۲۵ و ۴۶۴ از ترجمه فارسی). وی فرزند ظهیرالدین بابر و پشت ششم تیمور گورکانی است. تسلط او بر دهلی و هندوستان از سال ۹۳۲ ه. ق. آغاز شده است. وی در ۹۳۸ کالجرج و در ۹۴۵ قندهار را تصرف کرد. صاحب مجمع الفصحاء در باب اول کتاب خود وی را در شمار شاهان اهل شعر و سخن نام برده و نقل کرده است که پس از آنکه وی بکمک شاه تهماسب صفوی بر یاغیان دیار خود چیره شد این قطعه را برای تهماسب ساخت:

دشمنم شیر است و عمری پشت بر من کرده است حالا از روی خصمی روی بر من کرده است خیسروا عمری است تا عنقای عالی همتم قله قاف قناعت را نشیمن کرده است روزگار سفله گندم نمای جو فروش طوطی طبع مرا قانع به ارزن کرده است دارم اکنون التماس از شه که تا با من کند آنچه با سلمان علی در دشت ارزن کرده است و گویا در همان هنگام نیز برای خوش آمد شاه صفی این رباعی را ساخته است:

گشتیم به جان بنده اولاد علی هستیم همیشه شاد با یاد علی چون سر ولایت از علی ظاهر شد کردیم همیشه ورد خود نادعلی.

رجوع به مجمع الفصحاء ج ۱ ص ۶۲ و نیز رجوع به تاریخ ادبیات براون ج ۴ ترجمه رشید یاسمی شود.

**همایون شکار.** [هُش] [ص مرکب] صیادی که هر صید را شکار نکند و شکار گران و باشکوه گیرد:

امروز طبع در پی فکر بلند نیست شهباز ما همیشه همایون شکار بود.

شیخ العارفین (از آندراج). **همایون فر.** [هُف] [ص مرکب] دارای فرّ و شکوه. باشکوه. هم موفق پادشاهی هم مظفر شهریار هم مؤیدرای میری، هم همایون فر همام. فرخی.

عید همایون فر نگر سیمرخ زرین بر نگر ابروی زال زر نگر، بر فرق کهمسار آمده. خاقانی.

**همایون فریدنی.** [هُن ف د] [اِخ] از اولاد شیخ علی عبدالعال عرب معاصر صفویه و خود نیز موسوم به عبدالعال بوده است. مردی یاره گوی و هزل بوده و به تحریک بزرگانی که وی آنها را هجا می گفته در خوابگاه خود به قتل رسیده است. او راست:

ماه صیام است گاه ترک مدام است ترک مدام از برای ماه صیام است ساقی دوران شکسته سافر مینا بر افق اینک نگون شکسته جام است پیر مغان، آنکه گفت پاده حلال است میکند را در بیست و گفت حرام است. (از مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۷۱).

**همایونک افشاری.** [هُن ک ا] [اِخ] از توابع قزوین و دارای معدن زغال سنگ و مس است. (یادداشت مؤلف).

**همایون کردن.** [هُک د] [ص مرکب] مبارکباد دادن. (آندراج از غوامض سخن). رجوع به همایون کنان شود.

**همایون کش.** [هُک] [اِخ] دهی است از بخش کنگاور شهرستان کرمانشاهان که ۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول عمدتاً غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**همایون کن.** [هُک] [ص مرکب] آنکه سبب شکوه و فرّ چیزی باشد: همایون کن تاج و گناه و سریر فرود آمد از تاجگاه سریر. نظامی.

**همایون کنان.** [هُک] [ص مرکب] ق مرکب) در حال مبارکباد گفتن: رسولان رسیدند با ساو و باج همایون کنان شاه را تخت و تاج. نظامی.

رجوع به همایون کردن شود. **همایون گاه.** [هُ] [لا مرکب] دارالملک. پای تخت شاهان. (برهان).

**همایون میرزا.** [هُ] [اِخ] رجوع به همایونشاه شود.

**همایون ناصرالدین.** [هُ ص زُد دی] [اِخ] رجوع به همایونشاه شود.

**همایون نظر.** [هُن ظ] [ص مرکب] دارای نظر مبارک و خجسته، یا بلند نظر: آنکه از

منظری بلند، نظر افکند:

الای همای همایون نظر

خجسته سروش مبارک‌خبر. حافظ.

**همایون‌وند.** [هُو] (اخ) ایسل کرد از

طوایف پشتکوه. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷۰).

**همایونی.** [هُ] (ص نسبی) بلندمرتبه.

والامقام. عالی. [از القاب خاص شاه در سلسله پهلوی.

**همایی.** [هُ] (ص نسبی) منسوب به همای.

بلندپایه. همایون. همایونی. [حامص] همای بودن. بلندپروازی. آزادی و آزادگی:

جغد به دور تو همایی کند

سر که رسد پیش تو پایی کند. نظامی.

**همایی.** [هُ] (اخ) معلوم نیست که مولدش

کجاست. اکثر عمر خود را در عراق گذراند.

یک بار به خراسان سفر کرد. مردی کم‌سخن بود و این مطلع از اوست:

جانا منم ز دست فراق تو مرده‌ای

خون در تنم نمانده چونار فشرده‌ای.

(از مجالس‌النفائس امیر علیشیر نوایی ص ۱۲۰ از ترجمه فارسی).

وی از معاصران نوایی و از شعرای قرن نهم هجری بوده است.

**همایی.** [هُ] (اخ) دهمی است از بخش

الیگودرز شهرستان بروجرد که ۱۱۵ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و چاه و محصول

عمده‌اش غله و لیسبات و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**همایی.** [هُ] (اخ) نام یکی از دهستانهای

بخش ششم شهرستان سبزوار که تابستانی گرم و آبیایی تلخ و شور دارد. به علت دوری

از مرکز شهر اغلب کمینگاه سارقان است. آبادیها در میان تپه‌ماهورها واقع شده است.

تعداد قراء آن ۲۳ و سکنه آن ۸۹۵۰ تن است. زراعت قابل‌ملاحظه ندارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همایی.** [هُ] (اخ) ده مرکزی دهستان همایی

بخش ششم شهرستان سبزوار دارای ۳۵۷ تن سکنه. محصول عمده‌اش پنبه و زیره

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همایی.** [هُ] (اخ) دهی است از بخش کدکن

شهرستان تربت‌حیدریه که ۱۷۵ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله

و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همایی.** [هُ] (اخ) ده کوچکی است از بخش

بروجن شهرستان شهرکرد که دارای ۲۹ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همایین.** [هُ] (ع) ج همیان. (منتهی الارب). رجوع به همیان شود.

**هم ۶.** [هُم] (ع مص) دریدن جامه را و

کهنه‌کردن. (منتهی الارب) (از اقرب‌الموارد).

**هم ۶.** [هُم] (ع ص) [! جامه کهنه. ج.

اهماء. (منتهی الارب) (از اقرب‌الموارد)

**هم اتفاق.** [هُات ت] (ص مرکب) مستفق.

هم عهد. هم پیمان. (یادداشت مؤلف): پرویز هم از پدر بگریخت و به آذربایجان رفت و با

مرزبانان آنجا هم اتفاق شد. (ابن‌بلخی). با ملوک طوایف هم اتفاق و هم عهد شد.

(ابن‌بلخی).

**هم ارتفاع.** [هُر ت] (ص مرکب) دو چیز

که ارتفاع برابر دارند.

**هم ارز.** [هُأ] (ص مرکب) دارای ارزش

برابر. هم قیمت. هم پایه.

**هم اسم.** [هُأ] (ص مرکب) هم‌نام. دو کس

یا دو چیز که نامشان یکی است.

**هم اصل.** [هُأ] (ص مرکب) هم‌ریشه.

رجوع به هم‌ریشه شود.

**هم اطاق.** [هُأ] (ص مرکب) دو تن که در

یک اطاق زندگی کنند. هم خانه. هم حجره.

**هم افسر.** [هُأ س] (ص مرکب) همپایه.

هم‌درجه:

عیوق به دست زورمندی

برده ز هم‌افسران بلندی. نظامی.

**هم افق.** [هُأ ف] (ص مرکب) در تداول دو

کس را گویند که دارای تجانس فکری و روحی باشند.

**هم باد.** [هُأ] (ص مرکب) در اصطلاح بنایان،

دو پی یا دو قسمت از دیوار که با هم برابر و از

نظر عرض یا ارتفاع در یک سطح باشد. یک‌نواخت. (یادداشت مؤلف). یک‌اندازه.

هم طراز.

**هم بار.** [هُأ] (ص مرکب) عدیل. برابر.

هم سنگ. معادل. هم وزن. (یادداشت مؤلف).

**هم باز.** [هُأ] (ص مرکب) هم‌باز. شریک.

همتا. آنتیاز. حریف. نظیر. مانند. همانند. (یادداشت مؤلف):

خروشان از آن جایگه بازگشت

تو گفتی که با باد همباز گشت. فردوسی.

ز توران سزاوار و همباز تو

نیابم کسی نیز دمساز تو. فردوسی.

چو کسری بیامد بر تخت خویش

گزازان و همباز با بخت خویش. فردوسی.

بنده را بواحد خلیل گویند پدر بومطیع که

همباز ملک است. (تاریخ بیهقی). ای

امیرالمؤمنین از خدای عزوجل پترس که یکی

است و همباز ندارد. (تاریخ بیهقی).

بلندیش با چرخ همباز بود

سطربیش بیش از چهل باز بود. اسدی.

ابوالحسن و ابونصر هر دو همباز بودند در

قضاء پارس. (ابن‌بلخی). وزیر مانند همباز

ملک است و در پادشاهی و مال و مملکت او

متصرف. (ابن‌بلخی).

**هم بازی.** [هُأ] (ص مرکب) دو کودک که با

یکدیگر بازی کنند یا دو حریف که نرد و شطرنج و یا قمار بازند:

به راستی که نه هم‌بازی تو بودم من

تو شوخ‌دیده مگس بین که می‌کند بازی. سعدی.

**همبازی.** [هُأ] (حامص مرکب) شریک

بودن. همباز بودن. انبازی. شرکت. رجوع به همباز شود.

**هم بالایا.** [هُأ] (ص مرکب) هم‌قد. (یادداشت مؤلف):

کنیزی را که هم‌بالای او بود

به حسن و چابکی همتای او بود. نظامی.

چو قد ویس بت‌پیکر چنان شد

که هم‌بالای سرو بوستان شد...

فخرالدین اسعدی.

دُر بار می در پای او از دیده هم‌بالای او

گر در جوار رای او دل صدر والا یافتی.

خاقانی.

||مناسب. جور. هم‌اندازه. شهنشاهی که درع شرع هم‌بالای او باشد

قدردستی که فرق شرع قطع پای او باشد.

خاقانی.

**هم بالایا.** [هُأ] (حامص مرکب) هم‌قدی.

یک‌اندازه بودن:

سرو با قامت زیبای تو در مجلس باغ

نتواند که کند دعوی هم‌بالایی. سعدی.

**هم بالین.** [هُأ] (ص مرکب) دو تن که در

کنار یکدیگر آرامند. همسر. جفت. ||هر دو

چیز که در کنار هم قرار گیرند:

درخت ساده از دینار و از گوهر توانگر شد

کنون با لاله اندر دشت هم بالین و بستر شد.

فرخی.

**همبان آباد.** [هُأ] (اخ) دهی است از بخش

سلماس شهرستان خوی که ۶۱۰ تن سکنه

دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش

غله و کاردستی مردم جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**همبر.** [هُب] (ص مرکب) هم‌بر. همراه و

قرین و نظیر. (برهان). برابر:

بدو داد یک دست از آن لشکرش

که شیر زیان نامدی همبرش. دقیقی.

چو سروی که با ماه همبر بود

بر آن مه بر از مشک افسر بود. فردوسی.

یکی از شما سوی لشکر شوید

بکشید و با باد همبر شوید. فردوسی.

به شادی به روئین دژ اندر شویم

نشینیم و با ماه همبر شویم. فردوسی.

تا وزارت را بدو شاه زمانه بازخواند

زو وزارت با ثبوت هر زمان همبر شود.

خم چوگان به گوی برزد و شکر  
گوی او با ستارگان همبر. فرخی.  
دولتی دارد چندان که براندیشد دل  
دولت عالی با همت عالی همبر. فرخی.  
گرشکر خوردی پریر و دی یکی نان جوین  
همبر است امروز ناچار این جوین با آن شکر.  
ناصرخسرو.

هرچند که بر منبر نادان بنشیند  
هرگز نشود همبر با دانا نادان. ناصرخسرو.  
سر هفته برداشت و جایی رسید  
کهی چند را همبر مه بدید. اسدی.  
|| همسر. همدم:  
نگارا تا تو بودی همبر من  
ز نوشین خواب بودی بستر من.  
فخرالدین اسعد.

|| اربوه‌رو:  
نهاده زهر بر نوش و خار همبر گل  
چنانکه باشد جیلانش از بر عناب. بوطاهر.  
فاختگان همبر بنشاستند  
نای‌زنان بر سر شاخ چنار. منوچهری.  
|| ابا هم. همراه:  
بدی و بهی نیش و نوش است همبر  
تو بردار از آن نوش و از نیش بگذر.

ناصرخسرو.  
سیارم به تو گنج و هم دخترم  
بر اورنگ بنشانمت همبرم. اسدی.  
بزرگی که با آسمان همبر است  
ز تخم براهیم پیغمبر است. اسدی.  
دری بست و دری هم زود بگشاد  
چراغی برد و شمعی باز نهاد.

فخرالدین اسعد (ویس و رامین ص ۹۵).  
بوده با ایوب همسر در گه صبر و شکیب  
گشته با جبریل همبر در گه خوف و رجا.  
مسعود سعد.

ماه نو دیدی؟ لبت بین، رشته جانم نگر  
کاین سه را از بس که باریکند همبر ساختند.  
خاقانی.

زخم که جانان زند همسر مرهم شناس  
زهر که سلطان دهد همبر تریاق نه. خاقانی.  
علم دین، علم کفر مشمارید  
هرمان<sup>۱</sup> همبر طلل منهید.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۱۷۳).  
ترکیب‌ها:  
- همبر آمدن. همبری. رجوع به این دو  
مدخل‌ها شود.

**همبر.** [هَبْ] [اِخ] دهی است از دهستان  
بالای شهرستان اردستان که ۱۴۵ تن سکنه  
دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله  
و خشکبار است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۱۰).

**همبر آمدن.** [هَبْ مَ] [مَص مرکب]  
برابر شدن. (اندراج):

با سیاهی سنگ کعبه همبر آمد از شرف  
سرخنی سنگ مناکز خون حیوان دیده‌اند.  
خاقانی.  
**همبری.** [هَبْ] [حامص مرکب] هم‌بری.  
مطابقت. برابری. همسری. هم‌طرازی:  
شیر بیابان را با مرد جنگ  
همسری و همبری و شرکت است.  
ناصرخسرو.

رجوع به همبر شود.  
**هم بساط.** [هَبْ / بْ] [ص مرکب]  
همبازی در نرد یا شطرنج:  
مهرهٔ خواجه خانه گیرشده

هم بساطش گروپذیر شده. نظامی.  
**هم بستر.** [هَبْ تْ] [ص مرکب] همخواب.  
(آنندراج). ضعیج. مضاجع. (یادداشت  
مؤلف). همسر. هم‌پالین:  
ملک پنداشت کآن هم‌بستر او

کنیزک شمع دارد شکر او. نظامی.  
گل بر شاخسار سبز و تر هم‌بستر خار.  
(جهانگشای جوینی).  
**هم بستری.** [هَبْ تْ] [حامص مرکب]  
مصاحبت. همخوابی. هم‌آغوشی. (یادداشت  
مؤلف). || جماع. نزدیکی کردن. درآمیختن.

**هم بستگی.** [هَبْ تْ / تْ] [حسامص  
مرکب] هم‌بستگی. بستگی. پیوند. اتصال و  
ارتباط بین دو چیز یا دو تن.  
**هم بو.** [هَبْ] [ص مرکب] دارای بوی یکسان  
و رایحهٔ همانند:  
فصل بهار تازه و نوروز دلفریب  
همبوی مشک، باد و زمین پر ز بوی بان.

فرخی.  
دو چیز که دارای یک بو هستند.  
- امثال:  
دو خر در یک طویله اگر هم‌رنگ نشوند هم‌بو  
میشوند؛ یعنی معاشرت در تغییر روحیات اثر  
دازد. یا اسب و خر را که یک جا بستند اگر  
هم‌بو نشوند هم‌خو شوند. این نیز به معنی مثل  
اول است. (یادداشت مؤلف).

|| هم‌خوی و هم‌روش. (انجمن آرا).  
**هم بوی.** [هَبْ] [ص مرکب] هم‌بو. رجوع به  
هم‌بو شود.

**همبوی.** [هَبْ] [اِخ] زنی که در زمان ضحاک  
بسرادر خود را از بند ضحاک نجات داد.  
(برهان).  
**همبه.** [هَبْ / بْ] [ل] در تداول، شکم یا هر  
چیز برجسته و پیش‌آمده؛ همبه‌اش بالا آمده؛  
آبستن است. (یادداشت مؤلف).

**هم بها.** [هَبْ] [ص مرکب] هم‌قیمت. دو یا  
چند چیز که قیمت برابر دارند. (یادداشت  
مؤلف).

**هم بهره.** [هَبْ ز / ر] [ص مرکب] سهم.  
دو تن که از چیزی بهرهٔ برابر دارند. (یادداشت

مؤلف).  
**هم پا.** [هَبْ] [ص مرکب] همراه. (غیاث):  
خروشان گاودم با او به یک جا  
چنان چون دو سراینده به هم‌پا.  
فخرالدین اسعد.  
و هم در سرعت گمان دارد که او هم‌پای اوست  
و هم همراهی هم‌پا برنتابد بیش از این.  
خاقانی.

**همپا.** [هَبْ] [اِخ] دهی است از بخش ترک  
شهرستان میانه که ۳۴ تن سکنه دارد. آب آن  
از چشمه و محصول عمده‌اش غله است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**همپا.** [هَبْ] [اِخ] دهی است از بخش تکاب  
شهرستان مراغه که ۸۷۹ تن سکنه دارد. آب  
آن از چشمه‌ها و محصول عمده‌اش غله؛  
بادام، حبوب و کمرچک و کاردستی مردم  
گلیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۴).

**هم پا چگی.** [هَبْ / چ] [حامص مرکب]  
هم‌ریشی. باجناغ بودن. نسبت دو تن که  
زنهایشان با هم خواهر باشند. رجوع به  
هم‌ریش و باجناغ شود.

**هم پا چه.** [هَبْ / چ] [ص مرکب] باجناغ.  
هم‌ریش. دو مرد که زنهایشان خواهر باشند.  
رجوع به هم‌ریش شود.

**هم پالکی.** [هَبْ لْ] [ص مرکب] دو تن که  
دارای افکار و اندیشه‌های مشابه‌اند و یک  
شیوه زندگی کنند. جور. مناسب.

**هم پای.** [هَبْ] [ص مرکب] هم‌پا. رجوع به  
هم‌پا شود.

**هم پایه.** [هَبْ / ی] [ص مرکب] هم‌مرتب و  
هم‌رتبه. (اندراج):  
هم‌پایهٔ آن سران نگردی  
الا به طریق نیک‌مردی. نظامی.

**هم پدر.** [هَبْ دْ] [ص مرکب] از یک پدر.  
برادر و خواهر. دو تن که پدرشان یکی است؛  
مرا بود هم‌مادر و هم‌پدر  
کنون روزگار وی آمد به سر. فردوسی  
رسول گفت که با مرگ، خواب هم‌پدر است.  
به اختیار مکن خواب اختیار و مخسب.  
صائب.

**هم پرسش.** [هَبْ سْ] [ص مرکب] در  
حال پرسیدن و گفتگو با هم. هم‌سخن. همراه:  
به یک جای بودند خوش هر دو ان  
همه راه هم‌پرسش و هم‌عنان. اسدی.

**هم پرواز.** [هَبْ زْ] [ص مرکب] دو پرنده که  
همراه پرواز کنند:  
گهی با دام و دد دمساز گشتی  
گهی با باز هم‌پرواز گشتی. نظامی.

**هم پشت.** [هَبْ] [ص مرکب] موافق و  
۱- ن: هر زمان.

متحد. همدست:

چو هم پست باشی با هم روان  
یکی کوه کندن زین بر توان.  
فردوسی،  
یکوشید و هم پست جنگ آورد  
جهان را به کاوس تنگ آورد.  
فردوسی،  
مبارزانی همدست و لشکری هم پست  
درنگ پیشه به فر و شتاب کار به کر.  
فرخی،  
اگر صبر است با من نیست هم پست  
وگر بخت است خود بخت مرا کشت.  
فخرالدین اسعد.

نباید که هم پست باشی هیچ  
جز اندر ره رزم کردن بسیج.  
اسدی،  
چنین گفت کاین بار رزم گران  
بسازید هم پست یکدیگران.  
اسدی،  
نه از پست پاکم، اگر تندرست  
بمانم، تو را و آنکه هم پست توست.  
اسدی،  
نه برادر بود به نرم و درشت  
کز برای شکم بود هم پست.  
سنائی،  
پس آن زنان همه هم پست شدند تا مگر کید را  
رهایی دهند. (اسکندرنامه). سوگند خیزند که  
هم پست باشی تا خونها بازخواهند.  
(اسکندرنامه). ظالمان مکار چون هم پست  
شوند... ظفر یابند. (کلیله و دمنه). سگ سگ  
را گزد ولیکن چون گرگ را ببیند هم پست  
شوند. (مرزبان نامه).

نه هر رودی بود یا زخمه هم پست  
نه یکسان روید از دستی دو انگشت.  
نظامی،  
چو روی آورد سوی آن پشته گاه  
بود پور هم پست با او به راه.  
نظامی،  
نه هم پستی که پشتم گرم دارد  
نه بختی کز غریبان شرم دارد.  
نظامی،  
**هم پستی.** [هَپْ / ج] (حامص مرکب) مدد و  
معونت و یکدیگر را یاری کردن: هم پستی و  
یکدلی و موافقت میباشد. (تاریخ بیهقی). از  
هم پستی دشمنان اندیش نه از بسیاری ایشان.  
(مرزبان نامه).

اگرچه مرا با چنین برگ و ساز  
به هم پستی کس نباید نیاز.  
نظامی،  
**هم پنجگی.** [هَپْ ج / ج] (حامص  
مرکب) هم پنجه شدن. پنجه درافکندن. نبرد  
کردن:

به هم پنجگی پیل را بشکنم  
شه پیلتن بلکه پیل افکنم.  
نظامی،  
**هم پنجه.** [هَپْ ج / ج] (ص مرکب)  
هم زور. هم نبرد. هم آورد:

نه با شیری کسی را رنجه دارد  
نه از شیران کسی هم پنجه دارد.  
نظامی،  
**هم پوست.** [هَپْ / ص] (مرکب) هم پوست. دو  
چیز که در یک پوست گنجد (یادداشت  
مؤلف). چون دانه خشکبار یا مغز هسته  
میوه‌ها.

**هم پهلوی.** [هَپْ / ص] (مرکب) شریک و هم‌تا

و حریف و انباز. (آندراج). || هم‌خواهی.  
(آندراج). || (حرف اضافه مرکب) کنار.  
جواره:  
نهادند هم پهلوی هر دو تخت  
دو خدمتگر هر دو بدکام و بخت.  
فرخی،  
به سامره بمرد... به عهد معتمد اندر و  
هم پهلوی پدرش دفن کردند. (مجمل التواریخ  
و القصص). به گور کردندش هم پهلوی معتز.  
(مجمل التواریخ و القصص). || به قیاس. برابر.  
نسبت به:

سرو بالا دار هم پهلوی موزد  
چون درازی در کنار کوتهی. منوچهری.  
**هم پهلویی.** [هَپْ / ح] (حامص مرکب)  
هم پهلوی شدن. همراه رفتن. همراهی. گویا  
به معنی همراه شدن برای محافظت:  
چو بر بارگی کامرانش داد  
به هم پهلویی پهلوانش داد.  
نظامی،  
**هم پینا.** [هَپْ / ص] (مرکب) دو چیز که  
عرض برابر دارند. (یادداشت مؤلف). هم‌ور.  
(یادداشت دیگر).

**هم پیالگی.** [هَپْ / ل] (حامص مرکب)  
حریف شراب شدن. با هم پیاله نوشیدن. || در  
تداول یعنی نزدیکی و صمیمیت. چنانکه دو  
دوست با یکدیگر پیاله‌ای می‌گیرند. رجوع به  
هم پیاله شود.  
**هم پیاله.** [هَپْ / ل] (ص مرکب) دو تن که با  
هم پیاله زنند. || دو یار موافق. ندیم.  
(یادداشت مؤلف).

**هم پیشه.** [هَپْ / ش] (ص مرکب)  
هم کسب و هم هنر. (آندراج). همکار. حریف.  
(یادداشت مؤلف):

بیرسیدش از دوستان کهن  
که باشند هم پیشه و هم سخن. فردوسی،  
پروردگار دینی، آموزگار فضلی  
هم پیشه و فای هم ریشه سخای. فرخی،  
تو هم پستی او را و هم پیشه‌ای  
هم اندر سخن چابک‌اندیشه‌ای. نظامی،  
بود هم پیشه را هم پیشه دشمن. نظامی،  
گرگ در دشت و شیر در پیشه  
همه هم حرفتند و هم پیشه. اوحدی،  
**هم پیاله.** [هَپْ / ل] (ص مرکب) هم‌وزن.  
هم‌سنگ. (ناظم الاطباء).

**هم پیمان.** [هَپْ / پ] (ص مرکب)  
هم عهد. هم قسم. هم سوگند. دو تن که با  
یکدیگر بر سر کاری پیمان بستند و متفق  
شوند.

**هم پیمانی.** [هَپْ / پ] (حامص مرکب)  
هم پیمان شدن. بر سر کاری با یکدیگر عهد  
بستن.

**هم پیوند.** [هَپْ / پ] (ص مرکب)  
قوم و خویش. عضو خانواده:  
نیست جز اشک کشش هم‌زانو

نیست جز سایه کشش هم پیوند. خاقانی،  
**همت.** [هَمْتْ / ع] (مضارع). اراده و آرزو  
و خواهش و عزم. (ناظم الاطباء):  
همت او بر فلک ز فلخ بنا کرد  
بر سر ایوان فکند بن پی ایوان. خسروانی،  
منوچهر کردی بدین پیش دست  
نکردی بدین همت خویش پست. فردوسی،  
که باران وی در بهاران بود  
نه چون همت شهریاران بود. فردوسی،  
همت‌های فلکی بینمش

سیرتهای ملکی بینمش. منوچهری،  
همه به کردن خیر است مرورا همت  
همه به دادن مال است مرورا وسواس.  
منوچهری،  
در سرش همت ملک نیست. (تاریخ بیهقی)،  
از بزرگی همت و سماحت اخلاق وی سزد.  
(تاریخ بیهقی).  
تو را که همت دانستن خدای بود  
مشو مخالف قول محمد مختار. ناصر خسرو،  
شاید که همت نبود صحبت جهان  
چون نیست جز که مالش من هیچ همتش.  
ناصر خسرو.

وگر نه مزد طاعت نیست همت  
به مزدش هر کسی باید رسیدن. ناصر خسرو،  
مرد همت نه مرد تهمت باش  
چون پیمبر نه‌ای، ز امت باش. سنائی،  
همت او را و رای جزء و کل است  
که همه آنها به زیر پل است. سنائی،  
همت بر فراغ شیر مقصور گردانیدم. (کلیله و  
دمنه). هر که همت او از دنیا قاصر باشد  
حسرت او به وقت مفارقت اندک بود. (کلیله  
و دمنه). همت بر اکتساب ثواب آخرت  
مقصور گردان. (کلیله و دمنه).

هر کجا گشت همتی میدول  
بی‌گمان لعنتی شود پیدا. ادیب صابر،  
خاقانیا ز جیب تجرد بر آس  
وز روزگار دامن همت فروشان. خاقانی،  
من همه همت بر اسباب سفر دارم مرا  
در حضر ساز مهیا برتا بد پیش از این.

خاقانی،  
دامن جمع آورید و همت برگمارید. (ترجمه  
تاریخ بیهقی). همه اثر برکت همت و نتیجه  
هیبت سلطان بود. (ترجمه تاریخ بیهقی).  
ساخت از او همت قارون کلاه  
از سر آن رخنه فروشد به چاه. نظامی،  
اوج بلند است در او می‌پر  
باشد کز همت خود برخوردارم. نظامی،  
هر که را یک ذره همت داد دست  
کرد او خورشید را ز آن ذره پست. عطار،  
قدر همت باشد آن جهد دعا  
لیس للانسان الا ما سعی. مولوی،  
چو همت است چه حاجد

چو دولت است چه حاجت به تیز جوشن خای؟

سعدی.

به همت مدد کن که شمشیر و تیر

سعدی.

نه در هر و غایبی بود دستگیر.

به همت بر آرز استیزنده شور

سعدی.

که بازوی همت به از دست زور.

همت عالی ز فلک بگذرد

خواجو.

مرد به همت ز ملک بگذرد.

همت اگر سلسله جنبان شود

وحشی.

مور تواند که سلیمان شود.

همت بلند دار که با همت بلند

صائب.

هر جا روی به توسن گردون سوارهای.

صائب.

|| شجاعت و دلیری. || زور و قوت و نیرو و

طاعت. (ناظم الاطباء). رجوع به همت شود.

|| فال نیک. (ناظم الاطباء). || وسعت نظر.

بلند نظری. بلند طبیعی می.

آدم برای گندمی از روضه دور ماند

من دور ماندم از در همت برای نان. خاقانی.

کاری نه به قدر همت افتاد

راهی نه به پای مرکب آمد. خاقانی.

مرا همت چو خورشید است شاهنشاه زنداستا

که چرخش زیر ران است و سر عیبی است بر رانش.

خاقانی.

مرکب همت به تاز یک ره و بیرون جهان

از سر طاق فلک تا به حد استوا. خاقانی.

همت خاصان و دل عامیان

شيفته زان نور چو سر سامیان. نظامی.

همت مسکینان و ضعیفان زخم زیادتر زند

و سخت تر که بازوی پهلوانان. (مجالس

سعدی). از آنجا که همت درویشان است و

صدق معاملات ایشان... (گلستان).

اهل همت راز ناهمواری گردون چه باک

سیر انجم را چه غم کاندز زمین چون و چراست؟

میر علیشیر نوایی.

همت آن است کز آواره احسان گذرد

هر که این بادیه را طی نکند حاتم نیست.

صائب.

— توانگر همت؛ آنکه همتش قوی باشد. که

نفس گرم و مؤثر دارد؛ مقربان درگاه حق

سبحانه و تعالی توانگراند درویش سیرت و

درویشانند توانگر همت. (گلستان).

— دون همت؛ دارای طبع پست. کوه آندیشه؛

چو خرمن برگرفتی گاو مفروش

که دون همت کند نعمت فراموش. سعدی.

کرم ورزد آن سر که مغزی در اوست

که دون همتانند بی مغز و پوست. سعدی.

— ضعیف همت؛ کوتاه نظر؛

به در خدای قریب طلب ای ضعیف همت

که نماند این تقرب که به پادشاه داری.

سعدی.

— عالی همت؛ بلند نظر. دارای طبع بلند؛

گراز شمشیر برگردی نه عالی همتی سعدی

تو کز نیشی بیازردی نخواهی انگبین رفتن.

سعدی.

— قاصر همت؛ کوتاه همت. دون همت.

نظر پست؛ طایفه‌ای هستند بر این صفت که

بیان کردی، قاصر همت و کافر نعمت.

(گلستان).

— ناچیز همت؛ قاصر همت. دون همت؛

کنون پنداری ای ناچیز همت

که روزی خواهدت کردن فراموش؟ سعدی.

|| (اصطلاح تصوف) عبارت است از توجه

قلب با تمام قوای روحانی خود به جانب حق،

برای حصول کمال در خود یا دیگری،

به نحوی که به غیر مقصود حقیقی ملتفت

نشود... (از فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف

جعفر سجادی). توجه پیر برای امر وجودی یا

عربی: نفس پیر. درویشان امروز به جای

همت کردن، نفس کردن میگویند. (یادداشت

مؤلف). نفوذ ناپیدای شیخ در مریدان: اهل

صلاح دستها به دعا برداشتند و همت

برگماشتند. (ترجمه تاریخ یعنی).

همت از آنجا که نظر کرده بود

گفت جوانی که در آن پرده بود. نظامی.

بهر آسایش سخن کوتاه کن

در عوضان همتی همراه کن. مولوی.

هم شدی توزیع کودک دانگ چند

همت شیخ آن سخا را کرد بند. مولوی.

همت از صاحب دلی کن التماس

پس به صاحب دولتی کن التجا.

سلمان ساوجی.

دریا و کوه در ره و من خسته و ضعیف

ای خضر پی خجسته مدد کن به همت.

حافظ.

همت بدرقه راه کن ای طایر قدس

که در آرز است ره مقصد و من نوسفرم.

حافظ.

— همت خواستن؛ مدد خواستن از روح پیر یا

مرشد برای سوق به سوی کمال. رجوع به

همت خواستن شود.

**همت.** [ه] [ع مص] در روغن نهان شدن.

(منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**همت.** [ه] [م] (از تخلص برادر وصال

شیرازی است. (از تاریخ ادبی برارون ج ۴

ترجمه رشید یاسمی ص ۱۹۴).

**همت.** [ه] [م] (از دهی است از بخش

داراب شهرستان قسا که ۶۵ تن سکنه دارد.

آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و

توتون و کاردستی مردم قالی بافی است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۷).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش ورامین شهرستان تهران که ۹۵ تن

سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول

عمده اش غله، صیفی و چغندر قند است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش ساوجبلاغ شهرستان کرج که ۳۰۰ تن

سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول

عمده اش غله، بنشن، چغندر قند و صیفی

است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش مرکزی شهرستان قزوین که ۱۲۷ تن

سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول

عمده اش غله و عدس، و کاردستی مردم بافتن

جاجیم، گلیم و جوراب است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۱).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش مرکزی شهرستان ساری که ۵۷۰ تن

سکنه دارد. آب آن از رود تجن و محصول

عمده اش برنج، غله، پنبه و صیفی است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش مرکزی شهرستان امل که ۸۵ تن سکنه

دارد. آب آن از رودخانه هزار و محصول

عمده اش غله، حبوب، کنف و پنبه است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۳).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان که ۱۴۷

تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول

عمده اش غله دیمی و چوب است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۵).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش حومه شهرستان بروجرد و مرکز

دهستان همت آباد که ۱۴۵ تن سکنه دارد. آب

آن از قنات و محصول عمده اش غله، لبنیات و

چغندر، و هنر دستی مردم قالی بافی است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهستانی است از

بخش حومه شهرستان بروجرد که دارای

هسوی معتدل و شامل ۲۶ آبادی است و

روی هم ۵۳۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از

قنات تأمین میشود و مهمترین قراء آن دو

قریه جهان آباد و طبرجیان است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۶).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش دلفان شهرستان خرم آباد که ۹۰ تن

سکنه دارد. آب آن از چشمه و محصول

عمده اش غله و لبنیات و پشم است. (از

فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**همت آباد.** [ه] [م] (از دهی است از

بخش مرکزی شهرستان آباءه که ۹۵ تن سکنه

دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش

لبنیات، غله، خربزه، انگور و کاردستی مردم

بافتن گیوه و قالی است. (از فرهنگ

جغرافیائی ایران ج ۷).



**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش شهداد شهرستان کرمان که ۴۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، خرما و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش فهرج شهرستان بم که ۲۴۹ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول آن غله، خرما و حناست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۲).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از دهستان حومه باختری شهرستان رفسنجان که ۲۴۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، پسته و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش کهنوج شهرستان جیرفت که ۱۵۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و خرماست. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش خاش شهرستان زاهدان که ۱۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از دهستان نوق شهرستان رفسنجان که ۶۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، پسته و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش فهرج شهرستان بم که دارای ۳۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از دهستان گنگی از بخش فهرج شهرستان بم که دارای ۱۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش طیس شهرستان فردوس که ۱۲۵ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و گاورس و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش طیس شهرستان فردوس. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از دهستان حومه خناب از بخش حومه شهرستان اصفهان که دارای ۳۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد بالا.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از دهستان حومه خنابری شهرستان رفسنجان که ۲۶۶ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، پسته، پنبه و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش فیض آباد و محولات شهرستان تربت حیدریه که دارای ۴۱۲ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش حومه شهرستان تربت حیدریه که ۱۵۳ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و کاردستی مردم کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش نهارجانان شهرستان بیرجند. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، میوه و ابریشم است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش قاین شهرستان بیرجند که ۱۳۸ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و لبنیات و کاردستی مردم قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش طیبات شهرستان مشهد که ۸۵۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و بنشن است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش جنت‌آباد شهرستان مشهد که ۴۵۸ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش اشکذر شهرستان یزد که ۶۷۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و گاوآردستی زنان کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهسی است از بخش گرمسیر شهرستان اردستان که ۷۲ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و انار است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) ده کوچکی است از دهستان قهاب از بخش حومه شهرستان اصفهان که دارای ۳۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد حومه.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از بخش زرد شهرستان کرمان که ۱۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، پسته و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد خیرآباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از بخش حومه شهرستان نائین که ۲۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد زمان آباد.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از بخش قدیشه شهرستان نیشابور که ۱۹۴ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و کاردستی مردم کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همت آباد سلطان نصیر.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از بخش حومه شهرستان نائین. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همت آباد شور.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) نام دیگرش دهنو آصفی، و ده کوچکی است از بخش زرد شهرستان کرمان که دارای ۴ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).

**همت آباد شهرکهنه.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از دهستان قدیشه شهرستان نیشابور که ۳۴۸ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و کاردستی مردم کرباس‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**همت آباد میریک.** [ هَمَّ مَ ] (لخ) دهی است از بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد که ۲۷۰ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه‌ها و محصول عمده‌اش غله و پشم و کاردستی مردم بافتن سیاه‌چادر است. ساکنان از طایفه مال‌موله‌اند. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۶).

**همتتا.** [ هَمَّ ] (ص مرکب) همتای. همتاز. همجنس. (برهان). [ نظیر و مانند. (برهان). عدیل. همانند. قرین. شبیه. (یادداشت‌های مؤلف):

شه نیمروز آنکه رستمش نام  
سوار جهان‌نیده همتای سام. فردوسی.  
به پور گرامی سپرد آن سپاه  
که فرزند او بود و همتای شاه. فردوسی.  
نیام دگر نیز همتای او  
به رفتار و زور و به بالای او. فردوسی.  
ایا شاهی که از شاهان نیامد کس تو را همسر  
ایا میری که از میران نباشد کس تو را همتا.  
فرخی.  
بر من بیهده‌تر زان به جهان کس نبود  
که خداوند مرا جوید همتای و قرین. فرخی.  
زهی خسروی کز همه‌ی خسروان

به مردی تو را نیست همتا و یار... فرخی.  
خبر هرگز نه مانند عیان است  
یقین دل نه همتای گمان است.

فخرالدین گرگانی.  
خداوند بزرگ است و نیست او را همتا.  
(تاریخ بیهقی). فلان خیلانش را... که همتا  
نداشت بگوی تا ساخته آید. (تاریخ بیهقی).  
تاویلش از خزانه تو آن یابی  
کز خلق نیست هیچ کسش همتا.

ناصر خسرو.  
نشناخته مر خلق را، چه جویی  
آن را که ندارد وزیر و همتا. ناصر خسرو.  
تا چنان گشتی که او را همتا نبود. (مجمل  
التواریخ و القصص).

آبنوسم در بن دریا نشستم با صدف  
خس تیم تا بر سر آیم کف شود همتای من.  
خاقانی.  
عقل چه همتای توست کز تو زند لاف عشق  
می نشناسد حریف، خیره سری می کند.

خاقانی.  
ظل حق است اخستان همتاش مهدی چون نهی  
ظل حق فرداست همتا برتابد پیش از این.  
خاقانی.

بکر معانیم که همتاش نیست  
جامه به اندازه بالاش نیست. نظامی.  
گفت گفتم آن شکایتهای تو  
با گروه طوطیان همتای تو. مولوی.

پس تو همتای نقش دیواری  
که همین چشم و گوش و لب داری. سعدی.  
دو صورت که گفתי یکی نیست پیش  
نمودی در آینه همتای خویش. سعدی.  
دیگری نیست که مهر تو در او شاید بست  
هم در آینه توان دید مگر همتایت. سعدی.

ضرورت است بلا دیدن و جفا بردن  
ز دست آنکه ندارد به حسن همتایی. سعدی.  
— بی همتا؛ بی مانند. بی نظیر: مردمان چنان  
دانند که میان من و آن مهتر بی همتا ناخوشی  
است. (تاریخ بیهقی).

بی نظیری چو عقل بی همتا  
ناگزیری چو جان نا گذران. عطار.  
— نیست همتا؛ بسی همتا؛ جالیوس...  
نیست همتاتر آمد در علم طب و... نیز  
بی همتاتر بود در معالجت اخلاق. (تاریخ  
بیهقی).

|| متناسب، جور. هم آهنگ؛  
خانه خود باز رود هر یکی  
اطلس کی باشد همتای برد؟ رودکی.  
به ایران نه مردی به بالای او

نبینم همی اسب همتای او. فردوسی.  
کنیزی را که هم بالای او بود  
به حسن و چابکی همتای او بود. نظامی.  
|| همنشین. دوست، مصاحب؛

چون یار موافق نبود تنها بهتر  
تنها به صد بار چو نادانت همتا.

ناصر خسرو.  
|| همسر. (برهان). جفت. یار:  
کدام آهو افکند خواهی به تیر

که ماده جوان است و همتاش پیر. فردوسی.  
بدو گفت سودابه همتای شاه  
ندیدند بر گاه شاه و سپاه. فردوسی.

یگانه گهر گرچه والا بود  
نکو تر چو جفتیش همتا بود. اسدی.  
جهانجوی بر رسم آبی خویش  
پر یزاده را کرد همتای خویش. نظامی.

**هم تائی.** [ه] (حامص مرکب) همتایی.  
رجوع به همتایی شود.

**همتاب.** [ه] (ص مرکب) هم تاب. هم زور  
(تاب به معنی مقاومت و توانایی است):  
در ایران جز او نیست هم تاب من

ندارد هم او نیز پایاب من. فردوسی.  
**هم تازیانه.** [ه] / ن / ص مرکب) کنایه از  
شریک در تاختن و تاراج کردن باشد. (از

انجمن آرا). دو کس را گویند که در اسب  
تاختن و تاخت و تاراج نمودن شریک باشند.  
(برهان).

**همتا شدن.** [ه] [د] (مص مرکب) برابر  
شدن. همپایه شدن:  
نفس مردم را خداوندان عقل از روی هوش  
بر کشد تا با کرام الکاتبین همتا شود.

ناصر خسرو.  
**همتاه.** [ه] (ص مرکب) همتا. (یادداشت  
مؤلف):

دین از تو منظم شد چون رشته لؤلؤ  
چون جنس به جنس آمد و همتاه به همتاه.  
سوزنی.

همتای شه شوق ز کس نشنود این ماه  
زیرا ملک شوق ز همتاهان تاه است.  
سوزنی (دیوان چ ۱ ص ۳۸).

**همتایی.** [ه] (حامص مرکب) همتا بودن.  
نظیر بودن. (یادداشت مؤلف). برابری کردن:  
غزال اگر به تو میکرد لاف همتایی

برآمدهست کنون شاخش از پشیمانی. ؟  
|| انباز و شرکت. (آندراج).  
**همت بستن.** [ه] [م] [ب] (مص مرکب)  
ابراز بلند نظری:

کف نیاز به حق برگشای و همتا بند  
که دست فتنه بیند خدای کارگشای. سعدی.

**همت پرست.** [ه] [م] [پ] [ر] (ف مرکب)  
باهمت، بلند همت:  
من غلام آن مس همت پرست

که به غیر از کیمیا نارد شکست. مولوی.  
رجوع به همت شود.

**هم تخت.** [ه] [ت] (ص مرکب) دو کس که

بر یک تخت نشینند. هم نشین، و ظاهراً  
همسر:

دو صاحب تاج را هم تخت کردند  
در گنبد بر ایشان سخت کردند. نظامی.  
|| مانند. نظیر:

کو یکی سلطان در این ایوان که او هم تخت توست  
کو یکی رستم در این میدان که او همتای تو؟  
سنائی.

**هم تختی.** [ه] [ت] (حامص مرکب)  
هم نشینی. برابری:  
که فرخ ناید از چون من غباری

که هم تختی کند با شهریاری. نظامی.  
**همت خواستن.** [ه] [م] [خ] / وا / خات [م]  
(مص مرکب) یاری طلبیدن. دعای خیر و مدد

و عطف توجه خواستن از مرشد و پیر برای  
کمال خود یا برای توفیق در کاری: به خدمت  
علما و صلحا و عباد قیام نماید و همت

خواهد. (مجالس سعدی). این بگفت و پدر را  
وداع کرد و همت خواست و روان شد.  
(گلستان).

بر سر تربت ما چون گذری همت خواه  
که زیارتگه زندان جهان خواهد بود. حافظ.  
|| نیرو و اراده خواستن. دیگران را وادار به  
کارهای بزرگ کردن:

به بازو توانا نباشد سپاه  
برو همت از ناتوانان بخواه. سعدی.

**هم تراز.** [ه] [ت] (ص مرکب) هم طراز.  
برابر. هم سطح. یکسان. (یادداشت مؤلف).  
رجوع به هم ترازو شود.

**هم ترازو.** [ه] [ت] (ص مرکب) هم وزن و  
برابر و مقابل و هم قوت. (از آندراج):  
ندارد فعل من آن زور بازو

که با عدل تو باشد هم ترازو. نظامی.  
سیه کوله گرد بازو منم  
گران کوه را هم ترازو منم. نظامی.

|| قرین. جفت:  
کاروا به زر و به زور بازو  
گردانم با تو هم ترازو. نظامی.

بدین فرخی گوهری تابناک  
نه فرخ بود هم ترازوی خاک. نظامی.  
|| حریف. هم زور. هم آورد:

قوی کرد بر جنگ بازوی خویش  
بکوشید با هم ترازوی خویش. نظامی.  
که یارب چه زور و چه بازوست این  
گهر یا قدر هم ترازوست این. کلیم کاشانی.

— بی هم ترازو؛ بی رقیب. بی هم آورد:  
به داد و دهش چیره بازو بود  
جهانبخش بی هم ترازو بود. نظامی.

**هم ترانه.** [ه] [ت] / ن / ص مرکب)  
هم آواز. هم صدا:  
از نغمه آن دو هم ترانه

مطرب شده کودکان خانه. نظامی.

**هم تگ.** [هَت] (ص مرکب) رقتیق و است. همراه. (برهان):  
 نام او هم تگ است با تقدیر گام او همراه است با تیسیر. سنائی.  
 چو مرکب گرم کرد از پیش یاران برون افتاد از آن هم تگ سواران. نظامی.  
 ||هم دو. هم سرعت. دارای شتاب برابر در دویدن:  
 در فکرت اعمال هنر همدل انسرار بر ساحت میدان خرد هم تگ او هام. مسعود سعد.  
 که با شبدیز کس هم تگ نباشد جز این گلگون اگر بدرگ نباشد. نظامی.  
 گوی برده ز هم تگان طلش برده گوی از همه تش کفلش. نظامی.  
 چو مرکب گرم کرد از پیش یاران برون افتاد از آن هم تگ سواران. نظامی.  
 کودکان چون نام بازی بشنوند جمله با خرگور هم تگ میشوند. مولوی.  
**هم تگی.** [هَت] (حامص مرکب) برابری. با هم پیش رفتن:  
 هر که را با اختری پیوستگی است مرورا با اختر خود هم تگی است. مولوی.  
**هم تن.** [هَت] (ص مرکب) هم جسم. هم جنس:  
 مرغ خاکی، مرغ آبی هم تنند لیک ضدانند و آب و روغندند. مولوی.  
**هم تنگ.** [هَت] (ص مرکب) موافق و برابر. (غیاث): قاسم صباحت و ملاحه و حسن او را با یوسف هم تنگ کرده. (جهانگشای جوینی). ||هم عدل. هم لنگه. دو بار که با هم بر ستور بندند. (از یادداشت‌های مؤلف). ||همانند. شبیه:  
 بیداد بین که دور شب و روز می کند بالعل تنگبار تو هم تنگ لاله را. سیدحسن غزنوی.  
**همتی.** [هَم] (ص نسبی) منسوب به همت. رجوع به همت (ع امص) شود.  
**همتی.** [هَم] (لخ) در دفترخانه یوسف خان افشار می بود و شعرش بد نیست. این ابیات از اوست:  
 دلی ز کوی تو نا آشنا نمی آید که صد جهان ستمش در قفا نمی آید.  
 \*  
 الفت میان این دل و غمهای عشق او جایی رسیده است که من هیچکارام.  
 \*  
 به آشنایی بیگانه‌ای دلم گرم است که خویش را به من از تنگ آشنا نکند. (از مجمع الخواص صادقی کتابدار ص ۲۴۲ از ترجمه فارسی).  
 همتی از شعرای دوره شاه عباس صفوی

است. **هم تیره.** [هَر / ر] (ص مرکب) هم قبيله. دو تن که از یک تیره باشند، یا دو میوه که گروه ساختمانی مشابه دارند. (یادداشت‌های مؤلف).  
**همج.** [هَم] [ع امص] گرسنگی. ||تدبیر بد در معاش. ||(مص) گرسنه گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ||بذندگانی گردیدن. (منتهی الارب).  
**همج.** [هَم] [ع مص] به یک بار آب خوردن شتر چنانکه بشکند تشنگی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
**همج.** [هَم] [ع] ج همجه. (منتهی الارب). مگس کوچکی که بر روی خر نشیند و نیز بر چشم خر. (اقرب الموارد). خر مگس، که نیز بر گوسپند نشیند. (یادداشت مؤلف). ||(ص) احمق: همج الرعاع؛ مردم احمق. (اقرب الموارد). اراذل، بی سروپاها. (یادداشت مؤلف).  
**همجا.** [ه] (ل) ملامت و ایذا. (آندراج) (برهان).  
**هم جامه.** [هَم / م] (ص مرکب) هم زیست. دو تن که وسایل زندگی و جامه مشترک دارند. ||هم خواب. دو تن که در یک بستر خوابند:  
 نه بیگانه گر هست فرزند و زن چو هم جامه گردد شود جامه کن. نظامی.  
**هم جای.** [ه] (ص مرکب) هم وطن. (آندراج).  
**هم جفت.** [هَج] (ص مرکب) جفت. قرین. نزدیک:  
 مرا گفت جز دخت خاقان مخواه نزیید پرستار هم جفت شاه. فردوسی.  
 به جای آور سیاس و شکر یزدان که چون موبد نه‌ای هم جفت نادان. فخرالدین اسعد.  
 چو هم جفت آن بت شدی در نهفت از آن پس برومند گشتی ز جفت. اسدی.  
 دل سرد کن ز فیل که هم جفت فتنه گشت اندیشه کن ز فیل که هم جفت خواب شد. خاقانی.  
**هم جنب.** [هَجَمَب] (ص مرکب) هم پهلو. (آندراج).  
**هم جنس.** [هَج] (ص مرکب) دو چیز که از یک جنس ساخته شده باشند. ||دو کس که دارای صفات روحی یکسان باشند. متناسب. هم خو:  
 خورشید به جستجوی همجنسی پیمود هزار دور و هم فرد است. خاقانی.  
 همجنس در عدم طلب اینجا مجوی از آنک نیلوفر از سراب نداده‌ست کس نشان. خاقانی.  
 کبوتر یا کبوتر باز با باز

کند همجنس یا همجنس پرواز. نظامی.  
 که عمری شد که همجنسی ندیدم به جز وحشی اگر انسی ندیدم. نظامی.  
 دو همجنس دیرینه هم زبان بگوشتند در قلب هیجا به جان. سعدی.  
 دو همجنس دیرینه هم قلم نباید فرستاد یک جا به هم. سعدی.  
 - هم جنس جوی؛ آنکه یار و همدمی جوید. که دوست مناسبی خواهدد:  
 بر سر عالم شود همجنس جوی در تک دریا رود مرجان طلب. خاقانی.  
 ||نظیر. مانند:  
 بود کعبین زهر از ابتدا کافر صفت پس مسلمان گشته و همجنس حسان آمده. خاقانی.  
 در جفا همجنس عالم بود لیک آنچه او کرد از جفا عالم نکرد. خاقانی.  
 خویشتن همجنس خاقانی شمارند از سخن پارگین را ابر نیسانی شناسند از سخا. خاقانی.  
**هم جوار.** [هَج / ج] (ص مرکب) همسایه و هموطن. (آندراج). مجاور: ممالک هم جوار؛ کشورهای همسایه. (یادداشت مؤلف).  
**هم جواری.** [هَج / ج] (حامص مرکب) همسایگی یا هموطن بودن.  
 - حسن هم جواری؛ به صلح و صفا با هم زیستن. رجوع به هم جوار شود.  
**همجه.** [هَم] [ع ص] (ل) نوعی از مگس ریزه شبیه پشه که بر روی گوسپند و خر نشیند. ||گوسپند لاغر. ||مردم فرومایه گول. ||میش کلانسال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ج، همج. (منتهی الارب). رجوع به همج شود.  
**همجی.** [ه] (ل) جانوری است کوچک مانند ملخ که پیوسته بر روی علفها میگرده. (برهان).  
**همج.** [ه] (لخ) دهی است از دهستان حومه غربی شهرستان رفسنجان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**همج.** [هَم] (لخ) دهی است از بخش خوسف شهرستان بیرجند که ۷۱ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**هم چانه.** [هَن / ن] (ص مرکب) دو کس که با یکدیگر سخن گویند؛ پرگو همیشه پی هم چانه میگرد. (یادداشت مؤلف).  
**هم چرا.** [هَج] (ص مرکب) دو حیوان که با هم در یک جا چرا کنند و به هم آسیب نرسانند:  
 ز عدل شاه چنان ایمنی گرفته جهان

که گرگ با بره خواهند هم چرا دیدن  
سوزنی  
**هم چرا.** [هَج / ج] (جمله ناقص در تداول، هنگامی که پاسخ «چرا» را نخواهند گفت، گویند «هم چرا» مانند «محض ارا»)  
**هم چشم.** [هَج / ج] (ص مرکب) برابر و مقابل و رقیب. (آندراج: آزادخان از فرقه غلزهای و هم چشم با فرقه ابدالی بود. (مجمل التواریخ گلستانه).  
**هم چشمی.** [هَج / ج] (حامص مرکب) رقابت و برابری نمودن. (یادداشت مؤلف). چشم و هم چشمی نیز به معنی هم چشمی است. - هم چشمی کردن؛ رقابت کردن. رجوع به هم چشم شود.  
**هم چنان.** [هَج / ج] (ق مرکب) همچنان. چنان که بود. مانند پیش یا مانند دیگری. همان طور:  
چون بگردد پای او از پایان  
آشکو خیده بماند هم چنان. رودکی.  
بزرگان لشکر همه همچنان  
غریبان و گریان و زاری کنان. فردوسی.  
چنان چون پدر داد شاهی مرا  
دهم هم چنان تاج شاهی تو را. فردوسی.  
هم اندر زمان دیگری هم چنان  
زدم بر دهانش بیچید از آن. فردوسی.  
هم چنان چون تن ما زنده به آب است و هوا  
سخن خوب دل مردم را آب و هواست.  
ناصر خسرو.  
هم چنان کاندر گزارش کردن فرقان به خلق  
هیچ کس انباز و یار احمد مختار نیست.  
ناصر خسرو.  
هم چنان چون صنعت مردم نبات و سنگ را  
از خلل صافی کند تا گوهر زیبا شویم.  
ناصر خسرو.  
هر چه در علم و فضل من بفرود  
هم چنانم ز جاه و مال پکاست. مسعود سعد.  
مثال این هم چنان است که مردی در حد بلوغ  
بر سر گنجی افتد. (کلیله و دمنه)... بیماری که  
مضرت خوردنی ها میدانند و همچنان بر آن  
اقدام مینماید. (کلیله و دمنه). اگر بر این جمله  
نرود هم چنان بود که حکایت نادان و گنج.  
(کلیله و دمنه).  
این نفس جانهای ما را همچنان  
اندک اندک دزد از حبس جهان. مولوی.  
که گر به جان رسد از دست دشمنان کارم  
ز دوستی نکم توبه همچنان ای دوست.  
سعدی.  
وگر خود نیابد جوانمرد نان  
مزاجش توانگر بود هم چنان. سعدی.  
هزار بار اگر خاطرم بشورانی  
از این طرف که منم همچنان صفایی هست.  
سعدی.

طالب لعل و گهر نیست وگر نه خورشید  
همچنان در عمل معدن و کان است که بود.  
حافظ.  
در میان آب و آتش همچنان سرگرم توست  
این دل زار و نزار و اشکیار نام چو شمع.  
حافظ.  
|| (حرف اضافه مرکب) مانند. چون:  
هم چنان سرمه که دخت خوبروی  
هم بسان گرد بردارد از اوی. رودکی.  
و یا هم چنان کشتی مارسار  
کدرزان بود مانده اندر کنار. عنصری.  
**هم چند.** [هَج / ج] (ص مرکب، حرف اضافه مرکب) برابر. به اندازه. به مقدار. (یادداشت مؤلف): میشان پادشاهی دیگر است هم چند اهواز. (تاریخ بلعمی). بالای موسی چهل گز بود و همچند آن درازی عصاش و همین قدر برجست و بر کعب عوج زد. (مجمل التواریخ و القصص). هر یکی از آن موران هم چند سگی بود. (اسکندرنامه). جزوی حرمل، جزوی مازو... و هم چند همه ذاریع گیرد و خرد بساید و بر هم آمیزد. (نوروزنامه). جوز مائل زهر است و همچند جوزی است و اندر میان او تخمه است. (ذخیره خوارزمشاهی). عدد بیماریهای رطوبت زجاجیه هم چند بیماریهای بیضه باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). || هم سن یا هم قد. (یادداشت مؤلف): نعمان بن منذر همچند بهرام بود و بهرام با وی بزرگ شده بود. (تاریخ بلعمی).  
**هم چندان.** [هَج / ج] (ص مرکب، ق مرکب) هم چند. برابر. مساوی. به اندازه. (یادداشت مؤلف): به کشتن مسیلمه فریفته نشوی که دو همچندان اندر حصار مرد است. (تاریخ بلعمی). خلافت وی همچندان بود که پادشاهی شیره، یعنی شش ماه. (تاریخ بلعمی). دو تن کشته شده بودند و همچندان استیر بودند. (تاریخ بلعمی). و رجوع به همچند شود.  
**هم چنو.** [هَج / ج] (حرف اضافه + ضمیر) هم چنو. هم چون او. مانند او:  
که بهرام فرزند او همچنوست  
از آب پدر یافت او مغز و پوست. فردوسی.  
**هم چنین.** [هَج / ج] (ق مرکب) هم چنین. هم چون این. به معنی نیز و هم است. بدینگونه. هم بدین وضع. (یادداشتهای مؤلف):  
دگر دست لشکرش را همچین  
سپاهی بیاراست گرد و گزین. فردوسی.  
که ماهوی را بادتن همچین  
فکنده پر از خون به روی زمین. فردوسی.  
بیر همچین نزد آن پهلوان  
بدان تا شود شاد و روشن روان. فردوسی.  
بپوشید رویش به دیبای چین  
که مرگ بزرگان بود همچین. فردوسی.

تا بدین هفت فلک سیر کند هفت اختر  
همچنین هفت پدیدار کند هفت اورنگ.  
فرخی.  
هندو جواب داد که همچنین است. (کلیله و دمنه).  
مرا همچین چهره گلفام بود.  
سعدی (بوستان).  
همچنین در زمره توانگران. (گلستان).  
اگر همچنین سر به خود دربرم  
چه دانند مردم که دانشورم؟ سعدی.  
**همچو.** [هَج / ج] (حرف اضافه مرکب) افاده معنی تشبیه کند. (آندراج). چون. مانند:  
جز به مادندر نماند این جهان کینهجوی  
با پسندر کینه دارد همچو با دختردارا.  
رودکی.  
ایستاده میان گرما به  
همچو آسغده در میان توتور. معروفی بلخی.  
ای همچو سگ پلید و چنودیده برون  
مانند آن کسی که مر او را کتی خپک.  
دقیقی.  
طفل را چون شکم به درد آید  
همچو افعی زرنج او بر بیخت.  
پروین خاتون.  
کهای ناسزایان چه پیش آمدهست  
که بدخواهتان همچو خویش آمدهست.  
فردوسی.  
سیاوش مرا همچو فرزند بود  
که با فر و با برز و اورند بود. فردوسی.  
همه را غها شد چو پشت پلنگ  
زمین همچو دیبای رومی به رنگ. فردوسی.  
آبی چو من مگر ز غم عشق زرد گشت  
وز شاخ همچو چوک بیایخت خویشتن.  
بهرامی سرخسی.  
همچو نوباوه برنهد بر چشم  
نامه او خلیفه بغداد. فرخی.  
گرچه زرد است همچو زر، پشیز  
یا سپید است همچو سیم ارزیز. لیبی.  
خواجه و سید سادات و رئیس رؤسا  
همچو خورشید ببخشندگی و رخشانگی.  
منوچهری.  
همی رفت جم پیش آن سعتری  
چمان بر چمن همچو کبک دری. اسدی.  
همچو لؤلؤ کند ای پور تو را علم و عمل  
ره باب تو همین است برو بر ره باب.  
ناصر خسرو.  
لاجرم خلق همه همچو امامان شده اند  
یکسره مسخره و مطرب طراز و طناز.  
ناصر خسرو.  
سپس بیهشان دهر مرو  
گر نخوردی تو همچو ایشان بنگ.  
ناصر خسرو.  
همچو کتابی است جهان جامع احکام نهان

جان تو سردتر آن فهم کن این مسأله را.  
مولوی.

همچو ابلیسی که گفت: «اغویتی»  
تو شکستی جام و ما را میزنی. مولوی.

بیا که رونق این کارخانه کم نشود  
ز زهد همچو تویی یا ز فسق همچو منی.  
حافظ.

همچو گلبرگ طری هست وجود تو لطیف  
همچو سرو و چمن خلد سراپای تو خوش.  
حافظ.

همچو دیده به سوی خویش مبین  
خویش را از دگران بیش مبین. جامی.

همچو خورشید به ذرات جهان قسمت کن  
گر نصیب تو ز گردون همه یک نان باشد.  
صائب.

|| (حرف ربط مرکب) نیز. (آندراج). هم.  
همچنین:  
تا نبود چون همای فرخ کرکس  
همچو نباشد به شبه باز خشین پند. فرخی.

**همچون**. [هَمْچُون] (حرف اضافهٔ مرکب)  
همچو. مانند. چون. نظیر:  
ایستاده دید آنجا دزد غول  
روی زشت و چشمها همچون دغول.  
رودکی.

انگشت بر رویش مانند بلور است  
پولاد بر گردن او همچون لاد است.  
خسروانی.

گویی همچون فلان شدم نه همانا  
هرگز چون عود کی تواند شد توغ؟ منجیک.

فلک مر جامه‌ای را ماند ازرق  
ورا همچون طراز خوب کرکم. منجیک.

ای عشق ز من دور که بر من همه رنجی  
همچون زبر چشم یکی محکم بالو. شاکری.

یکی بیشه‌ای دید همچون بهشت  
که گفتی سپهر اندر او لاله کشت. فردوسی.

چو بشنید مهربا شد شادمان  
به رخ گشت همچون گل ارغوان. فردوسی.

چو بیرون شد از شهر خود با سپاه  
بر او روز همچون شب آمد سپاه. فردوسی.

همچون رطب اندام و چو روغنش سراپای  
همچون شبه زلفان و چو پیلستهش آلت.  
عسجدی.

بیش بین چون کرکس و جولان‌کننده چون عقاب  
راهوار ایدون چو یک و راست‌رو همچون کلنگ.  
منوچهری.

تا ک‌رز را دید آستن چون داهان  
شکمش خاسته همچون دم روباهان.  
منوچهری.

مردم اندر خور زمانه شده‌ست  
نرد چون شاخ و شاخ همچون نرد. کسایی.

... بیشتری از جهان گرفته و میگردد، تو نیز  
همچون پدر باشی. (تاریخ بیهقی).

چه مرد است آنکه همچون هم نباشد  
مر او را در جهان گفتار و کردار.  
مسعود سعدی.

هیچ جنبنده نیست اندر زمین و نه هیچ پرنده  
اندر هوا که نه ایشان نیز همچون امتی‌اند.  
(ترجمهٔ تفسیر طبری). همچون کسانی نباشند  
که مشقت در تاریکی زتند. (کلیله و دمنه).  
بادی پیدا آید و آن را در حرکت آرد تا  
همچون آب پتیر گردد. (کلیله و دمنه).  
زیر آن ازدهای همچون قیر  
می‌شد از ریزش آب معنی‌گیر. نظامی.

لیکن بر کوه قاف پیکر  
همچون الف است هیچ در بر. نظامی.

شب روشن روان ماه جهانتاب  
گذاران گشت همچون برف در آب. نظامی.

عمر همچون جوی نونو میرسد  
مستمری مینماید در جسد. مولوی.

دقت صوفی سواد و حرف نیست  
جز دل اسپید همچون برف نیست. مولوی.

دگر با ما مگو ای باد گلبوی  
که همچون بلبلم دیوانه کردی. سعدی.

به گیتی بتر زین نباشد بدی  
جفا بردن از دست همچون خودی. سعدی.

کافرا قامت همچون بت زیبای تو بیند  
بار دیگر نکند سجدهٔ بت‌های رخامی. سعدی.

**همچونین**. [هَمْچُونین] (ق مرکب) همچنین:  
جهان این است و چونین بود تا بود  
و همچونین بود اینند بارا. رودکی.

و همچونین تا به آخر دیار مغرب بگرفت و  
فلسطین بگشاد. (فارسنامهٔ ابن بلخی). رجوع  
به همچنین شود.

**هم‌چهره**. [هَمْچ] (ص مرکب) مشابه. همانند.  
هم‌شکل:  
چو میرد بتی پیس به هم‌چهره‌ای  
پرستش کنیند از بی مهری. اسدی.

**هم‌حال**. [هَمْحَال] (ص مرکب) دارای حال و  
کیفیت عاطفی مشابه. هم‌حالت:  
بخشود بر آن غریب همسال  
همسال تهی نه، بلکه هم‌حال. نظامی.

غمی کآن با دل نالان شود جفت  
به همسالان و هم‌حالتان توان گفت. نظامی.

**هم‌حالت**. [هَمْحَالت] (ص مرکب) هم‌حالت:  
همه هم‌حالت و هم‌غصه و هم‌درد منید  
پاسخ حال من آراسته‌تر باز دهید. خاقانی.

**هم‌حجره**. [هَمْحَز] (ص مرکب) آن‌که  
با دیگری در یک حجره زندگی کند. همنشین.  
دوست:  
مغی را که با من سر و کار بود  
نکوروی و هم‌حجره و یار بود. سعدی.

|| در تداول دو کس را گویند که در بازار به  
یک دکان نشینند و کسب کنند یا دو طالب که  
در مدرسهٔ دینی در یک حجره منزل گیرند.

**هم‌حربی**. [هَمْحَرَبی] (حماص مرکب)  
هم‌جنگ بودن. با هم نبرد کردن:  
بچربد روبه‌ار چربیش باشد  
وگر با گرگ هم‌حربیش باشد. نظامی.

**هم‌حرف**. [هَمْحَرَف] (ص مرکب)  
هم‌پیشه. هم‌شغل. هم‌کار:  
دبیری را تویی هم‌حرفتم لیک  
شعارم صدق و آیین تو زرق است. خاقانی.

**هم‌حساب**. [هَمْحَسَاب] (ص مرکب) برابر. دو  
چیز که در حساب یکی باشند:  
صورت‌م را دو صفر ناچیز است  
با الف هم‌حساب دیدستند. خاقانی.

**هم‌حقه**. [هَمْحَق] (ق / ق) (ص مرکب) دو  
چیز که در یک ظرف یا قوطی قرار داده شوند.  
|| به کنایه، دو تن که همنشین و هم‌خانه شوند:  
مر با جادویی هم‌حقه‌سازی  
که بر سازد ز بابل حقه‌بازی. نظامی.

**هم‌خاصیت**. [هَمْحَصَیْت] (ص) (ص)  
مرکب) دو دارو یا دو چیز که خاصیت واحد  
دارند. (یادداشت مؤلف).

**هم‌خاک**. [هَمْخَاک] (ص مرکب) همسایه.  
مجاور. هم‌سامان.

**هم‌خان**. [هَمْخَانَ] (از نواحی گرمسیر قدیم  
فارس بوده است. رجوع به فارسنامهٔ  
ابن بلخی ص ۱۳۵ شود.

**هم‌خانگی**. [هَمْخَانگی] (حماص مرکب) با  
یکدیگر در یک خانه بودن. در یک خانه  
سکونت جستن. همنشینی:  
شهنشه پذیرا شد آن خانه را  
به هم‌خانگی برد فرزانه را. نظامی

روا دارد از دوست بیگانگی  
که دشمن گزیند به هم‌خانگی. سعدی.

|| دوستی:  
با دو حکیم از سر هم‌خانگی  
شد سخنی چند ز بیگانگی. نظامی.

رجوع به هم‌خانه شود.

**هم‌خانه**. [هَمْخَانه] (ن / ن) (ص مرکب) هم‌خانه.  
هم‌مسکن. که با یکدیگر در یک جا سکونت  
کنند. همنشین:  
از بی عدل و فضل شاهانه  
گوربا شیر گشت هم‌خانه. سنائی.

موش، مردم را همسایه و هم‌خانه است.  
(کلیله و دمنه).

هم‌خانه شوی به مهد عیسی  
رجعت کنی از اشارت جم. خاقانی.

حفظ از معشوق خرما میشود  
خانه از هم‌خانه صحرا می‌شود. مولوی.

بخت این نکند با من سرگشته که یک روز  
هم‌خانهٔ من باشی و همسایه نداند. سعدی.

کی بود جای ملک در خانهٔ صورت‌پرست  
رو چو صورت محو کردی با ملک هم‌خانه باشی.  
سعدی.

تو با دشمن نفس همخانهای  
چه در بند پیکار بیگانه‌ای؟

سعدی  
حالی خانه بر انداز دل و دین من است  
تا در آغوش که می‌خسبد و همخانه کیست.  
حافظ

همخانه عیسی، همخانه مسیح؛ خورشید  
که با عیسی در یک آسمان است. (برهان). هر  
دو در فلک چهارم اند به اعتقاد قدما:  
نه خورشید همخانه عیسی آمد  
چه معنی که معلول و حیران نماید؟ خاقانی  
خورشید شاه انجم و همخانه مسیح  
مصروع و تب زده ست و سها ایمن از مقام.  
خاقانی

|| ساکن سکونت‌گزینده:  
نیست جهان را چو تو هم خانهای  
مرغ زمین را ز تو به دانهای.

هم خرج. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو تن که  
هزینه زندگی خود را روی هم ریزند و با هم  
خرج کنند.

هم خفت. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) هم خواب.  
هم خوابه. جفت. همسر:

مراگفت: جز دخت خاتون مخواه  
نزیب پرستار هم خفت شاه. فردوسی  
|| قرین. همدم:

چه بی توشه تنها میان گروه  
چه هم خفت نخجیر بر دشت و کوه. اسدی.  
هم خو. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو آفریده که  
دارای خوی و خلقی همانند باشند: اسب و  
خر را که یک جا بندند اگر هم بو نشوند هم خو  
میشوند. (یادداشت مؤلف).

هم خواب. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو  
تن که در یک بستر خوابند. || ملازم. همراه.  
که پیوسته با کسی باشد: با این همه چهار  
دشمن متضاد از طبایع یا وی همراه، بلکه  
هم خواب. (کلیله و دمنه).

|| آمیخته. مخلوط:  
گلت چون با شکر هم خواب گردد  
طبرزد را دهان پرآب گردد.

هم خوابه. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) (ص  
مرکب) در آخر این لفظ «ها» زاید است) زن.  
هم بستر. هم پالین. همسر. زوجه. (آندراج):  
نیم شبی پشت به هم خوابه کرد  
روی در آسایش گرمابه کرد.

هم خوابه عشق و همسر ناز  
هم خازن و هم خزینه پرداز.  
که را خانه آباد و هم خوابه دوست  
خدا را به رحمت نظر سوی اوست. سعدی.

|| همنشین:  
بسی بود همشیره با شاخ گل  
بسی بود هم خوابه با شیر نر.

مسهود سعد.  
یار از برون پرده، ندا، مخت بر در

خاقانی از در نوسو هم خوابه خیالش.

خاقانی  
|| ندیم. مونس:  
همه هم خوابه و همدرد دل تنگ منید  
مرکب خواب مرا تنگ سفر بگشائید.

خاقانی  
بدین بختم چو هم خوابه باید  
کز او سرسام را گرمابه باید. نظامی.  
ور نبود دلبر هم خوابه پیش  
دست توان کرد در آغوش خویش. سعدی.

هم خوان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب)  
هم سفره. (یادداشت مؤلف):  
بر او زان شگفت آفرین خوان شدند  
به خوردن نشستند و هم خوان شدند. اسدی.

هم خوان تو گر خلیفه نام است  
چون از تو خورد ترا غلام است. نظامی.  
چو هم خوان خضری بر این طرف جوی  
به هفتاد و هفت آب لب را بشوی. نظامی.

چه جای عزت و ملک است کاتجا ساخت همت خوان  
که عفا مور خان گشت و سلیمان مرد هم خوانش.  
خاقانی

هم خوانی. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) (ص مرکب)  
هم سفره شدن. هم کاسگی. هم نشینی:  
کرد با او به خورد هم خوانی  
کاین چنین است شرط مهمانی. نظامی.

به هم خوانی خود کنی سر بلند  
که خوان گردد از نازکان ارجمند. نظامی.  
هم خور. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب)  
هم خورا ک. هم کاسه. (یادداشت مؤلف).

هم خورا ک. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب)  
هم خور. هم کاسه. دو تن که با هم خورند.  
هم خوان. (یادداشت مؤلف).

هم خوردند. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب)  
ضد و تقیض و هم چشم. (انجمن آرا).  
هم خون. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو تن که قرابت  
تسبی دارند. (یادداشت مؤلف).

هم خوانند. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب)  
مخفف هم خداوند است، و آن را خواجه تاش  
هم میگویند یعنی دو شخص که یک صاحب و  
یک خداوند داشته باشند. || نقطه مقابل.  
تقیض. ضد. (برهان).

هم خوی. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) هم خصلت و  
هم طبع. (انجمن آرا). هم خو:  
هم خیال. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) هم اندیشه. دو  
تن که در یک اندیشه‌اند و یک سودا به سر  
دارند. هماهنگ. موافق. هم فکر:  
یاد ایامی که با هم آشنا بودیم ما  
هم خیال و هم صغیر و هم نوا بودیم ما.

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

صائب  
هم دستان. [هَخْ / هَخْ] (ص مرکب) دو کس را  
گویند که پیوسته با هم سخن کنند و حکایت  
گویند و صحبت دارند. || موافق. (برهان).

مستق. هم سخن. هم عقیده. هم فکر.  
(یادداشت‌های مؤلف): گفت: تا جان دارم بدین  
همداستان نشوم. (تاریخ بلعی). اکنون که  
بیا فریدم اگر مرا طاعت ندارند همداستان  
نباشم. (تاریخ بلعی).

نباشد بدین نیز همداستان  
شنید از شما کس چنین داستان؟ دقیقی.  
نباشیم، گفتند: همداستان  
که شاهنشاه و کدخدای جهان. دقیقی.

چه گوید، گفت: اندر این داستان  
خرّزان بدین هست همداستان؟ فردوسی.  
منوچهر چون بشنود داستان  
نباشد بر این کار همداستان. فردوسی.

بدین کار همداستان شد پدر  
که بندد بر این کین سیاوش کمر. فردوسی.  
داستان پادشاهان خوانده‌ام ای پادشاه  
کس بدین بخشش نبوده‌ست از جهان همداستان.

فرخی  
بزرگی و نیکی نیابد هرگز  
کسی کو به بد بود همداستان. فرخی.  
به درد کسان صابری اندر او تو

به بدنامی خویش همداستانی. منوچهری.  
مرا آواز دادند و گفتند: ما که فرزندان و بیم  
همداستان نباشیم که تو سخن پدر ما بیش از  
این که گفتی برداری و فرو نهی. (تاریخ بیهقی).

حدیث وی کوتاه باید کرد که همداستان  
نیستیم. (تاریخ بیهقی). گفت: البته همداستان  
نباشم و کس را زهره نیست که در این باب با  
من سخن گوید. (تاریخ بیهقی). گفتند بدین  
همداستان نباشیم که سرّ خویش با کسی  
میگویی و مشورت کنی که او برخلاف دین ما  
باشد. (مجم‌التواریخ و القصص). خون  
عثمان در گردن علی است و کشندگان با ویند،  
همداستان نباشیم. (مجم‌التواریخ و  
القصص).

اقبال از خزران ستان، با عدل شه همداستان  
پیل آرد از هندوستان آنگه به خزران پرورد.  
خاقانی

به امارت و سلطنت او همداستان شد. (ترجمه  
تاریخ یمینی). به نسیان آن مساعی و کفران  
آن ایادی همداستان نباشم. (ترجمه تاریخ  
یمینی).

دلش با آن سخن همداستان بود  
که او را نیز در خاطر همان بود. نظامی.  
به دستوری رخصت راستان  
به لشکر کشی گشت همداستان. نظامی.

چون حکیم از این سخن آگاه شد  
وز درون همداستان شاه شد. مولوی.  
|| قرین. همدم:  
دل خسرو به نوعی شادمان شد  
که با او بیدلی همداستان شد. نظامی.

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

چه خسیم چندین بر این آستان

که با مرگ شد خواب همداستان. نظامی  
یک هفته یا دو هفته کم و بیش و صبح و شام  
با گریه دوست همدم و همداستان شود.

سعدی.

||متاع|| همراز. ||راضی و شاکر و خرسند.  
(سهران): غنیمتی تمام شناختند و بدان  
همداستان و راضی شدند. (ترجمه تاریخ  
یمنی).

**همداستانی.** [هَ] [حامص مرکب]  
همداستانی. توافق. اتحاد عقیده. هم اندیشی:

بجنیبش به دل در مهربانی  
نمود از خامشی همداستانی.

فخرالدین گرگانی.

- همداستانی کردن؛ موافقت کردن. پذیرفتن.  
قبول کردن:

... که همداستانی مکن روز و شب

که در پیش خسرو گشایند لب. فردوسی.

جهاندار همداستانی نکرد

ز ایران و توران برآورد گرد. فردوسی.

نه هرگز بدان را به بد داده یاری

نه هرگز به بد کرده همداستانی. فرخی.

ایا خواجه همداستانی مکن

که بر من تحمل کند ابتری. منوچهری.

||۱|| زری را گویند که از رعایا در وجه خراج

و مال گیرند، و به عربی مال الرضا خوانند.

(برهان): این خراج بر خلق انوشیروان نهاد که

ملک را از خواسته چاره نیست. و رعیت را

گرد کرد و همه زمینها را مساحت کرد و به

همداستانی رعیت آن خراج نهاد. (تاریخ

بلعی)، و این خراج را خراج همداستانی نام

کردند یعنی مال الرضا. (تاریخ بلعی).

**هم داماد.** [هَ] [ص مرکب] شوهر خواهر

زن. (آندراج) (یادداشت مؤلف). هم ریش.

با جناخ. رجوع به هم ریش شود.

**هم دامان.** [هَ] [ص مرکب] دو کس که دو

خواهر را به نکاح داشته باشند، هر کدام

هم دامان آن دیگری باشند. (آندراج). رجوع

به هم داماد شود.

**همدان.** [هَمْ] [اِخ] یکی از پنج ناحیه پهل

است. (ابن الندیم). راجع به همدان لازم است

گفته شود: اول دفعه‌ای که اسم این محل در

کتاب تیکلات پالس [تیکلات پیلسر] اول

در حدود ۱۱۰۰ ق. م. آمده است این پادشاه

آسور اسم آن را امدانه ذکر کرده. در کتیبه‌های

خامنتی اسم این شهر را هگمتان نوشته‌اند

ولی بعضی تصور می‌کنند که هگمتان تلفظ

می‌شده. هردوت اسم آن را اگباتان ضبط کرده

است. بنابراین تاریخ شهر مزبور تا قرن

یازدهم ق. م. صعود می‌کند و در میان

شهرهای قدیم که اکنون هم ایستاده‌اند نظایر

همدان نادر است و تاریخ بنای رم هم چنانکه

معلوم است از اواسط قرن هشتم ق. م. بالا

نمیرود. همدان در پای کوه الوند واقع و کوه  
مزبور از سنگ خارا است. مورخان ارمنی و  
اخیراً راولینسن انگلیسی عقیده داشتند که  
اگباتان هردوت، همدان کنونی نیست و محل  
پایتخت قدیم ماد را باید در تخت سلیمان  
امروز، در ۲۵ فرسنگی دریاچه ارومیه از  
طرف جنوب شرقی، جستجو کرد. ولی  
دوستان که حفاریات شوش را اداره میکرد  
شخصاً تحقیقاتی به عمل آورده و ثابت کرده  
که اگباتان هردوت همان محل همدان  
امروزی است و از برآمدگی‌های زمین و تپه‌ها  
جاهای هفت قلعه قصر همدان را تشخیص  
داد. (از ایران باستان پیرنیا  
صص ۱۷۸-۱۷۹). شهرستان همدان یکی از  
شهرستانهای استان پنجم و از بزرگترین  
شهرستانهای ایران است. شمال آن حوزه  
شهرستانهای بیجار و زنجان، خاور شهرستان  
قزوین، جنوب خاوری شهرستان اراک و  
ساوه، جنوب تویسرکان و ملایر، و باختر آن  
شهرستانهای کرمانشاهان و سنندج است.  
هوای بخش‌های این شهرستان به نسبت  
پستی و بلندی متفاوت و در دره‌های الوند  
دیگر نقاط مرتفع سردسیر است. همدان در  
دره وسیعی واقع شده که تقریباً تمام اطراف  
آن کوه‌های بلند قرار دارد و عظیم‌ترین آنها  
کوه معروف الوند و دیگر نقاط مرتفع سردسیر  
است. در دره‌های آن هزاران چشمه جاری  
است و همین چشمه‌ها سرچشمه اصلی  
رودخانه‌های قره‌چای و کرخه است.  
بلندترین قله الوند از دریای آزاد ۳۵۷۴ گز  
ارتفاع دارد و گردنه معروف اسدآباد که بر سر  
راه کرمانشاه و همدان است ۲۲۴۱ گز  
مرتفع‌تر از دریاست. در اطراف شهرستان و  
دامنه‌های کوه‌ها رودخانه‌های سیلابی و  
فصلی بسیار است. تعدادی از رودهای  
کوچک در بخش مرکزی به هم می‌پیوندند و  
سیمینه‌رود را تشکیل میدهند و مهمترین آنها  
عبارتند از: قورچای، خاکو، دره مرادبیک،  
عباس‌آباد، وفرجین، سیمین، اسدآباد،  
همه کسی، دمق و ایگده‌لو، درجین، شهاب و  
خرم‌رود. از شهرستان همدان راه‌های شوسه  
اسفالتی به قزوین و تهران و کرمانشاه و  
ملایر و راه‌های شوسه خاکی به سنندج و  
بیجار می‌رود که تعدادی از بخش‌ها و  
دهستانها و قصبات همدان نیز در مسیر همین  
شوسه‌ها قرار دارند. بخش‌های مهم آن  
عبارتند از: سیمینه‌رود، کبودآهنگ، اسدآباد  
ورزن. محصول عمده بخش‌ها در قسمت‌های  
کوهستانی انواع میوه و سردرختی  
به‌خصوص سیب و گلابی و آلبالو و در  
دامنه‌ها انگور، غله، حبوب، صیفی، کتان و  
پنبه است. لبنیات متنوع نیز در اغلب بخشها

به دست می‌آید. از جمله صادرات این  
شهرستان میوه، چوب، سیب‌زمینی، پیاز،  
لبنیات، ظروف زیبای سفالین، چرم و  
کتیاست و در دهات، زنان قالیچه و گلیم و  
کرباس می‌بافند. با تحقیقات ناقصی که انجام  
شده وجود معادن گرافیت، طلا، طلائی سفید،  
آنتیمون، آهن و املاح معدنی در حومه این  
شهرستان به اثبات رسیده است. این شهر سه  
بار به ترتیب در حملات اسکندر، اعراب و  
مغول ویران و بازساخته شده است. طول  
جغرافیایی ۴۸ درجه و ۳۱ دقیقه شرق  
گرینویچ و عرض آن ۳۴ درجه و ۴۸ دقیقه  
شمال استواست. در این شهر اکنون تعدادی  
آثار تاریخی کهن وجود دارد که مهمترین آنها  
عبارتند از: مقبره استر و مردخای، مقبره  
باباطاهر عریان، گنبد علویان، آرامگاه  
بوعلی سینا که اخیراً سلطنتمان آن تجدید شده  
است، سنگ شیر [= شیرسنگی] که میگویند  
در زمان آبادی همدان قدیم بر دروازه شهر  
نصب شده بوده است، گنجنامه که در  
ده‌هزارگزی جنوب باختری همدان است و  
کتیبه‌های است به خط میخی بر روی سنگ و  
فتوحات داریوش بر آن نوشته شده است و نیز  
برج معروفی به نام برج قربان در همدان  
وجود دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۵)، همدان اکنون فرمانداری کل است و تابع  
مرکز استان کرمانشاهان نیست.

**همدان.** [هَمْ] [اِخ] دهی است از بخش  
خداآفرین شهرستان تبریز که ۱۷۸ تن سکنه  
دارد. آب آن از رود ارس و محصول عمده‌اش  
غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**همدان.** [هَمْ] [اِخ] دهی از بخش شهریارک  
شهرستان یزد که ۱۳۷ تن سکنه دارد. آب آن  
از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از  
فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱۰).

**همدان.** [هَمْ] [اِخ] حسی چهارم کهلان و  
ایشان فرزندان همدان بن مالک بن... کهلان‌اند  
که جای آنها در مشرق یمن بوده است و  
همدانیان از پیروان علی بن ابی‌طالب و شیعه  
بودند. (ترجمه به‌اختصار از صبح‌الاعشی ج ۱  
ص ۳۲۸).

**همدانک.** [هَمْ نَ] [اِخ] دهی است از  
بخش شهریار شهرستان تهران که ۵۱ تن  
سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول  
عمده‌اش غله، صیفی، چغندرقتد و انگور  
است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

**همدان گشسب.** [هَمْ شَ] [اِخ] از سران  
سپاه بهرام چوبینه در جنگ با ساوه‌شاه  
خاقان ترکستان:

به پیش اندرون بود همدان گشسب

که در نی زدی آتش از نعل آتشی... فرودوسی.  
**همدانی.** [هَمْ] (ص نسبی) منسوب به شهر همدان. (یادداشت مؤلف).

**همدانی.** [هَمْ] (لخ) بدیع الزمان، نگارنده معروف مقامات. رجوع به بدیع الزمان احمد شود.

**همدانی.** [هَمْ] (لخ) (محمد بن عبدالملک، مکنی به ابوالحسن. مورخ و عالم فرائض بود. در ۵۲۱ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**همدانی.** [هَمْ] (لخ) حسن بن احمد، مکنی به ابوالعلاء. رجوع به ابوالعلاء حسن بن احمد شود.

**همدانیان.** [هَمْ] (لخ) قبیله‌ای از عرب در نجران، و از وی دزدان بیابند و به حدود یمن راه برند. (حدود العالم).

**همدا یگی.** [هَمْ / ی] (حامص مرکب) همدا یگی. همشیر پیوپین. نسبت دو طفل که آنها را یک دایه پرورد. همشیرگی. من اول شیر بنهادم تا سبب همدا یگی و حق همشیرگی و تا کید محبت و مودت گردد. (تاریخ قم).

**هم درجه.** [هَمْ دَرَج / ج] (ص مرکب) برابر. مساوی. هم پایه. (یادداشت مؤلف). هم رتبه. هم شأن.

**هم درد.** [هَمْ دَرْد] (ص مرکب) هم درد. دو کس که دردی مانند هم داشته باشند. || به کنایه، هم فکر و غمخوار. دلسوز. غمگساره. یار همکاسه هست بسیاری

لیک هم درد کم بود باری. سنائی. همه هم خوابه و هم درد دل تنگ منید مرکب خواب مرا تنگ سفر بگشائید.

خاقانی. رفیق من یکی هم درد باید تو را بر درد من رحمت نیاید. سعدی. حدیث عشق جانان گیکنتی نیست و گر گویی کسی هم درد باید. سعدی. مرا چند گویی که در خورد خویش حریفی به دست آر هم درد خویش. سعدی. دلی هم درد و یاری مصلحت بین که استظهار هر اهل دلی بود. حافظ. اگر ز خون دلم بوی شوق می آید عجب مدار که هم درد نافه ختم. حافظ.

**هم دردی.** [هَمْ دَرْدِی] (حامص مرکب) غمخواری. دلسوزی. غمگساری. دلجوئی. دلداری. رجوع به هم درد شود.

**هم درس.** [هَمْ دَرْس] (ص مرکب) دو تن که با هم درس خوانند. هم کلاس. هم سبق. بشوی اوراق اگر هم درس مایی که علم عشق در دفتر نباشد. حافظ.

**هم درود.** [هَمْ دَرُود] (ص مرکب) دو تن که یکدیگر را درود گویند. دوست. — هم درود آمدن؛ یکدیگر را خوش آمد گفتن.

چو با یکدیگر هم درود آمدند به آن آب چشمه فرود آمدند. نظامی.  
**هم دست.** [هَمْ دَسْت] (ص مرکب) هم دست. شریک و رفیق. (برهان):

نه ز همدستان مانده به همدستی نه ز همکاران مانده بدو یک تن. فرخی. دل سرد کن ز دهر که همدست فتنه گشت اندیشه کن ز پیل که هم جفت خواب شد. خاقانی.

پای نهادی چو در این داوری کوش که همدست به دست آوری. نظامی. چه دانی که همدست گردند و یار یکی دزد گردد یکی پرده دار. سعدی. || متفق. (برهان):

مبارزانی همدست و لشکری هم پشت درنگ پیشه به فرّ و شایکار به کر. فرخی. گه ایندر جنگ با شمشیر همدست گه ایندر بیشه‌ها با شیر در کار. فرخی. گاهی سموم قهر تو همدست با خزان گاهی نسیم لطف تو همراز با صبا. سعدی. || هم نشین. || همسر. (برهان):

اگرچه مریم او را هست همدست همی خواهد که باشد با تو پیوست. نظامی. || هم آغوش. هم خواب: در آن ساعت که از می مست گشتی به بوسه با ملک همدست گشتی. نظامی. حریفان از نشستن مست گشتند به بوسه با ملک همدست گشتند. نظامی. سلطان و ایاز هر دو همدست سرهنگ خراب و پاسیان مست. نظامی. || هم زور. (برهان):

همه همدستی او فتاده او همه در بسته‌ای گشاده او. نظامی.  
**هم دستان.** [هَمْ دَسْتَان] (ص مرکب) هم داستان. (برهان). قرین. هم آواز. هم آهنگ. (یادداشت مؤلف):

کی دهد دست این غرض یارب که همدستان شوند خاطر مجموع ما، زلف پریشان شما. حافظ. رجوع به هم داستان شود.

**هم دستانی.** [هَمْ دَسْتَانِی] (حامص مرکب) موافقت. (یادداشت مؤلف). هم داستانی. رجوع به هم داستانی شود.

**هم دستی.** [هَمْ دَسْتِی] (حامص مرکب) اتفاق. موافقت. دست به دست هم دادن: در سر آمد نشاط و سرمستی عشق با باده کرده همدستی. نظامی. || در افتادن. پنجه در افتادن: ستیزه یا یزرگان به توان برد که از همدستی خردان شوی خرد. نظامی. نایب شه ز روی سرمستی کرد با او به جور همدستی. نظامی.

**هم دکان.** [هَمْ دُکَان] (ص مرکب) دو تن که

در یک دکان کسب کنند. شریک. همکار. || به کنایه، نزدیک و دوست صمیم: روز و شب هم سرای و هم دکان در دکان مرد و در سرای زنی. (هزلیات منسوب به سعدی).

**همدگر.** [هَمْ دِگَر] (ضمیر مبهم مرکب) همدیگر. یکدیگر. (یادداشت مؤلف). با هم. (آندراج):

بر نیایم یک تنه با سه نفر پس بیرُمشان نخست از همدگر. مولوی. خرده کاری بود و تقریقش خطر همچو اوصال بدن با همدگر. مولوی.

**هم دل.** [هَمْ دَل] (ص مرکب) همدل. رفیق و متق‌الرای و دوست جانی. (آندراج):

شاهی است مرا یارا با عدل عمر همدل بندیش از او گر گوش داری و بصر داری. فرخی. در فکرت اعمال هنر هم دل اسرار بر ساخت میدان خرد هم تک او هام. مسعود سعد.

|| هم جرأت. دارای جرأت و شهامت برابر: از فراوان کاندز آید شاه با شیران به صید اسب او خسو کرد و هم دل گشت با شیر. فرخی. قوت پشه نداری چنگ با پیلان مزین هم دل موری نه‌ای، پیشانی شیران مخار. جمال‌الدین عبدالرزاق.

**هم دلی.** [هَمْ دَلِی] (حامص مرکب) وفاق. یکدلی. (یادداشت مؤلف):

جاهل ار با تو نماید هم دلی عاقبت زخمت زند از جاهلی. مولوی. پس زبان مجرمی خود دیگر است هم دلی از هم‌زبانی بهتر است. مولوی. همدم. [هَمْ دَم] (ص مرکب) هم دم. هم نفس. ندیم. قرین. دوست. (یادداشت مؤلف):

از دو همدم که در جهان یابم نا گزیر است و از جهان گذر است. خاقانی. جز ناله کسی همدم من نیست ز مردم جز سایه کسی همدم من نیست ز اصحاب. خاقانی.

در این دامگه ارچه همدم ندارم بحمدالله از هیچ غم، غم ندارم. خاقانی. بسا هم صحبت و همدم که گفتم که کار من از او همچون نگار است. مجیر بیلقانی.

مباش همدم کس چون دل تو یافت صفا که آینه سیه از هم نفس شود ناچار. مجیر بیلقانی. ز یاران هیچ کس محرم ندارد در این محنت کیسی همدم ندارد. نظامی. شهنشاه برخاست هم در زمان عنان تاب گشت از بر همدمان. نظامی.



فروسته کاری پیاپی غمی  
 نه کس غمگساری، نه کس همدمی. نظامی.  
 با طایفه جوانان صاحبدل همدم و همقدم  
 بودم. (گلستان).  
 رفیق مهربان و یار همدم  
 همه کس دوست میدارند و من هم. سعدی.  
 چنین گفتش از کاروان همدمی:  
 مگر تنگ ترکان ندانی همی؟ سعدی.  
 ز پرده ناله حافظ برون کی افتادی  
 اگر نه همدم مرغان صبح خوان بودی.  
 حافظ.  
 سینه مالامال درد است ای دریا مرهمی  
 دل ز تنهایی به جان آمد خدا را همدمی.  
 حافظ.  
 گر کسی همدم ددان باشد  
 به که هم صحبت بدان باشد. مکتبی.  
 - همدم شدن؛ همشین شدن. دوستی کردن؛  
 سرو چمان من چرا میل چمن نمی‌کند  
 همدم گل نمی‌شود یاد سمن نمی‌کند؟ حافظ.  
 دل به امید روی او همدم جان نمیشود  
 جان به هوای کوی او خدمت تن نمی‌کند.  
 حافظ.  
 - همدم گشتن؛ همدم شدن. همشین شدن؛  
 هر آن‌کاو خاطر مجموع و یار نازنین دارد  
 سعادت همدم او گشت و دولت همشین دارد.  
 حافظ.  
 || همکار. دو نفر که با هم کاری را انجام دهند؛  
 همدم هاروت و هم طبع زن بریطزنم  
 افعی ضحاکم و ریم آهن آهنگرم. خاقانی.  
 آن صنم رفت با هزار هراس  
 پیش آن همدمان پرده‌شناس. نظامی.  
 || رازدار. همراز؛  
 ای دریغا مرغ خوش‌آواز من  
 ای دریغا همدم و همراز من. مولوی.  
 - همدم ماندن؛ رازداری کردن. همراز  
 کردن؛  
 مزن دم پیش کس از سر این کار  
 که یک همدم تو را همدم نماند. عطار.  
 || دو غواص را نیز گفته‌اند که دم و نفس هر دو  
 موافق باشد یعنی وقتی که دم نگاه دارند هر دو  
 برابر نگاه توانند داشت، تا چون دم شخصی که  
 در بیرون دریاست تمام شود آن را که درون  
 دریاست فی‌الحال برآورند تا هلاک نشود.  
 (برهان). رجوع به هم نفس شود. || (ا مرکب)  
 پیاله شراب‌خوری. (برهان).  
**همدم سمنانی.** [هَدَم سَمَنِی] (ایخ)  
 محمدعلی، فرزندی محمدرضی منشی  
 محمدولی میرزا، والی سمنان و خراسان بوده  
 و صندوق‌دار و وقایع‌نگار دستگاه او شده  
 است و اشعاری نیز از او نقل شده است. (از  
 مجمع‌الفصحاء رضاقلیخان هدایت چ سنگی  
 تهران ج ۲ ص ۵۷۱).

**همدم شیرازی.** [هَدَمِ] (ایخ) نجفعلی،  
 برادر میرزا ابراهیم منظور و از نزدیکان  
 حسینعلی میرزا، فرمانفرمای فارس بوده و  
 شبها در بزمهای او قصه میخوانده است و  
 غزلهایی نیز سروده. (از مجمع‌الفصحاء ج ۲  
 ص ۵۷۱).  
**همدم ملو.** [هَدَم] (ایخ) دهی است کوچک از  
 بخش کلپیر شهرستان اهر. آب آن از چشمه‌ها  
 و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ  
 جغرافیائی ایران ج ۴).  
**همدمی.** [هَدَم] (حامص مرکب) هم‌دمی.  
 همدم شدن. یار بودن. دوستی. مهربانی.  
 هم‌نفسی. همشینی. مصاحبت؛  
 ای صبا طرف در گلستان کن  
 همدمی با هزارستان کن.  
 سیدحسن غزنوی.  
 بگذار همراهِ در این خرابی  
 کز من دم همدمی نیایی. نظامی.  
 از سر همدمی و همسالی  
 نشدی یک زمان از او خالی. نظامی.  
 گفتم از همدمی و هم‌کیشی  
 نامها را بود به هم خویشی. نظامی.  
 - همدمی کردن؛ موافقت. همکاری کردن؛  
 چرا مر اهل عصیان را به عصیان همدمی کردی  
 ز رفتی یک قدم با اهل ایمان در ره ایمان.  
 ناصرخسرو.  
**همدمی.** [هَدَم] (ص نسبی) منسوب به  
 همدم. رجوع به همدم (ص مرکب) شود.  
**همدمی.** [هَدَم] (ایخ) همدمی مشهدی. به  
 صنعت کاسه‌گری منسوب است. این مطلع از  
 اوست:  
 بی رخت ماتم غمی دارم  
 ماتمی و چه ماتمی دارم.  
 (از مجالس‌النفائس میر علیشیر ص ۷۹ از  
 ترجمه فارسی).  
 وی در قرن نهم هجری میزیسته است.  
**هم‌دندان.** [هَدَم] (ص مرکب) هم‌سن.  
 همسال. (یادداشت مؤلف):  
 نه‌شان ز دزدان ترس و نه از مصادره بیم  
 نه خشک ریش ز همسایه و ز هم‌دندان.  
 فرخی.  
 || جانباغ. هم‌ریش. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌دوره.** [هَدَم / دَوَر / ر] (ص مرکب)  
 هم‌عصر. هم‌عهد. هم‌زمان. (یادداشت مؤلف).  
 || در تداول دو تن را گویند که با هم در مدرسه  
 یا دانشگاهی درس خوانده باشند.  
**هم‌دوش.** [هَدَم] (ص مرکب) کفو. هم‌تراز.  
 برابر در مقام. (یادداشت مؤلف). || دو تن را  
 گویند که همراه و دوش‌به‌دوش در راهی یا در  
 پی کاری روند.  
**هم‌ده.** [هَدَم] (ص مرکب) دو تن که در یک  
 ده زاده شوند یا در یک ده زندگی کنند.

(یادداشت مؤلف).  
**همدیگر.** [هَدَم] (ضمیر مبهم مرکب)  
 همدگر. گویا در استعمال قدما از «همدیگر»  
 معنی همه و جماعت ملحوظ است و از  
 یکدیگر از هر سو یک تن. (یادداشت به خط  
 مؤلف). یکدیگر. رجوع به همدگر شود.  
**هم‌دین.** [هَدَم] (ص مرکب) هم‌کیش.  
 هم‌آیین. هم‌مذهب. (یادداشت مؤلف): قیصر  
 جواب داد که ابرهه همدین ماست و ما بر  
 همدینان خویش سپاه نفرستیم. (تاریخ  
 بلعی).  
 از آن‌کاو نه همدین و همراه بود  
 زبان از ستودنش کوتاه بود. فردوسی.  
**هم‌دیوار.** [هَدَم] (ص مرکب) همسایه.  
 (آندراج).  
**هم‌دیی.** [هَدَم] (ص مرکب) هم‌ده. رجوع  
 به همده شود.  
**همدان.** [هَدَم] (ایخ) همدان. شهری است که  
 همدانین فلوح‌بن سام‌بن نوح آن را بنا کرد.  
 (منتهی‌الارب). رجوع به همدان (مدخل  
 نخست) شود.  
**همدان.** [هَدَم] (ع) رفتاری که در آن نشان  
 پا بر زمین بماند. (ناظم‌الاطباء). الرسمان فی  
 السیر. (از اقرب‌الموارد).  
**همدانی.** [هَدَم نَسَبی] (ع ص) مرد  
 بسیارسخن. || رفتار آمیخته از انواع رفتارها.  
 (منتهی‌الارب) (از اقرب‌الموارد).  
**همدانی.** [هَدَم] (ص نسبی) منسوب به  
 همدان. همدانی. رجوع به همدانی شود.  
**همدانی.** [هَدَم] (ایخ) بدیع‌الزمان. رجوع به  
 بدیع‌الزمان احمد... شود.  
**هم‌ذوق.** [هَدَم / ذَو] (ص مرکب) هم‌سلیقه.  
 (یادداشت مؤلف). دو تن که علائق و تمایلات  
 مشابه دارند. هم‌طبع.  
**همز.** [هَدَم] (ع مصر) ریختن چیزی را. || ریخته  
 شدن چیزی. || دوشیدن شیر پستان. || سخن  
 بسیار گفتن. || سخت سم به زمین زدن آسب.  
 || رنج دادن بسیاری شیر ناقه را. (منتهی  
 الارب) (از اقرب‌الموارد). || دادن. (منتهی  
 الارب). دادن از مال. (از اقرب‌الموارد).  
 || شکستن چیزی را. || ویران ساختن چیزی  
 را. (منتهی‌الارب). ویران ساختن بنا. (از  
 اقرب‌الموارد).  
**همز.** [هَدَم] (ع ص) درشت‌اندام فربه. || ریگ  
 بسیار. (اقرب‌الموارد) (منتهی‌الارب).  
**همز.** [هَدَم] (ایخ) هومر. امروس. امیروس.  
 اومرس. اومیروس. شاعر ملی یونان کهن  
 است که ایللیاد و اودیسه دو اثر معروف  
 منسوب به اوست. محققان و منتقدان این دو  
 اثر را از یک گوینده نمی‌دانند. (از فرهنگ

بیوگرافی و بستر). زندگی او برآورد قرن نهم ق. م. نوشته‌اند. وی در اواخر عمر با چشم نابینا در شهرهای می‌گشت و اشعار خود را بر مردم می‌خواند. (اعلام المنجد).

**همزاد.** [هَ] (ص مرکب) دو کس را گویند که در همت و سخاوت و شجاعت و جوانمردی و کرم همچو هم باشند. (برهان).

**همراز.** [هَ] (ص مرکب) هم‌راز. محرم اسرار. شخصی که از او هیچ چیز پنهان نکنند. (برهان). دو تن که رازهای خود را به یکدیگر می‌گویند:

مر این هر دو با رستم نامدار  
شب و روز بودند همراز و یار. فردوسی.  
سرافیل همرازش و هم نشست  
براق اسب و جبریل فرمان پرست. اسدی.  
ز شست خدنگ افکنان خاست جوش  
کمان گوشه‌ها گشت همراز چوش. اسدی.  
بر بستر خاک بی‌ندیم و همراز و خود خداوند  
کشور و امیر لشکر بود. (ترجمه تاریخ  
یعنی).

تا کی دم اهل، اهل دم کو  
همراز کجا و همدم کو؟  
به روزش آهوان دمساز بودند  
گوزنانش به شب همراز بودند.  
کاین غزل گفته شد چو دمسازان  
زو خبر یافتند همرازان.  
رفیقان همراز را کن وداع  
عزیزان هممرد را کن درود.  
ای دریغا مرغ خوش آواز من  
ای دریغا همدم و همراز من.  
آن زمان که بحث عقلی ساز بود  
این عمر با بوالحکم همراز بود.  
گاهی سموم قهر تو همدست با خزان  
گاهی نسیم لطف تو همراز با صبا.  
آری به هر کجا که روم خرقة‌الادب  
باشد مرا ملازم و همراز و یار غار.

ما بی‌غمان مست دل از دست داده‌ایم  
همراز عشق و هم‌نفس جام باده‌ایم. حافظ.  
کارم بدان رسید که همراز خود کنم  
هر شام برق لامع و هر بامداد باد. حافظ.  
— همراز شدن؛ یا یکدیگر راز گفتن:  
چو بشنید زن در زمان باز شد  
تو گفتی که با باد همراز شد.  
با کبوتر باز کی شد هم‌نفس  
کی شود همراز عنقا با مگس؟  
— همراز گشتن؛ همراز شدن:  
چو او رفت شاه جهان بازگشت  
ایا موبد خویش همراز گشت.  
بدیشان گفت اگر ما بازگردیم  
وگر با آسمان همراز گردیم.  
— همرازی. رجوع به این مدخل شود.

**همرازی.** [هَ] (حامص مرکب) همرازی. راز گفتن و راز شنیدن. رازداری. حفظ سیر؛ یا ملأ اعلیٰ به انتبازی هر چه تمامتر همرازی کردند. (ترجمه تاریخ یمنی).

**همرافته.** [هَ] [ت] [ا] مفهوم. آنچه به فهم درآید. (برهان). از بر ساخته‌های دساتیر است. (از حواشی معین بر برهان).

**همران.** [هَ] (لخ) دهسی است از بخش سردشت شهرستان مهاباد که ۹۴ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده‌اش غله و حبوب و توتون و کاردستی مردم گلیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).

**همراه.** [هَ] (ص مرکب) آنکه در راه با کسی رود:

مبادا به‌جز بخت همراهان  
شود تیره دیدار بدخواهان. فردوسی.  
ز بدها تو بودی مرا دستگیر  
چرا راه جستی ز همراه پیر؟ فردوسی.  
همی بود همراشان چار سنگ  
سگانی که نخچیر کردی به تگ. فردوسی.  
چرا همراه بد جستی و بدخواه  
تو نشنیدی که همراه است و پس راه؟

فخرالدین اسعدی.  
که نتوان بر این کوه تنها شدن  
دو همراه باید به یک جا شدن. نظامی.  
بر آن ره که نارفته باشی بسی  
مرو گرچه همراه باشد کسی. نظامی.  
لباسی پوش چون خورشید و چون ماه  
که باشد تا تو باشی با تو همراه. نظامی.  
شوریده‌ای همراه ما بود، نعره‌ای بزد و راه  
بیابان گرفت. (گلستان). پیداده‌ای سر و پا  
برهنه از کوفه با کاروان حجاجز همراه شد.  
(گلستان).

دیده سعدی و دل همراه توست  
تا تپنداری که تنها میروی. سعدی.  
میروی با دل تو همراه است  
می‌نشینی ز جانت آگاه است. اوحدی.  
||قرین. همدم. مونس:  
که همواره شاه جهان شاه باد  
سخندان و با بخت همراه باد. فردوسی.  
با این همه چهار دشمن متضاد از طبایع با وی  
همراه، بلکه همخواب. (کلیله و دمنه).

چو زان گم‌گشته گنج آگاه گشتم  
دگر ره با طرب همراه گشتم. نظامی.  
||متفق. موافق. هم عقیده و هم پیمان:  
از ایرا که همراه و یار توایم  
بر این بهن میدان سوار توایم. فردوسی.  
با او ددگان به عهد همراه  
چون لشکر نیک‌عهد با شاه. نظامی.  
به تو مشغول و با تو هم‌راهم  
وز تو بخشایش تو می‌خواهم. سعدی.

ترکیب‌ها:

— همراه شدن. همراه کردن. همراهی. رجوع به این سه مدخل شود.

**همراه بودن.** [هَ] (مص مرکب) قرین بودن. پیوسته بودن دو یا چند چیز به هم. ||گرفتار چیزی بودن چون رنج و درد.

— تا خون همراه بودن؛ کنایه از کمال عداوت و دشمنی است:

بی همنفسی در سفر عشق نبودم  
تا خون همه جا هم‌ره من بخت زبون بود.  
دانش (از آندراج).

— تا قتل همراه بودن؛ تا خون همراه بودن. کنایه از کمال عداوت و دشمنی. در خصوص پای فشردن و دست‌بردار نبودن:

با محرمان عشق توام سینه صاف نیست  
تا قتل هم‌هم چه نسیم و چه شانه را  
کلیم (از آندراج).

با ما به سیر باغ نیابند دوستان  
نازم به خصم خویش که تا قتل هم‌ره است.  
طاهر وحید (از تذکره نصرآبادی).

**همراه شدن.** [هَ] [د] (مص مرکب) متفق شدن. همراهی شدن:

شیر با خرگوش چون همراه شد  
پرغضب پرکینه و بدخواه شد. مولوی.  
||قرین شدن. گرفتار چیزی شدن، چون رنج و درد:

ز کهرم چو لهراسب آگاه شد  
غمی گشت و با رنج همراه شد. فردوسی.  
در غم ما روزها بیگانه شد  
روزها با سوزها همراه شد. مولوی.

**همراه کردن.** [هَ] [د] (مص مرکب) مقابل همراه شدن. قرین ساختن. دو چیز را به هم پیوستن:

مادر فرقان چه دانی تو که هفت آیت چراست  
یا شهادت را چرا همراه کردند لا؟

ناصر خسرو.

**همراهی.** [هَ] (حامص مرکب) معیت. همراه بودن (شدن):

هوایی بد است آنکه بر چشم زد  
بد آرد به همراهی چشم بد. نظامی.  
اگر شب‌دیز با ماه تمام است  
به همراهیش گلگون تیزگام است. نظامی.

||مساعدت. معاضدت و دستگیری، به‌خصوص نسبت به کسی که فقیر باشد. ||

مرکب) کنایه از اعضای بدن نیز هست. (آندراج از فرهنگ اسکندرنامه: هم‌رایان).

**هم‌رای.** [هَ] (ص مرکب) هم‌اندیشه. هم‌عقیده:

روان سواران توران سپاه  
بدان رای گشتند هم‌رای شاه. فردوسی.  
ز قومی پراکنده خلقی بکشت  
دگر جمع گشتند و هم‌رای و پشت. سعدی.

|| هم پیمان:

سوی گنجینه رفتند آن دو هم رای ندیدند از جواهر هیچ بر جای. نظامی.

هم رتبت. [هَرَبْ] (ص مرکب) هم درجه. هم پایه:

امر ملک الملوک مغرب هم رتبت کن فکان ببینم. خاقانی. رجوع به هم رتبه شود.

هم رتبه. [هَرَبْ / پ] (ص مرکب) هم رتبت. هم پایه. || در تداول، دو تن که از نظر سوابق شغلی و مزایای اداری برابر باشند.

هم رج. [هَمْرَج] (ع ص) درگذرنده در امور. || رسا. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). || (لا) اختلاط و فتنه. (از اقرب الموارد).

همرجان. [هَرُجَان] (ع) فریاد و غوغای مردم. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

همرجل. [هَمْرَجْ] (ع ص) شتر نیکو تیزرو. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || ناقة تیزرو. (منتهی الارب). || سبک و جست و تیزرو از هر چیزی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

همرجله. [هَمْرَجَل] (ع ص) ناقة گزیده نیکو. (منتهی الارب). ج. همرجلات. (از اقرب الموارد).

همرجه. [هَرَجْ] (ع ص) ناچیز. (منتهی الارب). || باطل. || (امص) شتابی. || سبکی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). || (لا) بانگ و غوغای مردم. (از اقرب الموارد). || (امص) شوریده کردن خیر را. (منتهی الارب). || نااهموار رفتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || بانگ و غوغا نمودن مردم. (منتهی الارب). رجوع به هم رج شود.

هم رخت. [هَرَخْت] (ص مرکب) دو تن که جامه یکدیگر را پوشند، و به کنایت، نزدیک و قرین:

گاه با دیو داردت هم رخت گاه با شیر داردت همسر. مسعود سعد. هم رده. [هَرَدْ / د] (ص مرکب) مرادف. مترادف. (آنندراج).

هم رزم. [هَرَزْم] (ص مرکب) دو تن که با یکدیگر جنگ کنند:

همان کشتگان را به خسرو نمود بگفت آنکه هم رزم هر کس که بود. فردوسی. کجا باره او کند موی تر شود خشک هم رزم او را جگر. فردوسی.

هم رس. [هَرَس] (لا) دم و دینار. (برهان). برساخته دستیار است. (حواشی معین بر برهان).

هم رسته. [هَرَسَتْ / ت] (ص مرکب) هم ردیف. هم قطار:

چو هم رسته خفتگانی خموش فرو خسب یا پنبه در نه به گوش. نظامی.

همروش. [هَرَوْش] (ع امص) حرکت. (از اقرب الموارد).

همروش. [هَمْرَم] (ع ص، لا) گسسته پیر کلانسال. || شرماده بسیار شیر. || سنگ ماده. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

همرشه. [هَرَش] (ع امص) جنبش. (منتهی الارب).

هم رضاع. [هَرِیْ] (ص مرکب) دو کودک که با هم شیر خورند از یک دایه: من و سایه هم زانو و هم نشینی من و ناله همکاسه و هم رضاعی. خاقانی.

هم رفتن. [هَرَتْ] (مص مرکب) بسته شدن و التیام زخم، یا بسته شدن شکاف زمین و جز آن. (یادداشت مؤلف).

— امثال: باران آمد، ترکها هم رفت؛ کنایه از کسی است که بیرون می رود و عیبهای او را بیوشاند. (یادداشت مؤلف).

همرفشده. [هَرَشْ دَ / د] (ص مرکب) اسبی که داخل در پنج سالگی شده و همه دندانهایش برآمده باشد، و به جای فا، واو هم گفته اند که همرو شده باشد، و به عربی قارح خوانند. (برهان).

همرفیق. [هَرَفِیْق] (ص مرکب) در اصطلاح علم فتوت کسانی را گویند که منسوب به یک پدر یا یک جد باشند. رجوع به هم پدر شود.

همرکاب. [هَرِکَاب] (ص مرکب) دو تن که با هم سواری کنند و به همراهی یکدیگر به راهی روند. همراه:

معجز عنان کش سخن توست اگرچه دهر با هر فسردهای به وفا هم رکاب شد. خاقانی. حیاتش با مسیحا هم رکاب است صبحش تا قیامت در حساب است. نظامی.

همرکابی. [هَرِکَابِی] (حامص مرکب) هم عنانی. همزاهی:

داشت با خود کنیزکی چون ماه جست و جابک به هم رکابی شاه. نظامی. رجوع به هم رکاب شود.

هم رنگ. [هَرَنْگ] (ص مرکب) دو چیز که رنگ یکسان دارند:

مانا عقیق نارد هرگز کس از ین هم رنگ این سرشک من و دو لبان تو. منطقی رازی.

به گاه خشم او گوهر شود هم رنگ شونیزا چنو خشنود باشد من کتم ز آفتاوش قریزا. بهرامی.

چو مهرباب و چون زال در پیش پیل ز گرد این جهان گشته هم رنگ نیل. فردوسی.

به بالای ساج است و هم رنگ عاج یکی ایزدی بر سر از مشک تاج. فردوسی. کمند است گیشوش هم رنگ قیر

همی آید از دولش بوی شیر. فردوسی. آب هرنگ صندل سوده ست

خاک هم بوی عنبر اشهب. فرخی. من آن گلر خستم که هرنگ رویم. فرخی.

ز آنکه هرنگ روی دشمن اوست نهد در خزانه هیچ ذهب. فرخی.

چو بشکفته شد غنچه سزخ گل جهان جامه پوشید هرنگ مل. عنصری.

همی گگت و پیچید بر خشک خاک ز خون دلش خاک هرنگ لاک. عنصری.

صرا گوینی که خورنق شده ست بستان هرنگ ستیرق شده ست. منوچهری.

نه هم قیمت در باشد بلور نه هرنگ گلنار باشد پزند. عسجدی.

یکی تخت پیروزه هرنگ نیل ز دو سوی تخت ایستاده دو پیل. اسدی.

که هست این پرستشگی دلپذیر بتی در وی از رنگ هرنگ قیر. اسدی.

می عاشق آسا زرد به، هرنگ اهل درد به زرد صفا پرورد به، تلخ شکر بار آمده. خاقانی.

جامه هرنگ خانه در پوشید با دلارام خانه می نوشید. نظامی.

هر کجا جام باده نوشیدی جامه هرنگ خانه پوشیدی. نظامی.

بر او یک جرعه می هرنگ گوهر گرمی تر ز خون صد برادر. نظامی.

گر چمن گوید مرا هرنگ رویش لاله ای است از قفا باید به در کردن زبان چون سوسنش. سعدی.

|| موافق:

همه رای تو برتری جستن است نهاد تو هرنگ اهریمن است. فردوسی.

هر قطره که هرنگ نشد با دریا او در دریا چگونه دریا بیند عطار.

|| هم پایه. هم درجه: هر که هرنگ آسمان گردد آفتابش به قرص خوان گردد. نظامی.

همرو. [هَرَو] (لا) امروز. نوعی از درختهای شمال ایران. (یادداشت مؤلف).

همرو. [هَرَو / رُو] (نسف مرکب) همراه و همسفر و رفیق. (آنندراج).

همرو. [هَرَو] (ص مرکب) هم صورت. (آنندراج).

همرو. [هَرَوَه] (ص مرکب) دو تن که به یک راه روند. همراه: دراز است راهش و گر کوتاه است پراکنده گانیم اگر همه است. فردوسی.

تو چنگ فزونی زدی در جهان گذشتند از تو بسی همهان. فردوسه بداندید و سر تا سر آ که بوید

همه‌ساله با بخت همره بوید. **همردوسی.**  
به ره چون روی هیچ تنها پیوی  
نخستین یکی نیک همره بجوی. اسدی.  
راستی با علم چون همره شدند  
این از آن پیدا نباشد آن از این. ناصر خسرو.  
هر که راه هست انده بیشی  
همره اوست کفر و درویشی. سنائی.  
مروزی و رازی افتد در سفر  
همره و هم سفره پیش هم‌درگر.  
گفت ای ناهقه چو هر دو عاشقیم  
ما دو ضد، بس همره نالایقیم. مولوی.  
همره عقل و یار جان علم است  
در دو گیتی حصار جان علم است. اوحدی.  
با وی رقیب همره و آری چنین بود  
دائم خمار با می و خار است با رطب.  
ابن‌میین.  
آن سفر کرده که صد قافله دل همره اوست  
هر کجا هست خدایا به سلامت دارش.  
حافظ.  
ملول از هم‌رهان بودن دلیل کاردانی نیست  
بکش دشواری منزل به یاد عهد آسانی.  
حافظ.  
رجوع به همراه شود.  
**همرهی.** [هَرَ] (حامص مرکب) همراهی.  
همراه بودن. رفیق راه کسی شدن.  
سوی رومیه باز با فرّهی  
شد و کرد با کاروان همرهی. اسدی.  
مدار اسب و ناآزموده رهی  
مکن جز که با مهربان همرهی. اسدی.  
قطع این مرحله بی همرهی خضر مکن  
ظلمات است بترس از خطر گمراهی. حافظ.  
**همروی.** [هَرَا] (ع ص) زن بابانگ و فریاد  
درشت‌آواز پلیدزبان. (منتهی الارب) (از  
اقرب الموارد).  
**هم ریختن.** [هَرَتْ] (مص مرکب) به هم  
ریختن. در هم ریختن. آشفتن. رجوع به  
ترکیبات «هم» شود.  
**هم‌ریش.** [هَرَّ] (ص مرکب) بساجناغ.  
هم‌دامن. (یادداشت مؤلف). [هم‌سن و  
هم‌سال. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌ریشه.** [هَرَّش / ش] (ص مرکب)  
هم‌اصل. هم‌زاد:  
پروردگار دینی آموزگار فضلی  
هم‌پیشه و فای هم‌ریشه سخایی. فرخی.  
[اصطلاح زبان‌شناسی] دو واژه را که اصل  
اشتقاقی یا ترکیبی آنها مشترک باشد، یا دو  
واژه از دو زبان همگروه که به هم شباهت  
دارند.  
**همزه.** [هَ] (ع مص) اشاره کردن به چشم.  
[درختن و فشردن به پنجه و جز آن.  
[اسپوختن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
[عیب کردن. (منتهی الارب). [همزه

آوردن در کلمه. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد). [دور کردن. (منتهی الارب). [زدن.  
[گزیدن. [شکستن. [بر زمین زدن. (منتهی  
الارب) (از اقرب الموارد). [هم‌الشیطان؛  
دیوانگی، زیرا که از اغوای شیطان سرزند.  
(منتهی الارب). و سواس انداختن شیطان در  
دل. (اقرب الموارد). [حرف را به هم کردن.  
(تاج المصداق بیهقی). [خطره‌ای که  
شیطان در دل اندازد. ج، همزات. (منتهی  
الارب). رجوع به همزه شود.  
**همزاد.** [هَ] (ص مرکب) هم‌سن. همسال.  
(برهان):  
که پیوند شاه است و همزاد اوی  
سواری است جنگاور و نامجوی. فردوسی.  
سه پیر بودند ندیمان وی و همزاد او. (تاریخ  
بیهقی).  
مرا زاین نه خویش است و نه پیوند  
نه هم‌گوهر نه همزاد و نه فرزند.  
فخرالدین اسعد.  
همزاد بود آزر نمرودش  
استاد بود یوسف نجارش. خاقانی.  
پس آنکه کردشان در پهلوی باد  
که احسنت ای جهان پهلوی دو همزاد. نظامی.  
به حکم آنکه گلگون سبک‌خیز  
بدو بخشم ز همزادان شیدیز. نظامی.  
فرمود به دوستان همزاد  
تا از پس او دوند چون باد. نظامی.  
[توأم. دوقلو. کودکی که با کودک دیگر از  
یک مادر یزاید. (یادداشت مؤلف). [دوست.  
رفیق. (یادداشت مؤلف):  
ملک همزاد تو آمد پس بناز  
در تن این نازنین همزاد باش. مسعود سعد.  
همیشه تیغ تو بی نصرت و ظفر نبود  
که هست تیغ تو با نصرت و ظفر همزاد.  
مسعود سعد.  
باز دل به ز صبر نتهندد  
ظفر و صبر هر دو همزادند. سنائی.  
که ما هر دو به چین همزاد بودیم  
دو شاگرد از یکی استاد بودیم. نظامی.  
کآشنایی مرا ز همزادان  
برد مهمان که خاکش آبادان. نظامی.  
[مشهور است که چون فرزندی متولد شد  
جنی هم با او به وجود می‌آید و با آن شخص  
همراه می‌باشد. آن جن را نیز همزاد می‌گویند.  
(برهان).  
**همزاد.** [هَ] (ص مرکب) رفیقی که در زاد و  
راحله شریک باشد. (از برهان). گمان نمرود  
که جزء دوم این ترکیب، زاد (واژه عربی  
به معنی توشه) باشد و مؤلف برهان با معنی  
دوم همزاد چنین تعبیری برای لفظ «زاد» کرده  
است.  
**همزاده.** [هَدَّ / د] (ص مرکب) همزاد. دو

تن که با هم زاده باشند. همسال... و دیگران  
که همزادگان ایشان بودندی بخواندی. (تاریخ  
بیهقی).  
وز زانانی که کسی دست بر ایشان نهاد  
همه دوشیزه و همزاده به یک صورت شاب.  
ناصر خسرو.  
کودکی از جمله آزادگان  
رفت برون با دو سه همزادگان. نظامی.  
**همزاتک.** [هَنْ] (لج) دهی است از بخش  
میناب شهرستان بندرعباس که ۳۰۰ تن سکنه  
دارد. آب آن از چاه و محصول عمده‌اش غله  
و خرماست. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۶).  
**هم‌زانو.** [هَ] (ص مرکب) دو کس که با هم  
زانو به زانو نشینند. (آندراج). هم‌نشین:  
هم‌زانی شاه جهان نشسته  
در مجلس و در بارگاه و بر خوان. فرخی.  
همچو معشوقی که سالی با تو هم‌زانو شود  
ناز را وقت عتابی در میان پیدا کند. \*  
منوچهری.  
هر که او پیش خردمندان به زانو آمده‌ست  
با خردمندان نشاید کردش هم‌زانوی. ناصر خسرو.  
چو هم‌زانو شوم با غم‌گریبان را کنم دامن  
سر من از سر زانو کند دامن‌گریبانی. خاقانی.  
من و سایه هم‌زانو و هم‌نشینی  
من و ناله همکاسه و هم‌رضاعی. خاقانی.  
نیست جز اشک کشش هم‌زانو  
نیست جز سایه کشش هم‌پیوند. خاقانی.  
مجنون چو شنید پیش خواندش  
هم‌زانوی خویشتن نشاندش. نظامی.  
دشمنم را بد نمی‌خواهم که آن بیچاره را  
این عقوبت بس که بیند دوست هم‌زانوی من.  
سعدی.  
[دوست خالص. رفیق. (آندراج):  
دولتش هم‌شیره و دل هم‌ره و دین هم‌نشین  
نصرتش هم‌زانو و اقبال هم‌روی سرای. منوچهری.  
[شریک. (آندراج). [برابر. مساوی.  
**هم‌زبان.** [هَرَّ] (ص مرکب) دو کس که به  
یک زبان تکلم کنند. (آندراج):  
جمله گشتستند بیزار و نفور از صحبت  
هم‌زبان و هم‌نشین و هم‌زمین و هم‌نسب.  
ناصر خسرو.  
[مونس. رفیق. ندیم. همدم:  
هم‌زبان و محرم خود یافتند  
پیش او یک‌یک به جان پشتافتند. مولوی.  
ای بسا هندو و ترک هم‌زبان  
ای بسا دو ترک چون بیگانگان. مولوی.  
هر که او از هم‌زبانی شد جدا  
بی‌نوا شد گرچه دارد صد نوا. مولوی.

دو همجنس دیرینه همزبان  
 بکشند در قلب هیجا به جان.  
 بوستان، متفق. متحد:  
 به نزد سپهدار مازندران  
 که با دیو و جادو بود همزبان.  
 فردوسی، (اق مرکب) متفقاً. هم صداه:  
 سخن رفتشان یک به یک همزبان  
 که از ماست بر ما بد آسمان.  
 فردوسی، همه همزبان آفرین خواندند  
 و را شهریار زمین خواندند.  
 فردوسی، همزبانی. [هَزَ] (حامص مرکب) همدردی.  
 زبان یکدیگر را فهمیدند:  
 پس زبان محرمی خود دیگر است  
 همدلی از همزبانی بهتر است.  
 مولوی، همزبانی خویشی و پیوندی است  
 مرد با نامحرمان چون بندی است.  
 مولوی، هم زدن. [هَزَدَ] (مص مرکب) مخلوط  
 کردن. مایعی را که از مواد مختلف باشد با  
 آلتی در هم آمیختن، چنانکه آش را با چمچه  
 یا قاشق هم زنند. (یادداشت مؤلف).  
 هم زلف. [هَزُ] (ص مرکب) شوهر خواهر  
 زن. هم داماد. (آندراج). هم ریش. هم دامان.  
 باجناخ:  
 هم زمان. [هَزَ] (ص مرکب) هم عصر.  
 معاصر. (یادداشت مؤلف).  
 هم زمین. [هَزَ] (ص مرکب) هم وطن. دو  
 تن که در یک زمین یا در یک سرزمین زیست  
 کنند:  
 جملگی گشتند بیزار و نفور از صحبتم  
 همزبان و هم نشین و هم زمین و هم نسب.  
 ناصر خسرو.  
 هم زنجیر. [هَزَ] (ص مرکب) دو زندانی که  
 هر دو را به یک زنجیر بسته باشند، یا دو  
 دیوانه که در یک زنجیر کشند.  
 هم زور. [هَزَ] (ص مرکب) دو کس که در  
 قوت با هم برابر باشند. (آندراج):  
 نهادند پس گیو را با گروی  
 که هم زور بودند و پرخاشجوی.  
 فردوسی، بدو گفت هم زور تو پیل نیست  
 به مانند رای تو خود نیل نیست.  
 فردوسی، همزه. [هَمْ زَ] (ع ص) عیب جوی مردم.  
 سخن چین. (منتهی الارب) (اقراب الواردا).  
 (اخر) عنوان سوره صدوچهارم قرآن که آن ۹  
 آیه دارد و از سوره های مکی است. (یادداشت  
 مؤلف).  
 همزه. [هَمْ زَ] (ازع، ا) نام نخستین حرف  
 از حروف الفبای فارسی و عربی است. آن را  
 از حروف حلق خوانند و گاه آن را پس از  
 الف، دومین حرف به حساب آورند. شکل آن  
 در آغاز کلمه چون الف است با این تفاوت که  
 همزه خود حرکت میگیرد. در وسط و آخر  
 کلمه به صورت شبیه عین (ء) نوشته میشود.

در حساب جُمَل مانند الف برابر یک به شمار  
 آید. (از یادداشتهای مؤلف). حرف اول از  
 حروف مبانی. ج. همزات. (از اقرب الواردا):  
 آن برگهای شاسپرم بین و شاخ او  
 چون صد هزار همزه که بر طرف مد بُود.  
 منوچهری.  
 کندگی، مانند همزه. (از اقرب الواردا).  
 همزه آباد. [هَزَ] (اخر) دهی است از بخش  
 کنگاور شهرستان کرمانشاهان دارای ۴۵ تن  
 سکنه. آب آن از رود کبوترلانه و محصول  
 عمده اش غله و حبوب و چغندر قند است. (از  
 فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۵).  
 همزه کلا. [هَزَ کَ] (اخر) نام محلی در کنار  
 راه بابل به چالوس میان بابل و امیرکلا.  
 (یادداشت مؤلف).  
 همزه مسمار. [هَمْ زَ مَ] (ترکیب  
 اضافی: مرکب) میخ کجواج، یعنی که راست  
 نباشد، چه الف مسمار به معنی میخ راست  
 است. (برهان).  
 همزی. [هَمْ زَ] (نم مرکب) هم زی. دو تن که با  
 هم زیست کنند. (یادداشت مؤلف).  
 همزی. [هَمْ زَ] (ع ص) ریح همزی؛ باد  
 سخت آواز. اقسوس همزی؛ کمان سخت  
 دوراندازنده تیر را. (منتهی الارب) (اقراب  
 الواردا).  
 همزیان. [هَمْ زَ] (اخر) دهی است از بخش  
 قره ضیاءالدین شهرستان خوی که ۳۲۰ تن  
 سکنه دارد. آب آن از قنات و چشمه و  
 محصول عمده اش غله و حبوب است.  
 کاردستی مردم بافتن جاجیم است. دو قسمت  
 بالا و پائین دارد که سکنه همزیان بالا ۴۵ نفر  
 است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۴).  
 همزیست. [هَمْ زَ] (ص مرکب) همزی. دو تن  
 که با هم زیست کنند. (یادداشت مؤلف).  
 همزیستی. [هَمْ زَ] (حامص مرکب)  
 همزیستی. با هم زیستن. زندگی دو تن یا دو  
 گروه با یکدیگر درحالی که شاید مناسب  
 یکدیگر نباشند.  
 همس. [هَمْ] (ع ا) آواز نرم. اهرچیز خفی.  
 آواز خفی تر از آواز قدم. (منتهی الارب)  
 (اقراب الواردا). آواز نرم دهن بی آمیزش  
 آواز سینه. (منتهی الارب). افسردن. (فشردن.  
 منتهی الارب). فشردن انگور. (اقراب  
 الواردا). اشکستن. الب بند کرده داشتن،  
 خاییدن طعام را. ایزیک رفتن به شب. رفتن با  
 اندک سستی و نفور به شب و روزی. (منتهی  
 الارب) (اقراب الواردا). اخی کردن صوت.  
 اوسوسه کردن شیطان کسی را. (اقراب  
 الواردا).  
 همساز. [هَمْ سَ] (ص مرکب) سازگار. موافق.  
 (یادداشت مؤلف).

خروشان از آن جایگه بازگشت  
 تو گفتی که با باد همساز گشت. فردوسی.  
 اهدم. مونس. قرین. (یادداشت مؤلف):  
 سخن هیچ منسرای با رازدار  
 که او را بود نیز همساز و یار.  
 فردوسی، اهدم:  
 که ای خوب رخ کیست همساز تو  
 بدین کش خرامیدن و ناز تو؟ فردوسی.  
 هم ساز. [هَمْ سَ] (اخر) دهی است از بخش بالای  
 شهرستان اردستان که ۲۲۶ تن سکنه دارد.  
 آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و  
 کاردستی مردم قالی بافی است. (از فرهنگ  
 جغرافیائی ایران ج ۱۰).  
 همسال. [هَمْ سَ] (ص مرکب) هم سال. هم سن.  
 (آندراج). دو تن که به یک اندازه عمر کرده  
 باشند. (یادداشت مؤلف). همزاده:  
 کنون صد پسر گیر همسال او  
 به بالا و چهر و بر و یال او. فردوسی.  
 سیاهش مرا بود همسال و دوست  
 روانم پر از درد و اندوه اوست. فردوسی.  
 به بازی به کوی اند همسال من  
 به خاک اندر آمد چنین یال من. فردوسی.  
 همسال آدم آهنش در حله آدم تشش  
 آن نقطه بر پیرانش چون شیر حواریخته.  
 خاقانی.  
 بخشود بر آن غریب همسال  
 همسال تهی نه، بلکه هم حال. نظامی.  
 شد نفس آن دو سه همسال او  
 تنگ تر از حادثه حال او. نظامی.  
 غمی کان یا دل نالان شود جفت  
 به همسالان و هم حالان توان گفت. نظامی.  
 داغ فرزند و هجر همسالان  
 همه دیدی نیشوی نالان؟ اوحدی.  
 همسالی. [هَمْ سَ] (حامص مرکب) هم سالی.  
 همسال بودن. هم سن بودن.  
 از سر همدمی و همسالی  
 نشدی یک زمان از او خالی. خاقانی.  
 هم سامان. [هَمْ سَ] (ص مرکب) هم خاک.  
 هم مرز. دو تن که ملک زراعتی یا ملک  
 حکمرانی آنان مجاور یکدیگر باشد. (از  
 یادداشتهای مؤلف). شاهد برای این معنی  
 یافت نشد.  
 همسان. [هَمْ سَ] (ص مرکب) هم سان. مساوی.  
 (آندراج). مانند. همانند:  
 گر کسی گوید که در گیتی کسی همسان اوست  
 گر همه پیغمبری باشد، بود یافته درای.  
 منوچهری.  
 نگاری تن جانور صد هزار  
 کز ایشان دو همسان ندارد نگار. اسدی.  
 ملکوت چو ملک سام و سکندر، نشان تو

همسان سام و همسر اسکندر **همسایگی**،  
 || مستوی و مسطح. (آنندراج).  
**همسایگی**. [هَی / ی] (حامص مرکب)  
 همسایه بودن. جوار. مجاورت. (یادداشتهای  
 مؤلف):  
 - همسایگی جستن؛ همسایه شدن با کسی:  
 مجوید همسایگی با بدان  
 مدارید افسوس نابخردان. اسدی.  
 - همسایگی گرفتن؛ همسایه شدن. منزل  
 گرفتن در جایی:  
 که از بینوایی و بیماری  
 گرفتیم در این خانه همسایگی. نظامی.  
**همسایه**. [هَی / ی] (ص مرکب) هم دیوار.  
 (آنندراج). دو تن یا دو خانواده که در کنار هم  
 خانه دارند یا در دو قسمت یک خانه زندگی  
 کنند، و به کنایه، قرین و مجاور. ج،  
 همسایگان:  
 بخواند آنگهی زرگر دند را  
 ز همسایگان مر تی چند را. بوشکور.  
 ز همسایگان گاو و خر خواستند  
 همه دشت یکسر بیاراستند. فردوسی.  
 چو همسایه آمد به خیمه درون  
 بدانست کاو دست یازد به خون. فردوسی.  
 از آواز ما خفته همسایگان  
 بی آرام گشتند در خوابها. منوچهری.  
 از دل همسایه گر می کند خواهی کین خویش  
 از دل خویش ای نغایه کین همسایه بکن.  
 ناصر خسرو.  
 همسایه نیک است تن تیره را جان  
 همسایه ز همسایه برد قیمت و مقدار.  
 ناصر خسرو.  
 موش، مردم را همسایه و همخانه است. (کلیده  
 و دمنه). همسایگان درآمدند و او را ملامت  
 کردند. (کلیده و دمنه).  
 همسایه شنید آه من گفت:  
 خاقانی را مگر تب آمد؟  
 خاقانی.  
 خاصه همسایگان نسطوری  
 که مرا عیسی دوم خوانند. خاقانی.  
 در سایه زلف تو دل من  
 همسایه نور آسمانی است. خاقانی.  
 از بس که به سایه راز می گفت  
 همسایه او به شب نمی خفت. نظامی.  
 خانه‌ای را که چون تو همسایه است  
 ده درم سیم کم عیار ارزد. سعدی.  
 آتش از خانه همسایه درویش خواه  
 کآنچه بر روزن او میگذرد دود دل است. سعدی.  
 تا ندانی که کیست همسایه  
 به عمارت تلف مکن مایه. اوحدی.  
 حق همسایگان بزرگ شمار  
 باطلی گر کنند یاد میار. اوحدی.  
 بیگانگی نگر که من و یار چون دو چشم

همسایه ایم و خانه هم را ندیده ایم.؟  
 - امثال:  
 بچه خودش را میزند که چشم همسایه برترسد؛  
 در تداول این سخن را درباره کسی گویند که  
 به خود آسیب رساند تا دیگران کاری به  
 کارش نداشته باشند.  
 مرغ همسایه غاز است؛ درباره کسی گویند که  
 همواره چشمش به مال و مقام و فرزند  
 دیگران است و می‌پندارد آنچه دیگران دارند  
 بهتر از آن اوست.  
 مرغ همسایه واعظ تو بس است؛ از آنچه بر  
 سر دیگران می‌آید باید عبرت گرفت.  
 هر که به امید همسایه نشست، گرسنه میخوابد؛  
 یعنی باید به خود متکی بود، و تکیه به دیگران  
 سرانجامش نا کامی است.  
 همسایه را بپرس، خانه را بخر؛ یعنی جوانب  
 هر کار را باید پیش از اقدام به آن بررسی کرد.  
 همسایه نزدیک به از برادر دور؛ یعنی اگر  
 یکدلی و صمیمیت نباشد برادری ارزشی  
 ندارد.  
 همسایه‌ها یاری کنند تا من شوهر داری کنم؛  
 درباره کسی گویند که خود لیاقت اداره خانه و  
 زندگیش را ندارد.  
 - همسایه آزار؛ کسی که همسایگان خود را  
 ناراحت می‌کند.  
 - همسایه پرس؛ آنکه به حال و روز  
 همسایگان خود توجه دارد.  
 - همسایه پرسی؛ رسیدگی به حال و وضع  
 همسایگان و رفت و آمد با آنها:  
 گفت: زحمت نیست؟ گفتا: منت است  
 در خبر همسایه پرسی سنت است.  
 ؟ (از یادداشت مؤلف).  
 - همسایه داری؛ همسایگی. همسایه بودن:  
 در خانه همسایه داری راحتی نیست.  
 - همسایه مسیح. رجوع به این مدخل شود.  
 || متفق. موافق:  
 دلت با زبان هیچ همسایه نیست  
 روان تو را از خرد مایه نیست. فردوسی.  
**همسایه مسیح**. [هَی / ی] (ی م) (اخ)  
 کنایه از آفتاب عالم تاب است، چه هر دو در  
 فلک چهارم می‌باشند. (برهان).  
**هم سبق**. [هَسَب] (ص مرکب) همدرس.  
 (آنندراج): احمد برادر رضاعی و هم سبق  
 سلطان بود. (حبیب السیر).  
**هم سپهر**. [هَسَب] (ص مرکب) دو تن که  
 سپهر سپهر نبرد کنند:  
 گر دسترسش بدی به تقدیر  
 بر هم سپران خود زدی تیر. نظامی.  
 پیغام به تیغ و نیزه تا چند  
 با هم سپران ستیزه تا چند؟ نظامی.  
**همستان**. [هَم ت] (ل) برزخ. (از فرهنگ  
 ایران باستان).

**هم ستیز**. [هَس] (ص مرکب) هم نبرد.  
 هم سپهر. هم آورد:  
 دل و چشم بددل به راه گریز  
 دلبران شده مرگ را هم ستیز. اسدی.  
 شد آوازه بر درگاه شاه تیز  
 که هاروت با زهره شد هم ستیز. نظامی.  
**هم سخن**. [هَس سَخ / ش سَخ / خ] (ص  
 مرکب) هریک از دو تن که با یکدیگر سخن  
 گویند. کلیم:  
 چه نیکبخت کسانی که با تو هم سخن‌اند  
 مرا نه زهره گفت و نه صبر خاموشی. سعدی.  
 || متفق. موافق. هم عقیده:  
 همه نامداران بر این هم سخن  
 که نعمان و منذر فگندند بن. فردوسی.  
 به پاسخ شدند انجمن هم سخن  
 که داندند ای هست ایدر کهن. فردوسی.  
 خصم نگرده به زرق هم سخن من از آنک  
 همدم بلبل نشد بوالعجب از گندنا.  
 خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۳۹).  
**همسر**. [هَس] (ص مرکب) برابر. عدیل.  
 (آنندراج). نظیر. همانند:  
 به گوهر سیاوخش را همسر است  
 برادرش و زان تخم و آن گوهر است. فردوسی.  
 که بالاش با چرخ همسر بود  
 تنش خون خورد بار خنجر بود. فردوسی.  
 حال آدم چو حال من بوده است  
 این دو حال است همسر و یکسان. فرخی.  
 به آزاد مردی و مردانگی  
 تو کس دیده‌ای همسر خویشتن؟ فرخی.  
 ای خسروی که بخت تو را چرخ همسر است  
 تو با بلند چشمه خورشید همسری. فرخی.  
 چو سروی که با ماه همسر بود  
 بر آن مه بر از مشک افسر بود. اسدی.  
 خواب و خور است کار خرای نادان  
 با خر به خواب و خور چه شوی همسر؟ ناصر خسرو.  
 نیست بر من پادشاهی آزا  
 میر خویشم، نیست میری همسرم. ناصر خسرو.  
 ز آن مقام اندیش کآنجا همسر است  
 با رعیت هم امیر و هم زعیم. ناصر خسرو.  
 از نیاز ماست اینجا زر عزیز  
 ورنه زر با سنگ سوده همسر است. ناصر خسرو.  
 قدر تو همسر سپهر بود  
 رای تو همره قدر باشد. مسعود سعد.  
 در ترازوی جهان از دعوی همسر مرنج  
 هر کجا زرّی است با او جو برابر یافتند. ظهیر.  
 عالمان چون خضر پوشیده برهنه پای و سر

نعل پی‌شان همسر تاج خضرخان آمد.

خاقانی.

در پای هر برهنه سری خضر سرفشان  
نعلین پای، همسر تاج سکندرش. خاقانی.

زخم که جانان زند همسر مرهم‌شناس  
زهر که سلطان دهد همبر تریاق نه. خاقانی.

همسری یاقتم که همسر او  
نیست اندر دیار و کشور او. نظامی.

گفتمش همسر تو سایه‌ی توست  
تاج مه جای تخت پایه‌ی توست. نظامی.

وگر همسری را دریدم چگر  
ندادم به دزدگان دگر. نظامی.

همسر آسمان و هم‌کف ابر  
هم به تن شیر و هم به نام هزبر. نظامی.

با پدان کم نشین که همسر بد  
گرچه پای کی، تو را پلید کند. سعدی.

ترکیب‌ها:  
— همسر آمدن. همسر داشتن. همسر شدن.  
همسر کردن. همسر گردیدن. همسری. رجوع  
به این مدخل‌ها شود.  
|| شریک زندگی. هر یک از زن و شوهر:  
سزا باشد و سخت درخور بود  
که با زال رودابه همسر بود. فردوسی.  
وز آن پس چنان خواهم از کردگار  
که با من شود همسر و نیک یار. فردوسی.

همه چیز داری که آن درخور است  
نداری یکی چیز و آن همسر است. نظامی.

هم‌خواه عشق و همسر ناز  
هم خازن و هم خزینه‌پرداز. نظامی.

تو را من همسر در هم نشینی  
به چشم زیردستانم چه بینی؟ نظامی.

وآن همسر عزیز که از عده دست داشت  
خواهد که بازبسته عقد فلان شود. سعدی.

یکی پیر درویش در خاک کیش  
نکو گفت با همسر زشت خویش... سعدی.

|| هم‌سخن. رفیق راه؛ یا غلامان سلطانی که بر  
اشتران سوار می‌بودند همسر می‌گشتند و  
سخن می‌گفتند. (تاریخ بیهقی).

**هم سر.** [هَسِر ر / س] (ص مرکب) رازدار.  
هم‌راز. (یادداشت مؤلف).

**همسر آمدن.** [هَسِر مَ د] (مص مرکب)  
برابر بودن. همسری کردن.  
آیا شاهی که از شاهان نیاید کس تو را همسر  
ایا میری که از میران نباشد کس تو را همتا.  
فرخی.

**هم سورا.** [هَسِر] (ص مرکب) هم‌خانه.  
رجوع به هم‌سرای شود.

**هم‌سرای.** [هَسِر] (ص مرکب) هم‌سرا.  
هم‌خانه. هم‌نشین.  
بمانید یا یکدیگر هم‌سرای  
مباشید از یکدیگرتان جدای. فردوسی.  
مدین هم‌نشست و بدین هم‌سرای

همی دارشان تا تو باشی به‌جای. فردوسی.

**همسر داشتن.** [هَسِر ت] (مص مرکب)  
یکسان شمردن. مانند یکدیگر تصور کردن.  
بشناس مبدع راز خالق تا نداری همسرش  
حیدر همین کرده‌ست اشارت خلق را بر منبرش.  
ناصرخسرو.

|| در تداول امروز. تأهل. زن داشتن.

**همسر شدن.** [هَسِر شَ د] (مص مرکب)  
برابر شدن. برابر بودن.  
روشنی در آسمان زین آتش جشن سده‌ست.  
کز سرای خواجه باگردون همی همسر شود.  
فرخی.

خواب و خور است کار خرای نادان  
با خر به خواب و خور چه شوی همسر؟  
ناصرخسرو.

**همسر کردن.** [هَسِر کَ د] (مص مرکب)  
قرین ساختن. رویه‌رو کردن.  
در پای توام به سرفشانی  
همسر مکنم به سرگرانی. نظامی.

**همسر گردیدن.** [هَسِر گَ د] (مص  
مرکب) به همسری درآمدن. زناشویی با کسی  
را پذیرفتن.  
تا همسر تو نگرده آن ماه  
از وی نکنم کمند کوتاه. نظامی.

**همسری.** [هَسِر] (حامص مرکب) برابری  
و مساوات. (آندراج).  
شیر بیابان را با مرد جنگ  
همسری و همبری و شرکت است.  
ناصرخسرو.

نی زَرِ خالصی؟ ز بی همسری جو  
موقوف حکم پله و شاهین چه مانده‌ای؟  
خاقانی.

برون آرش از دعوی همسری  
کز این پایه دارا کند سروری. نظامی.

درخت کبود تانه بس روزگار  
کنده‌غوی همسری با چنار. نظامی.

سران را گویش بر مالش نهاده  
مرا در همسری بالش نهاده. نظامی.

نحس شاگردی که با استاد خویش  
همسری آغازد و آید به پیش. مولوی.

همسری با انبیا برداشتند  
اولیا را همچو خود پنداشتند. مولوی.

— همسری جستن؛ خود را برتر از دیگری  
دیدن، یا کوشش برای برابر شدن با کسی.  
کسی کاو با من اندر علم و حکمت همسری جوید  
همی خواهد که گل بر آفتاب روشن آنداید.  
ناصرخسرو.

|| زناشویی. ازدواج.  
پذیرفت شاهنشاه از مادرش  
نهاد افسر همسری بر سرش. نظامی.

**هم سطح.** [هَسِر] (ص مرکب) دو چیز که  
در یک سطح و دارای یک ارتفاع باشند. (از

یادداشت‌های مؤلف). || در تداول، کنایه از دو  
تن که رشد معنوی و فکری آنها برابر است.

**هم سفت.** [هَسِف] (ص مرکب) هم‌دوش.  
(یادداشت مؤلف):  
زنده مر خلق راست راهنمای  
مرده هم سفت سید بشر است.  
؟ (از المعجم شمس قیس).  
**هم سفر.** [هَسَف] (ص مرکب) رفیق راه.  
کسی که با دیگری به سفر رود:  
هم‌سفرانش سپهر انداختند  
بال شکستند و پیرداختند. نظامی.

هم‌سفران جاهل و من نوسفر  
غربتم از بی‌کسیم تلخ‌تر. نظامی.

ثابت این راه مقیمی بود  
هم سفر خضر کلیمی بود. نظامی.

بود سوداگر توانایی  
هم سفر با حکیم دانایی. مکتبی.

— هم‌سفران جاهل؛ کنایه از نفس و قالب  
آدمی است که روح و جسد باشد. (برهان).

**هم سفره.** [هَسِر / ر] (ص مرکب) دو  
کس که با هم طعام خورند. (آندراج):  
بود هم‌سفره‌ای در آن راهش  
نیک‌خواهی به طبع بدخواهش. نظامی.

**هم سکه.** [هَسِر کَ ک / ک] (ص مرکب)  
هم‌تراز. برابر. هم‌ارزش.  
که بی‌سکه‌ای را چه یارا بود  
که هم‌سکه‌ی نام دارا بود؟ نظامی.

**هم سلیک.** [هَسِل] (ص مرکب) هم‌ره.  
هم‌روش. دو تن که پیرو یک شیوه زندگی  
هستند.

**هم سلیقه.** [هَسِل ق / ق] (ص مرکب) دو  
تن که پسند و سلیقه یکسان دارند. که  
چیزهای واحدی را پسندند.

**هم سن.** [هَسِر ن / س] (ص مرکب)  
هم‌سال و هم‌عمر. (آندراج). رجوع به  
همسال شود.

**هم سنخ.** [هَسِن] (ص مرکب) هم‌جنس.  
هم‌نوع. هم‌صنف. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
سنخ شود.

**هم سنگ.** [هَسِن] (ص مرکب) هم‌وزن.  
(برهان): بازرگانان مصر آنجا روند و نمک و  
آبگینه و ارزیز برند و هم‌سنگ زر بفروشند.  
(حدود العالم).  
ببیندّت دیدن و راه روی نیست  
کشدکوه و هم‌سنگ یک موی نیست.  
اسدی.

اندر بعضی نسخه‌ها غود خام و سنبل یاد کرده  
هم‌سنگ کافور. (ذخیره خوارزمشاهی). و  
اگر یک شربت او با هم‌سنگ او گیل‌سرخ...  
بسخورند مضرت او را یازد دارد. (ذخیره  
خوارزمشاهی).  
کوه‌سیمینی و هم‌سنگ توام

در تمنای توزز بایستی. خاقانی.  
 هم سنگ خویش گریه خون راندم از فراق  
 تا سنگ را ز گریه من دل به درد خاست.  
 خاقانی.  
 در آن کوش از این خانه سنگ بست  
 که همسنگ این سنگی آری به دست.  
 نظامی.  
 ||هم قدر و مقدار. (برهان). هم اعتبار.  
 هم ارزش:  
 کس به میزان خرد نیست مرا همسنگ  
 چون گران است به احسان تو میزانم.  
 ناصر خسرو.  
 نسیمش در بها هم سنگ جان بود  
 ترازو داری زلفش بدان بود. نظامی.  
 هر که با ناراستان همسنگ شد  
 در کمی افتاد و عقلش دنگ شد. مولوی.  
**هم سنگی.** [هَسَ] (حامص مرکب) توازن.  
 تعادل. هم وزن بودن:  
 کفی خاک با او چو کردند یار  
 به هم سنگیش راست آمد عیار. نظامی.  
 به هم سنگی خود مرا برمنسج  
 که از ازدها بهمین آمد به رنج. نظامی.  
 ||هم ارزش و همدرجه بودن. برابری:  
 به هم سنگی خویش در روم و شام  
 نیامد کسش در ترازو تمام. نظامی.  
**هم سو.** [هَ] (ص مرکب) دو چیز که در یک  
 جهت در حرکت باشند.  
**هم سوگند.** [هَسَ / سَوَگَ] (ص مرکب)  
 هم قسم. حلیف. (یادداشت مؤلف).  
**همسبج.** [هَ] (اح) دهی است از بخش زرنند  
 شهرستان کرمان دارای ۳۵ تن سکنه. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**همسپراز.** [هَ] (!) ترجمه. (برهان). بر ساخته  
 دساتیر است. (از حواشی برهان چ معین).  
**همش.** [هَ] (ح مص) نوعی از دوشیدن شیر.  
 ||گرد کردن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).  
 ||فراهم آوردن. (منتهی الارب). ||گزیدن.  
 (منتهی الارب) (اقراب الموارد). ||سخن بسیار  
 گفتن. ||در یکدیگر درآمدن. (منتهی الارب).  
 ||جسنتیش نمودن. (منتهی الارب) (اقراب  
 الموارد).  
**همش.** [هَم] (ع ص) آنکه به انگشتان کار  
 نیکو زودتر کند. (منتهی الارب) (از اقراب  
 الموارد).  
**همشاگردی.** [هَشَ] (ص مرکب)  
 هم شاگردی. آنکه با دیگری در یک مدرسه  
 شاگردی کند. هم مدرسه. همدرس. همکلاس.  
 رجوع به این مدخلها شود.  
**هم شأن.** [هَشَ] (ع ص) (ص مرکب) دو تن که  
 با یکدیگر شأن و مقام برابر دارند. هم رتبه.  
 همدرجه. هم مقام.  
**هم شراب.** [هَشَ] (ص مرکب) هم پیاله.

هم کاسه. همقدح. (آندراج). ||اندیم همشین.  
 (یادداشت مؤلف).  
**هم شغل.** [هَشَ] (ص مرکب) همکار.  
 همحرفه. دو تن که شغل یکسان دارند. رجوع  
 به همکار شود.  
**هم مشکل.** [هَشَ / شَ] (ص مرکب)  
 هم شکل. همانند. به شکل یکدیگر: این مرد  
 هم شکل و هم هیأت من است. (سندبادنامه).  
**هم شکم.** [هَشَ کَ] (ص مرکب) توأمان را  
 گویند، یعنی دو فرزند که از یک شکم برآمده  
 باشند. (برهان). ||دو خواهر یا دو برادر را نیز  
 گفته اند که دو زایمان از یک مادر زاده  
 شوند:  
 نشستند زآنسان که فرمود شاه  
 مگر این یامین دانش پناه  
 که او را نبد هیچکس هم شکم  
 به تنهایی فرومانده بَد لاجرم.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
**همشور.** [هَشَ / شو] (ص مرکب) هم شور.  
 آنکه دیگری با وی شور کند. مشاور.  
 (یادداشت مؤلف).  
**هم شوی.** [هَ] (ص مرکب) دو زن که در  
 نکاح یک مرد باشند. (آندراج). بنانج. هجو.  
 هجو. و سنی. ضره. (یادداشتهای مؤلف).  
**همشۀ.** [هَشَ] (ع امص) جنبش. (منتهی  
 الارب) (از اقراب الموارد). ||زیروزیرشدگی  
 ملخ. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
 ||پیش و پس رفتگی مردم. (منتهی الارب) (از  
 اقراب الموارد). رجوع به هَمَش شود.  
**هم شهر.** [هَشَ] (ص مرکب) ساکنان یک  
 شهر. (آندراج): مرا مرد به کار است خاصه  
 شما که همشهرهای منید. (تاریخ سیستان).  
 تو هم شهری او را و هم پیشه ای  
 هم اندر سخن چابک اندیشه ای. اسدی.  
**هم شهری.** [هَشَ] (ص مرکب) همشهر.  
 مردمی که از یک شهر باشند یا در یک شهر  
 زیست کنند:  
 ... که همشهری من به بند اندر است  
 به زندان به بیم و گزند اندر است. فردوسی.  
 اگر حقی به باب همشهریان خود هم بگزارم و  
 خاندانی بدان بزرگی را پیدات کنم باید از من  
 فراستانند. (تاریخ بیهقی). همه را سلاح بستند  
 و بازداشت تا به سپاه بومسلم پیوندند به  
 خویشان و همشهریان. (مجمل التواریخ و  
 القصص).  
 تو میهمان کعبه شده هفته ای و باز  
 همشهریان کعبه تو را میهمان شده. خاقانی.  
 همه همشهریان خاقانی  
 با وی از کبر در نیامیزند. خاقانی.  
 نگویم که دنیا نه از بهر ماست  
 که همشهری ما و هم شهر ماست. نظامی.  
**همشی.** [هَمَ] [شَا] (ع ص) امرآه همشی؛ زن

بسیار سخن و بسیار فریاد. (منتهی الارب)  
 (اقراب الموارد).  
**همشیر.** [هَ] (ص مرکب) هم شیر. برادر  
 رضاعی. (آندراج). دو کودک (دختر یا پسر)  
 که از یک پستان شیر خورند. رضیع. رضیعه.  
**همشیرگی.** [هَ] (ر / ا) (حامص مرکب)  
 هم شیرگی. همشیر بودن برادر و خواهر یا دو  
 برادر یا دو خواهر از طریق رضاع و  
 شیرخوارگی. ||کناپه از سازش و صمیمیت:  
 در دشت و کوه و بیشه به همشیرگی چرند  
 شیر و پلنگ و سرهان، گور و گوزن و رنگ.  
 سوزنی.  
 من اول شیر بنهادم تا سبب تا کید همدایگی و  
 حق همشیرگی و تا کید محبت و مودت گردد.  
 (تاریخ قم).  
**همشیره.** [هَ] (ر / ا) (ص مرکب) آنکه با  
 دیگری بدون قرابت نسبت، از یک پستان  
 شیر خورد. (یادداشت مؤلف). هر پسر و یا  
 دختری که با دیگری از پستان یک دایه شیر  
 خورد. در تداول امروز به معنی خواهر به کار  
 می رود. ج. همشیرگان: پیغامبر علیه السلام را  
 همشیره ای بود از این دایه، روزی این  
 همشیره گوسفندان برگرفت و بر کوه برد.  
 (تاریخ بلعمی).  
 ابا آنکه همشیره بودی و را  
 کجا آب از او تیره بودی و را. فردوسی.  
 که هستند همشیرگان پدر  
 سزدگر بیجویی از ایشان خبر. فردوسی.  
 که من چون ز همشیرگان برترم  
 همی با آسمان اندر آید سرم. فردوسی.  
 پروردگار دینی آموزگار فضلی  
 هم پیشه و فایه همشیره سخایی. فرخی.  
 دولتش همشیره و دل همره و دین همشین  
 نصرتش هم زانو و اقبال هم روی سرای.  
 منوچهری.  
 نه بر شیرین نه بر من مهربان است  
 نه با همشیرگان شیرین زبان است. فردوسی.  
 بسی بود همشیره با شاخ گل  
 بسی بود همخواه با شیر نر. مسعود سعد.  
 خاقان اعظم آنکه بقا با سعادتش  
 همشیره ابد شد و پیمان تازه کرد. خاقانی.  
 نیز چون همشیره با شروان رسید  
 کار شروان دست بالا دیده ام. خاقانی.  
 آن می که محیط بخش گشته است  
 همشیره شیرۀ بهشت است. نظامی.  
 شکر همشیره دندان من شد  
 وفا همشهری پیمان من شد. نظامی.  
 تا تو تاریک و ملول و تیره ای  
 دان که با دیو لعین همشیره ای. مولوی.  
 همشیره جادوان با پل  
 همسایه لبتان کشمیر. سعدی.  
 رجوع به همشیر و همشیرگی شود



**هم شیوه.** [هَشِی و /] (ص میرکیب). هم سبک. (یادداشت مؤلف). دو یا چند تن که در نوشتن، سرودن، یا در هنر خط و نقاشی و جز آن، یک شیوه دارند.

**همص.** [هَمْ] (ع مص) گوشت خوردن. || بر زمین افکندن کسی را. || برنشتن بر کسی و کشتن. (از منتهی الارب).

**هم صحبت.** [هَمْ صَب] (ص مرکب) مصاحب. همنشین:

به هم صحبتان گفت کاین باغ نغز که منظور چشم است و ریحان مغز. نظامی.

از این دیو مردم که دام و ددند نهان شو که هم صحبتان بدند. نظامی.

بسی هم صحبت باشد در این پوست ولیکن استخوان، من مغزم ای دوست. نظامی.

غماز را به حضرت سلطان که راه داد هم صحبت تو همچو تو باید هنروری. سعدی.

بیاموزمت کیمیای سعادت ز هم صحبت بد جدایی جدایی. حافظ.

**هم صحبتی.** [هَمْ صَب] (حامص مرکب) همنشینی. هم سخن شدن. مصاحبت: دوستی خدا عوض میدهد به او هم صحبتی پیغمبران نیکوکار را. (تاریخ بیهقی).

چون به هم صحبتش پیوستم به گله داریش کمر بستم. نظامی.

هم صحبتی که میگزیند یارش که و با که می نشیند؟ نظامی.

خار که هم صحبتی گل کند غالیه در دامن سنبل کند. نظامی.

من و هم صحبتی اهل ریا؟ دورم باد از گرانان جهان رطل گران ما را بس. حافظ.

**هم صدا.** [هَمْ ص] (ص مرکب) دو تن که با هم سخن گویند. || هم عقیده. هم فکر. متفق.

**هم صف.** [هَمْ صَف / ص] (ص مرکب) هم ردیف. در شمار... دو تن که مشمول یک حکم باشند:

چو در گنبدی هم صف مردگانی ز گنبد برون آ، بقایی طلب کن. خاقانی.

**هم صفی.** [هَمْ صَف] (حامص مرکب) هم صف بودن. در شمار گروهی قرار گرفتن:

هم صفی به که با سپاه کرم بخل را هم صفی نمی شاید. خاقانی.

**هم صغیر.** [هَمْ صَغ] (ص مرکب) هم صدا. دو مرغ که با هم آواز خوانند:

یاد ایامی که با هم آشنا بودیم ما هم خیال و هم صغیر و هم نوا بودیم ما. صائب.

**هم صنف.** [هَمْ صَف] (ص مرکب) دو تن که از یک صنف باشند. هم گروه. هم جنس. هم سنخ. (یادداشتهای مؤلف).

**هم صورت.** [هَمْ ر] (ص مرکب) هم شکل. همانند:

بچگانمان همه مانده شمس و قمرند زآنکه هم سیرت و هم صورت هر دو پدرند. منوچهری.

همواره سیه سُرُش بیزند ازیراک هم صورت مار است و بیزند سر مار. ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۱۶۰).

هم صورت من نیند و این به چون نیستم از صف چو ایشان. خاقانی.

**همط.** [هَمْ] (ع مص) ستم کردن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || سخت زدن. || پاسیر کردن. (منتهی الارب). || بی اندازه گرفتن. || بی باکانه سخن گفتن و خوردن. || به غضب و ستم گرفتن آب و جز آن را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || حق را به باطل آسپختن. (منتهی الارب). || ضبط کردن. (اقرب الموارد).

**هم طارم.** [هَمْ ر] (ص مرکب) دو چیز که مرتبه برابر دارند. هم درجه:

هم طارم آفتاب، رویش هم قافله عبیر، بویش. نظامی.

**هم طبع.** [هَمْ ط] (ص مرکب) دارای طبیعت یکسان. دو یا چند کس (دو یا چند چیز) که سرشت همانند دارند: هر که خواهد که هم طبع گروهی گردد صحبت با آن گروه باید داشت. (قابوسنامه).

اگر عاشق شود شیر درآگاه به عشق اندر شود هم طبع رویاه. فخرالدین اسعد (ویس و رامین ص ۲۲۸).

همدم هاروت و هم طبع زن بر طرز من افعی ضحا کم و ریم آهن آهنگرم. خاقانی.

|| دو گوینده یا سراینده که ذوق همانند دارند: بلبل هم طبع فیزدق شدهست سوسن چون ذبیه ازرق شدهست. منوچهری.

**هم طراز.** [هَمْ ط / ط] (ص مرکب) برابر. هم سطح. هم باد. (یادداشتهای مؤلف). || هم ردیف. هم مرتبه. هم رتبه.

**هم طریق.** [هَمْ ط] (ص مرکب) هم راه. یار. مونس:

درینا هرچه در عالم رفیق است تورا تا وقت سختی هم طریق است. نظامی.

**هم طریقت.** [هَمْ طَق] (ص مرکب) دو تن که به یک راه روند. هم روش. هم راه. || دو صوفی که پیرو طریقت و تعلیمات یک مرشد باشند.

**هم طویله.** [هَمْ طَوِ ل / ل] (ص مرکب) دو چهارپا که آنها را در یک آخور یا استبل بندند: دو خر را که هم طویله کنند، هم یو نشوند هم خو میشوند. || هم رشته، چه طویله به معنی سمط و رشته بود. || قرین. مقارن: اگر با متانت قلم مهابت شمشیر هم طویله نباشد...

(سندبادنامه).

تا دری یافت هم طویله آن شب چراغی هم از طویله آن. نظامی.

بود از صدف دگر قبیله ناسفته دریش هم طویله. نظامی.

پارسا را بس اینقدر زندان که بود هم طویله زندان. سعدی.

|| همانند. نظیر. شبیه:

در کون هم طویله خاقانیند لیک از نقش و فطرتند، ز نفس و فطن نیند. خاقانی.

سیر ارچه هم طویله سوسن بود به رنگ غماز رنگ او بود آن بوی گند او. خاقانی.

خاقانیا هوان و هوا هم طویله اند تا نشکنند قدر تو، بشکن هوای نان. خاقانی.

**همع.** [هَمْ / هَمْ] (ع مص) فرودیدن اشک. (آنتدراج) (اقرب الموارد).

**همعنان.** [هَمْ ن] (ع مص) فرودیدن اشک و آب و جز آن. (تاج المصداغ بیهقی). همع. (اقرب الموارد). رجوع به همع شود.

**هم عرض.** [هَمْ ع] (ص مرکب) دو چیز که دارای پهنای برابر باشند: دو پارچه هم عرض. || برابر. مساوی.

**هم عصر.** [هَمْ ع] (ص مرکب) هم زمان. معاصر. که در یک زمان به سر برند.

**هم عقد.** [هَمْ ع] (ص مرکب) دو یا چند مهره که در یک گردن بند باشند: گذشتند و ما نیز هم بگذریم که چون مهره هم عقد یکدیگریم. نظامی (شرفنامه ص ۲۳۴).

|| مجازاً، مشابه. همانند. به یکدیگر مانده: چونکه بخرد نظر بر آن انداخت آن دو هم عقد را ز هم نشناخت. نظامی.

**هم عقیدت.** [هَمْ عَد] (ص مرکب) رجوع به هم عقیده شود.

**هم عقیده.** [هَمْ عَد] (ص مرکب) دو تن که در باره امری دارای یک نظر و عقیده باشند.

**هم عمق.** [هَمْ عَم] (ص مرکب) دو چیز که دارای گودی و فرو رفتگی برابر باشند، چون چاه یا حوض یا دره و جز آن.

**هم عنان.** [هَمْ عَن] (ص مرکب) دو سوار که با یک سرعت و به یک راه روند. || همراه و برابر و هم سیر. (برهان): شادی و سلامتی و رادی با تو همه ساله هم عنان باد. مسعود سعد.

ز چرخ ار هم کاب افتدش تنگ است ز باد ار همعنان گرددش عار است. مسعود سعد.

گهی به کوه شدی هم حدیث من پروین گهی به دشت شدی هم عنان من صرصر. مسعود سعد.

عنایت ازلی هم‌عنان عظم باذکر  
 که از عنا برهاند به حشر از حشرم سنائی.  
 هر کجا باشد جهان لشکر کشد بر خصم ملک  
 نصرت و تأیید باشد هم‌عنان و هم‌رکاب.  
 سوزنی  
 ز آستان تو سر بر فلک توان افراخت  
 نه این فلک، فلکی هم‌عنان علین. سوزنی.  
 پویم بی کاروان و سواس  
 غم بدرقه هم‌عنان ببینم. خاقانی.  
 شه سکندر قدر و اندر مویکش  
 خضر و موسی هم‌عنان بینی به‌هم. خاقانی.  
 کام‌بختش چون دعای مادران  
 در اجابت هم‌عنان ملک باد. خاقانی.  
 زمین زیر عنانش گاو ریش است  
 اگرچه هم‌عنان گاو میش است. نظامی.  
 تا نگردد جان ما از عیب دور  
 کی شود با عاشقانت هم‌عنان؟ عطار.  
 بحر تلخ و بحر شیرین هم‌عنان  
 در میانشان برزخ لایبغیان. مولوی.  
 دست ملوک لازم فراق دولت  
 چون پای در رکاب نهی بخت هم‌عنان. سعدی.  
 هزار چاره بگردم که هم‌عنان تو گردم  
 تو پهلوان تر از آنی که در کمند من افتی. سعدی.  
 اگرچه در طلبت هم‌عنان باد شمال  
 به گرد سرو خرامان قامت نرسیدم. حافظ.  
**هم‌عنائی.** [هَع] [حامص مرکب]  
 همراهی. همراه بودن:  
 یاران چونکنند هم‌عنائی  
 از سنگ برآوردند خوانی. نظامی.  
**هم‌عهد.** [هَع] [ص مرکب] هم‌زمان.  
 معاصر. هم‌عصر. (یادداشت مؤلف).  
 ||هم‌پیمان. هم‌سوگند. هم‌قسم. (یادداشت مؤلف).  
 مؤلف؛ با ملوک طوایف هم‌اتفاق و هم‌عهد  
 شد. (فارسنامه ابن‌بلخی). ||موافق.  
 علاقه‌مند:  
 کردند به بازبردنش جهد  
 تا با وطنش کنند هم‌عهد. نظامی.  
**هم‌عهدی.** [هَع] [حامص مرکب]  
 هم‌پیمانی. وفاداری:  
 داده خیری به شرط هم‌عهدی  
 یاسمن را خط ولیعهدی. نظامی.  
**هم‌عیار.** [هَعیا/ع] [ص مرکب] هم‌وزن.  
 (آنتندراج) (از فرهنگ اسکندرنامه).  
 ||هم‌ارزش:  
 هر آن جو که با زر بود هم‌عیار  
 به نرخ زر آرنش اندر شمار. نظامی.  
**هم‌عغ.** [هَع] [ع مص] شکستن سر کسی را.  
 (منتهی الارب) (از اقرب‌الموارد).  
**هم‌غصه.** [هَعص/ص] [ص مرکب]  
 دو تن که غم مشترک دارند. هم‌درد:

همه هم‌حالت و هم‌غصه و هم‌درد منید  
 پاسخ حال من آراسته‌تر بازدهید. خاقانی.  
**هم‌فکر.** [هَف] [ص مرکب] هم‌عقیده.  
 هم‌اندیشه.  
**هم‌فکری.** [هَف] [حامص مرکب] هم‌فکر  
 بودن. هم‌عقیده بودن. ||با یکدیگر برای کاری  
 اندیشیدن.  
**هم‌ق.** [هَم] [ع ص] گیاه نزم و تازه. ||گیاه  
 بسیار. ||گیاه خشک. (منتهی الارب) (اقرب  
 الموارد).  
**هم‌ق.** [هَم] [ع ص] گسول  
 مضطرب خلقت. (منتهی الارب) (اقرب  
 الموارد).  
**هم‌قافله.** [هَف] [ل/ل] [ص مرکب] همراه.  
 هم‌عنان:  
 ای زخمگه ملامت من  
 هم‌قافله قیامت من. نظامی.  
 ||نظیر. برابر:  
 هم‌طارم آفتاب، رویش  
 هم‌قافله عبیر، مویش. نظامی.  
**هم‌قافیه.** [هَف] [ی/ی] [ص مرکب] دو شعر  
 که قافیه آنها یکی باشد. رجوع به قافیه شود.  
**هم‌مقاق.** [هَم] [ه/ه] [ع] [دانه‌ای است که در کوه  
 بلغم پیدا گردد و جهت قوهٔ بیه آن را بریان  
 کرده خوردند. (منتهی الارب). دانه‌ای است  
 به‌مانند دانهٔ پنبه. نیز شبیه خشخاش که سخت  
 و شکاف‌دار است. (اقرب‌الموارد).  
**هم‌مقاقه.** [هَم] [ه/ه] [ع] [یکسی از همقاق.  
 (منتهی الارب) (اقرب‌الموارد). رجوع به  
 همقاق شود.  
**هم‌قامت.** [هَم] [ص مرکب] هم‌قد.  
 هم‌بالا. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌مقاونده.** [هَم] [لخ] دهی است از بخش  
 مرکزی شهرستان کرمان که ۲۰۰ تن سکنه  
 دارد. آب آن از قنات و محصول عمده‌اش  
 حبوب و غله و کاردستی مردم قالی‌بافی  
 است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۸).  
**هم‌قبیله.** [هَم] [ل/ل] [ص مرکب] دو تن که  
 از افراد یک قبیله باشند. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌قد.** [هَم] [ص مرکب] هم‌بالا.  
 هم‌قامت. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌قدح.** [هَم] [ص مرکب] هم‌کاسه و  
 هم‌پیاله. (آنتندراج). ||ندیم. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌قدر.** [هَم] [ص مرکب] هم‌قیمت.  
 هم‌رتبه. (آنتندراج).  
**هم‌قدم.** [هَم] [ص مرکب] همراه و  
 هم‌سفر و هم‌طلب. (برهان):  
 تاکی دم‌اهل، اهل دم‌کو  
 همراه کجا و هم‌قدم کو؟  
 نظامی (لیلی و مجنون ص ۵۰).  
 تا هم‌قدم شدیم سگ پاسبانت را  
 از فرق فرقدین، قدم بر نهاده‌ایم. خاقانی.

با طایفه‌ای جوانان صاحب‌دل همدم و هم‌قدم  
 بودم. (گلستان).  
**هم‌قران.** [هَق] [ص مرکب] قرین.  
 همنشین:  
 رفیق خیل خیالیم و همنشین شکیب<sup>۱</sup>  
 قرین آتش هجران و همقران فراق. حافظ.  
 ||هم‌ارزش:  
 با ارزن است بیضهٔ کافور همنشین  
 با فرج استرات زر پاک هم‌قران. خاقانی.  
 ||نظیر. همانند. مانند:  
 ز ژاژخایی هر ابلهی نرنجم از آنک  
 هنوز در عدم است آنکه هم‌قران من است.  
 خاقانی.  
 رجوع به هم‌قرین شود.  
**هم‌قرین.** [هَق] [ص مرکب] این لفظ (هم)  
 در ترکیب هم‌قرین درست نیست زیرا قرین  
 صیغهٔ صفت مشبیه است نه صیغهٔ مصدر. (از  
 غیاث). لفظ هم پیش از اسم یا مصدر  
 درمی‌آید و صفت میسازد:  
 آن یوسف گردون‌نشین عیسی پاکش هم‌قرین  
 در دلو رفته پیش از این آبش به صحرا ریخته.  
 خاقانی.  
 نه در غربت مراکس همنشینی  
 نه در محنت مراکس هم‌قرینی. نظامی.  
**هم‌قریه.** [هَق] [ی/ی] [ص مرکب] هم‌ده.  
 (آنتندراج).  
**هم‌قسم.** [هَق] [ص مرکب] هم‌سوگند.  
 حلیف. هم‌عهد. هم‌پیمان. (یادداشت مؤلف).  
 دو تن که با یکدیگر بر سر کاری سوگند  
 خوردند.  
**هم‌قطار.** [هَق] [ص مرکب] هم‌ردیف.  
 خواججه‌تاش. هم‌کار. (یادداشت مؤلف).  
**هم‌مقع.** [هَم] [ص مرکب] هم‌مردگول.  
 ||بر درخت تنص. ||بر عضاه. (منتهی  
 الارب) (از اقرب‌الموارد).  
**هم‌مقعه.** [هَم] [ع] [ص] مؤنث هم‌مقع  
 (منتهی الارب) (از اقرب‌الموارد).  
**هم‌مقفس.** [هَم] [ص مرکب] مرغ که با  
 مرغ دیگر در یک مقفس باشد:  
 نه عجب گر فرورود نفسش  
 عندلیبی، غراب هم‌مقفسش. سعدی.  
 سعدی نفس شمردن دانا به وقت نزع  
 خوشتر ز زندگانی با غیر هم‌مقفس. سعدی.  
**هم‌مقلم.** [هَم] [ص مرکب] شریک و  
 ایناز در کتابت. (آنتندراج):  
 دو هم‌جنس دیرینهٔ هم‌قلم  
 نباید فرستاد یک جا به هم. سعدی.  
 تا به وصف چشم شوخش نامه‌ای انشا کنند  
 هم‌قلم گشتند نرگسها به صحن بوستان.  
 شفیع اثر.

مرابری جرم ناحق دلفریبی متهم دارد که در قلم زنگش چشم شوخش هم قلم دارد.

**هم قمار.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) حریف. (یادداشت مؤلف). دو تن که با هم قمار کنند.

**هم قول.** [هَمْ قَوْلُ / قَوْلُ] (ص مرکب) هم مذهب و هم مشرب. (آنتدراج).

**هم قوه.** [هَمْ قُوْ / قُوْ] (ص مرکب) هم زور. برابر در نیرو. || برابر در استعداد و یادگیری: شاگردان کلاس، هم قوه نیستند. (یادداشت مؤلف).

**همقی.** [هَمْ قِ / قِ] (ع | مص) نوعی از رفتار، یعنی گاهی به چپ خمیدن در رفتن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**همقیق.** [هَمْ قِ / قِ] (ع | ا) گیاهی است. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هم قیمت.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم بها. هم ارزش:

نه هم قیمت لعل باشد بلور نه هم رنگ گلنار باشد پژند. عسجدی.

**همکت.** [هَمْ قِ / قِ] (ع | مص) ستیهایند کسی را در کار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**همکار.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) شریک و هم پیشه. (آنتدراج):

نه ز همدستان مانده به هم دستی نه ز همکاران مانده بدو یک تن. فرخی.

مشو یار بدخواه و همکار بد که تنها بسی به که با یار بد.

هر که را اختیار کند همکاران او را مطیع باشند. (تاریخ بیهتی).

حدیث مدعیان و خیال همکاران همان حکایت زردوز و بوریا باف است.

حافظ.  
کارا بی کار فرما پیش بردن مشکل است کارفرمایی به من از غیرت همکار ده.

صائب  
بیستون سینه را ناخن کند روی مسیح بر به چشم کم مبین، همکار فرهاد است این.

مسیح کاشی.  
**همکاری.** [هَمْ قِ / قِ] (حامص مرکب) هم پیشگی.

|| شرکت در کاری. (آنتدراج):

از هم آرایشی و همکاری هر یکی را درگر کند یاری.

|| ارقابت:  
یک دم از رشک تو آرام ندارد خورشید هیچ دردی پتر از غیرت همکاری نیست.

صائب.  
**هم کاسه.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب)

هم خور. اکیل. کسی که با آدمی در یک کاسه غذا خورد. (یادداشت مؤلف):

من و سایه هم زانو و هم نشینی من و ناله هم کاسه و هم رضاعی. خاقانی.

بگو با میر کاندرو پوست، سگ داری و هم جیفه سگ از بیرون در گردد تو هم کاسه مگر دانش.

خاقانی.  
|| به کنایه، قرین و نزدیک و یار و همدم: مرد را از اجل بود تاسه

مرگ با بددل است هم کاسه. سنائی.

یار هم کاسه هست بسیاری لیک هم کیسه کم بود باری. سنائی.

فرشته شو، ار نه پری باش باری که هم کاسه الاهیایی نیایی. خاقانی.

دنب مرخی را میکرد در کاس شده چشم زحل هم کاسه راس. نظامی.

چو هم کاسه شاه خواهی نشست پیرای ناخن، فروشوی دست. نظامی.

منه در میان راز با هر کسی که جاسوس هم کاسه دیدم بسی. سعدی.

**هم کالبد.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم اندازه. هم هیكل، دارای جسم متساوی یا متشابه:

چون زرد خیار کنج گردد هم کالبد ترنج گردد. نظامی.

**هم کام.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم آرزو. دو تن که یک مراد خواهندد:

دل آرام او بود و هم کام او همیشه به لب داشتی نام او. فردوسی.

**هم کت.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم نشین. هم صحبت. مصاحب: امان از هم کت ناچنس. (یادداشتهای مؤلف).

**هم کجاوه.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) دو تن که دو طرف کجاوه نشینند. عدیل. (یادداشت مؤلف). هم سفر. همراه.

**هم کران.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) متساوی الاضلاع. (یادداشت مؤلف).

**هم کوردن.** [هَمْ قِ / قِ] (مص مرکب) در زبان کودکان. خوردن. (یادداشت مؤلف).

**هم کسب.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم کار. هم شغل. (یادداشت مؤلف).

**هم کشیدن.** [هَمْ قِ / قِ] (مص مرکب) دوختن لباس بدون دقت و ظرافت: هر طور بود هم کشیدم و تنم کردم. (یادداشتهای مؤلف).

**هم کف.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) در اصطلاح بنایان، دو سطح که در ارتفاع برابر قرار دارند. (یادداشت مؤلف).

**هم کف.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) دو تن که دستهایشان یکسان باشد، و به کنایه، دو تن که در بخشش و جود به یک درجه باشندد:

همسر آسمان و هم کف ابر هم به تن شیر و هم به نام هزبر. نظامی.

**هم کفو.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) برابر. همسر. هم رتبه: رضایه دختران خود را به شوهر نمیدادند زیرا کسی که هم کفو ایشان

بوده باشد نمی یافتند. (تاریخ قم).  
**هم کلاس.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) (از: هم، فارسی + کلاس، فرانسوی) در فارسی یعنی دو شاگرد مدرسه که در یک پایه از تحصیل اند و مواد درسی آنان مساوی است و به خصوص که در یک اطاق (کلاس) درس خوانند.

**هم کلام.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم کلام. هم سخن. دو تن که با هم گفتگو کنند. || لقب مأمورانی که نادرشاه در هر شهر می گماشت تا اعمال و خیالات حکام را گزارش کنند و کارها به استصواب ایشان می گذشت. (یادداشت مؤلف).

**هم کنار.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم آغوش. (آنتدراج).

**هم کنیت.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) دو تن که دارای یک کنیت باشند.

— هم کنیت مصطفی: هر که کنیت او ابوالقاسم است:

ایا مصطفی سیرت و مرتضی دل که هم نام و هم کنیت مصطفایی. فرخی.

**هم کوش.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم نبرد. هم کوشش:

دل اور سواری که گاه نبرد چه هم کوش او ژنده پیل و چه مرد. فردوسی.

**هم کیسه.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) جمع المال. دو تن که در مال، یکدیگر را شریک داندند:

یار هم کاسه هست بسیاری لیک هم کیسه کم بود باری. سنائی.

**هم کیش.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) دو تن که پیرو یک کیش و یک مذهب باشندد:

که بر چندشاپور مهر تویی هم آواز و هم کیش و همسر تویی. فردوسی.

از آن کاو هم آواز و هم کیش توست گمان بر که قیصر به تن خویش توست. فردوسی.

بدو گفت خسرو کنون خویش توست بر آن بر نهادم که هم کیش توست. فردوسی.

که نزد خدایان ما بار نیست نه هم کیشی ایدر تو را کار چیست؟ اسدی.

رفت گیری پیش گیری گفت هم کیش توام گیر گفت ار چون منی پس بر میان زنار کو؟ سنائی.

**هم کیشی.** [هَمْ قِ / قِ] (حامص مرکب) هم کیش بودن. دارای مذهب واحد بودن:

گفتم از همدمی و هم کیشی نامها را بود به هم خویشی. نظامی.

**هم کام.** [هَمْ قِ / قِ] (ص مرکب) هم قدم. (یادداشت مؤلف).

**همگان.** [هَمْ قِ / قِ] (ضمیر مبهم) چه همه و به معنی همه و مجموع. (برهان):

مر مرا حاجت آمده‌ست امروز  
 به سخن گفتن شما همگان. فرخی.  
 همگان حال من شنیدستید  
 بلکه دانسته‌اید و دیده‌عیان. فرخی.  
 چندگاهی است که در آرزوی روی تو بود  
 صدر دیوان و بزرگان خراسان همگان. فرخی.  
 بود آن همگان را غرض و مصلحت خویش  
 این را غرض و مصلحت شاه جهان است. منوچهری.  
 نیست یک تن به میان همگان اندر به  
 این چنین زانیه باشند بجهت هر عنبی. منوچهری.  
 همگان می‌گفتند که حال بوسعید چون شود با  
 حاصلی بدین عظیمی؟ (تاریخ بیهقی). پس از  
 آنکه حصار سده آمد لشکر دیگر در رسید و  
 همگان آفرین کردند. (تاریخ بیهقی). مقرر  
 گشت همگان را که کار وزارت قرار گرفت.  
 (تاریخ بیهقی).  
 پرکینه مباش از همگان دایم چون خار  
 نه نیز زیون باش به یک بار چو خرما. ناصر خسرو.  
 از بهر قضا خواستن و خوردن رشوت  
 فتنه همگان بر کتب بیع و شراند. ناصر خسرو.  
 عقل و معقول هر دو ان جفتند  
 همگان جفت کرده سبحان. ناصر خسرو.  
 با هر کس منشین و مبر از همگان نیز  
 بر راه خرد رو، نه مگس باش و نه عقا. ناصر خسرو.  
 همه چیز را همگان دانند. (قابوسنامه).  
 از تو شادی است قسمت همگان  
 غم دل قسم من چرا باشد؟ مسعود سعد.  
 چون بخواند همگان خیره بماندند. (کللیله و  
 دمنه). لیکن همگان را بنده دینار و درم  
 می‌بینم. (کللیله و دمنه).  
 سر من دار که چشم از همگان بردارم  
 دست من گیر که دست از دو جهان بردارم. سعدی.  
 از همگان بی‌نیاز و بر همه مشفق  
 از همه عالم نهان و بر همه پیدا. سعدی.  
**همگانی.** [هَمْ / م] (ص نسبی) کلی.  
 عمومی و متعلق به همه. (یادداشت‌های مؤلف).  
**هم‌گاه.** [هَمْ / هَا] (ص مرکب) هم‌عصر.  
 (آندراج). هم‌زمان. هم‌عهد.  
**هم‌گذاشتن.** [هَمْ / ت] (مص مرکب)  
 بستن. بر هم گذاشتن کتاب را یا چشم را.  
 (یادداشت‌های مؤلف).  
**همگر.** [هَمْ / گ] (ص مرکب) به هم‌کننده و  
 پیونددهنده چیزها. (انجمن آرا). جولاهه و  
 بافنده. (برهان).  
**همگ** [هَمْ / گ] (ص مرکب) از شعرای

قصرن هفتم هجری است. او را در ادبیات  
 فارسی غالباً از روی حکمی که در مقایسه  
 امامی هروی و سعدی کرده است می‌شناسند.  
 سه شاعر معاصر بوده‌اند. نوشته‌اند که بعضی  
 از معاصران عقیده او را درباره امامی هروی و  
 سعدی و رجحان یکی بر دیگری پرسیده‌اند  
 او گفته است:  
 در شیوه شاعری به اجماع امم  
 هرگز من و سعدی به امامی نرسیم.  
 و میگویند سعدی این شعر را شنیده و رنجیده  
 و به طنز گفته است:  
 همگر که به عمر خود نکرده‌ست نماز  
 آری چه عجب گر به امامی نرسد؟  
 آگاهی از او و زندگیش بسیار نیست. همگر  
 به معنی بافنده و جولاهه است و این شاید  
 شغل خانوادگی او یا شغل نخستین خودش  
 بوده است. اصل او از یزد بوده و در حمایت  
 بهاءالدین جوینی حکمران عراق و فارس  
 میزیسته است که در سال ۶۷۸ ه. ق. وفات  
 یافت. از زندگی او جز این چیزی نمی‌دانیم.  
 عبید زاکانی یکی دو حکایت مزاح‌آمیز  
 درباره او و بهاءالدین جوینی صاحب‌دیوان  
 آورده است. تاریخ وفات او را به سال ۶۸۶  
 نوشته‌اند. از بیت‌های معدودی که در جنگها  
 تذکره‌ها از او نقل کرده‌اند پیداست که شاعری  
 پرمایه و لطیف طبع بوده است. او راست:  
 باز این مخالفان که ره جنگ میزند  
 بر ساز ما نوای کج آهنگ میزند.  
 بر عشق خوب ما رقم زشت می‌کشند  
 بر نام و ننگ ما دغل ننگ میزند.  
 سنگین‌دلان تیره‌ضمیر از خلاف عهد  
 بر آبیگنه دل ما سنگ میزند  
 هر لحظه از گشاد ملامت هزار تیر  
 بر قلب این شکسته دلتنگ میزند  
 می‌ننگزند عیب‌گریبان خویش  
 در دامن حکایت ما چنگ میزند  
 بر آستان صلح نهدایم سر چو سگ  
 وین سگ‌دلان هنوز ره جنگ میزند.  
 نیز این غزل از اوست:  
 عالم پر از حکایت درد دل من است  
 در قصه من اندر اگر مردا گرز است  
 گردشمن است بر من مظلوم خرم است  
 و در دوست است بر من محروم بدظن است  
 عشق از ازل در آمد و شد با جهان کهن  
 این رسم عاشقی نه نوآورده من است  
 مسکین دلم ز تاب غم و سرزنش گذاخت  
 گردل دل من است نه از سنگ و آهن است  
 چون شمع نیم‌سوخته نادیده صبح وصل  
 در شامگاه هجر مرا بیم کشتن است  
 گردن نهاده‌ام به قضا زآنکه عشق را  
 خون دوصدهزار به از من بگردن است.  
 رجوع به مجله سخن دوره ۱۶ شماره ۱ شود.

**هم‌گروه.** [هَمْ / گ] (ص مرکب) ق مرکب)  
 دسته‌جمعی. همه با هم. (یادداشت مؤلف).  
 متفق. متحد:  
 بر آرید لشکر، همه هم‌گروه  
 سراپرده و خیمه بر سوی کوه. فردوسی.  
 سواران ایران همه هم‌گروه  
 رده برکشیدند در پیش کوه. فردوسی.  
 نخستین به انبوه زخمی چو کوه  
 بیاید زدن سربه‌سر هم‌گروه. فردوسی.  
 بگیرد ره بر بهو هم‌گروه  
 مدارد از آن تخت و پیلان شکوه. اسدی.  
 به نظاره گردش سپه هم‌گروه  
 وی آوا درافکنده زآسان به کوه. اسدی.  
 سپهدار فرمود تا هم‌گروه  
 فکندند آن میل و کندند کوه. اسدی.  
 پس آنگه سپه راند بالای کوه  
 تنی چند با او شده هم‌گروه. نظامی.  
 بفرمود شه تا گذرگاه کوه  
 ببندند خزرائیان هم‌گروه. نظامی.  
 دگر ره ندید آن سخن را شکوه  
 به انکار خود دیدشان هم‌گروه. نظامی.  
**هم‌گروهه.** [هَمْ / ه] (ص مرکب) ق  
 مرکب) هم‌گروه. متفق. متحد:  
 همه هم‌گروهه به راه آمدند  
 سوی انجمن‌گاه شاه آمدند. نظامی.  
**هم‌گشت.** [هَمْ / گ] (ص مرکب) هم‌سیر. دو  
 کس که با هم سیر و گردش نمایند. (آندراج).  
**همگن.** [هَمْ / گ] (ص مرکب) همگین. انباز.  
 شریک. (یادداشت مؤلف). ج، همگنان.  
 رجوع به همگنان شود.  
**همگنان.** [هَمْ / گ] (ضمیر مهم مرکب) جمع  
 همگن (= همگینان، ج همگین). در پهلوی  
 هموگن یا همفن به معنی همه است و  
 بنابراین کسانی که این کلمه را به ضم کاف  
 تازی تلفظ کنند در اشتباه‌اند. (از حواشی  
 معین بر برهان). ج همگن. همگینان  
 (یادداشت مؤلف). گروه و جماعت حاضر.  
 || همه و مجموع. (برهان). رجوع به همگن و  
 همگین شود. || همجنسان و هم‌چشمان و  
 همکاران. (برهان). کسانی که با هم رتبه و  
 درجه برابر دارند:  
 همه همگنان خاک دادند بوس  
 چو رهام و گرگین و گودرز و طوس. فردوسی.  
 شما سربه‌سر همگنان هم‌گروه  
 مباشد از آن نامداران ستوه. فردوسی.  
 همه همگنان رزم‌ساز آمدیم  
 به یاری ز راه دراز آمدیم. فردوسی.  
 چونین تو بتا ز همگنان بر مگذر

توان به تکی به طوس شد جان پدر فرخی.  
 همگنان را منفعت حاصل می آید و او از آن  
 بی خبر. (کليلة و دمنه).  
 بر پای نشستم آخر الامر.  
 چونان که مراد همگنان بود. انوری.  
 چو خنجر تو همه ابر رحمت است چرا  
 هزار صاعقه در جان همگنان افکند؟  
 ظهير فاریابی.  
 بزرگوارا من در میان اهل عراق  
 به نعمت تو چه محسود همگنان بودم.  
 ظهير فاریابی.  
 همگنان دانند که از صفای نیت و صرف همت  
 به کار تو هرگز خالی نبودام. (مرزبان نامه).  
 نفوس همگنان را در کربت آمیخت. (ترجمه  
 تاریخ یمنی). همگنان را به مدد میعاد کرد که  
 آن جایگاه مجتمع شوند. (ترجمه تاریخ  
 یمنی). همگنان مجتمع الهمة و متفق الکلمه  
 گشتند. (ترجمه تاریخ یمنی).  
 بفرمود ترتیب کردند خوان  
 نشستند بر هر طرف همگنان. سعدی.  
 در دولت خداوندی همگنان را راضی کردم  
 مگر حسود را. (گلستان). اگر به یک بیت از  
 من قناعت کنید بگویم، همگنان به رغبت  
 گفتند: بگوی. (گلستان). رجوع به همگنان  
 شود.  
**هم گوشه.** [هَش / ش] (ص مرکب)  
 هم جنس و همسایه. (برهان):  
 پیرسیدش از دوستان کهن  
 که بودند هم گوشه و هم سخن. فردوسی.  
 گاهی به نشیبی شده هم گوشه ماهی  
 گاهی به فرازی شده بر تر ز دو پیکر.  
 ناصر خسرو.  
 مگر نه مفرند دیوانت یکسر  
 که تو خر نه هم گوشه بومعنی. ناصر خسرو.  
 جز عرصه بزم گهرا آگین تو گردون  
 هم گوشه کجا یافت ره کاهکشان را؟ انوری.  
**همگونه.** [هَنْ / ن] (ص مرکب) هم گونه.  
 مانند. همانند:  
 چه برسان پزنده و چار پای  
 چه همگونه دیو مردم نمای. اسدی.  
 مانده و همگونه جد و پدر خویش  
 در صدر چو پیغمبر و در حرب چو حیدر.  
 ناصر خسرو.  
**|| همرنگ:**  
 از آن شد رنگ من همگونه برد  
 تو کندی جوی و آبش دیگری برد.  
 فخرالدین اسعد.  
 رخم ز چشم همچهره تذر و شود  
 چو تیره شب را همگونه غراب کنند.  
 مسعود سعد.  
**هم گوهر.** [هَکْ / گُوه] (ص مرکب)  
 هم نژاد. هم نسب. (یادداشت مؤلف):

بزرگی است در بلخ بامی سر است  
 مرا نیز در تخمه هم گوهر است. اسدی.  
 گر طاعتش دارد دهد بی شک بسی زین بهترش  
 چون داد ملک خود به تو گر نیستی هم گوهرش؟  
 ناصر خسرو.  
 مگر آتش و شیر هم گوهرند  
 که از دام و دد هرچه باشد خورند؟ نظامی.  
**همگیوه.** [هَی / ی] (لغ) دهی است از بخش  
 زرنده شهرستان کرمان که ۶۶۰ تن سکنه دارد.  
 آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و  
 حبوب است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
 ج ۸).  
**هم گهر.** [هَکْ ه] (ص مرکب) هم گوهر.  
 هم نژاد:  
 هم گهرانش به تبرک گرد  
 سم خر عیسی مریم به زر. سوزنی.  
**همگی.** [هَم / م] (ضمیر مبهم، ق) تمامی و  
 همه. (از غیاث). جملگی. کلاً. یکسر. یکسره.  
 (یادداشت مؤلف): جبرئیل پیامد و پری بزد  
 قصر ملک و همه حشم را بر زمین فرورد و  
 همگی هلاک شدند. (قصص الانبیاء).  
 خیز نظامی نه که خفتن است  
 وقت به ترک همگی گفتن است. نظامی.  
 شاه بدان صید چنان صید شد  
 کهش همگی بسته آن قید شد. نظامی.  
**هم گیر.** [هَ] (ف مرکب) متصل و ملصق.  
 به هم گرفته و چسبیده. (یادداشت مؤلف).  
 — هم گیر شدن؛ ملصق شدن ذرات چیزی به  
 یکدیگر. (یادداشت مؤلف). گرفتن و سفت  
 شدن خمیر یا هر چیز مانده بدان. (یادداشت  
 دیگر).  
**همگین.** [هَ] (ص مرکب) هم گین. همگن.  
 مانند هم. || دوست. قرین. نزدیک. رجوع به  
 همگن و همگنان شود.  
**همگین.** [هَم / م / ه] (ضمیر مبهم، ق)  
 همگی. همه. (از آندراج):  
 دل سپاه و رعیت بدو گرفت قرار  
 بدو فتاد امید جهانیان همگین. فرخی.  
 زَر تو و وسیم تو همه خلق جهان راست  
 وین حال بدانند همه گیتی همگین. فرخی.  
 بی گمان گردی اگر نیک بیندیشی  
 که بدل خفته ست این خلق همی همگین.  
 ناصر خسرو.  
 شاخها از برای خدمت را  
 کوژ کردند پشتها همگین. مسعود سعد.  
 در هم شدند لشکر، بر هم زدند همگین  
 آن تاجهای زرین و آن تختهای سیمین.  
 امیر معزی.  
**همگین.** [هَ] (لغ) دهی است از بخش  
 حومه شهرستان شهرضا. ۸۱۴ تن سکنه دارد.  
 آب آن از چشمه و قنات و محصولش غله،  
 پنبه، لسنیات، میوه، و کاردستی زنان

جاجیم باقی است. (از فرهنگ جغرافیائی  
 ایران ج ۱۰).  
**همل.** [هَ] (ع مص) بر سر خود به چرا  
 گذاشته شدن شتران بی راعی. || روان گردیدن  
 اشک چشم کسی. || پیوسته باریدن آسمان.  
 (منتهی الارب) (ا قرب الموارد).  
**همل.** [هَم / م] (ع) پوست برکنده از درخت  
 خرما. || آب روان که او را بازدارنده نباشد.  
 (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || اشتری  
 که روز و شب بی راعی به چرا گذاشته شود.  
 (از اقرب الموارد). || آج هامل. (از منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد).  
**همل.** [هَ] (ع) گلیم سطبر که اعراب پوشند.  
 (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || خیمه  
 کهنه پشمینه. (منتهی الارب). پاره. (از اقرب  
 الموارد). || اجامه درپی کرده. (از منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد).  
**همل.** [هَم / ل] (ع) خانه کوچک. (از اقرب  
 الموارد).  
**همل.** [هَم / ل] (ع ص) کلاتسال. (از اقرب  
 الموارد).  
**هملاج.** [هَ] (ع ص) ستور نیکرو. ج،  
 همالیج. (منتهی الارب). اصل آن فارسی  
 است. (از اقرب الموارد). || اشاة هملاج؛  
 گوسپندی مغز استخوان از لاغری. (منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد).  
**هملان.** [هَم / م] (ع مص) روان گردیدن اشک  
 چشم کسی. || پیوسته باریدن آسمان. (منتهی  
 الارب) (از اقرب الموارد). || به چرا گذاشته  
 شدن شتر بی راعی. (از اقرب الموارد).  
**هم لباس.** [هَل / ل] (ص مرکب) دو تن که  
 جامه همانند پوشند. || در تداول، کسانی را  
 گویند که لباس صنف خاصی را به تن کنند.  
**هملاج.** [هَل / ل] (ا) نوعی از ذباب مشهور به  
 خرگس. (مخزن الادویه).  
**هملجة.** [هَل / ج] (ع مص) نیک رفتن اسپ  
 و ستور. فارسی معرب است. (از منتهی  
 الارب). رفتن به روانی و شتاب. نیکو رفتن  
 ستور، چون دهرجه. (ا قرب الموارد).  
**هم لخت.** [هَل / ل] (ا مرکب) وصله و پاره که  
 بر چیزی دوزند. (یادداشت مؤلف). || نوعی از  
 پای افزار چرمی. (آندراج) (برهان):  
 به شاهراه نیاز اندرون سفر مسگال  
 که مرد کوفته گردد بدان ره اندر سخت  
 اگر خلاف کنی عقل را و هم بشوی  
 بدزد از به مثل آهنین بود هم لخت. کسایی.  
 || چرم زیر موزه و کفش. (آندراج) (از شمس  
 فخری) (برهان).  
**هملس.** [هَم / ل] (ع ص) مرد استوار ساق  
 نیک تیزرو. (منتهی الارب). مانند عملس.  
 (ا قرب الموارد).  
**هملطة.** [هَل / ط] (ع مص) گ فت.

الارب). || فراهم آوردن. و گویا **صواب** به تقدیم لام بر میم است. (منتهی الارب). رجوع به هلمطه شود.

**هملع.** [هَمْ لَ] (ع ص) مرد سخت نیک تیزرو که گام سخت زند جهت جستی. || مرد سخت گریز خبیث. || مرد بی وفا که بر یک جهتی برادری نیاید. || شتر تیزرو. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هم لقب.** [هَمْ لَ قَ] (ص مرکب) دو تن که لقب آنها یک لفظ باشد:

بود پیری بزرگ «ترسی» نام

هم لقب با برادر بهرام. نظامی.

**هملقه.** [هَمْ لَ قَ] (ع اصص) شتابی. (از منتهی الارب). || (مص) شتافتن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هملک.** [ (اخ) قصبه ختلان است و مستقر پادشاه. شهری است به پراکوه نهاده، بسیار مردم، با روستاهای بسیار. (از حدود العالم).

**هم لوح.** [هَمْ لُ و] (ص مرکب) دو کودک که لوح مکتب دارند و کنار هم نشینند: با آن پسران خرد پیوند

هم لوح نشسته و خری چند... نظامی.

**همله.** [ (اخ) قسریه ای است به چهار فرسنگی میان جنوب و مغرب منامه. (فارسنامه ناصری). در بحرین است.

**هملی.** [هَمْ لَ] (ع ص)، (ج هامل). (منتهی الارب) (اقراب الموارد). شتران به چرا گذاشته بی شتریان. (آندراج).

**هملی.** [ (اخ) از طوایف ناحیه بمپور بلوچستان که مرکب از ۴۰۰ خانوار است. (از جغرافیای سیاسی کیهان).

**همم.** [ (ع) (ج) ح همة. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). همت‌ها. اندیشه‌های بلند: اندر دلش دیانت و اندر کفش سخا

اندر تنش مروت و اندر سرش همم. فرخی. هر که را بینی با بخشش و با خلعت اوست

همتی دارد در کار سخا، به ز همم. فرخی. همم بقایای امم در مهاوی قصور و نقصان قرار گرفته. (تاریخ بیهقی).

گردش گردون نیارد همچو تو نیکوسیر دیده گردون نبیند همچو تو عالی همم. مسعود سعد.

آرزوی جان ملک عدل و همم بود از ملک عادل همام برآمد. خاقانی. || آرزوها:

یک همت تو حاصل گرداندم همم یک فکرت تو زایل گرداندم فکر.

مسعود سعد.

**هم مادر.** [هَمْ دَ] (ص مرکب) دو فرزند که از یک مادر باشند. (یادداشت مؤلف): به جز ابن‌یامین که با یوسف هم‌مادر بود. (از

قصص الانبیاء). رجوع به هم‌پدر شود.

**هم مادری.** [هَمْ دَ] (ص مرکب) هم‌مادر. دو تن که از یک مادر زاده‌اند: در منصف

ذوالقعدة سنه خمس و ستمانه برادر هم‌مادری عجمشاه امیر زنگی و چند امیر غز به تخت اعلی پادشاه آمدند. (المضاف الی بدایع الزمان ص ۴۱).

**هم مالیدن.** [هَمْ دَ] (مص مرکب) به هم مالیدن: رختها را هم مالید. (یادداشت مؤلف).

**هم مانند.** [هَمْ نَ] (ص مرکب) همانند. مانند به یکدیگر: دانش جستن برتری جستن باشد بر همسران و هم‌مانندان. (قابوسنامه).

**هم محله.** [هَمْ حَ لَ] (ص مرکب) دو تن که در یک کوی خانه دارند. همسایه.

**هم مدرسه.** [هَمْ مَ دَ رَ سَ] (ص) (ص مرکب) دو شاگرد که در یک مدرسه درس میخوانند.

**هم مذهب.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) دو تن که پیرو یک مذهب‌اند. هم‌کیش. هم‌آیین.

**هم مرتبه.** [هَمْ مَ تَ] (ص مرکب) هم‌درجه. هم‌رتبه. دارای مقام و مرتبه همانند یا برابر.

**هم موز.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) دو کشور که مرز مشترک دارند. مجاور. همسایه.

**هم مزاج.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) هم‌طبع. هم‌خاصیت:

سنت اهل عشق خواهی داشت

درد را هم مزاج مرهم دان. خاقانی.

**هم مسلک.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) هم‌روش. هم‌مذهب. در اصطلاح، کسانی را گویند که عضو یک حزب سیاسی باشند.

**هم مضاف.** [هَمْ مَ صَ ا ف / مَ] (ص مرکب) هم‌نبرد. دو تن که با یکدیگر مضاف دهند:

آخرش هم مضاف بشکستم

که سلاجی به‌جز مجاز نداشت. خاقانی. سکندر و گر خود بود کوه قاف

که باشد که من باشمش هم‌مضاف؟ نظامی.

**هم معنی.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) دو لفظ که مرادف یکدیگر باشند. (آندراج).

**هم مقبل.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) هم‌خوابه. (غیاث اللغات).

**هم منزل.** [هَمْ زَ] (ص مرکب) دو تن که با هم در یک خانه منزل کنند.

**هم میدان.** [هَمْ مَ] (ص مرکب) هم‌نبرد یا همزور:

دو هم میدان به هم بهتر گرایند

دو بلبل بر گلی خوشتر سرایند. نظامی. **هم میهن.** [هَمْ هَ] (ص مرکب) هم‌وطن. هم‌خاک. دو تن که از یک کشور باشند، ج.

هم‌میهنان.

**هم ناله.** [هَمْ لَ] (ص مرکب) آنکه با

دیگری نالد. (یادداشت مؤلف). روضه خوانها می‌گویند: خواهر، با زهرا هم‌ناله شو. (یادداشت مؤلف).

**هم نام.** [هَمْ] (ص مرکب) آتش. آتش. (یادداشت مؤلف). دو تن که به یک نام خوانده شوند:

ایا مصطفی سیرت مرتضی دل

که هم‌نام و هم‌سیرت مصطفایی. فرخی. هست چو هم‌نام خویش نامزد بطش و بخش

بطش و را عیب‌پوش بخش فراوان او. خاقانی.

**هم نامی.** [هَمْ] (حاصص مرکب) هم‌نام بودن. نسبت دو تن که به یک نام خوانده شوند:

روز بهرام و رنگ بهرامی

شاه با هر دو کرده هم‌نامی. نظامی.

**هم ناورد.** [هَمْ] (ص مرکب) هم‌نبرد. دو تن که با یکدیگر جنگ کنند:

تو هم‌ناورد خاقانی نه‌ای ز آنک

سلاح مردی از تن برفشاندی. خاقانی.

**هم نبرد.** [هَمْ نَ] (ص مرکب) هم‌نبرد. دو تن که با یکدیگر نبرد کنند:

به‌جز پیلتن رستم شیر مرد

ندارم به‌گیتی کسی هم‌نبرد. فردوسی.

اگر هم‌نبرد تو باشد پلنگ

بدرد بر او پوست از یاد جنگ. فردوسی.

منم گفت: شایسته کارکرد

اگر نیست او را کسی هم‌نبرد. اسدی.

زره‌دار گردی همانکه ز گرد

برون تاخت و آمد برش هم‌نبرد. اسدی.

چو ایشان ز هم می‌برآند گرد

من و تو شوم آنکهی هم‌نبرد. اسدی.

چون کوشم با غمت که گردون

کوشید و نبود هم‌نبردش. خاقانی.

چون شاهسوار چرخ گردان

میدان بستند ز هم‌نردان... نظامی.

دلیرانه می‌گشت و میخواست مرد

تهی کرد جای از بسی هم‌نبرد. نظامی.

گرم ژرف دریا بود هم‌نبرد

ز دریا برآرم به شمشیر گرد. نظامی.

رجوع به هم‌ناورد شود.

**هم نبردی.** [هَمْ نَ] (حاصص مرکب) هم‌نبرد بودن. هم‌زور بودن یا روبه‌رو شدن در میدان جنگ:

که چوگان و میدان و مردی مراست

ابا جنگیان هم‌نبردی مراست. فردوسی.

با هر که به حکم هم‌نبردی

بندی کمر هزار مردی. نظامی.

در این هم‌نبردی چو روبه‌ا و گرگ

تو سر کوچک آبی و من سر بزرگ. نظامی.

— هم‌نبردی کردن: روبه‌رو شدن و جنگیدن:

اگر با من او هم‌نبردی کند

نه مردی که آزاد مردی کند. نظامی.

**همند.** [هُمَنْد] (اخ) دهسی است از بیخین خوشف شهرستان بیرجند که ۲۲۸ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و بنه و کار مردم چوب فروشی و مالدار است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همند.** [هُمَنْد] (اخ) دهسی است از بخش شوسف شهرستان بیرجند که ۱۰۰ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**همند.** [هُمَنْد] (اخ) دهسی است از بخش درمیان شهرستان بیرجند که هشت تن سکنه دارد. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۹).

**هم نژاد.** [هُمَنْد] (ص مرکب) هم گوهر. هم اصل. (یادداشت مؤلف).

**هم نژاده.** [هُمَنْد / د] (ص مرکب) هم نژاد. هم گوهر. به گوهر مگر هم نژاده نیند همان از پدر یا کزاده نیند. فردوسی.

**هم نسب.** [هُمَنْسَب] (ص مرکب) وابسته. آنکه نسبت خانوادگی با انسان دارد. جمله گشتستند بیزار و نفور از صحبت همزبان و همنشین و همزمین و هم نسب. ناصر خسرو.

**هم نسبتی.** [هُمَنْسَبْتی] (حامص مرکب) نسبت به هم داشتن. انتساب و ارتباط. پیوستگی. نبی آفتاب و صحابان چو ماه به هم نسبتی یکدگر راست راه. فردوسی.

**هم نشان.** [هُمَنْشَان] (ص مرکب) هم شکل. هم صفت. همانند. — بر این (بدین) هم نشان، بر آن هم نشان؛ به همین ترتیب (به همان ترتیب). مانند آنچه بوده است. همین طور: چو کیخسرو و رستم نامدار بر این هم نشان تا به اسفندیار. فردوسی. نشستند ره سر بر آن هم نشان که گفتش فریدون به گردنکشان. فردوسی. بدین هم نشان تا سر کیقباد که تاج بزرگی به سر بر نهاد. فردوسی. بر آن هم نشان کاخ بگذاشتند به کشتی ره دور برداشتند. اسدی.

**هم نشانی.** [هُمَنْشَانی] (حامص مرکب) شباهت و هماهنگی: بر هر دو طرف ز هم نشانی افتاده نشان مهربانی. نظامی. من جنس توام به هم نشانی یکتا کنم از دوآشیانی. نظامی.

**هم نشست.** [هُمَنْشَسْت] (ص مرکب) جلیس. همنشین: بدین هم نشست و بدین هم سرای همی دارشان تا تو باشی به جای. فردوسی.

سرافیل همرازش و هم نشست براق اسب و جریل فرمانبر است. اسدی. که همه قاضیان ز دست ویند همه زهاد هم نشست ویند. سنائی. میده تنهاتر است تنها خور به سگان ده، به هم نشست مده. خاقانی. مهتران چون خوان احسان افکنند کهتران را هم نشست خود کنند. خاقانی. عیب یک هم نشست باشد بس کافکنند نام زشت بر صد کس. نظامی. آمد نه چنانکه هم نشستان شوریده سر آنچه که مستان. نظامی. باد است ز عشق تو به دستش گور است و گوزن هم نشستش. نظامی. وگر عار دارد عبارت پرست که در خلد با وی بود هم نشست. سعدی. بشوی ای خردمند از آن دوست دست که با دشمنانت بود هم نشست. سعدی.

**هم نشستگی.** [هُمَنْشَسْتگی] (حامص مرکب) همنشینی: سرم چون ز می تاب مستی گرفت سخن با سخا همنشستی گرفت. نظامی. نسا زد با همان هم نشستی کند چون موبدان آتش پرستی. نظامی. ز خود برگشتن است ایزد پرستی ندارد روز با شب همنشستی. نظامی.

**هم نشیمنی.** [هُمَنْشِمَنِی] (حامص مرکب) همنشینی. در یک جا زیستن. در یک خانه زندگی کردن. — هم نشیمنی کردن؛ هم خانه شدن: خواهی که پای بسته نباشی به دام دل با مرغ شوخ دیده مکن هم نشیمنی. سعدی.

**هم نشین.** [هُمَنْشِین] (نصف مرکب) هم نشین. هم نشست. (یادداشت مؤلف). دو تن که با هم یک جا نشسته و مصاحب باشند. (برهان): ای پستدیندگان خسرو شرق همنشینان او به یزم و به خوان. فرخی. دولتش همشیره و دل همزه و دین همنشین نصرتش همزانو و اقبال همروی سرای. منوچهری. چو هارون موسی علی بود در دین هم انباز و هم همنشین محمد. ناصر خسرو. برنشوی تو به جهان برین تات همی دیو بود همنشین. ناصر خسرو. جمله گشتستند بیزار و نفور از صحبت همزبان و همنشین و همزمین و هم نسب. ناصر خسرو. بر هر که نشانی از هنر هست با محنت و رنج همنشین است. ابوالفرج. با محنت و رنج همنشینند با چرخ و زمانه در نبردند. مسعود سعد. روزی با همنشینان خود نشسته بود. (کلیله و

دمنه). گر نیابم یار باری بر امید همنشینی غم نشان خواهم گزیدم. خاقانی. سایه با من همنشین و ناله با من همدم است جام غم بر روی ایشان در کشم هر صبحدم. خاقانی. سایه ست همنشینم و ناله ست همدم بیرون از این دو اهل نمایی نیافتم. خاقانی. طبرخون با سهی سرورت قرین باد طبرزد با طبرخون همنشین باد. نظامی. تعویذ میان همنشینان در خورد کنار نازنینان. نظامی. به مهمان شه بود خاقان چین دو خورشید با یکدگر همنشین. نظامی. ز سایه تو شده است آفتاب روی شناس که همنشین را هر کس به همنشین داند. کمال اسماعیل. کفر و دین و شک و یقین گر هست همه با عقل همنشین دیدم. عطار. هر که با سلطان شود او همنشین بر درش شستن بود حیف و غبین. مولوی. نی مرا خانه ست و نی یک همنشین که بسازد خانه گاهی بر زمین. مولوی. هر که باشد همنشین دوستان هست در گلخن میان بوستان. مولوی. گروهی همنشین من خلاف عقل و دین من گرفته آستین من که دست از دامنش بگسل. سعدی. روی از جمال دوست به صحرا مکن که روی در روی همنشین وفاجوی خوشتر است. سعدی. مدامت بخت و دولت همنشین باد به دولت شادمان از بخت خرم. سعدی. چو گل به بار بود همنشین خار بود چو در کنار بود خار در نمی گنجد. سعدی. همنشین بدان مباح که نیک از بدان جز بدی نیاموزد. سلمان ساوجی. ای غایب از نظر که شدی همنشین دل می گویمت دعا و ثنا میفرستم. حافظ. یاران همنشین همه از هم جدا شدند ماییم و آستانه دولت پناه تو. حافظ. هر آنکو خاطر مجموع و یار نازنین دارد سعادت همدم او گشت و دولت همنشین دارد. حافظ. حقوق صحبت ما را به باد داد و برقت وفای صحبت یاران و همنشینان بین. حافظ. واعظت مرگ همنشینان بس اوستادت فراق اینان بس. اوحدی. || هم پایه. هم مرتبه: تا او به فال نیک پدید آمد از پدر با ماه و مشتری پدرش گشت همنشین. فرخی.

گر تو ای نادان ندانی هر کسی باید که تو  
نیستی یا من به گاه شعر گفتن همنشین.  
منوچهری.

||مجاور. قرین:

لطف ازل با نفسش همنشین  
رحمت حق ناژکش، او نازنین. نظامی.  
||کسبانه از جمع آیدگان مخلوقات و  
موجودات هم هست. (برهان).

**همنشین.** [هَنْ شِنْ] (اخ) دهی است از بخش  
خدا آفرین شهرستان تیریز که ۶۰ تن سکنه  
دارد. آب آن از چشمه و محصول عمده اش  
غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**همنشینی.** [هَنْ شِنْ] (حامص مرکب)  
هم نشینی. همنشین شدن. با کسی نشستن؛  
پای درکش ز همنشینی شان

دیده بردوز تا نبینی شان. سنائی.  
— همنشینی کردن؛ با کسی همنشین و دوست  
شدن. مجالسه. (یادداشت مؤلف).

**هم نفس.** [هَنْ فَ] (ص مرکب) رفیق و  
هم کلام. (آندراج). همنشین؛  
از همنفسی که دل نفور است

عزیزت نماید ارچه حور است. ناصر خسرو.  
با گرم و سرد عالم و خشک و تر زمان  
چون خاک و باد همنفس آب و آذرند.

ناصر خسرو (دیوان ج تقوی ص ۱۲۰).  
چو طوطی کلاغش بود همنفس  
غنیمت شمارد خلاص از قفس. سعدی.

||یار موافق. دوست صمیمی؛  
آمد نفس به آخر یک هم نفس ندارم  
هم کمتر ز هیچ و هم هیچکس ندارم.

سید حسن غزنوی.  
آن را که خصم ماست شدی یار و هم نفس  
با آنکه کم ز ماست شدی یار و آشنا.

خاقانی.  
پای نهم در عدم بو که به دست آورم  
همنفسی تا کند درد دل را دوا. خاقانی.

کی غم بودی اگر در غم تو  
نفسی همنفسی داشتی. خاقانی.  
نوفل چو به ملک خویش پیوست  
با هم نفسان خویش بنشست.

نظامی.  
از هم نفسان مرا چراغی است  
ز آن هیچ نفس زدن نیارم. نظامی.

با کیوتر باز کی شد هم نفس  
کی شود همراز، عتقا با مگس؟ مولوی.  
گوید اندر جهان تویی امروز  
گر مرا مونس و همنفسی. سعدی.

به روی هم نفسان برگ عیش ساخته بود  
بر آنچه ساخته بودیم روزگار نساخت. سعدی.  
مقدار یار همنفس چون من نداند هیچکس  
ماهی که بر خشک اوفتد قیمت بداند آب را.

سعدی.  
**همو.** [هَمْ] (اخ) دهی است از بخش کلپیر

کجاست هم نفسی تا که شرح غصه دهم  
که دل چه می کشد از روزگار هجرانش.  
حافظ.

این گل ز بر همنفسی می آید  
شادی به دلم از او بسی می آید. حافظ.  
بس زود ملول گشتی از هم نفسان  
آه از دل تو که سنگ می بارد از او. حافظ.

— هم نفس صبح قیامت؛ کنایه از طول مدت  
باشد، یعنی همچو قیامت است در درازی.  
(برهان).

— همنفس گردیدن؛ همدم شدن، یا موافق  
برای دیگری شدن؛  
کاین را بستان و باز پس گرد

با او نفسی دو هم نفس گرد. نظامی.  
||قرین. همراه؛  
ای شده جان با جمالت هم نفس  
از همه خلقم تو می بایی و بس.

سید حسن غزنوی.  
دو آفت بود شاه را هم نفس  
که درویش را نیست آن دسترس. نظامی.

جمالت را جوانی همنفس یاد  
همیشه بر مرادت دسترس یاد. نظامی.  
ما بیغمان مست دل از دست داده ایم  
همراز عشق و هم نفس جام باده ایم. حافظ.

**هم نقابی.** [هَنْ قَابِ] (حامص مرکب) در یک  
پرده بودن. همنشینی؛  
چه فرمایی؟ دلی با این خرابی  
کنم با ازدهایی هم نقابی؟ نظامی.

**هم نمک.** [هَنْ مَ] (ص مرکب) هم سفره و  
هم خوان. (آندراج). دو تن که با هم نان و  
نمک خورند. همنشین. دوست.

**هم نوا.** [هَنْ نَو] (ص مرکب) هم آواز. هم صدا؛  
یاد ایامی که با هم آشنا بودیم ما  
هم خیال و هم صفر و هم نوا بودیم ما.

صائب.  
**هم نورد.** [هَنْ وَ] (ص مرکب) مقابل.  
روبرو؛  
همه نیکبیت باید آغاز کرد  
چو با نیکنایان بوی هم نورد. فردوسی.

||برابر. هم پایه؛  
دزی دید با آسمان هم نورد  
نبرده کسی نام او در نبرد. نظامی.

**هم نوع.** [هَنْ نَوْ] (ص مرکب) هم نوع.  
هم جنس. هم صنف. هم سنخ. (یادداشت  
مؤلف).

**همو.** [هَمْ] (ق + ضمیر) (از: هم + او) نیز او.  
همچنین او؛  
با نکوکردگان نکو می کرد  
قهر بدگوهران همو می کرد. نظامی.

**همو.** [هَمْ] (ع مص) روان شدن اشک.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**همو.** [هَمْ] (اخ) دهی است از بخش کلپیر

شهرستان اهر که ۱۰ تن سکنه دارد. آب آن از  
چشمه و محصول عمده اش غله است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هموار.** [هَمْ] (ص) مستوی. هم سطح.  
(یادداشت مؤلف). آنچه قسمتهای مختلف آن  
در یک سطح باشد از زمین و جز آن؛  
آشکوختد بر زمین هموار بر  
همچنان چون بر زمین دشوار بر. رودکی.  
چو پشته پشته شد از کشته پیش روی ملک  
فراخ دشتی چون روی آینه هموار. فرخی.  
بس بناها که او بر آورده است  
باز کرده است با زمین هموار. مسعود سعد.  
می کند هموار سوهان تیغ ناهموار را  
هر کجا باید درشتی کرد همواری چه سود.  
صائب.

||موافق مقام. مناسب. موافق میل؛  
سخن را جای باید جست هموار  
به میدان در رود خوش اسب رهوار.  
ناصر خسرو.  
نه همه سال کار هموار است  
نه به هر وقت حال یکسان است.  
مسعود سعد.  
— هموار کردن؛ موافق کردن. مناسب کردن؛  
هموار کرد خواهی گیتی را؟  
گیتی است کی پذیرد همواری؟ رودکی.  
و رجوع به مدخل هموار کردن شود.  
— ناهموار؛ ناموافق. نامناسب. تحمل ناپذیر؛  
مرنجان جان ما را اگر توانی  
بدین گفتار ناهموار هموار. رودکی.  
||برابر و یکسان و به یک طریق. (برهان).  
||اق) همیشه و دائم. (برهان). پیوسته.  
همواره. همراه؛  
مرنجان جان ما را اگر توانی  
بدین گفتار ناهموار هموار. رودکی  
دیدن شاه بر تو فرخ باد  
همجو بر شاه دیدنت هموار. فرخی  
آن کیست که این لفظ همی گوید با تو  
جز من که به هر شعر همی گویم هموار. فرخی  
وگر بیاید روزی هزار سنگ درم  
هزار و صد بدهد کارش این بود هموار. فرخی.  
همچون سر پستان عروسان پری روی  
وند سر پستان بر شیر آمده هموار. منوچهری.  
زیرا که نژاد است شما را کس هموار  
بر خاک همی زاده زاینده بزیاید.  
ناصر خسرو.  
از تو هموار همی دزدد عمرت را  
چرخ بیادگار و گشتن هموارش.  
ناصر خسرو.  
صبا باز با گل چه بازار دارد؟



که هموارش از خواب بیدار دارد.

ناصر خسرو.

مر مرا دولت تو فرماید

که همیشه همی رود هموار. مسعود سعد.

خوب حالی و خوش نشاطی بود

دوش با روی او مرا هموار. مسعود سعد.

شمس نزد اسد رود مادام

روح سوی جسد رود هموار. خاقانی.

که صاحب دلی بر پلنگی نشست

همی راند هموار و ماری به دست. سعدی.

|| یکسر. همه با هم:

تو را به اصل بزرگ ای بزرگوار کریم

زیادتی است بر آزادگان همه هموار. فرخی.

|| (ص) یکدست. در همه قسمتها به یک

نسبت.

- هموار شدن؛ یکدست شدن؛ باید کوفت و

می سیرشتن تا هموار شود. (ذخیره

خوارزمشاهی). در شراب تر باید کردن و حل

کردن و در هاون بمالیدن تا هموار شود.

(ذخیره خوارزمشاهی).

**همواران.** [هَمْز] (اِخ) شهرکی است به

نزدیکی رود کسوان نهاده است [از

ماوراءالنهر] و مردم اندک اند. (حدود العالم).

**هموار داشتن.** [هَمْز] (مِص مرکب)

یکسان کردن:

مر این هر دو را هیچ دهقان عادل

چه گویی که یکسان و هموار دارد.

ناصر خسرو.

**هموار کردن.** [هَمْز] (مِص مرکب)

صاف کردن. تسطیح کردن. (یادداشت

مؤلف):

هموار کرد موی و بیفکند موی زرد

چون بچه کبوتر منقار سخت کرد. ابوشکور.

تربت وی را با زمین هموار کردند.

(قصص الانبیاء).

می کند هموار سوهان تیغ ناهموار را

هر کجا باید درشتی کرد همواری چه سود.

صائب.

|| تحمل کردن:

این درد نه دردی است که بیرون رود از دل

این داغ نه داغی است که هموار توان کرد.

صائب.

- بر خود هموار کردن؛ تحمل کردن.

|| موافق کردن:

هموار کرد خواهی گیتی را؟

گیتی است کی پذیرد همواری؟ رودکی.

**هموار کنندی.** [هَمْز] (اِخ) دهی است از

دهستان گرمی شهرستان اردبیل. دارای ۹۶۰

تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول

عمده اش غله و حبوب است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۴).

**هموارگی.** [هَمْز / ر] (ص نسبی)

همیشگی و دائمی. (انجمن آرا).

**همواره.** [هَمْز / ر] (ق) پیوسته و همیشه و

مدام. (برهان). هماره. هموار:

به خط و آن لب و دنداننش بنگر

که همواره مرا دارند در تاب.

پیروز مشرقی.

خواسته تاراج گشته سر نهاده بر زیان

لشکر ت همواره یافه چون رمه ئی رفته شبان.

رودکی.

کردم روان و دل را بر جان او نگهبان

همواره گردش اندر گردان بوند و کاوان.

دقیقی.

همواره پرایخ است آن چشم فزاکن

گویی که دو بوم آنجا بر خانه گرفته ست.

عماره.

همی بود همواره با من درشت

بر آیشفت یکبار و بنمود پشت. فردوسی.

چه گویی کنون کار فرشیدورد

که بوده ست همواره با داغ و درد. فردوسی.

بر او آفرین کرد گشتاسب و گفت

که با تو خرد باد همواره جفت. فردوسی.

این بود ملک را به جهان وقتی آرزو

وین بود خلق را همه همواره در ضمیر.

فرخی.

همواره پادشاه جهان بادا

آن حق شناس حق ده حرمت دان. فرخی.

گفت کاین مردمان بی با کند

همه همواره دزد و چالا کند. عنصری.

همواره باش مهتر و همواره جاودان

مه باش جاودانه و همواره باش حی.

منوچهری.

رازدار من تویی همواره یار من تویی

غمگسار من تویی من آن تو، تو آن من.

منوچهری.

جهان همواره گرد آمد بر او بر

نه بر زمین که بر دینار و گوهر.

فخرالدین اسعد.

گر رسم و خوی دیو گرفتند لاجرم

همواره پیش دیو بداندیش چا کردند.

ناصر خسرو.

با طاعت و ترس باش همواره

تا از تو به دل حسد برد ترسا. ناصر خسرو.

امروز همواره عبادت می کنند. (کلیله و دمنه).

نه پیوسته باشد روان در بدن

نه همواره باشد زبان در دهن. سعدی.

عزیزی در اقصای تبریز بود

که همواره بیدار و شبخیز بود. سعدی.

تا گنج غمت در دل ویرانه مقیم است

همواره مرا کوی خرابات مقام است.

حافظ.

|| یکسر. تماماً:

شب است اکنون که خورشیدم برفته ست

جهان همواره تاریکی گرفته ست.

فخرالدین اسعد.

رجوع به هموار شود.

**همواری.** [هَمْز] (حامص) برابری. تساوی.

استواء. (یادداشت مؤلف). || هموار بودن یا

شدن. یکدستی. برابری سطح قسمتهای

مختلف چیزی: اندر کشکاب لزوجتی است با

نرمی و لغزانی و پیوستگی یعنی همواری

قوام. (ذخیره خوارزمشاهی). || مناسب. با

خواست کسی جور آمدن. موافقت:

هموار کرد خواهی گیتی را؟

گیتی است کی پذیرد همواری؟ رودکی.

چیزی که تو پنداری در حضرت و در غربت

کاری که تو اندیشی در کزی و همواری.

منوچهری.

|| نرمی و ملایمت:

می کند هموار سوهان تیغ ناهموار را

هر کجا باید درشتی کرد همواری چه سود؟

صائب.

**هم و ناثق.** [هَمْز] (ص مرکب) هم اتاق.

هم حجره: دوستی. هم و ناثقی از آن وی که بر

او عاشق بودی به آهنگ وی بستزد وی آمد.

(تاریخ بیهقی).

مهدی است تویی زآنکه به معنی تو را

عزت دین هم و ناثق عصمت حق یار غار.

خاقانی.

ای معبر مژده ای فرما که دوشم آفتاب

در شکر خواب صبحی هم و ناثق افتاده بود.

حافظ.

**هم و ناثقی.** [هَمْز] (حامص مرکب) هم خانه

بودن. مجاورت:

مسیحای مجرد را بر ازد

که با خورشید سازد هم و ناثقی. حافظ.

**هموخ.** [هَمْز] (ا) شمع و مشعل و چراغ.

(انجمن آرا).

**همود.** [هَمْز] (ع مص) فرورمردن آتش یا

رفتن حرارت آن. (اقراب الموارد). || آمدن

قوم از گرسنگی.

**همواری.** [هَمْز] (اِخ) پادشاه توانای بابل

است که از ۲۱۲۳ تا ۲۰۸۱ ق. م. سلطنت

کرده و قوانین او مشهور است. رجوع به

فرهنگ ایران باستان تألیف پورداود ص ۲۳۲

و رجوع به حامواری شود.

**هم وزن.** [هَمْز] (ص مرکب) هم سنگ. دو

چیز که دارای سنگینی برابر باشند. (یادداشت

مؤلف). || دو شعر که در یک بحر عروضی تام

یا با زحاف همانند ساخته شده باشد.

**هموزن.** [هَمْز] (فـرانسویـی ص) ۱

یکنواخت. ماده ای که از مولکولهای همانند

ساخته شده باشد. سلولهای مشابه و همانند

بافت مزوفیل در برگ اغلب نباتات تک‌پایه‌ای و کاجها و بعضی از دولپه‌ای‌ها که ساختمانی یکنواخت و مشابه دارند. (از گیاه‌شناسی حبیب‌الله ثابتی ص ۳۳۶).

**هموس.** [هَمْ] (ع ص) به شب رونده. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || شیر شبنکنده شکار را. || شیر نرم‌گیرنده. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هموص.** [هَمْ] (ع ص) رجل هموص القواد؛ مرد شوریده‌دل. (منتهی الارب).

**هموطا.** [هَوْ] (ص مرکب) دو تن که در یک جا و بر یک فرش نشینند. همنشین: رخت از این گنبد برون برگر حیاتی بایند زآنکه تا در گنبدی یا مردگانی هم‌وطا.

خاقانی.  
**هم‌وطن.** [هَوْ ط] (ص مرکب) هم‌میهن. دو تن که به یک کشور تعلق دارند.

**هموع.** [هَمْ] (ع مصل) دویدن اشک. (تاج المصادر بیهقی). اشک ریختن چشم. (اقراب المواردا).

**هم و غم.** [هَمْ مُمْ غ] (ترکیب عطفی، ا مرکب) غصه و اندوه. غم و اندوه. رجوع به هم و ترکیبات آن شود.

**هم‌وقت.** [هَوْ] (ص مرکب) هم‌عصر. هم‌عهد.

**هموگلبین.** [هَمْ کُلْ / گُلْ] (فرانسوی، ا) ماده آهن‌دار قرمز رنگ گلبولهای سرخ خون. (فرهنگ فرانسه به فارسی نفیسی). که مرکب از همانین و گلوبین است. (از گیاه‌شناسی ثابتی ص ۷۹).

**هموگلوبین.** [هَمْ کُلْ / گُلْ] (فرانسوی، ا) رجوع به هموگلبین شود.

**همول.** [هَمْ] (ع مص) روان گردیدن اشک چشم کسی. || پیوسته باریدن آسمان. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هم‌ولایتی.** [هَوْ ی] (ص مرکب) دو نفر که اهل یک ولایت باشند. همشهری. در این ترکیب و نیز در ترکیب همشهری، یاء نسبت زائد است، زیرا در صفات مرکب یا لفظ «هم»، معمولاً بعد از «هم» اسم یا کلمه‌ای که دارای معنی اسمی باشد می‌آید.

**همولة.** [هَمْ] (ع ص، ا) ج حامل. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). رجوع به حامل شود.  
**هموم.** [هَمْ] (ع ا) ج هم. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). رجوع به هم شود.

**هموم.** [هَمْ] (ع ص) شتر ماده خوش رفتار. || چاه بسیار آب. || آبی و نیزه، چون باد پچنیاند آن را. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). || ابر باران‌ریز. (اقراب المواردا).

**هموهة.** [هَمْ] (ع مص) پیر شدن. (منتهی الارب). هامة. (اقراب المواردا).

**همونه.** [ ] (اخ) شهری است در نزدیکی

وادی جمهور که در حوالی آن استخوان را دفن میکردند. (قاموس کتاب مقدس).

**همه.** [هَمْ / م] (ضمیر مبهم، ص، ق) برای احاطه افراد و شمول اجزای می‌آید و جمع کردن آن با یای وحدت غرابتی دارد، چنانکه سعدی گوید:

همه تخت و ملکی پذیرد زوال. (از غیاث).

یکی از موارد استعمال لفظ همه در معنی «هر» و شاهد منقول از سعدی از این مورد است. (یادداشت مؤلف). فرق لفظ «هر» و «همه» آن است که «هر» برای شمول افراد است من حیث المجموع و «همه»

من حیث الافراد، لهذا خبر هر دو مفرد و جمع واقع میشود. (غیاث). در این مورد نیز باید گفت که صحیح آن است که: خبر «هر» مفرد و

خبر و فعل برای «همه» جمع استعمال شود و «هر» به معنی یک یک از افراد است و «همه» معمولاً به معنی «کل» و «تمام» افراد با هم است. با این حال گاه «همه» به معنی «هر» به کار میرود: همه کس یا همه جا یا همه چیز:

برگزیدم به خانه تنهایی  
از همه کس درم بیستم جست. شهید بلخی.

همه نیوشه خواجه به نیکویی و به صلح  
همه نیوشه نادان به جنگ و کار نعام.

رودکی.  
کنون کنده و سوخته خانه‌هاشان  
همه بازبرده به تابوت و زبیر.

رودکی.  
هر کسی پژمرده گردد زو نه دیر  
مرگ بفشارد همه در زیر غن.

رودکی.  
بت پرستی گرفته‌ایم همه  
این جهان چون بت است و ما شمنیم.

رودکی.  
از آبنوس، دری اندر او فراشته بود  
بجای آهن، سیمین همه بش و مسمار.

ابوالمؤید بلخی.  
چون کلاژه همه دزدند و ربایند چو خاد  
شوم چون بوم بدآغال و چو دمنه محتال.

معروفی.  
همه کبر و لافی به دست تهی  
به نان کسان زنده‌ای سال و ماه.

معروفی.  
همه بازسته بدین آسمان  
که بر پرده بینی بسان کیان.

ابوشکور.  
اگر روزی از تو پژوهش کنند  
همه مردمانت نکوهش کنند.

ابوشکور.  
و این قوم را با همه قومی که گردا گرد ایشان  
است جنگ است و دشمنی است. (حدود العالم).

و همه طیبی که آنجا برند از هوای آنجا  
بوی او برود. (حدود العالم).

خروشان و کفک‌افکنان و سلحش  
همه ماردی گشته و خنگش اشقر.

خسروی سرخسی.  
چشم چون جامه غوک است گرفته همه سال

لفج چون موزه خواجه حسن عیسی کج.  
منجیک.

تو نزد همه کس چو ما کیانی  
اکنون تن خود را خروس کردی. عماره.

همه یاهه همه خام و همه سست  
معانی با حکایت تا پسانند. <sup>۲</sup> لیبی.

ایا ز بیم زبانت نژند گشته و هاژ  
کجا شد آن همه دعوی کجا شد آن همه زاژ؟

لیبی.  
همه سر آرد بار آن سنان نیزه او  
هرآینه که همی خون خورد سر آرد بار.

دقیقی.  
همه نامداران آن مرزا  
چو طوس و چو کاووس و گودرز را.

فردوسی.  
چو دیدند ایرانیان روی او  
همه بر نهادند بر خاک رو.

فردوسی.  
ز رنجی که ایدر شهنشاه برد  
همه رومیان آن ندارند خرد.

فردوسی.  
همه عالم ز فتوح تو نگارین گشته‌ست  
همچو آگنده به صد رنگ نو آیین سیرنگ.

فرخی.  
با هنر او همه هنرها یافه  
با سخن او همه سخنها ترند.

فرخی.  
گفت کاین مردمان بی‌باکند  
همه همواره دزد و چالا کند.

عصری.  
به همه شهر بود از او آذین  
در بریشم چو کرم پیله زمین.

عصری.  
گر کسی گوید که در گیتی کسی برسان اوست  
گر همه پیغمبری باشد بود یافه‌درای.

منوچهری.  
عاشق از دور به معشوقه خود درنگرید  
بخروشید و خروشش همه گوشی بشتید.

منوچهری.  
بدان نامه بیار امید و همه نفرتها زائل گشت.  
(تاریخ بیهقی). آن نظام بگسست و کارها همه  
دیگر شد. (تاریخ بیهقی). من از بهر عباسیان  
انگشت در کرده‌ام در همه جهان و قمرطی  
میجویم. (تاریخ بیهقی).

همه عدل‌ورز و همه مکرم‌کن  
همه مال‌بخش و همه محمدمت‌خر.

ناصر خسرو.  
جانم همه در اضطراب بندد  
چشمم همه در انتظار دارد.

مسعود سعد.  
گرچه ایشان اقارب‌اند همه  
در اقارب عقارب‌اند همه.

سنائی.  
همه تقود خانه پیش چشم من آمدی. (کلیله و  
ذمته).

۱ - Hémoglobine.

۲ - نل: همه یافه... معانی از چکاده، معانی از چکاته...

تنگ چشمی ز تنگ چشمی دور  
همه سروی ز خاک و او از نور. نظامی.  
چون که مرازین همه دشمن نهند  
تهمت این واقعه بر من نهند. نظامی.  
ورای همه گوهری بود او  
همه رشته‌ای گوهر آموذ او. نظامی.  
یک مؤذن داشت بس آواز بد  
شب همه شب میدریدی حلق خود. مولوی.  
نه کمال حسن باشد ترشی و روی شیرین  
همه بد مکن که مردم همه نیکخواه داری. سعدی.  
امید تو بیرون برد از دل همه امیدی  
سودای تو بیرون کرد از سر همه سودایی. سعدی.  
از در خویشم مران کاین نه طریق وفاست  
در همه شهری غریب در همه ملکی گداست. سعدی.  
ناچار هر که صاحب روی نکو بود  
هر جا که بگذرد همه چشمی بر او بود. سعدی.  
— این همه؛ مقدار زیاد. این مقدار:  
این همه شهد و شکر کز سختم میریزد  
اجر صبریست کز آن شاخ نباتم دادند. حافظ.  
حاصل کارگه کون و مکان این همه نیست  
باده پیش آر که اسباب جهان این همه نیست. حافظ.  
**همه** [هَمْ / هَمْ] [ع] کاری که قصد کردن  
آن نمایند. اقصا. (منتهی الارب) (اقرّب  
الموارد). ج، هَمْ. (منتهی الارب). ا. هوی. ج،  
هم. (اقرّب الموارد). خواهش. (منتهی  
الارب). ا. پیر فانی. (منتهی الارب) (اقرّب  
الموارد). ا. زن پیر فانی. (اقرّب الموارد).  
گنده پیر. (منتهی الارب). ج، همت، همائم.  
(اقرّب الموارد) (منتهی الارب).  
**همه** [هَمْ] [ع] دهی است از بخش آخوره  
شهرستان فریدن. دارای ۳۰۰ تن سکنه است.  
آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله،  
حبوب، پشم و روغن و هنر دستی زنان بافتن  
قالی و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۱۰).  
**همهام** [هَمْ] [ع ص] مرد دلیر جوانمرد. (۱۱)  
شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد).  
رجوع به همهم شود.  
**همهامه** [هَمْ] [ع] گله بزرگ از شتران.  
(منتهی الارب) (اقرّب الموارد). همهمه.  
رجوع به همهمه شود.  
**همه یاز** [هَمْ] [ع] دهی است از بخش  
گوران شهرستان شاه‌آباد. دارای ۳۵ تن سکنه  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**همه جا** [هَمْ] [ع] دهی است از توابع  
شهرستان کرج. دارای ۲۹۳ تن سکنه، آب آن

از چشمه‌سار و محصول عمده‌اش غله،  
لبنیات و عسل است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۱).  
**همه جانبه** [هَمْ / م ن ب / پ] (ص  
مرکب) کاری که از همه طرف با آن روی  
موافق نشان داده شود. مورد اتفاق. دارای  
جنبه‌های گوناگون.  
**همه چان** [هَمْ] [ع] دهی است از بخش  
چهاردانگه شهرستان ساری. دارای ۱۰۵ تن  
سکنه، آب آن از چشمه و رودخانه نکا،  
محصول عمده‌اش غله، برنج، لبنیات، عسل و  
ارزن و کار دستی زنان بافتن شال و کرباس  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).  
**همه روزه** [هَمْ / م ز / ز] (ص نسبی) آنچه  
در همه روزها باشد یا انجام پذیرد و مکرر  
باشد. (ق مرکب) به تکرار، پیوسته. همیشه.  
**همه رزه** [هَمْ / م ز ه / ه] (ق مرکب)  
یکسره، یکره، یکسر. (یادداشت مؤلف):  
حرکاتش همه‌ره هنر است  
برم از جان من عزیزتر است. عنصری.  
**همه ساله** [هَمْ / م ل / ل] (ق مرکب)  
همیشه و پیوسته. (آندراج). در تمام مدت  
سال. (یادداشت مؤلف):  
اندازد ابروانت همه‌ساله تیر غوش  
و آن گاه گویدم که خروشان مشو خموش.  
خسروی سرخسی.  
ز گیتی ستمکاره را دور دار  
ز بیمش همه‌ساله رنجور دار. فردوسی.  
گر گنه‌کار نشد زلف تو در عارض تو  
چون پستی که همه‌ساله نگونسار بود؟  
امیرمعزی.  
نگویمت که همه‌ساله می‌پرستی کن  
سه ماه می‌خور و نه ماه پارسا می‌باش.  
حافظ:  
[ص نسبی، مرکب] در زمان صفویه نام  
قستی مواجب مقرری بوده است. ج،  
همه‌سالجات. رجوع به تذکرة الملوک ص ۱۱  
و ۴۱ شود.  
**همه سین** [هَمْ] [ع] (یا ترکمانده. دهی  
است از توابع شهرستان شمیرانات. در  
شش‌هزارگزی جنوب راه دماوند واقع، دارای  
۱۹۱ تن سکنه است. آب آن از چشمه‌سار و  
محصول عمده‌اش غله و صیفی است. ساکنان  
ترکمن هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۱).  
**همه شان** [هَمْ] [ع] دهی است از بخش  
گرمی شهرستان اردبیل. دارای ۵۰ تن سکنه،  
آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و  
حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۴).  
**همه فن حریف** [هَمْ / م ف ح] (ص  
مرکب) کسی که تن به هر کار می‌دهد یا از

عهده هر کار خوب یا بد برمی‌آید. (یادداشت  
مؤلف).  
**همه کاره** [هَمْ / م ر / ر] (ص مرکب) آنکه  
از عهده هر کاری برآید یا همه کارها به دست  
او باشد. مقتدر. بانقوذ. [کسی که همه  
کارهای مربوط به دیگری را انجام دهد: فلان  
کس همه کاره وزیر است. (یادداشت مؤلف).  
**همه کسی** [هَمْ ک] [ع] دهی است از  
بخش سیمین‌رود شهرستان همدان. دارای  
۱۵۲۱ تن سکنه، آب آن از چشمه و رودخا  
محلی و چاه و محصول عمده‌اش غله  
حبوب، لبنیات و انگور است. کار دستی مرد.  
قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۵).  
**همه کسی** [هَمْ ک] [ع] دهی است از  
بخش رزن شهرستان همدان. دارای ۲۹۴ تن  
سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش  
غله و لبنیات و حبوب و صیفی است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**همه کوشتی** [هَمْ] [ع] نام محلی کنار راه  
شاه‌آباد و مهران میان توراب و دره بادام در  
هیجده‌هزارگزی شاه‌آباد. (یادداشت مؤلف).  
**همهمه** [هَمْ] [ع مص] خوابانیدن زن  
کسودک را پس از آواز. (منتهی الارب).  
[برگردانیدن آواز در سینه از آندوه. (منتهی  
الارب) (اقرّب الموارد). [بانگ کردن شیر.  
(اقرّب الموارد). [بانگ کردن رعده. (۱۱)  
سخن نرم و آواز خفی که فهمیده نشود مثل  
آواز گاو و پیل و مانند آن. (منتهی الارب)  
(اقرّب الموارد). [هر آواز که با گرفتگی از  
گلو آید. (منتهی الارب). ج، همهم. (اقرّب  
الموارد). [در تداول فارسی‌زبانان، آواهای  
بسیار درهم‌افتاده که تمیز آن از یکدیگر نتوان  
داد. (یادداشت مؤلف).  
**همهموم** [هَمْ] [ع] شیر بیشه. [ص] باصدا.  
[انی هنگامی که باد آن را بجنبانند. (اقرّب  
الموارد).  
**همهمومه** [هَمْ] [ع] گله بزرگ از شتران.  
(منتهی الارب) (اقرّب الموارد). رجوع به  
همهامه شود.  
**همهمیم** [هَمْ] [ع] شیر بیشه. [ص] خر  
برگردانیده آواز در سینه. (منتهی الارب)  
(اقرّب الموارد).  
**هممی** [هَمْ] [ع] (پیشوند) به جهت استمرار و  
امتداد در فعل آید و پیش یا پس از فعل قرار  
گیرد. (از آندراج):  
بوی جوی مولیان آید همی  
یاد یار مهربان آید همی. رودکی.  
به راه اندر همی شد، شاهراهی  
همی شد تا بنزد پادشاهی. رودکی.  
همی گفت کاین رسم گه‌بند نهاد  
از او دل بگردان که بس بد نهاد. ابوشکور.

به کردار، نیکی همی کردمی.  
وز الفئدة خود همی خوردمی. ابوشکور.  
خورشید تیغ تیز تو را آب میدهد  
مریخ نوک نیزه تو سان همی زند. ابوشکور.  
همی حسد کنم و سال و ماه رشک برم  
به مرگ بوالمثل و مرگ شا کرجلاب.  
ابوطاهر خسروانی.

آس شدم زیر آسیای زمانه  
نیست بخواهم شدن همی به کرانه. کسای.  
پدژت از غم او بکاهد همی  
کنون کین او خواست خواهد همی.

همی گفت بدروز و بداخترم  
بد از دانش آمد همی بر سرم. فردوسی.  
برفتند گردان تازی ز جای  
همی سر ندانست جنگی ز پای. فردوسی.

از پدر چون از پدندر دشمنی بیند همی  
مادر از کینه بر او مانند مادندر شود. لیبی.  
زو دوست ترم هیچ کسی نیست وگر هست  
آنم که همی گویم پازند قران است.  
فرخی (از لغت فرس اسدی ص ۱۰۰).

همی نگون شود از هیبت نهیب تو را  
به ترک، خانه خان و به هند رایت رای.  
عنصری.

رزیان گفت چه رای است و چه تدبیر همی  
مادر این بچگکان را ندهد شیر همی؟  
منوچهری.

همی دوم به جهان اندر از پی روزی  
دو پای پر شغه و مانده با دلی بریان.  
عسجدی.

ایشان در زیر قیای من همی پریدندی. (تاریخ  
بیهقی). همی گوید ابوالفضل محمدبن حسین  
البیهقی... (تاریخ بیهقی).

همچو ماهی یکی گروه از حرص  
یکدگر را همی بیویارند. ناصر خسرو.  
همی تا جهان است و این چرخ اخضر  
بگردد همی گرد این گوی اغبر. ناصر خسرو.

روزی و عمر خلق به تقدیر آیزدی  
این دستها همی بنویسند و بسترند.  
ناصر خسرو.

ایوان کسری به مداین... شاپور ذوالا کتاف بنا  
افکنند و بعد از او چند پادشاه عمارت همی  
کردند تا بر دست انوشیروان عادل تمام شد.  
(نوروزنامه).

در فراق آن نگار گلرخ شمشادقد  
لاله رخسار من چون زعفران گردد همی.  
رشید وطواط.

سنگی است که گوهری را همی شکند.  
(گلستان).

خیز تا خاطر بدان ترک سمرقندی دهیم  
کز نسیمش بوی جوی مولیان آید همی.  
حافظ.

**همی.** [هَمْئِ / هَمْئِی] (ع مص) روان  
گشتن آب و اشک. || اریختن چشم اشک را.  
|| رمیدن و پراکنده رفتن ماشیه به چراگاه.  
|| اوقتادن چیز. (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد).

**همیان.** [هَمْ] (ع مص) روان گشتن آب و  
اشک. || اریختن چشم اشک را. || رمیدن و  
پراکنده رفتن ماشیه به چراگاه. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد). رجوع به هَمْئِی شود.

**همیان.** [هَمْ] (ع ل) ازاربند. || کمر بند.  
(منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || کیسه‌ای  
که در آن درهم نهند. (منتهی الارب). ج.  
هماین. (اقرب الموارد). گویند: له همیان؛  
یعنی سرین بزرگی دارد. (از ناظم الاطباء). در  
معنی کیسه هزینه ظاهرًا معرب همیان فارسی  
به فتح اول است.

**همیان.** [هَمْ] (ل) بر وزن انبان، کیسه‌ای  
باشد طولانی که بر کمر بندند و به عربی صره  
خوانند. (برهان).  
قیمت همیان و کیسه از زر است  
بی زری همیان و کیسه ابر است. مولوی.  
خواجه هر جا قصه پیراهن یوسف شنید  
پیش چشمش جلوه همیان درهم می‌کند.  
کلیم.

دنیاطلب از موی میانان نشد آگاه  
بس دیده که او حسن کمر در همیان یافت.  
کلیم (دیوان ص ۱۴۹).

رجوع به انبان شود.  
**همیانک.** [هَمْ نَ] (لخ) دهی از بخش  
کنگاور شهرستان کرمانشاهان. دارای ۳۵۰  
تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول  
عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۵).

**همیانه.** [هَمْ نَ] (لخ) دهی است از بخش  
دورود شهرستان بروجرد. دارای ۳۲۸ تن  
سکنه، آب آن از قنات، محصول عمده‌اش  
غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۶).

**همیج.** [هَمْ ج] (ع ص) آهوی ماده جوانه  
باریک شکم. || آهوی ماده‌ای که در دو تهیگاه  
وی دو خط باشد. (منتهی الارب) (از اقرب  
الموارد).

**همی جان.** [هَمْ ج] (لخ) دهی است از بخش  
بافق شهرستان یزد. دارای ۳۶۲ تن سکنه،  
آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله،  
گردو، بادام و زردآلو، و کار دستی زنان  
کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۱۰).

**همیدون.** [هَمْ] (ق مرکب) مخفف هم ایدون  
است یعنی همین دم و همین زمان و همین  
ساعت و هم اکنون. (برهان). اکنون. حالا:  
کنون کشتن رستم آریم پیش

ز دفتر همیدون به گفتار خویش. فردوسی.  
سزد گرنیاری به جانشان گزند  
سپاری همیدون به من شان، به بند.  
فردوسی.

ز گردنده گردون نداری خبر  
که اخگرزت ریزد همیدون به سر. فردوسی.  
|| همچین. نیز. هم. (یادداشت مؤلف):  
همی رفت با او همیدون به راه  
بر او راز نگشاد تا چندگاه. فردوسی.  
کشوری خالی نخواهد بود از عمال او  
ور همیدون هفت کشور هفتصد کشور شود.  
فرخی.

ای بوالفرخ ساوه همیدون همه فرخج  
نامت فرخج و کنیت ملعونت بوالفرخج.  
لیبی.

و آن نار همیدون به زنی حامله ماند  
وندر شکم حامله مشتی پسران است.  
منوچهری.  
پاینده همی یاد اهرج آن تو نهادی  
همواره همیدون به سلامت بزیادی.

منوچهری.  
هزار سال همیدون بزی به پیروزی  
به مردمی و به آزادگی و نیکی خوی.  
منوچهری.

ز گرگان آبوش ماه پیکر  
همیدون از دهستان ناز دلبر.  
فخرالدین اسعد.

نمید خورده ناید باز جامت  
همیدون مرغ جسته باز دامت.  
فخرالدین اسعد.

سپر دم مشک خود باد وزان را  
همیدون میش خود گرگ زیان را.  
فخرالدین اسعد.

به یک مرد گردد شکسته سپاه  
همیدونش یک مرد دارد نگاه. اسدی.  
همیدون تموز و دیش چا کر است  
بهارش مثال خزان زرگر است. اسدی.

کهن بهتر از رنگ یاقوت و زر  
همیدون می از نو کهن نیک تر. اسدی.  
نبد چیز از آغاز و او بود و پس  
نماند همیدون جز او هیچ کس. اسدی.

نه آشوب گیتی به هنگام توست  
که تا بد همیدون بدی از نخست. اسدی.  
که پرسد زین غریب خوار محزون  
خراسان را که بی من حال تو چون؟  
همیدونی که من دیدم به نوروز؟  
خبر بفرست اگر هستی همیدون.  
ناصر خسرو.

ملک جهان گر به دست دیوان بد  
باز کنون حالها همیدون شد. ناصر خسرو.

وصفت نمی‌کنم به زبانی که هم بدان  
بر شاه شرق و غرب همیدون ثنا کنم.

مسعود سعدی.

آری جوان و پیر همیدون چنین بودند  
کاین راز خود پدید کند و آن کند نهان.

مسعود سعدی.

ای پیشه کرده نوحه به درد گذشته عمر  
با خویشتن همیشه همیدون همی زکی.

لؤلؤیی.

چنین گوید همیدون مرد فرهنگ  
که شب‌دیز آمده‌ست از نسل آن سنگ.

نظامی.

گر آیدون که آید فریدون به من  
گرفتار گردد همیدون به من.

نظامی.

همیدون شیر اگر شیرین نبودی  
به طفلی خلق را تسکین نبودی.

نظامی.

همیدون جام کیتی خوشگوار است  
به اول مستی و آخر خمار است.

نظامی.

ز دانا بیرسید کاین چشمه چیست؟  
همیدون نگهبان این چشمه کیست؟

نظامی.

وز انعامت همیدون چشم داریم  
که دیگر باز نستاننی عطا را.

سعدی.

همیدون بود منفعت در نبات  
اگر خواجه را مانده باشد حیات.

سعدی.

**همید یگان.** [ه] [اخ] دهی است از بخش  
کنارک شهرستان چاه‌بهار. دارای ۱۲۵ تن

سکنه، آب آن از چاه و باران و محصول  
عمده‌اش غله، ذرت و لبنیات است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**همیور.** [ه] [ع ص] پیرزن میرنده. اظطبی  
همیر؛ آهوی خوش‌اندام. (اقراب المواردا).

ظلیه همیر؛ آهوی ماده نیکو‌اندام. (منتهی  
الاراب).

**همیره.** [ه] [ع ص] گنده‌پیر فانیه. (منتهی  
الاراب).

**همیری.** [ه] [اخ] دهی است از بخش قشم  
شهرستان بندرعباس. دارای ۱۰۰ تن سکنه،

آب آن از چاه و باران و محصول عمده‌اش  
خرما است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۸).

**همیوری.** [ه] [اخ] دهی است از بخش  
قصرقند شهرستان چاه‌بهار. دارای ۲۵۰ تن

سکنه، آب آن از رودخانه و محصول  
عمده‌اش غله، برنج، خرما و لبنیات است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**همیوز.** [ه] [ا] به لغت زند و پازند به معنی  
تابستان باشد و به جای زا، نون هم به نظر آمده  
است که همین باشد بر وزن زمین. (برهان).

**همیوز.** [ه] [ع ص] رجل همیزالفؤاد؛ مرد  
تیزخاطر. (منتهی الاراب) (اقراب المواردا).

**همیس.** [ه] [ع] [ا] آواز نسل سیل شتر.  
(منتهم الا، ب) (اقراب المواردا).

**همیسع.** [ه] [س] [ع ص] مرد توانا و نیک  
قوی که کسی نتواند او را بر زمین افکند.

|| مسرد درازبالا. (منتهی الاراب) (اقراب  
المواردا).

**همیسع.** [ه] [س] [اخ] پدر جئترین سیاه.  
(اقراب المواردا). رجوع به جئتر و سبأ شود.

**همیسع.** [ه] [س] [اخ] نام جد بیست‌وسوم  
حضرت رسول اکرم. (از سمعانی).

**همیشک.** [ه] [ش] [ا] نامی است که در نور و  
کجور به نوعی درخت دهند و در مازندران

قلم (به فتح اول و ثانی) و در گرگان چلم و در  
رامیان مازرا گویند و در نقاط مختلف گیلان

نامهای دیگر بر آن نهاده‌اند. بوته‌ای زینتی  
است که همیشه سبز است. اردشیرجان.

حی‌العالم. (از یادداشت مؤلف). رجوع به  
همیشک‌جوان شود.

**همیشک‌جوان.** [ه] [ش] [ج] [ا] (مسرکب)  
درختی است که برگ‌هایش همیشه سبز باشد و

به تازی حی‌العالم خوانند و آن را همیشه‌بهار  
نیز گویند. (انجمن آرا). و در دواها به کار برند.

(آندراج). رجوع به همیشه‌بهار شود. || نام  
یک جزو از اجزای اکسیر هم هست. (برهان).

**همیشگی.** [ه] [ش] [ش] [حاصص] مداومت  
و پیوستگی. (آندراج). دوام. دیمومت.

(السامی). || ازلیت. قدم. (السامی). || (ق)  
برای همیشه. دائما. به‌طور دائم:

به سرای سپنج مهمان را  
دل نهادهن همیشگی نه رواست. رودکی.

|| (ص نسبی) دائمی. جاودان:  
بقاش باد و دولت همیشگی

رسیده در حسود او بالای او. منوچهری.  
رجوع به همیشه شود.

**همیشه.** [ه] [ش] [ش] [ق] دائم. همواره.  
همه اوقات:

بنا، نگارا! از چشم بد بت‌رس و مکن  
چرا اندازی با خود همیشه چشم‌بنام؟

شاهد بلخی.

بخل همیشه چنان ترا بد از آن روی  
کآب چنان از سفال نو بترابد. خسروانی.

همیشه کفش و پیش را کفیده بینم من  
به‌جای کفش و پیش دل کفیده بایستی.

معروفی بلخی.

ایا نشست به اندیشگان حزین و نژند  
همیشه اختر تو پست و همت تو بلند.

آغاجی.

به ابر رحمت ماند همیشه دست امیر  
چگونه ابر؟ کجا تو تکیش باران است.

عمارة مروزی.

شنیدم که گشتاسب را خویش بود  
پسر را همیشه بداندیش بود. فردوسی.

خرمند گفت ای گرانمایه شاه  
همیشه به تو تازه بادا کلاه. فردوسی.

چو او را به رزم اندرون دیدمی  
همیشه از این روز ترسیدمی. فردوسی.

باغبان شد به‌سوی رز به سحرگاهان  
که دلش بود همیشه سوی رز خواهان.

منوچهری.

اگر عقل فانی نگردد تو عقلی  
وگر جان همیشه بماند تو جانی. منوچهری.

همیشه در فرخ از وی سپاهیان ملوک  
چنان کجا به نواحی عقاب بر خرچال.

زینبی.

همیشه این دولت بزرگ پاینده باد و هر روزی  
فزونتر. (تاریخ بیهقی). همیشه میخواستم که

آن را بشنوم از معتمدی که آن را به رأی‌العین  
دیده باشد. (تاریخ بیهقی). همیشه چشم نهاده

بود تا پادشاهی بزرگ و جبار بر چاکری  
خشم گرفتی آنگاه از او کرانه بچستی و

گفتی... فلان را من فروگرفتم. (تاریخ بیهقی).  
ایزدتعالی همیشه ملک را دوستکام دارد.

(کلیده و دمنه). همیشه حکمای هر صنف از  
اهل علم می‌کوشند تا... (کلیده و دمنه). و به

حال خردمند آن لایقتر که همیشه طلب  
آخرت را بر دنیا مقدم دارد. (کلیده و دمنه).

چو چشم بد همیشه دورم از تو  
چو بدخواه لب‌ت رنجورم از تو. نظامی.

از آن به دیر مقام عزیز میدارند  
که آتشی که نمیرد همیشه در دل ماست.

حافظ.

**همیشه‌بور.** [ه] [ش] [ش] [اخ] دهی است از  
بخش خرم‌آباد شهرستان شهسوار. دارای

۱۹۰ تن سکنه، آب آن از رودخانه چشمه  
کیله، محصول عمده‌اش برنج و مرکبات است.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**همیشه‌بهار.** [ه] [ش] [ش] [ب] [ا] (مسرکب)  
حی‌العالم. همیشک. همیشک‌جوان.

(یادداشت مؤلف). رجوع به این کلمات و نیز  
رجوع به همیشه‌جوان شود. || قسمی بابونه.

(ناظم الاطباء). دارای گلهای زرد و نارنجی  
است که گلبرگ‌های متعدد دارد.

**همیشه‌جوان.** [ه] [ش] [ش] [ج] [ا] (مسرکب)  
ابرون. (مخزن الادویه). رجوع به

همیشک‌جوان شود.

**همیشه کشیک.** [ه] [ش] [ش] [ک] [ا] ||  
(مسرکب) نام گروهی از سپاهیان قزلباش.

(یادداشت مؤلف). رجوع به تذکره‌الملوک ج  
۲ ص ۳۹ و ۴۰ شود.

**همیشه هست.** [ه] [ش] [ش] [ه] [اخ] اسم  
پاک لفظ الباقی است یعنی ذاتی که فنا را در

ساحت کبریاى او راه نیست. (انجمن آرا).  
خداوند. الله.

**همیغ.** [ه] [م] [ع ص] همیغ. رجوع به  
همیغ شود.

**همیغ.** [ه] [م] [ع ص] [ع ص] [ع ص]

(منتهی الارب). و به عین مهمله تصحیف است. (اقرب الموارد).

**همیلا**. [ (اِخ) نام یکی از ندیمه‌های شیرین در خسرو و شیرین نظامی:

فرنگیس و سهیل سروبالا عجب‌نوش و فلکناز و همیلا. نظامی.

همیلا گفت: آبی بود روشن روان گشته میان سبز گلشن. نظامی.

رجوع به خسرو و شیرین چ وحید ص ۱۳۳ شود.

**همیم**. [ه] (ع ص) نرم رفتن حشرات به زمین و خزیدن. || (ص) باران سست و نرم. || شیر که در مشک اندازند و خورند و دوغ تزنند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**همیمه**. [هَم] (ع ص) باران سست و نرم. (منتهی الارب). ج، همائم. (اقرب الموارد).

**همین**. [ه] (ص مرکب، ق مرکب) (از: هم + این) فقط این. این بس است. تنها این:

همی در بدر خشک‌نان بازجست مر او را همین پیشه بود از نخست.

ابوشکور جز ایشان به بلخ اندرون نیست کس از آن نامداران همین است و بس. فردوسی.

همه پرستش این بود و پاسخ همین که بر شاه بادا هزار آفرین. فردوسی.

جهان جاودانه نماند به کس همین جاودان نام نیک است و بس. فردوسی.

که فرمانده هفت‌شهر زمین همین یک تن آمد ز شاهان، همین. نظامی.

چو بر دشمنی باشدت دسترس مرنجانش کو را همین غصه بس. سعدی.

چه میخوام از طارم افراشتن همیم بس از بهر بگذاشتن. سعدی.

بر حدیث من و حسن تو نیفزاید کس حد همین است سخندانی و زیبایی را. سعدی.

مجال من همین باشد که بنهان عشق او ورزم کنار و بوس و آغوشش چگونه؟ چون نخواهد شد. حافظ.

|| (شبه‌جمله) کلمه «همین» با لحن استفهام در تداول امروز به صورت شبه‌جمله به کار میرود به معنی اینکه: آیا کافی است؟ دیگر لازم نیست؟ || (حرف ربط مرکب) نیز. ایضاً. (یادداشت مؤلف). هم:

چه باید مرا بی تو گنج و سپاه همین تخت شاهی و زرین کلاه. فردوسی.

همین گرز و این نیزه و بادپای همین جوشن و ترک و رومی قبا. فردوسی.

تو را دادم ای زال این جایگاه همین پادشاهی و تخت و کلاه. فردوسی.

**همینه**. [هَن / ن] (ا) قطره آب. (انجمن آرا) (آندراج).

**همیوبول**. [هَبُول] (ا) سکه اشکانی معادل دوازده درهم. (یادداشت مؤلف).

**همیون**. [هَمَا] (ص) همایون: خاک بارگاه همیون را سجده گاه شاهان دنیا کناد. (کلیله و دمنه). رجوع به همایون شود.

**هن**. [ه] (ا) منت. (برهان). مؤلف انجمن آرا نویسد: به فتح اول در جهانگیری و رشیدی و برهان به معنی منت آورده‌اند و گفته‌اند رودکی گفت:

گر همه نعمت یک روز به ما بخشد نهد منت بر ما و پذیرد هن.

و این سه بزرگوار هر یک سه خطا کرده‌اند. اول آن که هن نیست و من عربی است که به معنی منت آمده؛ دیگر آنکه پارسی نیست و عربی است؛ دیگر آنکه شعر رودکی نیست و شعر فرخی است... و این سهوا از صاحب جهانگیری شده و رشیدی و برهان به وی اقتفا کرده‌اند... و هن به پارسی، خاصه زبان شیرازی و دری، به معنی هست است. (انجمن آرا). در لهجه‌های فارس به صورت هَن یا فقط به صورت نون ماقبل مفتوح معادل با لفظ «هست» یا «است» هنوز به کار میرود.

**هن**. [هَن] (ع مص) گریستن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || نالیدن. (منتهی الارب). حن. (اقرب الموارد). رجوع به حن شود.

**هن**. [هَن / ن] (ع) شرم زن. (منتهی الارب). || یکی از اسماء سته است. || در شعر کنایه از هر اسم جنس است به معنی چیزی: هذا هنک؛ یعنی این چیز توست و به صورت هنته مؤنث آید. (اقرب الموارد).

**هن**. [هَن] (ع ضمیر) ایشان. گروهی زنان. (ترجمان جرجانی). ضمیر مغایب جمع است برای مؤنث.

**هنا**. [ه] (ع مص) عطا دادن. (تاج المصادر بیهقی).

**هنا**. [ه] (ع) نسب پست. (از اقرب الموارد).

**هنا**. [هَن] (ع ضمیر) لغتی است در انا. (اقرب الموارد). من، ضمیر متکلم مفرد. رجوع به انا شود.

**هنا**. [هَنا / هُنْنا] (ع ق) اینجا. (منتهی الارب).

**هنا**. [ه] (ع) قطران. || خوشه خرما که باران خورده باشد. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هنا**. [ه] (اِخ) بطنی از قبیله طی و آنان فرزندان هناءبن عمروبن غوث بن طی هستند. (صبح الاعشی).

**هنا**. [ه] (اِخ) دهی است از بخش کوهک شهرستان جهرم. دارای ۲۹۳ تن سکنه. آب

آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، پنبه، خرما و انگور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هناءت**. [هَاء] (ع مص) هناء. گوارا شدن: جهت لطافت و صفاوت و منفعت و هناءت آب اصفهان. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۳۵).

**هناءة**. [هَاء] (ع مص) گواراننده گردیدن طعام بعد نا گواری. || بی رنج و مشقت رسیدن. (منتهی الارب). || اصلاح کردن طعام را. (اقرب الموارد).

**هنائی**. [هَنْئِی] (ص نسبی) منسوب به هناء یا از بنی هناء از قبیله طی.

**هنائی**. [ه] (اِخ) ابوالحسن علی بن حسن، معروف به دوسی. از مردم مصر و از علمای نحو و لغت و پیرو مذهب کوفیان است. او راست: کتاب مجردالغریب که بمانند کتاب العین و به ترتیب ابثنی تدوین کرده است، دیگر المنضد، دیگر کتاب الفرید در علم لغت. (از فهرست ابن التمدیم).

**هنابذ**. [هَب] (ع) ج هنبذة. (منتهی الارب). به معنی کار سخت. (از اقرب الموارد). رجوع به هنبذة شود.

**هناییر**. [ه] (ع) جای هلاک. || دوزخ. || زمین بلند. (منتهی الارب). ریزگار بلند، واحد آن هنبورة است و خود مقلوب نهاییر است. (اقرب الموارد).

**هنداسة**. [هَدَس] (ع ص) ج هندوس. (منتهی الارب). به معنی دانای امور. (آندراج) (از اقرب الموارد). رجوع به هندوس شود.

**هنداک**. [هَد] (ع) ج هندکی. مردان هند. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هندکی شود.

**هنداکة**. [هَدِک] (ع) ج هندکی. (منتهی الارب). رجوع به هنداک و هندکی شود.

**هنارة**. [هَر] (ع مص) به معنی انارة، مثل اراقة و هراقة. (منتهی الارب). رجوع به انارة شود.

**هناسه**. [هَس / س] (ا) آه. باد سرد کشیدن. (یادداشت مؤلف).

**هناف**. [ه] (ع مص) به فسوس خندیدن. (منتهی الارب). مهافتة. (آندراج) (از اقرب الموارد). || بازی و ملاحظه با دوست. (از اقرب الموارد).

**هنالک**. [هَلِک] (ع ق مرکب) آنجا. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادل). اسم اشاره برای مکان دور، مرکب از هنا + ک خطاب + لام برای افادۀ بعد مکان.

**هنام**. [ه] (ا) به لغت زند و پازند به معنی اندام باشد که در برابر بی‌اندام است. (برهان). مصحف هندام پهلوی به معنی اندام است. (از حاشیه برهان چ معین).

**هنام و بسطام.** [هَمْ بَ] (اخ) دهستانی است از بخش سلسله شهرستان خرم آباد. در خاور بخش واقع شده و منطقه‌ای کوهستانی و سردسیر است. آب آن از رودخانه‌های هنام، کا کارضا، سیل برجه و چشمه‌های مختلف تأمین میشود. این دهستان شامل ۳۴ آبادی و جمعیت آن در حدود ۴۹۰۰ تن است. قراء مهم آن عبارتند از: بزمسک، کاکارضا، چهارتخته، خسروآباد و سراب هنام. ساکنان آنجا از طایفه حسونند هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هنامه.** [هَمْ] (اخ) دهسی است از بخش شیروان شهرستان قوچان. ۴۹۰ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و محصول عمده‌اش غله و انگور، و کار دستی مردم قالی‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هنانه.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) بیه درون چشم که زیر مقله باشد. [باقی‌مانده مغز و بیه شتر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هناء.** [هْ] (ع) [هَمْ] (ل) بلا و سختی. ج. هنوات. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هناهمین.** [هَمْ] (ل) گفتگو و هجوم مردمان و صدای اسپان وقتی که لشکری و جماعتی بسیار سوار شده میرفته باشند. (برهان).

**هنایش.** [هْ] (ل) تأثیر و اثر داده شده. (برهان).

**هن ۶.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) عطا و دهش. [قطران مالیدگی. [ل] پاره‌ای از شب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هن ۷.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) عطا و دهش. [قطران مالیدن شتر را. [یاری کردن کسی را. [طعام خوشگوار خوراندن کسی را. [گفتن کسی را: «گوارا باد تو را کار». [در عیال خود داشتن کسی را یک ماه. [گوارنده گردیدن طعام بعد نا گوازی. [یافتن بهره‌ای از گیاه که سیر نشود از آن. [شادمان شدن به کسی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)]. [گوارنده شدن طعام کسی را و بخشیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هنأ.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) یافتن بهره‌ای از گیاه که سیر نشود از آن. [شادمان شدن به کسی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)]. [گوارنده شدن طعام کسی را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)]. [دادن کسی را و بخشیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هنأة.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) گوارنده گردیدن طعام بعد نا گوازی. (منتهی الارب).

**هنأة.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) نیکو کردن طعام را. (منتهی الارب).

**هنأی.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) ابل هنأی؛ شترانی که به گیاه کم از سیری رسیده باشند. (منتهی الارب).

**هنب.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) گولی. (منتهی الارب).

**هنباء.** [هَمْ] (هَنْ) (ع) [هَمْ] (ل) زن گول و نادان که در کار زیرکی و استادی کردن نتواند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هنی شود.

**هنباز.** [هَمْ] (ص) انباز. شریک. [انظیر. (برهان). رجوع به انباز و همباز شود.

**هنباغ.** [هَمْ] (ع) [هَمْ] (ل) گرسنگی سخت. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبان.** [هَمْ] (ل) انبان. پوستی باشد که درست از گوسفند برآورده باشد و دیباغت کنند و چیزها در آن نهند. [از نبیل درویشان را نیز گفته‌اند که سفره گرد چرمین باشد. (برهان).

**هنبته.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) فروخته شدن. [سستی و درنگی کردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)]. [اصص) سستی. [فروختگی. (منتهی الارب)].

**هنبته.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) کار دشوار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [شوریدگی کار و سخن. (منتهی الارب). ج. هنبث. (از اقرب الموارد). رجوع به هنبث شود.

**هنبذة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) کار سخت و دشوار. ج. هنبذ. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبوی.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) کفتار ماده. (منتهی الارب). رجوع به هنبرة شود.

**هنبوی.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) خر کره. [بچه کفتار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هنبوی.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) کفتار ماده. (منتهی الارب). [گاو نر. [اسب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)]. [پوست هیچکاره یا کرانه آن. (منتهی الارب). جرم پوست یا کرانه‌های آن. (از اقرب الموارد)].

**هنبویة.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) نام چند ده از توابع قم بوده است که اکنون در مآخذ جغرافیایی نام آنها نیست. و نوشته‌اند که مطبخهای اردشیر در آن جا بوده است و هنبرد یعنی سیری از طعام. رجوع به ترجمه تاریخ قم ص ۶۹، ۷۰، ۷۱، ۱۱۷ شود.

**هنبویة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) خر ماده. (منتهی الارب). کره خر ماده. (از اقرب الموارد). رجوع به هنبر شود.

**هنبسة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) خبر جستن. (منتهی الارب).

**هنبص.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) کلان‌شکم. (منتهی الارب). رجوع به هنبض شود.

**هنبص.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) مرد سست حقیر هیچکاره. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبصة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) نوعی از نرم خندیدن. (منتهی الارب). [اصص) چنانکه در لسان آمده است خنده بلند. (از اقرب الموارد).

**هنبض.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) کلان‌شکم. (از منتهی الارب). و ابن عیاد آن را در هنبص با صاد مهمله آورده است. (از اقرب الموارد). رجوع به هنبض شود.

**هنبع.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) رویندی است دختران را شبیه مقته که مقدم آن را میدوزند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبغ.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) سختی گرسنگی. (منتهی الارب). و در لسان العرب آمده است که به صورت وصف نیز به کار رود. گویند: جوع هنبغ و هنباغ و هنبوغ؛ آی شدید. [خاکی که به کمتر بادی به هوا خیزد. [شیر بیشه. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). [زن ضعیف‌حمله. (از اقرب الموارد). زن سست‌گیر. (منتهی الارب). [ازن گول. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). [ازن تیهکار. (از اقرب الموارد)].

**هنبغة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) گرسنه شدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). [بسیار گردیدن گرد و غبار. (منتهی الارب). [پردن و برانگیخته شدن گرد و غبار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)].

**هنبلة.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) لنگیدن و به رفتار دادن رفتن مرد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبه.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) در تداول شکم را گویند. (یادداشت مؤلف).

**هنبی.** [هَنْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) زن گول و نادان که در کار زیرکی و استادی کردن نتواند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنبی.** [هَمْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) منسوب به هنب که بطنی است از ربیعه. (سمعانی).

**هنباتی.** [هَنْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) منسوب به هنتاته که از قبیله مصموده است. رجوع به صحیح الاعشی شود.

**هنبته.** [هَنْ] (بَ) (ع) [هَمْ] (ل) سستی و درنگی نمودن در کار. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنج.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) اصص) به معنی کشیدن باشد و امر به این معنی هم هست یعنی بکش. [بمعنی انداختن هم گفته‌اند. [اصص) دو چیز را نیز گویند که بحسب کیفیت یک قدر داشته باشند، همچو آوازی که با سازی کوک شده باشد. [دو شخص که بر یک قصد و یک عزم و یک اراده باشند. (برهان).

**هنجار.** [هَنْ] (ع) [هَمْ] (ل) راه و روش و طریق و طرز و قاعده و قانون. (برهان). در سنسکریت سمکارا به معنی گشتن و گردیدن و راه است. (حاشیه برهان چ معین). به آخر شکیبایی آورد پیش که جز آن نمی‌دید هنجار خویش. فردوسی.

همی شدند به بیچارگی هزیمتیان گسسته پشت گرفته گریغ را هنجار. عصری. خوشا راهی که باشد راه آنان که دارند از سفر هنجار جانان. فخرالدین اسعد. ره و هنجار ستمکاره همه زشت است ای خردمند مرو بر ره و هنجارش. ناصر خسرو. مهمان کند خزینه تو و من را مهمان کشی است شیوه و هنجارش. ناصر خسرو. قصه‌ای را که نظم خواهم کرد بر طرازم سخن بدین هنجار. مسعود سعد. چیستی؟ مرغی، ستوری، آدمستی؟ بازگرد و ره به راه آدمی چون آدمت هنجار کو؟ سنایی. نیکان ملت را به دین یاد تو تسبیح مهین پیکان نصرت را به کین عزم تو هنجار آمده. خاقانی. دلیری است هنجار لشکر کشی سرافکنندگی نیست در سرکشی. نظامی. ||جاده و راه راست و بعضی راه غیرجاده را هم گفته‌اند. (برهان): گرفته هر دو هنجار خراسان بر ایشان گشت رنج راه آسان. فخرالدین اسعد. همواره پشت و یار من پوینده بر هنجار من خارا شکن رهوار من، شدید خال و رخس عم. لامعی. گراز دنیا به رنجی راه او گیر کز این بهتر نه راه است و نه هنجار. ناصر خسرو. شعاع کوکب ثابت به چرخ بر رهبر مسیر دیو در آگه به خاک بر هنجار. مسعود سعد. نه هرگز کسی دیده هنجار قبله نه هرگز شنیده کس الله اکبر. چو دیدم که هنجار او دور بود شب از جمله شهبای دیجور بود. وز ایشان به هنجارهای درست سوی ربع مسکون نشان بازجست. مرغی که نه اوج خویش گیرد هنجار هلاک پیش گیرد. از راه رحیل خار برداشت هنجار دیار یار برداشت. نهفته باز میرسد جایش به دست آورد هنجار سرایش. — هنجار: دارای راه و روش. آشنا به رموز. ماهر: در فسق و قمار نیز استادیم در دیر معان مفی هنجاریم. عطار.

تا بچنانند هنجار و به فن تا بدانم من که پنهان بود من. مولوی. — هنجار رفتن؛ درست رفتن. از راه درست و راست رفتن: هم در سلوک گام بتدریج مینهند. هم در طریق عشق هنجار میروند. عطار. — هنجار بردن؛ راه بردن: هم بدین تعبیه بران که ظفر سپهت را نکو برد هنجار. مسعود سعد. — هنجار بریدن؛ طی طریق کردن. راه پیمودن: به قلعه‌ای که از او باد کم رود بیرون به پیشه‌ای که در او دیو بد برد هنجار. مسعود سعد. هر کجا روی آری از نصرت پیش نصرت همی برد هنجار. مسعود سعد. = هنجارجوی؛ جوینده راه. راه‌یاب: نوند شتابنده هنجارجوی چنان شد که بادش نه دریافت بوی. اسدی. کم‌آسای و دمساز و هنجارجوی سبک پای و آسان دو و تیزبوی. اسدی. — هنجار کردن؛ راه پیمودن. پویندن یا راه یافتن: ... و به شب اندر آتش کردی بر میله‌ها تا لشکر بدان هنجار راه کردند. (مجمل التواریخ و القصص). گرتو در دهر همدمی جویی در ره جست کم کنی هنجار. خاقانی. — هنجارنمای؛ راه‌نمای. راه‌دان: در راه و روش چو خضر پویان هنجارنمای راه‌جویان. نظامی. **هنجام**. [هَ] (ص) مردم بیکار و تنبل و کاهل و باطل و مهمل را گویند. (برهان): در دنیا سخت سختی و در دین پی‌سست و میانه کار و هنجامی. ناصر خسرو. **هنجلم**. [هَجْ] (ع ص) گران سنگ. (منتهی الارب). ج. هنجال. (اقراب الموارد). ||مرد گران که صحبتش را ناخوش دارند. (منتهی الارب). **هنجلمک**. [هَجْمَ] (ل) برغست را گویند و آن علفی است شبیه به اسفناج که در آس‌ها آرد کنند و به عربی تملول خوانند. (آندراج). **هنجن**. [هَجْ] (لخ) دهی است از بخش نظنز شهرستان کاشان. دارای ۹۴۰ تن سکنه، آب آن از رودخانهٔ ابیان و ۹ رشته قنات، محصول عمده‌اش غله، حبوب، انار، انجیر، سیب و کار دستی زنان گیوه‌بافی است. قلعهٔ خرابه‌ای از آثار قدیم دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). **هنجیدن**. [هَدَ] (مص) بیرون کشیدن و برآوردن. (برهان). — برهنجیدن؛ گستردن. (یادداشت مؤلف).

گشودن: چنان که مرغ هوا پَر و بال برهنجد. تو بر خلاق بر، پَر مردمی برهنج. ابوشکور. — ||بیرون آمدن: دل اندر مهر می‌برهنجد از تن چنان چون سنگ مغناطیس و آهن. فخرالدین اسعد. **هنجیرکی**. [هَزَ] (لخ) دهی است از بخش قصرقد شهرستان چاه‌بهار. دارای ۴۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸). **هنجیر وئیه**. [هَئِی] (لخ) دهی است از بخش زرنند شهرستان کرمان. دارای ۷۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸). **هنده**. [هَ] (ل) راه و طریق و هنجار و قاعده و قانون. (برهان): گشاده‌بر ایشان و بر کار من به هر نیک و بد هند و هنجار من. فردوسی. ||(فعل) یعنی هستند و موجودند. (برهان). اند. صورتی از فعل بودن است برای جمع سوم شخص. هست مفرد آن است: از مرد خرد بی‌رس ازیرا جز تو به جهان خردوران هند. ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۹۰). با تو فردا چه بماند جز دریغ؟ چون برد میراث‌خوار آنچه که هند. ناصر خسرو. **هنده**. [هَ] (ع ل) گلهٔ صد شتر یا اندکی زائد از صد یا اندکی کم از آن یا دو صد. ج. اهند، اهند، هند. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). **هنده**. [هَ] (لخ) پارسی باستان هندو<sup>۱</sup> هم‌ریشه با سَند، در کتیبه‌های عیلامی هی‌ایندویش<sup>۲</sup>، اوستا هندو، سنسکریت سیندو به معنی نهر، جویبار، رود سند یا ناحیهٔ گرداگرد رود سند است و در شاهنامه گاه به فتح اول یا کلماتی چون پرند قافیه شده است. (حاشیهٔ برهان چ معین). این کشور را در ممالک انگلیسی‌زبان ایندیا می‌گویند. کشوری است در جنوب آسیا و جنوب سلسله کوه‌های هیمالایا در کنار دریای عمان و بحر بنگال. این نام قبلاً به تمام سرزمینی که هند و پاکستان کنونی را تشکیل میداد اطلاق می‌شد و ایالات متعددی را شامل بود که هر کدام به نامی خوانده می‌شد. این سرزمین شبه‌قاره‌ای است که از قسمتهای دیگر آسیا با جبال عظیم هیمالایا جدا میشود. نام کهن این سرزمین بهاراته است. وسعت شبه‌قاره ۳۲۸۸۸۱۸ کیلومتر مربع و جمعیت آن قریب چهارصد و چهل میلیون است. کشور



هند از ممالک مشترک المنافع بریتانیای کبیر است.<sup>۱</sup> این کشور شامل ۲۷ ایالت است که مهمترین آنها عبارتند از: ایالت‌های دهلی (ایالت مرکزی)، بمبئی، حیدرآباد، مدرس، میسور، پنجاب، سیکیم و بوتان. این سرزمین از شمال شرقی به چین و برمه و از شمال به تبت و نپال و در شمال غربی به پاکستان محدود است و در شرق پاکستان سرزمین «تنوآ» واقع شده که در شمال شرقی هند قرار دارد. هند فرانسوی و هند پرتغالی عبارتند از مناطق کوچکی که دو ساحل شرقی و غربی اراضی هند آن را احاطه کرده است. نیمه جنوبی از شبه جزیره هند میان بحر عمان و خلیج «بنگال» واقع است. بزرگترین رودخانه هند رود گنگ و «براهاترا» و «سند» میباشد. محصولات زراعتی هند که کفایت تغذیه و مایحتاج سکنه آن را نمیکند عبارت است از: برنج، کنف، پنبه و چای. سرمایه‌های طبیعی هند را جنگل‌های انبوه که از درختهای آن جهت کشتی‌سازی و غیر آن استفاده میشود، و معادن منیزیم و ذغال‌سنگ و مس و آهن تشکیل میدهد. ایالت «جمشیدپور» مرکز صنعت آهن و فولاد، و «بمبئی» مرکز کارخانجات نساجی و «کلکتا» مرکز تولیدات کنف میباشند. شهرهای بزرگ مرزی عبارتند از: بمبئی و کلکتا و مدرس. زندگی اجتماعی سکنه هند بر اساس اختلافات طبقات مردم پی‌ریزی شده که بسیاری از قوانین دولتی برای مبارزه با آن است و تعصبات خشک مذهبی سبب فقر و گرسنگی اکثر سکنه هند است. هندیها توجه خاصی به زیارت اماکن و شهرهای مقدس مذهبی از جمله شهرهای بنارس و آله‌آباد دارند. تمدن هندوستان از حدود دو تا چهار هزار سال پیش از میلاد شروع میشود، قبائل آریایی از شمال هند در حدود ۱۵۰۰ ق. م. وارد آن سرزمین شده‌اند، و تمدن برهمایی را آغاز کرده‌اند و در نتیجه اصول مذهب «هندویی» به وجود آمده است. در قرن ششم قبل از میلاد، «بودا» ظهور کرد، و پیش از آن مذهب «هندویی» مذهب رسمی پادشاهان «موری» بود ولی «آسوکا» در قرن سوم قبل از میلاد دین «بودا» را دین رسمی کرد. فرهنگ هندی از زمان شاهان جوتو (۳۲۰ تا ۵۴۴ م.) رونق یافت و سپس هنگامی که راجپوتی‌ها بر مناطق شمال غربی هند تسلط یافتند و به ایجاد حکومت ملوک طوایف پرداختند، آنها و خاندانهای پیش، از تشکیلات همدیگر تجاربی مفید به دست آوردند. این ملوک‌الطوایفی زمینه را برای فتوحات اسلامی در قرن ۱۱ بوسیله سلطان محمود غزنوی فراهم کرد. در سال ۱۵۲۶ «بابر»

پادشاه مغول بر هند تسلط یافت. هند در روزگار اکبر شاه و شاه جهان و اورنگ‌زیب سیر تمدن را آغاز کرد و در همین روزگار بود که پرتغالیها بر «جاوه» دست یافتند (۱۵۱۰ م.). هنگامی که طوایف «مراتی» و «سیک» علیه حکومت پادشاهان مغول قیام کردند، انگلیسی‌ها و فرانسوی‌ها در قرن ۱۸ مناطقی برای خود از هند جدا کردند، پس از پیروزی «روبرت کلایف» بر «دیلکس» افسر فرانسوی، افراد انگلیسی در هند بیشتر شدند. و ااران هستینگر فرمانروای انگلیسی بنیاد حکومت بریتانیا را در هند استوار گردانید. دولت بریتانیا در سال ۱۸۷۵ م. بر اثر شورش‌هایی که در آن تاریخ در هند بوقوع پیوست، کمپانی هند شرقی را که گرداننده هند بود منحل کرد و به این سرزمین خودمختاری داده شد و در سال ۱۸۷۷ ملکه ویکتوریا امپراطور بریتانیا به هند دعوت شد و در آن هنگام نماینده مخصوص ملکه که از طرف حکومت بریتانیا تعیین میشد، بر هند فرمانروایی میکرد، و یک هیأت (اجرائی) مرکب از افراد عالی‌رتبه دولت بریتانیا او را راهنمایی می‌نمودند. هند به تدریج از خواب غفلت بیدار شد و عده‌ای از رهبران هندی در سال ۱۸۸۴ دستجات و سازمانهای ملی را تشکیل دادند که هدف اصلی آنان رسیدن به استقلال تام بود. در سالهای ۱۹۰۶ تا ۱۹۱۵، دولت انگلیس ناچار شد که اداره بعضی از امور کشور را به مردم هند ارجاع نماید. در این هنگام بود که رهبر بزرگ هند «گاندی» قیام کرد و علیه استبداد بریتانیا به مبارزه پرداخت، اگرچه «گاندی» با یارانش چند مرتبه زندانی شد ولی باز به مبارزات خود ادامه داد تا در سال ۱۹۳۰ تا ۱۹۳۳ دولت بریتانیا زعمای هند را به کنفرانس میزگرد دعوت نمود، لکن از مذاکرات آن کنفرانس نتیجه به دست نیامد. در آغاز جنگ دوم جهانی فرمانروایان بریتانیا در هند حکومت نظامی اعلام کردند و در حدود دو میلیون هندی را به سربازی دعوت نمودند و آنها را به جبهه جنگ فرستادند. پس از تجاوز ارتش ژاپن در سال ۱۹۴۲ به کشورهای سیام و مالایا و برمه، اختلاف شدیدی در بین سران هند و سران مسلمانان هند که رهبر آنها محمدعلی جناح بود بوجود آمد. مسلمانان میخواستند کشوری مرکب از مناطق مسلمان هند تشکیل دهند. در آن هنگام که حزب کارگر انگلیس حکومت را به دست گرفت و هیأت وزیران خود را تشکیل داد، حکومت بریتانیا قوانینی وضع نمود که به موجب آن به هند و سیلان و پاکستان استقلال داده شد، و در ماه اوت ۱۹۴۷ م. آخرین سرباز انگلیس

خاک هند را ترک گفت، و در تاریخ ژانویه ۱۹۵۰ هند حکومت جمهوری مستقل خود را اعلام نمود و به عضویت اتحادیه کشورهای مشترک‌المنافع بریتانیا درآمد. هند در تاریخ ۱۹۵۲ برنامه‌های پنجساله خود را برای عمران و آبادانی شروع کرد، ولی روابط آن کشور با همسایه بزرگ خود پاکستان بر سر مسئله کشمیر رو به وخامت نهاد و همچنین با کشور چین در مسائل مرزی اختلاف نظر پیدا کرد. البته پس از آنکه چین کمونیست در تاریخ ۱۹۵۹ بر تبت مستولی شد و تجاوزات مرزی خود را به خاک هند آغاز کرد، ناحیه ما کماهون خط مرزی بین چین و هند شد. در تاریخ ۱۳ اکتبر ۱۹۶۱ م. هند همسایه خود را به تجاوزهای پیاپی به پادگانهایی نظامی متهم ساخت و در تاریخ ۱۸ دسامبر ۱۹۶۱ نیروهای هند مستعمرات پرتغال را که شامل «داماو» و «جوا» و «دیو» واقع در ساحل غربی بود، به تصرف درآوردند. سپس در تاریخ اکتبر ۱۹۶۲ نیروهای چین به مرکز «لونجو» حمله کردند و مناطق شمال شرقی هند را اشغال نمودند و با نیروهای هند به زد و خورد پرداختند. نیروهای هند در این جنگ آسیب دیدند، و چون در برابر سربازان چین تاب نیاوردند عقب‌نشینی کردند و منطقه لاداخ واقع در شمال شرقی و قسمتهای دیگر مرزی تبت در نواحی شمال شرقی به تصرف نیروهای چین درآمد، و سربازان هند به طرف «نامکاشو» واقع در جنوب «ما کماهون» عقب نشستند. و همچنین پادگانهایی دیگری در نزدیک مرز کشمیر را تخلیه نمودند. ارتش هند بار دیگر به پیشروی خود ادامه داد و سه مرکز مهم دیگر را در نوار مرزی اشغال نمود. در نوامبر ۱۹۶۲ کریشنامون که وزیر جنگ هند بود از منصب خود استعفا کرد، و جواهر لعل نهرو نخست‌وزیر وقت شخصاً پست وزارت جنگ را به عهده گرفت. در هفتم نوامبر نیروهای چین مجدداً به اراضی هند تجاوز نمودند. در این هنگام بود که حکومت هند از کشورهای بریتانیا و ایالات متحده و کانادا تقاضای کمک کرد که مقدار لازمی اسلحه و هواپیمای جدید به آن کشور بدهند. دولتهای مذکور درخواست هند را پذیرفتند. در ۱۶ نوامبر دولت چین حملات نظامی را دوباره به مرزهای هند آغاز کرد و خط دفاعی هند را در جبهه شرقی کوههای «هممالایا» منهدم ساخت. و در ۱۹ نوامبر سربازان چین در طول ۳۵ کیلومتر به داخل خاک هند در امتداد رودخانه «لوهیت» به طرف دشتهای «آسام» پیشروی کردند. در بیستم نوامبر

دولت چین قرارداد آتش‌بسی را در سرتاسر مرزهای هند و چین اعلام کرد و تعهد کرد که نیروهای خود را تا اول دسامبر به داخل خاک چین در بیست کیلومتری خط مرزی که قبلاً آن را اشغال کرده بود، فراخواند و پیشنهاد کرد که منطقه‌ای غیرنظامی به فاصله بیست کیلومتر در بین دو کشور بوجود بیاید تا زمینه برای مذاکرات دو کشور در مورد اختلافات موجود فراهم شود. هند در این مذاکرات اصرار داشت که نیروهای چین به مواضعی که در ۸ سپتامبر در آن مستقر بودند، عقب‌نشینی کنند. در ۲۶ نوامبر هند پیشنهادهای چین را در مورد آتش‌بس رد کرد، و روز بعد قرارداد کمکهای نظامی را با دولت انگلیس امضاء کرد. روز دهم دسامبر ۱۹۶۲ کنفرانس کولومبو به منظور رفع اختلافات مرزی دو کشور چین و هند تشکیل شد. (از فرهنگ جغرافیایی وبستر) (از الموسوعة العربية المیسرة). اختلافات مرزی چین و پاکستان با دولت هند هنوز برطرف نشده و یکی از نگرانی‌های قابل توجه جهان سیاست است:

پدر بوده در ناز و خز و پرد  
 مرا برده سیمرخ در کوه هند.  
 فردوسی.  
 گراز کابل و زابل و مرز هند  
 شود روی گیتی چو چینی پرند.  
 فردوسی.  
 مرا شاه ایران فرستد به هند  
 به چین آیم از بهر چینی پرند.  
 فردوسی.  
 تاروم ز هند لاجرم شاهان  
 گیتی همه زیر باج و ساگردی.  
 عسجدی.  
 همی نگون شود از هیبت نهیب تو را  
 به ترک خانه خان و به هند رایب رای.

عصری.  
 پر از شاره و تلک و خز و پرند  
 هم از مخمل و هر طرایف ز هند.  
 اسدی.  
 این کتاب کللیله و دمنه فراهم آورده علما و  
 براهمه هند است. (کللیله و دمنه). در خزاین  
 ملوک هند کتابی است که از زبان بهایم و  
 وحوش و سیب و حشرات جمع کرده‌اند.  
 (کللیله و دمنه).

من همی در هند معنی راست همچون آدمم  
 وین خران در چین صورت راست چون مردم گیا.  
 خاقانی.

بر خط دستش که هند و چین در اوست  
 هفت گنج شایگان خواهم فشاند.  
 خاقانی.  
 هم بر آن آتش ز هند و چین و بغداد آمده  
 ماه ذی‌القعدة به روی دجله تابان دیده‌اند.  
 خاقانی.

رجوع به هندوستان شود.  
**هند.** [ه] (بخ) گروهی است از اولاد لوط‌بن  
 حام بن نوح. (منتهی الارب).

**هند.** [ه] (بخ) (اقیانوس...) نام دریای

عظیمی است که در جنوب کشور هند و قاره  
 آسیا قرار گرفته است و از مشرق به اقیانوس  
 آرام می‌پیوندد و ساحل غربی آن کناره‌های  
 شرقی قاره آفریقا است. دریای عمان و خلیج  
 فارس در جنوب ایران از انشعابات این  
 اقیانوس هستند. رجوع به اقیانوس هند شود.

**هند.** [ه] (بخ) دختر عتبه بن ربیع بن  
 عبد شمس بن عبد مناف. از زنان قریش و مادر  
 معاویه بن ابی سفیان است. نیز از شاعرهای  
 عهد جاهلیت است و از زنان باتدبیر و  
 گشاده‌سرخ به شمار میرود. وی در فتح مکه  
 اسلام پذیرفت و بتی را که پیش از آن  
 می‌پرستید در زیر پای خرد کرد. درگذشت او  
 به سال ۱۴ هجری واقع شد. (از اعلام  
 زرکلی). وی در جنگ احد حاضر بود و پس  
 از قتل حمزه عموی پیامبر پاره‌ای از جگر او  
 را به دندان گرفت و بدین سبب به هند  
 جگرخواره یا آکله‌الاکباد معروف شد:  
 عاجزم از چنگ این هند جگرخوارم برآر  
 یا رسول الله مسلمانی ز کافر میخری.

نظیری.  
**هند.** [ه] (بخ) هندی‌ن عمرو. از تابعین و از  
 یاران علی بن ابیطالب بود و در جنگ جمل  
 شرکت کرد و به دست ابن‌یثربی به سال ۳۶  
 هجری کشته شد. (از اعلام زرکلی).

**هندآباد.** [ه] (بخ) دهی است از بخش  
 سردشت شهرستان مهاباد. دارای ۳۱۹ تن  
 سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش  
 غله، توتون و عسل و کار دستی مردم  
 جاجیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۹).

**هندآباد.** [ه] (بخ) دهی است از بخش  
 حومه شهرستان نیشابور. دارای ۶۷ تن  
 سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش  
 غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هندات.** [ه] (بخ) دهی است از بخش  
 گله‌های شتر. رجوع به هند شود.

**هنداز.** [ه] (معرب، ا) اندازه. (منتهی  
 الارب). معرب اندازه فارسی است. رجوع به  
 هندسه شود.

**هندام.** [ه] (معرب، ا) اندام. (منتهی  
 الارب): از هندام بیرون افتاده نباشد. (ذخیره  
 خوارزمشاهی).

— بهندام؛ به اندام. مهندم. به اندازه: آنکه  
 ترکیب اندامهای او مرکب درست و بهندام و بر  
 شکل و عدد طبیعی باشد... (ذخیره  
 خوارزمشاهی). خرجه‌های بسیار بگیرند و بر  
 شکل گویی بدوزند و گرد کنند بهندام و اندر  
 بغل او نهند. (ذخیره خوارزمشاهی).

**هندانه.** [ه] (ن / ل) هندوانه. خربزه  
 شامی. (یادداشت مؤلف). رجوع به هندوانه  
 شود.

**هندب.** [ه] (بخ) کاسنی. (منتهی الارب).  
 دانه معروفی است که خورده میشود. هندبا.  
 هندبای. (اقترب الموارد).

**هندبا.** [ه] (بخ) کاسنی. هندبای.  
 بزی بود و بستانی. و آن دو نوع بود: یکی ورق  
 آن بهن بود نزدیک به کاهو و نوعی دیگر ورق  
 آن باریک بود. طعم بزی آن تلخ و نوع نیکوی  
 آن بستانی، تر شیرین بود. بهترین نوع آن  
 شامی است که به یونانی انطویا خوانند. (تحفه  
 حکیم مؤمن):

تو یکی هندبا پندھی‌شان  
 چون دهن‌شان خدای، حور و قصور؟  
 ناصر خسرو.

رجوع به کاسنی شود.

**هندبایه.** [ه] (بخ) کاسنی. (منتهی  
 الارب). هندب. (اقترب الموارد). رجوع به  
 هندب شود.

**هندبار.** [ه] (بخ) ناحیت هند. (یادداشت  
 مؤلف).

**هندباری.** [ه] (ص نسبی) هندی. از هند.  
 مربوط به هند: فرمود تا از هندباری فرجی  
 ساختند. در آن ولایت جامه هندباری اهل  
 عزا می‌پوشیدند. (مناقب‌العارفین).

چو ماسوره هندباری به رنگ  
 میان آکنیده به تیر خدنگ. نظامی.

**هندبایه.** [ه] (بخ) یکی از هندبا.  
 (منتهی الارب) (اقترب الموارد).

**هندبی.** [ه] (بخ) کاسنی. (منتهی  
 الارب). رجوع به هندبایه شود.

**هندبید.** [ه] (ل) هندبا. کاسنی. (برهان).  
 رجوع به هندبا شود.

**هند پرتقال.** [ه] (بخ) نام یکی از  
 مستعمرات کشور پرتقال در شبه‌قاره هند  
 بوده است که ایالات کنونی دامام، جوا، و دیو  
 را دربر داشته است. در سال ۱۹۵۴ م. دولت  
 هندوستان تصمیم گرفت که این ایالات را  
 ضمیمه کشور اصلی هند کند و زد و  
 خوردهای خونینی بر سر این مسئله در گرفت  
 و سرانجام در سال ۱۹۶۱ م. دولت هند موفق  
 شد این ایالات را از تصرف پرتقال به درآورد.  
 (از فرهنگ جغرافیایی وبستر) (از المنجد).

**هند جگرخوار.** [ه] (بخ) دهی است از بخش  
 حومه شهرستان ناین. دارای ۳۱۱ تن سکنه،  
 آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله  
 است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هند حنا.** [ه] (بخ) ترکیب اضافی، مرکب  
 کنایه از سیاهی حنا باشد. (آندراج).

**هند خاله.** [ه] (بخ) رجوع به هندخاله  
 شود.

**هندر.** [ه] (بخ) دهی است از بخش

لیگودرز شهرستان بروجرد. دارای ۴۵۳ خانوار. سکنه. آب آن از قنات و چاه، محصول عمده‌اش غله و کار دستی مردم بافتن قالیچه و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هندزمین.** [هژ] (اخ) دهی است از بخش سیردان شهرستان زنجان که دارای ۶۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هندس.** [ه‌د] (ع ص) شیر دلیر. || مرد آزموده کار نیک‌نگرنده در امور. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هندسان.** [ه‌د] (اخ) مخفف هندوستان. (برهان):

گرز جور تو نسیمی بگذرد بر زنگبار  
ور ز خشم تو سمومی پرورد بر هندسان.

**هندستان.** [ه‌د] (اخ) هندوستان. هند: هندو ز چه مغز پیل خارده؟  
تا هندستان به یاد نارد.

درآمد قاصدی از ره به تعجیل  
ز هندستان حکایت کرد با پیل.

چون سهی سرو برد از آن بستان  
رفت از آنجا به ملک هندستان.

تا مرا ز اینجا به هندستان برد  
بوکه بنده کان طرف شد جان برد.

مولوی. بر سر بخت سیه خاک سیه زبینه است  
ما به هندستان نه بهر مال دنیا میرویم.

صائب. رجوع به هند و هندوستان شود.

**هندسه.** [ه‌د / ه‌دس / س] (معر ب) و در عربی به فتح اول به معنی اندازه و شکل باشد.

(برهان). از اصول علوم ریاضی است و علمی است که در آن از احوال مقادارها و اندازه‌ها

بحث شود. (از کشف اصطلاحات الفنون). دانستن اندازه‌ها است و چندی یک از دیگر و

خاصیت صورتها و شکلها که اندر جسم موجود است. (التفهیم ابوریحان بیرونی

ص ۳). هندسه آن رشته از ریاضیات است که مطالعه در فضا و اشکال و اجسام قابل تصور

در این فضا می‌نماید:

ستاره‌شمار نیست از ما کسی  
که از هندسه بهره دارد بسی.

فردوسی. در چنین ادوات خصوصاً در هندسه آیتی بود.

(تاریخ بیهقی). و هیچ پادشاه چنین بنا نقرمود  
و همه به دانش و هندسه خویش ساخت.

(تاریخ بیهقی). به علم هندسه سر برکشیده  
به سند و هند و اطراف خراسان.

ناصر خسرو. جمشید ملک هیأت، خورشید فلک هیبت  
یک هندسه رایش معمار همه عالم. خاقانی.

گر به زمین اقتدی هندسه رای تو  
قوس قزح سازی طاق پل رود زم. خاقانی.

ترکیب‌ها:

— هندسه‌باز. هندسه تحلیلی. هندسه ترسیم. هندسه دیفرانسیل. هندسه رومی.

هندسه سینماتیک. هندسه غیر اقلیدسی. هندسه فضایی. هندسه مسطحه. هندسه

مقدامتی. رجوع به این مدخل‌ها شود.

**هندسه اقلیدسی.** [ه‌دس ی ا د] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۱</sup> هندسه‌ای است که بر اصل موضوع اقلیدس بنا شده است.

توضیح: اصل موضوع اقلیدس عبارت است از این فرضیه: از یک نقطه خارج خطی فقط یک خط می‌توان موازی آن رسم کرد.

**هندسه‌باز.** [ه‌دس / س] (نف مرکب) کنایه از محیل و مکار. (آندراج).

**هندسه تحلیلی.** [ه‌دس ی ت] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۲</sup> هندسه‌ای است که در آن با قبول عناصری، محاسبات جبری و آنالیزی

داخل هندسه می‌گردد.

**هندسه ترسیم.** [ه‌دس ی ت] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۳</sup> هندسه‌ای است که غرض از آن مطالعه و ساختن یک جسم

فضائی است بر حسب تصویر آن (= روش مونژ) <sup>۴</sup>.

توضیح: می‌توان برای نشان دادن تصویر شیء از روش‌های دیگر استفاده کرد.

**هندسه چندبعدی.** [ه‌دس ی ج بُ] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۵</sup> هندسه‌ای است که در فضای چندبعدی عمل می‌کند.

**هندسه دیفرانسیل.** [ه‌دس ی یسل] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۶</sup> هندسه‌ای است که با عناصری سر و کار دارد که تعاریف آنها به

مشق یا دیفرانسیل برمی‌خورد.

**هندسه رومی.** [ه‌دس ی ر] (ترکیب وصفی، مرکب) هندسه‌ای است که با تصویر

شیئی به روی یک سطح افقی و فاصله از شیء تا سطح تصویر سر و کار دارد.

**هندسه سینماتیک.** [ه‌دس ی ن] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۷</sup> هندسه‌ای است که در آن از منحنیاتی بحث میشود که مسیر

حرکت نقاط شیء می‌باشد و بعلاوه خود حرکت نیز در این هندسه مورد مطالعه قرار

می‌گیرد.

**هندسه غیر اقلیدسی.** [ه‌دس ی غ ر ا] [د] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۸</sup> هندسه‌ای است که بر مبنای اصل موضوع اقلیدس بنا

نشده است.

**هندسه فضائی.** [ه‌دس ی ف] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۹</sup> هندسه‌ای است که با فضای سه‌بعدی یعنی فضائی که مورد درک

واسطه ما است سر و کار دارد.

**هندسه مسطحه.** [ه‌دس ی مُ سَط] (ح) (ترکیب وصفی، مرکب) هندسه‌ای است که با فضای دوبعدی سر و کار دارد یعنی از اشکال موجود در یک صفحه بحث می‌کند.

**هندسه مقدامتی.** [ه‌دس ی مُ قَدَد] (ترکیب وصفی، مرکب) <sup>۱۰</sup> هندسه‌ای است که مستقیماً و بدون توسل به یک سیستم

مختصات، به بحث در اشکال و اجسام با یک روش کاملاً محدود می‌پردازد.

**هندسی.** [ه‌د] (ص نسبی) منسوب به هندسه. مربوط به علم هندسه:

فکند از هیأت نه حرف افلاک  
رقوم هندسی بر تخته خاک.

نظامی. از طبیعی و هندسی و نجوم همه در دست او جو مهره موم.

نظامی. || دارای شکل هندسی. برفوق علم هندسه. بر اساس علمی:

برانوش را گفت گر هندسی  
پلی سازی آن جایگه چون رسی.

فردوسی. یکی از ریاضی برافراخت یال  
یکی هندسی برگشاد از خیال.

نظامی. || داننده علم هندسه. عالم هندسه:

هست طیبب بزرگ و هست منجم  
فلسفی و هندسی و صاحب سؤدد.

منوچهری. — تیر هندسی؛ عطار، بدان جهت که دبیر  
فلک است:

ز اوصاف تو تیر هندسی را  
یار طرف اللسان ببینم.

خاقانی. ز اشکال تیغ او قلم تیر هندسی  
بر سطح ماه خطّ معما برافکند.

خاقانی. **هند غریبی.** [ه‌دغ] (اخ) نامی است که

نخستین مکتشفان نیمکره جدید به سرزمینهای آمریکا داده‌اند زیرا ابتدا تصور

میکردند که به هند رسیده‌اند.

**هندک.** [ه‌د] (معر ب) خندق. کنده. (زمخشری).

**هندکندی.** [ه‌دک] (اخ) دهی است از بخش سیردان شهرستان زنجان. دارای ۳۷۳

1 - Géométrie Euclidienne (فرانسوی).

2 - Postulat (فرانسوی).

3 - Géométrie analytique (فرانسوی).

4 - Géométrie descriptive (فرانسوی).

5 - Monge (فرانسوی).

6 - Géométrie àndimensionelle (فرانسوی).

7 - Géométrie différentielle (فرانسوی).

8 - Dérivé (فرانسوی).

9 - Géométrie cinématique (فرانسوی).

10 - Géométrie non Euclidienne (فرانسوی).

11 - Géométrie de espace (فرانسوی).

12 - Géométrie élémentaire (فرانسوی).

تن سکنه، آب آن از رود **تشتین** و **تج** حصول عمده‌اش غله و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هندکی**. [هَد کِسی] (ع ص نسبی) منسوب به هند، ج. هنادکه. (منتهی الارب). لفظ فارسی است. (از اقرب الموارد).

**هندگشای**. [هَد گ] (نف مرکب) فاتح هند. که هند را تسخیر کند. این لقب بیشتر به سلطان محمود اطلاق شده است.

نزد محمود شاه هندگشای قصه هندوی ایاز فرست.

**هندل**. [هَد ل] (ل) نامی است که در آستارا به درخت تشک دهند. (یادداشت مؤلف). رجوع به تشک شود.

**هندل**. [هَد ل] (انگلیسی، ل) <sup>۱</sup> میله‌ای است آهنی که در طول آن دو زاویه قائمه تشکیل شده و در سر بازوی بلند آن گیره‌ای تعبیه شده که به محور پروانه اتومبیل بند میشود و با گرداندن هندل پروانه به گردش درمی‌آید. این وسیله در اتومبیل‌های جدید به کار نمی‌رود. اصل کلمه در انگلیسی به فتح اول تلفظ میشود.

**هندل**. [هَد ل] (خ) <sup>۲</sup> گئورگ فریدریش. متولد ۱۶۸۵ و متوفی به سال ۱۷۵۹ م. موسیقی‌دان معروف آلمانی است. وی با اینکه پدرش اصرار داشت پزشکی شود، به موسیقی علاقه نشان داد و مدتی در کلیسا نوازنده ارگ بود. در سال ۱۷۰۵ م. نخستین اپرای خود را به نام **آلمیرا** نوشت و دو سال پس از آن به ایتالیا عزیمت کرد و در آنجا اپرای رودریگو را عرضه کرد و پس از آن چند اپرا و آهنگ معروف دیگر ساخت و به ریاست موزیک مخصوص دوک شانندوس و سرپرستی آکادمی موزیک امپراطوری رسید و در پایان عمر در انگلستان زیست و بر روی هم بیشتر مقام ارجمند گذرانید. (از بوستر).

**هندل آباد**. [هَد ل] (خ) دهی است از بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد. دارای ۵۳۶ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و کار دستی مردم آن قالیچه‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هندلان**. [هَد ل] (خ) دهی است از بخش ترک شهرستان میانه. دارای ۳۷۳ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هندلیق**. [هَد ل] (ع ص) مرد بسیار سخن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هندمند**. [هَد م] (خ) رود سجستان، و گویند هزار نفر در آن ریزد و آب آن نغزاید و هزار نفر از وی جدا شود و نکاهد. (منتهی الارب)

(معجم البلدان)، رجوع به هیرمند شود.

**هندمیننی**. [هَد م] (خ) نسام یکی از دهستانهای چهارگانه بخش بدره شهرستان ایلام. از ده آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و روی هم ۱۸۰۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هندو**. [هَد] (ص نسبی، ل) در زبان پهلوی هندوک، به معنی اهل هند، خصوصاً پیروان آیین قدیم هند. (از حاشیه برهان ج معین). هندی. مردم هند. (یادداشت مؤلف)؛ و آنجا برده هندو و جهاز هندوستانی افتد بسیار. (حدود العالم).

چون ملک الهند است آن دیدگانش گردش بر، خادم هندو دو دست.

خسروی سرخسی. تو چنین فریه و آکنده چرای؟ بدرت هندوی بود یکی لاغر و خشکانج و نحیف.

لیبی. نیم شبی ایشان را گسیل باید کرد با سبید سوار هندو. (تاریخ بیهقی). و سه غلام هندو باید خرید از بهر خدمت او را و حوائج کشیدن. (تاریخ بیهقی). و مردی سبید هندو آوردند و هم در باغ بنشستند. (تاریخ بیهقی). از پارسی و تازی و از هندو و از ترک و ز سندی و رومی و ز بحری همه یکسر.

ناصر خسرو. و آن اصل که هندوان کرده‌اند ده باب است. (کلیله و دمنه).

تیغ تو داند که چیست رمز و اشارات دین طرفه بود هندویی وز عربی ترجمان.

شندیم که طغرل شبی در خزان گذر کرد بر هندویی پاسبان. (سعدی بوستان).

ز هندستان مگر بودش نمونه که باشد کار هندو بازگونه. جامی. کسی که پیرو مذهب هندوان باشد؛ و اندر او مسلمانانند و هندوان و اندر او مزگت آدینه است و بتخانه. (حدود العالم).

بل هندویی است برهن آتش گرفته سر چون آب، عیدنامه زردشتی از برش.

خاقانی. || پاسبان. در قدیم پاسبانی را به غلامان هندو وامیگذاشتند. (از یادداشتهای مؤلف)؛ همه ترکان چین بادند هندوش

مباد از چینیان چینی بر ابروش. نظامی. || غلام. بنده. زخرید. بیشتر به غلامان سیاه اطلاق شده است و در مقابل ترک، رومی و بابلی به کار رفته است.

هندویی بد که تو را باشد و زان تو بود بهتر از ترکی کانی تو نباشد. صد بار. فرخی. سپاه روم را کز ترک شد پیش

به هندی تیغ کرده هندوی خویش. نظامی. ز هندو جستن آن ترکنازش

همه ترکان شده هندوی نازش. نظامی. خواجه ما چون ز سفر گشت باز کرد بر آن هندوی خود ترکناز. نظامی.

سعدی از پرده عشاق چه خوش می‌نالد ترک من پرده برانداز که هندوی توام. سعدی.

|| سیاه از هر چیز: در شب خط ساخته سحر حلال بابلی غمزه و هندوی خال. نظامی. اگر آن ترک شیرازی به دست آرد دل ما را به خال هندویش بخرم سمرقند و بخارا را. حافظ.

حافظ. — طفل هندو؛ مردمک چشم: تا ترسند این دو طفل هندو اندر مهد چشم زیر دامن پوشم اژدرهای جانفرسای من.

خاقانی. — هندوی چرخ (هندوی هفتم چرخ)؛ ستاره زحل: ای به رسم خدمت از آغاز دوران داشته طارم قدر تو را هندوی هفتم چرخ پاس. انوری.

— هندوی چشم؛ چشم سیاه یا مردمک چشم: هندوی چشم مینماید رخ ترک تو باز گریه چین سر زلفت به خطا مینگرم. سعدی.

— هندوی نه چشم. رجوع به این مدخل شود. **هندوآباد**. [هَد] (خ) دهی است از دهستان پائین شهرستان اردستان. دارای ۳۶۰ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هندوآ**. [هَد] (ل) نوعی از بیش است. (مخزن الادیه). هندبا. رجوع به هندبا شود.

**هندوآرک**. [هَد ر] (خ) دهی است از بخش حومه شهرستان سبزوار. دارای ۳۰ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، بنشن و زیره است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هندوآلان**. [هَد ل] (خ) دهی است از بخش درمیان شهرستان بیرجند. دارای ۴۸۲ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، شلغم و چغندر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هندوان**. [هَد] (خ) در زبان پهلوی هندوکان به معنی هندوستان به کار رفته است. (حاشیه برهان ج معین). از: هندو + الف و نون

1 - Handle. 2 - Haendel.

۳- در ذیل مدخل خادم «رست» ضبط شده است.

نسبت، جای هندو، سرزمین هندو-هندوستان:

آن کو به هندوان شد یعنی که غازی  
از بهر پردگان نه ز بهر غزا شده‌ست.

ناصر خسرو.

|| (ل) ج هندو، رجوع به هندو شود.

**هندوان.** [هَدَوَان] (اِخ) نام قلعه بلخ است. (برهان).

**هندوان.** [هَدَوَان] (اِخ) نسهری است بسین خوزستان و ارجان و بر آن ولایتی واقع است. (معجم البلدان).

**هندوان.** [هَدَوَان] (اِخ) دهی است از بخش حومه شهرستان خوی. دارای ۱۷۵ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و هنر دستی مردم جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هندوان.** [هَدَوَان] (اِخ) دهی است از بخش حومه شهرستان خوی. دارای ۹۰ تن سکنه، آب آن از رود تظور و محصول عمده اش غله، حبوب، کمرچک، کدو و کار دستی مردم جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هندوانه.** [هَدَوَانَه] (ن) (ل) هندوانه. (فارسانامه ابن البلیخی ص ۱۲۲). از: هندوان + پساوند نسبت، لغت یعنی میوه ای که از هند می آید... گیاهی است از تیره خیار که برگهای بریده و ساقه های گسترده دارد. دلاغ، بطیخ هندی، شامی، دابوغه، فنج، خربزه شامی، (یادداشت های مؤلف)، میوه های آن درشت و مواد قندی آن برخلاف خربزه در درون بر جمع میگردد و تخمه ها در آن پراکنده اند. (از گیاه شناسی گل گلاب):

داروغه هندوانه و سرده خیار سبز  
کلونده شد محصل و بدران گزیر گشت.

بسحاق اطعمه.

- با یک دست دو هندوانه برداشتن؛ کنایه از کار فوق طاقت و لیاقت به عهده گرفتن است.

- هندوانه ابو جهل. رجوع به این مدخل شود.

- هندوانه افکنندن؛ کمال بیم و ترس. (از آندراج).

- هندوانه تلخ؛ هندوانه ابو جهل. رجوع به هر دو مدخل شود.

- هندوانه در کون کسی غلظانیدن؛ بسیار ترسانیدن. (غیاث).

- هندوانه زیر بغل کسی گذاشتن؛ کسی را به منظور موافق کردن یا خواسته های خود بیش از اندازه ستودن و صفات برجسته به او بستن.

**هندوانه ابو جهل.** [هَدَوَانَه] (ن) [اِخ] (ترکیب اضافی، مرکب) نام عامیانه حنظل است که میوه ای تلخ مشابه هندوانه دارد. رجوع به حنظل شود.

**هندوانه پردسور.** [هَدَوَانَه] (ن) [اِخ] دهی است از بخش کوچصفهان شهرستان رشت، دارای ۴۲۵ تن سکنه، آب آن از نوروذ و سفیدرود و محصول عمده اش برنج و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هندوانه تلخ.** [هَدَوَانَه] (ن) [اِخ] (ترکیب وصفی، مرکب) هندوانه ابو جهل. حنظل. رجوع به دو مدخل شود.

**هندوانی.** [هَدَوَانِی] (ص) نسبی هندی. از هندوستان. هندو. (یادداشت مؤلف):

چو سوسن بود تیغ هندوانی

از او بارنده سیل ارغوانی. فخرالدین اسعد ابوصالح بن شعبی از زبان هندوانی به تازی ترجمه کرده است. (مجمعل التواریخ و القصص). || شمشیر منسوب به هندو. (منتهی الارب):

دو دزدان میان دُولب چون نیامی

که ناگاه از او برکشی هندوانی. منوچهری. || منسوب به ناحیه هندوان بلخ. (سمعانی).

**هند و اروپائی.** [هَدَوَانِی] (اِخ) یکی از قسمت های سه گانه نژاد سفید. (ایران باستان). آریائیان هند و ایران و سراسر اروپا که بسیاری از جهان شناسان اصول زبان و تمدن آنها را یکی دانسته اند.

**هندوبار.** [هَدَوَابَار] (اِخ) از: هندو + بار (پساوند مکان). کشور هندوان. (از حاشیه برهان ج معین، هندوستان. (برهان)، جای هندوها: به خاتم تو که دریاش در کمرگاه است به خامه ات که به سر میروید به هندوبار.

کمال اسماعیل.

قلم به یمن یمینش چو گرم رو مرغی است

که خط به روم برد دمبدم ز هندوبار.

|| (مرکب) کنایه از دوات سیاهی هم هست. (برهان).

**هندویچه.** [هَدَوِیچَه] (ج) [اِخ] (مرکب) بجه سیاه. بجه هندی:

هندویچه ای سازد از این ترک ضمیرم

ز آن تا نشناسند بگرداند جلیباب. خاقانی.

**هندوچین.** [هَدَوِچِین] (اِخ) قسمتی از خاک آسیا است که در جنوب شرقی این قاره و در مشرق هند قرار گرفته است و شامل برمه، سیام و فدراسیون هندوچین فرانسه است که قبلاً مستعمره کشور فرانسه بوده و نیز قسمتی از آن فدراسیون مالایا است. در این سرزمین از دیرباز میان پادشاهی های مختلف، زد و خورد بوده است. پس از نفوذ اروپائیان در این منطقه قسمت شرقی آن به دست فرانسویان افتاد و هندوچین فرانسه به وجود آمد و مرکز کشور سیام و مغرب و جنوب هندوچین از آن انگلیس شد که در سالهای ۱۹۴۰ تا ۱۹۴۵ مورد هجوم ژاپن واقع

گردید. (از فرهنگ جغرافیایی وبستر). پس از آن در سال ۱۹۵۴ کشوری به نام ویتنام در این ناحیه به وجود آمد. رجوع به ویتنام شود.

**هندوخال.** [هَدَوِخَال] (ص مرکب) دارای خال سیاه:

کرد را بود دختری بجمال

لعبتی ترک چشم و هندوخال. نظامی.

**هندوخاله.** [هَدَوِخَالَه] (اِخ) رودخانه ای است که به بحر خزر میریزد و محل صید ماهی است. (جغرافیای سیاسی کیهان). رجوع به هنده خاله شود.

**هندودر.** [هَدَوِدَر] (اِخ) دهی است از بخش سررند شهرستان اراک. دارای ۱۷۰۱ تن سکنه، آب آن از چشمه و قنات و محصول عمده اش غله، بنشن، پنبه، انگور و کار دستی مردم قالیچه بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هندوراس.** [هَدَوِرَاس] (اِخ) کشوری جمهوری در امریکای مرکزی است که پنجاه و نه هزار و یکصد و شصت کیلومتر مربع وسعت دارد و مطابق آمار ۱۹۴۰ م. جمعیت آن یک میلیون و یکصد و پنجاه هزار و پانصد و چهار تن بوده و در ۱۹۴۵ به یک میلیون و دو صد و یک هزار و سیصد و ده تن رسیده است. این کشور از شمال محدود است به خلیج هندوراس و دریای کاراییب، از مشرق به دریای کاراییب، از جنوب به نیکاراگوئه و از جنوب غربی به السالوادور و از مغرب به گواتمالا. این سرزمین از نقتستین زمینهای قاره امریکا است که بوسیله کریستف کلمب به سال ۱۵۰۲ کشف گردید. (از وبستر).

**هندوزاد.** [هَدَوِزَاد] (ن) (ص مرکب / ص مرکب) از نسل هندو. سیه چرده:

آهوی ترک چشم هندوزاد:

نافه مشک را گره بگشاد. نظامی.

**هندوزن.** [هَدَوِزَن] (اِخ) (مرکب) زن ساحره. (غیاث از شرح اسکندرنامه).

**هندوس.** [هَدَوِس] (ع ص) دانسای اسور. ج. هنداسته. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هندوستان.** [هَدَوِستَان] (اِخ) هند. هندستان. کشور هند:

خورد خواهد شاهد و شاه فلک محروروار  
آن همه کافور کز هندوستان افشاندند.

خاقانی.

پیل آمد از هندوستان، آورده طوطی بیکران  
اینک به صحرا بی نشان طوطی است مانا ریخته.

خاقانی.

از نظاره موی را جانی که هر مویی مرا  
طوطی گویاست کز هندوستان آورده ام.

خاقانی.

مدتی از نیل خم آسمان  
نیل گری کرد به هندوستان. نظامی.  
آن شنیدستی که در هندوستان  
دید دانایی گروهی دوستان. مولوی.  
رجوع به هند شود.

**هندوستان.** [هِنْدُ] (اِخ) دهی است از بخش  
قاین شهرستان بیرجند. دارای ۴۶ تن سکنه،  
آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و  
پنبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**هندوستانی.** [هِنْدُ] (ص نسبی) هندی. از  
هندوستان. (یادداشت مؤلف).

**هندوسرشت.** [هِنْدُ] (ص مرکب)  
دارای سرشت هندوان:  
مهی ترک، رخساره، هندوسرشت  
ز هندوستان داده شه راهبشت. نظامی.  
**هندوکته.** [هِنْدُ وَ] (اِصغر) مصغر هندو.  
(آندراج):

از چو من هندوک حلقه بگوش  
گر کله نیست کمر باز مگیر. خاقانی  
هم هندوکی بیاید آخر  
بر درگه تو غلام و دربان. خاقانی.  
هندوک لاله و ترک سمن  
سهل عرب بود و سهیل یمن. نظامی.  
با اینکه از او سباه رویم  
هم هندوک سیاه اویم. نظامی.

خورشید پرست، شد مسلمان  
زین هندوکان ماه زاده. امیر خسرو.  
**هندوکش.** [هِنْدُکْ] (اِخ) رشته جبالی است  
در شمال افغانستان که از کشمیر تا افغانستان  
ادامه دارد و به رشته کوه های معروف به  
کوه بابا می پیوندد. (از فرهنگ جغرافیایی  
ویسترا). رجوع به هندوکوه شود.

**هندوکش.** [هِنْدُکْ] (اِخ) دهی است از بخش  
داران شهرستان فریمان. دارای ۱۰۹۸ تن  
سکنه، آب آن از قنات، رودخانه و چشمه،  
محصول عمده اش غله و حبوب، و کار دستی  
مردم یافتن جاجیم و تالی است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هندوکلا.** [هِنْدُکْ] (اِخ) دهی است از بخش  
مرکزی شهرستان آمل. دارای ۶۰۵ تن سکنه،  
آب آن از رود هراز و محصول عمده اش برنج  
و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۳).

**هندوکوه.** [هِنْدُکْ] (اِخ) نام کوهی در کابل.  
(غیاث). رجوع به هندوکش شود.

**هندوکوه.** [هِنْدُکْ] (اِخ) هندوکوه. هندوکش.  
رجوع به این دو مدخل شود.

**هندومرز.** [هِنْدُمِرْ] (اِخ) دهی است از بخش  
مرکزی شهرستان نوشهر. دارای ۸۵ تن سکنه،  
آب آن از گجرود و محصول عمده اش برنج،  
غله و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ان. ان ج ۳).

**هندونژاد.** [هِنْدُونْ] (ص مرکب) از نسل  
هندو. هندوزاده. هندی.  
فرستادگان بازگشتند شاد  
همان قاصد پیر هندونژاد. نظامی.

**هندوی.** [هِنْدُ] (ص نسبی) (اِ) هندو:  
عشق از دل سعدی به ملامت توان برد  
گر رنگ توان برد به آب از رخ هندوی.

**هندوی.** [هِنْدُ] (ص نسبی) هندویی.  
سعدی.  
هندی:  
رای تو هست برتر از رای هندوان  
تیغ تو هست برتر از تیغ هندوی. رودکی.

|| (اِ) آن است که زر به صراف دهند و از او  
تنخواه بجای دیگر نویسانده گیرند و این رسم  
هندوستان است و آن را به فارسی سفته گویند  
و سفتج معرب آن است. (آندراج).  
ترکیب ها:  
— هندوی ازدها، هندوی کردن. هندوی گوی.  
هندوی نسب. رجوع به این مدخل ها شود.

**هندوی ازدها.** [هِنْدُؤ] (اِ مرکب) کنایه  
از شمشیر است و تیغ هندی. (برهان).  
**هندوی باریک بین.** [هِنْدُ بَیْ] (اِخ)  
کنایه از کوبک زحل است. (برهان).  
**هندوی پیر.** [هِنْدُ پَیْ] (اِخ) هندوی  
باریک بین. زحل. (برهان).

**هندوی ترکستانی.** [هِنْدُ تَرْکُ] (اِخ) از  
شیخ زادگان ترکستان بوده و در جوانی جناب  
خواجه عبدالله نقشبند او را تربیت کرده بود و  
این رباعی در رشحات به نام وی ثبت است:  
هر لحظه به صورتی رخ دوست بین  
در آینه روی تو همان روست بین  
تو دیده نداری که رخ او بینی  
ورنه ز سرت تا به قدم اوست بین.

(از ریاض العارفین رضاقلی خان هدایت  
ص ۱۶۰).  
**هندوی چرخ.** [هِنْدُ چِ] (اِخ) کوبک  
زحل. هندوی پیر. (برهان). هندوی هفتم  
چرخ. هندوی باریک بین. رجوع به این  
مدخل ها شود.  
**هندوی دریانشین.** [هِنْدُ دَرِیْ] (اِخ)  
(ترکیب وصفی، اِ مرکب) کنایه از قلم است.  
(انجمن آرا). کنایه از قلم نویسندگی است.  
(برهان).

**هندوی سپهر.** [هِنْدُ سِپْ] (اِخ) زحل.  
هندوی چرخ. رجوع به این مدخل شود.  
**هندوی کردن.** [هِنْدُکُ دَ] (ص مرکب)  
بندگی کردن. سر نهادن:  
شاه تشیع ترک خود بشناخت  
هندوی کرد و پیش او در تاخت. نظامی.

**هندوی گنبدگردان.** [هِنْدُ گُنْبُ دَ] (اِخ)  
گنبد گردان. (اِخ) هندوی سپهر. زحل. هندوی چرخ.  
هندوی هفتم چرخ. رجوع به هندوی چرخ

شود.  
**هندوی گوی.** [هِنْدُؤ] (ف مرکب) آنکه  
سخن به هندی گوید. هندی زبان:  
ز رومی رخ هندوی گوی او  
شه رومیان گشته هندوی او. نظامی.

**هندوی نسب.** [هِنْدُؤ نَسْ] (ص مرکب)  
آنکه نسبتش به هندوان میرسد:  
زاغ جز هندوی نسب نبود  
دزدی از هندوان عجب نبود. نظامی.  
**هندوی نه چشم.** [هِنْدُؤ نَهْ چِ] (ص مرکب)  
(ترکیب وصفی، اِ مرکب) کنایه از نسی سیاه  
نه سوراخ است:  
جنبش ده ترک لرزه دار ز شادی  
هندوی نه چشم را به بانگ در آورد. خاقانی.

**هنده.** [هِنْدُ] (اِخ) دهی است از بخش  
الیکودرز شهرستان بروجرد. دارای ۴۲۱ تن  
سکنه، آب آن از چشمه و قنات و محصول  
عمده اش غله و لبنیات و کار دستی مردم  
کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۶).  
**هنده خاله.** [هِنْدُ لِ] (اِخ) دهی است از  
بخش مرکزی شهرستان فومن. دارای ۲۳۷۳  
تن سکنه، آب آن از رودخانه پسیخان و  
محصول عمده اش برنج، کنف و توتون سیگار  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**هنده کوان.** [هِنْدُکْ] (اِخ) رودخانه ای  
است که به بحر خزر میریزد و محل صید  
ماهی است. (جغرافیای کیهان).  
**هندی.** [هِنْدُ] (ص نسبی) هندوستانی.  
(برهان). از: هند + یاء نسبت. (از حاشیه  
برهان ج معین). منسوب به هند. (منتهی  
الارباب). منسوب به بلاد مختلفه هند.  
(سمعانی):  
تیره در آمد ز پرده سرای  
خروشدن زنگ و هندی درای. فردوسی.  
بیفکنند شمشیر هندی ز دست  
یکی اسب آسوده را برنشست. فردوسی.  
بدین تیغ هندی بیرم سرت  
بگرید به تو جوشن و مقفرت. فردوسی.  
بود بهنگام زخم در صف میدان جنگ  
حربه هندی او حرمت تیغ یمان. خاقانی.  
برهنه یکی تیغ هندی به دست  
سوی پادشه رفت و پنهان نشست. نظامی.  
تیغ هندی و درج داودی  
کشتی جود راند بر جودی. نظامی.  
موحد، چه در پای ریزی زرش  
چه شمشیر هندی نهی بر سرش.  
سعدی.

|| (اِ) کنایه از تیغ و شمشیر هندی هم هست.  
(برهان). در این معنی صفت بجای موصوف  
به کار رفته است:  
زانکه زین پس تو به زخم هندی و تاب کمند

شود.  
**هندوی گوی.** [هِنْدُؤ] (ف مرکب) آنکه  
سخن به هندی گوید. هندی زبان:  
ز رومی رخ هندوی گوی او  
شه رومیان گشته هندوی او. نظامی.

**هندوی نسب.** [هِنْدُؤ نَسْ] (ص مرکب)  
آنکه نسبتش به هندوان میرسد:  
زاغ جز هندوی نسب نبود  
دزدی از هندوان عجب نبود. نظامی.

**هندوی نه چشم.** [هِنْدُؤ نَهْ چِ] (ص مرکب)  
(ترکیب وصفی، اِ مرکب) کنایه از نسی سیاه  
نه سوراخ است:  
جنبش ده ترک لرزه دار ز شادی  
هندوی نه چشم را به بانگ در آورد. خاقانی.

**هنده.** [هِنْدُ] (اِخ) دهی است از بخش  
الیکودرز شهرستان بروجرد. دارای ۴۲۱ تن  
سکنه، آب آن از چشمه و قنات و محصول  
عمده اش غله و لبنیات و کار دستی مردم  
کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۶).

**هنده خاله.** [هِنْدُ لِ] (اِخ) دهی است از  
بخش مرکزی شهرستان فومن. دارای ۲۳۷۳  
تن سکنه، آب آن از رودخانه پسیخان و  
محصول عمده اش برنج، کنف و توتون سیگار  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**هنده کوان.** [هِنْدُکْ] (اِخ) رودخانه ای  
است که به بحر خزر میریزد و محل صید  
ماهی است. (جغرافیای کیهان).

**هندی.** [هِنْدُ] (ص نسبی) هندوستانی.  
(برهان). از: هند + یاء نسبت. (از حاشیه  
برهان ج معین). منسوب به هند. (منتهی  
الارباب). منسوب به بلاد مختلفه هند.  
(سمعانی):

تیره در آمد ز پرده سرای  
خروشدن زنگ و هندی درای. فردوسی.  
بیفکنند شمشیر هندی ز دست  
یکی اسب آسوده را برنشست. فردوسی.  
بدین تیغ هندی بیرم سرت  
بگرید به تو جوشن و مقفرت. فردوسی.

بود بهنگام زخم در صف میدان جنگ  
حربه هندی او حرمت تیغ یمان. خاقانی.  
برهنه یکی تیغ هندی به دست  
سوی پادشه رفت و پنهان نشست. نظامی.

تیغ هندی و درج داودی  
کشتی جود راند بر جودی. نظامی.  
موحد، چه در پای ریزی زرش  
چه شمشیر هندی نهی بر سرش.  
سعدی.

|| (اِ) کنایه از تیغ و شمشیر هندی هم هست.  
(برهان). در این معنی صفت بجای موصوف  
به کار رفته است:  
زانکه زین پس تو به زخم هندی و تاب کمند

کردخواهی گردن هر بدسگالی را ادب فرخی.

همان رومی رایت افراخته  
ز هندی در آب آتش انداخته. نظامی.  
|| نیز به معنی روش محاسبه هندی است یا ارقام هندی:

هزار ار به هندی زنی در هزار بود کس که خواند مرا شهریار. فردوسی.  
|| درختی است که از میوه آن در مازندران دوشاب گیرند ولیکن در دوشاب آن لزوجتی باشد و این درخت در بیشه‌ها بود. چوب آن محکم باشد و از آن تله مرغان سازند. (فلاح‌نامه).

**هندی.** [ه] [اخ] دهی است از دهستان حسونند از بخش سلسله شهرستان خرم‌آباد. دارای ۱۶۰ تن سکنه، آب آن از رودخانه کهمان و محصول عمده‌اش غله، لبنیات، پشم و چوب و کار دستی مردم بافتن قالیچه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هندی.** [ه] [اخ] دهی است از بخش حومه شهرستان بجنورد. دارای ۸۴ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هندیان.** [ه] [اخ] قریه‌ای است از اراضی فارس که معدن گوگرد دارد. (از انجمن آرا). ناحیه‌ای است از حوزه بنادر جنوب، حد شمالی و شرقی آن بهبهان، مغرب آن خوزستان و جنوبش خلیج فارس است. ساکنان آن از ایلات مختلف هستند. این محل نزدیک بندر معشور است. (از جغرافیای سیاسی کیهان).

**هندی بلاغ.** [ه] [اخ] دهی است از بخش حومه شهرستان سنندج. دارای ۱۸۵ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و توتون و کار دستی مردم بافتن جاجیم و قالیچه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هندیجان.** [ه] [اخ] از بخشهای چهارگانه شهرستان خرمشهر. دارای چهارده هزار تن سکنه است. این بخش در جنوب خاوری خرمشهر واقع و شامل هشت دهستان است به نام چم خلف عیسی، چم شعبان، عبداللهی، آسیاب، سوره، گذارچینی، ده ملا و صفائیه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هندیجان.** [ه] [اخ] دهی است از مرکز بخش هندیجان شهرستان خرمشهر. دارای ۲۸۳۰ تن سکنه، آب آن از رودخانه زهره و محصول عمده‌اش غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هندیز.** [ه] [اخ] دهی است از بخش مرکزی شهرستان سیرجان. دارای ۱۵۰ تن سکنه.

آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، حبوب و میوه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هندیز.** [ه] [اخ] دهی است از بخش پاریز شهرستان سیرجان. دارای ۵۰ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هندیمن.** [ه] [اخ] دهی است از بخش کامیاران شهرستان سنندج. دارای ۳۰۴ تن سکنه، آب آن از رود طسای و چشمه و محصول عمده‌اش غله و انواع لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هنرو.** [ه] [ا] علم و معرفت و دانش و فضل و فضیلت و کمال. (از ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). کیاست. فراست. زیرکی. (یادداشت مؤلف). این کلمه در واقع به معنی آن درجه از کمال آدمی است که هشیاری و فراست و فضل و دانش را دربر دارد و نمود آن صاحب هنر را برتر از دیگران مینماید:

نکوهش رسیدی به هر آهویی  
ستایش بد از هر هنر هر سوئی. بوشکور.

فزون بایدم نیز از ایشان هنر  
جهانجوی باید سرتاجور. فردوسی.

پس آنگاه سام از بی پور خویش  
هنرهای شاهان بیاورد پیش. فردوسی.

هزاریک زان کاند سرشت او هنر است  
نگار خوب همانا ک نیست در ارتنگ.

از فتح و ظفر بینم بر نیزه تو عقد  
وز فرّ و هنر بینم بر نیزه تو یون. عنصری.

که بیوسد ز زهر طعم شکر؟  
نکند میل بی هنر به هنر. عنصری.

سلطان معظم ملک عادل مسعود  
کمر آدیش حلم و فروتر هنرش جود.

هنر را باز دانستم ز آهو  
همیدون نغز را از زشت و نیکو.

فخرالدین اسعد.  
هر کجا عنایت آفریدگار، جل جلاله آمد، همه هنرها و بزرگیها ظاهر کرد. (تاریخ بیهقی).

عیب و هنر این کارها را باز نمود. (تاریخ بیهقی).

که را با تو گویند بد بیشتر  
چو نبود گنه دان که هشت هنر. اسدی.

اینست پر برگ و بر درختانی  
که هنر برگ و علم بر دارند. ناصر خسرو.

نبود هرگز عیبی ز هنر هر چند  
هنر زید سوی عمرو عوار آید. ناصر خسرو.

با هزاران بدی و عیب یکیشان هنر است  
گرچه ایشان چو خر از عیب و هنری خیرند.

ناصر خسرو.  
به روزگار پیشین در اسب شناختن و هنر و

عیب ایشان دانستن هیچ گروه به از عجم ندانستندی. (نوروزنامه). دلارترین اسبان کمیت است و باهنرتر سمند. (نوروزنامه).

گوشت بر گاو ورزه نیکوتر  
زینت مرد دانش است و هنر. سنائی.

از ایشان به هنر و خرد مستغنی بود. (کلیله و دسنه). هرگاه که ملک هنرهای من بدید، بر نواختن من حرصی تر از آن باشد که من بر خدمت او و هرکه از فیض آسمانی و عقل غریزی بهره مند شد و بر کسب هنر مواظبت نمود، نیکبخت گردید. (کلیله و دمنه). و حرص تو در طلب علم و کسب هنر، مقرر. (کلیله و دمنه).

رو به هنر صدر جوی بر در صدر جهان  
رو به صفت بازگرد بر در اصحاب ما.

بر تن ناقصان قیای کمال  
به طراز هنر ندوخته‌اند. خاقانی.

هست صد عیب طالعم را لیک  
یک هنر دیده‌ام ز طالع خویش. خاقانی.

بزرگتر ز هنر در عراق عیبی نیست  
مرا میرس که این نام بر تو چون افتاد.

ظهور فاریابی.  
زهر تو را دوست چه خواند؟ شکر

عیب تو را دوست چه داند؟ هنر. نظامی.

در دو جهان عیب هنر بسته‌اند.  
هر دو به فتراک تو بر بسته‌اند. نظامی.

در همه چیزی هنر و عیب هست  
عیب مبین تا هنر آری به دست. نظامی.

ظرافت بسیار هنر ندیمان است و عیب  
حکیمان. (گلستان).

گر هنری داری و هفتاد عیب  
دوست نبیند بجز آن یک هنر. سعدی.

عیب یاران و دوستان هنر است  
سخن دشمنان نه معتبر است. سعدی.

تکیه بر تقوی و دانش در طریقت کافری است  
راهروگر صد هنر دارد، توکل بایدش.

عیب می جمله بگفتی هنرش نیز بگو  
نقی حکمت مکن از بهر دل عامی چند. حافظ.

|| خطر. اهمیت: نباید که خطایی افتد و هنر بزرگ این است که این جیحون در میان است. (تاریخ بیهقی).

آب از فراز رودخانه آهنگ  
بالا داد... و بزرگتر هنر آن است که پل را با دکانها از جا بکند. (تاریخ بیهقی).

آن است که روزی خواهد بود جزا و مکافات  
را در آن جهان. (تاریخ بیهقی). || قابلیت. (ناظم الاطباء). لیاقت. کفایت. توانایی

فوق‌العاده جسمی یا روحی:  
به نیروی یزدان پیروزگر

به بخت و به شمشیر و تیغ و هنر. فردوسی.

نخست آفرین کرد بر دادگر  
 کز اوی است نیرو و فر و هنر. فردوسی.  
 چو مرد بر هنر خویش ایمنی دارد  
 رود به دیده دشمن به جستن پیکار.  
 عنصری.  
 ز همت و هنر تو شگفت ماندستم  
 که ایمنی تو بر او و بر آسمان نشوی.  
 منوچهری.  
 زنان را بود شوی کردن هنر  
 بر شوی زن به که نزد پدر.  
 اسدی.  
 سخن تو بر هنر تو راجع است. (کلیله و دمنه).  
 هنر نظر به سراپای او اگر فکند  
 ز پای تا سر او را همه هنر یابد.  
 سیدحسن غزنوی.  
 آیت تأیید باد کز پی مدحش  
 خاطر خاقانی آیت هنر آورد.  
 خاقانی.  
 گر سفر از خاک نبودی هنر  
 چرخ شب و روز نکردی سفر.  
 نظامی.  
 در هنر من از کسی کم نیستم  
 تا به خدمت پیش دشمن بیستم.  
 مولوی.  
 خواجهام من نیز خواجه زاده‌ام  
 صد هنر را قابل و آمادهم.  
 مولوی.  
 اگر مرد هست از هنر بهره‌ور  
 هنر خود بگوید نه صاحب‌هنر.  
 سعدی.  
 هنر بنمای اگر داری نه گوهر  
 گل از خار است و ابراهیم از آزر.  
 سعدی.  
 اگر به هر سرمویت هنر دو صد باشد  
 هنر به کار نیاید چو بخت بد باشد.  
 سعدی.  
 هنر خود ندارم و گر نیز هست  
 چو طالع نباشد هنر هیچ نیست.  
 عبید.  
 - پرهنر؛ دارای لیاقت و کفایت؛  
 بکوشی و او را رکنی پرهنر  
 تو بی‌پر شوی چون وی آید به بر. \* فردوسی.  
 از چنان پرهنر پدر نشگفت  
 گر چنین پرهنر پسر باشد. مسعودسعد.  
 پرهنر را نیز اگرچه شد نفیس  
 کم پرست و عبرتی گیر از بلیس. مولوی.  
 - صاحب‌هنر؛ باهنر. پرهنر. لایق. کافی؛  
 صوفی و کنج خلوت، سعدی و طرف صحرا  
 صاحب‌هنر نگیرد بر بی‌هنر بهانه. سعدی.  
 ترکیب‌ها:  
 - هنرآفرین. هنرآموز. هنربخش. هنربین.  
 هنرپرور. هنرپیشه. هنرتوشه. هنرجو. هنر  
 داشتن. هنرریزه. هنرستان. هنر سرا. هنر سوار.  
 هنرمنند. هنرنامه. هنرنامه. هنر نمودن.  
 هنرور. هنری. رجوع به هر یک از این  
 مدخل‌ها شود.  
 || صنعت و حرفه و شغل و پیشه و کسب.  
 || سرات و حواله‌نامه. (ناظم الاطباء).  
 || خاصیت. (یادداشت مؤلف)؛  
 می آزاده پدید آرد از بداصل  
 فراوان هنر است اندر این نبید. رودکی.

در هیچ طعامی و میوه‌ای این هنر و خاصیت  
 نیست که در شراب است. (نوروزنامه).  
**هنرآفرین.** [هُنْ فَا] (نَف مرکب) کارآموز  
 دانشمند باوقوف. (ناظم الاطباء). آنکه کار  
 هنرمندانه کند. آنکه در کارش ابتکار و ذوق  
 باشد.  
**هنرآموز.** [هُنْ] (نَف مرکب) کسی که  
 هنری چون نقاشی، مجسمه‌سازی، و دیگر  
 کارهای ظریف را به دیگران یاد می‌دهد یا  
 آنکه خود هنر آموزد.  
**هنرآموزی.** [هُنْ] (حامص مرکب)  
 آموختن کار هنری. یاد گرفتن هنر؛  
 چون هنرمنند شد به گفت و شنید  
 هنرآموزی سلاح گردید. نظامی.  
**هنربخش.** [هُنْ بَا] (نَف مرکب) آنکه هنر  
 نماید و به دیگران هنر آموزد؛  
 کو آنکه سخندان مهین بود به حکمت  
 کو آنکه هنربخش بهین بود به آداب.  
 خاقانی.  
**هنربین.** [هُنْ] (نَف مرکب) هنرشناس. آنکه  
 هنر را دریابد و داند؛  
 چشم هنربین نه کسی را درست  
 جز خلل و عیب ندانند جست. نظامی.  
**هنرپرور.** [هُنْ پَرُوْر] (نَف مرکب) آنکه  
 برای پیشرفت هنر بکوشد؛  
 هنرپرور و راد و بخشنده گنج  
 از این تخمه هرگز نبد کس به رنج.  
 فردوسی.  
 وزیر بهاندار گیتی فروز  
 وزیر هنرپرور رایزن. فرخی.  
 خسرو غازی محمود محمدسیرت  
 شاه دین‌ورز هنرپرور کامل فرهنگ. فرخی.  
 حسن کجا شد و کو بایزید بسطامی  
 امیر ادهم و فرزند آن هنرپرور.  
 ناصر خسرو.  
 پَر هَر دو روی سکه ایام نام تو  
 خاقان عدل‌ورز هنرپرور آمده. خاقانی.  
 پس آنگاه گفت ای هنرپروران  
 بسی کردم اندیشه در اختران. نظامی.  
 نکردند رغبت هنرپروران  
 به شادی خویش از غم دیگران. سعدی.  
 خردمند مردم هنرپرورند  
 که تن‌پروران از هنر لاغرند. سعدی.  
 گرد دیگری به شیوه حافظ زدی رقم  
 مقبول طبع شاه هنرپرور آمدی. حافظ.  
**هنرپروری.** [هُنْ پَرُوْر] (حامص مرکب)  
 پروردن و تربیت کردن هنرمندان را. هنر را  
 بزرگ داشتن. کوشش برای هنر؛  
 نجوید کسی بر کسی برتری  
 مگر از طریق هنرپروری. نظامی.  
**هنرپیشه.** [هُنْ شَا / شَا] (ص مرکب)  
 هنرمنند؛

هنرپیشه آن است کز فعل نیک  
 سر خویش را تاج، خود برنهد. ناصر خسرو.  
 هنرپیشه فرزند استاد او  
 که همدرس او بود و همزاد او. نظامی.  
 بدان خویروی هنرپیشه داد  
 هنرپیشه را دل به اندیشه داد. نظامی.  
 هنرپیشه را پیش خواند اوستاد  
 که چون است از ما نیاری تو یاد؟ نظامی.  
 شبی سر فروشد به اندیشه‌ام  
 به دل برگذشت آن هنرپیشه‌ام. سعدی.  
 || آنکه کاری بزرگ کند. دلیر. مبارزه؛  
 مرد هنرپیشه خود نگردد ساکن  
 کز بی کاری شده‌ست گردون گردان.  
 ابوحنیفه اسکافی.  
 ای خردمند هنرپیشه و بیدار و بصیر  
 کیست از خلق به نزدیک تو هشیار و خطیر؟  
 ناصر خسرو.  
 او که در این پایه هنرپیشه نیست  
 از سپر و تیغ وی اندیشه نیست. نظامی.  
 || دانشمند. دارای دانش بسیار؛  
 که بود از ندیمان خسرو خرام  
 هنرپیشه‌ای از شمدیس به نام. نظامی.  
 || در تداول امروز، کسی که در سینما، تئاتر،  
 آواز و هنرهای نمایشی دیگر کار کند و آن  
 هنر را حرفه خویش سازد.  
**هنرجوی.** [هُنْ] (نَف مرکب) هنرآموز.  
 هنردوست. جوینده هنر. || دلیر. مبارزه؛  
 ز دشمن کی حذر جوید هنرجوی  
 ز دریا کی پیر هیزد گهرجوی؟  
 فخرالدین اسعد.  
**هنر داشتن.** [هُنْ تَا] (مص مرکب) دارا  
 بودن توانایی کارهای ابتکاری؛  
 عوام عیب کنندم که عاشقی همه عمر  
 کدام عیب که سعدی همین هنر دارد.  
 سعدی.  
**هنرستان.** [هُنْ سْتَان] (م مرکب) جای  
 آموختن هنر. مدرسه متوسطه که در آن به  
 دانش آموزان کارهای هنری می‌آموزند.  
**هنر سوار.** [هُنْ سَا] (م مرکب) مدرسه‌ای که  
 در آن انواع هنر را به شاگردان آموزشند.  
 - هنر سرای عالی؛ مدرسه عالی که در آن  
 انواع هنر آموزشند.  
**هنر سوار.** [هُنْ سَا] (ص مرکب) آنکه  
 گویی هنر را چون مرکبی رام کرده و بر آن  
 سوار است. هنرمنند؛  
 هنر سواری دلیر که روی میدان از او  
 چو کاغذ از کلک او ز نعل گیرد نشان.  
 مسعودسعد.  
 مرد هنر سوار که یک باره از هنر  
 اندر جهان نماند که او زیر ران نداشت.  
 مسعودسعد.  
**هنر فروش.** [هُنْ فَا] (نَف مرکب) آنکه



عرض هنر کند. (آندراج):

کمال کسب کن اما هنر فروش مباح  
دکان خوش است کسی در دکان نمی باید.

**هنر کده**. [هُنْکَ دَ / د] (امربک) هنرستان.  
هنر سرا. جای آموزش هنر: هنر کده خیاطی،  
هنر کده نقاشی، هنر کده صنعتی.

**هنر کردن**. [هُنْکَ دَ] (مص مرکب) کار  
مهم کردن. قدرت نمودن در کار:

ای دل شیب رفت و نیچیدی گلی ز عیش  
پیرانه سر بکن هنری ننگ و نام را. حافظ.

فارس هنر کند نه فرس در دم نبرد  
مرکب اگر سیاه کنندش و گر کُرنگ. کاتبی.

**هنر گستر**. [هُنْکَ تَ] (نف مرکب) هنرمند.  
باهنر:

چنین گفت پس ای هنر گستران  
مدارید دلها به من برگران. فردوسی.

**هنر مند**. [هُنْ مَ] (ص مرکب) باهنر:  
ز گیتی هنرمند و خامش تویی

که پروردگار سیاوش تویی. فردوسی.

آن خریدار سخندان و سخن  
و آن هواخواه هنرمند و هنر. فرخی.

مرد هنرمند کش خرد نبود یار  
ناشد چون دیده‌ای که باشد ارمد.

منوچهری.  
طرفه آنکه افاضل و مردمان هنرمند از  
سعایت و بطر ایشان در رنج‌اند. (تاریخ  
بی‌هقی). فرمود که مردی هنرمند باید طلیبد.

(کلیله و دمنه). همیشه هنرمند به حسد  
بی‌هنران در معرض تلف افتد. (کلیله و دمنه).

تو نیز به زیر ران در آری  
آن رخسار تکاور هنرمند.

هنرمند کی زیر نادان نشیند  
که بالای سر طان نشسته‌ست جوزا.

خاقانی.  
چون دید سلیم کان هنرمند  
از نان به گیاه گشته خرسند.

بر این گفتار بر بگذشت یک چند  
که شد در هر هنر خسرو هنرمند.

چو بر شاه آفرین کرد آن هنرمند  
جوایش داد کای گیتی خداوند.

نظامی.  
گر بی هنرم و گر هنرمند  
لطف است امیدم از خداوند.

سعدی.  
حقایق شناسی، جهاندیده‌ای  
هنرمندی، آفاق‌گردیده‌ای.

سعدی.  
که در یافتیم حاتم نامجوی  
هنرمند و خوش‌منظر و خوبروی.

سعدی.  
گر هنرمند گوشه گیر بود  
کام دل از هنر کجا یابد؟

ابن‌یمین.  
|| دلیر و مبارز:  
بدو گفت گرسیوز ای شهریار  
هنرمند وز خسروان یادگار.

فردوسی.  
ز پشت سیاوش یکی شهریار  
هنرمند وز گوهر نامدار.

فردوسی.  
جوان و هنرمند و گرد و سوار.  
چه مرد است گفت این هنرمند گرد  
هنرهاش گفتن پشیمان شمرد.

اسدی.  
|| قوی. نیرومند:  
همیشه هنرمند با دانت  
رسیده به کام آن دل روشنست.

فردوسی.  
|| در تداول، کسی که هنری چون شاعری،  
خوانندگی، نقاشی، نوازندگی، بازیگری و جز  
آن را پیشه خود سازد.  
**هنرمندی**. [هُنْ مَ] (حامص مرکب) دارای  
هنر بودن. چیره‌دستی. شگفتی در کار یا  
اشتغال به کارهای هنری چون نقاشی،  
پیکر سازی، شاعری، خوانندگی، نوازندگی و  
مانند آن و مهارت در آن هنرها:  
هنرمندی ز تو نادر نباشد  
چو ملک شاه باشد اوستادت. مسعود سعد.

|| دلیری. زورمندی:  
هنرمندی و رای و پرهیز و دین  
زبان چرب و جوینده آفرین. فردوسی.  
همان با هنرمندی و رای او  
نبینیم کس نیز همتای او. فردوسی.  
رجوع به هنرمند شود.  
**هنر نامه**. [هُنْ مَ] (امربک) سرگذشت  
بزرگان و هنرمندان:  
هنر نامه‌های عرب خوانده بود  
در آن آرزو سالها مانده بود. نظامی.  
قدر اهل هنر کسی داند  
که هنر نامه‌ها بسی خواند. نظامی.  
**هنر نمای**. [هُنْ نَ / ن / ن] (نف مرکب)  
آنکه هنر و کاردانی خود را به دیگران بنماید:  
دانا چو طبله عطار است، خاموش و  
هنرنمای. (گلستان).  
**هنر نمایی**. [هُنْ نَ / ن / ن] (حامص  
مرکب) نشان دادن و اظهار کردن هنر:  
چون در جهان نماند آب هنرنمایی  
ای سوخته توانی کاین خام کم درایی.  
خاقانی.  
**هنر نمودن**. [هُنْ نُ / ن / ن] (مص  
مرکب) هنر خود را نشان دادن. هنرنمایی  
کردن. || دلیری کردن و مهارت به خرج دادن:  
ز سوی دگر گویو پر خاشخو  
ز بازو نمودی به گردان هنر. فردوسی.  
به شمشیر هندی و رومی سپهر  
نمودند هر دو به بازو هنر.  
فردوسی.  
**هنرور**. [هُنْ زَ] (ص مرکب) (از: هنر +  
ور، پساوند اتصاف و دارندگی) دارای هنر.  
هنرمند. باهنر:  
غماز را به حضرت سلطان که راه داد

هم صحبت تو همچو تو باید هنروری.

سعدی.  
هنرور چنین زندگانی کند  
جفا بیند و مهر بانی کند.

سعدی.  
هنرور که بخشش نباشد بکام  
به جایی رود کش ندانند نام.

سعدی.  
رجوع به هنروری شود.  
**هنروری**. [هُنْ زَ] (حامص مرکب)  
هنرمندی. هنر داشتن. از نفس پرور هنروری  
نیاید. (گلستان).

**هنرة**. [هُنْ رَ] (ع) (چاهک گوش. (اقرب  
الموارد) (منتهی الارب).  
**هنری**. [هُنْ] (ص نسبی) اهل هنر. هنرمند.  
هنرور:

خواجۀ سید ابوسهل رئیس الرؤسا  
احمد بن الحسن آن بارخدای هنری. فرخی.

آن هنری خواجۀ جلیل چو دریاست  
با هنر بیشتر و گوهر بی عد. منوچهری.

آفرین ز آن هنری مرکب فرخ بی تو  
که به یک شب ز بلا ساغون آید به طراز.  
منوچهری.

هنری سرفکنده چون لاله است  
که کلاش به سر ندوخته‌اند. خاقانی.

هر کو هنری است و عیب خود گفت  
با جان هنر قرین شمارش. خاقانی.

|| دلیر: سام نریمان را پرسیدند که آرایش رزم  
چیست؟ گفت: فر ارجمند شاه، دانش سپهبد  
بازاری و مبارز هنری. (نوروزنامه).

**هنر یافته**. [هُنْ تَ] (ن-مص مرکب)  
باهنر. دارای هنر:  
بماناد تا روز ماند جوان  
هنر یافته جان نوشین روان. فردوسی.

**هنری کردن**. [هُنْ کَ دَ] (مص مرکب)  
هنرمند ساختن. باهنر کردن. || شجاعت در  
کسی به وجود آوردن. دلیر کردن:  
بر سر من تاج دین نهاده شود  
دین هنری کرد و بردبار مرا. ناصر خسرو.

**هنزوا**. [هُنْ] (اخ) دهستانی است از بخش  
ساردوئیه شهرستان جیرفت. دارای دوهزار  
تن سکنه و شامل ۵۱ آبادی. آب آن از  
رودخانه و چشمه و محصول عمده دهستان  
غله، حبوب و لبنیات است. مرکز دهستان  
قریه هنزا است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۴).

**هنزوا**. [هُنْ] (اخ) دهی است از بخش مهریز  
شهرستان یزد. دارای ۱۶۷۴ تن سکنه، آب آن  
از قنات و محصول عمده‌اش غله و کار دستی  
مردم کرباس بافی و نساجی است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هنزور پنزور**. [هُنْ زَ پَ] (امربک، از اتباع)  
خرت و یرت، اسباب بی‌ارزش. (یادداشت  
مؤلف، آشغال. چیزهای بدر دهنخور.

خرده‌ریز. (یادداشت مؤلف). **هنزک**. [هَنْزَك] (لُخ) دهی است از بخش افجه شهرستان تهران. دارای ۳۰۴ تن سکنه، آب آن از رود گلندوک و محصول عمده‌اش غله، بنشن، میوه و چوب قلمستان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هنزمن**. [هَنْزَمَن] (مِعرَب، لُ) انجمن. (منتهی الارب). در پهلوی ساسانی هنجمن به فتح اول و سوم و چهارم است. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به انجمن شود.

**هنزوی**. [هَنْزَوِي] (لُخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان اهواز. دارای ۳۵۰ تن سکنه، آب آن از چاه و محصولش غله است. ساکنان از طایفه حمید هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هنشک**. [هَنْشَك] (لُخ) دهی است از دهستان بافق شهرستان یزد. دارای ۸۱ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و برنج و کاردستی زنان آنجا کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هنشگ**. [هَنْشِگ] (لُخ) دهی است از بخش بوانات و سرچهان شهرستان آبداده. دارای ۱۹۴ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله، حبوب، انار و انجیر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هنشنس**. [هَنْشَنَس] (ع ص) سبک. چست. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنشین**. [هَنْشِين] (لُخ) دهی است از دهستان ساردوئیه شهرستان جیرفت. دارای یک خانوار سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هنظله**. [هَنْظَلَه] (لُخ) دهی است از بخش ساردوئیه شهرستان جیرفت. دارای ۵۵ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هنج**. [هَنْج] (ع مص) پیچیدن چیزی را و دوتا ساختن. || فروتنی کردن برای کسی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنج**. [هَنْج] (ع مص) پست‌گردن گردیدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || خمیده‌قامت گردیدن. || (مص) کجی قامت. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || پستی گردن شتر به روشی که بیخ گردنش پست گردد و سر بلند، و میانه دو شانه برآمده باشد و نیز هنج در آهوان خاص است به آهوی سپیدی که کوتاه گردن باشد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنج**. [هَنْج] (ع ص، لُ) ح هانج. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هانج شود.

**هنعاع**. [هَنْعَاع] (ع ص) مؤنث هَنْع: اکمه‌هنعاع؛ پشته پست، خلاف سطعاع. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنعفة**. [هَنْعَفَة] (ع لُ) داغ بن گردن شتر. (منتهی الارب). داغی در بن گردن. (از اقرب الموارد). || (لُخ) (اصطلاح ستاره‌شناسی) یکی از منازل ماه از برج جوزا و آن پنج ستاره است صف کشیده بر منکب چپ جوزا و یا دو ستاره سپید یا هم نزدیک در کهکشان میان جوزا و ذراع مقبوضه یا هشت ستاره است به صورت کمان که آن را ذراع اسد نامند. (منتهی الارب). منزل ششم قمر است و رقیب نعام. (یادداشت مؤلف). و آن از آخر هقعه است تا هفده درجه و هشت دقیقه و سی و چهار ثانیه از جوزا. و در نزد احکامیان منزلی سعد است. (یادداشت مؤلف):

هقعه چو کواعب قصب پوش  
باهنه نشسته گوش در گوش. نظامی.

|| دو ستاره است در مقبض قوس یا دو ستاره سپید است به فاصله یک تازیانه در پس هقعه در راه کهکشان. (منتهی الارب). رجوع به صبح‌الاعشی ج ۲ ص ۱۵۷ شود.

**هنق**. [هَنْق] (ع امص) تفتگی و بی‌آرامی از اندوه که به مردم عارض شود. حنق. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنقب**. [هَنْقَب] (ع ص) کسوتاه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هنک**. [هَنْک] (لُخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کرمان. دارای ۱۲۵ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هن کردن**. [هَنْ کُردَن] (مص مرکب) راندن ستور یا گفتن لفظ هن. (یادداشت مؤلف).

**هنکوه**. [هَنْکُوه] (لُخ) دهی است از بخش حومه شهرستان مهاباد. محصول عمده‌اش غله و حبوب و توتون و کار دستی مردم آنجا بافتن جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هنک**. [هَنْک] (لُ) سنگینی و تمکین و وقار. (برهان). سنگ. (حاشیه برهان چ معین): ای زدوده سایه تو ز آینه‌ئ فرهنگ زنگ بر خرد سرهنگ و فخر عالم و فرهنگ هنگ. کسانتی.

خداوند! ندیدم هیچ سالاری به سنگ تو  
نه اندر کارها شاهی به آئین و به هنگ تو. فرخی.

شجاعت از هنر و بازوی تو گیرد نام  
مروت از سپرو همت تو گیرد هنگ. فرخی.

ای رئیس مهربان این مهرگان خرم گذار  
فَر و فرمان فریدون ورز با فرهنگ و هنگ. منوچهری.

مردمان زمانه بی‌برند  
زانکه فرهنگشان ندارد هنگ. مسعود سعد.

پر و بال از تو یافته رادی  
فَر و هنگ از تو یافته فرهنگ. سنایی.

— بهنگ؛ باهنگ. باوقار. متین؛  
یاری بودی سخت به آئین و بهنگ  
همسایه تو بهانه‌جوی و دل‌سنگ. فرخی.

|| در زبان پهلوی، هنگ = فهم و معرفت.  
(حاشیه برهان چ معین). دریافت و فهم و ادراک و فراست و هوش. (ناظم الاطباء).  
دانایی و هشیاری. (برهان):  
که او را سپارم به فرهنگیان  
که دارد سر مایه و هنگ آن. فردوسی.

یکی پیلتن دیدم و شرچنگ  
نه هوش و نه دانش، نه رای و نه هنگ. فردوسی.

برادر شد، آن مرد هنگ و خرد  
سرانجام هم بر این بگذرد. فردوسی.

جهان به خدمت او میل دارد و نشگفت  
که خدمتش طلبد هر که هوش دارد و هنگ. فرخی.

هوش و هنگت برد به گردون سر  
که بدین یافت سروری هوشنگ. ناصر خسرو.

گرت هوش است و هنگ دار حذر  
ای خردمند از این عظیم نهنگ. ناصر خسرو.

— باهنگ؛ باهوش. هشیار:  
به مندر چنین گفت روزی جوان  
که ای مرد باهنگ روشن‌روان. فردوسی.

— بهنگ؛ باهنگ. باهوش:  
همه به تیغ گرفته‌ست و از شهان سنده‌ست  
شهان پر دل جنگ آور بهوش و بهنگ. فرخی.

|| غم‌خواری. (ناظم الاطباء). نگاه داشتن و غم‌خواری کردن. (برهان):  
بدو گفت شیده که این نیست هنگ  
که ما زنده و تو در آیی به جنگ. فردوسی.

|| ضرب و صدمه و آسیب. (برهان):  
وگر نه بیارای جنگ مرا  
به گردن بیمای هنگ مرا. فردوسی.

|| زور و قوت و قدرت. (برهان). سنگ.  
(حاشیه برهان چ معین):  
بدان‌سان همی زدش با زور و هنگ  
که از گه به زخمش همی ریخت سنگ. اسدی.

|| غار و شکاف کوه. (برهان). این معنی را از هنگ افراسیاب استنباط کرده‌اند. (حاشیه برهان چ معین). رجوع به دژ‌آهنگ افراسیاب شود:  
ز هر شهر دور و بنزدیک آب  
که‌خوانی همی هنگ افراسیاب. فردوسی.

بدین اندر آن هنگ افراسیاب

در او ساخته جای آرام و خواب. **فردوسی**  
 ز گیتی یکی غار بگزید راست  
 چه دانست آن هنگ دام بلاست. **فردوسی**  
 اسپاه و لشکر و قوم و قبیله. (برهان). در  
 بان کردی به ضم اول به معنی گروه است:  
 یک منم سرهنگ هنگت بشکنم  
 یک به نامش نام و ننگت بشکنم. مولوی.  
 - سرهنگ؛ فرمانده سپاه و لشکر:  
 کسی را که نزدیک او سنگ بود  
 ز چندین سپاه، آن دو سرهنگ بود. نظامی.  
 [در تداول امروز واحدی است در نیروهای  
 نظامی که شامل سه گردان و یک ستاد است.  
 فرات عادی هنگ ۹۶۰ تن و ستاد آن در  
 حدود ۲۵ تن است که روی هم در حدود  
 یک هزار تن میشوند. [قصه و اراده و آهنگ.  
 (برهان). در این معنی مخفف آهنگ است ولی  
 پوراوود نوشته است که هنگ به معنی قصد و  
 نیت است و این معنی از زبان فارسی باستان  
 است. [ادم آبی که خورند. (برهان) (ناظم  
 الاطباء). [اص) زیرک و عاقل. (برهان).  
 تیزفهم و دانسا و هوشیار. (ناظم الاطباء).  
 [بسیار و فراوان و وافز. (برهان).  
**هنگ**. [ه] [ا] [ذ] **زحیر** و **پیشش شکم**.  
 (برهان). [بختیاری و بهره‌مندی. [اساعات  
 خجسته و مبارک. [فهم و فراست و هوش.  
 [انفوز. (ناظم الاطباء). به هندی صمغ  
 درخت اشترغار است. (برهان).  
**هنگ**. [ه] [ا] [ذ] **ذخیره**. [توشه و قوت.  
 [قدرت و توانایی. (ناظم الاطباء).  
**هنگ**. [ه] [ا] [خ] **دهی** است از بخش درمیان  
 شهرستان بیرجند. دارای ۴۴ تن سکنه، آب  
 آن از چشمه و محصول عمده اش غله، شلغم و  
 چغندر است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۹).  
**هنگار**. [ه] [ا] [تندی و تیزی. (برهان).  
 هنگارد. (آندراج). رجوع به هنگارد شود.  
**هنگارد**. [ه] [ا] [تندی و تیزی.  
 (برهان).  
**هنگاریدن**. [ه] [ا] [مص) **زور و ستم**  
 ورزیدن. [تند و تیز و سخت شدن و از این  
 فعل فقط سیوم شخص مفرد زمان حال و  
 استقبال مستعمل است. (ناظم الاطباء).  
**هنگام**. [ه] [ا] [در پارسی باستان **هنگام**،  
 ارمنی **انگم**. (حاشیه برهان ج معین). وقت و  
 زمان و گاه. (برهان):  
 ای دریغ آن حر هنگام سخا حاتم‌وش  
 ای دریغ آن گو هنگام و غا سام‌گرای.  
 رودکی.  
 دلم پرآتش کردی و قد و قامت کوز  
 فراز نامد هنگام مردمیت هنوز. آعاجی.  
 جاماسپ گفت ار چنین است کار  
 گاه. فت: سوی کارزار. **فردوسی**.

بدان وقت هنگام آن بزم بود  
 اگرچند آن بزم با رزم بود. **فردوسی**  
 همی راند لشکر چو باد دمان  
 نجست ایچ هنگام رفتن زمان. **فردوسی**  
 تو را هزاران حسن است و صدهزار حسود  
 چراز خانه برون آمدی در این هنگام.  
**فرخی**.  
 راه مخوف است... و هنگام حرکت نامعلوم.  
 (کلیله و دمنه). وقت ثبات مردان و هنگام  
 مکر خردمندان است. (کلیله و دمنه). و چون  
 مدت درنگ او سپری شود و هنگام وضع  
 حمل و تولد فرزند باشد بادی بر رحم مستولی  
 شود. (کلیله و دمنه).  
 برده به هنگام زخم در صف میدان جنگ  
 حربۀ هندی او حرمت تیغ یمان. **خاقانی**.  
 کرده به هنگام حال حله نه چرخ چاک  
 دادویه وقت نوال نقد دو عالم عطا. **خاقانی**.  
 هنگام بازگشت همه ره ز برکت  
 شب بدروار بدرقه کاروان شده. **خاقانی**.  
 - هنگام؛ در موقع مناسب:  
 هزیمت بهنگام بهتر ز جنگ  
 چو تنها شدی نیست جای درنگ. **فردوسی**.  
 گریزی بهنگام با سر ز جای  
 به از پهلوانی و سر زیر پای. **فردوسی**.  
 زین بهنگام تر نباشد وقت  
 زین دلارام تر نباشد یار. **فرخی**.  
 گویند که هر چیز بهنگام بود خوش  
 ای عشق چه چیزی که خوشی در همه هنگام.  
 ادیب صابر.  
 شب که صبحی نه بهنگام کرد  
 خون زیادش سیه اندام کرد. **نظامی**.  
 - بی هنگام؛ بی وقت. مقابل بهنگام:  
 مؤذن بانگ بی هنگام برداشت  
 نمیداند که چند از شب گذشته. **سعدی**.  
**امشب سبکتز** می‌زند این طبل بی هنگام را  
 یا وقت بیداری غلط بوده است مرغ بام را.  
**سعدی**.  
 خواب بی هنگامت از زه می‌برد  
 ورنه بانگ صبح بی هنگام نیست. **سعدی**.  
 - پنج هنگام؛ پنج زمان معین برای نمازهای  
 روزانه:  
 از صریر در او چار ملایک به سه بعد  
 پنج هنگام دم صور به یک جا شوندند.  
**خاقانی**.  
 دهر از فز عشق به پنج هنگام  
 در ششدر امتحان ببینم. **خاقانی**.  
 [موسم و فصل. (برهان):  
 هنگام بهار است و جهان چون بت فرخار  
 خیز ای بت فرخار و بیار آن گل بی خار.  
**منوچهری**.  
 به هنگام خزان آید به ابخاز  
 کند در جستن نخجیر پرواز. **نظامی**.

[[دوران. دوره. روزگار:  
 چنان هم که هنگام نودز بدند  
 که با تاج و با تخت و افسر بدند. **فردوسی**.  
 به هنگام شاهان با آفرین  
 پدر مادرش بود خاقان چین. **فردوسی**.  
 نه آشوب گیتی به هنگام توست  
 که تا بد همیدون بدست از نخست. **اسدی**.  
**آنوبت**:  
 وز آن پس چو هنگام رستم رسید  
 که شمشیر تیز از میان برکشید. **فردوسی**.  
 می را کنون آمده است نوبت  
 مل را کنون آمده است هنگام. **فرخی**.  
 [مرگ. اجل. (یادداشت مؤلف). [هنگامه.  
**مجمع**. انجمن. معرکه. (برهان):  
 ای شکسته حسن تو هنگام گل  
 باده عشرت فکن در جام گل. **وصاف**.  
**هنگام**. [ه] [ا] [خ] **دهی** است از بخش مرکزی  
 شهرستان فیروزآباد. دارای ۳۵۶ تن سکنه،  
 آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله،  
 خرما، برنج، لیمو، تنباکو، کنجد و کار دستی  
 مردم آنجا گلیم بافی است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۷).  
**هنگام**. [ه] [ا] [خ] **جزیره‌ای** است از بخش  
 قشم شهرستان بندرعباس. دارای ۷۸ تن  
 سکنه و آب آن از چاه و باران است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**هنگام جوی**. [ه] [ا] **نف مرکب** آنکه برای  
 هر کار زمان مناسب بجوید:  
 سدیگر سخنگوی هنگام جوی  
 بماند همه ساله با آبروی. **فردوسی**.  
**هنگامه**. [ه] [م] [ا] **مجمع** و جمعیت مردم  
 و معرکه بازیگران و قصه‌خوانان و  
 خواص گویان و امثال آن باشد. (برهان):  
 چند گردی بسان بی ادبان  
 گرد هنگامه‌های بالوعجان؟ **سنائی**.  
 در این چارسو هیچ هنگامه نیست  
 که کیسه‌بهر مرد خودکامه نیست. **نظامی**.  
 نهادم در این شیوه هنگامه‌ای  
 مگر در سخن نوکنم خامه‌ای. **نظامی**.  
 اشارت کرد خسرو کای جوانمرد  
 بگو گرم و مکن هنگامه را سرد. **نظامی**.  
 هر جا که حکایتی و جمعی است  
 هنگامه توست و محفل من. **سعدی**.  
 نامه اولیاست این نامه  
 میر این را به شهر و هنگامه. **اوحدی**.  
 هنگامه ارباب سخن چون نشود گرم  
 صائب سخن از مولوی روم درافگند. **صائب**.  
 [هرگونه ازدحام و غوغا:  
 هنگامه شب گذشت و شد قصه تمام  
 طالع به کمف یکی نینداخت کجه. **رودکی**.  
 هنگام صبح و موکب صبح

هنگامه درید اختران را. **خاقانی.**  
 - هنگامه بلند شدن؛ سر و صدا به راه افتادن.  
 سخن کسی یا داستانی بر زبانها افتادن؛  
 نی همین هنگامه رسوایی من شد بلند  
 عشق دامن بر سر بازار مستور آورد. نظیری.  
 - هنگامه‌بند؛ هنگامه گیر. معرکه گیر. تقال یا  
 درویشی که به سخن و داستان گوئی یا  
 کارهای شگفت خود مردم را سرگرم دارد:  
 تماشا دلی و هزار آرزو  
 ز هنگامه‌بندان این چارسو. ظهوری.  
 - هنگامه‌بندی؛ نموداری. (غیاث)  
 (آندراج). آشکاری و بر زبان افتادگی.  
 - هنگامه‌جوی؛ آنکه در پی ایجاد معرکه  
 باشد. هنگامه گیر.  
 - هنگامه‌طراز؛ آنکه هنگامه برپا کند و آن را  
 بیاریاد:  
 صاحب از خانه ما گلشن معنی بناوخت  
 باغ اگر بلبل هنگامه‌طرازی دارد. صاحب.  
 - هنگامه طفلان؛ کنایه از دنیا و عالم است.  
 (برهان).  
 - هنگامه‌طلب؛ آنکه جدال و خلاف را با  
 مسردمان دوست دارد. هنگامه‌جوی.  
 (یادداشت مؤلف).  
 - هنگامه‌فروز؛ مجلس آرا که هنگامه را گرم  
 کند:  
 هر لاله ز باغ عارض او  
 هنگامه‌فروز صد بهار است. ظهوری.  
 - هنگامه کردن؛ مثل قیامت کردن، یعنی  
 کاری را بسیار خوب انجام دادن. این ترکیب  
 بیان‌کننده اهمیت کار کسی است، چه منفی و  
 چه مثبت.  
 - || معرکه گرفتن. هنگامه برپا کردن؛  
 جهان بر رهگذر هنگامه کرده‌ست  
 تو بگذر ز آنکه این هنگامه سرد است.  
 عطار.  
 - هنگامه گرفتن؛ هنگامه برپا کردن. معرکه  
 گرفتن. (یادداشت مؤلف).  
 - هنگامه گیر؛ معرکه گیر. بازیگر. (انجمن آرا)  
 (از برهان):  
 مرغ به هنگام زد نعره هنگامه گیر  
 کز همه کاری صبح خوش تر هنگام صبح.  
 خاقانی.  
 ما مهره‌ایم و هم جهت مهره حلقه‌ایم  
 هنگامه گیر و دلشده و هم نظاره‌ایم. مولوی.  
 نگیرد خردمند روشن ضمیر  
 زبان بند دشمن ز هنگامه گیر. سعدی.  
 - هنگامه مانی؛ در تنها موردی که شاهد آن  
 یافته شد، کنایه از ارزنگ یا ارتینگ مانی  
 است:  
 از ساز مرا خیمه چو هنگامه مانی است  
 وز فرش مرا خانه چو بتخانه فرخار. فرخی.  
 || هنگام. وقت. مان:

به هنگامه بازگشتن ز راه  
 همانا نکردی به لشکر نگاه. فردوسی.  
 چو هنگامه رفتن آید فراز  
 زمانه نگرده به پرهیز باز. فردوسی.  
 چو هنگامه زادن آمد پدید  
 یکی دختر آمد ز ماه آفرید. فردوسی.  
**هنگامی.** [هَ] (ص نسبی) ترجمه  
 خلیق الساعه است، یعنی جانوری که  
 در ساعت موجود شود همچو پشه و مگس و  
 مانند آن. (برهان). ضد همیشگی است.  
 (آنندراج). به این معنی ظاهراً از  
 بر ساخته‌های فرقه آذرکیوان است. (از حاشیه  
 برهان ج معین).  
**هنگان.** [هَ] (لخ) دهی است از بخش سرباز  
 شهرستان کرمان. دارای ۲۵ تن سکنه است.  
 (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).  
**هنگ چینه.** [هَ چسِ ن / ن] (لخ) دهی  
 است از بخش مرکزی شهرستان سقز. دارای  
 ۲۴۰ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول  
 عمده‌اش غله، لبنیات و توتون است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).  
**هنگ دان.** [هَ] (لخ) دهی است از بخش  
 کنگان شهرستان بوشهر. دارای ۱۰۰ تن  
 سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش  
 غله و خرما و انار و میوه‌های دیگر است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).  
**هنگر پیاز.** [هَگ] (لخ) دهی است از بخش  
 ساردوئیة شهرستان جیرفت. دارای ۱۵ تن  
 سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۸).  
**هنگروان.** [هَگِرَ] (لخ) دهی است از  
 بخش صومای شهرستان ارومیه. دارای ۱۱۲  
 تن سکنه، آب آن از کندو چشمه و محصول  
 عمده‌اش غله و توتون و کار دستی مردم آنجا  
 چایچیم‌بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۴).  
**هنگری.** [هَگ] (لخ) <sup>۱</sup> مجارستان. یکی از  
 کشورهای شبه جزیره بالکان در اروپا است  
 که شمال آن کشور چکسلواکی، شمال غربی  
 آن اتریش، و جنوب آن یوگوسلاوی و  
 رومانی و مشرقش مجاور با خاک روسیه  
 شوروی است و ایالت اوکراین روسیه  
 همسایه آن است. نام یونانی این سرزمین  
 اونگرن <sup>۲</sup> است که کلمه هنگری تغییر یافته آن  
 است. پایتخت آن شهر بوداپست است.  
 وسعت این سرزمین پیش از جنگ جهانی  
 دوم ۲۵۸۷۵ کیلومتر مربع بود. جمعیت این  
 کشور مطابق آمار ۱۹۳۹ م. ۹۱۰۶۲۵۲ تن  
 بوده است. بعد از جنگ وسعت خاک آن به  
 ۶۶۰۰۰ کیلومتر مربع و جمعیت آن به حدود  
 پانزده میلیون رسید. بلندترین نقطه این  
 سرزمین ۳۳۰۰ متر از سطح دریا ارتفاع دارد.

رودخانه دانوب از شمال به جنوب این کشور  
 را قطع می‌کند و وارد کشور یوگوسلاوی  
 می‌شود. در مغرب آن دریاچه‌ای به نام  
 بالاتن <sup>۳</sup> وجود دارد. این سرزمینهای کنار  
 گذرگاه دانوب در حدود سالهای ۸۹۳ تا ۹۰۱  
 م. به تصرف قبایل مجار درآمد و پیش از آن  
 اسلاونشین بود. در آن زمان اتو <sup>۴</sup> اول  
 امپراطور آلمان در برابر مجارها مقاومت کرد.  
 اما سرانجام در اواخر قرن دهم و قرون بعد  
 مبارزه مجارها به نتیجه رسید و این سرزمینها  
 به تصرف آنها درآمد. و در قرن شانزدهم،  
 دولتی به این نام در مرکز اروپا وجود داشت  
 که در ۱۹۴۶ م. تبدیل به دولت جمهوری شد.  
 (از فرهنگ جغرافیایی وبستر). رجوع به  
 مجار و مجارستان شود.

**هنگ زال.** [هَ] (لخ) دهی است از بخش  
 بانه شهرستان سقز. دارای ۱۰۸ تن سکنه، آب  
 آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله، توتون،  
 ارزن و مازوج است. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۵).

**هنگ زاله.** [هَگ ل] (لخ) دهی است از  
 بخش رزاب شهرستان ستنديج. دارای ۱۶۰  
 تن سکنه، آب آن از رودخانه‌های برده سفید،  
 کوره‌دره و چشمه و محصول عمده‌اش غله،  
 لبنیات، توتون و گردو است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۵).

**هنگفت.** [هَگ] (ص) گنده و سطر و  
 ضخیم. (برهان):

بهترین جامه‌ای بود هنگفت  
 مرا اوستاد چوین گفت.  
 سنائی.  
 فرستادم به خدمت رقعۀ وی  
 به دست پهلوی هنگفت و لمتر. ابن‌یمین.  
 || کنایه از بسیار هم هست و صاحب  
 مؤیدالفضلا بجای نون تا آورده است که  
 هنگفت باشد. (برهان).

**هنگ کنگ.** [هَگ] (لخ) <sup>۶</sup> یکسی از  
 مستعمرات انگلیس در جنوب شرقی  
 سرزمین چین است که در شرق رود مزواریت  
 و در ۹۰ میلی جنوب کانتن قرار دارد. ۳۹۱  
 کیلومتر مربع وسعت و قریب دو میلیون نفر  
 جمعیت دارد. (از فرهنگ جغرافیایی وبستر).  
**هنگمتان.** [هَم] (لخ) رجوع به همدان شود.  
**هنگو.** [هَ] (لخ) دهی است از بخش نشانی  
 شهرستان شسوار. دارای ۱۲۵ تن سکنه، آب  
 آن از آزارود و محصول عمده‌اش برنج و  
 مرکبات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج  
 ۳).

1 - Hungary. 2 - Ungarn.  
 3 - Balaton. 4 - Otto.  
 ۵- به ضم اول هم آمده است. (برهان).  
 6 - Hong Kong.

**هنگوئیه**. [هَنْوئِی] [اِخ] دهسی است از بخش بافت شهرستان سیرجان. دارای ۴۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هنگوئیه**. [هَنْوئِی] [اِخ] دهی است از بخش بستک شهرستان لار. دارای ۸۹۸ تن سکنه، آب آن از چاه و محصول عمده اش غله، خرما و صیفی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هنگه**. [هَنْگ] [اِگ] (۱) مخفف هنگامه که مجمع و معرکه باشد. (برهان).

**هنم**. [هَنْ] [ع] خرما یا نوعی از آن. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هنم**. [هَنْ] [اِخ] دهی است از بخش پایی شهرستان خرم‌آباد. دارای ۱۶۰ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و لبنیات است و ساکنان آنجا از طایفه پایی هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هنمد**. [هَمْ] (۱) سبزی را گویند که بر روی آب بهم رسد. (برهان).

**هنمه**. [هَنْم] [ع] شیعی از شبه‌های زنان که جهت افسون با خود دارند. (ص) مرد زشت پیکر کوتاه. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هننه**. [هَنْن] [ع] نوعی از خارپشت. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هنو**. [هَنْو] [ع] هنگام. (۱) پدر قبیله‌ای است. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هنوات**. [هَنْ] [ع] چ هتاء. (منتهی الارب).

**هنوار**. [هَنْ] [ص] هموار. (آندراج). با اینکه آندراج شاهدهی برای این صورت آورده است، گمان میرود که تغییر حرف میم به نون خطای کاتبان است.

**هنوتاس**. [هَنْ] (۱) نزدیکان و مقربان درگاه احدیت را گویند. (برهان). بر ساخته فرقه آذرکیوان است. (از حاشیه برهان ج معین).

**هنوج**. [هَنْو] [اِخ] دهسی است از دهستان خنامان شهرستان رفسنجان. دارای ۴۱ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هنود**. [هَنْ] [ع] ج هند. (منتهی الارب). ج هندی. (یادداشت مؤلف):

پیل اندر خانه تاریک بود عرضه را آورده بودندش هنود. مولوی.

**هنوز**. [هَنْ] [ق] تا کنون و تا حال. (برهان): دلم بر آتش کردی و قد و قامت کوز فراز نامد هنگام مردمیت هنوز؟ آغاچی.

هنوز از لب شیر بوید همی دلت ناز و شادی بجوید همی. فردوسی.

بدو گفت نیرنگ سازی هنوز نگرده همی پشت شوخ تو کوز؟ فردوسی. هنوز آن کمربند نگشاده‌ام.

همان تیغ بولاد نهاده‌ام. فردوسی.  
پیش من یک بار او شعر یکی دوست بخواند ز آن زمان باز هنوز این دل من پر هنر است.

لیبی.  
تهی نکرده بدم جام می هنوز از می که کرده بودم از خون دو دیده مالامال.

زینی.  
هنوز اندر آن خانه گیرکان بمانده‌ست بر جای چون عرعری.

منوچهری.  
باش که این پادشه هنوز جوان است نیم‌رسیده یکی هزار دمان است.

منوچهری.  
عصیر جوانه هنوز از قدح همی زد به تعجیل پرتابها.

منوچهری.  
هنوز ده روز بر نیامده است که حصیری آب این کار را پاک بر بخت. (تاریخ بیهقی).

هنوز اندر این کار بد سرفراز رسیدند دو پیر نزدش فراز.

اسدی.  
بنی امیه شدند و ز بعد بن عباس بسی شدند و از ایشان هنوز نیست اثر.

ناصر خسرو.  
اگر هنوز شوری مانده باشد روزی دیگر در آب کنند. (ذخیره خوارزمشاهی). و آن باغ که در او تخم انگور بکشتند هنوز برجاست.

(نوروزنامه). گفت: اگر نه آنستی که تو هنوز خردی و این ادب نیاموخته‌ای من تو را امروز مالشی دادمی. (نوروزنامه).

کشمکش جور در اعضا هنوز کن‌مکن عدل نه پیدا هنوز.

نظامی.  
هنوز از عشق بازی گرم و داغ است هنوزش شور شیرین در دماغ است.

نظامی.  
هنوزم آب در جوی جوانی است هنوزم لب پر آب زندگانی است.

نظامی.  
هنوزم هندوان آتش پرستند هنوزم چشم چون ترکان مستند.

نظامی.  
اگر بیگانگان تشریف بخشند هنوز از دوستان خوشتر گدایی.

سعدی.  
هنوز با همه بدعهدیت دعا گویم هنوز با همه بدمهریت طلبکارم.

سعدی.  
آید هنوزشان ز لب لعل بوی شیر شیرین لبان نه شیر که شکر مزیده‌اند.

سعدی.  
بر نیامد از تمنای لبیت کامم هنوز بر امید جام لعلت دردی آشامم هنوز

در ازل داده‌ست ما را ساقی لعل لبیت جرعه جامی که من مدهوش آن جامم هنوز ساقیا یک جرعه‌ای ز آن آب آتشگون که من در میان پختگان عشق او خامم هنوز.

حافظ.  
|| بهتر. از آن بهتر است:

عزی که آن ز فضل نباشد هنوز ذل فخری که آن ز فضل نباشد هنوز عار. فرخی.

|| تا این حد. باز. (یادداشت مؤلف):  
گر نه به انصاف شوی پرده‌دوز حیف بود در حق جاهل هنوز.

امیر خسرو دهلوی.  
**هنومرور**. [هَنْمَرُور] [اِخ] دهسی است از بخش خضرآباد شهرستان یزد. دارای ۴۲۸ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده اش غلات و هنر دستی زنان آنجا کرباس بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هنون**. [هَنْ] [ع] ج هن. (منتهی الارب).

**هنوند**. [هَنْو] [اِ] حیا و شرم. (آندراج).

**هن و هن**. [هَنْ و هَنْ] [اِ] صوت) کنایه از نفس نفس زدن حاصل از خستگی و یا بیماری است.

**هنوی**. [هَنْ] [ص] نسبی) منسوب به هنا که قبیله‌ای است از قضاة. (سمعانی).

**هنویه باله**. [هَنْوئِی] [اِخ] دهسی است از بخش بشرویة شهرستان فردوس.

دارای ۱۸ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده اش غله، پنبه و ارزن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هنویه پایین**. [هَنْوئِی] [اِخ] دهسی است از بخش بشرویة شهرستان فردوس.

دارای ۱۸ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده اش غله، پنبه و ارزن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هنه**. [هَنْن] [ع] مؤنث هَنْ. (منتهی الارب).

**هنی**. [هَنْئِی] [ع] ص) خوشگوار و گوارنده. (غیاث). هنیء:

محلش سنی باد و دولت هنی جهانش رهی باد و گردون غلام.

مسعود سعدی.  
لشکر او از خصب آن قلعه به مرتعی هنی و مربعی سنی رسیدند. (ترجمه تاریخ یمنی).

سلطان را آن فتح سنی و نجع هنی تمام گشت. (ترجمه تاریخ یمنی).

روزی بی‌رنج می‌دانی که چیست قوت ارواح و ارزاق هنی است. مولوی.

در نظر دشمنان نوش نباشد هنی وز قبل دوستان نیش نباشد گزند. سعدی.

مطلب گر توانگری خواهی جز قناعت که دولتی است هنی. سعدی.

به عجب علم توان شد ز اسباب طرب محروم بیا ساقی که جاهل راهتی تر میرسد روزی.

حافظ.  
**هنی**. [هَنْئِی] [ع] مص) کبردن. (منتهی الارب): ذهبت و هنیّت؛ کنایه از رتم و کاری را کردم. (از اقراب الموارد).

**هنیات**. [هَنْ] [ع] عدد، ص، (۱) عشرات الوف الوف الوف. مراتب شانزده گانه عدد نزد

حافظ.  
|| بهتر. از آن بهتر است:

عزی که آن ز فضل نباشد هنوز ذل فخری که آن ز فضل نباشد هنوز عار. فرخی.

فیثاغوریان. (یادداشت مؤلفین بر رسائل اخوان الصفا).

**هیناندر.** [هُدَا] (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. دارای ۳۷۰ تن سکنه، آب آن از زه آب دره محلی و محصول عمدۀ اش غله، حبوب، توتون، میوه و چوب و کار دستی مردم آنجا بافتن قالیچه و گلیم و جاجیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هینی ۶.** [هَ] (ص) گوارا و گوارانده. هنی: چو تشنه نباشد کس آنجا، پس آن چه جای شراب هنیء و مری است.

ناصر خسرو.  
|| آنچه بی دسترنج رسد کسی را، گوارانده از طعام و شراب. (منتهی الارب). || (اخ) هنیء و مریء؛ نام دو جوی است در شام که از آن هشام بن عبدالملک بوده است. (از ناظم الاطباء).

**هینتا.** [هَنْتَا] (ق) گوارانده باد. (ترجمان القرآن).

— هینتا مریئا؛ سازگار و گوارا.  
**هینینه.** [هَنْء] (ح) چیزی اندک. (منتهی الارب).

**هینده.** [هَنْدَا] (ع) صد شتر و جز آن. || (اصغر) مصغر هند. (اقراب الموارد).

**هینیز.** [هَ] (ق) هنوز. تا حال. تا اکنون. (برهان):

که ای فرگیتی یکی لخت نیز یکایک نبایست آمد هینیز. فردوسی.  
کسی را که درویش باشد هینیز ز گنج نهاد ببخشم چیز. فردوسی.

**هینیز.** [هَ] (اخ) دهی است از بخش معلم کلاهی شهرستان قزوین. دارای ۲۵۲ تن سکنه، آب آن از چشمه سار و محصول عمدۀ اش غله، سیب، شلغم، گردو، بادام و کرچک و کار دستی مردم آنجا جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هینیزه.** [هَزَا] (ع) اذیت و رنج. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هینیع.** [هَ] (ص) رَجُل هنیع؛ مرد کج قامت. || مرد پست و کوتاه گردن. (منتهی الارب).

**هینیفقان.** [هَنْفَا] (اخ) قریه ای است میانة جنوب و مغرب رنجبران به فارس. (فارسنامه ناصری).

**هینیکس.** [هَ] (اخ) یکی از چهار تن خاورشناسی که در سال ۱۸۵۷ م. از طرف انجمن آسیایی وابسته به دربار بریتانیا دعوت شدند تا هر کدام یکی از کتیبه های آسوری را بخوانند. (از ایران باستان پرنیا ص ۴۷).

**هینین.** [هَنْ] (ع) مصغر (مصغر هن. (منتهی الارب).

**هینین.** [هَ] (ع) مَصص گریستن و نالدین. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). حنین.

**هو.** [هَوُ] (ا) زردآب و ریوی را گویند که از زخم و جراحت برمی آید. || آب دزدیدن زخم و جراحت را نیز گفته اند. (برهان). و در این صورت هو مبدل او و آب است. (از انجمن آرا). || ماه. قمر. || ابر. (ناظم الاطباء).

**هو.** (ا) آه و نفس. (برهان). هوی. رجوع به هوی شود. || (صوت) کلمه ای است که از برای آگاهانیدن و خبر کردن گویند. (برهان). — های و هو یا هیاهو؛ به معنی هلالوش و بانگ و فریاد و مشغله است:

چه عاشق است که فریاد دردناکش نیست چه مجلس است کز او های و هونمی آید.

سعدی.  
|| در اصطلاح عرفا و اهل معنی به معنی ناله و زاری به درگاه حق تعالی است:

چون گوزنان هویی از جان پر کشم کآن شکار آهوان بدردو باد. خاقانی.

در آن ساعت که ما مانیم و هویی ز بخشایش فرومگذار مویی. نظامی.  
گه به یک حمله سپاهی می شکست گه به هویی قلب گاهی می درید. حافظ.

**هو.** [هَوُ] (ا) خبر بی اصل. خبر دروغ. سروصدا درباره چیزی که حقیقت ندارد. چُو. — هو انداختن؛ خبری بی اساس را در میان مردم شایع کردن.

— هوچی؛ کسی که خبرهای بی اساس را برای منافع خود شایع کند.

— هو کردن؛ درباره کسی خبر بی اساس و زیان آور انتشار دادن و او را در نظر مردم پست کردن.

— یک هو؛ غفله. بی خبر. ناگاه.  
**هو.** [هَوُ] (ع) ضمیر واحد مذکر غایب یعنی او و آن. (ناظم الاطباء).

**هو.** [هَوُو] (ع) کرانه. || روزن خانه. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هو.** (اخ) در تداول صوفیان مخفف هُو و مراد خدای تعالی است؛ یا هو؛ ای خدا. (یادداشت به خط مؤلف). پنهانی است که مشاهده آن غمیر را درست نیاید. (تعریفات میرسیدشریف):

صبغة الله چیست؟ رنگ خُم هو پسته ها یک رنگ گردد اندر او. مولوی.  
فکر ما تیری است از هو در هوا در هوا کی پایدار آید ندا؟ مولوی.

باد در مردم هوا و آرزوست چون هوا بگذاشتی پیغام هوست. مولوی.

**هو.** [هَ] (ع) هوا. جسم لطیف و روان که گرداگرد زمین را فرا گرفته و جانداران و گیاهان از آن تنفس می کنند. (حاشیه برهان چ معین). ترکیبی از نیتروژن (ازت) و اکسیژن و

به نسبت کمی از گازهای دیگر که گرد زمین را احاطه کرده است. جَو میان زمین و آسمان. (ناظم الاطباء). || به مناسبت اعتقاد قدما به قرار گرفتن سیال غیر مرئی (هوا) فوق خاک معنی بالا و فوق و بر بودن از آن برآید و مرادف آسمان به کار رود و شواهد ذیل از این معنی یا التفات به معنی اصلی حکایت دارد:

فاخته گون شد هوا ز گردش خورشید جامه خانه به رنگ فاخته گون شد. رودکی.

چنان که مرغ هوا پَر و بال برهنجد تو بر خلاق پر پَر مردمی برهنج. ابوشکور.  
دلی را کز هوی جستن جو مرغ اندر هوا بایی به حاصل مرغ وار او را به آتش گردنا بایی. کسایی.

تا دیو چه افکند هوا بر زنج سنبه مهتاب به گلگونه بیالودش رخسار. شریف مجلدی.

ز روی هوا ابر شد ناپدید به ایران کسی برف و باران ندید. فردوسی.  
شد از سم آسمان زمین سنگ رنگ ز نیزه هوا شد چو پشت پلنگ. فردوسی.  
ز لشکر چو گرد اندر آمد به گرد زمین شد سیاه و هوا لاجورد. فردوسی.

تو گفتی ز خون دشت دریا شده ست ز خنجر هوا چون ثریا شده ست. فردوسی.  
ای غوک چنگلوک چو پزمرده برگ کوک خواهی که چون چکوک پیروی سوی هوا؟ لیبی.

با سبزه زمین به رنگ بو قلمون شد وز میغ هوا به صورت پشت پلنگ. منوچهری.

بر هوا رفتی چون مریم بی معجز یا چو قارون به زمین وین نبود جایز. منوچهری.

مدبری که سنگ منجیق را بدارد اندر این هوا دهای او. منوچهری.

چو شب رفت و بر دشت پستی گرفت هوا چون مغ آتش پرستی گرفت. عنصری.

هوا بینی همه ارواح بی تن زمین بینی همه اجسام بی جان. ناصر خسرو.  
تو را خدای زهر بقا پدید آورد تو را ز خاک و هوا و نبات و حیوان را. ناصر خسرو.

ای چون هوا لطیف؛ ز رنج هوای تو شبها دو دست خویش همی بر هوا کنم. مسعود سعد.

هر که اندر هوای تو نبود بر تن او هوا حصار شود. مسعود سعد.  
گفتم هوا به مرکب خالی توان گذاشت؟ گفتا تو ان گر به ریاضت کنیش رام. خاقانی.

من آمم که چون آتشی زیر دارم

ز ننگ زمین در هوا می‌گریزم. خاقانی  
 در هوا چند معلق زنی و جلوه کنی  
 ای کیوتر نگران باش که شاهین آمد. حافظ.  
 - آب و هوا؛ شرایط طبیعی یک محیط:  
 جان من زنده به تأثیر هوای لب توست  
 سازگاری نکند آب و هوای دگر. سعدی.  
 - بی‌هوا؛ باز یگوش. سرهوا. لابلایی.  
 - پا در هوا؛ افتادنی. متزلزل. ناپایدار.  
 ناستوار.  
 - در هوا؛ آویخته. معلق. رجوع شود به  
 همین مدخل.  
 - سر به هوا؛ لابلایی. بی‌اعتنا به مقررات و  
 شرایط.  
 - سر در هوا؛ بسیار بلند. برکشیده:  
 همی رفت چون باد فرمانروا  
 یکی کوه را دید سر در هوا. فردوسی.  
 - گشاده هوا؛ هوای صاف و روشن. (ناظم  
 الاطباء).  
 - هوای تند؛ باد سخت و تند.  
 - هوای سنجابی یا خفتانی؛ هوای ابری و  
 آسمان بابر. (ناظم الاطباء).  
 || باد. نسیم. || آهنگ و آواز و صدا و نغمه و  
 سرود. (ناظم الاطباء). || (ص) هر چیز خالی.  
 (اقرب الموارد): افندتهم هواء (قرآن  
 ۴۳/۱۴): آی خالیة. || آدم ترسو را گویند  
 به سبب تهی بودن قلب از جرأت. (اقرب  
 الموارد). || (ا) هوی. هوس. میل. تمایل.  
 خواهش نفس:  
 چنین گفت بهرام کاری رواست  
 هوا بر دل هر کسی پادشاست. فردوسی.  
 اگر چیره گردد هوا بر خرد  
 خردمندت از مردمان نشمرد. فردوسی.  
 دو هفته در این خانه بی‌نوا  
 نباشی گر آید دلت در هوا. فردوسی.  
 با بتانی که می‌ندانم گفت  
 که از ایشان هوای من به کدام. فرخی.  
 ایزد امروز همه کار برای تو کند  
 همه عالم به مراد و به هوای تو کند.  
 منوچهری.  
 زان سخنها که بدان طبع تو را میل و هواست  
 گوش مالش تو به انگشت بدانسان که سزاست.  
 منوچهری.  
 میر گفت غم کآن کنم کت هواست  
 به هر روی فرمان و رایت رواست. اسدی.  
 از او مر مرا هست فرمان روا  
 که جفت آن گزینم کم آید هوا. اسدی.  
 با دو عاقل هوا نیامیزد  
 یک هوا از دو عقل بگریزد. سنائی.  
 عاقل را هیچ ضرر و سهو چون تبع هوا نیست.  
 (کلیده و دمنه). زیرا که آدمیان بیشتر از راه  
 هوا در هاویه شوند. (کلیده و دمنه). همت بر  
 متابعت رای و هوای او مقصور گردانم. (کلیده

و دمنه).

مجروح هوانی ز هوا دست بیفشان  
 زیرا که هوان نیست هر آنجا که هوا نیست.  
 اثر اخسیکنی.  
 در بهاری که گل جمال دهد  
 خوش نباشد هوای صحبت خس.  
 ظهیر قاریابی.  
 هوای دل رهش میزد که بر خیز  
 گل خود را بدین شکر بر آمیز. نظامی.  
 بی هوا نهی از هوا ممکن نبود  
 هم غزا با مردگان نتوان نمود. مولوی.  
 نیم بهر حق شد و نیمی هوا  
 شرکت اندر کار حق نبود روا. مولوی.  
 مر سفیهان را رباید هر هوا  
 زانکه نبودشان گرانی قوا. مولوی.  
 نظر خدای بینان ز سر هوا نباشد  
 سفر نیازمندان به ره خطا نباشد. سعدی.  
 تفریح کنان بر هوا و هوس  
 گذشتیم بر خاک بسیار کس. سعدی.  
 من از ورج می و مطرب ندیدمی زین پیش  
 هوای مغبجگانم در این و آن انداخت.  
 حافظ.  
 مفلسانیم و هوای می و مطرب داریم  
 آه اگر خرقة پشمین به گرو نستانند. حافظ.  
 - دوهوایی؛ دنبال دو یا چند هوای گوناگون  
 رفتن. تلون مزاج:  
 خلق گویند برو دل به هوای دگری ده  
 نکنم خاصه در ایام اتابک دوهوایی.  
 سعدی.  
 - هوا جستن؛ دنبال هوس رفتن. هوسبازی:  
 دلی را کز هوا جستن چو مرغ اندر هوا یابی  
 به حاصل مرغ‌وار او را به آتش گردنا یابی.  
 کسایبی.  
 رجوع به هوی شود.  
 || عشق:  
 هوای تو را زان گزیدم ز عالم  
 که با کیزه تراز سرشک هوایی. زینبی.  
 هوا درد است و می درمان درد است  
 غمان گرد است و می باران گرد است.  
 فخرالدین اسعد.  
 ز مهر تو دیر است تا خسته‌ام  
 به بند هوای تو دل بسته‌ام. اسدی.  
 دل به هوای تو داده‌ام من و جز من  
 هیچ‌کسی گرگ را نداده شبانی. ادیب صابر.  
 ای به هزار جان دلم، مست وفای روی تو  
 خانه جان به چار حد، وقف هوای روی تو.  
 خاقانی.  
 || (مص) هواداری. طرفداری:  
 هوای او چو شهادت پس از خلاف عدو  
 به هر دل اندر ماوی گرفت و گشت مکین. فرخی.  
 رضای او کند روشن، ثنای او کند نیکو

هوای او کند بینا، سخای او کند فریبی.  
 منوچهری.  
 و اعیان نواحی در هوای ما مطیع وی گشته.  
 (تاریخ بیهقی). در هوای من بسیار خواری  
 دیده است. (تاریخ بیهقی). در هوای ما محتسب  
 بزرگ کشیده. (تاریخ بیهقی).  
 بی هوای تو نیست هیچ دلی  
 بی ثنای تو نیست هیچ سری. مسعود سعد.  
 لیکن هوای تو به اظهار آن رخصت نمی‌داد.  
 (کلیده و دمنه).  
 از عقل همه هوات خواهیم  
 وز نفس همه ثنات جویم. خاقانی.  
 باشد چو طبع مهر من اندر هوای تو  
 چون تاب گیرد از حرکات خور آینه.  
 خاقانی.  
 غم جمله خور در هوای یکی  
 مراعات صد کن برای یکی. سعدی.  
 || (ا) آرزو. تمنی. مراد و کام. امید. (یادداشت  
 بخط مؤلف):  
 گفتم: ثواب خدمت او چیست خلق را؟  
 گفت: این جهان هوای دل و آن جهان  
 جنان. فرخی.  
 مردمی زنده بدوی است و سخا زنده بدو  
 وین دو چیز است که او را به جهان کام و هواست.  
 فرخی.  
 شادمان باد و یافته ز خدای  
 هرچه او را مراد و کام و هواست. فرخی.  
 در جسمها هوای بقای تو چون روان  
 در چشمها جمال لقای تو چون بصر.  
 مسعود سعد.  
 مرغ‌سان از قفس خاک هوایی گشتم  
 به هوایی که مگر صید کند شهبازم. حافظ.  
 شهباز دست پادشهم این چه حالت است  
 کز یاد برده‌اند هوای تشییم؟ حافظ.  
 امید خواجگیم بود بندگی تو جستم  
 هوای سلطنتم بود خدمت تو گزیدم. حافظ.  
 || آهنگ. آواز. لحن. راه. (یادداشت بخط  
 مؤلف):  
 خروش رباب و هواهای نای  
 ره چنگ و دستان بریطسرای. اسدی.  
 بریط اگردم از هوا زد به زبان بی‌دهان  
 نی به دهان بی‌زبان دم ز هوای تو زند.  
 خاقانی.  
 چه ساز بود که در پرده میزد آن مطرب  
 که رفت عمر و هنوزم دماغ پر ز هواست.  
 حافظ.  
 رجوع به هواء و هوی شود.  
**هوا** ع. [ه] [ع] میان آسمان و زمین. ج،  
 اهوویه. || (ص) خالی هرچه باشد. (منتهی  
 الاراب) (از اقرب الموارد). || بددل. (منتهی  
 الاراب). ترسو. که دلش از جرأت تهی است.  
 (اقرب الموارد). || (مص) میل و رغبت

طرفداری: چون منتصر بدان <sup>تختیوت</sup> رسید به  
هواء دولت او برخاست. (ترجمه تاریخ  
یمینی).

**هواة.** [هُوَاءٌ] (ع) [ع] زمین پست.  
[[مفک. (منتهی الارب).

**هوائی.** [هَآ] (ص نسبی) رجوع به هوائی  
شود.

**هوائیه.** [هَآئِی / ی] (ص نسبی) مؤنث  
هوائی. رجوع به هوائی شود.

**هوا باره.** [هَآر / ر] (ص مرکب) هواپرست.  
پیرو هوس:

من گرنه همچو ذره هوا باره بودمی  
گرد جهان چرا شده آواره بودمی؟

اثیر اومانی.  
**هوا بیج.** [هَآب] (اخ) مرغزارهایی است به  
یمامه. (منتهی الارب).

**هوا بد.** [هَآب] (ع ص) [ع] ج هابده. (منتهی  
الارب). رجوع به هابده شود.

**هوا پختن.** [هَآب ت] (مص مرکب) به فکر  
چیزی بودن. آرزو کردن:

کنون هوای عمل می پرد اکبوتر نفس  
که دست جور زمانش نه پر گذاشت نه بال.

سعدی.  
هر که هوائی نبخت یا به فراقی نسوخت  
آخر عمر از جهان چون پرود، خام رفت.

سعدی (غزلیات ص ۴۰۳).  
**هوا پرست.** [هَآب ر] (نص مرکب) آنکه در  
پی هوای نفس باشد. پیرو هوس. هوا باره:

گفتا چه گمان بری که مستم  
یا شیفته و هواپرستم.

گناه کردن پنهان به از عبادت فاش  
اگر خدای پرستی هواپرست مباح. سعدی.

هرزه گرد غماز، هواپرست هوسباز.  
(گلستان).

هواپرست ز راحت به خویش می بالد  
که آشکار فزون تر شود به خواب نفس.

محسن تأثیر.  
**هوا پرستی.** [هَآب ر] (حامص مرکب) در  
پی هوای نفس بودن. هوس رانی:

طالب ز هواپرستی هند  
برگشت و سوی مطالب آمد.

**هوا پیمای.** [هَآب / پ] (نص مرکب) طی کننده  
هوا. که در هوا راه پیماید: پیش آسمیپ  
صواعق حادثات چه بنگه موری و چه تخت  
هواپیمای سلیمانی. (منشآت خاقانی ج  
محمد روشن تهران ۱۳۴۹ ه. ش. ص ۱۰) [[

(مرکب) طیاره. آیون. آیروپلان. نوعی  
مرکوب ماشینی که با گردش سریع ملخها به  
نیروی موتور یا از طریق تخلیه گاز متراکم  
(جت) به حرکت درآید و باز و مسافر به هوا  
برد و از جایی به جایی رساند.

**هوا پیمائی.** [هَآب / پ] (حامص مرکب)

عمل هواپیمای. [[ (مرکب) سازمان ناظر بر  
پرواز طیارات.

**هوا جر.** [هَآج] (ع) [ع] ج هاجرة، به معنی  
هجر، قطع. هاجرة از مصدرهای سماعی است  
مثل عاقبة و عاقبة. (از اقرب الموارد): بسبب  
احتماد هواجر به معسکر جتناشک تحویل  
کرد. (ترجمه تاریخ یمینی).

**هوا جس.** [هَآج] (ع) [ع] ج هاجس. (منتهی  
الارب) (اقرب الموارد). وسوس. وسوسه ها.  
(یادداشت بخت مؤلف). خطرات شیطانی که  
در دل گذرند و این ج هاجسه است به معنی  
چیزی که در دل گذرد. (غیاث): وسوس و  
هواجس بر دماغ و دلش مستولی شد.  
(سندبادنامه). هواجس آن وحشت و وسوس  
آن محنت مسامر نجوم و مساور رجوم بودم.  
(ترجمه تاریخ یمینی).

**هوا جو.** [هَآ] (نص مرکب) کام جو. (یادداشت  
بخت مؤلف):

نگارا تا تو باشی مانده در راه  
هواجوی تو باشد مانده در چاه.

فخرالدین اسعدی.  
رجوع به هواجوی شود.

**هوا جوی.** [هَآ] (نص مرکب) طالب و  
عاشق. (برهان). رجوع به هواجو شود.

**هوا خواه.** [هَآخوا / خا] (نص مرکب) یار و  
دوست و محب. (برهان). هوا دار. طرفدار.  
جانب دار. موافق. (از یادداشتهای بخت  
مؤلف):

آن خریدار سخندان و سخن  
و آن هواخواه هنرمند و هنر.

پادشا باش و رخ از شادی مانده کل  
رخ بدخواه هواخواه تو مانده گاه.

بنده وفادار و هواخواه توست  
بنده هواخواه و وفادار. دار. منوچهری.

چو هم دل بود او را، هم درم بود  
هوادار و هواخواهش نه کم بود.

فخرالدین اسعدی.  
دل اختر از جان هواخواه توست  
زبان زمانه ثناخواه توست.

هر که زبان او خوشتر هواخواه او بیشتر.  
(قابوسنامه).

تا بود قضا، بود وفادار یمینش  
تا هست قدر، هست هواخواه شمالش.

ناصر خسرو.  
در کهن انصاف نوان کم بود  
پیر هواخواه جوان کم بود.

نظامی.  
دلیران ارمن هواخواه او  
کمر بسته بر رسم و پر راه او.

نظامی.  
دو بهره جهان را در آن شهر یافت  
هواخواه خود را یکی بهره یافت.

نظامی.  
چو دیدند کاوصاف و خلقتش نکوست  
به طبعش هواخواه گشتند و دوست.

سعدی.  
باز آی ساقیا که هواخواه خدمتم  
مشتاق بندگی و دعا گوی دولتم. حافظ.

من کز وطن سفر نگزیدم به عمر خویش  
در عشق دیدن تو هواخواه غربتم. حافظ.

هواخواه توام جانا و میدانم که میدانی  
که هم نادیده می بینی و هم ننوشته میخوانی.  
حافظ.

**هوا خواهی.** [هَآخوا / خا] (حامص  
مرکب) طرفداری. دوستی. علاقه. مساعدت.  
معاذت. (یادداشت بخت مؤلف): آن میل ها  
و هواخواهی ها که دیده آمده بود بنشست.  
(تاریخ بیهقی). از جانب وی همه راستی و  
یکدلی و اعتقاد راست و هواخواهی بوده  
است. (تاریخ بیهقی).

گر ببینی ز مرغ تا ماهی  
همه را باشد این هواخواهی. نظامی.

گل کمر بسته در شهنشاهی  
خاک چون باد در هواخواهی. نظامی.

**هوا خور.** [هَآخور / خُر] (م مرکب)  
هوا کش. مجرای که هوای خارج را به درون  
ساختمان می کشد.

**هوا خوردن.** [هَآخور / خُر د] (مص  
مرکب) استنشاق هوا. فروبردن هوای پاک به  
درون ریه ها. هواخوری.  
— هوا خوردن باده؛ کنایه از زایل شدن کیفیت  
شراب است، چه تصرف هوا مزیل نشاء  
شراب است. (غیاث از مصطلحات):  
رنگ نمائد در لیش از نفس فسردگان  
باده هوا چو می خورد یا به رکاب می دهد.  
صائب.

|| تصرف هوا در مزاج. (آندراج):  
آن چشم ناتوان غم مردم کجا خورد  
کز بازگشتن نگه خود هوا خورد.  
میرصیدی.  
**هوا خورده.** [هَآخور / خُر د] (نص مرکب)  
مرکب) فاسد شده. تفسیر یافته:  
چاره ز می کن دل افسرده را  
گرم نگه دار هواخورده را.  
اسماعیل ایما (از آندراج):  
**هوا خوری.** [هَآخور / خ] (حامص مرکب)  
تنفس هوا. استنشاق هوای پاک.  
— هواخوری رفتن؛ در تداول یعنی رفتن به  
جای خوش آب و هوا برای آسایش.  
**هوا دادن.** [هَآد] (مص مرکب) اتاق یا هر  
جای بسته را با هوای خارج مربوط کردن.  
|| هوا به درون ریه فرستان با وسایل. || در  
مجاورت هوا قرار دادن جراحات و موجب  
سیم کشیدگی آن شدن.  
**هوادار.** [هَآ] (نص مرکب) هواخواه.

۱- ن: کنون هوای عمل می زند... (قصائد  
فارسی ج فروغی ص ۷۰۳، ج مصفا ص ۷۱۴).



[[آندراج.]] دوست. طرفدار. مساعد. *مُعَاوَضَت*  
(یادداشت بخط مؤلف):

چو هم دل بود او را هم درم بود  
هوادار و هوخواهش نه کم بود.

فخرالدین اسعد.

هر که طلبکار اوست نتابد به تیغ  
و آنکه هوادار اوست باز نگردد به تیر.

سعدی.

هوادار نکورویان نیندیشد ز بدگویان

بیاگر روی آن داری که طعنت در قفا ماند.

سعدی.

می سوزد و همچنان هوادار

می میرد و همچنان دعا گوست. سعدی.

از صبا هر دم مشام جان معطر می شود

آری آری طیب انفاش هواداران خوش است.

حافظ.

[[عاشق. شفیفته. دل داده:]

مرغ دل باز هوادار کمان ابرویی است

ای کیوت تر نگران باش که شاهین آمد. حافظ.

زلف دل دزدش، صبا را بند برگردن نهاد

با هواداران رهرو حیلۀ هندو بین. حافظ.

**هواداری.** [هَ] (حامص مرکب)

دوستداری و محبت ورزی. [[آندراج.]] پستی.

هوخواهی. مظاهرت. مساعدت. معاذت.

(یادداشت بخط مؤلف): امیر یوسف را

هواداری امیر محمد از بهر نگاهداشت دل

سلطان محمود بر آن جانب کشید. (تاریخ

بیہقی). از روی سلامت نیت و استقامت

عزیمت و استمرار هواداری در این باب...

(تاریخ بیہقی). به قدم راسخ و عزم ثابت در

هواداری و حفظ و حراست کریم ایده الله

تعصب نمود و حق گزاری کرد. (ترجمۀ تاریخ

یمینی).

هواداری مکن شب را چو خفاش

چو باز جرۀ خود روزرو باش. نظامی.

نه من انگشت نامیم به هواداری رویت

که تو انگشت نمایی و خلائق نگران. سعدی.

سعدی.

من قلب و لسانم به هواداری صحبت

اینها همه قلب اند که پیش تو لسانند.

سعدی.

در چمن باد بهاری ز کنار گل و سرو

به هواداری آن عارض و قامت برخاست.

حافظ.

چون صبا یا تن بیمار و دل بی طاقت

به هواداری آن سرو خرامان بروم. حافظ.

رسید باد صبا، غنچه در هواداری

ز خود برون شد و بر خود درید پیراهن.

حافظ.

از هواداری ما و تو چو مستغنی است یار

ای رقیب این چاپلوسی و نوندی تا به کی.

کمال خجندی.

**هواداشتن.** [هَدَت] (مص مرکب) غرور

داشتن. خیال های باطل داشتن: حسین

زندیق است و هوا دارد. (تاریخ سیستان).

[[هوای کسی را داشتن؛ مراقب او بودن. او را

از خطر حفظ کردن.

**هوادج.** [هَدَج] (ع لا) ج هودج. رجوع به

هودج شود.

**هوادر.** [هَدِر] (ع ص، لا) ج هادره. (منتهی

الارب).

**هوادرِق.** [هَدَرِق] (اِخ) (اِخ) دهی است از بخش

مرکزی شهرستان اردبیل. دارای ۲۹۶ تن

سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش

غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۴).

**هوا در هوا.** [هَدَه هَا] (ق مرکب) بیهوده.

هوسبازانه:

صرفی شد آن پدزه هوا در هوا

مفلس و بدره ز کجا تا کجا. نظامی.

**هواده.** [هَدَه] (ع اِص) نرمی. [[دستوری.

رخصت. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).  
[[مص] صلح نمودن. [[میل کردن. [[نرم

رفتن. (منتهی الارب).

**هوار.** [هَ] (لا) خاک و خشت و آنچه از

خراب شدن سقف یا قسمتهای دیگر بتابی

فروریزد. (یادداشت بخط مؤلف). آوار.

[[فریادی است برای استمداد و استعانت

هنگامی که حریق یا خرابی در جایی پدید آید

و یا مصیبتی دیگر روی نماید. (یادداشت

بخط مؤلف).

— هوار کردن (کشیدن)؛ فریاد برآوردن و

کمک خواستن.

**هوار برزه.** [هَ وَرَبْ زَ / زِ] (اِخ) رجوع به

هواره برزه شود.

**هوارپان.** [هَ] (اِخ) دهی است از بخش

کامیاران شهرستان سمنج. دارای ۱۷۴ تن

سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش

غله و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۵).

**هوارت.** (اِخ) کلمان ۱۸۵۴-۱۹۲۶ م).

از خاورشناسان فرانسوی زبان است که در

ژورنال آسیایی مقالاتی در باب آثار ادبی

ایران و به خصوص حروفیه دارد و نیز

تحقیقات دیگری درباره مشرق زمین کرده

است. رجوع به ج ۳ تاریخ ادبیات براون (از

سعدی تا جامی) ترجمۀ حکمت شود.

**هوازم.** [هَ] (ع ص، لا) ج هازم. (منتهی

الارب). رجوع به هازم شود.

**هواره.** [هَ] (ع اِص) نیستی و هلاکی.

(منتهی الارب). هلاکت؛ من اطاع ربه فلا

هواره علیه. (اقرب الموارد).

**هواره برزه.** [هَ وَرَبْ زَ / زِ] (اِخ) دهی

است از بخش بوکان شهرستان مهاباد. دارای

۱۰۷ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول  
عمده اش غله، توتون و کار دستی مردم آنجا  
جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).

**هواره خال.** [هَ] (اِخ) دهی است از

بخش بانۀ شهرستان سقز. دارای ۱۵۰ تن

سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش

غله، توتون، ارزن، زغال، مازوج و کتیرا

است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هواری.** [هَ] (لا) خیمۀ بزرگ و بارگاه

سلاطین را گویند. (برهان).

**هوازن.** [هَ] (اِخ) نام قبیله ای است از

نسل سبا. (سمعانی). قبیله ای است از قیس.

(منتهی الارب). از قبایل قیس و آنان فرزندان

هوازن بن منصور بن عکرمة بن حفصه بن قیس

عیلان اند. (صبح الاعشى ج ۱ ص ۳۴۰).

**هوازن.** [هَ] (اِخ) نام پدر شیخ ابوالقاسم

قشیری عارف معروف است. رجوع به

ابوالقاسم شود.

**هوازی.** [هَ] (هَ / هَ) [ق] بسیکار. ناگاه.

(برهان):

مردمان از خرد سخن گویند

تو هوازی حدیث غاب کنی. رودکی.

هوازی برآمد برم آن نگار

مرا تنگ بگیرت اندر کنار. آغاچی.

هوازی مرا گوید آن شکرین لب

که ای شاعر اندر سخن ژرف بنگر. فرخی.

به مهمان هوازی شادگردم

ز دست رنج و غم آزادگردم.

فرخی (از سروری).

هوازی جهان پهلوان را بدید

که در سایۀ گل همی مل کشید. اسدی.

او مرا شیرین جو جان است و گرامی چون سخن

از جهان و جان هوازی کس ندارد دست باز.

قطران.

خزینۀ علم فرقان است اگر نه بر هوایی تو

که بردت پس هوازی، جز هوا، زی شعرا هوازی؟

ناصرخسرو.

[[ (لا) بارگاه. (برهان). در این معنی ظاهراً

مصحف هواری است یا به عکس. رجوع به

هواری شود.

**هوازی.** [هَ] (ف مرکب) زیست کننده در

هوا. این ترکیب اخیراً در کتاب های

زیست شناسی به معنی هر موجودی که برای

ادامۀ زندگی نیازمند هوا باشد به کار رفته

است.

**هواس.** [هَ] (ع اِص) خواهانی گشن.

(منتهی الارب).

**هواس.** [هَ] (ع ص) گشن تیز شهوت.

(منتهی الارب). [[شیر نیک درنده. (منتهی

الارب) (اقرَب الموارِد).  
**هواسنج**. [هَسْ] (نَف مرکب) سنجندۀ هوا. || (ا مرکب) <sup>۱</sup> ایزاری که فشار هوا و به همین مناسبت ارتفاعات و تغییرات اتمسفریک را بدان سنجند.  
**هواسۀ**. [هَوَاسٌ] (ع ص) شیر نسیک درنده. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد). || مرد دلیر. (منتهی الارب). شجاع مجرب. (اقرَب الموارِد).  
**هواسیدن**. [هَدَا] (مَص) سوختن از بی‌آبی و تشنگی. (یادداشت مؤلف). || پژمرده و گندمگون شدن. کم‌خون گردیدن چنانکه لب از بیماری. (یادداشت مؤلف).  
**هواسیده**. [هَدَوَ] (ن مَف / ن ف) لسی را گویند که خون آن کم شده و خشک گردیده و گندمگون شده باشد. (برهان).  
**هواشات**. [هَوَاشٌ] (ع ل) گسروهای مردم: || شتران با هم آمیخته. (منتهی الارب) (از اقرَب الموارِد). || اموال حرام. (منتهی الارب). آنچه از مال حرام و حلال گرد آید. (اقرَب الموارِد).  
**هواشاق**. [هَوَاشِقٌ] (لِخ) دهی است از بخش سنجد شهرستان هروآباد، دارای ۱۸۲ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده‌اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**هواشناسی**. [هَوَاشِسٌ] (ح مَص مرکب) شناختن هوا. در اصطلاح عنوان دانشی است که هوا یا پدیده‌های جوی را بررسی می‌کند. (از وبستر). کار این فن یا این دانش شامل بررسی تغییرات جو و تأثیر آنها در شرایط محیط زندگی از نظر مقدار باران، برف، باد، آفتاب و مانند آن است.  
**هواع**. [هَوَاعٌ] (ع مَص) قی کردن. (||) قی. || ماه ذیقعد. ج. هواعات، أهوعه. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).  
**هواعات**. [هَوَاعَاتٌ] (ع ل) ج هواع. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).  
**هواعه**. [هَوَاعَةٌ] (ع ل) آنچه از گلولی قی‌کننده برآید. (اقرَب الموارِد).  
**هوافی**. [هَوَافِيٌ] (ع ص، ل) ج هافی و هافیة: هوافی‌الابل؛ شتران گم‌شده در چراگاه. (منتهی الارب). هوامی. رجوع به هوامی شود.  
**هواک**. [هَوَاكٌ] (ع ص) سرگشته. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).  
**هواکردن**. [هَوَاكِرْدُنٌ] (مَص مرکب) به هوا بالا بردن چیزی را چون بالن و بادبادک.  
**هواکش**. [هَوَاكِشٌ] (ک / ک) (ا مرکب) سوراخ یا لوله‌ای که بر دیوار اطاق تعبیه کنند تا هوای سنگین را بیرون دهد و هوای سالم به درون اطاق آورد. || امروز نوعی پروانه الکتریکی را گویند که به پنجره یا در محلی مخصوص از

دیوار نصب می‌شود و با گردش خود هوای درون را تعویض می‌کند.  
**هواکشیدن**. [هَوَاكِشِدُنٌ] (ک / ک) (مَص مرکب) هوا خوردن. در اصطلاح فاسد شدن چیزی که مجاورت ممتد با هوا آن را تباه می‌کند چون روغن و پنیر و... (از یادداشتهای مؤلف).  
**هواکۀ**. [هَوَاكَةٌ] (ع ص) بوی بد. (منتهی الارب). || مؤنث هواک. (اقرَب الموارِد). رجوع به هواک شود.  
**هواگرفتن**. [هَوَاكِرْفَتُنٌ] (مَص مرکب) بر هوا رفتن. پرواز کردن. اوج گرفتن: پس نیاری هیچ جنبیدن ز جا تا نگیرد مرغ خوب تو هوا. مولوی. بسم از هواگرفتن که پری نماند و بالی به کجا روم ز دستت که نمی‌دهی مجالی. سعدی.  
 گرداز چه بسی هوا بگیرد هرگز ترسد به گرد افلاک. سعدی. به بال و پر مرو از ره که تیر پرتابی هواگرفت زمانی ولی به خاک نشست. حافظ.  
 ز خاکدان تعلق گرفته‌ایم هوا غبار دست ندارد به طرف دامن ما. صائب. رجوع به هواگیر شود.  
**هواگون**. [هَوَاكُونٌ] (ص مرکب) به رنگ هوا. به‌مانند هوا:  
 عشق را مرغ هوایی باید کاین هواگون قفسش نشناسد. خاقانی.  
**هواگیر**. [هَوَاكِيْرٌ] (ن ف) هواگیرنده. در حال پرواز.  
 - هواگیرگشتن؛ هواگرفتن. پریدن:  
 از راه نظر صید دلم گشت هواگیر ای دیده نگه کن که به دام که درافتاد. حافظ.  
**هواگیری**. [هَوَاكِيْرِيٌ] (ح مَص مرکب) عمل هواگیر. || (اصطلاح صنعتی) خالی کردن هوا از درون پیستون دستگاه‌های پیستونی است تا خوب به کار افتد. در تلمبه‌های پیستونی و دستگاه‌های مشابه آن اگر هوا در زیر پیستون باشد دستگاه خاصیت مکیدن مواد را از دست می‌دهد.  
**هوالس**. [هَوَالِسٌ] (ع ص، ل) مردم سبک‌اندام. (منتهی الارب). ج هالس. (از اقرَب الموارِد).  
**هوالک**. [هَوَالِكٌ] (ع ص، ل) ج هالک. (منتهی الارب).  
**هوالۀ**. [هَوَاوَالَةٌ] (ع ص) هولناک. (غیاث). در فرهنگ‌های عربی این صیغه دیده نشد.  
**هوام**. [هَوَاوَمٌ] (ع ل) ج هامة. (منتهی الارب). به معنی حشرات الارض مثل مار و کژدم و راسو و مور و هر خزنده و گزنده است. (غیاث). در فارسی به تخفیف هم به کار رفته است:

بسا که تو به ره اندر ز بهر دانگی سیم شکست خواهی خوردن ز پشه و ز هوام. فرخی.  
 جرم زمین تا قرار یافت ز عدلت بس نفس شکر کر هوام برآمد. خاقانی.  
 اندر افتادند درهم ز ازدحام همچو اندر دوغ گندیده هوام. مولوی.  
**هوام**. [هَوَاوَمٌ] (ع مَص) تشنگی سخت. || نوعی از جنون و عشق. (منتهی الارب).  
**هوام**. [هَوَاوَا] (ع ل) شیر بیشه. (منتهی الارب) (اقرَب الموارِد).  
**هوامل**. [هَوَاوَمَلٌ] (ع ص، ل) ج هامل. (منتهی الارب). رجوع به هامل شود.  
**هوامی**. [هَوَاوَمِيٌ] (ع ص، ل) هوامی‌الابل؛ شتران گم‌شده در چراگاه. (منتهی الارب). رجوع به هوافی شود.  
**هوان**. [هَوَانٌ] (ع مَص) ناتوان و درویش گردیدن و برجای ماندن. || خوار گردیدن. (اقرَب الموارِد). هون. مهانت. (منتهی الارب). || (مَص) خواری و بی‌عزتی. (غیاث):  
 قسمش از مهرگان سعادت و عز قسم بدخواه او بلا و هوان. فرخی.  
 صدر دیوان وزارت رست از زرق و دروغ راد مردان جهان رستند از ذل و هوان. فرخی.  
 جاودان زین گونه بادا عیش او عیش بدخواهش به تیمار و هوان. فرخی.  
 گریست خبر که چه خواهد همی نمود بدخو جهان، تو را ز غم و رنج و از هوان. ناصر خسرو.  
 آنکه از نیست هست کردندش او به راحت رسد همی ز هوان. ناصر خسرو.  
 دل من با هوا زان پس نیامیخت که زیر هر هوا اندر، هوان دید. مسعود سعد.  
 بدان دم اندر راندم همی ز دیده سرشک دل از هوارنجور و من از هوان مضطر. مسعود سعد.  
 روزی چه طلب کنم به خواری؟ خود بی طلب و هوان ببینم. خاقانی.  
 نکرد با من از این ناکسان کس احسانی کز آن سپس نه به چشم هوان به من نگریست. خاقانی.  
 پیش تیغش کآتش نمرود را ماند ز چرخ کرکسان پر بر سر خاک هوان افشاندند. خاقانی.  
 فریاد از آن زمان که تن نازنین ما در بستر هوان فند و ناتوان شود. سعدی.  
 مسکین اسیر نفس و هواکاندر آن مقام با صد هزار غصه قرین هوان شود. سعدی.  
**هوان**. [هَوَانٌ] (لِخ) دهی است از بخش ثلاث

شهرستان کرمانشاهان. دارای ۱۰۰ تن سکنه.  
آب آن از چاه و محصول عمده اش غله و حبوبات و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هوانله.** [هَوَل] (اِخ) دهی است از بخش حومه شهرستان سنندج. دارای ۳۴۰ تن سکنه و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هوانورد.** [هَوَن وَ] (نف مرکب) طی کننده هوا. خلبان. راننده هواپیما. رجوع به فضاورد شود.

**هواوین.** [هَو] (اِ) ج هاون. (منتهی الارب) (اِقب المواردا). رجوع به هاون و هاوون شود.

**هواهی.** [هَو] (ع) (اِ) سخن باطل و لغو. (منتهی الارب) (اِقب المواردا). [نوعی رفتن. (اِقب المواردا).

**هواى.** [هَو] (اِخ) دهی است از بخش هوراند شهرستان اهر. دارای ۳۰۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله، برنج، پنبه، انگور و سردرختی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هوا یافتن.** [هَوْت] (مص مرکب) هوا خوردن. فاسد شدن چیزی در مجاورت هوا. (یادداشت مؤلف). [تصرف کردن هوا در مزاج. (غیثات):

با دم جان پرور شمشیر عادت کرده است از دم عیسی هوا باید دل بیمار من.

صائب  
**هواى خفتان پوش.** [هَوِي خ تَمَام] (ترکیب وصفی، مرکب) کنایه از هوای ابری است. (برهان).

**هوایدرق.** [هَوْدَر] (اِخ) دهی است از بخش هوراند شهرستان اهر. دارای ۳۲۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله، گردو و تسوت است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هوايى.** [هَو] (ص نسبی) هوائی. منسوب به هوا. آنچه در هوا باشد یا به هوا تواند رفت: سالار سپاهان چو ملک شد به سپاهان بر شد به هوا همچو یکی مرغ هوایی. منوچهری.

— هوایی گشتن؛ به هوا پریدن. پرواز کردن: مرغ خان از قفس خاک هوایی گشتم به هوایی که مگر صید کند شهبازم.

حافظ.

[مردمی که در پی هوا و هوس نفس باشند. (برهان):

شوریده دلی چنین هوایی تن درندهد به کدخدایی.

نظامی.

کسانی عیب ما بینند و گویند

که روحانی ننداند از هوایی. سعدی.  
به دست باد صبا زان نمی دهم پیغام که محرم تو شدن کار هر هوایی نیست.

امیر خسرو.  
[سخنان هرزه و لغو. [تیر آتشبازی را گفته اند که چون آتش بر آن زند به هوا رود. [حاصل و درآمدی را گویند که از جای غیر معین به هم رسد. (برهان).

**هوايى.** [هَو] (اِخ) هوائی. از شعرای قرن نهم و معاصر امیرعلیشیر بوده است. میرعلیشیر نویسد: مولانا هوایی انیس و جلیس مولانا مشرقی است و در نقاشی کاشی نیز صاحب وقوف است. در کتابت دست داشته، اشعار خود را تذهیب و تحریر می کرده و به بهای ارزان می فروخته است و مردم به شوخی به او می گفته اند: این شعر تو صورتی است بی معنی خوب: این مطلع از اوست:

به گرد کوی تو با صد نیاز می گردم نظاره می کنم از دور و باز می گردم.

(از مجالس النفاث صص ۲۱۵-۲۱۶).  
**هوء.** [هَوُو] (ع) (اِ) آهنگ و همت. [ارای رسای درگذرنده در امور. (منتهی الارب) (از اِقب المواردا).

**هوء.** [هَوُو] (ع) (مص) بلند گردانیدن چیزی را. [شادمان شدن به کسی. (منتهی الارب) (از اِقب المواردا).

**هوء.** [هَوُو] (ع) (مص) آهنگ کردن بسوی چیزی. (منتهی الارب).

**هوب.** [هَو] (ع) (مص) دوری. [ص) مرد گول و بیهوده گوی. [ا) فروغ آتش. (منتهی الارب) (اِقب المواردا).

**هوياتو.** (اِخ) جایی است در کردستان میان دیوان دره و سقز و آثاری از حدود دوهزار سال پیش در اینجا هست که در غاری سنگی تراشیده شده و ظاهراً معبد هرا کلیس بوده است. [از جغرافیای تاریخی غرب ایران صص ۲۵۵).

**هوبچه.** [هَوَب ج] (ع) (اِ) شکم زمین. [منتهای وادی که آب در آن ریزد. [گو که به جای استادان گاه آب کنند و آب را بسوی آن روان کنند و از آن نوشند. (منتهی الارب). ج. هواپنج. (اِقب المواردا).

**هوپو.** [هَوَب] (ع) (اِ) یوز. [پچه یوز. (منتهی الارب). [سوسن و سوسن سرخ. [کبی بسیار می. [جایی که در آن درخت قنات بسیار است. (منتهی الارب) (اِقب المواردا).

**هوپو.** [هَوَب] (اِ) دوش و بغل و کنار. [به معنی پشتی و حمایت هم آمده است. (برهان). مصحف هویه است. (از حاشیه برهان چ معین). رجوع به هویه شود.

**هوپو.** [هَوَب] (اِ) [ر] (اِ) شوات. چرز. (یادداشت مؤلف). پرنده ای است که آن را به

عربی حباری و به ترکی توغدردی گویند. (برهان). مرغی است بری، خاکستری رنگ و منقارش دراز. (تحفه حکیم مؤمن).

**هوپو.** [هَوَب] (اِ) [ر] (ص) سرگشته و حیران. (برهان). به معنی حیران آورده اند و از طبقات پیر انصاری نقل کرده که شیخ شبلی در حق شیخ یعقوب دعا کرده گفت: خدای تعالی تو را هوپره کنند. وی گفت: آمین... (انجمن آرا). رجوع به حاشیه برهان چ معین شود.

**هوپسیا.** [هَوَب] (اِ) (هزوارش، اِ) بزبان زند و پازند دندان را گویند و به عربی سن خوانند. (برهان). این کلمه هزوارش کلمه «دست گرو» پهلوی به معنی سند و پیمان و رهن است و ظاهراً سند را در معنی کلمه سن عربی خوانده و به معنی دندان گرفته اند. در برهان قاطع چ کلکنه آمده که زندان را گویند. (از حاشیه برهان چ معین).

**هوپه.** [هَوَب] (اِ) (اِ) دوش و کتف را گویند. (برهان). هوپر. هویه. رجوع به هویه شود. [به معنی پشتی و حمایت هم هست و به این معنی بجای بای ایجاد پای حطی هم آمده است. (برهان). رجوع به هوپر و هویه شود.

**هوپمن.** [هَوَب] (اِ) (هزوارش، اِ) به لغت زند و پازند روی را گویند و به عربی وجه خوانند. (برهان). هزوارش کلمه پهلوی «رُد» به معنی روی است. (از حاشیه برهان چ معین).

**هوپول.** (اِخ) دهی است از بخش خوسف شهرستان بیرجند. دارای ۱۴۰ تن سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هووت.** [هَوَو] (ع) (اِ) ج هوته. (منتهی الارب). رجوع به هوته شود.

**هووت.** (اِخ) از طوایف ناحیه بجمپور بلوچستان و مرکب از یکصد خانوار است. (از جغرافیای سیاسی کهنان صص ۱۰۰).

**هووتان.** (اِخ) دهی است از بخش کنارک شهرستان چابهار. دارای ۵۰۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه و محصول عمده اش غله است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هووتانه.** [هَو] (اِخ) یا آتانس. نام جد مادری اردشیر دراز دست است که در داستان بردیای دروغین نیز نقشی داشته است. رجوع به ایران باستان صص ۹۰۸، ۹۲۵، ۱۴۶۰ شود.

**هووتخش.** [هَو] (اِ) (پهلوی، ص) (اِ) صنعتگر. (ایران در زمان ساسانیان صص ۶۰ از ترجمه فارسی).

**هووتخشید.** [هَو] (اِ) (پهلوی، مرکب) رئیس صنعتگران. رجوع به هووتخش شود.

**هووتس.** [هَو] (اِخ) نام زن گشتاسب معاصر زردشت. رجوع به ترجمه یشتهاج ۱ و ۲ صص ۴۷ شود.

**هوتسما.** (اخ) <sup>۱</sup> مسارتین مستودر. از خاورشناسان هندی است که اختصار تاریخ سلجوقی البغدادی را طبع کرده است. (از معجم المطبوعات ج ۱ ستون ۱۹۰۱).

**هوتک.** [ت] [اخ] دهی است از بخش مرکزی شهرستان کرمان. دارای ۱۴۰ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده اش غله و حبوب و کار دستی مردم آنجا قالی بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هوتة.** [ت / هت] [ع] زمین نسبیب. ج، هوت. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). [راه سرازیر بسوی آب. (اقراب المواردا).

**هوتی.** (اخ) مرکز دهستان سرمشک از بخش ساردوئیة شهرستان جیرفت. دارای ۱۴۰ تن سکنه، آب آن از رودخانه و محصول عمده اش غله و حبوب است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هوتة.** [هت] [ع] زمین تشنه. (منتهی الارب). [اص] تشنگی. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا).

**هوج.** [هؤ] [ع] درازی باندک گولی و سبکی و شتابزدگی. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هوج.** [ع ص،] [ج] هوجاء. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). رجوع به هوجاء شود.

**هوج.** (اخ) دهی است از بخش ورزقان شهرستان اهر. دارای ۱۱۹ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله است. در دو محل به نام هوج بالا و پایین بنا شده و سکنه هوج بالا ۶۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هوجاء.** [ه] [ع ص] شترماده تیزرو و شتاب. [باد سخت تند که از بن برگرد و ویران کند خانه ها را. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هوجرد.** [ج] [اخ] دهی از بخش مرکزی شهرستان جیرفت. دارای ۴۵۹ تن سکنه، آب آن از رودخانه هلیل و محصول عمده اش غله، مرکبات و برنج است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**هوجره.** [ج ز / بر] [ل] گیاهی است که آن را سرخ مردم گویند و به عربی عصی الراعی خوانند و بعضی گویند گیاهی است و آن بیشتر در تریز به هم رسد و بیخ آن را در مرهمها داخل سازند و سیاه پایلو را بدان رنگ کنند و بعضی گویند گاوزبان تلخ است. (برهان).

**هوجل.** [ه ج] [ع ص،] [ل] دشت دوراطراف بی نشان. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا). [زمین ناهموار. [اشتر تیزرو. (منتهی الارب). [ناقة شتاب زده. [شب دراز. [مرد آهسته و گران. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). [ازن فراخ فرج. (منتهی الارب).

[ازن تباهاکار. [بقیه خواب و پینکی. [انگتر کشتی. [مرد دراز گول شتاب زده. [انوعی رفتار با فروهشتگی و استرخاء. (منتهی الارب) (اقراب المواردا).

**هوجلة.** [ه ج ل] [ع مص] خفتن. (منتهی الارب). به خوابی سبک رفتن. (از اقراب المواردا). [در زمین پست هموار رفتن. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا).

**هوجویه.** [ئ] [ل] گیاهی است برگ آن شبیه کاهو و خاردار و بر زمین نزدیک و دانه آن سیاه و در تابستان سرخ می گردد مانند رنگ خون و به عربی آن را حمیرا گویند. (انجمن آرا).

**هوجقان.** (اخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان مرند. دارای ۱۶۳۰ تن سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش غله و پنبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هوجی.** [ه / هؤ] [ص مرکب] آنکه عوام را اغوا کند در ظاهر برای منافع آنان و در باطن برای سود خود. (یادداشت مؤلف).

— هوجی بازی؛ سر و صدای بیهوده به راه انداختن برای سود خود.  
— هوجی گری؛ هوجی بازی.

رجوع به هو شود.

**هوخ.** (اخ) نام بیت المقدس است. (برهان). دژ هخت. دژ گنگ. دژ هوخ. رجوع به دژ هوخ شود.

**هوخت.** (اخ) هوخ. بیت المقدس باشد. (از برهان). رجوع به هوخ شود.

**هوختن.** [ت] [مص] برکشیدن و بیرون کشیدن. [آمدن و پیدا شدن. (برهان).

**هوختست.** (اخ) به معنی هوخت که بیت المقدس باشد. (برهان). ظاهرأ مصحف هوخت است. (حاشیة برهان ج معین). رجوع به هوخت و دژ هوخ شود.

**هوختستر.** [هؤ ش ز] (اخ) از پادشاهان معروف سلسله ماد و پسر فرورتیش یا فرارتس بوده است. هرودت نام این پادشاه را کرا کسار یا کیا کسار نوشته ولی از کتیبة بیستون داریوش اول معلوم میشود که نامش هوخستر بوده است. وی از پادشاهان باسیاست بود و چون به پادشاهی رسید دانست که باید بی درنگ اصلاحاتی در کشور کند. ابتدا قشون را با توجه به تجربه تلخ پدرش در نبرد آسور، اصلاح و منظم کرد. پیاده و سوارة قشون خود را مسلح ساخت و سرانجام آسور را شکست داد و نینوا پایتخت آسور را گرفت. اما مقارن همان پیشروی های سپاه ماد، سکاها به آسیای غربی حمله کردند و به ناچار پادشاه ماد از محاصره نینوا دست برداشت و در نزدیکی دریاچه ارومیه با سکاها روبرو شد. ماجرای سکاها و ماندن

آنها در ایران حدود ۲۸ سال به طول انجامید و پس از پایان آن پادشاه ماد موفق شد در حدود سال ۶۰۸ تا ۶۰۵ ق. م. نینوا را تسخیر و آن را با همه شکوه و عظمتش ویران کند. پس از سقوط آسور، بابل و ماد سرزمینهای آسیای غربی را میان خود تقسیم کردند. گروهی از سکاها که در دربار ماد مانده بودند اختلافی با هوخستر پیدا کردند و بنزد پادشاه لیدیه رفتند و چون شاه ماد آنها را خواست، دولت لیدیه باز نداد. همین امر سبب جنگ با لیدیه شد و سرانجام با میانجی گری بخت النصر و پادشاه کلیکیه صلح برقرار شد و رود هالیس سرحد دو کشور گردید. هوخستر از پادشاهان باتدبیر و ارزنده تاریخ و از قاندين مواقع مهم بوده است. (نقل به اختصار از ایران باستان صص ۱۸۰-۱۹۹).

**هوخذین.** [ذ] [مص] برکشیدن و بیرون کشیدن. [پیدا شدن و آمدن. (برهان). رجوع به هوختن شود.

**هود.** [ل] رکو و لئه سوخته را گویند که بر بالای سنگ آتش زنه نهند و چخماق بر آن زند تا آتش در آن افتد. [جامه ای را نیز گفته اند که نزدیک به سوختن رسیده و زرد شده باشد. (برهان).

**هود.** [ع] [ج] جهودان. (منتهی الارب). یهود، و گفته اند ج هاند است و سپس یهود را بدان خوانده اند و بر این پایه لفظ عربی است. اما نیز گفته اند که مانند الفاظی چون نوح و لوط از زبانهای دیگر به عربی وارد شده است و بعید نیست که در این معنی مخفف «یهود» باشد به حذف یاء. (اقراب المواردا).

**هود.** [هؤ] [ع] [ج] هؤدة. (منتهی الارب). رجوع به هودة شود.

**هود.** [ه] [ع مص] توبه کردن. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا). [پشیمان شدن. (منتهی الارب). [به حق بازگشتن. [جهود شدن. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا).

**هود.** (اخ) نام سوره یازدهم از کلام الله مجید که شامل ۱۲۳ آیه است.

**هود.** (اخ) دهی است از دهستان بیدشهر شهرستان لار. دارای ۴۸۹ تن سکنه، آب آن از چاه و محصول عمده اش غله و صیفی و کار دستی مردم آنجا گلیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هود.** (اخ) هودین شالخن ارفحشدین ساسان نوح. این نسبی است که مؤلف حبیب السیر برای او ذکر کرده و نام پدرش را مؤلف منتهی الارب عابر نوشته است. اصطخری نوشته است که قبر این پیامبر در حضرموت است. (یادداشت مؤلف از مسالک

اصطخری). پیامبری است که مطابق آیه ۶۵  
سوره اعراف بر قوم عاد فرستاده شده است.  
ابواسحاق نیشابوری نویسد: «این عادیان  
مردمانی بودند بلندبالا و ضخیم و اصل ایشان  
از زعورا بود از مרחاش داماد نوح  
علیه السلام و مسکن ایشان به ناحیت یمن بود  
تا به شام. و کافر گشته بودند تا آنگاه که  
حق تعالی هود را به ایشان فرستاد به رسالت،  
و ایشان بت پرست بودند و بتان کرده بودند از  
سنگ کنده شصت ارش به کوه اندر. و هود  
علیه السلام هم از میان ایشان بود و از دختر  
نوح بود که نامش زینا بود. ایشان را  
چهل هفت سال دعوت کرد، نگریدند و  
معجزات می نمود نپذیرفتند... و گویند پیش از  
رسالت با ملک ایشان دوستی داشت و گویند  
با ایشان انبازی داشت به تجارت، و انباز را به  
لغت یمن برادر گویند. در قرآن هود برادر قوم  
عاد خوانده شده است. هود گفت: یا قوم  
اعبادا الله. گفت: مکنید که عذاب آید شما را.  
گفتند: چه عذاب آید ما را؟ و ما بدین قویی، و  
خانه های ما بدین قویی، و خانه های ما در کوه  
است. هر چند پند داد نپذیرفتند و گفتند: تو ما  
را برهانی بنمای بسی حجتی و معجزه ای  
درست نیاید. ما به گفتار مجرد روی از  
خدایان خویش نگرانیم و به تو نگریم.  
آنگاه گفتند نکشیم تو را و در بلا اندازیم تو را  
که تو خویشی و پیوسته ای ما را ولیکن بر تو  
می ترسیم از خدایان ما که تو را بلا رسانند...  
هود گفت که من توکل بر خدای کرده ام (قرآن  
۵۴/۱۱ و ۵۶)... آنگاه گفت: هر چه بتوانید  
کردن بکنید... شما قول ناصحان را درست  
ندارید. چون فرمان نکردند و هلاک ایشان  
نزدیک شد، آنگاه قصد هود کردند به جفا  
کردن و آزدن. هود دعا کرد، اجابت آمد.  
چون اثر عذاب بدیدند بگریختند و به دشت  
بیرون شدند. باد بر ایشان غلبه کرد. پایها بر  
زمین زدند و دو ارش بر زمین فروبردند گفتند:  
اکنون باد با ما چه تواند کرد؟... هفت هشت  
شب باد بر سر ایشان می جست و همه از سرما  
خشک شدند و ساقهایشان به زمین بماند. پس  
چون هلاک شدند، آن تنی چند که گریویده  
بودند به سلامت بیرون ماندند و آن مالها مانده  
بود، همه بسوخت و چهارپایان خشک شدند.  
پس از آن هود بیست و هفت سال بزیست  
آنگاه بمرد و آن گروه که مسلمان بودند از  
بقیه عادیان سوی عجم رفتند. و عجم سام بن  
نوح را بود به یک روایت. و در تفسیر گویند به  
یمن افتادند و گویند که یمن و زمین کنعان از  
نسل ایشان بود. و از پس هود و عاد به  
دوستان سال ملک تعالی صالح را به شمود  
فرستاد. (قصص الانبیاء ج بنگاه ترجمه و  
نشر کتاب صص ۴۰-۴۲):

چنان دان که هود اندر آن روزگار  
پیغمبر بد از داور کردگار.  
کجاست ناقه و کوحال و کجاشد هود؟  
که ز آتش اجل اندر امل زدند شرر.  
ناصر خسرو.  
هود هدایت است شاه اصل سریر عادیان  
صرصر رسته خیز دان قوت رای شاه را.  
خاقانی.  
او هود ملت آمد بر عادیان فتنه  
الاسپاه خشمش من صرصری ندارم.  
خاقانی.  
هود گرد مؤمنان خطی کشید  
نرم می شد باد کآنجا می رسید. مولوی.  
**هوداس.** (لخ) <sup>۱</sup> اکنتاو. یکی از  
خاورشناسان فرانسوی است که نسخه عربی  
سیره جلال الدین مینکبرنی را به چاپ  
رسانیده است. تولد او در سال ۱۸۴۰ م. اتفاق  
افتاده و استاد مدرسه السنه شرقی پاریس  
بوده است. او راست: طرف المغربیه، مکاتیب  
مخطوطه و چندین کتاب دیگر. (از معجم  
المطبوعات ج ۲).  
**هوداسیون.** (ا) اسم مغربی نعت است.  
(مخزن الادویه).  
**هودج.** (ه/هؤد) [ع] چیزی چون سیدی  
بزرگ و سایبانی بر سر آن که بر پشت اشتر  
نهند و بر آن نشینند و آن مانند کجاوه و پالکی  
جفت نیست. (یادداشت مؤلف). کجاوه ای که  
در آن زنان نشینند و عماری شتر. (غیث).  
هوده. بارگیر. (منتهی الارب):  
ز ایوان شاه جهان تا به دشت  
همی اشتر و اسب و هودج گذشت.  
فردوسی.  
ز هودج فروهشته دیبا جلیل  
سپاه ایستاده رده خیل خیل.  
فردوسی.  
صحن زمین ز کوبه هودج آنچه ناک  
گفتی که صد هزار فلک شد مشهرش.  
خاقانی.  
آن به که پیش هودج جانان کنی نثار  
آن جان که وقت صدمه هجران شود فنا.  
خاقانی.  
طالعش را شهسواری دان که بار هودجش  
کوه عرش مלא برتابد بیش از این.  
خاقانی.  
برده نشینان که درش داشتند  
هودج او یک تته بگذاشتند.  
نظامی.  
آنکه با یار هودجش نظر است  
نواند به ساریان گفتن.  
سعدی.  
تو خوش خفته در هودج کاروان  
مهار شتر در کف کاروان.  
سعدی.  
- هودج خانه: هودج. عماری:  
سراقیل آمد و بر برفشاندش  
به هودج خانه زخرف نشاندهش.  
نظامی.

- هودج نشین: آنکه در هودج نشیند.  
(یادداشت مؤلف).  
**هودر.** (د/هؤد) [ص] هر چیز زشت و  
زبون را گویند. || مردم بدروی و بدقیافه را نیز  
گفته اند. (برهان).  
**هودر.** (هؤد) [لخ] دهی است از بخش  
سلماس شهرستان خوی. دارای ۱۵۷ تن  
سکنه، آب آن از چشمه و محصول عمده اش  
غله و کار دستی مردم آنجا جاجیم بافی است.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**هودرج.** [د/ر] [لخ] دهی است از بخش  
اسدآباد شهرستان همدان. دارای ۵۴۴ تن  
سکنه، آب آن از چشمه ها و محصول  
عمده اش انگور، لبنیات، غله و کار دستی  
زنان آنجا قالی بافی است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۵).  
**هودر یعقوبیه.** [د/ر] بی [لخ] دهی  
است از بخش طبس شهرستان فردوس.  
دارای ۴۸۷ تن سکنه، آب آن از قنات و  
محصول عمده اش غله، میوه، ذرت و پنبه  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**هودسن.** [س] [لخ] <sup>۲</sup> هسنری. یکی از  
دریانوردان انگلیس بود که در قرن شانزدهم  
و اوایل قرن هفدهم میلادی می زیست و در  
۱۶۱۱ م. درگذشت. او موفق به کشف قسمتی  
از دنیای جدید شد، از جمله خلیج هودسن که  
در کشور کاناداست و از اقیانوس اطلس  
انتعاب می یابد و نیز رودی که در مشرق  
نیویورک جریان دارد به نام او خوانده شده  
است. (از فرهنگ امریکایی ویستر).  
**هودع.** [هؤد] [ع] شتر مرغ. (از منتهی  
الارب) (اقراب الموارد).  
**هودعه.** [هؤدع] [ع] یک شتر مرغ. (از  
اقراب الموارد).  
**هودک.** [هؤدک] [ع ص] فربه. (منتهی  
الارب) (از اقراب الموارد).  
**هودل.** [د] (ا) به معنی رصد باشد، چه  
هودل بند رصدند را گویند. (برهان). رجوع به  
رصد شود.  
**هوده.** [هؤد] [ع] هودج. بارگیر، که مرکبی  
است زنان را: قعد: هوده یا مرکبی دیگر مر  
زنان را. (منتهی الارب). رجوع به هودج  
شود.  
**هوده.** [هؤد] [ع] کوهان شتر. (منتهی  
الارب). ج. هؤد.  
**هوده.** [د/د] (ا) به معنی حق و راست و  
درست باشد چنانکه بی هوده ناحق و باطل و  
هرزه را گویند. || (ص) به معنی کهنه هم به نظر  
آمده است. (برهان).

1 - Houdas, Octave.

2 - Hudson, Henry.

**هودی** (ا) قبره. (ملخص اللغات حخطیب کرمانی). و رجوع به قبره شود.

**هودی** (ا) امرای تجیبی و هودی در سر قسطه اسپانیا از ۴۱۰ تا ۵۳۶ ه. ق. سلطنت کردند و به دست عیسویان برافتادند. (ترجمه طبقات سلاطین اسلام ص ۲۲).

**هودیه** (دی ی) [ا] نام سال سیزدهم بعثت رسول (ص) از سیزده سال توقف آن حضرت در مکه. (یادداشت مؤلف). نام سال سیزدهم از نزول قرآن. در این سال سوره هود و یونس و اعراف و انعام نازل شد.

**هوذة** (هؤ) [ع] ج هوذة. رجوع به هوذة شود.

**هوذة** [ذ] (ا) چیزی بد و زشت. (جهانگیری).

**هوذة لة** [هذ ل] [ع] (مص) شتاب رفتن. || مضطرب شدن در دیدن. || بسوی بالا انداختن کمیز را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || جنبانیده شدن مشک شیر. || سست شدن در جماع. || جنبان بیرون آمدن بول شتر. || جنبیدن دلو. (منتهی الارب).

**هوذة** [هذ] [ع] (ا) سنگخواره. اسفهرود. قضا. سنگخوار. (منتهی الارب). کیوتر. (مهذب الاسماء). || معرفه جانوری است. ج، هوذ. (منتهی الارب).

**هوذة** [هذ] [ا] (ا) ابن خلیفه ابوالاشهب. تابعی است.

**هوذة** [هذ] [ا] (ا) ابن علی حنفی، ملقب به ذوالتاج. والی ثمامه ابی اثال رئیس همامه بود به زمان رسول (ص) و وی را دعوت به اسلام کرد و او گفت اگر محمد خلیفتی خویش پس از وفات خود بدو دهد او ایمان آورد و پیامبر او را نفرین کرد و او پس از اندک زمانی بمرد. وی مدوح اعشی است و در حق او گفته است:

من یلق هوذة یسجد غیر ملتب  
اذا تعمم فوق التاج أو وضعه.

و رجوع به عقدالفرید و تاریخ گزیده و الجماهر بیرونی ص ۱۱۱ و عیون الاخبار ج ۱ و المصاحف و الموشح و امتاع الاسماع و المرصع و مجمل التواریخ و القصص شود.

شنیدم که اعشی به شهر یمن شد  
سوی هوذة بن علی الیمانی  
بر او خواند شعری به الفاظ تازی  
به شیرین معانی و شیرین زبانی  
یکی کاروان اشتر گشن دادش  
هر اشتر بسان کهی از کلانی. منوچهری.

**هوذی** (ذی ی) [ص] نسبی) منسوب است به هوذ که بطنی است از عذرة. (سمعانی).

**هور** [ه] [ع] (مص) تهمت نهادن بر کسی در کاری. || گمان بردن به چیزی. || بازگرداندن

حنا. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)

|| برانگیختن کسی را بر چیزی. (منتهی الارب). || کشتن قومی را و بر زوی درافتادن قوم بر یکدیگر. || نصیحت کردن به غرض. || استوار کردن چیزی را. || بر زمین زدن. || شکستن بنا را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || شکسته و ویران شدن بنا. (منتهی الارب). فروریخته شدن. (ترجمان القرآن). رهییده شدن. (زوزنی) (تاج المصادر) (از اقرب الموارد). || (ا) دریای خرد که به ریزش آب به بیشه‌ها و مانند آن فراخ گردد. ج، احوار. || کله گوسیندان بدان جهت که از کثرت بعضی بر بعضی می‌افتد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هور** (ع مص) تهمت نهادن بر کسی در کاری. (منتهی الارب). هور. رجوع به هور شود.

**هور** (ا) نامی است از نامهای آفتاب. (برهان). خور. خورشید. شمس. شارق. ذکاء. شید. بیضا. سور (سانسکریت). مهر:

خداوند ماه و خداوند هور  
خداوند روز و خداوند زور. فردوسی.

به نیروی یزدان که او داد زور  
بلند آفریننده ماه و هور. فردوسی.

بدان گهی که هور قیرگون شود  
چو روی عاشقان شود ضیای او. منوچهری.

تن پیل و یاقوت رخشان چو هور  
زیرچرخ خرطوم و دندان بلور. اسدی.

ز عکس می زرد و جام بلور  
سپهری شد ایوان پر از ماه و هور. اسدی.

گیر که گیتی همه چنگ است و نای  
گیر که گیتی همه ماه است و هور. انوری.

در آن رخته از نور تابنده هور  
نگه کرد سر تا سرین ستور. نظامی.

سرویش درفشان چو تابنده هور  
ز سوسای دیو فریبنده دور. نظامی.

باد تا بر سپهر تابد هور  
دوستت دوستکام و دشمن کور. نظامی.

بتابد بسی ماه و پروین و هور  
که سر برنداری ز بالین گور. سعدی.

نور گیتی فروز چشمه هور  
زشت باشد به چشم موشک کور. سعدی.

|| بخت و طالع. (برهان). اختر. اقبال. روزه:  
ز بیژن فزون بود هومان به زور  
هنر عیب گردد چو برگشت هور. فردوسی.

به هور هندوان آمد خزینه  
به سنگستان غم رفت آبنگینه. نظامی.

— شبگیر هور؛ ظاهراً صبحگاه مقارن طلوع خورشید:

بیرسید از ایشان که شبگیر هور  
شنیدید آواز نعل ستور<sup>۱</sup>. فردوسی.

— نوروز هور.

|| در شعر ذبا: نام خداوند آمده

است و در حاشیه دیوان بدان معنی نگاه و نظر داده شده است اما ظاهراً بموقع و بگاه و بوقت معنی میدهد.

اکنون نگر به کار که کارت به دست توست  
برگ سفر بساز و بکن کارها به هور.

ناصر خسرو  
|| نام ستاره‌ای هم هست که هر هزار سال یک بار طلوع کند. || به هندی به معنی دیگر باشد. (برهان). || نام روز یازدهم از سی روز ماه نزد پارسیان. خور:

به آذر مه اندر بد و روز هور  
که از شیر پر دخته شد پشت گور.

فردوسی.

**هور** (ا) نام یکی از نجای معاصر با بهرام گور. (ولف):

یکی نامه بنوشت بهروز هور  
به نزد شهنشاه بهرام گور. فردوسی.

**هور** [هؤ] [ا] (ا) دهی است از بخش دهلران شهرستان ایلام. دارای ۱۸۰ تن سکنه، آب آن از چشمه‌ها و محصول عمدتاً غله و لبنیات و پشم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هورا** (ا) صوت) فریاد و بانگ حاکمی از طرفداری و تشویق کسی و معمولاً با فعل کشیدن به کار رود.

**هورات** [هأ] [ع] (ا) ج هورة. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). رجوع به هورة شود.

**هورازه** [ز] [ا] (ا) دهی است از بخش نمشیر شهرستان سقز. دارای ۱۸۰ تن سکنه، آب آن از چشمه‌ها و محصول عمدتاً غله، توتون، لبنیات و محصولات جنگلی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**هوراس** [هأ] [ا] (ا) نام شاعری به رم قدیم. رجوع به هراس شود.

**هورا کشیدن**. (ک / ک) [د] (مص مرکب) فریاد و بانگ بر آوردن برای دل دادن یا تشویق کسی که به امری خطیر چون مبارزه یا مسابقه اشتغال دارد.

**هورام** (ا) نام شهریار جازر بود که هنگام گشودن فلسطین بر جازر شهریار بود. (قاموس کتاب مقدس).

**هوراند** [هأ] [ا] (ا) نام یکی از بخشهای پنجگانه شهرستان اهر که در شمال بخش قره داغ و ۲۹ هزارگزی مرز ایران و روسیه است. محصول عمده این بخش غله، برنج، پنبه، توت و میوه است. قراء بخش اغلب در دامنه‌ها بنا شده و از چشمه‌سارها و رودخانه‌های محلی مشروب می‌شود. رودخانه‌های دیگری که در این بخش وجود دارد، گچرود و قره‌چای است. بخش هوراند

پنج دهستان دارد که عبارتند از: **دودانگه** شامل ۲۰ آبادی با ۴۱۴۶ تن سکنه، چهاردانگه شامل ۳۸ آبادی با ۵۲۷۵ تن سکنه، دیکله شامل ۴۴ آبادی با ۷۹۵۶ تن سکنه، یافت شامل ۳۹ آبادی با ۴۷۸۲ تن سکنه، درگهان شامل ۱۸ آبادی با ۲۰۴۰ تن سکنه، مجموعاً بخش شامل ۱۵۹ آبادی و دارای ۲۴۱۹۹ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هوراند.** [هَ] (بخ) قصبه مرکزی بخش هوراند شهرستان اهر. دارای ۸۰۰ تن سکنه، آب آن از چشمه سارها و محصول عمده اش غله و انگور و توت و سردرختی و کار دستی زنان آنجا بافتن فرش و گلیم است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هورالعظیم.** [زُ] (بخ) نام مردابی به خوزستان. باطلاقی است که از رودخانه های دویرج و کرخه تشکیل یابد و پوشیده از نیزار و عبور از آن ناممکن است. این باطلاق در سرحد ایران و عراق واقع شده است. (از جغرافیای سیاسی کیهان).

**هورخش.** [ز] (ب) به معنی هور است که نام آفتاب عالمتاب باشد. (برهان). نخستین کسی که این اصطلاح را در مصنفات خود به کار برده، تا آنجا که می دانیم، شیخ شهاب الدین سهروردی است. وی در کتاب «المشاعر و المطارحات»، فصل سوم در کیفیت ظهور مغیبات، این کلمه را به کار برده و نیز در حکمة الاشراق وی این کلمه دیده میشود... از جمله آثار شیخ اشراق دو گفتار و یا به تعبیر اصح دو نیاش است که به نام هورخش کبیر و هورخش صغیر... در وجه اشتقاق این کلمه سه وجه در نظر است: نخست آنکه مرکب از هو = خوب و رخش به معنی رخشان و روشن و روی هم به معنی نیک روشن و صفتی است که برای آفتاب آمده است... انت هورخش شدید. آقای هنینگ این وجه را مردود دانسته است و اما آقای پورداد درست شمرده اند. دوم آنکه این کلمه از هُوَرُ خَشْتَه اوستایی است که جزء دوم آن که «خشتته» است در پهلوی و بعد در فارسی کوتاه و «شید» شده است. وجه سوم آنکه هورخش مخفف هوررخش است یعنی آفتاب درخشان و راه اول حذف شده است. این وجه را استاد هنینگ پذیرفته اند. در ادبیات فارسی خورشید بارها به صفاتی بدین مفهوم یاد شده. (از حاشیه برهان ج معین).

**هورز.** (بخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان فیروزآباد فارس. دارای ۲۵۸ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده اش غنله، خرما و لیسو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هورزنگی.** [هَ] (بخ) نام مردابی به خوزستان. (یادداشت مؤلف). رجوع به هورالعظیم شود.

**هورزۀ.** [هَ] (بخ) (ع) مص) مردن و هلاک شدن. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). و به تقدیم راء بر واو هم (هُورَزَة) آمده است.

**هورس.** [هَ] (ب) در کوههای اطراف کرج ژونی پروس پلی کاربا<sup>۱</sup> به نام هورس موسوم است. ارس. (یادداشت مؤلف). رجوع به جنگل شناسی ساعی ج ۲ ص ۲۵۳ و ارس شود.

**هورستار.** [ر] (ب) دستور و موبد و هیرد را گویند و اینان در آئین پارسیان به محافظت شوارع شریعت و حراست حدود دانش و حکمت می پردازند. (از آندراج). در انجمن آرا هورستان ضبط شده است.

**هورستان.** [ر] (ب) رجوع به هورستار شود. **هورسین.** [هَ] (بخ) دهی است از بخش صومای شهرستان ارومیه. دارای ۳۷۲ تن سکنه، آب آن از کوهستان و محصول عمده اش غله و توتون و کار دستی مردم جاجیم بافی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هورشید.** (ب) مرکب آفتاب. خورشید. هور به معنی آفتاب و شید نور است. (از انجمن آرا).

**هورع.** [هَ] (ع) ص) مرد بسد دل سست بی خیر. [ا] گول. [ب] اذ شتاب و تند بسیار غبار. [ازن شتاب چست سبک. (منتهی الارب).

**هورقان.** (بخ) از قرای مرو است. (معجم البلدان).

**هورقانی.** (ص) نسبی) منسوب به هورقان که قریه ای است در نزدیکی مرو به هفت فرسنگی. (سمعانی).

**هورقلیا.** [هَ] (ق) / [هَ] (ق) / [هَ] (ق) ظاهر از کلمه عَبْرَتی «هبل قرنیم» گرفته شده که هبل به معنی هوای گرم و تنفس و بخار، و قرنیم به معنی درخشش و شعاع است و رویهم ترکیب به معنی تشعشع بخار است... نخستین کسی که پس از اسلام این کلمه را استعمال کرده است تا آنجا که می دانیم شیخ اشراق سهروردی (۵۴۹-۵۸۷ ه. ق.) است. وی در حکمة الاشراق (ج ۵. کربین ص ۲۵۴) گوید: «و قد یصعدون الی السماء مع ابدان فیلتصقون ببعض السادة العلویة و هذه احکام الاقلمیم الثامن الذی فیه جابلق و جابرص و هورقلیا ذات العجایب». شهرزوری و قطب الدین شیرازی نیز عبارات فوق را در شرح حکمة الاشراق توضیح داده اند. شیخ احمد احسانی (۱۱۶۶-۱۲۴۱ ه. ق.) در مؤلفات خود بارها این کلمه را به کار برده و شرح داده است. از جمله در جوامع الکلم ج ۱، رساله

پنجم قسمت اول ص ۱۲۲ و ۱۲۳ رساله سوم قسمت دوم ص ۱۱۹، ۱۲۴ و ۱۳۴ و رساله دوم قسمت دوم ص ۱۰۳، شرح عرشیه ج تبریز ص ۱۱۹. سیدکاظم رشتی و حاج محمدکریم خان و حاج ملاهادی سبزواری نیز این کلمه را در مصنفات خود به کار برده اند: «هورقلیا هم عالمی است از عوالم که خداوند خلق فرموده است. مراد از آن عالم اجمالاً عالم امثال است یعنی عالم صور، اگرچه در مقام تفصیل، سماوات آن عالم را هورقلیا و ارض آن عالم را جابلق و جابرصا می گویند، ولی گاه در کلام حکما کمال آن عالم را با جمیع مراتب عالم هورقلیا می گویند و گاه اقلیم هشتم می گویند به این مناسبت که حکما و علمای قدیم این زمین را بر هفت اقلیم و هفت قسمت قرار داده اند و عالم هورقلیا چون فوق این اقلیم است و از حدود ظاهر این اقلیم خارج است، اقلیم نامنش می گویند...». (تسنیه الاولیاء ابراهیمی ص ۷۰۲). شیخ احسانی در کتاب شرح الزیارة صص ۳۶۵-۳۶۶ گوید: «انسان را دو جسم و جسد است: اما جسد اول مرکب از عناصر زمانیه است و این جسد مانند جامه ای است که انسان آن را می پوشد و از تن بیرون می آورد، آن را نه لذتی است و نه المی، نه طاعتی و نه مصیبتی... حاصل آن که این جسد از انسان نیست... و اما جسد دوم جسد باقی است و آن طبیعتی است که انسان از آن آفریده شده و در گور او باقی میماند آن گاه که زمین جسد عنصری را بخورد و هر جزء از وی پراکنده گردد و به اصل خویش ملحق شود. پس بخش آتشی به آتش پیوندد و بخش هوایی به هوا و بخش آبی به آب و بخش خاکی به خاک بازگردد. جسد مزبور مستدیراً باقی ماند و این جسد انسان است که نه زیاد و نه کم شود و در قبر پس از زوال جسد عنصری که کثافت و اعراض از آن است، باقی ماند و آن گاه که اعراض مسمی به جسد عنصری زایل گردد دیدگان حسی آن را نبینند. از این رو چون جسد پوسیده و محو گردد، چیزی یافته نشود چنانکه بعضی گفته اند که جسد معدوم شود و چنین نیست، بلکه در آن در قبر خویش است اما دیدگان مردم دنیا، به علت کثافتی که در ابصار است، آن را ننگرند و چیزی را جز از نوع خویش نبینند و چون خدای سبحانه، بخت آفریدگان را اراده کند بر همه زمین آبی از دریای زیر عرش بیارد سردتر از برف و آن را صاد گویند و آن در قرآن مذکور است، پس روی زمین را

دریایی فرا گیرد که به بادها تموج بتندید و اجزای هر شخص صفا گردد و اجزای جسد وی در قبر او مستدیر، یعنی به هیأت بنیه وی در دنیا، جمع گردد... و اجزایی از زمین با او مزج شود پس در قبر وی بروید چنانکه سماروغ در رستن خویش پس چون اسرافیل در صور بدمد روانها پرواز گیرند، هر روانی بسوی گور جسد خویش، و در آن داخل شود. پس زمین از آن شکافته گردد... آنگاه ایشان ایستاده‌اند و نظر کنند و این جسد باقی از زمین هورقلیاست و آن جسدی است که بدان حشر و داخل بهشت و دوزخ شوند. در تئوسوفی به جسم مثالی یا نجمی یا هورقلیایی که مخصوص عالم ملکوت یا معنویات است قائل‌اند. (از حاشیهٔ برهان چ معین). وجودی میان جسمانیات و مجردات و ظاهراً این کلمه مأخوذ از نام هراقلیطس<sup>۱</sup> است که وجود<sup>۲</sup> را ضرورت<sup>۳</sup> می‌شمارد و منکر وجود ثابت است. (یادداشت مؤلف).  
- بدن هورقلیایی؛ قالب مثالی. (یادداشت مؤلف).

**هورمز.** [م] [اِخ] نام فرشته‌ای است. هرمزد. هورمز. رجوع به هرمز شود. || نام کوکب مشتری. || نام روز اول از هر ماه شمسی. (برهان). رجوع به هرمز شود.

**هورمز.** [م] [اِخ] به معنی هورمز است که نام فرشته‌ای است. || نام کوکب مشتری. (برهان):

شیر باگاو و بره گرگ آشتی کرده به طبع آشتی‌شان هورمز د مهربان انگيخته. خاقانی. رجوع به هرمزد شود. || روز اول است از هر ماه شمسی. (برهان).

**هور موسی.** [پ سا] [اِخ] نام مردابی به خوزستان.

**هورمون.** [هَزْمُن] [فرانسوی] رجوع به هرمن شود.

**هورمه.** [م] [اِخ] دهی است از بخش کنگان شهرستان بوشهر. دارای ۶۰۰ تن سکنه، آب آن از قنات و محصول عمده‌اش غله و تنباکو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**هوروره.** [هَ وَرَ وَ رَ] [ع ص] زن هلاک‌شونده. (منتهی الارب). المرأة الهالكة. (اقترب الموارد).

**هوروقلیائی.** [ق] [اِ] رجوع به هورقلیا و احمد احسانی شود.

**هوره.** [هَزَ] [ع] هلاکت‌جای. (منتهی الارب). مهلكة، ج، هورات. (اقترب الموارد).

**هوره.** [ز] [ع اصص] تهمت و بدگمانی. (منتهی الارب). اسم است از هاره. (اقترب الموارد).

**هوره.** [ا] [اِ] اسم فارسی خبازی است.

(مخزن الادویه).

**هوره.** [ر] [اِخ] دهی است از بخش حومه شهرستان شهرکرد. دارای ۱۱۴۲ تن سکنه، آب آن از قنات و زاینده‌رود و محصول عمده‌اش کشمش، بادام، برنج و انگور است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**هوره عاگول.** [ر] [اِخ] دهسی است از بخش هویزه شهرستان دشت میشان. دارای ۱۲۰۰ تن سکنه، آب آن از چاه و مازاد آب کرخه کور و محصول عمده‌اش غله و کار دستی مردم آن قالچیه‌بافی است. ساکنان آنجا از طایفهٔ بنی صالح‌اند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هور.** [ا] آواز تند و تیز را گویند مانند صدایی که از طاس برنجی و امثال آن برآید. (برهان): باز بانگ اندراو فتاد به هوز

آهو آزاد شد ز پنجهٔ یوز. نظامی.

**هور.** [هَ وَ] [اِ] دومین صورت از صور هشتگانهٔ حروف جُمَّل که شامل سه حرف «ه» و «و» و «ز» و به ترتیب برابر با پنج و شش و هفت است:

به هر لغت که تو گویی سخن توانی گفت  
که اصل هر لغتی را تو ایجاد و هوزی.

منوچهری.  
- هاء هوز؛ هاء دو چشم. هاء گرد. مقابل حاء حطی.

**هور.** [هَ] [ع] کلمهٔ گوسفند. (مذهب الاسماء).

**هور.** [هَ وَ] [اِخ] نام ملکی از ملوک حمیر است. (منتهی الارب).

**هور.** [اِخ] خوز. رجوع به خوز شود. جمع معرب آن اهواز است و نام قوم ساکن خوزستان. (حاشیهٔ برهان چ معین).

**هورزان.** [ا] ترگس شکفته را گویند. (برهان). آیا دگرگون‌شدهٔ کلمهٔ موزان نیست؟ (یادداشت مؤلف).

**هورزب.** [هَزَ] [ع ص] شتر توانا بر سیر. || شتر کلانسال. || [ا] کرکس. (منتهی الارب) (اقترب الموارد).

**هورزشیر.** [م] [اِخ] نام اهواز است. (برهان). قال التوزی: الاهواز تسمى بالفارسیة هر مشیر... و ابوزید گوید اهواز را هرزمشهر گویند... و هوزمشیر مبدل هرزمشهر است. (از حاشیهٔ برهان چ معین).

**هورزن.** [هَزَ] [ع] هر گرد و غبار. (منتهی الارب) (از اقترب الموارد). || مرغی است. (منتهی الارب).

**هورزیه.** [هَ / هُ وَ زَ / ن] [ا] هو. و سنی. ضره (در طالقان قزوین).

**هورزارش.** [هَزَ] [اِ] رجوع به هزارش شود.

**هور.** [هَ وَ] [اِ] مرغی است. (انجمن آرا).

رجوع به هوزه شود.

**هورزه.** [زُ / زِ] [ا] پرنده‌ای است کوچک و آن را به عربی صعوه می‌گویند. و با زای هوز، صفاهانیان چکاوک را گویند. (برهان). ابوالملیح.

**هوس.** [هَ وَ] [ع] نوعی از جنون. (منتهی الارب) (اقترب الموارد). || هلاک. (ابیهی). || خواهش و آرزو و ریژ و هوا و آرزوی نفس. (ناظم الاطباء). پویه. پویه. میل. هوا. خواست دل. میل و خواهش موقت و ناپایدار. در تداول فارسی به معنی خواهش است بی استحکام و از روی سبکی بی رویت و فکر. هر میل و خواهش بی سابقه و گذرا. صاحب آندراج گوید: خام و فربه از صفات او است و با لفظ افتادن و پختن و پیمودن و کردن و بردن و داشتن و آمدن به کار رود و شواهدی بر گفتهٔ خود آوردهٔ این چه هوس است که ایشان می‌گویند. (تاریخ بیهقی).

مجلس وعظ رقتت هوس است  
مرگ همسایه واعظ تو بس است. سنائی.  
هوس فضول به خاطر ایشان راه یابد. (کلیله و دمنه).

شاخ امل بزنی که چراغی است زودمیر  
بیخ هوس بکن که درختی است کم‌بقا.

خاقانی.  
خاک بیزان هوس بی‌روزی‌اند  
چشم و دل زین خاک‌دان در بسته به.

خاقانی.  
در هوس این دو سه ویرانه ده  
کار فلک بود گره در گره. نظامی.

مرا چون مخزن الاسرار گنجی  
چه باید در هوس پیمود رنجی. نظامی.

معنی قرآن ز قرآن پرس و بس  
وز کسی کآتش زده‌ست اندر هوس.

مولوی.  
پیر مردی زن جوان می‌خواست  
گفتمش ترک این هوس خوشتر. ابن‌میر

|| شهوت. (ناظم الاطباء). خواهش نفسانی  
مقابل ارادهٔ عقلانی؛  
جست از جایگه آنگاه چو خناسی  
هوس اندر سر و اندر دل وسواسی.

منوچهری.  
یاد بتان تا کی کنم فرش هوس را طی کنم  
این اسب چوبین بی‌کنم چون مرد میدان نیستم.

خاقانی.  
گر تو به هوس جمال او خواهی  
او در طلب و هوس نمی‌آید. عطار.

عنفوان شبام غالب و هوی و هوس طالب  
(گلستان).

ترک دنیا ز شهوت است و هوس



پارسیایی نه ترک جامه و بس. **سعدی**  
 غزل از روی هوس بود و مدایح ز طمع  
 نه طمع ماند کنون در دل تنگم نه هوس.  
 ابن یمن.  
 || عشق: ||  
 هست بر عاشق پوشیده چنانک  
 کس خمار هوشش نشانسد.  
 خاقانی.  
 تا به امروز مرا در سخن این شور نبود  
 که گرفتار نبودم به کمند هوسی. **سعدی**  
 به هرچه در نگریم پیش روی، او بینم  
 که دید در همه عالم بدین صفت هوسی.  
**سعدی**  
 گفتم که مگر تخم هوس کاشتنی است  
 معلوم شد که جمله بگذاشتنی است.  
 اوحدی.  
 گفتم مگر ز لعل من بوسه نداری آرزو  
 مزدم از این هوس ولی قدرت و اختیار کو.  
 حافظ.  
 || اشتیاق و شوق چیزی. (ناظم الاطباء)؛ امیر  
 مرد فرستاد که ختلان بدو دهند و آن هوس در  
 دل وی مانده است. (تاریخ بیهقی). تا هوس  
 سجاده بر آب افکندن پیش خاطر آورم.  
 (کليلة و دمنه).  
 خاک درت راه نفس بر آب حیوان دسترس  
 خصم تو در خاک هوس تخم تمنا ریخته.  
 خاقانی.  
 من قرین گنج و اینان خاک بیزان هوس  
 من چراغ عقل و آنان روزگوران هوا.  
 خاقانی.  
 مرا ذخیره همین یک رشید بود از عمر  
 نتیجه شب و روزی که در هوس بگذشت.  
 خاقانی.  
 || دیوانه شدن. عشق مفراط داشتن.  
 - به هوس آمدن؛ هوس کردن و خواستن  
 چیزی از روی تمایل نفسانی. خواستن چیزی  
 را که ضرورت ندارد.  
 - به هوس آوردن؛ هوس و میل چیزی را در  
 دیگری پدیدار کردن. به هوس انداختن.  
 - به هوس افتادن؛ هوس کردن.  
 - به هوس انداختن؛ به هوس آوردن.  
 - صاحب هوس؛ کسی که هوسی دارد و  
 خواهش نفسانی در او بیدار شده است؛  
 اینجا شکر می هست که چندین مگس مانند  
 یا بوالعجبی کاین همه صاحب هوسانند.  
**سعدی**  
 - هوس آمدن کسی را؛ به هوس افتادن.  
 هوس کردن:  
 مرا چو آرزوی روی آن نگار آید  
 چو بلبلم هوس ناله های زار آید. **سعدی**  
 ترکیب ها:  
 - هوس آباد. هوس آمدن. هوسانه.  
 هوس انگیز. هوس باختن. هوس باز.

هوس بازی. هوس بردن. هوس پختن.  
 هوس پیرای. هوس پیشه. هوس جفت.  
 هوس خانه. هوس داشتن. هوس ران.  
 هوس رانی. هوس رسیده. هوس کاری. هوس  
 کردن. هوس گویی. هوسناک. هوسناکی.  
 هوسنامه. رجوع به هریک از این مدخل ها  
 شود.  
**هوس**. (ا) هوا و هوس باشد. (برهان):  
 در قدح کن ز حلق بط خونی  
 همچو روی تذرو و چشم خروس  
 رزم بر بزم اختیار مکن  
 هست ما را به خود هزاران هوس.  
 ابن یمن.  
**هوس**. (ع) مص) نوعی از رفتار که بر  
 زمین تکیه کنان روند. (منتهی الارب). || نرم  
 راندن. (تاج المصا در). || کوفتن. (منتهی  
 الارب) (دهار) (از اقرب الموارد). || شکستن.  
 (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || به شب  
 گشتن. (منتهی الارب). به شب گردیدن. (تاج  
 المصا در بیهقی). || نیک خوردن. (تاج  
 المصا در) (از اقرب الموارد). || سخت  
 خوردن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
 || تباهی کردن گرگ در گله. (از اقرب  
 الموارد). || اگر گردیدن. (منتهی الارب). دز  
 گرد چیزی گردیدن. (از اقرب الموارد).  
 || رفتن بر زمین به اعتمادی سخت. (از اقرب  
 الموارد).  
**هوس**. (ه و) (ع ص) گشن تیزشهو ت.  
 (منتهی الارب).  
**هوس**. (لخ) <sup>۱</sup> ژان. از روحانیان چک، متولد  
 ۱۳۶۸ و محروق در ۱۴۱۵ م. رجوع به ژان  
 هوس شود.  
**هوس**. (ه و) (لخ) دهی است از بخش  
 فریمان شهرستان مشهد. دارای ۳۹۰ تن  
 سکنه. آب آن از قنات و محصول عمده اش  
 غله، میوه و چغندر است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۹).  
**هوسانه**. (ه و ن / ن) (ا) مرکب آنچه پزند  
 زن آبیستن را به خواهش او. طعام که کسان  
 برای زن آبیستن یا نا قهی فرستند مربوط به  
 هوس. آنچه از خوردنی یا میوه که برای بیمار  
 شفایافته یا زن باردار به گاه و بیار او برایش  
 بفرستند. و یارانه. (از یادداشتهای مؤلف).  
 وحام. وحم.  
**هوس انگیز**. (ه و ا) (ن) مرکب آنچه یا  
 آنکه در آدمی هوسی پدید آرد. موجب  
 هوس. مشهی.  
**هوس انگیزی**. (ه و ا) (حامص مرکب)  
 حالت و عمل هوس انگیز.  
**هوس باختن**. (ه و ت) (مص مرکب)  
 هوس بازی کردن. در پی هوس رفتن:  
 هیچکس عیب هوس باختن ما نکند.

مگر آن کس که به دام هوسی افتاده است.  
**سعدی**  
 نشاید هوس باختن با گلی  
 که هر بامدادش بود بلبلی. **سعدی**  
**هوس بازی**. [ه و] (ن) (ف مرکب) آنکه در پی  
 هوس رود. هواپرست. (آندراج). که هوس  
 باختن خواهدد؛ هرزه گردی بی نماز،  
 هواپرست هوس باز. (گلستان). ضغرس؛ مرد  
 آزمند هوس باز. (منتهی الارب).  
**هوس بازی**. [ه و] (حامص مرکب) در پی  
 هوس رفتن. هوس باختن:  
 بیاید هوس کردن از سر به در  
 که دور هوس بازی آمد به سر. **سعدی**  
**هوس بردن**. [ه و ب] (ا) (مص مرکب)  
 هوس داشتن. خواستن:  
 هوس تو هیچ طبعی نبرد که سر نبازد  
 ز بی تو هیچ مرغی نبرد که پر نریزد.  
**سعدی**  
**هوس پختن**. [ه و پ ت] (مص مرکب)  
 به فکر هوس رانی بودن. هوس کردن؛ هر دم  
 هوسی پزد و هر لحظه را بی زند. (گلستان).  
 وان دگر بخت همچنان هوسی  
 این عمارت به سر نبرد کسی. **سعدی**  
 هوس پختن از کودک ناتمام  
 چنان زشت نبود که از پیر خام. **سعدی**  
 - هوس خام پختن؛ آرزوی چیزی بر نیامدنی  
 داشتن.  
**هوس جفت**. [ه و ج] (ص مرکب) آنکه  
 با هوس جفت و همراه باشد. هوسناک.  
 پر هوس:  
 پرستار تو شیرین هوس جفت  
 به لفظ من شهنشه را چنین گفت. نظامی.  
**هوس داشتن**. [ه و ت] (مص مرکب)  
 هوس پختن. هوس کردن:  
 تا تو باز آمدی ای مونس جان از در غیب  
 هر که در سر هوسی داشت از آن باز آمد.  
**سعدی**  
**هوس ران**. [ه و] (ن) (ف مرکب) آنکه در پی  
 هوس باشد و بدنبال هوس برود.  
**هوس راندن**. [ه و د] (مص مرکب)  
 هوس باختن. شهوت راندن:  
 مگر روزگاری هوس راندمی  
 ز خود گرد محنت بیفشاندمی. **سعدی**  
**هوس رانی**. [ه و] (حامص مرکب) دنبال  
 هوس رفتن. کار هوس ران.  
**هوس رب**. [ز] (ا) به لغت زند و سار  
 به معنی نیک نامی و نام نیک باشد. (ب) خبر  
 قرائتی است از کلمه پهلوی هوسر، هوسر  
 نیک شهرت. (از حاشیه برهان چ معنی  
 نیک شهرت).  
**هوس رسیده**. [ه و ر] (مص مرکب) رسیده  
 به هوس رسیده.

مرکب) آنکه در هوس باشد آنکه هوس او برانگیخته شده باشد:

هر جا که هوس رسیده‌ای بود تا دیده بر او نزد، نیاسود. نظامی.

**هوس شدن.** [هَوَسٌ ذَا] (مص مرکب) به هوس آمدن. آرزو و خواهانی یافتن:

طبع تو را تا هوس نحو شد صورت علم از دل ما محو شد. سعدی.

**هوسک.** [هَوَسٌ] (مصفر) رجاء. رجسی. میل کاذب. (یادداشت مؤلف).

**هوس کاری.** [هَوَسٌ] (حامص مرکب) در پی هوس بودن:

هوس کاری آن فرهاد مسکین نشان جوی شیر و قصر شیرین. نظامی.

**هوس کردن.** [هَوَسٌ] (مص مرکب) هوس داشتن. در هوس افتادن. خواستن. خواهانی و آرزو کردن:

چنان به پای تو در مردن آرزومندم که زندگانی خویشم چنان هوس نکند. سعدی.

هوس کرده بودم که کرمان خورم به آخر بخوردند کرمان سرم. سعدی.

**هوس کیش.** [هَوَسٌ] (ص مرکب) که تبعیت از خواست دل و خواهانی گذرا دارد.

**هوس گوی.** [هَوَسٌ] (نصف مرکب) سوسفطایی. اهل سفسطه. (یادداشت مؤلف):

شراب حکمت شرعی خورید اندر حریم دین که محرومند از این عبرت هوس‌گویان یونانی. سنائی.

**هوس گویی.** [هَوَسٌ] (حامص مرکب) سفسطه.

**هوسم.** [هَسٌ] (ایح) ناحیتی است خرد به دیلمان از دیلم خاصه. (حدود العالم). از نواحی بلاد جبل در پشت طبرستان و دیلم. (معجم البلدان). نام ولایتی است از مازندران مشهور به رودسر. (انجمن آرا).

**هوسمند.** [هَوَسٌ] (ص مرکب) صاحب هوس.

**هوسمندی.** [هَوَسٌ] (حامص مرکب) هوساکی. هوس‌داری.

**هوسناک.** [هَوَسٌ] (ص مرکب) بوالهوس. باهوس. هوسمند. خواهشمند و آرزومند. (آندراج). آرزومند و طالب و دارای هوی و هوس. (ناظم الاطباء):

گفتم آه آتشین بس کن، نه من خاک توام؟ نه مسلسل همچو آبم تا هوسناک توام؟

خاقانی.

به نادیده دیدن هوسناک بود به هر جا که شد چست و چالاک بود.

نظامی.

در عالم عشق گشته چالاک خواندن شعرها هوسناک.

نظامی.

نظامی.

نظامی.

شنیدم کز پی یاری هوسناک به ماتم نوبتی زد بر سر خاک. نظامی.

چون ز پی دانه هوسناک شد مقطع این مزرعه خاک شد. نظامی.

عجب از طبع هوسناک منت می‌آید من خود از مردم بی طبع عجب می‌مانم. سعدی.

**هوش.** (ا) زیرکی و آگاهی و شعور و عقل و فهم و فراست را گویند. (برهان). و خودداری و احساس و تمیز:

برفتش دک و هوش وز پشت زین فکند از برش خویشتن بر زمین. دقیقی.

بشد هوش از آن چار خورشیدچهر خروشان شدند از غم و درد مهر. فردوسی.

بر آورد بانگ غریو و خروش زمان تا زمان زو همی رفت هوش. فردوسی.

شب و روز روشن روانش تویی دل و جان و هوش و توانش تویی. فردوسی.

در دل بجای عقلی در تن بجای جانی در سر بجای هوشی در چشم روشنائی. فرخی.

بردند به خرگاه و بخوابانیدند و هوش از وی بشد. (تاریخ بیهقی).

این یکی دیو است بی تمیز و هوش خیرکی بیند ز بی هوش هوشمند؟ ناصر خسرو.

در حال به گوش هوش من گفت وصف تو که با ضمیر شد ضم. خاقانی.

به گوش هوش من آید ندای اهل بهشت نصیب نفس من آید نوید ملک بقا. خاقانی.

پنبه در آگنده چو گل گوش تو ترگس چشم آبله هوش تو. نظامی.

دوش مرغی به صبح می‌نالید عقل و صبرم ببرد و طاق و هوش. سعدی.

هر چه رسد پر خردان را به گوش زود گمارند بر او چشم هوش. امیر خسرو.

— آشفته هوش؛ آنکه عقل و ذهن و فهم او پریشان باشد. پریشان خاطر:

بدو گفتم ای یار آشفته هوش شگفت آمد این داستانم به گوش. سعدی.

— از هوش بردن؛ بیهود کردن. بیهوش کردن. (یادداشت مؤلف):

گراز این دست زند مطرب مجلس ره عشق شعر حافظ ببرد وقت سماع از هوشم. حافظ.

— از هوش بشدن؛ غشی کردن. (یادداشت مؤلف). از حال رفتن؛ بگریست، گریستنی سخت چنان که از هوش بشد و ما پنداشتیم که بمرد. (تاریخ بیهقی).

— از هوش رفتن؛ از هوش بشدن. از حال رفتن:

شبانروز مادر زمی خفته بود زمی خفته و دل ز هوش رفته بود. فردوسی.

زان رفتن و آمدن چه گویم می‌آیی و می‌روم من از هوش. سعدی.

— با فر و هوش؛ باهوش. هوشمند: منادی‌گری برکشیدی خروش کدای نامداران با فر و هوش. فردوسی.

— باهوش؛ آنکه هوش و خرد و شعور دارد: نمیدانم آن شب که چون روز شد کسی باز داند که باهوش بد. سعدی.

— با هوش آمدن؛ به هوش آمدن. حال از دست رفته را باز یافتن: نشانی زان پری تا در خیال است نیاید هرگز این دیوانه با هوش. سعدی.

— بهوش؛ باهوش. هوشمند: گویند مرا صواب رایان بهوش چون دست نمیرسد به خرسندی کوش. سعدی.

— به هوش آمدن؛ با هوش آمدن. هوشیار شدن: بخت و تا دیگر روز به هوش نیامد، چون به هوش آمد پیش ملک آوردندش. (نوروزنامه).

ش از مستی غفلت آمد به هوش به گوشش فروگرفت فرخ سروش. سعدی.

— به هوش باز آمدن؛ به هوش آمدن: مطرب اگر پرده از این ره زند باز نیایند حریران به هوش. سعدی.

— بیدار هوش؛ آنکه هوش و خرد او کامل باشد و خوب کار کند: جهان دیده پیران بیدار هوش. نظامی.

— بیهوش؛ از هوش رفته. بی حال: تا بود بار غمت بر دل بیهوش مرا سوز عشقت نشانند جگر از جوش مرا. سعدی.

— بیهوشی؛ از هوش رفتگی. حالتی که در آن عقل و شعور و اراده کار نکند: کسی را در این بزم ساغر دهند که داروی بیهوشی‌اش در دهند. سعدی.

— || دارویی که سبب حالت بیهوشی شود: جرعه‌ای خوردیم و کار از دست رفت تا چه بیهوشی که در می کرده‌اند؟ سعدی.

— پراگنده هوش؛ آنکه هوش و عقل او پراگنده باشد. آشفته هوش:

پریشیده عقل و پراگنده هوش ز قول نصیحت‌گر آگنده گوش. سعدی.

— تیز هوش؛ بیدار هوش. که عقل و هوش او خوب و سریع کار کند: همه ساله شهزاده تیز هوش بجز علم را ره ندادی به گوش. نظامی.

از آن روشنی مردم تیز هوش پیر از لعل و پیروزه کردند گوش. نظامی.

چو دانست استاد کآن تیز هوش  
 به شهوت پرستی بر آورد جوش.  
 چنین گفت بینده تیز هوش  
 چو فریاد و زاری رسیدش به گوش. سعدی.  
 — جمشید هوش؛ آنکه هوش او چون جمشید  
 و دیگر بزرگان باشد؛  
 که چون کرد سالار جمشید هوش  
 می چند بر یاد نوشابه نوش.  
 — مرد هوش؛ هوشیار. هوشمند.  
 ز گفتار او تیز شد مرد هوش  
 بجست و گرفتش یکایک دو گوش.  
 فردوسی.

ترکیب‌ها:

— هوش آباد. هوش بر. هوش بند. هوش دادن.  
 هوش داشتن. هوش ربا. هوش زدا. هوشمند.  
 هوشوار. هوشیار. رجوع به هریک از این  
 مدخل‌ها شود.  
 || رُوح و جان و دل. (برهان):  
 هوش من آن بسان نوش تو بود  
 تا شدی دور من شدم مدهوش. ابوالمثل.  
 کشنده بدو گفت ما هوش خویش  
 نهادیم ناچار بر دوش خویش. فردوسی.  
 به دست بزرگی برآیدش هوش  
 وگر خفته آید به پیشش سروش. فردوسی.  
 نخواهد می اگرچه نوش باشد  
 کجا در نوش وی را هوش باشد.  
 فخرالدین اسعد.  
 تا ز دل نعره زد سیاست تو  
 فتنه را هیچ هوش در تن نیست.  
 مسعود سعد.

دل از راه گوش بیرون شد  
 بیم آن بر که هوش می‌بشود.  
 || مرگ و هلاکت. (برهان). منیه و مرگ.  
 هلاکت  
 بگویند هوش فرا آمده‌ست  
 به خون و به خاک نیاز آمده‌ست. دقیقی.  
 کجا هوش ضحاک بر دست توست  
 گشاده جهان از کمر بست توست. فردوسی.  
 گر آید مرا هوش بر دست اوست  
 نه دشمن ز من باز دارد نه دوست. فردوسی.  
 ورا هوش در زابلستان بود  
 به دست تهم پور دستان بود. فردوسی.  
 به جان من که گر آید مرا هوش  
 بود چون زندگانی بر دلم نوش.  
 فخرالدین اسعد.

|| زهر قاتل را نیز گویند. (برهان):  
 گراز دست تو جام هوش گیرم  
 چنان دانم که جام نوش گیرم.  
 فخرالدین اسعد.  
 چرا با من به تلخی همچو هوشی  
 جو نوشی.  
 فخرالدین اسعد.

**هوش.** [هَوْ / هُوَ] (ا) کر و فر و خودنمایی.  
 (برهان). جهانگیری و رشیدی به این معنی  
 آورده‌اند و ظاهراً مصحف بوش است. (از  
 حاشیه برهان چ معین).

**هوش.** [هَوْ] (ع مص) مضطرب گردیدن.  
 || خردشکم گشتن از لاغری. (منتهی الارب)  
 (از اقرب الموارد).

**هوش.** [هَوْ] (ع مص) آمیختن و پریشان  
 شدن قوم و فتنه افتادن میان ایشان. (اقرب  
 الموارد). در آمیخته شدن. (منتهی الارب).  
 || از حرام جمع کردن مال. || سبک شدن و  
 برخاستن اهل حرب یکی بر دیگری. (اقرب  
 الموارد). || (ا) عدد بسیار.

— هوش هانش؛ مبالغه است. (منتهی الارب).  
**هوش.** (اخ) دهی است از بخش الیگودرز  
 شهرستان بروجرد. دارای ۱۰۰ تن سکنه، آب  
 آن از چشمه و قنات و محصول عمده‌اش غله،  
 لبنیات و کار دستی مردم آنجا جاجیم‌بافی  
 است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هوش.** (اخ) دهی است از دهستان خرم‌رود  
 شهرستان تویسرکان. دارای ۳۵۹ تن سکنه،  
 آب آن از قنات و خرم‌رود و محصول  
 عمده‌اش غله، توتون، لبنیات و چوب  
 قلمستان است. کار دستی زنان آنجا قالی‌بافی  
 است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هوش آباد.** (ا) مرکب) به معنی آسمان است  
 که محل عقل و روح باشد. (انجمن آرا).

**هوشا.** (ا) هوشاز. تشنگی سخت بهایم را  
 گویند. (یادداشت مؤلف). رجوع به هوشاز  
 شود.

**هوشات.** [هَوْ] (ع ا) ج هوشه. (اقرب  
 الموارد). رجوع به هوشه شود.

**هوشاز.** (ا) تشنگی بهایم که به غایت رسیده  
 باشد. (انجمن آرا) (برهان). جهانگیری به این  
 معنی آورده و رشیدی علاوه بر آن مصدر  
 هوشازیدن و نعت هوشازده را هم آورده  
 است. (از حاشیه برهان چ معین). و در  
 سروری به نقل از مؤیدالفضلا هوشازیدن  
 به معنی تشنه شدن دواب باشد و ذیل هوشاز  
 نویسند: به معنی تشنگی بهائم باشد که به غایت  
 رسیده باشد و در مؤیدالفضلاء هم کلمه  
 هوشازیدن و هم هوشازده آمده است.

**هوشازده.** [زَ د / دِ] (ن مف مرکب) بسیار  
 تشنه. عطشان. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
 هوشاز شود.

**هوشازه.** [زَ / زِ] (ا) به معنی هوشاز است که  
 تشنگی اسبان و شتران باشد. (برهان).

**هوشازیدن.** [د] (مص) به غایت تشنه  
 شدن اسب و شتر و سایر حیوانات باشد.  
 (برهان). رجوع به هوشاز شود.

**هوش بو.** [ب] (ن مف مرکب) برنده هوش.  
 (لغات شاهنامه):

بفرمود تا داروی هوش بر  
 پرستنده آمیخت بانوش بر. فردوسی.  
**هوش بردن.** [بُ د] (مص مرکب) کسی  
 را بیهوش کردن:

ساقیان لایالی در طواف  
 هوش میخواران مجلس برده‌اند. سعدی.

من نه آن صورت پرستم کز تمنای تو مستم  
 هوش من دانی که برده‌ست آنکه صورت می‌نگارد.  
 سعدی.

**هوش بند.** [ب] (ن مف مرکب) آنچه مانع به  
 کار افتادن هوش و خرد باشد:

چشم‌بند است ای عجب یا هوش‌بند  
 چون نسوزاند چنین شعله‌ی بلند. مولوی.

**هوش دادن.** [د] (مص مرکب) هوش و  
 خرد خود را متوجه چیزی کردن:

سخن می‌گفت و شیرین هوش داده  
 بدان گفتار شیرین گوش داده. نظامی.

**هوش داشتن.** [ت] (مص مرکب)  
 باهوش بودن. هشیار بودن:

نه مطرب که آواز پای ستور  
 سماع است اگر ذوق داری و هوش. سعدی.

یکی گفت: هیچ این پسر عقل و هوش  
 ندارد بمالش به تعلیم گوش. سعدی.

|| هوش خود را متوجه چیزی کردن:

گفتگوی ظاهر آمد چون غبار  
 مدتی خاموش کن، هین هوش دار. مولوی.

سوی قصه گفتنش می‌داد گوش  
 سوی نبض و جستش می‌داشت هوش.  
 سعدی.

**هوشد یو.** [ؤ] (اخ) از پهلوانان ارجاسپ  
 تورانی است که در جنگ با گشتاسپ‌شاه  
 ساقه‌دار سپاه بوده است. (یادداشت مؤلف).  
 نام ترکی بوده است. (لغات شاهنامه):

یکی ترک بد نام او هوشدیو  
 به ساقه فرستاده ترکان خدیو. فردوسی.

**هوش ربا.** [رُ] (ن مف مرکب) ربایند هوش.  
 رجوع به هوش ربای شود.

**هوش ربای.** [رُ] (ن مف مرکب) آن که هوش  
 از سر ببرد. بیهوش‌کننده:

گشته صریر کلک تو فتنه‌نشان مملکت  
 بوده خروش کوس تو هوش‌ربای معرکه.  
 سلمان ساوجی.

**هوش ربایی.** [رُ] (حامص مرکب) عمل  
 هوش ربا.

**هوش رفته.** [رَ ت / ت] (ن مف مرکب)  
 بیهوش. از هوش شده. مقابل بیهوش:

هوش رفته چو هوش یافته شد  
 سرش از تاب شرم تافته شد. نظامی.

چون ز گرمی گرفت مغزش جوش  
 در تن هوش رفته آمد هوش. نظامی.

**هوش زدا.** [زَ / زِ] (ن مف مرکب) زداینده  
 هوش. رجوع به هوش زدای شود.

**هوش زدای.** [ز / ز / ز] (نصف مرکب) محوکننده و از میان برنده هوش. برنده هوش. || شراب است که زداينده هوش است. (از انجمن آرا) (از آندراج).

**هوشع.** [ش] [اخ] لغتاً به معنی خداوند کمک کننده است. (از قاموس کتاب مقدس). ابن الندیم نام او را مبدل «هویع بن بئری» یا «بئیری» ضبط کرده است. (یادداشت مؤلف). لفظ هوشع به معنی نجات یا خلاصی به کار رفته و نام چهارمین پیامبر بنی اسرائیل است که ۶۰ سال نبوت داشته است. (از قاموس کتاب مقدس). یکی از کتابهای عهد عتیق (تورات) به نام او و از اوست. (یادداشت مؤلف).

**هوشع.** [ش] [اخ] اسم اصلی یوشع بن نون است. (قاموس کتاب مقدس).

**هوشع.** [ش] [اخ] پسر ایلیه و آخر ملوک اسرائیل است که نسبت به سایرین شرارتش کمتر بود. (قاموس کتاب مقدس).

**هوشک.** [ش] [اخ] از قرای ناحیه سراوان بلوچستان. (جغرافیای سیاسی کیهان). نام محلی کنار راه خواش و داورپناه میان کهن داود و بخشان. (یادداشت مؤلف).

**هوشگان.** [اخ] کوهی است در مغرب چهارمحال بختیاری. (یادداشت مؤلف).

**هوشگون.** [ه ش] [اخ] هوشه جان. (یادداشت مؤلف).

**هوشمنده.** [م] [ص مرکب] باهوش. خداوند هوش. هوشیار. صاحب هوش. (برهان) (انجمن آرا):

حکیمان داننده و هوشمند رسیدند نزدیک تخت بلند. فردوسی.  
به دل گفت کاین کودک هوشمند به جایی رسد در بزرگی بلند. فردوسی.  
بدین دانش و این دل هوشمند بدین برز و بالا و رای بلند. فردوسی.  
نگر تا خویشش را چه پسندی به هر کس آن پسندار هوشمندی.

(ویس و رامین).

هوشمندان به باغ دین اندر ای برادر گزیده اشجارند. ناصر خسرو.  
شاد کی باشد در این زندان تاری هوشمند؟ یاد چون آید سرود آن را که تن داردش تب. ناصر خسرو.

این یکی دیو است بی تمیز و هوش خیرگی بیند ز بی هوش هوشمند. ناصر خسرو.

این نیست نشان هوشمندان او خواه به گریه خواه خندان. نظامی.  
سخن گان از دماغ هوشمند است گراز تحت اثری آید بلند است. نظامی.  
که من در دل آن دارم ای هوشمند

که آن اژدها را رسانم گزند. نظامی.  
چنین گفت فرزانه هوشمند که دانا نگوید سخن ناپسند. سعدی.  
صد انداختی تیر و هر صد خطاست اگر هوشمندی یک انداز و راست. سعدی.  
ندهد مرد هوشمند جواب مگر آن که کز او سؤال کنند. سعدی.  
رجوع به هوش شود.

**هوشمندی.** [م] (حامص مرکب) حالت و چگونگی هوشمند. ذکاء. ذکاوت. فطانت:

جوانان ورا پاسخ آراستند دل هوشمندی بیباستند. فردوسی.  
بالای سرش ز هوشمندی میتافت ستاره بلندی. سعدی.

**هوشنگ.** [ش] [ا] به معنی امر اول باشد و هوش و آگاهی و عقل و خرد را نیز گویند. (برهان).

**هوشنگ.** [ش] [اخ] پسر سیامک. نام فرزند چهارم آدم علیه السلام است که یکی از سلاطین پیشدادی بود. گویند آتش و آهن در زمان او به هم رسید و آلات زراعت کردن ساخت و جوینها روان کرد و شهر و عمارت بنا نهاد و شیاطین را از مخالفت آدمیان دور گردانید. و بعضی گویند آفرینشده سام اوست و پیغمبر است و کتاب جاویدان خرد که به جاوید نام اشتهار دارد از او یادگار مانده است. (برهان). قسمتی از گفته صاحب برهان بر اساسی نیست. رجوع به هوشنگ فرزند سیامک شود.

**هوشنگ.** [ش] [اخ] دومین پادشاه پیشدادی پسر سیامک بن کیومرث بوده و بعضی نسبت او را چنین تحقیق کرده اند: هوشنگ بن فرداد بن سیامک بن میثی بن کیومرث. وی بعد از کیومرث پادشاه شد و از دیماوند که مکان کیومرث بود به پارس رفته در استخر آرامگاه گزید. بنابراین آن زمین را بوم شاه نام نهادند. او پادشاهی دانا و بیبا و یزدان ستای و عادل بوده و او را پارسیان پیغمبر بزرگ شمارند و گویند بر وی کتاب آسمانی نازل شده و آن مشتمل بر سی و هشت آیه بوده و اساس پنجم بعد از او آن را ترجمه کرده و داخل کتب پیغمبران بعد از مه آباد و دساتیر اینک حاضر است و مجمع آن نامها است. و گویند فارس نام پسری داشته که زبان فارسی ملک فارس منسوب بدو است. تصرفات و اختراعات بسیار از او نوشته اند و کلمات حکمت از او نقل کرده اند و شهر سوس و کوفه را از بناهای او دانسته اند. از هنگام وفات کیومرث تا هوشنگ دو بیست و بیست و سه سال فاصله بوده و پانصد سال او عمر نموده و کتاب جاویدان خرد از تألیفات او است که در حکمت عملی نگاشته.

گنجور بن اسفندیار که از سلاطین عجم است آن را از فارسی قدیم به زبان متداول ترجمه نموده. حسن بن سهل برادر فضل ذوالریاستین وزیر مأمون عباسی آن را به زبان عرب نقل نموده و استاد ابوعلی مسکویه به الحاق حکمت های فرس و هند و روم و عرب آن را انجام داد. و آن کتاب را هوشنگ شاه برای پند و اندرز پسر خود و ملوک آینده مرقوم نموده بود و در بعضی تواریخ برخی از آن ثبت است. کتب هوشنگ متعدد بوده است. در زمان خلافت عمر بن خطاب به حکم او کتب ایران همه سوختند و از کتاب وی چند ورق به دست شهاب الدین مقتول افتاده بود و بدان عمل مینمود. چون بر انوشیروان عادل معلوم شد که عرب بر عجم غلبه خواهند جست، جاویدان خرد را در جوف شکم آهویی زرین نهاده در ایوان خود مدفون نموده بود و در زمان مأمون ذوبان نام هندی آن را برآورده نزد مأمون برده بعضی را به عربی ترجمه کردند و تتمه را که چهارصد ورق بود به هند برده قدر دانان ضبط و ترجمه کردند و به دیگران نشر نمودند. مدت پادشاهی او را چهل سال گفته اند. (انجمن آرا). در داستان ملی ما هوشنگ دومین پادشاه ایران است که پس از کیومرث به پادشاهی هفت کشور نشست. پدرش سیامک در جنگ با دیوان کشته شد و هوشنگ انتقام پدر را از دیوان گرفت و آنگاه که کیومرث رخت از جهان بریست او بجای نیا به فرمانروایی نشست و چهل سال سلطنت راند و آهن و آتش را کشف کرد و جشن سده را آئین نهاد و آب از دریاها برآورد و در جوینها روان ساخت و کشاورزی و به دست آوردن پوشیدنیها را از پوست حیوانات به مردم آموخت. اما در اوستا هوشنگ پهلوان بزرگ و مرد پارسای مقدسی است که نامش هوشینگه و نزدیک به تمام موارد ملقب به پَرذات است. این کلمه ممکن است به نخستین قانون گزار یا نخستین مخلوق تعبیر شود و همین لفظ است که در پهلوی به پشدات و در زبان دری به پیشداد مبدل شد. عنوان پیشداد در اوستا تنها خاص هوشنگ است، ولی در مآخذ پهلوی و اسلامی در دستهای از شاهان [از هوشنگ تا کیکاواد] اطلاق میشود و یقیناً این نام را از همین لقب هوشنگ که مؤسس سلسله پیشدادی تصور میشد گرفته اند. در اوستا نام هوشنگ چندین بار آمده است و در همه آنها نام هوشنگ در مقدمه نام شاهان و پهلوانان ذکر شده مگر در فروردین یشت [یشت ۱۳] که در مقدمه نام پهلوانان و شاهان نام ییمه آمده و پس از آنکه از آخرین شاه یعنی کوی هوسروه (کیخسرو) یاد شد نام عده ای:

پهلوانان آمده است که هوشنگ هم جزو آنان است و از این طریق باید گفت فروردین یشت وقتی نگاشته شده که هنوز نام پهلوانان و شاهان قدیم در موارد معین ثبت نشده و سلسله شاهان و پهلوانان کاملاً مرتب نگردیده بود و از این روی سلسله شاهان فروردین یشت اصل تر و قدیم تر از یشت های دیگر است، یعنی این یشت خاصه قسمتهای مربوط به شاهان و پهلوانان متعلق به ازمنه بسیار قدیم و دوره نزدیک به تدوین گاتاها است. در جزو نسکهای اوستای عهد ساسانی نسکی به نام چهاراد بود که حکم تاریخ داستانی ایران قدیم را داشت و خلاصه آن در دینکرد [کتاب ۸ فصل ۱۱۳] نقل شد. در چهاراد نسک نسب نامه هوشنگ فرقی با بندهشن داشت، چه بنابر آنچه در چهاراد نسک آمده بود هوشنگ نواده گیومرد و از فرزندان سه گانه مشیگ بود و از دو فرزند دیگر یکی ویگرد و دیگری تاز نام داشت، اما در بندهشن میان هوشنگ و گیومرد سه نسل فاصله است و بهر حال در کتاب هشتم دینکرد چنین آمده است که رسم زراعت و دهانکانه [یا دهکانه = دهقانی = اصل مالکیت] را ویگرد پیشداد پدید آورد و دهیوپتیه (دهوفتیه) یعنی اصل حکومت و سلطنت را که مراد از آن حمایت و هدایت و نگاهبانی خلق است، هوشنگ پیشداد ایجاد کرد. آنچه از اوستا راجع به هوشنگ نقل شد قدیمترین احادیثی است که در این باب میان قوم ایرانی وجود داشته و تا این روزگار برجای مانده است. بر روی هم و تا آنجا که از این روایات مستفاد میشود هوشنگ پیشداد را باید چنین تعریف کرد: هوشنگه پسر ذات نخستین کسی است که به خواست اهورمزدا و امشاسپندان ویزتان بر پهنای هفت کشور سلطنت یافت و نه تنها فرمانروای آدمیان بود بلکه بر دیوان و جادوان و بدکیشان و کاوایان و کریانان هم فرمانروایی مینمود. دیوان را منکوب و مقهور کرد و کارشان را به جایی رسانید که از ترس او به تاریکیها پناه بردند. این پادشاه دو بهره از دیوان مازندرانی و بدکیشان ورن را بکشت و برای خداوند فرشتگان بر قلعه کوه مقدس هرا قربانها کرد. هوشنگ تقریباً در همه داستانهای قدیم ایرانی جز بعض معدود نخستین شاه هفت کشور شمرده شده است، ولی بنابر بعض مآخذ اسلامی در ایران قدیم برخی چنین می پنداشتند که تخم آروپ (تهمورث) نخستین شاه جهان و پدیدآورنده شاهی بود و باید گفت که این سخنان و روایات لاشک اصلی قدیمتر داشته و از منابعی کهن در این باره راه جسته بود. ریشه اوستائی نام

هوشنگ [هوشینگه] کاملاً روشن نیست: چهل سال با شادی و کام ساز به داد و دهش بود آن سرفراز زمانه ندادش هم آخر درنگ شده شاه هوشنگ با هوش و هنگ. فردوسی.

گرانمایه را نام هوشنگ بود تو گفتی همه هوش و فرهنگ بود. فردوسی.

برای تفصیل مطلب رجوع به حماسه سرایی در ایران تألیف ذبیح الله صفا ص ۳۸۴ به پید شود.

**هوشنگ**. [ش] [اخ] آلب خان بن دلاور، دومین از غوریان مالوه هند از ۸۰۸ تا ۸۲۸ ه. ق. (ترجمه طبقات سلاطین اسلام).

**هوشنگ دژ سلطان آباد**. [ش] [د] [ش] [اخ] دهی است از دهستان پایین خواف بخش خواف شهرستان تربت حیدریه. دارای ۱۱۹ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هوش وار**. (ص مرکب) همانند هوش. چون هوش.

**هوش واژن**. [ژ] [لا مرکب] به معنی صحو است که هشیار شدن باشد و به اصطلاح صوفیه صحو حالتی است میان خواب و بیداری که سالک را در آن فیزی از عوالم فانی شده و به عالم معنی وصول یابد و بعضی از مغیبات مشاهده کند و این معنی به اختیار او نیست و موقوف است به فرود آمدن فیض و این را کشف و مشاهده گویند. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج).

**هوش و بوش**. [ه] [هوش] [ب] [بو] [لا مرکب]، از اتباع) در تداول، هیا هو. اشلتم. (یادداشت مؤلف). سعی و کوشش.

— امثال: با اینهمه هوش و بوش پاشنه نداره کوش [کفشت].

**هوشور**. [هوش] [وا] (ص مرکب) صاحب هوش. هوشمند: دو بر پایه بیداردل پهلوان یکی هوشور پیر و دیگر جوان. فردوسی.

**هوش و گوش**. [ش] [ترکیب عطفی]، [لا مرکب] هوش و حواس.

— هوش و گوش کسی باز بودن؛ خوب توجه داشتن. نیک متوجه بودن.

**هوش و هنگ**. [ش] [ه] [ترکیب عطفی]، [لا مرکب] زیرکی و آگاهی و فراست و دانایی و هشیاری:

ما را به هوش و هنگ ز دوزخ نجات نیست وز بیم آن نهنگ نه هوشستمان نه هنگ. سوزنی.

**هوشه**. [ه] [ش] [ع] [اص]، [لا] فتنه. (منتهی

الارب) (اقرب الموارد). || ابرانگیختگی. || اضطراب و اختلاط، ج، هوشات. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). هوشات اللیل؛ یعنی حوادث و مکروه آن. (اقرب الموارد). حدیث: ایا کم و هوشات اللیل و هوشات الاسواق. (از منتهی الارب).

**هوشهنج**. [ه] [اخ] (ع) مرکب هوشنگ است. (فارسنامه ابن بلخی). رجوع به هوشنگ شود.

**هوشهنگ**. [ه] [اخ] (ع) هوشنگ. (فارسنامه ابن بلخی). رجوع به هوشنگ شود.

**هوش یابنده**. [ب] [د] [د] (ص مرکب) بازیابنده هوش. به هوش آینده: چون ز ریحان روز تابنده شد دگر باز هوش یابنده. نظامی.

**هوشیار**. [هوش] [ص مرکب] عاقل. فطن. بخرد. باهوش. خردمند. هشیار. ذکی. صاحب عقل. هوشمند:

چنین گفت با رخس کای هوشیار مکن سستی اندر گه کارزار. فردوسی.

ز فضل صاحب عباد و جود حاتم طی مثل زنده حکیمان هوشیار قدیم. سوزنی.

زنده کدام است بر هوشیار آنکه بمیرد به سر کوی یار. سعدی.

|| حساس. (یادداشت مرحوم دهخدا). || آنکه مست نیست. مقابل مست. هشیار. || آنکه معنی علیه نباشد: من از رنگ صلاح آن دم به خون دل بستم دست که چشم باده پیمایش صلا بر هوشیاران زد. حافظ.

— هوشیار شدن؛ افاقه. به هوش آمدن. از حالت مستی یا غشوه بیرون شدن.

**هوشیارانه**. [هوش] [ن] [ن] (ص نسبی) ق مرکب) همچون هوشیار. از روی کیاست و دانائی و هوشمندی.

**هوشیاری**. [هوش] [حاصص مرکب] فطانت. خردمندی. هوشمندی. مقابل بیهوشی. هشیاری:

ای شاعر سبکدل با من چه اوفتادت پنداشتم که عقلت بیش است و هوشیاری. منوچهری.

استن این عالم ای جان غفلت است هوشیاری این جهان را آفت است. مولوی.

|| حس. (یادداشت مرحوم دهخدا). || صحو. مقابل مستی.

**هوشیدن**. [د] [مص] (ع) تغل کردن. (برهان). تغل و تفکر کردن در کاری. (آندراج) (انجمن آرا). || به زبان پهلوی خشک شدن؛ بیهوشید؛ خشک شد. (حاشیه فرهنگ اسدی).

**هوشیعیانا**. [ ] [اخ] (به معنی تمنای اینکه خلاصی دهی) کلمه ای بود که در زمان دخول مسیح به اورشلیم به آواز بلند گفته میشد. (قاموس کتاب مقدس).

شاعر رمانتیک قرن نوزدهم فرانسه (۱۸۰۲-۱۸۸۵ م). در ردیف بزرگترین گویندگان و ادبای اجتماعی جهان است. وی مردی آزادمنش و آزادیخواه و طرفدار جدی اصلاحات اجتماعی به نفع طبقات محروم و رنجبر بود. از سن دهسالگی به شعر گفتن پرداخت و در بیست و پنج سالگی شاعری سرشناس بود. با وجود سن کم به عضویت آکادمی فرانسه و پارلمان و نمایندگی در مجالس مقننه نائل شد. وی بر اثر مخالفت با ناپلئون سوم از سیاست کناره گیری کرد و مدت بیست سال در تبعید به سر برد. اگرچه پیش از او مکتب رمانتیسیم پیشرفتی کرده بود، ولی به دست وی به اوج توانائی و رونق رسید. از این رو هوگو را بنیانگذار و پیشرو این مکتب میدانند. نوشته‌های او در رشته‌های گوناگون فراوان است. مهمترین آثار او عبارتند از: ۱- بینویان ۲- کلیسای تتردام پاریس ۳- کارگران دریا ۴- تاریخ یک جنایت ۵- مردی که می‌خندد<sup>۱</sup> و غیره، که روی هم رفته از شاهکارهای ادبیات فرانسه به شمار می‌آیند. (از فرهنگ فارسی معین).

**هوگو یک.** [ه] [ (م) مرکب ] مرغ شب‌آویز را گویند که مرغ حقگوئی است. (از آندراج).

**هوگیک.** [گ] [ (ا) کالک. ] (برهان).

**هول.** [ه] [ (ا) ترس از کاری که راه آن دریافته نشود. ] (از اقرب الموارد). ترس. (منتهی الارب) (آندراج) (دهار) (برهان). خوف. بیم. (برهان). هراس. رعب. وحشت. هیبت. (آندراج). مخافت. (از اقرب الموارد):

زان روز که پیش آیدت آن روز پر از هول  
بنشین و تن اندرده و انگاره به پیش آر.

آن روز در آن هول و فزع بر سر آن جمع  
پیش شهدا دست من و دامن زهرار.

ناصر خسرو

لرزان شده از ترس دم تیغ تو فقفور  
ترسان شده از هول سر گرز تو قیصر.

معمود سعد

مخور هول ابلیس تا جان دهد  
هر آنکس که دندان دهد نان دهد. سعدی.

چنانم ز افعال و اعمال بد

برگ آن سیاه به سرخی مایل است، با سرکه بر  
بهق طلا کنند نافع باشد. آن را خس الحماز هم  
میگویند. (آندراج) (برهان).

**هوق.** [ه] [ (ع) ج هوقه. ] (اقرب الموارد).  
رجوع به هوقه شود.

**هوقه.** [ه] [ (ع) اوقه. ] گروه. (منتهی  
الارب). [گودالی که در آن آب گرد آید و گل  
بسیار باشد. ] (اقرب الموارد).

**هوک.** [ه] [ (ع) امص. ] گولی. (منتهی  
الارب) (آندراج). [ (م) امص. ] گول گردیدن.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).

**هوک.** [ه] [ (ع) ص. ] احمق و گول با اندکی  
زیرکی. یهوک. (آندراج) (اقرب الموارد)  
(منتهی الارب).

**هوک.** [ه] [ (ع) ص. ] گول با اندکی  
زیرکی. (اقرب الموارد) (منتهی الارب).  
یهوک. (منتهی الارب).

**هوک.** [ه] [ (خ) ربارت. ] فیزیکدان و منجم  
معروف انگلیس (۱۶۳۵-۱۷۰۳ م). در رشته  
فیزیک کشفیات و تحقیقاتی به عمل آورده و  
کاشف قانونی است که به نام قانون هوک  
معروف است.

**هوکاجی.** [ (خ) به گفته خواندمیر در  
حبیب‌السیر نام یکی از دوازده پسر قویلاقان  
از خانان مغول است. (حبیب‌السیر ج خیام  
ج ۳ ص ۶۲).

**هوکردن.** [ه] [ (م) مرکب ] با  
هیاهو و اشتلم و دروغ و نسبت‌های ناروا و  
گاه دسته‌جمعی، کسی را بد جلوه دادن و مایه  
آبروریزی او را فراهم ساختن.

**هوکش.** [ه] [ (ک) / ک / (ن) مرکب ]  
کشنده هو. [ (م) مرکب ] مرهم که بر جراحات  
ضماد کنند التیام را. ضماد. (یادداشت مؤلف).

**هوکشیدن.** [ه] [ (ک) / ک / (م) مرکب ]  
جراحی یا قرحه بدتر شدن. سیم  
کشیدن جراحی یا آب دزدیدن قرحه و ریش.  
- امثال:

شاه خانم میزاید ماه خانم درد میکشد  
خاله مزایده خاله‌زام هو کشیده.

هو انداختن به آوازی بلند و دراز هو گفتن  
برای خواندن کسی از دور چنانکه رسم  
کشاوریان و اوپاران است. (یادداشت مؤلف).

**هوکه.** [ک] [ (ع) اگود. ] مغاک. (آندراج)  
(منتهی الارب). حفرة. (از اقرب الموارد).

**هوکه.** [ه] [ (ع) ص. ] (ارض... ) زمین  
بوی‌ناک. (آندراج) (از اقرب الموارد) (منتهی  
الارب).

**هوکی.** [ (خ) دهی است از دهستان ده‌پیر  
بخش حومه شهرستان خرم‌آباد. دارای ۱۳۰  
تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۶).

**هوگو.** [گ] [ (خ) ر. ] نکتور. مشهورترین

**هو.ع.** [ه] [ (ع) مص. ] قی کردن. (التیصادر  
زوزنی). قی کردن بی تکلف. (آندراج)  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد). هیعوه.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد). [ (س) سبک  
گردیدن و اندوهناک گشتن. ] [ (س) یکدیگر  
برجستن. ] (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد). [ (ا) هنگ کردن قوم. ] (آندراج)  
(منتهی الارب). [ (م) بدی از و حرص و  
سختی آن. ] (آندراج) (اقرب الموارد) (منتهی  
الارب). [ (د) دشمنی. ] (آندراج). هوج.  
(آندراج). عداوت. (اقرب الموارد) (منتهی  
الارب). [ (ق) قی. ] (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد).

**هو.ع.** [ (ع) امص. ] هوج. بدی از و حرص و  
سختی آن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
الموارد). [ (د) دشمنی. ] (منتهی الارب)  
(آندراج). عداوت. (اقرب الموارد).

**هو.ع.** [ه] [ (ع) ج. ] چیز بسیار. (منتهی الارب).  
و این لغت مستعمل نیست. (از اقرب الموارد).

**هوف.** [ه] [ (ه) / (ا) خانه عنکبوت. ] (مهدب  
الاسماء). [ (ب) باد گرم. ] (یاد سرد. ) (مهدب  
الاسماء) (منتهی الارب) (اقرب الموارد)  
(آندراج). از اضداد است. (منتهی الارب)  
(اقرب الموارد).

**هوف.** [ع] [ (ص) مرد تهی بی خیر و گول بددل.  
(اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).  
[ (ا) پوست بیضه‌مانندی. ] (منتهی الارب)  
(آندراج).

**هوفاریقون.** [ (م) / (ع) ] [ (م) / (ع) ]  
نام دوائی است که آن را دارمی رومی گویند و  
آن حبیبی باشد سرخ به رنگ سماق بغدادی و  
به عربی رمان الانهار خوانند. عرق النساء را  
نافع است و بول و حیض را برساند و آن را  
هوفاریقون هم میگویند. (آندراج) (برهان).  
هزارچشم. و رجوع به مفردات ضریر انطاکی  
و تحفه حکیم مؤمن و گیاه‌شناسی گل‌گلاب  
ص ۲۰۴ شود.

**هوفسطیاداس.** [ (ف) ] [ (م) / (ع) ]  
عصاره لویه‌التیس است که به فارسی سنگ و  
به عربی اذناب‌الخیل خوانند. (برهان)  
(آندراج). و رجوع به تذکره ضریر انطاکی  
شود.

**هوفقیداس.** [ (ف) ] [ (م) / (ع) ]  
باشد سرخ‌رنگ به سیاهی مایل و به عربی  
عصی‌الرعی گویند. داخل قابضات است و  
خون را بیند. (برهان) (آندراج).

**هوفل.** [ (ف) ] [ (خ) دهی است از بخش حومه  
سوسنگرد شهرستان دشت‌میشان. کنار رود  
کرخه قرار دارد و دارای ۲۰۰ تن سکنه است.  
از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶.

**هو فیلیوس.** [ (م) / (ع) ] گیاهی است که به  
سنگار و به عربی حمیرا خوانند.

- 1 - Hypericum (گل گلاب).
- 2 - Hooke, Robert.
- 3 - Hugo, Victor.
- 4 - Les Misérables (1862).
- 5 - Notre-Dame de Paris (1831).
- 6 - Les Travailleurs de la mer (1866).
- 7 - Histoire d'un crime (1878).
- 8 - L'Homme qui rit (1869).

که از هول دل در برم می‌طید.  
 نزاری هفتسانی (از دستورنامه).  
 پیاله بر کفم بند تا سحرگه حشر  
 به می زد دل بیرم هول روز رستاخیز. حافظ.  
 - هول افتادن؛ بیم گرفتن. بیم‌زده شدن.  
 ترسان شدن؛  
 فلک بر سر کینه‌جویی است با من  
 از آن در تم هول جان اوفتاده.  
 طالب آملی (از آندراج).  
 - هول‌انگیز؛ ترس‌آور. باعث ترس و بیم  
 شونده.  
 - هول خوردن از؛ ترسیدن از. بیم داشتن از؛  
 مخور هول ایلپس تا جان دهد  
 هرآنکس که دندان دهد نان دهد. سعدی.  
 - هول زدن؛ شتاب و عجله کردن در خوردن  
 چیزی و امثال آن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 - هول شدن؛ ترسیدن. دستپاچه شدن.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 - هول کردن؛ ترسیدن. دستپاچه شدن.  
 سخت ترسیدن از چیزی بد و ماندن آن نزدیک  
 بیهوش شدن. (یادداشت مرحوم دهخدا).  
 - هول کردن کسی را؛ او را دستپاچه کردن.  
 - هَوْلْ مَهْوَلْ؛ تا کیداست. (اقراب الموارد).  
 - هول نشستن بر؛ ترس نشستن بر. (منتهی  
 الارب). بیم‌زده شدن؛  
 چنان هول زان حال بر من نشست  
 که ترسیدم پای رفتن بیست.  
 سعدی (از آندراج).  
 - هول و تکان؛ ترس و هراس. ترس و لرز.  
 - هول هائل؛ تا کیداست چون لیل لائل.  
 (اقراب الموارد). بیمی سخت. ترسی سخت.  
 || کار یمنتا که راه آن دریافته نشود. (منتهی  
 الارب) (آنسندراج). || در تداول فارسی،  
 حرص. شره. آز.  
 - امثال:  
 از هول حلیم تو دیگ افتادن.  
 || (ص) هایل. بیم‌آور. ترس‌آور؛  
 چو کوه کوه در او موجهای تندروش  
 چوپیل پیل نهنگان هول مردمخوار. فرخی.  
 جوانمردی را در جنگ تاتار جراحی هول  
 رسید. (گلستان). ج، اهوال، هول. (اقراب  
 الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). || (ل) گویی  
 که بدان طفلان بازی کنند. (آنندراج از شرح  
 نصاب). || (مص) ترسانیدن کسی را. (منتهی  
 الارب) (اقراب الموارد) (دهار) (تاج المصادر  
 بیهقی). || تهویل و رنگهای گوناگون دیدن  
 مست در مستی و ترسیدن از آن. || عجب و  
 خودبینی داشتن زن به زیبایی خود. (از اقراب  
 الموارد).  
**هول**. [ه / هُو] (ص) راست و درست.  
 (آنندراج) (برهان):  
 گفت که تو زیرکی مست خیالی و شکی

گول شدم هول شدم وز همه برکنده شدم.  
 مولوی (از آندراج و جهانگیری).  
 صاحب جهانگیری بیت فوق را شاهد برای  
 معنی درست آورده است و در انجمن آرا و  
 آندراج آمده: در این معنی تأمل است، چه  
 گول ضد زیرکی است و گول شدن مناسب  
 است ولی هول شدن به معنی درست شدن به  
 این مقام نمیسازد و از سبک غزل مولانا دور  
 است. || بلند و رفیع. (برهان):  
 چگونه هول حیوانی چو بالاور ژیان شیری  
 کجا پیل ژیان زو تا جهان باشد جهان باشد.  
 فرخی (از آندراج).  
**هول**. [ع ص] نساقة هول الجسان؛ ناقه  
 تیزخاطر و چالاک. (منتهی الارب) (اقراب  
 الموارد).  
**هول**. [ه] (بخ) پیکری است به شکل سر  
 مردم نزدیک هرمان به مصر، که گویند طلسم  
 رمل است. (منتهی الارب). ابوالهول. (اقراب  
 الموارد). رجوع به ابوالهول شود.  
**هولاء**. [ها ء لاء] (ع ضمیر) این گروه. و  
 این مرکب است از هاء تنبیه + اولاء اسم  
 اشاره.  
**هولاجو**. (بخ) مرعب هولاکو. رجوع به  
 هولاکو خان شود.  
**هولاکو خان**. [ه] (بخ) هولاکوین تولی‌بن  
 چنگیزخان مغول، مؤسس سلسله ایلخانیان  
 مغول در ایران و برادر کوچک منکوقآن. از  
 طرف برادر خود که در آن زمان بر ترکستان  
 غربی و ایران و افغانستان و قسمتی از قفقاز  
 فرمانروایی داشت مأمور دفع فرقه اسماعیلیه  
 و امراء مستقل ایران گردید و به سال ۶۵۱  
 ه. ق. با ۱۵۰ هزار تن سپاهی به ایران آمد و به  
 سال ۶۵۴ قلمه الموت و سایر قلاع اسماعیلیه  
 را گرفت و ویران کرد و تمام ذخایر اسماعیلیه  
 به تصرف وی درآمد و به سال ۶۵۶ برای  
 تسخیر بغداد حرکت کرد و آن شهر را در  
 محاصره قرار داد. در این سفر اتابک ابوبکر بن  
 سعد اتابک فارس و خواجه نصیرالدین  
 طوسی و عطاءالملک جوینی همراه وی  
 بودند. مستعصم خلیفه عباسی که شکست  
 خورده بود و قدرت پایداری نداشت با سه  
 پسر خود و قریب سه هزار تن از بزرگان بغداد  
 نزد هلا کورفت. هلا کو دستور داد تمام مردم  
 از شهر خارج شوند و همین که خارج شدند  
 دستور داد همه را قتل عام کنند و در حدود  
 هشتصد هزار تن کشته شدند. سپس شهر بغداد  
 را غارت کرد و خلیفه را با دو پسرش به قتل  
 رسانید و فقط پسر کوچکش را بخشید و  
 حکومت پانصدساله یتیمی عباس را منقرض  
 کرد. سپس کوفه و نجف را گرفت و در شهر  
 واسط چهل هزار تن را کشت. حلب و دمشق  
 و الجزیره را هم در سالهای ۶۵۷ و ۶۵۸ ه. ق.

فتح کرد. آنگاه به آذربایجان رفت و مراغه را  
 پایتخت خود قرار داد و خواجه نصیر طوسی  
 را در آن شهر مأمور ساختن رصدخانه کرد و  
 خواجه به فرمان او زیچ ایلخانی را ساخت.  
 هولاکو در ۶۶۳ ه. ق. در سن ۴۸ سالگی در  
 آذربایجان درگذشت و جانشینان وی به نام  
 ایلخانان، قریب یک قرن در ایران حکومت  
 کردند. رجوع به تاریخ گزیده و حبیب‌السیر  
 شود.  
**هولاندشت**. [د] (بخ) دهسی است از  
 دهستان ده‌سیر بخش حومه شهرستان  
 خرم‌آباد. دارای یکصدویست تن سکنه. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**هولاوو**. [نو] (بخ) رجوع به هولاکو شود.  
**هول دادن**. [ه / هُو د] (مص مرکب)  
 دفعه تکان دادن کسی را به قصد افکندن او و  
 بیشتر از جای بلند به گودال و جایی پست، و  
 ظاهراً این معنی بسبب بیمی که از افکندن  
 کسی او را حاصل آید برخاسته است. || تهدید  
 کردن. ترسانیدن.  
**هولدانی**. [ه / هُو] (مرکب) جای تنگ و  
 تاریک و غیرقابل سکونت. (یادداشت مرحوم  
 دهخدا). هلفدانی. سیاه‌چال.  
**هولدرلین**. [هَل د] (بخ) ۱ فریدریش. از  
 شاعران معروف آلمان (۱۷۷۰-۱۸۴۳ م.).  
 قطعات زیبایی از وی باقی مانده است. (از  
 فرهنگ عمید).  
**هولس**. [ل] (ل) جان که به عربی روح گویند.  
 حرکت این کلمه نامعلوم است. (از برهان  
 آنندراج).  
**هولشک**. [ل] (ص) مردم کثیف و نکستی را  
 گویند و شخصی که پیوسته رخت خود را  
 ملوث گرداند. (برهان) (آنندراج).  
**هولع**. [ه / هُو ل] (ع ص) شتابنده. (منتهی  
 الارب).  
**هولک**. [هَل] (ل) آبله دست و پا. || هلاکت.  
 (آنندراج). || مویز که انگور خشک باشد.  
 (آنندراج) (فرهنگ اسدی):  
 چو روشن شد انگور همچون چراغ  
 بگردند انگور هولک به باغ.  
 صیدلانی (از حاشیه فرهنگ اسدی).  
 || نقطه. (حاشیه فرهنگ اسدی). لک:  
 چو هولک بر دو چشم دلیر افتاد  
 درون آمد ز پان سرو آزاد.  
 ؟ (از حاشیه فرهنگ اسدی).  
**هولک**. [ل] (ل) گردکان بازی. (انجمن آرا).  
 جویزبازی و گردکان‌بازی را گویند و بعضی  
 گردون‌بازی را گفته‌اند و آن چرخشی باشد که  
 طفلان از چوب و خلاشه سازند و بر آب روان

1 - Hölderlin, Friedrich.  
 ۲- کذا، و صحیح «از پا درآمدن» است.

نصب کنند تا آب بر آن خورده و بیهوده گزندش درآید. (آندراج) (برهان).  
**هولکی**. [ه/ هُوَل] (ص نسبی، ق) در تداول عامه، بشتاب. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— هول هولکی؛ شتابزده. به شتابی تمام. با دستپاچگی.

**هولکی**. [ه/ هُوَل / ل] (ص نسبی) ترسانیده شده و هراسان و مجازاً به معنی مضطرب و این منسوب است به هوله که به فتح باشد به معنی یک بار ترسانیدن، چه وزن فعله به فتح برای مرت باشد، پس به حالت الحاق یای نسبت های هوز موافق قاعده فارسی به گاف فارسی بدل شده چنانکه در پردگی. (غیاث اللغات) (آندراج). و رجوع به هولکی شود.

**هولناک**. [ه/ هُوَا] (ص مرکب) (از: هول عربی + ناک فارسی) مهیب. ترسناک. (یادداشت مرحوم دهخدا). چیزی که از دیدن آن هیبت و ترس در دل پدید آید. (آندراج):

یکی باد برخاست پس هولناک دل جنگیان شد از آن پر زباک. فردوسی.  
 جایی و چه جای از این مفاکی مانده گور هولناکی. نظامی.

چو گردن کشید آتش هولناک به بیچارگی تن بینداخت خاک. سعدی (از آندراج).

یکی آتشین وادی هولناک که از هول او دیوگشتی هلاک.

عبدالله هاتفی (از آندراج).

**هولول**. [هَوَلُ و] (ع ص) رجل هولول؛ مرد سبک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هول و هراس**. [ه/ هُوَلُ ه] (ترکیب عطفی، مرکب) ترس و بیم.

— در هول و هراس بودن؛ با ترس و بیم دست به گریبان بودن.

**هوله**. [ل] (ع اِصص) خویشتن بینی. (منتهی الارب). عجب. (اقراب الموارد). || ناز. (منتهی الارب). || (ص) زن که به شگفت اندازد از حسن خود. (اقراب الموارد) (منتهی الارب). || (ا) آتش که به وی سوگند خوردند و آن در جاهلیت بوده است. (منتهی الارب). آتش تهویل و آن آتشی است که در چاهی افروخته میگردد و نمک و کبریت بر آن ریخته میشد و بدان سوگند میخورند. || آنچه بدان کودک را ترسانند. (اقراب الموارد).

**هوله**. [ه/ هُوَل / ل] (ل) حوله. دستار. دستمال. از ترکی خاوالی (از: خاو + لی). پارچه پرزدار دارای خاوا، دارای پرز. (فرهنگ فارسی معین).

**هوله سو**. [هَل] (لخ) دهی است از دهستان حومه بخش شاهین دژ شهرستان مراغه. در

مسیر اراپه رو شاهین دژ به تکاب قرار دارد و دارای ۱۰۶۹ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هول هولکی**. [هَهَل / هُوَل] (ص نسبی، ق مرکب) با دستپاچگی و با نهایت شتاب.

**هولی**. [ه/ هُو] (ل) کره اسبی که هنوز زین نکرده باشند و به هندی آهسته و هموار باشد. (آندراج) (برهان) (انجمن آرا).

**هولی**. (لخ) در هندی نام عیدی و جشنی است. (برهان) (آندراج). این جشن را در اوائل فصل بهار برپا می کنند. (فرهنگ عمید).

**هولیق**. [هَل] (لخ) دهی است از دهستان هریس بخش مرکزی شهرستان سراب. دارای ۶۰۱ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هولیوود**. [هَلِی] (لخ) <sup>۱</sup> هالیوود. شهری است که در کالیفرنیا جنوبی واقع است. از شهرهای اتازونی در حومه شهر لوس آنجلس که از معروفترین شهرهای سینمایی جهان و مرکز تهیه فیلمهای سینمایی آمریکا است. این شهر دارای ۱۶۰۰۰۰ تن جمعیت است.

**هوم**. [ه] (ع ل) شکاف زمین. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب الموارد).

**هوم**. (ل) درختی است که در همه جا به هم رسد شبیه به درخت گز و گره های آن نزدیک به هم باشد و پارسایان زردشتی در وقت زمزمه در دست گیرند. مؤلف انجمن آرا گوید: هوم نباتی است اسفل ساق آن باریک و یک عدد و صلب و گل آن زرد و تیره و شبیه به یاسمین و برگ آن ریزه و شکوفه آن شبیه به یاسمین. صاحب تحفه گوید: از جنس ارغوان زرد است، بعضی بخور مریم دانسته اند و دیگری گفته که گلی است که آن را جعفری خوانند و به اقسام میباشد، قسمی پنج برگ و قسمی مضاعف و به عربی آن را هوم المجوس گویند. (انجمن آرا) (آندراج). و رجوع به هوم المجوس شود.

**هوم**. (ترکی، ل) به ترکی نام گیاهی است شاخه های آن پسرگه و بارش شبیه به عنبتالعب و کبک از آن بسیار محظوظ است و گفته اند از سموم قتاله است، چون پیکان را به آب آلوده آن خشک نمایند زخمش کشنده است. (تحفه حکیم مؤمن) (آندراج) (انجمن آرا).

**هوم**. (هندی، ل) به هندی به معنی ضیافت آتش باشد و آن چنان است که انواع گوشتها و روغنها در آتش ریزند و چیزها خوانند و طلب مطالب و مدعیات خود کنند. (برهان).

**هوم**. [ ] (ل) یکی از خمسه قدمای دین زردشت به نقل صاحب التنبیه و الاشراف و معنی آن طینت، سرشت و خمیره [ماده]

است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به امثال و حکم شود.

**هومر**. (لخ) نام مردی است از آل فریدون که در کوهی عبادت کردی. چون افراسیاب از کیخسرو مغلوب و منکوب، روی پنهان کرده فرار گزید، در اراضی ترکستان و اقصای بلاد تاتار پنهان میزیست، به جانب دربند افتاده در بیغوله ها به سر میبرد تا به کوهسار ارمن و بردع درافتاد. شب به غاری خزید و از غایت محرومی از مال و دولت بر خود نوحه میکرد و ناله میکشید. هومر که در آن حوالی بود به هوای ناله وی بر سر وی رفت و دانست که افراسیاب است که از بیم سپاه کیخسرو در زوایای جبل و شعاب قلال متواری است. با وی درآویخت و به حکم تقدیر بر وی غلبه یافت و او را بگرفت و بیست و سرانجام به دست کیخسرو کشته شد. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا):

کجانان آن نامور هومر بود. فردوسی.  
 بسی سالان دور از بر و بوم بود. فردوسی.  
 بیاویخته آن دو تن سخت دیر به آخر ورا هوم آورد زیر. فردوسی.

**هوماخس**. [خ] (لخ) به گفته صاحب برهان نام پدر ارسطو است که معلم اول باشد و این غلط است و نام پدر ارسطو نوماخس بوده است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هومان**. (لخ) از پهلوانان تورانی شاهنامه و برادر پیران و یسه است و از سران لشکر افراسیاب. وی در جنگ به دست بیژن پسر گیو کشته شد. (از انجمن آرا) (از آندراج) (از برهان).

**هوم المجوس**. [هَمَلُ م] (ع ل مرکب) به فارسی مرانیه که دارویی است مفتت سنگ مثانه و مدرّ فضلات و مقوی معده. (آندراج) (منتهی الارب). درختی است شبیه به یاسمین و در آن اندکی شیرینی و تیزی است و بهترین شکوفه آن به رنگ تیره است که روی آن زرد باشد و هوم المجوس بدان جهت نامیده شده که آتش پرستان آن را در عبادت خود به کار برند و بدان منافع عجیبی نسبت دهند. (از اقراب الموارد). مرانیه. زردشتیان گاه زمزمه شاخی از آن در دست گیرند. (برهان قاطع در کلمه مرانیه). و رجوع به تحفه حکیم مؤمن. داود ضریف افطکی و ذخیره خوارزمشاهی رجوع به هوم شود.

**هومر**. [هَم] (لخ) هُمر. شاعر مشهور یونان قدیم در قرن نهم قبل از میلاد. اشعار حماسی وی معروف است. گویند در آخر عمر نابینا شد و از شهری به شهری میرفت و اشعار رزمی خود را به نوای چنگ می خواند



منظومه‌های مشهور ایلیاد و ادیسه که به اغلیب زبانها ترجمه شده از او است.

**هومة**. [هَمْ] (ع) دشت و بنیایان. (منتهی الارب) (آندراج). فلات. هوماة. (اقرب المواردا).

**هومه**. [م] (اخ) دهی است از دهستان ززوماهروی بخش الیگودرز شهرستان بروجرد. واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب شوسه ازنا به درود. با ۲۱۱ تن سکنه. آب آن از چاه و قنات و محصول آن غلات، لبنیات، چغندر و پنبه و شغل اهالی آنجا زراعت و گله‌داری است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هون**. [هَو / هُو] (ل) زمین کشتزاری را گویند که در آن کلوخه بسیار بود. (آندراج) (غیاث اللغات). زمین شیار کرده کلوخ‌زار را گویند. (برهان). [ازراعتی را نیز گفته‌اند که سنگ و کلوخ بسیار داشته باشد. (برهان).

**هون**. [هَو] (ع) روش و گرانباری. (منتهی الارب) (آندراج). گویند: [میش علی هونک؛ به روش و وقار خویش رو. (اص) مرد خرد و حقیر. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب المواردا). [مص] آسان گشتن. [سبک گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج). [خوار گردیدن. (منتهی الارب). [مص] سکنه و وقار. (اقرب المواردا). [بردباری. (منتهی الارب) (آندراج) (ترجمان القرآن جرجانی) (اقرب المواردا). [آرامش. (منتهی الارب). آهستگی. (منتهی الارب).

**هون**. (ع) [مص] رسوایی. (منتهی الارب) (آندراج). خزی. (اقرب المواردا). [خواری. [مشقت. (منتهی الارب) (آندراج). [خلق. (اقرب المواردا). تمامی آفرینش. (منتهی الارب) (آندراج). [مص] مهانته. هوان. خوار شدن. (ترجمان القرآن جرجانی). خوار گردیدن. (منتهی الارب). ذلیل و حقیر گردیدن. (اقرب المواردا). [است شدن و آرام و قرار گرفتن. (اقرب المواردا).

**هون**. (صوت) کلمه‌ای است که برای تأکید گویند. (آندراج). کلمه تأکید و کلمه استکراه است. (غیاث اللغات). هین: پیش آمده در رهش دو وادی یک آتش بد یکیش گلگون آواز آمده که رود در آتش تا یافت شوی به گلستان هون.

مولوی (از آندراج). **هون**. (هندی) [ل] به ضم ها و سکون نون و واو غیر ملفوظ به معنی زر مسکوک رایج دکن. (غیاث اللغات) (آندراج) (برهان).

— هون اجترائی؛ نوعی از هون است که واضع آن اجترائی نام راجه شده باشد. (غیاث اللغات) (آندراج).

**هون**. (اخ) [ل] (در تداول، هونها به صورت جمع به کار رود) نام قومی از اقوام زردپوست وحشی که از اوائل قرن دوم میلادی در شمال بحر خزر و حوالی رود ولگا و اورال سکونت اختیار کردند و سپس به طرف اروپا هجوم بردند و در ۲۴۷ م. دستهای از آنها روم را تهدید کردند و قبائل ژرمنی را مغلوب ساختند و دولت عظیمی تشکیل دادند که بعد از مرگ آتیلا منقرض گردید. دسته دیگر به آسیا رفتند و در توران ساکن شدند و در زمان ساسانیان چند دفعه به ایران حمله کردند. این دسته در مشرق به هیاطله مشهور شده‌اند. هیتال. هیتال.

**هونطاع**. [ل] (اخ) (یوم...) از ایام عرب است. رجوع به حونطاع و رجوع به مجمع الامثال میدانی شود.

**هونقانلو**. [ل] (اخ) طایفه‌ای از طوایف قشقایی. این طایفه مرکب از ششصد خانوار است که در هونقان مسکن دارند. (جغرافیای سیاسی کیهان).

**هونگک**. [هَو] (ل) در تداول عامه، هاون. رجوع به هاون شود.

**هونگک نام**. (اخ) [ل] از شهرهای کره شمالی، دارای ۱۵۰۰۰۰ تن جمعیت. (فرهنگ عمید).

**هونولولو**. [هَو] (اخ) [ل] [۳] پیسایتخت مجمع‌الجزایر هاوایی در اقیانوس کبیر، دارای مناظر طبیعی زیبا و ۳۰۰۰۰۰ تن جمعیت. **هونه**. [هَو] (ع) (ص) آرمیده. [آهسته کار. (منتهی الارب) (آندراج).

**هوو**. [هَو] (ل) دو زن که در نکاح یک مرد میباشند، هریک مر دیگری را هوو خوانند. (برهان) (غیاث اللغات). ضرة. (السامی فی الاسامی). وسنی. بنانج. گولانج. هبو. هم‌شوی. (یادداشت مؤلف). انباغ. (آندراج) (غیاث اللغات).

— امثال: مثل هوو. هوو هوو را خوشگل می‌کند، جاری جاری را کدبانو. هوو هوست اگر همه سبوست.

**هوو جنجال**. [هَو / هُو] (ج) [ترکیب عطفی، مرکب] هیاهو. سر و صدا. جاز و جنجال.

**هوو خستر**. [هَو] (اخ) [ل] [۵] (۶۳۳-۵۸۵ ق م.) سومین پادشاه از سلسله ماد که نخستین سلسله سلاطین ایران است. او مملکت آشور و کرسی آن نینوا را در ۶۱۲ ق م. بگشود و در سال ۵۸۵ ق م. درگذشت. جانشین او ایشتویوگو بود. (یادداشت مؤلف). هوخستر یکی از پادشاهان نامی ایران و یکی از قاندين مهم تاریخ بود. حدود ماد را به رود هالیس رسانید و آن را بزرگترین دولت

آسیای غربی ساخت. نام هوخستر را هرودت کواکسار نوشته ولی از کتیبه بیستون داریوش اول معلوم است که هوخستر بود. از شاهان سیاستمدار کم‌نظیر بوده است. در موقع جلوس او اوضاع ماد خطرناک بود. وی بیدرتنگ دست به اصلاحات زد و قشونی به اسلوب آسوری ترتیب داد و با ساز و برگ متداول مسلح ساخت و به آسور حمله کرد. آسورها سخت پا فشردند ولی سرانجام سردار آسور شکست خورد. (ایران باستان ص ۱۸۲).

**هوو خستر**. [هَو] (اخ) رجوع به هوو خستر و هوخستر شود.

**هووور**. [هَو] (اخ) [ل] [۶] هربرت کلارک. (۱۸۷۴-۱۹۶۴ م.). نام رئیس‌جمهور اتا زونی از سال ۱۹۲۹ تا ۱۹۳۳ م.

**هووس**. [هَو] (اخ) [ل] [۱] هوس. در قدح کن ز حلق بط خونی همچو روی تذرو و چشم خروس رزم بر بزم اختیار مکن هست ما را به خود هزار هووس.

این‌بیمین (از یادداشت مؤلف). و رجوع به هوس شود.

**هوول**. [هَو] (ع) [ل] [ج] هول. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). رجوع به هول شود.

**هوه**. [هَو] (ع) [ل] زمین پست و متعاق. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). نشیب ژرف. زمین نشیب. (مهذب الاسماء). دره. پرتگاه. [مابین آسمان و زمین. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). [مص] بر بلندی برآمدن. (منتهی الارب) (اقرب المواردا). [بلند گردیدن. (منتهی الارب). [صدا کردن گوش. (اقرب المواردا).

**هوه**. [هَو] (اخ) دهی است از دهستان زلتی بخش الیگودرز شهرستان بروجرد، کنار راه قهره به ایوج، دارای ۱۹۹ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هوهاء**. [هَو] (ع) (ص) مرد ضعیف بددل. (مهذب الاسماء).

**هوهاءة**. [هَو] (ع) (ص) گسول. (منتهی الارب) (آندراج). احمق. (اقرب المواردا). [چاهی که در آن متعلق و جای فرود آمدن نباشد. (اقرب المواردا) (منتهی الارب) (آندراج).

**هوهوو**. [هَو] (ل) [مرکب] لفظی است

1 - Huns. 2 - Hungnam.  
3 - Honolulu.  
۴ - در برهان به ضم اول و سکون دوم ضبط شده است.  
5 - Huvakhštra.  
6 - Hoover, Herbert Clark.

مرکب که آن را اسم قرار داده‌اند. بیه‌الفت. و لام  
تعریف معرف گردانند و مراد از آن اتحاد در  
ذات است یعنی صدق و آن حمل ایجابی است  
به مواطات، و گاهی مراد از آن اتحاد مفهومی  
است و اقسام آن مانند اقسام وحدت است  
چنانچه شیخ‌الرئیس در الهیات شفا معرض  
شده است و سزاوار است که در هو هو کثرت  
اعتبار کنند زیرا هو هو بدون اثنبیت تصور  
نمیشود. برای تفصیل بیشتر رجوع به کشف  
اصطلاحات الفنون و شفا شود.

**هو هو.** (اصوت) حکایت آواز از قبیل باد و  
غیره. (یادداشت مؤلف). اسم صوت بعضی  
مرغان چون کیوتر و جز آن.  
— هو هو زدن؛ آواز برآوردن؛  
چو گل تقاب برافکنند و مرغ هو هو زد  
منه ز دست پیاله چه میکنی هی هی.

حافظ (از آندراج).  
**هو هوه.** [هَ] [ع ص] رَجُلٌ هُوَهَةٌ؛ مرد بددل.  
(منتهی الارب) (آندراج). مرد ترسو و جبان.  
(اقرب الموارد).

**هو ی.** (اصوت) حکایت صوت گفتن. آواز  
برآوردن با تفهوه به کلمه هو. مجازاً بانگ و  
آواز و فریاد:

جهان پر مشک و عنبر شد ز مویش  
هو پرا دود و آذر شد ز هویش.  
(ویس و رامین).

همچون گوزن هو ی برآورده در سماع  
شیران کز آتش شب شبهت رمیده‌اند.  
خاقانی.

— های و هو ی؛ فریاد و بانگ؛  
هر که را وقتی دمی بوده‌ست و روزی مستی  
دوست دارد نالهٔ مستان و های و هو ی را.  
سعدی.

مطربان گوینی در آوازند و صوفی در سماع  
شاهدان در حالت و شوریدگان در های و هو ی.  
سعدی.

[[افسوس. (حاشیهٔ برهان چ معین):  
همی کرد هو ی و همی کند موی  
همی ریخت اشک و همی خست روی.  
فردوسی.

گهی از دیده راندی گوهرین جوی  
گهی از دل کشیدی آذرین هو ی.  
(ویس و رامین).

[[صوت) کلمهٔ تنبیه است. (حاشیهٔ برهان چ  
معین):

هان مردا هو ی و هان جوانمردا هو ی  
مردی کنی و نگاه داری سرکوی.  
(منسوب به ابوسعید ابوالخیر) (از حاشیهٔ  
برهان از فرهنگ نظام).

**هو ی.** (ا) ترس و بیم. (آندراج) (برهان).  
[[کلمهٔ افسوس است. (حاشیهٔ برهان چ  
معین). باد سرد. آه:

همه چشم پر آب و دل پر ز هو ی  
به طوس سپهبد نمودند روی. فردوسی.  
**هو ی.** [هَ] [ع ص] هَوٍ. دوست‌دارنده.

(منتهی الارب). صاحب هو ی. (اقرب  
الموارد). مؤنث آن هو یه است. (اقرب  
الموارد).

**هو ی.** [هَوا] [ع مص] دوست داشتن.  
(منتهی الارب) (آندراج) (ترجمان القرآن  
جرجانی) (اقرب الموارد). [[ا] خواست و  
عشق در خیر باشد یا در شر. (منتهی الارب)  
(آندراج). عشق. (اقرب الموارد):

چنو نه هست و نه بود و نه نیز خواهد بود  
فراق او متواتر هوای او سرمد. منجیک.  
هوای تو را زان گزیدم ز عالم  
که پا کیزه تر از سرشک هوائی. زینبی.

[[خواهش دل. (اقرب الموارد) (منتهی  
الارب) (آندراج). آرزو. (دهار). خواست دل  
به آنچه نشاید. (ترجمان جرجانی). خواسته.  
(منتهی الارب) (آندراج). مراد. (حاشیهٔ  
فرهنگ اسدی). کام. (حاشیهٔ فرهنگ اسدی)

(ملخص اللغات خطیب). [[معشوق. (منتهی  
الارب) (آندراج). ج. اهواء. (منتهی الارب).  
[[اصطلاح صوفیه) الغیب الذی یصح شهوده.

(تعریفات سید جرجانی). [[هو ی گاه به معنی  
محبت حق است به خصوص و اطاعت و  
انقیاد به او و این معنی مصطلح صوفیه است. و

در صحائف گوید: هو ی از مراتب محبت است  
و آن چنان است که قلب دائم بسوی محبوب  
توجه دارد و این مقام را پنج درجه است: اول

خضوع، دوم بذل مهجه در طاعت دوست  
فوق‌الطافه، نبینی که پیغمبر ما (ص) در نماز  
چندان بایستادی که قدم مبارکش ورم کردی  
گاه به انگشتان پای ایستادی و گاه خود را

بیاویختی و به ذکر مشغول شدی، سوم صبر  
در شدائد و محن، چهارم تضرع، پنجم رضا و  
تسلیم. (کشف اصطلاحات الفنون).

**هو ی.** [هَی وی] [ع] [ا] پاره‌ای از شب.  
[[بانگ و فریاد. (مص) از بالا به زیر افتادن  
یا هو ی به فتح بالا برآمدن و به ضم  
فرودافتادن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
الموارد).

**هو ی.** [هَوی ی] [ع] [ا] پاره‌ای از شب.  
(منتهی الارب) (اقرب الموارد). [[بانگ و  
فریاد. (مص) فرود آمدن عقاب بر شکار و  
جز آن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
الموارد). [[افتادن چیزی. (منتهی الارب)  
(آندراج). از بالا به زیر افتادن. (اقرب  
الموارد) (ترجمان جرجانی ترتیب عادل).

[[دراز و بلند شدن دست. [[مردن. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). [[آواز نرم  
شنیدن گوش. (منتهی الارب) (آندراج).  
[[شتابی کردن. [[دهن گشادن زخم نیزه.

[[وزیدن باد. [[درگذشتن و مضی در سیر.  
(اقرب الموارد) (منتهی الارب). [[ارفتن بر  
روی زمین. (اقرب الموارد).

**هو ی.** [هَوا] [ع مص] پیش آوردن و نرم  
گرداندیدن. (منتهی الارب). هِواء. (اقرب  
الموارد). گویند: الهواء و اللواء؛ آی ان تقبل  
بالشیء و تدبر آی تلاینه مره و تشاذه اخری.  
(اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**هو یان.** [هَویان] [ع مص] از بالا به زیر  
افتادن. (منتهی الارب). رجوع به هو ی شود.

**هویت.** [هَوی ی] [ع] [ا] هو یه. رجوع به  
هو یه شود.

**هو یج.** [هَ] [ا] حویج. نوعی رستی که بیخ  
آن را خام یا پخته خوردند همچون چغندر  
زردک. گزر. رجوع به گزر شود.

**هو یجه.** [هَویج] [ع] [مص] مصغر هاجه  
است. و هاجه غوک است. (منتهی الارب).

**هو ید.** [هَوی و] [ا] جهاز شتر و آن بمنزلهٔ  
پالان او است و بعضی گویند این به فتح اول  
کسر ثانی است و آن گلیمی است پشم آکنده  
که آن را بر دور کوهان شتر درآورند. (برهان).

جهاز شتر. (آندراج) (انجمن آرا):  
گاه گویند فلان اشتر گم کرده هوید  
برآوزدم زمامش تا بنا گوش  
فرو هشتم هویدش تا به کاهل.

منوچهری (از آندراج).  
به حلم و زیرکی و حکمت شتر یانان  
به شال و تنگ و پلاس و هوید و پوش و نوار.

سوزنی (از آندراج).  
رجوع به هوید شود.

**هو ید.** [هَ] [ا] گلیمی که گردا گرد کوهان شتر  
کشند. (انجمن آرا) (آندراج از سروری از  
سامی):

ورا جای بر زنده بیللی سپید  
مهان، بر هیوانا عودی هوید.  
اسدی (گرشاسب‌نامه):

تو هنوز از روی رعنائی ز بهر لاشهای  
گاه در بند هویدی گاه در بند مهار.  
سنایی (از آندراج).

**هو ید.** [هَوی و] [ص] آشکار. (انجمن آرا)  
(آندراج). آشکارا. ظاهر. (برهان). پیدا.  
(انجمن آرا). روشن. (برهان). سخت پیدا.  
(حاشیهٔ فرهنگ اسدی). نمایان. مبین.  
(حاشیهٔ فرهنگ اسدی). تبیین. یعنی در نهایت  
ظهور. (برهان):

در شتی دل شاه و نرمی دلش  
ندانی هویدا کند حاصلش.

عصری (از فرهنگ اسدی).  
— هویدا بودن؛ آشکار بودن. ظاهر و واضح  
بودن:

رو ی نهاده‌ست کار شاه به بالا

دیده ما روشن است و کار هویدا. منوچهری.

ز پیدایی هویدا در هویداست  
ز پنهانی نهان اندر نهان است.  
- هویدا شدن؛ آشکار شدن. ظاهر و نمایان و واضح گردیدن:

بسی پرسیده شد پنهان و پیدا  
نمیشد سر آن صورت هویدا. نظامی.  
عیب پاگان زود بر مردم هویدا میشود  
در میان شیر خالص موی رسوا میشود.

صائب.  
- هویدا کردن؛ واضح کردن. آشکار و نمایان کردن:

در دل هر قطره نوحی دست و پاگم کرده است  
از کدای چشمه این طوفان هویدا کرد عشق.

محمدابراهیم قاری (از آندراج).  
- هویدا گردیدن؛ آشکار شدن:

از ته سبزه خط همچو مه از ابر تنک  
رفتن حسن به تعجیل هویدا گردد.

صائب (از آندراج).  
- هویداسخن؛ فصیح. (مذهب الاسماء).

**هویدائی.** [هُو / و] [حامص] وضوح.  
پیدائی. روشنی. نمایانی. ظهور. بداهت.  
ابانت. آشکاری.

**هویدک.** [هُو دَ] [اخ] نام یکی از پیشوایان  
ملحدان است. (برهان) (آندراج). جهانگیری  
هویدیک آورده گوید: نام یکی از پیشوایان  
ملحدان بوده که حکیم خاقانی فرماید:

او کیست که با روان تاریک  
باشد بمثابه هویدیک.

یوستی این نام را هویدیک<sup>۱</sup> ضبط کرده به  
استناد فولرس II، ۱۴۷۰ ه و به کتاب اشپگل  
ارجاع کرده. (یوستی، نام‌نامه ص ۱۴۰).

اشپگل در کتاب مزبور در بحث از کلمه  
اوستائی Hunustā (که طبقه‌ای از دروجان  
[دروغپرستان، بیروان کیش باطل] هستند،

رجوع به یوستی، فرهنگ اوستا ص ۳۲۸  
شود) گوید: من اکنون ترجیح میدهم که کلمه  
مزبور عنوانی باشد برای انگره‌مینو

[اهریمن]. اسپندیارچی مقدم این کلمه را  
زیانکار [مض] تعبیر میکند و اسپندیارچی  
مؤخر آن را هونوچا یا هویدک<sup>۲</sup> (رجوع به

فولرس، هویدک شود) میداند، که نشانه‌ای  
است برای تشخیص بی‌دینان. و ممکن است  
احتمال داد هویدک متن مصحف بوندگ

پهلوی<sup>۳</sup> (در ارمنی بوندک)<sup>۴</sup> به معنی کامل  
بوندس<sup>۵</sup> = بونده = بوند باشد، نام یکی از  
مانویه روم که با کیش رسمی مانویه مخالفت

کرد و او پیشرو مزدک بود. رجوع به ایران در  
زمان ساسانیان کریستنسن ص ۳۳۷ به بعد و  
۳۶۲ به بعد و ۳۰۲ به بعد [تاریخ سلطنت قباد و  
ظهور مزدک] شود. در هر حال خاقانی این:

اسم را در تحفةالعراقین در عنوان «در هجو  
ابوالعلائی گنجه‌ای» آورده و هویدیک را  
مسیحی معرفی کرده:

او [ابوالعلا] کیست که با روان تاریک  
باشد بمثابت هویدیک  
او جز بی نفی حق نبود

این [هویدیک] از اب و ابن و روح گوید  
او [هویدیک] مشرک و این [ابوالعلا] معطل از دل  
هم مشرک بهتر از معطل.

(حاشیه برهان چ معین از تحفةالعراقین چ  
قریب صص ۲۳۵-۲۳۶).

**هوید یک.** [هُو] [اخ] هسویدک.  
(انجمن آرا):

او کیست که با روان تاریک  
باشد بمثابت هویدیک.

خاقانی (از انجمن آرا).  
**هو یوه.** [هُو] [اخ] دهسی است جزء دهستان

ابرشویه و پشت‌کوه بخش حومه شهرستان  
دماوند. دارای ۴۶۰ تن سکنه است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هو یزه.** [هُو / و] [اخ] نام یکی از  
بخش‌های شهرستان دشت‌میشان. این بخش  
در جنوب سوسنگرد واقع گردیده، موقع  
طبیعی بخش دشت و هوای آن مانند اغلب

نقاط خوزستان گرم‌سیر است. از ۱۴ قریه  
کوچک و بزرگ تشکیل شده است. جمعیت  
آن در حدود ۲۵۰۰ نفر و قراء مهم آن

عبارت‌اند از: ازعمه و رفیع که هر کدام  
دوهزار نفر جمعیت دارند. آب بخش از  
رودخانه تأمین می‌گردد. شغل عمده اهالی

زراعت و محصول عمده غلات است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هو یزه.** [هُو / و] [اخ] مرکز بخش هویزه  
از شهرستان دشت‌میشان. در ۴۰ هزارگزی  
جنوب‌خاوری سوسنگرد. آب آن از شعبه  
رودگرخه و محصول آن غلات و لبنیات و

شغل اهالی زراعت و گله‌داری است. مرکز  
ادارات بخش مانند بخشداری، آمار، پست و  
تلگراف، دارائی و گمرک در این قصبه برقرار

است. در مانگاهی در این محل تشکیل  
گردیده مورد استفاده سکنه بخش است. آب  
مشروب بوسیله موتور آب‌کشی تأمین

میشود. دارای دبستان است. از آثار قدیمی  
یک مسجد و بنای زیارتگاه ابراهیم خلیل و  
چند امام‌زاده دیگر است. ساکنین از طایفه  
موالی سیس و کوت هستند. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۶).

**هو یس.** [هُو] [اخ] اندیشه. (منتهی الارب)  
(آندراج). [نهانی] که در دل پنهان دارند.  
(منتهی الارب). آنچه در دل مخفی دارند.  
(اقراب الموارد).

**هو یش.** [هُو] [اخ] هویت که تعیین و تشخیص

بوده باشد. (انجمن آرا) (آندراج). رجوع به  
هویت شود.

**هو یشم.** [هُو ش] [اخ] یکی از دهستانهای  
نهر هاشم بخش مرکزی شهرستان اهواز.  
دارای ۱۲۰۰ تن سکنه، آب آن از چاه و

محصول آن غلات دیمی و شغل اهالی  
زراعت و گله‌داری و صنایع دستی جوال‌بافی  
است. ساکنین از طایفه هوشیم هستند. این

طایفه در ساحل رودخانه کارون زراعت  
میکند و در موقع بهار برای تغلیف به حدود  
باختری راه آهن میروند و چادر نشین هستند.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هو یشه.** [هُو ش] [اخ] گروه آمیخته از هر  
جنس مردم. (منتهی الارب) (آندراج).  
جماعت مختلط. (اقراب الموارد).

**هو ی گنس.** [هُو] [اخ] کورستان. از  
علمای بزرگ ریاضی و منجمین مشهور عالم  
است. وی در سال ۱۶۲۹ م. در شهر لاهه

پایتخت هلند به دنیا آمد. در سال ۱۶۵۶ م.  
بوسیله دوربینی که خود ساخته بود یکی از  
ماه‌های زحل را دید و سه سال بعد نیز

حلقه‌ای که گرد زحل است را کشف کرد.  
استعمال پاندول که از اختراعات گالیله بود در  
تنظیم حرکات ساعت‌های دیواری کار

هو ی گنس است. هو ی گنس در سال ۱۶۹۵ م.  
وفات یافت. او را در مباحث نور و وزن  
اجسام و شعب مختلف ریاضی کتابها و

مقالات بسیار است.

**هو ین.** [هُو] [اخ] دهسی است از دهستان  
چهاردانگه بخش هورانده شهرستان اهر،  
دارای ۱۰۹ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).

**هو ی و های.** [هُو] [ترکیب عطفی]،  
صوت مرکب) های و هو ی. چار و جنجال.  
مشغله. بانگ و فریاد. هلاتوش. هیابانگ.

**هو ی و هوس.** [هُو] [ترکیب  
عطفی]، [مرکب] میل و خواهش نفس:  
حقیقت سرایی ست آراسته

هو ی و هوس گرد برخاسته. سعدی.  
رضا و ورع نیک‌انامان حر

هو ی و هوس رهن و کیسه‌بر. سعدی.

**هو یه.** [هُو ی] [اخ] چاه دورتک.  
(منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). ج،  
هوایا. (از اقراب الموارد).

**هو یه.** [هُو ی] [اخ] ص مؤنث هوی. زن  
صاحب هو ی یعنی دوست‌دارنده. (از اقراب

1 - Huwaidik.

2 - havıdak یا hunoça.

3 - bavandagh.

4 - bovandak. 5 - bundos.

6 - Huwahars, Christiaan

الموارد). رجوع به هوی شوند  
**هویه** [هُوِيَّ] (ع) هويت، عبارت است از تشخص و همین معنی میان حکیمان و متکلمان مشهور است. (کشاف اصطلاحات الفنون). || هویه گاه بر وجود خارجی اطلاق میگردد. (کشاف اصطلاحات الفنون). || هویه گاه بر ماهیت با تشخص اطلاق میگردد که عبارت است از حقیقت جزئیة. (از کشاف اصطلاحات الفنون). || (اصطلاح صوفیه) هویه مرتبۀ ذات بحث را گویند و مرتبۀ احدیت و لاهوت اشارت است از آن. در انسان کامل گویند: هویت حق تعالی عین او است که ممکن نیست ظهور آن. هویت از لفظ هو گرفته شده که اشاره به غایب است و آن درباره خدای تعالی اشاره است به کنه ذات او به اعتبار اسماء و صفات او با اشعار به غیوبت آن. (کشاف اصطلاحات الفنون):  
 ان الهویة عین ذات الواحد  
 و من المحال ظهورها فی شاهد  
 فکأنها نعت و قد وقعت علی  
 شان البطون و ما له من جاحد.  
 (از کشاف اصطلاحات الفنون).

و رجوع به تعریفات سیدجرجانی و هویت شود.

**هویه** [هُوِيَّ / ی] (ا) هوبه. (برهان). دوش و کتف. (آندراج) (برهان). || پشتی و حمایت. (آندراج) (برهان). هوبه. (برهان). رجوع به هویه شود.

**هویه سنبا** [هُوِيَّ / ی سُم] (نسف مرکب) سنباننده و سوراخکننده شانه. || (ایح) لقبی است برای شاپور دوم ساسانی آنکه به ذوالا کتاف مشهور است. لقب شاپورین هرمز ساسانی از پادشاهان سلسله ساسانیان است. (هویه به معنی کتف و سنبا، نقاب). ذوالا کتاف. (یادداشت مؤلف از مجمل التواریخ). این کلمه به صورت هوبر و هویه هم ضبط شده. لقب شاپور ذوالا کتاف را هویه سنبا نوشته اند. حمزه اصفهانی در سنی ملوک الارض (ص ۳۶) آرد: شاپور ذوالا کتاف و سموه شاپور هویه سنبا. هویه اسم لکتف و سنبا ای نقاب. و در مجمل التواریخ و القصص ص ۳۴ آمده: و او را [شاپور را] عرب ذوالا کتاف لقب کردند زیرا کتفهای عرب سوراخ کرد و حلقه آهنین در آن کشید. بعد از آنکه بی اندازه قتل کرد پارسیان او را شاپور هویه سنبا خواندند. کریستنسن (ایران در زمان ساسانیان ج ۲ ص ۲۶۱ ح) نویسد: مصنفین عرب که نوشته های آنها از منابع ساسانی اخذ شده به طور کلی لقب شاپور را به لفظ عربی ذوالا کتاف (صاحب شانه ها) ترجمه کرده اند. نلذکه بر این عقیده است که اصل این لفظ یک لقبی است به معنی چهارشانه یعنی کسی که

بارهای بسیار دولت را می کشد معذک حمزه اصفهانی و مصنفین دیگر که پیرو او هستند لفظ فارسی این لغت را هویه سنبا<sup>۱</sup> نوشته اند که به معنی «سوراخکننده شانه ها» است. نلذکه گمان میکند که این لفظ مجعول است و از روی کلمه عربی ذوالا کتاف ساخته شده است. اما اینکه بجای کلمه کتف لفظ عتیق فارسی یعنی هویه را که به معنی شانه بود آورده اند به نظر من قول حمزه صحیح است و هویه عیناً نقل از کلمه پهلوی شده و معنایی هم که از آن کرده اند مطابق روایات قدیم است، وانگهی در تاریخ ساسانیان این تنها نوبتی نیست که صحبت از این مجازات شده باشد. کلمه سنبا صفت فاعلی (صفت مشبیه) از سنبدن است به معنی سوراخ کردن. (حاشیۀ برهان چ معین).

**هه** [هَه] (صوت) صدایی است که در وقتی که خواهند دهن شخصی را بوی کنند از آن شخص بر گوش میخورد. (برهان).

**هه** [هَه] (ح) صوت تذکره است و وعید. (منتهی الارب) (آندراج). اسم صوت است برای تذکره و وعید. (اقراب الموارد).

**هه** [هَه] (ع مص) لثغه عارض شدن کسی را و بند شدن زبان در سخن. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**ههنا** [ها هَ] (ع) اینجا. (غیاث اللغات) (آندراج). رجوع به هینا شود.

**ههه** [هَه هَه] (ع مص) بند شدن زبان و لثغه عارض شدن. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به هه شود.

**هی** [هَ / هِ] (صوت) کلمه ای است که به جهت آگاهانیدن و خبردار گردانیدن در مقام تهدید و تخویف و زجر و استهزا گویند و گاهی در مقام تحسین هم گفته اند. (برهان). کلمه تنبیه است که برای آگاه کردن گویند و گاهی در مقام تحسین آید. و به معنی افسوس و زجر نیز آمده. (غیاث اللغات). هی کلمه ای است که بدان تهدید کنند و از کار بازدارند و از برای تنبیه بود اعی آگاهانیدن. (صاح الفرس):  
 هینی بگاہ جنگ به تک خاسته ز کوه  
 هین بزرگ بازنگردد به هین و هی.

منوچهری.  
 گفت هی کیستی که دلشادی  
 برنشسته به مرکب بادی.  
 سنایی.  
 بانگ زد بر ساقی مجلس که هی  
 می بیار و می بیار و باز می.  
 مولوی.  
 آن یکی میگفت اشتر را که هی  
 از کجا می آیی ای اقبال پی.  
 مولوی.  
 ای چشم و چراغ دیده حی  
 خون ریختنم چه میکنی هی.

سعدی.  
 هشبار شو که مرغ چمن مست گشت هان

بیدار شو که خواب عدم در پی است هی.  
 حافظ.  
 - هی زدن به رکاب (بر مرکب)؛ زجر کردن آن که بدود با گفتن کلمه هی:  
 من به رکاب می همی باده ناب میزنم  
 چونکه شوم سوار می هی به رکاب میزنم.  
 ؟ (از آندراج).

- هی کردن:  
 مرا رساند به کوی تو همچو باد صبا  
 به شوق خویش در این راه بسکه هی کردم.  
 علی خراسانی (از آندراج).

**هی** [هَی] (ع ضمیر) ضمیر مفرد متغایب مؤنث به معنی او، آن زن. هی که گاه به تشدید نیز گفته شود کنایه است از واحد مؤنث غایب و گاهی یاء آن نیز حذف گردد و گویند: ختاه فعلت؛ ای حتی هی فعلت. (از اقراب الموارد).

**هی** [هَی] (ق) پیوسته. پیایی. مدام. دائم. همیشه. همواره. (یادداشت مؤلف):  
 خیزید و یک قریبه مرا می بیایرید  
 هی من خورم مدام و شما می بیایرید. ؟

**هی** [هَی] (فعل) به زبان دری و هندی به معنی هست. (انجمن آرا) (برهان) (غیاث اللغات):

هم به پله نیکی ز یک سپندان کم  
 به پله بدی اندر هزار سندانم. سوزنی.  
 گفت یارب گر تو را خاصان هی اند  
 که مبارک دعوت و فرخ پی اند. مولوی.  
 ساقی اگر تو هوای ما هی  
 جز باده میار پیش ما شی. حافظ.

|| مخفف هستی:  
 بگفتم که تو بازگو مرا  
 اگر مهتری یا که هی کهری. نجیبی.

**هی** [هَی] (ع ق) لغتی است در ای. (از اقراب الموارد). هی والله یعنی ای والله. هی و ربی؛ ای و ربی. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هی** (ا) نام دیگر حرف هاء. (المعجم).

**هیات** [هَیَات] (ع) اج هیات. (غیاث اللغات) (مفاتیح العلوم خوارزمی). رجوع به هیات شود.

**هیما** [هَیْمَا] (ع) حرف ندا از حروف ندا است برای بعید و اصل آن ایما است به معنی یا، ای. (از اقراب الموارد).

**هیما** [هَی یا] (ع) لغتی است در ایما. (از اقراب الموارد). رجوع به ایما شود.

**هیاب** [هَی یا] (ع ص) ترسان و بددل. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || آنکه از وی ترسند. (منتهی الارب).

**هیابانگ** [هَی] (ل مرکب) هیاهو. هایاهوی. (یادداشت مرحوم دهخدا). ضوآء.

**هیابه** [هَی یا ب] (ع ص) مبالغه است، ترسان و بددل. (منتهی الارب) (آندراج)

(اقراب الموارد). آنکه از وی ترسند. **منتهی** (الارب) (آندراج). رجوع به هیاب شود. **هیاج**. (ع مص) خشک شدن نبات. (تاج المصادر یهقی) (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلبن علی) (اقراب الموارد). زرد و خشک گردیدن گیاه. (منتهی الارب) (آندراج). انگیزته شدن. (تاج المصادر) (منتهی الارب). انگیزته شدن جنگ. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلبن علی). برانگیختن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). لازم و متعدی استعمال میشود. (منتهی الارب) (آندراج). آکارزار و کشت کردن. (منتهی الارب). مضطرب شدن و به حرکت درآمدن دریا. (از اقراب الموارد). جوش زدن خون و جز آن. (منتهی الارب) (آندراج). انشأه شدن شتران. (اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). مست شدن شتران. || به ششم شدن. (منتهی الارب) (آندراج). خشم گرفتن. || حرکت دادن شتران را به شب بسوی آب و علف. || شجاع شدن و حمله‌ور گردیدن. (از اقراب الموارد).  
- یوم هیاج؛ روز جنگ.

**هیاده**. [د] (ع مص) توبه کردن. (ترجمان علامه جرجانی ترتیب عادلبن علی) (دهار). || جهود شدن. (ترجمان القران) (تاج المصادر) (دهار) (تاج المصادر یهقی). **هیار**. [ه] (ع) آنچه بقتد و فرودریده شود. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). **هیاز**. [هئ یا] (ع ص) رجل هئاز؛ مرد سست. (منتهی الارب). ضعیف. (اقراب الموارد).

**هیاسه**. [هس / س] (ل) دوال. (غسیات اللغات). دوالی را گویند که بدان تنگ زمین اسب را بر پشت اسب و تنگ بالای بار را بر پشت چاروا بکشند. (آندراج) (برهان). و در عربی حیاصه بدین معنی آمده است:

پس ساخته زان دوال خود رنگ  
بر اسب فلک هیاسه تنگ  
خاقانی.  
**هیاطه**. (ع مص) بانگ و فریاد کردن. مهیاطه. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد). || نزدیک گردیدن. || دور شدن. (منتهی الارب) (آندراج). || اضعیف و ناتوان شمردن. (از اقراب الموارد). هیاط هیاطاً فلاناً؛ استضعفه. (اقراب الموارد). || (مص) اضطراب و رفت و آمد؛ هم فی هیاط و میاط؛ هی اضطراب و مجیء و ذهاب. (اقراب الموارد). || (ل) دیوار کشیدنی بلند گرداگرد شهر باشد. (فرهنگ اسدی).

**هیاطل**. [هط ل] (لخ) هیاطله. رجوع به هیاطله شود.  
**هیاطله**. [هط ل] (لخ) ج هیاطل و هیاطل

به زبان بخارا مرد قوی باشد و نیرو را به زبان بخارا هیاط خوانند و هیاط را به تازی به هیاطل گردانیده‌اند. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی). اهل طخرستان. (منتهی الارب). گروهی انداز هندویان. (مهذب الاسماء). قومی که بلاد تخارستان را داشتند و اتراک خلع و گنجینه از بقایای آن قوم‌اند. (مفاتیح العلوم خوارزمی). قومی از اقوام زردپوست بودند و قبل از اسلام مکرر به ممالک ایران و روم هجوم میکرده‌اند؛

ور از هیاطله گویم عجب فرومانی  
که شاه ایران آنجا چگونه شد به سفر.  
عصری.

و رجوع به عقد الفرید ج ۱ ص ۹۸، ۹۹ و تاج العروس در ماده هطل و حبیب السیر و فارسنامه ابن بلخی و تاریخ سایکس ترجمه فخر داغی گیلانی ص ۵۸۴، ۵۸۵ و مزدیسنا ص ۳۵۲ و عیون الاخبار ج ۱ ص ۱۱۷ و ۱۱۶ و ایران در زمان ساسانیان ص ۲۹۱ شود.

**هیاط و میاط**. [ط] (ترکیب عطفی، ل مرکب) اضطراب و رفت و آمد. هم فی هیاط و میاط؛ آی اضطراب و مجیء و ذهاب. (اقراب الموارد).

- عام هیاط میاط؛ سال قحط که در او فتنه و فساد برپا شود. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هیاع**. (ع مص) انتشار. (اقراب الموارد). منتشر شدن. (اقی کردن). (المصادر زوزنی).

**هیاع لیاع**. [عئ] (ع ص مرکب) ریخ هیاع لیاع؛ باد تند و شتاب. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد).

**هیاف**. [هیا / ه] (ع مص) دهان گشاده کردن شتر بسوی باد هیف از شدت تشنگی. (منتهی الارب) (آندراج). و در اقراب الموارد هیاف به کسرهاء و فتح آن به این معنی آمده است.

**هیاکل**. [هک ل] (ع) ج هیکل. رجوع به هیکل شود.

**هیال**. [ه] (ع) آنچه فروریزد از ریگ. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**هیالنج**. [هَل] (ع) ج هیالنج. هیالنج خمسة؛ آفتاب و ماه و طالع و سهم السعاده و جزء اجتماع یا استقبال و آنها ادله عمر باشند در علم احکام نجوم. (یادداشت مؤلف). رجوع به هیالنج شود.

**هیام**. [ه] (ع) ریگ روان و پیوسته ریزان یا ریگستان خشک باریک‌خاک. (اقراب الموارد) (آندراج). ریگ نرم و باریک. (مهذب الاسماء). ج، هیم. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیام**. (ع مص) دوست داشتن. شوریده شدن کسی از عشق و غیر عشق که نداند به کجا می‌رود. || سخت تشنه شدن شتر. (اقراب الموارد). || (ص) ج هیام. (منتهی الارب).

**هیام**. [ه] (ع ص) ج هیمی. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). رجوع به هیمی و هیماء شود. شیفتگی و شوریدگی از عشق که به دیوانگی ماند یا نوعی از دیوانگی. (آندراج) (منتهی الارب). دیوانگی از عشق. (مهذب الاسماء) (اقراب الموارد). || تشنگی زده اشتر. (مهذب الاسماء). || تشنگی سخت. (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || (ل) تب شتر یا نوعی از بیماری ستور. (آندراج) (منتهی الارب) (اقراب الموارد). || ریگ روان و پیوسته ریزان یا ریگستان خشک باریک‌خاک. (منتهی الارب) (اقراب الموارد) (آندراج). رجوع به هیام شود.

**هیام**. [هئ یا] (ع ص) ج هائم. رجوع به هائم شود. (منتهی الارب). دوست‌دازندگان و عشاق و سوسه‌زده. (آندراج) (منتهی الارب) (از اقراب الموارد). || مردم و سوسه‌زده. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیان**. [هئ یا] (ع) هیان بن یتان؛ کنایه از آنکه او را و پدرش را کسی نشناسد. (از اقراب الموارد) (منتهی الارب). کنایه از بی‌پدرمادر. رجوع به هی بی شود.

**هیاء**. [هئ یا] (ع) امر؛ ما هیاته؛ آی ما امره. (اقراب الموارد).

**هیاه**. [ه] (ع) از نامهای شیطین و از اعلام دیوان است. (منتهی الارب) (از اقراب الموارد).

**هیاهو**. [هیا] (ل مرکب) هیابانگ. ضوآء. هنگامه. غوغا. هایاهوی. قال مقال. سر و صدا. داد و بیداد. بانگ و فریاد. ظاهراً قلب های هو، به معنی شور و غوغا. (آندراج):  
چو از آب آمو گذشت آن سپاه  
برآمد هیاهو ز ماهی به ماه.

عبدالله هاتفی (از آندراج).  
**هیاهوی**. [هیا] (ل مرکب) هیاهو. رجوع به هیاهو شود.

**هیاهیا**. [هئ یا هئ یا] (ع) فعل کلمه‌ای است که بدان زجر کنند. (منتهی الارب). از اسماء افعال است به معنی بشتاب. (از اقراب الموارد).

**هی ۶**. [هئ ۶] (ع) کلمه تأسف است بر چیزی که از دست رفته است و گویند کلمه تعجب است و گویند اسم فعل است به معنی آگاه باش چون صه به معنی خاموش باش. (از اقراب الموارد).

**هی ۶**. [هئ ۶ / هی] (ع مص) به طعام و شراب خواندن. || بر آب خواندن شتر را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب الموارد).

**هیأت**. [هء] (ع) ل سان. (دهار). صورت.

السامی) غیات اللغات) (کشاف اصطلاحات الفنون). شکل. (کشاف اصطلاحات الفنون) (غیات اللغات) (مفاتیح). حالت هر چیز. (کشاف اصطلاحات الفنون). حال چیزی و چگونگی آن و شکل و صورت آن و در کلیات آمده است که هیأت و عَرَض دو مفهوم نزدیک به همدگر است که به اعتبار عروض عرض گویند و به اعتبار حصول هیأت. (از اقرب الموارد). ||گونه. طرز. (یادداشت مرحوم دهخدا). ||گروه. هیئت به کرسی یاه بر خلاف اصول مدون رسم الخط است زیرا در کتابت همزه آخر که ماقبل آن ساکن و مابعد آن تاء تأنیث باشد سه قول است: ۱- اینکه مطلقاً بی کرسی نوشته شود. ۲- اگر ماقبل آن حرف لین باشد بی کرسی و الا به کرسی الف نوشته شود. ۳- این همزه در حکم همزه وسط است و بنابراین آن را به شکل حرف همجنس حرکتش یعنی الف باید نوشت. پس این کلمه بنا به قول اول و دوم بدون کرسی (یعنی همزه فقط بالای یاه گذارده میشود) و به قول سوم به صورت هیأت به کرسی الف باید نوشته شود و هیأت به کرسی یاه ظاهراً تحریفی است از هیئت بدون کرسی مانند مسئله، و توجیه به اینکه املائی صحیح آن هیأت با الف است ولی برای اینکه با جمع آن هیأت اشتباهی رخ ندهد به شکل هیئت عدول شده است موجه نیست زیرا علاوه بر آنکه ممکن بود مفرد بر طبق قول اول و دوم به شکل هیئت بدون کرسی نوشته شود تا فرقی در میان مفرد و جمع باشد اشتباه مابین هیأت و جمع آن هیأت نیز موردی ندارد اما در فارسی برای اینکه جمع هیأت در آن زبان یا اصلاً استعمال نمیشود و یا اگر استعمال شود بسیار نادر است اما در عربی از این جهت که بنا به رسم خط مشهور عربی تاء مفرد به صورت هاء [هیأه] و تاء جمع کشیده [هیأت] نوشته میشود بنابراین برای اشتباه محلی باقی نمی ماند. (نشریه دانشکده ادبیات تبریز): این چه طلعت مکره است و هیأت ممقوت. (گلستان). چون به ظاهر پریشان و هیأت درویشان بود گفتمش... (گلستان). لب تو خضر و دهان تو آب حیوان است قد تو سرو و میان موی و بر به هیأت عاج. حافظ.

رجوع به هیأه شود.

- هیأت ظلمانیه؛ مراد اعراض جسمانی است که مقولات نگاهانه عرض باشد... (فرهنگ فارسی معین).

- هیأت ظلمانیة جسمانیه؛ مراد اعراض جسمانیه اند. (فرهنگ فارسی معین).

- هیأت فاضله اعضاء؛ در اصطلاح پزشکان اشارت است از آنکه اعضاء در تناسب و

هیأت و همگی اوصاف ضروری خلقت بر قرار اصول طبیعت بر وجه اکل آفریده شده باشد. (کشاف اصطلاحات الفنون از بحر الجواهر).  
- هیأت نوریه؛ مراد انوار عرضیه است. (فرهنگ فارسی معین).

||اصطلاح فلسفه) مراد از هیأت در کلمات شیخ اشراق همان عرض است در کلمات فلاسفه مشاء. ناصر خسرو گوید: اما هیأت آن است که اشخاص بدان از یکدیگر جدا شوند خاصه اندر مردم با آنکه به صورت همه یکی اند. (فرهنگ فارسی معین). ||علم... علمی است که بدان اشکال افلاک و مساحت کره ارض دریافته میشود. (آندراج) (غیات اللغات). علم هیأت معرفت ترکیب افلاک و هیأت آن و هیأت زمین است. (مفاتیح العلوم خوارزمی). علمی است که از احوال اجرام سماوی بحث میکند. (اقرب الموارد). از اصول علم ریاضی است و آن علمی است که بوسیله آن حالات اجرام بسیطه علوی و سفلی و اشکال و اوضاع آن و ابعاد بین آنها و حرکات افلاک و کواکب و مقادیر آنها دانسته میشود و موضوع این علم اجسام نامبرده است از حیث کمیت و وضع و حرکات لازم آن و علوم متفرع بر این علم پنج است: علم زیجات، علم مواقبت، علم کیفیت ارساد، علم تسطیح کرات و آلات حادث از آن و علم آلات ظلی. (کشاف اصطلاحات الفنون).

- هیأت اندیش؛ اندازه طول و عرضش بیش از فکرت تیزرو هیأت اندیش. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۹).

- هیأت شناس؛ کسی که به علم هیأت واقف است:

همان گوی را مرد هیأت شناس

به شکل زمین می نهد در قیاس. نظامی.

خبر داد دانای هیأت شناس

به اندازه آنکه بودش قیاس. نظامی.

- هیأت نظار؛ گروهی که در کاری نظارت کنند. گروهی که مأمور مراقبت و پائیدن حسن اجرای امری باشند.

**هیأه**. [هآء] (ع مص) خوش شکل و هیأت

شدن. (اقرب الموارد). ||(ح) حال چیزی و

کیفیت آن. (منتهی الارب) (آندراج). ||پیکر.

(منتهی الارب) (آندراج) (دهار). ||انهاد.

(منتهی الارب) (ترجمان علامه جرجانی

ترتیب عادل بن علی) (آندراج).

**هیأه**. [هآء] (ع) هیئه. حال چیزی و کیفیت

آن. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به

مدخل قبل شود. ||(مص) آرزومند چیزی

گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

اشتیاق پیدا کردن به چیزی. (اقرب الموارد).

**هییب**. ||(ب) به لغت ژند و پازند عاقبت کار را

گویند. (برهان) (آندراج).

**هییب**. [هآء] (ع مص) ترسیدن کسی را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هییب**. [هآء ی] (ع ص) ترسان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). بیمناک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد).

**هیبان**. [هآء] (ع ص) آنکه از وی ترسند.

(منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیبان**. [هآء ی] (ع ص) مرد بسیار ترس و بددل. (منتهی الارب) (آندراج). ||کسی که از

مردم میترسد. (از اقرب الموارد). ||چست و

سبک. (منتهی الارب) (آندراج). ||(ا) تکه.

(منتهی الارب). تیسس. (اقرب الموارد).

||شبان. ||خاک. (منتهی الارب) (آندراج)

(اقرب الموارد). ||کفک دهن شتر. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیبان**. [هآء ی] (ع ص) رجوع به مدخل

قبل شود.

**هیبت**. [هآء ب] (ع) هیبیه. ترس و بیم.

(منتهی الارب) (آندراج):

صورت خشم از رز هیبت خویش

ذره ای را به خاک بنماید

خاک دریا شود بسوزد آب

بفسرد آفتاب و بشجاید. دقیقی.

کجا حمله او بود چه کوهی چه مصافی

کجا هیبت او بود چه شیری چه شکالی. فرخی.

ربود هیبت او از تن سپهر کجی

ببرد خنجر او از سر زمانه خمار. مسعود سعد.

اندر جهان ز هیبت تیر و کمان تو

چون تیر گشت راست بسی کار چون کمان. امیر معزی.

گرفتند ذره ای از خشم تو بر اوج سپهر

گردد از هیبت تو شیر سپهر اندر تب. سنایی.

هیبت او کوه را بند کمر در شکست

صولت او چرخ را سقف گهر در شکست. خاقانی.

چه دریایی است این کز هیبت آن

جهان هر ساعتی رنگ دگر شد. عطار.

هیبتی زان خفته آمد بر رسول

حالتی خوش کرده بر جانش نزول. مولوی.

- هیبت انگیز:

خطی دید از سواد هیبت انگیز

نوشته از محمد سوی پرویز. نظامی.

- هیبت نمودن:

به هولش بپرسید و هیبت نمود

که مرگ منت خواستن از چه بود. سعدی.

||شکوه:

به فر و هیبت شمشیر تو قرار گرفت

زمانه ای که پر آشوب بود بالا پال. دقیقی.

مرغ با هیبت سمرغ کجا دارد پای. فرخی.  
این است همان صفت کز هیبت آن بردی  
بر شیر فلک جمله شیر تن شادروان.

خاقانی.  
تواضع گرچه محمود است و فضل بیکران دارد  
نشاید کرد بیش از حد که هیبت را زیان دارد.  
سعدی.

— با هیبت؛ باشکوه. با ایبت و جلال:  
تهیدست با هیبت و نام و ننگ  
زن زشت روی نکو چادر است. سعدی.  
— هیبت بردن؛ شکوه بردن:  
اگر عالمی هیبت خود مبر  
وگر جاهلی پرده خود مبر. سعدی.  
— هیبت نهادن؛ و سبب قتل ابرویز آن بودگی  
پیوسته بدخویی کردی و بزرگان را هیبتی  
نهادی. (فارسانامه ابن بلخی).

|| (اصطلاح صوفیه) هیبت و انس دو حالت اند  
فوق قبض و بسط چنانکه قبض و بسط فوق  
خوف و رجاء اند پس هیبت مقتضای آن  
غیبت است و انس را مقتضی صحو است و  
افاقه. (تعریفات سید جرجانی) (از اقرب  
الموارد). رجوع به هیبت شود.

**هیبت.** [هَبْ] [إخ] دهی است از دهستان  
خروسلوی بخش گرمی شهرستان اردبیل.  
دارای ۱۶۲ تن سکنه است. این ده در دو محل  
واقع شده و به نام هیبت بالا و هیبت پائین  
مشهور است. سکنه هیبت بالا بیست تن  
میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هیبت بیگ.** [هَبْ ب] [إخ] دهی است از  
دهستان اوزومدل بخش ورزقان شهرستان  
اهر. واقع در ۷ هزارگزی شوسه تبریز و دارای  
۲۹۳ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).

**هی بن بی.** [هَئِئ نُبْ ی] [ع] مرکب  
هیان بن بیان. کنایه است از آنکه او را و  
پدرش را کسی نشناسد. گویند: مالدی ائ  
هی بن بی هو؛ ای ائ الخلق هو. (منتهی  
الارب) (از اقرب الموارد).

**هیبت.** [هَبْ] [ع مص] ترسیدن. (تساج  
المصادر یهتی) (اقرب الموارد) (آندراج).  
هیبت. || شکوه داشتن. (المصادر روزنی).  
|| توقیر و تعظیم کردن. (اقرب الموارد). || (||  
ترس و بیم. (آندراج) (منتهی الارب) (اقرب  
الموارد).  
— امثال:

الهیبة خيبة؛ ترس مایه نومی است.  
|| پرهیز. (آندراج) (منتهی الارب). تقیه.  
(اقرب الموارد). || بزرگی. (آندراج) (منتهی  
الارب). || (اصطلاح صوفیه) اثر مشاهده  
جلال خداوند است در قلب و گاه از اثر جمال  
است که جمال جلال بوده باشد. (تعریفات  
سید جرجانی). و رجوع به هیبت شود.

**هیپوفیز.** [پ] (فرانسوی). ۱ (غده...) غده‌ای است فرد به اندازه یک فندق که در خط وسط در داخل زین ترکی<sup>۲</sup> استخوان خفاشی<sup>۳</sup> کاملاً پنهان است. وزن متوسط این غده در مرد ۰/۵ الی ۰/۶ گرم و در زن قدری سنگین تر است، یعنی مابین ۰/۶ تا ۰/۷ گرم است. قطب فسقانی هیپوفیز بواسطه استظاله‌ای به نام ساقه پی تویتر<sup>۴</sup> یا قمع الدماغ به برآمدگی واقع در سطح تحتانی مغز موسوم به تویرسینوم<sup>۵</sup> مربوط میگردد. هیپوفیز از اطراف محدود است به نوارک‌های پیتائی<sup>۶</sup> در طرفین و مجمع‌النورین<sup>۷</sup> در بالا (که غده را از کف بطن سوم مجزا میسازد). و پایک‌های مغزی<sup>۸</sup> در عقب. در مقطع غده سه منطقه متمایز مشاهده میشود: یکی قدامی به رنگ زرد متمایل به قرمز به نام لب قدامی، دیگری خلفی به رنگ سفید مایل به خاکستری موسوم به لب خلفی و بین این دو منطقه یک تسیغه نسجی وجود دارد موسوم به لب واسطه‌ای. اعمال غده هیپوفیز تحت نظارت هسته‌های خاکستری ناحیه هیپوتالاموس<sup>۹</sup> میباشد و راه اثر آن بوسیله ایف عصبی فراوانی است که به توسط ساقه پی تویتر وارد هیپوفیز میشود و به لب خلفی آن منتهی میگردد. به نظر می‌آید که لب قدامی هیپوفیز تنها از راه خون تحت تأثیر خارج قرار دارد. لب قدامی به تنهایی تمام غده را تشکیل میدهد و دارای دو نوع سلولهای رنگ‌پذیر و رنگ‌ناپذیر میباشد. در لب خلفی سلولهای عصبی فراوانند و بعلاوه دارای سلولهای نوروگلی<sup>۱۰</sup> است. در لب واسطه‌ای ساختمان غده‌ای مشاهده میشود و سلولهای بازوفیل<sup>۱۱</sup> در آن وجود دارد. این سلولها ماده کلونیدی ترشح میکنند که در فضاهای بین سلولی جمع میشود. برداشتن غده موجب بروز اختلالات و عوارض شدیدی در بدن میشود و بسته به این است که لب قدامی یا لب خلفی یا تمام غده را بردارند و عوارض این عمل در حیوان بالغ و نابالغ متفاوت است:

الف - برداشتن لب قدامی. ۱- در حیوان جوان، نمو حیوان جوان فوراً متوقف میشود (پیدایش نانیسم<sup>۱۲</sup> در پستانداران و فقدان دگردیسی در نوزاد قورباغه) و اعمال سایر غدد مترشحه داخلی نیز متوقف میگردد. ۲- در حیوان بالغ، موجب اختلال متابولیسم مواد غذایی و نقصان اعمال غدد داخلی میشود. از نظر جنسی غدد تناسلی حیوان صغر پیدا کرده و صفات جنسی فرعی از بین میروند. دوره تخمدانی در حیوان ماده قطع میشود و حیوان دیگر آبستن نخواهد شد.

ب- برداشتن لب واسطه‌ای و خلفی. برداشتن لب خلفی هیپوفیز در پستانداران موجب

ازدیاد شدید ترشح ادرار میشود و پوست رنگ‌پریده میگردد. باید دانست که کلیه عوارض ناشی از برداشتن لب‌های مختلف هیپوفیز با پیوند غده و یا تزریق عصاره‌های آن بر طرف میگردد ولی استعمال آنها از راه جهاز هاضمه بی‌اثر است. غده زیرمغزی. جبل رمادی دماغ. (فرهنگ فارسی معین).  
**هیپوکرات.** [بْ کْرا / ک] [إخ] بقراط. رجوع به بقراط شود.

**هیبت.** [ع] [إ] زمین پست. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هیبت.** [هَتْ / هَتْ / هَتْ / هَتْ] [ع] فعل هیبت لک؛ بیار. (منتهی الارب). و گاهی اول آن مکسور گردد به معنی هَلَمْ لک و تعال. واحد و جمع و مؤنث در آن یکسانند و ضمیر مابعد آن صرف شود، گویند: هیبت لک، هیبت لکما، هیبت لکم. (اقرب الموارد).

**هیبت.** [إخ] شهری است بر کنار فرات آبادان و حصاری استوار دارد. (نفیس الفنون). شهری است به عراق. (منتهی الارب). شهری است [از جزیره] و از گرد وی باره محکم، آبادان است و بانعمت و تربت عبدالله بن المبارک آنجا است. (حدود العالم). و رجوع به معجم البلدان شود.

**هیبتال.** [هْ] [إخ] رجوع به هیاطله شود؛ مناره برآرم به شمشیر و گنج ز هیبتال تا کس نماند به رنج نمائم به جایی پی خوشنواز به هیبتال و ترک از نشیب و فراز.

فردوسی (از انجمن آرا).  
مر او را سبک شاه در برگرفت  
ز هیبتال و چین دست بر سر گرفت.

فردوسی.  
سوی شاه هیبتال شد ناگهان  
ابا لشکر و گنج و چندی مهان. فردوسی.  
که از مرز هیبتال تا مرز چین  
نباید که کس پی نهد بر زمین. فردوسی.

**هیتان.** [هْ / هْ] [إ] کذب و دروغ باشد و به کسر اول هم آمده است. (آندراج).

1 - Hypophyse.  
2 - Selle turcique (فرانسوی).  
3 - Os sphénoïde (فرانسوی).  
4 - Tige pituitaire (فرانسوی).  
5 - Tuber cinerum (فرانسوی).  
6 - Bandlettes optiques (فرانسوی).  
7 - Chiasma optique (فرانسوی).  
8 - Pédoncules cérébraux (فرانسوی).  
9 - Hypothalamus.  
10 - Nevroglie (فرانسوی).  
11 - Basophile.  
12 - Nanisme (فرانسوی).  
13 - Hippocrate (فرانسوی).

**هیتکور.** [هت] (ع ص) آنکه پیدایشود نه در روز و نه در شب. (منتهی الارب) (اقراب المواردا) (آندراج).

**هیتلر.** [لی] (اخ) آدولف صدراعظم و دیکتاتور آلمان در جنگ دوم جهانی. در سال ۱۸۸۹ م. در اتریش متولد شد. چند سال به نقشه کشی ساختمان مشغول بود. در سال ۱۹۱۲ به مونیخ رفت. در جنگ اول جهانی شرکت داشت و ترفیع درجه پیدا کرد. در سال ۱۹۲۱ م. به حزب نازی پیوست. این حزب به رهبری او در آلمان نفوذ و قدرت به هم رسانید. در ۱۹۳۳ هندنورگ رئیس جمهوری آلمان او را به سمت صدراعظم تعیین کرد. پس از فوت هندنورگ دیکتاتور آلمان شد و مدت ۱۲ سال با نهایت قدرت فرمانروایی کرد و ارتش نیرومندی برای جنگ آماده ساخت. در ۱۹۳۸ به دنبال خروج آلمان از جامعه ملل پیمان اتحاد میان آلمان، ایتالیا و ژاپن منعقد گردید که به پیمان محور معروف شد. در ۱۹۳۹ هیتلر قراردادی با روسیه منعقد ساخت و به موجب آن لهستان میان آلمان و روسیه تقسیم شد. در همان سال نیروهای آلمان به فرمان هیتلر به لهستان حمله کردند و در اثر آن جنگ میان دول محور (آلمان و ایتالیا و ژاپن) و متفقین (لهستان، فرانسه و انگلیس) درگرفت. نیروهای آلمان کشورهای لهستان و دانمارک و نروژ و فرانسه و هلند و بلژیک را اشغال کردند و در سال ۱۹۴۱ به روسیه حمله بردند و تا مسکو پیش رفتند و در اثر کمکهای انگلیس و فرانسه و آمریکا و پایداری سربازان شوروی نیروهای آلمان شکست خوردند و از مناطقی که اشغال کرده بودند عقب‌نشینی کردند و سرانجام پیروزی نصیب متفقین گردید و آلمان در ۱۹۴۵ بدون قید و شرط تسلیم شد و هیتلر در آخرین ساعت جنگ خودکشی کرد اما جسدش پیدا نشد. (فرهنگ عمید).

**هیث.** [ه] (ع مص) هیثان. چیزی اندک دادن. (منتهی الارب) (آندراج). اندک دادن. (تاج المصادر بهیقی) (از اقراب المواردا). [جنیبیدن. [حاجت روا کردن به مال. [تباهی انداختن در مال. [کم کردن دهش را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا). [داخل شدن بعضی در بعض دیگر به هنگام دشمنی. (از اقراب المواردا).

**هیثان.** [هئی] (ع مص) چیزی اندک دادن. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا). رجوع به هیث شود.

**هیثم.** [هت] (ع) [چوزه کرسس. [چوزه عقاب. (منتهی الارب) (آندراج). باز شکاری و گویند جوجه کرسس و گویند جوجه عقاب. (اقراب المواردا). [اریگ توده سرخ یا زمین

نرم. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقراب المواردا). [درختی است از حمض. (از اقراب المواردا).

**هیثه.** [هت] (ع) گروهی از مردم و گروه مردم آمیخته. (منتهی الارب) (آندراج). هیثه مانند همیشه به معنی جماعت از مردم. (از اقراب المواردا).

**هیج.** [ه] (ع ص) (یوم...) روز باد یا ابر یا باران. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا). [روز کشش و کارزار. (منتهی الارب). جنگ و این به نام مصدر نامیده شده است. (اقراب المواردا). [غبار. (غیاث اللغات) (نصاب). و هیج به معنی گرد و غبار ظاهراً درست نیست. (یادداشت مرحوم دهخدا). [مص) برانگیختن. (آندراج) (منتهی الارب) (تاج المصادر بهیقی) (اقراب المواردا). [برانگیخته شدن. (منتهی الارب) (غیاث اللغات) (تاج المصادر بهیقی) (اقراب المواردا). [تشنه شدن شستران. (منتهی الارب) (آندراج) (اقراب المواردا). [جوش زدن خون و جزان. (منتهی الارب) (آندراج). [زرد و خشک گردیدن گیاه. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). [به خشم شدن. (منتهی الارب).

**هیج.** [ج] (ع صوت) زجری است مرناقه را. (منتهی الارب) (اقراب المواردا). مبنی بر کسراست. (از اقراب المواردا).

**هیج.** [هئی] (ع ص) برانگیخته. (غیاث اللغات).

**هیجا.** [ه] (ع) [کارزار. (دهار) (غیاث اللغات) (السامی) (مهذب الاسماء). جنگ. (آندراج) (غیاث اللغات). پیکار. حرب. (اقراب المواردا). نبرد. معركة:

به هیجا که گردد دلاور بود به رزم اندرش ده برابر بود. فردوسی. مردمان گویند سلطان لشکری دارد قوی پشت لشکر اوست در هیجا به حق کردگار. فرخی.

نه هر آن کو مال دارد میل زی ملک کند نه هر آن کو تیغ دارد قصد زی هیجا کند. منوچهری.

روز هیجاها بود کشورگشا روز مجلس‌ها بود کشوردهی. منوچهری. تو اسرار الهی را کجا دانی که تا در تو بود ابلیس با آدم کشیده تیغ در هیجا. ناصر خسرو.

کس از لشکر ما ز هیجا برون نیامد جز آغشته خفتان به خون. سعدی.

رجوع به هیجاها شود. — بانگ هیجا؛ هیاهوی نبرد. بانگ و فریاد روز جنگ: چو پیوستند با هم بانگ هیجا از دو سو بر شد

سوی هم تاختن کردند گویی از پی هیجا. سرروش (از گنج سخن ج ۳ ص ۲۲۱ از فرهنگ فارسی معین).

**هیجاء.** [ه] (ع) جنگ و کارزار. (از اقراب المواردا). رجوع به هیجا شود.

**هیجان.** [هئی] (ع مص) هیج. هیجان. برانگیخته شدن. (غیاث اللغات) (آندراج) (المصادر زوزنی) (منتهی الارب) (اقراب المواردا). انگیزه شدن. (تاج المصادر بهیقی). [برانگیختن. (اقراب المواردا). رجوع به هیج و هیجان شود. [مص) جوش. جوشش. شور. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— هیجان‌انگیز؛ شورانگیز.

— هیجان دم: یک نیمه رخس زرد و دگر نیمه رخس سرخ این را هیجان دم و آن را برقان است.

[خشم و غضب. (فرهنگ فارسی معین).

**هیجوس.** [هج] (ع ص) مرد دراز گول و درشت‌خوی شتاب‌زده. (منتهی الارب) (از اقراب المواردا).

**هیجده.** [ده] (عدد، ص) [هجده. هژده. هیزده. یکی از اعداد. ثمانیه‌عشر. عدد پس از هفده و پیش از نوزده.

**هیجدهم.** [ده] (عدد ترتیبی، ص نسبی) هجدهم. عدد ترتیبی برای هیجده.

**هیجدهمین.** [ده] (ص نسبی، مرکب) هجدهمین. هژدهمین.

**هیجفل.** [هج ف] (ع ص) قوس هیجفل؛ کمان سبک‌تیر یا سبک‌تیرگذار. (از اقراب المواردا) (منتهی الارب) (آندراج).

**هیجمانه.** [هج ن] (ع) [مروارید بزرگ. (منتهی الارب) (آندراج) (مهذب الاسماء). [عنکبوت نر. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیجن.** [ی] (ع) این کلمه را ناصر خسرو در شعر ذیل آورده است، اما در کتب لغت دسترس ما یافته نشد. شاید بتوان گفت که به ضرورت شعری از مصدر هیج و هیجان هیج عربی به معنی به خشم شدن و برانگیخته شدن و برانگیختن به صورت مورد اشاره به کار برده باشد:

اگر نادان خریدار دروغ است تو با نادان مکن همواره هیجن. ناصر خسرو.

**هیجی.** [هجا] (ع) [هیجا. هیجاء. جنگ. (منتهی الارب). رجوع به هیجا شود.

**هیج.** [ی] (ص، ق) چیزی؛ در این صندوق جز جامه هیچ نبود. (یادداشت مرحوم دهخدا): آگه شدم که خدمت مخلوق هیچ نیست هست از همه گزیر و ز الله ناگزیر. سوزنی.

پس بگفتند پند و هیچ نگفت می‌کشیدند و او دگر می‌خفت. اوحدی.



- به هیچ؛ به چیزی؛

از یاد تو غافل نتوان کرد به هیچم  
سرکوفته مارم نتوانم که نیچم. سعدی.- به هیچ داشتن؛ به هیچ شمردن. به چیزی  
نشمردن؛ گفت بدانید که ما هیچ زن از آن او  
نداریم و نبرده ایم و اگر برده بودیمی بگفتیمی  
و به هیچ داشتیمی. (اسکندرنامه).

- به هیچ شمردن؛ به چیزی شمردن؛

بیچارگیم به چیز نگرفتی  
درماندگیم به هیچ نشمردی. سعدی.گرت چو من غم عشقی زمانه پیش آرد  
دگر غم همه عالم به هیچ نشماری. سعدی.- به هیچ گرفتن؛ به چیزی نگرفتن. اعتناء  
نکردن؛تو روی از پرستیدن حق مپیچ  
بهل تا نگیرند خلقت به هیچ. سعدی.- بی هیچ. رجوع به بی هیچ شود.  
- هیچ داشتن؛ چیزی نداشتن؛بگفتا من دلی پرپیچ دارم  
اگر این خر بیفتد هیچ دارم. عطار.- هیچندان و هیچمدان؛ نادان و بی علم.  
(آندراج)؛بسکه هر چیز از می شوق تو بیخود گشته اند  
لب به توصیف تو بگشادهست عقل هیچدان.

ظهوری (از آندراج).

|| یک: ||

تا همی خلق جهان را به جهان عید بود  
هیچ عیدی که بود بی تو خداوند مباد.

فرخی.

گر هیچ سخن گویم با تو ز شکر خوشتر  
صد کینه به دل گیری صد اشک فروباری.

منوچهری.

- هیچ روز؛ حتی یک روز.

- هیچ شب؛ حتی یک شب.

- هیچگاه؛ حتی یک گاه.

|| اصلاً. ابدأ. هرگز. مطلقاً. به هیچ وجه. اسم  
بعد از هیچ غالباً مفرد آید؛که آخر بدین بارگاه مهی  
نیامد ز بهرام هیچ آگهی. فردوسی.بخور می مخور هیچ اندوه و غم  
که از غم فزونی نباید نه کم. فردوسی.هیچ ندانم به چه شغل اندری  
ترف همی غنچه کنی یا شکر.ابوالعباس عباسی.  
تو ممکن هیچ درنگ ارچه شتاب از دیواست  
که فرشته شوی از هیچ در این بشتابی.

سوزنی.

ای شغال بی جمال و بی هنر  
هیچ بر خود ظن طواسی مبر.مولوی.  
|| باری. کز تی. (یادداشت مرحوم دهخدا)؛

از لطف بجایی ست که گر هیچ خرد را

برسند که جان چیست خرد گوید جان اوست.

سنایی.  
|| برطرف شده و معدوم شده و لاشیء.

(برهان). معدوم. (آندراج)؛

این همه هیچ است چون می بگذرد  
تخت و بخت و امر و نهی و گیر و دار.سعدی.  
- هیچ شدن؛ معدوم شدن. نیست شدن. فنا  
شدن.- ای اثر گشتن. در حکم نیست و معدوم  
در آمدن؛

چو طالع ز ما روی پرپیچ شد

سپهر پیش تیر قضا هیچ شد. سعدی.

|| آذره ای. کمترین مقداری. اندکی. کمی. یک  
ذره. کنایه از اندک و قلیل و کم. (برهان)

(آندراج)؛

و گر هیچ خوی بد آرد پدید  
بسان پدر سزش باید برید. فردوسی.گر هیچ سخن گویم با تو ز شکر خوشتر  
صد کینه به دل گیری صد اشک فروباری.<sup>۱</sup>

منوچهری.

نه در جهان جلال چون جلال او  
نه هیچ کبریا چو کبریا او. منوچهری.کسی کز خدمت دوری کند هیچ  
بر او دشمن شود گردون گردا. عسجدی.نان کشکین اگر بیام هیچ  
راست گویی زلیبیا باشد. مسعود سعد.گر آرد ملک هیچ بخشایشی  
رساند بدین کشور آسایشی. نظامی.- هیچ شمردن؛ حقیر و ناچیز شمردن.  
- هیچ کس؛ نا کس. (غیاث اللغات ازمصطلحات). بی سرو پا. دنی. فرومایه. تمام  
بی ارزه؛ قلبین قل؛ هیچ کس پسر هیچ کس.  
(مهدب الاسماء).که ضوآب این اینست و راه این است و بس  
کی زند طعنه مرا جز هیچ کس. مولوی.مکن نماز بر آن هیچ کس که هیچ نکرد  
که عمر بر سر تحصیل مال کرد و نخورد.سعدی.  
چند چون گل هوس بزم خسان خواهی کرد  
چند هم صحبتی هیچ کسان خواهی کرد.

ملک قمی (از آندراج).

- || احدی. کسی. یک تن. کس. دیاری؛  
خویشتن پاک دار بی پرخاشهیچ کس را میباش عاشق غاش. رودکی.  
چو تو نیست اندر جهان هیچ کسجهاندار دانش تو را داد و بس. دقیقی.  
که نگشاید این دست من هیچ کسبجز جفت گلشهر در دهر و بس. فردوسی.  
سرانجام از او بهره خاک است و بسرهایی نیابد از آن هیچ کس. فردوسی.  
تا بدانی که وقت پیچا پیچ

هیچ کس مر تو را نباشد هیچ. سنایی.

یا نبذ هیچ کس از باد فروشان بیدار  
یا چو من هیچ کس هیچ کس در نگشود.نظامی.  
|| آگاهی؛چون با دگری من بگشایم تو ببندی  
ور با دگری هیچ ببندم تو گشایی.منوچهری.  
پوستین سازی مر دیده خود را مانا  
تا به دی نفسرد از هیچ به صحرا مانی.سوزنی.  
|| احیاناً. اتفاقاً. (یادداشت مرحوم دهخدا)؛هیچ گر از چشم بد بر تو گزندی رسد  
خال رخ تو ز دفع کند آن گزند. سوزنی.گر هیچ به سبب ز نخش بازرسی  
باری بر رس که نرخ شفتالو چیست.شمس الدین قندهاری.  
|| برای استفهام و به معنی هل عربی. آیا. هل لنا  
من شفعا. (قرآن ۵۲/۷)؛ هیچ شفیعان هستند  
ما را؟! | در حقیقت. واقعاً. فی الواقع.  
(یادداشت مرحوم دهخدا)؛گفتی احوال یکی دو ببند چون  
من نبینم از آنچه هست فزوناحوال از هیچ کج شمارستی  
بر فلک مه که دوست چارستی.سنایی.  
- امثال؛تا تیر سندات مگر از هیچ باب.  
در هیچ مپیچ.هیچ بده را به هیچ بستان کاری نیست.  
هیچ بودی هیچ خواهی شد هم اکنون هیچ باش.عطار.  
هیچ دویی نیست که سه نشود.  
هیچ گنجشک نگرده چو عقاب.ادیب صابر.  
هیچ معشوق را نبوده وفا.  
ادیب صابر.هیچ چیز. (ق مرکب) چیزی. به چیزی.  
|| (ص مرکب) بی اعتبار. بی ارزش. (فرهنگ  
فارسی معین).- به همه هیچ چیز خریدن؛ بضاعت فراوان  
در مقابل متاع بی ارزشی دادن. (فرهنگ  
فارسی معین).- به هیچ چیز برنگرفتن؛ ارزش نهادن. به  
چیزی نشمردن. (فرهنگ فارسی معین).- هیچ چیز نشمردن؛ وقع نهادن. اهمیت  
ندادن. (فرهنگ فارسی معین).هیچ کاره. [ر / و / ص مرکب] ردی.  
پست. که به هیچ کار نیاید. عسیقه؛ شراب  
هیچ کاره بسیار آب. مصران الفار؛ نوعی از  
خرمای هیچ کاره. (منتهی الارب). || کسی که

۱- موهوم معنای یک نیز هست.

کاری و شغلی ندارد. آنکه برای کارگی شایسته نیست. کنایه از مردم ضعیف و بی اعتبار و فرومایه. (آندراج):

ما را ز منع عقل مترسان و می بیار  
کان شحنه در ولایت ما هیج کاره نیست.  
حافظ.

در فکر آن دهانم و در یاد آن کمر  
چون من به روزگار کسی هیج کاره نیست.  
فطرت (از آندراج).

— امثال:

همه کاره هیج کاره؛ کسی که صلاحیت هیج کار ندارد و خود را داخل هر کار میکند.

**هیج کس**. [ک] (ضمیر مبهم مرکب) کسی، شخصی. (فرهنگ فارسی معین). || (ص)

مرکب) ناچیز. بی چیز. بی ارزش. نالایق. (فرهنگ فارسی معین). فعل و ضمیر آن مفرد

آید. (از مفرد و جمع معین ص ۲۱۸). رجوع به هیج و ترکیب هیج کس شود.

**هیج گاه**. (ق) مرکب) هیج وقت. هرگز؛ گر کند هیج گاه قصد گریز

خیز نا که به گوشش اندر میز. خسروی.

**هیج گونه**. [ن / ن] (ق) مرکب) هیج قسم؛ مگردان دل از مهر افراسیاب

مکن هیج گونه به رفتن شتاب. فردوسی.

ز فرمان او هیج گونه مگرد  
تو پیرایه دان بند بر پای مرد. فردوسی.

**هیج مدان**. [م] (ن) مرکب) هیج دان. نسادان. جاهل و بی علم. (غیبات اللغات) (آندراج):

یارم همه دانی و خودم هیج مدانی  
یارب چه کند هیج مدان با همه دانی. ؟

**هیج مرد**. [م] (ل) مرکب) کنایه از مرد ضعیف و زبون. (آندراج):

جهان آن کسی راست کو در نبرد  
پی مرد نگذاشت بر هیج مرد.

نظامی (از آندراج).

**هیج ندان**. [ن] (ن) مرکب) هیج مدان. جاهل و نادان.

**هیج و پوج**. [ج] (ت) مرکب) عطفی، مرکب) کنایه از چیز سهل و بی مغز. (آندراج):

کرد پهلوی خالی از ما یار دیرین چون حباب  
زد به هیج و پوج برهم ربط چندین ساله را.  
محسن تأثیر (از آندراج).

— به هیج و پوج؛ بی جهت. بی علت؛ خانه را به هیج و پوج از دست داد.

**هیج وجه**. [و] (ق) مرکب) هیج طور. هیج گونه.

**هیج وقت**. [و] (ق) مرکب) هرگز. هیج گاه؛ چو من دستگه داشتم هیج وقت

زبان مرا عادت «نه» نبود.  
مسعود سعد (دیوان ص ۱۲۳).

ای بزرگی که مثل تو نمود

هیج وقتی سپهر آینه وار. مسعود سعد.  
**هیجی**. (ص) مرکب، مرکب) مخفف هیج چیز. رایگان. مفت. مجان. بلاشیء.

ثنای منتجب گفتن به هیجی  
به از خلعت گرفتن زیندبجی

مرا در شعر گویند هیجکس داشت  
پس آنکه هیجکس را داد هیجی. سوزنی.

هیج بودی هیج خواهی شد هم اکنون هیج باش  
زان که گر هیجی نگریدی تو ز هیجی کم شوی.

عطار.

— امثال:

کاچی به از هیجی.

**هیخ**. (مص) از ریشه هیختن است به معنی کشیدن. رجوع به هیختن شود.

**هیخ**. [خ] (ع) فعل) کلمه ای است که وقت فروخوابانیدن شتر گویند. (آندراج) (منتهی

الارب) (از ارب الارب).

**هیخ**. [هی ی] (ع) ص) شتری که چون هیخ گویند آن را بانگ کنند. (آندراج) (منتهی

الارب) (از ارب الارب).

**هیختن**. [ت] (مص) کشیدن؛ دایگان کنیزک به سر چاه بودند و آب همی هیختندی.

(کارنامه اردشیر). || فروکشیدن.

— فروهیختن؛ فروکشیدن. (یادداشت مؤلف).

**هید**. [ه] (ل) چیزی باشد که بر زرگران به آن خرمن کوفته بیاد دهند تا که از دانه جدا

شود. (از برهان) (آندراج). غلبه برافشان.

(انجمن آرا). پنجه. شانه (در تداول مردم قزوین).

**هید**. [ه] (ع) ص) مضرب. (ارب الارب) (منتهی الارب). پریشان. (منتهی الارب)

(آندراج). || (ل) جنبش. || زجری است مر شتر را. هاد. (منتهی الارب) (آندراج) (از

ارب الارب). || هید حالک؛ چسان است حال تو. (منتهی الارب). || ایام هید؛ روزهای

موتان که در جاهلیت بود. (منتهی الارب) (از ارب الارب). || کسی که دور دارند او را و

یکسو کنند بجهت چرکینی جامه وی. (منتهی الارب). || (مص) هاد. ترسانیدن و رنج

رسانیدن و جنبانیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج المصادر بیهقی) (از ارب الارب) (المصادر). || اصلاح کردن. || از جای

برکنند. يقال: «هیده یا رجل»؛ «ای آژله عن موضعه. || ویران کردن. (از ارب الارب).

|| برگردانیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (از ارب الارب). || زجر کردن. (منتهی الارب)

(المصادر زوزنی) (آندراج) (از ارب الارب). || بانگ بززدن شتر را. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیدان**. [ه] (ع) ص) بددل. (منتهی الارب) (آندراج). جیان و ترسو. || مضطرب و پریشان. (از ارب الارب). || بخیل و احمق.

(منتهی الارب) (از ارب الارب). هو یعطی الهیدان و الیریدان؛ یعنی می بخشد مردم شناخته و ناشناخته را. (منتهی الارب) (آندراج) (از ارب الارب).

**هیداب**. [ه] (ع) ص) ابر فروهشته دامن. (منتهی الارب) (آندراج). ابر نزدیک زمین.

(مهدب الاسماء). || ازشبه و پرزه جامه. (منتهی الارب) (آندراج). ریشه جامه.

(مهدب الاسماء) (ارب الارب). || شرم زن که فروهشته باشد. (منتهی الارب) (آندراج).

|| اشک پی هم ریزان. || امرد کندخاطر و عاجز و گران سنگ. (منتهی الارب) (آندراج)

(ارب الارب). مرد گران جان. (مهدب الاسماء).

**هیدی**. [ه] (ع) نوعی از رفتار اسب و مانند آن به کوشش. (از ارب الارب) (منتهی

الارب) (آندراج).

**هیدی**. [ه] (ع) ص) رجل هیدی الکلام؛ مرد بسیار سخن. (منتهی

الارب) (از ارب الارب).

**هیدخ**. [ه] (ل) اسب تند و تیز و جهنده است و به عربی طمر خوانند و بجای خاء جیم هم آمده است. (برهان) (شعوری) (آندراج).

اسبی نیک جنگی. (نسخه ای از اسدی). هسی به معنی اسب و دخ به معنی خوب. (آندراج)

(انجمن آرا). اسب نوزین. (حاشیه فرهنگ اسدی):

تو هیدخی و همی نهی مخ  
بر کره توسن تخاره [نچاره].

منجیک (از فرهنگ اسدی).

گر نه عشقت بدی از لب فلک  
هیدخی یا فرسی داشتی. ؟ (از جهانگیری).

و در شعوری به نام رودکی ضبط شده. فرهنگ نویسار از فرهنگ اسدی به خطا

انداخته است از نفهیدن شعر منجیک که هیدخ نیست. بیدق است به معنی پیاده

شترنج. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هیدرژن**. [ژ] (فرانسوی). (اصطلاح شیمی) هیدروژن. نیدروژن. عنصری است

گازی شکل که به حالت آزاد در طبیعت بسیار کمیاب است ولی به حالت ترکیب بسیار فراوان مثلآ

وزن آب هیدرژن است. در بسافت های گیاهی و جانوری و نفت ها و گازهای متساعد از دهانه های آتشفشانی این

عنصر به مقدار زیاد وجود دارد. هیدرژن چون در برابر هوای آزاد خیلی زود آتش

میگیرد کیمیا گران آن را هوای سوزا مینامیدند و از اثر جوهر گوگرد بر آهن آن را به دست

می آورند. وزن اتمی این عنصر یک و علامت شیمیایی آن H است. برای به دست آوردن

هیدروژن معمولاً در آزمایشگاه اسید سولفوریک رقیق با اسید کلوریدریک را بر براده آهن یا براده روی اثر میدهند. ترکیب اسید سولفوریک رقیق با روی چنین است:

رقیق و سرد  

$$\text{SO}_4\text{H}_2 + \text{Zn SO}_4\text{Zn} + \text{H}_2 \uparrow$$
 فلزات قلیایی از قبیل سدیم و پتاسیم نیز آب را به شدت تجزیه کرده و هیدروژن میدهند. در صنعت هیدروژن را از تجزیه الکتریکی آب به دست می آورند و معمولاً آب را بوسیله سود محرق هادی الکتریسیته میکنند و در اثر جریان مستقیم آب را تجزیه میکنند. عمل را میتوان با فرمول زیر خلاصه کرد:

$$2\text{H}_2\text{O} \rightarrow 2\text{H}_2 \uparrow + \text{O}_2 \uparrow$$
 هیدروژن از سبکترین گازهاست و تقریباً ۱۵ مرتبه از هوا سبکتر است به همین علت دانشمندان معتقدند که در اطراف خورشید و سایر کرات سنگین تر از زمین هیدروژن به مقدار زیاد وجود دارد. هیدروژن بی رنگ و بی بو و بی طعم است و در آب به مقدار کم حل میشود و قابلیت نفوذ آن از همه گازها بیشتر است. مهمترین خاصیت شیمیایی هیدروژن میل ترکیبی آن با اکسیژن است. و نتیجه ترکیب این دو آب است. دیگر از خواص هیدروژن خاصیت احیا کنندگی آن است مثلاً چنانچه گاز هیدروژن را از روی اکسید سیاه مس (CuO) که گرم شده باشد عبور دهند هیدروژن یا اکسیژن ترکیب شده و مس آزاد میشود.

هیدروژن سنگین؛ گازی است که با علامت شیمیایی D آن را نمایش میدهند و بنام دوتریوم<sup>۱</sup> نیز خوانده میشود. این گاز به نسبت ۲ درصد هیدروژن معمولی دارد و از سوختن آن آب سنگین به فرمول D<sub>۲</sub>O به دست می آید. (از فرهنگ فارسی معین).

**هیدروالکتریک.** [ژالیت] (فرانسوی، مرکب)<sup>۲</sup> (اصطلاح فیزیک) تولید برق بوسیله نیروی آب. برای این منظور معمولاً توربین هایی میسازند که بوسیله فشار آب میچرخد و تولید الکتریسیته مینماید. (از فرهنگ فارسی معین).

**هیدکوره.** [هَدَكُ] (ع ص) زن بسیارگوش. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). زن جوان شگرف اندام نیکوکرشمه. (اقرب الموارد). هیدکوره. هیدکوره. (اقرب الموارد). || البین خاثر. (اقرب الموارد). شیر دفزک. (اقرب الموارد) (منتهی الارب). رجوع به هیدکوره شود.

**هیدکوره.** [هَدَكُ] (ع ص) زن بسیارگوش. هیدکر. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || پنهان شونده جهت فریفتن. (منتهی الارب). || زن جوان شگرف اندام نیکوکرشمه. || شیر

دفزک. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || بیت هیدکوره الاساطین؛ بسرای ثابت ستونها. (منتهی الارب).

**هیدکوره.** [هَدَكُ] (ع ص) زن بسیارگوش. (منتهی الارب). هیدکوره. هیدکر. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هیدکوره و هیدکر شود.

**هیدله.** [هَدَل] (ع مص) راندن شتر به سرود. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیدوج.** [ (اخ) شعبه ای است از طایفه ناحیه سروان از طوایف کرمان و بلوچستان و مرکب از ۲۰۰۰ خانوار میباشد. (جغرافیای سیاسی کیهان).

**هیدزاره.** [هَ] (ع ص) بسپهوده گوی بسیارسخن. (منتهی الارب) (آندراج). هیدر. (از اقرب الموارد).

**هیدزاره.** [هَر] (ع ص) بسپهوده گوی بسیارسخن. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). هیدار.

**هیدزام.** [هَ] (ع ص) بسیارخوار. (منتهی الارب) (آندراج). اقول. (از اقرب الموارد). || دلیر. (منتهی الارب) (آندراج). شجاع. (اقرب الموارد).

**هیدبی.** [هَدْبَا] (ع ا) نوعی از رفتار اسب به کوشش. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). هیدی. (از اقرب الموارد). رجوع به هیدی شود.

**هیدم.** [هَدَم] (ع ص) شتاب رو سریع. (منتهی الارب) (آندراج). سریع. (از اقرب الموارد).

**هیدمند.** [م] (اخ) هیرمند. (حدود العالم): کش شهری است... بر کران رود هیدمند نهاده. (حدود العالم). هیرمند. رجوع به هیرمند شود.

**هیور.** [هَ] (ع ا) ایر. (منتهی الارب). نصف اول از شب. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). هَیر. || آباد شمال. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). و رجوع به هَیر شود.

**هیور.** [هَ] (ع ا) ایر. هیر. (منتهی الارب). || باد شمال. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || اص) آنکه بی باکانه در هر چیزی درآید. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هیور.** (صوت) آوازی که بدان راندن ستور خوانند:

در بار هجوشان کشم از گوش تا به دم  
 خواهم به چوب رانم و خواهم به هیر و هر.  
 سوزنی (از یادداشت مؤلف).

**هیور.** (ا) آتش را میگویند و به عربی نار خوانند. (برهان) (آندراج) (انجمن آرا). || طاعت و عبادت. (آندراج) (برهان). || به زبان علمی اهل هند طلا را گویند. (برهان)

(آندراج). **هیور.** [ (اخ) دهی جزء دهستان رودبر بخش معلم کلابه شهرستان قزوین. کوهستانی و سردسیر. دارای ۱۰۵۸ تن سکنه است. آب آن از نینه رود و محصول آن غلات، ارزن، گردو، زغال اخته و شغل اهالی زراعت است. از ذغال سنگ دارد. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هیور.** (اخ) نام یکی از دهستانهای حومه شهرستان اردبیل. این دهستان از ۴۸ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آن بالغ بر ۱۶۷۶۱ تن میباشد. مرکز این دهستان ده هیر و قراء مهم آن عبارتند از: کسالار، ایسورق، بقرباد [بلقباد]. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هیور.** (اخ) دهی از دهستان هیر بخش مرکزی شهرستان اردبیل. دارای ۱۸۴۲ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هیوراب.** (اخ) نام ملکی است که رب النوع عنصر باد باشد. (آندراج) (انجمن آرا).

**هیوراب.** (اخ) دهی است از دهستان همت آباد شهرستان بروجرد. در ۱۲ هزارگری جنوب شوسه که کوهستانی و معتدل و دارای ۲۵۵ تن سکنه است. آب آن از قنات و محصول آن غلات و شغل اهالی آنجا زراعت و گلهداری است و راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**هیوراپولس.** [ (اخ) (شهر مقدس) شهری است در آسیای صغیر در نزدیکی نهر لیکس به مسافت پنج میل در شمال لدودکیه در محلی که عقبش کوه بود بنا شده و هیکل مشهور پلوتو نیز در آنجا بود و فعلاً آن را بیوک قلعه سی گویند. (قاموس کتاب مقدس). **هیورایتیک.** [ (ا) ] یکی از خطهای قدیمی که پس از خط هیروگلیف اختراع شد. (فرهنگ عمید).

**هیوراد.** (ا) خود را به مردم تازهروی و خوشحال وانمودن و به عربی بشیر خوانند. (آندراج) (برهان).

**هیورامای.** [ (ا) ] پودنه جویباری. پودنه بر سه قسم است کوهی و جویباری و بستانی، کوهی را فوتتج جبلی گویند و مر جویباری را هیورامای خوانند و بوستانی را نفع. (الابینه عن حقایق الادویه). و در برهان قاطع این کلمه به صورت «هیوراما» آمده است. (یادداشت مؤلف).

1 - Deutérium.  
 2 - Hydro-électrique.  
 ۳ - این معنی را از وجه اشتقاق هیرید ساخته اند. (حواشی برهان ج معین).  
 4 - Hiératique.

**هیرید.** [ب] (ا مرکب) خدام، بخندمتکار آتشکده. (برهان). بعضی خداوند و بزرگ و حاکم آتشکده را گفته‌اند. (برهان). بزرگ آتشخانه و امین ملت. (آندراج). [قاضی و مفتی گبران. (برهان). شخصی که گبران او را محتشم دارند و میان ایشان داور باشد و آتش افروزد در گنبدشان. (حاشیه فرهنگ اسدی) (انجمن آرا):

به آب و به آتش میازید دست مگر هیرید مرد آتش پرست. فردوسی. چو برداشت پرده ز در هیرید سیاوش همی بود لرزان ز بد. فردوسی. اگر هیرید، بد بود بد مکن که گرید کنی خود تویی هیرید. ناصر خسرو.

در هیرکده گر ز مدیح تو بخوانند بیزار شود هیرید از زند و ز پازند. امیر معزی (از جهانگیری).

صدش هیرید بود با طوق زر به آتش پرستی گره بر کمر. نظامی. بسی آتش هیرید را بکشت بسی هیرید را دوتا کرد پشت.

این کلمه مرکب از دو جزء است، نخستین که اثر<sup>۱</sup> باشد به معنی آموزش و تعلیم و جزو دوم پیتی<sup>۲</sup> (= بد، پسوند اتصاف) است به معنی مولی و صاحب و دارنده. اثریه<sup>۳</sup> در اوستا به معنی شاگرد و آموزنده است کلمات اثرپیتی و اثریه هر دو به معنی استاد و آموزگار و هم شاگرد و آموزنده در اوستا بسیار استعمال شده است. رجوع به مهریشت بند ۱۱۶، فروردین یشت بند ۱۰۵ پسنا ۲۶ بند ۷ شود. در هیچ جای اوستا (اثرپیتی) (هیرید) به معنی آتریان یا موبد نیامده بلکه بعدها بدین معنی به کار رفته در بند ۵۹ «اتو گمدنجا» کلمه اثرپیتی استعمال شده و در توضیحات آن افزوده‌اند: مغوبتان مغوبت یعنی موبدان موبد اما بدون شک بعدها از هیرید همیشه پیشوای دینی (علی الاطلاق) اراده شده چون در ایران پیشوایان دینی استاد و آموزگار بودند و به تعبیر دیگر آموزش و پرورش مردم به عهده آنان بوده. رجوع به ایران در زمان ساسانیان کریستن سن ص ۴۱۷ شود. به همین مناسبت آنان را آتریانان و هیریدان (هردو) مینامیدند. تنسر پیشوای دینی معروف عهد اردشیر بابکان در تاریخ ایران به هیریدان هیرید مشهور است. کلیه در ادبیات فارسی هیرید مترادف موبد است. (حاشیه برهان قاطع چ معین). [آتش پرست. [صوفی مرتاض که ریاضت کش باشد. (برهان). [استاد و آموزگار. [شاگرد و آموزنده. [رئیس آتشگاه. (فرهنگ فارسی

(معین).

**هیریدان هیرید.** [ب] [ا] (مرکب) رئیس هیریدان. هیرید بزرگ.

**هیریدسار.** [ب] [ا] (اخ) نام نامه‌ای است از مه‌آباد که پارسیان ایران او را نخست و خشور یعنی پیغمبر عجم داند و آذر هوشنگ بزرگ خوانند و آن نامه را پای چمها یعنی ترجمه تحت‌اللفظی متعدد کرده‌اند. یکی از آن ترجمه‌ها ترجمه فریدون فرخ بوده و دیگری ترجمه بزرگمهر است یعنی بوزرجمهر که برای انوشیروان دادگر نگاشته که یزدانیان سهی کیش که سپاهی نیز خوانند برآند که برترین پیغمبران و بزرگترین پادشاهان و پدر مردم این دور مه‌آباد است. (انجمن آرا) (آندراج). اما این شرح بر اساس پر ساخته‌های آذریوان است و اساس ندارد. **هیریدستان.** [ب] [د] (مرکب) محل هیرید. **هیریدان.** [هَر] [خ] [د] (مستهی الارب). لصل. (از اقرب الموارد). [گیاهی است. (از اقرب الموارد).

**هیرسا.** (ص) پارسا و آن شخصی است که در تمام عمر با زنان نزدیکی نکرده است. (برهان). پرهیزگاری که در مدت حیات با وجود قوت و قدرت با زنان نیامیزد. (انجمن آرا) (آندراج).

**هیرط.** [هَر] [ع] (ص) نرم. (مستهی الارب) (اقرب الموارد). رخو. (اقرب الموارد).

**هیرع.** [هَر] [ع] (ص) سرد بددل سست بی‌خیر. (اقرب الموارد) (مستهی الارب) (آندراج). [مرد گول و احمق. [آباد شتاب و تند بسیار غبار. [ازن شتاب سبک چست. (مستهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج).

**هیرعه.** [هَر] [ع] (ص) [ا] نای شبان. (مستهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). [غبار متحرکه. (مستهی الارب) (آندراج). ریح هیرعه: بادی که با خود گرد و غبار آرد. (از اقرب الموارد). [آواز شوریده کارزار. [ادیو بیابانی. [ازن نیک آزمند جماع. (مستهی الارب) (آندراج).

**هیرقلش.** [ز] [ل] [ا] (اخ) هرقلس. هرکول. رجوع به هرقلس و هرکول شود. (نزهة القلوب چ اروپا مقاله سوم ص ۲۷۷).

**هیرقلیطس.** [ز] [ط] [ا] (اخ) هیرا کلیت. هیرا کلیتوس. رجوع به هیرا کلیتوس شود.

**هیرک.** [ز] [ا] [ب] [ه] [ا] (بچه بز را گویند که بزغاله باشد و بعضی گفته‌اند که همچنانکه بچه گوسفند را بره می‌خوانند بچه شتر را هیرک می‌گویند. (برهان) (آندراج).

**هیرکده.** [ک] [د] [د] (ا مرکب) آتشکده. مرکب است از هیر به معنی آتش + کده به معنی جای آن: در هیرکده گر ز مدیح تو بخوانند

بیزار شود هیرید از زند و ز پازند.

امیر معزی (از جهانگیری). **هیرگلیف.** [ی] [ا] (ا) (خط...) رجوع به هیر و گلیف شود.

**هیرمند.** [م] [ا] (مرکب) آتش پرست که ملازم آتش باشد. مرکب از هیر به معنی آتش + مند به معنی صاحب و دارای...

**هیرمند.** [م] [ا] (اخ) نام رودی است عظیم در سیستان. گویند از کوه‌های غور و غرگستان خیزد و به زمین داور و بست بگذرد و هزار نهر در آن داخل شود و هزار نهر از آن خارج گردد و در هیچ حالت زیاد و کم ننماید. (انجمن آرا) (آندراج):

از این پس بیامد سوی هیرمند همی بود ترسان ز بیم و گزند سراپرده زد بر لب هیرمند به فرمان پیروز شاه بلند. فردوسی. چو برگردد او از لب هیرمند تو پای اندر آور به رخش بلند. فردوسی. اندر این اندیشه بودم کز کنار شهر بست بانگ آب هیرمند آمد به گوشم ناگهان. فرخی.

**هیرمند.** [م] [ا] (اخ) و هیرید، لقب گشتاسب شاه بود. (انجمن آرا) (آندراج).

**هیرودوتس.** [ث] [ا] (اخ) ابوالمورخین، هردوت، مورخ معروف یونان قدیم در ۴۸۴ ق. م. متولد شد. به بابل و مصر و فلسطین رفت و اطلاعاتی راجع به مصریان قدیم کسب کرد. شرح جنگ‌های ایران و یونان را نوشت. تألیفاتش از گرانباترین آثار قدیم و مورد اطمینان شمرده میشود. او را پدر تاریخ لقب داده‌اند. در ۴۲۰ ق. م. در ایستالیا درگذشت. (فرهنگ عمید). هردوت. رجوع به هردوت شود.

**هیروشیما.** [ز] [ا] (اخ) یکی از شهرهای ژاپن در ساحل جنوبی جزیره هونشو. در پایان جنگ دوم جهانی (۱۹۴۵ م.) در اثر نخستین بمب اتمی که از طرف نیروی هوایی آمریکا در این شهر انداخته شد ویران گردید و در نتیجه دولت ژاپن بدون قید و شرط تسلیم شد. جمعیت شهر در آن هنگام قریب ۴۰۰۰۰۰ تن بود که در حدود ۹۰۰۰۰ تن کشته شدند و در حدود ۶۰۰۰۰ تن سختی مجروح گردیدند. (فرهنگ عمید).

**هیروغلیفی.** [ی] [ر] [غ] (ا) خط هیر و گلیف. نام خط قدیم مصر. رجوع به هیر و گلیف شود.

**هیر و گلیف.** [ی] [ر] [غ] (ا) خط وحوش. یکی از خطهای قدیم. یک نوع خط بوده که به

1 - aethra. 2 - paity.  
3 - aethrya. 4 - Heraclite.  
5 - Hiroshima. 6 - Hiéroglyphe.

جای نوشتن نام اشیاء شکل آنها را میکشیدند. این خط در بین کاهنان مصری برای نوشتن مطالب مذهبی متداول بوده است. رجوع به خط شود.

**هیرون.** [ه] [ع] نوعی از خرما. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). یکی آن هیروته است. (از اقرب الموارد).

**هیرون.** (ا) بر وزن بیرون، نوعی از نی میان پر است که به عربی قصب گویند. (آندراج) (انجمن آرا). و آن محکم و میان پر میباشد. گویند اگر بهار و گل آن به گوش رود گوش را کر کند و گل آن به پنبه برزده میماند. (برهان).

**هیرو و ویر.** [ر] (ا) مرکب در تداول عامه آنگاه به کار رود که مردم در آشفتگی و درمی و انبوهی و ازدحام بودند و کس متر کس را نایستد.

میان این هیر و ویر بیا زیر ایروم بگیر. **هیرو و هرو.** [ز] (ا) صوت مرکب آوازی که خربنده خران را دهد برای راندن در بار هجوشان کشم از گوش تا به دم خواهی به چوب رانم و خواهی به هیر و هر. سوزنی.

**هیرو.** [ه] [ع] زمین آسان و نرم. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیرو.** [ ] (ا) گویند که کلمه فارسی است به معنی پس گردن و قفا و استناد به شعر ابونصر فراهی کنند که گویند:

ریه شش قفا هیرو و وجه روی  
فخذ ران عقب پاشنه رجل پای.  
لیکن کلمه هیرو در هیچ جا دیده و شنیده نشده است و معنی بیت هم معلوم نیست. (یادداشت مؤلف). رجوع به حیره و قفاهیر شود.

**هیروی.** (ا) بر وزن و معنی خیری است که گل شب بو گویند. (انجمن آرا) (آندراج). و آن گلی باشد معروف که شبها بوی خوش کند. (برهان).

**هیرو.** (ص) حیز. (حاشیه فرهنگ اسدی). مخنت. (برهان) (فرهنگ اسدی). بغا. (حاشیه فرهنگ اسدی). حیز نیز گویند اما به زبان پهلوی حرف حا، کم آید. (حاشیه فرهنگ اسدی). مخنت و پشت پائی. در فارسی «های» هوز با «حای» حطی بدل میشود. (برهان):

گفتم همی چه گویی ای هیز گلخنی  
گفتا که چه شنیدی ای پیر مسجدی. عسجدی.

چه زنی طعنه که با هیزان هیزند همه که توئی هیز و توئی مسخره و شنگ و مشنگ. خطیری (از فرهنگ اسدی).

(ا) به لغت پهلوی، دول گرمابه بان. (فرهنگ اسدی) (برهان). که بدان آب بر اطراف حمام ریزند و شست و شو دهند و در این زمان به دولچه معروف است. (برهان).

**هیزارما.** (ا) هیزارمای. رستنی باشد که آن را به عربی نناع گویند. اگر زن پیش از جماع قدری از آن بخورد برگردد آبستن نشود و بعضی گویند این لغت رومی است. (برهان). رجوع به هیزارمای و رجوع به تذکره داود ضریر انطاکی شود.

**هیزرب.** [ه] [ع] ص) لیث هیزب؛ شیر توانا. (منتهی الارب) (آندراج). الحدید. یقال: لیث هیزب؛ ای حدید. (از اقرب الموارد).

**هیزرعه.** [ه] [ع] (ا) ترس و خوف. [ا] بانگ و خروش پیکار. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیزرم.** [ه] [ع] (ص) درشت و رُست از هر چیزی. [ا] شیر بیشه. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیزرم.** [ز] (ا) وقاد. وقید. وقود. (منتهی الارب). حطب. هیمه. چوب برای سوختن. چوب خشک سوختنی. (غیاث اللغات) (آندراج):

شب زمستان بود کبی سرد یافت  
کر مکی شب تاب نا گاهی بتافت  
کیان آتش همی پنداشتند  
پشته هیزم بدو برداشتند. رودکی.

هیزم خواهم همی دو امته از جودت  
جو دو جریب و دو خم سیکی چون خون.  
ابوالعباس (از فرهنگ اسدی).

به صد کاروان اشتر سرخ موی  
همه هیزم آورد پر خاشجوی. فردوسی.

بیامد دوان پهلوان شاد کام  
بر آورد هیزم فراوان به بام. فردوسی.

بی وفا هست دوخته به دو نخ  
بدگهر هست هیزم دوزخ. عنصری.

عشق آتش تیز و هیزم تاخ منم  
گر عشق بماند همچین آخ تم. صفار.

وانکس که بود بی هنر چو هیزم  
جز درخور نار سقر نباشد. ناصر خسرو.

دو عاشق را بهم خوشتر بود روز  
دو هیزم را بهم خوشتر بود سوز. سعدی.

بعضی به کسر زاء ضبط کرده اند به استناد این بیت نظامی:  
همه سختی از بستگی لازم است  
چو در بشکنی خانه پر هیزم است. نظامی.  
و این بیت از مولوی:  
آدمی را آدمیت لازم است  
عود را گر بو نباشد هیزم است. مولوی.  
و این خطا است زیرا که اختلاف توجیه جائز داشته اند کیفیت که روی متحرک گردیده باشد. (آندراج).

— هیزمدان؛ جای هیزم. محطب. هیزم خانه.  
— هیزم سوختن:

یکی هولنا ک آتش افروختند  
نشستند و هیزم همی سوختند. ؟

— هیزمشکاف؛ هیزمشکن:  
هیزمشکاف پیری فرزانه گاه نزع  
میگفت با قرینش و میبرد نا گزیر. ؟

— هیزم شکستن:  
ترا تیشه دادم که هیزم شکن  
ندادم که دیوار مسجد بکن. سعدی.

— هیزمشکن؛ آنکه هیمه های بزرگ را برای سوختن به قطعات کوچک و خرد شکند:  
هست چو انگشت کوب و بر سر آن کوب  
غرچه هیزم شکن تر زده یک بار. سوزنی.

— هیزمشکنی؛ شغل و عمل هیزم شکن.  
— هیزم فروش؛ حطاب. (دهار):

گل از بوستان باده نوشان برند  
خس و خار هیزم فروشان برند. سعدی.

— هیزمکش؛ کسی که هیمه جمع میکند و برای سوخت فراهم می آورد. آنکه چوبهای ریزه را در آتش اندازد تا دگربرد. (آندراج):

میان دو کس جنگ چون آتش است  
سخن چین بدبخت هیزمکش است. سعدی.

— هیزمکشی؛ شغل و عمل هیزمکش: پیشه ایشان شبانی و هیزمکشی و مزدوری بودی. (فارسنامه ابن بلخی).

— امثال:  
چوب صندل بو ندارد هیزم است.  
دو هیزم را بهم بهتر بود سوز. سعدی.

هیزم تر به کسی فروختن.  
هیزم تر دود بر آرد نه نور.

**هیزوه.** [ز] [ز] (ا) پشت. قفا. (یادداشت مرحوم دهخدا). مرحوم ادیب پیشاوری میفرمودند هیزه در نواحی پیشاور به معنی پشت و قفا است و کلمه حیز به معنی اهریمنی آن نیز از اینجا است و لفظ هیره یا حیره شعر نصاب الصبیان را نیز همین کلمه میدانستند:

ریه شش قفا حیره و وجه روی  
فخذ ران عقب پاشنه رجل پای.  
(از یادداشت مرحوم دهخدا).

**هیزی.** (حامص) قبحگی. رجوع به هیز شود.

**هیزوه.** [ذ] [ذ] (عدد، ص، لا) هیجده. هجده. ثمانیه عشر.

**هیس.** [ه] [ع] (ا) آماج. (منتهی الارب) (آندراج). [جمع اسباب برزگری از جفت گاو و جز آن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). لغت عمانی است. (اقرب الموارد). [ا] (مص) به افزونی گرفتن چیزی را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد).

|| به پا کوفتن. (منتهی الارب) (القرت المواردا).  
|| پراکنده کردن. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| رفتن به هر نوع که باشد. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب المواردا). رفتن. (تاج  
المصادر بیهقی).

**هیسس**. (صوت) در تداول، آهسته گوی.  
آهسته رو. آواز مده. هیچ مگوی. خاموش!  
آهسته! بواش! صوتی است که از آن امر به  
آهسته گفتن یا سکوت کردن خواهند و در آن  
تحدیر یا تنبیه گونه‌ای است که مخاطب را از  
بیدار شدن خفته یا متالم شدن بیماری آگاه  
کنند یا از شنیدن کسی که نباید بشنود  
ترسانند. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هیسپانیا**. (اخ) نام قدیم اسپانیا. رجوع به  
اسپانیا شود.

**هیستامین**. (۱) هیستامین یا بتا ایمیدازول  
اتیل‌امین<sup>۲</sup> در سال ۱۹۱۹ بوسیله بارژر و  
دال<sup>۳</sup> کشف گردید. هیستامین دارای هیچ‌گونه  
اثر بی‌حس‌کننده نمیباشد لیکن تزیریق  
داخل‌جلدی آن آرام‌کننده درد بوده و از راه  
زیرجلدی در درمان حالات آلرژیک و قرحه  
سده و اثنا عشر به کار برده میشود. (کتاب  
درمان‌شناسی ج ۲ ص ۹۰۵).

**هیستری**. [ت] [فرانسوی] (۴) (اصطلاح  
پزشکی) مرض عصبی مشخص یا اختلالات  
دائمی روحی که گاهی با فلج قسمتی از  
اعضاء همراه است. مبتلایان به این مرض  
دچار اختلال حواس و گرفتار اوهام (غالباً  
افکار و اوهام مربوط به غریزه جنسی)  
میباشند و غالباً در موقع حمله مریض قیافه  
اشخاص غشی را دارد.

**هیسه**. [اخ] دختر امیرالمؤمنین علی  
علیه‌السلام است و او زوجه عبدالله بن عقیل  
است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**هیسس**. [هس] [ع] [فعل].  
کلمه‌ای است که وقت امکان و برانگیختن بر  
کاری گویند. (منتهی الارب). کلمه‌ای است که  
به انسان گفته میشود وقت امکان امری و  
برانگیختن و تحریض بر کاری و گویند در  
هنگام چپاول کردن و تاراج نمودن گفته  
میشود وقتی که قریه‌ای یا قبیله‌ای مورد  
تاراج قرار گیرد و هیچ‌کس از آنان باقی نماند.  
(از اقرب المواردا).

**هیش**. [ه] [ع] (مص) تباهی افکندن. (منتهی  
الارب) (آندراج). [جنیند]. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب المواردا). [برانگیختن.  
[برانگیخته شدن. (منتهی الارب) (آندراج).  
[نرم دوشیدن. [افراهم آوردن. [سخن بسیار  
گفتن. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
المواردا). [طرب کردن. (از اقرب المواردا).

**هیش**. (ا، ص، ق) بر وزن و معنی هیچ است  
که لاشیء و معدوم باشد. (برهان) (انجمن آرا)

(آندراج):

امروز در این دور دریغی نخورد هیش  
از عدل تو یک سوخته بر عدل عمر بر.  
سنایی.

هر که آمد هر که آید می‌رود

این جهان محنت‌سراییش نیست

احمد جامی تو را پندی دهد

آخرت را باش دنیا هیش نیست.

احمد ژنده‌پیل (از آندراج).

|| (۱) بافته‌ای را گویند از کتان که بیشتر در بلاد  
هندوستان بافند. || آهن جفت و آن آهنی  
باشد که زمین را به آن شیار کنند. (برهان)  
(انجمن آرا). خیش.

**هیشس**. [هش] [ع] (ص) نرم سست. (منتهی  
الارب). نرم و سست و دراز از مردم. || (۱)  
گیاهی است سست یا آن کنگر دشتی است که  
گیاهی باشد یا درختی است ریگستانی یا  
کوکنار. (اقرب المواردا) (آندراج) (منتهی  
الارب). کنگر صحرایمی است و درازی آن  
زیاده بر یک گز میشود و شکوفه آن پهن بود  
مانند بنفشه و در میان شکوفه آن مانند پنبه  
چیزی است اگر در گوش مردم رود کرگرداند.  
(برهان).

**هیشله**. [هش ل] [ع] (ص) شتر ماده کلانسال  
فربه. (اقرب المواردا) (منتهی الارب)  
(آندراج).

**هیشوی**. [اخ] صنعتکار رومی:

یکی پیره‌س بود هیشوی نام

جوانمرد و بیدار و با فر و کام. فردوسی.

**هیس**. [ه] [ع] (ا) درشتی در چیزی. (منتهی  
الارب) (آندراج). [سرگین مرغ]. [مص]  
گردن کوفتن. [سرگین انداختن مرغ. (از  
منتهی الارب) (آندراج) (اقرب المواردا).  
[درشتی کردن. (اقرب المواردا).

**هیضار**. [ه] [ع] (ا) شیر بیشه. (منتهی الارب).  
اسد. هیضور و هضر و هیضار و هضار و  
مهضر و هضره و هاضر و هضوره و هصور و  
مهضار و مهصیر و هضر و هضر و مهضصر،  
به معنی شیر و اسد زیرا که شکار خود را  
میکشند و خرد میکنند. (اقرب المواردا).

**هیضمر**. [هض] [ع] (ا) شیر شکننده صید را.  
(مهذب الاسماء) (اقرب المواردا).

**هیضم**. [هض] [ع] (ص، ا) ناب هیضم؛ دندان  
شکننده هر چیز. [شیر. (مهذب الاسماء).  
اسد. شیر بیشه. (منتهی الارب) (آندراج).  
شیر درنده. (غیاث اللغات) (قاموس) (اقرب  
المواردا). [مرد قوی. (مهذب الاسماء) (اقرب  
المواردا). مرد دلیر و توانا. (منتهی الارب)  
(آندراج). [نوعی از سنگ تابان. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقرب المواردا).

**هیضم**. [هض] [اخ] این جابر خارجی،  
مکنی به ابویهس. از خوارج است و گروه

بیهسه از خوارج بدو منسوبند. رجوع به  
تاج العروس و ملل و نحل شهرستانی و  
عقدالفرید ج ۱ ص ۲۷۱ و ج ۲ ص ۲۲۲ شود.

**هیضمیه**. [هض می ی] [اخ] فرقه‌ای از  
کرامیه، اصحاب محمدبن الهیضم. (منتهی  
الارب) (اقرب المواردا).

**هیضور**. [ه] [ع] (ا) شیر بیشه. (منتهی الارب)  
(اقرب المواردا). رجوع به هیضار و هیضر  
شود.

**هیض**. [ه] [ع] (مص) شکستن استخوان از  
پس جبر. (تاج المصادر بیهقی) (المصادر  
زوزنی). باز شکستن استخوان را بعد  
گرفتگی. (اقرب المواردا) (منتهی الارب)  
(آندراج). کسر بعد از جبر. (بحر الجواهر).  
[سرگین انداختن مرغ. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب المواردا). [بازگردان کردن  
بیماری. (منتهی الارب) (اقرب المواردا)  
(آندراج). دردی بر دردی. (بحر الجواهر).  
هیض مرض؛ گرفتار کردن بیماری کسی را  
پی در پی. (اقرب المواردا).

**هیضاء**. [ه] [ع] (ا) کوره. (منتهی الارب).  
گروهی از مردم. (اقرب المواردا).

**هیضل**. [هض ل] [ع] (ص، ا) گروه مردم  
باسلاح. (منتهی الارب) (اقرب المواردا)  
(آندراج). [لشکر بسیار. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب المواردا). لشکر بسیاری که  
کار آنان در جنگ یکی باشد. (از اقرب  
المواردا). [جمل هیضل؛ شتر شگرف دراز  
بزرگ. (از اقرب المواردا).

**هیضله**. [هض ل] [ع] (ص، ا) زن ضخیم  
میانه‌سال یا چهل‌ساله. (اقرب المواردا) (منتهی  
الارب) (آندراج). [ناقه بسیار شیر. (منتهی  
الارب) (آندراج) (اقرب المواردا). [شتر ماده  
سظرباندام درازای کلان‌سال. (منتهی الارب)  
(آندراج). ماده اشتر بزرگ. (مهذب الاسماء)  
(اقرب المواردا). [گروه مردم سلاح‌پوش.  
(منتهی الارب) (آندراج) (اقرب المواردا)  
گروه مردمان. (مهذب الاسماء). [بانگ و  
خروش‌های مردم. (منتهی الارب) (آندراج).  
اصوات مردم. (اقرب المواردا). بانگ مردمان.  
(مهذب الاسماء).

**هیضه**. [هض] [ع] (مص) بازگردان کردن غم  
و اندوه یا خوگر شدن بدان. (منتهی الارب)  
(آندراج) (اقرب المواردا). [بازگشتن بیماری  
بعد بیماری. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب  
المواردا). [انا گوارا افتادن طعام. (منتهی

1 - Histamine.

2 - Béta-imidazaol-éthylmine

(فرانسوی).

3 - Barger. Dale.

4 - Hystérie.

الارب) (آنندراج)، ||به راه افتادن شکم. اسهال. (اقرب الموارد). رفتن شکم. روانی شکم. (زمخشری). پیچا ک شکم. شکم روش. هیضه، بیرون شدن مواد فاسد نا گوارده با قی یا اسهال با سختی و عنف. (کشاف اصطلاحات الفنون از بحر الجواهر). || (۱) اسهال و قی با هم. (از اقرب الموارد). طساعة. (بحر الجواهر):

جان از درون به فاقه و طبع از برون به برگ دیو از خورش به هیضه و جمشید ناشتا.

خاقانی.  
آدم از آن دانه که شد هیضه دار توبه شدش گلشکر خوشگوار. نظامی.  
ز سیری میباش آن چنان شادکام که از هیضه زهری درافتد به جام. نظامی.  
- هیضه زدن؛ قی و اسهال کردن پی هم بسبب نا گواری طعام. (آنندراج):

ای مرد قناعت است خواهش پی کن قطع نظر از حاصل روم و ری کن زین گونه که کرس (؟) می خوری بر سر هم کوهیضه زن به کشت عالم قی کن.

مسح کاشی (از آنندراج).  
مگس سان هر یکی صد بوسه میزد که چندین هیضه زان سنبوسه میزد.

ملا فوقی یزدی (از آنندراج).  
**هیط**. [هَیْطُ] (ع) (م) بانگ و فریاد کردن. || (۱) فریاد. ابدی. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). مازال فی هیط؛ ای ضجاج و شر و جلیبه. (اقرب الموارد). || شورش و اضطراب. (منتهی الارب) (آنندراج). رجوع به هیاط شود.

**هیطال**. [هَیْطَالُ] (ع) (۱) مرد قوی. مفرد هیاطله است. هیاطله جمع هیطال باشد و هیطال به زبان بخارا مرد قوی باشد و نیرو را به زبان بخارا هیطال خوانند و به تازی گردانیده اند هیطال به هیطال. (ترجمه طبری بلعمی). هیطال جمع هیاطله غلط است و صحیح آن هیطال است با باء موحده. (یادداشت مؤلف). || (لخ) هیطال. هیطال.

**هیطل**. [هَیْطَلُ] (ع) (۱) رویه. (منتهی الارب) (آنندراج) (مذهب الاسماء). ثعلب. (اقرب الموارد). || گروهی اندک از مردم که با آنها غزا نمایند. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد).

**هیطل**. [هَیْطَلُ] (لخ) نام بلاد ماوراءالنهر است از بخارا و سمرقند و خجند و مابین اینها. (معجم البلدان). || اهل طخرستان. || قومی از ترک و خلیج. (منتهی الارب) (آنندراج). || قومی از هند که ایشان را شوکت و منزلتی بود. هیاطل و هیاطله مانند آن است. (منتهی الارب) (آنندراج) (اقرب الموارد).

**هیطلة**. [هَیْطَلَةٌ] (ع) (م) پاتیل. (مذهب

الاسماء). پاتیلۀ روئین. معرب است. (آنندراج) (از اقرب الموارد) (منتهی الارب).

**هیعیع**. [هَیْعیعُ] (ع) (م) گسترده گردیدن. (منتهی الارب) (آنندراج). بر روی زمین پهن و گسترده شدن. (از اقرب الموارد). || نالیدن. (منتهی الارب) (آنندراج). || گرسنه شدن. (اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج). || طپیدن. (منتهی الارب). || تنگ دل شدن. || گداخته شدن ارزیز. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). || به ستم قی نمودن. (منتهی الارب) (آنندراج). قی کردن. (اقرب الموارد). || خواهش آب نمودن شتر. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). || بددل شدن. (المصادر زوزنی). ترسیدن و فزع و بی تابی کردن. (از اقرب الموارد). بددلی کردن. (تاج المصادر). بددل گشتن. || سخت حریص شدن. || تیز رفتن آنچه بریزند بر زمین از آب و جز آن. (منتهی الارب) (آنندراج).

**هیعیان**. [هَیْعیانُ] (ع) (م) گرسنه شدن. || بددل گشتن. (منتهی الارب). ترسیدن و بی تابی کردن. (از اقرب الموارد).

**هیعیرون**. [هَیْعیرونُ] (ع) (۱) بلا و سختی. (منتهی الارب) (آنندراج). داهیه. (اقرب الموارد). || (ص) گنده پیر کلانسال. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). از هری گوید ثبوت و صحت این کلمه را نمیدانم. (از اقرب الموارد).

**هیعیرة**. [هَیْعیرةُ] (ع) (۱) غول. (مذهب الاسماء) (اقرب الموارد). دیو بیابانی که از راه فریبد. (آنندراج) (منتهی الارب). || (ص) زن تباهاکار یا زن سبک. (آنندراج) (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || (م) خفت و سبکی و به یک جای آرام و قرار نا گرفتن زن. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آنندراج).

**هیعیوعیت**. [هَیْعیوعیتُ] (ع) (م) رجوع به هیعیوعه شود.

**هیعیوعه**. [هَیْعیوعهُ] (ع) (م) قی کردن بی تکلف. || ترسیدن و بی تابی کردن. (از اقرب الموارد). || (۱) قی. (منتهی الارب).

**هیعیعه**. [هَیْعیعهُ] (ع) (۱) آنچه ترسانند کسی را از آواز و خروش و فاحشه و مانند آن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || (م) زشتی حرص و سستی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || (م) روان شدن و جریان یافتن چیزی که بر روی زمین ریخته شده است. (از اقرب الموارد). || سخت حریص شدن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). سخت حریص و آزمند شدن با ضعف و سستی. (از اقرب الموارد). حریص و گرسنه شدن. (المصادر زوزنی). || ترسیدن و فزع کردن. (از اقرب الموارد).

**هیعیف**. [هَیْعیفُ] (ع) (م) سختی تشنگی. (منتهی

الارب). || (م) سخت تشنه شدن. || گریز یا شدن بنده. || لاغر شکم و باریک میان گردیدن. (اقرب الموارد). || (۱) باد گرم که از جانب یمن وزد و آن نکبا است میان جنوب و دبور و نباتات و آب را خشک گرداند و حیوانات را تشنه کند. (منتهی الارب). باد گرم و آن یادکه میان جنوب و دبور جهد. (مذهب الاسماء). رجوع به هییف شود.

**هیعیف**. (ع) (ص) ج اهییف. مردان لاغر شکم و میان باریک. (اقرب الموارد). رجوع به اهیف شود.

**هیعیف**. [هَیْعیفُ] (ع) (م) لاغر شکم و باریک میان گردیدن. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || گریختن عبد. (منتهی الارب).

**هیعیفاء**. [هَیْعیفاءُ] (ع) (ص) مؤنث اهیف. (اقرب الموارد). امرأة هیفاء؛ زن باریک میان. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). || اسب لاغر شکم باریک میان. (آنندراج) (منتهی الارب). فرس هیفاء. (منتهی الارب).

**هیعیفان**. [هَیْعیفانُ] (ع) (ص) مرد زود تشنه شونده یا سخت تشنه. (آنندراج) (منتهی الارب).

**هیعیفان**. [هَیْعیفانُ] (ع) (ص) رجل هیفان؛ مرد تشنه. (منتهی الارب) (آنندراج). عطشان. || سخت تشنه یا زود تشنه شونده. (اقرب الموارد).

**هیعیفده**. [هَیْعیفدهُ] (ع) (ص) هفده. عدد اصلی مرکب از هفت و ده. آن عدد که پس از شانزده و قبل از هیجده است؛ ده تخت جامه مرتفع از هر لونی و ده کنیزک و هیفده غلام. (تاریخ بیهقی). رجوع به هفده شود.

**هیعیفک**. [هَیْعیفکُ] (ع) (ص) زن گول. (منتهی الارب) (آنندراج). حمقاء. (اقرب الموارد).

**هیعیق**. [هَیْعیقُ] (ع) (۱) شتر مرغ که برای درازی آن به این نام خوانده شده. (اقرب الموارد). شتر مرغ. (منتهی الارب) (آنندراج).

- هیعیق ازق؛ اشتر مرغ بسیاریر. (مذهب الاسماء).

|| (ص) مرد دراز سخت دراز و گویند دراز و باریک، ج، اهیاق، هیوق. (اقرب الموارد). || باریک و دراز از هر چیزی. رجوع به هیقم شود.

**هیعیق**. (لخ) دهی است از دهستان مشکین باختری بخش مرکزی شهرستان خیاو. واقع در یک هزارگزی شوسه خیاو به اهر و دارای ۱۹۳۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هیعیق**. (لخ) دهی است از دهستان خانمرو در بخش هریس شهرستان اهر. واقع در ۱۹ هزارگزی شوسه تیریز به اهر و دارای ۲۵۷ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هبئ.** [ه] [خ] دهی ائمتلوههستان مواضعان بخش ورزقان شهرستان اهر. واقع در ۱۱ هزارگزی شوسه تبریز به اهر و دارای ۸۲۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هبئعه.** [ه] [ع] [ص] [ع] صوت) آواز رسیدن شمشیر بر جای و حکایت آن آواز. (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). بانگ زخم شمشیر. (مذهب الاسماء). [م] (مص) زدن چیز خشک بر چیزی خشک یا زدن آهن از بالا تا آواز برآید. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

**هبئل.** [ه] [ع] [ا] شتر مرغ. (منتهی الارب) (آندراج). ظلم. (اقرّب الموارد). [س] (سوسمار. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرّب الموارد).

**هبئله.** [ه] [ل] [ع] نوعی از رفتار. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرّب الموارد).

**هبئم.** [ه] [ع] [ا] آواز موج دریا. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). بانگ دریا. (مذهب الاسماء). [ا] (دریای فراخ دورتک. (منتهی الارب) (آندراج). دریای پهناور. (اقرّب الموارد). [ا] آواز فرو بردن لقمه. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرّب الموارد).

[ش] شتر مرغ دراز. (منتهی الارب). گویند هبئ است و آخر کلمه میم زاید است. (از اقرّب الموارد). رجوع به هبئ شود.

**هبئمانی.** [ه] [ق] [ن] [س] [ی] [ع] (ص) درازبالا. (منتهی الارب) (آندراج).

**هبئمانی.** [ه] [ق] [ن] [س] [ی] [ع] (ص) شتر مرغ دراز یا دراز از هر چیز. (از اقرّب الموارد).

**هی کردن.** [ه] [ک] [د] [ن] (مص مرکب) در تداول، راندن اسب و دیگر چارپایان باشد. به رفتن داشتن ستور را.

**هبئکس.** [س] [خ] نام قبایلی که مصر را مسخر کردند.

**هبئکل.** [ه] [ک] [ع] [ا] هیأت، صورت و تنه مردم. (برهان). صورت و شکل. (غیاث اللغات). ریخت. کالبد. پیکر. (منتهی الارب). صورت و شخص. ج، هیا کل. (اقرّب الموارد).

در مسکنی که هیچ نفرساید فرسوده گشت هیکل مسکینم. ناصر خسرو. بحری است ژرف عالم کشتیش هیکل تو عمرت چو باد و گردون چون بادبان کشتی. ناصر خسرو.

روح القدس براقش وز قدر هیکل او خورشید میخ زر است اندر پی تعالش.

خاقانی  
تا شود این هیکل خاکی غبار  
پای به پایت سپرد روزگار  
پس چو آهن گرچه تیره هیکلی  
صیقلی کن صیقلی کن صیقلی.  
مولوی.

— بدهیکل؛ بسی اندام. سخت زشت و کریه اندام؛ بدهیکلی که صخر جنی از طلعت او بر میدی. (گلستان).

— خوش هیکل؛ زیبا. قشنگ. باندام.  
— دیوهیکل؛ به شکل و ریخت و صورت دیوه.

ز لاحولم آن دیوهیکل بجست  
پری پیکر اندر من آویخت دست. سعدی.  
— هیکل خاکی غبار؛ کنایه از جسد و قالب آدمی باشد. (برهان) (آندراج).

— هیکل دار؛ باهیکل. جسیم. درشت. تنومند. ضخیم.

[ا] (هر بنای بلند. (غیاث اللغات) (منتهی الارب) (اقرّب الموارد). هر بنایی که عظیم و رفیع باشد. (برهان). [ا] (هر حیوان ضخیم و طویل. (اقرّب الموارد). هر حیوانی که گنده و جسیم و ضخیم باشد. (برهان). خیر بزرگ. (مذهب الاسماء). جسّه بزرگ و اسب دراز جسم. (غیاث اللغات). اسب دراز ضخیم. (منتهی الارب).

— فرس هیکل؛ مرتفع. (اقرّب الموارد).

— هیکل رضوان؛ بهشت. کنایه از بهشت است. (برهان) (آندراج).

[ا] (گیاه دراز تمام بالیده. (منتهی الارب). گیاهی که دراز و بزرگ و رسیده باشد و همچنین است درخت. (اقرّب الموارد) (منتهی الارب). واحد آن هیكله است. (اقرّب الموارد). [ا] شکوه.

**هبئکل.** [ه] [ک] [ع] [ا] (بستخانه. (برهان) (مذهب الاسماء). عبادت خانه ترسایان که در آن صور و تماثیل باشد. بتخانه است به زبان پهلوی. (لغتنامه اسدی). خانه ترسایان که در آن پیکر مریم علیها سلام باشد. (منتهی الارب). کلیسای ترسایان. بهارخانه. بتکده. دارالاصنام. بیت الصنم. (منتهی الارب). پرستشگاه بت. بیت الصور. (مفاتیح خوارزمی). بیت النار. آتشکده. معبد. بتخانه. مولانا جلال دوانی گوید: هیکل به معنی صورت و پیکر و حکماء خانه‌ای چند میساختند در طالعهای خاص در آن خانه طلسمات نقش میکردند بنام کواکب سبعة و آن خانه‌ها را تعظیم میکردند و عبادت مینمودند و میرغیاث الدین منصور به معنی بدن آورده اما در عربی نیز این لفظ را آورده و به هیا کل جمع بسته‌اند:

چنان دان که این هیکل از پهلوی بود نام بتخانه از بشنوی. عنصری.  
تو گفتی هیکل زرد دشت گشته ست  
ز بس لاله همه صحرا سراسر. لیبی.  
— هیکل الروم، هیکل روم؛ نام بتخانه‌ای که در روم بوده است. (غیاث اللغات) (آندراج)؛  
دبیرستان کنم در هیکل روم

کنم آئین مطران را مطرا. خاقانی.  
— هیکل النار؛ آتشکده.

[ا] (تعویذ. حرز. دعا که به بازو بندند چشم زخم را):  
حور را جز و هیکل است آن خط  
که سنائی بز آن نهاد نمط. سنائی.

هیکل و نشزه و حرزی که اجل باز نداشت  
هم به تعویذه شعیده گرباز دید. خاقانی.  
این نامه هفت عضو مرا هفت هیکل است  
کایمن کند ز هول سیب و شر هوم. خاقانی.

خاص از برای وسوسه دیو نفس را  
شاید گر این سخن بتویسی به هیکلی. سعدی.

— هیکل کردن؛ چون حمائل بندی، خلقه‌ای را از یک سوی دوش به زیر بغل جانب مقابل بردن؛ قرآن را هیکل کردن؛ حمایل کردن قرآن خرد. (یادداشت مؤلف).

— هیکل وار؛ همانند هیکل. حمایل وار؛ دشمنانش همره غولند اگر خود بهر حرز هشت حرفش هفت هیکل وار در بر ساختند. خاقانی.

[ا] (نقش و تصویر. نقش و نگار):  
بر آن لوح چون خط یونانیان  
چهل حرف و شش هیکل اندر میان. اسدی (گرشاسبنامه ص ۱۸۸).

— هیکل بستن؛ کستی بستن. زنار بستن. به کمر بستن بندی که نزد زرتشتیان کستی یا کستی نام دارد و بر همان و ترسایان زنار اصطلاح کرده‌اند:

بدان خانه شد شاه یزدان پرست  
فرود آمد آنجا و هیکل بیست. فردوسی.  
— [ا] (کنایه از مردن و وفات یافتن. (برهان).

**هبئکل.** [ه] [ک] [ع] [ا] (منقصود از هیکل در بیشتر مواضع کتاب مقدس هیکل اورشلیم است که در کوه سوری بنا شده بود و شایهت چادر جماعت میداشت و در کتاب مقدس هیکل مذکور است. اول هیکل سلیمان میباشد. داود اراده داشت که هیکلی از یزرائیل خداوند بسازد اما خداوند وعده فرمود که پسرش سلیمان آن هیکل را تمام خواهد کرد. دوم هیکل زروباپل. کوروش پادشاه ایران در سال ۵۳۶ ق. م. امر فرمود که بعضی از یهود اسرای بابل مراجعت کنند علیهذا عده کثیری با زروباپل که حکمران ایشان بود مراجعت نمودند در سال دومین بنای هیکل ثانی را گذاشت. سوم هیکل هیردیس. پس از آنکه هیکل زروباپل تخمیناً ۵۰۰ سال برپا بود آثار خرابی در او پیدا شد و باعث گردید که هیردیس اعظم آن را تعمیر فرماید. (قاموس کتاب مقدس).

**هبئکل آباد.** [ه] [ک] [ع] [ا] دهی است از



دهستان سهند آباد بخش بستان آباد شهرستان تبریز. دارای ۱۲۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هیکله.** [هَکَل] (ع ص) زن کلان جثه دراز. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). || (مص) تمام شدن گیاه. (منتهی الارب) (آندراج). هیکل الزرع هیکله؛ نما و طالع. (اقرب الموارد).

**هیکلی.** [هَ / هِکَل] (ص نسبی) منسوب به هیکل. || حمایلی.

— قرآن هیکلی؛ قرآنی خرد که توان آن را حمایل کرد. (یادداشت مؤلف).

**هیگر.** [هَ / هِگ / هی گ] (ا) اسب کمیت و معنی ترکیبی آن اسب کهر است چه هی به معنی اسب است و کهر نیز نام رنگ کمیت، اسب سیاهی است که به سرخی زند و یال و زانوهایش سیاه باشد و آن را به ترکی قرا کهر گویند یعنی سیاه کهر. (آندراج) (انجمن آرا). اسب سرخی که به سیاهی مایل بود و یال و دم وی سیاه باشد. (برهان).

**هیل.** [هَ] (ع مص) فروریختن بر چیزی خاک و ریگ را. (منتهی الارب). || فروریختن آرد در انبان بی وزن و کیل. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). فروریختن. (دهار) (تاج المصادر بیهقی) (ترجمان القرآن) (مصادر اللغة). || روان کردن. || (ا) مال بسیار. (دهار) (اقرب الموارد). مال بسیار یا ریگ یا باد. (اقرب الموارد). || آنچه فروریزد از ریگ و خاک و آرد و جز آن. و جاء بالهیل و الهیلان؛ مال بسیار آورد یا آورد ریگ و باد را. (منتهی الارب) (آندراج) (اقرب الموارد). || قافله یعنی است یا فارسی، هندی الاجبی است. (منتهی الارب).

**هیل.** (ا) معروف است و به عربی قافله ضغار میگویند. (برهان). دوابی است که به هندی الاجبی سفید مانند. ظاهراً این معرب هیل است که به پای مجهول باشد و به عربی قافله ضغار را گویند. (غیث اللغات). هل. هیل بوا. خیر بوا. (یادداشت مؤلف) (ذخیره خوارزمشاهی):

فلل و میخک و بزباز و کبابهئ چینی جوز بویا بود و هیل و قرنفل در کار.

بسحاق اطعمه. **هیلا.** [هَ / هِ] (ا) باشه را گویند و آن پرنده‌ای است شکاری کوچکتر از باز. (برهان) (انجمن آرا) (آندراج). || (اخ) نام غولی ماده است در شعر ذیل از نظامی:

ماده هیلا و نام نر غیلاست کارشان کردن بدی و بلاست.

نظامی. **هیلاء.** [هَ] (اخ) کوهی است سیاه به مکّه. (منتهی الارب) (معجم البلدان).

**هیلاج.** [هَ / هِ / هی] (ا) ابن لغت یونانی است و بعضی گویند هندی است و معنی آن چشمه زندگانی باشد و آن را منجمان فارس «کدبانو» گویند و آن دلیل جسم مولود است چنانکه کدخدا دلیل روح باشد و کیفیت و کمیت عمر مولود را از این دو دلیل استخراج کنند. (از برهان). سالی است منجمان را که بدان دلیل عمر را شناسند و مجازاً زایجه مولود را نیز گویند. (آندراج) (غیث اللغات).

دلیل جسم. (انجمن آرا). یکی از امور خمسه است، اول صاحب نوبت روز یا شب، دوم قمر به روز و شمس به شب، سوم درجه طالع، چهارم سهم السعاده، پنجم جزء اجتماع یا استقبال که پیش از تولد واقع شده باشد، یکی از این امور خمسه را در وقتی هیلاج نامند که با شرائط مخصوصه خود که در کتب نجوم مشروح انتت جمع آید و مجموع را هیلاج یا هیلاجیات خمسه خوانند و کدخداه کوچکی است که مستولی باشد بر موضع هیلاج، به این معنی که صاحب خانهای باشد که هیلاج بالفعل در آن خانه است یا صاحب شرف آن یا صاحب خط دیگر از خطوطی که بدان موضع منسوب است و اگر هیلاجی باشد که کدخداه نداشته باشد و اگر هیچ‌یک از هیلاجیات کدخداه نداشته باشد هیلاجیت از آن درجه طالع است. مثال هیلاج و کدخداه: اگر در وقت تولد مولود (در روز) قمر در ۱۹ درجه حمل باشد قمر یکی از هیلاجیات خمسه است به شرط اجتماع شرایط مخصوصه دیگر که در کتب نجوم مشروح است، و کدخداه در مثال مفروض آفتاب است، چه آفتاب مستولی است بر موضع هیلاج یعنی صاحب شرف آن است، چه شرف شمس در ۱۹ درجه حمل است، و اگر در مثال مفروض درجه طالع تر ۱۹ درجه حمل باشد هیلاج درجه طالع خواهد بود و کدخداه باز شمس است و هكذا. و از امتزاج و ازدواج مجموع هیلاج و کدخداه بر سنین عمر مولود و طول و قصر و سعادت و نحوست آن استدلال کنند، علی زعمهم. (از حواشی چهارمقاله محمد قزوینی):

از طالع میلاد تو دیدند رصدها

اخترشمران رومی و یونانی و مانی

تسمیر برانندند براهین فزودند

هیلاج نمودند که جاویدبقائی.

خاقانی (از انجمن آرا).

باد آن سعادات ابد بیت‌الحیات را مدد

هیلاج عمرت را عدد غایات اقصی داشته.

خاقانی.

نمونه باد در آئینه تصور خلق

ز طول و عرض جمال تو عالم معنی

به مهر و ماه که تاثیربخش هیلاج‌اند

دوام عمر تو دارد عطیه کبری.

سیف اسفرنگ (از انجمن آرا).

**هیلاجیت.** [هَ / هِ / هسی جی ی] (ع مص جعلی، امص) عمل هیلاج. سمت هیلاج.

**هیلاز.** [اخ] <sup>۲</sup> مستشرق فرانسوی (۱۸۰۵-۱۸۹۵ م). مطالعات و تحقیقاتی درباره ادیان ملل شرق بعمل آورده. از آثار اوست: ۱- بودا. ۲- محمد و قرآن. (فرهنگ عمید).

**هیلان.** [هَی] (ع ا) آنچه فروریزد از ریگ. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج).

رجوع به هیل شود.

**هیلائیه.** [اخ] (فرقه‌ای از فرق میان عیسی و محمد علیهما السلام. (الفهرست ابن الندیم).

**هیلبرت.** [ب] [اخ] <sup>۳</sup> داوید. ریاضی‌دان معروف آلمانی (۱۸۶۲-۱۹۴۳ م). در سال ۱۸۹۹ کتابی به نام اصول اساسی هندسه تألیف و منتشر کرد. در علوم ریاضی مطالعات و ابداعاتی کرد. در ۸۱ سالگی در اردوگاههای اسیران در اثر شکنجه عمال نازی درگذشت. (فرهنگ عمید).

**هیل بوا.** [ا] (مربک) قافله صغیره. رجوع به هیل و رجوع به تذکره ضریب انطاکی شود.

**هیل بویا.** (ا) (مربک) قافله صغار. رجوع به هیل و هیل بوا شود.

**هیلع.** [هَل] (ع ص) سست و ضعیف. (از اقرب الموارد).

**هیل غراب.** [ا] (مربک) <sup>۴</sup> قافله کبار. رجوع به قافله شود.

**هیلکون.** [هَل] (ع ا) داس بسی‌دندان. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیله.** [هَل] (ع مص جعلی) لاله‌الله گفتن. (المصادر زوزنی) (منتهی الارب) (دهار). و این مصدری است منخوت چون حوقله که مصدری است و از لاحول و لا قوه الا بالله ریخته و تراشیده شده است. (از اقرب الموارد).

**هیلمان.** [هَل / ل] (ع ا) بسیار از مال و جز آن: جاء بالهیل و الهیلان؛ مال بسیار آورد یا آورد ریگ و باد را. (منتهی الارب). هیلمان. گویند: جاءنا بالهیل و الهیلان؛ اذا جاء بالمال الكثير. (اقرب الموارد).

**هیلیو.** [هَ / هِ] (ا) هلیو. گردکان بازی.

**هیلوی.** [هَ / هِ] (ا) چهارمغز بازی و گردکان بازی را گویند و به کسر اول هم آمده است لیکن به معنی بازی لا علی‌التعین. (برهان).

**هیلوی.** (ا) بازی. (برهان). رجوع به مدخل

1 - Cardamome.

2 - Hilar. 3 - Hilbert, David.

4 - Amomum subulatum.

قبل شود.

**هیله.** [ل] [ع] ترس و کار هولناک. (منتهی الارب). مخافه و ترس. (اقرب الموارد).

**هیله.** [هَل] [اِخ] نام بزی که زالی را بود که دوشنده اگر بر وی سختی کردی شیر دادی و الا سرون زدی. (آندراج) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هیله.** [ل] [ل] [ا] بزر وزن و معنی حيله باشد. || و کلمه نیک را نیز گویند. (برهان).

**هیله هیل.** [اِخ] شاخه‌ای از تیره حاجیوند هسهاوند از طایفه چهارلنگ بختیاری. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷۷).

**هیلی.** [ه] [اِخ] ناحیتی است به هند که سنداپور بدانجا است. رجوع به کلمه طباشیر در مفردات ابن البطار شود.

**هیلیدن.** [ذ] [مص] فرو گذاشتن و ترک دادن و فرو انداختن. (برهان) (آندراج). هیلیدن. رجوع به هیلیدن شود.

**هییم.** [ه] [ع] مص شیفته گشتن به عشق. (دهار). دوست داشتن زن را. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). || عاشق گردیدن و سرگشته و شیفته شدن از عشق و رفتن بغیر اراده و مراد.

(آندراج) (اقرب الموارد). شیفته شدن به عشق و روی بنهادن به جایی. (المصادر زوزنی). روی به جایی نهادن از عشق و جز آن. (تاج المصادر بیقی). || (المص) سرگشتگی. (غیاث اللغات). رجوع به هیوم و هیام و هیمان شود. || (ا) هیم الله؛ ایم الله، به ابدال همزه به هاء. (از اقرب الموارد)؛ یعنی سوگند خدای را. (منتهی الارب).

**هییم.** [هئ] [ع] ص، [ج] هیام و هیام. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هیام شود.

**هییم.** [ع] ص، [ا] ج اهییم. (اقرب الموارد). شتران تشنه. (ترجمان القرآن) (منتهی الارب).

**هییم.** [هئ] [فعل] صورتی و تلفظی محلی از کلمه «هستم» یعنی موجود و حیات دارم و حاضر. (از آندراج) (از برهان)؛

هییم به پله نیکی کم از سپندانی به پله بدی اندر هزار سندانم. سوزنی.

**هییم.** (ا) هییمه. هییم سوختنی. (آندراج) (غیاث اللغات)؛

دلم مرگ پسر عم سوخت و در جانم زد آن آتش که همیش عرق شریان گشت و دودش روح حیوانی خاقانی.

**هیما.** [ه] [ع] ص) بیابان بی آب. (دهار). رجوع به هیماء شود.

**هیماء.** (ا) علم طلسم است. (غیاث اللغات) (آندراج).

**هیماء.** [ه] [ع] ص مؤنث هیمان. (منتهی الارب). رجوع به هیمان شود. || دشت بی آب

و بی نشان و بی راه. (منتهی الارب) (آندراج). بیابان که در آن آب نبود. (اقرب الموارد) (مهدب الاسماء). || بیماری است شتر را که به

آشامیدن آب باران فراهم به بیابان حادث گردد. (منتهی الارب) (آندراج) (تاج العروس)؛ ناقه هیماء؛ شتری که به مرض هیام مبتلی باشد. (از اقرب الموارد). ج، هیام. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). و هیمی. (اقرب الموارد).

**هیمالا یا.** [اِخ] <sup>۳</sup> هیمالیا. سلسله جبالی است در شمال شبه‌قاره هند مابین سند و برهماپوترا و هندوستان و تبت به امتداد

۲۷۰۰ کیلومتر و پهنای ۳۵۰ کیلومتر. بلندترین قله آن اورشت به ارتفاع ۸۸۸۲ متر

بلندترین قله عالم و کین چین جین‌گا به ارتفاع ۸۵۸۱ متر. قله‌های آن همیشه پوشیده از یرف و دارای یخچالهای عظیم است. رودهای گنگ و سند از دامنه‌های آن

سرچشمه میگیرد. (فرهنگ عمید). **هیمان.** [هئ] [ع] مص) دوست داشتن زن را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || عاشق گردیدن و سرگشته و شیفته شدن از عشق و رفتن بر غیر اراده و مراد. (المصادر زوزنی) (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || هامت

الناقه هیمانا؛ ذهبت علی وجهه [وجهها] لرعی. (اقرب الموارد). || (المص) سرگشتگی و حیرانی. (غیاث اللغات از سراج و منتخب).

**هیمان.** [ه] [ع] ص) تشنه. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء). عطشان. (اقرب الموارد). || شیفته و سرگشته. (منتهی الارب). محب شدیدالوجد. (اقرب الموارد). || شتر هیمازه. (منتهی الارب). شتر مبتلی به مرض هیام. (اقرب الموارد). مؤنث آن هیمی. (اقرب

الموارد). **هییم الله.** [هَمَل] [اه] [ع] سوگند سوگند با خدای. قسم به خدا. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). ایم الله، به ابدال. (از اقرب الموارد). رجوع به هییم شود.

**هییمه.** [هَمَز] [ع] ص) گنده پیر فانیه. (منتهی الارب) (آندراج). العجوز الفانیة. (اقرب الموارد).

**هی مری.** [ ] [ترکی] (ا) لفظ ترکی است از الفاظ بارگیر که ترکان در مخاطبات خود آرند. (غیاث اللغات) (آندراج).

**هیمغ.** [هَم] [ع] [ا] درخت مفند. (منتهی الارب) (آندراج). شجره المغد. (اقرب

الموارد). **هیمنه.** [هَمَن] [ع] مص) آیین گفتن. || بال گستردن طایر بر بچه خود. || نگاهبان و رقیب گردیدن بر چیزی. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب). || (ا) در تداول، شکوه و وقار و مهابت که از بزرگی و عظمت کسی در دل افتد.

(یادداشت مؤلف).

**هییمه.** [ه] [هَم] [م] (ا) گوشتابه. (برهان). رجوع به مدخل بعد شود.

**هییمه.** [م] [م] [ه] [هَم] [م] (ا) هیزم سوختنی. (برهان). هیزم سوختنی و به فتح نیز آمده است. (غیاث اللغات) (آندراج)؛

در او آتشی روشن فروخته بر او هیمه خروارها سوخته. نظامی. در او ده پانزده من عود چون مشک بسوزاندی بجای هیمه خشک. نظامی.

گر هیمه عود گردد و گر سنگ در شود مشو که چشم آدمی از سنگ پر شود. سعدی.

— هیمه انداختن؛ هیزم افکندن درون توری یا آتشدانی.

— هیمه‌خانه؛ جای هیمه. هیمه‌دان. هیزم‌دان. (تذکره الملوک).

— هیمه‌دان؛ هیمه‌ستان. محتطب. هیمه‌خانه. هیزم‌دان.

— هیمه فروختن؛ هیزم فروختن. — هیمه کش؛ هیزم‌کش. حمال حطب. — هیمه کشی؛ هیزم‌کشی. — هیمه کشیدن؛ هیزم کشیدن. — امثال:

احمدک به هیمه نمی‌رفت بردنش. چون خانه بسوزانی به هیمه درنمانی. (مثل هندی، نقل از نسخه خطی شاهد صادق متعلق به مهدقلی خان هدایت).

هیمه تر به کسی فروختن؛ کنایه از مکر و حقه و تزویر کردن. (برهان) (آندراج)؛ تاکی از شور درون ای سخت‌جان

هیمه تر می‌فروشی یا کسان. || گوشتابه. (برهان). رجوع به هیمه شود.

**هییمی.** [هَمَا] [ع] ص) مؤنث هیمان. (منتهی الارب) (اقرب الموارد) (آندراج). شتر مبتلا به هیام. (از اقرب الموارد). رجوع به هیمان شود.

**هییمیا.** (ا) علم طلسم است. (غیاث اللغات) یکی از علوم خفیه است. (یادداشت مؤلف). رجوع به هیماء شود.

**هین.** [ه] [ع] ص) نرم. || آسان. || سبک. (منتهی الارب).

**هین.** [هئ] [ع] ص) نرم و آسان. (منتهی الارب). سهل. (اقرب الموارد).

۱ - مصحح برهان نوشته لفظ هیله که صاحب برهان بر وزن و معنی حيله نوشته در هیچ لغت‌نامه دیگر یافته نشد. اما منتسکی به سند فرهنگ شعوری می‌نویسد که حيله به فتح اول به معنی کدخدا و خداوند خانه است و به کسر به معنی گردباد تند. (از آندراج) (از انجمن آرا) (از حاشیه برهان ج معین).

||ضعیف و ذلیل. (اقترب الموارد). بیست و خوار. ||سبک. (منتهی الارب).  
**هین**. (صوت) کلمه‌ای است که بجهت تأکید گویند یعنی بشتاب و زود باش. (انجمن آرا) (آندراج). کلمه‌ای است به معنی زود و شتاب و تعجیل که در محل تأکید و امر گویند یعنی زود باش و بشتاب. (برهان). شتاب فرمودن است. (لغت نامه اسدی):  
 از کوهسار دوش به رنگ می  
 هین آمد ای نگار می آور هین. دقیقی.  
 هین بگو ای فیض رحمت هین بگو ای ظل حق  
 هین بگو ای حرز امت هین بگو ای مقتدا.  
 خاقانی.  
 به شیرین گفت هین تا رخس تازیم  
 بر این پهنه زمانی گوی بازیم. نظامی.  
 در دلم افتاد آتش ساقیا  
 ساقیا آخر کجایی هین بیا. عطار.  
 گفت هین اکنون چه میخواهی بخواه  
 گفت فرما باد را ای جان پناه. مولوی.  
 هین غذای دل بده ار همدلی  
 رو بجو اقبال را از مقبلی. مولوی.  
 مؤذن گریبان گرفتش که هین  
 سگ و مسجد ای فارغ از عقل و دین.  
 سعدی.  
 ||(ضمیر، لا) این و اینک. هذا. (برهان). ||گفتن. (برهان). در کردی معنی «چه گفتید» دارد. (حواشی برهان چ معین).  
 - هان و هین:  
 وز این بند بگشای و بستان و ده  
 وز این هان و هین و از این گیر و دار.  
 ناصر خسرو.  
 چه داری جواب محمد به محشر  
 چو پیش آیدت هان و هین محمد.  
 ناصر خسرو.  
**هین**. (صوت) آوازی که بدان خرا را زجر کنند  
 هان و هینش کنم از حکمت زیرا خر  
 بازگردد ز ره گمره به هان و هین.  
 ناصر خسرو.  
 - هین و هی: حکایت صوت بازداشتن و منع کردن کسی یا چیزی از حرکت:  
 هین بزرگ بازنگردد به هین و هی.  
 منوچهری.  
**هین**. (لا) سیل. سیلاب. (فرهنگ اسدی) (انجمن آرا) (آندراج):  
 از کوهسار دوش به رنگ می  
 هین آمد ای نگار می آور هین. دقیقی.  
 هینی به گاه جنگ به تک خاسته ز کوه  
 هین بزرگ بازنگردد به هین و هی.  
 منوچهری.  
 - هین آمدن؛ سیل آمدن. سیل جاری شدن.  
 - هین گرفتن؛ سیل گرفتن. در سیل فرورفتن.

غرقه شدن در سیل:

دم خون چو رود مهین هین گرفت  
 ز غم چهره شاه چین چین گرفت.

اسدی (گرشاسنامه ص ۴۰۹).

شل و خشت پرواز شاهین گرفت  
 ز باران خون کوه در هین گرفت.

اسدی (گرشاسنامه ص ۸۰).

**هین**. (لخ) دهسی است جزء دهستان مزدقانچای بخش نوربان شهرستان ساوه. دارای ۱۳۲ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**هین آباد**. (لخ) دهی است جزء دهستان دهیکله بخش هوراند شهرستان اهر. دارای ۴۴۷ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**هینام**. [ه] [ع] (لا) هینوم. سخنی که فهمیده نشود. (منتهی الارب) (آندراج).

**هیناهین**. (لا مرکب) شتابزدگی. (صحاح الفرس). عجله. تعجیل. (برهان). شتاب در شتاب. (آندراج) (انجمن آرا):  
 بکند رخنه نظم حال مرا  
 در چنین گیر و دار و هیناهین.

انوری (از آندراج) (انجمن آرا).

**هیند**. [ی] [فعل] صورتی و تلفظی محلی از کلمه هستند:

گفت یارب گر تو را خاصان هیند

که مبارک دعوت و فرخ پند.

مولوی.

**هیند**. (لخ) هند است که هندوستان باشد. (آندراج) (برهان). رجوع به هندوستان شود.

**هینم**. [ه] [ع] (لا) پسنبه. (منتهی الارب) (آندراج).

**هینمه**. [ه] [ع] (لا) آواز نرم و خفی. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

آواز خفی که به فهم نیاید. آواز پنهان. (مهدب الاسماء). بیا: آنگاه که قیس بن نسیمه درک صحبت رسول کرد و به قوم خود بنوسلیم

بازگشت گفت: قد سمعت ترجمه الروم و هینمه فارس و اشعار العرب و کهانة الکاهن

و... فما یشبهه کلام محمد شیئاً من کلامهم.

(طبقات ابن سعد در باب وفد سلیم جزء ثانی ص ۷۱ چ قاهره سال ۱۳۵۸). ||تره ای است.

(منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هینوم**. [ه] [ع] (لا) هینام. سخنی که فهمیده نشود. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به هینام شود.

**هینون**. [ه] [ع] (ص) [لا] ج هین. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هین

شود.

**هینون**. [ه] [ع] (ص) [لا] ج هین. (از اقرب الموارد). رجوع به هین شود.

**هینه**. [ن] [ع] (لا) روش. (منتهی الارب) (آندراج). برای نوع است. (از اقرب الموارد).

آهستگی و وقار. (منتهی الارب) (آندراج). سکنه و وقار. (از اقرب الموارد).

**هینه**. [ه] [ع] (ص) مؤنث هین. (از اقرب الموارد). رجوع به هین شود.

**هینه**. [ه] [ع] (ص) تأنیث هین و هین، به معنی سهل و آسان. (از اقرب الموارد). رجوع به هین شود.

**هیو**. [ل] [لخ] قصبه‌ای جزء دهستان فشند بخش کرج شهرستان تهران. دارای ۲۴۲۹ تن

سکنه است. آب آن از چشمه سار. محصول آن غلات، بنشن، صیفی، باغات انگور، میوه جات، عسل، لبنیات و شغل اهالی

زراعت و گلهداری است و برخی در معدن ذغال سنگ کار می‌کنند. دبستان دارد. مزرعه

سرای حشمت آباد واقع در کنار راه شوسه جزء این ده است. راه مالرو دارد و از

قهوه خانه شاه دوست که سر راه شوسه واقع است ماشین می‌رود. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۱).

**هیوان**. [ل] [لخ] شهری است [بسه هندوستان] بر سر کوه نهاده و از این شهر آبی

فرود آید به دامن کوه و اندر کشت به کار شود. (حدود العالم).

**هیوب**. [ه] [ع] (ص) ترسان و بیعناک. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

||مرد بددل. (منتهی الارب) (آندراج). بددل و هراسان. (مهدب الاسماء). ||آنکه از وی

ترسند. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیوبه**. [ه] [ع] (ص) مرد بددل. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). رجوع به هیوب

شود.

**هیودی**. [ل] [لخ] شاخه‌ای از تیره پولادوند هیه‌اوند از طایفه چهارلنگ بختیاری.

(جغرافیای سیاسی کیهان).

**هیوره**. [ه] [ع] (لا) ریخت و هیأتی زشت. (یادداشت مؤلف). هییره.

- پدهیوره؛ ریخت و هیأت زشت و کریه و بد. تا کید و تأییدی در بدی آن است.

(یادداشت مؤلف).

**هیوسامین**. [ه] [ع] (لا) آگردی است بی‌رنگ به شکل سوزنهای ریز و طعم آن

نامطبوع است. در آب کمی حل شده و در الکل و اتر و کلروفرم بخوبی محلول است.

۱- ط. زمزمه کردن و باژ است که ایرانیان زردشتی پیش از خوردن غذا می‌کردند. رجوع به باژ شود.

۲- ط. زمزمه کردن و باژ است که ایرانیان زردشتی پیش از خوردن غذا می‌کردند. رجوع به باژ شود.

معمولاً سولفات هیوسامین را که تنها ملح افنیال آن است در تراپوتیک به کار می‌برند. سولفات هیوسامین<sup>۱</sup> به شکل سوزنهای ریز سفیدی متبلور شده در آب بخوبی محلول و ۸۱ درصد هیوسامین دارد. این دارو حدقه را سریعتر از اتروپین متسع میکند و برای این کار چند قطره از محلول پنج سانتی‌گرم سولفات هیوسامین در ده گرم آب کفایت میکند. این دارو را در تمام مواردی که ژوسکیام به کار برده میشود میتوان استعمال نمود. میزان معمولی استعمال آن ربع میلی‌گرم تا نیم میلی‌گرم و حداکثر مقدار استعمال آن در یک بار نیم میلی‌گرم و در ۲۴ ساعت یک گرم است. (درمان‌شناسی ج ۱).

**هیوع.** [ه] (ع مص) هیع. هیعة. هیعوة. هیعان. بددل گشتن. (منتهی الارب) (آندراج). بددل شدن. (المصادر زوزنی) ترسیدن. بددلی کردن. (تاج المصادر بیهقی). ترسیدن و بی‌تابی و فزع کردن. (از اقرب الموارد). [اگر سینه شدن. (منتهی الارب). رجوع به هیع و هیعان شود.

**هیوف.** [ه] (ع ص) مرد زود تشنه‌شونده یا سخت تشنه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج). هیقان. مهیاف. (اقرب الموارد).

**هیوفاریقون.** [ ] (مغرب، ا) <sup>۲</sup> هوفاریقون. رمان‌الانهار. اندروسامن. رجوع به هوفاریقون شود.

**هیوفاقسطیداس.** [ ] (مغرب، ا) <sup>۳</sup> هیوفنسطیداس. هیوفقسطیداس. رجوع به هیوفنسطیداس شود.

**هیوفسطیداس.** [ ] (مغرب، ا) هیوفسطیداس. نوعی از طرثوٹ کوچک است. (یادداشت مؤلف). از قوایض است. (قانون بوعلی کتاب سوم ص ۲۱۱).

**هیوق.** [ه] (ع ا) اھیاق. ج هیق، به معنی اشتر مرغ. (مهذب الاسماء) (از اقرب الموارد). رجوع به هیق شود.

**هیول.** [ه] (مغرب، ا) گرد پراکنده روشنی آفتاب که در خانه نمایان گردد. مغرب است. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هیولا.** [ه] (مغرب، ا) ماده هر چیز. (غیاث اللغات) (آندراج). مقابل صورت:

هیولا را اگر وضعی کنی بیرون برد مقدور که باشد بی‌خلاف آنکه ز خرد و واحد و یکتا. ناصر خسرو.

گشایم راز لاهوت از تفرد  
نمایم ساز ناسوت از هیولا.  
خاقانی.

رجوع به هیولی شود.

**هیولانی.** [ه] (ص نسبی) منسوب به

هیولا:

جوانمردی و لطف و آدمیت

همین نقش هیولانی میندازد. سعدی.

**هیولانی.** [ه] (ص نسبی) منسوب به هیولی. (از اقرب الموارد). «هیولا» که ماده هر شیء را گویند و در حالت نسبت نون زاید هم می‌آورند چنانکه در حقانی و ربانی و روحانی الف و نون زاید است. (غیاث اللغات). مادی. جسمانی:

با تواز قوت هیولانی

ستد و داد روح حیوانی. سنایی.

ز مردمان مشر خویشتن به هیأت و شکل که مردمی نه همین هیکل هیولانی‌ست.

انوری.

تو را که صورت جسم تو را هیولانی‌ست  
چو جوهر ملکی در لباس انسانی. حافظ.

به کنه جوهر ذات تو چون رسم هیهات  
هنوز طفل صفت عقل من هیولانی.

طالب آملی (از آندراج).

— عقل هیولانی. رجوع به عقل شود.

**هیولی.** [ه] (مغرب، ا) ممال هیولی (هیولا):

همیشه تازره عقل بر عقول و نفوس

تقدمی نبود صورت و هیولی را.

ظہیر فاریابی.

**هیولی.** [ه] (ص نسبی) هیولانی. منسوب به هیولی. (از اقرب الموارد). رجوع به هیولی شود.

**هیولی.** [ه] (ع ا) (ع ا) پنبه. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). قطن. (اقرب الموارد). پیشینان سرشت جهان را بدان تشبیه کرده‌اند و نسبت بدان هیولی و هیولانی است. (از اقرب الموارد).

**هیولی.** [ه] (ع ا) (مغرب، ا) <sup>۴</sup> (اصطلاح فلسفه) عنصر. مایه. ماده. مقابل صورت. این لفظ یونانی است و به معنی اصل و ماده و در اصطلاح فلسفه آن جوهری است در جسم که آنچه بر جسم عارض میشود از آن اتصال و انفصال می‌پذیرد و آن محل است برای صورت جسمی و صورت نوعی. (تعریفات سید جرجانی). هیولی به نزد حکماء چیزی است که صورتها را به‌طور مطلق می‌پذیرد بدون تخصیص به صورتی معین و آن را ماده نیز گویند چنانکه در بحرالجمواهر بدان اشاره رفته است و در کشف اللغات گوید: هیولی چیزی است که صورت اسماء در آن ظاهر گردد و صوفیه آن را اعیان ثابت گویند و متکلمان حقایق اشیاء و حکماء ماهیات اشیاء. (از کشف اصطلاحات الفنون):

تا از آن جامد اثر گیرد ضمیر

حیذا نان بی هیولای خمیر. مولوی.

هیولی بر چهار قسم است چنانکه در شرح

صحائف نیز آمده است: هیولای اولی، هیولای ثانی، هیولای ثالث و هیولای رابع. (کشف اصطلاحات الفنون).

— هیولای اول: کنایه از جوهر اول. (غیاث اللغات) (آندراج):

هیولای اول بیان کن که چیست

سؤالم ز کم و ز کیف و چراست.

ناصر خسرو.

— هیولای اولی؛ جوهری است غیر جسم محل است برای متصل بذاته و آن صورت جسمیه است. برای تفصیل بیشتر به کشف اصطلاحات الفنون مراجعه شود.

— هیولای ثانی: اجسام هستند با صورت نوعی آنها که محل است برای صورتهای دیگر چون چوب برای صورت تخت و گنبل برای صورت کوزه. (کشف اصطلاحات الفنون).

— هیولای ثانی؛ هیولای ثانیه:

هیولای ثانی نمودی به من

پذیرفتم و هم بر اینم رضاست. ناصر خسرو.

رجوع به هیولای ثانیه شود.

— هیولای ثانیه؛ جسمی است که صورت بدان قیام دارد چون اجسام نسبت به صورتهای نوعی آنها. (کشف اصطلاحات الفنون).

— هیولای رابعه؛ آن این است که جسم با هر دو صورت آن محل باشد برای صورت چون اعضاء برای صورت بدن. بدین ترتیب ملاحظه میشود که هیولای اولی جزو جسم است و هیولای ثانیه خود جسم است و هیولای ثالثه و رابعه، جسم جزو آنها است. (کشف اصطلاحات الفنون از شرح صحائف).

**هیولیات.** [ه] (ع ا) ج هیولی. (از اقرب الموارد). رجوع به هیولی شود.

**هیوم.** [ه] (ع ص) سرگشته. (منتهی الارب) (آندراج). متحیر. (از اقرب الموارد). [تشنه

**هیوم.** (ع ا) <sup>۵</sup> دیسود. فیلسوف و مورخ انگلیسی (۱۷۱۱-۱۷۷۶ م). علاوه بر آثار فلسفی، کتابی نیز در تاریخ انگلستان تألیف کرده است. (از فرهنگ عمید).

**هیون.** [ه] (ع ا) به معنی شتر باشد مطلقاً و به عربی بعیر خوانند و بعضی گویند هیون شتر جمازه است و بعضی شتر بزرگ را گویند و هر جانور بزرگ را نیز گفته‌اند. (برهان). شتر بزرگ. (حاشیه فرهنگ اسدی). شتر بزرگ جمازه. (صحاح الفرس). شتر جمازه که به

1 - Sulfate d'hyoscyamine (فرانسوی).  
2 - Hypericum.  
3 - Hypaciste. (۲۵۸ ص).  
4 - Matière. 5 - Hume, David.

رفتار تند و تیز است و سوار آن به چاچاری به منزل رسد. (آندراج) (انجمن آرا): چگونه بایند اعدای او قرار کنون زمانه چون شتری شد هیون و ایشان خار. دقیقی.

ز دریا به دریا نبد هیچ راه  
ز اسب و ز پیل و هیون و سپاه. فردوسی.  
پرا کند هر سو هیونی دوان  
یکی مرد بیدار و روشن روان. فردوسی.  
هیون دو کوه دگر شش هزار  
همه بارشان آلت کارزار. اسدی.  
غز غاودم گوزن سرین و غزال چشم  
پیل زرافه گردن و گور هیون بدن. لامعی.  
مرکب شعر و هیون علم و ادب را  
طبع سخن سنج من عنان و مهار است.  
ناصر خسرو (از انجمن آرا) (از آندراج).  
هایل هیونی تیز دواندک خور و بیسارو  
از آهوان برده گرو در پویه و در تاختن. امیر معزی.

تورا کوه پیکر هیون میرد  
چه دانی که بر ما چه شب می رود. سعدی.  
|| اسب. (برهان) (صحاح الفرس) (لغت نامه  
اسدی) (غیث اللغات):  
دو بازو بگردان ران هیون  
برش چون بر شیر و چهرش چو خون.  
فردوسی.

**هیوند.** [هی و] [ا] بر وزن ریوند، عفت و پرهیزگاری. (برهان) (آندراج).

**هیوه.** [هی و] [ا] متجدد شدن و تجدد یافتن. || متبدل و متغیر گردیدن. (آندراج) (انجمن آرا).

**هیوی.** [هئ وی] [ع ص نسبی] منسوب به هیات. || عالم به علم هیات. اخترشناس. ستاره شناس. ستاره شمر. اختر شمار. رجوع به هیات شود.

**هییه.** [هئ ی] [ع ص] آنکه دور دارند او را و یکسو کنند جهت چرکینی جامه وی. (آندراج) (از اقرب الموارد).

**هییهاء.** [ع مص] خواندن شتر را به علف به لفظ هی، هی، یا زجر کردن آن را به لفظ هاء هاء. (منتهی الارب).

**هییهات.** [هئ / ت / ت] [ع فعل، صوت] چه دور است. (ترجمان القرآن جرجانی). مبنی و معرب است. دور است و در آن لغاتی است. (منتهی الارب). و فارسیان در مقام تحسر و تأسف استعمال نمایند. (آندراج). اسم فعل است و معنی آن دور است و در آن پنجاه و یک لغت آمده است. (اقرب الموارد): امید زفا دارم هییهات که امروز در گوهر آدم بود این گوهر نایاب. خاقانی. روزگارم وفا کند هییهات روزگار این به روزگار کند. خاقانی.

در خور تخت و آفرین باشد.  
لیک هییهات اگر چنین باشد. نظامی.  
دگر سر من و بالین عافیت هییهات  
بدین هوس که سر خا کسار من دارد. سعدی.

که هییهات قدر تو نشناختم  
به شکر قدومت نپرداختم. سعدی.  
رود به خواب دو چشم از خیال تو؟ هییهات  
بود صبور دل اندر فراق تو؟ حاشا ک. حافظ.

آنچه در مدت هجر تو کشیدم هییهات  
در یکی نامه محال است که تحریر کنم. حافظ.  
سینه تنگ من و بار غم او؟ هییهات  
مرد این بار گران نیست دل مسکینم. حافظ.  
هییهات چگونه سر کند کس  
ره بر دم تیغ و پای در خس.

ابوالفضل فیاضی (از آندراج).  
**هییهان.** [هئ ن / ن] [ع فعل] معرب و مبنی است و به معنی هییهات است. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**هی هاوند.** [و] [خ جزو طایفه چهارلنگ  
از ایل بختیاری ایران و مشتعل بر شعب ذیل:  
بسحاق، پولادوند، عبدالوند، حاجی وند و  
عیسی وند. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۷۶).  
**هییهاه.** [هئ] [ع فعل] به معنی هییهات است. (منتهی الارب).

**هییهای.** [هئ / ه] [ا مرکب] هیاهو:  
شهر را بگذاشت وانسورای کرد  
قصد جست و جوی آن هییهای کرد. مولوی.  
دمدمه ای این روح از دههای اوست  
های و هوی روح از هییهای اوست. مولوی.  
و رجوع به های و هوی و هیاهو شود.  
**هییهنا.** [ها هئ] [ع ق] اینجا. رجوع به هینا  
شود.

**هییه هییه.** [هی هئ] [ع صوت] کلمه استزادت است و گاهی بدان چیزی را رانند و طرد کنند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج).

**هی هی.** [هئ / هئ] [ع صوت] عجب عجب. سخت عجب. چه شگفت:  
قصد لب تو کردم زلف تو گفتم هی هی  
از هجر غافل تو توکت از جهان برآرد. خاقانی.

گفتم هی هی گفت تن زن ای دژم  
تا در این ویرانه خود فارغ کنم. مولوی.  
چو گل نقاب برافکنند و مرغ زد هوو  
منه ز دست پیاله چه میکنی هی هی. حافظ.  
|| علامت تحقیر و استخفاف. (یادداشت مؤلف): هی هی جبلی قم قم.

**هی هی.** [هئ / هئ] [ع دهی] است از دهستان مزرع بخش حومه شهرستان قوچان. دارای

۴۶۳ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**هییه.** [هئ] [ع فعل] صورتی و تلفظی محلی از کلمه هستی. هستی تو. (انجمن آرا) (برهان) (آندراج):

خان و مان ساز اگر هییه مردم  
ور چو مرغی بکن نشیمن خوش. سوزنی.  
**هییه** ۶. [هئ ی] [ع مص] آماده گردیدن جهت کاری. || ساختن هیات چیزی را. || نسیکو و خوش پیکر گردیدن. (منتهی الارب). || به طعام و شراب خواندن. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || بر آب خواندن شتر را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). || یا هئیه مالی؛ کلمه تعجب است به معنی آگاه باش، یا اسم فعل است به معنی تنبه چون ضه به معنی اسکت. (منتهی الارب). کلمه تأسف و افسوس است بر چیزی که از میان رفته باشد و گویند کلمه تعجب است و گویند اسم فعل است به معنی آگاه باش که مبنی است بر حرکت در ساکن یا بر فتح. (اقرب الموارد).

**هییه** ۶. [ع امص] اسم مصدر است هأهأه را. (منتهی الارب). || مص] به طعام و شراب خواندن. || بر آب خواندن شتر را. (اقرب الموارد). رجوع به هئیه شود.

**هییه** ۶. [هئ ی] [ع ص] رجل هییه مرد نسیکو پیکر و هیئات. (منتهی الارب). حسن الهیته. (اقرب الموارد).

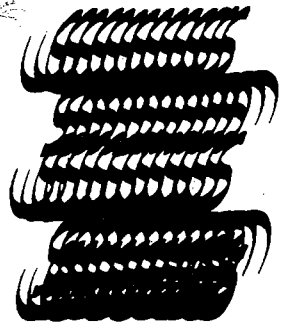
**هییه** ۶. [هئ] [ع ص] رجل هییه؛ مرد نسیکو پیکر. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). رجوع به هئیه شود.

**هی ی سیامین.** [هئ] [ا] ماده ای است سمی از بذلینج. (یادداشت مؤلف). رجوع به هیوسیامین شود.

**هییماء.** [هئ ی] [ع] (یسومال ...) هییمی. رجوع به هییماء شود.

**هییماء.** [هئ ی] [ع] (یسومال ...) نام آبی است مر بنی تمیم را و روزی است تاریخی مسیان بنی تمیم و بنی مجاشع. رجوع به مجمع الامثال میدانی شود.





# ی

## بسم الله تعالی

ی. (حرف) نشانه حرف سی و دوم یعنی آخرین حرف از الفبای فارسی و حرف بیست و هشتم از الفبای عربی و حرف دهم از الفبای ایجدی است. در حساب جُمَّل آن را ده گیرند. نام آن «یا»، «یاء»، «ی» و «یی» است و در خط به صورتهای زیر نوشته و با اصطلاحات «ی تنها» چنانکه «ی» در «خدای» و «ی اول» چنانکه «ی» در «یار» و «پارسایی» و «ی وسط» چنانکه «ی» در «امین» و «ی آخر» چنانکه «ی» در «مسلمانی». این علائم کتبی در عربی و فارسی علاوه بر اینکه نماینده حرف صامت «ی» [ی] است نماینده مصوت «ی» [ای] هم هست و با آنکه این دو از نظر زبانشناسی دو حرف کاملاً جداگانه است، در عربی و فارسی یک حرف بشمار می‌رود و با توجه به تلفظ خاص یای مجهول که شرح آن خواهد آمد این علائم کتبی نماینده سه صدا و سه حرف خواهد بود. ابدالها<sup>۳</sup>:

حرف «ی» در فارسی دری مقابل با «آ» آید:

آرستن = یارستن.

مقابل با همزه مفتوحه آید. (ظاهراً در کلمات مأخوذ از ترکی):

ارنداغ = یرنداغ.

اغناق = یغناق.

اکدش = یکدش.

در افعال میدو به همزه مفتوح و مضموم، هنگام الحاق «ب» یا حرف نفی «ن» و حرف نهی «م» پس از حروف مزبور و پیش از فعل، «ی» بدل از همزه آید:

بیفتاد. نیفتاد. بیفکند. نیفکند. میاموز.

میاور. بیاوردهام. بیاسودی. بیارامیده. بیامده: جوان گفت برگوی و چندین مپای بیاموز ما را تو ای نیک‌رای.

فردوسی. نوادر و عجایب بود که ... همه بیاوردهام به جای خویش. (تاریخ بیهقی). چند پایه که برفتی [امیر محمد] زمانی نیک بنشستی و بیاسودی. (تاریخ بیهقی). من و مانند من ماهی را مانستیم از آب بیفتاده و در خشکی مانده. (تاریخ بیهقی). من نسختی کردم چنانکه در دیگر نسخهها و در این تاریخ بیاوردهام. (تاریخ بیهقی). نشانه بندگی شکر است هرگز مردم دانا ز نسپاسی ز حد بندگی اندر نیاجارد.

ناصر خسرو. میندیش و مینگار ای پسر جز خیر و بند ایرا که دل جز خیر نندیشد قلم جز خیر ننگارد.

ناصر خسرو. همچو ماهی یکی گروه از حرص یکدیگر را همی بیوبارند.

ناصر خسرو. گردنیا در نبینی راه دین

در ره دانش نیلفنجی کمال. ناصر خسرو. گردل تو چنانکه من خواهم

مر چنین کار را بیاراید. ناصر خسرو. خردمندی که نعمت خورد شکر آتش باید کرد ازیراکز سبوی سرکه جز سرکه نیاغارد.

ناصر خسرو. از آن پس کت نکویها فراوان داد بیطاعت گراو را تو بیازاری ترا بیشک بیازارد.

ناصر خسرو. فلک مر خاک را ای خاک‌خور در میوه و دانه ز بهر تو بشور و چرب و شیرین می‌بیاجارد.

ناصر خسرو. بگویم چه گوید چهارند یاران

بیاهنجم از مغز تیره بخارش.

ناصر خسرو (دیوان چ مینوی ص ۲۳۷). نهنگی را همی ماند که گردون را بیوبارد چو از دریا برآید جرم تیره رنگ غضبانش.

ناصر خسرو. بدل از «الف» آید و آن را اصطلاحاً ممال گویند:

افتادن = افتیدن. (در برخی لهجه‌ها).

چو به «و» بدل شود:

چربی = چربو.

شنیدن = شنودن.

شکمی = شکمو.

قوزی = قوزو. (در برخی لهجه‌ها).

تیندن = تنودن:

نان سیاه و خوردی بی چربو

و انگاه مه به مه بود این هر دو.

کسانی (از المعجم ص ۲۲۸).

ترا چگونو بساود هگرز یا کی علم

که جان و دلت جز از جهل و فعل بد نتنود.

ناصر خسرو.

حرف «ت» متقابل واقع شود:

خدای = خدایه

حرف «ج» متقابل «ج» آید:

جاری = یاری.

جیغو = بیغو.

جربوز = یربوز.

جغرات = یغرات.

دجله = دیله.

۱- افرانسوی. ۲- فرانسوی.

۳- در بحث فوق که مربوط به ابدال «ی» (در هر سه شکل آن) و انواع یاء در فارسی و عربی است، به پیروی از کتب قدما «ی» یک حرف فرض شده است.

⇐ بدل «ج» آید:

جوانویه = یوانویه.

⇐ گاه با «ج» متقابل آید:

ماچه = مایه. (ماده).

⇐ گاه متقابل «د» آید:

پادزهر = پای زهر.

خدو = خویو.

خود = خوی.

رودن و رودنگ = رویسن و رویسنگ (=

روناس)

ماده = مایه:

سیاوش است پنداری میان شهر و کوی اندر

فریدون است پنداری به زیر درج و خوی اندر.

دقیقی.

میادا که گستاخ باشی به دهر

که زهرش فزون باشد از پای زهر.

فردوسی ۱

⇐ گاه متقابل «ذ» آید:

آذین = آیین:

از پی قدر خویش صدرش را

بسته روح القدس ز خلد آذین. سنائی.

⇐ به «ر» بدل شود:

رختشوی = رختشور.

مرده شوی = مرده شور.

⇐ به «ک» تبدیل پذیرد:

شدیار = شدکار.

⇐ بدل «گ» آید:

آذرگون = آذریون.

زرگون = زریون.

هما گون = همایون.

⇐ به «ل» تبدیل شود:

نای = نال.

بنیاد = بنلاد:

لاد را بر اساس محکم نه

کندنگهدار لاد بنلاد است.

فرالوی (از فرهنگ اسدی).

جو نال ناله بنوازم شود بلبل جو مستان مست

جو زیر وب کشم درهم شود خامش هزاراوا.

شیخ روزبهان (از آندراج).

⇐ بدل از «و» آید:

بلاوه = بلایه.

بودن = بیدن.

رهاوی = رهائی. (نام مقامی از موسیقی).

نوروز = نیروز.

هنوز = هنیز.

(المعجم چ مدرس رضوی ص ۲۳۱).

⇐ بدل از «ه» آید:

برناه = برنای.

خده = خدای.

خوه = خوی (عرق).

دومادره = دومادری.

راه = رای.

راهگان = رایگان.

روهنده = روینده.

فریه = فریبی:

فریبی بکن و سیر بدین حکمت جان را

تا ناید از این بند برون لاغر و ناهار.

ناصر خسرو.

ور بری زی او به رشوت ازدهای هفت سر

گوید این فریبی یکی ماهیست بالله مار نیست.

ناصر خسرو.

لاغر از آن نمی شود چون برهٔ دومادری.

خاقانی.

⇐ در عربی بدل همزهٔ مفتوحه آید:

ابرین = بیرین.

ابنم = بینم.

اثرپ = یشرب.

ارمیا = یرمیا.

ازنی = یزنی.

ازانی = یزنی.

اذبل = یزبل.

اشب = یشب.

اسار = یسار.

الل = یلل.

الملم = یلملم.

النجوج = یلنجوج.

اهاب = هیاب.

ثوب ادی = ثوب یدی.

⇐ بدل «ث» آید:

ثالی = ثالث. (تاج العروس ج ۱۰ ص ۴۶۱).

⇐ بدل «ج» آید:

تیصص = تجصیص.

جشیات = جشجات.

شیره = شجرة.

خَرَج معی = خرج معج.

⇐ بدل «ر» آید:

قیراط = قیراط.

⇐ بدل «ص» آید:

قصیت اظفاری = قصصت اظفاری.

⇐ بدل «ک» آید:

مکاکی = مکوک (در جمع).

⇐ بدل «ل» آید:

املیت = امللت. (تاج العروس ج ۱۰ ص ۴۶۱).

⇐ بدل از «م» آید:

دیاس = دماس.

⇐ بدل از «ن» آید:

دیار = دنار. (تاج العروس ج ۱۰ ص ۴۶۱).

⇐ به «و» بدل شود:

یازغ = واغ.

⇐ بدل از «و» آید:

لاحیل و لاقوة الابالله = لاحول و لاقوة...

⇐ بدل از «ه» آید:

دهدیت الحجر = ددهته. (تاج العروس ج ۱۰

ص ۴۶۱).

⇐ در اماله «الف» به «ی» بدل شود:

حساب = حسیب.

سلاح = سلیح.

رجوع به «یاء» اماله شود.

⇐ «یاء» مجهول کی و چی و نی و بی که در

رسم الخط قدیم نیز به همین صورت نوشته

می شد<sup>۲</sup> به «ه» مختفی بدل شود:

با دل گفتم کی (= که) در بلا افتادی

کم خور غم عشق کی (= که) ز پا افتادی

\*\*\*

ازلی خطی در لوح که ملکی بدهید

بی (= به) ابویوسف یعقوب بن اللیث همام.

محمد بن وصیف<sup>۳</sup>

یعنی به ابویوسف ... و شما را بی (= به) خدای

خوانسد که شما او را نشناسید. (تاریخ

سیستان)، یعنی شما را به خدایی خواند.

این «یاء» هنگام ترکیب کی و چی و نی با

«است» کیست و چیست و نیست به سکون

«یا» تلفظ گردد ولی گاه در شعر «یا» را مفتوح

کنند:

نیکوی چیست و خوش چه ای برنا

دیباست ترا نکو و خوش حلوا. ناصر خسرو.

|| «ی» در فارسی اقسامی دارد:

۱- «ی» اصلی و «ی» وصلی:

اصلی چون «یاء» در گیاه و شیر.

وصلی یعنی زاید که به آخر اسماء و صفات و

افعال و مصادر آید و معانی گوناگونی را افاده

کند.

۲- «ی» معروف و «ی» مجهول: هریک از

دو «یاء» اصلی و وصلی، گاه معروف است و

گاه مجهول. «یاء» معروف را «یاء» عربی و

«یاء» مجهول را «یاء» پارسی نیز نامند: اگر

حرکت ماقبل «یاء» کسره خالص بود یعنی پُر

خوانده شود «یاء» معروف باشد چون: شیر،

شیر، تقدیر و غیره و اگر کسرهٔ ماقبل آن

خالص نباشد یعنی پُر خوانده نشود «یاء»

مجهول است چون: تیغ، دریغ، ستیز، گریز. و

«یائی» که ماقبل آن مفتوح باشد نه معروف

بود و نه مجهول چون: دَیر، کی، می، زی و جز

آن. لهجهٔ «یاء» مجهول در تداول امروز

بخصوص در شهرهای بزرگ از میان رفته

است و شاید در بعضی شهرهای کوچک و

دیها بتوان تفاوت هر یک را از لهجهٔ محلی

دریافت اما سابقاً در تلفظ نیز میان دو «یاء»

فرق می گذاشته اند. مولوی گوید:

کار پا کان را قیاس از خود مگیر

گرچه باشد در نوشتن شیر شیر

۱- فردوسی بر حسب نسخه های متداول.

۲- تعریف یاء مجهول خواهد آمد.

۳- از سبک شناسی ج ۱ ص ۲۸۲.



آن یکی شیر است کآدم میدرد<sup>۱</sup>  
و آن دگر شیر است کآدم میخورد.

شیر خوردنی «یاء» معروف دارد و شیر درنده «یاء» مجهول. «یاء»های مجهول استمراری و تمنی و ترجی نیز بیش از امروز بوده است و هر کدام را در موقع خود می آورده اند.<sup>۲</sup> صاحب المعجم گوید: کسره ماقبل «ی» دو گونه باشد؛ مشبیه و ملینیه. مشبیه چنانکه کسره نیل و زنجبیل و ملینیه چنانکه دیر و پریر. و مقدمان شعراء... متحرک به کسره مشبیه را مکسور معروف و یکسره ملینیه را مکسور مجهول خوانده اند. (المعجم ج تهران ص ۱۹۰). و هم در صفحه ۱۹۲ آرد: و بهیچ حال میان مکسور معروف و مکسور مجهول در قوافی جمع تشاید کرد از بهر آنکه یاء در مکسور معروف اصلی و در مکسور مجهول گوئی منقلب است از الف و از این جهت آن را با کلمات مماله عربی ایراد توان کرد چنانکه انوری گفته است:

بدین دوروزه توقف که بویک خود نبود  
در این مقام فسوس و در این سرای فریب  
چرا قبول کنم از کس آنچه عاقبتش  
ز خلق سرزنشم باشد از خدای عتیب.

انتهی. و صاحب براهین المعجم «یاء» معروف را که در آخر کلمات درآید هفت گونه شمرده: ۱- یاء مفرد مخاطب حاضر.<sup>۳</sup> ۲- یای لیاقت. ۳- یای مصدری. ۴- یای نسبت. ۵- یای تعظیم و حشمت. ۶- یای تعجب. ۷- یای اثبات صفت. و یاء مجهول را بر هشت قسم کرده است: ۱- یای تنکیر. ۲- یای وحدت. ۳- یای تعظیم و تمجید. ۴- یای زاید برای زیب و زینت. ۵- نوعی زاید دیگر در آخر «است». ۶- باز هم نوعی زاید.<sup>۴</sup> ۷- حرف شرط و جزا. ۸- یای تعجب. و صاحب آندراج آرد: ... عراقیان در محاوره، حال جمیع حروف مجهول را معروف خوانند و یای معروف برای خطاب بود چون گفتی... و برای نسبت، چون رومی و... یای حاصل بالمصدر، چون بزرگی... و یای لیاقت، چون گذشتی... و یای زاید که در آخر کلمات درآید اعم از اینکه کلمه عربی بود یا فارسی، چون: ارمغانی و فلانی و حالی و حوری و فضولی. و یای مجهول برای تکبیر و وحدت آید... و در کردی و گفتی برای استمرار است و یاء زیاده در آخر کلمات خواه برای کسره اضافه باشد و خواه بطور مطلق و در رساله‌ای نوشته... «یاء» معروف بر چند قسم است: نسبی و خطابی و مصدری و لیاقتی و متکلمی و فاعلی و مفعولی و تشبیهی... و «یاء» مجهول نیز چند قسم است... «یاء» وحدت و «یاء» تکبیر و «یاء» تخصیص و شرط و جزا و تمنا و استمراری و اظهار اضافه و تعظیم و

تحقیر و زائده و «یاء» مقدار و وقایه و جمع - انتهی.

انواع «یاء»های معروف:

۱- «ی» خطاب، این «ی» به آخر افعال و رابطه جمله‌ها درآید و یکی از شش ضمیر متصل فاعلی یعنی م. ی. د. یم. ید. ید. باشد که بجز به افعال و رابطه فعل به کلمه دیگر نیبوندند «یاء» ضمیر هنگام اتصال به رابطه «است» بدین صورت باشد «استی» ولی هنگامی که است مخفف شود بصورت «ای، ئی» درآید و مخصوصاً در اتصال به ضمائر منفصل: من. تو. او... چنین باشد: «توئی» یعنی توآستی یا تو هستی چنانکه «منم»، هم مخفف من استم یا من هستم است. صاحب المعجم<sup>۵</sup> آن را حرف ضمیر و رابطه نامیده و گوید و آن «یاء»ئی است که در اواخر افعال ضمیر میخاطب باشد چنانکه رفتی و میروی و در اواخر صفات حرف رابطه باشد چنانکه تو عالمی. تو توانگری - انتهی. و آن را از حروف وصل شمرده و گوید و از حروف رابطه «یاء» حاضر چنانکه:

دوستاگر دوستی گردشمنی

جان شیرین و جهان روشنی.

انتهی.<sup>۶</sup> صاحب براهین المعجم این «ی» را نخستین قسم از یاهای معروف شمرده و این شعر را از ادیب صابر شاهد آورده است:  
ای زلف دلبر من دلیند و دلگسلی  
که در جوار مهی که در جوار گلی.

و سپس گوید این «ی» به حال خود باقی باشد و در اضافه متحرک نشود.<sup>۷</sup> و صاحب آندراج آرد «یاء» خطاب بعد از اسماء و افعال آید در آخر افعال معنی تو دهد چنانکه گفتی و میخواهی و خواهی گرفت و بردی. و هرگاه بعد از اسماء آید معنی «هستی» از او مستفاد میشود چنانکه هنوز طفلی، یعنی طفل هستی - انتهی. در الحاق یاء ضمیر به کلمات مختم به «الف» و «واو» و «های» غیر ملفوظ «یاء» اضافه آرند چون تو دانائی، تو خوش خوئی، تو تشنه‌ای<sup>۸</sup> ولی گاه در کلمات مختم به او کلمه را بی آوردن حرف وقایه به «ی» متصل کنند چون:

شاد گردی چون حدیث از داد نوشروان کنند  
دادگر باش و حقیقت کن که نوشروان توئی.  
ناصر خسرو (دیوان ج تقوی ص ۴۶۲).  
یعنی توئی و ناصر خسرو در این قصیده:  
مازوی بجای مازوئی و داروی بجای داروئی  
هم آورده است.<sup>۹</sup>

تو شب آئی نهران بوی همه روز

همچنانی یقین که شب یازده. فرالای.  
گاه ارمنده‌ای و گاه ارغنده‌ای  
گاه آشفته‌ای و گاه آهسته‌ای. دقیقی.  
لب بخت پیروز را خنده‌ای

مرانیز مروای فرخنده‌ای<sup>۱۰</sup>. دقیقی.  
سیاوش است پنداری میان شهر و کوی اندر  
فریدون است انگاری بزیر درع و خوی<sup>۱۱</sup> اندر.

دقیقی.  
ای زین خوب زینی یا تخت بهمنی  
ای باره همایون شبدین یارشی. دقیقی.  
نادان گمان بری و نه آگاهی  
از تنبیل و عزیمت و نیرنگش. طاهر فضل.  
ای سرخ گل تو بسد و زر و زمردی  
ای لاله شکفته عقیق و خماهنی. خسروی.  
اگر باره آهنینی بیای  
سپهرت بساید نمانی بجای. فردوسی.  
بدو گفت خوی بد ای شهریار  
پرا کنندی و تخت آمد بیار. فردوسی.  
ایا آنکه تو آفتابی همی  
چه بودت که بر من تنابی همی. فردوسی.  
که هم شاه و هم موبد و هم ردی  
مگر بر زمین فره ایزدی. فردوسی.  
روا باشد ار پند من بشنوی  
که آموزگار بزرگان توئی. فردوسی.  
ترا کردگار است پروردگار  
توئی بنده کرده کردگار. فردوسی.  
کنون دیرزی شاه فرخنده‌دین  
توئی خسرو داد و با آفرین. فردوسی.  
سپهدار ترکان و توران توئی  
برزم اندرون خصم ایران توئی. فردوسی.  
گر همه ریدگان ترینه شوند  
تو کبیتای کنج‌دین منی. طیان.

ز آب دریا گفتی همی بگوش آید  
که پادشاه دریا توئی و من فرغر. فرخی.  
تو چنین فریه و آکنده چرائی پدرت  
هندوئی بود یکی لاغر و خشکانج و نحیف.  
لیبی.

پرستنده‌ای سوی در بنگرید

۱- نل: میخورد.

۲- سبک‌شناسی ج ۱ ص ۳۴۶.

۳- کلمه «حاضر» زائد است.

۴- انواع زاید که صاحب براهین المعجم آورده صحیح نیست و در جای خود از آنها گفتگو خواهد شد.

۵- ج مدرس رضوی ص ۱۸۷.

۶- المعجم همان ج ص ۲۰۱.

۷- «یاء» ضمیر همچنانکه آوردم فقط به آخر افعال و روابط جمل می پیوندد و اضافه نمیشود، چه اضافه از مختصات اسم است.

۸- در دو مثال نخستین بعضی علامت «ه» را بالاگذارند و بعضی دو یا آرند: دانایی، و در مثال سوم علاوه بر دو روش مذکور بعضی همزه‌ای میان کلمه و «یاء» آرند بدینسان: تشنه‌ای.

۹- رجوع به ص ۴۶۲ و ص ۴۶۳ دیوان ناصر خسرو ج تقوی شود.

۱۰- در این مثال، مانند گونه‌ها را رساند.

۱۱- نل: خود.

ز باغ اندرون چهره جم بدید. عنصری.  
 بدو گفت هر مس چرائی دژم  
 نه همچون منی دلت مانده به غم.  
 عنصری (وامق و عذرا، ص ۳۶۰).  
 بپر آورد بخت بوده درخت  
 من بدان شادم و تو شادی سخت. عنصری.  
 من طالب خنج تو شب و روز  
 اندر پی کشتنم چرائی. عنصری.  
 اگر سختی بری ور کام جوئی  
 ترا آن روز باشد کاندروئی.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 بونصر بخندید و گفت ای خواجه تو جوانی هم  
 اکنون او را رها کند. (تاریخ بیهقی چ ادیب  
 ص ۳۷۰). امروز تو خلیف مائی. (تاریخ  
 بیهقی).  
 تو تا ایدری شاد زی غم مخور  
 که چون تو شدی باز نائی دگر. اسدی.  
 همه ساله ایدر توانا نهی  
 که امروز اینجا و فردا نهی.  
 اسدی (گرشاسپنامه ص ۲۳۹).  
 بر تو خندد که غافلگی تو از آنک  
 در سرای غرور نیست سرور. ناصر خسرو.  
 ای شاهد شیرین شکر خاکه تویی  
 وی خوگر جور و کین و یغما که تویی.  
 سوزنی.  
 تویی عالم داد و دین را مدبّر  
 نهی بلکه خود عالم دین و دادی. انوری.  
 ز نه فلک بجهان ار چه پس برآمدهای  
 به وضع مرتبه پیشی چو در حساب یکی.  
 سیف اسفرنگ.  
 از چه ای کل با کلان آمیختی  
 تو مگر از شیشه روغن ریختی. مولوی.  
 حور از بهشت بیرون ناید تو از کجائی  
 مه بر زمین نباشد تو ماهرخ کدائی. سعدی.  
 تعلق حجابست و بیحاصلی  
 چو پیوند خود بگسلی اصلی. سعدی.  
 الا اگر طلبکار اهل دلی  
 ز خدمت مکن یکزمان غافلگی. سعدی.  
 گفتم از دست غمت سر بجهان در بنهم  
 چون توانم که بهر جا بروم در نظری. سعدی.  
 رفتی و نمیشوی فراموش  
 می آئی و میروم من از هوش. سعدی.  
 آن را که تو از سفر بیائی  
 حاجت نبود به ار مغائی. سعدی.  
 ای که گفתי هیچ مشکل چون فراق یار نیست  
 گر امید وصل باشد همچنان دشوار نیست. سعدی.  
 دست در دامن عفت ز من و باک ندارم  
 که کریمی و حکیمی و عظیمی و قدیری. سعدی.  
 تو بزرگی و در آیینۀ کوچک نمائی. سعدی.

بتر زانم که خواهی گفتن آنی

ولیکن عیب من چون من ندانی. سعدی.  
 ماری تو که هر که را ببینی بزنی. سعدی.  
 صاحب پراهین العجم قسم پنجم از «یا» های  
 معروف را «یا»ی تعظیم و حشمت شمرده  
 گوید: این «یا» در صورتی که مخاطب باشد  
 معروف است چنانکه گوئی تو بسیار مرد  
 فاضلی و بزرگ عالمی. این «یا» نزدیک به  
 «یا»ی خطاب است حکیم سنائی فرماید:

بانی خشکی و قابل نم  
 پدر عیسی و مرکب جم.

و قسم ششم را «یا» تعجب نامیده و گوید  
 این «یا» نیز در صورتیکه مخاطب حاضر  
 باشد معروف است چنانکه گوئی تو مرد بدی  
 بوده ای و چه بدردی. || قسم هفتم را «یا»ی  
 اثبات صفت نامیده و مثالی آورد چنانکه  
 گوئی آخر تو مرد نجاری و بزازی یعنی صفت  
 نجاری و بزازی از برای تو ثابت است. باید  
 دانست که «یا»ی تعظیم و «یا»ی تعجب و  
 «یا»ی اثبات صفت در اضافت چون «یا»ی  
 مخاطب باشد این «یا»ها با هم قافیه شوند و با  
 الفاظی که مستختم به «یا»ی معروفند روا  
 باشند. - انتهی<sup>۱</sup>. || اقسام «ی» در عربی: ی

در عربی نیز بر چند گونه است: ۱ - «یا»  
 تأیید؛ در افعال چون تکتبین و اکتبی؛ و در  
 اسماء مانند حبلی و عطشی و جمادی. ۲ -  
 «یا» انکار یا استنکار بقول صاحب تهذیب  
 چون بحسنیه، در پاسخ کسی که گوید مرت  
 بالحسن، که نون را به «یا» کشانده به آخر آن  
 هاء وقف ملحق سازند. ۳ - حرف تذکار،  
 چون قدی<sup>۲</sup> و این «یا» را «یا» متکلم  
 مجرور هم نامند خواه مذکر باشد و خواه  
 مؤنث مانند تویی و غلامی و در آن فتحه و  
 سکون هر دو روا باشد و حذف آن نیز جایز  
 است مخصوصاً در ندا که گویند یا قوم و یا  
 عباد بکسر حرف آخر کلمه لکن اگر بعد از  
 الف مقصوره باشد فقط فتحه جایز است چون  
 عصای. همچنین بعد از یاء جمع نیز مفتوح  
 بود مانند آیه شریفه «و ما اتم بمصرخی» که  
 اصل بمصرخینی است. گاهی به توهم اینکه  
 اگر حرف ساکن را متحرک کنند حرکت آن  
 کسره باشد این «یا» را مکسور کنند لکن آن

را وجهی نیست. این «یا» را یای متکلم  
 منصوب هم گویند و در این هنگام ناچار باید  
 پیش از آن نون وقایه بیفزایند تا آخر فعل از  
 جر مصون ماند چون ضربنی. و نون وقایه گاه  
 پیش از «یا» متکلم مجرور هم افزوده شود  
 ولی فقط در کلمات خاصی که قیاس بر آنها  
 روا نیست مانند: عنی، قدنی، قطنی. و این نون  
 برای سالم ماندن سکون بنائی است که کلمه  
 بر آن است. ۴ - «یا» تشبیه؛ چون رأیت  
 الصالحین. [ن] ۵ - «یا» جمع؛ چون: رأیت

الصالحین [ن] ۶ - «یا» محوله؛ مانند:  
 میزان و میعاد که در اصل «موزان» و «موعاد»  
 بوده است و او را به مناسبت کسره ماقبل به  
 یاء بدل کرده اند. ۷ - یاء مد منادا، مانند یا  
 بیشر یا منذیر بجای یا بشر و یا منذر. ۸ - یاء  
 فاصله میان ابنیه؛ مانند یاء صقل و عهرة و  
 مانند اینها. ۹ - یاء همزة خطأ مثل قائم و لفظاً  
 مانند خطایا جمع خطیئة. ۱۰ - یاء تصغیر  
 مانند عمیر، تصغیر عمر و رجیل تصغیر رجل.  
 ۱۱ - یاء مبدله از لام الفعل چون خامی و  
 سادی بجای خامس و سادس:

اذا ما عد اربعة فسال

فزوجک خامس و ابوک سادی.

۱۲ - یاء تعالی و ضفادی، یعنی ثعالب و  
 ضفادع؛ و لضفادی جمعة نفاقن. ۱۳ - یاء  
 ساکنه که در موضع جزم آن را بر حال خود  
 گذارند مانند:

الم یأتیک و الانباء تملی

بملاقت لبون بنی زیاد.

یاء در «یأتیک» یا اینکه در موضع جزم است  
 حذف نشده. ۱۴ - یاء جزم مرسل؛ چون:  
 اقض الامر، یاء حذف شده زیرا پیش از آن  
 کسره ای هست که جانشین آن شود. ۱۵ - یاء  
 جزم منبسط؛ مانند: رأیت عبدی الله که حذف  
 نشده است چون آن را جانشینی نباشد و برای  
 اجتناب از التقاء ساکنین مکسور شده است.  
 ۱۶ - یاء تعابی؛ چنانکه گوینده ای گوید  
 مرتت بالحسنی سپس گوید: اخی بنی فلان.  
 ۱۷ - یاء صله در قوافی؛ مانند: یا دار مینة  
 بالعلیاء فالسنندی که کسره دال به یاء تبدیل  
 شده، خلیل این یاء را یاء ترتم نامیده که قوافی  
 بدان کشیده شود و عرب در غیر قافیه نیز  
 کسره را به یاء رساند:

لا عهد لی بیضال

اصبحت کالشن البالی.

که نضال، نضال شده و در این مصراع: علی  
 عجل منی اطأطئی شمالی که شمالی، شمالی  
 شده است. (از تاج العروس) (لسان العرب). || و  
 نوعی یاء هم فقط در قوافی اشعار عربی، یا

۱- نل: پدر.

۲- معانی تعظیم و تعجب و اثبات صفت از  
 ماقبل و مابعد جمله و اقتضای حال مخاطب  
 مفهوم شود نه از «ی» و در حقیقت این سه نوع  
 «ی» همان «یا» خطاب است، بعضی هندیان هم  
 برای حروف مفردة از این قسم معانی بسیار  
 استخراج کرده اند که غالباً مربوط به سیاق جمله  
 است نه خود حرف.

۳- صاحب معنی گوید صواب آن است که این  
 «یا» را نیز مانند «یا» تصغیر و «یا» مضارعت و  
 «یا» اطلاق و «یا» اشباع و مانند اینها مستقلاً  
 بشمار نیآوریم زیرا همه آنها از اجزاء کلمه  
 باشند.

ملعم، از اشباع کسره حاصل آید. این یاءِ عیاءِ در لفظ آرند ولی در کتابت نویسند و عباد و وداد را مثلاً با اعادی و بنادی قافیه آرند و آنها را عبادی و ودادی تلفظ کنند:

لبت می در می است و نوش در نوش  
بنامیزد فتوح اندر فتوحی

جرحت القلب فاسق الراح صرفاً  
فاصفاها قصاص (کذا) للجروح.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۶۹۹).

نگارا بر من بیدل ببخشای  
و اصلنی علی رغم الاعادی  
حبیبیا در غم سودای عشقت  
تو کلنا علی رب العباد

که همچون مُت بیوتن دل وای زه  
غریق العشق فی بحرالوداد.

حافظ.

خرد در زنده رود انداز و می نوش  
به گلبنانگ جوانان عراقی

ربیع العمر فی مرعی حما کم  
حماک الله یا عهدالتلاقی  
بیا ساقی بده رطل گرانم  
سقاک الله من کاس دهاق

دروم خون شد از نادیدن دوست  
الا تمسلاً یام الفراق.

حافظ.

فحبیک راحتی فی کل حین  
و ذکرک مونسی فی کل حال

سودای دل من تا قیامت  
مباد از شوق و سودای تو خالی.

حافظ.

بسی نماند که روز فراق یار سزاید  
رأیت من هضبات الحمی قیاب خیام

خوشا دمی که در آنی و گویمت سلامت  
قدمت خیر قدوم نزلت خیر مقام

بعدت منک و قد صرت ذاتیاً کمال  
اگر چه روی چو ماهت ندیده ام به تمامی.

حافظ.

احمدالله علی معدلة السلطان

احمد شیخ اویس حسن ایلخاننی. حافظ.

||«ی» نسبت و آن یاءِ مشدده است که در  
آخر اسماء درآید و نسبت زارسانند و باید

ماقبل آن مکسور باشد، چون: لبنانی. قواعد  
الحاقی یاءِ نسبت: اگر اسم منسوب سه حرفی

بود هنگام نسبت عین الفعل آن مفتوح شود،  
چون: فَخَذَ، فَخَذَی و مَلِکَ، مَلِکَی. و اگر

چهار حرفی مکسورالعین باشد بقاء عین بر  
کسر افصح است چنانکه در یثرب گوئیم

یثربی و در مشرق، مشرقی و در مغرب،  
مغربی. اگر یاءِ نسبت به آخر اسم مؤنث به تاء

ملحق شود حذف تاء واجب بود: ناصرة،  
ناصری. و در پیوستن یاءِ نسبت به اسم مختوم

به الف مقصوره قاعدهای چند باشد: ۱- اگر  
الف مقصوره حرف سوم اسم باشد در نسبت،

به واو قلب شود، چون عصاً، عصوی و فتی،  
فتوی. ۲- اگر الف مقصوره حرف چهارم اسم

فعل و فعیلة آوردیم، نسبت به فعیل و فعیلة  
نیز روا باشد، چون غفیل و قَصِی و قَلیل و  
أَمِیة. که در نسبت، عَتیلی و قَصوی و قَلیلی  
و امیمی شود.

الحاق یاءِ نسبت به اسم مختوم به واو: اگر واو  
در اینگونه کلمات در مرتبه چهارم یا بیشتر  
واقع شود و ماقبل آن هم مضموم باشد حذف  
شود، چون: قلنسوه و ترقوة که در نسبت  
قلنسی و ترقی شود و در غیر این صورت واو  
ثابت باشد، مانند عدو، عدوی؛ دلو، دلوی.  
قواعد الحاق یاءِ نسبت به اسم مختوم به یاءِ  
مشدده:

۱- هرگاه پیش از اسم مختوم به یاءِ مشدده  
بیش از دو حرف باشد حذف آن واجب بود،  
چون شافعیه که در نسبت شافعی و اسکندریه  
که اسکندری شود. ۲- لکن اگر مسبوق به  
یک حرف باشد باید حرف دوم اسم مفتوح  
گردد و حرف سوم به واو بدل شود، چون حنی،  
حنوی و اگر حرف دوم مقلوب از واو باشد در  
نسبت بهمان واو بازگردد چون طئی که در  
نسبت طوی شود. قواعد الحاق یاءِ نسبت به  
اسمی که در آن حذف رخ داده:

۱- هرگاه اسمی که در آن حذف واقع شده بر  
دو حرف اصلی باقی بماند هنگام الحاق یاءِ  
نسبت به آخر آن، حرف محذوف به اصل خود  
بازگردد، چون: اب و اخ که در نسبت ابوی و  
اخوی شود، لکن در اخت و بنت یاءِ نسبت با  
اثبات تاء ملحق شود: اختی، بنتی و بعضی تاء  
را حذف کنند و گویند: اخوی و بنوی. و در  
ابنه، ابنی و بنوی هر دو روا باشد. ۲- در  
کلمات: ید و دم، هم رد آنها به اصل یعنی  
آوردن یاءِ و یا واو محذوف در نسبت که وجه  
افصح است روا بود و در این هنگام اگر  
محذوف یاءِ باشد به واو بدل شود، چون یدوی  
و دموی. و هم الحاق یاءِ نسبت بهمین صورت  
کلمه جایز است، چون: دمی و یدی. و اگر  
بجای محذوف، همزه وصل به اول کلمه  
افزوده شود، چون ابن و اسم، هم حذف عوض  
یعنی همزه و باز آوردن محذوف روا باشد:  
بنوی و سموی و هم الحاق یاءِ بصورت ظاهر  
کلمه، چون: ابنی و اسمی. و هرگاه عوض  
محذوف، تاء تأنیث به آخر اسم آرند، هنگام  
نسبت تاء تأنیث حذف شود و حرف محذوف  
بازآید، چنانکه نسبت سنه و لعة، سنوی و  
لغوی و زنة و صلة و زنی و وصلی باشد. الحاق  
یاءِ نسبت به مثنی و جمع: در نسبت به مثنی و  
جمع باید هر یک به مفرد بازگردند چنانکه در  
نسبت عراقین، عراقی و مسلمین، مسلمی  
باشد. ملحقات به مثنی و جمع نیز در نسبت  
در حکم خود آنها باشد، چون: اثنی و ثنوی و  
عشری و اربعی در نسبت به اثین و عشرین و  
اربعین. لکن جمعهایی که مفرد ندارند مانند

بود و حرف دوم آنها ساکن باشد، چنانکه  
اصلی بود غالباً بدل به واو شود: مَرَمی،  
مرموی، و حذف آن نیز روا باشد: مَرَمی، لکن  
اگر الف زائده بود و برای تأنیث یا قواعد  
الحاق بدان پیوندد قیاس حذف آن باشد:  
حُلبی، ذفری. و قلب آن به واو نیز جایز است:  
حُلبوی، ذفروی. لکن الف تأنیث وقتی بدل به  
واو میشود گاه پیش از آن الف می افزایند،  
چون: طویبوی و دنیبوی. ۳- اگر حرف دوم  
اسم مختوم به الف مقصوره متحرک بود الف را  
حذف کنند، چون: بَرَدی، بَرَدی و به همین  
سان بود اسمی که بیش از چهار حرف دارد:  
مصطفی، مُصطفی. و در نزد بعضی قلب الف به  
واو نیز روا باشد، چون: مصطفوی. در الحاق  
یاءِ نسبت به آخر اسم مؤنث مختوم به الف  
ممدوده نیز چند قاعده است: ۱- هرگاه الف  
ممدوده برای تأنیث بود به واو قلب شود،  
چون صفراوی در نسبت به صفراء. ۲- اگر  
الف اصلی باشد اثبات آن واجب بود، چون:  
قراء، قرائی و ابتداء، ابتدائی. ۳- اگر الف  
اصلی نبود قلب آن به واو و اثبات آن هر دو  
روا باشد، چون رداء و سماء که در نسبت  
ردائی و رداوی، و سمائی و سماوی هر دو  
جایز است. ولی در کلمه شاء بجز شباوی  
شنیده نشده است. الحاق یاءِ نسبت به اسم  
منقوص: ۱- اگر یاءِ منقوص در مرتبه سوم  
اسم باشد به واو قلب شود و ماقبل واو مفتوح  
گردد، چون: عمی، عموی. ۲- و اگر در مرتبه  
چهارم اسم یا بیشتر از آن قرار گیرد حذف  
شود، چون قاض و ماض، قاضی و ماضی و  
قلب آن به واو نیز رواست و در این هنگام  
ماقبل واو مفتوح شود، چون: قاضوی و  
ماضوی. ۳- اگر یاءِ در مرتبه پنجم یا بیشتر  
واقع شود حذف آن واجب بود، مانند:  
مستعلی و معتدی که در نسبت: مستعلی و  
معتدی باشد. الحاق یاءِ نسبت به وزن فعیل:  
اگر وزن فعیل صحیح الآخر باشد یاءِ نسبت  
بی هیچگونه تغییری بدان ملحق شود چون:  
مسیح، صلیب و حدید که در نسبت: مسیحی،  
صلیبی و حدیدی شود. لکن اگر این وزن  
ناقص باشد یکی از دو یاءِ آن حذف و دیگری  
به واو بدل شود و ماقبل واو نیز مفتوح گردد،  
مانند: غَنَی و عَلَی که غَنَوَی و عَلَوَی شود.  
الحاق یاءِ نسبت به وزن فعیلة: در نسبت به  
فعیله اگر کلمه مضاعف یا معتل نباشد یاءِ  
حذف گردد و ماقبل آن مفتوح شود، چون:  
مدینه، مدنی؛ فریضة، فرَضی و اثبات یاءِ در  
کلماتی مانند: طبعی و سلیمی نادر باشد. لکن  
اگر مضاعف یا معتل العین باشد چیزی از آن  
حذف نشود، چون: طویلة و عزیزة که نسبت  
آن طویلی و عزیز یی بود. الحاق یاءِ نسبت به  
وزن فعیل و فعیلة: کلیه قواعدی که درباره

ابابیل و عبادید و یا مفرد آنها از لفظ دیگری است چون: مخاطر و مناخذ و نساء که جمع خطر و جلد و امرأة در نسبت یاء به آخر لفظ آنها ملحق شود: ابابیلی، عبادیدی، مخاطری، مناجدی، نسائی. || گروهی از صرفیون الحاق یاء نسبت را به آخر لفظ جمع مکسر صحیح میدانند و از این رو در نسبت به ملائکه و ملوک و کنائس گویند: ملائکی، ملوکی، کنائسی. لکن در نسبت بجمع مکسر علم و آنچه بمنزله آن باشد یاء نسبت به آخر لفظ آن ملحق چون: انبار، انباری؛ انصار، انصاری؛ اهواز، اهوازی. در نسبت به علمی که مرکب مزجی باشد جزء آخر آن حذف و یاء به قسمت نخستین ملحق شود یا اینکه یاء بی حذفی به آخر کلمه رویهمرفته پیوندد، بنابراین در نسبت به بعلیک، بعلی و در معدیکرب، معدوی و معدیکربی هر دو روا باشد. || در مرکب اضافی بعضی یاء را به جزء نخستین پیوندد، چون امری و دیرانی در نسبت به امرؤالقیس و دیرالقمر. || بعضی یاء را به جزء دوم ملحق کنند، چون: اشهل و بکری و منافی در نسبت به عبدالاشهل و ابوبکر و عبدمناف. لکن در اینگونه ترکیبات هم بعضی آنها را به منزله ترکیب مزجی شمرده یاء را به آخر جزء دوم بی حذف جزء اول آرند و در نسبت به عین ایل و وادی آش و عین حور، گویند: عین ابلی، وادی آشی و عین حوری. || در مرکب اسنادی یاء را به جزء نخستین پیوندد و جزء دوم را حذف کنند چنانکه در نسبت به تَابُطُ شَرًّا و ذَرَحِيًّا گویند: تَابُطِيٌّ و ذَرِيٌّ. || اسماء بسیاری هم در نسبت بر خلاف قیاس آمده‌اند که اینک بر ترتیب حروف تهجی در این جدول آنها را می آوریم:

اسم منسوب اصل

أُمُوئ	أُمِيَّة
أُنَافِي	أُنْفُ كَبِير
بَحْرَانِي	بَحْرِين
بَدَوِي	بَادِيَّة
بَهْرَانِي	بَهْرَاء
تَهَامِي و تَهَام	تَهَامَة
تَيْمَلِي	تَيْمِ اللَات
تَقْفِي	تَقِيْف
جَدْمِي	جَدِيْمَة
جَلْوَلِي	جَلْوَلَاء
جَيْمَانِي	جِيْمَة عَظِيْمَة
جَلْبِي	بَنِي الْحَبَلِي
حَرَمِي	حَرَمِيْن (مَكَة و مَدِيْنَة)
حَرَوْرِي	حَرَوْرَاء
حَضْرَمُو	حَضْرَمَوْت

خُرْنِي  
دَارَانِي  
دَهْرِي  
دِرَانِي  
رَازِي  
رَامِي  
رَبَانِي  
رُبِي  
رُدِينِي  
رَقْبَانِي  
رُوحَانِي  
رُوحَانِي  
سُلْمِي  
سُلَيْمِي  
سَلِيمِي  
سَهْلِي  
شَام  
شَعْرَانِي  
شَنْئِي  
صَدْرَانِي  
صَنْعَانِي  
طَائِي  
طَبْرَخْزِي  
طَبِيْمِي  
عَبْدِرِي  
عَبْدَلِي  
عَبْدِي  
عَبْسَمِي  
عَبْقَسِي  
عُمَيْرِي  
فَرُودِي  
فَقْمِي  
فَرَشِي  
قُومِي  
كُتْبِي  
لَحْيَانِي  
مَرْقَسِي  
مَرُوزِي  
مُلْحِي  
نَبَاطِي  
نَصْرَانِي  
هَاجِرِي  
هَدَلِي  
يَمَانِي

خُرْنِيَّة  
دَارِيَا  
دَهْر  
دِير  
رِي  
رَامِ هَرْمِز  
رَب  
رَبَاب  
رُدِينَة  
رَقْبَة عَظِيْمَة  
رُوح  
رُوحَاء  
سُلَيْم  
سُلَيْمَة الازد  
سَلِيْمَة  
سَهْل  
الشَام  
شَعْر كَثِيْر  
شَنْوَة  
صَدْر كَبِيْر  
صَنْعَاء  
طِي  
طَبْرِسْتَان و خَوَارِزْم  
طَبِيْعَة  
عَبْدَالدَار  
عَبْدَاللّٰه  
بَنِي عَبِيْدَة  
عَبْدشَمْس  
عَبْدقِيْس  
عُمَيْرَة كَلْب  
فَرَاهِيْد  
فَقِيْم كِنَانَة  
فَرَش  
قُوم  
كُتْ  
لَحِيَة عَظِيْمَة  
امْرُؤَالْقِيْس  
مَرُوشَاهِجَان  
مُلْحِي خَزَاعَة  
نَبَاط اِنْبَاط  
نَاصِرَة  
هَجْر  
هَدِيْل  
يَمِن

و اینک شواهدی از شعرای فارسی زبان: شعر حجت بایدت خواندن ترا گر آرزوست نظم خوب و وزن خوب و لفظ خوش معنوی. ناصر خسرو. ای به ترکیب شریف تو شده حاصل غرض ایزدی از عالم جسمانی. ناصر خسرو. دانش ثمر درخت دین است بر شو به درخت مصطفائی. ناصر خسرو.

تَامِيوَة جَانفَزَاي يَابِي  
دَر سَايَة بَرگ مَرْتَضَائِي. ناصر خسرو.  
شُورَاب ز قَعْر تِيرَة دَرِيَا  
چُون يَاك شُود شُود سَمَائِي. ناصر خسرو.  
آنچه علی داد در ركوع فزون بود  
زانچه به عمری بداد حاتم طائی.  
ناصر خسرو.  
تاگرد به جامه برهمی بینی  
آگاهانه ای زگرد نفسانی. ناصر خسرو.  
مادر تو خاک و آسمان پدر تست  
در تن خاکی نهفته جان سمائی. ناصر خسرو.  
مرفق دهم به حضرت صاحب قصیده‌ای  
خوشرتر ز اشک مریمی و یاد عیسوی.  
از خلق جعفر دومش آفریده حق  
چون زر جعفری همه موزون و معنوی...  
نه چرخ هست بیدق شطرنج ملک او  
او شاه نصرت از ید بیضای موسوی.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۹۳۴).  
سرم ز آن جفت زانو شد که از تو حلقه‌ای سازم.  
در آن حلقه ترازودار بیاعان روحانی...  
بفتاد آب و خاک آری ز هر ظلمت بشویم دل  
که هفتادش حجب بیش است و هر هفتاد ظلمانی  
ترا گفتند از این بازار بگذر خاک ییزی کن  
که اینجا ریزه‌ها ریزند صرافان ربانی.  
خاقانی.

ای ذات شریف و نفس روحانی  
آرام دلی و مرهم جانی. سعدی.  
درون خلوت کرو بیان عالم قدس  
صریر کلک تو باشد سماع روحانی...  
سوابق کرمت را بیان چگونه کنم  
تبارک الله از آن کارساز ربانی. حافظ.  
تو بودی آندم صبح امید کز سر مهر  
برآمدی و سرآمد شبان ظلمانی. حافظ.  
بلبل ز شاخ سرو به گلپانگ پهلوی  
میخواند دوش درس مقامات معنوی. حافظ.  
جمشید جز حکایت جام از جهان نبرد  
زنهار دل میند بر اسباب دنیوی  
این قصه عجب شنو از بخت واژگون  
ما را بکشت یار به انفاس عیسوی. حافظ.  
سنگ و گل را کند از یمن نظر لعل و عقیق  
هر که قدر نفس باد یمانی دانست. حافظ.  
برای آگاهی از یاء نسبت در فارسی رجوع به  
فقره بعد شود.

س. [ی، ای] (پسوند) این یاء به انواعی از کلمات فارسی ملحق شود و آن را به کسی یا جایی یا چیزی نسبت دهد. چون شیرازی، فارسی، ایرانی، برمکی، روستایی، شهری، مشهدی، مسی، آهنی که در تقدیر «ان» یا

۱- «ان» شدت و مبالغه انتساب راست و گفته‌اند برای تعظیم و تأکید است. رجوع به همین لغت‌نامه ذیل «ان» شود.

«اهل» از آن مفهوم می‌شود: شیرازی (= اهل) شیراز، آهنی (= از آهن). یاء نسبت در فارسی خفیف است و اسم را صفت نسبی می‌کند. شمس قیس این یاء را «حرف نسبت» نامیده است و نویسد: و آن یائی است که در اواخر اسماء فایده نسبت دهد چنانکه عراقی و خراسانی و آبی و آتشی و همچنین روشنائی و مردمی و آهستگی و همراهی و همشهری. (المعجم چ مدرس رضوی ص ۱۸۸). و صاحب براهین المعجم یاء نسبت را قسم چهارم از یاهای معروف شمرده و این شعر سعدی را شاهد آورده است:

تر خواهی آستین افشان و خواهی روی درم کش  
مگس جائی نخواهد رفت از دکان حلوائی.  
و سپس گوید: یاء نسبت در اضافه در همه حال چون یاء لیافت باشد یعنی در حال اضافه متحرک شود - انتهی:  
هنر نزد ایرانیانست و بس  
ندارند شیر زیان را به کس.

فردوسی (شاهنامه چ دبیرسیاقی ص ۱۹۴۵).  
و صاحب آندراج گوید: یاء معروف... برای نسبت بود چون رومی و زنگی و بدین معنی مشترک است در چندین زبانها، غایتش در عربی مشدد باشد و در غیر آن مسخف. و مخفی نماند که ماقبل یای نسبت همیشه مکسور میباشد و لهذا در کلمه‌ای که حرف مده واقع شود عندالنسبه همزه یا واوی پیش از این یاء نیز می‌آورند برای احتمال کسر مذکور چون بیضاری و سماوی و یگروئی و بدخوئی و گاهی همان حرف مده را به واو بدل کنند و بعد از وی یاء نسبت درآورند چون هروی... - انتهی. و اینک شواهدی از آن:

بگفتا فروغیست این ایزدی  
پرستید باید اگر بخردی. فردوسی.  
همیتافت بر تخت شاهنشهی  
چو ماه دوهفته ز سرو سهی. فردوسی.  
دریغ آن کمر بند و آن گردگاه  
دریغ آن کبی برز و بالای شاه فردوسی.  
بسیار غوری کشته شد و غنیمت بسیار یافتند.  
(تاریخ بیهقی). دلہاء رعیت و لشکری بر طاعت ما بیارامید. (تاریخ بیهقی). با کرامت بسیار هر دو را از نزد خواجه به خانه بردند و شهریان حق نیکو گزاردند. (تاریخ بیهقی).  
استادم... در خرد و فضل آن بود که بود از تہذیب‌های محمودی چنانکه باید یگانه زمان شد. (تاریخ بیهقی). تا جهانیان را مقرر گردد که خاندانها یکی بود. (تاریخ بیهقی). یکی به تازی سوی خلیفه و یکی به پارسی به قدرخان. (تاریخ بیهقی) میخواستم وی (التوناش) را با خویشتن به بلخ بریم... در مهمات ملکی در پیش داریم بارای روشن وی رجوع کنیم. (تاریخ بیهقی) برکشیدن

تقدیر ایزد... پیراهن ملکی از گروهی و پوشانیدن در گروهی دیگر اندر آن حکمت است ایزدی. (تاریخ بیهقی). خدای تعالی واجب کرده است که بدان دو قوه بیاید گروید و بدان راه راست ایزدی بدانست. (تاریخ بیهقی).

از پارسی و تازی و از هندو و از ترک  
وز سندی و رومی و ز عبری همه یکسر  
وز فلسفی و مانوی و صابی و دهری  
درخواستم این حالت و پرسیدم بمر.  
ناصر خسرو.

صد بنده مطواع فزون است به درگاه  
از قیصری و سگزی و بغدادی و خانیش.

ناصر خسرو.  
نام نهی اهل علم و حکمت را  
رافضی و قرمطی و معتزلی. ناصر خسرو.  
ز عجز اینجہانی. هر که حق خویش بستاند  
برون باید شدنش از زیر این پیروزه ایوانها.  
ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۲۱).

دانی چه بود مردم خاکی خدام  
فانوس خیالی و چراغی در وی. خیام.  
حلقه کردند او چو شمعی در میان  
سجدہ کردندش همه صحرائیان. مولوی.  
پای استدالیان چو بین بود  
پای چوبین سخت بی تمکین بود. مولوی.  
قرین یار زیبا را چه پروای چمن باشد  
هزاران سرو بستانی فدای سرو بالائی.

سعدی.  
چه دانند جیحونیان قدر آب  
ز واماندگان پرس در آفتاب. سعدی.  
بر من که صبحی زدهام خرقة حرام است  
ای مجلسیان راه خرابات کدام است. سعدی.  
نگویم آب و گل است این وجود روحانی  
بدین کمال نباشد جمال انسانی. سعدی.  
دمی یا نیکخواهان متفق باش  
غنیمت آن امور اتفاقی. حافظ.  
وصال دوستان روزی ما نیست  
بخوان حافظ غزلهای فراقی. حافظ.

توضیح: در نوشتن اگر یاء نسبت بعد الف و واو واقع شود همزه مکسوره زائد قبل از یا آرند بجهت رفع اجتماع ساکنین چون کهریائی و عیسائی و صفائی و روئی موئی و گاهی الف را که آخر اسم باشد حذف کنند و همزه زائد نیارند چنانچه: در بخارا، بخاری و اگر یاء نسبت بعد از های مخفی درآید در بنصورت قدما گاهی آن ها را در تلفظ به همزه مکسور بدل می‌کردند و یا در کتابت دخل نمی‌دادند و علامت همزه بالای‌ها می‌نوشتند، چنانچه جامه، بستہ و بیضہ<sup>۱</sup> و گاهی شکل یاء سلامت ماند چون سرمئی<sup>۲</sup>... و چون به کلمه‌ای که آخر آن «الف» یا «هـ» بدل از اعراب (غیر ملفوظ) و یا «یاء تحتانی» باشد،

یاء نسبت ملحق کنند آن «الف» و «هـ» و «یا» را به واو بدل کنند چون موسی، موسوی، عیسی، عیسوی. دنیا، دنیوی. سامانه، سامانوی. مہنہ، مہنوی. گنجہ، گنجوی. دہلی، دہلوی. و گاهی «های غیر ملفوظ آخر» در حالت نسبت حذف کنند چنانکه: آوہ، آوی. بنگالہ، بنگالی. و گاهی ہاء آخر کلمہ را بوقت الحاق یاء نسبت به کاف فارسی بدل کنند اما حرکت حرف ماقبل ہاء (فتحہ) باقی می‌ماند چون خانہ، خانگی. پردہ، پردگی. بیعانہ، بیمانگی. و گاهی الف و نون زائدہ قبل از یاء نسبت درآرند چنانکہ ربانی و حقانی و نفسانی و ظلمانی و جسمانی و نورانی (منسوب به رب، حق، نفس، ظلم، جسم، نور) و چون در کلمہ‌ای حرف ثالث یاء تحتانی باشد در حالت الحاق یاء نسبت آن یا را گاهی حذف کنند چون مدنی منسوب بمدینہ و قرشی منسوب بقریش و حنفی منسوب به حنیفہ (ابوحنیفہ) و گاهی قبل از یاء نسبت حرف زای معجمہ زیادہ آرند چون رازی و مروزی منسوب به ری و مرو. آگاہ این یاء به آخر قیود زمان ملحق شود و معنی آن را تا کید کند چنانکہ در تداول عامہ نیز گویند: صبحی، عصری. ظہری:

عروس بہاری کنون از بنفشہ  
کشن جعد و از لالہ رخسار دارد.  
ناصر خسرو.  
یکی روزی بامدادی خبر افتاد کہ دوش فلان  
قصاب ببرد. (چهارمقالہ نظامی عروضی).

ندانم کرد خدمتہای شاهی  
مگر لختی سجود صبحگاہی. نظامی.  
توز چشم انگشت را بردار ہین  
و آنگہانی ہرچہ میخواہی ببین. مولوی.  
ناگہانی جوقیبی میگذشت  
با سری بیمو چو پشت طاس و طشت.  
مولوی.

دانم دلت ببخشد بر عجز شب نشینان  
گر حال بندہ پرسی از باد صبحگاہی.  
حافظ.  
و بہ آخر قیود زمان مانند، اسسال، دیروز، امروز نیز پیوستہ گردد و در تقدیر «از» را رسانند:

عشق من بر گل رخسار تو امروزی نیست  
دیر سال است کہ من لیل این بستانم.  
|| یاء نسبت گاہ بہ آخر اعداد ترتیبی بجای «بن» درآید، یکمی بہ جای یکمین. دومی بہ جای دومین. ہزارمی بہ جای ہزارمین. و چندی بہ جای چندین. و بیشتری بہ جای

۱- امروزہ اغلب با «ای» نویسد: پستہ‌ای بیضہ‌ای، جامہ‌ای.  
۲- امروزہ «سرمہ‌ای» نویسد.

بیشترین:

به خوان بر نهادند چندی بره  
به خوردن نهادند سر یکسره. فردوسی.  
چون خبر این حصار بدیشان رسیده بود  
بیشتری گریخت. (تاریخ بیهقی). || او گاه این  
یاء به معنی «و» آید.  
چو نزدیکی شهر ایران رسید  
همه جامهٔ پهلوی بردید. فردوسی.  
یعنی به نزدیک. و از این قبیل است یاء در  
کلمات «غلطی» و «عوضی» و مانند اینها که  
در تقدیر به غلط و به عوض باشد. و در بعض  
کلمات علاوه بر معنی ب «رنگ» هم از آن  
مفهوم شود مانند: ماشی؛ قهوه‌ای؛ نارنجی؛ گل  
باقلی؛ لیمویی؛ خاک‌ی؛ ارغوانی؛ زنگاری و  
غیره.  
کار و کردار تو ای گنبد زنگاری  
نه همی بینم جز مکر و ستمگاری.  
ناصر خسرو.  
|| او گاه تشبیه را رساند و به معنی مثل، مانند،  
چون، به گونه و امثال آن باشد: زلف چو گانی؛  
شراب لعلی؛ گل آتشی؛ گردو و بادام کاغذی؛  
ریش محرابی؛ زلف دم اردکی؛ چشم بادامی؛  
ابروی هلالی؛ پستان لیمویی و غیره.  
قد الفیت لام شد بنگر  
منگر تو چنین به زلفک لامی. ناصر خسرو.  
ای حجت علم و حکمت لقمان  
بگزار به لفظ خوب حسانی. ناصر خسرو.  
نمایندت بهم خلقی به انگشت  
چو بینند آن دو ابروی هلالی. سعدی.  
|| او در ترکیبات ذیل به معنی اندازه و مقدار و  
مساحت باشد چون: یک پیراهنی؛ یک  
سینه‌بندی یعنی بمقدار یک پیراهن و یک  
سینه‌بند از جامه و قماش و نیز اتومبیل  
هفت نفری؛ در یک منزلی؛ به دو فرسخی و...؛  
صیمره شهری است در پنج منزلی دینور. کند  
قریه‌ای است در یکفرسخی طهران: امیر...  
قصد حصارشان کرد و بر دو فرسنگی بود.  
(تاریخ بیهقی).  
نوش کن جام شراب یک‌منی  
تا بدان بیخ غم از دل بر کنی. حافظ.  
صبح است و زاله میچکد از ابر بهمنی  
برگ صبح ساز و بده جام یک‌منی. حافظ.  
|| او به معانی حرفه و عمل و شغل و هم جای و  
مکان (دکان، کارخانه، دستگاه) نیز آید:  
کبابی؛ حصیری؛ جگرکی؛ شیشه‌گری؛  
کله‌پزی؛ حلاجی؛ ندافی؛ عطاری؛ رنگریزی؛  
حریربافی؛ قنادی؛ حلوانی؛ شیرینی‌فروشی  
که هم از این الفاظ فروشنده یا سازندهٔ مثلاً  
کباب و نان و حریر و غیره اراده شود و هم  
دکان یا کارخانه و محل فروش آنها؛  
گربرانی نرود و برود باز آید  
ناگزیر است مگس دکهٔ حلوانی را. سعدی.

ز درگه کرمت روی ناامیدی نیست

کجارود مگس از کارگاه حلوانی. سعدی.  
تو خواهی آستین افشان و خواهی روی درم کش  
مگس جانی نخواهد رفت جز دکان حلوانی.  
سعدی.  
و گویا در مواردی که معنی مکان میدهد کلمهٔ  
دکان یا کارخانه اختصاراً حذف میشود. || او  
گاه فاعلیت را رساند و در این هنگام مرادف  
الفاظ با؛ مند؛ ور؛ دار؛ گر؛ اومند. صاحب؛  
دارای؛ مالک؛ دارنده و نظایر اینها باشد: مرغ  
کاکلی؛ چهار ضلعی؛ خانهٔ چهار اطاقی؛ قبر  
شش گوشه‌ای؛ اطاق پستی در؛ شش  
انگشتی؛ جوجه‌تیغی؛ برهٔ دو مادری؛ خونی  
(به معنی قاتل و خونگیر)؛ هنری؛ گوهری یا  
گه‌ری؛ دانشی؛ کاری؛ صرفی (دانندهٔ صرف)؛  
نحوی (دانندهٔ نحوی)؛ عروضی (دانندهٔ  
عروض)؛ گشتی (به معنی گشت‌کننده به قصد  
پاسبانی)؛ شرابی؛ تریاک‌ی؛ بنگی؛ حشیشی؛  
چرسی (یعنی معتاد به شراب و... و یا آشامنده  
و کشنده شراب و تریاک و...)  
چنین گفت با گویو جنگی تزاو  
که تو چون عقابی و من چون چکاو.  
فردوسی.  
اما جهد کن اگر چه اسیلی و گوهری باشی  
گوهر تن نیز داری. عنصرالمعالی (قابوسنامه).  
هزبری که سرهای شیران جنگی  
ببوسید خاک قدم بنده‌وارش. ناصر خسرو.  
میذیر قول جاهل تقلیدی  
گرچه به نام شهرة دنیا شد. ناصر خسرو.  
ز هولش دل و طبع روپاه گیرد  
دل شیر جنگی و طبع غضنفر. ناصر خسرو.  
سخن با خطر تواند کرد  
خطری مرد را جدا ز حقیر. ناصر خسرو.  
خطری را خطری داند مقدار و خطر  
نیست آگاه ز مقدار شهان گاه و سریر.  
ناصر خسرو.  
نه از خانه برون رفت آنکه بگریخت  
نه خونی را دیت بایست هرگز. ناصر خسرو.  
سخن حکمتی ای حجت زرخرد است  
به آتش فکرت جز زرخرد را مگذار.  
ناصر خسرو.  
اگر قیمتی درخواهی که باشی  
به آموختن گوهر جان پیروز. ناصر خسرو.  
قیمت سوی خدای بدین است خلق را  
آن است قیمتی که بدین است قیمتش. ناصر خسرو.  
نوروز به از مهرگان اگرچه  
هر دو دو زمانند اعتدالی. ناصر خسرو.  
ملک الموت من نه مهستی‌ام  
من یکی پیر زال محنتی‌ام. سنایی.  
هنر تابد از مردم گوهری  
چو نور از مه و تابش از مشتری. نظامی.

میان بسته هر یک به گوهرخوری

خریدار گوهر ز هر گوهری. نظامی.  
به اقبال این گوهر گوهری  
از آن دایره دور شد داوری. نظامی.  
ترا دولت، او را هنر یاور است  
هنرمند با دولتی درخور است. نظامی.  
خیر از نام گشت نامی‌تر  
شد برایشان ز جان گرمای‌تر. نظامی.  
وگر قیمتی گوهر نامدار  
که ضایع نگر داندت روزگار. سعدی.  
گوهر قیمتی از کام نهنگان آرند  
هر که او را غم جان است به دریا نرود.  
سعدی.  
لابالی چه کند دفتر دانائی را  
طاقت وعظ نباشد سر سودائی را. سعدی.  
|| آگاه لیاقت را رساند و صاحب پیراهن‌العجم  
یاء لیاقت را قسم دوم از یاهای معروف  
شمرده و گوید:  
چنانکه گویی خوردنی و کشتنی یعنی لایق  
خوردن و لایق کشتن. این یاء در اضافت  
متحرک شود و چون اضافه به یای مخاطب  
شود به همزه ملینه تبدیل یابد... - انتهی.  
بودنی بود می بیار اکنون. رودکی.  
و بفرمود تا تخم اسپرغما از کوه بیاوردند و  
درختان بایخ و هر چه تخم افکندنی بفرمود  
تا بیفکندند و آنچه نشان‌دانی بود بنشانند.  
(ترجمه طبری بلعمی).  
از او (کیومرث) اندرآمد همی پرورش  
که پوشیدنی نوید و نو خورش. فردوسی.  
سخن گفته شد گفتنی هم نماند  
من از گفته خواهم یکی با توراند. فردوسی.  
مر او را ز پوشیدنی چارپای  
زهر یک هزار آمدندی به جای. فردوسی.  
بخواهد بدن بیگمان بودنی  
نکاهد پیرهیز افزودنی. فردوسی.  
رفته و فرمودنی مانده و فرسودنی  
بود همه بودنی کلک فرو ایستاد. منوچهری.  
آن کس که بود آمدنی آمده بهتر  
و آن کس که بود رفتنی او رفته شده به.  
منوچهری.  
ما اینک سوی شهر می‌آیم آنچه فرمودنی  
است بفرماییم. (تاریخ بیهقی). علی‌تگین  
دشمن است... با وی نیز عهدی و مقاربتی باید  
هر چند بر آن اعتماد نباشد ناچار کردنی  
است. (تاریخ بیهقی). عبدوس بر اثر وی  
(آلتوتاش) بیامد... و باز نمود که چند مهم  
دیگر است باز گفتنی با وی. (تاریخ بیهقی).  
مثالهایی که دادنی بودند بداد. (تاریخ بیهقی).  
چند دیگر بود سخت دانستی. (تاریخ بیهقی).  
فضل... آنچه نبشتنی بود بنبشت. (تاریخ  
بیهقی). امیر گفت... نام دبیران نباید نبشت... تا  
آنچه فرمودنی است فرموده آید. (تاریخ

بیاهی). آنچه گفتنی است در چند مجلس باها گفته است و جوابهای جزم شنیده. (تاریخ بیاهی). از آن پیره زن حلواها و خوردنیها آرزو کردند. (تاریخ بیاهی). جدای بود مرا... چیزهای پاکیزه ساختی از خوردنی و شربتهای بنیابت نیکو. (تاریخ بیاهی). امیر مسعود... میزبانی کردی و خوردنیهای بسیار با تکلف آوردندی. (تاریخ بیاهی). خواجه فرمود تا خوردنی آوردند و چیزی بخورد. (تاریخ بیاهی). چون کارها تمامی به هرات قرار گرفت سلطان مسعود... بونصر را گفت که آنچه فرمودنی است در هر بابی فرموده آید. (تاریخ بیاهی). پس فردا چون ما بنیام آنچه فرمودنی است بفرمائیم. (تاریخ بیاهی). و ما (سلطان مسعود) در این هفته حرکت خواهیم کرد بر جانب بلخ تا... آنچه نهادنی است با خانان ترکستان نهاده آید. (تاریخ بیاهی). بدان وقت که امیر محمود از گرگان قصد ری کرد... مواضعی که نهادنی بود نهاد. (تاریخ بیاهی). خردمند مردمان را... به درگاه فرستید تا آنچه فرمودنی است بفرمائیم. (تاریخ بیاهی). در حال آنچه گفتنی بود بگفتم و دل وی را خوش کردیم. (تاریخ بیاهی). آنگاه مقامه تمامی برانم که بسیار نوادر و عجایب است اندر آن دانستی. (تاریخ بیاهی) چ ادیب (ص ۲۸۷).

چون همی بود ما بفرساید  
بودنی از چه می پدید آید. ناصر خسرو.  
ما سفر برگزشتی گذرانیم  
تا سفر ناگزشتی بدر آید.  
ناصر خسرو (سفرنامه).

گرگ درنده گرچه کشتنی است  
بهر از مردم ستمکار است.  
ناصر خسرو  
ز آفاق وز انفس دو گوا حاضر کردش  
بر خوردنی و شربت من پیر هنرور.  
ناصر خسرو.  
نه فرسودنی ساخته ست این فلک را  
نه آب روان و نه باد بزان را. ناصر خسرو.  
این رستی است ناروان هر سو  
و آن بی سخن است وین سوم گویا.  
ناصر خسرو.  
من به یمگان در نهانم، علم من پیدا چنانک  
فعل نفس رستی پیداست او در بیخ و حب!  
ناصر خسرو (دیوان چ دانشگاه ص ۹۷).  
تخم و بر و برگ همه رستی  
داروی ما یا خورش جسم ماست.  
ناصر خسرو.  
و آن را که کشتنی بود فرمود تا کشتند. و هر  
که باز داشتنی بود فرمود تا حبس کردند.  
(فارستامه ابن البلیخی ص ۹۰).  
تا ز دوران فلک شاها جهان را دیدنیست

تیر و تابستان و نیشان و زمستان دگر.  
سوزنی.  
مرا نگویی کاخر بجای خاقانی  
دگر چه خواهی کردن که کردنی کردی.  
خاقانی.  
دری دارم که آن در سفتنی نیست  
بسی دارم سخن کان گفتنی نیست. نظامی.  
عشق تو ز دل نهادنی نیست  
وین راز یکس گشادنی نیست. نظامی.  
از تو قهر آمد وز من تدبیر  
هر که گویم گرفتنی است بگیر. نظامی.  
فعل را در غیب اثرها زان نیست  
و آن موالیدش بحکم خلق نیست.  
مولوی (مثنوی ج ۱ ص ۱۰۲).  
راه سنت کار و مکسب کردنیست. مولوی.  
کافر بسته دو دست او کشتنی است  
کیشتنش را میوجب تاخیر چیست؟ مولوی.  
من بدانم در دل من روشنی است  
بایدت گفتن هر آنچه گفتنی است. مولوی.  
قلم به آمدنی رفت اگر رضا به قضا  
دهی و گر ندهی بودنی بخواهد بود. سعدی.  
گر سر برود فدای پایت  
مرگ آمدنیست دیر و زودم. سعدی.  
خود کشته ابروی توام من به حقیقت  
گر کشتیم باز بفرمای به ابروی. سعدی.  
بگردان ز نادیدنی دیده ام  
مده دست بر ناپسندیده ام. سعدی.  
دهان گو ز ناگفتنی نخست  
بشوی این که از خوردنیها پشتست. سعدی.  
حدیث عشق جانا گفتنی نیست  
وگر گویی کسی همدرد باید. سعدی.  
خون پیاله خور که حلال است خون او  
در کار عیش کوش که کاری است کردنی.  
حافظ.  
یک دیده از برای ندیدن بود ضرور  
هر چند زوی مزدم دنیا ندیدنی است.  
صائب.  
از بزرگان دیدن دربان مرا دلسر ساخت  
کردیک دیدن ز صد نادیدنی آزاده ام.  
صائب.  
هر چند نیست درد دل ما نوشتنی  
از اشک خود دو سطر به ایما نوشته ایم.  
صائب (کلیات، چ امیری فیروزکوهی  
ص ۶۸۱).  
مرا بیزار کرد از اهل دنیا دیدن دربان  
به یک دیدن ز صد نادیدنی آزاد گردیدم.  
صائب.  
|| اما در این شعر نظامی یاء در مصراع دوم با  
اینکه به آخر مصدر ملحق شده است لیاقت را  
نباشد بلکه معنی فاعلی از آن مستفاد شود:  
توانا و دانا به هر بودنی  
گنه بخش و بسیار بخشودنی.

و نظیر این جز مثال زیر دیده نشد و گویا چنین  
استعمالی برخلاف قیاس باشد: شوی حلیمه  
را گفت ای زن همیترسم که این را از دیو  
چیزی رسیدنی است برخیز تا ما این را  
بنزدیک فلان کاهن بریم که او نیک دانند.  
(ترجمه طبری بلعمی). آگاه در تداول عامه  
بجای «ی» مذکور مزید مؤخر «گاز» آرند:  
همان «ماندنی» یا «ماندگار»؛ «رفتنی» یا  
«رفتگار». و یای لیاقت در تداول عامه علاوه  
بر معانی یاد شده گاه تحسین را ساند: خربزه  
گرگاب خوردنی است. و گاه برای استعجاب  
باشد: کارهای این بچه دیدنی است (اعم از  
نیک یا بد).

ی. [ای] (پسوند) دیگر از یاهای معروف که  
در نظم و نثر فارسی آمده، یائی است که به  
زعم برخی یاء متکلم است. این یاء را  
فارسی زبانان به آخر کلمات عربی مستعمل  
در فارسی ملحق کرده اند: الهی؛ ربی؛  
مخدومی؛ اعتضادی؛ امتی؛ سیدی؛ مولائی و  
جز آنها یعنی اله من، رب من، مخدوم من و...  
کاشکی سیدی من آن تیمی  
تا چو تبخاله گرد آن لمبی. خفاف.  
بخور ای سیدی به شادی و ناز  
هر کجا نعمتی به چنگ آری. اسکافی.  
ای امتی ز جهل عدوی رسول خویش  
حیران من از جهالت و شومی شما شدم.  
ناصر خسرو  
الهی اگر کاسنی تلخ است از بوستان است و  
اگر عبدالله مجرم است از دوستان. (خواجه  
عبدالله انصاری).  
به مدح ناصر دین سیدی و مولائی... سوزنی.  
صبح شد ای صبح را پشت و پناه  
عذر مخدومی حسام الدین بخواه. مولوی.  
اما حضرت مخدومی مرحومی در  
روضه الصفا این روایت را تضعیف کرده.  
(حبیب السیر ج طهران ص ۳۶۹). و در القاب  
و عسائین نامه نویسی متداول بود که  
مینوشتند: نورچشمی؛ فرزندی؛ قبله گاهی؛  
استادی؛ والده مقامی؛ خداوندگاری و غیره. و  
معلوم نیست در اینگونه الفاظ یاء متکلم  
عربی است که به آخر الفاظ فارسی هم  
می آورده اند یا نوعی یاء نسبت است که معنی  
مثل و مانند و بمنزله را می رسانند و هم بر عزت  
و گرمای بودن دلالت کند. اینگونه یاء در نثر  
دوره صفویه و تیموری بسیار استعمال میشده  
است: از خدمت ارشادپناهی خواجه  
علاءالحق والدین که خلیفه حضرت خواجه

۱- ن: ل... او درویج و حب (دیوان چ تقوی  
ص ۳۷).  
۲- خدمت در اینجا معنی پیشگاه و حضرت  
و یا جناب آمده است.

بودند... خواجه علاءالحق ووالدین نورالله مرقد به تکرار در مجالس صحبت به تأکید و تحقیق این معنی اشارت میکردند. (انیس الطالبین صلاح بن مبارک بخاری). نویسد نورچشمی آفتاب آن صفحۀ رورا مه نوبله گاهی خواند آن محراب ابر و را. صائب.

|| صاحب آندراج یاه را در کلمات علامی و فهمای یاه مبالغه نامیده است. و صاحب نهج الادب نیز آرد: یاه برای مبالغه است چنانچه علامی و فهمای به معنی علامه و فهامه، در عربی یعنی بسیار داننده و فهم کننده... و این یاه در عربی مشدد میباشد و در فارسی مخفف مثل اوحدی به معنی بسیار یکتا والمعنی به معنی بسیار ذکی، و در دقائق الانشاء آرد: خدایگانی، یعنی بسیار پادشاه بزرگ. و شهنشاهی، یعنی بسیار سرآمد پادشاهان. - انتهی! علامی و فهمای (مراد میرزا ابوالفضل است) در آئین اکبری نوشته... (تمتۀ برهان). در وقت عرش آشیانی حکم بیاض معتبر از احکام دفتری بود. (تمتۀ برهان). || او در تداول عامه گاه بجای الف و لام عهد ذهنی باشد چون: حسنی آمده بود. مردی آخر آمد. || و گاهی در آخر اسم علم برای تحقیر یا شفقت و عطف آید: طالبی! نازی! حیوانی! دودولی! بزی! بخت کوری. نورچشمی: تره به تخمش میکشد حسنی به بابا. این یک تکه نان بربری من بخورم یا اکبری! || و گاه معنی زمان و ظرف افاده کند: آخر عمری خود را بدانم نمیکم (یعنی در این آخر عمر).

ی (پسوند) آ در قدیم به آخر فعل ملحق میگردید و در معانی زیر به کار میرفت: ۱- برای استمرار، این یاه بجای «می» یا «همی» به آخر فعل ماضی ساده یا مطلق پیوندد و بر استمرار و دوام دلالت کند و چون از شش صیغۀ ماضی به دو صیغۀ مفرد مخاطب و جمع مخاطب ملحق نمی شود، آن را ماضی استمراری ناقص هم نامیده اند:

چو باران بدی ناودانی نبود  
به شهر [ری] اندرون پاسبانی نبود.

فردوسی نوشت اینکه گر دادگر بودمی  
همی مرد را نیز بستودمی.  
فردوسی خردمند شاهی چو نوشیروان  
به هر مز بدی روز پیری جوان.  
فردوسی نهادی یکی گنج خسرونها  
که نتاختی کهری در جهان.  
فردوسی چو بودی سرسال نو فرودین  
که رخشان شدی در دل از هو ردین.  
فردوسی

ز کشور به درگاه شاه آمدی

بدان نامور بارگاه آمدی. فردوسی  
بجستی هر زمان زان میغ برقی  
که کردی گیتی تاریک روشن. منوچهری.  
خروشی برکشیدی تند تندر  
که موی مردمان کردی چو سوزن.  
منوچهری.

بلرزیدی زمین لرزیدنی سخت  
که کوه اندر فتادی زو به گردن. منوچهری.  
مردی بیرون آمد بیست، ابراهیم بن یوسف  
العرفی گفتندی او را. (تاریخ سیستان). هر  
برج که برابر امیر بود آنجا بسیار مردم گرد  
آمدندی. (تاریخ بیهقی). و سخن پس از آن  
امیر با عبدوس گفتی. (تاریخ بیهقی). مقدمی  
که وی را ابو جعفر رمادی گفتندی. (تاریخ  
بیهقی). آب از حوض روان شدی. (تاریخ  
بیهقی). مرد و زن که ایشان را از راه های نهره  
نزدیک وی بردندی. (تاریخ بیهقی). چون  
خواستی که حشمت... برانند... ایشان...  
محاسن و مقایح آن وی را باز نمودندی.  
(تاریخ بیهقی). این پادشاه... چنان نمودی که  
در بناها هیچ مهندسی را بکسی نشمردی.  
(تاریخ بیهقی). مقرر بود که آن مشرفان در  
خلوت جایها نرسیدندی. (تاریخ بیهقی). بر  
آنچه واقف گشتندی باز نمودندی. (تاریخ  
بیهقی). هر چه رفتی باز نمودندی. (تاریخ  
بیهقی). این آچارها و کامها نیکو ساختی و  
امیر محمود را بردی. (تاریخ بیهقی). به ابتدای  
روزگار به افراط بر بخشیدی. (تاریخ بیهقی).  
چنین چیزها از وی آموختندی. (تاریخ  
بیهقی). چون سال سپری شدی بیست و سی  
قبای دیگر راست کرده به جامه خانه دادندی.  
(تاریخ بیهقی). این مهتر... را با این جامه ها  
دیدندی. (تاریخ بیهقی). روزگار... امیر محمد  
در نهان کسان داشتی که جستجوی کارهای  
برادر کردند. (تاریخ بیهقی). فراش پیری  
بود که پنیغامهای ایشان آوردی و بردی.  
(تاریخ بیهقی). در نهان تقرب کردندی و  
بندگی نمودندی. (تاریخ بیهقی). غلامان را  
فرمودی تا درآمدندی و بشمشیر و ناچخ پاره  
پاره کردند. (تاریخ بیهقی). امیر چنان کلان  
شد که همه شکار بر پشت پیل کردی. (تاریخ  
بیهقی). نگذاشتی که کسی... وی را یاری  
دادندی. (تاریخ بیهقی). و یکی بود از ندیمان  
پادشاه (امیر محمد) و شعر و ترانه خوش  
گفتی. (تاریخ بیهقی). وی (عبدالرحمن)  
گفت... امیر محمد این صوت از من بسیار  
خواستی چنانکه کم مجلس بودی که من این  
نخواندمی. (تاریخ بیهقی). امیر المؤمنین اعزاز  
ارزانی داشتی. (تاریخ بیهقی). طاهر به دیوان  
کم آمدی و اگر آمدی زود بازگشتی. (تاریخ  
بیهقی). امیر گفت اگر مقرر گشتی چه کردی  
گفت (ابونصر) هر دو را از دیوان دور کردمی.

(تاریخ بیهقی). چون از در کوشک بازگشتی  
کوکبه سخت بزرگ با وی بودی. (تاریخ  
بیهقی). غازی شراب نخوردی و هرگز  
نخورده بود و از وی گریز تر و بسیار دان تر مرد  
تواند بود. (تاریخ بیهقی). حاجب غازی که به  
طارم آمدی برایشان گذاشتی. (تاریخ بیهقی).  
دیگر مقدمان محمودی بدینجمله بدرگاه  
آمدندی. (تاریخ بیهقی). آنچه می فرمودی  
نیشتمی و کارها می برانندی و خلعتها و  
صلتهاء سلطانی می فرمودی. (تاریخ بیهقی).  
جدهای بود مرا چیزهای پاکیزه ساختی.  
(تاریخ بیهقی). نصر احمد اخف قیس دیگر  
شد چنانکه بدو مثل زندی. (تاریخ بیهقی). از  
آن پیره زن حلواها آرزو کردندی. (تاریخ  
بیهقی). او... اخبار خوانندی و بدان الفت  
گرفتندی. (تاریخ بیهقی). آن پیره زن... ایشان  
را پس از نمان خوردن چیزی بخشیدی.  
(تاریخ بیهقی). این زن... آن سیرتهای ملکانه  
امیر باز نمودی و امیر را از آن سخت خوش  
آمدی. (تاریخ بیهقی). من و یارانم مطربان و  
قوالان و ندیمان بردیمی و آنجا چیزی  
خوردیمی. (تاریخ بیهقی). چون نماز پیشین  
بکردیمی بیگانگان بازگشتندی و دبیران و  
قوم خویش و مرا بخوان بردندی و نان  
بخوردیمی و باز گشتیمی. (تاریخ بیهقی).  
نامه ها که از کوتوال آمدی همه عبدوس  
عرضه کردی آنگاه نزدیک استادم فرستادی.  
(تاریخ بیهقی). پدر ما... گفتی که رای وی  
(التوتناش) مبارک است. (تاریخ بیهقی). هر  
والی که آن ناحیت او را بودی همه ولایت وی  
را طاعت داشتندی. (تاریخ بیهقی). امیر  
مسعود... بر ماها آمدی. (تاریخ بیهقی). در  
میان ایشان پنج زاغ بود بفضیلت رای...  
مشهور و زاغان در کارها اعتماد بر ایشان  
کردندی و در حوادث به جانب ایشان  
مراجعت نمودندی و ملک ایشان مبارک  
داشتی و در ابواب مصالح از سخن ایشان  
نگذشتی. (کلیله و دمنه).

چو عاجز شدی رایش از داوری  
ز فیض خدا خواستی یآوری. سعدی  
شکر لب جوانی نی آموختی  
که دلها بر آتش چونی سوختی. سعدی  
کسان که در رمضان چنگ و نی شکستندی.  
نسیم گل بشنیدند و توبه بشکستند. سعدی  
سنگ را سخت گفتنی همه عمر  
چون بدیدم ز سنگ سخت تری. سعدی

۱- این توجیه هم صحیح بنظر نمیرسد، نظر  
اصح آن است که یاه را در اینگونه کلمات یاه  
نسبت بدانیم که به معنی مثل و مانند و بمنزله  
باشد و هم بر گرامی بودن و عزت دلالت کند.  
۲- در قدیم «ه» تلفظ می شد.



سهمگین آبی که مرغابی در او ایمن نیژدی...  
کترین موج آسیاستگ از کنارش در ربودی.

سعدی.

ذکرش بخیر ساقی فرخنده فال من  
کز در مدام با قدح و ساغر آمدی. حافظ.  
آن عهد یاد باد که از بام و در مرا  
هر دم پیام یار و خط دلیر آمدی. حافظ.

۲- در جمله‌های انشائی که ترجی و تمنی را  
باشند نیز یاء مانند جمله‌های شرطی به آخر  
فعل ملحق گردد. ترجی به معنی امیدوار  
بودنست و به امور تعلق گیرد که  
محتمل الوقوع و شدنی باشد در عربی الفاظ  
لعل (شاید) و عسی (امید است) را در هنگام  
ترجی آرند و تمنی به معنی آرزو کردن است و  
به اموری تعلق گیرد که عقلاً یا عادةً محال و  
ناشدنی و یا صعب‌الحصول باشد در عربی گاه  
تمنی لیت آرند و در فارسی الفاظ: کاش،  
کاشکی، ای کاش، کاج مرادف آن است لکن  
در فارسی برای هر یک از ترجی و تمنی  
الفاظ خاصی متداول نیست و علاوه بر  
کلماتی که یاد کردیم الفاظ: بو، بود، شود،  
باشد، افتد، چه، چه شود، و مانند اینها را در  
ترجی و تمنی هر دو آرند و شمس قیس رازی  
گوید: در صیغت تمنی نیز بیاید (یاء ملینه)  
چنانکه: کاش بیامدی. کاشکی چنین بودی.  
(المعجم چ طهران ص ۱۸۷):

کاشکی اندر جهان شب نیستی  
تا مرا هجران آن لب نیستی. دقیقی.  
کاشکی سیدی من آن تمی  
تا چو تبخاله گرد آن لبمی.

خفاف (از لغت فرس اسدی ص ۴۹۳).  
من و مانند من که خدمتکاران امیر محمد  
بودیم... و دل نمی‌داد که از پای قلعه کوه تیز  
یکسو شویم. (تاریخ بیهقی). التوتوتاش...  
گفت بنده را خوشتر آن بود که... به غزنین  
زفتی و بر سر تربت سلطان ماضی بنشستی.  
(تاریخ بیهقی).<sup>۱</sup>  
گفته‌ست که یک روزی جانت بیرم چون دل  
من بنده آن روزم ای کاش چنانستی.

سنایی.  
کاشکی از من فراغتی حاصل آمدی و کاری  
را شایان توانمی بود. (کلیله و دمنه).

کاشکی جز تو کسی داشتمی  
یا به تو دسترسی داشتمی

یا در این غم که مرا هر دم هست  
همدم خویش کسی داشتمی. خاقانی.

و کاشکی بر دل بیرحم تو اعتمادی دارمی که  
خدمت مرا در حضرت تو وصولی میسر  
گرددی تا پدر را به تیغ از پای درآرمی یا به  
زهر از پیش بردارمی و چنگ محبت در  
فتراک دولت تو زمی. (سندبادنامه ص ۷۵).

مرا کاشکی بودی آن دسترس

که نگذارمی حاجت کس بکس. نظامی.  
ای کاج که بر من او فتادی

خاکی که مرا بیاد دادی. نظامی.

و سخن اوست که کاشکی که بدانی که مرا  
دشمن میدارد و که غیبت میکند و که بد  
میگوید تا من او را سیم و زر فرستادمی.  
(تذکره الاولیاء عطار).

یارب چه شدی اگر به رحمت  
باری سوی ما نظر فکندی.<sup>۲</sup> سعدی.  
کاش که در قیامتش بار دگر بدیدمی  
کآنچه بود گناه او من بکشم غرامتش.

سعدی.  
حسن خوبان در جهان هرگز نبودی کاشکی  
یا چو بود اندر دلم کمتر فزودی کاشکی.

سعدی.  
کاش بیرون نیامدی سلطان  
تا ندیدی گدایی بازارش. سعدی.

کاش یا دل هزار جان بودی  
تا فدا کردمی به دیدارش. سعدی.  
کاشکی خاک بودمی در راه  
تا مگر سایه بر من افکندی. سعدی.

غم نیز چه بودی از نبودی  
آروز که غمگسار برگشت. سعدی.  
کاشکی قیمت انفاس بدانندی خلق  
تا دمی چند که مانده‌ست غنیمت شمرند.

سعدی.  
ای کاشکی میان منستی و دلبرم  
پیوندی اینچنین که میان من و غم است.

سعدی.  
این تمنایم به بیداری میسر کی شود  
کاشکی خوابم ببردی تا بخوابت دیدمی.

سعدی.  
از منت دانم حجابی نیست جز بیم رقیب  
کاش پنهان از رقیبان در حجابت دیدمی.

سعدی.  
||گاه آدات تمنی حذف شود:  
بی‌پر و بی‌پا سفر میکردمی  
بی‌لب و دندان شکر می‌خوردمی  
چشم بسته عالمی می‌دیدمی  
ورد و ریحان بی‌کفی می‌چیدمی. مولوی.

دست من بشکسته بودی آن زمان  
چون زدم من بر سر آن خوشزبان  
ناله میکرد و فغان و های های  
کای مرا بشکسته بودی هر دو پای. مولوی.

۳- این یاء را متقدمان در نقل و شرح رویا نیز  
به آخر افعال ملحق می‌کردند. نخستین بار  
مؤلف این لغت‌نامه (مرحوم دهخدا) بدین نکته  
توجه کرد و آن را یاء نقل رویا نامید. این یاء  
به معنی (کأن) است که عرب درگاه نقل خوابی  
آورد: قیات متوسداً حجراً فرای فیمایری  
النائم کان سلماً منصوباً لی باب السماء عنید  
رأسه. (کتاب البلدان ابن الفقیه همدانی). و

مرحوم بهار گوید: این یاء در فارسی به معنی  
گویا و توگفتی و نظیر آن است و بهمه ازمنه  
متصل میشود و تا قرن ششم در نظم و نثر  
الحاق آن را به آخر افعال مراعات میکردند.  
ولی در قرن هفتم و هشتم رعایت آن از میان  
رفته<sup>۳</sup> و خواجه حافظ جایی آن را آورده و  
جائی نیآورده است و آنجا که آورده چنین  
است:

دیدم بخواب دوش که ماهی برآمدی  
کز عکس روی او شب هجران سرآمدی.  
و آنجا که نیآورده است:

دیدم بخواب خوش که بدستم بیاله بود  
تعبیر رفت و کار به دولت حواله بود.  
(سبک‌شناسی ج ۱ ص ۳۴۷).

و اینک شواهد آن:  
بیوشاسب دیدم شبی سه چهار  
چنانک آیدی نزد من ورزکار. ابوشکور.

چنین دید گوینده یک شب به خواب  
که یک جام می‌داشتی چون گلاب  
دقیقی ز جایی فراز آمدی  
بر آن جام می‌داستانها زدی  
به فردوسی آواز دادی که می  
مخور جز به آیین کاوس کی. فردوسی.

چنان دید روشن روانم به خواب  
که رخسندنه شمعی برآمد ز آب  
همه روی گیتی شب لاچورد  
از آن شمع گشتی چو یاقوت زرد  
در و دشت برسان دیبا شدی  
یکی تخت پیروزه پیدا شدی. فردوسی.

چو آن چهره خسروی دیدمی  
از آن نامداران بیرسیدمی. فردوسی.  
چنان دید کز شاخ شاهنشهان  
سه جنگی پدید آمدی ناگهان. فردوسی.

دمان پیش ضحاک رفتی به جنگ  
زدی بر سرش گرزّه گاورنگ  
یکایک همان گرد دکتر به سال  
زر ستا به پایش کشیدی دوال  
بدان زه دو دستش بستنی چو سنگ  
نهادی به گردنش بر پالهنک  
همی تاختی تا دماوند کوه  
کشان و دوان از پس اندر گروه. فردوسی

چنان دید در خواب بهرام شیر  
که ترکان شدندی به جنگش دلیر  
سپاهش سراسر شکسته شدی

۱- در این شاهد از بیهقی ظاهراً ادات ترجی و  
تمنی وجود ندارد و یا شاید بتوان «دل نمی‌داد»  
و «خوشتر آن بود» را ادات گرفت.

۲- در این شعر هم علامت دعا (یارب) و هم  
ادات ترجی (چه شدی) هست.

۳- ولی نظام قاری که در قرن نهم می‌زیسته نیز  
این قاعده را مراعات کرده چنانکه در پایان  
شواهد آورده‌ایم.

بر او راه پیکار بسته شدی  
 همی خواستی از یلان زینهار  
 پیاده بماندی نبودیش یار. فردوسی.  
 اباوی (نوشیروان) بر آن گاه آرام و ناز...  
 نشستی و می خوردن آراستی  
 می از جام نوشیروان خواستی. فردوسی.  
 زبان را به خوبی بیاراستی  
 دل تیره از غم بپیراستی. فردوسی.  
 شهنشه چنین گفت با بهلولان  
 که خوابی بدیدم به روشن روان  
 که از سوی ایران دو باز سپید  
 یکی تاج رخشان بگردار شید  
 خرامان و شادان شدندی برم  
 نهادندی آن تاج زر بر سرم. فردوسی.  
 چنان دید در خواب کاتش پرست  
 سه آتش فروزان بپردی به دست.  
 همه پیش ساسان فروزان بدی  
 به هر آتشی عود سوزان بدی. فردوسی.  
 سیاوش را دیدم این دم به خواب  
 درخشان تر از ماه و از آفتاب  
 که گفتی مرا چند خسی بیای  
 بچشن جهاندار کیخسرو آی. فردوسی.  
 کنون در خواب دیدم ماه رویش  
 جهان پر مشک و عنبر کرده مویش  
 چنان دیدم که دست من گرفتی  
 بدان یاقوت مشک آلود گفتی.  
 فرخالدین اسعد (ویس و رامین).  
 به خواب دیدم که من به زمین غور بودمی و  
 بسیار طاوس و خروس بودی، من ایشان را  
 میگرفتمی و در زیر قیای خویش میکردمی و  
 ایشان همی پریدندی و میغلطیدندی. (تاریخ  
 بیهقی). شبی فرعون در خواب دید که آتشی  
 از بیت المقدس بر آمدی عظیم و گردسرای  
 فرعون را گرفتی و در سرای او فتادی و  
 سراهای او بسوختی و در سراهای قبطیان  
 افتادی و بسوختی و بنی اسرائیل را هیچ  
 گزند نمی کردی. (تفسیر ابوالفتح رازی). و از  
 آن خوابها یکی آن بود که جمله جهان یکی  
 انگشتری شدی و به انگشت وی اندر آمدی  
 ولیکن او را نگین نبود. (نوروزنامه).  
 به اقبال تو خوابی خوب دیدم  
 کز آن شادی به گردون سر کشیدم  
 چنان دیدم که اندر پهن باغی  
 به دست آوردمی روشن چراغی. نظامی.  
 به خواب دوش چنان دیدمی به وقت خیال  
 که آمدی بر من آن غزلسرای غزال  
 به ناز بر دم آوردی و مرا دیدی  
 ز مویه گشته چو موی و ز ناله گشته چونال  
 ز مهر گرم شدی در عتاب و از دم سرد  
 سخن از آن دهن تنگ تنگ گشته محال.  
 نجیبالدین جرفادقانی.  
 به خواب دوش چنان دیدمی که زلفینش.

گرفته بودم و دستم هنوز غالیه بوست.  
 سعدی.  
 شبی در واقعه ای دیدمی که به حمامی رفتی.  
 نظام قاری (ایوان البسه).  
 صاحب قصص الانبیاء و نیز انیس الطالبین  
 در نقل رؤیا بجای الحاق یاء به آخر فعل.  
 (می) به اول آن افزوده اند: موسی در آنجا به  
 خواب رفت و به خواب میدید (به جای  
 دیدی) ازدها از آن وادی روی به گوسفندان  
 می نهد (به جای نهادی) عضا ازدها میگردد (به  
 جای گرددی) و در آن وادی به جنگ مشغول  
 میگردد (بجای گرددی). (قصص الانبیاء).  
 شبی بخواب دیدم که... از آن بزرگ به تضرع  
 و مسکنت التماس مینمایم و میگویم... آن  
 بزرگ مرا میگویند. (بجای گویدی) (انیس  
 الطالبین بخاری).  
 ۴- در جمله های انشائی که شرط را باشد  
 یائی به آخر فعل ملحق شود که آن را یاء  
 شرطی نامند این یاء به آخر مضارع و فعل  
 رابطه (است) هم ملحق گردد و به آخر صیغه  
 مفرد مخاطب هم می پیوندد. و بعضی شعرای  
 متأخر در الحاق یاء شرطی به (است) و  
 (نیست) قواعدی را که استادان گذشته  
 مراعات نمیکرده اند ملحوظ نداشته اند. چه  
 پیش از فعل شرطی باید ادات شرط را مانند  
 اگر. ار. و. وگر. گر. چون. چو. و مانند اینها  
 در ابتدای جمله بیاید ولی شعرای یاد کرده یاء  
 را به آخر (است) ملحق کرده اند بی آنکه از  
 ادوات مذکور در جمله باشد؛ و شمس قیس  
 رازی ذیل (حرف شرط و جزا) آرد: و آن یائی  
 است ملینه که در اواخر افعال معنی شرط و  
 جزا دهد چنانکه اگر بخواستی بدادمی. اگر  
 بسفروختی بسخریدمی. (المعجم ج طهران  
 ص ۱۸۷):  
 اگر غم را چو آتش دود بودی  
 جهان تاریخ بودی جاودانه. شهید بلخی.  
 گر نه بدیختمی مرا که فکند  
 به یکی جاف جاف زود غرس. رودکی.  
 گر این می نیستی عالم همه یکسر خرابستی  
 وگر در کالبد جان را بدیلستی شرابستی  
 اگر این می به ابر اندر به چنگال عقابستی  
 از او تا نا کسان هرگز نخوردندی صوابستی. رودکی.  
 گفت این کار جرجیس است جادوی نیست  
 که اگر جادوستی مرده زنده نتوانستی کرد.  
 (ترجمه تاریخ طبری بلعمی). جرجیس  
 بازرگانی کردی... چون سال بر آمدی شمار  
 اصل خواسته خویش برگرفتی و سود کرد  
 همه به درویشان دادی... و گفتی اگر از بهر  
 صدقه نیستی من خواسته نخواستمی. (ترجمه  
 تاریخ طبری بلعمی). ملک گفت اگر چنین  
 است که تو میگوئی باید که کار تو از این

بهرتستی. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).  
 زخم عقرب نیستی بر جان من  
 گر ترا زلف معقرب نیستی. دقیقی.  
 اگر مهر با کین نیامیزی  
 ستاره ز خشمش فرو ریزی. فردوسی.  
 شبی در برت گر بر آسودمی  
 سر فخر بر آسمان سودمی.  
 (منسوب به فردوسی).  
 چون دو رخ او گر قمرستی به فلک بر  
 خورشید یکی ذره ز نور قمرستی. عنصری.  
 اگر نه آنستی که امیر جعفر قانع است یا نه آن  
 دل و تدبیر و رای و خرد که وی دارد همه  
 جهان گرفتستی. (تاریخ سیستان). اگر توقف  
 کردمی... اثر بزرگ این خاندان مدروس  
 گشتی. (تاریخ بیهقی). اگر شایسته شغلی بدان  
 نامداری نبود (آسفنگین) نغمودی. (تاریخ  
 بیهقی). اگر آرزوی در دنیا نیافریدی کس  
 سوی... جفت... ننگرستی. (تاریخ بیهقی).  
 اگر توقف کردمی... تا ایشان بدین شغل  
 پردازندی بودی که نیرداختندی. (تاریخ  
 بیهقی). به درگاه رفتن صواب تر... اگر بار  
 یابمی فیها و نم و اگر نه بازگردم. (تاریخ  
 بیهقی). و میباید که چون توده تن استی و  
 نیست و جز ترا نداریم. (تاریخ بیهقی).  
 گر خبرستیت که تو کیستی  
 کار جهان پیش تو بازستی. ناصر خسرو.  
 رمز سخنها من ار دانایی  
 قول منت مرده به شادستی. ناصر خسرو.  
 ماه نو چون زورق زرین نگشتی هر شبی  
 گر نه این گردنده گردون نیلگون دریاستی.  
 ناصر خسرو.  
 دلم از تو بهمه حال نشست دست  
 گر ترا درخور دل دستگزارستی.  
 ناصر خسرو.  
 گر کار به نامستی از دوستی عمر  
 فرزند ترا عمر بودستی و عمار. ناصر خسرو.  
 گر خردمند بقا یافتی از سفله جهان  
 همه عیش هنرستی سوی دانا به بقاش. ناصر خسرو.  
 کامستی اگر پایدی ولیکن  
 کامی که نباید نباشد آن کام. ناصر خسرو.  
 خویشن خود را دانستی  
 گرت یکی دانا هادیستی. ناصر خسرو.  
 گرتو بدانستی که فضل تو برخر  
 چیست کجا مانده ای نژد و شکمخوار.  
 ناصر خسرو.  
 گرتو تن خود را بشناسی  
 نیز ترا بهتر از آن چستی. ناصر خسرو.  
 پشت این مشت مقلد خم که کردی در نماز  
 ۱- رجوع به سبک شناسی بهار ج ۱ ص ۳۵۰  
 شود.

در بهشت ارزه امید قلبه و حلواستی. ناصر خسرو.  
 نزدیک او اگر خطرش هستی  
 یک شربت آب کی خوردی کافر.  
 ناصر خسرو.  
 اگر چیز از مراد خویش بودی  
 نگشتی خارین جز ناژ و عرعر.  
 ناصر خسرو (دیوان چ نقوی ص ۱۸۲).  
 اگر به حرمت و قدر و به جاه در عالم  
 کسی بماندی ماندی رسول نام آور.  
 ناصر خسرو.  
 اگر اهل آفرین نیمی هرگز  
 جهال چون کنندی نفرینم. ناصر خسرو.  
 گر کردی این عزم کسی راز تفکر  
 نفرین کندی هر کس بر آزر بتگر.  
 ناصر خسرو.  
 چون سوی عبدالله خطیب آمد او را ملامت  
 نمود و روی ترش کرد و گفت اگر نه آنستی که  
 تو هنوز خریدی... ترا امروز مالشی دادمی.  
 (نوروزنامه). اگر من خود را جرمی شناسمی  
 در تدارک غلو و التماس ننمایمی. (کليلة و  
 دمنه). اگر مرا هزار جانستی و بدانی که در  
 سپری شدن آن ملک را فائدتی باشد... یک  
 ساعت بترک همه بگویمی و سعادت دو جهان  
 در آن شناسمی. (کليلة و دمنه).  
 دماغ ما ز خرد نیستی اگر خالی  
 نراندن ایمی گستاخوار خر به خلاب. سوزنی.  
 اگر او آدمیستی زان سر  
 بیگنه بیندی عقاب و عذاب. سوزنی.  
 گر سزیدی از پس جدش دگر پیغمبری  
 امت جدش بر آنندی که پیغمبر سزد. سوزنی.  
 اگر معز می و جا حظ به روزگار مندی  
 به نظم و نثر همانا که پیشکار مندی.  
 خاقانی.  
 و اگر با ما در این باب مفاوضتی رفتی پیش از  
 نفاذ تدبیر بدین تشویر و تقصیر مأخوذ  
 نگشتی و در ملامت عاجل و عقوبت اجل  
 نیفتاده ای. (سندبادنامه ص ۱۲۷).  
 زحل گر نیستی هندوی این نام  
 بدین پیری در افتادی از این نام. نظامی.  
 گرایشان داشتندی تخت با تاج  
 تو تاج و تخت می بخشی به محتاج. نظامی.  
 بآلب دمساز خود گر جفتی  
 همچونی من گفندی ها گفتمی. مولوی.  
 زر و نقره گر نبودندی نهان  
 پرورش کی یافتندی زیرکان. مولوی.  
 گر نیندی واقفان امر کن  
 در جهان رد گشته بودی این سخن. مولوی.  
 گر حجاب از جانها برخاستی  
 گفت هر جانی مسیح آساستی. مولوی.  
 جان او آنجا سرایان ماجرا  
 کاندرا اینجا گر بماندندی مرا. مولوی.

اگر دوست با خود نیاز درمی  
 کی از دست دشمن جفا بردمی. سعدی.  
 گر آنها که میگفتمی کردمی  
 نکو سیرت و پارسا بودمی. سعدی.  
 گر آن شبهای باوحشت نبودی  
 نمیدانست سعدی قدر امروز. سعدی.  
 گر آن ساقی که مستانراست هشیاران بدیدندی  
 ز توبه توبه کردند چومی بر دست خماران. سعدی.  
 عشق در عالم نبودی گر نبودی روی زیبا  
 ورنه گل بودی نخواندی بلبل بر شاخساران. سعدی.  
 ای دریا گر شبی در بر خرابت دیدمی  
 سرگران از خواب و سرمست از شرابت دیدمی. سعدی.  
 سود دریا نیک بودی گر نبودی بیم موج  
 صحبت گل خوش بدی گر نیستی تشویش خار. سعدی.  
 دیگر از یاهای ملحق به فعل یاء شرطی  
 است که بر تردید و شک دلالت کند و پیش از  
 آن الفاظی از قبیل چون، چو، گویی، پنداری و  
 گویا آرند. علاوه بر تردید رایحه ای از تشبیه  
 نیز در آن باشد.  
 بیار آن می که پنداری روان یاقوت نایستی  
 و یا چون برکشیده تیغ پیش آفتابستی  
 قدح گوئی سحابستی و می قطره سحابستی  
 طرب گوئی که اندر دل دعای مستجابستی. رودکی.  
 می بر آن ساعدش از ساتگنی سایه فکنند  
 گفنی از لاله پشیزستی بر ماهی شیم. معروفی.  
 گلستان بهرمان دارد همانا شیر خوارستی<sup>۲</sup>  
 لباس کودکان شیرخواره بهرمان باشد. فرخی.  
 چینیست این خیمه که گویی پرگر در یابستی  
 یا هزاران شمع در پنگانی از میناستی. ناصر خسرو.  
 جرم گردون تیره و روشن در او آیات صبح  
 گوئی اندر جان نادان خاطر داناستی. ناصر خسرو.  
 صبح را بنگر پس پروین بدان ماند درست  
 کز پس سیمین تدروی بسدین عنقاستی. ناصر خسرو.  
 رنگ نیابی همی از علم و بوی  
 گویی نه چشم و نه بینیستی. ناصر خسرو.  
 روی نیاری به سوی شهر علم  
 گویی مسکنت به وادیستی. سوزنی.  
 گویی هست کف و اهاب او  
 قهرمان خزانه و اهاب. سوزنی.  
 دارد شره جود بر آن گونه که گوئی  
 دیوانه شدستی کف تو بند شکسته<sup>۳</sup>. سوزنی (دیوان ص ۲۷۸ چ شاه حسینی).

تعالی الله چه روی است این که گوئی آفتابستی  
 و گر مه را حیا بودی ز حسنش در نقابستی. سعدی.  
 چنان مستم که پنداری نماند امید هشیاری  
 بهش باز آمدی مجنون اگر مست شرابستی. سعدی.  
 ۶- مرحوم بهار نوعی یاء در شواهدی آورده  
 و آن را (یاء مطیعی یا انشائی غیر شرطی)  
 نامیده است با چند مثال: و ما کان را دشمن  
 داشتی امیر خراسان یک روز شراب همی  
 خورد گفت همه نعمتی ما را هست اما بایستی  
 که امیر باجعفر را بدیدمی اکنون که نیست  
 باری یاد او گیریم. (تاریخ سیستان ص ۳۱۶).  
 که یاء اول یاء استمراری و یاء «بایستی» و  
 «بدیدمی» یاء مطیعی است یعنی می بایست  
 ببینم و این یاء بین یاء استمراری و یاء تمنی  
 است<sup>۴</sup>. مثال دیگر از تذکره الاولیاء: یار دیگر  
 بساخت و نزدیک او آورد هم فراغت نیافت  
 که بخوردی<sup>۵</sup> (یعنی بخورد)، مثال دیگر: آن را  
 برداشت و جانی نیافت که بنهادی<sup>۶</sup> (یعنی بنهد  
 باصطلاح امروز). (سبک شناسی ج ۲  
 ص ۳۴۷). خرد آن بودی که او را بخواندی و  
 به جان بروی منت نهادی. (تاریخ بیهقی).  
 نگذاشتی که کس... وی را یاری دادندی.  
 (تاریخ بیهقی).  
 هدیه پای تو زر بایستی  
 رشوه رای تو زر بایستی... خاقانی.  
 خاک بغداد در آب بصرم بایستی  
 چشمه دجله میان جگرم بایستی. خاقانی.  
 ۷- و گاه باشد که یاء و «می» یا «همی» در  
 یک فعل جمع آیند و هیچیک از ادات و  
 علامات شرط و ترجی و تمنی و دعا و تردید  
 هم در جمله نباشد ظاهراً اینگونه یاء اگر به  
 مفرد غایب ماضی پیوندند توان گفت ضمیر  
 غایب است در برابر ضمیر خطاب که به مفرد  
 مخاطب پیوندند و شاید بسبب اینکه یاء غایب  
 مجهول است رفته رفته در کتابت هم از میان  
 رفته است لیکن اگر به صیغه ای ملحق شود که  
 ضمیر متصل دارند مانند متکلم و غیر آن در  
 آن هنگام یاء را توان برای تأکید استمرار یا  
 زاید دانست:  
 به کردار نیکی همی کردمی.  
 وز الفغده خود همی خوردمی. ابوشکور.  
 با خویشان صد و سی تن طاوس... آورده بود

۱- این آمیختگی به تردید و تشبیه فارق میان  
 این قسمت و قسمت چهارم است که قبلاً مذکور  
 شد.  
 ۲- سیاق جمله تردید را باشد.  
 ۳- ظ: گسته.  
 ۴- آیا یاء تمنی نیست؟ (یادداشت لغت نامه).  
 ۵- تذکره الاولیاء ج ۱ ص ۲۴۱.  
 ۶- تذکره الاولیاء ج ۱ ص ۳۳۵.

در گنبد بیچه می آوردندی. (تاریخ بیهقی).

اندر ستهش است به من این زن  
مینازدی به چادر و شلوارش. ناصر خسرو.  
احق پرستدی و همی ابله  
قلب است قلب سکه بازارش. ناصر خسرو.  
چون همی خواستی گرفت احرام  
چه نیت کردی اندر آن تحریم. ناصر خسرو.  
پس مرد را می آوردی و هر دو کتف او بهم  
میکشیدی و سولاخ میکردی و حلقه در هر  
دو سوراخ کتف او میکشیدی. (فارسنامه ابن  
البلیخی ص ۶۸). پیوسته بر کسی بهانه جستی  
تا مال او میستدی. (فارسنامه ابن البلیخی  
ص ۷۴). تا از همه جوانب آنچه رفتی و تازه  
گشتی معلوم او میگردد اندندی و بر حسب آن  
تدبیر کارها میکردی. (فارسنامه ابن البلیخی  
ص ۹۳). و پیوسته بزرگان را میکشتی و مردم  
فرومایه را بر میکشیدی. (فارسنامه ابن  
البلیخی ص ۹۸).

زهرهات ندردید تا زان زهرهات  
میرسیدی در دو عالم بهر هات. مولوی.  
هر کسی تدبیر و رائی میزدی  
هر کسی در خون هر یک میشدی. مولوی.  
او جواب خویش بگرفتی از او  
وز سؤالش می نیردی غیر بو. مولوی.  
بهر صیدی میشدی بر کوه و دشت  
ناگهان در دام عشق او صید گشت. مولوی.  
هر طرف اندر پی آن مرد کار  
میشدی پرسان او دیوانه وار. مولوی.  
۸- دیگر از انواع یاهای ملحق به فعل، یائی  
است که به فعل دعا ملحق می شود:

گرفته بادی مشکین دو زلف دوست به دست  
نهاده گوش به آوای زیر و ناله بم. فرخی.  
همایونی و فرخنده چنین بادی همه ساله  
ولی در سایه تو شاد و تو در سایه یزدان.

فرخی.  
زیادی خرم و خرم زیادی  
میان مجلس شمشاد و سوسن. منوچهری.  
یارب بدهی او را در دولت و در نعمت  
عمری به جهانداری عزی به جهانخواری.  
منوچهری.

چو بود شفقت او عام بر همه عالم  
بر او خدایا رحمت کنی به فضل عمیم.  
سوزنی.

خداوند من عصمه‌الدین همیشه  
بجز سا کن ستر عصمت مبادی. انوری.  
||در شواهدی که ذیلاً نقل می شود نوع یاء  
مشخص نیست ولی از آنجا که به کار پرندگان  
این شواهد کسائی نیستند که مانند متاخران  
این یاه را در غیر موقع خود بکار برند  
احتمال می توان داد که لهجه خاص باشد و یا  
به هر حال قدما موارد استعمال آنها را  
می شناخته اند و برای اینکه باب تحقیق مفتوح

ماند جدا گانه آورده شده:

چنان واجب کندی که ایشان نیشتمدی و من  
بسیاموزیدی و چون سخن گویند من  
بشنودی. (تاریخ بیهقی). بزرگان... در میان  
زمین غور ممکن نکشتی که درشدندی.  
(تاریخ بیهقی). در وقت ساخته باسواری انبوه  
پذیره بنه آوردی و همه بنه پا ک غارت کندی.  
(تاریخ بیهقی).

در میان اهل دنیا حق نمادستی ولیک  
مؤمنان اهل بیت اندر میانند ای رسول.  
ناصر خسرو.

سری که اهل قلم پیش او قلم کردار  
همیشه بسته میانندی و گشاده دهن. سوزنی.  
نه خطا گفتم خطا کو غازی شمشیر زن  
تا به پیش او صفات نفس کافر گویمی.  
عطار.

ی. [ای] [پسوند] به آخر کلمه درآید و نشانه  
نکره بودن باشد و آن از انواع یاء مجهول  
است. شمس قیس رازی یای نکره را ذیل  
«حرف نکره» آورده و گوید: و آن یائی است  
ملینه که در آخر اسماء علامت نکره باشد،  
چنانکه اسبی خریدم. غلامی فروختم.  
(المعجم ج تهران ص ۱۸۷). در یاء نکره فقط  
تکثیر اسم منظور است بی آنکه افراد یا جمع  
بودن آن ملحوظ شود. از اینرو این یاء همیشه  
به اسم نکره پیوندد و الحاق آن به معرفه روا  
نباشد مگر هنگامی که صفات خوب یا بدی را  
که اسم خاص بدان شهرت دارد در نظر گیرند  
و در آن صورت در حکم اسم عام می شود،  
چنانکه گویم فلان افلاطونی است. یعنی  
دانائی مانند افلاطون است:

نیک شناسد آسمان آب تو ز آتش عدو  
فرق کند محک دین بولهی ز بوذری.

خاقانی.  
بخوان معنی آرائی براهیمی پدید آمد  
ز پشت آرز صنعت علی نجار شروانی.

خاقانی.  
همتم رستمی است کز سر دست  
دیو آز افکند بناوردی.

عیسی گاه دانش آموزی  
یوسفی وقت مجلس افروزی.  
چونکه بیرنگی اسیر رنگ شد  
موسی با موسی در جنگ شد.

مولوی.  
سوختم در چاه صبر از بهر آن خوب چگل  
شاه ترکان فارغ است از حال ما کورستمی.

حافظ.  
||گاه که اسم خاص را بمنزله کلمه مبهم چون  
فلان و بهمان آزند نیز الحاق یاء نکره به آخر  
آن روا باشد چنانکه در تداول عامه گویند:  
زیدی از عمروی طلب دارد. و قدما گاه اسم  
خاص را بمنزله عام قرار میدادند، چنانکه  
جیحون و دجمله را به معنی مطلق رود

می آوردند و سعدی به همین جهت یاء نکره را  
به آخر دجمله آورده است و گوید:

شنیدم که یک یار در دجله ای  
سخن گفت با عابدی کله ای.

سعدی.  
||در مواردی که (همه) یا (هر) به اول کلمه  
درآید یاء آخر آن نکره باشد چه این الفاظ که  
از ادات عموم اند با وحدت منافی باشند: و به  
هر پانزده روزی اندروی روز بازار باشد.  
(حدود العالم).

پراکنده در دست هر موبدی<sup>۱</sup>  
ازو بهره ای برده هر بخردی.

فردوسی.  
روان نامشان در همه دفتری  
شده هر یکی شاه بر کشوری.

فردوسی.  
بپرسیدم از هر کسی بیشمار  
بترسیدم از گردش روزگار.

فردوسی.  
و تدبیر هر کاری اینک بواجبی فرموده  
می آید. (تاریخ بیهقی). و آن طایفه از حسد  
وی (بوضر) هر کسی سخنی کرد به حضرت  
خلافت. (تاریخ بیهقی). هر یکی چون وزیر  
ایستاده و وی نیز سخن می شنود. (تاریخ  
بیهقی). میخواستم... هر یکی از ایشان را  
بمقدار و مرتبت بداشتن و به امیدگی که داشت  
اندر رسانیدن. (تاریخ بیهقی). نامه نبشته  
گشت که این... فرمانها خواسته آمد در هر  
بابی. (تاریخ بیهقی). ری از آن به ما داد تا  
چون او را قضای مرگ فرارسد هر کسی بر  
آنچه داریم اقتصار کنیم. (تاریخ بیهقی).

گلّه زدان از دور بدیدند چو آن  
هر یکی ز ایشان گفتی که یکی قسوره شد.

لیبی.  
حاسد او گفت کآید هر فرازی را نشیب  
ناصح او گفت آید هر نشیبی را فراز.

سوزنی.  
فرق نتوان کرد نور هر یکی  
تا نیاموزد نگوید پیشکی.

مولوی.  
مشتاق توام با همه جوری و جفائی  
محبوب منی با همه جرمی و خطائی.

سعدی.  
همه تخت و ملکی پذیرد زوال  
نماند بجز ملک ایزد تعال.

سعدی.  
با طبع ملولت چکند دل که نسازد  
شرطه همه وقتی نبود لایق کشتی.

سعدی.  
||هنگامی که یاء به آخر کلمه جمع ملحق  
شود نیز نکره است و در آن معنی وحدت  
نباشد چه جمع با وحدت در یکجا فراهم نیاید  
چنانکه گوئیم: مردانی را دیدم:

کسانی که چو یای راه حق اند  
خریدار بازار بیرونق اند.

سعدی.

۱- یاء در اینگونه موارد ترجمه تنوین عربی  
است و چون تنوین در عربی علامت تکبیر  
است، یاء نیز در فارسی نکره باشد.

||همچنین وقتی که کلمه «یک» به اول بسط درآید یاء آخر آن نکره باشد: یک چیزی بر دل ما ضجرت کرده است. (تاریخ بیهقی).  
 یک زنی با طفل آورد آن جهود پیش آن بت و آتش اندر شعله بود. مولوی.  
 در بیابان این شنو یک قصه‌ای تا بری از سر گفتم حصه‌ای. مولوی.  
 ||گاه یاء نکره به آخر (یک) و معدود آن هر دو ملحق شود چون:  
 زمین را بلندی نید جایگاه یکی مرکزی تیره بود و سیاه. فردوسی.  
 یکی کودکی خرد چون بیهشان ز کار گذشته چه دارد نشان. فردوسی.  
 یکی دختری داشت خاقان چو ماه کج‌ماه دارد دو زلف سیاه. فردوسی.  
 چو آمد بنزدیک ایران سیاه یکی نامداری بشد نزد شاه. فردوسی.  
 بدان راهداران جوینده کام یکی مهتری بد دیانوش نام. عنصری.  
 یکی گردنده کوهی برشد از دریا سوی گردون که جز کافور و مروارید و گوهر نیست در کانتش ناصر خسرو.  
 یکی وزیری از ترکستان آمده بود او وردان خداست. (تاریخ بخارای نرشخی). چون قتیبه بیکند بگشاد در بتخانه یکی بتی سیمین یافت به وزن چهار هزار درم. (تاریخ بخارای نرشخی). و مرحوم بهار در سبک‌شناسی از احسن التقاسیم مقدسی نقل کند که: در زبان بخاریان تکراری است گویند: «اعطیت یکی درمی» و «رأیت یکی مردی» و دیگران گویند: «اعطیت درمی» و قس علیہ.  
 (سبک‌شناسی ج ۱ ص ۲۴۵).<sup>۱</sup> بقول مقدسی... در زبان مردم بخارا تکراری بوده است که با وجود یاء وحدت به آخر اسامی لفظ «یکی» نیز قبل از آن می‌آورده‌اند و می‌گفتند: «یکی درمی» و «یکی مردی» و این معنی صحیح است... اما این قاعده مختص زبان مردم بخارا نبوده است چه در تاریخ سیستان و در شاهنامه فردوسی نیز این قاعده را سراغ داریم. (سبک‌شناسی ج ۲ ص ۳۲۰).  
 ایضاً مرحوم بهار در سبک‌شناسی (ج ۱ صص ۴۱۵ - ۴۱۷) ذیل یاء وحدت و قید وحدت آرد: چنانکه در ضمن نقل قول مقدسی گفتم فصحای زبان دری بجای یای تکبیر بر اسم یا صفت لفظ «یکی» را بر اسم علاوه می‌کردند و گاه یاء تکبیر و هم «یکی» را با هم می‌آوردند مثال از تاریخ سیستان: «از بزرگی و فخر اوی یکی آن بود که بروزگار ضحاک که هنوز ۱۴۰ سال بیش نبود یکی ازدها را که چند کوهی بود تنها بکشت بفرمان ضحاک.» (ص ۵)... «اندر سیستان عجایبها بودست... یکی آن است که یکی چشمه از

فراه از کوهی همی برآمد و بهوا اندر دوازده فرسنگ همی بشد و آنجا بیکی شارستان همی بیرون شد» (ص ۱۴)... «هم بفراه... یکی سوراخ است چنانکه تیر آنجا بر ترسد و از زیر سون کس آنجا نتواند آمد و از آن سوراخ از هزار سال باز یکی مار بیرون آید» (ص ۱۴). ||استعمال یک بدون یاء نکره یا استعمال یک بدون یاء یا با استعمال یاء بعد از اسم چنانکه بگویی: یک مار بیرون آمد. یا یک کوهی بود، از فصاحت بدور و در نظم و نثر قدیم نیست. در شواهد ذیل معدود یکی پس از آن آمده است:  
 چون تو یکی سفله و دون و ژکور. رودکی.  
 نشسته بر او شهر یاری چو ماه یکی بارگه ساخت روزی بدشت زگرد سواران هوا تیره گشت. فردوسی.  
 بجائی یکی پیشه دیدم براه نشانم ترا در کمین با سیاه. فردوسی.  
 چرخ فلک هرگز پیدا نکرد یکی تاج بر سر بجای کلاه. فردوسی.  
 یکی نامه بود از گه باستان فراوان بدو اندرون داستان. فردوسی.  
 یکی پهلوان بود دهقان نژاد. فردوسی.  
 یکی مرد را گفتم که حال چیست. (تاریخ بیهقی).  
 یکی هاتف انداخت در گوش پیر که بی‌حاصلی رو سر خویش گیر. سعدی.  
 یکی تشنه میگفت و جان میسپرد خنک نیکبختی که در آب مرد. سعدی.  
 ||لیکن در اشعار ذیل معدود حذف شده است:  
 یکی در نشابور دانی چه گفت چو فرزندش از بینوائی نخفت. سعدی.  
 یکی خرده بر شاه غزنین گرفت که حسنی ندارد ایاز ای شگفت. سعدی.  
 یکی بخت آه‌نین راست کرد که با شیر زور آوری خواست کرد. سعدی.  
 یکی شاهدی در سمرقند داشت که گفتی بجای ثمرقند داشت. سعدی.  
 ||اما موارد حذف یاء بعد از اسم بیشتر است: بدنبال چشمش یکی خال بود. فردوسی.  
 که چشم خودش هم بدنبال بود. فردوسی.  
 و این استعمال اخیر در شعر بیشتر است و در نثر کمتر و گاه اسم بعد از این قید حذف میشود و قید مذکور «کسی» یا شخصی معنی میدهد: یکی گفتش ای مرد راه خدای بدین ره که رفتی مراره نمای. سعدی.  
 یکی بر سر شاخ و بن میبیرید خداوند بستان نگه کرد و دید. سعدی.  
 و این هم استعمال متأخران است و از شعر در نثر وارد شده و در نثر قدیم نظیرش دیده نشده و قدما در این موارد «کسی» و «مردی» و

مانند آن می‌آوردند. ||نیز هرگاه مستدالیه یا مفعول دارای صفت باشد یاء نکره را بر خود اسم موصوف درآوردند نه بر صفت آن، چنانکه گویند: مردی دانا، شیری سیاه، قیابی ارغوانی و اگر مراد تأکید باشد صفت را بر موصوف مقدم آورند. مثال از اسرارالتوحید: «او را سلام گوی و بگویی که امروز سرد روزی است (ص ۲۸۶). و اگر قید وحدت بر سر آن درآید یا را بردارند و گویند: یکی مرد دانا، یکی شیر سیاه، یکی قیابی ارغوانی، یکی سرد روز و مانند آن:

چو بشنید ازو نامور این سخن یکی پاسخ نغز افکند بن. فردوسی.  
 ||نیز گاهی قید وحدت را برای تأکید آورند و آن را بر سر مفعول درآوردند:  
 چرخ فلک هرگز پیدا نکرد چون تو یکی سفله و دون و ژکور. رودکی.  
 و در نثر هم گاهی نظیر آن آمده است.  
 ||یاء تکبیر در اسامی نیز گاهی حذف میشود و این مربوط برسم‌الخط است. مثال از بلعمی: «ایدون گویند لیکن جهان تا بود آتش پرستی بود و همه ملوکان جهان آتش پرستیدندی تا بوقت که از یزدگرد شهریار ملک بشد و به مسلمانان افتاد.» که یاء وقتی را از خط حذف کرده‌است و گمان من آن است که این حذف یا مربوط به رسم‌الخط قدیم باشد چه صوت این یا با کسره یکی است و صدای یائی ندارد بنابراین آن را در خطوط قدیم حذف کرده بجای آن کسره‌ای می‌گذاشته‌اند و این رسم‌الخط تا قرن نهم و دهم هجری هم در کتب خطی دیده میشود. - انتهای. و در این شعر فردوسی نیز یاء حذف شده است.  
 بیابان که اندر خور رزم بود بدان جایگه مرز خوارزم بود. یعنی بیابانی. || و یاء نکره گاه به معنی (آن) آید مانند: چیزی که از خدا پنهان نیست از شما چه پنهان. یا چیزی که عوض دارد گله ندارد. چیزی که نپرسند تو از پیش مگوی. چیزی چه طلب کنی که گم کرده نه‌ای. چیزی بگو که بگنجد. این یاء چون غالباً پیش از «که» موصول آید آن را یاء موصول نیز نامند همچنین بدین یاء اسامی: یاء اشارت، یاء ایمانی. یاء تعریف، یاء وصفی، توصیفی نیز داده‌اند:

دلی کو پر از داغ هجران بود در او وصل معشوق درمان بود. ابوشکور.  
 درختی که تلخش بود گوهرها اگر چرب و شیرین دهی مرورا

۱- یاء در اینگونه موارد ترجمه تنوین عربی است و چون تنوین در عربی علامت تکبیر است، یاء نیز در فارسی نکره باشد.

همان میوه تلخت آرد بدید  
از او چرب و شیرین خواهی مزید.  
ابوشکور بلخی.

بدو گفت رو با سپید بگوی  
که امشب ز جایی که هستی میوی.  
فردوسی.

ما به جانب عراق مشغول گردیم ووی به  
غزنین تا سنت پیغمبر ما... بجای آورده باشیم  
و طریقی که پدران ما بر آن رفته اند نگاه داشته  
آید. (تاریخ بیهقی). گفت چه گویند اندر مردی  
که نامه مزور از من به عبدالله الخزاعی برده  
است. (تاریخ بیهقی). امیر در خلوتی که کرده  
بود در راه چیزی بیرون داد در این باب.  
(تاریخ بیهقی). سبوس جو در دیگ کنند و  
نیک بجوشانند کسی را که پنهان پای سست  
شود و بر نتواند خاست. (نوروزنامه). عادت  
ملوک عجم چنان بود که از سر گناهان  
درگذشتندی الا از سه گناه یکی آنکه راز  
ایشان آشکارا کردی... و دیگر کسی که فرمان  
را در وقت پیش نرفتی. (نوروزنامه). رندی  
که بخورد و بدهد به از عابدی که روزه بدارد و  
بهد. (گلستان).

مردی که هیچ جامه ندارد به اتفاق  
بهرت ز جامه ای که درو هیچ مرد نیست.

سدی.  
دلی که عاشق و صابر بود مگر سنگ است.  
سدی.

روزی که زیر خاک تن ما نهان شود.  
سدی.

شبان وادی ایمن گهی رسد به مراد  
که چند سال به جان خدمت شعیب کند.  
حافظ.

حذف این یاء نیز روا باشد:  
عالم که کامرانی و تن پروری کند  
او خویشتن گم است که را رهبری کند.  
سدی.

یعنی عالمی که. || او گاه یاء به معنی «هر»  
باشد: شبی دو تومان اجاره این اطاق است،  
یعنی هر شب. روزی دو یست تن را طعام  
دهند، یعنی هر روزه.

بروزی دو کس بایدت کشت زود  
پس از مغز سرشان بیاید درود. فردوسی.

به فرمان او بود کاری که بود  
ز باژ و خراج و زکشت و درود. فردوسی.

کسی کو خرد را ندارد ز پیش  
دلش گردد از کرده خویش ریش. فردوسی.

چون یکی جعیوت پستان بند او  
شیر دوشی زو به روزی یک سبوی. طیان.

کسی را کش تو بینی درد کولنج  
بکافش پشت و زو سرگین برون لنج.  
طیان (از فرهنگ اسدی نخجوانی).

شغلی و فرمانی که باشد به نامه راست باید

کرد. (تاریخ بیهقی). ایزد مرا از تمویهی و  
تلبیسی کردن مستغنی کرده است. (تاریخ  
بیهقی).

پادشاهی که طرح ظلم افکند  
پای دیوار ملک خویش بکند. سعدی.

|| او گاه از یاء نکره معنی «هیچ» یا «احدی»  
مفهوم شود: مردی به عفاف او نیامد. یعنی  
هیچ مرد: انک لن تفلح العام و لا قابل و لا قاب  
و لا قیاقب... یعنی تو گاهی رهائی نیایی.  
(منتهی الارب). بیس محرکه؛ خشک اصلی  
که گاهی ترنگردیده باشد. (منتهی الارب)  
یعنی هیچگاه ترنگردیده باشد. و نیز در این  
مثالها: مردی بخوبی او نیامد. زنی چون او  
دیده نشد. روزی بی او نبودم. شبی نیست که  
در خیال تو نباشم. کسی نیامده است. احدی  
در آنجا نیست. چیزی نخورد و...:

ستاره ندیدم، ندیدم رهی  
بدل ز استر ماندم از خویشتن. ابوشکور.

بگفتند کای خسرو رای و داد  
ندارد کسی چون تو مهتر به یاد. فردوسی.

برنج اندر است ای خرمند گنج  
نیاید کسی گنج نابرد رنج. فردوسی.

کرهای را که کسی نرم نکرده ست مناز  
به جوانی و به زور و هنر خویش مناز.  
لبیبی (از فرهنگ اسدی نخجوانی).

داده ست بدو ملک جهان خالق معبود  
با خالق معبود کسی را نبود کار. منوچهری.

چون روزی در برآمد و از ما کسی نرفت دلش  
بجایها شد. (تاریخ بیهقی). که هر کس پس  
شغل خویش روند که فرمان نیست از شما  
کسی نزدیک وی رود. (تاریخ بیهقی). تا مقرر  
گردد که بی آنکه خونی ریخته آید کارها قرار  
گرفت. (تاریخ بیهقی). دشمنان ایشان را

ممکن نگرده که فرصتی جویند و قصدی کنند  
و بر مرادی رسند. (تاریخ بیهقی). ما وی را  
= (امیر محمد) بدیدیم و ممکن نشد تا خدمتی یا  
اشارتی کردن. (تاریخ بیهقی). این پدیران  
نخواهند گذاشت تا خداوند را مرادی بر آید و  
یا مالی حاصل شود. (تاریخ بیهقی). ملوک  
عجم دو چیز زرین کسی را ندادندی یکی جام  
و دیگر رکاب. (نوروزنامه).

تا نیاموزد نگوید صد یکی  
ور بگوید حشو گوید بیشکی. مولوی.

وین عمارت بسر نبرد کسی. سعدی.

هرگز حسد نبردم بر منصبی و مالی  
الا بر آنکه دارد با دلبری و صالی. سعدی.

سر آن ندارد امشب که بر آید آفتابی  
چه خیالها گذر کرد و گذر نکرد خوابی.  
سدی.

به چه دیر کردی ای صبح که جان من برآمد  
بزه کردی و نکردند مؤذنان ثوابی. سعدی.

چیزیم نیست ورنه خریدار هر ششم. حافظ.

|| یاء نکره در چند مورد افاده گونه و نوع و  
صفت کند:

۱ - هنگامی که «هیچ» به اول کلمه در آید:  
پس از رسیدن ما به نساویر رسول خلیفه در  
رسید با عهد و لواء... چنانکه هیچ پادشاهی را  
مانند آن ندادستند. (تاریخ بیهقی). همه  
اصناف نعمت و سلاح به خازنان ما سپرد و  
هیچ چیزی نمانده از اسباب خلاف. (تاریخ  
بیهقی).

۲ - آنگاه که به آخر اسماء و مصادر  
پیونده... از وی نیگویی و شادابی آید چنانکه  
هیچ شادی به آن نرسد. (تاریخ بیهقی).  
به دست دوستان بر کشته گشتن

ز دنیا رفتنی باشد به تمکین. سعدی.  
۳ - در آخر مصدری که به تقلید عربی از لفظ  
فعل آرند و گویا بجای تنوینی است که در  
آخر مفعول مطلق عربی آید:

بغرید غریدنی چون پلنگ  
چو بیدار شد اندر آمد به جنگ. فردوسی.

بختدید خندیدنی شاهوار  
که بشنید آوازش از چاهسار. فردوسی.

بلرزیدی زمین لرزیدنی سخت  
که کوه اندر رفتادی زو به گردن. منوچهری.

بفرمود تا وی را بزدند زدنی سخت. (تاریخ  
بیهقی). امیر بار داد بار دادنی بشکوه. (تاریخ  
بیهقی). ملوک روزگار که با یکدیگر دوستی  
بسر برند... آنگاه آن لطف حال را به جانی  
رسانند که دیدار کنند دیدار کردنی بسزا.

(تاریخ بیهقی)... رعیت باید که از پادشاه  
بترسند ترسیدنی تمام. (تاریخ بیهقی). و ناف  
او (کودک نوزاد) بیرند و ناف او به پلیته لطیف  
از پشم نرم تافته تافتنی میانه ببندند بستنی  
خوش تا درد نکند. (ذخیره خوارزمشاهی). و  
آن را به رابطه فرو بسته فرو بستنی که او را...  
سر سوی آن عضله گرانید گرانیدنی به ورپ.  
(ذخیره خوارزمشاهی). برگ فنج را که به  
تازی بنج گویند اندر شراب پخته پختنی نیک،  
بر چشم نهادن علاجی سودمند است. (ذخیره  
خوارزمشاهی). چون از گرمابه و آیزن فارغ  
شود روغن بنفشه یا روغن نیلوفر یا روغن  
مغز کدو شیرین اندر همه تن مانند مالیدنی به  
رفق. (ذخیره خوارزمشاهی). موی فزونی را  
گویند که هم پهلوی مژگان بر روی رستنی  
ناهموار نه به راستا و نسق مژه طبیعی. (ذخیره  
خوارزمشاهی).

قاصدان را بر عصایت دست نی  
گو بخریب ای شه مبارک خفتنی. مولوی.

و صاحب ذخیره گاه این یاء را به آخر اسم  
مصدر آورده: و سبب آن رطوبتی بسیار و تباه  
باشد تباهی بی سوزانی. (ذخیره). منوچهری

۱ - فنج، بنگ.

این مفعول مطلق را گاه بی یاء آورده است: فرود آور به درگاه وزیر فرود آوردن اعشی به باهل. و گاه به جای (ی) «یک» به اول آن درآورده است: تو گفתי نای روئین هر زمانی بگوش اندر میدی یک میدن. || و گاه یاء نکره مقدار و همچند را رسانده: اگر گنجی کنی بر عامیان بخش رسد مر هر گدائی را برنجی.

سعدی (از نهج الادب ص ۹۱۴). یعنی مقدار یک دانه برنج. سخن را بار خاطر بود کوهی. ظهوری. یعنی مقدار کوه. || و یاء در کلمه هائی که چنین و چنان با این و آن به اول آنها درآمده باشد افاده تخصیص کند و کلمه را بمنزله نکره مقصوده قرار دهد: همگان آفرین کردند که چنان حصاری بدان مقدار مردم سسته شد. (تاریخ بیهقی). دو مهتر باز گذشته بسی رنج بر خاطرهای با کیزه خویش نهادند تا چنان... الفتی به پای شد. (تاریخ بیهقی). میندار کو در چنان مجلسی مدارا کند با جو تو مفلسی. سعدی. نظر آنان که نکردند بر این مثنی خاک الحق انصاف توان داد که صاحب نظرند.

و گاه یاء خود به معنی (آنچنان) آید: به تیر غمزه دل عاشقان شکار کند عجیتر آنکه به تبری که از شگانه جداست. ابو عبدالله ادیب. || یاء نکره گاه تعظیم را رساند چنانکه گویند: فلان مردی است، آدمی است. یعنی مردی بزرگ و آدمی بزرگ: مزده ای دل که مسیحانفسی می آید که ز انفاس خوشش بوی کسی می آید. حافظ. یعنی کسی بزرگ. || و گاه مبالغه را باشد در نیکی یا بدی چنانکه گویند: مردی و چگونگی مردی. زنی و چگونگی زنی: با سرکشی که دارد خوبی چه تند خوبی الحق فتاد ما را حالی چه صعب حالی. خاقانی.

قامتی داری که سحری می کند کاندرا آن عاجز بماند سامری. سعدی. || و در شعر زیر ظاهراً تعجب را می رساند: زیرکی را گفتم این احوال بین خندید و گفت صعب روزی؛ بوالعجب کاری؛ پریشان عالمی! حافظ. یعنی چه بوالعجب و چه صعب و چه پریشان. در الحاق یاء وحدت به ضمایر منصل چون من و تو کلمه شخص یا کس حذف شود؛ چون توئی، یعنی شخصی چون تو.

اگر کودک است او به شاهی سزاست وفادار نی چون توئی بی وفاست. فردوسی. بر من احسان تو فراوان شد و اندک چون توئی فراوان است. مسعود سعد.

که کشد در شعر امروز کمان چو منی منکه با قوت بهرام و با خاطر تیر. سوزنی. بیا که رونق این کارخانه کم نشود به زهد همچو توئی یا به فسق همچو منی. حافظ. || و یاء در شعر زیر معنی عیناً. درست. بالتمام. ثانی اثین. هت ویت را رسانده: به انگشت بنمود با کدخدای که اینک یکی اردشیری به جای. فردوسی (شاهنامه ج بروخیم ج ۸ ص ۱۹۷۰).

|| و گاهی بجای در (فی) آید: هر کرا بگذرد حالی هلاک شود. (تاریخ بیهق ص ۳۰). (یعنی در حال) حالی. که من این سخن بگفتم دامن گل بریخت و در دامنم آویخت که الکرم ادا وعد وفا. (یعنی فی الحال. در آن حال). (گلستان سعدی). رجوع به ی [ای] (پسونند) نشانه وحدت شود. ی [ای] (پسونند) به آخر کلمه درآید و نشانه وحدت باشد. یاء نشانه وحدت نیز از یآت مجهول است و به معنی «یک» و «یکی» و «یکتن» باشد. مانند فقیری یا کتابی یعنی یک فقیر و یک کتاب. و این وحدت در برابر جمع است، چه وقتی گویم فقیری و کتابی مقصود آن است که یک فقیر و یک کتاب نه دو و سه و... در یای وحدت فقط یک بودن در مقابل جمع اراده شود با صرف نظر از نکره بودن یا معرفه بودن ملحق. همچنانکه در یاء نکره گفته شده است گاه یاء فقط تنکیر را باشد و گاه هم بر تنکیر و هم بر وحدت دلالت کند و در مواردی هم فقط وحدت را باشد، چنانکه مثلاً در این شعر:

جوی باز دارد بلائی درشت عصائی شنیدم که عوجی بکشت. سعدی. عصا و عوج هر دو معرفه اند و یاء حتماً از برای وحدت است چه تنکیر منافی تعریف است. (از نهج الادب ص ۴۸۸). در اشعار زیر یاء وحدت را می رساند: پیشیزی به از شهر یاری چنین. فردوسی. چه رویه به پیشش چه درنده شیر چه مردی به پیشش چه سیصد دلیر. فردوسی. نشستند سالی چنین سوکوار پیام آمد از داور کردگار. فردوسی. بر اندیشه شهر یار زمین بخفتم شبی لب پر از آفرین. فردوسی. بر نه به کف دستیم آن جام چو کوثر

جام دگر آور به کف دست دگر نه. منوچهری. ما همه باطلیم چه خداوندی بحق و سزا آمد. (تاریخ بیهقی). ما بسیار نصیحت کردیم و گفتیم چا کری مطیع است. (تاریخ بیهقی). و تقد ایشان (یزدیها) را زر امیری گویند که سه دیسنار از آن دیسناری سرخ ارزد. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۱۲۲). دو درم سنگ بوره و درم سنگی نمک هندو... و هر شب بوقت خواب درم سنگی تا مثقالی بخورند. (ذخیره خوارزمشاهی). پادشاهی آرمیدخت پرویز شش ماه بود و بعضی سالی و چهار ماه گویند. (مجمل التواریخ). خلافت ولید بن یزید یکسال و دو ماه و دوز روز بود و به دیگر روایت سالی و شش ماه. (مجمل التواریخ).

ای که قصد هلاک من داری صبر کن تا ببینمت نظری. سعدی. قاضی بدو شاهد بدهد فتوی شرع در مذهب عشق شاهدهی بس باشد. سعدی. چو مرگ از یکی تن برآرد هلاک شود شهری از گریه اندوهناک. سعدی. یکی از ملوک عجم طیبی حاذق به خدمت مصطفی... ص فرستاد. سالی در دیار عرب بود. (گلستان ج یوسفی ص ۱۱۰). وه که به یکبار پراکنده شد. آنچه به عمری بدم اندوخته.

سعدی (کلیات ج مصفا ص ۵۶). قطره آبی نخورد ما کیان تا نکند سر بسوی آسمان. امیر خسرو دهلوی. ماهم این هفته برون رفت و به چشم سالیست حال هجران تو چه دانی که چه مشکل حال است. حافظ. بیا که خرقة من گرچه رهن میکده هاست ز مال وقف نبینی به نام من درمی. حافظ. من این دلج مرقع را بخوام سوختن روزی که پیر میفروشانش به جامی بر نمی گیرد. حافظ.

|| گاه باشد که در الفاظی از یاء معنی نکره و وحدت هر دو مفهوم شود چنانکه گوئیم مردی آمد هم تنکیر را رساند و هم وحدت را: شب زمستان بود کبی سرد یافت کرمکی شب تاب نا گاهی بتافت. رودکی. کجا گوهری چیره شد زین چهار یکی آخشیشش برو بر گمار. ابوشکور. ز راه خرد بنگری اندکی که معنی مردم چه باشد یکی. فردوسی. ز بهر پلایه یکی کینه توز فرستاد بالشکری رزم بوز. فردوسی. به آورد که رفت چون پیل مست پلنگی به زیر ازدهائی به دست. فردوسی.

کندی و گریزی و نیزه به دست  
به اسب تکاور روان برنشت. فردوسی.  
جوانی بیامد گشاده زبان  
سختگوی و خوش طبع و روشن روان.  
فردوسی.  
پرستنده‌ای سوی دربنگرید  
ز باغ اندرون چهره جم بدید. عنصری.  
حخص بن عمر بن ترکه رفته بود و بجائی اندر  
نهان شده. (تاریخ سیستان ص ۱۵۷).  
روزگاری آنجا بود. (تاریخ سیستان).  
مراندر سپاهان بود کاری  
در این کارم همیشه روزگاری.  
فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
و هرچند این دو بیت خطاب عاشقی است فرا  
معشوقی خردمندان را بچشم عبرت در این  
باید نگریست. (تاریخ بیهقی). آن ناصح که  
دروغ است چون او ناصحی قوم غزنین را  
نصیحتهای راست کرد. (تاریخ بیهقی).  
قراتگین نخست غلامی بود امیر را به هرات  
نقابت یافت. (تاریخ بیهقی). پدر ما هرچند ما  
را ولیعهد کرده بود... و در این آخرها که لختی  
مزاج او بگشت... ما را به ری ماند. (تاریخ  
بیهقی). برادر ما را بر آن داشتند که رسول ما  
را باز گردانید و رسولی با وی نامزد کردند با  
مشتی عشوه و پیغام که ولیعهد پدر وی است.  
(تاریخ بیهقی). من نسختی کردم چنانکه در  
دیگر نسخهها و در این تاریخ بیاورده‌ام.  
(تاریخ بیهقی). چند نکت دیگر بود... و من  
شمتی از آن شنوده بودم. (تاریخ بیهقی)...  
سلطان گفت به امیرالمؤمنین باید نامه‌ای  
نشت... و به قدرخان هم نباید نشست تا  
رکابآوری برود. (تاریخ بیهقی). مبادا که ناگاه  
خللی افتد. (تاریخ بیهقی). اگر فالعابدیانه در  
میان مکاشفتی به پای شود ناچار خونها  
ریزند. (تاریخ بیهقی). اگر آنچه مثال دادیم  
بزودی آن را امضا نباشد و به تعلل و مدافعتی  
مشغول شده آید ناچار ما را باز باید گشت.  
(تاریخ بیهقی). مردی سخت بخرد و  
فرمانبردار است. (تاریخ بیهقی). مصرح  
بگفتیم که بر اثر سالاری محتشم فرستاده آید  
بر آنجانب تا آن دیار را که گرفته بودیم ضبط  
کند. (تاریخ بیهقی). چون رکاب عالی... به  
بلخ رسد تدبیر گسیل کردن رسولی با نام از  
بهر عقد و عهد کرده شود. (تاریخ بیهقی). اگر  
شایسته شغلی بدان نامداری نبود  
(استکین) فرمودی (محمود). (تاریخ بیهقی).  
و با فراغت دل روزگاری را گرانه کنند.  
(تاریخ بیهقی). با وی (علی تکین) نیز عهدی و  
مقاربتی باید هر چند بر آن اعتماد نباشد.  
(تاریخ بیهقی). امیر حرکت کرد بر جانب بلخ  
با حشمتی سخت تمام. (تاریخ بیهقی). چند  
پسایه که برفتی زمانی نیک بنشستی و

بیاسودی. (تاریخ بیهقی). آن معتد به شتاب  
برفت پس به مدتی دراز به شتاب بیامد.  
(تاریخ بیهقی). و طرفه آن بود که از عراق  
گروهی با خویشتن بیاورده بودند و ایشان را  
میخواستند که بر وی استاده برکشند که ایشان  
فاضل ترند. (تاریخ بیهقی). این گروهی مردم  
که گرد وی درآمده‌اند. (تاریخ بیهقی). این  
نسخه به دست رکابداری فرستاده آمد سوی  
قدرخان. (تاریخ بیهقی). چون کارها به مراد  
گردولایتی سخت با نام که بر این جانب  
است آن به نام فرزندی از آن او کرده آید.  
(تاریخ بیهقی). کسان حاجب بکنگین گفتند  
که امروز بازگردید که شغلی فریضه است.  
(تاریخ بیهقی). و پیش ما عزیز باشد چون  
فرزندی که کدام کس بود چون او این کار را  
سزاوارتر از وی. (تاریخ بیهقی). او را چون  
فرزندی داشت بلکه عزیزتر. (تاریخ بیهقی).  
یک روز به گرمابه همی آب فرو ریخت  
مردی بزودش لبح بغلظ بر در دهلیز.  
(از فرهنگ اسدی نخجوانی).  
اگر از کسی گناهی و تقصیری آمد بزودی  
تأدیب فرمودندی. (نوروزنامه).  
مدتی این مثنوی تأخیر شد. مولوی.  
ترک جوشی کرده‌ام در نیم خام  
از حکیم غزنوی بشنو تمام. مولوی.  
شبی و شمع و گوینده‌ای و زیبایی  
ندارم از همه عالم جز این تمنائی. سعدی.  
وقتی افتاد فتنه‌ای در شام  
هر کس از گوشه‌ای فرارفتند... سعدی.  
افتاد بازم در سر هوائی  
دل باز دارد میلی بجائی  
او شهریاری من خاک راهی  
او پادشاهی من بینوائی  
بالا بلندی گیسو کمندی  
سلطان حسنی فرمانروائی  
ابرو کمانی نازک میانی  
نامهربانی شنگی دغانی  
زین دلنوازی زین سرونازی  
زین جوفروشی گندم نمائی. عبید زاکانی.  
|| در الحاق یاه نکره و وحدت به آخر ترکیب  
توصیفی یاه را توان بصفه ملحق کرد:  
خاصه مرغ مرده‌ای پوسیده‌ای  
پرخیالی اعمی بی دیده‌ای. مولوی.  
و در تداول امروز هم این شیوه معمول باشد و  
هم توان یاه را به آخر موصوف آورد چنانکه  
قدماء این روش بیشتر استعمال میکردند.  
|| حذف موصوف و الحاق یاه به آخر صفت  
نیز روا باشد: عابدی را حکایت کنند که شبی  
ده من طعام خوردی. (گلستان). رنجوری را  
گفتند که دلت چه میخواهد. (گلستان).  
جوانمردی را در جنگ تاتار جراححتی  
هولناک رسید. (گلستان). خطیبی کسریه

الصوت خود را خوش آواز پنداشتی.  
(گلستان).  
تاکي غم دنیای دنی ای دل دانا  
حیف است ز خوبی که شود عاشق زشتی.  
حافظ.  
|| در عدد و معدود نیز (نیز در عدد و صفت  
مبهم) متقدمان یاه را به آخر معدود (و صفت  
مبهم) که بر عدد مقدم آید ملحق میکردند:  
ز گشتاسب و ارجاسب بیٹی هزار  
بگفت و سرآمد ورا روزگار. فردوسی.  
سواری صد نزدیک امیر احمد آمدند و مردم  
بسیار جمع شدند مردی پنج هزار. (تاریخ  
سیستان). چون روزی دو برآمد و از ما کسی  
نرفت دلش بجایها شد. (تاریخ بیهقی). امیر را  
براندند و سواری سیصد... با او. (تاریخ  
بیهقی). روزی چند سخت اندک و پس  
خاکستر شد. (تاریخ بیهقی). مگر ایسان را  
کلمه‌ای چند از حکمت و موعظت بگوی... با  
تنی چند از خاصان در شکارگاهی از عمارت  
دور افتاد. (گلستان سعدی). || او حافظ یاه را  
به آخر معدود مؤخر از عدد بر شیوه امروز  
آورده:  
دو یار زیرک و از باده کهن دومنی  
فراغتی و کتابی و گوشه چمنی.  
|| در عطف چند کلمه بر یکدیگر معمولاً یاه را  
به آخرین معطوف پیوندند: فلان اسم و رسمی  
دارد:  
در انتظار رویت ما و امیدواری  
در عشوه وصال ما و خیال و خوابی.  
حافظ.  
|| ولی قدما گاه یاه را به آخر همه کلمات  
معطوف هم ملحق می کردند: هفتاد و اند تن به  
بخارا آوردند که اسمی و رسمی و خاندانی  
داشتند. (تاریخ بیهقی).  
فراغتی و کتابی و گوشه چمنی. حافظ.  
ی. ای [حرف] یاه دیگری که در نظم و نثر  
متقدمان شایع بوده است یاه محال است و  
چون آن را با یاه مجهول قافیه می کرده‌اند  
می توان آن را از یات مجهول شمرد. اصل  
این یاه عبارت است از الف مقصوره یا  
ممدوده ای که در آخر کلمات عرب واقع  
می شود و فارسی زبانان بنا بر قاعده محال  
کردن آنها را به یاه تبدیل می کنند. همچنین هر  
الفی که در وسط کلمه اتفاق افتد نیز با شرایط  
صحت محال کردن در فارسی بصورت یاه  
نوشته و «ی» تلفظ شود مانند: مری در مرآه و  
فدی در فداه و ندی در نداء و ردی در رداء و  
ربی در رباه و دینی در دنیا. و نیز قریبی و  
سلمی و لیلی و دعوی و معنی و شری و یحیی و  
وحنی و انهی و انشی و هدی و بلوی و اقمی و  
۱- «یاه» در «تمنائی» به معنی هیچ باشد.



کسری و سلوی و متی و شعری و هجی و اعمی در قوافی اشعار آمده است و بر همین قاعده اسماء حروف هجاء که به «ا» یا «اء» منتهی باشند نیز به «ی» بدل شوند چون: بی. تی. ئی. ری. زی و غیره. چنانکه قبلا هم اشاره شد صوت این یاء که میان فتحه و کسره است در تلفظ با یاء مجهول فارسی شبیه باشد و از اینرو مانی را با افعی و دنی و عقبی و نیز جهیز را با ستیز و شکیب با عقیب در قافیہ آورده‌اند:

چه چیز بهتر و نیکوتر است در دنیی  
سپاه نه ملکی نه ضیاع نه رمه نی<sup>۱</sup>  
سخن شریفتر و بهتر است سوی حکیم  
ز هر چه هست در این رهگذار بی معنی  
بدین سخن شده ای تو رئیس جانوران  
بدین فتادند ایشان به زیر بیع و شری  
سخن که بانگ تو است او نگر جدا به چه شد  
ز بانگ آن دگران جز به حرفهای هجی  
در این حدیث خبر نیست سوی جانوران  
خرد گویای من است اندرین قوی دعوی  
سخن نهان ز ستوران بما رسید چو وحی  
نهان رسید ز ما زی نبی به کوه حری  
به لوح محفوظ اندرنگر که پیش تو است  
در او همی نگرند جبرئیل و بویحی  
به پیش تست ولیکن خط فریشتگان  
همی ندانی خواندن گزافه بی املی  
مگر که یاد نداری که چشم تو نشناخت  
به خط خویش الف را مگر به جهد از بی  
خط فریشتگان را همی نخواهی خواند  
چنین به بی ادبی کردن و لجاج و مری  
براه چشم نشود از درخت قول خدای  
که من خدای جهانم به طور بر موسی  
سخن نگوید جز با زبان و کام شکر  
نگفت نیز مگر با کفت سخن حنی  
شنود قول خداوند و کار کرد بر آن  
جهان بجمله ز چرخ و بروج تا به ثری  
ندارد این ز می و آب هیچ کار جز آنک  
بجهد روی نما را همی دهند اجری  
زحل همی چه کند آنچه هست کار زحل  
سهی همی چه کند آنچه هست کار سهی  
شرفتر سخنی مردم است کاین نامه  
ز بهر این سخنان کردگار کرد انشی  
سخن که دید سخنگوی و عالمی زنده  
چنین سزد سخن کردگار خلق بلی  
ترا سخن نه بدان داده‌اند تا تو زیان  
برافگنی به خرافات خنده‌ناک هجی  
سخن بمنزلت مرکبست جان ترا  
بر او توانی رفتن به سوی شهر هدی  
گهی سخن خسک و زهر و خنجر است و سنان  
گهی سخن شکر و قند و مرهم است و طلی  
سخن سیارد بیهوش را به بند بلا  
سخن رساند هشیار را به عهد و لوی

مباش بر سخن خویش فتنه چون طوطی  
سخن نخست پیاموز و پس بده فتوی.  
به اسب و جامه نیکو چرا شدی مشغول  
سخت نیکو باید نه طیلسان و ردی  
سخن مجوی فزون زآنکه حق تست از من  
که این ربی بود و نیستان حلال ربی  
روا بود که ز بهر سخن به مصر شوی  
و گر همه بمثل جان و دل دهی به کری  
که کیمیای سعادت در این جهان سخن است  
بزرجه‌چنین گفته بود با کسری

دریغ دار ز نادان سخن که نیست صواب  
به پیش خوک نهادن نه من و نه سلوی  
زنا بود که سخن را به اهل جهل دهی  
زنا مکن که نه خوب است زی خدای زنی.  
ناصرخسرو (دیوان صص ۴۵۳ - ۴۵۵).  
هیولیش دو و اعراض سه و جوهر یک  
ده و دو قسمت و ارکانش هفت و اصل چهار.  
ناصرخسرو.  
این بافت کار دنیی جولا هه  
رشتن ز هیچ و هیچ بود کارش.  
ناصرخسرو.  
تم به مهر اسیر است و دل به عشق فدای  
همی به گوش من آید ز لفظ عشق ندی.  
ادیب صابر.

صبا به سزه بیاراست دار دنیی را  
نمونه گشت جهان مرغزار عقبی را  
نسیم یاد ز اعجاز زنده کردن خاک  
بیرد آب همه معجزات عیسی را  
بهار در و گهر می کشد به دامن ابر  
نثار موکب اردی بهشت واضیحی را. انوری.  
از روی تو فروزد شمع سرای عیسی  
وز عارض تو خیزد نور شب تجلی.  
خاقانی.

ای صید دام حسنت شیران روز میدان  
وی مست جام عشقت مردان راه معنی.  
خاقانی.  
هر دل که رخت زهت در باغ رویت آورد  
دارد چرا که جان در زیر شاخ طویلی.  
خاقانی.

ای بی نمک به هجران خوش کن به وصل عیشم  
دانی مزه ندارد بی تو ابای دنیی. خاقانی.  
رضوان بروت دیده این تیره خا کدان را  
گفت اینت خوب جایی خوشتر ز خلد ماوی  
خاقانی آفرین گوی آن را کز آب و خا کی  
این داند آفریدن سبحانه تعالی  
یارب چه صورت است آن کز پر تو جمالش  
هر دیده‌ای به رنگی بیند ازو خیالی.  
خاقانی.

سفر گزیدم و بشکست عهد قریبی را  
مگر معاینه بینم جمال سلمی را  
مرا زمانه به عهدهی که میزدی طعنه  
هزار بار به هر بیت شعر شعری را

ز خانمان بطریق جدا فکند که چشم  
در او بماند ز حیرت سپهر اعلی را.  
ظهیر فاریابی.

فلان مجاور دولت سرای وقت مرا  
که تن به مهر اسیر است و دل به عشق فدای.  
سیف اسفرننگ.  
گر تیغ میزنی سپر اینک وجود من  
عیار مدعی کند از کشتن احتریز. سعدی.  
تا خود کجا رسد به قیامت نماز من  
من روی در تو و همه کس روی در حجیز.  
ور دوست دست میدهدت هیچ گو مباش  
خوشر بود عروس نکوروی بی جهیز.  
سعدی.

شاهدان میکنند خانه زهد  
مطربان میزنند راه حجیز. سعدی.  
کرد تاتار قصد آن اقلیم  
متهزم گشت لشکر اسلیم<sup>۲</sup>. سلطان ولد.  
بیا مشاهده کن در بهار دنیی را  
بین شواهد صنع ملک تعالی را  
قوای نامیه گوئی که در بیسط زمین  
کشیده‌اند بساط سپهر اعلی را.  
بسان غنچه بدن در کفن همی بالذ  
ز اعتدال هوای بهار موتی را.  
سلمان ساوجی.

نعوذ بالله از دست مردم دنیی  
که نابگاه ستیزند همچو مرگ فجی  
چو کزدم اند که لایذ جفا کنند جفا  
چو گزروند که ناچار اذی کنند اذی  
سرودشان شکنند دل چو صور اسرافیل  
لقایشان شکرند جان چو روی بویحی.  
محمدتقی سپهر.

و رجوع به اماله شود.  
ی. [ی] (حرف) برای ظهور کسره اضافه به  
آخر کلماتی که تحریک آنها معتذر است  
ملحق شود و آن از یاء آت مجهول است. این  
یاء را در کلمات مختوم به الف و واو بی آنکه  
کلمه مضاف باشد نیز آرند.

شمس قیس رازی آرد: و اما کلمات الفی  
چون دانا و زیبا و زرها چون اضافت کنند  
یائی بنویسند چنانکه دانای دهر و زیبای شهر  
و مالهای فلان از بهر آنکه علامت اضافت در  
این لغت کسره آخر کلمه مضاف است چون:  
مال من و حال روزگار و چون حرف آخرین

۱- این بیت مطلع قصیده است و در شواهد  
بعد کلمات دنیی، معنی، شری، هجی، دعوی،  
حری، اعمی، یحیی، املی، بسی، مری، عقبی،  
موسی، حنی، انهی، ثری، اجری، سهی، انشی،  
بلی، عیسی، هجی، هدی، بلوی، طلی، افعی،  
لوی، فتوی، ردی، ربی، کری، کسری، سلوی،  
زنی، لیلی، متی، شعری که در قوافی شعر آمده  
است همه ممانند.  
۲- معال اسلام است.

کلمه مضاف الف باشد و الف **فَتَابِلَ حَرَکَت** نیست هر آینه همزه‌ای یا یائی نباید کی محل حرکت اضافه شود پس هر کلمه کی حرف آخرین آن هائی زیاده باشد چون بنده و آینده و رونده یا حرفی از حروف **مَد** ولین باشد چنانکه دانا و بینا و چنانکه کدو و بازو و چنانکه سی و بازی چون اضافه کنند البته حرفی در لفظ آید مکسور میان همزه و یاء و از این جهت آن را همزه ملینه خوانده‌ام چه مستمع آن به همزه نزدیکتر است که به یاء و در کلمات تازی چون ممدوده باشد چون علاء و بهاء علامت اضافه را اگر برمدی اقتضار کنند به صواب نزدیکتر باشد از بهر آنکه در کلمات ممدوده خود همزه اصلی هست و آن را حرکت میتوان داد چنانکه علاء دین و بهاء دولت اما در کلمات مقصوره چون قفا و عصا اگر بر همان قاعده اول یائی بنویسند تا محل حرکت گردد خطاء محض نباشد. (المعجم ج مدرس رضوی ص ۳۱۲، ۳۱۳). صاحب **آندراج** آرد: هر کلمه‌ای که در آخر آن واو یا الف مده از حروف اصلی بود در حالت اضافه و توصیف یائی بر آن زیاده کنند و آن را در حالت تقطیع در شمار حروف درآرند چون پای کنگ و جای تنگ و مینای گلاب و بوی شراب و صهبای ناب... و نوعی است از یا که محض برای اتمام کلمه زیاده کنند و قصد اضافه و توصیف را در آن هیچ مداخلی نباشد و این اکثر بعد از الف و واو مده واقع میشود چون: خدای، کبریا و قضای و پای و حیای و امثال آن؛  
 گرسر برآورد چو کدو با تو بدسگال  
 تیغ قضاش بر کندش چون چنار پای.  
 کمال اسماعیل.  
 ... و عند الاضافة والتوصیف اکثر آن است که در آخر مضاف یاء زیاده میکنند برای احتمال کسره موصوف و مضاف و اگر گاهی احتمال کسره‌ای داشته باشد همان حرف مده را کسره دهند و این یاء نیارند چنانچه در این مصراع: در پهلو من نشسته آن شوخ. لیکن در کلمات ثنائیه دیده نمیشود چون: خو و مو و رو و امثال آن و گاهی بدون یاء نیز استعمال کنند و این بغایت کم است. - انتهى. این یاء هنگام الحاق الف ندا و علامت جمع (ها، ان) و علامات فاعلی (نده - ان - الف) به آخر کلمات مختوم به واو و الف نیز افزوده میشود: خدایا، دانایان، سخنگویان، جویها، جایها، گوینده، گویا، گویان. این یاء هنگامی که برای ظهور کسره مضاف یا موصوف آورده شود مکسور است و اگر از افزودن آن قصد اضافه و توصیف نباشد ساکن بود و هنگام اتصال به روابط (ام، ات و ائند) و ضمائر (م، ت، ش) مفتوح شود، چون دوایم، دوایت، دوایش؛

لب بخت پیروز را خنده‌ای  
 مرا نیز مروای فرخنده‌ای. رودکی.  
 سخنهای ایرانیان هر چه بود  
 بدان نامه اندر بدیشان نمود. فردوسی.  
 رعایا و اعیان آن نواحی در هوای وی مطیع گشته. (تاریخ بیهقی). ری از آن بما داده تا چون او را قضای مرگ فرا رسد هر کسی را بر آنچه داریم اقتضار کنیم. (تاریخ بیهقی). هر چند می‌براندیم ولایت‌های با نام بود در پیش ما. (تاریخ بیهقی). بسی رنج بر خاطرهای پاکیزه خویش نهادند. (تاریخ بیهقی). ملوک روزگار عهد کنند و تکلفهای بی‌اندازه و عقود و عهود که کرده باشند بجای آرند. (تاریخ بیهقی). حاجب فاضل... اهل غزنین را نصیحت‌های راست کرد. (تاریخ بیهقی). علی حاجب که امیر را نشانده بود فرمودیم تا بنشانند و سزای وی به دست او دادند. (تاریخ بیهقی). آن دو تن را که بازوی امیر گرفته بودند دریافتم. (تاریخ بیهقی). سخن بشنو ز هر لفظ و هنرجوی از آن سانی که خوش آید چنان گوی.  
 ناصر خسرو.  
 بر این نادانی عجزم ببخشی  
 مرا از فضل راه راست بنمای. ناصر خسرو.  
 از اینها بگذر و یاری دگر جوی  
 رفیقان بزرگ نامور جوی. ناصر خسرو.  
 اندر حمایتی تو ز پیغمبر خدای  
 مشکن حمایتش که بزرگ است حشمتش. ناصر خسرو.  
 همه گویی شریکان خدایند  
 وگر پرسی ندانند از کجایند. ناصر خسرو.  
 دست و پایم خوش بیسته است این جهان بایند  
 زیب و فرم پاک برده این جهان زیب‌بر. ناصر خسرو.  
 بدیشان گفت کان موضع کجای است  
 که شیرین را بر آن میل و هوای است. نظامی.  
 چرا چون گنج قارون خاک بهری  
 نه استاد سخنگویان دهری. نظامی.  
 یکی پیش دانای خلوت نشین  
 بنالید و بگریست سر بر زمین. سعدی.  
 خوش است این پسر و قتش از روزگار  
 خدایا همه وقت او خوش بدار. سعدی.  
 بدوزخ برد مرد را خوی زشت  
 که اخلاق نیک آمدت از بهشت. سعدی.  
 یکی غایب از خود یکی نیم مست  
 یکی شعر گویان صراحی به دست. سعدی.  
 شنیدم که از پارسایان یکی  
 به طبیعت بخندید با کودکی. سعدی (بوستان).  
 یکی گفتش از حلقه اهل زای  
 عجب دارم ای مرد راه خدای. سعدی.

امیر عدوبند کشورگشای  
 جوایش بگفت از سر علم و رای. سعدی.  
 نرنجید از او حیدر نامجوی  
 بگفت از توانی از این به بگویی. سعدی.  
 نمرد آنکه ماند از پس وی به جای  
 پل و مسجد و خوان و مهمانسرای. سعدی.  
 ز برنای منصف برآمد خروش  
 که‌ای یار چند از ملامت خموش. سعدی.  
 جز آن کس ندانم نکوگوی من  
 که روشن کند بر من آهوی من. سعدی.  
 پسند آمد از عیبجوی خودم  
 که معلوم من کرد خوی بدم. سعدی.  
 پسر چاوشان دید و تیغ و کمر  
 قباهای اطلس کمرهای زر. سعدی.  
 برو آب گرم از لب جوی خور.  
 نه جلاب مرد ترشروی خور. نعنمدی.  
 || و در رسم الخط بعض کتب قدیم این یا را به شکل «ه» مینوشتند و در یاء سناه خشک شد... کرسیه‌ها زر نهاده بود. (فارسانامه ابن‌البلیخی ص ۹۶). و غنیمت‌ها بی‌اندازه نزدیک هر مز فرستاد. (همان کتاب ص ۹۹). و شرح آیین‌ها و ترتیب‌ها و او دراز است. (فارسانامه ص ۹۲). || و در رسم الخط و املائی قدیم برخی از کتابها «ی» عوض کسره اضافه آورده‌اند: دری شارستان بگشادند. (تاریخ سیستان ص ۲۸۴). یعنی در شارستان. و نگاهبان به سری قلعه برآمد. (تاریخ سیستان ص ۲۹۹). بجای به سرقلعه و هر کسی سری خویش همی گرفت. (تاریخ سیستان ص ۲۷۹). بجای سرخویش. همواره سری کار تو با نیکان باد تو میر شهید و دشمنت ما کان باد. (از تاریخ سیستان ص ۳۲۴).  
**ی** [ ای ] [ ای ] (حرف زاید) یکی دیگر از اقسام یاء که مورد بحث کتابهای لغت و دستور واقع شده یاء زاید است. صاحب **آندراج** گوید: «و یاء زاید در آخر کلمات درآید اعم از اینکه عربی بود یا فارسی چون نورهان و نورهانی (بافتح سوغات و راه آورد) و ارمغان و ارمغانی... و زبان و زبانی و فلان و فلانی و بهمان و بهمانی و حال و حالی که حالیا مزید علیّه و باهمانی مشبع آن است و حور و حوری و قریان و قربانی و

۱- این شکل که نزدیک به شکل همزه عرب است نیمه اول حرف «ی» یا سر «ی» است و اختصار را بکار برده است.  
 ۲- من بعد از این اگر به دیاری سفر کنم هیچ ارمغانی نبرم جز سلام دوست. سعدی.  
 تو چه ارمغانی آری که به دوستان فرستی چه از آن به ارمغانی که تو خویشتن بیانی. سعدی.

انتظار و انتظاری و جریان و جریانی و حضور و حضوری و غلط و غلطی و قحط و قحطی و خلاص و خلاصی و نقصان و نقصانی<sup>۱</sup> همچنین در اشعار زیر:  
بجز مرگ در راه حقت که آرد  
ز تقلید رای فلان و فلانی. ناصر خسرو.  
ای مسلمانان به فریادم رسید  
کان فلانی بیوفایی می‌کند.

سعدی.  
|| ظاهر آرد در تداول بین فلان و فلانی فرقی  
هست در فلان نوعی ابهام مندرج است اما اگر  
به کسی بگوئید: «از قول من به آن آقا بگوئید  
فلانی با شما کار دارد» ابهام از میان می‌رود.  
پس اعتراض ملا ابوالبرکات منیر بر این لفظ  
که در این شعر محمد عرفی واقع شده از عدم  
اعتنا بوده:

به عهد جلوۀ حسن کلام من اندوخت  
قبول شاهد نظم کلام نقصانی  
مفرحی که من از بهر روح‌ساز دهم  
نه انوری دهد و نی فلان نه بهمانی.  
نه چشمم چرا که کند روی ساقی  
نه گوشم بدزدد حدیث نهانی  
... نگویم فلانی<sup>۲</sup> و یا با همانی.

علی بن حسن باخرزی.  
اگر نه لازمه ذات دشمنت بودی  
به کسر نیز ندادی خدای نقصانی.

حیاتی گیلانی.  
یافته از تو با هزاران لطف  
خلعت و نورهانی و دیگران.

مسعود سعد (از فرهنگ رشیدی ج ۲ ص ۱۴۲۳).  
بهر ناسازی در ساز و دل بر ناخوشی خوش کن  
که آبت زیرکاه است و کمالت زیر نقصانی.  
خاقانی.

دلم تو داشتی ارنی بدادمی حالی  
بدانکه مژده وصل تو ناگهان آورد.  
کمال اسماعیل.  
هر آن دقیقه که بر لفظ تو گذر یابد  
قوای سامعه حالی<sup>۳</sup> کند استقبالش.

نجیب‌الدین جریادقانی.  
حالی خانه برانداز دل و دین من است  
تا هم آغوش که میباید و همخواه کیست.

حافظ.  
شکر ایزد که میان من و او صلح افتاد  
حوربان رقص کنان ساغر شکرانه زدند.  
حافظ.

حضور<sup>۴</sup> اگر همی خواهی ازو غایب مشو حافظ  
متی مالتق من تهوی دع‌الدنیا و اهملها.  
حافظ.

مژه سیاهت ار کرد به خون ما اشارت  
ز فریب او میندیش غلطی مکن نگارا<sup>۵</sup>.  
حافظ.

نسبت دشمن ببین از خود که در کاشانه سیل

گر تراب چشم خود باشد زبانی میکند.  
محمدقلی سلیم.  
نیست بی سرگشتگی ممکن خلاصی<sup>۶</sup> زین محیط  
تا به ساحل از دوصد گرداب میباید گذشت<sup>۷</sup>.  
صائب.

به زیر خاک غنی را به مردم درویش  
اگر زیادتی هست حسرتی تا چند. صائب.  
از فضولهای خود صائب خجالت میکشم  
من که باشم تا کنم تلقین که رحمت کن مرا.  
صائب.

شب بزم اگر قحطی روغن است  
چراغ پیاله ازو روشن است. ملاطفرأ.  
در انتظاری اشک حنائی بودم  
رسید وقت ز شوق نگار میگیرم.

نورالدین ظهوری (از آندراج).  
و در وسط کلمات نیز آرند چون:  
کارگیر و کاربگر و فلاسنگ و فلیاسنگ  
به معنی فلاخن

جهاندار بر تخت زر بار داد  
به کاریگران رنج بسیار داد. میرخسرو.  
گلگر و گلگیر به هر دو کاف فارسی به معنی  
گلکار - اتمهی.

و ظاهراً در کلمه «بسیاری» هم یا زاید است:  
غلامان... بسیاری بکشتند و بسیار غنیمت  
یافتند از هر چیزی. (تاریخ بیهقی). || در  
کلمات: زهی، خهی، عجبی، بسی. اگر در  
بعضی از آنها یاء بدل از الف نباشد مانند (بسا.  
عجبا) زیاده بنظر میرسد:

مرغی است ولیکن عجبی مرغ ازیراک  
خوردنش همه تار است رفتنش به منقار.  
ناصرخسرو.

هر که گرفته‌ست سر شاخ صبر  
زین عجبی شاخ سلامت چن است.

ناصرخسرو.  
چندین عجبی ز چه پدید آید  
از خاک بزرگبند خضرا.

ناصرخسرو.  
غاری است مر او را عجبی با در و در بند  
خفتنش نباشد همه الا که در آن غار.

ناصرخسرو.  
سحر کرشمه چشمت به خواب میدیدم  
زهی مراتب خوابی که به ز بیداری است.

حافظ.  
همچنین یاء در کلمات گمانی و زبانی به معنی  
گمان و زبان زیاده باشد<sup>۸</sup>:

طاعت بگمانی بنمایدت ولیکن  
لنعت کندهش گر نشود راست گمانیش.  
ناصرخسرو.

ز اول چنانت بود گمانی که در جهان  
کاریت جز که خور نه قلیست و نه کثیر.  
ناصرخسرو.

گر همی خفته گمانیت برد خفته‌ست

خفته بگذار و مکن بیهده بیدارش.  
ناصرخسرو.  
گمانی میر کاین ره مردم است  
بر این کار نیکو خرد برگمار. ناصرخسرو.  
و در کلمه طولانی و میانی هم گویا یاء زیاده  
است:

در صدر خردمندان بی فضل نه خوب است  
چون رشته لؤلؤ که بود سنگ میانیش.  
ناصرخسرو.

و در کلمه نشانی هم اگر یاء بدل از (ه) نباشد  
زیاده است:

گر نیست یخین چونکه چو خورشید بر آید  
هر چند که جویند نیابند نشانیش.  
ناصرخسرو.

این نشانها ترا بر وعده ایزد گواست  
چرخ گردان این نشانها برای ما کند.  
ناصرخسرو.

دادمت نشانی به سوی خانه حکمت  
سراست نهان دارش از مرد سبکسار.  
ناصرخسرو.

و در کلمه (همگی) ظاهراً یاء زینت را باشد. و  
صاحب المعجم یاء را در «ناگهان» زیاده  
شمرده و اصل آن را ناگهان دانده:

بسا مجلس و پیش من آر جام نبیذ  
هلاک دوست بنا گاهیان فراز رسید.  
؟ (المعجم چ مدرس رضوی ص ۲۳۵).

و یاء کلمه «پیشینیان» را نیز توان از این قبیل  
شمرد:

۱- مثالهایی که صاحب آندراج آورده همه از  
نوع یاء زاید نیست، چه یاء در کلمه «حالی»  
بظاهر یاء نکره است و یاء در کلمه «حضور»  
به معنی «در» و بجای «حضوراً» و قید زمان است  
و غلطی را نیز می توان بجای بخلط دانست و در  
قحط و خلاص و مانند آنها که مصدر عربی  
است یائی که افزوده شده یاء مصدری است که  
گاه در فارسی به آخر مصدر عربی افزایند.  
۲- یاء فلانی و یا همانی در این شعر خطاب  
است. مثال واقعی یاء زیاده در کلمه فلانی این  
شعر است:

ناید حسد و رشک کهن چا کر او را  
نر ملک فلانی و نه از مال فلانیش. ناصرخسرو.  
۳- یاء در حالی ظاهراً معنی «در و فی» را  
رساند.

۴- یاء حضوری نکره است.

۵- بیت مزبور در دیوان حافظ (چ قزوینی)  
چنین است:

مژه سیاهت ار کرد به خون ما اشارت  
ز فریب او بیندیش و غلط مکن نگارا.  
و بنابراین ضبط در این شعر یائی نیست که  
صاحب آندراج آن را شاهد آورده است.

۶- یاء خلاصی نکره است.

۷- درباره یاء خلاصی و فضولی و قحطی،  
رجوع به یاء مصدری شود.

۸- رجوع به گمانی و زبانی شود.

ز نامه‌های کهن نام کهنگان بر خزان  
یکی جریده پیشینیان به پیش آور.

ناصر خسرو.  
ظاهراً بنظر میرسد یاء در کلمه تازیان هم که  
فردوسی آن را آورده:

بدو گفت رستم که ای نامدار  
پرو تازیان تالاب رودبار

زیاده باشد هر چند بعضی پنداشته‌اند چون  
صاحب برهان تازیان را به معنی تاخته تاخته  
و دوان دوان آورده از این رو یاء آن میانه و  
تکرار را رساند در صورتی که این معنی از  
«ان» علامت صفت بیان حالت مفهوم میشود  
نه از «یاء». [یاء جمع یا جماعت: صاحب  
آندراج و بعضی از لغت‌نویسان دیگر هند یاء  
متصل به ضمیر جمع فارسی چون «بم» و  
«ید» را در الفاظی چون «گفتیم» و «گفتید» نیز  
غیر اصلی دانسته آن را به نام یاء جمع ضمن  
یأت مجهول آورده‌اند و بنابراین فرض کلمه  
«گفتیم» مرکب از گفت و «ی» علامت جمع و  
«م» ضمیر متکلم باشد. و صاحب المعجم ذیل  
حرف وصل (در قافیه) حرف جمع را هم از  
حروف وصل شمرده و این مثال را زیر عنوان  
«یاء جماعت» آورده است:

صنما تا به کف عشوه عشق تو دریم  
از بد و نیک جهان همچو جهان بی خیریم.  
(المعجم ج طهران ص ۱۹۹ و ۱۰۲).

|| او باز ذیل حروف زوی گوید: حرف ضمیر یا  
و دالی است که در آخر کلمه فایده ضمیر  
جماعت حاضران دهد چنانکه می‌آید و  
میروید. || او ربط را نیز باشد چنانکه عالمید  
و توانگرید.

**یاسه.** [ئ س] [ع مص] نومید گردیدن و  
بریدن امید را. (از اقرب الموارد) (از منتهی  
الارب) (از ناظم الاطباء).

**یاسه.** [ئ س] [ع امص] نومیدی. خلاف  
رجا. یأس. (از منتهی الارب) (از متن اللغة).  
یأس. (ناظم الاطباء).

**یافیح.** [ئ] [ع] [ج فوخ]. (تاج العروس)  
(مهذب الاسماء). رجوع به یافوخ شود.

**یافیف.** [ئ] [ع] [ج یافوف]. رجوع به  
یافوف شود.

**یاء.** (حرف ربط) حرف ربط است. صاحب  
غیاث اللغات و آندراج آرند: در فارسی از  
حروف عاطفه است و افاده معنی تردید کند و  
از شأن اوست که بر معطوف علیه و معطوف  
هر دو آید در این صورت مدخول یکی منفی و  
مدخول دیگری مثبت باشد مثلاً یا مردی یا  
نامردی. یا مرد باش یا در پی مرد باش.

یا مکن یا پیلبانان دوستی  
یا بناکن خانه‌ای درخورد پیل. سعدی.  
و صاحب آندراج آرد: و گاهی واو عاطفه نیز  
با او جمع شود خصوصاً در اشعار قدما و در

عربی برای ندا آید - انتهی:  
یا دوائی درد بیماری بکن  
یا دکان بر چین و عطاری مکن.

یا مکن یا پیلبانان دوستی  
یا بناکن خانه‌ای در خورد پیل. سعدی.

یا مرو با یار ازرق پیرهن  
یا بکش بر خانمان انگشت نیل. سعدی.

ناز و کرشمه بود در آیین حسن لیک  
مهر و وفا ندانم یا بود یا نبود. طالب آملی.

یا بز یا بز بها. و گاهی بر معطوف آید فقط<sup>۲</sup>  
چنانکه گوئی زید آمد یا عمرو در این صورت

گاهی واو عطف نیز با او جمع شود<sup>۳</sup> و این در  
اشعار قدما بسیار است:

اینکه می‌بینم به بیدارست یارب یا به خواب.  
خویشتن را در چنین نعمت پس از چندین عذاب.

اوحدالدین انوری.  
|| و گاهی بر معطوف علیه آید فقط و در این  
وقت افاده حرف شرط کند مثلاً:

یا صوفی را ز لعل خود کام دهید<sup>۴</sup>  
ور کام نمیدهد دشنام دهید.

حاصل آنکه اگر صوفی را از لعل خود کام  
بدهید فهو المرام. همچنین در ابیات:

یا تبر بگیر و مردانه بز  
تو علی وار این در خیر بکن

ورنه چون فاروق و صدیق مهن  
رو طریق دیگران را برگرین

یا به گلین وصل کن این خار را  
جمع کن با نار نور نار را.

حاصل معنی آنکه اگر همت بزرگ داری تبر  
برگیر تا آخر. و از این مستفاد میشود که گاهی

فعل این شرط محذوف می‌آید چنانچه در ما  
نحن فیه و گاهی این جزای شرط محذوف آید

چنانچه در رباعی ملا صوفی و لهذا غایه  
التحقیق ولا مزید علیه - انتهی.

صاحب المعجم ذیل اگر آرد: اگر به معنی یا که  
حرف تردید است استعمال کرده‌اند چنانکه

انوری گفته است:  
ننگ است بر تو سکنی گیتی ز کبریا

در جنب کبریای تو خود این چه مسکن است  
وین طرفه تر که هست بر اعداات نیز تنگ

پس چاه یوسف است اگر چاه بیژن است.  
یعنی پس چاه یوسف است یا چاه بیژن و

انوری سرخسی بوده است و حرف شک  
به معنی حرف تردید استعمال کردن لغت

سرخسیان است. (المعجم ج مدرس رضوی  
ص ۲۳۱). و صاحب نهج الادب آرد: (گر و

(از) مخففات اگر ترجمه «لو» و «ان» شرطیه  
است و در لغت سرخسیان بجای یای تردید

مستعمل کما فی حدایق العجم و صاحب  
انجمن نیز فرموده که این معمول خراسانیان

است که اگر و مگر گویند و یای تردید خواهند  
- انتهی. آنچه از بررسی شواهد برمی‌آید توان

گفت «یا» در موارد زیر آید:  
۱- برای تساوی و تخخیر آورده می‌شود وقتی  
که نتیجه کار نامعلوم و معلق میان دو یا چند  
امر متساوی باشد و یا امر دایر باشد میان  
دو شیء تقیض هم چون زیستن و مردن؛ باز و  
فراز که انتخاب این یا آن برای گوینده برابر و  
یکسان باشد:

چون گل سرخ از میان پیلغوش  
یا چو زرین گوشوار از خوب گوش.

رودکی.  
زستن و مردنت یکیمت مرا  
غلبکن در چه باز یا چه فراز. ابوشکور.

یا ما سر خصم را بکوبیم به سنگ  
یا او سر ما بدار سازد آونگ. فرخی.

و یا همچنان کشتی ماسار  
که لزان بود مانده اندر سنار. عنصری.

مخور انده که از اینجای همی برگذری  
گرچه ویران است این منزل ما یا به نواست.

ناصر خسرو.  
بر تو موکلند بدین وام روز و شب  
بایدت باذاد به نا کام یا به کام. ناصر خسرو.

یا برو همچون زنان رنگی و بویی پیش گیر  
یا چو مردان اندر آ و گوی در میدان فکن.

سنائی.  
یا جواب من بگو یا داد ده  
یا مرا اسباب شادی یاد ده. مولوی.

یا ز عربانان به یکسو باز رو  
یا چو ایشان فارغ و بیجامه شو. مولوی.

یا رسولی یا نشانی کن مدد  
تا ترا از بانگ من آگه کند. مولوی.

یا روی بیوش یا بسوزان  
بر روی چو آتش سبندی. سعدی.

یا بتشویش و غصه راضی شو  
یا جگر بند پیش زاغ بنه. سعدی.

۱- المعجم ج طهران ص ۱۶۵ اما ظاهراً آوردن  
«یائی» به نام جمع در این مورد ضرور نباشد  
یاء در این مورد واحد مستقلی نیست و مجمع  
یاء و مابعد آن جمعاً یک نوع ضمیر بوجود  
می‌آورند.

۲- مانند این شعر حافظ:  
حافظ وظیفه تو دعا گفتن است و بس  
در بند آن مباش که نشنید یا شنید

۳- مانند این شعر:  
ببینم تا اسب اسپندیار  
سوی خانه آید همی بی سوار

و یا بازه رستم جنگجو  
به آخور نهد بی خداوند رو. فردوسی.

۴- در این شواهد چون «یا» در جمله‌های  
انشائی آمده به معنی تخخیر باشد و در مصراع  
دوم: ور کام نمی‌دهید... «ور» مخفف و «گر»  
است و اگر خود به معنی یا و برعکس آمده و  
توان گفت «یا» در مصراع دوم به قرینه حذف  
شده است.

در این ره جان بده یا ترک ما گیر  
 بدین در سر بنه یا خیر ما جوی، سعدی.  
 صورتگر زیبایی چین گو صورت و رویش بین  
 یا صورتی برکش چنین یا ترک کن صورتگری.  
 سعدی.  
 یا چو دیدارم نمودی دل نایستی ربود  
 یا نایستی نمود اول مرا دیدار خویش، سعدی.  
 یا بسازی برنج و راحت دهر  
 یا به زندان شوی به قلت مهر، سعدی.  
 گفت نی نی سخن مگو یا من  
 یا تو باشی در این سرا یا من، سعدی.  
 گو به خدنگم بزن یا به سنانم بدوز  
 گریه شکار آمدهست دولت نخجیر او، سعدی.  
 یا پترک جور گو ای سرکش نامهربان  
 بر اسیران رحمت آور یا پترک من بگوی، سعدی.  
 تو پارسایی و رندی به هم کنی سعدی  
 میسرت نشود مست باش یا مستور، سعدی.  
 گریبوازی به لطف یا بگذاری به قهر  
 حکم تو بر من روان زجر تو بر من رواست، سعدی.  
 ای خواب گرد دیده سعدی دگر مگرد  
 یا دیده جای خواب بود یا خیال دوست، سعدی.  
 گر کسی سرو شنیدهست که رفتهست این است  
 یا صنوبر که بنا گوش و برش سیمین است، سعدی.  
 ای کاش که مردم آن صنم دیدندی  
 یا گفتن دلستانش بشنیدندی، سعدی.  
 آرزو می‌کنم با تو شبی بودن و روزی  
 یا شبی روز کنی چون من و روزی به شب آری، سعدی.  
 یکی گفت از این بنده بدخصال  
 چه خواهی هنر یا ادب یا جمال، سعدی.  
 یا وفا یا خبر وصل تو یا مرگ رقیب  
 بود آیا که فلک زین دوسه کاری بکند، حافظ.  
 ۲- حصر به یکی از دو یا چند امر در مقام  
 تردید و دودلی:  
 آخر هرکس از دو بیرون نیست  
 یا بر آورد نیست یا زد نیست، رودکی.  
 کاروان مهرگان از خزران آمد  
 یا از اقصای بلاد چینستان آمد، منوچهری.  
 جز کم آزاری نباشد مردمی گر مردمی  
 چون بیآزاری مرا یا نیستی مردم مگر، ناصر خسرو.  
 همی دانم که جور است این ولیکن  
 ندانم ز آسمان یا ز آسمانگر، ناصر خسرو.  
 نگیرد هرگز اندر عقل من جای

که گردون گردد اندر خیر یا شر، ناصر خسرو.  
 در این کردند از امت نیز دعوی  
 تنی هفتاد یا نزدیک هشتاد، ناصر خسرو.  
 چو آنجا رسیدی سخن بسته شد  
 ندانم برون زین خلا یا ملاست، ناصر خسرو.  
 جز براه سخن ندانم من  
 که حقیری، تو یا بزرگ و خطیری، ناصر خسرو.  
 این گور تو چنانکه رسول خدای گفت  
 یا روضه بهشت است یا کنده سعیر، ناصر خسرو.  
 یا چو آدم کرده تعلیمش خدا  
 بی حجاب مادر و دایه ورا، مولوی.  
 یا مسیحی که به تعلیم دود  
 در ولادت ناطق آمد در وجود، مولوی.  
 یا عدوی قاهری در قصد ماست  
 یا بلائی مهلکی از غیب خاست، مولوی.  
 آنچه نام زرنج دوری تو  
 که ندانم که زندهام یا نه، سعدی.  
 سعدیا نوبتی امشب دهل صبح نکوفت  
 یا مگر روز نباشد شب تهایی را، سعدی.  
 عجب دارم ز بخت خویش و هر دم در گمان افتم  
 که مستم یا به خوابم یا جمال یار می‌بینم، سعدی.  
 بازت ندانم از سر پیمان ما که برد  
 یا از ننگین عهد تو نقش وفا که برد، سعدی.  
 چون تویی را چو منی در نظر آید هیهات  
 که قیامت رسد این رشته به من یا نرسد، سعدی.  
 ۳- حصر به یکی از دو یا چند امر در مقام  
 استفهام:  
 بپرسید از آن پس که با ساوه شاه  
 کم آشتی یا فرستم سپاه؟ فردوسی.  
 که این چرخ و ماه است یا تاج و گاه  
 ستارهست پیش اندرش یا سپاه؟ فردوسی.  
 ای رخ رخشان جانان زیر آن زلف بتاب  
 لاله سنبل حجابی یا مه عنبر نقاب؟ عنصری.  
 گهر خوانمش یا عرض بازگویی  
 کزین هر دو نامش کدامین سزاست؟ ناصر خسرو.  
 در سجده نکردنش چه گویی  
 مجبور بدست یا مخیر؟ ناصر خسرو.  
 زیر دریا خوشتر آید یا زیر  
 تیر او دلکش تر آید یا سپهر؟ مولوی.  
 تو فرشته آسمانی یا پری  
 یا تو عزرائیل شیران نری؟ مولوی.  
 معجبی یا خود قضامان در پی است  
 ورنه این دم لایق چون تو کی است؟ مولوی.  
 ای بیاد هوس در افتاده  
 بادت اندر سر است یا باده؟ سعدی.  
 ماه است رویت یا ملک قند است لعلت یا نمک

بنمای پیکر تا فلک مهر از دو پیکر بر کند؟  
 سعدی.  
 به است آن یا زنج یا سیب سیمین  
 لب است آن یا شکر یا جان شیرین؟ سعدی.  
 ملک یا چشمه نوری پری یا لعبت حوری  
 که بر گلبن گل سوری چنین زیبا نمی‌باشد؟  
 سعدی.  
 از گل و ماه و پری در چشم من زیباتری  
 دل ز من گل برد یا مه یا پری یا روی تو؟  
 سعدی.  
 حناست آن به ناخن دلیند هشتهای  
 یا خون بیدلیست که در بند کشته‌ای؟  
 سعدی.  
 تویی برابر من یا خیال در نظر  
 که من به طالع خود هرگز این گمان نبرم؟  
 سعدی.  
 بوی بهار می‌دمد این یا نسیم صبح  
 باد بهار می‌گذرد یا پیام دوست؟ سعدی.  
 آفتاب است آن پریخ یا ملایک یا بشر  
 قامت است آن یا قیامت یا الف یا نیشکر؟  
 سعدی.  
 ما با تو بصلحیم و تو را با ما جنگ  
 آخر بنگویی که دل است آن یا سنگ؟  
 سعدی.  
 قامتت گویم که دلیندست و خوب  
 یا سخن یا آمدن یا رفتنت، سعدی.  
 تا نقش می‌بندد فلک کس را نودست این نمک؟  
 حوری ندانم یا ملک فرزندانم یا پری؟  
 سعدی.  
 سرو بستانی تو یا مه یا پری  
 یا ملک یا دفتر صورتگری؟ سعدی.  
 کس بدین شوخی و رعنائی نرفت  
 خود چنینی یا بعدا میروی؟ سعدی.  
 شب است آن یا شبه یا مشک یا موی  
 گلستان یا صنم یا ماه یا روی؟ سعدی.  
 کس ندیدهست آدمیزاد از تو شیرینتر سخن  
 شکر از پستان مادر خورده‌ای یا شیر را؟  
 سعدی.  
 ۴- حصر به یکی از دو یا چند امر در مقام  
 شرط. در این نوع به جای آن «اگر» «اگر نه» و  
 «و اگر نه» و «والا» می‌توان گذاشت چنانکه در  
 شواهد زیر: هیچ دشمنی قصد آن (سیستان)  
 نکرد و نکند که نه مخدول و مذموم بازگردد.  
 اگر خود بازگردد یا نه هلاک شود. (تاریخ  
 سیستان). و یاران را گفتی که ایزد تعالی ناصر  
 دین محمد است یا نه ما را چه یارا بودی که  
 این کردی. (تاریخ سیستان). مگر اکنون سپاه  
 مرا او دهد تا خجستانی را دریابیم یا نه او  
 اکنون همه خراسان بر من تباه کند... اکنون  
 ایشان و ما را جان باید همی کند یا نه این ماند  
 و نه ایشان... آن روز بر زبان امیر خراسان  
 برفت که اگر نه آن است که امیر با جعفر قانع

است یا نه آن دل و تدبیر و رائق و خرد که وی دارد همه جهان گرفتستی. (تاریخ سیستان). چون نیست بقا اندرو ترا چه گر هست مر او را فنا و یا نیست.

ناصر خسرو.

با هر کس از او بهره‌ای است بی شک  
گر کودک و یا پیر یا جوان است.

ناصر خسرو.

گردن و میان هر دو کتف می‌باید زد (آن را که طعام در گلوئی او پمانده است) تا فرورود یا نه تدبیر قی باید کرد. (ذخیره خوارزمشاهی). یکروز عبدالله مبارک را دید که روی بدو نهاده بود گفت آنجا که رسیده‌ای بازگرد یا نه من بازگردم. (تذکره الاولیاء عطار).

سخن عشق زینهار مگوی

یا چو گفتمی بیار برهانش.

سعدی.

۵ - حصر به یکی از دو یا چند امر در مقام

تفصیل و تقسیم و بدلیت:

چو دینار باید مرا یا دم

فراز آورم من به نوک قلم.

یا زنده می‌کنم ریش پاک

یا دهمم کارد یکی بر کلال.

چرا که زرد است همچو زر پیشیز

یا سپید است همچو سیم ارزین.

لیلی.

یا باش دشمن من یا باش دوست و بحک

نه دوستی نه دشمنی اینت سپید کاری.

منوچهری.

یا دوستی صادق یا دشمنی ظاهر

یا یکسره بیوستن یا یکسره بیزاری.

منوچهری.

و بنزدیک من وجد اصابت المی باشد مردل را

یا از فرح یا از ترس یا از طرب یا از تعب. و

وجود ازاله غمی از دل و مصادقت مراد آن

وصفت واجد اما حرکت بود اندر غلیان شوق

اندر حال حجاب، و اما سکون اندر حال

مشاهدت اندر حال کشف اما زفیر و اما تغیر

اما این و اما حنین اما عیش و اما طیش اما

کرب و اما طرب. (کشف المحجوب هجویری

چ لنین‌گرا ص ۵۲۹). اندر محل نقص خود

اما معذور و اما مغرور و تعیین این معنی قول

جیند است که گفت: راه دوست یا به علم یا به

روش. (کشف المحجوب ص ۵۴۰). کتاب و

جامه مجروح را شرط دو چیز بود: یا بندوزند

و باز دهند این جماعت یا به درویشی دیگر یا

مرتبرک را پاره پاره کنند و قسمت کنند.

(کشف المحجوب ص ۵۴۲).

پروین به چه ماند به یکی دسته نرگس

یا نسترن تازه که بر سبزه نشانی.

ناصر خسرو.

چو در تحدید جنبش را همی فعل و مکان گوئی

و یا گردید از حالی به حالی دون و یا والا.

ناصر خسرو.

آنکھی کآنچه نیست بوده شود

یا چو این بوده شد بفرساید.

ناصر خسرو.

تخم و پر و برگ همه رستنی.

داروی ما یا خورش جسم ماست.

ناصر خسرو.

حیلت و مکر است فقه و علم او و سوی او

نیست دانا هر که او محتال یا مکار نیست.

ناصر خسرو (دیوان ص ۷۷).

از ایشان یکی کینه‌دار است و بدخو

دگر شاد و جو یای خواب است یا خور.

ناصر خسرو.

باز کی گردد از تو خشم خدای

به حشم یا به حاجیان و ستور.

ناصر خسرو.

نه زان گردش که می‌گردد زمانی

گرائتر گشت داند یا سبکتر.

ناصر خسرو.

شغل کودک در دبیرستانش چیست

جز که خواندن یا سؤال و یا جواب.

ناصر خسرو.

نگونی آتش اندر سنگ و گل در خار و جان در تن

و یا این ابرگران را که حمال مطر دارد.

ناصر خسرو.

ترا فرمان چگونه برد خواهد شهر یا برزن

چو جان تو ترا خود می‌خواهد برد و تن فرمان.

ناصر خسرو.

هیچکس نمانده بود الا گریخته یا کشته یا

اسیر یا خسته. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۸۱).

یا برو همچون زنان رنگی و بویی پیش گیر

یا چو مردان اندر آ و گوی در میدان فکن.

سنایی.

سخنش معجز دهر آمد از این به سخنان

بخدا اگر شنوند اهل عجم یا بینند خاقانی.

بهرتر از این در دلم آرزم باد

یا ز خدا یا ز خودم شرم باد.

نظامی.

حاجت گوش و گردنت نیست به زر و زیوری.

یا به خضاب و سرمه‌ای یا به عبیر و عنبری.

سعدی.

دوست بردارد به جرمی یا خطائی دل ز دوست

تو خطا کردی که بی جرم و خطا برداشتی.

سعدی.

هر که به جور رقیب یا به جفای حبیب

عهد فرامش کند مدعی و بیوفاست.

سعدی.

مشبو که مرا از تو صبوری باشد

یا طاقت دوستی و دوری باشد.

سعدی.

روز وصال دوستان دل نرود به بوستان

تا به گلی نگه کند یا به جمال نرگسی.

سعدی.

من چهام در باغ ریحان خشک برگی، گو بریز

یا کیم در ملک سلطان پاسبانی، گو مباح.

سعدی.

چون تو بتی بگذرد سرو قد سیم ساق

هر که درو ننگرد مرده بود یا ضریر.

سعدی.

تا تیر هلاکم بزنی بر دل مجروح

یا جان بدهم یا بدهی تیر امان را.

عاشقان را چه غم از سرزنش دشمن و دوست

یا غم دوست خورد یا غم رسوائی را.

سعدی.

یا چشم نمی‌بیند یا راه نمی‌داند

هر کس به وجود خود دارد ز تو پروایی.

سعدی.

من چا کر آم که دلی بریاید

یا دل به کسی دهد که جان آساید.

سعدی.

نگویمت که در او دانشیست یا فضلی

که نیست در همه آفاق مثل او جاهل.

سعدی.

هرگز این صورت کند صورت تگری

یا چنین شاهد بود در کشوری.

سعدی.

هرگز بود آدمی بدین زیبایی

یا سرو بدین بلندی و رعنائی.

سعدی.

بیا بیا که مرا با تو ماجرائی هست

یگو اگر گنهی رفت یا خطائی رفت.

سعدی.

خرم آن لحظه که چون گل به چمن بازائی.

یا چو یاران ز در حجره من بازائی.

سعدی.

یا به تشویش و غصه راضی شو

یا جگر بند پیش زاغ بنه.

سعدی.

یا مکن با پیلانان دوستی

یا بنا کن خانهای در خورد پیل.

سعدی.

یا وعده مکن که می‌فرستم

یا وعده خویش را وفا کن.

سعدی.

یا وفا خود نبود در عالم

یا کسی اندرین زمانه نکرد.

سعدی.

یا مکش بر چهره نبل عاشقی

یا فروبر جامه تقوی به نبل.

سعدی.

یا بر مراد بر سر گردون نهم پای

یا مردوار بر سر همت نهم سر.

حافظ.

یا مکن بیهده از عشق خروش

یا نظر زانچه نه معشوق پیوش.

جامی.

یا مکن وعده چون نخواهی کرد

یا وفا کن به هر چه می‌گویی.

قره‌العین.

— امثال:

یا اجل می‌داند یا روزی.

یا بکش یا دانه ده یا از قفس آزاد کن.

یا بیا با یزید بیعت کن.

یا برو کنگور زراعت کن.

یا تخت یا تخته.

یا جنی یا برابر جنی.

یا جواب یا ثواب.

یا خدا یا خرما. یا خدا می‌شود یا خرما.

یا خدایی یا برار خدا.

یا خر میرد یا خر صاحب یا دنیا ماند بی صاحب.

یا در آب است یا در آتش ماهی.

یا زر یا بز.

یا زر یا زور یا زاری.

یا زنگی زنگ باش یا زومی روم.

یا سخن دانسته گوی مرد بخرد یا خموش.

یا سر می رود یا کلاه می آید.

یا کوچ چه گردی می شود یا خانه داری.

یا گره است یا گوشب.

یا مرد باش یا در قدم مرد باش.

یا مرد باش یا نیمه مرد یا هیبل هبو.

یا مرغ باش بپر یا شتر باش ببر.

یا مرگ یا استقلال.

یا مرگ یا اشتها.

یا مشت یا پست. (از امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۲ تا ۲۰۲۴).

|| «یا» در تداول منطوق ادات عناد باشد

چنانکه خواجه نصیرالدین طوسی آرد: و

ادات عناد در تازی «او» و «اما» و مانند آن و

در پارسی «یا» و «اگر» و آنچه بدان مانند.

(اساس الاتقیاس ص ۷۰): شرطی منفصله نیز

یا مویجه بود یا سالبه مویجه آنک حا کم بود یا

ثبات عناد، چنانکه گوئی: یا آفتاب طالع است

یا شب موجود است و سالبه آنکه حا کم به رفع

عناد بود، چنانکه گوئی: چنین نیست که

آفتاب طالع است یا روز موجود است. و در

منفصله گاه بود که تألیف میان قضایا بسیار

بود زیادت از دو چنانک گویند: عدد یا زاید

بود یا ناقص یا تام. (اساس الاتقیاس ص ۷۰).

|| (۱) نام حرف پسین الفبا و رجوع به «یاء» و

«ی» شود. || (پسوند) در یادداشتی از مرحوم

دهخدا آمده است: مزید مؤخر امکانه در السنه

سریانی و یونانی باشد: فرزانی. شانی. بریادی.

یزقیقا. شاقیا. برحایا. بردرایا. افلوغونیا.

باقطایا. بادرایا. بادوریا. عربایا. باشمنایا.

باشیا. فذایا. سونایا. سریا. جرجرایا. بریطیقا.

باقطنایا. یزقیقا. با ک یا. با کلیا. بانقیقا. سنبدایا

(در آذربایجان). سونایا. قریقا. فرجیا. نقیقا.

ماذرایا. جولایا. قبرونیا. نهرکرایا. لعفیشیا.

ارقانیا (نام بحر خزر بقول ارسطو). ژابیا.

استینا. استیا. نعمایا. نغیا. معلثایا. معلایا.

معلیا. لهیا. زندنیا. قرتیا. قرقسیا. سنینیا و

رجوع به کلمه عتیقه در معجم البلدان شود. اما

مزید مؤخر بودن «یا» در این شواهد محل

تأمل است.

یا. (۱) به معنی یاد آوردن بود. (اوبهی). در

برخی مآخذ «یا» را مخفف «یاد» آورده اند و

ظاهراً نظر به فرهنگ اسدی و شاهد آن از

رودکی داشته اند که گفته است:

یا، یاد بود. رودکی گوید:

یا آری و دانی که تویی زیرک و نادان [کذا]

ور یاد نداری تو سکا نش کن و یاد آر.

(لغت فرس اسدی ص ۱۷).

در حالی که ممکن است «یا» را در مصراع

اول شعر رودکی «یاد» نیز خواند و گفت: یاد

آری و دانی... الخ.

یا. (۱) گوشه کمان. (کشف اللغات) (آندراج).

یاء. رجوع به یاء شود.

العالمین، یا حسرتا، یا حضرت عباس. و گاه  
آن را به اول اسامی فارسی هم درآرند و گویند  
یا رستم، یا بیژن؛ مثلاً:

فالی بکنم ریش ترا یا رسول

ریشت بکند ما کان پا کا از اصول.

ابوالحسن خارجی.

یا احمد سخن تو در شرق و غرب روان است.

(تاریخ بیهقی).

گفتم به عقل دوش که یا احسن الصور

گفتا چگونه یافتی از حسن من خیر. معزی.

یا غیاث المستغیثین یا اله العالمین

جمله شب تا سحر بر درگهت افغان ماست.

عطار.

گفت نمی نی یا رسول الله مکن

سرور لشکر مگر شیخ کهن. مولوی.

یا رسول الله جوان ار شیرزاد

غیر مرد پیر سرلشکر مباد. مولوی.

یا رسول الله در این لشکر نگر

هست چندین پیر از وی بیشتر. مولوی.

یا رسول الله رسالت را تمام

تو نمودی همچو شمس بی غمام. مولوی.

یا رسول الله بگویم سر حشر

در جهان پیدا کنم امروز نشر. مولوی.

یا رسول الله در آن وادی کسان

میزند از چشم بد بر کر کسان. مولوی.

یا علی از جمله طاعات راه

برگزین تو سایه خاص اله. مولوی.

یا غیاث المستغیثین اهدنا

لافتخار فی العلوم و الفنا. مولوی.

یا غیاثی عند کل کربة

یا معاذی عند کل شهوة. مولوی.

یا مجیبی عند کل دعوة

یا ملاذی عند کل محتة. مولوی.

یا الهی سکر ت ابصارنا

فاعف عنا اثقلت اوزارنا. مولوی.

یا کریم العفو ستار العیوب

انتقام از ما مکش اندر ذنوب. مولوی.

یا الهای مشفقان را دوست دار

یکدم شان را عوض ده صد هزار. مولوی.

تا خداوند ببخشد ز نوم دستی رخت

هر زمان دست برآرم بدعا یا ستار.

|| و در این شواهد «یا» بعد از «الا» حرف تنبیه

آمده است:

الا یا خیمگی خیمه فروهل

که پیشانگ بیرون شد ز منزل. منوچهری.

نجیب خویش را گفتم سبکتر

الا یا دستگیر مرد فاضل. منوچهری.

الا یا آفتاب جاودان تاب

یا. (ع حرف ندا) حرف ندا برای دور است  
حقیقه یا حکماً و برای ندای نزدیک باشد و  
گفته اند مشترک است میان دور و نزدیک و

گفته اند برای بین دور و نزدیک و متوسط

است، و یا از همه حروف ندا بیشتر استعمال

شود و به همین سبب هنگام حذف بجز خود یا

چیز دیگری مقدر نشود مانند: یوسف اعرض

عن هذا، که تقدیر آن یا یوسف است. و نام

خدای تعالی و مستغاث و ایها و ایها جز به

(یا) منادی نشود و مندوب به یا و او هر دو

ندا شود هرگاه یا در اول کلماتی بیاید که

منادی واقع نشوند چون فعل در «الا یا

اسجدوا» و «و الا یا اسقیانی» و حرف در

«یالیتی کنت معهم» و «یارب کاسیة فی الدنیا

عاریة یوم الیمة» و جمله اسمیه مانند:

«یا لعنة الله والاقوام کلهم»

والصالحین علی سماعن من جار.

در همه این مواضع «یا» ندا را باشد لیکن به

حذف منادی. یا آنکه محض تنبیه است یا

سبب حذف جمله اجحاف لازم نیاید (از معنی

اللیب). و صاحب تاج العروس گوید یا حرف

نداء برای دور است. حریری در مقامات خود

لفزی آورده گوید: کدام عامل است که اگر

حرف آخر آن را به اول آرند معکوس آن نیز

همان عمل کند؟ آن عامل «یا» باشد که

معکوس آن (آء) است و هر دو از حروف

نداء اند و عمل آنها در اسم منادی یکسان

باشد اگر چه «یا» در سخن زیاتر و استعمال

آن بیشتر است. بعضی برآند که «ای»

همچون همزه فقط در منادی قریب باشد...

این حاجب در کافیه آرد: حروف ندا پنج اند:

یا. ای. هیا. ای. اما یا از همه اهم است چه آن

در منادای قریب و بعید و متوسط استعمال

شود و ای و هیا در بعید و ای و همزه در قریب.

زمخشری در المفصل گوید: یا و ای و هیا در

بعید یا آنچه به منزله بعید است... و یا گاه برای

تأکید در منادای قریب هم بکار رود و از

همین قبیل است یا الله و یارب. ولی توان گفت

که در اینجا ندا کننده از باب هضم نفس به

اینکه وی در کمال تقصیر و دوری از مظان

قبول است (یا) را بکار برده و با این تعبیر (یا

محضاً برای دور است همچنانکه مصنف

قاموس هم بر آن است. لیکن بنابر رای ابن

حاجب که به اعم بودن یا (ندا) قائل است

نیازی به چنین تفسیری نیست. و یا اینکه (یا

میان بعید و قریب یا میان آن دو و متوسط

مشترک است.

|| یاء ندای عربی را فارسی زبانان نیز نظماً و

نثراً استعمال کنند چنانکه در محاورات گویند

یا الله، یا هو، یا حق، یا محمد، یا علی، یا علی

مده، یا علی بن موسی الرضا، یارب، یا حسن،

یا حسین، یا امام، یا قاضی الحاجات، یا اله

اساس ملکت و شمع قبایل منوچهری.  
 الا یا ایها الساقی ادر کأسا و ناو لها  
 که عشق آسان نمود اول ولی افتاد مشکها.  
 حافظ.  
 - یا اَبْتَبْ و یا ابتاه و یا ابه؛ ای پدر. در اصل یا  
 ابی بوده، یای متکلم به تاء تبدیل یافته است.  
 (از اقرب الموارد).  
 - یا اسفا؛ از اصوات است و در مقام اندوه و  
 مصیبت گویند. افسوس. ای دریغ. رجوع به یا  
 اسفی شود.  
 - یا اسفی؛ وای افسوس. اسف، اندوه و غم. و  
 لفظ یا در اول و الف در آخر هر دو برای مد  
 صوت ندهب است. (از آندراج). افسوس. ای  
 دریغ. رجوع به ماده قیل شود.  
 - یا الله؛ ای خدا. در موقع استغاثه و استمداد  
 گویند.  
 - || کلمة ختم مجالس ترحیم و سوگواری  
 است. و آن چنان است که منبری در پایان  
 سخنان خود دعا کند و دعای وی با این  
 عبارت آغاز شود: نَسْتَئِکَ اللَّهُمَّ وَنَدْعُکَ  
 بِاسْمِکَ الْعَظِیمِ الْاَعْظَمِ وَالْاَعْزَاجِلِ الْاَکْرَمِ  
 یا الله.  
 - || یا الله و مخفف آن در تداول فارسی زبانان  
 «یالا» به معنی زود باش و عجله کن است و  
 نیز در گذشته، هنگام ورود به خانه برای اخبار  
 اهل خانه یا الله می گفتند که زنان روی خود را  
 پوشانند یا پنهان شوند. نیز یا الله و مخفف آن  
 «یالا» را بهنگام ورود شخص محترم به  
 مجلس گویند و گاه همراه با ادای آن برپا  
 ایستند یا نیم خیز شوند و آن نشانه احترام  
 است.  
 - یا الله گفتن؛ کنایه از ختم مجلس ترحیم  
 است.  
 - یا الله العالمین؛ ای پروردگار جهانها.  
 - یا اُمّة یا اُمّة ائمه؛ ای کسی که مادرش او  
 را گم کند. مثل را هنگام نفرین بر کسی  
 میگویند و جمله مزبور از سخنان عمر است.  
 - یا انیس الغرباء؛ ای مونس غریبان.  
 - یا اولی الابصار؛ ای صاحبان بصر و بینائی.  
 ای دارندگان دیده: وَقَدْ فِی قُلُوبِهِم الرّعب  
 یخربون بیوتهم بایدیم وایدی المؤمنین  
 فاعتبروا یا اولی الابصار. (قرآن ۲/۵۹).  
 - یا ایها... ای. ای. یا.  
 - یا ایها الناس؛ ای مردمان. (ترجمان علامه  
 جرجانی ص ۱۰۷):  
 من این نیمر خود را وقف کردم  
 علی صبیانکم یا ایها الناس. سوزنی.  
 - یا ایها التائمین؛ ای خوابیدگان:  
 باده فراز آورید چاره بیچارگان  
 قوما شرب الصبوح یا ایها التائمین.  
 منوچهری.  
 - یا بشری (یا حرف ندا و بشری؛ به معنی

بشارت، منادی)؛ یعنی ای بشارت بیا که وقت  
 تست. یا ندا برای تعجب بشارت است یا آنکه  
 بشری نام یار برآرنده یوسف علیه السلام است  
 از چاه که منادی واقع شده. (آندراج). و  
 رجوع به قرآن کریم سوره یوسف آیه ۱۹ و  
 کتب تفاسیر معتبره شود.  
 - یا بعضی دع بعضا؛ ای بعض بعضی را رها  
 کن از من. این جمله در بیان عاطفه و مهر  
 خویشان و بستگان به کار رود. ابو عبید گوید:  
 این کلبی گفته است نخستین کسی که جمله  
 مزبور را ادا کرده زراره بن عدس تیمی بوده  
 است وی را دختری بوده است که سوید بن  
 ربیعة او را به زنی گرفته و از وی نه پسر آورده  
 است و سوید یکی از برادران صغیر عمرو بن  
 هند ملک را بکشت و سپس گریخت و این  
 هند قادر نبود بر وی دست یابد لذا کسی را نزد  
 زراره فرستاد و به وی پیام داد که یکی از  
 پسران دختر را بیاورد وی تنی چند از آنان را  
 برد عمرو بن هند فرمان داد آنها را بکشند  
 کودکان دست توسل بدامان جد خویش زراره  
 دراز کردند و درو آویختند وی گفت: یا بعضی  
 دع بعضا. و از آن پس جمله مزبور مثل شد آن  
 را در باره عاطفه و مهر خویشان و بستگان  
 می آورند. ابو عبید گوید: مقصود وی از بعض  
 من این است که آنها اجزاء دختر اویند و  
 دخترش جزئی از اوست و قصد وی از (بعض  
 دیگر) خود اوست یعنی بعضی از اعضا و  
 اجزای من که مشرف بر مرگند رها کنید چه  
 خود او هم در معرض حالتی نظیر حال آنان  
 است. (امثال و حکم ص ۷۲).  
 - یا حبذا؛ چه خوش است. نیکیا. خوشا.  
 حبذا.  
 - یا حبذا الامارة ولو علی الحجارة؛ چه  
 خویش است امارت هر چند بر سنگها باشد:  
 مصعب بن عبدالله زبیری گفته است این  
 عبارات را عبدالله بن خالد بن اسید به پسرش  
 گفته بود هنگامی که به وی دستور داد برای  
 وی خانه ای در مکه بسازد و خود در آن  
 سکونت گزیند پسر دستور پدر را به جای  
 آورد و عبدالله بدرون خانه رفت و آن را نیک  
 یافت چه خانه را از سنگهای پر نقش و نگار و  
 زیبا بنیان نهاده بود پرسید خانه از آن کیست؟  
 گفت این همان خانه ای است که تو بمن  
 بخشیدی. عبدالله گفت یا حبذا الامارة و گفته  
 او مثل شد. (از مجمع الامثال ص ۷۴۳).  
 - یا حبذا التراث لولا الذلّة؛ چقدر خوب است  
 مرده ریگ اگر خواری نمی بود: از گفته های  
 بیس ملقب به نغامة است وی یکی از مردان  
 بنی قزاره بن ذبیان بن بغیض بوده و او را شش  
 برادر بود که آنان را همه بکشتند و وی  
 کوچکتر همه بود او را بجای گذاردند بیشتر  
 سخنان او مثل شده است از آن جمله مادرش

پس از قتل برادران جامه های آنان را بروی  
 میپوشانید و بیس آنها را بر تن میکرد و  
 میگفت: یا حبذا التراث لولا الذلّة. (از مجمع  
 الامثال ص ۷۴۳ و ۱۳۵).  
 - یا حسرتا؛ و اسفا. افسوس. آه. اندوه:  
 این درینا بود ما را برد باد  
 تا ابد یا حسرتا شد للعباد. مولوی.  
 - یا حق؛ خدایا. ای خدا.  
 - یا حق زدن؛ خدا را طلبیدن.  
 - || و در تداول عامه به سر بردن از روی  
 درستی و پاکی. چنانکه گویند ده سال در این  
 خسانه یسحق زدم نتیجه اش هیچ بود. (از  
 یادداشت مؤلف).  
 - یا دوست (مربک از یا؛ حرف ندا و دوست،  
 منادی)؛ حق دوست. صدای گدایان و قلندران  
 ولایت است. جمعی از درویشان که به  
 «آزاد» و «بی نوا» شهرت دارند در هندوستان  
 نیز بهمین لفظ صدامی کنند. (آندراج):  
 بجز یادوست حرفی بر سر زاهش نمی گویم  
 تکلف بر طرف اشرف گدایی این چنین باشد.  
 محمد سعید اشرف (از آندراج).  
 - یا زَبْ ۲ (مربک از یا حرف ندا + رب،  
 منادی)؛ خدایا. پروردگارا. ای پروردگار. و  
 شعرا این کلمه را در موقع ناله و زاری و  
 شکایت استعمال می کنند. (ناظم الاطباء).  
 ترجمه ای پروردگار و فارسیان گاهی در  
 محل دعا و گاهی در محل تعجب استعمال  
 کنند. (آندراج). کنایه از فریاد و آه و بجای  
 تعجب و تبحر آید. (غیث اللغات):  
 بکن عفو یارب گناه ورا  
 بیفزای در حشر جاه ورا. فردوسی.  
 یارب چه شد این خلق که با آل پیمبر  
 چون کزدم و مارند و چو گرگان فلاند.  
 ناصر خسرو.  
 این خلق بگردند به یک ره جو ستوران  
 روی از خرد و طاعت حق یارب زهار.  
 ناصر خسرو  
 برزد. دو بال خود را برهم  
 از چیست آن ندانم یارب. مسعود سعد:  
 چون زلف یار گیرم دستم به یارب آید  
 چون پای دوست بوسم جانم بر لب آید.  
 خاقانی.  
 هر شب ز دست هجرش چندان به یارب آیم  
 کز دست یارب من یارم به یارب آید.  
 خاقانی.  
 یارب چو ز همت و ز پایه  
 نگشاید کار و نگذرد دوست.  
 خاقانی.  
 غصه هر روز و یارب یارب هر نیم شب

۱- یعنی ایران.  
 ۲- در تداول فارسی حرف «ب» مخفف آید.



تا چه خواهد کرد یارب یارب شهبای من  
خاقانی

نشست و باده پیش آورد حالی  
بنی یارب چنان و خانه خالی  
ملک جوانی و نکویی کراست  
نیست مرا یارب گویی کراست  
یارب و زنهار که خود چند بود  
تادل درویش در آن بند بود  
تو بزین یا ربنا آب طهور  
تا شود این نار عالم جمله نور  
هر دمش صد نامه صد پیک از خدا  
یاری زو شصت لیک از خدا  
که یارب بر این بنده بخشایشی  
کز دیده ام وقتی آسایشی، سعدی (بوستان)،  
وز این سو پدر روی بر آسمان  
که یارب به سجاده راستان،  
سعدی (بوستان)،  
شنیدم که بگریست دانای و خش  
که یارب مر این مرد را توبه بخش،  
سعدی (بوستان)،  
یارب از فردوس کی رفت این نسیم  
یارب از جنت که آورد این پیام،  
سعدی (خواتیم)،  
یارب از ما چه فلاح آید اگر تو نپذیری  
به خداوندی و لطف که نظر بازگیری،  
سعدی (خواتیم)،  
یارب تو آشنا را مهلت ده و سلامت  
چندانکه بازیبند دیدار آشنا را،  
سعدی (بدایع)،  
یارب تو دستگیر که آلا و مغفرت  
در خوردت تست و درخور ما آنچه ما کنیم،  
سعدی (طیبات)،  
چه دعا گویمت ای سایه میمون های  
یارب این سایه بسی بر سر اسلام پیای،  
سعدی (طیبات)،  
یارب هلاک من مکن الا به دست او  
تا وقت جان سپردنم اندر نظر بود،  
سعدی (بدایع)،  
یارب ز باد فتنه نگهدار خاک پارس  
چندانکه خاک را بود و باد را بقا،  
سعدی،  
یارب چه متاعم که خریدارم نیست، اوحدی،  
یارب به که شاید گفت این نکته که در عالم  
رخساره به کس نمود آن شاهد هرجایی،  
حافظ،  
یارب این شمع شب افروز ز کاشانه کیست  
جان ما سوخت بپرسید که جانانه کیست،  
حافظ،  
یارب سببی ساز که یارم به سلامت  
باز آید و برهاندم از بند ملامت،  
حافظ،  
یارب این نوگل خندان که سپردی به منش  
می سپارم به تو از چشم حسود چمنش،  
حافظ،

یارب دعای خسته دلان مستجاب کن  
ضیاءالدین خجندی،  
- یارب بر آوردن؛ دست بدعا برداشتن و خدا  
را خواندن؛  
یارب و یارب بر آرد او ز جان  
که ببر این باد را ای مستعان، مولوی،  
ترسی که پاک اندرونی شی  
بر آرد ز سوز جگر یاربی، سعدی (بوستان)،  
- یارب یارب؛ خدایا خدایا؛  
به یارب یارب شب زنده داران  
به امید دل امیدواران،  
- یارب یارب کردن؛ خداوند را به دعا  
خواندن و مکرر کردن؛  
زان همه شب یارب یارب کنم  
بو که شبی جلوه آن شب کنم، نظامی،  
- یارب کردن؛ خداوند را به دعا خواندن؛ و  
در بیت زیر کنایه از تظلم کردن است؛  
تو ظلم کنی بر من من بنده دعا گویم  
یارب چه کنم کانجا یارب نتوان کردن،  
میر خسرو (از آندراج)،  
- یا غیثات المستغیثین؛ ای پناه  
پناه جویندگان؛  
یا غیثات المستغیثین یا اله العالمین  
جمله شب تار سحر بر درگهت افغان ماست،  
عطار،  
- یا قیثی [ف ث ی]؛ یا فیی مالی، بقول بعضی  
کلمه تعجب یا کلمه تأسف است و این بیشتر  
است شاعر گوید؛  
یا فیی مالی من یعمربله  
مرالزمان علیه والتقلیب،  
ولحیانی یافی مالی اختیار کرده و یاهیه نیز  
روایت شده ابو عبید گوید و احمر یاشیه هم  
افزوده و همه آنها به یک معناست، (از  
تاج العروس)، و رجوع به یاشیه شود،  
- یا لیک؛ اجابت باد ترا، لیک: فصاحت  
واحده من بی ربوع مستقیمه ونادت یا حجاج  
و بلغة الخبر فاجابها بیا لیک کما اجاب  
المعصم نداء الارملة فی شغور الروم، و  
امتصاه - بیا لیک... (الجماهر بیرونی  
ص ۴۸)، و رجوع به لیک شود،  
- یا للعجب؛ شگفتا، ای شگفت، عجبا؛  
کجا و نشینی را شنیدم که با عدیل خود  
می گفت یا للعجب، پیاده عاج چون عرصه  
شترنج بسر می برد فرزین می شود... (گلستان  
سعدی)،  
- یا للضیحة؛ در استغاثه گویند، (از منتهی  
الارب) (از اقرب الموارد)، و رجوع به عضیه  
شود،  
- یا یالهی؛ وای بر من، ای دریغ، دریغا؛  
حمام و فاختر به شاخ و تز و قمری اندر گل  
همی خوانند اشعار و همی گویند یالهی،  
منوچهری،

- یا لیت؛ ای کاشکی، ای کاش؛  
ای پیک نامه بر که خبر می بری به دوست  
یالیت اگر بجای تو من بودمی رسول،  
سعدی،  
- یا نصیب و یا قسمت؛ وقتی که نتیجه امری  
به قطعیت معلوم نباشد گویند، ببینیم چه  
خواهد شد، تا قسمت چه باشد،  
- یا ویلنا؛ وای بر ما، ویل بر ما؛ قالوا یا ویلنا  
من بعثنا من فرقنا هذا ما وعد الرحمن و صدق  
المرسلون، (قرآن ۵۲/۳۶)،  
- یا ویلتی؛ ای وای بر من، ویل بر من؛ قالت  
یا ویلتی االد و انا عجوز و هذا بعلی شیخاً،  
(قرآن ۷۲/۱۱)،  
- یاهئ مالی؛ کلمه تأسف و تلهف است و  
معنای آن تأسف بر چیزی است که از دست  
رفته و بعضی گفته اند کلمه تعجب است،  
جمع بن طماع اسدی گوید؛  
یاهئ مالی من یعمرفنه  
مرالزمان علیه والتقلیب،  
یاء . (۱) نام حرف آخر الفیای فارسی و عربی،  
- از الف تا یاء؛ از اول تا آخر، رجوع به ی،  
و «یاء» شود،  
یاء . (ج) آنچه بماند از شیر در پستان  
گوسفند، (مذهب الاسماء)، شیر باقی مانده در  
پستان زن، (ناظم الاطباء)، باقی شیر در  
پستان، ج، یا آت، و نسبت بدان یائی و یایوی و  
یوی باشد، (تاج العروس)،  
یاء . (۲) گوشه کمان، (تتمه برهان) (ناظم  
الاطباء)،  
یائس . [ء ی] (ع ص) ناامید، نومید، (منتهی  
الارب)، [ازن عقیم و نازا، (از اقرب الموارد)،  
یائسگی . [ء ی س / س ی] (حامص) حالت و  
چگونگی یائسه بودن، رجوع به ماده بعد  
شود،  
یائسه . [ء ی س] (ع ص) در تداول، مؤنث  
یائس، لیکن در عربی صفت «یائس» است  
بدون تاء مانند حائض، زن عقیم و نازا، زنی که  
بواسطه کهولت حائض نشود، ج، یائسات،  
یا وند . [و ی] (خ) پایتخت کشور  
آفریقایی کامرون است، ۵۷۷۰۰ تن جمعیت  
دارد،  
یائی . [ئی آ یء] (ع) ج یؤیؤ، (اقرب  
الموارد)، و رجوع به یؤیؤ شود،  
یائی . [ئی ی] (ع ص نسبی) منسوب به یاء  
حرف آخر حروف هجاء،  
- اجوف یائی یا معتل یائی؛ مقابل اجوف  
واوی، فعلی که عین الفعل آن یاء باشد،  
- ناقص یائی؛ فعلی که لام الفعل آن یاء بود

1 - Alfa & Omega.

۲-در ناظم الاطباء بی همزه آخر آمده است.

3 - Yaoundé.

چون رمی [رَمَى] مقابل **یائیر** واری.  
 || جهانگیری به استناد بیت زیر از منوچهری:  
 گرچه به هوا برشد چون مرغ همیدون  
 ورچه به زمین درشد چون مردم یائی.

منوچهری.  
 یائی را به معنی بیمار آورده است.<sup>۱</sup>

**یائیر**. [ ] (بخ) پدر استار یا استور یا استور  
 مادر بهمن پسر اسفندیار است. (مجمعل  
 التواریخ و التخصص ص ۳۰ و حاشیه آن از  
 تاریخ طبری ص ۶۸۸). و در تاریخ ایران  
 باستان آمده است: پس از آن به اطراف و  
 اکناف مملکت اشخاصی فرستادند، تا دختری  
 بیابند که در زیبایی سرآمد دختران مملکت  
 باشد و دختران بسیار از اطراف مملکت به  
 پایتخت آورده به دست خواجه‌سرانی  
 هی جای نام میسرند در آن وقت در شوش  
 یک نفر یهودی بود مردخا نام، پسر یائیر و از  
 نژاد بنیامین. این مرد عموزاده‌ای داشت  
 هدهسه نام، که نیکو منظر بود، و چون پدر و  
 مادر دختر مرده بودند مردخا او را به دختری  
 پذیرفته تربیت میکرد او را هم آورده به دست  
 خواجه‌سرا سپردند این دختر خواجه را بسیار  
 خوش آمد و هفت کنیز برای خدمت او معین  
 کرد و سپرد آنچه اسباب است برای او مهیا  
 سازند. هدهسه به کسی نمیگفت از کدام  
 مملکت و چه ملتی است زیرا مردخا به او  
 سپرده بود که در این باب چیزی نگوید پس از  
 یکسال تربیت و مالش بدن دختر با مر و  
 عطریات گرانبها در روز معین او را نزد شاه  
 بردند و شاه وی را به سایر زنان ترجیح داد و  
 تاج بر سر او نهاد پس از آن او را استر نامیدند  
 که به پارسی به معنی ستاره است. (تاریخ  
 ایران باستان ج ۱ ص ۸۹۹).

**یائیر**. (بخ) صاحب کتاب قاموس گوید: یائیر  
 به معنی کسی که خداوند او را منور کرده است.  
 ۱ - پهلوانی که در ایام موسی بوده پدرش از  
 سبط یهودا و مادرش از سبط منسی خوانده  
 شده است. (اول تواریخ ایام ۲: ۲۱ و ۲۲) و در  
 «سفر اعداد ۳۲: ۴۱» پسر منسی خوانده شده  
 است و حال آنکه نوه ما کیرین منسی بود و این  
 مطلب در میان نسب نامه‌های یهود معمول بود  
 که مسیح نیز پسر داود خوانده میشود. خلاصه  
 یائیر تمام شهرهای ارچوب را که ۲۳ شهر بود  
 گرفت لجه و قسمتی از جلعاد (عجلون) و  
 باشان (حوزان). (سفر تثنیه ۳: ۱۴) و (صحیفه  
 یوشع ۱۳: ۳۰) که تماماً ۶۰ شهر باشد و آنها را  
 باشان حووت یائیر یعنی دهات یائیر نامیدند.  
 ۲ - جلعادی از سبط یسا کر که ۲۲ سال  
 قاضی اسرائیل بود. (سفر داوران ۱۰: ۳ - ۵)  
 وی را ۳۰ پسر و هر یک را شهری در جلعاد  
 بود و این شهر را نیز حووت یائیر یعنی دهات  
 یائیر مینامیدند. (قاموس مقدس ص ۹۳۷).

**یائیه**. [ئی ی] (ع ص نسبی) منسوب به یاء.  
 مؤنث یائی. || قصیده یا قطعه‌ای را که قوافی  
 آن به حرف «ی» ختم شود اصطلاحاً یائیه  
 گویند چنانکه مختموم به حرف «دال» را دالیه و  
 «راء» را رائیه. از یائیه‌های مشهور در عربی  
 یائیه ابن الفارض است که سیوطی آن را شرح  
 کرده و برق الوامض فی شرح یائیه ابن  
 الفارض نامیده است. رجوع به کشف الظنون  
 ج ۲ ص ۶۵۸ شود.

**یاب**. (ص) نابود و هرزه و بی‌ماحصل. ضایع  
 و بکار نیامدنی. (برهان). هرزه و بی‌معنی.  
 (آنسندراج). نابود و هرزه و بی‌معنی.  
 (جهانگیری). نابود و ضایع و فانی و بی‌فایده  
 و بیهوده و هرزه و ناچیز و بی‌ثمر و بی‌حاصل  
 و بی‌سود. (ناظم الاطباء):  
 دنیا خود جست و نجستی تو دین  
 چیست به دست تو جز از باد و یاب.

ناصر خسرو.  
 جز به مدح او سخن گفتن همه باد است و دم  
 جز به مهر او هنر جستن همه یاره است و یاب.

سوزنی  
 || (۱) صورت و پیکر. (از شعوری). روی و  
 سیما و صورت. (ناظم الاطباء).

**یاب**. (نف مرخم) پیدا کننده. یابنده. (برهان).  
 یابنده. (جهانگیری) (آنسندراج). یابنده و  
 پیدا کننده مانند باریاب یعنی کسی که اذن  
 دخول در دربار پادشاهی حاصل کرده و  
 می‌تواند به حضور برود. و راهیاب پیدا کننده  
 راه. و کامیاب آنکه آرزوی خود را دریافته  
 است و نسیک‌بخت و سعادت‌مند. (از ناظم  
 الاطباء). یاب نعت فاعلی مرخم (برابر با  
 ریشه مضارع فعل) است که جز در ترکیب  
 بکار نرود مگر بندرت و در ترکیب، صفت  
 فاعلی (= یابنده) و صفت مفعولی (= یافت)  
 سازد: صفت فاعلی مانند کامیاب، راه‌یاب،  
 گنج‌یاب، فیض‌یاب، شرفیاب، ارتفاع‌یاب،  
 جهت‌یاب، دقیقه‌یاب، سخن‌یاب، دست‌یاب،  
 دیریاب، زودیاب، چاره‌یاب، دولت‌یاب،  
 سودیاب، جنس‌یاب (در شعر خاقانی)،  
 زاویه‌یاب، قهریاب، نکته‌یاب، نصرت‌یاب.  
 صفت مفعولی (= یافت) مانند نایاب، کمیاب،  
 دیریاب، دشواریاب<sup>۳</sup>. با الحاق «یاء»  
 مصدری به آخر ترکیبات مذکور حاصل  
 مصدر مرکب ساخته می‌شود، چون کمیابی،  
 شرفیابی، نکته‌یابی، جهت‌یابی و جز آنها.  
 برخی از ترکیبات هم در معنی فاعلی و هم در  
 معنی مفعولی بکار روند، چنانکه زودیاب هم  
 به معنی زود یافته و هم زودیابنده (تسز فهم و  
 سریع‌الانتقال) آمده است. اینک ترکیبات  
 کلمه با شواهد:

— ادایاب؛ مدرک اطوار و حرکات شیرین؛  
 هر چه در خاطر عاشق گذرد می‌دانی

خوش آدافهم و ادایاب و ادادان شده‌ای.  
 صائب

— تنگیاب؛ نادر. کمیاب:  
 با رخ زر و زریر و با دلم اندوه و غم  
 با دو چشم آب و خون و با تنم رنج و عذاب  
 وین عجایبتر که چون این هشت با من یار کرد  
 هشت چیز از من ببرد و هشت چیز تنگیاب.  
 فرخی.

خاقانیا وفا مطلب ز اهل عصر از آنک  
 در تنگنای دهر وفا تنگیاب شد. خاقانی.  
 صاحب ستران همه بانگ بر ایشان زدند  
 کاین حرم کبریاست بار بود تنگیاب.

خاقانی.  
 سپاهی عزم پیشه و تنگیاب. نظامی.  
 به آسانی یبایی سراین کار  
 که کاری سخت و سری تنگیاب است.

عطار.  
 — جنس‌یاب؛ یابنده جنس. که جنس یافته  
 باشد:

دیدم آری هزار جنس طلب  
 لیک یک جنس‌یاب نشنیدم. خاقانی.

— دستیاب؛ دسترسی. وصول:  
 جز از گنج ویژه رد افراسیاب  
 که کس را نبود اندر آن دستیاب. فردوسی.  
 گراو را بدی تو تا بر دستیاب  
 به ایران کشیدی رد افراسیاب. فردوسی.

— دست‌یابنده. چیره. مسلط:  
 تو آنکه که بر من شوی دستیاب  
 زنی بیوه را داده باشی جواب. نظامی.

— دشواریاب؛ صعب‌الحصول:  
 خار در پا شد چنین دشواریاب  
 خار در دل چون بود واده جواب. مولوی.

— دیریاب؛ کند ذهن. بلید:  
 کسی را که مغزش بود با شتاب  
 فراوان سخن باشد و دیریاب. فردوسی.

همی گشت گردون شتاب آمدش  
 شب تیره را دیریاب آمدش. فردوسی.  
 دل تیره ز اندیشه دیریاب  
 همی تخت شاهی نمودش به خواب.

فردوسی (شاهنامه ج ۵ ص ۲۳۰۱).  
 به لسانش نگر که چون بلسان  
 روغن دیریاب می‌چکدش. خاقانی.

— زودیاب؛ سریع‌الانتقال:  
 شبی خفته بد بابک زودیاب<sup>۴</sup>

۱ - در دیوان منوچهری (ج آقای دبیر سیاقی  
 ص ۹۷) مردم مانی است و در حاشیه آمده است:  
 «نظر استاد دهخدا: یائی»  
 ۲ - در نسخه دیگر توریه «هیکی» نوشته‌اند.  
 ۳ - مراد از صفت مفعولی مفهوم کلمه است نه  
 صورت آن.  
 ۴ - در ولف رودیاب ضبط شده ولی ظاهراً  
 زودیاب صحیح است.

چنان دید روشن روانش به خواب  
 که چون خواست کینه ز افراسیاب  
 به رنج فراوان شه زودیاب.  
 همی بود تا زرد گشت آفتاب  
 نشست از بر باره زودیاب.  
 گرچه در گیتی نیابی هیچ فضل  
 مرد از او فاضل شده است و زودیاب.  
 ناصر خسرو.  
 و در این شعر فرخی میان یاب و جزء اول آن  
 (زود) کلمه «اندر» حرف اضافه فاصله شده  
 است:  
 در رسیده است به علم و بر سیده به سخن  
 پیش ییش به اندیشه زود اندریاب.  
 - سخن یاب؛ دریابنده سخن. مدرک معانی:  
 لنگ دونده است گوش نی و سخن یاب  
 گنگ فصیح است چشم نی و جهان بین.  
 رودکی.  
 - کامیاب؛ کامروا:  
 شهرگیر و درکشای و دین پرست و کینستان  
 ملک دار و ملک بخش و کامجوی و کامیاب.  
 خاقانی.  
 خیز به شمشیر صبح سر بر این مرغ را  
 تحفه نورو روز ساز پیش شه کامیاب. خاقانی.  
 - کامیاب؛ تنگیاب. نادر:  
 آن یکی ریگی که جوشد آب از او  
 سخت کیاب است رو آن را بجو. مولوی.  
 وقتی که آب کامیاب است بترتیب سفینه  
 می پردازد. (حبیب السیر جزو ج ۱ ص ۱۲).  
 - گنج یاب؛ یابنده گنج:  
 چرا روی آن کس که شد گنج یاب  
 ز شادی برافروخت چون آفتاب. نظامی.  
 - نایاب؛ نادر، عزیزالوجود:  
 نیست در ایام چیزی از وفا نایابتر  
 کیمیا شد اهل بل کز کیمیا نایابتر. خاقانی.  
 جان کم است آن صورت بیتاب را  
 زو بجو آن گوهر نایاب را. مولوی.  
 - نصرت یاب؛ پیروز. ظفر یابنده:  
 ز برگ و برف پر از زر و سیم گردد باغ  
 چو خانه ولی شهریار نصرت یاب.  
 مسعود سعد.  
 جهان سراسر دیدم بسان خلد برین  
 ز عدل خسرو محمود شاه نصرت یاب.  
 مسعود سعد.  
 علی دلی که به ملک یزیدیان قلمش  
 همان کند که بدین ذوالفقار نصرت یاب.  
 خاقانی.  
 || (نمف) و در این شعر منوچهری «یاب»  
 به معنی یافته است:  
 گفت اگر شیر ز مادر نبود یاب همی  
 این توانم که دهمتان شب و روز آب همی.  
 منوچهری.

**یابا.** (ص) یابنده. (ناظم الاطباء).  
**یابان.** (ا) دشت و بیابان و صحرا. || موضع  
 شهر. (ناظم الاطباء).  
**یابان.** (اخ) صاحب صبح الاعشی ذیل  
 «انساب عجم» آرد که رومیان از نسل بنی  
 کتیم بن یونانند و او یابان بن یافث بن نوح  
 است. (صبح الاعشی ج ۱ ص ۳۶۷). و رجوع  
 به یوان و یونان شود.  
**یابان.** (اخ) صورت عربی کلمه ژاپن است.  
 رجوع به همین لغت نامه و ضمیمه  
 معجم البلدان (منجم العمران) ص ۳۴۶ شود.  
**یاباندن.** [د] (مص) یابانیدن. فهمانیدن.  
 رجوع به دریاباندن شود.  
**یابانی.** (ص نسبی) وحشی و دشتی. (ناظم  
 الاطباء). بیابانی.  
**یابانیدن.** [د] (مص) یابانیدن. فهمانیدن.  
 رجوع به دریابانیدن شود.  
**یابره.** [ب] (ا) دهی و زمینی که سلاطین در  
 وجه معیشت ارباب استحقاق و غیره دهند و  
 به ترکی سیورغال خوانند. (برهان) (از  
 انجمن آرا) (از آندراج):  
 کمترین یاری از احسانت  
 ملک فقور و قیصر و رای است.  
 علی شطرنجی.  
**یابروکان.** [ا] (اخ) از دیسه های قسم است.  
 رجوع به تاریخ قم ص ۱۱۸ شود.  
**یابره.** [ب] (اخ) شهری است به مغرب  
 اندلس (اسپانیا). گروهی از علمای اسلام  
 منسوب بدان شهرند. رجوع به  
 الحلال السندسیه ج ۱ ص ۵۲ و ۸۷ و ۲۰۷ و  
 قاموس الاعلام ترکی و معجم البلدان شود.  
**یابری.** [ب] (ری) (ص نسبی) منسوب به  
 یابره. رجوع به یابره شود.  
**یابری.** [ب] (ری) (اخ) ابو محمد یابری  
 اندلسی شاعر و محدث است. رجوع به ابن  
 عبدون شود.  
**یابس.** [ب] (ع ص) خشک. (مهذب  
 الاسماء) (دهار) (ترجمان القرآن جرجانی)  
 (ناظم الاطباء). خشک و خشکی کننده.  
 (آندراج) (غیاث اللغات). مقابل رطب. ج،  
 ییس. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).  
 - حجر یابس؛ سنگ سخت. يقال هذا ایس  
 من الحجر؛ ای اصلب. (از لسان العرب).  
 - رجل یابس؛ قلیل الخیر. (اقرب الموارد).  
 - رطب و یابس؛ خشک و تر. به هم یافتن،  
 کنایه است از سخنان درهم و برهم و بیسروته  
 و بیهوده گفتن.  
 - سکران یابس؛ مست که از شدت مستی  
 سخن نتواند گفت. (از لسان العرب).  
 - یابس الما؛ خوی خشک. (مهذب  
 الاسماء).  
 - یابس مزاج؛ خشک طبع. (ناظم الاطباء).

|| رطب و یابس در قرآن کریم ضمن آیه ذیل  
 آمده است: ولا رطب ولا یابس الا فی کتاب  
 مبین. (قرآن ۵۹/۶)؛ و نه تری و نه خشکی  
 مگر در کتاب روشن است. (تفسیر ابوالفتح  
 رازی ج ۲ ص ۲۸۴). و رازی در تفسیر آن  
 نویسد: عباس گفت: رطب آب است و یابس  
 بادیه است. عطا گفت رطب زمین است که  
 نبات رویاند یابس آنکه نرویاند و بعضی دیگر  
 گفتند که مراد به رطب زبان مؤمن است که به  
 ذکر خدای تر باشد و مراد به یابس زبان کافر  
 است که از ذکر خدا خشک باشد و بعضی دگر  
 گفتند مراد اشجار و نبات است داند که از آن  
 تر کدام است و خشک کدام و عبدالله بن  
 الحارث گفت بر زمین هیچ جای نیست که بر  
 آن درخت است یا گاهی چندانی که سر  
 سوزنی را جای باشد و الا بر آنجا فرشته ای  
 موکل بود داند که آن تاکی تر بود و تاکی  
 خشک باشد بعضی دگر گفتند رطب قطره  
 باران است و یابس موقع آن است در زمین....  
 نافع روایت کرد از عبدالله عمر که رسول (ص)  
 گفت هیچ زرمی نیست بر روی زمین و هیچ  
 درختی و میوه ای والا بروی نوشته است بسم  
 الله الرحمن الرحیم رزق فلان بن فلان، این  
 روزی فلان بن فلان است و ذلک فی قوله فی  
 محکم کتابه. و ما تقط من ورقة الا یعلمها و  
 لاحبه فی ظلمات الارض و لا رطب و لا  
 یابس الا فی کتاب مبین (قرآن ۵۹/۶). اهل  
 معانی گفتند این جمله کنایت است و عبارت  
 از جمله معلومات جز که این مذکورات بنمود  
 از حسب خاطر ما ذکر کرد که چیزهای خالی  
 نبود از آنکه یا در بحر باشد یا در برگ باشد  
 بالای درخت یا دانه در زیر زمین یا تر یا  
 خشک و مراد با آنکه همه چیز بر همه وجه که  
 باشد و غرض از این بیان آن است تا مکلفان  
 به طاعت نزدیک شوند و از معصیت دور و  
 بدانند که آنچه جماد است به آن خطاب نیست  
 و در تحت ثواب و عقاب نیست از حصر و  
 شمار او بیرون نیست افعال مکلفان مخاطب  
 و مأمور و منهی اولیتر که محصور و مکتوب و  
 محفوظ باشد تا بر آن جزا دهد و ثواب و  
 عقاب فرماید تا مکلفان عند آن بیان اختیار  
 طاعت کنند و اجتناب معاصی و الله تعالی  
 یوفقنا لما یحب و یرضی. از صادق (ع) روایت  
 کردند که مراد به رطب آنچه از آن زنده ماند و  
 بزیاید و به یابس آنچه نیست شود یا بمیرد... و  
 بعضی دگر گفتند کنایت است از عالمی خدای  
 تعالی و خدای تعالی این و امثال این در لوح  
 محفوظ پیدا کنند تا فرشتگان ببینند و بدانند  
 که خدای علام الغیوب است و ایشان را لطف  
 باشد در اداء طاعات و بعضی از ایشان متعبد

باشند به حصر و حفظ آن و عبادت ایشان آن بود. (تفسیر ابو الفتح رازی ج ۲ ص ۲۸۵).  
 || در تداول حکما یابس در مقابل هش (نرم و سست) بود. امام رازی در مباحث مشرقیه گوید شاید اقرب به ذهن در بیان حقیقت یابس آن باشد که بگویم اجسامی که تفرق آنها سهل و اتصال آنها صعب باشد اگر این خاصیت در آنها ذاتی بود بداند انسان که اجزای چنین اجسامی فی نفسه به آسانی از هم پیرا کنند آنها را یابس گوئیم... و اگر خاصیت سهولت تفرق به سبب لحامات و اتصالاتی باشد که میان اجزاء خرد و صلب آنها دیده میشود هر یک از آنها به تنهایی و ذاتا بسختی از هم جدا شوند اجسام متصل یا سهولت تفرق پذیرند یا نه. قسم دوم را صلب گوئیم و قسم اول بر دو گونه است: یکی آنکه جسم مرکب از اجزاء خرد آنها را هش نامیم. و در ملخص آمده است: بود بداند انسان که بتنهایی حس آدمی را یزازی دریافت هر یک نباشد و این اجزاء یک به یک سخت و تفرق ناپذیر باشند لیکن به سبب لحاماتی که به سهولت از یکدیگر پیرا کنند بهم پیوسته اند چنین اجسامی را هش نامند. و قسم دوم آنکه اینگونه لحامات در ذات و طبیعت او باشد و آن را یابس گویند. در شرح موافق و شروع موجز آمده است که: یابس را دو معنی بود یکی یابس بالفعل باشد و ضد او رطب بالفعل باشد و دوم یابس بالقوه و این همان است که اگر بر بدن انسان معتدل وارد شود کیفیتی او را فرا گیرد که بر پیوست عادی زاید بود خواه یابس بالفعل باشد یا نه بلکه مانند عمل رطب بود و آن هر چند رطب بالفعل باشد یابس بالقوه است. (از کشف اصطلاحات الفنون ج ۲ ص ۱۵۴۴). شیخ شهاب الدین سهروردی ذیل «تقسیم البرازخ و هیئتها و ترکیبها و بعض قواها» آرد و گروهی گفته اند اصول قوایس چهار است بارد یابس و آن زمین است و بارد رطب که آب باشد و جار رطب که هوا و حار یابس که آتش است. (حکمة الاشراق چ کرین ص ۱۸۸). و نیز آرد: اینکه گفته اند آتش یابس است چون اشیاء را می خشکاند درست نیست زیرا تجفیف برای ازاله رطوبت است و ازاله رطوبت جهت تلطیف و تصعید است نه اینکه یابس باشد چه ازاله رطوبت نیست نو نمی شود بلکه قاعده آن را مرطوبتر می کند از اینرو که آن را بخار با هوا مبدل می سازد و در نتیجه مایع تر می شود. (حکمة الاشراق ص ۱۸۹). ثعالی در فقه اللغة (ص ۲۳) اسماء و اوصافی را که بر اشیاء یابسه گذارده اند به نقل از ائمه لغت بدینسان آورده است: نان یابس، جبیز، آب یابس، جلید، شیر یابس، پنیر، گوشت یابس، قدید و شیق. خرمای یابس، قسب، پوست

یابس، قشع، درخت یابس، قفه. گیاه یابس، حشیش. اسپست یابس، قن. مُقَل یابس، خُشَل. حطب یابس، جَزَل. شِیرِق یابس، ضریع. سنگ یابس، صَد. روث یابس، بَعْر. عرق یابس، عصیم. خون یابس، جَسَد. گِل یابس، صِلاص.  
**یابس.** [ب] [اِخ] وادی یابس موضعی است که گفته اند خروج سفیانی در آخر الزمان از آنجا خواهد بود. (از تاج العروس) (از معجم البلدان).  
**یابس.** [ب] [اِخ] جزیره ای است در بحر روم (دریای مدیترانه). (متهی الارب). و رجوع به یابسه (اِخ) شود.  
**یابسات.** [ب] [ع ص] ج یابسه. رجوع به یابسه شود.  
 - یابسات قروح؛ ادویهای که جراحات را خشک سازد. (الفاظ الادویه ص ۱۰).  
**یابسه.** [ب س] [ع ص] مَسُونَت یابس. خشک، ج، یابسات.  
 - اطعمه یابسه؛ غذاهای یابس. صاحب عقد الفرید آرد: آن که رطوبت بر بدن او چیره بود به اطعمه یابسه نیازمند باشد و آنها عبارتند از عدس و چغندر و پشت (سویق) و هر غذایی که برشته و پخته و بریان شود... (عقد الفرید ج ۸ ص ۳۴).  
**یابسه.** [ب س] [اِخ] جزیره ای است در دریای مدیترانه در نزدیکی اسپانیا. و رجوع به نخبة الدهر دمشقی ص ۱۴۱ و الحلل السننسیه ج ۱ ص ۲۷۱ ج ۲ ص ۱۴۵ و تاج العروس و قاموس الاعلام ترکی شود.  
**یابسی.** [ب] [اِخ] ابوعلی ادریس بن یمان اندلسی یابسی. ابن ما کولا گوید: این نسبت به یابسه است که یکی از جزایر اندلس میباشد. وی شاعری بلند مرتبه و مناظر بوده و به قسطی شهرت داشته است. ابو عامر بن شهید او را یاد کرده و او را به شهری که در آن میزیسته نسبت داده است وی تا پیش از سال ۴۴۰ ه. ق. در قید حیات بوده است. (از انساب سمعانی ص ۵۹۶).  
**یابسی.** [ب] [اِخ] این نسبت به یابس است و ابو الحسن بن زید بن محمد بن جعفر بن مبارک بن قفل بن دینار یابسی عامری کوفی معروف به ابن ابی الیابس است وی از مردم کوفه و راستگو بوده است. از ابراهیم عبدالله عیشی قصار و داود بن یحیی دمان و حسن بن حکم حیری و احمد بن احمد بن موسی حمار حدیث کرد و محمد بن مظفر و ابو حفص بن شاهین و ثلاج و ابن زرقویه از وی روایت کرده اند محمد بن احمد بن سفیان حافظ گوید: در سنه ۴۴۱ زید بن محمد عامری معروف به ابن ابی الیابس پنج روز باقی مانده از ذی القعدة وفات یافت و او شیخی صالح و صدوق

بود و در پایان عمر به وسواس و پریشانی حواس مبتلا شد... (انساب سمعانی ص ۵۹۶).  
**یابش.** [ب] [امص] یابیدن. (ناظم الاطباء). یافتن. || دریافت و ادراک و هوش و فراست و دانش. (ناظم الاطباء).  
 چونکه گوهر نیست تابش چون بود  
 چونکه نبود ذکر یابش چون بود. مولوی.  
**یابلنوتی.** [ل ن و] [اِخ] کوهی است در سبیری، ۲۸۰۰ متر ارتفاع دارد. در تاریخ مغول سلسله جبال یابلنوتی (حالیه) با قراقرم یکی دانسته شده و ظاهراً این رشته کوه را نباید با سلسله ای که امروزه قراقرم خوانده می شود و در جنوب ترکستان شرقی و شمال کشمیر واقع است اشتباه نمود. رجوع به تاریخ مغول ص ۷ شود.  
**یابندگی.** [ب د] [د] (حامض) کار و عمل یابنده. رجوع به یابنده شود.  
**یابنده.** [ب د] [د] (نفا) پیدا کننده. واجد که یابد. ج، یابندگان. مرخم یابنده، «یاب» است که در ترکیب با کلمات دیگر بکار رود. رجوع به یاب شود  
 به هر زیر برگی شتابنده ای است  
 به هر منزلی راه یابنده ای است. نظامی.  
 یابنده فتح کان جزع دید  
 بخشود و گناهشان ببخشید. نظامی.  
 چنین زد مثل شاه گویندگان  
 که جویندگانند یابندگان. نظامی.  
 سایه حق بر سر بنده بود  
 عاقبت جوینده یابنده بود. مولوی.  
 جست او را تا ز جان بنده بود  
 لاجرم جوینده یابنده بود. مولوی.  
 - امثال:  
 جوینده یابنده است.  
**یابنوز.** [ب] [ا] آبنوس. (از دزی ج ۲ ص ۸۴۸).  
**یابو.** [ا] نوعی از اسب بارکش که کوچک میباشد. (آندراج). اسب کوچک و اسب باری. (ناظم الاطباء). اسب از نژاد پست. اسب پالاتی. اسب کم بها. اسب لکتی و زوار در رفته:  
 هست بانده مرده یابویی  
 عنکبوتی تنیده بر موئی.  
 حکم کاظماتونی (از آندراج).  
 هر چهار نفر سرداران بختیاری را به یابوها نشانیده از زیر شکم اسب پایهای آنها را زنجیر و پیش انداخته بسمت دهنه در بند ایلفارکتان رفتند. (مجمل التواریخ گلستانه).  
 - امثال:  
 کار کردن خر، خوردن یابو. (امثال و حکم ج ۳ ص ۱۱۷۹).

مثل یابو است؛ بی ادب و کودن است. یابو برداشتن کسی را؛ خود را قوی تر از آنچه هست پنداشتن. (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۲۳).

یابو گفتن به اسب شاه؛ توهینی اندک به کسی کردن.

یابوی اخته و مرد گوسه سالشان پیدا نباشد. (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۲۴).

یابوی پیش آهنگ آخرش توپره کش می شود. (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۴۴).

**یابوشقان.** (ترکی، ل) اسم ترکی غری السمک است. (فهرست مخزن الادویه).

به فارسی سریشم و به هندی سریش و به ترکی یابوشقان نامند. (مخزن الادویه ذیل غری). و رجوع به غری و سریشم شود.

**یایه.** [ب / پ] (ل) اسم از یاب و یافتن. قیاساً این کلمه را می توان پس از کلمه دیگر آورد و اسم آلت ساخت. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).

**یایه کردن.** [ب / پ] کت ذ [مص مرکب] سؤال کردن و درخواست کردن. (ناظم الاطباء).

**یاییدن.** [ذ] [مص] یافتن. (آندراج):

چو سوی هستی خود راه یابید

سر خود در کنار شاه یابید. عطار.

چون ز بند دام باد او شکست

نفس لوازمه بر او یابید دست. مولوی.

گفت تا این رقمه را یابیده ام

گنج نه در رنج در پیچیده ام. مولوی.

از سفر بیدق شود فرزند راد

وز سفر یابید یوسف صد مراد. مولوی.

**یابیش.** [ ] [اخ] (یعنی خشک) پدر شلوم

شهریار یازدهمین اسرائیل. (دوم پادشاهان.

۱۰:۱۵ و ۱۳ و ۱۴). (قاموس کتاب مقدس).

**یابیش جلعاد.** [ج] [اخ] شهری بود در

مشرق اردن که اسرائیلیان آن را خراب

کردند. (سفر داوران ۸:۲۱ - ۱۴) و ناحاش

عمونی بقصد فتح آن برآمده لکن شاول آن را

مستخلص ساخت. (اول سموئیل ۱۱ - ۱۰)

و چون شاول و اولادش در جلبوع کشته

شدند اهالی یابیش رفته نعش شاول و

اولادش را از بیت شان به یابیش آورده

سوزانیدند و استخوانها را در زیر درخت گزی

در یابیش دفن کردند. (اول سموئیل

۱۱:۳۱ - ۱۳) و داود ایشان را بنیدن واسطه

تبریک گفت. (دوم سموئیل ۵:۲ و ۶). از آن

اما موریل گمان میکند که در نزد خرابه های است که به مسافت ۷ میل از فحل به طرف شمال وادی یابیش واقع میباشد. (قاموس کتاب مقدس).

**یابین.** [اخ] (به معنی کسی که او خداوند را مراقبت میکند) شهریار حاصور در شمال کنعان. (صحیفه یوشع ۱۱). که تمام پادشاهان شمالی فلسطین و مشرق اردن را از برای مقاومت یوشع فراهم آورد. لکن لشکر ایشان منهزم گشته حاصور مفتوح و یابین مقتول گردید. (قاموس کتاب مقدس).

**یابین.** [اخ] شهریار دومین حاصور که بسیار توانگر و شجاع بود و مدت بیست سال قوم اسرائیل در تحت ظلم و اقتدار وی می بودند. (سفر داوران ۲:۴).

اما دیوره و باراق لشکر وی را منهزم ساخته و یاعیل زوجه حابرقینی سیبیرای سپهسالار را کشته ایشان را شکستی فاحش داد. (سفر داوران ۲:۴)

(قاموس کتاب مقدس). در مجمل التواریخ و القصص ذیل عنوان «اندر سالهای بنی اسرائیلیان و ذکر ملوک و علماء ایشان بر اجمال» (ص ۱۴۱) آمده است: و اندر تاریخ جریر چنان است نوفل برادر کالوب بن نوقیل پادشاهی کرد. و در حاشیه آن ذیل لغت نوقیل

چنین است حمز بن الحسن صاحب تاریخ سنی ملوک الارض بعد از این: یابین المعروف به ناقش ملک ارض کنعان و از طبری آرد: ثم سلط علیهم ملک من الکنعانین یقال له یافین... عشرين سنة (ص ۵۴۶). و ظاهراً متن

مصحف یابین ناقش بن کنعان است. در صفحه ۱۴۲ همان کتاب است: در ولایت یابین از بنی اسرائیل بیست و [دو] سال. و در حاشیه

مرحوم بهار به نقل از تاریخ سنی ملوک الارض آرد: «یابین الاسرائیلی. و در همانجا به نقل از طبری آرد: رجل من بنی اسرائیل یقال له یائیر. (حاشیه مامر، یابین).

این قسمت از متن افتاده بود. چه در هر دو مأخذ حمزه طبری موجود بود. به علاوه لفظ «از بنی اسرائیل» معلوم میکرد که مربوط با (یابین) مزبور باید باشد. لذا از حمزه نقل

نشد. - انتهی. آنچه از تاریخ کتاب مقدس بر می آید در بنی اسرائیل دو تن بوده اند یکی موسوم به یائیر. (رجوع به یائیر شود). و دیگری یابین و لکن کسی را به اسامی یابین و یابین. (صوری که در حاشیه مجمل التواریخ

آمده است) ذکر نکرده اند و ظاهراً صور مزبور تصحیف همان یابین است.

**یابل.** [پ] [اخ] دهسی است از بخش دیواندره شهرستان سنندج. ۱۲۰ تن سکنه دارد. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یاپلاق.** (ل) نوعی جغد بزرگ. از شاهبوف

خردتر است و مثل شاهبوف شاخ دارد.

(یادداشت به خط مؤلف).

**یاپورا.** [اخ] شطی بزرگ در آمریکای جنوبی است. از سلسله جبال آند واقع در جهت جنوبی کلمبیا جریان آن آغاز و پس از عبور از اکواتر به برزیل داخل می شود و پس از طی مسافت ۱۴۰۰ کیلومتر به شط آمازون می پیوندد.

**یابوشقان.** (ترکی، ل) یابوشقان. رجوع به یابوشقان شود.

**یاپوق.** (ترکی، ل) در برخی از نسخه های فرهنگ اسدی در ذیل کلمه آیین آمده است: آیین آن خم بود که ماست در آن کنند و بزنند و روغنش بگیرند. به ترکی یاپوق گویند. (فرهنگ اسدی ج اقبال ص ۳۷۲). در جنوب خراسان یاپوق را تلم و در برخی از نواحی آذربایجان تلوغ گویند.

**یاپونچه.** [ج / چ] (ل) مأخوذ از لهستانی. نوعی جامه دارای باشلق ضخیم. (از دزی ج ۲ ص ۸۲۷). جامه پشم زفت و خشن و ستبر و فراخ که بر روی دیگر جامه ها پوشند. قسمی جبه نمندین. روپوشی نمندین خشن با شلاله های پشمین. شلی فراخ یک پارچه از نمد مالیده. یاپونچی.

**یاپونچی.** (ل) یاپونچه. رجوع به یاپونچه شود.

**یاتاغان.** (ترکی، ل) قسمی شمشیر معمول ترک و عرب. شمشیر ترکی. اسلحه ای برای کشتن که بجای سلاح کمری اروپائی از کمر آویخته میشود. یاتاغان. یاتاغان و یطاقان. سیف. (لغت عربی بفرانسه). محمل. بستر. جایگاه. جای. (محور در لکومتیف). ۴ | دو نیم دایره از جنس بوبیت که در موتور اتومبیل جایی که دسته پیستونها بر روی میل لنگ نصب می شود قرار دارد. یاطاغان. یاتاغان.

**یاتاق.** (ترکی، ل) بستر. رختخواب. جایی که در آن می خوابند. | آماوی.

**یاتاقان.** (ترکی، ل) یاتاغان. رجوع به یاتاغان شود.

**یاتان.** [اخ] قصبه ای است از بخش نوبران شهرستان ساوه با ۱۷۱۲ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یاتش.** [ت] (ل) قراول و پاسبانی که بر در ملوک نبوت باشند. (ناظم الاطباء). نوبتی.

**یاتشخانه.** [ت / ن] (ل) مرکب قراول خانه و جای یاتش و پاسبان. (ناظم الاطباء).

**یاتماز.** (ترکی، ص) (حاجی...) رجوع به حاجی یاتماز شود.

**یاتوغان.** (ل) از مطلقات آلات ذوات الاوتار

1 - Yabes de Galaad.

2 - Yapura. 3 - Yatagan.

4 - Coussinet d'essieu. (فرانسوی).

و آن سازی بود بر هیئت تخته‌ای **مطول** و بر آن هفده وتر بستند و آن را ساعد نباشد و ملای اعنی کوشکها نیز نباشد. اصطخاب آنها بر خرکها کنند به هر وتری حاملی سازند و آن وتر را بر ظهر آن حامل نهند و به حرکت آن حوامل اوتار آن را ساز کنند. اگر حوامل را بطرف انف کشند نغمات ثقیل شوند و اگر بطرف شط کشند آهنگ حاد شود و به اصبع دست راست قرع اوتار کنند و به انامل دست چپ اوتار مضر و به مهتر گردانند و این ساز را هم اهل ختای بسیار در عمل آورند. (مقاصدالاحان، مجله سخن ج ۵ شماره ۴ صص ۲۸۱-۲۸۲).

**یاج.** (۱) نوعی از بازی کودکان. (ناظم الاطباء). نوعی بازی که ترکان چالک نامند. **یاج.** (ع صوت) کلمه‌ای است که در زجر و راندن شتر بکار برند مانند ایاج. راجز گوید: فرج عنه حلق الرتانیع تکفح السمائم الاواجج و قیل یاج وایا ایاجج عات من الزجر و قیل **چاهج**.

(تاج العروس). **یاجلو.** [ج] [لج] دهی است از دهستان بخش نمین شهرستان اردبیل با ۴۲۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیای ایران ج ۴).

**یاجلو.** [ج] [لج] دهی است از بخش مرکزی شهرستان آهر با ۲۷۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیای ایران، ج ۴).

**یاجور.** (مغرب) [ا] جوالیقی ذیل آجر آرد: فارسی و مغرب است و آن را لغاتی است: آجر... و یاجور. (المغرب ص ۲۱).

**یاختگی.** [ت] [ت] (حامص) حالت و چگونگی یاخته. رجوع به یاختن و یاخته شود.

**یاختلق.** [ا] [ا] (روشنائی). (شرفنامه منیری). **یاختن.** [ت] [ت] (مص) بیرون کشیدن. (برهان) (غیاث اللغات). آختن. [بر آوردن تیغ از غلاف. (برهان). بیرون کشیدن تیغ و غیره. (سروری). آختن. برکشیدن تیغ تیز و نیزه را. مرادف آختن. (آندراج). تیغ برکشیدن. (جهانگیری). بیرون کشیدن تیغ از نیام. (ناظم الاطباء). [ادست به قصد کاری دراز کردن. (غیاث اللغات). قصد کردن و دست دراز کردن به چیزی. (آندراج). اراده کردن. (ناظم الاطباء). یازیدن: به گرز گران یاخت گرد دلیر

درآمد خروشنده چون تند شیر.

اسدی (گرشاسب‌نامه).

— دست بریاختن؛ دست دراز کردن به قصد کاری. دست یازیدن:

زمان تا زمان دست بریاختی سرشکش ز مژگان بینداختی. فردوسی.

— دست یاختن؛ دست یازیدن. دست بکاری دراز کردن:

میان تنگ خون ریختن را بیست به بهرام آذر مهان یاخت دست. فردوسی.

دوم گرز بگشاد چون یاخت دست کمرگاه اسب تکاور شکست. فردوسی.

ولیکن پدر چون به خون یاخت دست در ایران نکردم سرای نشست. فردوسی.

— فرویاختن؛ فرو یازیدن: فرویاختی سوی خورشید پست سر خویش چون مردم خودپرست.

اسدی (گرشاسب‌نامه). [زدن و انداختن. [آشکارا کردن. (برهان) (ناظم الاطباء). ظاهر کردن. (غیاث اللغات).

[پرسیدن و سؤال کردن. (برهان) (ناظم الاطباء). و رجوع به یازیدن شود.

**یاخته.** [ت] [ت] [ن] (مف) آخته. به معنی بیرون کشیده باشد اعم از آنکه شمشیر و تیغ را از غلاف بیرون کشیده باشند یا چیزی دیگر را از جسای خود. (برهان) برکشیده. (جهانگیری). بیرون کشیده. (ناظم الاطباء).

[پرورده و آموخته. (ناظم الاطباء). [۱] حجره. خانه. (برهان). حجره. (جهانگیری) (ناظم الاطباء). [آخمره. (برهان) (جهانگیری) (ناظم الاطباء). [آشبه و نظیر و مانند. (برهان). مانند. (جهانگیری). شبیه و نظیر. (ناظم الاطباء). [آشرب. (ناظم الاطباء).

[اسلول<sup>۱</sup>. (از واژه‌های فرهنگستان). کوچکترین واحد زنده بدن موجودات زنده که دارای دو قسمت مهم سیتوپلاسم و هسته می‌باشد. و رجوع به سلول شود.

**یاخچی.** (ترکی، ص، ق) کلمه ترکی است به معنی خوب. یاخشی. رجوع به یاخشی شود.

— یاخچی یاخچی کردن کسی را؛ او را آلت بی‌اراده پیشرفت مقاصد خود ساختن. رجوع به یاخشی شود.

**یاخشی.** (ترکی، ص، ق) خوب. یاخچی. — یاخشی یاخشی؛ کنایه از مردی بی‌اراده. مردی که به اراده دیگران کار کند و خود جز نامی نباشد و مأخوذ است از این حکایت: طراری چندقه به خرسی گفتن کلمه یاخشی یاخشی را آموخته بود و تنگ غروبی بدو لباسهای فاخر پوشید و کلاهی بر سر او نهاد و دو تن زیر دو بند او گرفته در بازاری مسقف بدکان تاجری درآمدند. چنان نمودند که خرس خواجه و طراران خدمتکاران اویند.

خرس را بر کرسی نشانندند و صاحب حجره یکی یکی از انواع ترمه‌ها و خزها و سنجابها می‌آورد و می‌پرسید که خواجه این را می‌پسندد و او میگفت یاخشی سنپس میگفت ده طاقه کافی باشد باز همان یاخشی

را از خرس میشنید تا مقداری کثیر از جامه‌های فاخر گرد شد و طراران گفتند تا اینها را به خانه حمل کنیم و بهاء آن را از وکیل خرج گرفته بیاوریم باز خرس گفت یاخشی و قماشها را بر گرفته بیرون بردند و بعاقبت بازرگان دیری از شب گذشته هر چه میگفت همان جواب را شنید و نزدیک شد دید خواجه خرسی است و اموال او را طراران برده‌اند.

**یاد.** (۱) ذکر. ذکر. تذکار. اندیشه. تذکر. نام و نشان. ذکر باقی و جاودان. ذکر و نقل نام:

تا تازه کرد یاد اوائل بدین خویش تازه کرد مذهب یونانیان بخود. دقیقی.

به ایران همه خوبی از داد اوست کجاست مردم همه یاد اوست. فردوسی.

شهنشاه بهرام داماد تست به هر کشوری زین سپس یاد تست. فردوسی.

دگر شارسان اورمزد اردشیر که گردد ز یادش جوان مرد پیر. فردوسی.

سر از راه پیچیده و داد نی زیزدان و نیکی به دل یاد نی. فردوسی.

گرافزون شود دانش و داد من پس از مرگ روشن شود یاد من. فردوسی.

تو فرزند خوانش نه داماد من بدو تازه کن در جهان یاد من. فردوسی.

چو از یاد یزدان برداختند بر آن نامدار آفرین ساختند. فردوسی.

گیاه در و دشت تو سبز باد مبادا ز تو بر دل یوز یاد. فردوسی.

چنان بد که ضحاک خود روز و شب به یاد فریدون گشادی دولب. فردوسی.

اگر همنبرد تو باشد پلنگ بدرد بر او پوست از یاد جنگ. فردوسی.

کتابهای یونان از یاد او خالی‌اند. (التفهیم ص ۱۹۳).

وقت خزان بیاد رزان شد دلم فراخ وقت بهار شاد به سبزه و گیا شدم.

ناصر خسرو

ز یاد مرگ غافل چون نشینی چو با افتادگان آخر قربنی. ناصر خسرو.

و هر گاه که متقی در کار این جهان گذرنده تأملی کند هر آینه مقایح آن را به نظر بصیرت ببیند... و با یاد آخرت الفت گیرد... (کلیله و دمنه).

چون بیاد ماری دستی بگرد خود بر آر گر همه سنگی به دست آید ترا آن هم فرست.

خاقانی

از جفتی غم به یاد غصه دل حامله گران ببینم.

گفتی که دهان به هفت خاک آب

جز یاد تو در خاطر من نگذرد ای جان  
 با آنکه تو یکبارهم از یاد بهشتی. سعدی.

— یاد رفتن؛ مذکور افتادن. ذکر کرده شدن؛ بدین موضع که یاد رفت بنیاد گرفت... و به چندین مواضع که یاد رفت او را قلمه‌های معمور بود. (تاریخ طبرستان).

بیا که دمیدمت یاد می‌رود هر چند  
 که یاد آب بجز تشنگی نینفزايد. سعدی.

یاد تو می‌رفت و ما عاشق و بیدل شدید  
 پرده بر انداختی کار به اتمام رفت. سعدی.

— یادرفته؛ مذکور. ذکر کرده شده. نام برده شده.

— یادش به‌خیر؛ (جمله دعائی) است که در غیبت و حاضر نبودن دوست استعمال می‌کنند. (از ناظم الاطبایا). مراد ف ذکرش به‌خیر که در محل دعای خیر در حق غایب گویند: مخفف یادش به‌خیر باد، جمله‌ای که بدان یاد یار غایب کنند به نیکی؛ بیگانگی شده‌ست ز عالم مراد ما  
 یادش به‌خیر هر که نیفتد به دام ما.  
 صائب (از آندراج).  
 — یاد کسی (خوردن یا کشیدن)؛ به شادی و سلامت او نوشیدن؛  
 وز آن پس خروش آمد از جشن‌گاه  
 یکی گفت کین یاد بهرامشاه. فردوسی.  
 گوید کاین می‌مرا نگردد نومه  
 جز که خورم یاد پادشاه عدو مال.  
 منوچهری.  
 سر از سجده برداری و این شراب  
 کشی یاد فرخنده رخ مهتری. منوچهری.  
 گوید که مرا این می‌مشکین نگوارد  
 الا که خورم یاد شهی عادل و مختار.  
 منوچهری.  
 یکی خورد بر یاد شاه بزرگ  
 دگر شادی پهلوان سترگ.  
 اسدی (گرشاسب‌نامه ص ۸۶).  
 نشستند و بزمی نو آراستند  
 به می یاد یکدیگران خاستند.  
 اسدی (گرشاسب‌نامه).  
 زبید که خسروان که جهان یاد او خوردند  
 کورا جهان ز جد و پدر یادگار یافت.  
 معزی.  
 ای شاه فلک یاد ترا توش گرفت  
 شمشیر ترا ظفر در آغوش گرفت. معزی.  
 چون تو اندر خانه خود می‌هم آن خود خوری  
 یاد جان خویش خور یاد روان کس مخور.  
 خاقانی.  
 — یاد ماندن؛ نام و نشان ماندن. ذکر جاوید و باقی ماندن. یادگار ماندن؛  
 گفت بر تخت مملکت بنشین  
 تا بتو نام من بماند یاد.  
 فرخی (دیوان چ دبیرسیاتی ص ۴۰).

همی باده خوردند تا نیمشب  
 بیاد بزرگان گشاده دولب. فردوسی.  
 سه پور فریدون سه داماد اوی  
 نخوردند می‌جز که بر یاد اوی. فردوسی.  
 به یاد شهنشاه بگرفت جام  
 منم گفت میخواره کردوی نام. فردوسی.  
 همان شب ز شادی که افکند پی  
 همی جز بیادش ننوشید می.  
 اسدی (گرشاسب‌نامه).  
 بر دیم ماه روزه به نیک اختری به سر  
 بر یاد عید روزه قدح بر کن ای پسر. معزی.  
 به یاد مهربانان عیش می‌کرد  
 گهی می‌داد باده گاه می‌خورد. نظامی.  
 به یاد شاه می‌کردند می نوش  
 نهاده چون غلامان حلقه در گوش. نظامی.  
 نظامی جام وصل آنکه کنی نوش  
 که بر یادش کنی خود را فراموش. نظامی.  
 یک قدح می نوش کن بر یاد من  
 گر همی خواهی که بدهی داد من. مولوی.  
 از آن ساعت که جام وی به دست او مشرف شد  
 زمانه ساغر شادی به یاد می‌گساران زد.  
 حافظ.  
 به کویش چون رسم جامی به یاد دوستان نوشم  
 بلی در کعبه یاد آرند یاران آشنایان را.  
 ملاقاسم مشهدی (از آندراج).  
 — یساده افکندن؛ به یاد افکندن. تذکر.  
 متذکر شدن. به یاد آوردن.  
 — یاد انداختن؛ به یاد انداختن. متذکر شدن. به یاد آوردن.  
 — یاد برداشتن؛ یاد کردن. به یاد آوردن.  
 — || به سلامت کسی می خوردن. به شادی کسی خوردن؛  
 سبک باغبان می به شاپور داد  
 که بردار از آن کس که بایدت یاد. فردوسی.  
 رجوع به یاد کسی خوردن شود.  
 — یاد برگرفتن؛ یاد برداشتن. یاد کردن.  
 — || به سلامتی کسی باده نوشیدن؛ به شادی کسی خوردن؛  
 دگر جام بر دست بهمن نهاد  
 که بگیر از آن کس که خواهی تو یاد. فردوسی.  
 رجوع به یاد برداشتن و یاد کسی خوردن شود.  
 — یادت به‌خیر؛ دعایی است در غیبت کسی.  
 — یاد خاستن؛ یاد کردن. کسی را نام بردن؛  
 با چنین سلطنتی یاد گدایان ز چه خاست  
 رحمت باد که اندر خور صد چندینی. حافظ.  
 — یاد در (اندر) خاطر گذاشتن؛ متذکر آن شدن. ذکر و هوای کسی در خاطر گذاشتن؛  
 نگذرد یاد گل و سنبلم اندر خاطر  
 تا بخاطر بود آن زلف و بنا گوش مرا. سعدی.

خاقانی  
 از یاد خسان بشوی شستیم  
 نوا سازی دهنندت بارید نام  
 که بر یادش گوارد زهر در جام. نظامی.  
 هر چه نه گوای تو خاموش به  
 هر چه نه یاد تو فراموش به. نظامی.  
 چند حدیث فلک و یاد او  
 خاک تهی بر سر پرباد او. نظامی.  
 منم یاری که بر یادت شب و روز  
 جهان سوزم به فریاد جهانسوز. نظامی.  
 مرا در پس پرده خاموش کرد  
 بیکبار یادم فراموش کرد.  
 نظامی (از آندراج).  
 اگر از دنیا فارغ بودی به نیک و بد یاد او  
 نگفتی... (تذکره الاولیاء عطار).  
 یاد یاران یار را میمون بود  
 خاصه کان لیلی و این مجنون بود. مولوی.  
 ای خدای فضل تو حاجت روا  
 با تو یاد هیچکس نبود روا. مولوی.  
 به چشمانت که گرچه دوری از چشم  
 دل از یاد تو یکدم نیست خالی. سعدی.  
 یاد تو روح پرور و وصف تو دلفریب  
 نام تو غمزدا و کلام تو دل‌ریا. سعدی.  
 با این همه بیداد او وین عهد بی‌بنیاد او  
 در سینه دارم یاد او یا بر زبانم می‌رود. سعدی.  
 عمری است تا به یاد تو شب روز می‌کنم  
 تو خفته‌ای که گوش به آه سحر کنی. سعدی.  
 با هر که بنشینم می‌گز یاد او غافل شوم  
 چون صبح بی‌خورشیدم از دل بر نمی‌آید نفس. سعدی.  
 عجب مدار که سعدی به یاد دوست بنالد  
 که عشق موجب شوق است و خمر علت مستی. سعدی.  
 بر یاد بنا گوش تو بر یاد دهم جان  
 تا باز دگر پیش تو بر خاک نهاد روی. سعدی.  
 احتمال نیش کردن واجب است از بهر نوش  
 حمل کوه بیستون بر یاد شیرین بار نیست. سعدی.  
 ای درد توام درمان در بستر نا کامی  
 وی یاد توام مونس در گوشه تهنایی. حافظ.  
 یادم نمی‌کنی و ز یادم نمی‌روی  
 یادت بخیر یار فراموشکار من. حافظ.  
 دیشب به سیل اشک ره خواب می‌زدم  
 نقشی به یاد خط تو بر آب می‌زدم. حافظ.  
 یاد ایامی که با هم آشنا بودیم ما  
 هم خیال و هم صغیر و هم‌نوا بودیم ما. صائب.  
 — با یاد یا بر یاد یا به یاد کسی خوردن؛ به شادی او باده نوشیدن. شادی خوردن؛  
 بخوردند یا یاد او چند می  
 که آباد بادا برو بوم ری. فردوسی.

هر شه کو را خلفی چون تو ماند  
 نام و نشانش به جهان ماند یاد.  
 فرخی (دیوان چ دبیر سیاقی ص ۳۸).  
 گراز سعد زنگی مثل ماند یاد  
 فلک یاور سعد بویگر باد  
 غرض نقشی است کز ما یاد ماند  
 که هستی را نمی بینم بقائی،  
 - یاد نا کرده، مذکور نشده؛  
 همه خوانند بر تو چیز نماند  
 یاد نا کرده از صحاح و کسور. ناصر خسرو.  
 حافظ. بر. ویر. مقابل فراموشی و نسیان. در  
 آندراج آمده است که به معنی حفظ و از بر  
 مجاز است. چنانکه گویند فلانی فلان خیر را  
 یاد ندارد و بیاد ندارد... - انتهی. در خاطر  
 نگاه داشتن. (برهان). در مجموعه مترادفات  
 ذیل یاد و حفظ کردن مترادفاتی بدینسان آمده  
 است، بدل گرفتن. در گوش داشتن. ایجاد  
 ساختن. ز برداشتن. از بر کردن. روشن کردن.  
 فرا گرفتن... (مجموعه مترادفات ص ۳۸۸).  
 دل و خاطر، چنانکه گویند فلان چیز از یاد من  
 رفت. (غیبات اللغات). خاطر و قوت حافظه.  
 (آندراج). ذهن خاطر. بال. حافظه. ضمیر.  
 ذا کرمه  
 از این در سخن همچنانست یاد  
 سراسر به من بر بیاید گشاد. فردوسی.  
 بدل هرگز این یاد نگذاشتم  
 من این را همی کشته پنداشتم. فردوسی.  
 ز بس اندیشه همچون مست بیهوش  
 جهان از یاد او گشته فراموش.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 جان و دل را از من آن جانان دلبر در ربود  
 بود من نابود کرد و یاد من نسیان گرفت.  
 سوزنی.  
 بدان گنجها آنچهان شاد شد  
 که گنجینه رومش از یاد شد. نظامی.  
 بگرید پی شیر از این بوستان  
 مده پیل را یاد هندوستان. نظامی.  
 با چنین یاد و تفرس بی گمان  
 جستن رامش ترا اندر جهان  
 جستن اندر قریه نمل است پیل  
 یا کلوخ خشک اندر رود نیل. مولوی.  
 نه آن دریغ که هرگز بدر رود از دل  
 نه آن حدیث که هرگز برون شود از یاد.  
 سعدی.  
 می کنم چندانکه فکر آشنایان وطن  
 نیست در یادم کسی کورا توام یاد کرد.  
 محمد قلی سلیم (از آندراج).  
 - یادرفته؛ فراموش شده. (ناظم الاطباء).  
 - یادِ طَرَفُ اللِّسان؛ یادی که بر سر زبان باشد  
 و این را در هندوستان نوک زبان گویند و مراد  
 این است که بسیار از بر است؛  
 اوصاف تو نیز هندسی را

یاد طرف اللسان نبینم. خاقانی (از آندراج).  
 ادر شواهد زیر با بودن و استن و هستن  
 همراه است و در خاطر بودن، در حافظه  
 بودن، در یاد کسی بودن و در یاد داشتن معنی  
 می دهد؛  
 گرت هیچ یاد است کردار من  
 یکی رنجه کن دل به تیمار من. فردوسی.  
 جز از یاد تو نیست او [جهن] یک زمان  
 بفرمانت دارد کمر بر میان. فردوسی.  
 به قلب اندرون تاخت رستم چو یاد  
 نبودش ز هاماوران هیچ یاد. فردوسی.  
 بدان ای پدر کین سخن داد نیست  
 مگر جنگ لادن ترا یاد نیست. فردوسی.  
 از این در سخن هر چه تان هست یاد  
 سراسر به من بر بیاید گشاد. فردوسی.  
 همی کرد نخجیر و یادش نبود  
 از آن کس که با او نبرد آزمود. فردوسی.  
 هزار و صد و شصت استاد بود  
 که کردار آن تختشان [تخت طاقدیس] یاد بود.  
 فردوسی.  
 به یزدان اگر گفتم این سخنها  
 اگر گفتم نیست بالله بیاد. ابوالعلی.  
 بود ظنم که شنیده ست مگر خواجه عمید  
 فضل من خادم و هر روزه و را یادم من.  
 لامعی.  
 چون از خواب بیدار شدم، آن حال تمام بر  
 یادم بود. (سفرنامه ناصر خسرو چ دبیر سیاقی  
 ص ۱).  
 خوب یکی نکته یادم است از استاد  
 گفت نگشت آفریده چیز به از داد.  
 ناصر خسرو.  
 نام قضا خرد کن و نام قدر سخن  
 یاد است این سخن ز یکی نامور مرا.  
 ناصر خسرو.  
 اقوال دشمن یاد باد  
 او شاد و دشمن در عنا. ناصر خسرو.  
 تا همی نیکو بود پاینده ملک  
 تو بر نیکان به نیکی یاد باش. مسعود سعد.  
 هیچ دانی که یاد هست امروز  
 رای عالیت را کلام اللیل. انوری.  
 چنین گفت آن سخنگوی که نژاد  
 که بودش داستانهای کهن یاد. نظامی.  
 فرخ و روشن و جهان افروز  
 خنک آن روز یاد باد آن روز. نظامی.  
 هر دو عاشق را چنان شهوت ربود  
 کاحتیاط و یاد در بستن نبود. مولوی.  
 با دست نصیحت رفیقان  
 و اندوه فراق کوه الوند  
 من نیستم ار کسی دگر هست  
 از دوست به یاد دوست خرسند. سعدی.  
 یاد باد آنکو به قصد خون ما  
 عهد را بشکست و پیمان نیز هم. حافظ.

من از جان بنده سلطان اویم  
 اگر چه پادشاه از چا کر نباشد. حافظ.  
 چنینم هست یاد از پیر دانا  
 فراموشم نشد هرگز همانا. حافظ.  
 برو فسانه مخوان و فسون مدم حافظ.  
 کزین فسانه و افسون مرا بسی یاد است.  
 حافظ.  
 رور و که وحشی آنچه کشید از تو سست عهد  
 ما را به خاطر است ترا گر به یاد نیست.  
 وحشی (از آندراج).  
 بر گفته احباب بسی گوش نهادیم  
 حرفی نشنیدیم که در یاد نباشد.  
 محمد قلی سلیم (از آندراج).  
 می کنم چندانکه یاد آشنایان وطن  
 نیست در یادم کسی کورا توام یاد کرد.  
 محمد قلی سلیم (از آندراج).  
 - از یاد بردن؛ فراموش کردن. فراموشانیدن؛  
 بدان لحن بردن توان بامداد  
 همه لحنهای جهان را از یاد. نظامی.  
 تکاور دستبرد از یاد می برد  
 زمین را دور چرخ از یاد می برد. نظامی.  
 دانی از دولت وصلت چه طمع دارم هیچ  
 یاد تو مصلحت خویش ببرد از یادم. سعدی.  
 روی بنمای و وجود خودم از یاد ببر  
 خرمن سوختگان را همه گو باد ببر. حافظ.  
 اگر نه یاد غم دل ز یاد ما ببرد  
 نهیب حادثه بنیاد ما ز جا ببرد. حافظ.  
 دی پیر می فروش که ذکرش بخیر باد  
 گفتا شراب نوش و غم دل ببر ز یاد. حافظ.  
 زلف چون عنبر خامش که بیوید هیهات  
 ای دل خام طمع این سخن از یاد ببر. حافظ.  
 دولت پیر مغان باد که باقی سهل است  
 دیگری گو برو و نام من از یاد ببر. حافظ.  
 گونام ما ز یاد بعدا چه می بری  
 خود آید آن که یاد نیاری ز نام ما. حافظ.  
 شهباز دست پادشهم این چه حالت است  
 کز یاد برده اند هوای نشیمنم. حافظ.  
 محتسب شیخ شد و فسق خود از یاد ببرد  
 قصه ماست که در هر سر بازار بماند. حافظ.  
 گر به دیرم طلبید منبجوه حور سرشت  
 بیم دوزخ برم از یاد به امید بهشت.  
 بیدل (از مؤید الفضلاء).  
 گر جاهلی آواز دهد کاین چه ترانه ست  
 حاجت ببر از یاد چه بسیار چه کم را.  
 عرفی (از آندراج).  
 - از یاد بهشتن؛ فراموش کردن. از یاد  
 گذاشتن؛  
 جز یاد تو در خاطر من نگذرد ای جان  
 با آنکه تو یکباره ام از یاد بهشتی. سعدی.  
 - از یاد رفتن؛ فراموش کردن. (ناظم  
 الاطباء).  
 ز بس گنج کائوز بر یاد رفت



شب شنبه را گنجه از یاد رفت. نظامی  
 تماشای ترکش چنان خوش فتاد  
 که هندوی مسکین برفتش ز یاد. سعدی  
 این پیر نگر که همچنانش  
 از یاد نیرود جوانی. سعدی  
 ز آنروز که سرو قامت دیدم  
 از یاد برفت سرو بستانم. سعدی  
 آنها که خوانده‌ام همه از یاد من برفت  
 الا حدیث دوست که تکرار میکنم. سعدی  
 تا یاد تو افتادم از یاد برفت آنها. سعدی  
 ساقیا آمدن عید مبارک بادت  
 و آن مواعید که کردی مرواد از یادت. سعدی  
 مگرش خدمت دیرین من از یاد برفت  
 ای نسیم سحری یاد دهش عهد قدیم. حافظ  
 الا ای همنشین دل که یارانت برفت از یاد  
 مرا روزی مباد آندم که بی یاد تو بنشینم. حافظ  
 چشم تو که سحر بابل است استادش  
 یارب که فسونها برود از یادش. حافظ  
 شمع هر جمع مشو ورنه بسوزی ما را  
 یاد هر قوم مکن تا نروی از یادم. حافظ  
 سایه طوبی و دلجوئی حور و لب حوض  
 به هوای سرکوی تو برفت از یادم. حافظ  
 بیدل از یاد خویش هم رفتم  
 که فراموش کرده است مرا. بیدل (از مؤید)  
 وعده وصلی که ای مه پاره یادت رفته است  
 چاره درد من بیچاره یادت رفته است.  
 امتیازخان خالص (از آندراج و مؤید).  
 - از یاد شدن و از یاد بشدن؛ فراموش شدن.  
 از یاد رفتن:  
 داغ بر دل زیاد خاقانی  
 گرز دل یاد اوش می‌بشود.  
 خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۱۶۹).  
 ز بس افتادگان را داد می‌داد  
 جهان را عدل نوشروان شد از یاد. نظامی  
 چون سیاست زیاد شاه شود  
 پادشاهی بر او تباہ شود. نظامی  
 - از یاد کردن؛ از خاطر شدن. از یاد برفتن.  
 فراموش شدن؛ پس مردمان را گفت چون  
 نمازی از یادتان کنید آن وقت که یادتان آید  
 یاد کنید. (ترجمه طبری بلغمی).  
 - از یاد گذاشتن؛ فراموش کردن:  
 حق نعمت گذاشتی از یاد  
 نیست شرمت ز من که شرمت یاد. سعدی  
 - به یاد داشتن؛ در خاطر داشتن. در حفظ و  
 در ذا کره داشتن. در ذکر داشتن:  
 آن عهد بیاد داری و دولت و داد  
 کز عاشق بیچاره نمی‌کردی یاد. سعدی  
 آنچه بیاد داشتم جواب گفتم. (تذکره دولتشاه  
 ص ۳۶۳).

- یاد افتادن، به یاد افتادن. به یاد آمدن. به  
 خاطر گذشتن. در خاطر آمدن. از خاطر  
 گذشتن:  
 گه نعره زدی بلبل گه جامه دریدی گل  
 تا یاد تو افتادم از یاد برفت آنها. سعدی  
 - یاد ماندن؛ در خاطر و در حافظه ماندن:  
 من از کرامت او یک حدیث یاد کنم  
 چنانکه بر دل تو سالها بماند یاد. فرخی.  
 بیتی چند که مرا یاد مانده بود در این وقت  
 نبشتم. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۱).  
 آن رسول از خوردن زین یک دو جام  
 نبی رسالت یاد ماندش نبی پیام. مولوی.  
 همان نصیحت جدت که گفتمام پشتو  
 که من نمانم و گفت منت بماند یاد. سعدی  
 || بیداری. (برهان) (آندراج). یقظه. مقابل  
 خواب:  
 که آفراسیابش بسر بر نهاد  
 نبودی جدا زو به خواب و به یاد. فردوسی (از رشیدی).  
 خلد را ببند بخواب آنکو ترا ببند به یاد  
 بخت را ببند به خواب آنکو ترا ببند بخواب. معزی.  
 || صورت خیالی. (از آندراج). || یاد تواند که  
 مخفف یادگار بود. (آندراج):  
 به خوبی نهد رسم بنیادها  
 بدولت ز نیکی کند یادها  
 نظامی (از آندراج).  
 غرض نقشی است کز ما یاد ماند  
 که هستی را نمی‌بینم بقای. سعدی (از آندراج).  
 - یاد باز ماندن؛ یادگار ماندن. ماندن. نام و  
 نشان:  
 جهان نماند و خرم روان آدمیی  
 که باز ماند ازو در جهان به نیکی یاد. سعدی  
 || نقش و نگار. (برهان) (ناظم الاطباء). رجوع  
 به یاد کردن شود. || دوزن که زن دو برادر  
 باشند و هر یک از ایشان یاد دیگری است.  
 (آندراج). جاری. هموی [هَمْ وَ] (در تداول  
 مردم قزوین). اما گمان می‌رود که در این  
 معنی دگرگون شده «یار» باشد به قرینه  
 «جاری» که صورتی از «یاری» تواند بود.  
 (یادداشت لغت‌نامه). || بیگانه. اجنبی.<sup>۱</sup>  
**یاد آمدن.** [مَدَّ] (مص مرکب) باز دانستن  
 چیزی که فراموش شده باشد. (از آندراج). به  
 خاطر آمدن. به ذهن خطور کردن. به حافظه  
 گذشتن. به خاطر گذشتن. متذکر شدن.  
 فراموش شده‌ای را متذکر شدن. در ذکر آمدن  
 . بر خاطر گذشتن. مقابل از یاد رفتن:  
 عبدالله بن عتبه شمشیر بالا برد که زن را بکشد  
 یادش آمد که مصطفی صلی الله علیه و سلم او

را گفته بود که زنان مکشید... (ترجمه تاریخ  
 طبری).  
 بگویم بتو هر چه آید ز بند  
 سخن چند یاد آمدن سودمند. فردوسی.  
 همه شهر توران گریزان چو یاد  
 کسی را نیامد بروبوم یاد. فردوسی.  
 نیامد به یادت همی رنج من  
 سپاه من و کوشش و گنج من. فردوسی.  
 بکردار خوابیست این داستان  
 که یاد آید از گفته باستان. فردوسی.  
 بزد گردن غم به شمشیر داد  
 نیامد همی بر دل از مرگ یاد. فردوسی.  
 ببودند یک هفته زینگونه شاد  
 کسی را نیامد غم و رنج یاد. فردوسی.  
 که روشن جهان بر تو فرخنده باد  
 مبادا که پند من آیدت یاد. فردوسی.  
 چو دیدم ترا یادم آمد زبیر  
 سپهدار اسبافکن نره شیر. فردوسی.  
 ز گوهر مرا در دل اندیشه خاست  
 که یاد آمدن آن سخنهای راست. فردوسی.  
 سیاوش به ایوان خرامید شاد  
 به مستی ز ایران نیامدش یاد. فردوسی.  
 مده کار کرد نیاکان به یاد  
 مبادا که پند من آیدت یاد. فردوسی.  
 مگر زین پرستنده کام آمدت  
 که چون دیدیش یاد جام آمدت. فردوسی.  
 بدانگاه یاد آمدت راستی  
 که ویران شود کشور از کاستی. فردوسی.  
 ز چندین بزرگان خسرو نژاد  
 نیامد کسی بر دل شاه یاد. فردوسی.  
 و مرا که بوالفضل دو حکایت نادر یاد آمد در  
 اینجا. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۶). ذکر  
 وحشت اندر محل قربت وحشت باشد و تایب  
 را باید که از خودی خود یاد نیاید گناهای  
 چگونه یاد آید. (کشف‌المحجوب هجویری  
 ص ۳۸۲).  
 یاد نیاید ز طاعت و نه ز توبه  
 اکنون کت تن ضعیف نیست، نه بیمار.  
 ناصر خسرو.  
 بر خاستم از جای و سفر پیش گرفتم  
 نژ خانم یاد آمد و نژ گلشن و منظر.  
 ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۱۷۴).  
 آن کردی از فساد که گر یادت آید آن  
 رویت سیاه گردد و تیره شود ضمیر.  
 ناصر خسرو.  
 آنکه که روز خویش ببیند تعب فروش  
 نه رحم یادش آید نه لهُو و نه طرب.  
 ناصر خسرو.  
 بس یاد جهد سرد ز که لاجرم اکنون

۱- یاد به این معنی هم اکنون در ترکی  
 آذربایجانی مستعمل است.

چون پیر که یاد آیدش از روز جوانیش.  
ناصر خسرو.  
بوقت مجلس علمی به خواب اندر شود چشمت  
چو بیرون آمدی در وقت یاد آیدت صد دستان.  
ناصر خسرو.  
شاد کی باشد در این زندان تاری هوشمند  
یاد چون آید سرود آن را که تن داردش تب.  
ناصر خسرو.  
چنان بگریم کم دشمنان ببخشایند  
چو یادم آید از دوستان و اهل وطن.  
مسعود سعد.  
نیز دل تو ز مهر من نکند یاد  
هیچ ترا یاد ناید از من غمخوار. مسعود سعد.  
نباید هیچ از انصاف تو یادم  
به بی انصافیت انصاف دادم. نظامی.  
جهان تاختن باز یاد آمدش  
خطر ناکی رفته باد آمدش.  
نظامی (اقبالنامه ص ۲۱۵).  
چون ز کار وزیرش آمد یاد  
دست از اندیشه بر شقیقه نهاد. نظامی.  
نی حراره یادش آید نی غزل  
نی ده انگشتش بجنبید در عمل. مولوی.  
هرج روزی داد و ناداد آیدم  
او ز اول گفته تا یاد آیدم.  
مولوی (مثنوی ج ۱ ص ۱۰۵).  
یادم آمد قصه اهل سبا  
کز دم احمق صباشان شد وبأ. مولوی.  
چندانکه مرا شیخ اجل... ابوالفرح بن جوزی  
بترک سماع فرمودی عنفوان شبابم غالب  
آمدی... به خلاف رای مربی قدمی بر قتمی وز  
سماع و مجالست حظی برگرفتمی و چون  
تصیحت شیخم یاد آمدی گفتمی... (گلستان).  
ای که هرگز فرامشت نکتم  
هیچت از بنده یاد می آید. سعدی.  
گراز عهد خردیت یاد آمدی  
که بیچاره بودی در آغوش من  
توبه کردم از این سخن چو مرا  
یاد آن یار دلستان آمد. سعدی.  
دیدم که از آن روز چه شبها بگذشت  
وز گفته خود هیچ نیامد یادت. سعدی.  
بیاد آید آن لعبت چنینم  
کند خاک در چشم خود بنییم. سعدی.  
تم می بلرزد چو یاد آیدم  
مناجات شوریده‌ای در حرم. سعدی.  
دگر ره نیازارمش سخت دل  
چو یاد آیدم سختی کار گل. سعدی.  
جان من، جان من فدای تو باد  
هیچت از دوستان نیاید یاد. سعدی.  
ز رنگ لاله مرا روی دلبر آید یاد  
ز شکل سبزه مرا یاد خط یار آید. سعدی.  
یاری که با قرینی الفت گرفته باشد  
هر وقت یادش آید تو دمدم به یادی. سعدی.

من مرغ زیر کم که چنانم خوش افتاد  
در قید او که یاد نیاید نشیمنم. سعدی.  
که گردد درونش به کین تو ریش  
چو یاد آیدش مهر و پیوند خویش. سعدی.  
عجب عجب که ترا یاد دوستان آمد  
بیا بیا که ز تو کار من بجان آمد.  
؟ (از تاریخ سلاجقه کرمان).  
مطرب از گفته حافظ غزلی نغز بخوان  
تا بگویم که ز عهد طربم یاد آمد. حافظ.  
مزرع سبز فلک دیدم و داس مه نو  
یادم از کشته خویش آمد و هنگام درو. حافظ.  
|| در شواهد زیرین معنی مطلق اندیشه کردن  
است و تصور امری را که هنوز واقع نشده  
است نمودن:  
بکشت [سیاوش را] و ز فرجام نامدش یاد...  
فردوسی.  
چو آگاه شد زان سخن هفتواد  
از ایشان به دل در نیامدش یاد. فردوسی.  
چو شد ز آفرین نیز آن شاه شاد  
بدل آمد اندیشه راه یاد. فردوسی.  
بکشتی و نامدت از این روز یاد  
چو تو شاه بیاداد گر خود مباد. فردوسی.  
- امثال:  
قیل را یاد آمد از هندوستان. (امثال و حکم  
ج ۲ ص ۱۱۵۱).  
مشتی که پس از جنگ بیاد آید بسر خود باید  
کوفت. (امثال و حکم ج ۳ ص ۱۷۱۲).  
|| در بیت زیرین معنی منتقل شدن بقرینه  
چیزی به چیزی دهد:  
همی یاد شرم آمد از رنگ اوی  
همی بوی ناز آمد از چنگ اوی. فردوسی.  
- با یاد آمدن؛ بخاطر آمدن:  
هر آن ساعت که با یاد من آید  
فراموشم شود موجود و معدوم. سعدی.  
در نمازم خم ابروی تو با یاد آمد  
حالتی رفت که محراب بفریاد آمد. حافظ.  
**یاد آور.** [وَ] (ف مرکب) چیزی یا کسی که  
بیاد آورد. مستذکر شونده. بیاد آورنده. بیاد  
آورنده. اسب سیاه گشتاسپی یاد آور اسب سیاه  
خسرو پرویز ساسانی است. (فرهنگ ایران  
باستان تألیف پورداود ص ۲۶۱). رجوع به یاد  
آوردن شود.  
**یاد آوردن.** [وَد] (مص مرکب) بخاطر  
آوردن و مستذکر شدن. (ناظم الاطباء).  
فراموش شده‌ای را دوباره بخاطر آوردن.  
تذکر. تذکار. تذکره. از کار. ادکار. ذکر. ذکره.  
یاد آری و دانی که تویی زیرک و نادان<sup>۱</sup>  
ور یاد نیاری تو سگالش کن و یاد آر.  
رودکی.  
یادت آور پذیرت را که مدام  
گه پلنگش بندی<sup>۲</sup> و گه خنجک. معروفی.

یاد نیاری<sup>۳</sup> بهر بهاری جدت  
توبره برداشتی شدی به سماروغ. منجیک.  
نگه کن که تا چون بود باورم  
چو کردارهای تو یاد آورم. فردوسی.  
بدو گفت هر کس که تاب آورد  
و گر یاد افراسیاب آورد  
همانگه سرش را ز تن دور کن  
وزو کرکسان را یکی سور کن. فردوسی.  
براندیش از این ای سرانجم  
نباید که یاد آوری گفت من. فردوسی.  
بمیرد کسی کو ز مادر بزاد  
ز خسرو چو یاد آوری تا قیاد. فردوسی.  
چو عیب تن خویش داند کسی  
ز عیب کسان یاد نارد بسی. فردوسی.  
یکی پند آن شاه یاد آورم  
ز کزری روان سوی داد آورم. فردوسی.  
چو از پندهای تو یاد آورم  
همی از جگر سرد باد آورم. فردوسی.  
اگر رزم گرشاسب یاد آوری  
همه رزم رستم بیاد آوری. اسدی.  
دگر هر که را بد سزاهیده داد  
به نامه بسی پوزش آورد یاد.  
اسدی (گرشاسب نامه ص ۱۷۵).  
کس نیارد یاد از آل مصطفی  
در خراسان از بنین و از بنات. ناصر خسرو.  
چون زیاران رفته یاد آرم  
آه و واحسرا تا علی من مات. خاقانی.  
پند آن پیر مغان یاد آورید  
بانگ مرغ زندخوان یاد آورید. خاقانی.  
ز باغ خاطر من خواه تازه نخل سخن  
ز خشک بید هر افسرده‌ای چه آری یاد.  
خاقانی.  
از گناه گذشته نارم یاد  
با نمودار وقت باشم شاد. نظامی.  
چو از مرگ بسیار یاد آوری  
شکیننده باشی در آن داوری.  
و گر ناری از تلخی مرگ یاد  
بدشواری آن در توانی گشاد. نظامی.  
بر آن درگه چو فرصت یابی ای باد  
بیار این خواجه تاش خویش را یاد. نظامی.  
متم کز یاد او پیوسته شادم  
که او در عمرها نارد به یادم. نظامی.  
چنین آمده‌ست آدمی را نهاد  
که آرد فراموش کنان را به یاد<sup>۴</sup>. نظامی.  
چو اسکندر آسوده شد هفته‌ای  
نیآورد یاد از چنان رفته‌ای. نظامی.

۱- کذا، و ظاهراً: دانا.

۲- نل: تینگش چدی.

۳- نل: نداری، و در این صورت اینجا شاهد نیست.

۴- مومم معنی دوم نیز هست.

تو خود دانم که از من یاد ناری  
که یاری بهتر از من یاد داری.  
یاد آرید ای مهان زین مرغ زار  
یک صبحی در میان مرغزار.  
یاد آور از محبتهای ما  
حق مجلسها و صحبتهای ما.  
بینوایان را به یک لقمه نجست  
یاد ناورد آو ز حقههای نخُست.

نظامی.

مولوی.

مولوی.

مولوی (مثنوی ج ۳ ص ۱۳۹).

ای در دل ریش من مهرت چو روان در تن  
آخر نه دعاگویی یاد آر به دشنامی. سعدی.  
آخر نگاهی باز کن وقتی که بر ما بگذری  
گر کبر منعت می کند کز دوستان یادآوری.

سعدی.

خشت بالین گور یاد آور  
ای که سر بر کنار احبابی.

سعدی.

ولیکن نباید که تنها خوری  
ز درویش درمانده یادآوری.

سعدی.

فارغ نشستمای به فراخی و کام دل  
باری ز تنگنای لحد یاد ناوری.

سعدی.

اگر مرا هنری نیست یا خطائی هست  
تو از مکارم اخلاق خویش یاداری.

سعدی.

میان انجمن از لعل او چو آرم یاد  
مرا سرشک چو یاقوت در کنار آید.

سعدی.

باشد که خود به رحمت یادآوری تو ما را  
ورنه کدام قاصد پیغام ما گذارد.

سعدی.

در اینان به حسرت چرا ننگرم  
که عمر گرنامه یاد آورم.

سعدی.

در یاب که نقشی ماند از لوح وجود من  
چون یاد تو می آرم خود هیچ نمی دانم.

سعدی.

عادت بخت من نبود آنکه تو یادم آوری  
نقد چنین کم او فتد خاصه به دست مفلسی.

سعدی.

ترا چه غم که مرا در غمت نگیرد خواب  
تو پادشاه کجا یاد پاسبان آری.

سعدی.

همی ز من نفسی سرد بر امید کسی  
که یاد نارد از من به سالها نفسی.

سعدی.

الا ای که بر خاک ما بگذری  
به خاک عزیزان که یادآوری.

سعدی.

در اینان به حسرت چرا ننگرم  
که عمر گرنامه یاد آورم.

سعدی.

چو با حبیب نشینی و باده پیمایی  
بیاد آر محبان یاد پیمارا.

حافظ.

معاشران ز حریف شبانه یاد آرید  
حقوق بندگی مخلصانه یاد آرید.

حافظ.

|| به خاطر کسی آوردن شخص یا چیز  
فراموش شده‌ای را. تذکیر:  
خفتگان را در صبح آ که کنید  
پیل را هندوستان یاد آوری.

خاقانی.

ترا شمامه ریحان من که یاد آوردم

که خلق از آن طرف آرند نافه مشکین.

سعدی.

چه ناله‌ها که رسید از دلم به خرمن ماه  
چو یاد عارض آن ماه خرگهی آورد.

حافظ.

**یادآوری.** [و] [حامص مرکب] در یاد  
آوردن کسی است چیزی را که فراموش شده  
باشد برای آن که فراموش نکنند. (آندراج).

تذکر. تذکار. ذکر. ذکر.

**یادآوری کردن.** [و] [مص مرکب]  
تذکیر. تذکر دادن. به خاطر کسی آوردن  
چیزی را.

**یادامیش.** (ترکی، ص) ناتوان شده.  
(فرهنگ سنگلاخ ورق ۳۲۷ ب).

**یادامیشی.** (ترکی، حامص، ص) ظاهراً به  
معنی ناتوانی باید باشد (یادامیش ترکی  
به معنی ناتوان شده به اضافه یای مصدری)

ولی در عبارت زیر معنی وصفی دارد: کلی  
همت و همگی نهمت پادشاهانه بر آن موقوف  
داشته‌ایم تا امور مصالح اولوس بسیار را بر  
نوعی منظم و مرتب فرماییم که من بعد  
تمامت چریک مغول ابداً ماتوالدوا و تناسلوا  
بهبچ گونه یادامیشی نشوند و در رفاهیت و  
رفاغت روزگار گذارند. (تاریخ مبارک  
غازانی ص ۳۰۵). و رجوع به یادامیش شود.

**یادباد.** (مرکب) به یاد. یادبود. یادکرد. ذکر.  
و مجازاً شادی سلامت:

گویم آنگاه بیارید یکی داروی خواب  
یادباد ملکی ذوحسبی ذونسبی. منوچهری.

|| (فعل دعایی مرکب) و در این شعر فردوسی  
«بلند باد»، «پراوازه باد»، «مذکور باد» را  
رساند:

که نوشه زیاد از بزرگان قباد  
بهر کشوری نام او یاد باد.

|| در این بیت دعای نیک رفتگان را باشد:  
ز مال و منصب دنیا جز این نمی ماند  
میان اهل مرّت که یادباد فلان. سعدی.

|| در اشعار ذیل «بخاطر باد»، «در حافظه  
باد» معنی می‌دهد:

دل شهریار جهان شاد باد  
همه گفته من ورا یاد باد. فردوسی.

که شاه جهان جاودان شاد باد  
سرو تاج او بنده را یاد باد. فردوسی.

اقوال دشمن یاد باد  
او شاد و دشمن در عنا. ناصر خسرو.

|| در اشعار ذیل علاوه بر معنی «به خاطر  
باد»، رایج‌های از صورت تحسین و شگفتی  
نیز وجود دارد و معنی قریب به «خوشا»  
دارد:

فرخ و روشن و جهان‌افروز  
خنک آن روز یاد باد آن روز. نظامی.

یاد باد آنکه نهانت نظری با ما بود  
رقم مهر تو بر چهره ما پیدا بود. حافظ.

روز وصل دوستداران یاد باد  
یاد باد آن روزگاران یاد باد. حافظ.

در چین طره تو دل بی حافظ من  
هرگز نگفت مسکن مأثوف یاد باد. حافظ.

یاد باد آن که سر کوی توام منزل بود  
دیده را روشنی از خاک درت حاصل بود.

یاد باد آن کو به قصد خون ما  
عهد را بشکست و پیمان نیز هم. حافظ.

و گاه از این جمله دعائی «باد» حذف شود:  
یاد ایامی که با هم آشنا بودیم ما  
هم خیال و هم صغیر و هم نوا بودیم ما.

**یادبد.** [ب] (مرکب) مخفف یادبود است.  
ذهن که قوت حافظه باشد. (انجمن آرا)  
(از آندراج). رجوع به یادبود شود.

**یادبود.** (مرکب) هر چیز که سبب از برای  
یادآوری شود. (از ناظم الاطباء). یادگار.  
(غیث اللغات). هر چیز که برای یادآوری  
باشد. یادکرد. یادباد:

بخانه تو دگر از متاع بندر هجر  
بیادبود روان می‌کنم قطار قطار.  
شرف‌الدین شرفوه (از آندراج).  
فراموشم شود از وعده‌ات ز آنگونه دست از پا  
که بهر یادبودش رشته بر انگشت پابندم.  
سنجر کاشی (از آندراج).  
— مجلس یادبود: مجلس تذکره: بمناسبت  
درگذشت سرکی ایوانویچ و اولیوف مجلس  
یادبودی در محل انجمن روابط فرهنگی ایران  
و شوروی منعقد است. (یادداشت مرحوم  
دهخدا).

|| چیزهایی را گویند که دوستان برای یکدیگر  
می‌فرستند، چنانکه گویی این برای آن است  
که یکدیگر را فراموش نکنند. (آندراج).  
تحفه‌ای که کسی برای دوست خود می‌فرستد.  
(ناظم الاطباء). یادگار. یادگاری.

**یاد دادن.** [د] (مص مرکب) آموختن.  
(ناظم الاطباء) (منتهی الارب) آموزانیدن.  
تلقین. (زوزنی). تعلیم دادن:  
مگر او دهد یادمان بندگی  
نماید بزرگی و دارندگی. فردوسی.  
تازی و پارسی و یونانی  
یاد دادش مغ دبستانی. نظامی.  
یا جواب من بگو یا داد ده  
یا مرا اسباب شادی یاد ده. مولوی.  
نیست بر لوح دلم جز الف قامت یار  
چه کنم حرف دگر یاد نداد استادم. حافظ.  
|| تذکیر. مذاکره. اذکار. (منتهی الارب). متذکر  
شدن. بخاطر آوردن. یادآوری کردن. به یاد  
آوردن:  
همی خواست بردن بر کیقباد  
دهد جنگ روز نخستنش یاد. فردوسی.

در این میانها مرا که عبدالغفارم یاد می‌داد از آن خوابها که به زمین داور دیده بود: (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۱۵)... چون به غزنین شوم مرا یاد دهد چون برفتند به مقام غزنین رسیدند خواجه بزرگ آن حال یاد با سلطان داده سلطان فرمود که شصت هزار... برای ابوالقاسم بفرستند. (تاریخ طبرستان). و حقی که در عهد پدر خویش در وقتی که ایشان را مقید و مدلل کرده بود و سلطان به لطافت حیل ایشان را از آن خلاص داده و نزدیک پدر شفیع شده یاد داد و گفت اکنون در روی مگر قضای آن حق را شمشیر می‌کشید. (تاریخ جهانگشا).

مگرش خدمت دیرین من از یاد برفت ای نسیم سحری یاد دهش عهد قدیم.

حافظ.

شور بلبل می‌دهد یاد از قدح نوشی مرا حکمت گل می‌کند تکلیف بیهوشی مرا. طالب آملی (از آندراج). در کنار بوستان مجموعه رنگین گل صائب از اوراق دیوان تو یادم می‌دهد.

صائب.

— از یاد دادن؛ فراموش کردن. (زوزنی): یک چیز آموختی و چیزهای بسیار از یاد دادی.

**یاددار.** (نف مرکب) آنکه یاد می‌کند و در خاطر می‌آورد و نگاهداری می‌کند برای یادآوری، و یاددارنده و باخبر و آگاه. (ناظم الاطباء).

**یاددارنده.** [رَدَ] (نف مرکب) آن که بخاطر دارد؛ و یاددارنده بود هر چیزها را که به کودکی شنیده بود. (هدایة‌المعلمین ص ۱۲۳).

**یادداشت.** (مص مرکب مرخم، مص مرکب) در حافظه نگاه داشتن و به خاطر آوردن. یاد کردن؛ این بنده را یادداشتی به خیر فرمایند. احمد بیستون (مقدمه کلیات سعدی). || اسم از یادداشتن. تملیق. موضوع و نکته مهمی را در دفتر یا ورقهای برای به یاد آوردن ثبت کردن. نکات مهم و مشخصات موضوعی را به طور زبده و خلاصه نوشتن یا آنها را برای به یاد آوردن ثبت کردن؛ یادداشتهای قزوینی.

— یادداشت پرداخت؛ رسید پرداخت؛ یادداشتی است که در هنگام پرداخت پولی از طرف بانک برای مشتری فرستاده شود. (فرهنگستان).

|| دفتر که برای ثبت تعلیقه‌هاست. دفتر یا اوراقی بهم بسته نوشتن موضوعات فوری و لازم را. || عریضه و هر نوشته‌ای که برای یادآوری داده شود. (آندراج). || در تداول امور سیاسی نامه گله‌آمیزی است که وزارت خارجه دولتی بعنوان دولت دیگر می‌فرستد و

در آن از مسائل مربوط به نقض عهد و مودت نامه یا اقدامات مخالف روابط دوستانه و غیره گفتگو و شکایت می‌کند. || یکی از اصول هشتگانه فرقه نقشبندی و آن عبارت است از دوام آگاهی به حق بر سبیل ذوق. و بعضی گفته‌اند حضور بی غیبت است و برخی گفته‌اند مشاهده (= استیلاء شهود حق بر دل) بتوسط حسب ذاتی عبارت از حصول یادداشت است. (از رشحات عین الحیات).

**یادداشتن.** [ت] (مص مرکب) بخاطر داشتن. در حافظه داشتن. فراموش ناکرده بودن. در حفظ داشتن. به خاطر سپرده داشتن. متذکر بودن. در حافظه نگاهداری کردن. شواهد زیرین بخاطر داشته بودن از زمان قبل و مداومت بر حفظ در حال و آینده را می‌رساند:

یاد نداری آ به هر بهاری جدت تویره داشتی ز بهر سماروغ. منجیک.  
دو دستش پر از خون مادر بزد ندارد کسی اینچنین بچه یاد. فردوسی.  
چنین هم پرو تا سر کقیباد همان نامداران که داریم یاد. فردوسی.  
دگر گفت با طوس کای نامدار یکی پند گویم ز من یاد دار. فردوسی.  
بدو گفت کاین عهد من یاد دار همه گفت بدگوی را یاد دار. فردوسی.  
تو بدرود باش و مرا یاد دار روان را ز درد من آزاد دار. فردوسی.  
همه یاد دارید گفتار ما کشیدن بدینگونه تیمار ما. فردوسی.  
چو رفتم ز گیتی مرا یاد دار به بخشش روان مرا شاد دار. فردوسی.  
درختان که کشته نداریم یاد بدندان بدو نیم کردند ساد. فردوسی.  
خاصه بر تو که تو فزون ز عدد آفرینهای خواجه داری یاد. فرخی.

و کاری ساختند که کسی به هیچ روزگار بر آن جمله یاد نداشت. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۴۱). اقرار کردند که در عمر خویش از چنین جلالت در کس یاد ندارند. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۱). این شاه را بسیار دعا کرد و گفت در عمر خویش آنچه امروز دید یاد ندارد. (تاریخ بیهقی ص ۴۲). و با وی آن کرامات است که خلق یاد ندارند هیچ پادشاهی را مانند آن بوده است. (تاریخ بیهقی ص ۴۰). جده‌ای بود مرا تفسیر قرآن بسیار یاد داشت. (تاریخ بیهقی). و شعر جاهلیت بسیار خوانده و یاد داشته. (تاریخ بیهقی). وی (عبدالرحمن) گفت با چندین اصوات نادره که من یاد دارم امیر محمد این صوت بسیار از من خواستی. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۶۹). همگان بیستیدند و نسخه کردند و من نیز

یاد داشتیم و نسخه کرده بودم اما از دست من بشده است. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۱). ای ابوالقاسم یاددار که قوادی به از قاضی‌گری است. (تاریخ بیهقی).

ز حجت این سخنها یاد می‌دار که در یمگان نشسته پادشاه وار. ناصر خسرو. و این ارمیا توریه یاد داشتی. (قصص الانبیاء ص ۱۷۸). و گفت عزیز توریه یادداشت و ما را توریه فراموش شده است. (قصص الانبیاء ص ۱۸۴).

می‌نشاط زمانه بیاد ملک تو خورد از آنکه ملکی چون تو فلک ندارد یاد.

مسعود سعد.

تو شاه رادی و در دهر شاهی و رادی نه چون تو بیند شاه و نه چون تو دارد یاد.

مسعود سعد.

یاد داری که وقت آمدنت همه خندان بدند و تو گریان. سنایی.  
از هستی خود که یاد دارم جز سایه نمائد یادگارم. خاقانی.  
مبادا ز تو جز تو کس یادگار وزین یادگار این سخن یاددار. نظامی.  
په گر سخمنم به یاد داری وز عمر گذشته یاد ناری. نظامی.  
تو خود دانم که از من یاد ناری که یاری بهتر از من یاد داری. نظامی.  
پیرزان را به سخن شاد دار وین سخن از پیرزنی یاد دار. نظامی.  
یاد می‌داری که با ما جنگ در سرداشتی رای رای تست خواهی جنگ و خواهی آشتی. سعدی.

یاد دارم ز پیر دانشمند تو هم از من بیاد دار این پند. سعدی.  
همی یاد دارم ز عهد صغر که عیدی برون آمدم با پدر. سعدی.

ز عهد پدر یاد دارم همی که پاران رحمت بر او هر مدی. سعدی.  
ز راوی چنین یاد دارم خبر که پیشش فرستاد تنگی شکر. سعدی.  
سخن ماند از عاقلان یادگار ز سعدی همین یک سخن یاددار. سعدی.  
چنین دارم از پیر داننده یاد که شوریده‌ای سر به صحرا نهاد. سعدی.  
چنین یاد دارم که سقای نیل نکرد آب بر مصر سالی سیبیل. سعدی.  
یاد دارم که مدعی در این بیت بر قول من اعتراض کرد. (گلستان سعدی). یاد دارم که در ایام جوانی گذری داشتم به کوی... (گلستان

1 - La note diplomatique (فرانسوی).

۲- نل: یاد نیاری، و در این صورت اینجا شاهد نیست.

سعدی، یاد دارم که با کاروانی همه شب رفته بودم. (گلستان سعدی). یاد دارم که در آیام پیشین من و دوستی چون دو مغز در پوستی صحبت داشتیم. (گلستان سعدی). شبی یاد دارم که یاری عزیز از در آمد. (گلستان سعدی).

زلف دلبر دام راه و غمزه اش تیر بلاست یاد دار ای دل که چندینت نصیحت می کنم. حافظ.

ز انقلاب زمانه عجب مدار که چرخ از این فسانه و افسون هزار دارد یاد. حافظ. — به یاد داشتن؛ به خاطر داشتن. در حافظه داشتن:

بر آستان بزرگی کس اندر جهان ندارد به یاد از کهان و مهان. فردوسی. به مردی و دانش به فر و نژاد چنو یادشاکس ندارد به یاد. فردوسی. که چندین سپه سر به ایران نهاد که کس در جهان آن ندارد به یاد. فردوسی.

پسند بزرگان فرخ نژاد ندارد جهان چون تو شاهی به یاد. فردوسی. به ایرانیان گفت مهران ستاد همی داشت این داستانها به یاد. فردوسی. بخت او و از دشت برخاست یاد که کس یاد از آن سان ندارد به یاد. فردوسی.

بیرسیدی از من نشان قباد تو این نام را از که داری به یاد. فردوسی. بماند چنین شاه با مهر و داد ندارد جهان چون تو خسرو به یاد. فردوسی. بیرسیم از پیر مهران ستاد کز آن روزگاران چه داری به یاد. فردوسی. بیرسیدمش تا چه دارد بیاد ز هر مز که بنشست بر تخت داد. فردوسی.

**یادرد.** [د] نام روز دوازدهم تیر ماه است و در آن روز جشن سازند. (برهان) (آندراج). اما چنین جشنی در آثار الباقیه بیرونی فصل «القول علی ما فی شهر القریس من الاعیاد» ص ۲۱۵ به بعد نیامده و ممکن است مصحف «دی» به آذر» (روز هشتم هر ماه شمسی) یا «یاد» (روز بیست و دوم هر ماه شمسی) باشد. برهان همین کلمه را به صورت «یاورد» (روز دهم هر ماه) نیز آورده است. (ازحاشیه برهان معین).

**یادکردن.** [ک] [مص مرکب مرخم، اِصص مرکب] ذکر. تذکر. تذکار. یادبود. یادآوری؛ چنانکه پدید کردیم اندر یاد کرد کوهها. (حدود العالم). فی الاهوایة، اندر یادکرد هواها. (هدایة المتعلمین ربیع ابن احمد الاخوانی - البخاری). فی ذکر الانبیة، اندر یادکرد جویشدها. (هدایة المتعلمین ربیع بن احمد

اخوینی). پرستشگهی بود تا بود جای [بیت الحرام] بدو اندرون یادکرد خدای. فردوسی. همه دیده پر خون و رخساره زرد زبان از سیاوش پر از یاد کرد. فردوسی. ورا هیربد بود هشتاد مرد زبانشان ز بزدان پر از یاد کرد.

فردوسی (شاهنامه ج ۳ ص ۱۳۶۹). دو چشمش پر از خون و دل پر ز درد زبانش ز خویشان پر از یاد کرد. فردوسی.

به یاد کردش بتوان ز دود از دل شم به مصقله بتوان برد از آینه زنگار. فرخی. در زیر هر نهالی از آن مجلسی کنیم بر یادکرد خواجه و بردیدن بهار. فرخی. باد و من هر دو سوی میمند بنهادیم روی و آفرین و یاد کرد خواجه هر یک بر زبان. فرخی.

تا این کتاب به یاد کرد او علیه السلام عزیز گردد. (تاریخ سیستان). و چون از یاد کرد این مذاهب فارغ شدیم مذاهب فلاسفه را شرح دهیم. (بیان الادیان). و مونس آنم که به یاد کردن من انس گیرد. غزالی (کیمیای سعادت).

نکرد یارد هجر تو بر تم بیداد که یادکردد شهنشاه دادگر دارد. مسعود سعدی. کار نادان کوتاه اندیش است یاد کرد کسی که در پیش است. سنایی. دارد از یاد کرد منت عار اینت نیکی کن فراموش کار. سنایی.

از فخر دین خال<sup>۱</sup> به نیکی یاد کرد از بهر آنکه ماندی ازو نیک یادگار. سوزنی. از یاد کرد نام تو کام سخنوران چون نکمت مسیح معطر نکوتر است. خاقانی.

دل یاد کرد یار فراموش کی کند در خون نشستن من از این یادکرد خاست. خاقانی. دردا که دل نماند و بر او نام درد ماند وز یار یادگار دلم یاد کرد ماند. خاقانی. سکندر پلر زید از آن یاد کرد

چو برگ خزان لرزد از یاد سرد. نظامی. و گفت چندان یادش کردم که جمله خلائق یادش کردند تا به جانی که یاد کرد من یاد کرد او شد پس شناخت او تا سخت آورد و مرا نیست کرد. (تذکره الاولیاء عطار). || (مرکب) ذکران. روز. عید و عزای دینی یهود و نصاری یا اهل کتاب<sup>۲</sup>.

**یادکردن.** [ک] [د] [مص مرکب] به خاطر آوردن. به یاد آوردن؛ یاد کن زیرت اندرون تن شوی تو بر او خوار خواینده ستان. رودکی. بنجشک چگونه لرزد از باران چون یاد کنم ترا چنان لرزم. ابوالعباس.

چو جان رهی بند او کرد یاد دلم گشت از بند او رام و شاد. فردوسی. سیاوش بدو گفت کز بامداد مکن تا دور روز دگر جنگ یاد. فردوسی. نکردم همی یاد گفتار شاه چنین گفت با من همی گاه گاه. فردوسی. به ملک ترک چرا غره اید یاد کنید جلال و دولت محمود ز اولستان را. ناصر خسرو.

از طواف همه ملائکیان یاد کردی به گرد عرش عظیم. ناصر خسرو. بی یاد تو نیستم زمانی تا یاد کنم دگر زمانت. سعدی.

سرو چمان من چرا میل چمن نمی کند همدم گل نمی شود یاد سمن نمی کند. حافظ. || تذکر. اذ کار. استذکار. تذکار ذکر ی. حدیث کردن. اسم بردن. به بیان آوردن مطلب یا حدیثی را. حکایات کردن و بر زبان آوردن: و از خلق نخست که را آفرید از گاه آدم تا این زمانه همه تا یاد کنیم. (ترجمه طبری بلعمی). پس مردمان را گفت چون نمازی از یادتان یاد کنید آنوقت که یادتان آید یاد کنید<sup>۳</sup>. (ترجمه طبری بلعمی).

چرا آن نشانی که مادرت داد ندادی بروبر نکردیش یاد. فردوسی. فریودن به سرو یمن گشت شاد جهانجوی دستان همی کرد یاد. فردوسی. همه یاد کرد این به نامه درون فرستاده آمد سوی طیسفون. فردوسی.

بشد چهر بر چهر خسرو نهاد گذشته سخنها همیکرد یاد. فردوسی. پرستنده خوان پیش بهمین نهاد تهمتن سخنها همی کرد یاد. فردوسی. به گرسیوز آن رازها برگشاد نهفته سخنها همی کرد یاد. فردوسی. درفش خجسته بگستم داد بسی بند و اندر زها کرد یاد. فردوسی.

بگسترد پیش اندرون تخته نرد همه گردش مهرها یاد کرد. فردوسی. فرستاده گویا زبان برگشاد همه دیده ها پیش او کرد یاد. فردوسی. وز آنجا به کار سیاوش رسید سراسر همه یاد کرد آنچه دید. فردوسی. برایشان همه داستان برگشاد گذشته سخنها همه کرد یاد. فردوسی.

به پیش شهنشاه رفتند شاد سخنها ز هر گونه کردند یاد. فردوسی.

۱ - یعنی فخرالدین خالری ممدوح.  
2 - Jête.  
۳ - یاد کردن اول به معنی فراموش کردن و یاد کردن دوم شاهد است.

یاد کن<sup>۱</sup> تا بر چه لشکرها شدستی کامران  
 یاد کن تا<sup>۲</sup> بر چه کشورها شدستی کامکار.  
 فرخی.  
 یاد کند که اگر به غیبت وی خللی افتد به  
 خوارزم، معتمدی به جای خود نصب کند.  
 (تاریخ بیهقی ص ۳۷۴). هر مرد که حال وی  
 برین جمله باشد که یاد کردم... آن مرد را  
 فاضل و کامل خواندن رواست. (تاریخ  
 بیهقی). در دیگر تواریخ چنین طول و عرض  
 نیست که احوال را آسانتر گفته‌اند و شمه‌ای  
 بیش یاد نکرده‌اند. (تاریخ بیهقی چ ادیب  
 ص ۱۱). و یاد کرد در نامه خویش که چون  
 نامه از تکین آباد برسید... (تاریخ بیهقی  
 ص ۱۶). که فریضه بود یاد کردن اخبار و احوال  
 امیر مسعود در روزگار ملک برادرش محمد  
 به غزنین. (تاریخ بیهقی ص ۴۷). پانزدهم این  
 ماه قاصدان آمدند از ترکستان از نزدیک  
 خواجه بولتاقم حصیری و بو طاهر تبتانی و  
 یاد کرده بودند مدتی دراز ما را به کاشغر مقام  
 افتاد و آنجا پادشاهت فرمود قاصدان را فرود  
 آوردند. (تاریخ بیهقی). یاد کرده بودیم که بر  
 اثر رسولان فرستاده آید. در معنی عهد و عقد  
 تا قرار دوستی استوارتر گردد. (تاریخ بیهقی).  
 سید انبیا خطبه بلیغ آغاز کرد و حمد و ثنای  
 خدایاد کرد. (قصص الانبیاء ص ۲۳۲). گفت  
 این نعمتها که یاد می‌کنی که بنی اسرائیل را به  
 بندگی گرفته‌ای و ایشان را کافر می‌فرمایی.  
 (قصص الانبیاء ص ۱۰۲). اندر باب نخستین  
 این جزو گفته آمده است که [آماسهای زنان]  
 حال آماس لب است و اسباب و علامات آن  
 یاد کرده. (ذخیره خوارزمشاهی). گفتار هشتم  
 - اندر یاد کردن بیرون آمدن رطوبتها که  
 بسرفه از سینه برآید. (ذخیره خوارزمشاهی).  
 چو هیچ بنده به نزدیک تو فراموش نیست  
 حدیث تو به تقاضا نکرد خواهم یاد.  
 مسعود سعد.  
 همیشه تا به سمرهای عشق یاد کند  
 حدیث قصه شیرین و خسرو فرهاد.  
 مسعود سعد.  
 نیز دل تو ز مهر من نکند یاد  
 هیچ ترا یاد ناید از من غمخوار. مسعود سعد.  
 رایت سلطان نگر تا نکنی یاد از آنک  
 صورت سیرغ را کس به جهان دیده نیست.  
 خاقانی.  
 نه چندان دلخوشی و مهر دادش  
 که در صد بیت نتوان کرد یادش. نظامی.  
 اگر از دنیا فارغ بودی به نیک و بد یاد او  
 نگفتی اما از آن یاد می‌کنی که من احب شیئا  
 اکثر ذکره، هر که چیزی دوست دارد ذکر آن  
 بسی کند. (تذکره الاولیاء عطار).  
 که یاد کسان پیش من بد مکن  
 مرا بدگمان در حق خود مکن. سعدی.

ای گل خوشبوی من یاد کنی بعد از این  
 سعدی بیچاره بود بلبل خوشگوی من.  
 سعدی.  
 - از کسی یا از چیزی یاد کردن؛ او را به  
 خاطر یا بر زبان آوردن و متذکر شدن؛  
 ز آمده شادمان بیاید بود  
 وز گذشته نکرد باید یاد. رودکی.  
 لگامش بسر کرد و زین بر نهاد  
 همی از پدر کرد با درد یاد. فردوسی.  
 به هر کار با هر کسی داد کن  
 ز یزدان نیکی دهش یاد کن. فردوسی.  
 جهاندار صندوق را در گشاد  
 فراوان ز نوشیروان کرد یاد. فردوسی.  
 وز آنجا سوی سیستان شد چو باد  
 وزین داستان کرد بسیار یاد. فردوسی.  
 وز آن مردمی خود همی یاد کرد  
 به یاد شهنش همی باده خورد. فردوسی.  
 رخس گشت پر خون و دل پر ز درد  
 ز کار سیاوش بسی یاد کرد. فردوسی.  
 به گرسوز این داستان برگشاد  
 ز کار سیاوش همیکرد یاد. فردوسی.  
 ز دادار نیکی دهش یاد کرد  
 پیوشید پس جامه سرخ و زرد. فردوسی.  
 کز آباد کردن جهان کرد شاد  
 جهانی به نیکی ازو کرد یاد. فردوسی.  
 در گنج بگشاد و روزی بداد  
 بسی از روان پدر کرد یاد. فردوسی.  
 از ایران دلش یاد کرد و بسوخت  
 بکردار آتش همی بر فروخت. فردوسی.  
 نه کس پای در خاک ایران نهاد  
 نه زین پادشاهی به بد کرد یاد. فردوسی.  
 از اندرز فرخ پدر یاد کرد  
 پر از خون جگر لب پر از باد کرد. فردوسی.  
 که تا شاه مژگان بهم بر نهاد  
 ز سام نریمان همیکرد یاد. فردوسی.  
 مکن یاد از این نیز با کس مگوی  
 نباید که گیرد سخن رنگ و بوی. فردوسی.  
 به اندیشه با خویشتن گفت مرد  
 که خاقان نخواهد ز ما یاد کرد. فردوسی.  
 چه نیکو سخن گفت آن رای زن  
 ز مردان مکن یاد در پیش زن. فردوسی.  
 برآمد ز درگاه مهراب شاد  
 کز و کرده بد زال بسیار یاد. فردوسی.  
 از آن آگهی شد منوچهر شاد  
 بسی از جهان آفرین کرد یاد. فردوسی.  
 سپه بر نشست و بنه بر نهاد  
 ز یزدان نیکی دهش کرد یاد. فردوسی.  
 وز آن رنجهای کهن یاد کرد  
 دلش خسته و لب پر از باد سرد. فردوسی.  
 پیرسید بیژن که مهرش که داد  
 همیکرد از آن کار گوینده یاد. فردوسی.  
 سپهید فرود آمد از تخت شاد

همه شب ز هر مز همیکرد یاد. فردوسی.  
 تن رخس بسترد و زین بر نهاد  
 ز یزدان نیکی دهش کرد یاد. فردوسی.  
 دو زاغ کمان را بزه بر نهاد  
 ز یزدان پیروزگر کرد یاد. فردوسی.  
 پل و راه این لشکر آباد کن  
 علف ساز و از تیغ ما یاد کن. فردوسی.  
 بنامه ز گرد سپهید نژاد  
 بسی کرد خشنودی و مهر یاد.  
 اسدی (گرشاسب نامه ص ۱۵۵).  
 نیز دل تو ز مهر من نکند یاد  
 هیچ ترا یاد آید از من غمخوار. مسعود سعد.  
 ز شیرین یاد بی اندازه می‌کرد  
 بدو سوک برادر تازه می‌کرد. نظامی.  
 آینده را قیاس کن از حال خود بین  
 کز رفتگان به خیر کرا یاد می‌کند. صائب.  
 - اسراغ او را گرفتن. احوال او را رسیدن؛  
 نیامد از بر او هیچ بادی  
 نکرد از من در این یک سال یادی. نظامی.  
 - با کسی چیزی یاد کردن؛ مذاکره (زوزنی).  
 گفتن و ذکر کردن و تذکر دادن چیزی وی راه  
 مرا با تو بدگوهر دیوزاد  
 چرا کرد باید چه و چند یاد. فردوسی.  
 دل شاه گشت از فرامرز شاد  
 همی کرد با وی بسی پند یاد. فردوسی.  
 - رای کسی یاد چیزی کردن؛ آن را خواستن.  
 تملک و داشتن آن را در خاطر گذراندن؛  
 گر شاه دو شش خواست دو یک زخم افتاد  
 تا ظن نبری که کمترین داد نداد  
 آن زخم که کرد رای شاهنشاه یاد  
 در خدمت شاه روی برخاک نهاد. ازرقی.  
 - بازگو کردن. بر زبان آوردن. نقل کردن.  
 حکایت کردن. شمردن. بر شمردن بر زبان  
 راندن. عیناً شرح دادن. باز بیان کردن؛  
 فرستاده بشنید و آمد چو گرد  
 سخنهای قیصر همه یاد کرد. فردوسی.  
 بدو آفرین کرد و نامه بداد  
 همه رای کسری بدو کرد یاد. فردوسی.  
 فرستاده با خلعت آمد چو باد  
 شنیده سخنها همه کرد یاد. فردوسی.  
 نشست از بر تخت با سوک و درد  
 سخنهای رستم همه یاد کرد. فردوسی.  
 بدو آفرین کرد و نامه بداد  
 پیام نیا پیش او کرد یاد. فردوسی.  
 چو رومی بزند سکندر رسید  
 همه یاد کرد آنچه دید و شنید. فردوسی.  
 چو از جهن بشنید گفتار شاه

۱ - موهوم معنی به خاطر آوردن نیز هست،  
 یعنی بخاطر بیاور.  
 ۲ - موهوم معنی بنه خاطر آوردن نیز هست،  
 یعنی خاطر بیاور.

بفرمود زین یکی زیر گاه  
 نهادند زیر خردمند مرد  
 نشست و پیام پدر یاد کرد.  
 بخوبی شنیده همه یاد کرد  
 سر تور بی مغز پر یاد کرد.  
 سیاوش چنین گفت کز بامداد  
 پیام کم هر چه شه گفت یاد.  
 به نود در پندها برگشاد  
 سخنها نیکو همه کرد یاد.  
 بر خسرو آمد فرستاده مرد  
 سخنها قیصر همه یاد کرد.  
 به منذر سخن گفت و نامه بداد  
 سخنها ایرانیان کرد یاد.  
 بر آنسان که آن زن بدو کرد یاد  
 سخنها همه گفت با رشواد.  
 پرستار بشنید و پاسخ نداد  
 به نزد فرخزاد این کرد یاد  
 چو پاسخ شنید آن خردمند مرد  
 بیامد همه پیش گو یاد کرد.  
 من اینک پس نامه برسان یاد  
 بیایم کم هر چه رفته‌ست یاد.  
 پیام سپید بر اینگونه داد  
 بگفتم پشاه آنچه او کرد یاد.  
 برقت و شاه را زو آگهی داد  
 شنیده کرد یک یک پیش او یاد.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 به هر رزمگه در بدادست داد  
 چو آید کند هر چه رفته‌ست یاد.  
 اسدی (گرشاسپنامه ص ۳۱۵).  
 همه جامه زد چاک و فریاد کرد  
 بد پهلوان پیش او یاد کرد.  
 اسدی (گرشاسپنامه ص ۱۵۲).  
 - از کسی یا از چیزی یاد کردن؛ درباره او  
 مطلبی گفتن، از او نکته‌ای بیان کردن، درباره  
 او سخن گفتن، وصف او گفتن، شرح او نقل  
 کردن.  
 ز سهراب رستم زبان برگشاد  
 ز بالا و برزش همی کرد یاد.  
 چنین نیکویی کز تو او یاد کرد  
 دل انجم زین سخن شاد کرد.  
 بگریست به های های و فریاد  
 کرد از پدردت به نوحه در یاد.  
 - بر کسی یاد کردن؛ گفتن و بیان کردن یا او  
 او را حدیث کردن و حکایت کردن.  
 به جنگ از گرفته شود نوشزاد  
 بر او این سخنها مکن ایچ یاد.  
 پسر چون ز مادر بدینگونه زاد  
 نکردند یک هفته بر سام یاد.  
 به رسید از او پهلوان از نژاد  
 براو یک به یک سروین کرد یاد.  
 وزان پس کند یاد بر شهریار  
 مگر تخم رنج من آید به بار.

سخنهای ایران بر او کرد یاد  
 همان نیز گفتار مهران ستاد.  
 فردوسی.  
 چو بنشست با شاه نامه بداد  
 سراسر سخنها بر او کرد یاد.  
 فردوسی.  
 فرستاده برگشت و آمد چو یاد  
 سراسر شنیده بر او کرد یاد.  
 فردوسی.  
 یکی کار پیش است با رنج و درد  
 نیارد کس آن بر تو بر یاد کرد.  
 فردوسی.  
 پیرسد همی کار بیداد و داد  
 کند او سخن بر دل شاه یاد.  
 فردوسی.  
 سپه پا ک و مهرج گشتند شاد  
 بر او هر کسی آفرین کرد یاد.  
 فردوسی.  
 اسدی (گرشاسپنامه ص ۱۲۱).  
 - سخن یاد کردن؛ بر زبان آوردن کلام. سخن  
 گفتن.  
 پس آن ترک خیره زبان برگشاد  
 به پیش زواره سخن کرد یاد.  
 فردوسی.  
 چو شه گشت از قارن گردشاد  
 سخنها سراسر بدو کرد یاد.  
 فردوسی.  
 پدر خود دلی دارد از تو به درد  
 از ایران نیاری سخن یاد کرد.  
 فردوسی.  
 بنزدیک لها ک و فرشیدورد  
 وزان در سخنها همه یاد کرد.  
 فردوسی.  
 بیردند نامه بر کیقباد  
 سخن نیز از اینگونه کردند یاد.  
 فردوسی.  
 برفتند هر دو به شادی به هم  
 سخن یاد کردند از بیش و کم.  
 فردوسی.  
 - یاد کردن کسی را؛ سراغ او گرفتن. قصد  
 دیدار یا پرسش یا تیمارداری او کردن.  
 به نظم و نثر نکو در زمانه یاد من است  
 چه کرده‌ام که سعادت نمی کند یادم.  
 ادیب صابر ترمذی.  
 - یاد کرده آمدن؛ مذکور شدن. ذکر کرده  
 شدن و بیان کرده شدن. یاد کرده آمدن،  
 مجهول «یاد کردن» است به شیوه قدما که  
 اغلب فعل مجهول را به معاونت فعل «آمدن»  
 بجای «شدن» صرف می کردند؛ یاد کرده آمد،  
 تذکر داده شد، مذکور شد، بیان کرده شد.  
 بچندین کتاب یاد کرده آمده است. (تاریخ  
 سیستان). و این قصه غور بدان یاد کرده آمد  
 که اندر اسلام و کفر هیچ پادشاه بر غور چنان  
 مستولی نشد که سلطان شهید مسعود. (تاریخ  
 بیهقی). شجاعت و دل و زهراش این بود که  
 یاد کرده آمد. (تاریخ بیهقی). وی را اینگونه  
 اثر هاست در غور چنانکه یاد کرده آمد.  
 (تاریخ بیهقی). آنچه ناگزیر بود یاد کرده آمد.  
 (عنصر المعالی قابوسنامه). اندر هر نوعی  
 طعام از این جنس دهند که یاد کرده آمد...  
 علاج قی در گفتار دهم که علاج معده است  
 یاد کرده آمده است و علاج اسهال سپسته در  
 جایگاهش یاد کرده آید. (ذخیره  
 خوارزمشاهی). و غذا تا روز چهارم از این

نوع دهند که یاد کرده آمد. (ذخیره  
 خوارزمشاهی). و بر جهان برین جملت که  
 یاد کرده آمد خراج نهاد. (فارسنامه ابن  
 البلیخی ص ۹۲). و نسبت ایشان یاد کرده آمد  
 تا معلوم شود. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۵۰)  
 این شهرها و بندها و پولها که یاد کرده آید او  
 (شاپور) بنا کرده است. (فارسنامه ابن البلیخی  
 ص ۷۲). و پادشاهی به بنی عم او افتاد چنانکه  
 یاد کرده آمد. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۱۳).  
 و تواریخ ملوک فرس و احوال و آثار ایشان  
 یاد کرده آمد. (فارسنامه ابن البلیخی ص ۱۱۲).  
 تا روزگار یزدگرد بن شهریار آخر ملوک  
 فرس برین جمله یاد کرده آمد. (فارسنامه ابن  
 البلیخی ص ۱۰۸). و آن این است که یاد کرده  
 می آید ضایع گردانیدن فرصت. (کلیله و  
 دمنه).  
 || بر زبان آوردن و گفتن (فام کسی را) یا از  
 خاطر گذراندن. ذکر کردن. نام بردن. اسم  
 بردن.  
 داد پیغام به سراندر عیار مرا  
 که مکن یاد به شعر اندر بسیار مرا. رودکی.  
 به پیش صف چینیان ایستاد  
 خداوند دادار را کرد یاد.  
 فردوسی.  
 گریزگان جهان را به سخا یاد کند  
 از سخای تو همه خلق شدستند آگاه. فرخی.  
 تو به دینار همه روزه همی شکر خری  
 کیست آن کو نکند یاد تو چون بازرگان.  
 فرخی.  
 توقع کند و به آخر آن آیزد... را یاد کند که  
 وزیر را بر آن نگاه دارد. (تاریخ بیهقی).  
 هم آن این راهم این آن را شب و روز  
 به گمراهی و بددینی کند یاد. ناصر خسرو.  
 یاد ازیرا کنیم من آل نبی را  
 تا به قیامت کند خدای مرا یاد. ناصر خسرو.  
 در معجزه عیسی به دعا یاد تو کردی  
 تا زنده شدی مرده و گویا شدی اخرس.  
 ناصر خسرو.  
 یوسف اول شکر نعمت کرد زیرا که یاد کردن  
 نعمت شکر بود. (قصص الانبیاء ص ۸۶).  
 سلطان فرمود که اهل قضا را پیش او پیش یاد  
 کنید همچنان کردند و نام هر کسی که پیش او  
 یاد کردندی گفتی نشاید چون حسن بن عثمان  
 همدانی را پیش او یاد کردند خاموش گشت.  
 (تاریخ بخارا نرزشخی ص ۳).  
 - سوگند یاد کردن؛ قسم خوردن. سوگند بر  
 زبان راندن.  
 نخستین به پیمان مرا شاد کن  
 ز سوگند شاهان یکی یاد کن. فردوسی.  
 پر از خشم و کین کرد سوگند یاد  
 به مهر و به کین و به دین و به داد. فردوسی.  
 دل از سخاوت و عدل چنان گشت که مردمان  
 سیستان همه سوگند به جان او یاد کردند.

مت ره نمایم سوی یادگار ش. ناصر خسرو.	همان از پدر یادگار منید. فردوسی.	(تاریخ سیستان).
پند خوب و شعر حکمت را بدار	سخنهای نه از یادگار تو بود	ز بس خشم و کین کرد سوگند باد
یادگار از بومعین ای مستعین. ناصر خسرو.	که گفتار آموزگار تو بود. فردوسی.	که بدم من امشب بدین جنگ داد.
اشعار به پارسی و تازی	همی خواستی آشکار و نهان	اسدی (گرشاسبنامه ص ۱۸۶).
بر خوان و بدار یادگار. ناصر خسرو.	کز و یادگاری بود در جهان.	— یاد کردن کسی را؛ به سلامت و شادی او
وین شعر ز پیش آزمایش	همان پند تو یادگار منست	می نوشیدن. شادی خوردن کسی را؛
بر خوان و بدار یادگار. ناصر خسرو.	سخنهای تو گوشوار منست.	ز آن می خوشبوی ساغری بستاند
از حجت خراسان آمدت یادگار	پدر بر پدر شاه و هم شهریار	یاد کند روی شهریار سجستان. رودکی.
این پر ز پند و حکمت نیکو مؤامره.	ز نوشیروان در جهان یادگار.	دگر سام بر دست بهمن نهاد
ناصر خسرو.	بدو گفت فرزانه‌ای شهریار	که میکن از آن کس که خواهی تو یاد.
ای یادگار مانده جهان را ز اهل فضل	تویی از پدر تخت را یادگار.	فردوسی.
بس باشد این قصیده ترا یادگار من.	یکی نامهای نو کنم ز این نشان	فردوسی.
مسعود سعد.	کجا یادگار است از آن سرکشان.	فردوسی.
بوصصر پارسی سر احرار روزگار	بدانید کو یادگار من است	فردوسی.
هست از یلان و رادان امروز یادگار.	بنزد شما زینهار من است.	فردوسی.
مسعود سعد.	بزدگردن نوذر تاجدار	فردوسی.
ای در جهان دولت شایسته پادشاه	ز شاهان پیشین بد او یادگار.	فردوسی.
وی از ملوک گیتی بایسته یادگار.	برو (بهرام) داد و گفت این ز من یادگار	فردوسی.
مسعود سعد.	همی دار یا خود که آید به کار.	فردوسی.
گر نبود گل چه شود ز آنکه هست	بنزد نیا یادگار از پدر	فردوسی.
از گل سوری رخ تو یادگار.	نیا پروریده مر او را به بر.	فردوسی.
تو یادگار بادی از کرده‌های خویش	گزانمایه دستور با شهریار	فردوسی.
هرگز مباد کرده‌ تو از تو یادگار.	چنین گفت کای از کیان یادگار.	فردوسی.
مسعود سعد.	بباید ز من خلعت شهریار	فردوسی.
مسعود پادشاهی کاندیر جهان ملک	بود در جهان نام او یادگار.	فردوسی.
هست از ملوک گیتی شایسته یادگار.	از آن شاه جنگی منم یادگار	فردوسی.
مسعود سعد.	مرا همچنان دان که کشی به زار.	فردوسی.
یادگار جهانی شدی و مباد	چنین پاسخش داد اسفندیار	فردوسی.
که جهان از تو یادگار شود.	که ای از یلان جهان یادگار.	فردوسی.
مسعود سعد.	بنفشه گفت که گر یار تو بشد مگری	فردوسی.
گر سوده شد نگینی از خاتم جلال	ببایدگار دو زلفش مرا بگیر و بدار.	فرخی.
تاج سر ملوک جهان یادگار باد.	ز ایمنی به وطن کردن اندر آمد باژ	فرخی.
سیدحسن غزنوی.	بد نام عدل تو ای یادگار نوشروان.	فرخی.
ای نژاد سیف و برهان در بیان علم و شرع	همچون خزانه‌های ملوک است خانه‌ها	فرخی.
نیست در عالم به از وی یادگاری یادگار.	از تر واز کرامت و از یادگار او.	فرخی.
سوزنی.	نه بر گراف سکندر به یادگار نوشت	فرخی.
جهان را یادگاری نیست به ز اشعار خاقانی	که اسب و تیغ و زن آمد سه گانه از در دار.	فرخی.
به فرخسرو عادل نکوتر یادگار است این.	ابو حنیفه اسکافی.	فرخی.
خاقانی.	ما را یادگاری ده از علم خویش (تاریخ بهیقی	فرخی.
ای از عروس نه فلک اندر کمال پیش	ص ۴۳۸). امروز ما را بکار آمده‌تر یادگاری	فرخی.
وز نه زن رسول به ده نوع یادگار.	است و حال مناصحت و کفایت وی ظاهر	فرخی.
قحط سخن گشته بود زنده به من شد سخن	گشته است. (تاریخ بهیقی).	فرخی.
از دم عیسی مرا بس بود این یادگار.	مبادت بجز دادکاری دگر	فرخی.
خاقانی.	به از وی مدان یادگاری دگر.	فرخی.
منت گیتی میر به یک دو نفس عمر	ز کردار گر شاسب اندر جهان	فرخی.
کانکه ز عمر است یادگار تو کم شد.	یکی نامه بد یادگار از مهان.	فرخی.
خاقانی.	حسین و حسن یادگار رسول	فرخی.
۱- بیت رودکی را چنین نقل کرده‌اند:	نبودند جز یادگار علی.	فرخی.
که بر آب و گلی نقش بنیاد کرد	به هر وقت از سخنها حکیمان	فرخی.
که ماهار در بینی باد کرد؟ (رشیدی، ذیل یاد و	برویش بر بیهیم یادگاری.	فرخی.
ماهار)... پس شاهد مقنع نیست. (ازحاشیه	یکی یادگار است از و بس مبارک	فرخی.
برهان چ معین).		
۲- اعم است از نشان خیر و جز آن.		
۳- در این بیت مجازاً باقی و از میان نرفته نیز		
معنی میدهد.		

و رجوع به یاد شود.

**یادگار.** [د / ذ] ( مرکب) اثر. نشان. (غیاث اللغات). هر چیزی که از کسی یادآوری می‌کند و شخص را به یاد وی می‌اندازد. (ناظم الاطباء). نشان خیر<sup>۲</sup> که از کسی باقی بماند. (آندراج). آنچه کسی برای تذکار خود باقی می‌گذارد و آنچه از اشخاص بر جای می‌ماند و یاد آنان را در خاطرها و اذهان نگاه می‌دارد اعم از فرزند و جانسپین، و مردریگ و دیگر چیزها بازمانده از کسی یا چیزی که خاطره او را زنده کند:

چو اغریث و نوذر نامدار  
سپاوش که بد از کیان یادگار.

جهان یادگار<sup>۳</sup> است و ما رفتنی  
ز مردم نماند جز از گفنتی.

شتر و بار گران دو هزار  
پسندیده چیز از در یادگار.

پسر بد خر دمنده او را چهار  
که بودند از و در جهان یادگار.

به ایران و توران تویی شهریار  
ز شاهان یکی برهنر یادگار.

بدان بافتی خلعت از شهریار  
همان عهد و منشور از او یادگار.

چنین گفت کای نامور شهریار  
ز شاهان گیتی یکی یادگار.

همه پاک پروردگار منید



ای گوهر یادگار عرم	زمانه ندارد جز او یادگار.	فردوسی.	بماند ازو به جهان چون تو یادگار پسر.
چونت طلبم کجاست جویم.	سپاوش یکی نیزه شاهوار	خاقانی.	فرخی.
دریفا که از نسل اسفندیار	کجاداشتی از یلان یادگار.	فردوسی.	همگان برفته اند و از ایشان این نام نیکو
همین بود بس ملک را یادگار.	آن نه یار آن یادگار عمر بود	نظامی.	یادگار مانده است. (تاریخ بیهقی ص ۱۷۵).
یادگاری که آدمیزاد است	بس به آیین یادگاری داشتم.	خاقانی.	عمر شد آن مایه بود و دانش و دین
سخن است آن دگر همه باد است.	این شعر بر بدیبه ز من یادگار دار	نظامی.	ماند ازو سود و یادگار مرا. ناصر خسرو.
اگر چه من از بهر کاری بزرگ	کاین نوعروس بی زر و زیور نکوتر است.	خاقانی.	از بنده یادگار جهان ماند مدح تو
فرستادمت یادگاری بزرگ			هرگز مباد از تو جهان مانده یادگار.
مبادا ز تو جز تو کس یادگار	از پی آن کاتش هجر تو دارم یادگار	نظامی.	مسعود سعد.
وزین یادگار این سخن یاددار.	نزد من آب حیات است آتش هجران تو.	خاقانی.	ملک و دین را نصرتی کردی که از هندوستان
سکندر موی دارا سواری			این حکایت ماند خواهد تا قیامت یادگار.
ز دارا و سکندر یادگاری.	گفتی که بیا و دل به من ده	نظامی.	مسعود سعد.
اگر تو یادگیری حرف عطار	تادل ز تو یادگار دارم.	عطار.	چو آب و آتش گیتی نماند ای عجبی
بست این باد دایم یادگاری.	این جئه همچو موی باریک	عطار.	بماند خواهد این یادگار از آتش و آب.
اینکه در شهنامه ها بنوشته اند	از زلف تو یادگار دارم.	سعدی.	مسعود سعد.
رستم و اسکندر و اسفندیار	— یادگار کردن؛ چیزی را از بهر یادآوری و		از هستی خود که یاد دارم
تا بدانند این خداوندان ملک	یادبودن ساختن و مهیا کردن و قرار دادن از		جز سایه نماند یادگارم.
کزیسی خلق است دنیا یادگار <sup>۱</sup> .	خود اثر بر جای گذاشتن. آثار خیر بجای		چونکه شد از پیش دیده روی یار
به یادگار کسی دامن نسیم صبا	گذاشتن:		نائبی باید از زمان یادگار.
گرفته ام و چه حاصل که باد در چنگ است.	بنو در جهان شهر یاری کنم	فردوسی.	عمر سعدی گر سرآید در حدیث عشق شاید
سعدی (طبیات).	تن خویش را یادگاری کنم.		کونخواهد ماند پیشک وین بماند یادگار.
سعدی اگر فعل نیک از تو نیاید همی	چنین گفت لهراسب را شهریار		سعدی (خواتیم).
بد نبود نام نیک از عقبیت یادگار.	بشاهی چو کردش ز خود یادگار.	فردوسی.	هر آنکو نماند از پیش یادگار
سعدی (طبیات).	بر آن دشت توران شکاری کنیم		درخت وجودش نیاید به بار.
سخن ماند از عاقلان یادگار	که اندر جهان یادگاری کنیم.	فردوسی.	سعدی (بوستان).
ز سعدی همین یک سخن یاددار.	اگر یادگاری کنی در جهان	فردوسی.	آن خسروان که نام نکو کسب کرده اند
سعدی (بوستان).	ز نامت بزرگی نگردد نهان.		رفتند و یادگار از ایشان جز آن نماند.
غبار راهگذارت کجاست تا حافظ	کنون من رسیدم به هفتاد و چار	فردوسی.	سعدی.
بیادگار نسیم صبا نگه دارد.	ترا کردم اندر جهان یادگار.		حافظ سخن بگویی که در صفحه جهان
برگ عیشی نیست چشم از نوبهار او مرا	نخستین در از من کند یادگار	فردوسی.	این نقش ماند از قلمت یادگار عمر. حافظ.
بس بود چون لاله داغی یادگار او مرا.	به فرمان پیروزگر شهریار.	فردوسی.	— [باقی گذاشتن چیزی را از بهر یادآوری و
صائب.	ظالم بمرء و قاعده زشت ازو بماند		تذکار:
— یادگار شدن؛ به مجاز مخلد و مذکور شدن	عادل برفت و نام نکو یادگار کرد.	سعدی.	تو عهد پدر با روانت بدار
و بر سر زبانها ماندن:	— یادگار ماندن؛ باقی ماندن چیزی برای		بفرزندان همچنین یادگار.
بباید ز من خلعت شهریار	یادآوری و تذکره:		بدو ماندم این نامه را یادگار
شود در جهان نام او یادگار.	ز هوشنگ ماند این سده یادگار	فردوسی.	به شش بیور ابیاتش آمد هزار.
— [بردن. از قبیل فسانه شدن و حدیث	بسی باد چون او دگر شهریار.	فردوسی.	اگر دادگر باشی ای شهریار
گشتن. در عربی فانمالناس احادیث:	خنک آن کزو نیکویی یادگار		بگیتی بماند یکی یادگار.
چو گودرز آن سوک شهزاده دید	بماند اگر بنده گر شهریار.	فردوسی.	— [جانشین شدن، وارث شدن:
دژم شد چو آن سرو آزاده دید.	که خوبی و زشتی ز ما یادگار	فردوسی.	دلیر و هنرمند و گرد و سوار
بخرجید و گفتش که ای شاهزاد	بماند تو جز تخم زشتی مکار.	فردوسی.	کزو ماند اندر جهان یادگار.
شونپند و از نو مکن سوک یاد...	چنین گفت رستم به اسفندیار	فردوسی.	اگر من شوم کشته در کارزار
کنون گر چه مادرت شد یادگار	که کردار ماند ز ما یادگار.	فردوسی.	نماند کسی تاج را یادگار.
به مینوست جان وی انده مدار.	بد و نیک ماند ز ما یادگار	فردوسی.	گردند خسروان زمانه فدای تو
— یادگار داشتن؛ چیزی را از بهر یاد بود و	تو تخم بدی تا توانی مکار.	فردوسی.	وز خسروان تو مانی در ملک یادگار.
یادآوری نگه داشتن، دارا بودن چیزی را که از	ز گفتار و کردار این روزگار		مسعود سعد.
بهر یادآوری و یاد بود و تذکره باشد:	ز ما ماند اندر جهان یادگار.	فردوسی.	— [باقی ماندن:
هنرها که بنمودمان شهریار	همان به که این زن بود شهریار	فردوسی.	چرا پیش ایشان نمردم به زار
ازو داشت باید به دل یادگار.	که این ماند از مهتران یادگار.	فردوسی.	چرا ماندم اندر جهان یادگار.
بیارم برت گرزسام سوار	به گیتی نمانده است ازو یادگار	فردوسی.	— یادگار یافتن؛ اثر و نشان یافتن. چیزی را
کزو دارم اندر جهان یادگار.	مگر این سخنهای ناپایدار.	فردوسی.	
پدر بر پدر شاه و خود شهریار	به ملک داری تابود بود و وقت شدن		

۱- مجازاً در معنی مطلق باقی مانده، بازمانده.

که از برای تذکره و یادآوری باشد بپردازد؛  
از عطا و خلعت بسیار او با زانرا  
بازیابی تازه در هر انجمن صد یادگار.

فرخی.

زید که خسروان جهان یاد او خوردند  
کورا جهان ز جد و پدر یادگار یافت.

امیر معزی.

جرعه بود یادگار کأس و بر این خاک

بوئی از آن جرعه یادگار نیایی. خاقانی.

— آنچه یار و دوست به هم به طریق تحفه  
فرستند. (برهان) (از انجمن آرا). آنچه یار و  
دوست به یکدیگر تحفه فرستند و نگه دارند.

(آندراج). هر چیزی که کسی به یار و دوست  
عزیز خود مانند هدیه و یادداشت می‌دهد و یا  
می‌فرستد. (ناظم الاطباء). هدیه. تحفه.  
ره آورد. ارمان. یرمغان!

چو بشنید بهرام شد تیز جنگ

بیامد یکی تیغ هندی بچنگ

بدو داد و گفتمت این ترا یادگار

بدار و ببین تا کی آید بکار. فردوسی.

**یادگار.** (بخ) میرزایادگار ناصر. از سرداران

هندی معاصر چند تن از سلسله سلاطین هند

و افغان از قبیل محمد همایون پادشاه،

شیرشاه، اسلام‌شاه، فیروزشاه، عادل شاه، که

در حدود قرن دهم هجری فرمانروائی

داشته‌اند. رجوع به تاریخ شادی معروف به

تاریخ سلاطین افغانه شود.

**یادگار.** (بخ) یکی از خانان خیوه که در

حدود سال ۱۱۲۶ ه. ق. مطابق ۱۷۱۴ م. در

خوارزم حکومت میکرد و خانان خیوه

دست‌های از ازبکان‌اند که پس از هرج و مرج

اواخر عهد تیموریان تحت امر محمد شبیبانی

خیوه را نیز مانند ماوراءالنهر مسخر ساختند و

از حدود ۹۲۱ ه. ق. (۱۵۱۵ م.) سلسله‌ای از

ازبکان بر خیوه حکومت یافتند. یادگار

نوزدهمین امیری است که نام وی در جدول

اسامی خانان خیوه آمده است. (تاریخ طبقات

سلاطین اسلام ص ۲۵۰).

**یادگار.** (بخ) دهی است از بخش حومه

شهرستان قوچان واقع در هزار متری جنوب

کشف رود. با ۴۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۹).

**یادگار.** (بخ) دهی است از بخش تربت جام

شهرستان مشهد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۹).

**یادگاریک.** [ب] [بخ] پسر حسن سلطان

شاعر است و این بیت ازوست:

فلک تلافی یک دیدن تو نتواند

هزار سال اگر فکر انتقام کند.

(ترجمه تذکره مجمع الخواص ص ۶۹).

**یادگاریک.** [ب] [بخ] متخلص به سیفی

شاعر بود در تذکره دولتشاه آمده است: امیر

یادگار بیک طاب ثراه، از جمله امیرزادگان

حضرت صاحبقرانی و شاهرخی بود و

بروزگار شاهرخ سلطان نیز صاحب منصب و

مرتبه و مردی خوشگوی و لطیف طبع بود و

بروزگار شاهرخ سلطان امارت موروث را به

فضل مکتسب مبدل ساخت و به عهد بابر

سلطان از غوغای امارت به راحت قناعت و

مسکنت راضی شد و روزگار به رفاهیت

گذرانیدی و با اهل فضل اختلاط نمودی و

بعضی شعر او را بر اشعار این‌بای روزگار او

فضل می‌نهند و انصاف آن است که بسیار

خوشگوست و این مطلع او راست:

آمدی ای شمع و مجلس را چو گلشن ساختی

پای بر چشم نهادی خانه روشن ساختی

و این غزل او راست:

آن پریری که دیوانه خویشم خواند

کاش باز آید و دیوانه‌ترم گرداند

وقت آن شد که زلیخای جهان را از نو

دولت یوسف نوروز جوان گرداند

از شکوفه درم افشاندن چمن بر سر گل

عیش را باد صبا سلسله می‌جنباند

نعره بلبل شبخونان به سحر دانی پیست

سرخوشان سوی چمن رو که ترا میخواند

عاقل آن است در این دور که سیفی‌مانند

جا به ویرانه غم گیرد و خود را داند.

(تذکره دولتشاه ص ۴۷۰).

و امیر علیشیر نوانی در مجالس النفائس آرد:

امیر یادگار بیک سیفی تخلص میکرد و از

امیرزادگان اصیل خراسان است و از غایت

فنا و بی‌تکلفی که داشت بجزوی که از

مستغلاتش حاصل میشد گوشه قناعت را

گرفته طریق ملازمت گذاشت، و شعرا همیشه

در مجلس او بودند و از ایشان هیچ چیز خود

را دریغ نمیداشت مطلع خوب دارد از آنجمله

این مطلع است:

بر تنت پیراهن نازک ز تحریک نسیم

هست چون نو کیسه لرزنده بر بالای سیم

این مطلع نیز از اوست.

سرو من سبزی است شیرین راست همچون نیشکر

چون ببالای قیای برگ نی بند کمر.

مزارش در گورستان آبا و اجدادش در سر پل

است. (مجالس النفائس ص ۳۰ - ۳۱).

و باز در صفحه ۲۰۴ همان تذکره آمده است:

میر یادگار، سیفی تخلص میکرد از امرای

متعین خراسان است و سهل و آسان ترک

امارت کرد و به گوشه بی‌توشه‌ای قناعت

فرمود و این مطلع نیز از اوست: در برت

پیراهن... الخ. (مجالس النفائس ج طهران

۱۳۲۳).

**یادگاریک.** [ب] [بخ] (میرزا...) محمدبن

میرزا سلطان محمدبن میرزا بایسنقر بن

معین‌الدین شاهرخ بن تیمور. در تاریخ ۸۷۳

که سلطان ابوسعید را کشتند وی باتفاق اوزون

حسن به حکومت خراسان برقرار شد و دو

سال بعد از آن در سنه ۸۷۵ در محاربه با

سلطان حسین بایقرا به هرات کشته شد و

اولین سلطان ملوک گورکانیه هند موسوم به

بابرشاه نیز به همین اسم برادری داشته است.

(از قاموس اعلام ترکی ج ۶ ص ۴۷۸۲). و

صاحب حبیب‌السریر آرد: و در سنه ۸۷۴ میان

خاقان منصور (سلطان حسین بایقرا) و میرزا

یادگار محمد در موضع چناران مقابله و

مقاتله به وقوع پیوست و سپاه میرزا یادگار

محمد به مدد امیر حسن بیگ مستظهر شده

روی به دارالسلطنه هرات نهاد و در محرم سنه

۸۷۵ بر آن بلده استیلا یافته خاقان منصور

عنان عزیمت به طرف میمنه و فآزایان

انعطاف داد و بعد از انقضای چهل روز بار دیگر

به مرافقت فتح و ظفر به مستقر دولت و اقبال

ایلغار نمود و در شب بیست و سیم صفر

نزدیک به وقت سحر به باغ زاغان درآمد

میرزا یادگار محمد را به جهان جوادان روان

فرمود. (حبیب‌السریر جزو سوم از مجلد ثالث

ص ۲۴۱).

شد شهر صفر شهید و هم شهر صفر

از سال شهادتش دهد باز خبر.

عبدالواسع جبلی (حبیب‌السریر جزو سوم از

ج ۳ ص ۲۵۵).

رجوع به رجال حبیب‌السریر و تاریخ ادبیات

ادوارد براون و تذکره دولتشاه سمرقندی و

مطلع الشمس شود.

**یادگارلو.** (بخ) دهی است از بخش سلدوز

شهرستان ارومیه. دارای ۳۷۶ تن سکنه. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یادگاری.** [ذ/و] (مربک) آنچه برای

یادبود و یادگار و یادآوری باشد. آنچه از

کسی به یادگار ماند: به آواز ضعیف می‌گوید

اگر چه میروم دو چیز میان شما می‌گذارم

یادگاری یکی قرآن و یکی خاندان. (قصص

الانبیاء ۲۴۲). کاشکی استخوانی از تن

یادگاریم بودی. (قصص الانبیاء ص ۱۴۰).

ز شیرین بر طریق یادگاری

تک شب‌دیز کردش غمگساری. نظامی.

دریاب عاشقان را کافرون کند صفا را

بشنو تو این سخن را کاین است یادگاری.

سعدی.

عمری از خلق روی پیچیدم

خدمتش را به جان پستیدم

تا چنان شد ز شرمساری من

کاین فسون داد یادگاری من.

میر خسروی (از آندراج).

برای سوختن من چو شعله تند مشو

اگر چه خار و خشم یادگاری چمنم. محمد قلی سلیم (از آندراج).  
 یادگارهای عشق است اینکه با خود در عدم  
 سینه صد پاره‌ای داریم و جیب چاک چاک.  
 فیاض (از آندراج).  
 آنچه به عنوان یادبود و هدیه به کسی دهند.  
 تحفه و ارمغان. آنچه برای یادبود بر در و  
 دیوار می‌نویسند یا بر تنه درختان می‌کنند.  
**یاد گرفتن.** [ک ر ت] (مصحف مرکب)  
 آموختن. تعلیم گرفتن. فرا گرفتن. تعلیم.  
 جز از نیکنامی و فرهنگ و داد  
 ز رفتار گیتی مگیرید یاد. فردوسی.  
 سخنهای کوتاه و معنی بسی  
 کجا یاد گیرد دل هر کسی. فردوسی.  
 کنون ای خردمند دانش پذیر  
 اگر بخردی یک سخن یاد گیر. فردوسی.  
 ز روین دژا کنون جهان دیده پیر  
 نگر تا چه گوید تو زو یادگیر. فردوسی.  
 سخن هر چه گویم زمن یادگیر  
 مشو نیز با پیر برخیره خیر. فردوسی.  
 ز فردوسی اکنون سخن یادگیر  
 سخنهای پاکیزه و دلپذیر. فردوسی.  
 گر نکت گوید و از علم سخن یاد کند  
 با خرد مردم باید که سخن گیرد یاد. فرخی.  
 اگر از روی دین یادگیری از روی خرد یاد  
 گیری. (قابوسنامه).  
 آنچه گفتیم یاد گیر و آنچه بنمودم بین  
 ورنه همچون کور و کر عامه بمانی کور و کر.  
 ناصر خسرو.  
 حفظ کردن. شنیدن و بخاطر سپردن. از  
 بر کردن. به حافظه گرفتن. ضبط کردن.  
 استحفاظ:

مباش غمگین یک لفظ یادگیر لطیف  
 شگفت گونه و لکن قوی و بانیاد. کسائی.  
 پیامی بری نزد فرخ پدر  
 سخن یادگیری همه در بدر. فردوسی.  
 نشان بیس بود شهریار اردشیر  
 چو از من سخن بشنوی یادگیر. فردوسی.  
 ز پرویز چون داستانی شگفت  
 ز من بشنوی یاد باید گرفت. فردوسی.  
 سراسر همه پرسشم یادگیر  
 به پاسخ همه داد بنیاد گیر. فردوسی.  
 کنون از خردمندی اردشیر  
 سخن بشنو و یک بیک یادگیر. فردوسی.  
 چو از پند گوی آن شنید اردشیر  
 به گلنار گفت این سخن یادگیر. فردوسی.  
 بدو گفت شاه این ز من در پذیر  
 سخن هر چه گویم ترا یادگیر. فردوسی.  
 سخن بشنوی بهترین یادگیر  
 نگر تا کدام آیدت دلپذیر. فردوسی.  
 چنین گفت فرزانه شاهوی پیر  
 ز شاهوی پیر این سخن یادگیر. فردوسی.

همه داستان یاد باید گرفت  
 که خیره بماند شگفت از شگفت. فردوسی.  
 مرا این سخن یاد باید گرفت  
 ز مه روشنایی نباشد شگفت. فردوسی.  
 بمان تا بدین گنگ بار از شگفت  
 چه ببینم کان یاد باید گرفت. اسدی.  
 احوال جهان یاد گیر یاد  
 وین قصه ز من یاد گیر یاد. مسعود سعد.  
 بلیناس بیدار گشت و دل و هوش بدو (بدان  
 شیطان که کتاب علم و فسوניה خواندی) سپرد  
 و همی شنید و بهری یاد گرفت. (مجموعه  
 التواریخ و القصص). و این سیامک به دیدار  
 چون کیومرث بود و بیوسته ملازم آن بودی و  
 هر چه گفتمی سیامک یاد گرفتی. (قصص  
 الانبیاء ص ۳۶). شاعر بدین درجه نرسد الا که  
 در عتقوان شباب و در روزگار جوانی بیست  
 هزاران بیت از اشعار مستقدمان یاد گیرد.  
 (چهارمقاله). و هوش داری تا خصمان تو چه  
 گویند و او چه جواب دهد جمله یادگیری و در  
 حفظ آری. (سندبادنامه ص ۳۸).  
 او گوید و خلق یاد گیرند  
 ما را و ترا بیاد گیرند. نظامی.  
 همان به کاین نصیحت یادگیریم  
 که پیش از مرگ یک نوبت نمیریم. نظامی.  
 این حکایت یادگیری ای تیزهوش  
 صورتش بگذار و معنی را نبوش. مولوی.  
 کای جوانمرد یادگیر این پند. سعدی.  
 ز من بحضرت آصف که می‌برد پیغام  
 که یادگیر دو مصرع ز من بنظم دری. حافظ.  
 نصیحتی کمت یادگیر و در عمل آر  
 که این حدیث ز پیر طریقتم یاد است. حافظ.  
 هر چه گفتیم گر نگیری یاد  
 روز ما بگذرد شبیت خوش یاد. اوحدی.  
 بز یاد گرفتن؛ به خاطر سپردن؛  
 شنیدن و بر دل گرفتن یاد  
 کس از بیم کاوس پاسخ نداد. فردوسی.  
 بگیم پند تو بر یاد از این یار  
 بکوشم هر چه بادا باد از این بار.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 به یاد گرفتن؛ به خاطر سپردن؛  
 ز پیش پدر گوی شد تا به بلخ  
 گرفته به یاد آن سخنهای تلخ. فردوسی.  
 مئا دیگری نام او شیرزاد  
 گرفت آن سخنهای کسری به یاد. فردوسی.  
 و دیگر که گیتی فسانه است و باد  
 چو خوابی که بیننده گیرد بیاد. فردوسی.  
 بخاطر آوردن. یادآوری کردن. نام بردن.  
 ذکر کردن. استذکار: یاد کردن؛  
 چنین شاه برگاه هرگز مباد  
 نه آن کس که گیرد از تو نیز یاد. فردوسی.  
 بدو گفت پیران کر اندک سپاه

نگیرند یاد اندر این رمزگاه. فردوسی.  
 نگیرد ز کار درم نیز یاد  
 از آن پس که داماد او شد شغاد. فردوسی.  
 ستاره شمر گفت کاین خود مباد  
 که شاه جهان گیرد از مرگ یاد. فردوسی.  
 بسر شد کنون قصه کیقباد  
 ز کاوس باید که گیریم یاد. فردوسی.  
 مپاشید جاوید جز زاد و شاد  
 ز من جز به نیکی نگیرید یاد. فردوسی.  
 بیودند از اینگونه یک هفته شاد  
 ز شاهان گیتی گرفتند یاد. فردوسی.  
 سیاوش به توران همی دل نهاد  
 وز ایران نگیرد همی هیچ یاد. فردوسی.  
 نگیرد ز تو یاد فرزند تو  
 نه خویشان نزدیک و پیوند تو. فردوسی.  
 چو کار گذشته نگیرد به یاد  
 زید شاد و ما نیز باشیم شاد. فردوسی.  
 همه موبدان مانده ز رو شگفت  
 که تا یاد خسرو چنین چون گرفت. فردوسی.  
 که با زیردستان جز از رسم داد  
 ندارند و از بد نگیرند یاد. فردوسی.  
 یاد کسی کردن به مهر کسی؛ یا چیزی را از  
 روی مهر به یاد آوردن و مآثر او را بیان  
 نمودن؛  
 فراوان ز رستم گرفتند یاد  
 که او داد در جنگ هر جای داد. فردوسی.  
 جهانی نوآیین شد از داد او  
 گرفتند هر یک همی یاد او. فردوسی.  
 یاد چیزی و یاد کسی گرفتن؛ هوای آن  
 کردن. آرزوی آن کردن؛  
 جهان دیده بیدار بابک بمرد  
 سرای کهن دیگری را سپرد. فردوسی.  
 چو آگاهی آمد سوی اردوان  
 پر از غم شد و تیره گشتش روان. فردوسی.  
 گرفتند هر مهتری یاد پارس  
 سپهبد به مهتر پسر داد پارس. فردوسی.  
 به یاد کسی می نوشیدن؛ شادی کسی  
 خوردن. یاد کسی کردن به هنگام می‌گساری؛  
 میی چند خوردند و گشتند شاد  
 به نام سیاوش گرفتند یاد. فردوسی.  
 ز روم و ز چین نیزش آمد پیام  
 همی یاد کاوس گیرد بجام. فردوسی.  
 دگر جام بر دست بهمن نهاد  
 که برگیز از آن کس که خواهی تو یاد. فردوسی.  
 گفت همه نعمتی ما را هست اما بایستی که  
 امیر با جعفر را بدیدی اکنون که نیست باری  
 یاد او گیریم و همه مهتران خراسان حاضر

۱- برخی از شواهد این معنی موهوم معنی اول نیز هست.

بودند یاد وی گرفت و بخوزند: **و هتمة بزرگان**  
 خراسان نوش کردند. (تاریخ سیستان).  
 همه غم به باده شمرند باد  
 بجام دمامد گرفتند یاد.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 گرفتند هر دو به هم بزم یاد  
 مهان را بخواندند و بودند شاد.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 بفرمود تا هر که جستند نام  
 همیدون به یادش گرفتند جام.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 آنکه چو جام می بر کف نهند  
 شاهان از نامش گیرند یاد.  
 مسعود سعد.  
 ||باقی ماندن نام. مشهور شدن:  
 که مردان به فرزند گیرند یاد  
 زن از شوی و مردان به فرزند شاد.  
 اسدی.  
**یادگیر.** (نف مرکب) یادگیرنده. تعلیم گیرنده.  
 آموزنده، مجازاً با استعداد و باهوش و صاحب  
 شعور و پرحافظه:  
 جوانان بادانش و یادگیر  
 سزدگر بگیرد کسی جای پیر.  
 فردوسی.  
 بدو گفت دانا شود مرد پیر  
 که آموزشی باشد و یادگیر.  
 فردوسی.  
 منم پاک فرزند شاه اردشیر  
 سراینده دانش و یادگیر.  
 فردوسی.  
 نبیره جهاندار شاه اردشیر  
 که بهمنش خواندی همی یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین گفت با هر که بد یادگیر  
 که بیدار باشی برنا و پیر.  
 فردوسی.  
 شنیدم که فرزند تو اردشیر  
 سواری است گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 فرستاد قیصر یکی یادگیر  
 بنزدیک شاپور شاه اردشیر  
 که چندین تو از بهر دینار خون  
 بریزی تو با داور رهنمون  
 چه گویی چو پرسند روز شمار  
 چه پوزش کنی پیش پروردگار.  
 فردوسی.  
 چنین داد پاسخ که دانای پیر  
 که با آزمایش بود یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین داد پاسخ که این چرخ پیر  
 اگر هست با دانش و یادگیر.  
 فردوسی.  
 از آن بهره ای گوی و میدان و تیر  
 یکی نامور پیش او یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین گفت ایزد گشسب دبیر  
 که ای شاه روشندل و یادگیر.  
 فردوسی.  
 که باشند دانا و دانش و پذیر  
 سراینده و با هوش و یادگیر.  
 فردوسی.  
 نکوخط و داننده باید دبیر  
 شمارنده چاپکدل و یادگیر.  
 فردوسی.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 فرسته گسی ساز دانش پذیر

نهان بین و پاسخ ده و یادگیر.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۲۶۵).  
 و گر بودی او یک تنه یادگیر  
 سخنگوی را بر گشادی ضمیر. نظامی.  
 — سخن یادگیر؛ آموزنده و تعلیم گیرنده.  
 حرف شنو. که نیک گوش به سخنی سپارد.  
 خردمند باید که باشد دبیر  
 همان بردبار و سخن یادگیر.  
 فردوسی.  
 ||به خاطر آورنده. متذکر شونده:  
 اگر فرمانبری ماه دو هفته  
 نباشی یادگیر از کار رفته  
 تو باشی آفتاب اندر حصارم...  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 ||بخاطر سپارنده. ازیرکننده:  
 نخواهم که این راز داند دبیر  
 تو باشی نویسنده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 ||در آیات زیر ظاهراً هوشمند، تیزویر، آن که  
 مطالب بسیار از افسانه و تاریخ شنیده یا  
 خوانده است و در حافظه دارد معنی می دهد:  
 سکندر چو بشنید از آن یادگیر  
 بفرمود تا پیش او شد دبیر.  
 فردوسی.  
 همی رفت روشندل و یادگیر  
 سرافراز تاخیره اردشیر.  
 فردوسی.  
 ندانم کسی را ز گردنکشان  
 که از چهر او من ندارم نشان  
 نگاریدام زین نشان بر حریر  
 نهاده بتزد یکی یادگیر.  
 فردوسی.  
 پرو رانده ام حکم اخترشناس  
 کز وایمنی باشدم یا هراس.  
 فردوسی.  
 گزینند [سلم و تور] پس موبدی تیزویر  
 سخنگوی و بینادل و یادگیر.  
 فردوسی.  
 جهان دیده های سوی پیران فرست  
 هشیوار و ز یادگیران فرست.  
 فردوسی.  
 برقیقتند بیدارده مرد پیر  
 زبان چرب و گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 مر او را کتون مردم یادگیر  
 همی خواندش بابکان اردشیر.  
 فردوسی.  
 از ایران یکی نامجویم دبیر  
 خردمند و روشندل و یادگیر.  
 فردوسی.  
 فرستاد بهرام مردی دبیر  
 سخنگوی و روشندل و یادگیر.  
 فردوسی.  
 ورا خواندی هر زمان اردشیر  
 که گوینده مردی بد و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چو دستان و رستم چو گودرز پیر  
 جهانجوی و بیننده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین گفت هر مز که مهران دبیر  
 بزرگ است و گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 شده مست یاران شاه اردشیر  
 نماند ایچ رامشگر و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چو من نامه یابم ز پیران خویش  
 از این پرهنر یادگیران خویش.  
 فردوسی.  
 شهنشاه گوید که از گنج من

مبادا کسی شاد برنج من  
 مگر مرد بادانش و یادگیر  
 چه نیکوتر از مرد دانا و پیر.  
 فردوسی.  
 فرستاده ای برگزیدی دبیر  
 خردمند و بادانش و یادگیر.  
 فردوسی.  
 بعنوان نگه کرد مرد دبیر  
 که گوینده بود او و هم یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین داد پاسخ بدو مرد پیر  
 که ای شاه گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 فرستاده ای جست گرد و دبیر  
 خردمند و دانا و هم یادگیر.  
 فردوسی.  
 بیامد جهان دیده دانای پیر  
 سخنگوی و بادانش و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چو روشن روان گشت و دانش پذیر  
 سخنگوی و داننده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 بخواند آن زمان کس که بودند پیر  
 سخنگوی و داننده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چو اشتاد و خراد و برزین پیر  
 دو دانای گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 بخواندم یکی مرد هندی دبیر  
 سخنگوی و گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 ز لشکر گزیدند مردی دبیر  
 سخنگوی و داننده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 بجوید سخنگوی و دانش پذیر  
 پژوهنده اختر و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چنین گفت هم یزدگرد دبیر  
 که ای مرد گوینده و یادگیر.  
 فردوسی.  
 چو بازارگان بچه گردد دبیر  
 هنرمند و بادانش و یادگیر.  
 فردوسی.  
**یادگیرنده.** [رَد / د / د] (نف مرکب) تعلیم  
 گیرنده. آموزنده. متعلم: رجل ذ کور؛ مرد نیکو  
 یادگیرنده. (از منتهی الارب). ||از برکننده.  
 حفظ کننده. بخاطر سپارنده. ||هوشمند.  
 رجوع به یادگیر در تمام معانی شود.  
**یادنامه.** [م / م] (مرکب) نامه و کتاب که به  
 یاد کسی تدوین شود. کتابی که به افتخار  
 کسی تألیف و منتشر شود. کتابی که حاوی  
 مقالات متعدد باشد و به یاد کسی یا بمناسبت  
 تولد او یا سالیان عمر او تدوین شود، خواه  
 در زندگانی وی یا بعد از مرگ وی: یادنامه  
 دینشاه ایرانی، یادنامه پوزداد.  
**یادندان.** [د] (|| پادشاهان جهان و  
 خداوندان دوران. (برهان) (آندراج). مصحف  
 یاوندان است. (حاشیه برهان ج معین). و  
 رجوع به یاوند شود.  
**یادد.** [د / د] (|| مرکب) قوت حافظه را  
 گویند. (برهان) (آندراج). ظاهراً از  
 ساخته های فرقه آذریکیوان است. (از حاشیه  
 برهان قاطع ج معین).

یار. (۱) اعسانت‌کننده. (برهان) (شرفنامه).  
 معین. (دهار). مدد. مددکار. (غیاث اللغات).  
 عون. معاون. ناصر. نصیر. عضد. معاضد.  
 ظمیر. پشت. یاور. مدد. مساعد. دستگیر.  
 طرفدار. دستیار. مساعد. ولی. رذء.  
 خرد باد همواره سالار تو  
 میاد از جهان جز خرد بار تو. ابوشکور.  
 و این سه گروه با یکدیگر به حربند و چون  
 دشمنی پدید آید با یکدیگر یار باشند. (حدود  
 العالم).  
 ترا یار کردارها باد و پس  
 که باشد به هرجات فریاد رس. فردوسی.  
 همی خواستی از یلان زینهار  
 پیاده بماندی نبودیش یار. فردوسی.  
 همیشه جهاندار یار تو باد  
 سر اختر اندر کنار تو باد. فردوسی.  
 شما را جهان آفرین یار باد  
 همیشه سربخت بیدار باد. فردوسی.  
 همه نیزه بودی به جنگش به چنگ  
 کمان یار او بود و تیر خدنگ. فردوسی.  
 ز استخر مهر آذر پارسی  
 بیاید به درگاه با یار سی. فردوسی.  
 نخواهد په تو بد به آزرم کس  
 به سختی بود یار و فریادرس. فردوسی.  
 از این پس نخواهم فرستاد کس  
 بدین جنگ یزدان مرا یار بس. فردوسی.  
 وز آن پس چنین گفت هر شهریار  
 که باشد ورا بخت پیروز یار. فردوسی.  
 اگر یار خواهی ز درگاه شاه  
 فرستمت چندانکه خواهی خواه. فردوسی.  
 به هر جایکه یار درویش باش  
 همی راد بر مردم خویش باش. فردوسی.  
 اگر یار باشد جهان آفرین  
 بخون پدر جویم از کوه کین. فردوسی.  
 چو کار آمد پیش یارم بدی  
 به هر دانشی غمگسارم بدی. فردوسی.  
 که چون بخت پیروز و یاور بود  
 روا باشد از یار کمتر بود. فردوسی.  
 ز لشکر برون کن سوازی هزار  
 فرامر ز را باش در جنگ یار. فردوسی.  
 چه گویی کنون چاره کار چیست  
 برین جنگ بی تو مرا یار کیست. فردوسی.  
 ببین تا به میدان مرا یار کیست  
 هماورد من روز پیکار کیست. فردوسی.  
 چو نیکو بود گردش روزگار  
 خرد یافته یار و آموزگار. فردوسی.  
 مگر باز بینیم دیدار تو  
 که بادا جهان آفرین یار تو. فردوسی.  
 بنزد سیاوش فرستاد یار  
 چو روئین و چون شیده نامدار. فردوسی.  
 چه گویی تو پاسخ چگونه دهی  
 که یار تو بادا بهی و مهی. فردوسی.

از این پس نخواهم بر این یار کس  
 پسر با برادر مرا یار بس. فردوسی.  
 کرا یار باشد سپهر بلند  
 پرو بر ز دشمن نیاید گزند. فردوسی.  
 اگر شد همه زیر یک چادریم  
 به مردی همه یار یکدیگریم. فردوسی.  
 چو یار آمد اکنون بجویم جنگ  
 گهی با شتابیم که با درنگ. فردوسی.  
 اگر یار باشیید با من به جنگ  
 چو شب تیره گردد نسازم درنگ. فردوسی.  
 بینی نیت نیک و دل و مذهب پاکش  
 و ایزد بود، آن را که چنین خلق بود یار.  
 فرخی.  
 هر که را توفیق یار است او بدان خدمت رسد  
 یخ بر آن کس باد کانش را بود توفیق یار.  
 فرخی.  
 ترا به بوی و به پیرایه هیچ حاجت نیست  
 چنانکه شاه جهان را که نبرد به یار. فرخی.  
 ضفعا را به همه حالی یار است خدای  
 یار آن است به هر وقت که یار ضفعاست.  
 فرخی.  
 این یافتن ملک به شمشیر نباشد  
 باید که خداوند جهاندار بود یار. منوچهری.  
 در ظاهر و در باطن پشت تو بود دولت  
 در عاجل و در آجل یار تو بود باری. منوچهری.  
 از بهر آنکه شاه جهان دوستدار اوست  
 دولت معین اوست، خداوند یار اوست. منوچهری.  
 و این ابوالعربان مردی عیار بود از سیستان و  
 از سرهنگ شماران بود و غوغا بار او بودند.  
 (تاریخ سیستان).  
 چو مرد باشد برکار و بخت باشد یار  
 ز خا کتیره نماید بخلق زر عیار...  
 سواز کیش نبود یار اسب راه سپهر  
 بسر در آید و گردد اسیر بخت سوار.  
 ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی).  
 چو لشکر بود اندک و یار بخت  
 به از پیکران لشکر و کار سخت. اسدی.  
 از او خواه استعانت در همه کار  
 که چون او کس نباشد مر ترا یار. ناصر خسرو.  
 گه سیاه آید بر تو فلک داهی  
 گه ترا شفق و یاری ده و یار آید. ناصر خسرو.  
 رضوان به هشت خلد نیارد سر  
 صدقه گر به حشر بود یارش. ناصر خسرو.  
 باکش ز هفت دوزخ سوزان نی  
 زهرا چو هست یار و مدد کارش. ناصر خسرو.  
 یقین دانم همی کاین بندگان را  
 خداوندی است یار و بنده پرور. ناصر خسرو.

یارند تن و جانن بعلم و عمل اندر  
 تو غافل از کار بهین یار و مهین یار.  
 ناصر خسرو.  
 با همه حالتی که حیوان راست  
 مز ترا با سخن خرد یار است. ناصر خسرو.  
 مؤیدی که به حق عتف و لطف سیرت او  
 معین ظلمت و نور است و یار آتش و آب.  
 مسعود سعد.  
 کار ساز عالم است و یار دین ایزدی است  
 دولت او را کار ساز و ایزد او را یار باد.  
 معزی.  
 بادش به هرچه روی کند کردگار پشت  
 بادش به هرچه رای کند شهر یار یار. معزی.  
 پیروزی اگر یارش بود خالق سزا باشد  
 که نشناسم به پیروزی ز خلق اندر جهان یارش ۲.  
 معزی.  
 تا دهر بود کار تو پروردن دین باد  
 و ایزد به همه کار ترا یار و معین باد. معزی.  
 پشت دین است او به فضل و هست دولت پشت او  
 یار خلق است او به عدل و هست خالق یار او.  
 معزی.  
 ای یار چو روزگار یار من و تست ۳  
 پس کس که حسود روزگار من و تست.  
 معزی.  
 روزگار و دولت و بخت تو هر سه بر مراد  
 روزگارت بنده و دولت ندیم و بخت یار.  
 معزی.  
 پشت اسلامی همیشه کردگارت باد پشت  
 یار انصافی همیشه شهر یارت باد یار. معزی.  
 پشت شریعتی و ترا یادگار پشت  
 یار حقیقتی و ترا شهر یار یار. معزی.  
 حال نیکو مال افزون سال فرخ فال سعد  
 اصل قایم نسل باقی تخت عالی بخت یار.  
 معزی.  
 گفت امیرالمؤمنین تا حاضر آید پیش او  
 دین ایزد را و شرع مصطفی را پشت و یار.  
 سنائی.  
 ای گردن احرار به شکر تو گرانبار  
 تحقیق ترا همزه و توفیق ترا یار. سنائی.  
 بدین امید عمری می گذاشتم که... یاری و  
 معنی به دست آرم. (کلبله و دمنه).  
 وز آن دروغ که گفتم کز آل سامانم  
 از آل سامان کس نیست در لطفی یارم.  
 سوزنی.  
 بر چرخ ملک بانو و شاهند مهر و ماه

۱- پهلوی Avārīn, Avār. (حاشیه برهان قاطع ج معین).  
 ۲- یار در مصراع دوم به معنی مانند و مثل است.  
 ۳- یار اول به معنی معشوقه، و یار دوم به معنی معین و مساعد است.

دین مهر و ماه را ملک العرش یادینار.  
 خاقانی.  
 از مدح تو اشعار من رونق فرا در کار من  
 دولت همیشه یار من با بخت بیدار آمده.  
 خاقانی.  
 یار من آن که لطف خداوند یار اوست<sup>۱</sup>  
 بیداد و داد و رد قبول اختیار اوست. سعدی.  
 کسی قول دشمن نیارد به دوست  
 جز آن کس که در دشمنی یار اوست.  
 سعدی.  
 - بی یار؛ بی معین و بی مدد کار و همراه  
 براه دین نبی رفت از آن نمی یارم  
 که راه پرخطر و ما ضعیف و بی یاریم.  
 ناصر خسرو.  
 مرا گویی اگر دانا و حری  
 به یمگان چون نشینی خوار و بی یار.  
 ناصر خسرو.  
 جهان را بتا کرد از بهر دانش  
 خدای جهاندار بی یار و یاور. ناصر خسرو.  
 - دستیار؛ کمک کننده. معین  
 باده و شادی و رادی هر سه یکجا زاده اند  
 این مر آن را پشتوان و آن مر این را دستیار.  
 مسعود سعد.  
 خشم و شهوت مار و طاووسند در ترکیب تو  
 نفس را آن پایمرد و دیوار این دستیار.  
 سنایی.  
 - دولتیار؛ آن که دولت یار اوست. نیک بخت  
 و توانگر.  
 ای ز جاه تو عدل روزافزون  
 وی ز رای تو ملک دولتیار. مسعود سعد.  
 تا ترا یار دولت است بیای  
 در جهان خدای دولتیار. سنایی.  
 - یار آمدن؛ معین و مدد کار شدن، به یاری  
 آمدن.  
 مهر است یازین صدف خرچنگ را یار آمده  
 خرچنگ ناپروا زتف پروانه نار آمده.  
 خاقانی.  
 - یار کردن؛ همدست و موافق کردن؛  
 جهودان بر وی (عیسی) گرد آمدند و تدبیر  
 کشتن او کردند و این هردوس الاصر را با  
 خویشتن یار کردند. (ترجمه تاریخ بلعمی).  
 - یاریار؛ در عبارت زیر از تاریخ بیهقی آمده  
 است و جنبه تأکید اعتقادی یا خطاب تأکیدی  
 دارد و آن غلامان سربازی که از ما گریخته  
 بودند به روزگار بورتگین پیامند و یکدیگر  
 را بگرفتند و آواز دادند که یاریار و حمله  
 کردند بنیرو و کس کس را نایستاد و نظام  
 بگسست از همه جوانب و مردم ما همه روی  
 بگریز نهادند. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۶۲۶).  
 - یار و یار؛ دوست و معین.  
 || صاحب. (دهار). (منتهی الارب). رفیق.  
 (نصاب). زوج. (دهار). صحابی. همراه. متفق.

پیرو. همدم. ندیم. همنشین. همسر؛ پیغمبر  
 تافته شد و یاران را گفت چه کنیم. (ترجمه  
 طبری بلعمی). ابوالبحتری را بیافت گفت  
 پیغامبر گفت که ترا نکشم و با ابوالبحتری  
 یاری بود او گفت این بار مرا نیز نکشید.  
 (ترجمه طبری بلعمی).  
 یار تو زیر خاک مور و مگس  
 چشم بگشا بین کنون بیداست. رودکی.  
 برترین یاران و نزدیکان همه  
 نزد او دارم همیشه اندهم. رودکی.  
 یار بادت توفیق روزبهی یا تو رفیق  
 دوستت باد شفیق دشمنت غیبه و مال.  
 رودکی.  
 به بگماز بنشست بمیان باغ  
 بخورد و به یاران بداد او نفاع. ابوشکور.  
 بیارانش بر خلعت افکند نیز  
 درم داد و دینار و هر گونه چیز. فردوسی.  
 جوانیش را خوی بد یار بود  
 ابا بد همیشه به پیکار بود. فردوسی.  
 هنوز آن گرنامه یه بیدار بود  
 که پای وی به راه اندرون یار بود. فردوسی.  
 بدل گفت اگر با نبی و وصی  
 شوم غرقه دارم دو یار وفی. فردوسی.  
 هم از رزمز نامداران خویش  
 از آن پهلوانان و یاران خویش. فردوسی.  
 بیستند یارانش یکسر کمر  
 همیدون به دریا نهادند سر. فردوسی.  
 به یارانش گفت آنکه از تیره خاک  
 برآرد چنین جا بلند از معا ک. فردوسی.  
 چهارم خزروان سالار بود  
 که گفتار او با خرد یار بود. فردوسی.  
 بیاورد یاران بهرام را  
 سواران با زیب خودکام را. فردوسی.  
 سرآمد کنون قصه بارید  
 مبادا که باشد ترا یار بد. فردوسی.  
 به یاران چنین گفت کای سرکشان  
 شنیده ز تخت بزرگان نشان. فردوسی.  
 شب و روز خوردن بدی کار اوی  
 می و رود و رامشگران یار اوی. فردوسی.  
 وزو بر روان محمد درود  
 به یارانش برهر یکی بر فرود. فردوسی.  
 عبدالرحمن قوال گفت دیگر روز پراکنده  
 شدند و من و یارم دزدیده با وی (امیر محمد)  
 برقتیم. (تاریخ بیهقی). او بدان کشته شد و  
 یارانش را دل بشکست. (تاریخ بیهقی  
 ص ۱۰۹). این طغرل درآمد قبا لعل پوشیده  
 و یار وی قبا فیروزه داشت و به ساقیگری  
 مشغول شدند هر دو ماهروی. (تاریخ بیهقی ج  
 ادیب ص ۲۵۳). اگر آن معجون ما را بیاموزی  
 تا اگر کسی از یاران ما را کارای افتد... پیش  
 داشته آید. (تاریخ بیهقی ص ۳۴۱). یعقوب  
 گفت چرا به من تقرب نکردید چنانکه یارانتان

کردند (سه تن از پیران دولت طاهری). (تاریخ  
 بیهقی ص ۲۴۸).  
 امت را چون ز آل می ببرد یار  
 جز به تو یارب زیار بد بگه نالم.  
 ناصر خسرو.  
 گر مسلمانان یاران نبی بودند  
 من همی نیز مسلمانم و از یارانم.  
 ناصر خسرو.  
 یار خرامست بلی خار بر یارش  
 یار بد عار بود دایم بر یارش. ناصر خسرو.  
 آنها همه یاران رسولند و بهشتی  
 مخصوص بدان بیعت و از خلق مخیر.  
 ناصر خسرو.  
 تنها بسیار به از یار بد  
 یار ترا بس دل هشیار خویش. ناصر خسرو.  
 تا سخن مدح خاندان رسول است  
 نابغه طبع مرا متابع و یار است. ناصر خسرو.  
 دو بار سوی مدینه آمدند و یاران پیغامبر علیه  
 السلام ایشان را باز گردانیدند. (مجمل  
 التواریخ و القصص). سال سی و دو بسیاری از  
 یاران پیغامبر بمرند چون عباس بن  
 عبدالمطلب... و عبدالرحمن عوف... (مجمل  
 التواریخ و القصص).  
 اندر چمن و گلشن از سوسن و گل خرمن  
 ما بر گل و بر سوسن تکیه زده با یاران.  
 معزی.  
 آنکه زو چاره نیست یارش دان  
 و آنکه نه یار ترست بارش دان. سنایی.  
 با رفیقان سفر مقر باشد  
 بی رفیقان سفر سقر باشد.  
 پس نکو گفته اند هشیاران  
 خانه را یار و راه را یاران. سنایی.  
 شتر به گفت بیارای ای یار مشفق. (کلیله و  
 دمنه). هیچ یار و قرین چون صلاح نیست.  
 (کلیله و دمنه). لیکن تو از نزدیکان و  
 پیوستگان و یاران می اندیش و اگر وقوف  
 یابند ترا در خشم ملک افکنند. (کلیله و دمنه)  
 گویند دزدی شبی به خانه توانگری با یاران  
 خود به دزدی رفت. (کلیله و دمنه). آن دو یار  
 من در پس خانه تو ایستاده اند تو بز بام خویش  
 رو و بگوی آنچه یار شما می خواهد بدو دهم  
 یانه. (سندبادنامه ص ۲۹۴).  
 دمبدم میگذرند از نظر ما یاران  
 اینقدر دیده نداریم که بر خود نگریم.  
 خاقانی.  
 دل نشکنم از عتاب یاری  
 کور را دل خرده دان بینم. خاقانی.  
 عهد یاران باستانی را  
 تازه چون بوستان نمی بینم. خاقانی.  
 ۱- یار اول به معنی معشوقه و دوست، و یار  
 دوم به معنی معین و کمک کننده است.

جنس زن یابی و نیابی کس  
جنس یاران درد خورده خویش. خاقانی.  
به بوی دل یار یکرنگ بود  
به منزل درنگی که من داشتم. خاقانی.  
یاران به درد من از آسیمه سرترند  
ایشان چه کرده اند بگو تا من آن کنم.  
خاقانی.  
نه عیسی داشت از یاران کمینه سوزنی در بر  
نه سوزن شبه دجال است یکچشم سپاهانی.  
خاقانی.  
بغم تازه مرا نید شما یار کهن  
سر این یار غم عمرشکر بگشاید. خاقانی.  
دغا در سه شش بیش بینی ز یاران  
چو یک نقش خواهی دغائی نیابی. خاقانی.  
کرده چار ارکان او از هفت طوق شش جهت  
چار ارکانش ز یاران چار اقران آمده.  
خاقانی.  
و یار و دعا گوی صدر امام و حبر همام  
علاءالدین مجدالاسلام... هنوز امروز آنجا به  
درس... مستغول است. (راحة الصدور  
راوندی).  
یار مساعد به که ناخوشی  
دام کشی کرده دامن کشی. نظامی.  
رد سفرش مونس و یار آمده  
چند شبانروز بکار آمده. نظامی.  
من به وقت چاشت در راه آمدم  
باریفی خود سوی شاه آمدم  
با من از بهر تو خرگوشی دگر  
جفت و همزه کرده بودند آن نفر...  
لا به کردیمش بسی سودی نکرد  
یار من بستند مرا بگذاشت فرد. مولوی.  
هست تنهایی به از یاران بد  
نیک با بد چون نشیند بد شود. مولوی.  
که در خدمت مردان یار شاطر باشم نه بار  
خاطر. (گلستان). تا حدیث زلت یاران در  
میان آمد. (گلستان سعدی). درویشی را  
ضرورتی پیش آمد گلیم یاری بدزدید.  
(گلستان سعدی). جهان بر تو تنگ شده بود که  
دزدی نکسردی الا از خانه چنین یاری.  
(گلستان سعدی).  
مر استاد را گفتم ای پرخرد  
فلان یار بر من حسد می برد.  
چو بینی که یاران نباشند یار  
هزیمت ز میدان غنیمت شمار.  
بدو گفتم ای یار فرخنده خوی  
چه در ماندگی پیش آمد بگوی. سعدی.  
عید است و موسم گل و یاران در انتظار  
ساقی بروی شاه بین ماه و می بیار. حافظ.  
دلی همدرد و یاری مصلحت بین  
که استظهار هر اهل دلی بود. حافظ.  
مصلحت دید من آن است که یاران همه کار  
بگذارند و خم طره یاری گیرند. حافظ.

از آن رو هست یاران را صفها با منی لعلش  
که غیر از راستی نقشی در آن جوهر نمی گیرد.  
حافظ.  
صحن بستان ذوق بخش و صحبت یاران خوش است  
وقت گل خوش باد کز وی وقت میخواران خوش است.  
حافظ.  
- چار یار و چهار یار؛ کنایه از چهار تن از  
یاران حضرت محمد (ص) که عبارتند از  
ابوبکر، عمر، عثمان و علی؛  
ای آن که چار یار گویی  
من بانو بدین خلاف یارم. ناصر خسرو.  
کان دین را ما به ای همچون بدن را پنج حس  
لشکری مر ملک عزرا چون نبی را چار یار.  
سنایی.  
چار یار مصطفی را مقتدا دار و بدان  
ملک او را هست نوبت پنج نوبت زن چهار.  
سنایی.  
پیشتر آرم چار یارش را شفیع  
کز هدی شان عز والا دیده ام. خاقانی.  
چهار یارش تا تاج اصفیا نشدند  
نداشت مساعد دین یاره داشتن یارا. خاقانی.  
- یار غار؛ کنایه از یار صادق چرا که پیغمبر  
علیه الصلوة و السلام وقتی از مکه به اراده  
هجرت برآمدند به راه در میان غاری سه روز  
متواری بودند حضرت صدیق (ص) همراه  
بودند از این جهت یار غار کنایه از یار صادق  
است. (غیث اللغات) (آندراج)؛  
از اعتقاد پاک بود در دلش دو چیز  
تحقیق مرد خندق و تصدیق یار غار. معزی.  
- کنایه از دوستی سخت گستاخ و یگانگی  
دوست یکدل. یار جانی. یار موافق؛  
یار جهان گر چه تنگ و تار شده است  
عقل بسنده است یار غار مرا. ناصر خسرو.  
من آگاه گشتم از غدر و غورش  
چگونه بوم زین بنیس یار غارش.  
ناصر خسرو.  
چون تو از ابلهان گزینی یار  
یار غار تو عار باشد عار. سنایی.  
آری ز زخم ماری ابوبکر صبر کرد  
تا لاجرم وزیر نبی گشت و یار غار. سنایی.  
کی بترسد ز زخم مار آنکو  
خویشتن یار غار خواهد کرد. سنایی.  
گردون نیزد فساد و نقصان  
تا قدر ترا یار غار باشد. انوری.  
بر در کس عنکبوت جور هرگز  
کی تند تا عدل باشد یار غارت. انوری.  
گر عشق ز انوری درآموزی  
حقا که به کفر یار غار آبی. انوری.  
تا مرا عشق یار غار افتاد  
پای من در دهان مار افتاد.  
خاقانی.  
رقیب آمد که بیرونش کنم مرگان بر ابرو زد

که این مایه ندانی تو که ما را یار غارست این.  
خاقانی.  
من نبودم بیدل و یار اینچنین  
هم دلی هم یار غاری داشتم. خاقانی.  
به یار محرم غار و به میر صاحب دلق  
به پیر کشته غوغا به شیر شرز غاب.  
خاقانی.  
مهدی امت توئی ز آنکه به معنی ترا  
عزت دین هم وثاق عصمت حق یار غار.  
خاقانی.  
خانه بام آسمان که سینۀ من بود  
قفل غمش هجر یار غار برافکند. خاقانی.  
بر غار تو غم خورم که یاری  
چون غم نخورم که یار غاری. نظامی.  
شاه را غار پرده دار شده  
و او هم آغوش یار غار شده. نظامی.  
داده بقلم قرار دولت  
تیغ آمده یار غار دولت. نظامی.  
گزنشوی آشنای او تو در این غار  
غرقه شوی بوی یار غار نیابی. عطار.  
ترک کار فرید از آن گفتم  
تا شوم فرد و یار غار تو من. عطار.  
هرجا روی و آبی همراه تو سعادت  
هرجا مقام سازی اقبال یار غارت.  
کمال اسماعیل.  
کاین حروف واسطه ای یار غار  
پیش و اصل خار باشد خارخار. مولوی.  
به کنج غاری عزلت گزینم از همه خلق  
گر آن لطیف جهان یار غار ما باشد. سعدی.  
ای یار غار سید و صدیق و راهبر  
مجموعه فضایل و گنجینه صفا. سعدی.  
اول به وجود ثانی اثین  
صدیق که بود یار غارت. سلمان ساوجی.  
- امثال:  
تا یار کرا خواهد و میلش به که باشد.  
(امثال و حکم ج ۴ ص ۵۴۰).  
تو نباشی یار من خدا بسازد کار من. (امثال و  
حکم ج ۱ ص ۵۶۷).  
خانه را یار و راه را یاران. سنایی.  
هزار از بهر می خوردن بود یار  
یکی را بهر غم خوردن نگهدار. (امثال و حکم ج ۴ ص ۱۹۷۵).  
یاد یاران یار را میمون بود.  
مولوی (امثال و حکم دهخدا ج ۴ ص ۲۰۲۵).  
یار آن باشد که انده یار کشد.  
عبدالواسع جبلی (امثال و حکم دهخدا ج ۴  
ص ۲۰۲۵).  
یار آن باشد که در بلا یار بود.  
سعدی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۲۵).  
۱- مراد ابوبکر (خلیفه اول اهل سنت) است.  
رجوع به صاحب غار شود.

یاران را یاران شناسند.  
 (امثال و حکم دهخدا ج ۴ ص ۲۵).  
 یاران را یاران فروشد یا یاران یاران را  
 فروشد. (از مجموعه امثال چ هند).  
 یاران همه بدینند من هم به دین یاران.  
 سعدی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۶).  
 یار از خیال یار قوت می‌گیرد.  
 (فیه مافیة) (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۶).  
 یار باقی صحبت باقی.  
 (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۶)  
 (الباقی عندالتلاقی).  
 یار با ما دوست باشد گلخن ما گلخن است.  
 سنایی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۶).  
 یار بد بدتر بود از ماز بد.  
 مولوی.  
 یار را هم یار هست از یار یار اندیشه کن.  
 یار شاطر باش نه بار خاطر. (امثال و حکم ج  
 ۴ ص ۲۹).  
 یار شو خلق را و یاری بین.  
 اوحدی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۹).  
 یار غالب باش تا غالب شوی.  
 مولوی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۹).  
 یار قدیم اسب زین کرده است.  
 (جامع التمثیل).  
 یار کار افتاده را یاری هم از یاران رسد.  
 (جامع التمثیل، امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار مساعده نه اندک است نه بسیار.  
 فرخی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یارم همدانی و خودم هیچ ندانی  
 یارب چه کند هیچ ندان با همدانی.  
 (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار نیک به از کار نیک مار بد به از یار بد.  
 خواجه عبدالله انصاری (امثال و حکم ج ۴  
 ص ۲۰۳).  
 یار و رقیب را به هم این الفت از چه شد.  
 (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار همکاسه هست بسیاری  
 لیک همدردم کم بود یاری.  
 سنایی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار یار نمی‌خواند، یعنی چه عیبی بر این چیز  
 توان گرفت. (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یاری که به جان نیازمایی  
 در کار خودش مده روایی.  
 امیرخسرو (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یاری که تحمل نکند یار نباشد.  
 سعدی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یک یار (یا) یک دوست بسند کن چو یک  
 دل داری. (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۵۰۲).  
 ||قرین. (دهار) (منتهی الارب) (صراح)  
 (زمخشری). جفت. دمساز. مصاحب. (منتهی  
 الارب):  
 شب و روز اندیشه‌اش یار بود  
 ز فرزند با بیم بسیار بود.  
 فردوسی.

چو ایرانیان این بداز گرسنار  
 شنیدند گشتند با درد یار.  
 فردوسی.  
 نه بقضل او را جفتی ز بزرگان عرب  
 نه بعلم او را یاری ز بزرگان عجم.  
 فرخی.  
 به همه کارت را یار و قرین باد خرد  
 در همه حال ترا پشت و معین باد اله.  
 فرخی.  
 رنج و مکروه از تو دور و عدل و انصاف از تو شاد  
 دین و دنیا با تو جفت و بخت و دولت با تو یار.  
 فرخی.  
 یارت طرب و روزبهی باد همیشه  
 با پاده و با بوسه ز دست و ز لب یار.  
 فرخی.  
 کاری است مرا نیکو و حالست مرا خوش  
 با لهو و طرب جفتم و با کام و هوا یار.  
 فرخی.  
 ای تو به حضر ساکن و نام تو مسافر  
 کز داز تو با نام تو در هر سفری یار.  
 فرخی.  
 سوسن آزاد و شاخ نرگس بیمار جفت  
 نرگس خوشبوی و شاخ سوسن آزاد یار.  
 منوچهری.  
 رفیقی نیک یار از گوهری به  
 دلی آسان گذار از کشوری به.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 ز خاک و آب که هستند یار آتش و آب  
 قوی‌تر آمد بسیار کار آتش و آب.  
 مسعود سعد.  
 جفت دگر کسی و غمان تو جفت من  
 یار دگر کسی و فراق تو یار من.  
 معزی.  
 ای یار شبی که بیرخت بگذارم  
 پروین بود از غم تو آن شب یارم.  
 معزی.  
 هر که را علم و حلم نبود یار  
 مرو را در جهان بمرود مدار.  
 سنایی.  
 معشوقه برنگ روزگار است  
 باگردش روزگار یار است.  
 انوری.  
 حسن را از وفا چه آزار است  
 که همه ساله با جفا یار است.  
 انوری.  
 جز صراحی و کتابم نبود یار و ندیم  
 تا حریفان دغا را به جهان کم بینم.  
 حافظ.  
 دل اگر با زبان نباشد یار  
 هر چه گوید زبان بود بی‌کار.  
 (از تاریخ سلاجقه کرمان).  
 و اگر حکیم پیشه‌ای را ببند که عقل و تمیز و  
 ادب دارد و تحمل با آن یار نباشد او را  
 نپسندند. (تاریخ غازانی ص ۱۶۹).  
 - بی‌یار؛ بی‌نظیر، بی‌قرین؛  
 فرستاده را موبد شاه گفت  
 که ای مرد هشیار بی‌یار و جفت. فردوسی.  
 کز حشمت و جاه تو همی بیش نتابد  
 نور قمر و شمس بدرگاه تو بی‌یار. سنایی.  
 - یار ساختن؛ رفیق و همراه و قرین کردن  
 مصاحب و همدم ساختن؛  
 عطاردی است زحل سرزبان خامه او

که وقت سیرش خورشید یار می‌سازد.  
 خاقانی.  
 - یار شدن؛ قرین شدن. جفت شدن. همدم  
 گشتن. همراه شدن. صحابت. ارداد. مقارنه:  
 حکم قضا بود وین قضا بدل بر  
 محکم از آن شده که یار یار قضا شد.  
 معروفی.  
 هر بنده‌ای که خدای... او را خردی روشن  
 عطا داد... و با آن خرد و دانش یار شود...  
 بتواند دانست که نیکو کاری چیست. (تاریخ  
 بیهقی). امیر مسعود از این بیازرد که چنین  
 درشتی‌ها دید از عمش و قضا غالب با این یار  
 شد. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۴۹). امیر  
 فرمود غلامان را تا پیش‌تر رفتند و بتیر غلبه  
 کردند غوریان را و سنگ سه منجیق با تیر  
 یار شد و امیر علامت را متفرمود تا بیشتر  
 میردند (تاریخ بیهقی). امیر محمود چا کران و  
 دبیرانش را نخواست تا شایستگان را خدمت  
 درگاه فرماید تلک را بپسندید و با بهرام  
 ترجمان یار شد و مرد جوانتر و سخنگوی‌تر  
 بود. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۴۱۴). و روغن  
 [روغن شیر] یا قوت آب یار شود [در معده].  
 (ذخیره خوارزمشاهی). و چون روی نیکو با  
 خوی نیکو یار شود آن نیکبختی بغایت  
 رسیده باشد. (نوروزنامه). سوی آن غار  
 بگریختند و شبانی با ایشان یار شد. (مجمل  
 التواریخ).  
 در هجر من ای قوامی فرزانه  
 گریار شدی تو با خر خمخانه... سوزنی.  
 به ناله یار خاقانی شوی دل  
 که از یاران ترا یاری نباید. خاقانی.  
 و محمد... که از تفکات تأثیر بود با ایشان یار  
 شد. (تاریخ طبرستان). و رداشاه با ابوالحسن  
 ناصر یار شدند. (تاریخ طبرستان).  
 نوح و موسی را نه دریا یار شد  
 نی بر اعداشان بکین قهار شد. مولوی.  
 یار شو تا یار بینی بی‌عدد  
 زانکه بی‌یاران بمانی بی‌مدد. مولوی.  
 حال آن کو قول دشمن را شنود  
 بین سزای آن که شد یار حسود. مولوی.  
 دوست گو یار شو و هر دو جهان دشمن باش  
 بخت گو پشت مکن روی زمین لشکرگیر.  
 حافظ (دیوان چ قزوینی ص ۱۷۵).  
 به وصلش رسم این بار گر ایام شود یار  
 که یاری به چنین کار ز ایام توان خواست.  
 خاقانی.  
 - یار گشتن؛ مصاحب شدن قرین گشتن.  
 موافق و سازگار شدن؛  
 یکی کار بدخواه، دشوار گشت

۱- یار اول به معنی معشوق و یار دوم به معنی  
 مصاحب و دمساز است.



با کرد کشور همه بار گشت. فردوسی.  
 ر طاعت تو جان و تم یار خرد گشت  
 رفیق تو بوده است مرا یار و نگهدار.  
 عدیل و نظیر. (آندراج). مانند. (شرفنامه)  
 به. مثل. همتا. شریک. همال:  
 پیچره فرزند دارد یکی  
 و شوختر کم بود کودکی  
 او را خردنی و تیمارنی  
 و خیش اندر جهان یارنی.  
 دانی که آن است اسفندیار  
 او را برزم آندرون نیست یار.  
 گفت گرسبوز ای شهریار  
 ران و توران ترا نیست یار.  
 دی به گیتی ورا یار نیست  
 ن رنج کس را خریدار نیست.  
 خسروی کز همه خسروان  
 دی ترا نیست همتا و یار.  
 فرخی.  
 یار گیتی به فضل و رادی او را یار نیست  
 ریمی و عطا بخشیدن او را کار نیست.  
 فرخی.  
 مردمان که نیابند مردمان  
 چ فضل صاحب ری را نظیر و یار.  
 فرخی.  
 نشانید مرا خواجه بدین عذر  
 اچه که در فضل ندارد به جهان یار.  
 فرخی.  
 شیر باشد در مرغزار باز  
 که در زمانه ندارد نظیر و یار.  
 فرخی.  
 آن مرد و زنان آن پاکیزه و با حمیت  
 آنان را به دیگر جای اندر پاکیزگی یار  
 تاریخ سیستان ص ۴۶. خواجه احمد  
 بد کدخدای خوار زمشاه در کاردانی و  
 بار نداشت. (تاریخ بیهقی ج ادیب  
 )، خداوند پداند که بوقی برفت و پنده  
 ری نشناسد در همه لشکر که به جای  
 اند بود. (تاریخ بیهقی ص ۴۶).  
 ا در جهان یاران بودند بزرگتر از  
 یخ بیهقی ص ۱۹۰).  
 بهخشندگی یار نیست  
 دارنده زنهار نیست. اسدی.  
 دید از خوشی چون بهشت  
 و کوهش همه باغ و کشت  
 مر او را کسی یار نیست  
 و هیچ کردار نیست. اسدی.  
 یار نبودست و نباشد  
 نو جز تو کسی نیست مرا یار!  
 ناصر خسرو.  
 در گزارش کردن فرقان به خلق  
 باز و یار احمد مختار نیست.  
 ناصر خسرو.  
 دولت بهرامشاه کوست

شاهی که در زمانه ز شاهانش.  
 دارد هر آن هنر که به کارست  
 و اندر هنر ز خلق ندارد نظیر و یامیزی.  
 سلطان جهانگیر ملکشاه جوانبخت  
 شاهی که به شاهی و هنر یار ندارد.  
 ناممکن است دیدن یار و نظیر او  
 ایزد نیافرید مر او را نظیر و یار.  
 نبود چون تو ملک در جهان جهاننداری  
 نیافرید خدای جهان چو تو یاری.  
 معزی (از آندرد  
 سراج دین محمد محمدبن حکمی  
 که در محامد اخلاق نیست یار او را.  
 عبدالواسع جبلی  
 ندانم یار خود کس را و از بی یاری ایزد  
 به نفس خویش گفتن که بی یارم نمی یارم.  
 سوزنی.  
 کنیزی بدین چهره هم خوار نیست  
 که در خویرویی کشش یار نیست.  
 نظامی.  
 بود اول آن خجسته پرگار  
 نام ملکی که نیستش یار.  
 نظامی.  
 دوست و محب. (برهان). محبوب و محب و  
 عاشق و معشوق. (آندراج). خدن. خدین.  
 خسلم. (منتهی الارب). دلدار. عزیز. دلبر.  
 محبوبه. معشوقه. هر یک از دو طرف عشق  
 یعنی عاشق و معشوق:  
 سزد که بگسلم از یار سیم دندان طمع  
 سزد که او نکند طمع پیر دندان کروی. کسانتی.  
 دلبراً دورخ تو بس خوب است  
 از چه با یار کار گشت کنی. عماره.  
 چنان نمود به ما دوش ماه نودیدار  
 چو یار من که کند گاه خواب خوش آسا.  
 بهرامی.  
 عشق خوش است ار مساعدت بود از یار  
 یار مساعد نه اندک است نه بسیار. فرخی.  
 ای دل تو چه گویی که ز من یاد کند یار  
 پرسد که چگونه است کنون یار مرا کار.  
 فرخی.  
 شبی گذاشته ام دوش خوش به روی نگار  
 خوشا شب که مرا دوش بود با رخ یار.  
 فرخی.  
 اگر خزان نه رسول فراق بود چرا  
 هزار عاشق چون من جدا کند از یار. فرخی.  
 ز چشم آهو چون چشم دوست شد همه دشت  
 ز شاخ آهو چون زلف تابداده یار. فرخی.  
 برفت یار من و من نژند و شیفته وار  
 به باغ رفتن با درد و داغ رفتن یار. فرخی.  
 گهی گویم رخت کی بینم ای دوست  
 گهی گویم لب کی بوسم ای یار. فرخی.  
 پشت من بشکست همچون پرشکن زلفین یار  
 اشک من بیجاده گون و چشم من بیجاده یار.  
 فرخی.

هر کجا خیمه ست خفته عاشقی با دوست مست  
 هر کجا سیزه است شادان یاری از دیدار یار.  
 فرخی.  
 عید است و مهرگان و به عید و به مهرگان  
 نوباه ای بود می سوری ز دست یار. فرخی.  
 یکی چون پرنده سبزی یکی چون عبیر خوش  
 یکی چون عروس خوب یکی چون رخان یار.  
 فرخی.  
 تو چو من یار نیایی بجهان  
 من چو تو یارم هر روز هزار. فرخی.  
 خوشا بهار تازه و بوس و کنار یار  
 گر در کنار یار بود خوش بود بهار.  
 منوچهری.  
 ای یار دلربای هلاخیز و می بیار  
 می ده مرا و گیر یکی تنگ در کنار.  
 منوچهری.  
 رخت ای دلبر عیار یار  
 ست مرا نیز به گل کار کار. منوچهری.  
 بودی گر مرا دل یار بودی  
 و دل نیست باری یار بودی.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 ز گیتی کام راندن یا تو نیکوست  
 ترا خواهد دلم یا شوی یا دوست  
 ندانم من که یار و شوی جویم  
 کجا من نه سزای یار و شویم.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 نبرد عشق را جز عشق دیگر  
 چرا یاری نگیری زو نکوتر.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 دوش وقت نیم شب پیغام یار آمد مرا  
 یا به باغ دل گل شادی بیار آمد مرا...  
 آفرین بر یار باد و آفرین بر وصل یار  
 کاینهمه شادی ز یار و وصل یار آمد مرا.  
 معزی.  
 خوش بود اندر بهار یار شده صلح جوی  
 ساخته رود و سرود چنگ زدن و شعر گوی.  
 معزی.  
 رفت یار و غمی ز یار بماند  
 جان ز غم زار و تن نزار بماند  
 هست چون یار غمگسار عزیز  
 هر چه از یار غمگسار بماند. معزی.  
 در غم یار یار بایستی  
 یا غم را کنار بایستی. عمادی شهر یاری.  
 دوش از درم درآمد سرمست و بیقرار  
 همچون مه دو هفته و هر هفت کرده یار.  
 انوری.  
 در همه آفاق دلداری نماند  
 در همه روی زمین یاری نماند. انوری.

۱- یار اخیر به معنی مُعین و مساعد است.  
 ۲- یار در مصراع اول به معنی مُعین و مساعد است.

به عمری در کفم یاری نیاید  
 و آید جز جگر خواری نیاید. انوری.  
 خاقانی اگر یار نماید رخسار  
 رخسار چو ز به ناخوان خسته مدار  
 از ناخن و زر چهره برناید کار  
 کز تو همه زر ناخنی خواهد یار. خاقانی.  
 دولت عشق یار خاقانیست  
 تو همه دولتی که یار کنی. خاقانی.  
 چون به شروان دل و یاریم نماند  
 بی دل و یار به شروان چکنم. خاقانی.  
 خاقانیا چه گوئی آید به دست یاری  
 چون یار نیست ممکن سوداش یار<sup>۱</sup> من چه. خاقانی.  
 گه سینه ز غم سوختم و دوست نبخشد  
 گه تحفه ز جان ساختم و یار نپذیرفت. خاقانی.  
 دولت عشق یار<sup>۲</sup> خاقانی است  
 تو همه دولتی که یار کنی. خاقانی.  
 عشق بیانگ بلند گوید خاقانیا  
 یار عزیز است سخت جان تو و جان او. خاقانی.  
 بس وفا پرورد یاری داشتم  
 بس به راحت روزگاری داشتم. خاقانی.  
 یار مویت سپید دید و گریخت  
 که بدزدی دل نوآموز است. خاقانی.  
 صد جان به میانجی نه یاری به میان آور  
 کاقبال میان بندد چون یار پدید آید. خاقانی.  
 من مخمور اگر مستم ز چشم یار میدانم  
 مرا از من جدا کرده اشارتهای پنهانش. خاقانی.  
 ای خیال یار در خورد آمدی  
 بی تو دانی هیچ نکشاید ز من. خاقانی.  
 نار به نقل چون شراب خوریم  
 نقل ما نار یعنی از لب یار. خاقانی.  
 چون یار ز من برید سایه  
 چون سایه ز من رمید یارم. خاقانی.  
 مرا ز یار و ز کارش چه پرسی از حاصل  
 هزار گونه بلا و جفاست نامش یار. ظهیر فاریابی.  
 کند بر من کنون عید آن مه نو  
 که کرد آشفته‌ای را بار خسرو. نظامی.  
 یار است نه چوب مشکن او را  
 گربشکنیش طراق خیزد. مولوی.  
 یار آن بود که صبر کند بر جفای یار  
 ترک رضای خویش کند در رضای یار. سعدی.  
 جنگ از طرف یار دل آزار نباشد  
 یاری که تحمل نکند یار نباشد. سعدی.  
 ای خواجه برو به هر چه داری  
 یاری بخرو بهیچ مقروش. سعدی.  
 دردم از یار است و درمان نیز هم

دل فدای او شد و جان نیز هم  
 اینکه میگویند آن خوشتر ز حسن  
 یار ما این دارد و آن نیز هم. حافظ.  
 چون ترا در گذر ای یار نمی‌بارم دید  
 با که گویم که بگوید سخنی با یارم؟ حافظ.  
 یار با ماست چه حاجت که زیادت طلبیم  
 دولت صحبت آن مونس جان ما را بس. حافظ.  
 زاهد اگر به حور و قصور است امیدوار  
 ما را شرابخانه قصورست و یار حور. حافظ.  
 حافظ اندیشه کن از نازکی خاطر یار  
 برو از درگوش این ناله و فریاد ببر. حافظ.  
 یار اگر رفت و حق صحبت دیرین نشناخت  
 حاش لله که روم من ز بی یار دگر. حافظ.  
 گرفت شد سحور چه نقصان صبح هست  
 از می‌کنند روزه گشایان یار. حافظ.  
 سرت سبز و دلت خوش باد جاوید  
 که خوش نقش نمودی از خط یار. حافظ.  
 آن عهد یاد باد که از بام و در مرا  
 هر دم پیام یار و خط دلبر آمدی. حافظ.  
 من پیر سال و ماه نیم یار بیوفاست  
 بر من چو عمر میگذرد پیر از آن شدم. حافظ.  
 صبا وقت سحر بویی ز زلف یار می‌آورد  
 دل شوریده ما را به بو در کار می‌آورد. حافظ.  
 یارم چو قدح به دست گیرد  
 بازار بتان شکست گیرد. حافظ.  
 مطربا پرده بگردان و بز راه عراق  
 که بدین راه بشد یار و ز ما یاد نکرد. حافظ.  
 لعل سیراب به خون تشنه لب یار من است  
 وز بی دیدن او دادن جان کار من است. حافظ.  
 معاشران گره از زلف یار باز کنید  
 شبی خوش است بدین قصه‌اش دراز کنید. حافظ.  
 زهی خجسته زمانی که یار باز آید  
 به کام غمزدگان غمگسار باز آید. حافظ.  
 گر تثار قدم یار گرمی نکنم  
 گوهر جان به چه کار دگرم باز آید. حافظ.  
 آن یار کزو خانه ما جای پری بود  
 سر تا قدمش چون پری از عیب پری بود. حافظ.  
 - امثال:  
 به زلف یار برخوردارن؛ کنایه از رنجیدن کسی  
 از کوچکترین انتقاد.  
 تا یار کرا خواهد و میلش به که باشد  
 (امثال و حکم ج ۱ ص ۵۰۴).  
 یار لاغر نه سبک باشد و فربی نه گران  
 سبکی به زگرانی ز همه روی و شمار.  
 فرخی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).

یار ما این دارد و آن نیز هم.  
 حافظ (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار مار است چون روی بدرش  
 مار یار است چون روی زبرش.  
 سنایی (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 یار مرا یاد کند یک هبل بوچ.  
 (امثال و حکم ج ۴ ص ۲۰۳).  
 || (لخ) مجازاً خدا (مешوق ازلی):  
 تا تو اندر زیر بار حلق و جلقی چون ستور  
 پرده داران کی دهندت بار بر درگاه یار.  
 سنایی.  
 یار بی‌برده از در و دیوار  
 در تجلی است یا اولی‌الابصار. هاتف.  
 || (ل) نزد صوفیه عالم شهود را گویند یعنی  
 مشاهده ذات حق. (کشف اصطلاحات  
 الفنون). || آشنا. (برهان).  
 || در بازیها معین و یاور و همکار و همبازی  
 حریف در هر دسته از دو دسته بازی. || چون  
 دو برادر بود و هر دو را زن بود، آن زنان یک  
 دیگر را یار خوانند. (لغت فرس اسدی)  
 جاری. هموی [هم و]. (در تداول مردم  
 قزوین):  
 چه نیکو سخن گفت یاری به یاری  
 که تا کی کشیم از خسر دل و خواری.  
 (لغت فرس اسدی ص ۱۶۶).  
 مؤلف در یادداشتی آورده است که اسدی به  
 استاد همین شعر بلفظ یای آخر «یار» را یای  
 وحدت خوانده است. یاری بر وزن و به معنی  
 جاری صحیح است نه یار. چه ابداً جیم  
 جاری به یاء اشکالی ندارد و یاری لهجه‌ای از  
 جاری است و رجوع به یاری و جاری شود.  
 (مأخوذ از یادداشت مرحوم دهخدا). || دسته  
 هاون. یانه. (برهان) (جهانگیری) (آندراج)  
 (رشیدی). و رشیدی و جهانگیری و دیگر  
 لغت‌نامه‌ها این اشعار را از نزاری قهستانی  
 شاهد آورده‌اند:  
 ز برق تیغ روشن شد شب تار  
 سر دشمن چو هاون گرز چون یار  
 رمش چو مار و سینه دشمن مقراو  
 گرزش چو یار و کله دشمن چو هاون است.  
 || مخفف یارا که به معنی طاقت است. (غیاث).  
 قوت و توانایی و جرأت و جسارت (مرادف  
 یارا و یارگی) (از آندراج). و رجوع به یارا  
 شود. || (پسوند) کلمه «یار» گاه در ترکیبات  
 مزید مؤخر (پسوند) باشد و به معانی گوناگون  
 آید: ۱- در برخی کلمات و بخصوص اسامی  
 خاص چون اسفندیار، شهریار، بختیار،

۱- یار دوم در مصراع دوم به معنی همراهِ  
 است.  
 ۲- یار در مصراع اول به معنی مُعین و مساعد  
 است.

ایزیدیار و جز آنها معنی «داده» را رسانده است. حاشیه تاریخ ایران باستان ذیل کلمه اسفندیار آمده است: دات که به معنی «داده» است در پارسی کنونی مبدل به «یار» شده و نظایر این تغییر بسیار است مسانند اسفندیار و... (ص ۵۳۷) پسوند «یار» در آخر نامهای خاص مبدل داته اوستایی [= داده، آفریده] است چنانکه در اهورمزده داته (اورمزدیار) اشتی داته (هوشیار)، خشتروداته (شهریار)، بختوداته (بختیار) و غیره... (مزدیسنا و ادب پارسی از دکتر معین ص ۳۳۱) ۲- در کلماتی چون سعادت یار، ظفر یار، دولت یار به معنی قرین و ملازم آید. ۳- در کلماتی چون آبیار، باز یار، رمه یار، دامیار (صیاد) و غیره به منزله ادات حرفه و مانند «گر» باشد. ۴- در الفاظی نظیر چاریار (چهار یار) و شب یار به معنی رفیق و صاحب باشد؛ حب الشیبار، معناه بالفارسیه، رفیق اللیل. (تذکره داود ضریر انطاکی) ۵- در کلمه کوه یار (قوه یار) مازیار ظاهراً ادات ممکنه است. ۶- در الفاظ جدید دانشیار، دادیار، کونسولیار و جز آنها به معنی معین، معاون و یاور باشد. علاوه بر ترکیباتی که در ذیل معانی کلمه گذشت کلمات زیر که به ترتیب حروف تهجی آورده می شود در فیشهای سازمان لغت نامه بعنوان ترکیبات یار آمده است: آبیار، اویار، اسفندیار، افزاریار، الله یار، ایزدیار، باز یار، بختیار، بهمنیار، بیسیار، پزشکیار، پشتیار، پیسیار، پیشیار، خدیار، خریدار، حشیار، خواجه یار، دادیار، دامیار، دانشیار، دوستیار، دین یار، رم یار، رمه یار، سعادت یار، شیبار، شدیار شهریار، طالع یار، ظفر یار، علی یار، قوه یار، کامیار، کشتی یار، کم یار، کنسولیار، کوشیار، کوه یار، گاو یار، گشیار، گویار، مازیار، ماهیار، مهر یار، مهیار، نابختیار، ناویار، نصرت یار، هشیار و هوشیار که با الحاق یاء مصدری به آخر آنها یی که حاصل خاص نباشند حاصل مصدر ساخته شود چون آبیاری.

**یار.** (بخ) نواب منورالدوله احمد یار خان بهادر ممتاز جنگ اورنگ آبادی که والدش نواب شجاع الدوله بهادر دلخان از حضور نواب ناصر جنگ شهید منصب هفت هزاری داشت و نواب آصفجا ثانی احمد یار خان را به خطاب منورالدوله و منصب پنجهزاری برداشت. طبعش باشعر و شعراء اردو و فارسی یار بود و مشق سخن از میر غلام علی آزاد بلگرامی مینمود. در شجاعت و سخاوت و خلق و مروت علم شهرت میافراشت و در سنه ثلث و ثمانین و مائة و الف قدم بیجاده عدم گذاشت از اوست:

گفتم در خیال رخت رفت خواب ما

آینه دید آن بت حاضر جواب ما.

\*

چو می بینم که جام می بکف دلدار می آید  
به لب از توبه های خویشم استغفار می آید.  
به رنگ قلقل می تازه میسازد دماغم را  
چو آن مینا دهن در لکنت گفتار می آید.

\*

ای مغان باده را به جام کنید  
کار هوش مرا تمام کنید.

\*

سگش از راه وفا از بی ما می آید  
سگ او نیم که از راه وفا می آید.

(از تذکره صبح گلشن ص ۶۱۱).

**یار آباد.** (بخ) دهی است از بخش دره شهر شهرستان ایلام، دارای ۸۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یار آباد.** (بخ) یا پَران پَر ویز. دهی است از بخش طرهان شهرستان خرم آباد، دارای ۳۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یار آباد.** (بخ) دهی است از بخش دلفان شهرستان خرم آباد با ۱۸۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یارا.** (ا) صورتاً صفت فاعلی دائمی است از یارستن، مانند گویا و بینا اما استعمال کلمه در معنی اسم معنی است و مرادف توانائی ۱. | قوت و قدرت و توانایی و زهره و دلیری. (برهان). قوت و توانایی و طاقت. (غیاث). قوت و قدرت و توانایی و مقاومت و دلیری و شجاعت و جرأت. (ناظم الاطباء). توانایی و قدرت. (جهانگیری). تاب. یاره. (صحاح الفرس). توانایی و طاقت و قدرت و یارگی. (آندراج) (انجمن آرا). قوت. (رشیدی). توان. جرأت. نیرو:

ای خسرو مبارک یارا کجا بود

جایی که یاز باشد پرید ماغ را.  
اندین توروز خرم بر گل و سوسن به باغ  
یاد خواجه خورد می می گر مرا یاراستی.  
فرخی.

به نام ایزد چونان شده ست همت او  
که نیست کس را یاد خلاف او یارا.

عنصری.

چون تو خداوند آمد مرا... چه زهره و یازاری  
آن بود. (تاریخ بیهقی). غلامان را یارا نبود که  
بیرون آمدندی به کشتن او (ابومسلم). (تاریخ  
سیستان). ایزد تعالی ناصر دین محمد است یا  
نه مارا چه یارا بودی که این کردی. (تاریخ  
سیستان)

ای بیخرد چو خر ز چرا هرگز  
پرسیدنت از این نبود یارا. ناصر خسرو.  
ورزیدن کین در این جهان با تو  
ای شاه جهان کرا بود یارا. مسعود سعد.  
از معزالدین معزی را به خدمت خواستن

جز ترا ز خسروان هرگز کرا یارا بود.

معزی.

مرا چه زهره و یاری این سخن باشد  
گراف لافی گفتم بدین گشاده دری. سوزنی.  
دشمن جاه ورا زهره و یارا نبود  
کآنچه او گوید در ساعت و در حین نکند.

سوزنی.

نه دارا داشت این یارا و نه اسکندر این قدرت  
که شاه خسروان دارد زهی زهره زهی یارا.

سوزنی.

حاش لله! نه مرا، بلکه فلک را نبود  
با سنگ کوی تو این زهره و یازا و مجال.

انوری (دیوان چ نفیسی ص ۱۸۹).

مرا ز انصاف یاران نیست یاری  
تظلم کردم ز آن نیست یارا. خاقانی.

نیستم یارا که یارا گویم و یارب کنم  
کآسمان ترسم بدرد یارب و یاری من.

خاقانی.

مدبر بزاد خصمش و گوید که مقبلم  
بر خویش این لقب به چه یارا برافکند.

خاقانی.

ز آه سبوح زنان راه صبحی بزنند  
دیو را ره زدن روح چه یارا بینند.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۹۶).

همه گشته با نقش دیوار جفت  
نه یاری جنبش نه یاری گفت. نظامی.

کی بود یاری آن خفاش را  
کو ببیند آفتاب فاش را. عطار.

شرح درد تو چون دهد عطار  
ز آنکه یاری این مقال نیست. عطار.

در آن مقام که خورشید و ماه جمع شوند  
نه ذره راست مجال و نه سایه را یارا. عطار.

چون کسی را زهره و یارا نبودی که گفتی  
احتماء و یا معالجت می باید کرد. (جهانگشای  
جویی).

چنان در کنه اوصاف تو عاجز گشت ادرا کم  
که از بس وحشت و حیرت ندانم دم زدن یارا.

امامی هروی (از جهانگیری).

نه زهره که فرمان بگیرد به گوش  
نه یارا که مست اندر آرد به دوش.

سعدی.

بی رخش لاله ندانم به چه رونق بشکفت  
بی قدش سر و ندانم به چه یارا برخاست.

سعدی.

نگارین روی شیرین خوی عنبر موی سیمین تن

۱- اطلاق پسوند یا مزید مؤخر به «یار» در این  
نوع ترکیبات از باب توسع در معنی است.

۲- از یار (یارستن) + الف (پسوند سازنده  
اسم معنی)، در اینجا صفت مشبیه - چنانکه  
برخی پنداشته اند - نیست (حاشیه برهان ج  
معین).

چه خوش بودی در آغوشم اگر یارای آنتسی.

سعدی.

بیامت که ببینم کدام زهره و یارا  
روم که بی تو نشینم کدام صبر و جلادت.

سعدی.

باجور و جفای تو نسازیم چه سازیم  
چون زهره و یارا نبود چاره مداراست.

سعدی.

ز پاس تو نه عجب در بلاد فرس و عرب  
که گرگ بر گله یارا نباشدش عدوان. سعدی.  
نه زهره که فرمان بگیرد بگوش  
نه یاراکه مست اندر آرد به دوش.

سعدی (بوستان).

نه طاقت صبر نه یارای گفتار. (گلستان).

حافظ.

سرخ گفتن کرا یاراست اینجا  
تعالی الله چه استغناست اینجا.  
و این زمان هیچ آفریده را یارا نیست که مست  
به کوچک آید تا به بدمستی و عریبه کردن چه  
رسد. (تاریخ غازیانی ص ۳۲۶).

اگرچه نادره یاری و خوب دلبندی  
و لیک دعوی یاری تو کرا یاراست.

(از صحاح الفرس).

— یارا دادن؛ قوت دادن. نیرو بخشیدن:

برای پاک هنر را همی کند یاری

به رسم خوب خرد را همی دهد یارا. معزی.

— یارا داشتن؛ قوت داشتن. جرأت داشتن:

چهار یارش تا تاج اصفا نشدند

نداشت ساعد دین یاره داشتن یارا. خاقانی.

چون وجه کفایتی ندارند

یارای شکایتی ندارند. نظامی.

میخواست کز آن غم آشکارا

گریدنفسی نداشت یارا. نظامی.

یکی زهره خرج کردن نداشت

زرش بود و یارای خوردن نداشت. سعدی.

نباید ز دشمن خطا درگذاشت

که گویند یارا و مردی نداشت. سعدی.

که ای مدعی عشق کار تو نیست

که نه صبر داری نه یارای ایست. سعدی.

|| مجال و فرصت. (برهان) (ناظم الاطباء).

مجال. (صحاح الفرس).

**یارا.** (ترکی،) (از زخم و جراحت. (ناظم الاطباء).

**یارا به.** [ب / پ] (ا) ریشه گیاهی که از تخم آن روغن می‌گیرند و نانی که از آن ریشه می‌سازند. (ناظم الاطباء).

**یارا ق.** (مغولی،) (ا) براق. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به براق شود.

**یارایی.** (حامص) نیرو. قوت. طاقت. توان. تاب. استطاعت. این کلمه غالباً با «دادن» و «کردن» صرف شود چنانکه گویند دلم یارایی نداد. چشم یارایی نمی‌کند ببینم. عقلم یارایی نمی‌کند بفهمم. زوزم یارایی نداد

بردارم. عمرش یارایی نکرد.

**یارا احمد آقا.** [ا م] (بخ) دربندی، کوتوال قلعه دربند از نواحی شیروان بوده. وی به سال ۹۱۵ ه. ق. هنگام سفر دوم شاه اسماعیل اول به شیروان با تفاق محمد بیک نامی باسظهار حصانت قلعه برخلاف دیگر حکام آن ناحیه نافرمانی آغاز کردند و سرانجام شاه اسماعیل قلعه را فتح کرد و یاراحمد آقا و محمد بیک را که از در تضرع و اظهار ندامت درآمدند بودند مورد عفو قرار داد. و رجوع به حبیب السیر جزو چهارم از مجلد سیم ص ۳۵۲ و ۳۵۳ شود.

**یارا احمد زایی.** [ا م] (بخ) نام طایفه‌ای است که در ناحیه سرحدی بلوچستان و در نواحی بمپور و سراوان سکونت دارند در حدود ۳۰۰ خانوارند و به زبان بلوچی سخن می‌گویند. (از جغرافیای سیاسی کبهان ص ۹۶). ظاهراً فرهنگستان قدیم نام یاراحمد زایی را به شهناز تبدیل کرده است.

**یارا بلاغی.** [ب] (بخ) دهی است از بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه. دارای ۶۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یاربور.** (ترکی،) (ا) اسم ترکی فودنج است. (فهرست مخزن الادویه). یاربور. رجوع به فودنج و پونه شود.

**یارپوز.** (ترکی،) (ا) یاربور. فودنج. رجوع به فودنج شود.

**یارج.** [ز] (مغرب،) (ا) مغرب یاره. (دهار) (آندراج). یاره که در دست کنند. (مهذب الاسماء). یارج. دستیانه پهن. سوار. اُسوار. قُلب. یاره. جوالیقی ذیل یارج آرد: فارسی مغرب است و اصل آن یاره است که به عربی سوار گویند و در حاشیه آن آمده است: و آن را یارج به جیم بدل قاف نیز گویند. (المغرب ص ۳۵۷). و صاحب تاج العروس آرد: یارج، فارسی مغرب است به معنی قُلب و سوار که هر دو مرادف دستیانه است.

**یارج.** [ز] (مغرب،) (ا) مغرب یاره که مرکبی باشد از ادویه ملینه که اطبا بجهت مسهل سازند. (برهان ذیل یاره). ایارج. و رجوع به یاره و ایارج شود.

**یارجان.** [ز] (مغرب،) (ا) در حاشیه المغرب به نقل از التهذیب آمده: یارجان گویا فارسی است و از پیرایه‌های دو دست است. (المغرب ص ۳۵۷). ظاهراً متشای یارج و آن مغرب یاره است.

**یارجان.** (بخ) دهی است از بخش میاندوآب شهرستان مراغه. دارای ۷۵۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یارجان خالصه.** [ل ص] (بخ) دهی است از بخش میاندوآب با ۷۵۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

## یارستگی.

**یارخ.** [ز] (ا) عنان بود. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). و منشأ آن ظاهراً شعر زیر از عصری است:

شظرنج فریب را تو شاه و ما رخ

مراسب نشاط را رکابی یارخ.

بی تردید یکی از دو کلمه مارخ و رخ به معنی عنان غلط است و هر چند در نسخه مزبور شاهی نیاورده است، بی شبهه نظر به همین بیت داشته است لیکن در نسخه فرهنگ اسدی نخجوانی که این بیت را شاهد رخ می‌آورد مضمون این است: رخ سه نوع باشد یکی روی دویم رخ شظرنج سیم عنان را گویند. — انتهى. و این صحیح است اگر در بیت عصری مجموع یارخ را به معنی عنان بگیریم باید بعد از کلمه رکابی به حذف کلمه او و یا تاء یا حرفی نظیر آن دو قائل شویم و چنین حذفی در چنین موردی نه از فصاحت و نه از غیر فصاحتینده نشده است.

**یارد.** [ر] (بخ) نام پدر ادریس و پسر مهلائیل است بنا بر روایت قطعی در تاریخ الحکماء.

**یارد.** (انگلیسی،) (ا) واحد طولی که در آمریکا و انگلستان بکار می‌رود و آن معادل ۹۱۴۴ متر و یا سه فوت است.

**یاردانقلی.** [ق] (از ترکی،) (ا) در تداول عامه مردی بی تعصب و لابالی که کسی که هویت او درست معلوم نیست. یاردانقلی بیک.

**یاردانقلی بیک.** [ق پ] (از ترکی،) (ا) مرکب یاردانقلی. رجوع به یاردانقلی شود.

**یاردم.** [ذ] (ترکی،) (ا) امداد و اعانت. (آندراج).

**یاررس.** [بازر] (نف مرکب) مددکار و یاری دهنده. (برهان). صاحب آندراج گوید معنی ترکیبی آن من حیث القیاس رسنده به یار صحیح میشود که عبارت از مدد و معاون باشد لیکن به معنی مصدری مستعمل است یعنی یاررسی که عبارت از مدد و معاونت باشد. حکیم فردوسی گوید: بهرحال خواهند ازو یاررس که او را جهاندار یار است و بس.

(از آندراج).  
و صاحب انجمن آرا به معنی مددکار و یاری کننده آورده با استشهاده به شعر فردوسی... و صاحب فرهنگ رشیدی، یاررس را به معنی مصدری مددکاری و یاری آورده و به شعر فردوسی استشهاده جسته است.

**یارستگی.** [ر / ز / ت / ب] (حامص) حالت و چگونگی یارسته. قیاساً از یارستن درست شود به معنی توانایی و قدرت و تاب و توان.

به پیشانی‌ش کرد یارد نگاه.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۲۱۶).  
 نگاری پرچهره کز چرخ ماه  
 نیارد در او تیز کردن نگاه.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۱۶۲).  
 نیارست با او کس آویختن  
 نه از پیشش از تنگ بگریختن.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۶۶).  
 نه کس دید یارست برز مرا  
 نه کس تافت بریاد گرز مرا.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۲۲۰).  
 بر آن چشمه کاسب من افشاند گرد  
 نیارد ژیان شیر از آن آب خورد.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۱۰۰).  
 به راه دین نبی رفت از آن نمی یارم  
 که راه پر خطر و ما ضعیف و بی یاریم.  
 ناصر خسرو.  
 نه نور از چشمها یارست رفتن سوی صورتها  
 نه سوی هیچ گوشه‌ی نیز ره دانست آوایی.  
 ناصر خسرو.  
 دیو بالشکر فریشتگان  
 ایستادن به حرب کی یارند.  
 ناصر خسرو.  
 آن را که به سرش در خرد باشد  
 با دیو نشست و خفت کی یارد.  
 ناصر خسرو.  
 آنکو چو من از مشغله و رنج حذر کرد  
 با شاخ جهان بیهده شورید نیارست.  
 ناصر خسرو.  
 نجیب عجز عقلم سر فرو برد  
 که باشم من که یارم نام او برد.  
 ناصر خسرو.  
 نیارم که یارم بود جاهل ایرا  
 کرا جهل یار است یار است مارش.  
 ناصر خسرو.  
 نیارم نام او بردن نیارم  
 من این سرمایه در خاطر ندارم.  
 ناصر خسرو.  
 گفت شاها، نه طاقت آن داشتم که با شاه  
 شاهان جنگ کنم و نه نزل یارستم فرستاد.  
 (اسکندرنامه نسخه سعید نفیسی).  
 دختر آن را بدید و عجب سخت آمدش اما چیزی  
 نیارست گفتن. (اسکندرنامه نسخه سعید  
 نفیسی). و هر کجا روی نهادی کسی نیارست  
 پیش او ایستادن. (قصص الانبیاء ص ۲۲۵).  
 و هیچ بازرگانی به سیراف کشتی نیارست آورد.  
 (فارسانامه ابن البلخی ص ۱۲۶).  
 کز نهییش همی قضا و بلا  
 بر در او گذشت کم یارد.  
 مسعود سعد.  
 مشت هرگز کی بر آید بادرفش  
 پنبه با آتش کجا یارد چخید.  
 مسعود سعد.  
 ندانم یار خود کس را و از بی یاری آیزد  
 بنفس خویشتن گفتن که بی یارم نمی یارم.  
 سوزنی.  
 ز سهم هیبت شمشیر شاه و خنجر مرگ  
 مخالفانش نیارند گندنا دیدن.  
 سوزنی.

ز چرخ فلک بر سرت باد سرد  
 نیارد گذشتن بروز نبرد.  
 فردوسی.  
 چو بیدار دل باشی و راهجوی  
 که یارد نهادن بسوی تو روی.  
 فردوسی.  
 بروز هیچ نیارم به خانه کرد مقام  
 از آن که خانه پر از اسفول جانور است.  
 بهرامی.  
 چون کس به روزه در تو نیارد نگاه کرد  
 از روزه چون حذر نکنی ای سپیدکار.  
 فرخی.  
 چنو سوار نیارد نگاهتن به قلم  
 اگر چه باشد صورتگری بدیع نگار.  
 فرخی.  
 ز دشمنان زیر دست چیره خانه خویش  
 نگاهداشت نیارد به حیل و نیرنگ.  
 فرخی.  
 من از رشک روی تو دیدن نیارم  
 به تیره شب اندر مه آسمان را.  
 فرخی (از لغت نامه اسدی مدرسه سپهسالار  
 ذیل لغت رشک).  
 که یارد آمد پیش تو از ملوک به جنگ  
 که یارد آورد اندر توای ملک عصیان.  
 فرخی.  
 کسی ندانم کور را توان آن باشد  
 که با تو یارد بستن به کارزار میان.  
 فرخی.  
 سیاستی است مراو را که در ولایت او  
 پلنگ رفت نیارد مگر گشاده دهان.  
 فرخی.  
 من از رشک روی تو دیدن نیارم  
 سهی سرو آزاده بوستانی.  
 فرخی.  
 تو آفرین خسرو گوویی دروغ باشد  
 و یحک دلیر مردی کین لفظ گفت یاری.  
 منوچهری.  
 و به سواد سیستان قرار نیارست کرد.  
 (تاریخ سیستان).  
 نباید که بر جهان کسی باشد که بر  
 تو بزرگی یارد کرد. (تاریخ سیستان).  
 و امیر خلف به آن پارگین ربطی کرد تا هیچکس  
 اندر حیضار طعامی نیارد برد. (تاریخ  
 سیستان).  
 از بسیاری آب به بست اندر نیارستند  
 شد. (تاریخ سیستان).  
 چون او را بدید گفت حاجبان بر در این سرای  
 نبوده اند که مسکین اندر یارست آمدن.  
 (تاریخ سیستان).  
 بدین غم درخوری چندانکه یاری  
 بیاور خون دل چندانکه داری.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 و تا خواجه احمد حسن زنده بود گامی  
 فراخ نیارست نهاد. (تاریخ بهیقی ج ادیب  
 ص ۳۴۲).  
 حشمتی بزرگ افتاد که پس از این  
 طوسیان سوی نسا بوریان نیارستند.  
 نگریست. (تاریخ بهیقی ص ۴۳۷).  
 چه زیان است اگر گفت نیارست کلام  
 کز عصا مار توانست همی کرد کلیم.  
 ابوحنیفه اسکافی.  
 کدامین دلاور که در کینه گاه

یارستن. (ار / رت) (مص) تسوانستن.  
 (برهان) (سروری) (رشیدی) (آندراج) (مؤید  
 الفضلاء). طاقت داشتن. (غیاث اللغات)  
 (آندراج). توانا بودن در کاری. (از آندراج).  
 یارا داشتن. دلیری کردن. جرأت کردن.  
 جسارت کردن. یارایی داشتن. یارگی.  
 توانایی.  
 ترا یارستن این کار دور است  
 نه اندک دور بل بسیار دور است.  
 معروفی (از سروری).  
 بناپارسای نگر نغوی  
 نیارم نکو گفت اگر بشنوی.  
 ابوشکور.  
 که یارد شدن پیش او (رستم) رزمخواه  
 که از تف تیغش نگردد تپاه.  
 فردوسی.  
 فرستاده گوید که من نزد شاه  
 نیارم شدن در میان سپاه.  
 فردوسی.  
 نیبچید کس سر ز فرمان او  
 نیارد گذشتن ز پیمان او.  
 فردوسی.  
 بر آرد از این مرز بی ارز دود  
 هوا گرد او را نیارد بسود.  
 فردوسی.  
 ز گردون گردان که یارد گذشت  
 خردمند گرد گذشته نگشت.  
 فردوسی.  
 بیاموزم این کودکان را همی  
 برون زین نیارم زدن خود دمی.  
 فردوسی.  
 که ما پیش دو نامور شهریار  
 چه یاریم گفتن که آید بکار.  
 فردوسی.  
 که یارد شدن نزد آن ارجمند  
 رهاند مر آن بیگنه را ز بند.  
 فردوسی.  
 بترسید وز شاه زنهار خواست  
 که این خواب گفتن نیاریم راست.  
 فردوسی.  
 نیارست آمد کسی پیش جنگ  
 دلاور همی کرد بر جا درنگ.  
 فردوسی.  
 دگر کس نیارست گفتن بدوی  
 که این کار خود چیست وین رنگ و بوی.  
 فردوسی.  
 چو دیدم که اندر جهان کس نبود  
 که یارد همی دست یارست سود.  
 فردوسی.  
 بدو شاه چون خشم و تیزی نمود  
 نیارست آنکه سخن بفرزود.  
 فردوسی.  
 که گویند از ایران سواری نبود  
 که یارست با شیده رزم آزمود.  
 فردوسی.  
 چنان چون تو گفتی همی پیش شاه  
 که یارد بدن پهلوان سپاه.  
 فردوسی.  
 از آن آنجنم کس ندارم به مرد  
 کجا جاست یارند با من نبرد.  
 فردوسی.  
 از آن پس که چون آب گردد برنگ  
 کجا کرد یارد برو کار زنگ.  
 فردوسی (شاهنامه ج ۶ ص ۱۶۰۹).  
 جهاندار چون گشت باداد جفت  
 زمانه پی او نیارد نهفت.  
 فردوسی.  
 سه روز اندر آن کار شد روزگار  
 سخن کس نیارست کرد آشکار.  
 فردوسی.

در منازعت تو شها که یارد زد  
در مخالفت تو که کرد یارد باز. سوزنی  
با آینه ضمیر مخدوم  
خواهد که نفس زند نیارد. خاقانی  
پیش چشمش مرغ را کشتن که یارستی که او  
گر بیدیدی شمع در گردن زدن بگریستی.  
خاقانی.  
من از زلفش سخن گفتن نیارم  
تو بر زلفش زدن چون یاری ای باد.  
خاقانی.  
سر و زر کو که منت یارم جست  
فرست آمدنت یارم جست.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۵۷۰).  
این کیوتر که نیارد زیر کعبه برید  
طیرانش نه به بالا که به پهنا بینید. خاقانی.  
دلا تا بزرگی نیاری به دست  
بجای بزرگان نیاری نشست.  
چون قدمت بانگ بر ابلق زند  
جز تو که یارد که انالاحق زند.  
اگر خواهی به ما خط در کشیدن  
ز فرمانت که یارد سر کشیدن.  
من از دست کمانداران ابرو  
نمی یارم گذر کردن به هر سو. سعدی.  
دانی چرا نشیند سعدی به کنج خلوت  
بزد دست خو پرویان بیرون شدن نیارد.  
سعدی.  
آن را که تو دوست بیش داری  
کس تیر جفا زدن نیارد.  
سو ختم گر چه نمی یارم گفت  
که من از عشق فلان میسوزم.  
تنک دلی که نیارد کشید زحمت گل  
ملا متش نکنم گرز خار برگردد.  
بر خاطر امروزمی گشت نیارد  
گرفکرت سقراط بود پر کبوتر.  
که این دفع چوب از سر و گوش خویش  
نیارست تا ناتوان مرد و ریش.  
نیارستم از حق دگر هیچ گفت  
حق از اهل باطل نشاید نهفت.  
ز رحمت بر او شب نیارست خفت  
به ما وای خود بازش آورد و گفت... سعدی.  
و چون حکم شده بود که به اولجای التفات  
نکنند زیادت نمی یارستند گرفت. (تاریخ  
غازانی ص ۲۱).  
هیچ نیفزود قمر تا نکاست  
آنکه نیفتاد نیارست خاست.  
بی چراغ جام در خلوت نمی یارم نشست.  
ز آنکه کنج اهل دل باید که نورانی بود  
چون ترادر گذر باد نمی یارم دید  
با که گویم که بگوید سختی یا یارم. حافظ.  
گل با تو برابری کجا یارد کرد  
کونور ز مه دارد و مه نور ز تو.  
حافظ.  
|| دست درازی کردن. (برهان).

**یارسم.** [ز] [لخ] دهسی است از بخش  
چهار دانگه شهرستان ساری با ۳۹۰ تن سکنه.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).  
**یارش.** [ر] [ا] یاری و آشنائی و مهرورزی.  
(آندراج).  
**یارشمیسی.** [ش] [ترکی، ا] صلح. || زیب.  
|| پوشاکی. || موافقت. (فرهنگ و صاف)  
(فرهنگ نظام) (آندراج). و در این معنی  
صورتی از یارشمیسی تواند بود. رجوع به  
یارشمیسی شود.  
**یارشمیسی.** [ر] [ترکی، ا] یارشمیسی.  
موافقت و همدستانی: و چون آبادانی دور بود  
و شراب اندک فرمود تا امرا با آب یارشمیسی  
کنند. (تاریخ غازانی ص ۴۶). چون آبادانی و  
الوس و ولایت دور بود و شراب نایافت  
فرمان نفاذ یافت که امرا با آب یارشمیسی  
کنند. (تاریخ غازانی ص ۵۳).  
**یارعزیز.** [ع] [لخ] دهسی است از بخش  
تکاب شهرستان مراغه<sup>۱</sup> با ۴۵۲ تن سکنه. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یارعلی.** [ع] [لخ] دهی است از بخش دلفان  
شهرستان خرم آباد با ۲۰۰ تن سکنه. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**یارعلی.** [ع] [لخ] دهی است از بخش زاغه  
شهرستان خرم آباد با ۲۴۰ تن سکنه. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).  
**یارعلی.** [ع] [لخ] دهی است از بخش حومه  
شهرستان مهاباد با ۱۲۰ تن سکنه. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یارغو.** (ترکی / مغولی، ا) به ترکی مغولی  
مؤاخذه و پرسش گناه و تفتیش آن باشد. (از  
آندراج). یارغو و یرغو به معنی عدلیه و  
قانون و مدافعه مدعی و مدعی علیه است.  
(حاشیه ص کج تاریخ جهانگشای ج ۱ از  
قاموس پاوه دو کورتی). از سیاق شواهدی که  
آورده شده معلوم میگردد که مجلس یارغو  
در دوران مغول متداول شده و نوعی محاکمه  
و یا استنطاق «بازپرسی» بوده است که با  
اصول اسلام وفق نمی داده است و گویا این  
نوع محاکمه «و مجلس یارغو» چنانکه از  
رسالة (نفثة المصدور) مستفاد و در  
سیکشناسی نقل شده است در عهد تیمور و  
اولادش موقوف شده بود زیرا می گوید:  
«دیوان یرغو که عیاذ بالله از مدتی مدید باز  
ظلمه در خاطر ملوک نشانده بودند و بلاد  
اسلام بدان ملوث بود به یمن عاظت این  
پادشاه دین پرور در هیچ جا نام و نشان او  
نمانده است و هیچ آفریده یارای این نوع  
پرسیدن ندارد». (از نفثة المصدور ج ۱  
ص ۲۳۱ از سیکشناسی ج ۳ ص ۲۳۱):  
چون به اردوی الغرایف رسیدند امرای یرغو  
بنشستند و یارغو آغاز نهادند. (جهانگشای

جوینی). تکمش او را حالیا به یارغو حاضر  
آورد. (جهانگشای جوینی). به حضرت  
پادشاه جهان رویم تا در یارغوی بزرگ  
استقصا و مبالغت و بحث و استکشاف آن به  
تقدیم رسانند. (جهانگشای جوینی). هر کس  
در مقام یارغو و بحث درمی آید سخن برو  
معکوس می کشد. (جهانگشای جوینی).  
ازغون در این سفر مدتی دراز دارد و بماند تا  
حقیقت وی و بطلان دعاوی دشمنان در  
یارغو گشت. (جهانگشای جوینی ج ۱ ص  
کج). نه سخنی معقول می دانستند و نه منقول  
روایت می توانستند کرد هر کس می شد هر  
چند بیشتر آن سبب نظر پادشاه و امرا بود.  
(جهانگشای جوینی ج ۲ ص ۲۳۴). چون چند  
ماه براین جمله بگذشت و هیچ گونه آخرتی  
پیدا نمی شد و امرا ملول شدند از یارغو، قآن  
فرمود متعلقان جانبین را تا یکدیگر متعرج  
شدند. (جهانگشای جوینی ج ۲ ص ۲۳۴).  
چون مدتی از مقام ایشان بگذشت قآن فرمود  
تا جینقای ... و جمعی دیگر از امرای یارغو  
بستفحص احوال ایشان بنشستند و درآن  
مصلحت شروع نمودند جماعتی که با  
کورکوز بودند اصحاب رای و رویت و ارباب  
مال و نعمت از ملوک ملک نظام الدین اسفراین  
و با این جماعت مشاورت میکرد برآنچه  
تمامت را رای برآن قرار میگرفت اقدام  
مسی نمودند. (جهانگشای جوینی ج ۲  
ص ۲۳۳). چون این یارغوها به آخر کشید  
کورکوز در مصالح ملک شروع نمود.  
(جهانگشای جوینی ج ۲ ص ۲۳۶). هر یک را  
پنجاه یرلیغ متضاد در دست چنانکه اگر به  
یارغویی حاضر شدند به ده روز صورت  
حال ایشان و کیفیت شدن یرلیغ سال سال به  
فهم نرسیدی و چون مفهوم گشتی معلوم شدی  
که تمامت بی بنیاد و باطل است و بنا بر تعصب  
نوشته اند. (تاریخ غازانی ص ۲۹۷). بدین  
حسن تدبیر هر سال به موجب مذکور ترتیب  
کرده می رسانیدند و یافته میشدند و جنگ  
خصوصت و یارغوی اوزان مندفع گشته و  
آنکه بیتکیان بدان واسطه کشته میشدند این  
زمان محترم و موقراند. (تاریخ غازانی  
ص ۳۳۸). و به وقت یارغوی جمال  
دستجردانی این قضیه را از جمله گناهان او  
شمردند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۸). هنگام  
یارغوی ایشان به امرا گفت که بعضی آند که  
پنج سال تا بر قبح سیرت و سریرت ایشان  
واقف و بتمام معلوم دارم و مصابرت نمودم  
و... (تاریخ غازانی ص ۱۷۸). عوانان و حکام  
که در این سالها خوگر شده اند که بر رعایا  
زیادتی کنند و اموال مکرر ستانند و هیچ با  
۱-۱ کتون جزء شهرستان میاندو آب است.

دیوان ندهند و هرسال در یارغو زویند و رشوت داده به حکایتی چند به سربرند. (تاریخ غازانی ص ۲۵۲). پیش از این بواسطه ترتیب وجوه آش همواره مقاتل بودی. و... اکثر اوقات امرا به یارغوی ایشان مشغول بایستندی بود. (تاریخ غازانی ص ۳۲۶). و منازعت ایشان به جانی رسید که به شومی آن امرا با هم درمی افتادند و همواره یارغوی اوزان و گفت و گوی ایشان بودی. (تاریخ غازانی ص ۳۲۶). بر تخت نشست و از کلیات یارغوها دل فارغ گردانیده. (رشیدی). او را به حضرت هلاکوخان فرستاد و در یارغو گسناهکار گشت. (رشیدی). و بعد از یارغوهرسه را به یاسا رسانیدند. (رشیدی). تا باسقاق عشق تو در ملک دل نشست از یارغوی هجر تو برخاست داوری.

پوربهای جامی.

— یارغو پرسیدن؛ بازرسی و استطاق کردن؛ حکایت یارغو پرسیدن منکاسار نوین از حال امرای که باشهزادگان غدر اندیشیده بودند (جامع التواریخ بلوشه ص ۲۹۳). حاضر شدن مونککا قان در اردوی چنگیزخان و پرسیدن یارغوی شهزادگان بنفس خویش. (جامع التواریخ ص ۲۹۲). یارغو پرسیدن شهزادگان و امرای مغول و ختای از اریق بوکا. (جامع التواریخ ص ۴۳۰). ذکر یارغو پرسیدن اولجایتو سلطان بجهت جنگ گیلان و قضایا که در آن ولایت واقع شد. (ذیل جامع التواریخ ص ۱۱۷). و چون از کار یارغو پرسیدن بازپرداخت امرای گیلانات تربیت فرمود و بر ایشان خراج ابریشم مقرر فرمود. (ذیل جامع التواریخ ص ۱۸).

— یارغو داشتن؛ برپاداشتن مجلس محاکمه و استطاق و بازجویی؛ و به اعتراف پسران ایشان میداد این فتنه از ایشان بوده است بعدما که یارغوها داشتند اقرار آوردند. (جهانگشای جوینی). و چند روز به دقایق و غوامض آن یارغو میداشتند. (جهانگشای جوینی). آن سخن را میسر رسیدند و چند روز در آن باب یارغو میداشتند. (جهانگشای جوینی). و بعد ما که ایدی قوت را با جماعتی دیگر از ایشان آوردند و یارغو داشتند. (جهانگشای جوینی). تمامت را یارغو داشتند هم بر آن راه که امثال او رفته بودند. (جهانگشای جوینی). و ایتیمش نائب تاتیاق را نیز یارغو داشتند و چون به گناه معترف شد او را نیز به یاسا رسانید. (تاریخ غازانی ص ۱۵۴). بسبب مبتی مردم در عربده و گفت و گوی میبوند و به هلاک بعضی مؤدی میشد و بعضی مجروح و افکار میگشتند و یارغوی ایشان میبایست داشت و در همه مذاهب و ملل مسکرات

منهی عنه و حرام است. (تاریخ غازانی ص ۳۲۵). میان ایوا غلطان آوردها مخاصمت افتاد و بدین واسطه همدیگر را اتفاقی کردند و در آن باب یارغوها داشتند. (تاریخ غازانی ص ۳۳۰). چون به حدود دیه سندان رسید شیخ محمود و صدرالدین زنجانی جمعی را به اتفاق جمال الدین دستجردانی برانگیختند و بیست و هشتم ذی الحجه سنه خمس یارغو داشتند و او را به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۶). و حاجی نارین را به مرغزار خانقین آوردند و امیرنورین او را یارغو داشت بعد از ثبوت گناه بابر از مکتوب به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۱۱). قتلغشاه از آن فتح بغایت شادمان گشت و از وی امیرنوروز پرسید که چرا کردی گفت یارغوی من غازان تواند داشت نه شما بعد از آن هر چه پرسیدند جواب نداد سبب آنکه میدانست که او را هیچ گناهی نیست. (تاریخ غازانی ص ۱۱۶). و بامداد صاین قاضی و سید قطب الدین و معین الدین خراسانی و امین الدین ایداجی و سعدالدین حبش را گرفته یارغو داشتند و بعد از هفت روز امین الدین رارها کردند و بعد از ده روز سعدالدین حبش را چه ایشان هر دو گناهی نداشتند و دوشنبه بیست و دوم ذی الحجه قاضی صاین و سید قطب الدین و معین الدین را به موضع دول به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۳۵). و آدینه نوزدهم رجب یارغوی صدرالدین داشتند و او بی تحاشی جوابهای مسکت گفت. (تاریخ غازانی ص ۱۱۹). بعد از آن امراء نوروز و نورین و قتلغشاه به تفحص و یارغوی امراء مجرم مجمعی خاص ساختند. (تاریخ غازانی ص ۹۵). و بامداد بفرستاد تا این تیمور پسر قیوقورتای و قورمشی برادر بارولایگ رفتند جهت آنکه ایشان را در کنگاج سوکا مدخلی بوده و بعد از یارغو این تیمور چریک مغول را که امیر اردوی او بود و قورمشی به قتل آوردند. (تاریخ غازانی ص ۹۹). و باجمع امرای دیگر آغاز تفحص کرده آن سخن را میسر رسیدند و چند روز در آن بساب یارغو میداشتند و بغایت باریک میسر رسیدند تا عاقبة الامر اختلاف در سخن آن طایفه پدید آمد و در مخالفت ایشان هیچ خلاف نماند و جمله به اتفاق اقرار کردند و به گناه معترف شدند که چنین کنکاجی کرده بودند و غدر اندیشیده. (جامع التواریخ بلوشه ص ۲۹۵). دیگر روز مونککا قان با ورودی چنگیزخان حاضر شد و بر صندلی نشست و بنفس خویش شیرامون و شهزادگان را یارغو داشت. (جامع التواریخ ج بلوشه ص ۲۹۲). پادشاه در کار گیلان و کشته شدن امرا و تقصیرات بعضی فرمود که یارغوی آن بدارند

و تفحص نمایند که گناه که بود و که تقصیر کرد یارغویان تفحص و تفتیش تمام صورت آن قضایا باز پرسیدند و در آن قضیه امیرسیاوجی (پسر) قتلغشاه را گناهکار ساختند. (ذیل جامع التواریخ ص ۱۷).

— یارغو رفتن؛ انجام گرفتن محاکمه امیرارغوان او نیز از تبریز روان شد به مقام اردو برسید یک دو نوبت یارغو رفت. (جهانگشای جوینی).

— یارغو کردن؛ محاکمه کردن. مورد مؤاخذه و بازخواست قرار دادن؛ و طغاشی خاتون را قرا هولاکو یارغو کرد. (جهانگشای جوینی). بعد ما که چندگاه او را یارغو کردند. (جهانگشای جوینی). رجوع به یارغو شود.

**یارغوجی.** (ترکی / مغولی، ص مرکب، مرکب) یارغوجی. رجوع به یارغوجی شود.

**یارغوجی.** (ترکی / مغولی، ص مرکب، مرکب) کلمه مغولی به معنی قاضی و مدافع و حاکم قانون. (جهانگشای جوینی ج ۱ ص ۱۰۳). از قاموس پناه دوکورتی؛ یارغوجی بزرگ منکسار نوین بود. (جهانگشای جوینی).

چون به حضرت رسید و یارغویان او را یارغو داشتند. (جهانگشای جوینی). در گوشه‌ها هر کس از فتنان مانده بودند و در کنج انزوا رفته و آوردن هر یک تطویلی داشت بالای یارغوجی را با نوکران بنه لشکرهای پیسو آوردند. (جهانگشای جوینی). چهارم اشل خاتون دختر توقتمور پسر بوقای یارغوجی امیر تومان. (تاریخ غازانی ص ۱۲). آدینه نوزدهم رجب یارغوی صدرالدین داشتند و او بی تحاشی جوابهای مسکت میگفت و با یارغویان محابا نمیکرد و اگر او را مجال سخن دادندی خود را از آن ورطه هائل خلاص دادی.

(تاریخ غازانی ص ۱۱۹). یارغویان و وزرا را نصیحت فرمود که هر وقت که طایفه‌ای به شکایت حاکمی و متصرفی آیند سخن ایشان را بر فرور قبول مکنید... (تاریخ غازانی ص ۱۸۰). و از امرانوروز و پسر بوقای یارغوجی را هم آنجا بگذاشت تا یرلیغ ممالک فارس و عراق بستانند. (تاریخ غازانی ص ۷۲). چون به خراسان رسید پسران توقتای یارغوجی بجهت خون پدر در خفیه قصد امیرنوروز میکردند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۴). چندانکه یارغویان و حکام و قضاة خواستندی که یک قضیه‌ای به قطع رسانند حال آن چنان مخبط و بهم برآمده بودی و چندان یرلیغ و پایزه در دست هر یک که قطعاً به فیصل نتوانستندی رسانید. (تاریخ غازانی ص ۲۹۸). و هورقوداق و پسران بوقای یارغوجی بایک تومان لشکر به تعجیل تمام بری او برفتند. (تاریخ غازانی ص ۱۱۲). و

هم در محرم ایسن بوقاگورگان پسر بیوقا  
یارغوجی وفات یافت. (تاریخ غازانی ص  
۱۲۱). و امیر منکاسار یارغوجی را فرمود تا  
بنشست و با جمع امرای دیگر آغاز تفحص  
کرده آن سخن را می پرسیدند. (جامع التواریخ  
بلوشه ص ۲۹۵).

**یارغونامه.** [م / م] (ا مرکب) نامهای که در  
آن جریان مؤاخذه و محاکمه را ثبت می کنند.  
چنانکه از فقره زیر از تاریخ غازانی برمی آید  
یارغو را ثبت می کرده و به عرض پادشاه  
می رسانده اند: دوم روز که آغاز ذی القعدة  
آغاز یارغو پرسیدن کردند و هر چند باریک  
میرسیدند چون یارغونامه به محل عرض  
میرسانید پادشاه اسلام دقتی چند ایراد  
میکرد و دیگر باره باز از سر می پرسیدند و آن  
دقائق را رعایت میکردند عاقبة الامر غرة  
ذی الحجة یروها تمام شد. (تاریخ غازانی  
ص ۱۴۹). و رجوع به یارغو و یروغو شود.

**یارفروشی.** [ف] (حامص مرکب) کنایه از  
تعریف کردن و تحسین نمودن باشد. (برهان)  
(غیث اللغات). کنایه از تعریف یار کردن.  
(آندراج). تعریف کردن. (جهانگیری):  
به هر کجا که رسم وصف دوستان گویم  
برای یارفروشی دکان نمی باید.

ظفرخان احسن (از آندراج).  
دوشم بیخود ز باده نوشی کردند  
بر شعله ز پنبه پرده پوشی کردند.  
ظاهر شد او زمین خریداری من  
اغیار همه یارفروشی کردند.

نورالدین ظهوری (از آندراج).  
|| صاحب آندراج پس از نقل شاهد فوق  
افزوده است: به معنی ترک یارکننده مفهوم  
می شود. از دست دهنده و رها کننده دوست به  
عدم.

**یارفیع.** [ز] [اخ] ده کوچکی است از بخش  
معلم کلاهی شهرستان قزوین. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

**یارق.** [ز] (معرب) یا یاره. (دهار). معرب  
یاره، دستیانه. (از منتهی الارب). یاره که  
دستیانه باشد یا دستیانه یهن. (آندراج). یارق  
فارسی معرب و اصل آن یاره است و آن سوار  
باشد عربان یارق را به کار برده اند، چنانکه  
شیرمبن الطیقل گوید:

لعمری لظبی، عندباب ابن محرز  
أغنّ علیه الیارقان مشوف.

(المعرب جوالیقی ص ۳۵۸).

دستوانه زنان. دستبند. منگل. دستینه.  
دستینج. یارج. رجوع به یارج و یاره شود.

**یارق.** [ز] (ترکی، ص) روشن و سفید.  
(غیث اللغات) (آندراج). یاره.

**یارق.** [ز] [اخ] (در مجمل التواریخ آمده  
است: و پسرزادگان شمعون و یهوذا پیشرو

بنی اسرائیل بودند و به حرب کنعانیان [و  
فرزبان] رفتند و به یارق<sup>۱</sup> از ایشان ده هزار  
مرد بکشند و پادشاه [یارق] را اسیر گرفتند.  
(ص ۱۴۰). و در صفحه ۴۱ آرد: و تا غارت و  
بند کردن [بنی] اسرائیل دیگر بار بیست  
سال. در پرداختگی از حرب چهل سال [بعد]  
آن است که زنی ملکت بگرفت از نژاد  
پیغامبران، و مردی یارق نام او در این مدت  
تدبیر مملکت همی کرد.

**یارق تغمش.** [رُ ت م] [اخ] این کلمه در  
چند صفحه تاریخ بیهقی بی آنکه ضبط آن  
معلوم باشد آمده و چنین مفهوم میشود که نام  
حاجب جامه دار محمودی بوده است که در  
دربار مسعود هم بهمین پایه خدمت کرده  
است. از ترکیب کلمه و هم بنا به تصریح تاریخ  
بیهقی معلوم میشود که یارق تغمش ترکمان  
بوده و در دربار مسعود به سالاری سپاهی که  
برای فرونشاندن غائله مکران گسیل شده بود  
برگزیده شده است. همچنین وی با گروهی از  
تسرکمانان به قزوین رفت تا پسر  
گوهرآیین خازن را که علم طغیان برافراشته و  
آن شهر را فروگرفته بود گوشمال دهد.

**یارق تیمور.** [رُ ت / ت] [اخ] از امسرای  
امیر تیمور گورکان است. خواندمیر ذیل  
وقایعی که در دوران امیر تیمور رخ داده آرد،  
در آنحال حضرت صاحبقران یارق تیمور و  
ختای بهادر و محمد سلطان شاه را با فوجی از  
بهادران مقرر فرمود که بر سر دشمنان  
شیخون برند و ایشان به موجب فرمان بنا  
پانصد کس روان شده در همان شب با پسر  
اروس خان تیمور ملک اعلان که سه هزار  
کس همراه داشت دچار خوردند و آغاز  
جنگ کرده یارق تیمور و ختای بهادر شربت  
شهادت چشیدند. (حبیب السیر جزو سیم از  
ج ۳ ص ۱۳۶).

**یارقشاش.** [رُ] [اخ] از امراء سلجوقیه  
است که به دستگیری قودن، اکنجی یکی از  
امرای برکیارق را به قتل رسانید. مرحوم  
قزوینی در حاشیه ص ۳ ج ۲ تاریخ جهانگشا  
این عبارت را از ابن الاثیر نقل کرده اند: و کان  
من جمله امراء السلطان [برکیارق] امیراسمه  
اکنجی و قدولاء السلطان خوارزم ولقبه  
خوارزمشاه فجمع عسا کره و سار فی عشرة  
آلاف لیلح السلطان فسبق العسکر الی  
مروفی ثلثمایة فارس و تشاغل بالشرب  
فاتفق قودن و امیر آخر اسمه یارقشاش علی  
قتله فجما خسمایة فارس و قتلوه. ابن الاثیر  
عبارات مذکور را ذیل عنوان: (ذکر عصیان  
امیر قودن و یارقشاش برضد سلطان  
برکیارق) و... بدین سان آورده: در این سال  
(۴۸۷ هـ) یارقشاش برضد سلطان برکیارق  
عصیان کرد و سبب آن چنین بود که امیر قودن

در زمره امرای امیر قماج داخل بود و وی  
وفات یافت در حالی که سلطان (برکیارق) در  
مرو بود ازینرو قودن به وحشت افتاد و  
تعارض کرد و بعد از حرکت سلطان به سوی  
عراق همچنان در مرو بماند و کان من جمله  
امراء السلطان امیراسمه اکنجی... (الکامل  
ابن الاثیر ج ۱ ص ۱۱۰).

**یارقند.** [ق] [اخ] یارکند. شهری به  
تسرکستان چین دارای ۶۰۰۰۰ سکنه. در  
تاریخ مغل نام آن بدین سان آمده است: و  
سرحد مملکت او (جغتای) از یک طرف  
سرزمین قوم اویغور بود و از طرفی دیگر  
سمرقند و بخارا و شهرهای آلسایغ و بیش  
بالیغ و تورغان و قره شهر و کاشغر و یارقند و  
ختن و... یعنی تقاطعی که آنها را امروز به اسم  
عام ترکستان (اعم از ترکستان غربی یا شرقی  
یا ترکستان افغانستان) میخوانند جزو قلمرو  
او حساب میشود و مرکز او در شهر قناس از  
بلاد مجاور آلسایغ بود. (ص ۲۲۰ تاریخ  
مغول تألیف عباس اقبال). قوم ترک اویغور...  
تا مقارن فتوحات چنگیز بر قسمت مهم ختن  
و کاشغر و یارقند یعنی ترکستان شرقی حالیه  
حکومت داشتند رجوع به یارکند شود.

**یارقی.** [ز ق ی] [ع ص نسبی] یاره گر.  
(دهار).

**یارک.** [ز] (ا) بچه دان را گویند عموماً و به  
عربی مشیمه خوانند. (برهان). || پوستی نازک  
که بر سر و روی بچه شتر پیچیده است و آن را  
به عربی سلامی گویند خصوصاً. (برهان)  
(آندراج). بچه دان و آن را به تازی مشیمه  
خوانند. (جهانگیری) (رشیدی). یاره. سلی.  
پوست زاید که بروی بچه نوزاد آدمی و شتر  
بچه درکشیده. (از قاموس) (از صراح). پوست  
برکشیده بروی جنین. سلا. فق. ققاه. فاقیاء.  
هسلابه. غساله السلی. ارخاه: فروهشته  
گردیدن یارک ناقه. ارخت الناقه: فروهشته  
شد یارک آن. استرخاه: فروهشته شدن یارک  
ناقه. استرخت الناقه: فروهشته گردیدن یارک  
آن. (منتهی الارب). || نوعی از خوانندگی  
باشد که غلجهای بدخشان یعنی رندان و  
اوباشان آنجا کنند. (برهان). نوعی از  
خوانندگی اهل بدخشان. (انجمن آرا)  
(آندراج). نوعی از گویندگی که غلجهای  
بدخشان کنند. (رشیدی) (جهانگیری).

**یارک.** [ز] (ا) مصغر) مصغر «یار». و «ک»  
هم تحبیب را رساند و هم تصغیر را:  
رفتند بجمله یارکانت  
بسیج توراه را هلا هین. ناصر خسرو.

۱- نزل: سارق. طبری: سارق (چ لیدن ج ۱  
ص ۵۱۵).



آزومندتر از شراب وصل نازکیان سودمندتر از رضاب لعل یارکان. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۲).  
یارکی یافته‌ای درخور خویش  
جهد آن کن که نکو داری یار.  
**یارک.** [ز] (بخ) از طیب زادگان بلده قزوین و در هرات ساکن بوده و گویند به گرم و حسن خلق موصوف آن دیار بوده است. این چند بیت از او انتخاب شد:

سگش از راه وفا از پی ما می آید  
سگ اونیم که از راه وفا می آید.

\*

چو عندلیب برد گل به آشیانه خویش  
به دست خویش زند آتشی به خانه خویش.  
چه کوتاه است شبهای وصل دلبران یارب  
خدا از عمر ما بر عمر این شها بیفزاید.

(آتشکده ص ۲۲۹).  
و در مجمع الخواص نیز آمده است: یارک قزوینی شخصی است درویش و افتاده و اوقات خود را به شاعری می گذراند. این مطلع ازوست:

پریشان خاطر من از کاک و زلف پریشان.  
که آن سر می کند در گوش و این سر در گریبان.  
(مجمع الخواص ۲۵۲).

**یارکت.** [ک] (بخ) از توابع سمرقند بوده است. یاقوت آرد: از قرای اسروشنه است در ماوراءالنهر. و در شرح حال رودکی آمده است: یارکت یا یارکت از شش روستای شمال سفد بوده<sup>۱</sup> و بالاترین روستاهای شمالی و به خاک اسروشنه پیوسته بود و آبیاری کشت زارهای آن از چشمه بود و زمین بسیار داشت<sup>۲</sup> و در آن منبر نبود و آب آن از آب سفد نبود<sup>۳</sup> و دو ناحیه دیگر شمال رود سفد بورغ و بوزماجن بدان پیوسته بود. (شرح حال رودکی ص ۱۲۷ و ۱۲۸).  
محلای است از سمرقند که آن را ورسنین گویند. (الانساب سمعانی).

**یارکت.** [ک] (بخ) رجوع به یارکت شود.  
**یارکتی.** [ک] (ص نسبی) این نسبت به یارکت یکی از محله‌های سمرقند است که آن را ورسنین هم میگویند و همچنین منسوب به یکی از قراء اسروشنه است. (الانساب سمعانی ورق ۵۹۶).

**یارکودن.** [ک] (مص مرکب) همراه کردن. قرین کردن. موافق کردن. یکدل کردن. همداستانی کردن. اصحاب: جهودان بر وی [عیسی] گرد آمدند و تدبیر کشتن او کردند و این هردوس الاصر را با خویشتن یار کردند. (ترجمه طبری بلعمی).

چو مهتر شدی کار هشیار کن  
ندانی تو داننده را یار کن. فردوسی.  
چو لشکرش رفتی به جایی به جنگ

خرد یار کردی و رای و درنگ. فردوسی.  
فرنگیس را نیز کردند یار  
نهانی بر او بر نهادند بار. فردوسی.  
و سپاه سیستان با خود یار کرد و به حرب  
خوارج بیرون شد. (تاریخ سیستان).  
با قلم چونکه تیغ یار کنی  
در نمائی ز ملک هفت اقلیم.

ابوحنیفه اسکافی.  
مرد در این راه تنگ پی نبرد  
گر نه خرد را دلیل و یار کند. ناصر خسرو.  
روی سرخی مادرش طلبد  
آنکه با اوش یار خواهد کرد. سنایی.  
دولت عشق یار خاقانیست  
تو همه دولتی که یار کنی. خاقانی.  
نسیمی از عنایت یار او کن  
ز فیض قطره‌های همراه او کن. نظامی.  
عقل یار عاقل دیگر یار کن  
امر هم شوری بخوان و کار کن. مولوی.

گوی دواج روح که در کالبد دمید  
یا عقل از جمتد که با روح یار کرد. سعدی.  
|| چیزی را به چیزی منضم کردن. توأم کردن.  
مع کردن. ضم کردن. چیزی را به چیزی آمیختن و مخلوط گردانیدن: پس اگر از بهر آب زرد خورند (مازرویون را) با او بیخ سوسن آسمانگون یار باید کرد. (الانبیه عن حقایق الادویه). با این شراب... تخم خرفه و طباشیر کنند. (ذخیره خوارزمشاهی). و اگر قطران و ترمس و سترغ با این داروها یار کنند صواب باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). و اگر اندکی

عسل بلاد را وی یار کنند قوی تر بود. (ذخیره خوارزمشاهی). و اگر انگبین یا مویز یار کنند گرم تر باشد. (ذخیره خوارزمشاهی). و یک من شکر برافکنند و بقوام آرند و اگر ماده سخت تیز و گرم باشد قدری پوست خشخاش با تخم یارکنند. (ذخیره خوارزمشاهی). و کمان و تی (کتیومرث) چوبین بود بی استخوان... پس تیر اندازی به بهرام گور رسید بهرام کمان را با استخوان یار کرد و بر تیر چهار بر نهاد. (نوروزنامه). و چون برگرتمی قدری آرد و روغن با آن یار کردی و کلیچه پختی. (سندبادنامه ص ۲۰۹). در خرقة بست (بربطی چند) و پاره‌های حلوا با آن یار کرد و بدان جوان فرستاد. (تذکره الاولیاء).  
بر من بیمار شیرین گشت معجون اجل  
ز آنکه عشقت چاشنی خویش با آن یار کرد.  
میر خسرو (از آندراج).

|| یار گرفتن:  
طننه زنی که یار کنم دیگر  
طننه زن که من نکم باور. مسعود سعد.  
**یار کند.** [ک] (بخ) شهری است در ترکستان شرقی میان کاشغر و ختن از توابع چین. در ساحل چپ نهی به همین نام. در

تزهة القلوب ذیل ختن آمده است: مملکتی بزرگ است و از اقلیم چهارم و پنجم از مشاهیر بلادش کاشغر و ینگگی تلاس و صیرم و یار کند. ص ۲۵۸ و در آندراج آمده است: نام شهری است که دارالملک و مرکز سلطنت حکمران ختن است مردمان خوب سیرت و دختران خوب صورت دارد مانند دوشیزگان کاشغر روی گشاده باحسن و جمال و غنچ و دلال در کوچه و بازار گردش نمایند هر کس طالب موصلت دختری شود به اشاره او وکیل و منسوب او را ببند و به اندک مایه صدق بهم پیوندند ولی شوهر بخواهد برود باید طلاق دهد اولاد نر از آن پدر و ماده از آن مادر خواهد بود و اینان یعنی حاکم آنجا از جانب خاقان ختا مقرر است و حکمش بر همه ختن روا خواهد بود. و رجوع به یار قند شود.

**یارکوج.** (بخ) پس از منصورین جعفر خیاط در ولایت اهواز جانشین وی شد. (ابن اثیر ج ۸ ص ۱۰۰).

**یارگانرود.** (بخ) از نقاط ساحلی جنوب بحر خزر گیلان. در جغرافیای کیهان ضمن شرح جنگلهای ایران آرد: قسمت اول (یعنی جنگلهای ایران) واقع است در سواحل جنوب بحر خزر گیلان: (لاهیجان، سردام حسن آباد، یارگانرود، رشت، انزلی، طالش، دولاب، ایلان آستارا). (جغرافیای اقتصادی کیهان). رجوع به یارگانرود شود.

**یارگور.** [گ] (ص مرکب) کمک. یاریگر. مددکار:

دگر آنکه جنباند او کوه را  
بدان یارگر خواهد انبوه را. فردوسی.  
نبد یارگرشان در این کار کس  
زن و شوی بودند همیار و پس.

اسدی (گرشاسبنامه ص ۱۱۹).  
**یارگل.** [گ] (بخ) نام یکی از آبادیهای بخش سقر است و بجای «یورقل» برگزیده شده است. (لغات فرهنگستان). و رجوع به یورقل شود.

**یارگی.** [ز / ر] (حاصص) توانایی و قدرت و زهره و قوت. (برهان) (غیاث). قوت و توانائی و جرأت و جسارت. (آندراج): ترا چه یارگی بود ایدر اندر آمدن بی یار و سلام. (ترجمه طبری بلعمی). محمدین حمدون [نسبیره مرزبان] گفت کمینه سواران آن شهرمانیم و ما را یارگی نباشد که از پیش سواران ملک نیمروز به میدان اندر شویم. (تاریخ سیستان ص ۳۴۹). و فرزندان او [را] یارگی نبود که بر چاکری از آن خویش بانگ

۱- المقدسی ص ۲۶۶.

۲- المقدسی ص ۲۷۹.

۳- الاصلطخری ص ۳۲۲.

زدندی. (تاریخ سیستان ص ۳۴۳). و هیچکس را یارگی آن نبود که سوی وی شدی. (تاریخ سیستان ص ۳۴۷). و غلامان را یارگی نبود که بیرون آمدندی به کشتن. (تاریخ سیستان ص ۱۳۸). ما را چه یارگی بودی که این کردی به شکر باید شد. (تاریخ سیستان ص ۱۷۰).

گر جمله را سعید کند یا شقی کند چونین مکن که گوید آن یارگی کراست. امیرمزی (از آندراج).

ای آن که تویی چاره و بیچارگی از تو صلح خواستن بود یارگی. سوزنی. بند هیچکس را دگر یارگی که با او برون افکند بارگی. نظامی. کرا یارگی کز سرگتگو ز من جای آبا کند جستجو. نظامی. خواجه کان دید جای صبر نبود یاری و یارگی نداشت چه سود. نظامی. درآید بتندی و خونخواری بجز شه کرا باشد این یارگی. نظامی. و که را یارگی باشد که در حضرت مابخلاف این گوید. (عتبة الکتبه). و در عهد او در خراسان هیچکس را یارگی آن نبود که در احادیث مصطفی صلوات الله علیه بنا وجه تصرف کردی. (تاریخ بیهقی). [مجال و فرصت. (برهان)].

**یارلا.** (ایخ) نام یکی از پادشاهان گوتی است که سه سال سلطنت کرده است. رجوع به گوتی و رجوع به تاریخ کرد تألیف رشید یاسمی ص ۳۱ شود.

**یارلاگاندا.** (ایخ) نام یکی از شاهان گوتی است که هفت سال سلطنت کرده است. رجوع به تاریخ کرد تألیف رشید یاسمی ص ۳۱ شود.

**یارم.** [ر/ز] <sup>۱</sup> (ترکی) [ا] نیم. نصف. (از آندراج).

**یارم.** [ر] (ایخ) از قرای اصفهان است. (مراد الاطلاع). از قرای اصفهان است و ابوموسی حافظ بدان منسوب است. (از معجم البلدان).

**یارم باز.** [ز] (ف مرکب) شارلاتان. بدذات. بدجنس. متقلب.

**یارم بازی.** [ز] (حامص مرکب) شارلاتانی. تقلب. بدذاتی. بدجنسی.

**یارمچه.** [ر چ] (ایخ) دهی از بخش قیدار شهرستان زنجان با ۱۳۸ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یارمحمدرخنه.** [م ح م ر ن] (ایخ) در مجالس النفایس تألیف میرنظام الدین علیشیرنوائی مجلس نهم موسوم به لطائف که درباره شرعی معاصر امیر علیشیر است در قسم پنجم آن که درباره شعرائی است که از

ارباب هنر بوده اند نام یارمحمدرخنه بدین سان آمده: ملازم ابن حسین میرزا بود ازوست این رباعی:

تا از تو جدا شدم دلم غمگین است چون شمع مرا گریه و سوز آئین است میسوزم و می گدازم و میمیرم آن کز تو جدا شود سزایش این است.

(مجالس النفایس ص ۱۷۲).

**یارمحمد شیبانی.** [م ح م ش] (ایخ)

یکی از امرای شیبانی شعبه بخارا که در حدود سال ۹۵۷ ه. ق. مطابق ۱۵۴۹ م. در بخارا حکومت میکرد. ازبکان تحت ریاست محمد شیبانی که آخرین لشکرکش معتبر از خاندان چنگیزی است سلسله شیبانی را تشکیل دادند و هنگامیکه سه پسر محمود آخرین سلطان تیموری ماوراءالنهر بر سر باقیمانده ممالک اجدادی نزاع میکردند گروهی از شیبانیان که نخست در سبیری ناحیه تیمون<sup>۲</sup> سمت امارت داشتند تحت سرکردگی محمد شیبانی مذکور به ماوراءالنهر کوچ کردند و امرای تیموری را از بین برده دولت ازبکان را تأسیس کردند. پایتخت امرای شیبانی سمرقند بود ولی غالباً بخارا نیز مرکز حکومتی مقتدر بشمار میرفت و این شهر مانند بلخ در عهد امرای هشرخان ولیعهد نشین محسوب میشد. یارمحمد شیبانی دومین فرمانروای شعبه امرای بخاراست. (از تاریخ طبقات سلاطین اسلام ص ۲۴۳).

**یارم کردن.** [ر ک د] (مص مرکب) خوابانیدن شاخی از درختی تا از آن درختی دیگر جدا کنند. افکند کردن.

**یارم کنبند.** [ر گ م ب] (ایخ) دهی است از بخش حومه قوچان. (فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یارملق.** [ر ل] (ا) صاحب النقود العربیه ذیل «اسماء نقود مستحدثه پس از عصر عباسی» آرد: یارملق [ی. ر. ل] سلیمی و بعضی آن را یارملق نویسند اصل آن از ترکی «یارم» به معنی نیم است و رو بهمرفته معنای آن «این نیم» یا «این نیم قرش» و امثال آن است.<sup>۳</sup> یارملق سکه مصری از نقره بوده و پیش از دوران ترکها رواج داشته است. (النقود العربیه ص ۱۸۸ و نیز ص ۸۶).

**یارم ماهوت.** [ر] (ا مرکب) مرکب از «یارم» به معنی نیم + «ماهوت» و یار ماهوت هم در لهجه عامه گویند و آن نوعی پارچه است.

**یارمند.** [م] (ص مرکب) (از «یار» + «ساوند» «مند») دوست و اعانتکننده و یاری دهنده. (برهان). یاور و یسوری ده. (انسجنن آرا). ممد و معاون و یاریگر. (آندراج). مساعد. مددکار. معین:

هرکه را بخت یارمند بود گوبشو مرده را ز گور انگیز.

خسروی. تو با او برو بر ستور نوند

همش راهبر باش و هم یارمند. فردوسی.

چو باشی با من بدین یارمند

نمانم بکس تاج و تخت بلند. فردوسی.

مرا گر بود اندرین یارمند

بگردانم این رنج و درد و گزند. فردوسی.

من بر کم آزار بانگ بلند

چو خواهی که بختت بود یارمند. فردوسی.

نگهدار تاج است و تخت بلند

ترا بر پرستش بود یارمند. فردوسی.

گر ایدونکه باشی مرا یارمند

که از خویشتن بازدارم گزند. فردوسی.

گزین کرد از آن سرکشان مرد چند

که باشند بر نیک و بد یارمند. فردوسی.

به دارنده آفتاب بلند

که باشم شما را بدو یارمند. فردوسی.

نخواهم که آید شما را گزند

مباشید با من به بد یارمند. فردوسی.

ترا بود در جنگشان یارمند

کلاحت برآمد به ابر بلند. فردوسی.

که باشد در این ره که بد یارمند

که رستی ز دست سپه بی گزند.

اسدی (گرشاسنامه ص ۱۹۴).

زه نوشتی فتح و نصرت یارمند و پیشرو

بازگشتی بخت و دولت بریمین و بریسار.

مسعود سعد.

وگرش بخت یارمند بود

نامبردار و ارجمند بود. اوحدی.

**یارمندی.** [م] (حامص مرکب) کمک.

یاری. همراهی. عون. معاونت. مددکاری:

کنون از من این یارمندی مخواه

بجز آنکه بنمایمت جایگاه. فردوسی.

که همواره بست و بلندی ز تست

به هر سختی یارمندی ز تست. فردوسی.

چنین داد پاسخ که از ماست گنج

ز شهر شما یارمندی و رنج. فردوسی.

دگر آنکه پرسیدی از مرد دوست

ز هر دوستی یارمندی نکوست. فردوسی.

یارمندی دادن؛ کمک کردن. مساعدت کردن.

همراهی:

مگر یخششت یارمندی دهد

به فیروزیم سر بلندی دهد. فردوسی.

۱- در ترکی امروز آذربایجان باکسر «ر» است. 2 - Tioumène (Tioumen).

۳- «لق» در ترکی نوعی پسوند اتصاف و نسبت و لیاقت است و توضیح لغوی «یارملق» از طرف صاحب نقودالعربیه درست بنظر نمی رسد و «نیمه‌ای» یعنی مسکوک با عیار سه دانگ باید گفت. (یادداشت لغتنامه).

یارمندی کردن؛ اعانت کردن. معاضدت مددکردن. یاری کردن. مساعدت کردن: برین برکه گفتم نجومی زمان اگر یارمندی کند آسمان. فردوسی. - بی یارمندی؛ بی یاری. نداشتن دوست و رفیق: ز بی یارمندی بنالند مردم من از یارمندی که یاری ندارند. اوحدی. - یارمندی نمودن؛ یاری و موافقت نشان دادن؛ تقاضا؛ یارمندی نمودن نر و ماده به هم به گشتی کردن. **یارمه.** [م / م] (ترکی، ل) بلغور. جرش. جشمیش. گندم که پزند و خشک کنند و سپس به دست آس خرد کنند. **یارمه‌ماز.** [م] (ص مرکب) به اصطلاح معلمانی معطی و بدین معنی تنها «مه‌ماز» نیز آمده است. (آندراج)؛ همه در کودکی... یارمه‌ماز (؟) چو سرزد ریش رند و شعر پرداز. ملافوقی زدی (از آندراج). **یارنامج.** [م] (م‌عرب، ل مرکب) معرب یارنامه، یارنامج فی المغرب الیارتامج فارسیه وهی اسم النسخه التي فیها مقدار المبعوث قال السراج القزونی و عن شیخنا ان النسخه التي یکتب فیها المحدث اسماء رواه و اسانید کتبه السموعه تسمى بذلك. (کشف الظنون ج ۲ متون ۲۰۴۸). رجوع به یارنامه شود. **یارنامه.** [م / م] (ل مرکب) کار نیک و نیک‌نامی. (برهان) (آندراج)؛ چند از این لاف یارنامه تو در چنین منزلی کنیف و نژند. سنائی. یارنامه گزین که برگردد اینهمه یارنامه روزی چند. سنائی (از جهانگیری و رشیدی و آندراج). روان حاتم طی گویدش بگاہ سخا که یارنامه من بیش در جهان مشکن. عمید لوبکی (از جهانگیری). **یارند.** [ز] (ل) نفرین. (شعوری ج ۲ ورق ۴۴۳). و بیانکی می‌گوید فارسی است به معنی دشنام و دشنام دادن. **یارند.** [ز] (لخ) دهی است از بخش نطنز شهرستان کاشان. با ۴۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). **یارو.** (ل) در تداول عامه، شخصی که نزد گوینده و شنونده هر دو شناخته است به سببی، خواه اختصار کلام و خواه تمایل به آنکه دیگران نشاناسندش گفته شود. (از فرهنگ عامیانه جمال‌زاده). شخص معهود. فلان. بهمان. شخص معهود میان گوینده و مخاطب. || تعبیری آمیخته به استخفاف چون از کسی نام بردن نخواهند. **یاروار.** [یاژ] (ص مرکب) ظاهراً مرکب از

«یار» + «وار» ادات تشبیه است به معنی یارمانند در رباعی زیر منسوب به شیخ ابوسعید ابوالخیر: چون باز گرسنه<sup>۲</sup> در شکاریم همه بانفس و هوای یارواریم همه گریزده ز روی کارها بردارند معلوم شود که در چه کاریم همه. **یاروج.** (ع ل) شمشر. || پیکان. و منه قولهم: وقع الیاروج علی الیافوخ اهون من ولایة بعض الفروخ. (منتهی الارب). **یارود.** (لخ) دهی است از بخش معلم کلایه شهرستان قزوین. با ۳۰۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱). **یارور.** [یاژ و] (ص مرکب) (مرکب از «یار» + «ور» پسوند) مددکار. معین: تو او را به هر کار شو یارور چنان کن که از تو نماید هنر. فردوسی. **یاروق.** (لخ) ابن خلکان در تاریخ خود آرد: بهاء‌الدین معروف به ابن شداد در سیره صلاح الدین یساروق را چنین یاد کرده است: یاروق بن ارسلان ترکمانی در میان طایفه خود مردی بزرگ قدر و پیشوا بود و طایفه یاروقیه ترکمانان به وی منسوب است خلقی عظیم و منظری هائل داشت. وی در جهت قبله بیرون شهر حلب سکونت گزید و بالای تپه بلندی بر ساحل نهر قویق با خاندان و پیروانش بناهای مرتفع بسیار و آبادانیهای وسیعی بنیان نهادند که اکنون آن ناحیه را یاروقیه می‌نامند. این جایگاه مانند قریه‌ای است که یاروق و همراهانش در آن بسر می‌بردند و تا کنون هم آبادان و مسکون است و مردم حلب در ایام بهار بدان ناحیه می‌روند و به گردش در کنار سبزه‌زارهای قویق می‌پردازند و از مواضع باصفا و گردشگاههای حلب بشمار می‌رود. یاروق در محرم سال ۵۶۴ وفات یافت. (از وفیات الاعیان ابن خلکان ج ۲ ص ۳۴۶). در معجم البلدان از امرای نورالدین محمود بن زنگی قلمداد شده است. رجوع به معجم البلدان شود. **یاروقی.** (لخ) المَشید (۶۰۲ - ۶۵۶ ه. ق.). علی بن عمر بن قزل ترکمانی یاروقی مصری شاعری است از امرای ترکمانان در مصر تولد یافته و در دارالانشاء (دبیرخانه) سمت دبیری داشته است. وفات او به دمشق بوده و او را دیوان شعری است. (الاعلام زرکلی ج ۲). و رجوع به کشف الظنون و دیوان الاسلام و فوات الوفيات و الاعلام ص ۱۱۴۱ ج ۳ شود. **یاروقیه.** [قی ی] (لخ) محله بزرگی است در خارج شهر حلب منسوب به یاروق یکی از امرای ترکمان. (از مرصده الاطلاع). || نام طایفه‌ای است منسوب به یاروق مذکور. رجوع به یاروق شود.

**یارولی.** [یاژ و] (لخ) دهی است از بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد. با ۱۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶). **یارولی.** [یاژ و] (لخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان. با ۱۲۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). **یاره.** [ز / ر] (ل) دست برنجن را گویند و آن حلقه‌ای باشد از طلا و تهره و غیر آن که بیشتر زنان در دست کنند و یارق معرب آن است و به عربی سوار گویند. (برهان). دست برنجن را گویند و یارق معرب آن است. (جهانگیری) (انجم آرا) (آندراج). زیوری است که بدان آرایش ساعد کنند و به هندی آن را کنگن گویند. (غیاث اللغات). یازق. (دهار) (منتهی الارب) (صراح). دستیانه. (صراح) (منتهی الارب). سوار. (منتهی الارب) (لغت‌نامه حریری). اسوار. (منتهی الارب). دست‌آورنجن زرین. (صاح الفرس). دست‌ورنجن. النگو. دستبند. (لغت‌نامه خطی). دستوار. منگل. قلب. سوذق. || طوق گردن. (برهان). چنیز گردن و گردنبند. گلویند. یاره. به هر دو معنی فوق یعنی دست برنجن و طوق گردن هم پیرایه زنان بوده و هم از گوهرهای گرانبها بشمار می‌رفته است که پادشاهان و پهلوانان و سپهسالاران آن را زیب بازوان و گردن خود می‌کرده‌اند چنانکه در شواهدی که ذیلا نقل می‌شود یاره را غالباً با تاج و افسر و دیهیم و گاه و تخت عاج و طوق زر و انگشتری و گوشوار و کمر زرین و کلاه‌زرین و خلخال زر و جام زرین و جوشن و گرز و مانند اینها آورده‌اند و آن را از زر و یاقوت و مروارید و نظایر آنها می‌ساخته‌اند: بیفکنند [لهراسب] یاره فروهشت موی سوی داور دادگر کرد روی. دقیقی. بیامد نشست از بر تخت زر ابا یاره و تاج و زرین کمر. فردوسی. همه گنج بد تاج و هم تخت زر همان افسر و یاره‌ها و کمر. فردوسی. در گنج بیرنج بگشاد شاه گزین کرد از آن یاره و تاج و گاه. فردوسی. در گنج بگشاد و تاج پدر بیارود پایاره و طوق زر. فردوسی. که از تخت زرش برداشتند پرویاره و تاج نگذاشتند. فردوسی. سپه سر بسر زان توانگر شدند ۱- یارنامه نیز به این معنی نزدیک است، چه به معنی لقب نیک و حشمت و تجمل آمده و می‌تواند بود که در این دو بیت یارنامه و یارنامه هر دو باشد. (آندراج). در نسخ دیگر یارنامه است. رجوع به یارنامه شود. ۲- نل: سفید.

چو با یاره و تاج و افسر شدنته... فردوسی.  
 همان یاره و طوق گند آوران  
 همان جوشن و گرزهای گران. فردوسی.  
 تو بر تخت بنشین و نظاره باش  
 همه ساله باتاج و با یاره باش. فردوسی.  
 به پیش بزرگان بدو داد تاج  
 همان یاره و طوق باتخت عاج. فردوسی.  
 غلامان همه با کلاه و کمر  
 پرستنده با یاره و طوق زر. فردوسی.  
 همان یاره و تاج و انگشتری  
 همان طوق و هم تخت گند آوری. فردوسی.  
 چه از تاج پر مایه و تخت زر  
 چه از یاره و طوق و زرین کمر. فردوسی.  
 ز پیلان و آرایش و تخت عاج  
 همان یاره و افسر و طوق و تاج. فردوسی.  
 کنون سر ز دیبا برآور که تاج  
 همی جویدت یاره و تخت عاج. فردوسی.  
 دو افسر پر از گوهر شاهوار  
 دویاره یکی طوق و دو گوشوار. فردوسی.  
 یکی تاج پر گوهر شاهوار  
 دویاره یکی طوق گوهر نگار. فردوسی.  
 معشوقگان را گل و گلنار و یاسمن  
 از دست یاره پر بود از گوش گوشوار.  
 منوچهری (دیوان چ دبیر سیاقی ص ۳۰).  
 عبیر و منمکش اندر گیسوان کرد  
 ز گوهر یاره اندر بازوان کرد.  
 فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
 و آن دو جام زرین مرصع به جواهر بود با  
 یاره‌های سروارید. (تاریخ بیهقی چ ادیب  
 ص ۲۱۷). تاج مرصع به جواهر: طوق و یاره  
 مرصع همه پیش بردند. (تاریخ بیهقی ص  
 ۳۷۸).  
 شهان پاک با یاره و طوق زر  
 همان پهلوانان به زرین کمر.  
 اسدی (گرشاسبنامه ص ۳۸).  
 فرستاده را داد بسیار چیز  
 همان جامه و یاره خویش نیز.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 که هست اندرو حلقه و یاره چند  
 ز حوا بماندهست با گیس بند.  
 اسدی (گرشاسبنامه).  
 گاهی عروس وار پیش آید  
 با گوشوار و یاره و با افسر. ناصر خسرو.  
 از گوهر و در مخنه و یاره  
 در کرد به دست و بست برگردن. ناصر خسرو.  
 آن روزگار شد که حکیمان را  
 توفیق تاج بوده خرد یاره. ناصر خسرو.  
 دل درویش را گر هوشیاری  
 ز دانش طوق ساز از هوش یاره. ناصر خسرو.  
 به نام و ذکرش پیر است منبر و خطبه  
 به فر و جاهش آراست یاره و گرز. ناصر خسرو.  
 مسعود سعد.

ملک ترا فلک چو بزرگی تو بدید  
 از عزت و جلالت دهیم و یاره کرد. مسعود سعد.  
 دست زمانه یاره شاهي نیفکند  
 در بازویی که آن نکشیده است بارتیغ. مسعود سعد.  
 زیرا که حور و ماه فرستد به مجلس  
 تا تو کنی زیاره او گوشوار ملک. امیر معزی.  
 گه یاره کنی ز ماه و گه تاج  
 گه رنگ دهی به خاک و گه شم. خاقانی.  
 چهار یارش تا تاج اصفا نشدند  
 نداشت ساعد دین یاره داشتن یارا. خاقانی.  
 بلکه رضوان زین پس از میم منوچهر ملک  
 یاره حوران کند گر شاه را ببند رضا. خاقانی.  
 تاج بزود از سر مهراج زنگ  
 یاره طمغاج خان کرد آفتاب. خاقانی.  
 مهره از بازو و معجز ز جبین باز کنید  
 یاره از ساعد و یکدانه زیر بکشاید. خاقانی.  
 گر بمثل روز رزم رخس تو نعل افکند  
 یاره کند در زمانش دست شهور و سنین. خاقانی.  
 و تخت و تاج و یاره و طوق و انگشتری او  
 [جمشید] کرد. (نوروزنامه).  
 چو یاره دستیوس رایش افتاد  
 چو خلخال زر اندر پایش افتاد. نظامی.  
 دین سره نقدی است به شیطان مده  
 یاره فغفور به سگیان مده. نظامی.  
 پای عدم در عدم آواره کن  
 دست فنارا به فنا یاره کن. نظامی.  
 یاره او ساعد جان را نگار  
 ساعدش از هفت فلک یاره دار. نظامی.  
 جهان رست از مرصع یاره کردن  
 عروس عالم از زر یاره کردن. نظامی.  
 در گوشم از بُدی سخن عقل گوشوار  
 بر ساعد سپهر چو مه یاره بودمی. اثیرالدین اومانی.  
 به تخت گل بنشانم بتی چو سلطانی  
 ز سنبل و سمنش ساز طوق و یاره کنم. حافظ.  
 یاره دار؛ دارنده یاره؛  
 یاره او ساعد جان را شکار  
 ساعدش از هفت فلک یاره دار. نظامی.  
**یاره**. [ز / ر] (ا) یارا. توانایی. قوت. قدرت.  
 (برهان). یارا. (رشیدی) (آندراج). توان.  
 تاب. (صحاح الفرس):  
 بدو [طوس] گفت گودرز باز آر هوش  
 سخن بشنو و بهن بگشای گوش...  
 نیای من آهنگر کاره بود  
 که با فر و برز و ابا یاره<sup>۱</sup> بود. فردوسی.

ابا آنکه از مرگ خود چاره نیست  
 ره خواهش و پرسش و یاره نیست. فردوسی.  
 زبان و خرد بود و رای درست  
 بتن نیز یاره ز یزدان بجست. فردوسی.  
 جز زهره کرا زهره که بوسد پایت  
 جز یاره کرا یاره که گیرد دست<sup>۲</sup>؟  
 مهستی<sup>۳</sup> (از رشیدی).  
 لطفت به کرم چاره بیچاره کند  
 عدلت ستم از زمانه آواره کند  
 در گلشن عدل تو صبارا نبود  
 آن یاره که پیراهن گل پاره کند.  
 (از جهانگیری).  
**یاره**. [ز / ر] (ا) مُرکی باشد از ادویه ملینه  
 که اطبا بجهت مهسل سازند و معرب آن یارج  
 است و مشهور به ایارج بود. (برهان). ترکیبی  
 است که اطبا بجهت تلین طبیعت دهند و  
 ایارج معرب آن است. (آندراج). مرکبست  
 از ادویه ملینه که اطبا جهت مهسل سازند و  
 آن اسلم از مطبوخات و حیویات باشد.  
 (جهانگیری). یارج. (دهار). ایارج و آن  
 عطری است مرکب از نه چیز. (زمخسری):  
 سخن چون راست باشد گرچه تلخ است  
 بود پرتفع بر کردار یاره. ناصر خسرو.  
 و اگر آماس سودایی باشد، استفراغ بمطبوخ  
 افستیمون و یاره‌های بزرگ کنند. (ذخیره  
 خوارزمشاهی). آن خون نه مادتی بود در  
 دماغ که به یاره فقرا<sup>۴</sup> فرود آمدی.  
 (چهارمقاله چ لیدن ص ۸۱).  
 با تیغ جفا گر جگرم پاره کند  
 تا چاره آن پزشک بیچاره کند  
 از اشک چو یاقوت و ز زر رخ خویش  
 این خسته جگر مفرح و یاره کند.  
 عمادی شهریاری (از آندراج).  
 زمانه جمله چو بیمار بیم حادثه‌اند  
 زبأس و امن تو چون یاره و چو معجون باد.  
 انوری.  
 و رجوع به یارج و ایارج شود. || مقدار  
 اندازه<sup>۵</sup>. (برهان).  
**یاره**. [ز / ر] (ا) یسارک. جفت. زهدان.  
 مشیمه. چنین و رجوع به یارک شود.  
**یاره تاشی**. [ز / ر] (تسری، مرکب)  
 ۱- اینجا ممکن است به معنی بازو بند یا طوق  
 هم باشد.  
 ۲- یاره اول به معنی دست برنجن است.  
 ۳- به ابو احمد جامعی نیز نسبت داده‌اند.  
 ۴- فیقرا در لغت یونانی به معنی تلخ است، چه  
 ایارج فیقرا ایارجی است که جزء عمده آن صبر  
 است. (علامه محمد قزوینی، چهارمقاله چ لیدن  
 ص ۳۴۰-۳۴۱).  
 ۵- به این معنی صورتی است از ایاره که  
 مصحف اماره و آماره است. (از حاشیه برهان چ  
 معین). و رجوع به ایاره شود.

حجرالعاج. (تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به حجرالعاج و حجر اعرابی شود.

**یاره فیکرا.** [ز / ری ف ق] (ترکیب وصفی، مرکب) ایارج تلخ و آن ایارجی است که جزء عمده آن صبر است. رجوع به یاره (= ایارج) شود.

**یاره گرو.** [ز / رگ] (ص مرکب) یارقی. (دهار). سازنده یاره.

**یاره گله.** [رگ ل] [رخ] دهی است از بخش کلیائی شهرستان کرمانشاهان، با ۳۲۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یاری.** (حاصص) اعانت. کمک. دستگیری. پساپردی. دستمردی. دستگیری. پستی. یارمندی. پشتیبانی. نصرت. مساعدت. عون. معاضدت. معاونت. مظاهرت. مموئت. مدد. امداد. نصبر. تأیید. تعوین. عضد. یارگی. یاورى. صاحب آندراج بی اتکاء به دلیلی و شاهدهی تفاوتهایی میان یاری و یارگی و یاورى قائل شده است و گوید: یاری عبارت از مدد و نصرت باطن است و یارگی عبارت از مدد و نصرت ظاهر که از سپاه و حشم صورت میگیرد و یاورى عبارت از قوت قلبی و مدد غیبی که تحقق آن به کثرت سپاه لزومی ندارد و بغیر از تأیید حضرت حق جل و علاصورت نمی توان گرفت یا آنکه یارگی عبارت از قوت ضرب و طعن و جرح خصم است و یاری عبارت از طاقت صبر و تحمل متاعب و مکارهی که در جنگ رو میدهد اما بنابر مشهور یاورى عبارت از معاونتی که به ظاهر تعلق دارد و یاری امری است معنوی که به دل تعلق دارد و محتاج به ظهور آثار است - انتهی:

به یاری ماهوی گر من سپاه  
برانم شود کارم ایدر تپاه. فردوسی.

بر سام فرمای تا با سپاه  
به یاری شود سوی این رزمگاه. فردوسی.

تو در کار خاموش می باش و بس  
نباید مرا یاری از هیچکس. فردوسی.

ز لشکر بسی زینهارى شدند  
به نزدیک خاقان به یاری شدند. فردوسی.

همه ژنده بیلان فرستادمش  
همیدون به یاری زبان دادمش. فردوسی.

قبول نکند هرگز خدا از من توبه و فدیه و  
خوار گرداند مرا روزی که چشم یاری ازو  
خواهم داشت. (تاریخ بیهقی ج ادیب  
ص ۳۱۹).

ای کرده سپهر و اختران یاری تو  
فخر است جهان راز جهانداری تو. معزی.

یاری و یاورى ز خدا و مسیح باد  
کز دیده رضای تو به یاورى ندارم. خاقانی.

یاری از کردگار دان که رسول  
خاک در روی کافر اندازد. خاقانی.

گر نباشد یاری دیوارها  
کی برآید خانه ها و انبارها. مولوی.

یار شو خلق را و یاری بین.  
|| حالت و چگونگی یار. رناعت. دوستی. مهرورزی. صحبت. مصاحبت. همنشینی. مقارنت:

نه بر هرزه ست کار یار و یاری  
که صدق و اعتقاد آمد به یاری  
به یاری در فراوان کار باشد  
نه هرکش یار خوانی یار باشد. ناصر خسرو.

با عقل مکن یار مر طمع را  
شاید که نخواهی ز مار یاری. ناصر خسرو.

چون یاری من یار همی خوار گرفت  
ز آن خواست به دست من همی یار گرفت.  
ابوالفرج رونی.

دل را یاری از یاری ندیدم  
غم را هیچ غمیخواری ندیدم. معزی.

ز اول وفا نمودی چندانکه دل بودی  
چون مهر سخت کردی بست آمدی به یاری. سعدی.

دوست شمارم آنکه در نعمت زند  
لاف یاری و برادر خواندگی. سعدی.

با دشمنان موافق و با دوستان به جنگ  
یاری نباشد اینکه تو با یار می کنی. سعدی.

نه تو گفتمی که بجای آرم و گفتم که نیاری  
عهد و پیمان و وفا داری و دلیندی و یاری. سعدی.

رواست گر نکند یار دعوی یاری  
چو بار غم ز دل یار بر نمی گیرد. سعدی.

یاری آن است که زهر از قیلش نوش کنی  
نه چو رنجی رسد یار فراموش کنی. سعدی.

یار مغلوب که در جنگ بدانندیش افتاد  
یاری آن است که مردی کنی و جلوه گری. سعدی.

این یکی گرده دعوی یاری  
و آن دگر دوستی و دلداری. سعدی.

آیین برادری و شرط یاری  
آن نیست که عیب من هنر پنداری. سعدی.

یاری اندر کس نمی بینم یاران را چه شد  
دوستی کی آخر آمد دوستداران را چه شد. حافظ.

بنال بلبل اگر با منت سر یاری است  
که ما دو عاشق زاریم و کار ما زاری است. حافظ.

ما ز یاران چشم یاری داشتیم  
خود غلط بود آنچه ما پنداشتیم. حافظ.

- بی یاری؛ بی رفیقتی:  
اگر بر بوی یکرنگی گزیرت نیست از یاران  
به یار بد قناعت کن که بی یاری است بی جانی. خاقانی.

- ایی مانند ی:

ندانم یار خود کس را و از بی یاری ایزد  
بنفس خویشتن گفتن که بی یارم نمی یارم.  
سوزنی.

- یاری آمدن؛ کمک رسیدن. مدد رسیدن.  
مر ترا ناید یاری ز کسی فردا  
چون نیاید تو امروز ترا یاری. ناصر خسرو.

بناله یار خاقانی شوای دل  
که از یاران ترا یاری نیاید. خاقانی.

- یاری خواستن؛ استمداد. (منتهی الارب).  
استرفاد. (تاج المصداق بیهقی). استنجا. عول.  
تعویل. اعتشام. (منتهی الارب)؛ و امیر ختلان و  
چغانیان را چون باید از ایشان یاری خواهند.  
(حدود العالم).

شاهی بزرگواری کو را به هیچ کاری  
از کس نخواست باید جز از خدای یاری.  
منوچهری.

گفت من این حرب بنفس خویش کنم و از  
شما یاری نخواهم. (تاریخ سیستان).

یاری ز خرد خواه و از قناعت  
برکشتن این دیو کارزاری. ناصر خسرو.

یاری ز صبر خواه که یاری نیست  
بهرت ز صبر مر تن تنها را. ناصر خسرو.

به وصلش رسم این بار گر ایام شود یار  
که یاری به چنین کار ز ایام توان خواست.  
خاقانی.

بخت گم کردند چون یاری ز کافر خواستند  
روی کژ دیدند چون آیین مفر ساختند.  
خاقانی.

- یاری رسیدن؛ مدد رسیدن:  
از ملکان قوت و یاری رسد  
از تو به ما بین که چه خواری رسد. نظامی.

- یاری طلبیدن؛ یاری جستن. مدد خواستن:  
خدمت نکنی ما را و ما طلبی خدمت  
یاری نکنی ما را و ما طلبی یاری.  
منوچهری.

بیچاره زندهای بود ای خواجه  
آن کو ز مردگان طلبد یاری. ناصر خسرو.

|| چون دو برادر بود و هر دو را زن بود آن  
زنان یکدیگر را یاری خوانند و امروز جاری  
گویند  
چه نیکو سخن گفت یاری به یاری  
که تا کی کشیم از خسر دل و خواری.  
(از حاشیه نسخه خطی فرهنگ اسدی  
نخجوانی).

دو زن را گفته اند که در خانه دو برادر باشند.

۱- شعوری و جهانگیری بیت مزبور را به  
رشید و طوطا نسبت داده اند و شعوری آن را  
برای یاری به معنی دوستی که بیای آن یاری  
وحدت باشد شاهد آورده است. و رجوع به  
صفحه ۵۱۸ لغت فرس اسدی ج عباس اقبال و  
صفحه ۱۰۷۴ دیوان رودکی ج نقیسی شود.

در تداول امروز مردم مشهد «یاری» گویند. (برهان) (ابوهی). اوستی باشد یعنی دوزن که یک شوهر داشته باشد هر یک مر دیگری یاری باشد و به عربی ضره گویند. (برهان). همین معنی را لغت نامه های شعوری و انجمن آرا و جهانگیری و رشیدی و آندراج نیز آورده و کلمات «هوو» و «انباغ» و «بنانج» را مرادف فارسی و سوت و سوکن را مرادف هندی آن ذکر کرده اند و شعر معروف رودکی را (چه نیکو سخن گفت یاری به یاری... الخ) شاهد آورده اند. [دسته هاون:]

با من ای یار اگریار منی یاری کن  
نه چو یاری که همه زخم زند هاون را.

نزاری قهستانی.

و بدین معنی یار هم مرادف آمده. (از انجمن آرا) (آندراج). و رجوع به یار شود.

**یاری.** (الخ) از شعرای معاصر میرعلی شیر نوائی و از آن گروه است که امیرعلی شیر بنه صحبت آنان رسیده است. در مجالس التفائس آمده است... استرآبادی است و قصیده او نیکوست و بسی خوش طبع و خوش خلق است و خیالات غریبه دارد و این مطلع ازوست:

آن پری را که ز گلبرگ قیا در بر اوست  
هر طرف بند قیا نیست که بال و پر اوست.

(مجالس التفائس ص ۲۶۰).

**یاری.** (الخ) (حافظ یاری) از شعرانی است که در اوائل روزگار میرعلی شیر نوائی بوده اند در مجالس التفائس آمده است: حافظ یاری یاری شیرین گفتار شیرین کردار بوده و در علم قرائت بی نظیر و اکثر اوقات به تلاوت قرآن مشغولی داشته و همیشه همای همت را بر نصیحت مردم میگماشته، و از جمله مصاحبان میرعلیشیر بوده است. و این مطلع در انصاف از اوست:

گرم بر سر هزار آید بلا شایسته آنم  
که هستم بدترین خلق و خود را نیک میدانم.

در مدرسه اخلاصیه وفات یافته و قبرش در کوچه صفاست [و نام این دو جا گواه نجات اوست والله اعلم] (مجالس التفائس ص ۲۱۲) و در صفحه ۳۹ همان کتاب آمده است: یاری آ بغایت خوش طبع و خوش صحبت و شیرین کلام بود و بیشتر اوقات تلاوت قرآن میکرد و علم قرائت را خوب می دانست در باب موعظه و انصاف این مطلع ازوست: گرم بر سر... الخ در مدرسه اخلاصیه جامه نهاد و مزارش به سر کوچه صفا اتفاق افتاد. در مجالس التفائس ذیل مجلس سوم (ذکر شعرانی که میرعلیشیر به ملازمت ایشان رفته یا پخدمت میر آمده اند ص ۸۶). آمده است که این مطلع ازوست:

نخواهم پیش مردم دیده بر دیدار یار افتد

چو پیش آید نظر بر روی او بی اختیار افتد. صاحب تذکره صبح گلشن آرد: یاری استرآبادی، مردی عابد و زاهد بود و به یاری جودت طبیعت نکته سنجی مینمود. از اوست: گفتی که خواهیم، به جفا زار زار کشت غافل شدی گدای ترا انتظار کشت. نخواهم پیش مردم دیده بر رخسار یار افتد چو پیش آید نظر بر روی او بی اختیار افتد. (صبح گلشن ص ۶۱).

**یاری.** (الخ) (ملایاری) در مجلس ششم مجالس التفائس موسوم به لطائف نامه که در آن لطائف فضلا و ظرفای ممالک غیر خراسان یاد شده و در زمان میرعلیشیر نوائی میزیسته اند آمده: ملایاری از شیراز است، و در محلی که از آنجا به خراسان آمد به نقاشی منسوب بود، اما مبتدی بود، فقیر او را به اهل تذهیب سفارش کردم در اندک فرصتی نقاشی خوب شد، ولی چنان معلوم شد که در نقاشی غرض او نقش بازی بود چرا که عجب نقشها بروی کار آورد، القصه زبان قلم در تحریر آن عاجز است و شرح نمیتواند کرد، ازوست این مطلع:

ز اشک دیده که دل پر ز دُر مکنون است  
بیا که بهر نثار تو گنج قارون است.

فی الواقع که حضرت میر درباره مشارالیه شفقت؛ بسیار نموده، و از وی سهو تمام در وجود آمده، حاصل مهر پادشاه و امرا را تقلید کرده و به خیالات فاسد نشانها نوشته واقف شده اند و آخر گناه او بخشش یافته است اما مثل او مذهب و محرر توان گفت که هرگز نبوده است. ازوست این مطلع:

گفتم دُر گوش تو مرا تشنه جگر کرد  
بشند از این گوش و از آن گوش بدر کرد.

(مجالس التفائس ص ۱۲۰ و ۱۲۱). و در صفحه ۲۹۹ ذیل بهت ششم که در خصوص شاعرانی است که شعر آنان به خراسان رسیده و شهرت یافته اند آرد: مولانا یاری شیرازی است و چون به هری آمد در نقاشی مبتدی بود ولیکن چون قابلیت ترقی داشت میرعلیشیر استادان نقاشی به تربیت او گماشت، لاجرم در اندک زمانی مانی ثانی گشت و طبع نظم او نیکوست.

**یاری.** (الخ) در مجالس التفائس (لطائف نامه) ذیل مجلس دوم که درباره شعرانیست که میرعلیشیر در زمان کودکی با شیباب بملازمت ایشان رسیده و در تاریخ شروع به تألیف کتاب مجالس التفائس (۸۹۵) در حیات نبوده اند آرد: مولانا یاری، وزیرزاده بود اما درویش صفت و آزاده. بنچشم او در بلخ وضعی طاری گشته و نابینا شد. طبع خوب داشت این مطلع از اوست:

کسم نشان سر موئی از آن دهان ندهد

چنان بتنگم از این غم که کس نشان ندهد. (مجالس التفائس ص ۴۶). **یاری.** (الخ) در مجالس التفائس ذیل بهت هشتم روضه دوم «ذکراحوال و اشعار سلطان سلیم خان و شعرای معاصر او که تا سنه ۸۲۹ حیات داشته اند» آرد: مولانا یاری، یاری است که هرگز ازو غباری بر دل یاری ننشسته و پیوند یاری باری از او نگسته و این مطلع ازوست:

بی خبر بودم زدی سنگ جفا نا که مرا  
از برای دیدن خود ساختی آگه مرا.

(مجالس التفائس ص ۴۰۴).

**یاری.** (الخ) در مجالس التفائس ذیل بهت هشتم روضه دوم «ذکراحوال و اشعار سلطان سلیم خان و شعرای معاصر او که تا سنه ۸۲۹ حیات داشته اند» آرد: در یاری قدم صادق داشت و همت بریاری یاران یاران خود میگماشت، و با این تخم. محبت در دل ایشان میکاشت، و شعر نیکو میگفت. این مطلع ازوست:

ز درد عاشقی در دل حدیث مشکلی دارم  
که نتوان با کسی گفتن، عجب درد دلی دارم!

(مجالس التفائس ص ۳۹۰).

**یاری آباد.** (الخ) دهی است از بخش نوبران شهرستان ساوه. ۲۲۷ تن سکنه دارد و محصول آن غلات و لبنیات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یاری آباد.** (الخ) دهی است از بخش بوئین زهرا شهرستان قزوین. ۱۵۳ تن سکنه دارد. محصول آن غلات، چغندر قند و نخود است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یاری اصفهانی.** [ی [ف] (الخ) اسمش میرزامحمد حسین است. چندی بمنامدت امرای زندیه بسر برده مردی خوش حالت بوده درسنه ۱۲۱۵ در گذشته در غزلسرائی طبع متوسطی داشته است ازوست:

من از اهل وفا نه بنده این در نه آخر خود  
یکی زاهل هوس بندارم ای دربان و در بگشا.

\*

ای باغبان که گفتی باغ گلم خزان شد  
اکنون بیا و بامن بگذار این خزان را.

\*

گفتی بی من چه حال داری

کس بی تو بگو چه حال دارد.

\*

همدمت این دم بت سیمین تنم

آسمان گویا نمیداند منم.

پیش گلها عزت خواریم نیست

میکنم دل خوش که مرغ گلشنم.

\*

همیگوئی غمش دردل نهان دار  
نصیحت گو نیگوئی دلت کو.

\*\*\*

گفتی که بگویمت که چون است دلم  
خون از ستم سپهر دون است دلم.  
خونست دلم دلم ز محنت چون است  
چو نست دلم ز غصه خون است دلم.

(مجمع الفصحاح ج ۲ ص ۵۷۹).

**یاری تبریزی.** [ی ت] [ایخ] پیـشـه  
خرده فروشی داشت و به یاری موزونی طبع  
بر دقیقه‌سنجی همت می‌گماشت:

نه تنها دیده از نظاره روی نکو بستم  
چورفتی از نظر چشم از همه عالم فروبستم.

(تذکره صبح گلشن ص ۶۱۲).

**یاربجان.** [ایخ] معروف به کله‌لوت، دهی  
است از بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان  
با ۲۶۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۵).

**یاری دادن.** [ذ] [مص مرکب] مدد کردن.  
همدستی کردن. همراهی کردن. مدد رسانیدن.  
در منتهی الارب کلمات زیر به «یاری دادن»  
معنی شده است: نصر، اعانت، ولایت، امداد،  
اسعاد، حمایت، حمیه، حموة، معاونت، حباء،  
عضد، محاببات، اعداء، رفد، انجاء، تعزیر،  
نصور، مد، ملا، اکناف، اجلاف:

تراقیصر از گنج یاری دهد  
هم از لشکرت کامکاری دهد. فردوسی.

در این رزم یاری ده ای بی‌نیاز  
که بیچاره ماییم و تو چاره‌ساز. فردوسی.

پیش شیر تنها رفتی و نگذاشتی که کسی...  
وی را یاری دادندی. (تاریخ بیهقی ج ادیب

ص ۱۲۰). هر یاری که خیل‌تاش را بپاید داد  
بدهد تا بموقع رضا باشد. (تاریخ بیهقی). والی

هرات وی را به حشم و مردم یاری داد.  
(تاریخ بیهقی ص ۱۱۵). امید کرده بود

خداوند که ملک هنوز یگروه نشده بود که  
چون لشکر فرستد یا پسری که یاری دهد او

را ولایتی دهد. (تاریخ بیهقی ص ۳۴۳).  
خصمان نیز کارهای خویش می‌سازند و

یاری دادند پورتکین را به مردم تا چند جنگ  
نوی کرد یا پسران علی تکین و ایشان را بزد.

تاریخ بیهقی ص ۶۰۸. استادم پیش سلطان  
یک یاری داد و آزاری که بود میان وی و

زیر برداشت تا آن کار راست ایستاد. (تاریخ  
بیهقی ص ۵۷۶).

مده یاری نادان تاتوانی  
که تا در رنج نادانان نمائی. ناصر خسرو.

مرا در پیرهن دیوی منافق بود و گردنکش  
ولیکن عقل یاری داد تا کردم مسلمانش.

ناصر خسرو.  
یاری ندهد ترا بر این دیو  
حز طاعت و حجب آل یاسین. ناصر خسرو.

مر خرد را به علم یاری ده  
که خرد علم را خریدار است. ناصر خسرو.

چو تیغ علی داد یاری قرآن  
علی بود بیشک معین محمد. ناصر خسرو.

ز بهر چه تا تن بدینا و دین در  
دهد جان و دل را رهی وار یاری.

ناصر خسرو.  
گفت زنگیان را کجا رها کردید گفتند شاها [به

دریا] ایشان فردا شب برسند اگر باد یاری  
دهد. (اسکندرنامه، نسخه سعید نفیسی).

پریان در آمدند و او را خفته برگرفتند و اراقبت  
با ایشان یاری داد و ببرند [اسکندر را].

(اسکندرنامه، نسخه سعید نفیسی). گفتند ما  
ترا خدمت کنیم و یاری دهیم بر دشمنان.

(قصص الانبیاء ص ۳۳). و اهل مکه را بخواند  
که چنین خوابی دیده‌ام مرا یاری دهید تا خانه

را عمارت کنم. (قصص الانبیاء ص ۲۱۴).  
چندانکه این علامتها پدید آید... طبیعت را به

تدبیرهای پزانشده یاری باید داد. (ذخیره  
خوارزمشاهی). بسیار داروهاست که آن را با

چیز دیگر به کار باید داشت تا او را یاری دهد  
و زودتر اندر کار آید چنانکه زنجبیل تربد را

یساری دهد و اندر کار آرد. (ذخیره  
خوارزمشاهی).

نه مرا یاری دهد حری  
نه به من نامه‌ای کند یاری. مسعود سعد.

اگر ندادی اوصاف تو مرا یاری  
چگونه یافتی درخور ثنات سخن.

مسعود سعد.  
دولت کردش به ملک نصرت

ایزد دادش به کاریاری. مسعود سعد.  
و اقبالش یاری داد. (نوروزنامه). مردمان او را

یاری ندادند از آنکه از او رنجیده بودند.  
(نوروزنامه).

هر که او در بی کسی پای می‌نهد  
یاری تاران دیگر می‌دهد. سنایی.

داد نعمان مندرش یاری  
در طلب کردن جهانداری. نظامی.

برانداز رایبی که یاری دهد  
از این وحشتم رستگاری دهد. نظامی.

ترا که همت و اخلاق و فروبخت این است  
به هر چه سعی کنی دولت دهد یاری.

سعدی.  
بزن که قوت بازو و سلطنت داری

که دست همت مردانت میدهد یاری. سعدی.  
معاونت؛ همدیگر را یاری دادن. (منتهی

الارب). مکاهنه؛ یاری دادن باهم. (منتهی  
الارب). ایفا؛ یاری دادن بر جستن چیزی.

(تاج المصادر بیهقی). احمال؛ یاری دادن  
در بار بر نهادن. (تاج المصادر بیهقی).

— دل یاری دادن؛ معاونت و همراهی کردن.  
مساعدت کردن. موافقت کردن. دل آمدن.

— دل یاری ندادن؛ دل نیامدن. همراهی و  
مساعدت نکردن. موافقت نکردن. راضی  
نشدن؛ من (عبدالرحمن) و یارم دزدیده با وی  
(بالمیر محمد) برفتم و ناصری و بغوی، که دل  
یاری نمیداد چشم از وی برداشتند. (تاریخ  
بیهقی). قارون مال خود را شمار کرد بسیار  
داشت دلش یاری نداد که زکوة بدهد. (قصص  
الانبیاء ص ۱۱۷).

**یاری ده.** [ده] [نف مرکب] یاری دهنده.  
مساعدت کمک‌کننده. دستیار. پایمرد. مددکار:

ارواج گفت برو و طلب کن و اگر ترا حرب  
افتد و محتاج به یاری ده باشی مرا خبر ده تا تو

را یاری ده باشم. (ترجمه طبری بلعمی).  
برآرم من این راه ایشان به رای

به نیروی یاری ده رهنمای. فردوسی.  
گه سپاه آید بر تو فلک داهی

گه ترا مشفق و یاری ده و یار آید.  
ناصر خسرو.

خاص خدایگانی خلق خدای را  
یاری دهی، به نیکی، بادت خدای یار.

سوزنی.  
به الهام یاری ده رهنمون

لغتهای هر قومی آری برون. نظامی.  
ساقی می ارغوانیم ده

یاری ده زندگانیم ده. نظامی.  
در این بود کانصاف یاری ده است

اگر پرده کج نیاری به است. نظامی.  
ز یاری ده خود در آن داوری

گهی یارگی خواست گه یآوری.  
نظامی (شرفنامه ص ۴۷۳).

تویی یاری ده و غمخوار شیرین  
وگر نه وای بر شیرین مسکین. نظامی.

خدا باد یاری ده دادخواه. نظامی.  
**یاری دهند.** [دَهَدَ / د] [نف مرکب]

یاریگر. معین. ناصر. نصیر. یاری ده؛ این  
نوشته‌های است از جانب بنده خدا زاده بنده

خدا ابوجعفر امام قائم بامرالله امیرالمؤمنین به  
سوی یاری دهند. دین. (تاریخ بیهقی ج ادیب

ص ۳۰۶). گفت مرا یاری دهنده خداست.  
(قصص الانبیاء ص ۳۳).

**یاری رس.** [ز] [نف مرکب] یاری‌رسانده.  
رسانده به طریق یاری در جمیع ازمنه و

احوال. (آندراج). به یاری رسانده. به کمک  
آینده. یاری‌دهنده:

بزرگا بزرگی دها بی‌کسم  
تویی یآوری بخش و یاری‌رسم.

نظامی (از آندراج).  
تویی یاری‌رس فریاد هر کس

به فریاد من فریادخوان رس. نظامی.  
**یارشمیشی.** (ترکی، لا) یارشمیشی. صلح

و موافقت. و رجوع به یارشمش می شود.  
 - یارشمشیشی کردن؛ صلح و موافقت کردن؛  
 و از جمله آداب یکی آن که روزی هر یک به  
 اسب راهوار برنشسته بودند و سرمست با وی  
 گفته که راهوار را به گرو یارشمشیشی کنیم و  
 گروسته یارشمشیشی کردند. (جامع التواریخ  
 ج بلو شصص ص ۱۸۳). و بهیچوجه با او مقاومت  
 نکنیم دیروز من گروسته با او راهوار را  
 یارشمشیشی کرده ام و ما را چه راه آن باشد که  
 با قان گرو بندیم. (جامع التواریخ بلو شصص  
 ص ۱۸۳). و رجوع به یارشمشیشی شود.  
**یاری کردن.** [ک د] (مصص مرکب)  
 همراهی کردن. کمک کردن. اعانت. نصرت.  
 امداد. مدد کردن. اداء. مناجده. معاونت.  
 نصرت. صحبت صحبت. هناء. عوان. ممالاة.  
 تعوین. کنیف. کنف. (منتهی الارب):  
 هر آنکه که تو شهریاری کنی  
 مرا مرزبخشی و یاری کنی. فردوسی.  
 مرا اندرین کار یاری کنید  
 بر این یوفا کامگاری کنید. فردوسی.  
 ای کرده سپاه اختران یاری تو  
 فخر است جهان را به جهانداری تو.  
 منوچهری.  
 خدمت نکنی بر ما و ما طلبی خدمت  
 یاری نکنی ما را و ما طلبی یاری.  
 منوچهری.  
 عامه شهر عبدالله بن احمد را یاری کردند.  
 (تاریخ سیستان ص ۳۰۹).  
 یار بودی مرما از روی مهر  
 یاری اکنون کن که یار از دست رفت.  
 سنایی.  
 داد فرمان تا کند در باغ نقاشی سحاب  
 کرد یاری تا کند در راغ عطاری صبا.  
 معزی.  
 خود منشی کار خلق کردن است  
 خصمی خود یاری حق کردن است. نظامی.  
 که وقت یاری آمد یاری کن  
 در این خون خوردنم غمخواری کن.  
 نظامی.  
 مهندس گفت کردم هوشیاری  
 دگر اقبال خسرو کرد یاری. نظامی.  
 چون خدا خواهد که مان یاری کند  
 میل ما را جانب زاری کند. مولوی.  
 نام احمد چون چنین یاری کند  
 تا که نوزش چون مددکاری کند. مولوی.  
 بوی بد مر دیده را تاری کند  
 بوی یوسف دیده را یاری کند. مولوی.  
 جوان را دست عطا بسته بود زبان نثر برگشود  
 چندانکه زاری کرد یاری نکردند. (گلستان  
 سعدی). پدر گفت ای پسر ترا در این نوبت  
 فلک یاری کرد. (گلستان سعدی). گفت  
 اندیشه مدارید که یکی منم در این میان که

پنجاه مرد را جواب دهم و دیگر جوانان هم  
 یاری کنند. (گلستان سعدی).  
 چه یاری کند مغر و جوشنم  
 چو یاری نکرد اختر روشنم. سعدی.  
 چه زور آورد پنجه جهد مرد  
 که بازوی توفیق یاری نکرد. سعدی.  
 جهان آفرین گر نه یاری کند  
 کجا بنده پرهیزگاری کند. سعدی.  
 ای کاش که بخت سازگاری کردی  
 با جور زمانه یار یاری کردی. حافظ.  
 موازرت، معاوضت؛ با هم یاری کردن.  
 (منتهی الارب). تعاضد، ظهور، مضافت،  
 تعاون، تداصح، معاونت؛ همدیگر را یاری  
 کردن. (منتهی الارب).  
**یاریگاه.** (مرکب) جای یاری. موضع امداد.  
 اصطلاحاً محلی است که در آن پذیرایی از  
 مردمان ناتوان و بیچاره می شود. سابقاً آن را  
 پست امدادی می گفتند. (فرهنگستان).  
**یاریگور.** [گ] (ص مرکب) (مرکب از یاری +  
 ادات فاعلی «گور» مددکار. (از آندراج). مدد  
 و معاون. (آندراج ذیل یارمند). عون. عوین.  
 رافد. (منتهی الارب). مساعد. کمک کننده.  
 یارمند؛ گفت [کیومرث] مرا یاریگر خدای  
 بسنده است. (ترجمه طبری).  
 جاودان شاد زیاد و به همه کام رساد  
 پشت و یاریگر او باد همیشه یزدان. فرخی.  
 بهر مرادی فرمانبر تو باد فلک  
 بهر هوایی یاریگر تو باد اله. فرخی.  
 قصد دبران نیست سوی نیستی او  
 یاریگر او دان به حقیقت دبران را.  
 ناصر خسرو.  
 ز رای تست خرد را دلیل و یاریگر  
 ز دست تست سخا را مثال و دستگزار.  
 مسعود سعد.  
 همیشه تیغ تو یاریگر است نصرت را  
 که هست نصرت با تیغ تیز تو همزاد.  
 مسعود سعد.  
 یاریگری تو خلق جهان را به امن و عدل  
 ایزد به هر چه خواهی یاریگر تویاد.  
 مسعود سعد.  
 زمانه و ملکت رهنمای و یاریگر  
 خدایگان و خدای تو از راضی و خشنود.  
 مسعود سعد.  
 در این گیتی برادر بادت اندر ملک یاریگر  
 در آن گیتی به روز حشر خواهیگر پدر بادت.  
 معزی.  
 علاءالدین حسین بن الحسین  
 اجل یاریگر نوک سننم.  
 حسین بن حسین غوری ملک الجبال علاءالدین.  
 یاریگر او شدند یاراننش  
 گشتند مطیع دوستدارانش. نظامی.  
 جهانی بدین خوبی آراستی

برون ز آنکه یاریگری خواستی. نظامی.  
 به چندین رقیبان یاریگرش  
 گشاده شدی آن گره بردرش. نظامی.  
 ندید از مدارای هیچ اختری  
 در آزم هیلاج یاریگری. نظامی.  
 به هر ناحیت کرد موبک روان  
 که یاریگرش بود بخت جوان. نظامی.  
 ولیکن ترا بخت یاریگر است  
 زمینت رهی و آسمان چا کراست. نظامی.  
 آن فرشتگان در عالم غیب مر عقلا [را]  
 یاریگرند و مؤمنان را در عالم مشاهده  
 یاریگرند و آن شیاطین در عالم غیب مرفس  
 را یاریگرند و کسافران را در عالم عین و  
 مشاهده یساریگرند. (کتاب المعارف).  
 فیروزمند و شادمند. (آندراج).  
**یاریگری.** [گ] (حامص مرکب) یاری.  
 امداد. اعانت؛  
 گر آید به یاریگری شهریار  
 و گرنی به تاراج رفت آن دیار.  
 نظامی.  
 - یاریگری کردن؛ اصراخ. مساعفه. مسانده.  
 (منتهی الارب). کمک کردن.  
**یاریم قیبه.** [ق ی] (لخ) دهی است از بخش  
 حومه شهرستان خوی با ۴۵۶ تن سکنه. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یاز.** (ف مرکب) نمونکننده و بالنده، چه درختی  
 که ببالد گویند «یازید» یعنی بالید. (برهان)  
 (آندراج). بالنده و نمونکننده. (ناظم الاطباء).  
 دست به چیزی دراز کردن را نیز گفته اند.  
 (برهان) (آندراج). دست دراز کننده برای  
 گرفتن چیزی. (ناظم الاطباء). قصد و  
 اراده کننده. (برهان) (آندراج). آنکه اراده  
 می کند و قصد می کند. (ناظم الاطباء).  
 قصدکننده. (شرفنامه). اما یاز در این معانی  
 صفت فاعلی، ریشه مضارع یا اسم فعل  
 یازیدن است و به صورت غیر ترکیبی نیز  
 مورد استعمال ندارد و در ترکیب به کار  
 می رود چنانکه در دیر یاز، دست یاز، تند یاز.  
 پیمایند. (برهان) (آندراج). پیماینده و  
 اندازه کننده. پیماینده مساحت. (ناظم  
 الاطباء). تخمباز کشنده و دراز کشنده.  
 (ناظم الاطباء). (المص) پیمودن. (برهان)  
 (آندراج). پیمایش مساحت. (ناظم الاطباء).  
 قصد و اراده و آهنگ. (ناظم الاطباء). (ل)  
 دهقان و روستایی. (آندراج). درختی که بگستراند  
 شاخه های خود را. (گام و قدم. (ناظم  
 الاطباء). (به معنی ارش هم آمده است و آن  
 مقداری باشد از سرانگشتان دست تا آرنج که  
 به عربی مرفق خوانند. (برهان) (آندراج).  
 ارش یعنی فاصله میان سرانگشت دست تا  
 آرنج. (ناظم الاطباء):  
 به چاه سیصد یازم چنین من از غم او



عطای میر رسن ساختم ز سیصد یازاب  
شا کر بخاری.

کمندش بیاورد هشتاد یاز  
به پیش خود اندر فکندش دراز. فردوسی.  
ارش پنجصد بود بالای او (سد اسکندر)  
چو نزدیک صد یاز پهنای او. فردوسی.  
گرازان بیامد بسان گراز  
درفشی برافراخته هشت یاز. فردوسی.  
یکی خانه دیدند پهن و دراز  
برآورده بالای او چند یاز. فردوسی.  
مرحوم دهخدا در یکی از یادداشتهای خود  
درباره معنی اخیر «یاز» چنین نوشته‌اند: در  
لغت‌نامه‌ها در معانی این کلمه از جمله ارش  
را آورده‌اند و ظاهراً غلط است. کلمه‌ای که به  
معنی ارش است «باز» با باء موحده است نه  
یاز با باء تحتانی. سوزنی شاعر برای نمودن  
قوت طبع در قصاید خود معمولاً کلمه‌ای را  
در معانی مختلف آن پیایی قافیه می‌کند و از  
آن جمله همین کلمه باز است در ابیات زیر:

دم منازعت توشها که یازد زد  
در مخالفت تو که کرد یازد باز  
که خواند تخته عصیان تو که در نفتاد  
ز تخت پنجه پایه بپناه پنجه باز  
که رفت بر ره فرمان تو کزان فرمان  
ریمده بخت بفرمان او نیامد باز  
همای عدل تو چون پروبال باز کند  
تذرو دانه برون آرد از جلال باز.  
و در قصیده دیگر به همین قافیه گوید:  
در پناه پهلوان کبک و تذرو آرد برون  
چوزگان دانه چین از بیضه شاهین و باز  
بی‌بدل صدی و رای تو بدل داند زدن  
تخت پنجه پایه بر اعدا به چاه شست باز  
ملک توران مهره کردار است بر روی بساط  
رای ملک آرای تو بر مهره ماهر مهره باز  
پیر پرور دایه لطف تو است آنکو نکرد  
هیچ دانا را ز لطفی تا به پیری شیر باز  
کرده گم کرده بودم در فراق صدر تو  
کرده گم کرده راه جاهد به راه آورد باز.  
و دلیل دیگر بودن باژ و باج به همین معنی  
است که صورت دیگر از باز باشند - انتهى و  
رجوع به باز شود. بنابراین در شعر شا کر  
بخاری و سه شعر فردوسی کلمه «یاز» باید به  
باز تصحیح شود و در آن صورت اینجا شاهد  
نمی‌تواند باشد.

**یازاب.** (۱) به زبان ماوراءالنهر جنسی ترشی.  
(فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۴۲). خوراکی  
که از ترب خرده با سرکه و نمک و توابل تهیه  
کنند. (از بحر الجواهر). سالاد و یازاب را از  
ترب خرد کرده و سرکه و نمک و توابل  
کردندی. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).  
**یازان.** (نف، ق) صفت بیان حالت از یازیدن.  
حمله کتان و دست‌دراز کتان. (غیاث اللغات)

(آنندراج). آهنگ کتان. (فرهنگ اسدی).  
قصد کتان. قصد کننده. آهنگ کننده. متمایل.  
یازنده:

که بودند یازان به خون پدر  
ز تنهای ایشان جدا کرد سر. فردوسی.  
همی بود بهرام خشتی به دست  
چنان چون بود مردم نیم مست. فردوسی.  
نرسند جز اندک از دست اوی  
به خون بود یازان سرمست اوی. فردوسی.  
جهان را به مردی نگهداشتند  
یکی چشم بر تخت نگماشتند.  
نبودند یازان به تخت کبان  
همان بندگی را کمر بر میان. فردوسی.  
به پیری سوی گنج یازان تر است  
به مهر و به دیهیم نازان تر است. فردوسی.  
چو نزدیکتر گشت با خنگ عاج  
همی بود یازان به پیرایه تاج. فردوسی.  
هنر هر چه بگذشت بر گوش اوی  
بفرهنگ یازان شدی هوش اوی. فردوسی.  
ز همه خوبان سوی تو بدان یازم  
که همه خوبی شد سوی رخت یازان.<sup>۱</sup>

شهره آفاق (از فرهنگ اسدی).  
تا نگردد باز یازان کش خرامیدن ز کبک  
تا نیاموزد خرامان کبک نازیدن ز باز.  
سوزنی.  
گرابر نه در دایگی طفل شکوفه است  
یازان سوی او از چه گشوده‌ست دهان را.

انوری.  
گفتی برهانمت ز عطار  
شد عمر و دلت نبود یازان.  
عطار.  
همچو شاخ بید یازان چپ و راست  
که ز بادش گونه گونه رنقرقصاست.  
مولوی (مثنوی).

**دست یازان؛** دست دراز کننده؛  
وصل تو درون پاک خواهد  
پاکی سوی تست دست یازان. عطار.  
|| بالان، بالنده:  
هم از پشت او داور کردگار  
درختی نو آورد یازان به بار. فردوسی.  
تازان چون کبک دری در کمر  
یازان چون سروسهی در چمن. فرخی.  
سرو و چنار یازان در هر چمن ولیک  
باحسن و زیب قد تو سرو و چنار نیست.  
مسعود سعد.

این دره صدف شاهی و ثمره شجره خانی  
یازان و نازان گشت و یقین دانست که بر  
امتداد ایام در باغ عدالت نهالی مشمر و  
دوحمای سایه گستر خواهد بود. (تاریخ  
غازانی ص ۷). || کشیده شده. کشیده. ممتد.  
در حال کشیده شدن. دراز شده؛  
زمیدان آتشی سوزان برآمد

چو زرین گنبدی بر چرخ یازان.  
فخرالدین اسعد (ویس و رامین).  
گریزان شب و تیغ خورشید یازان  
چو عمرو لعین از خداوند قنبر. ناصر خسرو.  
وان قفا رقصان و یازان چون ستان  
گشت در پیری دو تا همچون کمان. مولوی.  
|| دیرنده، کشیده، دراز. ممتد. طولانی:  
ای شب یازان چو ز هجران طناب  
علت خوابی و ترانیست خواب. ناصر خسرو.

گر صبح وصال در پی اوست  
گوباش شب فراق یازان. سیف اسفرتنگ.  
- دیر یازان؛ بسیار دراز. بس طولانی:  
کتیزان پرفتند و برگشت زال  
شبی دیر یازان به بالای سال. فردوسی.  
|| پیمانہ کسان. (آنندراج). || حرکت کننده و  
جنبش کننده. (رشدی).

**یاز تپه.** [ت پ] (اخ) دهی است. از بخش  
سرخس شهرستان مشهد، ۹۶۰ تن سکنه  
دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**یازجی.** [ز] (ترکی، ص، ل) نویسنده.  
یازجی. (از دزی ج ۲ ص ۸۴۷).

**یازجی.** [ز] (اخ) ناصیف بن عبدالله بن  
ناصر بن جسنیلاط (۱۸۰۰-۱۸۷۱ م.  
۱۲۱۴-۱۲۸۷ ه. ق.). شاعر و از اکابر ادبای  
عصر خود بود. از آثار اوست: مجمع البحرین،  
مقامات، فضل الخطاب، الجواهر الفرد، ناری  
القری فی شرح جوف الفراء، العرف الطیب فی  
شرح دیوان ابی الطیب وه دیوان شعر. (از  
اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۰۹۳). رجوع به معجم  
المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۳۳ شود.

**یازجی.** [ز] (اخ) حبیب بن ناصیف  
(۱۸۳۳-۱۸۷۰). پسر بزرگ ناصیف مذکور و  
عالم به زبانهای فرانسوی و ایتالیایی و یونانی  
و انگلیسی و ترکی. وی مترجمی زبردست  
بود. (از معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۳۱).

**یازجی.** [ز] (اخ) ورده. دختر ناصیف  
یازجی (۱۸۳۸-۱۹۲۴). شاعر بود و  
دیوانش چاپ شده است. (از معجم  
المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۳۹).

**یازجی.** [ز] (اخ) ابراهیم بن ناصیف (۱۸۴۷  
- ۱۹۰۶ م. ۱۲۶۳ - ۱۳۲۴ ه. ق.) ادیب  
و شاعر بود و عبری و سریانی و فرانسوی  
می‌دانست و از نویسندگان طراز اول عصر  
خود بشمار می‌رفت. (از اعلام زرکلی ج ۱  
ص ۲۵). رجوع به معجم المطبوعات ج ۲  
ستون ۱۹۲۷ شود.

**یازجی.** [ز] (اخ) خلیل بن ناصیف  
(۱۸۵۶-۱۸۸۹ م. ۱۲۷۳-۱۳۰۶ ه. ق.)

۱- ن: ز همه خوبان سوی تو بدان یازم من  
که همه خوبی سوی رخ تو یازان شد.

شاعر و ادیب بود و دیوانش با نام «نسیمات الاوراق» چاپ شده است. (از اعلام زرکلی ج ۱ ص ۲۹۹). رجوع به معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۲۲ شود.

**یازدن.** [ز د] (مص) مخفف یازیدن. (برهان). رجوع به یازیدن شود.

**یازده.** [دَه] (عدد، ص، ل). ده بعلاوه یک. عدد بین ده و دوازده. احد عشر. احدی عشره. احدی عشره: انا اکره بیع ده دوازده ده یازده. (منسوب به حضرت صادق ع).

چون شمر دم یازده منزل ز راه روزگار منزلی دیدم مبارک وز منازل اختیار. معزی. یازده در؛ کنایه از یازده منفذ و مجری که در بدن است اول و دوم هر دو سوراخ گوش، سوم و چهارم هر دو سوراخ بینی، پنجم و ششم هر دو مجرای چشم، هفتم و هشتم دهان که مشتمل بر دو منفذ است یکی راه آب و طعام که آن را مری گویند دوم راه تنفس که به قصبه الریه تعلق دارد نهم و دهم راه بول که مشتمل بر دو مجری است یکی سوراخ بدر رفتن بول و دیگری راه انزال منی یازدهم منفذ براز و بعضی چهار دیگر بر این افزوده در بدن پانزده در قرار داده‌اند، یکی سوراخ کام دهان که از دماغ به سوی حلق می‌رسد دوم ناف که راه قوت جنین است سوم و چهارم منافذ هر دو پستان. (غیاث اللغات) (آندراج).

**یازدهم.** [دَه] (عدد ترتیبی مرکب، ص نسبی) عدد ترتیبی برای یازده. در مرتبه میان دهم و دوازدهم.

**یازدهمین.** [دَه] (ص نسبی، ل) عدد ترتیبی برای یازده. یازدهم. در مرتبه میان دهمین و دوازدهمین.

**یازر.** [ازخ] نام محلی است و در جهانگشای جوینی (ج ۱ ص ۱۱۸) در ردیف ابیورد و نسا و طوس و جاجرم و جوین و بیهق و جز آنها آمده است. در نسخه چاپی نزده القلوب (ص ۱۵۹) یازر و نسخه بدل آن یازر است. رجوع به نزده القلوب و نیز جهانگشای جوینی ج ۲ ص ۷۱ و ۷۲ و ۲۱۹ شود.

**یازری.** [ص نسبی] منسوب به یازر و روحی یازری شاعر<sup>۲</sup> معاصر امیر علیشیر نوائی نیز منسوب بدانجاست. رجوع به روحی یازری شود.

**یازش.** [ز] (مص) اسم مصدر از یازیدن. قصد و آهنگ و اراده. (برهان) (آندراج). تمایل. توجه. گرایش. (یادداشت مؤلف):

نه دراز و دراز یازش او امل خصم را کند کوتاه.

ابوالفرج رونی (از فرهنگ سروری).  
|| حرکت و جنبش. (رشیدی) (سروری).  
|| نمو و پالیدگی. (برهان) (آندراج). || ادرازی. (برهان) (آندراج) (سروری). || تعطی. تمدد.

کش و قوس. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).

**یازع.** [ز] (ع ص) زجر و سرزنش کننده. (آندراج). مردم قبیلۀ هذیل بجای یازع یازع خوانند. (منتهی الارب). لغتی در یازع در میان هذیل یعنی زاجر. (از اقرب الموارد). و رجوع به یازع شود.

**یازغلامی.** [ل] (اخ) یکی از لهجه‌های زبان فارسی است. (مقدمۀ فرهنگنامۀ جدید بقلم دکتر معین ص ۴).

**یازگردن.** [ک د] (مص مرکب) یازیدن. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا):

به میدان بر فلک گر یاز کردی  
کمر شمشیر جوزا باز کردی.

نزاری قهستانی.  
**یازگلدی.** [گ] (اخ) ده کوچکی است از بخش مراوه تپه شهرستان گنبد قابوس. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یازن.** [ز] (اخ) دهی است از دهستان اشگور تنکابن شهرستان تنکابن. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یازنده.** [ز] (ل) شکل و هیأت. (برهان) (آندراج).

**یازندگی.** [ز د / د] (حامص) حالت و چگونگی یازنده. تعطی. تمدد. کش و قوس؛ و اما کسلانی و خویشتن کشیدن و یازندگی که آن را التمیطی گویند... (ذخیره خوارزمشاهی). در تاج المصادر بیهقی تعطی «خویش یازیدن و خرامیدن» معنی شده است. رجوع به تعطی شود.

**یازنده.** [ز د / د] (ف) بقصد کاری دست درازکننده. (غیاث اللغات) (آندراج). قصد و آهنگ و اراده کننده. (برهان). قصدکننده. (سروری):

وزان پس چنین گفت بهرام را  
که هر کس که جو یا بود کام را  
چو در خور بجوید بیابد همان  
دراز است یازنده دست زمان. فردوسی.  
هر سعادت کز وجود سعدا کبر فایض است  
سوی ذات او چو جان سوی خرد یازنده باد.

|| اکنشده.

— یازنده سر؛ سرکش:

بترسید کز وی رسد پیشتر  
جهانگیر بهرام یازنده سر. فردوسی.

|| دراز. طولانی. ممتد. ممدود. کشیده:  
یازنده شبی از غم او آنکه درست است  
از تنگ دلی جامه کند لخته و پاره.

خسروی (از لغت فرس ص ۵۱۲).  
شد آکنده بلورین بازوانش  
چو یازنده کمند گیسوانش.

فخرالدین اسعد (ویس و رامین).

## یازوک.

در زمی اندر نگر که چرخ همی  
با شب یازنده کار زار کند. ناصر خسرو.  
یازنده تر از روز شماری ای شب  
تاریکتر از زلف نگاری ای شب. معزی.  
|| نمونکننده. بالنده. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا):

همان سرو یازنده شد چون کمان  
ندارم گران گر سرآید زمان. فردوسی.  
گشت یازنده چو اندر شب مهتاب خیار.

سوزنی.  
به دریای آن سرو یازنده بالا  
کف‌راد خود را سوی کیسه یازی. سوزنی.

|| حرکت کننده. جنبش کننده. (رشیدی).  
|| ادرازکننده در خرامانده. تمایل؛ آسند؛ شیر یازنده. (منتهی الارب).

**یازور.** (اخ) شهرکی است در سواحل رمله از اعمال فلسطین در شام که وزیر مصریان ملقب به قاضی القضاة ابومحمد حسن بن عبدالرحمن یازوری بدان منسوب است وی مردی باهمت و مورد مدح و ستایش بود. همچنین احمد بن محمد بن بکر رملی ابوبکر قاضی یازوری ققیه از حسن بن علی یازوری حدیث کرده است و اسود بن حسن یرذعی از او حکایت کرده و ابوالقاسم علی بن محمد بن زکریای صقلی رملی و ابوالحسن علی بن احمد بن محمد حافظ همه بدان بلدة کوچک منسوبند. (معجم البلدان).

**یازوری.** (اخ) رجوع به حسن یازوری ذیل یازور شود.

**یازوک.** (اخ) از امراء مقتدر عباسی. میرخواند ذیل احوال مقتدر بالله آرد: و در سنه سبع و عشر و ثلثمائه فوجی از اعظام امرا مثل ابوالهیجاء بن حمدان و یازوک و غیرهما به سبب دخل جواری و نساء در امور مملکت با مقتدر آغاز مخالفت کردند و متوجه دارالخلافه شدند و مونس که به حسب ظاهر با ایشان موافق بود پیشتر نزد خلیفه رفته او را با خواهر و مادر اهل و عیال به سرای خود فرستاد و امراء عاصی محمد بن معتضد را به خلافت برداشته القاهر بالله او را لقب دادند و مقارن آن حال یازوک بعضی از حاجبان و مقیمان آستان خلفا را از دارالخلافه عذر خواسته این معنی بر خاطر ایشان گران آمد و مکمل و مسلح به صحن سرای قاهر شتافته به خشوتی هر چه تمامتر مرسوم طلبیدند و

۱- = یازنده، اوستا aevadasa (یازدهم)، پهلوی yācdaḥ - um (یازدهم)، کردی yānzdeh، گیلکی yānzda. (از حاشیة برهان قاطع ج معین).

۲- رجوع به مجالس النفاثات امیر علیشیر شود.

یازوک و ابن حمدان را کشته به سرای مونس رفتند و مقتدر را بر دوش گرفته به دارالخلافه رسانیدند و به تجدید بیعتش پرداختند و قاهر را محبوس ساختند. (حبیب السیر جزو سیم از جلد ثانی ص ۳۰۱).

**یازون.** [زُ] [لِخ] یازن. ژازن<sup>۱</sup>. پسر از ن پادشاه یلکس است که چون به دست پلیاس از تخت سلطنت میراثی خلع شد، آرگونت‌ها را برای تصرف پشم زرین به کلخید راهنمایی کرد. و رجوع به ژازن شود. در تاریخ مرحوم مشیرالدوله نام وی بدینسان آمده است: یکی از اعقاب هایکا آرام نام داشت او حدود ارمنستان را توسعه داد و آن را به ارمنستان بزرگ و کوچک تقسیم کرد. ارمانه گویند، که او معاصر نینوس پادشاه آسور بود و چون مغلوب او نشد، نینوس او را بعد از خودش اول کس دانست و نام ارمنستان از او یا از آرمنا که پسر هایکاست. یونانها و رومیها این اسم را فرنگی دانسته تصور میکردند که از اسم آرم نیوس تسالی است و این شخص وقتی که یازون موافق داستانهای یونانی، برای تحصیل پشم زرین به کلخید رفته رفیق او بوده است. (تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۲۲۶۸).

**یازِه.** [زُ] [لِ] لزه. (برهان) (آندراج) (مؤیدالفضلا) (سروری):

ز ترس بر تن مالرز و یازِه افتادی  
بدان زمان که رگ ما بجستی از نشتر.

مسعود سعد.  
- تب یازِه: تب لزه. و رجوع به تب یازِه شود. || حرکت و جنبش کننده. (سروری).

- خدنگ یازِه: با حرکت و جنبش تیر. راست رونده چون تیر خدنگ. یازنده چون خدنگ: نیم مستک فزاده و خورده

بی خبو این خدنگ یازِه من. سوزنی.  
|| (نف) یازنده. قصدکننده.

- شب یازِه: شب پره و خفاش از آن که هنگام شب قصد بیرون آمدن کند.

|| ظاهراً این کلمه مانند مزید مؤخری در خمیازه و خام یازِه نیز آمده. شعوری در لسان العجم (ج ۲ ورق ۴۴۷) «یازِه» را به معنی سخت دهن دره کردن آورده است.

**یازی.** (حامص) (مرکب از یاز مخفف یازنده + «ی» علامت حاصل مصدر) اما مستقلاً به کار نرود بلکه غالباً بصورت ترکیب استعمال می شود چنانکه در دست یازی و شمشیر یازی و جز آنها.

- دست یی سازی؛ دست درازی. درازدستی کردن:

جهان را چنین دست یازی بسی است  
ز هر رنگ نیرنگ سازی بسی است.

فردوسی.

دلم غارتیدی ز بس ترک تازی  
ز پایم فکندی ز بس دستیازی.  
به تاج کیان دستیازی کنی.  
- شمشیر یازی؛ شمشیر کشی:  
گراو قصد شمشیر یازی کند

زبانم به شمشیر یازی کند.  
او بهی کلمه یازی را به معنی قُلاج آورده و در بعض لغت نامه های خطی ذیل یازی صورتهای فلاج و فلاج نیز آمده و به همین سبب شعوری<sup>۲</sup> هم یازی را به معنی برزگر آورده ولی در کتب لغت دیگری که در دسترس ما بود دلیلی به دست نیامد که یازی به معنی قُلاج است یا فلاج (برزگر). فقط در کشف اللغات قلاج را به معنی جهیدن و یا جست برجست رفتن آورده که ظاهراً با معانی یازیدن که یکی از آنها جنبش و حرکت است ایندک تناسبی دارد.

**یازی بلاغی.** [بُ] [لِخ] دهسی است از دهستان گل تپه فیض الله بیگی بخش مرکزی شهرستان سقز. با ۲۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یازی بلاغی.** [بُ] [لِخ] دهسی است از دهستان میرده بخش مرکزی شهرستان سقز. با ۵۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یازِجی.** (ترکی، ص، !ا) یازجی. نویسنده. رجوع به یازجی شود.

**یازِجی اوغلی.** [ا] [لِخ] شیخ محمد بیجان... از علما و مشایخ قرن نهم و معاصر سلطان مرادخان ثانی بود و به سال ۸۵۵ ه. ق. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).  
**یازیدگی.** [دُ] [و] (حامص) حالت و چگونگی یازیده (صفت مفعولی از یازیدن). دراز شدگی. تمطی. سطواء. مطا. سخواء. (منتهی الارباب).

**یازیدن.** [دُ] (مص) اراده کردن و قصد نمودن. (از برهان قاطع). آهنگ کردن. (فرهنگ رشیدی) (انسجمن آرا) (آندراج). گراییدن. متمایل شدن. مایل شدن. میل کردن. قصد چیزی کردن و روی آوردن یا نزدیک شدن یا کشیده شدن به سوی چیزی:

بار ولایت بنه از دوش خویش  
نیز بدین شغل<sup>۳</sup> میاز و مدن. کسائی.  
بکن کار و کرده به یزدان سپار  
بخزما چه یازی چه ترسی ز خار. فردوسی.  
بفرمود تا باسپهبد برفت  
از ایوان سوی جنگ یازید تفت. فردوسی.

چه سازی همی زین سرای سپنج  
چه نازی به نام و چه یازی به گنج.

فردوسی.

از این آگهی یابد افراسیاب  
نیازد به خورد و نیازد به خواب. فردوسی.

بگردند یکسر ز عهد وفا  
به بیداد یازند و جور و جفا. فردوسی.  
نفرمایم و خود نیازم به بد  
به اندیشه دلرا نسامز به بد. فردوسی.  
بدانید کین تیز گردان سپهر  
تازد به داد و نیازد به مهر. فردوسی.

تهی کرد باید از ایشان زمین  
نیاید که یازند از این پس به کین. فردوسی.  
به فرهنگ یازد کسی کش خرد  
بود در سر و مردمی پرورد. فردوسی.  
کنون از گذشته مکن هیچ یاد  
سوی آشتی یاز با کیقباد. فردوسی.

برهنه چو زاید ز مادر کسی  
نیاید که یازد به پوشش بسی. فردوسی.  
همی از تو خواهم یک امشب سپنج  
نیازم به چیزت از این در مرنج. فردوسی.

سوی آشتی یاز تا هر چه هست  
ز گنج و ز مردان خسرو پرست. فردوسی.  
ای قبحه ییازی<sup>۴</sup> به دف ز دوک  
مسرای چنین چون فراستوک. زرین کتاب.

ز همه خوبان سوی تو بدان یازم  
که همه خوبی سوی تو شده یازان.  
شهره آفاق.

همه به رادی کوش و همه به دانش یاز  
همه به علم نیوش و همه به فضل گرای.  
فرخی.

به غزو کوشد و شاهان همی به جستن کام  
به جنگ یازد و شاهان همی به جام عقار.

فرخی.  
ایا نیاز به من یاز و مر مرا مگداز  
که ناز کردن معشوق دلگداز بود. لیبی.

به که رو آرد دولت که پر او نرود  
به کجا یازد جیحون که به دریا نشود.  
منوچهری.

سپردم بدین ناقه چونین قفاری  
چو دانا که یازد به جدی ز هزلی.

منوچهری.  
گاه گویم که چنگی تو بچنگ اندر یاز  
گاه گویم که نائی تو بنای اندر دم.  
منوچهری.

ژاژ داری تو و هستند بسی ژاژخران<sup>۵</sup>  
وین عجب نیست که یازند سوی ژاژخران.  
عسجدی.

نه فرزند نیازی را نوازی  
نه بر دیدار او یک روز یازی.  
فخرالدین اسعد (ویس و رامین).

1 - Jason.

۲- لسان العجم ج ۲ ص ۴۴۹.

۳- ن: ل. بار. ۴- ظ: چه یازی.

۵- ن: ل. ژاژ داری و تنو هستند بسی ژاژ خوران.

بگفت این و از جای یازید پیش بدان تا نماید بدو زور خویش.  
اسدی (گرشاسبنامه).  
سزدگر نیازی سوی صحبت او دگر همچو نرگس نبویی پیازش.  
ناصر خسرو.  
یکی مرکب است ای پسر جهل بدخو که بر شر یازد همیشه سوارش. ناصر خسرو.  
گرگه گهی به چوگان یازی روا بود گرچه ز برف روی زمین آشکار نیست.  
مسعود سعد.  
ز مدح تو به مدح کس نیازم کس از دریا نیازد سوی فرغر. مسعود سعد.  
مال سوی حکیم کی یازد زشت با کور به فراسازد. سنایی.  
بخواه گوی زخ لعبتان چوگان زلف گهی به گوی گرای و گهی به چوگان یاز.  
سوزنی.  
علف تیغ شود خصم تو در روز نبرد به تشش یازد تیغ تو چو لاغریه علف.  
سوزنی.  
— بر یازیدن؛ قصد و آهنگ کردن. گراییدن.  
کنون زود بر یاز و برکش میان بر شر بکشای و چنگ کیان. فردوسی.  
— به دو یازیدن؛ خم کردن. خم نمانیدن. دولا کردن. به دو در آوردن.  
ار بجنبانیش آب است ار بگردانی درخش ار بیدازیش تیر است ار به دو یازی کمان آب است.  
عنصری (دیوان چ دبیرسیاقی ص ۲۴۷).  
— در یازیدن؛ یازیدن. قصد و آهنگ کردن.  
به در او دو هفته خدمت کن وز در او به آسمان در یاز.  
فرخی.  
[دست دراز کردن. (انجمن آرا) (آندراج).  
دست فرا چیزی کردن. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). دست بردن به چیزی و خود را کشیدن به سوی و گراییدن به جانبی؛  
بیفکنند از اسب برسان مست یازید و بگرفت دستش به دست. فردوسی.  
به تو هر که یازد به تیر و کمان شکسته کمان باد و تیره روان. فردوسی.  
از آن پس به شمشیر یازید مرد تن از دها زد بدو نیم کرد.  
فردوسی.  
بماند از گشاد و برش در شکفت یازید و تیر و کمان برگرفت.  
اسدی (گرشاسبنامه).  
یازید و بگرفت دستش به شرم بسی گفت شیرین سخنهای گرم.  
اسدی (گرشاسبنامه).  
عصیها سینه و دل یازند و بندهای آن گشاده شود از یازیدن این عصیها. (ذخیره خوارزمشاهی). و مردم [در این بیماری] خویشتن را همی پیچد و همی یازد و تمطی و

تثاوب می کند. (ذخیره خوارزمشاهی).  
بیازم نیم شب زلفت بگیرم چو شمع صبح در پیشت بمیرم.  
نظامی (از صحاح الفرس).  
— بازو یازیدن؛ دراز کردن بازو.  
سبک برزوی شیر دل تیز چنگ یازید بازو بسان پلنگ.  
برزونامه (ملحقات شاهنامه).  
— پای یازیدن؛ پیش رفتن؛  
به لشکر چنین گفت کز جای خویش میازید خود پیشتر پای خویش. فردوسی.  
— چنگال یازیدن؛ دراز کردن چنگال.  
دراز کردن سر پتجه و چنگ.  
بیازید چنگال گردی به زور بیفشارد یک دست بر پشت بور. فردوسی.  
فرود آمد از پشت باره دلیر بیازید چنگال چون نره شیر. فردوسی.  
— چنگ یازیدن؛ دست دراز کردن. دراز کردن سر پتجه و چنگال به قصد گرفتن؛  
سوی راه یزدان بیازیم چنگ بر آزاده گیتی نداریم تنگ. دقیقی.  
پیاده به آید که جویم چنگ بگردار شیران بیازیم چنگ. فردوسی.  
اگر تو نیازی بدین کار چنگ که دارد مر این را دل و هوش و سنگ. فردوسی.  
بیازید هوشنگ چون شیر چنگ جهان کرد بر دیو نستوه تنگ. فردوسی.  
چنین داد پاسخ که من چنگ را بیازم همی هر زمان چنگ را. فردوسی.  
وزان پس یازید چون شیر چنگ گرفت آن برویال جنگی نهنگ. فردوسی.  
دل شاه در جنگ برگشت تنگ بیفشرد ران و بیازید چنگ. فردوسی.  
چو دشمن به جنگ تو یازید چنگ شود چیز اگرستی آری به جنگ. اسدی (گرشاسبنامه).  
چو نتوان گرفتن گریبان چنگ سوی دامن آشتی یاز چنگ. اسدی (گرشاسبنامه).  
— در یازیدن؛ یازیدن. خود را کشیدن به سوی و گراییدن به جانبی؛  
پیلی چو در پوشی زره شیری چو بر تابی کمان ابری چو برگری قدح بیری چو دریازی به زین. فرخی.  
سه سوار از مبارزان ایشان در برابر امیر افتادند امیر دریازید و یکی را عمود بیست منی بر سینه زد. (تاریخ بیهقی).  
— دست یازیدن؛ دست دراز کردن برای انجام کاری. دست فرابردن. اقدام کردن؛  
تو کاری که داری نبردی به سر چرا دست یازی به کار دگر. فردوسی.

بیازید دست گرامی به خوان از آن کاسه برداشت مغز استخوان. فردوسی.  
چو هر مز نگه کرد لب را بیست بدان کاسه زهر یازید دست. فردوسی.  
بینیم تا دست گردان سپهر در این جنگ سوی که یازد به مهر. فردوسی.  
همی دست یازید باید به خون بکین دو کشور بُدن رهنمون. فردوسی.  
سپهد برآشفت چون پیل مست به پاسخ به شمشیر یازید دست. فردوسی.  
سیاوش از بهر پیمان که بست سوی تیغ و نیزه نیازید دست. فردوسی.  
چو تاج بزرگی به چنگ آیدش به کین دست یازد که ننگ آیدش. فردوسی.  
که هرگز مبادا چنین تاجور که او دست یازد به خون پدر. فردوسی.  
بگفتار ناپا کدل رهنمون همی دست یازند خویشان به خون. فردوسی.  
کنون من شوم در شب تیره گون یکی دست یازم بر ایشان به خون. فردوسی.  
به ایران همی دست یازد به بد بدین کار تیمار داری سزد. فردوسی.  
از این سو در پهلوان را بیست وزان سو بر چاره یازید دست. فردوسی.  
به زور کیانی بیازید دست (هوشنگ) جهانسوز مار از جهاتجوی جست. فردوسی.  
به چین و به مکران زمین دست یاز به هر کس فرستاده و نامه ساز. فردوسی.  
چو همسایه آمد به خیمه درون بدانست کو دست یازد به خون. فردوسی.  
ز دستور ایران پیرسید شاه که بدخواه را گر نشانی بگاه شود در نوازش بدینگونه مست که بیهوده یازد به جان تو دست. فردوسی.  
چنان بد که ضحاک جادو پرست از ایران به جان تو یازید دست. فردوسی.  
اگر ما به گستهیم یازیم دست به گیتی نیایم جای نشست. فردوسی.  
به سماعی که بدیع است کتون دست بنه به نبیدی که لطیف است کتون دست بیاز. منوچهری.  
عشق یازیدن چنان شطرنج یازیدن بود عاشقا گر دل نیازی دست سوی او میاز. منوچهری.  
پادشاه ضابط باید چون ملکی و بقعی بگیرد و آن را ضبط نتواند کرد زود دست به مملکت دیگر یازد. (تاریخ بیهقی).  
و گرنه نیازم بدین کار دست

بر آتش نهم دقترم هر چه هست.  
اسدی (گرساسبنامه).

سپهبد درآمد به زانو نشست  
دید آن کمان را بیازید دست.

اسدی (گرساسبنامه).  
ملک مصر به ساره طمع کرد تا قدرت خدای  
تعالی دید که چون خواستی که دست به وی  
یازد دست وی خشک شد. (مجمعل التواریخ و  
القصص).

ز نخل میوه توان چید چون بیازی دست  
ز بید کرم توان یافت چون بجنبید باد.

خاقانی.  
طبقات مردم از صدق یقین و خلوص اعتقاد  
دست به مبیاعه او یازیدند. (ترجمه تاریخ  
یمینی ص ۲۹۲). به طاعت و تیاعت دست به  
صفقه بیعت یازیدند. (ترجمه تاریخ یمینی  
ص ۳۳۹). دانست که اجل دست به گریبان  
او یازیده است. (ترجمه تاریخ یمینی).

چو تهی کرد سفره و کوزه  
دست یازد به چادر و موزه. اوحدی.  
ز غیرت برآشفت چون پیل مست  
پی خواهش نیزه یازید دست. هاتفی.  
به خیال تاراج و یغما و اندیشه غلبه و استیلا  
دست به استعمال سیف و سان و تیر و کمان  
یازیدند. (حبیب السیر جزو و سیم از ج ۳ ص  
۱۶۰).

کف یازیدن؛ دست یازیدن؛  
به دریای آن سرو یازنده بالا  
کف راد خود را سوی کیسه یازی. سوزنی.  
گردن طمع یازیدن؛ قصد تجاوز داشتن؛  
به ولایت بست و آن نواحی گردن طمع  
می یازید. (ترجمه تاریخ یمینی).

— اگر گردن کشی و نافرمانی کردن؛  
بدان تا بدانستی آن نابکار  
که گردن نیازد ابا شهریار.  
دقیقی.  
— نیش یازیدن؛ دراز کردن نیش؛

به دولت تو از این پس به چرخ دون با ما  
نه نیش یازد عقرب نه کج رود خرچنگ.  
جمال الدین عبدالرزاق.

|| دراز ساختن. (نسخه‌ای از برهان). دراز  
کردن. پیش تر بردن. از جای خود کشیدن (در  
معنی متعدی). از محل خود برآوردن.  
برآوردن و بالا بردن به قصد زدن چنانکه تیغی  
از نیام؛

یکی تیغ یازید کو را زند  
سر نامدارش به خاک افکند. فردوسی.  
بروز رزم بود او را دو کار اندر صف هیجا  
یکی یازیدن نیزه یکی آهختن خنجر. معزی.  
|| کشیدن<sup>۱</sup>. (رشیدی) (انجمن آرا) (آندراج).  
خویشتن را در گذاشتن به درازا. (حاشیه  
فرهنگ اسدی نخجوانی). ممتد شدن. کشیده  
شدن. خود را کشیدن؛

بدو گفت رستم که گرز گران  
چو یازد ز بازوی گند آوران  
نماند دل سنگ و سندان درست  
بر و یال کوبیده باید نخست. فردوسی.  
نشسته بیازید و دستش گرفت  
ازو مانده پرموده اندر شگفت.

فردوسی (شاهنامه ج ۵ ص ۲۲۸۳).  
|| تمطی. (صراح) (دستور اللغة). کش و قوس  
رفتن. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا):  
النمد؛ بیازیدن. (تاج المصادر بیهقی). کشاله  
شدن؛ التمطی؛ خویشتن یازیدن.  
(تاج المصادر بیهقی). تمدد؛ خویشتن یازیدن.  
(مصادر روزنی). مطواء؛ یازیدن به دست<sup>۲</sup>.  
(زمخشری). ثوباء؛ یازیدن به دهان.  
(زمخشری)<sup>۳</sup>. هر اندامی که یک چندی اندر  
یک حال بماند رنجه شود. و از آن کار و از آن  
حال سیر آید و یازیدن سازد و این یازیدن را  
به تازی تمطی گویند و اصحاب حدود گفته‌اند  
که تمطی راحت جستن عصبهاست پس  
هرگاه که مردم در بعض اوقات خواب آلوده  
شود عصبها در آن حالت دهان را و سینه را به  
یازیدن گیرد از بهر آنکه دماغ از کار فرمودن  
حالتها پنبگانده ظاهر که سمع بصر و شمع و  
ذوق و لمس است و از بعض حالتها باطن  
چون ذکرو فکر و تمیز مانده گردد در استعمال  
آسایش طلب کند از آن تمطی میسر شود.  
(ذخیره خوارزمشاهی). || نمو نمودن.  
(انجمن آرا) (آندراج). بالیدن درخت.  
(حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی). یازیدن  
درخت؛ بالیدن آن. (یادداشت به خط مرحوم  
دهخدا). || پیمودن. (رشیدی)<sup>۴</sup>.

**یازده**. [ز / د] (ص، لا) هرزه و هذیان و بیهوده.  
(از فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۴۷).  
سخنهای بی معنی و هر چیز بیهوده و  
بی حاصل و باطل. (ناظم الاطباء). اما ظاهراً  
کلمه دگرگون شده یاره است. || مردم اوباش و  
آواره. (ناظم الاطباء). میدل یاهوه است.  
|| کسی که معروف به حماقت و نادانی باشد.  
(ناظم الاطباء). ظاهراً دگرگون شده یاهوه است.  
در هر سه مورد رجوع به یاهوه شود.

**یاس**. (لا)<sup>۵</sup> مخفف یاسمن است و آن گلی  
باشد معروف. (برهان قاطع). مخفف یاسمن  
که یاسمون و یاسمین<sup>۶</sup> نیز گویند و آن گلی  
است خوشبو و سفید و زرد و کبود. (فرهنگ  
رشیدی) (فرهنگ سروری). او را یاسم یا میم  
در آخر نیز گویند. (آندراج). درختچه‌ای  
است زیتنی از تیره زیتونیان<sup>۷</sup>. نوعی از یاس  
(یاس گلدانی) (دکتر معین). و در کتاب‌های  
گیاه‌شناسی نیز یاس که در باغها کاشته  
می‌شود و ارتفاعش بین ۲ تا ۳ متر است.  
برگهایش مقابل و قلبی شکل و گلهایش  
دارای یک جام چهار قسمتی به شکل صلیب

است که به یک لوله نسبتاً طویل مستطی  
می‌شود. اصل این گیاه را از ایران می‌دانند و از  
اینجا به سایر نقاط دنیا برده شده است. گلهای  
یاس بسیار معطر و برنگ قرمز و سفید یا زرد  
با بنفش می‌باشد شاخه‌های جوان یاس دارای  
مغز چوبی نرمی است و ممکن است آنها را  
توخالی کرد و از آنها فلوت ساخت ولی  
شاخه‌های مسن آن دارای مغز سختی است و  
در منبت کاری مورد استعمال دارد. گل یاس.  
درخت یاس. گل لیلی. (از فرهنگ فارسی  
معین). یاسمی (یادداشت مرحوم دهخدا):

چهار افروخته شمعند لیکن شان لگن بر سر  
کزایشان است روشن چشم یاس و ترکس و ربان  
یکی خندان گل سوری دوم خیره گل خیری  
سیم خرم گل نسرین چهارم لاله نعمان.  
فردالدین احوال (از فرهنگ جهانگیری).

— مثل یاس؛ کنایه از چیز سخت سپید.  
گردن و پنا گوشه سخت سپید و طری.  
(امثال و حکم دهخدا ج ۳ ص ۱۴۹۹).  
— یاس آفریقائی؛ درختچه‌ای است<sup>۸</sup> از تیره  
روناسیان<sup>۹</sup> که خاص نواحی حاره کره زمین  
است. این درختچه شاخ برگ فراوان دارد و  
خاردار است. برگهایش متقابل و گلهایش  
مسنفردند و در پناه برگها قرار می‌گیرند.  
میوه‌اش سته<sup>۱۰</sup> است و از آن رنگ آبی  
خوش رنگی به دست می‌آورند. جوز کوتل.  
(فرهنگ فارسی معین).

— || یاسمن آفریقائی. (فرهنگ فارسی  
معین). و رجوع به یاسمن آفریقائی شود.  
— یاس بنفش؛<sup>۱۱</sup> یکی از گونه‌های یاس که  
دارای گلهای بنفش و برگهای پهن است.  
(فرهنگ فارسی معین).

— یاس پُر پُر؛ یاسمن مضاعف. فل.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).

- ۱- در معنی لازم. ۲- یعنی کش و قوس.
- ۳- یعنی خمیازه.
- ۴- این معنی ظاهراً از تخیلیط «یاز» (واحد  
طول) با «یاز» حاصل شده است. رجوع به یاز  
شود.
- ۵- لغت نویسان فرانسه Lilas را مأخوذ از  
Lilac اسپانیایی و اصل کلمه را فارسی می‌دانند،  
شاید یاس فارسی با الف و لام عربی بدین  
صورت درآمد است؛ و برخی گویند این گیاه را  
در سال ۱۵۶۰ از ایران به وینه برده‌اند.  
(یادداشت مرحوم دهخدا).
- 6 - Syringa (لاتینی)، Lilas (فرانسوی).
- 7 - Oléacées (فرانسوی).
- 8 - Randia، Randie، Randia (لاتینی) (فرانسوی).
- 9 - Rubiacées (فرانسوی).
- 10 - Baie (فرانسوی).
- 11 - Syringa vulgaris (لاتینی)، Lilas (فرانسوی).

سبب مخالفتی که در دل داشتند به یاسا رسیدند. (رشیدی).

||قتل. قتل و غارت. (از غیبات اللغات) (از آندراج). این معنی ظاهراً از به یاسا رسیدن (= مجازات دیدن) و به یاسا رسانیدن (= مجازات کردن) که اغلب با قتل و اعدام توأم بوده است استخراج و استنباط شده است. || به ترکی ماتم را گویند. (برهان قاطع) (غیبات اللغات از برهان). در ترکی ماتم را یاس گویند نه یاسا و با ترک بودن حسین خلف صاحب برهان این اشتباه از وی عجب است. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**یاساق.** (ترکی / مغولی، ا) شریعت مغولان را گویند. (برهان) (آندراج). به ترکی بدعت و مهم و سفر و کمک و مددی که پادشاهان را رعیت کند در دادن لشکر بدون مواجب به وقت ضرورت و طیماری جنگ باشد. (فرهنگ و صاف از فرهنگ نظام و آندراج). تدبیر امور لشکر و ترتیب صفوف. (از فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴). قوانین جنگیزی. یاسا. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا): بعد از اقامت مراسم شادمانی... از حال یاساق و یوسون و عادت و رسوم برادر خویش سلطان سعید غازان خان... تفحص فرمود. (جامع التواریخ رشیدی). و آنچه مشهورند از آنانک براه یاساق از پدر به او رسیده‌اند. (جامع التواریخ رشیدی). در اوایل سن طفولیت اطفال و اتراب را جمع گردانیدی و ایشان را یاساق و یوسون و شیوه داروگیر آموختی. (تاریخ غازانی چ کارل یان ص ۸). اغوتای ترخان پسر حبیب ترخان و طوغان تیمور از قوم منکوقوب را به یاسا رسانیدند و آنچه موجب یاساق بزرگ بود در هر باب بتقدیم پیوست. (تاریخ غازانی ص ۱۵۰). فرمود تا احتیاط کرده در مواضع ضروری میله‌ها به سنگ و گچ بسازند و لوحی که ذکر عدد راه داران آن موضع و شرایط یاساق که در این باب معین است بر آنجا نوشته باشند... (تاریخ غازانی ص ۲۸۱). جد بزرگ ما چنگیزخان در بدو فطرت به تأیید الهی و الهام ربانی مخصوص بود و یاساق خود را از موی باریکتر رعایت میکرد. (تاریخ غازانی ص ۳۰۳). فرزندان ایشان هر کدام که یاساق و آیین مملکت مضبوط داشتند... ذکر جمیل او برصفحه روزگار مانده. (تاریخ غازانی ص ۳۰۴). در ایام او (اباقاخان) خلائق ایمن و آسوده و ترتیب یاساق و عدل و سیاست پدرش هولاً گوخان برقرار باقی. (تاریخ غازانی ص ۳۱۳). اکثر اموال نقد سرخ بخزانه می رسد و یاساق نیست که اجناس آرند.

۱- ظ. از یاس عربی مأخوذ است.

— یاسا فرمودن؛ فرمان دادن. امر کردن؛ و تمامت لشکر را یاسا فرمود تا بارانها در ظهارهای جسامه‌های زمستانی کنند. (جهانگشای جوینی). چنگیزخان یاسا فرمود تا در مکاوت مبالغت کنند. (جهانگشای جوینی).

||سزا. قصاص. (غیبات اللغات). در ترکی جغتائی به معنی سزا، قصاص. (فرهنگ قدری).

— یاسا رسانیدن و به یاسا رسانیدن؛ مجازات کردن. کیفر دادن. کشتن؛ ابتدا فرمود تا بعضی را که بنات امرا بودند جدا کردند و تمامت حاضران را یاسا رسانیدند. (جهانگشای جوینی). و بعد از یارغو هر سه را به یاسا رسانیدند. (جامع التواریخ رشیدی). فرمان نافذ گشت تا او را به یاسا رسانیدند. (جامع التواریخ رشیدی). اقبوقا را به یاسا رسانیدند به سبب تنازع و مضادت و مخالفت که از جانبین قائم بود. (تاریخ غازانی چ کارل یان ص ۷۰). قونچقبال را بقصاص خون امیر اقبوقا به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۸۶). قیچاق اوغول پسر بایدو را... به حکم یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۹۳). بورالتی قتای سوکورچی را که در آخر عهد ارغون خان با امراء فتان یکی بود و تا غایت در میان فتنه‌ها مدخل داشته به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۹۸). تولک را گرفته بیاوردند و با سرکیس به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۰). بیست و هفتم رجب اینه بک را گرفته به تبریز آوردند و شنبه بیست و نهم در میدان به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۲). یایغوت... را در سه گنبد به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۴). حکایت توجه رایات همایون به جانب بغداد و به یاسا رسانیدن افراسیاب لر و... (تاریخ غازانی ص ۱۰۵). پادشاه اسلام در غضب رفت و فرمود تا افراسیاب را به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۰۶). او را برهنه کرده گرد خانه‌ها برآوردند به یاسا رسانیدند و خانه‌ها و اموال او را تاراج کردند. (تاریخ غازانی ص ۱۱۰). طایجواغول را با چهار نوکر به یاسا رسانیدند. (تاریخ غازانی ص ۱۱۹). هر آفریده که از این غله و دیگر غله‌ها که به آن رسیم بخوراند او را به یاسا رسانند. (تاریخ غازانی ص ۱۲۵).

— به یاسا رسیدن؛ مجازات شدن. به حکم امیر یا پادشاهی کشته شدن؛ و او را پسری بود ایلدر نام در اوایل عهد پادشاه اسلام غازان خان در حدود روم به یاسا رسید. (رشیدی). در عهد غازان خان دل دگرگون کرده به یاسا رسید. (رشیدی). او و برادرش ایلدای در عهد پادشاه اسلام غازان خان به

— یاسا چمپا؛ یاسا چنپا. نوعی از یاسی سفید که بسیار معطر است. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا).

— یاسا چنبیلی؛ یاسمن. رجوع به یاسمن شود.

— یاسا زرد؛ گونه‌ای یاسا که دارای گلهای زرد است.

— یاسا سفید؛ گونه‌ای یاسا که دارای گلهای سفید است. (فرهنگ فارسی معین). یاسا سفید بر دو قسم است یکی یاسا چمپا و دیگری یاسا باغی که عطر کمی دارد. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— یاسا شیروانی؛ یاسا بنفش. (یادداشت مرحوم دهخدا).

— یاسا کبود؛ نوعی یاسا آبی‌رنگ. رجوع به اقبلی شود.

— یاسا گلدانی؛ یاسمن. (فرهنگ فارسی معین). رجوع به یاسمن شود.

**یاسا.** (ترکی، ا) عزا، ماتم. تزییه. سوک.

— یاسا گرفتن؛ مجلس ختم منعقد ساختن. (یادداشت مرحوم دهخدا).

**یاسا.** (مغولی، ا) رسم و قاعده و قانون. (برهان قاطع) (آندراج). طرز و طور و قوانین و حکم و قرار داد چنگیزخان مغول بوده است. یاسه. یاسون. (انجمن آرا) (آندراج). یاساق. یاساق. (فرهنگ و صاف) نظام. نسق. امر. حکم. فرمان. قانون اساسی. قوانین اساسی. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا):

یاسه = یاساق = یاساق، به مغولی قاعده و قانون و سیاست است. (فرهنگ و صاف به نقل فرهنگ نظام). یاسای چنگیزی مجموعه قواعد و مقرراتی که چنگیز وضع کرده و به نام او سلاطین مغولی مجری می‌داشتند. (حاشیه برهان قاطع چ معین). صاحب تاج العروس (ج ۱ ص ۴۲۱ ص ۸) آن را عربی و از نسق دانسته است؛ کیوک التزام یاسا و عادت را در کارملک مداخلتی نمی‌پیوست. (جهانگشای جوینی). و چون یاسا و آئین مغول آن است که... (جهانگشای جوینی).

— یاسا دادن؛ فرمان دادن، امر کردن؛ هرکس در مرکز خود نزول کردند و لشکر مغول یاسا دادند. (جهانگشای جوینی). و یاسا دادند که خاشاک جمع کردند و خندق آب را انباشتند. (جهانگشای جوینی). چنگیزخان یاسا داد که در هر خانه هر اسیری چهار صد من برنج پاک کنند. (جهانگشای جوینی). و چون آن را بگشاد یاسا داد که هر جانور که باشد از اصناف بنی آدم تا انواع بهائم تمامت را کشتند. (جهانگشای جوینی). ایشان را علی‌التفصیل آنجا فرستند تا سخن ایشان راستی پرسیده بر وفق یاسا آن قضیه را فصل کند. (تاریخ غازانی ص ۵۹).

(تاریخ غازانی ص ۳۲۲).

تاراج دلها می‌کنی در شهر یغما می‌کنی  
برخسته غوغا می‌کنی نشیده‌ای یاساق را.  
خواجوی کرمانی (از فرهنگ شعوری ج ۲  
ورق ۱۴۴۴).

ظلم در یاساق او عدل است و دشنام آفرین  
رسم و آیینش بین و عدل و یاساقش نگر.

خواجوی کرمانی،  
|| زجر و تحذیر. (فرهنگ قدری از حاشیه  
برهان چ معین). || منع. نهی. قدغن. (یادداشت  
به خط مرحوم دهخدا). || تنبیه. (از فرهنگ  
شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴). || عذاب. شکنجه  
مجرم. (یادداشت به خط مرحوم دهخدا). و  
رجوع به یاسا و یاسق شود.

**یاسامشی.** [م] (تسرکی / مغولی، |)  
یاسامشی. رجوع به یاسامشی شود.

- یاسامشی کرده؛ منظم. ساخته. آماده و  
مجهز. مرتب؛ نوروز فیروز را با سپاهی  
یاسامشی کرده به راه گیلان از ناگاه برسر  
بایدو و امرا دواند. (تاریخ غازانی چ کارل یان  
ص ۸۹).

**یاسامیشی.** (مغولی، ص) پسندیده.  
(فرهنگ و صاف از آندراج). (|) (سرانجام  
کارها. (فرهنگ و صاف از آندراج). نظم.  
آراستگی. (فرهنگ فارسی معین). تدبیر و  
کارسازی. (فرهنگ و صاف از آندراج).  
کارسازی. سپاه و منظم و مرتب داشتن آن.  
سامان سپاه کردن؛ امرا قتلغ شاه و چوپان و  
ساتلمش و سوتای و ایل باسایش به اتفاق  
لشکرها را گرد کردند در اثناء آن یاسامیشی  
امیر مولای از خراسان برسد. (تاریخ غازانی  
چ کارل یان ص ۹۹). امیرهورقوداق را به  
امارت ملک فارس و یاسامیشی امور  
استخراج اموال آنجا فرستاد. (تاریخ غازانی  
ص ۱۰۰). چون روز پیشتر لشکر از ضبط  
اقتاده بود و هزارها از هم جدا شده هیچ وجه  
یاسامیشی میسر نمی‌شد. (تاریخ غازانی  
ص ۱۴۸). برجمله اصل الباب یاسامیشی  
لشکر است نگذاشتی که هیچ لشکری  
بی‌اجازت جائی رود. (تاریخ غازانی  
ص ۱۹۵). به طریق حیل و انواع تزویرات و  
تاویلات حق هیچ مستحق باطل نگردد و  
انواع منازعات از میان خلافت مرتفع شود و  
چون در یاسامیشی و ترتیب و قاعده هر  
کاری اندیشه می‌فرمودیم... (تاریخ غازانی  
ص ۲۲۶). در یاسامیشی لشکر رسوم سیاست  
و زجر مجدد گردانیدی. (ترجمه محاسن  
اصفهان ص ۹۷). در اول بهار اجتماع کرده  
پیش پادشاه حسین در اوجان جمع گشتند و  
عادل آقا جهت یاسامیشی مملکت از سلطانیه  
آمده بود. (ذیل حافظ ابرو).  
- یاسامیشی فرمودن؛ نظم و ترتیب دادن.

سامان بخشیدن. نظام دادن. کارسازی کردن؛  
به شفاعت هیچکدام التفات نانموده جمله را  
از میان برداشت و ملک را یاسامیشی فرمود.  
(تاریخ غازانی ص ۱۹۲). در قضیه جنگ  
مصر و شام مردم پنداشتند که چنانکه کس  
نداند و او برخلاف آن مهورانه درآمد و  
تمامیت لشکر را خویشتن یاسامیشی فرمود  
و در پیش لشکر بایستاد. (تاریخ غازانی  
ص ۱۹۳). پادشاه اسلام خلد ملکه چون  
یاسامیشی ملک می‌فرمود حکم کرد که هر  
خربنده و شتربان و پیک که از کسی چیزی  
خواهد او را به یاسا رسانند. (تاریخ غازانی  
ص ۳۶۳).

- یاسامیشی کردن؛ نظم و ترتیب دادن.  
کارسازی کردن. سامان و نظام دادن؛ به  
جانب زیر مشهد رضوی کوچ کرده ساعتی  
آنجا نزول فرمود و لشکر را یاسامیشی کرده  
منتظر وصول امیر قتلغ شاه می‌بود. (تاریخ  
غازانی چ کارل یان ص ۲۷). ایلچیان را  
اجازت مراجعت داد و امراء بزرگ نوین و  
قتلغ شاه را فرمود تا لشکرها را یاسامیشی  
کنند. (تاریخ غازانی ص ۵۹). شهزاده فرمود  
تا طبل رحیل که متضمن فتنه عظیم بود فرو  
کوفتند و امرا را فرمود تا لشکرها را  
یاسامیشی کنند. (تاریخ غازانی ص ۶۲).  
چون نوروز لشکرها را یاسامیشی کرده بود و  
مرتب گردانیده فرمان شد تا تمامت لشکرها  
جمع شوند. (تاریخ غازانی ص ۸۲). امیر قتلغ  
شاه را از راه آنجا فرستاد تا یاسامیشی ولایت  
کرد و زود مراجعت نمود... (تاریخ غازانی  
ص ۱۱۷). لشکرها تمامت برنشسته و  
یاسامیشی کردند و جنگ در پیوستند. (تاریخ  
غازانی ص ۱۲۷). آنکه مقدم اقوام باشند مقدم  
دارند و آن را دستور ساخته یاسامیشی ملک  
کنند. (تاریخ غازانی ص ۱۹۸).

**یاساق.** (ص لایق و سزاوار. (برهان).  
**یاسان.** (اخ) به عقیده پارسیان پیغمبر  
چهارم است از مهاباد و پیش از گلشاه و  
کیومرذ بوده در دساتیرنامه هست به زبان  
غریب که گویند زبان آسمانی است و براو  
نازل شده و در رسالات پارسیان نیز از  
تحقیقات حکمتی او سخنان بسیار است.  
(انجمن آرا) (آندراج). اما کلمه و معنی آن کلا  
مجعول و برساخته است رجوع به مقدمه  
لغت‌نامه شود.

**یاساور.** [و] (ترکی، |) صف آرایی. (فرهنگ  
و صاف از آندراج).

**یاستی بلاغ.** [ب] (اخ) دهسی است از  
بخش اوج شهرستان قزوین. ۴۷۳ تن سکنه  
دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).

دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران ج ۱).  
**یاستی قلعه.** [ق] (اخ) دهسی است از  
بخش ماه نشان شهرستان زنجان. ۳۷۱ تن  
سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیائی ایران  
ج ۴).

**یاسج.** [س / سُ] (ا) تیر پیکان‌دار و بعضی  
گفته‌اند تیری است که پادشاهان نام خود را بر  
آن نویسند و یاسج هم آمده است. (برهان).  
تیر. (جهانگیری). تیر دوکارده. (غیبات).  
نوعی است از تیر و در فرهنگ. (جهانگیری).  
بضم سین به معنی مطلق تیر گفته و یاسیج  
باضافه یا نیز آمده. و سیف اسفرنگ به معنی  
پیکان تیر نظم کرده است و لیکن به معنی تیر  
نیز میتوان گفت. (رشیدی) (سروری) (از  
آندراج). یاسج:

به دست بندگان در کمان شد ابر نیسانی  
که از وی یاسج و یغلق همی بارند چون باران.

مجبر ییلقانی.  
یاسجی کز غمزه چشم یک اندازش برفت  
گرچه از دل بگذرد پیکانش در بر بشکند.

مجبر ییلقانی.  
کم ز مرغ نامه آور نیست نزد بیدلان  
یاسج ترکان غمزه‌ش کز کمان افشاندند.

خاقانی.  
نام سلطان خوانده هم بر یاسج سلطان از آنک  
دل علامتگاه یاسجهای سلطان دیده‌اند.

خاقانی.  
ترکان غمزه او چون درکشند یاسج  
در هر دلی که جوئی پیکان تازه بینی.

خاقانی.  
یاسج او به یاسجی بازدهی که در ظفر  
ناصر رایت حقی ناسخ آیت شری. خاقانی.  
ترکان کمین غمزه تو  
یاسج همه بر کمان نهاده. خاقانی.  
دی یاسجی ز ترکش جانانت گم شده  
دل را شکاف و یاسج او در میان طلب.

خاقانی.  
گوئی کمان در دست بندگان ابر نیسانی بود  
که از او باران یغلق و یاسج میبارید.

راوندی (راحة الصدور).  
یاسج شه که خون گوران ریخت  
مگر آتش ز بهر آن انگیخت. نظامی.  
دست بدار از سر بیچارگان  
تا نخوری یاسج غمخوارگان. نظامی.  
ز قاروره و یاسج و بید برگ  
قواره قواره شده درع و ترگ. نظامی.  
یاسجی برکشید و بر پهلوی بچه راست کرد،  
مادرش در پیش آمد تا سیر آفت شود چون  
تیر بر ماده راست کرد نرمیش در پیش آمد تا  
مگر قضا گردان ماده شود. (مرزبان‌نامه، ص

۱-۲: نزل: تاجخ، و در این صورت شاهد نیست.

بروی صف شده از زخم یاسج همه اعضای او چون پشت کاسج. نزاری. این کلمه گاه به صورت مرکب با افعال افشاندن، برکشیدن، آمدن، بساریدن، درکشیدن، برکشیدن، نهادن، خوردن به کار رود. رجوع به شواهد کلمه شود. یا افکندن و زدن به صورت ذیل استعمال شده است:

- یاسج افکن؛ تیر انداز. تیر افکن؛

چشم کمانکش او ترکیست یاسج افکن چون صبر کرد غارت ز ایمان چه خواست گوئی.

خاقانی.

- یاسج زنان؛ در حال تیر اندازی؛

هر زمان یاسج زنان صیادوار

آبی از بازو کمان آویخته. خاقانی.

- یاسج غمخوارگان خوردن؛ نشانه تیر آه مظلومان قرار گرفتن؛

دست بدار از سر بیچارگان

تا نخوری یاسج غمخوارگان. نظامی.

|| پیکان. (فرهنگ جهانگیری)؛

یاسج آه دل آوده خود را هر شب

راست کرده بسر تیر سحر بر بندم.

سیف اسفرننگی (از فرهنگ جهانگیری).

صاحب انجمن آرا نیز نوشته است که از این

بیت سیف اسفرننگی معنی پیکان نیز فهمیده

می شود که گفته یاسج آه دل آوده... و سپس

اضافه می کند اما چون تیر سحر کنایه از آه

سحری است به معنی تیر درست است. || به

معنی نیزه نیز نوشته اند. (غیبات اللغات).

|| گاهی مراد از آن آه مظلومان باشد. (غیبات

اللغات). و رجوع به ترکیب یاسج غمخوارگان

خوردن شود.

**یاسج.** [س] (|| یاسج. رجوع به یاسج شود.

**یاسدی بلاغ.** [ب] (|| یاسج دهی است از

بخش مرکزی شهرستان اردبیل در ۱۷۰۰۰

گزی جنوب اردبیل و ۴۰۰۰ گزی شوسه

خلخال به اردبیل با ۹۸ تن سکنه محصول

غلات و حبوبات است. (از فرهنگ

جغرافیایی ایران ج ۴).

**یاسدی کندی.** [ک] (|| یاسج دهی است از

دهستان آجرلو بخش مرکزی شهرستان

مراغه. در هفتاد هزار گزی جنوب خاوری

مراغه با ۴۴۱ سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۴).

**یاسو.** [س] (ع ص) شرکش که گوشت بهره

بهره کنند. (از منتهی الارب) (آندراج).

شرکش. (ناظم الاطباء). کشنده شتر. جزار.

(از اقرب الموارد). || قسمت کننده جزور

قمار. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء)

(آندراج). آنکه جزور قمار را تصدی می کند.

(از اقرب الموارد). || قمارباز. (منتهی الارب)

(ناظم الاطباء) (آندراج). و سمی المقامر

یاسراً، لانه بسبب ذلك یجزی لحم الجزوز وقال الواحدی: من یسّر الشیء اذا وجب والیاسر الواجب بسبب القدح. (بلوغ الارب ج ۲ ص ۵۴). ج. آیسار. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). ج. یسّر. (مهذب الاسماء). ج. یاسرون. (تاج العروس). || آسان. (از منتهی الارب) (آندراج). سهل. (از تاج العروس) (از اقرب الموارد). || چپ. (از منتهی الارب) (آندراج). طرف چپ. (ناظم الاطباء). خلاف یامن. (از اقرب الموارد).

**یاسو.** [س] (|| یاسج خادم هارون الرشید و کسی است که به فرمان هارون جعفر برمکی را بقتل رسانید. رجوع به حبیب السیر جزو سوم از مجلد دوم و معجم الادیاء ج ۲ ص ۱۶۷ و دستورالوزراء ص ۵۲ و ۵۳ شود.

**یاسو.** [س] (|| یاسج کسوهی است در منازل ایبیکرین کلاب که آن را یا سره خوانند سری بن حاتم گوید:

لقد كنت اهوی یاسر الرمل مرة

فقد كاد جنی یاسر الرمل یذهب.

(معجم البلدان و تاج العروس).

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن احمد شمید. احمد

شمید حلبی را دو پسر بود یکی به نام ناصر و

دیگر موسوم به یاسر و آنها به رستمدر

مازندران آمدند پسر نخستین در «نور»

اقامت گزید و یاسر در «گلیجان». و خاندان

خلعتبری خود را از اخلاف احمد مزبور دانند

و در وجه تسمیه این کلمه گویند که احمد در

زمان خلافت علی علیه السلام حامل خلعتی

برای یکی از حکام محلی بوده و بدین سبب به

خلعتبر معروف شده است لکن بعقیده رایبینو

کلمه مزبور محرف خلا بر است که لقب بعضی

از خدمه سلاطین گیلان بوده است<sup>۱</sup>. (از

سفرنامه مازندران و استرآباد رایبینو ص ۲۳ و

ص ۲۲).

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن النصر قاضی نیشابور

بوده است. صاحب تاریخ بیهق ذیل ترجمه

احوال (محمد بن سعید البیهقی معروف بمحم)

آرد؛ و از اشعار معروف او این ابیات است که

قاضی نیشابور یاسر بن النصر را در آن

بنکوه:

قد کان غرثان فتمت کسره

و کان عریان فتم و بره.

(تاریخ بیهق ص ۱۵۶).

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن بلال مکنی به ابوالفرج

وزیر. یاقوت ذیل ترجمه احوال نصرین

عبدالله بن مخلوف آرد؛ و به یمن رهسپار شد و

در سال ۵۶۳ به شهر عدن رفت و در آنجا

ابوالفرج یاسر بن بلال وزیر را مدح کرد.

(معجم الادیاء ج ۷ ص ۲۱۱ و ۱۱۳).

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن تنعم یکی از ملوک یمن

است و ابوریحان در نسب او آرد: هواسعد بن عمرو بن ربیع بن مالک بن صبیح بن عبدالله بن زید بن یاسر بن تنعم الحمیری. (آثار الباقیه ص ۴۰). و رجوع به یاسر نیم شود.

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن ذی الاذعار. ابن خلدون گوید: مسعودی گفته است که ذوالاذعار از ملوک تبابعة یمن پیش از افریقش بن قیس بن صیفی بود و در عهد سلیمان علیه السلام با مغرب جنگید و بر آن بلاد دست یافت و همچنین آورده است که یاسر پسر ذوالاذعار پس از وی بدان بلاد تاخته و از بلاد مغرب تا وادی الرمل رسیده است و به سبب کثرت ریگ راهی در آن سوی نیافته و بازگشته است... اما تمام این اخبار از صحت دور و مبتنی بر وهم و غلط است و به افسانه‌ها شبیه تر است. (مقدمه ابن خلدون ص ۶).

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن سوید جهنی صحابی است. (تاج العروس) (از منتهی الارب). رجوع به الاصابة جزء ۵ ص ۳۳۳ شود.

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن عامر کنانی محدثی عنسی، مکنی به ابوعمار بن یاسر معروف و خود نیز از صحابه و از نخستین کسانی بود که اسلام پذیرفت. رجوع به اعلام زرکلی ج ۲ ص ۹ و ۱۵۳ و الاصابة ج ۶ ص ۳۳۲ و صفة الصفوة ج ۱ ص ۲۲۸ و امتاع الاسماع ج ۱ ص ۱۹ و ۳۱۵ و ۳۱۶ و کتاب النقص ص ۱۳ و لسان المیزان ج ۶ و عمار کنانی شود.

**یاسو.** [س] (|| یاسج ابن عمار از بزرگان سیستان بوده است. در تاریخ سیستان ذیل عنوان «اکنون یاد کنیم بعضی نامهای ایشان که از پس اسلام بزرگ گشتند و مردمان ایشان را بدانستند به فضل» آمده است: و زهیر نعیم و عفان بن محمد و عثمان عفان و ابوحاتم السجستانی و... و یاسر بن عمار و... اینان اندر علم و بزرگی بدان جایگاه بودند که هیچکس اندر عالم فضل ایشان را منکر نیارد شد. (تاریخ سیستان ص ۲۰ و ۲۱). و نیز در صفحه ۱۸۱ ذیل عنوان «آمدن محمد بن الاحوص به سیستان» آرد: و شب فطر اندرین سال (۲۱۳) به سیستان اندر آمد و سپاه سیستان با خود یار کرد و به حرب خوارج بیرون شد و اهل علم سیستان با او، چون الحسن بن عمرو الفقیه، و شارک ابن النصر، و یاسر بن عمار ابن شجاع و یاسر از خوارج بود به مذهب و لکن چون بوسحاق برزه اندر شد او به قصبه اندر آمد و محمد بن بکر بن عبدالکریم و عمرو بن واصل و همه اهل فضل و علماء سیستان و برفتند و حربی سخت بکردند با خوارج و بسیار از این گروه کشته شد بر دست خوارج. و باز در

۱- و رجوع به خلایب و خلعتبر شود.



صفحه ۱۸۵ ذیل عنوان «آمدن حسین: عبدالله السیاری به سیستان» آرد: و به سیستان مردی بیرون آمد هم از خوارج و گفت من به دور کردن خوارج همی بر خیزم و نام وی ابی بن الحضین مردم بسیار از هر دو گروه بر او جمع شد و حسین سیاری مشایخ و بزرگان شهر را زی او فرستاد چون حسن بن عمر را و شازک بن النضر<sup>۱</sup> را و عثمان بن عفان را و یاسر بن عمار را، بر آنک این مردم را از خویشتن دور کن که ترا فرمانی نیست و او نکرد به قول ایشان. (تاریخ سیستان ص ۱۸۵). و در صفحه ۲۰۷ همان کتاب نام عمار خارجی هم آمده که یعقوب لیث به حرب وی رفته و او در سال ۲۵۱ در معرکه کشته شده است که معلوم نیست پدر این یاسر است یا دیگری بوده است.

**یاسر.** [س] (اخ) ابن عمار صحابی است. عسلی پدر عمار از یمن آمده و با ابوحنیفه بن مغیره مخزومی هم سوگند شد و مادر وی را که سمیه نام داشت و او را ام عمار میگفتند به زنی گرفت... (تاج العروس).

**یاسر.** [س] (اخ) ابن عون بن عبدالمعمر الهذلی شهاب بن فضل الله ذکر او کند و گوید به مکه دیدم در سال ۸۸ و در آن حال سن وی حوالی پنجاه سال می رسید.

**یاسر.** [س] (اخ) ابوالریاء البلوی مولی الدباء بنت عمرو بن عماره بن غطیه البلوی صحابی است. (الاصابة ج ۶ ص ۳۳۳).

**یاسر.** [س] (اخ) محمد بن ابراهیم یاسر ذوالحاجتین اول کسی است که بابوالعباس سفاح بن محمد که ممیت دولت بنی امیه است بیعت کرده «فحکمه کل یوم فی حاجتین». (منتهی الارب و تاج العروس).

**یاسر الرمل.** [س] رُزُر [ (اخ) رجوع به یاسر (کوه) شود.

**یاسر نعیم.** [س] ؟ (اخ) از پادشاهان تبع و خاندان حمیر است. (تاج العروس). و صاحب مجمل التواریخ آرد: ملک یاسر نعیم<sup>۲</sup> بن شراحیل خمس و ثمانون سنه، عم بلقیس بود و رعیت را عظیم نیکو داشتی [و] از بس که بر مردمان انعام کرد و ببخشید، او را یسعم<sup>۳</sup> لقب نهادند و شعرا را در حق وی شعرها بسیار است.

**یاسره.** [س] ز [ (اخ) پادشاهی از پادشاهان تبع. (منتهی الارب).

**یاسره.** [س] ز [ (اخ) آبی است مر بنی کلاب را. (منتهی الارب).

**یاسره.** [س] ز [ (اخ) قریه ای در پهلولی کوه یاسر یا یاسر الرمل. (از معجم البلدان). رجوع به یاسر (کوه) شود.

**یاسری.** [س] ری [ (ص نسبی) منسوب است به یاسر پدر عمار صحابی مشهور.

(سمعانی).

**یاسریه.** [س] ری [ (اخ) قریه بزرگی است بر کنار نهر عیسی و میان آن و بغداد دو میل مسافت است. و بر آن پلی زیبا و بدان باغها و بوستانهاست و فاصله میان آن و الماحول یک میل است. ابومنصور نصرین حکم بن زیاد یاسری و از متأخران عثمان بن قاسم یاسری ابوعمرو واعظ که به سال ۶۱۶ در گذشته بدان منسوبند. (از تاج العروس و معجم البلدان). دهی است به بغداد از آن ده است جماعتی از زهاد و نصرین حکم و عثمان بن مقبل محدثان. (منتهی الارب). و ابن خلکان ذیل ترجمه (موسی بن عبدالملک اصبهانی) آرد: آنگاه وارد یاسریه شدید و میان آن و بغداد قریب پنج میل است در وسط بوستانهای بهم پیوسته است و مسافری که به بغداد میروند شب را در یاسریه میگذرانند و برای رفتن به بغداد شبگیر میکنند. (وفیات الاعیان ج ۲ ص ۲۶۸). و رجوع به اخبار الراضی بالله یا الاوراق ص ۸۸ شود.

**یاسقی.** [س] (ترکی / مغولی، ! یاساق: قسم سوم در سیرتهای پسندیده و اخلاق گزیده و آثار عدل و احسان... و حکمهای محکم و یاسقهای مبرم. (تاریخ غازانی ج کارل یان ص ۱). و حکمهای محکم و یاسقهای مبرم مشتمل بر رعایت مصالح عموم خلائق که در هر باب نافذ گردانیده. (تاریخ غازانی ص ۱۶).

**یاس کند.** [ک] (اخ) دهی است از بخش بوکان شهرستان مهاباد. در ۱۶۵۰۰ گزی خاور بوکان و ۱۵۰۰۰ گزی خاور شوسه بوکان به سقز با ۲۲۱ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیای ایران ج ۴).

**یاسل.** [س] (اخ) دهی است از بخش نور شهرستان آمل در ۷ هزار گزی باختری بلده و چهل و دو هزار گزی خاور شوسه چالوس (حدود کندوان) با ۲۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). || موضعی به تته رستاق نور مازندران. (سفرنامه رابینو بخش انگلیسی ص ۱۱۱).

**یاسم.** [س] / [س] [ع] !<sup>۴</sup> یاسمن. (برهان). یاسمین. (دهار). واحد یاسمون و یاسمین است. (منتهی الارب). یاسمون و یاسمین. (مهذب الاسماء). جوهری گوید: بعضی اعراب گویند شمیمت الیاسمین و هذا یاسمون (به فتح نون) یعنی آن را بمنزله جمع می شمارند مانند نصیبین. <sup>۵</sup> در اللسان آمده است: آنکه یاسمون گوید مفرد آن را یاسم میدانند و گویا در تقدیر یاسمه باشد بنا بر اینکه ریحانه و زهره را مؤنث آرند پس آن را بر دو طریق (واو و نون و یاء و نون) جمع بندند و آنکه گوید یاسمین<sup>۶</sup> آن را مفرد انگاشته و اعراب را به نون دهد. و

باز صاحب اللسان گوید: یاسم در شعر آمده است. و صاحب تاج العروس آرد: یاسم مفرد یاسمون است مانند صاحب یا عالم و بجز عالمون جمع عالم نظیری ندارد و جوهری گفته است بعضی اعراب گویند «شممت الیاسمین و هذا یاسمون» و آن را بمنزله جمع آرند همچنانکه در نصیبین آوردیم و در شعر هم استعمال شده است. ابوالنجم گوید:

من یاسم بیض و ورد احمر  
یخرج من اکمامه مصفرا.

و ابن بری گوید یاسم جمع یاسمه است و ازینرو «بیض» آورده است یا فارسی معرب است و در این صورت بمنزله جمع نباشد<sup>۷</sup>.

**یاسم.** [س] (اخ) در لهجه کردان از اعلام است. قاسم. جاسم.

**یاسم.** [س] (ا) برگ نو. رجوع به برگ نو شود.

**یاسم.** [س] (ا) سنگ یاسم، حجر حبشی است.

**یاسمن.** [س] م [ (ا) درختچه ای از تیره زیتونیان<sup>۸</sup> که دارای گونه های برافراشته و یا بالارونده است. گلهایش درشت و معطر و به رنگهای سفید یا زرد و یا قرمز میباشد. گلهایش گاهی منفرد و گاهی به صورت آرایش گرز<sup>۹</sup> در انتهای شاخه قرار می گیرند. در حدود صد گونه از این گیاه شناخته شده که غالباً از گلهای گونه های معطر آن در عطرسازی استفاده میکنند از شاخه

بالتسبه جوان یاسمن سفید جهت ساختن پپ استفاده میکنند. (بعلت معطر بودن چوب آن). یاسمین. یاسمون. ظیان. گل هاشم. سجلاط. سمن. یاس گلدانی. شرخات. و آن را یاسمین هم گویند گلیست خوشبو که زرد و کیود شود. بھندی آن را چنبلی نامند. مصلح آن کافور است و بدل آن نرجس و نسرين یا زنبق یا سوسن است. (الفاظ الادویه ص ۲۸۶).

چیچک، چنبیلی، چنبیلی. یاس. یاسمی: یاسمن آمد به مجلس با بنفشه دست سود

۱- در ص ۱۸۱: «عمرو... نضر».

۲- در اصل بی نقطه است.

۳- در اصل بیتم.

۴- ممکن است معرب یا مأخوذ از فارسی باشد. رجوع به یاس و یاسمن و یاسمین و یاسمون شود.

5 - Jasmin.

۶- از حاشیه المعرب جوالیقی ص ۱۴:۳۵۶.

۷- از اقرب الموارد.

۸- ظ. یشم باشد.

9 - Jasmin (فرانسوی).

Jasminum (لاتینی).

10 - Oléacées (فرانسوی).

11 - Cyme (فرانسوی).

حمله کردند و شکسته شد سیاه یا در رنگ.  
منجیک.  
یاسمن لعل پوش<sup>۱</sup> سوسن گوهر فروش  
بر زنج پیلغوش نقطه زد و بشکلید. کسای.  
از ارغوان و یاسمن و خیری و سمن  
از سرو نور رسیده و گلهای کامکار. فرخی.  
نوبهار آمد و آورد گل و یاسمن  
باغ همچون تبت و راغ بسان عدنا.  
منوچهری.  
بر یاسمن<sup>۲</sup> عصابه در مرصع است  
بر ارغوان طویلۀ یاقوت معدنی. منوچهری.  
اشک تو چون زر که بگدازی و ریزی بر زریز  
اشک من چون ریخته بر زر برگ یاسمن.  
منوچهری.  
معمشوقگانت را گل و گلنار و یاسمن  
از دست یاره بریود از گوش گوشوار.  
منوچهری.  
ثوب عتابی گشته سلب قوس قرح  
سندس رومی گشته سلب یاسمن.  
منوچهری.  
زیرا که نیست از گل و از یاسمن کمی  
تا کم شده است آفت سرما ز گلستان.  
منوچهری.  
سندس رومی در یاسمنان پوشاندند  
خرمن مینا بر بید بنان افشانند. منوچهری.  
تا بوی دهد یاسمن و چینی و سنبل  
تارنگ دهد دلبه رومی و الائی. منوچهری.  
دین گرمی شد به دانا و به نادان خوار گشت  
پیش نادان دین چو پیش گاو باشد یاسمن.  
ناصر خسرو.  
و مشعومات چون نیلوفر و نرگس و بنفشه و  
یاسمن سخت بسیار بود. (فارسنامه ابن  
البلخی ص ۱۴۲).  
رخش تو بر خاک چو بگشاد گام  
دشت شود پر گل و پر یاسمن. مسعود سعد.  
به گل یاسمن دوش پیغام داد  
که از ابر خشنودم از باد شاد. معزی.  
چشم کرم گریست خون گفت که یاس من نگر  
زانکه خزان بخل را یاسمنم در بیخ من.  
خاقانی.  
اول روز اندک است زیب و فر آفتاب  
بعد گیا ظاهر است خیل گل و یاسمن.  
خاقانی.  
یاسمن تازه داشت مجمره عود سوز  
شاخ که آن دید ساخت برگ تمام از نثار.  
خاقانی.  
سروبن چون به شصت سال رسید  
یاسمن بر سر بنفشه دیدم.  
نظامی.  
بود در کنج باغ جایی دور  
یاسمن خرمنی چون گنبد نور.  
نظامی.  
قافله زن یاسمن و گل بهم  
قافیه گو قمری و بلبل بهم.  
نظامی.

یاسمنی چند که بیدی کنند  
دعوی هندو به سپیدی کنند. نظامی.  
بنفشه زلف را چندان دهد تاب  
که باشد یاسمن را دیده در خواب. نظامی.  
اشکال بدایع همه در پرده رشکند  
زین شکل که از پرده برون یاسمن آورد.  
عطارد.  
نطفه سیمین در اندام زمین  
شاهد گل گشت و طفل یاسمن. سعدی.  
که دید رنگ بهاری به رنگ رخسارت  
که رنگ گل ببرد تا به یاسمن چه رسد.  
سعدی.  
یکی به حکم نظر پای در گلستان نه  
که یامال کنی ارغوان و یاسمنش. سعدی.  
خالیست بدان صفحه سیمین بنا گوش  
یا نقطه‌ای از غالیه بر یاسمن است آن.  
سعدی.  
لاله رویا گلت آمیخته با یاسمن است  
می ندانم که رخت لاله و گل یاسمن است  
بوی یاس من از آن سبزه خط می آید  
گل رویت مگر آورده خط یاسمن است.  
سلمان (از شرفنامه منیری).  
حافظ منشین بی می و معشوق زمانی  
کایام گل و یاسمن و عید صیام است. حافظ.  
- یاسمن آفریقائی<sup>۳</sup>؛ درختچه‌ای است از  
تیره روناسیان<sup>۴</sup> که دارای برگهای متقابل است  
و مخصوص نواحی حاره آفریقا و آسیا  
می باشد. در حدود چهل گونه از این گیاه  
شناخته شده است. گلهایش سفید و زیباست  
و جام گل دارای شش گلبرگ. از میوه این گیاه  
در رنگرزی استفاده می کنند و از آن رنگ  
قرمز و یا زرد میگیرند. جوز کوثل، گاردنیا،  
جردنیا، یاس آفریقایی.  
- یاسین بری<sup>۵</sup>؛ گیاهی است از تیره آلاله که  
در حقیقت یکی از گونه‌های شقایق پیچ  
محسوب می شود. یاسمن البر. فل بهار.  
لبیدیون، ابریر، جوهری، جاهی، جنگلی،  
چنبیلی. نباتی است از خانواده سلاتنه که آن را  
تاج ریزی پیچ نیز مینامند و شاخه‌های  
کوچک آن را که لااقل یکسال از عمر آن  
گذشته باشد بکار میرند این شاخه‌ها را موقعی  
که برگهای نبات میریزد چیده و بقطعات  
کوچک تقسیم میکنند ساقه یاسمن بری اول  
دارای بوئی نامطبوع و طعمی تلخ است ولی  
بتدریج بوی آن از بین رفته و طعم آن شیرین  
میشود جوشانیده آن مصفی خون و مدر و  
معرق است ولی خاصیت تخدیرکننده آن  
بسیار کمتر، از بلاد و تانوره و بیخ است.  
(کتاب درمانشناسی ج ۱). طیان به فارسی  
یاسمن بری است و یاس سفید عبارت از آن  
است و به لغت آندلس برید فوکه به معنی عشب  
النار و به بربری ابریر و به هندی جوهری

جاهی و جنگلی و چنبیلی نامند و منبت آن  
بیابانها و بالای تها و با علیق باشد و بر آن  
پیچیده و از آن جدا نباشد و گویند بوی آن  
رعاف آورد و قسم مغربی آن را عشب مغربیه  
نامند... نباتیست شبیه به لیلاب و از آن  
صلب تر و شاخه‌های آن در هم پیچیده و گل  
آن بسیار خوشبو و قسمی خاردار شبیه به  
خار گل سرخ و گل آن از یاسمن بستانی که  
چنبیلی نامند بسیار کوچکتر و بیخ آن سیاه و  
قوت بیخ آن تا بیست سال باقی می ماند... و  
نوعی از آن باشد که برگهای آن باریک و  
شاخه‌های سرخ و گل آن مایل به سرخی  
است بسیار تند و تیز و بوی آن کره و تند  
است و زبون و غیر مستعمل زیرا که مجرق  
جلد زبان و خراشنده و جداکننده جلد بدن و  
برگ آن نیز مانند بیخ آن است و این نوع را به  
یونانی اقلیمیاطس نامند. (مخزن الادویه ص  
۳۸۵).  
- یاسمن زرد<sup>۶</sup>؛ گونه‌ای یاسمن که دارای  
گلهای طلایی زرد است. (فرهنگ فارسی  
معین).  
- || یاسمن وحشی.  
رجوع به یاسمن وحشی در همین ترکیبات  
شود.  
- یاسمن سفید<sup>۷</sup>؛ گونه‌ای یاسمن که دارای  
گلهای سفید است و در ایران و قفقاز و چین  
میرود و اغلب به نام یاس سفید مشهور است  
و چون آن را در گلدانهای بزرگ پرورش  
میدهند و دارای ساقه بالا رونده نیز می باشد  
به همین جهت به نام یاس گلدانی پیچ نیز  
موسوم است. یاس گلدانی پیچ.  
- یاسمن عربی<sup>۸</sup>؛ رازقی. رجوع به رازقی  
شود.  
- یاسمن وحشی<sup>۹</sup>؛ درختچه‌ای از تیره  
لوگانها<sup>۱۰</sup> و از رده دولپه‌ایهای پیوسته گلبرگ  
که زیبا و پیچیده است و دارای ساقه بی کرک  
و شاخه‌های کوچک می باشد برگهایش  
متقابل و ساده و باریک و نوک تیز و پایاست  
۱- از این بیت معلوم میشود که شاعر نوعی از  
آن را که سرخ بوده در نظر داشته است.  
۲- ن: یاسمین، و در این صورت اینجا شاهد  
نیست.  
3 - Gardenia, jasminoides (لاتینی)،  
Gardénia (فرانسوی).  
4 - Rubiées (فرانسوی).  
5 - Clematis angustifolia (فرانسوی).  
6 - Jasminum syriacum, J. floribend.  
7 - Jasminum officinalis (فرانسوی).  
8 - Jasminum arabia (لاتینی).  
9 - Gelseminum sempervirens  
(فرانسوی)، Elsamine (لاتینی).  
10 - Loganiacées (فرانسوی).

و گل‌هایش زرد رنگ و بویی شبیه به یاسمن زرد دارد. از این جهت بغلط آن را جزء یاسمنها محسوب و به نام یاسمن وحشی و گاهی نیز یاسمن زرد می‌خوانند. جام گل این گیاه مرکب از پنج قسمت تقریباً مساوی و بزرگتر از کاسه گل میباشد. پرچمهای آن بتعداد پنج و میوه‌اش کیسول و بسیار کوچک و دارای دو خانه و دانه‌های مسطح است. در ریشه این گیاه آلکالوئیدهایی نظیر ژلسمین<sup>۱</sup> و سمپرویرین<sup>۲</sup> و مواد رنگی و رزین و غیره موجود است از آلکالوئیدهای این گیاه در پزشکی بعنوان آرام کننده دردهای عصب پنجم دماغی (تری ژومو) و دندان‌دردهای ناشی از آن استفاده می‌کنند ولی در بکار بردن آن باید نهایت دقت را داشت چون سمیت شدیدی دارد.

امثال:

آنقدر سمن هست که یاسمن در میان گم است. **یاسمن.** [س م] [اخ] ده کوچککی است از دهستان فسارود بخش داراب شهرستان فضای استان فارس. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**یاسمن بدن.** [س م ب د] (ص مرکب) آن که بدن سفید و لطیف دارد:

خوش بود عیش با شکردهنی

ارغوان روی و یاسمن بدنی. سعدی.

**یاسمن بوی.** [س م] (ص مرکب) آن که بوی یاسمن دهد و خوشبو باشد:

جوایش داد خورشید سخنگوی

نگار سروقد یاسمن بوی.

فخرالدین اسعد (ویس و رامین).

تو بر بندگان مهرویی

با کنیزان یاسمن بویی. سعدی.

**یاسمون.** [س م] [ع] یاسمن. رجوع به یاسم و یاسمن شود.

**یاسمه.** [س م] [ع] واحد یاسمون. آن که یاسمون را به فتح نون میخوانند مفرد آن را یاسم داند و گویا تقدیر یاسمه باشد زیرا

صرفیون ریحانه و زهرة را مؤنث میدانند.

(المعرب جوالیقی ص ۳۵۶)، [ع]، [ج]، یاسم. (تاج العروس از ابن بری). رجوع به یاسم شود.

**یاسمین.** [س م] [ا] یاسمن. رجوع به یاسمن شود:

تا آسمان روشن شود چون سبز گردد بوستان  
تا بوستان خرم شود چون تازه گردد یاسمین.

فرخی.

رزمگاه پر مبارز دوست تر دارد ملک  
ز آنکه باغی پر گل و پر لاله و پر یاسمین.

فرخی.

بر برگ سفید یاسمین تر  
بر ریخت قرابه می حمری. منوچهری.

یاسمین عصابه زرز<sup>۳</sup> مرصع است

بر ارغوان طویلۀ یاقوت معدنی. منوچهری.  
چشم سوی این باغچه کشید که بهشت را  
مانست از بسیاری یاسمین شکفته. (تاریخ  
بیهقی).

مگر که هست گل یاسمین ز زر و ز سیم.  
که هست زر مر او را میان سیم اوراق.

لامعی.

حسین و حسن را شناسم حقیقت

بدو جهان گل و یاسمین محمد.

ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۱۰۳).

کی رسد این علم به یاران دیو

خیره بر آتش ندمد یاسمین. ناصر خسرو.

نبینی که مست است هر یاسمینی

نبینی که سر چون نگونسار دارد.

ناصر خسرو.

یاسمین را هر کسی بوید چو مشک

گرچه از سرگین برآید یاسمین.

ناصر خسرو.

چون خنجر از هوای نهفته شود پدید

این لون لاله گیرد و آن رنگ یاسمین.

مسعود سعد.

شادی و لهو و رامش شاه زمانه را

سوسن نگر که جفت گل و یاسمین شده است.

مسعود.

تا بیاراید به فروردین فرخ باغ و راغ

از گل و از لاله و از سوسن و از یاسمین.

معزی.

لعل با مرجان برآمزد درخت ارغوان

لؤلؤ از مینا برانگیزد درخت یاسمین. معزی.

شکفت از خاطر و طبعش به بغداد اندرون باغی

که آن باغ از معانی هم گل و هم یاسمین دارد.

معزی.

به زعفران بر کافور دارم از غم از آنک

بنفشه رسته بر اطراف یاسمین آ دارد. معزی.

یکی گداخته دارد میان تار قصب

یکی چو تل گل و تل یاسمین دارد. معزی.

یاسمین خندان و خوش ز آن است کز من غافل است

یاس من گردیده بودی یاسمین بگریستی.

خاقانی.

پیوسته در تعجبم از کار یاسمین

تا صد پیاله بر کف یکدست چون نهی.

؟ (از تاج المآثر).

چون روضه خلد دان دل خاک

باد صبا از این سپس کج نهد به دور تو

تاج چهار گوشه را بر سر شاخ یاسمین.

سیف اسفرنگ.

بر سوسن و یاسمین و نرگس. عطار.

اندر آسرار ابراهیم بین

کودر آتش دید ورد و یاسمین. مولوی.

باغ دلبر سبز و تر و تازه بین

پر ز غنچه ورد و سرو و یاسمین. مولوی.

گفتم ای غافل نبینی کوه با چندین وقار

همچو طفلان دامشش پر ارغوان و یاسمین.  
سعدی.

— دهن الیاسمین؛ روغن یاسمین. دهن زنبق.  
دهن الزنبق: الماس غالباً جوهر شفاف است  
که در آن اندکی زینبیت هست چنانچه دهن  
یاسمین را به رصاص وصف کنند و گویند  
دهن رصاص. (الجماهر بیرونی ص ۹۳).

— یاسمین ابیض؛ زنبق در کتب قدما اسم  
یاسمین ابیض است. (مخزن الادویه ذیل  
سوسن). رجوع به یاسمین سفید و ترکیبات  
یاسمن شود.

— یاسمین بری؛ یاس سفید. عشبة النار.  
(تحفه). رجوع به یاسمین بری (در ترکیبات  
یاسمن) شود.

— یاسمین بستانی؛ چنبلی. یاسمین هندی  
است. (مخزن الادویه). و رجوع به یاسمن  
شود.

— یاسمین جبلی؛ و جبلی آن یاسمین هندی  
است. (مخزن الادویه). رجوع به یاسمن شود.

— یاسمین دشتی؛ ابوریحان بیرونی ذیل ظیان  
آرد: اصمعی گوید به لغت عربی یاسمین دشتی  
را گویند ابوحنیفه هم چنین گفته است که  
عادت او آن است که روغن را در او بیورند و  
در وقت قولنج بکار برند. (صیدنه ابوریحان).  
رجوع به یاسمین بری در همین ترکیبات  
شود.

— یاسمین زرد؛ یاسمن زرد. زنبق. (تحفه).

یاسمین زرد، زنبق باشد نه سفید. (داود ضریر  
انظا کی). یاس زرد و در اغلب جنگلهای  
شمالی در ارتفاعهای متوسط تا ۱۰۰۰ گز  
دیده میشود. رجوع به یاسمن شود.

— یاسمین سفید؛ یاسمن سفید:

گل صد برگ و مشک و عتبر و سیب

یاسمین سفید و مورد به زیب... رودکی.

به هندوستان کاشتم مشک بید

بکارم به چین یاسمین سفید. نظامی.

رجوع به یاسمین سفید در همین ترکیبات و  
یاسمن شود.

— یاسمین سفید؛ زنبق. تحفه. سجلاط.

رازقی. (ترجمه صیدنه). شرخات. چنبلی. در  
مازندران و تهران و شهموار آن را یاس  
میگویند. این یاس در جنگلهای شمال ایران  
در رامیان و پل زنگوله چالوس و رامسر و  
نور هست و از ارتفاع ۱۰۰ الی ۷۵۰ دیده  
میشود. رجوع به یاسمن شود.

— یاسمین مضاعف؛ یاس پرپر. گل رازقی.  
رجوع به یاس و گل رازقی شود.

|| قسمی مروراید. (الجماهر بیرونی).

1 - Gelsémine (فرانسوی).

2 - Sempervirine (فرانسوی).

۳-ن: دل. دُر. ۴-کتابه از صورت.

**یاسمین.** [س] [اِخ] ابن زین‌الدین بن ابی بکرین محمد بن علیم حمصی. او راست حواشی بر خلاصه ابن مالک، و در هامش آن شرح کافی است. در فاس به سال ۱۳۳۸ هـ. جزء دوم آن به طبع رسیده است (ص ۵۱۵ و ۵۸۴). (معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴).

**یاسمین روی.** [س] (ص مرکب) آن که چهره لطیف دارد:

یاسمین روئی که سرو قامتش طعنه بر بالای عرعر میزند. سعدی.

**یاسمین عارض.** [س] ر [ص مرکب] آن که عارض وی چون یاسمین سفید است:

ز دست دلبر گلرخ دلارایی پرچهره عیاری یاسمین عارض نگاری مشتری سیمای مسعود سعد.

**یاسمین غنغب.** [س] غ غ [ص مرکب] با غنغب لطیف و سفید چون یاسمین:

می ستان از کف بتان چنگل لاله رخسار و یاسمین غنغب. فرخی.

**یاسمین کلاته.** [س] ک ت [اِخ] از قراء رستمدار مازندران است: امیر مسعود

مصلحت خود را در این قسم مشاهده کرد و به طرف رستمدار توجه نمود چون به قریه یاسمین کلاته رسید از پیش دلیران رستمدار و از پس شیران مازندران دست جلادت از آستین تهور بیرون آوردند و خود را به طرف و جوانب سرداران زده در کشش و کوشش تقصیر و اهمال نکردند. (حبیب السیر جزو دوم از مجلد ثالث ص ۱۱۴).

**یاسمینی.** [اِخ] [ابو محمد عبدالله بن حجاج ادریسی بن یاسمین در قرن ششم

مزیسته است. او راست کتابی به نام (الارجوزة الیاسمینیه) در علم جبر که با کتاب بغیة المبتدی و غنیة المنتهی طبع شده است. ابوالحسن قلسادی صاحب بغیة المبتدی مذکور که در قرن نهم مزیسته شرحی بر ارجوزة یاسمین نوشته و به نام شرح الاجوزة الیاسمینیه معروف است. (معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴). و رجوع به همان کتاب ص ۱۵۲۰ شود.

**یاسن.** [س] [ع ص] متغیر. لغتی است در آسن بعضی اعراب را. (تاج العروس). آب آسن؛ برگر دیده از مزه و رنگ. (منتهی الارباب). و رجوع به آسن شود.

**یاسوج.** [اِخ] دهی است از بخش تسل خسروی شهرستان بهبهان، با ۱۵۰ تن سکنه.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**یاسور.** [اِخ] دهی است از بخش رودسر شهرستان لاهیجان، با ۳۸۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یاسون.** [اِخ] (به معنی کسی که شفا میدهد) مردی از اهل تسالونیک که از خویشان

پولس بود. (رساله رومیان ۲۱:۱۶). و دور نیست که سبب حبس شدنش بواسطه این بود که پولس را مهمان کرد و پس از آن ضمانت از وی گرفته وی را رها کرد. (اعداد: ۹:۱۷). (قاموس کتاب مقدس).

**یاسه.** [س] [س] [ا] یاسه. خواهش و آرزو. (یسن ص ۱۲۵). خواهش و آرزو و به عربی تمنی گویند. (برهان). آرزو. (غیاث). تاسه (در تداول مردم قزوین). آرزو را گویند و آن را یاسه نیز خوانند: مدتهاست تا ما را به تو یاسه و آرزومندی است. (ابوالفتوح رازی). گفت [ثوبان] یا رسول الله مرا هیچ رنج نبود الا یاسه دیدار تو. (ابوالفتوح رازی ج ۲ ص ۵). دوستان و رفیقان را وداع کرده به یاسه من به من آمده‌اند. (ابوالفتوح رازی). آه: شوقاً الی رؤیتهم؛ ای یاسه به دیدار ایشان. (تفسیر ابوالفتوح رازی).

برخصت دام منصب ساخته احکام شرعی را مقدم کرده بر اخبار قرآن یاسه جان را.

پوربهای جامی (از جهانگیری).

**یاسه.** [س] [س] [مغولی] [ا] یاسا. راه و رسم و قاعده و قانون. (برهان). حکم و قانون و سیاست. (غیاث). رسم و قاعده:

آن اسیران را بجز دوری نبود دیدن فرعون دستوری نبود که فتاندی بره در پیش او بهر آن یاسه بختندی برو. مولوی. یاسه آن به که نبیند هیچ اسیر درگه و بی‌گه لقای آن امیر. مولوی.

یاسه شد در جهان به یرغ خان که کنند از قتال کوه چنگ چشم برهم زند ز تهبو باز چشم کوه کند ز غرم پلنگ اینهمه یاسه‌های سخت برفت یار با ما هنوز بر سر جنگ. نزاری قهستانی. رجوع به یاسا شود.

**یاسه.** [س] [س] [ا] مخفف یاسمن و یاسمین. نام زنی از کردان.

— امثال: پای خر دست دست یاسه. (امثال و حکم ج ۱ ص ۴۹۴).

**یاسیح.** [ا] یاسیح: عجب دلنگ و بیمارم ز صد بگذشت تیمارم تو گویی در جگر دارم دو صد یاسیح گرگانی.

منوچهری (از جهانگیری).

رجوع به یاسح شود.

**یاسین.** [اِخ] نام سوره سی و ششم از قرآن مجید، پس از «الفاطر» و پیش از «الصافات». آن را ۸۳ آیه است. در ابتدای آن ثنای رسول الله صلی الله علیه و سلم مذکور است و نزد بعضی یاسین یکی از اسمای آن حضرت (ص) است و در آن ناخ و منسوخ نیست و

تیز نوشته‌اند که «یا» حرف ندا و «سین» کنایه از لفظ سید است (از تفسیر حسینی و غیره) و در بیضای مسطور است که سین مخفف انیسین است که تصغیر انسان باشد و تصغیر در اینجا برای تعظیم است. (غیاث). از اسامی حضرت رسول. (مجموعه مترادفات ص ۱۲۳). و آن را در رسم الخط قرآن (یس) نویسند و صاحب آندراج علاوه بر آنچه غیاث آورده است گوید و گاه کنایه از ناز است و شعر ذیل را از میر خسرو شاهد آورده:

چند گوئی لب بدندان گزم در دهان مرده یاسین میدمی. میر خسرو.

در صورتی که یاسین در شعر مزبور به معنی همان سورت قرآن است که دمیتان و

فروخوانند آن را طبق روایات اثرها باشد. و ابوالفتوح رازی آن را (ای سید عالم) ترجمه کرده و در تفسیر آن آرد: قوله تعالی یس، قراء در این کلمه خلاف کردند حمزه و کسایی و خلف و عاصم در بیشتر روایات به اماله الف

یاسین خوانند جز که کسایی اماله صریح کرد و دیگران از اینان بین بین و باقی قراء اماله نکردند به یاه مفتوح خواندند و ابوعمر و حمزه و ابوجعفر و عاصم در بیشتر روایات اظهار نون کردند از یاسین و نون ساکن خواندند. روایان نافع و ابن کثیر در این مختلف شدند و در شاذ قراء شواذ به فتح نون و ضم و کسر خواندند تشبیها به این و منذ و امس. مفسران در معنی او خلاف کردند بعضی گفتند قسم است عبدالله عباس گفت معنی آن است که، یا انسان به لغت طی یعنی، یا آدمی.

ابوالعالیه گفت یا رجل؛ ای مرد سعید. جبیر گفت یا محمد دلیلش قوله انک لمن المرسلین و قوله سلام علی آل یاسین... و قال آن را آیتی توان شمرد. دیگر آنکه مطابق سر آیات است. (تفسیر ابوالفتوح ج ۴ ص ۴۰۱). و نیز رجوع به صفحه ۳۹۹ همان مجلد از همان تفسیر شود.

یا نفس لا تمحضی بالصح مجتهداً

علی الموده الا آل یاسینا. السید الحمیری.

ابوبکر و راق گفت یا سید البشر اگر گویند چرا پس آیتی میسرند و طس نمیسرند گوئیم طس بر وزن قایل و هایل است از اسماء مفرد و اسم مفرده آیتی نباشد چون معنی ندارد و یاسین نه چنین است برای آنکه یاه که در اول اوست حرف ندا را میماند به منزله قولک یا زید و گون مشتبه باشد به این جمله

کلام بود و مفید و چون فایده دهد. سوره مجید، پس از «الفاطر» و پیش از «الصافات»،

آن را ۸۳ آیه است. در ابتدای آن ثنای رسول الله صلی الله علیه و سلم مذکور است و نزد بعضی یاسین یکی از اسمای آن حضرت (ص) است و در آن ناخ و منسوخ نیست و

از قبیل آیه‌الکرسی و آخر سوره البقرة... (از

تاج العروس ذیل ق رع):

رادى بر تو بوید چون یار بر یار  
بخل از تو نهان گردد چون دیو ز یاسین.

فرخی.

و اکنون ز خوی او چو شدی آگه.  
بردم به جان خویش یکی یاسین.

ناصر خسرو.

از علم پاک جانش وز زهد دل و لیکن  
بر رو نبشته طاهار بر طیلستانش یاسین.

ناصر خسرو.

شاعری هست اندرین مجلس که اهل روزگار  
کرده اند اشعار او چون سوره یاسین زبر.

معزی (دیوان ص ۳۶۶).

پس از الحمد و الرحمن و الکف

پس از یاسین و طاسین میم و طاهار.

خاقانی.

عقل و جان چون بی و سین بر در یاسین خفتند  
تن چو تون کز قلمش دور کنی تا بینند.

خاقانی.

— سر کوجه یاسین و الرحمن خواندن؛ کنایه  
از گدائی کردن است.

— یاسین در گوش خر خواندن؛ کنایه از کار  
بی حاصل کردن و رنج بیهوده درباره شخص  
نالایق و ناقابل بردن است. این تمثیل را  
گاهی مختصر می کنند و آن را یاسین خواندن  
می گویند. (فرهنگ لغات عامیانه جمال زاده).

|| (۱) یاسین مغربی؛ حرزی است که با سوره  
یاسین و بعضی ادعیه تدوین شده است؛ یاسین  
کنند حرز و امام زمان کشند. || نیز به معنی یا  
انسان می باشد. (از ناظم الاطباء). || بعضی  
عرب و پاره ای ترکان آن را به مردم نام دهند.  
یاسین. (بخ) آل یاسین... رجوع به آل یاسین  
شود.

یاسین. (بخ) ابویاسین. الرقی محدث است.  
رجوع به ابویاسین و کتاب السنی الدولابی  
ج ۲ ص ۱۷۰ شود.

یاسین. (بخ) الیاس. از جمله انبیای مرسل  
است و نام پدر بزرگوارش بقول بعضی از  
مفسران و صاحب طبری یاسین بوده.  
(حبيب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۹).

یاسین. (بخ) صاحب یاسین، کنایت از مردی  
از بنی اسرائیل باشد که داستان او در سوره  
یس آیه های (۲۰ تا ۳۰) چنین آمده است؛ و  
جاء من أقصى المدينة رجل یسعی قال یا قوم  
اتبعوا المرسلین. اتبعوا من لا یستلکم اجرا...  
چون پیغمبر اسلام از محاصره اهل طائف  
دست برداشت عروه ابن معتب بن مالک بن  
کعب بن عمرو بن سعد بن عوف بن ثقیف تقفی  
که از بزرگان ثقیف بود بدو پیوست و اسلام  
آورد و اجازه گرفت و باز گشت و طائفه خود  
را به اسلام بخواند، ایشان در صدد قتل او بر  
آمدند و صحبگهان هنگام نماز او را کشند

چون خیر قتل او به پیغمبر رسید، گفت؛ مثل  
عروه مثل یس است قوم خود را بحق خواند و  
قوم اووی را کشند. (از الامتاع مقریزی ج ۱  
ص ۴۹۰).

یاسین آیاد. (بخ) دهسی است از بخش  
سردشت شهرستان مهاباد با ۹۶ تن سکنه. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

یاسین التمیمی. [نُتَتْ مِی] (بخ) در  
روزگار مهدی خلیفه یس التمیمی در موصل  
خروج کرد و بر بیشتر دیار ربیع و الجزیره  
استیلا یافت و در سال ۱۶۸ ه. ق. مهدی  
گروهی را برای منہزم کردن و کشتن او بدان  
سوی گسیل کرد و وی با عده ای از همراهانش  
به قتل رسید. (از ضحی الاسلام ج ۳ ص ۳۳۹).

یاسین الخطیب. [ئُلِّخَ] (بخ) یاسین بن  
خیرالله خطیب عمری (۱۱۵۷-۱۲۱۰ ه. ق.).

مورّخی است از علماء و ادباء و شعرای  
مؤصل برادر وی (محمد امین) در منهل  
الاولیاء برخی از کتب او را بدین سان یاد  
کرده: (منهج الثقات فی تراجم القضاة) و  
(الدرالمکون فی مآثرالماضی من القرون) و  
(عنوان الاعیان فی ذکر ملوک الزمان) و  
(الروض الزاهر فی تاریخ ملوک الزمان) و  
(الروض الزاهر فی تاریخ الملوک الاوائل  
والاواخر، بترتیب (حروف تهجی) و (الروضة  
الفیحاء فی تواریخ النساء) خطی و (روضة  
المشتاق) ادبی است و (الخریفة العمریة) در  
طب و (الدر المنتشر فی تراجم فضلاء القرن  
الثانی عشر) و (الانوار الجليلة) تاریخی است بر  
ترتیب سنوات. و (السيف المهند فیمن اسمه  
احمد) (خطی)، و (قرة العینین فیمن اسمه  
الحسن والحسین، خطی) (الاعلام زرکلی ج  
۳ ص ۱۱۴۲).

یاسین الزیات. [نَزُّ زِی] یا (بخ) ابو خلف  
مخبر است؛ رجوع به ابو خلف شود.

یاسین مغربی. [ان م ر] (بخ) شیخ یاسین  
المغربی رحمه الله تعالی از اولیاء و اصحاب  
کرامت بود اما در صورت حجابی آن را  
پوشیده میداشت امام نووی از جمله مریدان و  
معتقدان وی بوده است و به زیارت وی میرفته  
است و به صحبت و خدمت وی تبرک  
میجسته است و نسبت به وی در مقام ارادت  
بوده به هر چه اشارت کردی بر آن موجب  
رفتی روزی وی را گفت که کتابهایی که پیش  
تو مستعار است به خداوندانش بازده و به دیار  
خود مراجعت کن و اهل خود را زیارت کن  
سخن وی را قبول کرد چون بدیار خود رسید  
و اهل خود را دید بیمار شد و وفات کرد. شیخ  
یاسین در ماه ربیع الاول سال ۶۸۷ در گذشت  
و عمرش هشتاد سال بود رحمه الله تعالی.  
(نفحات الانس جامی ص ۳۷۳). و خواندمیر  
آرد: و در سنه سبع و ثمانین و ستمائه (۶۸۷)

ه. ق.) شیخ ابواسحاق ابراهیم معاصر  
الجمعی... از عالم انتقال کرد و در ماه ربیع  
الاول همین سال شیخ یاسین المغربی الحجام  
وفات یافت و شیخ یاسین در سلک اکابر  
مشایخ انتظام داشت و بواسطه آنکه احوال  
خود را در پرده خفا مستور میگرددانید به امر  
حجامت اشتغال میورزید و شیخ محی الدین  
نووی را نسبت به شیخ یاسین ارادت تمام بود  
و پیوسته بزیارت او میرفت و طریق تلمذ  
منلوک میداشت، عمر شیخ یاسین قریب  
هشتاد سال بود. (رجال حبیب السیر ص ۳۸).

یاسین مغربی. [ان م ر] (بخ)  
(جامع الدعوات) نام دعایی از مختصرات  
بعضی ارباب طلسم و افسون و آن چنان است  
که در بین آیات سوره یاسین دعاها و ذکرها و  
آیات دیگر از قرآن مجید خوانده شود. و برای  
این دعا خاصیت بسیار نوشته است. رجوع به  
جامع الدعوات کبیر شود.

یاش. (۱) نوعی از پشم. || عمر و سال. (ناظم  
الاطباء). در این معنی ترکی است و هم اکنون  
در ترکی آذربایجانی معمول است.

— یاشداش؛ هم سن و همزاد و دارای یک  
سن. (ناظم الاطباء).

یاشامیشی. (مغولی، ص) یاسامیشی.  
پسندیده. || (۱) تغییر. کارسازی و سرانجام  
کارها. رجوع به یاسامیشی شود.

یاشق. [ش] (۱) نام درختی است. (بهران)  
(ناظم الاطباء) (آندراج).

یاشماقی. (۱) چارقدی که زنان ترک سر و  
نیمه زیرین روی را بدان پوشند. لچکی که بر  
زنج بندند. چانه بند. (یادداشت مؤلف). خمار.  
دهان بند.

یاشماقلی. (۱) نوعی ماکیان که پرهایی  
انبوهی در زیر گلو دارد. مرغ ریشدار.

یاشه. [ش] (ص) گول و احمق. || شخص  
بیکار و بیفایده. (ناظم الاطباء).

یاشیل. (بخ) دهی است از بخش ورزقان  
شهرستان اهر، با ۳۰۹ تن سکنه. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).

یاشیل باش بابایک. [ب] (بخ) ده  
کوچکی است از دهستان مشکین خاوری  
بخش مرکزی شهرستان مشکین شهر (خیاو).  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

یاشیل باش گنجعلی. [گ ع] (بخ) ده  
کوچکی است از دهستان مشکین خاوری  
بخش مرکزی شهرستان مشکین شهر (خیاو).  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

یاصول. (ع) اصل و بن و بیخ و ریشه و  
نژاد. (ناظم الاطباء) (مستهل الارب). و

الباصول، الاصل، قال ابووجزة: والباصول، الاصل. قال ابووجزة:

یهز روقی رمالی کانهما

عودا مداوس یاصول و یاصول.

یرید اصل و اصل. صاحب اللسان آن را در ترکیب «و ص ل» آورده است و صاحب قاموس ذیل «ص ل» بنقل از ابن درید. (از تاج العروس). رجوع به یاصول شود.

**باطاقان**. (ترکی، ل) در اصطلاح مکانیک دو نیم دایره از جنس بوییت است که در موتور اتومبیل جایی که دسته پیستونها بر روی میل لنگ نصب می شود قرار دارد. باطاقان باید همیشه در روغن شناور باشد. یاتاغان.

**یاتطب**. [ط] (اخ) چند آب است در کوه اجا. (منتهی الارب). علم مرتجل است برای آبهائی در اجاء:

فوا کبیدینا کلما التحت لوحه

علی شربة من ماء احواض یاطب

ترقرق ماء العزن فیهن و التقی

علیهن انفاص الریاح الغرائب.

(معجم البلدان).

**یاتبری سفلی**. [س] لا (اخ) دهی است از بخش گرمسار شهرستان دماوند، با ۴۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یاتبری علیا**. [ع] لا (اخ) دهی است از بخش گرمسار شهرستان دماوند، با ۳۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یاعزین سلحون**. [ع] لا (اخ) از اجداد داود نسی علیه السلام است. نسب او داودبن ایسی بن عوبد یاعزین سلحون بن نحشون بن عمی نادبن رامبن حصرون بن فارض بن یهودا بن یعقوب. (مجمل التواریخ و القصاص ص ۲۰۸).

**یاعلی گواپر**. [ع] گ ب (اخ) دهی است از بخش رودسر شهرستان لاهیجان با ۲۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یاع یاع**. [ع] صوت یعیعه. رجوع به یعیعه شود.

**یاعیل**. (اخ) <sup>۱</sup> ژائیل، ژاهل. (به معنی بز کوهی) زوجه حابرقینی بود (سفر داوران ۱۷:۴) که سیرا به چادر او فرار کرد چه در میان حابر و یابین صلح بود و از قرار معلوم چادر وی مثل چادر ساره زوجه ابراهیم. (سفر پیدایش ۶۷:۲۴) و مثل چادر زنان یعقوب (سفر پیدایش ۳۳:۳۱) از چادر شوهرش جدا بود بدین لحاظ سیرا بدن چادر پناه برد که مبادا کسی وی را به قتل رساند علیهذا یاعیل وی را پذیرائی کرد و شیر از برای آشامیدنش آورد و چون از زحمت راه درمانده بود خواب وی را دربر بود و یاعیل میخی در شقیقه وی کوبید و از آنطرف بزمین رسید و بمرد. (سفر داوران ۲۱:۴) و دیوره

کرده اند که یاغی شده مراجعت نمایند. (تاریخ غازانی ص ۲۸). اما بسبب آنکه با ولی نعمت خود یاغی شد مذموم زبانهای خاص و عام و ملوم لسانهای کرام و لثام گشت. (تاریخ غازانی ص ۴۴). و بعضی ولایات یاغی که نزدیک باشد. (رشیدی).

— یاغی طاغی؛ سرکش و نافرمان و طغیان کننده.

— دشمن. (ناظم الاطباء): به خلاف آن یاغی طاغی که... بنخمش این ملک را مگر به خسیس ترین بندگان. (گلستان سعدی).

|| (ل) زمین و اراض و خاک. (ناظم الاطباء). **یاغیانہ**. [ن / ن] (ص نسبی، ق مرکب) (مرکب از «یاغی» ترکی + «انه» فارسی غالباً قید حالت در جمله باشد) چون یاغیان. یاغی صفت:

پس چو عادت سرنگونیا دهم

ز اسپه تو یاغیانہ برجهم.

**یاغی باستی**. (اخ) پسر امیر چوپان که مدتی در شیراز امارت و مدتی نیز در حکومت تبریز شرکت داشت. رجوع به ذیل جامع التواریخ و حبیب السیر جزو دوم از مجلد سوم شود.

**یاغی باستی**. (اخ) پسر شیخ علی ایناق از سرداران معاصر سلطان احمد جلایری که در حدود ۷۸۴ ه. ق. میزیسته است. رجوع به ذیل جامع التواریخ ص ۲۲۲ و ۲۲۳ شود.

**یاغی کلا**. [ک] لا (اخ) دهی است از دهستان لاله آباد بخش مرکزی شهرستان بابل با ۱۴۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یاغیگری**. [گ] لا (حاصص مرکب) سرکشی. نافرمانی. عصیان: آوازه یاغیگری و فتنه نوروژ در افواه افتاد. (تاریخ مبارک غازانی ۱۶). و یکی از مقدمان مازندران خائف گشته بیدنگی نیامت تا اسم یاغیگری بروی افتاد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۳۸). غازان خان گناه او (کیاصلاح الدین) ببخشید و چون به ولایت خود به وقت دیگر باز یاغیگری آغاز نهاد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۴۱).

**یافا**. (ص) یافه. بیهوده. (آندندراج) (مؤید الفضلاء). بیهوده و ییاوه و باطل. (از ناظم الاطباء). || گمشده. (آندندراج) (مؤید الفضلاء). رجوع به یافه شود.

**یافا**. (اخ) شهری به فلسطین کنار دریای مدیترانه، با ۷۱۰۰۰ تن سکنه. منسوب بدان یافی است. شهری است بر ساحل بحرالشام از اعمال فلسطین میان قیساریه و عکا در اقلیم سوم طول آن از جهت مغرب پنجاه و شش درجه و عرض آن سی و سه درجه است. شهری است از شام بر کران دریای روم و اندر

یاعیل را از برای این کار مدح کرد یابین و سیرا نسبت به قوم اسرائیل بسیار بیرحمانه رفتار میکردند. (سفر داوران ۵: ۱ و ۲۴-۲۷). (قاموس کتاب مقدس).

**یاغ**. (ترکی، ل) روغن. (غیثات) (آندندراج). اسم ترکی دهن است. (تحفه) (فهرست مخزن الادویه).

**یاغلامیشی**. (ترکی، ل) این کلمه ترکی در تاریخ مبارک غازانی آمده است و با مصدر کردن به کار رفته و از عبارت مفهوم می شود که معنی تیمارداری و تعهد بسبب کوفتگی می دهد و اگر جزء اول کلمه یاغ به معنی روغن باشد، معنی روغن مالی دارد: شهزاده غازان هشت ساله بود آنجا نخچیر زد و چون اول شکار بود جهت یاغلامیشی دست او سه روز در دامغان توقف نمودند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۹). و قورچی بوقا که مرگان بود یعنی شکار نیکو می زد شهزاده غازان را یاغلامیشی کرد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۹).

**یاغلی بلاغ**. [ب] لا (اخ) دهی است از بخش قره آغاچ شهرستان مراغه، با ۳۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یاغمورالی**. [م] لا (اخ) دهی است از بخش نازلو حومه شهرستان ارومیه، با ۲۸۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یاغمه**. [م] لا (یغما. ناظم الاطباء).

**یاغی**. (ترکی، ص) بی فرمان. (آندندراج). سرکش. نافرمان. اهل طغیان. طاغی:

مطیبعش را ز می پر یاد گشتی

چو یاغی گشت بادش تیز دشتی. نظامی. این علم و ادراک را به دست تو میدهند می نگر

که به که میدهند و از بهر چه میدهند از بهر آن تا با یاغی جنگی نه آنکه بر وی یاغی شوی. (کتاب المعارف). یکساعت چون توانائی یاقتی یاغی شدی. (کتاب المعارف). در بادغیس به حدود رباط یاغی از لشکر یاغی معدودی چند یافتند. (لباب الالباب ص ۵۲۰).

و دیگر آنکه آن جماعت از بلاد یاغی اند فرمود که هیچکس با من یاغی نیست. (جهانگشای جوینی).

ز آنکه انسان در غنا طاغی شود همچو سیل خواب من یاغی شود. مولوی. حصار قلعه یاغی، به منجیق مده بیام قصر برفاکن کند گیسورا. سعدی.

و حال یاغی شدن محمود شاه و اشیاخ او... عرضه داشتند. (تاریخ غازانی ص ۱۳۰). چون همواره بر گذر بود و توقف ننمینمود.

(اسکندر) بعد از غیبت او دیگر بار یاغی میشدند. (تاریخ غازانی ص ۳۴۹). معلوم شد که جمعی قزوانه که ایشان را در هزاره جهت آتابای در آورده بودند سر فتنه دارند و کنگاج

وی مسلمانانند و شهری است با نعمت بسیار و کشت و برز و خواسته‌های بسیار. (حدود العالم ج دانشگاه). ابن بطران در رساله‌ای که به سال (۴۴۲) نگاشته گوید یافا شهر قحط زده است و کمتر نوزادی در آن باقی می‌ماند و از این روی آموزگار کودکان در آن کمتر یافت شود. صلاح‌الدین هنگامی که ساحل را در (۵۸۳) فتح کرد آن را نیز بگشود و سپس فرنگان ترسیان در (۵۸۷) آن را باز گرفتند و سپس ملک عادل ابولکرین ایوب در (۵۹۳) آن را باز ستاند و ویران کرد. نسبت بدان را گاهی «یافونی» گویند. (معجم البلدان). و رجوع به یافی شود.

**یافت.** (مص مرخم) یافتن. (از ناظم الاطباء). پیداشدگی. حصول و انکشاف. (ناظم الاطباء). پیدا کردن. تحصیل کردن. به دست آوردن. دریافت. درک: سبب یافتن طلب بود و سبب طلبیدن یافت. (کشف المحجوب).

همه خریدندگان خر شده گم یافت خر خواهند و من گم خر. سوزنی. و شکر یافت لذت علم به مقدار امکان و استطاعت میگزاردند. (تاریخ بیهقی).

آرزو چون نشاند شاخ طمع طلبش بیخ و یافت برگ و بر است. خاقانی. طمع آسان ولی طلب صعب است صعبی یافت از طلب بتر است. خاقانی. عزم جفت طلب است و طلب آیستن یافت یافت را در طلب امکان به خراسان یابم. خاقانی.

تا از طلب به یافت رسی سالهاست راه بس کن حدیث یافت طلب را بجان طلب. خاقانی.

و بعد از نیل مطلوب و یافت مقصود. (تاج المائر).

— باز یافت؛ دوباره به دست آوردن. حصول. دریافت؛ وصول. تحصیل. به دست آوردن. || مخفف یافته (صفت مفعولی از یافتن): گفت ای رابعه این به چه یافتی گفت به آنکه همه یافت‌ها گم کردم در او. (تذکره الاولیاء عطار).

— نیایافت؛ یافت‌نشدنی. نیایاب و میسر ناگشته. (ناظم الاطباء). نیایاب: چون آوازه یاغی نبود و تفرار نیافت شهزاده انبارچی و لشکرهای عراق و آذربایجان را اجازت انصراف فرمود. (تاریخ غازانی ص ۳۶). چون آبادانی و الوس و ولایت دوز بود و شراب نیایافت فرمان نفاذ یافت که امرا به آب یارشمیشی کنند. (تاریخ غازانی ص ۵۳). و رجوع به نیایافت شود.

— نیایافت؛ نیایابی: کسی کو بمرید ز نیایافت نان ز برنا و از پیرمرد و زنان. فردوسی.

و بسبب نیایافت غذا عظیم در زحمت بودند. (تاریخ غازانی ص ۳۴).

— یافت شدن؛ حاصل و میسر شدن. (آندراج). به دست آمدن؛ خرواری گندم که در سال گذشته سی دینار یافت نمی شد به شش دینار در وجه خزانة بر مردم طرح می کردند. (تاریخ و صاف از آندراج).

|| دانستن. شناختن. ادراک. **یافت.** (ایخ) نام یکی از دهستانهای بخش هوراند شهرستان اهر است که از ۳۹ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۴۸۷۲ تن و مرکز آن ده گنجوبه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). حمدالله مستوفی. (در ذکر آذربایجان) آرد: یافت ولایتی است و قرب بیست پاره دیه است در میان بیشه و هوایش به گرمی مایل است حاصلش غله و اندکی میوه حقوق دیوانیش مبلغ چهار هزار دینار مقرر است. (نزهة القلوب مقاله سوم ص ۸۴).

**یافت آباد.** (ایخ) دهی است از شهرستان ری نزدیک تهران به میانه مغرب و جنوب غربی آن با ۱۹۰۵ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یافتجه.** [ج] (معرب، ا) معرب یافته است که به معنی قبض وصول و حجت و اصل خط باشد. رسم نویسندگان یافته‌ها. (تاریخ قم ص ۱۶۷). ذکر اطلاق و رهانیدن از ضمان اهل قم را یعنی چون آن کس که ضمان خراج شده باشد و ضمان نامه باز داده چون خراج خود بگذارد و خواهد یافتجه و وصول مال ضمان بستاند چقدر حق کاتب یافتجه و اطلاق نامه او بوده است. (تاریخ قم ص ۱۴۹).

**یافتن.** [ت] (مص) و جد. و جد. و جد. (از جلدان: از منتهی الارب). وجدان. وجود. (از منتهی الارب). (تاج المصادر بیهقی). الفاء. (منتهی الارب) (زوزنی) (تاج المصادر بیهقی). واجد شدن. اصابت. نیل. (منتهی الارب). مغارطه. (منتهی الارب). یابیدن. پیدا کردن:

هر که باشد تشنه و چشمه نیابد هیچ جای بی‌گمان راضی نباشد گر بیابد آبکند.

شهید بلخی. دانش به خانه اندر و در بسته نه رخنه یابم و نه کلیدستم. ابوشکور. بیرسید از آن سر شبان راه شاه کز ایدر کجا یابم آرامگاه. فردوسی. بروید و بنگرید و آنچه بیابید بیارید.

(نوروزنامه). گویند مردی در بیابان گنجی یافت.

(کلیله و دمنه). روز سایه آفتابی را بیاب دامن شه شمس تیزی بتاب. مولوی.

کوزه بودش آب می‌نامد به دست آب را چون یافت کوزه خود شکست.

مولوی. حکایت من و مجنون به یکدیگر ماند نیافتیم و بمردم در طلبکاری. سعدی. سعدی صبور باش برین ریش دردناک تا اتفاق یافتن مرهم اوفتد. سعدی. || به دست آوردن. رسیدن. حاصل کردن. به دست کردن:

بسا کسا که جوین نان همی نیابد سیر بسا کسا که برهست و فرخسه برخوانش.

رودکی. مدخلان را رکاب زرا آگین پای آزادگان نیابدر. رودکی. آنچه با رنج یافتیش و به ذل تو به آسانی از گزافه مدیش. رودکی. جهان را به دانش توان یافتن به دانش توان رشتن و یافتن. بوشکور. ز دشمن گر ایدونکه یابی شکر گمان بر که زهر است هرگز مخور. بوشکور. جهان بر شبه داود است و من چون اوریا گشتم جهانای یافتی کامت کنون زین بیش مخراشم. خسروی.

من نیابم نان خشک و سوخ شب تو همه حلوا کنی از من طلب. کسایی. چنین داد پاسخ که آباد جای نیابی مگر با شدت رهنمای. فردوسی. همه دشمنان کام دل یافتند رسیدند جانی که بشتافتند. فردوسی. تو این فر و شوکت ز ما یافتی چو در بندگی تیز بشتافتی. فردوسی. سوی کام دل تیز بشتافتی کنون هر چه جستی همه یافتی. فردوسی.

نباشند یاور ترا تازیان چو جانی نیابند سود و زیان. فردوسی. پسر بیگمان از پدر تخت یافت کلاه و کمر یافت هم بخت یافت. فردوسی. بیاید خورش بامداد پگاه سه من می‌ستاند ز گنجور شاه. فردوسی.

چو این هر سه (گوهر و نژاد و هنر) یابی خرد بایدت شناسنده نیک و بد بایدت. فردوسی. به نام بزرگان و آزادگان کز ایشان جهان یافتی رایگان. فردوسی.

زمین هفت کشور مرا گشت راست دلم یافت از بخت چیزی که خواست. فردوسی.

چنین گفت پس این سرای سپنج نیابند جویندگان جز برنج. فردوسی. به داد و دهش یافت این نیکوئی تو داد و دهش کن فریدون توئی. فردوسی.

وصال تو تا باشدم میهمانی سزد کز تو یابم سه بوسه نهاری. خفاف.

چنین گفت پس این سرای سپنج نیابند جویندگان جز برنج. فردوسی. به داد و دهش یافت این نیکوئی تو داد و دهش کن فریدون توئی. فردوسی.

وصال تو تا باشدم میهمانی سزد کز تو یابم سه بوسه نهاری. خفاف.

چنین گفت پس این سرای سپنج نیابند جویندگان جز برنج. فردوسی. به داد و دهش یافت این نیکوئی تو داد و دهش کن فریدون توئی. فردوسی.

یافتن پهنای جوی یا ارض بوسيلة اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۱۱). یافتن بالای مناره یا دیوار عمود کوهی که به نشان نتوان رسید. (التفهیم ص ۳۱۳). یافتن ارتفاع کواکب ثابتة با اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۱۷). یافتن ارتفاع مناره یا دیوار با اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۱۳). یافتن طالع از روی ثابتة بوسیله اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۰۸). یافتن طالع بوسیله اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۱۱). یافتن طالع و ارتفاع آفتاب از روی ساعت روز به وسیله اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۰۶). یافتن طالع و ارتفاع از ساعت شب بوسیله اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۰۷). یافتن مغی چاه به وسیله اسطرلاب. (التفهیم ص ۳۱۲). بکاوید کالاش را سر به سر که داند که چه یافت زر و گهر. عنصری. کی نباید تا نیاید مشتری از تو جواز کی بر آید تا نخواهد تو آمان از تو آمان. زنبی.

چگونه است کز حرب سیری نیابی چگونه که بر جای هرگز نیایی. زنبی. این یافتن ملک به شمشیر نباشد باید که خداوند جهاندار بود یار. منوچهری. آنجا غرامت کردند مال بسیار و بیلان بیافتنند. (تاریخ سیستان). و از آنجا به کابل شد و غزا کرد و غنائم بسیار یافت. (تاریخ سیستان). امیر بفرمود تا متادی کردند مال و زر و سیم و برده لشکر را بخشیدم سلاح آنچه یافته‌اند پیش باید آوردن. (تاریخ بیهقی). و ما را بگردانیدند و زیاده از پنجاه هزار درم زر و سیم و جامه یافتیم. (تاریخ بیهقی). دندان افشار با این فاسقان تا بهشت یابی. (تاریخ بیهقی). مردی سخت بخرد و فرمانبردار است. (التوتاش) و بسیار نواخت یافت از خداوند (تاریخ بیهقی). چون امیر به هرات رسید به خدمت آنجای آمد و خلعت و نواخت یافت. (تاریخ بیهقی). باید بیننده... حال خویش را با آن مقابله کند اگر برین جمله نیاید بداند که زشت است. (تاریخ بیهقی). غلامان بسیار... غنیمت یافتند از هر چیزی. (تاریخ بیهقی). توان دانست که در دینی و عقبی نصیب خود از سعادت تمام یافته باشد و حاصل کرده. (تاریخ بیهقی). شما فرزندان خود را وصیت کنید تا بهشت یابید. (تاریخ بیهقی). و مرغزار پر میوه ما بودی از تو میوه گونه گونه یافتیم. (تاریخ بیهقی). ثمرتی سخت بزرگ و با نام خواهد یافت. (تاریخ بیهقی). بسیار غوری کشته شد و بسیار غنیمت یافتند. (تاریخ بیهقی). کسری گفت ای بزرگمهر چه ماند از کرامات و مراتب که آن را نه از حسن رای ما بیافتی. (تاریخ بیهقی). استعفا خواست و بیافت. (تاریخ بیهقی).

به دینار هر چیز و تیمار سخت توان یافت جز زندگانی و بخت. اسدی (گرساسنامه). تا چشم و گوش یافته‌ای بنگر تا برشونده است گوا بینا. ناصر خسرو. نبینی که امت همی گوهر دین نیابد مگر کز بنین محمد. ناصر خسرو. یافت احمد به چهل سال مکانی که نیافت به نود سال براهیم از آن عشر عشیر. ناصر خسرو. نیابد هگرز آن سه مهمان چهارم نه این دو کبوتر بیاید سه دیگر. ناصر خسرو. کاشکی امروز سه قدح دیگر از آن بیافتمی. (نوروزنامه). پس ترک همه مشرق بگردید تا جانی نیافت و موافق آمدش. (مجمل التواریخ ص ۹۹). چنانکه تمامی احوال او را از روز ولادت تا این ساعت که غز مشافهه ما یافته است در آن بیاید. (کلیله و دمنه). در مرغ همچو چرخ به چنگالان میکاود و جغاره نمی یابد. سوزنی. یافته و یافته است شاه چو داود و جم یافته مهر کمال یافته درخ امان. خاقانی. چون علم لشکر دل یافتم روی خود از عالمیان تاختم. نظامی. رسم ستم نیست جهان یافتن ملک به انصاف توان یافتن. نظامی. قدر دل و پایه جان یافتن جز به ریاضت نتوان یافتن. نظامی. من چو آب زندگانی یافتم غم نباشد گر بمیرد حاسدی. سعدی. افزون ز طلب چو یافت مردم شک نیست که دست و پا کند گم. امیر خسرو دهلوی.

— آب یافتن؛ آبیاری شدن؛ باز فرد اندر درخت عقل ناپیدا بود چون به تعلیم آب یابد آنگهی پیدا شود. ناصر خسرو.

— ||به آب دسترس پیدا کردن. کشف آب کردن.

— آبرو یافتن؛ اعتبار پیدا کردن؛ برو پیش فغفور چینی بگوی که نزدیک ما یافتی آبروی. فردوسی.

— آرام یافتن؛ آسایش و لذت یافتن. به آسایش و لذت رسیدن؛ یکی بی هنر بود نامش گراز کزویافتی شاه آرام و ناز. فردوسی.

— ||قرار و سکون یافتن. قرار گرفتن؛ چون تو را کار ملک راست شد و آرام یافت از وی زاد شم بزاد. (مجمل التواریخ ص ۱۰۵).

نه گیتی پس از جنبش آرام یافت نه سعدی صفر کرد تا کام یافت. سعدی.

در ظل نوفل نامی که در آن زمان فرعون مصر بود آرام یافتند. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۴۷). و رجوع به آرام یافتن شود.

— آرزو یافتن؛ بمراد رسیدن؛ زیزدان همه آرزو یافتم دگر دل همه سوی کین تاختم. فردوسی.

— آزادی یافتن؛ آزاد شدن، نجات پیدا کردن. جانت آزادی نیابد جز به علم و بندگی گردین برهانت باید رو بدین اندرنگر. ناصر خسرو.

— آزار یافتن؛ آزاده شدن، رنجیده خاطر شدن؛ خاطر اشراف و اعیان ملک از وی آزار یافته این خبر در اطراف عالم شایع گردید. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۱ ص ۸۵).

— آفرین یافتن؛ مورد تحسین قرار گرفتن؛ نهد تخت خشنودی اندر جهان بیاید بدو آفرین جهان. فردوسی.

— آگهی یافتن؛ آگاه شدن. مطلع شدن؛ یکی آگهی یافتم ناپسند سخنها ناخوب و ناسودمند. فردوسی. ز زال آگهی یافت افراسیاب برآمد از آرام و از خورد و خواب. فردوسی.

— آماس یافتن؛ باد کردن. متورم شدن؛ تنت یافت آماس و تو ز ابلهی همی گیری آماس را فریبی. اسدی.

— اتصال یافتن؛ پیوند شدن. متصل گشتن؛ و بعد از عبور ایشان به هم اتصال یافتند. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۸). و اجزای خاک با هم اتصال یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۵۱).

— اثر یافتن؛ نشانی پیدا کردن؛ تا مگر دیده ز روی تو بیاید اثری هر زمان صدرهت اندر سر و پامی نگرم. سعدی.

— اجازت یافتن؛ مجاز شدن. رخصت یافتن. اختصاص یافتن؛ مخصوص شدن؛ ذکر اختصاص یافتن آن طبقه به اصناف و الطاف الهی. (حبیب السیر جزو ۴ ج ۲ ص ۴۲۰).

— ارتفاع یافتن؛ بلند شدن، برخاستن؛ غسبار نثار در سینه ایشان ارتفاع یافته عاقبة الامر ششی قیدار هاتقی شنیده. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۷).

— استحکام یافتن؛ استوار شدن؛ چنان کرد که سلطنت بدو استحکام یافت. (تذکره دولتشاه ص ۴۳۱).

— استیلا یافتن؛ چیره شدن؛ من به کرات ایشان را نصیحت کردم که تو براین دیوار استیلا خواهی یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۴۸).

— اشتعال یافتن؛ شعله و روشن شدن؛ آتشی از جانب شام اشتعال یافته تمامت حصون و... محترق گردانید. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱



ص ۳۰.

— اشتها یافتن؛ مشهور شدن؛ صیت شجاعش در هند اشتها یافت. (حبیب السیر ج ۲ جزو ۴ ص ۴۳۱).

— اطلاع یافتن؛ آگاه شدن؛ آنجناب بر تعبیر خواب اطلاع یافته و از رشک و حسد سایر فرزندان اندیشید. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۲۳).

— اطلاق یافتن؛ منحصر و متعلق شدن. مقرر شدن؛ به اتفاق جمیع مورخان اول کسی که در جهان پادشاهی بر او اطلاق یافت کیومرث بود. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۱ ص ۶۲).

— اقترا یافتن؛ نزدیک شدن، مقترن گشتن؛ این مسئله به عز اجابت اقترا یافته وحی بر آن جناب نازل گشت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۱۱۲).

— التهاب یافتن؛ شعله ور شدن؛ نائره خشم فرعون التهاب یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۱).

— آلم یافتن؛ رنج یافتن، درد کشیدن؛

آلم چون رسانی به من خیرخیر  
چو از من نخواهی که یابی آلم. ناصر خسرو.  
پُتره های گرم و سوزاننده برآید و از آن آلم یابند. (ذخیره خوارزمشاهی).

— امان یافتن؛ زهار یافتن، در امان شدن؛

تا امان یابد به مکرم جانتان  
مانند این میراث فرزندانان. مولوی.

— امتداد یافتن؛ طول کشیدن؛ ابتدای بنی اسرائیل... چهل سال امتداد یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۶). مدت محاصره امتداد یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۸).

— انتظام یافتن؛ قرار گرفتن. در آمدن؛ نوبتی دیگر در سلک خدام تبع انتظام یافتند. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۱ ص ۹۴). در سلک مؤلفه القلوب و طلقا انتظام یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۲ ص ۲۳۷).

— انتقال یافتن؛ منتقل گشتن؛ به طریق توارث به اولاد منتقل میگشت تا به ابراهیم (ع) انتقال یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۷).

— انحراف یافتن؛ به بیراهه رفتن. منحرف شدن؛ هر کس از جاده انحراف یابد نفسش منقطع شده بمیرد. (حبیب السیر اختتام ص ۴۱۴).

— اندر یافتن؛ به دست آوردن؛ یاران پیغامبر علیه السلام گفتند بسیار کس بودی که ما آهنگ او کردیم (در غزو بدر) که پیش از آنکه ما او را اندر یافتمانی و شمشیر بدو رسیدی سر وی از تن جدا گشتی. (بلعمی، ترجمه طبری).

— [نجات دادن؛ رها ساختن؛

خویشتن را بطاعت اندر یاب  
اگر از خویشنت تیمار است. ناصر خسرو.

وراندن یافتن مر پیشکاران را به در ماند  
بر آنکو برتر است از عقل خیره و هم نشمارد.

ناصر خسرو.

— [درک کردن؛ پس یعقوب گفت چیزی که  
من اندر نیامم چرا باید گفت. (تاریخ سیستان).

پس هر پادشاه که طیبب اختیار کند این  
شرایط که بر شمر دیم باید که اندر یافته باشد  
که نه بس سهل کاری است جان و عمر  
خویش به دست هر جاهل دادن. (چهارمقاله).

— انعقاد یافتن؛ بسته شدن. منعقد گشتن؛  
مناکحت میان ملکه و سلطان انعقاد یافت.  
(حبیب السیر جزو ۴ ج ۲ ص ۴۳۱).

— انقراض یافتن؛ از میان رفتن. منقرض  
شدن. به پایان رسیدن؛ دولت و اقبال سنجر  
انقراض یافته حشم غز در ولایات دست به  
فتنه و فساد بر آوردند. (حبیب السیر جزو ۴ ج  
۲ ص ۴۱۹).

— باادافه یافتن؛ سزای بد دیدن. به مکافات  
رسیدن؛

ندانم که باادافه ایزدی

کجایابی از روزگار بهی. فردوسی.

— بار یافتن؛ اجازه ورود یافتن؛ اجازه پیدا  
کردن برای رسیدن به حضور شاه یا بزرگی؛

در حرم وصل یار زنده دلی بار یافت  
کز همه خلق جهان بار ملامت کشید.

امیر سید قاسم (از تذکره دولتشاه ص ۳۴۷).

— باز یافتن؛ پیدا کردن. دوباره به دست

آوردن؛  
چو به خنده باز یابم اثر دهان تنگش  
صدف گهر نماید شکر عقیق رنگش.

خاقانی.

چو پیری کو جوانی باز یابد

بمیرد زندگانی باز یابد. نظامی.

تا دل بین راه چنان باز یافت

گوهری در پرده جان باز یافت. عطار.

چون زرنجور آن حکیم این راز یافت

اصل آن درد و بلا را باز یافت. مولوی.

و خضر و الیاس به موضع چشمه شتافتند و آن

را باز نیافتند. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱  
ص ۱۶).

— بر یافتن؛ بهره مند شدن. به دست کردن.  
حاصل کردن؛

و دیگر که این شاه پیروزگر  
بیابد همی ز اختر نیک بر. فردوسی.

— بقا یافتن؛ پایدار بودن. باقی ماندن؛  
گر خردمند بقا یافتی از سفله جهان

همه عیش هترستی سوی دانا به بقاش.

ناصر خسرو.

— بوی یافتن؛ به مشام رسیدن بوی. استشمام  
شنیدن بوی؛

کبت نادان بوی نیلوفر بیافت  
خویش آمد سوی نیلوفر شتافت. رودکی.

گفت که من همی بوی یوسف می یابم.  
بلعمی (ترجمه طبری).

سوی میوه و باغ بودیش روی

بدان تا یباید ز هر میوه بوی. فردوسی.

بوی وصلش آرزو میکردم و دریافت و گفت

از سگان کیست خاقانی که یابد بوی من.

خاقانی.

این نفس جان دامنم بر تافته ست

بوی پیراهان یوسف یافته ست. مولوی.

— بهره یافتن؛ قسمت و نصیب یافتن؛

به جنگ اندرون کشته شد شاه شهر

که از چرخ گردان چنان یافت بهره. فردوسی.

— بهره یافتن؛ بهره مند شدن. برخوردارن؛

عرش پر نور و بلند است بزیرش در شو

تا مگر بهره بیابد دلت از نور و ضیاش.

ناصر خسرو.

و از نصایح سودمند او بهره می یافتند. (حبیب

السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۵۷).

— پاسخ یافتن؛ جواب شنیدن؛

چو این پاسخ نامه یابد ز شاه

بخوبی ورا بازگردان ز راه. فردوسی.

— پرورش یافتن؛ پرورده شدن. تربیت شدن؛

زر و نقره گر نبودندی نهان

پرورش کی یافتندی زیرکان. مولوی.

تا در ظل تربیت ما پرورش یابد. (حبیب السیر

جزو ۲ ج ۲ ص ۸۹).

— تبدیل یافتن؛ بدل شدن. عوض شدن؛

چون مزاج آدمی تبدیل یافت

رفت زشتی از رخس چون شمع تافت.

مولوی.

و به زبان عربی شین منقوطه به سین مهمله

تسبیل یافته. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱  
ص ۵۰).

— تربیت یافتن؛ مؤدب شدن به آداب؛

گر این دشمنان تربیت یافتند

سر از حکم و رأیت نه بر تافتند. سعدی.

— [پرورش یافتن؛ پرورده شدن؛ حضرت

موسی از میان ایام رضاع تا وقت هجرت از

مصر در حجر او تربیت یافت. (حبیب السیر

جزو ۱ ج ۱ ص ۳۰).

— ترجیح یافتن؛ برتری یافتن؛

هم ز حق ترجیح یابد یکطرف

ز آن دو یک را برگزیند ز آن کف. مولوی.

— ترشح یافتن؛ رشحه یافتن. بهره بردن؛ از

رشحات کلک گوهر بار او ترشح یافته.

(تذکره دولتشاه ص ۳۸۰).

— تسکین یافتن؛ آرامش یافتن. آرام شدن.

سکون یافتن؛

چون هوای دل من گرم شد اندر غم عمر

دل گرمم ز دم سرد سحر تسکین یافت. عطار.

آن دو فرشته را کلمه‌های تعلیم و تکریم در وقت هیجان شهوت چون آن را بر زبان آوردن بدان جهت اندک تسکینی یابند. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۱۲).

— تصریح یافتن؛ مصرح روشن و آشکار شدن؛ کنیت آن جناب چنانچه<sup>۱</sup> در تصحیح المصابیح تصریح یافته ابو محمد بود. (رجال حبیب السیر ص ۴۴).

— تصمیم یافتن؛ تصمیم گرفته شدن. مصمم شدن؛ پیغام داد که عزم عراق تصمیم یافته و او مرد صاحب تجربه است. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۲ ص ۴۳).

— تعلق یافتن؛ متعلق شدن. وابسته و منسوب شدن؛

چون تعلق یافت نان با بوالبشر نان مرده زنده گشت و باخبر. مولوی.

— تعیین یافتن؛ معین شدن. تعیین گردیدن؛ شمعون بخلاف آنجناب تعیین یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۵۲).

— تکرار یافتن؛ مکرر شدن؛ و این صورت سه نوبت تکرار یافته. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۲۰).

— تمکن یافتن؛ جای گرفتن. مستقر شدن؛ عزالدین بهرامشاه این ایلتمش در غیبت رضیه به رضا امراء دهلی بر تخت سلطنت تمکن یافته بود. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۲ ص ۴۱۷).

— توفیق یافتن؛ پیروزمند و موفق شدن. به دست آوردن موفقیت؛

توفیق عشق روی تو گنجی است تا که یافت باز اتفاق وصل تو گوئی است تا که برد.

سعدی.  
— جریان یافتن؛ جاری شدن. روان گشتن؛ و سه نوبت بر زبان معجز بیان آنحضرت جریان یافت. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۱ ص ۹۴).

— جواب یافتن؛ پاسخ شنیدن؛ ماچون جواب بر اینجمله یافتیم مقرر گشت که... براه راست بنایستند. (تاریخ بیهقی).

دهر شبانگه لقا تازه شد از تو چو صبح تا به زبان قبول یافت ز حضرت جواب.

خاقانی.  
— حدوث یافتن؛ به وجود آمدن. پدیدار شدن؛ از آن اجناس جواهر مختلف الطبايع حدوث یابد. (حبیب السیر اختتام ص ۴۱۳).

— خط یافتن؛ بهره گرفتن. بهره مند شدن؛ و از علم باطن نیز حظ تمام یافته‌ام. (رجال حبیب السیر ص ۲).

— حلاوت یافتن؛ شیرینی یافتن؛ چو خواهی که گوئی نفس در نفس حلاوت نیایی ز گفتار کس.

سعدی.  
— حیات یافتن؛ زنده شدن؛ به دعای حزقیل مجدد حیات یافتند. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱

ص ۳۹). تا دعا کرده بونس باز حیات یافت. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۱ ص ۳۹).

— خبر یافتن؛ خبر دار شدن، آگاه شدن؛ دو چشمم به ره بود گفتم مگر

ز سهراب و رستم بیام خبر. فردوسی.  
چه گفت گفت خبر یافتم که نزد شما

ز بهر راه بر اسبان همی کنند لگام. فرخی.  
چون غوریان خبر وی بیافتند به قلعه‌های استوار که داشتند اندر شدند. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۱۰).

جز آن نیابد از آن راز کس خبر که دلش ز هوش و عقل در این راه راهبر دارد.

ناصر خسرو.  
دیر خبر یافتی که یار تو گم شد

جام جم از دست اختیار تو گم شد.

خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۷۷۰).  
چون اثر نور سحر یافتم

بی‌خبرم گر چه خبر یافتم. نظامی.  
چون مسیلمه از قدم او خبر یافت فرمود تا ابواب قلعه را مضبوط ساختند. (حبیب السیر ج ۱ جزو ۴).

— خطر یافتن؛ قدر و ارزش و بزرگی به دست آوردن؛

تن به جان یابد خطر زیرا که تن زنده بدوست جان به دانش زنده ماند زان و یابد خطر. ناصر خسرو.

— خلاص یافتن؛ رها شدن. نجات پیدا کردن؛

هر که دلارام دید از دلش آرام رفت باز نیابد خلاص هر که در این دام رفت.

سعدی.  
— خلاصی یافتن؛ رهایافتن. نجات پیدا کردن؛

به شکر بودی سال تا خلاصی یافت به امر خالق بیچون و واحد اکبر. ناصر خسرو.

— خلعت یافتن؛ به دست آوردن خلعت. خلعت گرفتن؛

ببینی بدین داد و نیکی گمان که او خلعتی یابد از آسمان. فردوسی.  
و نواخت و خلعت یافتند. (تاریخ بیهقی).

— خواب یافتن؛ خوابیدن. خواب نیافتن. مجال خوابیدن پیدا نکردن؛

دلبران به درگاه افراسیاب ز بانگ تبیره نیابند خواب. فردوسی.

— داد یافتن؛ به حق رسیدن. به دست آوردن حق؛

زان پنج در حجره سه تن راست دو جان را تا هر دو گهر داد بیابند ز داور. ناصر خسرو.

— درنگ یافتن؛ تأخیر کردن؛

فربریز چون یافت یک مه درنگ به هر سو بیازید چون شیر چنگ. فردوسی.

— دست یافتن؛ موفق شدن. توفیق. (مستهی

الارب)؛

عاشق چو بر مشاهده دوست دست یافت در هر چه بعد از و نگرد از دهای اوست.

سعدی.  
— || چیره شدن. به جنگ آوردن؛

گرامش بر ایشان نیابیم دست به پستی ابر خاک باید نشست. فردوسی.

بشکیب ازیرا که همی دست نیابد بر آرزوی خویش مگر مرد شکیب.

ناصر خسرو.  
بلی گر دست بر گوهر نیابد

سر از گوهر خریدن بر نتابد. نظامی.  
بزور فکر بر این طرز دست یافته‌ام

صدف ز آبله دست یافت در ثمین. صائب.

— دستوری یافتن؛ اجازه یافتن. رخصت گرفتن؛ من دستوری یافتم به رفتن سوی خوارزم. (تاریخ بیهقی).

— دولت یافتن؛ به دست آوردن دولت؛ مدعی از گفتگوی دولت معنی نیافت

راه ندید از ظلام ماه ندید از غبار. سعدی.  
— ذوق یافتن؛ طعم و مزه نیکو یافتن؛ دیگر

سبب شرح نآذادن آن بود که خود را در میان سخن ایشان آوردن ادب ندیدم و ذوق نیافتم. (تذکره الاولیاء عطار).

— راحت یافتن؛ به آسودگی رسیدن به سلامت و آسایش دست یافتن؛

پزشکی چون کنی دعوی که هرگز نیابد راحت از بیمار بیمار. ناصر خسرو.

— راه یافتن؛ راه پیدا کردن. راه جستن. رسیدن؛

هر آن کس که او پوشش شاه یافت به بخت و به تخت مهبی راه یافت. فردوسی.

به ایرانیان گفت کاوس شاه که سرتان نیابد سوی جنگ راه. فردوسی.

نیابم برین چرخ گردنده راه نه بر دامن دام خورشید و ماه.

فردوسی (شاهنامه ج ۳ ص ۱۱۱۶).

گر راه نیابی نه عجب دارم از یراک من چون تو بسی بودم گمراه و مخسر.

ناصر خسرو.  
هر شاهدی که در نظر آمد به دلبری

در دل نیافت راه که آنجا مکان نداشت. سعدی.

— || بیرون رفتن؛ و از آن سبب پرخشم و کینه تو ز باشند که خشم از اندام ایشان راه

نیابد. (مجمل التواریخ والقصص ص ۱۵۰).

— رخصت یافتن؛ اجازه و دستوری یافتن؛ چون بدرجه کمال رسید رخصت یافت. (رجال حبیب السیر ص ۲).

از حضور شاهی رخصت انصراف یافته... (مجمل التواریخ

۱- در این مورد «چنانکه» باید باشد.

گلستانه ص ۲۳).

— رقم یافتن؛ نقش پذیرفتن؛

یافته در خطه صاحبلی

سکه نامش رقم عادلی.

— رنج یافتن؛ آزار دیدن. دشواری یافتن؛

برفتن از این پس نیابند رنج

درم داد باید فراوان زگنج. فردوسی.

— روان یافتن؛ روان شدن. روانی یافتن؛

اگر یابدی آب دریا روان

و گر کوه را پای بودی دوان... فردوسی.

— ارجان یافتن. زنده شدن؛

از ینگونه هر ماهیان سی جوان

از ایشان همی یافتندی روان. فردوسی.

— روزگار یافتن؛ زمان یافتن. عمر کردن؛ اگر

روزگار یابم نخست کسی باشم که بدو بگروم

و اگر نیابم امیدوارم که حشر ما را با امت او

کنند. (تاریخ بهیقی).

یافتستی روزگار امروز کن

خویشتر را نیک‌روز و نیک‌فال.

ناصر خسرو.

— روز یافتن؛ به روشنایی رسیدن. قرین

روشنایی شدن؛

نیک نبودی تو خود کنون چه حدیث است

کز چشم میر روز یافتی به شب تار.

ناصر خسرو.

— رها یافتن؛ نجات پیدا کردن. خلاص

شدن؛

چو خواهی که یابی ز هر بدرها

سراندر نیاری بدام بلا... فردوسی.

دانم که رها یابد از دوزخ ابلیس

گرز آتش این قوم بدین فعل رهااند.

ناصر خسرو.

— رهایی یافتن؛ نجات و خلاص یافتن؛

بدام نیابد بسان تو گور

رهائی نیابی بدینسان مشور. فردوسی.

بدخوی در دست دشمنی گرفتار است که هر جا

که رود از چنگ عقوبت او رهائی نیابد.

سعدی.

— ره یافتن؛ راه یافتن. راه جستن؛

فزونی و کمی درو ره نیابد

که بد ز اعتدال مصور مصور. ناصر خسرو.

پیرزنی ره به جوانمرد یافت

لاله او چون گل خود زرد یافت. نظامی.

— زنهار یافتن؛ امان یافتن؛

مخور زنهار بر کس گر نخواهی

که خواهی و نیابی هیچ زنهار. ناصر خسرو.

— زوال یافتن؛ به پایان رسیدن؛

زایل شود هر آنچه بکلی کمال یافت

عمرم زوال یافت کمالی نیافته. سعدی.

— زیب یافتن؛ زیور یافتن. مزین شدن؛

به چشمش همان خاک و هم سیم و زر

بزرگی بدو یافته زیب و فر. فردوسی.

ای یافته به تیغ و بیان تو

زیب و جمال معرکه و منبر. ناصر خسرو.

— زینت یافتن؛ زیور یافتن. آراسته شدن؛

ببین اهتمام آن حکیم فضایل اثر به علم و هنر

زیب و زینت یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ص

۵۸).

— زینهار یافتن؛ امان یافتن؛

کنیزک بدو گفت کای شهریار

هر آنکه که یابم به جان زینهار. فردوسی.

— سپاس یافتن؛ مورد شکر قرار گرفتن؛

شود پیش او خوار مردم شناس

چو پاسخ دهد زود نیابد سپاس.

فردوسی (شاهنامه ج ۵ ص ۲۲۰۴).

— سخن یافتن؛ درک سخن کردن؛

چو باید که دانش بیفزایدت

سخن یافتن را خرد بایدت. فردوسی.

— سرزوری یافتن؛ به بزرگی و خواجگی

رسیدن؛

هوش و هنگت برد به گردون سر

که بدین یافت سروری هوشنگ.

ناصر خسرو.

— سعادت یافتن؛ خوشبخت شدن. به دست

آوردن خوشبختی؛

گرنوازی چه سعادت به از این خواهم یافت

ور کشی زار چه دولت به از آنم باشد.

سعدی.

— شرف یافتن؛ ارزش و اعتبار یافتن. به

شرف رسیدن؛

اگر دانش بیلنجی ز فضل تو شرف یابد

بدرت و مادر و فرزند و جد و خویش و خال و عم.

ناصر خسرو.

بعد از آن توبه آنجناب شرف قبول یافته ماهی

به کنار دریا شتافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱

ص ۴۶).

— شفا یافتن؛ بهبود و سلامت پیدا کردن؛ آن

جناب را بجهت آن مسیح خوانند که دست بر

بیماران میکشید و همه شفا می‌یافتند. (حبیب

السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۵۱).

— شکست یافتن؛ مغلوب شدن. شکست

دیدن؛ سلطان سنجر در مصاف قراختای

شکست یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص

۴۲۱).

— شیوع یافتن؛ رواج پیدا کردن. منتشر

شدن؛ و طریقه بت‌پرستی در میان ملوک

طوائف شیوع یافت. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۱

ص ۶۷).

— صحبت یافتن؛ همدمی یافتن؛

سر جانان ندارد هر که او را خوف جان باشد

به جان گر صحبت جانان بیایی رایگان باشد.

سعدی.

— صحت یافتن؛ تندرستی و سلامت یافتن؛

ز آنکه صحت یافت از پرهیز رست

طالب مسکین میان تب در است. مولوی.

استر را بوی کند و آب دهان بر آن اندازه

صحت یابد. (حبیب السیر، اختتام ص ۴۲۱).

— صدور یافتن؛ صادر شدن؛ این سفارش از

من صدور یافته. (دستورالوزرا ص ۴۰).

— طراوات یافتن؛ تر و تازه شدن؛ و جمال او

طراوت ایام جوانی یافته بحزقیل حامله

گردید. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۸).

— ظفر یافتن؛ پیروز شدن. چیره گردیدن؛ و

ظفر یافت و از آنجا به کابل شد. (تاریخ

سیستان).

نیم از آنها کاینها بر دین محمد کردند

گر ظفر یابد بر ما نکند ترک طراز.

ناصر خسرو.

میان پدرو و پسر مصاف دست داد و

عبداللطیف ظفر یافت. (تذکره دولتشاه

ص ۳۶۴). آخر الامر ملک مظفر بر طبق نام

خویش ظفر یافت. (حبیب السیر جزو ۲ ج ۳

ص ۸۴).

— ظهور یافتن؛ ظاهر شدن. آشکارا شدن؛

نوبت دیگر سمت ظهور خواهد یافت. (حبیب

السیر جزو ۱ ج ۱ ص ۳۷).

— عاقبت یافتن؛ سلامت و تندرست شدن؛

سرش بر تاقم تا عاقبت یافت

سر از من لاجرم بدبخت بر تافت. سعدی.

— عاقبت یافتن؛ عاقبت بخیر شدن؛

عاقبتی نیک سرانجام یافت

هر که در عدل زد این نام یافت. نظامی.

— عزت یافتن؛ عزیز شدن؛

کسی یافت عزت که بگست امید

رجاییشه ناچار ذلت کشد.

شرف‌الدین علی یزدی.

— عفو یافتن؛ معفو شدن. بخشوده شدن؛ و به

دین اجداد و آباء خویش بازآئی تا عفو یابی.

(تاریخ بهیقی).

— علم یافتن؛ داناشدن؛

اندک اندک علم یابد نفس چون عالی بود

قطره قطره جمع گردد و آنکهی دریا شود.

ناصر خسرو.

— فراغت یافتن؛ آسوده شدن. به آسودگی و

فسراغت رسیدن؛ خالدین الولید چون از

محاربه طلیحه فراغت یافت با سپاه اسلام به

طرف بطایع رفت. (حبیب السیر ج ۱ جزو

چهارم).

— فرج یافتن؛ گشایش یافتن. نجات پیدا

کردن؛

راست گفتمی که فرج یابی اگر صبر کنی

صبر نیک است کسی را که توانائی هست.

سعدی.

— فرصت یافتن؛ مجال پیدا کردن. موقعیت به

دست آوردن؛

بر آن درگه چو فرصت یابی ای باد

بیار این خواجه تاش خویش را یاد: نظامی.  
 باغبان را خار چون در پای رفت  
 دزد فرصت یافت کالا برد تفت.  
 مولوی.  
 هرگاه فرصت می یافتند به قتل یکدیگر  
 مبادرت می کردند. (حبیب السیر جزو ۴ ج ۲  
 ص ۴۱۹).  
 - فریاد یافتن؛ دادیافتن.  
 فریاد یافتم ز جفا و دهای دیو  
 چون در حریم و قصر امام الوری شدم.  
 ناصر خسرو.  
 - فیصل یافتن؛ سر و سامان پیدا کردن. به  
 جایی رسیدن. خاتمه یافتن؛ تا این قضیه به  
 مقتضای شریعت مطهره فیصل یابد. (حبیب  
 السیر اختتام ص ۴۱۸).  
 - قبول یافتن؛ پذیرفته شدن؛ و این مسئلت  
 قبول یافته ملانکه عظام روح پرفتوحش را  
 محفوف به انوار مغفرت رؤف غفور به مقام  
 راحت و مسرور رسانیدند. (حبیب السیر جزو  
 ۱ ج ۱ ص ۳۲).  
 - قدح یافتن؛ پیمانہ گرفتن. می خوردن؛  
 جهان تازه شد چون قدح یافتی  
 روان از در توبه بر تافتی. فردوسی.  
 - قرار یافتن؛ قرار گرفتن. آرامش و سکون  
 یافتن و مستقر شدن؛  
 چگونه باید اعدای او قرار کنون  
 زمانه چون شتری شد هیون و ایشان خار.  
 دقیقی.  
 تا در دلم قران مبارک قرار یافت  
 پر برکت است و خیر دل از خیر و برکت.  
 ناصر خسرو.  
 - قوت یافتن؛ نیرومند شدن؛ موسی قوت  
 تمام و تمکین مالا کلام یافت. (حبیب السیر  
 جزو ۱ ص ۳۲).  
 - کام یافتن؛ به آرزو رسیدن. موفق شدن؛  
 توفیق پیدا کردن. به مراد رسیدن؛  
 جهاندار چون از جهان کام یافت  
 در آن جنبش از دولت آرام یافت. نظامی.  
 نه گیتی پس از جنبش آرام یافت  
 نه سعادت سفر کرده تا کام یافت. سعدی.  
 - کمال یافتن؛ کامل شدن. به کمال رسیدن؛  
 زایل شود هر آنچه بکلی کمال یافت  
 عمرم زوال یافت کمالی نیافت. سعدی.  
 - کوس یافتن؛ تنه خوردن. از چیزی کوس  
 یافتن. با او برخورد کردن و صدمه دیدن؛  
 ز ناگه بروی اندر افتاد طوس  
 تو گفتم ز پیل ژبان یافت کوس. فردوسی.  
 - گذر یافتن؛ عبور کردن. گذشتن. گذاره  
 شدن؛  
 نه بر خاک او شیر یابد گذر  
 نه اندر هوا کرکس تیز پر. فردوسی.  
 خروشش چنان دشت بشکافتی

که در وی سپاهی گذر یافتی.  
 اسدی (گرشاسینامه).  
 - ||رها شدن. مصون و معاف شدن. رهایی  
 یافتن؛  
 نه دانا گذر یابد از چنگ مرگ  
 نه جنگ آوران زیر خفتان و ترگ. فردوسی.  
 - گزند یافتن؛ صدمه دیدن؛  
 که از باد و باران نیابد گزند. فردوسی.  
 - گنج یافتن؛ به ثروت رسیدن. توانگر شدن.  
 مزد و اجر یافتن؛  
 هر آن کس که ما را نموده است رنج  
 دگر آنکه زو یافتستیم گنج. فردوسی.  
 - لذت یافتن؛ بهره یافتن؛ متلذذ شدن؛  
 جان تو هرگز نیابد لذت از دین نبی  
 تادلت پر لهُو و مغزت پر خمارست از نیبذ.  
 ناصر خسرو.  
 - لقب یافتن؛ لقب گرفتن. هوشنگ پادشاه  
 فطنت شعار حکمت آثار بود به مرتبه ای بود  
 که عادل لقب یافت. (حبیب السیر جزو ۱ ج ۱  
 ص ۶۳).  
 - مجال یافتن؛ فرصت پیدا کردن؛ اول آنکه  
 در سخن مجال تصرف یافتند. (کلیله و دمنه).  
 فراق دوست چنان سخت نیست بر دل من  
 که دشمنان گه به فرصت نیافتند مجال.  
 سعدی.  
 - مراد یافتن؛ به آرزو رسیدن. موفق شدن؛  
 گراز جور دنیا همه رست خواهی  
 نیابی مراد جز اندر جوارش. ناصر خسرو.  
 مراد هر که بر آری مطیع امر تو گشت  
 خلاف نفس که فرمان دهد چو یافت مراد.  
 سعدی.  
 - مکافات یافتن؛ کیفر دیدن به کیفر رسیدن.  
 پادا فراه یافتن؛  
 مکافات این بد به هر دو جهان  
 نیابید و اینهم نماند نهان. فردوسی.  
 تو خون خلق بریزی و روی بر تابی  
 ندانم چه مکافات این گنه یابی. سعدی.  
 - مکان یافتن؛ مقام یافتن. به مرتبتی  
 رسیدن؛  
 ندانی که سعدی مکان از چه یافت  
 نه هامون نوشت و نه دریا شکافت. سعدی.  
 - مهتری یافتن؛ به سروری رسیدن. سرور  
 شدن؛  
 بیایی بتزدیک ما مهتری  
 شوی بی نیاز از بد کھتری. فردوسی.  
 - مهلت یافتن؛ زمان یافتن؛ چون غلبه اسلام  
 دید [یزدجرد] مسلمان خواست شد اما مهلت  
 نیافت. (فارسنامه ابن اللیخی ص ۲۶).  
 بیچاره آدمی که اگر خود هزار سال  
 مهلت بیابد از اجل و کامران شود. سعدی.  
 - نام یافتن؛ مشهور شدن؛  
 از این کار یابی تو نام بلند

رهائی دهی شاه را از کمند. فردوسی.  
 - نایافتن؛ پیدا نکردن؛  
 سمع و بصر و ذوق و شم و حس که بدو یافت  
 جوینده ز نایافتن خیر امان را. ناصر خسرو.  
 تنور شکم دمیدم تافتن  
 مصیبت بود روز نایافتن. سعدی.  
 - نجات یافتن؛ رهایی پیدا کردن؛  
 گفتم که بی بیمبر یابد کسی نجات  
 گفتا که چون صدف نبود کی بود گهر.  
 ناصر خسرو.  
 او نیز رنج دید چو ایشان نجات یافت  
 او را کنون ز جمله بیغمران شمار.  
 معزی (دیوان ص ۴۱۲).  
 خلق یکسر روی زی ایشان نهاد  
 کس به بت ز آتش کجا یابد نجات. مولوی.  
 از شر شر آن قوم نجات یافته در آن دیوار  
 رحل اقامت افکندند. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۱  
 ص ۳۰).  
 - نزول یافتن؛ نازل شدن. فرود آمدن؛ در  
 اربعین سیم الواح نزول یافته ربّه کلیم الله در  
 بارگاه احدیت زیاده گشت. (حبیب السیر جزء  
 ۱ ج ۱ ص ۳۳).  
 - نشان یافتن؛ اثر یافتن. اثر پیدا کردن؛  
 عماری بیابور مرا بر نشان  
 که دیگر نیابی خود از من نشان. فردوسی.  
 - نشو و نما یافتن؛ پرورده و بزرگ شدن؛  
 شاهزاده آنجا نشو و نما یافت. (حبیب السیر  
 جزء ۲ ج ۱ ص ۸۹).  
 - نصرت یافتن؛ پیروزمند شدن. چیرگی  
 یافتن؛  
 زی تو آید عدو چو نصرت یافت  
 کرده دل تنگ و روی پراژنگ. ناصر خسرو.  
 - نصیب یافتن؛ بهره یافتن. بهره مند شدن؛  
 گفتم ز نفس جثّه حیوان نصیب یافت  
 گفتاز نفس نامیه باله همی شجر.  
 ناصر خسرو.  
 - نظر یافتن؛ مورد توجه واقع شدن؛  
 داد تن دادی بده جان را به دانش داد زود  
 یافت از تو تن نظر در کار جانت کن نظر.  
 ناصر خسرو.  
 - نفاذ یافتن؛ جاری شدن. ... بنا بر آن فرمان  
 واجب الاذعان نفاذ یافت. (حبیب السیر جزء  
 ۱ ج ۲ ص ۵۹).  
 - نقصان یافتن؛ کم شدن؛ بدان سبب  
 درویشان نقصان می یابند. (حبیب السیر ج ۳  
 جزو اول ص ۵۹).  
 - نم یافتن؛ آب رسیدن به. آلوده شدن به  
 آب؛  
 بگریم من بدین نرگس که بر عارض پدید آمد  
 مرا زیرا که بفزاید چو نرگس را بیابد نم.  
 ناصر خسرو.  
 - نواخت یافتن؛ نوازش دیدن. مورد انعام و

اعزاز قرار گرفتن: هر وقت نواختن یا تابلت بخاطر نا گذشته. (تاریخ بیهقی). حسنک برقت... و کوکبه بزرگ با وی از قضات... و نواخت و خلعت یافتند. (تاریخ بیهقی).  
 - نوبت یافتن؛ مجال و امکان بروز و ظهور پیدا کردن.  
 || اعزاز کردن مقام و منصب:  
 به یوسف آمد از وی یافت باز نوبت ملک جمال و جاه و جلالش به دهر گشت سمر. ناصر خسرو (دیوان چ تقوی ص ۱۸۷).  
 - نوش یافتن؛ شیرینی یافتن. مقابل تلخی یافتن. مراد و کام دیدن:  
 چنین است کردار گردنده دهر گهی نوش یابی ازو گاه زهر. فردوسی.  
 - و ایافتن؛ باز یافتن. دوباره به دست آوردن:  
 گرزیر بند زلف او باد صبا جا یافتی صد یوسف گمگشته را در هر خمی و ایافتی. خاقانی.  
 - ورود یافتن؛ وارد شدن؛ در باب حصول مشک از آن آهو اقوال دیگر نیز ورود یافته. (حبیب السیر، اختتام، ص ۴۲۱).  
 - وصول یافتن؛ رسیدن؛ پیش از آن دو هزار مرد را وصول نمی یافت. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۳ ص ۶۱).  
 - وفات یافتن؛ درگذشتن. مردن؛ لاجرم به حریم حرم بازگردید و آنجا وفات یافت. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۱ ص ۲۱).  
 - وقت یافتن؛ فرصت جستن. موقعیت و امکان پیدا کردن:  
 بستم به عشق موی میانش کمر جو مور گروقت یابی این سخن اندر میان بگویی. سعدی.  
 - وقوع یافتن؛ اتفاق افتادن؛ تولد نوح در زمان حضرت آدم در هزار سال اول از آفرینش وقوع یافت. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۱ ص ۱۲).  
 - وقوف یافتن؛ آگاه شدن. اطلاع پیدا کردن؛ در علم شعر نیز وقوف یافت. (تذکره دولتشاه ص ۳۸۲). و حضور بر این معنی وقوف یافته به حیللهای که دانست ارفخشاط را به قتل آورد. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۱ ص ۱۸).  
 - هدایت یافتن؛ هدایت شدن. به راه راست آمدن؛ حکایت خواب ربیع بن النضر به روایت صحیح و هدایت یافتن بنا بر تعبیر کردن صحیح آن است... (حبیب السیر جزء ۲ ج ۱ ص ۹۴).  
 - هنر یافتن؛ تعلیم هنر دیدن:  
 هنر یابد از مرد موزه فروش سپارد بدو چشم بینا و گوش. فردوسی.  
 || حس کردن. احساس کردن. دیدن. مشاهده کردن. شنیدن. دریافتن. درک کردن. پی بردن با یکی از حواس ظاهر چون بصر، سمع، لمس

و جز آنها یا پی به چیزی بردن از راه حواس معنوی:  
 دلی را ز کز هوی جستن جو مرغ اندر هوا یابی بحاصل مرغوار او را به آتش گردنا یابی. خسروی.  
 مرا بیدل و بیخرد یافتی به کردار بد تیز بشتافتی. فردوسی.  
 هر آن کس که آواز او [لهراسب] یافتی به تنش اندرون زهره بشکافتی. فردوسی.  
 چو آواز او یابد افراسیاب همانا بر آید ز دریای آب. فردوسی.  
 که نام تو یابد نه بیجان شود چه بیجان همانا که بیجان شود. فردوسی.  
 ز ره چون به درگاه شد بار یافت دل تاجور را بی آزار یافت. فردوسی.  
 چنان یافتیم از شمار سپهر که دوازده بدین کودک خرد مهر. فردوسی.  
 چنین گفت مادر به هر دو پسر که تا از شما با که یابم هنر. فردوسی.  
 پیرسید خسرو به بندوی گفت که گفت ترا خاک یابم نهفت. فردوسی.  
 نباید که یابد شما را زیون بکار آورد مرد دانا فسون. فردوسی.  
 دوستان را بیافتی به مراد سر دشمن بگوفتی به گواز. فرخی.  
 روز به آن کنده شدم یافتم آخر چون پاتله سفلیکان. ابوالعباس.  
 نیابی در جهان بی داغ یابم نه فرسنگی و نه فرسنگساری. لبیبی.  
 طاهر خبر او یافت بر اثر او فرارسید و پیرامن شارسران فروگرفت. (تاریخ سیستان). و خبر بازگشتن سلطان یافته بودند. (تاریخ سیستان). یکجندی میدان خالی یافتند و دست بزرگ وزیری عاجز نهادند. (تاریخ بیهقی). چون نزدیک خواجه رسیدم یافتم وی را سخت در تاب و خشم. (تاریخ بیهقی). مرا با این خواجه صحبت... افتاد فاضلی یافتم وی را سخت تمام. (تاریخ بیهقی). در خود فرو شده بود [امیر یوسف] سخت از حد گذشته که شمه‌ای یافته بود از مکروهی که پیش آمد. (تاریخ بیهقی).  
 به دشواری توانی یافتن از دور چیزی را ولیکن زود شاید یافتن نزدیک را آسان. ناصر خسرو.  
 خار و خس بفکن از این شهره درخت ایرا کز خس و خار نیابی مزه جز خارش. ناصر خسرو.  
 چون یافتم از هر کس بهتر تن خود را گفتم ز همه خلق کسی باید بهتر. ناصر خسرو.  
 خار یابد همی ز من در چشم دیویی حاصل دوالک باز. ناصر خسرو.

زانک زین خانه نیابی تو همی بوی بهشت یار تو یافت ازو بوی تو شو نیز یاب. ناصر خسرو.  
 پس چون آدم از حج باز آمد هابیل را طلب کرد نیافت پرسید که هابیل کجاست. (قصص الانبیاء ص ۲۶). یکی غضروف این است که آن را اندر زیر زنخدان پیش حلقوم همی توان دید و به انگشت بتوان یافت. (ذخیره خوارزمشاهی). سبب آنکه اندر او [اندر عنبر] چنگ و منقار یابند آن است که... (ذخیره خوارزمشاهی). اگر فراشا یابد که عادت نباشد معلوم گردد که این تب تب عفونی است... و اگر هیچ فراشا نیابد معلوم گردد که تب تب پیکروزه است. (ذخیره خوارزمشاهی). حسن آن همی باشد که چیزی گرد شده در زهار او نهاده است و قابله و خداوند علت آن را به انگشت نتواند یافت. (ذخیره خوارزمشاهی). از زمین برگرفت و بخورد طعام آن خوشتر یافت. (مجمل التواریخ ص ۱۰۰).  
 لب لعلش بمکیدم بخوشی یافتم زو مزه شکر و شیر. سوزنی.  
 به زهد سلمان اندر رسان مرا ملکا چو یافتم ز پدر کز نژاد سلمانم. سوزنی.  
 به همت و رای خرد شو که دل را جز این سدره المنتهای نیابی به آب خرد سنگ فطرت بگردان کزین تیز تر آسیائی نیابی چه باید به شهری نشستن که آنجا بجز هفت ده روستایی نیابی. خاقانی.  
 بسا دبا که یابی سرخ و زردش کبود و ازرق آید در نوردش. نظامی.  
 کز شعاع آفتاب پر ز نور غیر گرمی می نیابد چشم کور. مولوی.  
 چون عمر اغیارو را یار یافت جان او را طالب اسرار یافت... مولوی.  
 هدیه‌ها میداد هر درویش را تا بیابد نطق مرغ خویش را. مولوی.  
 یکی در بیابان سگی تشنه یافت برون از رمق در حیانتش نیافت. سعدی.  
 پسر صحبدم سوی بستان شتافت جز آن مرغ بر طاق ایوان نیافت. سعدی.  
 چو معنی یافتی صورت رهاکن که این تخم است و آنها سر به سر کاه. سعدی.  
 دگر چون ناشکیبائی بنالد صادقش دانم که من در نفس خویش از تو نمی یابم شکیبائی. سعدی.  
 پدر هر دو را سهمگین مرد یافت طلبکار جولان و ناورد یافت. سعدی.  
 ۱- شاهد در مصراع دوم است.

— سرد یافتن؛ احساس سرماگرفتن.  
شب زمستان بود کپی سرد یافت  
کرمک شبتاب ناگهان بتافت. رودکی.  
من سرد نیام که مرا ز آتش هجران  
آتشکده گشته ست دل و دیده چو چرخشت.  
عسجدی.

|| رسیدن. واصل شدن:  
بتازید چندی و چندی شتافت  
زمانه بدش مانده او را نیافت. فردوسی.  
دوان هر دوان از پس یکدگر  
که تا این بیاید مر آن را مگر. فردوسی.  
براهت در شتاب اندر چنان باد  
که گردت را نیابد در جهان باد.  
(ویس و رامین).

از حلاوتها که دارد جور تو  
وز لطافت کس نیابد غور تو. مولوی.  
|| ملاقات کردن. برخورد کردن: قصد  
شکارگاه کردم... یافتن سلطان را همه روز  
شراب خورده. (تاریخ بیهقی). عبدالله قشون  
خویش را بیافت پراکنده و برگشته. (تاریخ  
بیهقی).

**یافتنی**. [ت] [ص لیاقت] آنچه لایق یافتن  
باشد: بیع الکفایه؛ خرید چیزی و ثمنش را به  
یافتنی سابق که بر شخص باشد حواله کردن.  
(از منتهی الارب).

**یافته**. [ت / ت] [ن-مف] پیداشده.  
حاصل شده و میسر شده. (ناظم الاطباء). به  
دست آمده؛ فریفته تر از آن کس نبود که یافته  
به نیافته دهد. (قابوس نامه).

— رغبت یافته کبار؛ کسی که مردمان بزرگ  
آن را عزیز دارند و معتبر شمرند. (ناظم  
الاطباء).

|| شناخته. شناخته شده. || (ر) ورود و حصول  
و کسب و تحصیل. || رسید و قبض وصول.  
(ناظم الاطباء). قبض وصول و حجت  
(آندراج). حجت و خط. (فرهنگ سروری):  
دستت ارزاق خلائق بر سبیل مقدمه  
داد. بستد تا به روز حشر از ایشان یافته.

سلمان (از آندراج).  
آن سبدها را بگشاد و دستاری نیکو برداشت  
و باقی را به خزانه متوکل فرستاد [عبدالله بن  
یحیی بن خاقان] و یافته بستد و به ملک مصر  
داد. (تجارب السلف). بر سر هر طایفه ای  
امینی مستظهر نصب فرمود تا ضامن باشد و  
سال به سال وجه میستاند و سلاح به موجب  
مقرر مفصل میرساند و یافته میگردد. (تاریخ  
غازانی ص ۳۲۷). و حکام باید که این یرلیغ یا  
نسخه دستور که میرسد به قضاة بسپارند و  
یافته گیرند که با ایشان رسید. (تاریخ غازی  
ص ۲۳۶). و معهود چنان شد که آنچه بسیاریند  
یافته قورچیان و اختاجیان به دیوان برند و  
براث بستانند و وجوه طلب دارند. (تاریخ

غازانی ص ۳۱۳). به خدمت و رشوت به امراء  
مذکور میدادند و یافته پیش بتیکچیان  
میبزدند. (تاریخ غازی ص ۳۱۴). هر  
آفریده ای که اندک خط مغولی میدانست او را  
در خانه می نشانند و یافته ها چنانکه  
میخواستندی می نوشت. (تاریخ غازی  
ص ۳۱۴). چندان پروات و یافته داشتند که اگر  
تمامت زر و نقره ممالک عالم جمع گردانند و  
آنچه در کانهای نیز مکنون است بدان منضم  
شود بدان مقدار وفا نکنند. (تاریخ غازی  
ص ۳۱۵). آن سایه کاران از غایت حرص و  
دلیری دیگر باره در خانه خود می نشستند و  
یافته ها می نوشتند و پیش بتیکچیان مغول  
میبزدند و یا یرلیغ و برات می کردند. (تاریخ  
غازانی ص ۳۱۶). بدین حسن تدبیر هر سال  
بموجب مذکور ترتیب کرده میرسانیدند و  
یافته می بستند. (تاریخ غازی ص ۳۳۸).  
|| اسند معافی از باج و خراج. || پیدا کننده و  
حاصل کننده. (ناظم الاطباء). || (ن-مف) یابیده.  
پیدا و حاصل کرده.

— باریافته؛ اذن دخول در دربار پادشاهان  
داده شده. (ناظم الاطباء).

— خریدافته؛ عاقل. دانا. خردمند. هوشیار؛  
پسر گشت با ازدها روی جنگ  
نیستد خریدافته مرد هنگ.

فردوسی (شاهنامه ج ۱ ص ۶۹).  
خردیافته موبد نیکبخت  
بفرزند زد داستان درخت. فردوسی.  
خردیافته مرد نیکی شناس  
به تنگی ز یزدان بیاید سپاس. فردوسی.  
خردیافته چون بیامد به دشت  
شب تیره از لشکر اندرگذاشت. فردوسی.  
خردیافته مرد یزدان پرست  
بدو در یکی چشمه گوید که هست.

فردوسی.  
گذشتند بر آب هشتاد مرد  
خردیافته مردم سالخورد.  
دو دیباست یک بر دگر بافته  
برآورده پیش خریدافته.  
ز نخجیر که سوی بغداد رفت  
خردیافته با دلی شاد رفت. فردوسی.  
فرستاده قیصر آمد به در  
خردیافته موبد پرهنر. فردوسی.

فردوسی.  
برفت این خریدافته ده سوار  
دهان پر سخن تا در شهر یار.  
چه نیکو بود گردش روزگار  
خردیافته یار آموزگار. فردوسی.

بیامد خریدافته سوی گنج  
به گنجور بسیار بنمود رنج.  
که نشناسد این چشم تو نیک و بد  
گراف از خریدافته کی سزد؟ فردوسی.  
بدان دین که آورده بود از بهشت

خردیافته پیر سر زرد هشت.  
فردوسی.  
و رجوع به «خردیافته» ذیل خرد شود.

— ستم یافته؛ ستم دیده. مظلوم.  
توانایی و دانش و داد ازوست  
به هر جا ستم یافته شاد ازوست. فردوسی.  
اگر نیستم من ستم یافته  
چو آهن به بوته درون تافته. فردوسی.

— سخن یافته؛ سخندان:  
مرد سخن یافته را در سخن  
حملت و هم حمیت و هم قوت است.  
ناصر خسرو.

— ظفر یافته؛ پیروز. پیرومند:  
خرامنده کبک ظفر یافته  
پرید از بر کبک بر تافته.

— نایافته؛ به دست نیآورده. پیدانکرده.  
بهره نابرده:  
همه تنگدل گشته و تافته  
سپرده زمین شاه نایافته. فردوسی.

دمادم برون رفت لشکر ز شهر  
وزان شهر نایافته هیچ بهر. فردوسی.

ای شده سوی شه و نایافته  
بر طلب دینی و اقبال بار. ناصر خسرو.

مسکین خرک آرزوی دم کرد  
نایافته دم دو گوش گم کرد.

میرحسینی سادات هروی.  
— نمک یافته؛ نمک سود. که نمک بدو رسیده  
باشد:

نمک یافته ماهی خشک بود. نظامی.  
— هنر یافته؛ هنر مند. هنری:  
بماناد تا روز ماند جوان  
هنر یافته جان نوشین روان. فردوسی.

هنر یافته مرد جنگی بجنگ  
نچوید که رزم جستن درنگ. فردوسی.

**یافته**. [ت] [اخ] کوهی است در غرب ایران  
نزدیک خرم آباد میان قلیان کوه و اشتران کوه.  
(جغرافیای غرب ایران ص ۲۹).

**یافت**. [ف] [اخ] به لاتینی ژافت<sup>۲</sup> سنوین<sup>۱</sup>  
پسر نوح پس از سام و حام<sup>۳</sup> او پدرا اقوام  
مختلف هند و جرمن است. (توریه). نام یکی  
از پسران نوح که جد بزرگوار یا جوج و  
مأجوج و ترک و صقالیه [اسلاویان] میباشد،  
انتظار خیری از اینان نباید داشت. (الانساب  
سمعانی). حمدالله مستوفی در نزهة القلوب  
آرد: و اهل عرب گویند که نوح پیغمبر (ع) ربع  
مسکون را بر درازی به سه بهره کرد بخش  
جنوبی حام را داد و آن زمین سیاهان است و

۱ - صاحب آندراج بدنبال همین مطلب  
افزوده است که در این شاهد «یافته» تأمل است.  
2 - Japhet.  
۳ - یا «هام».

بخش شمالی یافت را داد و آن زمین سیفیدان و سرخ‌چهرگان است و بخش میانی را به سام داد و آن زمین اسمران است. (ص ۱۹). کلمه‌ای است عجمی و آن را یافت هم آرند و بعضی مفسران یافت حکایت کرده‌اند و او به روایتی پسر نوح (ع) و پدر ترکان و یاجوج و مأجوج است که به زعم نسب‌شناسان برادران بنی‌سام و حام‌اند. (از تاج العروس). صاحب مجمل‌التواریخ والقصص ذیل عنوان «نسب ترکان» آرد: چون نوح (ع) زمین بر پسران قسمت کرد بدان وقت که طوفان بنشست، از آن روی جیحون جمله به یافت داد چنانکه زمین عرب و عراقین و یمن و آن حدود به سام داده بود و مصر و یونان و قبط و نبط و بربر و هندوان و زنگبار به حام، و مردمان این زمین‌ها را نژاد بدیشان کشد و ما به حدیث یافت باز شویم. روایت چنان است که یافت [چون] بخواست رفتن از پیش پدر، گفت ای پیغامبر خدای، آن کشور که مرا دادی آب کمتر باشد و خراب است مرا دعائی آموز که چون به باران حاجت آید خدای تعالی را بدان نام بخوانیم و ما را اجابت افتد، نوح (ع) دعا کرد و خدای عزوجل، نام بزرگ، او را الهام داد. نوح پسر را بیاموخت. یافت آن را بر سنگ نقش کرد و چون تعویذ از گردن بیاویخت و برفت و به هر وقت که خدای را بدان نام بخواندی بهر حاجتی [برف یا باران بیامدی و باز چون خدای را بدان نام بخواندی برف و باران] بایستاد [ی] و او را هفت پسر بود نام ایشان اول چین، دوم ترک، سیم خزر، چهارم منبل، پنجم روس، ششم مسک پدر یاجوج و مأجوج، هفتم کماری [از] این همه فرزندان عقب و نسل بماند و هر یکی را گفتار و زبان از گونه‌ای بود. (مجم‌التواریخ والقصص ص ۹۷). و رجوع به الحلل السندسیه ج ۱ ص ۲۳ و ۲۶۲ و اخبار الحکماء ص ۱۱ و عیون الاخبار ج ۲ ص ۹۰ و عقد الفرید ج ۳ ص ۲۵۸ و قاموس کتاب مقدس و تاریخ گزیده و دمشق ص ۲۵ و ۲۴۶ و حبیب السیر جزء ۱ ج ۳ ص ۳ و مجمل‌التواریخ والقصص ص ۹۷ و ۱۰۶ و تفسیر ابوبکر عتیق نیشابوری ص ۷۷ و ۱۲۱ و التفهیم ص ۱۹۵ شود.

**یافت‌اغلان.** [ف] [ا] [خ] پسر نخستین یافت موسوم به ترک که ترکان وی را یافت‌اغلان مینامیدند. او پس از مرگ پدر قائم‌مقام وی شد و بغایت عاقل و مردانه و مؤدب و فرزانه بود. (حبیب السیر جزء ۱ ج ۳ ص ۳).

**یافر.** [ف] / [ف] (ص، ل) بازیگر. (برهان) (جهانگیری) (آندراج). بازیگر و حقه‌باز. (ناظم الاطباء). (ارقاص. (برهان) (ناظم

(الاطباء). صاحب فرهنگ نظام آرد: سراج گوید: بعضی رقاص نیز گفته‌اند و ظاهراً مبدل یاور است، در این صورت تصحیف در این معنی است که یاریگر به رای مهمله را بازیگر به رای معجمه خوانده‌اند و جهانگیری از سروری و او از مؤید نقل کرده، پس تصحیف از جهانگیری نیست. (از حاشیه برهان قاطع). **یافش.** [ف] [ا] [خ] پسر ابراهیم پیغمبر که طبق روایات از نخستین کسانی است که به زبان عربی تکلم کرده است. در معجم البلدان آمده است: آخرین کسانی که خدا آنان را به زبانی ناطق کرد که پیش از آنها نبود اسماعیل ابراهیم و مدین و یافش، که یفشان است، میباشند. پس ایشان عربند و از کسانی که از لحاظ خویشاوندی و نسب بی‌اندازه بهم نزدیکند و از نظر زبان بیش از حد از یکدیگر دور میباشند. بنی‌اسماعیل و بنی‌اسرائیلند. پدر آنان یکی است ولی دسته نخستین عرب و گروه دوم عبری‌اند زیرا گروه اخیر به زبان عربی سخن نگفته‌اند ولی خداوند در آن سرزمین مدین و یافش و گروهی از فرزندان ابراهیم را به زبان عرب ناطق کرده است لذا آنان عربینند. (معجم البلدان ج ۶ ص ۱۳۹).

**یافع.** [ف] [ع] (ص) کودک بالیده. (آندراج). جوان بلندبالا. (کنز اللغات). مردآسا شده. (السامی فی الاسامی). کودک که هیئت مردان گرفته باشد. (دهار). غلام یافع؛ کودک بالیده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مردآسا شده و انثی یافعه. (السامی فی الاسامی). گوالیده. بالیده. نزدیک بلوغ رسیده. (یادداشت مؤلف). ج، یَفَعَة، یُفَعان. (آندراج) (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). (میوه پخته. (دهار).

**یافع.** [ف] [ا] [خ] ناحیتی به جنوب عمان و عمان مملکتی است واقع در جنوب بحر فارس که آن را بحر عمان نیز گویند حد شرقی آن که گوه راس الحدید باشد متصل به بحر هند و حد جنوبی از طرف بحر به بنادر بلاد یافع که عبارت از مطرفه و مصیره و مریاط و حضرموت و تریم و قس و شحر و ظفار است و واقع بین بلاد عمان و یمن و حد غربی آن متصل به بلاد نجد. (مجمع‌التواریخ میرزا خلیل مرعشی ج اقبال آشتیانی ص ۳۳).

**یافعات.** [ف] [ع] (ص، ل) کارهای بیرون از طاقت. (آندراج): یافعات‌الامور؛ کارهای بیرون از طاقت. (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). (کوههای بلند و شامخ. (از اقراب الموارد): الیافعات من الجبال؛ کوههای دشوار و جایهای بلند از کوه. (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یافعه.** [ف] [ع] (ع ص) تأنیث یافع. (مهذب الاسماء).

**یافعی.** [ف] [ع] (ع ص نسبی) منسوب

است به یافع. (الانساب سمعانی). میوه فروش. (دهار).

**یافعی.** [ف] [ا] [خ] (ع) عبدالله بن اسعد، عقیق‌الدین، و رجوع به عبدالله بن اسعد و ابوالسعادات عبدالله بن اسعد در همین لغت‌نامه و الدرر الکامنه ج ۲ صص ۲۴۷ - ۲۴۹ و معجم‌المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۵۲ و روضات الجنات ص ۴۰۷ و کشف‌الظنون شود.

**یافعی.** [ف] [ا] [خ] نسبت چند تن از روات است. رجوع به انساب سمعانی شود.

**یافعی.** [ف] [ا] [خ] قاضی ابوبکر یافعی یمنی، قاضی چند است و او را کتابی است به نام «المفتاح» در نحو. (معجم البلدان). قاضی ابوبکر بن محمد عبدالله جندی یافعی متوفی به سال ۹۵۳ ه. ق. را دیوانی است به نام «دیوان الیافعی» و شعر وی نیکو و شگفت‌آور و محتوی بر جرد و هزل باشد. (کشف‌الظنون ج ۱ ص ۵۲۶).

**یافعیون.** [ف] [ع] (یو) گروهی از مسحدت‌انند. (منتهی الارب). از آنان است عبدالله بن موهب و عبدالله بن سعید و جز آنان، یافعیون به یافع بن زید منسوب هستند. (از تاج العروس). و رجوع به الاصابه شود.

**یافکون.** [ف] [ا] [ک] صاحب آندراج این صورت را آورده و نوشته است: یعنی میگردانند و دروغ میگویند - استهسی. آیا صورتی از یوفکون و یا یافه گوی است؟ (یادداشت لغتنامه).

**یافوخ.** [ع] (ا) محل التقای استخوان مؤخر سر. تشکک، جانده. و یافوخ نگویند مگر وقتی که صلب و سخت باشد. (ناظم الاطباء). نرمه سر که در حالت شیرخوارگی متحرک باشد و آن را جانده‌ان کودک نیز گویند. به هندی تالو نامند. (آندراج). جای از سر کودک که متحرک باشد. (از اقراب الموارد). یافوخ ج، یوافیخ. (ناظم الاطباء) (اقراب الموارد). یافیح. (ناظم الاطباء).

- یافوخ اللیل؛ میانه شب و معظم شب. (ناظم الاطباء). رجوع به یافوخ شود.

**یافوف.** [ع] (ص) یافوف. بسددل. (منتهی الارب). جبان و ترسو و بددل. (ناظم الاطباء). (طعام تلخ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد). (اشتبارو. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). سبک و تندرو. خفیف سریع. (اقراب الموارد). (تیزخاطر. (بیجه دراج. (درمانده سست و ضعیف. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). (آن که در زبان وی لکنت باشد. (ناظم الاطباء). ج، یاقیف. (اقراب الموارد).

**یافون.** [ا] [خ] (ع) (از نخبة‌الدهر ص ۱۷). امروزه در کشورهای عربی ژاپن را

یابان گویند. رجوع به یابان و ژاین شود.  
**یافونی.** (ص نسبی) منسوب به یافا، شهری به ساحل بحر الشام. (یادداشت مؤلف). رجوع به یافا و انساب سمعانی و معجم البلدان ذیل یافا شود.  
**یافه.** [ف / ی] (ص) بیهوده. (لغت فرس) ۱. هرزه و بیهوده. (فرهنگ رشیدی) (از انجمن آرا). بیهوده و یاوه و باطل و بی‌معنی و هرزه. (ناظم الاطباء):  
 کی کردار بر اورنگ بزرگی بنشین می گردان که جهان یافه و گردانستا. دقیقی.  
 سوی کاردانش نامه نوشت که ما را خداوند یافه نهشت. دقیقی.  
 نشست اندر ایران به پیغمبری به کاری چنان یافه و سرسری. دقیقی.  
 با هنر او همه هنرها یافه با سخن او همه سخنها ترفند. فرخی.  
 شمر یافه‌تر زندگانی تو آن که نکنی نکونی و داری توان. اسدی.  
 از آنکه تا بر همسایگان خجل نشود همی زند زن من سنگ یافه بر چرخماخ مرا ز چکچک چرخماخ یافه بازارهان فرست هیزم تا دیگ بر نهید طباخ.  
 سوزنی (دیوان چ ۱ ص ۴۲۰).  
 — یافه کاری؛ کار بیهوده کردن. بیهوده کاری؛ میرزین بیش بر امید من رنج بباد یافه کاری بر مده رنج. (ویس و رامین).  
 — یافه کردن؛ تباہ کردن. بر بیهوده از دست دادن. هدر دادن؛  
 یا جان بچنگ عشق سپار و مجوی جنگ یا یافه کن تو جان و دل و دین خود گذر. موقری (از ترجمان البلاغۃ رادیوانی).  
 گروهیش کز حق گرفتند گوش ببردند چون یافه کردند هوش. نظامی.  
 — یافه گذاشتن؛ هدر دادن. بیهوده کردن. باطل کردن؛  
 نه رنج کسی یافه بگذاشتم نه بر بی‌گنه رنج برداشتم. اسدی.  
 || سخنان هرزه و بیهوده و سردرگم و پریشان و هذیان و فحش را گویند که یاوه باشد. (بهران). سخنان بیهوده و پوچ. (غیثات اللغات). سخنان هرزه سردرگم. (انجمن آرا).  
 سخن بی‌معنی و سردرگم و سخن هرزه و فحش و گفتار زشت. (ناظم الاطباء). یاوه. (اوبهی):  
 که نزدیک او فیلسوفان بوند بدان کوش تا یافه‌ای نشنوند. فردوسی.  
 من سخن یافه و محال نگویم این سخن من اصول دارد و قانون. فرخی.  
 کردی تدبیر تو ولیک همه بد گفتی لیکن سرود یافه و بیکار. ناصر خسرو.  
 آن‌چه سخنهاى حفاى تو شنودم

در گوش نگیرم سخن یافه و ترفند. معری.  
 جز مدح تو ترفند بود هرچه نویسم کردم قلم از یافه و ترفند شکسته. سوزنی.  
 آن زن مادر غر از این یافه‌ها گفت سراسر هذیان و هدر. سوزنی.  
 هزل است مگر سطور اورا قلم؟ یافه‌ست مگر دلیل و برهانم؟  
 — یافه‌پیوند؛ که یاوه و لغو و نافرجام بهم پیوندد و گوید. بیهوده‌سخن؛  
 تا چند به دل جفای دلبند کشم؟ وز جان غم یار یافه‌پیوند کشم؟  
 رضی نیشابوری.  
 — یافه‌درای؛ بیهوده گو. (غیثات اللغات) (آندراج). هرزه گوینده. (ناظم الاطباء). هرزه گو. باطل‌گوینده. هرزه‌لای. ژاژخای. یاوه‌سرای؛  
 سخن‌شناسی کز وهم نعت کردن او شود زبان سخنگوی گنگ و یافه‌درای. فرخی.  
 آنکه او را بستاند چه بود؟ پاک سخن و آنکه او را نستاند چه بود؟ یافه‌درای. فرخی.  
 گر کسی گوید که در گیتی کسی بر سان اوست گر همه پیغمبری باشد بود یافه‌درای. منوچهری.  
 ترسم من از کبیک یافه‌درای ۲ که اشتر نترسد ز بانگ درای. (گر شاسب‌نامه).  
 این ابلهان که بی سببی دشمن منند بس بوالفضول و یافه‌درای و زنج‌زنند. سنائی.  
 از غایت بی‌ننگی و از حرص گدایی استادتر از وی همه این یافه‌درایان. سوزنی.  
 شاعرکی تاز باز و یافه‌درایم هر نفسی تاز را بزخم درآیم. سوزنی.  
 بجان رسیدم زین شاعران یافه‌درای. (از صحاح الفرس).  
 — یافه‌درایی؛ ژاژخایی. بیهوده‌سخنی؛ من که جواب از هزار باز نگویم یکی حرمت آن را بدان یافه‌درائی مکن. سیدحسن غزنوی.  
 — یافه‌زن؛ بیهوده گوی؛ سپهد بدانست کان یافه‌زن همان است کش گفته بد برهن. اسدی.  
 — یافه‌سخن؛ بیهوده‌سخن. بیهوده گو. ژاژخای؛  
 هم بگویندی گر جای سخن یابندی مردم یافه‌سخن را نتوان بست دهان ۳. فرخی.  
 — یافه‌سرای؛ بیهوده گو؛ ترسم من از کبیک یافه‌سرای ۴

که اشتر نترسد ز بانگ درای. اسدی.  
 — یافه گفتن؛ سخن بیهوده گفتن. ژاژخایی کردن. سخن باطل گفتن؛  
 مرا دید و برجست و یافه نگفت دو گوشم بکند و همانجا بختفت. فردوسی.  
 من سخن یافه و محال نگویم این سخن من اصول دارد و قانون. فرخی.  
 بگفت ای دایه تا کی یافه گویی ز نادانی در آتش آب جویی. (ویس و رامین).  
 نباید گواژه زدن بر فسوس نه بر یافه گفتن شدن چا پلوس. اسدی.  
 کردی تدبیر تو ولیک همه بد گفتی لیکن سرود و یافه و بیکار. ناصر خسرو.  
 نافه را کیمخت رنگین سرزنشها کرد و گفت نیک بدرنگی نداری صورت زیبای من نافه گفتش یافه کم گو کایت معنی مراست اینک اینک حجت گویا دم بویای من. خاقانی (از جهانگیری).  
 — یافه گو؛ بیهوده گو. هرزه گفتار؛ گر ترا طعنی کند زیشان مگیر از بهر آنک مردم بیمار باشد یافه گوی و هرزه‌لا. سنائی.  
 بسا شه کز فریب یافه گویان خصومت را شود بی‌وقت جویان. نظامی.  
 همنشینى که نافه‌بوی بود خویر زانکه یافه گوی بود. نظامی.  
 بیخودیش کرد چنین یافه گوی ورنه نکردی ز من این جستجوی. نظامی.  
 جهانجوی چون دید کان یافه گوی ز خون ناف خود را کند نافه بوی. نظامی.  
 — یافه گویی؛ بیهوده گویی. یاوه‌سرایى؛ یافه گویی دوم دیوانگی بود. (قابوس‌نامه).  
 || گم شده و ناپدیدگشته. (بهران). گم شده و (فرهنگ جهانگیری) (انجمن آرا). گم شده و مقفود. (غیثات اللغات). بر باد داده و گم شده و ناپدید شده و غایب و ناپدید. (ناظم الاطباء)؛  
 گویافه شو قلاذۃ زین آسمان نور کف خجسته او زیور تو باد. شمس طیبی (از جهانگیری).  
 || پراکنده و پریشان. (ناظم الاطباء). بی‌نظم و بی‌نسق. (یادداشت مؤلف)؛  
 خواسته تاراج گشته سودها کرده زیان لشکر ت همواره یافه چورمه رفته شبان. رودکی.  
 || بی‌کس. بی‌حافظ. (یادداشت مؤلف)؛  
 ۱- یافه و خله و ژاژ و لک همه بیهوده بود و نیز گویند خله کردم و یافه کردم و گم کردم و هر؛ کردم. (لغت فرس).  
 ۲- ن: ن: یافه‌سرای.  
 ۳- ن: ن: زبان. ۴- ن: ن: یافه‌لا.



داعیش خوانند. پس به مرور زمان ازرق شود پس زرد شمس، پس نارنجی پس ارغوانی سرخ صافی گردد و گفته‌اند در هر هزار سال از رنگی برنگی شود. (نزهة القلوب). یاقوت شش نوع است احمر، اصفر، اسود، ابیض، اخضر که آن را طواسی گویند و کبود. (جواهرنامه). و آن سرخ رمانی است. (بحر الجواهر). و نیز رجوع به کتاب ترجمه صیدنه ابوریحان ذیل احجار شود. و بهترین او سرخ شفاف گلناری است که بهرمانی و رمانی نامند و بعد از آن خمری پس دردی و لعل از اقسام سرخ اوست و بعد از صنف سرخ او زرد نارنجی است پس زعفرانی پس لیمویی و بعد زرد کبود آسمانگونی است پس کشلی پس لاجوردی پس نیلی پس زیتی و بعد از همه سفید آن. و غیر سرخ رمانی اقسام دیگر تاب آتش ندارند و سرخ او از آتش رنگین‌تر میگردد و چون با سفید او شائبه سرخی باشد از آتش معتدل که او را بر روی سفالی گذارند تمام‌رنگ میگردد و یاقوت صلب‌تر از همه احجار است بغیر الماس و رایحه کرهه و دود و عرق مضر اوست و مالیدن او به جنح سوخته و آب ستباده باعث جلای او شود. (تحفه حکیم مؤمن). از سنگهای معدنی نفیس عظیم‌القدر نزد مردم. و الوان و اصناف می‌باشد از سرخ و زرد و کبود و سبز و پسته‌ای و سفید... و هر یک بنامی مخصوصند سرخ را به هندی مانک دیدم و زرد را به عربی بسراق و به هندی پکهرج و نیلی را به فارسی نیلم و به هندی نیلمن. ماده تکون آن کبریت و زینق صافی خالص شفاف براق است و فاعل انعقاد آن برودت و در مقدمه کتاب نیز بتفصیل مذکور شد و شنیده شده که در پیکو در قطعه زمینی که معدن یاقوت است و در آنجا بهم میرسد کسی سکنی نمیتواند کرد و خاک آن سیاه‌رنگ و صلب و کبریتی است یعنی بوی کبریت از آن می‌آید و در موسم باد و بارش و طوفان و رعد و برق صاعقه بسیار در آن می‌افتد و زمین آن تمام منشق میگردد و از شکافهای آن زمین نیز بوی کبریت بسیار می‌آید بعدی که متأدی میگردد و اطراف آن موضع درختهای عظیم بسیار متراکم میباشد

- ۱- در اصطلاح علمی Iris germanica و نیز Gladiolus communis (نخب الذخائر ص ۲ حاشیه ۱). در لاتینی Hyacinthus. برای اطلاع از انواع یاقوت، رجوع شود به الجواهر بیرونی ص ۳۲ بعد. (حاشیه برهان قاطع ج معین).
- 2- Alurindon (فرانسوی).
- 3- Alumine (فرانسوی).
- 4- Zircon.
- 5- Rhomboédrique (فرانسوی).
- 6- Haüy.

یکی از سنگهای آذرین که جزء کانیهای سنگهای اسید است. ترکیب شیمیایی این سنگ آلومین<sup>۳</sup> (به فرمول Al<sub>۲</sub>O<sub>۳</sub>) خالص است که ممکن است بمقدار کم با مواد دیگر آغشته شود (از قبیل کرم، آهن، زیرکن<sup>۴</sup> و غیره). این سنگ در سیستم رومبودریک<sup>۵</sup> متبلور می‌شود.

سختی آن در درجه‌بندی هائوئی<sup>۶</sup> برابر ۹ است و بنابراین بعد از الماس سخت‌ترین کانیهاست و آن را با الماس تراش می‌دهند و معمولاً تراش آن بشکل تراش برلیان است. وزن مخصوص این سنگ بین ۴/۰۸ تا ۴/۹۳ است. یاقوت بیشتر در لایه‌های آتشفشانی قدیمی تبت و هند پیدا میشود و دارای اقسام مختلف است که مرغوبتر و قیمتی‌تر از همه یاقوت آتشی است.

یا کنده: اصل آن یونانی است و برای بعضی معرب یا کند فارسی است. (ثعالی). یا کند. (فرهنگ اسدی نخجوانی). جوالیقی آرد: یاقوت اعجمی است جمع آن یواقیت است و عرب بدان تکلم کرده است. مالک‌بن نویره یروعی گوید:

لن یدهب اللؤم تاج قد حیبت به  
من الزبرجد و الیاقوت والذهب.

يقول للنعمان بن المنذر لما عرض عليه الرداقة فابی، فطلبه فهرب منه. (المعرب ص ۳۵۶). و کلمه‌های: یا کند. یا کند. یا کنیده را ترجمه لغت یونانی هیا کیتتس میدانند. ابوالاشیال مصحح المعرب گوید:

کلمه یاقوت در قرآن کریم آمده است. در آیه ۵۸ سوره الرحمن «کانهن الیاقوت والمرجان». بعضی ادعا کرده‌اند که فارسی معرب است لکن اصل آن را نیابورده‌اند و الا ب آنستائیس ماری کرملی در حاشیه نخب الجواهر ص ۲. آورده که این کلمه معرب از «هیا کیتتس» یونانی است و معنی آن «نوعی از گل است» لیکن این گفته فقط ادعائی بیش نیست و ظاهراً کلمه یاقوت عربی است و ماده اصلی آن مانند ریشه بسیاری از لغات از میان رفته و مرده است. (المعرب حاشیه ص ۳۵). بیرونی گوید: لقب آن نزد فارسیان «سبح اسمور؟» است یعنی دافع الطاعون و یاقوت را رنگهای مختلف باشد، چون رمانی و بهرمانی و ارجوانی و لحمی و جلناری و وردی، و رمانی اجود اقسام یاقوت است و سپس بهرمانی و بعد از آن ارجوانی. (از الجواهر بیرونی). حمدالله مستوفی گوید: یخاری عذب که در معدن لخت بماند و حرارت آفتاب آن را نضج دهد غلیظ شود و صفا و تقلی در او پیدا گردد پس صلب شود و لوش سفید بود. پس سبز شفاف پر شعاع گردد و آن را به پر طاووس نیز تشبیه کنند و

نکو اندرین کار کردم نگاه  
تو همچون منی یافه و بی‌گناه.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
|| آنکه مضحکانه و بطور تمسخر سخن می‌گوید. || مسخره و استهزاء. || لطیفه و بذله. (ناظم الاطباء).

یاقی. (ص نسبی) منسوب به یاقا. رجوع به یاقا شود.

یاقی. (اخ) عمرین محمد بکری یاقی مکنی به ابوالوفا و ملقب به قطب‌الدین، شاعر و عالم به فقه حنفی و حدیث و ادب بود. در یاقا زاده شد و در دمشق به سال ۱۲۲۳ ه. ق. (۱۸۱۸ م.) درگذشت. دیوان شعر و رسالتی دارد. (از اعلام زرکلی).

یافیع. (اخ) به معنی «خوشحال» پادشاه لاختیش یکی از اموریانی که معاهده کردند که بر ضد یوشع بن نون بجنگند و در نزد بیت حورون مهزوم گشته در نزد مقیده مقتول شدند. (یوشع ۱۰: ۲۷-۲۷) (قاموس کتاب مقدس).

یافیع. [اخ] شهری است در قسمت زبولون. (یوشع ۱۹: ۱۲). و گمان می‌برند که همان یاقا میباشد که در طرف جنوب غربی ناصره واقع است که طولش ۱۲ قدم است و از دهلیز به محل مدوری منتهی میشود که دارای دو سوراخ میباشد که گنجایش عبور یک نفر را خواهد داشت و از آنجا به دو مغاره دیگر درآید و از آن دو مغاره به مغاره دیگری داخل شود و همچنین مغاره‌هایی دیگر و در یک گمان دارد که این مغاره‌ها مخزن غله بوده است. (قاموس کتاب مقدس).

یاقد. [ق] [اخ] شهری است به حلب نزدیک عزاز و در آن شهر زنی بود که می‌پنداشت بر او وحی میشود و پدر وی به او ایمان داشت و در این باره میگفت: براستی دختر من نبی‌ای است و محمدبن سنان خفاجی وی را مخاطب ساخته گوید:

بحیة زینب یا ابن عبدالواحد

و یحق کل نبیة فی یاقد

ما صار عندک روشن بن محسن

فیما یقول الناس اعدل شاهد.

(تاج العروس).

و رجوع به معجم شود.

یاقوت. (۱) نام جوهری است مشهور و آن سرخ و کبود و زرد می‌باشد. گرم و خشک است در چهارم و قایم‌النار یعنی آتش او را ضایع نمی‌کند و با خود داشتن آن دفع علت طاعون کند. (برهان). بیرونی گوید حمزه بن الحسن اصفهانی آرد که اسم یاقوت به فارسی یا کند است. و یاقوت معرب آن است... (بیرونی الجواهر ص ۳۳). یاقوت از یونانی هیا کین تس (به معنی نوعی از زهر) است.

و هیمه بریده میفرشند و اکثر آن جماعت و فقرا و مساکین جستجو میکنند و آنچه میباشد از قطعه‌های یاقوت بزرگ و کوچک میبرند و در سر کار پادشاه آنجا که مشهور به راجه است میفرشند و به دیگری نمیتوانند فروخت زیرا که حکم راجه آنجا آن است که اگر بدیگری بفروشد خانه آن را ضبط کنند و سیاست کنند و نیز مسموع گشته که در زیر زمین یاقوت خوب میباشد بلکه ناصاف و خام، چنانچه وقتی راجه آنجا حکم کرد که قطعه‌ای از آن زمین را حفر کنند شاید یاقوت بسیار و قطعه‌های بزرگ خوب آن برآید. چون حفر کردند قطعه‌های کوچک بدرنگ ناصاف نرم برآمد و با وجود آن جمعی هلاک شدند به سبب بوی کبریت و ایخره متفنه لهذا امر کرد که دیگر حفر نکنند و آنچه از بالای زمین بیابند بیاورند و نیز در اماکن دیگر مانند جزیره برازیل از ارض جدید جنوبی و جزیره سیلان و غیرها که معدن یاقوت و غیره است بهم میرسد ولیکن یاقوت جنوبی آن بخوبی پیکوئی نیست هر چند برازیلی اکثر قطعه‌های آن صاف شفاف آبدار بزرگ مقدار میباشد ولیکن به صلابت پیکوئی نیست همه الوان آن سرخ و زرد و نیلی و غیرها و سیلانی بسیار نرم و کم‌رنگ میباشد و از اقسام آن گفته‌اند غیر از سرخ رمانی تاب آتش ندارد و بعضی گفته‌اند سرخ رمانی از آتش رنگین میشود و نیز گفته‌اند چون با سفید آن شائبه سرخی باشد چون بر آتش معتدل در ظرف سفالی گذارند تمام آن رنگین گردد. بدانکه این اقوال اصلی ندارد و رائجه کربه و دود و عرق و روغن مضر لون آن است و مالیدن آن بر جذع سوخته و آب سنبله باعث جلای آن است. (مخزن الادویه). رشیدی گوید: آتش بی‌دود کنایه از آن است و مجازاً بجه خورشید و بجه خور را به معنی روی و یاقوت و مانند آن آرند:

چه فضل میر ابو الفضل بر همه ملکان  
چه فضل گوهر و یاقوت بر نهره پیشین.

رودکی.

دیگر کوه سرنیدی است... و اندر این کوه معدن یاقوت است از همه رنگ. (حدود العالم چه دانشگاه ص ۲۵). گوهرهای گوناگون خیزد [از هندوستان] و مروارید و یاقوت و الماس و مرجان و در. (حدود العالم ص ۶۴).

چو کاوس را دید بر تخت عاج  
ز یاقوت رخشنده بر سرش تاج. فردوسی.

به چنگ آمدش چند گونه گهر  
چو یاقوت و بیجاده و سیم و زر. فردوسی.

به ساسانیان تا مدارید امید  
مجویید یاقوت از سرخ بید. فردوسی.

بم گنج آکنده دینار بود

گهر بود و یاقوت بسیار بود. فردوسی.  
هر آن کوبد از مویدان نامدار  
برو کرد یاقوت و گوهر نثار. فردوسی.  
غلام پرستنده از هر دری  
ز در و ز یاقوت و هر گوهری. فردوسی.  
ای آنکه به یاقوت همی تاج نگاری  
بر تاج شهبان صورت این مرکب بنگار. فرخی.  
تا به یاقوت تنک رنگ بماند گل سرخ  
تا به بیجاده گلرنگ بماند گل نار  
سائلان را ز تو سیم و زائران را ز تو زر  
دوستان را ز تو تخت و دشمنان را ز تو دار. فرخی.  
کوه غزنین ز پی خسرو زر زاد همی  
زاید امروز همی زمرد و یاقوت بهم. فرخی.  
چو می بگونه یاقوت شد هوا بستد  
بیاله‌های عقیقی ز دست لاله‌ستان. فرخی.  
گلبن سرخ آستین صدره پر یاقوت کرد  
گلبن زرد آستین کرته پر دینار کرد. فرخی.  
همچو یاقوت کش نباشد رنگ  
پس چه یاقوت باشد و چه حجر. عنصری.  
به یک ساعت او هم دهانش بیا کند  
به یاقوت و بیجاده و بهرمانی. منوچهری.  
عوانا چو یک خوشه انگور زرین  
و یا چون مرصع به یاقوت رطلی. منوچهری.  
بر ارغوان قلاده یاقوت بگسلی  
بر مشک بید نایژه عود بشکنی. منوچهری.  
یاقوت نباشد عجب از معدن یاقوت  
گلبرگ نباشد عجب اندر مه آزار. منوچهری.  
بر یاسمین عصابه در مرصع است  
بر ارغوان طویله یاقوت معدنی. منوچهری.  
پنجاه قبضه تیغ هندی و جامی زرین از هزار  
مقال پر مروارید و ده پاره یاقوت و بیست  
پازه لعل بدخشی بغایت نیکو. (تاریخ بیهقی).  
ز یاقوت یکپاره لعل فام  
درخشان بدان خاک آباد نام. اسدی.  
خورشید تواند که کند یاقوت از سنگ  
کز دست طبایع نشود نیز مغیر. ناصر خسرو.  
از خاک مرا بر فلک آورد چو یاقوت  
چون خاک بدم هستم امروز چو عنبر. ناصر خسرو.  
چو زاغ شب به جابلسا رسید از حد جابلقا  
بر آمد صبح رخشنده چو از یاقوت عنقائی. ناصر خسرو.  
از مایه جسم و از یکی صانع  
یاقوت چرانت این و آن مینا. ناصر خسرو.  
آبی که جز دل و جان آن آب را ثمر نیست  
جز بر کنار این آب یاقوت بر شجر نیست. ناصر خسرو.  
چنانکه پیکر تن توده دارد از یاقوت

فراز تارک سر پرده دارد از زنگار. معزی.  
تا ز یاقوت و زبرجد گیتیست و سیم و زر  
باغ گوئی زرگر است و کوه گوئی سیمگر. معزی.  
نور رای او اگر بر کوه بلغار اوفتد  
معدن یاقوت گردد درگه بلغار غار. معزی.  
تیغ گفتا من درختی‌ام که در باغ ظفر  
دارم از بیجاده برگ و دارم از یاقوت بار. معزی.  
یاقوت از گوهرها قسمت آفتاب است و شاه  
گوهرهای ناگدازنده است و هنر وی آن که  
شعاع دارد و آتش بر وی کار نکند و همه  
سنگها ببرد مگر الماس را و نیز خاصیتش آن  
که ویسا و مضرت و تشنگی بازدارد. (نوروزنامه).  
سنگ بکن چو یاقوتی یاقوت. سنایی.  
چون همی ز اختران پذیرد قوت  
خم نگردد ز گوهران یاقوت. سنایی.  
هر که یاقوت بخویشتن دارد گرانبار نگردهد.  
(کلیده و دمنه).  
بلبل نیم که عاشق یاقوت و زر بوم  
بر شاخ گل حدیث تقاضا بر آورم. خاقانی.  
کان یاقوت و پس آنگاه ویا ممکن نیست  
شرح خاصیت آن کان به خراسان یابم. خاقانی.  
یاقوت بلور حقه پیش آر  
خورشید هوا نقاب درده. خاقانی.  
در گوهر می ز راست و یاقوت  
تریاک مزاج گوهران را. خاقانی.  
معانیش همه یاقوت بود و زر یعنی  
مفرح زر و یاقوت به برد سودا. خاقانی.  
خاک درگاهت دهد از علت خذلان نجات  
کاتفاق است این که از یاقوت کم گردد ویا. خاقانی.  
شد وقت کز نسیم قدم بهار ملک  
در باغ تخت عنجه یاقوت و اشود. خاقانی.  
ساغر از یاقوت و مروارید و زر  
صد مفرح در زمان آمیخته. خاقانی.  
چون قلم تخته زیر تو حلی وار کنم  
لوح بالات به یاقوت و درر درگیرم. خاقانی.  
از بوس لبهای سران بر پای اسب اخستان  
از نعل اسبش هر زمان یاقوت مسمار آمده. خاقانی.  
بگیرم تا مرا بینی سلیمان نگیں رفته  
بخندی تا ز یاقوتت سلیمان را نگیں خیزد. خاقانی.  
در این صحن یاقوت و خوان زرم  
همه سنگ شد سنگ را چون خورم. نظامی.  
یکی از زر و دیگری از لعل پر  
سه دیگر ز یاقوت و چارم ز در. نظامی.  
ز تابنده یاقوت رخشنده لعل  
خرامنده آتشین گشته نعل. نظامی.

چو مهر از چنان مهربانی ندید  
شبه ماند و یاقوت شد ناپدید.  
ز تاج مرصع به یاقوت و لعل  
ز تازی سمندان پولاد نعل.  
به هر سو در آویخته سیب و نار  
همه نار یاقوت و یاقوت نار.  
درج یاقوت در فشان کردی  
دیو بودی و قصد جان کردی.  
لبت دائم که یاقوت است و تن سیم  
نمیدانم دلت سنگ است یا روی.  
میان انجمن از لعل او چو آرم یاد  
مرا سرشک چو یاقوت در کنار آید.  
عقل عاجز شود از خوشه زین عنب  
فهم حیران شود از حقه یاقوت انار.  
من که از یاقوت و لعل اشک دارم گنجها  
کی نظر در گنج خورشید بلند اختر کنم.  
حافظ.

— سرخ یاقوت؛ یاقوت سرخ؛  
بسی سرخ یاقوت بدکش بها  
ندانست کس پایه و منتها.  
فردوسی.  
درو چار صد گوهر شاهوار  
همان سرخ یاقوت هم زین شمار.  
فردوسی.  
نه طاوس نر از وشی پر دارد  
نه از سرخ یاقوت مقدار دارد.  
ناصر خسرو.  
— مفرح یاقوت؛ مفرحی که برای مداوای  
پارهای امراض و برای ازاله خفقان و غش به  
کار برده‌اند. ابوریحان در صیدنه از مفرح  
یاقوتی سرد و مفرح یاقوتی معتدل یاد کند:  
معانیش همه یاقوت بود و زر یعنی  
مفرح زر و یاقوت به برد سودا.  
خاقانی.  
ساغر از یاقوت و مروارید و زر  
صد مفرح در زمان آمیخته.  
خاقانی.  
رجوع به ترجمه صیدنه ابوریحان بیرونی  
شود.

— یاقوت آبیچون؛ نوعی یاقوت. ابوریحان  
ذیل یاقوت اکهب آرد: گفته‌اند بهترین آن  
طاووسی سپس آسمانجونی آنگاه نیلی و پس  
از آن آبیچون است و آن نزدیکتر به سفید باشد.  
(الجواهر ص ۷۵). و رجوع به یاقوت اکهب  
در همین ترکیبات شود.

— یاقوت آتشی؛ یاقوت سرخ. رجوع به  
یاقوت سرخ شود.

— یاقوت آسمانجونی؛ ابوریحان ذیل یاقوت  
اکهب آرد: گفته‌اند بهترین آن طاووسی آنگاه  
آسمانجونی و سپس نیلی و آبیچون است... و  
کندی گوید: بسا هست که در آسمانجونی  
زردی باشد پس آن را در آتش فرو برند به  
اندازه‌ای که زردی آن زایل شود و اگر فاعل  
این کار خطا کند کهنیت را هم زردی خواهد  
برد... و باز گوید [کندی] بزرگترین یاقوت  
آسمانجونی را که دیده‌ایم قریب ۴۰ مثقال  
وزن آن بوده است. (الجواهر ص ۸۵). و

رجوع به یاقوت کرکهن و یاقوت اکهب شود.  
— یاقوت ابلج؛ نوعی از یاقوت. رجوع به  
یاقوت افلح و یاقوت کرز و یاقوت کرکند و  
یاقوت کرکهن و یاقوت بیجادی و الجواهر  
ص ۵۲ شود.

— یاقوت ابیض؛ گفته‌اند پست‌ترین یاقوتها  
یاقوت ابیض است. و رجوع به الجواهر  
بیرونی ص ۷۴ و ۷۹ و ۸۰ شود.

— یاقوت اترجی؛ رجوع به یاقوت اصفر و  
یاقوت تبتی در همین ترکیبات و الجواهر  
ص ۷۴ شود.

— یاقوت احمر؛ یاقوت سرخ. کندی گفته  
است بزرگتر قطعه یاقوت احمر را که دیده‌ام  
بوزن یک مثقال و ثلث است و از آن برتر  
اندک است و لکن از افواه و حکایات تا ده  
مثقال هم روایت شده. (الجواهر ص ۵۰).  
عامه گویند که یاقوت رنگ به رنگ گردد  
چنانکه در آغاز اکهب بود پس ابیض شود و  
بعد اصفر تا آنکه به احمر رسد. غضائری گفته  
است:  
از بسی گشتن بحال از حال شد یاقوت پاک  
بیشتر اصفر بیاشد آنگهی احمر شود.  
(از الجواهر ص ۸۰).  
چرا این سنگ بی‌قیمت همه پاک  
نشد بیجاده و یاقوت احمر. ناصر خسرو.  
مدار چرخ اخضر گشت کلکش  
کزو خیزد همی یاقوت احمر. معزی.  
یاقوت هست زاده خورشید نی بگوی  
خورشید هست زاده یاقوت احمری.  
خاقانی.  
تا بوکه دست در کمر او توان زدن  
در خون دل نشسته چو یاقوت احمریم.  
حافظ.

یا خود از گرد سماق و ناردان سر تا قدم  
جمله در لعل تر و یاقوت احمر گیرمش.  
بسحاق (دیوان ص ۶۸).  
— اکبریت. (از المنجد).  
— آنزد صوفیه یاقوت احمر عبارت است از  
نفس کلی بواسطه امتزاج نوریت او بظلمت  
تعلق جسم. کذا فی لطائف اللغات. (از کشف  
اصطلاحات الفنون). و رجوع به یاقوت سرخ  
در همین ترکیبات شود.

— یاقوت اخضر؛ یاقوت طاووسی.  
(جواهرنامه). یاقوت زرد. رجوع به یاقوت  
زرد در همین ترکیبات و الجواهر بیرونی  
ص ۷۸ شود.

— یاقوت ارجوانی؛ بهترین یاقوت پس از  
احمر و رمانی و بهرمانی است و پس از آن  
لحمی است. (از الجواهر ص ۳۳).  
— یاقوت ازرق؛ یکی از کانه‌های فرعی  
سنگهای اسید است و ترکیب شیمیایی آن  
سیلیکات آلومین و گلو سین است. (گلو سین

اکسید گلو سینوم است). این سنگ را در  
حقیقت یکی از گونه‌های زمرد باید محسوب  
کرد و فرق آن با زمرد آن است که زمرد سبز  
یک نواخت می‌باشد ولی این سنگ سبز کم  
رنگ و یا خاکستری و یا کبود است. سختی  
آن بین ۷/۵ تا ۸ است. سیستم تبلور آن مانند  
زمرد سیستم هگزاگونال است. این سنگ را  
مانند زمرد در لایه‌های قلع‌دار به دست  
می‌آورند. خصوصاً در جزیره الب بسیار به  
دست می‌آید. یاقوت کبود.  
— یاقوت اسکندری؛ در داستانها مراد یاقوتها  
است که مردم اسکندر در وقت مراجعت از  
ظلمات برداشته بودند و کم برداشتن این  
یواقیت سبب پشیمانی آنها شده بود. (از  
آندراج).  
چو دیدند لشکر ره آورد خویش  
نهادند سنگ ره آورد پیش  
همه سنگها سرخ یاقوت بود  
کز دیده را روشنی قوت بود  
یکی را ز کم گوهری دل بدرد  
یکی را ز بی گوهری یاد سرد  
پشیمان شد آن کس که باقی گذاشت  
پشیمانتر آن کس که او بر نداشت.  
نظامی (از آندراج).  
— ادر بیت زیر ظاهر مراد شخص اسکندر  
است:  
که یاقوت یکتای اسکندری  
چو همتای در شد بهم گوهری. نظامی.  
— یاقوت اسود؛ نوعی از یاقوت اکهب. (از  
الجواهر ص ۷۹). رجوع به یاقوت اکهب در  
همین ترکیبات شود.  
— یاقوت اصفر؛ یاقوت زرد؛  
به لاله بدل کرد گردون بنفشه  
به پیروزه بخیرید یاقوت اصفر. ناصر خسرو.  
و رجوع به یاقوت زرد در همین ترکیبات و  
قاموس کتاب مقدس و الجواهر بیرونی  
ص ۴۳، ۵۲، ۷۴ تا ۷۵ شود.  
— یاقوت اصم؛ نوعی از اشباه یواقیت احمر  
را کرکند گویند یعنی یاقوت اصم. (از الجواهر  
بیرونی ص ۵۱).  
— یاقوت افلح؛ از اشباه یاقوت احمر یکی  
یاقوت افلح احمر است. (از الجواهر ص ۵۱).  
و رجوع به همین کتاب شود.  
— یاقوت اکهب؛ نوعی از یاقوت که دارای  
کهنیت است یعنی رنگ تیره مایل به سیاهی.  
(از الجواهر بیرونی ص ۳۳). و رجوع به همین  
کتاب ص ۵۱، ۷۶ و ۷۷ شود.  
— یاقوت اولفه؛ نوعی از یاقوت اکهب را  
اولفه نامند و آن کم‌رنگ‌ترین و پست‌ترین و  
نرم‌ترین آن است. (از الجواهر ص ۷۸).  
— یاقوت بنفشجی؛ نوعی از یاقوت. یاقوت  
بنفش. رجوع به یاقوت بنفش در هم.

ترکیبات و الجواهر ص ۳۳ شود.  
 — یاقوت بنفش؛ یکی از اقسام گوارتز که بعلت داشتن ترکیبات منگنز و مواد آلی بنفش رنگ است.<sup>۱</sup>

— یاقوت بهرمانی؛ یاقوت سرخ؛ از متقدمان حکایت شده که قیمت وزن یک مثقال از بهرمان که نظیر آن یافت نشود پنج هزار دینار است و قیمت نیم مثقال دو هزار دینار و آنچه بوزن دو مثقال برسد قیمت آن بی نهایت است و سو در تقویم آن مختاری. (از الجواهر ص ۴۹). بهترین یاقوت رمانی است و سپس بهرمانی و آنگاه... (از الجواهر ص ۳۳).

درباره رمانی و بهرمانی گفته اند که دو صفت مزبور برای یک موصوف است جز اینکه نخستین به رسم مردم عراق و دیگری به رسم اهل جبل و خراسان باشد و گواه این امر ترتیبی است که کندی برای رنگهای یاقوت قائل شده است چه وی بهرمانی را بالاترین درجات آن قرار داده است... و کندی گوید سرخی یاقوت فزون میشود تا بحد نهایت میرسد که آن بهرمانی است... و نیز آورده اند که بهترین یاقوت بهرمانی است. آنگاه مورد. و درباره ارجوانی گفته اند که سرخی آن شدید است و اگر یاقوتی در سرخی فروتر از آن باشد بهرمانی است و بهرمان عسفر باشد چنانکه گویند جامه مبهرم، یعنی معسفر... و خلیل بن احمد گوید: بهرمان قسمی عسفر است. و اگر این گفته درست باشد بهرمان بهترین اقسام یاقوت است بحدی که یاقوت را بدان وصف کنند. و سری الرفا در کتاب المسموم گوید که عسفر لغت حمیری است. و حمزه گفته است این کلمه معرب است و فارسی آن هسکفر باشد چه گیاه آن هسک است و قرطم هسک دانه باشد و آب آن که عندم است آفت باشد و گل آن را بهرامد نامند. و بهرم و بهرمان و بهرامج معرب آن است و آن چیزی است که بدان جامه ها را رنگ کنند و من گمان میکنم که ستاره مریم را در فارسی بسبب رنگ سرخی که دارد بهرام نامیده اند و عسفر را به هندی کُنبس گویند. و در کتاب المشاهیر آمده که رنف، بهرامج بری است... و برگ بهرامج بری در شب بشاخه های آن می پیوندد و در روز پراکنده شود. (از الجواهر ص ۳۴ و ۳۵).

— یاقوت بیجادی؛ ابوریحان ذیل اشباه یواقیت یکی نیز یاقوت بیجاده ذهبی اللون آورده است. (از الجواهر ص ۵۲).

— یاقوت پیکر؛ که پیکرش از یاقوت است؛ قفس آهنین کنند و در او

مرغ یاقوت پیکر اندازند. خاقانی.

— یاقوت تبنی؛ ابوریحان ذیل یاقوت اصفر آرد: اخوان رازی گفته اند: برگزیده این نوع آن

است که در زردی سیر باشد و از لحاظ شباهت نزدیک به گلنار سرخ باشد پس از آن مشمشی است و بعد از آن اترجی آنگاه تبنی. (از الجواهر ص ۷۴).

— یاقوت جریز؛ یاقوت گریز. رجوع به یاقوت گریز در همین ترکیبات شود.

— یاقوت جگرخوار؛ لب معشوق؛

حلقه است جهان بر دل، یارب تو نگینی ده این حلقه دل را زان یاقوت جگرخوارش.

مجدالدین سجاوندی (از لباب الالباب ج ۱ ص ۲۸۳).

— یاقوت جگری؛ نوعی از یاقوت که رنگ سرخش مایل به سیاهی باشد مشابه برنگ جگر. (غیث اللغات) (اندراج).

— یاقوت جلناری؛ بهترین یاقوت رمانی و پس از آن وردی است. (از الجواهر ص ۳۳).

— قیمت یک مثقال از دو گونه لحمی و جلناری صد دینار است. (از الجواهر ص ۵۰).

— یاقوت جمری؛ چهارم (از انواع یاقوت) جمری است که بر رنگ آتش برافروخته است و گمان میکنم نوع خیری را که کندی در کتاب خود آورده تصحیف جمری باشد والله اعلم و رمانی به رنگ میانه وردی و جمری زند. (از الجواهر ص ۳۴).

— یاقوت حبشی ملون؛ یاسپ<sup>۲</sup>. (از ذری ج ۱ ص ۸۴۷).

— یاقوت حمرا؛ یاقوت احمر. یاقوت سرخ.

— [مجازاً اشک خونین؛

سم آن خر به اشک چشم و چهره

بگیرم در زر و یاقوت حمرا. خاقانی.

— [مجازاً شراب لعل فام؛

مرغ صراحی کنده پر برداشته یک نیم سر

وز نیم متقار دگر یاقوت حمرا ریخته. خاقانی.

و رجوع به یاقوت احمر و یاقوت سرخ در همین ترکیبات شود.

— یاقوت خاقا؛ یاقوت زعفرانی. رجوع به خاقا شود.

— یاقوت خام؛ کنایه از لب معشوق است. (بهران) (انجمن آرا)؛

باده گلرنگ تلخ تیز خوشخوار سبک

نقلش از لعل نگار و نقلش از یاقوت خام. حافظ.

— یاقوت خلوقی؛ یکی از انواع اشباه یاقوت

زرد. رجوع به یاقوت کرکند و یاقوت اصفر

در همین ترکیبات شود.

— یاقوت دست افشار؛ رجوع به زر

دست افشار شود.

— یاقوت ذائب؛ رجوع به طلا شود.

— یاقوت رمانی؛ نوعی از یاقوت که رنگش

مشابه به رنگ دانه انار باشد. (غیث اللغات)؛

آن کس که بد خواهد ترا یاقوت رمانی مثل

در دست او اخگر شود پس وای بدخواه لعین.

فرخی.

زده یاقوت رمانی به صحراها بخرمنها

فشانده مشک خرخیزی به بستانها به زنبرها.

منوچهری.

به معلولی تن اندر ده که یاقوت از فروغ خور

سفرجل رنگ بود اول که آخر گشت رمانی.

خاقانی.

— یاقوت روان؛ کنایه از اشک خونین.

(بهران).

— [کنایه از شراب لعلی. (از حاشیه برهان)؛

بیار آن می که پنداری روان یاقوت نابستی

و یا چون برکشیده تیغ پیش آفتابستی.

رودکی.

می اندر خم همی گوید که یاقوت روان گشتم

درخت ارغوان بشکفت و من چون ارغوان گشتم.

فرخی.

ساقی بده آن کوزه یاقوت روان را

یاقوت چه باشد بده آن قوت روان را.

سعدی.

— یاقوت زرد؛ یکی از اقسام زبرجد است که

به آن زبرجد هندی نیز گویند.<sup>۳</sup> و رجوع به

زبرجد شود.

— [یکی از سنگهای آذرین است<sup>۴</sup> که جزء

کانیهای فرعی سنگهای آذرین اسید محسوب

میشود و ترکیب شیمیایی آن سیلیکات

زیرکونیوم<sup>۵</sup> (SiO<sub>۲</sub> Zr) می باشد. سختی آن

۷/۵ است و وزن مخصوصش بین ۴ تا ۴/۷

است و سیستم تبلور آن سیستم کوآدراتیک و

رنگ آن بیشتر نارنجی متمایل به زرد

می باشد و چنانچه نارنجی پررنگ باشد آن را

یاقوت قرمز نیز گویند. (فرهنگ فارسی

معین. بسراق که در هند بکهراج گویند.

(غیث)؛

تو گفتی که برگنبد لاجورد

بگسترده خورشید یاقوت زرد. فردوسی.

همه روی گیتی شب لاجورد

از آن شمع گشتی جو یاقوت زرد. فردوسی.

یکی کوه دید از برش لاجورد

یکی خانه بر سر ز یاقوت زرد. فردوسی.

نشانه در او شصت یاقوت زرد.

فردوسی.

بیاورد جامی ز یاقوت زرد

پراز شکر و پست با آب سرد. فردوسی.

چو بدرید گوهر یکایک بخورد

همان در خوشاب و یاقوت زرد. فردوسی.

1 - Améthyste (فرانسوی).

2 - Jaspe.

3 - Topaze jaune (فرانسوی).

4 - Hyacinthe (فرانسوی).

5 - Silicate de Zirconium (فرانسوی).

لوح یاقوت زرد گشت بیاغ  
 بر درختان صحیفه مینا. فرخی.  
 نظم مرا چو نظم دگر کس مدان از آنک  
 یاقوت زرد نیکو ماند به کهربا. مسعود سعد.  
 - || کنایه از آفتاب:  
 دگر روز چون گنبد لاجورد  
 بر آورد و بنمود یاقوت زرد. فردوسی.  
 - یاقوت زیتی؛ از انواع اشباه یاقوت است.  
 رجوع به یاقوت کرکند در همین ترکیبات  
 شود.  
 - یاقوت سربسته؛ کنایه از دهن معشوق.  
 (برهان) (آندراج).  
 - || کنایه از لپهای خاموش<sup>۱</sup>. (برهان).  
 - یاقوت سرخ<sup>۲</sup>؛ گونه‌ای یاقوت که دارای  
 رنگ قرمز شفاف خوشرنگی است و نادرتر و  
 پربهارتر از سایر اقسام یاقوتهاست و بالاخص  
 در تشکیلات آتشفشانی قدیمی تبت و  
 هندوستان پیدا میشود. یاقوت آتشی. یاقوت  
 ناروان. یاقوت رمانی. یاقوت بهرمانی.  
 کبریت. (منتهی الارب). بهرمان. (صحاح  
 الفرس). بهرمان. بیرمان. بهرامن. بهرمن.  
 بزرگان جهان چون گردیدن  
 تو چون یاقوت سرخ اندر میانه. رودکی.  
 ز یاقوت سرخ از برش ده نگین  
 به فرمانبران داد و کرد آفرین. فردوسی.  
 ز یاقوت سرخ است چرخ کبود  
 نه از باد و آب و نه از گرد و دود. فردوسی.  
 بنگر که این غریزن پوشیده  
 یاقوت سرخ و عنبر سارا شد. ناصر خسرو.  
 گلبن ز خون دیده من شربتی بخورد  
 آورد شاخ او همه یاقوت سرخ بار. معزی.  
 خون از دل چو سنگ بر آورد که مرد طور  
 یاقوت سرخ معرفت از کان طور یافت.  
 عطار.  
 خشتی از فیروزه دارد خشتی از یاقوت سرخ  
 همچو قصر خسرو خوش خلق نیکوکار گل.  
 کاتبی (از تذکره دولت‌نشا ص ۳۸۵).  
 - || کنایه از اشک خونین است:  
 تاجی شده‌ست روی من از بس که تو بر او  
 یاقوت سرخ باشی و بیجاده گستری. فرخی.  
 - یاقوت سرندید؛ جواهر شناسان برآند که  
 بهترین یاقوت آن است که از کوه سرندید  
 هند به دست آید و بهترین آن سرخ بهرمانی.  
 سپس گلی، آنگاه رمانی است و اگر بهرمانی  
 بوزن نیم مثقال باشد بهای آن پنج هزار دینار  
 است و نگیینی که به نام کوه موسوم بود و دو  
 مثقال وزن داشت صد هزار دینار تقویم شد و  
 منصور آن را به چهل هزار دینار خرید. مقتدر  
 از ابن الجصاص پرسید برتری یاقوت را  
 چگونه توان شناخت؟ گفت ای امیرالمؤمنین  
 به نیکی و صفای آن در چشم و رزانت آن در  
 دست و سردی آن در دهان و مقاومت در برابر

آتش و کند شدن سوهان از آن. مقتدر سخن او  
 را پسندید. (از ثمار القلوب ص ۴۲۴). و  
 رجوع به الجماهر بیرونی ص ۴۲ و ۳۸ و  
 رحله ابن بطوطه ج ۲ ص ۱۳۸ شود.  
 - یاقوت سمانجونی؛ نوعی از یاقوت؛ فوجه  
 بختام فسه یاقوت سمانجونی و وجه معه  
 بصله. (الراضی ص ۳۱). رجوع به یاقوت  
 آسمانجونی شود.  
 - یاقوت سیلانی؛ نوعی از یاقوت که از  
 سیلان خیزد:  
 شد سرشک لاله گون سرمایه رفتن مرا  
 دارم از یاقوت سیلانی به دامن ارمغان.  
 شفیع اثر (از آندراج).  
 اشک خونین دلم دارد تماشای دگر  
 هست این یاقوت سیلانی ز دریای دگر.  
 زکی ندیم (از آندراج).  
 - یاقوت طاوسی؛ یاقوت زرد. رجوع به  
 یاقوت زرد در همین ترکیبات شود.  
 - یاقوت فسقی (پسته‌ای)؛ از انواع اشباه  
 یاقوت است. رجوع به یاقوت کرکهن و کرکند  
 در همین ترکیبات شود.  
 - یاقوت قدح؛ کنایه از شراب سرخ یا شرابی  
 که در قدح یاقوت ریخته باشند و از این جهت  
 سرخ بنماید:  
 یاد باد آنکه چو یاقوت قدح خنده زدی  
 در میان من و لعل تو حکایتها بود.  
 حافظ (از آندراج).  
 - یاقوت کبود؛ یاقوت ازرق.  
 - || یاقوت لاجوردی. رجوع به یاقوت  
 لاجوردی در همین ترکیبات و قاموس کتاب  
 مقدس شود.  
 - یاقوت کحلی؛ از انواع یاقوت. رجوع به  
 الجماهر ص ۴۳ و یاقوت اسود در همین  
 ترکیبات شود.  
 - یاقوت کرکند؛ از انواع اشباه یاقوت است:  
 و از اصناف کرکند و کرکهن زرد و فسقی و  
 زیتی و خلوقی است. (از الجماهر بیرونی  
 ص ۷).  
 - یاقوت کرکهن؛ از انواع اشباه یاقوت است:  
 و از اصناف کرکهن اصفر و فسقی و زیتی و  
 خلوقی است. (از الجماهر ص ۷۶). و رجوع  
 به همین کتاب شود.  
 - یاقوت گریز؛ یاقوت جریز. یکی از انواع  
 اشباه یاقوت است. رجوع به الجماهر بیرونی  
 ص ۵۱ شود.  
 - یاقوت گرگانی؛ نوعی یاقوت که معدن آن  
 در نواحی شهر گرگان واقع است. (آندراج).  
 - یاقوت گلناری؛ یاقوت جلناری. رجوع به  
 یاقوت جلناری در همین ترکیبات شود.  
 - یاقوت لاجوردی؛ یکی از گونه‌های یاقوت  
 که دارای رنگ آبی است.<sup>۳</sup> یاقوت کبود.  
 - یاقوت لحمی؛ از انواع یاقوت است.

ابوریحان گوید قیمت یک مثقال آن صد دینار  
 است. (از الجماهر ص ۵).  
 - یاقوت مذاب؛ کنایه از شراب لعلی.  
 (برهان) (آندراج). شعرا آن را مشبه به شراب  
 قرار دهند:  
 دولت میر قوی باد و تن میر قوی  
 بر کف میر می سرخ چو یاقوت مذاب. فرخی.  
 خون خصم و آب رز در خنجر و در ساغرت  
 همچو در مینا و لؤلؤ لعل و یاقوت مذاب.  
 معزی.  
 - || کنایه از اشک خونین. (برهان) (آندراج):  
 جزع گوهر یارم از سودای لعلت داشته  
 آستانت را به یاقوت مذاب آراسته.  
 زین‌الدین سجزی (از لباب الالباب ج ۱  
 ص ۲۵۶).  
 - || کنایه از خون. (برهان) (آندراج).  
 - یاقوت مشمشی؛ نوعی از یاقوت. رجوع به  
 الجماهر بیرونی ص ۷۴ شود.  
 - یاقوت مورد؛ گفته‌اند بهترین یاقوت بعد از  
 انواع احمر، یاقوت مورد اصفر و پس اکهب  
 است. (از الجماهر بیرونی ص ۷۴).  
 - یاقوت میدان‌دار؛ آن یاقوت که پهن باشد و  
 سطح آن مستوی و هموار بود. (غیاث)  
 (آندراج).  
 - یاقوت ناروان؛ یاقوت رمانی را گویند آن  
 نوعی است از یاقوت. (برهان) (آندراج).  
 - یاقوت وردی؛ نوعی از یاقوت. قیمت یک  
 مثقال آن قریب صد دینار است... و بزرگترین  
 قطعه از این را که ما دیده‌ایم سی مثقال وزن  
 داشت. (از الجماهر ص ۵۰).  
 || به استعارت، لب معشوقه نیز مراد بود.  
 (شرفنامه منیری). مجازاً به معنی لب آمده و  
 شاعران از آن گاه به دو یاقوت و گاه به یاقوت  
 شکر بار تعبیر کرده‌اند:  
 همی تا کند شاعر اندر ستایش  
 لب دوست را نام یاقوت و شکر. فرخی.  
 ای کاش که قوت من بودی ز دو یاقوتش  
 تا بر سر او چشم یاقوت نشانستی. معزی.  
 هست شکر بار یاقوت تو ای عیار یار  
 نیست کس را نزد آن یاقوت شکر بار یار.  
 معزی.  
 بهاری کز دو رخسارش همی شمس و قمر خیزد  
 نگاری کز دو یاقوتش همی شهد و شکر خیزد.  
 معزی.  
 آنکه چون بیند که جانم را به قوت آمد نیاز  
 قوت جان من ز دو یاقوت جان پرور دهد.  
 معزی.

۱- در آندراج لپهای معشوق به جای لپهای  
 خاموش آمده است.  
 2 - Rubis Oriental (فرانسوی).  
 3 Saphir (فرانسوی).

آنکه در یاقوت مشک آگین او بشکر حضرت قوت عشاق اندر آن یاقوت مشک آگین نهاد.

معزی.

بر لؤلؤ خوشاب ز یاقوت زدی قفل

معزی.

وز غالیه زنجیر نهادی بقمر بر.

بگرم تا مرا بینی سلیمان نگیں رفته

خاقانی.

بخندی تا ز یاقوت سلیمان را نگیں خیزد.

خاقانی.

یدلان را حسرت یاقوت شکر بار تو

عطار.

عارض از خون جگرهای کباب آراسته.

عطار.

زین الدین سجزی.

عطار.

ای روی تو شمع بت پرستان

عطار.

یاقوت تو قوت تنگدستان.

عطار.

هاروت تو چاه ساز سحر است

عطار.

یاقوت تو مایه بخش جان است.

عطار.

|| نوعی از یلاو است که برنج آن سرخ باشد.

عطار.

(غیاث) (آندراج). || نزد صوفیه عبارت است

عطار.

از نفس کلی بواسطه امتزاج نوریت و وظلمت

عطار.

تعلق جسم. کذا فی لطائف اللغات. (کشفاف

عطار.

اصطلاحات الفنون).

عطار.

— پردهٔ یاقوت؛ نوایی از موسیقی. (فرهنگ

عطار.

فارسی معین).

عطار.

**یاقوت.** (إخ) ابن عبدالله حبشی شاذلی تلمیذ

عطار.

موسی مشهور است. غثمانی بن قاضی صفد

عطار.

نقل کرده که وی گفته است: من داناترین خلق

عطار.

به لاله‌الله باشم. در جمادی الاخرهٔ سال

عطار.

۷۲۲ زندگی را ببرد گفته است. (از در

عطار.

الکامنه ج ۴ ص ۴۰۸).

عطار.

**یاقوت.** (إخ) ابن عبدالله، نویسنده و ادیب و

عطار.

نحوی بود و خطی نیکو داشت و بطریقهٔ ابن

عطار.

البواب کتابت میکرد. (از معجم الادباء ج ۷

عطار.

ص ۲۶۷).

عطار.

**یاقوت.** (إخ) ابن عبدالله ابوالدر رومی ملقب

عطار.

به مهذب الدین، شاعر مشهور مولی ابی منصور

عطار.

جلیلی تاجر، در گذشته به سال ۶۲۲ هـ. ق. به

عطار.

کسب دانش اشتغال یافت و در ادب بیشتر

عطار.

کوشید و قریحه خود را در نظم آزمایش کرد و

عطار.

در آن فن مهارت یافت. یاقوت در مدرسهٔ

عطار.

نظامیه بغداد اقامت داشت. ابن‌الذهبی گوید

عطار.

وی در بغداد نشو و نما یافته قرآن عزیز را

عطار.

حفظ کرده و چیزی از ادب آموخته و خطی

عطار.

نیکو داشته و به سرودن شعر پرداخته است و

عطار.

بیشتر اشعار وی در غزل و عشق و یا دوستی

عطار.

است. چون اشعار وی دلپذیر بود مردم آنها را

عطار.

حفظ میکردند. سپس ابن‌الذهبی اشعاری از

عطار.

وی نقل می‌کند. (از وفیات الاعیان ص ۳۴۷).

عطار.

**یاقوت.** (إخ) امین‌الدین ابوالدر یاقوت بن

عطار.

عبدالله الشرفی النوری المملکی الموصلی

عطار.

الکاتب. نحو را از ابن‌الدهان فرا گرفت و در

عطار.

حسن خط بی‌عدیل بود در زمان او صحاح

عطار.

جوهری بخط او بصد دینار فروخته میشد.

عطار.

وی به موصل در ۶۱۸ هـ. ق. وفات کرده

ابی نصر حموی او را بخرد و وی را به مکتب فرستاد تا پس از فرا گرفتن خواندن و نوشتن در ضبط کارهای بازرگانی خویش از وی سودمند شود چه خداوند او عسکر خطی نیکو داشت و بجز امور بازرگانی چیزی نمی‌دانست. وی در بغداد سکونت داشت و در آنجا زن گرفت و فرزندی چند بیاورد. چون یاقوت بزرگ شد به نحو و لغت تا حدی آشنا شده بود و خداوندش او را به سفر کردن مشغول ساخت و وی به کیش و عمان و آن نواحی رفت و آمد میکرد و به شام باز میگشت. سپس میان یاقوت و خداوند او ناسازگاری رخ داد که آزادی او را ایجاد کرد و یاقوت را از وی دور ساخت و این حادثه به سال ۵۹۶ هـ. ق. بوده است. آنگاه برای کسب معاش به استنساخ کتب پرداخت و از اینزو فواید بسیاری هم از مطالعهٔ کتب برداشت. سپس سفر کرد و ضمن کارهای بازرگانی کتاب هم خرید و فروش میکرد. یاقوت بسبب مطالعهٔ بعضی از کتب خوارج نسبت به علی بن ابیطالب کینهٔ تعصب آمیزی داشت و از خواندن این گونه کتب در ذهن او مطالب بسیاری نقش بسته بود. وی به سال ۶۱۳ هـ. ق. به دمشق رفت و در بعضی بازارهای آن شهر بیازرگانی پرداخت و در آنجا با کسانی که به دوستی علی تعصب داشتند مناظره کرد و میان او و یاران علی سخنانی رد و بدل شد در نتیجه در بارهٔ علی گفته‌های ناروایی بر زبان آورد و آن مردم را سخت بر ضد او برانگیخت. بدانسان که نزدیک بود وی را بکشند، ولی یاقوت از این ماجرا جان سالم بدر برد و از دمشق بگریخت و هراسان به سوی حلب رفت و از آنجا نیز بیرون شد و به موصل رسید. آنگاه به اربل رهسپار شد و سپس عازم خراسان گردید و آنجا اقامت گزید و در شهرهای آن ناحیه بازرگانی میکرد و مدتی هم در مرو متوطن شد و به کتابخانه‌های آن شهر میرفت و استفاد میکرد. سپس به خوارزم متوجه شد و ورود وی بدان شهر به سال ۶۱۶ هـ. ق. مصادف با خروج و طغیان تاتار گردید و ناچار از خوارزم هراسان و گریزان آواره شد و در راه رنج و تنگدستی بسیار کشید تا سرانجام به

است. (از ابن خلکان ج ۲ ص ۳۴۷). **یاقوت.** (إخ) جمال‌الدین، از امرای غور بود و به سال ۶۳۷ هـ. ق. به قتل رسید. (از حبیب‌السیر جزء ۴ از ج ۲ ص ۴۱۷).

**یاقوت.** (إخ) نام یکی از اقوام ترک است که در شمال شرقی سبیری در میان دو نهر خاتانفا و لنسا و نیز در نقاط شرقی‌تر در وادیهای یانه با ایندیکیره سکونت دارند. (از قاموس الاعلام).

**یاقوت.** (إخ) خورالیاقوت به سیلان است؛ آنگاه بشهر کنکار که دربار پادشاه بزرگ این بلاد (سیلان) است رسیدیم و این شهر در خندقی میان دو کوه بر خور (مصعب دریا) بزرگی بنا شده که آن را خورالیاقوت نامند چه در آنجا یاقوت یافت شود. (از رحلهٔ ابن بطوطه ج ۲ ص ۲۲۷).

**یاقوت بار.** (نف مرکب) که یاقوت از آن می‌بارد؛

بیا ساقی آن آب یاقوت وار درافکن بدان جام یاقوت بار<sup>۲</sup>. نظامی.

|| اشک خونین بارنده. اشکیار؛ یاقوت بار کردی عشاق لاله‌رخ را

از نوک کلک نرگس بر لوح کهربائی. سنائی. دلم نماند ز بس چون حبیب هر ساعت<sup>۳</sup> که در دو دیدهٔ یاقوت بار برگردد<sup>۴</sup>. سعدی. **یاقوت پاش.** (نف مرکب) پاشندهٔ یاقوت؛ بگرد جهان این خبر گشت فاش

که شد کان یاقوت یاقوت پاش. نظامی. **یاقوت پر.** (بَ) (ص مرکب) دارای پر یاقوتین.

— مرغ یاقوت پر؛ کنایه از آتش است. **یاقوت پوش.** (نف مرکب) آنکه یاقوت یا عقیق پوشیده باشد. (ناظم‌الاطباء). || (نصف مرکب) پوشیده از یاقوت. || غرق در بوسه. (به مناسبت شباهت لب به یاقوت):

چه نوشابه آن آفرین کرد گوش زمین را ز لب کرد یاقوت پوش<sup>۵</sup>. نظامی. **یاقوت ترکان.** [ت] [إخ] نام دختر براق حاجب از امرای گورخان قراختای که در کرمان سلطنت میکرد و به سال ۶۳۴ هـ. ق. درگذشت. یاقوت ترکان منکوحهٔ اتابک قطب‌الدین محمود شاه زدی بود. (از تاریخ

گزیده ص ۵۲۹). ترکان خاتون زوجةٔ اتابک سعدین ابوبکر بن سعد بن یاقوت یازد قطب‌الدین محمود شاه و مادرش یاقوت ترکان دختر براق حاجب مؤسس سلسلهٔ قراختائیان کرمان بود. (شذالازار ص ۲۷۳).

**یاقوت حموی.** [ب ح م] (إخ) رومی‌الجنس حموی المولد بغدادی الدار ملقب به شهاب‌الدین، ولادت او به بلاد روم بود و در خردی از مولد خود به اسارت رفت و در بغداد مرد. تاجر پیشه‌ای موسوم به عسکر بن

1 - Yakuts.

۲- صفت جام، و مراد آن است که شرابی که از جام می‌ریزد چون یاقوت است.

۳- نل: دلم نماند پس این خون چیست هر ساعت. (کلیات، ج مصفا، ص ۴۱۲).

۴- صفت چشمی است که اشک خونین می‌بارد.

۵- یعنی با لب که چون یاقوت بود بر زمین بوسه زد.

موصول رسید و در آن شهر مدتی اقامت کرد. سپس به سنجار رفت و از آن شهر به حلب سفر کرد و در خارج آن شهر روزگاری بسر برد تا وفات یافت. وی هنگام اقامت در مرو معلومات بسیاری برای کتاب معجم البلدان که مایه شهرت او شده است فراهم آورد و آن را در شهر حلب به مساعدت وزیر جمال‌الدین قنطی به پایان رسانید. یاقوت اندکی پیش از مرگ خود به مقامی رسیده بود که مردم او را مستودند و فضل و ادب او زبانزد همگان بود. از تألیفات اوست: ۱- ارشاد الارباب الی معرفة الادیب که به معجم الادبایه یا طبقات الادبایه معروف است (در کشف الظنون و ابن‌خلکان آن را به نام ارشاد الالباء الی معرفة الادبایه آورده‌اند). یاقوت در این کتاب اخبار نحویان و لغویان و قراء و علمای اخبار و انساب و نویسندگان و هرکه را در ادب تصنیفی کرده آورده است. پروفیسور مارگلیوس استاد دانشگاه آکسفورد به تصحیح و مقابله آن به خرج اوقاف گیب همت گماشته و در مطبعه هندیه قاهره از سال ۱۹۰۹ تا پایان سال ۱۹۱۶ م. در هفت مجلد به چاپ رسیده است. ۲- مراصد الاطلاع فی اسماء الامکنه والباق، این کتاب مختصر معجم البلدان است و در فهرست دارالکتب العربیه المحفوظه بالکتبخانه جزء ۵ ص ۱۴۶ نوشته شده است. تألیف یاقوت حموی، و در کشف الظنون ج اروپا ص ۵ ص ۶۲۵ پس از ذکر کتاب معجم البلدان یاقوت گوید و مختصر آن را صفی‌الدین عبدالمؤمن فراهم آورده و به همت پروفیسور گوبینول جلد چهارم آن در لیدن (۶۴-۱۸۵۰ م.) چاپ شده یک جلد آن به سال ۱۱۶۸ ه. ق. در ۹۰۰ صفحه در باتاوایا بطبع رسیده است. و کتاب موسوم بمراصد الاطلاع فی معرفة الامکنه والباق در ایران به سال ۱۳۱۵ در ۴۲۹ صفحه (چ سنگی) چاپ شده است. ۳- المشترك وضعاً و المقترق وضعاً (فی البلدان)، این کتاب را پروفیسور وستنفلد گوته، بترتیب حروف از معجم البلدان در سال ۱۸۴۶ م. در ۳۷۰ صفحه برگزیده است. ۴- معجم البلدان فی معرفة المدن والقری والخراب والعمار والسهل والوعر فی کل مکان. یاقوت در ۲۰ ماه صفر ۶۲۱ ه. ق. در مرز حلب تألیف آن را به پایان رسانیده و آن را به خزانه امام الفضلا و سید الوزراء جمال‌الدین القنطی وزیر حلب هدیه کرده است. این کتاب به اهتمام پروفیسور وستنفلد در ۶ جلد بزرگ که ششم آن مشتمل بر فهرست اسماء رجال و زنان است که بالغ بر ۱۲ هزار نام میشود. در لایپزیک در تاریخ ۱۸۶۶ - ۱۸۷۳ م. چاپ گردیده است و در مطبعه السعاده مصر در تاریخ ۴-۱۳۲۳ با

ذیل به اهتمام السید امین الخانجی طبع شده است و ذیل را به نام «منجم العمران فی المستدرک علی معجم البلدان» موسوم کرده است و در آن کلیه مطالبی را که دربارۀ کشورهای اروپا و آمریکا مؤلف نیاورده ذکر کرده است چه این تقسیمات پس از عصر مؤلف پدید آمده و به منابع کتب جغرافیائی جدید استناد کرده است. رجوع به مقدمه معجم الادبایه و معجم المؤلفین جزء ۱۳ ص ۱۷۸ و شذرات الذهب جزء ۵ ص ۱۲۱، ۱۲۲ و قاموس الاعلام ترکی و معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴۱ و اعلام زرکلی ج ۳ ص ۱۱۴۲ و کشف الظنون و وفیات الاعیان ج ۲ ص ۳۴۶ و لسان المیزان ج ۶ ص ۲۳۹ و تاریخ مغول ص ۴۱ و ۵۱ و ۴۸۰ و ایران باستان پیرنیا ج ۱ ص ۱۰۶ شود.

**یاقوت خان خواجه سرا.** [خوا / خا ج / س] [اخ] قوللر آقاسی احمدشاه درانی بود. (از مجمل التواریخ گلستانه ص ۱۱۴).

**یاقوت خزانه دار.** [ب خ ن / ن] [اخ] افتخارالدین خادم حرم شریف نبوی و مردی دیندار و دارای روحی نیرومند بود. (از درر الکامنه ج ۴ ص ۴۰۹). و رجوع به مقدمه معجم الادبایه و معجم المؤلفین جزء ۱۳ ص ۱۷۸ و شذرات الذهب جزء ۵ ص ۱۲۱، ۱۲۲ و قاموس الاعلام ترکی و معجم المطبوعات ج ۳ ص ۱۱۴۲ و کشف الظنون و وفیات الاعیان ج ۲ ص ۳۴۶ و لسان المیزان ج ۶ ص ۲۳۹ و تاریخ مغول ص ۴۱ و ۵۱ و ۴۸۰ و ایران باستان پیرنیا ج ۱ ص ۱۰۶ شود.

**یاقوت رنگ.** [ز] [ص مرکب] به رنگ یاقوت. سرخ؛ داغها چون شاخه‌های بسد یاقوت رنگ هر یکی چون نارदानه گشته اندر زیر نار. فرخی. مگر چو پرده شرم از میانه بردارد مرا از آن لب یاقوت رنگ باشد رنگ. معزی. سبیکه فرو ریخت در نای تنگ برآمد زر سرخ یاقوت رنگ. نظامی. براندازدش تخت یاقوت رنگ. نظامی. که گلگونه خمر یاقوت رنگ بشستن نیرفت از روی سنگ. سعدی.

**یاقوت رومی.** [ت] [اخ] رجوع به یاقوت حموی شود.

**یاقوت ریز.** (نصف مرکب) افشاننده و گستراننده یاقوت. (ناظم الاطباء). که یاقوت ریزد. || (حامص مرکب) در بیت زیر ظاهراً کنایه از پرتوافکنی و نورپاشی است: دگر روز کاین ساقی صبح خیز زمی کرد بر خاک یاقوت ریز. نظامی.

**یاقوت زای.** (نصف مرکب) زاینده یاقوت.

آن که یاقوت زاید: مرکبی دریا کش و طیاره و آتش فشان دایه‌ای دُرپرور و دوشیزه‌ای یاقوت زای. منوچهری.

**یاقوت ساز.** (نصف مرکب) آن که با یاقوت اشیاء زینتی سازد. || (نصف مرکب) اشیاء ساخته شده از یاقوت: شمعهای بساط بزم افروز همه یاقوت ساز و عنبرسوز. نظامی.

**یاقوت سان.** (ص مرکب) مانند یاقوت سرخ؛ فلک چون جام یاقوتین روان کرد ز جرعه خاک را یاقوت سان کرد. نظامی.

**یاقوت سنج.** [س] [نصف مرکب] اندازه گیرنده و سنجنده یاقوت: همان گوهری جام یاقوت سنج کلیدی است بر قفل بسیار گنج. نظامی.

**یاقوت فام.** (ص مرکب) به رنگ یاقوت سرخ. یاقوت رنگ: بیامد از آنجایگه شادکام رخ از خرمی گشته یاقوت فام. فردوسی. به دیباچه بر اشک یاقوت فام به حسرت بیارید و گفت ای غلام. سعدی. طوطیان جان سعدی را به لطف شکر یی ده زان لب یاقوت فام. سعدی. بر مرگ دل خوش است در این واقعه مرا کاب حیات در لب یاقوت فام اوست. سعدی.

**یاقوت فروغ.** [ف] [ص مرکب] چیزی که فروغ یاقوت داشته باشد. (آندراج). چیزی که آب و رنگ آن مانند یاقوت باشد. (ناظم الاطباء): در هوای لب یاقوت فروغ تو عقیق اشک گرمی است که از چشم سهیل افتاده ست. صائب (از آندراج).

**یاقوت تک.** [ت] (مصرف) یاقوت کوچک. || کنایه از لب: دو چشمک پر ز بند چشم‌بندان دو یاقوت تک همیشه خندخندان. بلعباس امامی.

**یاقوت کار.** (ص مرکب) که یاقوت به کار برد. || چیزی که در آن یاقوت به کار برده باشند: همه زین زرین یاقوت کار کفل پوشهای جواهرنگار. نظامی.

**یاقوت کردار.** [ک] (ص مرکب) با کردار و عملی مانند یاقوت. دارای عمل و خاصیت یاقوت: دفع وبا را جام شه یاقوت کردار آمده. خاقانی.

**یاقوت گر.** [گ] (ص مرکب) لعل‌گر. (آندراج). سازنده اشیایی که در آنها یاقوت

به کار رود.

**یاقوت‌گون.** (ص مرکب) به رنگ یاقوت. سرخ. یاقوت‌رنگ:

گاه برسان یکی یاقوت‌گون گوهر شود  
 که به کردار یکی بیجاده گون مجمر شود.

فرخی.

**یاقوت لب.** [ل] (ص مرکب) پایی به رنگ یاقوت سرخ. سرخ لب. (ناظم الاطباء):

جام زرین تو پر کرده ز یاقوت روان  
 ساقی بزم تو یاقوت لب سیم بری. امیر معزی.  
 مست تمام آمده‌ست بر در من نیمشب  
 آن بت خورشیدروی وان مه یاقوت لب.

خاقانی.

یاقوت لبان در بنا گوش

هم غالیه بوی و هم قصب پوش. نظامی.  
 || از اسمای محبوب است. (آندراج).

**یاقوت مستصمی.** [ب م ت ص] (لخ) جمال‌الدین ابوالدر یاقوت مستصمی بغدادی

خطاط شهیر در گذشته به سال ۶۹۸ ه. ق. وی به خط بدیع خود مخصوصاً بسبب نسخ قرآنی که آنها را به دست خود نوشته شهرت یافته است. یکی از نسخ مزبور در کتابخانه

مصری مضبوط است که در سال ۶۹۰ ه. ق. از نوشتن آن فراغت یافته است. یاقوت را

بعضی حکم و مستحیات نیز هست که از آنهاست: ۱- اسرار الحكماء: از نوع مطالب

پند و تصوف است که به ضمیمه امثال العرب ضمیمه در اسلامبول به سال ۱۳۰۰ طبع شده

است. ۲- رساله آداب و حکم و اخبار و آثار فقه و اشعار متخیه. در مجموعه‌ای به نام سه

رساله در مطبعه الجوانب اسلامبول به سال ۱۲۹۸ در ۷۷ صفحه چاپ شده است. ۳-

نبذة من احوال الفضلاء، یاقوت آنها را در سال ۶۸۱ ه. ق. گرد آورده و آن در ضمن کتاب

تنزه الالباب فی حدائق الآداب تألیف مطران و داود در موصل به سال ۱۸۶۳ م. طبع شده

است. (از معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴۳).

مرحوم اقبال آشتیانی ذیل صنایع دوره مغول آرد: یکی از شعب عمده صنایع مستظرفه که

مخصوصاً مقارن استیلای مغول در ممالک شرق اهمیت فوق‌العاده داشت حسن خط

بوده و مستنصر و مستصم و وزرای ایشان در جلب خوشنویسان و به کار واداشتن

ایشان در خزانه‌الکتاب‌های دارالخلافه مبالغ بسیار خرج میکردند و مشهورترین خطاطان

این دوره دو نفرند: یکی صفی‌الدین عبدالؤمن ارموی است و دیگری شاگرد او

که در فن خط براتب از استاد خود معروفتر شده یعنی جمال‌الدین یاقوت مستصمی

(متوفی سال ۶۹۸) که هر دو سابقاً از خطاطان مخصوص مستصم آخرین خلیفه عباسی

بوده و بعد از برافتادن دولت عباسیان بخدمت

خاندان جوینی پیوسته‌اند و یاقوت که استناد خط نسخ محسوب میشود ابتدا از غلامانی بوده که او را مستصم خریده و به شاگردی صفی‌الدین عبدالؤمن واداشته و او یزودی در ادب و حسن خط مهارت بسیار یافته و در این فن اخیر بر استاد خود نیز پیشی گرفته است.

عظاملک جوینی او را بسیار محترم میداشت و پسران خود و برادرزاده خویش شرف‌الدین هارون را برای آموختن حسن خط پیش او به شاگردی واداشت. (تاریخ مغول ص ۵۶۱):

خطت که بر خط یاقوت می‌نهم ترجیح نوشته است بر آن لعل لب که «انت ملیح».

کمال خجندی.

و رجوع به تذکره الخطاطین ج ۱ ص ۶ و تاریخ گزیده ص ۸۱۲ و حبیب‌السیر ج ۲ ص ۳۱۷ و

تذکره دولتشاه ص ۳۸۰ و ۵۱۵ حاشیه و ابن خلکان ص ۳۴۷ و از «سعدی تا جامی»

ص ۱۰۲ و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یاقوت موج.** [م / م] (ص مرکب) دارای موجی چون یاقوت در رنگ و درخشندگی.

|| امجازاً سرخ‌گون. || به معنی پر در و گوهره: طبع تو بحر محیط، دست تو ابر بهار

بحر تو یاقوت موج، ابر تو زرین مطر. معزی.

**یاقوت نشان.** [ن] (نصف مرکب) یاقوت نشانیده. هر چیز که در آن یاقوت

نشانده باشند (معنی صفت مفعولی را رساند). مرصع به یاقوت. || اجزاً به معنی اشکبار و خون‌بار آمده است:

ای کاش که قوت من بودی ز دو یاقوتش  
 تا بر سر او چشم یاقوت‌نشانستی. معزی.

**یاقوت نوش.** (نصف مرکب) نوشنده می‌لعل. آشامنده شراب سرخ. (ناظم الاطباء).

|| یاقوت نوشیده. پر شراب سرخ: دگر ره یکی جام یاقوت‌نوش

بدان نوش لب داد و گفتا خموش. نظامی.

**یاقوت وار.** [ق سوت] (ص مرکب) مانند یاقوت. سرخ:

یاقوت وار لاله بر برگ لاله زاله  
 کرده بر او حواله غواص در دریا. کسائی.

بیا ساقی آن آب یاقوت‌وار  
 درافکن بدان جام یاقوت‌بار. نظامی.

من روی بر زمین و دو چشم اندر آسمان  
 بیجاده رنگ رویم و یاقوت‌وار چشم.

زین‌الدین سجزی.

**یاقوت وش.** [و] (ص مرکب) یاقوت‌مانند و شبیه به یاقوت.

**یاقوتة.** [ت] [ع] یک دانه یاقوت. (ناظم الاطباء). یکی یاقوت. (منتهی الارب): انه دره من در الشرف لا من درر الصدف و یاقوتة من یواقیت الاحرار لا من یواقیت الاحجار.

(ابوبکر خوارزمی از الجماهر بیرونی ص ۱۴). **یاقوتی.** (ص نسبی) منسوب به یاقوت. به

رنگ یاقوت. ساخته‌شده از یاقوت.

— انگور یاقوتی؛ انگور که دانه آن ریز و قرمز و گاه کمی مایل به سیاه است و چون نیک برسد رنگ آن سیاه تیره شود. در قزوین آن را سرخک گویند. (یادداشت مؤلف).

|| انگور سپید. (دهار). || نسبت به بیع یاقوتی است که نوعی از جواهر میباشد. (از انسب سمعانی ص ۵۹۷). فروشنده یاقوت. || چیزی که برای دفع جنون و قوت دماغ از یاقوت و مروارید ترکیب دهند. (میزان الادویه ص ۳۸۲). و رجوع به مفرح یاقوت در ترکیبات یاقوت شود.

**یاقوتی.** (لخ) امیر یاقوتی پسر داود جغری بیک و برادرزاده سلطان طغرل سلجوقی بود. رجوع به تاریخ سینستان صص ۳۷۴ - ۳۷۶ و راحة الصدور ص ۷۷ و تاریخ گزیده ص ۴۵۰ شود.

**یاقوتی.** (لخ) دهی است از دهستان میان‌جام بخش تربت‌جام شهرستان مشهد در شش هزارگری شمال خاوری تربت‌جام قرار دارد و ۱۶۸ تن سکنه دارد. آب آن از قنات و راه آن اتسومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یاقوتین.** (ص نسبی) منسوب به یاقوت. به رنگ یاقوت. ساخته‌شده از یاقوت. یاقوتی:

چو چنبرهای یاقوتین پروز باد گلشنها  
 چهنده بلبل و صلصل چو بازیرگه به چنبرها.

منوچهری.

گل سوار آید بر مرکب یاقوتین

لاله در پیشش چون غاشیه دار آید.

ناصر خسرو.

لاله‌ها از برای شربت را

حقه‌هایی شدند یاقوتین. مسعود سعد.

گل گرفته جام یاقوتین به دست زمردین

پیش شاهنش به بوی دوستگانی آمده‌ست.

سنایی.

کشتی زرین به کف دریای یاقوتین در آن  
 وز حباب گنبدآسا بادبان انگیکخته. خاقانی.

فلک چون جام یاقوتین روان کرد

ز جرعه خاک را یاقوت‌سان کرد. نظامی.

**یاقوتی نخشی.** [ی ن ش] (لخ) شاعری معاصر سوزنی است و سوزنی را با او مهاجات است. (یادداشت مؤلف).

**یاقوتیه.** [تی ی] (لخ) همراهان و سپاهیان یاقوت حاکم شیراز را یاقوتیه مینامیدند: فلما

استتم العرض وجد نصف الیاقوتیه قد انحازوا عنه. (تجارب الامم ص ۵۱۶).

**یاقوق.** (لخ) نام جدید حقوق، شهری میان اشیر و نقتالی. (قاموس کتاب مقدس). رجوع

۱- ممکن است نوش صفت جام یاقوت باشد، و در این صورت بیت شاهد نخواستار



به حقوق شود.

**یاقول.** (ایخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش حومه شهرستان دره گز با ۱۶۸ تن سکنه. آب آن از قنات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یاقه.** [ق] (ترکی، ا) در ترکی گریبان جامه را گویند. (غیاث اللغات) (آندراج). یقه. یخه.

**یاقی.** (تاتاری، ا) سوختگی و داغ. (ناظم الاطباء).

**یاق یازر.** [ا] (ایخ) حصاری نزدیک مرغه در نواحی مرو بوده است؛ بهاءالملک با جمعی انبوه از بزرگان و سپاهیان استعداد تمام بجای آوردند و چون بقلعه «مرغه یا مرغز» رسید صلاح در مقام قلعه ندید با جمعی عازم حصار یاق یازر شد. (تاریخ جهانگشا ج ۱ ص ۱۲۰).

**یاقیچی.** (ترکی تاتاری، ص) سوزنده. (ناظم الاطباء).

**یاقین.** (ترکی، ص، ا) نزد و نزدیک. (از ناظم الاطباء). یخین. یوخون.

**یاکت.** (ا) غزگاو. غزغاو. رجوع به غزغاو شود.

**یاکت.** (فرانسوی، ا) نوعی کشتی تفریحی و تشریفاتی. معرب آن یخت باشد.

**یاکریم.** [ک] (ا) قسمی پرند شبیه به کبوتر کوچک، دو چند گنجشکی. (یادداشت مؤلف). گونه‌ای قمری. رجوع به قمری شود. || (صوت) اسم صوت پرندۀ مذکور. حکایت صوت آن. (یادداشت مؤلف).

— امثال: کبوتر صناری یا کریم نمی‌خواند.

**یاکرین.** [ا] (ایخ) بنویا کرین از قبایل بربر غربند از تیره لوانته و فراتۀ. (مسالک الممالک ابن حوقل ج لیدن ص ۱۰۶).

**یاکند.** [ک] (ا) یاقوت. (آندراج). سنگ قیمتی، این لفظ را تازیان تازیکنانده [یعنی معرب ساخته] یاقوت گفته‌اند. (ناظم الاطباء) ۲.

کجا تو باشی گردند بیخبر خوبان جَمست را چه خطر هرکجا بود یا کند.

پندی دهمت که باشد آن پند بهتر ز هزار لعل یا کند ۳.

حکیم طرطری (از جهانگیری).

حقه یا کند پر از کسپرچ گربندی لب و دندانش بین.

رضی‌الدین لالای غزنوی.

و رجوع به یاقوت شود.

**یاکوتسک.** (ایخ) شهری در روسیه آسیا، عاصمۀ جمهوری یاقوتی «یا کوتی» بر ساحل رود لنا، دارای ۲۳۰۰۰ تن سکنه است. و رجوع به یا کوتی شود.

**یاکوتی.** [ک] (ایخ) ۴ جمهوری آزاد دارای

استقلال داخلی از جمهوریهای شوروی سابق به مشرق سبیری به مساحت چهار میلیون گز مربع دارای سیصد هزار تن سکنه. کرسی آن یا کوتسک است. کشوری کم جمعیت است و آب و هوای آن نامساعد و سخت سرد میباشد. تجارت آن پوست حیوانات است و دارای رگه‌های معدنی زرخیز لنا است. (از لاروس).

**یاکین.** (ایخ) اسم ستون طرف راست که سلیمان در رواق هیکل برپا کرد. (قاموس کتاب مقدس).

**یال.** (ا) گردن باشد. (لغت فرس اسدی). به معنی گردن باشد مطلقاً. اعم از گردن انسان و حیوان دیگر و به عربی عنق گویند. (برهان). گردن. (آندراج). عنق. (غیاث اللغات). گردن و عنق. (ناظم الاطباء). || بیخ گردن را گفته‌اند. (برهان). بَن گردن. (سروری). بیخ گردن. (ناظم الاطباء). محل اتصال گردن به تن یا به کتف و شانه و دوش از دو سوی. جایگاه گرز. سر بازو. سر شانه:

ببوسید مادر دو یال و برش همی آفرین خواند بر بیکرش. فردوسی.

نشاندۀ سیاوش بخاک اندرون بر ویال و مویش شده غرق خون. فردوسی.

مهان جهان بردیدند پاک همی ریختند از بر یال خاک. فردوسی.

به ایرانیان گفت گبو دلبر که یال یلان دارد [کیخسرو] و چنگ شیر. فردوسی.

به انگشت رخساره بر کند زال پرا کند خاک از بر تاج و یال. فردوسی.

پیبای آورد زخم کوبال من نراند کسی نیزه بر یال من. فردوسی.

مکن تکیه بر گرز و کوبال خود بدزد از کمتند گوان یال خود. فردوسی.

به زخم عمود و به کوبالشان همی خرد شد پهلو و یالشان. فردوسی.

بدان خسروی یال و آن چنگ اوی بدان رفتن و جاه و فرهنگ اوی. فردوسی.

بر این شاخ و این یال و بازو و کفت هنرمند باشی نباشد شگفت. فردوسی.

تو چندین همی با من افسون کنی که تا چنبر از یال بیرون کنی. فردوسی.

یکی نیزه زد همچو آذرگشسب ز کوهه بیردش سوی یال اسب. فردوسی.

همی گفت شاهی کنی یک زمان نشینی بر تخت زر شادمان به از بدنگی توختن شست سال پُرآکنده گنج و برآورده یال. فردوسی.

آن کجا تیغش بر گرگ فرآورد پشت آن کجا گرزش بر پیل فروکوبد یال. فرخی.

بر پیل به دو پاره کند گرز تو دندان بر شیر به دو نیمه کند خنجر تو یال. فرخی.  
چنین یال و بازو و آن زور و برز نشاید که آساید از تیغ و گرز. اسدی.  
بدین یال و گرز و بر و گردگاه چه سنجد به چنگال او کینه‌خواه. اسدی.  
چران گردش اندر نوند سمند گره کرده بر یال خم کند. (گرشاسب‌نامه).  
چون زین زمانه کوفت یالت را کمتر کنی این دودین تَره. ناصر خسرو.  
بر و بازوی و یال خود دیده‌ای تن خویشتر را پسندیده‌ای.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
روبهی کز بیم جان هرگز نگرده گرد شیر گر عنایت یابد از تو بشکند بر شیر یال. معزی.

به سخا و بزرگواری خویش بیر از یال من چکاچک کاج. سوزنی.  
او بوق من به هار مزعفر همی کند من یال او به کاج معصر همی کنم. سوزنی.

بیال و گردن او بر شدند و باز پرند بسی ادیم‌گران در میان کوی تمیم ۷. سوزنی.

ناقه‌ای کوی پای بر یالش نهاد بوسه گه هم پای و هم یالش کنم. خاقانی.

سلطان طغرل خوب چهره بغایت بود... تمام قد فراخ‌بر و سینه و افراشته یال. (راحة الصدور راوندی).

سلطان ملکشاه صورتی خوب داشت و قدی تمام، یالی افراشته و بازویی قوی. (راحة الصدور).

جوان اگر چه قوی یال و پیلتن باشد به جنگ دشمنش از هول بگسلد پیوند. سعدی (گلستان).

— با فر و یال؛ با شکوه و قوی:

بدین برز و بالا و این فر و یال به هر دانش از هر کسی بی همال. فردوسی.

نهانش همی داشت تا هفت سال یکی شاه‌فش گشت با فر و یال. فردوسی.

— برز و یال؛ گردن و قامت و اندام:

به زور تن و چهره و برز و یال شد این اسرت از سروران بیمال. اسدی.

— بر و یال؛ گردن و دوش و سینه:

وز آن پس بیازید [رستم] چون شیر جنگ

۱- از اصل تبتی yack.

2 - Yacht.

۳- مؤلف در یادداشتی نوشته‌اند: اینکه لغت‌نامه‌ها می‌نویسند یاقوت یا نوعی یاقوت نادرست است. Jacinthe (Hyacinthus).

۴- ظ: لعل و یاکند.

5 - Yakoutsik (Iakoutsik).

6 - Yakotie.

۷- ن: بیال و گردن او بر شدند و باز برید بسی ادیم‌گرانند: ما: که c تمه

- گرفت آن بر و یال جنگی نهنگ. فردوسی.  
نشانده سیاوش به خاک اندرون  
بر و یال و مویش شده غرق خون.
- سلاح من از با منستی کنون  
بر و یال تو کردم غرق خون. فردوسی.  
کنون صد پسر جوی هم سال اوی  
به بالا و چهر و بر و یال اوی. فردوسی.  
دو چشم گوزن و بر و یال شیر  
نشد دیده از دیدنش هیچ سیر. فردوسی.  
من از دور دیدم بر و یال اوی  
چنان برز و بالا و کویال اوی. فردوسی.  
بود بی گمان پاک فرزند من  
ز تخم و بر و یال و پیوند من. فردوسی.  
چو خاقان بدیدش به بر در گرفت  
بماند از بر و یال پیران شگفت. فردوسی.  
ستبرست بازوت چون ران شیر  
بر و یال چون اژدهای دلیر. فردوسی.  
پشت و یال؛ یال و پشت گردن و قسمت  
فوقانی بدن.  
زشت بار است ای برادر بار آز  
دور بکن بار از پشت و یال.
- ناصر خسرو  
تن و یال؛ گردن و تن. بیکر:  
خورش آن بود سال تا سالشان  
که آکنده گردد تن و یالشان. فردوسی.  
خر بی یال و دم؛ احق. نادان. جاهل.  
(یادداشت مؤلف).  
دوش و یال؛ یال و کتف:  
ز دینا نه برداشتی دوش و یال  
مگر چهر گلنار دیدی به فال. فردوسی.  
سر و یال؛ سر و گردن:  
غمین گشت رستم بیازید چنگ  
گرفت آن سر و یال جنگی بلنگ. فردوسی.  
سُفت و یال؛ یال و سُفت. یال و کتف:  
بر و برنشته یکی پهلوان  
ابا فر و باسفت و یال گوان. فردوسی.  
شاخ و یال؛ یال و شاخ. گردن و سینه و  
پاها:  
بدین برز و بالا و این شاخ و یال  
به گیتی کسی نیست وی را همال. فردوسی.  
ز لشکر هر آن کس که آن زخم دید  
بر آن شاخ و یال آفرین گسترید. فردوسی.  
بر آن برز و بالا و آن شاخ و یال  
که گفتی برو برگذشتست سال. فردوسی.  
برآمد بر این کار بر چند سال  
چو پیلوی شد آن کرم با شاخ و یال.  
فردوسی.  
شیر بی یال و دم؛ اسمی بی مسمی. وجودی  
دور از عوامل وجود.  
فرق و یال؛ سر و گردن:  
سیل طمع برد ترا آبروی
- پای طمع کوفت ترا فرق و یال. ناصر خسرو.  
کتف و یال؛ یال و کتف:  
به بالای من پور سام است زال  
ابا بازوی شیر و با کتف و یال. فردوسی.  
بر و کتف و یالش بمانند من  
تو گویی که داندنه برزد رسن. فردوسی.  
یال آکندن؛ بالیدن. رشد کردن:  
به رشک اندر آهر من بدسگال  
همی رای زد تا بیا کند یال. فردوسی.  
یال افراختن؛ گردن افراختن. گردن فرازی  
کردن. سرافرازی کردن. سر و سینه و گردن را  
راست کردن. کشیدن گردن:  
چو زانسو پرستندگان دید زال  
کمان خواست از ترک و بفراخت یال. فردوسی.  
فردوسی.  
قد علم کردن.  
بالیدن:  
چو از پادشاهیش بیست و سه سال  
گذر کرد شیروی بفراخت یال. فردوسی.  
یال برآکندن؛ بالیدن. رشد کردن. رستن  
اندام. قوی شدن گردن و بر و سینه:  
همی داشتندش چنین چار سال  
چو شد سیر شیر و برآ کند یال. فردوسی.  
خورش آن بود سال تا سال شان  
که آکنده گردد بر و یالشان. فردوسی.  
یال برآوردن؛ یال افراختن. بالیدن:  
پیروردمش تا برآورد یال  
شد اندر جهان سرور بی همال. فردوسی.  
گردن کشیدن. سر برآوردن:  
بپوشید ببر و برآورد یال  
برو آفرین خواند بسیار زال. فردوسی.  
خروشان ز کابل همی رفت زال  
فروشته لفتح و برآورده یال. فردوسی.  
زمانی در اندیشه بد زال زر  
برآورد یال و بگستر د بر. فردوسی.  
سپهر خواست از ریدک ترک زال  
برانگیخت اسب و برآورد یال. فردوسی.  
یال برافراختن؛ یال افراختن. بالیدن:  
چنین تا برآمد بر این پنجسال  
برافراخت آن کودک خرد یال. فردوسی.  
بدانگه که کودک برافراخت یال  
بر شاه کابل فرستاد زال. فردوسی.  
سرکشیدن. سرافرازی کردن:  
یکی از ریاضی برافراخت یال  
یکی هندسی برگشاد از خیال. نظامی.  
متوجه شدن. توجه کردن:  
کسی سوی رستم فرستاد زال  
که لختی به چاره برافراز یال. فردوسی.  
یال برتافتن؛ گردن پیچیدن. نافرمانی  
کردن:  
هر که یال از طوق طوح شاه برتابد بقصد  
تیغ قهرت... چون طوق گرد یال باد. سوزنی.
- یال برکشیدن؛ بالیدن. بزرگ شدن. قد  
کشیدن: چند نکت دیگر بود که آن به روزگار  
کودکی چون یال برکشید و پدر وی را ولیعهد  
کرد واقع شده بود. (تاریخ بیهقی). بر ایشان  
واجب و فریضه گردد که چون یال برکشند  
خدمتهای پسندیده نمایند. (تاریخ بیهقی).  
سرافرازی کردن:  
ملک معمور و گنج مالا مال  
برکشد تنت را به گردون یال. اوحدی.  
یال بستن؛ کردن کاری بطور گستاخی و  
غرور و خودبینی. (ناظم الاطباء). کنایه از  
برخود چیدن و تعریف نمودن. (آندراج):  
همه اسبان بر او از شهه خندند  
چو بیند پیش خر هم یال بندند.  
میریحی شیرازی (از آندراج):  
آنکه می بندد به ما افتادگان یال از غرور  
نی ز یک جا بشکند پشش که صدجا بشکند.  
سالک یزدی (از آندراج):  
حدیث سمش چون نیامد به دست  
به وصف دمش خامه ام یال بست.  
حاجی محمدجان قدسی (از آندراج):  
مرا چه جان که کشد بهر من کسی شمشیر  
مرا چه حال که بر من کسی ببندد یال.  
اسیر (از آندراج):  
یسال پیچیدن؛ پشت کردن. رفتن. رو  
گرداندن. (یادداشت مؤلف):  
زنی با جوانی میان پر ز کاه  
همی بود پویان میان سپاه  
سواری بیامد خرید آن جوان  
ندادش بها و بیچید یال. فردوسی.  
نهانی از آن پهلوان بلند  
ز فتراک بگشاد [گیو] پیچان کمند  
بیچید گیو سرافراز یال  
کمند اندر افکند و کردش دوال. فردوسی.  
یال تابیدن؛ سر باز زدن. نافرمانی کردن:  
وگر زین که گفتم بتابید یال  
گزینید گردن کشی را همال. فردوسی.  
یال افراختن؛ یال برافراختن:  
به آسمان و به بستان از آن سخن مه و سرو  
همی فروزد چهر و همی فرازد یال. سوزنی.  
و رجوع به یال برافراختن در همین ترکیبات  
شود.  
یال فروبردن؛ فروبردن گردن به سینه و  
حالت استماع به خود گرفتن:  
سپهد چو بشنید گفتار زال  
برافراخت گوش و فروبرد یال. فردوسی.  
یسال کشیدن؛ تأسی کردن. تن زدن.  
گردن کشی کردن. (یادداشت مؤلف):  
چو پیروز گردد کشد یال و شاخ  
پدر پیر گشته نشسته به کاخ. دقیقی.  
از او رسیده بتو نقد صد هزار درم  
ز بنده بودن او چون کشید باید یال. عنصری.

— یال و دم کردن؛ بریدن یال و دم اسبان و این در مراسم عزاداری اعیان و بزرگان معمول بود. (از فرهنگ عامیانه جمالزاده).

— || از بیخ و بن برکنند.

— یال و بر؛ پیکر و اندام. گردن و تن؛ چنان بازگشتند هر کس که زیست که بر یال و برشان بیاید گریست. فردوسی.

— یال و پشت؛ گردن و نیمه بالای تن؛ اگر خود بمانی به گیتی دراز ز رنج تن آید به رفتن نیاز بدانگه که خم گردت یال و پشت بجز یاد چیزی نداری به مشت. فردوسی.

— یال و دم بوسی؛ تعبیری است ظرافت‌آمیز از مناقه و احوال‌پرسی. (از فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).

— یال و دم بوسیدن؛ به مزاج، یکدیگر را بوسیدن. (یادداشت مؤلف).

— یال و دم ساییده؛ صورت تحریف‌شده پاردم ساییده است. پاردم به معنی رانگی و آن نواری است که پشت دوران الاغ و قاطر قرار دهند و از دوسوی به پالان بتندند و هرگاه الاغ یا قاطری چموش و سرکش باشد بر اثر لگند انداختن رانگی خود را می‌ساید بنابراین الاغ پاردم ساییده یعنی الاغ چموش و سرکش و از این روی پاردم ساییده به معنی قانتاق و ناقلا و ناجنس برای آدمیان استعمال می‌شود. (از فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).

— یال و دم جنباندن؛ اظهار وجود کردن خودی نمودن.

— یال و سُفت؛ گردن و سینه. شانه و گردن؛ نمایی به ترکان بدین یال و سفت به ایران ندانم ترا نیز جفت. فردوسی.

به نستین گرد کلباد گفت که این کوه خاراست با یال و سفت. فردوسی.

— یال و شاخ؛ گردن و پا. قد و قامت. و پیکر و اندام؛

چو سهراب را دید و آن یال و شاخ برش چون بر سام جنگی فراخ. فردوسی.

بیامد چو نزدیک رستم رسید همی بود تا یال و شاخش بدید. فردوسی.

کجا گنجند اندر جهان فراخ بدان فر و برز و بدان یال و شاخ. فردوسی.

— یال و کفت؛ یال و دوش. یال و سفت؛ از آن برز و بالا و آن یال و کفت فروماند بینادل اندر شگفت. فردوسی.

سواری چو بهرام با یال و کفت بلند اشتری زیر و زخمی شگفت. فردوسی.

— یال و کویال؛ کنایه از کر و فر و تن و توش. (آندراج). نظیر سر و سنبات در تداول عوام. (یادداشت مؤلف)؛

عجب یال و کویال بر می‌کشی

غیاری به گردون چه سر می‌کشی. نورالدین ظهوری (از آندراج).

چهره آل ترا ماه ندارد به خدا یال و کویال ترا شاه ندارد به خدا.

میرنجات (از آندراج).

|| قد و اندام و شکل و طرز و حالت. (ناظم الاطباء). قد و قواره و هیکل؛ به بازی به کویند همسال من به خاک اندرآمد چنین یال من. فردوسی.

چو بگذشت چرخ از برش چند سال یکی کودکی گشت با فر و یال. فردوسی.

|| بازو که از دوش باشد تا سرفق. (برهان). بازو یعنی از دوش تا آرنج و دست و هر دو دست. (ناظم الاطباء). بازوی مردم. (شرفنامه منیری). || روی و رخساره. (برهان). (ناظم الاطباء). || موی گردن اسب. (برهان). (غیث). موی گردن اسب و استر و خر و آن «مویال» بوده مو را حذف کرده یال گویند. (انجمن آرا). موی گردن اسب و استر و خر و جز آن. (از آندراج). (ناظم الاطباء). بش. فش. پش. عرف. (یادداشت مؤلف). موی پس گردن جانوران. سیب. (منتهی الارب)؛ همه یال اسبان پر از مشک و می پراکنده دینار در زیر پی. فردوسی.

بمالید دستش ابر چشم و روی بر و یال می‌سود و بشخود موی. فردوسی.

همی رفت با او همتن بهم بدان تا نباشد سپید دژم...

همه یال اسب از کران تا کران براندرده مشک و می و زعفران. فردوسی.

|| لیل و پهلوان. (ناظم الاطباء). || زور و قوت و قدرت. (ناظم الاطباء). شعوری بنقل از مجمع الفریس یال را به معنی زور کردن آورده است. (لسان العجم ج ۱ ورق ۴۴۵). || گنبد آسمان. || تاج مرغان. || طراز و ریشه. (ناظم الاطباء). || مستی حیوانات را نیز یال گویند، چه هر حیوانی که مست شود گویند «به یال آمده است». (برهان). (آندراج). مستی حیوانات و گشنی آنها. (ناظم الاطباء). || (ص) تناور و جسیم و کلان و زوردار و توانا. (ناظم الاطباء). || مست. (جهانگیری از معیار جمالی). (آندراج). (سروری). (ناظم الاطباء). || زیانکار. || آنکه در هر چیزی تدبیر میکند. (ناظم الاطباء).

— **یال**. (۱) مخفف عیال. (برهان قاطع ج معین). فرزند و عیال. (برهان). خدمتکار و نوکر. (ناظم الاطباء). عیال. (سروری). اهل و عیال. و رجوع به یالمنند شود.

— **یال**. (اِخ) پیل. (دانشگاه...) دانشگاهی که بستانی آن لیسهیوال است و آن را به سه سال ۱۷۰۱ م. در نیوهاون (کنکتی کوت) تأسیس کرد.

— **یالا**. [یال لا] (صوت) در تداول عامه مخفف «یالله» است و آن به‌گاه شتاب کردن خواستن یا به شتاب کردن داشتن گفته شود؛ یالا، زودباش! عجله کن! و رجوع به یالله ذیل «یا» شود.

— **یالا پان**. (اِخ) شهمهرکی است [سه ماوراءالنهر]. از وی تالب رود پرک فرسنگی است و اندر وی سرای درم زدن است. (حدود العالم ص ۱۱۶).

— **یالاق**. (ترکی، لا) سگ چادر ترکمانان، و یالاق از آن روی نامند که پا که کردن و شستن ظروف طعام آنان با وی است که با لیسیدن بجای آرد. (یادداشت مؤلف).

— **یالانجی**. (اِخ) دهی است از دهستان مائه شهرستان بجنورد واقع در پانزده هزارگری شمال خاوری مائه. دارای ۱۰۸ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

— **یالانچی**. (ترکی، ص) دروغزن. دروغگو. کاذب. لافی. دروغ‌باف.

— **یالانچی پهلوان**؛ (پهلوان دروغگو) آنکه دعویهای بی‌معنی کند. آنکه مدعی امری است و از عهده بر نمی‌آید. مدعی کاذب.

— **یالان قور**. [ق] (۱) قسمی درخت جنگلی. (یادداشت مؤلف). رجوع به موتال شود.

— **یال بند**. [ب] (ص مرکب) این ترکیب در لغت محلی شوشتر نسخه خطی، ذیل ترکیبات خودنما، خودسر، خوددرای، خودرو آمده است، چنین: مردم یال‌بند و بی‌پروا و بی‌مشیر و بی‌استاد بارآمده. اما محتمل است این ترکیب صفتی و به عبارت بهتر مترادفی باشد کولی و لولی و غسریال‌بند را. (یادداشت لغت‌نامه).

— **یال پوش**. (نف مرکب) پوشنده یال. || (مرکب) پوشش یال. جامه که روی یال اسب اندازند. جامه که بدان یال اسب پوشند.

— **یالتا**. (اِخ) بندری به ساحل جنوبی شبه جزیره کریمه (قرم) دارای ۳۴۱۰۰ تن جمعیت و بدانجا حمامهای معدنی است. در اواخر جنگ جهانی دوم (فوریه ۱۹۴۵ م.) در این شهر کنفرانسی از سران دول بزرگ جهان (روزولت، استالین و چرچیل) منعقد گردید.

— **یال حسین**. [ح س] (اِخ) دهی است از دهستان جرگلان بخش مائه شهرستان بجنورد واقع در ۳۲۰۰۰ گزی شمال باختری مائه. دارای ۱۰۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

— **یالرود**. (اِخ) دهی است از بخش نور شهرستان آمل با ۷۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ

1 - Connecticut.

۲- از یالماق ترکی به معنی لیسیدن.

جغرافیایی ایران ج ۳).  
**یالرود.** (اِخ) نام یکی از دهستانهای بخش نور شهرستان آمل است که از ۴ آبادی تشکیل شده و مرکز آن دهی به همین نام است. این دهستان در حدود ۱۵۰۰ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). و رجوع به فقرة قبل شود.

**یالرود.** (اِخ) نام رودخانه‌ای در مازندران که مشروب میکند بلوک نور را. (ناظم الاطباء).

**یالغ.** [ل] (ترکی، ا) قدحی بود از سروی گاو که بدان شراب خورند. (اوبیهی). مأخوذ از ترکی است و آن جامی است که از شاخ کرگدن ساخته باشند. پیاله شرابخوری چوبین. یالغی. (از ناظم الاطباء). طاس چوبین که بدان سبکی خوردندی. سروی گاو که در وی شراب آشامیدندی. ظرف شراب. اما ظاهراً کلمه مصحف بالغ است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به بالغ شود.

**یالقوز.** (ترکی، ص) یالقوز. رجوع به یالقوز شود.

**یالقوزآغاچ.** (اِخ) دهی است از دهستان اسفندآباد بخش قروه شهرستان سنندج واقع در ۲۴۰۰ گزی شمال باختری قروه. دارای ۵۱۸ تن سکنه میباشد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یالقوزآغاچ.** (اِخ) دهی است از دهستان درجین بخش رزن شهرستان همدان واقع در ۲۲۰۰ گزی جنوب قصبه رزن. دارای ۶۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یالقوزک.** [ز] (ص مصغر) یالقوزک. رجوع به یالقوزک شود.

**یالقوز.** (ترکی، ص) شخص تنها و مجرد و بی‌زن و بچه.

یکه و یالقوز؛ تنها و منزوی.  
 || آنکه تنهایی دوست دارد. آنکه از مردم گریزد. مردم‌گریز. (یادداشت مؤلف). || بی‌قید. بی‌بند و بار.

**یالقوزآغاچ.** (اِخ) دهی است از بخش شاهپور شهرستان خوی واقع در ۱۷۰۰ گزی شمال خاوری شاهپور با ۵۰۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یالقوزآغاچ.** (اِخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان مرند واقع در ۱۲۰۰ گزی شمال باختری مرند با ۱۴۸۲ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یالقوزآغاچ.** (اِخ) دهی از بخش ترکمان شهرستان میانه با ۱۱۵۷ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یالقوزک.** [ز] (ص مصغر) (مرکب) از یالقوز ترکی + کاف علامت تصغیر فارسی) سالقوز. آنکه از معاشرت مردمان گریزد.

انزواجو. تنهایی پسند. ناآمیزگار. مردم‌بدور. آدمی‌بدور<sup>۱</sup>. (یادداشت مؤلف).

**یالمان.** (اِخ) ولایتی قدیم در شمال دیاله. رجوع به تاریخ کرد تألیف رشید یاسمی ص ۲۳ شود.

**یال مراد.** [م] (ص مرکب) اسمی که یال دراز داشته باشد. (بهار عجم) (آنندراج) (از ناظم الاطباء):

جلودارش ز بخت خویش شاد است  
 رواکامش از این یال مراد<sup>۲</sup> است.

شفیع اثر (در تعریف اسب. از بهار عجم).

**یالمنند.** [م] (ص مرکب) <sup>۳</sup>عیالمنند. (برهان قاطع) (آنندراج) (انجمن آرا). عیالمنند و خداوند اهل و عیال و فرزند. (ناظم الاطباء):  
 ضعیف یالمنندم تنگدستم  
 چه خوانم داستان رامی و ویسی.

سوزنی (از فرهنگ جهانگیری).

بودم حکیم سوزنی از چند سال باز  
 تا یالمنند گشتم، گشتم تحکمی.

سوزنی (از فرهنگ جهانگیری).

**یالو.** (ا) ابلهی و والهی. (لغت فرس اسدی ج ۳ اقبال ص ۴۱۵).

**یالو.** (ا) ساحل و لب دریا و کنار رودخانه. یالی. یالود. (ناظم الاطباء). (شاید مرکب از یال + او = آب باشد). یالی.

**یالو.** (اِخ) <sup>۴</sup>رودی است در آسیای شرقی که چین را از کره جدا می‌سازد و وارد دریای ژاپن می‌شود. طول آن هفتصد و نود هزار گز است. (از لاروس).

**یالو.** (اِخ) مرکز بلوک یالرود از بلوک نور در مازندران. (جغرافیای طبیعی کیهان ص ۲۹۹). و رجوع به یالرود شود.

**یالوانه.** [ن / ن] (ا) پرستوک و مرغ آبی خسرَد و کوچک. (ناظم الاطباء). ظاهراً مصحف یالوانیه است. رجوع به بالوانیه و یالوانه شود.

**یالود.** (ا) بندر را گویند و آن جایی است بر کنار دریا برای فرود آمدن کالاهای و متاع و اجناس ممالک بیگانه آباد کنند. (فرهنگ ترک‌تازان هند از آنندراج).

**یالوغ.** (ترکی، ا) پیاله‌ای که از شاخ کرگدن سازند. (ناظم الاطباء) (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴ الف). دگرگون‌شده بالغ است. رجوع به یالغ و نیز رجوع به بالغ شود.

**یالونیک.** (ص، ا) بهادر و پهلوان و قوی‌هیکل و بلندقد و پهلوان نامی. (از ناظم الاطباء). پهلوان شجاع و مرد دل‌آور. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴ الف). || سلوک عاشقان. (ناظم الاطباء). شیوه خوبان. (شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴ الف). اما این معانی مخصوص این دو فرهنگ است و جای دیگر دیده نشد. (یادداشت لغت‌نامه).

**یاله.** [ل / ل] (ا) شاخ گاو. (برهان) (فرهنگ جهانگیری) (آنندراج) (ناظم الاطباء) (الفاظ الاویه). سروی گاو. (اوبیهی). || بز و گاو کوهی. (لغت فرس اسدی ج اقبال ص ۴۶۸).

**یالی.** (ا) محل خاص. (از سفرنامه شاه ایران از آنندراج). مأخوذ از ترکی، منزل در کنار دریا. (ناظم الاطباء). ساحل. (واژه‌نامه طبری ص ۲۵۶). رجوع به یالو و یالود شود.

**یالیغ.** (مغولی، ا) به زبان مغولی کمان است و تسمی‌یالیغ، آهنین‌کمان یا سخت‌کمان. (یادداشت مؤلف). و رجوع به حبیب السیر ج ۱ ص ۱۷۳ شود.

**یالی قورت.** (اِخ) دهی است از بخش قره‌آغاچ شهرستان مراغه واقع در ۳۰۰۰ گزی جنوب باختری قره‌آغاچ و ۲۲۸ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یالیل.** (اِخ) نام بتی. (آنندراج) (ناظم الاطباء). نام بتی بوده است عرب را و در نامهای عربی عبد یالیل هست. (یادداشت مؤلف). و صاحب تاج العروس آرد: نام بتی است که کلمه عبد بدان اضافه شود چون عبد یفوث و عبد مناة و عبدود و غیره. (تاج العروس ذیل یل). و ابن عبد یالیل بن عبد کلال هو الذی عرض التبی (ص) علیه نسخه فلم یجبه الی ما اراد. (تاج العروس ذیل کلل). و ابن‌کلبی پنداشته است که هر نامی از عرب مختم به (ال) و (ایل) باشد مانند جبریل و شهیل و عبد یالیل مضاف به ایل یا ال است و این دو از اسماء خدای عزوجل باشد لکن خطای این نظر را ما در «ال» و «ای» ثابت کردیم. (از تاج العروس ذیل یل). و رجوع به بت شود.

**یام.** (مغولی، ا) به مغولی اسپ چاپار را گویند. (از فرهنگ و صاف). اسپ را گویند که در هر منزلی بگذارند تا قاصدی که به سرعت رود بر آن سوار شود تا منزل دیگر. (برهان). اسپ که در راههای دور در هر منزلی گذارند تا رونده سوار شود و خبر به منزل برساند و به ترکی آن منزل را چاپارخانه خوانند. (آنندراج) (انجمن آرا). اسب پست. (ناظم الاطباء): آنچه ناقص باشد و از یامها کم گشته باز از رعیت عوض گیرند. (جهانگشای جوینی). و ترتیب یام و اولاغ و علوفات

۱ - در روستاهای آذربایجان صفت است برای گرگ آدم‌خوار، که گاهی همراه موصوف و گاهی به تنهایی آید: یالقوزک قورت (= گرگ آدم‌خوار)، یالقوزک.

۲ - در این بیت یالی مراد (به اضافه) باید خوانند.

۳ - از یال (مخفف عیال) + مند (پسوند اتصاف). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

ضجرت نکنند. (جهانگشای جویینی). استخراج لشکر و یام و اخراجات و علوفات خارج از مال. (جهانگشای جویینی). آنچه از این وجه حاصل شود در وجه اخراجات حشر و یام و خرج ایلچیان صرف کند. (جهانگشای جویینی). و سال به سال عرض یامها نکنند. (جهانگشای جویینی). این زمان پسرش یکه فنجان بجای او نشسته است و دیوان یامها بسیار میدانند. (جامع التواریخ رشیدی ص ۵۳۱).

من که چون عیسی نیام بی خری رفتن به راه هر زمانم دیگری گیرد چو اسب یام الاغ. این یمین.

ز پشمینه شلوار میخواست یام رساندن به کمخا پیام و سلام. نظام قاری. رشید... اسبان و دیگر چارپایان برید که آن را به زبان اهل قم اسبان یام گویند به عوض مال ایشان بستند. (تاریخ قم ص ۳۰). از سامره تا عقبه حلوان و از عقبه حلوان تا به آذربایجان اسبان یام در هر فرسنگی بازداشته بودند. (تاریخ بهارستان). || چارپارخانه. (فرهنگ و صاف). جانی که برید و پیک اسب را عوض میکرد. (از ناظم الاطباء). ایستگاه پیکها. سرویس پستی، از ایلخانان تا دوره آق قویونلو. مرحله کاروانی. (یادداشت مؤلف). در تاریخ مغول آمده است: چون عرصه ممالک مغول وسعت یافت و لشکریان و ایلچیان و تجار دائماً در رفت و آمد بودند چنگیزخان در سر راهها منازل کاروانی به نام یام درست کرد تا در آنها لوازم مسافری و لشکرها را از علوفه و علیق اسبان و ما کول و مشروب و چارپا حاضر داشته باشند و مخارج آنها را توماتها (هر دو تومانی یک یام) بدهند و اسبان چارپار دولتی به اسم الاغ در آنجا برای رساندن ایلچیان مهیا باشد و هر سال این یامها را تقشیش میکردند و نقائص آنها رفع میکردند. (تاریخ مغول تألیف عباس اقبال ص ۹۱): در طول و عرض بلاد وضع یامها کردند. (جهانگشای جویینی). ایلچیان زیادت از چهارده سر اولاغ نگیرند و از یام به یام روند. (جهانگشای جویینی). کورکوز در ضبط کارها اساس محکم نهاد و یامها را در مواضع به چهارپای و به مصالح دیگر معمور گردانید. (جهانگشای جویینی). نوروز درحال از یام اولاغ خواست و بر صوب طوس با باد شمالی همعنان شد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۸۵). در این چند سال هرگز دانگی زر و یک تفار و خرواری کاه و گوسفندی و یک من شراب و مرغی بزواند و نماری و یام و ساوری و ترغو و علفه و علوفه و غیره بر هیچ ولایت حواله نرفته. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۵۵). اگر در هر یامی پنج هزار اسب

ببستندی اولاغ ایشان را کفایت نبود. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۱). فرمود که تا نشان به خط مبارک و التون تمغاء خاصه نباشد آن اولاغ به کسی ندهند و هر یامی را به امیری بزرگ سپرد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۴). فرمود که اگر کار بغایت بتعمیل باشد مکتوب بنویسند و مهر کرده بر دست اولاغچیان آن یامها روانه گردانند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۵). ایلچیان که به بنجیک یام می‌دوانند شبانروزی در قطع مسافرت می‌باشند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۶). اویراتای قران بنشاپور رفت و نوروز را در مرحله یام با لشکر دانشمند بهادر برابر افتاد جنگ کردند... نوروز بشکست. (تاریخ غازانی ص ۱۱۲). به جهت ایلچیان که بنجیک یام روند پایزه دراز فرموده بر سر آن شکل ماه کرده و هم بر این قاعده میدهند و می‌ستانند و چون امراء سرحد را فرستادن ایلچیان بنجیک یام ضروری میباشد بزرگان ایشان را پنج عدد پائزه چنان از مس زده‌اند. (تاریخ غازانی ص ۲۹۶). وجه یامهای ضروری و آش شهزادگان و خواتین و دیگر وجههای ضروری را هم ولایات در وجه نهاده‌ایم و با ایشان داده و تمامت متصرفند. (تاریخ غازانی ص ۳۰۲). مزاحمات چون قویچور مواشی و بستن یامهای بزرگ و... رفع فرموده‌ایم. (تاریخ غازانی ص ۳۰۴). از آن ایلچیان به یرالو و یامهای بنجیک میروند که نه دبه ببینند و نه شهر و نزول ایشان همان قدر باشد که آشی به تعجیل خورند. (تاریخ غازانی ص ۳۶۰). || رسول یک سواره را گویند. (شرفنامه منیری).

یام. (ا) در عبارت زیر از تاریخ قم (ص ۱۱۱) آمده است و معنی آن روشن نیست و شاید «یا» باشد: ربیع و زرع همدان از آفتی خالی نیست گاهی در کشت گاهی در زرع گاهی در درخت گاهی در میوه و به زبان عجم ذکر کرده بودند که کشت همدان یام به کشت یام به ورز است یام به درو چه از آفت خالی نیست. یام. (بخ) نام پسر نوح که در طوفان غرق شد و او را کنعان نیز گفته‌اند. صاحب مجمل التواریخ و القمص گوید: پس طوفان برآمدن گرفت از بالا و زیر، پسر نوح کنعان و دیگر روایتی نام او یام... (ص ۱۸۵). خواندمیر آرد: به صحت پیوسته که نوح علیه السلام را پسری بود مشرک یام‌نام و وی را کنعان نیز گویند و آن با مادر خود که مسماة بواعله بود در دخول کشتی با نوح اتفاق نکرد و آنجناب هر چند ولد خود را از آب تحذیر فرمود بسمع قبول نشنود و گفت: «ساوی الی جبل یعصمی من الماء» لاجرم آن پسر با مادر در نظر نوح (ع) غریق بحر فنا گشتند. (حبیب السیر ج ۱

ص ۱۳).

یام. (بخ) دهی است از دهستان سروولایت بخش سروولایت شهرستان نیشاپور واقع در ۲۴۰۰۰ گزی باختر چکنه بالا. دارای ۸۱۳ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

یام. (بخ) دهی است از دهستان قاروج بخش حومه شهرستان قوچان واقع در ۳۰۰۰ گزی شمال باختری قوچان. دارای ۱۰۶۸ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

یام. (بخ) دهی است از بخش ورامین شهرستان تهران واقع در ۱۵۰۰ گزی شمال خاوری ورامین با ۱۵۳ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

یام. (بخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان مرند و ۹۲۵ تن سکنه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

یام. (بخ) ایستگاه میان سگبان و کندلیج خط تبریز به جلفا در پنجاه و چهار کیلومتری تبریز.

یام. (بخ) ابن احبی، قبیله‌ای است به یمن از همدان. نسبت بدان یامی است و گاه در اول آن همزه مکسوره افزایند و گویند یامی. (از تاج العروس).

یام. (بخ) ابن عسین مالکین اده، از قحطان، جدی جاهلی است. عمارین یاسر از نسل اوست. (از اعلام زرکلی).

یام. (بخ) ابن اصفهین رفع مالک از بنی حاشد از همدان، از قحطانیه. جدی جاهلی است. (از اعلام زرکلی). بطنی از همدان. (عیون الاخبار ج ۲ ص ۱۷۹ حاشیه ۲).

یامان. (ع) کلمه‌ای است که عامه آن را در صعید بصورت ممال بر شیخی کثیر استعمال میکنند. (از تاج العروس).

یاماسب. (بخ) صورتی است از جاماسب. رجوع به جاماسب شود.

یاماغ سنگریک. [س گ ب] (بخ) طایفه‌ای از طوایف ترکمن ایران. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۰۳).

یامان. (از ترکی، ا) لفظ ترکی است و در آن زبان معانی مختلف و متضاد دارد و معمولاً برای غلو و اغراق (خوب و یا بد) استعمال می‌شود. اما در زبان عوام به عنوان متضاد مامان به کار رود، گویند همه مردم مامان دارند ما یامان داریم. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده). || مرضی است در اسب و قاطر و الاغ که از آن قسمتی از بدن ورم کند و حیوان را بکشد. (یادداشت مؤلف).

— باد یامان: به اعتقاد عوام نوعی باد یعنی ورم اندام که اگر بیاید (یا کسی بیآورد) مایه

مرگ او می شود. این باد را **یامون** (یا **یام**) تبدیل الف به واو نیز نامند. معمولاً ماداران در موقع نفرین به کودکان گویند: الهی باد یامون بیاری یا... ببردت. (از فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).

**یام بردار**. [ب] [ا] مرکب) مالیاتی که برای یامها در دوره امراء آق قویونلو می گرفتند. (از فرهنگ فارسی معین). و رجوع به یام شود.

**یامجی**. (ص نسبی، [ا] منسوب به یام. مستحفظ و نگهبان اسپان. (ناظم الاطباء).

مأمور و متصدی یام: می گفتندی که پسر یا برادر فلان نویان است و بفلان مهم نازک بزرگ می رود و یامجیان و حکام و رؤسا دانسته که جمله دروغ محض بوده است. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۲). چند مکتوب بنشان معهود و التون تمغای خویش بداد بعضی بدو اولاغ و بعضی به سه و چهار تا به ایلجیان می دهند و یامجیان معین باشد.

(تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۵). همواره به جهت لاغری اسپان یام بازخواست یامجیان بایستی کرد. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۷۲).

**یامجیک**. (ص، [ا] یام. فرهنگ فرنگ از آنندراج). نامبر و پیک و قاصد. (ناظم الاطباء). مالک و صاحب. (فرهنگ فرنگ از آنندراج). اشجع و پهلوان. (فرهنگ فرنگ از آنندراج).

**یامجی**. (بخ) دهی است از بخش مرکزی شهرستان زنجان واقع در ۳۰۰۰ گزی شمال باختری زنجان. دارای ۴۸۹ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یامجی**. (بخ) نام یکی از دهستانهای تابعه بخش مرکزی شهرستان مرند است که از ۳۲ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن بالغ بر ۲۱۷۲۸ تن است. مرکز این دهستان دهی به همین نام است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یامجی**. (بخ) دهی است از دهستان هزارپی بخش مرکزی شهرستان آمل واقع در ۳۱۰۰۰ گزی شمالی آمل دارای ۶۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یامجی**. (بخ) دهی است از دهستان یامجی بخش مرکزی شهرستان مرند و مرکز آن دهستان واقع در ۱۴۰۰۰ گزی شمال باختری مرند. دارای ۳۹۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یامجی**. (بخ) یامجی علیا دهی است از بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۳۰ هزارگزی باختری اردبیل با ۷۱۳ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یامجی**. (بخ) یامجی سفلی دهی است از بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۲۲۰۰۰ گزی جنوب اردبیل با ۶۱۸ تن

سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴). **یامخانه**. [ن / ن] (ا مرکب) یام. پستخانه. چاپارخانه: ایجاد پست، اصل این عنوان در دولت قاجار از روی تخمه قدیم یامخانه و چاپار همی بود. (المآثر و الآثار ص ۹۵).

**یامغورچی بیگ**. [ب] [بخ] یا میر یامغورچی، شاعر است و سیاهی تخلص داشته. از اوست:

به مسجدی که روم در فراق دلبر خویش  
بهانه سجده کنم بر زمین زخم سر خویش.

(از مجالس التفاضل، مجلس پنجم ص ۱۱۱).

**یامفت**. [م] (ص مرکب) مرکب از یا حرف ندا + مفت) در تداول عوام، مفت. رایگان و باد آورده: پول یامفت به کسی نمیدهیم.

- یامفت یامفت گفتن؛ تعبیری طعن آمیز عمل خواهند بی رنج و رایگان را.

- [سبحه گردانیدن بر ریا و قصد فریفتن و انتفاع از کسان. (یادداشت مؤلف).

**یامفتی**. [م] (ص مرکب) یامفت. رایگان.

- پول یا مواجب یامفتی: پول یا مواجب در ازاء هیچ کاری: صد تومان پول یامفتی از من گرفتند. (یادداشت مؤلف).

**یاملق**. [ل] [بخ] (اولکش) دهی است از دهستان شاهرود بخش شاهرود شهرستان خلخال واقع در ۳۲۰۰۰ گزی جنوب خاوری هسجین. با ۵۱۹ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یامن**. [م] [ع ص) مبارک. (منتهی الارب) (آنندراج) (از اقرب الموارد). مبارک و خجسته. (ناظم الاطباء). [طرف دست راست. (منتهی الارب) (آنندراج). آنکه بر دست راست بود. (دهار). خلاف یاسر. (یادداشت مؤلف).

**یامن**. [م] (چینی، [ا] کلمه چینی به معنی دولت و حکومت، خاصه دولت و حکومت چین در برابر دول خارجه. (یادداشت مؤلف).

**یامور**. [ع] (ا شتر نر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد) (از تاج العروس ج ۳ ص ۶۳۱).

**یاموری**. (ص نسبی) نسبت به یامور است که گویا از قرای انبار بوده است. (از انساب سمعانی).

**یاموم**. [ع] (ا جوجه کبوتر و بقول بعضی جوجه شتر مرغ. (از تاج العروس).

**یامه**. [م] (مغولی، [ا] یام. (آنندراج). اسب پست. (از ناظم الاطباء). اسب چاپارخانه.

**یامی**. [می] (ص نسبی) نسبت به یام قبیله‌ای به یمن و ایامی به کسر همزه نیز آرند. (از تاج العروس). و رجوع به انساب سمعانی و عیون الاخبار ج ۲ ص ۱۷۹ و ۲۹ شود.

**یامیدس**. [د] [بخ] (ا) پسر آپولو که یامس نام داشت و یونانیان وی را یامیدس

می خوانده‌اند. (تمدن قدیم فوستل دوکولانز، ترجمه نصرالله فلسفی ص ۵۱۴).

**یامین**. [بخ] نام زوجة یعقوب علیه السلام که مادر یوسف بوده. (آنندراج).

**یان**. [ا] به معنی هذیان باشد و آن سخنان نامربوطی است که بیماران خراب گویند. (برهان). در فرهنگ به معنی هذیان نوشته، از این قرار لفظ هذیان را که عربی است پارسیان معجم کردند چنانکه علیانکه را یالمد گفته‌اند. (انجمن آرا) (آنندراج). هذیان. (رشیدی) (جهانگیری). چرند و پرند. پرت و پلا. شر و ور. ترت و پرت. هاداران یاداران:

با سخن تو همه سخنیا یان است<sup>۱</sup>

با هنر تو همه هنرها بیکار. فرخی  
|| صوفیه آنچه در عالم غیب مشاهده می شود  
یان می گویند و یانات جمع آن است و عربان  
کشف خوانند. (برهان). شطح<sup>۲</sup>. اغش و  
بیهوشی. (ناظم الاطباء). [مرکب و راحله.  
(جهانگیری). [ترکی، [ا] به ترکی طرف و  
جانب را میگویند. (برهان قاطع). [ا] در  
اصطلاح یراق اسب درشکه و ظاهراً ترکی  
است.

**یان**. (پسوند) (مرکب از «ی» وصل + «ان» جمع) چون کلمه مفردی به «آ» ختم شود مثل دانا و شما، غالباً در جمع «یان» علامت جمع است: دانایان، شمایان، توانایان. (یادداشت مؤلف). [گاهی چون کلمه‌ای به های بیان حرکت ختم شود، بهنگام نسبت، «ان» در آخر کلمه آرند و ها را بدل به یاه کنند، چون مادیان در نسبت به ماده و کاویان در نسبت به کاوه. (یادداشت مؤلف).

**یان بلاغ**. [ب] [بخ] دهی است از دهستان کاغذکنان بخش کاغذکنان شهرستان خلخال واقع در ۱۲ هزارگزی شمال آخ کند. دارای یک صد تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیا ایران ج ۴).

**یان بلاغی**. [ب] [بخ] دهی است از دهستان قوریچای بخش قره آغاج شهرستان مراغه واقع در ۳۱ هزارگزی شمال باختری قره آغاج. دارای ۳۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یان بلاغی**. [ب] [بخ] دهی است از دهستان آتش بیگ بخش سراسکند شهرستان تبریز واقع در ۴۱ هزارگزی باختری مرکز

1 - Yamides.

۲- نل: یاوه‌ست، و در این صورت شاهد نیست.

۳- هرن نویسد: یان (وحی آسمانی، صورت) [اصطلاح عرفانی]، پارسی باستان yāna (هدیه، تحفه، بخشش)، اوستایی yāna، پهلوی yān. هوشمان گویند: معانی مذکور با هم متناسب نیستند. (حاشیه برهان قاطع ج معنی)

بخش. دارای ۲۰۰ تن سکنه **آنت** (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یان بلاغی.** [ب] [بخ] دهسی است از دهستان چهاراویماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه واقع در ۳۰۰۰ گزی شمال خاوری قره‌آغاج. دارای ۱۷۷ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یان بلاک.** [ا] [بخ] از طوایف ترکمن ساکن ایران که ۲۰۰ خانوارند. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۰۴).

**یانجیک.** (ص، ا) یامجیک. (آندراج از فرهنگ فرنگ). رجوع به یامجیک شود.

**یان چشمه.** [چ م] [بخ] دهسی است از دهستان شقان بخش اسفراین شهرستان بجنورد واقع در ۱۲۴ هزارگزی شمال باختری اسفراین. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یان چشمه.** [چ م] [بخ] دهسی است از دهستان چادگان بخش داران شهرستان فریدن که ۳۶۶۵ تن سکنه دارد. آب آن از رودخانه و قنات است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**یاندرالو.** [د] [بخ] دهی است از بخش مینودشت شهرستان گرگان واقع در ۹۰۰۰ گزی شمال مینودشت. دارای ۱۷۵ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یانس.** [ن] [بخ] خادم و داماد معتضد بالله بود. رجوع به عیون الانباء ج ۱ ص ۲۳۱ شود.

**یانس.** [ن] [بخ] نام برادر قیصر روم که با شاپور ذوالکثاف جنگ کرد و شکست خورد.

رده برکشیدن و برخاست گو بیامد دمان یانس پیشرو.

(شاهنامه برویج ج ۷ ص ۲۰۵۵).

**یانس آباد.** [ن] [بخ] دهی است از دهستان بشاریات بخش آبیک شهرستان قزوین واقع در ۲۴۰۰۰ گزی شمال باختری آبیک. دارای ۴۱۲ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یانس.** [ن س] [بخ] یکی از جبال دره لار. (سفرنامه مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۵۷). [یکی از چهار بخش چهاردانگه. (سفرنامه رایینو ص ۵۷).] یکی از شعب فرعی رود لار که در سمت راست آن واقع است. (سفرنامه رایینو ص ۴۱). و رجوع به صفحات ۷۹ و ۵۷ و ۵۶ همان کتاب شود.

**یانس برگیر.** [ن س ب] [بخ] یکی از مواضع بالارستاق هزارجریب. (سفرنامه مازندران و استرآباد رایینو ص ۱۲۳). و رجوع به همان کتاب ص ۲۳۵ شود.

**یانسون.** [ن] [معرب] (ا) شکل عامیانه انیسون، گیاهی معطر که دانه آن در مشروبات

و شیرینها به کار می‌رود: و ینیغی ان ینشروا علی وجهه الیابزیر الطیبه مثل الکمون الابیض و الکمون الاسود و السمس و الیانسون و نحو ذلک. (معالم القرية فی احکام الحسیة ص ۹۱).

**یانع.** [ن] [ع ص] ثمر رسیده. (منتهی الارب) (آندراج) (ا قرب الموارد): ثمر یانع؛ میوه رسیده. (از ناظم الاطباء). میوه رسیده و پخته. (غیاث اللغات). مقابل نارس. مقابل کال و ناریسیده و خام.

و عقبی هذا الرش سیل دافع و وراء هذا التبت روض یانع.

؟ (از سندبادنامه ص ۹). التمر یانع و الناطور غیر مانع. (گلستان سعدی).

عیش ترامانغ و محظور نیست

تمر یوآ یانع و ناطور نیست. ایرج میرزا. ج. یانع. (آندراج) (ا قرب الموارد). [سرخ از هر چیزی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ج. یانع. (از اقرب الموارد) (آندراج):

و کأما اثر الدموح بخدها  
طل تساقط فوق ورد یانع.

سعیدین حمید الکاتب. [ا] طاس چوبین که در آن شراب خورند و این لفظ ترکی است لیکن متنسکی به سند فرهنگ شعوری می‌نویسد که یانع و یانعی طاسی است که از شاخ کرگدن سازند. (اما سخت پیداست که یانع در این مورد دگرگون شده کلمه بالغ است). رجوع به بالغ شود. (یادداشت لغت‌نامه).

**یان کائوچین.** [ا] [بخ] جئانشین

«کیئوچیئو» دومین پادشاه قسمتی از باختریان یا کیوشان و کشان که به گفته موزجیان چینی در آن سرزمین به شهرپاری رسیده است. و پس از یان کائوچین «کجانی سوکیا» سلطنت آن ناحیه را عهده‌دار بوده است و چون این سه پادشاه دره کشمیر را جزو قلمرو خود داشتند اسامی ایشان در تاریخ کشمیر چنین ثبت شده است: «هوشکا» و «جوشکا» و «کانیشکا» و مخصوصاً درباره کانیشکا شرح مبسوطی آورده‌اند که از آنجمله این که وی با مارک انتوان قیصر روم روابطی گشوده و در عصر خود از مقتدرترین پادشاهان هندوستان به شمار میرفته است. (از شرح حال رودکی ج ۱ ص ۱۵۶).

**یانکی.** (ا) نامی است که مردم انگلستان به استهزا به مردم اتازونی داده‌اند و سپس از طرف جنوبی‌های آمریکا به شمالها داده شده و اکنون در همه جا این نام از روی استهزا و خشم به امریکائیان اطلاق میشود. (از

لا روس).

**یانگ تسه کیانگ.** [ب س] [بخ] یکی از رودهای بزرگ جهان و طولیترین رود چین که از تبت سرچشمه میگردد و از چین مرکزی می‌گذرد و مسیر آن پنج هزار و پانصد کیلومتر است. (از لا روس).

**یانگ تی.** [ا] [بخ] امپراطور چین که اوایل قرن هفتم میلادی سلطنت میکرد و در سال ۶۱۵ م. که مشغول بازدید ولایات جنوبی قلمرو خود بود خاقان ترکان جنوبی موسوم به توکی یاشه‌پی که از این سفر آگاه شد خواست با صد هزار از سپاهیان خود او را غافلگیر کند ولی شاهزاده چینی که همسر توکی بود امپراطور چین را از نیت وی آگاه کرد و او در یکی از حصارهای دیوار چین خوشبختانه را سنگری ساخت و و در آن حصار بماند تا همسر خاقان ترک دوباره تدبیری کرد و به دروغ انتشار داد که در خاک ترکان شورش روی داده است و ترکی برای رفع آن شورش به سرزمین خود بازگشت و یانگ تی رها شد. (از شرح حال رودکی ج ۱ ص ۱۸۸).

**یانگی.** [ا] [بخ] شهر طراز را در قدیم یانگی نیز می‌خوانده‌اند. (از تعلیقات محمد قزوینی بر لیاب الالیاب ج سعید نفیسی ج ۱ ص ۵۸۷). و رجوع به طراز شود.

**یانوح.** [ا] [بخ] (به معنی راحت) شهری است در نقتالی که شهریار آشور آن را مفتوح ساخت (دوم پادشاهان ۲۹:۱۵) و فاندیفلد و پورتر گمان دارند که یانوح همان حنین است و کاندرگمان میکند که یانوح حالیه است که در نزدیکی حدود غربی نقتالی میباشد. (قاموس کتاب مقدس).

**یانوحه.** [ا] [بخ] (به معنی راحت) شهری است بر حدود شمالی افرانیم (صحیفه یوشع ۶:۱۶ و ۷) و دور نیست همان متون ۸ میل به جنوب شرقی نابلس واقع و در آنجا خرابه‌های بسیار و فراخ و خانه‌ها و دیوارهای تمام و کامل که همگی در زیر خاک کاند موجود است. (قاموس کتاب مقدس).

**یانور.** (ا) ماه قیصری، اول آن مطابق است با اول کانون دوم و سیزدهم ژانویه فرانسوی و بیست و نهم دی ماه جلالی. (یادداشت مؤلف).

**یانوق.** [ا] [بخ] دهسی است از دهستان چهاراویماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه واقع در ۲۹۵۰۰ گزی شمال باختری قره‌آغاج. دارای ۳۳۶ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

1 - Yankee.

2 - Yang-Tsé-Kiang.

3 - Yangti.

**یانون**، (اخ) (به معنی خوابیده) شهری است حدود یهودا، (صحیفه یوشع ۵۳:۱۵) کاندر برآن است که در نزد بیت نعیم نزدیکی جرون واقع است. (قاموس کتاب مقدس).  
**یانِه**، [ن / ن] (لا) هاون و آن ظرفی است که چیزها در آن کوبند. (از برهان)، هاون. (جسهانگیری) (انجمن آرا) (آندراج) (رشیدی):  
 همچو یاور شده سرگرتز تا چو یانه کند سر دشمن.  
 فتاحی نیشابوری.

— امثال:

اگر مردی سر یانه را بشکن. (امثال و حکم دهخدا ج ۱ ص ۲۲۸).  
 ایزرک و آن تخمی است که روغن از آن گیرند و به عربی کتان خوانند. (از برهان) (آندراج). کتان. (انجمن آرا). تخم کتان که از آن روغن کشند. (الفاظ الادویه).  
**یانِه**، [ن / ن] (پسوند) برای نسبت در کلمات آید: عامیانه، شادیانه، سفدیانه:  
 با چنگ سفدیانه و با بالغ و کباب آمد بخوان چا کر خود خواجه با صواب.

عماره.  
 موشکان طبل شادیانه زدند. عبید زاکانی.  
**یانِه**، [یان ن] (اخ) یکی از قلاع مشهور جزیره صقلیه (سیسیل) که ابوالصواب کاتت یانی بدان منسوب است. (از معجم البلدان یاقوت).  
**یانِه**، [یان ن] (اخ) شطی است در اسپانیا و پرتغال که دو شهر ماردة و بطلیوس را مشروب میکند و در اقیانوس اطلس میریزد. طول آن ۶۴۰ کیلومتر است. (از حلال السندیه).

**یانِه دَرِه**، [ن دَر] (اخ) دهسی است از دهستان اورامان لهون بخش پاوه شهرستان سنندج واقع در ۳۲۰۰۰ گزی شمال باختری پساوه. دارای ۵۰ تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یانِه سَرِه**، [ن س] (اخ) دهی است از دهستان شهریاری بخش چهاردانگه شهرستان ساری واقع در ۴۵۰۰۰ گزی جنوب خاوری بهشهر. دارای ۶۱۰ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یانِی**، (اخ) <sup>۲</sup> نامی است که رومیان به حضرت یحیی علیه السلام اطلاق می نمودند. اصلاً عبرانی و به شکل «یوحنا» بوده است. چند نفر دیگر از معصومان نصارا به این اسم موسوماند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یانِی**، (اخ) نام چندتن از امپراطوران روم شرقی بوده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یانیک**، (اخ) از طوایف ترکمن ساکن ایران، دارای ۲۵۰ خانوار. (جغرافیای کیهان

ص ۱۰۴).

**یانینا**، (ا) صقر. <sup>۳</sup> ابوعماره. (یادداشت مؤلف) <sup>۴</sup>. و رجوع به ابوعماره شود.

**یانینا**، (اخ) شهری در یونان در کنار دریچه‌ای به همین نام که ۳۶۳۰۰ تن سکنه دارد. (از لاروس).

**یاوا**، (ص، ا) یاوه. این کلمه به همین صورت در شعر ذیل از ناصرخسرو آمده است:  
 او را مجوی و علم طلب زیرا  
 بس کس که او فریفته یاوا شد. ناصرخسرو.  
 و مرحوم دهخدا آن را «باوا» تصحیح کرده‌اند.

**یاواتا**، (اخ) <sup>۵</sup> یاهاتا. شهری در ژاپن دارای ۳۳۲۲۰۰ تن سکنه که یکی از مراکز صنعتی است. (از لاروس).

**یاوار**، (ص، ا) در این شعر ناصرخسرو ظاهراً لغتی در یاور است:  
 خردمند با اهل دنیا به رغبت  
 نه صحبت نه کار و نه یاوار دارد.  
 ناصرخسرو.

و رجوع به آوار شود.

**یاوان**، (اخ) پسر چهارمین یافت و پدیر یونانیان. (سفر پیدایش ۴:۱۰ و اول تواریخ ایام ۵:۱ و ۷). لفظ یاوان در اشعیا (۱۹:۶۶) وارد و ترشیش و فول و لود و توبال و جزایر بعیده نیز با وی مذکورند و در حزقیال (۱۳:۲۷) نیز وارد و توبال و ماشک با آن مذکور است و میگوید که ایشان بودند که تجارت انسان یعنی برده‌فروشی را برپا کردند و در زکریا (۱۴:۹) نیز مذکور است و قصد از مملکت سوریه و یونان میباشد اما در دانیال (۲۱:۸ و ۲۰:۱۰ و ۲:۱۱) یاوان به یونان ترجمه شده است و قصد از مملکت مکادونیه است.

خلاصه از تمام آیات مسطوره معلوم میشود که یاوان لفظی میباشد که مقصود از یونان و یونانیان است. (ملاحظه در هلاس).  
 [موضعی که امکان دارد در یمن بوده و اهل صور به آنجا تجارت داشته‌اند. (سفر خروج ۱۹:۲۷). (قاموس کتاب مقدس). صاحب صحیح الاعشی ذیل انساب عجم آرد: «اشبان» به عقیده اسرائیلیان از نسل یساوان‌اند و او یونان‌بن یافت است. (ص ۳۷۰). و در صفحه ۳۷۱ ذیل نسب یونان آرد: آنان از نسل یونان‌اند و وی یاوان‌بن یافت‌بن نوح است.

**یاودال**، [و] (ترکیب عطفی) به واو عاطفه اسم دو حرف است (ی. د). حرف «یا» بشکلی که در مفردات می نویسد در تقویم علامت برج دلو است و هم علامت مشتری و دال علامت برج اسد است و هم علامت عطارد. (غیاث اللغات) (آندراج).

**یاور**، [و] (ص، ا) <sup>۶</sup> یاری‌دهنده و مددکار. (برهان). مددکار. (آندراج). یاری‌ده.

(شرفنامه منبری). معین و یاری‌دهنده و اعانت‌کننده و معاون و مددکار و دوست و موافق. (ناظم الاطباء). ناصر. نصیر. ولی. یار. ظهیر:

وزان پس چنین گفت کای یاوران  
 پلنگان جنگی و نام‌آوران. فردوسی.  
 به ایران مرا کار از این بهتر است  
 هم کردگار جهان یاور است. فردوسی.  
 که بیچارگان را همی یآوری  
 به نیکی بهر داوران داوری. فردوسی.  
 همه بوم با من بدین یاورند  
 اگر که ترند و اگر مهترند. فردوسی.

بزرگان کشور همه یاورند  
 چه یاور همه بنده و چا کردند. فردوسی.  
 پذیره شدندش سواران سندن  
 همان جنگ را یاور آمد ز هند. فردوسی.  
 ز گیتی به پیش سکندر شدند  
 بدان کار بایسته یاور شدند. فردوسی.  
 یکی بیم آزر و شرم خدای  
 که تا باشدت یاور و رهنمای. فردوسی.

همه شهر با من بدین یاورند  
 جز آنها که بددین و بدگهرند. فردوسی.  
 که یا تو در این کار یاور بوم  
 به هر ره که خواهی تو رهبر بوم. فردوسی.  
 شاهی است مرا یاور با عدل عمر همدل  
 بندیش از او گر هش داری و بصر داری.  
 فرخی.

نه کسش یاور و نه ایزد یار.  
 ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی ص ۳۸۸).  
 بزرگانش گفتند کز پیش و کم  
 اگر بخت یاور بود نیست کم. اسدی.  
 دنیا خطر ندارد یک ذره  
 سوی خدای داور بی یاور.

ناصرخسرو.  
 نسیک یآوری است مال بر پرهیزکاری.  
 (کیمیای سعادت). [بخت‌نصر] مردم را  
 بکشت و در مسجد افکند و جمله کودکان را  
 اسیر کرد و برده و ملک الروم با وی یاور بود  
 بدین کار. (مجمل التواریخ).  
 یاور من فتح و نصرت باشد اندر کارزار

۱ - مرکب از «ی» نسبت یا حاصل مصدر و «انه» پسوند نسبت نیز می‌توان پنداشت. رجوع به «انه» شود.

2 - Jean. 3 - Socre.  
 4 - lanina (Janind).  
 5 - Yawata یا Yahata.  
 ۶ - این لفظ در اصل یارور بود به تقدیم رای مهمله بر واو که مزید علیه یار است، بعد قلب مکانی کردند میان را و واو یاور شد. (از بهار عجم). صاحب غیاث گوید شاید که در اصل یاری‌ور باشد که به جهت تخفیف «راء» و «باء» را حذف کردند. (از آندراج).



تا بود در فتح و نصرت تیغ او یاور مرزا معزی.  
 جهان چاکر زمان بنده ظفر حاجب طرب ساقی  
 خرد مونس فلک یاور ملک تدبیرگر بادت.  
 معزی.  
 کردم هزار یارب و در تو اثر نکرد  
 یارب مگر سعادت یاور نمی‌شود. خاقانی.  
 ملک و عقل و شرع زیر خاتم و کلک تو باد  
 کاین سه را ز اقبال این دو تخت یاور ساختند.  
 خاقانی.  
 شیران شده یاوران رزمت  
 اقبال تو نجد یاوران را.  
 خاطر خاقانی است مدحگر خاص تو  
 یاور خاقان چین شفقّت عام تو باد. خاقانی.  
 و رش چرخ یاور بود بخت پشت  
 برهته نشاید به ساطور کشت. سعدی.  
 کسی گفت عزت به مال اندر است  
 که دنیا و دین را درم یاور است. سعدی.  
 بسی در قفای هزیمت مران  
 نباید که دور افتی از یاوران.  
 سعدی (بوستان).  
 یاوران آمدند و انبازان  
 هر یک از گوشه‌های برون تازان.  
 سعدی (هزلیات).  
 خدایش نگهبان و یاور بود.  
 سعدی (بوستان).  
 رای پیرت گرچه باشد یاور اندر کارها  
 لیک چون بخت جوانت در جهان یاری نخواست.  
 ابن‌یمین.  
 سلامترین موضعا قصبه قم باشد که از آن  
 انصار و یاوران کسی که بهترین مردم است...  
 بیرون آید. (تاریخ قم ص ۹۰).  
 - بی‌یاور؛ آن که مساعد و مددکار ندارد:  
 دنیا خطر ندارد یک ذره  
 سوی خدای داور بی‌یاور. ناصر خسرو.  
 معاذ الله چنین نتواند الا  
 خدای پاک بی‌انیا و یاور. ناصر خسرو.  
 جهان را بنا کرد از بهر دانش  
 خدای جهاندار و بی‌یار و یاور. ناصر خسرو.  
 - خردیاور؛ آن که خردش او را یاری کند:  
 خردمندخوا یا خردیاورا. نظامی.  
 || معاونت و اعانت. (ناظم الاطباء). || دستة  
 هاون. (برهان) (جهانگیری) (ناظم الاطباء).  
 یانه!<sup>۱</sup>  
 قدر از سر گرز او ساخت یاور  
 قضا از سر خصم او کرد هاون.  
 نزاری قهستانی (از جهانگیری).  
 گرچه یارنام بسر بر می‌زند  
 یاورند ایشان و من چون هاوونم.  
 نزاری قهستانی (از جهانگیری).  
 || نام روز دهم از هر ماه. (برهان) (آندراج).  
 دهم روز از ماه. (شرفنامه)<sup>۲</sup>. || داروغه

توپخانه. (سفرنامه شاه ایران، از آندراج).  
 || درجه نظامی که سابق در ارتش معمول بود  
 و بجای آن کلمه سرگرد برگزیده شد. درجه‌ای  
 فروتر از درجه سرهنگ دوم و برتر از سلطان  
 (سروان).  
**یاورآباد.** [وَا] (بخ) دهی است از دهستان  
 بیرگان بخش اردل شهرستان شهرکرد با ۲۲۲  
 تن سکنه. آب آن از چشمه مروارید است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).  
**یاورجی.** [وَا] (ا مرکب) منصبی به دوران  
 مغول؛ بر سبیل یزک کیدبوقا که منصب  
 یاورجی داشت روان گشت. (جهانگشای  
 جویی).  
**یاورکندی.** [وَا] (بخ) دهی است از  
 دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان اهر  
 واقع در ۱۷۰۰۰ گزی جنوب باختری اهر  
 دارای ۳۱۰ تن سکنه است. آب آن از چشمه  
 است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یاوری.** [وَا] (حاصص) معاونت و اعانت و  
 رفاقت و همراهی. (ناظم الاطباء). عون. مدد.  
 امداد. کمک. یاری. دستگیری. پایمردی:  
 از آن یاورها پشیمان شدند  
 پراندیشه دل سوی درمان شدند. فردوسی.  
 نامها نوشت و از ملوک طوایف یاوری  
 خواست. (مجمل التواریخ).  
 یاری و یاوری ز خدا و مسیح بادت  
 کز دیده رضای تو به یاوری ندارم. خاقانی.  
 در ساخت جهان ز جهان یاوری مجوی  
 در آب غرقه گرد و ز ماهی امان مخواه.  
 خاقانی.  
 چو عاجز شدی رایش از داوری  
 ز فیض خدا خواستی یاوری. نظامی.  
 هم زو برسی به یاورها  
 هم پایز رهی ز داورها.  
 - یاوری بخش؛ اعانت‌کننده:  
 بزرگا بزرگی‌دها بی‌کسم  
 تویی یاوری بخش و یاری‌رسم.  
 نظامی (از آندراج).  
 - یاوری جستن؛ کمک خواستن:  
 شبانه عجب ماند از آن داوری  
 در آن کار جست از خرد یاوری. نظامی.  
 - یاوری خواستن؛ کمک خواستن:  
 به پیش نیا شد به خواهشگری  
 وزو خواست دستوری و یاوری. فردوسی.  
 نامه‌ها نوشت و از ملوک طوایف یاوری  
 خواست. (مجمل التواریخ).  
 گر خصم او به جهد طلسمی بساخته‌ست  
 آتقدر هم ز قدرت او خواست یاوری.  
 خاقانی.  
 - یاوری کردن؛ کمک کردن. مدد رسانیدن:  
 چون خیر کشتن یزید به مروان بن محمد رسید  
 از حدود آذربایجان بیامد که حکم و عثمان

پسران ولید را یاوری کند. (مجمل التواریخ).  
 اگر همه عالم او را دهی از آن کار فرونشیند و  
 کس یکدیگر را یاوری نکنند. (مجمل  
 التواریخ ص ۱۰۲).  
 فلک میکند شاه را یاوری  
 مرا کی بود بر فلک داوری. نظامی.  
 بخت بلندت رهبری کرد و اقبال و سعادت  
 یاوری. (گلستان سعدی).  
 ترا یاوری کرد فرخ سروش. سعدی.  
 چندان که جهد بود دیدیم در طلب  
 کوشش چه سود چون نکند بخت یاوری.  
 سعدی.  
 بسا زورمندا که افتاد سخت  
 بس افتاده را یاوری کرد بخت.  
 سعدی (بوستان).  
 در این نوبت ترا فلک یاوری کرد. (گلستان).  
 ولی چون نکرد اخرتم یاوری  
 گرفتند گردم چو انگشتری.  
 سعدی (بوستان).  
**یاوری.** [وَا] (بخ) دهی است از دهستان  
 خالصه بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان  
 واقع در ۲۱۰۰۰ گزی شمال باختری  
 کرمانشاهان. ۱۰۳ تن سکنه دارد. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۵).  
**یاوز.** [وَا] (ترکی، ص) در لغت ترکی به معانی  
 شدید، مدهش، فوق‌العاده، حاذق و ماهر است  
 و سلطان سلیم خان اول پادشاه عثمانی بدین  
 لقب معروف بوده که به سال ۱۵۱۲ م. ۹۱۸ /  
 ه. ق. به سلطنت رسیده است. رجوع به  
 سلیم خان و فهرست طبقات سلاطین اسلام و  
 تاریخ ادبیات ایران تألیف براون ج ۳ ص ۸  
 شود.  
**یاوشمشی.** [وَا] (ترکی / مغولی، ا)  
 برابری. نزدیکی. دعوی همسری:  
 یاوشمشی کند چو کنی تربیت ورا  
 در شعر با نظامی و قطران و انوری.  
 بورهای جامی (از تذکره دولتشاه ص ۲۸۴).  
**یاوگی.** [وَا] (حاصص) هرزه گویی و  
 بی‌ماصلی. (برهان). بیهودگی و بی‌حاصلی  
 و هرزه گویی. (ناظم الاطباء). هرزه گویی.  
 (غیاث اللغات). || گم شدن. (غیاث اللغات)  
 (آندراج). گمی. گمشدگی. || نقصان و زیان و  
 ویرانی. (ناظم الاطباء). || (اص نسبی)  
 ۱- اوستا yāvarena (دسته هاون). (از حاشیه  
 برهان چ معین).  
 ۲- گویا یاور در این معنی مصحف «دی بآذر»  
 است که نام روز هشتم هر ماه شمسی است.  
 مؤلف برهان همین کلمه را بصورت «یادر»  
 آورده به معنی روز دوازدهم از تیرماه! (از  
 حاشیه برهان قاطع چ معین).  
 ۳- از یاوه (باوک) + ی (حاصل مصدر، اسم  
 معنی).

گم‌شدنی و ناپدیدگشتنی. (بَرْهَانُ) بی‌تافتگی. کسی که بدون سر و سردار و نظم و ترتیب معین جنگ می‌کرده است. سپاهی یله و سرخود. جمع یاوگی یاوگیان است و یاوگیان چنانکه از شواهد زیر برمی‌آید گروهی سپاهی بوده‌اند که بدون فرمانده و بی‌مقصد در جنگها شرکت می‌کرده‌اند و در بلاد می‌گشته‌اند. چنانکه از استعمال نویسندگان قرن پنجم و ششم برمی‌آید به معنی کسانی بوده است که بدون سر و سردار و به شکل غیرمنظم به جنگ می‌پرداخته‌اند و این لغت از یاوه ساخته شده است که معنی یله و رها شده و بیهوده دارد و لشکر بی‌سردار را لشکر یاوه می‌گویند. (عباس اقبالی از حواشی سیرالملوک چ هیوبرت دارک ص ۳۳۵): در مصافی میان کافران گرفتار آمدم و چندین جای بر روی و ران و دست جراحت رسید و به دست رومیان اسیر گشتم و چهار سال در بند و زندان ایشان تا قیصر روم بیمار شد و همه اسیران را آزاد کردند. چون خلاص یافتم دیگر باره میان یاوگیان آمدم و ایشان را خدمت کردم. (سیرالملوک ص ۹۶). سر و شاق آمده و خاتمی بوده و باز یاوگی گشته و تن با سفر آمیخته‌اند. خاقانی. چون شهنه نیاز ز دست تو یاوگی است ترس از تگین مدار و پناه از طغان مخواه. خاقانی. آه کز چرخ آه یاوگیان ناوکی بر نشانه می‌نرسد. خاقانی. بل نایبان یاوگیان ولایتند زیرا که شه طغان جهان سخن نیند. خاقانی. داده نقیب صبا عرض سپاه بهار کزدو گروهی بدید یاوگیان خزان. خاقانی. سا کن شو از این جمازه راندن با یاوگیان فرس دواندن. نظامی. وان یاوگیان رایگان گرد پیرامن او گرفته ناورد. نظامی. چون میاجق قوت مقاومت نداشت یاوگی آغازید و به راه دینور و ششتر برون رفت و خوارزمشاه بر اثر. (راحة الصدور راوندی). بر پی سلطان به دارالملک همدان آمدند و با سلطان چنان نمودند که ما از اتابک گریخته‌ایم و به رسم یاوگی روی به خدمت نهاده‌ایم. (راحة الصدور). آی آیه و روس (سیف‌الدین روس) به رسم یاوگی بیرون شده بودند و بر حوالی بنطام و دامغان و اطراف مازندران می‌گشتند. (راحة الصدور). تا یاوگیان جهان بدان طرف راندند و اقطاع از او ستانند. (راحة الصدور). حَسْر غم که فراق تو برانگیخت مرا صبر من چون حَسْر یاوگیان برهم زد. (از تاریخ و صاف).

**یاوگیان.** [و / و] (لا گمراهان. غیبات اللغات) (آندراج). ج یاوگی. رجوع به یاوگی شود.  
**یاولی الله.** [و لی یل لاه] (امرکب) در تداول عوام، فرنی. (یادداشت مؤلف).  
**یاولی الهی.** [و لی یل لاه سی] (اص نسبی) در تداول عامیانه، فرنی فروش. (فرهنگ لغات عامیانه جمالزاده).  
**یاوند.** [و] (لا) پادشاه، یاوندان؛ پادشاهان. (فرهنگ اسدی) (از جهانگیری) (از برهان) (آندراج) (انجمن آرا) (از ناظم الاطباء):  
 چو یاوندان به مجلس می‌گرفتند ز مجلس مست چون گشتند رفتند. رودکی (از حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی).  
 || (نف) یابنده و آنچه چیزی یافته باشد. (از برهان) (ناظم الاطباء).  
**یاوه.** [و / و] (ص) سخنان سردرگم و هرزه و هذیان و فحش و دشنام. (برهان). [سخن] هرزه و بیهوده. (آندراج) (غیبات اللغات). بیهوده و هذیان. (اوبسی). هذیان و هرزه. (سروری). ایمه. (برهان ذیل ایمه). بی‌معنی. مهمل. غاب. یافته:  
 که نزدیک او فیلسوفان بودند بدان کوش تا یاوه‌ای نشنوند. فردوسی. کنون آمد ای شاه گرگین ز راه زبان پر ز یاوه روان پرگناه. فردوسی. زبان پر ز یاوه روان پرگناه رخس زرد و لرزان تن از بیم شاه. فردوسی. ز گفتار یاوه نداری تو شرم به دامت نیایم به گفتار گرم. فردوسی. همه یاوه همه خام و همه سست معانی از چکاته تا پساوند. لبیبی. ارسلان با برادر خطاب کرد تا چرا چنین سخن یاوه نااندیشیده گفتی. (تاریخ بیهتی).  
 ضحیت نادان مگزین که تبه دارد اندکی فایده را یاوه بسیارش. ناصر خسرو. چنین یاوه تهمت چه بر ما نهند که از ما همه راستان آگهند. شمسی (یوسف و زلیخا).  
 کنون حکم یزدان بر اینگونه بود ندارد سخن گفتن یاوه سود. شمسی (یوسف و زلیخا).  
 - یاوه‌درای؛ هرزه‌لای. هرزه و بیهوده گوی. (آندراج):  
 ای حکیمان رصدین خط احکام شما همه یاوه‌ست و شما یاوه‌درایید همه. خاقانی. همار؛ مرد بسیارگوی یاوه‌درای. یهمور؛ بسیارسخن یاوه‌درای. (منتهی الارب).  
 - یاوه‌درایی؛ بیهوده گویی. رجوع به درای و درایی و درآییدن شود.  
 - یاوه‌دهان؛ بیهوده‌سخن. آن که سخنان یاوه

گویند  
 بنده که خلقی بُوَدَش در نهان پَه بود از خواجه یاوه‌دهان. امیر خسرو.  
 - یاوه‌سخن؛ بیهوده گو. هرزه‌لا. هرزه‌درای؛ هم بگویندی گر جای سخن یابندی مردم یاوه‌سخن را نتوان بست دهان. فرخی.  
 - یاوه‌سرا؛ هرزه‌درای. یافه‌درای. ژاژخای. لک‌درای. (یادداشت مؤلف).  
 - یاوه‌سرایسی؛ هرزه‌درایی. ژاژخایی. هرزه‌لایی. یاوه‌درایی. لک‌درایی. (یادداشت مؤلف).  
 - یاوه کار؛ بیهوده کار؛ سرانجام یوسف بشد خسته‌دل نه مانند آن یاوه کاران خجبل. شمسی (یوسف و زلیخا).  
 - یاوه کردن سخن؛ بیهوده و بر باطل سخن گفتن؛  
 چو در خورد گوینده باید جواب سخن یاوه کردن نیاید صواب. نظامی.  
 - یاوه گذاشتن؛ بیهوده و باطل گذاشتن؛ که مهر ترا یاوه نگذاشتم ز جان مر ترا دوستر داشتم. شمسی (یوسف و زلیخا).  
 - یاوه گرد؛ هرزه گرد. بیهوده گرد؛ ای بیخبران که پند گویند بهر دل یاوه گردما را. امیر خسرو (از آندراج).  
 - یاوه گفتن؛ سخن بیهوده گفتن. هرزه و بیهوده گفتن. مهمل و بی‌معنی گفتن. جفنگ گفتن؛  
 گراو را بد آید تو سر پیش اوی به شمشیر بسیار و یاوه مگوی. فردوسی. چنین داد پاسخ که یاوه مگوی که کار بزرگ آمده‌ستت به روی. فردوسی. گفت دل من بدو رورو و یاوه مگوی مرد به دوزخ رود بر طمع مهتری. عمادی شهریاری.  
 - یاوه گوی؛ بیهوده گو. که سخنان بی‌معنی و بی‌بایه گویند؛  
 سخن را به اندازه مایه گوی نه نیکو بود شه چنین یاوه گوی. فردوسی. که بیدادگر باشد و یاوه گوی جز از نام شاهی نباشد در اوی. فردوسی. کارهای شیر مردان کردی و از رشک تو  
 ۱- ن:ل: سی وشاق.  
 ۲- گریبنده این بیت با آوردن حَسْر که خود به معنی سپاه بی ترتیب و نظم است و اضافه آن به یاوگیان بهتر معنی کلمه اخیر را روشن ساخته است. (عباس اقبال، چند فایده ادبی، مجله ایران امروز ۱۰:۲).  
 ۳- ن:ل: بازگونه، با حکایت.

حاسدانت یاوه گوهند و جمله ژاژخوار...  
 فرخی.  
 زعفران خوار تازه روی بود  
 نظامی.  
 زعفران سای یاوه گوی بود.  
 لیلی ز گراف یاوه گویان  
 نظامی.  
 در خانه غم نشست مویان.  
 نظامی.  
 که خود را نگه داشتیم آبروی  
 سعدی.  
 ز دست چنان گریز یاوه گوی.  
 جوابش بگفتند کای یاوه گوی  
 چه غم جامه را باشد از شست و شوی.  
 نظام قاری.  
 یاوه گویی؛ بیهوده گویی. ژاژخایی.  
 - امثال:  
 یاوه گویی دوم دیوانگی است.  
 ||ناپدید گشته و گم شده. یافه. (برهان). گم و  
 ناپدید. (غیبات اللغات). گم شده. (سروری).  
 ضال. (یادداشت مؤلف):  
 چو با دیو دارد سلیمان نشست  
 نظامی.  
 کند یاوه انگشتی را ز دست.  
 اسب خود را یاوه داند وز ستیز  
 مولوی.  
 می دواند اسب خود را راه تیز.  
 اسب خود را یاوه داند آن جواد  
 و اسب خود او را کشان کرده چو باد.  
 مولوی.  
 - یاوه شدن؛ ضایع شدن. گم شدن؛  
 دل که گر هفصد چو این هفت آسمان  
 اندرو آید شود یاوه و نهان.  
 مولوی.  
 - یاوه کردن؛ گم کردن. از دست دادن؛  
 بدن شیر کز مام هم خورده ایم  
 به صحبت که با یکدگر کرده ایم  
 که یاوه مکن مهر یوسف ز دل  
 ز چشم و دلش هیچ بیرون مهل.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 زبان مور به آصف دراز گشت و رواست  
 که خواجه خاتم جم یاوه کرد و باز نجست.  
 حافظ.  
 چو مرد یاوه کند راه رشد نیست شگفت  
 به قمر چاه درافتند ز اوج عزت و جاه.  
 حاج سید نصرالله تقوی.  
 - یاوه گردیدن؛ گم شدن:  
 چو ره یاوه گردد نماینده اوست  
 چو در بسته باشد گشاینده اوست.  
 نظامی.  
 غم مخور یاوه نگرده او ز تو  
 بلکه عالم یاوه گردد اندرو.  
 مولوی.  
 - یاوه گشتن؛ از راه بیرون شدن. راه گم  
 کردن؛  
 به عزم خدمت برداشتم پای  
 گراز ره یاوه گشتم راه بنمای.  
 نظامی.  
 - ||گم شدن. مفقود گشتن؛  
 اندر آن حمام پر می کرد طشت  
 گوهری از دختر شته یاوه گشت.  
 مولوی.  
 گفت باشه که من به دولت شاه

یا فتم هرچه یاوه گشت ز راه. امیر خسرو.  
 - یاوه گشته؛ گم گشته. گم شده. گم؛  
 عاجز و یاوه گشته زان در غار  
 بر پر آن پرنده گشت سوار.  
 نظامی.  
 یوسف یاوه گشته را جستند  
 چون زلیخا ز دامنش رستند.  
 نظامی.  
 ||ضایع و تباه.  
 - یاوه کردن؛ تباه کردن. ضایع کردن؛  
 چو دیو است کت برده دارد ز راه  
 دلت را چنین یاوه کرد و تباه.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 مکن یاوه نام و نشان مرا  
 بپرهیز جان و روان مرا.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 تا نشناسی گهر یار خویش  
 یاوه مکن گوهر اسرار خویش.  
 نظامی.  
 خوش خنبران غلام تو رطل گران سلام تو  
 چون شنوند نام تو یاوه کنند پا و سر.  
 مولوی (از جهانگیری).  
 - یاوه گشتن؛ تباه شدن. از میان رفتن؛  
 نیز جوع و حاجتم از حد گذشت  
 صبر و عقلم از تجوع یاوه گشت.  
 مولوی.  
 ||بی سرپرست. یله. بی کس. بی پرستار. بی  
 فرمانده. و سرگردان و بلا تکلیف؛ ایران بین  
 رستم پیش او باز شد و گفت من هم بدان صلح  
 اندرم اما ربیع ما را یاوه بگذاشت و برفت.  
 (تاریخ سیستان). خجستانی بر امر عمرو  
 [لیث] تا هری بیامد که هری از عمرو نتواند  
 ستد راه سیستان برگرفت به فراه بسیار مردم  
 عامه و یاوه بکشت و غارتها کرد. (تاریخ  
 سیستان).  
 دریغا که بی مادر و بی پدر  
 چنین مانده ام یاوه و خیره سر.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 - یاوه گذاشتن؛ بی سرپرست و بی پرستار  
 گذاشتن؛  
 گریزان ز من یوسف تنگدل  
 مرا یاوه بگذاشته تنگدل.  
 شمس (یوسف و زلیخا).  
 یاوه. [وَ] (إخ) نام پهلوانی ایرانی است بر  
 طبق برخی از نسخ شاهنامه<sup>۱</sup>؛  
 پس گوی بد یاوه سمکنان  
 برفتند خیلش یگان و دوگان. فردوسی.  
 یاوی. (ص نسبی) منسوب به یاه یاوه آخرین  
 حرف هجاء. (یادداشت مؤلف). یائی. یایی.  
 رجوع به یائی شود.  
 یاویاوه. [یاؤ] (إخ) دهی است از دهستان  
 بخش حومه شهرستان مهاباد واقع در  
 ۶۵۰۰۰ گزی جنوب مهاباد. دارای ۴۵ تن  
 سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
 یاویدن. [د] (مص) یافتن. یابیدن. در  
 فرهنگها از جمله در جهانگیری و برهان و

انجمن آرا «یاود» را به معنی «یابد» آورده اند  
 و جهانگیری این بیت را به شاهد از نزاری  
 قهستانی نقل کرده است:  
 به یک غمزه رگ جانش بکاود  
 شود گم در وی و خود را نیاود.  
 شاهد زیر نیز از مجمل التواریخ است: زیر  
 بالین این تخت بکشد و آنچه یاود برگردد.  
 رجوع به یابیدن. و یافتن شود.  
 یاوه. (ع ص) خوب. (از دزی ج ۲ ص ۸۴۸).  
 یاوه. (إخ) لفظی است مختصر که از برای بیهوه<sup>۲</sup>  
 استعمال میشود و این لفظ به معنی قائم بالذات  
 است. (قاموس کتاب مقدس). ||کلمه ای که به  
 تکرار در طلسمات می آورده اند، در کاردی  
 نویسند و آن را به زبان لیسند: یا الله یا الله، یا  
 قدوس (۳ بار)، یا یا (۵ بار)... یا هه (۶ بار). و  
 رجوع به ذیل تذکره داود ضریر انطاکی  
 ص ۱۵۵ شود.  
 یاهندا. [ها] (ع حرف ندا + ضمیر) ای مرد.  
 ای آقا ای!  
 یاھص. [إخ] شهری از شهرهای موآبیان  
 که در نزدیکی دشت در قسمت راوبین واقع و  
 مسختص کاهنان بود و در اینجا بود که  
 اسرائیلیان بر سیحون غلبه یافتند. (از قاموس  
 کتاب مقدس).  
 یاھو. (ع حرف ندا + ضمیر) ای او. خدا.  
 کلمه ای است که درویشان بجای یا الله بدان  
 خدای را خوانند: یاھو یا من هو یا من لیس الا  
 هو. (یادداشت مؤلف):  
 بجز یاھو و یامن هو چو سید من نمی گویم  
 چه گویم چونکه در عالم کسی دیگر نمیدانم.  
 سید نعمت الله (از تذکره دولتشاه).  
 ||به معنی یا علی است و صوفی مشریان آن را  
 در مقام خداحافظی بکار می برند. (فرهنگ  
 لغات عامیانه جمال زاده).  
 یاھو. (لا) نوعی از کبوتر که آواز یاھو از دهان  
 آن بر می آید. (غیبات اللغات) (آندراج) (ناظم  
 الاطباء). نوعی کبوتر که بانگ او شبیه به کلمه  
 یاھو است. (یادداشت مؤلف).  
 - یاھو زدن؛ یاھو گفتن. آوا به یاھو  
 بر آوردن؛  
 کبوتر چو یاھو زد از روی ذوق  
 شد از روی او بوستان گرم شوق. ملاطفرآ.  
 - امثال:  
 کبوتر صئاری (صد دیناری) یاھو نمی خواند.  
 نظیر ارزان خری انبان خری. (از امثال و حکم  
 دهخدا).  
 ۱- در نسخه چ بروخیم (ج ۵ ص ۱۲۸۱) آوه و  
 نسخه بدل آن یاوه است.  
 ۲- Jéhovah (YHWH).  
 ۳- ظ. مرکب است از یا + هو (ضمیر منفصل  
 غایب) و شاید مأخوذ از بهوه عبری باشد.

**یاهوا.** [یا-] (اخ) یهوه (لاتینی ج ۲ ص ۸۴۸). رجوع به یهوه شود.

**یاهوحاز.** [ ] (اخ) ابن یوشیا از ملوک بنی اسرائیل. صاحب مجمل التواریخ و القصاص ذیل عنوان (اندر سالهای بنی اسرائیلیان و ذکر ملوک و علماء ایشان...) آرد: یاهوحاز [بن یوشیا] دو سال ملک بود. (مجمل التواریخ و القصاص).

**یاهیا.** [هی یا] (اخ) صاحب مجمل التواریخ ذیل طوفان نوح آرد: و اندر کتاب سیر چنین خواندم که از سخونت آب عذاب، قیر کشتی همی گذاخت، پس خدای تعالی نامی از نامهای بزرگ بیاموختش و آن نام یاهیا<sup>۲</sup> است. نیز همین نام را ابراهیم علیه السلام همی خواند تا آتش بر او سردگشت. پس نوح این نام میگفت، و قیر میفرد و از آن است که اکنون در لفظ باشد و گویند یاهیا<sup>۴</sup> و ابراهیم فرزندان را این دعا بیاموخت و عادت گرفتند یکدیگر را از آواز دادن: یاهیا، و اندر تورت این نام روشن است، اهیا شراهیا. (مجمل التواریخ و القصاص ص ۱۸۶).

**یاه.** [ع | فعل] کلمه فعل، یعنی پیش بیا. (ناظم الاطباء). پیش بیا و آن کلمه‌ای است که شبانان بدان صاحب خود را خوانند. (از منتهی الارب). به تکرار و کسر ها و نیز با تسکین آن و گاهی با تنوین آن... و گاهی های اول مفتوح شود و گویند یاهیا، برای واحد و جمع و مذکر و مؤنث، و گاهی تشبیه و جمع بسته میشود و گویند یا هیاهان، یا هیاهون و یا هیاه (به فتح آخر) و یا هیاهتان و یا هیاهات. (از منتهی الارب). صاحب اقرب الموارد آرد: یا هیاه، کلمه‌ای است که با آن انسان و چهارپا را می‌خوانند؛ یعنی پیش بیا. در آن مفرد و مثنی و جمع و مذکر و مؤنث یکسان است. برای آنکه از اصوات است و بعضی مثنی و جمع مؤنث کنند چنانکه برای مثنی یا هیاهان و برای جمع یا هیاهون و برای مؤنث یا هیاهه به فتح آخر و برای مثنی مؤنث یا هیاهتان و جمع مؤنث یا هیاهات گویند یعنی پیش بیا. و رجوع به لسان العرب و المعرب جوالیقی شود. ابو حاتم گفته است گمان می‌کنم اصل آن در سریانی «یاهیا شراهیا» باشد. (از المعرب جوالیقی ص ۳۹۸).

**یای.** (ا) نام حرف آخر القبا: «ی» است. یاء. رجوع به «ی» شود.

— یای معکوس؛ یای کلان که طویل باشد به جانب دست راست کاتب. (غیاث اللغات).

**یای.** (ترکی، ا) کمان تیراندازی. (غیاث اللغات). [موسم تابستانی. (غیاث اللغات). تابستان. فصل دوم از فصول سال پس از بهار و پیش از پاییز.

**یای.** (ا) دانش یای یا علم یای، دانش به کار

بردن حجرالمطر است برای آوردن باران و برف که مغلان دانستندی. قام. (یادداشت مؤلف): قنقلی در میان ایشان بود که علم یای یعنی استعمال حجرالمطر، نیک دانستی فرمود که آغاز یای نهاد و تمامت لشکر را یاسا فرمود تا بارانها در ظاهرهای جامه‌های زمستانی کنند و تا سه شبان روز از پشت اسب جدا نشوند و قنقلی به کار یای مشغول شد... (جهانگشای جوینی).

— یای گرفتن؛ عمل حجرالمطر کردن. (یادداشت مؤلف): یایچی ترک یای گرفت و لشکر از زیر پای اینها بیرون آمدند. (جهانگشای جوینی ج ۱ ص ۱۵۳). و رجوع به حجرالمطر شود.

**یایچی.** (ص نسبی) منسوب به یای. آنکه عمل یای (قام) داند. آنکه عمل حجرالمطر داند: یایچی ترک یای گرفت و لشکر از زیر پای اینها بیرون آمدند. (جهانگشای جوینی).

**یایچی.** (اخ) دهی است از دهستان حومه بخش دهخورقان شهرستان تبریز واقع در ۲۸۰۰۰ گزی جنوب خاوری بخش. دارای ۳۶۸ تن سکنه و آب آن از رودخانه هرکلان است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یایچی.** (اخ) دهی است از دهستان هیر بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۳۰۰۰۰ گزی جنوب خاوری اردبیل. راه آن شوسه و آب آن از چشمه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یایچی.** (اخ) دهسی است از دهستان بهبهجیک بخش سیه‌چشمه شهرستان ماکو واقع در ۲۱۰۰۰ گزی شمال خاوری سیه‌چشمه. دارای ۲۲ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یای شهر.** [ش] (اخ) دهی است از دهستان سراجو بخش مرکزی شهرستان مراغه دارای ۲۵۰۰۰ تن سکنه است. آب آن از صوفی‌چای است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یایلاغ.** (ترکی، ا) ییلاق. جایی که تابستان در آن اقامت کنند. منطقه خوش آب و هوا که بهنگام تابستان بدانجا روند؛ چون هوا گرم شد سلطان از اوجه عزم یایلاغ کوه جود و بلاله و رکاله کرد. (جهانگشای جوینی). در آن مدت که از یایلاغ مواکب میمون در جنبش آمد فرمان شد تا تمامت سفاین را با ملاحان موقوف کردند. (جهانگشای جوینی). غازان را به فرزندی به شما می‌سپارم و باوق بخشی ختایی نیز با شما باشد و با سالجوق بهم بیایلاغ دماوند روید. (تاریخ مبارک غازی ص ۱۰). پادشاه اسلام از اسدآباد بر عزم یایلاغ الاتاغ حرکت فرمود. (تاریخ مبارک غازی ص ۱۱۱). غره ذی‌الحجه زفاف قتلغ شاه نویان بود با ایل قتلغ دختر گیخاتو و در آن

یایلاغ جمعی مهربان... کنگاجی کرده بودند. (تاریخ مبارک غازی ص ۱۳۴). لاجرم تمامت گله‌های مغول که در یایلاغ و قشلاق می‌بستند می‌گرفتند و برمی‌نشتند. (تاریخ مبارک غازی ص ۱۷۱). پادشاه اسلام... فرمان داد تا در هر ولایتی از قشلاق و یایلاق به هنگام ارتفاع در انبار ریزند. (تاریخ مبارک غازی ص ۳۰۱). مصحلت در آن است که از ممالک و ولایاتی که بر راه گذر لشکر و یایلاغ و قشلاق ایشان افتاده... تمامت به اقطاع به لشکر دیم. (تاریخ مبارک غازی ص ۳۰۲).

**یایلاق.** (ترکی، ا) ییلاق. یایلاغ. جای تابستانی: تا یایلاق و قشلاق شما بسیار گردد. (رشیدی). چون از آن گریوه می‌گذرند همه صحرای مرغزار و یایلاق است. (جامع التواریخ رشیدی). از اینجا به سرعت تمام روانه گشته به پای دماوند راند و آنجا منتظر جواب باید و بنشست و موسم یایلاق در آن حدود گذرانید. (تاریخ مبارک غازی). به وقت عزیمت به یایلاق و قشلاق ساوریاها زیادت از آس می‌نهادند. (تاریخ مبارک غازی ص ۳۲۸).

— یایلاق کردن؛ به یایلاق رفتن و تابستان در آنجا گذراندن؛ لشکرهای عراق و آذربایجان را اجازت انصراف فرمود و یایلاق در شترکوه کرد. (تاریخ مبارک غازی). شهزاده انبارجی و لشکرهای عراق و آذربایجان را اجازت انصراف فرمود یایلاق در شترکوه کرد. (تاریخ مبارک غازی ص ۳۶). و به راه سلطان میدان به فیروزکوه بیرون آمد و به دماوند یایلاق کردند. (تاریخ غازی ص ۴۱).

— قشلاق و یایلاق کردن؛ به قشلاق و یایلاق رفتن و زمستان را در قشلاق و تابستان را در یایلاق گذراندن؛ و همچنین لشکری که با پسر او ساربان برکنار آمویه و بادغیس و شورغان قشلاق و یایلاق میکردند. (تاریخ غازی ص ۲۶).

**یایلاقمیشی.** (ترکی، ا) ظاهراً به معنی ییلاق کردن است.

— یایلاقمیشی کردن؛ اقامت کردن در محل تابستانی: در شهر سنه اثنین و خمسین و ستمانه در آن حدود یایلاقمیشی کردند. (جامع التواریخ رشیدی). و رجوع به

1 - Jéhovah (YHWH).

۲ - حمزه سه ماه. طبری مدت ننوشته و گوید فرعون الاجدع ملک مصر باوی حرب کرد و او را اسیر کرد و بمصر فرستاد و یویاقیم پسرش را بنشانند.

۳ - بتشدید «ی» ضبط شده است.

۴ - این جمله در طبری و ترجمه بلعمی نیست و مقدمات آن هم نیست.

یایلامیشی شود.

**یایلامیشی**، (ترکی، ا) یایلامیشی: یاسا فرموده بود که هیچ آفریده از لشکریان و غیرهم چهارپای در زرع و باغ مردم نکنند و قطعاً غله نخوراند و در ولایات خرابی نکنند و رعایا را زور نرسانند و با جماعت قزاقانه که در حدود جام گذاشته بودند از رادکان به شترکوه حرکت فرمودند تا آنجا یایلامیشی کند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۲). چون بهار سنه تسع و ثمانین (۸۰۹ ه. ق.) درآمد در حدود رادکان و خبوشان و شترکوه یایلامیشی کردند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۲۳). بهار به جانب دماوند حرکت فرمود و دامغان توقف نمود و از آنجا به راه سلطان میدان به فیروزکوه بیرون آمد و در دماوند یایلامیشی<sup>۱</sup> کردند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۴۱). از آنجا متوجه دماوند گشت و آن تابستان آنجا یایلامیشی کردند. (تاریخ مبارک غازانی ص ۶۸).

**یاین** [۱] (۱) قسمی ماهی<sup>۲</sup>. (یادداشت مؤلف).

**یایی**، (ص نسبی) یائی، بیمار و ناخوش و ناچاق. (برهان)<sup>۳</sup>.

**یأجوج** - [ئء] [ع ص] کسی که آتش برافروزد. (آندراج). و رجوع به یأجوج و مأجوج شود.

**یأجوج** - [ئء] [ا]خ) یأجوج یا گگ به عقیده برخی از مورخان ارمنی سرزمینی در ارمنستان بوده است؛ آرکش اول (پادشاه ارمنستان) از پدرش پیروی کرد و با اهالی پنت جنگید... در این وقت اختلالی بزرگ در گردنه‌های کوه قفقاز در صفحه بلغارها پدید آمد و مردمانی زیاد به مملکت (ارمنستان) مهاجرت کرده در جنوب گگ (یأجوج) در صفحات حاصلخیز برای مدتی بفرار شدند... (تاریخ ایران باستان ج ۳ ص ۲۵۷۸).

**یأجوج و مأجوج** - [ئء ج ء] [ا]خ) نوعی از خلقتند، کسائی مهموز نمی‌داند هر دو را الف زاید می‌گوید مشتق از یجج و مجج و در قراءت رؤیه أجوج به مد همزه و مأجوج به سکون همزه آمده و ابومعاذ مأجوج را یمجوج گفته... (آندراج). دو قبیله‌اند از خلق خدای تعالی و در حدیث آمده است که خلق ده جزئانه جزه آنها یأجوج و مأجوج باشند. این دو کلمه اعجمی است خواندن و ضبط آنها به همزه و بی همزه هر دو آمده است. آنان که بی همزه آرند الف را در هر دو زایده می‌شمارند و گویند اصل آنها «یجج و مجج» است. این دو کلمه غیرمنصرف باشند. رؤیه

گویند لوان یأجوج و مأجوج معا

و عاد عادواستجاشواتبعا...

(از تاج العروس). گویند یأجوج و مأجوج از نسل ماغوغین یافتین نوح‌اند و بقول بعضی از نسل کومرین یافت. (صبح الاعشی ذیل نسب عجم ص ۳۷۱). برخی گفته‌اند یأجوج و مأجوج مشتق از اجیج است به معنی زبانه کشیدن آتش. و گفته‌اند دو کلمه اعجمی باشند و دو امت بزرگند از ترک. (از اقرب الموارد). یأجوج و مأجوج دو گروهند که ذوالقرنین بر ایشان سد بست. (دهار). سناس. (منتهی الارب). گفته‌اند که یأجوج و مأجوج پسران یافتین نوح‌اند و آنان دو قبیله از مردمند. تلفظ آنها هم با همزه و هم بی همزه آمده است و دو لفظ مزبور عجمی هستند ولی اشتقاق نظیر چنین کلماتی در سخن تازی از «اجت النار» و از «ماء اجاج» است و ماء اجاج آبی است بسیار شور و سوزان به سبب شوری آن و بنابراین بر وزن «یفعلول» و «مفعول» باشند و هم رواست که آنها را بر وزن «فاعول» فرض کنیم و این در صورتی است که دو نام مذکور را عربی بیندازیم و گرنه لغت عجمی از عربی اشتقاق نمی‌یابد. از شعبی روایت کرده‌اند که وی گفته است ذوالقرنین به ناحیه یأجوج و مأجوج رهسپار شد و در آنجا مردمانی را دید که دارای مویهای سرخ و سپید و چشمان آزرق بودند و گروهی بسیار از این قوم نزد وی گرد آمدند و گفتند ای پادشاه پیروزمند در پشت این کوه اقوامی باشند که جز خدای کسی شماره آنان نداند. آنها شهرهای ما را ویران می‌سازند و میوه‌ها و کشتهای ما را می‌خورند. ذالقرنین گفت این اقوام بر چه صفتی باشند؟ گفتند مردمی کوتاه‌قد اصلم و دارای چهره‌های پهن‌اند. پرسید آنها چند صنفند؟ گفتند اقوامی بشمارند که جز خدای کس شماره آنان نداند. گفت نامهای آنان چیست؟ گفتند: آنان که به ما نزدیکند، شش قبیله‌اند بدین نامها: یأجوج، مأجوج، تاویل، تاریس، منسک، و کماری... ولی قبائلی که از ما دورند را نمی‌شناسیم و راهی به سوی آنان نداریم. آیا ممکن است بر ما خراجی بدهی و ما آن را بگزاریم و بدان سدی بر آنان ببندی و ما را از گزند آنها حفظ کنی؟ ذوالقرنین گفت خورا که آنان چیست؟ گفتند در هر سال دریا دو ماهی به سوی آنان می‌اندازد که میان سر هر ماهی تا دم آن ده روز یا بیشتر راه است. ذوالقرنین گفت آنچه خدای مرا تمکین داده است در آن بهتر است. شما مرا به قوتی یاری دهید هر یک از شما آنچه میتوانید بپردازید تا آن را در راه بستن سد صرف کنم. آنها پذیرفتند. آنگاه ذوالقرنین فرمان داد مقداری آهن آوردند سپس دستور

داد آنها را بگذازند و از آن خشتهای بزرگ بزنند. سپس فرمان داد مس بیاورند و آنها را هم ذوب کنند و از آن ملاطی برای آن خشتها آماده سازند. سرانجام دره را برآوردند و آن را دو قلّه کوه برابر ساختند و شبیه به در بسته‌ای شد. (از معجم البلدان یاقوت ذیل سد یأجوج و مأجوج). در قرآن کریم آمده است: قالوا یا ذا القرنین إن یأجوج و مأجوج مُفسدون فی الارض فهل نجعل لک خرجا ن تعجل بیننا و بینهم سدا. (قرآن ۹۳/۱۸). گفتند ای ذوالقرنین به تحقیق یأجوج و مأجوج

۱- ن: یایلاق.

2 - Silure (فرانسوی).

۳- رشیدی نویسد: «یائی» در فرهنگ جهانگیری به معنی بیمار است. منوچهری گوید:

گر چه بهوا برشد چون مرغ همیدون

ورچه بزمن درشد چون مردم یائی.

ولی بسجای یائی در دیوان منوچهری ج دبیرسیاقی (ج ۱) ص ۸۳ و ج کازیمیرسکی ص ۱۱۲ «مردم مائی آمده». کازیمیرسکی مصرع اخیر را چنین ترجمه کرده:

qu'il disparût sous terre, comme un homme d'entre nous. (کازیمیرسکی

ص ۲۲۵). و در شرح آن نوشته (ص ۳۸۲): من صفت «مائی» را که پس از مردم آمده به معنی «آبی» (aquatique) نمی‌دانم. بعضی مائی را مراد «ماهی‌دشت» (موضعی به کرمانشاه) پنداشته‌اند، اما صحیح همان «مردم مائی» به معنی مردم آبی است، زیرا منوچهری در مدح مسعودین محمود غزنوی گوید (دیوان، ج ۱ ص ۸۳):

امروز کیا بوسه دهد بر لب دریا

کز دست شهنشاه بدو یافت رهایی

سالار سپاهان چو ملک شد به سپاهان

برشد به هوا همچو یکی مرغ هوایی

گرچه به هوا برشد چون مرغ همیدون

ورچه به زمین درشد چون مردم مائی

فرزند به درگاه فرستاد و همی داد

بر بندگی خویش به یکباره گویای.

مراد از کیا «با کالیجار» خال منوچهرین قابوس است و منظور از «سالار سپاهان» علاءالدوله ابوجعفر محمدبن دشمزیا معروف به ابن‌کا کویه است. در بیت سوم، مصرع اول «به هوا برشد چون مرغ» مربوط به مصرع دوم بیت دوم است و مصرع دوم بیت سوم ناظر به مصرع اول بیت اول. علاءالدوله پسر خود فرامرز را به گروگان به درگاه مسعود فرستاد (از سوی دیگر با کالیجار هم که نخست یک پسرش در غزنین به گروگان بود پس از شکست مسعود فرزند دیگر خود را به عذرخواهی نزد او فرستاد). رجوع به دیوان منوچهری ج دبیرسیاقی (ج ۱) تعلیقات صص ۲۰۳-۲۰۵ شود. پس «یایی» (در بعضی نسخ برهان) و «یائی» مصحف «مائی» (مائی) است. (از حاشیه برهان قاطع چ معین، ذیل «یایی»).

فسادکنندگانند در زمین پس از یاقوت از دهم برای تو خرجی را بر آنکه گردانی میان ما و میان آنها سدی را. (تفسیر ابوالفتوح رازی ج ۳ ص ۴۴۴). ابوالفتوح در تفسیر آیه مزبور نویسد آنکه روی به میانه نهاد (اسکندر) که یاجوج و ماجوج و انس در او بودند. در بعضی برسد به جماعتی مردمان مصلح. او را گفتند ای ذوالقرنین پس در این کوه، خدای را خلقی هستند که به آدمیان نمانند. مانند بهائم گیاه می‌خورند و چون سباع وحوش را می‌درند و هرچه در زمین بجنبند از جانور می‌خورند و هیچ خلق نیست خدای را که آن زیادت می‌پذیرد که ایشان. اگر مدتی برآید و ایشان همچنین بیفزایند، جهان بستانند و زمین را فروگیرند و اهل زمین را از زمین برانند و هر وقت ما منتظر می‌باشیم که به بالای این کوه برآیند... ما خراجی بر خود بهیم که بتو می‌گزاریم تا در میان ما و ایشان سدی کنی... گفت: آنچه خدای مرا تمکین داده است در آن بهتر است شما یاری دهید به قوتی تا من از میان شما سدی کنم به روی و سنگ و آهن بسیار و روی و مس چندان که توانید جمع کنید. آن را جمع کردند چندانکه او گفت. آنکه گفت من بروم و یک بار ایشان را بنگرم. به بالای کوه برآمد و در نگرید گروهی را دید بر یک شکل تر و ماده بقدر نیم مرد و بهری بود. امیرالمؤمنین علیه‌السلام گفت بالای ایشان یک به دست بیش نیست و بهری از ایشان درازند و ایشان دندان و چنگال دارند چنانکه سباع. چون چیزی خوردند آواز دندانهای ایشان بمانند اشتر باشد که نشخوار کند یا ستور که علف خورند و بمانند چهارپای موی دارند بر اندام و پوشش ایشان موی است از سرما و گرما به آن موی خویشتر را پوشیده دارند و گوشهای بزرگ دارند، یکی پر موی چون پشم گوسفند و یکی اندک موی. چون بخسبند لحاف کنند و دیگری دواج بسازند و هیچ از ایشان نباشد که بمیرند الا آنکه هزار فرزند بزایند. چون هزار تمام بزاید بدانند که وقت مرگ است او را. و به وقت ربیع چنانکه ما را باران آید ایشان را از دریا ماهی آید. چندانکه جز خدای حد و اندازه آن نداند. ایشان بگیرند آن ماهیان را و ذخیره کنند تا سال دیگر و یکدیگر را با آواز کیوتر خوانند و آواز بلندشان چون بانگ گرگ باشد و جفت چنان گیرند چون بهائم. (تفسیر ابوالفتوح رازی ج ۳ ص ۴۵۰): حتی اذا فُتحت یاجوج و ماجوج و هم من کل حذب یسنلون. (قرآن ۹۶/۲۱)؛ تا چون گشوده شود یاجوج و ماجوج و آنها از هر بلندی می‌شتابند. (تفسیر ابوالفتوح ج ۳ ص ۵۵۹). و ابوالفتوح در تفسیر آیه نویسد: و

آن ایشان بگذرد. (التفهیم بیرونی). دلالت هر برجی بر شهرها و ناحیهها... اسد: ترک تابه یاجوج و ماجوج و سپری شدن آبادانی آنها. (التفهیم بیرونی).

راست گفتمی سپاه یاجوجند که نه اندازشان پدید و نه مر. فرخی. فلک مر قلعه و مر باغ او را پیروزی برافکندهست بنیان یکی را سد یاجوج است دیوار یکی را روضه خلد است بالان. عتصری (از لغتنامه اسدی). گر سکندر بر گذار لشکر یاجوج بر کردسد آهنگین آن بود دستان آوری.

عتصری ز یاجوج و ماجوجمان باک نیست که ما بر سر سد اسکندریم. ناصر خسرو. یک فوج قوی لاجرم بدان مرز از لشکر یاجوج مرزبان است. ناصر خسرو. سوراخ شدهست سد یاجوج یکچند حذر کن ای برادر. ناصر خسرو. پس این کشتی ما برسد به کوه یاجوج و ماجوج یعنی در این حالت اندیشه‌های فاسد و حب دنیا در خیال من می‌گشت و در آن وقت پیش من بودند پریان. یعنی قوت خیال و فکر. و در حکم من بود چشمه مس روان یعنی حکمت. پس بفرمودم پریان را، یعنی قوا را تا بدینند در آن مس که آتش شد. پس از آن سدی بیستم میان من و یاجوج و ماجوج، یعنی اندیشه‌های فاسد. (قصه الغریبه الغریبه تألیف شیخ شهاب‌الدین سهروردی ج کرین ص ۲۸۶).

مهدی چو بیاید بشود آفت یاجوج عیسی چو بیاید برود فتنه دجال. معزی. پیش یاجوج نفس خود سد باش پیش افعیش چون زمرد باش. سنایی. از اقصی بلاد روم و... تا سد یاجوج و ماجوج و حدود دینار سومنات یک تسو مسلمان است... (کتاب النقض ص ۴۹۲). به شب شهر غوغای یاجوج گیرد به روزش سکندر دهائی نیایی.

خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۴۱۶). یاجوج ستم گم شد کز پیش جو اسکندر هم زاهن تیغ او دیوار کشد عدلش. خاقانی. چون سکندر پس ظلمات چه ماندیم کنون سد خون پیش دو یاجوج بصر بر بندیم. خاقانی.

بفرساید ز سوز دولت تو جان اسکندر چه باشد جان یاجوجی که از آتش نفرساید. خاقانی. همه شهر یاجوج گیرد دگر شب که سد زان را بقائی نیایی. خاقانی. اسکندر آمد و در یاجوج در گرفت

فتح یاجوج و ماجوج در وقت رجعت باشد برای آنکه عقب یاجوج و ماجوج صاحب‌الزمان علیه‌السلام که مهدی است بیرون آید و رجعت برای او باشد... تا آنکه که سد یاجوج و ماجوج بگشایند و قصه ایشان رفته است. حذیقین الیمان گفت رسول علیه‌السلام گفت اول آیتی و علامتی از علامات آخر زمان خروج دجال بود آنکه خروج دابة الارض آنکه خروج یاجوج و ماجوج آنکه عیسی علیه‌السلام از آسمان فرود آید و این عند خروج مهدی باشد. (تفسیر ابوالفتوح رازی ج ۳ ص ۵۷۲). در شاهنامه فردوسی در وصف یاجوج و ماجوج آمده است:

همه رویهاشان چو روی هیون زبانها سیه دیده‌هاشان چو خون سیه‌روی و دندانها چون گراز که یارد شدن نزد ایشان فراز همه تن پر از موی و رخ همچو نیل برو سینه و گوشهاشان چو پیل بخشبند و یک گوش بستر کنند دگر بر تن خویش چادر کنند ز هر ماده‌ای بچه زاید هزار کم و بیش ایشان گذشت از شمار بگرد آمدن چون ستوران شوند تک آرند و بر سان گوران شوند بهاران کز ابر اندر آید خروش همان سبز دریا برآید بجوش چو تین از آن موج بر دارد ابر هوا برخروشد بسان هزبر فروافکند ابر تین چو کوه بیایند از ایشان گروه‌ها گروه خورش آن بود سال تا سالشان که آکنده‌گردد تن و یالشان گیاشیان بود زین سپس خوردنی پیونید هربسو به آوردنی چو سرما شود سخت لاغر شوند به آواز گویی کیوتر شوند بهاران چو آید به کردار گرگ بفرند به آوازهای بزرگ. (شاهنامه).

یادار سلمی بین دارات العوج جرت علیها کل ریح سیهوج هو جاء جاءت من جبال یاجوج من عن یمین الخط او سما هیچ.

(تاج‌العروس): ز یاجوج و ماجوج خسته دلیم چنان شد که دلها ز تن بگسلیم. فردوسی. پارسیان به حسب مملکتها به هفت کشور قسمت کرده‌اند: نخستین کشور هندوان... ششم کشور ترک و یاجوج و ماجوج... (التفهیم بیرونی). اقلیم پنجم از زمین ترکان مشرقی ابتدا کند و جای یاجوج اندر سد بسته و بر گروههای ترکان و قبیله‌های معروف از

عیسی رسید و نوبت دجال درگذشت.  
 خاقانی.  
 خصمش به مستی آمد از ابلیس همچنانک  
 یا جوج بود نطفه آدم به احتلام. خاقانی.  
 لشکر عادت و کلک من چو صرصر از صریر  
 نسل یا جوجند و نطق من چو صور اندر صدا.  
 خاقانی.  
 شش جهت یا جوج بگرفت ای سکندر الغیث  
 هفت کشور دیو بسته ای سلیمان الامان.  
 خاقانی.  
 یا جوج ظلم بینم جز رای روشن او  
 از بهر سد انصاف اسکندری ندارم. خاقانی.  
 سوی میمنه رومی و بربری  
 چو یا جوج در سد اسکندری. نظامی.  
 اگر کوه پولاد شد پیکرت  
 و گر خیل یا جوج شد لشکرت. نظامی.  
 گروهی در آن دشت یا جوج نام  
 چو ما آدمیزاده و دیوفام. نظامی.  
 دفع یا جوج ستم را در بسیط مملکت  
 عدل تو حصن حصین چون کوه خارا ساخته.  
 مبارک شاه غزنوی.  
 کردی ز مرگ سدی یا جوج فتنه را  
 آری بلند پایه تر از صد سکندری.  
 محمد بن علی کاشانی (از لباب الالباب ج ۱  
 ص ۱۸۷).  
 که بار دگر دل نهد بر هلاک  
 ندارد ز پیکار یا جوج باک. سعدی.  
 سکندر به دیوار روئین و سنگ  
 بکرد از جهان راه یا جوج تنگ  
 ترا سد یا جوج کفر از زراست  
 نه روئین چو دیوار اسکندر است. سعدی.  
 وجودم به تنگ آمد از جور تنگی  
 چو یا جوج بگذشتم از سد سنگی.  
 سعدی (خواتیم).  
 مملکت وقتی شود ایمن که از پولاد تیغ  
 پیش یا جوج بلا سدی کشی اسکندری.  
 سلمان ساوجی.  
 یا جوج حادثات جهان را چه اعتبار  
 با من که در شکوه چو سد سکندرم.  
 ؟ (از تذکره دولتشاه).  
 یک طرف یا جوج ظلم و یک طرف ملک امان  
 تیغ شه را در میان سد سکندر کرده اند.  
 قنبری نیشابوری.  
 چاره در دفع خواطر صحبت پیر است و بس  
 رخنه بر یا جوج بستن خاصه اسکندر است.  
 جامی.  
 علی شاه به اغوای معاندین فی قلوبهم مرض  
 متوجه این دشت پر خطر گشته با جماعت  
 مذکور که یا جوج و ما جوج مفسدون فی  
 الارض اند معرکه آرا گردد علی الغفله با سپاه  
 نصرت پناه به سر وقت آنها رسید. (مجمل  
 التواریخ گلستانه ص ۲۲). و رجوع به

ذوالقرنین در همین لغت نامه شود.  
**یاس**. [ئیءش] [ع] [مص] نومییدی. خلاف  
 رجا. (منتهی الارب) (دهار) (ناظم الاطباء)  
 (آندراج). ناامیدی. بی امید. نمیدی. قنوط.  
 حرمان:  
 یاسمین خندان و خوش زان است کز من غافل است  
 یاس من گر دیده بودی یاسمین بگریستی.  
 خاقانی.  
 طالبان او لباس یاس در پوشیدند و طمع از او  
 بردند. (ترجمه تاریخ یمنی).  
 - آیه یاس بودن؛ مظهر ناامیدی بودن. جز  
 سخنان ناامیدکننده نگفتن.  
 - آیه یاس خواندن؛ یکباره ناامید کردن.  
 - یاس آمیز؛ توأم با یاس. توأم با ناامیدی.  
 - امثال:  
 الیاس احدی الراحتمین؛ نسومییدی دویم  
 آسودگی است. (امثال و حکم ج ۱ ص ۲۸۱).  
 بهر حق یکبارگی بگذار دین  
 نفس را کالیاس احدی الراحتمین.  
 مولوی (امثال و حکم).  
**یاس**. [ئیءش] [ع] [مص] آ نوید گردیدن و  
 بریدن امید را. (از منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). نوید شدن. (تاج المصادر بیهقی)  
 (ترجمان علامه جرجانی). امید داشتن و  
 بریدن امید را. (از شرح قاموس): لایاس من  
 روح الله. [دانستن و ظاهر شدن. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). علم. (شرح  
 قاموس) (اقراب الموارد) ۳: ب أفلم یئس الذین  
 آمنوا. (قرآن ۳۱/۱۳). یعنی آیا ندانستند  
 ایشان که ایمان آوردند. (از ناظم الاطباء).  
 [نازاینده گردیدن؛ بیست المرأة؛ نازاینده  
 گردید آن زن. (از ناظم الاطباء).  
**یاس**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] بیماری سل. (منتهی  
 الارب) (آندراج).  
**یئس**. [ئیء] [ع] [ص] نوید. ناامید. (ناظم  
 الاطباء).  
**یافوخ**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] یافوخ. محل التقای  
 استخوان مقدم سر به استخوان مؤخر سر و  
 تشک و جاندارانه و یافوخ نگویند مگر وقتی  
 که صلب و سخت باشد. (ناظم الاطباء). جایی  
 از سر کودک که می جنبند. (از اقراب الموارد).  
 نرمه سر که در حالت شیرخوارگی متحرک  
 باشد به هندی تالو نامند. (غیثات). بلندی پیش  
 سر. افزای پیش سر. تارک سر. (از یادداشتهای  
 مؤلف). ج. یوافیخ. (اقراب الموارد). ج.  
 یوافیخ. یافیخ. (ناظم الاطباء). و رجوع به  
 یافوخ شود.  
**یاقوف**. [ئیء] [ع] [ص]. [ع] [ص]. [ع] [ص]. [ع] [ص].  
 ترسو و بددل. (ناظم الاطباء). بددل. (منتهی  
 الارب). [طعام تلخ. (از منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء) (از اقراب الموارد). [اشتبا برو.  
 (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سبک. تیز رو.

(از اقراب الموارد). [تیز خاطر. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء). [درمانده سست و  
 ضعیف. (منتهی الارب). [بجه دراج. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء) (از اقراب الموارد).  
 [آنکه در زبان وی لکننت باشد. (ناظم  
 الاطباء). ج. یاقیف. (از اقراب الموارد). و  
 رجوع به یاقوف شود.  
**یامور**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] جانوری صحرايي. نوعی  
 از بز کوهی. (ناظم الاطباء). دابه ای است  
 صحرايي یا نوعی از بز کوهی. (منتهی  
 الارب). و رجوع به یامور شود.  
**یایاء**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] آواز یؤیؤ. (از اقراب  
 الموارد) (آندراج). یأیأ. (منتهی الارب).  
 رجوع به یأیأ شود.  
**یایأ**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] اسم صوتی است  
 که با آن مردم را به گرد آمدن دعوت کنند. (از  
 اقراب الموارد). کلمه ای است که در اجتماع و  
 گرد آمدن مردمان گویند. (ناظم الاطباء).  
 کلمه ای است که جهت گرد آمدن گویند.  
 (منتهی الارب) (آندراج).  
**یایأة**. [ئیء] [ع] [ع] [ع] آشکار کردن  
 مهربانی خود را. (از منتهی الارب) (از اقراب  
 الموارد) (از متن اللغة). [افراخواندن. (از  
 اقراب الموارد): یأیأ بهم؛ خواند ایشان را.  
 (منتهی الارب). [یایأ گفتن قوم را تا فراهم  
 آیند. (از منتهی الارب) (از اقراب الموارد).  
 [به اشتر لفظ «ای» گفتن تا ایستد. (از منتهی  
 الارب) (از اقراب الموارد).  
**ییب**. [ئی] [ع] [ع] تیر به زبان سمرقندی. (حاشیه  
 فرهنگ اسدی نخجوانی). تیر پیکان دار.  
 (برهان) (آندراج). تیر. (جهانگیری) (اوبهی):  
 ای رخ تو آفتاب و غمزه تو یب  
 کرد فراق مرا چو زین اییب.  
 منجیک (از فرهنگ اسدی).  
 و رجوع به اییب در همین لغت نامه شود.  
**ییب**. (بخ) این کلمه رمز کتاب التهذیب شیخ  
 طوسی است در نزد فقها. (از یادداشت مؤلف).  
**ییباب**. [ئی] [ع] [ص] ویران؛ زمین ییباب؛  
 خراب. ارض ییباب؛ زمین خراب. (از اقراب  
 الموارد).  
 ۱- در شعر فارسی به صورت یاس (بر وزن  
 داس) نیز به کار رفته است. مسعود سعد در  
 قصیده ای به مطلع:  
 در تو ای گنبد امید و هراس  
 گردش آس هست و گونه آنس.  
 گوید:  
 رتبت جاه و کثرت جودش  
 در جهان نه اهل گذاشت نه یاس.  
 (دیوان ص ۲۹۵).  
 ۲- از باب سماع و فتح و از باب حسب و  
 ضرب شدوذا. (ناظم الاطباء).  
 ۳- به این معنی از باب سماع است فقط. (از  
 ناظم الاطباء).

الموارد)، گویند بیاب خراب و از اتباع نیست چنانکه در صحاح و اساس آمده است و هم گویند «دارم خراب بیاب؛ لاحارس و لا باب». و حوض بیاب؛ حوض بی آب و تهی. از سخن جوهری چنین مستفاد میشود که بیاب مستقلاً استعمال میشود و برای کلمه ماقبل خود صفت می‌باشد و از اتباع نیست و صاحب تهذیب گوید: بیاب در نزد عرب محلی است که هیچکس در آن نباشد. این ابی‌ریبمه گوید:

ما علی الرسم بالبلدین لویة  
ن رجح السلام اولو اجابا  
فالی قصر ذی العشیرة فالصا  
لیف امسی من الانیس بیابا.

معنی آن خالی است یعنی هیچکس در آن نیست. و شعر گوید بیاب به معنی خالی است یعنی چیزی در آن نیست گویند خراب بیاب اتباع است. برای خراب کمیت گوید:

بیاب من التنافف مرت  
لم تمخط به انوف السخال.

و در فقه اللغة هم همین رای آمده است. (از تساج العروس). ویران. (از منتهی الارب) (زمخشری). بیابان و دشت و ویرانه. (ناظم الاطباء). خراب. (غیاث اللغات). بی در و دربان. خالی که هیچ در آن نباشد. ناآباد. (یادداشت مؤلف):

گمان برند که آن جایگاه راحت و امن شده ز دوری تو سر بسر بیاب و خراب. ابوالعالی رازی.

بهار چشم چو بگشاد خویشان را دید  
به دست دشمن و خانه شده خراب و بیاب.

فرخی

ای سپرده عنان دل به خطا  
تنت آباد و دل خراب و بیاب. ناصر خسرو.  
هرچه جز این شهر بیابان شمر  
بی بر و بی آب و خراب و بیاب.

ناصر خسرو  
چنین چند کس دیده‌ام کز شراب  
فرورفته ناگه خراب و بیاب.

نزاری قهستانی.

صدر ایرانیان نظام‌الدین  
عالم عالم خراب و بیاب. سوزنی.  
بنای جاه تو آباد باد تا به ابد  
سرای دولت اعدای تو خراب و بیاب.

سوزنی  
ای آدم الغیاث که از بعد این خلف  
دارالخلافة تو خراب و بیاب شد.

خاقانی

ز آینه سینه دید زلزله آه من  
سقف فلک را به صبح کرد خراب و بیاب.

خاقانی  
چون الف سوزنی نیزه بنیاد کفر

چون بر سوزن به قهر کرده خراب و بیاب.  
خاقانی

کزین نشیمن احسان و عدل نگریم  
وگر چه تنگه عمرم شود خراب و بیاب.

خاقانی

همیشه عمر کوتاه چون حباب است  
حسود دلخراپ جان بیابش.

رضی‌الدین نیشابوری.  
- بیابگر؛ ویران و خراب‌کننده. (آندراج).

**بیات**. [ی] [ا] این کلمه در برخی از فرهنگها از جمله در رشیدی و برهان و آندراج و جهانگیری و شعوری و جز آنها به معنی خراب آمده است. مرحوم دهخدا مؤلف لغت‌نامه در یادداشتی نوشته‌اند: «این کلمه در برهان قاطع به معنی خراب آمده است و یقیناً غلط و مصحف بیاب است.» دکتر معین در حاشیه برهان قاطع دو بیت زیر مولوی را بقتل از جهانگیری و رشیدی به شاهد نقل کرده است:

کدام صبح که عشقت پیاله‌ای آرد  
ز خواب برجهد این خفته بخت گوید هات  
طرب که از تو نباشد بیات می‌گذرد  
بیار می که به جان آمدن ز عشق بیات.

و سپس افزوده است که از این بیت معنی منقص و بیهوده استنباط می‌شود و ظاهراً معنی خراب را از مصحف بیاب (عربی) به همین معنی گرفته‌اند.<sup>۲</sup>

**بیارک**. [ی] [ا] دهی است از بخش شهریار شهرستان طهران، واقع در ۷۰۰۰ گزی باختر شهریار. دارای ۸۲۸ تن سکنه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**بیاریج**. [ی] [ا] [ع] [ا] ج بیروج. رجوع به بیروج و بیروج شود.

**بیاریج**. [ی] [ا] [ع] [ا] ج بیروج. بیاریج السبعة؛ مردم گیاه هفت‌گانه. (یادداشت مؤلف). رجوع به بیروج شود.

**بیاس**. [ی] [ا] [ع] [ا] عورت. (منتهی الارب) (آندراج). فندوره. ایش. نشیمنگاه. کون. (از اقرب الموارد). [ر س و ای]. (منتهی الارب). [ا بدی سخت. [ا ص] زن سبک زشت خوی.

(منتهی الارب) (آندراج). [ا خشک، چنانکه گویند: اُرطب ام بیاس. (از اقرب الموارد).

**بیان**. [ی] [ا] (بیابان. (آندراج). بیابان و دشت و ویرانه. (ناظم الاطباء). [ا آدم صحرايي و بیابانی. (آندراج). [ا جوالیقی ذیل خباء از موی و پشم مینویسد ابوهلال گفته در فارسی بیان<sup>۴</sup> است که معرب شده است و سپس گفته‌اند خباء. رجوع به المعرب

ص ۱۳۴ س ۱۲ شود.

**بیانی**. [ی] [ا] (ص نسبی) بیابانی. (آندراج). رجوع به بیان و بیاب شود.

**بیرو**. [ی] [ا] اسم سریانی بَغْل است که به

فارسی استر گویند. (فهرست مخزن الادویه). **بیروج**. [ی] [ا] مصحف بیروج است.

(یادداشت لغت‌نامه). مردم‌گیاه باشد و بیخ لفاع است و بعضی گویند لفاع میوه بیروج است. (برهان) (آندراج). مهرگیاه. مردم‌گیاه. مندغوره. منداغورس. (یادداشت مؤلف). رجوع به بیروج شود.

**بیروج**. [ی] [ا] لغت سریانی و به معنی ذوصورتین شامل بیخ لفاع جبلی و بری است چنانکه لفاع شامل ثمر اقسام اوست و از مطلق او مراد قسم جبلی است و چون بیخ هر نوع لفاع که بزرگ باشد بشکافند شبیه به دو صورت انسان مشاهده گردد و او را از این جهت نامیده‌اند. در بیخ لفاع جبلی ادنی مشابهتی به صورت انسان مشاهده گردد به خلاف بری او که بسیار مشابه است. (از مخزن الادویه). در برخی از کتب گیاهی و دارویی بیروج به صورت مصحف بیروج به کار رفته است. بیروج و آن لفاع و تفاح‌الجن است به فارسی شاییزک و شاییزج گویند و نیز به جمعی اندلس ابلیطه و یقص و ازج نیز گفته شود و نامش به یونانی حما تامیلین است.

(اسماء عقار ص ۱۷۹).<sup>۵</sup> لغت عربی بیروج مأخوذ از سریانی یسروحاست و در یادداشتهای لغت‌نامه مترادفات زیر برای این کلمه آمده است: مردم‌گیا. بیخ لفاع. بری. ساییزک. ساییزج. اصل اللفاح.

سسالسالیوس. مهرگیاه. اصل اللفاح. ذوصورتین. ذوالصورتین. هزارگشای. استرنگ. لکهمنی. بیروج الصنم. سراج القطرب. تفاح‌المجانین. سگ‌شکن. مندغوره. مندراغوره. تفاح‌الجن. عبدالسلام. شاییزج. شاییزک. لفظ سریانی به معنی ذی‌صورتین است و به یونانی منداغورس و بطیطس نیز نامند و استرج و استرنج معرب استرنگ فارسی است و آن اسم جنس اشیاء زوجیه در

خلقت و شامل بیخ لفاع و ثمر اقسام آن است و از مطلق مراد جبلی آن است و چون هر نوع لفاعی که بزرگ باشد بشکافند در آن شبیه به دو صورت انسان مشاهده می‌گردد لهذا آن

۱- ن: از.  
۲- نسخه‌ای از جهانگیری که مرحوم دکتر معین داشته‌اند ظاهراً مغلوپ بوده است، چه این کلمه در شعر مولوی «بیات» است. (دیوان کبیر، ج فروزانفر، ج ۱ ص ۱۴۷۴). (یادداشت لغت‌نامه).

۳- ظ. مصحف بیاب است.

۴- ظ. مصحف بیاب است.

۵- (سریانی) yabrūhā، (عبری) dūdā'im - 5 Mandragore، (فرانسوی) Mandragora officinarum (لاتینی).

(از حاشیه برهان ج معین).

۶- در هندی بکهمنی گویند. (غیاث).



مسمی به اسم بیروح نموده‌اند و بیخ لِفَاحِ جبلی اندکی مشابهت به صورت انسان دارد به خلاف بری آن که مشابهت تام دارد و بعضی آن را مختص به سراج القطرب دانسته‌اند. (محیط اعظم) (از حاشیه برهان قاطع ج معین، ذیل بیروح):

بسی نماند که بیروح در زمین ختن سخن سرای شود چون درختک و قواق.

خاقانی.

لاف از آن روح توان زد که به چارم فلک است نی ز بیروح<sup>۱</sup> که در تبت و یغما بینند.

خاقانی.

و رجوع به لفاح و مردمگیا و سایبک و سایبج و تفاع الجن شود.

- بیروح السوفار؛ بیروح الصنم. (فهرست مخزن الادویه).

**بیروحا.** [۱] (۱) بادنبجان. (فهرست مخزن الادویه).

**بیروح الصنم.** [ای حُصَصَ صَن] [ع] مرکب) به معنی مردمگیا و آن بیخ گیاهی است شبیه به مرد و زن به هم پیوسته دستها بر همدیگر حمایل کرده و پاهای در هم محکم ساخته. نر را پای راست بر پای چپ ماده افتاده باشد ماده را بر عکس آن. هرکه او را

کنده از زمین جدا کند بمیرد. (آندراج از شرح خاقانی و غیاث). آن را مهره گیاه (مهرگیاه) و سنگ شکن نیز نامند جهت آنکه میان عوام مشهور است که هرکه آن را قلع نماید هلاک می‌گردد و لهذا بعد از خالی کردن اطراف بیخ آن ریسمانی بدان و گردن سگی می‌بندند و سگ را رام می‌دهند تا بحرکت آن بیخ کننده شود و گفته‌اند که اصلی ندارد و نبات آن شبیه به علیق است که به ترکی کن نامند و بقدر ذرعی است و برگ آن شبیه به برگ انجیر و باریکتر از آن است و ثمر آن سرخ و بقدر زیتون و در بو شبیه به میعه سائله و گل آن سفید است. گویند در شب می‌درخشد و بیخ آن شبیه به صورت دو انسان باشد رویروی هم. و مستور به لیفهای اشقر شبیه به موی. به

خلاف سایر اقسام بیخ لفاح که لیفهای مذکور را ندارد. و مادام که سر این صورت را جدا نکنند قوت آن تا شصت سال باقی می‌ماند و گفته‌اند که بیروح به معنی صنم طبیعی است یعنی نباتی که صورت او شبیه به انسان باشد. (از مخزن الادویه). در اصطلاح اطبا قرار یافته برای بیخ لفاح بری و آن را «شاهبیزج»

مغرب «شاهبیزک» فارسی و نیز به فارسی مردمگیا و بیخ سنگ شکن و به یونانی بطیطس و به هندی لکهمننا لکهمنی<sup>۲</sup> و پترجتی نامند و بالجمله بیروح الصنم بیخ لفاح بری است به شکل دو انسان که رویروی یکدیگر گذاشته باشند و آن را مهرگیاه و سنگ شکن نیز نامند...

نبات آن شبیه به علیق است که به ترکی کن نامند و بقدر یک ذراع و برگ آن شبیه به برگ انجیر و باریکتر از آن و ثمر آن سرخ و بقدر زیتون و در بو شبیه به میعه سائله و گل آن سفید و گویند در شب می‌درخشد و بیخ آن شبیه به صورت دو انسان رویروی باهم و لیفهای اشقر شبیه به موی پوشیده به خلاف سایر اقسام بیخ لفاح که لیفهای مذکور را ندارد. (محیط اعظم) (از حاشیه برهان قاطع ج معین ع ۴ ص ۲۴۲۵):

نقش جوزا چون در مغز اندر یکی جوزا ز قیاس یا دو بیروح الصنم در یک مکان انگیکته.

خاقانی.

جسم بیروح بیروح الصنم مهر فرائی از او فرا گیرد. (دره نادره ج سید جعفر شهیدی ص ۹۱).

**بیروح الوقاد.** [ای حُلُّ وَقْ قَا] [ع] مرکب) بیروح صنمی. سراج القطرب. (دزی ج ۲ ص ۸۴۸).

شجرة الصنم. سیده یساریع السبعه. شجرة سلیمان بن داود. مردمگیا. مهرگیاه. (یادداشت مؤلف). ابن البیطار ذیل سراج القطرب آرد: تمیمی در کتاب مرشد گویند و آن بیروح الوقاد است و آن را «شجرة الصنم» نامند و این درخت سرور بیروحه‌های هفتگانه است و هرمس پنداشته است که آن همان درخت سلیمان بن داود است که از آن در زیر نگین انگشتری وی وجود داشته و به وسیله آن شگفتیهایی می‌ساخت و ارواح سرکش را رام میکرد و هم او گمان کرده که اسکندر ذوالقرنین در مسیر خود به مغرب و مشرق به سبب این درخت آن همه تدابیر می‌اندیشید. هرمس گویند و این درخت فرخنده و مبارک است، برای هر دردی که به فرزند آدم میرسد از قبیل جن‌زدگی و دیوانگی و وسواس سودمند است و هم بزای کلیه دردهای بزرگ که در باطن جسم انسان عارض میشود مانند فلیج و لقوه و صرع و درد جذام و تباهی عقل و بلا و سختی و کثرت نسیان نافع است. و اصل این درخت در زیر زمین جای دارد و به صورت بتی ایستاده دارای دو دست و دو پا و جمیع اعضا انسان است ولی روئیدنگاه شاخ و برگ ظاهر آن بر فراز زمین است و جایگاه برآمدن آن از وسط سر آن صنم است و برگ آن مانند برگ علیق است و هم به اشیائی که در نزدیک آن باشد مانند درخت و غیره در می‌آویزد و روی آنها پهن میشود و بر آنها بالا

میرود. میوه آن سرخ و خوشبو است، و بوی آن مانند بوی عسل لبنی<sup>۳</sup> است و جایگاه روییدن آن در کوهها و تا کستانهاست. (از مفردات ابن بیطار).

**بیروح صنمی.** [ای ح صَن] [ع] ترکیب

وصفی، مرکب) بیروح الوقاد. سراج القطرب. (از دزی ج ۲ ص ۸۴۸). رجوع به بیروح و بیروح الصنم شود.

**بیرون.** [ع] (۱) کهربا<sup>۵</sup>. || ملح. نمک. (از دزی ج ۲ ص ۸۴۸).

**بیروین.** [ای] [ع] (۱) ریگستانی است نزدیک یمامه که اطراف آن معلوم نیست. و آن را ابرین نیز نامند. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد).

**بیسن.** [ای] [ع] مصر) خشک گردیدن. (از منتهی الارب) (آندراج). خشک شدن پس از تری. (از اقرب الموارد). خشک شدن. (تاج المصادر بیهقی) (مصادر زوزنی) (دهزار) (غیاث اللغات) (ترجمان علامه جرجانی).

**بیسن.** [ای] [ع] امص) خشکی. (زمخشری). ناروانی (در شکم). مقابل لین.

- بیسن بودن مزاج؛ خشک بودن و عمل نکردن معده. (یادداشت مؤلف).

- بیوست. و رجوع به بیوست شود.

**بیسن.** [ای] [ع] ص) خشک سپس تری. (از منتهی الارب) (آندراج). خشک. یابس. || مرد اندک نیکی. قلیل الخیر. (از اقرب الموارد).

**بیسن.** [ای] [ع] مصر) خشک شدن پس از تری. (از اقرب الموارد).

**بیسن.** [ای] [ع] ص) خشک اصلی که گاهی تر نگردیده باشد و گویند جای تر که خشک شود. و منه قوله تعالی: فاضرب لهم طریقا فی البحر یبسا<sup>۶</sup>. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد). || امراة بیسن؛ زن بی‌خیر که هیچ نباید از وی. (منتهی الارب) (آندراج). زنی که از وی خیری نیاید. (از اقرب الموارد). || اشاة بیسن؛ گوسفند بی‌شیر. (منتهی الارب) (آندراج) (از اقرب الموارد).

**بیسن.** [ای] [ع] ص، [ج] یابس. (ذیل اقرب الموارد). رجوع به یابس شود.

**بیسن.** [ای] [ع] ص) خشک پس از تری. (از اقرب الموارد). خشک. (منتهی الارب).

**بیست.** [ای] [ع] (۱) گیاهی باشد صحرائی شبیه به اسفناج و آن را در آنها کنند و به عربی غملول خوانند. (برهان) (آندراج). برغست:

چنان است کارم تباه و تبست

۱- نل: نه از این روح، که در این صورت شاهد کلمه مورد بحث نخواهد بود.

۲- در هندی پکهمنی گویند. (غیاث).

۳- (فرانسوی) Mandragore - 3

۴- درختی است که لبنی چون عسل دارد. رجوع به لبن شود.

۵- (فرانسوی) Ambre jaune, Succin - 5

۶- قرآن ۷۷/۲۰.

که نبود مرا نانخورش جز بیست...  
 فرید احوال (از جهانگیری).  
**پیغو.** [ئ] [اخ] نام عام امرای طخارستان، مشرق بلخ. (یادداشت مؤلف). || حاکم خلیج. || پادشاه ترک. (از اخبار الدولة السلجوقیه). پادشاه ترکستان. صورت‌های دیگر این کلمه پیغو و بیغو و جیغو است. و رجوع به پیغو شود.

**پیغو.** [ئ] [اخ] برادر طغرل مؤسس سلسله سلجوقیان و داود است و این سه پسران می‌کال بن سلجوقند. بعد از مرگ سلجوق پسرش میکائیل با ترکمانان... به جهاد پرداخت ولی در این مجاهدات به قتل رسید و از او سه پسر ماند پیغو یا جیغو و جغری (داود) و طغرل (محمد). (از تاریخ ایران تألیف عباس اقبال ص ۳۰۸). و رجوع به تاریخ بیهقی ج فیاض شود.

**پینیل.** [ئ] [اخ] (به معنی خداوند بنا می‌کند) شهری در یهودا که پینه نیز خوانده شده است. در زمان جنگ مکابیان مشهور بود و یوسفس آن را یمنیا نامید. (از قاموس کتاب مقدس).

**پینوت.** [ئ] [ع] (ا) درخت کونکار. (آندراج از تاج و مؤید الفضلاء).

**پینی.** [ئ] [نا] (بخ) موضعی است در شام و آن را ابنی نیز گویند. (منتهی الارب).

**پیوره.** [ئ] [اخ] (بایره). رجوع به بایره شود.

**پیوس.** [ئ] [اخ] (به معنی خرمن یا جای کوبیدن غله) اسم کنعانی اورشلیم است. (قاموس کتاب مقدس). || در مواردی دیگر در کتاب مقدس احتمالاً اسم مردی از خانواده کنعان بن حام باشد. (از قاموس کتاب مقدس). و رجوع به یبوسیان شود.

**پیوست.** [ئ] [س] [ع] (مص) پیوسته. خشکی و عدم تری. (ناظم الاطباء). خشکی. (غیاث اللغات) (السامی):

گرچه در خشکی هزاران رنگهاست ماهیان را با پیوست جنگهاست. مولوی. || ضمور و لاغری. (ناظم الاطباء). || ناروانی (در شکم). بستگی در شکم. مقابل لیت.

— پیوست معده؛ اجابت نکردن آن. قبض آن.

**پیوسته.** [ئ] [س] [ع] (مص) خشکی. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). ضد رطوبت. (از اقرب المواردا). || در اصطلاح فلسفه قدیم کیفیتی است که صعوبت تشکل و تفرق و اتصال را در جسم موجب می‌شود. (از تعریفات جرجانی) (از اقرب المواردا). یکی از کیفیات اریسه اول است و از عناصر اریسه خاک بارد و یابس است. گروهی گفته‌اند: اصول یواییس چهار است: بارد یابس (سرد خشک) که زمین باشد، بارد رطب (سردتر) که آب باشد، حار رطب (گرم‌تر) که هوا باشد و

حار یابس (گرم خشک) که آتش باشد. و بالجمله پیوست قبول شکل و ترک آن است با دشواری. (از فرهنگ علوم عقلی جعفر سجادی). و رجوع به حکمت اشراق ص ۲۰۰ و مجموعه دوم مصنفات شیخ اشراق صص ۱۸۸ - ۱۸۹ و کشاف اصطلاحات الفنون شود.

**یبوسیان.** [ئ] [اخ] اسم طایفه‌ای از کنعانیان است که در کوهستان حوالی اورشلیم سکونت می‌داشتند و اسرائیلیان به هلاک نمودن ایشان مأمور بودند و با جمعی از پادشاهان بر ضد جیون همدست گردیدند لکن در حضور یوشع شکست خورده شه‌ریار ایشان ادونی صادق مقتول گشت. از آن پس باقی یبوسیان با یابین پادشاه حاصور بر ضد یوشع متحد گشتند و لکن هزیمت و پراکنده گشتند. اما یبوسیان اورشلیم همگی از اورشلیم اخراج نشدند بلکه با بنی‌یهودا و بنی‌یامین سکونت ورزیدند و با وجودی که داود قلمه ایشان را گرفته بود ایشان را اخراج نمود و بعضی از یبوسیان را خراج‌گزار نمود و بعضی از یبوسیان تا بعد از مراجعت از اسیری بابل در اورشلیم باقی ماندند. (از قاموس کتاب مقدس).

**یبه.** [ئ] [پ] [ا] (ا) زیان. نقصان. ضرر. خسارت. (ناظم الاطباء).

**یبیس.** [ئ] [ع] (ص) گیاه خشک. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). || هر گیاه خشک از تره و جز آن. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). هر نوع گیاه خشک. (از اقرب المواردا). || تراهی که بهترین آن خشک شده باشد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || تراهی که چون خشک گردد پراکنده شود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از اقرب المواردا).

— **یبیس‌الماء؛ خوی.** (منتهی الارب) (آندراج). عرق. گویند جاءت و علیها یبیس‌الماء؛ یعنی عرق که خشک شده باشد. (از اقرب المواردا).

**پیوم.** [ئ] [ر] [اخ] یفرم‌خان ارمنی، در حدود سسالهای ۱۸۶۵ تا ۱۸۶۹ م. در روستای بارسون از توابع گنجه در خانواده کارگر تنگدستی زاده شد. تحصیلات منظمی نکرد. در ۱۶ سالگی با توطئه گران مسلح آشنا شد. به سال ۱۸۸۷ م. هنگامی که به اتفاق یک دسته ۲۵ نفری می‌خواست به خاک عثمانی بگریزد در مرز گرفتار مرزداران روسی شد و به سبیری تبعید گردید. پس از آن که سه سال در سبیری بود با سه تن از دوستانش از آنجا فرار کرد. چندی به ژاپن رفت و سپس بطور مخفی به ارمنستان مراجعت کرد و به عضویت حزب دانشنا کسیون<sup>۱</sup> درآمد و به عنوان معلم ورزش

در قراجه‌داغ اقامت گزید و سپس به تبریز رفت (۱۳۱۷ ه. ق. / ۱۹۰۱ م.) و از آنجا به گیلان عزیمت نمود و در جزء سپاهیان محمد ولیخان سپه‌دار اعظم برای گرفتن تهران به همراه وی از رشت به تهران رهسپار شد و پس از فتح تهران و خلع محمدعلی‌شاه به ریاست پلیس منصوب شد و در اردویی که به سرکردگی جعفرقلی‌خان سردار بهادر (سردار اسعد) مرکب از دوستان نفر یختیاری برای رفع یاغیان به آذربایجان فرستاده می‌شد بیرم نیز سرکردگی پنجاه مجاهد را بر عهده داشت. بیرم در جنگ با یاغیان رشادت بسیار از خود نشان داد. بیرم به سال ۱۳۳۰ ه. ق. (۱۲۹۱ ه. ش.) در جنگی که با سالارالدوله و هواخواهان او در نواحی غرب درگرفت کشته شد و جنازه‌اش را با تشریفات به تهران آوردند و در مدرسه ارامنه (داویدیان واقع در خیابان قوام السلطنه) مدفون گردید. (از شرح حال رجال ایران، تألیف بامداد ج ۴ ص ۴۷۵). مؤلف لغت‌نامه در یادداشت‌های خود درباره این مرد نوشته‌اند: «مردی آزادی‌خواه، شجاع، بی‌غرض، بلندنظر، با قیافه باز و روشن و دلکش و مردانه بود. این مرد باتمام یک مرد مسلکی بود که جز پیشرفت آزادی بهیچ چیز از مال و جاه بستگی نداشت. در شجاعت مثل اعلی بود. متین و باجزم بود. صفای دل او از قیافه باز و روشن و چشمان راستگوی او خوانده میشد». و نیز رجوع به تاریخ مشروطیت ایران تألیف احمد کسروی شود.

**پیغو.** [ئ] [اخ] پیغو. جیغو. رجوع به پیغو و بیغو شود.

**پینلو.** [ئ] [پ] [ترکی، ا] مقامی که از هر شهر و ده اسباب و غله و غیره برای فروختن بدانجا آرند، به هندی آن را مندوی و گنج گویند. (لطائف از آندراج). موضعی که امتعه و اقمشه از هر شهری بدانجا آرند. (یادداشت مؤلف):

شد پینلو مرو و دارالرباح  
 وان دگر را از غمی دارالجناح  
 بحر جان‌افزای و بحر پر حرج  
 در میان هر دو بحر این لب مرج  
 چون پینلو در میان شهرها  
 از نواحی آمد آنجا بهره‌ها.  
 مولوی<sup>۲</sup>.

۱- دانشنا کسیون حزبی تندرو و انقلابی بود که بوسیله گروهی از جوانان بی‌باک و ازجان‌گذشته ارمنی بطور سری تشکیل شده بود. هدف این حزب ظاهرأ به دست آوردن استقلال ارمنستان بود.

۲- در جهانگیری این ابیات برای معنی «متاع و کلاه» شاهد آمده است.

زان یینلو هرکه بازرگان تر است  
بر سر و بر قلبها دیده‌ور است. مولوی.  
||متاع و کالا. (جهانگیری). متاع. (رشیدی)  
(آندراج). ||اقافله. (رشیدی) (جهانگیری)  
(آندراج). کاروان قافله. ||سوداگری و  
تجارت. (ناظم الاطباء).

**یت.** [ای ئ] [ع] پسوند در عربی جزء  
مؤخر مصدر صناعی اسمی<sup>۱</sup> است یعنی  
مصدری که با آن یاء نسبت و تاء تأنیث (-  
یت) آمده باشد، مانند مالکیت، مرغوبیت،  
انسانیت، معروفیت، حریت، ماهیت. (از  
کلمات فارسی نیز مصدر صناعی درست  
می‌کنند مانند دوئیت، خوبیت. اما ادبا به کار  
بردن این کلمات را درست نمی‌دانند).

**یت.** [ی] [ا] نوعی از نواعم در دریاها  
گرم. (یادداشت مؤلف).

**یت.** [ئ] [ضمیر] ضمیر متصل به معنی  
«ات» که پس از اسمهایی که به الف و یا و واو  
تمام شده باشند درمی‌آوردند، مانند عصایت و  
گیسویت. (ناظم الاطباء). اما این قول اساس  
علمی ندارد. و ضمیر منحصرأ همان «ت»  
است.

**یتا.** [ئ] [ا] نام حرف نهم است از حروف  
یونانی و صورت آن این است ۴ و آن نماینده  
ستاره‌های قدر نهم باشد. (یادداشت مؤلف).  
یوطا. (ابن‌الندیم). و رجوع به یوطلا شود.

**یتانم.** [ئ] [خ] چند ریگ توده است جدا  
از یکدیگر و گفته‌اند کوهی است. (از قاموس  
از اقرب الموارد).

**یتاغ.** [ئ] [ئ] [ترکی] [ا] یتاق. رجوع به  
یتاق شود.

**یتاق.** [ئ] [ئ] [ترکی] [ا] پاس و پاس  
داشتن و محافظت کردن. (برهان) (سروری).  
پاسبانی یعنی چوکی. (غیاث اللغات).  
پاسبانی و پاس داشتن یعنی چوکی.  
(آندراج). پاس و حفظ. (ناظم الاطباء):  
اینک‌خان چون این جواب شنید مستعد کار  
شد و تیرهای یتاق به اقطار ممالک و مسالک  
و منازل احیای ترک و قبایل حشم خوش  
[ظ: خویش] بفرستاد. (ترجمه تاریخ  
یمینی). معلوم کرده بودند که چند مرد به یتاق  
رفتندی و جایگاهی گروهی پایدار بودی.  
(سیر الملوک).

حریم حشمت و جاهش ز حفظ مستغنی است  
که حاجتی نبود بام چرخ را به یتاق.

رفیع‌الدین لبنانی  
خردم بزرگ فرستد به وثاق خیلناشی  
ادبم طلایه دارد به یتاق پاسبانی. نظامی.  
سرعت برق این براق تراست  
برنشین که امشب این یتاق تراست. نظامی.  
چون که تیر یتاقت آوردم  
به جنیبت براق آوردم. نظامی.

مریخ ملازم یتاقت  
موکب‌رو کمترین غلامت. نظامی.  
چو مهدی گرچه شد مغرب و ناقش  
گذشت از سرحد مشرق یتاقتش. نظامی.  
تو مست شراب ناز و ما را  
بیداری کشت در یتاقت.

سعدی (از آندراج).  
- یتاقدار؛ پاسبان و چوکیدار. (آندراج).  
پاسبان و نگاهبان و محافظ و نگاهدارنده.  
(ناظم الاطباء):

پاس شب را ز خیلخانه خاص  
تویی امشب یتاقدار خلاص. نظامی.  
- یتاقداری؛ حفظ و پاسبانی:  
او خفته چو شاه در عماری

ویشان همه در یتاقداری. نظامی.  
- یتاقداری کردن؛ حفظ و پاسبانی کردن:  
چندسال یتاقداری کرد

راست‌بازی و راستکاری کرد. نظامی.  
- یتاق داشتن؛ پاسبانی کردن. کشیک  
کشیدن:  
دو سمن سینه بلکه سیمین ساق

بر در باغ داشتند یتاق. نظامی.  
- یتاق کردن؛ پاس داشتن و محافظت کردن.  
(ناظم الاطباء).

**یتاقی.** [ئ] [ئ] [ص] نسبی) پاسبان و  
نگهدارنده و محافظت‌کننده. (برهان). پاسبان  
و نگهدارنده. (آندراج). پاسبان و چوکیدار.  
(رشیدی). پاسبان و نگاهبان و محافظ و  
نگاهدارنده. یتاقدار. (از ناظم الاطباء):

برون شد بزرگ دار دشمن شناس  
یتاقی کمر بست بر جای پاس. نظامی.  
به خواب ناز شه با ترک نوשא  
ز هندوی یتاقی کی کند یاد.

خسروانی (از رشیدی).  
**یتامی.** [ئ] [ما] [ع] ص. [ا] ج یتیم. (اقرب  
الموارد) (دهار) (آندراج) (ترجمان علامه  
جرجانی). یتام. یتَمَّة. یتَمَّة. (از اقرب  
الموارد). یتیمان: ولدان یتامی یکسر دست  
بی‌پدری بر سر. (ترجمه تاریخ یمینی). و  
رجوع به یتیم شود.

**یترون.** [ئ] [خ] یترون<sup>۳</sup>. (به معنی فضل  
او) کاهن یا امیر مدیان و پدروزی موسی. (سفر  
خروج ۱۸:۲) (قاموس کتاب مقدس).

**یتزب.** [ئ] [ز] [خ] نام موضعی در یمامه.  
(ناظم الاطباء).

**یتفق.** [ئ] [ث] [ف] [ع] فعل) افتد. قد یتفق؛  
گاه اتفاق افتد. گاه افتد. (در فارسی چون قید  
زمان به کار رود). گاه گاه. (یادداشت مؤلف).

**یتیم.** [ئ] [ع] (مص) یکتایی و انفراد. (از ناظم  
الاطباء). انفراد. (از اقرب الموارد). یکتایی.  
(منتهی الارب) (آندراج). ||بی‌پدری مرد.  
(منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از

برهان). بی‌پدری در انسان و بی‌مادری در  
بهائم. (از اقرب الموارد). بی‌مادری در ستور.  
(ناظم الاطباء) (آندراج). بی‌مادر شدن  
چهارپای. بی‌پدر شدن مردم. (دهار).

**یتیم.** [ئ] [ع] (مص)<sup>۴</sup> یکتا و فرد گردیدن و  
یتیم شدن. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء)  
(آندراج). یتیم. بی‌پدر شدن مردم و بی‌مادر  
شدن چهارپای. (دهار) (از تاج المصادر  
بیهقی). یتیم شدن. (منتهی الارب). و رجوع به  
یتیم شود.

**یتیم.** [ئ] [ع] (ا) اندوه. (منتهی الارب)  
(آندراج). هم و اندوه. (ناظم الاطباء). هم. (از  
اقرب الموارد). غم. ||(مص) انفراد و یکتایی.  
(ناظم الاطباء). ||بی‌مادری ستور. (ناظم  
الاطباء).

**یتیم.** [ئ] [ت] [ع] (مص) کوتاه شدن و سست  
گردیدن. ||مانده گشتن و آهستگی و درنگ  
کردن. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء)  
(آندراج). ضعف و فتور. (از اقرب الموارد).

**یتیم.** [ئ] [ت] [ع] (مص) آهستگی. ||بی‌مادری  
ستور. (ناظم الاطباء).

**یتیمان.** [ئ] [ع] (ص) یتیم. (منتهی الارب)  
(آندراج). کودک بی‌پدر مادام که به سن بلوغ  
نرسیده باشد. ج. یتامی. (ناظم الاطباء).

بی‌پدر.  
**یتمش.** [ئ] [م] [ترکی] (ص) در ترکی به معنی  
رسیده (یت به معنی رسید و مش به کسر میم به  
جای هاء علامت مفعول). (آندراج). در ترکی  
آذربایجانی یتمش و یتمش گویند.

**یتمة.** [ئ] [ت] [ع] (ص) [ا] ج یتیم. (اقرب  
الموارد) (ناظم الاطباء). رجوع به یتیم شود.

**یتن.** [ئ] [ع] (مص) نخست بیرون برآمدن  
پای کودک از شکم مادر وقت زادن. (منتهی  
الارب) (از آندراج). نخست برآمدن پای  
کودک از شکم مادر پیش از سر آن. يقال:  
خرج یتناً. (ناظم الاطباء). ||(ص) بچه که  
برعکس معمول تولد شود یعنی اول پای او  
بیرون آید. (غیاث اللغات). کودک که  
نگونسار زاید. (دهار) (مذهب الاسماء).

**یتوع.** [ئ] [تو] [ع] (ا) هر گیاه و یا  
تره‌ای که هنگام بریدن از آن شیرری سپید  
پالاید. ج. یتوعات. (ناظم الاطباء). هر گیاه و  
تره که وقت بریدن از آن شیر برآید و شیر آن  
مدر است و محرق و مقطع و موی را بریزاند و  
اگر برگ یا تخم آن را در آب ایستاده اندازه‌اند  
ماهی مست شده بر آب آید و جمیع یتوعات

۱- اسم در مفهوم صرف عربی نه در مفهوم  
دستور زبان فارسی.

2 - Yet.

۳- بفرانسوی: Jehro.

۴- از باب ضرب.

در غایت گرمی و خشکی است و اکثر آن در مرتبه چهارم لهذا استعمال آن فقط در خارج اندام جائز داشته‌اند و خوردن آن بی مصلح جایز نیست و چون بر غیر وجه مستعمل شود بکشد. (از آندراج). و مشهور از آن هفت است: شبرم، لاغیه، عرطنیثا، ماهودانه، مازریون، فلجلشت<sup>۱</sup> و عشرج، بتوعات. (از اقرب الموارد). هر درخت که شیردار باشد مثل زقوم و انجیر و عشر. (از غیث اللغات). یتوع را اجناس بسیار است و او را چنین گفتند که هفت گونه است همه گرم و خشک، سهل و قی آور و محرق و او مازریون است و عشر و دیودار و لاغیه و شبرم و شیر انجیر و تریاق بطنی و دگر ماهودانه. (الابنیه عن حقایق الادویه). چون طبیبان یتوع مطلق گویند مراد لاغیه است و او سالمترین بتوعات بود، با اینکه او نیز خالی از خطر نباشد چه شیر و تخم و برگ جمله یتوعات زهر و کشنده است. (از بحر الجواهر). یتوعات هفت نوع است: مازریون، عشر، سرزیون، صفریح، یوماملون (و آن شبرم است) جلند، سر مادریح و شیر هاعات. (نزهة القلوب). یتوعات هفت است: عشر، شبرم، لاغیه، عرطنیثا، ماهودانه، مازریون، بنتظافیلون. (یادداشت مؤلف).

**یتوعیه.** [ی تو / ی ت تو عی ی] (ع مص جعلی، امص) دارای خواص یتوع بودن: و فیه [فی خاماسوقی] یتوعیه ما. (ابن بطار).

**یتیم.** [ی] (ع ص) مرد بی پدر. (منتهی الارب). کودک بی پدر. (ناظم الاطباء). از آدمیان آنکه پدر از دست داده باشد و به حد مردان نرسیده باشد. (از اقرب الموارد). از آدمی آنکه پدر ندارد. (آندراج). طفل بی پدر و گاهی به معنی بی مادر باشد و طفلی که مادر و پدر ندارد یتیم الطرفین گویند. (غیث اللغات) (آندراج). بی پدر. (دهار). کل. (منتهی الارب ذیل کل):

همه خواسته سر بسر همچنان بیاید شمردن به رسم کیان فروشید گوهر به زر و به سیم زن بیوه و کودکان یتیم. فردوسی. دگر کودکانی که بینی یتیم پدر مرده و نیستشان زر و سیم بر ایشان ببخش آن همه خواسته برافروز جان و روان کاسته. فردوسی. فرزند من یتیم و سرافکنده گرد کوی جامه وسخ گرفته و در خاک خاکسار. کسایی. به گریه ده و به عکه<sup>۲</sup> سپرز و خیم همه و گر یتیم بدزدد بزئش و تاوان کن. کسایی. به یتیمی و دوروئیت همی طعنه زند

نه گل است آنکه دوروی و نه دژ است آنکه یتیم. ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی).

یکسال برگذشت که زی تو نیافت بار خویش تو آن یتیم نه همسایهت آن فقیر. ناصر خسرو.

گرگ و پلنگ گرسنه میش و بره برند وینها ضیاع و ملک یتیمان همی برند. ناصر خسرو.

ور ودیعت نهند مال یتیم نزد ایشان غنیمت انگارند. ناصر خسرو.

گفت هرکرا خلافت خدای تعالی در روی زمین سیر نکند از ضیاع یتیمان و درویشان هم سیر نشود. (کلله و دمنه).

بی او یتیم و مرده دلند اقریای او کو آدم قبایل و عیسی دوده بود. خاقانی.

جانم در بر نیم آ تیمار فراقش نیستی آخر از جان یتیمان غمی بزدودی. خاقانی.

بدان نفس که برافرازد آن یتیم علم بدان زمان که براندازد این عروس نقاب. خاقانی.

یتیمان را نوازش در نسیمش از آنجا نام شد در یتیمش. نظامی.

به قندیل قدیمان در زدن سنگ به کالای یتیمان برزدن چنگ. نظامی.

تو ترسی که باغ سازی و تیم خرج آن جمله از خراج و یتیم. اوحدی.

از برای امتحان خوار و یتیم لیک اندر سر منم یار و ندیم. مولوی.

چو بینی یتیمی سرافکنده پیش مزن بوسه بر روی فرزند خویش. سعدی (بوستان).

یتیم از بگرید که نازش خرد و گزخشم گیرد که بارش برد. سعدی (بوستان).

الا تا نگرید که عرش عظیم بلرزد همی چون بگرید یتیم. سعدی (بوستان).

دل شکسته که مرهم نهد دگر بارش یتیم خسته که از پای بر کند خارش. سعدی.

یتیمی که نا کرده قرآن درست کتبخانه هفت ملت پشت. سعدی (بوستان).

بخوشید سرچشمه های قدیم نمائد آب جز آب چشم یتیم. سعدی.

یتیم الطرفین: طفلی که مادر و پدر ندارد و کسانی که آن را یتیم و سیر گویند خطاست. (از غیث اللغات) (آندراج).

یتیم پرست؛ که تیمار یتیمان دارد و به ایشان محبت و احسان کند.

یتیم پرور؛ که یتیم پرورد و بدو احسان و محبت کند.

معطی آن چو دریا دارنده غریبان

رادان آن صدف و ش از دل یتیم پرور. شرف الدین شرفوه.

یتیم شده؛ پدر از دست داده. — | تعبیری در مقام نفرین.

یتیم ماندن؛ بی پدر (واقعی یا معنوی) ماندن:

کاین چه بدبختی است ما را ای کریم از دل و دین مانده ما بی تو یتیم. مولوی.

یتیم مانده؛ پدر از دست داده. — | تعبیری در مقام نفرین.

یتیم نوازی؛ نوازش یتیمان. محبت و احسان به یتیمان و کودکان بی پدر:

یتیم وار در این تیم ضایع است دلت برو یتیم نوازی بورز چون عنقا. خاقانی.

یتیم وار؛ مانند یتیمان:

یتیم وار در این تیم ضایع است دلت برو یتیم نوازی بورز چون عنقا. خاقانی.

یتیم سیر؛ از اتباع. (یادداشت مؤلف). رجوع به یتیم الطرفین در همین ترکیبات شود.

صاحب آندراج گوید: شعرا به معنی مادر مرده نیز اطلاق کنند:

بخت مادرکش یتیم در غریبی کرده است کرده گردن دیگری آیین دوران یآوری. نظیری نیشابوری.

صاحب آندراج گوید فارسیان به آنکه از پدر جدا افتد اگرچه پدرش زنده باشد اطلاق کرده اند:

یتیم وار در این تیم ضایع است دلت برو یتیم نوازی بورز چون عنقا. خاقانی.

چه عنقا سیمرخ است و او نوازش زال زر کرده بود. در اینجا زال را یتیم گفته با آنکه پدرش زنده بود. (آندراج). | فرزند ستور بی مادر مادام که به بلوغ نرسد. (منتهی الارب). ستور بچه بی مادر مادام که به سن بلوغ نرسیده باشد. (ناظم الاطباء). از بهائم آن که مادر از دست داده باشد. (از اقرب الموارد).

در بهائم بی مادر را گویند چه شیر و طعم از وی دارد. (از تعریفات جرجانی). | انا رسیده. (دهار) (ترجمان القرآن جرجانی). | گوهر بی نظیر و بی مانند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). از گوهر آنچه بی نظیر بود. (آندراج). دزی که نظیر و مانند نداشته باشد. (از ملخص اللغات حسن خطیب کرماتی).

جوهر بی نظیر. (غیث اللغات).

۱- در قاموس فنچکشت است و در برخی فیشها پنچنگشت.  
۲- اصل: غلبه. (متن تصحیح مرحوم دهخدا است).  
۳- زن: یتیم.  
۴- ظ. مراد از نارسیده، طفل بی پدری است که بسن مردان و بحد بلوغ نارسیده باشد.

— دُرُ یتیم؛ مرورید قیمتی اعلا. دُرُ گَنَزَاتِهَا: (ناظم الاطباء). دردانه. مروراید یگانه و نفیس. مروراید شاهوار. گوهر بی نظیر و بی مانند. گوهر یکتا. (یادداشت مؤلف):

بفزوده است بر من خطر و قیمت سیم تا بنا گوش ترا دیده‌ام ای دُرُ یتیم. فرخی. در صدف دیر ماند دُرُ یتیم.

ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی). علم علی نه قال مقال است عن فلان بل علم او چو دُرُ یتیم است بی نظیر. ناصر خسرو.

ای دُرُ یتیم چون یتیمان افتاده بر آستان مادر.

چون ز کشور خدای هفت اقلیم هفت لعبت ستد چو دُرُ یتیم. نظامی. آن دُرُ یتیم که در دریای ترکستان به تحصیل آن غواصی میکرد حاصل کرد. (ترجمه تاریخ یمنی).

سالک راه خدا پادشه ملک سخن ای ز الفاظ تو آفاق پر از دُرُ یتیم.

سعدی (مجالس).

او گوهر است گو صدفش در میان مباحش دُرُ یتیم را همه کس مشتری بُود. سعدی.

|| عیار و طرار و در اصل جمعی بودند که شاه عباس داشت و اینها سخت زنده و بی باک و عیار و طرار و زیاده‌رو بودند که روزی چهل فرسخ راه میرفتند. (از آندراج). دزد و عیار. (غیاث اللغات):

صیت یتیمیست جهانگیر شد عاقبت از خوردن خون سیر شد.

یحیی کاشی (در صفت قصاب از آندراج). نکند هیچ یتیمی به عسس ساخته...

می کند آنچه در گوش تو در سایه زلف. صائب (از آندراج).

دوشینه سحر یتیم تبریزی من آمد به سر راه به خونریزی من

عریان ز لباس عاریت ساخت مرا این بود نتیجه سحرخیزی من.

ادهم کاشی (از آندراج). || غلام و خدمتکار. (آندراج). غلام. (غیاث اللغات). || یکتا و فرد و بی همتا از هر چیزی.

(منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). یکتا و مفرد از هر چیزی؛ چنانکه گویند بیت یتیم و یلد یتیم. (از اقرب الموارد). ج، آیتام، یتامی، یتَمَة، مِیتَمَة.

یتیم. (ئ تئ ی / ئ ت) [ (اخ) کوهی است. (منتهی الارب).

یتیمانَه. (ئ ن / ن) [ (ص نسبی، ق مرکب) همانند یتیم. مانند یتیمان. یتیم‌واره؛

چو فرزندی پدر مادر ندیده یتیمانه به لقمه پروریده. نظامی.

یتیم پلَو. (ئ پ ل) [ (مرکب) پلَوئی با برنج

بد و کم‌روغن و بی خورش. (یادداشت مؤلف).

یتیم چاروادار. (ئ چاز) [ (مرکب) شاگرد مکاری. شاگرد و نوکر چاروادار. شاگرد و وردست چاروادار. (یادداشت مؤلف).

یتیمچه. (ئ چ / ج) [ (مصغر) یتیم خردسال. || (مرکب) غذایی که از بادنجان یا کدو پزند. کدو یا بادنجان را خرد کرده در روغن و پیاز اندکی سرخ کنند و چاشنی در آن ریزند و در آب بپزند. بورانی بادنجان. قسمی خورش بادنجان یا کدو. (از یادداشتهای مؤلف).

یتیم خانه. (ئ ن / ن) [ (مرکب) جای پرورش یتیمان. دارالایتام. پرورشگاه.

|| جای پاش دزدان و عیاران. ناظم الاطباء. ماوای دزدان و عیاران. (آندراج):

بتان شدند ز عیارپیشگی رام یتیم خانه من چون صدف پر از گهر است.<sup>۲</sup>

سعید اشرف (از آندراج). طاقی به دلربایی در دلبری یگانه

هست از صدف گهر را گرچه یتیم خانه.<sup>۳</sup> محسن تأثیر (از آندراج).

یتیم دار. (ئ ن) [ (ف مرکب) دارنده یتیم. زنی شوی مرده و دارای کودکان خردسال. مؤتم.

یتیم دریا. (ئ م دُر) [ (ترکیب اضافی، مرکب) کنایه از مرورید بزرگی است که ثانی و مانند نداشته باشد. (برهان). (آندراج).

یتیم شادکنک. (ئ ک ن) [ (مرکب) چیزی شاد و مسرورکننده طفل بی پدر. کنایه از چیز حقیر و کم ارزش.

یتیمه. (ئ م) [ (ع ص). || مؤنث یتیم. گویند یتیمه صغیره. (ناظم الاطباء). دختر بی پدر. (فرهنگ فارسی معین). || هرچه ظریف و بی نظیر بود. (فرهنگ و صاف از آندراج).

هر چیزی یکتا و فرد و بی همتا و بی مانند. || مروراید قیمتی. (ناظم الاطباء):

زهی یتیمه حسان ثابت و اعشی خهی یتیمه سبحان وائل و عتاب. خاقانی.

— دُرَة یتیمه (دره یتیمه)؛ گوهری که نظیر و مانند نداشته باشد. (ناظم الاطباء). مروراید شاهوار. (یادداشت مؤلف). دره یتیمه

مرورایدی بوده است که در مفاص ساحل جزیره خارک یافته‌اند: بیرونی گوید وزن آن سه مثقال بود. (الجماهر ص ۱۲۹). و قد قیل ان الدرّة الیتیمه اخرجت من هنا ک [ای

مفاص سواحل جزیره خارک]. (الجماهر بیرونی از یادداشت مؤلف). ذکر الصولی ان المعتمص لما فرغ من بناء قصر عباسة عقد مجلساً راقاً... و توجج بالتاج الذی فیهِ الدرّة الیتیمه. (الجماهر بیرونی).

|| یکتا. فرزند یکتا. یگانه.

— یتیمه دهر، یتیمه الدهر؛ یگانه روزگار.

یتیمی. (ئ ی) [ (حاصص) یتیم بودن. بی پدر بودن. بی پدری:

به یتیمی و دوروثیت همی طعنه زند نه گل است آنکه دوروی و نه در است آنکه یتیم.

ابوحنیفه اسکافی (از تاریخ بیهقی). با یتیمی چو مصطفی میساز

چه کنی جبرئیل اتابک تست. خاقانی. هست اتابک مصطفی تأیید و اسکندر خصال

کاین دو راهم در یتیمی ملک پرور ساختند. خاقانی (خواتیم).

دختر بکر ضمیرش به یتیمی پس از این جور بیگانه نبیند چو پدر باز آید. سعدی.

یتیمی درد بر درمان یتیمی یتیمی خواری دوران یتیمی.

(از شبیه خوانی، زبان حال رقیه دختر امام حسین پس از شهادت پدر).

|| یتیمی کندوی عسل؛ ملکه (بعسوب، راز) نداشتن آن. (یادداشت مؤلف).

یتیمی. (ئ ی) [ (اخ) مولانا یتیمی از شاعران عهد صفوی است. صادقی کتابدار در مجمع

الخواص (ص ۲۵۱) درباره وی گوید: اشعار زیادی دارد و این مقطعش خیلی مشهور است:

ای یتیمی در جهان هر باغ دارد میوه ای میوه باغ یتیمی خنجر و پیکان بود.

یثا هوویر یو. (ئ ا هو و ی) [ (اخ) یکی از ادعیه زردتشتیان. تقسیم اوستا به بیست و یک نسک برای برابر ساختن تقسیمات اوستا

با عدد این دعا بوده است. (از ایران در زمان ساسانیان ص ۱۶۳).

یثرب. (ئ ی ر) [ (اخ) نام مدینه حضرت رسول است. به نام نخستین اقامت‌کننده در آن

یثرب بن قانیة از نژاد سام بن نوح نامیده‌اند. اما در تعیین مکان آن اختلاف است. بعضی گویند

یثرب نام یک ناحیه و مدینه جزو آن می‌باشد و برخی برآنند که یثرب نام ناحیه‌ای از مدینه است و بنا بقول دیگر یثرب عبارت از خود

مدینه است. گویند حضرت رسول از این نام اکراه داشت از این رو این بلد را «طیبه» و

«طیبه» نامند. (از معجم البلدان ج ۴ ص ۱۰۱). طیبه. طابه. مدینه. مدینه السلام.

مدینه الرسول. مدینه منوره. اشر ب. یندد. (یادداشت مؤلف): و اذ قالت طائفة منهم یا

اهل یثرب لا مقام لکم فارجعوا. (قرآن ۱۳/۳۳).

۱- ظ. مصراع سقط دارد.

۲- یتیمخانه در این بیت موهوم معنی طبع و خاطر نیز هست.

۳- به معنی جای دُر و خانه مروراید نیز ایهام دارد.

اگر فساد کند هر که او نبید خورد  
بسا فساد که در یثرب است و در مکه.  
منوچهری.  
تا طرب و مطرب است مشرق و تا مغرب است  
تا یمن و یثرب است آمل و استارباد.  
منوچهری.  
بولهب از زمین یثرب بود  
لیک قد قامت الصلا نشنود. سنایی.  
چون ز راه مکه خاقانی به یثرب داد روی  
پیش صدر مصطفی ثانی حسان دیده‌اند.  
خاقانی.  
به لیبک حجاج بیت‌الحرام  
به مدفون یثرب علیه‌السلام. سعدی.  
وزیر مشرق و مغرب امین مکه و یثرب  
که هیچ ملک ندارد چو او حفیظ و امین را.  
سعدی.  
و رجوع به مدینه در همین لغت‌نامه و معجم  
البلدان شود.  
**یثربی.** [ئ ی بی] (ص نسبی) منسوب به  
یثرب. اهل یثرب. از مردم یثرب. از مردم  
مدینه.  
**یثربی.** [ئ ی بی] (اخ) رجوع به ابومیشه  
شود.  
**یثریط.** [ئ] (ع فعل) شتری که پیاپی ریخ  
زند. (آندراج). فعل مضارع از اثرط البعیر  
یثریط، مانند اهرق الماء بهریق؛ یعنی پیاپی  
ریخ می‌زند آن شتر. (ناظم الاطباء).  
**یثوم.** [ئ] (ع) [ی ز]. (منتهی الارب). نام  
گیاهی که به فارسی یز و به تازی ثمام نیز  
گویند. (ناظم الاطباء). رجوع به یز و ثمام  
شود.  
**یج.** [ئ] (ا) جزء درونی رخسار. (ناظم  
الاطباء). اما این کلمه دگرگون شده کلمه «یج»  
است. رجوع به یج شود.  
**یج.** [ئ] (اخ) دهی است از توابع سه‌هزار  
مازندران. (سفرنامه رابینو، بخش انگلیسی  
ص ۱۰۷ و ترجمه فارسی ص ۱۴۵).  
**یجوز.** [ئ] (ع فعل) جایز است. رواست.  
- لایجوز؛ جایز نیست. روا نیست. ناروا.  
رجوع به لایجوز شود.  
**یجوز و لایجوز.** [ئ ز ی] (ترکیب  
عطفی). مرکب) رواست و روا نیست. روا و  
ناروا. || کنایه از مسائل شرعی است:  
یجوز و لایجوزشش همه فقه از جهان لیکن  
سرا یکسر ز مال وقف گشته‌شش چو جوزائی.  
ناصرخسرو.  
که همی دانم یجوز و لایجوز  
خود ندانی این که حوری یا عجوز. مولوی.  
**یجیر آباد.** [ ] (اخ) خماباد است از رستاق  
قاسان. (تاریخ قم ص ۱۱۷).  
**یحابر.** [ئ ب] (ع) [ا] یحایر. ج یحیور.  
(منتهی الارب). رجوع به یحیور شود.

**یحابر.** [ئ ب] (اخ) نام پدر قبیله‌ای از  
تازیان است. (ناظم الاطباء). مراد نام پدر  
بطنی از بنی‌کهلان است. (از صبح الاعشی  
ج ۱ ص ۳۲۸).  
**یحایر.** [ئ] (ع) [ا] یحایر. ج یحیور. (از  
منتهی الارب). و رجوع به یحیور شود.  
**یحامد.** [ئ م] (اخ) ج یحمد. (از منتهی  
الارب) (یادداشت مؤلف). و رجوع به یحمد  
شود.  
**یحامیر.** [ئ] (ع) [ا] ج یحمور. (ناظم  
الاطباء). ج یحمور به معنی گورخر؛ و یؤکل  
من الوحشیه البقر و الکباش الجبلیة و الحمر  
و الغزلان و الیحامیر. (شراعی، کتاب الاطعمه و  
الاشربة). رجوع به یحمور شود.  
**یحامیم.** [ئ] (اخ) کوه‌های پراکنده که از  
سمت خاور بر قاهره مشرف می‌باشند. (از  
معجم البلدان).  
**یحبور.** [ئ] (ع) [ا] مرغی است. (منتهی  
الارب). || بجه شوات و شوات نر. ج. یحایر،  
یحایر. (منتهی الارب) (آندراج). || (ص)  
رجل یحیور؛ مرد شادمان. (منتهی الارب).  
**یحتمل.** [ئ ت م] (ع فعل). ق گمان می‌رود  
و احتمال می‌دهد و شاید. (از ناظم الاطباء).  
شاید. مگر. ممکن است. بوجه. ظاهرأ.  
همانا. تواند بود. تواند بودن. (یادداشت  
مؤلف):  
دعای سعدی اگر بشنوی زیان نکنی  
که یحتمل که اجابت بود دعایی را.  
سعدی.  
**یحج.** [ئ ح ج] (اخ) شهرت موسی بن  
ابی‌حاج فقیه، مکنی به ابوعمران. (یادداشت  
مؤلف). رجوع به موسی بن ابی‌حاج شود.  
**یحصب.** [ئ ص] (اخ) قلعه‌ای است به  
اندلس، و از آن قلعه است سعیدبن مقرون.  
(منتهی الارب). نام دارالخلافه‌ای است و قصر  
زیدان که بی‌نظیرش پنداشته‌اند در این مکان  
است و آن در هشت فرسنگی ذمار واقع شده  
است. این یحصب را علو یحصب خوانند و  
سفل یحصب هم دارالخلافه دیگری است. (از  
معجم البلدان).  
**یحصب.** [ئ ص / ص / ض] (اخ) حی  
است به یمن. (منتهی الارب).  
**یحصبی.** [ئ ص / ص / ض بی] (ص  
نسبی) منسوب به یحصب که حی است به  
یمن. (یادداشت مؤلف) (از انساب سمعانی).  
**یحصبی.** [ئ ص] (اخ) علاءبن عتبیه از  
مردم شام و محدث بود. او از خالدبن معدان  
روایت کند و اوزاعی و معاویةبن صالح و جز  
آن دو از او روایت دارند. (از اقرب الموارد)  
(یادداشت مؤلف).  
**یحطوط.** [ئ] (اخ) نام وادی است.  
(منتهی الارب) (از معجم البلدان).

**یحکم.** [ئ ک] (ا) خانهٔ تسبستانی.  
(آندراج) (ناظم الاطباء). اما کلمه مصحف  
بجکم است. (یادداشت لغت‌نامه). رجوع به  
بجکم شود.  
**یحکم.** [ئ ک] (اخ) نام ترکستان است.  
(آندراج). شاید به این معنی هم مصحف  
بجکم باشد.  
**یحمد.** [ئ م / م] (اخ) پدر قبیله‌ای است از  
عرب. ج. یحامد. (منتهی الارب).  
**یحمد.** [ئ م] (اخ) ابن ولید حمصی، مکنی  
به ابویحیی. محدث و تابعی است. (یادداشت  
مؤلف).  
**یحمدی.** [ئ م دی] (ص نسبی)  
منسوب است به یحمد که شاید بطنی از ازد  
باشد. (از انساب سمعانی).  
**یحمدی.** [ئ م دی] (اخ) سعیدبن حیان  
از دی یحمدی بصری. او به قضاوت بلغ رسید  
و از ابن عباس و جابرین زید و سعیدبن جبیر  
روایت دارد و عوف اعرابی و دیگران از او  
روایت کرده‌اند. (از اباب الانساب).  
**یحمور.** [ئ] (ع) [ا] گورخر. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء) (آندراج) (از اقرب الموارد)  
(غیاث). اسم حمار الوحش است. (تحفه  
حکیم مؤمن، ج. یحایر. || نام ستوری.  
(منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).  
نوعی از ابل است. (از تحفه حکیم مؤمن).  
|| خر کره. (ملخص اللغات). کره خر. (منتهی  
الارب). شساید خرکره محرف خرگور  
(گورخر) باشد. (یادداشت مؤلف). || نام  
مرغی. ج. یحایر. (منتهی الارب) (آندراج)  
(ناظم الاطباء). || (ص) سرخ. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء).  
**یحوم.** [ئ] (ع ص) [ا] سیاه. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). سیاه سیر. (از معجم  
البلدان). هر چیز که سیاه باشد. (دهار). || شب  
سخت سیاه. (مذهب الاسماء). || سیاه  
(مذهب الاسماء). || دود. (منتهی الارب)  
(مذهب الاسماء). دخان. (ناظم الاطباء). دود  
سیاه. (دهار) (غیاث) (آندراج) (ترجمان  
القرآن جرجانی ص ۱۰۸). دخ. نحاس. (از  
یادداشت مؤلف): و ظل من یحوم. (قرآن  
۴۳/۵۶). || کوه سیاه. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (آندراج). || نام مرغی است. (منتهی  
الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء).  
**یحوم.** [ئ] (اخ) آبی است غربی مغیثه.  
(منتهی الارب). آبی است در غرب مغیثه. در  
شش میلی سفیدیه در یک صخره و در راه مکه  
واقع شده است. (از معجم البلدان). || نام چند  
اسب، از جمله اسب حسین بن علی و اسب  
هشام بن عبدالملک و نعمان بن منذر. (از  
منتهی الارب) (یادداشت مؤلف):  
رخش با او لاغر و شبیدیز با او کندرو

ورد با او ارجل و یحومم با او ازکهن.

منوچهری.

آفرین زان مرکب شبذین نعل رخش روی  
اعوجی مادرش وان مادرش را یحومم شوی.

منوچهری.

آباد بر آن باره میمون و همایون  
خوشگام چو یحومم و ره انجام چو دلدل.

عبد الواسع جبلی.

چرخ نعمان دوم خواندند و گفت  
نعل یحومن توام تاج سراست. خاقانی.

**یحوموم**. [ئ] [اِخ] کوهی است در مصر.  
[منتهی الارب] (از معجم البلدان). نام قسمتی

از جایی است در مصر در شرق قاهره و تمام  
آن جبال را به صیغه جمع، یحامیم خوانند. (از  
قاموس). آکوه دراز سیاهی است در دیار  
ضیاب. [منتهی الارب] (از معجم البلدان).

**یحسن**. [ئ ح ن] [اِخ] آزادشده عمر  
رضی الله عنه و او اعمجی بود. [منتهی الارب].

**یحسن**. [ئ ح ن] [اِخ] ابن عبدالله مولی  
الزبیر بن عوام، مکنی به ابوموسی، تابعی و  
محدث است و از امام الدرداء روایت کنند و  
ابوصخر حمید بن زیاد از او روایت دارد.  
(یادداشت مؤلف).

**یحنه**. [ئ ح ن] [اِخ] ابن رؤبه، نام پادشاه  
ایله؛ و رسول صلوات الله علیه با او بر اهل  
جرباء و اذرج مصالحه فرمود. (از تاج  
العروس) (یادداشت مؤلف) (از منتهی الارب).

**یحیر**. [ئ] [اِخ] شهری است در یمن، بطنی  
از کنده و بطنی دیگر از حمیر در این شهر  
یافت شود. (از معجم البلدان).

**یحیط**. [ئ] [ع] سال قحط. (نظامم  
الاطباء).

**یحیوی**. [ئ ح ئ وی] [ص نسبی]  
منسوب است به یحویه که نام کسی است. (از  
لباب الانساب). [منسوب است به یحیی].

**یحیوی**. [ئ ح ئ وی] [اِخ] احمد بن  
حسن بن محمد بن یحیی بن یحویه عدل  
یحیوی نیشابوری مکنی به ابوالحسن، از  
روایان بود و از سری بن خزیمه و جز او  
روایت کرد و به سال ۳۴۴ ه. ق. درگذشت.  
(از لباب الانساب).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن آدم بن سلیمان  
اموی، مکنی به ابو ذکریه، از اوقات اهل حدیث  
و از مردم کوفه بود و به سال ۲۰۳ ه. ق. در قم  
الصلح درگذشت. از اوست: ۱- الخراج. ۲-  
الفرائض. ۳- الزوال. (از اعلام زرکلی). و نیز  
او راست: کتاب مجرد احکام القرآن و کتاب

القرات. وی از موالی آل عقبه بن ابی میط و  
اصحاب حدیث بود و از صالح بن عاصم  
النقاط روایت قرآت کسایی کرد. (از  
ابن الندیم). و رجوع به فهرست المصاحف و  
عیون الاخبار و معجم المطبوعات مصر ج ۲

ص ۱۹۴۳ شود.

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن ابی زید  
لواتی مرسی، مکنی به ابوالحسن و معروف به  
ابن البیاض، شیخ اندلس در قرآت بود. به سال  
۴۰۶ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۴۹۶ ه. ق. در  
مرسیه درگذشت. او راست. التبذ النامیه فی  
القرات الثمانیه. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن علی  
جحاف حیوری حسنی، معروف به جحاف، از  
مردم حبور یمن و شاعر و نویسنده بود و به

سال ۱۱۷ ه. ق. در ریمه و صاب درگذشت.  
سمت دبیری علی بن متوکل اسماعیل و  
پسرش یوسف را داشت و رسائلی برای او  
نوشته، ولی چون خلافت به مهدی رسید او را  
زندانی ساخت و بعد آزاد شد. اشعار او را در  
دیوانی به نام «در الاصداف من شعر السید  
یحیی بن ابراهیم جحاف» گرد آورده اند. (از  
اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن عمک،  
ادیب و شاعر و فقیه و نحوی بود و شعر نیکو  
می گفت. آثار او بهترین کتب تحقیقی و  
پژوهشی مردم یمن بود. از آن جمله است:  
۱- الکامل. ۲- الوافی. ۳- الکافی. وی به  
سال ۶۷۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن  
محمد بن احمد بن ابی المجد ابراهیم خالدی  
شبذی ابیوردی علامه، از مردم شبذ از  
دیه های ابیورد بود. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن مزین،  
مکنی به ابوزکریا، عالم حدیث و رجال و از  
مردم قرطبه بود. او راست: ۱- تفسیر الموطأ.  
۲- المستقصیه. ۳- فضائل القرآن. ۴-  
رغائب العلم و فضله. ۵- تسمیه الرجال  
المذکورین بالموطأ. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم بن یحیی  
جحافی حیوزی، ملقب به عمادالدین و  
معروف به جحافی، فقیه زیدی یمانی، ادیب و  
شاعر بود و در عهد متوکل فرمانروایی شهر  
حبور را داشت. از آثار اوست: ۱- ارشاد  
المؤمنین الی معرفة نهج البلاغه المبین. ۲-  
شرح علی الحاجیه. وی در حدود سال ۱۰۳  
ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابراهیم،  
عبد السلام زنجانی ملقب به امام معظم. وی  
شرحی بر «فی التصریف» ابراهیم بن  
عبد الوهاب زنجانی نگاشته. (یادداشت  
مؤلف).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی الخیرین سالم  
عمرانی یمنی شافعی، مکنی به ابوزکریا، از  
دانشمندان بود. از اوست: ۱- زوائد فی فروع  
الشافیه. ۲- کتابی در مناقب امام شافعی.  
۳- شرحی بر رسائل امام غزالی. ۴- مقاصد

السمع. ۵- انتصار فی الرد علی القدریه  
الاشرار. ۶- کتاب احیاء. وفات او به سال  
۵۵۸ ه. ق. بود. (از یادداشت مؤلف). کتاب  
احیاء العلوم امام محمد غزالی را تلخیص کرد  
و بر کتاب وسیط او شرح نوشت. (از  
غزالی نامه ص ۲۲۳، ۲۲۴).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی السعادات  
سعد الله بن حسین بن محمد، مکنی به ابوالفتح  
و معروف به تکریتی، از مردم تکریت و فقیه  
شافعی بود. در بغداد حدیث شنید و در شهر  
خود روایت کرد. تولد او به سال ۵۳۱ و  
مرگش به سال ۶۱۸ ه. ق. بود. (از اعلام  
زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی الصفا (ابن)  
احمد، معروف به ابن محاسن، از مردم دمشق  
و خود ادیب بود. او راست: ۱- المنازل  
المحاسنیة فی رحلة الطرابلسیه. ۲- مجموع.  
وی به سال ۱۰۵۳ ه. ق. در دمشق درگذشت.  
(از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی الفرج سعید بن  
ابوالقاسم هبه الله... شیبانی کاتب و نویسنده  
واسطی الاصل، از دانشمندان علم حساب و  
فقه و کلام و اصول بود. در بغداد به دنیا آمد و  
بزرگ شد و از خردسالی به خدمت در دیوان  
دولتی پرداخت تا در سال ۵۶۴ ه. ق.  
درگذشت. تولد یحیی به سال ۵۲۲ ه. ق. بود.  
(از تاریخ ابن خلکان صص ۳۹۹-۴۰۱).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی بکر بن  
محمد بن یحیی عامری حرزی، مورخ و عالم  
به مفردات طب و محدث و شیخ یمن در عصر  
خود بود. به سال ۸۱۶ ه. ق. در حرز (یمن)  
به دنیا آمد و به سال ۸۹۳ در همانجا  
درگذشت. او راست: ۱- غربال الزمان، در  
تاریخ. ۲- بهجة المحافل فی السیره و  
المعجزات و الشمائل. ۳- التحفة الجامعة  
لمفردات طب النافعة. ۴- الریاض المستطابة  
فی معرفة من روی فی الصحیحین من  
الصحابة. ۵- العدد فیما لا یستغنی عنه احد.  
(اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی بکر محمد  
برمکی صدیق جابر ملقب به حکیم، او راست:  
۱- سراج الظلمة والرحمة لهذه الامة. ۲-  
الخواص الکبیر. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی بکر ورجلانی،  
از مردم ورجلان (میان آفریقیه و سرزمین  
جربید) مورخ بود و به سال ۴۷۱ ه. ق.  
درگذشت. او راست: سیره الائمة و اخبارهم.  
(از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئ ح یا] [اِخ] ابن ابی حفصه.  
شاعری مقل به روزگار عبدالملک بن مروان و  
اشعار او نزدیک بیست ورقه و او یکی از  
خاندان بنو مروان بن ابی حفصه است.

(ابن‌النديم). و رجوع به عيون الاخبار ج ۴ ص ۱۶ و عقداالفرید ج ۷ ص ۱۴۵ شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ابی حکیم حلاجی از یزیدگان مخصوص معتضد خلیفه بود. رجوع به حلاجی شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ابی علی منصورین جراح مصری، مکنی به ابوالحسن و ملقب به تاج‌الدین و معروف به ابن الجراح، از ادبا و فضلا و شعرا و نویسندگان دیوان انشاء در مصر بود. به سال ۵۳۱ ه. ق. در قاهره به دنیا آمد و در مرز دمیاط به سال ۶۱۶ ه. ق. درگذشت. از او رسائل مدونی بر جای مانده است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن‌خلکان ج ۲ ص ۴۰۳ شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ابی‌کثیر صالح طائی یمامی، مکنی به ابونصر، دانشمند روزگار خود در یمامه و از ثقات اهل حدیث بود. ده سال در مدینه مسکن گزید و از یزیدگان و تابعان روایت شنید. مرگ او به سال ۱۲۹ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). وی از مردم بصره بود و به یمامه رفت. سخنانی پندآمیز بدو منسوب است. از جمله: «دانش به آسایش تن به دست نمی‌آید». مردی به او گفت: من تو را دوست دارم. گفت: «من آن را از دل تشخیص داده‌ام». یحیی به انس و ابن ابی‌وفی و جز آن دو از صحابه استناد می‌جست. وی به سال ۱۲۹ و به روایتی ۱۳۲ ه. ق. درگذشت. (از صفة الصفوة ج ۴ ص ۵۷).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ابی‌منصور فارسی، مکنی به ابوعلی، زبده آل‌منجم بوده که از آنان دانشمندانی در ادب و نجوم و کلام برخاسته‌اند. در دربار مأمون عباسی به فضل‌بن سهل پیوست و فضل در نجوم به رأی او عمل میکرد. پس از کشته شدن فضل به تشویق مأمون از دین مجوس دست کشید و اسلام آورد و به دستور مأمون در ساختن رصد و اصلاح ابزار آن در شمسایه بغداد و کوه قاسیون دمشق خدمت کرد. و به سال ۲۳۰ ه. ق. درگذشت و کتاب «الزیج الممتحن» و «مقالة فی عمل ارتفاع سدس ساعة لعرض مدینة الاسلام» و «کتاب» که محتوی رصدگیری آن است و رسالات دیگری در ارساد از اوست. (از اعلام زرکلی). یحیی آنگاه که به طرسوس می‌شد وفات کرد و در حلب به مقابر قریش مدفون گشت و قبر او تا زمان ابن‌النديم (۳۷۷) معروف بوده است. و خاندان یحیی بن‌منجم یا آل‌المنجم خوانده میشود. (بیادداشت مؤلف). و رجوع به گاهنامه و فهرست ابن‌النديم صص ۳۵۷ - ۳۵۹ و تاریخ‌الحکماء فقطی و التفهیم صص ۱۶۱ و ۱۶۳ و معجم الادباء ج ۷ ص ۲۸۷ و نیز ماده بن‌منجم شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمد اندلسی، مکنی به ابوبکر و معروف به ابن‌خیاط، ادیب و شاعر و عالم در حساب و هندسه و محیط به علم نجوم بود و در علم پزشکی و حسن معالجه و خوشخویی و درستی مذهب نیز شهرت داشت و به سال ۴۴۷ ه. ق. در طلیطلة درگذشت. (از معجم الادباء ج ۷ ص ۲۶۸). و رجوع به الحلل السنديّة ج ۲ ص ۳۸ و ۴۱ شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن ابراهیم بن هذیل تجیبی غرناطی، مکنی به ابوزکریا و معروف به ابن‌هذیل، از مردم غرناطه و مردی دانشمند و شاعری نوآور بود و گوشه‌نشینی اختیار کرد و در پایان عمر به طبابت یکی از عمال دربار پرداخت. کتاب «الایجاز والاعتبار» را در طب نوشت و به تدریس در یکی از مدارس پرداخت تا به سال ۷۵۳ ه. ق. درگذشت. دیوان او به نام «السلمانیات والعرفیات» باقی است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن ابی السعود کازرونی، از بزرگان علمای شافعی بود. رجوع به ابوالسعود شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن عبدالسلام بن رحمون، مکنی به ابوزکریا معروف به عُلَمَی فقیه مالکی، از مردم قسطنطنیه بود. به مصر مسافرت کرد و در مکه به سال ۸۸۸ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- شرح الرسالة، در فقه. ۲-۳- تعلیقاتی بر مختصر خلیل و بخاری. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن علی، عمادالدین بن مظفر، معروف به ابن‌مظفر، از دانشمندان زیدی بود و به سال ۸۷۵ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- لیان الشافی و الدر الصافی المنتزع من البرهان الکافی. ۲- الجامع المفید الداعی الی طاعة الحمید المجید. ۳- الکواکب علی التذکره. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن علی یاسین حمیری، ملقب به محیی‌الدین و مکنی به ابوزکریا و معروف به ابن‌المعلم، از شعرا و فقهای حنبلی بود و شعر نیکو می‌گفت و به سال ۶۹۱ ه. ق. در دمشق درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن عمر بن یوسف، شرف‌التوخی حموی‌الاصل کرکی قاهری شافعی معروف به ابن‌الطار، ادیب و شاعر و اصلاً از حمات بود ولی به سال ۷۸۹ ه. ق. در کرک به دنیا آمد و در قاهره بزرگ شد و زندگی کرد و به سال ۸۵۳ ه. ق. درگذشت. سخاوی در مرگ وی مرثیهای سروده است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن محمدبن

حسن‌بن قس رندی نفزی حمیری اندلسی فاسی، مکنی به ابوزکریا و معروف به سراج، عالم حدیث در فاس و مغرب بود. کتاب «فهرسة» از آثار اوست. ریاست حدیث و روایت آن بدو ختم شد. وی به سال ۸۰۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمدبن یحیی‌بن حسن‌بن سعید حلی هذلی، مکنی به ابوزکریا و معروف به ابن‌سعید، از فقهای شیعه و در علم زبان و ادب استاد بود. به سال ۶۰۱ ه. ق. در کوفه به دنیا آمد و در حله مسکن گزید و به سال ۶۸۹ ه. ق. در همانجا درگذشت. از آثار اوست:

۱- جامع الشرایع، در فقه شیعه. ۲- آداب السفر. ۳- نزهة الناظر فی الجمع بین الاشیاء و النظائر. ۴- المدخل فی اصول الفقه. (از اعلام زرکلی).

سامی گوید: ابن‌احمد حلی یکی از مشاهیر فقهای امامیه است و در تاریخ ۶۷۹ ه. ق. درگذشته است. از آثار اوست: جامع الشرایع و مدخل در اصول فقه. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمد دردیری (دکتر) فاضل مصری، از بنیانگذاران جمعیت «شبان المسلمین» و از اعضای مجلس اداره آن بود و سی سال برای پیشبرد مقاصد سودمند آن کوشید. وی به مقام ریاست اتحادیه تعاونی عمومی مصر رسید. از آثار اوست: ۱- التعاون. ۲- مکانة العم فی القرآن. وی به سال ۱۳۷۵ ه. ق. بطور ناگهانی درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن احمد کاشی یا کاشانی ملقب به عمادالدین، دانشمند علم حساب و ادب و حدیث و مقیم یزد بود و پس از ۷۴۵ ه. ق. در اصفهان درگذشت. از آثار اوست: ۱- لیاب الحساب. ۲- شرح مفتاح العلوم سکاکی. ۳- حاشیهای بر شرح رساله آداب البحت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ادریس بن علی‌بن حمود، مکنی به ابوزکریا و ملقب به القائم، از خلفای دولت حمودیه در اندلس بود. پس از مرگ پدر به سال ۴۳۱ ه. ق. بدو بیعت کردند ولی مردی سست‌رای بود. پسر عمش حسن‌بن یحیی بر او شورید و از خلافت برانداخت. وی به سال ۴۳۴ ه. ق. در مالفة درگذشت یا به دست حسن‌بن یحیی کشته شد. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن ادریس بن عمر بن ادریس حسنی علوی، از پادشاهان بزرگ ادریسیان در مغرب الاقصی بود و پس از قتل یحیی‌بن قاسم به سلطنت رسید و با کاردانی و دادگری در دلهای مردم راه یافت و فاس را



مرکز حکومت خود ساخت. او از عیبدالله مهدی رئیس دولت عبیدیه آفریقا شکست خورد و پس از چند سال حبس به سال ۳۳۲ ه. ق. در مهدیه در حال تبعید درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسحاق بن محمد بن علی بن غانیه، آخرین پادشاه از بنی غانیه در میورقه و اطراف آن در جزایر بالیار بود و پس از جنگها و فتوحات چندی به سال ۶۳۳ ه. ق. در تلمسان درگذشت و با مرگ او دوره دولت بنی غانیه سرآمد. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسحاق، عامل قم به سال ۲۹۱ ه. ق. صاحب تاریخ قم آرد: «و منارة آن [مسجدی به خارج شهر قم] در وقت عامل بودن یحیی بن اسحاق و امیر شدن دکا بنا نهاده اند روز یکشنبه سیزده روز از رمضان گذشته سنه احدى و تسعين و مائه». (ص ۳۸). و در صفحه ۱۰۵ ذیل مساحت های قم آرد: «مساحت هفتم مساحت یحیی بن اسحاق است و سبب در این مساحت آن بوده که میان اسد بن جمهور عامل قم و میانه اهل قم خلافتی واقع شد پس از اهل قم پنجاه مرد بعضی از عرب و بعضی از عجم به حضرت حامد بن عباس بن حسن رفتند و او به کرج بود و نیز گویند که به همدان بود و این صورت در جمادی الاخر سنه احدى و تسعين و مائتين بود چون آن پنجاه مرد از قم به حضرت عامل رسیدند از اسد شکایت کردند و تظلم نمودند و التماس کردند که عاملی عادل را بفرستد تا ضیعه های ایشان را بر وجه تعدیل مساحت نماید. پس حضرت حامد اسد را از ایشان معزول کرد و یحیی بن اسحاق را به عوض او بر ایشان عامل گردانید پس اهل قم در صحبت یحیی در رجب هم از این سال با قم معاودت نمودند و یحیی هم در این ماه به مساحت ابتدا کرد در محرم سنه اثنی و تسعين در خلافت مکنفی و امارت عباس بن عمرو غنوی تمام کرد و فارغ شد و مال آن به اندک چیزی کمتر از مساحت بشر رفع کرد و من نمی دانم به چه سبب که ذکر مال مساحت یحیی نکردند و مال مساحت بشرین فرح ذکر کردند و مساحت بشر بیش از مساحت یحیی بود به مدتی اما این قدر معلوم است که ارتفاع مساحت یحیی از ارتفاع مساحت بشر کمتر بود. (از ترجمه تاریخ قم).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسحاق راوندی، مکنی به ابوالحسن. رجوع به ابوالحسن (یحیی...) شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسماعیل بن عباس بن علی، از پادشاهان دولت رسولیه در یمن بود. پس از خلع برادرزاده اش

(اسماعیل بن احمد بن اسماعیل) به حکومت رسید و به سال ۸۴۲ ه. ق. در زبید درگذشت و در تعز به خاک سپرده شد. پادشاهی خردمند و باتدبیر و نیک سیرت بود. مدارس را در تعز و عدن بنا کرد و موقوفاتی بدانها اختصاص داد. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسماعیل بن عبدالرحمان عامر بن ذوالنون هواری اندلسی معروف به مأمون ابن ذی النون، از پادشاهان قبایل اندلس بود. پس از مرگ پدر به سال ۴۳۵ ه. ق. به حکومت طلیطله رسید و پس از جنگ و فتوحات فراوان به سال ۴۶۰ ه. ق. در طلیطله درگذشت. (از اعلام زرکلی). دومین از بنی ذی النون و او در سال ۴۵۷ ه. ق. بلنسیه را ضبط کرد. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اسماعیل بن مأمون ملقب به القادر، سومین و آخرین از بنی ذی النون در طلیطله (از سال ۴۶۷ تا ۴۷۸ ه. ق.). (یادداشت مؤلف) (از طبقات سلاطین اسلام صص ۳۱ - ۳۲).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اشعط، رئیس صنف شمیطیه از فرقه امامیه از مذهب شیعه. (مفاتیح). یحیی بن [ابی] سمیط زعیم سمیطیه یا شمیطیه است که معتقد به امامت محمد پسر دیگر امام جعفر صادق به جای موسی کاظم و معتقد به امامت پسران محمد بودند. (از ترجمه الملل والنحل ص ۱۸۱). یحیی بن ابی السمیط پیشوای فرقه شمیطیه یا سمیطیه یا شمیطیه. (از خاندان نوبختی ص ۵۲ و ۲۵۷).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن اصرم، رئیس بدعیه، فرقه ای از خوارج. (از مفاتیح). پیشوای فرقه بدعیه، یکی از پانزده فرقه خوارج. (بیان الادیان). و رجوع به بدعیه شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن المبارک بن مغیره عدوی، مکنی به ابو محمد و معروف به یزیدی. رجوع به یزیدی شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن بسرکات بن محمد بن ابراهیم بن برکات بن ابی نعی، شریف حسنی، از امرای مکه و متولد آنجا بود و مدتی در شام مسکن گزید و به مقام وزارت و لقب «پاشا» و امیرالحاجی شام رسید. پس از آن نیز مناصبی مهم یافت و سرانجام در حدود سال ۱۱۳۸ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن بطریق، مکنی به ابوزکریا، مترجم کتب ارسطو و بقراط و اسکندروس به عربی در زمان مأمون بود و از ترجمه های او سرالاسرار منسوب به ارسطو است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ابن بطریق شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن بکر، ققیه حنفی است و کتاب الشروط از اوست. (ابن ندیم).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن تقی الدین بن اسماعیل بن عباد بن هبة الله شافعی حلبی دمشقی معروف به فرضی، عالم حساب و فرائض و هندسه بود. به سال ۹۵۳ ه. ق. در شهر «سرین» به دنیا آمد و پس از سال ۱۰۲۶ ه. ق. در دمشق درگذشت. او راست: ۱- الکافی المجموع، شرح کفایة القنوع، ۲- شرح المنهاج ننووی، ۳- شرح منظومه جعیری. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن تلمیذ، از پزشکان بلند پایه و حاذق و دانشمند مسیحی در دولت عباسی و مورد اعتماد و احترام بود و به جاه و ثروت و برتری رسید و تا پایان خلافت المستنصر بالله حدود سال ۵۱۲ ه. ق. زنده بود. از یحیی اشعار لطیفی برجای مانده است. (از تاریخ الحکماء قفطی ص ۳۶۴).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن تمیم بن معز بن بادیس صنهاجی حمیری متولد به سال ۴۵۷ و متوفی به سال ۵۰۹ ه. ق. وی از پادشاهان دولت صنهاجی در افریقای شمالی بود و پس از مرگ پدر به سال ۵۰۱ ه. ق. به سلطنت رسید. مردی شجاع و خردمند و دوستدار پیروزی و مطلع در ادب بود و شعر نیز می سرود. مولد و محل وفات او در مهدیه بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۳۴۴ و کامل ابن اثیر ج ۱ ص ۲۱۶ و حبیب السیر ج ۱ ص ۴۰۱ و ۴۰۲ شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن ثابت بن حازم رفاعی حسینی، نقیب اشراف طالبیان در بصره و واسط و بطناح و اطراف آن، و جد امام احمد رفاعی و خود مردی پرهیزگار و پاکدامن و صاحب نظر و خردمند بود. او نخستین کسی از رفاعیان بود که در عراق مسکن گزید. القائم بالله خلیفه او را به نقیب الاشرافی برگزید و او اختلاف شیعه و سنی را در عراق از میان برد و به سال ۴۶۰ ه. ق. در بصره درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن جریر، مکنی و معروف به ابونصر تکریتی، پزشک و منجم و عالم هیأت بود. رجوع به ابونصر (تکریتی...) شود.

**یحیی**. [یح یا] (اخ) ابن جعفر (ابوعبدالله) بن محمد بن معمر، مکنی به ابوالفضل و معروف به زعیم الدین، مردی دانشمند و از رجال نامی دولت عباسیان بود و در عهد خلافت المقتدی و المستنجد و المستضیی مقام خزانه داری داشت و به نیابت وزارت رسید. بیش از بیست سال در مقامات عالی خدمت کرد و به سال ۵۷۰ ه. ق. در بغداد

درگذشت. (از اعلام زرکلی).  
**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حاتم بن زیاد بن اسماء عسکری، مکنی به ابوالقاسم، از اهل سنت بود و به سال ۲۹۹ ه. ق. درگذشت. او از ثقات بود و عبدالله بن جعفر و یزید زهری و جز آن دو از وی روایت دارند. (از ذکر اخبار اصبهان ج ۲ ص ۳۵۹).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حاج مصطفی برسوی. او راست: انوار القلوب، نظم ترکی در خلفا و اهل بیت. وی به سال ۸۹۸ ه. ق. از آن فراغت یافته است. (یادداشت مؤلف).  
**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حبش بن امیرک، مکنی به ابوالفتوح و ملقب و معروف به شهاب‌الدین سهروردی، فیلسوف از دیه سهرورد زنجان، متولد به سال ۵۴۹ ه. ق. به سال ۵۸۷ ه. ق. دارای تألیفات و آثار فراوان و ارزنده‌ای است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابوالفتوح (شهاب‌الدین یحیی...) و معجم الادباج ج ۷ ص ۲۶۹ شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسان شامی مصری تنسی، مکنی به ابوزکریا، از مردم دمشق و عالم حدیث بود به مصر رفت و به سال ۲۰۸ ه. ق. در آنجا درگذشت. از امام شافعی روایت کرد و پیش از او وفات یافت و از ثقات بود و کتابهایی در حدیث نوشت. تولد یحیی به سال ۱۴۴ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به شدالازار ص ۵۵۵ و تاریخ الخلفاء ص ۷ و سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۸۵ شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسن بن جعفر حجة بن عبدالله الاعرج بن حسن الاصغر بن امام سجاد زین‌العابدین، مکنی به ابوالحسن عیبدلی عقیقی از مردم مدینه و مورخ و عالم به انساب بود. در مدینه به سال ۲۱۴ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۲۷۷ ه. ق. در مکه درگذشت. وی نخستین کسی است که در انساب طالبین کتاب نوشت. از آثار اوست: ۱- اخبار المدینه. ۲- انساب آل‌ابی‌طالب. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسن بن حسین بن محمد بن بطریق اسدی حلی، مکنی به ابوالحسن و معروف به ابن البطریق، از محققان و دانشمندان و فقهای شیعه و از مردم حله عراق بود. تولد و مرگ او به سالهای ۵۲۴ و ۶۰۰ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ماده ابن بطریق (ابوالحسن...) شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسن بن علی بن شیرزاد خاقانی، معروف به ابن شیرزاد، نویسنده و دبیر و ادیب و شاعر و کاتب سلطان طغرل سلجوقی بود و دیوان شعر دارد و به سال ۶۱۶ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین بن احمد حیمی شامی، شاعر یعنی از حیم از اطراف کوبکان یمن بود و به سال ۱۰۸۸ ه. ق. در شهر عیان درگذشت. او دیوان شعری دارد. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین بن امام قاسم بن محمد معروف به ابن القاسم، مورخ و محقق و از مردم یمن بود و پیش از چهل کتاب تألیف کرد، از آن جمله است: ۱- انباء الزمن فی تاریخ الیمن. ۲- بهجة الزمن فی حوادث الیمن. ۳- العبر فی اخبار من مضی و غیر. ۴- طبقات الزیدیه. او در حدود سال ۱۰۳۵ به دنیا آمد و پس از سال ۱۰۹۹ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین بن امام مؤید بالله محمد بن قاسم بن محمد شهاری فقیه زیدی، پزشک و از والیان بود و به منصب والیگری صنعا رسید. بزرگان صحابه را آشکارا سرزنش و از «مجموع زید بن علی» چند باب حذف کرد و نسخه‌های ناقص را در میان مردم نشر داد. شوکانی این عمل او را خیانتی بزرگ وصف کرده است. او در عهد مهدی (احمد بن حسن) والی ریم و عفار و ذمار شد. یحیی به سال ۱۰۴۴ به دنیا آمد و به سال ۱۰۹۰ ه. ق. در شهر شهارة درگذشت. منظومه‌ای در عقیده المتوکل اسماعیل دارد و رساله‌ای در توثیق ابی‌خالد واسطی، راوی مجموع زید نوشت. و نیز کتاب «عقیده الدن المختصر من انباء الزمن فی تاریخ الیمن» از اوست. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین بن قاسم بن ابراهیم حسنی علوی رسی امام زیدی، مردی فقیه و دانشمند و معروف و ملقب به الهادی الی الحق بود. از اوست: ۱- الجامع، که «الاحکام فسی حلال و الحرام و السنن و الاحکام» نیز نامیده شده است. ۲- المسالک فی ذکر التاجی من الفرق و الهالک. علاوه بر آن دو، رسالاتی عدیده دارد. وی به سال ۲۲۰ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۲۹۸ درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به هادی (الی الحق) شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین بن هارون علوی طالبی، مکنی به ابوطالب و معروف به الناطق بالحق، از پیشوایان زیدیه بود و پس از برادرش مؤید بالله به سال ۴۲۱ ه. ق. بدو بیعت کردند و به تصحیح مذهب هادی یحیی بن حسین پرداخت و به سال ۴۲۴ ه. ق. در امل درگذشت. از آثار اوست: ۱- الاقادة فی تاریخ الائمة السادة. ۲- جوامع الادله. ۳- التحریر. ۴- جوامع النصوص. ۵- زیادات شرح الاصول. تولد وی به سال ۳۴۰ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حسین علوی نیشابوری، مکنی به ابومحمد، از بنی‌زاده و مقدم بر ابن شهر آشوب می‌زیست و ابن شهر آشوب او را مردی زاهد و متکلم و دانشمند معرفی کرده از جمله کتابها و آثار او کتابهای زیر را نام برده است: ۱- المسح علی الرجلین. ۲- نسب آل‌ابی‌طالب. (از روایات الجنات ص ۷۷۱).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حکم بکری جیانی معروف به غزال، شاعر اندلسی. رجوع به غزال شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حکیم بن صفوان بن امیه جمعی. والی و از ثقات رجال حدیث و از مردم مکه بود. در قیام عبدالله زبیر از طرف یزید بن معاویه حکومت مکه را داشت. و با ابن زبیر سازش می‌کرد، چون به یزید گزارش دادند او را عزل کرد. مرگ وی پس از سال ۶۲ ه. ق. روی داد. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حکیم مقومی (یا مقوم) بصری، مکنی به ابوسعید صاحب «المسند» از مردم بصره و از حافظان حدیث و از ثقات بود و به سال ۲۵۶ ه. ق. در بصره درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به فهرست المصاحف شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حمزة بن علی بن ابراهیم حسین علوی طالبی، ملقب به المؤید بالله، از بزرگان امامان زیدیه و دانشمندان آنان در یمن بود. به سال ۶۶۹ ه. ق. در صنعا به دنیا آمد و به سال ۷۲۵ ه. ق. در قلعه هران بدرود حیات گفت. گویند شماره تألیفاتش از شمار سالهای عمرش افزون بود. از آثار اوست: ۱- الشامل، در اصول دین. ۲- نهایة الوصول الی علم الاصول. ۳- التمهید لادلة مسائل التوحید. ۴- شرح الکافیة. ۵- الانتصار. ۶- الحاوی. ۷- الدعوة العامة. ۸- خلاصة السیرة. (از اعلام زرکلی). و رجوع به معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴۴ شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حمزة خضرمی بتهلی، مکنی به ابوعبدالرحمان، از خضارمه شام و قاضی دمشق و محدث و از تابعان بود. او از زید بن واقد و یحیی ذماری و از او هشام بن عمار و ابن عائد روایت کنند. یحیی ثقه بود و به سال ۱۸۳ ه. ق. درگذشت. (یادداشت مؤلف). یکی از رواة قراءت، ابن عامر است به واسطه یحیی بن حارث ذماری. (ابن‌الندیم). و رجوع به حبیب السیر ج خيام ج ۱ ص ۲۷۹ و کلام شبلی ص ۲۳ و نیز ماده ابوعبدالرحمن شود.

**یحیی**. [ئَحْ یا] (اِخ) ابن حمیده بن ظافر بن عبدالله غسانی حلی معروف به ابن ابی‌طی، ادیب نامی و مورخ بزرگ شیعه بود. از اوست: ۱- اخبار الشعراء الشیعة. ۲- مختار تاریخ

المغرب. ۳- حوادث الزمان. ۴- طبقات العلماء. ۵- مناقب الائمة اثنا عشر. ۶- تاریخ الشیعة. وی به سال ۶۳۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). مؤلف نیز در یادداشتی این تألیفات را به وی نسبت داده است: ۱- کنز الموحدين فی سیره صلاح‌الدین. ۲- سلك النظام فی تاریخ الشام، در ۴ جلد. ۳- عقود الجواهر فی سیره الملك الظاهر. ۴- معادن الذهب فی الطی، تاریخ بزرگی است و خود ذیلی بر آن نوشته است. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن حیدر کرابی معروف به یحیی کرابی و امیر خواجه، هفتمین از امرای سرداران از سال ۷۵۳ تا ۷۵۹ ه. ق. (یادداشت مؤلف) (از طبقات سلاطین اسلام ص ۲۲۴). فرمانروای سرداران (از ۷۵۳ تا ۷۵۹ ه. ق.) خواجه یحیی بن حیدر کرابی از مردم کراب از بلوک بیهق سبزوار و مردی بود دیندار و با اصل و نسب و علم دوست و با بذل و بخشش، ولی غضب و بیباکی بر مزاج او غلبه داشت و او حیدر قصاب قاتل خواجه شمس‌الدین علی را به سپهسالاری قشون سرداری منصوب کرد و حیدر قصاب طوس را از تصرف چانشینان ارغونشاه جانی قربانی بیرون آورد و بر وسعت خاک سرداران افزود. در سال ۷۵۴ ه. ق. طغاتی‌مورخان خواجه یحیی را به خدمت خود خواند و از او خواست که نسبت به پادشاه جرجانی قبول ایلی کند. خواجه یحیی با سیصد سپاه پیش طغاتی‌مور رفت و با او به مذاکره پرداخت و چون همراه طغاتی‌مورخان چندان کسی نبود، تیری بدو زدند و یحیی سر او را از تن جدا ساخت و همراهان او را متفرق کردند و بدین ترتیب روزگار سلطنت طغاتی‌مور در خراسان و جرجان به دست سرداران پایان گرفت. یحیی پس از چهار سال و هشت ماه حکومت در اثر زخمی ناگهانی که برادرش علاءالدوله بدو وارد ساخت به سال ۷۵۹ ه. ق. درگذشت و برادرش خواجه ظهیرالدین به جای او نشست. (از تاریخ مغول صص ۴۷۳ - ۴۷۴).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن شرف‌بن مری بن حسن حزامی حورانی نووی شافعی، در قفه و حدیث علامه بود. رجوع به نووی (یحیی بن شرف ...) شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن شمس‌الدین بن امام‌المهدی احمدبن یحیی حسنی علوی (شرف‌الدین)، امام متوکل علی الله از ائمه زیدیه یمن و از فقیهان و گویندگان آنان بود. پس از وفات پدر به سال ۹۴۳ ه. ق. در جبال صنعا به او بیعت کردند. با ترکان وقایعی دارد و قبیله‌های بیشماری از او پیروی کردند. میان او و پسرش محمدبن یحیی اختلاف

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالجلیل بن یونس معروف به جلیل از فضلا و گویندگان موصل بود. سراج الملوک و منهای السلوک از اوست، اما پیش از پایان بردن کتاب به سال ۱۱۹۸ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالحمید بن عبدالرحمان حمانی کوفی، مکنی به ابوزکریا، نخستین کسی است که در کوفه مسند تألیف کرد. او از حافظان حدیث بود و ۱۰۰۰۰ حدیث حفظ کرد و به سال ۲۲۸ ه. ق. در سرمن رأی درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالرحمان بن احمد مدنی معروف به جامی، ادیب و گوینده کثیرالشعر و از مردم مدینه بود. تولد یحیی به سال ۱۱۴۸ و وفاتش در حدود سال ۱۲۱۵ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالرحمان بن بقی اندلسی قرطبی، مکنی به ابوبکر و معروف به ابن‌بقی، از شاعران نامدار قرطبه و در موشحات نغز و بلند معروف بود. او بیشتر سرزمین اندلس را در طلب روزی گشت و به سال ۵۴۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به معجم الادبیا ج ۷ ص ۲۸۳ و ابن‌بقی در ترجمه مقدمه ابن خلدون شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالرحمان بن عبدالنعم، مکنی به ابوزکریا، در اصل صقلی ولی پدرش ایرانی و خودش متولد دمشق بود و در آنجا درگذشت. او راست: ۱- الروضة الانیقه. ۲- تعلیقه بر «الخلاف بین الشافعی و ابی‌حنیفه». (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالرحمان بن محمد عقیلی زرمانی عجمی از نحویان و فقهای مذهب مالکی بود. در میان قبیله بربر در مغرب به سال ۷۷۷ ه. ق. به دنیا آمد. در بجایه بزرگ شد و در قاهره به تدریس پرداخت و به سال ۸۶۲ ه. ق. در همان شهر درگذشت. او راست: ۱- تذکره‌های مشتعل بر فوائدی. ۲- شرح الفیه ابن‌مالک. یحیی حافظه قوی و فصاحتی بی‌اندازه داشت و سخت شیرین‌زبان بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالرحمان جعفری طبری بغدادی معروف به ابن‌التور و ابن‌الحکیم از استادان موسیقی و خط و حدیث و ادب و شعر بود. در موسیقی نظریه‌ها و ابتکاراتی دارد که موسیقیدانان مصر و شام بدان استناد می‌جویند. شعر نیز نیکو می‌سرود. مرگ یحیی به سال ۷۶۰ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالعظیم بن یحیی بن محمد، مکنی به ابوالحسن و معروف به جزار و ملقب به جمال‌الدین، شاعر خوش‌طبع مصری بود. به خدمت پادشاهان

بروز کرد، ولی بعد توافق کردند که پدر به امر امامت و پسر به کشورداری بپردازد. او در کوکبان مستقر گشت و سپس به طفر حجة منتقل شد و در آنجا بینایی خود را از دست داد و به سال ۹۶۵ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- الاثمار. ۲- الازهار. ۳- الرسالة الصاعدة. ۴- الجوابات والرسائل. تولد یحیی به سال ۸۷۷ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن صاعدین یحیی، مکنی به ابوالفرج و ملقب به معتمد‌الملک و معروف به ابن‌تلمیذ، پزشک و شاعر و ادیب عصر عباسی. رجوع به ابن‌تلمیذ و معجم الادبیا ج ۷ ص ۲۷۲ شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن صالح بن یحیی شجری صنعانی، معروف به سحولی، از قضات و فقها و وزرای زیدیه بود و به سال ۱۱۳۴ ه. ق. در صنعا به دنیا آمد و به سال ۱۲۰۹ ه. ق. در همان شهر درگذشت. او راست: ۱- مجموع رسائل و فتاوی. ۲- رسائل فی الطلاق. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن صنور صیاد ضبی، مثل است در سختی و صلابت. (منتهی الارب).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن صولات بن ورسا کین ضری بن رفیک بن مادغش بن بربر که «جانا» یا «شانان» معروف به زَناتَه دومین قبیله بربرهای عرب از نسل وی باشند. نسب او را به اختلاف آورده‌اند. رجوع به ج ۲ ص ۳۶۲ صحیح الاعشی شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن طیب یمنی نحوی، مردی ادیب و شاعر بود. تصنیف مختصری در قفه دارد. هرگز اشعار طولانی نمی‌گفت و مدیحه‌ها و هجوهای او بیشتر از دوبیت نبود. (از معجم الادبیا ج ۷ ص ۲۸۳).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عباس معروف به صحیح‌الزله از مردم مازندران و مؤسس فرقه ازلیان است. رجوع به صحیح‌الزل شود.

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالجلیل بن سهل یکی، شاعری هجوگوی بود و در معانی نیز تصرف می‌کرد. وی از مردم «بکته» از قلعه‌های مرسیه و به «هجاء المغرب» معروف بود. نام او را به سبب انتساب به جدش «یحیی بن سهل» نیز نوشته‌اند. یحیی در حدود ۶۶۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (بخ) ابن عبدالجلیل بن عبدالرحمان بن مجید فهری، مکنی به ابوبکر، شاعر مغرب در روزگار خود بود. تولد یحیی به سال ۵۳۵ ه. ق. و از مردم بلش از مالمقه و از طبقه عالی بود. در مراکش رحل اقامت افکند و به ستایشگری فرمانروایان پرداخت و به سال ۵۸۸ ه. ق. در همانجا درگذشت. (از اعلام زرکلی).

پیوست و به مدح آنان پرداخته. ابویلیا سراج وراق ششوخهای شاعرانه است. از آثار اوست: ۱- العقود الدریة فی الامراء المصریة. ۲- دیوان شعر. ۳- فوائد الموائد. ۴- تقاطیف الجزار. تولد او به سال ۶۰۱ و وفاتش به سال ۶۷۹ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبداللطیف قزوینی، ملقب به علاءالدین، از مؤلفان و مورخان دوره صفوی بود. او راست: ۱- لب التواریخ. ۲- شرح کبیر. ۳- شرح صغیر، که به سال ۷۷۵ ه. ق. از تألیف آن فراغت یافته است. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالله بن حریش، مکنی به ابوعبدالله، شیخ و محدث و ثقة بود و به سال ۲۹۵ یا ۲۹۶ ه. ق. درگذشت. از احمدین مقدم و زیادهن ایوب و جز آن دو روایت دارد. (از ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۶۲).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالله بن حسن بن حسن بن علی بن ابیطالب، از بزرگان طالبیان در روزگار موسی الهادی و هارون الرشید بود. امام جعفر صادق او را در مدینه تربیت کرد و او در فقه و حدیث تبحر یافت. بسیاری از مردم مکه و مدینه و یمن و مصر و مغرب دعوی او را پذیرفتند و بیعتش کردند. به یمن و مصر و مغرب و عراق و ری و خراسان و ماوراءالنهر و طبرستان و دیلم رفت و دعوت خویش را در طبرستان و دیلم آشکار کرد. هارون فضل بن یحیی برمکی را با پنجاه هزار تن سپاه مأمور قلع و قمع او کرد. کار او به سستی گرایید و از ترس نیرنگ پادشاه دیلم از رشید امان خواست و هارون الرشید به خط خویش او را امان داد. و مقدم او را در بغداد گرامی داشت و هدایا و عطایایی به وی بخشید تا اینکه شنید باز در نهران مردم را به سوی خود دعوت می کند.

سرانجام هارون او را نزد فضل بن یحیی زندانی کرد. ولی فضل پس از چندی از سر دلسوزی او را آزاد کرد<sup>۱</sup> و این یکی از دلایلی بود که هارون بر ضد برمکیان اقدام می کرد. به دستور هارون دوباره یحیی را گرفتند و در سرداب زندانی ساختند و مسرور سیاف را مأمور و موکل او نمود. تا سرانجام در حدود سال ۱۸۰ ه. ق. در زندان درگذشت و گویند او از تشنگی و گرسنگی به هلاکت رسید. (از اعلام زرکلی). تاریخ بهیقی در تاریخ خود در مقدمه حکایت یحیی برمکی و هارون الرشید درباره این یحیی علوی سخن رانده است. رجوع به تاریخ بهیقی چ فیاض ص ۴۱۵ و ۴۱۶ و تجارب السلف ص ۱۳۸ و ۱۳۹ شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالله بن سعید بن عبدالمنعم الحاجی داودی منانی، مکنی به

ابوزکریا، عارف و فقیه مغربی بود. خود و پدر و جدش در کوه «درن» در سرزمین سوس مغرب زاویه ای داشتند و آنان را پیروان بیشماری بود. به مراکش رفت و با ابن محلی به جنگ پرداخت و او را شکست داد و کاخ خلافت را متصرف شد و بعد به سوس برگشت و در حدود سال ۱۰۳۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالله بن عبدالملک معروف به واسطی، فقیه شافعی عراق در روزگار خود بود. به سال ۶۶۲ ه. ق. در واسط به دنیا آمد و به سال ۷۳۸ در همان شهر درگذشت. او راست: ۱- التناسخ و المنسوخ. ۲- مطالع الانوار التنبویة فی صفات خیر البریة. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالله بن محمد بن ولید عنبری ذارع، مکنی به ابوزکریا، فقیه و محدث بود و به سال ۳۱۰ ه. ق. درگذشت. از عبدالله بن عمر روایت دارد و سلیمان بن احمد و عبدالله بن محمد بن جعفر از او روایت کرده اند. (از ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۶۱ و ۳۶۲).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالمعطی بن عبدالنور زواوی، رجوع به ابن معطی (زین الدین ابوالحسن یحیی...) شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالواحد بن ابی حفص هنتانی حفصی، مکنی به ابوزکریا، نخستین پادشاه از ملوک دولت حفصیة در تونس است که به استقلال و قدرت تمام به سلطنت پرداخت. شاعر و نویسنده و دانش دوست و ادب پرور بود. چندین مدرسه و مسجد بنا نهاد و کتابخانه ای تأسیس کرد که ۳۶۰۰۰ جلد کتاب داشت. یحیی به سال ۵۹۸ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابوزکریا (یحیی...) شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عبدالوهاب بن ابی عبدالله محمد بن اسحاق بن... چهار بخت بن فیروزان اصفهانی، از خاندان بنومنده و از دانشمندان و مورخان و حافظان حدیث و مؤلفان قرن پنجم و ششم هجری بود. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ماده بنومنده و نیز نامه دانشوران ج ۲ ص ۴۰۴ و تاریخ ابن خلکان ج ۲ ص ۳۶۶ شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عدی بن حمید بن زکریا، مکنی به ابوزکریا، مترجم کتب ارسطو و دانشمندان دیگر به عربی و معاصر ابن ندیم بود. رجوع به ابن عدی (ابوزکریا یحیی...) و نیز شهرزوری ص ۶۰ و فهرست ابن ندیم و فهرست تمته صوان الحکمه و تاریخ الحکماء قفطی و معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴۴ و فهرست تاریخ علوم عقلی در تمدن اسلامی

شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن عروبة بن زبیر بن عوام اسلامی، مکنی به ابوعروة، از سرشناسان مدینه و دانشمند و عالم علم انساب بود. روایات کمی نیز از او نقل شده. وی برادرزاده عبدالله بن زبیر و مادرش عمه عبدالله بن مروان بود و اشعاری به او نسبت می دهند که در آن به ابراهیم بن هشام تاخته است. گویند ابراهیم بن هشام مدینه به حدی او را زد که فوت کرد (حدود سال ۱۱۴ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن علی بن حسن بزار حلوانی عراقی، مکنی به ابوسعید، فقیه شافعی بود. چندی به تدریس در نظامیه بغداد اشتغال داشت. تألیفاتی دارد که از آن جمله است: «التلویح» در فقه شافعی. وی به سال ۴۵۰ متولد شد به سال ۵۲۰ ه. ق. در سمرقند درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به غزالی نامه ص ۲۸۴ شود.

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن علی بن حمود علوی حسنی، از پادشاهان حمودیه است که پس از بنی امیه در اندلس به حکومت رسیدند. پس از مرگ پدرش به سال ۴۰۸ ه. ق. عمویش قاسم بن حمود به سلطنت رسید و او به مخالفت با عمو برخاست و پس از جنگ و کشتار و فتح و شکست، حکومت مالقه و شریش و مریه و سبتة بدو تعلق یافت. در جنگ با ابن عباد بر سر فتح اشبیلیة بر زمین خورد و سرش را از تن جدا کردند و به ابن عباد فرستادند و تا سقوط آل عباد سر او نگه داشته شده بود. پس از سقوط دولت مذکور یکی از نواده هایش سر او را گرفت و دفن کرد. تولد وی به سال ۳۸۵ و مرگ او در ۴۲۷ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). سومین از امرای بنی حمود در مالقه (از ۴۱۲ تا ۴۱۳ ه. ق. و از ۴۱۶ تا ۴۲۷ ه. ق.). (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن علی بن زکریا شقراطی، فقیه مالکی و شاعر بود و به شقراطس که قلعه ای در جنوب تونس بود منسوب است. او راست: ۱- ابرجوزة ای در مناسک حج. ۲- سجل. وی در حدود سال ۴۱۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئخ یا] [اخ] ابن علی بن عبدالله اشعری. صاحب تاریخ قم ذیل قطره ها به قم آرد: «... قطره بکجه بر در مسجد جامع و آن را یحیی بن علی بن عبدالله اشعری بنا نهاد است برابر سزایی که او را بوده و گویند که آن

۱- در ابن خلکان ص ۱۱۶ ج ۱ به جای فضل، جعفر آمده است و ظاهراً جعفر اصح باشد. (یادداشت لغتنامه).

قنطره بکجه بنا نهاده است». (ص ۲۷). و در صفحه ۳۶ ذیل عنوان «آنچه به داخل قم است» آرد: «و از درب جابر تا برابر قنطره بکجه بسیاری بوده‌اند و اربابان و خداوندان آن را یاد نکرده‌اند پس از آن سرای یحیی بن علی، جد ابی سهل بن ابی طاهر بود مقابل این پل یعنی پل بکجه و سراها و بستانها و کوشکهای دیگر تا کوشک و بستان حماد بن نصر».

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن عبدالله بن علی بن فرج اموی ناپلسی مصری، مکنی به ابوالحسن و معروف به رشید عطار، محدث و از حافظان حدیث مالکی بود. اصلش از ناپلس و تولد و وفاتش در قاهره بود (سال ۵۸۴ - ۶۶۲ ه. ق.). او راست: ۱- المعجم؛ در شرح بزرگان ناپلسی. ۲- تخاریج. ۳- مجموعه‌هایی، وی خطی زیبا داشت و به خط خود نوشته‌های فراوان از او باقی است. (از اعلام زرکلی). تحفة المستزید فی احادیث الثماتیه الاسانید نیز از اوست. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن فضل بن هبه‌الله بن برکه، مکنی به ابوالقاسم و ملقب به جمال‌الدین و معروف به ابن فضلان (او را واثق نیز نامیده‌اند) از فقهای شافعی و مردی ادیب و شاعر و محدث و اهل مناظره و جدل و مدرس نظامیه بغداد و بریده‌دست بود زیرا از شتر بر زمین افتاد و دستش شکست و آن را بردند. تولد و مرگش به سالهای ۵۱۷ و ۵۹۵ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن محمد بن ابراهیم حضرمی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به ابن الطحان، اصلش از حضرموت و خود از مردم مصر و مورخ و فاضل و مترجم و عالم حدیث بود. او راست: ۱- تاریخ علمای اهل مصر. ۲- ذیل بر تاریخ مصر تألیف ابن یونس. ۳- المختلف و المؤلف در انساب عرب. مرگ یحیی به سال ۴۱۶ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن محمد شیبانی تبریزی، مکنی به ابوزکریا و معروف به خطیب تبریزی، از ائمه لغت و ادب و در اصل از تبریز بود. در بغداد بزرگ شد و به شام و مصر رفت و سپس به بغداد برگشت و در کتابخانه نظامیه به کار و تحقیق پرداخت تا به سال ۵۰۲ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- الوافی فی العروض والقوافی. ۲- شرح التصانید العشر. ۳- الملخص فی اعراب القرآن. ۴- شرح شعر متنبی. ۵- شرح اللع ابن جنی. ۶- مقاتل الفرسان. ۷- شرح دیوان حماسه ابی تمام. ۸- شرح سقط الزند معمری. ۹- شرح اختیارات مفضل ضبی. ۱۰-

تهذیب اصلاح المنطق ابن سکیت. ۱۱- تهذیب الالفاظ ابن سکیت. ۱۲- شرح المقصورة الدریدیه. تولد وی به سال ۴۲۱ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۳۷۶ و روضات الجنات ص ۷۸ و معجم الادباء ج ۷ ص ۲۸۶ شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن نصح، معروف به نوعی رومی، محقق ترک که تألیفاتی به عربی دارد. در قصبه طفره به سال ۹۴۰ به دنیا آمد و در استانبول به تحصیل پرداخت و به سال ۱۰۰۷ ه. ق. در همان شهر درگذشت. از آثار اوست: ۱- محصل المسائل الکلامیه. ۲- شرح تعلیم المتعلم. ۳- تفسیر سورة الملک. ۴- حاشیه‌ای بر هیا کل النور. ۵- در حدود سی رساله در فنون و رشته‌های گوناگون. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن یحیی بن ابی منصور، مکنی به ابواحمد و معروف به ابن منجم، ادیب و دانشمند و متکلم معتزلی و ندیم الموفق برادر خلیفه بود و آثاری دارد که از آن جمله است: ۱- النغم. ۲- الباهر. (از اعلام زرکلی). و رجوع به بنو منجم شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن علی بن یوسف مستوفی. رجوع به ابن غانیة (یحیی بن علی...) شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن عمار شیبانی، مکنی به ابوزکریا، از صوفیان قرن چهارم و پنجم هجری که پیش از شهرت یافتن خواجه عبدالله انصاری زبردست شیخ ابوعبدالله بن خفیف شیرازی در شیراز تربیت یافته بود. وی از آنجا به هرات آمد و به تعلیم پرداخت. اهمیت یحیی در این است که مجلس داشتن و تطبیق سنت عرفا را با دین اسلام در هرات او متداول کرد. (از تاریخ ادبیات در ایران ج ۲ ص ۲۲۹).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن عمر، معروف به منقاری رومی، قاضی ترک بود و تألیفاتی به عربی داشت. به قضای مصر (سال ۱۰۶۴ ه. ق.) و مکه و قسطنطنیه رسید و مدتی دراز منصب فتوا در روم‌ایلی داشت. از آثار اوست: ۱- حاشیه‌ای بر تفسیر بیضاوی. ۲- الفتاوی. ۳- رساله‌ای در لا اله الا الله. یحیی در قسطنطنیه به تحصیل و تدریس پرداخت. و در اسکار به سال ۱۰۸۸ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن عمر. مؤسس از ملوک ملثمین یعنی مرابطین است و به یکی از قبائل انتساب داشته و یکی از مریدان عبدالله بن یاسین صاحب خروج و دعوت بوده به امر وی در تحت فرماندهی خویش لشکری ترتیب داد و از تاریخ ۴۴۰ تا ۴۴۷ ه. ق. به امارت و قیادت پرداخت و در همین تاریخ

درگذشت و برادرش ابوبکر جانشین او گردید و به قصد نشر و تشریح دین اسلام به اعماق صحرای کبیر و سودان رفت و دیگر اثری از وی پیدا نشد و عموزاده‌اش یوسف تاشفین به تأسیس و تشکیل حکومت نائل شد ولی با این وصف یحیی بن عمر مؤسس و اولین پادشاه این سلاله بشمار می‌رفت. (از قاموس الاعلام ترکی). یحیی بن عمر بن تکلاکین لمتونی، مکنی به ابوزکریا، بنیانگذار دولت مرابطین در مغرب اقصی و از رؤسای لمتونه در صحرا بود. وی با یحیی بن ابراهیم کدالی حج گزارد و در بازگشت به قیروان یحیی بن ابراهیم از ابوعمران فاسی فقهی خواست و سرانجام عبدالله بن یاسین بن مکو جزولی فقیه با آنان همراه شد چون یحیی درگذشت عبدالله بن یاسین از آنان کرانه گرفت و در جزیره به انزوا پرداخت. یحیی بن عمر و برادرش ابوبکر و چند نفر یا او بودند. مردم آگاه شدند و بدانان روی آوردند تا حدود هزار مرد پیرو یافتند. شیخ عبدالله به پیروانش گفت بر ما لازم است که بر حق و دعوت مردم قیام کنیم. اطرافیان اطاعت کردند و از قبایل لمتونه و کداله و مسوفه با هر کس که با آنان به مخالفت پرداخت جنگ کردند. گروه پیشماری پیرو آنان گشتند و شیخ به ایشان اجازه داد تا صدقه‌هایی از اموال مردم بگیرند و آنان را «مرابطین» خواند. فرماندهی آن قوم در جنگ با یحیی بن عمر بود. یحیی بن عمر پس از جنگها و پیروزیا در جنگ با سپاه «جداله» در سرزمین درعه با جمع کثیری کشته شد (۴۴۷ ه. ق.) و پس از وی برادرش ابوبکر به حکومت لمتونه و توابع آن رسید. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن عمر بن محمد هاشمی شافعی، مکنی به ابوزکریا و معروف به ابن فهد، ادیب بود و طبعی وقاد و ذوقی لطیف داشت. در مکه به سال ۸۴۸ ه. ق. متولد شد و به سال ۸۸۵ درگذشت. از دیوانهای شعرا برگزیده‌هایی دلایز ترتیب داد و از نکته‌ها و غرایب کتابی به نام «فوائد» تألیف نمود. کتاب «الدلائل الی معرفة الاوائل» نیز نگارش اوست. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن عمر بن یحیی بن حسین بن زید بن علی بن حسین السبط، مکنی و معروف به ابوالحسین الطالبی به سال ۲۳۵ ه. ق. در دوره متوکل عباسی خروج کرد و با گروهی به نواحی خراسان روی آورد. عبدالله بن طاهر او را گرفت و به بغداد فرستاد. متوکل دستور داد او را زدند و زندانی ساختند، ولی بعد آزادش کرد. پس از مدتی اقامت در بغداد با جمعی از اعراب به کوفه روی آورد و شب هنگام وارد شهر شد و

زندان را گشود و همه زندانیان را آزاد ساخت و مردم را به سوی «رضی» از آل محمد دعوت کرد. مردم با او بیعت کردند و نماینده خلیفه را از کوفه راند و بدان شهر مسلط شد. به فلوجه لشکر کشید. گروهی از لشکریان دولتی بر او حمله کردند و جنگ در گرفت و یحیی غالب شد و کارش بالا گرفت. مردم بغداد از عموم طبقات که به تشیع و اهل بیت گرایش داشتند او را دوست می‌داشتند. لشکری دیگر به امر محمد بن عبدالله بن طاهر بدو روی آورد و در شاهی در نزدیکی کوفه دو لشکر به جنگ پرداخت. یحیی شکست خورد و کشته شد (سال ۲۵۰ ه. ق.) و سرش را به المستعین خلیفه فرستادند. او سخت شجاع و نیکو بود و گروهی از شعرا از جمله ابن الرومی در قتل او مرتبه سرودند. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن عیسی بن ابراهیم مصری، مکنی به ابوالحسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به ابن مطروح، از علما و ادبا و شعرای قرن هفتم و از مردم صعید مصر بود و در خدمت ملک صالح ایوبی ملقب به نجم‌الدین به مناصب نیابت و امارت رسید. و رجوع به ماده ابن مطروح و نیز ابن خلکان ج ۲ صص ۴۰۵ - ۴۰۷ شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن عیسی بن جزله بغدادی. رجوع به ابن جزله (ابوعلی یحیی...) شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن عیسی کرکی زندیق ملحد از کرک (از خاور اردن) بود. در مصر تحصیل فقه کرد و به شهر خود برگشت و نوشته‌هایی منتشر کرد که او را به زندقه منسوب کردند. امیر حمدان حاکم عجلون دستور داد او را ۵۰۰ تازیانه زند. سپس به دمشق رفت و رساله‌ای از ترهات خود را به شهاب عیناوی عرضه کرد تا تقریظی بر آن بنویسد. در مسجد جامع اموی نشست و برای مردم حدیث گفت. او گمان می‌کرد که به آسمان عروج کرده و خدا را دیده است. او را گرفتند و به بیمارستان روانه ساختند. قاضی القضاة او را شبانه پیش خود آورد و رساله‌ای از انشاء او که در لعن تقی‌الدین حسنی و دشنام پیشوایان دین و انکار خدا و دیگر دعاوی باطل بود بدو نشان داد و وی آنها را از آن خود دانست دوباره به زندانش بردند ولی دعوی او در میان مردم و برخی از سران لشکر شایع شد ناچار از ترس فتنه مجلسی با حضور مفتی و رئیس اطباء و گروهی از دانشمندان تشکیل دادند و او را با زنجیری حاضر ساختند. وی به دعاوی خود اعتراف کرد و آن جماعت به کشتن وی رأی دادند و والی آن را تأیید نمود و او را گردن زدند. (سال ۱۰۱۸ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن غالب، مکنی به ابوعلی و معروف به خیاط، از مشاهیر منجمان بود. رجوع به خیاط (یحیی بن غالب...) شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن فضل بن خجسته موصلی، او از ایوب بن سوید و ابن جوصا از وی روایت کرده است و حافظ گوید علاوه بر پسر او عبدالجبار بن یحیی نیز از پدر روایت دارد. (از تاج العروس).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن قاسم بن ادریس، ملقب به عدام، از ادریسیان مراکش بود. در حدود سال ۲۶۵ ه. ق. پس از علی بن عمر بن ادریس در فاس به حکومت رسید و قوم صفویة بربر را که بر عده اندلس استیلا یافته بودند شکست داد و از آنجا بیرون راند. مرگ وی به سال ۲۹۲ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). هشتمین از آدارسه، پس از علی بن عمر بن ادریس (بین ۲۳۴ و ۲۹۲ ه. ق.). (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن قاسم بن عمرو بن علی بن خالد علوی یمانی صنعانی، ملقب به عمادالدین و معروف به فاضل یمنی و فاضل علوی، مفسر و ادیب و شاعر از شافعیان یمن و از مردم صنعا بود. (از یادداشت مؤلف) (از اعلام زرکلی). و رجوع به فاضل یمنی شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن قاسم بن مرج بن وریع ثعلبی (یا تغلیبی) تکریتی، مکنی به ابوزکریا، دانشمند و ادیب و فقیه شافعی بود. وی به سال ۵۳۱ ه. ق. در تکریت به دنیا آمد و در سال ۶۰۷ ه. ق. به بغداد رفت و استاد نظامیه گردید و به سال ۶۱۶ ه. ق. در همان شهر درگذشت. ابن نجار گفته است: او در مذهب و ادب و خلاف تألیفاتی دارد. و سیط این جوزی گفته است: من از طرف او اجازه دارم و ابیاتی از اشعار او را آورده است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به معجم الادباء ج ۷ ص ۲۸۸ شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن کامل بن طلیحة خدری، مکنی به ابوعلی، از اباضیه و او در اول از اصحاب بشر مریسی و از مرجئه بود سپس به اباضیه گرایید. از اوست: ۱- کتاب جلیلة. ۲- المخلوق. ۳- التوحید و الرد علی الغلاة. (از فهرست ابن الندیم ص ۲۷۲).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن مبارک بن مغیره عدوی، مکنی به ابو محمد و معروف به یزیدی، از ادبا و علمای نامی قرن دوم هجری عرب بود. رجوع به معجم الادباء ج ۷ ص ۲۸۹ و غزالی نامه ص ۷۷ و ماده یزیدی (یحیی بن مبارک...) شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محسن بن محفوظ بن محمد بن یحیی، از نسل هادی از امامان یزیدیه در یمن بود. به سال ۶۱۴ ه. ق.

در صعدة قیام کرد و المعتضد بالله لقب یافت. به سبب نیرومندی از اشراف بنی حمزه کارش رونقی نگرفت تا در سال ۶۳۶ ه. ق. درگذشت. او از دانشمندان بود و کتاب «المقتع فی اصول الفقه» بدو منسوب است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد ارزنی، مکنی به ابومحمد، در زبان عربی و حسن خط و سرعت نگارش استاد بود. هنگام عصر به سوی بازار کتابفروشی بغداد روی می‌آورد و چیزی می‌نوشت و آن را به نیم دینار می‌فروخت و از پول آن شراب و گوشت و میوه می‌خرید و نمی‌خواید مگر اینکه آنچه از آن همراه داشت خرج کند. تألیف مختصری در نحو دارد و به سال ۴۱۵ ه. ق. درگذشت. (از معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۲).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد بن ابی شکر، مکنی به ابوالفتح و معروف به ابن ابی شکر و حکیم مغربی، از مردم قرطبة اندلس و دانشمند نجوم و معاصر خواجه نصیر طوسی بود. در مراغه در تأسیس رصدخانه با او همکاری داشت و آثاری دارد. از آن جمله است: ۱- ملخص المسجسطی. ۲- عمدة الحاسب و غنیه الطالب. ۳- تسطیح الاسطرلاب. ۴- کتاب النجوم. ۵- شکل القطاع. ۶- کتاب المخروطات. ۷- طوابع المواید. ۸- تحریر اقلیدس فی اشکال الهندسة. او در حدود سال ۶۷۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی). در تاریخ گزیده نام او یحیی بن محمد بن ابی السکر (با سین) آمده است. و نیز رجوع به حکیم مغربی در تاریخ گزیده ص ۱۸۲ شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد بن حسن بن حمید حارثی مذجحی زیدی معروف به مقرانی (۹۰۸ - ۹۹۰ ه. ق.). فقیه و دانشمند بود. او تألیفاتی دارد. از آنجمله است: ۱- الشموس والاقمار. ۲- مصباح الزائض فی علم الفرائض. ۳- تنقیح المصباح. ۴- نزهة الابصار، درباره اهل بیت و شیعیان آنان. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد بن صاعد، مکنی به ابومحمد و معروف به ابن صاعد، از ادبای قرن سوم و چهارم هجری بود. او راست: تخریج احادیث ابن مسعود. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ابن صاعد شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد بن عبدالواحد. رجوع به ابن السبودی (صاحب نجم‌الدین ابوزکریا یحیی...) شود.

**یحیی**. [یحیی یا] (ایخ) ابن محمد بن عبدالله بن عطار بن صالح بن محمد بن عبدالله بن شعبان عبیری، مکنی به ابوزکریا، از مردم نیشابور. مردی ادیب و لغوی و فاضل و مفسر

بود. نزدیک ده سال از مردم دوری گزید و بعد گردآوری حدیث پرداخت. او از ابوحسن حرسی و احمدبن سلمه و جز آن دو روایت شنید و ابویبکرین عبیدوس مفسر و ابوعلی حسین بن علی حافظ و جز آنان از او روایت دارند. یحیی به سال ۳۴۴ ه. ق. درگذشت. (از معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۱).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن قاسم بن محمدبن طباطبا علوی حسنی، مکنی به ابوالمعر و معروف به ابن طباطبا از علمای انساب و متکلمان و شعرا و فضلالی شیعه و از مردم بغداد بود و کتابی سودمند در صنعت شعر تألیف کرد. ابن الجوزی و ابن تغری بردی گفته‌اند: او آخرین کس از بازماندگان اولاد طباطبا در عراق بود. ولی این گفته محل تأمل است، زیرا هم اکنون در عراق و ایران گروه بیشماری طباطبائیان هستند. مرگ وی به سال ۴۷۸ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن قیس بصری قواری، مکنی به ابویشر، از محدثان بود و در ری و اصفهان به روایت حدیث پرداخت. او از ابی‌عاصم و محدثان دیگر بصره روایت دارد. (از ذکر اخبار اصفهان ج ۲ ص ۳۵۶).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن محمدبن عبدالرحمان الخطاب رعینی الاصل مکی، فقیه مالکی زمان خود در مکه بود (۹۰۲-۹۹۵ ه. ق.) وی در علم نجوم تبحر داشت. از آثار اوست: ۱- وسیله الطلاب فی علم الفلك بطریق الحساب. ۲- الاجوبه فی الوقف. ۳- ارشاد السالک المحتاج الی بیان المعتمر والحاج. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن محمدبن عبدالله شای ملیانی جزایری، مکنی به ابوزکریا، از فقهای مالکی بود در ملیانه به سال ۱۰۳۰ به دنیا آمد و در سفر حج به سال ۱۰۹۶ ه. ق. درگذشت. وی در الجزایر تحصیل کرد و مدتی در مصر اقامت داشت و در الازهر به تدریس پرداخت. او راست: ۱- توکید العقد فیما اخذالله علینا من العهد. ۲- رساله‌ای در اصول نحو. ۳- شرح التسهیل ابن‌المالک. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن محمدبن محمدبن حسن بن خلدون. رجوع به ابن‌خلدون (ابویحیی...) شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن هبیره بن سعد، مکنی به ابوالمظفر و ملقب به عون‌الدین و متوفی به سال ۵۵۵ ه. ق. او راست: ۱- الاجماع و اختلاف. ۲- العبادات، در مذهب حنبلی. ۳- الاقصاد عن شرح معانی الصحاح. ۴- المقصور والممدود. ۵- اختلاف العلماء. (بیادداشت مؤلف). و رجوع به

ابن‌هبیره (عون‌الدین) شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن یحیی حمیدالدین حسنی علوی طالبی، امام‌المتوکل علی‌الله بن منصور بالله، از ملوک یمن، از امامان زیدیه بود. به سال ۱۲۸۶ ه. ق. در صنعا به دنیا آمد و به سال ۱۳۲۲ ه. ق. پس از مرگ پدر به امامت رسید. صنعا را که در آن روزگار در دست ترکها بود پس از جنگهای زیاد به تصرف درآورد و ترکها را از یمن بیرون کرد و خود به استقلال حاکم یمن شد و همه امور حکومت را از جزء تا کل به دست گرفت و به قدرت و استبداد حکومت راند. مرگ وی به سال ۱۳۶۷ ه. ق. بود و ۱۴ پسر از او باقی ماند که لقب «سیوف الاسلام» داشتند. یحیی به شعر و ادب اشتغال داشت و اشعار فراوانی سروده است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن یحیی، مکنی به ابوزکریا و معروف به حیکان، امام اهل حدیث و امام‌زاده آنان در نیشابور بود. به عراق سفر کرد و از احمدبن حنبل و جز وی حدیث شنید. در جنگ با سپاه احمدبن عبدالله خجستانی گرفتار شد و به زندان افتاد و خجستانی در زندان او را کشت (سال ۲۶۷ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمد (ناصر) بن یعقوب (المنصور) بن یوسف بن عبدالؤمن کومی، مکنی به ابوزکریا و معروف به المعتصم المؤمنی از حاکمان دولت مؤمنیه در مغرب اقصی بود. موحدان مراکش پس از خفه کردن عموی عادل او (عبدالله بن یعقوب) و شکستن بیعت عمومی دیگرش مأمون (ادریس بن یعقوب) با او بیعت کردند. او با عمویش مأمون به جنگ پرداخت و در سال ۶۲۹ ه. ق. به کمک جمعی از عربها و بربرها مأمون را شکست داد و کشت. و بعد با پسر او رشید جنگها کرد. یحیی به سال ۶۰۸ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۶۳۳ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به قاموس الاعلام ترکی شود.

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن یوسف انصاری، مکنی به ابویبکر و معروف به ابن‌الصریفی، مورخ و از گویندگان نیکو سخن و از مردم غرناطه بود. کتاب «تاریخ الدولة اللمتونیه» را او نوشت و موشحاتی دارد و شعرش به لطافت و باریک‌اندیشی خاصی ممتاز است. به سال ۴۶۷ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۵۵۷ ه. ق. در اربوله از اعمال مرسیه درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمدبن یوسف سعیدی ملقب به تقی‌الدین و معروف به ابن‌الکرماتی، محقق و دانشمند و پزشک و

محدث و شاعر و نویسنده و در فنون مختلف استاد بود. در نسبت او به «سعیدبن زید» از صحابه، از عشره مبشره است و اصل او از کرمان است، ولی در بغداد به سال ۷۶۲ به دنیا آمد و به سال ۸۳۳ ه. ق. در قاهره درگذشت. او کتابی در پزشکی دارد شاید «المختصر من خواص ابی‌العلاء بن زهر» باشد و نیز از اوست: ۱- مختصر صحیح مسلم. ۲- مختصر تاریخ مکه، تألیف ازرقی. ۳- مجمع البحرین و جوهر البحرین، در ۸ جلد. ۴- المختصر فی اخبار مصر. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن محمد شفیع اصفهانی، از فقهای شیعه و از مردم اصفهان بود. وی را تألیفاتی است و از آن جمله است: ۱- تفضیل الائمه علی الملانکه. ۲- الحواشی علی خاتمه مستدرک الوسائل. یحیی به سال ۱۳۲۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن مطهر بن اسماعیل، از نسل قاسم بن محمد حسنی، از مردم صنعا و مورخ و ادیب و شاعر بود. از آثار اوست: ۱- العطاء والمنن. ۲- الروض الباسم فی معرفه اولاد الامام القاسم. ۳- عنبرالهدی فی سیره المهدی. ۴- بلغة المرام. ۵- شرح سنن النسائی. ۶- دیوان اشعار. تولد او به سال ۱۱۹۰ و مرگ او به سال ۱۲۶۸ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] [یح] ابن مظفر شاه‌بن امیر مبارزالدین بن مظفر معروف به شاه‌یحیی و ملقب به نصره‌الدین شاه ممدوح خواجه حافظ که از طرف امیر تیمور به سال ۷۸۹ ه. ق. به حکومت شیراز رسید. (بیادداشت مؤلف). امیر تیمور حکومت شیراز را به شاه نصره‌الدین یحیی وا گذاشت. شاه‌یحیی به آرزوی دیرینه خود رسید و به شیراز آمد و به جای شاه‌شجاع و سلطان زین‌العابدین بر کرسی امارت مظفری نشست، اما شاه‌منصور برادر کوچکش بر او شورید و چون وی در خود در مقابل برادر تاب مقاومت نمی‌دید شیراز را رها کرد و به یزد آمد و شاه‌منصور به سال ۷۹۲ ه. ق. در مراجعت به یزد با سلطان احمد حاکم کرمان به جنگ پرداخت تا کرمان را از دست او خارج سازد ولی شکست خورد و گریخت. (از تاریخ مفصل ایران تألیف عباس اقبال ص ۵۸۳):

گر نکر دی نصرت دین شاه‌یحیی از کرم کار ملک و دین ز نظم و اتساق افتاده بود. حافظ.

دارای جهان نصرت دین خسرو کامل یحیی بن مظفر ملک عالم عادل. حافظ.

گویب برفت حافظ از یاد شاه‌یحیی یارب به یادش آور درویش پروریدن. حافظ.

حافظ.

نصرت‌الدین شاه‌یحیی آنکه خصم ملک را از دم شمشیر چون آتش در آب انداختی. حافظ.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن معاذ رازی واعظ، مکنی به ابوزکریا، یکی از رجال طریقت است. ابوالقاسم قشیری ذکر او را در رساله بیاورده و از جمله مشایخ شمرده و درباره او گوید: یکتای زمان خود بود. او را لسانی است در رجاء و کلامی در معرفت. وی به بغداد آمد و مشایخ صوفیه و ناسکان با او فراهم شدند و برای وی منصفی برپا کردند و او را بر آن نشانده و در پیش روی او نشستند و به سخن گفتن پرداختند پس جنید تکلم کرد. یحیی وی را گفت خاموش باش ای خروف هنگامی که مردم سخن می‌گویند ترا سخن گفتن نشاید. یحیی به سال ۲۵۸ هـ. ق. در نیشابور درگذشت. (از وفیات الاعیان ج ۲ صص ۳۶۵ - ۳۶۶). یکی از مشایخ بزرگ متصوفه و به نوشته هجویری نخستین کسی بود که از این طایفه بر منبر رفت. وی معاصر بایزید بسطامی و احمد خضرویه بوده و تصانیف بسیاری دارد. در راه عزیمت به خراسان از ری در بلخ مردمان وی را بازداشتند و برای آنان سخن گفت و وی را صد هزار درم بدادند چون خواست به ری برگردد دزدان آن همه سیم بستند و وی مجرد به نساپور آمد و همانجا درگذشت. (یادداشت مؤلف). حسن بن علویه دامغانی این سخن را از او نقل می‌کند: «گناهی که مرا در پیشگاه خدا به عجز و خواری دارد در نظر من پسندیده‌تر است از طاعتی که مرا به فخر و غرور آرد». و نیز از سخنان اوست: «خدا یا! اگر مرا ببخشی بهترین بخشنده هستی و اگر عذاب دهی ستمگر نیستی. دانشمند از میوه وجود خود سیر می‌شود». یحیی از اسحاق بن ابراهیم رازی و مکی بن ابراهیم بلخی و علی بن محمد طنافسی حدیث شنید. (از صفة الصفوة ج ۴ صص ۷۱ - ۸۰):

گفته‌ام مدحتی خویر از لعبتی سخت نکو حکمتی چون حکم بومعاذ. منوچهری.

تا که از حکمت مثل باشد ز لقمان حکیم تا که در تقوی خبر باشد ز یحیای معاذ. معزی.

چون باز به طاعت آیی از پا کنولی یحیی بن معاذی و معاذ جبلی. خاقانی.

و رجوع به الوزراء و الکتاب صص ۱۹۵ و ۲۲۵ و ۲۵۹ و حبیب السیر ج ۱ صص ۲۹۶ و تاریخ سیستان صص ۱۸ و تاریخ ابن‌خلکان ج ۲ صص ۳۶۵ شود.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن معطی. رجوع به ابن معطی (زین‌الدین...) شود.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن معمرین سهیل قرشی بصری، مکنی به ابوزکریا از محدثان بود و با ابراهیم خطابی به اصفهان آمد و از اصمعی و ازهر و جز آن دو روایت کرد. (از ذکراخبار اصفهان ج ۲ صص ۳۵۸). (از)

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن معین بن عون بن زیاد بن بسطام بن عبدالرحمان مری بغدادی، حافظ حدیث مشهور، مکنی به ابوزکریا، عالم و حافظ حدیث و متفنن بود و پیش از صدوسی صندوق کتاب از او برجای ماند. یحیی صاحب جرح و تعدیل است و بزرگان ائمه چون ابوعبدالله محمد بن اسماعیل بخاری و ابوالحسن مسلم بن حجاج قشیری و ابوداود سجستانی و حفاظ دیگر از وی حدیث روایت کنند. یحیی را با امام احمد بن حنبل صحبت و الفت و شرکت در اشتغال به علوم حدیث مشهور است و او و ابوخیثمه از وی روایت کنند و این دو از اقران امام احمد هستند. او را وارث و حافظ و صاحب علم همه علمای بزرگ بصره و کوفه و حجاز و شام خوانده‌اند. احمد بن حنبل گفت: حدیثی که یحیی بن معین صحه نگذارد حدیث نیست و می‌گفت اینجا مردی است که خدا او را برای آشکار ساختن دروغ دروغ‌گویان آفریده است. در آخرین حج که از مدینه خارج شد شب به خواب دید که هانفی وی را می‌گوید: «ای ابوزکریا آیا از همسایگی من رو برمی‌گردانی؟» چون بامداد شد رفقای خود را گفت بروید که من به مدینه بازمی‌گردم. آنان برفتند و یحیی به مدینه بازگشت و سه روز بماند پس از ۷۷ و به قولی ۷۵ سال زندگی به سال ۲۳۳ هـ. ق. درگذشت. والی مدینه بر او نماز گذاشت و در بقیع به خاکش سپردند و اشعار و خطابه‌های بسیار در رثاء و مقام وی ایستاد کردند. (از وفیات الاعیان ج ۲ صص ۳۵۵ - ۳۵۶). وی از ائمه حدیث و مورخان رجال آن بود. ذهبی او را سید الحفاظ خوانده و عسقلانی او را امام جرح و تعدیل گفته و ابن‌حنبل گفته: دانستارین ما در علم رجال است. و او خود گفته است: هزار هزار حدیث به دست خود نوشتم. او راست:

۱- التاریخ والملل. ۲- معرفة الرجال. اصل وی از سرخس بود ولی خود در دیه نقیاء در نزدیکی انبار به سال ۱۵۸ هـ. ق. به دنیا آمد. ثروتی هنگفت از پدر به ارث برد و همه را در گردآوری حدیث خرج کرد. در مدینه زندگی کرد و در مدینه به سال ۲۳۳ هـ. ق. در سفر حج درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به الموسوع صص ۳۵۹ و البیان و التبيين ج ۱ صص ۱۲۱ و ۲۸۳ و تاریخ گزیده صص ۸۰۰ و فهرست تاریخ الخلفاء و تاریخ ابن‌خلکان ج ۲ صص ۳۵۵ و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن مندته بن ولید بن مندته... عبیدی. رجوع به یحیی (ابن عبدالوهاب...) و بنومنده شود.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نجاس فلاس اموی قرطبی، مکنی به ابوالحسن، متوفی به سال ۴۲۲ هـ. ق. او راست: سبیل الخیرات فی المواعظ والرفاق. (یادداشت مؤلف).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نزار بن سعید منبجی حافظ، ابوسعید عبدالکریم بن سمعانی در کتاب «الدلیل علی تاریخ الخطب المختص ببغداد» مینویسد: «او شعری دلپذیر و بی‌تکلف دارد و ابیاتی از اشعار خود را برای من نوشت و از خود او نیز اشعاری شنیدم. از سال تولدش پرسیدم. گفت: به سال ۴۸۶ هـ. ق. در منبج به دنیا آمده‌ام. ابوسعید سمعانی ابیاتی از او ذکر می‌کند و گوید جز اینها یحیی نظمی و ملبخ و سرشار از معانی لطیف دارد. و علاوه بر قصاید، قطعات دلنشین از او بجای است. وی به سال ۵۵۴ هـ. ق. در بغداد درگذشت. (از ابن‌خلکان ج ۲ صص ۴۰۱). و رجوع به معجم الادباء ج ۷ صص ۲۹۳ شود.

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نصر حولانی مصری. کتاب شافعی را در رد بر علی بن علیهِ از شافعی روایت کند. (فهرست ابن‌الدیم).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نصح بن اسرائیل، معروف به نوعی، متوفی به سال ۱۰۰۷ هـ. ق. او راست: -۱- محصل الکلام فی اصول الدین. ۲- گوهر راز (نظم و نثر ترکی). ۳- حاشیه بر هیا کل جلال‌الدین دوانی. ۴- حاشیه بر حاشیه بردعی بر شرح حسام‌الدین کاتبی بر ایساغوجی ابهری. ۵- شرح مزوج بر عوامل شیخ عبدالقاهر جرجانی. (یادداشت مؤلف).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نصر بن عبدالله دقاق اصفهانی، مکنی به ابوزکریا، از روایان بود و از حسین بن حفص و ابوداود روایت کرد. ابن‌ابی‌داود از او روایت دارد. (از ذکر اخبار اصفهان ج ۲ صص ۳۵۷).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نعیم تقفی، شاعر معاصر ابی‌العتاهیه بود و پس از وی نیز مدتی زندگی کرد. او هجویه‌هایی بر ضد قاضی یحیی بن اکثم ساخت. مرگ یحیی در حدود سال ۲۴۰ هـ. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نورالدین ابی‌الخیرین موسی عمریطی شافعی انصاری ازهری، ملقب به شرف‌الدین، عالم نحو بود و منظومه‌ها دارد، از آن جمله است: ۱- الدرّة البهیة فی نظم الاجرومیة. ۲- نظم التحریر. ۳- ارجوزة فی النحو. یحیی پس از سال ۹۸۹ هـ. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی** . [ یحیی یا ] (ایخ) ابن نوفل یمانی، شاعری از حمیر بود. گویند او در آغاز خود را



به تقیف منسوب می‌داشت، ولی چون حجاج به خالد بن عبدالله قسری را والی عراق کرد او به رغم حجاج ادعا کرد که از قبیله حمیر است. او سخت هجوگوی بود و هرگز کسی را مدح نگفت. (از الشعر والشعراء صص ۲۸۵ - ۲۸۹).

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن واقد بن محمد طائی بغدادی، مکنی به ابوصالح، از محدثان بود و از هشام و ابن ابی‌زائده و ابن علیّه و جز وی روایت دارد. او در عهد خلافت مهدی به دنیا آمد و در نحو و زبان و ادب عرب سرآمد اقران گردید. (از ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۵۶). و رجوع به معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۴ شود.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن وثاب اسدی کوفی، امام اهل کوفه در قرآن و از تابعان ثقه و کم‌حدیث و از بزرگان قراء بود و به سال ۱۰۳ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۵۶ و عقد الفرید ج ۲ ص ۹۵ و ۹۶ و تاریخ الخلفاء ص ۱۶۴ شود.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن هبة الله بن احمد بن علی خانی، مکنی به ابومنصور. از این رو، وی را خانی می‌گفتند که وی قیم‌خان بن عبدالله بن جروده در بغداد بوده. محدثی است که ابن‌سمعانی رحمه الله از او روایت کرده است. وی به سال ۳۸ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن (هیرة بن) محمد بن هیرة ذهلّی شیبانی. رجوع به یحیی بن محمد بن هیرة... و ابن هیرة عون‌الدین ابوالمظفر یحیی... شود.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن هدیل بن حکم بن عبدالملک بن اسماعیل تمیمی قرطبی معروف به کفیف، ادیب و شاعر بود. در اواسط قرن چهارم به سوی مشرق آمد و رمادی شاعر و جز وی از محضر او کسب فیض کردند. او بیش از ۹۰ سال زندگی کرد و به سال ۳۸۹ ه. ق. درگذشت. (از معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۴).

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن هرثمه، از حکام قم به سال ۲۴۳ ه. ق. بوده است. صاحب تاریخ قم ذیل مساحتها به قم آرد: بعضی دیگر که این مساحت در روزگار حاکم شدن یحیی بن هرثمه بود به شهر قم و آل‌سعد بعد از این مساحت به صحبت او میل کردند و او را در شهر بردند و به میدان الیسع فرود آوردند بیشتر از آن به کمیدان فرود آورده بودند و این روایت متفاوت است و از خلاقی خالی نیست زیرا که یحیی در سنه ثلث و اربعین و ماتین (۲۴۳ ه. ق.) والی قم شد در روزگار خلافت متوکل، چه اگر این مساحت در این وقت

بودی محمد بن مجمع یاد کردی و مساحت ابی‌الجارود یاد نکردی و من که مصنف این کتابم کتابی از آن محمد بن مجمع خوانده‌ام. (ص ۱۰۳) و در صفحه ۱۸۵ آرد: ابوالحسن بن محمد بن احمد بن یحیی بن ابی‌البغلی چون به بلاد جبل آمد تا دستور بندد و قوانین نهد نامه‌ای نوشت به علی بن عیسی در روزگار وزارت حامد بن عباس که عبیدالله بن سلیمان او را در سنهٔ اربع و ثمانین و ماتین (۲۸۴ ه. ق.) به جبل فرستاده است و او را فرموده است که ابتدا به اصفهان کند و دستوری که یحیی بن هرثمه در سنهٔ (۲۶۰ ه. ق.) بسته است باطل گرداند و دستوری دیگر ظاهر و روشن به حسب اقتضای زمان و حال و وقت مجدد و نوگرداند.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن یحیی بن بکیر بن عبدالرحمان تمیمی حنظلی نیشابوری، مکنی به ابوزکریا، در حدیث و پرهیزکاری مشهور و ثقه و از بزرگان علم و دین و تقوی و یقین بود. راویان حدیث‌های او را به پنج طبقه تقسیم کرده‌اند. ابن‌راهویه گفته است: «او مرد در حالی که امام جهان بود». یحیی به سال ۱۴۲ متولد و در ۲۲۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). ابویکر مروزی از قول ابوعبدالله احمد بن حنبل گوید: خراسان نظیر ابن‌مبارک و بعد از او مثل یحیی بن یحیی را ندیده است. ابوعلی حسن بن علی بن بندار زنجانی گوید: روزی قلم یحیی در مجلس مالک شکست و مأمون قلم یا قلمدان زرین به او تعارف کرد، ولی یحیی از قبول آن تن زد. مأمون نام او را پرسید. یحیی نام خود را گفت. مأمون گفت: مرا می‌شناسی؟ یحیی گفت: آری، تو مأمون پسر امیرالمؤمنین خلیفه هستی. مأمون نام او را و امتناعش را از گرفتن قلم زرین در پشت کتاب نوشت و وقتی که به خلافت رسید بوسیلهٔ نماینده‌اش حکم قضاوت نیشابور را برای یحیی فرستاد. یحیی نپذیرفت و گفت در سن جوانی قلم زرین از تو نپذیرفتم، اکنون در دوران پسری قضاوت را بپذیرم! یحیی از مالک و لیث بن سعد و جز آن دو روایت کرد و به سال ۲۲۶ ه. ق. درگذشت. (از صفة الصفوة ج ۴ ص ۹۵). و رجوع به تاریخ الخلفاء ص ۲۲۶ و ۲۳۷ و تاریخ گزیده ص ۸۰ و تاریخ بیقی ص ۱۲۶ و ۱۴۱ و ۱۴۲ شود.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن یحیی بن سعید معروف به ابن‌ماری. رجوع به یحیی (ابن سعید ماری...) و معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۵ شود.

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن یحیی بن کثیر بن وسلاس و یا وسلاس، ابن شمال بن منغایا اللیثی، مکنی به ابومحمد، اصل وی از مردم بربر است ولی خود به اندلس درآمد و در

قرطبه ساکن گشت و در آنجا از زیاد بن عبدالرحمان بن زیاد لخمی معروف به سبطون قرطبی راوی موطأ مالک بن انس و از یحیی بن مضر قیسی اندلسی حدیث شنید. آنگاه رخت به مشرق بست و در مکه و مدینه و بصره و کوفه خیر شنید و احکام فقه آموخت. مالک او را عاقلترین مردم اندلس می‌نامید. او در بازگشت به اندلس به ریاست آنجا رسید و مذهب مالک را در آنجا رواج داد. یحیی به سبب احترام و نفوذ در دربار سلطان در انتصاب قضات اندلس مورد مشورت قرار می‌گرفت و جز اصحاب خود کسی را معرفی نمی‌کرد و همین امر سبب رسوخ مذهب مالک در اندلس شد. در دم مرگ مالک در حضور او بود و بر جنازه وی حاضر شد. یحیی به شرکت در فعالیت آشوبگران منتهم شد و به طلیطله رفت. پس امان خواست امیر بدو امان داد تا دوباره به قرطبه بازگشت. یحیی را مستجاب الدعوه گفته‌اند او به سال ۲۳۴ و به روایتی ۲۳۳ ه. ق. درگذشت و آرامگاهش در مقبرهٔ بنی‌عمر است در بیرون قرطبه و بدان استسقا کنند. گروه پیشماری از اهل حدیث محضر او را در کسردند و روایات او را بهترین و معروفترین حدیث و خود او را برترین محدث اندلس می‌دانستند. او با وجود مقام علمی و فقهی در نزد حکام و سلاطین مقامی ارجمند داشت. یحیی به سال ۲۳۴ ه. ق. درگذشت. (از تاریخ ابن‌خلکان ج ۲ ص ۳۵۶).

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن یحیی قرطبی معروف به ابن‌سمینه، وی به سوی مشرق روی آورد و به بغداد و قاهره سفر کرد. او در نحو و زبان و ادب عرب و اخبار و شعر و عروض و حدیث و فقه و جدل و ریاضی و نجوم و پزشکی دست داشت و به گوشه‌نشینی می‌گریید. به سال ۳۱۵ ه. ق. درگذشت. (از معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۵).

**یحیی**. [یح یا] (لخ) ابن یعمر العدوانی الوشقی النحوی البصری، مکنی به ابوسلیمان. وی تابعی بود و عبدالله بن عباس و جز او را ملاقات کرد. از او قتاده بن دعامه سدوسی و اسحاق بن سویدی عدوی روایت کنند. وی یکی از قراء بصره است و عبدالله بن ابی اسحاق قرائت از وی فرا گرفته است. یحیی به خراسان منتقل گشت و قضاوت مرو به عهده گرفت. وی عالم به قرآن کریم و نحو و لغات عرب بود و نحو از ابوالاسود دؤلی فرا گرفت. گویند چون ابوالاسود باب فاعل و مفعول به را وضع کرد مردی از بنی‌لیث ابوابی بر آن افزود که شاید همین یحیی بن یعمر باشد. حجاج را خبر رسید که یحیی گوید: «حسن و حسین از ذریهٔ رسول الله (ص) اند» حجاج خشمگین

گشت و احضارش نمود و ذلیل خواست و او به آیه شریفه «و هبنا له اسحاق و یعقوب کلاهدینا و نوحاً هدینا من قبل و من ذریته داود و سلیمان و ایوب و یوسف و موسی و هارون و کذلک نجزی المحسنین» استناد جست و گفت در میان عیسی و ابراهیم فاصله بیشتر از میان حضرت رسول (ص) و حسنین است و حجاج آن را پذیرفت. ابن خلکان او را دارای استنباطهای عجیب و غریب می‌داند. به امر حجاج قتیبه او را قاضی خود ساخت. ولی به سبب صراحت در خرده گیری بر لحن حجاج در سال ۸۴ ه. ق. به امر او تبعید گردید و حجاج سه روز مهلت داده بود تا از عراق خارج شود و گر نه کشته شود و او ناچار از عراق خارج شد. (از وفیات الاعیان ج ۲ صص ۳۶۸ - ۳۶۹). یحیی و شقی عدوانی، مکنی به ابوسلیمان، نخستین کسی بود که قرآن را نقطه گذاری کرد. در اهواز به دنیا آمد و در بصره اقامت گزید. از علمای تابعان و عارف به حدیث و فقه و زبان و ادب عرب و از نویسندگان رسائل دیوانی بود. برخی از صحابه را درک کرد و لغت را از پدر فرا گرفت و نحو را از ابی‌الاسود دؤلی آموخت. یحیی فصیح بود و به عربی خالص بدون تکلف سخن می‌گفت. شیعه بود و به خدمت یزید بن مهلب در خراسان رسید و کتاب رسائل او شد. حجاج را استواری سبک نگارش او خوش آمد از یزید بغواستش. یحیی نزد او آمد ولی به سبب صراحت لهجه‌ای که داشت با هم سازگاری نیافتند و باز به خراسان برگشت. هنگامی که قتیبه‌بن مسلم والی ری شد او را مأمور قضای مرو کرد و باز معزول ساخت. مرگ یحیی به سال ۱۲۹ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۳۶۸ و معجم الادبیاء ج ۷ ص ۲۹۶ و فهرست ابن‌النديم و البیان و التنبیین ج ۱ ص ۲۹۱ و ۲۹۰ و الوزراء و الکتاب ص ۲۵ و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) ابن یوسف بن عبدالرحمان تاذقی حنبلی، مکنی به ابوالمکارم و ملقب به نظام‌الدین، معروف به سبط ابن‌الشنحه قاضی، اشعار کمی از او باقی است. در حلب به سال ۸۷۱ ه. ق. به دنیا آمد و در آن شهر و دمشق تحصیل فقه کرد و در حلب به نیابت پدرش به قضای حنبلی‌ها رسید و پس از مرگ پدر به سال ۹۰۰ آن مقام را احراز کرد. در سال ۹۲۲ ه. ق. که ترکان عثمانی حلب را گرفتند به ده‌شوق و از آنجا به مصر رفت و در آنجا نیابت قضای حنبلی‌ها را برعهده گرفت و به سال ۹۵۹ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) ابن یوسف بن یحیی

انصاری، مکنی به ابوزکریا و ملقب به جمال‌الدین و معروف به صصری، کور و شاعر بود. رجوع به صصری شود.

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) ابوزکریا. یکی از امرای دولت موحدین است و از طرف اینان سمت والیگری در افریقا را داشت و چون آن دولت رو به ضعف نهاد وی در اندیشه خودسری افتاد و استقلال خویش را اعلام کرد و به اصلاح مال کافه رعایا و تبعه کوشید و خود به تفتیش امور مردم و جریان اسحا کما ت می‌پرداخت به شکایات و عرایض مردم رسیدگی می‌کرد و با لباس میدل شها به گردش و کنجکاوی احوال مردم می‌رفت و میان محتاجان و نیازمندان ارزاق توزیع می‌نمود و به سرپرستی علما و دانشمندان و حمایت ارباب علم و هنر می‌پرداخت و به مجلس ایشان برای مذاکره حضور می‌یافت. برای تمام امور و استراحت و تفریح خود نیز ساعتی معین کرد. نوادر زیاد در حق وی نقل کرده‌اند. به قبیله مضمودیان از بربر منسوب است. مدت مدیدی فرمانروایی نمود و در سال ۶۴۷ ه. ق. درگذشت. (قاموس الاعلام ترکی).

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) دمشقی<sup>۱</sup>، دستور کلیسه یونانی. مولد او به شام، وفات او پس از ۷۵۴ ه. ق. و یاد کرد و ذکر آن وی به ششم مارس است. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) سیدمحمد یحیی رضوی ابا حسینی، اما ابوالعلائی، از مردم عظیم آباد است و در علوم رسمی و شعر و تاریخ مطلع. ابیات زیر از اشعاری است که خود برای صبح گلشن فرستاده است:

الله الله چه نازنین شده‌ای  
دشمن جان بلای دین شده‌ای  
در زمان و مکان نمی‌گنجی  
در دل من چه سان مکن شده‌ای.

\*

مسجد ارزانی به شیخ شهرای یحیی مرا  
هست محراب عبادت طاق ابروی کسی.  
(از صبح گلشن صص ۶۱۲ - ۶۱۳).

وی در سال ۱۲۹۳ ه. ق. زنده بوده است. (از فرهنگ سخنوران).

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) شیطوی. از شعرای عصر سلطان سلیمان و متوفی در حدود سال ۱۰۰۰ ه. ق. او راست: ۱- اصول به ترکی و منظوم. ۲- خمسه به ترکی. (یادداشت مؤلف).

**یحیی**. [ئحْ یا] (بخ) (قاضی...) قاضی ملک سیستان بود و در ایام سلطنت ابوتراب میرزا دیوانه شد و با وجود جنون بدیده او روان بود. در حبس غزلی گفت و نزد ابوتراب میرزا فرستاد. این سه بیت از آن غزل است:

بی لعل آبدار تو دلهای ما کباب

مستان خراب باده و بی باده ما خراب  
تا پای در کشاکش زنجیر شد مرا  
عمر عزیز من همه بگذشت در عذاب  
یحیی اگر ترا غم و سودا زیاده شد  
زنهار عرضه‌دار به سلطان ابوتراب.  
(از مجالس النفاث ص ۱۴۴).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از مزارع سبزوار است. (از مطلع الشمس ج ۲ ص ۱۷).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از قرای بلوک نیشابور است. (از مطلع الشمس ج ۳ ص ۶۱).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) صاحب تاریخ قم ذیل نهایه دیده‌های قاسان دیهی به نام مزرعه یحیی آباد و دیده دیگری به نام یحیی آباد و یقال جزرآباد آورده است. (ص ۱۲۸).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های وره. (تاریخ قم ص ۱۲۸).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های طسوج و ناحیه رودآبان در قم. (تاریخ قم ص ۱۱۳).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های قم، صاحب تاریخ قم نام آن را ذیل رستاق قاسان آورده است. (تاریخ قم ص ۱۱۷).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های طسوج جهرد. (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های طسوج جزره و جرکان (جهرد). (تاریخ قم ص ۱۱۹).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از دیده‌های طسوج سراج، در قم. (تاریخ قم ص ۱۱۴). و رجوع به تاریخ قم ص ۱۳۶ شود.

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) از وضیعه و طسوق دوم، رودآبان در قم. (تاریخ قم ص ۱۱۵).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) دهی است از دهستان قافازان بخش ضیاءآباد شهرستان قزوین واقع در ۳۰۰۰۰ گزی شمال ضیاءآباد و ۱۲۰۰۰ گزی راه شوسه. سکنه آن ۱۳۷ تن و آب آن از قنات است. راه مالرو دارد و از طریق رشید اصفهان میتوان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) دهی است از دهستان میان‌جام بخش تربت‌جام شهرستان مشهد واقع در ۱۰۰۰ گزی جنوب تربت‌جام - طیبیات. سکنه آن ۱۵۱ تن و آب آن از قنات است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یحیی آباد**. [ئحْ یا] (بخ) دهی است از دهستان شامکان بخش ششمند شهرستان سبزوار واقع در ۲۲۰۰۰ گزی شمال خاوری

ششتمد و ۸۰۰۰ گزی خاور شوسه عمومی ششتمد. سکنه آن ۳۸۶ تن و آب آن از قنات و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یحیی آباد.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] دهی است از دهستان طارم بالا بخش سیردان شهرستان زنجان واقع در ۳۹۰۰ گزی شمال باختری سیردان و ۱۸۰۰۰ گزی راه عمومی. سکنه آن ۱۶۳ تن و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یحیی آباد.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] دهی است از دهستان طیس بخش صفی آباد شهرستان سبزواری واقع در ۳۷۰۰۰ گزی جنوب صفی آباد و هزارگزی خاور جاده شوسه صفی آباد به طیس. سکنه آن ۱۷۸ تن و آب آن از قنات است. راه مارلو دارد. در تابستان از نزدیکی نصرآباد میتوان اتومبیل برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یحیی آباد.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] دهی است از دهستان دربقاضی بخش حومه شهرستان نیشابور واقع در ۲۰ هزارگزی خاور نیشابور. سکنه آن ۳۳۵ تن و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یحیی ابراهیم.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] یا یحیی ابراهیم پاشا، از رجال حکومت مصر بود. به سال ۱۲۸۷ ه. ق. در بهشتین از دیده‌های بنی یوسف به دنیا آمد و دانشکده حقوق قاهره را به پایان رسانید و در آنجا به تدریس پرداخت. و به ریاست دیوان استیناف و سپس به وزارت معارف و آنجا به وزارت دارایی رسید. یحیی حزب اتحاد را بنیان نهاد و به نمایندگی مجلس سنا رسید و به سال ۱۳۵۵ ه. ق. درگذشت. وی به کارهای ادبی نیز می پرداخت و کتاب «القطع المنتخبة» از تألیفات اوست. (از اعلام زرکلی). و رجوع به معجم المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۴۳ شود.

**یحیی افندی.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (ابن زکریا بن بیرام، شیخ الاسلام و مفتی در ارومیه در روزگار خود و ترک نژادی عرب بود. در استانبول به سال ۹۹۹ ه. ق. به دنیا آمد و در آنجا بزرگ شد و به حکومت مصر و بروسه و ادرنه و استانبول رسید و به سال ۱۰۵۳ ه. ق. در روم ایلی درگذشت. به عربی شعر میسرود. (از اعلام زرکلی). او راست: ۱- تلخیص همایون نامه. ۲- دیوانی به ترکی. ۳- شرح منظوم بر فرائض فیضی. ۴- گردآوری فتاوی شیخ الاسلام عبدالجلیل بن مصطفی. (یادداشت مؤلف).

**یحیی المستفی.** [یَحْ یَسْلُ مُت] [یَحْ یا] یحیی بن محمد (ناصر بن یعقوب از پادشاهان موحدین. رجوع به یحیی (ابن محمد...) و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یحیی المنادی.** [یَحْ یَسْلُ مُ] [یَحْ یا] قاضی القضاة، متوفی به سال ۸۷۱ ه. ق. او راست: ۱- حاشیه بر مختصر الروض الانق فی شرح غریب السیر. ۲- حاشیه بر شرح احمد بن عبدالرحیم عراقی بر بهجة الوردیه ابن الوردی. (یادداشت مؤلف).

**یحیی بحرانی.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (یَحْ یا) ابن محمد ازرق بحرانی، شاعری خونریز از مردم بحرین بود و به سال ۲۵۵ ه. ق. بر مهتدی خلیفه خروج کرد و به صاحب الزنج پیوست. در جنگ بصریان شرکت جست و به بصره وارد شد و به قتل عام پرداخت. صاحب الزنج و الیگری بصره و فرماندهی سپاهش را بدو داد و او در این دو سمت باقی بود تا در سال ۲۵۸ ه. ق. در جنگ با سپاه موفق عباسی تیر خورد و زخمهایی برداشت و به اسارت افتاد. موفق او را به سامرا برد و دست و پایش را برید و به قتل رساند. (از اعلام زرکلی).

**یحیی بک.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] یکی از شعرای بزرگ و برگزیده عثمانی است. در قرن دهم هجری می زیست و از نژاد آرتاؤد و منسوب به طایفه دوشمره بود. به اجاق ینی چری درآمد و سمت تولیت و زعامت یافت. وی مردی مبادی آداب و خوش اخلاق و صاحب سیف و قلم بود. در تاریخ ۹۹۰ ه. ق. در میهن خود درگذشت. خمسه‌ای مرکب از پنج منظومه زیر دارد: گنجینه راز. شاه و گدا. گلشن انوار. یوسف و زلیخا. وصول نامه. علاوه بر این دیوان قصائد و غزلیات نیز به یادگار گذارد. اشعارش متین و آبدار است. (از قاموس الاعلام ترکی). از شعرای زمان سلطان سلیمان و در سال ۹۹۰ ه. ق. زنده بوده است. او راست: ۱- دیوان اشعار به ترکی. ۲- خمسه. (یادداشت مؤلف).

**یحیی حکیم.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (ابن منجمان بود و از آثار اوست: ۱- تقویم السنة الشمسیة، که آغاز آن از دو ساعت و هشت دقیقه پس از غروب شب شنبه ۲۴ رجب سال ۱۲۷۳ ه. ق. است. ۲- معرفة سنة الشمسیة، و آن جدولهای تطبیق سالهای شمسی و قمری است. (از معجم المطبوعات مصر).

**یحیی حمیدالدین.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (یَحْ یا) (رجوع به یحیی (بن محمد بن یحیی...) شود.

**یحیی خان.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (یَحْ یا) یحیی خان لکنوی بن منشی ثابت علیخان. اصلش از قصبه صفی پور لکنهو بود و خود در لکنهو به دنیا آمد. مردی صوفی مشرب و نیکو نهاد بود و در اواسط قرن سیزدهم درگذشت. از اشعار اوست:

بر باد داد شعله حسنش غبار ما

پروانه وار نیست نشان مزار ما.

(از صبح گلشن ص ۶۱۴).

**یحیی خان.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] حکماری نام رئیس عشایر حکماری. در سال ۱۰۲۶ ه. ق. شاه عباس لشکری به سرداری قرچقای خان تا ارزنة الروم فرستاد. عثمانیان سعی بسیار کردند که طوایف کرد را بر ایرانیان برانگیزند ولی رؤسای آن طوایف مثل ضیاءالدین خان فرزند شرفخان بدلیسی و غیره بدون اجازه سرداران عثمانی به ولایت خود بازگشتند. محمد پاشا بیگلربیگی می خواست از آنها جلوگیری کند جنگ درگرفت. یحیی خان پسر زکریا خان رئیس عشایر حکماری جمعی از ترکان عثمانی را کشت و خود نیز مجروح شد و محمدپاشا را هم زخمدار کرد. (تاریخ کرد تألیف رشید یاسمی ص ۲۰۶).

**یحیی دولت آبادی.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (یَحْ یا) شاعر و نویسنده و ادیب قرن اخیر. رجوع به دولت آبادی شود.

**یحیی دیلمی.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] او را کتابی بوده است در رد بر فلاسفه و گویند تهافت الفلاسفه امام غزالی انتحال یا اقتباس از این کتاب است. (یادداشت مؤلف). یحیی دیلمی از قدیمترین حکما و دانشمندان و فلاسفه بود و مذهب نصاری داشت. حضرت علی (ع) دستور داد او را از فارس براندازند و دیرش را ویران سازند، ولی او در طی نامه‌ای از آن حضرت امان خواست و حضرت به خط محمد بن حنفیه امان نامه‌ای برای او فرستاد. وی تألیفات بیشماری دارد و بیشتر مطالب امام محمد غزالی در تهافت الفلاسفه از نوشته‌های او گرفته شده است. یحیی در کار پژوهش و دانش اندوزی و مطالعه سخت کوش و دقیق و در کار بحث و نقل محتاط بود. (از تمه صوان الحکمه ص ۲۳). و رجوع به تاریخ الحکماء قفطی ص ۳۵۴ تا ۳۵۷ و الجماهر ص ۷۹ و ۱۸۲ و غزالی نامه ص ۲۵۱ و ۲۵۲ و فهرست تاریخ علوم عقلی در تمدن اسلامی و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یحیی سبیک.** [یَحْ یا] [یَحْ یا] (یَحْ یا) از شعرا و فضلی ملک خراسان است و در بسیاری از علوم و فنون ماهر بوده، کتاب «شبستان خیال» و «حسن دل» به نثر و «تعبیر خواب» به نظم از آثار اوست. وی فتاحی، تفاحی، ضماری، اسراری تخلص می کرد. از اشعار اوست:

ای که دور لاله ساغر خالی از می می کنی  
رفت عمر این داغ حسرت را دوامی می کنی؟

✽

اره برگ کنب این بنگیان زان تیز شد  
تا برد بیخ نهال عقل و ایمان شما.

وی درویش و گوشه گیر بود و به سال ۸۵۲

ه. ق. درگذشت. (از مجالس النفایس، ص ۱۲).  
و رجوع به تاریخ ادبی ادوارد براون ج ۳  
ص ۴۹۴ شود.

**یحیی صوفی.** [یَحْ یا] [اِخ] ابن جعفر بن  
علی کذاب، از سادات حسینیّه قم است.  
صاحب تاریخ قم آرد: پسران جعفر بن علی  
الکذاب از بریهه میراث گرفتند. چون بریهه به  
قم وفات یافت ایشان به قم آمدند و ترکه او  
برداشتند... و یحیی صوفی به قم اقامت کرد و  
به میدان زکریای بن آدم به نزدیک مشهد  
حزرت بن امام موسی بن جعفر علیهما السلام  
وطن گرفت و ساکن بود و شهر یانویه دختر  
امین الدین ابوالقاسم بن مرزبان بن مقاتل را به  
نکاح شرعی در حباله خود آورد و از او  
ابوجعفر و فخر العراق و ستیه در وجود آمدند.  
معروف به صوفیه است ولی انساب ایشان  
معلوم نیست زیرا که در قدیم انساب اجداد  
ایشان ننوشته اند. (از ترجمه تاریخ قم  
ص ۴۱۶).

**یحیی قزوینی.** [یَحْ یا قَزْ] [اِخ]  
رجوع به یحیی (ابن عبداللطیف...) شود.  
**یحیی کرابی.** [یَحْ یا کَر] [اِخ] امیر  
خواجه یحیی بن حیدر. رجوع به یحیی (ابن  
حیدر کرابی...) شود.

**یحیی لاری.** [یَحْ یا] [اِخ] از گویندگان  
لار بود. بیت زیر از اوست:  
بهر تو می کشندم و آهی نمی کنی  
ای سنگدل چه آه نگاهی نمی کنی.

(از صبح گلشن ص ۶۱۳).  
و رجوع به تحفه سامی ج ۶ ص ۴۷۹۳ شود.  
**یحیی لاهوری.** [یَحْ یا] [اِخ]  
یحیی خان لاهوری ابن میرزا بابر، اصلش از  
قوم افشار بود. پدرش به لاهور سکنی گزید و  
او به سال ۱۱۷۹ ه. ق. در همانجا به دنیا آمد.  
پس از کسب علم و کمال نخست در خدمت و  
ملازمت محمد اعظم شاه و بعد در خدمت  
محمد فرخ سیر پادشاه شهید بود. و سپس به  
سردفتری دارالانشاء محمدشاه پادشاه  
سرافرازی یافت تا در سال ۱۲۰۲ ه. ق. در  
همان شغل درگذشت. از اشعار اوست:

ز فیض رعشه پیری به وجد آمد ایام من  
به رنگ گل ز باد صبح روشن شد چراغ من.  
(از صبح گلشن ص ۶۱۴).

و رجوع به تحفه سامی ج ۶ ص ۴۷۹۳ شود.  
**یحیی لاهیجانی.** [یَحْ یا] [اِخ] از  
فضلا و شعرا و علمای زمان خود بود و مدتی  
در کاشان و چندی در دهلی با منصب  
منادمت و کتابداری سلاطین توقف داشت و  
در شغل قضا لوا افراشت و سرانجام از هند به  
کاشان برگشت و به سال ۹۵۳ ه. ق. در آن  
شهر درگذشت. وی برادرزاده قاضی عبدالله  
بود. از اشعار اوست:

گفتی که بگو مشکل خود تا بگشایم  
گفتن نتوانم به کسی مشکلم این است.

\*

عاشق آن است که غمگین زید و شاد بمیرد  
تا دم مرگ بود بنده و آزاد بمیرد.  
(از مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۷ و ریاض  
العارفین ص ۲۳۸).

از اشعار اوست:  
به هجر زنده از آنم که یار می آید  
و گرنه زندگی من چه کار می آید.

\*

پشت خم، موی سفید، اشک دمام یحیی  
تو بدین هیأت اگر عشق نبازی چه شود؟  
(از مجمع الخواص ص ۱۸۴).

برون ز کوی تو با خون دیده خواهم رفت  
هزار طمنه ز مردم شنیده خواهم رفت  
به پای بوس تو چون آمد ندانستم  
که پشت دست به دندان گزیده خواهم رفت.  
(از صبح گلشن ص ۶۱۴) (از فرهنگ  
سخنوران).

رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**یحیی نحوی.** [یَحْ یا نَحْ وی] [اِخ]  
اسکندرانی. تلمیذ ساواری و اسقف یکی از  
کنائس مصر بود به مذهب نصاری یعقوبیه.  
سپس از قول به تثلث بازگشت. اسقفها گرد  
آمدند و با او مناظره کردند و او در مناظره  
غالب گشت. اسقفها باز از او خواهش رجوع  
از عقیده نوین کردند و او ابا کرد. از این رو او  
را از سمت اسقفی عزل و ساقط کردند و او تا  
زمان فتح مصر به دست عمرو بن عاص زنده  
بود و پس از فتح نزد عمرو رفت و عمرو او را  
تجلیل و احترام کرد. و او در تفسیر مقاله  
چهارم از کتاب سماع طبیعی ارسطالیس در  
بحث از زمان گوید: «مانند امسال که سال  
سیصد و چهل و سه از تاریخ دقائیانوس قبطی  
است...» و این گفته او دلیل است که میان ما  
[یعنی ابن ندیم و ظاهراً در سال ۳۷۷ ه. ق.] و  
یحیی نحوی سیصد و اند سال است و محتمل  
است که این کتاب را در اول عمر خود یعنی  
زمان عمرو بن عاص تفسیر کرده باشد.  
علاوه بر این، کتب زیر از آثار اوست:

- ۱- تفسیر و شرح عده‌ای از کتب ارسطو. ۲-
- الرد علی برقلس. ۳- فی ان کل جسم متناه
- فقوته متناهی. ۴- الرد علی ارسطالیس. ۵-
- تفسیر مابال ارسطالیس العاشر. ۶- مقاله رد
- بر نسطوروس. ۷- تفسیر بعضی کتب طبی
- جالینوس و جز وی. (از الفهرست ابن ندیم).

**یحیی نیشابوری.** [یَحْ یا نِشَ] [اِخ]  
محبی الدین یحیی بن محمد بن یحیی... از شعرا  
و فضلی قصاحت بیان بود و وفاتش به سال  
۸۵۰ ه. ق. بوده. شعر زیر از اوست:

تویی سرخیل مهرویان نامی

ملک یا حور یا رضوان کدامی؟  
چو در بستان خرامی سرو نازی  
مهی هرگه که بر بالای بامی.

(از صبح گلشن صص ۶۱۳ - ۶۱۴) (از  
فرهنگ سخنوران).

از اشعار اوست:  
ظالم که کباب از دل درویش خورد  
چون درنگری ز پهلوی خویش خورد  
دنیا غسل است و هرکه او بیش خورد  
خون افزایش تب آورد نیش خورد.

(از مجمع الفصحاء ج ۲ ص ۵۷).  
و رجوع به معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۱ و  
ریاض العارفین ص ۱۶۰ و مطلع الشمس ج ۲  
ص ۱۷۹ و نیز فرهنگ سخنوران شود.

**یخ.** [ی] [ا] آب فسرده شده که بر اثر سرما  
جامد شده باشد و جمس و هشته و هسر و  
هسیر نیز گویند. (ناظم الاطباء). هَسْر. (لغت  
فرس اسدی). تلج. جمد. جمود. جلید. خسر.  
آب منجمد از سردی. (یادداشت مؤلف).  
عینک از تشبیهات اوست. (آندراج) (غیاث).  
فارسی جمد است. (از نشوء اللغه ص ۲۵).

آب که بر اثر قرار گرفتن در هوای سرد در  
درجات زیر صفر فسرده باشد؛  
همی باش پیش گشسب سوار  
چو بیدار گردد فقاغ و یخ آر آ.  
فردوسی.  
چنان شد که گفתי طراز یخ است  
و یا پیش آتش نهاده یخ است. فردوسی.  
گدازیده همچون طراز نخم  
تو گویی که در پیش آتش یخم. فردوسی.  
چو آهنگران ابر مازندران.  
چون برف نشسته و چو یخ بر بسته. (گلستان).  
کاشه؛ یخ تنک. (لغت فرس اسدی). پخش؛  
بانگ یخ. (لغت فرس اسدی). زرنک؛ یخی که  
در زمستان از ناودان آویخته بود. (لغت فرس  
اسدی). ارزیز؛ یخ ریزه. خشف. خشیف؛ یخ  
نرم. (منتهی الارب).

— آب بر یخ زدن؛ محو کردن. (ناظم الاطباء)  
— آب یخ (به اضافه)؛ آبی که در آن یخ  
افکنده‌اند سرد شدن را. ماء التلج. (یادداشت  
مؤلف).

— با یخ و ترشی، یا با یخاب و ترشی؛ با شدت  
و سختی و با عذاب و شکنجه هرچه تمامتر؛  
پولها را از او با یخ و ترشی پس می‌گیرند.  
(یادداشت مؤلف).

— برات بر یخ؛ برات به سوی یخ. قول بی  
اعتبار. (ناظم الاطباء).

1 - Johannes Philoponus.

2 - Glace (فرانسوی).

۳- نل: دو مصراع، مقدم و مؤخر است.

4 - Eau glacée (فرانسوی).

— برات بر یخ نوشتن؛ وعده و قول بی اعتبار دادن به امری بی اعتبار و فانی و خلل پذیر؛  
 برات اجری آب ار نوشته شد بر یخ در آن سه مه که نمی یافت آب مجری را<sup>۱</sup>.  
 سلمان ساوجی.  
 — برات به سوی یخ، برات بر یخ؛ قول بی اعتبار. (ناظم الاطباء).  
 — بر یخ زدن؛ فراموش کردن و محو کردن. (ناظم الاطباء).  
 — || فراموش کنانیدن. (ناظم الاطباء). به فراموش شدن داشتن.  
 — || کنایه از ناپایدار کردن و معدوم گردانیدن و هیچ انگاشتن. (فرهنگ سروری).  
 — بر یخ نگاشتن نام کسی را؛ او را به کلی فراموش کردن و نابوده انگاشتن. بر یخ نوشتن؛  
 سیر آدم از بهانه خام تو من  
 بر یخ اکنون نگاشتم نام تو من. فرخی.  
 — بر یخ نوشتن؛ بر یخ نگاشتن. یقین به نماندن و بشدن آن کردن. نابوده بر شمردن. به هیچ شمردن. به حساب نیاوردن. از وصول آن مایوس شدن. (یادداشت مؤلف).  
 بر یخ بنویس چون کند وعده  
 گفتار محال و قول خامش را. ناصر خسرو.  
 بهشتی شربتی از جان سرشته  
 ولی نام طمع بر یخ نوشته. نظامی.  
 جهان شربت هریک از یخ سرشت  
 بجز شربت ما که بر یخ نوشت. نظامی.  
 وجه شربتها که دادی نسیه ام  
 گر فراموش شود بر یخ نویس.  
 کمال اصفهانی.  
 به پرفاب رحمت مکن بر خسیس  
 چو کردی مکافات بر یخ نویس. سعدی.  
 — || بیهوده کوشش کردن. (ناظم الاطباء).  
 — || بیهوده و ضایع کردن. (فرهنگ رشیدی).  
 — بنای چیزی بر یخ کردن یا داشتن؛ بر چیزی ناپایدار و فانی و خلل پذیر قرار دادن یا قرار داشتن. کنایه از بی اعتبار و سست بنیان بودن آن چیز؛  
 های خاقانی بنای عمر بر یخ کرده اند  
 زو وقع بگشای چون محکم نخواهی یافتن.  
 خاقانی.  
 ولی خانه بر یخ بنا دارد و من  
 ز چرخ سدایی گشایم ققاعی. خاقانی.  
 — چون خر یا گاو یا گوساله بر یخ ماندن؛ سخت متحیر و عاجز و ناتوان ماندن؛ چون به سخن گفتن و هنر رسند چون خر بر یخ بمانند. (تاریخ بیهقی ج ۴ ادیب ص ۴۱۵).  
 — دشنه یخ؛ وجودی غیر مؤثر و ناپایدار؛  
 عناد خصم تو با رونقت چه کار کند  
 همان که با ورق آفتاب دشنه یخ.  
 بدیع نسوی.

— روز بر یخ کشیدن؛ بر یخ نگاشتن زمان. عمر به انتها رسیدن. نابود شدن. کنایه از مردن؛  
 چو کاوس و جمشید باشم به راه  
 چو زایشان ز من گم شود پایگاه  
 برترسم که چون روز بر یخ کشند  
 چو ایشان مرا سوی دوزخ کشند. فردوسی.  
 — سنگ روی یخ شدن؛ سخت خجل شدن از بر نیامدن حاجت پس از سؤال و خواهش و امثال آن. (یادداشت مؤلف).  
 — قلبه یخ؛ یخ خرد کرده در ظرفی بزرگ برای نهادن پاره‌های میوه‌ها که سردی آن مطلوب است مانند خیار و انگور و هندوانه. (یادداشت مؤلف).  
 — گل یخ؛ ذوالاکام<sup>۲</sup>. (یادداشت مؤلف).  
 — مثل یخ؛ با بدنی سرد و افسرده.  
 — || کیفیتاری بی محک. (امثال و حکم دهخدا).  
 — همچو یخ افسردن (یا فسردهن)؛ سخت سرد نفس شدن؛  
 فسردهی همچو یخ از زهد کردن  
 بسوز آخر چو آتش گاهگاهی. عطار.  
 — همچو یخ افسرده بودن؛ سخت سرد نفس بودن. دم سرد داشتن. مقابل دم گرم و گبیرا داشتن. از شور و آتش عشق بی بهره بودن؛  
 هشت جنت نیز آنجا مرده است  
 هفت دوزخ همچو یخ افسرده است. عطار.  
 گرباستی همچو یخ افسرده‌ای  
 گاه مرداری و گاهی مرده‌ای. عطار.  
 ای همچو یخ افسرده یک لحظه برم بنشین  
 تا در تو زند آتش تر سا بچه یک باری. عطار.  
 — یخ در آب بودن؛ زود نابود و فنا شدن؛  
 این یخ در آب چند بتواند بود  
 وین برف در آفتاب تا کی باشد. سعدی.  
 — یخ قالبی؛ یخ مصنوعی که در قالبها و به اندازه خاص گیرند. (یادداشت مؤلف).  
 — یخ گشتن؛ منجمد شدن. یخ بستن؛  
 یکی تند ابر اندر آمد چو گرد  
 ز سردی همان لب بهم بر فرسد  
 سراپرده و خیمه‌ها گشت یخ  
 کشید از بر کوه بر برف نخ. فردوسی.  
 — یخ مصنوعی؛ یخ قالبی، یخ که به وسیله ماشین گیرند. (یادداشت مؤلف). یخ که از ریختن آب در یخچالهای برقی یا سخازن کارخانه یخ‌سازی به دست آید.  
 — امثال:  
 یخ کنی؛ سخت بی نمک و بی مزه گفتی. (یادداشت مؤلف).  
 یخ بسیار آب شود یا خیلی آب شود تا فلان کار شود، این مثل در محلی گویند که کار به مشقت و تعب بسیار صورت گیرد. (آندراج)؛

فلک آسان به کام زاهد بارد کجا گردد  
 یخی بسیار گردد آب تا این آسیا گردد.  
 سید حسن خالص (از آندراج).  
 || خالها که در الماس و جز آن افتد به رنگی شبیه تگرگ و برف و یخ برفی. لک سپید که در بعضی جواهر شمیمه چون الماس و زمرد باشد و آن در احجار نفیسه عیب است. حرمه و اقسام آن؛ نمش، حرملی، رتم بلقعه است. (یادداشت مؤلف).  
**یخا.** [ئ] [ترکی،] ! یخه. یوخه. نوعی نان نازک لوله کرده به چند لا. قسمی نان تنک شکرین. (یادداشت مؤلف).  
**یخاب.** [ئ] [ مرکب] یخاو. (ناظم الاطباء).  
 یخ آب. آب که از ذوب یخ حاصل شود. آب یخ. (یادداشت مؤلف). || آب که در آن یخ نهاده اند سرد شدن را. آبی که در آن یخ ریخته باشند. (یادداشت مؤلف). || آبی که به زمستان به زمین دهند و گویند آن حشرات موزیه را براندازد. آب که باغ و مزرعه را دهند گاهی که زمین یخ بسته است کشتن حشرات موزیه و تحت الارضی را. (یادداشت مؤلف).  
**یخاب.** [ئ] [ (خ) نام یکی از دهستانهای بخش طبس شهرستان فردوس است. این دهستان در حاشیه کویر لوت واقع و هوای آن گرم و سوزان است. از ۲۶ آبادی تشکیل شده و مجموع نفوس آن در حدود ۱۵۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**یخاب.** [ئ] [ (خ) ده مرکز دهستان یخاب بخش طبس شهرستان فردوس واقع در ۱۷۰۰۰ گزی شمال خاوری طبس و ۱۵۰۰۰ گزی باختر مالرو عمومی بردسکن. کوهستانی و گرمسیر و دارای ۱۰۸ تن سکنه است. آب آن از قنات و راه فرعی به شوسه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).  
**یخابه.** [ئ] ب / پ [ ( مرکب] یخاب. آب یخ؛  
 کوزه‌ای که از یخابه پر بود  
 چون عرق بر ظاهرش پیدا شود. مولوی.  
 و رجوع به یخاب شود.  
**یخاج.** [ئ] [ (ل) لفظ رومی است به معنی تصویر حضرت عیسی علیه السلام که بر دیوارهای معابد نصاری می‌باشد. آن را می‌شویند و آب آن را تسکاً می‌گیرند. (غیاث)<sup>۳</sup>.  
**یخاری باش.** [ئ] [ یوخاری باش. ( (خ) (به معنی سوی بالا یا بالاسری یا صدر مجلس) نام شعبه‌ای از دو شعبه قاجار. مقابل

۱- به معنی یخ بستن نیز ابهام دارد.  
 ۲- (فرانسوی) Chimonanthe - 2  
 ۳- شاید دگرگون شده کلمه خاج (خاج) باشد. (یادداشت لغتنامه).

آشاقی باش (به معنی سوی پیاپیین یا پیاپیین سری یا پیاپیین مجلس). (یادداشت مؤلف). قسمتی از قاجاریه را که در ساحل راست گرگان سکونت داشتند یوخاری باش (یعنی سکنه آن سر رودخانه) و مقیمین ساحل چپ را اشاقه باش (یعنی سکنه این سر رودخانه) می خواندند و هریک از این دو قبیله به تیره های دیگری منقسم بودند. (تاریخ مفصل ایران تألیف عباس اقبال ص ۷۵۵).

**یخاضیر.** [ئ] [ع] [ج] یخضور. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به یخضور شود.

**یخامری.** [ئ] [م] [اخ] هشام بن منصور بن شیبیه... سسکی یخامری، از کثیرین هشام کلایی و جز او روایت کرد و هشتمین خلف دوری و محمد بن مخلد از او روایت دارند. وی به سال ۲۶۳ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یخانیدن.** [ئ] [ذ] (مص جعلی) مصدر منحوت از یخ، به معنی سخت سرد کردن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخ شود.

**یخاو.** [ئ] [ا] (مرکب) یخاب. آب سرد شده بواسطه یخ. (ناظم الاطباء). یخ آب که در موسم گرما به یخ سرد نمایند. (آندراج). و رجوع به یخاب شود.

**یخاور.** [ئ] [و] (ص مرکب) منجمد و فسرده. (ناظم الاطباء). منجمد و بسته. (آندراج).

**یخ بازی.** [ئ] [ا] (حامص مرکب) بازی که با سریدن روی یخ کنند. سرسره بازی. یخ ماله. [پاتیناز] ۱ سریدن روی یخ، خواه روی یخی که از آب فسرده بر روی زمین بر اثر سرمای شدید باشد، یا یخی که مصنوعاً در محل های معین به همین منظور تهیه دیده باشند.

**یخ بستن.** [ئ] [ب] [ت] (مص مرکب) فسرده شدن و منجمد گشتن آب. (ناظم الاطباء). بسته شدن آب و موج و مانند آن. (آندراج). یخ زدن. افسردن. فسرده شدن. منجمد شدن. انجماد. (یادداشت مؤلف): چون به کنار جیحون رسید یخ بسته بود بفرمود تا کاه بر روی یخ بند پاشیدند و بگذشتند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۱۸۷).

یخ بست همه چربی و شیرینی بقال لیکن عسل و روغن از آنها همه یخ بست. بسحاق اطعمه.

بر صفحه جبهه موج چین یخ بندد بر روی چراغ آستین یخ بند از غایت تأثیر هوا زاهد را وقت است که سجده بر زمین یخ بندد.

ملا قاسم مشهدی (از آندراج). فسرده گی نبود شوق پای بر جا را که بیم بستن یخ نیست آب دریا را. حسن تأثیر (از آندراج).

و رجوع به یخ کردن شود.

**یخ بسته.** [ئ] [ب] [ت] (ن مف مرکب) افسرده. فسرده. یخ کرده. (یادداشت مؤلف). منجمد شده و مانند یخ فسرده شده. (ناظم الاطباء):

رهی دراز در او جای جای یخ بسته در این دو خاک به کردار راه کاهکشان. مسعود سعد.

در صبحش که خون رز ریزد ز آب یخ بسته آتش انگیزد. نظامی. و رجوع به یخ بستن شود.

**یخ بند.** [ئ] [ب] [ا] (مرکب) ژاله. جلید و تگرگ. (ناظم الاطباء). [ا] (نف مرکب) یخ بسته. منجمد و فسرده:

حوضه ای دارد آسمان یخ بند چند از این یخ قفق گشایی چند. نظامی. [حامص مرکب] یخ بندان. فسرده گی از بسیاری سرما. (ناظم الاطباء). به معنی مصدری یعنی یخ بستن. (آندراج): روزی که یخ بند عظیم بوده است اسب براند و خود را از اسب جدا کرد. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۶۳).

تا نشد سرما نیفتمد به وقت پوستین چله یخ بند قاری کرد آگاهم دگر. نظام قاری.

هراسان کرده یخ بندش ملک را ز سرما سوخته روی فلک را. ملاطفر. و رجوع به یخ بندان شود.

**یخ بندان.** [ئ] [ب] [ا] (حامص مرکب، ا] مرکب) یخ بند. فسرده گی از بسیاری سرما. (ناظم الاطباء). موسم بسیار سرد که آنها یخ بندد. هوای سخت سرد که در آن آب بفسرد و یخ بندد: در آن یخ بندان یا با آب حوض غسل کرد. یخ بندان فرورین گله و شکوفه ها را می سوزاند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخ بند شود.

**یخ تراش.** [ئ] [ت] [ا] (مرکب) ابزار ی که بدان یخ را می شکنند و می تراشند. (ناظم الاطباء). آلتی آهنین چون اره برای تراشیدن یخ پالوده و جز آن. داس گونه ای که بدان یخ تراشند پالوده و غیره را. اره درشت به شکل داسی هلالی تراشیدن یخ را. (یادداشت مؤلف). افزاری باشد به صورت داس که بدان یخ تراشند. (آندراج):

یخ تراشی که به دست مه خود می بینم به ز ماه نو عید رمضان است مرا. سیفی. [ا] (نف مرکب) تراشده یخ.

**یخ تو بهشت.** [ئ] [ب] [ه] [ا] (مرکب) یخ در بهشت. نام حلوایی است معروف که در ایران می سازند. (آندراج). و رجوع به یخ در بهشت شود.

**یخچه.** [ئ] [ج] [ا] (مصغر) یخچه.

(یادداشت مؤلف). رجوع به یخچه شود. **یخچال.** [ئ] [ا] (مرکب) هر جایی که در آن یخ را نگاهداری می کنند. یخدان. (ناظم الاطباء). چاله عمیق و مسقف که یخ به زمستان در آن ریزند و نگاهدارند تابستان را. (یادداشت مؤلف). گودی که یخ را در آن گذارند. (آندراج):

معدۀ شعله خوار صد دوزخ مطبخ یخ فروش صد یخچال. ظهوری (از آندراج).

|| در تخاطب عامه کلمه ای است که گویند برای نمودن بی ملاحظتی گفتار گویند که بسی سرد و بی مزه سخن گوید. (یادداشت مؤلف). — مثلی یخچال؛ گفتاری بی مزه و سرد از دهانی سرد. (یادداشت مؤلف).

|| دستگاهی الکتریکی که مصنوعاً در آن یخ بوجود آورند. (یادداشت مؤلف).

**یخچال بان.** [ئ] [ا] (ص مرکب) یخچال بان. آنکه مراقبت و نگهداری یخچال را بعده دارد. (یادداشت مؤلف). یخچال دار. کسی که به بستن آب در زمینهای یخچال برای یخ شدن و ریختن قطعات یخ بسته در گودالهای یخچال و نگهداری آن اشتغال دارد.

**یخچال بانی.** [ئ] [ا] (حامص مرکب) یخچال وانسی. عمل و شغل یخچال بان. (یادداشت مؤلف). رجوع به یخچال بان شود.

**یخچالی.** [ئ] [ا] (ص نسبی) رئیس یا صاحب یا مستاجر یخچال. (یادداشت مؤلف). || یخچال فروش. آنکه ساختن و فروختن یخچال فلزی برقی یا نفتی بعده دارد.

**یخچاوان.** [ئ] [ا] (مرکب) چساله. (یادداشت مؤلف). یخدان. یخچال. و رجوع به چالمه و یخچال شود.

**یخچه.** [ئ] [ج] [ا] (مصغر) یخ کوچک. || ژاله و تگرگ را گویند. (انسجمن آرا) (آندراج) (از ناظم الاطباء) (برهان). تگرگ باشد. (فرهنگ جهانگیری) (لفت فرسین اسدی) (فرهنگ اوبهی). ژاله. (غیاث). بزد. غراب. رضاب. عضرس. سقطی. (منتهی الارب). سنگک. حب قر. حب المزن. (یادداشت مؤلف):

یخچه می بارید از ابر سیاه چون ستاره بر زمین از آسمان. رودکی. || مجازاً دندان معشوق:

یخچه بارید و پای من بفسرد ورغ بر بند یخچه را ز فلک. رودکی.

در عنبر تو لاله در بسد تو لؤلؤ در عنجه تو نسرین در یخچه تو آذر.

بدرشاشی.

و رجوع به تگرگ و ژاله شود.

**یخ خوار.** [ئی خوا / خا] (نمف مرکب) نوعی خرما در جیرفت. (یادداشت مؤلف).

**یخ خوردن.** [ئی خورُ / خُر د] (مص مرکب) سردمهری کردن و افسرده دلی. (غیاث) (آندراج).

**یخدان.** [ئی] (ا مرکب) صندوق چوبی یا فلزی یا پلاستیکی نگه داشتن قطعات یخ را. (یادداشت مؤلف). یخدان؛ مخشف (از فارسی است از یخ به معنی جمده، و دان ظرف آن است). (از ترجمه نشوء اللغة ص ۲۵).

— امثال:

یخ را باش، یخدان را باش، گل را باش، گلدان را باش. دیزی بیار، جیزه بدار، کاشکی ننه نام زنده می‌شد، این دورانم دیده می‌شد. (از امثال و حکم دهخدا).

|| هرجایی که در آن یخ را نگاه می‌دارند. (ناظم الاطباء). مجمده. (دهار). یخچال. مخشف. مجمده. (یادداشت مؤلف). یخچال گودی که در زمین کنند نگاهداری یخ را از زمستان تا تابستان:

نه به مرد یک اندرم یخدان

نه سخن چون ققاع یخدانی. سوزنی.

کس از محلت مرد یک از رز و یخدان

نه میوه آرد و نه یخ نماند پندارم. سوزنی.

ققاعی گفت مهمی دارم که یخدان را می‌باید از

خاشاک و خاک پاک سازم... شما هردو

یخدان ققاعی را پاک سازید. ما هردو به کار

یخدان مشغول شدیم. خواجه فرمودند گرسنه

می‌باید کار کرد... به خوف و اندوه تمام به

طرف یخدان رفتم... از نان فروش نان گرفتم و

به راه چهارسو به طرف یخدان به تعجیل روان

شدم. (انیس الطالین صص ۲۲۰ - ۲۲۱).

چون آن گل کوه [سوری وحشی] به آخر

رسد آن غنچه‌ها را... بر سر کوه در میان برف

نهند و چون به شهر آرند به یخدان برند و آن

شاخه‌ها با غنچه بهم در بسته در کوزه پر آب

ببندند تا بشکند و یک روز آن گل تازه بود و

بعد از آن پژمرده شود. دیگر باره سبویی از

یخدان بیرون آرند و بر همین وجه کنند. مدتی

تازه باشد تا به وقت پاییز آن گل جهت اکابر

نگاه توان داشت. (از فلاحت‌نامه).

مرو بی پوستین هرگز به مسجد

که یخدان است از گفتار واعظ.

ملاحظه (از آندراج).

|| دو تا صندوق است به هم بسته که در سفر

همراه بردارند و آن دو نوع است یکی یخدان

شربتخانه که اطعمه در آن باشد. دوم یخدان

صندوقخانه که آلت فراشه در آن نگهدارند.

(آندراج). صندوق اطعمه و حیویات.

(غیاث):

پر از الوان نعمت بود یخدان

مگو یخدان که انبان سلیمان.

سعید اشرف (از آندراج).

|| رخت‌دان. یک نوع صندوقی که در آن

جسامه‌ها حفظ می‌کنند. (ناظم الاطباء).

صندوق چوبی که رویه چرمین دارد. صندوق

چوبین به چرم پوشیده. (یادداشت مؤلف).

|| قدح سفالین. سفالین کاسه. کاسه سفالین

آبخوری. ظرف سفالین چون کاسه خوردن

آب را، با دیواره‌ای کوتاهتر از کاسه.

(یادداشت مؤلف).

**یخدان ساز.** [ئی] (نصف مرکب)

صندوق ساز. که ساختن صندوقهای چوبی با

رویه چرمین پیشه دارد. (یادداشت مؤلف).

**یخدان سازی.** [ئی] (حامص مرکب)

عمل و شغل یخدان ساز. (یادداشت مؤلف).

|| (ا مرکب) دکان و جایگاه ساختن یخدان.

رجوع به یخدان شود.

**یخدان کش.** [ئی ک / ک] (نمف مرکب)

کسی که صندوق یخدان را بر استر بار کرده

برد و آن کهنترین نوکران است و نیز چون

نوکری کهنه می‌شود و از کار و می‌ماند گویند

یخدان کش شده است و این از اهل زبان به

تحقیق پیوسته. (آندراج):

سفره برداشتن از شیخ چه آسان باشد

بهرتر آن است که یخدان کش رندان باشد.

میرنجات (از آندراج).

و رجوع به یخدان شود.

**یخدانی.** [ئی] (ص نسبی) یخچالی.

منسوب به یخدان به معنی یخچال.

— مثل ققاع یخدانی؛ سخنی سخت خنک و

بی‌مزه. (یادداشت مؤلف).

**یخ در بهشت.** [ئی د پ ه] (ا مرکب) نوعی

از حلوا باشد و بعضی گویند حللوی برنج

است. (برهان). قسمی از حللوا. (ناظم

الاطباء). نوعی از حللوا. (غیاث). نام حللوا

است. (شرفنامه منیری). غذایی که از نشاسته

و شیر و قند پزند. ترحللویی است که از

نشاسته و قند پزند و به قسمتهای مساوی به

صورت لوزی بریده در ظرفی نهند و بر سر

سفره گذارند. (یادداشت مؤلف). نوعی از حللوا

و بعضی گویند حللوی برنج است. در

هندوستان نوعی از حللواست که آن را در

بهشت گویند و این ظاهراً غیر یخ در بهشت

است. یخ تر بهشت. (آندراج). قار حللواسی.

(لغات دیوان بسحاق): قبری در میان آن بقعه

بود مانند سنگ مرمر چون نیک نگاه کردم از

یخ در بهشت تراشیده بودند. (رساله خوابنامه

بسحاق ص ۱۵۱). رجوع به یخ تر بهشت شود.

**یخدون.** [ئی] (ا مرکب) صندوق.

(آندراج). صورت عامیانه یخدان. رجوع به

یخدان شود.

**یخ زدگی.** [ئی ز د / د] (حامص مرکب)

حالت یخ زده. انجماد. یخ زده شدن. (یادداشت

مؤلف). رجوع به یخ زده و یخ زدن شود.

**یخ زدن.** [ئی ز د] (مص مرکب) انجماد.

منجمد شدن. افسردن. فسردن. تبدیل شدن

آب یا مایعی در اثر شدت سرما به یخ؛ حوض

یخ زده است. (یادداشت مؤلف). || سخت سرد

شدن. بسیار سرد شدن و فسردن از سرما و

چاییدن: دستهایم یخ زده است. (یادداشت

مؤلف).

**یخ زده.** [ئی ز د / د] (نمف مرکب) منجمد.

(یادداشت مؤلف). به حالت انجماد درآمده از

شدت سرما. افسرده و به صورت یخ درآمده

(آب میوه و جز آن): این پرتقالها یخ زده است.

اغلب مرکبات شمال امسال یخ زده است. و

رجوع به یخ زدن شود.

**یخ ساز.** [ئی] (نمف مرکب) آن که یخ تهیه کند.

**یخ سازی.** [ئی] (حامص مرکب) صفت و

صنعت یخ ساز. تهیه یخ از آب منجمد در

زمستان برای مصرف تابستان. || (ا مرکب)

کارخانه یا جایی که در آنجا یخ سازند.

**یخشایدن.** [ئی د] (مص) یخشودن

فرمودن. (ناظم الاطباء). رجوع به یخشودن

شود.

**یخ شدن.** [ئی ش د] (مص مرکب) انجماد.

منجمد شدن. یخ زده گشتن. به حالت یخ

در آمدن. فسردن. مبدل شدن آب به یخ بر اثر

سرما: من به هیچ حال صواب نمی‌دانم در

چنین وقت که آب براندازند یخ شود لشکر

کشیده آید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۵۷۵).

**یخ شکن.** [ئی ش ک] (نمف مرکب) (ا مرکب)

آنکه یا آنچه یخ را بشکند. شکننده یخ.

|| نوعی چکش یا تیشه با نوک تیز برای

شکستن یخ. آلت یخ شکن چون کلند و

چکش نوک تیز. (یادداشت مؤلف). || کشتی

برای شکستن یخهای قطبی. ناو قطبی که

یخهای قطبی را شکند و آن برای سفر به

نواحی قطبی ساخته شده است. (یادداشت

مؤلف). || نوعی زنجیر با دانه‌های خاص که بر

چرخ اتومبیل قرار دهند. || نوعی لاستیک

چرخ اتومبیل که در رویه آن میخچه‌ها یا

دگمه‌مانندهایی تعبیه کرده‌اند برای جلوگیری

از لغزیدن چرخها در روی یخ و برف.

**یخشودن.** [ئی د] (مص) تیمار کردن اسب.

(ناظم الاطباء).

**یخشی.** [ئی] (ترکی، ص) خوب و نیک و

مبارک و بهتر. (آندراج) (غیاث). در لهجه

امروزی آذربایجان با الف بعد از یاء به

صورت «یاخشی» و اغلب با تبدیل شین به

«چ» به صورت «یاخچی» تلفظ کنند.

۱- در آندراج «ترنج» آمده و ظاهراً غلط جایی است.

**یخشی آباد.** [ئ] [لخ] دهستانی است از دهستان غار بخش ری شهرستان تهران واقع در ۷۰۰ گزری شمال باختر شهر ری و ۳۰۰۰ گزری جنوب تهران. سکنه آن ۱۶۳ تن و آب آن از قنات است. راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یخخص.** [ئ ص] [لا] قسمی از کرفس کلان. (ناظم الاطباء). کرفس مشرقی عظیم. (یادداشت مؤلف).

**یخضود.** [ئ] [ع] [ه] هر آنچه از چوب تر ببرند و یا از درختی بشکنند. (ناظم الاطباء). آنچه از چوب تر پیراسته باشد یا از درخت شکسته شده باشد. (منتهی الارب).

**یخضور.** [ئ] [ع] [ح] جای سبزه ناک، یخاضیر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یخ فروش.** [ئ] [ف] [ن] کسی که یخ می فروشد. (ناظم الاطباء). جماد. (منتهی الارب). جیدئ. یخی. (یادداشت مؤلف).

**یخ فروش نیشابور.** [ئ] [ف] [ش] [ن] [ب] [لخ] نام احمقی از اهالی نیشابور. (ناظم الاطباء). گویند در نیشابور گدایی سفیه بود که هرچه گدایی تحصیل کردی به یخ دادی و در جوانی گذاشته بر دوش گرفته گرد کوچک و بازار گشتی و هیچکس با او سودا نکردی تا آنکه آب شده از جوال بیرون رفتی و با وجود این حال روز دیگر به همان شغل بودی. و بعضی گفته اند که یخ فروش نیشابور شخصی بود که هر روز یخ به دوش گرفته به بازار آوردی هرکس به تکلف پاره‌ای از آن بردی و از هیچکس نفعی بدو نرسیدی و مؤید قول اول است آنچه ایوب ابوالبکر که یکی از ظرفای خراسان است گفته:

بر دوش یکی جوال یخ می‌گردید  
تا بفروشد کس از وی آن را نخرید  
یخ آب شد از کون جوالش بچکید  
با کون تر و دست تھی برگر دید.

و مؤید قول دوم است قطعه حکیم سنایی:

مثل تست در سرای غرور  
مثل یخ فروش نیشابور  
در تموز آب یخ نهاده به پیش  
کس خریدار نی و او درویش.

و بعضی گفته اند که از یخ فروش نیشابور خصوص شخصی مراد نیست، بلکه این صفت مراد است هر که باشد چه در نیشابور بواسطه خوبی آب و هوا کسی محتاج یخ نیست تا آنکه از یخ فروشی طرفی توان بست و ابیات حدیقه تأیید این قول به روی احسن تواند کرد. (آندراج):

مثلت هست در سرای غرور  
همجو آن یخ فروش نیشابور. سنایی.  
حال من بنده در مالک هست  
حال آن یخ فروش نیشابور. انوری.

**یخ فروشی.** [ئ] [ف] [ح] (حامص مرکب) عمل و شغل یخ فروش. (یادداشت مؤلف). [لا] مرکب] دکه یا دکان یا جایی که در آن یخ فروشد.

**یخ قلیه.** [ئ] [ق] [ئ] [ی] [لا] (مرکب) قلیه یخ. یخ به قطعات خرد شده. (یادداشت مؤلف).

**یخ کردن.** [ئ] [ک] [د] (مص مرکب) نیک سرد شدن. (ناظم الاطباء). یخ بستن. بسته شدن آب و موج و مانند آن. (از آندراج):  
شود افسرده صاف دل ز سگون  
آب یخ می‌کند چو استاده‌ست.

شفیع اثر (از آندراج).  
|| سرد شدن. گرمی از دست دادن: نهار یخ کرد. غذا یخ کرد. (یادداشت مؤلف). || در تداول عامه، چاییدن. از دست دادن حرارت طبیعی. نفوذ کردن سرما در اندامی: پاهای دستهایم یخ کرد. || بی‌روفتن شدن.

— بازار کسی یخ کردن: سرد شدن بازار او. از رونق افتادن بازار وی. (یادداشت مؤلف).  
**یخ کش.** [ئ] [ک] [ک] [ف] (ف مرکب، مرکب) آنکه یخ حمل کند. آنکه با ارابه یا مال یخ برد. آنکه ارابه یخ‌کشی کشد. (یادداشت مؤلف). || مال یا ارابه‌ای که یخ برد. ارابه یخ‌کشی. ارابه‌ای که با آن یخ حمل کنند. (یادداشت مؤلف). وسیله نقلیه که با آن یخ به جاها برند. || قلاب که بدان یخ از روی آب به سوی خود کشند. (یادداشت مؤلف).

**یخ کش.** [ئ] [ک] [لخ] نام یکی از دهستانهای بخش بهشهر شهرستان ساری. این دهستان در جنوب خاوری بهشهر طرفین رودخانه نکا واقع شده و هوای آن معتدل و مرطوب و قسمتهای کنار رودخانه مالاریایی است. راه دهستان صعب العبور و مألرو و مرکز دهستان آبادی اولارا است. این دهستان از ۲۰ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۴۵۰۰ تن است و دیه‌های مهم آن عبارتند از: غریب‌محل. اوارد. محمدآباد. پچت. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یخ کشی.** [ئ] [ک] [ک] [ح] (حامص مرکب) عمل یخ‌کشی. (یادداشت مؤلف). حمل یخ یا ارابه یا وسایط نقلیه دیگر از یخچال و کارخانه یخ‌سازی به جاهای دیگر. و رجوع به یخکش شود.

**یخ کوب.** [ئ] [ن] (ف مرکب) درهم‌شکننده یخ. (ناظم الاطباء) || یخ‌شکن. || مجازاً، کار بی‌حاصل کننده.  
ز بی‌پروایی یاران گرفتار بر دری کارم  
تمام روز باید در زدن یخ‌کوب را مانم.  
محمد سعید اشرف (از آندراج).

**یخ گرفتن.** [ئ] [گ] [ر] [ت] (مص مرکب) کار عمده یا مالک یخچال با بستن آب به زمستان

در زمینهای مجاور آب تا شب هنگام در سرما یخ ببندد و به روز آن قطعات را در یخچال ریزند. بستن کارگران آب را در زمینهای مجاور گود یخچال تا بفسرد و بعد شکستن و برداشتن آن. || یخ بستن. منجمد شدن. فسردن. افسردن: خواست تا سنگی بردارد زمین یخ گرفته بود. (گلستان).

**یخ گیور.** [ئ] [ا] (مرکب) انبری برای برداشتن یخ. انبرگونه‌ای که بدان یخ خرد در گیلانها و لیوانها ریزند. انبر برای برگرفتن یخ و افکندن آن در ظرف آب‌خوری و شربتها و غیره. || قلابی برای ریختن قطعات یخ طبیعی از زمینهای مجاور یخچال به داخل گودها. آکچ. آکنج. نشگن. (یادداشت مؤلف).

**یخ گیری.** [ئ] [ا] (حامص مرکب) برگرفتن یخ از ظروف و لیوانها. (یادداشت مؤلف). || پاک کردن و زدودن یخ از جدار و دیواره یخچالهای برقی.

**یخ گین.** [ئ] [ا] (ص مرکب) یخ آگین. یخناک. یخ‌گرفته. یخ‌بسته. با یخ بسیار. آب حوض و رودخانه و استخر و جز آن که یخ بسته است: جهان را همه ساز چونین بود  
همه آبدانهای یخ‌گین بود. نظامی.

**یخ لخشک.** [ئ] [ل] [ش] [ا] (مرکب) یخی که بر روی آن می‌لغزند و لغزش می‌خورند. (ناظم الاطباء). || لغزش که اطفال در یخ بستن کنند و این بازی اطفال است. (آندراج). یخ‌بازی. سرسره‌بازی. بازی لیز خوردن روی یخ: باز از وصف ملحدی بیشک  
می رود خامه‌ام به یخ‌لخشک.

اشرف (از آندراج).  
**یخمال.** [ئ] [ن] (ف مرکب) مالیده با یخ. — خا کشی یخمال: خا کشی که یخ بر آن مانند و سرد کنند و برای رفع اسهال به بیمار دهند. (یادداشت مؤلف).

— یخمال کردن خا کشی: یخ بر خا کشی و امثال آن مالیدن و سرد کردن. (یادداشت مؤلف).

**یخ ماله.** [ئ] [ل] [ل] [ا] (مرکب) یخ‌بازی. یخ‌لخشک:

سرو روان من که به یخ‌ماله می‌رود  
صد جان به افت و خیز به دنباله می‌رود.  
سیفی (از آندراج).

**یخ مسن.** [ئ] [م] [س] [ا] (از ترکی، فعل) یوخمسن. یخ‌مس. والوچانیدن است از کلمه «یوخدور» ترکی به معنی نیست. (یادداشت مؤلف).

**یخ مسه.** [ئ] [م] [س] [ا] (از ترکی، فعل) یوخمسن. یخ‌مس. رجوع به یخ مسن شود.  
**یخمور.** [ئ] [ع] [ص] جوف مضطرب. (منتهی الارب) (آندراج). میان‌کاواک و بی‌ثبات و مضطرب. (ناظم الاطباء). || (۱)



مهره‌ای است سپید که از دریا برآید و **دَرَمِیَان** آن شکاف باشد مانند خسته خرما. (منتهی الارب) (آندراج). یک قسم مهره سپید که از دریا برآرد و در میان آن شکافی باشد مانند شکاف هسته خرما. (ناظم الاطباء).

**بیخ مهری**. [ئ م] (حامص مرکب) سردمهری: بی‌مهری. نامهربانی.

شب آمد برف می‌ریزد چو سیماب ز بیخ مهری چو آتش روی برتاب. نظامی.

**بیخندگی**. [ئ خّ د / د] (حامص) (اصطلاح عامیانه) در تداول عامه، حالت

یخنده. یخیدن و چاییدن. سخت سرد شدن کسی را. یخ کردن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخیدن و یخ کردن شود.

**بیخنده**. [ئ خّ د / د] (نصف) (اصطلاح عامیانه) در تداول عامه، چاینده و یخ‌کننده. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخیدن و یخ کردن شود.

**بیخندگی**. [ئ خّ د / د] (نصف) (اصطلاح عامیانه) در تداول عامه، چاینده و یخ‌کننده. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخیدن و یخ کردن شود.

**بیخنلی بقال**. [ئ نَبَقْ قا] (مرکب) (اصطلاح عامیانه) بیخنلی بقال. یقنع. در تداول عامه، آدم بی سر و پا و بی‌اهمیت. و رجوع به بیخنلی بقال شود.

**بیخنی**. [ئ ی] (ص، ا) به معنی پخته باشد که در مقابل خام است. (برهان). پخته. ضد خام. (ناظم الاطباء). پخته. (انجمن آرا) (از آندراج). پخته و مطبوخ. (غیاث):

خیزی و امانده<sup>۱</sup> دیده ضرر باری این حلوای یخنی را بخور<sup>۲</sup>. مولوی.

— یخنی کردن گوشت؛ پختن آن. غذا درست کردن از آن:

بگو به مطبخی ما که گوشت یخنی کن ز بهر قلیه و بورک در آب آن انداز.

بسحاق اطعمه (دیوان ص ۶۶).

|| گوشت پخته شده گرم یا سرد. (ناظم الاطباء) (از آندراج) (برهان). گوشت پخته شده. (غیاث). گوشت مهرپخته و معروف است. (لغات دیوان بسحاق اطعمه):

لحم مسلوق؛ گوشت یخنی. (یادداشت مؤلف). هلاب؛ گوشت یخنی. (بحر الجواهر).

|| طعامی معروف. (آندراج). آبگوشت. طخیفه. آبگوشتی که در آن سیر و سبزی باشد؛ یخنی ساده. یخنی کلم. یخنی بادنجان. (یادداشت مؤلف). خبینه. (بحر الجواهر):

هر که یخنی و کماج است مراد دل او از بر کاک و زلیبی سفرش باید کرد.

بسحاق اطعمه (دیوان ص ۵۲).

من گرسته و سیر نگریده ز توشه هم با سر انبائه یخنی بفره بست.

بسحاق اطعمه (دیوان ص ۴۳).

(نشستگاهش) از قوصره خرما (رانش) از یخنی (کنده زانو). (رساله خوابنامه بسحاق ص ۱۵۲). بحمدالله که در این پای تخت دو

نوخاسته هستند که در وقت مردی بوسه به لب تیغ آبدار می‌دهند یکی یخنی و یکی بریان... یخنی و بریان گفتند الشباب شعبه من

الجنون ما جوانان درشت‌خویم و ناگاه کنده‌ای فروگویم. (بسحاق اطعمه ص ۱۳۳).

اینهمه نرمی تا یکی ای نان با دل سخت یخنی بریان. بسحاق اطعمه.

کماج گرم به دست آر و یخنی بسحاق که هرکجا که روی مثل این دو نیست رفیق.

بسحاق اطعمه. و کماج گرم و یخنی داری اندر توشه دان گریباز کنده در انبان نباشد گو مباح.

بسحاق اطعمه. از آن جوش یخنی برآورد کف سر تیغ یاغی گرفتی بکف. بسحاق اطعمه.

شد از موج برقاب لرزنده خنب کماج آمد از زخم یخنی بجنب.

بسحاق اطعمه. در غارت خوان یخنی بردار و غنیمت دان ترکانه اگر داری صوفی سر تاراجی.

بسحاق اطعمه. دست بر دنیه بریان زن و یخنی بگذار سخن پخته همین است نصیحت بشنو.

بسحاق اطعمه. هر طعامی در زمانی لذت دیگر دهد صبح بغرا، چاشمت یخنی، قلیه شب، کیا سحر.

بسحاق اطعمه. || ذخیره یعنی هر چیز از مال و زر و اسباب و غله و حیوب و حیوانات و جز آن که وی را نگاهدارند تا هنگام حاجت به کار آید. (از برهان) (از فرهنگ جهانگیری) (ناظم الاطباء). ذخیره. کریص. (منتهی الارب).

چیزی ذخیره نهاده از هر جنس که به روز ضرورت به کار آید. (انجمن آرا) (آندراج) (غیاث). ذخیره. ذخیره. پس انداز. پس‌افت. اندوخته. پس‌اوکند. (یادداشت مؤلف):

مخور غم ز صیدی که نا کرده‌ای که یخنی بود هرچه ناخورده‌ای. نظامی.

ادخار؛ یخنی ساختن. ذخیره؛ یخنی نهنده. (منتهی الارب). ذخیره؛ یخنی. پنهان‌کرده. (دهار). ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

— یخنی نهاده؛ ذخیره نهاده. (ناظم الاطباء). ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

ذخیره؛ یخنی نهنده. (یادداشت مؤلف).

(الاطباء). **یخنی پیچ**. [ئ ی] (نصف مرکب) یخنی فروش. (آندراج):

داغهای سینما از خلق کی ماند نهان تا ز یخنی پیچ او خود را نسازم سینه‌پوش.

سیفی (از آندراج). رجوع به یخنی فروش شود.

**یخنی جوش**. [ئ ی] (نصف مرکب) جوشیده چون یخنی:

گله‌گوسفند سم تا گوش گشته در آفتاب یخنی جوش. نظامی.

و رجوع به یخنی فروش.

**یخنی فروش**. [ئ ی ف] (نصف مرکب) آنکه گوشت یخنی می‌فروشد. (ناظم الاطباء).

**یخنی کش**. [ئ ی ک / ک] (نصف مرکب) نوکر یا خدمتکار. (ناظم الاطباء). کنایه است از خادم و پرستار. (آندراج):

سفره برداشتن از شیخ نه آسان باشد بهتر آن است که یخنی کش رندان باشد.

میرنجات (از آندراج). **یخنی نهادن**. [ئ ی ن / ن] (مص مرکب) ذخیره. ادخار. ترافد. (منتهی الارب). ذخیره نهادن. (ناظم الاطباء). اقتناء. ذخیره کردن. پس‌انداز کردن، چنانکه قورمه را در شکنجه گو سفند. (یادداشت مؤلف). ذخیره. (دهار) (تاج المصداق بیهقی) (المصادر زوزنی): تقنی؛ یخنی نهادن نفقه فاضل برآمده را. (منتهی الارب). و رجوع به یخنی فروش.

**یخور**. [ئ ی خّ و] (ص مرکب) یخ کرده و فسرده و دارای یخ. (ناظم الاطباء). به معنی یخاور. منجمد و بسته. (آندراج). و رجوع به یخاور شود.

**یخون**. [ئ ی] (لح) بهرام بود یعنی ستاره مریخ. (از لغت فرس اسدی):

شمشیر او به خون شدن یخون بود<sup>۳</sup> (۴) در حکم گفست باشد مایل به خون یخون.

عسجدی. در فرهنگهای دسترس من همه جا این کلمه را بخون ضبط کرده‌اند و شاهدهی هم نیست. (یادداشت مؤلف). و رجوع به بخون شود.

**یخه**. [ئ ی خّ / خ] (ترکی، ا) در تداول، تلفظی است از یقه. جیب. قبه ثوب. (یادداشت مؤلف). یقه و گریبان. (ناظم الاطباء). گریبان کرته. (آندراج). و رجوع به یقه شود.

— از یخه (یقه) خود پایین انداختن؛ در تداول زنان، فرزند دیگری را به فرزندی خود

و حکم دهخدا).

**یخنی یز**. [ئ ی] (نصف مرکب) یخنی پزنده. که طعام یخنی یزد. که پختن یخنی پیشه دارد. (یادداشت مؤلف). رجوع به یخنی فروش.

**یخنی پلاو**. [ئ ی پ] (مرکب) قسمی از پلاو که با آب‌گوشت ترتیب دهند. (ناظم الاطباء).

۱- ن: پس‌مانده.

۲- ن: بی توقف زود حلوا را بخور، و در این صورت شاهد ما نیست.

۳- شاید: شمشیر او به خون عدو چون یخون بود. (یادداشت مؤلف).

پذیرفتن. (یادداشت مؤلف): «تَوْجُّوع به ترکیب «بچه‌ای را از یخه خود گذراندن» شود.

— ادر تداول مردم آذربایجان، به ناحق تصاحب نمودن. لباس یا چیزی عاریتی را گرفتن و از آن خود شمردن و مورد استفاده قرار دادن.

— بچه‌ای را از یخه (یقه) خود گذراندن؛ وی را به فرزندی قبول کردن. (یادداشت مؤلف).

— خرج یخه (به اضافه) پاره‌ای از جامه که یخه لباس کنند. (یادداشت مؤلف).

— دست از یخه کسی برداشتن؛ او را راحت و آسوده نگاهداشتن. رها نکردن او را. مزاحم کسی بودن و از او توقمی ناپجا و بیمورد داشتن.

— دست و (به) یخه بودن با کاری؛ دچار و مبتلای امری مشکل یا بد بودن. (یادداشت مؤلف).

— دست و یخه (یقه) شدن یا دست به یخه (یقه) شدن با کسی؛ گلاویز و دست و گریبان شدن با وی. به نزاع و زدوخورد آغازیدن با او. (یادداشت مؤلف).

— یخه پاره کردن از...؛ یخه‌درانی کردن. یقه پاره کردن. (یادداشت مؤلف).

— یخه‌چرکین؛ یقه‌چرکین. فقیر. از طبقه کارگران. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یقه چرکین شود.

— یخه‌درانی کردن؛ یقه‌درانی کردن. اسف و اندوه بسیار نمودن از مصیبتی یا حادثه سویی. (یادداشت مؤلف).

— ||تظاهر کردن در محبت و علاقه به کسی یا چیزی. سنگ محبت کسی یا چیزی را بر سینه زدن.

— یخه دریدن؛ یقه دریدن. یخه‌درانی کردن. (یادداشت مؤلف).

— یخه زدن؛ پیراهنی با یقه آهاری پوشیدن. یقه زدن.

— یخه کسی را چسبیدن؛ یقه کسی را گرفتن. ادعایی به ناحق از کسی داشتن و اتهام ناروا بدو زدن.

**یخه.** [ئِخْ] (ترکی، ا) یخا. نان یخا. (یادداشت مؤلف). رجوع به یخا شود.

**یخه چاک.** [ئِخْ / خ] (ص مرکب) آدمی با جامه‌ای که گریبان وی پاره و چاک شده باشد. (یادداشت مؤلف).

**یخی.** [ئِی] (حامص) چگونگی یخ. یخ بودن. نهایت سردی؛ دهن به این یخی دیده (یا آفریده) نشده است. (یادداشت مؤلف). || (ص نسبی) هرچیز منسوب به یخ؛ بازیهای یخی، قابلهای یخی، توده‌های یخی. (یادداشت مؤلف). || یخ فروش. آنکه یخ فروشد. که فروختن یخ پیشه دارد. (یادداشت مؤلف).

**یخ یخ.** [ئِی] (صوت) کلمه‌ای است که ساربانان هنگام خوابانیدن شتر گویند. (برهان) (از ناظم الاطباء) (آندراج).

**یخیدن.** [ئِی] (مص جعلی) مصدر منحوت از یخ. در تداول عامه به مزاح، بسیار سرد شدن. سخت سرما یافتن. یخ زدن. یخ کردن؛ توی سرما یخیدم. دستم یخید. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخ کردن شود.

**یخیده.** [ئِی / د] (نصف) یخ‌کرده. سرد شده. یخ زده. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یخیدن شود.

**یخین.** [ئِی] (ص نسبی) یخی. منسوب به یخ. مانند یخ. از جنس یخ. از یخ. (یادداشت مؤلف):

مانند یکی جام یخین است شباهنگ  
 بزرده به قطره‌ی سحری چرخ کیانیش  
 گرنیست یخین چون که چو خورشید برآید  
 هرچند که جویند نیابند نشانیش.

ناصر خسرو.

و رجوع به یخ و یخی شود.

**ید.** [ئِی] (ص) دست یعنی از منکب تا انگشتان و یا کف دست و مونت آید و اصل آن **یَدُ** می‌باشد و **یَدَان** تشبیه آن. ج، آیدی، یدی [ئِی / ی / ی] / ی دی [ج، آیدی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). دست. (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸) (غیاث) (دهسار). دست تا کتف یا کف دست تا سریند. (از آندراج):

آن یکی رَجُلْ گفته آن یک ید  
 بیهده گفته‌ها ببرده ز حد.  
 جامه سودا بود جزای چنین تن  
 خامه سودا بود جزای چنان ید.  
 ید ظلم جایی که گردد دراز  
 نبینی لب مردم از خنده باز.

سعدی (بوستان).

گلیمی از خانه یاری بدزدید و حاکم قطع یدش فرمود. (گلستان). هرکه از مال وقف بدزدد قطع یدش لازم نیاید. (گلستان).

— امثال:

در امثال گفته‌اند: یداک اوکتا و فوک نفع. (از تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۰۲).

گفت کانت یدی فوق یدک و العلم یعلا و لایعلی. (از تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۶۸۴).

— ابتعت الفم بالیدین؛ یعنی به دو قیمت مختلف فروختم آن گوسپندان را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

— اعطاء عن ظهر ید؛ یعنی به فضل و تبرع داد او را نه بیع و مکافات و قرض. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

— بعته یداً ید؛ ای حاضر! بحاضر. (از ناظم الاطباء).

— بین یدی؛ پیش روی. (منتهی الارب)

(آندراج). در پیشگاه.

— بین یدی الساعة؛ یعنی پیش از قیامت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

— بین یدک (و یا بین یدیه)؛ یعنی پیش روی تو و پیش روی او. (ناظم الاطباء).

— سَقَطَ فی یده و یا أُسْقِطَ (مجهولاً) فی یدیه؛ یعنی شرمنده شد و پشیمان گشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). پشیمان شدن. (یادداشت مؤلف).

— عن ید؛ نقد. لانسیه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). دستادست. مقابل سادست.

— یداً ید؛ دست به دست.

— یداثوب؛ آنچه زاید باشد از جامه بعد از التحاف و تعطف. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

— یدالدهر؛ درازی روزگار؛ لافعله یدالدهر؛ ای ابدأ. (از منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). دیرینه. (منتهی الارب).

— یدالقمصص؛ آستین. (مهذب الاسماء) (ملخص اللغات حسن خطیب کرمانی).

— یداً واحده؛ یکدست. همدست. دست یکی. متحد و متفق؛ عاقبت همه یداً واحده شدند و به نصر هجوم بردند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۳۸۷). در دفع خصمان و قمع و قهر معاندان و منازعان یداً واحده باشند. (تاریخ غازانی ص ۵۴).

— ید بیضا (یا ید بیضاء)؛ از جمله معجزات حضرت موسی (ع) بود که چون دست را در زیر بغل برده بیرون می‌آورد نوری ظاهر می‌گشت که همه عالم را روشن می‌کرد. (ناظم الاطباء) (از غیاث) (آندراج). از جمله معجزات حضرت موسی (ع) بود. گویند هرگاه دست از بغل برمی‌آورد نوری از دست او تا به آسمان تنق می‌کشید و عالم روشن می‌شد و چون به بغل می‌برد برطرف می‌شد. و بعضی گویند در کف دست او نوری بود که چون آینه می‌درخشید و به جانب هر که می‌داشت بیهوش می‌شد و چون دست را به بغل می‌برد به هوش می‌آمد و بعضی گویند که کف دست موسی (ع) سوخته بود و نشان سفیدی از سوختگی آتش در دست او بود. الله اعلم. (برهان). مأخوذ است از دو آیه شریفه: «و نزح یده فاذا هی بیضاء للناظرین». (قرآن ۱۰۸ / ۷ و ۲۶ / ۳۳). «و اضمم یدک الی جناحک و تخرج بیضاء». (قرآن ۲۰ / ۲۲ و ۲۷ / ۱۲ و ۲۸ / ۳۲). (یادداشت مؤلف)؛ ترا با من شریک کرد، و این عصا و ید بیضا که تقریر کرده بود. (قصص الانبیاء ص ۹۹).

کجا خورشید رخشان را بپوشد زیر دامن در  
 بدان ماند که اهریمن همی پوشد ید بیضا.  
 معزی.

به تیغ و کلک دل دشمنان تو بشکستی  
 نه چوب جانورت بود و نه ید بیضا. معزی.  
 او چو ثعبان باشد اندر رزم با سهم و نهیب  
 تو چو موسی و کف تو چون ید بیضا بود.  
 معزی.  
 اگر معجز ید بیضا و ثعبان بود موسی را  
 دل او چون ید بیضا و تیغ او چو ثعبان شد.  
 معزی.  
 زهی به تقویت دین نهاده صد انگشت  
 مآثر ید بیضات دست موسی را. انوری.  
 نه چرخ هست بیدق شطرنج ملک او  
 او شاه نصرت از ید بیضای موسی.  
 خاقانی.  
 به شعر خاطر عطار همدم عیسیست  
 از آنکه هست چو موسیش صد ید بیضا.  
 عطار.  
 نه زنگ عاریتی بود بر دل فرعون  
 که صیقل ید بیضا سیاهش بزود. سعدی.  
 بلاغت و ید بیضای موسی عمران  
 به کید و سحر چه ماند که ساحران سازند.  
 سعدی.  
 این همه شعبده عقل که می کرد اینجا  
 سامری پیش عصا و ید بیضا می کرد. حافظ.  
 -|| مجازاً کرامات و خرق عادات است.  
 (غیثات)، مهارت و توانایی داشتن در کاری. از  
 پیش بردن کارهای دشوار یا نیروی شبیه به  
 اعجاز و کرامت. قدرت و توانایی؛  
 نه معن زائده‌ای کز ید عطاده خود  
 ز معن زائده‌ای در عطا دهی از ید  
 به مردمی ید بیضاست مر ترا دایم  
 که گنج احمر و اصفر همی کند از ید.  
 سوزنی.  
 خود کمترین نثار بهایی است عید را  
 بیضا و عسکر از ید بیضای عسکرش.  
 خاقانی.  
 تردمان چو سر به گریبان فرو برند  
 سحر آورند و من ید بیضا درآورم. خاقانی.  
 فتح آن چنان کند ید بیضای عسکرش  
 کاسیب آن به عسکر و بیضا برافکند.  
 خاقانی.  
 ید بیضای آفتاب نگر  
 زرفشان ز آستین معلم صبح. خاقانی.  
 در حب و بغض و حل عقد و افسون و نیرنج  
 ید بیضا و دم عیسی دارد. (سننبدادنامه  
 ص ۲۴۲).  
 سحر سختم در همه آفاق برفته‌ست  
 لیکن چه کند با ید بیضا که تو داری.  
 سعدی.  
 - ید بیضا کردن؛ کاری بس صعب را با قوتی  
 شبیه به اعجاز از پیش بردن. (یادداشت  
 مؤلف).  
 - ید بیضا نمودن؛ معجزه نمودن چون موسی

علیه السلام. (غیثات):  
 گلزار شود همچو جهودان عبا پهرش  
 کهسار چو موسی بنماید ید بیضا. معزی.  
 بنماید هر زمان ید بیضا  
 یا سبیل دشمنان تو موسی.  
 جمال‌الدین عبدالرزاق.  
 وز علاجش ید بیضا بنماید مگر  
 کاتش حسن بدان سبز شجر بازدهید.  
 خاقانی.  
 زرد قصب خاک به رسم جهود  
 کآب چو موسی ید بیضا نمود. نظامی.  
 در آن قضیه او و برادرش قطب‌الدین فرصت  
 یافتند و ید بیضا نموده شش مکتوب از زبان  
 نورو به امراء مصر و شام نوشتند. (تاریخ  
 غزانی ص ۱۰۹). در تدارک وقایع و حوادث  
 سحرة فرعون جهان را ید بیضا و دم مسیحی  
 نموده: (سننبدادنامه ص ۱۴۶). در تألف اهو و  
 استمالت دلها و مراعات طبقات لشکر ید بیضا  
 نمود. (ترجمه تاریخ یمنی).  
 -|| این کلمه سپس به معنی حجت مبرهنه  
 آمده است. (یادداشت مؤلف).  
 - ید بیضوی؛ بید بیضا. معجزه حضرت  
 موسی؛  
 قریبه چو ساعد نمایان کند  
 ید بیضوی روی پنهان کند.  
 ملاطفاً (از آندراج).  
 و رجوع به ترکیب ید بیضا شود.  
 - ید ساکب ماء الیسی؛ جای سعد بلع نزد  
 منجمین. (یادداشت مؤلف).  
 - ید سفلی؛ سؤال‌کننده یا منع‌کننده. (از  
 المنجد).  
 -|| دست پایین؛ کنایه از دست عطا گیرنده  
 است. مقابل ید علیا و دست زبرین. (یادداشت  
 مؤلف)؛ ابنای جنس ما را به مرتبت ایشان که  
 رساند. ید علیا به ید سفلی چه ماند.  
 (گلستان).  
 - ید سگان؛ کف الکلک. (تذکره داود ضریر  
 انطاکی). درباره این ترکیب گمان می‌کنم کلمه  
 مرکب از «ید» هزوارش به معنی دست و  
 سگان به معنی کلاب باشد. (یادداشت مؤلف).  
 - ید علیا؛ بخشنده پاک و عقیف. (منتهی  
 الارب).  
 -|| دست بالا و کنایه است از دست بخشنده.  
 مقابل ید سفلی. (یادداشت مؤلف)؛ ابنای  
 جنس ما را به مرتبت ایشان که رساند و ید  
 علیا به ید سفلی چه ماند. (گلستان).  
 || یقال: تربت یداه و هو دعاء. (منتهی الارب).  
 در دعا و نفرین گویند: تربت یداه؛ یعنی به خیر  
 ترسد. (ناظم الاطباء). || یقال: خرج نازعاً یداً؛  
 یعنی خشمگین برآمد. (منتهی الارب) (ناظم  
 الاطباء). || دسته. چنانکه دسته آس و جارو و  
 پارو و کار و جز آن. (یادداشت مؤلف).

- یدالرحی؛ دسته آسیا. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (از ناظم الاطباء).  
 - یدالفاس؛ دسته تبر. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (از ناظم الاطباء) (مهدب الاسماء)  
 (دهار).  
 - یدالفتاح؛ دسته کلید. (مهدب الاسماء).  
 - یدالمنحاز؛ دسته هاون و آن سیرکوب.  
 (منتهی الارب).  
 || بال برندگان. (یادداشت مؤلف).  
 - یدالطائر؛ بال مرغ. (از منتهی الارب) (از  
 آندراج).  
 || گوشه زبرین کمان. مقابل رحل. (یادداشت  
 مؤلف).  
 - یدالقوس؛ گوشه برگشته کمان. (منتهی  
 الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).  
 || قدرت و قوت. (غیثات). قدرت. (دهار).  
 طاقت و قوت و توانایی. قوله تعالی: والسماء  
 بنیناها بایدی. (منتهی الارب) (آندراج)  
 (ناظم الاطباء). قوت. (مهدب الاسماء)  
 (ملخص اللغات). قدرت. توان. توانایی؛ واژ کر  
 فی الکتاب داود ذوالاید. (یادداشت مؤلف):  
 داده کرمان را بر او مهر ولد  
 بر پدر من اینست قدرت ایش ید. مولوی.  
 گرنودی نوح را از حق یدی  
 پس جهانی را چه سان برهم زدی. مولوی.  
 - بی‌یدی؛ بی‌دستی. فاقد دست بودن. دست  
 نداشتن. کنایه از قدرت و توانایی نداشتن.  
 (یادداشت مؤلف):  
 دل به تو دادم و دلت نستدم  
 مردم دیدی تو بدین بی‌یدی. فرخی.  
 - ید تصرف؛ قبضه تصرف. (ناظم الاطباء).  
 - ید طولاً؛ قدرت و توانایی و دانایی بسیار.  
 (از ناظم الاطباء). دست درازتر و کنایه است  
 از مهارت و کمال به صنایع و هنرها که به  
 دست تعلق دارد. (غیثات) (آندراج).  
 - ید طولی؛ قوت و قدرت و دانایی.  
 || چیرگی و غلبه. (منتهی الارب) (از ناظم  
 الاطباء) (آندراج).  
 - یدالریح؛ غلبه باد. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء).  
 || ملک که قبضه و تصرف باشد. هذا فی یدی؛  
 یعنی این در ملک من است. (از منتهی  
 الارب). تصرف. یقال الامر بید فلان؛ آن کار  
 در تصرف فلان است. و هذا فی یدی؛ این در  
 قبضه و تصرف من است. (ناظم الاطباء).  
 - ید داشتن؛ تسلط داشتن. آگاهی داشتن؛  
 فلانی در فلان دانش یدی دارد. (از یادداشت  
 مؤلف).  
 - خلع ید کردن؛ چیزی را از دست کسی  
 درآوردن. به تصرف و سلطه کسی بر چیزی  
 ۱- ساکب‌الماء، نام دیگر صورت فلکی دلو.

پایان بخشیدن، و رجوع به **تخلیح** تبدیل کردن شود.

[[ملک. حکومت. ملخص اللغات حسن خطیب کرمانی.]] سلطان. (یادداشت مؤلف). سلطان و ملک. (از ناظم الاطباء). [کفالت و ضمانت در رهن. ج. ایدی، یدی / ئی / ی / دی]. (ناظم الاطباء). [دسترس. منتهی الارب] (آندراج) (ناظم الاطباء). [بزرگی. (از منتهی الارب) (آندراج). جاه و بزرگی. (ناظم الاطباء). [اوقار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [انعمت. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج) (مهدب الاسماء) (دهار) (ملخص اللغات). نعمت و دولت. (غیاث). نعمت:

له علی ایدالست اکفراها  
وانما الکفر الا تشکر النعم.

؟ (از یادداشت مؤلف).

[[احسان و نیکویی در حق کسی. ج. یدی [مثالثة الاول]. ایدی. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). نیکی. (غیاث). [فریادرسی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). غیاث. (ناظم الاطباء). [جماعت. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (المنجد). گروه. (ناظم الاطباء). [ایقال هم علیه ید: ای مجتمعون. (منتهی الارب). ایقال القوم ید علی غیرهم: ای مجتمعون و متفقون. (ناظم الاطباء). القوم علیهم ید واحدة: ای مجتمعون علی عداوته و ظلمه. (المنجد). [راه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج) (برهان). [اکل. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). خوردن. (ناظم الاطباء). [پیشمانی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). ندم. (ناظم الاطباء). [یازداشت مستحق را از حق. [یازداشت ستم. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج). [اسلام. (از منتهی الارب) (آندراج). [خواری. (غیاث). قال الله: «حتی یعطوا الجزیة عن ید»؛ ای عن ذلّة و استسلام. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). ذل. ذلت. استسلام. گردن نهادن کسی را. (یادداشت مؤلف).

**ید.** [ئی دد] [ع] [لغتی است در ید. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). دست.

**ید.** [ئی] (فینیقی، [ا] ید. دهمین حرف از حروف تهجی مردم فینیقیه و آواز آن چون «ای» یونانی باشد. ایگریک = ۷. (یادداشت مؤلف).

**ید.** [ئی] (فرانسوی، [ا] یکی از بسایط به رنگ خا کستری که به کیودی زند با برقی فلزی به وزن مخصوص ۴/۹۴۰ و در ۱۱۳۵/۴ درجه حرارت ذوب شود و چون

آن را گرم کنند بخاری کبود از وی ساطع شود. ید را از خا کستر بزغمه ها و گوکجامه ها گیرند. (یادداشت مؤلف). عنصری است با علامت اختصاری ۱ به جرم اتمی ۹۰ و ۱۲۶ و عدد اتمی ۵۳. جسمی است متبلور، جامد، به رنگ بنفش تیره با سنگینی ویژه ۴/۹۵ که در ۱۱۴ ذوب و در ۱۸۴ درجه صدمخشی می جوشد. خیلی فرار است. بخارهای آن رنگ بنفش دارند. در آب بسختی و در الکل بهتر حل می شود (تنتورید) و در محلول یدور پیتاسیم بخوبی محلول است. ترکیبات آن در خا کستر گیاهان دریایی وجود دارد. یدات سدیم به فورمول Nalop در شوره شیلی یافت می شود. یکی از عناصر ضروری برای خوب کار کردن غده تیروئید در پستانداران است. در پزشکی و تجزیه های شیمیایی و عکاسی مورد استعمال دارد. (فرهنگ اصطلاحات علمی). از ترکیبات مهم شیمیایی آن: یدور پتاسیم، یدور فسفر، یدور تفره، یدور متلین و یدور سدیم است. رجوع به فهرست کتابهای روش تهیه مواد آلی، کارآموزی داروسازی، گیاهشناسی ثابتی و درمان شناسی شود.

**ید.** [ئی] [اخ] [بلاد یمن. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء). رجوع به یمن شود.

**ید.** [ئی] [ع] [درد دست. (منتهی الارب). دست درد. (یادداشت مؤلف).

**ید.** [ئی] [ا] [اصطلاح موسیقی]. نام برده ای است در موسیقی. (یادداشت مؤلف).

**یدان.** [ئی] [ع] [تشبه ید. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب). به معنی دسته. (کشاف اصطلاحات الفنون). [اصطلاح عرفانی] نزد صوفیه عبارت از اسماء متقابلة الهی است که به اسماء جلالی و جمالی تفسیر شده است مانند فاعله و قابله مثل قهار و لطیف. (از کشاف اصطلاحات الفنون). [برخی گفته اند یدان عبارت است از حضرت و جنوب و امکان. (از کشاف اصطلاحات الفنون).

**یدالجوزا.** [ئی] [دَلَج] [اخ] (اصطلاح نجومی) [ابطالجوزا. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ابطالجوزا شود.

**یدالعدراء.** [ئی] [دَلَع] [اخ] (اصطلاح نجومی) جای سما که نزد منجمین. (یادداشت مؤلف). رجوع به سما که شود.

**یدالله.** [ئی] [دَل لاه] [ع] [مرکب] دست خندا. (یادداشت مؤلف):

خوانده اند از لوح دل شرح مناسک بهر آنک در دل از خط یدالله صد دبستان دیده اند.

خاقانی  
[[کمک و احسان و نعمت و لطف و قدرت خدا: یدالله مع الجماعة. یدالله فوق ایدیکم.

(یادداشت مؤلف). [[اصطلاح پزشکی) دوابی است از خون بز کرده که سنگ مثانه را بریزاند. (بحر الجواهر). نام علاجی برای بیماری حصاة. (یادداشت مؤلف). خون بز چهارساله که در اول پاییز گرفته باشند. (تحفة حکیم مؤمن).

**یدالله.** [ئی] [دَل لاه] [اخ] لقبی است که شیعه به علی بن ابیطالب علیه السلام دهند. لقب امیرالمؤمنین علی علیه السلام. (یادداشت مؤلف). رجوع به علی شود.

**یدخکث.** [ئی] [دُک] [اخ] دهی است از فرغانه. (الانساب سمعانی).

**یدخکتی.** [ئی] [دُک ئی / ی] [ص نسبی) منسوب است به یدخکث که دیهی است از فرغانه. (از لباب الانساب).

**یدخکتی.** [ئی] [دُک] [اخ] عبدالجلیل بن عبدالودود بن نصر یدخکتی، مکنی به ابو محمد، از روایان بود و از ابو حفص عمر بن محمد بن احمد نسفی حافظ روایت دارد. تولد او در روز عرفة سال ۴۳۵ ه. ق. بوده است. (از لباب الانساب).

**یدره.** [ئی] [ر / ز] [ا] [لباب] عشقه را گویند که عشق پیچان باشد و آن نباتی است که به درخت می نشیند. (از برهان). (از آندراج). یدره ۳ قسوس است. (تحفة حکیم مؤمن). و رجوع به عشقه و لباب شود.

**یدهان.** [ئی] [د] [اخ] وادی است و در آن مسجدی است نبی صلوة الله علیه را به لشکرگاه هسوزان روز حنین. (یادداشت مؤلف). جایی در وادی نخله و در آنجا حضرت نبوی مسجدی دارد. (از معجم البلدان).

**یدعه.** [ئی] [دَع] [اخ] بدعه. نام بیابانی است بین مکه و مدینه. (از معجم البلدان). دشتی است میان حرمین شریفین. (یادداشت مؤلف).

**یدقه.** [ئی] [دَق / ق] [ا] [درختی است مانند زردآلو و آن را به عربی خاما اقطی گویند و میوه آن را بل خوانند و در مسهلات بکار می برند (برهان) (آندراج). [دارویی که اقطی نیز گویند. (ناظم الاطباء). یدقه ۳. و رجوع به اقطی شود.

**یدک.** [ئی] [د] [ا] [جنیت. اسب جنیت. رکابی. کتل. اسب نوبتی. مجنوب. مجنوب. جنیه. کوتل. غوش. بالا. ظاهر از «ید»

1 - Iode. 2 - Castor.

۳- در تحفة حکیم مؤمن به جای دال با ذال آمده است. یدره.

۴- درخت بل است. (از تحفة حکیم مؤمن) (فهرست مخزن الادویه) (حاشیه برهان). و رجوع به یدقه و بل شود.

5 - Cheval de main (فرانسوی).

هزوارش و آک به معنی اسب. یدکچی (بنا کشیدن صرف شود). (یادداشت مؤلف). اسب کتل. به فارسی جنیبت گویند و آن اسبی است که پیش از آنکه در کار است نگهدارند تا آن را به جای گم شده یا تباه شده و از دست رفته و یا از دست و پا افتاده بگذارند. (آندراج). کتل و اسب زین کرده‌ای که پیشاپیش پادشاهان و امرا و بزرگان می‌برند و تزئین نیز گویند. (ناظم الاطباء):

تا برد لخت جگر از سر میدان غمت  
تاخته از پی هم... سراسیمه یدک<sup>۱</sup>.

حکیم زلالی (از آندراج).  
و رجوع به تزئین و جنیبت شود. || ابزار یا اسبابی که ذخیره نگهدارند تا به جای تباه شده آن نهند. (یادداشت مؤلف). || در کرمان اصطلاح قالی باقی است.

**یدک**. [ی د] [ا ح] دهی است از دهستان مزرج بخش حومه شهرستان قوچان واقع در ۳۵ هزارگزی شمال خاوری قوچان دارای ۹۴۲ تن سکنه است. آب آن از رودخانه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یدکچی**. [ی د] [ص مرکب] (از یدک + چی، که پسوند نسبت و اتصاف است). (یادداشت مؤلف). آنکه اسب کتل در جلو پادشاه و جز آن می‌کشد. یدک‌کش. || آنکه اسب را تیمار می‌کند. (ناظم الاطباء).

**یدک‌کش**. [ی د ک ک / ک] [ن ف مرکب] به‌راه برنده اسب یا وسیله نقلیه دیگر را. آن که یدک‌کش. قودکش. جنیبت‌کش. ماشین یدک‌کش. کشتی یدک‌کش؛ کشتی کوچک که در رودخانه‌ها و یا قسمتهایی از دریا که آبی تنگ و خاکی گیرنده دارد کشتی‌های بزرگ را هدایت کند تا به گل نشینند و از راه نگردند. (یادداشت مؤلف). || کسی که علاوه بر وظیفه خود مسئولیت و وظیفه دیگری را نیز به عهده دارد.

**یدک‌کشی**. [ی د ک ک / ک] [حامص مرکب] عمل و شغل یدک‌کش. یدک کشیدن. (یادداشت مؤلف). به همراه یا به دنبال بردن اسب سوار اسبی دیگر یا دوچرخه سوار دوچرخه دیگر یا اتومبیل سوار اتومبیل دیگر را. و رجوع به یدک کشیدن شود.

**یدک کشیدن**. [ی د ک ک / ک د] [م ص مرکب] یدک‌کشی. افسار اسب جنیبت را در دست گرفتن و با خود حرکت دادن.

— امثال:

اگر دو بز داشته باشد یکی را یدک می‌کشد؛  
مظاهر و خودنما و خودفروش است که ثروت خود را به مردم می‌نماید.

|| علاوه بر وظیفه خود، مسئولیت دیگری را به‌عهده گرفتن: فلان کار را دارد و فلان کار را

هم یدک می‌کشد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یدک و یدک‌کش شود.

**یدکی**. [ی د] [ص نسبی] اسب جنیبت. کتل. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یدک شود. || علی‌البدل. دومی از هر چیز که احتیاط را دارند تا اگر یکی تلف و تباه شود دیگری را به کار ببرند: قطعه‌های یدکی ماشین، قطعه‌های یدکی اتومبیل، تیغ یدکی. (یادداشت مؤلف).

**یدمن**. [ی م] [ه زوارش، ا] دست و ید. (ناظم الاطباء). به لغت زند و پازند به معنی دست است که به عربی ید خوانند. (برهان) (از آندراج). و رجوع به ید و دست شود.

**یدور**. [ی] [فرانسوی، ا] اصطلاح شیمیایی ترکیب دوتایی ید یا نمکهای مشتق از اسید یدتیدریک. (فرهنگ اصطلاحات علمی).

**یدوع**. [ی ا ح]، به لاتین ژادوس و زدوا گویند و او پسر یوناتان است از قبیله لای. (یادداشت مؤلف).

**یدوفرم**. [ی د ف] [فرانسوی، ا] اصطلاح شیمیایی (فرمول آن ICH<sub>۲</sub>) جسمی است متبلور به رنگ زرد لیمویی با بوی نامطبوع و نافذ شبیه زعفران. یدوفرم در ۱۹۷۵ درجه ضدبخشی ذوب می‌شود. به عنوان گندزدا مورد استعمال دارد. (فرهنگ اصطلاحات علمی).

**یدوی**. [ی د وی] [ع ص نسبی] یدی. منسوب به ید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به ید شود.

**یده**. [ی د] [ع ا] لغتی است در ید. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد). دست. (از ناظم الاطباء). ید. (تاج العروس).

**یده**. [ی د / د] [ا] سنگی که برف و باران به طریق افسونگری بر وی نمودار شده. (ناظم الاطباء). || برف و باران آوردن را گویند به طریق عمل سحر و ساحری و این عمل در ماوراءالنهر شهرت دارد. (برهان) (ناظم الاطباء). برف و باران آوردن را گویند. (از آندراج): هرگاه باران می‌خواست [یافت] به وسیله آن سنگ سبحان عنایت الهی در فیضان می‌آمد و اعصاب آن سنگ را حجرالمطر و عجمیان سنگ یده و ترکان جده تاش گویند. و حالا نیز سنگ یده در مغولان و ازبکان بسیار پیدا میشود و به سبب آن باران می‌بارد. (حبیب السیر ج ۳ ص ۲). و رجوع به جدامی می‌شود.

**یده‌چی**. [ی د / د] [ص مرکب] یده‌چی. (ناظم الاطباء). رجوع به یده‌چی و یده شود.

**یده‌چی**. [ی د / د] [ص مرکب] یده‌چی. آنکه افسونگری می‌کند برای نمایش یده. (ناظم الاطباء). رجوع به یده شود.

**یده‌چی‌گری**. [ی د / د] [حامص

مرکب) عمل نمایش برف و باران به طور ساحری. (ناظم الاطباء). رجوع به یده و یده‌چی شود.

**یدی**. [ی دئی] [ع م ص] نیکویی نمودن. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). احسان کردن. (ناظم الاطباء). || سبقت کردن. (منتهی الارب). || زدن دست کسی را. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (آندراج) (از ناظم الاطباء). یدی فلاناً من یده؛ رفت دست وی و خشک شد. و این نفرین باشد. (از اقرب الموارد) (منتهی الارب) (یادداشت مؤلف).

**یدی**. [ی دئی] [ع ا] دست. ید. (ناظم الاطباء). و رجوع به ید شود.

**یدی**. [ی دی] [ع ص نسبی] یدوی. منسوب به ید. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و رجوع به ید شود. || مرد استادکار. (منتهی الارب). مرد چربدست. (مهذب الاسماء). مرد زیرک و حاذق و استادکار. (از ناظم الاطباء). || جامه فرّاح. (منتهی الارب) (مهذب الاسماء) (از ناظم الاطباء).

**یدی**. [ی] [ص نسبی] منسوب به ید. دستی. منسوب به دست و متصرفی. (ناظم الاطباء). دستی.

— صنایع یدی؛ صنایع دستی. آنچه از آلات و ادوات مصنوعات به دست ساخته شود.

— عمل یدی؛ جراحی. دستکاری. (یادداشت مؤلف).

**یدی**. [ی دا] [ع ا] لغتی است در ید. (منتهی الارب) (اقرب الموارد). ید. (تاج العروس) (ناظم الاطباء). و رجوع به ید شود.

**یدی**. [ی / ی / ی دی] [ع ا] ج ید، و ایادی جمع الجمع آن است. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). و رجوع به ید شود.

**یدیا**. [ی ا] [ع ص] زن جلدکار. (ناظم الاطباء). یدیه.

**یدیان**. [ی د] [ع ا] تثنیه یدی. یعنی دو دست. (از ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). و رجوع به ید شود.

**یدی بلاغ**. [ی د بی] [ا ح] دهی است از دهستان ایجرود بخش مرکزی شهر زنجان واقع در ۴۲ هزارگزی جنوب باختری زنجان. دارای ۱۸۸ تن سکنه است. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی

۱- چنین است در متن هر دو چاپ موجود در لغت‌نامه، ولی ظاهراً یک کلمه نظیر «باز» از آن افتاده است.

2 - lodure. 3 - Iodoforme.  
۴- در فارسی با یای نسبت مخفف می‌آورند.

ایران ج ۲).

**یدی بلاغ**. [ی د دی ب] [لخ] دهی است از دهستان کله بوز بخش مرکزی شهرستان میانه واقع در ۲۶ هزارگزی جنوب باختری میانه. دارای ۲۹۷ تن سکنه و آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یدیغ**. [ی] [لخ] بدیع که آبی است به نزدیک وادی قری که به آن نخلستان است. (از منتهی الارب، در ماده بدیع). رجوع به بدیع شود.

**یدی قله**. [ی د دی ق ل] [لخ] نام محلی به اسلامبول. (یادداشت مؤلف).

**یدی پن**. [ی د] [ع] [ل] تنبیه ید. (منتهی الارب) (یادداشت مؤلف). دو دست؛

ای رسانیده به دولت فرق خود تا فرقدین گسترانیده به جود و فضل در عالم بدین.

(منسوب به عباس «یا ابوالعباس» مروزی).

به دندان گزید از تغان بدین بماندند در او دیده چون فرقدین.

سعدی (بوستان).

— اول ذات بدین؛ پیش از هر چیز. پیش از هر کار. پیش از همه. (یادداشت مؤلف): لقیته اول ذات بدین؛ یعنی پیش از هر چیزی ملاقات کردم آن را. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یدی یت**. [ی د ی] [ع] [ص] زنی اوستادکار. (از منتهی الارب). زن چربدست. (مهدب الاسماء). زن زیرک و ماهر و استادکار. (از ناظم الاطباء). پدیانه.

**یدی یت**. [ی د ی] [ع] [ص] تصغیر ید. مصغر ید. (یادداشت مؤلف). دست کوچک و خرد. (از ناظم الاطباء). و رجوع به ذوالبیدیة شود.

**یدی بل**. [ی د ب] [لخ] کسوهی است و آن را ازبل نیز گویند. (از منتهی الارب). نام کوهی است در بلاد نجد و از اعمال میامه است. (از یادداشت مؤلف).

**یدره**. [ی د ر] [ل] یدره. رجوع به یدره شود.

**یدقه**. [ی د ق] [ل] یدقه. (برهان) (از آندراج). یدقه. درخت بل است. (تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به یدقه شود.

**یدکر**. [ی د ک] [لخ] بطنی است از ربیعہ. (منتهی الارب).

**یور**. [ی ر] [ع] [ل] از اتباع از اتباع شر است؛ هذا الشر والیر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یور آلماسی**. [ی] [ترکی] مرکب «از یور» به معنی زمین + «آلماس» به معنی سیب + «سی» پسوند نسبت) نوعی سیب زمینی خاص ترشی بی آنکه بپزند. سیب زمینی ترشی. (یادداشت مؤلف).

**یور**. [ی] [ل] چین و شکنجی را گویند که در

اندام آدمی و چیزهای دیگر بهم رسد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

— یرا گرفتن؛ درهم کشیده شدن و پژمرده شدن و کوتاه شدن و متقلص شدن و پرچین کردن و پرچین کرده شدن. (ناظم الاطباء). به مرض یرا مبتلا شدن. (یادداشت مؤلف). تکریش. تکمیش. (از منتهی الارب). اقوار؛ یرا گرفتن اندام. تشنن؛ یرا گرفتن و خشک شدن اندام بر استخوان از پیری. اققعال؛ یرا گرفتن دست. (از منتهی الارب).

— یرا گرفته؛ متقلص و درهم کشیده شده. (ناظم الاطباء)؛ مُکُغ؛ مرد درکشیده و یرا گرفته دست. (از منتهی الارب) (از یادداشت مؤلف). رجل مقفع البیدین؛ مرد ترنجیده و یرا گرفته دست<sup>۱</sup>. (از منتهی الارب).

**یور**. [ی] [حرف ربط] کلمه تعلیل به معنی زیرا. (ناظم الاطباء).

**یوراء**. [ی ر] [ع] [ص] مؤنث آیر که به معنی سنگ سخت باشد. (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به ایر شود.

**یورایع**. [ی] [ع] [ل] ج یربوع. (منتهی الارب) (آندراج) (دهار) (ناظم الاطباء). و رجوع به یربوع و مدخل ربع شود.

**یوراح**. [ی] [ع] [ص] یرح، که یراح مصحف آن است به لغت اهل تدمر به معنی خورشید است. (از نشوء اللسفة ص ۲۸). آبه لغت آشوری ماه (قمر) است. (از نشوء اللسفة ص ۲۸). و رجوع به یرح شود.

**یوراسه**. [ی س] [س] [ل] خفاش و شب پره و یرسقی و یرسه. (ناظم الاطباء). و رجوع به خفاش و شب پره شود.

**یوراش**. [ی] [ترکی] نهضت. (غیاث) (آندراج). صورتی از یورش؛

تاکلامین سوی باشد آن یراش الله الله رو تو هم زان سوی باش. مولوی. رجوع به یورش شود. (توجه. غیاث) (آندراج). و رجوع به یورش شود.

**یوراع**. [ی] [ع] [ل] غرو که از وی تیر و قلم کنند. (منتهی الارب) (آندراج). قصب است. (تحفه حکیم مؤمن). نی که بدمند. (دهار).

قصب. (از اقرب الموارد). در عربی به معنی قصب است که نی میان پیر و محکم باشد. (برهان). قصب است و به پارسی نی گویند. (اختیارات بدیعی). قصب. نی. غرو.

(یادداشت مؤلف). نی که از وی قلم و تیر سازند. (ناظم الاطباء). آسرناس. سرنای. قسمی از نی که شبانان زنند. (السامی فی الاسامی). صفاره. (مفاتیح). آج یراعة. (دهار) (مهدب الاسماء). آجیزی مانند پشه که روی را می‌گزد. مگس ریزه شبیه پشه که روی را پوشد. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)؛

آفتاب فلک آرای چو برجای بود

جای دارد که جهان را ز یراع آید عار.

انوری. و رجوع به یراعة شود. (ص) مرد بددل. (منتهی الارب) (آندراج) (مهدب الاسماء). بددل و ترسو و جبان. (ناظم الاطباء). جبان. (اقرب الموارد).

**یراعة**. [ی ع] [ع] [ل] واحد یراع یعنی یک مگس شب تاب. (ناظم الاطباء). آنچه به شب چون آتش نماید. ج. یراع. (مهدب الاسماء). کرم شب تاب. (منتهی الارب) (از آندراج). کمیجه که مگسی است شب تاب. (منتهی الارب). یکی کمیجه. یکی مگس شب تاب. یکی کرم شب تاب. معرب پراه. کمیجه. پراه. مگس شب تاب. گسی ستاره. یراعه. شب چسراغک. چسراغله. آتشنیزه. ولدانزنتا.

(یادداشت مؤلف). مگس ریزه شبیه پشه که روی را پوشد. (منتهی الارب) (آندراج). جانوری که به شب چون چراغ نماید. (دهار). مگس که در شب پرواز می‌کند و مانند آتش می‌درخشد. (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد).

و رجوع به یراع شود. آیک نی. یک غرو. (یادداشت مؤلف). قصبه. غرو. (السامی فی الاسامی). یک نی. (ناظم الاطباء). نای سپید.

(دهار). قلم ناتراشیده. ج. یراع. (مهدب الاسماء). نی قلم. (غیاث). یوری یوریا در فارسی از ریشه عربی محض است و آن معنی نی از آن است زیرا یوریا (حصیر) را از نی می‌سازند. (از نشوء اللسفة ص ۲۸).

آسرنای. موسیقار. (زمخشری). یراع. آشر مرغ ماده. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). آیشة نشیب نیستان نا ک. (منتهی الارب) (از آندراج). نیستان. (ناظم الاطباء). آص گول. (منتهی الارب) (آندراج). مرد احمق. (ناظم الاطباء). آبددل. (منتهی الارب) (آندراج). بددل و جبان و ترسو. (ناظم الاطباء). مرد بددل. (غیاث). و رجوع به یراع شود.

**یوراع**. [ی] [ترکی] اسبی را گویند که از بسیاری سواری قابلیت آن را پیدا کرده باشد که بر او سوار شده و از جایی به جایی ایلغار کنند یعنی بزودی بروند. (برهان) (لغت فرس اسدی). اسب آزموده ایلغاری. (از اقبالنامة نظامی ص ۲۴) (از ناظم الاطباء). ظاهرأ همان است که امروز یرغه نامند و مانند یرمق و یرناق و یتاق ترکی خواهد بود. (از آندراج)

۱- در تحفه حکیم مؤمن به جای قاف، با فاء آمده است.

۲- آیا همان «یرا» یا «یارا» متداول در ترکی به معنی زخم و جراحت نیست؟ (یادداشت لغتنامه).

(یادداشت مؤلف). || اتفاق و مصلحت (از برهان). اتفاق و اجتماع و مصلحت. (ناظم الاطباء). || سجاغ و زینت‌هایی که بر کنار جامه دوزند. (یادداشت مؤلف). یراق.

**یراغه**. [ی غ / غ / غ] (ل) قلمی که بدان تحریر می‌کنند و چیزی می‌نویسند. (ناظم الاطباء). و رجوع به یراعة شود.

**یراق**. [ی] [ترکی، ل] سلاح. (یادداشت مؤلف) (ناظم الاطباء). اسلحه سپاه مثل شمشیر و سپر و تیر و کمان و غیره. (غیاث) (آندراج):

در مجلس عام در صف قورچیان یراق... ایستاده می‌شد. (تذکره الملوک ج دبیرسیاسی ص ۲۶). جای او [دواتدار] که می‌ایستد آن است که در صف قورچیان یراق، در پهلوئی قورچی صدق ایستاده می‌شد. (تذکره الملوک ص ۲۷)... و طوامیر و تصدیقات و نسخه‌جات ملازمت یوزباشیان و یساولان قور و قورچیان یراق و قورچیان جدیدی نزد وزراء مذکوره ضبط، و ارقام ملازمت و اضافه تیول و مواجب آن جماعت را قلمی و عنوان می‌نوشته‌اند. (تذکره الملوک ص ۳۷). یراق غلافش از آن رو طلاست که الماس را خانه زر سزاست.

؟ (از آندراج).  
- حاضر یراق؛ سلاح پوشیده و مسلح و آماده و آراسته. (ناظم الاطباء).  
- یراق چین کردن؛ تمام خلع سلاح کردن. خلع اسلحه کردن از یک تن سپاهی یا گروه سپاهیان. تمام سلاح کسی را ستدن. همه اسلحه کسی یا کسانی را گرفتن. (یادداشت مؤلف).

- یراق شدن؛ مجهول شدن. مسلح شدن. آماده شدن. بسیج شدن؛ آوازه و وصول لشکر شهزاده غازان متواتر است اگر اجازت پیام اسبان را برنشینیم تا یراق شوند. بر کوب دستوری یافتند و با پانصد سوار اسبان بنجاق آسوده برنشستند و از اول شب بگریختند و به شهزاده پیوستند. (تاریخ غازانی ص ۸۹).  
|| برگ اسب از زین و رکاب و دهنه و غیره. ساخت مرکب. ستام. اوستام. سوغانی کردن اسب. یهر. ساز اسب. (یادداشت مؤلف): رخت؛ یراق اسب. (لغت محلی شوشتر) (از ناظم الاطباء). حسن؛ مدت یراق شدن اسب چهل شب. (منتهی الارب):  
مرصع یراقش به شمشیر و در میان خالی اما کفل کیسه پر.

|| آگاهی به معنی مطلق سامان و اسباب و مصالح هر چیز آید. (غیاث) (آندراج). سامان و مصالح هر چیز. (از لغت فرس اسدی). ساز و سامان و پوشاک و آلت و ابزار و زیور. (ناظم الاطباء): از آنچه تحویل اصناف نمایند

که یراق سرانجام کنند و از آنچه به مواجب هرکس دهند که از جمله ده نیم و چهار حصه رسد صاحبجمع است. (تذکره الملوک ص ۵۶). || زینت‌های بافته زرین یا سیمین که بر کنار جامه دوزند. رشته‌هایی به پهنای یک الی سه انگشت از تارهای زر یا سیم یا دیگر فلز بافته که بر کنار جامه دوختندی زینت را. (یادداشت مؤلف). طراز. یراغ. و رجوع به یراغ شود.

**یراق باف**. [ی] [نسف مرکب] که بافتن ریشه‌های زرین یا سیمین اطراف جامه پیشه دارد. (یادداشت مؤلف). || (نصف مرکب) یراق بافته. بافته شده به گونه یراق یا با یراق. مطرز.

**یراق بافی**. [ی] [حمامص مرکب] عمل بافتن یراق. || حرقه و شغل یراق باف. (یادداشت مؤلف). || (مرکب) دکان یراق باف.

**یراق بند**. [ی ب] [نسف مرکب] که یراق بند. - امثال:

جهود یراق بند نمی‌خواهد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یراق شود.

**یراق بندی**. [ی ب] [حمامص مرکب] عمل بستن یراق.

**یراق دوزی**. [ی] [حمامص مرکب] دوختن رشته‌های زرین یا سیمین بر کنار جامه. (یادداشت مؤلف). طراز دوزی. و رجوع به یراق شود.

**یراق کردن**. [ی ک د] [مصص مرکب] تجهیز کردن. مسلح کردن. به سلاح مجهز ساختن. (یادداشت مؤلف): در سال هفدهم از هجرت نوبت دیگر قیصر صد هزار مرد شجاعت اثر یراق کرده به جانب شام فرستاد. (روضه الصفا ج ۲). بعد از آنکه بلخ را به بنده عنایت فرمایند و موکب عالی به صوب کابل نهضت نمایند یراق کرده شرف ملاقات خدام بارگاه عالم پناه حاصل خواهد کرد. (حبیب السیر جزو سوم از ج ۳ ص ۳۲۰). و رجوع به یراق شود.

**یراق کرده**. [ی ک د / د] [نصف مرکب] حاضر و آماده. رجوع به یراق کردن شود.

**یرالتو**. [ی] [ترکی، ل] یارالتو: بزرگان ایشان را پنج عدد پایزه چنان از مس زده‌اند و به متوسطان سه عدد تا به ایلچیان یرالتو می‌دهند و پیش از این پیش هر شهزاده و خاتون و امیر را انواع پایزه‌ها بود. (تاریخ غازانی ص ۲۹۶). از آن ایلچیان به یرالتو و یامهای بنجیک می‌روند که نه دیه بینند و نه شهر و نزول ایشان همان قدر باشد که آشی به تعجیل خورند. (تاریخ غازانی ص ۳۶۰). و رجوع به یرالتو شود.

**یرالغ**. [ی] [معرب، ل] ج یرلغ و آن کلمه

مغولی است به معنی حکم و فرمان و اجازت. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یرلغ و یرلغ شود.

**یرامع**. [ی م] [ع] (ل) ج یرمع به معنی سنگریزه‌های سپید تابان نرم که از شکستن شکسته و ریزه گردد. (آندراج). || هلیون اسفیراج. (و اسفیداج غلط است). (یادداشت مؤلف). و رجوع به یرامع شود.

**یرامیع**. [ی] [ع] (ل) نام دوابی است که آن را هلیون و مارچوبه و مارگیاه گویند. (برهان) (آندراج). مارچوبه و هلیون. (ناظم الاطباء). هلیوم. (تحفه حکیم مؤمن). یرامع. رجوع به مارچوبه و هلیون شود.

**یران**. [ی ر ا] [ع ص] از اتباع از اتباع حران است. (ناظم الاطباء). حران به معنی تشنه از حر و نیز به معنی سخت خرون و سرکش است: «حرن الفرس» و حران و یران از آن است. (از معجم البلدان). و رجوع به حران شود.

**یرپا**. [ی] (ل) <sup>۲</sup> ایریغارون. (یادداشت مؤلف). رجوع به ایریغارون شود.

**یربطوزه**. [ی ب ز] [معرب، ل] (اصطلاح پزشکی) <sup>۳</sup> بوقیدان. اندراسیون. بخورالاکراد. سیاه‌بو. عرفضان. (یادداشت مؤلف). رجوع به اندراسیون شود.

**یربعام**. [ی ر ب] [اخ] <sup>۴</sup> اولین پادشاه بنی‌اسرائیل (۹۱۰ - ۹۳۱ ق. م.). (یادداشت مؤلف). اولین پادشاه اسباط عشره بود. (از قاموس کتاب مقدس). || یربعام دوم، پادشاه بنی‌اسرائیل (۷۸۹ - ۷۴۹ ق. م.). (یادداشت مؤلف).

**یربوزه**. [ی] [ترکی، ل] <sup>۵</sup> یربوز. بقله یرمانیه. ضدح. (یادداشت مؤلف). رجوع به ترکیب بقله الیرمانیه در ذیل ماده بقله شود.

**یربوزه**. [ی ز / ز] [ترکی، ل] رجله (بقله الحمقاء). (از تذکره داود ضریر انطاکی ج ۱ ص ۳۵۰). و رجوع به یربوز شود.

**یربوع**. [ی] [ع] (ل) <sup>۶</sup> موش دویای. موش صحرائی. موش دشتی. کلا کموش است. (یادداشت مؤلف). کلا کموش. موش دشتی. (ناظم الاطباء). ج. یرابیع. (منتهی الارب) (از آندراج). موش دشتی. (اختیارات بدیعی) (دهار) (مذهب الاسماء) (از تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به موش دشتی و کلا کموش شود. || گوشت پشت، یا آن به ضم است

۱ - شاید مصحف یراعه.

2 - Hierbacana.  
3 - Peucedanum.  
4 - Yéroboam.  
5 - Blette (فرانسوی).  
6 - Gerboise (فرانسوی).

[یعنی یربوع]. (منتهی الارب) (آندراج). گوشت پشت مردم. ج. یرابع. مهذب الاسماء.

**یربوع**. [ئ] [لخ] (ابن حنظله بن مالک، پدر قبیله‌ای از تمیم و از آن قبیله است متمم بن نویره صحابی. (منتهی الارب).

**یربوع**. [ئ] [لخ] (ابن قیظ، پدر بطنی است از مره و از آن بطن است حارث بن ظالم مر. (از منتهی الارب).

**یربوعی**. [ئ عی] [ص نسبی] منسوب است به یربوع که بطنی است از تمیم. (از انساب سمعانی).

**یربوعی**. [ئ عی] [لخ] احمد یربوعی از رجال شجاع زنگی بود اما خیانت کرد و سب شکست آنان شد. (ابن اثیر ج ۷ ص ۱۴۲).

**یربوعی**. [ئ عی] [لخ] حصین یربوعی پدر زیاد نابی است. (منتهی الارب).

**یربوعی**. [ئ عی] [لخ] مالک بن عوف بن سعد... این یربوع یربوعی نصری، از مشرکان غزوه حنین بود و درک فیض صحبت حضرت کرد. (از لباب الانساب).

**یربوعی**. [ئ عی] [لخ] مسروق بن اوس یربوعی تمیمی، از محدثان بود و از عمر و ابوموس روایت دارد. و حمید بن هلال از او روایت کرده است. (از لباب الانساب).

**یربه**. [ئ ب] [اسپانیایی]، <sup>۱</sup> به عجمیه اندلس به معنی گیاه است و آن شکسته کلمه لاتین هربا<sup>۲</sup> است. در زبان محلی اسپانیا این کلمه جزء اول بعضی اسامی گیاهان است مثل یربه شانه و غیره، و به معنی گیاه است. (یادداشت مؤلف).

— یربه اسپلینی<sup>۳</sup>؛ طوقریوس. کمادریوس. نمنی. بنثریقه. (یادداشت مؤلف).

— یربه دقوقه؛ طیان<sup>۴</sup>. (یادداشت مؤلف). رجوع به طیان شود.

— یربه شانه؛ عشبیه صحیحه. عشبیه النار. (یادداشت مؤلف). رجوع به عشبیه النار شود.

— یربه فشقه؛ حریق املس. حلبوب. خصی هرمس. عصی هرمس. لینوزوژطیس<sup>۵</sup>. (یادداشت مؤلف).

**یرپاخلی**. [ئ] [لخ] (ابن) دهی از دهستان اند بخش حومه شهرستان خوی واقع در ۵۴ هزارگزی شمال باختری خوی. با ۱۲۵ تن سکنه و آب آن از دره یرپاخلی و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوت**. [ئ] [ترکی]، <sup>۶</sup> آرامگاه و منزل و مقام و جای توقف و مسکن. (ناظم الاطباء). یورت. یرد. یورد. منزل. مسکن. مأوی. اتاق. هریک از اتاقهای یک خانه: این خانه ده یرت دارد. (یادداشت مؤلف). منزل را گویند. (آندراج) (غیاث):

خامش که من در یرت دل

اردوی سلطان می‌زنم. مولوی. **یرت** یا **یرت** چادرنشینان ترک. اقامتگاه ایل چادرنشین: یرت ایل کرد چگنی در اطراف قزوین است. (یادداشت مؤلف).

**یرت چی**. [ئ] [ترکی]، ص مرکب (مرکب از «یرت» به معنی جا و مکان + «چی» پسوند نسبت و اتصاف) گویا منصبی بود به روزگار قاجاریه، و آن کسی بود که جای اردو و جای چادر شاه و اعیان هر طبقه را معلوم میکرد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یرت شود.

**یرتش**. [ئ ت] [ترکی]، <sup>۱</sup> به زبان ترکی شهری را گویند. (آندراج). هم‌شهری. (ناظم الاطباء).

**یرتچی**. [ئ ت] [ترکی]، ص مرکب) مهربان و رحیم و شفیق. (ناظم الاطباء).

**یرتقن**. [ئ ت ق] [ص]، <sup>۱</sup> آفریدگار. (ناظم الاطباء) (از فرهنگ اشتنگاس). رجوع به آفریدگار شود.

**یرتقا**. [ئ] [ترکی]، <sup>۱</sup> نوعی از رفتار اسب. یرتمه. رجوع به یرتمه شود.

**یرتمه**. [ئ م / م] [ترکی]، <sup>۱</sup> یرتما. نوعی از رفتار اسب. (یادداشت مؤلف). و آن میان قدم و تاخت است با حرکت یک‌نواخت و بی‌جهش دستهای کشیده اسب.

**یرجان**. [ئ] [لخ] دهی است از دهستان زهرا بخش بوئین شهرستان قزوین واقع در ۲۴ هزارگزی بوئین. با ۳۷۰ تن سکنه. آب آن از قنات و رودخانه حاج عرب و راه آن ماشین‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یروح**. [ئ ز] [مغرب]، <sup>۱</sup> ضبط صحیح «یروح» به معنی خورشید، «یرح» است به لغت اهل تدمر که زبان آنها به زبان عربی بسیار شبیه بود: (از نشوء اللغه ص ۲۸). <sup>۲</sup> این کلمه در زبان آشوری به معنی ماه (قمر) است. (از نشوء اللغه ص ۲۸). <sup>۳</sup> یرح. در زبان ارمنی (زبان قدیم سوریه و کلدانیان) ماه (شهر) یا تاریخ است. (از نشوء اللغه ص ۲۸). و رجوع به یراح شود.

**یروحا**. [ئ] [مغرب]، <sup>۱</sup> یرح. رجوع به یرح شود.

**یرحمک الله**. [ئ ح م کل لاه] [ع جمله فعلیه دعایی] دعایی است که عطسه کننده را گویند به معنی «خداوند ترا رحمت کند و ببخشد». (از یادداشت مؤلف). رحمت کند و بیامرزد ترا خدا. (ناظم الاطباء).

**یرحوئا**. [ئ] [مغرب]، <sup>۱</sup> در لغت ارمنی به معنی مدت ماه است. (از نشوء اللغه ص ۲۸). و رجوع به یرح شود.

**یرخفج**. [ئ خ] <sup>۱</sup> به معنی برخفج است و آن سنگینی و گرانی باشد که در خواب بر مردم افتد و آن را به عربی کابوس گویند.

(برهان) (آندراج). به معنی کابوس و ظاهرأ تصحیف برخفج است. (یادداشت مؤلف). برخفج و کابوس. (ناظم الاطباء). و رجوع به برخفج شود.

**یرخوم**. [ئ خ] [ع] <sup>۱</sup> کرسک نر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). یرخوم. و رجوع به یرخوم شود.

**یرخوم**. [ئ] [ع] <sup>۱</sup> یرخم. ترخم. کرسک نر. (منتهی الارب) (آندراج) (از ناظم الاطباء).

**یر۵**. [ئ] [ترکی]، <sup>۱</sup> یرت. یورد. یورت. جا. منزل. (یادداشت مؤلف). رجوع به یرت شود.

**یر۵**. [ئ] [لخ] نسام پسر ادیس نبی. (یادداشت مؤلف) (ناظم الاطباء). رجوع به تاریخ سیستان ذیل ص ۴۲ و تاریخ گزیده ص ۲۵ و ۳۰ و ۳۰ شود.

**یر۵شبو**. [ئ] [لخ] مصحف بردسیر شهری به کرمان. (منتهی الارب). رجوع به بردسیر شود.

**یر۵**. [ئ ز] [ع] <sup>۱</sup> سختی. (منتهی الارب) (آندراج). سختی و صلابت سنگ. (ناظم الاطباء).

**یر۵**. [ئ ز] [ع مص] سخت گردیدن. یر الحجر یرا؛ سخت گردید سنگ. و در آب و گل و مانند آن گفته نشود و مخصوص است به چیزهای صلب. (منتهی الارب). سخت گردیدن سنگ. (ناظم الاطباء).

**یرسقی**. [ئ س] <sup>۱</sup> برسه. شب‌پره خفاش. (ناظم الاطباء). رجوع به خفاش و شب‌پره و یرشقی شود.

**یرسن**. [ئ س] [لخ] <sup>۱</sup> الکساندر. پزشک فرانسوی، متولد به سال ۱۸۶۳ م. در مرز<sup>۲</sup> سویس. وی کاشف میکرب طاعون می‌باشد. یرسن به سال ۱۹۴۳ م. درگذشت. (از لاروس) (یادداشت مؤلف).

**یرسه**. [ئ س / س] <sup>۱</sup> یرسقی. شب‌پره خفاش. (ناظم الاطباء). رجوع به شب‌پره خفاش و یرشقی و یرسقی شود.

**یرش**. [ئ ر] [ترکی]، <sup>۱</sup> از ترکی «یورش»: کره. بار. دفعه. مرتبه. نوبت. (یادداشت مؤلف). <sup>۲</sup> حرکت. حمله. هجوم. حاصل مصدر از «یرماق» ترکی به معنی رفتن.

**یرش**. [ئ ر] [ترکی]، <sup>۱</sup> یورش. حمله. هجوم. تاخت.

— یرش بردن؛ حمله بردن. حمله کردن.

1 - lerba. 2 - Herba.  
3 - Yerba asblini.  
4 - Yerba de foka (فرانسوی).  
5 - Linozozithis.  
6 - lourte = Pièce (فرانسوی).  
7 - Alexandre Yersin.  
8 - Morges.



(یادداشت مؤلف).

اکره. کرت. نوبت. بار. دفعه. مرتبه. (یادداشت مؤلف).

**یوشفی.** [ئ ش] (ا) شب پرک. (آندراج) (لفت فرس اسدی). شب پیره. رجوع به شب پیره و یرسقی شود.

**یوشلمان.** [ئ ش] (ا) دهسی است از دهستان عمارلو بخش رودبار شهرستان رشت واقع در جنوب خاوری رودبار با ۱۰۰ تن سکنه و آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوع.** [ئ ز] (ع) کر مکی است شبیه پشه که روی را بپوشد. (منتهی الارب) (آندراج). چیزی مانند پشه که روی را می‌گزد. (ناظم الاطباء).

**یوع.** [ئ] (ع) (ا) بچه گاو. (آندراج) (ناظم الاطباء). گوساله. گاو بچه. (یادداشت مؤلف).

**یوع.** [ئ ز] (ع) مص) بددل شدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یوعوب.** [ئ] (ع) (ا) پادشاه بوزینگان. (از عجائب المخلوقات قزوینی). مانند یعسوب که پادشاه نحل است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به المسالک و الممالک اصطخری ص ۲۶ شود.

**یوع.** [ئ ز] (ترکی). (ا) به معنی یراغ است که اسب سواری کرده شده و آزموده باشد. (برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء). یرق. یراغ. سوغانی. اسب آزموده ایلغار. (یادداشت مؤلف):

شتابنده را اسب صحراخرام یرغ داده به زانکه باشد جمام. نظامی. و رجوع به یراق شود. (اتفاق و اجتماع و مصلحت. (ناظم الاطباء).

**یوعا.** [ئ] (ترکی). (ص) راهوار و تیزرو. (غیاث) (آندراج). یرغه: سگسکانید از دم یرغا شوید تا یواش و مرکب سلطان بوید. مولوی. و رجوع به یرغه شود. (ا) نوعی حرکت اسب و آن نرم تر و زیباتر از یرتمه است. یرتمه. (ا) به معنی یلغار نیز نوشته‌اند. (غیاث) (آندراج).

**یوعمال.** [ئ غ] (ترکی). (ا) عبارت از آن است که کسی پیش خود برای ادای زر و غیر آن پسر و یا قریب کسی را بگذارد و تا او زر را ادا نکند او را نبرد. به عربی رهن و رهین و مرهون و به فارسی گرو و به هندی اول گویند. (آندراج). گروهی از انسان خوشباوندان نزدیک برای انجام کار یا ادای دینی پیش کسی گذاشتن. (از یادداشت مؤلف). کفالت و ضمانت و گروهی. (ناظم الاطباء). نوا.

**یوعمد.** [ئ غ] (ا) (ا) مرکز بلوک برا کوه واقع در سبزووار. بلوک مزبور جمعاً ۷۲۴۱ تن

جمعیت دارد. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۹۵). و رجوع به برا کوه شود.

**یوغو.** [ئ] (ترکی / مغولی). (ا) شاخی میان تهی که آن را مانند نفر نوازند. (یادداشت مؤلف): رنگی عجم صوفی قلندری بوده که قریب سیصد قلندر یا او می‌بوده‌اند و بارها با حاکم شهر یاغی شده و بر بالای بام لنگر رفته

یرغو کشیده‌اند و دیگر به تسلی و تدارک او را به صلاح آورده‌اند. (مزارات کرمان ص ۵۹ - ۶۰). (ا) در تداول مردم خوارزم، نزاع. خصومت. (یادداشت مؤلف). خصومت و ستیزگی و مناقشه و نزاع. (ناظم الاطباء).

(حکومت. قضا. داوری. قضاوت. ترافع. یارغو. محاکمه. (یادداشت مؤلف). به مغولی به معنی عدلیه و استنطاق و مرافعه مدعی و مدعی علیه و قانون است. (از حاشیه قزوینی بردیزان حافظ ص ۲۰۵). لغت مغولی است به معنی مرافعه و دادخواهی. (از حاشیه شادروان فروزانفر بر فیه مافیه ص ۲۸۴):

بر من که شدم ایل غمت جور مکن بیش ورنه من و یرغوی الغ خان ممالک. و صاف الحضرة.

— یرغو بردن؛ داوری بردن؛ گریبوفایی کردمی یرغو به قآن بردمی کان کافر اعدا می‌کند وین سنگدل احباب را. سعدی.

به حکم چشم ترک او نهادم سرچو دانستم که سر بیرون نشاید برد از یرغوی این ترکان. اوحدی.

— یرغو پرسیدن؛ بازپرسی کردن. به خصومت و داوری رسیدگی نمودن؛ خواندمیر ذیل حالات پسران یاقث بن نوح آرد: روس (پسر یاقث) بغایت بی‌آزم بود و رسم یرغو پرسیدن اختراع کرد. (حبیب السیر جزو اول ج ۳ ص ۳). چون ملک فخرالدین پیرسیدن یرغوی ایشان پرداخت همه انکار کردند. (رجال حبیب السیر ص ۵۴).

— به یرغو رفتن؛ به داوری رفتن؛ به یرغو می‌توان رفتن ز دست او ولی ترسم وفای او بنگذارد که در یرغو سخن گویم. اوحدی.

— به یرغو کشیدن کسی را؛ به محاکمه کشیدن او؛ به یرغو کشیدی گنه کار را سرش ساختی افسر دار را.

؟ (تاریخ غازانی ص ۵). (ا) محکمه. دادگاه. (یادداشت مؤلف). لفظ مغولی است به معنی مرافعه و دادخواهی. (حاشیه فیه مافیه): تاران نیز حشر را مقررند و می‌گویند یرغویی خواهد بودن. فرمود که دروغ می‌گویند می‌خواهند که خود را با مسلمانان مشارک کنند که یعنی ما نیز

می‌دانیم و مقریم. (فیه مافیه ص ۶۵ س ۱۴). (اسرهنگ و چساووش و شسحنه. (ناظم الاطباء). سرهنگ. شسحنه. (مدار الافاضل). یاغور. قاضی. داور. یارغو. یاغورچی. (یادداشت مؤلف):

عاشق از قاضی نترسد می بیار بلکه از یرغوی دیوان نیز هم. حافظ. (ا) حکم و فرمان. (ا) نظام و ترتیب. (ا) ممنوع و بازداشت شده. (ناظم الاطباء).

**یرغوجی.** [ئ] (ترکی). (ص مرکب) قاضی. داور. (یادداشت مؤلف) (ذیل جامع التواریخ ص ۱۷): در صورتی که خان مغول بر یکی از عمال ظنین میشد او را به مرافعه و دعوی می‌خواند و این دعوی را یرغو، و محاکمه کنندگان یعنی قضاة را یرغوجی می‌گفتند.

(تاریخ مغول ص ۹۳). در باب پرستش یرغو ارتق بوکا و امرا و ارکان دولت او لوازم اهتمام به جای آورد و یرغوچیان در مقام استفسار آمده ارتق بوکا گفت مصدر جمیع جرایم و خیانات منم و نویشان مرا در این امر گناهی نیست. (حبیب السیر ج ۳ جزو ۱ ص ۲۲).

آخر الامر داروغه مشهد جلال‌الدین محمود با نوکران امیر باباحسن به حوالی آن حصار شتافت راجع به آخر حیات میرزا بابر. (حبیب السیر ج ۳ جزء ۳ ص ۶۲۲). یرغوچیان به تفحص و تفتیش تمام صورت آن قضایا باز پرسیدند. امیر تومان پسر بوقای یرغوجی و بعد از آن اشیل خاتون را دختر توقمور.

(تاریخ غازانی ص ۱۳). و رجوع به یرغو شود.

**یرغعه.** [ئ غ] (ترکی). (ص) یرغا. اسب تیز و راهوار. (ناظم الاطباء) (لفت فرس اسدی). یرغه. راهوار و تیزرو. (آندراج). مفلح. علیج. (منتهی الارب).

— اسب یرغه یا خر یرغه؛ اسب و خر راهوار نرم‌رو. (یادداشت مؤلف).

(ا) نوعی از رفتار اسب و آن نرم و راهوار رفتن اسب است. (یادداشت مؤلف). نوعی حرکت اسب و الاغ است که آرام و نرم باشد. (لفت محلی شوشتر).

**یرفاقه.** [ئ ق] (ا) ذافنی الاسکندرانی. غار اسکندرانی. نوعی از مازریون که برگ آن پهن و شبیه به برگ درخت غار است از این رو شبیه الفار نیز گویند و در مغرب مازره یا مازریون و در شام بقله نامند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ذافینی و ذافنی الاسکندرانی شود.

**یرفتی.** [ئ ف] (ع) (ص) (ا) بیرون رفته دل از بیم و ترس. (ا) چراننده گوسپندان. (ا) شتر مرغ نر مننده. (ا) آهوی جهجهان گریزان. (منتهی الارب).

**یروق.** [ئ ز] (ترکی). (ا) جرم و گناه. (ناظم

(الاطباء).

**یرقان.** [ی ز] (ع) در اصطلاح پزشکان بیماری است که به واسطه آن رنگ بدن به زردی یا به سیاهی تبدیل یابد بر اثر جریان خلط زرد یا خلط سیاه به سوی پوست بدن و آنچه مجاور پوست باشد، و فاقد عفونت است. (از کشاف اصطلاحات الفنون). زردی چشم و بدن، و به سکون راء نیز آید. (از غیبات). تغییری است فاحش در رنگ بدن به سیاهی و زردی. (بحر الجواهر). علتی است که هرگاه مردم را آن راه که در میان جگر و زهره است بسته شود و آن صفر که می باید به زهره اندر شود با خون اندر همه تن بدود و پوست مردم و سفیدی چشمها زرد شود و مردم لاغر شوند و اگر تدبیر و علاج آن نکنند هروقت که از آن صفر فروتر به دل رسد بمرید. (ذخیره خوارزمشاهی). زیر. (دهار). صفر. بیماری زیر. زردی. مرض زردی. صفار. ارقان، و آن بیماری باشد که رنگ چشم و تن زرد شود. بیماری زرده: فلاتی یرقان گرفته است. (یادداشت مؤلف). نام علتی که بدن را زرد کند خاصه چشمان را. (آندراج):

یک نیمه رخس زرد و دگر نیمه رخس سرخ این را هیجان دم و آن را یرقان است.

منوچهری.

از ناصیه کاه را گرچه طبیعی است سعی تو فرسوید رنگ یرقان را. انوری، چشم نرگس به دشمنت نگرست گشت مأخوذ علت یرقان. مسعود سعد. ور به بد بنگرد بر او گردد چشم او چشم نرگس از یرقان. مسعود سعد. در یرقان چو نرگسی در خفقان چو لاله ای نرگس چاک جامه ای لاله خاک بستری.

خاقانی

گر چو نرگس یرقان دارم باز گل خندان شوم آن شاء الله. خاقانی. تا که ترنج را خزان شکل جذام داده بر در یرقان شده است رزمجو ترنج ز صفری.

خاقانی

آخشیجان ز کفش چشم خوش نرگس را یرقان برده و کحل بصر آمیخته اند. خاقانی. زرد می شد به لون، برگ خزان تاز حیرت فتاد در یرقان. بسحاق اطعمه. و رجوع به ارقان شود.

— یرقان زدن؛ مرض یرقان گرفتن. از یرقان زرد گشتن:

زرد است چشم نرگس یرقان زده ست گویی زین هولهای منکر زین رطلهای هایل.

کمال اسماعیل (از آندراج).

— یرقان سیاه؛ قسمی از یرقان است که رنگ روی زرد شود و سپس به سیاهی گراید.

(یادداشت مؤلف).

— یرقان طحالی؛ قسمی یرقان که از بیماری طحال افتد. (یادداشت مؤلف).

|| زردی که در کشت افتد و به فارسی سبک نامند. (ناظم الاطباء). زردی که در کشت افتد. سبک. زنگ. زنگار. (یادداشت مؤلف): تأمل حالی فقد وقع الیرقان علی غلّتی فافسدها... اندیشه کن در حال من به حقیقت که زنگار در غلّه من افتاد و آن را تپاه گردانید. (ترجمه تاریخ قم ص ۱۶۳). || نوعی سنگ. سنگ عور؛ در جمله تحف کمری بود از سنگ عور که سنگ یرقان نیز خوانند مرصع کرده و آن استعمال و تصنیف کورکوز بود و آن را اعتبار و قیمتی نباشد چون قان بدید استخراف را یرمیان بست. اتفاق را در کمرگاه قان امتلاپی بوده است به صحت بدل شده است آن را به فال نیک گرفت و فرمود که مثل این دیگر بسازد. (تاریخ جهانگشا چ لیدن ج ۲ ص ۲۲۳).

**یرقانی.** [ی ز] (ص نسبی) <sup>۱</sup> منسوب به یرقان. به رنگ یرقان. زردی آورده. که به مرض یرغان مبتلاست. مبتلا به یرقان. (یادداشت مؤلف). کنایه از زرد شده و خزان شده باشد. (از آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). و رجوع به یرقان شود.

**یرقسو.** [ی ز س] (ترکی، ص) بیگناه و بیجرم. (ناظم الاطباء). و رجوع به یرق شود.

**یرقلغ.** [ی ز ل] (ترکی، ل) زاغ و کلاغ. (ناظم الاطباء).

**یرقلی.** [ی ز] (ترکی، ص) گنهکار. (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به یرق شود.

**یرقود.** [ی] (ع ص) مرد بسیار خواب. (منتهی الارب) (آندراج). مرد پرخواب. (ناظم الاطباء).

**یرقوع.** [ی] (ع ص) گرسنگی سخت. (منتهی الارب) (آندراج) (مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء). بر قوع. ثرقوع. سخت: جوع یرقوع؛ گرسنگی سخت. (یادداشت مؤلف). و رجوع به بر قوع شود. || سخت گرسنه. (دهار).

**یرقه.** [ی ق] (ترکی، ل) یرغه. یرقا. یرغا. نوعی از رفتار اسب و دیگر ستور.

— امثال:

خر خالی یرقه می رود. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یرغه شود.

**یوگ.** [ی] (لخ) شاخه ای از خاندان سلطنتی پلاتانزانه، و دوک دیبرک لقبی است در انگلستان غالباً به برادر پادشاه دهند. (یادداشت مؤلف).

**یوگ.** [ی ز] (لخ) دهی است از دهستان الموت بخش معلم کلابه شهرستان قزوین واقع در ۱۸ هزارگزی خاور معلم کلابه. این

ده ۵۴۲ تن سکنه دارد و آب آن از چشمه سار است. راه آن مالرو و صعبل العبور است. در زمستان اکثر سکنه برای تأمین معاش به تنکابن می روند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یوگ.** [ی] (لخ) شهری است به انگلستان در مغرب که حاکم نشین بشمار می رود. دارای ۸۴ هزار تن سکنه و کلیسایی بزرگ و زیبا و آراسته.

**یوگلی.** [ی ز] (ترکی، ص) (از یرک =) (ارک) به معنی دل + لی پسوند نسبت و اتصاف) بادل و جرأت. دلیر. (یادداشت مؤلف). دلاور. (آندراج).

**یوگ.** [ی] (لخ) دهی است از دهستان جلگه بخش کوهک شهرستان جهرم واقع در انتهای راه فرعی جهرم به یرگ. ۱۴۹ تن سکنه دارد. آب آن از چشمه و راه آن ماشین رو فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**یوگس.** [ی گ] (ق) هرگز. پرگس. یرگست. یرگست. حاش لئه. دوریاد. حاشا. (از یادداشت مؤلف):

گرچه نامردم است آن ناکس

نشود سیر از او دلم یرگس. رودکی. گفت دروغ می گوید او را یرگس بر این شیوه قدرت نیست. (تاریخ بخارای نرخی). و رجوع به پرگس و یرگست و یرگست شود.

**یوگست.** [ی گ] (ق) یرگس. حشان الله. حاش لئه. حاشا. دورا. دوریاد. معاذ الله.

(صحیح آن پرگست است). (یادداشت مؤلف): پس این زنان گفتند حاش لله ماهو بشر [قرآن کریم]؛ یرگست باد از این که مردم است مگر فرشته است گرانی. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی).

رودکی استاد شاعران زمان بود

صد یک از ایشان تویی کسانی یرگست.

بدخواه تو خواهد که چو تو باشد یرگست

هرگز نشود سنگ سیه لؤلؤ شهور. فرخی. یرگست باد بر همه کردارهای بد

آنک به نسبت نبی مصطفی بود. غواص. || (ص) دور. (یادداشت مؤلف):

ابوسعبد آنکه از گیتی بدو یرگست شد بدھا مظفر آنکه شمشرش ببرد از دشمنان پروا. دقیقی.

**یویرغ.** [ی ل] (مغولی، ل) مخفف یریلغ و به معنی آن. (یادداشت مؤلف). یریلغ. (ناظم الاطباء). فرمان و حکم:

در یرلغ غم تو ز بس ناله های سخت

۱- Ictérique (فرانسوی).

۲- ن: ل: پرگست. ۳- ن: ل: پرگست.

خون شد دل چریک و رعایا و لشکری.  
پوربهای جامی.  
یرلغ بده ای سایه خوبان جهان  
تا پیش قدت جنگ کند سر و روان.  
(یادداشت مؤلف).

و رجوع به یرلیغ شود.  
**یورلیغ.** [ی] [مغولی، ا] فرمان پادشاهی.  
(غیاث). اجازة و حکم و فرمان شاه یا امیر.  
(یادداشت مؤلف). فرمان پادشاهان که آن را  
مثال و منشور نیز گویند و یرلغ مخفف آن  
است. (آندراج). یرلغ برات و سند و فرمان  
پادشاهی بخصوص فرمان خان تاتارستان.  
(ناظم الاطباء): او را قتلغ سلطان به لقب پدر  
یرلیغ فرمود. (تاریخ جهانگشای جوینی).

اگر صد خون به یک غمزه بریزی کس نمی برد  
مگر یرلیغ ترخانی ز سلطان ایلخان داری.  
نزاری قیستانی.

هولا کوخان او را پایزه و یرلیغ داد. (جامع  
التواریخ رشیدی). چون حکم یرلیغ همایون...  
به قیام به اهتمام و اتمام این امر مهم نفاذ  
یافت... (جامع التواریخ رشیدی). مدت ماهی  
در آن مرحله اقامت نمودند و به پادشاهان و  
سلاطین ایران زمین یرلیغها اصدار فرمودند.  
(جامع التواریخ رشیدی). به هر جانب  
ایلچیان را جهت تحصیل مال با یرلیغها و...  
روانه فرمود. (تاریخ غازانی ص ۵۹). التماس  
کردند تا یرلیغ در باب ممالک مقرر بدهد.  
(تاریخ غازانی ص ۶۸). شنیدم که یرلیغ از  
ارغون خان به شهزاده غازان رسیده است

مشتمل بر آنکه نوروز و متعلقان با بوقا در  
کنگاج بوده‌اند باید که ایشان را گرفته تمامت  
به یاسا رسانید. (تاریخ غازانی ص ۱۶). او را  
یرلیغ ترخانی داد و راه خزانهداری بر وی  
توسامیشی فرمود. (تاریخ غازانی ص ۲۰).  
فرمان شد تا یرلیغها و آل‌تغنا که داشتند  
بازسپردند و اجازت یافتند. (تاریخ غازانی  
ص ۳۰). نمود که حکم یرلیغ کیخانوخان  
است که شهزاده مراجعت کند و دیار خراسان  
و مازندران از باغی نگاهدارد. (تاریخ غازانی  
ص ۳۸). باقی امرا نوروز را سیورغامیشی  
فرموده با یرلیغ و استمالت عاطفت و اقبال  
عشرت اجازت انصراف داد. (تاریخ غازانی  
ص ۵۱). و حکم یرلیغ نفاذ یافت که از کنار  
آمویه تا سرحد ممالک عراق که در قبضه  
تصرف و پنجه تملک ماست... به نوروز  
ارزانی داشتیم. (تاریخ غازانی ص ۵۵). دست  
مولانا عضدالدین بگرفت گفت رقص بکن،  
شخصی به او گفت که تو رقص به اصول  
نمی‌کنی زحمت مکش. مولانا گفت من رقص  
به یرلیغ می‌کنم نه به اصول. (منتخب لطایف  
عبید زاکانی چ برلین ص ۱۷۰).  
ای صاحبی که هست ز یرلیغ حکم تو

ترک و مغول و تازی و رومی و بربری.  
پوربهای جامی.

یرلیغ بلیغ به نام... نوشت. (مجمل التواریخ  
زندیه ص ۴۷). [ظفرای شاه بر بالای حکمی.  
ظهیر. (یادداشت مؤلف): فاتفق اهل العراق  
على تولية ابي غرة نقابة الاشراف و كتبوا  
بذلك الى السلطان ابي سعيد فامضاه و نفذ له  
الیرلیغ و هو الظهیر بذلك و بعثت له الخلعة...  
(ابن بطوطه). و قام اليه و عانقه و اجلسه الى  
جانبه و قال له «سن أطا» و معناه بالتركية انت  
ابى و كتب له الیرلیغ و هو الظهیر ان لا یطالبه  
بهديّة بعدها هو و لا اولاده. (ابن بطوطه).  
[رحم و شفقت. [انامیدی و بیچارگی. (ناظم  
الاطباء).

**یورلیغ.** [ا] [اخ] نام دهی بر چهارفرسنگی  
بیش بلیغ از بلاد ایغور. جوینی آرد: مسقط  
رأس او [کرکوز] دیهی است مختصر بر  
چهارفرسنگی بیش بلیغ نام آن یرلیغ از بلاد  
ایغور در طرف غربی ممر مجتازان بر آنجا. در  
شهور سنه احدی و خمسين و ستمائه (۹۵۱  
ه. ق). وقت مراجعت از اردوی پادشاه جهان  
منکوقاآن بر سبیل قیلوله آنجا ساعتی  
استرواحی رفت فرد بیتی که مرحوم  
نظام‌الدین علی السدید البهقی بر حسب حال  
کرکوز وقت عبور بر آن دیه انشا کرده بود و  
کاتب را روایت بعدما که از صحیفه ضمیر  
محو بود بر خاطر گذشت:

غدا تزلنا فی کنیسه یرلیغ  
تحقق لی ان الرجال من القرى.  
از متوطنان آن دیه از حال نسب او پرسیده شد  
گفتند پدر او از آحاد الناس بود. (تاریخ  
جهانگشا ج ۲ ص ۲۲۵).

**یورلیغی.** [ی] [ص] نسوب به یرلیغ.  
مربوط به یرلیغ. منشوری. مربوط به فرمان  
پادشاهی حجت‌های کهنه که تاریخ آن بیش از  
سی سال باشد به موجب حکم یرلیغی و  
شرطی که علیحده در این باب فرموده‌ایم  
ممنوع ندارد. (تاریخ غازانی ص ۲۱۹). و  
رجوع به یرلیغ شود.

**یورلیغیدن.** [ی] [د] [مص جعلی] به معنی  
بیچارگی باشد ولی در هیچیک از کتب معتبره  
دیده نشده. (آندراج) (از فرهنگ و صاف). و  
رجوع به یرلیغ شود.

**یورم.** [ی] [ا] قسمی از ساز مانند بریط که  
دارای شکم بزرگی است و تارهای آن برنجین  
و آن را با کمان می‌نوازند. (ناظم الاطباء).  
بریط. (یادداشت مؤلف). [کسی که این ساز را  
می‌نوازد. (ناظم الاطباء).

**یورم.** [ی] [ا] نوعی کشتی قدیم معمول در  
مدیترانه شرقی. (یادداشت مؤلف).

**یورم.** [ی] [م] [ا] انتظار و نگرانی. (ناظم  
الاطباء). به معنی انتظار است. (از شعوری

ج ۲ ورق ۴۴۳). انتظار و چشم به راه داشتن.  
(آندراج) (برهان).

**یورمسق.** [ی] [ر] [س] [ترکی، ص] رفیق و  
مصاحب بقدر و حقیر و سالوس. (ناظم  
الاطباء).

**یورمع.** [ی] [م] [ح] [ا] بسازیچه‌ای است سر  
کودکان را که به فارسی یادفر گویند. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [یک نوع  
سنگ سپیدی است که در شکستن ریزه ریزه  
گردد و چون کسی اندوهگین و شکسته دل  
باشد می‌گویند: ترکه یفت الیرمع. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). سنگ  
سفید. (برهان). سنگ سفید. ج. یرامع. (مهذب  
الاسماء). سنگ سپیدی است که در آفتاب  
می‌درخشد. و یلمع همچین. (فقه اللغة  
ثعالی). و ثعالی ذیل بیاض اقسام مختلف  
آرد: الیرمع: الحجر الابيض. (ص ۴۱).

**یورمغان.** [ی] [م] [ا] ارمان و سوغات. (ناظم  
الاطباء). ارمغان. راه آورد. راه آورد.  
سوغاتی. هدیه که از سفر آرنده. (یادداشت  
مؤلف). بر وزن و معنی ارمغان است.  
(آندراج) (از فرهنگ جهانگیری) (از برهان).  
و رجوع به ارمغان شود. [درم را نیز گویند.  
(از آندراج).

**یورمق.** [ی] [م] [ترکی، ا] پول و درم و دینار.  
(ناظم الاطباء) به معنی درم و دینار باشد.  
(آندراج) (برهان). در حدیث خالدین صفوان  
به معنی درهم آمده است: یطعم الدرمرق و  
یکسو الیرمق. در این روایت یرمق را فارسی  
دانسته و آن را به معنی قیا تفسیر کرده‌اند ولی  
کلمه‌ای که در این معنی معروف است یلمق به  
لام است و آن معرب یلمه باشد لکن یرمق  
کلمه‌ای است ترکی به معنی درهم و بانون هم  
روایت شده است. ولی این روایت یعنی یرمق  
با یا به صواب اقرب است چه نرمق به معنی  
نرم است معرب نرمه. (از تاج العروس):

هم خواسته به خنجر هم یافته به جود  
از خصم خود تو یرمق و از من تو یرمغان.

رشیدی (از حاشیه برهان).  
چشم و روی حاسدانش باد همچون سیم و زر  
تا که سیم و زر به ترکی یرمق و التون بود.  
معزی.

**یورملق.** [ی] [ر] [ل] [ترکی، ا] یرملق سلیمی.  
یارملق. از ترکی یارم به معنی نصف گرفته  
شده و معنی ترکیبی آن دارنده نصف (یا دارنده  
نصف بهای قرش) است و آن سکه نقره‌ای

۱- این کلمه به صورتهای برمو، برمو، بدمو،  
برموز، برمر، پرمو، پرمور، پرموز، پرموزه،  
بدین معنی آمده و شاهدهی هم که شعوری به نقل  
از مجمع راجع به برمر از مسمودسعد آورده،  
مقتع نیست. (از حاشیه برهان ج معین).

مصری بود که در دوران ترکها رایج نبود. (از تقوید العربية ص ۱۸۸).

**یرملون.** [ئ م] [ع] حروف یرملون شش است که «یرملون» مرکب از آن است، یعنی راء و لام و میم و نون و واو و یاء. (یادداشت مؤلف). لفظی است قراردادی و با این لفظ برای یادداشت قاعده قرائت شش حرف را جمع کرده‌اند هرگاه که بعد از نون ساکن و نون تنوین یکی از حروف یرملون واقع شود آن نون را از جنس آن حرف گردانیده با هم ادغام کنند باغنه مگر در لام و راغنه نکنند چنانچه من یوم و من رهیم و من ماء و من لبن و من وال و من نور و خیراً یره و خیراً من مشرکه. (غیاث) (آندراج).

**یرموق.** [ئ] [ع] ص) مرد سست‌بینایی. (از مستهی الارب). مرد ضعیف‌البصر و سست‌بینایی. (ناظم الاطباء).

**یرموک.** [ئ] [اخ] وادیی است میان نهر اردن و بحر لوط واقع در شام که به سبب جنگی که در عهد خلافت ابوبکر خلیفه اول در آنجا روی داد سخت مشهور است. خالد بن ولید فرمانده قوای اسلام با مرگ خلیفه اول و آغاز خلافت خلیفه ثانی از فرماندهی عزل و ابوعبیده بن جراح به جای وی منصوب گردید ولی خالد این فرمان را پنهان داشت و به جنگ ادامه داد و لشکر روم را بکلی درهم شکست و بعد به حضور ابوعبیده رفت و به منصب جدید او تنهیت گفت. جنگ یرموک پایان فتوح الشام است. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶). وادیی است به ناحیه شام یا موضعی است. و منه یوم الیرموک. (مستهی الارب). ناحیه‌ای است در شام و غزوه یرموک معروف است. (از لیب الانساب).

— یوم الیرموک؛ از جنگهای عصر اسلام است در ناحیه‌ای به همین نام که در شام واقع است و آن در سال سیزدهم هجرت میان مسلمین و روم روی داد و پس از آن ابواب شام بر روی عساکر اسلامی مفتوح گشت. (یادداشت مؤلف).

**یرمول.** [ئ] [ع] برگ خرمای ریگ آلوده. (مستهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**یرمه.** [ ] [ ] (اصطلاح پزشکی) عشب‌النار است. (الفاظ الادویه ص ۶۹) تحفه حکیم مؤمن. یاسمین بری. در تحفه و الفاظ الادویه به صورت بالا آمده ولی مؤلف در چند یادداشت آن را با بء به صورت «یربه» و مأخوذ از اسپانیایی نوشته و همه ترکیبات آن را نیز به همین ضبط آورده است. بنظر می‌رسد که «یرمه» مصحف همان «یربه» باشد. (یادداشت لغت‌نامه). و رجوع به یربه و عشب و یاسمین بری شود.

**یرمی.** [ئ] [ع] ارمی. ایرمی. علم و

نشان که در بیابان برای راه برپا کنند یا خاص است به نشانه عاد. (مستهی الارب در ذیل ارم).

|| احدی. کسی. (یادداشت مؤلف).

**یرمیا.** [ئ] [اخ] یرمیا. ارمیا. یکی از انبیای بنی اسرائیل است. (یادداشت مؤلف). رجوع به ارمیا شود.

**یرمیع.** [ ] [ع] در اصطلاح پزشکی هلیون است. (اختیارات بدیعی). رجوع به هلیون و یرامع و یرامیع شود.

**یرنا.** [ئ] [ع] / [ئ] [ع] یرنا. حنا. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء) (مهذب الاسماء) (اختیارات بدیعی). حنا یا رنگی است مانند حنا. (مستهی الارب). به معنای حناست و آن چیزی باشد که بر دست و پا بندند و در خضاب یعنی رنگ ریش هم به کار برند. (برهان). اسم عربی حناست. (تحفه حکیم مؤمن). حنا که برگ گیاه است و در خضاب دست و پای و ریش و موی سر به کار برند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به حنا شود.

**یرنأ.** [ئ] [ع] یرنأ. حنا. (مستهی الارب) (ناظم الاطباء) (از اقرب الموارد). حنا یا رنگی است مانند حنا. (آندراج). فنا. غلام. رقون. رقان. (السامی فی الاسامی). و رجوع به یرنا شود.

**یرنأ.** [ئ] [ع] / [ئ] [ع] یرنأ. حنا یا رنگی است مانند حنا. (مستهی الارب). حنا. (از اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء). گفته‌اند اگر به فتح یاء بیاید باید همزه اضافه شود لاغیر، ولی اگر به ضم یاء بیاید آوردن و نیاوردن همزه هر دو جایز است. (از اقرب الموارد) (مستهی الارب).

**یرنأة.** [ئ] [ع] یرنأة. (از اقرب الموارد) (از اقرب الموارد). رنگ کردن چیزی را به حنا. (از مستهی الارب) (از اقرب الموارد).

**یرنوب.** [ئ] [ع] کلا کموش کوتاه‌دم. (مستهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یرنداق.** [ئ] [ع] یرنداق. (ترکی). (از مستهی الارب) (یادداشت مؤلف). سختیان. (لغت فرس اسدی نسخه خطی نخجوانی):

گفتم میان کشانی گفتا که هیچ نایم زد دست بر کمر بند بگست او یرنداق! عسجدی.

و رجوع به یرنداق شود.

**یرنداق.** [ئ] [ع] یرنداق. (ترکی). (از مستهی الارب) (از برهان) (ناظم الاطباء). ارنداق. یرنداق. قید. قیده. تسمه. دوال. یشمه. حمیر. حمیره. آشکُر. (یادداشت مؤلف). دوال کفشگر. (آندراج). یشمه. (صاح الفرس): حمیر. حمیره؛ یرنداق که بدان زین بندند. (مستهی الارب). دوال سفید و نرم و پاک کرده که بدان آلت زین را بندند و ظاهراً به هردو معنی ترکی است. (فرهنگ

رشیدی). || روده‌ها. (ناظم الاطباء). به معنی رودگانی باشد که جمع روده است. (برهان) (آندراج):

بی یرنداق گرد گردن تو نه بگردی و نه فروگذری. سوزنی.

**یرندج.** [ئ] [ع] (مغرب). پوست سیاه. (ناظم الاطباء). سختیان و پوست سیاه. (دهار). پوست رنگ‌شده. (از المزهر سیوطی). در فارسی رنده است و آن پوستی است سیاه. (از المعرب جوالیقی ص ۱۶ و ۳۵۵). رجوع به ماده قبل و سختیان شود. || کسی که موزه و کفش را سیاه می‌کند و این زمان وی را او کسی می‌گویند. (ناظم الاطباء). || سیاهی که بدان موزه را سیاه کنند. (مستهی الارب). در تداول امروزه وا کس.

**یرنوع.** [ئ] [ع] یرنوع. (مصر) رنگ کردن با یرنأ. (ناظم الاطباء). ولی در متون دیگر دیده نشد.

**یرنوف.** [ئ] [ع] سسینبر. شسایاپک. عیس. سوسنیر. شبانک. برنوف. (یادداشت مؤلف). رجوع به مترادفات کلمه و برنوف شود.

**یرنه.** [ئ] [ع] یرنا. یرنأ. حنا. (تذکره ضریر انطاکی). و رجوع به حنا و یرنأ و یرنأ شود.

**یروع.** [ئ] [ع] ترس و هول و خوف. (ناظم الاطباء). ترس و بیم، لغت ردی است. (مستهی الارب) (آندراج). هراس. (یادداشت مؤلف).

**یرون.** [ئ] [ع] مغز کسله بیل. (ناظم الاطباء). دماغ بیل و گویند آن سم است. (از مستهی الارب) (آندراج). دماغ قیل و آن سم است و بعضی گویند بر هر لسانی اطلاق شود. (از تاج العروس). || خوی ستور. (مستهی الارب). خوی و عرق ستور بارکش. (ناظم الاطباء). || آب گشن. (مستهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یروة.** [ئ] [ع] آتش. (مستهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یروه.** [ئ] [ع] در تداول عامه مشهد، رفیق. برادر. و غالباً به طور تمسخر گویند. و اصل آن یار و یاره و یارک است. (یادداشت پروین گنابادی).

**یره.** [ئ] [ع] در ترکی به معنی زمین است. (آندراج) (از غیاث). در لهجه امروز آذربایجان پر گویند.

**یریان.** [ئ] [اخ] نام شهر سمرقند. (ناظم الاطباء) (از آندراج) (از برهان) (فرهنگ

۱- در دیوان عسجدی چ طاهری شهاب (ص ۲۶) یرنداق آمده به معنی پوست دباجی شده، و در این صورت شاهد ما نیست.

جهانگیری) <sup>۱</sup> رجوع به سمرقند شود: **یریت‌زا**. [ی] [اخ] <sup>۲</sup> یریتسا. نام شهری به ارمنستان قدیم. (یادداشت مؤلف). **یریحا**. [ی] [اخ] <sup>۳</sup> نام محلی نزدیک بیت‌المقدس. (یادداشت مؤلف). در معجم البلدان اریحا آمده و وجه تسمیه آن نسبت به اریحان مالک بن ارفخشذین سام بن نوح ذکر شده. و رجوع به یریحو و اریحا شود. **یریحو**. [ی] [اخ] <sup>۴</sup> ایریحو. یریحا. نام محلی نزدیک بیت‌المقدس؛ یکی مرد فرود آمد از اورشلیم تا یریحو. (ترجمه دیاتسارون ص ۲۲۴).

**یریم**. [ ] [اخ] نام قضایی است در سنجاق صنعاء از یمن و محدود است از شمال به قضای ذمار و از جنوب شرقی به قضای رداغ و از غرب به قضای اب و از شمال غربی به قضای عدن. آب آن به خلیج عدن می‌ریزد. اراضی اش مرتفع و برآمده و هوایش معتدل و خاکش پرآب و سبز و خرم و حاصل‌خیز میباشد. محصولاتش عبارت است از گندم و جو و دیگر حبوبات. حیوانات اهلی و وحشی مخصوصاً اسبهای خوش‌نژاد و نجیب دارد. خرابه‌های شهر «ظفار» که در گذشته پایتخت یمن بود در اندرون این قضا و در مسافت دوساعته از جنوب قصبه یریم واقع شده. این قضا از ۱۹۰ پارچه ده مرکب می‌باشد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یریم**. [ی] [اخ] قلعه‌ای به یمن در کوههای تیس. (از معجم البلدان). قصبه مرکزی در سنجاق صنعاء یمن و در فاصله ۲۵ ساعت راه صنعاء واقع است. سکنه آن ۶۰۰۰ تن و یک قلعه و چهار باب مسجد و ۱۲۰ باب دکان و ۳ باب کاروانسرا دارد و در طرف جنوبی چشمه‌ای موسوم به عین الیریم دارد که وادی آن گردشگاه عمومی است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یری‌هایری**. [ی هسای] (ترکی، ق مرکب) به معنی بجنب‌ها بجنب. (مأخوذ از مصدر یریماق ترکی = یریمک) به معنی برو ها برو. برو پیش برو و آن عبارتی است که به کوبه شاه و امیر یا عروسی و سورا گویند: یری‌هایری رفتن؛ با شکوه و جلال رفتن. یری‌هایری عروس را آوردند؛ یعنی با شکوه و جلال و موکی بزرگ. (یادداشت مؤلف).

**یز**. [ی] [ ] گیاهی خاردار که به تازی شام گویند و آن را بر اطراف خیمه و دیگر جاها گذارند تا مردمان و جانوران آمدن نتوانند نمود. (ناظم الاطباء). گیاهی باشد پر خار که بر اطراف خیمه و جایگاهی نهند که مردم و جانور نتواند آمد. (فرهنگ جهانگیری) (برهان) (آندراج). یزین. جلیله و عصاره آن را عیبیه گویند. (یادداشت مؤلف). شام.

ثمامه. ثمه. یثموم. عرف. (منتهی الارب). و رجوع به یزین شود.

**یز**. [ی] [ ] <sup>۵</sup> هکسای د. جزیره بزرگی است در شمال ژاپن دارای دو میلیون و هفتصد هزار سکنه. شهرهای عمده آن هاگ داته و آتارو است. (یادداشت مؤلف). رجوع به یزو شود.

**یزان**. [ی] [ ] اصل یزن که نام رودباری است. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب). رجوع به یزن شود.

**یزانی**. [ی] [سی] (ص نسبی) نیزه‌ای منسوب به ذویزن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رمح یزانی و یزنی، منسوب است به ذویزن و او از پادشاهان حمیر بود. (مهذب الاسماء). یزنی. ازنی. ازانی. منسوب است به ذویزن. (یادداشت مؤلف).

**یزانی**. [ی] [سی] (ص نسبی) نیزه منسوب به یزن که نام جایی است در یمن. (از متن اللغة) (از ناظم الاطباء). یزانی.

**یزبور**. [ی] [ب] [ ] دهی است از دهستان بشاریات بخش آبیک شهرستان قزوین واقع در ۳۹ هزارگزی باختری آبیک دارای ۲۸۴ تن سکنه آب آن از قنات و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یزبن**. [ی] [ب] [ ] (مرکب) شام. عرف. درخت یز. (یادداشت مؤلف)؛ ضغوس؛ شاخ یزین. جلیله؛ یک یزین. امصوخه؛ برگ و شاخ یزین. (منتهی الارب). و رجوع به یز شود.

**یزبون**. [ ] [ ] ( ) نوعی لباس است؛ جلیله گفت بانصد دینار زر سرخ بیارید و پنج تا دیبا و پنج تا خز و پنج تا یزبون. (ترجمه اعثم کوفی ص ۷۱).

**یزبهاتن**. [ی] [ب] [ن] [ ] (هزوارش، مص) <sup>۷</sup> به لغت زند و پازند: زمزمه کردن مغان در وقت غذا خوردن. (ناظم الاطباء) (برهان) (آندراج).

**یزت**. [ی] [ز] [ ] (فارسی باستان، لا) صورت قدیم ایزد در دوره ساسانی و مذهب زرتشت که به رب‌نوعهای آفتاب و ماه و آتش و آب و باد اطلاق می‌شده است. (از ایران باستان ج ۲ ص ۱۵۲۸ و ۹۹۳ و ج ۳ ص ۲۵۲۹). رجوع به ایزد و یزدان شود.

**یزته**. [ی] [ز] [ت] [ ] (اخ) <sup>۸</sup> صورت ایزد در اوستا از ریشه یز <sup>۹</sup>. (از مزدیسنا و ادب پارسی ص ۱۵۹). رجوع به ایزد و یزدان شود.

**یزه**. [ی] [ ] (اخ) ایزد و خدا. (ناظم الاطباء). با ایزد و یزدان هم‌ریشه است و معنی آن پاک و مقدس و درخور تحسین و آفریننده خوبیهاست و نام شهر یزد از آن است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ایزد شود.

**یزه**. [ی] [ ] (اخ) نام پسر ولید بن عبدالملک: چون قتیبه بن مسلم بر فیروزین کسری بن

یزدجرد ظفر یافت در آن وقت که خراسان را فتح کرد و مسخر گردانید دختر فیروز را شاهفرد نام بگرفت و با آن دختر صندوقی بود و قتیبه او را با صندوق پیش حجاج بن یوسف فرستاد و حجاج او را به پیش ولید عبدالملک مروان فرستاد و ولید از او پسری ناقص یزدنام آورد. (تاریخ قم ص ۹۱).

**یزه**. [ی] [ ] (اخ) نسام شهری واقع در میان اصفهان و شیراز و کرمان. (ناظم الاطباء). شهری است معروف از بناهای یزدگرد پادشاه عجم. (انجمن آرا) (آندراج). شهری است به مشرق اصفهان، صنعت قالیبافی و بافندگی و شیرینی آن معروف است. قلعه‌ای دارد که ارتفاع دیوار آن ۱۴ ذرع و قطر پایه‌های آن دو ذرع و نیم است و خندقی بوده که بعضی قسمتهای آن باقی مانده. یزد مرکز زرتشتیان است، زیرا در حدود ۲۰۰۰ تن زردشتی در آن ساکن است و رسوم و آداب باستانی را حفظ کرده‌اند و در بین اهالی یزد نیز اخلاق قدیمی ایرانیان پیش از دیگر جاها محفوظ مانده است. لقب این شهر دارالعباد است و زندان سکندر نیز گفته‌اند. (از یادداشت مؤلف). شهر یزد مرکز شهرستان یزد یکی از شهرهای تاریخی کشور در ۳۱۰ هزارگزی جنوب خاوری اصفهان در مرکز کشور واقع و مشخصات و مختصات آن به شرح زیر است: تاریخیه شهر: آنچه مسلم است قرنه‌ای قبل از اسلام در اینجا شهری بوده و مشهور است که یزد اولیه در قسمت مهر یزد (۳۵ هزارگزی جنوب شهر فعلی) بوده و آناری که از آنجا به دست آمده نشان می‌دهد که این شهر از شهرهای عصر قدیم و متعلق به زمانی بوده که مردم در گور مردگان خود وسایل جنگ می‌نهادند. اسم یزد قبلاً ایسانیس و پس از آن فرافیز بوده و قریه‌ای به نام هرفته فعلاً باقی است که شاید همان فرافیز باشد؛ بطور کلی شهر یزد خیلی قدیمی و جزء شهرهایی است که در زمان تسلط اسلام جزیه می‌داده و در نتیجه آیین زردشتی را حفظ کرده و بعداً بتدریج دین اسلام در آن نفوذ کرده است. یزد نزد زرتشتیان مقدس بوده و

۱ - جهانگیری بدین معنی آورده، بدین صورت در کتب معتبر نیافتیم. اما «یارکت» Yarkath نام محله و ناحیتی است به سمرقند. (حاشیه برهان ج معین).

2 - Yeritza. 3 - Yéricho.

4 - Yéricho. 5 - Yeso.

6 - Hokkaido.

۷ - وزارت یازباش (a) yazb, yazb(h)onnet (a) yazb, hōnian پهلوی یاشتان (پرسش کردن، قربانی کردن). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

8 - Yazata. 9 - yaz.

هم اکنون معبدی در آنجا وجود دارد که به نام هفت آشکنده معروف است. راجع به بنای شهر یزد بین مورخین اختلاف عقیده موجود است. عده‌ای بر آنند که یزد به دست اسکندر مقدونی ساخته شده و به نام زندان اسکندر معروف بوده که خواجه حافظ شیرازی اشاره بدان کرده می‌گوید:

دلم از وحشت زندان سکندر بگرفت  
رخت بر بندم و تا ملک سلیمان بروم.

و دلیل زندان بودن آن را این می‌دانند که اسکندر در آنجا برای حبس یکی از شاهزادگان ایران زندانی ساخت و پس از رفتن اسکندر آن زندان به تدریج مبدل به شهر یزد کنونی گردید. عده‌ای را عقیده بر این است که یزد به دست یزدگرد اول ساسانی ساخته شده و نامش نیز از او گرفته شده است. در تاریخ پهلوی بنای شهر یزد را از اردشیر بابکان که شهر بابک یکی از توابع یزد نیز از ساختمان اوست می‌دانند.

مختصات جغرافیایی: طول ۵۴ درجه و ۲۵ دقیقه شرقی از نصف النهار گرینویچ، عرض ۲۱ درجه و ۵۴ دقیقه و ۳۰ ثانیه، ارتفاع از سطح دریا ۱۲۲۲ گز. مسافت این شهر تا تهران ۶۷۲ هزار گز و جاده آن در فصول سال قابل عبور است. راههای منشعبه:

- ۱- یزد به اردکان ۶۰ هزار گز
- ۲- یزد به نائین ۱۶۵ هزار گز
- ۳- یزد به اصفهان ۳۰۰ هزار گز
- ۴- کاشان از راه اردستان ۳۵۵ هزار گز
- ۵- یزد به اردستان ۲۵۰ هزار گز
- ۶- یزد به کرمان ۳۴۰ هزار گز
- ۷- یزد به آباده ۱۳۰ هزار گز
- ۸- یزد به ابرقو ۱۰۰ هزار گز
- ۹- یزد به خور ۱۲۰ هزار گز
- ۱۰- یزد به طیس ۲۷۰ هزار گز (از راه کویر)

ضمناً به واسطه کویر و مسطح بودن اراضی به کلیه مراکز بخش‌ها و دیه‌ها در فصل خشکی اتومبیل میتوان برد. شهر یزد در جلگه مسطح واقع است و از شمال و خاور به کویر مربوط می‌شود. هوای این شهر به واسطه مجاروت با کویر گرم است و بادهای گرمسیری نیز توأم با گرد و غبار در فصول معین هوا را تیره و تار می‌نماید و میزان باران سالیانه در حدود ۸۰ الی ۱۲۰ میلیمتر است. آب مصرفی و آشامیدنی شهر از آب انبارها و چاههای بسیار عمیق است. محصول عمده شهرستان غلات، حبوب، پسته، بادام، گردو، خشکبار، صیفی، روناس و پنبه است. صادرات آن قالی، پارچه‌های یزدی، خشکبار، رنگ، حنا و نغوزه به شهرستانها و کشورهای بیگانه و قالی به آمریکا و پارچه‌های یزد به کشور عراق و افغانستان است. شغل عمده اهالی

کسب و زراعت و صنایع دستی محلی قالیبافی و پارچه‌های ابریشمی و گیوه‌چینی و عبا و شال‌بافی است. وضع بناهای شهر، قدیمی و کهنه است ولی در خیابان شاهپور ساختمانهای نوساز و تمیز ساخته شده و علاوه بر آن کوچه‌های قدیمی شهر سنگفرش و نظیف می‌باشد.

آثار تاریخی عمده آن عبارتند از: آثار زرتشتیان، مسجد شاه، مسجد چخماق، مسجد جمعه، بازار چهارسوق، مدرسه شاه ابوالقاسم، بقعه دوازده امام. خیابانهای مهم شهر عبارتند از: خیابان پهلوی، خیابان کرمان، خیابان شاه، خیابان کارخانه اقبال.

فلکه‌های مهم شهر: فلکه پهلوی، فلکه باغ ملی و فلکه مارکار (دارای ساعتی است به نام ساعت مارکار). از میدانهای شهر: میدان یا چهار راه امیر چخماق و میدان شاه میباشند. کارخانه‌های مهم شهر عبارت است از: ۱- کارخانه درخشان ۲- کارخانه اقبال ۳- کارخانه هراتی (که هر سه پارچه‌های پشمی و نخی می‌بافتند). ۴- کارخانه سعادت نساجان. ۵- کارخانه ریسندگی آقا (تا این تاریخ از این دو کارخانه بهره‌داری نمی‌شود). ۶- ریسندگی جنوب. ضمناً کارخانه کبریت‌سازی و صابون‌پزی و نوشابه‌سازی و کارگاههای دستی پارچه‌بافی و جوراب‌بافی و شالیبافی و عبا‌بافی و غیره در این شهر دایر و محصول آنها جزء صادرات داخل و خارج از کشور می‌باشد. جمعیت شهر در حدود شصت هزار تن است که از آن در حدود ۴۱۸ تن زردشتی و ۱۹۰۴ تن کلیبی و ۵۹ تن مسیحی و ۲۱۴۱ تن دارای مذاهب مختلفه می‌باشند. اهالی این شهر به علم و دانش راغبند و مخصوصاً زرتشتیان در ترویج فرهنگ و احداث مدارس سهم بسزایی دارند و تعداد دبیرستانها اعم از پسرانه و دخترانه ۵ باب و دبستانهای دخترانه و پسرانه ۲۵ باب است و یک دانشسرای پسرانه و دو کودکستان ملی و دولتی دارد و ضمناً آموزشگاههای شبانه نیز در محلات شهر دایر است. بیمارستانها و زایشگاههای آن هشت تا است. روزنامه‌های این شهر عبارتند از: صدای یزد، ناصر، طوفان یزد، شهپر یزد، اتحاد ایران که به تناوب منتشر میشوند.

بیلاقات: منطقه بیلاقی شهر یزد در قسمت کوهستانی بوده که اهم آنها عبارتند از: طرزجان، ده بالا، منشاء، گناوفاشار. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸):

ای صبا با ساکنان شهر یزد از ما بگو  
کای سر حق ناشناسان گوی چوگان شما.

حافظ. از فارس متاع برد تاجر

وز یزد قماش دیگر آورد. نظام قاری. هر متاعی ز معدنی خیزد  
قصب از یزد زوده ز اسپاهان. نظام قاری.  
**یزد ۵۰۵** [ی] [ا]خ) شهرستان یزد یکی از شهرستانهای هفتگانه استان دهم کشور در خاور استان دهم واقع و محدود است از شمال به دشت کویر، از جنوب به شهرستان سیرجان کرمان و بخش بوانات آباد، از خاور به دشت لوت و شهرستان رفسنجان کرمان، از باختر به شهر نائین و بخش بوانات آباد و بخش کوهپایه. شهرستان یزد بواسطه موقعیت جغرافیایی و وسعت خاک و دوری از مرکز استان اصفهان فرمانداری و سایر ادارات آن تابع مرکز میباشند. شهرستان مذکور از ۱۱ بخش زیر تشکیل شده است:

- ۱- بخش حومه شامل ۱ دهستان ۲۸ آبادی، سکنه ۲۷۵۵۲ نفر ۲- بخش اشکندر شامل ۱ دهستان ۲۳ آبادی سکنه ۲۲۴۵۲ نفر ۳- بخش خضراآباد شامل ۲ دهستان ۳۵ آبادی، سکنه ۴۳۶۸ نفر ۴- بخش مهریز شامل ۲ دهستان ۳۵ آبادی، سکنه ۴۱۸۵۱ نفر ۵- بخش ابرقو شامل ۱ دهستان ۳۰ آبادی، سکنه ۱۷۳۵۱ نفر ۶- بخش اردکان شامل ۳ دهستان ۴۴ آبادی، سکنه ۴۴۶۵۱ نفر ۷- بخش تفت شامل ۱ دهستان ۲۳ آبادی، سکنه ۲۱۲۷۱ نفر ۸- بخش نیرشامل ۱ دهستان ۳۰ آبادی، سکنه ۲۳۸۵۰ نفر ۹- بخش شهربابک شامل ۴ دهستان ۷۶ آبادی، سکنه ۳۹۷۲۱ نفر ۱۰- بخش خرائق شامل ۱ دهستان ۱۸ آبادی، سکنه ۳۱۶۲ نفر ۱۱- بخش بافق شامل ۲ دهستان ۵۰ آبادی، سکنه ۱۴۲۷۳ نفر بنابراین شهرستان یزد از ۱۱ بخش و جمعیت آن به اضافه شهر یزد ۳۲۰۵۶۸ تن است که شرح هریک از بخشها و دهستانها و آبادیها در جای خود داده شده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰)

شهرستان یزد امروزه در تقسیمات کشوری به استان ارتقا یافته و مرکز آن نیز خود شهر یزد است.

**یزدآباد**. [ی] [ا]خ) دهی است از دهستان اشترجان بخش فلاورجان شهرستان اصفهان واقع در ۷ هزارگزی خاوری فلاورجان با ۱۱۴۶ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن اتومبیل‌رو و فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**یزد ۵۱۵**. [ی] [ا]خ) پسر خسرو انوشیروان و پدر مهان دخت که مادر فیروز پادشاه ساسانی بوده است. (از مجمل التواریخ والقصص ۱- اسامی و آمار مربوط به تاریخ تألیف لغت‌نامه است.

ص ۸۳.

**یزدادی.** [ئ] [ا] نوعی از قلبه و یا قیمة که پس از پخته شدن بر بالای آن تخم مرغ گذارند. (ناظم الاطباء) (از انجمن آرا) (آندراج) (از برهان):

خورد مخالفان تو خون دل و جگر قوت موافقان تو یزدادی و عسل. طیان. خاک مالیده به لب می‌گذرد مست و ملنگ خورده یزدادی چغز و زده فرخواک جعل. مشقی بخاری.

|| کوفته‌ای که در میان آن تخم مرغ گذارند. (از آندراج) (ناظم الاطباء).

**یزدادی.** [ئ] [ص] نسبی) منسوب است به یزداد که انتساب اجدادی است. (از لباب الانساب).

**یزدادی.** [ئ] [ا] (اخ) احمد بن حسن بن عبدالله بن یزداد سرخسی یزدادی، مکنی به ابوالعباس و معروف به شیخ الاسلام، از راویان بود و از ابوعبدالله حسین بن احمد روایت دارد و ابوتراب اسماعیل بن طاهر نخشی از وی. یزدادی به سال ۴۰۹ ه. ق. درگذشته است. (از لباب الانساب).

**یزدادی.** [ئ] [ا] (اخ) علی بن محمد بن احمد... ابن یزداد رازی یزدادی، او پسر ابوعبدالله خازن است و در بخارا سکنی گزید و بعد به سمرقند رفت و در آنجا درگذشت. یزدادی از ابوعبدالقاسم و ابوعبدالله حسین محاملی و جز آن دو روایت کرد. (از لباب الانساب).

**یزدادی.** [ئ] [ا] (اخ) محمد بن احمد بن موسی بن یزداد رازی یزدادی فقیه حنفی، مکنی به ابوعبدالله از عم خویش علی بن موسی قمی و محمد بن ایوب رازی و جز آن دو حدیث شنید و قاضی سمرقند گردید و مردم آن شهر از او حدیث شنیدند. او به سال ۳۶۱ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یزدادی.** [ئ] [ا] (اخ) محمد بن زکریا... صلوکی یزدادی، مکنی به ابوبکر، از مردم نسف بود و از پدرش و نیز از ابوعبدالله مروزی و صالح بن محمد جزره و ابو خاتم بن حبان و جز آنان حدیث شنید. مرگ او به سال ۳۴۴ ه. ق. بود. (از لباب الانساب).

**یزدادی.** [ئ] [ا] (اخ) محمد بن عبدالله بن یزداد... رازی یزدادی، مکنی به ابوبکر و معروف به ابن الخباز، در بخارا سکنی گزید و در همانجا به سال ۲۵۳ ه. ق. درگذشت. از ابراهیم بن یوسف هسنجانی و احمد بن حسن صوفی و محمد بن جریر طبری و جز آنان حدیث شنید. (از لباب الانساب).

**یزدان.** [ئ] [ا] (اخ) یکی از نامهای خداوند تبارک و تعالی جل شانه. (از ناظم الاطباء) (انجمن آرا) (از آندراج) (از غیث) (از

فرهنگ جهانگیری). ایزد:

چو بیچاره گشتند و فریاد جستند بر ایشان بیخوشد یزدان گرگر. دقیقی.

نگفتم سه روز این سخن را به کس مگر پیش یزدان فریادرس. فردوسی.

بنالم ز تو پیش یزدان پاک خروشان و بر سر پراکنده خاک. فردوسی.

چو پروردگارش چنان آفرید تو بر بند یزدان نیایی کلید. فردوسی.

از آن گه که یزدان جهان آفرید چو تو پهلوان در جهان کس ندیدی. فردوسی.

جهانیان را بسیار امیدهاست بدو وفا کند به فضل آن امیدها یزدان. فرخی.

زمین ز عدل تو بغداد دیگر است امروز تو چون خلیفه بغداد نایب یزدان. فرخی.

ملک زاده مسعود محمود غازی که بخشن جوان باد و یزدانش یاور. فرخی.

خسرو مشرق که یزدانش به هرجا ناصر است هر که او یزدان پرستد ناصرش یزدان بود. عنصری.

به هر کس آن دهد یزدان که شاید. (ویس و رامین).

به یزدان ز دین و دل افروختن رسد مرد، نژ خویشتن سوختن. اسدی.

ز یزدان شمر نیک و بدها درست که گردون یکی ناتوان همچو تست. اسدی.

من آن دارم طمع کاین دل طمع را ندارد در دو عالم جز به یزدان. ناصر خسرو.

نگاه کن که چو فرمان دیو ظاهر شد نماند فرمان در خلق خویش یزدان را. ناصر خسرو.

نه هر چه آن ندانی آن نه علم است که داند حکمت یزدان سراسر. ناصر خسرو.

دشوار این زمانه بدفعل را آسان به زهد و طاعت یزدان کنم. ناصر خسرو.

آنچه یزدان ندهد بخت و فلک هم ندهد کار آن مرتبه دارد که بود یزدانی. انوری.

خلق باری کیست کآمرزد گناه بندگان بنده را توقیع آموزش ز یزدان آمده. خاقانی.

نپذیرد ز کس حواله رزق که ضماندار رزق یزدان است. خاقانی.

فضل یزدان در ضمان عمر اوست عمر او هم در ضمان ملک باد. خاقانی.

پیشت آرم ذات یزدان را شفیع کش عطا بخش و توانا دیده‌ام. خاقانی.

به یزدان که تا در جهان بوده‌ام به می دامن لب نیالوده‌ام. نظامی.

گفت یزدان ما علی الاعمی حرج کی نهد بر ما حرج رب الفرج. مولوی.

بجز یزدان در ارزاق را کس

نه بستن می‌تواند نی‌گشادن. علی شطرنجی. || به عقیده فارسیان پیش از اسلام نام فرشته‌ای که فاعل خیر باشد و هرگز از وی شر نیاید و آفریننده خیر را یزدان و آفریننده شر را اهریمن گویند. (از انجمن آرا) (از ناظم الاطباء) (آندراج). خالق خیر به زعم مجوس. (مفاتیح). یکی از دو خدای ثنویان. مقابل اهریمن. (یادداشت مؤلف):

بس نباید تا به روشن روی و موی تیره گون مانوی را حجت اهریمن و یزدان کند. عنصری.

**یزدان آباد.** [ئ] [ا] (اخ) دهسی است از دهستان رودآب بخش فهرج شهرستان بم واقع در کنار راه فرعی بم به کروک. سکنه آن ۱۷۶ تن و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**یزدان آباد.** [ئ] [ا] (اخ) دهسی است از دهستان حومه بخش زرند شهرستان کرمان واقع در سر راه مالرو زرند به بافق. سکنه آن ۵۴۷ تن و آب آن از قنات است. راه آن اتومبیل‌رو و فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**یزدان آباد.** [ئ] [ا] (اخ) دهسی است از دهستان جعفرآباد فاروج بخش حومه شهرستان قوچان واقع در ۳۷ هزارگزی جنوب خاوری قوچان و دو هزارگزی جنوب شوسه قدیمی قوچان به مشهد. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یزدان آباد بالا.** [ئ] [ا] (اخ) دهی است از دهستان شهر کهنه بخش حومه شهرستان قوچان واقع در ۱۵ هزارگزی شمال باختر قوچان. جمعیت آن ۳۴۰ تن و آب آن از چشمه و قنات است. راه ماشین‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یزدان آباد پائین.** [ئ] [ا] (اخ) دهسی است از دهستان شهر کهنه بخش حومه شهرستان قوچان واقع در ۲۲ هزارگزی شمال باختری قوچان. سکنه آن ۱۰۶۳ تن و آب آن از قنات است. راه ماشین‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یزدان آفرید.** [ئ] [ا] (ن مف مرکب، ا مرکب) یزدان آفریده. آفریده یزدان. مخلوق خدا. خلق خدا. (یادداشت مؤلف). || به عقیده کریستسن سرود دینی بوده است. داد آفرید. دادار آفرید. (یادداشت مؤلف).

۱- اوستا Yazatanam. پهلوی Yaztân, Yazdân, Yazd(â)n یزدان در اصل جمع یزد (=ایزد Yazat از اوستایی Yazata) است در پهلوی. در فارسی به معنی مفرد بکار رفته است. (از حاشیه برهان ج معین).

**یزدان بخت.** [ئ ب] [اِخ] نام رئیس مانویه در زمان مأمون خلیفه که به زری بود و مأمون او را امان داد و اسلام عرضه کرد و او گفت خلیفه هیچکس را به ترک مذهب خود مجبور نکرده است. مأمون گفت چنین است. (از فهرست ابن التمیم ص ۴۷۳). مأمون او را به مناظره با متکلمان بغداد بخواند و متکلمان بر او چیره شدند، ولی مأمون از اینکه او را به جبر به قبول اسلام وادارد چشم پوشید و به ناحیه حرم خویش منزل داد و نگاهبانان گماشت تا او را از شر غوغا حفظ کنند. یزدان بخت فصیح و زبان آور بود. (یادداشت مؤلف).

**یزدان بخش.** [ئ ب] [اِخ] نام وزیر هرمز پور نوشیروان. (ناظم الاطباء) (از برهان) (آندراج). نام وزیر هرمز که بنا بر نوشته بلعمی در مأموریت برای دلجویی بهرام چوبینه به دست پسر عم خود کشته شد و بزرگان به خونخواهی او هرمز را کور کردند و خسرو را به سلطنت رسانیدند: [ملک هرمز را وزیری] بود مهتر از همه وزیران نامش یزدان بخش. او را گفت ای ملک این [هدیه] بهرام چوبینه [بسیار است ولیکن این یک نواله است از سوی بهرام، نگر تا سور چگونه بوده است که یک نواله از آن چندین بوده است. چون یزدان بخش این بگفت هرمز را کینه در دل افتاد و خشم گرفت بر بهرام با مردانشاه غلی و دوک دانی پنه بفرستاد و نامه فرستاد... و خبر به هرمز آمد دانست که خطا کرده است اندر کار بهرام. پس چون یزدان بخش را بخواند و گفت این همه تو کردی، ترا سوی بهرام باید شدن و عذر خواستن و گفتن که این من کردم و خطا کردم که بهرام کریم است ترا عفو کند وزیر اجابت کرد و برفت. پسر عمی بود او را با خود ببرد. این پسر عم خواست که به جای بهرام کار کند. یزدان بخش را بکشت و سرش بر گرفت و پیش بهرام برد و گفت: سر دشمن ترا آوردم آن که ترا بدگفت. بهرام... بفرمود تا او را گردن بزدند چون خبر کشته شدن یزدان بخش به مداین رسید همه مهتران گرد آمدند و... برفتند و اندر سرای هرمز افتادند و او را از تخت بزر آورده و هر دو چشمش بکندند و تاج به دست وی سوی پرویز فرستادند به آذربایگان و او را باز خواندند و به پادشاهی ملک ایران بنشانند. (از تاریخ بلعمی چ پروین گنابادی صص ۱۰۷۹ - ۱۰۸۱).

**یزدان بلاغ.** [ئ ب] [اِخ] دهی است از دهستان درزاب بخش حومه و ارداک شهرستان مشهد. سکنه آن ۱۳۲ تن و آب آن از قنات است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یزدان پوست.** [ئ پ] [نِش] (نصف مرکب) خداپرست. (ناظم الاطباء). پرستنده یزدان. (آندراج). موحد. خداپرست. عابد. که به عبادت خدا بپردازد. که پرستش خدا پیشه دارد. (از یادداشت مؤلف): کسی کو بود پاک و یزدان پرست نیازد به کردار بد هیچ دست. فردوسی. به چیز کسان کس میازید دست هر آن کس که او هست یزدان پرست. فردوسی.

چنین گفت کاین نامه سوی مهست سرفراز پرویز یزدان پرست. فردوسی. به خوان و نبید و شکار و نشست همی بود با شاه یزدان پرست. فردوسی. زن فرخ و پاک و یزدان پرست دگر باره بر گاو مالید دست. فردوسی. ز چیز کسان دور دارید دست بی آزار باشید و یزدان پرست. فردوسی. چنان بود یزدان پرست و درست که هرگز به خستن دل کس نجست. اسدی. دگر ره سپهبد یل چیره دست پیرسید کای پیر یزدان پرست. اسدی. ردی دانش آرای و یزدان پرست زمین حلم و دریادل و راد دست. اسدی. خردمند بد پیر و یزدان پرست جوان گرد و خوشخوی و بخشنده دست. اسدی. چو گنجینه غارش آمد به دست هرانسته شد مرد یزدان پرست. نظامی.

**یزدان پرستنده.** [ئ پ] [نِش] (نصف مرکب) یزدان پرست. خداپرست. پرستش کننده خدا. (یادداشت مؤلف): منم گفت یزدان پرستنده شاه مرا یزد پاک داد این کلاه. فردوسی. و رجوع به یزدان پرست شود.

**یزدان پرستی.** [ئ پ] [نِش] (حماص مرکب) صفت و عمل یزدان پرست. خداپرستی. پرستش یزدان. (یادداشت مؤلف): همیشه به یزدان پرستی گرای بپرداز دل زین سپنجی سرای. فردوسی. گفت من از کار جهان سیر آمده‌ام و به یزدان پرستی مشغول خواهم شدن. (فارسانه) این بلخی ص ۴۷. ز یزدان پرستی خبر دادشان ز دین توتیای نظر دادشان. نظامی. و رجوع به یزدان پرست شود.

**یزدان داد.** [ئ ا] [اِخ] نام دختر خسرو اول انوشیروان به نوشته ابن بلخی. (از یادداشت مؤلف): مادرش فیروز جشنده خرمابخت بنت یزدان داد بنت انوشروان. (فارسانه) این بلخی ص ۲۵.

**یزدان داد.** [ئ ا] [اِخ] ابن شاپور سیستانی، یکی از دستیاران ابومنصور المعمری در گرد کردن شاهنامه منتور ابومنصوری. (یادداشت مؤلف).

**یزدان دان.** [ئ ا] [نِش] (نصف مرکب) یزدان شناس. یزدان پرست. موحد. خداشناس:

زهی مظفر پیروز بخت روزافزون زهی موحد پاکیزه دین یزدان دان. فرخی. و رجوع به یزدان شناس شود.

**یزدان سپاس.** [ئ س] [صوت مرکب] سپاس یزدان را. شکر خدا. (یادداشت مؤلف): که یزدان سپاس ای جهان پهلوان که ما از تو شادیم و روشن روان. فردوسی. چنین گفت از آن پس که یزدان سپاس که هستم چنین پاک و یزدان شناس. فردوسی.

بدوگفت یزدان سپاس ای جوان که دیدم ترا شاد و روشن روان. فردوسی. چنین داد پاسخ که یزدان سپاس که از ما یکی نیست اندر هراس. فردوسی. یزدان. خانه خدای. [اِخ] در شاهنامه این کلمه به معنی رباطی و پرستگاهی آمده است. (از فرهنگ لغات ولف): چنین تا به پیش رباطی رسید سرتیغ دیوار او ناپدید کجا خواندندیش یزدان سرای پرستگاهی بود و فرخنده جای. فردوسی.

**یزدان شناس.** [ئ ش] [نِش] (نصف مرکب) خداشناس. موحد. که خدا را بشناسد. (یادداشت مؤلف): چنین گفت از آن پس که یزدان سپاس که هستم چنین پاک و یزدان شناس. فردوسی.

همه یکدلانند و یزدان شناس به نیکی ندراند از بد هراس. فردوسی.

ز یزدان شناسید یکسر سپاس مباشید جز شاد و یزدان شناس. فردوسی.

چنین داد پاسخ که ای ناسپاس نکوید چنین مرد یزدان شناس. فردوسی. ز شه دین پذیرفت و با دین سپاس کزان گمراهی گشت یزدان شناس. نظامی. به الهام یزدان ز روی قیاس در احوال خود گشته یزدان شناس. نظامی. به آگاهی مرد یزدان شناس به ترسای عقل صاحب قیاس. نظامی.

و رجوع به یزدان و یزدان پرست شود. **یزدانفازار.** [ئ ا] [اِخ] صاحب ناحیت ابرشجان به قم: روایت کنند اهل قم که یزدانفازار صاحب ناحیت ابرشجان چون عرب اشعریان به قم نزول کرد ایشان را در



قریه ممجان فرود آورد. (تاریخ قم ص ۳۲).  
 روات عجم روایت کرده‌اند که باروی قم  
 یزدانفازار رئیس ناحیت ابرشتجان بنا کرده  
 است و سبب آن بود که آن روزگار که لشکر  
 دیلم به نهداند و قم و غیر آن می‌آمدند و در  
 بعضی از غزاها روی به جانب قم باز کردند و  
 با کثرتی تمام به ابرشتجان نزول کردند و بر  
 اهل ابرشتجان تعدی و جور بی‌اندازه کردند تا  
 آن غایت که اهل ابرشتجان از ایشان بترسیدند  
 و شب و روز به خدمت ایشان قیام نمودند و  
 چند گاو و گوسفند از بهر ایشان بکشند و  
 بسیاری شراب دادند اتفاقاً که نظر دیلم بر زنی  
 از زنان آن دیه آمد و آن زن صاحب جمال بود  
 چنانچه رئیس دیلم از حسن او تعجب کرد و  
 میل خاطر بدو کرد و متعرض او شد یزدان  
 فادار از این معنی عار و عیب و تنگ داشت و  
 در میانه قوم خود برفت و ایشان را از این  
 حرکت اعلام داد و سرزنش و عیب کرد ایشان  
 را به فعل دیلمی. پس قوم یزدان فادار پیش او  
 جمع آمدند و گفتند که ما مطیع و متقادیم به  
 هرچه تو مصلحت بینی. یزدانفادار قوم دیلم  
 را آن قدر مهلت داد تا مست شدند بعد از آن  
 او با قوم و تیغ در منازل ایشان افتاد همه را  
 بکشند مگر رئیس ایشان را که با طایفه‌ای از  
 دیلم بگریخت و به جانب شهر خود شد. پس  
 یزدانفادار قوم و حشر خود را گفت که این  
 حرکت که کردیم یا دیلم حرکتی است که از  
 بیم و خوف آن خواب نمی‌توان کرد و از  
 ایشان غافل نمی‌توان نشست. من در این باب  
 فکری کرده‌ام و رایسی اندیشیده‌ام که ما از  
 بطش ایشان به سبب آن اعتراض نتوانیم کرد و  
 از دشمن ایمن توان بودن. قوم یزدانفادار گفتند  
 که راه ما پیرو راه تست. بفرمای تا چه  
 مصلحت دیده‌ای و چه فکر اندیشیده‌ای؟  
 گفت مصلحت آن می‌بینم که دیواری عالی  
 گرداین دیده‌ها که ما تمامی در آن فرود  
 آمده‌ایم بکشیم و منظرهای نزدیک به یکدیگر  
 در اندرون دیوارها بنا نهیم و دیدبانان را بر آن  
 بنشانیم تا چون دیلم به جانب ما حرکت کنند  
 ما از ایشان بر خبر باشیم و ایشان ظفر نیابند و  
 بر ما متفرق نشوند. قوم یزدانفادار سخن او را  
 محافظت کردند و به جان و مال مساعتد  
 نمودند و آنقدر مال که دیوار و مناظر بدان بنا  
 توانست کرد بذل کردند و معد گردانیدند. پس  
 یزدانفادار دیواری که از جانب ابرشتجان بود  
 به بنای آن قیام نمود و از جانب جمگران  
 اسفید نیز چنین بنا نهاد و پسر او صفین میان  
 ابرشتجان و جمگران ایضا دیوار کشید  
 چنانچه از دیلم ایمن شدند و حصار گرفتند.  
 چنین گویند که دیلم چندین بار شب مراقبه  
 کردند و بیدار داشتند و فرصت نیافتند. و  
 بعضی دیگر گویند که یزدانفادار قوم خود را

جمع کرد و هزار مرد از ایشان که مؤدی خراج  
 بودند برشمرد و تعیین کرد که هریک مرد از  
 ایشان هزار درهم را مجموع در بیت‌المال  
 بپند و هر مردی از ایشان مردی جنگی  
 شجاع دلیر با آن مال ضم کند تا چون دشمن  
 روی بدیشان آرد دفع آن بکنند و اگر سلطان  
 وقت بر ایشان حمله آرد بدان هزار هزار  
 درهم و لشکر او بازگردانند. قوم یزدانفادار به  
 هرچه فرمود چنان کردند. چون سالی بر  
 ایشان بگذشت و یزدانفادار از آن جهت که  
 خائف بود ایمن گشت بنا کردن این دیوار  
 مصلحت دید. پس از این دیوار آن یک نیمه  
 که فرمایش ابرشتجان بود یزدانفادار بنا کرد و  
 اسفید آن یک نیمه فرا پیش جمگران بود بنا  
 نهاد چنانچه میان ایشان موضعی نماند بلکه  
 بنای دیوار به یکدیگر رسانیدند و این دیوار  
 به سرفت و جبل و کوشیه و اسفرآباد متصل  
 شد. (از ترجمه تاریخ قم صص ۳۳ - ۳۵).  
 یزدانفادار در سنه اربع و عشر و مائتین و سنه  
 اثنتین و ثمانین (۴) فارسیه روز انیران ماه مهر  
 وفات یافت. (تاریخ قم ص ۲۴۴).  
**یزدان فر.** [ئ ف / ف ر ر] (ص مرکب) که  
 فر یزدانی دارد. که فره ایزدی دارد. که به فره  
 ایزدی به پادشاهی رسد. (یادداشت مؤلف).  
**یزدان فره.** [ئ ف ز / ف ز ر] (ص  
 مرکب) یزدان فر. (یادداشت مؤلف).  
 — یزدان فره ایران شهر؛ فره ایزدی کشور ایران.  
 (یادداشت مؤلف): اگر یزدان فره ایران شهر به  
 یاری ما رسد بیوختیم و به نیکی و خوبی  
 رسمیم. (کارنامه اردشیر بابکان ص ۱۲). و  
 رجوع به یزدان شود.  
**یزدان وار.** [ئ دان] (ص مرکب) ق  
 مرکب) مانند خدا. همچون یزدان در فضل و  
 فیض:  
 اگر ذات تو یزدان وار فیض و فضل می‌راند  
 ضمیرم نیز نخل آسا شقای جان می‌افزاید.  
 خاقانی.  
**یزدانی.** [ئ] (ص نسبی) ربانی و الهی و  
 خدایی. (ناظم الاطباء):  
 آنچه یزدان ندهد بخت و فلک هم ندهد  
 کار آن مرتبه دارد که بود یزدانی. انوری.  
 ||عباد و زهاد و تارک دنیا و مرتاضان  
 یزدان پرست را گویند. (انجمن آرا) (آندراج).  
 ||(لا) فنی است از فنون کشتی گرفتن:  
 چه شود گر به مخالف رسی از یزدانی  
 پاش برداری و برگرد سرت گردانی.  
 گل کشتی (از فرهنگ فارسی معین).  
**یزدانی.** [ئ] (لخ) از قدمای شعرای زبان  
 فارسی بوده و رادویانی در ترجمان‌البلاغه  
 اشعار زیر را از او آورده است. (یادداشت  
 مؤلف):  
 از جود به سائل دهد اقلیم ز دشمن<sup>۱</sup>

همواره به نوک قلم اقلیم ستانی.

\*

آن شاه با کفایت و آن میر بی کفو  
 ارزاق را از ایزد کافی کفش کفیل  
 شاهی که پیش سائل و زائر فرستد او  
 پرش به شست منزل [و] مالش به شست میل.

\*

ای آنکه ریاست را بنیادی و اصلی  
 چونانکه سیاست را کانی و مکانی.

\*

شهی وقف کرده بر آمال مال  
 چن او نی به مردی کسی ز آل زال.

\*

دو چیز بود برزم تو ماتم و سور  
 هم ماتم دشمنان و هم سور نسور.

\*

دو زلفگانش چلیپا شد و لبان عیسی  
 رخس زبور ملاحظت شد و میان زنار.

**یزدانی.** [ئ] (لخ) میرزا عبدالوهاب  
 کوچکترین فرزند وصال شیرازی از شعرا و  
 فضلی قرن چهاردهم ه. ق. بود و در معانی و  
 بیان و بدیع و ریاضیات و موسیقی و  
 اسطرلاب و هیات قدیم و خط و ربط و نقاشی  
 و کارهای دستی و نظم و نثر عربی استادی  
 ماهر بود. قسمتی از کتیبه رواق مطهر حضرت  
 امام رضا (ع) به خط و قلم اوست. و نیز به امر  
 ناصرالدین شاه، خسرو و شیرین نظامی را با  
 نقش و نگار شگفت‌انگیزی نوشت. بیش از  
 هزار و پانصد بیت از اشعارش بجا نمانده  
 است از آن جمله است:

ترک چشم تو به کین با دل هر مسکین است  
 یا همین با دل مسکین من اندر کین است  
 روزگار من و زلف و خط و خال تو سیاه  
 این سیاهی همه از بخت من مسکین است  
 من ز دشنام تو حاشا که برنجم لیکن  
 سخن تلخ دریغ از دهن شیرین است  
 گردو صد بار زنی تیغ جفا بر سر من  
 همچنان در دل من مهر تو صد چندین است  
 نقش زلف تو مگر خامه یزدانی بست  
 کز سر کلک همه خامه او مشکین است.

مصراع زیر ماده تاریخ وفات یزدانی است:  
 خواست یزدانی وصال حسی وهاب ودود =  
 ۱۳۲۸ ه. ق. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۲).  
 آنچه از اشعار او در دست است ۷ قصیده و  
 ۱۴ غزل می‌باشد و ضمناً کتیبه‌های دو حرم  
 شاه چراغ و سیدمحمد در شیراز به خط اوست  
 و چند نسخه از کلیات سعدی و دیوان حافظ  
 نوشته و از موسیقی نیز بهره کافی داشته و  
 رباب خوب می‌نواخته است.

۱- کذا، ظ: از جود به سائل دهی اقلیم و ز  
 دشمن.

**یزدانبار.** [ی دان] (بخ) ابونکر حسین بن علی یزدانبار ارموی (متوفی در سن ۳۳۳ ه.ق.) از مشاهیر صوفیه بوده است ولی طریقه مخصوص بخود در تصوف داشته است و بعضی از مشایخ مانند شبلی و غیره منکر او بوده‌اند و او نیز بعضی از مشایخ عراق و سخنان آنان را انکار می‌کرده است. جامی در نفحات الانس پاره‌ای از سخنان او را نقل کرده است.

**یزدین نارمجوسی.** [ی د ن م] (بخ) صاحب تاریخ قم آرد: دارالخراج به شهر قم قدیماً و حدیثاً این سرایی است که الیوم معروف است به دارالخراج مشهور به سرای یزدین نارمجوسی پس از آن الیوم... از ورئه یزد بخرید و آن را دیوان خراج ساخت. (ص ۳۸). و در ص ۳۹ آرد: و این دارالضرب حجره‌ای بود از حجره‌های سرای یزد آن حجره را از آن سرای جدا کردند و در او به این کوچه درب گشودند. و در ص ۴۰ آرد: اول محبس و زندانی که به قم بوده است در آن گشاده کردند با کوچی‌ای که نزدیک است به در درب اللجامین.

**یزدپرست.** [ی پ ز] (نصف مرکب) خداپرست. (ناظم الاطباء). یزدان‌پرست. و رجوع به یزدان‌پرست و خداپرست شود.

**یزدجرد.** [ی ج] (بخ) نام چند نفر از پادشاهان ساسانی. (ناظم الاطباء). معرب یزدگرد است. (از برهان) یادداشت مؤلف. از آن جمله است یزدگرد پسر شهریار آخرین پادشاه سلسله ساسانی:

سرآمد کنون قصه یزدجرد  
به ماه سفندارمذ روز آرد. فردوسی.  
تا به خرمن خار یابی بر کلاه یزدجرد  
تا به دامن خاک بینی بر سر نوشیروان.  
نظامی.

نوشیروان کجا شد و دارا و یزدگرد  
گردان شاهنامه و خاتان و قیصران. سعدی.  
و رجوع به یزدگرد شود.

**یزدجرد.** [ی ج] (بخ) ابن مهبذان الکسروی، کاتب در ایام معتضد خلیفه و از کتب اوست: ۱- کتاب فضائل بغداد و صفتها. ۲- کتاب الدلائل علی التوحید من کلام الفلاسفة. (ابن ندیم ص ۱۸۵).

**یزدجرد.** [ی ج] (بخ) دهی است از دهستان کاغه بخش دورود شهرستان بروجرد در ۴۸ هزارگری خاور دورود. سکنه آن ۱۴۰ تن و آب آن از قنات است. راه مارلو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یزدجردی.** [ی ج] (ص نسبی) منسوب به یزدجرد که نام چند تن از سلاطین ساسانی است. (از یادداشت مؤلف).

- تاریخ یزدجردی؛ تاریخی که از جلوس

یزدجرد سوم بر تخت پادشاهی آغاز شود. رجوع به یزدگردی شود.

**یزدجردیه.** [ی ج دی ی] (ص نسبی) یزدگردی. تاریخ منسوب به یزدجرد؛ در سنه اثنتین و ثلاثین یزدجردیه. (تاریخ قم ص ۲۴۳). سنه اثنتین و مائه هجریه موافقه با سنه تسعین یزدجردیه... (تاریخ قم ص ۲۴۴). چون سنه تسع و تسعون هجریه موافقه با سنه سبع و ثمانین یزدجردیه و سنه سبع و ستین فارسیه درآمد یزدانفازار از بهر مسکن ایشان دیه همچان نامزد و تعیین کرد. (تاریخ قم ص ۲۴۴). رجوع به یزدگردی و یزدجردی شود.

**یزدخواست.** [ی] (بخ) یزدخواست. رجوع به یزدخواست و فهرست جغرافیایی غرب ایران شود.

**یزدخواست.** [ی خوا / خا] (بخ) نام قلعه‌ای است در اراضی ولایت فارس که به اصفهان اقرب است و آن را یزدخواست گویند. سبب تسمیه‌اش را نوشته‌اند که لشکری بدانجا مقام کرده بودند چندان برف بیارید که بیشتر آنها در زیر برف بمردند. فردا که سؤال و گفتگو شد که چرا چنین وهنی اتفاق افتاد بزرگ ایشان گفت: «ایزدخواست» و در آنجا توقف کردند و اموات را دفن کرده قریه‌ای بنا نمودند به این نام معروف و موسوم شد. (انجمن آرا) (آندراج): در آن موضع دهبی بنا کردند و یزدخواست نام نهادند یعنی خدا هلاک ایشان خواست. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۸۲). و رجوع به زهه‌القولوب ج دبیرسیاقی ص ۱۴۹ و ماده یزدخواست شود.

**یزدرو.** [ی د] (بخ) دهی است از دهستان قاقازان بخش ضیاءآباد شهرستان قزوین واقع در ۴۲ هزارگری شمال ضیاءآباد. دارای ۳۴۶ تن سکنه و آب آن از رودخانه نکسی است. راه ماشین‌رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یزدغار.** [ی] (بخ) دهی است از بخش ارکواز شهرستان ایلام واقع در ۲۵ هزارگری جنوبی قلعه‌دره دارای ۱۸۹ تن سکنه است. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یزدک.** [ی] (بخ) ابن شهریار النساخده الرامهرمی. او راست: کتاب عجائب الهند، و آن در سال ۱۸۸۶ م. در لیدن به مطبعه بریل به طبع رسیده است. (یادداشت مؤلف) (از معجم المطبوعات مصر).

**یزدگرد.** [ی گ] (بخ) نام چندتن از سلاطین ساسانی است. (از یادداشت مؤلف). نام چندتن از پادشاهان ایران بوده هریک لقبی داشته‌اند. (انجمن آرا) (آندراج).

**یزدگرد.** [ی گ] (بخ) یزدگرد اول، پسر

شاهپور سوم در ۳۹۹ م. به تخت نشست. در روایات ایرانی این شاه را گناهکار (بزه کار)، اثم، خوانده‌اند ولیکن مورخین خارجه می‌گویند که شاهی بود با صفات خوب و جوانمرد و چون می‌خواست از نفوذ بزرگان بکاهد و به تعصب مذهبی منها میدان نمی‌داد او را گناهکار گفتند. در زمان او امپراطور روم شرقی در تحت حمایت یزدگرد درآمد. توضیح آنکه آرکادیوس<sup>۲</sup> امپراطور بیزانس چون نزدیکی مرگ را احساس کرد و ولیعهدش تئودوس در گهواره بود برای اینکه پسرش بی مانع بر تخت نشیند و امپراطوری شرقی از جنگهای ایران محفوظ بماند در وصیت‌نامه خود او را به یزدگرد سپرد و خواهش کرد که امپراطوری را حمایت کند. یزدگرد همین که بر مفاد وصیت‌نامه اطلاع یافت خواجه دانایی آنتیوخوس نام که نیز خیلی مجرب بود به قسطنطنیه فرستاد تا تئودوس را تربیت نماید و به سنای بیزانس اعلام کرد که دشمن امپراطور صغیر دشمن شاه است. تئودوس دوم با سرپرستی یزدگرد بزرگ شده بر تخت نشست و چنانکه نوشته‌اند تا یزدگرد زنده بود از فوت و جوانمردی خود نسبت به بیزانس نکاست و این دولت از طرف ایران نگرانی نداشت. حتی بعد از اینکه امپراطور سفارتی به دربار حامی خود فرستاد خواهش کرد نسبت به مسیحیان مقیم ایران توجهی بشود. یزدگرد سفیر مزبور را که از روحانیان بلند مرتبه بود گرم پذیرفت و رفتار خود را نسبت به مسیحیان تعدیل نمود و راجع به آزادی عیسویان ایران در بنا کردن کلیساها و پرستش مسیح فرمانی داد (۳۰۹ م). مکارن این زمان دولت بیزانس سخت تضعیف شده بود و این زمان یزدگرد بهسولت میتوانست بقیه بین‌النهرین و نیز شامات و آسیای صغیر را تصرف نماید ولیکن صلح طلبی یزدگرد و دوستی که آکاردیوس نسبت به او اظهار میکرد مانع از جنگ ایران با بیزانس گردید. شهر یزد را از بناهای یزدگرد می‌دانند. جهت فوت او معلوم نیست. موافق روایت ایرانی در نزدیکی دریاچه سو (چشمه سبز نیشابور) از لگد اسب آبی مرد ولیکن بعضی گمان می‌کنند که به سوء قصد فوت کرده است. (۴۲۰ م). (دوره تاریخ ایران تألیف پیرنیا ج دبیرسیاقی صص ۱۹۷ -

۱- معرب آن یزدجرد و اصل آن یزدکرت Yazdkart (Yazdgard). سریانی IZDGERD، اوستایی Yazatōkereta، از یزد (= ایزد) + گرد (= کرده، آفریده). (از حاشیه برهان قاطع ج معین).

**یزدگرد.** [ئی گ] (اخ) یزدگرد دوم، پسر بهرام گور شانزدهمین پادشاه ساسانی، بعد از پدر به تخت نشست و حملات هیاطله، به ایالات شمال شرقی در ایران مجالی به او نداد که به رومیها بپردازد. در این اوان مذهب عیسوی در ارمنستان انتشار می‌یافت و یزدگرد میخواست آن را در مذهب زرتشتی نگاهدارد تا از ایران جدا نشود. اما خطی که میسروپ ارمنی اختراع کرده بود (۳۹۷ م.) مبانی ملی ارامنه را محکم نموده آنها را به پافشاری تشویق می‌کرد. وزیر ایران مهرنسی اعلامیه‌ای منتشر و اصول مذهب عیسوی را رد کرد. رؤسای روحانیان ارامنه ردی بر این رد نوشتند و بعد ارامنه شوریدند. در این موقع یزدگرد از جنگهایی که در مشرق هیاطله می‌نمود خلاصی یافته به ارمنستان شتافت و جنگ خونینی در آوارائیر درگرفت. سردار قشون ارامنه واردان مامی کنی کشته شد و رئیس روحانیان ارامنه با ده نفر از کشیشهای بزرگ اسیر شدند. پس از آن آرامش برقرار و آتشکده‌ها روشن گردید و برگشت مردم به مذهب زرتشتی از اینجا حاصل شد که مذهب عیسوی در میان مردم هنوز ریشه نندوانیده بود. از وقایع سلطنت یزدگرد عهدنامه‌ای است که با روم شرقی بست و به موجب آن تودوس متعهد شد که رومیها استحكاماتی در نزدیکی حدود ایران بنا نکنند و نیز قبول کرد سالیانه مبلغی بپردازد تا دولت ایران یک ساخلو قوی در دربند (قفقاز کنار دریای خزر) نگاهدارد و نگذارد مردمان شمالی به طرف ایران و روم شرقی تجاوز کنند. یزدگرد در جنگهای خود با هیاطله بهره‌مندی بهرام گور را نداشت ولیکن باوجود این موفق شد که از تاخت و تاز آنها در حدود ایران جلوگیری کند. این جنگها از ۴۴۳ تا ۴۵۱ م. دوام داشت. (تاریخ ایران تألیف پیرنیا صص ۲۰۱-۲۰۲).

**یزدگرد.** [ئی گ] (اخ) یزدگرد سوم، سی و پنجمین پادشاه ساسانی، در سال ۶۳۲ م. به تخت نشست. نسب او درست معلوم نیست. طبری گوید که پسر شهریار (نوه خسرو پرویز) و از مادر زنگی بود و چون کسی را از خانواده سلطنت نیافتند ناچار او را بر تخت نشاندند. وقتی یزدگرد به شاهی رسید مشکلات فراوانی در ملک وجود داشت. در سال ۶۴۱ ه. ق. که عمر از کارهای شام فراغت یافت. آماده جنگ با ایران گردید. سعدبن ابی وقاص با سی هزار سپاه مأمور جنگ با ایرانیان شد. یزدگرد هم سپاهی گویا در حدود یک صد و بیست هزار نفر در تحت فرماندهی رستم فرخ هرمز (یا فرخزاد) بیاراست. عمر

در همان سال هیاتی مرکب از دوازده نفر به دربار یزدگرد فرستاد. آنان در ورود به تیسفون ظاهرشان باعث سخریه بود ولی یزدگرد آنها را با احترام پذیرفت. زیرا مقارن این احوال، مسلمین دمشق را فتح کرده بودند. یزدگرد پرسید: مقصودتان چیست؟ گفتند باید اسلام بپذیرید یا جزیه دهید. شاه در جواب با نظر حقارت به آنها نگریسته و اشاره به لباس آنها کرده گفت: شما مردمانی هستید که سوسمار میخورید و بچه‌های خودتان (دختران‌تان) را می‌کشید. مسلمین جواب دادند که ما فقیر و گرسنه بودیم ولی خدا خواسته است غنی و سیر باشیم. حالاً که شمشیر را اختیار کرده‌اید بین ما و شما حکم اوست. بدین ترتیب زمینه جنگ ایران و اسلام فراهم گردید و در قادیسیه (کربلای امروزی) دو سپاه به جنگ پرداختند و پس از چهار روز جنگ سخت رستم فرخزاد کشته شد و سپاه اسلام بر سپاه یزدگرد پیروز آمد. (سال ۱۴ ه. ق.). پس از کشته شدن رستم فرخزاد و شکست سپاه یزدگرد سپاه عرب به امر عمر دو ماه استراحت کرد و سپس در سال ۱۶ ه. ق. به قصد مداین حرکت کردند. یزدگرد به سعد فرمانده قوای اسلام پیشنهاد کرد که ممالک آن سوی دجله را به مسلمین واگذارد و طرفین صلح نمایند ولی او به استهزا رد کرد و سرانجام با فتح تیسفون غنایم و ذخایر سرشاری به دست سپاه مسلمین افتاد. سعد پس از چندی در جلولا با یزدگرد به جنگ پرداخت و شکست دیگری به سپاه او وارد آورد تا سرانجام جنگ نهاوند که اعراب آن را فتح الفتوح نامیده‌اند رخ داد و سپاه یزدگرد با همه فزونی شماره و آمادگی جنگی آخرین شکست را از سپاه عرب خورد و پس از این جنگ اصفهان و فارس و آذربایجان و ری و بلاد دیگر به تصرف اعراب درآمد و یزدگرد پس از شکست در جنگ نهاوند از ری به اصفهان و از آنجا به کرمان و بعد به بلخ و مرو رفت و پس از آن سفیری به چین فرستاد و از فغفور کمک خواست ولی دولت چین به سبب دوری از ایران از دادن کمک خودداری کرد. بعد یزدگرد با خاقان ترکها مذاکره کرد و او در ابتدا راضی شد به یزدگرد کمک کند ولی بعد به سبب ناراضمندی از رفتار او امتناع ورزید. پس از آنکه یزدگرد از سوء نیت ماهوی مرزبان مرو نسبت به خود آگاه شد در نزدیکی مرو به آسیایی پناه برد که شب در آنجا بگذراند. آسیابان یزدگرد را به طمع لباس فاخر و جواهرش کشت. به روایتی او را در پارس دفن نمودند. (۳۱ ه. ق.) و با مرگ او سلسله ساسانی پس از ۴۱۶ سال سلطنت در ایران منقرض گردید. (از تاریخ ایران تألیف

پیرنیا صص ۲۲۹-۲۳۹):

وز آن پس غم و شادی یزدگرد

سرآمد همی ز اختر تیزگرد. فردوسی.

که چونان شدیم از غم یزدگرد<sup>۱</sup>

که خون در دل نامداران فسد. فردوسی.

ز شادی پراندیشه شد یزدگرد

ز هر کشوری مویدان کردگرد. فردوسی.

**یزدگردآباد.** [ئی گ] (اخ) صاحب تاریخ

قم ذیل اسامی دیه‌های قاسان دیه‌ی به نام

یزدگردآباد و دیه دیگری به نام مزرعه

یزدگردآباد ضبط کرده است. (از تاریخ قم

صص ۱۲۸). از دیه‌های طسوج قاسان در قم.

(تاریخ قم صص ۱۱۴).

**یزدگردی.** [ئی گ] (ص نسبی) منسوب به

یزدگرد که نام چندان از پادشاهان ساسانی

بود. (یادداشت مؤلف). [از دجردی: ماههای

یزدگردی. (یادداشت مؤلف).

— تاریخ یزدگردی: ایرانیان پیش از اسلام،

جلوس هر پادشاه را مبدأ تاریخ قرار می‌دادند

و چون دیگری به جای او می‌نشست باز مبدأ

تعییر میکرد و چون یزدگرد سوم آخرین

پادشاه ساسانی است جلوس او را (۶۳۲ م. /

۱۱ ه. ق.) مبدأ تاریخ گرفته‌اند که یازده سال

در آغاز با سال هجری فرق داشته است ولی

چون سال یزدگردی شمسی و سال ه. ق. بوده

است هر سال یازده روز و هر سی و سه سال

یک سال این دو مبدأ از هم بیشتر فاصله

می‌گیرند. چنانکه در تاریخ زیرین از کتاب

ظفرنامه می‌بینیم:

ز هجرت شده هفتصد و سی و پنج

بر از رنج این نامم نامم بود گنج

ز شه یزدگردی دو بر هفتصد

فزون گشته شد رهنمایم خرد

کتاب ظفرنامه کردم تمام

ز ما بر پیمبر درود و سلام.

(از التهنیم صص ۲۳۷ و ظفرنامه حمدالله

مستوفی به نقل احوال و اشعار رودکی ج ۳

صص ۱۱۲۷).

و رجوع به تاریخ یزدگردی در همین لغت‌نامه

شود.

**یزدلان.** [ئی د] (اخ) دهی است از دهستان

بخش آران شهرستان کاشان واقع در ۱۰

هزارگزی شمال باختری آران. سکنه آن

۱۲۰۰ تن و آب آن از قنات است. راه فرعی

به کاشان دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۳).

**یزدلان.** [ئی د] (اخ) دهی است از دهستان

حومه بخش مرکزی شهرستان کاشان واقع در

۶۳ هزارگزی جنوب خاوری کاشان. سکنه

آن ۱۱۵ تن و آب آن از قنات است. راه آن

اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یزدی.** [ی] (ص نسبی) منسوب به شهر یزد. (ناظم الاطباء) (از آندراج) (غیث اللغات). | نام پارچه‌ای که در شهر یزد می‌یافتند. (ناظم الاطباء). در وی بساط و شادروانها بافتندی و یزدیها و بالشها و مصلیها و بردیهای فندقی از جهت خلیفه بافتندی. (تاریخ بخاری نرخی ص ۲۴).

چو شد رایت گرد یزدی پدید  
یل زوده از اصفهان هم رسید.

نظام قاری (دیوان ص ۱۸۳).

قوطه یزدی به قاری بخش ای تاجر ز لطف  
ور قماش مصر و هندستان نباشد گو میاش.

نظام قاری (دیوان ص ۸۶).

معجز ز گرد یزدی مفکن ز پیشوازت  
میترسم از نشستن بر دامن تو گردی.

نظام قاری (دیوان ص ۱۰۸).

یکی میشد آهسته ایلیچی بره  
بدو کرد مدفون یزدی نگاه.

نظام قاری (دیوان ص ۱۷۸).

ز دیبای ششتر ز یزدی قماش  
که آوازه‌شان در عراق است فاش.

نظام قاری (دیوان ص ۱۸۲).

**یزدی.** [ی] (اخ) احمد بن مهران بن خالد یزدی، مکنی به ابوجعفر از راویان بود و از عبیدالله بن موسی و ابونعمین نخعی و جز آن دو از کوفیان خیر شنید و منکدری و احمد بن محمد مختار و جز آنان از او روایت دارند. (از لباب الانساب).

**یزدی.** [ی] (اخ) پهلوان ابراهیم معروف به یزدی بزرگ فرزند غلامرضا یزدی (متولد یزد ۱۲۴۵ ه. ق. متوفی در اول فروردین ۱۳۲۰

ه. ق.) در سن ۱۲ سالگی شروع به ورزش کرد. در سال ۱۲۶۶ ه. ق. شب عید نوروز به

تهران وارد شد. پس از چند کشتی که با

پهلوان پایتخت گرفت بازویند پهلوانی را به

دست آورد. آخرین کشتی او با پهلوان اکبر

خراسانی بود. در مدت ۲۹ سالی که بازویند

پهلوانی به دست کرد به دست هیچکس در

کشتی مغلوب نشد. او را در قم به خاک

سپردند. (فرهنگ فارسی معین).

**یزدی.** [ی] (اخ) حسن بن حسین بن اسماعیل بن مرتضی حسینی یزدی. او راست:

اکسیر الاخبار للاخبار الابرار ج بمبئی ۱۳۱۰

ه. ق. (از معجم المطبوعات مصر).

**یزدی.** [ی] (اخ) سید احمد بن سید محمد حسین اردکانی یزدی، حکیم فاضل و فقیه و

محدث قرن سیزدهم هجری و معاصر فتحعلی شاه و شیخ احمد احسائی بود. از تألیفات اوست: ۱- انساب السادات یا شجرة الاولیاء (از امام زمان (عج) تا حضرت آدم). ۲-

ترجمه عوالم در چند جلد (که جلد چهارم آن را در ۱۲۳۸ ه. ق. به پایان رسانیده است).

۳- سرور المؤمنین فی احوال امیرالمؤمنین (ع). ۴- فضائل الشیعة. ۵- فضل الصلوة علی النبی و آله. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۳).

**یزدی.** [ی] (اخ) سید علی آقا طباطبائی در سال ۱۳۵۰ ه. ق. فوت کرد. از تألیفات او

«وسائل مظفری» است که به طبع رسیده است. وی در مقبره شیخ ابوالفتح در حضرت

عبدالمظیم مدفون می‌باشد.

**یزدی.** [ی] (اخ) سید محمدباقر بن سید مرتضی حسینی طباطبائی یزدی، از

علمای امامیه قرن سیزدهم ه. ق. بود. از

تألیفات اوست: ۱- حل العقول لعقد الفصول فی علم الاصول. ۲- وسیلة الوسائل فی شرح

الرسائل. سید در سال ۱۲۹۸ ه. ق. درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۴).

**یزدی.** [ی] (اخ) سید محمد کاظم بن عبدالعظیم طباطبائی از فحول علمای امامیه

قرن چهاردهم ه. ق. و در فضل و فضیلت، علوم دینیة فروعیه و اصولیه از مراجع نامی و

مفاخر بزرگ شیعه در حوزه علمیه نجف اشرف بود. در محضر میرزای شیرازی و آقا

نجفی تلمذ کرد. از آثار اوست: ۱- بستان

نیاز. ۲- حاشیه مکاسب شیخ مرتضی انصاری. ۳- تعادل و تراجم. ۴- حجیة الظن

فی عدد الركعات و کیفیة صلوة الاحتیاط. ۵- السؤل و الجواب. ۶- صحیفة کاظمیه. ۷-

المروة الوقتی. ۸- منجزات المریض. و از آثار خیریة او مدرسه بزرگی است در نجف اشرف

که بهترین مدارس آنجاست و به سال ۱۳۲۵

ساخته شده. مرگ وی به سال ۱۳۳۷ ه. ق. اتفاق افتاد. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۵).

**یزدی.** [ی] (اخ) شیخ حسن یزدی، مردی عالم و دانشمند بود. به عراق مهاجرت کرد و

از محضر علما استفاده نمود و چون مردی انقلابی بود در قیام مشروطیت شرکت کرد.

چندین دوره نیز در مجلس شورای ملی

عضویت یافت و در سال ۱۳۵۱ ه. ق. (۱۳۱۱

ه. ش.) وفات یافت.

**یزدی.** [ی] (اخ) ملا عبدالخالق بن عبدالرحیم یزدی، مقیم مشهد، و از شاگردان

شیخ احمد احسائی بود و در فقه و اصول و کلام مقامی عالی داشت. مدرس حرم مطهر

بود و از آثار اوست: ۱- بیت الاحزان فی مصائب سادات الزمان الخمسة الطاهرة من ولد عدنان. ۲- مصائب المعصومین الاربعة

عشر. یزدی به سال ۱۲۶۸ ه. ق. در مشهد درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۳).

**یزدی.** [ی] (اخ) ملا عبدالله بن شهاب الدین حسین یزدی شاه‌آبادی ملقب به نجم‌الدین، از

فحول فقها و علمای شیعه و جامع علوم

معقول و منقول و از اساتید شیخ بهایی بود. از

تألیفات اوست: ۱- التجارة الراححة فی تفسیر

سورة الفاتحة. ۲- حاشیه استبصار. ۳-

حاشیه تهذیب المنطق، که بارها چاپ شده و

کتاب درسی است (به عربی). ۴- حاشیه

تهذیب المنطق، که چاپ نشده و نسخه‌اش در

کتابخانه آستان قدس موجود است (به عربی). ۵-

حاشیه تهذیب المنطق (به فارسی). ۶-

حاشیه شرح شمسیه قطبی. ۷- حاشیه

مختصر (تفتازانی). ۸- حاشیه مطول. ۹-

الدرة السنیة فی شرح الرسالة الالفیة. ۱۰-

شرح قواعد در فقه. وفات وی به سال ۹۸۱

ه. ق. در عراق عرب بود. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۴).

**یزدی‌بندی.** [ی ب] (لا مکرکب) دوری

اصطلاح بنایان قسمی زینت در طاق.

(یادداشت مؤلف).

**یزدیون.** [ی دی یو] (اخ) ج یزدی. یزدیها.

جماعتی از محدثانند. (یادداشت مؤلف).

**یزش.** [ی ز] (امص) عبادت. پرستش.

(یادداشت مؤلف). صورت جدید یزشن مانند

پاداش و پاداشن، کنش و کنشش، که نون آخر

حذف میشود. و رجوع به یزشن شود.

**یزش‌خوان.** [ی ز خوا / خا] (نف مرکب)

بیزش‌خوان. ورفان و شفیع و شفاعت‌کننده و

پیشوای بزرگ مغان. (ناظم الاطباء). موبدی

که دعا و نماز او خوانند در آتشگاه. (یادداشت

مؤلف). و رجوع به یزش و یزشن شود.

**یزشگاه.** [ی ز] (لا مکرکب) نمازگاه و

عبادتگاه و نمازخانه. (از ناظم الاطباء).

**یزشن.** [ی ز] (امص) دعا. عبادت. ورد.

(یادداشت مؤلف): ما ششگانه دیگر یزشنها

و نیزنگها که در دین از بهر این کار گفته است

بجای آوریم. (مقدمه ارداویرافنامه، ترجمه

قدیم).

- یزشن کردن؛ دعا کردن. ورد خواندن؛ و

ویراف را بر آن تخت نشاندند و زوی‌بند بر

وی فرو گذاشتند و آن چهل هزار مرد بر یزشن

کردن ایستادند. (از ترجمه ارداویرافنامه، به

نقل یادنامه پورداود ص ۲۱۱). و رجوع به

یشتن شود.

**یزشنی.** [ی ز] (ص نسبی) الهی و ربانی.

(ناظم الاطباء). || (لا) پرستش. عبادت.

(یادداشت مؤلف). || (اخ) نام نسک هفدهم از

کتاب زند. (ناظم الاطباء).

**یزغند.** [ی غ] (لا) سگ شکاری. (ناظم

الاطباء). | نام درختی. (ناظم الاطباء).

مصحف بزغند است. (یادداشت مؤلف).

|| فریاد سیاه گوش. (ناظم الاطباء). مصحف

زغند است. (یادداشت مؤلف).

**یزقل.** [ی ق / ی ق] (اخ) نامی از نامهای

مردان یهود: ملا یزقل. (یادداشت مؤلف).

حزقیل. رجوع به ملازقل شود.

**یزک**. [ئ ز] (۱) جمع قلیل و مردم کمی را گویند که در مقدمه و پیش پیش لشکر به راه روند تا از سپاه خصم باخبر باشند و به ترکی قراول خوانند. (از فرهنگ جهانگیری) (از غیاث) (از برهان) (از آندراج). پیشقراول و مقدمه الجیش. (ناظم الاطباء). مقدمه: قدامی الجیش؛ یزک لشکر. (منتهی الارب): مهلب مردی بیدار و کاردان بود و شب و روز یزک و طلایه نگاهداشتی. (ترجمه تاریخ طبری بلعمی). بلقیس گفت صواب این است که اول پیش او روم و احوال معلوم کنم یزک را ساختند و رو به شام نهاد. (قصص الانبیاء ص ۱۶۶).

اندر این روزگار پر گوهر اگر امروز مانده‌ای یزکم. مسعود سعد. ای سیاهت را ظفر لشکرکش و نصرت یزک نی یقین بر طول و عرض لشکرت واقف نه شک. انوری.

فرقد به یزک جنبیه رانده کشتی به جناح شط رسانده. نظامی. گرگ از جهت یتاق داری رفته به یزک به جان سپاری. نظامی. فرود آمدند از دو جانب سپاه یزکها نشانند بر پاسگاه. نظامی.

خردم یزک فرستد به وثاق خیلناشی ادبم طلایه دارد به یتاق یاسبانی. نظامی. آن بحر که در یگانگی اوست یکی یک قطره از آن بحر نسنجد فلکی گر هجده هزار عالم افتد در وی حقا که از او برون نیاید یزکی. عطار.

جریده با سواران بی‌بنه از آنجا برفت یزک بر ایبک حلبی افتاد او را بگرفتند و به خدمت آوردند. (تاریخ جهانگشای جوینی). عزیمت کرد تا جانب تسترود در زمستان آنجا مقام سازد بر سیبل یزک ایلمچی پهلوان را در مقدمه با دو هزار مرد روان کرد. (ایضا). با هر کسی مغولی و یزکی تعیین کرد. (ایضا). گویی یزک لشکر او بود که تمامت را از پیش برداشت چون گورخان... (ایضا). چون به نزدیک مرد رسیدند از راه گذر بر سیبل یزک چهار صد سوار را بفرستادند. (ایضا).

سعی نسیم غالیه چهره گشای باغ شد چون یزک سپاه گل بر صف روزگار زد. فریدالدین جاجرمی (از لباب الالباب ج ۱ ص ۲۳۳).

تا ریاید کله قاقم برف از سر کوه یزک تابش خورشید به یغما برخاست. سعدی.

حذر کار مردان کار آگاه است یزک سد روین لشکرگه است. سعدی. سعدیا لشکر سلطان غشم ملک وجود

هم بگیرد که دمام یزکی می‌آید. سعدی. یزک لشکر وجود تویی قائد کاروان جود تویی. اوحدی. علم نصرت ز عالم نور یزک لشکرت صبا و دبور. اوحدی. طلایه یزک رای تست صبح که او بر آسمان علم آفتاب پیکر زد.

سلمان ساوجی. از شهر حماه بگذشت و محاذی شهر سلمیه نزول فرمود و آنجا یزک یاغی ظاهر شد پادشاه اسلام لشکریان خود را غافل گونه دید. (تاریخ غازانی ص ۱۲۶).

سر زلفت به چین رسید از هند هیچکس را چنین یزک نبود. یزک بر یزک؛ پیشتاز به دنبال پیشتاز. قراول به دنبال قراول؛

یزک بر یزک سو بسو در شتاب نه در دل سکوت نه در دیده آب. نظامی. || سالار یاسبانان. (از ناظم الاطباء) (از برهان). || به معنی مطلق فوج نیز آمده. (غیاث) (آندراج). || جباسوس. (ناظم الاطباء) (برهان).

**یزک‌دار**. [ئ ز] (نف مرکب) سردار پیشقراولان و رئیس یاسبانان. (ناظم الاطباء). سالار و رئیس فوج. (آندراج). سردار فوج. طلایه. (غیاث)؛

یزکداری ز لشکرگاه خورشید عثان افکند بر برجیس و ناهید. نظامی. کمین‌سازان محنت برنشتند یزکداران طاقت را شکستند. نظامی. برون شد یزکدار دشمن شناس یتاقی کمر بست بر جای پاس. نظامی. و رجوع به یزک شود.

**یزکداری**. [ئ ز] (حامص مرکب) شغل و صفت یزکدار. (یادداشت مؤلف). پیشقراولی سپاه کرکین. یزکداری از دیده نگذاشتند یتاقی که رسمی است می‌داشتند. نظامی. در یزکداری ولایت جود دولت تست پاسدار وجود. نظامی. و رجوع به یزک و یزکدار شود.

**یزکی**. [ئ ز] (حامص) صفت و شغل یزک. طلایه‌داری. پیشقراولی سپاه و لشکر. (یادداشت مؤلف).

— یزکی کردن (یا نمودن)؛ طلایه‌داری لشکر کردن؛

خواجه دانم که پیش فوج سخاش موج دریا همی کند یزکی. انوری.

منم آنکه شاه گردون به زمان شوکت من شب و روز می‌نماید یزکی و یاسبانی. شاه نعمه‌الله ولی.

**یزله**. [ئ ل / ل] (۱) زیان و نقصان و ضرر.

(ناظم الاطباء) (از فرهنگ اشتگاس).

**یزلی**. [ئ ز لی] (ع ص نسبی) جاوید. (ناظم الاطباء). منسوب به لم یزل که یاه آن به همزه بدل شود و آن را ازلی گویند. (منتهی الارب ذیل ماده ازل). و رجوع به ازل شود.

**یزوم**. [ ] (۱) بریط بود. (لغت فرس اسدی ج عباس اقبال ص ۳۵۳). رجوع به بریط شود.

**یزن**. [ ] (ایخ) دهی است از دهستان افشاریه بخش آوج شهرستان قزوین واقع در ۷۶ هزارگزی شمال خاوری آوج. آب آن از قنات و سکنه آن ۲۵۶ تن است. راه ماشین رو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یزن**. [ئ ز] (ایخ) رودباری است و نام دویزن پادشاه حمیر از آن است زیرا از آن رودبار حمایت و نگهداری کرد. (از منتهی الارب) (از اقرب الموارد). نام وادی. (ناظم الاطباء). نام وادی است در یمن. (از معجم البلدان). وادی است به یمن که «ذو» بدان اضافه شود و به سبب وزن فعل غیر منصرف است. ابن جنی گوید اصل آن یزان است به دلیل اینکه گویند: رمح یزانی. عبد بنی الحسحاس گوید:

فان تضحکی منی فیارب لیله

ترکتک فیها کالقیاء مفرجا

رفت برجلها و طامت رأها

و سببیت فیها الیزانی المحدرجا.

و یزائی و ازائی و آزئی هم گفته‌اند. صاغانی در تکلمه آن را منصرف دانسته و گفته است ماده «زان» نامعرف است و ذو به اسماء جنس اضافه نشود و سیویه گوید از خلیل پرسیدم هرگاه کسی را «ذومال» بنامند آیا تغییر می‌پذیرد؟ خیلی گفت: نه. نمی‌بینی «دویزن» را استعمال کرده‌اند و تغییری نیافته است؟ و دویزن، بطنی از حمیر است که گروهی بدان منسوبند مانند: ابوالخیر مرتدین عبدالله تابعی مصری که از عمرو و پسر او عبدالله و عقبه بن عامر و ابی‌ایوب انصاری رضی الله عنهم روایت کرده و عبدالرحمان شماسه و یزید بن حبیب از او روایت کرده‌اند. او به سال ۹۰ ه. ق. درگذشته است ابوالبقا [ابوالتقی] هشام بن عبدالملک یزنی حمصی از اسماعیل بن عیاش و بقیه حدیث کرده و ابوداود و نسائی و ابن ماجه و فریابی و پسر او عمرویه از وی روایت کرده‌اند. محدثی ثقه است و به سال ۲۵۱ ه. ق. درگذشته و حسن بن تقی نواده اوست. و دویزن یکی از پادشاهان حمیر است از این رو بدین نام خوانده شده است که این وادی را حمایت کرده چنانکه گفته‌اند ذورعین و ذوجدن نام دو قصر در یمن، و نام دویزن عامر بن غوث بن سعد بن عوف بن عدی بن مالک بن زید بن سدین زرعه بن سبای اصغر است. و شراحیل پسر اوست و دویزن را به سبب شجاعتی که

داشت سیف می‌نامیدند و زوجهٔ بنی‌عامرین سیف بن نعمان بن عفر الاوسط بن زرعته بن عفر الاکبر بن الحرث بن نعمان بن قیس بن عبید بن سیف بن ذی یزن از نسل اوست. رسول (ص) به وی نامه نوشت. (از تاج العروس).

**یزن.** [ی ز] [اخ] بطنی است از حمیر. (از منتهی الارب) (یادداشت مؤلف) (از اقرب الموارد).

— ذویزن؛ نام یکی از پادشاهان حمیر. (ناظم الاطباء). رجوع به مادهٔ ذویزن شود.

**یزن آباد.** [ی] [اخ] دهی است از دهستان ارسق بخش مرکزی شهرستان مشکین شهر (خیابو) واقع در ۵۱ هزارگزی شمال خاوری خیابو. با ۶۳۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یزن آباد.** [ی] [اخ] دهی است از دهستان کلخوران بخش مرکزی شهرستان اردبیل واقع در ۱۱ هزارگزی شمال اردبیل با ۶۰۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یزن ناک.** [ی] [ص مرکب] که بر از گیاه یزن است. که یزن فراوان در آن روید؛ وادی مُغرُز؛ رودبار یزن ناک. (منتهی الارب). رجوع به یزن شود.

**یزن دای.** [ی ز] [لا مرکب] یزن دایی. قسمی انگور سفید در قزوین. (یادداشت مؤلف).

**یزنه.** [ی ن / ن] [ترکی] شوهر خواهر. (ناظم الاطباء) (از فرهنگ جهانگیری) (از غیاث) (آندراج) (از انجمن آرا). آیزنه. ظام. ظآب. شوی خواهر. (یادداشت مؤلف). در تداول امروز آذربایجان به کسریاء تلفظ شود.

**یزنی.** [ی زنی] [ص نسبی] منسوب به یزن. (ناظم الاطباء). یک قسم نیزه که ذویزن پادشاه یمن اختراع آن را نموده بود. (ناظم الاطباء). منسوب به ذویزن. ازنی. ازانی. (یادداشت مؤلف). نیزهٔ منسوب به ذویزن که وادی است از آن قبیله‌ای از حمیر. رمح یزنی. (منتهی الارب) (فقه اللغة ثعالبی ص ۱۲۳). نیزهٔ منسوب به ذی یزن و او یکی از ملوک یمن است و ازنی نیز گویند. (دهار).

**یزنی.** [ی زنی] [اخ] مرتدین عبدالله یزنی مصری، مکنی به ابوالخیر از عمرو بن عاص و پسرش عبدالله بن عاص و جز آن دو روایت کرد و عبدالرحمان بن شماسه و یزید بن ابی حبیب و جز آن دو از او روایت دارند. مرگ وی به سال ۹۰ ه. ق. بود. (از لباب الانساب).

**یزو.** [ی ز] [اخ] یکی از جزایر چهارگانه‌ای است که کشور ژاپن را بوجود می‌آورد و بوسیلهٔ تنگهٔ چوغار از جزیرهٔ نیسپون که در

جهت جنوبی ژاپن واقع و بزرگتر از سه تای دیگر است جدا شده و در گوشهٔ جنوبی آن یک قطعه شبه جزیرهٔ دراز و معوج موسوم به «اوسیما» قرار دارد. از سمت شمال غربی به جزیرهٔ دراز موسوم به ساخالین متعلق به دولت روسیه و از سوی شمال شرقی هم به طرف مجمع الجزایر مسمی به کوریله از کشور ژاپن امتداد پیدا کرده و طولش به ۵۶۰ و عرضش به ۴۵۰ هزار گز بالغ می‌باشد و به انضمام جزایر کوچک قوریله نامبرده مساحت سطحش به ۶۰۹۵ کیلومتر و نفوسش به ۴۲۲۳۰۰ تن بالغ میگردد و از این رو در هر هزار گز ۷ نفر زندگی می‌کنند و این مقدار نسبت به سایر نقاط ژاپن بسیار کم است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوزه.** [ای ز / ز] [پسونده] یزه. صورتی از ایزه، علامت تصغیر؛ نایزه. نایزه. (یادداشت مؤلف). خمبلیزه، به معنی خمیره که خم بسیار کوچک است. (لغت محلی شوشتر نسخهٔ خطی کتابخانهٔ مؤلف). [پسونده] است و اتصاف را رساند؛ پاکیزه. دوشیزه. رجوع به دو معنی بعدی شود. [علامت تصغیر است، مانند پاکیزه که مصغر پاک است. (از سبک‌شناسی ج ۱ صص ۴۱۲ - ۴۱۳). [ایزه که علامت تصغیر است، در آخر کلمهٔ پاکیزه که مخفف پاک است مکرر در معنی تأنیث دیده می‌شود و کلمهٔ پاکیزه را در مورد زنان پاک و مؤمن آورند. (از سبک‌شناسی ج ۱ صص ۴۱۳ - ۴۱۴)؛ بپذیرد آن را به عهد و میثاق من که به هیچ جای ودیعت نکنی آن را مگر پاکان و پاکیزگان. (تاریخ سیستان ص ۴۰ از سبک‌شناسی).

**یوزه‌ته.** [ی ز ت] [اخ] ریشهٔ یزید. (یادداشت مؤلف). یزته. رجوع به یزید شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] نام یکی از اجداد سلسلهٔ شروانشاهان است که محمود پسر او در سنهٔ ۳۳۲ شروانشاه بوده و مؤلف مروج الذهب مسعودی معاصر با وی بوده و از او نام برده است. (یادداشت مؤلف).

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابان رقاشی، مکنی به ابوعمر و تابعی است. (یادداشت مؤلف). یزید از زهاد بود. هشام از ثابت بنانی روایت کند که «هیچکسی را در طول قیام (نماز) و شب‌زنده‌داری از یزید بن ابان شکیباتر ندیدم». یزید چهل و دو سال روزه گرفت و هفتاد سال به خاطر خدا گرسنگی کشید تا جسمش افسرده شد و رنگش دگرگون گشت و چندان از ترس خدا گریه کرد که پلکهایش آشفته شد و اشک دیدهٔ مسیر خود را در رخسار او سوزاند. یزید در روایات خود به قول انس بن مالک استناد می‌جوید و از حسن و جز وی روایت دارد. شدت زهد و تعبد او را

از حفظ حدیث بازمی‌داشت، از این رو ناقلان حدیث کمتر از او روایت دارند. (از صفة الصفة ج ۳ ص ۲۱۱). و رجوع به مادهٔ رقاشی و فهرست البیان والتبیین و ج ۳ عقدا لفرید شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌راهمی بن محمد شیبانی، ادیب بود و در قیروان بزرگ شد و به خدمت المعز لدین الله فاطمی پرداخت. از اوست؛ تلقیح العقول. یزید در حدود ۳۵۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ذکر اخبار اصهبان ج ۲ ص ۳۴۵ و فهرست المصاحف شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌انیسه، رئیس یزیدیه، فرقه‌ای از خوارج. (از مفاتیح). رجوع به یزید بن انیسه و یزیدی و یزیدیه شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌حییب. رجوع به یزید بن سوید از ذی مصری شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌حکیم، مکنی به ابوخالد، تابعی است. (یادداشت مؤلف). راوی کتاب جامع الکبیر سفیان ثوری است. (ابن‌الندیم).

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌خالد لخمی. رجوع به یزید بن عبدالله بن خالد لخمی شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌زید کوفی، مکنی به ابوعبدالله، تابعی است. (یادداشت مؤلف). رجوع به عقدا لفرید ج ۸ ص ۸۲ و عیون الاخبار ج ۱ ص ۴۳ و ۱۳۷ شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌سفیان قرشی اموی، مکنی به ابوخالد، از صحابه بود چون بهترین فرد سفینیان بود به یزید الخیر معروف گردید. از مادر از معاویه جدا بود و مادرش ام‌الحکم زینب بنت نوفل از بنی‌کنانه بود. روز فتح مکه اسلام آورد و در غزوهٔ حنین شرکت کرد. در عهد خلافت ابوبکر با عمرو بن عاص و خالد بن ولید و دیگران در جنگ با رومیان و شکست دادن بدانها شرکت داشت. در عهد خلیفهٔ ثانی نیز چندبار به فرماندهی سپاه اسلام منصوب شد و به سال ۱۹ ه. ق. به مرض طاعون درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶). او برادر معاویه خلیفه بود و به سال ۱۸ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفاء ص ۶۶ و ۱۰۰ و ۱۳۱ و مجمل التواریخ والقصص ص ۲۹۷ و البیان والتبیین ج ۱ ص ۶۳ و ۶۴ و فیه مسافیه ص ۳۱۷ و تاریخ اسلام ص ۱۲۳ و ۱۲۹ شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌مالک دمشقی، مکنی به ابومالک، محدث است و تمام بن نجیح از او روایت کند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به سیرهٔ عمر بن عبدالعزیز شود.

**یوزید.** [ی] [اخ] ابن ابی‌مسلم. رجوع به یزید

(ابن دینار...) شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن اسد بن کرزین عازم از بنی کاهن از یشکر بن رهم بجلی قسری، از فرماندهان نظامی شجاع و نامی بود. به خدمت حضرت رسول (ص) مشرف شد و از آن بزرگوار این حدیث را روایت کرد: «یا یزید بن اسد! احب للناس ما تحب لنفسک».

وی در مدینه بود و همراه جمعی به شام رفت و از تفات معاویه شد. در جنگ صفین با معاویه بود و به شرکت در قتل عثمان منتهم گردید. معاویه او را با سمت فرماندهی اهل دمشق به مصر فرستاد. وی پیش از معاویه در حدود سال ۵۵ ه. ق. درگذشت. او جد خالد بن عبدالله قسری امیر است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به عقدالفرید ج ۱ ص ۲۵۹ و البیان و التبيين فهرست ج ۲ و ۳ و حبيب السیر ج ۱ ص ۱۸۳ شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن اسید بن زافر بن اسماء سلمی، از والیان و رجال دولت عباسی بود و مادرش دین نصاری داشت. در زمان خلافت مهدی و منصور عباسی به والیگری ارمینیه رسید و در سال ۱۵۸ ه. ق. با رومیان جنگید و بخشهایی از ناحیه قالیقلا را به تصرف درآورد. او به یزید سلیم شهرت داشت و با یزید بن حاتم در کرم و سخا به یزید بن معروف و ضرب المثل شدند. مرگ یزید پس از سال ۱۶۲ ه. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی). و رجوع به عقدالفرید شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن الاسود جرشى، مکنی به ابوالاسود، از زاهدان و پاکان بود. سلیم بن عامر خیابری گوید: در شام خشکسالی پدید آمد. معاویه با مردم شام برای استسقا از شهر بیرون رفتند. معاویه بر منبر رفت و پرسید یزید بن اسود کجاست؟ مردم او را صدا کردند.

پیش آمد. معاویه او را بر منبر پیش پای خویش نشاند و گفت خدایا ترا به بهترین و برترین مان سوگند می‌دهم ترا بر یزید بن اسود سوگند می‌دهم. پس گفت ای یزید! دستت را به سوی خدا بلند کن. یزید دست بلند کرد و مردم نیز دست بسوی خدا بلند کردند. ناگهان از سوی غرب، ابری پدید آمد و بارانی باریدن گرفت بنحوی که مردم را از رفتن به منازلشان بازداشت. (از صفة الصفوة ج ۴ ص ۱۷۴).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن الصعق. رجوع به یزید (ابن عمرو بن خویلد...) شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن انس مالکی اسدی، از قبیله اسد بن خزیمه و از سپهسالاران شجاع و نامی مختار ثقفی بود و همراه او برای خونخواهی حضرت امام حسین (ع) قیام کرد. مختار او را برای آوردن سر بریده سه هزار تن از کوفه به موصل مأمور کرد که از آن جمله ابن زیاد بود و او عازم محل مأموریت خود

شد. ابن زیاد از موضوع آگاهی یافت و دو لشکر هریک سه هزار تن به جنگ او فرستاد. سپاه ابن زیاد شکست خورد و دو فرمانده لشکرش کشته شدند. یزید با اینکه از بیماری خطرناکی سخت رنج می‌برد و ناتوان شده بود باز در هر دو جنگ شرکت کرد و پس از پیروزی در جنگ درگذشت (سال ۶۶ ه. ق.). (از اعلام زرکلی). و رجوع به حبيب السیر ج ۱ ص ۲۴۶ و عیون الاخبار ج ۳ ص ۲۷۴ و تاریخ گزیده ص ۲۶۵ شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن انیسه یا یزید اهوازی، از خوارج بود و گروهی از خوارج بدو منسوبند و به نام یزیدیه معروف. (از لباب الانساب). پیشوای فرقه یزیدیه. (از بیان الادیان) (از ملل و نحل شهرستانی ص ۱۴۸)؛ بدان که اول داعی، این جماعت را یزید اهوازی بود. (کتاب القرض ص ۳۲۸). و رجوع به یزیدی و یزیدیه شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن بکر بن داب، شاعری عالم به اخبار و اشعار عرب بود و دو پسر او عیسی بن یزید و یحیی بن یزید عالم بر اخبار عرب بوده‌اند. (از ابن الندیم). و رجوع به البیان و التبيين ج ۱ و ۳ شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن ثروان قیسی، از قبیله قیس بن ثعلبه، مکنی به ابو ثروان و معروف به هبنقه و ملقب به ذوالودعات جاهلی بود و در غفلت مثل است. گویند: «احمق تر از هبنقه» وی گردن بندی به درازی ریشش از شنبه و سفال و استخوان بر گردن می‌آویخت. سبب این کار را پرسیدند گفت: می‌خواهم بدان خود را بشناسم! برادرش گردن بند را دزدید و برگردن آویخت چون برادر را دید، گفت: اگر تو منی پس من کیستم؟! (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن جبریل (ابن کیشه) بن یساز سسکسی، از فرماندهان بزرگ و دلیر امویان و فرمانده عس و سپهسالار عبدالملک بن مروان بود و ولید پس از مرگ حجاج او را به امارت عراقین منصوب کرد. وقتی سلیمان به خلافت رسید فرمانروایی سند را بدو داد. یزید ۱۸ روز پس از انتصاب جدید به سال ۹۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن جدعاء عجلی، شاعری از اهل بادیه بود و در زمان فتنه عبدالله بن زبیر زنده بود. وی به سال ۷۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن حاتم بن قبیصه بن مهلب بن ابی صفره ازدی، مکنی به ابو خالد، از فرماندهان شجاع و نام‌آور عهد عباسی بود. در سال ۱۴۴ ه. ق. والی مصر و در سال ۱۵۴ ه. ق. والی افریقیه شد و با خوارج جنگید و بر

آنها پیروز شد و به سال ۱۷۰ ه. ق. در قیروان درگذشت. او مانند جدش مهلب به جود و بخشش شهرت داشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۴۳۴ و کامل ابن اثیر ج ۵ ص ۲۸۴ و البیان و التبيين ج ۲ ص ۱۹۵ و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن حارث بن روم شیبانی، از فرماندهان نظامی دلیر و بزرگ بود. عصر حضرت علی (ع) اسلام آورد. در جنگ یمامه شرکت کرد. یزید به سال ۶۸ ه. ق. در جنگ خوارج در ری کشته شد. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن حصین بن نمیر بن نائل بن لیب سکونی، از بنی سکون از کنده، امیری از بزرگان عهد مروان و اهل حمص بود. یزید بن معاویه او را والی حمص کرد و او در آنجا به سال ۱۰۳ ه. ق. کشته شد. یزید از تابعان بود و از معاذ بن جبل روایت کرد و دیگران از او روایت دارند. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن حکم بن ابی عاص بن بشر بن دهمان ثقفی، از اهالی طائف و از گویندگان عالیقدر عهد اموی ساکن بصره بود. حجاج او را به والیگری فارس برگزید ولی پیش از رفتن معزول کرد. مرگ یزید در حدود سال ۱۰۵ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به البیان و التبيين ج ۳ ص ۲۱۵ و عیون الاخبار شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن حنبا. رجوع به یزید بن عمرو بن ربیع... شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن خالد بن عبدالله بن یزید قسری بجلی، یا پدرش در عراق بود. پدرش را کشت و به غوطه دمشق رفت و برای گرفتن خلافت از مروان بن محمد بن مروان قیام کرد. مردم غوطه عهدشکنی نمودند و او را به امارت خود برگزیدند و به دمشق حمله کردند و آنجا را به محاصره درآوردند. گروهی از حمص به طرفداری از مروان به آنان حمله بردند و مردم دمشق نیز از داخل به پیکار با آنان برخاستند. یزید و طرفدارانش شکست خوردند. یزید را دستگیر کردند و کشتند و در دروازه فرادیس دمشق به دار آویختند و سر او را نزد مروان به حمص فرستادند (سال ۱۲۷ ه. ق.). (از اعلام زرکلی). و رجوع به عقدالفرید ج ۵ ص ۲۲۹ و عیون الاخبار ج ۱ ص ۲۱۶ و البیان و التبيين ج ۱ ص ۳۴۹ شود.

**یزید.** [ئی] [ایخ] ابن خالد (یا خلید) بن مالک بن فروه بن قیس، از بنی عوف بن همام از ذهل بن شیبان، شاعر و معروف به اعشی عوف بود و عبدالملک بن مروان به شعر زیرین او مثل می‌زد:

«ان كنت تبغی العلم او اهله  
او شاهدأ یخبر عن غائب

فأعتبر الارض باسمائها  
واختبر الصحاب بالاصحاب»

(از اعلام زرکلی).  
**یزید.** [ئ] [لخ] ابن خذاق عبیدی از قبیله بنی عبیدقیس، شاعر دوره جاهلی و معاصر عمرو بن هند بود. ابوعمرو بن علاه گفته است که او نخستین شاعری است که در نکوهش دنیا شعر سروده است. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن دینار ثقفی معروف به ابن ابی مسلم و ابن مسلم، مکنی به ابوالعلاء، از فرمانروایان نامدار عهد بنی امیه است. حجاج او را منشی خود ساخت و او لیاقت ذاتی خود را نشان داد و به مقامات عالی دولتی رسید و در منصب فرمانروایی افریقیه به دست گروهی از مردم آنجا کشته شد (۱۰۲ هـ. ق.). (از اعلام زرکلی)، و رجوع به الوزراء و الکتاب ص ۲۶ و ۳۰ و ۳۲ و ۳۴ و ۳۵ و سیرة عمر بن عبدالعزیز ص ۷۴ و تاریخ الخلفاء ص ۱۷۱ و کامل ابن اثیر ج ۵ ص ۴۸ و مجمل التواریخ و القمص ص ۳۰۵ و فهرست البیان و التبيين و فهرست عقدالفرید ج ۱ و ۲ و ۴ و ۵ و عیون الاخبار ج ۳ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن ربیع، رجوع به یزید بن زباید ربیع است.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن رومان اسدی، یکی از قراء که نافع قرأت را از او اخذ کرد. (نفائس الفنون). یزید بن رومان قاری، مکنی به ابوروح، تابعی است. (یادداشت مؤلف). او اهل مدینه و از ثقات بود و در مدینه به سال ۱۳۰ هـ. ق. درگذشت. شرح حال وی در کتب سته آمده است. (از اعلام زرکلی). یزید بن رمان قاری مولی زبیر بن عوام مدنی قرأت را از عبدالله بن عیاش بن ابی ربیع فرا گرفت از ابن عباس و عروقه بن زبیر روایت شنید. نافع بن ابی نعیم از او روایت دارد و یحیی بن معین وی را توثیق کرده است. وفات یزید به سال ۱۳۰ هـ. ق. بود. (از ابن خلکان ج ۲ ص ۴۱۴). و رجوع به عیون الانباء ج ۲ ص ۱۱۵ و ۸۶ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن زریع بصری عیشی، مکنی به ابومعاویه، در عصر خود محدث بصره بود. احمد بن حنبل و ابن سعد او را ستوده و از ثقات شمرده اند. پدر یزید والی ابله بود. تولد او به سال ۱۰۱ و وفاتش به سال ۱۸۲ هـ. ق. اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفاء ص ۷ و ۱۹۰ و صفة الصفة ج ۳ ص ۲۷۶ و الموسوع ص ۱۳۳ و ۱۳۵ و المصاحف ص ۹۸ و ۱۵۱ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن زمرع بن ابی جیش الاسود اسدی قرشی، از صحابه و یکی از کسانی بود که ریاست قبیله قریش در دوران جاهلی بدانان ختم شد. قبیله قریش به کاری

بی مشورت او نمی پرداختند. یزید از نخستین کسانی است که اسلام آورد و از مهاجران حبشه بود و در جنگ حنین یا طائف شهید شد. (از اعلام زرکلی). و رجوع به امتاع الاسماع ج ۱ ص ۴۱۷ و عقدالفرید ج ۲ ص ۲۶۰ و ۲۶۴ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن زباید ربیع حمیری، مکنی به ابوعثمان و ملقب به مفرغ و معروف به ابن مفرغ، شاعر غزل سرا و هجوگوی چیره دستی بود و نیز مدایح بلند و اشعار نغزی از او برجای مانده است. نام او در بیشتر مآخذ «یزید بن ربیع» و گاهی «یزید بن مفرغ» آمده است. (از اعلام زرکلی). شاعر معروف عرب که در آغاز عهد اموی در ایران می زیست و در خوزستان به دختری تعلق خاطر یافت. عباد بن زیاد برادر عبدالله بن زیاد را هجو گفت و در نتیجه مورد خشم عبدالله قرار گرفت و مدتی در بصره محبوس بود. روزی عبدالله فرمان داد او را با خوک و گربه های به یک ریسمان بستند و در شهر بصره گردانیدند و چند کودک پارسی زبان دنبال او راه افتادند و می گفتند «این چیست، این چیست؟» یزید در پاسخ آنان می گفت: «آب است و نیبذ است، عصارات زیب است. سمیه روسپیذ است». (سمیه مادر زباید بنیه بود). و رجوع به ماده ابن مفرغ (یزید بن زیاد...) و تاریخ الخلفاء ص ۱۰ و ابن خلکان ج ۲ ص ۴۴۴ و معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۷ و کامل ابن اثیر ج ۳ ص ۲۶۰ و تاریخ سیستان ص ۹۵ و ۹۶ و ۲۱۳ و احوال و اشعار رودکی ص ۲۴۵ و ۲۴۶ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن سلمه بن سمره. رجوع به یزید (ابن طثریه...) شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن سوید آزدی مصری، مکنی به ابورجاء و مشهور به یزید بن ابی حنیب، در صدر اسلام مفتی اهل مصر بود. وی نخستین کسی است که علوم دینی و فقه را در مصر عنوان کرد. در حفظ حدیث آیتی بود. تولد او به سال ۵۳ و مرگش به سال ۱۲۸ هـ. ق. روی داد. (از اعلام زرکلی). او در زمان خلافت مروان حمار درگذشت. (از تاریخ الخلفاء ص ۱۱۰ و ۱۷۰). و رجوع به عقدالفرید ج ۲ ص ۱۲۳ و ۲۰۵ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن شجره رهاوی، از فرمانروایان بزرگ و نامدار و شجاع دوران اموی و از یاران معاویه بود. معاویه او را به سرکردگی سه هزار سپاه به مکه فرستاد و او آنجا را گشود. یزید در یکی از جنگها به سال ۵۸ هـ. ق. کشته شد. (از اعلام زرکلی ج ۷). و رجوع به کامل ابن اثیر ج ۳ ص ۱۹۱ و عقدالفرید ج ۱ ص ۲۲۸ و ۲۲۹ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن صقلاب. رجوع به

یزید بن محمد بن صقلاب... شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن ضبة. رجوع به یزید بن مقسم ثقفی... شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن طثریه بن سلمه، مکنی به ابوالمکشوح، از مشاهیر شعرای عرب و اشعارش در حماسه و اغانی مذکور است. ابوالفرج اصفهانی دیوان وی را گرد آورده و مرتب نمود. وی به قبیله قشیر منسوب بود و عزت و احترام کامل داشت و به شجاعت و سخاوت معروف و از حسن و جمال بهره ور بود و در سال ۱۲۶ هـ. ق. در همراهی مسندل بن ادريس الحسنى درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی). یزید بن طثریه بن سلمه، مکنی به ابوالمکشوح از گویندگان نامی اشعار حماسی و غنایی عرب در دوران بنی امیه بود. دیوان اشعارش بوسیله ابوالفرج اصفهانی تدوین گردیده است. (یادداشت مؤلف). منوچهری در اشاره به شعر او گوید: بلبل نگردد این زمان لحن و سرود تازیان قمری نگرداند زبان بر شعر این طثریه.

و رجوع به اعلام زرکلی و الجواهر ص ۱۱۸ و معجم الادباء ج ۷ ص ۲۹۹ و البیان و التبيين ج ۱ ص ۱۸۵ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن طلحة عیسی، مکنی به ابو خالد و معروف به یزید فصیح، نویسنده ای چیره دست، شاعری توانا و خطیبی زبان آور بود و در ادب و لغت عرب احاطه و تسلط کامل داشت و در حدود سال ۳۲۰ هـ. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن عامر بن حدیده، مکنی به ابوالمنذر انصاری. (یادداشت مؤلف). رجوع به ماده ابوالمنذر (انصاری...) شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن عبدالمدان بن دیان بن قطن، از بنی حارث بن کعب از مذحج بود و از شجاعان نامدار و شاعران عالیمقدار و اشراف یمن به شمار می رفت و در نجران سکنی داشت. ابوالفرج اصفهانی نام او را در شمار چهار تن یزید نام که در جنگ کلاب دوم کشته شده اند ذکر کرده ولی مورخان عصر نبوی و پیش از همه آنان ابن اسحاق نام او را در عداد کسانی که به سال دهم هجری با خالد بن ولید به خدمت حضرت رسول (ص) آمده اند ثبت کرده اند. او در شرف مثل بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به عقد الفرید ج ۶ ص ۸۱ و امتاع الاسماع ج ۱ ص ۵۰۱ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن عبدالملک بن مروان، نهمین از خلفای بنی امیه. (یادداشت مؤلف).

در دمشق به سال ۷۱ هـ. ق. به دنیا آمد و پس از مرگ عمر بن عبدالعزیز (۱۰۱ هـ. ق.) در عهد برادرش سلیمان بن عبدالملک به حکومت رسید و در دوره حکومت او جنگهای سختی در گرفت که از آن جمله



جنگ جراح حکمی با ترک بود. و نیز یزید بن مهلب در بصره بر ضد او قیام کرد و او برادرش مسلمة را برای سرکوبی یزید بن مهلب فرستاد و برادرش در سال ۱۰۵ ه. ق. ابن مهلب را شکست داد و کشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به حبیب السیر ج ۱ ص ۲۵۸ و ۲۵۹ و ۲۶۰ و تاریخ الخلفا ص ۸ و ۱۵۱ و ۱۵۴ و ۱۶۳ و الوزراء و الکستاب ص ۳۱ و ۳۴ و ۳۷ و سیره عمر بن عبدالعزیز و خاندان نویختی ص ۳۷ و تجارب السلف ص ۸۰ و ۸۱ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبدالله بن ابی خالد لخمی معروف به ابن ابی خالد و، مکنی به ابوعمر و نویسنده توانا و شاعر نغزگوی اندلسی از اهل اشبیلیه بود و همانجا درگذشت (۶۱۲ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبدالله بن حرب بن همام کلایی، معروف و مکنی به ابوزیاد، از قبیله بنی کلاب و ادیب و شاعر و دانشمند بود. او راست: ۱- التوادر. ۲- الفروق. ۳- الابل. ۴- خلق الانسان. یزید در حدود سال ۲۰۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبدالله بن دینار، مکنی به ابوخالد، در اصل از غلامان ترک بود که در روزگار عباسیان از فرمانداران و فرماندهان بزرگ آنان به شمار میرفت. در عهد منتصر عباسی به سال ۲۴۲ والی مصر شد و از بغداد بدانجا روانه گشت و کارهای آنجا را سامان داد. در عهد او مقیاس نیل بنا نهاده شد و آن عمودی مدرج است که برای اندازه گیری و کاهش و افزایش آب نیل تعبیه شده است. او علویان را سخت در جزیره روضه در تنگنا گذاشت و ده سال و هفت ماه فرماندار مصر بود تا در عهد منتهزین متوکل (سال ۲۵۳) معزول گردید. مرگ یزید پس از سال ۲۵۵ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبدالله بن شخیر، مکنی به ابوالعلاء برادر مطرف، از راویان و پاگان و نیکان بود و چندین قرآن می خواند که غش بر وی عارض می شد. یزید ده سال از حسن بصری و مطرف برادرش ده سال از او بزرگتر بود از پدر و جز پدر روایت دارد و به سال ۱۱۱ ه. ق. در بصره درگذشت. (از صفوة الصفوة ج ۳ ص ۱۵۴ و ۱۵۵).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبدالبره حمصی جرجسی، مکنی به ابوالفضل، تابعی محدث است و از بقیه بن ولید روایت کند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۹۵ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عبید سلمی سعدی، معروف و مکنی به ابوجزعه، شاعر و محدث و مقری و از تابعان بود. اصل وی از بنی سلیم

بود و در مدینه سکنی گزید و به سال ۱۳۰ ه. ق. در همانجا درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابوجزعه شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عمر بن هبیره، مکنی به ابوخالد و معروف به ابن هبیره. رجوع به ابن هبیره شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عمرو بن خوید (الصعق) کلایی، معروف به ابن الصعق، از چابکسواران دوران جاهلی و از گویندگان نامی بود. درباره او اخبار و روایات فراوان نقل است. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن عمرو بن ربیع، معروف به ابن حبناء، از بنی زید مناة حنظلی تمیمی و از گویندگان مشهور عهد بنی امیه بود و دو برادر به نام صخر و مغیره داشت که هر دو شاعر بودند و گاهی شعر آن سه باهم مخلوط و اشتباه می شود. یزید در حدود سال ۹۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به فهرست عقدالفرید ج ۱ و ۲ و ۳ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن قسطنق، مکنی به ابوجعفر. از مشاهیر قراء و بزرگان تابعان بود. از عبدالله بن عباس و ابوهزیره قرائت را آموخت و از عمیدین عمر بن خطاب احادیث شریف روایت کرد. او به سال ۱۳۲ ه. ق. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶). از تابعان و یکی از قراء عشره بود. در قرائت امام اهل مدینه و نیز از مفتیان بزرگ و مجتهدان بود و در مدینه درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفا ص ۱۷۰ و ابن خلکان ج ۲ ص ۴۱۳ و تاریخ گزیده ص ۷۵۹ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن قنافة بن عبدشمس عدوی، از بنی عدی بن اخزم، از ثعل بن عمرو بن غوث، شاعر جاهلی و معاصر حاتم طایی بود. یزید اشعاری در هجو حاتم سروده که از آن جمله است:

«لعمری و ما عمری علیٰ بهین

لبس الفتی المدعو باللیل حاتم».

(از اعلام زرکلی).  
**یزید.** [ئ] [اخ] ابن قیس بن تمام بن حاجب الارجبی، از بنی صعبن دومان از همدان، معروف به ارجبی از امرا و خطبا و فصحا و شجاعان معروف بود. محضر حضرت رسول (ص) را درک کرد و در کوفه ساکن شد. به حضرت علی (ع) پیوست و در جنگها با او بود و از طرف آن حضرت والی اصفهان و ری و همدان شد. در جریان حکمیت صفین جزء نمایندگان حضرت علی بود. و مردم را به جنگ صفین بر ضد معاویه تشویق می کرد و خود در همان جنگ کشته شد (سال ۳۷ ه. ق.). (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفا ص ۵۱ و ذکر اخبار اصحاب ج ۲ ص ۳۴۳ و عقدالفرید ج ۳ ص ۳۴۷ و مجمل

التواریخ والقصص ۲۷۷ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن مالک جعفی، مکنی به ابوسیره، صحابی است. (یادداشت مؤلف). رجوع به ابوسیره شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن محمد بن صقلاب، مکنی به ابویکر و معروف به ابن صقلاب، شاعر و کاتب اندلسی و در غزل استاد و در ادب نامور بود. همتی بی مانند داشت. مرگ یزید به سال ۶۱۹ ه. ق. روی داد. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن محمد بن مهلب بن مغیره، مکنی به ابوخالد و معروف به مهلبی، از شاعران رجز سرا و راویان معروف بود. به خدمت متوکل عباسی پیوست و به مدح وی پرداخت و نیز در مرگ او مرثیه غریبی سرود. وی اهل بصره بود ولی در بغداد شهرت یافت و به سال ۲۵۹ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). کتاب المهلب و اخباره و اخبار ولده از اوست. (ابن الندیم). و رجوع به الموشح ص ۱۴۱ و ۱۷۹ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن مخرم بن حزن (جرم؟) بن زیاد حارثی مدحجی، از معارف و شعرای دوران جاهلی و از مردم یمن بود. در جنگ کلاب دوم شرکت داشت. در بغداد محله ای است به نام مخرم که یکی از فرزندان یزید در آنجا اقامت داشت و از این رو بدان نام معروف شده است و جماعت پیشماری بدان محله منسوبند. (از اعلام زرکلی).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن مرثد همدانی، مکنی به ابوعثمان، از راویان بود و از معاذ و ابودرداء روایت دارد. ولید بن عبدالملک می خواست او را والی کند. چون آگاهی یافت خود را به دیوانگی زد و لباس پشت و رو پوشید و بی کشش و جامه در بازارها به گردش پرداخت. ولید با شنیدن این خبر از انتصاب او چشم پوشید. (از صفوة الصفوة ج ۴ صص ۱۷۷ - ۱۷۸).

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن مردانه اصفهانی الاصل ساکن کوفه، از راویان بود و محمد بن احمد بن حسن مع الواسطه از او، و او از عبدالرحمان بن ابی نعم، و او از ابوسعید خدری حدیث شریف «الحسن و الحسن سیدا شباب اهل الجنة» را از حضرت رسول (ص) روایت کرده است. (از ذکر اخبار اصحاب ص ۳۴۳). و رجوع به المصاحف ص ۱۷۹ شود.

**یزید.** [ئ] [اخ] ابن مزید بن زانده شیبانی، مکنی به ابوخالد و ابوزبیر و معاصر هارون الرشید، در سخا و کرم مشهور بود. شاعران و مدح وی اشعار فراوانی گفته و صله های بیکرانی گرفته اند. وی برادرزاده معن بن زانده معروف بود و در مکارم او نوادر بسیاری مشهور است. یزید به سال ۱۸۵ ه. ق. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶). او

بود. در جنگ بلنجر شرکت کرد و با سپاه ترک و خزر جنگ شدیدی نمود. سنگی از باروی بلنجر بر سر او خورد و او را از پای درآورد (سال ۳۲ ه. ق.). (از اعلام زرکلی ج ۹).

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن مفرغ. رجوع به یزیدین زیاد و نیز ابن مفرغ شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن مقسم ثقفی، به نام مادرش ضبه به «ابن ضبه» معروف بود. یزید شاعری نامدار از اهل طائف حجاز بود. پدرش را در کودکی از دست داد و مادر به تربیت او همت گماشت. از این رو به نام مادر منتسب شد. ابوالفرج اصفهانی در اغانی هزار قصیده از او ذکر کرده که گویندگان عرب بیشتر آنها را به خود نسبت داده‌اند و بیا در اشعارشان با شعر یزید تداخل دیده می‌شود. او در اشعار خود به آوردن واژه‌های دور از ذهن و قافیه‌های دشوار تعدد داشت. یزید در حدود سال ۱۳۰ ه. ق. در طائف درگذشت. و رجوع به البیان والتبیین ج ۳ ص ۴۶ شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن منصور بن عبدالله مکنی به ابوخالده از اولاد ذوالجناح حمیری از امرای عباسیان و دایی مهدی عباسی بود. در عهد منصور عباسی نخست والی بصره (سال ۱۵۲ ه. ق.) و بعد والی یمن شد (۱۵۴). و در سال ۱۵۹ معزول گردید. در سال ۱۶۱ مهدی او را والی سواد کوفه کرد. یزید به سال ۱۶۵ ه. ق. در بصره درگذشت. بشار بن برد در هجو او شعری بلند دارد. از اعقاب او گروهی مانند کنه که به نام یزیدیه معروفند. و نیز یحیی بن مبارک عدوی یزید به سبب تعلیم و تربیت فرزندان یزید بدو منسوب است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به حبیب السیر ج ۱ ص ۲۲۸ و الوزراء والکتاب ص ۱۰۶ و الموشح ص ۲۶۲ و تاریخ سیستان ص ۱۴۱ و ۱۴۲ و البیان والتبیین ج ۲ ص ۱۹۰ و یزیدیه شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن مهلب بن ابی‌صفره ازدی، مکنی به ابوخالده، برادر زن حجاج و پسر مهلب والی حجاج در خراسان بود. پس از مرگ پدر به جای او به والیگری خراسان رسید، ولی بعد حجاج او را زندانی ساخت. یزید از زندان گریخت و در قلسطین به حضور سلیمان بن عبدالملک رفت و به التماس وی از سوی برادرش ولید بن عبدالملک عفو گردید. با مرگ حجاج به سال ۹۶ به فرمانروایی عراق و به سال ۹۸ به فرمانروایی خراسان منصوب شد و گرگان و طبرستان و دهستان و سرزمینهای دیگری را به تصرف درآورد و با ۲۵ هزار هزار درهم پول نقد از خراسان به سوی شام به حضور سلیمان بن عبدالملک رهسپار شد و در طی نامه‌ای

علیه‌السلام از بیعت یزید سرباز زد و به مکه و از آنجا به کوفه رفت و در کربلا شهید شد. و این فاجعه بزرگ در نخستین سال خلافت یزید روی داد. سال شصت و سوم از هجرت مردم مدینه بر یزید شورش کردند و بنی‌امیه را از شهر راندند یزید مسلم بن عقبه را مأمور سرکوبی این شهر کرد و او مدینه را ویران و مردم شهر را قتل عام نمود. و این کشتار زشت در تاریخ اسلام به نام وقعه حره معروف است. رجوع به حره شود. در سال ۶۴ مسلم بن عقبه را برای محاصره عبدالله بن زبیر به مکه فرستاد و او منجنیق‌ها برآورد و کعبه را به آتش و سنگ بست. یزید در چهاردهم ربیع‌الاول سال ۶۴ به سن ۳۸ سالگی درگذشت. مادر او میسون دختر بجدل بن انیف کلبی است. وقتی که حضرت حسین و برادران و یارانش را به امر یزید شهید کردند و ابن‌زیاد سر آنان را برای یزید فرستاد، یزید نخست بسیار شاد شد، ولی بعد سخت پشیمان شد به سبب خشم و نفرتی که مردم نسبت به او پیدا کرده بودند. یزید شعر می‌گفت و از اشعار اوست:

آب هذا السهم فاکتعا  
وامر النوم فامتعا  
راعياً للنجم أرقبهُ  
فاذا ما کوبک طلعا  
حام حتی انئی لاری  
انه بالفور قد وقعا  
ولها بالماطرון اذا  
اکل النمل الذی جمعا.  
من حسین وقت و ناهلان یزید و شمر من  
روزگارم جمله عاشورا و شروان کربلا.

خاقانی.  
چشم و چراغ جهان آنکه بود چون یزید  
دشمن بی آب او در دو جهان خاکسار.

خاقانی.  
و رجوع به تاریخ اسلام ص ۱۵۴ و ۱۵۷ و تجارب السلف ص ۶۵ تا ۶۷ و تاریخ بلعمی شود.

— امثال:  
مثل یزید (امثال و حکم دهخدا)؛ ستمگر.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن معاویه بن مروان بن عبدالملک، معروف به یزید مروانی، از امرای نامی عهد بنی‌امیه بود. در هنگام قیام بنی‌عباس در شام اقامت داشت. عبدالله بن علی بن عبدالله بن عباس او را اسیر کرد و با عبدالجبار بن یزید بن عبدالملک به حضور ابی‌عباس (سفاح) به عراق فرستاد. سفاح آن دو را به سال ۱۳۲ ه. ق. در حیره به دار آویخت و کشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفا ص ۱۳۹ و ۱۴۰ شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن معاویه نخعی، از اشراف و چابک‌سواران نامی عرب در صدر اسلام

والی ارمنیه و آذربایجان شد. هارون الرشید او را به جنگ ولید بن طریف شیبانی که علم طغیان بر ضد هارون برافراشته بود فرستاد. یزید ولید را کشت و به ارمنیه بازگشت. مرگ یزید به سال ۱۸۵ ه. ق. در بردعه که از شهرهای آذربایجان بود اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی). و رجوع به حبیب السیر ج ۱ ص ۲۷۴ و ۲۸۹ و سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۸۴ و الوزراء والکتاب ص ۱۳۲ و ابن‌خلکان ج ۲ ص ۴۳۷ و فهرست تاریخ سیستان والبیان والتبیین فهرست ج ۱ و ۲ و ۳ و تاریخ اسلام ص ۱۸۷ شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن مسلم. رجوع به یزیدین دینار شود.

**یُزید**. [ئ] [اِخ] ابن معاویه بن ابی‌سفیان، نام خلیفه دوم از خلفای اموی. (از ناظم الاطباء). دوم است از پادشاهان بنی‌امیه و مدت سلطنت او سه سال و شش ماه است. (منتهی الارب). یزید بن معاویه بن ابی‌سفیان (۲۵ - ۶۴ ه. ق.) معاویه او را در سال ۵۶ هجری به ولایت‌مهدی برگزید و خلاصه داستان اینکه در این سال معاویه خواست تا مغیره بن شعبه را از حکومت کوفه عزل و سعید بن عاص را به جای او نصب کند. مغیره، آگاه شد و به شام نزد یزید رفت و گفت بزرگان اصحاب پیغمبر و اعیان قریش همه مردند و فرزندان آنان جای ایشان را گرفته‌اند. تو از همه آنان برتری، چرا معاویه برای تو از مردم بیعت نمی‌گیرد؟ یزید گفت پنداری که این کار درست شود؟ گفت آری. یزید به معاویه خبر برد. معاویه مغیره را طلبید و گفت این کار از چه کسی برمی‌آید گفت بیعت کوفه را من و بیعت بصره را زیاد تعهد می‌کنیم و چون این دو شهر بیعت کردند کسی مخالفت نخواهد کرد. معاویه گفت بر سر کار خود رو! مغیره پس از بازگشت به کوفه گروهی از هواخواهان آل‌امیه را طلبید و به آنان مالی فراوان داد و ایشان را به سرکردگی پسر خود نزد معاویه فرستاد تا از او بخواهند یزید را به ولیمهدی برگزیند. چون به شام رسیدند معاویه گفت در این کار شتاب مکنید و پسر مغیره را گفت پدرت دین این مردم را به چند خرید؟ گفت به سی هزار درهم! گفت آسان خریده است. سرانجام بیعت یزید پایان یافت. چون معاویه درگذشت مردم همگی از یزید اطاعت کردند. الا چهارتن که بیعت او انکار نمودند: یکی امام حسین بن علی (ع) و سه تن دیگر: عبدالله بن زبیر و عبدالرحمان بن ابی‌بکر و عبدالله بن عمر (رض). این چهارتن در مدینه بودند. یزید به ولید بن عتبّه نامه کرد که این چهارتن را بگیر تا با من بیعت کنند و اگر انکار نمایند همانجا بکش. حسین بن علی

حرکت خود را بر او نوشت، ولی در راه بود که سلیمان درگذشت و عمر بن عبدالعزیز به جای او به خلافت نشست و نامه یزید به دست او افتاد. عمر او را به سبب پولی که به ستم از مردم گرفته بود کفیر داد و به زندان افکند، ولی چون در سال ۱۰۱ خیر درگذشت عمر بن عبدالعزیز و نشستن یزید بن عبدالملک را به جای او شنید با سابقه خصومتی که با وی داشت از زندان فرار کرد و به بصره رفت و عدی بن اراطه والی عراق را عزل و حبس کرد و با اعلام عزل یزید بن عبدالملک مردم را به بیعت دعوت نمود. یزید بن عبدالملک برادرش مسلمه را به سپاهی گران برای سرکوبی وی فرستاد. جنگ سختی میان آنان درگرفت و سرانجام مسلمه پیروز شد و یزید به سال ۱۰۲ ه. ق. به دست مسلمه افتاد و مسلمه او را کشت و سر او را برای برادر به شام فرستاد. خانواده او به کرمان رفتند و به جنگ ادامه دادند ولی سرانجام منکوب شدند. خاندان مهلب (آل مهلب) در عهد وزارت برمکیان دوباره به قدرت و شوکت رسیدند. رجوع به اعلام زرکلی و تاریخ الخلفاء ص ۱۶۴ و ۲۲۸ و ۲۳۳ و ۲۳۴ و ابن خلکان ج ۲ ص ۴۱۵ و تاریخ اسلام ص ۱۶۲ و ۱۶۳ و ۱۶۵ و ۱۷۲ و فهرست الوزراء و الكتاب و فهرست ج ۱ حبیب السیر و مجمل التواریخ و القصاص ص ۳۰۶ و ۳۰۸ و ۳۲۱ و الموشح ص ۱۰۵ و فهرست تاریخ گزیده شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن مسیره، مکنی به ابی یوسف، محدث است. (یادداشت مؤلف). رجوع به ماده ابویوسف (یزید...) و تاریخ بیهق ص ۲۰۱ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن نعمان حمیری، معروف و ملقب به ذوالکلالح الاکبر، از پادشاهان دوران جاهلی یمن بود. بنی که در قرآن کریم به نام «نسر» آمده از آن بنی ذوالکلالح بود که تصویر کرسکس داشت و آن را عبادت می کردند. (از اعلام زرکلی). رجوع به ماده ذوالکلالح الاصرر شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن ولید بن عبدالملک، ملقب به ناقص، دوازدهمین از خلفای بنی امیه. (یادداشت مؤلف). او کنیه ابو خالد داشت و از خلفای دولت مروانی اموی در شام بود. یزید به سبب بدرقتاری پسر عمش ولید بن یزید که خلیفه بود بر او شورید و بر دمشق مستولی شد و با ولید به جنگ پرداخت و او را کشت و امر خلافت و حکومت بر او مسلم گشت. (رجب سال ۱۲۶ ه. ق.). یعقوبی گوید: خلافت او پنج ماه دوام یافت و بافته و آشوب همگانی همراه بود. اهل مصر و حمص والی او را کشتند و مردم فلسطین و مدینه والی او را طرد کردند. یزید اهل زهد و تقوی بود.

نشوان حمیری گفته است در میان بنی امیه نظیر او و عمر بن عبدالعزیز نبود. شهرت او به یزید ناقص از آن سبب است که سلف او ولید بن یزید بر صله و وظیفه لشکریان افزوده بود، ولی وقتی که یزید والی شد آن افزایش را از بین برد. لقب او «شا کر لانعم الله» بود. یزید به سال ۱۲۶ ه. ق. به مرض طاعون درگذشت و یا مسموم شد. گویند مروان جعدی وقتی والی شد قبر او را نبش کرد و جسد او را به دار آویخت؛ (از اعلام زرکلی). رجوع به ماده ناقص و حبیب السیر ج ۱ ص ۲۶۴ و تاریخ الخلفاء ص ۸ و ۱۶۹ و تاریخ اسلام ص ۱۶۸ و ۱۷۰ و الوزراء و الکتاب ص ۴۴ و ۴۵ و فهرست احوال و اشعار رودکی و البیان و التبین و کتاب النقص ص ۱۲۶ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن هارون بن زاذان بن ثابت سلمی وسطی، مکنی به ابو خالد، در حدیث از حافظان تفه و در علوم دین استاد و محیط، و در هوشیاری و شخصیت انسانی ممتاز بود. اصل او از بخارا ولی زادگاه و آرامگاهش واسط بود. هفتاد هزار تن در محضر او گرد می آمدند و او بیست و چهار هزار حدیث مستند حفظ کرده بود. مأمون گفته است اگر مکان یزید بن هارون نبود من اظهار می کردم که قرآن مخلوق است. (از اعلام زرکلی). یزید در شهر واسط درگذشت و کتاب الفرائض از اوست. (ابن الندیم). رجوع به ماده ابو خالد یزید بن هارون و تاریخ الخلفاء ص ۲۲۱ و تاریخ بیهق ص ۱۳۹ و ۱۶۶ و صفة الصفوة ج ۳ ص ۸ و سیره عمر بن عبدالعزیز ص ۷ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن هبیره بن مثنی فرزای، مکنی به ابو خالد، از رجال نامی مروان حمار آخرین خلیفه اموی بود. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۶). قضا این هبیره را او بنا کرد. (از نخبة الدهر دمشقی). رجوع به ماده ابن هبیره و اعلام زرکلی و حبیب السیر ج ۱ و نخبة الدهر دمشقی ج ۱ و ۳ و ۴ عیون الاخبار و عقد الفرید ج ۱ و ۲ البیان و التبین و تاریخ سیستان ص ۱۳۳ و مجمل التواریخ و القصاص و تاریخ الخلفاء ص ۲۲۱ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] ابن یزید الاودی. در عهد عمر بن عبدالعزیز والی اصفهان شد. او برادر ادریس الاودی است، که عبدالله بن جعفر بن فارس در کتاب خود به واسطه از او روایت کرده است. (از ذکر اخبار اصفهان ص ۳۴۴). رجوع به حبیب السیر ج ۱ ص ۲۷۹ و عیون الاخبار ج ۲ ص ۳۰۰ شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] نهری است در دمشق. این نهر را از نهر برواجی که در دامنه کوهی واقع شده در طرف ثورا جدا ساخته اند و منسوب است به یزید بن معاویه. (از معجم البلدان).

نهری است به دمشق. (از منتهی الارب). نهری است به دمشق منسوب به یزید بن معاویه بن ابی سفیان سرچشمه آن و سرچشمه نهر بردی یکی است. ولی نهر یزید از بن کوهی که میان آن و زمین دویست ذراع یا در همین حدود فاصله است جاری است و سرزمینهایی را که میاه بردی و میاه ثور بدانها نمی رسد سیراب می کند. (از تاج العروس).

**یزید.** [ئ] [لخ] بجلی. رجوع به یزید بن اسد بن کرز... شود.

**یزید.** [ئ] [لخ] بریدی شامی، یکی از قراء بود و او را قرآنی است. (ابن الندیم).

**یزید.** [ئ] [لخ] مهلبی. رجوع به یزید (ابن محمد بن مهلب...) شود.

**یزیدان.** [ئ] [لخ] نهری است به بصره. (منتهی الارب). نهری است در بصره منسوب به یزید بن عمرو اسدی. (از معجم البلدان). نهری است به بصره منسوب به یزید بن عمرو اسدی و او در زمان خود از رجال بصره بود. یاقوت گوید یکی از اصطلاحات اهل بصره این است که هرگاه زمینی را به مردی نسبت دهند در آخر آن الف و نونی بیفزایند. (از تاج العروس).

**یزید الاحول.** [ئ] [لخ] مکنی به ابو خالد. کتاب ابو عبدالله وزیر المهدی خلیفه عباسی متوفی به سال ۱۶۸ ه. ق. است. (از الوزراء و الکتاب ص ۱۰۲ و ۱۴۱ و ۱۴۳). رجوع به یزید بن منصور شود.

**یزید الناقص.** [ئ] [لخ] مکنی به یزید (ابن ولید) شود.

**یزید اهوازی.** [ئ] [لخ] مؤسس فرقه یزیدیه. رجوع به یزید (ابن انیسة) شود.

**یزیدکان.** [ئ] [لخ] دهسسی است از دهستان رهاش بخش حومه شهرستان خوی واقع در ۲۳ هزارگزی جنوب باختری خوی با ۶۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یزیدی.** [ئ] [ص نسبی] منسوب به یزید. (ناظم الاطباء). رجوع به یزید بن معاویه شود.

**یزیدی.** [ئ] [لخ] یزیدیه. منسوب به یزید بن انیسة و از پیروان او. فرقه ای از خوارج. رجوع به یزیدیه شود.

**یزیدی.** [ئ] [لخ] ابراهیم بن یحیی بن مبارک، مکنی به ابواسحاق و معروف به یزیدی، از ادبای اوایل قرن سوم و از تلامذه اصمعی بود. از آثار اوست: ۱- ناه الکعبه و اخبارها. ۲- ما اتفاق لفظه و اختلاف معناه. ۳- مصادر القرآن. ابراهیم به سال ۲۲۵ ه. ق. درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۶). رجوع به قاموس الاعلام ترکی شود.

**یزیدی.** [ئ] [لخ] علی بن احمد بن سعید

یزیدی، حافظ معروف به ابن حزم اندلسی، صاحب تصنیفات بسیار و معروف بود و به مذهب ظاهریه تمایل داشت. (از لباب الانساب). و رجوع به ابن حزم شود.

**یزیدی.** [ئ] [اخ] محمد بن ابی محمد، مکنی به ابو عبدالله پسر یحیی بن مبارک، در لغت و قرائت و شعر سخت مهارت داشت و به همراهی معتمد خلیفه به مصر رفت و در همانجا درگذشت. قطعه زیر از اوست:

الهوی امر عجیب شأنه  
تارة یأس و احیاناً رجا  
لیس فیمن مات منه عجب  
انما یعجب ممن قد نجا.

(از قاموس الاعلام ترکی ج ۶).  
**یزیدی.** [ئ] [اخ] محمد بن عباس بن یحیی بن مبارک از ائمه نحو و ادب و نوادر اخبار عرب بود و تربیت اولاد مقتدر خلیفه عباسی (۲۹۵ - ۳۲۰ ه. ق.) را به عهده داشت. از آثار اوست: ۱- اخبار یزیدین معاویه یا اخبار یزیدیین. ۲- مختصری در نحو. ۳- مناقب بنی العباس. وی به سال ۳۱۰ یا ۳۱۳ ه. ق. درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۶). و رجوع به ماده ابو عبدالله یزیدی... و قاموس الاعلام ترکی و لباب الانساب شود.

**یزیدی.** [ئ] [اخ] یحیی بن مبارک بن مغیره عدوی، مکنی به ابو محمد، یکی از بزرگان و علما و ادبا بود و در علم قرائت و علم نحو ید طولی داشت و در قرائت تسلیم ابو عمره بن العلاء و خلف وی بود و بعد از استاد خود در بصره امام القراء گشت و بعداً به بغداد منتقل گردید و به سمت مربی گری اولاد یزیدین منصور الحمیری که دانی مهدی خلیفه عباسی بود، نایل شد و از این رو ملقب به یزیدی گشت. بعد به هارون الرشید انتساب پیدا کرد و مربی مأمون شد. به تقلید «نوادر» معروف اصمعی در علم لغت کتاب النوادر را نوشت، در نحو هم «کتاب المقصور والمدود» را تألیف کرد و «کتاب النقط والشکل» هم از تألیفات اوست. (از قاموس الاعلام ترکی). یحیی بن مبارک بن مغیره عدوی، قاری و نحوی و لغوی و شاعر معروف به یزیدی و مکنی به ابو محمد، از ادبا و علمای نامی قرن دوم هجرت بود. وی نحو را از کسایی و لغت و عروض را از خلیل بن احمد آموخت. از آثار اوست: ۱- دیوان شعر مرتب. ۲- المقصور و المدود. ۳- النقط و الشکل. ۴- النوادر. ۵- الوقف و الابتداء. یحیی همراه مأمون به خراسان رفت و در سال ۲۰۲ ه. ق. در مرو درگذشت. (از ریحانة الادب ج ۴ صص ۳۳۶ - ۳۳۷). نیز از آثار دیگر اوست: ۱- مناقب بنی العباس. ۲- مختصر النحو. (از

اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ ابن خلکان ج ۴ ص ۳۷۲ و لباب الانساب و اعلام زرکلی ذیل یحیی بن مبارک شود.

**یزیدیان.** [ئ] [اخ] سلسله شروان شاهیانند به اعتبار اینکه یزید نام یکی از نیاکان آنهاست. (یادداشت مؤلف). گویا مؤسس آن سلسله محمد بن یزید بود... به همین مناسبت خاقانی شروانشاهان را یزیدیان و آل یزید می خواند، چنانکه در مدح جلال الدین اخستان می گوید:

از گهر یزیدیان زاد علی شجاعی  
کز سر ذوالفقار او زاده قضای راستین.  
ای ظلم تو مخرب ملک یزیدیان  
لاف از علی مزین که یزید دوم تویی.

خاقانی.  
علی ولی که به ملک یزیدیان قلمش  
همان کند که به دین ذوالفقار نصرت یاب.

خاقانی.  
ای چراغ یزیدیان که دلت  
چون علی خبیر ستم بشکافت.  
**یزید یون.** [ئ دی یو] [اخ] پیروان مذهب یزیدی که نام فرقه ای است. رجوع به یزیدی و یزیدیه و الموشح ص ۳۸۰ شود.

**یزیدیه.** [ئ دی ی] [اخ] نام دیگر شهر شماخی است که مرکز شروان می باشد. (از قاموس الاعلام ترکی ج ۵) (از تاج العروس). و رجوع به شماخی شود.

**یزیدیه.** [ئ دی ی] [اخ] یا یزیدیان، پیروان شیخ شرف الدین ابوالفضل عدی بن مسافرین اسماعیل... ابن مروان از مشایخ قرن ششم هجری هستند. او به سال ۵۵۵ یا ۵۵۷ ه. ق. در حدود نودسالگی درگذشت. گویند نسبت یزیدیان به یزید بن معاویه است و گروهی گویند به یزید بن انیسه منسوب اند که از خوارج نهروان بود. گروهی دیگر کیش یزیدیه را صورت دگرگون شده دین زرتشتی و لفظ یزید را از ریشه «یز» به معنی پرستش می دانند که «ایزد» و «یزدان» نیز از آن است. رؤس اصول عقاید یزیدیان را که از ادیان مختلف مانند زرتشتی و مسیحی و یهودی گرفته شده به دو کتاب اساسی آنان به نام «جلوه» و «مصحف رش»، (= قرآن نیا) و نامه ای که در سال ۱۲۱۱ ه. ق. بزرگان این فرقه به دربار عثمانی نوشته اند و کتابی که یکی از امرای یزیدیه سنجان تألیف کرده چنین می توان خلاصه کرد: ۱- یزیدیان به هفت فرشته یا آفریدگار معتقدند و گویند خداوند نخست دری سفید و بعد پرندهای آفرید و آنگاه پیش از خلقت زمین و آسمان آن هفت فرشته را در هفت روز هفته (از یکشنبه تا شنبه) خلق کرد بدین ترتیب: ۱- عزرائیل، که همان طاوس ملک و رئیس

همه فرشته هاست ۲- در دلائل ۳- اسرافیل ۴- میکائیل ۵- جبرائیل ۶- شمنائیل ۷- نوائیل. ۲- برای طاوس مقامی والا قائلند (برخلاف بیشتر ادیان) و آن را واسطه آفریدگار در آفرینش جهان می دانند و خصوصیات بر آن قائلند که با خصوصیات شیطان مطابقت دارد و بیشتر بدین جهت به شیطان پرست ها معروف شده اند. ۳- شیخ عدی بن مسافر را شخصیتی بزرگ میدانند و کرامات و معجزات بیشماری بدو نسبت می دهند و قبر او را زیارتگاه خود قرار داده اند و گویند هر یزیدی باید مقداری از خاک قبر و لباس او را همراه داشته باشد. عیدی به نام شیخ عدی یا عید کبیر دارند که به مقبره شیخ می روند و سه روز روزه میگیرند و نیز دز عید قربان (همان دهم ذیحجه) و در عید بزرگ عمومی اواخر شهریور بر مزار او حاضر می شوند تا گناهانشان پاک گردد. و گویند شیخ عدی نماز و روزه آنها را به عهده گرفته و سرانجام هم آنها را به بهشت خواهد برد. ۴- به یزید ستاش و احترام می کنند که سعی شده با یزیدین معاویه تطبیق شود. و عیدی به نام عید یزید دارند که معتقدند در روز تولد یزید باید باده گساری کرد و سه روز را روزه گرفت. ۵- هر یزیدی باید هنگام طلوع آفتاب رو به مشرق بایستد و آفتاب را ستایش کند. ۶- «با عوذ بالله من الشیطان الرجیم» سخت مخالفتند. ۷- طلاق زن نازا جایز ولی طلاق زن بچه دار نارواست و اگر شوهر به مسافرتی بیش از یکسال برود زنش بر او حرام است. ۸- برخی از خوردنی ها را حرام می دانند مانند ماهی، کدو، کاهو و کلم. ۹- به حسین بن منصور حلاج و شیخ عبدالقادر گیلانی و حسن بصری نیز اعتقاد دارند. ۱۰- پیشوایان مذهبی آنان هفت طبقه است که هیچکس حق خروج از طبقه خود و ورود به طبقه دیگر ندارد و با طبقه عوام کلاً یزیدیان هشت طبقه می شوند بدین ترتیب: ۱- امیر شیخان ۲- باباشیخ ۳- شیخ ۴- پسر ۵- فقیر ۶- سخنور (توان) ۷- کوچکها ۸- مرید (طبقه عوام). عده یزیدیه را در سال ۱۳۷۰ ه. ق. در حدود هفتاد هزار تن نوشته اند ولی تعداد آنان بیشتر بوده است. قسمت اعظم یزیدیه در موصل و در ناحیه شیخان سکونت دارند و شیخ بزرگ آنها در شهر سنجان است. دولت عثمانی فرقه یزیدیه را مبتدع می شمرد و به رسمیت نمی شناخت ولی پس از تشکیل دولت عراق طبق قانون اساسی آن کشور از آزادی نسبی برخوردار شدند. رجوع به مجموعه نشریه پژوهشی و علمی دانشسرای عالی شماره ۱ ادبیات و علوم انسانی (مقاله خانم کامران مقدم) و همچنین کرد و

پیوستگی تاریخی او تألیف رشید یاسمی و تاریخ یزیدیه و اصل عقیدتهم تألیف عزراوی و یزیدیه و شیطان پرستان تألیف و ترجمه جعفر غضبان شود. [از فرق شیعه‌ای که می‌گفتند فرزندان امام حسین همگی در موقع اقامه نماز مقام امام دارند و تا یکی از ایشان باقی است چه فاجر باشد چه صالح نماز پشت سر غیر ایشان جایز نیست. (خاندان نوبختی ص ۲۶۷) (از تلبیس ابلیس ص ۲۴).

**یزین.** [ی] (ص نسبی) منسوب به گیاه یز. (ناظم الاطباء): هجوم؛ باد سخت که خانه‌ها ویران کند و یزین<sup>۱</sup> را برکند. (منتهی الارب.) و رجوع به یز و یزین شود.

**یس.** [ئ س س] (ع مص) رفتن. (منتهی الارب) (آندراج). سیر کردن و رفتن. (ناظم الاطباء).

**یس.** [یاسین] (لخ) نام سوره ۳۶ از قرآن مجید، پیش از سوره صافات و پس از سوره ملانکه، دارای ۸۳ آیه و آن مکیه است. (یادداشت مؤلف). نام سوره‌ای از قرآن مجید و در حقیقت این اسم مبارک آن حضرت (ص) است و اشاره است به یاسید. (آندراج) (غیاث). این سوره سه هزار حرف است و هفتصد و بیست و نه کلمه و هشتاد و سه آیه؛ جمله به مکه فرود آمد و از مکیات شمرند و در این سوره نه ناسخ است نه منسوخ. مفسران گفته‌اند «یس» به معنی آن است که: یا انسان، یعنی محمد! (ص). (از تفسیر کشف الاسرار میبیدی ج ۸ صص ۱۹۸ - ۱۹۹). و رجوع به یاسین شود.

**یس.** [یاسین] (لخ) ابن زین الدین حمصی شافعی مشهور به علیهمی. رجوع به علیهمی... شود.

**یساخو.** [ئ س ساخ] (لخ)<sup>۲</sup> نام یکی از دوازده فرزند یعقوب. (یادداشت مؤلف).

**یسار.** [ئ] (ص) روی و سیمای نامبارک و نامیوم. (ناظم الاطباء). شخصی را گویند که او میمنت ندارد و دیدن روی او نامبارک است. (برهان). شوم و نامبارک. (آندراج):

نشسته مدعیانند از یمین و یسار  
خدای را که بیرهیز از یساری چند.

ظهوری (از آندراج).

غیرتی گیر از زنان عرب  
مالداری مجو که هست یسار.

محمدقلی مجذوب (از آندراج).  
**یسار.** [ئ] [ح] (دست چپ. ج. یسر، یسر. از ناظم الاطباء) (غیاث). دست چپ، و اسار لغتی است در آن. (منتهی الارب). دست چپ. (دهار) (مذهب الاسماء). دست چپ از دو دست تن آدمی. (یادداشت مؤلف):

یمن همه بزرگان اندر یمین اوست  
یسر همه ضعیفان اندر یسار<sup>۳</sup> او. فرخی.

پس یسار و یمین که زی تو رسد

از یمین تو با یسار شود. مسعود سعد.

یک ساخته سخای یمین و یسار تو

دریا و کوه را ببرد غنیت و یسار. سوزنی.

چو تیغ شاهی شایسته یمین تو شد

نگین سلطنت اندر خور یسار تو باد.

سوزنی.

شاهین صیت تست پرند به شرق و غرب

از کفه یمینت و از کفه یسار. سوزنی.

دارد یمین تو به سخا بیعت و یمین

خلق از یسار تو شده با غنیت و یسار.

سوزنی.

این یمین مراسم جای یمین

وان یسار مراسم جای یسار. خاقانی.

هست ترا ملک و دین تخت و نگین و قلم

هست ترا یمن و یسر جفت یمین و یسار.

خاقانی.

— یسار از یمین شناخته یا یمین از یسار

دانستن؛ دست چپ و راست را از یکدیگر

باز شناختن. به مرحله شناختن و تمیز دادن

اشیاء رسیدن؛

بی بذل زر نبود یمین و یسار تو

تا تو یمین خویش بدانستی از یسار.

سوزنی.

به خاکپای تو گفتم یمین غیر مکفر

از آن زمان که بدانستم از یسار یمین را.

سعدی.

و رجوع به دست شود.

|| طرف چپ. (آندراج). چپ. اسار. سوی

چپ. خلاف یمین. (یادداشت مؤلف). چپ که

در برابر راست است. (برهان):

تو آن شهی که ترا هر کجا شوی شب و روز

همی رود ظفر و فتح بر یمین و یسار.

فرخی.

چو بازگشت به پیروزی از در قنوج

مظفر و ظفر و فتح بر یمین و یسار. فرخی.

همی فکند به تیر و همی گرفت به بوز

چو گردباد همی گشت بر یمین و یسار.

فرخی.

کی بود کان خسرو پیرو بیخت آید ز راه

بخت و نصرت بر یسار و فتح و دولت بر یمین.

فرخی.

هر جایگه که روی نهد بخت بر یسار

هر جایگه که حرب کند فتح بر یمین.

فرخی.

گردان در پیش روی بایزن و گردنا

ساغر ت اندر یسار بادهات اندر یمین.

منوچهری.

پس و پیش یسارت با یمین چون شیب با بالا

به اوج گنبد گردون نشان دارد ز شش ارکان.

ناصر خسرو.

تا مژه بر هم زنی چون مژه باهم کنی

رایت دین بر یمین آیت حق بر یسار.

خاقانی.

این کعبه را خدای ظفر در یمین نهاد

وان کعبه را خلیل حجر در یسار کرد.

خاقانی.

این یمین مراسم جای یمین

وان یسار مراسم حرز یسار. خاقانی.

هر طرف را مقابل است کرب

هر یمین را مقابل است یسار. خاقانی.

قرب بیست سال به مدد این فتنه ماده این

محنت در تزیاید بود تا خاندانهای قدیم برفت و

در هیچ یمین و یسار نماند. (ترجمه تاریخ

یمینی). لشکر بهار بر یمین و یسار پسر در

پرزده. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۱۰۱).

وادی ایمن عالم علوی را خواهد و هر کجا

یمین و یمن افتد همین باشد و یسار و ایسر

عالم سفلی را خواهد. (از مصنفات شیخ

اشراق ج ۲ ص ۲۸۰).

آن چنانکه جان ببرد سوی طین

نامه پَرَد از یسار و از یمین. مولوی.

به زیر زلف دوتا چون گذر کنی بنگر

که از یمین و یسارت چه بقرارانند. حافظ.

|| (مص) توانگری. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء) (از آندراج) (غیاث) (دهار) (از متن

اللغة). فراخ دستی. (دهار). ثروت. (غیاث).

فراخ عیشی. یسار. (از منتهی الارب):

بس کسا کز دولت تو گشت با ملک و سپاه

بس کسا کز خدمت تو گشت با یمن و

یسار. فرخی.

من بنده را که خدمت من بیست ساله است

از فر خدمت تو پدید آمده یسار. فرخی.

تا این جهان به جای است او را و قار باشد

او با سرور باشد او با یسار باشد. منوچهری.

یارب هزار سال ملک را بقا دهی

در عز و در سلامت و در یمن و در یسار.

منوچهری.

نه بی اکرام تو جان را توان است

نه بی انعام تو کان را یسار است.

مسعود سعد.

از داده تو اکنون چندانکه بنده راست

کس را یسار و مال و ضیاع و عقار نیست.

مسعود سعد.

با جود یمین تو سنگ نارد

چندانکه زمانه یسار دارد. مسعود سعد.

که پیش همت بونصر پارسی گه بذل

به نیم ذره نسنجد یسار آتش و آب.

مسعود سعد.

۱ - شاید مصحف «یزین» باشد، یعنی درخت یز.

2 - Issachar.

۳ - به معنی دوم نیز توان گرفت.

دارد زمین تو به سخا بیعت و زمین من خست  
خلق از یسار تو شده با غنیت و یسار.

سوزنی.  
یک ساعته سخای زمین و یسار تو  
دریا و کوه را ببرد غنیت و یسار. سوزنی.  
این نجم‌الدین محمد در اعمال و اشغال  
سلطانیان خوض کرد و ثروتی و یساری او را  
مساعدت نمود. (تاریخ بیهقی ص ۱۲۶).

ماه نوکن قدح چو هست توان  
در شفق گیر می چو هست یسار. خاقانی.  
در جملگی دیار خراسان از اشراف سادات به  
مکتت و یسار... در گذشته. (ترجمه تاریخ  
یمینی ص ۲۵۰). به یسار و کثرت مال از همه  
گذشته. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۴۰۱). به قدر

بسندش یساری بود  
کندکاری ار مرد کاری بود. نظامی.  
در کف این ملک یساری نبود  
در ره این خاک غباری نبود. نظامی.  
از سواد شب برون آرد نهار  
وز کف معسر برویاند یسار. مولوی.

ثروت و یسار و فراخ دستی و حال و کار...  
(ترجمه محاسن اصفهان ص ۷۵).  
- امثال:

زانکه سنگ آن را بود کز سیم وزر دارد یسار.  
سینی نیشابوری (از امثال و حکم).  
- با یسار شدن؛ توانگر شدن. غنی و ثروتمند  
گردیدن:

بس یسار و یمین که زی تو رسد  
از یمین تو با یسار شود. مسعود سعد.  
|| کثرت و فراوانی و بسیاری. (ناظم الاطباء).  
|| آسانی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج).

**یسار.** [ی] [ع] (ا) یسار. دست چپ. (از منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به یسار شود.  
**یسار.** [ئی ش سا] [ع] (ا) یسار. دست چپ. (از  
منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و رجوع به  
یسار شود. || کمی و اندکی. گویند: انظرنی  
حتى یسار؛ یعنی اندکی منتظر من باش. (ناظم  
الاطباء).

**یسار.** [ی] [ع] (ع مص) میاسره. نرمی کردن با  
کسی. (ناظم الاطباء).

**یسار.** [ئی] [لخ] (لخ) نام غلامی رسول (ص) را که  
راعی و شبان شتران آن حضرت بود. صحابی  
است و به دست عرینین کشته شد. قصه او در  
سیر آمده است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به  
امتاع الاسماع ج ۱ ص ۲۷۲ و ۳۲۵ و حبیب  
السیر ج ۱ ص ۱۵۱ شود.

**یسار.** [ئی] [لخ] (لخ) ابن مسلم یا ابن عثمان، برادر  
ابومسلم صاحب الدعوه و جد علی بن  
حمزه بن عماره بن حمزه بن یسار اصفهانی  
است. (از یادداشت مؤلف).

**یساراً.** [ئی زن] [ع] (ق) به طرف چپ و به

سوی چپ. (از ناظم الاطباء).

**یسارات.** [ئی] [لخ] (لخ) دهی است از دهستان  
میان آب بخش مرکزی شهرستان شوشتر واقع  
در ۱۰ هزارگزی جنوب باختری شوشتر. آب  
آن از شعبه رود کارون و ۱۰۰ تن سکنه دارد.  
راه آن اتنومبیل رو است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۶).

**یسارعی.** [ئی ز غی] [ص نسبی] منسوب  
است به یسارغ و یسارغ بن یهودابن یعقوب  
نبی (ع) بود. (از لباب الانساب).

**یسارغی.** [ئی ز] [لخ] (لخ) محمد بن حنیف بن  
جعفر بن زبر یسارغی، از اهل بخارا بود و از  
بجیرین نصر و ابوعبدالله بن ابی حفص و جز  
آن دو روایت کرد و ابونصر باهلی از او روایت  
دارد. (از لباب الانساب).

**یساره.** [ئی ز] [ع] (ع مص) فراوانی و بسیاری.  
(ناظم الاطباء). || آسانی. (منتهی الارب)  
(ناظم الاطباء). || توانگری. (منتهی الارب)  
(آندراج) (دهار). فراخی عیش. یسار. (از  
یادداشت مؤلف).

**یساره.** [ئی ز] [ع] (ع مص) یسر. (ناظم الاطباء).  
رجوع به یسر شود. || اندک شدن. (دهار) (تاج  
المصادر بیهقی).

**یساری.** [ئی ری] [ص نسبی] منسوب  
است به یسار و آن نام قومی از عرب بوده در  
سرزمین سماوه که آنان را آل یسار  
می نامیدند. (از لباب الانساب).

**یساری.** [ئی] [لخ] (لخ) ابومصعب «مطرف بن»  
عبدالله بن سلیمان بن یسار یساری، از روایان  
بود و از مالک بن انس خیر شنید و محمد بن  
یحیی ذهلی از او روایت کرد. (از لباب  
الانساب).

**یساری.** [ئی] [لخ] (لخ) سلیمان بن محمد یساری  
حجازی، وی از عبدالله بن عمران بن ابی فروة  
حدیث شنید و زبیر بن بکار از او روایت دارد.  
(از لباب الانساب).

**یساری.** [ئی] [لخ] (لخ) سلیمان بن محمد بن  
عبدالله بن یسار اسلمی یساری مدنی جاری،  
در چار سکنی گزید و از عبدالله بن زید بن اسلم  
و مالک بن انس و ابی ذئب و جز آنان روایت  
دارد. او راستگو بود. (از لباب الانساب).

**یساق.** [ئی] [ترکی] (ا) جنگ. (غیاث) (از  
آندراج):  
خفتان و زره ز تیغ و تیرش  
دل کسب نکرد در یساق.

نورالدین ظهوری (از آندراج).  
|| سیاست. || فسق. (سنگلاخ). || دیوان و  
دریاری. (آندراج) (غیاث):  
برند دست به دست اهل عشرتم همه روز  
چو قحبه ای که به زورش برند شب به یساق.

ملافوقی زدی (از آندراج).  
|| ترتیب و ساختگی. || یساق. یاسا.

(آندراج) (یادداشت مؤلف): و کان تکثیر الف  
کتاباً فی احکامه یسمی عندهم یساق.  
(ابن بطوطه).

**یساقچی.** [ئی] [ترکی] (ص مرکب) یساقی.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به یساقی شود.  
- یساقچی باشی؛ رئیس یساقیان.

**یساقی.** [ئی] [ص نسبی] (اصطلاح دیوانی)  
کارمندان دربار. مأموران دیوانی و کسانی که  
تهیه و وسایل حرکت قشون و حفاظت راه را بر  
عهده داشتند. (سازمان اداری حکومت  
صفوی ص ۵۹): در ذکر خلاصه مداخل و  
مخارج ولایات ایران، مداخل... بابت مرد  
یساقی؛ پانصد نفر سرکار دیوانی... بابت مرد  
یساقی؛ پانصد نفر (ب). (تذکره الملوک ج  
دیرسیاقی ص ۸۹). عراق، سرکار اوارجیه  
عراق... عن مرد یساقی پانصد نفر. (تذکره  
الملوک ص ۸۹). ارقام و احکام سبوزغالات  
و... یساقیان و چریک به مهر او می رسید.  
(تذکره الملوک ص ۴۱). خرج - سایر عن مرد  
یساقی کلهر؛ پانصد نفر. (تذکره الملوک  
ص ۹۱). تیول و مواجب همه ساله - سنایر:  
عن مرد یساقی ایل کلهر؛ پانصد نفر. (تذکره  
الملوک ص ۹۲). و رجوع به یساق شود.  
|| سپاهی. (میرزا مهدی خان، سنگلاخ ص ب  
۳۳۱).

**یساقی.** [ئی] [لخ] (لخ) دهی است از دهستان  
سدن رستاق بخش کردکوی شهرستان گرگان  
واقع در ۱۵ هزارگزی کردکوی و کنار راه  
شوسه گرگان به بندرشاه با ۹۵۰ تن سکنه.  
آب آن از قنات و راه آن اتنومبیل رو است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یساقی.** [ئی] [لخ] (لخ) دهی است از دهستان  
جعفرآباد فاروج بخش حومه شهرستان  
قوچان واقع در ۷ هزارگزی راه شوسه مشهد  
به زاهدان با ۳۷۲ تن سکنه. آب آن از چشمه  
و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۹).

**یسال.** [ئی] (ا) تاجی که از گل و ریاحین  
سازند و در روزهای جشن و عید بر سر نهند.  
(برهان) (ناظم الاطباء). تاجی باشد که در روز  
عشرت بر سر نهند. (فرهنگ اوبهی). اما کلمه  
دگرگون شده بسا ک است به معنی تاج از گل و  
ریحان. مصحف بسا ک است. (یادداشت  
مؤلف).

**یسال.** [ئی] (ا) جناح لشکر. (ناظم الاطباء).  
پره فوج. (آندراج):  
لشکری منهزم از را کب او چون نشود  
که ز شوخی همه جا فوجی از او بسته یسال.

سنجر کاشی (از آندراج).  
ز برلاس و ارلاس و بیش شمار  
نمودند چندین یسال از یسار.  
هاتفی (از تیمورنامه).

[[ جمعیت و اجتماع. (ناظم الاطباء).  
**یسان.** [ئ] [ا] دو رده سوارانند که بر دو بازوی راه بسته می‌شوند و پادشاه هنگام درآمدن به شهر از میان آن دو رده می‌گذرد. (آندراج).

**یسانه.** [ا] [ا]خ شهری است نزدیک قرطبه. ابن‌اصیبه ارد: آنگاه منصور ابوالولیدین رشد را مورد کینه‌توزی قرار داد و امر کرد در یسانه که شهری نزدیک قرطبه است اقامت گیرند و از آنجا بیرون نرود و شهر مزبور از آن یهودیان بوده است. (از عیون الانباء ج ۲ ص ۷۶).

**یسانیه.** [ئ] [س] سانی [ئ] [ا]خ دهی است از دهستان میان آب (بنلوك عناقچه) بخش مرکزی شهرستان اهواز. واقع در ۱۰ هزارگزی شمال خاوری اهواز. سکنه آن ۲۵۰ تن و آب آن از رودخانه کارون با موتور. راه آن اتومبیل‌رو و ساکنان آن از طایفه لومی هستند. این آبادی از دو قسمت به نام بزرگ و کوچک تشکیل شده که به فاصله سه هزارگزی دور از هم قرار گرفته‌اند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یساور.** [ئ] [و] [ت] ترکی، [ا] یساول. (ناظم الاطباء). همان یاساور را گویند. (آندراج): نوروز مستشر و منهزم شد با لشکر خود بر یساور زد و گروهی را هلاک کرد. (تاریخ غازانی ص ۵۱). و رجوع به یساول شود.

**یساورى.** [ئ] [و] [ص] نسبی) منسوب به یساور. یساولی:

کردند زنگه بر لب جیحون چشم من خیل خیال تو چو تومان یساورى.

و رجوع به یساور و یساول شود.

**یساول.** [ئ] [و] [ت] ترکی، [ا] یساور. سواری که ملازم امرا و رجال بزرگ باشد. (ناظم الاطباء). مأمور تشریفات درباری به طور عام:

بنده آن نگاه خشم آلود

که یساول به مجلسش غضب است.

فوقی (از آندراج).

یساولان حقیقت را به عرض رسانیدند او را به حضور طلبید. (تاریخ زندیه گلستانه). در بیان تفصیل شغل لشکرنویس دیوان اعلی که وزیر سرکار آقایان و قوشچیان و یساولان و قاپوچیان دیوان حرم و غیرهم... و ارقام و احکام طلب و تنخواه امرا و مقربان درگاه و آقایان و قوشچیان و یساولان و... که غیر غلام باشند... به مهر او می‌رسد. (تذکره الملوك ج دبیرسیاقی صص ۴۰ - ۴۱). در بیان تفصیل شغل ایشیک آقاسی باشی... مشارالیه ریش سفید کل یساولان... و مواجب و تیول... بر طبق... رقم صادر می‌گردد.

(تذکره الملوك ص ۸). از تنخواه و مقربان و یساولان بیست دینار... و رسوم پیشکش به شرح اسم لشکرنویس است. (تذکره الملوك ص ۶۲). تیول و مواجب همه ساله، یساولان: یکهزار و پانصد و هشتادوهفت تومان... (تذکره الملوك ص ۹۳).

یساولان قور؛ مأموران تسلیحات. سواران و نظامیان مسؤول اسلحه و قورخانه: شغل مشارالیه آن است که... سایر کیفیات سرکار مزبور را از قورچیان و یوزباشیان و یساولان قور و غیرهم را نیز وزراء قورچی خط گذاشته و طوامیر و تصدیقات و نسخه‌جات ملازمت یوزباشیان و یساولان قور و... نزد وزرای مذکور ضبط و... می‌نوشته‌اند. (تذکره الملوك ص ۸۴). شغل مشارالیه آن است که... سایر کیفیات طلب و همه ساله تیول و مواجب یوزباشیان و یساولان قور و غیره... می‌نوشته‌اند. (تذکره الملوك ص ۳۸).

یساول صحبت؛ رئیس تشریفات. (ناظم الاطباء): تیول و مواجب همه ساله... یساولان صحبت و ایشیک آقاسیان حرم و دیوان هادیان چهارهزاروهفتصدویست و یک تومان. (تذکره الملوك ص ۹۲)... مشارالیه ریش سفید کل یساولان صحبت و ایشیک آقاسیان... (تذکره الملوك ص ۸). همگی یساولان صحبت و ایشیک آقاسیان را «مقرب الحضرت» می‌نویسند. (تذکره الملوك ص ۲۸).

[[ پیک و قاصد دولتی. (ناظم الاطباء).  
[[ ملازمی که چماق طلا و یا نقره بر دوش گرفته پیشاپیش امرا رود. (ناظم الاطباء).  
مقرعه‌داران. مأموران «دورشو دورشو» یا «بردابردگویی». تقیب و چویدار. (از غیاث) (از آندراج). چویداری را گویند که برای نظم صفوف و نظرد و منع بیگانه در دربار ارباب دولت باشد. (سنگلاخ). [[ میرتوزک (بیزک؟) پاساسیان. (ناظم الاطباء). میریزک. (از آندراج). [[ حاشیه‌نشینان و ملازمان و نوکرها.

**یساول.** [ئ] [و] [ا]خ امیر خراسان از طرف ابوسعید که مردی ستمگر بود و در سال ۷۱۶ ه. ق. از یاران یسور شکست خورد و در راه قرار به عراق به سال ۷۱۷ ه. ق. به قتل رسید. (از تاریخ مقول ص ۳۳۰). و رجوع به حبیب السیر شود.

**یساول.** [ئ] [و] [ا]خ دهی است از دهستان قشلاقات بخش قیدار شهرستان زنجان واقع در ۵۹ هزارگزی جنوب قیدار با ۱۶۳ تن سکنه. آب آن از قزل‌اوزن و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یساول.** [ئ] [و] [ا]خ دهی است از دهستان شراه پایین بخش وفس شهرستان اراک واقع

در ۳ هزارگزی راه عمومی با ۴۲۳ تن سکنه. آب آن از چاه و چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یساول.** [ئ] [و] [ا]خ دهی است از دهستان آتش‌بیک سراسکند شهرستان تبریز واقع در ۲۵ هزارگزی باختر سراسکند با ۲۲۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و رود و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یساول.** [ئ] [و] [ا]خ دهی است از دهستان چهاراویماق بخش قره‌آغاج شهرستان مراغه واقع در ۴ هزارگزی جنوب باختری قره‌آغاج با ۲۰۴ تن سکنه. آب آن از چشمه‌سارها و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یساول باشی.** [ئ] [و] [ت] ترکی، [ا] مرکب) مرکب از یساول + باشی (= مهتر و رئیس). مهتر یساولان. رجوع به یساول شود.

**یساول باشی.** [ئ] [و] [ا]خ دهی است از دهستان جعفرآباد بخش فاروج شهرستان قوچان واقع در ۳۶ هزارگزی جنوب خاوری قوچان. سکنه آن ۱۵۳ تن و آب آن از قنات است. راه مالرو دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یساول خانه.** [ئ] [و] [ن] [ا] مرکب) جای یساول. محل یساولان. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یساول شود.

**یسب.** [ئ] [ا] نام سنگی که یشم نیز گویند. (ناظم الاطباء). یشب. یشم. رجوع به یشم شود.

**یستاسف.** [ئ] [ت] [ا]خ) معرب گشتاسب. (یادداشت مؤلف). رجوع به گشتاسب و کتاب‌التاج جاحظ ص ۱۱۸ شود.

**یستشیر.** [ئ] [ت] [ا]خ) نام داعی و در کتب ادعیه مضبوط است و آغاز می‌شود به: الحمد لله الذی لاله الا هو... (یادداشت مؤلف).

**یستعور.** [ئ] [ت] [ع] ص) باطل و هیچ‌کاره از هر چیزی. [[ (ا) گلمی که بر سرین شتر اندازند. [[ نام درختی که مسواک آن بغایت نیکو می‌باشد. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یستعور.** [ئ] [ت] [ا]خ) نام موضعی است. (منتهی الارب). جایی است قبل از حره دز مدینه و گویند عضه الیستعور کوهی است که هر که بدانجا رود برنگردد. (از معجم البلدان).

**یستور.** [ا] [ا]خ) یسور. از امرای چنگیزخان که همراه غنات نوین مأمور فتح و خشن و طالقان شدند. (از تاریخ جهانگشای جوینی ج ۱ ص ۳۳ و ۹۱).

**یستوی.** [ئ] [ت] [ا]ع. [ا]ص) کلمه فعل است که به طور اسم استعمال گردد به معنی تساوی و برابری و همسری. (ناظم الاطباء). [[ (ع فعل) برابر است. مساوی است:

یستوی الاعمی لدیکم والبصیر  
فی المقام والنزول والمیسر.  
مولوی.  
**یسر** [ئی] [ع] ثروت و دولت و توانگری،  
مذکر آید. (ناظم الاطباء).

**یسر** [ئی] [ع] مص به سوی چپ آمدن کسی  
را. (منتهی الارب) (آندراج). از جانب چپ  
کسی آمدن. (ناظم الاطباء). || به آسانی زادن  
زن. (از اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). || دست  
راست را به سوی خود درکشیدن. (ناظم  
الاطباء). || فرو رویه تافتن به اینکه دست  
راست را به سوی خود درکشی. (منتهی  
الارب) (آندراج). || سوی روی خود نیزه  
زدن. || بخش بخش کردن شتر قمار را به  
جهت قسمت. || قمار باختن. (از منتهی  
الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یسر** [ئی] [س] [ع] اِصص انقیاد و  
فرمانبرداری خواه در انسان باشد و یا در  
اسب. (ناظم الاطباء). انقیاد و فرمانبرداری.  
(از منتهی الارب) (آندراج). || نرمی. (از  
منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یسر** [ئی] [س] [ع] مص آسان گردیدن.  
|| نرم گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
|| فرمانبردار گردیدن. (از منتهی الارب) (از  
آندراج).

**یسر** [ئی] [س] [ع] اِصص توانگری.  
(دهار). توانگری و فراخ دستی. خلاف عسر.  
(از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).  
فراخی. (آندراج). فراخ دستی. میسر. مقابل  
عسر، تنگدستی. (یادداشت مؤلف):

همواره یمن باد ترا بر یمن  
پیوسته یسر باد ترا بر یسار. فرخی.  
هر سپاهی را که چون محمود باشد شهریار  
یمن باشد بر یمن و یسر باشد بر یسار. فرخی.

یمن همه بزرگان اندر یمن اوست  
یسر همه ضعیفان اندر یسار او. فرخی.  
گر یمن کسی طلب کند یعنی  
ور یسر کسی طلب کند یسری. منوچهری.  
راه سفر گزینی هر سال یمن و یسر  
با تو دلیل راه و رفیق سفر شود. مسعود سعد.  
به شب و روز یمن و یسر جهان  
بر یمن تو و یسار تو باد. مسعود سعد.  
هست ترا ملک و دین تخت و نگین و قلم  
هست ترا یمن و یسر جفت یمن و یسار.  
خاقانی.

درد عسر افتاد و صافش یسر آن  
صاف چون خرما و دردی بسر آن. مولوی.  
|| آسانی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد)  
(ناظم الاطباء) (دهار) (آندراج) (مهدب  
الاسماء). مقابل عسر، سختی. (یادداشت  
مؤلف). || (ص) آسان و میسر. (یادداشت  
مؤلف): و این طریقی محمود و سیرتی

پسنندیده است اگر یسر شود. (کشف  
المحجوب هجویری ص ۲۳۴). || (ل) مقام.  
(دهار). || دست چپ. (از مهدب الاسماء).  
|| سوی دست چپ. (دهار):

نور او در یمن و یسر و تحت و فوق  
بر سر و بر گردنم مانند طوق. مولوی.  
|| ج یسار و یسار. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء) (از اقرب الموارد). رجوع به یسار  
شود.

**یسر** [ئی] [ع] مص سهل و آسان گردیدن.  
(ناظم الاطباء). آسان شدن. (ترجمان القرآن  
جرجانی ص ۱۰۸) (دهار) (المصادر زوزنی)  
(غیاث). || اندک گردیدن. (ناظم الاطباء).  
اندک شدن. (ترجمان القرآن جرجانی  
ص ۱۰۸) (دهار) (المصادر زوزنی). || توانگر  
گردیدن. بی نیاز گشتن. یسار. (منتهی الارب).  
|| واجب شدن. (دهار). || اقمار بازیدن. (تاج  
المصادر بیهقی) (المصادر زوزنی) (دهار).

**یسر** [ئی] [س] [ع] ص، ل آسان. (از اقرب  
الموارد) (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
|| حاضر شده. (ناظم الاطباء). آماده. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از اقرب  
الموارد). || گروه گرد آمده بر قمار. || قمار باز.  
|| امین تیر قمار. || نام تیر سوم از تیرهای  
قمار. ج، یسار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج). || راجل اعسر یسر؛ مردی که به  
هر دو دست برابر کار کند. (منتهی الارب) (از  
اقرب الموارد) (از ناظم الاطباء) (از آندراج).  
|| (امص) سهولت و آسانی. (از اقرب الموارد)  
(ناظم الاطباء).

**یسر** [ئی] [س] [ع] ص سهل و آسان. (ناظم  
الاطباء). آسان. (غیاث).

**یسر** [ئی] [ل] مرجان سیاه. حجرالعقاب.  
حجرالنسر. حجرالماسکه. حجرالبهت.  
اکتمکت. دانه های سیاهی که از آن سبحة  
کنند. (یادداشت مؤلف). || چوب درخت بان<sup>۱</sup>  
را گویند که چون محکم و تیره رنگ و معطر  
است از آن در ساختن تسبیح و منبت کاری  
استفاده می کنند. از گل و دانه درخت بان ماده  
معطری به دست می آورند که در عطرسازی  
مورد استفاده دارد. درخت بان بیشتر در هند  
شرقی می روید. || (اصطلاح گیاه شناسی)  
درخت محلب (آلبالوی تلخ)<sup>۲</sup> را گویند که از  
چوب آن سابقاً جهت ساختن مسواک برای  
شستشوی دندانها استفاده میکردند. و رجوع  
به محلب شود. || گل. قسمی گل<sup>۳</sup>: تخم گل  
یسر؛ حب هان. (یادداشت مؤلف).

**یسر** [ئی] [س] [ع] ق) بسمه آسانی و  
به سهولت. (از ناظم الاطباء).

**یسراف** [ئی] [س] [ع] ل دستها و پاهای  
سبک. (منتهی الارب) (آندراج). دستها و  
پایهای جلد و چلاک. (ناظم الاطباء).

**یسراف** [ئی] [ع] اِصص یسر. یسر. یسر.  
(یادداشت مؤلف). رجوع به یسر و یسرة شود.  
**یسر کشیدن**. [ئی] [س] ک / ک / ذ (مص  
مرکب) یرش بردن و حمله آوردن و باشتاب و  
تغیر به سوی کسی روی آوردن است.  
(فرهنگ لغات عامیانه). و رجوع به ترکیب  
یسل کشیدن در ذیل ماده یسل شود.

**یسر لو**. [ی] [س] [ع] دهی است از دهستان  
حاجیلو بخش کبودرآهنگ شهرستان همدان  
واقع در ۲۰ هزارگزی جنوب قصبه  
کبودرآهنگ، کنار راه اتومبیل رو شراه.  
دارای ۳۷۵ تن سکنه و آب آن از قنات و راه  
آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
ج ۵).

**یسر و ع** [ئی] [ع] [ع] اِصص. (یادداشت  
مؤلف) (منتهی الارب). کرمی که در میان تره  
بود. ج، یساربع. (مهدب الاسماء). کرمی است  
در ریگ که تن سپید و سر سرخ دارد و  
انگشت خضاب کرده سرانگشت را عرب  
بدان تشبیه کند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به  
اسر و ع شود.

**یسر** [ئی] [ع] [ع] ل سوی دست چپ. (منتهی  
الارب) (از ناظم الاطباء) (دهار). سوی چپ،  
خلاف یمنه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به  
یسر و یسار شود.

**یسر** [ئی] [ع] [ع] اِصص آسانی و بهره مندی.  
(ناظم الاطباء).

**یسر** [ئی] [س] [ع] ل خطهای از هم گشاده  
کف دست. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء) (از ققه اللغة فراه ص ۳۹). || داغ دو  
ران. ج، ایسار. (منتهی الارب) (آندراج).  
|| خطهای داغ در رانها. ج، ایسار. (ناظم  
الاطباء).

**یسر** [ئی] [ع] [ع] ق) طرف دست چپ.  
گویند: قعد یسرة؛ یعنی طرف دست چپ  
نشست. (ناظم الاطباء).

**یسری**. [ئی] [ع] [ع] ل دست چپ. خلاف  
یمنی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). تأنیت  
ایسر. چپ. دست چپ. (یادداشت مؤلف).  
|| بهشت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
جنت. (یادداشت مؤلف). || (امص) آسانی و  
فراخی. گویند: یسر الله لیسری؛ یعنی  
خداوند توفیق دهد آن را بر فراخی و آسانی.  
(ناظم الاطباء).

**یسع**. [ئی] [س] [ع] (اخ) نام پیغمبری است و او  
یسع بن اخطوب است که شاگرد الیاس (ع) بود  
و پس از او به پیغمبری رسید و به نام  
ابن العجوز شناخته می شود و آن اسم اعجمی

1 - Moringa pterosperma.  
2 - Prunus mahaleb.  
3 - Canna.



است که «ال» بر سر آن آمده ولی بر اثنان آن مانند یعمر و یزید نمی آید مگر به ضرورت شعر. و با دو لام به صورت لیسع خوانده شده است. (منتهی الارب). یسع لوط و یبعمرند و هردو عجمی و معربند. (از المعرب جوالیقی ص ۲۹۹):

پندلقمان و سرگذشت یسع

دین و دل در ورع هری ز طمع. سنایی.  
**یسع**. [ئ س] [لخ] ابن عیسی بن حزم... غافقی جیبانی اندلسی، مکتبی به ابویحیی، از مورخان بزرگ و دانشمندان نامی علم قرائت بود. او به مصر رفت و نخست در اسکندریه و سپس در قاهره اقامت گزید و برای صلاح الدین ایوبی کتابی گرد آورد و نام آن را «المغرب فی محاسن مغرب» نهاد. یسع نخستین کسی است که در منبرهای عبیدیان به ایراد خطابه در دعوت مردم به سوی یسعی عباس پرداخت. خطبای دیگر می رسیدند و جرأت ایراد خطابه نداشتند. صلاح الدین ایوبی او را گرامی می داشت و گفتار و شفاعت او را می پذیرفت. یسع به سال ۵۷۵ ه. ق. در مصر درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یسع**. [ئ س] [لخ] صاحب سجماسه از خاندان مدرار که عییدالله مهدی امام و پیشوای علویان افریقا یا مؤسس سلسله عبیدیان را به امر خلیفه عباسی زندانی کرد. رجوع به مقدمه ابن خلدون ص ۱۱ و کامل ابن اثیر ج ۸ ص ۱۸ شود.

**یسف**. [ئ س] [ع] [ل] مگس. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به مگس شود.

**یسق**. [ئ س] [ترکی] [ل] قاعده و قانون و ترتیب. (ناظم الاطباء). این کلمه به این صورت در هیچیک از فرهنگهای دیگر که در دسترس بود نیامده. احتمالاً «نسق» است یا ظاهراً صورتی از «یساق» می باشد. رجوع به «یساق» شود.

**یسک**. [ئ س] [ل] راب. حلازون<sup>۱</sup>. (یادداشت مؤلف). صورت صحیح این کلمه لیسک است. (یادداشت لغتنامه). رجوع به لیسک و حلازون شود.

**یسل**. [ئ س] [ترکی] [ل] جناح لشکر. (ناظم الاطباء). یسال. فوج. (آندراج). بیره فوج. (غیاث). صف چهارتا چهارتا. صف. (یادداشت مؤلف).

یسل بستن؛ صف بستن. (یادداشت مؤلف): چرخچیان لشکر ظفرقرین... در کنار اردو یسل بسته پیش نیامدند. (عالم آرا).

لشکری منزه از راکب او چون نشود که ز شوخی همه جا فوجی از او بسته یسل. سنجر کاشی (از آندراج).

یسل کشتی؛ حمله. هجوم بر سر کسی. (یادداشت مؤلف).

یسل کشیدن به سر کسی؛ در تداول عامه، به قصد زدن یا دشنام گفتن به شتاب به سوی کسی رفتن. با خشم و غضب برای گفتن الفاظی درشت و خشن یا مطالبه امری صعب به سوی او رفتن. (یادداشت مؤلف). یسّر کشیدن.

**یسل**. [ئ س] [لخ] گروهی از قریش ظواهر مکه. (یادداشت مؤلف).

**یسلون**. [ئ س] [لخ] خاتون بزرگتر جغتای مغول پسر چنگیزخان که پس از مرگ وی به کمک حبش عمیدالملک و ارکان دولت به تمشیت امور ملک پرداخت. (از تاریخ جهانگشا ج ۱ صص ۲۲۸ - ۲۲۹).

**یسلم**. [ئ س] [ل] یشب. (الفاظ الادویه ص ۳۲۷). یشم. رجوع به یشم شود.

**یسمدّه**. [ئ م] [د] [ع] صرغ تیزپرواز. (منتهی الارب).

**یسمن**. [ئ س] [ع] مص) برگردیدن آب چاه از رنگ و بسوی. (از منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). [درآمدن مرد در چاه و از بوی گند چاه مدهوش شدن و غش کردن. (ناظم الاطباء). به چاه درآمدن. (از تاج العروس).

**یسمن**. [یاسین] [لخ] مخفف یاسین. رجوع به یاسین و یس شود.

**یسمن**. [ئ ن] [لخ] یسنا. نام یکی از کتابهای اوستا. (یادداشت مؤلف). یسنا. (یشتها ج ۱ ص ۶۲۶). رجوع به یسنا شود.

**یسنا**. [ئ س] [لخ] نام جزء مهم اوستاست و این کلمه به معنی ستایش و حمد و جشن می آید و آن شامل هفتاد و دو فصل است. (یادداشت مؤلف). [در اوستایی یسنه<sup>۲</sup> هم ریشه «یسنی»<sup>۳</sup> به معنی پرستش و ستایش و نماز و جشن است. یسنا بخشی است از اجزای پنجگانه اوستا و مخصوصاً هنگام مراسم مذهبی سروده می شود و آن شامل ۷۲ فصل است و هر فصل آن را یک هائیتی<sup>۴</sup> (امروز «ها» و «هات») گویند و به مناسبت ۷۲ های یسناست که کشتی (= کستی) یعنی بندی که زرتشتیان سه بار به دور کمر می پیچند از ۷۲ نخ پشم سفید بافته می شود. پارسیان یسنا را به دو قسمت بزرگ تقسیم می کنند: نخست از یسنای ۱ تا یسنای ۲۷. دوم از یسنای ۲۸ تا پایان. از این ۷۲ فصل ۱۷ فصل (هائیتی) گاتهارا که قدیمترین قسمت اوستا بشمار می رود، تشکیل می دهند. (از حاشیه برهان چ معین).

**یسور**. [ئ س] [ع] ص) قمارباز. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یسور**. [ئ س] [لخ] شاهزاده‌ای که یساول، امیر

خراسان را که از جانب ابوسعید فرمان می راند در اواخر سال ۷۱۶ ه. ق. شکست داد و خود بر خراسان استیلا یافت و بر مازندران حمله کرد و خرابیهای بسیار به بار آورد و سرانجام در جنگ با سپاه امیر حسین گورکان که از طرف ابوسعید مأمور قلع و قمع او شده بود شکست یافت و کشته شد. (از تاریخ مغول ص ۲۳۰ و ۳۳۱). و رجوع به تاریخ گزیده ص ۵۹۸ و ۵۹۹ شود.

**یسوع**. [ئ س] [لخ] عیسی (ع). (یادداشت مؤلف). رجوع به عیسی شود.

**یسوعی**. [ئ ص] [نسبی] عیسوی. مسیحی. ترسا. نصرانی. ج. یسوعیون، یسوعین: آباء یسوعین. (یادداشت مؤلف). این فرقه به نام زرتوئیت<sup>۴</sup> نیز خوانده می شوند. فرقه کوچکی از مسیحیان که پیرو مسلک ایگناس دولوایولای<sup>۵</sup> قدسی می باشند و معتقد به سه اصل تقوی، فقر و اطاعت از پاپ اند. و رجوع به عیسوی و مسیحی و نصرانی شود.

**یسوکای بهادر**. [ئ ب] [د] [لخ] نام پدر چنگیزخان مغول که رئیس و خان قبیله قیات از قبایل مغول بوده است. (از تاریخ مغول ص ۱۵). و رجوع به تاریخ جهانگشا ج ۱ ص ۳۱ و ۲۲۰ شود.

**یسول**. [ئ س] [ع] [ل] یک نوع سبزه که به روی تنه‌های درخت و به روی سنگها سبز می گردد و از نباتات ذات الالقاح الخفیه می باشد. (ناظم الاطباء).

**یسوم**. [ئ س] [لخ] کوهی است متصل به کوه فرقد و در آن هردو، جز درخت نبع و شوحط دیگر نروید و بوزینه‌ها در وی بسیار باشد. بر فراز آنها رفتن بسی دشوار باشد و مسکن میمونهاست و آب آن منحصرأ از آب باران جمع شده در گودالهاست. (از معجم البلدان).

**یسومان**. [ئ س] [لخ] دو کوه نزدیک بهم اند و آنها را حیض و یسوم و یا فرقد و یسوم خوانند. راجز گوید: یا نای سیری قد بدا یسومان. (از تاج العروس).

**یسون**. [ئ س] [ترکی] [ل] رسم و عادت و استعمال و طریقه. (ناظم الاطباء). دستور را گویند. (آندراج).

**یسونجین بیگی**. [ئ ب] [لخ] محترم‌ترین زن چنگیزخان مغول، که پس از مرگ چنگیز فرزندان او زمام کارهای بزرگ را در دست گرفتند. (از تاریخ مغول ص ۸۴ و ۸۵). بزرگترین زنان چنگیز و مادر چهار پسر معروف او: توشی و جغتای و اوکای و تولی.

1 - Limaçon. 2 - Yasna.  
 3 - Hâiti. 4 - Jésuites.  
 5 - Saint Ignace de Loyola.

(یادداشت مؤلف) (از جهانگشای جوانی ج ۱ ص ۲۹). و رجوع به تاریخ مغول ص ۱۰۹ شود.

**یسوی**. [ (اخ) ] یکی از بلاد ماوراءالنهر و از آنجاست خواجه احمد یسوی یکی از پیشروان سلسله خواجهگان (سلسله نقشبندیه). (یادداشت مؤلف).

**یسیمو**. [ (ئ) ] (ص، از اتباع) اسیر. یتیم. این کلمه در جمله اتباعی یتیم سیر متداول است و شاید اصل کلمه اسیر نیز همین کلمه باشد و در ترجمه تفسیر طبری کلمه سیر مکرر به معنی اسیر آمده است. (یادداشت مؤلف). این کلمه هم اکنون در آذربایجان به صورت اتباع هم با کلمه اسیر آید (به صورت اسیر یسیر) و هم با کلمه یتیم (به صورت یتیم سیر البته به کسریه اول): و گفت هیچکس را با این یسیران و این خواسته‌ها کاری نیست. (ترجمه تفسیر طبری). و رجوع به یسیر و یسیری شود.

— یسیر گرفتن؛ اسیر گرفتن: و نگذاشت که یک نفر آدمی یسیر گیرند چنانکه لشکریان یک چهارپای از آن شهر بیرون نیاوردند. (تاریخ غازانی ص ۴۴).

**یسیمو**. [ (ئ) ] (ع ص) آسان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (دهار) (غیاث) (مهذب الاسماء). سهل. هین. آسان‌خوار. مقابل دش‌خوار. مقابل دشوار. (یادداشت مؤلف).

— سیر کردن؛ آسان کردن. سهل گردانیدن: بر تو یسیر کرد خداوند کار تو ایزد کناد کار همه بندگان یسیر. منوچهری. گروهی بی حساب اندر شوند و گروهی را حساب یسیر کنند و گروهی را به شفاعت تو ببخشند. (کشف‌المحجوب هجویری ص ۲۹۶).

|| آندک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (دهار) (غیاث). کم. قلیل. بکی. نزر. نزیر. نذر. مزور. مقابل کثیر. (یادداشت مؤلف): طبع بهیمی را که داعیه بی‌خوشتی و سهیج خلیع‌العذاری است از خود دور می‌گرداند و آن در مدتی یسیر تیسیر می‌پذیرد. (سندیادنامه ص ۵۴). || قمارباز. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یسیمو**. [ (ئ س) ] (اخ) ابن عمرو، مخضرم است یعنی جاهلیت و اسلام را دریافته. (یادداشت مؤلف).

**یسیرکث**. [ (ئ ک) ] (اخ) دهسی بوده در سمرقند. (از لباب الانساب).

**یسیرکنی**. [ (ئ ک ثی) ] (ص نسبی) منسوب است به یسیرکث و آن دهبی است در یک‌فرسنگی سمرقند. (از لباب الانساب).

**یسیرکنی**. [ (ئ ک) ] (اخ) عصام بن فتح

یسیرکنی، از نویسندگان و راویان بود و از احمد بن نصر بن عبدالملک عنکی و عبدالله بن عبدالرحمان دارمی حدیث شنید و ابوعبیده محمد بن ابی‌لیث و ابوسلمه احمد بن حامد بن احمد سنی از او روایت دارند. (از لباب الانساب).

**یسیره**. [ (ئ ز) ] (ع ص) تأیث یسیر. اندک. قلیل. کم. (یادداشت مؤلف). || تأیث یسیر. آسان. سهل. خوار. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یسیر شود.

**یسیری**. [ (ئ) ] (حامص) اسیری. اسارت: گفت چرا اندر ماه حرام این کاروان را بزدی و این جماعت را بکشتی و قومی به یسیری بردی. (ترجمه تفسیر طبری). و رجوع به یسیر شود.

**یش**. [ (ئ ش) ] (ع مصر) شادمان شدن. (منتهی الارب) (آندراج). شادمان گردیدن. (ناظم الاطباء)

**یشار**. [ (ئ) ] (ا) سیم کوفت بود. (لغت فرس اسدی). تفره کوب. این کلمه را بشار و تثار و سوار به معنی دستبند و فشار خوانده‌اند و معانی برای آن تراشیده‌اند. (یادداشت مؤلف):

هنوز پیشرو هندوان به طبع نکرد رکاب او را نیکو به دست خویش یشار.

رجوع به بشار شود.

**یشب**. [ (ئ) ] (معرب، ا) سنگی است و آن معرب یشم است به ابدال میم به باء مانند لازم و لازب. (از تاج العروس). مأخوذ از یشب فارسی و به معنی آن. (از آندراج) (ناظم الاطباء). یشم. یشف. معرب یشم و آن سنگی است. یصب. یصم. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یشم و الجماهر ص ۱۹۸ و صیدنه ابوریحان بیرونی شود.

**یشپ**. [ (ئ) ] (ا) یشم. (ناظم الاطباء) (از برهان). یشب. رجوع به یشم شود.

**یشت**. [ (ئ) ] (اخ) نام یکی از نسکهای اوستا و کلمه اوستایی آن یشتی از ریشه کلمه یسنا می‌باشد. رجوع به یشتها شود.

**یشتاسب**. [ (اخ) ] گشتاسب. (یادداشت مؤلف). وشتاسب. رجوع به گشتاسب و مقدمه ابن‌خلدون ص ۶ و تجارب الامم ص ۵۳ و ۵۴ شود.

**یشترم**. [ (ئ ت ز) ] (ا) بستره و آبله و تاول کوچک. (ناظم الاطباء). بشترم. و این ضبط صحیح است. (یادداشت لغتنامه).

**یشتن**. [ (ئ ت) ] (مص) به لغت زند و پازند، آهسته دعا خواندن بر طعام و زمزمه کردن مغان در وقت طعام خوردن و درخواست نمودن و استدعا کردن و نیاز کردن و ستایش نمودن. (از برهان) (آندراج) (ناظم الاطباء).

یشتن مصدر پهلوی (هم‌ریشه یزشن) به معنی خواندن کتاب مقدس و اوراد. (یادنامه پورداود ذیل ص ۲۱۱): آن چهل هزار مرد بر یزشن کردن ایستادند و درونی<sup>۱</sup> بیشتند و قدری په [پیه] بر آن درون نهادند چون تمام بیشتند یک ققد شراب به ویراف دادند. (از ترجمه ارداویراف‌نامه به نقل یادنامه پورداود ص ۲۱۱). و رجوع به یزشن شود.

**یشتها**. [ (ئ) ] (اخ) یشت به معنی نیایش و قدیه و مانند آن است و آن مجموعه سرودهایی برای هرمزد و ایزدان هفتگانه یعنی امشاسپندان و فرشتگان دیگر است و ظاهراً اصلاً این مجموعه موزون بوده است و آن جزوی از اوستای کنونی است. (یادداشت مؤلف). یشت، کلمه اوستایی آن یشتی از ریشه کلمه یسنا برای ستایش به طور عموم آمده و یشتها به ویژه برای ستایش آفریدگار و نیایش امشاسپندان و ایزدان. در فرهنگهای پارسی یشتن را به معنی عبادت کردن گرفته‌اند. مؤلف برهان می‌نویسد: «یشتن به لغت زند و پازند (ا) به معنی زمزمه کردن و چیزی خواندن باشد: بر طغلام، و آن عبادتی است مغان را در وقت طعام خوردن». پیداست که در این تعبیر معنی یشتن را از عمومیت ساقط و به باژ و زمزمه تخصیص داده است. زراتشت بهرام پسرود در ارداویراف‌نامه گوید:

چو از کار یزشجاری گذشتند از اول کار، جایی می‌بیشتند.

و نیز:

ز یم کارزار و قحط و کشتن بند پروای دین و باژ و یشتن.

و یشت در برهان «نام نسکی باشد از کتاب زند» زراتشت بهرام در زراتشت‌نامه گوید:

ز بهر روان هرکه فرمود یشت یشیمان شد از گفت خود بازگشت.

یشتها امروز اگرچه ترکیب شعری ندارد، ولی هنوز هم کلامش موزون و با طرزی شاعرانه،

با عبارات بلند و تخیلات عالی سروده شده است. اصلاً همه یشتها منظوم بوده. منتها دارای اوزان هجایی، و مانند گاتها به قطعات و بیتها منقسم و شماره هجاهای آن ۸ و گاهی ۱۰ و ۱۲ بوده است. بعدها به واسطه تصرفاتی که در آنها شده و به علت تفسیر که به تدریج جزو متن گردیده ترکیب شعری آن بهم خورده است. با وجود این، اوزان آن به خوبی معلوم است و میتوان دوباره به شکل اصلی درآورد. برخی از یشتها بسیار قدیمی به نظر می‌رسند. اکنون ۲۱ یشت موجود است که بعضی از آنها

۱- درون، نانی که پس از انجام دادن تشریفات دینی خورند. (یادنامه پورداود، ذیل ص ۱۵۹).

کوتاه و بعضی دیگر بسیار بلندند: **اَسْتَامَی** یشته‌ها به قرار ذیل است:

- ۱- هر مزدیشت. ۲- هفت امشاسپندیشت.
- ۳- اردیبهشتیشت. ۴- خردادیشت. ۵- آبان‌یشت.
- ۶- خورشیدیشت. ۷- ماه‌یشت.
- ۸- تیریشت. ۹- گوش‌یشت. ۱۰- مهریشت.
- ۱۱- سروشیشت. ۱۲- رشن‌یشت. ۱۳- فروردین‌یشت.
- ۱۴- بهرام‌یشت. ۱۵- رام‌یشت.
- ۱۶- دیسن‌یشت. ۱۷- اردیشت.
- ۱۸- اشنادیشت. ۱۹- زامیادیشت. ۲۰- هوم‌یشت.
- ۲۱- وتندیشت.

از این میان خصوصاً یشته‌های ۵ و ۸ و ۱۰ و ۱۳ و ۱۴ و ۱۷ و ۱۹ بسیار قدیمند. (از یشته‌ها فارسی صص ۱۳۰ - ۱۳۱). در برهان و آندراج و **ناظم الاطباء** آن را نسکی از نسکهای زند آورده‌اند که درست نیست.

**یشته کردن.** [ئ ت / ت ک د] (مص مرکب) دعا خواندن و نماز کردن و درود خواندن بر طعام. (ناظم الاطباء). زمزمه کردن. (آندراج).

**یشجب.** [ئ ج] [اخ] پسر عرب‌بن قحطان. (منتهی الارب). پسر عرب‌بن قحطان و پدر سیا. (از مجمل التواریخ و القصاص صص ۱۵ و ۱۴۶). و رجوع به حبیب السیر ج خیام صص ۲۶۳ شود.

**یشعیاه.** [ئ ی] [اخ] اشعیاء. نام یکی از پیغمبران بنی‌اسرائیل. (یادداشت مؤلف). رجوع به اشیاء شود.

**یشف.** [ئ ی] [ا] یشف. یشم. (ناظم الاطباء) (آندراج) (برهان). حجرالیشف است. (تحفة حکیم مؤمن) (از اختیارات بدیعی). و رجوع به یشم شود.

**یشقوط.** [ئ ی] [اخ] قومی از قبچاق. (نخبة الدهر دمشقی صص ۲۶۴).

**یشک.** [ئ ی] [ا] دندان بزرگ بود از آن دندان. (لغت فرس اسدی). چهار دندان بزرگ پیشین بهایم و سیاع. (یادداشت مؤلف). ناب و دندان بزرگ جانوران سبع و وحشی. (ناظم الاطباء). دندان بزرگ شیر و فیل و گرگ و اسب و سگ که به عربی ناب و به هندی کچلی وکیلا گویند. (غیبات) (آندراج) (انجمن آرا). دندان نیش را گویند و آن را به تازی ناب خوانند. (فرهنگ جهانگیری) (فرهنگ اوبهی) (برهان):

یشک نهنگ دارد دل را همی خشاید  
ترسم که ناگوار دکایدون نه خرد خاید.

رودکی، یکی زشتر و بود و بالا دراز  
سر و گردن و یشک همچون گراز. فردوسی.  
توان جست خلافتش به سلاح و به سپاه  
زانکه نندیشد شیر یله از یشک گراز. فرخی.

**پیل قوی تن ز یشک یاری خواهد**  
توز دو بازوی خویش خواهی یاری.

فرخی، آن کجا تیغش بر کرگ فرود آرد یشک  
آن کجا گرزش بر فیل فروکوبد یال. فرخی.  
نهیپ هیبت او صید زنده بستاند  
ز یشک پیل دمان و ز چنگ شیر عرین.

فرخی، مظفری که به اندیشه کین تواند توخت  
ز پیل آهن‌یشک و ز شیر آهن‌خای. فرخی.  
بسیاریم دل به جستن چنگ  
در دم ازدها و یشک نهنگ. عنصری.

به زخم پای ایشان کوه دشت است  
به زخم یشک ایشان دشت شدیاری. عنصری.  
سر زانو بسان فرسه تیر  
از او آویخته خرطوم پیلان  
دو یشک آهنین بینی مر او را  
زده آن یشک را بر پای ایوان.

روزبه لاهوری، خطا شد خشت و آمد خوگ چون باد  
به دست و پای خنگ شه درافتاد  
به تندی زیر خنگ اندر بغرید  
بزد یشک و زهارش را بدرید  
هنوز افتاده بد شاه جهانگیر  
که خوگ او را بزد یشک روانگیر.

(ویس و رامین).

چو تاریک غاری دهن بهن باز  
دو یشکش چو شاخ گوزنان دراز. اسدی.  
دو گوشش چو دو پرده بهن و دراز  
برون رسته دندان چو یشک گراز. اسدی.  
همه یشک خرطوم پیلان زند  
چو خشت دلبران و خم کند. اسدی.  
دو دندانش از یشک پیلان فزون  
بیفکند پیشش چو عاجین ستون. اسدی.  
به آتش خرسندی یشکش بسوز  
بر در پرهیزش بر دار کن.

ناصرخسرو، دهر ترا می به یشک مرگ بخاید  
چاره آن ساز خیره ژاژ چه خایی  
چاره ندانم ترا جز آنکه به طاعت  
خویشتن از مرگ و یشک او برهایی.

ناصرخسرو، چنگل شیر آمد شمشیر شیر  
یشکش چون تیر تو با هیبت است.  
ناصرخسرو، در خواب عدوی تو نبیند شب  
جز چنگ پلنگ و یشک ازدرها.

مسعود سعد، این سست پنجه گشته از آن بازوی قوی  
وان کندیشک مانده از آن خنجر یمان.

مسعود سعد، از درازی وعده امید فرسوده شود

**پیل را خرطوم و دندان شیر را چنگال و یشک**  
سوزنی.

بر سبیل رشوت آرد پیش تو گاه طمان  
بر طریق فدیت آرد پیش تو گاه ضراب  
رنگ چشم و گور سم و زراغ نال و مار پوست  
کرگ شاخ و پیل یشک و بیر چنگ و شیر ناب.

عبدالواسع جبلی، ریگش چو نیش کزدم و سنگش چو یشک مار  
زین طبع را عقوبت و زان عقل را فغان.  
سیدحسن غزنوی، سر شمشیر او برنده چنگال شیر آمد  
سر پیکان او سنبندۀ یشک گراز آمد.

امیرمعزی، آئینشتر و یا ابزار می مانند آن. (ناظم الاطباء).  
آئینشم. (از ناظم الاطباء) (برهان). به این  
معنی یشک است و یشک مصحف آن  
می‌باشد. (یادداشت لغتنامه). [ص] خالص و  
بی‌امیغ و بی‌غش. (برهان) (ناظم الاطباء).

**یشکود.** [ئ ک د / و] [ا] یک نوع ساز  
گردن‌درازی که آن را با کمان‌مانندی  
می‌نوازند. (ناظم الاطباء). کلمه فارسی است  
به معنی قسمی ساز از ذوات‌الاولیاء. (یادداشت مؤلف).

**یشکری.** [ئ ک ری] [ص نسبی]  
منسوب است به یشکرین وائل که برادر بکر و  
تغلب‌بن وائل بود و گفته‌اند او یشکرین بکرین  
وائل بود و آن درست‌تر است. (از لیباب  
الانساب).

**یشکری.** [ئ ک ری] [اخ] عبیدالله‌بن  
سعیدبن یحیی‌بن برد سرخسی یشکری، از  
راویان بود و از یحیی‌بن سعید روایت کرد.  
ابن خزیمه و محمدبن اسحاق ثقفی و جز آن  
دو از او روایت دارند. یشکری به سال ۲۴۱  
ه. ق. در سرخس درگذشت. (از لیباب  
الانساب).

**یشکری.** [ئ ک ری] [اخ] ورقیاء‌بن  
عمر بن کلیب یشکری و گفته‌اند شیانی، اصل  
او از خوآرزوم و یا از مرو و یا از کوفه بود. در  
مدائن سکنی گزید و در آنجا از عمروبن دینار  
و جز وی روایت کرد و شعبه و ابن‌المبارک و  
دیگران از او روایت دارند. وی در حدیث  
ضعیف بود. (از لیباب الانساب).

**یشنگ.** [ئ ی] [ا] یشک. رجوع به یشک شود.  
**یشلا میشی.** [ئ ی] [مغولی] [ا] به مغولی  
رهبری باشد. (آندراج).

**یشم.** [ئ ی] [ا] نام سنگی قیمتی که از چین یا  
هند می‌آورند و گویند هر که آن را با خود  
داشته باشد از آفت برق ایمن خواهد بود.  
(برهان) (از فرهنگ جهانگیری) (ناظم  
الاطباء). سنگی قیمتی که مایل به سیزی



و گوید شتر را نیز بدان برانند و به تعلق از این بری آرد که وی از محمدین حبیب به جای يعاط و یا عاظ، عاظ عاظ حکایت کرده و گوید این روایت دلالت بر این می‌کند که اصل عاظ بوده مانند غاق، آنگاه بر آن باء داخل شده است و گفته‌اند یا عاظ، سپس الف آن به سبب تخفیف حذف گردیده و يعاط شده است. اما این معنی گفتار فراء است که گفته است عرب یا عاظ و يعاط هر دو را به کار می‌برد و استعمال یا عاظ به الف بیشتر است. و اما اهل صعيد عموماً آن را در راندن اسب و شتر و همچنین مردم آرنند و گویند عاظ و يعاط، و من این استعمال را بارها از آنان شنیده‌ام و آن عربی فصیح باشد و يعاط و یا عاظ را هنگامی که رقیب سپاه دشمن را ببیند برای ترساندن نیز به کار برند... و این عباد گوید در راندن شتر یا عاظ و در راندن اسب هنگامی که برای مسابقه او را بدوانند يعاط گویند - انتهی.

**یعاقیر**. [ئ] [ع] [ا] ج یعفور. (از ناظم الاطباء) (دهار). رمهٔ تکه از آهو. (منتهی الارب) (آندراج). رجوع به یعفور شود.

**یعاقبه**. [ئ] [ق] [ب] [ع] [ص]. [ا] ج یعقوبی. (ناظم الاطباء). [ا] [خ] طریقه‌ای از نصاری. یعقوبین. یعقوبیان. یعقوبیه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یعقوبیه شود.

**یعاقیب**. [ئ] [ع] [ا] ج یعقوب. (منتهی الارب) (دهار) (ناظم الاطباء). ج یعقوب، به معنی کبک نر. (آندراج). و رجوع به یعقوب شود.

**یعالیل**. [ئ] [ع] [ا] ج یعلول. (منتهی الارب). ج یعلول، به معنی حباب آب. (آندراج). [ا] ابرهای برهنه‌نشسته. ابر سخت سفید. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یعلول شود.

**یعامل**. [ئ] [م] [ع] [ص]. [ا] ج یَعْمَل. (المنجد). و رجوع به یعمل شود.

**یعامیر**. [ئ] [ع] [ا] ج یعومر. (از ناظم الاطباء) (منتهی الارب). بزغالگان. [ا] [خ] موضعی و درختی است به روایت قطرب، یعمورهٔ مثلثه و در این کلمه منسوب به خطاست. (از منتهی الارب). رجوع به یعمور شود.

**یعوبوب**. [ئ] [ع] [ص]. [ا] اسب تیزرو درازبالا یا نیکو و نرم در دیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). اسب بسیار دو. (مذهب الاسماء). [ا] سبی که در تک و دو پایها را دور دور اندازد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [ا] ابر. (منتهی الارب) (آندراج). [ا] جوی بسیار آب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). جوی بزرگ، ج، یعایب. (مذهب الاسماء). [ا] جوی که آب در وی تیز رود. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [ا] نامی از نامهای اسبان.

(منتهی الارب) (آندراج). [ا] [خ] بتی بوده است جدیله طی را. جدیله طی را بتی بود که آن را یعوب می‌خواندند و چون بت دیگری داشتند که بنی‌اسد آن را از آنان گرفته بودند از این رو یعوب را پس از آن برجای آن به خدایی اتخاذ کردند. (از بلوغ الارب ج ۲ ص ۲۱۱).

**یعوب**. [ئ] [ع] [ا] بزغاله که آن را جهت شکار در مفاک شیر و دیگر سباع بندند یا عام است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). بزغاله که بر دام بندند برای صید. (مذهب الاسماء). پایدام. [ا] نام درختی. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یعرب**. [ئ] [ر] [ا] [خ] ابن قحطان. پدر قبایل یمن. گویند اول کسی است که به زبان عربی سخن گفته. (از منتهی الارب). نام پسر قحطان، پدر قبایل یمن. (ناظم الاطباء). مردی که زبان تازی او بیرون آورد. (آندراج). جد اعلای مردم یمن، و در اساطیر نام پدر عرب و واضع زبان تازی است. (یادداشت مؤلف). پدر عرب و بدر فلک ادب بود و اول کسی بود که به خط عرب کتابت کرد و بر دقایق لغت سریانی و عبرانی و قوفی تمام داشت و خاطر او به مواسات ابیات و اشعار پیوسته انقیاد می‌نمود و نوحهٔ حضرت آدم را بر پسرش هابیل که به زبان سریانی و به نثر بود به زبان عربی به نظم درآورد تا حفظ آن آسان باشد و از آن نوحه است:

تغیرت البلاد و من علیها

و وجه الارض مغیر قیبح

تغیر کل ذی طعم و لون

و قلَّ بشاشة الوجه الصبیح.

ترجمه: سرزمینها و کسانی که در آنها بودند دگرگون شدند تازوی زمین خاک آلود و زشت است. هر میزه و رنگی تغییر یافت. و کم است خندانی و بشاشت روی زیبا. (از لباب الالباب ج ۱ ص ۱۸). و در تاریخ اسلام آمده است: پدرش در هنگام تفرق فرزندان نوح به یمن آمد و پادشاه شد. پس از پدر به سلطنت رسید و زبان عربی را در آنجا آموخت و در حیات خود نواحی را به برادران خود داد، از جمله عمان را به عمان بن قحطان و حضرموت را به حضرموت بن قحطان. گویند پس از یعرب پسرش یشجب به سلطنت رسید. (از تاریخ اسلام ص ۱۹).

- یعرب زبان؛ عربی زبان. تازی زبان. که به زبان عرب سخن گوید:

ادیب و دبیر و مفسر نبود

نه سبحان یعرب زبان عنصری. خاقانی.

**یعوره**. [ئ] [ر] [ع] [ا] بزغاله که آن را بر مفاک شیر و دیگر دده بندند جهت شکار یا عام است. یعر. (از منتهی الارب) (آندراج).

**یعسوب**. [ئ] [ع] [ا] پادشاه زنبوران عسل. (منتهی الارب) (از غیاث) (ناظم الاطباء) (آندراج). مهتر زنبوران. (دهار). میرملکه. رسمو. وار. ملکهٔ کندوی عسل. (یادداشت مؤلف). ملک النحل. امیر منج. (زمخشری):

یعسوب امت است علی وار از آنکه سوخت زنبورخانهٔ زر و سیم آذر سخاش. خاقانی.

[زنبور نر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (دهار) (آندراج). [ا] رئیس بزرگ. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء) (از غیاث). مهتر قوم. مهتر مردمان. (یادداشت مؤلف). [ا] نوعی از کبک. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). کبک نر است. (تحفهٔ

حکیم مؤمن. [ا] برنده‌ای بزرگتر از ملخ و یا خردتر از آن. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). سونگ. و آن طایری است خرد از ملخ که دمی دراز دارد، ج، یعاسیب.

(از مذهب الاسماء). [ا] اسپیدی است در روی اسب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج). دایره‌ای است در مرکز اسب، ج، یعاسیب. [ا] [خ] نام اسب نسی (ص). (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یعسوب الدین**. [ئ] [ب] [د] [ی] [ا] [خ] لقبی است که شیعیان به حضرت علی بن ابی طالب (ع) دهند. لقب امیر المؤمنین علی علیه السلام. (از مجموعهٔ مترادفات ص ۲۵۰) (یادداشت مؤلف). و رجوع به یعسوب المؤمنین و علی شود.

**یعسوب المؤمنین**. [ئ] [ب] [د] [ی] [ا] [خ] یعسوب الدین. لقب مرتضی علی (ع) زیرا که در هنگام خلافت آن حضرت تمامی مؤمنین صادقین در هر امر تابع و پیرو آن جناب بودند. (از آندراج) (غیاث). و رجوع به علی و یعسوب الدین شود.

**یعضید**. [ئ] [ع] [ا] خندریلی. کاسنی تلخ. قسمی کاهو. طلخشوق. خس السلاطه. هندبای بری. کاسنی صحرايي. طرخشقوق. ترخشقوق. امیرون. سرالیه الحمار. تلخ کاهو. خندریل. گیاهی است خودرو و در طب به کار است و آن نوعی از هندباست با طعمی تلخ مایل به گسی و گلی زرد و برگهای کنگره‌دار. (یادداشت مؤلف). خندریل است. (اختیارات بدیعی). تره‌ای است که آن را طرخشقوق خوانند. (از منتهی الارب) (آندراج). خندریلی است. (تحفهٔ حکیم مؤمن). کسنی تلخ. (دهار). و رجوع به خندریلی شود.

**یعفور**. [ئ] [ع] [ا] آهوبره. گوزن بچه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). آهوبره که اندک مایه قوت گرفته باشد. (دهار) (از مذهب الاسماء). آهوپچه میان خشف و رش، ج، یعافیر. (یادداشت مؤلف). [ا] آواز. [ا] جنبش. [ا] پاره‌ای از شب، ج، یعافیر. (از منتهی الارب)

(آنندراج) (ناظم الاطباء). **یعقوب**. [ئ] [ع] [لا] آهوی خاکسترگون یا عام است. (منتهی الارب) (آنندراج) (ناظم الاطباء).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) نام خرن حضرت پیغمبر اسلام (ص). (منتهی الارب) (آنندراج) (از ناظم الاطباء) (از مکارم الاخلاق ص ۱۳۹). نام خرن حضرت (ص) و اصل آن عُفیر است. پیامبر (ص) بر وی سوار می‌شدی. چون حضرت وفات یافت، یعقوب خود را هلاک کرد. والله اعلم بحقیقه الحال. (از آنندراج):

از خداوند دل‌دل و قنبر  
وز خداوند نایقه و یعقوب.  
سوزنی.  
[لا] در تداول و تخاطب عامیانه ایران، خرن. (یادداشت مؤلف).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن عبدالرحمان، از بنی یعقوب در صنعا و یمن (۲۴۸-۲۵۹ ه. ق.). (یادداشت مؤلف).

**یعقوبیه**. [ئ] [ری] [لا] (اخ) صنفی از فرقه غالبه منسوب به محمد بن یعقوب. (مفاتیح). از فزق شیعه امامیه، معاصرین ابومحمد هشام بن حکم. (از خاندان نویختی ص ۲۶۷). و رجوع به مقالات اشعری ص ۴۹ شود.

**یعقوب**. [ئ] [ع] [لا] کبک نر، ج. یعاقب. (از منتهی الارب) (آنندراج) (از ده‌هار) (ناظم الاطباء) (برهان) (از اختیارات بدیعی) (غیاث) (از مهذب الاسماء) (السامی فی الاسامی). این خلدون ذیل اقلیم خامس آرد: در آن اقلیم بر کنار بحر محیط در آخر ضلع غربی شهر شتیاقو است و معنی آن یعقوب است. (از ترجمه مقدمه ابن خلدون):

هم به انصاف او نهد بیضه  
جفت یعقوب بر دو بال عقاب.  
سوزنی.  
[جوی خرد. (ده‌هار). [السب. (از منتهی الارب).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) بیست‌ونهمین از امرای بنی مرین مراکش (۸۱۹-۸۲۷ ه. ق.). (از طبقات سلاطین اسلام ص ۵۰).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ششمین از امرای آق‌قویونلو (۸۸۴-۸۹۶ ه. ق.). (از طبقات سلاطین اسلام ص ۲۲۷).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم برزینی، مکنی به ابوعلی (۴۰۹-۴۸۶ ه. ق.). از اهل برزین بغداد بود. در اصول و فروع کتابهایی دارد و از آن جمله است: التعلیق، در فقه و خلاف. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم یزاد بغدادی، ملقب به جراب. محدث است. فرزندش اسماعیل بن یعقوب بن حسن بن عرفای و از وی حدیث کرده‌اند و او از ابوجعفر محمد بن غالب تمتم و کدیمی روایت آورده است. یعقوب به سال ۳۴۵ ه. ق. درگذشته است. (از

تاج العروس ذیل جرب).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم بن جمال‌الدین بن ابراهیم بختیاری حویزی. فقیه امامی. از آثار اوست: ۱- الاعتبار فی اختصار الاستبصار. ۲- حاشیه‌ای بر حاشیه تهذیب‌النطق الشاه‌آبادیه الیزدیه. ۳- کتابی در تجوید قرآن. مرگ او احتمالاً در سال ۱۱۴۸ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم بن سعد، مکنی به ابویوسف کوفی انصاری شاگرد ابوحنیفه. قاضی القضاة به زمان هارون خلیفه عباسی (۱۱۳-۱۸۲ ه. ق.). (یادداشت مؤلف). و رجوع به ابویوسف (یعقوب بن ابراهیم... شود.

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم بن عیسی بن ابی‌جعفر منصور، مکنی و معروف به ابوالاستباط. از گویندگان دارالخلافه عباسیان در عراق و معاصر مأمون بود و در حدود سال ۲۱۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابراهیم بن کثیر بن زید بن افلح عبیدی، معروف به دورقی و مکنی به ابویوسف. در زمان خویش محدث عراق و از تفقات بود. ائمه سته از او حدیث فرا گرفتند. او راست: «مسند»، در حدیث. وی به سال ۱۶۶ ه. ق. به دنیا آمد و در سال ۲۵۲ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابی‌سلمه قرشی تمیمی، مکنی به ابویوسف و معروف به یعقوب الماجشون. از فقهای تابعی بود و از عبدالله بن عمر و جز وی روایت شنید. در زمانی که عمر بن عبدالعزیز والی مدینه بود با او انس و الفت داشت. یعقوب به سال ۱۶۴ ه. ق. در بغداد درگذشت و مهدی خلیفه بر جنازه او نماز خواند. (از قاموس الاعلام ترکی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۴۶۰ و ۴۸۹ شود.

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ابی‌عصرون. رجوع به یعقوب بن عبدالرحمان... شود.

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن احمد، مکنی به ابویوسف. ادیب نیشابوری، متوفی به سال ۴۷۴ ه. ق. او راست: البلیغه المترجمه فی اللغة. (یادداشت مؤلف). او اصلاً کرد بود و کتاب «جوتة‌لند» نیز از اوست. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن احمد حاج عوض. او راست: شرحی مزبور بر الکافیة ابن‌الحاجب و آن را به سال ۸۴۵ ه. ق. به اتمام رسانده است. (یادداشت مؤلف).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ادریس بن عبدالله قرمانی نکدی لارندی، معروف به قراییعقوب. از دانشمندان و فقهای حنفی بود. او در نکده به دنیا آمد و در لارنده اقامت گزید و به

تدریس و فتوی پرداخت. وی به حج رفت و نیز به قاهره سفر کرد و سپس به لارنده برگشت و به سال ۸۳۳ ه. ق. در همانجا درگذشت. بر الهدایة در فقه حنفی و بر بیضای در تفسیر حواشیی نوشت و اشراق‌التواریخ و نیز شرح‌المصابیح که ناتمام مانده از اوست. تولدش به سال ۷۸۹ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن ارسلان غازی. چهارمین از امرای دانشمندیه پس از ذوالنون بن محمد. (یادداشت مؤلف). یعنی (یا یعقوب) ابن ارسلان غازی ابراهیم بن محمد پس از ذوالنون محمد ثانی به سال ۵۶۰ ه. ق. به حکومت رسید و آخرین امرای دانشمندیه بود که به دست سلاجقه روم منقرض گردیدند. (از طبقات سلاطین اسلام ص ۱۳۹).

**یعقوب**. [ئ] [لا] (اخ) ابن اسحاق بن ابراهیم. نام پسر اسحاق پیغمبر و او را اسرائیل نیز گویند و با عیصو از یک شکم زاییده شدند. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نام پیغمبری که پدر یوسف بود و این لفظ عبرانی است نه عربی. (آنندراج) (غیاث). یکی از انبیای بنی اسرائیل، پدر یوسف، رضه‌اش به شام<sup>۲</sup> به شهر مسجد ابراهیم است. (حدود العالم).

یعقوب را دوازده پسر بود. چون او را اجل نزدیک رسید فرزندان او به بالینش حاضر آمدند. یعقوب فرزندان یوسف را چون فرزندان خود از جمله اسباط قرار داد. یوسف را وصیت کرد و گفت برادران را نیکو دار اگرچه ایشان با تو زشتی کردند. یوسف پذیرفت. یعقوب به پیش خدا شد و یوسف او را دفن کرد و طبق وصیت خود پس از ۸۰ روز برگرفتند و به زمین کنعان بردند نزدیک پدر و جدش اسحاق و ابراهیم. و سبب نزول آیه شریفه «أم کنتم شهداء از حضر یعقوب الموت اذ قال لنبیه ما تعبدون من بعدی قالوا تعبد الهک و اله ابائک ابراهیم و اسماعیل و اسحاق لها واحداً و نحن له مسلمون»<sup>۳</sup> این بود که جهودان دعوی کردند که او را وفات رسید فرزندان را به جهودی وصیت کرد و حق تعالی رو کرد بر ایشان. (از تفسیر ابوالفتوح رازی ج ۱ صص ۳۱۸-۳۲۲). یکی از اجداد عبرانیان است. وی پسر اسحاق و رفقه و جفت و توأم عیسو بود. اسم او از واقعه‌ای که در وقت ولادتش روی داد مشتق شده است. با عیسو مختلف‌الذوق بود. عیسو صیاد و چادر نشین و قدری خودخواه بود و

1 - Jacob.  
 ۲ - به معنی وسیع کلمه شام. مشهد خلیل نزدیک بیت‌المقدس است.  
 ۳ - قرآن ۱۳۳/۲.

می‌خواست نبوت را از آن خود ستازد ولی یعقوب به‌واسطه حیلۀ رفقه که اسحاق را فریفت و برکت را از برای یعقوب گرفت به نبوت رسید. خلاصه وقتی که یعقوب از پدر خویش مفارقت گزید ۵۰ و به قولی ۷۸ ساله بود. با اینکه خطا ورزید وارث وعده‌ها شد. در اواخر عمر به مصر رفت و پیری خود را در آنجا به سر برد. هنگام فوت یوسف را برکت داد و ایشان را از امور آینده آگاهی داد. خلاصه در ۱۴۷ سالگی روح پاک را تسلیم کرد. اهل مصر جسد مبارکش را حنوط نمودند و یوسف و برادران هنگام کوچ از مصر جسد آن حضرت را با خود آوردند و در مغاره مکفله دفن نمودند. (از قاموس کتاب مقدس). از انبیای عظام و نوه ابوالانبیاء حضرت ابراهیم و پسر حضرت اسحاق و همزاد عیسی بود. حضرت اسحاق می‌خواست نبوت را به عیسی بدهد ولی چون چشمش نمی‌دید زنش به‌جای عیسی به حیلۀ یعقوب را که مورد علاقش بود پیش شوهر آورد و او نبوت را به یعقوب داد. یعقوب ۱۴ سال برای دایی خود «لابان» خدمت شبانی کرد تا او دختر بزرگ خود «لایا» و دختر کوچکش «راحیل» را که مورد علاقۀ یعقوب بود به وی داد. از لایا، روبیل و یهودا و شمعون، و از راحیل حضرت یوسف و بنیامین و از کنیزان هفت پسر دیگر داشت که جمعا دوازده اسباط را تشکیل می‌دادند. حضرت یعقوب لقب اسرائیل داشت که به معنی بنده خداست و قوم بنی‌اسرائیل بدان حضرت منسوبند. یعقوب ۲۲۰۶ سال پیش از میلاد مسیح به دنیا آمده است. (از قاموس الاعلام ترکی). خواهرزاده شعیب و پسر اسحاق از ربکا (راحیل) ملقب به اسرائیل که به فراق یوسف پسر خویش سالها گریست و ناپینا گشت. وقتی یوسف را به عزیزی مگر گزیدند. پدر را به مصر خواند و در آنجا چشمان یعقوب روشن گشت و اسباط دوازده گانه از پشت دوازده پسر باشند و نام پسران این است برطبق نقل مؤلف یوسف و زلیخا که موافق با عربی آن نیز هست: یوسف، ابن‌یامین، یهودا، یساکر، لای، حادیه، ازیر، شمعون، زبولون، نفتالی، روبین، دانه. (یادداشت مؤلف): یکی چون دیده یعقوب و دیگر چون رخ یوسف سدبگر چون دل فرعون و چارم چون کف موسی. منوچهری.

یکی یعقوب بن اسحاق و دیگر یوسف چاهی سیم ایوب پیغمبر، چهارم یونس متی. منوچهری.

رسید نوبت یعقوب تا صدو هفتاد گذشت و رفت و ببر از جهان دل غمخور. ناصر خسرو.

یعقوب هم به دیده معنی بود ضریر گر مهر یوسفی به یهودا پرافکند. خاقانی. چو یعقوبم از دیده گرد سقید نژم ز دیدار یوسف امید. سعدی (بوستان). نشان یوسف گم‌گشته می‌دهد یعقوب مگر ز مصر به کنعان بشیر می‌آید. سعدی. — آل یعقوب؛ فرزندان حضرت یعقوب که بر یوسف ستم کردند. بنی اسرائیل: نه یوسف که چندان بلا دید و بند چو حکمش روان گشت و قدرش بلند گنه عفو کرد آل یعقوب را که معنی بود صورت خوب را. سعدی (بوستان).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق بن ابراهیم بن یزید اسفراینی، ملقب به حافظ. او راست؛ مستخرج ابی‌عوانه و نیز او مسند مسلم را مختصر کرده است. وفات یعقوب به سال ۳۱۶ هـ. ق. بود. (از یادداشت مؤلف). او در جستجوی حدیث به سیر و سیاحت در شام و مصر و عراق و حجاز و الجزیره و یمن و بلاد فارس پرداخت و در اسفراین سکنی گزید و در همانجا درگذشت. یعقوب نخستین کسی است که کتب شافعی را به اسفراین برد. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق بن زیدبن عبدالله حصری بصری، مکنی به ابویوسف و ابو محمد. هشتمین قراءه عشره. (از معجم الادب ج ۷ ص ۳۰۲). او در بصره به سال ۱۱۷ هـ. ق. به دنیا آمد و در همان شهر به سال ۲۰۵ هـ. ق. درگذشت. از خاندان علم و ادب عرب و امام و مقری بصره بود. از آثار اوست: ۱- الجامع. ۲- وجوه القراءات. ۳- وقف التمام. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق بن صباح بن عمران بن اسماعیل... کندی، حکیم مشهور، ملقب به فیلسوف العرب و مکنی به ابویوسف. از اعظم فلاسفه و اشهر اطبا و ریاضی دانان عرب بود. نیاکان او در جاهلیت همه از پادشاهان عرب و در اسلام از رؤسا و فرمانروایان مسلمین بودند. در علوم مختلف از منطق و فلسفه و هندسه و حساب و موسیقی و نجوم و طب نزدیک ۲۷۰ تألیف دارد. تألیفات او در منطق مشکل، و در برخی از علوم سست است، ولی به سبب تبحر در علوم و کثرت تألیف او را در عداد ارسطو و ابن سینا شمرده‌اند. (از حاشیۀ محمد قزوینی بر چهارمقاله ص ۵۵) (از طبقات الامم قاضی صاعد اندلسی). و رجوع به کندی و الوزراء و الکتاب ص ۱۲۳ و علوم عقلی در تمدن اسلامی ص ۱۶۲ و ۱۶۵ و معجم المطبوعات مصر ج ۲ ستون ۱۹۴۷ شود.

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق بن محمد بن

موسی بن سلام بن حُستن بن ورد خراسانی. محدث است و پیش از سال ۴۰۰ هـ. ق. درگذشته است. (از تاج العروس).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق ربعی مخزومی، از نسل ابی‌ربیع بن مغیره. شاعر و از مردم مدینه بود و در آغانی از او قصیده‌ای آمده است که بیت زیر از آن است: هل تعلمین وراء الحب منزله تدنی الیک، فإن الحب اقصانی. یعقوب در حدود سال ۲۰۰ هـ. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسحاق محلی، ملقب به اسعدالدین. طیب یهودی مصری از مردم محله بود. در قاهره تحصیل کرد و در سال ۵۹۸ هـ. ق. به دمشق رفت و پس از اندکی به قاهره برگشت و در حدود سال ۶۰۵ هـ. ق. در همانجا درگذشت. یعقوب مقالات فراوانی در رشته پزشکی دارد و نیز از آثار اوست: ۱- الزه فی حل ما وقع من ادراک البصر فی المرایا من الشیه. ۲- مزاج دمشق و وضعها و تفاوتها من مصر و ایهما اصح و اعدل. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن اسماعیل بن رافع مزنی، مکنی به ابوالمعانی. از گویندگان دوران بنی‌عباسی بود و در حدود سال ۱۸۰ هـ. ق. درگذشت. پسر او نیز شاعر بود و ابوالبدح نامیده می‌شد. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن بدران بن منصور دمشقی (یا مصری) تقی‌الدین جرائدی، مکنی به ابویوسف. متوفای سال ۶۸۸ هـ. ق. او راست: ۱- حل الرموز فی القرائه. ۲- کشف الرموز، در شرح قصیده حرزالامانی. (از یادداشت مؤلف). او در دمشق به دنیا آمد و در قاهره به شهرت رسید و پس از هشتادواند سال زندگی در همانجا درگذشت. وی در عصر خود استاد بزرگ قراءت در سرزمین مصر بود. از آثار اوست: ۱- المختار، در قراءت. ۲- حل رموز الشاطیبه. ۳- سکر مصر فی ذوق اهل العصر. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن جلال بن احمد تباتنی، ملقب به شرف‌الدین. ادیب مصری رومی‌الاصل و در فروع مذهب حنفی و علوم عقلی دانشمند بود و به سال ۷۶۰ هـ. ق. به دنیا آمد و به سال ۸۲۷ با مرگ ناگهانی درگذشت. از وی آثار ناتمامی برجای مانده است. یعقوب به تألیف کتابی دست می‌یازید و آن را ناتمام می‌گذاشت. او را به سبب سکونت در تباتنه بیرون قاهره تباتنی می‌نامیدند. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ی] [اخ] ابن حلفا (حلفی)، یا یعقوب صغیر. یکی دیگر از ۱۲ حواری است که پسر حلفی و مریم بود. (از قاموس کتاب

مقدس).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن داود بن عمر سلمی، مکنی به ابوعبدالله، نویسنده و از وزرای بزرگ و کاتب ابراهیم بن عبدالله بن حسن مثنی بود. چون ابراهیم بر ضد منصور قیام کرد و کشته شد یعقوب به زندان افتاد ولی پس از وفات منصور آزاد شد و در نزد مهدی مقامی والا یافت و به سال ۱۶۳ ه. ق. به وزارت برگزیده شد، ولی به سبب بدگویی حاسدان و دروغی که بر مهدی گفت از منصب وزارت عزل و زندانی شد و اموالش مصادره گردید و تا پنج سال و چند ماه از خلافت هارون الرشید نیز در زندان بود. هارون در سال ۱۷۵ ه. ق. او را از زندان آزاد کرد و اموالش را پس داد و در اختیار محل اقامت آزادش گذاشت. او مکه را برگزید و در آنجا سکونت ورزید تا به سال ۱۸۷ ه. ق. در همانجا درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن ربیع، برادر فضل ربیع و حاجب ابوجعفر منصور. کاتب بود و به عربی شعر گفته و دیوان او سی ورقه است. (از ابن ندیم). شاعر ظریف بغدادی و برادر فضل بود و بیشتر اشعارش را در سوک کنیزی به نام «ملک» می سرود. هارون الرشید پیش از رسیدن به خلافت با وی مأنوس بود. مرگ یعقوب در حدود سال ۱۹۰ ه. ق. روی داد. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن زبیدی. یکی از دوازده حواری عیسی علیه السلام. (یادداشت مؤلف). یعقوب کبیر یکی از حواریون است که پسر زبیدی و سلومه بود. وی برای یوحنا کاتب انجیل بود. (از قاموس کتاب مقدس): یعقوب این فراست دورانش دیدگفتا بر پا کی مسیح چو تو محضری ندارم.

خاقانی  
**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن سعید. محدث است از یعقوبیان. (منتهی الارب).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن سفیان بن جوان فارسی فسوی، مکنی به ابویوسف. از بزرگترین حافظان حدیث و از شهر فسای ایران بود. در حدود سی سال برای طلب حدیث جلای وطن کرد و از بیش از هزار تن از اهل حدیث روایت نمود و به سال ۲۷۷ ه. ق. در بصره درگذشت. او راست: ۱- تاریخ الکبیر. ۲- المشیخة. (از اعلام زرکلی). و رجوع به فهرست سیره عمر بن عبدالعزیز و شدالازار ص ۱۱۶ شود.

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن سقلاب مقدسی مشرقی ملکی، ملقب به موفق الدین. از مشاهیر پزشکان و دانشمندان هیأت و نجوم بود و مذهب مسیحی داشت در دربار نورالدین شهید خدمت کرد و چون به زبان

یونانی تسلط داشت درباره تألیفات جالینوس مطالعه و تحقیق نمود. وی به سال ۶۲۵ ه. ق. در دمشق درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن سلیمان اسفراینی شافعی، مکنی به ابویوسف. متوفا به سال ۴۸۸ ه. ق. او راست: ۱- بسدایع الاخبار و روایع الاشعار. ۲- محاسن الادب و اجتناب الریب. ۳- سیرالخلافة. ۴- شرائط الاخلاقه. ۵- المستظهری، در امامت و شرایط خلافت. (یادداشت مؤلف). او از دانشمندان زبان و اخبار بود. خطی زیبا و شعری شیوا داشت و علاوه بر کتب بالا «قلائدالحکم» را از سخنان حضرت علی بن ابیطالب (ع) او تألیف کرده است. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابویوسف شود.

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن سیدعلی رومی. از آثار اوست: ۱- شرح بر شرح دیباجة مصباح مطرزی. ۲- حاشیه بر شرح فرایض سیدشرف جرجانی. ۳- اختصاری از مرآةالجنان یافعی. ۴- جواب به پرسشهای سیدحمیدی بر شرح مفتاح سیدشرف. (یادداشت مؤلف). وی به سال ۹۳۱ ه. ق. درگذشت و نیز از آثار اوست: ۱- مفاتیح الجنان فی شرعة الاسلام. ۲۰- التذکره. ۳- حاشیه‌ای بر حاشیه سید بر لواعب الاسرار. ۴- شرح گلستان سعدی به عربی. (از اعلام زرکلی). و رجوع به تاریخ الخلفا ص ۳۴۰ شود.

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن شیبیه صلت بن عصفور سدوسی بصری، مکنی به ابویوسف و معروف به ابن شیبیه. از بزرگترین دانشمندان حدیث و بزرگان مذهب مالکی بود. او راست: «المستند الکبیر». هیچکس مستندی بهتر از او نداشت جز اینکه او مستند خود را ناتمام گذاشته است. یعقوب به سال ۱۸۲ به دنیا آمد و به سال ۲۶۲ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن صابرن برکات حرانی، مکنی به ابویوسف و ملقب به نجم الدین. شاعر بود و به سبب تبحر در علم منجیق به منجیق شهرت داشت. کتابی به نام «عمدةالسالك فی سیاسة الممالک» نوشت ولی آن را ناتمام گذاشت. اشعاری در ستایش خلفا و وزیران دارد و دیوانش به نام «مغانی المعانی» موجود است. یعقوب در نزد ناصرالدین الله عباسی مقامی رفیع داشت. او اصلاً از حران بود و در سال ۵۵۴ به دنیا آمد و به سال ۶۲۶ ه. ق. در بغداد درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن صالح بن علی بن عبدالله بن عباس بن عبدالمطلب. از گویندگان و

فرمانروایان دوران بنی عباس و معاصر هارون و مأمون بود و آن دو را هجو کرد. در شجاعت و چابکسواری شهرت داشت و بر ضد مأمون قیام کرد و تصرین شیب و برخی از رؤسای دیگر الجزیره و شام با او همدستان و آماده بیعت شدند. ولی پیش از حرکت به سوی مأمون مرگ به سراغش آمد (در حدود سال ۲۰۰ ه. ق.). (از اعلام زرکلی). و رجوع به عقدالفرید ج ۲ ص ۵۳ و ذکر اخبار اصبهان ج ۲ ص ۳۵۳ شود.

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن طارق. از علمای احکام و نجوم بود. او راست: کتاب مقالات در موالید خلفا و سلاطین. (طبقات الامم). ابن ندیم گوید از افاضل منجمین بود و او راست: ۱- کتاب تقطیع کردجات الجنب. ۲- کتاب ما ارتفع من قوس نصف النهار. ۳- کتاب الزیج محلول فی سندهند لدرجه درجه، و آن دو کتاب است: اولی در علم فلک و دومی در علم الدول. (از الفهرست). منجم مشهوری است که از افاضل بزرگان هیأت و نجوم در اسلام به شمار می رود. وی یکی از علمای اسلام است که در قرن سوم هجری مطالعه زیادی در کتاب سندهند یا سدهانت<sup>۱</sup> و ارکند<sup>۲</sup> نموده و در این راه از فرزای بصیرتر بوده و سندهند را به عربی ساده ترجمه کرده و در آن جداول کواکب سیمه سیاره و مسائل متعلق به مواضع زمین را از قبیل طول و عرض بلاد و عمل به مطلع و میل و کسوف نـسـرین را آورده است. (از گاهنامه سیدجلال الدین تهرانی). و رجوع به آثارالباقیه چ زاخائو ص ۱۳ و تاریخ الحکمای قفطی ص ۲۷۸ شود.

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن طلحة بن عبیدالله بن عثمان تبمی، از بنی سعد بن تیم بن مرة از قریش. یکی از کسانی است که ابن حبیب آنان را «اجوادالاسلام» نامیده است. بنا کن مدینه بود و در جنگ «الحره» کشته شد. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئی] [لخ] ابن عبدالحق بن محیوب ابی بکر بن حمامه مرینی زناتی، مکنی به ابویوسف و معروف به المنصور المرینی. سلطان منصور بالله سرآمد همه سلاطین بنی مرین مراکش، بربری و از اصل عرب است و فتوحات و دلیریها و شایستگیهای شگفت انگیزی در کار حکومت و جنگها از خود نشان داده و بیمارستانها و مدارس از خود به یادگار گذاشته و برای آنها موقوفاتی اختصاص داده. تولد او به سال ۶۸۵ ه. ق. در اندلس بود. (از اعلام زرکلی). و رجوع به

1 - Sindhanta.

2 - Arkand.



حلال السنديسيه ج ۲ ص ۳۰۳ و ۳۱۴ شود. **یعقوب** [ئ] [إخ] ابن عبدالرحمان بن عثمان بن یعقوب، ملقب به شرف‌الدین و معروف به ابن خطیب القلمه. از مردم حماة سوریه و دانشمند و خطیب و واعظ و عارف به قرآت و فقه و ادب عرب بود. از آثار اوست: نظم الحاوی و فروع مذهب شافعی. یعقوب به سال ۷۷۴ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن عبدالرحمان بن قاضی سعدین ابی‌عصرون، معروف به ابن ابی‌عصرون. از دانشمندان شافعی و استاد مدرسه قطیبه قاهره بود و در محله به سال ۶۶۵ ه. ق. درگذشت. او راست: کتاب «مسائل». (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن عبدالرفیع قرشی زیری، مکنی به ابویوسف و معروف به صاحب زین‌الدین وزیر مصری. از گویندگان دانشمند مصر بود. وزارت الملک المظفر «قطز» و الملک الظاهر رکن‌الدین را داشت. و رکن‌الدین او را عزل کرد. یعقوب خانه‌نشین شد و به سال ۶۶۸ ه. ق. در قاهره درگذشت. تولد او به سال ۵۸۶ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن عبدالعزیز المتوکل ثانی بن یعقوب بن متوکل اول، محمد، عباسی هاشمی، مکنی به ابوالصبر و معروف به المستمسک بالله. پانزدهمین از خلفای بنی‌عباسی در مصر بود. به سال ۹۰۳ ه. ق. با مرگ پدر به خلافت رسید و یازده سال و نه ماه خلافت کرد. او مردی نیک‌سیرت و فروتن بود. به سال ۸۵۱ ه. ق. متولد شد و به سال ۹۲۷ ه. ق. در قاهره درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن عثمان چرخسی نقشبندی، او راست: ۱ - تفسیر فاتحه‌الکتاب به فارسی و مختصر. ۲ - رساله الانسیه به فارسی در کلمات بهاء‌الدین نقشبند. (یادداشت مؤلف). در سلك مشایخ ماوراءالنهر انتظام داشت و همواره همت بر متابعت حضرت خواجه بهاء‌الدین نقشبندی می‌گماشت. (از رجال حبیب‌السیر ص ۹۱).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن علی بن محمد بن جعفر بلخی جندلی، مکنی به ابویوسف. از راویان بود. (یادداشت مؤلف).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن علی قصرانی، مکنی به ابویوسف و ملقب به موفق. او راست: مسائل فی احکام التجوم، و آن کتاب بزرگی است. (از یادداشت مؤلف).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن غنائم، معروف به سامری و مکنی به ابویوسف و ملقب به موفق‌الدین. از حکما و محققان و اطباء نامی

و بزرگ اسلام بود. در دمشق به دنیا آمد و به سال ۶۸۱ ه. ق. در همانجا درگذشت. از اوست: ۱ - شرح کلیات قانون ابن‌سینا. ۲ - حل شکوک نجم‌الدین بن متفاخ علی الکلیات. ۳ - کتاب المدخل الی علم المنطق و الطبيعي و الالهی. ۴ - کنناش السامری. (از اعلام زرکلی) (از قاموس الاعلام ترکی).

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن قف، یا یعقوب بن اسحاق کرکی نصرانی، مکنی به حکیم ابوالفرج و ملقب به امین‌الدوله و معروف به ابن قف. از پزشکان نامی بود. از آثار اوست: ۱ - شرح قانون ابن‌سینا در ۶ جلد. ۲ - شرح فصول بقراط در ۲ جلد. یعقوب به سال ۶۸۵ ه. ق. درگذشته است. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به ابن قف شود.

**یعقوب** [ئ] [إخ] ابن لیث صفاری. یعقوب پستی لیث رویگرزاده قرنین زرنگ و از عیاران سیستان بود. نسبت او به خسرو پرویز درست نیست و اصلاً پیش از رسیدن به شهرت کسی او را نمی‌شناخته و نسبش بر همه مجهول بوده است. یعقوب از قرنین به شهر سیستان (زرنج) آمد و پیش رویگری دیگر به روزی پانزده درهم قبول مزدوری کرد، اما طبع بلند و هوش سرشارش مانع از این بود که بدین شغل حقیر بگذراند، از این رو به عیاران پیوست، ولی در عیاری و دزدی نیز جانب انصاف نگه می‌داشت و بزرگی همت و بخشندگی خویش را نشان می‌داد تا در سال ۲۳۲ ه. ق. با یارانش به خدمت صالح بن نصر رئیس فرقه مطوعه پیوست و صالح سرهنگی سپاه خویش بدو داد و به کمک هم بر بستی استیلا یافتند و این آغاز اهمیت و اعتبار یعقوب بود. صالح به سرکردگی یعقوب و درهم سردار دیگرش بر عمار رئیس خوارج سیستان غالب شد ولی چون قصد غارت سیستان داشت یعقوب زیر بار نرفت و بین آن دو جنگی سخت درگرفت. صالح شکست یافت و طاهر برادر یعقوب نیز در این واقعه کشته شد (سال ۲۴۴) و درهم را نیز که قصد کشتن او داشت به زندان افکند. در سال ۲۴۷ ه. ق. از طرف لشکر و مردم سیستان به امارت منصوب گردید. در سال ۲۵۳ ه. ق. هرات را که به منزله دروازه خراسان بود از آل‌طاهر گرفت و در سال ۲۵۵ ه. ق. به حکومت فارس و کرمان رسید و با پیروزی به کابل بازگشت. مردم به وصول او شادیاها کردند و شعرا او را به عربی و فارسی مدح گفتند و نام او را از این تاریخ در خطبه وارد نمودند. در سال ۲۵۶ ه. ق. کابل را فتح کرد و آن را از دست بودائیان خارج ساخت و بسیاری از بتخانه‌های آنان را ویران کرد و عده‌ای از بتهای زرین و سیمین به غنیمت

آورد و پنجاه عدد از آنها را هم پیش معتمد خلیفه به بغداد فرستاد. در سال ۲۵۹ ه. ق. با فتح نیشابور سلسله طاهریان را منقرض کرد و پس از فتح نیشابور گرگان و طبرستان را ضمیمه قلمرو حکومت خویش ساخت و حسن بن زید علوی را در طبرستان شکست داد. سپس عازم اهواز شد و آن شهر را نیز گشود و به سوی واسط حرکت کرد. معتمد خلیفه خواست با پیغام او را از این حرکت بازدارد ولی یعقوب نپذیرفت تا سرانجام در سال ۲۶۲ ه. ق. میان سپاه خلیفه و یعقوب در دیرالاقول (بین بغداد و مداین) جنگ شروع شد. ابتدا پیروزی از آن یعقوب بود، اما خلیفه که خود در میان سپاه بود وسیله منادی سپاهیان یعقوب را به سوی خود خواند و او را عاصی و سرکش نسبت به امیرالمؤمنین معرفی کرد. شکست در لشکر یعقوب افتاد و سردار سیستان برای نخستین بار مره شکست را چشید و با اینکه خود سه زخم خورده بود در عزمش فتوری رخ نداد و به خوزستان برگشت و برای کشیدن انتقام به گردآوری سپاه و نیرو پرداخت و سرکشان فارس و دیگر نواحی را از نو مطیع خود ساخت و در سال ۲۶۴ ه. ق. در جندی‌شاپور به درد قولنج گرفتار آمد. در این موقع خلیفه رسولی پیش وی فرستاد که از گناه تو گذشتیم و تو را کماکان به امارت خراسان و فارس می‌گماریم. یعقوب امر داد تا قدری نان خشک و ماهی و تره پیش آوردند. رسول را گفت به خلیفه بگو من رویگرزاده‌ام و خوراک من همین است و این حکومت و دولت از راه دلآوری به دست آورده‌ام و تا خاندانت برنیدانم از پای ننشیم. اگر مردم از جانب من آسوده شدی، اگر مانند سر و کارت با این شمشیر است و اگر مغلوب شدم به سیستان بازمی‌گردم و به این نان خشک و پیاز بقیه عمر را به انجام می‌رسانم. لیکن پیش از وصول رسول خبر مرگ یعقوب به خلیفه رسید و او از ناحیه چنان حریفی آسوده‌خاطر گردید. یعقوب مردی بلندهمت و خوشخو و جوانمرد و عاقل و دوراندیش، و سپهسالاری دلیر و جنگجو و وطن‌خواهی آزاده بود. پایتخت یعقوب زرنج بود از بلاد سیستان قدیم و مدت هفده سال و ده ماه سلطنت کرد. یعقوب به سال ۲۶۵ ه. ق. در جندی‌شاپور درگذشت و در همانجا به خاک سپرده شد. کنیه او ابویوسف و لقب او «ملک‌الدنیا» و «صاحب‌قران» بود. (از تاریخ مفصل ایران. تألیف عباس اقبال آشتیانی صص ۱۸۹-۲۰۱).

ابراهیم بن مشاد کاتب یعقوب از سوی او به معتمد خلیفه شعری نوشت که ابیات زیر از آن

است:

أنا ابن المكارم من نسل جم  
و حائر ارب ملوک العجم  
و محیی الذی باد من عزهم  
و عفی علیه طوال القدم  
بیم الامان بلذاته  
و نفسی تهم بسوق الهمم  
قتل لبني هاشم اجمعین  
هلموا الی الخلع قبل الندم  
و اولا کم الملکک اباؤنا  
فما ان وفیتم بشکر النعم  
فعودوا الی ارضکم بالحجاز  
لا کل الضیاب و رعی الغنم  
فانی سأعلو سریر الملوک  
بجد الحسام و حرف القلم.

(از معجم الادباء ج ۱ ص ۳۲۲).

مؤلف تاریخ سیستان او را بنیانگذار شعر فارسی دری داند و گوید در فتح هرات شعرا او را به شعر تازی مدح گفتند و او عالم نبود دریافت. محمد بن وصیف حاضر بود و دبیر رسایل او بود و ادب نیکو دانست و بدان روزگار نامه پارسی نبود، پس یعقوب گفت: چیزی که من اندر نیامم چرا باید گفت؟ محمد وصیف پس شعر پارسی گفتن گرفت و اول شعر پارسی اندر عجم او گفت و پیش از او کسی نگفته بود... و چون یعقوب هری برگرفت... محمد بن وصیف این شعر بگفت: ای امیری که امیران جهان خاصه و عام بنده و چاکر و مولای و سگ بند و غلام...

(از تاریخ سیستان صص ۲۰۸-۲۱۰): امیر از تخت به زیر آمد و مصلی باز افکند که یعقوب لیث بر این جمله بود. (تاریخ بهقی چ ادیب ص ۴۴). بر منبر آنجا [شهر مهربان کنار خلیج فارس در جنوب ارجان و شمال بندر دیلم] نام یعقوب لیث نوشته دیدم. پرسیدم که حال چگونه بوده است؟ گفتند یعقوب لیث تا این شهر گرفته بود و دیگر هیچ امیر خراسان را آن قدرت نبوده است. (سفرنامه ناصر خسرو ج دیرسیاقی ص ۱۲۱).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن متمسک. آخرین خلیفه عباسی که اسماً در مصر خلافت داشتند. سلطان سلیم در فتح مصر یعقوب را به استانبول آورد و او در همانجا درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن مجاهد ابوحرزة. محدث است و از ابن زینم خلجی روایت کرده و ابن ابی حاتم به نقل از پدرش نام او را یاد کرده است. (از تاج العروس ذیل «خلج»).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن محمد الحاسب مصیعی، مکنی به ابویوسف. رجوع به ابویوسف (یعقوب...) شود.

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن محمد بن حسن،

ملقب به امیر اشرف الدین هذیانی اربایی. از راویان بود و از یحیی تقفی روایت کرده است. وی مردی ادیب و دانشمند بود و به سال ۶۴۶ ه. ق. در مصر درگذشت. (از حسن المحاضرة فی اخبار مصر و القاهرة ص ۱۷۳).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن محمد بن علی طاوسی. او راست: کنه المراد و خلاصه وفق الاعداد. (از یادداشت مؤلف).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن محمد بن علی کاتب. از اوست: ۱- کتاب الخضابات. ۲- ذم الشیب و مدح الشباب. (از فهرست ابن التمیم).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن مصطفی فنیایی اماسی رومی جلوتی حنفی، معروف به یعقوب عفوی. دانشمند متصوف و واعظ ترک بود.

بیشتر تألیفاتش به عربی است. وی به سال ۱۱۴۹ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- نتیجه التفاسیر. ۲- المفاتیح شرح المصابیح.

۳- الوسيلة العظمی لحضرة النبی المجتبی. ۴- الحاقات علی التجلیات. ۵- خلاصه البیان فی مذهب التعمان. ۶- کنز الواعظین. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن موسی اردبیلی، مکنی به ابوالحسن. از محدثان و علمای ساکن بغداد بود و در آنجا از احمد بن طاهر و سعید بن عمرو بردعی حدیث آموخت و ابوالحسن دارقطنی و ابوبکر برقانی از او روایت دارند. او شافعی و ثقه و امین و فاضل بود و به سال ۳۸۱ ه. ق. در بغداد درگذشت. (از الانساب سمعانی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن نقولا، معروف به دکتر صروف. از دانشمندان فلسفه و ریاضی و نجوم و شعر و ادب، و از مترجمان چیره دست انگلیسی و از نویسندگان و روزنامه نگاران طراز اول عرب بود. او در دیه محدث بیروت به سال ۱۲۶۸ ه. ق. به دنیا آمد و از دانشگاه آمریکایی بیروت در ریاضی و فلسفه فارغ التحصیل شد. آنگاه به ادبیات روی آورد و اشعار شیوا و استواری از او به جاست. از آثار اوست: ۱- سر النجاج. ۲- بسائط علم الفلک. ۳- الحرب المقدسة. ۴- الحکمة الالهیة. ۵- سیر الابطال و العظماء. ۶- فصول فی تاریخ الطبیعی. ۷- الحلی الفیروزیه فی اللغة الانکلیزیه. مجله المقطع را منتشر ساخت و در انتشار روزنامه «المقطم» شرکت جست. اصطلاحات علمی بشماری بر لغت عرب افزود و در کشف معنی بسیاری از واژه های مشکوک موفق شد. دکتر صروف به سال ۱۳۴۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن نوح کاتب. به عربی شعر گفته و دیوان او پنجاه ورقه بوده است. (از فهرست ابن التمیم).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن یزید تمار، مکنی به ابویوسف. شاعر عراقی که به شیوایی طبع و نداشتن تکلف در شعر معروف و از یاران ابونواس و به منتصر عباسی منسوب بود و در حدود سال ۲۵۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن یوسف. یکی از ملوک بنی مرین است که در مغرب فرمانروایی داشتند. وی ملقب به المتصور بود. در تاریخ ۶۵۶ ه. ق. در فاس جانشین برادر خود ابوبکر شد و مراکش را نیز ضبط کرد و بنابه دعوت محمد حاکم غرناطه سه بار به اسپانیا هجوم آورد و با آلفونس دهم زدو خورد کرد و به سال ۶۸۵ ه. ق. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی). ابویوسف پنجمین از سلاطین بنی مرین مراکش است. (از طبقات سلاطین اسلام ص ۴۹).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن یوسف بن ابراهیم بن هارون بن کلس، مکنی به ابوالفرج وزیر. از کاتبان و حسابداران بود. در بغداد به سال ۳۱۸ ه. ق. به دنیا آمد و با پدرش به شام مسافرت کرد. سپس به مصر رفت و در آنجا به مقامات بلند و سرانجام به وزارت رسید. ابتدا یهودی بود ولی در سال ۳۵۶ ه. ق. اسلام آورد. کتابی در فقه بر مبنای مذهب باطنیه نوشت که به نام رساله الوزیریة معروف است. یعقوب به سال ۳۸۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابن خلکان ج ۲ ص ۵۰۰ شود.

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن یوسف الناصر صلاح الدین بن ایوب شرف الدین، ملقب و معروف به ملک الاعز. یکی از فرمانروایان دودمان ایوبی بود و به علم حدیث اشتغال داشت و از گروهی از محدثان زمان خود در مصر و شام حدیث اخذ کرد و روایت نمود. تولد وی به سال ۵۷۲ و مرگش به سال ۶۲۷ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب**. [ئ] [ (اخ) ابن یوسف بن عبدالمؤمن، مکنی به ابویوسف. سومین از سلاطین موحدین مراکش و پسر عبدالمؤمن مؤسس آن سلسله بود. در سال ۵۵۵ ه. ق. در مراکش به دنیا آمد و با مرگ پدر به جای او نشست و به نام منصور بدو بیعت کردند. دوران پرافتخار موحدین در ایام سلطنت او بود. وی در پیشرفت معارف و صنایع و گسترش قلمرو حکومت خویش سخت موفق بود و ادبا و شعرا را می نواخت. به عدالت حکومت کرد و معاصر صلاح الدین ایوبی بود. صلاح الدین از او در سرکوب کردن اهل صلیب یاری طلبید ولی یعقوب نپذیرفت. وی به سال ۵۹۵ ه. ق. درگذشت و پسرش محمد ناصر به جای او نشست. (از قاموس الاعلام

ترکی). دینار یعقوبی (یعقوبیه) بدو منسوب است و از آثار وی در مراکش دروازه «آکنا» و مسجد اعظم است. و پلها و چاهها و کاروانسراها و بیمارستانها و تیمارستانهای بسیاری در افریقا و مغرب و اندلس بنیان نهاد و برای مدرسان و طلاب مدارس حقوق و مستمری معین کرد. (از اعلام زرکلی). و رجوع به حبیب‌السیر ج ۱ صص ۴۰۳-۴۰۴ شود.

**یعقوب.** [ئ] [اخ] الحضرمی. رجوع به یعقوب بن اسحاق بن زید بن عبدالله حضرمی شود.

**یعقوب.** [ئ] [اخ] یعقوب باراده. رئیس طریقه یعقوبیان از نصارا. پیشوای یعقوبیه نصاری. مؤسس فرقه یعقوبیه در سده ششم میلادی. (یادداشت مؤلف):

مراسف محقق تر شناسد ز یعقوب و ز نسطور و ز ملکا. خاقانی. رجوع به یعقوبیه و یعقوبیان شود.

**یعقوب.** [ئ] [اخ] یا یعقوب پاشا. ابن خضر بن جلال‌الدین، معروف به ابن جلال‌الدین قاضی حنفی. ترک بود و به عربی تألیفاتی دارد. در بروسه به تدریس پرداخت و سپس به منصب قضای آنجا رسید و در همان منصب به سال ۸۹۱ ه. ق. درگذشت. وی بر شرح الوفاة صدرالشریعه و نیز شرح الجمنی قاضی زاده حواشی دارد و نیز بر المواقف تعلیقات نوشته است. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ئ] [اخ] صبری بک. جغرافیدان مصری. او راست: ۱- النخبة الوافیة فی علم الجغرافیه. ۲- رساله جغرافیة (ترجمه از انگلیسی به سال ۱۲۹۱ ه. ق.). یعقوب به سال ۱۳۳۴ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یعقوب.** [ئ] [اخ] میریعقوب یا یعقوبی. اصلش از قم و مولدش کاشان بود و پیشه خیاطی داشت. به سال ۹۸۸ ه. ق. درگذشت. از اشعار اوست:

دوشینته یکی وصف جمال تو ادا کرد نادیده رخت مهر تو جا در دل ما کرد. (از صبح گلشن ص ۶۱۵) (از فرهنگ سخنوران). سیدیعقوب خیاط، متولد کاشان و متوفی به سال ۹۸۸ ه. ق. از شعرای قرن دهم هجری بود. بیت زیر بدو منسوب است:

هر صدا که کوه کندن تیشه فرهاد داد داد این معنی که از پیداد شیرین داد داد. (از مجمع‌الخواص ص ۹۶).

و رجوع به فرهنگ سخنوران و مأخذ مندرج در آن شود.

**یعقوب.** [ئ] [اخ] یعقوب میرزا. پسر بایزید سلطان استاجلو یا استجلو. از قوم قزلباش سر

برافراشته و فکر نظم مدام مد نظر داشته. و به سال ۹۵۰ ه. ق. درگذشته است. رباعی زیر از اوست:

خورشید فلک چو ماه تابان تو نیست چشمی به جهان نیست که حیران تو نیست سرچشمه آب خضر ای غنچه‌دهن چون لعل حیات بخش خندان تو نیست. (از صبح گلشن ص ۶۱۵).

**یعقوب آباد.** [ئ] [اخ] دهسی است از دهستان سیاه حومه بخش بانه شهرستان سقز. واقع در ۲۰ هزارگزی شمال باختری بانه. دارای ۱۲۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه و چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یعقوب آباد.** [ئ] [اخ] دهسی است از دهستان چنابو بخش مرکزی شهرستان آباد. واقع در ۱۵ هزارگزی جنوب خاوری آباد. آب آن از قنات و سکنه آن ۲۰۰ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۷).

**یعقوب آق قویونلو.** [ئ] [پ] [ق] [اخ] سلطان یعقوب پسر اوزون حسن. و رجوع به یعقوب بیک شود.

**یعقوب.** [ئ] [اخ] دهی است در بغداد. (منتهی الارب). نام دهی در نزدیکی بغداد. (ناظم الاطباء). ظاهراً مصحف بقویاست. رجوع به بقویا شود.

**یعقوب بیک.** [ئ] [ب] / [پ] [اخ] سلطان یعقوب ترکمانی، پسر اوزون حسن. سومین فرمانروای طایفه آق‌قویونلو و پسر اوزون حسن بانی این سلسله بود. در زمان پدرش والی دیاربکر بود. پس از مرگ پدر از اطاعت برادرش سلطان خلیل سر پیچید و در حدود سلماس با او به جنگ پرداخت. سلطان خلیل از آسیب بر زمین افتاد و مرد و یعقوب در تبریز بر تخت نشست و پس از دوازده سال سلطنت به سال ۸۹۶ ه. ق. درگذشت. یعقوب بیک از ادبیات بی‌بهره نبود و گاهی شعر می‌گفت. (از قاموس الاعلام ترکی). محمد بن موسی ثالثی کتاب «شرح حکمة العین» را به نام او کرده است. (یادداشت مؤلف). یعقوب آق‌قویونلو پسر حسن پاشای ترکمان آق‌قویونلو (اوزون حسن) بود و پس از برادر خود سلطان خلیل به پادشاهی رسید و به سال ۸۹۶ ه. ق. درگذشت. وی پادشاهی دانشمند و صاحب‌کمال بود و شعر می‌گفت. رباعی زیر از اوست:

دنیا که در آن ثبات کم می‌بینم در هر فرحش هزار غم می‌بینم چون کهنه رباطی است که از هر طرفش راهی به بیابان عدم می‌بینم. (از مجمع‌النصحاء ج ۱ ص ۶۳).

و رجوع به فرهنگ سخنوران و مأخذ مندرج

در آن شود.

**یعقوب چرخ‌چی.** [ئ] [پ] [ج] [اخ] رجوع به یعقوب بن عثمان چرخ‌چی نقشبندی شود.

**یعقوب چلبی.** [ئ] [پ] [ل] [اخ] یکی از فرزندان خداوندگار غازی [سلطان مرادخان اول پادشاه عثمانی] است. در زمان پدرش در جنگهای متعدد اظهار شجاعت و دلوری نمود. و در هنگام شهادت پدر نزد وی بوده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یعقوب خان.** [ئ] [اخ] سومین از خاندان بارکزائی افغانستان (در سال ۱۲۹۶ ه. ق.). (یادداشت مؤلف).

**یعقوب رومی.** [ئ] [پ] [اخ] رجوع به یعقوب بن سیدعلی رومی شود. (یادداشت مؤلف).

**یعقوب ساوچی.** [ئ] [پ] [و] [اخ] شیخ نجم‌الدین بن<sup>۱</sup> قاضی مسیح‌الدین عیسی. از گویندگان نامدار ایران و معاصر و منسوب به اوزون حسن و پسرش سلطان یعقوب بود. پس از مرگ سلطان یعقوب گوشه‌نشینی اختیار کرد و از امور دنیوی دست شست. بیت زیر از اوست:

برو با هر که می‌خواهد دلت گشت چمن می‌کن اگر خاری بگیرد دامنت را یاد من می‌کن. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یعقوب شاه.** [ئ] [اخ] دهسی است از دهستان چهارپلوک بخش سیمینه‌رود شهرستان همدان، واقع در ۱۰ هزارگزی جنوب باختری قصبه بهار. دارای ۱۴۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و رودخانه محلی و راه آن فرعی است. آثار قلعه خرابه‌های قدیمی در روی کوه مجاور آن دیده می‌شود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). نام محلی کنار راه همدان و کرمانشاه، میان چشمه قصبان و زاغه، در ۴۰۲ هزارگزی تهران. (یادداشت مؤلف).

**یعقوب شاه.** [ئ] [اخ] دهسی است از دهستان قلقل‌رود شهرستان تویسرکان، واقع در ۱۵ هزارگزی جنوب باختری شهر تویسرکان. دارای ۲۲۶ تن سکنه. آب آن از قنات و چشمه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یعقوب عفوی.** [ئ] [ع] [ف] [اخ] رجوع به یعقوب بن مصطفی... شود.

**یعقوب علی‌کندی.** [ئ] [ع] [ک] [اخ] دهی است از دهستان ساری‌سویبار بخش پلدشت شهرستان ماکو، واقع در ۴ هزارگزی شمال شوسه پلدشت به ماکو. سکنه آن ۱۶۱ تن

1 - Jacobe Baradée.

۲- در آتشکده پسرعم و در فرهنگ سخنوران پسرعمه قاضی مسیح‌الدین آمده.

است. آب آن از ساری سو. راه آن مالزو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یعقوب لیث.** [ئ پ ل] [لخ] صفاری. رجوع به یعقوب بن لیث... شود.

**یعقوب نبی.** [ئ پ ن] [لخ] رجسوع به یعقوب بن اسحاق... شود.

**یعقوب وار.** [ئ] [ص مرکب، ق مرکب] مانند یعقوب. همچون یعقوب پیغمبر:

صدری که صیت یوسف جاهش به خاصیت روشن کند جهان را یعقوب وار چشم.

ازهری مروزی (از لباب الالباب ج ۱ ص ۲۱۶).

**یعقوب وند پاپی.** [ئ و] [لخ] نام یکی از دهستانهای بخش الوار گرمسیری شهرستان

خرم آباد. این دهستان در خاور بخش واقع و محدود است از شمال به کوه کوس و از

جنوب و خاور به رودخانه سزار، و از باختر به راه آهن سرتاسری. آب آن از رود

زوال سزار و چشمه‌های دیگر تأمین می‌شود. قتل مرتفع آن کوه کل و تختاره است. این

دهستان از ۱۷ آبادی تشکیل شده و جمعیت آن در حدود ۲۴۰۰ تن و دیده‌های مهم آن

عبارت است از: چمی، ادریسی، آستانه. ساکنان آن از طایفه یعقوب‌وند، خدمه، پاپی

هستند و اکثر سکنه در تابستان به ییلاق می‌روند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یعقوبی.** [ئ بی ی / ئ] [ص نسبی] منسوب به یعقوب. ج. یعاقبه. (ناظم الاطباء).

|| منسوب است به یعقوب که نام اجدادی است. (از الانساب سمانی). || منسوب به

یعقوب پیغمبر: پیش یوسف نازش خوبی مکن جز نیاز و آه یعقوبی مکن. مولوی.

|| یکی از افراد فرقه یعقوبیان که معتقد به یک طبیعت بودند (مونوفیزیت). ج. یعاقبه.

یعقوبین، یعقوبیان. پیرو فرقه یعقوبیه (یادداشت مؤلف). و رجوع به یعقوبیه و

یعقوبیان شود.

**یعقوبی.** [ئ] [لا] بهترین لیمو: بهترین لیمو... لیمویی است کوچک که در بغداد آن را

یعقوبی گویند. پوست آن تمام تنک و بوی آن خوشتر از لیموهای دیگر است. (فلاح‌نامه).

**یعقوبی.** [ئ] [لخ] دهسی است از بخش حومه شهرستان یزد، واقع در هزارگری شمال

یزد، با ۳۱۸ تن سکنه. آب آن از قنات است و راه فرعی به یزد دارد. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۸).

**یعقوبی.** [ئ] [لخ] احمد بن ابی یعقوب بن واضح، یا احمد بن ابی یعقوب اسحاق بن

جعفر بن وهب بن واضح کاتب، معروف به یعقوبی و ابن واضح. از تاریخ‌نویسان و جغرافیون اسلامی است. در ارمینیه و هند و

مصر و بلاد مغرب و دیگر کشورهای اسلامی گردش کرد. از تألیفات اوست: ۱- اخبار

الامم السالفة. ۲- الاسماء. ۳- البلدان. ۴- التاريخ (معروف به تاریخ یعقوبی). و چند

کتاب دیگر. وفات یعقوبی به سال ۲۷۸ یا ۲۸۴ ه. ق. اتفاق افتاده است. (از

ریحانة الادب ج ۴ ص ۳۳۸). کاتب عباسی، جدش از موالی منصور و خود مردی

سیاحت‌دوست بود و به سفرهای دور و دراز و گردش در شرق و غرب کشورهای اسلامی

پرداخت و در سال ۲۶۰ ه. ق. به ارمینیه رسید و در این سیاحتش کتاب البلدان را

نوشت. وی به سال ۲۸۰ ه. ق. درگذشت و آثاری دارد. (از معجم المطبوعات مصر ج ۲

ستون ۹۴۸). و رجوع به ابن واضح شود.

**یعقوبی.** [ئ] [لخ] قمی. رجوع به یعقوب (میر یعقوب...) شود.

**یعقوبی.** [ئ] [لخ] محمد بن اسماعیل بن یوسف... یعقوبی نسفی، مکنی به ابو نصر. اهل

دانش و شاعر و محدث بود. میمون بن هارون کاتب از او روایت دارد. (از لباب الانساب).

**یعقوبیان.** [ئ] [لخ] یعاقبه. یعقوبین. (یادداشت مؤلف): ایشان ترسایان یعقوبیان را

لعنت کردند و برانندند... مملکت ارسن ارمیاتی هفده سال بود و دین یعقوبیان

داشت... مملکت نسطاس از میان مردم بیست و هفت سال بودست و هم بر دین

یعقوبیان بود. (از مجمل‌التواریخ والقصص ص ۱۲۵). و رجوع به یعقوبیه شود.

**یعقوبیان.** [ئ] [لخ] پسادشاهان و فرمانروایان سلسله صفاری که پس از یعقوب

لیث به سلطنت رسیدند، مانند عمرو لیث، خلف بن لیث، محمد بن لیث، لیث بن علی،

علی بن لیث، محمد بن علی بن لیث، احمد بن محمد بن خلف و خلف بن احمد. (یادداشت مؤلف):

خلاف تو رانده‌ست یعقوبیان را ز ایوان سام یل و رستم زر. فرخی.

خسروی از خسروانی بستدی پروزبخت تخت و ملک از سرورانی برگرفتی نامدار

خانه یعقوبیان و خانه مأمونیان خانه چیبالیان و این چنین صد بر شمار. فرخی.

نه با یعقوبیان دولت نه با مأمونیان نعمت نه با چیبالیان قوت نه با سامانیان سامان. فرخی.

و رجوع به یعقوب (ابن لیث...) و تاریخ مفصل ایران تألیف عباس اقبال ص ۱۹۹ به بعد شود.

**یعقوبی کردن.** [ئ ک د] [ص مرکب] کنایه از عاشقی کردن. (از آندراج).

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [ص نسبی] دینار یعقوبیه: نام نوعی سکه. دینارهای ضرب

ابو یعقوب بن یوسف بن عبدالمؤمن است که در دیار مغرب رایج بوده است. (یادداشت مؤلف).

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [لخ] از فِرَق غلات شیعه، اصحاب محمد بن یعقوب، گویا همان

فرقه غمامیه‌اند که می‌گفتند امیرالمؤمنین علی در میان ابر به دنیا می‌آید. (خاندان نوبختی

ص ۲۶۷). اصحاب محمد بن یعقوب باشند و آن فرقه‌ای از فِرَق هشتگانه غالیه است و

گویند علی هرگاه در میان ابر به دنیا آید. (بیان‌الادیان).

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [لخ] نام فرقه‌ای از خوارج، پیروان یعقوب بن علی کرخی. (یادداشت مؤلف). زیدیه. پیروان یعقوب بن

علی کوفی که ابوبکر و عمر را ولی خود می‌شمردند ولی از آن کسانی هم که از این دو

خلیفه تبری داشتند تبری نمی‌جستند و منکر رجعت اموات بودند و از معتقدین به این

عقیده نفرت می‌ورزیدند. رجوع به خاندان نوبختی ص ۲۶۷ و مأخذ مندرج در آن شود.

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [لخ] نامی است که در ایران به یعقوبه دهند. (یادداشت مؤلف).

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [لخ] فرقه‌ای از نصاری، آل یعقوب الرادعی و آنان قابل به

اتحاد لاهوت و ناسوت باشند. (از تاج‌العروس). فرقه‌ای از مسیحیان، پیروان

یعقوب باراده اسقف انطاکیه در سده ششم م. در شام و بین‌النهرین، و معتقد بودند که مسیح

حاصل ترکیب و اتحاد طبیعت ناسوت و لاهوت است و ارامنه یعاقبه گویند و خود از

این فرقه‌اند. برخلاف نسطوریان که در فارس تقدم داشتند مسیح را میان دو طبیعت یکی

الهی و دیگری بشری تشخیص می‌کردند. (یادداشت مؤلف). طایفه‌ای از نصاری،

منسوبند به یعقوب حکیم و بعضی از ایشان گویند عیسی پسر خدا بود و بعضی گویند

باری تعالی ذوقانیم ثلاثه است: وجود و علم و حیات، و این اقانیم نه زاید بر ذات و نه نفس

ذاتند. بعضی گویند مسیح هو الله و بعضی گویند لاهوت به ناسوت ظاهر شد و بعضی

معقول به محسوس. (از نقائس‌الفنون).

**یعقوبیه.** [ئ بی ی] [لخ] نامی است که در انگلیس پس از انقلاب ۱۶۸۸ م. به

خواهوان ژاک دوم و سلسله استوارت داده شد. (یادداشت مؤلف).

**یعقید.** [ئ ح] انگین که به آتش بسته کنند. (منتهی الارب) (آندراج). عسل سطر. (یادداشت مؤلف). || انگینه. قسمی شیرینی. (یادداشت مؤلف). طعامی است که به انگین

بسته گردانند. (آندراج).

**یعلم الله.** [ی ل م ل لاه / م ل ل لاه] (بخ جملة)  
 فعلیه خدا می داند. (ناظم الاطباء). در شعر فارسی گاهی به تخفیف الف الله می آورند، چنانکه در بیت شاهد سعدی چنین است: و در این مجموعه فصلی مختصر افزود اما یعلم الله که گشایش طبع و قریحه آن از آن درخواست لطیف و املائی شافی بود. (فارسنامه ابن بلخی ص ۳).  
 یعلم الله که من از دست غمت جان بپریم تو به از من بتر از من بکشی بسیاری. سعدی.  
 یعلم الله که گر آبی به تماشا روزی مردمان از در و بامت به تماشا آیند. سعدی.  
**یعلول.** [ی ل] (پارگین سپید صاف راست روان. (منتهی الارب) (آندراج). الغدیر الابیض المطرد. (اقرب الموارد). [شبنم. (منتهی الارب) (آندراج). [غوره های آب. (منتهی الارب). حباب آب. (آندراج). ژاله. سوارک آب. ج. یعالیل. (مهذب الاسماء). [ابری سفید. [ابارن پی در پی یکدیگر. ج. یعالیل. [جامه دوباره رنگ کرده. (منتهی الارب) (آندراج).  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن احمدین یعلی، پیشوای اندلسی. از شاعران بود و در زمان المنصور ابی عامر شهرت یافت. یعلی به سال ۲۹۳ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن امیه (یا منیه). صحابی است. (منتهی الارب). یعلی بن امیه بن ابی عبیده بن همام تمیمی حنظلی. از صحابه بود. در فتح مکه اسلام آورد و در غزوات طائف و حنین و تبوک در خدمت حضرت شرکت داشت. از طرف سه خلیفه اول به ترتیب به امارت حلوان و نجران و یمن منصوب شد. پس از قتل عثمان به زبیر و عایشه پیوست و گویند در جنگ جمل او عایشه را بر روی شتر می برد و گویند بعد به جرگه یاران علی آمد و در جنگ صفین با آن حضرت بود. سخت متمول و سخی بود. ۲۸ حدیث از او روایت شده ولی بخاری و مسلم بر ۳ حدیث از او اتفاق دارند. او را یعلی بن منیه نیز گویند و منیه نام مادر یا نام مادر پدر اوست. یعلی در سال ۳۷ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن مسعودین صالح یفرنی. امیری از اشراف بربر از مردم تارکونه بود. شهر آفکان را به سال ۳۲۸ ه. ق. تأسیس کرد و حکومت آنجا را داشت. در همان سال به وهران داخل شد و آن را به تصرف درآورد و به فرمانروایی خود ادامه داد تا در سال ۳۴۷ ه. ق. جوهر فرمانده سپاه سعدبن اسماعیل صاحب آفریقیه به حمله او را کشت. (از اعلام

زرکلی).  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن مره ثقفی، مکنی به ابوالمرزم. صحابی است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به تاریخ الخلفا ص ۹ و تاریخ گزیده ص ۲۴۱ شود.  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن مسلم بن ابی قیس یشکری از دی، معروف به احوول. شاعر نامدار دوران بنی امیه بود و به سبب قصیده ای که در مکه گفت به شهرت رسید. مرگ او به سال ۹۰ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (ابن منیه. رجوع به یعلی بن امیه شود.  
**یعلی.** [ی ل] (بخ) (لیثی، مکنی به ابوعبدالملک. قاضی بصره. تابعی است. (یادداشت مؤلف).  
**یعموری.** [ی م] (ص نسبی) منسوب است به یحیی و آن بسطنی است از کنانه. (از لباب الانساب).  
**یعموری.** [ی م] (بخ) (معدان بن ابی طلحة، که طلحة یعمری نیز نامیده می شود. او اهل حدیث بود و از ابودرداء و ثوبان روایت کرد و سالم بن ابی جعد و اهل شام از او روایت دارند. (از لباب الانساب).  
**یعمل.** [ی م] (ع ص) شتر نر برگزیده استوار مطبوع بر کار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). شتر نر قوی. (یادداشت مؤلف).  
**یعملات.** [ی م] (ع ص) [ج یعمله. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به یعمله شود.  
**یعملة.** [ی م] (ع ص) (ص) مؤنث یعمل. ج. یعملات. (منتهی الارب). ماده شتر برگزیده استوار بر کار. ج. یعملات. (ناظم الاطباء). شتر ماده قوی. (یادداشت مؤلف). آن شتر که کار را شاید. (مهذب الاسماء). [بخ] یعمله یا یوم یعمله: از روزهای عرب است. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
**یعمور.** [ی م] (ع) [یکسی یعامیر. بزغاله. (منتهی الارب) (یادداشت مؤلف) (ناظم الاطباء). یک بزغاله. (آندراج). [بچه میش. ج. یعامیر. (ناظم الاطباء). بره. (یادداشت مؤلف).  
**یعموره.** [ی م] (ع) [درختی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).  
**یعموم.** [ی م] (ع ص) گسیاه دراز. (منتهی الارب).  
**یعمیضه.** [ی م] (سریانی) [به لغت سریانی، ریواس است. (از تذکره داود ضری انطاکی ص ۳۵۱). رجوع به یغمیضا و ریواس شود.  
**یعنی.** [ی ن] [ع فعل] به معنی قصد می کند و در توضیح و تبیین کلام به معنی تئو استعمال می شود. (ناظم الاطباء). می خواهد و قصد می کند و مصدر آن عنایت است که به معنی

قصد کردن است. (غیبات). قصد می کند. می خواهد. این می خواهد. آن می خواهد. (یادداشت مؤلف). [حرف تفسیر] ای. که. معنی آن این است. معنی این است. (یادداشت مؤلف):  
 ابر هر بزگون و تماشیح پیل خوار با دست اوست یعنی شمشیر اوست ای. منوچهری.  
 این روح قدس آمد و آن روح جبرئیل یعنی فرشتگان پرانند و بی پرند. ناصر خسرو.  
 آن کو به هندوان شد یعنی که غازی ام از بهر بردگان نه ز بهر غزا شده است. ناصر خسرو.  
 از حد جیحون تا آب فرات بلاد فرس خواندند یعنی شهرهای پارسیان. (فارسنامه ابن بلخی ص ۱۲۰).  
 یعنی این در چهار دیواری است که درش سوی چرخ گردان است. خاقانی.  
 ز آن بگفتند چارمین یعنی نیست چیزی که چارم آن است. خاقانی.  
 یعنی که به عرش و کعبه ماند چون کعبه و عرش از آن نجنبند. خاقانی.  
 شه از دیدار آن بلور دلکش شده خورشید یعنی دل پر آتش. نظامی.  
 عقابی چارپر یعنی که در زیر نهنگی در میان یعنی که شمشیر. نظامی.  
 حصارش نیل شد یعنی شبانگاه ز چرخ نیلگون سر برزد آن ماه. نظامی.  
 مرغ پر انداخته یعنی ملک خرغه در انداخته یعنی فلک. نظامی.  
 گفتی که دلت بسوزد در عشق. عطار.  
 یعنی که سپند عاشقان است. عطار.  
 ز زیر پرده گلریش شب سوی خورشید سحر به چشم تباشیر خنده زد یعنی. سیف اسفرنگی.  
 دور نبود اگر دهی با نان پاره ای بیخ پشم یعنی گوشت. سیف اسفرنگی.  
 ربنا انا ظلمنا گفت و آه یعنی آمد ظلمت و گم گشت راه. مولوی.  
 سبزه در باغ گفته اند خوش است داند آن کس که این سخن گوید یعنی از روی دلبران خط سبز دل عشاق بیشتر جوید. سعدی.  
 یعنی بیا که آتش موسی نمود گل تا از درخت نکته توحید بشنوی. حافظ.  
 شنیدم گشت جانان مهربان یعنی چنین باشد چو شمعش دل یکی شد با زبان یعنی چنین باشد. وحید (از آندراج).  
 - یعنی چه؛ برای چه. (آندراج). معنی برای

چه و به چه جهت و چه مقصود: دوازده و چه معنی می‌دهد. (ناظم الاطباء). چرا، و این ترکیب غالباً در تداول عامه به جای صوت تعجب به کار رود. کلمه تعجب است و از غریب شمردن فعل یا قول مخاطب حکایت کند. استفهام انکاری. (یادداشت مؤلف):

ناگهان پرده برانداخته‌ای یعنی چه؟! مست از خانه برون تاخته‌ای یعنی چه!؟

حافظ.  
— یعنی کشک؛ این ترکیب را در جایی گویند که اول چیزی گفته باشند و مقصود برخلاف آن بود. گویند منشأ این مثل آن است که مرد عالمی بوده که او را کشک ناخوش می‌آمد. طفلان و عوام هرگاه او را می‌دیدند به مضحکه می‌گفتند ملا کشک، و او بسیار رنجه می‌شد. سرانجام پیش حاکم دادخواه شد و حکمی آورد که هرکه او را بدین نام بخواند زبانش را از قفا برآورند. مردم از ترس مجازات از گفتن آن لفظ خاموش ماندند. روزی ظریفی بر سبیل کنایه ملا را که از دور دید فریاد برآورد: ملا ماست را مشتاقیم. ملا قصد او را فهمید، گفت: «یعنی کشک!». از آن روز این مثل شهرت یافت. (آندراج):

ای چشمه حیوان ز دوات تو به رشک ریزد قلم عطارد از رشک تو اشک در وادی خوشنویسی ای مادر عصر مانند تو پیدا نشود یعنی کشک.

باقر کاشی (از آندراج).  
گفتم که چو لاله داغدار است دلم گفتمی که دهم کام دلت یعنی کشک.

ملک الشعراء بهار.  
**یعور.** [ئ] [ع ص] گوسفند بسیاربانگ. ||گوسفند که گاه دوشیدن شاشد و شیر را از آن تباہ سازد. (منتهی الارب) (آندراج).

**یعوره.** [ئ] [ز] [اخ] از طایفه نصار منشعب است از قبیله بنی‌کعب در خوزستان. در جغرافیای سیاسی کیهان آمده است: «طایفه نصار منقسم به عشایر مختلف می‌شود، از آن جمله است یعوره و مغالی که در جزیره الخض و گسبه و کنار خلیج بوشهر زندگانی می‌کنند.» (ص ۹۱).

**یعوق.** [ئ] [اخ] نام بیتی مر قوم نوح را که آن را می‌پرستیدند. (ناظم الاطباء) (از ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸) (از دهار). نام بیتی است از یتان قوم نوح (ع) که به صورت اسبی بود. (آندراج) (غیاث) (مهذب الاسماء). بیتی است مر قوم نوح را. یا مردی بود از صالحان زمان خود در آن قوم، همین‌که مُرد، بر او گریستند و زاری کردند. پس شیطان در صورت آدمی پیش ایشان آمد و گفت من در محراب شما مجسمه او را برای شما می‌سازم و شما هر وقت نماز خواندید او را

می‌بینید و آن را برای آن قوم درست کرد و مجسمه هفت تن دیگر از نیکوکاران قوم را نیز ساخت و این کار را برای آنان ادامه داد تا این پیکره‌ها را برای خود بت قرار دادند و بدانها عبادت کردند. (از منتهی الارب). نام بیتی از مذبح و یمن. (یادداشت مؤلف). بت قبیله حمدان. (دمشقی). در قرآن، نام پنج بت فرزندان نوح ذکر شده است: ود، سواع، یفوث، یعوق و نسر. این بتها ظاهراً معبود اعراب جنوبی بوده‌اند و به گفته ابن‌الکلبی در شمال مثل بتهای سابق الذکر مورد احترام نبوده‌اند. (تاریخ اسلام ص ۲۶):

شرح او چون نشست بر عیوق شد گسسته عنان عز یعوق.

سنایی.  
**یعیاغ.** [ئ] [ع] (ع صوت) چون کودکی به سوی کودکی چیزی اندازد گوید: یعیاغ. (ناظم الاطباء). از افعال اطفال است چون کودکی به سوی کودکی چیزی را اندازد. (منتهی الارب) (آندراج).

**یعیش.** [ئ] [اخ] ابن ابراهیم ارموی، مکنی به ابی‌عبدالله. او راست: ۱- لواجم التعریف فی مطالع التصریف. ۲- الاستطاقات، و آن را از کنزالاسرار هرمس‌الهرامسه استخراج کرده. ۳- المواهب الربانیة فی الاسرار الروحانیة. (از یادداشت مؤلف).

**یعیش.** [ئ] [اخ] ابن علی، معروف به ابن‌یعیش نحوی و مکنی به ابوالقواء و ملقب به موفق‌الدین. متوفی به سال ۶۴۳ ه. ق. مفصل زمخشری را شرح کرده است. (یادداشت مؤلف).

**یعینعه.** [ئ] [ع] [ئ] [ع] [ا] اصوات مردم هرگاه یکدیگر را بخوانند گویند یاع یاع. (از تاج العرویس).

**یغ.** [ئ] [ا] مخفف یوغ. (لغت فرس اسدی). مخفف یوغ:  
تو را گردنت نیست بسته به یغ وگرتی بر او راست باشد سپار.  
لیبی (از لغت فرس اسدی).

و رجوع به یوغ شود.  
**یغام.** [ئ] [ا] غول بیابانی. (ناظم الاطباء) (از انجمن آرا) (از آندراج) (از برهان).

**یغتنج.** [ئ] [ت] [ا] یغتنج. رجوع به یغتنج شود.

**یغتنج.** [ئ] [ت] [ا] یغتنج. نوعی از مار خوش‌خط‌و‌خال زرد رنگ که در باغها و سبزه‌زارها به هم می‌رسد و می‌گویند زهر ندارد و یغتنج و یغتنج نیز گویند. (از برهان) (از آندراج) (از فرهنگ جهانگیری):

مار یغتنج اگر تدی بگریزد نوبت مار افعی است امروز. شهید بلخی (از لغت فرس اسدی).

که گیسو چو یغتنج و زلف چو کزدم.

علی قرط.  
**یغور.** [ئ] [ع] (ترکی، ص) مأخوذ از مصدر «یغورماق» ترکی به معنی خمیر کردن، یا یوغن ترکی به معنی سطر و کلفت و درشت و گنده و بی‌اندام و ناهموار. در تداول عامه، ناتراشیده و ناخراشیده. سخت خشن. کت و کلفت. سبتیه. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یغور شود. || خشن در خلق و خوی. (از یادداشت مؤلف).

**یغور.** [ئ] [غ] [اخ] نام یکی از پادشاهان چین. نام خاقان چین. (ناظم الاطباء).

**یغرب.** [ئ] [ر] [ا] شیر ترش بسته‌شده. (ناظم الاطباء).

**یغورت.** [ئ] [ع] (ترکی، ا) یغورت. مناست: جغرات. (ناظم الاطباء). به لهجه آذری، جغرات. (یادداشت مؤلف). رجوع به جغرات و ماست شود.

**یغفور.** [ئ] [ف] [ع] فعل) بخشوده می‌شود. بخشودنی.

— ذنب لا یغفور: گناه نابخشودنی. (یادداشت مؤلف).

**یغفر الله.** [ئ] [ف] [ل] [ا] [ع] جمله فعلیه دعایی) خدا بیامرزاد. (یادداشت مؤلف).

— یغفر الله لی و لکم: بیامرزاد خدا من و شما هر دو را. (ناظم الاطباء).

**یغلا.** [ئ] [ی] [ا] یغلاوی. تاوه‌ای که در آن چیزی بریان کنند. (ناظم الاطباء) (آندراج) (سرهان). به معنی یغلو باشد. (فرهنگ جهانگیری). و رجوع به یغلاوی و یغلو شود.

**یغلاوی.** [ئ] [ا] یغلا. تاوه‌ای که در آن چیزی بریان کنند. (ناظم الاطباء) (از برهان). به معنی یغلاست و در خراسان به این معنی لغلا گویند. (آندراج). در گناباد خراسان، نغلاغو گویند. || کاسه مسی دسته‌دار که به سربازان برای گرفتن غذا داده می‌شود. یغلاوی.

**یغلبی.** [ئ] [ل] [ص] نسبی) منسوب به یغلب که جد جماعتی است. (از انساب سمعانی).

**یغلبی.** [ئ] [ل] [اخ] توبه‌بین نمرین حرمل‌بن یغلب... حضرمی مصری. مردی فاضل از راویان بود و زیادبن عجلان و دیگران از او روایت دارند. وی به سال ۱۲۰ ه. ق. درگذشت. (از لباب‌الانساب).

**یغلبی.** [ئ] [ل] [اخ] حرث‌بن حرمل‌بن یغلب. از تابعان و راویان بود و از علی‌بن ابیطالب علیه‌السلام و جز او روایت کرد و

۱- مرحوم دهخدا این بیت را چنین تصحیح کرده‌اند:

تو را گردن در بسته [به] ا به یوغ وگرته نروی راست با سپار.

رجاء بن حیوة و عروقه بن رومی از اَوْتَرَوَلِیْتِ دارند. (از لِبَابِ الْاِنْسَابِ).

**یغلق.** [ ی ل / ل ی ] (ترکی، ل) تیر پیکان دار. (ناظم الاطباء) (از آندراج) (از برهان):

پَرِ کَرکس بین به رنگ خرمگس  
 یغلقی را کز کمان خواهد گشاد. خاقانی.

و رجوع به یغلق شود. || ظاهرأ نوعی پوشاک است. یغلق: علمداران میان بند مصری و یغلق یزدی و برگ تبریزی. (نظام قاری ص ۱۵۴).

**یغلق.** [ ی ل ] (ترکی، ل) یغلق. تیر پیکان دار: به دست بندگان در کمان شد ابر نیسانی که از وی یغلق و یاسج همی بارید چون باران. منجیر بیلقانی.

بر یغلق ز بجه سیمغ شش پر است  
 گرچه ملوک جز تو در این عرصه دیگرند. منجیر بیلقانی.

در زهره روس رانده زهراب  
 کانداخته یغلق پَران را. خاقانی.

گویا کمان در دست بندگان ابر نیسانی بود  
 که از او باران یغلق و یاسج می بارید. (راحة الصدور راوندی).

کمان گشته ز سهم یغلق چرخ  
 دوان گرد جهان افغان گرفته. (از راحة الصدور راوندی).

در نظرگاه راست اندازی  
 یغلقش را به موی شد بازی. نظامی.

هنوزش پَرِ یغلق در عقاب است  
 هنوزش برگ نیلوفر در آب است. نظامی.

دوان آمدش گله بانی به پیش  
 شهنشه بر آورد یغلق ز کیش. سعدی (بوستان).

**یغلو.** [ ی ل / ل ی ] (یغلو، ل) (از برهان) (از جهانگیری) (از آندراج). رجوع به یغلو شود.

**یغلو.** [ ی ل ] (ل) یغلو، یغلا، یغلاوی، تاوهای که در آن روغن و چیزهای دیگر بریان کنند. (ناظم الاطباء) (از برهان):

بغرا بیا که دنبه پرواری و بره  
 در یغلو درآمد و میل گداز کرد. بسحاق اطعمه.

|| کاسه مانند مسی که در سربازخانه ها سهمیه غذای سربازها را بدان ریزند و به آنان دهند. و رجوع به یغلاوی و یغلاوی شود.

**یغم.** [ ی غ ] (ل) یغام، غول بیابانی. (ناظم الاطباء). رجوع به یغام و غول بیابانی شود.

**یغما.** [ ی ] (ل) تساخت و تاراج و غارت و غنیمت و ربودگی. (ناظم الاطباء) (از برهان). تاراج را گویند. (فرهنگ جهانگیری) (از فرهنگ اوهبی). تالان. تاراج. چپو. غارت. چپاول. نهبه. (منتهی الارب). نهیب. (منتهی الارب). اغاره. (نادداشت مؤلف):

چون ز آب خصر جام سکندر کشد به بزم

گنج سکندر از پی یغما برافکند. خاقانی.

مبادا ور بود غارت از اسلام  
 همه شیراز یغمای تو باشد. سعدی.

بدو گفت کای سنبلت پیچ پیچ  
 ز یغما چه آورده ای گفت هیچ. سعدی (بوستان).

نگارنده را خود همین نقش بود  
 که شوریده را دل به یغما ریود. سعدی (بوستان).

نرگس سرمست و زلف کافر او در جهان  
 هر که را جان و دلی دیدند یغما کرده اند. هندوشاه.

زهد من با تو چه سنجد که به یغمای دلم  
 مست و آشفته به خلوتگه راز آمده ای. حافظ.

یغمای عقل و دین را بیرون خرام سرمست  
 در سِرِّ کلاه بشکن در بر قبا بگردان. حافظ.

— به یغما برخاستن؛ به غارت و چپاول قیام کردن. برای غارت برخاستن:

تا رباید کله قاقم برف از سرکوه  
 یزک تابش خورشید به یغما برخاست. سعدی.

— به یغما بردن؛ غارت کردن. تاراج نمودن. (یادداشت مؤلف):

همان به که امروز مردم خوردند  
 که فردا پس از من به یغما برند. سعدی (بوستان).

علم و فضلی که به چل سال دلم جمع آورد  
 ترسم آن نرگس مستانه به یغما ببرد. حافظ.

— به یغما دادن؛ به غارت دادن. به تاراج دادن. غارت زده شدن:

دست چون جوازش دادی گنج زر چون آفتاب  
 گنج زر دادن به یغما برتابد بیش از این. خاقانی.

مَنْ بیمان روز دل و صبر به یغما دادم  
 که مقید شدم آن دلبر یغمایی را. سعدی.

— به یغما رفتن؛ تاراج شدن. غارت گردیدن. (یادداشت مؤلف):

نگفتمت که به یغما رود دلت سعدی  
 چو دل به عشق دهی دلبران یغما را. سعدی.

ماه رخسار بیوشی تو بت یغمایی  
 تادل خلق از این شهر به یغما نرود. سعدی.

— || برای غارت رفتن. به غارتگری رفتن:

اهل دل را گو نکه دارید چشم  
 کآن پری بیکر به یغما می رود. سعدی.

— || رفتن به شهر یغما در ترکستان که حسن خیز است:

ما خود اندر قید فرمان توایم  
 تا کجا دیگر به یغما می روی. سعدی.

دیگران با همه کس دست در آغوش کنند  
 ما که بر سفره خاصیم به یغما نرویم. سعدی.

— خوان یغما؛ خوان و سفره ای که مردمان کریم بگسترانند و صلاهی عام در دهند. (ناظم الاطباء). خوانی که مردم یغما آن را به غارت برند و این معنی رفته رفته به مجاز بر خوان بخشندگانی که همگان را بدان دعوت کنند تا یغما شود و هیچ باقی نماند اطلاق شده است: پراکنده ای گفتش ای خاکسار  
 برو طبخی از خوان یغما بیار. سعدی (بوستان).

تو همچنان دل خلقی به نغمه ای ببری  
 که بندگان بنی سعد خوان یغما را. سعدی.

فغان کاین لولیان شوخ شیرین کار شهر آشوب  
 چنان بردند صبر از دل که ترکان خوان یغما را. حافظ.

و رجوع به خوان شود.

— یغماچی؛ غارتگر. چپاولگر. یغما گز: همچو یغماچی که خانه می کند  
 زودزود انبان خود پر می کند. مولوی.

— یغما شدن؛ غارت شدن. تاراج گردیدن. (یادداشت مؤلف):

ملکا بر بخور و کامروا زی کز تو  
 هرگز این مملکت و دولت یغما نشود. منوچهری.

**یغما.** [ ی ] (ل) (ل) نام شهری در ترکستان که مردمان خوشگل و صاحب حسن دارد. (ناظم الاطباء) (از فرهنگ جهانگیری) (از آندراج) (از غیاث) (از برهان). نام شهری که خوبان بسیار از آنجا خیزند. شهری حسن خیز بود در ترکستان، و مردم آن به تاراج و غارت همه چیز و از جمله خوان مشهور شده اند نزد شعرا: بت یغمایی. بتان یغما. خوبان یغما. (یادداشت مؤلف): مشرق وی ناحیت تغزغز و جنوب وی رود خولندغون است که اندر رود کبکی افتد و مغرب وی حدود خلخ است. و این ناحیتی است که در وی کشت و برز نیست مگر اندک و از وی مویهای بسیار خسیزد و اندر او صیدهای بسیار است و خواسته های ایشان اسب است و گوسپند و اندر او دههاست اندکی، چون برتوج و خیر مکی. و کاشغر بر سرحد است میان یغما و تبت و خرخیز و چین و کوه اغراجارت اندر میان ناحیت یغما برود. (از حدود العالم).

میان مجلس شادی می روشن ستان دایم  
 گه از دست بت خلخ گه از دست بت یغما. فرخی.

الا رفیقا تاکی مرا شفا و دعا  
 گهی مرا غم یغما گهی بلای یلاق. زینبی.

چو تو نگار دل افروز نیست در خلخ

۱- به معنی دوم نیز ایهام دارد.  
 ۲- به معنی نخستین نیز ایهام دارد.  
 ۳- به معنی نخستین نیز ایهام دارد.

چو تو سوار سرافراز نیست در یغما  
 امیر معزی، بزم تو افروخته به شمس خلیج  
 رزم تو آراسته به دلبر یغما. امیر معزی.  
 آراسته سپاهت و افروخته مصافت  
 از دلبران خلیج وز نیکوان یغما. امیر معزی.  
 ای شاه غلامان تو دارند به اقطاع  
 چین و ختن و کاشغر و خلیج و یغما.  
 امیر معزی.  
 ای آفتاب یغما ای خلخی نژاده  
 هم ترک ماهرویی هم حور ماهزاده.  
 امیر معزی.  
 بر طارم هوای دل خود نشاط کن  
 با مهوشی که قبله یغما و طارم است. سوزنی.  
 همچو از خورشید مشرق سایه دامن درکشد  
 دامن از من درکشید آن ماه یغما و ختن.  
 سوزنی.  
 کبخسرو هدی که غلامانش را خراج  
 طمغاج خان به تبت و یغما بپراکند. خاقانی.  
 لاف آن روح توان زد که به چارم فلک است  
 نی از آن روح که در تبت و یغما بینند.  
 خاقانی.  
 ای تاج گردون گاه تو مهدی دل آگاه تو  
 یک بنده درگاه تو صد چین و یغما داشته.  
 خاقانی.  
 چو خاتون یغما به خلخال زر  
 ز خرگاه خلیج بر آورد سر  
 جهانی چو هندو به دودافکنی  
 چو یغما و خلیج شد از روشنی. نظامی.  
 ز کوس شهنش بر آمد خروش  
 به یغما و خلیج در افتاد جوش. نظامی.  
 به یغما و چین زان نیارم نشست  
 که یغمایی و چینی آرم به دست. نظامی.  
 نگفتمت که به یغما رود دلت سعدی  
 چو دل به عشق دهی دلبران یغما را. سعدی.  
 - یغما بگ ترکستان؛ کنایه از امیر و توسعا  
 خو برویان شهر یغما در ترکستان؛  
 یغما بگ ترکستان بر زنگ برد لشکر  
 در حلقه بیخوشی بگریز هلا زوتر. مولوی.  
**یغما.** [ی] [اخ] رحیم یغمای جندقی، فرزند  
 حاجی ابراهیم قلی (۱۱۹۶-۱۲۷۶ ه. ق.) و  
 متخلص به یغما. از ده خور جندق و بیابانک  
 واقع در میان کویر است. کودکی فقیر بود.  
 گویند روزی امیر اسماعیل خان عامری  
 فرمانروای جندق و بیابانک از ده خور  
 می‌گذشت و یغما که شش هفت ساله بود با  
 سلام و ادب و تعظیم مخصوص خود جللب  
 توجه فرمانروا کرد. فرمانروا پرسید: پسر  
 کجایی هستی؟ بچه روستایی بی تأمل گفت:  
 ما مردم خوریم! از اهل ادب دوریم!  
 فرمانروا را حاضر جوابی و طبع شعر او خوش  
 آمد و از نام و نسبش پرسید. معلوم شد رحیم

پسر حاج ابراهیم قلی است. حا کم او را به  
 فرزندی برگزید و به تربیتش پرداخت و او  
 به زودی در شمار منشیان خان حا کم درآمد.  
 اما مقاومت و مخالفت خان حا کم با قوای  
 دولتی به شکست او و اسارت یغما انجامید  
 او را بسا اسیران دیگر به خدمت سردار  
 ذوالفقارخان سنانی بردند. وی ابتدا سپاهی و  
 سپس منشی خان گردید ولی بعد با سماعت  
 بدخواهان یاغی معرفی و گرفتار شد. سردار  
 او را به چوب بست و بعد در سپاه چال زندان  
 انداخت و سپس به تعقیب و شکنجه و تاراج  
 اموال بستگان او پرداخت. پس از چندی از  
 زندان آزاد شد و از آن پس به تقاضای حال و  
 احوال تخلص خود را به یغما تغییر داد و در  
 سلک درویشان درآمد و به سیر و سیاحت  
 پرداخت و سفری به بغداد رفت و بعد به تهران  
 آمد و به وسیله حاجی میرزا آقاسی به حضور  
 محمداشاه معرفی و در دربار صاحب نام و  
 نشان شد و سرانجام در سال ۱۲۷۶ ه. ق. در  
 زادگاه خود بدرود زندگی گفت و در بقعه  
 سید داود به خاک سپرده شد. وی شاعر و  
 غزلسرای شوخ طبع و بذله گوی و نویسنده‌ای  
 نقاد و حاضر جواب بود. گویند روزی حاج  
 ملا احمد ترافی که از علمای بزرگ عصر بود  
 دو بیت زیر را برای او خواند:  
 عاشق ار بر رخ معشوق نگاهی بکند  
 نه چنان است گمانم که گناهی بکند  
 ما به عاشق نه همین رخصت دیدار دهیم  
 بوسه را نیز دهیم اذن که گاهی بکند.  
 یغما همچنان به سکوت در وی می‌نگریست.  
 ترافی پرسید چرا چیزی نمی‌گویی؟ یغما  
 جواب داد: منتظر فتوای سوم هستم!  
 از اشعار اوست:  
 بهار یار باده در ساغر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 ز ساغر گر دماغی تر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 هوا تر، می به ساغر، من ملول از فکر هشیاری  
 اگر اندیشه دیگر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 چرا گویند در خم، خرقه صوفی فرو کردی  
 به زهد آورده بودم، گر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 ملامت می‌کنندم کز چه برگشتی ز مژگانش؟  
 هزیمت گر ز یک لشکر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 به اشک ار کیفر گیتی نمی‌دادم چه می‌دادم؟  
 به آه ار چاره اختر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 ز شهنش شهر جان بر دم به تزویر مسلمانی  
 مدارا گر به این کافر نمی‌کردم چه می‌کردم؟  
 \*  
 نگاه کن که نریزد، دهی چو باده به دستم  
 فدای چشم تو ساقی به هوش باش که مستم  
 نه شیخ می‌دهدم توبه و نه پیر مغان می  
 ز بس که توبه نمودم، ز بس که توبه شکستم.  
 (از غزلیات و سرداریه یغمای جندقی  
 صص ۸۲-۸۴).

**یغما زدن.** [ی] [د] (مص مرکب) یغما  
 کردن. (ناظم الاطباء). غارت کردن؛ چون به  
 خروارهای سیب رسیدند درافتادند و پاک  
 یغما زدند. (سیاستنامه).  
 ایا ستاره خوبان خلیج و یغما  
 به دلبری دل ما را همی زنی یغما.  
 امیر معزی.  
 از خانیان گروهی کز خط شدند بیرون  
 جنگ آوران یغما جانشان زدند یغما.  
 امیر معزی.  
 و رجوع به یغما کردن شود.  
**یغما کردن.** [ی] [ک] [د] (مص مرکب) یغما  
 گرفتن. یغما زدن. غارت کردن. تاراج کردن.  
 (ناظم الاطباء). غارتیدن. چپو کردن. غارت  
 کردن. به تاراج بردن. تاراج کردن. چپا پندن.  
 چپاول کردن. (یادداشت مؤلف):  
 اگر زمانه ز عدل تو آگاهی یابد  
 از این سپس نکند رخت عمر ما یغما.  
 کمال اسماعیل.  
 من هم اول روز دانستم که عشق  
 خون مباح و خانه یغما می‌کند. سعدی.  
 دلی که حور بهشتی ربود و یغما کرد  
 کی التفات کند بر بتان یغمایی. سعدی.  
 نرگس سر مست و زلف کافر او در جهان  
 هر که را جان و دلی دیدند یغما کرده‌اند.  
 هندوشاه.  
 || موجب غارت گردیدن. به یغما دادن به  
 دست...  
 تمنای شکم روزی کند یغمای مورانت  
 اگر هر جا که شیرین است چون زنبور بنشیند.  
 سعدی.  
**یغما گاه.** [ی] [ا] (مرکب) یغما گه. جای  
 تاخت و تاراج. (ناظم الاطباء). جایی که  
 غنیمت در آن نهند. (آندراج).  
**یغما گر.** [ی] [گ] (ص مرکب) غارتگر.  
 یغما کننده. چپاولگر. چپوچی. تاراجگر.  
 (یادداشت مؤلف). || امی خوار. (یادداشت  
 مؤلف).  
**یغما گرفتن.** [ی] [گ] [ر] (مص مرکب)  
 یغما کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به یغما  
 کردن شود.  
**یغما گری.** [ی] [گ] (حماص مرکب)  
 غارت. اغارة. چپاول. چپو. چپاولگری.  
 غارتگری. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یغما  
 شود.  
**یغما گه.** [ی] [گ] [ا] (مرکب) مخفف یغما گاه  
 آمرزش خلق چا کراو  
 یغما گه مغفرت در او.  
 واله هروی (از آندراج).  
 و رجوع به یغما گاه شود.  
**یغمام.** [ی] [ا] (غول بیابانی). (ناظم  
 الاطباء). رجوع به یغما شود.



**یغماناز.** [ئ] [اخ] نام دختر پادشاه چین که زن بهرام گور بود. (ناظم الاطباء) (از برهان): دخت خاقان به نام یغماناز فتنه لبتان چین و طراز. نظامی.

**یغمای اول.** [ئ] [اؤ] [اخ] نام شهری در ترکستان. (ناظم الاطباء). نام شهری در ترکستان منسوب به خوبان. (آندراج) (برهان).

**یغمای قمی.** [ئ] [ق] [اخ] — شیرین تکلمی موصوف بود. بیت زیر از اوست:

به چنگال هما نگذاشت مشت استخوان من  
سگ کویش به جا آورد رسم آدمیت را.

(از صبح گلشن ص ۶۱۶).

**یغمایی.** [ئ] [ص] (نسبی) منسوب به یغما که شهری است از ترکستان. (غیاث) (آندراج) (از ناظم الاطباء). || اهل یغما. از مردم یغما. (یادداشت مؤلف). || متعلق به یغما. که از شهر یغما باشد. (یادداشت مؤلف). || کنایه از زیاروی و خوش اندام. (از یادداشت مؤلف). زیاروی اهل یغما یا مطلق خوب روی:

سرای تو پرسرو و پرمه و پرگل  
ز یغمایی و کشی و خلخانی. فرخی.

شوند حلقه به گوشت بتان یغمایی  
چو حلقه گر نشوی هردری و هرجایی.

سوزنی.

یوسف مصریان به زیبایی

هندوی او هزار یغمایی.

در میان آن عروس یغمایی

برده از عاشقان شکیبایی.

به یغما و چین زان نیارم نشست

که یغمایی و چینی آرم به دست.

مرا خود بسی دُر دریایی است

غلامان چینی و یغمایی است.

برون آمد چه گویم چون بهاری

به زیبایی جو یغمایی نگاری.

من همان روز دل و صبر به یغما دادم

که مقید شدم آن دلبر یغمایی را.

نه زهد و صفا ماند نه معرفت صوفی

گردستری باشد یک روز به یغمایی.

سعدی.

روی تاجیکانهات بنمای تا داغ حبش

آسمان بر چهره ترکان یغمایی کشد.

سعدی.

دلی که حور بهشتی ربود و یغما کرد

کی التفات کند بر بتان یغمایی.

سعدی.

ترک بالا بلند یغمایی

خسرو دار ملک زیبایی. شاه نعمه الله ولی.

|| غارت کرده. (غیاث) (آندراج). مال به غارت برده. مال غارتی. (یادداشت مؤلف). || غارت گیر. (آندراج).

**یغمایی.** [ئ] [اخ] طایفه‌ای که در بلوک جندق مسکن دارند. (یادداشت مؤلف).

**یغمرسن.** [ئ] [اخ] این نام امروز هم در

سوند به صورت یال مارسن متداول است.

یغمرسن بن زیان، اولین حکمران بنی زیان

(۶۳۳-۶۸۱ ه. ق.). (یادداشت مؤلف).

یغمراسن یا یغمرسن، پایه گذار سلسله

بنی زیان در الجزایر که پایتخت ایشان شهر

تلمسان بود و در سال ۶۳۳ ه. ق. به سلطنت

رسید. (از ترجمه مقدمه ابن خلدون ج ۱

حاشیه پروین گنابادی بر ص ۲۵۷).

**یغمورچی.** [ئ] [اخ] (مسیر...) در

مجالس النفایس ذیل مجلس پنجم (ذکر

امیرزادگان و بزرگان خراسان که طبع شعر

داشته اما مداومت نکرده‌اند) آرد:

میر یغمورچی یا مغورچی بیگ سپاهی تخلص

می‌کنده پسر میر ولی بیگ است، و تعریف امیر

ولی بیگ حکم تعریف امیر علیکه دارد بلکه

در طور خود عظمتش زیاده بود. امیر

یغمورچی خوش طبع واقع شده و از اوست

این مطلع:

به مسجدی که روم در فراق دلبر خویش

بهانه سجده کنم بر زمین ز من سر خویش.

(از مجالس النفایس ص ۱۱۱).

**یغمیصا.** [ئ] [سر] (سرینی،) اسم سریانی

ریباس است. (تحفه حکیم مؤمن). ریواس.

(ناظم الاطباء). رستنی باشد خودروی

خصوصاً در کوهستان و آن را ریواس

می‌گویند. اگر عصاره آن را در چشم چکانند

روشنی چشم زیاده کند. (آندراج) (برهان).

ریباس است. (اختیارات بدیعی). و رجوع به

ریواس شود.

**یغمایی.** [ئ] [ص] (نسبی،) لهجه‌ای است که

در دره یغناپ، بین سلسله جبال‌های زرافشان

و حصار، بدان تکلم میشود. (فرهنگ فارسی

معین).

**یغناغ.** [ئ] [ا] کلاه زردوزی. (ناظم

الاطباء) (برهان) (آندراج) (دیوان نظام قاری

ص ۲۰۵).

**یغناغ.** [ئ] [تر] (ترکی،) یغناغ. اجتماع

مردمان و اجتماع لشکریان در جای. || محل

اجتماع لشکریان و مردمان. (ناظم الاطباء)

(از برهان) (آندراج).

**یغناق.** [ئ] [تر] (ترکی،) یغناغ. (ناظم

الاطباء). رجوع به یغناغ شود. || (مغولی،) ||

گلویند. (یادداشت مؤلف).

**یغنج.** [ئ] [ا] یغنج. ماری بود زرد

بی زهر، می‌گزد و زخم نکند و بیشتر در معادن

و باغ باشد. (از لغت فرس اسدی). و رجوع به

یغنج شود.

**یغنتلی بقال.** [ئ] [ب] [قا] (مركب)

یغنتلی بقال. یغنتلی بیگ بقال. تعبیری به

تمسخر از خود یا دیگری به مردی ناچیز و بی‌سروپا؛ مگر من یغنتلی بقالم؟ (یادداشت مؤلف).

**یغنتلی تپه.** [ئ] [ع] [ت] [پ] (اخ) دهی

است از دهستان مرحمت آباد بخش

میان دو آب شهرستان مراغه، واقع در

۴ هزارگزی شوسه میان دو آب. سکنه آن ۷۰۹

تن است. آب آن از زرنهرود و راه آن مالرو

است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یغنوی.** [ئ] [ن] (ص نسبی) منسوب است

به یغنی و آن دهی است از دههای نخشب. (از

لباب الانساب). از مردم دیه یغنی به حوالی

نخشب. (یادداشت مؤلف):

ای دیو ابوالمظفر خردزد یغنوی

یک شب به نخشب اندر بی فتنه نغنوی.

سوزنی.

**یغنوی.** [ئ] [ن] (اخ) ابراهیم بن محفوظین

علی بن اسرافیل بن لیث. مردی ادیب و محدث

بود. از ابو بکر بن محمد بن احمد بن خنب و جز

او حدیث شنید. او در سال ۴۲۰ ه. ق. زنده

بوده است. (از لباب الانساب).

**یغنی.** [ئ] [ص] (ص،) یغنی. (آندراج) (ناظم

الاطباء). || غذای پخته. (ناظم الاطباء). و

رجوع به یغنی شود.

**یغنی.** [ئ] [اخ] قریه‌ای از نواحی نخشب به

ماوراءالنهر. نسبت بدان یغنی است. (یادداشت مؤلف). قریه‌ای است از نواحی

نخشب. (از معجم البلدان).

**یغواسی.** [ئ] [غ] (اخ) دهی است از دهستان

بیلوار بخش کامیاران شهرستان سنجند، واقع

در ۶ هزارگزی شمال خاوری کامیاران. دارای

۱۷۱ تن سکنه. آب آن از چشمه و رودخانه و

راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۵).

**یغوث.** [ئ] [اخ] بتی است مر مذبح را.

(منتهی الارب). نام بتی مر تازیان را. (ناظم

الاطباء) (از نخبة الدهر دمشقی) (از مهذب

الاسماء). نام بتی که از قوم نوح ماند و عرب

آن را پرستید. (دهار) (از ترجمان القرآن

جرجانی ص ۱۰۸). نام بتی است که به صورت

شیر بود. (غیاث) (آندراج). نام بتی مر قبيلة

همدان را. نام بتی است که متعلق به مذبح در

یمن بود و در نجران به آن اقرار آوردند.

(یادداشت مؤلف). نام بتی از قبيلة مذبح و

قبایلی از یمن و جای او به دومة الجندل بوده

است. (مفاتیح).

**یغور.** [ئ] [تر] (ص) یغور. از مصدر

۱- در زبان آذری امروز به کسر غین تلفظ

شود.

۲- در زبان آذری امروز به کسر غین تلفظ

شود.

یغورماق (خمیر کردن) ترکی. ذر: تداوئل عامه، ستر و عظیم الجثه (از لحاظ تشبیه به خمیر ورامده). و رجوع به یغر شود.

**یغورت.** [ئ] (ترکی) (ا) ترکی شده جغرات است. جغرات. ماست. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ماست و یغرت شود.

**یغ.** (اخ) در کتب احادیث شیعه رمز است از الطراف (ابن طاوس). (یادداشت مؤلف).

**یفاع.** [ئ فا / ئ ف] [ع] (ا) پشته و زمین بلند. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). جای بلند. (دهار). زمین بلند. (مهذب الاسماء)؛ غیثا. فراز. (نصاب الصبیان). تل. ربوه. آنچه بلند باشد از زمین. (یادداشت مؤلف)؛ اجناس و حوش و طیور در حبض و یفاع او قرار گرفته. (سندبادنامه ص ۱۲۰). در بدو یفاع به یفاع معالی رسیده. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۳۹۷). اعلام علم و ادب به یفاع قدر علمای آن دیار مرتفع و منشور. (المعجم فی معایر اشعار العجم).

**یفت.** [ئ] (ا) پیر مرد ناتوان و ضعیف. (ناظم الاطباء).

**یفتج.** [ئ ت] (ا) یفتج. یفتنج. (آندراج) (ناظم الاطباء). رجوع به یفتنج شود.

**یفتو.** [ئ ت] (ا) آب صافی که بوی و رنگ و مزه آن برگشته باشد. (ناظم الاطباء).

**یفتل.** [ئ ت] (اخ) شهری است به طخارستان. (منتهی الارب) (از لسان الانساب).

**یفتلی.** [ئ ت] (ص نسبی) منسوب است به یفتل که شهری است در طخارستان. (از لباب الانساب).

**یفتلی.** [ئ ت] (اخ) ابونصرین ابی الفتوح یفتلی. از فرمانروایان خراسان بود. اخباری از او و از جنگ با قراتکین که در نواحی بلخ رخ داده روایت شده است. (از لباب الانساب).

**یفتنج.** [ئ ت] (ا) یفتنج. یفتنج. (ناظم الاطباء). رجوع به یفتنج شود.

**یفت.** [ئ ت] (اخ) لغتی است در یافت. (از تاج العروس). رجوع به یافت شود.

**یفتج.** [ئ] (ا) یفتج. لعاب دهن را گویند و آبی که در وقت حرف زدن از دهن مردم برآید. (برهان). یفتج غلط و یفتج صحیح است. (یادداشت مؤلف). مصحف یفتج است. (از حاشیه برهان ج معین). و رجوع به یفتج شود.

**یفتخ.** [ئ] [ع] (مص) رسیدن یافوخ کسی را. (از دزدن بر یافوخ کسی. (منتهی الارب). رجوع به یافوخ شود.

**یفتو.** [ئ ف] (ا) خاقان چین. (ناظم الاطباء). رجوع به یغر شود. (شاه و شاهنشاه. (ناظم الاطباء). بیانکی می گوید فارسی است به معنی امپراطور و شاهنشاه. (یادداشت مؤلف).

**یفع.** [ئ ف] [ع] (ا) پشته و زمین بلند. ج.

ایفاع. یفوع. (ص) کودک بالیده. ج. ایفاع. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). مرد آساشده. (مهذب الاسماء).

**یفع.** [ئ] [ع] (مص) برآمدن بر کوه. (اگوالیدن و نزدیک بلوغ رسیدن و دارای بیست سال شدن کودک. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یفعان.** [ئ] [ع] (ص) (ا) ج یفاع. (منتهی الارب) (تاج العروس) (ناظم الاطباء). رجوع به یفاع شود.

**یفعل.** [ئ ع] [ع] (فعل) (اصطلاح منطقی) تأثیر در چیزی که قبول اثر کند چون گرم کردن و بریدن و آن مقوله‌ای از مقولات عشر ارسطوست. (یادداشت مؤلف). مقابل افعال یا ان یفعل. هر چیزی که در چیزی دیگر تأثیر کند حالت مؤثریت شیء را فعل، و متأثریت شیء دیگر را افعال یا ان یفعل می نامند. (از فرهنگ لغات و اصطلاحات فلسفی سجادی ص ۴۷). (ا) می کند. انجام می دهد.

— یفعل ما یشاء؛ هر چه خواهد کند: یفعل الله ما یشاء و یحکم ما یرید. (تاریخ بیهقی ج فیاض ص ۶۳۹).

تا دلیل قوت است و تا نشان قدرت است یفعل الله ما یشاء و یحکم الله ما یرید.

امیر معزی.

**یفعة.** [ئ ف ع] [ع] (ص) (ا) ج یفاع. (منتهی الارب) (تاج العروس) (ناظم الاطباء) (آندراج). رجوع به یفاع شود. (ص) کودک بالیده. لایثی و لایجمع. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یفن.** [ئ] [ع] (ص) (ا) مردمان پیر. (ناظم الاطباء) (آندراج). سخت پیر. (یادداشت مؤلف). ج یفن. (منتهی الارب). (ا) متفنن یعنی مزدیمان ذوفنون. (ناظم الاطباء). متفنن. (منتهی الارب).

**یفن.** [ئ ف] [ع] (ص) (ا) پیر کلانسال فرتوت. (ناظم الاطباء). پیری پیر. (مهذب الاسماء). پیر فرتوت. (غیثا). (ا) گوساله چهارساله. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یفنج.** [ئ ن] (ا) یفتنج. یفتنج. یفتنج. (یادداشت مؤلف). رجوع به یفتنج شود.

**یفنة.** [ئ ف ن] [ع] (ا) گاو ماده و یا گاو ماده آستن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یفوع.** [ئ] [ع] (ا) ج یفع. (ناظم الاطباء). (ا) جاهای بلند. (آندراج) (منتهی الارب). رجوع به یفع شود.

**یفین.** [ئ] [ع] (ص) (ا) به معنی یفن است. (آندراج). رجوع به یفن شود.

**یق.** [ئ] (علامت اختصاری) رمز یقال. رمز است در کتابت و در خواندن، «یقال» خوانده شود. (یادداشت مؤلف).

**یقاق.** [ئ] [ع] (ص) (ا) ج یقق. بیض یقاق؛ سپیدهایی نسیک سپید. (منتهی الارب) (آندراج). و رجوع به یقق شود.

**یقاطة.** [ئ ط] [ع] (مص) بیدار شدن. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). (ا) هشیار و زیرک گردیدن. (ناظم الاطباء).

**یقاطی.** [ئ ط ا] [ع] (ص) (ا) ج یقظان و یقظی. (ناظم الاطباء). و رجوع به یقظان و یقظی شود. ج یقظان. (منتهی الارب) (دهار) (از آندراج).

**یقاق.** [ئ] (ترکی) (ا) به لغت ترکی به معنی کمان آهنین است. (از اخبارالدولة السلجوقية ص ۱). رجوع به کمان شود.

**یقدمية.** [ئ د م ی] [ع] (مص) پیش پیش رفتگی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**یقرو.** [ئ ق] (ترکی) (ص) یغر. مصحف کلمه یقن ترکی. کنه کلفت. کت کلفت. ناتراشیده و ناخراشیده. (یادداشت مؤلف). و احتمال دارد از مصدر یغورماق (یغورماق) ترکی به معنی خمیر کردن باشد از حیث تشبیه به خمیر ورامده. و رجوع به یغر شود.

**یقطان.** [ئ] [ع] (معر) (ا) سنگی متحرک است. خفقان دل و ارتعاش و استرخا را مفید است. (نزهة القلوب). به لغت رومی نوعی از سنگ و آن هر جا باشد خودبه خود حرکت کند و چون دست کسی بر آن رسد ساکن گردد. گویند علت یرقان و استرخای اعضا را بر طرف کند و هر که با خود دارد هیچ چیز را فراموش نکند. (برهان).

**یقطان.** [ئ] [ع] (اخ) پدر عرب یمن. (از منتهی الارب). در لغت به معنی کوچک شونده است و آن از نسل سام و رئیس بنی یقطان بود که قبایل عربند. (قاموس کتاب مقدس). و رجوع به یقطن بن عامر شود. برخی از مورخان عرب، قحطان را معرب یقطان مذکور در تورات می دانند. (تاریخ اسلام ص ۲۲).

**یقطن بن عامر.** [ئ ط ن م] (اخ) نخستین کسی است که به زبان عرب تکلم کرده است. یاقوت در معجم البلدان آرد: هشام گوید: پدرم گفت: نخستین کسی که به عربی سخن گفت یقطن بن عامر بن صالح بن ارفخشذ بن سام بن نوح است و گویند یقطن همان قحطان است که معرب شده است و بدین سبب پسر او را یعرب بن قحطان نامیده اند. (از معجم البلدان ج ۶ ص ۱۳۹).

**یقطوم.** [ئ] (ا) (اصطلاح پزشکی) بخور البسبر. سرغنت. اوسرغیند. بخور مورسکه. بخور مورسکه. (یادداشت مؤلف).

۱- «الله» در این شعر مخفف آمده است.

رجوع به مترادفات کلمه شود. **یقظین.** [ی] [ع] (ع) گیاه بی ساق مثل درخت کدو و مانند آن. (منتهی الارب) (آندراج) (غیاث). هر درختی که بر روی زمین گسترده شود و دارای تنه‌ای که بر روی آن برپا باشد نبود مانند درخت کدو و جز آن که بیشتر بر کدو اطلاق شود. قوله تعالی: و أنبتنا علیه شجرة من یقظین. (قرآن ۱۴۶/۳۷). (ناظم الاطباء) (از تفسیر ابوالفتوح رازی ص ۴۵۱). به لفت رومی درخت کدو را گویند خصوصاً و هر گیاهی که ساق آن افراشته نباشد عموماً همچون خربزه و هندوانه و خیار و حنظل و امثال آن. (برهان) (از اختیارات بدیعی). درخت کدو و مانند آن. (دهار). اسم کل نبات است که بر ساق نایستد. (تحفه حکیم مؤمن). ورکار. نجم. و رجوع به ورکار و نجم شود. || کدو. (یادداشت مؤلف). درخت کدو. (مذهب الاسماء) (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸):

چو ببیند که تناور شود به پنجه سال به پنج روز به بالاش برود یقظین. سعدی. — یقظین هندی؛ تامول. تانول. تبول. تابل. (یادداشت مؤلف). **یقظین.** [ی] [ع] (ع) از جوه دعوات اهل بیت بوده و مروان قصد گرفتن او کرد و با بگریخت و چون دولت هاشمیہ مستقر گشت یقظین ظاهر شد و همواره در خدمت ابوالعباس و ابوجعفر منصور می‌زیست و معهده معتقد به آل علی علیهم السلام بود و مانند فرزندان خویش به امامت آنان ایمان داشت و اموال خدمت جعفر بن محمد بن علی می‌فرستاد. و این خبر، نامان به منصور و مهدی خلیفه بردند. خداوند او را از شر آنان نگاه داشت و او به مدینه به سال ۱۸۵ ه. ق. درگذشت. (از ترجمه الفهرست ابن‌الدیم).

**یقظینه.** [ی] [ن] [ع] (ع) کسودی تر و تازه. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و رجوع به یقظین شود.

**یقظینی.** [ی] [ع] (ع) محمد بن حسن بن علی... یقظینی بغدادی، مکنی به ابوجعفر. مردی باهوش و فهمیده و راستگو بود و در طلب حدیث به جزیره و شام و بلاد دیگر رفت و از ابوحنیفه قاضی و جز وی حدیث شنید. ابونعیم اصفهانی و جز او از وی روایت دارند. یقظینی از ثقات بود و به سال ۳۶۷ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یقظینی.** [ی] [ع] (ع) محمد بن احمد... یقظینی، مکنی به ابوعبدالله. از راویان بود و از فضل بن موسی بصری روایت کرد و ابوحفص بن شاهین و جز او از وی روایت دارند. (از لباب الانساب). **یقظ.** [ی] [ق] [ع] (ص) بیدار. (منتهی الارب)

(آندراج) (دهار) (نصاب الصبیان). رجل یقظ؛ مرد بیدار. ج. ایقاظ. (ناظم الاطباء) (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸). || هوشیار. باهوش. (یادداشت مؤلف). مرد زیرک و هوشیار. (از ناظم الاطباء). هشیار. (منتهی الارب) (آندراج).

**یقظ.** [ی] [ق] [ع] (ص) یقظ. مرد بیدار و زیرک و هوشیار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). و رجوع به یقظ شود.

**یقظ.** [ی] [ق] [ع] (ص) یقاظه. (ناظم الاطباء). بیدار شدن. (از منتهی الارب) (دهار). بیدار گردیدن. (آندراج).

**یقظان.** [ی] [ع] (ص) بیدار. (منتهی الارب) (دهار) (غیاث) (آندراج). || هوشیار. ج. یقاظنی. (منتهی الارب) (آندراج). باهوش. هشیار. یقظ. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یقظ شود.

— ابویقظان؛ خروس. (ناظم الاطباء) (آندراج).

— || خر. (آندراج).

**یقظت.** [ی] [ظ] [ع] (مص) یقظت. بیداری. رجوع به یقظت شود.

**یقظت.** [ی] [ظ] [ع] (مص) بیدار شدن. (تاج المصادر بیهقی) (دهار) (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸).

**یقظت.** [ی] [ظ] [ع] (مص) یقظت. بیداری. خلاف نوم. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء) (از غیاث). بیداری. (دهار). مقابل نوم.

— بین النوم و یقظت؛ میان خواب و بیداری. (یادداشت مؤلف).

**یقظت.** [ی] [ظ] [ع] (ظ) / [ظ] [از ع، إمص) یقظت. بیداری و هشیاری. (ناظم الاطباء): به‌معنی بیداری که معمولاً به سکون قافی خوانند، به فتح قاف است. (از نشریه دانشکدهٔ ادبیات تبریز):

خویش را در خواب کن زین افتکار سر ز زیر خواب در یقظت برآر. مولوی. نام کالانعام کرد آن قوم را

ز آنکه نسبت کو به یقظت نوم را. مولوی. || (اصطلاح عرفان) در اصطلاح صوفیان بدین معنی است که خداوند تعلق نفس یعنی روح را بر سه قسم قرار داده است: یکی آن که لمعان کند ضوه آن بر جمیع اجزای بدن اعم از ظاهر و یا باطن آن که آن را یقظت نامند. دیگر آن که منقطع شود ضوه آن بالکلیه که موت گویند و سه‌دیگر آن که منقطع شود ضوه آن از ظاهر بدن دون الباطن که نوم گویند. (از فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف سجادی).

**یقظی.** [ی] [ظا] [ع] (ص) امرأة یقظی؛ زن بیدار و هشیار. ج. یقاظنی. (ناظم الاطباء). تأنیث یقظان. (منتهی الارب). زن بیدار و

هشیار. (آندراج). و رجوع به یقظان و یقظ شود.

**یقظ.** [ی] [ق] [ع] (فعل) می‌ایستد. فعل مضارع صیغهٔ مفرد مذکر غایب از وقف به‌معنی ایستادن.

— حد یقظ نداشتن؛ بی‌اندازه و بی‌انتها بودن؛ حرص او حد یقظی ندارد. تقاضاهای انگلیس وقتی بر قومی مسلط شد حد یقظ ندارد. (یادداشت مؤلف).

**یقظور.** [ی] [ع] (لخ) گویند در زمان رشید زنی از خاندان هرکل فرمانروای روم بود و با رشید ملاطفت می‌کرد و او را پسر کوچکی بود، چون به سن رشد رسید فرمان‌روایی بدو مفوض شد، لکن آن پسر به تباهاکاری پرداخت و با رشید به خشونت رفتار می‌کرد. رشید از وضع کشور روم هراسان شد و آن پسر را کشت. در نتیجه رومیان خشمگین شدند و مردی به نام یقظور طغیان کرد و آن زن را بکشت و خود بر کشور استیلا یافت و به رشید نوشت: اما بعد، زنی را به‌عنوان «شاه» تعیین کرده و خود را به‌جای «رخ» گذارده بودی. شایسته است بدانم که از این پس من «شاه» هستم و تو به‌منزلهٔ «رخ» می‌باشی و باید آنچه آن زن به تو می‌پرداخت تو آن را به من بسپاری. رشید همین که نامه را خواند به نویسندگان گفت به وی پاسخ دهید. هر پاسخی را که نزد وی آوردند نپسندید و چون خود او خطیب و شاعر بود نوشت:

بسم الله الرحمن الرحیم، از بندهٔ خدا هارون‌الرشید به یقظور سگ روم. اما بعد، نامهٔ تو را دریافتم و پاسخ آن چیزی است دیدنی نه شنیدنی، و السلام علی من اتبع الهدی. آنگاه با گروهی بیمانند بدو تاخت و کشور وی را تصرف کرد و به قتل پرداخت و گروهی را به اسارت آورد. یقظور در سر راه وی آتش عظیمی برافروخت. محمد بن یزید شیبانی از میان آتش گذشت و مردم همه او را دنبال کردند و از آتش گذشتند. چون یقظور دید راه گریزی ندارد و ناچار مغلوب می‌شود، از در مصالحه درآمد و پرداختن مبلغی جزیه را به گردن گرفت که هم خود شخصاً آن را پردازد و هم از دیگر مردم کشورش بگردد و روانه کند. (از صحیح الاعشی ج ۱ ص ۱۹۲).

**یقظ.** [ی] [ق] [ع] (ع) پنبه. (از ناظم الاطباء). || پسه خرمابن. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**یقظ.** [ی] [ق] [ع] (ص) ابیض یقظ؛ نیک سپید. ج. یقظانق. (از منتهی الارب) (از آندراج). سخت سپید. (دهار). سفیدی سخت سفید. (مذهب الاسماء). شمعی ذیل اقسام رنگها آرد: فی ترتیب البیاض؛ ابیض. ثم یقظ. ثم لهقی... (فقه اللغة ص ۴۰). و ذیل اشباع و

تأکید آرد: ابیض یقن. (ص ۴۴) و تیشاهد  
ایضاً فی الحلوونات المضاهیه فی التدر  
للانملة البیاض البیق و السواد الحالك.  
(الجماهر بیرونی ص ۱۵۵). فانا نأخذ من  
الابیض البیق ثم یشرب حمرة یمیره.  
(الجماهر ص ۵۰).

**یقنه**. [ئ ق / ق] (ع) [ا] پاره‌ای از بیه خرمابن.  
(منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء).

**یقلاوی**. [ئ ق / ق] (ا) کاسه مسین که سربازان  
در آن طعام گیرند. ظرف غذاخوری (بیشتر در  
سربازخانه‌ها). (یادداشت مؤلف). و رجوع به  
یغلاوی و یغلولی شود.

**یقلق**. [ئ ق / ق] (ترکی) [ا] یغلق. ظاهر آنوعی  
پارچه یا پوشا کاست:

قلمی فوطه و کرباس و ندافی و فدک  
یقلق و طاقیه و موزه و کمش و دستار.

نظام قاری.

|| شاید ظرف روغن. روغن دان. (از: یق، یاق،  
روغن + ق، پسوند ظرف و مکان):

مزغ از نخودآب روی زردی دارد

تاگشت برنج سرخ در یقلق قاز. بسحاق.  
**یقمرلو**. [ئ ق / ق] (لج) تیره‌ای از ایل ایسانلو (از  
ایلات خسته فارس). (از جغرافیای سیاسی  
کیهان ص ۸۶).

**یقن**. [ئ ق / ق] (ع مص) ثابت و واضح  
گردیدن کار و به تحقیق رسیدن آن. (ناظم  
الاطباء). || ثابت و واضح کردن کار و یقین  
نمودن بر آن و دانستن آن. (ناظم الاطباء)

(غیاث). بی‌گمان شدن. (دهار).

**یقن**. [ئ ق / ق] (ع) بی‌گمانی و بی‌شکی و  
یقین. (ناظم الاطباء). بی‌گمانی. (غیاث).

**یقن**. [ئ ق / ق] (ع) (ص) رجس یقن؛  
مردی که هرچه بشنود یقین نماید. (ناظم  
الاطباء). بی‌گمان. (غیاث). || به تحقیق داننده.  
(غیاث).

**یقن**. [ئ ق / ق] (ع) (ص) رجل یقن بالشیء؛ مرد  
آزمند و حریص به آن چیز. (از منتهی الارب)

(ناظم الاطباء) (غیاث).  
**یقن**. [ئ ق / ق] (لج) ابن سام بن نوح. نواسه نوح  
نبی است و بعضی گفته‌اند نام او با فاء است.  
(یادداشت مؤلف).

**یقنجی**. [ئ ق / ق] (لج) محمد بن احمد بن محمد  
حنفی. او راست: کتاب اصول. (یادداشت  
مؤلف).

**یقنع**. [ئ ق / ق] (ع فعل، ص) قناعت کرده شده.  
- اقل ما یقنع؛ کمترین چیزی که بدان قناعت  
کرده شود. (از یادداشت مؤلف).

**یقنعلی بقال**. [ئ ق / ق] (ع) بقال (مرکب)  
(شاید از: یقین + علی) (اصطلاح عامیانه)  
یقنعلی بقال. رجوع به یقنعلی بقال شود.

**یقنه**. [ئ ق / ق] (ع) (ص) رجل یقنه؛ آنکه  
هرچه بشنود یقین نماید. (منتهی الارب)

(ناظم الاطباء) (از آندراج). خوش‌باور.  
میقان. یقن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یقن  
شود.

**یقور**. [ئ ق / ق] (ترکی، ص) یقر. یغور. یغور.  
رجوع به یقر و یغور و یغور شود.

**یقوقه**. [ئ ق / ق] (ع مص) سخت سپید  
گردیدن. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم  
الاطباء).

**یقه**. [ئ ق / ق] (ترکی) [ا] گریبان. (برهان).  
گریبان و یخه. (ناظم الاطباء). گریبان. جیب.  
قبه‌الثوب. گریوان. (یادداشت مؤلف):

دستت بود به گردن مقصود همچو جیب  
مانند یقه گر بکشی گوشمال دوست.

نظام قاری.

برای لشکر سرامست قلعه جبه  
که دارد از یقه و جیب گرد خندق و سور.

نظام قاری.

معاندش چو فراویز رانده‌اند از آن  
چو یقه باز پس افتاد بهر جمع امور.

رجوع به دیوان البسه نظام قاری ص ۵۵،  
۶۵، ۹۳، ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۷۹، ۱۸۶، ۱۳۸، ۱۳۹،  
- دست از یقه کسی برداشتن؛ او را ول  
نکردن. آزاد نگذاشتن او را. دست از سر او  
برداشتن. مزاحم او شدن؛ هنوز از تله‌ای  
حلاجی پاک نشده از برم می‌کشیدند و دست  
از یقه‌ام بر نمی‌داشتند و چون دستار از هم  
می‌ریودند. (دیوان نظام قاری ص ۱۳۰).

- دست به یقه شدن (دست و یقه شدن)؛  
گریبان همدیگر را گرفتن به قصد منازعه و  
ستیز. (یادداشت مؤلف): اگر صد بار با جل  
سیاه دربان دست و یقه شود یک سر سوزن  
حجابش دامنگیر نشود. (دیوان نظام قاری  
ص ۱۴۸).

نماینده تاب مر او را وزین نمط با برد  
شویم دست و یقه سال و ماه با صرصر.

نظام قاری (دیوان ص ۱۸).

- یقه‌برگردان؛ کت یا پالتو یا پیراهنی که یقه  
آن پهن است و بر سینه برگردانده می‌شود.  
(یادداشت مؤلف).

- یقه‌درانی کردن؛ گریبان چاک زدن. در  
تداول عامه، سخت جانب‌داری و دفاع کردن  
از کسی یا چیزی.

- یقه‌سرخود؛ یقه که جدا گانه و جدا از  
قسمت اصلی لباس نباشد. که با دوختن به  
قسمت اصلی لباس متصل نشده باشد بلکه از  
خود لباس و دنباله آن باشد. یقه‌ای که از دنباله  
خود لباس تعبیه شود.

- یقه کسی را گرفتن؛ گریبان او را گرفتن.  
- || با خواهش و ابرام انجام کاری را از او  
خواستن. (از فرهنگ لغات عامیانه).

- یقه مقلب (بامقلب)؛ برگشته. یقه‌برگردان؛

یقنه مقلب که هم مشوره چارقب بود این  
حکایت مخفی به سمع او رسانید. (دیوان نظام  
قاری ص ۱۵۱).

سر بام است گریبان یقه مقلب  
آن کنیسه که زدند از بی دفع امطار.

نظام قاری (دیوان ص ۱۲).

یقنه مقلب به گوش استاده است  
دگمه گو با جیب کم کن مشوره.

نظام قاری (دیوان ص ۲۵).

چون کشد بر دوش بار یقه مقلب بگو  
جامه‌ای که نازکی بار گریبان پرتافت.

نظام قاری (دیوان ص ۵۲).

و رجوع به دیوان البسه نظام قاری ص ۱۳۸،  
۱۴۵، ۱۵۱، ۱۵۲.

- یقه‌وار؛ مانند یقه. همچون یقه؛  
ای فلک چند مرایی سروپا می‌داری  
یقه‌وار از همه رختم به قفا می‌داری؟!  
نظام قاری (دیوان ص ۱۰۸).

|| به‌طور محکم و مضبوط گرفتن گریبان کسی  
را. (ناظم الاطباء) (برهان).

**یقنه چرکین**. [ئ ق / ق] (ع) (ص مرکب)  
(اصطلاح عامیانه) یخه‌چرکین. تنگدست.  
سخت بی‌بضاعت. بیچاره که از مستمندی،  
توانایی شستن لباس خود ندارد. || کنایه از  
مردم عامی و دهاتی و کارگر. اخلاق این طبقه  
در حفظ ناموس و شرف و رعایت اخلاق  
زیردستان از اخلاق ظاهر سازان متمدن  
سالم‌تر مانده است. (از یادداشت مؤلف).

**یقین**. [ئ ق / ق] (ع) (ص) هرچیز ثابت و واضح  
و دانسته شده و اطمینان قلب به اینکه چیزی  
که تعلق کرده است موافق واقع می‌باشد. (از  
ناظم الاطباء). بی‌گمان. (ترجمان القرآن  
ص ۱۸۰) (دهار) (مذهب الاسماء). علمی که  
همراه شک نباشد. (از تعریفات جرجانی).

|| علم از روی تحقیق. محقق و به‌راستی و  
به‌درستی و آشکارا و اعتقاد و دریافت. رأی:  
أنا علی یقین منه؛ من به‌طور تحقیق می‌دانم  
آن را. (ناظم الاطباء). عمد. (منتهی الارب).

بصیرت. (ترجمان القرآن). تصدیق قطعی  
به‌نسبت مطابق با واقع که با تشکیک متزلزل  
نشود. بصیرت. علم. اطلاع. بی‌گمانی.  
بی‌گمان. یقن. یقن. (یادداشت مؤلف).

بی‌شبهه. یقین چیزی است که زایل نشود به  
تشکیک مشکک و شک آن است که  
مساوی‌الطرفین باشد در وجود و عدم، و الا  
طرف راجح را ظن نامند و طرف مرجوح را  
وهم گویند. یقین سه مرتبه دارد: اول،  
علم الیقین. دوم، عین الیقین. سوم، حق الیقین.  
(غیاث) (آندراج):

تو شب آبی نمان بوی همه روز  
همچنانی یقین که شب یازده.

فرالوی.  
گمانم گهر بود و سنگ آمدی

یقین همه نام و ننگ آمدی. فردوسی.  
 آن چیز کز این پیش گمان بود یقین گشت. فرخی.  
 دانی توان داد یقینی به گمانی. فرخی.  
 خدایگان جهان بر جهانش کرد ملک یقین خلق گمان شد گمان خلق یقین.  
 فرخی.  
 و عیده حتی اتاه الیقین. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۹۹).  
 کردی از صدق و اعتقاد و یقین خویشی خویش را به حق تسلیم.  
 ناصر خسرو.  
 که باشد کاین همه برهان ببیند نگوید از یقین الله اکبر.  
 ناصر خسرو.  
 تا در دل مخلوق گمان است و یقین است شکر تو مدد باد گمان را و یقین را.  
 امیر معزی.  
 جایی که یقین باشد شک را چه محل باشد ظلمت به کجا ماند با نور که بستیزد.  
 امیر معزی.  
 هر که را آینه یقین باشد گرچه خود بین خدای بین باشد. سنایی.  
 گردانیدن پای از عرصه یقین. (کلیله و دمنه).  
 بدین استکشاف صورت یقین جمال ننمود. (کلیله و دمنه).  
 یقین من تو شناسی ز شک مختصان که علم توست شناسای رینا ارنه. خاقانی.  
 دل گمان می برد کز دست تو توان برد جان داغ هجرت بین یقینی از گمان انگیزه.  
 خاقانی.  
 ما را گمان فتد که بمانی هزار سال معلوم صد هزار یقین در گمان ماست.  
 خاقانی.  
 لیک با تیغ یقین او سپهر بر سر آب گمان خواهم فشانند. خاقانی.  
 نور پرورده کشف است دلم که یقین پرده گشای است مرا. خاقانی.  
 از نیتی صافی و یقینی صادق بر قلب ایسلک حمله کرد. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۶۸).  
 گوش را بگرفت و گفت این باطل است چشم حق است و یقینش حاصل است.  
 مولوی.  
 بدرد یقین پرده های خیال. سعدی (بوستان).  
 یقین دیده مرد بیننده کرد شد و تکیه بر آفریننده کرد.  
 سعدی (بوستان).  
 شروع فکر من اندر بیان خاصیت او تکلف است چه حاجت به شرح نیست یقین را.  
 سعدی.  
 من بر از باغ امیدت نتوانم خوردن غالب الظن و یقینم که تو بیخیم بکنی.  
 سعدی.  
 نیتش بر تأسیس قواعد دین تهید مبانی یقین

و تقویت اساس شرع و رعایت قوانین اصل و فرع مقصور گشت [غازان خان]. (تاریخ غازانی ص ۷۸).  
 — یقین داشتن؛ به درستی و راستی دانستن و دریافت کردن. (ناظم الاطباء). به یقین بودن. قطعی دانستن. بی گمان بودن. (از یادداشت مؤلف).  
 به خلد اندر دو حجت بود تأیید و سعادت را به نام آنکه در اسلام تحقیق و یقین دارد. امیر معزی.  
 دارم اخلاص و یقین کام پرستی نکنم کآن دو شیرند که سگیان شدنم نگذارند. خاقانی.  
 — یقین درست؛ اعتماد صحیح و درست. (ناظم الاطباء).  
 — امثال:  
 به هر کجا که درآمد یقین گمان برخاست. (از امثال و حکم دهخدا).  
 یقین را به گمان نفروشد. (امثال و حکم دهخدا).  
 آگاه باشد که از ظن تعبیر به یقین کنند و از یقین تعبیر به ظن. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (غیاث). || مرگ. قوله تعالی: واعبد ربک حتی یأتیک الیقین. (قرآن ۹۹/۱۵) (ناظم الاطباء). مرگ. (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸) (آندراج) (دهار) (مهدب الاسماء) (منتهی الارب) (از غیاث). || (ص، ق) بدون شک و بی گمان و به تحقیق. (ناظم الاطباء). بالیقین. (آندراج). به یقین. یقیناً. قطعاً. به طور قطع و یقین:  
 چنانکه آمد از خاک باز رفت به خاک یقین که باز رود هر کسی سوی جوهر.  
 ناصر خسرو.  
 عدو اگرچه یقین می شناخت هستی خویش خیال تیغ شهش باز در گمان افکند.  
 ظهیر فاریابی.  
 عاقبت آن خانه خود ویران شود گنج از زیرش یقین عریان شود. مولوی.  
 راه سنت با جماعت به بود اسب با اسبان یقین خوشتر رود. مولوی.  
 گفت انسان پاره انسان بود پاره ای از نان یقین که نان بود. مولوی.  
 چون خضر دید آن لب شیرین دلفریب گفتا یقین که چشمه حیوان دهان توست. سعدی.  
 — بر یقین؛ به یقین. یقیناً. قطعاً. به طور حتم و یقین:  
 نسختی از لوح محفوظ است گویی خاطر ت کاندراو بینی و دانی بودنبا هر یقین. امیر معزی.  
 و رجوع به ترکیب به یقین شود.  
 — بر یقین بودن؛ یقین داشتن. به طور حتم و

قطع باور کردن. اعتقاد مسلم داشتن. (از یادداشت مؤلف):  
 چو تیره گمانی تو و من یقینم تو خود زین که من گفتمت بر یقینی. ناصر خسرو.  
 بر یقینم کز فراق او به جان ایمن نیم وین نبودى گر به وصل او گمانستی مرا. خاقانی.  
 — به یقین؛ بر یقین. یقیناً. به طور قطع و یقین. بی گمان. قطعاً. (از یادداشت مؤلف):  
 گر مثل چشم مرا روشنی از دیدن توست نکشم ناز تو باید که بدانی به یقین. فرخی.  
 من بیدار شدم و قوی دل گشتم و همیشه از این خواب همی اندیشیدم و اینک بدین درجه رسیدم و به یقین دانم که ملک در خاندان و فرزندان من بماند. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۰۱).  
 در ملک تو همچو آفتابی به یقین او هفت فلک دارد و تو هفت زمین. امیر معزی.  
 آه مظلوم در سحر به یقین بتر از تیر و ناوک و زوبین. سنایی.  
 — به یقین بودن (یقین بودن)؛ بی گمان و بی شک بودن و محقق بودن. (ناظم الاطباء):  
 چون یقینی که همه از تو جدا خواهد ماند زو هم امروز بیرهیز و همی دار جداش. ناصر خسرو.  
 — علی یقین؛ به طور یقین. یقیناً و حتماً:  
 یقین اهل جهان است گر به مجلس شاه قبول دولت عالی علی یقین دارد. امیر معزی.  
 — یقین دانستن؛ به یقین دانستن. به طور حتم دانستن. علم به طور قطع و یقین. حتمی دانستن. (از یادداشت مؤلف):  
 دل ز شادی باز خندد چون سخن گویی از او او خداوند دل است و دل همی داند یقین. فرخی.  
 یقین دانم همی کاین بندگان را خداوندی است یار و بنده پرور. ناصر خسرو.  
 هر آن که علم یقین از کلام او بشنید یقین بدان که ببیند به عین عین یقین. امیر معزی.  
 من یقین دانم که ضد آن بود کان حکیمان از گمان دانسته اند. خاقانی.  
 این یقین دان گر لطیف و روشنی نیست بوس کون خر با چاشنی. مولوی.  
 می روم بی دل و بی یار و یقین می دانم که من بی دل و بی یار نه مرد سفرم. سعدی.  
 — یقین شدن امری؛ حتمی شدن آن. مسلم و قطعی گشتن آن. ثابت شدن آن:  
 فرخ بی و مبارک و از خاندان خویش

فرخ پیش خلق جهان را شده یقین. فرخی.  
چون شد تو را یقین که بد و نیک زایزه است  
بر کس گمان دوستی و دشمنی مبر.

خاقانی.

امروز یقین شد که تو محبوب خدایی  
کز عالم غیب این همه دل با تو روان کرد.

سعدی.

فسق ما بی بیان یقین نشود

و او به اقرار خویش غماز است. سعدی.

— یقین کردن؛ اعتماد کردن و باور کردن و به  
راستی و درستی دانستن. (ناظم الاطباء). باور  
کردن. استوار داشتن چیزی را. جزم. بی گمان  
چیزی را پذیرفتن. (یادداشت مؤلف). اعتقاد.  
(منتهی الارب).

— یقین گشتن؛ حتمی شدن. مسلم گردیدن.  
کسی یا کسانی را باور شدن. یقین شدن؛

یقین گشتن به آیات و به معقول

که باشد مبعث و میزان و محشر.

ناصر خسرو.

پس یقین گشت آنکه بیماری تو را

می ببخشد هوش و بیداری تو را. مولوی.

— یقین مصور؛ یقینی که شکل گرفته و مجسم  
شده باشد؛

گفتم به ترک این طرف و قبله ساختم

عزمی که از یقین مصور نکوتر است.

خاقانی.

— یقین مطلق دایم؛ اگر تصدیق اول در برهان  
متعلق نباشد بر تعیین وقت مانند حکم بر آنکه

شمس در بعضی اوقات معین منکسف باشد،  
چه این حکم همیشه صادق بود، آن را یقین

مطلق دایم خوانند. مقابل یقین موقت و متغیر.  
(از اساس الاقتباس ص ۳۶۱). و رجوع به

ترکیب یقین موقت و متغیر شود.  
— یقین موقت و متغیر؛ در برهان، تصدیق اول

که دایم و غیر دایم می تواند بوداگر متعلق باشد  
به وقتی معین، مانند حکم به آنکه امروز

شمس منکسف است، چه این حکم در غیر  
این وقت صادق نبود، آن را یقین موقت و

متغیر خوانند. (از اساس الاقتباس ص ۳۶۱).  
— یقین نمودن؛ علم. (منتهی الارب). آگاه

شدن. آگاهی قطعی داشتن. (از یادداشت  
مؤلف).

|| (ص) صاحب یقین. یقین کننده. دارنده یقین.  
(آندراج)؛

من یقینم که در این پنجه سال ایچ کسی  
درخور نامه او نامه به کس نفرستاد. فرخی.

|| (مص) ایمان. ایقان. اعتقاد به خدا. اعتقاد  
مذهبی؛

یقینم که گر هر دوان را بورزم  
یقینم شود چون یقین محمد. ناصر خسرو.

راه یقین جوی ز هر حاصلی  
نیست مبارک تر از این منزلی. نظامی.

هر که یقینش به ارادت کشد

خاتم کارش به سعادت کشد. نظامی.

دوزخ را عذر باشد این یقین

کاندر این شورش مرا معذور بین. مولوی.

— اهل یقین؛ اهل ایمان. ارباب اعتقاد.  
مؤمنان؛

طریقت همین است کاهل یقین

نکوکار بودند و تقصیرین.

سعدی (بوستان).

|| (اصطلاح عرفان) نزد سالکان در معنی یقین  
اختلاف است و تعاریفی بر آن شده است از

این قرار: ۱- تحقیق تصدیق به غیب است  
به واسطه ازاله هر گمانی. ۲- مکاشفه است.

۳- چیزی است که قلوب ببینند نه عیون. ۴-  
مشاهده است. ۵- ظهور نور حقیقت است.

۶- مشاهده غیوب است به کشف قلوب و  
ملاحظه اسرار است به مخاطبه افکار. (از

فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف سجادی).  
— حق یقین؛ آن است که کیفیت و ماهیت

چیزی را کامیابی به جمیع حواس دریافته  
باشد. این قسم اعلی ترین اقسام یقین است.

(غیاث) (آندراج).  
— روز یقین؛ روزی که رسیدن آن قطعی و

یقین است. کنایه است از روز قیامت. روز  
رستاخیز؛

دوای خسته و جبر شکسته کس نکند

مگر کسی که یقینش بود به روز یقین.

سعدی.

یقین بشنواز من که روز یقین

نبینند بد مردم نیک بین.

سعدی (بوستان).

— علم یقین (علم یقین)؛ دانشی که در آن  
شک نباشد. (ناظم الاطباء). دانستن امری یا

چیزی باشد به اقوال ثقات یا به طریق تواتر که  
اصلاً شک و شبهه در آن نباشد. (غیاث)

(آندراج). من ذلک علم یقین و حق یقین و  
عین یقین و الفرق بینهم؛ بدان که به حکم

اصول این عبارت بود از علم و علم بی یقین بر  
صحت آن معلوم خود نباشد و چون علم به

حاصل آمد غیبت اندر آن چون عین باشد از  
آنچه مؤمنان فردا مر حق تعالی را ببینند هم

بدین صفت ببینند که امروز می دانند، اگر  
برخلاف این بینند یا رؤیت مصحح نباشد فردا

و یا علم درست نیاید امروز و این هر دو طرف  
خلاف توحید باشد از آنچه امروز علم خلق

بدو درست باشد. پس علم یقین چون عین  
یقین بود و آنانکه به استغراق علم گفته اند اندر

رؤیت آن محال است که رؤیت مر حصول  
علم را آلتی است چون سماع و مانند این

چون استغراق علم اندر سماع محال بود اندر  
رؤیت نیز محال بود. پس مراد این طایفه بدین

علم یقین علم معاملات دنیاست به احکام

وامر و از عین یقین علم به حال نزع و وقت

بیرون رفتن از دنیا و از حق یقین علم به

کشف رؤیت اندر بهشت و کیفیت اهل آن به

معاینه، پس علم یقین درجه علماست به

حکم استقامتشان بر احکام امور و عین یقین

مقام عارفان به حکم استعدادشان مر مرگ را

و حق یقین فنا گاه دوستان به حکم

اعراضشان از کل موجودات. پس علم یقین

به مجاهدت و عین یقین به مؤانست و

حق یقین به مشاهدت بود و این یکی عام

است و دیگر خاص و سدیگر خاص الخاص

والله اعلم بالصواب. (از کشف المحجوب  
هجوری ص ۴۹۷)؛

هر آن که علم یقین از کلام او بشنید

یقین بدان که ببیند به عین عین یقین.

امیر معزی.

— عین یقین (عین یقین)؛ آن است که چیزی

را به چشم خود دیده بر ماهیت آن یقین

حاصل کرده باشند. (از غیاث) (از آندراج)؛

هر آن که علم یقین از کلام او بشنید

یقین بدان که ببیند به عین عین یقین.

امیر معزی.

**یقیناً** [ئ نُنْ] [ع ق] بدون شک و بی گمان و

محقق و به طور تحقیق و به راستی و به درستی

و البته و بی شبهه. (ناظم الاطباء). قطعاً و حتماً

و بی شبهه و بی گمان و به طور قطع و یقین.

(یادداشت مؤلف).

**یقین کاشانی**. [ئ نْ کا] [اخ] میرزا جلال

کاشانی، متخصص به یقین. از شاعران

خوش بیان و مضمون یاب قرن یازدهم هجری

بود. بیت زیر از اوست:

رفت از یرم چنانکه به گردش نمی رسم  
کی عمر رفته را به دویدن توان گرفت.

(از صحیح گلشن ص ۶۱۶) (از فرهنگ  
سخنوران).

**یقینلو**. [ئ] [اخ] دهی است از دهستان

قشلاقات افشار بخش قیدار شهرستان

زنجان، واقع در ۵۲ هزارگزی جنوب باختری

قیدار. دارای ۱۰۸ تن سکنه. آب آن از

قرنلاوزن و راه آن مارلو است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۲).

**یقینی**. [ئ] [ص نسبی] منسوب به یقین و

حکما و البته و از روی علم و دانایی و به طور

اطمینان و تحقیق. (ناظم الاطباء). حتمی؛

امور یقینی؛ امور قطعی. (یادداشت مؤلف). و

رجوع به یقین شود. || (اصطلاح منطق)

اعتقادی بود جازم مطابق. اعتقاد جازم مرکب  
بود از تصدیقی مقارن تصدیقی دیگر به امتناع  
نقیض تصدیق اول. (از اساس الاقتباس  
ص ۳۶۰).

**یقینی**. [ئ] [اخ] عمادزاده. متوفی به سال

۹۷۶ ه. ق. او راست دیوانسی به ترکی.

(یادداشت مؤلف).

**یقینی.** [ی] [اخ] لاهیجانی. قاضی عبدالله. از شعرای قرن دهم هجری و از مردم لاهیجان گیلان بود و همانجا درگذشت. ابیات زیر از اوست:

یک سخن شنیدم از وی پیش مردم تا به کی  
هر زمان نقل دروغی از زبان او کنم.

ای خوش آن شبها که با افسانه میلی داشتی  
درددل می‌گفتم و افسانه می‌پنداشتی.  
(از آتشکده آذر ص ۱۶۸).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.  
**یقینی.** [ی] [اخ] هروی یا هراتی. نسبت او به یزد اشتباه است. یقینی از شعرای معاصر جامی شاعر سلطان حسین میرزا بود و به فارسی و ترکی اشعار دل‌انگیز دارد. بیت زیر از اوست:

صبحی که دم به مهر نزد یک نفس تویی  
نخلی که بر نخورد از او هیچکس تویی.  
(از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۶).

**یقینیات.** [ی نی یا] [ع] [ج] یقینیة. مسلمیات و چیزهایی که علم آنها یقینی است و شک و شبهه‌ای در آنها نیست، مانند قوانین مذهبی و دلایل هندسی و جز آن. (از ناظم الاطباء).

**یقینیة.** [ی نی ی] [ع ص نسبی] مؤنث یقینی. رجوع به یقینی شود.

**یک.** [ی / ی] [عده، ص، ل] نخستین شماره از اعداد که به تازی واحد و احد گویند. (ناظم الاطباء). نخستین شماره عددی که در مرتبه اول واقع است. (حاشیه برهان چ معین). احد. (ناظم الاطباء) (آندراج) حاشیه برهان چ معین). واحد. (ناظم الاطباء). احد. وحد. واحد. (یادداشت مؤلف). نماینده آن در ارقام هندیه «۱» است و در حساب جُمل، صورت الف. امروز در تلفظ غالباً به کسر یاء آورند ولی به فتح درست است، چنانکه حافظ در غزلی آن را با «نمک» و «محک» و «فلک» و غیره قافیه آورده است:

ای دل ریش مرا با لب تو حق نمک  
حق نگه دار که من می‌روم الله معک  
گفته بودی که شوم مست و دو پوست بدهم  
و عده از حد بشد و مانده تو دیدیم و نه یک.  
ابله و فرزانه را فرجام خاک  
جایگاه هر دو اندر یک مفاک. رودکی.  
یک قحف خون بچه تا کم فرست از آنک  
هم بوی مشک دارد و هم گونه عقیق.

نموده‌ست رازت به من سر به سر  
که باشد مرا از تو هم یک پسر. فردوسی.  
چون یکی جعبوت پستان بند اوی

شیر دوشی زوی روزی یک سبوی. طیان.  
از دل و پشت مبارز می‌برآید صد تراک  
کز زه عالی کمان خسرو آید یک ترنگ.  
عسجدی.

— یک بغل؛ کنایه از مقداری که بغل را پر کند، چنانچه دو بغل کنایه از بسیار است. (از آندراج):

یک بغل مشک میسر شودش نافه صفت  
دست شانه چو به گیسوی رسای تو رسد.

ملاطرا (از آندراج).  
— [کنایه از مقدار بسیار. (غیاث اللغات).

— [مقدار اندک یعنی آن مقدار از چیزی که بتوان در زیر بغل حمل کرد. (ناظم الاطباء).

— یک سلولی؛ نباتات یک سلولی یا پروتوفیت<sup>۱</sup> نباتاتی هستند که فقط از یک سلول گرد یا بیضی و یا دراز و یا رشتیانی شکل به وجود آمده‌اند و کلیه اعمال حیاتی نبات را که شامل تغذیه، تنفس، تولید مثل، حرکت، دفع و غیره است همان یک سلول انجام می‌دهد.

— یک شدن؛ واحد شدن. در حکم واحد شدن. مثل هم شدن. مانند همدیگر گشتن:

گر تو صد سیب و صد آبی بشمری  
صد نمائد یک شود چون بشمری. مولوی.

— یک غنچه؛ مقدار یک غنچه. (آندراج). به اندازه غنچه‌ای. به قدر غنچه‌ای:

غم عالم فراوان است من یک غنچه دل دارم  
چسان در شیشه ساعت کم ریگ بیابان را.

صائب (از آندراج).  
— یک فوریت؛ اصطلاحی قوه مقننه را و آن چنان است که گاه لوایح تقدیمی دولت باید

فی المجلس تصویب شود و یا در جلسه بعد و یا با فاصله زمانی بیشتر و یا به طور عادی؛ نخستین سه فوریتی، دوم دوفوریتی و سوم یک فوریتی و چهارم عادی است؛ لایحه استخدام از طرف نخست وزیر با یک فوریت تقدیم مجلس شد.

— یک فوریتی؛ حالت لایحه تقدیمی دولت به مجلس؛ مجلس شسورای ملی لایحه یک فوریتی دولت را تصویب کرد.

|| چون پس از عدد دیگر ذکر شود، دلالت بر کسری کند، مانند سه یک، یعنی ثلث و چهار یک، یعنی ربع و ده یک، یعنی عُشر. (ناظم الاطباء). به معنی یکی از مجموع و قسمتی از جمعی، مانند سه یک، یعنی یکی از سه و ده یک، یعنی یکی از ده و صد یک، یعنی یکی از صد و غیره. (یادداشت مؤلف):

چو دشمن خرد روستایی برد  
ملک باج و ده یک چرا می‌خورد.

سعدی (بوستان).  
— سه یک کردن؛ ثلث کردن و عددی را بر سه تقسیم نمودن. (ناظم الاطباء).

|| (ضمیر مبهم) یکی.

— یک از دگر؛ یکی از دیگری. از یک دیگری: جهان خرد برابر ابا جهان بزرگ  
یک از دگر بگریزند، نیست هست شمار.

ناصر خسرو.  
— یک اندر دگر؛ یکی با دیگری. به یکدیگر: فلکها یک اندر دگر بسته شد

بجنبید چون کار پیوسته شد. فردوسی.  
به پوزش یک اندر دگر نامه ساز  
مگر خسرو آید به راه تو باز. فردوسی.

عناثها یک اندر دگر ساخته  
همی جنگ را گردن افزاخته. فردوسی.

هزار پاره پی و استخوان و گوشت بین  
چگونه بست یک اندر دگر به یک مسمار.

ناصر خسرو.  
— یک با دگر؛ با یکدیگر. با هم. با همدیگر:

به آواز گفتند یک با دگر  
که شاهی بود زو سزوار تر. فردوسی.

تویی جنگجوی و منم جنگ خواه  
بگردیم یک با دگر بی سپاه. فردوسی.

نشینیم یک با دگر شادکام  
به یاد شهنشاه گیریم جام. فردوسی.

— یک با دو کردن؛ راه گفت و گو پیش کسی نداشتن. (یادداشت مؤلف):

بجز خموشی رویی دگر نمی‌بینم  
که نیست زهره یکی با دو کردنم یارا.

کمال (از یادداشت مؤلف).  
— یک به دیگر (به دگر)؛ به یکدیگر. (یادداشت مؤلف). یکی به دیگری. یکی به دیگری:

بدنیش نکو که این سه خط را  
پیوسته که کرد یک به دیگر. ناصر خسرو.

همه از رای خود موجود گشتند  
بیستند آخشیجان یک به دیگر. ناصر خسرو.

صرصر قهرش گذشت بر خط ابخاز و روم  
چون دو ورق کرد راست یک به دگر در شکست.

خاقانی.  
بر آورد کاخی چو بادام مغز  
همه یک به دیگر بر آورده نغز. نظامی.

بسی یک به دیگر درآویختند  
بسی خون به ناوردگه ریختند.

نظامی.  
— یک ز دیگر (ز دگر)؛ به جای از یکدیگر. (یادداشت مؤلف). از همدیگر. یکی از دیگری:

بهار جوانی زمستان پیری

۱- به فتح اول و در لهجه مرکزی به کسر اول، پارسی باستان aivaka، اوستایی aeva، پهلوی êv, êvak، پازند iyak، هندی باستان êka. (از حاشیه برهان چ معین).

نبرد چون روز و شب یک زدیگر  
ناصر خسرو.

بگیرند جفت و بسازند یک جا  
نباشند هرگز جدا یک زدیگر. ناصر خسرو.  
سؤال کردم اقبال دوش وقت سحر  
چهار چیز که نیکوتر است یک ز دگر.  
امیر معزی.  
و رجوع به ترکیب از یکدیگر در ذیل مدخل  
یکدیگر شود.  
|| یکدیگر. (یادداشت مؤلف). هم. همدیگر:  
ز شادی هر دو چون گل برشکفتند  
گرفته دست یک در خانه رفتند.  
(ویس و رامین).  
نگر تا کام دل چون خوش براندند  
در این گیتی چنان با یک بماندند.  
(ویس و رامین).  
|| (ص) به جای یای نکره استعمال شود.  
(یادداشت مؤلف): یک روز به نزدیک آن  
چهار دیوار برگشت. (ترجمه تفسیر طبری).  
یک روز به گرمابه همی آب فرو ریخت  
مردی بز دش لچ به غلط بر در دهلز.  
منجیک (از حاشیه فرهنگ اسدی نجوانی).  
بد فعل و عوان گرچه شود دوست به آخر  
هم بر تو به کار آرد یک روز عوانیش.  
ناصر خسرو.  
به یک اندیشه راه نمایی  
به یکی نکته کار بگشایی. نظامی.  
یک کنیزک دید شه در شاهراه  
شد غلام آن کنیزک جان شاه. مولوی.  
یک شه دیگر ز قوم آن جهود  
در هلاک قوم عیسی رونمود. مولوی.  
|| گاه این کلمه با یاء وحدت آید و یکی تأکید  
دیگر باشد. (یادداشت مؤلف):  
یک شبی مجنون به خلوتگاه ناز  
با خدای خویشتم می کرد راز.  
(منسوب به مولوی).  
|| هم. با هم. موافق. متحد: یک آواز، یک صدا،  
یک آهنگ، یک زبان، یک دل، یک روی.  
|| (ص، ق) تنها. (یادداشت مؤلف). فقط.  
- یک امروز یا یک امشب؛ فقط امروز یا  
امشب:  
وز آن پس به خرد برزین بگفت  
یک امروز با رنج ما باش جفت.  
فردوسی.  
مگرد ایچ گونه به گرد خرد  
یک امروز بر تو مگر بگذرد. فردوسی.  
بیاریم چیزی که باید به جای  
یک امروز با من به شادی گرای. فردوسی.  
گفت یک امشب اسبان از شما جدا کنند و بر  
اشتران نشینید، فردا اسبان به شما داده آید.  
(تاریخ بهیمی).  
که با ما بیاید فرستادش

یک امروز یوسف به ما دادنش.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
|| یک نوبت. یک بار. (آندراج):  
یک دیدن از برای ندیدن بود ضرور  
هر چند روی مردم دنیا ندیدنی است. صائب.  
- یک آب خوردن؛ کنایه از یک نوبت آب  
سیر خوردن. (آندراج).  
- || به اندازه یک آب خوردن. به مدت یک  
آب خوردن. مدتی کوتاه:  
ای سکندر تا به کی حسرت خوری بر حال خضر  
عمر جاویدان او یک آب خوردن بیش نیست.  
صائب (از آندراج).  
- یک شربت خوردن؛ کنایه از یک نوبت آب  
خوردن. (آندراج):  
لعل آن بت آب حیوان است پنداری کز او  
هر که یک شربت خورد جاوید ماند خضروار.  
امیر معزی (از آندراج).  
|| پر. مملو. لاملو. (یادداشت مؤلف): یک  
جوال؛ یعنی جوالی پر. یک خانه؛ یعنی  
خانه‌ای مملو. یک کاسه؛ یعنی کاسه‌ای لاملو:  
گه قنینه به سجود افتد از بهر دعا  
گه ز غم برفکند یک دهن از دل خونا.  
فیروز مشرقی.  
|| هیچ. احدی:  
چو او [شاپور] نیست فرزند یک شاه را  
نماند مگر بر فلک ماه را. فردوسی.  
|| یکتا. یگانه. احد. فرد. واحد. یکی.  
(یادداشت مؤلف):  
اگر داور دادگر یک خدای  
تو را بود خواهد همی رهنمای. فردوسی.  
چنین گفت کز دادگر یک خدای  
خزرد بامان بهره و داد و رای. فردوسی.  
همی گفت اگر داور یک خدای  
بخواید که باشد مرا رهنمای. فردوسی.  
مگر باشدم دادگر یک خدای  
بعتر دیک آن بدکنش رهنمای. فردوسی.  
|| اندکی. پاره‌ای. (آندراج).  
- یک آش پختن؛ کنایه از زمان قلیل.  
(آندراج):  
می خورد خام گوشت را چو هزبر  
که ندارد یک آش پختن صبر.  
میرحیی شیرازی (از آندراج).  
- یک بادام؛ به قدر یک بادام. به اندازه یک  
بادام.  
- یک بادام جا؛ کنایه از جای بسیار کم.  
(آندراج):  
کی از اندازه خود پا نهد نظاره‌ام بیرون  
نگاه من ز کوی یار یک بادام جا گیرد.  
شوکت (از آندراج).  
- یک شکم خوردن؛ یعنی خوردن آنقدر که  
یک شکم سیر تواند شد. (از آندراج):  
فلکش بر دهی نکر د امیر

که خورد یک شکم چغندر سیر.

وحید (از آندراج).  
|| به مدت. به اندازه. مانند: یک آش پختن،  
یک چپق کشیدن، یک چشم بر هم زدن، یک  
آب خوردن. و در این ترکیبها مجازاً به معنی  
زمانی کوتاه و کم است.  
**یک**. [ئ / ص] لا فرد و یکه. || رسم و  
دستور و عادت و قاعده و قانون. || بزرگواری.  
|| اوزغ و غوک. (ناظم الاطباء). اما در این  
معنی دگرگون شده کلمه یک است. (یادداشت  
مؤلف). || ایک. (ناظم الاطباء).  
**یک**. [ئ / ک] [عرب، عدد، ص، لا] فارسی  
است. (آندراج) (منتهی الارب). معرب یک  
فارسی یعنی واحد. احد. عدد اول. (یادداشت  
مؤلف). معرب یک است. صاحب تاج  
العروس گوید: ازهری گوید در فارسی به معنی  
واحد است و در شعر رؤیه نیز آمده است.  
- یک لیک؛ ای واحد لواحد. (آندراج)  
(یادداشت مؤلف) (منتهی الارب):  
وقد افاقی حجة الخصم المحک  
تحدی الرومی من یک لیک. رؤیه.  
**یک**. [ئ / ک] [اخ] شهری است به مغرب.  
(آندراج) (از معجم البلدان) (یادداشت مؤلف)  
(منتهی الارب). شهری است به مغرب و از  
دژهای مرسیه است و از آنجا تا یک ۴۵ میل  
مسافت باشد و ابوبکر یحیی بن سهل یکی،  
هجاء عرب که به سال ۶۶۰ ه. ق. در گذشته  
بدانجا منسوب است. و مقریزی در بعضی از  
یادداشت‌های خود نام آن را آورده است. (از  
تاج العروس).  
**یک آبه**. [ئ / ی / ب / پ] (ص نسبی)  
پلویی است که آن را چلوکش نکتند بلکه یک  
بار و در یک آب یزند و نقیض آن دوآبه است.  
(از لغت محلی شوشتر). کته. || لیمو و مرکبات  
و میوه‌ها که یک بار آب آن را گرفته باشند.  
مقابل دوآبه.<sup>۳</sup> (از یادداشت مؤلف).  
**یک آواز**. [ئ / ی / ا] (ص مرکب) هم آواز  
(یادداشت مؤلف). همصدا. رجوع به هم آواز  
همصدا شود.  
**یک آویز**. [ئ / ی / ا] (مرکب) تبغی که  
کوتاه و پهن باشد. (آندراج). شمشیر کوتاه و  
پهن. (ناظم الاطباء). قسمی شمشیر کوتاه و  
پهن. (یادداشت مؤلف).  
**یک آهنگ**. [ئ / ی / ه] (ص مرکب)  
هم آهنگ. هم آواز. (یادداشت مؤلف). و  
رجوع به هم آهنگ شود.  
**یک آهنگی**. [ئ / ی / ه] (حامص مرکب)  
۱- به معنی نخستین نیز توان گرفت.  
۲- به معنی یک مدت نیز توان گرفت.  
۳- معنی دیگر دوآبه میوه‌ای است که بر  
درخت بگذارند و نچینند تا بهار سال دیگر.



صفت و حالت یک آهنگ. هم آهنگی. (از یادداشت مؤلف). رجوع به یک آهنگ و هم آهنگی شود.

**یک آیشه.** [ئ / ی / ش / ش] (ص نسبی) زمین که هر سال کاشته شود. مزرعه که هر سال در آن کشت کنند. مقابل چند آیشی. یک آیشی. (یادداشت مؤلف).

**یک آیشی.** [ئ / ی / ی] (ص نسبی) یک آیشه. (یادداشت مؤلف). رجوع به یک آیشه شود.

**یکان.** [ئ / ی] (ص نسبی، ق مرکب) واحد. تنها. تا. یکتا. یگان:

ز هر سو گوان سر برافراختند  
یکان و دو گانه همی تاختند. فردوسی.  
اینجا همی یکان و دوگان قرمطی کشد  
زینان به ری هزار بیابد به یک زمان. فرخی.  
کوه کویان را یکان اندر کشیده زیر داغ  
باد پایان را دوگان اندر کمند افکنده خوار.  
فردوسی.

من از تو همی مال توزیع خواهم  
بدین خاصگانت یکان و دوگانی. منوچهری.  
|| (۱) آحاد. (التفهیم) (یادداشت مؤلف).

**یکانات.** [ئ / ی] (بخ از بلوک مرند، دارای ۱۱ قریه به مساحت ۲۵ فرسخ، عده خانوار تقریبی ۷۳۸ و جمعیت تقریبی آن ۳۶۹۰ تن است. مرکز این بلوک یکانات کهر پر است. از شمال به بلوک علمدار و از مشرق به بلوک هرزندات و از جنوب به بلوک مرند و از مغرب به محال خوی محدود است. (جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۶۰).

**یکاتگی.** [ئ / ی / ن / ن] (حامص مرکب) یگانگی. وحدانیت. بی ماندی. رجوع به یگانگی شود.

**یکانه.** [ئ / ی / ن / ن] (ص نسبی) فرد. تنها. یگانه. بی ماندی. یکان. رجوع به یگانه شود.

**یکانه.** [ئ / ی] (بخ) دهی است از دهستان چهار بلوک بخش سیمین رود شهرستان همدان، واقع در ۱۲۰۰۰ گزی خاور همدان و ۳۰۰۰ گزی شمال شوشه همدان به ملایر. سکنه آن ۳۳۲ تن، آب آن از چشمه و رودخانه سیمین و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یکان یکان.** [ئ / ی / ی] (لا مرکب، ق مرکب) فساد. (زمخشری). یک یک. یکی یکی. (یادداشت مؤلف): مردمان لشکر و مهتران یکان یکان و دوگان به زینهار می آمدند. (ترجمه طبری ص ۵۱۳).

ای کاشکی که هر موگرد زبان مرا  
تا مدح تو طلب کنمی از یکان یکان. فرخی.

ز قلعه های دگر گر یکان یکان گویم  
شود دراز و نیاید به عمر نوح به سر.

عنصری.

پنج قاصد با وی فرستادند چنانکه یکان یکان  
را بازگرداند و دو تن را از بغداد بازگرداند به  
ذکر آنچه رود و کرده آید. (تاریخ بیهقی ج  
ادیب ص ۲۹۷). طوق و کمر و تاج پیش  
آوردند یکان یکان بسپرد [خلیفه] و دعا گفت.  
(تاریخ بیهقی ج فیاض ص ۳۷۰).

تو به پایهش یکان یکان بر شو  
پس بیاسای بر سر سولان. ناصر خسرو.  
چون آنجا رسیدند یکان یکان را آواز می داد  
بیرون می آمدند. (قصص الانبیاء).

گردون هزارگان ستد از من به جور و قهر  
هرج آن که زوی یافته بودم یکان یکان.  
مسعود سعد.

بگیرم آنکه و ریشش یکان یکان بکنم  
چو پُر چوژه اندر روبرو گرسنه خاد. سوزنی.  
شیفگان یکان یکان مست لبش زمان زمان  
او رود از نهن نهن گنج روان کیست او.

که به دندان ز رشته جانم  
گره غم یکان یکان بگشاد. خاقانی.

منهیان را یکان یکان به درست  
یک به یک حال آن خرابی جست. نظامی.

قصه خود یکان یکان برگفت  
کرد پیدا بر او حدیث نهفت. نظامی.

یکان یکان شمر ابجد حروف تا حطی  
پس آنکه از کلمن عشر عشر تا سغصص.  
(نصاب الصبیان).

مردان دلاور از کمینگاه برجستند و دست  
یکان یکان بر کتف بستند. (گلستان).

شادکامی مکن که دشمن مرد  
مرغ دانه یکان یکان چیند. سعدی.

نظیر این بنمایم تو را ز مهره نرد  
یکان یکان به سوی خانه راه می نیرند.  
ابن یمن.

ملازمان درش را بیوس صد پی پای  
دعای من به جناب یکان یکان برسان.  
سلمان ساوجی.

**یکاویه.** [ئ / ی] (بخ) دهی است از  
دهستان میان آب (بلوک عنافچه) بخش  
مرکزی شهرستان اهواز، واقع در  
۳۵۰۰۰ گزی شمال خاوری اهواز و  
۱۳۰۰۰ گزی خاور راه آهن (کنار دز). سکنه  
آن ۴۳۰ تن. آب آن از رودخانه دز و راه آن  
در تابستان اتومبیل رو است. تپه مرتفع و  
مدوری به نام یشان ارمن وجود دارد که آثار  
قدیمه در آن مشاهده می شود. ساکنین از  
طایفه عنافچه هستند. یکاویه ۲ و ۳ جزء این  
آبادی منظور گردیده است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۶).

**یکایک.** [ئ / ی] (لا مرکب، ق مرکب)  
یک یک. (آندراج) (ناظم الاطباء) (برهان).  
یکان یکان. (آندراج) (برهان). فرد فرد.

فرد. جدا جدا. یک به یک. این کلمه اکنون اسم  
جمع و به منزله جمع گفته می شود ولی سابقاً  
مثل مفرد تلقی می شده و ضمیر مفرد به آن  
ارجاع می گردیده است. مثال آن این بیت از  
ویس و رامین است:

یکایک را به دیوان برد و بناخت  
بدادش تخم و گاو و کار او ساخت.  
(از یادداشت مؤلف).

|| هر کدام. هر یکی:  
نشستند هر دو پرائدیشگان  
شده تیره روز جفا پیشگان

زن و مرد و کودک سراسر معاند  
یکایک همه کدخدای دهاند. فردوسی.

در خون من شده است یکایک دو چشم تو  
لبهای تو میان من و چشم داور است.  
سید حسن غزنوی.

هست یکایک<sup>۱</sup> همه بر جای خویش  
روز پسین جمله بیارند پیش. نظامی.

|| یک به یک. یکی بعد دیگری. یکی پس از  
دیگری. (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف).

پیاپی. پشت سر هم:  
یکایک خروشیدن آمد به دشت  
همی اسب بر اسب بر می گذشت. فردوسی.

یکایک بنوبت همی بگذریم  
سزدگر جهان را به بد نسپریم. فردوسی.

بزرگان و نیک اختران را بخواند  
یکایک بر آن کرسی زر نشاند. فردوسی.

ز گودرز و ز مهتران سپاه  
ز هر کس یکایک بپرسید شاه. فردوسی.

گرگ یکایک توان گرفت شبان را  
صبر همی باید آن فلان و فلان را.  
منوچهری.

باز لگد کویشان کنند همیدون  
پوست کنند ز تن یکایک بیرون.  
منوچهری.

این کارهای من که گره در گره شدست  
بگشاد می یکایک اگر چیره دستمی. خاقانی.

یکایک<sup>۲</sup> درختانش از میوه پر  
همه میوه بیجاده و لعل و دُر. نظامی.

یکایک ورقهای ما زین درخت  
به زیر او فتد چون وزد باد سخت. نظامی.

همان نسبت آدمی با دده  
بر آن رودها شد یکایک زده. نظامی.

|| آنها تنها. جدا جدا:  
هر اندامش ایزد یکایک ستود.  
هنر هاش را بر هنر بر فرزند. اسدی.

|| کلاً. همه. به جزء. یا تمام. جزء به جزء.  
به دقت. (یادداشت مؤلف):  
یکایک به سالار لشکر بگفت

۱- موهوم معنی تمامی و تمام نیز هست.  
۲- موهوم معنی تمامی و تمام نیز هست.

ز آرام وز خواب و جای نهفت. فردوسی.  
 پیامت شنیدم تو پاسخ شنو  
 یکایک بگیر و به زودی برو. فردوسی.  
 سختهای دستان یکایک بخواند  
 بیژمرد بر جای و خیره بماند. فردوسی.  
 دبیر آن زمان پند و فرمان شاه  
 یکایک همی خواند پیش سپاه. فردوسی.  
 از آن علم کاسان نیاید به دست  
 یکایک خبر دادش از هر چه هست. نظامی.  
 فرستادن که تا او را بگویند  
 یکایک حال ما با وی بگویند. نظامی.  
 یکایک هر چه می دانم سر و پای  
 بگویم با تو گر خالی بود جای. نظامی.  
 روزی که زیر خاک تن ما نهان شود  
 و آنها که کرده ایم یکایک عیان شود. سعدی.  
 همه همگی. کلیه افراد. (یادداشت مؤلف):  
 یکایک به نزد فریدون شویم  
 بدان سایه مهر او بغنومیم. فردوسی.  
 یکایک همی خواندند آفرین  
 ابر شاه ایران و سالار چین. فردوسی.  
 یکایک بر آن رایشان شد درست  
 کز آن رویشان چاره بایست جست. فردوسی.  
 دل ما یکایک به فرمان توست  
 همان جان ما زیر پیمان توست. فردوسی.  
 شکرش همی کنند یکایک به روز و شب  
 پیر و جوان توانگر و درویش و مرد و زن. فرخی.  
 چون نگه کرد بدان دخترکان مادر پیر  
 سبز بودند یکایک چه صغیر و چه کبیر. منوچهری.  
 یکایک پراکنده در کوه و غار  
 زبان چون درخت و دهان چون دهار. اسدی.  
 شیر دادار جهان بود پدژشان نشگفت  
 گراز ایشان برمد آنکه یکایک حمرند. ناصر خسرو.  
 یکایک مهر بر شیرین نهادند  
 بدان شیرین زبان اقرار دادند. نظامی.  
 یکایک در نشاط و ناز رفتند  
 به استقبال شیرین باز رفتند. نظامی.  
 برون دو نوبت بر آرای خوان  
 سران سپه را یکایک بخوان. نظامی.  
 «فوراً، فی الفور، علی الفور، بی درنگ، آنآ،  
 در حال، فی الحال، اندر زمان، به شتاب، بی  
 فوت وقت، (یادداشت مؤلف):  
 یکایک چو از جنگ برگاشت روی  
 بی اندر گرفت رسیدم بدوی. فردوسی.  
 یکایک پیامد خجسته سروش  
 به سان پری پلنگینه پوش. فردوسی.  
 یکایک به مرد گرانمایه گفت  
 که خورشید را چون توانی نهفت. فردوسی.

یکایک بیاراست با دیو جنگ  
 نبد جنگشان را فراوان درنگ. فردوسی.  
 همه نامداران پر خاشجوی  
 یکایک بدو در نهادند روی. فردوسی.  
 «همانگاه، در آن وقت، همان وقت، (از  
 یادداشت مؤلف):  
 یکایک چو نزدیک خسرو رسید  
 بر او آفرین کرد کاو را بدید. فردوسی.  
 چو نزدیکی گرگساران رسید  
 یکایک ز دورش سپهبد بدید. فردوسی.  
 یکایک چو گویی که گسترده مهر  
 نخواهد نمودن به بد نیز چهر... فردوسی.  
 «تک و تنها، تنها، مفرد، بی کسی دیگر.  
 (یادداشت مؤلف): چون درد زه گرفت کسی  
 را خیر نداد، نیم شبی یکایک موسی را زاد.  
 پنهان کرد بچه را، پیش کسی پیدا نیاورد. (از  
 تفسیر مجهول المؤلف قرن هفتم هجری).  
 «ناگهان، (برهان) (ناظم الاطباء) (یادداشت  
 مؤلف). غافل، (برهان). غفلة، علی الغفلة.  
 (ناظم الاطباء). در شاهنامه غالباً به معنی  
 یکباره و دفعةً و ناگهان است. (لغت  
 شاهنامه). ناگهان، ناگاهان، دفعةً، غفلةً،  
 فجئةً، به شتاب. (از یادداشت مؤلف):  
 سر تازیان پیر سر نامجوی  
 شب آمد سوی باغ بنهاد روی  
 چو آمد به نزدیک آن ژرف چاه  
 یکایک نگون شد سر بخت شاه. فردوسی.  
 ز کرسی به خشم اندر آورد پای  
 همی گفت و برجست هزمان ز جای  
 یکایک برآمد ز جای نشست  
 گرفت آن گران کرسی زر به دست  
 یزد بر سر خسرو نامدار... فردوسی.  
 در آن محضر ازدها ناگزیر  
 گواهی نبشتند برنا و پیر  
 هم آنکه یکایک ز درگاه شاه  
 برآمد خروشیدن دادخواه. فردوسی.  
 یکایک از او بخت برگشته شد  
 به دست یکی بنده برگشته شد. فردوسی.  
 که یکایک به طبع بر بندی  
 از پی رزم همچو نیزه کمر. مسعود سعد.  
 «دو برابر، بالمضاعف. (یادداشت مؤلف):  
 چو نامه به نزدیک خسرو رسید  
 رخس گشت از آن نامه چون شنبلید  
 پس آگاهی آمد ز میخ درم  
 یکایک بر آن غم پیفزود غم. فردوسی.  
 — یکایک شدن؛ دو برابر شدن، یکی با  
 دیگری ضم شدن، مضاعف شدن.  
 — یکایک شدن متاع؛ گران ارز شدن متاع. (از  
 آندراج):  
 در سر زلفش دو بالا می شود سودای دل  
 این متاع کم بها اینجا یکایک می شود.  
 خالص (از آندراج).

||هیچ:

چو ضحا کش آورد ناگه به چنگ  
 یکایک ندادش زمانی درنگ  
 به اره مر او را به دو نیم کرد  
 جهان را از او پاک بی بیم کرد. فردوسی.  
 خروشی برآمد ز آتشکده  
 که بر تخت اگر شاه باشد دده  
 یکایک ز فرمان او نگذیریم  
 همه پیر و برناش فرمان بریم. فردوسی.  
 که ای فرگیتی یکی لخت نیز  
 یکایک نبایست آمد هنیز. فردوسی.  
**یک اسبه.** «ی / ی / آب / ب» (ص نسبی)  
 سوار تنها، (ناظم الاطباء)، سوار تنها را هم  
 می گویند. (برهان). تک سوار. ||شخصی را  
 گویند که یک اسب داشته باشد. (بزرهان).  
 یک سواره:

تو مردی یک اسبه نهفته نژاد  
 به تو چون دهد چون بدیشان نداد.  
 اسدی (گر شاسب نامه).  
 ||بهادرانه، از عالم<sup>۱</sup> یک تنه. (آندراج).  
 یک تنه و این برای نشان دادن دلیری و  
 دلآوری بسیار است:

روز یک اسبه بر قضا رانده است  
 و آتش از روی خنجر افشاده است. خاقانی.  
 یک اسبه در دو ساعت گیرد سه بعد اقلیم  
 چون از سپهر چارم اعلام مهر انور. خاقانی.  
 ز آنجا که چنان یک اسبه راند  
 دوران دواسه را بماند. نظامی.

خود را یک اسبه بر سز افلاک می زرم  
 خورشیدسان سر اینک بر کف نهادام.  
 طالب آملی (از آندراج).  
 ||کنایه از آفتاب عالمتاب. (برهان) (از  
 آندراج). آفتاب. (ناظم الاطباء). کنایه از  
 آفتاب باشد. یک سواره. (انجمن آرا):

شاه یک اسبه بر فلک خون ریخت دی را نیست شک  
 آنک سلاحش یک به یک بر قلب هیجا ریخته  
 خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۳۷۹)  
 سلطان یک اسبه سایه چتر  
 بر ماهی آسمان برافکنند. خاقانی.

**یک انداز.** «ی / ی / آ» (نم مرکب) (از: یک  
 + انداز، ریشه انداختن) تیر انداز:  
 باز در مغرب یک اندازان ز خون آفتاب  
 پروز دراعه افلاک گلگون کرده اند.  
 مجیر بیلقانی.

||انمف مرکب، (مرکب) تیر زبونی را گویند  
 که چون بیندازند تفحص و جستجوی آن  
 نکنند. (برهان) (از فرهنگ جهانگیری). تیری  
 است که به هر جانور پرنده بیندازند دیگر در  
 پی آن نروند. (انجمن آرا). ||بعضی گویند: تیر  
 کوچکی است که پیکان باریکی دارد و  
 ۱- یعنی از قبیل.

به غایت دور رود. || بعضی دیگر گویند: تیر... است که پیکان دوشاخی دارد. (برهان): کمان من نکشد دست و بازوی شیران که تیر چرخ یک اندازی از کمان من است.

اثیرالدین اخیسکتی. || صاحب آندراج گوید: کنایه از تیر زبونی که بر هر جانور که اندازند بر آن نرسد نوشته اند، لیکن از اشعار استادان به معنی تیر کاری و رسا معلوم می شود. (آندراج). تیر کاری که به یک بار انداختن کار شکار یا دشمن را می ساخته و محتاج به تیر دیگر انداختن نبوده است. (حاشیه برهان چ معین): تازه بر هدف سینت ما چرخ را هیچ یک انداز نماند.

اثیرالدین اخیسکتی. یاسجی کز غمزه چشم یک اندازش برفت گرچه از دل بگذرد پیکانش در بر بشکند. مجیر بیلقانی.

**یک انداز.** [ئ / ی / آ] (مربک) (از: یک + انداز، مخفف اندازه) جایی از کوه و کنار رودخانه و امثال آن را گفته اند که از بالا تا پائین برابر و هموار باشد چنانکه اسب و آدم و غیره بالا نتواند رفت و پایین نتواند آمد. (برهان). قسمتی از کوه و آبکند و کنار رودخانه را گویند که از بالا تا پایین برابر باشد و آدمی و اسب و غیره بالا نتواند رفت و پایین نتواند آمد. (فرهنگ جهانگیری) (از آندراج). || اص (مربک) به معنی یکسان و برابر هم آمده است. (برهان). یک اندازه. (حاشیه برهان چ معین). یکسان و برابر و دارای یک نشان و علامت. (ناظم الاطباء).

**یک اندام.** [ئ / ی / آ] (ص — مرکب) سروته یکی. که همه تن او را قطر واحد باشد. (یادداشت مؤلف): زین سرابونی یک اندامی درشتی پردلی مغ کلاهی مغ رویی دیرآب و دورافشاره ای. سوزنی.

**یک باد.** [ئ / ی / آ] (ص مرکب) در اصطلاح بنایان، به معنی برابر و مساوی. یک نواخت. هم باد. (یادداشت مؤلف). در یک امتداد. **یک بار.** [ئ / ی / آ] (ق مرکب) دفعه واحد. یک هنگام. (ناظم الاطباء). یک دفعه. یک نوبت. یک کرت:

چه باشد ار به وفا دست گیردم یک بار گرم ز دست به یک بار بر نمی گیرد. سعدی. صد بار بدی کردی و دیدی ثمرش را نیکی چه بدی داشت که یک بار نکردی؟! || یک دفعه و ناگهان. به یک باره. یک باره. به یک بارگی. (یادداشت مؤلف). کرة. دفعه. تارة. مرة. (منتهی الارب) (ترجمان القرآن). — به یک باره؛ یک باره. یک بارگی. ناگهان: یک سال چون بر این آمد نصر احمد، احنف

قیس دیگر شده بود در حلم... و اخلاق ناستوده به یک بار از وی دور شده بود. (تاریخ بیهقی). آن قوم که مرده بودند همه به یک بار زنده شدند و برخاستند. (قصص الانبیاء ص ۱۴۳).

نمی دانم دگر اینجا به ناچار چو خر در گل فروماندم به یک بار. عطار. تو را آتش ای دوست دامن بسوخت مرا خود به یک بار خرمن بسوخت. سعدی (بوستان).

چشمت به تیغ غمزه خونخوار برگرفت تا هوش و عقل خلق به یک بار درگرفت. سعدی. عشقت بنای صبر به کلی خراب کرد جورت در امید به یک بار درگرفت. سعدی. وقتی صنمی دلی ربودی تو خلق زبوده ای به یک بار. سعدی. ز روی کار من برقع درانداخت به یک بار آنکه در برقع نهان است. سعدی. || بالتمام. یک باره. همه. (یادداشت مؤلف): نمی سازم به سنگ کم سبک میزان همت را مراد هر دو عالم را از او یک بار می خواهم. صائب.

**یک بارگی.** [ئ / ی / ز / ر / ا] (ق مرکب) ناگهانی. یک دفعگی و در یک هنگام. (ناظم الاطباء). به یک دفعه. ناگهان. بفتنه. (یادداشت مؤلف): کسی کش سرفراز بد بارگی گریزان همی راند یک بارگی. فردوسی. چه کرد آن سنگدل یا تو به سختی صبر چون کردی؟ چرا یک بارگی خود را چنین خوار و زبون کردی؟ فرخی.

پیرسید کاین مرد بیواره کیست که گستاخیش سخت یک بارگی است. سعدی. شد از رویان رنگ یک بارگی که دیدند از آنگونه خونخوارگی. نظامی. جایی که گشت جای نشین خیال تو یک بارگی در او هوس جاه و آب بست. عطار. آشنایی یافت با چیزی که نتوان داد شرح وز همه کار جهان یک بارگی بیگانه شد. عطار.

— به یک بارگی؛ یک باره. به یک دفعه. ناگهان: گلستانش بر کند و سروان بسوخت به یک بارگی چشم شادی بدوخت. فردوسی. چنان تنگدل شد به یک بارگی که شمشیر زد بر سر بارگی. فردوسی. همه هم گروه به یکسر ززند به یک بارگی بر سکندر ززند. نظامی. به جهت آنکه لشکر به یک بارگی در جنگ آمده بود منع ایشان میسر نمی شد. (تاریخ

غازانی ص ۴۳). لشکر خراسان خواستند که به یک بارگی حمله کنند و ایشان را از جای بردارند و نیست کنند. (تاریخ غازانی ص ۶۰). || همگی. تماماً. جملگی. (ناظم الاطباء). بالتمام. (ناظم الاطباء) (آندراج). کلاً. (یادداشت مؤلف): چون خواجه بزرگ احمد در رسید مقررتر گردانید تا باد حاسدان یک بارگی نشسته آید. (تاریخ بیهقی). اگر فالعیاذ بالله این حاجب را خللی افتد جز آن نماند که خداوند را به تن خویش باید رفت و حشمت یک بارگی بشود. (تاریخ بیهقی).

چنانشان مگردان ز بیچارگی که جان را بکشند یک بارگی. اسدی. یک بارگی خلق را از رحمت خدای نومید مگردان. (منتخب قابوسنامه ص ۱۶۹). بیدار شو ز خواب و سوی مردمی گرای یک بارگی مخسب همه عمر بر ستور. ناصر خسرو.

نامین گفتم این ابیات از آنک سیر دل یک بارگی نتوان دید. مسعود سعد (دیوان ص ۵۹۳).

بستم سخنش به آب دادم یک بارگی جواب دادم. نظامی. گفتم این سخت کرد کار مرا برد یک بارگی قرار مرا نمود آنکه که چون شه بارگی راند دلم در بند غم یک بارگی ماند. نظامی. شتابان کرد شیرین بارگی را به تلخی داد جان یک بارگی را. نظامی. نعره می زد کافر این دل را چه بود کاین چنین یک بارگی شد بیخبر. عطار.

سخت زیبا می روی یک بارگی در تو حیران می شود نظارگی. سعدی. — به یک بارگی؛ یک باره. بالتمام. به کلی: بگشتند یکسر بر آن رزمگاه به یک بارگی تیره شد بخت شاه. فردوسی. نشستند هر دو بدان بارگی چو شد روز تیره به یک بارگی. فردوسی. از آخر ببر دل به یک بارگی که او را تو باشی به کین بارگی. فردوسی. ز خرگاه و از خیمه و بارگی بسازید پیران به یک بارگی. فردوسی. اگر خشم نیافریدی هیچکس روی نهدای به سوی کینه کشیدن و خویشان را از ننگ و ستم نگاه داشتن... و مصلحت به یک بارگی منقطع گشتی. (تاریخ بیهقی). به یک بارگی حمله کردند و خلقی بسیار از ایشان به فنا بردند. (ترجمه تاریخ یعنی ص ۲۷).

رها کن ستم را به یک بارگی که کم عمری آرد ستمکارگی. نظامی. ای شده خشنود به یک بارگی چون خر و گاوی به علف خوارگی. نظامی.

چون خر و گاوی به علف خوارگی. نظامی.

ز نومی او به یک‌بارگی گرفت از جهان راه آوارگی. نظامی.  
 نه کو تاه دست و بیچارگی  
 نه زجر و تطاول به یک‌بارگی.  
 سعدی (بوستان).  
 - || اصلاً. مطلقاً. ابدأ. هیچ:  
 تو را نیست دشمن به یک‌بارگی  
 بمان تا برانم من این بارگی. فردوسی.  
 || در دم. فوراً:  
 یکی تیر زد بر سر بارگی  
 که شد کار آن باره یک‌بارگی. فردوسی.  
 خستگانت را شکیبایی نماند  
 یا دوا کن یا بکش یک‌بارگی. سعدی.  
**یک‌باره**. **ئی / ی / ز / ر / ا** [ق - مرکب]  
 منسوب به یک‌بار. (ناظم الاطباء)، یک‌دفعه.  
 (یادداشت مؤلف)، یک‌بار:  
 به جولان و خرامیدن درآمد باد نوروزی  
 تو نیز ای سرو روحانی بکن یک‌باره جولانی.  
 سعدی.  
 - کار یک‌باره؛ کاری که یک بار بیشتر  
 نکنند. (ناظم الاطباء).  
 - کار یک‌باره کردن؛ کار را تمام کردن.  
 کاری را چاره کردن. یک‌طرفه کردن کار.  
 یک‌سو کردن کار. یک‌سره کردن کار را:  
 هر آن کس که او تاج شاهی بسود  
 بر آن تخت [طاق‌دیس] چیزی همی بر فرود  
 مر آن را سکندر همه پاره کرد  
 ز پیدانشی کار یک‌باره کرد. فردوسی.  
 میاش ایمن و گنج را چاره کن  
 جهان‌بان شدی کار یک‌باره کن. فردوسی.  
 || بالکل. به کلی. بالتمام. کلاً. از همه روی.  
 (یادداشت مؤلف):  
 دیوار و دریواس فروگشت و درآمد  
 بیم است که یک‌باره<sup>۱</sup> فرود آید دیوار.  
 رودکی.  
 سه حا کمکنند اینجا یک‌باره همه دزد  
 میخواره و زن‌باره و ملعون و خسیسند.  
 منجیک.  
 بدو گفت اولاد مغزت ز خشم  
 پیرداز و بگشای یک‌باره چشم. فردوسی.  
 چو شیروی بر تخت شاهی نشست  
 کمر بر میان کیانی بیست  
 چنان شد ز بیهوده کار جهان  
 که یک‌باره شد نیکو بیها نهان. فردوسی.  
 شهنشاه باید که بخشد بر اوی  
 چه یک‌باره زو دور شد رنگ و بوی.  
 فردوسی.  
 اگر بخت یک‌باره یاری کند  
 بر این طبع من کامگاری کند. فردوسی.  
 خونشان همه بردارد یک‌باره و جانشان  
 و اندر فکند باز به زندان گرانشان.  
 منوچهری.

و نیز یک‌باره خلق را بسی طاعتی به بهشت  
 مفرست. (منتخب قابوسنامه ص ۱۶۹).  
 یک‌باره شوخ دیده و بی‌شرم گشته‌ایم  
 پس نام کرده خود را قلاش شوخ و شنگ.  
 سوزنی.  
 سوبه سو می‌فکند و می‌بردش  
 کرد یک‌باره خسته و خردش. نظامی.  
 یک‌باره بیفت از این سواری  
 تا یابی راه رستگاری. نظامی.  
 که صاحب‌حالتان یک‌باره مردند  
 ز بی‌سواری همه چون یخ فرسندند. نظامی.  
 درآمد ز در دیده‌بانی بگاه  
 که غافل چرا گشت یک‌باره شاه. نظامی.  
 قوت جور جهان و پیری و ضعف بدن  
 این سه حالت مرد را یک‌باره مضطر می‌کند.  
 سلمان ساوجی.  
 || همه با هم. متفقاً. همگی:  
 خود و دیو و پیلان بر خاشجوی  
 به روی اندر آورد یک‌باره روی. فردوسی.  
 بر آشفست [افراسیاب] با نامداران تور  
 که این دشت جنگ است یا بزم سور  
 بکوشید و یک‌باره جنگ آورید  
 جهان بر بداندیش تنگ آورید. فردوسی.  
 گاه است که یک‌باره به غزنین خرامیم  
 از دست بتان پهنه کنیم از سر بت گوی.  
 فرخی.  
 || قطعاً. (یادداشت مؤلف):  
 بیوفایی کنی و نادان سازی تن خویش  
 نیستی ای بت یک‌باره بدین نادانی.  
 منوچهری.  
 || بلاانقطاع و پشت‌سره. (یادداشت مؤلف).  
 || بالمره. پاک. (یادداشت مؤلف). اصلاً:  
 هر که اندر موسم گل همچو گل میخواره نیست  
 آن چنان پندار کو خود در جهان یک‌باره نیست.  
 کمال‌الدین اسماعیل.  
 || نتیجه. مآلاً:  
 گر بنگ خوری چو سنگ مانی بر جای  
 یک‌باره چو بنگ می‌خوری سنگ بخور.  
 سعدی.  
 || تارۀ. (از منتهی الارب). ناگهانی. اتفاقی.  
 دفعۀ. ناگهان:  
 نه برخاش بهرام یک‌باره بود  
 جهانی بر آن جنگ نظاره بود. فردوسی.  
 بفرمود تا هر بوق و کوس و دهل که داشتند  
 صنج و اسفیدمهره یک‌باره بزدند.  
 (اسکندرنامه).  
 یک‌باره دلش ز پا در افتاد  
 هم خیک درید وهم خرافتاد. نظامی.  
 چو گفت اینها میان خلق شیرین  
 بشد جوش دلش یک‌باره تسکین. نظامی.  
 یک‌باره به ترک ما بگفتی  
 ز نهار نگوئی این نه نیکوست. سعدی.

|| به کلی. به‌طور دائم:  
 جز یاد تو در خاطر من نگذرد ای جان  
 با آنکه تو یک‌بارهم از یاد بهشتی. سعدی.  
 - به یک‌باره؛ ناگهان. دفعۀ. تارۀ:  
 همان تشنه گرم را آب سرد  
 پیایی نشاید به یک‌باره خورد. نظامی.  
 بفرمود تا لشکر آشوفتند  
 به یک‌باره نوبت فروگفتند. نظامی.  
 پریرخ ز در مان آن چیره دست  
 از آن تاب و آن تب به یک‌باره رست. نظامی.  
 - || کاملاً. به‌تمامی:  
 روا نیست خلقی به یک‌باره کشت. سعدی.  
 - || به کلی. به‌طور قطع:  
 فرزند به درگاه فرستاد و همی داد  
 بر بندگی خویش به یک‌باره گویای.  
 منوچهری.  
 رو رو که به یک‌باره چونین نتوان بودن  
 لنگی نتوان بردن ای دوست به رهواری.  
 منوچهری.  
**یک‌باری**. **ئی / ی / ا** [حماص مرکب]  
 ناپا کی. در پهلوی آن ناپا کی است که از حمل  
 نعشی حامل را زاید چون نعش را به‌تهایی  
 برد، چه در دین زرتشت برای حمل چنانزه  
 اقلأ دو تن باید. (یادداشت مؤلف):  
 چونکه در جنت شراب حلم خورد  
 شد ز یک‌باری شیطان روی زرد. مولوی.  
 || [ق مرکب] یک‌باره. همه؛ و بر سری مردم را  
 مصادره کردند تا یک‌باری مستاصل شدند.  
 (فارسنامه ابن‌البختی ص ۱۳۳).  
**یک‌بارک**. **ئی / ی / س / ز** [ق - مرکب]  
 یک‌بارگی و جمیعاً و تماماً و همگی. (ناظم  
 الاطباء).  
**یک‌بخته**. **ئی / ی / ب / ت** [ص  
 نسبی] زن که یک شوی کرده باشد. زن که  
 یک شوی بیشتر نکرده یعنی شوی او نمرده و  
 یا از شوی طلاق نگرفته و به شوی دیگر نرفته  
 باشد. (یادداشت مؤلف). || مرد که بیش از یک  
 زن نگرفته است. (یادداشت مؤلف).  
**یک‌بدو**. **ئی / ی / پ / د** [ق - مرکب] کلمه‌ای  
 است که افاده معنی به یک‌ناگاه و ناگهان و  
 غافل می‌کند. (برهان). (آندراج). یک‌دفعه.  
 یک‌بارگی. بی‌خبر. ناگاه. (ناظم الاطباء). در  
 دباول عوام به معنی ناگهان و بی‌مقدمه است و  
 در قدیم این را یک‌ایک و یک‌به‌یک  
 می‌گفته‌اند. (یادداشت مؤلف). رجوع به  
 یک‌ایک و یک‌به‌یک شود. || [م مرکب] مکابره.  
 - یک‌بدو کردن؛ به درازا کشاندن سخن و  
 طول دادن تا به جدال لفظی کشد. ستیز کردن و  
 جواب حرف کسی را دادن.  
 ۱- موهوم معنی ناگهان و بختۀ نیز هست.

**یک برابر.** [ئ / ی ب ب] (ص مرکب).  
مضاعف. (ناظم الاطباء).  
**یک بر دو.** [ئ / ی ب د] (لا مرکب)  
یک به دو. یکی را دو کردن.  
— یک بر دو زدن؛ یعنی که یکی را دو کردن،  
چنانکه اصول یک چیز را دو می‌بیند. و نیز در  
مقام تعریف کسی گویند که در معامله و سودا  
دستی تمام داشته باشد، یعنی نفع دو چند  
برمی‌دارد در سودا. (آندراج).  
**یک بوگ.** [ئ / ی ب] (ص مرکب) بهتر.  
خوبتر. (ناظم الاطباء).  
**یک بوری.** [ئ / ی ب] (ص نسبی)  
یک‌وری. کج و وریب. (یادداشت مؤلف).  
رجوع به کج و وریب شود.  
**یک بو یک.** [ئ / ی ب ی] (ق  
مرکب) یک به یک. متوالیاً. پی‌درپی. (ناظم  
الاطباء). یکایک. رجوع به یکایک شود.  
**یک بسی.** [ئ / ی ب] (ق مرکب) به معنی  
یک‌بارگی باشد. (برهان) (آندراج).  
یک‌بارگی. (حاشیه فرهنگ اسدی نخجوانی)  
(صاحح الفرس) (ناظم الاطباء). در یک  
هنگام. همگی. جملگی. تماماً. جمیعاً. (ناظم  
الاطباء):  
بخیلی<sup>۱</sup> مکن جاودان یک بسی  
بدین آرزو که<sup>۲</sup> منم خود رسی. ابوشکور.  
وز ایدر چو فردا به منزل رسی  
یکی کار پیش آیدت یک بسی. فردوسی.  
در آواز شد رومی و پارسی  
سخنشان ز تابوت<sup>۳</sup> شد یک بسی  
هر آنکس که او پارسی بود گفت  
که او را جز ایران نباید نهفت. فردوسی.  
در شواهد فسوق معنی کلمه با گفته  
فرهنگ‌نویسان اخطاطی ندارد. در بیت اول  
فردوسی دشوار و انحصاری و در بیت دوم  
منحصراً اقرب است.  
**یک بن.** [ئ / ی ب] (لا مرکب) ریحان.  
(ناظم الاطباء). رجوع به ریحان شود.  
**یک بند.** [ئ / ی ب] (ق مرکب) متصل.  
پیوسته. دایم. متوالیاً. مدام: دیشب تا صبح  
یک بند بارید. بیمار شب را یک‌بند هذیان  
گفت. (یادداشت مؤلف).  
**یک بندی.** [ئ / ی ب] (ص نسبی، ق  
مرکب) یک‌بند. دایم. پیوسته. متصل.  
بلاقطع. (یادداشت مؤلف).  
— تب یک‌بندی؛ تب لازم. حمای لازم.  
(یادداشت مؤلف).  
**یک به یک.** [ئ / ی ب ی] (ق مرکب)  
یک‌یکان. (برهان) (از ناظم الاطباء)  
(آندراج). یک‌یک. (ناظم الاطباء). یک‌یک.  
(ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). یکی‌یکی.  
به ترتیب. (یادداشت مؤلف). یکی پس از  
دیگری. یکی بعد از دیگری؛

همه مهتران یک‌به‌یک با نثار  
رفتند شادان بر شهریار. فردوسی.  
همین گویش از گفته‌ها یک‌به‌یک  
که در بارمان است یکسر نمک. فردوسی.  
نیینی کر خراسان من نشسته پست در یمکان  
همی آید سوی من یک‌به‌یک هرچم همی باید.  
ناصر خسرو.  
ناه یک‌اسبه بر فلک خون ریخت دی را نیست شک  
آنک سلاحش یک‌به‌یک بر قلب هیجا ریخته.  
خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۳۷۰).  
دو به دو با حریف جان بنشین  
یک‌به‌یک غدر آسمان برگیر. خاقانی.  
اگر یک دم زنی بی عشق مرده‌ست  
که بر ما یک‌به‌یک دماها شمرده‌ست.  
نظامی.  
برگشادی مشکل ما یک‌به‌یک  
تا نمایند در دل ما هیچ شک.  
عطار (منطق‌الطیر).  
وانگهانی آن امیران را بخواند  
یک‌به‌یک تنها به هر یک حرف راند.  
مولوی.  
خواجهگان و شهرها را یک‌به‌یک  
بازگفت از جان و از نان و نمک. مولوی.  
دست بر نبضش نهاد و یک‌به‌یک  
باز می‌پرسید از جور فلک. مولوی.  
هر که باشد در حال ما پراسان  
یک‌به‌یک را سلام ما برسان.  
؟ (از یادداشت مؤلف).  
|| کلاً. تمام. همگی. بالتام. همه:  
سران یک‌به‌یک خوبی آراستند  
همه خوبی و آشتی خواستند. فردوسی.  
چو قیصر به نزدیک ایران رسید  
سبک یک‌به‌یک تیغ کین برکشید. فردوسی.  
شما یک‌به‌یک سر پر از کین کتید  
بروهای جنگی پر از چین کتید. فردوسی.  
به گیتی ز گفتار تو زنده‌ایم  
همه یک‌به‌یک مر تو را بنده‌ایم. فردوسی.  
به قیصر سپارم همه یک‌به‌یک  
از این پس نوشته فرستیم و چک.  
فردوسی.  
شکر یزدان را که این یک دستبوسش دست داد  
تا کند خار سپهر از پای بیرون یک‌به‌یک.  
انوری.  
|| هر یک. هر کدام. هر یک به تنهایی. (یادداشت  
مؤلف):  
دو جنگی که برنا و دانا بدند  
به دل یک‌به‌یک کوه خارا بدند. فردوسی.  
بر او آفرین کو جهان آفرید  
ابا آشکارا نهان آفرید  
به پیغمبرش برکتیم آفرین  
به یارانش بر یک‌به‌یک همچنین. فردوسی.  
|| سراسر. تماماً. بالتام:

بزد بر کمر بند گرد آفرید  
زره بر تنش یک‌به‌یک بردید. فردوسی.  
|| همه. تمام. به جزئیات. کلاً. (از یادداشت  
مؤلف). جزء به جزء:  
بیرسید از او پهلوان از نژاد  
بر او یک‌به‌یک سروین کرد یاد. فردوسی.  
همه چیزها یک‌به‌یک برده نام  
به سنگ اندرون کنده دیوار و بام.  
اسدی (گرشاسبنامه ص ۳۴۰).  
رفت در گنجهای پنهانی  
یک‌به‌یک ساخت برگ مهمانی. نظامی.  
گر انگشتی زدی بر بینی آن ماه  
ملک را یک‌به‌یک کردندی آگاه. نظامی.  
باز جستند از آنچه داشت نهفت  
یک‌به‌یک با دو رازدار بگفت. نظامی.  
چون یک‌به‌یک این سخن فروگفت  
در گفتن این سخن فروخفت. نظامی.  
که پرسید از من اسرار فلک را  
که معلومش نکردم یک‌به‌یک را. نظامی.  
منهیان را یک‌یکان به درست  
یک‌به‌یک حال آن خرابی جست. نظامی.  
با سلیمان یک‌به‌یک وامی نمود  
از برای عرضه خود را می‌ستود. مولوی.  
این نشانیها که گفت او یک‌به‌یک  
خانه ما راست بی تردید و شک. مولوی.  
خواجه گفت ای یارمرد بانمک  
آنچه می‌گفتی شنیدم یک‌به‌یک. مولوی.  
قاری به جمع اقمشه نیکو معرفی است  
کونا‌های این همه گفته‌ست یک‌به‌یک.  
نظام قاری.  
|| به معنی یک‌یک است که ناگهان و غافل  
باشد. (برهان) (آندراج). ناگهان. غفلةً.  
(یادداشت مؤلف):  
یک‌به‌یک از در درآمد آن نگار  
آن غراشیده ز من رفته به جنگ.  
علی قرط (از صحاح الفرس).  
|| یکی به دیگری. «یک‌به‌یک نماند، یعنی  
یکی به دیگری نماند». (حواشی و تعلیقات  
فیه مافیة ص ۳۴۲). || فوراً. فی‌الفسور.  
علی‌الفسور. (یادداشت مؤلف). در دم. ||  
(مرکب) به معنی شبه و یقین هم به نظر آمده  
است. (از آندراج) (برهان). شبه و مانند و  
یقین. (ناظم الاطباء).  
**یکپا.** [ئ / ی] (ص مرکب) یکپای. آنکه  
یک پا دارد. || (ق مرکب) بسی توقف: یک‌پا  
رقتم. (یادداشت مؤلف). در تداول به کسی که  
یک‌باره کسی یا جایی را ترک کند و یادی از  
آن کس نکند یا پس از دیر زمانی برگردد،  
گویند: چرا یکپا رفتی؟  
— ۱- نل: بجنگی. ۲- نل: چون.  
۳- تابوت اسکندر مقدونی.

— یکپا شدن؛ کنایه از جلد رفتن و این از زبان دانی به تحقیق پیوسته است. (از آندراج).

**یکپارچه.** [ی / ی / ج / چ] (ص مرکب) یک پاره. یک لخت. یک تخته. (یادداشت مؤلف). یک قطعه. یک جزء. رجوع به یک پاره شود. [جامد. صلب. اکلان. ا] (ق) مرکب. یک بارگی و یک دفعه. (ناظم الاطباء). **یکپاره.** [ی / ی / ز / ر] (ص مرکب) یک پاره. یک لخت. (یادداشت مؤلف): کمان وی بدان روزگار چوبین بود بی استخوان. یکپاره. چون درونه حلاجان. (نوروزنامه).

**یک پشت.** [ی / ی / پ] (ص مرکب) موافق و یاریگر با یکدیگر. دو کس که در کاری با هم متفق و همشین و موافق باشند. (یادداشت مؤلف). [ا] (ق) مرکب) پشت سرهم. متوالیاً:

چرخ که یک پشت ظفر ساز توست  
نه شکم آیینت یک ناز توست. نظامی.

**یک پنجم.** [ی / ی / پ / ج] (ص مرکب) خمس. یک جزء از پنج جزء. پنج یک.

**یک پوست.** [ی / ی] (ص مرکب) یک لقا. (یادداشت مؤلف):

کسوه بر کسوه شود همچو پیاز  
پیش تو ماحد یک پوست چو سیر. سوزنی.

**یک پول.** [ی / ی] (ص مرکب) واحد پول در دوران قاجاریه معادل نیم شاهی، و شاهی یک بیستم قران است؛ یک پول جگرک سفره قلمکار نمیخواد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به شاهی شود.

**یک پولی.** [ی / ی] (ص نسبی) مسکوکی که یک پول ارزد، یعنی نیم شاهی. که ارزش یک پول دارد؛ گنجشک یک پولی اناعطینا نمی خوانند. (یادداشت مؤلف).

**یک پهلو.** [ی / ی / پ] (ص مرکب) لجوج. (ناظم الاطباء). لجباز. یک دنده. مستبد برای ستهنده. سبوح. (یادداشت مؤلف):

چرا بازو به قلم می گشایی  
چو تیغ از ناز یک پهلو چرایی.

کلیم (از آندراج).  
بر نمی آید کسی با خوی یک پهلوئی تو  
هست یک پهلوئی تر از خوی جوانان خوی تو.

صائب (از آندراج).

دل خسته و بسته مسلسل مویی ست  
خون گشته و کشته بت هندویی ست  
سودی ندهد نصیحتت ای واعظ  
این خانه خراب طرفه یک پهلوئی ست.

؟ (از یادداشت مؤلف).

— به یک پهلو افتادن؛ یک پهلو افتادن. (آندراج). رجوع به ترکیب یک پهلو افتادن شود.

— یک پهلو افتادن؛ به یک پهلو افتادن. یک رو بودن بر کار و به هیچ وجه از آن درنگ داشتن. (آندراج).

[یک وضع. یک قرار. یک جهت. (آندراج).] [یک رو. (آندراج).] یک روی. یک رنگ. مقابل دو پهلو و دورنگ و دوروی. [اصطلاح عامیانه] حالت دراز کشیدن و قرارگیری بر روی یکی از پهلوها. (از فرهنگ لغات عامیانه). یک بری. یک بر. یک ور.

**یک پهلوئی.** [ی / ی / پ] (ص مرکب) لجاج. لجاجت. عناد. (یادداشت مؤلف). سماجت. یکدنگی. استبداد برای. [یک رنگی. یک رویی. مقابل دو پهلوئی. و رجوع به یک پهلو شود.

**یکتا.** [ی / ی] (ص مرکب) به معنی یک عدد باشد. (برهان) (آندراج). یک عدد. یک تاه. (ناظم الاطباء). یک لنگه. یک عدد. یک دانه. یکی.

— بر یکتا زدن؛ با رودی تنها زدن. با سازی تنها زدن:

آنچه نتوانند زد آن دیگران بر هفت رود  
آن نوا از دست چپ آن ماه بر یکتا زند.

سنایی.

[یک کس. یک تن. یک نفر:]  
چنان چون به خویش همتا نبود  
به مانند مردیش یک تا نبود. فردوسی.

یاقوتی جولاهه ببرد و دو پسر ماند  
یک تا بچه غر ماند و دگر تا بچه نر ماند.

سوزنی.  
[ص مرکب] یک لای. (برهان) (ناظم الاطباء). یک تو. نخ و طناب و رشته و هرچه از آن قبیل که دارای یک تار باشد. مقابل دوتا و دوتار و دولا:

رشته جان تا دوتا بود آنده تن می کشید  
چون شد اکنون رشته یکتا برتابد بیش از این.

— خاقانی.  
تم چون رشته مریم دوتای است  
دلم چون سوزن عیسی است یکتا. خاقانی.

در خود کشت که رشته یکتاست  
تا این دو عدد شود یکی راست. نظامی.

یاقم من پلاسی از مویی  
ورنه این رشته نیست جز یکتا. نظام قاری.

— خیط یکتا؛ رشته و نخ یک لا و یک تار:  
صد هزاران خیط یکتا را نباشد قوتی  
چون به هم بر تافتی اسفندیارش نگسلد.

سعدی.

— رسن یکتا؛ رسن یک لا. (یادداشت مؤلف).

— یکتا شدن؛ یک لا و یک تار شدن:

یکتا شده ست رشته شاهی به عهد تو  
الحمد لله ارچه که یکتاست محکم است.

ظهر فارابی.

— یک تا کردن؛ یک لا کردن. یک تو کردن:

پیراهن خلاف به دست مراجعت  
یکتا کنیم و پشت عبادت دوتا کنیم.

سعدی.

[نام جامه و پوششی است یک تھی. (برهان) (آندراج). جامه بی آستر. (ناظم الاطباء). جامه یک لا و بی آستر و تابستانی. (یادداشت مؤلف). رجوع به یکتایی شود. [طاق. (مهدب الاسماء) (یادداشت مؤلف). تک. تنها. (یادداشت مؤلف):

به لشکر در از خیل تنها میباش  
به خیمه درون هیچ یکتا میباش. اسدی.

پسر زاد یکتا که گفتیش مهر  
فرود آمد اندر کنار از سپهر. اسدی.

[یتیم. یتیمه. (یادداشت مؤلف). — دُرُ یکتا؛ گوهر یکتا. دُرُ یتیم. یتیمه. (یادداشت مؤلف):

باز پس شد کنیز خور نژاد  
دُرُ یکتا به لعل یکتا داد. نظامی.

خرد رشته دُرُ یکتای توست  
درفش گره باز کن رای توست. نظامی.

یارب آن شاهوش ماه رخ زهره چین  
دُرُ یکتای که و گوهر یکتا کیست. حافظ.

— گوهر یکتا؛ یک دانه:

امید عمر جاویدان کنی چون گوهر یکتا  
دل از اندیشه او باش جسمانیت یکتا کن.

سنایی.

و رجوع به دُرُ شود.

[صمیمی. همدل. یکدل. متحد. (یادداشت مؤلف). یکتاه. یکتای. یک روی. یک رنگ. اخلاص مند:

رادمرد و کریم و بی خلل است  
راد و یک خوی و یکدل و یکتاست. فرخی.

یکدل و یکتا خواهم همه با خویش تو را  
وانکه او چون تو بود یکدل و یکتا نشود.

منوچهری.

چو من بانوی مصر و همتای شاه  
شوم با تو یکتا و پیوندخواه.

شمسی (یوسف و زلیخا).

تا چرخ دوتا گردد بر بنده و آزاد  
این چرخ دوتا باد تو را بنده یکتا.

مسعود سعد.

ای تن ز غم جدا شو می دان که هیچ وقت  
یکتا نبود کس را این گنبد دوتا.

مسعود سعد.

نیک یکتاست دل گردون در خدمت تو  
گرچه در طاعت تو پشتش زینگونه دوتا ست.

مسعود سعد.

بر من ز تو جور و تو بدان راضی  
با من تو دوتا و من به دل یکتا. مسعود سعد.

مسعود سعد.

۱- نل: یکتو، و در این صورت اینجا شاهد ما  
نیست.

توحید آن است که خدا را یکتا گوئی و او را یکتا باشی. (کشف الاسرار ج ۲ ص ۵۰۶).  
در خدمت تو پشت دوتا دارم لیکن در مهر و وفای تو دلی دارم یکتا.

امیر معزی.  
تا عالم است شاها پیروز باش و خرم با بندگان یکدل با چا کران یکتا. امیر معزی.  
پشت خوبان همه در خدمت تو هست دوتا زآنکه در خدمت خسرو دل یکتاست تو را.

امیر معزی.  
زر دو حرف افتاد و با هم هر دو را پیوند نه پس کجا پیوند سازد با دل یکتای من. خاقانی.

ای فلک در هوای تو یکتا پشتم از بار منت تو دوتااست.

ظهیر فاریابی.  
در وقت تحفه و هدیه‌ای که بابت معشوق یکدل و محبوب یکتا بود راست کرد. (سندیادنامه ص ۲۸۸).

کردم چو قبا پیرهن از درد فراق لیکن دل من به مهر یکتاست هنوز.

مجدالدین بن رشید عزیزی (از لباب الالباب).  
وز سر صوفی سالوس دوتایی برگشت کاندرا این ره ادب آن است که یکتا آیند. سعدی.

تا تو مصور شدی در دل یکتای من جای تصور نماند دیگرم اندر ضمیر. سعدی.  
دو عالم چیست تا در چشم ایشان قیمتی دارد دویی هرگز نباشد در دل یکتای درویشان. سعدی.

از این نه تو نبوشم یک دوتایی فلک با کس دل یکتا ندارد. نظام قاری.  
— یکتادل؛ یکرنگ. بی غل و غش. یکرو. صافی دل؛

او و من هر دو به مهر و دوستی یکتادلم نیست راه اندر میانه حاسد و بدگوی را. امیر معزی.

— یکتا شدن؛ متحد شدن. صمیمی شدن. یکدل شدن؛  
یکتا نشود حکمت مر طبع شما را تا بر طمع مال شما پشت دوتااید. ناصر خسرو.

ای پسر چون به جهان بر دل یکتا شودت بنگر در پدر خویش و ببین قد دوتاش. ناصر خسرو.

با تو یکتا شدم الف کردار تا بر آیم به صدهزاران لام. اثیر اخسیکی.  
— خالی شدن. خالص ماندن. جدا ماندن؛ خفتگان بسیار گشتند ای برادر گوش دار جهد کن تا جاننت از خاک و هوا یکتا شود. ناصر خسرو.

— یکی شدن. متحد شدن. در حکم یک چیز

گشتن:

چرخ به زیر آید و یکتا شود چرخ زان خاک به بالا شود. نظامی.  
— یکتا کردن دل؛ یکرنگ و صافی کردن دل؛

من دژم گرم که با من دل دوتا کرده ست دوست خرم آن باشد که با او دوست دل یکتا کند. منوچهری.  
قول سنگ و آب و آتش را ندا کس نشنود جز کسی کو علم دین را جان و دل یکتا کند. ناصر خسرو.

شاید که ز بیم و شرم رسوایی در جستن علم دل کنی یکتا. ناصر خسرو.  
چرخ یکتا کرده بد دل بر امید دایگیش بر سر گهواره خاکی دوتا زان آمده ست. مجیر بیلقانی.

— آ پاک کردن. بی آرایش کردن. خالی گردانیدن؛  
امید عمر جاویدان کنی چون گوهر یکتا دل از اندیشه اوباش جسمانیت یکتا کن. سنایی.

من جنس توام به هم نشانی یکتا کنم از دواشانی. نظامی.  
|| راست. مستقیم. غیر خمیده؛  
گرتو بخرد بدی نگشتی یکتا قد تو چنین دوتایی. ناصر خسرو.

هستم سگت ای چه ذوق زنجیرم آن مشکین رسن سگ را ز دم طوق است و من آن قد یکتا داشته. خاقانی.  
|| منفرد. جدا. بی نیاز؛  
هر که را سودای این سودا بود از دو عالم تا ابد یکتا بود. عطار.

|| فرد. یگانه. واحد. بی نظیر. بی مانند. (ناظم الاطباء). و خید. تنها. فرید. واحد. اوحد. احد. بی مثل. (یادداشت مؤلف)؛  
گفتم که امر ایزد یکتای جفت چیست گفتا که فرد کردن از ازواج منتشر. ناصر خسرو.

توحید تو تمام بدو گردد دانستی ار تو واحد یکتا را. ناصر خسرو.  
یکتا و نهان جان توست و ایزد یکتا و نهان است سوی غوغا. ناصر خسرو.

یکتاست تو را جان و جسمت اجزا هرگز نشود سوده چیز تنها. ناصر خسرو.  
یکتاست تو را جان از آن نهان است یکتا نشود هرگز آشکارا. ناصر خسرو.

توحید آن است که خدا را یکتا گوئی. (کشف الاسرار ج ۲ ص ۵۰۶).  
محبت را ز جان یکتایی دوز که یکتا را نکو ناید دوتایی. مولوی.

|| (ایح) کنایه از باری تعالی هم هست جبل جلاله. (پرهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء)؛

کار دنیا را همی همتای کار آن جهان پیش تو اینجا چنین یکتای بیهمتا کند.

ناصر خسرو.  
**یکتارخالق.** [ئی / ی آل] (ص مرکب) که تنها ارخالق بی قبا بر تن دارد. (یادداشت مؤلف). || یک لقب. و رجوع به یک لقب است.

**یکتا پرست.** [ئی / ی پ ز] (نف مرکب) موحد. (یادداشت مؤلف). که خدای یگانه پرستند. موحد که جز خدای یگانه نپرستند. و رجوع به موحد شود.

**یکتا پرستی.** [ئی / ی پ ز] (حماص مرکب) عمل یکتا پرست. توحید. (یادداشت مؤلف). خدای یگانه را پرستیدن. رجوع به توحید و یکتا پرست شود.

**یکتا پیرهن.** [ئی / ی ها] (ص مرکب) یکتای پیراهن. یک لقب. || (ق مرکب) با پیرهنی تنها بر تن؛  
شب قبا صبر دلها چاک شد چون آمدی همچو شمع خلوت فانوس یکتا پیرهن. ابوطالب کلیم (از آندراج).

و رجوع به یکتای پیراهن شود.  
**یکتادل.** [ئی / ی د] (ص مرکب) ساده لوح. صافی درون. (یادداشت مؤلف)؛  
تو یکتادلی و ندیده جهان چنان دان که درد تو دارد نهان. فردوسی.

|| صادق. صمیمی. مخلص. یک دل؛  
چنان چون تو یکتادلی مهر او را دلش بر تو هرگز میبادا دوتایی. فرخی.  
کهن دار دستور و فرزانه رای به هر کار یکتادل و رهنمای.

اسدی (گر شاسپ نامه ص ۱۹۵).  
**یکتادلی.** [ئی / ی د] (حماص مرکب) یک جهتی. اخلاص. (آندراج). یک دلی. اتحاد قلب. مودت. دوستی. (ناظم الاطباء). و رجوع به یکتادل شود.

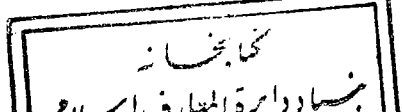
**یکتار.** [ئی / ی] (ص مرکب) کنایه است از اندک. (آندراج) (غیاث اللغات).  
**یکتاز.** [ئی / ی] (نف مرکب) یکه تاز. (آندراج). آنکه تنها بر دشمن حمله می کند. (ناظم الاطباء). رجوع به یکه تاز شود.

**یکتاه.** [ئی / ی] (ص مرکب) یک لا. (یادداشت مؤلف). یکتا. یک تو؛  
چون سنایی در وفا و بندگیش تا ابد چرخ دوتا یکتاه باد. سنایی.

|| یکرویه. یک جهت. متحد؛  
شناسی به نزدیک من جاهشان زبان و دل و رای یکتاهشان. فردوسی.

|| راست. مستقیم؛  
اقرار می کند دو جهان بر یگانگیش یکتاه پشت عالمیان بر درش دوتا. سعدی.

و رجوع به یکتا و یکتای شود.  
— یکتا کردن دل؛ یکتا کردن دل. یک جهت



ص ۳۰۵.

او به سیر دجال یک چشم لعین  
ای خدا فریاد رس نعم المعین. مولوی.  
- یک چشم شدن؛ اعورار. (منتهی الارب)  
(المصادر زوزنی). اعورار. قور. (منتهی  
الارب).

- یک چشم کردن؛ اعورار. تعویر. تاج  
المصادر بیهی. || (ق مرکب) به اندازه یک چشم. به قدر  
کافی.

با چنین غفلت نیستم طرفی از آسودگی  
سرهمان هرگز ندیدم فرصت یک چشم خواب.  
شعاع اثر (از آندراج).  
- یک چشم خوابیدن؛ به قدر لازم خوابیدن.  
به مدت کافی خفتن.

|| (ص مرکب) کنایه از مردم ظاهرین است.  
(از برهان) (از آندراج) (از انجمن آرا).  
کوتاه نظر. (از ناظم الاطباء). || کنایه از مردمی  
که چشم کم نوری دارند. (برهان) (آندراج).  
|| کنایه از مردم منافق هم هست. (برهان)  
(آندراج) (انجمن آرا). || مردم موحد رانیز  
گویند. (برهان) (آندراج). در بعضی از  
فرهنگها کنایه از موحد مرقوم است.  
(انجمن آرا). || (ا مرکب) آفتاب. (غیاث  
اللغات).

**یک چشمگی.** (ئ / ی / چ / م / م / م)  
(حامص مرکب) دارای یک چشم بودن.  
حالت و کیفیت یک چشم؛ بخق، نفرس و  
کوری و یک چشمگی. (التفهیم).

**یک چشمه.** (ئ / ی / چ / م / م / م / ص)  
(نسبی) (از: یک + چشم + م) یک چشم.  
واحدالعین؛

سحرگه که یک چشم باید کلید  
به آیین یک چشمه آید پدید. نظامی.

مشاه؛ زن یک چشمه. (منتهی الارب).  
**یک چشمه.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م)  
مرکب) (از: یک + چشمه) یک نمونه، بخشی.  
گوشه‌ای. انموزجی؛ یک چشمه از فنون  
کشتی گیری عرضه کرد.

- یک چشمه کار؛ کار خوب و آراسته.  
(آندراج) (غیاث).

- یک چشمه کردن؛ کنایه از زیب و زینت  
کردن. (آندراج)؛  
عروس صبحدم یک چشمه کرده  
به بام چارمین ایوان برآمد.

میر خسرو (از آندراج).  
**یک چشمی.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / ص)

واحدالعین. دارای یک چشم. (از ناظم  
الاطباء). و رجوع به یک چشم شود. || (ق  
مرکب) با یک چشم. با یک دیده. به وسیله  
یک چشم. (یادداشت مؤلف). || (حامص  
مرکب) به یک نظر همه نیک و بد را دیدن.

(آندراج) (غیاث). تعبیری مشابه با یک چشم  
مردم را دیدن، یعنی به طور مساوی و مقدم  
نداشتن یکی بر دیگری. نظر واحد به همگان  
داشتن.

**یک چنبه.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
یک شنبه. (ناظم الاطباء). و رجوع به یک شنبه  
شود.

**یک چند.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م / م)  
روزگاری. زمانی. چندگاهی. مدتی. زمانی  
نامعلوم. (یادداشت مؤلف). کنایه است از ایام  
معدود. (آندراج)؛

زاغ سیه بودم یک چند نون  
باز [چنان] عکاه شدستم دورنگ. منجیک.  
چو یک چند بگذشت شد او [سیاوش] بلند  
به نخجیر شیر آوریدی به بند. فردوسی.  
بیاسای یک چند و بر بد مکوش.  
سوی مردمی یاز و باز آر هوش. فردوسی.  
چو یک چند زین داستانش براند  
بنه بر نهاد و سپه بر نشاند. فردوسی.

ای شهریار عالم یک چند صید کردی  
یک چندگاه باید اکنون که می گساری.  
منوچهری.

یک چند به اقبال تو ای شاه جوان بخت  
گردستم از چهره ایام ستردم. برهانی.  
سوراخ شده ست سد یا جوج  
یک چند حذر کن ای برادر. ناصر خسرو.  
وز رنج روزگار چو جانم تباه گشت  
یک چند با ثنا به در پادشا شدم.

ناصر خسرو.

یک چند به زرق شعر گفتی  
بر شعر سیاه و چشم ازرق. ناصر خسرو.  
تا کی تو به تن برخورداری از نعمت دنیا  
یک چند به جان از نعم دانش برخوردار.  
ناصر خسرو.

یک چند به کودکی به استاد شدیم  
یک چند به استادی خود شاد شدیم.

(منسوب به خیام).  
نبرد افروختی یک چند بزم آرای یک چندی  
که گاهی نوبت تیغ است و گاهی نوبت ساغر.  
مسعود سعد.

چون یک چند بگذشت نفس بدان مایل گشت.  
(کلیده و دمنه).

ستد و داد تو یک چند بود جان پدر  
ستد و داد کن امروز به تیزی بازار. سوزنی.  
یک چند چون سلیمان ماهی گرفت و اکنون  
چون موسی از شبانی گشتش بره مسخر.  
خاقانی.

از آن رفتن برآسودند یک چند  
دل شیرین فرومانده در آن بند. نظامی.  
یک چند به خیره عمر بگذشت  
من بعد بر آن سرم که چندی...  
سعدی.  
سلیمی که یک چند نالان نخفت

خداوند را شکر صحت نگفت. سعدی.  
کسی قیمت تندرستی شناخت  
که یک چند بیچاره در تب گذاخت. سعدی.  
از قیل و قال مدرسه حالی دلم گرفت  
یک چند نیز خدمت معشوق و می کنم.  
حافظ (از آندراج).

ای شوق در افشای غم این چه شتاب است  
گوراز من غمزه یک چند نهان باش.  
عرفی (از آندراج).  
|| چندی و چیزی اندک. (ناظم الاطباء).  
چندی. قدری. (یادداشت مؤلف).

**یک چند بار.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
دفعه و گاهی و گاهگاه و غالباً. || (ا مرکب) بار  
بسیار. || تنگ اسب. (ناظم الاطباء).

**یک چندی.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
زمانی. مدت اندک. یک زمانی. (ناظم  
الاطباء). چندی. مدتی. زمانی. چندگاهی.  
(یادداشت مؤلف)؛

چون برآشفته گشت یک چندی  
دور دار از پلنگ بدخور رنگ. ناصر خسرو.  
طلوت چون آن بدید پشیمان شد نتوانست که  
بازستاند پس یک چندی برآمد.  
(قصص الانبیاء ص ۱۴۸). او از این سبب بر  
پسر متغیر شد و یک چندی او را به جوانب  
می فرستاد به جنگهای سخت. (فارستامه  
ابن البلیخی ص ۵۱). یک چندی آن جایگاه  
ببود [شتر به]. (کلیده و دمنه).

چو یک چندی برآمد ناتوان شد  
گل سرخش به رنگ زعفران شد. نظامی.

چون یک چندی بر این برآمد  
افغان زد و نازنین برآمد. نظامی.

گفتم بروم صبر کنم یک چندی  
هم صبر بر او که صبر از او توان کرد.

سعدی.

سعدیا دور نیکامی رفت  
نوبت عاشقی است یک چندی. سعدی.

**یک چوبه.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
خمیه که یک چوب دارد. (آندراج).  
یک دیرکی. (ناظم الاطباء).

**یک چهارم.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
چهار یک. یک جزء از چهار جزء. یک بخش  
از چهار بخش چیزی. ربع. یک ربع. (از  
یادداشت مؤلف).

**یک حبه.** (ئ / ی / چ / م / م / م / م / م / م / م)  
خردترین و کوچکترین جزء. (ناظم الاطباء).

**یک خانه گشتن.** (ئ / ی / ن / ن / گ / ت)  
(مص مرکب) مراد آن است که یک خانه کمان  
غالب و خانه دیگر مغلوب آید ای کیج شود.  
(آندراج) (غیاث). بر اثر کشیدن کمان در

۱- اصل: غلبه (متن تصحیح قیاسی است).  
(یادداشت مؤلف).



حالت تیراندازی انحنای دو سر نیم‌خانه‌ها با خانه کمان یکی شدن و منحنی واحد تشکیل دادن. توسماً کاملاً کشیده شدن کمان در حال تیراندازی. گشت چو یک‌خانه کمان سپهر داد سپهر آتش تیزش به مهر. امیر خسرو.

**یک‌خایه.** [ئی / ی / خا ئ / ی] (ص مرکب) آنکه یک بیضه دارد. اَشْرَجْ اُخْدَلْ. (یادداشت مؤلف).

**یک‌خدا.** [ئی / ی / خُ] [اِخ] یک خدای. خدای واحد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یک خدای شود.

**یک‌خدای.** [ئی / ی / خُ] [اِخ] خدای واحد. احد. خدای یگانه: پس از آفرین گفت کز یک خدای همی خواستم تا بود رهنمای. فردوسی. چنین بود پیغام کز یک خدای بخواهم که او باشم رهنمای. فردوسی. به نام جهان آفرین یک خدای که رستم نگرداند از رخس پای. فردوسی. مکافات این بد به هر دو سرای بیاید از دادگر یک خدای. فردوسی. به پیروزی دادگر یک خدای سر جادوان اندر آرم به پای. فردوسی.

**یک‌خدایی.** [ئی / ی / خُ] [حامص مرکب] توحید. (یادداشت مؤلف). [اِدر] پهلوی] استقلال. وحدت سلطنت. مقابل ملوک‌الطوائفی. (یادداشت مؤلف). [اص نسبی] موحد. (یادداشت مؤلف). معتقد به یک خدا. مؤمن به خدای یگانه.

**یک‌خوی.** [ئی / ی] (ص مرکب) یک‌خو. که خوی و منش ثابت دارد. که دارای شخصیتی یکسان و تغییرناپذیر است: رادمرد و کریم و بی‌خلل است راد و یک‌خوی و یکدل و یکتاست. فرخی.

**یک‌دانگ.** [ئی] [اِخ] دهی است از دهستان چمچمال بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان، واقع در ۱۴۰۰۰ گزی یاختر صحنه و ۳۰۰۰ گزی جنوب شوسه کرمانشاه به همدان، با ۱۲۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه گاماسیاب. تابستان از طریق فراش اتمویل می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یک‌دانگ.** [ئی] [اِخ] دهی است از دهستان چالانچولان شهرستان بروجرد، واقع در ۴۲۰۰۰ گزی جنوب خاوری بروجرد و ۳۰۰۰ گزی خاور راه شوسه بروجرد به درود، با ۱۲۶ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یک‌دانه.** [ئی / ی / ن / ن] (ص مرکب) مرکب) نوعی از هار<sup>۱</sup> باشد و آن چنان است

که پنج شش رشته را بیابوند و در هر رشته شش مروارید بکشند و همه را جمع کنند و بر مجموع یک جوهری از جوهر بگذارند که سوراخ آن گشاد باشد و باز رشته را از هم متفرق سازند و هر یک چند دانه مروارید به طریق سابق کشند و همچنین همه را جمع کرده جوهری که سوراخ آن گشاد باشد بر همه بگذارند و به همین دستور تا آن مقدار که خواهند. (برهان) (آندراج) (از فرهنگ جهانگیری). نوعی از هار و گردن‌بند. (ناظم الاطباء). عَقْد. (السامی فی السامی). گوهر به‌رشته کشیده. (ناظم الاطباء): دو عقد گوهر که یکدانه گویند. (تاریخ بیهقی). هر دُزّی دان از آن دو گوهر یکدانه گردن دوپیکر. خاقانی. مهره از بازو و معجز ز جبین باز کنید یاره از ستاعد و یکدانه ز بر بکشایید. خاقانی. [گوهری را گویند که بی مثل و مانند باشد و عدیل نداشته باشد. (برهان). گوهر بی‌نظیر. (ناظم الاطباء). گوهری را گویند که بی مثل و قرین باشد. (فرهنگ جهانگیری). — دُزّ یکدانه: دُزّ یتیم: تو آن دُزّ مکنون یکدانه‌ای. سعدی (بوستان). که پیرایه سلطنت‌خانه‌ای. سعدی (بوستان). صدف را که بینی ز دردانه پر نه آن قدر دارد که یکدانه دُر. سعدی (بوستان). و رجوع به ترکیب گوهر یکدانه شود. — گوهر یکدانه: دُزّ یکدانه. دُزّ یتیم. (یادداشت مؤلف). گوهری که بی مثل و مانند باشد. گوهری بی‌نظیر: عیب‌توست از چشم گوهرین نداری ورنه ما هر یک ایند بر بحر معنی گوهر یکدانه‌ایم. سعدی. دُزّ یتیم گوهر یکدانه را ز اشک جرز دو دیده پر ز عقیق یمان شود. سعدی. مدار نقطه بینش ز خال‌توست مرا که قدر گوهر یکدانه جوهری داند. حافظ. یارب آن شاه‌وش ماه‌رخ زهره‌جبین دُزّ یکتایی که و گوهر یکدانه کیست. حافظ. تا کی ای گوهر یکدانه روا می‌داری کز غمت دیده مردم همه دریا باشد. حافظ. گریه‌شام و سحر شکر که ضایع نگشت قطره باران ما گوهر یکدانه شد. حافظ. نکته وحدت مجوی از دل بی‌معرفت گوهر یکدانه را در دل دریا طلب. وحشی باقعی. [گوهری را گویند که تمام آن به یک نسبت باشد. (آندراج). [یکتا. فرید. وحید. (یادداشت مؤلف).

**یک‌دره.** [ئی / ی / دَ] (ص مرکب) اطاقی که آن را یک در است. (یادداشت مؤلف). یک‌دره. یک‌دری: اندیک دو دوست فرقدان‌وار در یک‌در آشیان ببینم. خاقانی. **یک‌درمیان.** [ئی / ی / دَ] (ص مرکب، ق مرکب) یکی نه یکی. که یکی باشد و یکی نباشد: درختهای کوچه یک‌درمیان خشکیده‌اند. **یک‌دره.** [ئی / ی / دَ] (ص نسبی) یک‌در. یک‌دری. که دارای یک در است: او بدین یک‌دره خویش تکلف نکند تو بدین شش‌دره خویش تکلف منمای. خاقانی. و رجوع به یک‌دری شود. **یک‌دری.** [ئی / ی / دَ] (ص نسبی) یک‌دره. یک‌در. صفت اطاقی که یک در دارد: خسروا جانم نژند و تنگدل دارد همی زیستن در بینوایی بودن اندر یک‌دری. ازرقی هروی. و رجوع به یک‌در و یک‌دره شود. **یک‌دست.** [ئی / ی / دَ] (ص مرکب) آنکه دارای یک دست باشد. (ناظم الاطباء). تقیض دوست باشد. (برهان). کسی که یکی از دستهایش نباشد. امثل. اقطع. (یادداشت مؤلف). — رستم یکدست: نام پهلوانی بوده است. (آندراج). [تتها و بی‌یار. (یادداشت مؤلف). [کنایه از چند چیز است که به یک تیره و یک جنس و یک طریق و به یک نوع و مثل هم باشند. (برهان) (ناظم الاطباء). یکسان. (غیاث اللغات). یکسان و برابر. (آندراج). از یک سنخ. از یک نوع. یکدسته. متلائم. که تمام افراد مانند یکدیگر دارد. از یک جنس. یک‌نواخت در خوبی و بدی یا درستی و زبری و غیره. همه از یک جنس و یک نوع در بها و قیمت یا رنگ یا پستی و بلندی یا زشتی و زیبایی و دیگر صفات و حالات. یک‌اندازه: اشعار ناصر خسرو همه یک‌دست است. (از یادداشت مؤلف): لشکری یک‌دست و رزم‌آزموده بود و از شهریار خشنود. (راحة‌الصدور راوندی). از آن است یکدست افکار صائب که جز دست خود متکایی ندارد. صائب (از آندراج). نقطه پست و بلندی نیست ما را در سخن گفتگو یکدست مانند قلم داریم ما. مفید بلخی (از آندراج). [یک چیز را گویند که تمام آن به یک نسبت

۱- هار، رشته مروارید است.

باشد. (برهان). یکی و یگستان و برابر. ||همدست و همدل و متحد؛ لشکری که دل‌های ایشان شده بود و مرده، به تحسین پادشاهانه همه را زنده و یکدل و یکدست کرد. (تاریخ بیهقی). ||کامل. تمام. درست. (ناظم الاطباء). ||بی‌آخال. بی‌غش. (یادداشت مؤلف): کشمکش یکدست. ||هر چیز که می‌تواند با یک دست برداشته شود. (ناظم الاطباء). ||(ق مرکب) یکسره. یک‌بار. همگی. بالتمام. (یادداشت مؤلف): فدای جاهش جاه همه جهان یکدست نتار جانش جان همه جهان یکسر.

به دور لعل تو تا شد پیماله باده پرست  
به خون ز رشک بستم چو داغ دل یکدست.

مفید بلخی (از آندراج).  
||در حالت واحد. در وضع مشابه. بدون تغییر وضع و حال:

شصت پایه چنان برد<sup>۱</sup> یکدست  
که نسازد به هیچ پایه نشست. نظامی.  
|| (ا مرکب) یک سو. یک سمت. یک طرف:  
به نخچیرگاه رد افراسیاب

ز یک دست کوه و دگر رود آب. فردوسی.  
**یکدسته**. (ئ / ی / د ت / ت) (ص نسبی)  
صاحب یک دست. (یادداشت مؤلف). ||از یک نوع. از یک سنخ. یکدست. متلائم. (یادداشت مؤلف). ||هموار. یک‌نواخت. (یادداشت مؤلف): یکی از جمله بلاغت آن است که شاعر بیت‌های قصیده متلائم گوید یعنی یکدسته و هموار گوید و چنان کند که میان بیت و بیت تفاوت بسیار نبود به عذوبت و صفت. (ترجمان البلاغة رادیانی).

**یکدستی**. (ئ / ی / د) (ص نسبی) منسوب به یکدست. مربوط به یکدست. || (ق مرکب) با یک دست. به وسیله یک دست: سنگ بدان بزرگی را یکدستی برمی‌دارد. (از یادداشت مؤلف).

— یکدستی زدن به کسی: سخنی گفتن که مخاطب گمان کند تو از کار او آگاهی در صورتی که آگاه نیستی. گفتن چیزی که طرف اغفال شود و مکنون خود را افشاء نماید. (یادداشت مؤلف). مطلبی را که در صحت آن شک دارند به‌طور قاطع به کسی گفتن و بدین وسیله او را وادار به اعتراف کردن و اصل مطلب و صورت درست آن را از زبان طرف شنیدن. (فرهنگ لغات عامیانه).  
— یکدستی گرفتن کسی را؛ اهمیت ندادن. اهمیت نگذاشتن. (یادداشت مؤلف). او را بی‌اهمیت پنداشتن. کوچک و بی‌ارزش انگاشتن.

||احامص مرکب) یکسانی و یک‌وتیرگی و یک‌صورتی. یک‌نواختی. همواری.

(یادداشت مؤلف). ||اتحاد. همدلی: دشمنان هر دو جانب چون حال یکدلی و یکدستی ما بدانند دندانهایشان کنده شود. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۲۱۹).

**یکدش**. (ئ / د) (ا) امتزاج و اتصال دو چیز را گویند با هم. (برهان) (آندراج). امتزاج و اتصال. (ناظم الاطباء). اکدش. (فرهنگ جهانگیری) (آندراج). || (ص) (ا) اسبی را گویند که پدرش از جنسی و مادرش از جنس دیگر باشد. (از برهان) (آندراج). اسبی که نژادش مختلط باشد. (ناظم الاطباء). همان اکدش است به معنی دو تخمه از آدمی و اسب و استر و به عربی مولده گویند. (انجمن آرا). اسب دورگ. اسب هجین. (یادداشت مؤلف): به نعل یکدشان<sup>۲</sup> کوه پیکر

کنند آن کوه را چون کان گوهر. نظامی.  
اگر آهنگ شکار کردی صد اسب از تازی یکدش زین کردندی به جنیبت تا حریفان شکار بر اسبان او نشینند. (تاریخ طبرستان). همیشه هزار غلام آمد و یکدش در خیلخانه او بود. (تاریخ طبرستان). ||به اعتقاد محققین نفس خاصه انسانی است که مرکب از لاهوتی و ناسوتی باشد. (برهان). نفس حاسه. (آندراج). روح ناطق. (ناظم الاطباء). ||محبوب را نیز گفته‌اند. (برهان). محبوب و مطلوب را نیز گفته‌اند. (از آندراج):

حبذا فصلی که نرگس بی می از تاثیر آن می‌کند مستی و مخموری چو چشم یکدشان.  
ابن‌یمین (از فرهنگ جهانگیری).  
به باغ نرگس جماش راستی بر سر به عهد یکدش چشم تو کج کلاه نهاد.

سلمان ساوجی.  
||حرامزاده و خشوک. (ناظم الاطباء): در این شهر که بچه حلال‌زاده به دست نیاید و تمامت ترک‌زاده و یکدش باشند. (تاریخ غازی ص ۴۵۹).

**یکدفعه**. (ئ / ی / د ع / ع) (ق مرکب) دفعه واحد. و یک بار و یک هنگام. (ناظم الاطباء). یک مرتبه. یک‌بار:  
همه را زاد به یک‌دفعه نه پیشی نه پسی  
نه ورا قابله‌ای بود و نه فریادرسی.

منوچهری.  
||یک‌بارگی و ناگهان. ناگهان. بغتةً. || بالتمام. تماماً. (ناظم الاطباء).

**یکدک**. (ئ / د) (ص) آب و شیر گرم بود. (فرهنگ جهانگیری). آب و شیر و هر چیز را گویند که نیم‌گرم باشد. (برهان) (آندراج).

**یکدگر**. (ئ / ی / د گ) (ضمیر مبهم مرکب) یکدیگر. (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). همدیگر. (یادداشت مؤلف). یکی با دیگری:  
پذیره شدش زود فرزند شاه  
چو دیدند مر یکدگر را به راه. دقیقی.

نهاده سر اندر سر یکدگر  
چو شیران جنگی گرفته کمر. فردوسی.  
نبی آفتاب و صحابان چو ماه  
به هم نسبتی یکدگر راست راه. فردوسی.  
گروهی اندکه ندانند باز سیم از سرب  
همه دروغ‌زن و خرپنند و خیره‌سرنند  
نمتک و بسد نزدیکشان یکی باشد  
از آنکه هر دو به گونه شبیه یکدگرند.

قریع‌الدهر.  
ز دیو تئت حذر کن که بر تو دیو تئت  
فسوسها همه از یکدگر بتر دارد.

ناصرخسرو.  
گفتم که نفس عاقله با ناطقه است جفت  
گفتاکه جفت دارند ایشان به یکدگر.  
ناصرخسرو.

کی بود کاین سپهر حادثه‌ساز  
همه از یکدگر فروریزد. انوری.

به غمخوارگی یکدگر غم خوریم  
به شادی همان یار یکدیگریم. نظامی.  
هر یکی قولی است ضد یکدگر  
چون یکی باشد بگو زهر از شکر. مولوی.  
چون ما و شما اقارب یکدگریم  
به زان نبود که برده بر هم ندریم. سعدی.  
تو بینا و ما خائف از یکدگر  
که تو پرده پوشی و ما پرده‌ر.

سعدی (بوستان).  
آب و آتش خلاف یکدگرند  
نشیدیم صبر و عشق انباز. سعدی.  
لقمه‌ای در میانشان انداز  
که تهیگاه یکدگر بدرند. سعدی.

فغان که نیست بجز عیب یکدگر جستن  
نصیب مردم عالم ز آشنایی هم. صائب.  
و رجوع به یکدیگر و همدیگر شود.  
— با یکدگر؛ با هم. با یکدیگر:

بیودند با یکدگر شادمان  
فزودی همی هر زمان مهرشان. فردوسی.  
به آواز گفتند با یکدگر  
که ما را بد آمد از ایران به سر. فردوسی.  
همه روزش آمد شدن پیش اوست  
که هستند با یکدگر سخت دوست. فردوسی.  
نسبتی دارد همانا زلف او با چشم من  
بیعتی رفته‌ست گویی هر دو را با یکدگر.  
امیر معزی.

با یکدگر از طریق طاعت  
کردند به پرستی قناعت. نظامی.  
دف و چنگ با یکدگر سازگار  
برآورده زیر از میان ناله زار.

سعدی (بوستان).

۱- کنیز بهرام گاو سه‌ساله را.  
۲- زال: اکدشان، و در این صورت اینجا شاهد ما نیست.

— به یکدگر برکردن؛ پربشان و متقلب کردن.  
 مرا مگویی که سعدی چرا پربشانی  
 خیال روی تو برمی کند به یکدگر. سعدی.  
 — پس یکدگر؛ پشت سر هم. به دنبال هم.  
 به جایی که پایاب را بدگذر  
 روان گشت لشکر پس یکدگر. فردوسی.  
 — در یکدگر شکستن؛ در یکدیگر شکستن.  
 درهم شکستن؛  
 زور آزمای قلعه خبیر که بند او  
 در یکدگر شکست به بازوی لافتی. سعدی.  
 — زی یکدگر؛ نزدیک هم؛  
 منوچهر از آن روی و نیروی سام  
 رسیدند زی یکدگر با خرام. فردوسی.  
 — همچو یکدگر؛ شبیه هم. مانند هم. چون  
 یکدیگر؛  
 از ره نام همچو یکدگرند  
 سوی بی عقل، همرس و همراس.  
 ناصر خسرو.  
 — یکدگر گرفتن ورق؛ با هم چسبیدن اوراق.  
 (آندراج)؛  
 دفتر غنچه را که نم بگرفت  
 ورقتش یکدگر گرفت اینک. امیر خسرو.  
**یکدل** - (ئ / ی / د) [ص مرکب] متفق و  
 متحد و یک جهت و هم خیال و هم نیت و  
 هم قصد و موافق. (ناظم الاطباق). متحدالقول.  
 صمیمی. مصافی. هم عقیده. همداستان.  
 یک زبان. (یادداشت مؤلف)؛  
 دوستانی مساعد و یکدل  
 که توان گفت پیش ایشان راز. فرخی.  
 چا کر یکدل و از شهر تو و از کف تو  
 یافته نعمت و از جاه تو با جاه و خطر.  
 فرخی.  
 خوشا با رفیقان یکدل نشستن  
 به هم نوش کردن می ارغوانی. فرخی.  
 رادمرد و کریم و بی خلل است  
 راد و یک خوی و یکدل و یکتاست. فرخی.  
 همیشه تا که نبوده است چون دورو یکدل  
 چنان کجا نبود مرد پارسا چو مرای. فرخی.  
 از رضای او نتابند و مر او را روز جنگ  
 یکدل و یک رای باشند و موافق بنده وار.  
 فرخی.  
 با دوستان شاه جهان خواجه یکدل است  
 با دشمنان او همه ساله دلش دوتا است.  
 فرخی.  
 بر کف دست نهم یکدل و یک رایت  
 وانگه اندر شکم خویش دهم جایت.  
 منوچهری.  
 یکدل و یکتا خواهم که بوی جمله مرا  
 وانگه او چون تو بود یکدل و یکتا نشود.  
 منوچهری.  
 ز شایسته رفیقان دور گشته

ز یکدل دوستان مهجور گشته.

(ویس و رامین).  
 با خرد باش یکدل و همبر  
 چون نبی با علی به روز غدیر. ناصر خسرو.  
 بدگوهر لثیم ظفر همیشه یکدل و ناصح باشد تا  
 به منزلی که امیدوار است برسد. (کلیله و  
 دمنه).  
 باش یکدل که هر که یکدل نیست  
 درجه اش را ز یک به ده نکنند. خاقانی.  
 کاش در عالم دو یکدل دیدمی  
 تاد از عالم بر آن دل بستمی. خاقانی.  
 در وقت تحفه ای و هدیه ای که بابت معشوق  
 یکدل و محبوب یکتا بود راست کرد.  
 (سندبادنامه ص ۲۸۸).  
 همه یکدل چو نار یکدانه  
 گرچه صد دانه از یکی خانه. نظامی.  
 مرا نصرت ایزدی حاصل است  
 که زایم قوی لشکرم یکدل است. نظامی.  
 قاضی را نصیحت یاران یکدل پسند آمد.  
 (گلستان).  
 بگفت ار نهی با من اندر میان  
 چو یاران یکدل بکوشم به جان. سعدی.  
 کسی برگرفت از جهان کام دل  
 که یکدل بود با وی آرام دل. سعدی.  
 نه طریق دوستان است و نه شرط مهربانی  
 که به دوستان یکدل سردست برفشانی.  
 سعدی.  
 خوش آمد نیست سعدی را در این زندان جسمانی  
 اگر تو یکدلی با او چو او در عالم جان آی.  
 سعدی.  
 دو نوبت زن ار یافتی یکدلی  
 نباشد چو تو در جهان مقبلی. تزاری قهستانی.  
 دو دوست با هم اگر یکدلند در همه کار  
 هزار طغنه دشمن به نیم جو نخرند. ابن یمن.  
 به سبب آنکه همه یکدل و یک زبان باشند.  
 (تاریخ قم ص ۲۵۲). یعنی بعد از آنکه همه  
 یکدل و یک زبان بودند هر کسی از ایشان رایی  
 و اختلافی و اختیاری گرفت. (تاریخ قم  
 ص ۱۶۴).  
 یکدل و یک جهت و یک رو باش  
 وز دورویان جهان یکسو باش. جامی.  
 چون دو برگ سبز کز یکدانه سر بیرون کنند  
 یکدل و یک روی در نشو و نما بودیم ما.  
 صائب.  
 — یکدل شدن؛ موافق و یک جهت شدن.  
 یک رو و یک رنگ شدن. هم خیال و هم نیت  
 شدن. هم عقیده شدن؛  
 پدیشان چنین گفت یکدل شوید  
 سخن گفتن هر کسی مشنود. فردوسی.  
 ز شاهان هر که با تو دوستی بیوست و یکدل شد  
 به جاه تو مخالف را به چاه انداخت از ایوان.  
 فرخی.

مباش ایمن که با خوی پلنگ است  
 کجا یکدل شود آخر دورنگ است. نظامی.  
 تو با دوست یکدل شو و یک سخن  
 که خود بیخ دشمن بر آید ز بن. سعدی.  
 تو شمع انجمنی یک زبان و یکدل شو  
 خیال و کوشش پروانه بین و خندان باش.  
 حافظ.  
 — یکدل کردن؛ متحد و موافق کردن؛ لشکری  
 که دلهای ایشان بشده بود و مرده، به تحسین  
 پادشاهان همه را زنده و یکدل و یک دست  
 کرد. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۸۵).  
 || جازم. مصمم در عزم. منجز. مقابل دودل و  
 دودله. (یادداشت مؤلف)؛  
 به مهمان چنین گفت کای شاه فش  
 بلند اختر و یکدل و کینه کش. فردوسی.  
 بدیدم چو یکدل دو اندیشه کرد  
 ز هر دو بر آورد ناگاه گرد. فردوسی.  
 همی بود یکدل پر از کین و درد  
 بدان که که خورشید شد لاجورد. فردوسی.  
 تو تا برنشستی به زین نبرد  
 نبودی مگر یکدل و پا کمرد. فردوسی.  
 چون روز شود خصمی سخت شوخ و گریز  
 پیش خواهد آمد و لشکری یکدل دارد.  
 (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۳۵).  
 هفت فلک به خدمتش یکدل و تا بد زده  
 چار ملک سه نوبتش در دو سرای ایزدی.  
 خاقانی.  
 تویی کز من همیشه غافل تو  
 به عشق شاه خسرو یکدلی تو. نظامی.  
 فرید یکدلت را یک شکر ده  
 که در صاحب نصایی او حقیر است. عطار.  
 می خور کز سر دنیا توانی خاستن یکدل  
 نه آن ساعت که هشدارت کند مخمور بنشین.  
 سعدی.  
 — یکدل و یک تن؛ یکدل و یک تنه. موافق.  
 هم رای؛  
 همه شهر ایران تو را دشمنند  
 به پیکار تو یک دل و یک تنند. فردوسی.  
 سوزان که در میمنه با منند  
 همه جنگ را یکدل و یک تنند. فردوسی.  
 — یکدل و یک تنه؛ یکدل و یک تن. متحد.  
 موافق؛  
 فریرز کاوس بر میمنه  
 سپاهی همه یکدل و یک تنه. فردوسی.  
 بیاراست با میسره میمنه  
 سپاهی همه یکدل و یک تنه. فردوسی.  
 سپاهی فرستاد بر میمنه  
 گرانمایه و یکدل و یک تنه. فردوسی.  
 سراسر بگفت آنچه رفت از بنه  
 که بود اندر آن یکدل و یک تنه. فردوسی.  
 — یکدل و یک جهت؛ بی تردید. مصمم.  
 (یادداشت مؤلف).

یکدل و یکجهت شدن: **دَرِ هَمَّةَ** چیز با هم متفق شدن و متحد گشتن و اتفاق کردن. (ناظم الاطباء).

یکدل و یکزبان؛ یکروی. که دل و زبانش یکی است:

برادر بدش یکدل و یکزبان  
از او کهنتر آن نامدار جهان. فردوسی.

کنون داستان گوی در داستان  
از آن یکدل و یکزبان راستان. فردوسی.

چو نزدیک نوشین روان آمدند  
همه یکدل و یکزبان آمدند. فردوسی.

یکدل و یکنهاد؛ صمیمی. صادق:

چو خسرو که دارد ز هر مز نژاد  
ابا قیصر او یکدل و یکنهاد. فردوسی.

یکی پرهنر مرد با شرم و داد  
به آزادیگی یکدل و یکنهاد. فردوسی.

نبیره فریدون و پور قباد  
دو جنگی بود یکدل و یکنهاد. فردوسی.

و رجوع به همین ترکیب در ذیل یکنهاد  
شود.

آنکه در عقیده اش خلل نباشد. معتقد. مؤمن:

چو خرسند گشتی به داد خدای  
توانگر شوی یکدل و پا کرای. فردوسی.

بیوشید زربفت چینی قیای  
همه یکدلانید و پا کیزه رای. فردوسی.

هنر نزد ایرانیان است و پس  
ندارند شیر زیان را به کس  
همه یکدلانند و یزدان شناس  
به نیکی ندارند از بد هراس. فردوسی.

فرستید هر کس که دارید خویش  
که باشند یکدل به گفتار و کیش. فردوسی.

که با موبد یکدل و پا کرای  
زدم از بد و نیک ما پا کرای. فردوسی.

**یکدله.** [ئ / ی / دل / ل] (ص نسبی) موافق و بی ریا و بی نفاق. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). صادق. (ناظم الاطباء). متفق. (غیاث). یکدل. صمیمی. (یادداشت مؤلف): خوشانید غارچی با دوستان یکدله گیتی به آرام اندرون مجلس به بانگ و ولوله. شاکر بخاری.

زارج تو فرزانه یکدله  
همم حمله شد ساخته هم گله.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
شمار شبان و شمار گله  
بدانست پیغمبر یکدله.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
ای سپرده دین به دنیا وقت بود  
گر شوی مر علم دین را یکدله.

ناصر خسرو.  
یکدله کردن دل با کسی؛ با او همدل و هم آواز و متحد گشتن. با او صفا و یک رنگی

یافتن:

با من صنما دل یکدله کن  
گر سر ندهم آن گه گله کن.

ای دهده صدده دل یکدله کن.

|| بدون تردید. بی فکری مخالف. (یادداشت مؤلف). || شجاع. (غیاث اللغات) (آندراج). || (ق مرکب) یکسره. یکباره. (یادداشت مؤلف):

یکسره میره همه باد است و دم  
یکدله میره همه مکر و مری ست.  
حکیم غمناک (از فرهنگ اسدی نخجوانی).  
تو گردن نهی سوی گفتار من  
شوی یکدله یار و غمخوار من.

شمسی (یوسف و زلیخا).  
|| (ا مرکب) ظاهراً به معنی مرکز و نقطه اتکاء است:

یکدله شش جهت و هفت گاه  
نقطه نه دایره بهرامشاه. نظامی.

**یکدلی.** [ئ / ی / د] (حامص مرکب) اتحاد و یکجهتی. (آندراج). موافقت. اتفاق. یگانگی. (ناظم الاطباء). صفا. مصافات. صمیمیت. خلوص. (یادداشت مؤلف):

پراشوب شد کشور سندلی  
بدان نیکخواهی و آن یکدلی. فردوسی.

آن ره و آن یکدلی که با ملک او راست  
موسی عمران ندیده بود ز هارون. فرخی.

دشمنان هر دو جانب چون حال یکدلی و یکدستی ما بدانند دندنانشان کنده شود. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۲۱۰). هم پستی و یکدلی و موافقت می باید در میان هر دو برادر. (تاریخ بیهقی). از وی به همه روزگاران این یکدلی و راستی دیده ایم. (تاریخ بیهقی). از جانب وی همه راستی و یکدلی و اعتقاد درستی و هواخواهی بوده است. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۳۳). از حقوق رعیت بر پادشاه آن است که یکی را بر مقدار... یکدلی و نصیحت به درجهای رساند. (کلیله و دمنه). هر آنچه داشت به دل بر به پیش من بگشاد بلی چنین بود از یکدلی و یکتایی. سوزنی.

وانکه بودند سروران سپاه  
یکدلیشان نبود در حق شاه. نظامی.

دو دلبر داشتن از یکدلی نیست  
دودل بودن طریق عاقلی نیست. نظامی.

در اثناى آن منکوقان... نزدیک جماعتی که سر راستی و یکدلی نداشتند می فرستادند. (جهانگشای جویبی). صدرالدین بر عادت معهود از زبان طغاجار ایلی و یکدلی و هواخواهی و میلان و ترغیب دیگر امرا و ضعف و عجز بایدوخان عرض داشت. (تاریخ غازانی ص ۸۸).

— دلداری و یکدلی نمودن؛ دوستی و همدلی و صمیمیت نشان دادن:

دلداری و یکدلی نمودن  
وانگه به خلاف قول بودن. نظامی.

**یکدم.** [ئ / ی / د] (ا مرکب، ق مرکب) یک نفس:

این است که از برای یکدم  
در چارسوی امید و بیمیم. خاقانی.

|| یک لحظه. (آندراج) (ناظم الاطباء). یک لمحہ. (ناظم الاطباء). لحظه ای. (یادداشت مؤلف):

که با من یک زمان چشم آشنا باش  
مکن بیگانگی یکدم مرا باش. نظامی.

بی ما تو به سر بری همه عمر  
من بی تو گمان مبر که یکدم... سعدی.

— امثال:

یکدم نشد که بی سر خر زندگی کنیم. تو رجوع به دم شود.

|| دایم. همیشه. پیوسته. بدون توقف. یک بند. بی وقفه. یکریز: یکدم حرف می زد.

**یکدمه.** [ئ / ی / د م / م] (ص نسبی) ناپایدار و فانی و بی ثبات. (ناظم الاطباء). — مقارنت یکدمه؛ مصاحبت و همدمی فانی. || یکدم. یک لحظه:

صحبت یار عزیز حاصل دور بقاست  
یکدمه دیدار دوست هر دو جهانش بهاست. سعدی.

**یکدندان.** [ئ / ی / د] (ص مرکب) همسال. همسن. (یادداشت مؤلف): نخست دارالاماره و مجلس الوزاره که آن درگاه بارگاه سلطان است مشتمل بر دیوانخانه های مرتب... و خدم و حواشی و جوانان یک رنگ و یکدندان نوحاسته. (ترجمه محاسن اصفهان ص ۵۱).

**یکدندانیه.** [ئ / ی / د ن / ن] (ص مرکب) یکسان. (غیاث) (آندراج). برابر. (آندراج).

**یکدندگی.** [ئ / ی / د د] (حامص مرکب) حالت و چگونگی یکدنده. لجاج. عناد. (یادداشت مؤلف). بر یک پا ایستادن کسی است در پیشبرد سخن خود چه درست و چه نادرست و به تازی لجاجت خوانند. (آندراج). ستهندگی.

**یکدنده.** [ئ / ی / د د] (ص مرکب) سخت پایدار. در عقیده خویش. لجاج. عنود. یک پهلو. که از رای خود باز نمی آید. ستهنده. ستیزنده. مستبد به رای. لجاج. خودرای. (یادداشت مؤلف). || (ق مرکب) به یک حال. بی تغییر وضع. آرام. یکنواخت: تا صبح یکدنده خوابید.

**یکدو.** [ئ / ی / د] (ا مرکب) یکدو. یک به دو. گفتگوی بی معنی. (ناظم الاطباء). بگونگی. مشاجره. || (عدد مرکب، ص مرکب، ا مرکب) عدد تقریبی و تردیدی. (یادداشت

مؤلف). عدد مشکوک و مرد میان یک و دو و اندکی. لختی. چندی. هر روز من تنها پیش او شدمی و بنشستی و یک دو ساعت بیودمی. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۳۶).  
 یک دو جام از روی مخموری بخور  
 یک دو جنس از روی یک جانی بخواه.  
 خاقانی (دیوان ج سجادی ص ۶۶۲).  
 در ره آمد بعد تأخیر دراز  
 تا به گوش شیر گوید یک دو راز. مولوی.  
 کنون سر همه التفاتها آن است  
 که یک دو سال دهی رخصت صفاهانم.  
 صائب.  
 — یک دو کردن؛ در جا زدن یا با شماره یک و دو قدم برداشتن و نهادن.  
 — || در بازی فوتبال، پاس دادن بازی کن و خط حمله توپ را به یار خود و بازگرداندن او به پاس دهنده اول با سرعت برای اغفال مدافعان.  
**یک دوم.** (ئ / ی / دُو / دُوُو) [ (مربک) نصف. نیم. نیمه. از دو یکی. یک جزء از دو جزء. (یادداشت مؤلف).  
**یک دهان.** (ئ / ی / دِهَان) [ (مربک) دهانی. یک دهن:  
 یک دهان خواهم به بهنای فلک  
 تا بگویم وصف آن رشک ملک. مولوی.  
 || (ق) (مربک) به قدر مطلوب و کافی:  
 تا خنده بر بساط فریب جهان کنم  
 چون صبح یک دهان لب خندانم آرزوست.  
 صائب (از آندراج).  
**یک دهم.** (ئ / ی / دَهْم) [ (مربک) دهبک. یک جزء از ده جزء. یک بخش از ده بخش چیزی یا عددی. عشر. (از یادداشت مؤلف).  
**یک دهن.** (ئ / ی / دَه) [ (ق) (مربک) به قدر یک دهن. به اندازه یک دهن. دهانی:  
 زان زرخدان یک دهن حلوی سبب  
 گردد می دارم از جان بهترش.  
 میرزا صادق دستغیب (از آندراج).  
 تالب مشکل گشایت یک دهن خندیده است  
 نیشکر بی عقده روید از شکرزار دلم.  
 سالک یزدی (از آندراج).  
 لاف برابری به دهان تو گر زند  
 خندد به غنچه مرغ چمن یک دهن بلند.  
 شفیع اثر (از آندراج).  
 || هر چیز قلیل. (آندراج).  
**یک دیده.** (ئ / ی / دِی / دِ) [ (ص) (مربک) یک چشم. واحدا لعین:  
 این هفت قواره شش انگشت  
 یک دیده چار دست و نه پشت. نظامی.  
 || (ق) (مربک) به اندازه یک دیده. پر و مملو. لفظ یک برای تعیین مقدار بود اگر کم باشد و اگر بیش باشد، بیش چون یک چمن و یک بیابان آهو که در این معنی کثرت ملحوظ

است. (آندراج):  
 یک دیده خواب راحت سیمایم آرزوست  
 بی طاقی به مذهب من آرمیدگی است.  
 جلال اسیر (از بهار عجم ج ۲ ص ۵۰۹).  
 و رجوع به یک چشم شود.  
**یکدیگر.** (ئ / ی / گ) [ (ضمیر مبهم مرکب) ۱  
 یک و دیگر. (ناظم الاطباء). همدیگر. (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). این و آن. (ناظم الاطباء). یکدیگر. همدگر. یکی و دیگری. با هم. (یادداشت مؤلف): دو مهتر... بسی رنج بر خاطرهای پاکیزه خویش نهادند تا چنان الفتی... به پای شد و آن یکدیگر را دیدار کردن بر در سمرقند. (تاریخ بیهقی). چنان داند که بزرگان... روزگار که با یکدیگر دوستی به سر برند... وفاق و ملاحظات را پیوسته گردانند. (تاریخ بیهقی).  
 ز آب زوشن و از خاک تیره و آتش و باد  
 چهار گوهر و هر چار ضد یکدیگر.  
 ناصر خسرو.  
 و گر گویی که در معنی نیند اضداد یکدیگر  
 تفاوت از چه سان باشد میان صورت و اسما.  
 ناصر خسرو.  
 طبایع چون بدانستی سؤال را جوابی گو  
 چرا صدان یکدیگر مراد یکدیگر دارد.  
 ناصر خسرو.  
 پروین چه هفت خواهر دایم  
 بنشسته اند پهلوی یکدیگر.  
 ناصر خسرو.  
 ماده چیزی است فراز هم آورده از چهار مایه  
 با یکدیگر ناسازنده یعنی هرگاه که هر چهار مایه از دیگر جدا باشد فعل و طبع و جایگاه هر یک دیگر باشد و از یکدیگر گریزان باشند و یکدیگر را تباه کنند. (ذخیره خوارزمشاهی).  
 به دو چیزش همی امسال دولت تهنیت گوید  
 که هر دو در صفت هستند زیباتر ز یکدیگر.  
 امیر معزی.  
 هر بد و نیکی که در این محضرند  
 رنگ پذیرنده یکدیگرند. نظامی.  
 به غمخوارگی یکدیگر غم خوریم  
 به شادی همان یار یکدیگریم. نظامی.  
 راهروان کز پس یکدیگرند  
 طایفه از طایفه زیرکترند. نظامی.  
 — از یکدیگر؛ از هم. (ناظم الاطباء): به هر منزلی که رسیدند حاجبی رسید با یک هزار سوار و لباسهای ایشان از یکدیگر بهتر بود. (قصص الانبیاء ص ۸۵).  
 — با یکدیگر؛ با هم. (از ناظم الاطباء) (از یادداشت مؤلف). به یکدیگر. به هم. (یادداشت مؤلف):  
 ایمنی و بیم دنیا هر دو با یکدیگرند  
 ریگ آموی است بیم و ایمنی رود قرب.  
 ناصر خسرو.

— به یکدیگر؛ در هم. باهم. آمیخته:  
 چنان دین و شاهی به یکدیگرند  
 تو گویی که در زیر یک چادرند. فردوسی.  
 — در یکدیگر؛ در هم. (ناظم الاطباء).  
 — همچون یکدیگر؛ چون یکدیگر. مانند هم. مثل هم. شبیه به هم: چنانکه بر مزاج و ترکیب همچون یکدیگرند بیماریهای هر یک همچون بیماریهای دیگر است. (ذخیره خوارزمشاهی).  
 و رجوع به یکدیگر شود.  
**یکدیگران.** (ئ / ی / گ) [ (ضمیر مبهم مرکب) یکدیگر:  
 به تیغ و سنان و به گرز گران  
 بکشتند چندان ز یکدیگران. اسدی.  
 چنین گفت کاین بار رمی گران  
 بسازید همپشت یکدیگران.  
 اسدی (گرشاسب نامه ص ۸۰).  
**یک ذره.** (ئ / ی / ذَرَّ / ر) [ (ق) (مربک) مقدار بسیار خرد و اندک. (ناظم الاطباء).  
**یک راست.** (ئ / ی / ا) [ (ق) (مربک) مستقیم. مستقیماً. یک سر. بدون تمایل به چپ و راست. (یادداشت مؤلف): یک راست به طرف او رفت. || بی تأمل. بی تردید.  
**یکران.** (ئ / ی / ا) [ (ص) (مربک) اسب اصیل و خوب سرآمد را گویند. (از فرهنگ جهانگیری) (برهان):  
 مبارز را سر و تن پیش خسرو  
 چو بگریاید عنان خنگ یکران  
 یکی خوی گردد اندر زیر خوده  
 یکی خف گردد اندر زیر خفتان. عنصری.  
 شهباز به حسرت رسید هین  
 یکران مرا برنهیید زین. ابوالفرج.  
 یکران باد پای تو چون آب خوش رو است  
 رخس تناور تو چو گردون تکاور است.  
 شرف الدین شرفوه.  
 پیش یکران ضمیرش عقل را  
 داغ بر رخش که به لالایی فرست. خاقانی.  
 گیسوی حواس شناس بر چرم منجوق او  
 عطسه آدم شناس شیئه یکران او. خاقانی.  
 باز مریخ ز مهر افکندی  
 ساخت زر بر تن یکران اسد. خاقانی.  
 عنان یکران در جولان این میدان سست  
 گذاشته آید کار از دست تدارک درگذرد. (سننبدادنامه ص ۲۱۶). یکران جست و جویی در جولان آورده. (سننبدادنامه ص ۲۱۶).  
 عنان یکران عبارت دراز کشیده. (سننبدادنامه ص ۱- در تداول قدما ظاهراً یکدیگر در دو تن و همدیگر در چند تن به کار رود. (یادداشت مؤلف).  
 ۲- در برهان قاطع این کلمه بر وزن مکران یعنی به ضم اول ضبط شده است.

ص (۶۱).

وز آنجا نیز یکران راند یکسر  
به قسطنطنیه شد سوی قیصر. نظامی.  
کرد پرگور مرکب‌انگیزی  
داد یکران تند را تیزی. نظامی.  
نشسته آب ز رشک لطافت بر خاک  
چنانکه باد بر آتش ز نعل آن یکران.  
کمال‌الدین اسماعیل (از فرهنگ جهانگیری).  
چه خوش گفت بهرام صحرائش  
چو یکران تو سن ز دش بر زمین. سعدی.  
سم یکران سلطان را در این میدان کسی بیند  
که پیشانی کند چون میخ و همچون نعل خم گردد.  
سعدی.

از برای سم یکرانش به هر سی روز چرخ  
از مه نو نقل و مسمار از ثریا ساخته.  
مبارکشاه غزنوی (از صحاح‌الفرسی).  
اگر از لشکر فتحت بخیزد گرد در هیجا  
و گر از سُم یکرانت بیفتد نعل در میدان  
کند در چشم چون سرمه جلالت گرد آن لشکر  
کند در گوش چون حلقه سعادت نعل آن یکران.  
فرزدق (از فرهنگ جهانگیری).  
عنان یکران انعطاف داد و به یک ساعت کار  
قوشتور را به موجب دلخواه ساختند.  
(حبیب‌السیر ج ۲ جزو ۴ ص ۴۳۱). تا ولایات  
اسفراین عنان یکران باز نکشید. (حبیب‌السیر  
ج ۳ جزو ۳ ص ۲۱۷). به نفس نفیس عنان  
یکسران به طرف سرخس انعطاف داد.  
(حبیب‌السیر ج ۳ ص ۳۱۸).  
باد سر دشمنان در سم یکران تو  
از خم چوگان تو گوی صفت لطمه‌خور.

هاتف.  
|| لونی است میان زرد و بور از رنگ ستور.  
(از فرهنگ اسدی). بعضی گویند رنگی است  
میان زرد و سرخ مراسب را و هر اسبی که به  
این رنگ باشد یکران خوانند. (برهان). لون  
اسب است میان زرد و بور. (صحاح‌الفرسی).  
|| بعضی [اسب] به رنگ اشقر گفته‌اند به  
شرطی که یال و دمش سفید باشد و اگر چنین  
نباشد بور گویند. (برهان). اسب اشقر که یال و  
دمش سفید باشد. (ناظم الاطباء). || اسبی را  
گفته‌اند که به هنگام رفتن یک پای پس را  
تنگ‌تر نهد از پای دیگر یعنی کوتاه‌تر گذارد.  
(برهان). اسبی که در رفتن یک پای را  
کوتاه‌تر از پای دیگر گذارد. (ناظم الاطباء).  
|| مطلق اسب بسی ملاحظه رنگ. (آندراج)  
(انجمن آرا).

**یک‌راه.** [ی / ی] (ص مرکب) رونده در  
یک جاده. (ناظم الاطباء). || (ق مرکب) یک  
نوبت. یک بار.

**یک‌راهگی.** [ی / ه / ه] (ق مرکب)  
یک‌بارگی.  
باش تا یک‌راهگی زیور ببندد بوستان

عاشقان را حیرت آرد نیکوان را اشتباه.

و رجوع به یک‌بارگی شود.  
عثمان مختاری.

**یک‌رای.** [ی / ی] (ص مرکب) یک‌رای.  
هم‌رای. با عقیده واحد. یکدل و یکزبان.  
از رضای او نتابند و مر او را روز جنگ  
یکدل و یک‌رای باشند و موافق بنده‌وار.

فرخی.  
**یک‌رخی.** [ی / ی] (ص مرکب) نوعی از  
کمان باشد. (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یک‌رسیدن.** [ی / ی] (ص مرکب) (مص  
مرکب) فردا فردا رسیدن و ملاقات کردن  
همدیگر را. (ناظم الاطباء).

**یک‌رشته.** [ی / ی] (ص مرکب)  
کنایه از موافق. (برهان). || کنایه از مشورت و  
موافقت. (آندراج) (انجمن آرا). || کنایه از  
متفق هم هست. (برهان). || منتظم:

خدایا تو این عقد یک‌رشته را  
برومند باغ هنر گشته را... نظامی.  
— یک‌رشته شدن؛ منتظم شدن. به رشته واحد  
درآمدن. انتظام یافتن:

چو یک‌رشته شد عقد شاهنشهی  
شد از فتنه بازار عالم تهی. نظامی.

**یک‌رقیب.** [ی / ی] (ص مرکب) (ص مرکب)  
حق سبحانه تعالی. (آندراج) (از غیث).

**یک‌رک.** [ی / ی] (ص) بهتر. (ناظم الاطباء).  
اما در جای دیگر دیده نشد.

**یک‌رکابی.** [ی / ی] (ص نسبی) |  
مرکب) یک‌رکابی. کنایه از اسب جنیبت است  
که اسب کتل باشد. (برهان). اسب کتل. (ناظم  
الاطباء). کنایه از اسب جنیبت بود.  
(آندراج):<sup>۱</sup>

عنان یک‌رکابی زیر می‌زد  
دودستی بر فلک شمشیر می‌زد. نظامی.  
|| رفیق. || کسی که مستعد کاری باشد. (ناظم  
الاطباء). || (ق مرکب) ثابت قدم. (یادداشت  
مؤلف):

یک‌رکابی می‌ای بر سر زهد  
چون شود دل عنان‌گرای صبح. خاقانی.  
عنان یک‌رکابی برانگیختند  
دودستی به تیغ اندر آویختند. نظامی.

|| (حامص مرکب) رفاقت و همدمی. (ناظم  
الاطباء). || کنایه از مستعد کاری شدن.  
(برهان) (آندراج). || به‌جد شدن در کاری و  
شتابی. (غیث). پای فشاری کردن و مستعد و  
مصمم بودن برای جنگ. (شرفنامه ج وحید  
دستگردی ص ۳۰۳).

**یک‌رکبی.** [ی / ی] (ص مرکب) (حامص مرکب)  
مماله یک‌رکابی. کنایه از پای فشاری و ثبات  
قدم است. (یادداشت مؤلف). کنایه از مستعد  
کاری شدن بود. (انجمن آرا):  
کز این بیش بر دلفریبی مباحش

به ناراستی یک‌رکبی مباحش. نظامی.  
|| (ص نسبی، مرکب) رفیق و همدم. (ناظم  
الاطباء).

**یک‌رنگ.** [ی / ی] (ص مرکب) دارای  
یک رنگ. ضد رنگارنگ. (ناظم الاطباء). به  
لون واحد. (یادداشت مؤلف). که رنگ واحد  
دارد. مقابل دورنگ: از این ناحیت [دیلمان]  
جامه‌های ابریشم خیزد یک‌رنگ و باریک.  
(حدودالعالم).

به‌نزد من آمد کمر بسته روزی  
یکی صدره پوشیده یک‌رنگ اخضر.

ابوسرانه امین درودگر.  
— یک‌رنگ کردن؛ اصمات. (تاج‌المصادر  
بیهقی). به رنگ واحد درآوردن. هم‌رنگ  
کردن.

— موافق و متحد کردن.  
— یک‌رنگ گشتن؛ هم‌رنگ شدن. به رنگ  
واحد درآمدن:

جامه صدرنگ از آن خم صفا  
ساده و یک‌رنگ گشتی چون ضیا. مولوی.  
صبغة‌الله چیست رنگ خم هو  
پسه‌ها یکرنگ گردند اندر او. مولوی.

|| کنایه از مردم صادق‌العقیده است که یار  
بسی نفاق و دوست بسی‌ریا باشد. (برهان)  
(آندراج). بی‌ریا. صمیمی. مخلص. یا کدل.  
درست‌منش. یک‌جهت. که نفاق ندارد.  
(یادداشت مؤلف):

به بوی دل یار یکرنگ بود  
به منزل دورنگی که من داشتم. خاقانی.  
چون تو یکرنگی به دل گر رنگ‌رنگ آید لباس  
چه عجب چون عیسی دل بر درت دارد مکان.  
خاقانی.

چو یکرنگ خواهی که باشد پسر  
چو دل باش یک مادر و یک پدر. نظامی.  
آتش عشق و محبت بر فروز  
تا بسوزد هر که او یکرنگ نیست.

عطار.  
آنان که این لباس دعوی نپوشیده‌اند و  
یک‌رنگ‌اند و خویشان را از دیگران امتیازی  
ننهاده و اندیشه تمکین و سروری و زهد و  
مستوری ندارند کس را بر ایشان اعتراضی  
نیست. (تاریخ غازانی ص ۱۹۷).  
بر در میخانه رفتن کار یکرنگان بود  
خودفروشان را به کوی می‌فروشان راه نیست.

حافظ.  
غلام همت دردی‌کشان یکرنگم  
نه آن گروه که از زرک لباس و دل‌سیهند.

حافظ.  
۱- در فرهنگها به معنی اسب جنیبت و یدک  
نوشته‌اند ولی صحیح نیست. (وحید  
دستگردی، از یادداشت مؤلف).

پیر گلرنگ<sup>۱</sup> من اندر حق ازرق پوشان  
 رخست خبث نداد ارنه حکایتها بود. حافظ.  
 — یکرنگ شدن؛ به یک رنگ بودن. صمیمی شدن؛  
 یکرنگ شویم تا نماند.  
 این خرقة سترپوش ز نار. سعدی.  
 سعدی همروزه عشق می باز  
 تا در دو جهان شوی به یکرنگ. سعدی.  
 || (مرکب) گلگونه. (فرهنگ اسدی)؛  
 آراسته گشته ست ز تو چهره خوبی  
 چون چهره دوشیزه به یکرنگ و به گلزار.  
 خسروی (از فرهنگ اسدی).  
**یک رنگی.** [ئی / ی] [حامص مرکب]  
 حالت و صفت یکرنگ. دارای یک رنگ  
 بودن. مقابل دورنگی؛ زاویه هرچند صفت  
 تنگی آرد از روی جنسیت و اتحاد یکرنگی  
 دارد. (سندبادنامه ص ۱۰۷). || کنایه از  
 اخلاص مندی و یکجهتی و دوستی باشد که  
 در آن شایه های از نفاق و ساختگی و ریا  
 نباشد. (برهان) (از آندراج). صداقت.  
 دوستی. (ناظم الاطباء). خلوص. صفا.  
 صمیمیت. یگانگی. یکدلی. یکجهتی  
 (یادداشت مؤلف)؛  
 اگر بر بوی یکرنگی گزیرت نیست از یاران  
 به یار بد قناعت کن که بی یاری ست بی جانی.  
 خاقانی.  
 با هوا در تقاب یکرنگی<sup>۲</sup>  
 گاه رومی نمود و گه زنگی. نظامی.  
 جهاندار گفت این گزاینده گوی  
 دورنگ است یکرنگی از وی مجوی.  
 نظامی.  
 شاه چون دید کو ز یکرنگی  
 پیش برد آن سخن به سرهنگی... نظامی.  
 می کشم خواری رنگارنگ تو  
 آخر آید بوی یکرنگی پدید. عطار.  
 او ز یکرنگی عیسی بو نداشت  
 وز مزاج خُم عیسی خو نداشت. مولوی.  
 نیست یکرنگی کز او خیزد مال  
 بل مثال ماهی و آب زلال. مولوی.  
 تا خُم عیسی یکرنگی ما  
 بشکند نرخ خم صدرنگ را. مولوی.  
 کسی گآمد در این خلوت به یکرنگی مؤید شد  
 چه پیر عابد زاهد، چه رند مست دیوانه.  
 سعدی.  
 بوی یکرنگی از این نقش نمی آید خیز  
 دلق آلوده صوفی به می ناب بشوی. حافظ.  
 قالب تو رومی و دل زنگی است  
 رو که این نه شیوه یکرنگی است. جامی.  
 — لاف یکرنگی زدن؛ لاف دوستی و صفا و  
 صمیمیت زدن. از یگانگی و خلوص دم زدن؛  
 لاف یکرنگی مزین خاقانیا  
 کز میان زنار نگستی هنوز. خاقانی.

لاف یکرنگی مزین تا از صفت چون آینه  
 از درون سو تیرگی داری و بیرون سو صفا.  
 خاقانی.  
**یک رو.** [ئی / ی] [ص مرکب] یکروی.  
 مخلص صادق و بی نفاق که در حضور و  
 غیبت نیک گوید. (آندراج) (غیاث). که نفاق  
 نوزد. که منافق نیست. صدیق. مقابل دورو.  
 (یادداشت مؤلف). متفق. صادق. بی نفاق.  
 بسی ریا و درست. (ناظم الاطباء).  
 || یک نواخت. یک دست. از یک قسم. که همه  
 از یک نوع باشد. (یادداشت مؤلف). || صاف.  
 (ناظم الاطباء). رجوع به یکروی شود.  
 — یکرود کردن؛ کنایه از ترک آشنایی و  
 دوستی کردن باشد. (برهان).  
 — || بی خلاف و بی نفاق بودن. (آندراج).  
 اعاده صلح و آسایش نمودن و اتفاق آوردن.  
 (ناظم الاطباء)؛  
 باز می ریزد می خون گرم رنگ آشنای  
 با حریفان می کنم هرچند یکرود در خمار.  
 صائب (از آندراج).  
 آسیای هر که از بی آبرویی دایر است  
 می تواند چون فلک با عالمی یکرود کند.  
 محسن تأثیر (از آندراج).  
 اهل نفاق بودن بدتر ز کینه جویی است  
 یکرود کنم به هر کس با من کند دورویی.  
 میرزا اسماعیل ایما (از آندراج).  
 — || تمام کردن کاری و سرانجام دادن آن را و  
 قطع کردن بالکلیه. (آندراج).  
 — یکروشن؛ که روی به یک سوی نشیند.  
 — || کنایه از کسی که از راه و رای و نظر خود  
 روی نگرداند؛  
 بت یکروشینی باز امشب  
 در آزارم به یک پهلو فتاده.  
 سید اشرف (از آندراج).  
**یک روال.** [ئی / ی] [ص مرکب]  
 یکروش. یک ترتیب. یک نسق.  
**یک روزه.** [ئی / ی] [ص نسبی]  
 منسوب به یک روز. (ناظم الاطباء). || برای  
 مدت یک روز. (یادداشت مؤلف)؛  
 گر بریزی بحر را در کوزه های  
 چند گنجد قسمت یک روزه ای. مولوی.  
 || به مدت یک روز؛  
 دو دیده پر از آب کاوس شاه  
 همی بود یک روزه با او به راه. فردوسی.  
 دولت یک روزه در سودای عشق  
 بر همه ملک جهان خواهم گزید. خاقانی.  
 اگر ممالک روی زمین به دست آری  
 بهای مهلت یک روزه زندگانی نیست.  
 سعدی.  
 — یک روزه راه؛ مسافتی که در ظرف یک  
 روز پیموده شود. (ناظم الاطباء). راهی که  
 یک روز زمان گیرد پیمودن آن. یک منزل؛

چون رستم بیامد به نزدیک شاه  
 پذیره شدندش به یک روزه راه. فردوسی.  
 شیدم که مقدار یک روزه راه  
 بگرد از بلندی به پستی نگاه. سعدی.  
**یک روند.** [ئی / ی] [ص مرکب] در  
 تداول عامه، پشت سر هم. پیاپی. لاینقطع.  
**یک روی.** [ئی / ی] [ص مرکب] یکروی.  
 دارای یک روی. (ناظم الاطباء). مقابل  
 دوروی. یک رویه؛  
 باغی است بدین زینت آراسته از گل  
 یک سو گل دوروی و دگر سو گل یکروی.  
 فرخی.  
 || مخلص. (مهذب الاسماء). بی آمیزش.  
 خالص. ساده. صادق. (ناظم الاطباء). متوافق.  
 متفق. (یادداشت مؤلف)؛  
 چون نیست حال ایشان یکروی و یک نهاد  
 گاهی به سوی مغرب و گاهی به خاورند.  
 کسای.  
 چون دو برگ سبز کز یک دانه سر بیرون کنند  
 یکدل و یکروی در نشو و نما بودیم ما.  
 صائب.  
 — به یک روی؛ از جهتی. از سویی؛  
 سیایش به یکروی از آن شاد گشت  
 به یکروی پر درد و فریاد گشت. فردوسی.  
 گل دوروی به یکروی با تو دعوی کرد  
 دگر رخس ز خجالت به زعفران ماند.  
 سعدی.  
 || یکدست. یکنواخت. || که پشت و روی آن  
 یکی باشد. که پشت و رو نداشته باشد. || (ق  
 مرکب) همه. همگی. تماماً. به کلی؛  
 به رامش نهادند یکروی روی  
 هم آن یک سواره هم آن نامجوی.  
 فردوسی.  
**یک رویه.** [ئی / ی] [ص نسبی]  
 دارای یک روی. ضد دورویه. (ناظم الاطباء).  
 هر چیز که آن دورویه نباشد. (برهان). (از  
 آندراج)؛  
 زان زیادت پذیری و نقصان  
 که تو یکرویه ای به سان قمر. سنایی؛  
 || پشت و روی یکی. مقابل دورویه: اطللس  
 یک رویه. || صریح. نص. بی تأویل؛ وز بهر  
 آنکه رسول (ص) میانجی بود... که سخن او از  
 خدای به خلق یکرویه نشایست بودن بهری  
 را از او محکم واجب آمد. (جامع الحکمتین).  
 || کنایه از متفق و بی خلاف باشد. (برهان)  
 (آندراج) (انجمن آرا). متفق و بی خلاف و  
 موافق و مصلح. (ناظم الاطباء)؛ این دو لشکر

۱- چنین است در نسخه ح قزوینی لکن  
 بی شک اصل آن یکرنگ بوده و غلط از کتاب  
 است. (از یادداشت مؤلف).  
 ۲- به معنی نخستین نیز ابهام دارد.

بزرگ و رایهای مخالف یک‌رویه شد: (تاریخ بیهقی).

گر خلق جهان منفعت رای تو بیند یک‌رویه بختند به خورشید و مطر بر. مختاری (از آندراج).

چو گویی که یک‌رویه هستم یار چرا زیر و بالا در آری به کار. نظامی. — یک‌رویه شدن رای؛ جزم شدن عزم و از تزلزل دور ماندن. (یادداشت مؤلف): یک‌رویه شد آن گروه را رای کاهنگ سفر کنند از آنجای.

نظامی. || به معنی ظاهر و روشن هم هست. (برهان) (از آندراج). صاف و آشکار و ظاهر و روشن. (ناظم الاطباء). ظاهر. (انجمن آرا).

|| بی معارض. (یادداشت مؤلف): با چنین نام و چنین دل که تو داری نه عجب گر جهان گردد یک‌رویه تو را زیر نگین. فرخی.

آب انگور بیارید که آب‌نامه است کار یک‌رویه به کام دل شاه‌شاه است. منوچهری.

— یک‌رویه شدن؛ بی معارض شدن. بلامنازع شدن. یک‌رویه گشتن. یک‌جهتی شدن. فیصله یافتن؛ چون بی جنگ و اضطراب کار یک‌رویه شد. (تاریخ بیهقی). نامه‌ها رفت... به ری و سپاهان که کار و سخن یک‌رویه شد. (تاریخ بیهقی). امید کرده بود خداوند که ملک هنوز یک‌رویه نشده بود که چون او لشکر فرستد یا پسری که یاری دهد او را ولایتی دهد. (تاریخ بیهقی). من آنچه باید گفت بگویم تا تو با خلعت و نیکویی اینجا باز آیی که اکنون کارها یک‌رویه شد. (تاریخ بیهقی).

— یک‌رویه کردن؛ فصل کردن. فیصل دادن. (یادداشت مؤلف). بلامنازع کردن؛ یک‌رویه کرد خواهد گیتی تو را از آن دور و از این جهت شده شخص نزار تیغ. مسعود سعد.

— امثال: شمشیر دورویه کار یک‌رویه کند. سلطان شاه البارسلان.

— یک‌رویه گشتن؛ فیصله یافتن. یک‌رویه شدن. تمام شدن؛ بی جنگی این کار یک‌رویه گردد. (تاریخ بیهقی). یک‌چندی روزگار بر آید و کارها تمام یک‌رویه گردد. (تاریخ بیهقی). اکنون چون بشنود [آلتوتاش] کار یک‌رویه گشت به هرات آمد و فراوان مال و هدیه آورد. (تاریخ بیهقی).

— یک‌رویه گشتن کار کسی را؛ بی معارض گشتن امر او را. (یادداشت مؤلف).

|| (ق مرکب) یک‌بارگی و ناگاه. (آندراج): ای مهر تویی حاصل یک‌رویه ز من مگسل

کز مهر تو هست این دل آتشکده برزین. مختاری (از آندراج).

|| بالکل. کلاً. همه. متفقاً. یک‌سره. بزرگان به پیش جهان آفرین نهادند یک‌رویه سر بر زمین. فردوسی.

کنون بی‌گمان تشنه باشد ستور بدین ده بود آب یک‌رویه شور. فردوسی. گر مردمی نبوت گردد، جهان به تو یک‌رویه بگروند و به کس تو بنگروی. فرخی.

چون خار تو خرما شد ای برادر یک‌رویه رفیقان شوندت اعدا. ناصر خسرو. نگه کن بدین کاروان هوایی که پر نور و ورد است یک‌رویه بارش. ناصر خسرو.

تو چون بتی گزیدی کز رنج و شرم آن بت برکنده گشت و کشته یک‌رویه آل یاسین. ناصر خسرو.

ظالمان مکار چون... یک‌رویه قصد کسی کنند زود ظفر یابند. (کلیله و دمنه). به یک‌رویه همه شهر سپاهان شدند آن پا کدامن را گواهان. نظامی.

|| (ص نسبی) برابر و هموار. || مصلح. (ناظم الاطباء).

**یک‌رویی.** [ئ / ی] [حامص مرکب] بسی‌ریایی و بسی‌ساختگی و یک‌جهتی و بسی‌خلافی. (ناظم الاطباء). و رجوع به یک‌روی و یک‌رویه شود.

**یک‌وه.** [ئ / ی] [ه] [ص مرکب] در یک طریق و به واسطه یک راه. (ناظم الاطباء). یک‌طریق. (برهان). || بسی‌ریا و بسی‌نفاق. (برهان) (ناظم الاطباء). صاف و ساده. || (ق مرکب) به یک‌بارگی. کلیتاً. بالکل. کلاً. یک‌باره. (یادداشت مؤلف):

ضوقی آن است کز تمنی و خواست گشت بیزار یک‌وه و برخاست. سنایی. — به یک‌وه؛ سراسر. یک‌باره. (یادداشت مؤلف):

به یک‌وه بر انبوه لشکر زدند سپه با طلایه به هم بر زدند. اسدی. غافل نبود در سرای طاعت تا مرد به یک‌وه بقر نیاشد. ناصر خسرو.

|| یک‌بار. (برهان) (آندراج): بدو گفت از آن نامداران تویی مگر یک‌وه آواز او بشنوی. فردوسی.

مردم دانا نباشد دوست او یک روز بیش هر کسی انگشت خود یک‌وه کند در زورفین. منوچهری.

یک‌وه ز ره دجله منزل به مدائن کن وز دیده دوم دجله بر خاک مدائن ران. خاقانی.

یک‌هش دیدیم و عقل و دین و دل بر باد رفت

وای جان ما اگر بنیم بار دیگرش. جامی. || به یک نظر. به نظر اول. (ناظم الاطباء). فوری. بی تردید:

ز دور هر که مر او را بدید یک‌وه گفت زهی سوار نکو طلعت نکو دیدار. فرخی.

**یک‌وهگی.** [ئ / ی] [ه] [ق مرکب] یک‌بارگی. (یادداشت مؤلف): من ندانم همی که یک‌وهگی از چه معنی گرفت کارم خوار. مسعود سعد. و رجوع به یک‌وه شود.

**یک‌وهه.** [ئ / ی] [ه] [ق مرکب] یک‌باره. یک‌سره. به کلی. بالتمام. تماماً. به یک‌بارگی. (یادداشت مؤلف): دگر نخواهم گفتن همی سرود و غزل که رفت یک‌وهه بازار و قیمت سرواد. لبیبی.

و رجوع به یک‌وه شود.

**یک‌ریز.** [ئ / ی] [ق مرکب] متصل. پیوسته. دائم. مدام. پیایی. پشت‌هم. (یادداشت مؤلف). پشت‌سرم. پی‌درپی: او یک‌ریز حرف زد.

**یک‌زبان.** [ئ / ی] [ص مرکب] ترجمه متفق اللسان که به معنی متفق و یکدل است. (آندراج). با یک آواز و صدا و متفق. (ناظم الاطباء). هم‌آواز. متحدالقول. متفق الکلمه. هم‌قول. هم‌زبان. (یادداشت مؤلف). متفق القول:

همه یک‌زبان آفرین خواندند بر تخت زر گوهر افشاندند. فردوسی. همه همواره یک‌زبان شده‌اند کو خداوند دولتی ست جوان. فرخی. هیچکس یک بیت و یک معنی از این که در او گفته بود منکر نشد الا همه به یک زبان گفتند... (تاریخ سیستان).

بر دعای دولتش در شش جهت هفت مردان یک‌زبان بینم همی. خاقانی. به خانی بر کیوک و جلوس او در دست ملک یک‌زبان شدند. (جهانگشای جویی).

برو با دوستان آسوده بنشین چو بینی در میان دشمنان جنگ و گر بینی که با هم یک‌زبانند کمان راز زن و بر باره بر سنگ.

سعدی (گلستان).

تو آرزیده‌ای والله اعلم که اقلیمی به خیرت یک‌زبانند. سعدی. — یکدل و یک‌زبان؛ که زبان و دلش یکی باشد. یک‌رنگ. صمیمی. همدل. موافق:

برادر بدش یکدل و یک‌زبان از او کمتر آن نامدار جهان. فردوسی.

۱- زن: یکسره، و در این صورت اینجا شاهد نیست.



کتون داستان گوی در داستان  
از آن یکدل و یک‌زبان راستان. فردوسی.  
چو نزدیک نوشین روان آمدند  
همه یکدل و یک‌زبان آمدند. فردوسی.  
بعد از آنکه همه یکدل و یک‌زبان بودند  
هرکسی از ایشان رای و اختلافی و اختیاری  
گرفت. (تاریخ قم ص ۱۴۶). به سبب آنکه همه  
یکدل و یک‌زبان باشند. (تاریخ قم ص ۲۵۲).  
— یک‌زبان شدن؛ موافقت نمودن. همدل  
شدن. (ناظم الاطباء). و رجوع به ترکیب  
یک‌زبان و یکدل شدن شود.  
— یک‌زبان و یکدل شدن؛ یکدل و یک‌زبان  
شدن. متفق القول گشتن. هم‌رای و هم‌زبان  
شدن.

تو شمع انجمنی یک‌زبان و یک‌دل شو  
خیال و کوشش پروانه بین و خندان باش.  
حافظ.

و رجوع به ترکیب یکدل و یک‌زبان شود.  
**یک‌زبانی.** [ئ / ی / ز] (حامص مرکب)  
یک‌قولی، ثبات وعده، (یادداشت مؤلف).  
صراحت، یک‌رویی، مقابل نقاق؛  
چون نکردی یک‌زبانی لاله‌وار  
ده‌زبانی نیز چون سوسن مکن.  
سیدحسن غزنوی.

از این آشنایان بیگانه‌خوی  
دورویی نگر یک‌زبانی مجوی. نظامی.  
**یک‌زخم.** [ئ / ی / ز] (ص مرکب) کسی  
که به یک زخم کار دشمن تمام کند.  
(آندراج). که به یک ضرب کار کسی را تمام  
کند. واحد یموت؛

می و گرز یک‌زخم و میدان جنگ  
نیامد جز از تو کسی را به چنگ.  
فردوسی.

من آن گرز یک‌زخم برداشتم  
سپه را همان جای بگذاشتم. فردوسی.  
تیغ یک‌زخم که او را هست دندان در شکم  
خصم را الحق حریفی آب‌دندان آمده‌ست.  
مجیر بیلقانی.

|| شمشیر یا گریزی که با یک ضربت کار کسی  
را تمام کند؛

تنی چند را زان سپاه درشت  
به یک زخم یک‌زخم چون سگ بگشت.  
نظامی.

|| (لخ) گرز سام نریمان. (انجمن آرا) (ناظم  
الاطباء). و رجوع به مدخل بعد شود.

**یک‌زخم.** [ئ / ی / ز] (لخ) لقب سام‌بن  
نریمان است، چون او ازدهایی را به یک زخم  
کشته بود به آن ملقب گشت. (فرهنگ  
جهانگیری). لقب سام نریمان است به سبب  
آنکه ازدهایی را به یک زخم کشته بود.  
(برهان) (آندراج)؛

بشد سام یک‌زخم و بنشست زال

می و مجلس آراست بفراشت یال.  
فردوسی (از آندراج).  
مرا سام یک‌زخم از آن [از کشتن ازدها]  
خواندند

جهانی به من گوهر افشانند. فردوسی.  
**یک‌زخمی.** [ئ / ی / ز] (حامص مرکب)  
حالت و چگونگی و عمل یک‌زخم؛

صبح یک‌زخمی دوشمشیری  
داد مه راز خون خود سیری. نظامی.  
ای قایم افصح القبالیل

یک‌زخمی اوضح الدلائل. نظامی.  
**یک‌زده.** [ئ / ی / ز د] (ص مرکب) در  
یک قاعده و در یک خط. (ناظم الاطباء). اما

محتمل است که دگرگون شده یک‌رده باشد.  
(یادداشت مؤلف).  
**یک‌زمان.** [ئ / ی / ز] (ق مرکب) دمی.  
لحظه‌آی. زمانی. اندک زمانی. مدت کمی.  
(یادداشت مؤلف)؛

خزرد تیره و مرد روشن‌روان  
نباشد همی شادمان یک‌زمان. فردوسی.  
ز هر دانشی چون سخن بشنوی  
ز آموختن یک‌زمان نغوی. فردوسی.

به کویال و تیر و به گرز و کمان  
بگشتند گردنکشان یک‌زمان. فردوسی.  
ده شیر به رزم یک‌زمان کشت  
ده گنج به بزم یک عطا کرد. مسعود سعد.

پیران سرای او فرا گرفتند و او با خواص  
خویش یک‌زمان به مدافعت ایشان بايستاد و  
عاقبت هزیمت شد. (ترجمه تاریخ یمینی  
ص ۳۸۷).

نبودی یک‌زمان بی یاد دلدار  
وز آن اندیشه می‌پیچید چون مار. نظامی.  
که با من یک‌زمان چشم آشنا باش  
مکن بیگانگی یک‌دم مرا باش. نظامی.

الأجر طلیکار اهل دلی  
ز خدمت مکن یک‌زمان غافلگی.  
سعدی (بوستان).

|| (ص مرکب) هم‌عصر. (آندراج). هم‌عهد.  
(آندراج) (ناظم الاطباء). معاصر. هم‌زمان.  
(ناظم الاطباء). || (اصطلاح فیزیک) حرکات  
و اثراتی که در زمان واحد با هم حادث شوند.

اعمال و یا عکس‌العملهایی که هم‌زمان با هم  
انجام شوند یا بروز کنند. هم‌زمان.<sup>۱</sup>

**یک‌ساعت.** [ئ / ی / ع] (ق مرکب)  
یک‌ساعته. به درازی یک ساعت. به مدت  
یک ساعت. (ناظم الاطباء). زمان اندک؛  
تو یک‌ساعت چو افزودن به میدان باش تازان پس  
به هر جانب که روی آری درفش کاویان بینی.  
سنائی.

— صحبت یک‌ساعت؛ گفتگوی در مدت یک  
ساعت. (ناظم الاطباء). گفتگوی نه بس دراز.  
— یک‌ساعت پرداختن؛ در مدت یک ساعت

به انجام رسانیدن. (ناظم الاطباء).  
|| زمان ناپایدار و فانی. (ناظم الاطباء).

**یک‌ساعته.** [ئ / ی / ع / ت] (ص  
نسبی) در مدت یک‌ساعت. در مدتی معادل  
یک‌ساعت. در همان یک‌ساعت. در زمان  
اندک؛ پلنگ گفت اگر مرا هزار جان باشد  
فدای یک‌ساعته رضا و فراغ ملک دارم.  
(کلیله و دمنه). کریم به یک‌ساعته دیدار و  
یک‌روزه معرفت انواع دلجویی و شفقت  
واجب دارد. (کلیله و دمنه).

**یک‌ساعتی.** [ئ / ی / ع] (ص نسبی)  
یک‌ساعته. در مدت یک‌ساعت. (یادداشت  
مؤلف). و رجوع به یک‌ساعته شود.

**یک‌ساله.** [ئ / ی / ل / ل] (ص نسبی)  
منسوب به یک‌سال. || دارای یک‌سال. (ناظم  
الاطباء). که سنالی بر او گذشته است. که سالی  
زیسته است. که مدت یک‌سال عمر اوست.  
— یک‌ساله راه؛ راهی که به یک‌سال توان  
پیمود؛

شیندم به میزان یک‌ساله راه<sup>۲</sup>  
بکرد از بلندی به پستی نگاه. سعدی.  
|| به مدت یک‌سال. برای یک‌سال؛

بیاورد گردان کشورش را  
درم داد یک‌ساله لشکرش را. فردوسی.  
بیابان و یک‌ساله دریا و کوه  
برفتیم با داغ‌دل یک‌گروه. فردوسی.

**یکسان.** [ئ / ی] (ص مرکب، ق مرکب)  
برابر. (برهان) (فرهنگ جهانگیری) (از ناظم  
الاطباء). مساوی. (ناظم الاطباء) (یادداشت  
مؤلف). همانند. مستاوی. هموار. بالسویه.  
(یادداشت مؤلف). سواء. (ترجمان القرآن)؛

این همه روز مرگ یکسانند  
نشناسی ز یک‌دگرشان باز. رودکی.  
چو بخشایش پا ک‌یزدان بود  
دم آتش و خاک یکسان بود. فردوسی.

حال آدم چو حال من بوده‌ست  
این دو حال است همسر و یکسان.  
فرخی.

هیبت مجلس تو هیبت حشر است مگر  
که بود مرد و زن و نیک و بد آنجا یکسان.  
فرخی.

که و مه را سخنها بود یکسان  
که یارب صورتی باشد بدینسان!  
(ویس و رامین).

دل من با دل تو نیست یکسان  
تو را دامن همی سوزد مرا جان.  
(ویس و رامین چ کلکته ص ۱۷۵).

مرا مهر تو با جان هست یکسان

۱ - Synchrone (فرانسوی).

۲ - نل: شیندم که مقدار یک‌روزه راه... و در  
این صورت اینجا شاهد ما نیست.

تو خود دانی که بیجان زیست نتوانی.

(ویس و رامین).

ترکیب مردم را چون نیکو نگاه کرده آید بهایم اندر آن با وی یکسان است. (تاریخ بیهقی).

در مجلس امارت ترتیب رفتن و نشستن و برگشتن این دو تن... یکسان فرمودی. (تاریخ بیهقی).

مر این هر دو را هیچ دهقان عادل چه گویی که یکسان و هموار دارد.

ناصر خسرو.

پد و نیک چون نیست امروز یکسان چنان دان که فردا نباشند همبر.

ناصر خسرو.

سوی گاو یکسان بود کاه و دانه به کام خرابدر چه میده چه جودر.

ناصر خسرو.

هر فصلی از فصلهای سال بر طبعی دیگر است و طبعهای شراب خوارگان نیز یکسان نباشد. (ذخیره خوارزمشاهی). انوشیروان

جواب داد که در شرع میان خاص و عام و پادشاه و رعیت فرقی نیست که همگان در آن

یکسانند و به مذهب این زندیق هم یکسان باشد. (فارسنامه ابن بلخی ص ۸۷).

اگر به خواسته یکسان نهایم شاید از آنک نه آدمیم و به اصل و نژاد یکسانیم.

مسعود سعد.

مرده بیدار کردن آسان است غافل و مرده هر دو یکسان است. سنایی.

چون نقش واقعه... پیدا آمده باشد عاقل... و جاهل... یکسان باشند. (کلیده و دمنه).

از گدایی چون من و میری چو تو عمر یکسان می ستاند سال و ماه. خاقانی.

صبح شما دمی است و دم ما هزار صبح هر پنج وقت ما شده یکسان صبحگاه.

خاقانی.

نه هر تیغی بود با زخم همیشه نه یکسان روید از دستی ده انگشت.

نظامی.

به دستش موم و آهن هست یکسان به پیشش خواه موم و خواه سندان. نظامی.

مگو شیرین و شکر هست یکسان زنی خیزد شکر شیرینی از جان. نظامی.

در آن خانه تو را یکسان نمایم جهانی گر پر آتش گر پر آب است. عطار.

غم مخور شاد بزی زانکه غم و شادی تو همه چون می گذرد پیش خیزد یکسان است.

اثیر اومانی.

گر به صورت آدمی انسان بدی احمد و بوجهل خود یکسان بدی. مولوی.

چو کار بالحد افتاد هر دو یکسانند بزرگتر ملک و کمترین بازار. سعدی.

چو در چشم شاهد نیاید زرت

ز و خاک یکسان نماید برت. سعدی.

ترتیب یکسان است ولیکن طبایع مختلف. (گلستان). هر که طمع یکسو نهد کریم و

بخیلش یکسان نماید. (گلستان). ابر شو تا که چو باران ریزی

بر گل و خس همه یکسان ریزی. جامی. — یکسان شدن؛ مانند هم شدن. (ناظم

الاطباء): چرا بر چرخ گردنده کوا کب همه یکسان نشد چون شمس ازهر.

چونانکه سوی تن دو در باغ گشادند یکسان شودت بر در جان منظر و مخبر.

ناصر خسرو.

معنی جف القلم کی این بود که جفاها با وفا یکسان شود. مولوی.

خاک چندان از آدمی بخورد که شود خاک و آدمی یکسان. سعدی.

— یکسان کردن؛ یکسانیدن. یکسان نمودن. برابر ساختن. (یادداشت مؤلف).

|| یک جور. یک طور. (یادداشت مؤلف). دارای یک جهت و یک ترتیب و یک طریق. (ناظم الاطباء). بر گونه واحد. بر یک حال.

چو پیروز گشتی بترس از گزند که یکسان نگرده سپهر بلند. فردوسی.

بر ملا از خوارزمشاه شکایت کرده و سخنان ناملایم گفته تا بدان جای که کار جهان یکسان بنماید. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۲۷).

با خلق راه دیگر هزمان میاز تو یکسان بزی اگر نه ز اصحاب بابکی.

چون نیست حال ایشان یکسان و یک نهاد گاهی به سوی مغرب و گاهی به خاورند.

ناصر خسرو. || موافق. همدستان:

همه اندر ثنای من یک لفظ همه اندر هوای من یکسان.

مسعود سعد (دیوان ص ۳۸۲).

|| معتدل. (یادداشت مؤلف): همی تاخت یکسان چو روز شکار به بازی همی آمدش روزگار. فردوسی.

|| مشابه الاجزاء. (یادداشت مؤلف): زمین جسمی است یکسان... و آب جسمی است یکسان... و هوا جسمی است یکسان... و آتش جسمی است یکسان. (ذخیره خوارزمشاهی). هر یک از این چهار [یعنی آتش و هوا و آب و خاک] جسمی است یکسان و جزوی از وی مخالف جزوی دیگر نیست. (ذخیره خوارزمشاهی).

— اندامهای یکسان؛ اعضاء بسیط چون گوشت و استخوان و خون و رگ و غضروف و مانند آن، مقابل اندامهای آلیه و اعضاء مرکبه

مانند دست و پای و معده و سر و گردن و غیره. (یادداشت مؤلف). چیزها که تن مردم

بدان بر پای بود شش چیز است. یکی ماده چهارگانه است که تن مردم از آن فراهم آورده

شده است و این مادهها یکی آتش است و یکی آب و یکی هوا و یکی خاک است و دوم

اندامهای یکسان است و اندامهای یکسان فراهم نهاده اند و درهم پیوسته. و اندامهای

یکسان آن اندامهاست که هر پاره ای از آن بگیری همان نام و همان صفت دارد که در

دیگر پارهها چون استخوان و گوشت و پوست و غیر آنها چنانکه مثلاً گوشت سر

همان نام و همان صفت دارد که گوشت پای و استخوان و پوست و غیر آن همچنین. و

اندامها که اندامهای یکسان فراهم نهاده است و درهم پیوسته چون دست و پای و غیر آن که

از استخوان و رگ و پی و گوشت و عضله و پوست فراهم آمده است و درهم پیوسته و به

تازی آن را بسیط و متشابه الاجزاء نیز گویند. و این را مرکب گویند و اعضاء الآلیه نیز

گویند. (ذخیره خوارزمشاهی). || ساده و بی نقش، مقابل سوزن کرد. (یادداشت مؤلف):

هر چه کردش بهار سوزن کرد تیر ماهش همی کند یکسان.

مسعود سعد (دیوان ص ۴۱۰). || یکسون. (فرهنگ جهانگیری) (انجمن آرا). همیشه و بردوام. (برهان) (فرهنگ

جهانگیری) (ناظم الاطباء): فرق سرت سبز باد همچو سر سرو تا که سر سرو سبز باشد یکسان. سوزنی.

دایم دل تو حزین نماند یکسان فلک این چنین نماند. نظامی.

— به یکسان؛ دائم. همیشه و بردوام: بود سال سی ووشش اکنون تمام که رفتهست یوسف علیه السلام به یکسان پدر خون چکاند همی به رخ بر ز خون سیل راند همی.

شمسی (یوسف و زلیخا). **یکسانی.** [ی / ی] (حسامص مرکب) برابری. مساوات. تساوی. استواء. (یادداشت مؤلف). یکسان بودن. || اعتدال. (یادداشت مؤلف).

**یکسانیدن.** [ی / د] (مص جعلی مرکب) برابر ساختن. یکسان نمودن. (از آندراج). یکسان کردن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یکسان شود.

**یک سخن.** [ی / س / خ / خ] (ص مرکب، ق مرکب) یک کلام. یک حرف. (یادداشت مؤلف). بی سخن گفتن و چانه

زدن: بعد از قعود و قیام و سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

سخت و سست در کلام گفت یک سخن وزن این هر دو سه متقال

است و بر چهارسوی بازار پنج شش گانه  
خدای هفت روز است تا به ده گونه شفاعت  
بیست دینار از ما می خردند و ما نمی فروشیم.  
(ترجمه محاسن اصفهان ص ۵۵). || هم عقیده.  
هم آواز. (یادداشت مؤلف). هم قول:

که با او بود یکدل و یک سخن  
بگوید به مهر که کن یا مکن. فردوسی.  
این مهتران که نشسته اند با من در این  
یک سخنند. (تاریخ بیهقی).

— یک سخن شدن؛ هم آواز شدن. هم عقیده  
شدن. هم سخن شدن. یک زبان شدن؛  
بترسید از آن لشکر اردوان  
شدند اندر این یک سخن یک زبان.  
فردوسی.

تو با دوست یکدل شو و یک سخن  
که خود بیخ دشمن برآید ز بن.  
سعدی (بوستان).

— یک سخن گشتن؛ یک سخن شدن. هم آواز  
و هم قول شدن؛ چون این دو لشکر بزرگ و  
رایهای مخالف یک رویه و یک سخن گشت  
همه روی زمین را بدیشان قهر توان کرد.  
(تاریخ بیهقی).

**یک سر** (ئ / ی / س) [ص مسرکب، ق  
مرکب) دارای یک سر. آنکه یک سر دارد.  
(یادداشت مؤلف).

— یک سر و دو گوش؛ لولو. کخ. بُغ. فازوع.  
(یادداشت مؤلف):

گریه ممکن بچه به هوش آمده  
بخواوب جونم یک سر و دو گوش آمده.

دهخدا.  
|| مطیع یک رئیس. (ناظم الاطباء). || به اندازه  
سری. به اندازه سر یک نفر.

— یک سر و گردن؛ به اندازه بلندی سر و  
گردنی:

از آن زمان که من او را مثل زدم به سپهر  
سپهر یک سر و گردن ز فخر بالیده.

ظهیرالدین فاریابی (از آندراج).  
ز ابرو یک سر و گردن بلند افتاد مژگانش  
کمان پرزور چون باشد خدنگ او رسا باشد.

صائب (از آندراج).  
قدت ز سرو یک سر و گردن بود بلند  
شمشاد سایه پرور نخل جوان توست.

ابوالبرکات منیر (از آندراج).  
— یک سر و هزار سودا؛ شخصی که چندین  
خیالات لاطائل در سر داشته باشد در حق او  
این مثل صادق می آید. (آندراج).

|| یک سوی. از یک جانب تنها. (یادداشت  
مؤلف):

چه خوش بی مهربانی از دو سر بی  
که یک سر مهربانی در دسر بی. باباطاهر.  
همه هم گروه به یک سر زنند  
به یک بازی بر سکندر زنند.

نظامی.

|| سراسر باشد یعنی از یک سر چیزی تا سر  
دیگرش به یک نسبت باشد. (برهان). یک  
چیز تمام. (از آندراج). از آغاز تا انجام.  
(ناظم الاطباء). یا ک. با تمامی اجزاء. از سر تا  
بن. || سراسر. با هم. (ناظم الاطباء). از سر تا  
بن. از آغاز تا سرانجام. تماماً. کلاً. (یادداشت  
مؤلف). سر به سر. سر تا سر:

چو نزدیک ضحاک آمد شگفت  
سخنهای جمشید یکسر بگفت. فردوسی.  
شد آن شهر آباد یکسر خراب  
به سر بر همی تافتی آفتاب. فردوسی.  
چو در خانه شد آنشی بر فروخت  
همه آلت خویش یکسر بسوخت. فردوسی.  
ز دادش جهان یکسر آباد بود  
دل ز یردستان پدو شاد بود. فردوسی.

تکز نیست گویی در انگور او  
همه شیره دیدیم یکسر رزش. ابوالعباس.  
پس بفرمود شاه تا همه را  
گرد کردند پیش او یکسر. فرخی.  
خمی ز گردش دریا به راه پیش آمد  
گسسته شد ز ره امید مردمان یکسر.

فرخی.  
ز روزی که تو کف خود برگشادی  
همه شهر دینار گشته است یکسر. فرخی.  
این هوای خوش و این دشت دلارام نگر  
وین بهاری که بیاراست زمین را یکسر.

فرخی.  
زمین زراغنگ و راه درازش  
همه سنگلاخ و همه شوره یکسر.

عسجدی.  
هر که را شعری بری یا مدحتی پیش آوری  
گوید این یکسر دروغ است ابتدا تا انتها.

منوچهری.  
از سخای تو ناگوار گرفت  
خلق را یکسر و منم ناهار. لیبی.  
چهارپای گوزکانان یکسر برانندند. (تاریخ  
بیهقی چ ادیب).

تا شناسی تو خداوند را  
مدح تو او را همه یکسر هجاست. ناصر خسرو.  
از پارسی و تازی و از هندو و از ترک  
وز سندی و رومی و ز عبری همه یکسر.

ناصر خسرو.  
برده گشتند یکسر این ضعفا  
وان دو صیاد هر یکی نخاس. ناصر خسرو.  
همه ورزشکاران اویند یکسر  
مسلمان و ترسا که ز نار دارد. ناصر خسرو.

جهان شده است منور ز فر طلعت تو  
ز آفتاب منور شود جهان یکسر. امیر معزی.  
چهارم بطن داودی ز پنجم بطن محمودی  
ولایت بستند و بگرفت گنج و ملک او یکسر.

امیر معزی.  
سلطان بلند اختر شاهنشاه دین پرور  
شاهی که ستد یکسر جباران.  
امیر معزی.  
یکسر ولایت غارت کردند. (مجله التواریخ  
والقصص).

یک ماه روزه داشت و پس از اتفاق عید  
بستند عقد بر همه آفاق یکسرش. خاقانی.  
بدین قصیده که یکسر غرائب و غرر است  
سزد که خوانی صد چون لبید و بشارم.  
خاقانی.  
پس این گوهر از گوش بستد زبانش  
به صد عذر در پایت افشاند یکسر.  
خاقانی.  
کسری و ترنج زر پرویز و تره زرین  
بر باد شده یکسر با خاک شده یکسان.  
خاقانی.  
عالم آسوده یکسر از چپ و راست  
چون نشست او قیامتی برخاست. نظامی.  
ملک نیز آنچه در ره دید یکسر  
یکایک بازگفت از خیر و از شر. نظامی.  
جهانداران شده یکسر پیاده  
به گردا گرد آن مهد ایستاده. نظامی.  
گرت با کسی هست کین کهن  
نژادش مکن یکسر از بیخ و بن. نظامی.  
شریت و ادویه و اسباب او  
از طیبیان ریخت یکسر آبرو. مولوی.  
ای در بن کیسه سیم تو یکسر ماخ  
هان تا زرنی پیش کسان دم گستاخ.  
؟ (از صحاح الفرس).

دمی با غم به سر بردن جهان یکسر نمی آرزد  
به می بفروش دلق ما کز این بهتر نمی آرزد.  
حافظ.  
|| بی استثناء. همه. یا ک. با التمام. جمله.  
(یادداشت مؤلف). همه با هم. همگی:

همه برگرفتند یکسر خروش  
تو گفتی که ایران برآمد به جوش. فردوسی.  
به ما گفت یکسر همه مهترید  
نگر تا کسی را به کس نشمردید. فردوسی.  
چنین گفت با سرفرازان رزم  
که ما دل نهادیم یکسر به بزم. فردوسی.

دروغ است یکسر همه گفت اوی  
نباشد جز از اهرم جفت اوی. فردوسی.  
چو پولی است این مرگ انجام کار  
بر این پول دارند یکسر گذار.  
اسدی (گرشاسب نامه ص ۳۵۶).  
بلکه گر دیو سخن گوید و بی راه است  
عامه گره تر دیوند همه یکسر. ناصر خسرو.  
حصار و خانه چو از خانیان تهی کردند  
شدند شیفته سر خانیان و خان یکسر.  
امیر معزی.  
ملک فرمود تا یکسر غلامان  
برون رفتند چو کبک خرامان. نظامی.

فردوسی.

فردوسی.

ناصر خسرو.

ناصر خسرو.

ناصر خسرو.

امیر معزی.

امیر معزی.

نظامی.

به سان پَرّ طوطی کوه و صحرا  
 همه یکسر پر از مرجان و دیبا. نظامی.  
 ببران قبیله نیز یکسر  
 بستند بر این مراد محضر. نظامی.  
 — یکسر کسی را بودن؛ سراسر و جمیعاً و  
 بالتام از آن او بودن.  
 همه پادشاهان مرالشکرند  
 سپاهی و شهری مرا یکسرند. فردوسی.  
 || تنها. (برهان) (آندراج). منحصرأ:  
 مایه تخم همه خیرات یکسر راستی است  
 راستی قیمت پدید آرد خشب را بر خشب.  
 ناصر خسرو.  
 غافل منشین که از این کار کرد  
 تو غرضی یکسر و دیگر هببست.  
 ناصر خسرو.  
 کسی کو بی رهبر و پیر گردد  
 ره راست او راست از خلق یکسر.  
 ناصر خسرو.  
 || مستقیم. یگراست. مستقیماً. بلاواسطه. (از  
 یادداشت مؤلف). بلا توقف در جایی و مقامی.  
 (آندراج). به خط مستقیم:  
 به گفتار او سر برافراختند  
 شب و روز یکسر همی تاختند. فردوسی.  
 یکسر به میدان کوشک یعقوبی آمد. (تاریخ  
 سیستان). فرمان چنان است این خیلناش را  
 که... چون آنجا رسید یکسر... به سرای  
 فرود رود. (تاریخ بیهقی). از کسی با ک ندارد و  
 یکسر تا آن خانه می رود و قفلها بشکند.  
 (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۱۱۷). بوسهل گفت  
 فرمانبردارم. زمین بوسه داد و بازگشت و  
 یکسر به دیوان خواجه آمد. (ایضاً ص ۱۱۵).  
 آن زنگیان خود به زیر قلعه فرو نیامده بودند و  
 یکسر پیش شه ملک رفتند. (اسکندرنامه  
 نسخه نفیسی). شاه اسکندر او را کرامت کرد و  
 یکسر در شهر رفت و به ایوان شاه کید  
 فرود آمد. (اسکندرنامه نسخه نفیسی).  
 وز آنجا نیز یکران راند یکسر  
 به قسطنطنیه شد سوی قیصر.  
 نظامی.  
 بهشت عدن اگر خواهی بیا با ما به میخانه  
 که از پای خمت یکسر به حوض کوثر اندازیم.  
 حافظ.  
 حافظ روز اجل گر به کف آری جامی  
 یکسر از کوی خرابات بر نندت به بهشت.  
 حافظ.  
 || ناگهان. (از برهان) (ناظم الاطباء). غفلةً.  
 (ناظم الاطباء). ناگاه. (آندراج). || به یک  
 ضربت. || هم جنس. (ناظم الاطباء). || فوری.  
 بدون درنگ.  
**یک‌سراسر**. [ی / ی س / ز] (ص مرکب،  
 ق مرکب) یکسر. (آندراج):  
 آن جوهرم که می شکند از براش سر

باور کنی اگر بیری یک‌سراسرم.  
 باقر کاشی (از آندراج).  
 || یکسر. از یک جانب. یکسو:  
 وسعت ملک جنون هم یک‌سراسر بیش نیست  
 منتهای منزل چاک‌گریبان دامن است.  
 مخلص کاشی (از آندراج).  
 و رجوع به یکسر شود.  
**یکسره**. [ی / ی س / ز] (ص نسبی، ق  
 مرکب) مجرد. تنها. منفرد و بدون همسر.  
 (ناظم الاطباء). || تنها برای یک سر. برای  
 رفتن تنها بی بازگشت. مقابل دوسره.  
 (یادداشت مؤلف). || کاملاً. بالمره. (یادداشت  
 مؤلف):  
 یا دوستی صادق یا دشمنی ظاهر  
 یا یکسره پیوستن یا یکسره بیزاری.  
 منوچهری.  
 || یک‌طرفه. یک‌طرفی. فیصله یافته.  
 تمام شده.  
 — یکسره شدن؛ پایان یافتن و بر کسی قرار  
 گرفتن کار:  
 نوشتند نامه به هر کشوری  
 به هر نامداری و هر مهتری  
 که شد ترک و چین شاه را یکسره  
 به آبخور آمد پلنگ و بره. فردوسی.  
 — یکسره کردن؛ به نحوی خاتمه دادن کاری  
 را؛ با شمشیر دوسره کار را یکسره کنیم.  
 (یادداشت مؤلف). قطع و فصل کردن. به انجام  
 رساندن. از حالت بلا تکلیفی در آوردن.  
 || یک‌بارگی. (ناظم الاطباء). یک‌باره و  
 یک‌بارگی. (آندراج) (برهان). یکسره. بکره.  
 تماماً. از سر تا بن. سراسر. سر تا سر. از ابتدا تا  
 انتها. (یادداشت مؤلف):  
 گل صدبرگ و مشک و عنبر و سیب  
 یاسخین سپید و مورد به‌زیب  
 این همه یکسره تمام شده‌ست  
 نزد تو ای بت ملوک‌فریب. رودکی.  
 کمان‌گروهه زرین شده محافی ماه  
 ستاره یکسره غالوکهای سیم‌اندود.  
 خسروانی.  
 جهان را کند یکسره زیر پی  
 بیانش سزاوار دهبیم کی. دقیقی.  
 عنان را بیچید بر میسره  
 زمین شد چو دریای خون یکسره. فردوسی.  
 همه یکسره نیز جنگ آوریم  
 بدو دشت پیکار تنگ آوریم. فردوسی.  
 جهانی پر از داد شد یکسره  
 همی روی برگاشت گرگ از بره. فردوسی.  
 چونان را بخوردن گرفت اردشیر  
 بیامد همانکه یکی تیز تیر  
 نشست اندر آن پاک‌فره بره  
 که تیر اندر آن غرق شد یکسره. فردوسی.

شکر جست و بادام و مرغ و بره  
 که آرایش خوان کند یکسره. فردوسی.  
 بیاراست با میمنه میسره  
 تو گفتی زمین کوه شد یکسره. فردوسی.  
 دشوار جهان گشته بر او یکسره آسان  
 و آسان جهان بر دل بدخواهش دشوار.  
 فرخی.  
 دگر نخواهم گفتن همی سرود و غزل  
 که رفت یکسره مقدار و قیمت سرواد.  
 لبیبی.  
 گرد کردند سرین محکم کردند رقاب  
 رویها یکسره کردند به زنگار خضاب.  
 منوچهری.  
 در این بیم بودند و غم یکسره  
 که گشتاسب زد ویلهای از دره. اسدی.  
 فکندندشان تن به ره یکسره  
 سرانشان زدند از بر کنگره.  
 اسدی (گرشاسب‌نامه ص ۲۲۷).  
 کار جهان همچو کار بیش و مستان  
 یکسره ناخوب و پر ز عیب و عوار است.  
 ناصر خسرو.  
 هرگز ملکی ملک به بیگانه نداده‌ست  
 شو نامه شاهان جهان یکسره برخوان.  
 ناصر خسرو.  
 از دیدن دگر دگر آیینش  
 دیگر شده‌ست یکسره آیینم. ناصر خسرو.  
 خلق همه یکسره نهال خدایند  
 هیچ نه برکن از این نهال و نه بشکن.  
 ناصر خسرو.  
 میش و بز و گاو و خر و پیل و شیر  
 یکسره زین جانور اندر بلاست.  
 ناصر خسرو.  
 دشمن عدلند و ضد حکمت اگر چند  
 یکسره امروز خاکمند و معدل.  
 ناصر خسرو.  
 چونکه به جای تو در این چرخ پیر  
 خلق به جان یکسره نایمن است.  
 ناصر خسرو.  
 به درگاه ما یکسره سر نهید  
 هلاک سر خویش بر در نهید. نظامی.  
 || مستقیماً. مستقیم. (یادداشت مؤلف):  
 بدین سان گرانمایه‌های سره  
 فرستاد با قاصدی یکسره. نظامی.  
 || دو دوست که دارای یک فکر و اندیشه  
 باشند. || یک‌باره و یک‌دفعه. (ناظم الاطباء).  
 || انقشه‌ای از نقشه‌های قالی. (یادداشت  
 مؤلف). || در بیت زیر ترکیب یکسره شدن  
 ظاهراً به معنی همدست شدن و برابر شدن  
 آمده است. یکی شدن. یکسان شدن (در عمل  
 ۱-زل: بکره، و در این صورت شاهد این  
 کلمه نیست.

و کار):

آنچه دزدان را رای آمد بردند و شدند  
بُد کسی نیز که با دزد همی یکسره شد.

لبیبی (از تاریخ بیهقی).

||همگی. جملگی. همه. بدون استثناء.  
(یادداشت مؤلف):

همه یکسره کدخدای دهید

فردوسی.

زن و مرد بر مهتران بر مهید.

سپه یکسره دست برداشتند

فردوسی.

نیایش از اندازه بگذاشتند.

سپه یکسره پیش سام آمدند

فردوسی.

گشاده دل و شادکام آمدند.

یکسره میره همه باد است و دم

یکدله میره همه مکر و مری ست.

حکیم غمناک.

بهبانه قضا و قدر دان و بس

همه بیش و کم یکسره در قضاست.

ناصر خسرو.

آنها کجا شدند و کجا اینها

ناصر خسرو.

زین باز پرس یکسره دانا را.

آزاد و سرفرازی چون سرو غانفر

سوزنی.

بر خواجه زادگان سمرقند یکسره.

زانکه جهان یکسره گردد خراب

خاقانی.

گر ببری سلسله آسمان.

هر سر مه به برج تو بجه نو بر آورد

یکسره برج او شود قصر دوازده دری.

خاقانی.

دور فلکی یکسره بر منهج عدل است

خوش باش که ظالم نبرد راه به منزل.

حافظ.

**یکسری.** [ئ / ی س] [ق مرکب] کاملاً.

تماماً. (یادداشت مؤلف). یکسره. یکسره:

گرم نزد سالار توران بری

فردوسی.

بخوانم بر او داستان یکسری.

کاشکی آن تنگ بودی یکسری

مولوی.

تا زلفتی بر وی آن بد داوری.

و رجوع به یکسره شود.

**یکسریدن.** [ئ / ی س] [د] [مص جعلی

مرکب] مجتمع گردیدن به جای. (آندراج).

رجوع به یکسر و یکسره شود.

**یکسنگ.** [ئ / ی س] [ا مرکب] آن

مقدار از آب که آسیاب را به گردش می آورد.

(آندراج). آسیا گرد.

**یکسو.** [ئ / ی] [ا مرکب، ص مرکب] یک

جهت. یک جانب. (از آندراج). یک کنار. در

یک کنار.

— از یکسو: از جهتی. از جانبی:

ز یکسو ملک را بر کار می داشت

نظامی.

ز دیگر سو نظر بر یار می داشت.

||به کنار. (ناظم الاطباء). دور. بافاصله.

برکنار:

یکی تخت زرین بر آن تیغ کوه

از انبوه یکسو و دور از گروه. فردوسی.

— از راه یکسو: از راه برکنار: جمله جامه و

اسب از آب چشمش آغشته گشت، توبه ای

کردن صوح و روی از راه یکسو نهاد، شبانی را

دید نمدی پوشیده و کلاهی از نمد بر سر نهاد.

(تذکره الاولیاء).

— به یکسو: بر یک جانب. بر یک کنار.

بافاصله. با اندک فاصله. دور ترک:

به لشکر که اندر یکی کوه بود

بلند و به یکسو ز انبوه بود. فردوسی.

— به یکسو بردن: به کنار بردن. از راه دور

کردن:

خبر شد که آمد ز ایران سپاه

گله برد باید به یکسو ز راه. فردوسی.

— به یکسو کشیدن: به جایی بردن. به سوی

بردن:

ز دریا به مردی به یکسو کشید

بر آمد به خشکی و هامون بدید. فردوسی.

— یکسو (یک سوی) بودن: جدا بودن. برکنار

بودن. دور بودن:

تو گفتی که من بد زن و جادویم

ز پاکی و از راستی یکسویم. فردوسی.

دانه همه چیزی جز از آن چیز که راهش

یکسو بود از ملت پیغمبر مختار. فرخی.

— یکسو شدن: به کنار رفتن. به کنار شدن.

(ناظم الاطباء). دور شدن. فاصله گرفتن:

چنین گفست کز راه یکسو شوید

شب و روز از تاختن نغنوید. فردوسی.

گراز راه و بیراه یکسو شوی

و گر نه نهمت افسر بدخویی. فردوسی.

دل نمی داد که از پای قلعه کوهتیز یکسو

شویم. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۸). گفت بروم و

این بدره را پنهان کنم تا اگر کاروان بزنند این

بضاعت سازم. چون از راه یکسو شد خیمه

فضیل بدید. (تذکره الاولیاء). خواهر او چون

تصرف او در خروج و اموال بدید به یکسو

شد. (جهانگشای جوینی).

— ||مجانبه. تجنب. (یادداشت مؤلف).

مجانبه. (تاج المصادر). دوری کردن. کناره

گرفتن. اجتناب کردن:

به هستیش باید که خستو شوی

ز گفتار بیکار یکسو شوی. فردوسی.

— ||بیزار شدن. بری گشتن: خدا و رسول از

من یکسو شدند. (تاریخ بیهقی ص ۳۱۸).

یکسو شده ام از خدا و رسولش. (تاریخ بیهقی

ص ۳۱۸).

به یکی کنج درخزیدستم

وز همه دوستان شده یکسو. سوزنی.

— ||خارج و بیرون شدن. کنار گذارده شدن:

چون بی فرمان ما هجرت کرد از خدمت ما

یکسو شد. (قصص الانبیاء ص ۱۳۳).

— ||بر طرف شدن. از میان بشدن. رفتن.

(یادداشت مؤلف):

روزه یکسو شد و عید آمد و دلها برخواست

می ز خمخانه به جوش آمد می باید خواست.

حافظ.

— ||بسی راه شدن. آواره شدن. (از ناظم

الاطباء).

— ||به انجام رسیدن. پایان یافتن.

— یکسو کردن: جدا کردن. (ناظم الاطباء).

یکسو نمودن. یکسو ساختن. به یکسو کردن.

پس کردن. کنار زدن. (یادداشت مؤلف). عزل.

تزیل. (منتهی الارب).

— ||منع نمودن. (آندراج).

— ||یکسره کردن. فیصله بخشیدن:

هر چه بادا باد حرفی چند می گویم به او

کار خود در عاشقی این بار یکسو می کنم.

مصطفی میرزا نوه شاه طهماسب صفوی (از

آندراج).

— یکسو نهادن: به سوی نهادن. منتقل کردن.

جدا کردن از چیزی. (آندراج).

— ||فراموش کردن. کنار گذاشتن: از سر

رکاکت رأی حق جوار مبارک او یکسو نهاد.

(المعجم).

— ||کنار گذاشتن:

خشم گیری، جنگ جویی چون بمانی از جواب

خشم یکسو نه، سخن گستر که شهر آوار نیست.

ناصر خسرو.

چون طمع یکسو نهادم پایمردی گو مخیز

چون زبان اندر کشیدم ترجمانی گو مباح.

سعدی.

یکدم آخر حجاب یکسو نه

تا بر آساید آرزومندی. سعدی.

**یکسوار.** [ئ / ی س] [ص مرکب]

یکسواره. دلاور. (ناظم الاطباء):

نوروز دواسه یکسواری ست

کاسبی به مهرگان برافکنند. خاقانی.

||سوار سپاهی که در لشکر صاحب هیچ

رتبت لشکری نیست. (ناظم الاطباء).

تکسواره. سپاهی داوطلب و دل انگیز. منفرد:

چریک مستقل که وابسته به دسته ای و گروهی

نباشد: سالاران یکسواران را نصیحتها

کردند و امیدها دادند. (تاریخ بیهقی ج ادیب

ص ۶۳۳). از آن من آسان است که بر جای

دارم و اگر ندارم تاوان توانمی داد و از آن

یکسواران و خرده مردم دشوارتر. (ایضا

ص ۲۵۹).

اگر پای بندی رضا پیش گیر

و گر یکسواری سر خویش گیر.

سعدی (بوستان).

و رجوع به یکسواره شود.

**یکسوارگان.** [ئ / ی س] [ر] [ا]

مرکب] ج یکسواره، به معنی سوار سپاهی که

در لشکر صاحب هیچ رتبت لشکری نیست.

(یادداشت مؤلف): یک سوارگین: زانهمه در مضرت گرسنگی و بی ستوری می بینیم. (تاریخ بهقی ج ادیب ص ۶۲۸). حال غلامان این بود و یک سوارگان نظاره می کردند. (ایضاً ص ۶۳۴). گفتند یک سوارگان کاهلی می کنند. (ایضاً ص ۶۳۱). و رجوع به یک سواره شود.

**یک سواره.** [ئ / ی س / ز / ر] (ص نسبی) یک سوار. یک سوار. بهادر. یک تاز. (آندراج). || یک سوار. چریک و سپاهی مستقل که وابسته به دسته و گروهی نیست. سوار سپاهی که در لشکر صاحب هیچ رتبت لشکری نیست:

نیاسود یک تن ز خورد و شکار  
هم آن یک سواره هم آن شهریار. فردوسی.  
به رامش نهادند یک روی روی  
هم آن یک سواره هم آن نامجوی. فردوسی.  
یعقوب [ابن لیث] مهتر ایشان را خلعت داد و  
نیکویی [کرد و گفت] هر که از شما سرهنگ  
است امیر کنم و هر که یک سواره است  
سرهنگ کنم و هر چه پیاده است شما را سوار  
کنم. (تاریخ سیستان). عبدالرحمن بن سمره  
مهلبن بن ابی صفره را به هندوستان فرستاد و  
سپاهسالاری داد که تا اینجا [سیستان] بود  
یک سواره بود. (تاریخ سیستان). || یک اسبه.  
(برهان). جریده. زبده. (یادداشت مؤلف).  
سوار زبده. سوار تنها:

به روز معرکه این پردلی و پر جگری ست  
که یک سواره شود پیش لشکر جرار. فرخی.  
چو ماه با حشمتی یک سواره چون خورشید  
شکسته صد صف دشمن به یک سوار تو یاد.  
سوزنی.

سلطان یک سواره تو آنکه تا ابد  
از بهر تو برآید از خاور آفتاب. خاقانی.  
بیا تا یک سواره بر نشینیم  
ره مشکوی خسرو برگزینیم.  
شہ چو تنگ آمدی ز تنگی کار  
یک سواره برون شدی به شکار. نظامی.  
حقیقت شد ورا کان یک سواره  
که می کرد اندر او چندان نظاره. نظامی.  
خسرو یک سواره را بر رخ قطع نیلگون  
لعل تو طرح می نهد روی تو مات می کند.  
عطار.  
ناگاه اسبان ایشان را براند و لشکریان را  
فرو گرفت ساریان یک سواره با خاتون خود  
بگریخت. (جامع التواریخ ج بلو شہ ص ۴۴۴).  
از آواز نفیر و سورنا بیدار شد و یک سواره  
مجال فرار یافت. (حبیب السیر ج ۳ ص ۲۶۰).  
پیاده وار مکرر سپهر سرکش را  
فکنده در جلو خویش یک سواره دل.  
صائب (از آندراج).  
|| کنایه از آفتاب عالمتاب باشد. (برهان) (از  
آندراج). آفتاب. (ناظم الاطباء).

— سلطان یک سواره گردون؛ یک سواره  
چرخ. کنایه از خورشید است. (یادداشت  
مؤلف):  
با هر پیاده پای دواسبه فلک دوان  
سلطان یک سواره گردون مسخرش.  
خاقانی.  
سلطان یک سواره گردون به جنگ دی  
بر چرمه تنگ بندد و هرا برافکند.  
خاقانی.  
— یک سواره چرخ؛ کنایه از خورشید است:  
بامدادان که یک سواره چرخ  
ساخت بر پشت اشقر اندازد. خاقانی.  
**یک سوکا.** [ئ / ک] (بخ) شهر و بندری است  
به ژاپن در ناحیت هوند و بیش از  
دویست و پنجاه هزار تن جمعیت دارد. و از  
مراکز صنعتی ژاپن به شمار می رود. (از  
لاروس).  
**یک سوم.** [ئ / ی س / و / س / و] (مرکب)  
سه یک. یک ثلث. ثلث. یک جزء از سه جزء  
چیزی.  
**یک سوم.** [ئ / ع ص] اکسوم. روضه  
یکسوم؛ مرغزار تر و تازه و نمناک. || مرغزار  
انبوه و پرهم نشسته گیاه. (منتهی الارب) (ناظم  
الاطباء).  
**یک سوم.** [ئ / ل] (بخ) ابن ابرهه الاشم. دومین  
ملک حبشی که بر یمن حکومت کرد. صاحب  
مجمل التواریخ و القمص می نویسد: «پس  
ابرهه بن الاشم سرم پادشاه گشت و او  
اصحاب الفیل است آنکه کید او در تفصیل بود  
و اندر عهد او مولود پیغامبر بود علیه السلام. از  
بعد او پسرش یکسوم پادشاهی کرد و سیرت  
ایشان زشت گشت در یمن و بیداد پیشه  
گرفتند. یکسوم هفده سال پادشاهی کرد». (مجمل  
التواریخ و القمص ص ۱۷۱).  
**یکسون.** [ئ / ی] (ص مرکب، ق مرکب)  
یکسان بود. (فرهنگ اسدی). یکسونه.  
(آندراج) (ناظم الاطباء). یکسان و برابر و  
هموار. (ناظم الاطباء):  
تویی آراسته بی آرایش  
چه به کرباس و چه به خز یکسون.  
بوشعیب (از فرهنگ اسدی).  
مرحوم دهخدا در یادداشتی نوشته اند:  
لغت نامه اسدی در اول و سپس سایر  
لغت نامه ها آن را صورتی از یکسان گمان برده  
و این بیت بوشعیب را شاهد آورده اند.  
بی شبهه این کلمه «واکسون» بوده است،  
مرکب از «واو» عطف و «اکسون» جامه  
معروف و اسدی یا قطران آن را غلط  
خوانده اند و سپس پاره ای لغت نویسان آن را  
«یکون» خوانده اند و هم «یکونه» از آن  
ساخته اند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به  
یکسونه شود. || همیشه و بردوام. (ناظم

الاطباء). || یک سو. کنار:  
شما را همان به که بیرون شوید  
سر خویش گیرید و یکسون شوید.  
**یکسونه.** [ئ / ی ن / ن] (ص مرکب، ق  
مرکب) به معنی یکسون است که برابر باشد.  
(برهان) (از ناظم الاطباء). یکسان. (اوبهی).  
مساوی. هموار. (ناظم الاطباء). || همیشه و  
بردوام. (برهان) (از ناظم الاطباء). و رجوع به  
یکسون شود.  
**یکسونیدن.** [ئ / ی د] (مص جعلی  
مرکب) یکسانیدن و برابر کردن. (آندراج).  
هموار کردن و برابر ساختن. (ناظم الاطباء). و  
رجوع به یکسون شود.  
**یک سو به.** [ئ / ی س نوئ / ی] (ص  
نسبی) یک سو. منسوب به یک سو. یک طرفه:  
— یک سو به کردن؛ یکسو کردن. یکسو  
ساختن. فیصل کردن. (یادداشت مؤلف).  
رجوع به ترکیب یکسو کردن در ذیل مدخل  
یکسو شود.  
**یک سی ام.** [ئ / ی ا] (مرکب) سی یک.  
یک حصه از سی حصه. یک جزء از سی جزء  
چیزی.  
**یک شاخ.** [ئ / ی] (ص مرکب، ق مرکب)  
که دارای یک شاخ باشد. که شاخی تنها دارد.  
|| که یک شاخه دارد. که یک شعبه دارد. || بر  
یک دوش. با یک دوش. (یادداشت مؤلف).  
یک روی؛ فلان کس قبایش را یک شاخ روی  
شانه اش انداخته بود. (از فرهنگ لغات  
عامیانه).  
— یک شاخ افکندن عبا و لیاده و چادر؛ تنها به  
یک دوش برداشتن آن را. (یادداشت مؤلف).  
آن است که زن سلیطه از راه شوخی چادر  
خود را به یک طرف اندازد. (آندراج).  
بسوزیم بر دختر رز سبند  
که از شیشه یک شاخ چادر فکند.  
میرزا طاهر وحید (از آندراج)  
و رجوع به ترکیب یک شاخ کردن شود.  
— یک شاخ چادر؛ چادر یک پهن که از میان  
دوخته نباشند. (آندراج).  
— یک شاخ کردن؛ بر یک دوش افکندن چادر  
و عبا و مانند آن. (یادداشت مؤلف). یک شاخ  
افکندن.  
|| مصمم و عازم و ستهنده. (یادداشت مؤلف).  
و رجوع به یک شاخ شدن شود.  
— یک شاخ شدن؛ مصمم و عازم و ستهنده  
شدن در کاری. (یادداشت مؤلف).  
**یک شبیه.** [ئ / ی ش ب / ب] (ص نسبی)  
هر چیز که بر او یک شب گذشته باشد چون  
طفل یک شبیه. (آندراج) (ناظم الاطباء):  
طی مکان ببین و زمان در سلوک شعر

کاین طفل یکشنبه ره صدساله می‌رود. حافظ.

|| که شب اول زیستن یا پیدا آمدن او بود، چون هلال یکشنبه.

— ماه (مه) یکشنبه؛ هلال:

رو ملک دو عالم به مه یکشنبه بفروش  
گوزده چهل ساله به هیبت برآید.

سعدی.

قبول منت احسان ز آفتاب مکن  
که ماه یکشنبه را منتش دوتا کرده‌ست.

صائب.

|| به مدت یک شب، شبی:

این یکشنبه خلوت که به هر هفته مرا هست  
حقا که به شش روز مسلم نفروشم.

خاقانی.

حاصل شش روز و خرج چل صباح  
یکشنبه خرجش که فرمایی فرست.

خاقانی.

لاجرم بهر یکشنبه طربت  
برگ صد سالم از حزن کردی.

خاقانی.

|| (مرکب) نوعی از جامه بسیار نازک از ابریشم که شب زفاف داماد و عروس را معجز از آن سازند و آن را در عرف هند لاهی گویند. اما آنچه از زیاندانان شنیده شده معجری است که از کاه سازند و خیلی نازک می‌باشد و زیاده بر یک شب مدار نکند. (آندراج). نوعی از پارچه سپید که با تارهای زر آن را زردوزی کرده باشند. (ناظم الاطباء):  
چو خورشید خاور نهان ساخت چهر  
به زیور برآمد عروس سپهر  
فزون گشت از کوبش کوبکه  
به سر کرده از ماه تو یکشنبه.

سعید اشرف (از آندراج).

**یکشنبه**. [ی ش ب / پ] [اِخ] دهی است از دهستان کا کاوند بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، واقع در ۴۰۰۰ گزی شمال باختری نورآباد و ۲۰۰۰ گزی باختر راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه، یا ۱۲۰ تن سکنه. آب آن از چشمه‌ها و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یک‌شست**. [ئ / ی ش] [ص مرکب] هم‌نشین باشد و کنایه از دو رفیق و دو مصاحب هم هست. (برهان) (از آندراج). هم‌نشین. مجالس. مصاحب. دو رفیق. (ناظم الاطباء). یک‌نست.

**یک ششم**. [ئ / ی ش] [ا مرکب] شش‌یک. سدس. یک از شش. یک سهم از شش سهم چیزی.

**یک شصتم**. [ئ / ی ش ت] [ا مرکب] شصت‌یک. یک جزء از شصت جزء. از شصت حصه یک حصه.

**یک شکم**. [ئ / ی ش ک] [ق مرکب] به

اندازه شکم. به قدر شکم. آن مقدار که در یک نوبت خوردن سیری آرد.

— یک‌شکم سیر خوردن؛ خوردن چیزی آن قدر که یک شکم سیر تواند شد. (آندراج):  
فلکش بر دهی نکرد امیر  
که خورد یک‌شکم چغندر سیر.

میرزا طاهر وحید (از آندراج).  
یک‌شکم شیردان و کبیا خورد  
روزی چندروزه یک‌جا خورد. شیخ بهایی.

**یکشنبه**. [ئ / ی ش ب] [ا مرکب] یکشنبه: اگر توانی یکشنبه را صبحی کن  
کجا صبحی نیکو بود به یکشنبه.

منوچهری.

و رجوع به یکشنبه شود.

**یکشنبه‌دی**. [ئ / ی ش ب] [ص نسبی] که به یکشنبه بازسته باشد. مربوط به روز یکشنبه. (لفت شاهنامه). متعلق به روز یکشنبه. (یادداشت مؤلف). خاص یکشنبه. منسوب به یکشنبه:  
دگر هرچه گفتم ز پاکیزه دین  
ز یکشنبه‌دی روزه و آفرین  
همه خواند بر ما یک‌یک دیر  
سخنهای شایسته دلپذیر.

فردوسی.

همین روزه پاک یکشنبه‌دی  
ز هر در پرستیدن ایزدی.

فردوسی.

و رجوع به یکشنبه و یکشنبه شود.

**یکشنبه**. [ئ / ی ش ب / پ] [ا مرکب] نام روز دوم از ایام هفته. (ناظم الاطباء). ترجمه یوم‌الاحد است. (آندراج). احد. (منتهی الارب). یکشنبه. روز دوم از روزهای هفته و آن پس از شنبه و پیش از دوشنبه است:  
اگر توانی یکشنبه را صبحی کن  
کجا صبحی نیکو بود به یکشنبه.

منوچهری.

یکشنبه است و دارد نسبت به آفتاب  
بر روی آفتاب به من ده شراب ناب.

مسعود سعد.

روز یکشنبه آن چراغ جهان  
زیر زرشد چو آفتاب نهان.

نظامی.

— یکشنبه بزرگ؛ عید فصیح. (یادداشت مؤلف): روز فصیح ترسایان و مسلمانان، و آن روز یکشنبه بزرگ باشد از آنجا بیرون آیند به صحن کنیسه. (مجم‌التواریخ و القصاص). و رجوع به فصیح شود.

— یکشنبه نو؛ نخستین یکشنبه روزه گشادن است پس از روزه بزرگ ترسایان که هفت هفته دارند. آغاز روزه از دوشنبه کنند و آخرش روز شنبه باشد و این یکشنبه روزه بگشایند و اندر این یکشنبه آنها و افزارها و جامه‌ها نو کنند و بجکها و معاملتها از وی بشمرند. رجوع به التفهیم صص ۲۴۸-۲۵۰ شود.

|| (اصطلاح نجوم) در علم احکام نجوم رب آن شمس است. و آن متعلق به آفتاب است. (یادداشت مؤلف).

**یکشنبه**. [ی ش ب / پ] [اِخ] مرکز بلوک کبیا کلاز توابع ساری و اشرف است. (یادداشت مؤلف).

**یکشنبه بازار**. [ئ / ی ش ب / پ] [ا مرکب] بازار دادوستد که روز یکشنبه هر هفته تشکیل شود.

**یکشنبه شب**. [ئ / ی ش ب / پ ش] [ا مرکب] شبی که فردای آن دوشنبه است. (یادداشت مؤلف). شب که به دنبال روز یکشنبه آید. شب دوشنبه.

**یک شور**. [ئ / ی] [ن مف مرکب] جامه و پارچه‌ای که یک بار شسته شده.

— یک شور پوشیدن جامه؛ جامه که و گردان ندارد. پوشیده و عوض نکردن جامه. (یادداشت مؤلف).

**یک صدم**. [ئ / ی ص د] [ا مرکب] صدیک. صدی‌یک. یک جزء از صد جزء چیزی.

**یکصدی ذات**. [ئ / ی ص] [ا مرکب] منصبی از مناصب. صاحبان آندراج و غیاث می‌نویسند: بدان که منصب یکصدی ذات را دولک دام مقرر باشد چون یک رویه را چهل دام باشد پس دولک دام را پنجاهزار رویه می‌شوند. (آندراج).

**یک طرف**. [ئ / ی ط ز] [ا مرکب] ق مرکب) یک سو و یک کناره و در یک کنار. (ناظم الاطباء).

— یک طرف افتادن؛ مقابل شدن. طرف شدن. (آندراج).

— یک طرف شدن؛ یک طرف افتادن. مقابل شدن. طرف شدن. (غیاث).

**یک طرفه**. [ئ / ی ط ز ف] [ص نسبی] منسوب به یک طرف. یک‌سویه. || در اصطلاح راهنمایی رانندگی، خیابان یا کوچه‌ای را گویند که وسایط نقلیه تنها از یک سو حق ورود بدان دارند و ورود از طرف مقابل ممنوع است. || از یک جهت. که فقط رعایت یک طرف شده باشد. که به سود یا به زیان یکی از دو طرف باشد؛ قضاوت یک طرفه نباید کرد.

— یک طرفه کردن کار خود را؛ آن را تسویه کردن. حل و فصل آن به‌طور قطع.

**یک طرفی**. [ئ / ی ط ز] [ص نسبی] یک‌جهتی. یک‌سمتی. یک‌سویی. از یک جانب. || افضله. حل و فصل.

— یک طرفی شدن کار؛ به نحوی پایان یافتن و یک‌رویه شدن.

— یک طرفی کردن کار؛ به نحوی پایان دادن به کاری. یک‌رویه کردن. (یادداشت مؤلف).

**یکیاتس.** [ی ک ا] (اخ) <sup>۱</sup> ایاتی از لارمنستان قدیم. (یادداشت مؤلف).

**یکفن.** [ی / ی ق] (ص مرکب) ذوفن. متخصص. (یادداشت مؤلف). بی نظیر و کامل در یک فن:

ای ذونسب به اصل در و ذوفنون به علم کامل تو در فنون زمانه چو یکفنی.

منوچهری.

خجسته ذوفنونی رهنمونی

که در هر فن بود چون مرد یکفن.

منوچهری.

آیا به چه فن تو را توان دیدن

ای در همه فن چو مردم یکفن. انوری.

وز آن سپس به جوان دگر گذر کردم

که بود در همه فنی چو مردم یکفن. انوری.

روبه یکفن نفس سگ شنید

خانه دو سوراخ به واجب گزید. نظامی.

پذیرفته از هر فنی روشنی

جدا گانه در هر فنی یکفنی. نظامی.

یک تنم بهتر از دوازده تن

یکفنی بوده در دوازده فن. نظامی.

|| که تنها یک فن بدانند. که آگاهی مختصر از

فنون داشته باشد. کم اطلاع. مقابل بسیار فن و

ذوفنون:

زین فروتر شاعران دعوی و زو معنی پدید

وین حکیمان دگر یکفن و او بسیار فن.

منوچهری.

چو هر ذوفنونی به فرهنگ و هوش

بسا یکفنان را که مالیده گوش. نظامی.

**یک قبا.** [ی / ی ق] (ص مرکب) یک لاقبا.

درویش. فقیر. (یادداشت مؤلف). که فقط یک

قبا بر تن دارد:

به تنگ چشمی آن ترک لشکری نازم

که حمله بر من درویش یک قبا آورد.

حافظ.

و رجوع به یک لاقبا شود.

**یک قد.** [ی / ی ق] (ص مرکب) هم قد.

دارای یک اندازه و یک بالا. (ناظم الاطباء).

|| (ق مرکب) به اندازه قامتی. به بالای مردی یا

زنی.

— یک قد آدم؛ مقدار قد آدم. (آندراج):

زد به سنگ آهن که افروزد چراغ خوش را

یک قد آدم علم شد آتش و فرهاد سوخت.

محمد اسحاق شوکت (از آندراج).

**یک قدور.** [ی / ی ق] (ص مرکب) دارای

یک مقدار و یک اندازه و یک قیمت و یک

رتبه. (ناظم الاطباء). هم قدر. هم اندازه. || (ق

مرکب) یک قدری. کمی و اندکی. (ناظم

الاطباء). مقداری.

**یک قزاق.** [ی / ی ق] (ص مرکب) مرادف

یک پهلو. (آندراج) (ناظم الاطباء). یک وضع.

یک اندازه. یکسان. رجوع به یک پهلو شود.

**یک قلم.** [ی / ی ق ل] (ص مرکب). ق (مرکب) نوشته‌هایی که به یک قلم و به یک شیوه نوشته شده باشد. (ناظم الاطباء). || کنایه از تمام و مجموع. (از آندراج). همه. بالکل. (غیبات). همگی. جملگی. تماماً. (ناظم الاطباء):

بس که فکرم یک قلم گردید صرف نوخطان

نامه عصیان من چون مشق طفلان شد سیاه.

محمد سعید اشرف (از آندراج).

عالم به یک قلم شده در چشم من سیاه

تا زیر مشق خط شده روی چو ماه تو.

ملا فمید بلخی (از آندراج).

خطش گرفته صفحه رو را به یک قلم

یارب کسی مباد به روز سیاه من.

ملا فمید بلخی (از آندراج).

الهی پرتو از نور یقین ده شمع جانم را

بشوی از حرف باطل یک قلم لوح بیانم را.

مخلص کاشی (از آندراج).

|| یک جا. یک بار. یک باره. در میان بازاریان

مصطلح است، گویند: فلانی یک قلم صدهزار

تومان جنس خرید.

**یک قلمه.** [ی / ی ق ل م] (ص نسبی). ||

مرکب) کل. تمام. مجموع. همه. (یادداشت

مؤلف): قاضی از عالم رفته مولانا ضیاء الدین

قاضی یک قلمه کرمان شده. (مزارات کرمان

ص ۲۲). و رجوع به یک قلم شود.

**یکک.** [ی ک] (||) آبگیر. تالاب. برکه. (ناظم

الاطباء). رجوع به آبگیر و برکه شود.

**یک کاره.** [ی / ی ز ر] (ص نسبی)

دارای یک کار. || که یک کار از او ساخته

شود. || (ق مرکب) در تداول زنان. جمله‌ای

است اظهار تعجب و شگفتی را. کلمه‌ای است

استغراب و استعجاب عملی غیر منظره را.

مثلاً گویند: «یک کاره از خانه‌ات پا شدی

اینجا آمدی که این را به من بگویی!»

(یادداشت مؤلف). در تداول قید حالت است و

معنی آن، بی‌کار بودن، کاری نداشتن، فقط

برای همین کار و مانند آن می‌باشد. بی‌جهت.

بی‌خود. یککه کار یا یککه کاره (در تداول

مردم قزوین).

**یک کاسه.** [ی / ی س / س] (ص مرکب)

مجموع. یکی. (یادداشت مؤلف). یک قلم.

— یک کاسه کردن؛ یکی کردن. یک جا جمع

کردن. کنایه از با هم پیوستن و به هم آمیختن.

(آندراج):

همین است پیغام گل‌های رعنا

که یک کاسه کن نوبهار و خزان را.

صائب (از آندراج).

از وقت تنگ چون گل رعنا در این چمن

یک کاسه کرده‌ایم بهار و خزان خویش.

صائب (از آندراج).

نگذاشته‌ست حسن تو چیزی برای گل

## یک گره.

یک کاسه کرده است چو می آب و رنگ را.

شفیع اثر (از آندراج).

|| (ق مرکب) به قدر یک کاسه. به اندازه یک

کاسه. محتوای کاسه‌ای.

— امثال:

یک کاسه کاجی صد تا سرناچی.

**یک کسه.** [ی / ی ک س / س] (ص نسبی)

یک کس. منسوب به یک کس. به وسیله یک

کس. از آن یک کس:

خارخار حسها و وسوسه

از هزاران کس بود نی یک کسه. مولوی.

**یک کف.** [ی / ی ک] (ق مرکب) به قدر یک

کف. به اندازه یک کف. || (ص مرکب) هم کف.

(یادداشت مؤلف). هم تراز.

**یک کلام.** [ی / ی ک] (ص مرکب). ق

مرکب) با کلام واحد. || بی چانه. بی چک و

چانه. بی مما کسه. بی خط خواستن مشتری از

بایع. (یادداشت مؤلف). بی مکاس. بهایی که

فروشنده برای جنس خود به طور قطعی تعیین

می‌کند و در آن تغییر و تخفیفی نمی‌دهد.

|| فروشنده‌ای که جنس را بدون چک و چانه

فروشد.

**یک کلمه.** [ی / ی ک ل / ل م] (ص

مرکب) متفق. (یادداشت مؤلف). هم سخن.

هم قول. هم عقیده: اصحاب به یک کلمه از

حضرت خواجه درخواست کردند که او

به‌غایت بد کرد. (انیس الطالبین ص ۱۷۲).

— یک کلمه شدن؛ همدل و هم‌زبان گشتن.

متفق القول شدن؛ همه یک کلمه شدند و گفتند

راست می‌گوییم. (کلیله و دمنه). با برادرش

قطب جهان و ابن عمش قوام الملک به خذلان

باید و نصره غازان یک کلمه شدند. (تاریخ

غازانی ص ۸۷).

**یک کله.** [ی / ی ک ل] (ق مرکب)

بسی مکث. بی درنگ. بی وقفه: تب کرد و

یک کله افتاد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به

یکسره شود.

**یک کوچه.** [ی / ی ج / ج] (ق مرکب) آن

مقدار راه که مسافت یک کوچه داشته باشد.

(آندراج). مسافتی معادل درازای یک

کوچه:

با عقل گشتم یک سفر یک کوچه راه از بی کسی

شد ریشه‌ریشه دامنم از خار استدلالها.

صائب (از آندراج).

**یک گاه.** [ی / ی] (||) (مرکب) (اصطلاح نرد)

خانه اول نرد که برای برداشتن یک مهره از آن

یک خال باید. (یادداشت مؤلف): امیر دو

مهره در ششگاه داشت احمد بدیهی دو مهره

در یک گاه. (چهارمقاله عروضی).

**یک گره.** [ی / ی گ ر] (ص مرکب) کنایه



از موافق و مثل و مانند هم و میتفق میباشد. (آندراج) (برهان) (ناظم الاطباء). یک رای. یکدل. یک زبان.

**یک گز.** [ی / ی گ] (ص مرکب) خوش ظاهر و بدون ته. مأخذ آن قماش است که یک گز از روی کارش خوب باشد. (آندراج).

**یک گوشه.** [ی / ی ش / ش] (ص مرکب) جا یا چیزی که دارای یک کنج باشد. با زاویه واحد.

**یک گونه.** [ی / ی ن / ن] (ص مرکب) یک نوع و یک رنگ. (آندراج). دارای یک رنگ و یک قسم و یک جنس. (ناظم الاطباء). و رجوع به یک قسم شود.

**یک لا.** [ی / ی] (ص مرکب) چیزی که یک تا بیشتر نداشته باشد. ضد دولا و مضاعف. (از ناظم الاطباء). || که آستر ندارد. یک تو. بی آستر. (یادداشت مؤلف):

مرغ بریان پیچ در نان تنک  
کان بدان از جامه یک لا خوش است.

بسحاق اطعمه.  
قد صوف سبز سر تا پا خوش است  
و آن بز کتان به بر یک لا خوش است.

نظام قاری (دیوان ص ۴۲).  
|| نازک. بربری. || کم دوام. بی دوام.  
**یک لا قبا.** [ی / ی ق] (ص مرکب) یک قبا. که تنها یک قبا بی آستر در بر دارد. || سخت فقیر. بی چیز. ندارد. درویش. مفلس. (یادداشت مؤلف):

زمستان پوستین افزود بر تن کدخدایان را  
ولیکن پوست خواهد کند ما یک لا قبا یان را.  
سید محمدحسین شهریار.

و رجوع به یک قبا شود.  
**یک لایی.** [ی / ی] (حماص مرکب) یک لا بودن. یک لایه داشتن. || (ص نسبی) آنچه یک لا داشته باشد. مقابل دولایی. || نازک. بی دوام. کم دوام. || لاغر. نزاره:  
تن یک لایی من، بازوی تو، سیلی عشق  
تو مگر رستم دستان زده ای به به به!

عارف قزوینی.  
**یک لت.** [ی / ی ل] (ص مرکب) یک لخت. (یادداشت مؤلف). یک لته. رجوع به یک لخت شود.

**یک لته.** [ی / ی ل ت / ت] (ص نسبی) یک لخت. یک لت. یک لنگه. که یک مصراع دارد. مقابل دولختی. مقابل دولتی. مقابل دولنگه. و رجوع به یک لخت شود.

**یک لتی.** [ی / ی ل] (ص نسبی) یک لختی. - در یک لتی؛ در که یک مصراع دارد. دارای یک لنگه. که دو لنگه ندارد. (یادداشت مؤلف). - کاغذ یک لتی؛ نیم ورقی. یک صفحه ای. (یادداشت مؤلف).

**یک لحظه.** [ی / ی ل ظ / ظ] (ق مرکب) یک دم. یک نفس. لحظه ای. || یک باره. یک دفعه. بالمره. یک جا:

نه دایره یک لحظه کناره کند از سیر  
گر پروزد از مرکب عزم تو غباری. سنائی.

**یک لخت.** [ی / ی ل] (ص مرکب) یک دست و یکسان. (آندراج). || یک تخته. یک پارچه. یک پاره. (یادداشت مؤلف). متصل و بهم پیوسته: آن آسمان ها یک لخت بود. حق تعالی به قدرت کامله خود هفت طبق کرد که ذره ای از یکدیگر زیاد و کم نبود.

(قصص الانبیاء ص ۱۲). پس خدای تعالی ریگ را بیافرید و باد را فرمان داد تا آن همه یک لخت شد پس آفتاب را فرمان داد تا در تافت و آن را سنگ گردانید. (قصص الانبیاء).

از آن سجده بر آدمی سخت نیست  
که در صلب او مهره یک لخت نیست.

سعدی (بوستان).  
- در یک لخت؛ صاحب یک مصراع. (یادداشت مؤلف). یک لت. یک لته. یک لتی. یک مصراعی. یک لنگه ای.

|| کفشی که دارای یک پارچه چرم باشد. (ناظم الاطباء). || آنکه از وضعی که داشته باشد هرگز برنگردد. (از آندراج). یک رنگ. یک رو:

یک لختم و در کوی دورنگم وطن نیست.  
ابوطالب کلیم (از آندراج).  
|| انعطاف ناپذیر. که از چیزی متأثر نشود:

سخن شنو نبود آدمی که یک لخت است  
حکایتی است که دیوار گوش می دارد.  
اسماعیل ایما (از آندراج).

|| یک رو. رک. رک گو. (یادداشت مؤلف):  
گفت زندگانی خداوند دراز باد. من ترکی ام  
یک لخت و راست گویم. این لشکر را چنانکه  
من دیدم کار نخواهند کرد. (تاریخ بیهقی).  
|| خالص. محض. ساده. بحت. قح. صرف. (یادداشت مؤلف):

این زمان این احمق یک لخت را  
آن نماید که زمان بدبخت را. مولوی.

|| کسی که زمام اختیار کارها در ید وی باشد.  
|| پادشاه توانا تر از دیگر پادشاهان. (ناظم الاطباء). || (ق مرکب) لختی. لحظه ای. قدری. کمی:

اگر شاه بیند به من بخشدش  
مگر بخت یک لخت بدرخشدش. فردوسی.  
|| یک بارگی. یک دفعه. || مجموعاً.  
|| قطعه قطعه. (ناظم الاطباء).

**یک لختی.** [ی / ی ل] (ص نسبی) یک لخت. بر یک نهاد:  
یک لختی از آن نیم در این سیر  
کامد چو در دولختی این دیر. نظامی.

رجوع به یک لخت شود.  
**یک لفظ.** [ی / ی ل] (ص مرکب) متحد الکلمه. یک سخن. هم قول:

همه اندر ثنائی من یک لفظ  
همه اندر هوای من یکسان.

مسعود سعد (دیوان ص ۳۸۲).  
**یک لنگ پا.** [ی / ی ل گ] (ق مرکب) یک پا. بر یک پا.

- یک لنگ پا ایستادن؛ بر یک پا ایستادن. (یادداشت مؤلف). یک لنگه پا ایستادن.

- || مصرأ ایرام و پافشاری کردن.  
**یک لنگه.** [ی / ی ل گ / گ] (اخ) دهی است از دهستان پایین رخ بخش کدکن شهرستان تربت حیدریه. واقع در ۳۰۰۰ گزی شمال خاوری کدکن و ۱۵۰۰۰ گزی خاور شهر

کهنه، با ۴۳۵ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک لنگه.** [ی / ی ل گ / گ] (اخ) دهی است از دهستان ریوند بخش حومه شهرستان نیشابور، واقع در ۶۰۰ گزی جنوب باختری نیشابور، دارای ۱۵۵ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک لنگه پا.** [ی / ی ل گ / گ] (ق مرکب) (اصطلاح عامیانه) یک لنگ پا. بر یک پا.

- یک لنگه پا ایستادن؛ مصرأ پافشاری کردن. با پافشاری. مصرأ.

|| دست تنها. کسی که بدون کمک و معاون کاری را که قاعدتاً به دستیار و معاون نیازمند است انجام دهد. (از: فرهنگ لغات عامیانه).

**یک لوله.** [ی / ی] (ا مرکب) رشته فرد و یکتا و یگانه. (ناظم الاطباء). || ورق دارای یک خال در پاسور.

**یک لول.** [ی / ی] (ص مرکب) نوعی تفنگ شکاری که یک لوله دارد. (یادداشت مؤلف).

**یکله.** [ی / ی ل] (اخ) دهی است از دهستان شراه بخش رزن شهرستان همدان، واقع در ۴۶۰۰ گزی جنوب قصبه رزن، کنار راه فرعی کوربجان به شراه، با ۴۱۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است و در تابستان اتومبیل می توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یکم.** [ی / ی ک] (عدد ترتیبی، ص نسبی) یکمی. یکمین. اول. اولین. نخست. نخستین. (یادداشت مؤلف). احد. (منتهی الارب). نخستین و هر چیز که در مرتبه یک واقع شده باشد. (ناظم الاطباء). در مرحله نخست:

مریخ اگر به چرخ یکم بودی  
حالی بدوختی به دو مسمارش. خاقانی.

**یک‌بیت.** [ی ک ک / ک / ی ک / ک / ی ک / ک / ی ک / ب /

ب] (مربک) شاه‌بیت. (آندراج):

خانه‌های یک‌بیت از طبع تو زیر و زیر  
چاربازار رباعی گشته از طبعت خراب.

ملاطوفی یزدی (از آندراج).

و رجوع به شاه‌بیت شود.

**یک‌بید.** [ی ک ک] (اخ) دهسی است از

دهستان پایین‌ولایت بخش فریمان شهرستان  
مشهد با ۱۹۸ تن سکنه. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک‌پسته.** [ی ک ک پ ت] (اخ) دهی است

از دهستان پایین‌ولایت بخش فریمان  
شهرستان مشهد، واقع در ۶۰۰۰۰ گزی خاور  
فریمان و ۱۰۰۰۰ گزی جنوب راه مالرو  
عمومی فریمان به آق‌دریوند، با ۱۸۹ تن سکنه.  
آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک‌تاز.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک] (نف)

مربک) مبارزی که تنها بر حریف خود بتازد و  
منتظر معد و معاون نباشد. [کسی که در  
تاخت، دوم خود نداشته باشد. (آندراج).  
کسی که در تاخت و تاز منفرد و بی‌نظیر باشد.  
ناظم الاطباء]:

آن سوار یک‌تازم در بیابان جنون

کآفتاب و مه کندمم آرزوی شاطری.

ملاطوفی یزدی (از آندراج).

یک‌تازان است پر بر جان زده

یک‌سواره بر صف مردان زده.

؟ (از آندراج).

[لقبی بوده است که به روزگار صفویه به بعض  
سپاهیان داده می‌شد. (از یادداشت مؤلف).

**یک‌تازی.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

(حامص مربک) عمل و شغل یک‌تاز. رجوع  
به یک‌تاز شود.

**یک‌جوان.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ی ک / ی ک]

ج] (مربک) جوان منفرد که در جوانی یگانه  
و بی‌نظیر باشد. (از ناظم الاطباء).

**یک‌چین.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

(نصف مربک) منتخب. دست‌چین. برگزیده.  
خیاره. گل‌چین. (یادداشت مؤلف).

— یک‌چین کردن؛ دست‌چین کردن. خیاره  
کردن. گل‌چین کردن. برگزیدن میوه گاه  
چیدن. (یادداشت مؤلف).

**یک‌خوان.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

خوا / خا] (نف مربک) آنکه در خواندن نغمه  
محتاج دمکش نباشد. (آندراج). و رجوع به  
یک‌خوانی شود.

**یک‌خوانی.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

خوا / خا] (حامص مربک) صفت یک‌خوان.  
خواندن بی مدد دمکش؛

کدام شوخ در این پرده نغمه پرداز است  
که هرچه هست از او جسته همچو آواز است

ز اقتدار به دمساز احتیاجش نیست

به یک‌خوانی خود در زمانه ممتاز است.

ملاطوف بلخی (از آندراج).

**یک‌خوردن.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

ک خورژ / خورژ د] (مص مربک) اصطلاح  
عامیانه) از تعجب به حرکت آمدن. بر اثر  
تعجب لرزشی ناگهانی بر اندام افتادن.  
(فرهنگ لغات عامیانه). ناگهان ترسیدن. از  
خبری یا گفتاری یک‌باره متحیر شدن و  
سخت عجب کردن. از دیدن امری غیرمنتظره  
یا شنیدن چیزی نامترصد دفعتاً ترس و  
شگفتی در کسی پدید آمدن. (یادداشت  
مؤلف).

**یک‌دلو.** [ی ک ک د] (اخ) از ایلات اطراف

مشکین و از طوایف قوجه‌بیک‌لو، دارای ۲۰۰  
خانوار. بیلاق آنان در سیلان و قشلاق آنان  
در نون است و زراعت پیشه می‌باشند. (از  
جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۰۸).

**یک‌زیادگفتن.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

ک گ ت] (مص مربک) اصطلاح عامیانه)  
متلک گفتن. حرفهایی که موجب خشمگین  
شدن کسی است بر زبان رانند. (فرهنگ  
لغات عامیانه).

**یک‌سئود بالا.** [ی ک ک س] (اخ) دهی

است از دهستان جرگلان بخش مانه  
شهرستان بجنورد، واقع در ۸۰۰۰۰ گزی  
شمال باختری مانه و ۲۰۰۰ گزی جنوب  
شوسه عمومی بجنورد، با ۳۱۹ تن سکنه. آب  
آن از رودخانه و راه آن مالرو است. این ده را  
به اصطلاح محلی سئود می‌گویند. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک‌سئود پایین.** [ی ک ک س] (اخ)

دهی است از دهستان جرگلان بخش مانه  
شهرستان بجنورد، واقع در ۸۰۰۰۰ گزی  
شمال باختری مانه و ۲۰۰۰ گزی شمال شوسه  
بجنورد-حصارچه، با ۵۶۸ تن سکنه. آب آن  
از رودخانه و راه آن مالرو است. این ده را به  
اصطلاح محلی سئود نیز می‌گویند. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یک‌سوار.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

س] (ص مربک) یک‌سوار. یک‌سواره. کنایه  
از شمسوار که در سواری نظیر نداشته باشد.  
(آندراج). کسی که در سواری مفرد و یگانه  
باشد. (ناظم الاطباء). سوار بی نظیر و عدیل  
در سواری. (یادداشت مؤلف). شمسوار.  
تک‌سوار؛

گرچه بر اسب جفا یک‌سواری ممتاز

که دلم چنگ در آن گوشه فترا کزده‌ست.

سیدحسن غزنوی.

یک‌سوار جلوه را صف شکن دو کون کن

میرشکار غمزه را رخصت ترکناز ده.

مخلص کاشی (از آندراج).

||یک‌تاز. (آندراج). بهادر و شجاع و دلیر.  
(ناظم الاطباء).

**یک‌هشتم.** [ی / ی ه ت] (مربک)

هشت‌یک. ثمن. یک جزء از هشت جزء.  
رجوع به ثمن و هشت‌یک شود.

**یک‌شناس.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

ش] (نف مربک) اسب که جز به راضی یا  
صاحب خود پشت ندهد. (یادداشت مؤلف).  
||که جز به فرد معین متوجه و نگران نباشد.

**یک‌هفتم.** [ی / ی ه ت] (مربک)

هفت‌یک. سبع. یک از هفت. رجوع به سبع و  
هفت‌یک شود.

**یک‌قوز.** [ی ک ک ق ز] (اخ) دهی است از

دهستان گوکلان بخش مرکزی شهرستان  
گنبدقاپوس، واقع در ۱۶۰۰۰ گزی شمال  
خاوری کلاله و ۴۲۰۰۰ گزی شمال خاوری  
گنبدقاپوس، نزدیک به قرناس، با ۵۰۰ تن  
سکنه. آب آن از چشمه‌سار و راه آن مالرو  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یک‌گزین.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

گ] (نصف مربک) سوار و جنگجوی  
بی‌هماند و برگزیده. یک‌سواره؛ با دوازده‌هزار  
خونخوار یک‌گزین از عقب خان موصوف  
ایلغار نمود. (مجم‌التواریخ گلستانه ص ۲۲).  
و رجوع به یک‌سوار شود.

**یک‌مرد.** [ی ک ک / ک / ی ک ک / ک / ی ک]

(ص مربک) یگانه در مردی. مرد بی‌عدیل.  
(یادداشت مؤلف).

**یک‌هو.** [ی ه] (ق مربک) اصطلاح عامیانه)

در تداول عوام، دفعتاً. غفلتاً. ناگهان. فجاءة.  
ناآگاهان. (یادداشت مؤلف). ||تماماً. کلیتاً.  
بالتمام. همگی. جملگی. همه. تمام. یک‌باره و  
نه به دفعات. در یک بار. (یادداشت مؤلف).  
یهو.

**یک‌هوا.** [ی ه] (ص مربک) جایی که

هوای آن تغییر نکند. (فرهنگ فارسی معین).  
||ق (مربک) اصطلاح عامیانه) اندکی.  
مقدار اندک: کفش اگر یک‌هوا بزرگتر باشد  
مناسب‌تر است.

**یکی.** [ی / ی] (عدد، ص، ا) مزیدعلیه یک

است و معنی هر دو برابر است، فرقی ندارد  
مگر در بعضی محل. (آندراج) (غیاث). یک  
از هر چیز. یک عدد. خواه در شمارش  
اشخاص یا اشیاء؛

یکی حال از گذشته دی یکی از نامده فردا  
همی گویند پنداری که وخشورند یا کندا.

دقیقی

از پشت یکی جوشن خرپشته فرونه

کزداشتت غیبیه جوشنت بفرکند. عماره.

یکی گاو پرمايه خواهد بدن

جهانجوی را دایه خواهد بدن. فردوسی.  
برآویخته با یکی شیرمرد

به ابر اندر آورده از باد گردد. فردوسی  
 که تا من نمایم به افراسیاب  
 بدان خاک تیره یکی رود آب. فردوسی  
 چون یکی جفیوت پستان بند اوی  
 شیر دوشی زو به روزی یک سیوی. طیان  
 یکی غول فریبدهست نفس آرزوخواهت  
 که بی باکی چراخوزش است و نادانی بیابانش!  
 ناصر خسرو (دیوان چ دانشگاه ص ۲۳۳).  
 یکی گردنده کوهی برشد از دریا سوی گردون  
 که جز کافور و مروارید و گوهر نیست در کاش.  
 ناصر خسرو.  
 یکی گرگ را کو بود خشمناک  
 ز بسیاری گوسفندان چه باک. نظامی.  
 یکی گریه در خانه زال بود  
 که برگشته ایام و بدحال بود.  
 سعدی (بوستان).  
 یکی طفل دندان برآورده بود  
 پدر سر به فکرت فروبرده بود.  
 سعدی (بوستان).  
 سر برزدهام با مه کنعان ز یکی جیب  
 معشوق تماشا طلب و آینه گیرم. عرفی.  
 - از سی یکی؛ یک از سی. یک سی. ام. یک  
 سهم از سی سهم:  
 ز دهقان نخواهم جز از سی یکی  
 درم تا به لشکر دهم اندکی. فردوسی.  
 - یکی از یکی؛ یکی با دیگری. (ناظم  
 الاطباء).  
 - یکی در ده؛ ده تا آن چنان و ده مقابل. (ناظم  
 الاطباء).  
 - یکی سرخ؛ قطعه‌ای از طلا. (ناظم الاطباء).  
 || واحد. احد. (منتهی الارب). یک. (یادداشت  
 مؤلف). یکی به جای یک مستعمل است.  
 (آندراج). عدد یک. شماره یک:  
 یکی باد و ابری که نیمروز  
 برآمد رخ هورگیتی فروز. فردوسی.  
 مرا حاجت از تو یکی بارگی است  
 وگرنه مرا جنگ یک بارگی است. فردوسی.  
 اگر صد سال باشی شاد و پیروز  
 همیشه عمر تو باشد یکی روز.  
 (ویس و رامین).  
 ز نه فلک به جهان ارچه پس برآمده‌ای  
 به وضع مرتبه پیشی چو در حساب یکی.  
 سیف اسفرتنگ.  
 - چند از یکی (یکی از چند)؛ کثرت از  
 وحدت. کثیر از واحد:  
 پسند عقل پسند من است و من عاقل  
 به عقل دانم چند از یکی یکی از چند.  
 سوزنی.  
 - || چند تا و چندین مقابل. (ناظم الاطباء).  
 || در اعداد مرکب درست به جای یک می آمده  
 است:  
 جوان بود و سالتس سه پنج و یکی

ز شاهی ورا بهره بد اندکی. فردوسی.  
 اغلب غله سیستان را آب ببرد در روز آدینه  
 نوزدهم ماه شوال در سال ششصد و  
 چهل و یکی. (تاریخ سیستان). اهل بنه را به  
 ایلی به سیستان آورده به سال ششصد و  
 پنجاه و یکی. (تاریخ سیستان). گرفتن شهر در  
 بیست و هفتم رمضان به سال ششصد و  
 سی و یکی. (تاریخ سیستان). || (ضمیر مبهم)  
 یک تن. یک مرد. یک شخص. یک کس.  
 (یادداشت مؤلف). یک نفر نه بیشتر و در این  
 معنی بدون همراهی اسم آید و به جای یای  
 وحدت است نه یای نکره:  
 چرخ فلک هرگز پیدا نکرد  
 چون تو یکی سفله و ننگ و زکور. رودکی.  
 میلفنج دشمن که دشمن یکی  
 فراوان و دوست از هزار اندکی. ابوشکور.  
 پرچیچ: فرزند دارد یکی  
 کز او شوخ تر کم بود کودکی. ابوشکور.  
 پر از خون کنم دیده هندوان  
 نمانم که باشد یکی با روان. فردوسی.  
 یکی کم بود شاید از شانزده  
 بماند برادر تو را پانزده. فردوسی.  
 یکی دی نیامد به نزدیک من  
 که خرم شد این جان تاریک من. فردوسی.  
 یکی راهمی برد با خویشتن  
 ورا راهبر بود از آن انجمن. فردوسی.  
 ندارید شرم و نه ننگ اندکی  
 گریزید چندین هزار از یکی.  
 (گر شاسب نامه ص ۶۷).  
 در آن روز اول که فرمود شاه  
 که ناید ز پیران یکی سوی راه. نظامی.  
 || کسی. (آندراج) (ناظم الاطباء). شخص  
 نامعین. یک کسی. (ناظم الاطباء). شخصی.  
 (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). مردی.  
 (یادداشت مؤلف). تنی. و در این مورد نیز  
 به تنهایی آید:  
 اکنون یکی به کام دل خویش یافتی  
 چندین به خیره خیره چه گردی به کوی ما.  
 منوچهری.  
 یکی به تیم سپنجی همی نیابد راه  
 تو را رواق ز نقش و نگار چون ارم است.  
 ناصر خسرو.  
 گاه یکی راز چه به گاه کند  
 گاه یکی راز که به دار کند. ناصر خسرو.  
 شبی در خواب دیدم که یکی مرا گفت چند  
 خواهی خوردن از این شراب. (سفرنامه)  
 ناصر خسرو). یکی بود نام او سطیح کاهن که  
 هر چه از وی بپرسیدندی به زجر بگفتی.  
 (فارسانامه ابن بلخی ص ۹۷). آن مرد که این  
 قلعه بدو منسوب است یکی بوده‌ست از  
 عرب. (فارسانامه ابن بلخی ص ۱۳۱).  
 گر تحمل هست نیکو از یکی

هست نیکوتر ز شاهان بی شکمی. مولوی.  
 یکی گفت از این بنده بدخصال  
 چه خواهی هنر یا ادب یا جمال.  
 سعدی (بوستان).  
 یکی کرده بی آبرویی بسی  
 چه غم دارد از آبروی کسی.  
 سعدی (بوستان).  
 یکی از حکما را شنیدم که می گفت: هرگز  
 کسی به چهل خویش اقرار نکرده است مگر...  
 (گلستان).  
 - هریکی؛ هریک. هر کدام. (یادداشت  
 مؤلف). پس هریکی بلگی از درخت انجیر  
 باز کردند. (ترجمه تفسیر طبری).  
 - یکی را؛ از یکی. از کسی. از شخصی.  
 (یادداشت مؤلف).  
 || (ص) علامت تنکیر که گاهی با «ی» آید: گاه  
 این کلمه با یاء وحدت آید و یکی تا کید  
 دیگری باشد. (یادداشت مؤلف):  
 یکی دختری داشت خاقان چو ماه  
 کچاماه دارد دو زلف سیاه. فردوسی.  
 چو گسستم شد در جهان ناپدید  
 ز گیتی یکی گوشه‌ای برگزید. فردوسی.  
 یکی برزگری نالان در این دشت  
 به دست خونفشان آلاله می کشت.  
 باباطاهر عریان.  
 || (ضمیر مبهم) دیگری. کسی دیگر.  
 (یادداشت مرحوم دهخدا):  
 یکی بر خراسان یکی باختر  
 دگر کشور نیمروز خزر. فردوسی.  
 یکی سوی چین شد یکی سوی روم  
 پراکنده گشته به هر مرز و بوم. فردوسی.  
 یکی ز راه همی زر بردارد و بسیم  
 یکی ز دشت بهیمه همی چند غوشار.  
 طیان.  
 تفاوت است بسی در سخن کز او به مثل  
 یکی مبارک نوش و یکی کشنده سم است.  
 ناصر خسرو.  
 اگر شاعری را تو پیشه گرفتی  
 یکی نیز بگرفت خنیا گری را. ناصر خسرو.  
 یکی ز ناله چو نای و یکی ز مویه چو موی  
 یکی به زردی زر و یکی به زاری زیر.  
 امیر معزی.  
 همیشه بر گل و نسرين دو زلف آن بت دلبر  
 یکی کارد همی سنبل یکی بارد همی عنبر.  
 امیر معزی.  
 یکی را دست حسرت بر بنا گوش  
 یکی با آنکه می خواهد هم آغوش. سعدی.  
 || هیچکس. احدی:  
 از ایشان کسی نیست یزدان پرست  
 یکی هم ندارند با شاه دست. فردوسی.  
 ۱-ن: چرا خورد است و نادانی ست پائش.

|| (ص) واحد. بی شریک. بی جفت. (یادداشت مؤلف). خدای واحد. آفریدگار بی همتا: بدان کز خرد آشکار و نهفت یکی اوست دیگر همه چیز جفت. (گرشاسب نامه ص ۱۳۵).  
 || (عدد ترتیبی) اول. (یادداشت مؤلف). به جای عدد ترتیبی به معنی نخست و اول و نخستین آید:  
 برادر بد او را دو آهرنمان یکی کهرم و دیگر آندیرمان. فردوسی.  
 اگر شد چار مولای عزیزت بشارت می دهم بر چار چیزت یکی چون ترشی آن غوره خوردی جو غوره آن ترشویی نکردی دوم چون مرکب را پی بریدند و ز آن بر خاطر گردی ندیدند. نظامی.  
 || (ق) دفعه‌ای. باری. کرتی. نوبتی. یکبار. یکدم. باری به شتاب. کسرتی به عجله. یک نوبت. (یادداشت مؤلف):  
 مار را هر چند بهتر پروری چون یکی خشم آورد کيفر بری. بوشکور.  
 به گسهم گفت این دلاور دو مرد که آیند تازان به دشت نبرد یکی سوی ایشان نگر تا که آند بر این گونه تازان ز بهر چه آند. فردوسی.  
 ببیند یکی روی دستان سام که بد پرور آئیده آندر کنام. فردوسی.  
 به سخاوت بدان جایگاه بود که بوالاسد یکی بیامد قصد او را به سیستان و روزی چند به درگاه او بماند که او را نگفتند. (تاریخ سیستان).  
 فتنه چه شدی چنین بر این خاک یکی بزکن سوی فلک سر. ناصر خسرو.  
 نمی گذارد خسرو ز پیش خویش مرا که در هوای خراسان یکی کنم پرواز. مسعود سعد.  
 در آن زمان که قباوی سیاه پوشیدی یکی بگویی چه ماند دو هفته ماه تو را. سید حسن غزنوی.  
 پرده دارا تو یکی در شو و احوال بدان تا چگونه است به هشت هست که دلها درد است. انوری.  
 از منکران دین، تازی زبانی یکی به حضرت او آمد و گفت... (جهانگشای جوینبی).  
 ز رشک گوی ز خور ز ماه بگذارد مه از یکی گذرد در خیال چو گانش. حسین ثنایی.  
 به سودای محبت ای که بی تابانه می تازی مقابل کن یکی با یکدیگر سود و زیانتش را. طالب آملی.  
 || لختی. زمانی:  
 بسی بد که بیکار بد تخت شاه

نکرد آند او هیچ مهتر نگاه جهان را به مردی نگه داشتند یکی چشم بر تخت نگماشتند. فردوسی.  
 || فقط. تنها. لا اقل. دست کم: کلید در تو را دادم به زنهار یکی این بار زنهارم نگه دار. (ویس و رامین).  
 یکی امشب مرا فرمان بر ای ویس که امشب کور گردد چشم ابلیس. (ویس و رامین).  
 || اکنون. حالا. در حالی. هم اکنون: یکی پند آن شاه یاد آورم ز کزنی روان سوی داد آورم. فردوسی.  
 یکی نزد رستم برید آگهی کز این ترک شد مغز گردون تھی. فردوسی.  
 || کمی. قدری. اندکی. (یادداشت مؤلف):  
 بر آنم که گرد زمین اندکی بگردم بینم جهان را یکی. فردوسی.  
 کشیدندشان خسته و بسته خوار به جان خواستند آنگهی زینهار یکی<sup>۱</sup> نامور [طهمورث] دادشان زینهار بدان تا نهانی کنند آشکار. فردوسی.  
 بیخشی بر من یکی<sup>۲</sup> درنگر که سوزان شود هر زمان جگر. فردوسی.  
 نخستین یکی<sup>۳</sup> گرد لشکر بگرد چو پیش آیدت روز ننگ و نبرد. فردوسی.  
 ز بس ناله زار و سوگند اوی [یعنی افراسیاب] یکی سست تر کردم [هوم] آن بند اوی. فردوسی.  
 || به عنوان. در مقام:  
 از ایران فراوان سران را بکشت غمی شد دل طوس و بنمود پشت بر رستم آمد یکی چاره جوی که امروز از این کار شد رنگ و بوی. فردوسی.  
 || قدری. مقداری. پاره‌ای: محمد زکریا کاردی برکشید و تشدید زیادت کرد. امیر یکی از خشم و یکی از بیم. تمام برخاست. (چهارمقاله ج معین ص ۱۱۴). || (ص) یکسان. مساوی. برابر. (یادداشت مؤلف):  
 زستن و مردنت یکی ست مرا ابوشکور.  
 غلبکن در چه باز یا چه فراز. ابوشکور.  
 شب و روز رستم یکی داشتی به تندی همی راه بگذاشتی. فردوسی.  
 سپهید چو اغریث جنگجویی که با خون یکی داشتی آب جوی بیامد به شبگیر دستور شاه ببرد آنهمه کودکان را بگاہ. فردوسی.  
 به یک جامه و چهر و بالا یکی که پیدا نبود این از آن اندکی. فردوسی.  
 ای که لبث طعم انگبین دارد چشم تو مژگان زهرگین دارد

هست مرا انگبین و زهر یکی تادل من عشق آن و این دارد. سوزنی.  
 ز ابلهی و ز بی اعتقادی هر دو روا بود که مر این هر دو را یکی خوانی. سوزنی.  
 لاف و دعوی باشد این پیش غراب دیگ تی<sup>۴</sup> و پر یکی نزد ذباب. مولوی (مثنوی ج خاور ص ۱۳۳ بیت ۱۴).  
 || متحد و متفق و همدست: دو برادر دل یکی کردند. پرویز با وی یکی شد.  
 - یکی شدن؛ متحد شدن. همدست شدن: بعضی از لشکریان با براق یکی شدند و مبارکشا را معزول گردانیدند. (جامع التواریخ ج بلوشه ص ۱۶۹).  
 - یکی کردن؛ همدست کردن. همدل و همدستان کردن: در آن روزها مریدی محمود نام را به اردو فرستادند تا جمعی مرقبان را با خود یکی کنند. (تاریخ غازانی ص ۱۵۲).  
 - یکی گشتن؛ همدست شدن. متحد و همدستان گشتن: محمد بن الاشعث آندر این میانه بر نهاد حرب بن عبیده آمده بود و با او یکی گشته. (تاریخ سیستان ص ۱۷۴).  
**یکی**. [ئی / ی] [حامص] یک بودن. واحد بودن. وحدت:  
 زهی ستوده تر از زمره بنی آدم تو و خدا به یکی طاق در همه عالم. درویش واله هروی (از آندراج).  
**یکی با دو**. [ئی / ی] [د] [امرکب] (اصطلاح عامیانه) یکی به دو.  
 - یکی با دو کردن؛ یک و دو کردن. مجادله کردن. جدل کردن. ستهیدن به سخن. با کسی به سخن ستهیدن. محاجه کردن. (یادداشت مؤلف):  
 بجز خموشی روی دگر نمی بینم که نیست با تو یکی با دو کردنم یارا. کمال الدین اسماعیل.  
**یکی به دو**. [ئی / ی] [پ] [د] [امرکب] (اصطلاح عامیانه) یکی با دو. ستیزه. مجادله. محاجه. مکابره.  
 - یکی به دو کردن؛ مشاجره لفظی. گفت و شنودی که از روی عصبانیت صورت گیرد. (از فرهنگ لغات عامیانه).  
**یک یک**. [ئی / ی] [ق] [امرکب] [امرکب] (اصطلاح عامیانه) یکی یکی. یک نفر یک نفر. یک عدد یک عدد: شا گردان یک یک از در بیرون می روند. تک تک.  
 ۱- به معنی لختی و زمانی نیز ایهام دارد.  
 ۲- به معنی لختی و زمانی نیز ایهام دارد.  
 ۳- به معنی لختی و زمانی نیز ایهام دارد.  
 ۴- تی؛ تھی.

لاجرم گویی که یک یک ذره را در درون پرده‌ای باری دگر. عطار. و به گاه خلوت و فرصت یک یک را عرضه می‌دارد تا نشان می‌فرماید. (تاریخ غازانی ص ۳۳۳). و رجوع به یکی شود.

**یکی گو.** [ی / ی] (نف مرکب) یکی گوی. موحد. (یادداشت مؤلف). که یکتایی خدا را گوید. که به خدای یکتا قائل شود. یکتاپرست:

شکر ایزد همی کند سوسن  
آن یکی گوی ده زبان نگرید.  
سیدحسن غزنوی.

و رجوع به موحد شود.

**یکی گویی.** [ی / ی] (حامص مرکب) عمل یکی گوی. موحدی. اعتقاد به یگانگی خداوند. و رجوع به یکی گو شود.

**یکی نه یکی.** [ی / ی ن / ی] (ق مرکب) (اصطلاح عامیانه) یک در میان (فرهنگ لغات عامیانه). رجوع به یک در میان شود.

**یکیی.** [ی / ی] (حامص) احدیت. یکی بودن. یگانگی. بدان که هر چیز که در تو محال است در ربوبیت صادق است چون یکی که هر که یکی را به حقیقت بداندست از محض شرک ببری گشت. (قبوسنامه، از فرهنگ فارسی معین). و رجوع به احدیت و یگانگی شود.

**یکی یکدانه.** [ی / ی ن / ی] (ص مرکب) (اصطلاح عامیانه) فرزند یگانه. فرزند منحصر به فرد. تنها فرزند پدر و مادر. (از فرهنگ لغات عامیانه).

**یکی یکی.** [ی / ی] (ق مرکب) یکی پس از دیگری. به توالی. پی هم. (افراد فرد. هریک جدا جدا. یکی بعد دیگری).

**یگان.** [ی / ی] (ص نسبی، ق مرکب) یگان. یک یک. پس یوسف ایشان را می‌خرد یگان و دوگان. (ترجمه تفسیر طبری ج ۳ ص ۷۸۸).

|| تنها. فرد. منفرد. بی همتا. بی نظیر:  
هر که در این دیرخانه مرد یگان است  
تا به دم صور مست درد مغان است  
ور به دم صور با هوش آید از آن درد  
نیست مبارز که موجب تن و جان است  
ذره اگر بی عدد به راه بر آید  
ذره که باشد چو آفتاب یگان است.

عطار.

**یگانگی.** [ی / ی ن / ی] (حامص مرکب) وحدت. یکتایی: وصیت کنم شما را که خدای عز ذره را به یگانگی شناسید. (تاریخ بیهقی).  
|| اتحاد. صمیمیت. خلوص. یکرنگی: بزرگ عیبی بود که این محمود به یگانگی از سرا بچست. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۶۵۶).  
در صفت یگانگی آن صف چارگانه را

بند سه ضربه می‌زند در دو زبان شاعری. خاقانی.

ای سایه نور چشمی و ای ناله انس دل  
کاندر یگانگی چو شمای نیافتم. خاقانی.  
بر خلاف انتظاری که می‌رفت یگانگی حاصل نشد. (ایران باستان ج ۱ ص ۳۲۴).  
|| بی نظیری. بی همتایی.

**یگان محله.** [ی م خ ل] (اِخ) دهی است از دهستان خشایر طالش دولا ب بخش رضوانده شهرستان طوالش، واقع در ۱۴۰۰۰ گزی جنوب رضوانده و ۷۰۰۰ گزی جنوب شوسه انزلی به آستارا، با ۲۲۸ تن سکنه. آب آن از رودخانه جافرود و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یگانه.** [ی / ی ن / ی] (ص نسبی) واحد. فرد. یکتا. || بی نظیر. ممتاز. بی مانند:  
بود مرا خانه نخست و دوم خوب  
نیست سوم خانه خوب گرچه یگانه است.

خاقانی.  
- یگانه روزگار (روی زمین); بی نظیر. بی همتا. که در جهان مانند ندارد: این مرد در همه انواع هنر یگانه روزگار بود خصوص در مجلس ذکر و فصاحت. (تاریخ بیهقی). امیر گفت دریغ احمد یگانه روزگار بود. (تاریخ بیهقی). این امیر ناصر در جمله خصال بی قرین بود و یگانه روی زمین. (تاریخ بیهقی).

- یگانه کردن: یکتا و بی نظیر کردن:  
نیک و بد وجود و عدم جمله پاک برد  
جان را یگانه کرد که تنها دراو فتاد. عطار.  
|| صمیمی. یکرنگ. یک رو. مسخلص. باخلاص:

گردهر دوروی و بخت دهرنگ است  
بازی دل تو یگانه بایستی. خاقانی.  
یا لاف رستمش نزدیک ای یگانگان  
یا بیزن دوم را از چه بر آوری. خاقانی.  
نه فلک در تنای او بگریخت  
که فلک بنده یگانه اوست. خاقانی.

**یگمهه.** [ی م ه] (اِخ) دهی است از دهستان مرغای بخش ایذه شهرستان اهواز. واقع در ۷۲۰۰۰ گزی باختری ایذه، با ۱۱۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یگن آباد.** [ی] (اِخ) دهی است از دهستان چهاربلوک بخش سیمینرود شهرستان همدان، واقع در ۱۰۰۰۰ گزی شمال باختری همدان و ۳۰۰۰ گزی شمال شوسه همدان، با ۱۱۳۸ تن سکنه. آب آن از قنات و چاه است و راه فرعی به شوسه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یگونه.** [ی ن / ی] (ص) یک گونه. یکسان.

یکسان. رجوع به یکونه شود.

**یل.** [ی] (ص)، (ا) شجاع و دلیر و پهلوان و مبارز و جنگجوی پر زور و قوت. (ناظم الاطباء). شجاع و دلیر. (آندراج). شجاع و دلاور و بهادر و پهلوان را گویند. (برهان). مرد مبارز. (لغت فرس اسدی). پهلوان و دلاور را گویند. (فرهنگ جهانگیری):

گر این هفت یل را به چنگ آوریم  
جهان پیش کاووس تنگ آوریم. فردوسی.  
بیامد سوی کاخ دستان فراز  
یل پهلوان رستم سرفراز. فردوسی.  
مگر پور دستان سام یلی  
گزین نامور رستم زابلی. فردوسی.  
به روز نبرد آن یل ارجمند  
به تیغ و به تیر و به گرز و کمند  
برید و درید و شکست و بیست  
یلان را سر و سینه و پای و دست.

فردوسی.  
جایی که برکشند مضاف از پی مضاف  
و آهن سلب شوند یلان از پس یلان.

فرخی.  
حاجت آمد به معاونت یلان غور. (تاریخ بیهقی چ ادیب ص ۱۱۵).  
از آن ده دلاور یل نامدار  
که سالار بد هریکی بر هزار. اسدی.  
یلی شد که در خم خام کمند  
گسستی سر زنده بیلان ز بند. اسدی.  
چو عهد عدو آفاق تیره  
چو تیغ یلان روی مریخ احمر.  
ناصر خسرو.

بخاستند یلان سپاه تو هریک  
چو طوس و نوذر و گرگین و بیژن و میلاد.  
مسعود سعد.

هر کجا هست در اسلام یکی مهتر چیر  
هر کجا هست در اسلام یکی سرور یل.  
امیر معزی.  
در رزم یلان بی نبردند  
در بزم سران پی کلاهند. خاقانی.  
ای خدیو ماه رخس، ای خسرو خورشید چتر  
ای یل بهرام زهره، ای شه کیوان دها.

خاقانی.  
کو آن سپه کشیدن و توران شکستش  
یال یلان و گردن گردان شکستش.

خاقانی.  
سرگهی که یلان تیغ برکشند چو صبح  
به عزم رزم کنند از برای کینه یساق.

خاقانی.  
فلسفی مرد دین مپندارید  
حیز را جفت سام یل منهید. خاقانی.  
چهل پنجه هزاران مرد کاری  
گزین کرد از یلان کارزاری. نظامی.  
یلان کماندار و نخچیرزن

غلامان باترکش و تیززن. سعدی.  
چو شد رایت گرد یزدی پدیدی  
یل<sup>۱</sup> زوده<sup>۲</sup> از اصفهان هم رسید.

نظام قاری.  
|| تناور و جسم و قوی و توانا و زوردار.  
(ناظم الاطباء). || رها یافته و آزاد شده و  
مطلق العنان و بر سر خود گذاشته شده. (ناظم  
الاطباء). رها کرده شده و به سر خود گردیده و  
مطلق العنان را گویند. (برهان). یله و رها کرده  
و مطلق العنان. (از فرهنگ جهانگیری) (از  
فرهنگ اوپهی). یله. (یادداشت مؤلف). و  
رجوع به یله شود. || اسبی که در فراخی چرا  
می‌کند. (ناظم الاطباء). || چیزی را گویند که  
از چیزی آویخته باشند. || چیزی که از چیزی  
برآمده باشد. (برهان). || دلی که از غم و  
اندیشه فارغ باشد. (ناظم الاطباء) (برهان). دل  
فارغ از غم و اندیشه بود. (فرهنگ  
جهانگیری). || سود و فایده. (ناظم الاطباء).

**یل.** [ئ] [ا] تاج خروس. (ناظم الاطباء).  
**یل.** [ئ] [ترکی] [ا] جامه نیم تنه زنان. نیم تنه  
زنان، و امروز این کلمه بیشتر در روستاها  
مستعمل است. قسمی جامه کوتاه زنان که  
فقط نیمه تن را می‌پوشید؛ یل من سراق  
می‌خاد. (یادداشت مؤلف).

**یل.** [ئ] [ا] نوعی کرجی دراز و باریک  
سریع‌السر با پارووزنان بسیار. (یادداشت  
مؤلف). نوعی قایق.

**یل آباد.** [ئ] [ا] [ا] قصبه‌ای از دهستان  
حومه بخش مرکزی شهرستان ساوه، واقع در  
۹ هزارگزی جنوب باختری ساوه. سکنه آن  
۲۶۵۴ تن و آب آن از رودخانه است. از این  
ده به دیه‌های آسیابک و آقاده می‌توان  
ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یل آباد.** [ئ] [ا] [ا] دهی است از دهستان  
قافزایان بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین،  
واقع در ۴۲ هزارگزی شمال ضیاء آباد و  
یکهزارگزی شوسه رشت. سکنه آن ۸۱۲ تن و  
آب آن از چشمه‌سار و راه آن مالرو است. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یلاع.** [ئ] [لا] [ع] (ص) مؤنث آیل. زن کوتاه  
و کج دندان. || اصفاء یلاع؛ سنگ تابان و لغزان.  
(ناظم الاطباء).

**یلابستان.** [ي] [ب] [ا] [ا] یا پستان. نام دهی  
مابین اسفراین و گرگان. (از ناظم الاطباء). نام  
دهی است مابین اسفراین و جرجان. (برهان  
آندراج).

**یلاغ.** [ئ] [ا] [ترکی] [ا] کاسه گدایان. (ناظم  
الاطباء). کاسه گدایان که یلاق نیز گویند. (از  
فرهنگ شعوری ج ۲ ورق ۴۴۴).

**یلاق.** [ئ] [ا] [ترکی] [ا] سفال شکسته‌ای که در  
آن به سگ و گربه آب و خوراک دهند. (ناظم  
الاطباء). سفال شکسته را گویند که در آن

اطعمه و اشربه به سگ و گربه دهند. (برهان)  
(آندراج). || یلاغ، رجوع به یلاغ شود.  
**یلاق.** [ي] [ا] [ا] یلاق. نام شهری است به  
ترکستان. (لغت فرس اسدی نسخه خطی  
نخجوانی):  
الارقیقا تاکی مرا شقا و عنا  
گهی مرا غم یغما گهی بلای یلاق.  
زبیبی<sup>۴</sup> (از لغت فرس اسدی).

**یلاق.** [ي] [ا] [ا] رشیدی گوید: نام پادشاهی  
است از ترکان و این نام ترکی است. (از ناظم  
الاطباء) (برهان) (آندراج):  
تورا ست ملک جهان و تویی سزای ثنا  
چگونه گویم مدح سما کو وصف یلاق.  
خاقانی.

**یلال باف.** [ئ] [ن] [م] [م] مرکب، مرکب  
قسمی از جامه که آن را به شکل حرف دال  
«د» منقش کرده باشند. (از ناظم الاطباء).  
یلان باف.

**یلامع.** [ئ] [م] [ع] [ص] [ا] ساز و سلاح  
درخشان همچو خود و تیغ و جز آن. (منتهی  
الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). [ا] [ج] یلمع.  
(یادداشت مؤلف). و رجوع به یلمع شود.

**یلامق.** [ئ] [م] [ع] [ج] یلمق. (ناظم الاطباء)  
(منتهی الارب). رجوع به یلمق و یلمه<sup>۵</sup> شود.

**یلان.** [ئ] [ا] [ا] یلانسان. نام پهلوانی بوده  
است تورانی که بر دست بیژن مبارز ایرانی  
کشته شد و او را یلانسان نیز گفته‌اند.  
(آندراج) (از برهان). و رجوع به یلانسان  
شود.

**یلان باف.** [ئ] [لام] [ن] [م] مرکب، مرکب  
چیزی است که خطوط محرف مثل داشته  
باشد و اکثر از آن حاشیه چادر و سجاف قبا و  
چپکن سازند. (آندراج). و رجوع به یلال باف  
شود.

**یلان سینه.** [ئ] [ن] [ا] [ا] نام پهلوانی ایرانی  
که با بهرام چوبینه به جنگ خاقان رفت.  
(ناظم الاطباء). نام یکی از سران سپاه هرمزین  
نوشیروان که بهرام چوبینه در جنگ ساوه‌شاه  
سر جنگیان کرد. (یادداشت مؤلف).

**یلانسان.** [ئ] [ا] [ا] یلان. نام پهلوانی  
تورانی که بر دست بیژن کشته شد.<sup>۶</sup> (ناظم  
الاطباء). و رجوع به یلان شود.

**یلاوه.** [ي] [و] [ا] [ا] دهی است از دهستان  
آختاچی بخش حومه شهرستان مهاباد، واقع  
در ۱۳ هزارگزی باختر شوسه  
بوکان-میاندوآب. سکنه آن ۲۱۰ تن، آب آن  
از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۴).

**یلا یلا.** [ئ] [ئ] [ا] (صوت) کلمه امر یعنی بیا بیا.  
(ناظم الاطباء). به معنی بیا بیا باشد که تا کیددر  
آمدن است و به عربی تعال تعال می‌گویند.  
(برهان) (از انجمن آرا) (از آندراج).

**یل اوبار.** [ئ] [ا] [ا] (نمف مرکب) (از: یل +  
اوبار، ماده مضارع اوباریدن یا اوباشتن  
به معنی بلعیدن و افکندن) یل شکار. یل افکن.  
که پهلوانان را بر زمین زند و شکست دهد. و  
در اینجا به مناسبت «نهنگ» و تشبیه «سنان»  
بدان به کام فروبرنده یل. بلعنده یل:  
سر خنجرش ابر خونخوار بود  
سنانش نهنگ یل اوبار بود.

**یلب.** [ئ] [ل] [ع] [ا] جوشن چرمین. یلبه.  
یکی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء):  
چنانکه ماه همی آرزو کند که بود  
مراسب را و آرایش لگام و یلب. فرخی.  
|| سیر یا زره چرمین یا به خصوص کلاه  
چرمین. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج). سیر از پوست. (مذهب الاسماء).  
|| پولاد و آهن بی آمیغ. (ناظم الاطباء)  
(آندراج). آهن پولاد. (مذهب الاسماء).  
|| سیر تمدین که اندرون آن از عسل آمیخته به  
ریگ آکنده باشد. (ناظم الاطباء). سیر تمدین  
که عسل و ریگ آمیخته اندرونش پر کنند.  
(منتهی الارب). || پوست. جلد. چرم.  
(یادداشت مؤلف). چرم و پوست. (ناظم  
الاطباء). چرم. (آندراج). || (ص) کلان از هر  
چیزی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج).

**یلبه.** [ئ] [ل] [ب] [ع] [ا] یکی یلب. یک جوشن  
چرمین. (ناظم الاطباء). جوشن. (دهار).  
نوعی از زره که از پوست بعض حیوان سازند.  
(آندراج). جوشن و آن غیر درع است که زره  
باشد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یلب  
شود.

**یلبه.** [ئ] [ل] [ب] [ع] [ا] یلبه. جوشن.  
**یلبی.** [ئ] [ل] [بی] [ع] [ص] نسبی) جوشن‌گر.  
(دهار). رجوع به یلب شود.

**یلبوز.** [ئ] [ا] [ا] نام ترکی قفقاز نزد عثمانیان.  
شاید شکسته قفقاز است. (یادداشت مؤلف).

**یلبیک.** [ي] [ا] [ترکی] [ا] بیماری در اسب.  
(یادداشت مؤلف).

— یلبیک شدن؛ به بیماری یلبیک مبتلا شدن  
اسب. (یادداشت مؤلف).

**یلتکین.** [ئ] [ت] [ا] [ا] ابن طلبوق. محدث  
رومی است. او از عبدالله بن سمرقندی و مالک

۱- به معنی لباس نیز ابهام دارد.  
۲- زوده؛ پارچه نازکی که از آن پیراهن سازند  
(مرمرشاهی) (فرهنگ البسة نظام قاری).  
3 - Yol.

۴- شاید زبیبی باشد. (یادداشت مؤلف).  
۵- یلمه؛ قبا. فارسی است، معرب آن یلمق. (از  
منتهی الارب). و رجوع به برهان قاطع شود.

۶- در فهرست ولف یلان و یلانسان بدین  
مفهوم نیامده، اما یلان سینه نام پهلوانی است در  
زمان بهرام چوبین. (از حاشیه برهان ج معین).

البانیاسی روایت کند و سعدالله بن الوادی از او روایت دارد. (یادداشت مؤلف).

**یلجار.** [ي / ترکی،] ایلجار. الجار. همگان. عموم. همه مردم. گروه کثیری از افراد یک ده یا شهر یا کشور که برای کاری یا دفاع از میهن آمادگی و اجتماع داشته باشند. (یادداشت مؤلف).

**یلجان.** [ (لخ) از دهات خوار میان محمداًباد و چهارقشلاق. رجوع به نقشه جغرافیای سیاسی کیهان ص ۳۵۵ شود.

**یل چشمه.** [ (ئ چ م) (لخ) دهسی است از دهستان گولکان بخش مرکزی شهرستان گنبدقاپوس، واقع در ۶۵۰۰ گزی شمال خاوری گنبدقاپوس و ۱۲۰۰۰ گزی جنوب راه فرعی مراوه تپه، با ۵۴۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یلچی.** [ي / ئ / ترکی،] مأخوذ از ترکی ایلیچی. (ناظم الاطباء). راهبر و پیک و گذریان. (آندراج). و رجوع به ایلیچی شود. آگدای راه نشین، چه یل در ترکی نام راه، و چی به معنی دارنده است. (از آندراج). رجوع به راه نشین و گدا شود.

**یلخ.** [ (ئ خ) (لخ) بلخ. موضعی است به یمن. (منتهی الارب). و رجوع به بلخ شود.

**یلخی.** [ي / ترکی،] ایلخی. سیله. فسیله. گلّه اسب و استر. رمه اسب. (از یادداشت مؤلف).

— یلخی بار آمدن؛ بی مربی بزرگ شده بودن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ایلخی و مترادفات دیگر شود.

**یلدا.** [ (ئ) (سریانی،] لغت سریانی است به معنی میلاد عربی، و چون شب یلدا را با میلاد مسیح تطبیق می کرده اند از این رو بدین نام نامیده اند. باید توجه داشت که جشن میلاد مسیح (نویل) که در ۲۵ دسامبر تثبیت شده، طبق تحقیق محققان در اصل، جشن ظهور میترا (مهر) بوده که مسیحیان در قرن چهارم میلادی آن را روز تولد عیسی قرار دادند. یلدا اول زمستان و شب آخر پاییز است که درازترین شبهای سال است و در آن شب یا نزدیک بدان، آفتاب به برج جدی تحویل می کند و قدما آن را سخت شوم و نامبارک می انگاشتند. در بیشتر نقاط ایران در این شب مراسمی انجام میشود. شعرا زلف یار و همچنین روز هجران را از حیث سیاهی و درازی بدان تشبیه کنند و از اشعار برخی از شعرا مانند سنایی و امیرمزمزی که به عنوان شاهد در زیر می آید رابطه بین مسیح و یلدا ادراک می شود. یلدا برابر است با شب اول جدی و شب هفتم دی ماه جلالی و شب بیست و یکم دسامبر فرانسوی. (از برهان،

آندراج، حواشی علامه قزوینی بر آثارالباقیه، شرح پورداود در یشتها، فرهنگ فارسی معین و یادداشت مؤلف):

چون حلقه رابیند به نیزه تو به نیزه  
خال از رخ زنگی بر بایی شب یلدا.

عصری نور رایش تیره شب را روز نورانی کند  
دود چشمش روز روشن را شب یلدا کند.

منوچهری گریباید خوی ایشان در نیابد خلق را  
روز روشن در بر دانا شب یلدا شود.

ناصر خسرو قندیل فروزی به شب قدر به مسجد  
مسجد شده چون روز و دلت چون شب یلدا.

ناصر خسرو او بر دوشنبه و تو بر آدینه  
تو لیل قید داری و او یلدا.

ناصر خسرو کرده خورشید صبح ملک تو  
روز همه دشمنان شب یلدا.

مسعود سعد ایزد دادار مهر و کین تو گویی  
از شب قدر آفرید و از شب یلدا

زآنکه به مهرت بود تقرب مؤمن  
زآنکه به کینت بود تقاخر ترسا.

امیر معزی به صاحب دولتی پیوند اگر نامی همی جویی  
که از یک چاکری عیسی چنان معروف شد یلدا.

سنایی تو جان لطیفی و جهان جسم کثیف است  
تو شمع فروزانی و گیتی شب یلدا.

خاقانی گران کی خسرو ایران و تور است  
چرا بیژن شد اندر چاه یلدا.

خاقانی آری که آفتاب مجرد به یک شعاع  
بیخ کوا کب شب یلدا بر افکند.

خاقانی همه شیهای غم آیین روز طرب است  
یوسف روز به چاه شب یلدا بیند.

خاقانی با جفای تو بر که خورد از عمر  
شب یلدا رفو که کرد پرند.

خاقانی هست چون صبح آشکارا کاین صباح چند را  
بیم صبح رستخیز است از شب یلدای من.

خاقانی در شیهای یلدای ظلم که آفتاب ملک من به  
مغرب زوال افول نماید چراغ فراخ چگونه  
افروزند. (سندبادنامه ص ۴۰).

سختن بلندنام از سخن تو گشت و شاید  
که دراز نامی از نام مسیح یافت یلدا.

صبح صادق ندمد تا شب یلدا نرود.  
سعدی بر آری ای صبح مشتاقان اگر هنگام روز آمد  
که بگرفت این شب یلدا ملال از ماه و پروین.

سعدی نظر به روی تو هر بامداد نوری است  
شب فراق تو هر گه که هست یلدایی است.

سعدی شب یلدای غم را سحری پیدا نیست  
گریه های سحرم را اثری پیدا نیست.

سعدی ؟ (از انجمن آرا).  
در سالی اگر شبی است یلدا  
در یک مه آن صنم دو یلداست.

رضاقلیخان هدایت.  
**یلدا.** [ (ئ) (لخ) یکی از ملازمان حضرت  
عیسی (ع) بوده است. (برهان) (از ناظم

الاطباء). اما ظاهر از بیت «به صاحب دولتی  
پیوند...» سنایی بعضی فرهنگ نویسان (از  
جمله مؤلف برهان) پنداشته اند که «یلدا» نام

یکی از ملازمان عیسی بوده است، ولی چنین  
نامی در زمره ملازمان او در مأخذی دیده

نشده و «چاکری» کردن هم در بیت سنایی  
به معنی اختصاص یافتن زمان مزبور به  
ولایت وی می باشد. (پورداود، یشتها ج ۱  
ص ۴۱۹).

**یلد رجبی.** [ (لخ) شمس الدین یا  
فخرالدین شرف الملک. وزیر سلطان

جلال الدین خوارزمشاه. رجوع به  
شرف الملک و فهرست ج ۲ تاریخ جهانگشای  
جوینی شود.

**یلدک.** [ (ئ د) (ل) آب نیم گرم که شیر گرم نیز  
گویند. (ناظم الاطباء).

**یلدوز.** [ (ئ) (ترکی،] اولدوز. ستاره.  
[ (لخ) یا یلدیز. نام سرای سلاطین عثمانی در  
اسلامبول. قصری از سلاطین عثمانی در  
اسلامبول و معنی آن ستاره است. (یادداشت  
مؤلف).

**یل سوئی.** [ي / (لخ) دهی است از دهستان  
انگوت بخش گرمی شهرستان اردبیل، واقع  
در ۲۳ هزار گزی شمال باختری گرمی، با ۱۴۶  
تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یلشپ.** [ (ئ ش) (ص) مردی که به لوازم  
ازدواج عمل نماید. (آندراج).

**یلغار.** [ (ئ) (ترکی- مغولی،] دویدن بر فوج  
دشمن. در اصل یلغار بوده، چون در ترکی  
هر یکی را از حرکات ثلاثه به شکل مناسب و  
یکی از حروف علت نویسند، الف اول و فتح

سعدی همه بر آن همه دردم امید درمان است  
که آخری بود آخر شبان یلدا را.

سعدی یاد آسایش گیتی بزند بر دل ریش

۱ - Noël.  
۲ - ن: یکشنبه است از او ز تسر آدینه.  
(یادداشت مؤلف).

یای تحتانی است و الف دوم و بیفتح عین معجمه، پس ایلغار بدین تحقیق در تلفظ به وزن خنجر باشد، گاهی در کتابت، الف اول را نمی‌نویسند. (آندراج). هجوم. حمله. یورش. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ایلغار شود.

**یلگران.** [ی غ] (ا) آشی که در راه سفر بر بالای شتر یزند. (ناظم الاطباء). طعام پخته که در سفر همراه برند. (آندراج).

**یلغز.** [ی غ] (ترکی، ص) تنها. (ناظم الاطباء). صورتی از یلغوز (یا یالغوز) ترکی. (ا) اسب. (ناظم الاطباء):

چنان آش زیره ز کرمان براند  
کز او یلغز کوفته بازماند. بسحاق اطعمه.  
**یلغزه.** [ی غ ز / ز] (ا) پوست خشخاش. (ناظم الاطباء). به معنی کونکار است. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۸).

**یلغوز.** [ی غ] (ترکی، ص) در ترکی به معنی تنها و مجرد است. یالغوز. یلغز. (ا) در تداول مردم مشهد، آدم بیکاره و مهمل. (یادداشت پروین گنابادی).

**یلغون.** [ی غ] (ترکی، ا) در ارسباران، درختچه گز. (یادداشت مؤلف). در خلخال «اولغون» و گاهی «یلغون» یا «یولغون» گویند.

**یلغان.** [ی غ] (لخ) دهی است از دهستان چهاربلوک بخش سیمینرود شهرستان همدان، واقع در ۱۰۰۰۰ گزی جنوب خاور همدان و ۶۰۰۰ گزی جنوب شوسه همدان به ملایر، با ۱۲۷۱ تن سکنه. آب آن از چشمه و رودخانه و راه آن مالرو است و تابستان اتومبیل می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یلغچی.** [ی غ] (ص مرکب، ا مرکب) چوپان و گله‌بان. (ناظم الاطباء). گله‌بان. (آندراج). محتمل است دگرگون شده یلغچی (یلخی = ایلخی + چی) باشد. ایلخچی. فسیله‌بان.

**یل فکن.** [ی ف ک / ف ک] (نصف مرکب) یل‌افکن. که پهلوانان را بر زمین افکند و شکست دهد. سخت شجاع و جنگاور و دلیر؛ آن‌گرد یل‌فکن. که به تیر و سنان گرفت اندر نهاله که بدل آهوان هزبر.

ابوطاهر خسروانی.

به دستی گرفتن قفا یل‌فکن

به دستی کشیدش زبان از دهن. اسدی.

سپهبد بدش سرکشی یل‌فکن

قلا نام آن‌گرد لشکرشکن. اسدی.

آنچه پهلوانان را از پای درآورد و بر زمین

افکند، چون نیزه و تیر و شمشیر:

بر آن آهین نیزه یل‌فکن

زد آن گور چون مرغ بر بازن. اسدی.

و رجوع به یل شود.

**یلق.** [ی ل] (ع ص) سپید از هر چیزی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از مذهب الاسماء).

**یلقون آغاج.** [ی ل] (لخ) دهی است از دهستان حومه بخش تکاب شهرستان مراغه، واقع در ۸ هزارگزی خاور تکاب، با ۱۱۶۳ تن سکنه. آب آن از چشمه‌سارها و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یلقنه.** [ی ل ق] (ع ص، ا) بز سپید. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). بز ماده سپید. (از مذهب الاسماء). (ا) واحد یلق. (ناظم الاطباء). یکی یلق. (منتهی الارب) (آندراج).

**یلقی.** [ی ل] (لخ) دهی است از دهستان آتابای بخش پهلوی دژ شهرستان گنبدقابوس، واقع در ۱۲۰۰۰ گزی خاور پهلوی دژ، کنار راه فرعی پهلوی دژ به داز، با ۲۰۰۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه گرگان. این ده از قراء کوچک به نامهای زیر تشکیل شده است: میرزاعلی، سلق، سقر، اونق، گامیشلی. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یلک.** [ی ل] (ا) قسمی از کلاه و تاج پادشاهان. (ناظم الاطباء). کلاهی است که سلاطین بر سر گذارند. (انجمن آرا) (آندراج). نوعی از کلاه است ملوک و سلاطین را تا جمعد گوش. (برهان):

تا من به نور ماه توشب را برم به روز  
زان پیش کز سمر به مه برکشی یلک.

سوزنی (از انجمن آرا).

[[دلی را گویند که از اندیشه فارغ بود. (انجمن آرا) (آندراج).

**یلک.** [ی ل] (ا) (مصغر) مصغر یل ترکی. نیم‌تنه بلند معمول زنان مصری. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یل شود.

**یلک.** [ی ل] (ترکی، ا) پهای ریز مرغان. خوافی مرغان باشد و هم‌کنون بدین معنی در آذربایجان و تبریز مستعمل است. (از یادداشت مؤلف). هریک از پهای بال و دم مرغان، به‌خصوص خروس:

اگر عقاب سوی جنگ او شتاب کند

عقاب را به یلک بشکند سر و تن و بال.

فرخی.

**یلک‌لو.** [ی ل لو] (لخ) دهی است از دهستان آجرلوی بخش مرکزی شهرستان مراغه، واقع در ۱۹ هزارگزی شمال خاوری شوسه شاهین‌دژ-میاندواب. سکنه آن ۱۰۴ تن و آب آن از رود آجرلو و چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یلکن.** [ی ک] (ا) منجنیق و منجنیک و بلکن. (ناظم الاطباء). منجنیق. (صاحح الفرس). منجنیق را گویند و آن چیزی است که در قلعه‌ها سازند و بدان سنگ و

خاک به‌جانب دشمن اندازند و به این معنی به‌جای حرف «ی»، بای ایجاد نیز آمده است. (از برهان) (از آندراج). و رجوع به بلکن شود.

**یلکن.** [ی ک] (ترکی، ا مرکب) (از: «یل»، باد + پسوند «کن») (یادداشت مؤلف). رجوع به بادبان و شرع شود.

**یلل.** [ی ل] (ع ا) (مص) کوتاهی دندان بالا و کثری و میلان آن به‌جانب داخل دهن و ناهمواری‌بودگی آن. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج). الل. (منتهی الارب). [[تابانی. (ناظم الاطباء). [اصفاة بینة الیل؛ سنگ لغزان و تابان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یلل.** [ی ل] (لخ) نام جایی. (ناظم الاطباء):

**یللی.** [ی ل لی / لی ل] (ا) بانگ و فریادی که در حالت مستی و یا هنگام رسیدن خبر خوش می‌نمایند. (ناظم الاطباء). کلمه‌ای است که در وقت مستی و سماع و ذوق می‌گویند. (آندراج):

از غم ایام رستم یللی.

داد مطرب دف به دستم یللی

بالی از تو عهد بستم یللی.

سنجر کاشی (از آندراج).

— از صبح تا شام یللی زدن؛ بی مقصود و بی

کاری‌گشتن. (یادداشت مؤلف).

— یللی تللی؛ (از اتباع) ول‌گشتن. عاطل

روزگار گذرانیدن. با زدن و کردن صرف

می‌شود.

— یللی تللی زدن؛ ول و بیکار گردیدن. بیر و

بیکار گشتن. (یادداشت مؤلف). وقت تلف

کردن. عمر را به بطلات گذرانیدن. بیکارگی و

تنبلی و تن‌آسانی کردن.

— یللی تللی کردن؛ وقت یا عمر به بیهوده و

عبث گذاشتن. (یادداشت مؤلف).

— یللی واکردن (واکرد)، ترک شهوات

نفسانی کردن. (ناظم الاطباء). ورق‌گردانی

عیش و عشرت. (آندراج):

چرخ هرچند به کامت گردد

ساغر عیش مدامت گردد

نخوری بازی سرخ و زردش

بر حذر از یللی واکردش.

سعید اشرف (از آندراج).

— امثال:

هرچه به یللی آمد به تللی می‌رود. (یادداشت

مؤلف).

**یلم.** [ی ل] (ا) سریش. سریشم. (ناظم

الاطباء). سریشم ماهی. (یادداشت مؤلف).

اسم فارسی عزی‌السمک است. (تحفة حکیم

۱- مصحف بلکن، منجنیق باشد یعنی

پیلوارافکن. (از حاشیه برهان ج معین).





فرستاده:

هریک عجمی ولی لغزگوی  
یلواج شناس تنگری جوی.

خاقانی (تحفة العراقرین).  
خسرو ذوالجلالتین از ملکی و سلطنت  
مستحق الخلافتین از یلواج و تنگری.  
خاقانی.

**یلواج.** [ئ ل] [اِخ] صاحب اعظم حاکم  
ممالک ختای یعنی چین شمالی در عهد  
اوگتای قان بن چنگیزخان. (یادداشت  
مؤلف). به زبان مغولی به معنی فرستاده و پیک  
است و محمود یلواج از مسلمانان ماوراءالنهر  
و یکی از سه تن مشاوران چنگیز و رئیس  
نمایندگان بود که به سال ۶۱۵ هـ. ق. با هدایا و  
تحفه‌هایی به خدمت سلطان محمد  
خوارزمشاه رسیدند و او نامه چنگیز را تسلیم  
خوارزمشاه کرد و با تمهید مقدماتی  
خوارزمشاه را به امضای عهدنامه‌ای راضی  
ساخت که به موجب آن از آن به بعد چنگیز و  
خوارزمشاه دوست یکدیگر باشند و دوستان  
هم را دوست و دشمنان یکدیگر را دشمن  
بدارند. و یلواج از طرف چنگیز این معاهده را  
امضاء کرد. (از تاریخ مفصل ایران تألیف اقبال  
ص ۴۱۶). اوگتای قان پس از تسخیر چین  
شمالی حکومت آن ممالک را به مشاور  
مسلمان پدر خود یعنی محمود یلواج سپرد و  
اداره ممالک اویغور و ختن و کاشغر و  
ماوراءالنهر تا ساحل شط جیحون را نیز به  
پسر او مسعودبیک وا گذاشت و این پدر و پسر  
به تعمیر خرابیهای گذشته و اصلاح حال مردم  
و اداره آن ممالک پرداختند و به قوه حسن  
تدبیر و معدلت‌گستری بر بسیاری از زخمهای  
ایام استیلای مغول مرهم نهادند. (از تاریخ  
مغول ص ۱۴۷). و رجوع به فهرست تاریخ  
مغول شود.

**یلواجی.** [ئ ل جسی ی] [اِخ] حاج  
ابراهیم بن محمد. او راست: الحجة الکبری من  
الفضائل الفخری فی حق نبینا محمد البشری.  
(از معجم المطبوعات ج ۲ ستون ۱۹۵۲).

**یلوانه.** [ئ ل ن / ن] [اِ] یلوانه. پیرستوک.  
(ناظم الاطباء). و رجوع به یالوایه شود. [مرغ  
آبی خرد و کوچک. (ناظم الاطباء).

**یلوایه.** [ئ ل ی / ی] [اِ] به معنی یالوایه و  
شاید مخفف آن باشد. پرستو. (از شعوری ج ۲  
ورق ۴۴۸). ظاهراً مصحف یالوایه است. و  
رجوع به یالوایه شود.

**یلوج.** [ئ ل و] [اِ] (تسرکی، ا) بیغمبر. (از  
آندراج). و رجوع به یلواج شود.

**یلوجه.** [ئ ل و ج] [اِخ] دهسی است از  
دهستان خاندنبدیل بخش مرکزی شهرستان  
خلخال، واقع در ۱۰هزارگزی باختری  
هروآباد، با ۱۹۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و

راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی  
ایران ج ۴).

**یلوجات‌سای.** [ئ ل] [اِخ] نام یکی از سه  
مشاور بزرگ و نامی چنگیزخان مغول. به  
سال ۱۱۹۰ م. / ۵۸۶ هـ. ق. تولد یافته و در  
اصل از مردم چین شمالی بوده و پدر او در  
خدمت سلاطین کین سمت وزارت داشته.  
این شخص در ابتدای جوانی به تحصیل علم و  
حکمت و نجوم و جغرافیا و ادب پرداخت و  
کتابهای بسیاری گرد آورد و در سال ۱۲۱۳ م.  
/ ۶۱۴ هـ. ق. حکومت شهر پیکینگ را داشت.  
هنگام تصرف این شهر به دست چنگیز از  
روی کینه‌ای که به سلاطین کین داشت وارد  
خدمت چنگیز شد و به سبب علم و دانش و  
به خصوص مهارت در نجوم که مغول سخت  
بدان علاقه‌مند بودند مورد احترام و اعزاز  
واقع شد و در همه جا و همه لشکرکشی‌ها با  
او بود و با اینکه جسارت مخالفت با سیاست  
چنگیز را نداشت از کمک به مردم و  
مخصوصاً علما خودداری نمی‌کرد و از  
سوختن کتب جلوگیری می‌نمود و همان  
کاری را می‌کرد که نیم قرن بعد خواجه نصیر  
طوسی در خدمت هلاکون انجام می‌داد. (از  
تاریخ مغول صص ۷۶-۷۷).

**یلوکک.** [ئ ل] [ص] جسم و تناور و قوی و  
زوردار. [امرود جنگی و بهادر و دلاور و  
شجاع و پهلوان. یلوننگ. یلولیک. (ناظم  
الاطباء). پهلوان نامدار که در شجاعت سرآمد  
روزگار باشد. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۵).

**یلولنگ.** [ئ ل و] [ص] یلولیک. یلوک.  
(ناظم الاطباء) (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۵).  
رجوع به یلوک شود.

**یلولیک.** [ئ ل] [ص] یلولنگ. (ناظم  
الاطباء) (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۵). رجوع  
به یلوک شود.

**یلوه.** [ئ ل و / و] [اِ] یلوی. قرقاول و تدرو.  
[اداریست. (ناظم الاطباء).

**یلوه.** [ئ ل و] [اِخ] دهی است از دهستان  
خالصه بخش مرکزی شهرستان کرمانشاهان،  
واقع در ۱۴۰۰۰ گزی باختر کرمانشاه و  
۴۰۰۰ گزی جنوب باختری باباخان، با ۱۷۵  
تن سکنه. آب آن از چشمه است و تابستان از  
طریق باباخان اتومبیل می‌توان برد. در دو  
محل به فاصله دوهزارگزی واقع به علیا و  
سفلی مشهور است. سکنه علیا ۶۰ نفر است.  
(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یلوی.** [ئ ل] [اِ] یلوه. (ناظم الاطباء). مرغی  
است که یلوه نیز گویند. (از شعوری ج ۲ ورق  
۴۴۹). رجوع به یلوه در هر دو معنی شود.

**یله.** [ئ ل / ل] [ص] رها کرده‌شده. (ناظم  
الاطباء). رها کرده، چنانکه گویند اسب را یله  
کرده؛ یعنی سر داد و رها کرد. (برهان). رها.

(فرهنگ جهانگیری). رها کرده و مطلق‌العنان.  
(انجمن آرا) (آندراج). به معنی رها کرده باشد  
یعنی سرگذار. (فرهنگ اویهی). سر داده.  
متخلص. آزاد. مطلق. رها. در صیغه طلاق  
فارسی گویند: زوجه موکل من از قید زوجیت  
یله و رها. (یادداشت مؤلف).

بر راغشان نیستان وغیش  
یله شیر هر سو ز اندازه بیش. اسدی.  
— شیر یله؛ شیر آزاد و رهاشده؛  
منم آن پیل زبآن و منم آن شیر یله  
نام من بهرام گور و کنیتیم بوجیله.

(منسوب به بهرام گور).  
بدو داد یک دست از آن لشکرش  
که شیر یله نامدی هم برش. دقیقی.

بدان گاه شیر یله سیر بود  
غلام از بر و شیر در زیر بود. فردوسی.  
همان گیل مردم چو شیر یله  
ابا طوق زرین و مشکین کله. فردوسی.

که من زین سرافراز شیر یله  
سوی پهلوان آدمم با گلله. فردوسی.  
توان جست خلافتش به سلاح و به سپاه  
زانکه تندیشد شیر یله از یشک گراز.

فردوسی.  
فرخی.  
چنین هریکی همچو شیر یله  
همی رفت و شد تا به شهر کله. اسیری.

— هزبر یله؛ شیر یله. شیر آزاد و  
رها کرده‌شده  
که آمد به نزدیک او کا کله  
ابا لشکری چون هزبر یله. فردوسی.

— هیون یله؛ جانور رهاشده و آزاد. شتر  
جماز رها کرده  
شتر مرغ دیدند جایی گله  
دوان هریکی چون هیونی یله. فردوسی.

— یله آمدن؛ فرو آمدن و پایین آمدن. (ناظم  
الاطباء).  
— یله گردیدن (گشتن)؛ آزاد گذاشته شدن.  
رها شدن. آزاد گردیدن. رها گشتن؛  
که گوری پدید آمد اندر گله  
چو دیوی که از بند گردد یله. اسدی.

— [از دست شدن. (یادداشت مؤلف)؛  
همی آمد افزونی اندر گله  
بدان سان که گشتی شمارش یله.  
شمسی (یوسف و زلیخا).

— [خوابیدن و افتادن. (از انجمن آرا) (از  
آندراج)؛  
همی اسب بر اسب خوردی ز گرد  
هم اسب اوفتادی هم از اسب مرد  
چو دو پاره کوه از زلزله  
خورد بر هم و هر دو گردد یله.

رضاقلیخان هدایت.  
— یله ماندن؛ بر جای ماندن؛  
لبت خامش و جان به چندین گله.

برفت و تنت ماند ایدر یله. **فردوسی**  
 ||به آزادی در چراگاه گذاشته شده و به چرا  
 سر داده شده. (ناظم الاطباء):  
 از اسبان جنگ آنکه بودش یله  
 به شهر اندر آورد چندی گله. فردوسی.  
 گله هرچه بودش ز اسبان یله  
 به شهر اندر آورد یک سر گله. فردوسی.  
 بیابان و دریا و اسبان یله  
 به ناآشنا چون سپارم گله. فردوسی.  
 گرنامه یه اسبان که بودش یله  
 به طوس سپهبد سپردش گله. فردوسی.  
 وگر اسب یابند جایی یله  
 که دهقان به در بر کند زان گله. فردوسی.  
 - یله کرده (کرده یله); رها شده و آزاد گذاشته.  
 رها کرده شده چریدن راه:  
 چنان شد که بر کوه ایشان گله  
 بدی بی نگهبان و کرده یله. فردوسی.  
 فسیله بسی داشی در گله  
 به کوه و بیابان نکرده یله. اسدی.  
 ||چیزی که از چیزی آویخته باشد. ||خوابیده  
 و افتاده. (انجمن آرا) (آندراج). ||کج. ضد  
 راست. (ناظم الاطباء). کج که در مقابل راست  
 باشد. (برهان). کج و کجی، چنانکه گویند که  
 این پیاله را یله کرد؛ مراد آن باشد که کج کرد.  
 (فرهنگ جهانگیری). به معنی کج کرده نیز  
 آمده چنانکه گویند این پیاله را یله کن؛ یعنی  
 کج کن و یله شو؛ یعنی خمیده شو. (انجمن آرا)  
 (آندراج):  
 بر سر یله نهاده کلاه و نشسته تند  
 آن حوصله که راست که زانسو نگه کند.  
 خسروانی (از انجمن آرا).  
 ||ناحق و ناراست و باطل و بیهوده. ||آواره.  
 ||هرزه و اوباش. (ناظم الاطباء). ||هرزه و  
 بیهوده. (فرهنگ جهانگیری) (آندراج)  
 (برهان). ||اروسپی. زن زنا کار و فاحشه.  
 (ناظم الاطباء). زن فاحشه را نامند. (از  
 فرهنگ جهانگیری). زن فاحشه و قحبه.  
 (برهان). زن هرزه گرد و بیهوده رو.  
 (انجمن آرا) (آندراج):  
 گشته یلی زن همه بر بانگ نی  
 همچو زنان یله از بهر می.  
 امیر خسرو (از جهانگیری).  
 ||گول و احمق. ||تنها و منفرد. (ناظم الاطباء).  
 تنها و مفرد. (برهان). تنها و فرد. (آندراج).  
 تنها. (فرهنگ جهانگیری). ||دوان و دونده.  
 تازان و تازنده. (ناظم الاطباء). به معنی دوان  
 که از دویدن و تازان که از تاختن باشد هم  
 آمده است. (برهان). دوان و تازان. (از  
 فرهنگ جهانگیری) (آندراج).  
 - یله شدن؛ دوان و تازان شدن. (از فرهنگ  
 جهانگیری):  
 دلیران و شیران این سلسله

شدند از بی صید دولت یله.  
 مشهدی غزالی (از جهانگیری).  
 ||حمله کننده. (ناظم الاطباء). ||بل. بهلوان.  
 (انجمن آرا) (آندراج). بهلوان. گرد. گندآور.  
 (یادداشت مؤلف). ||لا نجات و خلاص و  
 رهایی و خلاصی. (ناظم الاطباء). نجات و  
 خلاص. (برهان).  
**یله بشم.** [ی ل ش] (بخ) یله بشم. رجوع  
 به یله بشم شود.  
**یله دادن.** [ی ل / ل د] (مص مرکب) رها  
 کردن. وا گذاشتن. واگذار کردن. سر دادن.  
 (یادداشت مؤلف):  
 عشق بر دل قرعه زد چون دل نصیب او رسید  
 راه پیش او گرفتم دل به او دادم یله.  
 مسعود سعد.  
 ||تکیه دادن. تکیه کردن. به درازا به پشت  
 تکیه زدن؛ جایی نرم کردن. بر متکا یا مبل یا  
 صندلی یله دادن، یعنی: تکیه دادن. لم دادن.  
 لمیدن. در حال استراحت کامل به چیزی تکیه  
 دادن. (از یادداشت مؤلف). ||بی کار و بی عار  
 شدن. (ناظم الاطباء).  
**یله دار.** [ی ل / ل د] (نف مرکب) جاسوس.  
 ||غار تگر. (ناظم الاطباء).  
**یله قارشو.** [ی ل ش] (بخ) دهسی است از  
 دهستان قشوری جای بخش قره آغاچ  
 شهرستان مراغه، واقع در ۳۷ هزارگزی شمال  
 باختری قره آغاچ، با ۳۰۵ تن سکنه. آب آن  
 از چشمه‌ها و راه آن مارلو است. دو محل به  
 فاصله ۵۰۰ گز به نام قارشو حاجی و امامقلی  
 مشهور. سکنه امامقلی ۱۵۵ و سکنه حاجی  
 ۱۵۰ تن می‌باشد. (از فرهنگ جغرافیایی  
 ایران ج ۴).  
**یله قارشو.** [ی ل ش] (بخ) دهسی است از  
 دهستان عباسی بخش بوستان آباد شهرستان  
 تبریز، واقع در ۵ هزارگزی شوسه  
 میانه تبریز، با ۲۱۵ تن سکنه. آب آن از  
 چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یله قارشو.** [ی ل ش] (بخ) یا یله قارشق.  
 دهسی است از دهستان گرم بخش ترک  
 شهرستان میانه، واقع در ۶ هزارگزی شوسه  
 خلخال-میانه، با ۲۱۰ تن سکنه. آب آن از  
 چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یله کردن.** [ی ل / ل د] (مص مرکب)  
 رها کردن و گذاشتن و سر دادن. (ناظم  
 الاطباء). رها کردن. (فرهنگ جهانگیری). ول  
 کردن. اطلاق. (از یادداشت مؤلف). بر جای  
 نهادن:  
 عنان را بدان باره کرده یله  
 همی راند نا کام تا باهله. فردوسی.  
 دوش چو کرد آسمان افسر زر ز سر یله

ساخت ز ماه اختران باره و عقد مرسله.  
 فلکی شروانی (از جهانگیری).  
 ||ترک گفتن جایی. چیزی یا کسی را ترک  
 کردن و با خود نبردن آن را. گذاشتن و  
 گذاشتن. (یادداشت مؤلف). بر جای نهادن:  
 زمانی نکرد او یله جای خویش  
 بیفشرد بر کینه گه پای خویش. فردوسی.  
 به پیش اندر آورد یکسر گله  
 بنه هرچه کردند ترکان یله. فردوسی.  
 نکردم سپه را به جایی یله  
 نه از من کسی کرد هرگز گله. فردوسی.  
 اعیان و روی شناسان چون ندیمان و جز  
 ایشان بنه یله کردند. (تاریخ بیهقی ج ادیب  
 ص ۴۸). گفت ای بیچاره در پس بیمی نه و در  
 پیش امید یی نه، چرا گریختی و مادر را یله  
 کردی؟ (ایضاً ص ۲۰۱). امیران سبکتکین و  
 محمود از هرات برفتند و والی سیستان را به  
 پوشنگ یله کردند. (ایضاً ص ۲۰۲). ولکن با  
 احمد احکامها باید به سوگند و پسر را باید که  
 به گروگان اینجا یله کند. (ایضاً ص ۲۴۸).  
 چاره کن خوش خوش از او دست بکش زیرا  
 یله بایدت همی کرد به ناچارش.  
 ناصر خسرو.  
 هر شاه که داشت دولت و بخت جوان  
 هر دو یله کرد و خود برون شد ز میان.  
 امیر معزی.  
 گله از خود کنم که تا چو منی  
 خدمت چون تویی چرا یله کرد. انوری.  
 دگر مابقی را ز گنج و سپاه  
 یله کرد و بگذشت از آن کوچگاه. نظامی.  
 شیرداران دو شیر مردم خوار  
 یله کردند بر نشانه کار. نظامی.  
 کمینگاه دزدان شد این مرحله  
 نشاید در او رخت کردن یله. نظامی.  
 هله دوشت یله کردم شب دوشت یله کردم  
 دغل و عشوه که دادی به دل پاک بخوردم.  
 مولوی.  
 ای موسی جان چوپان شده ای  
 در طور بیا ترک گله کن  
 تکیه که تو حق شد نه عصا  
 انداز عصا و آن را یله کن. مولوی.  
 - عنان یله کردن؛ زمام اسب رها کردن تا تند  
 و تیز بدود:  
 عنان کرد بر صید صحرا یله. نظامی.  
 ||ترک کردن. ترک گفتن. رها کردن. دست  
 برداشتن. دل برداشتن. صرف نظر کردن. از  
 دست نهادن. (از یادداشت مؤلف):  
 همی تنگ این بگذرد بر گله  
 نشاید چنین کار کردن یله. فردوسی.  
 گله کرد باید ز گیتی یله  
 تو را چون نباشد ز گیتی گله. فردوسی.  
 ای ترک همی باز شود دل به سر کار

آن خو یله کرده‌ست که ورژینه همی پتار.  
فرخی.  
با آوردن محمد برادرش مرا چه کار بود یله  
می‌بایست کرد. (تاریخ بهیقی چ ادیب  
ص ۴۸). خراسان و این نواحی یله کنم با  
سلطانی بدین بزرگی و حشمت که چندین  
لشکر و رعیت دارد. (ایضاً ص ۵۸۲). اکنون  
مسأله دیگر شد و ما قصد کردن بر آن سوی یله  
کردیم که شغل فریضه در پیش داریم. (تاریخ  
بهیقی).

یله کی کردی هر فاحشه را جاهل  
گر نه از بیم حد و کشتن و دارستی.  
ناصر خسرو.

فرمان کردگار یله کرده  
شه را لطف کنی که چه فرمای؟  
ناصر خسرو.

وز دیدن و شنودن دانش یله نکرد  
چون دشمنان خویش چنین کور و کر مرا.  
ناصر خسرو.

بده بند و خاموش یک چند روزی  
یله کن بدین کژ تیز تازش.<sup>۱</sup> ناصر خسرو.  
خط را یله کن که از کمان ابروی تو  
چشم از چپ و راست می‌زند تیر هنوز.

سوزنی.  
||وا گذاشتن. و اگذار کردن. باز گذاشتن. به  
عهده کسی قرار دادن. صرف نظر کردن  
به خاطر کسی. و اگذار کردن به. و گذاشتن به.  
دادن به. (از یادداشت مؤلف):

خانه خالی بهتر از پر شیر و گرگ<sup>۲</sup>  
دانیال این کرد بر دانا یله. شا کر بخاری.  
مجلس پزاشیده همه میوه کشیده همه  
هر روی پاشیده همه بر چا کران کرده یله.  
شا کر بخاری.

بدو گفت شاه ای زن کم سخن  
یکی داستان گوی با من کهن  
بدان تا به گفتار تو می خورم  
دمی در دل اندوه را بشکرم  
به تو داستان نیز کردم یله  
از این شاهت آزادی است از گله. فردوسی.

کنم هر چه دارم به ایشان یله  
گزینم ز گیتی یکی پیغله. فردوسی.  
همگان به‌نویانند و چه کار کرده‌اند که مالی  
بدین بزرگی پس ایشان یله باید کرد. (تاریخ  
بهیقی چ ادیب ص ۲۵۸). و آنچه گشاده آمده  
است به برادر یله کنیم که نه بیگانه را بود.  
(تاریخ بهیقی). گر گاتیان... لشکرگاه و خیمه‌ها  
و هر چه داشتند بر ما یله کردند تا دیگهای  
پخته. (تاریخ بهیقی چ ادیب ص ۴۶۷). امیر...  
گفت از گوسفندان خاص پدرم وی بسیار  
داشت یله کردم بدو. (ایضاً ص ۱۲۳).  
خداوند این کشتورز و گله  
به من شاه چین کرد این ده یله. اسدی.

نشاط جوی و فلک را به کام خود یله کن  
نبید خواه و جهان را به کام خود بگذار.  
مسعود سعد.

عشق دلبر قرعه زد چون دل نصیب او رسید  
راه پیشش برگرتم دل بدو کردم یله.  
مسعود سعد.

— به یزدان یله کردن؛ به خدا وا گذار کردن.  
وا گذاشتن به خدا. به تقدیر الهی وا گذاشتن؛  
بدو گفت خاقان که ما را گله  
ز بخت است و کردم به یزدان یله.

فردوسی.  
— یله کردن کاری بر (به) کسی؛ رها کردن  
بدو. تفویض بدو. توکیل بدو. به عهده او  
وا گذاشتن. (یادداشت مؤلف):

این سگی بود پاسبان گله  
من بدو کرده کار خویش یله. نظامی.  
||هشتن. بگذاشتن. گذارتن. گذاردن. نهادن.  
بر جای گذاشتن. ساکن کردن و قرار دادن.  
(یادداشت مؤلف): روشک را به زنی گرفت

[اسکندر] پس بفرمود تا آنجا [در سیستان]  
که دیده‌بان قلعه بود قلعه جدا گانه کردند و  
روشک آنجا یله کرد تا از کار فارغ شد.  
(تاریخ سیستان). لشکر را به بلخ یله کند و  
جریده بیاید. (تاریخ بهیقی چ ادیب ص ۵۳۳).

بدانکه آن بخشایش که بدان ماده آهو کردی و  
این بیچگک بدو باز دادی و اسب خود را  
بی‌جو یله کردی ما شهری را که آن را غزنین  
گویند و زاولستان بر تو و فرزندان تو  
بخشیدیم. (ایضاً ص ۲۰۱). ||اجازه دادن.  
آزادی دادن. آزاد گذاشتن. رخصت دادن.  
گذاشتن. (یادداشت مؤلف):

او مرا و را در آن یله کرده‌ست  
مهر او را ز دل خله کرده‌ست. عنصری.  
که شاید یکنان اندر این بوستان  
تو شادی کنی گر کنندت یله. عنصری.

اگر وی را بر این نهاد یله کنیم آنچه خواسته  
آمده است... فرستاده آید. (تاریخ بهیقی چ  
ادیب ص ۷۵). اگر پادشاه سخن من بشنود و  
بر رای من کار کند چنان سازم که ایشان را  
قدم بر جای یله نکنم که نهند. (ایضاً ص ۶۰۰).  
داد ده و سخن ستم‌رسیدگان بشنو و یله مکن  
که این لشکر ستم کند که بیدادی شوم باشد.  
(ایضاً ص ۵۶۵). مهر و شفقت پدری مرا یله  
نکرد. (منتخب قابوسنامه ص ۲). عبدالرحمان  
[ابن ملجم] را یبیاوردند که بکشدندش گفت  
مرا یله کنید تا بروم و معاویه را بکشم. (مجمل  
التواریخ و القصاص).

گر مردی باز رستی از من  
کردم یله خواه بعیر خواه زی. سوزنی.  
||آزاد کردن. (ناظم الاطباء) (یادداشت  
مؤلف). خلاص نمودن. (یادداشت مؤلف):  
خوارزمشاه آواز داد که یله کنید. (تاریخ

بسیهقی چ ادیب ص ۳۲۴). ||به آزادی در  
چرا گاه گذاشتن. برای چرا رها کردن:

به جایی که هر سال چوپان گله  
بر آن دشت پرآب کردی یله. فردوسی.  
شبان رفت نزدیک صاحب گله

گله کرد بر کوه و صحرا یله. نظامی.  
تسیب؛ یله کردن ستور و آنچه بدان ماند.  
(دهار) (تاج المصادر بهیقی). ||اول کرده شدن.

(ناظم الاطباء). ||فرستادن. ارسال. اعزام.  
(یادداشت مؤلف): به سرخس نیز لشکر است  
و همچنین به قاین و هرات نیز فوجی یله کنیم  
و همگان را بساید که گوش به اشاره  
صاحب دیوان باشند. (تاریخ بهیقی چ ادیب  
ص ۵۰۲).

**یله گرد.** [ئ ل / ل گ] (مرکب) یلخی.  
ایلخی. خیل. گله اسب. (یادداشت مؤلف).

— یله گرد چرا کردن؛ در ایلخی چریدن. آزاد  
و یله چرا کردن: سالهاشان یله گرد چرا  
می‌کنند. (از تحفه اهل بخارا). و رجوع به  
یلخی شود.

**یله گنبد.** [ئ ل / ل گم ب] (بخ) دهی است از  
دهستان قاقازان بخش ضیاء آباد شهرستان  
قزوین، واقع در ۲۵ هزارگری شمال ضیاء آباد  
& هزارگری راه شوسه. سکنه آن ۴۰۲ تن،  
آب آن از چشمه‌سار و راه آن مالرو است. از  
طریق بوئینگ می‌توان ماسین برد. (از  
فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یله گو.** [ئ ل / ل] (نف مرکب) یله گوی.  
بیهوده گوی. هرزه گو. (یادداشت مؤلف):  
مپنار بر روز شب را مقدم

چو هر بی تفکر یله گوی عامی. ناصر خسرو.  
**یله یافتن.** [ئ ل / ل ت] (مص مرکب)  
رهای یافتن. خلاصی یافتن. نجات پیدا  
کردن. (یادداشت مؤلف):

دامن توحید گیر پند سنایی شنو  
تا که بیایی به حشر ز آتش دوزخ یله.

سنایی

**یله یشم.** [ئ ل / ل یش] (بخ) نام کوهی است  
در حوالی قزوین که صورت حیوانات و غیر  
حیوانات هم در آنجا پدید آید همه سنگ شده  
و متحجر گشته. (برهان) (از ناظم الاطباء).  
ظاهراً صحیح کلمه یله یشم است نه یله یشم.  
قزوینی در آثار البیاد چ ووستنفلد ص ۳۲۸  
آرد: «یسل؛ ضمیمه‌ای از ضیاع قزوین در  
سفر سنگی آن. بدانجا کوهی است که آن را  
«یله‌یشم» خوانند. کسی که بر این کوه بالا  
رفته مرا حکایت کرد که بر آن صور جانورانی  
را که خدای تعالی به صورت سنگ سخت  
مسخ کرده دیده است». (از حاشیه برهان چ

۱-ن: دلیر تازش.

۲-ن: ... به که پر از شیر و گرگ.

معین).

**یلی**. [ئی] (حامص) چگونگی یل. پهلوانی و دلیری و دلاوری. شجاعت و جنگاوری:

کنون چنبیری گشت پشت یلی

فردوسی.

نباشم همی خنجر کابلی.

فردوسی.

ببندید یکسر میان یلی

فردوسی.

اباگرز و با خنجر کابلی.

فردوسی.

به نستوه فرمود تا برنشست

فردوسی.

میان یلی تاختن را بیست.

فردوسی.

هنر هست و مردی و تیغ یلی

فردوسی.

یکی یار چون مهتر کابلی.

فردوسی.

بیستم میان یلی بندهوار

فردوسی.

ابا جادوان ساختم کارزار.

فردوسی.

سلاح یلی باز کردی و بست

فردوسی.

به سام یل و زال از دوک چادر.

فردوسی.

و رجوع به یل شود.

فردوسی.

**یلی**. [ئی لی / ئی لی] (لا) یللی. بانگ و

فریادی که در حالت مستی و یا هنگام رسیدن

خبر خوش می‌نمایند. (ناظم الاطباء). رجوع

به یللی شود. || به زیر آمدن چیزی از چیزی و

اندیشه از دل. (از احوال و اشعار رودکی ذیل

ص ۱۰۹۰):

ز اسب یلی آمد آن گه نرم‌نرم

تا برزند اسبش همان گه گرم‌گرم. رودکی.

**یلی باغ**. [ئی لی] (اِخ) دهی است از

دهستان اجرلوی بخش مرکزی شهرستان

مراغه، واقع در ۵۴ هزارگزی جنوب خاوری

مراغه، ۱۵۴ تن سکنه. آب آن از چشمه و

راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۴).

**یلی درق**. [ئی لی دَر] (اِخ) دهی است از

دهستان قوری‌چای بخش قره‌آغاج

شهرستان مراغه، واقع در ۶ هزارگزی شوسه

مراغه-میانه، با ۵۷۵ تن سکنه. آب آن از

چشمه و راه آن مالرو است. در دو محل به

فاصله هزارگز به نام بالا و پایین مشهور

است. سکنه بالا ۳۲۵ و پایین ۲۵۰ تن است.

(از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یلی زن**. [ئی لی / ئی لی ز] (نِف مرکب)

خواننده و سازنده. (ناظم الاطباء). خواننده و

سازنده را گویند. (آندراج) (برهان). ییلی‌زن:

گشته ییلی‌زن همه بر بانگ نی

همچو زنان یله از پهر می.

میرخسرو (از آندراج).

و رجوع به ییلی و ییلی‌زن شود.

**یلیل**. [ئی لی] (اِخ) موضعی است نزدیک

وادی صفراء. (منتهی الارب). موضعی در

حوالی مدینه. (دمشقی). قریه‌ای است در

نزدیکی وادی‌الصفراء از اعمال مدینه. در

اینجا چشمه بزرگی است که از درون

ریگستانی درآید و خیلی پرآب می‌باشد.

به‌سوی دریا جاری گردد و در حدود پنج به

آن می‌ریزد. به‌علت کثرت آب این چشمه را

دریاچه (یحیر) نام داده‌اند. (از معجم البلدان):

یا صاح انی لست ناس لیله

منها نزلت الی جوانب یلیل. حارث‌بن بدر.

— فارس یلیل؛ لقبی است که عمرو بن عبدود

را داده‌اند:

عمرو بن عبد کان اول فارس

جزع المذار و کان فارس یلیل.

؟ (از تاج‌العروس).

— || در زبان فارسی تعبیر و صفت

ستایش‌آمیزی است از پهلوان و قهرمان در

داستان‌پردازی و تقالی، و آن از لقب عمرو بن

عبدود که در عرب و عجم به شجاعت معروف

است گرفته شده است.

**یلبلله**. [ئی لی / ل] (ص) تاوَر و جسم و

توانا و زورآور و شجاع و دلیر. (ناظم

الاطباء). پهلوان و دلاور و بهادر را گویند. (از

شعوری ج ۲ ورق ۴۴۸).

**یلیم**. [ئی] (لا) یلم و سریش و سریشم. (ناظم

الاطباء). سریش ماهی. (یادداشت مؤلف). و

رجوع به یلم و سریش شود.

**یم**. (ضمیر) ضمیر شخصی متصل فاعلی اول

شخصی جمع: می‌پریم، بردیم، بیاوریم،

آوریم.

**یم**. [ئی] (ضمیر) (از: ی + م ضمیر) ضمیر

شخصی متصل اول شخص مفرد در حالت

فاعلی، مخصوص فعلهایی که ماده مضارع

آنها به الف یا واو ختم شده باشد، مانند

می‌گشایم، بگویم. (از یادداشت مؤلف).

|| ضمیر متصل به معنی «تم» که به آخر

اسم‌هایی که با الف و یا واو تمام شده‌اند

درمی‌آید، مانند عصایم و گیسویم. (ناظم

الاطباء). ضمیر «م» است که در حالت اضافه

مانند همه کلمه‌های مختوم به مصوت‌های

«الف»، «و»، «ی» برای ظهور کسره اضافه به

آخر مضاف افزوده می‌شود، مانند: عصای

«من»، گیسوی «من»، که در «ام» می‌شود:

عصایم، گیسویم. این «ی» در آخر کلمه‌های

مزبور در هنگام جمع مانند: دانایان، مهرویان

و موارد دیگر نیز افزوده می‌شود، بنابراین

«یم» مرکب است از «ی» + «م» ضمیر.

|| (فعل) صورت دیگر فعل ربطی «ام» در آخر

کلمات «نه، که، چه»، نیم، چیم، کیم و نیز

کلمات مختوم به الف و واو مصوت مانند

دانایم و خوشرویم، که الف به «ی» بدل شده

است. (از یادداشت مؤلف).

**یم**. [ئی م] (ع) دریا و دراستعمال فارسی به

تخفیف آید. (از آندراج). دریا و دریای

بسی‌نهایت عمیق. (ناظم الاطباء). دریا.

(ترجمان القرآن چرجانی ص ۱۰۸). بحر.

یَمَم، ج، یَموم. (یادداشت مؤلف). دریا، ج،

یموم، ایمام. (مذهب الاسماء). دریایی که

ساحل آن دیده نشود. (ناظم الاطباء) (از

معجم البلدان). دریایی که ژرفای آن دانسته

نشود، به عربی بحر است، و یم نام سریانی آن

است و برخی گویند هر دریا و آب جمع شده

را گویند. (از الجواهر ص ۱۶۰). به لغت

سریانی دریاست. (از المعرب جوالیقی

ص ۳۵۵). خلیل درباره یم گفته است که

دریایی است که ژرفا و کرانه‌های آن دریافت

نشود و در اینکه یم به معنی دریاست اختلافی

نیست و این کلمه به زبان سریانی بر دریا

اطلاق می‌شود. ولی در تنزیل (قرآن) برخلاف

نظر خلیل بر هر آب محتملاً اطلاق شده است:

«فأخذناه و جنوده فنبدناهم فی الیم» (قرآن

۴۰/۲۸): «فرا گرفتیم او را و سپاه او را کشتیم

ایشان را در دریا. (کشف‌الاسرار). و غرق

فرعون در دریای احمر روی داد که اکنون در

شهر قلمز است... و عبرانیان آن را بحر سوف

یا بردی می‌نامند... و باز در قرآن کریم آمده

است: «فاذا خفت علیه فالقیه فی الیم» (قرآن

۷/۲۸): «چون بر او ترسی او را بر دریا افکن.

(کشف‌الاسرار). و این ناگزیریا رود نیل و یا

یکی از شعب آن است که به عین شمس

مستقر فرعون منتهی می‌شود... ابوریحان با

دلایل دیگر از قرآن کریم ثابت می‌کند که

«یم» آنچنان دریایی نیست که خلیل وصف

کرده است. رجوع به الجواهر

صص ۱۴۰-۱۴۱ شود. صاحب تاج‌العروس

آرد: در صحاح و روایت زجاج به معنی مطلق

دریاست و لیث افزوده است: دریایی که قعر و

سواحل آن درک نشود و بعضی آن را به معنی

لجه دریا گفته‌اند و ازهری گوید یم را بر

دریایی که آب آن شور و تلخ باشد اطلاق

کنند و هم آن را به معنی رود بزرگی که آب آن

شیرین باشد نیز به کار برند: «و امرت أم

موسی حین ولدته و خافت علیه فرعون أن

تجعله فی تابوت ثم تقدفه فی الیم». آن رود

نیل در مصر است که آب آن شیرین است و

خدای عزوجل فرماید: «فلیلقه الیم

بالساحل». (قرآن ۳۹/۲۰). و برای آن

ساحلی قائل شده و همه اینها دلیل بر بطلان

گفتار لیث است که آن را دریایی بی‌ساحل

می‌داند و گوید به قعر آن نرسند. یم تشبیه و

جمع مکسر و جمع سالم ندارد و برخی

پندارند کلمه «یم» سریانی است و اصل آن

یما بوده سپس آن را به صورت «یم» معرب

کرده‌اند. (از تاج‌العروس). || رود بزرگ.

(ناظم الاطباء). گاه کلمه یم بر نیل مصر اطلاق

شده است، زیرا سرزمین مصر دریایی بوده و

۱- دستوره‌های جدید این را شناسه یعنی یکی

از شش عامل تشخیص صیغه‌های شگانه فعل

دانسته‌اند.

سپس آب آن به سبب انباشته شدن آن از خاک به زمین فرورفته و هفت شعبه یا نهر به جای مانده و این در کتب اوایل معروف است. (از الجماهر ص ۱۳۹). [کبوتر دشتی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

۳۴۰. [یم] [ع] (مص) به دریا انداخته شدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). [فروگرفتن دریا کناره را. (منتهی الارب). [غالب شدن دریا مر ساحل را و برآمدن بر آن. (ناظم الاطباء).

۳۴۱. [یم] [ازع] (ع) [یم]. دریا. (ناظم الاطباء): تا درکه او یابی مگذر به در کس زیرا که حرام است تیمم به لب یم. رودکی. بیشماری همه چون ریگ همی بخشد مال راستی گویی دارد به یمین اندر یم. فرخی. ز بیم ناوک و تیغش همی نیاید خواب پلنگ را در کوه و نهنگ را در یم. فرخی. کف او را نتوان کردن مانند به ابر دل او را نتوان کردن مانند به یم. فرخی. ورتو گویی که دل او چو یم است این غلط است که در آن ماهی و مار است و در این جود و کرم. فرخی.

شریعت کان دانش گشت و فرقان چشمه حکمت یکی مر ز دین را که، یکی مر آب دین را یم. ناصر خسرو. وان راز کند زمین اعدا از خون دل و دو دیده شان یم. ناصر خسرو. این مرده لاله را که شود زنده یم سلسبیل و محشر هامون است. ناصر خسرو. ای پیش صف لشکر تو پست شده کوه ای پیش تف خنجر تو خشک شده یم. امیر معزی. کجاضمیر تو باشد سها نماید ماه کجایمین تو باشد شمر نماید یم. امیر معزی. درویش را کف تو توانگر کند همی کز جود داری آن کف گوهر نشان چو یم. امیر معزی. کلک او را چون صدف خوان و یمینش را چو یم زانکه لؤلؤ در صدف باشد صدف در یم بود. امیر معزی. ملک جم و عمر نوح بادت در بزم تو کشتی و رسم جبل، ماهی و مقلوب یم. خاقانی. کوه را غرقه کند یک خم ز نم منفذی گر باز دارد سوی یم. مولوی. معجزه بحر است و ناقص مرغ خاک مرغ خاک کی رفت در یم شد هلاک. مولوی. خاک بی بادی به بالا کی رود کشتی بی یم روانه کی شود. مولوی. ز ابر افکند قطره ای سوی یم

ز صلب آورد نطفه ای در شکم. سعدی. فتاد اندر تن خاکی ز ابر بخشش قطره مدد فرما به فضل خویش تا این قطره یم گردد. سعدی.

ز ابر یا تو اگر لاف زد مرنج که ابر گدای یم بود و در گدا حیا نبود. سلمان ساوجی.

— پادشاه یم؛ کرم پادشاهی که کرم وی مانند دریا بی پایان باشد. (ناظم الاطباء).

۳۴۲. [یم] [اخ] صورتی از جم که جمشید باشد. رجوع به ایران در زمان ساسانیان ص ۱۸۸ و ۱۹۳ و ۲۰۱ شود.

یمام. [یم] [ما] (سریانی، لا) اصل کلمه «یم» به معنی دریا. (از المعرب جوالمقی ص ۳۵۵). کلمه سریانی است به معنی دریا که عرب آن را معرب کرده به صورت یم در آورده است. (از تاج العروس). و رجوع به یم شود.

یماسیه. [یم] [اخ] نام فرقه ای از قریق میان عیسی و محمد علیهما السلام. (از فهرست ابن الندیم).

یماکف. [یم] [اخ] نام پادشاهی بوده است. (برهان). اما از شواهد برمی آید که ظاهر از القاب و عناوینی باشد نظیر «بنال» و «تکین» و جز آنها:

از بندگان حضرت شاهان سپر فکنده قیصر کم از یماکش سنجر کم از ینالش. خاقانی.

تو راست ملک جهان و تویی سزای شرف چگونگی گویم مدح یماک و وصف یلاق. خاقانی.

یمام. [یم] [ع] (کبوتر دشتی. (ناظم الاطباء) (دهار) (منتهی الارب). کبوتر وحشی و یکی آن یمامة است و کسائی گوید: کبوتری است که در خانه ها انس می گیرد و اهلی می شود و دیگران گفته اند کبوتری است که جوجه می کند و کبوتر دشتی غیر اهلی را حمام گویند و بعضی گفته اند یمام کبوتری دشتی بی طوق است و حمام بر کبوتر طوقدار مانند قمری و فاخته اطلاق شود. (از تاج العروس). [کبوتر اهلی. (ناظم الاطباء). کبوتر خانگی. (دهار). کبوتر خانه. الواحد یمامة. (مهذب الاسماء). [شفتین بری است. (تحفة حکیم مؤمن) (مخزن الادویه). شفتین. (اختیارات بدیعی). مرغی است که آن را بوتیمار می گویند. (برهان). بوتیمار نیست و صاحب برهان غلط می گوید و اینکه در ترجمه لفظ شفتین و بوتیمار نوشته که به عربی یمام گویند و همچنین لفظ یمام را نیز بوتیمار معنی کرده این خطای فاحش را سه بار تکرار نموده، زیرا در کتب متعارف عربی یمام به معنی کبوتر وحشی و خانگی است نه بوتیمار. (از یادداشت مؤلف). [قمری. (از ناظم الاطباء).

[فاخته. (تذکره داود ضریر انطاکی) (ناظم الاطباء). [یمام یا شجره الیمام، گیاهی است که به یونانی صامریوما نامند. (تذکره داود ضریر انطاکی، ذیل ماده شجره). [آهنگ و قصد. یمامة. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

یمامة. [یم] [ع] (واحد یمام. یک کبوتر دشتی. (ناظم الاطباء). یکی یمام. (منتهی الارب). [قصد و آهنگ. (ناظم الاطباء). آهنگ و قصد. (منتهی الارب). و رجوع به یمام شود.

یمامة. [یم] [اخ] یمامه. نام کنیزی کبود چشم که سوار را از مسافت سه روز راه می دیده است.

— امثال:

أبصر من زرقاء الیمامة.

و بلاد جو، منسوب به اسم آن کنیزک می باشد. (ناظم الاطباء) (از منتهی الارب) (از آندراج).

یمامة. [یم] [اخ] یمامة. جوالیمامة. این بلاد که دارای نخیلات بسیاریند عبارتند از نجد و تهامه و بحرین و عمان. (ناظم الاطباء). شهری بزرگ و دارای دیه ها و قلعه ها و چشمه ها و نخلستان هاست. نام اولش «جو» بوده و بعد به نام کبوتر، به یمامة موسوم گردیده است. (از معجم البلدان). نام ناحیتی است به عربستان. (حدود العالم). ملک یمامة را در بعضی از کتب از یمین شمرده اند و در چندی جا از ولایت حجاز. در قصبه دقراوی یمین دیوان جهت سلیمان قصری سخت عالی ساخته بودند از سنگهای عظیم و دارالملکش یمامه بوده و دیگر بلاد یمامه فلج که مقام قیس عیلان بوده و زرنوق و قرقری و ارون است. (از نزهة القلوب ج ۳ ص ۲۶۳). یمامه در اقلیم دوم قرار دارد و طول آن از سمت باختر ۷۱ درجه و ۴۵ دقیقه و عرض آن از سمت جنوب ۲۱ درجه و ۳۰ دقیقه است.

فاصله یمامه از بحرین (نجد) ده روز راه است و آن را «جو» و «عروض» نیز می نامیده اند، بعد در نسبت به یمامة بنت سهیم طسم... یمامه نامیده شده است. (از معجم البلدان ج ۸). نام یک خطه بزرگ از جزیره العرب که مسیلمه کذاب از آنجا ظهور نموده و خالد بن ولید برای سرکوبی و منکوب ساختن وی بدانجا لشکر کشی نمود و این غزوه به «وقعه یمامه» معروف شده. امروزه این اسم متروک گشته و تعیین حدود آن مشکل شده است. (از قاموس الاعلام ترکی): القصة به چهار شبانه روز به یمامه آمدیم. به یمامه حصاری

۱ - Yim.

بود بزرگ و کهنه، از بیرون حصار شهری است و بازاری و از هر گونه صنایع در آن بودند... و از یمامه به لحاظ چهل فرسنگ می‌داشتند. (از سفرنامه ناصر خسرو ج دیرسیاقی ص ۱۰۸).

**یمامه.** [ئ م] [ع] (ا) یمامه. اسم کبوتر خانگی است. (تحفه حکیم مؤمن). و رجوع به یمام و یمامه شود.

**یمامه البحر.** [ئ م کُل ب] [ع] (م مرکب) شفتین بحری. (یادداشت مؤلف). رجوع به ترکیب شفتین بحری در ذیل مدخل شفتین شود.

**یمامی.** [ئ می] [ص نسبی] منسوب به یمامه. (از ناظم الاطباء) (آندراج). منسوب است به یمامه که شهری است از بلاد عوالی. (از انساب سمعانی). و رجوع به یمامه شود.

**یمامی.** [ئ می] [ا] (خ) ابن ابی سعید، مکنی به ابوالفرج. از مردم بصره و پزشکی عالقدر و معاصر ابن سینا بود و ده سال پس از وی درگذشته است. رجوع به ابوالفرج (ابن ابی سعید یمامی) شود.

**یمانی.** [ئ] [ا] تابش و ضیا و تابانی. (ناظم الاطباء). [ایماری] است مهلک اسب را که به زودی کشد. (یادداشت مؤلف).

**یمان.** [ئ] [ا] (خ) صورتی از یمن. (یادداشت مؤلف):

دلم ز شوق عقیق لبش رسید به جان نسیم رحمتی از جانب یمان برسان. سلمان ساوجی.

و رجوع به یمن شود. [ص نسبی] منسوب است به یمن. یمانی. یعنی. یمن را با افزودن الف در میان میم و نون به صورت یمانی نیز منسوب کرده‌اند. (یادداشت مؤلف).

— برق یمان؛ برقی که از جانب یمن بجهد. برق یمانی:

خروشنده رعدهش چو غران صهیل درخشنده نعلش چو برق یمان. مسعود سعد. روزی که در ابرسان میبشت

برق گهر یمان بینم. خاقانی. تا دگر باد صبایی به چمن باز آید عمر می بینم و چون برق یمان می‌گذرد.

هر دم از روزگار ما جزویست که گذر می‌کند چو برق یمان. سعدی. زمان باد بهار است داد عیش بده که دور عیش چنان می‌رود که برق یمان.

دریغا چنان روح پرور زمان که بگذشت بر ما چو برق یمان. سعدی (بوستان).

— تیغ یمان؛ تیغ یمانی. شمشیر ساخت یمن:

نگر چه کرد او در کار جنگوان اسمال به رمح خطی و تیر خدنگ و تیغ یمان.

مانند سهیل یمن و آتش برقند چون با قدح و باده و با تیغ یمانند. امیر معزی.

جان زنگ آلوده در صدرش به صیقل داده‌ام زان چنان ریم آهنی تیغ یمان آورده‌ام. خاقانی.

برده به هنگام زخم در صف میدان جنگ حربۀ هندی او حرمت تیغ یمان. خاقانی. دولت و صولت نمود، شیر علمهای او دولت ملک عجم، صولت تیغ یمان. خاقانی.

— عقیق یمان؛ عقیق یمانی. عقیقی که در یمن به دست می‌آید:

شعری چو سیم خرد شده باشد عیوق چون عقیق یمان احمر. ناصر خسرو. دُر یتیم گوهر یکدانه را ز اشک جزع دو دیده پر ز عقیق یمان شود. سعدی.

— گهر (گوهر) یمان؛ کنایه است از شمشیر یمانی. شمشیر ساخت یمن:

روزی که در ابرسان میبشت برق گهر یمان بینم. خاقانی.

**یمان.** [ئ] [ا] (خ) ابن ریاب. از بزرگان متکلمان خوارج. اول در فرقه ثعلبیه بود سپس به فرقه بیهیه پیوست. و از اوست:

کتاب المخلوق. کتاب التوحید. کتاب احکام المؤمنین. کتاب رد بر معتزله در قدر. کتاب مقالات. کتاب اثبات امامت ابی بکر.

کتاب رد بر مرجئه. کتاب الرد علی حمادبن ابی حنیفه. (از فهرست ابن الندیم). و رجوع به خاندان نویختی ص ۱۲۷ شود.

**یمان جلق.** [ ] [ا] (خ) دهی است از دهستان اکراد سیوجیلخ بخش کرج شهرستان تهران، واقع در ۵۶ هزارگزی باختر کرج و ۷ هزارگزی راه شوسۀ کرج به قزوین. راه آن مالرو است و از طریق آبهیک و کاظم آباد ماشین می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یمانون.** [ئ] [ص، ا] ج یمانی. گویند: قوم یمانون؛ گروه یمنی. (ناظم الاطباء). ج یمنی و یمانی. (از یادداشت مؤلف). رجوع به یمنی و یمانی شود.

**یمانی.** [ئ نی] [ص نسبی] منسوب به یمن. (منتهی الارب). یمانیه. منسوب به یمن. گویند: رجل یمانی. (از ناظم الاطباء).

— سیف یمانی؛ شمشیر یمانی. (مهذب الاسماء). و رجوع به یمن شود.

[نوعی شمشیر. (نوروزنامه). **یمانی.** [ئ] [ص نسبی] منسوب به یمن. (ناظم الاطباء). منسوب به یمن که نام ملکی است معروف و الف در لفظ یمانی عوض از

یای مشدد است، پس یمانی به تشدید یاء گفته نشود مگر در هنگام جمع بستن. (از آندراج):

شعری به سیاق یمانی بی شعر به آستین فشانی. نظامی. — باد یمانی؛ بادی که از جانب یمن وزد:

سنگ و گل را کند از یمن نظر لعل و عقیق هر که قدر نفس باد یمانی دانست. حافظ. و رجوع به ترکیب باد یمن در ذیل یمن شود.

— بُرد یمانی؛ پارچه کتانی که در یمن می‌بافتند:

ز برد یمانی و تیغ یمن دگر هر چه بد معدنش در عدن. فردوسی. چون زر مزور نگر آن لعل بدخشیش چون چادر گازر نگر آن برد یمانیش.

ناصر خسرو. شب به سر ماه یمانی در آرز سر چومه از برد یمانی بر آرز. نظامی. بر آری دست از آن برد یمانی

نمایی دستبرد آن که که دانی. نظامی. گفت گوگرد پارسی خواهم به چین بردن... و آبگینه حلی به یمن و برد یمانی به فارس. (گلستان).

— برق یمانی؛ برق یمان. برق که از جانب یمن جهد:

دور جوانی گذشت موی سیه شد سپید برق یمانی بجست گرد نماند از سوار. سعدی.

ورچه برانی هنوز روی امید از قفاست برق یمانی بجست باد بهاری بخواست. سعدی.

و رجوع به ترکیب «برق یمان» در ذیل یمان شود.

— تیر یمانی؛ تیر منسوب به یمن. تیر ساخت یمن:

ز خون دشمن او شد به بحر مغرب جوش فکند تیر یمانی رخس بر عمان<sup>۱</sup>. عنصری.

— تیغ یمانی؛ یمانی تیغ. شمشیر تیز و آبدار ساخت یمن:

فرخ یمین دولتی، زیبا امین ملتی وز بهر ملت روز و شب، تیغ یمانی در یمین. فرخی.

— جزع یمانی؛ مهره یمانی. مهره سلیمان. سنگی است سیاه و سفید و خالدار. (یادداشت مؤلف):

خط خط که کرد جزع یمانی را بوی از کجاست عنبر سارا را. ناصر خسرو. همه کوه و دشت است لعل بدخش

۱-ن: در عمان.

همه باغ و راغ است جزع یمانی  
 فریدون بن عکاشه.  
 - ستاره یمانی؛ سهیل. (یادداشت مؤلف):  
 ولدالزناست خصمت تویی آنکه طالع تو  
 ولدالزنا کش آمد چو ستاره یمانی. نظامی.  
 می خواند نشید مهربانی  
 بر شوق ستاره یمانی. نظامی.  
 - سهیل یمانی؛ سهیل ستاره ای است روشن  
 در جانب جنوب، اهل یمن اول بینند او را.  
 (مذهب الاسماء):  
 سهی سروم از ناله چون نال گشته  
 سهی مانده از غم سهیل یمانی. محمد عبده.  
 و رجوع به سهیل شود.  
 - شعرای یمانی؛ کوکبی است روشن از قدر  
 اول در صورت فلکی کلب اکبر، و آن را  
 شعرای عبور نیز نامند. (از جهان دانش). و  
 رجوع به مدخل شعرای یمانی شود.  
 - عقیق یمانی؛ عقیق که در یمن به دست  
 می آید.  
 چند از او سرخ چون عقیق یمانی  
 چند از او لعل چون نگین بدخشان.  
 رودکی.  
 نگردد چو یاقوت هرگز بدخشی  
 نه سنگ سیه چون عقیق یمانی. فرخی.  
 - لعل یمانی؛ لعلی که از یمن می آورده اند.  
 - اکتایه از لب لعل گون معشوق است:  
 دیده ها در طلب لعل یمانی خون شد  
 یارب آن کوکب رخشان به یمن بازسان.  
 حافظ.  
 - یمانی اصل؛ که اصل از یمن دارد. که در  
 اصل از مردم یمن است:  
 یگان یگان حبشی چهره یمانی اصل  
 همه بلال معانی، همه اویس هنر. خاقانی.  
 - یمانی تیغ (تیغ یمانی)؛ شمشیر منسوب به  
 یمن. (از ناظم الاطباء). شمشیر ابدار و برزانی  
 که قدیم در یمن می ساختند:  
 در کف شاه آن یمانی تیغ را  
 آسمان مکی فسان آمد به رزم. خاقانی.  
 یمانی یکی تیغ زهر آب جوش  
 حمایل فروهشته از طرف دوش.  
 نظامی.  
 - یمانی رخ؛ که رخساری زیبا چون مردم  
 یمن دارد:  
 حبشی زلف و یمانی رخ و زنگی خال است  
 که چو ترکانش تنق رومی و خضرا ببینند.  
 خاقانی.  
 || اهل یمن. از مردم یمن. (یادداشت مؤلف):  
 ایه اذان ایمان آورد و یمانیان همچنین.  
 (مجمل التواریخ والتقصص).  
**یمانی.** [ئ] [اِخ] عنمرین محمدبن  
 عبدالحکم، مکنی به ابو حفص. از زهاد  
 متصوفه و از اوست؛ کتاب قیام اللیل و التهجد.

(از فهرست ابن التمدیم).  
**یمانیون.** [ئ نی یوا] (ص، ل) ج یمانی و  
 یمنی. مردمان یمن. ساکنان یمن. (از  
 یادداشت مؤلف). و رجوع به یمن شود.  
**یمانیة.** [ئ ی / نی ی] [ع ل] قسمی از جو  
 که خوشه آن سرخ است. (از متن اللغة) (از  
 اقرب الموارد) (ناظم الاطباء). نوعی از جو  
 سرخ خوشه. (منتهی الارب) (آندراج).  
**یمانیة.** [ئ ی] [ص نسبی] منسوب به یمن  
 و یمن. (یادداشت مؤلف). گویند: امرأة یمانیة  
 و قوم یمانیة. (ناظم الاطباء). و رجوع به  
 یمانی و یمن و صبح الاعشی ج ۱ ص ۲۳۷  
 شود.  
**یمانیة.** [ئ نی ی] [اِخ] از فِرق زبیدی  
 اصحاب محمدبن یمانی کوفی. (خاندان  
 نویختی ص ۲۶۷). و رجوع به سروج الذهب  
 ج ۲ ص ۱۴۴ شود.  
**یمجوج.** [ئ] [اِخ] لغتی است در یاجوج.  
 (یادداشت مؤلف). یاجوج و ماجوج. (ناظم  
 الاطباء). رجوع به یاجوج و ماجوج شود.  
**یمخور.** [ئ ی / ی] [ع ص] مرد درازبالا.  
 (منتهی الارب) (آندراج). مرد دراز. (مذهب  
 الاسماء). || مرد درازگردن. (منتهی الارب)  
 (آندراج) (ناظم الاطباء). || (ل) مکس سگ.  
 (مذهب الاسماء).  
**یمور.** [ئ م] [اِخ] دیوبالایی در اساطیر شمال،  
 از نژاد گلاشن. او پدر دیوبالیان است.  
 (یادداشت مؤلف).  
**یمرده.** [ئ ر] [ل] بمرده. مهرگیا و لفاع.  
 (ناظم الاطباء). و رجوع به بمرده شود.  
**یمرده.** [ئ ر د / د] [ل] مردم گیاه را گویند و  
 به عربی آن را بیروح الصنم خوانند. (آندراج)  
 (برهان) (فرهنگ جهانگیری). مهرگیا و  
 لفاع. (ناظم الاطباء).  
**یمرو.** [ئ] [ل] بمرده. مردم گیاه. (آندراج)  
 (ناظم الاطباء). و رجوع به بمرده شود.  
**یمروء.** [ئ] [ص، ل] مردم نازک طبیعت را  
 گویند. (برهان) (آندراج). مردم ظریف و  
 نازک طبیعت. (ناظم الاطباء). || شاخ درختی  
 که نوجسته و نازک باشد. || انهال درخت.  
 (برهان) (آندراج).  
**یمروء.** [ئ] [اِخ] نام جایی و مقامی است.  
 (برهان) (آندراج).  
**یمسو.** [ئ] [ل] باروت تفنگ را گویند.  
 (برهان) (آندراج). || به لغت اکسیریان ابقر  
 است که شوره نامند. (تحفه حکیم مؤمن). و  
 رجوع به شوره شود.  
**یمشان.** [ئ م] (ترکی، ل) زالزالک بری.  
 (یادداشت مؤلف). نوعی زالزالک که میوه آن  
 سرخ رنگ است. یمشان. رجوع به زالزالک  
 شود.  
**یمشن.** [ئ ش] (ترکی، ل) بار درخت مقل.

(ناظم الاطباء). رجوع به مقل شود.  
**یم شیم.** [ئ ی] [ص مرکب] پادشاهی که  
 بخشش وی مانند دریا بی پایان باشد. (ناظم  
 الاطباء). که شیمتی چون دریا دارد در  
 بخشندگی و پادشاهی.  
**یمغان.** [ئ / ی] [اِخ] یمگان. (یادداشت  
 مؤلف). رجوع به یمگان شود.  
**یمق.** [ئ م] [اِخ] دهی است از دهستان  
 خرقان شرقی بخش آوج شهرستان قزوین،  
 واقع در ۳۶ هزارگزی خاوری آوج، با ۵۲۴  
 تن سکنه. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**یمقان.** [ئ م] [اِخ] دهی است از دهستان  
 طارم پایین بخش سیردان شهرستان زنجان،  
 واقع در ۲۲۰۰۰ گزی جنوب باختری سیردان  
 و ۲۰۰۰ گزی راه مارو عمومی، با ۳۰۰۲ تن  
 سکنه. راه آن مارو و صعبالعبور است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).  
**یمقور.** [ئ] [ع ص] تلخ. (منتهی الارب)  
 (ناظم الاطباء).  
**یمک.** [ئ م] (ترکی، ل) در ترکی خوردنی را  
 گویند. (برهان).  
**یمک.** [ئ م] [اِخ] نام ملک پادشاه (یمک)  
 را گویند و آن ملک به حسن معروف است. (از  
 رشیدی). || نام شهری و ولایتی است  
 حسن خیز. (از ناظم الاطباء) (برهان) (از  
 آندراج):  
 مفکن به غمزه بر دل مجروح من نمک  
 وز من به قبله سر مکش ای قبله یمک.  
 (منسوب به سوزنی).  
 ساحت از شاعران بر اخطل و فضل و جریر  
 مجلسست از ساقیان پر اخطی و آی و یمک.  
 انوری.  
**یمک.** [ئ م] [اِخ] نام پادشاهان اینغور. (از  
 برهان). پادشاهان اینغور تاتارستان را نامند.  
 (ناظم الاطباء). لقب پادشاهی است از  
 ترکستان. (فرهنگ رشیدی).  
**یمکان.** [ئ ی / ی] [اِخ] یمکان. یمکان  
 (یادداشت مؤلف). و رجوع به یمکان شود.  
**یمکن.** [ئ ک] [ع فعل، ق] در عربی فعل  
 است به معنی «تواند بود» و «ممکن است»،  
 ولی در فارسی در معنی قیدی به کار می رود،  
 به معنی شاید، احتمالاً، ممکن است، یحتمل،  
 ظاهراً، مگر، باشد که، تواند بودن. (از  
 یادداشت مؤلف). صیغه مضارع معروف  
 به معنی امکان دارد و فارسیان در محاورات  
 خود نون را ساکن خوانند. (از آندراج):  
 مختار در وقت بانگ کرد که دواچه و لباچه  
 بیاورید که سرما می یابم و یمکن که تبم آمد و

۱- بدین معنی در منتهی الارب و متن اللغة و  
 آندراج به تخفیف یاء، و در اقرب الموارد و  
 ناظم الاطباء به تشدید آن آمده است.



سر بنهاد و خود را بیوشانید. (ترجمه تفسیر طبری بلعمی). لحن ایشان را بر فور قبول مکنید، چه یمکن که آن جوق پیش از این صاحب عمل بوده باشند... و یمکن که جوقی بیایند کسانی که از قدیم باز دشمن او باشند. (تاریخ غازانی ص ۱۸۰). یمکن که خلاق دعوی شما را چند روزی که بر حقیقت آن واقف نباشند مسلم دارند لیکن خدای تعالی بر ضمائر شما مطلع است و با وی تزویر و تلبیس درنگرد. (تاریخ غازانی ص ۱۹۷). یمکن که حکمی کنند که مستلزم ذهاب حقوق مستحقان باشد. (تاریخ غازانی ص ۲۲۴). یمکن که بعد از آن میان ورثه آن شخص مقاسمه رفته... و گواهان را نیز یمکن که مغلظه داده و غافل گردانیده. (تاریخ غازانی ص ۲۲۴). یمکن که مشتری آن املاک یا ورثه او آن قبالات را ندیده باشند. (تاریخ غازانی ص ۲۳۷). قاسم گفت یمکن که این قدر مال که از ایشان کم فرمودی ایشان به پای بایستند. (ترجمه تاریخ قم ص ۱۸۹). خبر فوت خاقان منصور سلطان حسین میرزا به تواتر آنجا رسید و در ضمیر الهام پذیر گشت که یمکن میان اولاد آن خسرو مغفرت نشان صورت خلاف روی نماید. (حبیب السیر ج ۳ ص ۳۰۹). اگر ملک ایشان را طلب دارد یمکن که از عهده جواب این سؤال بیرون آیند. (حبیب السیر ج ۱ ص ۹۴).

**یمگان**. [ئ / ئ] [لخ] یمگان دره. از اعمال بدخشان است و منفی و مدفن ناصر خسرو علوی بدانجاست. یمغان. یمکان. (یادداشت مؤلف). نام قصبه‌ای است از بدخشان که بر سمت کاشغر واقع است. گویند مدفن حکیم ناصر خسرو در آنجاست و بعضی گویند در سه‌روزه آنجاست. (برهان). تبدیل یمگان به یمغان و تعریب به ینیقان مؤید رجحان گاف است بر کاف. بنا به نوشته محمدنادرخان در کتاب «راهنمای قطغن و بدخشان» دره یمگان دره ممتدی است مشتمل بر قریب ۱۲ قطعه آبادی، و بلوک یمگان به‌عنوان «تکاب یمگان» از مضافات قصبه جرم محسوب و مشتمل بر ۲۳ قشلاق است که جمعا ۲۶۸۰ خانه و قریب ۲۰۰۰۰ نفر نفوس دارد و از قصبه جرم تا دهان «تنکی کران» یمگان گفته می‌شود. و قصبه جرم از فیض آباد که مرکز بدخشان است شش الی هفت فرسخ فاصله دارد. یکی از آبادیهای یمگان به نام «زیارت حضرت سید» موسوم است و احتمال دارد قبر ناصر خسرو باشد. اهالی اطراف جرم اغلب مانند تکاب و دروج و اهل دره منجان شیعه آغایی‌خانی (یعنی اسماعیلیه آفاخانی) هستند. (از حاشیه برهان چ معین): کوهی‌ست به یمگان که نبینند گروهی

کز چشم حقیقت سپس ستر شقایند. ناصر خسرو. بر من گذر یکی که به یمگان در مشهورتر ز آذر برزیم. ناصر خسرو. شکر آن خدای را که به یمگان ز فضل او بر جان و مال شیعت فرمانروا شدم. ناصر خسرو.

اگر خوار است و بیمقدار یمگان مرا اینجا بسی عز است و مقدار. ناصر خسرو.

منگر بدان که در ده یمگان محبوس کرده‌اند مجانیم. ناصر خسرو.

من به یمگان به بیم و خوار و به جرم ایمنند آنکه دزد و میخوارند. ناصر خسرو.

ناصر خسرو چو در یمگان نشست آه او از چرخ این کیوان گذشت. عطار. گوشه یمگان گرفت و کنج کوه تانبیند روی شوم آن گروه. عطار.

**یمگان دره**. [ئ / ئ] [لخ] یمگان. (یادداشت مؤلف). دره یمگان:

سنگ یمگان دره زی من رهی از طاعت فضلها دارد بر لؤلؤ عمانی. ناصر خسرو. و رجوع به یمگان شود.

**یملک**. [ي ل] [ترکی، ل] اطرلیلال. (یادداشت مؤلف). اطرکی شنگ است. یملیک. رجوع به یملیک و شنگ شود.

**یملیک**. [ي ل] [ترکی، ل] اطرلیلال. قازایاقی. (یادداشت مؤلف). قازایاقی. رجل‌الغرب. پای‌زاغان. رجوع به قازایاگی و قازایاقی و اطرلیلال شود. اسم ترکی لحيه‌التیس است. (تحفه حکیم مؤمن). شنگ شتری. لحيه‌التیس که در لغت عرب به‌معنی ریش تکه (بز نر) است و در اصطلاح گیاه‌شناسی «یکی از گونه‌های شنگ» است که آن را شنگ چمنی نیز گویند. در لهجه آذربایجان «تکه سقلی» (= ریش تکه) به همین معنی یعنی نوعی شنگ استعمال دارد و یملیک به‌معنی مطلق شنگ به کار می‌رود.

**یمم**. [ئ م] [ع ل] یم. (یادداشت مؤلف). رجوع به یم شود. اکبوتر وحشی. (ناظم الاطباء) (یادداشت مؤلف). و رجوع به یمام و یمامة شود.

**یمین**. [ئ م] [ع ل] سسوی راست. یمین. (منتهی الارب). سوی دست راست. (از ناظم الاطباء). دست راست. ج. یمینات. (مهذب الاسماء).

**یمین**. [ئ م] [ع مص] مبارک کردن. (تاج‌المصادر بیهقی) (دهار) (از اقرب‌الموارد) (از متن‌اللقه). مبارک و نیک‌بخت گردیدن. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). مبارک گردیدن. (ناظم الاطباء) (از متن‌اللقه). خجسته شدن. (آندراج). دست راست

بردن کسی را. (منتهی الارب). به‌جانب دست راست بردن کسی را. (ناظم الاطباء) (از متن‌اللقه) (از اقرب‌الموارد). و رجوع به یمین شود. [از سوی راست کسی آمدن. (منتهی الارب) (آندراج). از جانب راست کسی درآمدن. (ناظم الاطباء) (از اقرب‌الموارد) (از متن‌اللقه).

**یمین**. [ئ م] [ع مص] از سوی راست کسی آمدن. (آندراج). و رجوع به یمین شود.

**یمین**. [ئ م] [ع مص] مبارک و نیک‌بخت گردیدن. (از متن‌اللقه) (از اقرب‌الموارد) (از متن‌اللقه). [مبارک گردانیدن. (از اقرب‌الموارد) (از متن‌اللقه). [به‌جانب راست بردن کسی را. (از اقرب‌الموارد). و رجوع به یمین شود.

**یمین**. [ئ م] [ع مص] نیک‌بختی. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خجستگی. (دهار). میمنت. ج. میامن. (ناظم الاطباء). مبارکی. (آندراج). نیک‌فالی. خوش‌اغوری. شگون. فرخی. فرخندگی. خوش‌شگونی. فال نیک. مقابل شوم، فال بد. (یادداشت مؤلف):

یمین همه بزرگان اندر یمین اوست یسر همه ضعیفان اندر یسار او. فرخی.

همواره یمین باد تو را بر یمین پیوسته یسر باد تو را بر یسار. فرخی.

هر سپاهی را که چون محمود باشد شهریار یمین باشد بر یمین و یسر باشد بر یسار. فرخی.

یارب هزار سال ملک را بقا دهی در عز و در سلامت و در یمین و در یسار. منوچهری.

گر یمین کسی طلب کند یمینی و بر یسر کسی طلب کند یسری. منوچهری.

با آنچه کسری‌بن عادل انوشیروان کسری‌بن قباد را سعادت ذات و یمین نقیبت حاصل، می‌بینم که کارهای زمانه میل به ادبار دارد. (کلیده و دمنه).

یمین و ترک هست شوم به من یمین فال یمین فرستادی. خاقانی.

دلایل یمین و سعادت در حرکت و سکون از او هویدا. (ترجمه تاریخ یمینی). امور دولت به حسن کفایت و یمین ایالت وزیر در سلک

انتظام متسق و مجتمع بود. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۳۶۵). ولایت مکرانات به یمین دم و برکت قدم او پادشاه را مسخر و مستقیم شد. (المضاف الی بدایع‌الازمان ص ۵). به‌سبب یمین برکات اهل ایمان... (تاریخ جهانگشای جوینی).

به روزگار تو ایام دست فتنه بیست به یمین تو در اقبال بز جهان بگشاد. سعدی.

به یمین قدم درویشان و صدق نفس ایشان

ذمائم اخلاقی به حمایت تبدیل گشت. (گلستان). به تأیید کردگار عز و علا و به یمن مصابرت و تجلد پادشاه اسلام خلد ملکه راست آمد. (تاریخ غازانی ص ۱۹۳). تقریر کرد که باید درخور تاج و تخت ولایت خانی و شاهی نیست، چه یمن و تأیید و رای و تدبیر ندارد. (تاریخ غازانی ص ۸۳).

به یمن دولت منصورشاهی  
عَلَم شد حافظ اندر نظم اشعار. حافظ.  
- یمن و یسر؛ برکت و آسایش. فراوانی و نعمت. فرخندگی و سعادت؛  
راه سفر گزینی هر سال و یمن و یسر  
با تو دلیل راه و رفیق سفر شود.

مسعود سعد.  
به شب و روز یمن و یسر جهان  
از یمن تو و یسر تو یاد. مسعود سعد.  
آن راست یمن و یسر که با قوت تمیز  
نشاسد از ز جهل یمین خود از یسار.

سنایی.  
هست تو را ملک و دین، تخت و نگین و قلم  
هست تو را یمن و یسر، جفت یمین و یسار.  
خاقانی.  
||برکت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
(آندراج):

خاقانی عید آمد و خاقان به یمن خود  
هر کار کز خدای بخواید روا شود. خاقانی.  
تا گشت سر کوی مغان منزل من  
حل گشت به یمن عشق هر مشکل من.  
خاقانی.

قلم به یمن یمینش چو گرم و مرغیست  
که خط به روم بردم به دم ز هندویار.  
سعدی.  
درخت خرما به یمن تربیتش نخل باسق شده.  
(گلستان).

سنگ و گل را کند از یمن نظر لعل و عقیق  
هر که قدر نفس باد یمانی دانست. حافظ.  
ملکت عاشقی و گنج طرب  
هر چه دارم ز یمن همت اوست. حافظ.  
هر گنج سعادت که خدا داد به حافظ  
از یمن دعای شب و ورد سحری بود.  
حافظ.

به یمن همت حافظ امید هست که باز  
اری اسامر لیلای لیلۃ القمر. حافظ.  
||الزایش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
|| (۱) سوی راست. سمت راست. راست. طرف  
راست. مقابل یسر که طرف چپ باشد؛  
نور او در یمن و یسر و تحت و فوق  
بر سر و برگردنم مانند طوق. مولوی.

یمن. [ئ م] [ع ل] ج یمنة. (ناظم الاطباء).  
رجوع به یمنة شود.  
یمن. [ ] [لخ] دهی از دهستان گلهزن بخش  
خمین شهرستان محلات، واقع در

۱۵ هزارگزی خاور خمین و یک هزارگزی راه  
شوسه خمین به دلیجان، با ۳۶۶ تن سکنه. آب  
آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ  
جغرافیایی ایران ج ۱).

یمن. [ئ م] [لخ] ناحیتی است از عرب  
آبادان و خرم و با نعمت بسیار و کشت و برزو  
مراعی و در قدیم مستقر ملوک آنجا شهر  
سعدیه بوده و سپس صنعا مستقر ملوک گردیده  
است و شهرک جرش و ناحیت صمدان و شهر  
سام و شهر دمار و شهر منکث و شهر صهب و  
سریر از این ناحیت است. (از حدود العالم).  
چون قوم عرب از مکه بنیای تفرق گذارد،  
اینان به طرف راست تمایل کرده و  
سرزمینشان را به این مناسبت یمن خوانده‌اند  
چنانکه شام را به جهت تمایل شامیان به  
شمال چنین نامیده‌اند. و دریا گرداگرد یمن را  
فرا گرفته از طرف مشرق تا سمت جنوب  
می‌رسد و بعد به سوی مغرب برمی‌گردد و در  
بین این دو قسمت و باقی جزیره‌العرب خط  
فاصلی از بحر تا بحرین ترسیم توان کرد که  
عرضش در پیره از مشرق به سمت مغرب  
استداد یابد. دربارۀ یمن و شهرهای آن  
داستانهای بسیار بر سر زبانهاست. (از معجم  
البلدان). یمن مملکتی بزرگ است و  
دارالملکش اکنون تعز است و در سابق صنعا  
بوده. شهرهای صنعا و عدن و حضرموت و  
عمان (بزرگترین شهر یمن) و ملک یمامه که  
دیوان جهت سلیمان قصری سخت عالی در  
آن ساخته بودند همه از توابع یمن است و بئر  
مظله و قصر مشید که در قرآن آمده در زمین  
البون مملکت یمن بوده و پادشاه رس آن را  
ساخته بوده است و اصحاب‌الرس که در قرآن  
ذکرشان آمده به همان شخص منسوب است.  
یمن یا عربستان خوشبخت، کشور کوچکی  
است که در جزیره‌العرب از زمانهای قدیم  
موقعیت خاص داشته است. جغرافی‌دانان  
یونان باستان به کلمه «اوزون» یعنی مسعود و  
اروپاییان به لفظ «اوروز» یعنی خوشبخت آن  
را ستوده‌اند. خطه یمن کاملاً در منطقه حاره  
قرار گرفته و اهالی آن از قدیم‌الایام در ایجاد  
سدها و سیل‌بندها کوشیده‌اند چنانکه آثار  
باقیه سدها و بندهای محیر قوم عاد یعنی  
یمنی‌ها و حمیری‌های قدیم محو نشده است.  
در جبال این کشور جنگلهای وسیع و در نقاط  
پست نخلستانها و باغهای میوه‌های گوناگون  
دیده می‌شود و مهمترین محصول آن قهوه  
است و یمن از نظر ثروت همانند هندوستان  
است. از دورترین زمانها قطعه یمن مسکن  
قوم عرب عاریه بوده و اینان در نواحی یمن و  
حضرموت اقامت داشتند. قوم عاد برحسب  
استعداد آب و خاکشان از تمام اقوام عربی  
پیشرفته‌تر بوده‌اند. سپس یمن به وسیله

پادشاهان ساسانی به تصرف ایران درآمد و تا  
ظهور اسلام تابع حکومت ایران بود. در حدود  
قرن هفتم میلادی، اسلام در این سرزمین نفوذ  
یافت و در سال ۱۷۵۰ م. جزو قلمرو  
امپراتوری عثمانی درآمد و با سقوط  
امپراتوری عثمانی در سال ۱۹۳۴ م. با انعقاد  
قراردادی با انگلستان به استقلال رسید. پس  
از توطئه ایرانیان در این ملک چه قبل و چه  
پس از اسلام، مردان بزرگ از سران ملک و  
علم و ادب پدید آمد. تمدن ایرانی در یمن  
بسیار نفوذ کرده و اسامی امکنه و رودها و جز  
آن به ایرانی گردیده، از آن جمله است کلماتی  
چون: کشور، کند، کث، کت، درب، عضدان،  
باور، دزوان، ذنابه، زهاب، ریشان، مهراس،  
سفال، بوس، بوشان، بوسان، بیشه، قراقه،  
مقازة، سیه، سوران، صیخمد، قلاب، کمران،  
جمدان، بقران، طفران، عبدان، اریاب، دهران،  
سخان، یزدا، ریدان، خزبات، دزه، باور،  
قیقان، شجان، داسر، جهران، جیشان، خیوان،  
ریساب، خانجان، بنبان، شهاره (چهاره)،  
شهران، زعابه، مقرانه، کیخاران، غریان،  
غسان، غمدان، غیدان، شاد، ماوان، هوزن،  
واکنه، نسفان، نوابیه، نواده، مینا، ماجن،  
مخلاف خون، مخلاف نام، مخلاف سنجان،  
مور، ریمان، ضنکان، جابان، سیر، شدوان،  
درب، دلان. (از یادداشت مؤلف). یمن ۱۹۵۰  
کیلومتر مربع وسعت و چهار میلیون و نیم تن  
جمعیت دارد. حکومت یمن سابقاً در دست  
امیری بوده که او را امام یمن می‌خواندند و او  
شخصاً کشور را اداره می‌کرد، ولی از سال  
۱۹۶۲ م. / ۱۳۴۱ ه. ش. به جمهوری تبدیل  
شد. شهرها و بناهای مهم آن «مخا» و «حدیده»  
و شهر مهم آن صنعاست که ام‌القری نامند و  
محصول عمده آن قهوه مکا و احشام و  
چوبهای جنگلی و جو و گندم است و منسوب  
به آن یمان و یمانی و یمنی؛

کس بود کوز کوه یمن برگزیده بود  
امروز روی باز نهاد از که یمن. فرخی  
اگر حاسد توست سالار ترک  
و گردشمن توست میر یمن  
به یک رقعہ برزن ختن بر چگل  
به یک نامه برزن یمن بر عدن.

فرخی.  
زان سو جهان بگشاده‌ای تا دامن کوه یمن  
زین سو زمین بگرفته‌ای تا ساحل دریای چین.  
فرخی.  
تا طرب و مطرب است مشرق و تا مغرب است  
تا یمن و یثرب است آمل و استارباد.  
منوچهری.

هر باد که از سوی بخارا به من آید  
زو بوی گل و مشک و نسیم سمن آید...  
هر شب بگرایم به یمن تا تو بر آیی

زیرا که سهیلی و سهیل از یمن آید. ؟ (از اسرار التوحید).

تا بس نه دیر والی شام و شه یمن  
 باجش به مصر و ساو به صنعا برفاکنند.

خاقانی  
 شعریان از اوج رفعت در حضيض خاک شد  
 چرخ بایستی که بر شام و یمن بگریستی.

خاقانی  
 چون نه شعری نه سهیل است و نه مهر  
 یمن و شام و خراسان چه کنم؟ خاقانی.  
 من کی‌ام خواه از یمن خواه از عرب  
 کاین چنین بلقیس و زرقا دیده‌ام. خاقانی.  
 آنچه گویی به یمن بوی دل و رنگ و فاست  
 به خراسان طلبم کآن به خراسان یابم.

خاقانی  
 ز ملک من اطعام من می‌دهد  
 ادیم سهیل از یمن می‌دهد. نظامی.  
 ندانم که گفت این حکایت به من  
 که بوده‌ست فرماندهی در یمن.  
 سعدی (بوستان).  
 دیده‌ها در طلب لعل یمنی خون شد  
 یارب آن کوکب رخشان به یمن بازرسان.

حافظ.  
 - باد یمن؛ بادی که از سوی یمن بوزد. اشاره  
 است به حدیث شریف نبوی «إني أشم رائحة  
 الرحمان من جانب اليمن» که حضرت در آن  
 اشاره به او پس قرنی دارد:  
 تا ابد مسحور باد این خانه کز خاک درش  
 هر نفس با بوی رحمان می‌وزد باد یمن.

حافظ.  
 - بُرد یمن؛ قماش است یمنی راه‌راه  
 معروف. (یادداشت مؤلف):  
 به کافوری گفت برد یمن  
 که شرمی ندارید از خویشتن. نظام قاری.  
 به تشریف منبر به برد یمن  
 به آن خرقة کآمد به ویس قرن. نظام قاری.  
 اهتمام عدل او از هم بدرذ صوف را  
 تا که نشینند مربع در بر برد یمن.  
 نظام قاری.  
 خرقة راه ساقی زیارت کن بچو برد یمن  
 نیست هم کم زردکی و ریشه بسحاق را.  
 نظام قاری.  
 صوف مرا ز حله ادریس ده صفا  
 وز مخفیم سلام به برد یمن رسان.

نظام قاری.  
 - سهیل یمن؛ سهیل ستاره‌ای است روشن در  
 جانب جنوب، اهل یمن اول بینند آن را.  
 (مذهب الاسماء). ستاره سهیل که از جانب  
 یمن تابده  
 نزد خردمندان نباشد غریب  
 بوی از گل و نور از سهیل یمن. فرخی.  
 از تب تاری و تبه کردام

خاطر روشن چو سهیل یمن. فرخی.  
 اگر در یمن خشم تو بگذرد  
 نتابد سهیل یمن از یمن. فرخی.  
 مجلسست چرخ باد و تو خورشید  
 ساغرت ماه و می سهیل یمن. مسعود سعد.  
 طلا به بر سپه روز کرد لشکر شب  
 ز راست فرقد شعری ز چپ سهیل یمن.  
 مسعود سعد.  
 و رجوع به مدخل سهیل شود.  
 - عذرای یمن؛ دوشیزه یمن:  
 تیغ تو عذرای یمن در حله چینی تن  
 چون خرده دُر عدن بر تخت مینا ریخته.  
 خاقانی.  
 - عقیق یمن؛ عقیق که از یمن آرند و در قدیم  
 عقیق یمن معروف بود. عقیق یمنی:  
 پیچان درختی نام او نارون  
 چون شرو ز رین بر عقیق یمن. فرخی.  
 انگشتری است پشت من گویی  
 اشکم جز از عقیق یمن نیست. مسعود سعد.  
 سالها باید که تا یک سنگریزه ز آفتاب  
 لعل گردد در بدخشان یا عقیق اندر یمن.  
 سنایی.  
 دروغ است آنکه گویند اینکه در سنگ  
 فروغ خور عقیق اندر یمن ساخت. خاقانی.  
 - یمن تاب؛ که بر یمن نتابد. که از سوی یمن  
 تابده:  
 سهیل یمن تاب را با ادیم  
 همان شد که بوی مرا با نسیم. نظامی.  
 - امثال:  
 گر در یمنی چو با منی پیش منی  
 و رپیش منی چو بی منی در یمنی.  
 و رجوع به یمن شمالی و یمن جنوبی شود.  
**یمناء** . [ی] [ع ص] تانیث ایمن. (منتهی  
 الارپ). مؤنث ایمن. زنی که به دست راست  
 کار کند. (ناظم الاطباء). [از ن با یمن و برکت.  
 (ناظم الاطباء).  
**یمنان** . [ی] [ا] دهی است از دهستان  
 گاورد بخش کامیاران شهرستان سنج،  
 واقع در ۳۶۰۰۰ گزی شمال کامیاران و  
 ۴۰۰۰ گزی باختر راه شوسه کرمانشاه به  
 سنج، با ۴۲۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و  
 راه آن مالرو است. در دو محل به فاصله  
 دوهزار گزی با نامهای یمنان بالا و یمنان  
 پائین قرار دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۵).  
**یمن جنوبی** . [ی] [ج] [ا] (ا)خ  
 جمهوری یمن جنوبی در سال ۱۹۶۷ م. بر اثر  
 قیام و پیکار وطن‌خواهان از زیر سلطه  
 ۱۲۹ ساله استعمار به‌در آمد و استقلال یافت.  
 در همان سال سازمان ملل متحد آن را  
 به‌عنوان یکصدویست و چهارمین عضو و  
 جامعه کشورهای عربی به‌عنوان چهاردهمین

عضو پذیرفتند. قرارداد اتحاد کشورهای  
 جنوبی عربی در سال ۱۹۵۹ م. و پیوستن  
 عدن بدان در سال ۱۹۶۳ م. و همت و  
 ازجان‌گذشتگی‌های جمهوری‌خواهان در  
 حصول استقلال و استقرار جمهوری در این  
 سرزمین نقش به‌سزایی داشت. یمن جنوبی از  
 نظر جغرافیایی شامل سرزمینی است که در  
 گذشته به نام جنوب شبه‌جزیره عربستان  
 شناخته می‌شد و از نیمه قرن ۱۹ تحت نفوذ  
 دولت انگلستان بود و آن شامل ناحیه عدن و  
 نواحی شرقی و غربی است که ناحیه غربی  
 شامل امارات و شیخ‌نشین‌ها، و ناحیه شرقی  
 شامل حاکم‌نشین حضرموت و جز آن است.  
 مساحت آن بالغ بر ۲۵۵ هزار کیلومتر مربع و  
 جمعیت آن در حدود ۱/۵ میلیون تن است.  
 پایتخت یمن جنوبی شهر الشعب و مهم‌ترین  
 شهر آن عدن و حومه آن است. با استقرار  
 جمهوری در سال ۱۹۶۷ م. ابتدا قاهره و پس  
 از آن کشورهای دیگر یکی پس از دیگری آن  
 را به رسمیت شناختند.  
**یمن شمالی** . [ی] [م] [ش] / [ش] / [ش] (ا)خ  
 جمهوری عربی یمن شمالی که در جنوب  
 غربی جزیره العرب قرار دارد به طول  
 ۴۵۰ هزار گز از ساحل دریای سرخ امتداد  
 می‌یابد و از سمت جنوب به باب‌المندب  
 منتهی می‌شود و مساحت کل سطح آن در  
 حدود ۱۸۵ هزار کیلومتر مربع است. یمن  
 شمالی از سه اقلیم تشکیل می‌شود: اول:  
 ناحیه ساحلی که در امتداد تهامة حجاز قرار  
 دارد و تهامة یمن نامیده می‌شود. دوم: کوهها  
 و ارتفاعات مرکزی که ناحیه پرباران و  
 سرسبز و خرم می‌باشد و بیشتر شهرها و  
 ساکنان یمن در آنجا واقع است. سوم:  
 سرایشی‌های شرقی که به صحرا منتهی  
 می‌شود. از حیث تقسیمات کشوری یمن به ۷  
 ایالت تقسیم می‌شود بدین ترتیب: ۱- صنعاء  
 ۲- صعده ۳- حجه ۴- حدیده ۵- تعز ۶-  
 اب ۷- بیضاء. جمعیت یمن شمالی طبق  
 سرشماری سال ۱۹۶۶ م. در حدود پننج  
 میلیون تن می‌باشد. اقتصاد یمن بیشتر بر  
 کشاورزی و دامداری و بازرگانی ساحلی  
 استوار است. در سال ۱۹۴۸ م. امام یحیی پس  
 از ۴۳ سال حکومت کشته شد و پسرش امام  
 احمد به‌جای او نشست. در سال ۱۹۵۵ م.  
 امام یمن امتیاز استخراج معادن یمن را به  
 شرکت‌های امریکایی واگذار کرد. در سال  
 ۱۹۵۸ م. یمن به عضویت اتحاد فدرال مصر  
 درآمد. در سال ۱۹۶۲ م. امام احمد کشته شد  
 و پسرش امام البدر برجای او نشست. پس از  
 یک هفته انقلابی به پیشوایی ژنرال احمد  
 سلال صورت گرفت و رژیم سلطنتی جای  
 خود را به رژیم جمهوری داد. نخست‌انحاده

عربی و سپس سازمان ملل متحد جمهوری عربی یمن را به رسمیت شناخت. در سال ۱۹۶۲ م. یمن بیمان دفاع مشترک با مصر بست و در سال ۱۹۶۷ م. انقلابی بر ضد سلال صورت گرفت و او از همه مناصب خود عزل شد و قاضی عبدالرحمان ایرانی به ریاست جمهوری و محسن العینی به نخست‌وزیری رسیدند. اخیراً یمن شمالی و یمن جنوبی متحد شده‌اند و از اتحاد آنها جمهوری یمن به وجود آمده است.

**یمنه** (ئ ن ا) (ع ا) سوی راست. خلاف یسره. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). گویند اخذ یمنه؛ ای ناحیه الیمین. و قد یمنه؛ به سوی راست نشست. (ناظم الاطباء). سوی راست. (دهار).

**یمنه** (ئ ن ا) (ع ا) نوعی از چادرهای یمن. (منتهی الارب) (از آندراج) (ناظم الاطباء). ج. یمن. (ناظم الاطباء). (المص) (خجستگی. (دهار).

**یمنه** (ئ ن / ن) (ا) خجسته که نام گلی است. (یادداشت مؤلف) (از مذهب الاسماء).

**یمنی** (ئ ن ا) (ع ص). دست راست. یمین. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (دهار). تأیث الیمین. مؤنث یمین. راست. دست راست از دو دست تن آدمی. (یادداشت مؤلف). (سوی راست. (یادداشت مؤلف).

**یمنی** (ئ م / ص) نسبی) منسوب به یمن. (ناظم الاطباء):

من با تو چنانم ای نگار یمنی خود در غلظم که من توام یا تو منی.

(منسوب به ابوسعید ابی‌الخیر).

ترکیب‌ها:

— ادم یمنی. باد یمنی. بُرد یمنی. سهیل یمنی. عقیق یمنی.

|| پارچه منقش الوان که در یمن می‌سازند. (ناظم الاطباء).

**یمنی** (ئ م / ا) (خ) محمد بن ابراهیم بن عبدالله استرآبادی یمنی. از راویان بود و در گردآوری حدیث به خراسان و شام و جزیره رفت و احادیث بسیاری گرد کرد. او از ابوالعباس سراج و جز وی حدیث شنید. ابوسعید ادریسی حافظ و جز او از وی روایت دارند. (از لیب الانساب).

**یمنی سمنانی**. (ئ ی س) (ا) رجوع به یمینی سمنانی شود.

**یموت**. (ئ ا) (ا) (خ) نام ایل و طایفه‌ای است از ترکمانان در مشرق دریای مازندران، چنان‌که کولکان. (یادداشت مؤلف).

**یموت**. (ئ ا) (ا) (خ) ابن المزرع بن موسی بن کیار، مکتبی به ابوعبدالله. از ادبا بود. (یادداشت مؤلف). یکی از مشاهیر ادبا و خود خواهرزاده جاحظ مشهور می‌باشد و در سنه

۳۰۴ ه. ق. درگذشته است. (از قاموس الاعلام ترکی). یموت بن مزرع ادیب در سال ۳۰۴ ه. ق. درگذشت. (از فهرست ابن‌الندیم).

**یموق**. (ئ ا) (ا) (خ) دهی است از دهستان جرگلان بخش مانه شهرستان بجنورد، واقع در ۹۰۰۰۰ گزی شمال باختری مانه، با ۱۷۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یموم**. (ئ ا) (ع ا) (ج یم). (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ج یم. به معنی دریای ناپیدا کنار. (آندراج). رجوع به یم شود.

**یمونا**. (ئ ا) (ا) (خ) به زبان سنسکریت، نام رود عظیم جون، که در هندوستان واقع است. (ناظم الاطباء).

**یموود**. (ئ ن ا) (ع ص) نرم و نازک از مردم و شاخ. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء).

**یموود**. (ئ ن ا) (ا) (خ) موضعی است. (منتهی الارب) (از آندراج). نام جایگاهی است. (مذهب الاسماء).

**یموود**. (ئ ن ا) (ا) (خ) چاهی است. (منتهی الارب) (آندراج).

**یمووده**. (ئ ن ا) (ع ص) یموود. نرم و نازک از مردم و از شاخ. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). و رجوع به یموود شود.

**یمه**. (ئ م / م) (ترکی، ا) به معنی خوراک است و کسانی که ایمه‌داران را به معنی روزینه‌داران فهمند و نویسند خطاست. اصح یمه‌داران است. (آندراج).

**یمه**. (ئ م / ا) (خ) جم. جمشید، در ودا کتاب مقدس هندو. (یادداشت مؤلف).

**یمه**. (ئ م / ا) (ا) (خ) ۱ نام پسر خورشید به زبان سنسکریت که در اوستا یمه<sup>۲</sup> آمده و او نخستین بشری است که مرگ بر او چیره شده، بر دوزخ حکومت می‌کند. (از مزدیسنا و ادبیات پارسی ص ۴۱).

**یمه نوین**. (ئ م / ن) (ا) (خ) از امرای معتبر چنگیزخان مغول که با سبتای نوین به تعقیب سلطان جلال‌الدین خوارزمشاه مأمور شدند.

رجوع به تاریخ جهانگشای جوینی (فهرست ج ۱ و ۲) و تاریخ گزیده ص ۴۹۷ و ۵۷۳ شود.

**یمی**. (ئ م / ما) (ا) (خ) نهری است به بطیحه، و ماهی آن نیکو باشد. (از منتهی الارب).

**یمیدیه**. (ئ د ی / ی) (ا) (خ) دهی است از

بخش موسیان شهرستان دشت‌میشان، واقع در ۴۳۰۰۰ گزی جنوب باختری موسیان، سر راه اتومبیل‌رو دزفول به موسیان، با ۲۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن در تابستان اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یمیشان**. (ئ ا) (ترکی، ا) اسم ترکی زعرور

است. (تحفه حکیم مؤمن). نوعی زالزالک که میوه سرخ‌رنگ دارد. یمشان. نام ترکی زالزالک وحشی. سیاه‌میوه. ولیک. (یادداشت مؤلف). رجوع به زالزالک و زعرور شود.

**یمین**. (ئ ا) (ع ا) سوی راست، خلاف یسار. ج. ایمن، ایمان. جج. ایامن، ایامین. (از منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). دست راست از سویها. (یادداشت مؤلف). سوی دست راست و به این معنی جمع ندارد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). سوی دست راست. (آندراج):

شهان در رکابش فزون از هزار چه اندر یمین و چه اندر یسار. فردوسی. هر جایگه که روی نهد بخت بر یسار هر جایگه که حرب کند فتح بر یمین. فرخی.

کی بود کآن خسرو پیروز بخت آید ز راه بخت و نصرت بر یسار و فتح و دولت بر یمین. فرخی.

گردان در پیش روی بازن و گردنا ساغرت اندر یسار، بادهات اندر یمین. منوچهری.

که استاد با ذوالفقار مجرد به هر حربگه بر یمین محمد. ناصر خسرو. تا بود قضا بود وفادار یمینش تا هست قدر هست هواخواه شمالش. ناصر خسرو.

نیست کسی جز من خشنود از او نیک نگه کن به یمین و شمال. ناصر خسرو. من بر این مرکب فراوان تاختم گرد عالم گه یمین و گه شمال. ناصر خسرو.

هر طرب را برابر است کرب هر یمین را مقابل است یسار. خاقانی. نفس مزن به هوس در وفای خود کآن را دو حافظند شب و روز در یمین و یسار. عطار.

آن چنان که جان بپرد سوی طین نامه بپرد از یسار و از یمین. مولوی. این یکی ذره همی بپرد به چپ و آن دگر سوی یمین اندر طلب. مولوی.

خاک من و توست که باد شمال می‌بردش سوی یمین و شمال. سعدی. — یمین از (زا) شمال ندانستن؛ راست و چپ را تشخیص ندادن. سوی راست از سوی چپ ندانستن:

می‌دهد دست ملک نعمت اصحاب یمین به گروهی که ندانند یمین را ز شمال. کمال اسماعیل.

— یمین و یسار؛ سوی راست و سوی چپ. راست و چپ. چپ و راست. از همه سو:

همی فکند به تیر و همی گرفت به یوز...  
 چو گردباد همی گشت بر یمین و یسار.  
 فرخی.  
 امرا را بر حسب مصلحت از یمین و یسار  
 روانه گردانید. (تاریخ غازانی ص ۱۲۵). در  
 مقدمه قلب امرا چویان و سلطان، چویان بر  
 یمین و سلطان بر یسار. (تاریخ غازانی  
 ص ۱۲۷).  
 به زیر زلف دوتا چون گذر کنی بنگر  
 که از یمین و یسارت چه بپقرارانند. حافظ.  
 - || توسعاً همگان. عامه مردم:  
 پس یسار و یمین که زی تو رسد  
 از یمین تو با یسار شود. مسعود سعد.  
 خاندانهای قدیم رفت و در هیچ یمین و یسار  
 نماند. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۴).  
 || دست راست. (ترجمان القرآن جرجانی  
 ص ۱۰۸) (دهار) (مهدب الاسماء). ید یمینی.  
 دست راست از دو دست تن مردم. (یادداشت  
 مؤلف):  
 یمین همه بزرگان اندر یمین اوست  
 یسر همه ضعیفان اندر یسار او. فرخی.  
 با زر روی دشمن و یاقوت خون خصم  
 اندر یمین تو چه کم آید یسار تیغ.  
 مسعود سعد.  
 ای پادشاه! دولت و دین را یمین تویی  
 ای شهریار! ملت حق را یمین تویی.  
 مسعود سعد.  
 راست گویی ز بهر تیغ و قلم  
 آفریده شد آن خجسته یمین. مسعود سعد.  
 آیا به سان صدف در کف ضمیر تو در  
 و یا به سان شتر در بر یمین تو یم.  
 امیر معزی.  
 انواع سعادت ز جبین تو برد چرخ  
 اقسام سخاوت ز یمین تو برد یم.  
 امیر معزی.  
 تا دل چو زر و سیم نبخشد یمین او  
 کرداز یمیش میل به سوی یسار دل.  
 سوزنی.  
 چو تیغ شاهی شایسته یمین تو شد  
 نگین سلطنت اندر خور یسار تو باد.  
 سوزنی.  
 شاهین صیت توست پرند به شرق و غرب  
 از کفه یمینت و از کفه یسار. سوزنی.  
 روزی که در ابرسان یمینت  
 برق گهر یمان ببینم.  
 این یمین مراست جای یمین  
 وان یسار مراست جای یسار. خاقانی.  
 یمین عیسی و فخر الحواری  
 امین مریم و کفهد النصاری. خاقانی.  
 مهر جم است و کأس چنان نظم و نثر من  
 مهر از یسار خواهی و کأس از یمین خوری.  
 خاقانی.

یمین را از چود و جبین را از سجود معطل  
 گذاشت. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۴۴۹).  
 قلم به یمینش چو گرم رو مرغی است  
 که خط به روم برد دم به دم ز هندویار.  
 سعدی.  
 - اصحاب یمین (اصحاب الیمین)؛ خداوندان  
 دست راست یا بهشتیان. (یادداشت مؤلف).  
 اهل بهشت. اهل صلاح. بهشتیان و  
 نیکوکاران:  
 می دهد دست فلک نعمت اصحاب یمین  
 به گروهی که ندانند یمین را ز شمال.  
 کمال اسماعیل.  
 - یمین از یسار بدانستن؛ دست راست  
 خویش از دست چپ باز شناختن. نیک و بد  
 خویش تمیز دادن. خوب و بد شناختن:  
 بی بذل زر نبود یمین و یسار تو  
 تا تو یمین خویش بدانستی از یسار.  
 سوزنی.  
 به خاک پای تو گفتم یمین غیر مکفر  
 از آن زمان که بدانستم از یسار یمین را.  
 سعدی.  
 - یمین از یسار نشناختن؛ دست راست خود  
 از دست چپ تمیز ندادن. چپ از راست  
 باز نشناختن. سخت نادان و نابخرد بودن:  
 آن راست یمین و یسر که با قوت و تمیز  
 نشناسد او ز جهل یمین خود از یسار.  
 سنایی.  
 - یمین الملک؛ دست راست پادشاهی.  
 قدرت و نیروی سلطنت و حکومت؛ افتخار  
 اهل فارس یمین الملک... (گلستان).  
 - یمین دول؛ دست راست دولتها. مایه قدرت  
 و نیروی دولتها و حکومتها. مراد یمین الدوله  
 محمود غزنوی است:  
 شاه جهان بوسعید این یمین دول  
 حافظ خلق خدا ناصر دین امم. منوچهری.  
 و رجوع به یمین الدوله و محمود شود.  
 - یمین دولت؛ دست راست دولت. کارگزار  
 امور دولت. که چون دست راست، کارهای  
 دولت را بیشتر او انجام دهد. مراد محمود  
 غزنوی است که لقب یمین الدوله و امین الملة  
 داشت:  
 فرخ یمین دولتی، زیبا امین ملتی  
 وز بهر ملت روز و شب، تیغ یمانی در  
 یمین. فرخی.  
 - یمین کسی بودن؛ دست راست کسی بودن.  
 یار و کمک وی بودن همچون دست راست که  
 در بدن مهمترین دستیار آدمی است:  
 تو ای حجت مؤمنان خراسان  
 امام زمان را یمین و امینی. ناصر خسرو.  
 || افزایش. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء)  
 (آندراج). || داد، ج، ایمان. (مهدب الاسماء).  
 || برکت. || توانایی. (منتهی الارب) (ناظم

الاطباء) (آندراج). قوت. (مهدب الاسماء).  
 قسوت و قدرت. (از کشف اصطلاحات  
 الفنون). || اول روز. (ناظم الاطباء). || منزلت  
 حسنه. (منتهی الارب). فلان عندنا بالیمین؛  
 فلانی در نزد ما منزلتی نیک دارد. (ناظم  
 الاطباء). منزلة الحسنه. (مهدب الاسماء).  
 || شهوت. (یادداشت مؤلف). || ارادت.  
 (یادداشت مؤلف). || (ص) مبارک. (منتهی  
 الارب). با یمین و برکت. (ناظم الاطباء). || (ل)  
 سوگند و به این معنی مؤنث آید. ج، ایمن،  
 ایمان. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء).  
 سوگند. (دهار) (ترجمان القرآن جرجانی  
 ص ۱۰۸) (مهدب الاسماء). قسم. حلقه.  
 حلف. محلوف. محلوقه. (یادداشت مؤلف):  
 ز روزگار برنجم چنانکه توان گفت  
 به خاک پای خداوند روزگار یمین. سعدی.  
 عَمِيسَة، عَمِيسَة، عَمِيسَة؛ یمین ناحق.  
 (منتهی الارب).  
 - یمین بالله کردن؛ به خدا سوگند خوردن.  
 (ناظم الاطباء).  
 - یمین داشتن؛ سوگند داشتن. قسم خورده  
 بودن:  
 دارد یمین تو به سخا بیعت و یمین  
 خلق از یسار تو شده با غیبت و یسار.  
 سوزنی.  
 - یمین کردن؛ سوگند خوردن. (ناظم  
 الاطباء).  
 - یمین مغلظ؛ سوگند گران و مؤکد؛ طمأنینت  
 خاطر و آرام نفس و سکون عقل را جز به  
 عهدی مستحکم و عقده مؤکد و یمینی مغلظ  
 تسکین نپندار. (تاریخ غازانی ص ۵۳).  
 || (اصطلاح فقه) به وسیله قسم به خداوند، به  
 انجام عملی یا ترک آن ملتزم شدن. یمین  
 مانند عهد و نذر وسیله ای است برای الزام و  
 موضوع آن لازم است لاقفل امر مباهی باشد.  
 از این لحاظ، یمین به انجام عمل مکروه یا  
 ترک عمل مستحب منعقد نمی شود.  
 (یادداشت مؤلف). اصطلاح فقهی است و قسم  
 به خدا را گویند و صیغه آن «و مقلب القلوب و  
 الابصار و الذی نفسی بیده و الذی فلق الحیة و  
 بَرَأ النسمه، والله، تالله، بالله» و جز آن. و  
 بالجمله یمین در لغت سه معنی دارد:  
 الجارحة، القوة، القدوة. و قسم مطلق را گویند  
 و قسم را بدان جهت یمین گویند که در  
 جاهلیت هر آن کس که قسم می خورد دست  
 راست صاحب خود را می گرفت، یا از آن  
 جهت است که قسم یادکننده به واسطه قسم  
 گفتار خود را تقویت می کند و شرعاً تأکید  
 محلوف علیه باشد به ذکر خدا یا صفتی از  
 صفات او. حکم قسم به اختلاف احوال،  
 مختلف است؛ گاه واجب است اگر واجب بر  
 آن متوقف باشد و گاه حرام است اگر ارتکاب

حرامی بر آن متوقف باشد. و گناه مستحب است و گناه مکروه. قسم به ذکر نام خدا یا صفتی از اوصاف جلالت او مشروع است و حکم مشروعیت آن حث بر وفاء به عقدی است: «لایؤاخذکم الله باللغو فی ایمانکم ولكن یؤاخذکم بما عقدتم الایمان» (قرآن ۸۹/۵). و صیغ یمین والله، بالله، تالله، اگر در یمین حلالی حرام شود یا بالعکس کفار لازم است مثل آن که قسم یاد کند که با زوجه خود مقاربت نکند که ایلاء باشد. در عقود و معاملات گویند: «البینة علی المدعی و الیمین علی من انکر». (از فرهنگ علوم تألیف سجادی):

قول او بر جهل او هم حجت است و هم دلیل فضل من بر عقل من هم شاهد است و هم یمین. منوچهری.

از گواه و از یمین و از نکول تا به شیشه در رود دیو فضول. مولوی. که آزدن دوستان جهل است و کفارت یمین سهل. (گلستان).

— ملک یمین: (اصطلاح فقه) مأخوذ است از آیه شریفه «... أو ما ملکتم ایمانکم...» (قرآن ۳/۴). رابطه میان کنیزان و صاحبان آنان را ملک یمین گویند. این رابطه نوعی نکاح خاص است که به موجب آن رابطه زناشویی مباح می باشد و از حیث احکام با نکاح دایم و منقطع اختلافی دارد. (از فرهنگ فارسی معین):

سعدی اگر هلاک شد عمر تو باد و دوستان ملک یمین خویش را اگر بکشی چه غم خوری. سعدی.

گر کند چشم به ما و نکند حکم و راست پادشاهی ست که بر ملک یمین می گذرد. سعدی.

— یمین الصبر: سوگندی را گویند که صاحب آن عملاً و به دروغ برای بردن مال مسلمان یاد کند. وجه تسمیه آن این است که صاحب آن با وجود ناراحتی خاطر در اقدام بدان شکیبایی و رزیزه است. (از تعریفات جرجانی).

— یمین القموس: سوگندی است که به کاری یا ترک گذشته به دروغ یاد کنند. (از تعریفات جرجانی).

— یمین اللغو: سوگندی که به گمان آنکه چنین است یاد کنند در حالی که خلاف آن باشد. شافعی گفته است سوگندی است که مرد بدان دل نمی بندد تا بگوید نه به خدا و آری به خدا. (از تعریفات جرجانی).

— یمین الله: لفظی است موضوع برای قسم. (یادداشت مؤلف).

— یمین المنعقدة: سوگند بر کاری یا ترک چیزی در آینده. (از تعریفات جرجانی).

— یمین غیر مکفر: سوگند کفار ه ناپذیر. سوگندی قطعی که با کفار نیز نمی توان آن را شکست:

به خاک پای تو گفتم یمین غیر مکفر از آن زمان که بدانستم از یسار یمین را. سعدی.

**یمین**. [ئِ مَئِی] [ع] [مصفر] مصفر یمین، یعنی سوی راست. (ناظم الاطباء).

**یمینا**. [ئِ نَئِ] [ع] [ق] به سوی دست راست. (ناظم الاطباء).

**یمین الدوله**. [ئِ نَدَ لَ] [ا] وزیر خوارزمشاه، مقتول خنجر یکی از فدایان. (از حبیب السیر ج ۱ ص ۳۶۵).

**یمین الدوله**. [ئِ نَدَ لَ] [ا] بهرام شاه غزنوی ابن مسعود بن ابراهیم بن مسعود بن محمود بن سبکتکین. رجوع به بهرام شاه شود.

**یمین الدوله و امین المله**. [ئِ نَدَ لَ] و [اَئِ لَ مَ لَ] [ا] لقب محمود بن سبکتکین غزنوی. رجوع به محمود شود.

**یمین امیر المؤمنین**. [ئِ نَ اَ رَ لَ مَ] [ا] لقب ابوالقاسم محمود بن ملکشاه سلجوقی. (از مجمل التواریخ و القصص ص ۹). رجوع به محمود... شود.

**یمین خوردن**. [ئِ خَوَزَ / خَزَ] [م] مرکب) قسم خوردن. سوگند خوردن. سوگند یاد کردن. (یادداشت مؤلف):

گیتی همه به ملک او را کند شرف دولت همه به جان و سر او را خورد یمین. فرخی.

نیستی آگاه به حق خدای بیهده دانی که نخوردیم یمین. ناصر خسرو.

— یمین مغلظه خوردن: سوگند غلاظ و شداد خوردن: سه ماه است که در حدود شیورغان بنا غازان یمین مغلظه به حلال و حرام خوردیم که من بعد تا جان در تن بود با او به هیچ وجه خلاف نکنم. (تاریخ غازانی ص ۷۲). و رجوع به مغلظ و مغلظه شود.

**یمینه**. [ئِ نَ / نَ] [ا] [م] معده. (ناظم الاطباء). معده را گویند که محل طبخ طعام است در شکم. (برهان). معده را گویند که جای نضح و طبخ طعام است. (انجم آرا) (آندراج).

**یمینی**. [ئِ] [ص] نسبی نسبت اجدادی است. (از لباب الانساب). [ا] عقیق. (ناظم الاطباء).

**یمینی**. [ئِ] [ا] حیان بن اعین بن یمین بن سلیم حصرمی. از راویان بود و از عبدالله بن عمر روایت کرد. پسرش خالد و نیز عقبه بن عامر حصرمی از او روایت دارند. (از لباب الانساب).

**یمینی سمنانی**. [ئِ نَسِی] [ا] یا منیریمینی شمشیر فروش. معاصر شاه طهماسب صفوی بود و به سال ۹۸۱ ه. ق.

درگذشت. (از روز روشن ص ۹۵۱). شاعری خوش طبع و خوش سلیقه بود و به شمشیرسازی اشتغال داشت. این دو بیت از اوست:

به دست پنبه داغم به جای نسرین است گلی که از چمن عشق چیده ام این است. \*

صدش طیان نه بهر خلاصی ز بند اوست می رقصد از نشاط که صید کند اوست. (از مجمع الخواص ص ۸۵).

و رجوع به آتشکده آذر ص ۸۳ و فرهنگ سخنوران شود.

**یمینی گرجی**. [ئِ نِی گَ] [ا] از موالی شاه طهماسب صفوی بود و در شعر طبیعی قوی داشت. از اشعار اوست:

دستی که عنان خویش گیرد امروز در آستین کس نیست. (از صبح گلشن ص ۶۱۶) (از فرهنگ سخنوران).

**یمینین**. [ئِ نَ] [ع] [ا] تثنیه یمین. دو دست. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یمین شود.

**ین**. (پسوند) حرفی است که چون در آخر اسم درآورند دلالت بر نسبت کند، مانند

سیمین منسوب به سیم و آهنین منسوب به آهن. (از ناظم الاطباء). پسوند نسبت است و با اسم، صفت نسبی سازد، مانند زرین،

سیمین، بلورین، آهنین، فولادین، نمکین، شیرین، روئین، پایین، زرین، زبرین، نگارین، آتشین، جوین، گندمین، رنگین، گوهرین، شاهین، سفالین، گلین، سنگین،

ننگین، عنبرین، مشکین، دوشین، دیرین، زمردین. (یادداشت مؤلف). [ا] پسوند صفت عالی است که به آخر صفت تفضیلی و در

معدودی از کلمه ها به آخر صفت مطلق آید و صفت عالی سازد یعنی انحصار و تخصیص را می رساند و موضوعی را در صفتی بر همه

افراد همجنس افزونی می دهد: بزرگ ترین، خوش ترین، بدترین، زیباترین، زشت ترین، خوب ترین، پست ترین، گران ترین، گرمی ترین، مهم ترین... بهین، کهنین، پسین. (یادداشت مؤلف). [ا] گاهی به آخر عدد

ترتیبی یا عدد غیر معین آید و عدد وصفی ترتیبی دیگری سازد: سومین، پنجاهمین، اولین، آخرین، نخستین، چندمین. (یادداشت

مؤلف). [ا] گاهی به آخر اسم می بیوندد و معنایی نزدیک صفت فاعلی دهد: غمین، یعنی دارنده غم؛ نوشین، دارنده نوش. (یادداشت مؤلف). [ا] در آخر کلمه چند، معنی

کثرت دهد: چند نفر آمدند. چندین نفر آمدند.

۱- در آندراج «طبع» آمده و ظاهراً غلط چاپی است.

**ین**. [ ی ] (پسوند) مزید مؤخر امکانه: ینتاج: قاین. اسفراین. (یادداشت مؤلف).  
**ین**. (ضمیر، ص) مخفف این<sup>۱</sup>. کلمه اشاره به معنی این، مانند ازین و برین و درین. (از ناظم الاطباء). به معنی این است. (آندراج).  
**ین**. [ ی ] (ا) مسکوکى است به ژاپن. واحد پول ژاپن معادل ۲/۵۳ فرانک طلاى فرانسه. (یادداشت مؤلف).  
**ین**. [ ] [ ا ] (ا) در کتب رجال شیعی رمز است اصحاب علی بن الحسین علیهما السلام را. (یادداشت مؤلف).  
**ین**. [ ی ] [ ا ] (ا) رودخانه‌ای است به فرانسه که از کوه بورن سرچشمه می‌گیرد و پس از ۲۹۳ هزار گز جریان در مترو به سن<sup>۲</sup> می‌ریزد.  
**ین**. [ ی ] [ ا ] (ا) ایالتی از کشور فرانسه است با ۲۷۵۷۵۵ تن سکنه. نام این ایالت از رود ین که این ایالت را مشروب می‌سازد گرفته شده است. این ایالت از سنونه و نواحی شامپانی و اورلئان و بورژنی تشکیل یافته و کرسی آن اوگزر<sup>۳</sup> می‌باشد. از سه بخش بزرگ و سسی و هفت بخش کوچک و چهارصد و هشتاد و شش دهستان تشکیل یافته و هشتمین ایالت نظامی فرانسه است.  
**ینایت**. [ ی ] [ ع ] (ا) چ یسنبوت. (اقرب الموارد). و رجوع به ینبوت شود.  
**ینایبع**. [ ی ] [ ع ] (ا) چ یسنبوع. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (دهار) (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸). چشمه بزرگ آب. (آندراج): ینایبع را یبوست ظاهر شد و مرایبع را خشکی غالب آمد. (سندبادنامه ص ۱۲۲). و رجوع به ینبوع شود.  
 - ینایبع الحکم (ینایبع حکم): چشمه‌های علوم. چشمه‌های دانش و حکمت: مرایبع کرم و ینایبع حکم و مصایبع ظلم و مجاریبع امم بودند. (ترجمه تاریخ یمنی ص ۲۸۲).  
 آن ینایبع الحکم همچون فرات از دهان او روان از بی‌جهت. مولوی.  
**یناق**. [ ی ] [ ا ] (ا) نام بطریقی از روم که وی را کشتند و سر او را نزد ابوبکر صدیق رضی الله عنه بردند. (یادداشت مؤلف).  
**یناق**. [ ی ] [ نا ] (ا) صحابی است و جد حسن بن مسلم بن یناق است. (یادداشت مؤلف).  
**ینال**. [ ی ] (ترکی، ا) ولیعهد. نایب‌السلطنه. (یادداشت مؤلف): هر رئیس از رؤسای ترک را اعم از سلاطین و دهقانان ینالی است. (مفاتیح). و رجوع به ینالتکین شود. [ لقبی از القاب امراء ترک (و جناس آوردن با نالیدن، تقدیم یاء ینال را بر نون تأیید می‌کند). (یادداشت مؤلف):  
 کوه از غم بی‌باکی و طغیان تو نالد

بیهوده تو چون در غم طوغان و ینالی. ناصر خسرو.  
 بر آزادگان کبر داری ولیکن ینال و تکین را ینال و تکینی<sup>۷</sup>. ناصر خسرو.  
 از بندگان حضرت شاهان سپهر فکنده قیصر کم از ینا کش سنجر کم از ینالشی. خاقانی.  
 [ امجازاً، مُغَل. ترک. (یادداشت مؤلف):  
 زشت بُود بودن آزاده مرد<sup>۸</sup>  
 بنده طوغان و عیال ینال. ناصر خسرو.  
 هستم ز نسل ساسان نز تخمه تکین  
 هستم ز صلب کسری نز دوده ینال. مجد همگر.  
 [ امجازاً، غلام ترک. غلام مغولی:  
 بر آزادگان کبر داری ولیکن ینال و تکین را ینال و تکینی. ناصر خسرو.  
**ینال**. [ ی ] [ ا ] (ا) نام قلعه‌ای است به حدود کردوان از ناحیت شروان [ به اران ] که خزینه و خواسته شروانشاه بدانجا بوده است. (از حدود العالم).  
**ینال**. [ ] [ ا ] (ا) کنیزی از آن مؤیدالملک ابوبکر نظام‌الملک وزیر که به گفته صاحب لباب‌الایلاب: جمال او رشک بتان چین و فرخار بود و دل او بسته مهر و معتکف چهر او بود لفظ در معنی او گفت و اگر چه مشهور است اما ایراد کرده آمد، چه در غایت لطف و نهایت طرف است:  
 علینا نقش کن بر زر بکن حرفی از او کمتر  
 پس آن لامش به آخر بر بگفتم نام آن دلبر.  
 (لباب‌الایلاب ج ۱ ص ۶۸).  
**ینالتکین**. [ ی ] [ ت ] (ترکی، ا) مرکب و لیعهد جویبه. (مفاتیح). عنوان جانشینان بعضی از ملوک ترک بوده است. (تاریخ بیهقی ج ۱ فیاض ذیل ص ۲۶۷). رجوع به ینال شود.  
**ینالتکین**. [ ی ] [ ت ] (ا) احمد ینالتکین، از درباریان سلسله غزنوی بود. و رجوع به احمد ینالتکین شود.  
**ینایور**. [ ] [ ی ] (ا) نام ماه اول از ماههای رومی که به ماههای یولیوسی نیز معروفند زیرا یولیوس قیصر روم (۴۵ ق.م.) به اصلاح آن فرمان داده است. (از الموسوعة، مادة تقویم): استهل هلاله [ هلال شوال ] لیلة الثلاثاء السادس عشر من ینایور. (ابن جبیر).  
**ینبوم**. [ ی ] [ م ] (ا) ونبر. بی‌ین. بادامک. (یادداشت مؤلف). و رجوع به بادامک شود.  
**ینبوع**. [ ی ] [ م ] (ا) نام بندرگاهی در حجاز. (ناظم الاطباء). شهری و بندری است در کشور عربستان سعودی در ساحل بحر احمر و قریب ۱۰۰۰۰ تن سکنه دارد. نام قصبه مرکز قضایی اسکله مدینه منوره می‌باشد. در ساحل حجاز واقع گشته و نظر به کثرت منابعی که دارد آن را بدین نام خوانده‌اند. بنابه

نوشته پاره‌ای از کتب عربی ۱۷۰ رشته قنات و چشمه داشته است ولی اکنون نه آب جاری و نه چاه دارد و اهالی آب مشروب خود را به وسیله آب انبارها تهیه می‌کنند و خود قضا هم عبارت است از قصبه و تقاطع هم جوار با آن. (از قاموس الاعلام ترکی).  
**ینبوع**. [ ی ] [ م ] (ا) قلعه‌ای است در راه حاجیان مصر که در آن چشمه‌ها و نخلستانها و کشتهاست. (آندراج) (منتهی الارب). دهی است در طرف راست رضوی برای مسافری که از مدینه به سوی دریا فرود آید در یک‌شبه راه از رضوی واقع شده و تعلق دارد به بنی‌حسن بن علی بن ابیطالب. چشمه‌های شیرین دارد. گویند این مکان را عمر رضی الله عنه به علی رضی الله عنه به قطیعه داده بود. (از معجم البلدان).  
**ینبغی**. [ ی ] [ م ] (ع فعل) در فارسی به صورت صفت به کار رده، یعنی سزاوار و شایسته است. (ناظم الاطباء). شاید و سزد. (دهار).  
 - کمانبغی؛ چنانکه سزد. چنانکه سزید. (یادداشت مؤلف).  
**ینبوب**. [ ی ] [ م ] (ا) خرنوب نبطی. (ذخیره خوارزمشاهی). و رجوع به خرنوب و ینبوت شود.  
**ینبوت**. [ ی ] [ م ] (ع) (ا) درخت خشخاش. (از صیدنه ابوریحان بیرونی) (ناظم الاطباء) (آندراج). درخت کسوتکار. (از برهان). [ درخت خرنوب یا درختی دیگر بزرگ. (ناظم الاطباء) (آندراج). خرنوب‌المعز. نام درختی و آن خشخاش نیست برای اینکه بار آن قش است و قش را خشخاش معنی نکرده‌اند. شوکه شهباء. خروب‌الماء. قش. خرنوب‌الشوک. (یادداشت مؤلف). رستنیی باشد که آن را خرنوب نبطی گویند. میوه آن سرخ به سیاهی مایل می‌باشد و مشابهت تامی به کوده گوسفند دارد و به فارسی آن میوه را کودر خوانند. (برهان) (از اختیارات بدیعی). غاف. (از اقرب الموارد) (از منتهی الارب). خرنوب نبطی است. (تحفه حکیم مؤمن) (از صیدنه ابوریحان): فرفور، فرافر؛ پست بر ینبوت. (منتهی الارب). رجوع به خرنوب نبطی و نیز صیدنه ابوریحان بیرونی شود.  
**ینبوتة**. [ ی ] [ م ] (ع) (ا) یکی ینبوت. (از اقرب

۱- از نظر رسم خط قدیم هنگامی که همراه حروف اضافه از، در، بر و برخی کلمات می‌آمد، همزه را حذف می‌کردند.  
 2 - Yen.  
 3 - Yonne.  
 4 - Seine.  
 5 - Yonne.  
 6 - Auxerre.  
 7- ینال و تکین دوم به معنی غلام است.  
 8- ایرانی.

الموارد). رجوع به نینوت شود. **نینوته.** [نِمَتْ] (لخ) منزلی است که حجاج واسط به سوی مکه به اینجا می‌آیند. در چهل میلی زیله واقع شده و از یمانه است و نخلستانها دارد. (از معجم البلدان).

**ینبوع.** [نِم] (ع) چشمه. (از منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج) (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸). چشمه بزرگ. (دهار): توز صد ینبوع شربت می‌کشی هرچه زان صد کم شود کاهد خوشی. مولوی.

نک منم ینبوع آن آب حیات تارهانم عاشقان را از ممت. مولوی. گرتو ینبوع الهی بوده‌ای این چنین آب سیر نگشوده‌ای. مولوی.

||جوی خرد بسیار آب، ج، ینابع. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). ||بچه دراج. (دهار).

**ینبوع.** [نِم] (لخ) ینبع. بندرگاهی در حجاج که ینبع نیز گویند. (ناظم الاطباء). رجوع به ینبع شود.

**ینیلو.** [نِم پ] (ترکی) (ل) میدان و بازاری که اسباب و امتعه و غله و هر چیز که از اطراف آورند در آنجا فروشند. هفته بازار. (ناظم الاطباء). مقامی که از هر شهر و ده اسباب و غله و غیره برای فروختن بدانجا آرند. به هندی آن را مندی و گنج گویند. (از غیثات). ینیلو مصحف ینیلو و ترکی است مشتق از «پایان» (خارج) و لو علامت انصاف و مراد محوطه‌ای است که در آن از هر طرف کالا آورند و عرضه کنند و مولوی چند بار ینیلو را به کار برده است. (از حاشیه برهان چ معین). ||قافله و کاروان. (از برهان). قافله. (فرهنگ رشیدی) (غیثات). ||اسباب و امتعه. (از برهان). متاع. (غیثات) (از فرهنگ رشیدی).

**ینتوح.** [ن] (ع) (ل) نام مرغی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء).

**ینتون.** [ن] (ع) (ل) نام درختی ناخوشبوی. (ناظم الاطباء). ثاقسیا. ادریاس. (یادداشت مؤلف). ثاقسیا. (اختیارات بدیعی). اسم ثاقسیاست. (تحفه حکیم مؤمن). به لغت نبطی صمغ سداب کوهی را گویند و بعضی صمغ سداب صحرائی را گفته‌اند. (برهان) (آنندراج).

**ینج.** [ن] (ل) بیانکی می‌گوید فارسی است به معنی فشار برای گرفتن آب چیزی. (یادداشت مؤلف). آلات و ظروف قهره‌ای یا آهنین را با دست فشار دادن. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۳). ظاهراً دگرگون شده تنج باشد از مصدر تنجیدن. (یادداشت لغت‌نامه).

**ینجا.** [ ] (لخ) (لخ) نام شهری به آسیه الصغری. (ابن بطوطه). وادی است در شعر. (از معجم البلدان).

**ینجلب.** [ن ج ل] (ع) (ل) نام مهره‌ای که بدان گریخته را باز آرند و زنان شوی را بند کنند. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء).

**ینجلوس.** [ن ج] (لخ) نام کوهی است که اقامتگاه اصحاب کهف بوده. (از معجم البلدان).

**ینجودن.** [ن د] (مص) بیانکی می‌گوید بریدن. قطع کردن. به قطعات کردن. خرد خرد کردن. (یادداشت مؤلف). ||کوفتن. نرم کردن. چون گرد کردن. (یادداشت مؤلف). ||اندوهگین شدن. (یادداشت مؤلف).

**ینجه.** [ن ج / ج] (ل) یونجه. اسپست. (یادداشت مؤلف). رجوع به یونجه و اسپست شود.

**ینجه.** [ن ج] (عرب) (ل) سعد را به لاطینه ینجه نامند. (از حاشیه تذکره ابن بیطار و یادداشت مؤلف). رجوع به سعد شود.

**ینجه زار.** [ن ج / ج] (لخ) نام محلی است به شمال غربی تهران در راه اسامزاده داود. (یادداشت مؤلف). یونجه زار.

**ینجیدن.** [ن د] (مص) قهر کردن یعنی با وجود آشنایی و بستگی خاطر، با کسی معاشرت و دوستی نکردن و قطع مرادوده نمودن. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۷). ولی از مآخذ دیگر تأیید نشد.

**ینخوب.** [ن] (ع) (ص) بددل. (از منتهی الارب) (از آنندراج). بددل و ترسو. (ناظم الاطباء). جبان. (اقراب الموارد). ||دراز. (از المنجد). طویل. (اقراب الموارد).

**ینخوبیه.** [ن بی ن] (ع) (ص) زن ترسوی عقل از دست داده. و اصل معنی در این ماده نزع و بقیه معانی متفرع از آن است. (از اقراب الموارد). و رجوع به ینخوب شود.

**یند.** [ن] (فعل) به جای ضمیر اند استعمال می‌شود در صورتی که ماقبل وی واو یا الف باشد. مانند: این مردم خدام اویند و این متاعها بی‌بهایند. (ناظم الاطباء). «انند» فعل ربطی (رابطه) است و «یند» هم صورتی از آن است، که پس از کلمه‌های مختوم به الف و واو مصوت، همزه به یاء بدل شود.

**یند.** [ن د] (لخ) مدینه نبی (ص). (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). نام مدینه الرسول. ینرب. (یادداشت مؤلف). رجوع به ینرب و مدینه شود.

**یندو.** [ن] (ل) روشنی شمع آفتاب. (ناظم الاطباء).

**یند.** [ن د / د] (ل) سمنو. (تذکره داود ضریر انطاکی). رجوع به سمنو شود.

**ینستان.** [ن ن] (لخ) دهی است از دهستان قره کهریز بخش سریند شهرستان اراک، واقع در ۴۲۰۰۰ گزی خاوری آستانه، با ۲۹۳ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن ماشین‌رو

است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲). **ینص.** [ن] (ع) (ل) خاریشت. (ناظم الاطباء). خاریشت. و آن مقلوب ینص است یا یکی تصحیف دیگری است. (منتهی الارب) (آنندراج).

**ینع.** [ن] (ع) (مص) (ل) رسیدگی میوه و هنگام چیدن آن. (ناظم الاطباء). رسیدگی میوه. بلوغ. بالیدگی. رسایی. (یادداشت مؤلف): چون زمان شباب و هنگام جوانی ایام از کهنوت ینع و قطف ثمار به کبر سن و پیری رسد و ایام زمستان پای در دامن انزوا کشد. (ترجمه محاسن اصفهان).

**ینع.** [ن] (ع) (مص) رسیدن ثمر و هنگام درویدن رسیدن. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آنندراج). رسیده شدن میوه. (ترجمان القرآن جرجانی ص ۱۰۸). به جای چیدن رسیدن میوه. (از تاج المصادر بهیقی) (از المصادر زوزنی).

**ینع.** [ن] (ع) (ل) درخت بزرگ. (از منتهی الارب) (از آنندراج). درخت کلان و بزرگ. (ناظم الاطباء).

**ینع.** [ن ن] (ع) (ل) نوعی از عقیق. (از منتهی الارب) (آنندراج) (از ناظم الاطباء). عقیق احمر. (یادداشت مؤلف).

**ینع.** [ن] (ع) (ص) (ل) ج یناع. (ناظم الاطباء) (آنندراج). رجوع به یناع شود.

**ینعه.** [ن ن ع] (ع) (ل) مهره‌ای است سرخ. (منتهی الارب). نام مهره‌ای سرخ. (ناظم الاطباء).

**ینفعل.** [ن ف ع] (ع) (فعل) (اصطلاح منطق) که قبول اثر می‌کند و آن از مقولات عشر ارسطوست چون گرم شدن و بریده شدن. (یادداشت مؤلف).

**ینفور.** [ن] (ع) (ص) سخت رمنده. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آنندراج).

**ینفوز.** [ن] (ع) (ص) جهنده. طیبی ینفوز. آهوی برجهنده. (از ناظم الاطباء).

**ینق.** [ن] (ع) (ل) پنیرمایه. (ناظم الاطباء). انفخه است. (یادداشت مؤلف) (تحفه حکیم مؤمن) (از اختیارات بدیعی). به لغت اندلس پنیرمایه را گویند و آن شیردان بره است و به عربی انفخه خوانند. (برهان). نام ینق در مفردات ابن البیطار (ج ۲ ص ۳۲۲) آمده و مؤلف لغت را اندلسی می‌داند، معهذاً مشکل است اصل آن را پیدا کرد. کلمه اسپانیایی جدید برای این مفهوم Cuaje است. (از حاشیه برهان چ معین). و رجوع به انفخه شود.

**ینقاق.** [ن] (لخ) (لخ) دهی است از دهستان گوکلان بخش مرکزی شهرستان گنبدقابوس، واقع در ۱۰۰۰ گزی جنوب باختری کلاله، با



۴۰۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه دوجای و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یتقون.** [ی] [ا] نام گیاهی است. (از ناظم الاطباء).

**ینک آباد.** [ی] [ا] (بخ) دهی است از دهستان جرقویه بخش حومه شهرستان شهرضا، واقع در ۴۵ هزارگزی خاور شهرضا، با ۳۰۸۶ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن فرعی است و ۲۰۰ باب دکان و معدن نمک دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱۰).

**ینکف.** [ی] [ک] (بخ) نام یکی از پادشاهان چمتر بود. (منتهی الارب) (از معجم البلدان).

**ینکوه.** [ی] [ک] [ا] اسل. سمار. دیس. گیاهی که از آن بوری بافند. (یادداشت مؤلف). رجوع به مترادفات کلمه شود.

**ینکور.** [ی] [ع] (ص) طریق ینکور؛ راه نهره و بر غیر قصد. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). راه پنهانی و مخفی.

**ینگه.** [ی] [ا] (شکل و مانند و طرز و روش. (از ناظم الاطباء) (برهان) (از آندراج). روش. (فرهنگ جهانگیری). بیانگی می گوید: فارسی است به معنی عادت و طرز. (یادداشت مؤلف):

سخن پناها گرچه سخنوران هستند شناسی آنکه سخن کس نپرورد زین ینگ. سیدذوالفقار شیروانی.

رخ می نهفت از اول و اکنون همی نماید از بهر کشتن ما هر ساعتی به ینگی.

اوحدی. هر دم جواز ینگی دگر خواهد دل ما سوختن نشان بر آتش خویش رای دل که کار از ینگ شد. اوحدی.

گناه هر که در عالم بیامرزد ز بهر تو اگر پیش خدا آرد فردا بر همین ینگت.

اوحدی. در دهر سوکوار نباشد به حال من در شهر غمگسار نباشد به ینگ تو.

اوحدی. بت فرخار ندیدیم بدین حسن و جمال ترک تنگی نشنیدیم بدین شیوه و ینگ.

سلمان ساوجی. کار از ینگ شدن؛ کار از قاعده و قانون گذشتن. خارج شدن کار از اصول و قاعده خود.

هر دم جواز ینگی دگر خواهد دل ما سوختن نشان بر آتش خویش رای دل که کار از ینگ شد. اوحدی.

||قاعده و قانون و رسم و آیین. (برهان). قاعده و قانون بستن. (انجمن آرا) (آندراج) (فرهنگ جهانگیری):

آیین توست احسان ینگ تو مرحمت ۲

تَبُود در آل میران آیین جز این و ینگ.

سوزنی. با خط شیرنگ و با رخسار گلرنگ آمدی نزد فخرالساده نبود دیگری بر ینگ تو.

سوزنی. هر دم ت رای کسی باشد و اندیشه جایی من ندانم که تو خود بر چه طریقی و چه ینگی.

اوحدی. عجب دان که از کارگاه ملاحظت جهان را به ینگ تو ینگی برآید. اوحدی.

دل بدزدی و زود بگریزی ما بدانسته ایم ینگ تو را. اوحدی.

ترک گندمگون من هر دم به ینگی دیگر است روی او را هر زمان حسنی و رنگی دیگر است. اوحدی.

هر صبحدم که ساقی خمخانه صفا سقایی زمانه کند با هزار ینگ. کاتبی شیرازی.

||چاره و علاج. امکان. راه: اوحدی را در غمت ینگی بجز مردن نماند گریمانی مدتی دیگر بر این ینگ ای پسر. اوحدی.

||تمکین و وقار. (ناظم الاطباء) (برهان). ||تسوانایی و عظمت و بزرگی. (از ناظم الاطباء). ||جانوری است زردرنگ و پیوسته در میان علف و گیاه می باشد. (برهان) (از ناظم الاطباء).

**ینگ.** [ی] [ت] (ترکی) (آستین. (برهان). **ینگ.** [ی] [ا] (بخ) دهی است از دهستان بارمعدن بخش سرولایت شهرستان نیشابور، واقع در ۳۹۰۰۰ گزی جنوب باختری چکنه بالا، با ۱۵۸ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگ.** [ی] [ا] (بخ) نسام جزیره ای است. (آندراج).

**ینگا.** [ی] [ت] (ترکی) (ص) ینگی. نو. (آندراج). **ینگا.** [ی] [ت] (ترکی) (ا) مشاطه. (آندراج).

ینگه عروس. زنی که دست عروس به دست داماد دهد. زنی که همراه عروس از خانه پدر به خانه شوی رود. (یادداشت مؤلف):

آن شب گردک نه ینگا دست او خوش امانت داد اندر دست شو. مولوی. و رجوع به ینگه شود. ||زن برادر و زن عم. (آندراج). ||کدبانو. (آندراج).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) نام محلی کنار راه زنجان و میانج، میان سارساقلو و گناوند، در ۳۴۴۸۰۰ گزی تهران. (یادداشت مؤلف).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهی است از دهستان اوریاد بخش ماهنشان شهرستان زنجان، واقع در ۱۸۰۰۰ گزی شمال ماهنشان، سر راه عمومی زنجان، با ۷۲۵ تن سکنه. آب

آن از رودخانه قاضی کند و قزل اوزن و راه آن مالرو است و از طریق موشمیا و چپر اتومبیل می توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان حومه بخش مرکزی شهرستان زنجان، واقع در ۲۴۰۰۰ گزی شمال باختری زنجان، کنار راه تبریز، با ۱۱۵۵ تن سکنه. آب آن از قنات و چشمه است و بدانجا اتومبیل می توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان قاقازان بخش ضیاء آباد شهرستان قزوین، واقع در ۱۵ هزارگزی شمال ضیاء آباد و ۱۲ هزارگزی راه عمومی، با ۴۴۰ تن سکنه. آب آن از چشمه سار و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان چهاربلوک بخش سیمینرود شهرستان همدان، واقع در ۶۰۰۰ گزی شمال باختری همدان و ۴۰۰۰ گزی شمال خاوری شوسه همدان به کرمانشاه، با ۱۰۴۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. در تابستان اتومبیل می توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان انگوران بخش ماهنشان شهرستان زنجان، واقع در ۴۲۰۰۰ گزی جنوب باختری ماهنشان، سر راه عمومی افشار به زنجان، با ۶۴۹ تن سکنه. آب آن از رودخانه گلابلو و راه مالرو است. در نزدیکی این ده معدن سرب وجود دارد که سابقاً استخراج می شد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان فراهان بالای بخش فرمهن شهرستان اراک، واقع در ۱۲۰۰۰ گزی خاور فرمهن، با ۱۸۳ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است و از فرمهن اتومبیل می توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان سجاسرود بخش قیدار شهرستان زنجان، واقع در ۲۴۰۰۰ گزی شمال قیدار و ۵۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۴۱۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان سجاسرود بخش قیدار شهرستان زنجان، واقع در ۲۴۰۰۰ گزی شمال قیدار و ۵۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۴۱۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگجه.** [ی] [ج] [ا] (بخ) دهسی است از دهستان سرولایت بخش سرولایت شهرستان نیشابور، واقع در ۱۸۰۰۰ گزی جنوب

1 - Jonc commun.

باختری چکنه بالا، با ۵۲۱ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان مشکین خاوری بخش مرکزی شهرستان مشکین شهر، واقع در ۱۸ هزارگزی باختر مشکین شهر، با ۱۴۶ تن سکنه. آب آن از بالخلوچای و مشکین چای و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] نام یکی از دهستانهای ششگانه شهرستان سراب، واقع در شمال باختری سراب، کوهستانی و بیلاقی و سالم. آب آن از چشمه‌ها و رودخانه‌های محلی و آبادی آن ۱۹ قطعه و سکنه آن ۸۳۹۲ تن است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان آجرلوی بخش گرمی شهرستان مراغه، واقع در ۶۸ هزارگزی جنوب خاوری مراغه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان بدوستان بخش هریس شهرستان اهر، واقع در ۳۲ هزارگزی باختر هریس، با ۱۸۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان کره‌سینی بخش سلماس شهرستان خوی، واقع در ۱۵ هزارگزی شمال باختری سلماس، با ۱۵۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان آختاجی بخش بوکان شهرستان مهاباد، واقع در ۶ هزارگزی جنوب خاوری بوکان. سکنه آن ۳۷۹ تن. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان حومه بخش سراسکند شهرستان تبریز، واقع در ۱۲ هزارگزی باختر سراسکند، با ۳۸۶ تن سکنه. آب آن از چشمه و رود و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان حومه بخش شاهین دژ شهرستان مراغه، واقع در ۶/۵ هزارگزی جنوب باختری راه اراپهرو شاهین دژ به تکاب، با ۲۸۶ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان اوجان بخش بستان‌آباد شهرستان

تبریز، واقع در ۶ هزارگزی خاور بستان‌آباد، با ۲۶۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان حومه بخش دهخوارقان شهرستان تبریز، واقع در ۳ هزارگزی خاور دهخوارقان، با ۱۲۱۰ تن سکنه. آب آن از رود و چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان حومه بخش صومای شهرستان ارومیه، واقع در ۱۵/۵ هزارگزی خاوری هشتیان، در مسیر راه اراپهرو هشتیان، با ۲۸۹ تن سکنه. آب آن از رود ممکان و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان نمین بخش نمین شهرستان اردبیل، واقع در ۲۰ هزارگزی خاور اردبیل، با ۱۹۸ تن سکنه. آب آن از چاه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان دیزمار باختری بخش ورزقان شهر اهر، واقع در ۲۷ هزارگزی باختر ورزقان، با ۵۰۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان عباسی بخش بستان‌آباد شهرستان تبریز، واقع در ۲۴ هزارگزی جنوب خاوری بستان‌آباد، با ۴۲۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان ینگجه بخش مرکزی شهرستان سراب، واقع در ۴ هزارگزی شوسه سراب به تبریز، با ۱۴۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان سراجوی بخش مرکزی شهرستان مراغه، واقع در ۱۶ هزارگزی شمال خاوری مراغه، با ۷۸۲ تن سکنه. آب آن از رودخانه سردق و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان فرورق بخش حومه شهرستان خوی، واقع در ۱۱ هزارگزی باختری خوی، با ۷۰۱ تن سکنه. آب آن از رودخانه لند و چشمه و راه آن اراپهرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان دیزجرود بخش عجب‌شیر شهرستان مراغه، واقع در ۲۴ هزارگزی شمال خاوری عجب‌شیر، با ۶۶۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. یک قلعه قدیم و آب‌انبار دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه بروانان**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان بروانان بخش ترکمان شهرستان میانه، واقع در ۱۳ هزارگزی شمال باختری ترکمان، با ۸۱۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه پابین**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان قاقازان بخش ضیاء‌آباد شهرستان قزوین، واقع در ۲۴ هزارگزی شمال ضیاء‌آباد و ۸ هزارگزی راه عمومی، با ۳۵۴ تن سکنه. آب آن از قنات و چشمه و راه آن مارلو است. کردهای آنجا از طایفه جلیل‌وند هستند و تغییر مکان نمی‌کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ینگجه دلیکانلو**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان گرم بخش ترک شهرستان میانه، واقع در ۳۸ هزارگزی شمال خاوری میانه، با ۶۹۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه رضاینگلو**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان دیجوبین بخش مرکزی شهرستان اردبیل، واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب باختری اردبیل، با ۴۱۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه سادات**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان یکانات بخش مرکزی شهرستان مرند، واقع در ۳۵ هزارگزی شمال باختری مرند، با ۱۹۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه قاضی**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان برگشروی بخش حومه شهرستان ارومیه، واقع در ۱۳/۵ هزارگزی خاور ارومیه، با ۱۲۰ تن سکنه. آب آن از شهرچای و راه آن اراپهرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه قشلاق**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهسی است از دهستان گنجگاه بخش سنجد شهرستان خلخال، واقع در ۱۲ هزارگزی جنوب باختری کبوی. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه کرد**. [ي گِ جَ] [اِخ] دهی است از دهستان یکانات بخش مرکزی شهرستان

مرند، واقع در ۴۴ هزارگزی شمال باختری-مرند، با ۲۲۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه محمد حسن.** [ي گ ج مُ ح مُ مَحَس] (بخش دهی است از دهستان دیجوجین بخش مرکزی شهرستان اردبیل، واقع در ۱۴ هزارگزی شمال اردبیل، با ۲۲۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه محمدرضا.** [ي گ ج مُ ح مُ مَر] (بخش دهی است از دهستان کلخوران بخش مرکزی شهرستان اردبیل، با ۶۳۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگجه مطیع.** [ي گ ج مُ] (بخش دهی است از دهستان نازلوی بخش حومه شهرستان ارومیه، واقع در ۲۴ هزارگزی شمال خاوری ارومیه، با ۲۲۱ تن سکنه. آب آن از نازلوجای و راه آن اتسومیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگ حسین.** [ي ح س] (بخش دهی است از دهستان سیلاخور بخش الیگودرز شهرستان البروجرد، واقع در ۵۴۰۰۰ گزی شمال خاوری الیگودرز، کنار راه مالرو شفیق آباد به داراشوب، با ۱۳۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**ینگ دنیا.** [ي گ دُن] (بخش دنیای نو، ارض جدید. نامی که ترکان به قاره آمریکا داده‌اند. ینگه دنیا، ینگه دنیا:

هر روز شوند عاشقان نو گویی تو شده‌ست ینگ دنیا.

خان قزلباش امید (از آندراج). عاقلان را دهر زندان است و بند غافلان را ینگ دنیایی خوش است.

حیاتی گیلانی.

**ینگه.** [ي گ / گ] (ل) روشنایی، ینگه (ناظم الاطباء).

**ینگه.** [ي گ / گ] (ترکی، ل) زن که از خانه عروس همراه کنند تا در شبهای اول عروسی پشت حجله نشیند و حوایب برآرد. (یادداشت مؤلف). زن مجرب و مستی را گویند که همراه عروس از خانه پدر به خانه شوهر می‌رود و در ترتیب کارها و طرز برخورد های او با مسائل و اشخاص راهنمایی اش می‌کند. ینگا. — ینگه عروس؛ زنی که همراه عروس کنند به شب زفاف. (یادداشت مؤلف).

**ینگه قلعه.** [ي گ ق ع] (بخش دهی است از دهستان تحت جلگه بخش فدیشه شهرستان نیشابور، واقع در ۲۱۰۰۰ گزی شمال باختری فدیشه، با ۱۷۵ تن سکنه. آب آن از قنات و

راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگه.** [ي] (ل) ینگه، روشنایی. (از ناظم الاطباء) (آندراج). و رجوع به ینگه شود.

**ینگه.** [ي] (ترکی، ص) ینی. در ترکی به معنی تازه و نو است و «ینگه دنیا» که به آمریکا اطلاق می‌شود و به معنی «جهان نو» یا «دنیای نو» است، از آن می‌باشد.

**ینگه آباد.** [ي] (بخش دهی است از دهستان بزینرود بخش قیدار شهرستان زنجان، واقع در ۵۴۰۰۰ گزی جنوب باختری قیدار و ۳۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۱۵۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگه آباد.** [ي] (بخش دهی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار، واقع در ۸۰۰۰ گزی باختر حسن آباد سوگند، بین سیفعلی کندی و نورمحمد، با ۲۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگه آباد.** [ي] (بخش دهی است از دهستان چهاردولی بخش مرکزی شهرستان مراغه، واقع در ۸۴ هزارگزی جنوب خاوری مراغه، با ۱۷۴ تن سکنه. آب آن از زرینه‌رود و راه آن شوسه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگه آباد.** [ي] (بخش دهی است از دهستان آجرلوی بخش مرکزی شهرستان مراغه، واقع در ۶۷ هزارگزی جنوب خاوری مراغه، با ۱۴۲ تن سکنه. آب آن از چشمه و زرینه‌رود و راه آن شوسه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگه آباد چای.** [ي] (بخش دهی است از دهستان بخش مرکزی شهرستان میانه، واقع در ۴ هزارگزی جنوب میانه، با ۹۸ تن سکنه. آب آن از قناتی و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگه آباد کوه.** [ي] (بخش دهی است از دهستان بخش مرکزی شهرستان میانه، واقع در ۷ هزارگزی جنوب میانه، با ۱۶۳ تن سکنه. آب آن از رود انجارق و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگه آرخ.** [ي] (بخش دهی است از دهستان چهاردولی بخش مرکزی شهرستان مراغه، واقع در ۸۰ هزارگزی جنوب خاوری مراغه، با ۲۹۳ تن سکنه. آب آن از زرینه‌رود و راه آن اتسومیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگه آرخ.** [ي] (بخش دهی است از دهستان سارال بخش دیواندره شهرستان سنندج، واقع در ۱۴۰۰۰ گزی جنوب دیواندره و ۳۰۰۰ گزی باختر شوسه دیواندره

به سنندج، با ۱۸۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگه آرخ.** [ي] (بخش دهی است از دهستان کرانی شهرستان بیجار، واقع در ۱۲۰۰۰ گزی جنوب خاوری حسن آباد سوگند و ۲۰۰۰ گزی باختر راه فرعی جیران به حسن آباد، با ۱۹۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگه امام.** [ي] (بخش نام محلی کنار جاده تهران و قزوین واقع در ۷۵۳۰۰ گزی تهران میان سیف آباد و هشت‌رود، دارای پستخانه و تلگرافخانه. و امامزاده‌ای به همین نام دارد. (یادداشت مؤلف). دهی است از دهستان فشند بخش کرج شهرستان تهران، واقع در ۲۸ هزارگزی باختر کرج، سر راه شوسه کرج به قزوین، با ۲۵۶ تن سکنه. آب آن از رودخانه کردان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ینگه جبه.** [ي ج / ج] (بخش دهی است از دهستان ویسه بخش مریوان شهرستان سنندج، واقع در ۱۵۰۰۰ گزی شمال باختری دژ شاهپور از طریق بردرشه، باختر دریاچه زریوار، با ۱۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگه جبه.** [ي ج / ج] (بخش دهی است از دهستان دینور بخش صحنه شهرستان کرمانشاهان، واقع در ۲۰۰۰۰ گزی شمال باختری صحنه و ۳۰۰۰ گزی خاور شوسه کرمانشاه به سترق، با ۴۲ تن سکنه. آب آن از رودخانه و کنگر شاه است و بدانجا اتسومیل می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگه چری.** [ي چ] (ترکی، مرکب) چریک جدید. لشکر جدید. قسمی از سپاه عثمانی را گویند. (ناظم الاطباء). ینی چریک. ینگه چریک. ینی چری. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ینی چری شود.

**ینگه چریک.** [ي چ] (ترکی، مرکب) ینگه چری. ینی چریک. ینی چری. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ینی چری شود.

**ینگه دنیا.** [ي دُن] (بخش آمریکا. (از ناظم الاطباء). (از: ینگه ترکی به معنی نو + دنیا) نامی است که ترکا به آمریکا می‌دهند و معنی آن «جهان نو» است. ینی دنیا، آمریکا. قاره جدید. (یادداشت مؤلف). || اتانزونی، ایالات متحده آمریکا. (یادداشت مؤلف).

**ینگه دنیای جنوبی.** [ي دُن ي ج / ج] (بخش آمریکای جنوبی. کشورهایی که در جنوب قاره آمریکا قرار گرفته‌اند: کشورهای

برزیل، آرژانتین، شیلی، کلمبیا، اکواتر، پرو، پاراگه، بلیوی، ونزوئلا و اوروگوئه، پاراگوئه، گویان. (یادداشت مؤلف).

**ینگى دنیای شمالی.** [ي دُن ي ش / ش / ش] (لخ) آمریکای شمالی. کشورهایی که در شمال قاره آمریکا قرار دارند: کانادا، ایالات متحده آمریکا و مکزیک. (یادداشت مؤلف).

**ینگى دنیای مرکزی.** [ي دُن ي م ک] (لخ) آمریکای مرکزی. کشورهایی که در مرکز قاره آمریکا قرار گرفته‌اند: گواتمالا، هندوراس، سالوادور، نیکاراگوا. (یادداشت مؤلف). امروزه به کشورهای جمهوری فوق، بسالتی کلتنی، کستاریکا، پاناما، هندوراس بریتانیانیکا را نیز باید افزود.

**ینگى دنیای بی.** [ي دُن] (ص نسبی). منسوب به ینگى دنیا، آمریکایی. (ناظم الاطباء). باشندۀ آمریکاست. (آندراج).

**ینگى قشلاق.** [ي ق] (لخ) دهی است از دهستان میشه پاره بخش کلپبر شهرستان اهر، واقع در ۱۴ هزارگزی باختر کلپبر، با ۲۵۱ تن سکنه. آب آن از دو رشته چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان بیات بخش نوبران شهرستان ساوه، واقع در ۱۶ هزارگزی شمال باختر نوبران، متصل به راه عمومی نوبران به رزن. آب آن از رودخانه مزدقان جای و راه آن ماشین رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان قره‌باشلوی بخش چاپشلوی شهرستان دره گز، واقع در سه هزارگزی شمال خاوری چاپشلو و ۷۰۰۰ گزی باختر شوسه عمومی قوچان به دره گز، با ۲۴۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان مرکزی بخش حومه شهرستان بجنورد، واقع در ۵۰۰۰ گزی خاوری بجنورد و ۱۰۰۰ گزی جنوب شوسه عمومی بجنورد به قوچان، با ۵۷۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان خرق بخش حومه شهرستان قوچان، واقع در ۳۵۰۰۰ گزی جنوب باختری قوچان، سر راه مالرو عمومی قوچان به خرق، با ۵۰۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان کهنه فرود بخش حومه شهرستان

قوچان، واقع در ۱۵۰۰۰ گزی جنوب باختری قوچان و ۹۰۰۰ گزی باختری شوسه عمومی مشهد به قوچان. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگى قلعه.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان درجزین بخش رزن شهرستان همدان، واقع در ۳۰۰۰ گزی جنوب خاوری رزن و ۳۰۰۰ گزی شوسه رزن به همدان، با ۴۲۶ تن سکنه. آب آن از قنات و رودخانه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگى قلعه بالا.** [ي ق غ] (لخ) دهی است از دهستان قوش‌خانه بخش باجگیران شهرستان قوچان، واقع در ۷۵۰۰۰ گزی شمال باختری باجگیران، با ۳۳۱ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) در ترکی به معنی «ده نو» و آن نام محلی است کنار راه دوراهه سناپ و ساوجبلاغ میان خوشه مهر و قلی‌کندی واقع در هشت هزارگزی دوراهه سناپ. (یادداشت مؤلف).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان بهی بخش بوکان شهرستان مهاباد، واقع در ۲۵ هزارگزی خاوری بوکان، با ۷۹۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) (خانه برق) دهی است از دهستان بناجوی بخش سناپ شهرستان مراغه، واقع در ۶ هزارگزی جنوب سناپ، با ۳۳۹ تن سکنه. آب آن از رودخانه تیکان‌جای و چاه و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان کاغذکنان شهرستان خلخال، واقع در ۱۳ هزارگزی جنوب آغ‌کند. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان سردرود بخش اسکوی شهرستان تبریز، واقع در ۱۱ هزارگزی شمال سردرود، با ۳۶۵ تن سکنه. آب آن از چشمه‌سار و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان سیاه‌منصور شهرستان بیجار، واقع در ۳۲۰۰۰ گزی جنوب باختری حسن‌آباد سوگند و ۲۰۰۰ گزی علی‌شاه، با ۲۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از

دهستان قراتوره بخش دیواندره شهرستان سنندج، واقع در ۳۱۰۰۰ گزی شمال خاوری دیواندره و ۵۰۰۰ گزی دراسب، با ۲۲۵ تن سکنه. آب آن از رودخانه و چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان سیمینه‌رود بخش سیمینه‌رود شهرستان همدان، واقع در ۱۲۰۰۰ گزی باختر قصبه بهار، کنار جاده شوسه شهر همدان به اسداباد، با ۱۸۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان ورفران بخش مرکزی شهرستان ساوه، واقع در ۲۲۰ هزارگزی باختری ساوه و یک هزارگزی راه عمومی دهستان، با ۳۹۳ تن سکنه. فعلاً بیش از ۲۰۰ نفر نیستند و بقیه در تهران ساکن می‌باشند. راه آن مالرو است ولی از طریق رزندی می‌توان ماشین برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**ینگى کند.** [ي ک] (لخ) دهی است از دهستان ابهررود بخش ابهر شهرستان زنجان، واقع در ۳۹۰۰۰ گزی جنوب ابهر و ۱۲۰۰۰ گزی راه عمومی قیدار به آب‌گرم. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگى کند جامع السرا.** [ي ک م عس س] (لخ) دهی است از دهستان ایجرود بخش مرکزی شهرستان زنجان، واقع در ۷۷۰۰۰ گزی جنوب باختری زنجان، با ۹۱۹ تن سکنه. آب آن از رودخانه ایجرود. از زنجان اتومبیل می‌رود. به وسیله تلفن با زنجان مربوط است. اکثر سکنه زمستان برای تأمین معاش به تهران می‌روند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگى کند سیدلر.** [ي ک س ن ي ل ر] (لخ) دهی است از دهستان ایجرود بخش مرکزی شهرستان زنجان، واقع در ۴۲۰۰۰ گزی جنوب باختری زنجان و ۲۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۲۴۷ تن سکنه. آب آن از رودخانه و راه آن مالرو است ولی از طریق زرین‌آباد اتومبیل می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**ینگى کند علی‌آباد.** [ي ک غ] (لخ) دهی است از دهستان بناجوی بخش سناپ شهرستان مراغه، واقع در ۱۰ هزارگزی جنوب خاوری سناپ، با ۵۹۲ تن سکنه. آب آن از رودخانه صوفی‌جای و چاه و راه آن شوسه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ینگى کندی.** [ي ک] (لخ) دهی است از

دهستان آتش‌بیگ بخش سراسکند شهرستان تبریز، واقع در ۲۵ هزارگزی باختر سراسکند، با ۱۵۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یَنگی کهریز.** [ی ک] [اِخ] دهی است جزء دهستان زهرای بخش بوئین شهرستان قزوین، واقع در ۳۰ هزارگزی باختر بوئین و ۷۶ هزارگزی راه عمومی، با ۳۷۱ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن ماشین‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یَنگی ملک.** [ی مُ] [اِخ] دهی است از دهستان بزچلوی بخش وفس شهرستان اراک، واقع در ۸۰۰۰ گزی باختر کمیجان، سر راه عمومی کمیجان به همدان، با ۳۱۲ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مارو است و از طریق کمیجان اتومبیل می‌توان برود. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یَنم.** [ی ن] [ع] [ا] بزرقطونا. ینمه. (آندراج). اسفرزه. (ناظم الاطباء). اسفرزه. اسپرزه. (یادداشت مؤلف). [ا] گیاهی که در التیام زخمها به کار آید. (ناظم الاطباء) (آندراج). نباتی است. (مهدب الاسماء).

**یَنمه.** [ی م] [ع] [ا] یکی ینم. ینمه. (منتهی الارب). واحد ینم یعنی یک دانه اسفرزه. (ناظم الاطباء). رجوع به ینم شود.

**یَنمه.** [ی م / م] [ا] گیاهی که در نیک شدن زخمها به کار برند. (ناظم الاطباء). به لغت اهل مغرب گیاهی باشد که به جهت نیک شدن زخمها به کار برند. (برهان) (آندراج). نباتی است که به شیرازی سنبل دارو خوانند و در جراحتهای و زخمهای تازه مستعمل کنند. (اختیارات بدیعی). نباتی است شبیه به خندریلی و برگش از برگ کاسنی کوچکتر و ساقش زیاده بر شبری و گلش زرد. (از تحفه حکیم مؤمن). گیاهی است سپید با برگی ازغب و برگ آن میانه برگ بارتنگ بری و برگ اذن‌الغزاله باشد لیکن کوچکتر از اذن‌الغزاله است و از میان برگها ساقی روید به درازی یک بدست و بزرگتر به ستبری دوکی. (یادداشت مؤلف).

**ینواربوس.** [ی ن] [ا] (لاتینی، [ا] ینواربوس. تشرین اول. (از التفهیم). ژانویه. (یادداشت مؤلف). ینیر. و رجوع به ینیر شود.

**ینوء.** [ی] [ع] [اِص] نیم‌پختگی گوشت. (منتهی الارب).

**ینوءة.** [ی ء] [ع] [اِص] نیم‌پختگی. (منتهی الارب). و رجوع به ینوء شود.

**ینوشه.** [ی ش / ش] [ا] بیانگی می‌گوید: خبری که شنود و برد. (یادداشت مؤلف). آنکه به سخن غماز گوش کند. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۹). اما ظاهراً دگرگون‌شده نیوشه

است از مصدر نویشدن. (یادداشت لغت‌نامه). **ینوع.** [ی] [ع] [اِص] به معنی ینع است. (ناظم الاطباء). به جای رسیدن میوه. (تاج‌المصادر بیهقی). رسیدن ثمر و هنگام درودن رسیدن. (آندراج). و رجوع به ینع شود.

**ینوق.** [ی] [اِخ] کوهی است کلان و آن مصحف تنوق نیست. (از منتهی الارب). کوه سرخ‌فام ستبر و منیمی است از آن کلاب. (از معجم البلدان).

**ینه.** [ن / ن] [پسوند] مانند «ین» علامت نسبت است و به آخر اسم پیوندد و معنی صفت نسبی دهد، چون: زرینه، سیمینه، برنجینه، رویینه، چرمینه، مویینه، مسینه، کمینه، گنجینه، دیرینه، سفالینه، کشکینه، نرینه، مادینه، پلنگینه، گرگینه، پارینه، نوشینه، دوشینه، پیشینه، نخستینه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ین شود.

**ینه.** [ی ن] [اِخ] ابو عبدالرحمان حمرای مسمی به ینه. در فتح مصر حاضر بود و حمام ینه به مصر بدو منسوب است. (از یادداشت مؤلف). رجوع به عبدالعزیز (ابن ابراهیم بن هبة الله بن ینه) شود.

**ینی.** [ی] [ترکی، ص] ینگی. در زبان ترکی به معنی «نو» باشد و از آن است: ینی دنیا و ینی چریک. (از یادداشت مؤلف).

**ینی.** [ ] [اِخ] طرابلسی جرجی. یکی از نویسندگان و مؤلفان طرابلس است. او راست: ۱- تاریخ التمدن الحدیث. ۲- تاریخ حزب فرانسوا و المانیا. ۳- تاریخ سوریا. ۴- عجائب البحر و محاصیله التجاریة. (از معجم المطبوعات مصر).

**ینی بازار.** [ی] [اِخ] خطه‌ای است در بین دو ولایت قوصوه و بوسنه با ۷۳۵۰ کیلومتر مربع مساحت و ۱۵۲۰۰۰ تن جمعیت، مرکب از مسلمانان و مسیحی. خاک آن سرسبز و حاصلخیز است و شغل اهالی بیشتر دامداری است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**ینی بازار.** [ی] [اِخ] نام یک قصبه مرکز قضایی است در سنجاق موسوم به همین اسم و آن دارای ۱۳۰۰۰ تن نفوس و جوامع متعدد و مدارس ابتدایی و عالی و آبهای معدنی و استحکامات چندی است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**ینیجه.** [ی ج] [اِخ] نام ناحیه‌ای است در سنجاق کوملجنه از ولایت ادرنه و ۳۳ پارچه قریه دارد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**ینیجه.** [ی ج] [اِخ] نام قضایی در ولایت سلانیک و به انضمام ناحیه ترهجه آباد ۸۹ پارچه قریه دارد و سکنه آن به ۴۰۳۹۴ تن می‌رسد که بیشتر آنان ترک و مسلمان و بقیه روم و بلغارند. محصولات عمده‌اش غلات و

تنبیا کومی باشد. (از قاموس الاعلام ترکی). **ینیجه.** [ی ج] [اِخ] نام قصبه مرکز ناحیه ینیجه است در سنجاق کوملجنه از ولایت ادرنه و ۲۶۰۰ تن سکنه دارد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**ینی چری.** [ی چ] [ترکی، مرکب] ینگی چریک. ینگی چری. سرباز نو غیر منظم. سلطان محمودخان دوم در ۱۲۴۱ ه. ق. مطابق ماده تاریخ «غزای اکبر» این قوم را برانداخت. سپاهی پیاده که در سده هشتم هجری ارخان پسر عثمان دومین سلطان سلسله عثمانیان از جوانان مسیحی که به گروگان گرفته شده بودند تشکیل داد. این سپاه که تعلیم نظامی سخت دیده بود به صورت یک لشکر و سپاه کامل مدت چند سده وسیله عمده فتوحات سلاطین عثمانی بود و عاقبت در سده سیزدهم پس از ارتکاب شورش سلطان محمد (یا محمود) ثانی حکم انحلال آن داد و بیشتر آنان در میدان قسطنطنیه به قتل رسیدند. (یادداشت مؤلف). و رجوع به قاموس الاعلام ترکی شود.

**ینی چریک.** [ی چ] [ترکی، مرکب] ینی چری. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ینی چری شود.

**ینی دنیا.** [ی دُن] [اِخ] (از: ینی، تازه + دنیا) ینگی دنیا. قاره جدید. آمریکا. رجوع به ینگی دنیا شود.

**ینیر.** [ی ن] [ا] (لاتینی، [ا] ینواربوس. ژانویه. (آثارالباقیه). رجوع به ژانویه شود.

**ینی شهر.** [ی ش] [اِخ] نام قضایی است در ولایت خداوندگار و با ناحیه ازنیق ۸۵ پارچه ده دارد و عده اهالیش به ۵۸۲۰۲ تن بالغ می‌گردد. قسمت اعظم اراضی‌اش جلگه ینی شهر را تشکیل می‌دهد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**ینیطور.** [ ] [ا] (اصطلاح پزشکی) اسم سلمه است. (تحفه حکیم مؤمن). رجوع به سلمه شود.

**ینیع.** [ی] [ع] [ص] رسیده. پخته. ثمر ینیع؛ میوه رسیده. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء) (آندراج).

**یو.** (عدد، ص، [ا] واحد و یک. (ناظم الاطباء). یک را گویند و به عربی واحد خوانند. (برهان) (آندراج). یک عدد را گویند. (فرهنگ جهانگیری).

**یو.** [ی و] [ا] سیوغ. (ناظم الاطباء) (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یوغ شود.

**یوآب.** [ ] [اِخ] (یهوه پدر است) اول زاده اولاد صروبه خواهر داود و سهسالار لشکر بود. وی مردی شجاع و دلاور و نامجو و

شدیدالانتقام بود و چون آب‌نیر عسائیل را کشت یوآب حیل‌های اندیشیده وی را مقتول ساخت. با آبشالوم نیز جنگ کرد و بر وی پیروز شد. داود پس از آن، عماسا را سپهسالار نمود. یوآب از شیدین این خبر در خشم شد و بانیرنگ عماسا را نیز طعمه شمشیر ساخت و شمع‌بن بکر را تعقیب کرد. و از قرار معلوم داود دوباره او را سپهسالار ساخت و چون سلطنت به سلیمان رسید به کفرکشتن آبشالوم فرمان قتل یوآب را داد و او در مذبح به قتل رسید. (از قاموس کتاب مقدس).

**یوا.** [ئی] (ا) اتلاف هر چیزی که نتوان دوباره آن را به دست آورد، مانند چارپای گم‌شده. آنکه راه خود را گم کند. (ناظم الاطباء). ظاهراً در هر دو معنی دگرگون‌شده «ویدا» ست. (یادداشت لغت‌نامه). رجوع به ویدا شود.

— یوا شدن؛ گم شدن. (ناظم الاطباء). رجوع به ویدا شدن شود.  
— یوا کردن؛ گم کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به ویدا کردن شود.

**یواش.** [ئی] <sup>۱</sup> (ترکی، ص، ق) آهسته و هموار. (آندراج). آهسته و به ملایمت و نرمی. (ناظم الاطباء). نرم، خفی (کار و رفتار و گفتار). مقابل قلم، آهسته در رفتار. به مهل آرام. همس. (یادداشت مؤلف).  
— یواش‌یواش؛ آهسته‌آهسته. به آهستگی. همسا. به همس. (یادداشت مؤلف).  
— امثال:

یواش پرو یواش پرو که گریه ساخت نزنه. || به تدریج. کم‌کم. به رفق. به مرور. رفته‌رفته. (یادداشت مؤلف). || مخفیانه. در خفا. به پنهانی. پنهانی. (یادداشت مؤلف). || (ا) اسب کوتل و اسب نرم‌رفتار و ریاضت‌داده که لایق سواری بزرگان باشد. (آندراج).

**یواشکی.** [ئی ش] (ق مرکب) (اصطلاح عامیانه) به آرامی و آهستگی. (فرهنگ لغات عامیانه). به نرمی. آهسته. نرم. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یواش شود.

**یواشن.** [ئی ش] (ا) کلمه فارسی است. منسفه. جون. و آن پنجه‌ای است که بدان خرمن باد دهند. (یادداشت مؤلف). در لهجه امروز آذربایجان شانه (یا شنه) گویند. هید.

**یواشه.** [ئی ش / ش] (ص) گم‌شده و غایب‌شده. (ناظم الاطباء).

**یوافیخ.** [ئی] [ع] (ج) یا فوخ. (ناظم الاطباء) (دهار). ج یا فوخ. به معنی جان‌دانه کودک. (آندراج). و رجوع به یا فوخ شود.

**یواقیت.** [ئی] [ع] (ج) یا قوت. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج) (از العرب جوالیقی ص ۲۵۶): برگیهای درختان پیروزه

بود یا زمرد و بار آن یواقیت. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۴۰۳). آن درهای ماه‌پیکر و یواقیت نارگون و... بریختند. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۲۷۵). و رجوع به یا قوت شود.

**یواقیم.** [ئی] [خ] (ا) پادشاهان یهود بود و از سال ۶۰۸-۵۹۸ ق. م. سلطنت کرد. او ارمیای پیغمبر را شکنجه داد و سرانجام به دست بخت‌النصر برافتاد و به بابل تبعید گردید. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوام.** [ئی] [ع] (مص) به معنی میاومه است. (ناظم الاطباء). میاومه. روزمزد کردن. (منتهی الارب). و رجوع به میاومه شود.

**یوام.** [ئی] [خ] (ا) قبیله‌ای است از حبش. (منتهی الارب).

**یوان.** [ئی] [خ] (دهی) است به باب اصفهان. (منتهی الارب).

**یواینوس.** [ئی] [خ] (ا) نام حکیمی از مفسرین کتب قدیمه. (ابن‌الندیم).

**یووتی.** [ئی] [خ] (ا) یووتی‌چی. نژاد ترک در اصطلاح چینی‌ها. (از احوال و اشعار رودکی ج ۱ ص ۱۵۵). رجوع به ترک و یووتی‌چی شود.

**یووتی‌چی.** [ئی] [خ] (ا) یووتی. نامی که چینی‌ها نژاد اصلی ترک را بدان می‌شناسند و می‌نامند. (از احوال و اشعار رودکی ج ۱ ص ۱۵۵). و رجوع به ترک شود.

**یوونه‌چی.** [ئی] [خ] (ا) یوونه‌چی. ساکنان مغولستان که خان هون‌نو (۲۰۹-۱۷۴ ق. م). آنها را پراکنده کرد و تمامی مغولستان را در تحت حکمرانی خود درآورد. (از ایران باستان صص ۲۲۵۵-۲۲۵۶). و رجوع به یوونه‌چی شود.

**یوب.** (ا) فرش و بساط زیبا و اصح آن بوب است. (آندراج) (انجمن آرا). فرش و بساط گرانمایه. (ناظم الاطباء). فرش و بساط گرانمایه را گویند و به این معنی به جای حرف اول باء هم آمده است. (از برهان). به معنی بساط و فرش در فرهنگ میرزا و شعوری غلط و تصحیف بوب یا یوب است. (یادداشت مؤلف). رجوع به یوب و بوب شود.

**یوبان.** (ص) امیدوار. یوبه. یوبه. رجوع به یوبه شود.

**یوبوب.** [ئی] [یوب] (ا) نام پیغمبری که به تازی شعب گویند. (ناظم الاطباء).

**یوبره.** [ب] [ز] (ص) آرزومند و حریص و طمعمکار و راغب. (ناظم الاطباء). || (ا) آرزومندی که یوبه و یوبه نیز گویند. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۵۰).

**یوبه.** [ب] [ب] (ا) آرزو و خواهش و اشتیاق. (از برهان) (ناظم الاطباء) (فرهنگ اوبه‌یی). آرزومندی. (لغت فرس اسدی) (صحاح الفرس) (فرهنگ اوبه‌یی). به معنی

آرزو و طمع و اشتیاق غلط و تصحیف است از یوبه و یوبه. (یادداشت مؤلف). در فرهنگها و برهان به معنی آرزو آورده‌اند و شعر مولوی را شاهد کرده:

یوبه سفر گیرد با پای لنگ  
صبر فروافتد در چاه تنگ.

و این خطاست. توبه را یوبه خوانده‌اند و یوبه را یوبه دانسته‌اند. بوی و یوبه به معنی آرزو و تمنی است. (انجمن آرا) (آندراج). به دلایل مختلف از جمله استعمال یوبه در اعلام ایرانی و نیز مقایسه یوبه با بوی به معنی آرزو، صحت استعمال یوبه مسلم می‌گردد و «یوبه» اگر تصحیفی از یوبه نباشد، از ریشه و بن دیگری است و شکل‌های دیگر کلمه مانند یوبه، یوبه، پوپه و یوبه مصحفند. (از حاشیه برهان ج معین).

**یویدن.** [ذ] (مص) آرزو داشتن و خواستن و میل کردن. (ناظم الاطباء). رجوع به یوبه و یوبه شود.

**یوت.** (ا) مرگامرگی ستور. (ناظم الاطباء): جالفة؛ یوت ستور. جلیفة؛ یوت که مرگ عام ستوران باشد. مختلف؛ یوت‌رسیده. (منتهی الارب). سواف. ویای ستور. مرگامرگی حیوان. (از یادداشت مؤلف). مرگ عام ستوران را گویند همچنانکه مرگ عام مردمان را و یا گویند. (برهان) (آندراج).

**یوتک.** [ت] [خ] (دهی) است از <sup>۱</sup> بهستان کوه‌شهری بخش کهنوج شهرستان جیرفت، واقع در ۱۶۰ هزارگزی جنوب کهنوج، با ۱۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**یوتام.** [ ] [خ] یوتام. از پادشاهان بنی‌اسرائیل بوده. صاحب مجمل‌التواریخ گوید: «یوتام ۵ شانزده سال ملک بود». (مجم‌التواریخ و القصص ص ۱۴۴).

**یووج.** (ا) جانوری است از خزندگان. (از برهان) (از آندراج) (از فرهنگ جهانگیری). || بعضی چرندگان را هم گفته‌اند. (برهان) (از آندراج).

**یوجه.** [ج] [ح] (ا) قطره اعم از قطره آب و خون و امثال آن. (از برهان) (از ناظم الاطباء). در فرهنگ دستار به معنی قطره آمده که در برابر دریاست. (انجمن آرا) (آندراج).

**یوح.** [ع] (ا) یوحی. آفتاب. (منتهی الارب)

۱ - در آندراج به ضم یاء آمده ولی نادرست است.

2 - Javaianus. 3 - Yue-Ti.

4 - Yuei-Chi.

۵ - طبری: یوتام‌بن عوزیا.

۶ - طبری می‌افزاید: آنگاه احازبن یوتام پادشاه شد تا به سال ۱۶ درگذشت.

(آندراج) (دهار) (از مهذب الاسماء) (ناظم الاطباء). یوح آفتاب است و یوح مصحف آن، و یوح فقط به معنی نفس است و لا غیر. (از نشوء اللغة ص ۲۸). یوح- یوحی. خورشید. خور. مهر. هور. شارق. شمس. ذ کاء. بیضاء. شرق. ذ کاء. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به آفتاب شود.

**یوحنا** (یح) یوہا. یوحنی. نام خاخامی از یهود که به پرخوری و شکمبارگی سخت مشهور بوده است.

مثال: یوحنا؛ سخت پرخوار. سخت شکم خواره. (یادداشت مؤلف).

**یوحان**. [ ] (یح) نام زن کوز است. (ترجمه دیاتسارون ص ۲۱۲).

**یوحنا** (یح) [ ] (لفظ یونانی یوحانان است و معنی آن انعام توفیقی خداست. (از قاموس کتاب مقدس). اصل عبرانی کلمه یحیی است که نام پیغمبر معروف و اشخاص دیگر است. (از قاموس الاعلام ترکی). و رجوع به یحیی شود.

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن بختیشوع. یکی از پزشکان نامی سریانی مقیم دربار خلفای عباسی که آثار پزشکی زبانهای دیگر را به عربی نقل کرده اند. او پزشک مخصوص چند تن از خلفای عباسی بود که کتابهایی از سریانی و یونانی به عربی ترجمه کرد. از جمله تألیفات اوست: «کتاب فی ما یحتاج الیه الطیب من علم النجوم». (از قاموس الاعلام ترکی). از دیگر آثار اوست: تقویم الادویة. وی در حدود سال ۲۹۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن حیلان یا جیلان یا جیلانی. شاگرد یکی از حکمای ایرانی بوده است ساکن مرو. (ابن ابی اصیبعه ص ۱۳۵). ابونصر فارابی علم منطق را از او فرا گرفت. وفات وی به روزگار مقتدر بالله عباسی بوده است. (از طبقات الامم قاضی صاعد اندلسی). این اثر در ذیل حوادث سال ۳۳۹ ه. ق. آرد: در این سال ابونصر محمد بن محمد فارابی حکیم فیلسوف در دمشق وفات یافت. وی تلمذ یوحنا بن حیلان بود و وفات یوحنا در روزگار مقتدر بالله بوده است. (الکامل ج ۸ ص ۱۹۴).

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن زبیدی. نام پدرش زبیدی و نام مادرش سالومه بود. او یکی از دوازده حواری مسیح و برادر یعقوب زبیدی و صاحب یکی از اناجیل اربعه است. رؤیا یا مکاشفات حضرت مسیح را می نوشت و نیز رسائل سه گانه و کتاب مکاشفه بدو منسوب است. یاد و ذکران او به بیست و هفت دسامبر است. (یادداشت مؤلف). حواری و مصنف

انجیل و پسر زبیدی و سالومه بود. خود و برادرش یعقوب و پدرش به ماهی گیری اشتغال داشتند. او مردی حلیم و مهربان و دلیر بود و هنگامی که مسیح به دست یهود گرفتار شد، او بود که با پطرس مسیح را همراهی نمود، لکن شاگردان دیگر گریختند و نیز او بود که در هنگام صلیب نمودن مسیح حاضر بوده و نیز صبح زود به قبر مسیح وارد شد. و بعد از صعود نمودنش هرچه او را حبس نمودند و تازیانه زدند و تهدید به قتل کردند باز در اورشلیم به دلیری مژده انجیل می داد و جان خود را در راه آن حضرت نهاده بود. او بر دست راست مسیح می نشست و ظاهراً از همه حواریون جوان تر و سابقاً یکی از شاگردان یحیی (یوحنا) تعمیددهنده بود و به ارشاد یحیی به مسیح گروید. و در آخرین شام مسیح در محضر او بود و مسیح در حالت مرگ مادر خود بدو سپرد. در مجلس شورای نخستین که در اورشلیم منعقد شد حاضر و شریک بود. سالهای بسیار در اورشلیم سکونت داشت و او را یکی از ارکان کلیسا می دانستند. بعد از وفات پولس در افسس بود در آسیای صغیر جایی که تأثیرات عظیمه شخصی و رسالتی او مسبوط گشت. احتمالاً در سال ۹۵ م. دومیشان امپراطور وی را به جزیره پطمس تبعید نمود، ولی بعد باز به افسس بازگشت و روزگار درازی در آنجا بود تا پیر و از کار افتاده شد و در سال صدم میلادی در ۹۴ سالگی در همانجا درگذشت و در حوالی آن شهر مدفون گردید. به عقیده اکثریت مسیحیان او انجیل خود را پس از انتشار همه انجیلهای دیگر در اواخر قرن اول میلادی نوشته و هفت معجزه از سی و سه معجزه مسیح در انجیل یوحنا مذکور است و حال آنکه سایر مصنفان انجیل فقط یکی از آنها را مذکور داشته اند. در انجیل یوحنا مسیح همچو منادی و شافع معین من جانب الله و این الله متجلی است و مطالبی را که به حیات تازه و اتحاد با مسیح و تولد نو و قیامت و عمل روح القدس نسبت دارد بیشتر از اناجیل دیگر ذکر می کند. علاوه بر انجیل و کتاب مکاشفه که بدو منسوب است، سه رساله هم به اسم او داریم:

۱- مکتوب عام، برای رد غلطهای لامذهبان.  
۲- مکتوبی که به خاتون برگزیده یا کوریه نوشته است.  
۳- نامه ای که به غایوس نگاشته و از امانت و غریب نوازی او تمجید کرده است.

عموماً معتقدند به این که کتاب مکاشفه و نامه های یوحنا در افسس تخمیناً در سال ۹۶-۹۷ م. نگارش یافته است. اینها آخرین تمام کتب عهد جدید می باشد. (از قاموس

کتاب مقدس).

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن زکریا یا یوحنا المعمدان یا یحیی تعمیددهنده. وی پسر زکریا بود و حضرت عیسی را غسل تعمید داد و ظاهر شدن عیسی را از پیش خبر داد و به سال ۳۱ م. کشته شد. یادکرد و ذکران او به بیست و چهارم ژوئن است. (یادداشت مؤلف). بود کسی از پیش خدا فرستاده شده نام او یوحنا بود یعنی یحیی. (ترجمه دیاتسارون ص ۱۶):

به ناقوس و به زنار و به قندیل به یوحنا و شماس و بحیرا. خاقانی. و رجوع به یحیی... شود.

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن ماسویه، مکنی به ابوزکریا. پزشکی فاضل و مصنفی عالم و طبیب مخصوص هارون و مأمون بود. هارون او را به ترجمه کتبی که در انگوریه و سایر بلاد مفتوحه روم به دست مسلمین افتاد واداشت و خود او را در طب تألیفات مهمی است، مانند: کتاب پرهان. کتاب فصد و حجامت. کتاب جذام. کتاب حمام. کتاب اصلاح اغذیه. کتاب معده. کتاب ادویة مهمله. (از طبقات الامم قاضی صاعد اندلسی). او خدمت مأمون و معتصم و واثق و متوکل عباسی کرده است. حکیمی گوید روزی ابن حمدون ندیم در حضور متوکل با یوحنا مزاح می کرد. یوحنا گفت اگر به اندازه جهل خویش علم داشتی و آن علم را به صد خنفساء بخش می کردی. هر یک از آنان عاقل تر از ارسطو می گردید. ابن ندیم نزدیک بیست کتاب از او در ابواب مختلف طب نام برده و ابن بيطار در مفردات مکرر از او روایت دارد. (یادداشت مؤلف). نزدیک به چهل کتاب نوشته است و از آن جمله است: ۱- «پرهان» در ۳۰ جزء. ۲- ازمنة. ۳- النوادر الطیبة. ۴- جواهر الطیب المفردة. ۵- المشجر. ۶- خواص الاغذیة و البقول. ۷- دغل العین. ۸- الحمیات (این دو کتاب اخیر را به سریانی درآورده است). وی در سال ۲۴۳ ه. ق. در سامره درگذشت. (از اعلام زرکلی). و رجوع به نامه دانشوران ج ۳ ص ۳۲ شود.

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن یعقوب ابکار یوس. دانشمند تاریخ و مستعرب است. اصل وی ارمنی و از مردم بیروت بود. به سال ۱۳۰۶ ه. ق. در سوق العرب لبنان درگذشت. از آثار اوست: ۱- نزهة الخواطر. ۲- قطف الزهور فی تاریخ الدهور. ۳- تحفة الانیسة فی النوادر النفیسة. ۴- فرهنگ انگلیسی به عربی، کامل و مختصر. (از اعلام زرکلی).

**یوحنا** (یح) [ ] (یح) ابن یوسف، مکنی به

ابوعمر. از ناقلان و مترجمان قیون اولیه هجری بود و از جمله ترجمه‌های او کتاب «آداب الصبیان» افلاطون بود. (از تاریخ علوم عقلی در تمدن اسلامی تألیف صفا صص ۸۹-۹۰).

**یوحنا. [حَن نَا]** (اخ) بلو یسوعی. از خاورشناسان و راهبان و نویسندگان عربی فرانسه بود و در الجزایر عربی آموخت و به بیروت رفت و به نشر روزنامه «البشر» دست یازید. او راست: ۱- نخب‌الملح، در پنج جلد که گزیده‌های است از ادب عرب. ۲- فرهنگ فرانسه-عربی، در دو جلد. و چندین کتاب دینی کاتولیکی. وی به سال ۱۲۳۷ ه. ق. / ۱۸۲۲ م. در فرانسه به دنیا آمد و به سال ۱۳۲۲ ه. ق. / ۱۹۰۴ م. در بیروت درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوحنا. [حَن نَا]** (اخ) ۱ یا یوحنا ذهبی فم یکی از آباء کنیسه، بطریق قسطنطنیه. او را فصاحتی به کمال بود و امپراتریس ادکسی او را بکشت (۳۰۷-۳۴۷ م.). یادکرد و ذکران وی به بیست و هفتم ژانویه است و از او خطابه‌ها و مجلسهایی در غایت بلاغت برجاست. (یادداشت مؤلف).

**یوحنا. [حَن نَا]** (اخ) عَنحوری. او را حُنین عنحوری نیز گویند. از مترجمان فرانسه به عربی بود. اصل و زادگاهش سوریه است ولی در عهد محمدعلی پاشا در مصر شهرت یافت. از ترجمه‌های اوست: ۱- القول الصریح فی علم التشریح. ۲- منتهی الاغراض فی علم شفاء الامراض. ۳- مبلغ البراح فی علم الجراح. ۴- الازهار البدیعة فی علم الطبیعة. ۵- الجواهر السنیة فی الاعمال الکیمیایة. وی در حدود سال ۱۲۶۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوحنا القس. [ ]** (اخ) ابنن یوسف بن حارث بن بطریق القس. کتاب اصول اقلیدس و دیگر کتب هندسه را تدریس می‌کرد. از یونانی نیز ترجمه و نقل داشته است. از آثار اوست: ۱- کتاب اختصار جدولین در هندسه. ۲- کتاب مقالة فی البرهان علی انه متی وقع خط مستقیم علی خطین مستقیمین... (از ابن‌الدنیم). یوحنا از ریاضی دانان و مطلقین به تألیفات اقلیدس و سایر کتب هندسی در قرن چهارم بود. وی از یونانی ترجمه می‌کرد و علاوه بر این تألیفاتی هم در هندسه داشت. (از علوم عقلی در تمدن اسلامی ص ۸۵).

**یوحنا المعمدان. [حَن نَل مَم]** (اخ) رجوع به یحیی و یوحنا شود.

**یوحنا ورتبات. [حَن نَا و ت]** (اخ) پزشک و دانشمند و محقق که در اصل ارمنی و از مستعربان بود. در بیروت به سال ۱۲۴۲ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۱۳۲۶ ه. ق.

درگذشت. در مدارس آمریکایی بیروت و انگلستان و آمریکا رشته پزشکی و تشریح فیزیولوژی و پاتولوژی خواند و تخصص یافت و تا پایان زندگی به تدریس آنها اشتغال داشت. از آثار عربی اوست: ۱- التوضیح فی اصول التشریح. ۲- التشریح. ۳- الفیسیولوجیا (فیزیولوژی). ۴- کفایة العوام فی حفظ الصحة و تدبیر الاسقام. او کتابها و نوشته‌های سودمندی نیز به زبان انگلیسی دارد، از آن جمله است «ادیان سوریه». (از اعلام زرکلی).

**یوحی. [حَا]** (ع) (ا) یوح. آفتاب. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). خور. مهر. یوح. خورشید. (یادداشت مؤلف). گاهی یوح را یوحی گویند. (از نشوء اللغة ص ۲۸). و رجوع به یوح شود.

**یوحی. [حَا]** (اخ) یوحا. نام خاخامی پرخواره. (یادداشت مؤلف).  
- امثال:

مثل یوحی. (امثال و حکم دهخدا). و رجوع به یوحا شود.

**یوخ. [ع]** (ا) این صورت رالیث آورده و معنی آن نگفته است و گفته است بر این بنا جز یوم نیامده است. (از منتهی الارب). یوم. (ناظم الاطباء). رجوع به یوم شود.

**یوخا. (ترکی، ا)** یخا. (یادداشت مؤلف). رجوع به یخا شود.

**یوختن. [ت]** (مص) جستن. جستجو کردن. (یادداشت مؤلف). رجوع به یوز شود.

**یوخسونی. [خ]** (ص نسبی) منسوب است به یوخسون که از دیه‌های بخارا است. (از لباب الانساب).

**یوخسونی. [خ]** (اخ) قاضی ابونصر احمد بن محمد بن حسین یوخسونی بخاری. فقیه شافعی و فاضل و دانشمند و قاضی کوفه بود. از ابن‌مرجی و جز وی حدیث شنید و ابوالقاسم یحیی علی کشمینی و جز او از وی روایت دارند. یوخسونی به سال ۴۲۷ یا ۴۲۸ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یوخمن. [یُخ مَس]** (از ترکی، فعل) یُخ من. مرکب از یوخ فعل سلب ترکی و من کلمه مجعول: خیری یوخمن. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یُخ من شود.

**یوخه. [خ / خ]** (ا) رسیدن به منتهای شهوت تمتع و هنگام تمتع. (از برهان) (از آندراج) (از فرهنگ جهانگیری):

گرچه بدم مرد زیر میره در آن حال همچو زن غر شدم ز یوخه رعنا.

سوزنی (از فرهنگ جهانگیری). اما این کلمه دگرگون شده «ربوخه» است. در شعر سوزنی نیز «ربوخه» باید خوانند. (یادداشت لغت‌نامه).

**یوخه. [یُ خ / خ]** (ترکی، ا) نان تنک. (ناظم الاطباء) (از برهان) (از آندراج). کاک. کمک. رقاچه. (از یادداشت مؤلف). یخه. یخا.

**یود. [ا]** (اخ) یود. نام دیگر کوه سرانندیب که حضرت آدم بدانجا افتاد. (از مجمل‌التواریخ والقصص ص ۱۸۱). و رجوع به سرانندیب شود.

**یودک. [د]** (ا) توله‌سگ و سگ کوچک و یوزل. (ناظم الاطباء). یودک. یوزل.

**یودل. [ئ د]** (فرانسوی، ا) (اصطلاح پزشکی) از ترکیبات مهم یددار است که می‌توان به‌جای یدفرم به کار برد. این ماده به‌شکل گرد زردرنگ و بی‌طعم و بی‌بو یافت می‌شود. این جسم کمتر موجب تحریک زخمها شده و برای دستگاه گوارش نیز بی‌ضرر می‌باشد ولی از یدفرم گرانتر است. (از درمان‌شناسی ج ۲ ص ۱۲۵).

**یوده. [د / د]** (ص) پیوسته و متحد و یک‌جور. (ناظم الاطباء).

**یودک. [د]** (ا) یودل. توله‌سگ و سگ کوچک. (ناظم الاطباء). یوزک. رجوع به یوزک شود.

**یودل. [د]** (ا) یودک. توله‌سگ و سگ کوچک. (ناظم الاطباء). ظاهراً مصحف یوزک باشد. و رجوع به یودک شود.

**یودی. [ئ]** (اخ) دهی است از دیه‌های نخشب در ساوراء‌النهر. و منسوب بدان را یودی گویند. از این دیه است ابواسحاق ابراهیم یودی که از محدثان بود و به سال ۴۴۷ ه. ق. درگذشت. (از معجم البلدان).

**یوراخ. [ ]** (ا) جای خراب باشد. (فرهنگ ادویی).

**یوراک. [خ]** (اخ) زبان اورال و آلتایی قوم سمواید (شمال شرقی روسیه). (یادداشت مؤلف).

**یورت. (ترکی، ا)** یرت. (ناظم الاطباء). جا و مکان را گویند. (آندراج). مسکن و منزلت یورد. هریک از اتاقهای خانه. این خانه دارای ده یورت است. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یرت و یورد شود. || محل خیمه و خرگاه. زمین که صحرانشینان خیمه‌های خود را آنجا ززند. (یادداشت مؤلف). || مجموع چادرهای قبیله. (یادداشت مؤلف). || مکانی که صحنش وسیع و فراخ باشد. (آندراج). || چراگاه ایلات و عشایر: هرکس را موضع اقامت ایشان که یورت گویند تعیین کرد. (تاریخ جهانگشای جوینی). هریک را یورت معین فرموده که آنجا عصای اقامت بیندازند. (تاریخ

1 - Jean Damascène.

2 - Iodol. Pyrrol iodé.

3 - Jourak.



جهانگشای جوبنی). فرمود تا لشکرهای جرماغون و بایجوتویان که یورت ایشان در روم بود... (جامع التواریخ رشیدی).

**یورتچی**. (ترکی، ص مرکب، مرکب کسی که تعیین یورت می‌کند. (ناظم الاطباء). رائد. (یادداشت مؤلف).

**یورتچی**. (ایخ) از ایلات ساکن اطراف اردبیل. (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۰۶). از ایلات اطراف اردبیل و مرکب از هزار خانوار است. ییلاقشان اتوراک و قشلاقشان قوج داغی می‌باشد. ترک و کشاورزند. (از یادداشت مؤلف). این ایل در مرز خلخال و اردبیل واقع و افراد آن از قدیم به سوارکاری و تیراندازی و دلیری و خونخواری معروف می‌باشند و پیش از جلوس رضاشاه در نواحی خلخال و اطراف اردبیل پیوسته به تاخت‌وتاز و قتل و غارت می‌پرداخته‌اند.

**یورتگه**. [گه] (مرکب) جای بودن و خانه. (آندراج):

لیک اگر یورتگه ز عز سازند هم از او خرگهیت پردازند. ستایی.

از پناه حق حصاری به ندید یورتگه نزدیک آن دز برگزید. مولوی.

بعضی به معنی جای و چوکی نوشته. (از آندراج). و رجوع به یورت و یورد شود.

**یورتمه**. [م / م] (ترکی) (ا) نوعی از رفتار اسب (ظاهراً از یورمق یا یورتمق ترکی به معنی اعیان و خسته کردن).<sup>۱</sup> (یادداشت

مرحوم دهخدا). برتمه. چهارنعل رفتن اسب. (ناظم الاطباء). از مصطلحات اسب‌تازان

باشد. (آندراج). نوعی راه رفتن اسب که آن را یرغه<sup>۲</sup> نیز گویند. (فرهنگ لغات عامیانه). و رجوع به برتمه شود.

— یورتمه آمدن؛ چهارنعل آمدن. (ناظم الاطباء).

— یورتمه رفتن؛ چهارنعل دیدن. (ناظم الاطباء).

— اسب را به شتاب به نوع یورتمه بردن. (ناظم الاطباء).

**یورد**. [یُر] (ترکی) (ا) حجره. اتاق. یورده. یوردی. (ناظم الاطباء). یورت. یرت. یرد.

سامان. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یورت شود.

**یورده**. [یُر د / د] (ترکی) (ا) یورد. (ناظم الاطباء). و رجوع به یورت شود.

**یوردی**. [یُر د] (ترکی) (ا) یورد. (ناظم الاطباء). رجوع به یورد شود.

**یورش**. [ی / یور] (ترکی) (ا) حمله و هجوم و هله و همه. (ناظم الاطباء). حمله و بردن دشمن

دویدن. (آندراج). هجوم. حمله: به یک یورش صفوف دشمن را درهم شکستند.

(یادداشت مؤلف):

دو شاه چنین کرده یورش بسیج

مرا خود نبد غیر پیکار هیچ. نظام قاری.

— یورش آوردن؛ حمله آوردن. تاختن.

تاختن آوردن. هجوم آوردن: سواران گرجیه

نیز از یک طرف بر لشکر افغان یورش آورده.

(مجمل التواریخ گلستانه).

— یورش بردن؛ بر کسی تاختن. حمله کردن

به قصد غافلگیری.

|| سواری کردن بر مهم به تعجیل. || کوچ

کردن. (آندراج). || در تداول فارسی، بار.

دفعه. مره. کزه. نوبت. (یادداشت مؤلف).

**یورشگر**. [ئ / یو رگ] (ص مرکب)

حمله آور. ج. یورشگران. (آندراج). و رجوع

به یورش شود.

**یورشگری**. [ئ / یو رگ] (حاصص مرکب)

حمله آوری. (آندراج). رجوع به یورشگر و

یورش شود.

**یورشلیم**. [ش] (ایخ) اورشلیم.

بیت المقدس. (یادداشت مؤلف). رجوع به

اورشلیم شود.

**یورغه**. [غ / غ] (ترکی، ص) (ا) یرغه. رجوع

به یرغه شود.

**یورقانو**. [یُر] (ایخ) دهی است از دهستان

روضه‌چای بخش حومه شهرستان ارومیه،

واقع در ۱۱ هزارگزی شمال باختر ارومیه، با

۲۳۵ تن سکنه. آب آن از روضه‌چای و راه آن

مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۴).

**یورقانووی جنیزه**. [یُر ج ز] (ایخ) دهی

است از دهستان نازلوی بخش حومه

شهرستان ارومیه، واقع در ۱۶/۵ هزارگزی

شمال باختری ارومیه، با ۲۷۴ تن سکنه. آب

آن از نازلوچای و راه آن مالرو است. (از

فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یورقل**. [ق] (ایخ) کوهی است از دهستان

کل تپه فیض‌الله یکی بخش مرکزی شهرستان

سقز، واقع در ۵۵۰۰ گزی خاور سقز و

۱۰۰۰ گزی شمال قاپلانتو، با ۶۰۰ تن

سکنه. آب آن از چشمه و قنات و رودخانه و

راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۵).

**یورقلی**. [ق] (ایخ) دهی است از دهستان

خاوه بخش دلفان شهرستان خرم‌آباد، واقع در

۱۶۰۰ گزی خاور نورآباد و ۱۳۰۰ گزی

خاور راه شوسه خرم‌آباد به کرمانشاه، با ۳۶۰

تن سکنه. آب آن از رودخانه خاوه و راه آن

مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران

ج ۶).

**یورقون آباد**. [یُر] (ایخ) دهی است از

دهستان نازلوی بخش حومه شهرستان

ارومیه، واقع در ۱۶/۵ هزارگزی شمال

خاوری ارومیه، با ۶۲۵ تن سکنه. آب آن از نازلوچای. در دو محل به فاصله ۵۰۰ گز به نام یورقون‌آباد بالا و پایین مشهور و راه آن اتومبیل‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یورقه**. [ق / ق] (ترکی، ص) (ا) یرغه.

(یادداشت مؤلف). رجوع به یرغه شود.

**یورور**. [ئ] (عرب) (ا) تصحیفی است از

ترتور که لغتی معرب از لاتین است به معنی

پادو و پا کار و نیز نام مرغی است. (از

نشوءاللغه صص ۱۳۵-۱۳۶).

**یوری**. (ا) پرندۀ آبی خرد و به رنگ زیبا.

(یادداشت مؤلف).

**یوز**. (نف مرخم) جوینده و طلب‌کننده و

شکارکننده. (ناظم الاطباء). جوینده و

طلب‌کننده. (از برهان). ماده مضارع یوزیدن

یا یوختن و در ترکیب با اسم یا کلمه دیگر

معنی فاعل دهد: رزم یوز، راه یوز، جنگ یوز،

چاره یوز، کاریوز، فتنه یوز، صیدیوز، چنانکه

فردوسی گوید:

ز بهر طلایه یکی کینه‌توز

فرستاد بالشکری رزم یوز.

(از یادداشت مؤلف).

|| (مص) تفحص و جستن و از این مأخوذ

است دریوز و دریوزه یعنی جستجوی درها و

رزم یوز یعنی رزم جو، و یوس به تبدیل زاه با

سین لغتی است در آن، و جانور شکاری را از

این جهت یوز گویند که جستجوی شکار کند

و همچنین سگ‌توله را یوزک و یوزه برای این

گویند. (از انجمن آرا) (از آندراج). تفتیش و

تفحص و جستجو. (ناظم الاطباء). جستن. (از

فرهنگ ابوهی). جستن و تفحص کردن.

(برهان) (از فرهنگ جهانگیری).

— کاسه یوز؛ کاسه درویشان. کاسه گدائی:

چرخ تهی کز پی فریب تو جنبد

کاسه یوز است کش قرار نیایی. خاقانی.

رجوع به کاسه یوز و کاسه دریوزه شود.

|| جست‌وخیز. (ناظم الاطباء) (آندراج)

(انجمن آرا) (از برهان). جستن و خیز کردن.

(فرهنگ جهانگیری).

**یوز**. (ا) جانوری شکاری کوچک‌تر از پلنگ

که بدان مخصوصاً شکار آهو و مانند آن کنند.

(ناظم الاطباء) (از برهان). قضاغ. کشم. کشم.

شکیمه. کشم. (منتهی الارب). جانوری

شکاری که به سبب جستجوی شکار بدین

شکلی است.

۱- از «یورمق» به معنی خسته کردن نباید باشد،

احتمالاً از «یورماق» به معنی حمله کردن و

تاختن است و یا از «یرتماق» به معنی رفتن و

واداشتن، حرکت دادن.

۲- یورغه غیر از برتمه است و یورتمه غیر از

چهارنعل. رجوع به یرغه شود.

اسم نامیده شده است. (انجمن آرا) (از آندراج). فهد. (دهار) (نصاب الصبیان) (منتهی الارب). جانوری وحشی که برای شکار تربیتش کنند. چشمش سرخ است و خالهای سیاه بسیار بر بدن دارد. زمینه آن زرد است و از گوشه چشم او یا از همه اطراف چشمان او قسمتی سیاه است. و آن به دوستی پنیر و پرخوابی مثل است. ویه. پارس. ابوسهیل. ابوالحکیم. ابومعاویه. (یادداشت مؤلف). یوز یا یوزپلنگ پستانداری است از راسته گوشت خواران و از تیره گربه‌ها که دارای اندامهای کشیده و بلندی است و به همین جهت می‌تواند به سرعت بدود. رنگ زمینه بدنش خنایی رنگ است که مانند پلنگ دارای لکه‌ها و نقاط تیره‌ای نیز می‌باشد و صورتش دارای موهای انبوهی است. ساختمان بدن یوزپلنگ حدفاصل بین ساختمان بدن گربه‌ها و سگ‌هاست. پنجه‌هایش مانند گربه به ناخنهای تیزی ختم می‌شود، ولی برخلاف گربه در موقع استراحت و یا راه رفتن ناخنها جمع و مخفی نمی‌شوند بلکه همیشه ظاهرند. این حیوان در تمام آسیا (من جمله ایران) و آفریقا منتشر است. یوزپلنگ به زودی اهلی می‌شود و با انسان انس می‌گیرد. به همین جهت سابقاً آن را جهت شکار آهو و گوزن تربیت می‌کردند. جثه این حیوان کمی از پلنگ کوچک‌تر است ولی ارتفاع آن به مناسبت درازی دست و پایش از پلنگ بیشتر است:

یوز<sup>۱</sup> را هر چند بهتر پروری چون یکی خشم آورد کيفر بری. رودکی. یکی چاره سازد بیاید به جنگ کند دشت نخجیر بر یوز تنگ. فردوسی.

سگ و یوز در پیش و شاهین و باز همی راند بر دشت روز دراز. فردوسی.

به نخجیر کردن به دشت دغوی ابا باز و یوزان نخجیرجوی. فردوسی.

همی کرد نخجیر با یوز و باز برآمد بر این روزگاری دراز. فردوسی.

نشستگه و مجلس و میگسار همان باز و شاهین و یوز شکار. فردوسی.

با یوز رود کس به طلب کردن آهو آنجای که غریدن شیران تر آید. فرخی.

راست گفתי یکی شکاری بود پیش یوز امیر شیرشکر. فرخی.

ز بیم تیرش که گشت بر پلنگان چاه ز بیم یوزش هامون بر آهوان شد تنگ. فرخی.

خسرو اندر خیمه و بر گرد او گرد آمده یوز را صید غزال و باز را مرغ شکار. فرخی.

وز دگر سو درآمدند به کار

شرزه یوزان چو شیر شرزه و نر راست گفתי مبارزان بودند هر یکی جوشنی سیاه به بر. فرخی.

همی فکند به تیر و همی گرفت به یوز چو گردباد همی گشت بر مین و یسار. فرخی.

کف یوز پر مغز آهوبره همه جنگ شاهین دل گودره. عنصری.

بدوان از بر خویش و بیران از کف خویش بر آهویچه یوز و بر تیهویچه باز. منوچهری.

چون پره تنگ شد نخجیر را در باغی رانند که در پیش کوشک است و افزون از پانصد و ششصد بود که به باغ رسید و به صحرا بسیار گرفته به یوزان و سگان و امیر بر خضرا بنشست و تیر می‌انداخت و غلامان در باغ می‌دویدند و می‌گرفتند به یوزان و سگان و سخت شکاری رفت. (تاریخ بهقی ج ادیب ص ۵۱۳).

ز بدخواه ایمن شود وز ستم چو از جنگ یوز آهو اندر حرم. اسدی.

شدی شست فرسنگ در نیم روز به آهو رسیدی سبک‌تر یوز. اسدی.

مر باز جهان را به تن تدروی مر یوز طمع را به دل غزالی. ناصر خسرو.

زین پس نکند شکار هرگز نه باز و نه یوز روزگارم. ناصر خسرو.

بر مرکب شاهان نامور یوز از پس آمد هنر به کوه و صحرا پیغمبر میر است یوز او را بر مرکب میر است طور سینا. ناصر خسرو.

از طاعت میر است یوز وحشی ایدون به سوی خاص و عام والا. ناصر خسرو.

او [افزیدون] دین ابراهیم پذیرفته بود و بیل و آشت و یوز را مطیع گردانیده. (نوروزنامه).

وز پهی صید آهوی خوش‌پوز چشمها پر ز سرمه کرده چو یوز. سنایی.

یوز زان فخر که شد درخور نخجیرگهش بعد از این کبر پلنگان بود اندر سراو. ادیب صابر.

برکند از دهان یوز به قهر کلبتین دوشاخ آهو ناب. سوزنی.

لشتند آستان بزرگان و مهتران چون یوز پیر لشته به لب کاسه پنیر. سوزنی.

از شیر فلک روی مگردان که حوادث بر خصم تو آموخته چون یوز و پنیر است. انوری.

گوزچشمی که بر تن یوز است از پهی شیر نر ندوخته‌اند. خاقانی.

دولت شاه جهان را گر میان بندی چو گور

دولت آید بر پی‌ات چون یوز بر بوی پنیر. رضی‌الدین نیشابوری.

و آهوانگیز آن ختن بودند آهوان را به یوز بنمودند. نظامی.

چنین چند را کشت تا نیمروز چو آهوی پی‌کرده را تند یوز. نظامی.

یوز از شره دیدن نخجیر همه تن چون پروین چشم گشته و از خون‌خوارگی چشم او به‌سان دیده کبک و خروس مسکن خون شده و چون چشم میخواره و جلا در رنگ لعل بدخشان گرفته و به شکل اطفال سرمه از چشم او بر رخ فرود آمده. گفתי شبه در زر ترکیب کرده‌اند و یا بر ورق گل زرد خط بنفشه گون کشیده‌اند. و خالهای مشکین چون پیش‌ها بر پیکر زرین او گفתי بر توده زعفران مهره‌های عنبرین بر نهاده و یا حریر دیناری به مداد منقط کرده‌اند. (از تاج‌المآثر).

هرکه او شاه‌باز این سر نیست زین طریقت جهنده چون یوز است. عطار.

قرعه بر هر کوفتادی روز روز سوی آن شیر او دویدی همچو یوز. مولوی.

قوت سر پنجه شیری بر رفت<sup>۲</sup> راضی‌ام اکنون به پنیری چو یوز. سعدی (گلستان).

تو پار گریختی چو آهو و امسال بیامدی چو یوزی. سعدی.

ای گرگ نگفتمت که روزی بیچاره شوی به دست یوزی. سعدی.

بدان<sup>۳</sup> مرد کند است دندان یوز که مالد زبان بر پنیرش دوروز. سعدی.

بسیاری از این جانوران نیز که می‌آوردندی... و وجوه به حسب عدد جانور به شمار خود بستندندی و معین نه که چگونه و چند است و چه مقرر گشته بدان واسطه زیادت جانور و یوز می‌رسانیدند و نیز ضبط نکرده که چند جانور دارند. (تاریخ غازانی ص ۳۴۱). چنان اندیشید که اول فرمود که یک هزار جانور و سیصد قلاده یوز کفاف است... و هر کس را به مقدار آنکه از این یک هزار جانور و سیصد قلاده یوز در عهده اوست مقرر گردانیده. (تاریخ غازانی ص ۳۴۲). چون حساب کردند آنچه جهت این مقدار از جانور و یوز مقرر شده و علوفه و علفه آن جماعت و طعمه و اولاغ و مایحتاج داخل آن به نیمه آنچه پیش از ایسن مسجری بود و ثلث این جانور نمی‌آوردند نمی‌رسید... و این زمان بی‌رحمت هر سال یک هزار و سیصد قلاده یوز می‌آوردند و

۱- ن:ل: مار، و در این صورت اینجا شاهد ما نخواهد بود.

۲- ن:ل: نماند.

۳- ن:ل: بر آن...

می‌سپارند. (تاریخ غازانی ص ۳۴۴).  
 یاد از تن همچو شیرش ای دل  
 کم کن که نه یوز این پنیرم. اوحدی.  
 عالمت یوز پای در دام است  
 واعظت مرغ دانه در منقار. اوحدی.  
 نشگفت اگر به قوت بخت تو یوزبان  
 از قرص آفتاب دهد یوز را پتیر. ابن‌یمین.  
 سَنَه؛ یوز ماده. هوبر؛ بچه یوز. (مستهبی  
 الارباب).  
 - سال یوز؛ سال پلنگ. پارس‌نیل. از  
 سالهای دوازده گانه ترکان پس از بقر و پیش  
 از خرگوش؛ از ابتدای پارس‌نیل که سال  
 یوز<sup>۱</sup> بود واقع در شعبان سنه تسع و ثلاثین و  
 ستمائه (۶۳۹ ه. ق.) تا انتهای مورین‌نیل که  
 سال اسب... (جامع‌التواریخ ج ۳ بلوشه  
 ص ۲۵۵). در پاییز پارس‌نیل سال یوز واقع  
 در ذی‌الحجه سنه احدی و خمسين...  
 (جامع‌التواریخ رشیدی).  
 - یوزواری؛ مانند یوز. همچون یوز:  
 کردروبه یوزواری یک زغند  
 خویشتن راشد به در بیرون فکند. رودکی.  
 - امثال:  
 خردمند را هست روشن چو روز  
 که سگ را نمایند ادب پیش یوز.  
 ؟ (از امثال و حکم دهخدا).  
 مثل یوز. (امثال و حکم دهخدا).  
 || سگ شکاری که به بوییدن شکار را پیدا  
 می‌کند. (از برهان) (ناظم‌الاطباء). سگ خرد  
 که کبکی را که در سوراخ است در پی فرستد  
 تا کبک را از سوراخ به‌دراورد و آن به‌سبب  
 جستن بود. (از فرهنگ اویهی) (از لغت فرس  
 اسدی) (از فرهنگ جهانگیری). توله. || بلوط  
 سبز. نوعی درخت. <sup>۲</sup> (یادداشت مؤلف).  
**یوز**. (ترکی، عدد، ص، لا) کلمه ترکی است  
 به‌معنی صد، و از این کلمه است «یوزباشی» و  
 «یوزلک». (از یادداشت مؤلف). و رجوع به  
 صد و یوزلک و یوزباشی شود.  
**یوز**. (بخ) نام کویی به بلخ. (یادداشت مؤلف).  
**یوزآباد**. [ ] (بخ) دهی است از دهستان  
 جعفرآباد بخش مرکزی شهرستان ساوه، واقع  
 در جنوب باختری ساوه، با ۱۲۰ تن سکنه.  
 آب آن از قنات و راه آن مالرو است. عده‌ای  
 از شاهشوهای بغدادی در این ده ساکن  
 هستند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).  
**یوزآغاج**. [ یُز ] (بخ) یا یوزآغاج. نام محلی  
 در مراغه؛ از تریز به قهقرا بازگشت و یکچند  
 روز در یوزآغاج مقام فرمود. (تاریخ غازانی  
 ص ۳۸). به طالع سعد از تریز بیرون آمد و در  
 یوزآغاج مقام فرمود. (تاریخ غازانی ص ۴۰).  
 چون به سجناس رسید شهزاد، خرنبنده... به  
 مبارکی به یوزآغاج مراغه نزول فرمود.  
 (تاریخ غازانی ص ۹۲). چون به پول سرخ

مراغه رسیدند خواتین و اغروقه‌ها را به راه  
 سه گنبد و یوزآغاج به اوجان روانه فرمود و  
 خویشتن جریده به کوه سهند به شکار رفت.  
 (تاریخ غازانی ص ۱۴۹).  
**یوزانیدن**. [ د ] (مص) جستن فرمودن و  
 برجهانیدن. (ناظم‌الاطباء). صورت متعدی  
 یوزیدن. و رجوع به یوز و یوزیدن شود.  
**یوزباشلو**. (بخ) دهی است از دهستان حومه  
 بخش مرکزی شهرستان اهر، واقع در  
 ۱۹/۵ هزارگزی خاوری اهر، با ۲۴۹ تن  
 سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است.  
 (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یوزباشی**. (ترکی، ص مرکب، مرکب) کلمه  
 ترکی است (از: یوز، صد + باش، رئیس و سر  
 + ی) و معنی ترکیبی آن سردار و رئیس صد  
 نفر است. رئیس صد تن. قائد صد. (یادداشت  
 مؤلفی). سردار صد کس. (آندراج)؛ در زمان  
 شاه‌عباس ماضی صد نفر از غلامان گرجی  
 سفید را خواجه نموده یکی که از همه معتبرتر  
 بود یوزباشی ایشان نموده‌اند و یوزباشی دیگر  
 به‌جهت خواجهرایان سیاه تعیین و به او نیز  
 صد نفر تائین از خواجهای سیاه داده تا زمان  
 شاه سلطان حسین یوزباشی آقایان سفید،  
 ابراهیم آقا، و یوزباشی آقایان سیاه، الیاس  
 بوده. هر یک از یوزباشیان در دور حرم محترم  
 عمارت و دستگاهی... داشتند. (از  
 تذکره‌الملوک ج دبیرسیاقی ص ۱۹). و رجوع  
 به تذکره‌الملوک ص ۹، ۱۳، ۳۰، ۳۷، ۴۰ شود.  
 - یوزباشی‌گری؛ عمل و شغل یوزباشی؛  
 مشارالیه عمده‌ترین امراء ارکان دولت  
 باهره... و خدمت ایالت و حکومت و سلطنت  
 و یوزباشی‌گری و تیول و مواجب قاطبه  
 قورچیان برطبق عرض قورچی‌باشی و تعلیقه  
 وزراء اعظم شفقت می‌شده. (از تذکره‌الملوک  
 ص ۷).  
 || در دوره قاجاریه منصبی بود بی عده معلوم  
 رؤسای فرانشان را و پس از آن دهباشی بود.  
 (یادداشت مؤلف).  
**یوزباشی**. (بخ) دهی است از دهستان  
 قشلاقات افشار بخش قیدار شهرستان  
 زنجان، واقع در ۴۰۰۰ گزی جنوب باختری  
 قیدار و ۲۸۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با  
 ۱۷۷ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن  
 مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۲).  
**یوزباشی‌چای**. (بخ) دهی است از  
 دهستان طارم پایین بخش سیردان شهرستان  
 زنجان، واقع در ۸۲۰۰۰ گزی سیردان از  
 طریق پاچنار و ۶۳۰۰۰ گزی از طریق  
 بهقانه‌رود و ۱۰۰۰ گزی راه شوسه قزوین به  
 رشت، با ۳۹۱ تن سکنه. آب آن از رودخانه  
 است. متصل به راه شوسه بوده و معدن زاج

سفید در مزرعه قمارلو تابع این ده است.  
 چهار باب قهوه‌خانه و رستوران کنار راه  
 شوسه دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۲).  
**یوزباشی‌کندی**. [ ک ] (بخ) دهی است از  
 دهستان اویاتوی بخش دیواندره شهرستان  
 سنندج، واقع در ۵۶۰۰۰ گزی شمال باختری  
 دیواندره و ۶۰۰۰ گزی شمال خاور کرفتو، با  
 ۱۴۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن  
 مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران  
 ج ۵).  
**یوزباشی‌کندی**. [ ک ] (بخ) دهی است از  
 دهستان گاردول بخش مرکزی شهرستان  
 مراغه، واقع در ۳۳ هزارگزی جنوب باختری  
 مراغه، با ۲۶۴ تن سکنه. آب آن از رودخانه  
 مردی و چاه و راه آن ارابه‌رو است. (از  
 فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).  
**یوزبان**. (ص مرکب، مرکب) (از: یوز +  
 بان، پسوند) کسی که محافظت می‌کند  
 یوزهای شکاری را. (از ناظم‌الاطباء). فهاد.  
 (دهار). فهاد. یوزبند. یوزوان. (یادداشت  
 مؤلف):  
 برفتند با یوزبانان و فهد  
 گزازان و تازان سوی رود شهد. فردوسی.  
 نشگفت اگر به قوت بخت تو یوزبان  
 از قرص آفتاب دهد یوز را پتیر. ابن‌یمین.  
 و رجوع به یوز شود.  
**یوزبانو**. (بخ) دهی است از دهستان  
 جلگه‌زوزن بخش خواف شهرستان  
 تربت‌حیدریه، واقع در ۱۴۰۰۰ گزی  
 باختررود و ۹۰۰۰ گزی باختر پمیش‌رو  
 سلامی به قاین، با ۱۳۶ تن سکنه. آب آن از  
 قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ  
 جغرافیایی ایران ج ۹).  
**یوزبک**. [ ب ] (بخ) اختیاردین  
 معین‌الدین یوزبک. (یادداشت مؤلف). رجوع  
 به اختیاردین... شود.  
**یوزبک**. [ ب ] (بخ) نام ایالت سمرقند.  
 (ناظم‌الاطباء). رجوع به سمرقند شود.  
**یوزبند**. [ ب ] (مرکب) بندی که بر یوز  
 نهند. بند یوز. (یادداشت مؤلف)؛ آهوان  
 شوارد آسانی را یوزبند حکم برنهاد.  
 (مرزبان‌نامه). رجوع به یوز شود. || (نف  
 مرکب) که یوز را ببندد. آنکه بند بر یوز زند.  
 (یادداشت مؤلف).

**یوزبند.** [ب] [بخ] دهی است از دهبستان کلپبر بخش کلپبر شهرستان اهر، واقع در ۲۱ هزارگزی جنوب کلپبر، با ۳۳۱ تن سکنه. آب آن از دو رشته چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوزبنده.** [ب] [د] [د] (مربک) بنده یوز. آنکه نگاهبان یوزهای شکاری است. (از ناظم الاطباء). فهاد. (منتهی الارب). یوزبان. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یوزبان شود.

**یوزپلنگ.** [ب] [ل] (مربک) قسمی از یوز که پدر یا مادر وی پلنگ باشد. (ناظم الاطباء). یوز. قسمی از درندگان. (یادداشت مؤلف). ارقط؛ یوزپلنگ پیسه. (منتهی الارب). و رجوع به یوز شود.

**یوزتاز.** (نف مرکب) یوزتاخت. یوزتک. یوزجست. یوزدو. که چون یوز تند بتازد. کنایه از تیزی و تنددو.

گورساق و شیرزهره، یوزتاز و گرم تک پیل گام و کرگ سینه، رنگ تاز و گرگ بوی. منوچهری.

**یوزتک.** [ت] [ص] (مربک) یسوزدو. یوزتاخت. که مثل یوز تند بدود. (یادداشت مؤلف). تیزیاب.

هم آهوفند است و هم یوزتک هم آزاده خوی است و هم تیزگام. فرالای. رجوع به یوز و یوزجست شود.

**یوزجست.** [ج] [ص] (مربک) یوزتک. یوزدو. که جست و خیزی به تندی یوز داشته باشد. که چون یوز تند بجهد. سخت جلد و چالاک.

یوزجست و رنگ خیز و گرگ بوی و گرم تک بیرجه، آهودو و روباه حیل، گوردن. منوچهری.

و رجوع به یوز شود. **یوزداز.** (نف مرکب) یوزبان. (ناظم الاطباء). یوزبان. فهاد. (یادداشت مؤلف).

وز آن پس برفتند سیصد سوار پس بازداران همه یوزدار. فردوسی. و رجوع به یوزبان شود.

**یوزدو.** [د] [دو] (ص مرکب) یوزتک. یوزجست. که چون یوز تند بدود.

برق چه بادگذر یوزدو و کوه قرار شیردل پیل قدم گورتک آهو پرواز. منوچهری.

و رجوع به یوزجست شود. **یوزده.** [د] [د] (اصطلاح نظامی) در اصطلاح سپاهگیری دوره صفویه و قاجاریه به معنی افراد ساده نظامی و مترادف توابعین بوده که مفرد آن به صورت تباین امروزه نیز به همین معنی متداول است و ظاهراً مراد افراد تابع یک یوزباشی یا افراد یک دسته صدنفری بوده است و به عبارت بهتر سپاهی که در

شمار فوج صدنفری است؛ غلامان ساده کوچک... بعد از آنکه ریش برمی آوردند و بزرگ می شدند داخل یوزده و توابعین قوللر آقاسیان می گشتند. (از تذکره الملوک ج دیرسیاقی ص ۱۹). و رجوع به تباین شود.

**یوزشیر.** (مربک) قسمی از یوز که پدر یا مادر وی شیر باشد. (ناظم الاطباء).

**یوزغاد.** [ی] [بخ] یوزقات. نام قصبه و مرکز سنجاقتی است در ولایت آنکارا در ۱۶۵ هزارگزی از جنوب شرقی آنکارا، دارای ۱۵۰۰۰ تن نفوس و مدارس و مساجد و دکا کین و مکاتب. یوزغاد در قرن نوزدهم به وسیله احمدپاشا از ملوک طوایف چوپان اوغلی بنا نهاده شده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوزغاد.** [ی] [بخ] یوزقات. یکی از سنجاقتیهای پنجگانه ای است که ولایت آنکارا را تشکیل داده اند و آن شرقی ترین تمام سنجاقتیهاست. این سنجاقتی را به سه قضای یوزغاد، آق طاغ معدنی، بوغازلیان تقسیم کرده اند. ۲ ناحیه و ۵۰۵ پارچه ده دربردارد و عده سکنه اش به ۱۷۲۲۵۰ تن بالغ می گردد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوزغاد.** [ی] [بخ] یوزقات. نام قضایی است محدود از شمال شرق به شهرستان سیواس، از جنوب غرب به شهر قیر، از جنوب شرق به قضای معدن و بوغازلیان، و از شمال به سنجاقتیهای چوروم. این قضا ۲۲۷ ده و در حدود ۹۵۵۸۲ تن سکنه دارد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوزغند.** [غ] (مربک) بانگ و آواز انسانی. (ناظم الاطباء). اما بر اساسی نمی نماید. رجوع به معنی بعد شود. [انعره و فریاد پلنگ. (ناظم الاطباء). ظاهراً مخفف یوززغند باشد.

**یوزرک.** [ز] (مضمر) مضمر یوز. (برهان). یوز شکاری کوچک. (ناظم الاطباء). به معنی یوزه است. (فرهنگ جهانگیری). [سگ خرد، سگ بیجه. (زمخشری). سگ شکاری کوچک که شکار از سوراخ بیرون کند. (لغت فرس اسدی) (از انجمن آرا) (از آندراج). پارسیان سگی را که کوچک بود و صید را جوید و از سوراخ بیرون آرد یوزرک خوانند به سبب جستن او صید را. (صحاح الفرس). توله سگ شکاری. (از برهان) (از انجمن آرا). سگ کوچک. (یادداشت مؤلف).

چون یوزرک قمی جهد از دست آهوان با دوستانگ<sup>۳</sup> رود کس گفتار در برک. خاقانی (دیوان چ سجادی ص ۷۸۱).

[غلطیدن جانوران مانند اسب و جز آن بر روی خاک. (ناظم الاطباء). غلظیدن و مراغه کردن جانوران. (از برهان) (از شعوری ج ۲

ورق ۴۴۹). و رجوع به یوز شود.

**یوزکیدن.** [ز] [د] (مص جعلی) غلطیدن. مراغه کردن. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یوز شود.

**یوزگی.** [ز] [ز] (حماص) حالت و چگونگی یوزه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به در یوزگی شود.

**یوزل.** [ز] (توله سگ و سگ کوچک و یوک. (ناظم الاطباء). نوعی سگ کوچک است. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۹). شاید دگرگون شده یوزک باشد. رجوع به یوزک شود.

**یوزلک.** [ل] [ترکی] (مربک) کلمه ترکی است مرکب از «یوز» به معنی صد و «لک» اذات نسبت و بنابراین یوزلک به معنی صدی یا دارای صد «قرش» و آن سکه ای مصری از سیم است که ارزش آن برابر صد قرش یا قریب به صد قرش است. (از النقود العربیه ص ۱۸۸).

**یوزناب.** (بخ) (ایزناب) دهی است از دهستان خان اندیلید بخش مرکزی شهرستان خلخال، واقع در ۱۴ هزارگزی باختری هر و آباد، با ۱۱۴ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوزنان.** [ز] [بخ] دهی است از دهستان زاوه رود بخش رزاب شهرستان سمنان، واقع در ۲۷۰۰۰ گزی جنوب خاوری رزاب و ۴۰۰۰ گزی پلنگان، با ۲۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یوزنده.** [ز] [د] [د] (نف) سخت جهنده و خیزنده که جست و خیزی تند داشته باشد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یوز و یوزیدن شود.

**یوزوان.** [یوز] (ص مرکب) (مربک) یوزبان. یوزدار. فهاد. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یوزبان شود.

**یوزوف.** [ز] [بخ] ژوف وان تسی نی. ژرنالی از فرانسه و اصل او از ایتالیاست. مولد او جزیره الب است (۱۸۱۰-۱۸۶۶ م). او را در تسخیر الجزایر سهمی بزرگ است. (یادداشت مؤلف).

**یوزه.** [ز] [ز] (توله سگ). (ناظم الاطباء) (از برهان). ساق درخت و «ها»ی آخر جهت حرکت حرف آخر است. (از انجمن آرا) (آندراج). ظاهراً تحریفی از یوز و پوز است. رجوع به یوز و پوز شود. [بیجه یوز شکاری. (ناظم الاطباء). [توله سگ شکاری. (ناظم

الاطباء) (از آندراج) (از انجمن آرا) (از برهان) (از فرهنگ جهانگیری) (از فرهنگ ایران باستان):

از چرخ طمع ببر که شیران را در یوزه نباید از در یوزه.

خاقانی (از انجمن آرا).

طمن نادان نصیحت داناست

زدن یوز عبرت یوزه است.

سعدی (از انجمن آرا).

|| به معنی تفتیش، از مجموعات دستاثر است. (یادداشت مؤلف). || غلتیدن جانوران از قبیل اسب و جز آن بر روی خاک. (از آندراج) (از برهان) (از فرهنگ جهانگیری). و رجوع به یوزک در همه معانی شود. || نام گدایی در نهایت ابرام و سماجت و گدا و درویشی که سؤال می‌کند. (ناظم الاطباء). از بیت زیر ستایی به معنی گدا ظاهر می‌شود، لیکن به معنی سگ توله نیز توان گرفت:

از پی آب و نان هرروزه

طوف هر یوزه پهر در یوزه.

(از انجمن آرا) (از آندراج).

**یوزیدر.** [ذ] (لخ) دهی است از دهستان بیلوار بخش کامیاران شهرستان سنندج، واقع در ۴۵۰۰ گزی شمال باختر کامیاران، بین گازرخانه و پالنگان، با ۲۰۸ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مارلو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یوزیدن.** [ذ] (مص) جستن و جهیدن و برجستن. (ناظم الاطباء). || طلب نمودن و جستن. (آندراج). جستجو کردن. تفحص کردن. طلب کردن. جستن. طلبیدن، چنانکه گویند: راه یوز و صیدیوز و رزم یوز، و امثال آن. (یادداشت مؤلف). || نیک پاک کردن چاه آب. (ناظم الاطباء). || غلطیدن به سان جانوران در خاک. مراغه کردن. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یوز شود.

**یوزه.** [ز] / [ژ] (ل) به معنی یوز و یوزه است. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۵۰). و رجوع به یوز و یوزه شود.

**یؤس.** [ئ] / [ئ] / [ئ] (ع ص) یؤس. مرد نومید. (ناظم الاطباء). نومید. (منتهی الارب) (مهدب الاسماء) (آندراج): **ینه لیؤس کفور.** (قرآن ۹/۱۱) مردم به راستی نومید است ناسپاس. (کشف الاسرار ج ۴ ص ۳۵۰). **وإن مسّه الشرف یؤس قنوط.** (قرآن ۴۹/۴۱)؛ **و اگر بد بدو رسد بداندیش بود نومید.** (کشف الاسرار ج ۸ ص ۵۳۵).

**یوس.** (ل) شریعت را می‌گویند. (آندراج). **یوسامیش.** (مغولی، ل) یاسامیش. (فرهنگ و صاف). حکومت و سیاست و انتظام و ترتیب کارها. (ناظم الاطباء). || سباشرت و کارسازی. (ناظم الاطباء). کار و سرانجام

کارها. (آندراج). || (ص) پسندیده. (از آندراج). رجوع به یاسامیشی شود.

**یوستی.** (لخ) نام خاورشناس معروف که کتاب نامنامه ایرانی (یا نامه‌های ایرانی) از اوست و در آن اسامی و نسب دودمانهای اشکانیان و ساسانیان آمده است. (از مزدینا و ادب فارسی ص ۲۴۸) (از ایران باستان ص ۱۶۲۴).

**یوستین.** (لخ) <sup>۲</sup> یکی از امپراتوران روم و ملقب به «پیر» بود. در اوایل حال چوپانی می‌کرد، سپس به سربازی رسید. به هنگام درگذشت آناستاس در حالتی که سمت والیگری داشت با یک دسیسه وی را به تخت نشانند. پس از آن ۹ سال به فرمانفرمایی اشتغال داشت و از روی اعتدال رفتار می‌کرد و به رفاه و آسایش مردم کشور توجه داشت. وی در **تساریخ** ۵۲۷ م. درگذشت. (از قاموس الاعلام ترکی). ژوستن.

**یوستین.** (لخ) ژوستن دوم. برادرزاده یوستینانوس ملقب به «جوان» بود و در تاریخ ۵۶۵ م. جانشین وی گردید. در آغاز حکومت کشور را به خوبی اداره می‌کرد و از ایرانیان جلوگیری کرد، اما بعدها به عیش و عشرت پرداخت و امور مملکت‌داری به دست همسرش صوفیا افتاد. از آن پس هرج و مرج کشور را فرا گرفت و او در اواخر عمر به اختلال حواس دچار گردید و در تاریخ ۵۷۸ م. درگذشت. یوستین چهار سال پیش از درگذشت، اداره امور کشور را به دست دامادش نسیر کونستانتین داد. (از قاموس الاعلام ترکی). و رجوع به ژوستینین شود.

**یوستی نیاوس.** (لخ) ژوستی نیاوس. ژوستی نین اول. نام یکی از امپراتوران قدیم روم؛ رجوع به ژوستی نیاوس شود.

**یوستینبانه.** [ن] (لخ) <sup>۳</sup> نام دو شهر قدیمی است که یوستی نین امپراتور روم به بنا یا تجدید و توسعه آنها پرداخت و آنها عبارتند از اسکوب و گوستدیل. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوسع.** [ ] (لخ) ابن بد. یکی از ناقلان نصاری به زبان عربی است. (از ابن‌الندیم).

**یوسف.** [س] (لخ) از حواریون و شاگردان حضرت عیسی (ع) و به سبط افراتیم منسوب بود و به اعتقاد نصارا جسد مبارک حضرت مسیح را پس از مصلوب شدن در باغچه خود دفن کرد. (از قاموس الاعلام ترکی). از مردم راه و گویا در اورشلیم یا حوالی آن سکونت داشته و مردی دانشمند و پرهیزگار بود. و با وجود ترس از یهود حاضر شد جسد مسیح را در قبر خود قرار دهد. (از قاموس کتاب مقدس).

**یوسف.** [س] (لخ) ابن ابراهیم، مکنی به ابوالحسن و معروف به ابن‌دایه. از نویسندگان و محاسبان بغدادی و از غلامان ابراهیم‌بن مهدی بود. پس از درگذشت ابن‌مهدی (۲۲۴ هـ. ق.) به دمشق رفت و از آنجا به مصر سفر کرد و در عداد نویسندگان و معاریف نامی آنجا درآمد. مردی بخشنده و دارای مکارم اخلاقی بود. در زمان وی احمد بن طولون فرمانروای مصر شد و او را به زندان افکند. نزدیک سی مرد پیش ابن طولون رفتند و با گریه و زاری از او خواستند که اگر قصد کشتن یوسف را دارد همه آنان را با وی بکشد و بدو گفتند که سی‌و‌اند سال با عطای یوسف زندگی کرده‌اند. ابن طولون وی را آزاد کرد. از آثار اوست: ۱- اخبار الاطباء. ۲- اخبار ابن‌المهدی. یوسف در حدود سال ۲۶۵ هـ. ق. در مصر درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] (لخ) ابن ابراهیم اردبیلی شافعی، جمال‌الدین فقیه. از شهر اردبیل آذربایجان و مردی والا مقام و دانشمندی بزرگ بود. کتاب «انوار لعل‌الابرار» از تألیفات اوست. مرگ وی به سال ۷۹۹ هـ. ق. در اردبیل اتفاق افتاد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] (لخ) ابن ابراهیم‌بن جمله (متولد به سال ۶۸۲ و متوفی در دمشق به سال ۷۳۸ هـ. ق.). قاضی بود و به حدیث نیز می‌پرداخت. نخست پیرو مذهب حنبلی بود ولی بعد به شافعی‌گریود و به سال ۷۳۳ به قضای آنجا رسید ولی در سال ۷۳۴ معزول و تا سال ۷۳۶ هـ. ق. زندانی شد. در مدینه و دمشق نیز حدیث می‌گفته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] (لخ) ابن ابراهیم‌بن عبدالرحمان یا یوسف‌بک، معروف به یوسف عظیمه. از شهیدان بزرگ راه استقلال سوریه بود. به سال ۱۲۰۱ هـ. ق. در دمشق به دنیا آمد. در دانشگاه جنگ اسلامبول و آلمان به تحصیل نظامی پرداخت و پس از طی مدارجی به وزارت جنگ منصوب شد و به ایجاد و تربیت سپاهی مینهی پرداخت و به سال ۱۳۳۸ هـ. ق. به قتل رسید. (از اعلام زرکلی). و رجوع به عظیمه شود.

**یوسف.** [س] (لخ) ابن ابراهیم‌بن عبدالواحد شیبانی تیمی، معروف به قفطی و مکنی به ابوالفضائل. وزیر و قاضی گرانقدر و از نویسندگان و منشیان بزرگ بود. در قفط مصر به دنیا آمد و به تحصیل پرداخت. در فتنه سال ۵۷۲ هـ. ق. از قفط خارج شد و به جای «قاضی فاضل» نگارش انشاء را در درگاه

سلطان صلاح‌الدین بر عهده گرفت. سپس به حران رفت و به وزارت موسی بن عادل رسید. آنگاه به حج رفت و وارد یمن شد و در سال ۶۰۲ ه. ق. وزیر اتابک سقر شد. ولی بعد از خدمت کناره گرفت. تولد او به سال ۵۴۸ ه. ق. و درگذشتش به سال ۶۲۴ بود. یوسف پدر قاضی بزرگ علی بن یوسف قطعی مورخ و مؤلف معروف است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن ابراهیم بن محمد اکمل‌الدین زهری شروانی. فقیه حنفی. در شروان به دنیا آمد و در مدینه شهرت یافت و همانجا به سال ۱۱۳۴ ه. ق. درگذشت. او راست: هدیه‌الصبیح، شرح مشکاة‌المصابیح در ۳ جلد. شرح ملتقی‌الایبحر، در فقه در ۲ جلد و رسالات دیگر. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن ابراهیم بن میاد سدراتی و رجلاتی، مکنی به ابویعقوب. دانشمند و فقیه و از فرقه اباضیه خوارج و از مردم ورجلان مغرب بود. در جوانی به اندلس رفت و در قرطبه سکنی گزید. از آثار اوست: العدل و الانصاف (در ۳ جلد) در اصول فقه. الدلیل و البرهان (در ۳ جلد) در عقاید اباضیه. مرج البحرین، در منطق و هندسه و حساب. او شعر نیز می‌گفت و به سال ۵۷۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن ابراهیم وانوغی مغربی حنفی. مردی فاضل بود. سخاوی گوید به دمشق رفت. دانشمندان از محضر او کسب دانش می‌کردند. تألیفاتی دارد که از آن جمله است: ۱- شرح شواهد الزجاج. ۲- کشف شوارد الموانع. ۳- کفایة التناکس فی علم المناسک. یوسف پس از سال ۸۳۸ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن ابی‌بکرین محمدبن علی سکاکی، مکنی به ابویعقوب و ملقب به سراج‌الدین و معروف به سکاکی. از دانشمندان ادب عرب و معانی و بیان و عروض و شعر و جز آن بود. و رجوع به ابویعقوب (السکاکی...) شود.

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن ابراهیم، مکنی به ابویعقوب و معروف به شیرازی. پیشوای صوفیه رباط ارجوانی بغداد بود و برای گردآوری حدیث به فارس و الجزیره و بصره و کوفه و واسط و شام و حجاز و جبال رفت و تألیفات و نوشته‌های مفید بسیاری از خود بر جای گذاشت و چهل حدیث از شهرها جمع کرد. مردی ظریف و خوش‌محضر بود و به خدمت رجال دولت علاقه داشت. به نمایندگی از طرف خلیفه به سفرها و مأموریهایی پرداخت. یوسف به سال ۵۲۹ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۵۸۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن ابراهیم درازی بخرانی، از آل‌عصفور، معروف به ابن‌عصفور. از مردم بحرین و از قتهای امامیه و دانشمندی بزرگ بود. از آثار اوست: ۱- انیس‌المسافر و جلیس‌النواظر. ۲- حدائق‌الناظره. ۳- لؤلؤة‌البحرین. وی به سال ۱۱۰۷ ه. ق. در بحرین به دنیا آمد و به سال ۱۱۸۶ ه. ق. در کربلا درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن داود عینی، ساکن حلب و معروف به شغری. مردی فاضل و از شافعیان بود. او راست: ۱- شرح البهجة در ۸ جلد. ۲- نظم تصریف‌العزی، با شرح آن و شرح نظم. یوسف به سال ۸۸۵ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن سرور دویری. فاضل حنفی مصری از مردم دویر از نواحی اسیوط بود. او راست: العقد‌التضید، منظومه‌ای است در علم کلام و شرح آن به نام «حلیة‌الجید بالمقد‌التضید» که در سال ۱۳۰۲ ه. ق. نوشته است. مرگ او پس از ۱۳۰۲ ه. ق. روی داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن سلیمان بن محمدبن هود، ملقب و معروف به المؤمن. فرمانروای سرقسطه از پادشاهان طوایف در اندلس بود. در سال ۴۷۴ ه. ق. پس از مرگ پدر به حکومت رسید. به علوم ریاضی دلبستگی خاصی داشت و کتابهایی در این علم تألیف کرد که از آن جمله است: «الاستهلال و المناظر». دوران حکومت او دیری نپایید و به سال ۴۷۸ ه. ق. در سرقسطه درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن عبدالله بن قطبة، معروف به ابن‌قطبة. شاعر بود و روایت حدیث می‌کرد و عزمین جماعه از وی روایت شتیبه است. دیوان اشعاری دارد و در حدود سال ۷۲۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن عنبة کلاعی، مکنی به ابوالحجاج. پزشک اندلسی اشبیلی بود. در قاهره مسکن گزید و در سال ۶۳۳ ه. ق. در حدود شصت‌سالگی در همانجا درگذشت. وی در طب مهارت داشت و از شعر و ادب نیز بهره‌مند بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن محمدبن احمدبن عثمان یمانی زیدی، ملقب و معروف به نجم‌الدین. مردی فاضل از مردم هجره‌العین یمن بود و تألیفاتی دارد که از آن جمله است: ۱- الجواهر و الفرر فی کشف اسرار الدرر. ۲- برهان‌التحقیق و صناعة‌التدقیق. ۳- الثمرات‌الیانمة و الاحکام‌الواضحة‌القاطعة. در ۳ جلد. مرگ وی به سال ۸۳۲ ه. ق. روی

داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن ناصر بن خلیفه باعونی مقدسی شافعی صالحی دمشقی، مکنی به ابوالحسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به باعونی. مردی دانشمند و فاضل بود. به سال ۸۰۵ ه. ق. در بیت‌المقدس به دنیا آمد و در دمشق پرورش یافت. در آنجا و قاهره به تحصیل پرداخت و در صفد و نیز طرابلس و دمشق و حلب به منصب قضا رسید. مردی پاک‌منش و ادیب و شاعر و دارای صفات عالی انسانی بود. به نظم «المنهاج» نووی پرداخت ولی آن را به اتمام نرسانید. پس از عزل از منصب به سال ۸۸۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن نصرین سولیم دجوی. از استادان دانشمند الاظهر و از فقیهان مالکی بود. به سال ۱۲۸۷ ه. ق. در دیه دجوة از توابع قلیوبیه به دنیا آمد و در کودکی به سبب گرفتن آبله چشمش کور شد. بین سالهای ۱۳۰۱-۱۳۱۷ ه. ق. در الازهر تحصیل کرد و به سال ۱۳۶۵ ه. ق. در عزبة‌النخل از اطراف قاهره درگذشت و در عین‌شمس به خاک سپرده شده. او را آثاری است که از آن جمله است: ۱- خلاصة علم‌الوضع. ۲- تنبیه‌المؤمنین لمحاسن‌الدین. ۳- سبیل‌السعادة. ۴- الجواب‌المنیف فی الرد علی مدعی‌التحریف فی الکتاب‌الشریف. ۵- رسائل‌السلام و رسل‌الاسلام. ۶- رسائل در تفسیر لایسأل عما یفعل. ۷- رساله «الرد علی کتاب‌الاسلام و اصول‌الحکم‌العلی عبدالرزاق». (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمدبن یوسف بن کج دینوری، مکنی به ابوالقاسم. فقیه نامی و از امامان شافعی از مردم دینور بود و به قضاوت آنجا رسید و به دست عیاران در همانجا به سال ۴۰۵ ه. ق. کشته شد. کتابهای بسیاری نوشت که مورد استفاده فقها قرار گرفت. یوسف در حفظ احکام مذهب شافعی مثل بود. کتاب «وجه» در فقه شافعی از اوست. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمد علموی. ادیب و شاعر و کثیر‌الشعر بود. نجم‌الغزنی او را شاعر مکنار بلکه مهذار نامیده و گفته است بیشتر اشعار او جز وزن و قافیه چیزی ندارد. قاصد خود را به مردم می‌داد و می‌خواست تقریظی بدانها بنویسند و سپس یکی از دوستانش آنها را با آن تقریظها به صورت کتابی درمی‌آورد. یوسف به سال ۱۰۰۶ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [لخ] ابن احمد قنونی مولوی رومی، که وی را ازهدی نیز نامیده‌اند. از فضلاء ترک و شارح مشوی مولوی بود. در

زبان و ادب عرب تبهر داشت و در خیانتها بشکطاش آستانه پیر و مرشد مولویه بود. از اوست: المنهج القوی لطلاب المثنوی، در ۹ جلد که در آن مثنوی مولوی را به زبان عربی شرح کرده است (سال ۱۲۳۰ ه. ق.). مرگ وی به سال ۱۲۳۲ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] (۱۲۸۶-۱۳۶۱ ه. ق.) ابن احمد یوسف، معروف به یوسف احمد. دانشمند آثار اسلامی و از مردم قاهره و نخستین مصری از معاصران است که برای خط کوفی زحمت کشیده و به حل غوامض آن موفق شده است. پدرش پیکرتراش ظریفکاری بود. او را به تحصیل درس خطوط آثار قدیمی مساجد و رابطه و همانندی بین آنها و شکستگی نقشها و زینتهای آن آثار گماشت. یوسف قرآن را از بر داشت، از این رو در خواندن بسیاری از نقوش قرآنی توفیق یافت. و نتیجه تحقیقات و جزوه‌های تدریس خود را به صورت کتابهایی منتشر ساخت که از آن جمله است: ۱- الخط الکوفی، که آن را برای جوانان مسلمان در دانشگاههای قاهره و نیز دانشگاه ابن طولون، دانشگاه عمرو بن العاص و جز آن تقریر کرده است. ۲- الفهرست، که راهنمای مختصر آثار باستانی قاهره است. ۳- المحمل والحج (جلد اول). ۴- الاسلام والحیثه. علاوه بر کتابهای بالا در حدود چهل رساله دارد که به چاپ نرسیده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن اسباط. از یاکان و محدثان بود و سختانی نغز از وی نقل شده، از آن جمله است: «چشم‌پوشی از ریاست سخت‌تر از چشم‌پوشی از دنیاست. خدایا! مرا خداشناسی عطا کن و امید خویش از دل من مگسل». زنش گفته است یوسف می‌گفت از خدا سه چیز می‌خواهم: «هنگام مرگ، درهمی در خانه، و گوشتی در استخوان و قرضی در گردن نداشته باشم». و در دم مرگ هر سه آرزوی او برآورده شده بود. یوسف، حبیب‌بن حسان و محل‌بن خلیفه و سری‌بن اسماعیل و عابدین شریح را درک کرد و پیش از سال ۲۰۰ ه. ق. درگذشت. (از صفة الصفوة ج ۴ ص ۳۳۵).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن اسماعیل بن الیاس بن احمد خویی (جوینی) شافعی بغدادی، مکنی به ابوالمحاسن و معروف به ابن الکتبی و ملقب به نصیرالدین. از پزشکان و دانشمندان علوم دینی و اصول بود. در مدینه به دنیا آمد و در بغداد پرورش یافت و بزیست. آثاری دارد که از آن جمله است: ما لایسع الطیب جهله، در مفردات پزشکی. وی به روایت ابن قاضی شبهه در سال ۷۵۴ ه. ق.

و به روایت ابن رافع در سال ۷۵۵ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن اسماعیل بن علی، ملقب به شهاب‌الدین و مکنی به ابوالمحاسن و معروف به شواء. شاعر و ادیب و از دوستان ابن خلکان مورخ معروف بود. اصل وی از کوفه و زادگاه و مدفنش حلب بود. دیوان شعری در چهار جلد دارد. وی به سال ۶۲۵ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن اسماعیل بن فرج بن اسماعیل انصاری خزرجی نصری، مکنی به ابوالحجاج انصاری. هفتمین پادشاه از سلسله «بنو نصر بن الاحمر» اندلس بود. به سال ۷۳۳ ه. ق. هنگامی که برادرش محمد کشته شد با او بیعت کردند. سن وی بدان هنگام ۱۵ سال و هشت ماه بود. در کودکی آرام و بسیار خیاوش بود و تا در کار ملک تجربت نیاموخت متحمل آن نشد و پس از بیعت در بسیاری از جنگها شخصاً شرکت داشت. اسپانیایها با وی جنگیدند و او مدتی در مقابل آنان پایداری کرد و حمله کشتی‌های روم و کشتار مسلمانان در بیرون «طریف» و غلبه دشمنان بر قلعه «یحصب» نزدیک پای تخت در عهد او بود. به سال ۷۵۵ ه. ق. هنگامی که به غرناطه در مسجد «الحمراء» نماز عید فطر می‌گزارد در سجده رکعت آخر مرد ناشناسی با کارد یا خنجر بدو حمله کرد و او را از پای درآورد. ضارب را در حالی که سخنان بی‌سروته می‌گفت گرفتند و کشتند و جسدش را سوزاندند. پادشاه را به خانه بردند ولی بر اثر همان ضربت درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن اسماعیل بن یوسف نهبانی. شاعر و ادیب و قاضی بود. در دیه اجزم بنی‌نهبان از حوالی حیفا در شمال فلسطین و در سال ۱۲۶۵ ه. ق. چشم به جهان گشود و پس از احراز مناصبی به سال ۱۳۵۰ ه. ق. درگذشت. او را آثار فراوانی است و از آن جمله است: ۱- جامع کرامات الاولیاء، در دو جلد. ۲- ریاض‌الجنة فی از کارالکتاب والسنة. ۳- وسائل الوصول الی شمائل الرسول. ۴- افضل الصلوات علی سیدالسادات. ۵- حجة‌الله علی العالمین. ۶- الفتح الکبیر. ۷- نجوم‌المهتدین. ۸- الشرف المؤید لآل‌محمد. ۹- الانوار المهدیه. ۱۰- خلاصة الکلام فی ترجیح دین الاسلام. ۱۱- هادی‌المیرید الی طرق الاسانید. ۱۲- الفضائل‌المحمدیه. ۱۳- الاسالیب‌البدیعة فی فضل الصحابة و اقتناع الشیعة. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن الدایه. رجوع به یوسف (ابن ابراهیم... ابن دایه) شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن الیاس بن یوحنا الدبیس. مورخ و محقق نامی و استاد تعلیم و تربیت و رئیس اسقفهای بیروت و ملقب به بطران الدبیس بود. تولد و مرگش به سال ۱۲۴۹ و ۱۳۲۵ ه. ق. در لبنان اتفاق افتاد. از آثار اوست: ۱ و ۲- تاریخ سوریه، در ۸ جلد (و خلاصه آن در دو جلد). ۳- الجامع المفصل. ۴- مغنی المتعلم عن المعلم، در صرف و نحو، و علاوه بر آثار فوق در حدود ۳۰ کتاب و رساله در مباحث لاهوتی و غیب و تعلیم و تربیت دارد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن الیاس بن موسی سزکیس. صاحب «معجم‌المطبوعات العربیة و العربیة» که دارای ده جزء در دو مجلد است. به سال ۱۲۷۲ ه. ق. در دمشق به دنیا آمد و در کودکی به بیروت رفت و مدت ۳۵ سال در بانک عثمانی در سمت منشی و مدیر در بیروت و دمشق و قبرس و آنکارا و اسلامبول خدمت کرد و سرانجام به سال ۱۹۱۲ م. در مصر سکنی گزید و کتاب معجم‌المطبوعات را تألیف کرد. او راست: ۱- معجم‌المطبوعات. ۲- جامع التصانیف‌الحدیثیه. ۳- انفس الآثار فی اشتهر الامصار. ۴- الرحلة‌الجویة فی المرکیة‌الهوائیة. علاوه بر آثار بالا مقالاتی به زبان فرانسه نوشته است. وی به گردآوری مسکوکات و آثار قدیمی سخت دلبستگی داشت و به سال ۱۳۵۱ ه. ق. در قاهره درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن ایوب بن شاذی، مکنی به ابوالمظفر و ملقب و معروف به صلاح‌الدین ایوبی. مؤسس دولت ایوبیان بود. رجوع به صلاح‌الدین... شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن ایوب بن یوسف بن حسن همدانی، مکنی به ابویعقوب. متولد سال ۴۴۱ ه. ق. زاهدی از متصوف بود. در بغداد تحصیل کرد و در سال ۵۰۶ ه. ق. دوباره بدان شهر آمد و به وعظ پرداخت. مردم به گرمی از او استقبال کردند. او در یکی از روستاهای هرات به سال ۵۳۵ ه. ق. درگذشت. از جمله آثار وی این کتب را می‌توان نام برد: ۱- منازل‌السالکین. ۲- زینة‌الحیات که هر دو در تصوف و عرفان است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن برسیای دقماقی ظاهری، ملقب به عزیز و جمال‌الدین. از پادشاهان چرکسیان مصر و شام بود. رجوع به عزیز شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن تاج‌الدین. معمار اصفهانی و از هنرمندان قرن دهم ه. ق. بود. زیر طاق بزرگ ایوان جنوبی مسجد جامع اصفهان از آثار اوست که تاریخ ۹۲۸ ه. ق. دارد.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن تاشفین بن ابراهیم

مصالی صنهاجی لمتونی حمیری، مکتبی به ابویعقوب. امیر مسلمین و پادشاه مغرب دور و بنیانگذار شهر مراکش است. وی نخستین کسی بود که لقب امیرالمسلمین یافت. یوسف سکه‌ای ضرب کرد که بر روی آن نقش «لاله‌الله محمد رسول‌الله» و در زیر آن «امیرالمسلمین یوسف بن تاشفین» بود و در دایره نوشته بود: «و من یتبع غیر الاسلام دیناً فلن یقبل منه و هو فی الآخرة من الخاسرین». (قرآن ۸۵/۳). (از اعلام زرکلی). و رجوع به ابویعقوب (یوسف بن تاشفین) و نیز اعلام زرکلی شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن تفری بردی بن عبدالله ظاهری حنفی، مکتبی به ابوالمحاسن و ملقب به جمال‌الدین. مورخ و پژوهشگر نامی از مردم قاهره بود. در آن شهر به دنیا آمد و در همانجا درگذشت (۸۱۳-۸۷۴ ه. ق.). پس از مرگ پدر در خانه قاضی القضاة جلال‌الدین بلقینی (متوفی به سال ۸۲۴ ه. ق.) پرورش یافت و به فراگیری ادبیات و فقه و دیگر علوم پرداخت و در علوم و فنون گوناگون مقامی ارجمند یافت. او را آثاری است که از آن جمله است: ۱- النجوم الزاهرة فی ملوک مصر و القاهرة. ۲- المهنتان الصافی و المستوفی بعد الوافی. ۳- مورد اللطافة فی من ولی السلطنة و الخلافة. ۴- زهرة الرائی. ۵- حوادث الدهور فی مدى الایام و الشهور. ۶- البحر الزاخر فی علم الاوائل و الاواخر. ۷- حلیة الصفات فی الاسماء و الصناعات. (از اعلام زرکلی). و نیز از تألیفات عمده او است: ۱) الشرح المأمونی لکتاب الایمان لابرقاط. ۲) شرح المقالة الاولى من کتاب الفصول لابرقاط. ۳) کتاب الاجمال فی المنطق. ۴) شرح کتاب الاجمال. وی علاوه بر تألیفات، حواشی و تعلیقات زیادی بر آثار دیگران نوشته است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسن بن احمد بن عبدالهادی صالحی، معروف به ابن المبرد و ملقب به جمال‌الدین. از مردم صالحیه دمشق و از فقهایی حنبلی و علامه متفکر بود. آثار سودمندی در زمینه‌های مختلف از او برجاست که بسیاری از آنها به خط خودش در کتابخانه ظاهریه دمشق محفوظ است و از آن جمله است: ۱- مغنی ذوی الافهام عن الکتب الکثیرة فی الاحکام. ۲- الدرر الکبیر. ۳- تاریخ الاسلام. ۴- الاقتباس. ۵- محض الخلاص فی مناقب سعدین اسی و قاص. ۶- بحرالدم فی من تکلم فیہ احمد بن حنبل بمدح او ذم. ۷- ارشاد السالک الی مناقب مالک. ۸- تعریف الغادی. ۹- الاتقان فی ادویة اللثة و الاسنان. ۱۰- الطباخة. ۱۱-

تاریخ الصالحیه. ۱۲- محض الصواب فی فضائل امیرالمؤمنین عمر بن خطاب. تولد یوسف به سال ۸۴۰ و مرگش به سال ۹۰۹ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسن بن بهرام قرمطی جنابی، مکتبی به ابویعقوب و معروف به قرمطی. صاحب «هجر» و مرجع قرمطیان در روزگار خود و مردی سخت شجاع بود و وقایع و اخباری از او منقول است. (از اعلام زرکلی). وی از مردم جنبانه فارس بود و دعوت خود را در بحرین و یمامه و فارس پراکند و سپاهیان خلیفه را شکست داد و زعب و هراسی عظیم میان مسلمین افکند. تا در سال ۲۰۱ ه. ق. به دست یکی از غلامان خود کشته شد و پسرش ابوطاهر پیشوایی قرامطه را به عهده گرفت. و رجوع به قرمطیان شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] (۳۳۰-۳۸۵ ه. ق.) ابن حسن بن عبدالله بن مرزبان، مکتبی به ابومحمد و معروف به سیراف‌ی ادیب. اصل پدر او از سیراف فارس است ولی در بغداد شهرت یافت. وی چندین تألیف در شرح ابیات شواهد دارد که از آن جمله است: ۱- شرح ابیات سبویه. ۲- شرح ابیات اصلاح المنطق. ۳- شرح ابیات المجاز ابن عبیده. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسن بن علی رازی، مکتبی و معروف به ابویعقوب. زاهد و صوفی و دانشمند و ادیب بود. وی سفرهای بسیار کرد و در روزگار خود شیخ ری و جبال بود و در آن نواحی به زندقه شهرت داشت. با ذوالنون مصری هم‌نشین و در کلام و تصوف سرآمد علمای زمان خود بود. برخی از گفته‌های او ضرب‌المثل شده است. مرگ یوسف به سال ۳۰۴ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] (۸۳۷-۹۰۹ ه. ق.) ابن حسن بن محمد، مکتبی به ابوالمحاسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به ابن خطیب المنصوری. فقیه شافعی و شاعر. زادگاه و مدفنش حماة بود. از آثار او است: ۱- الاهتمام فی شرح احادیث الاحکام، در ۷ جلد. ۲- شرح الفیه ابن معطی. ۳- شرح فرائض المنهاج الفرعی. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسن بن محمد بن عبدالرحمان حسنی علوی، مکتبی به ابوالمحاسن و معروف به مولوی یوسف. از پادشاهان دولت علوی در مغرب دور بود. پس از برادر بر تخت نشست و به کمک دولت فرانسه غائله و قیام «هبة‌الله بن الشیخ ماء‌العینین» را فروخواند و مأموران فرانسه را در تمشیت امور سخت دخالت داد. وی در

اصلاح برخی مدارس و مساجد کوشید و نخستین پادشاه مراکش بود که از فرانسه (پاریس) دیدن کرد (سال ۱۹۲۶ م.). با تألیف و شعر و کتاب انس و الفتی داشت و به سال ۱۳۴۶ ه. ق. در فاس درگذشت. تولد او به سال ۱۲۹۷ ه. ق. بود. وی پدر سلطان محمد بن یوسف پادشاه اخیر مراکش است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] (۷۳۰-۸۰۴ ه. ق.) ابن حسن بن محمود تبریزی حلوی، ملقب به عزالدین و معروف به حلوی، مفسر و شافعی بود. از تبریز به ماردین رفت و سپس در الجزیره مسکن گزید و در همانجا درگذشت. مردی زاهد بود و دست به دینار و درهم نمی‌زد. از آثار او است: ۱- حاشیه بر کشف ۲- شرح المنهاج. ۳- شرح الاربعین النوویه. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسن حسینی شیرازی حنفی. قاضی بغداد و مردی فقیه و اهل تقن بود. پس از فتنه ابن‌اردبیل به ترکیه رفت و در بروسه به تدریس پرداخت تا به سال ۹۲۲ ه. ق. درگذشت. از آثار او است: ۱- شرح نهج البلاغه. ۲- کنایة الراوی و السامع. ۳- حاشیه بر تلویح تفتازانی. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسین بن محمد بن حسین، معروف به ابن‌المجاور و مکتبی به ابوالفتح و ملقب به نجم‌الدین. وزیر و ادیب و شاعر و اصلاً از شیراز بود ولی در دمشق پا به عرصه هستی نهاد و در همان شهر به سال ۶۰۱ ه. ق. درگذشت. مکتبی داشت که در آن به تعلیم اطفال می‌پرداخت و سلطان صلاح‌الدین او را به معلمی فرزندش عزیز برگزید. عزیز با وی سخت مأنوس شد و پس از مرگ پدر همین که به سلطنت رسید زمام اختیار ملک بدو سپرد. دروازه ابن‌المجاور در قاهره بدو منسوب است زیرا در آنجا خانه‌ای داشت. وی غسیر از یوسف بن یعقوب ابن‌المجاور مورخ معروف است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسین درویش حسینی، مکتبی به ابوالمحاسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به نقیب. مردی فاضل بود. شعر نیکو می‌سرود. دیوانی دارد. وی در دمشق به سال ۱۰۷۳ ه. ق. به دنیا آمد و در حلب سکنی گزید و در آنجا مقام نقیب‌الاشراف و مفتی حنفیان را بر عهده داشت و در همانجا به سال ۱۱۵۳ ه. ق. درگذشت. از آثار او است: ۱- کناش. ۲- شرح القصیده الدیماطیه. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن حسین رازی، مکتبی به ابویعقوب. از پاکان و محدثان بود. سخنانی



پندآمیز از او نقل شده، از آن جمله است: «به اندازة ترس تو از خدا مردم از تو می ترسند. و به اندازة محبت تو نسبت به خدا مردم تو را دوست دارند. و به اندازة اشتغال تو به کار خدا مردم به کار تو می رسند». یوسف از احمد بن حنبل و ذوالنون و جز آن دو روایت شنیده و به سال ۳۰۴ ه. ق. درگذشته است. (از صفة الصوفیة ج ۴ ص ۸۴).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن حسین کردی شافعی، معروف به کردی. فقیه بود و در دمشق سکنی گزید و در همانجا به سال ۸۰۴ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: المسح علی الجورین مطلقاً. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن حسین کرماستی. فقیه حنفی از فرمانروایان دولت عثمانی بود و در علوم شرعی و عربی تبحر داشت. نخست به تدریس پرداخت و سپس حکومت بروسه و آنگاه فرمانروایی قسطنطنیه را بر عهده گرفت و در همانجا به سال ۹۰۶ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- الوجیز فی الاصول. ۲- شرح الواقیة. ۳- کتابی در علم معانی. ۴- رساله‌ای به نام «عقائد الفرق الناجیة». ۵- رساله‌ای به نام «الوقف». ۶- المدارک الاصلیة بالمقاصد الفرعیة. ۷- حاشیه‌ای بر مطول. ۸- المختار فی المعانی و البیان. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن خالد بن عمیر سستی، مکنی به ابو خالد و معروف به سستی، اهل بصره. فقیه و متهم به زندقہ بود. از پیشوایان فرقه جمعیه و نخستین کسی است که کتابی درباره شروط نوشته و نیز اولین کسی است که رأی ابوحنیفه را به بصره برده است. کتابی در «تجهم» دارد و گفته‌اند که در آن میزان و رستخیز را انکار کرده است. در نزد بیشتر اهل حدیث دروغگو و زندیق شمرده می‌شود. و به سال ۱۹۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن خضر (خیرالدین) ابن جلال‌الدین رومی، معروف و ملقب به سنان‌الدین. فقیه حنفی و در علوم عقلی بسیار متبحر و آگاه و خود استاد و ندیم سلطان محمدخان عثمانی بود و به سال ۸۷۵ ه. ق. به وزارت وی منصوب شد ولی بعد مغضوب و معزول و زندانی گردید. وی به سال ۸۹۱ ه. ق. در اسلامبول درگذشت. از آثار اوست: ۱- حاشیه‌ای بر شرح المواقف. ۲- حاشیه‌ای بر شرح الجعینی برای قاضی زاده. تولد او به سال ۸۴۴ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن خطار بن یوسف بن مختال بن منصور غانم ناخوسی، معروف به یوسف غانم، ادیب و شاعر مارونی لبنانی. در

بیروت دانش آموخت و در یکی از روزنامه‌ها به نویسندگی پرداخت، سپس به برزیل مهاجرت کرد و در همانجا به سال ۱۳۳۷ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: برنامه اخویة القدیس مارون، در دو جلد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن خلیل بن قراجا بن عبدالله دمشقی حلبی، مکنی به ابوالحجاج و ملقب به شمس‌الدین و معروف به ابن خلیل. محدث حنبلی بود. در دمشق به دنیا آمد و در بغداد و اصفهان در عصر خود فرد و از حیث کثرت مسافرت و آثار بر همگان مقدم بود و بیش از پانصد تن مردان نادرالوجود به دور خود جمع کرده بود. و در پایان عمر در حلب متقیم شد و به سال ۶۴۸ ه. ق. در آنجا درگذشت. جماعت بسیاری از او روایت کرده‌اند. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن خلیل بن محمد منیر حلبی، معروف به فارقلی. متصوف و شاعر و در فقه و موسیقی عالم بود. به سبب تدریس در مدرسه فارقلی حلب بدانجا منسوب گشت. منظومه‌هایی درباره موسیقی و آهنگها و فقه مذاهب اربعه و اسماء حسنی دارد. دیوان او شامل قصاید و موشحات و مدح و منقبت حضرت رسول (ص) است. کلام او از سستی و رکاکت برکنار نیست. تولد وی به سال ۱۱۶۵ ه. ق. و مرگش به سال ۱۲۵۱ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن رافع بن تمیم بن عتبۀ اسدی موصلی، مکنی به ابوالمحاسن و معروف به ابن شداد و ملقب به بهاء‌الدین. از فرمانروایان و مورخان بزرگ بود. به سال ۵۲۹ ه. ق. در موصل به دنیا آمد. به بغداد و حلب و دمشق و مصر و جز آن سفر کرد و حدیث گفت. در موصل به تدریس و تألیف پرداخت و در دمشق در دستگاه سلطان صلاح‌الدین و آنگاه در خدمت پادشاهان دیگر به مقامات عالی رسید. وی استاد و راهنمای ابن خلکان مورخ بود. از آثار اوست: ۱- النوادر السلطانیة و المحاسن الیوسفیة. ۲- دلائل الاحکام. ۳- ملجأ الحکام عند التباس الاحکام. ۴- فضل الجهاد. ۵- الموجز الباهر. ۶- العضا. یوسف به سال ۶۳۲ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن زکریا مغربی، ساکن مصر. ادیب و شاعر بود. در مصر پرورش یافت و به تحصیل پرداخت و در آنجا به سال ۱۰۱۹ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- دیوان شعر، معروف به «الذهب الیوسفی». ۲- رساله رفع الاصر عن کلام اهل مصر. ۳- بغیة الاریب و غنیة الادیب. ۴- تخمیس لامیة

ابن الوردی. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن سالم بن احمد، معروف به حنفی. فاضل و شاعر و فقیه شافعی و از مردم مصر (ده خفته) بود. دو مقامه، رساله‌ای در «علم الآداب» و شرح آن و نیز دیوان شعر و همچنین حواشی و شروحو دارد که از آن جمله است: ۱- حاشیه‌ای بر اشمونی. ۲- حاشیه‌ای بر مختصر السعد. ۳- حاشیه‌ای بر شرح خزرجیة. ۴- شرح التحرير. ۵- شرح آداب البحث. ۶- حاشیه بر شرح ایساغوجی. یوسف به سال ۱۱۷۶ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن سلیمان بن عیسی شنتمری، مکنی به ابوالحجاج و معروف به اعلم (اعلم شنتمری). رجوع به اعلام زرکلی و نیز شنتمری الاعلم شود.

**یوسف.** [س] [اخ] ابن سیرافی، مکنی به ابومحمد. یوسف بن حسن بن عبدالله بن مرزبان. رجوع به سیرافی (یوسف...) و قاموس الاعلام ترکی شود.

**یوسف.** [س] [اخ] ابن شاهین کرکی، مکنی به ابوالمحاسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به سبط ابن حجر (سبط احمد بن حجر عسقلانی). مورخ و فقیه بود و از ادب نیز بهره‌ای داشت و اشعار سستی می‌سرود. از مردم قاهره بود و به سال ۸۲۸ ه. ق. در آن شهر به دنیا آمد. از آثار اوست: ۱- رونق الالفاظ بمعجم الحفاظ. ۲- المجمع النفیس بمعجم اتباع ادریس، در ۴ جلد. ۳- الفوائد الوفیة بترتیب طبقات الصوفیة. ۴- بلوغ الرجا بالخطب علی حروف الهجاء. ۵- المنتخب بشرح المنتخب. ۶- النجوم الزاهرة باخبار قضاة مصر و القاهرة. وی در برخی از مساجد به وعظ و سخنرانی می‌پرداخت. کارش به تنگدستی کشید و ناچار کتابهایش را فروخت. مرگ یوسف به سال ۸۹۹ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [س] [اخ] ابن شداد. رجوع به یوسف (ابن رافع بن تمیم...) شود.

**یوسف.** [س] [اخ] ابن طاهر بن یوسف بن حسن خوبی، مکنی به ابویعقوب و معروف به خوبی. از مردم خوی آذربایجان و ادیب بود و شعر نیکو می‌سرود. در قصبه نوقان طوس سکونت کرد و دستیار حاکم آنجا شد و دارای صفات پسندیده گردید. سمعانی صاحب الانساب با او در آن آبادی ملاقات و قطعاتی از اشعار او را یادداشت کرده و گفته است که به گمانم او در سال ۵۴۹ ه. ق. در وقعة عرب در طوس یا پیش از آن کشته شد. از آثار اوست: ۱- شرح سقط‌الزند ابوالعلاء معری. ۲- فرائد الخرائد. ۳- تنزیه القرآن الشریف عن وصمة اللحن و التحریف. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالحلیل مصطفی خضری جلیلی موصلی. واعظ حنفی. از مردم موصل بود. او راست: ۱- الانتصار للاولیاء الاخیار. ۲- کشف الاسرار و ذخائر الاسرار. ۳- الاستشفای باحدیث المصطفی. او به سال ۱۲۴۱ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالرحمان بن حبیب بن ابی عبیده فهری قرشی. پادشاه اندلس و یکی از نوایغ و بزرگان فصاحت و بلاغت بود. پس از مرگ ثوابه بن سلامه در قرطبه میان قبیله مضر و یمانیان بر سر تعیین جانشین اختلاف افتاد تا سرانجام هر دو قبیله به انتخاب وی رأی دادند. او به سال ۱۲۹ ه. ق. به فرمان روایی نشست تا عبدالرحمان اموی به اندلس وارد شد. یوسف با او به جنگ پرداخت و شکست خورد و کشته شد و سرش را برای عبدالرحمان فرستادند (سال ۱۴۲ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالرحمان بن حسن. جمالالدین تاذفی. فاضل حنبلی از امرا بود. در تاذف حلب به سال ۸۲۶ ه. ق. به دنیا آمد و در حلب پرورش یافت و به حکومت آنجا رسید. وی زیباوری بود و خطی زیبا و قلمی شیوا داشت. از آثار اوست: مفتاح الكنوز. یوسف به سال ۹۰۰ ه. ق. در حلب درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالرحمان بن علی بن جوزی قرشی تیمی بکری بغدادی، مکنی به ابوالمحاسن و ملقب به محیی الدین و معروف به ابن الجوزی. پسر علامه ابوالفرج ابن الجوزی و استاد و سفیر دارالخلافة مستصمیه. به سال ۵۸۰ ه. ق. دیده به جهان گشود و در مرگ پدر هفده ساله بود. مادر خلیفه الناصر سرپرستی او را به عهده گرفت. پس از رسیدن به مقامات علمی و دیوانی در سال ۶۵۶ ه. ق. هنگام ورود هلاکوبه بغداد با سه فرزندش به دست لشکر مغول کشته شدند. شعر نیکو می گفت و از آثار اوست: ۱- معادن الابریز فی تفسیر کتاب العزیز. ۲- المذهب الاحمد فی مذهب احمد. ۳- الايضاح. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالرحمان بن یوسف، مکنی به ابوالحجاج و ملقب به جمالالدین قضاعی کلبی مزی، معروف به «حافظ مزی». به سال ۶۵۴ ه. ق. در حلب به دنیا آمد و در مزة از توابع دمشق پرورش یافت و در دمشق به سال ۷۴۲ ه. ق. درگذشت. در زبان عرب و حدیث و علم رجال استاد بود. آثاری در آن زمینهها دارد که از آن جمله است: ۱- تهذیب الکمال فی اسماء الرجال، در ۱۲ جلد. ۲- تحفة الاشراف

بمعرفه الاطراف، در ۸ جلد. ۳- المنتقی من الاحادیث. حافظ ابو عبدالله ذهبی به نقل ابن ناصرالدین او را همپایه دمیاطی و ابن تیمیه و ابن دقیق العید علمای بزرگ حدیث و متون و انساب شمرده و در علم رجال بر آن سه رجحان داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالرحیم بن عربی قرشی مهدوی، معروف به اقصری و مکنی به ابوالحجاج. از بزرگان صوفیان زمان خویش بود. در اقصر از توابع صید مصر مسکن گزید و در همانجا به سال ۶۴۲ ه. ق. درگذشت و قبرش هم اکنون در آن آبادی پابرجا و معروف است. در جوانی به کار دولتی اشتغال داشت ولی پیش از چندی از آن روی گردان شد و مجرد گزید و پیروان بیشمار یافت. اهل دانش و روایت بود و شعر نیکو می سرود. منظومه ای در توحید به مطلع زیر دارد: «الحمد لله العلی الصمد الاول الآخر لا یأمد». پیروان نادانش کار او را به درازا کشاندند و معراجی برای او قائل شدند و گفتند در نیمه شب ماه شعبان به آسمان عروج کرد و آن شب را همدساله در صید عید گرفتند. اما او از این نسبتهای خرافی به دور است و مناقب و مکارمی دارد که برای شناخت شخصیت او کافی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالعزیز بن ابراهیم همدانی، مکنی به ابوالمحاسن و ملقب به علم الدین و معروف به ابن المرصص. از مردم فسطاط مصر و از گویندگان نامی روزگار خود بود. او در حلب به سال ۶۲۸ ه. ق. درگذشت. گویند خدمتگزارش او را خفه کرد و برخی از کتابهای او را برداشت و گریخت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالعزیز بن علی لخمی میورقی، معروف به ابن نادر. از مردم اندلس و ساکن اسکندریه بود. به اصول فقه عالم بود و روایت و درایت را جمع کرد. در سفر حج از علمای مکه و بغداد و دمشق روایت شنید و برخی از او روایت دارند. تألیفاتی دارد که از آن جمله است: التعلیقه الکبری. مرگ یوسف به سال ۵۲۳ ه. ق. روی داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالعزیز بن یوسف لخمی اندی، مکنی به ابوالولید و معروف به ابن الدباغ. مورخ و محدث اندلس در روزگار خود بود. از آثار اوست: ۱- طبقات المحدثین و الفقهاء. ۲- معجم شیوخ القاضی الصدقی. او در دانیة به سال ۵۲۶ ه. ق. درگذشت و در مرسیه به خاک سپرده شد. یوسف از مردم انده از سرزمین بلنسیه بود و به سال ۴۸۱ ه. ق. به دنیا آمد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالفتاح بن عطاء طباطبایی. از فقهای شیعه و از مردم تبریز بود. از آثار اوست: ۱- الجهادیه. ۲- الحدود و الدیات. ۳- الخراجیه. وی به سال ۱۱۶۷ ه. ق. متولد شد و به سال ۱۲۴۲ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالقادر بن محمد حسینی ازهری، معروف به ابن الاسیر. از قبيلة بنی الاسیر و خود نویسنده و دانشمند و فقیه و شاعر بود. به سال ۱۲۳۲ ه. ق. در صیدا به دنیا آمد و به سال ۱۲۴۷ ه. ق. به دمشق رفت و سپس به الازهر مصر روی آورد و هفت سال به تحصیل علم همت گماشت. آنگاه به طرابلس رفت و سه سال در آنجا ماند. یوسف مقامات دیوانی و علمی یافت و مدتی ریاست هیأت تحریری روزنامه های «ثمرات الفنون» و «لسان الحال» را به عهده داشت. از آثار اوست: ۱- رائض الفرائض. ۲- شرح اطواق الذهب. ۳- ارشاد الوری. ۴- رد الشهم للسهم. ۵- سیف النصر. ۶- دیوان شعر، که شامل برخی از اشعار اوست. یوسف به سال ۱۲۰۷ ه. ق. در بیروت درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالکریم انصاری مدنی حنفی، معروف به یوسف انصاری. از فضلا بود. وی به سال ۱۱۲۱ ه. ق. در مدینه به دنیا آمد و به سال ۱۱۷۷ ه. ق. در همان شهر درگذشت. از آثار اوست: منظومه فی المناسک. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالله لغوی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به زجاجی. رجوع به زجاجی شود.

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالله بن احمد بن اسماعیل بن عباس رسولی، معروف به المظفر الرسولی. از ملوک دولت رسولیه یمن بود. ملک مسعود (ابوالقاسم بن اسماعیل) به سال ۸۵۴ ه. ق. او را دستگیر و به غلامان تسلیم کرد تا هر کاری می خواهند درباره او بکنند. از آن پس از وی خبری در دست نیست. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [س] [اخ] ابن عبدالله بن سعید بن عبدالله بن ابی زید اندلسی، مکنی به ابوعمر و معروف به ابن عباد (۵۰۴-۵۸۴ ه. ق.). از مورخان و مقریان و رجال فقه و حدیث بود. در بلنسیه مسکن گزید و از برخی از علمای آنجا روایت شنید. او را آثاری است که از آن جمله است: ۱- طبقات الفقهاء. ۲- تذیل کتاب ابن بشکوال، که موفق به تکمیل آن نشده. ۳- الاربعون حدیثا. ۴- المنهج الرائق فی الوثائق. یوسف در شهر خود شهید شد

بدین ترتیب که دشمنان بر وی حمله کردند و او با آنان به جنگ پرداخت تا سرانجام بر اثر جراحات وارده آمده از پای درآمد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالله بن سعید حسینی ارمیونی مصری شافعی، ملقب به جمال‌الدین و معروف به ارمیونی. از فضلاء نامی و شاگرد سیوطی بود. وی از دیه ارمیون مصر بود و آثاری دارد که از آن جمله است: ۱- اربعون حدیثاً تتعلق بأیة الکرسی. ۲- المعتمد فی تفسیر قل هو الله احد. ۳- تفسیر الغریب فی الجامع الصغیر. یوسف به سال ۹۵۸ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالله بن عمرین علی بن خضر کردی گورانی، معروف به گورانی و عجمی. از عارفان نامی بود و خانقاهی مشهور در فراقه مصر و چندین خانقاه در شهرهای گوناگون داشت. رساله‌ای در شرایط توبه و پوشیدن خرقه به نام «ریحانة القلوب فی التوصل الی المحبوب» دارد و رساله دیگری به نام «ضرب» نوشته است. یوسف به سال ۷۶۸ ه. ق. در مصر درگذشت و در خانقاه خود به خاک سپرده شد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالله بن محمد بن عبدالبر نمری قرطبی مالکی، مکنی به ابو عمر و معروف به ابن عبدالبر. مورخ و ادیب و محقق و از حافظان حدیث بود. او را حافظ المغرب می‌نامیدند (۳۶۸-۴۶۳ ه. ق.). یوسف در قرطبه به دنیا آمد و در شاطبه درگذشت. آثاری بسیار از او بر جای است، از جمله: ۱- الدرر فی اختصار المغازی و السیر. ۲- العقل و العقلاء. ۳- الاستیعاب. ۴- المدخل. ۵- جامع بیان العلم و فضله. ۶- القصد الامم. ۷- الکافی فی الفقه. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالله بن محمد کلبی، مکنی و معروف به ابوالفتوح. از آل ابوالحسن کلبی از امراء صقلیه (سیسیل) در زمان فاطمیان (عبیدیان) و از دست‌نشانندگان آنان بود. پس از مرگ پدر به سال ۳۷۹ ه. ق. به موجب عهد پدر ولایت صقلیه یافت، سپس توفیق عزیز فاطمی به ولایت او رسید و از طرف او لقب «ثقة الدولة» یافت. مردم صقلیه در عهد او آسایش و سعادت یافتند و از شر دشمنان داخلی و خارجی ایمن شدند. یوسف به سال ۳۸۸ ه. ق. فالج شد و جانب راست بدنش از کار افتاد و در نتیجه کار را به پسرش جعفر وا گذاشت، اما برادر جعفر، علی بر او شورید، ولی جعفر او را شکست داد و کشت و خود بدسیرتی پیشه ساخت. مردم صقلیه بر او نه بدند. قصر امارت را محاصره کردند.

یوسف بر هودجی نشست و به سوی صقلیون روی آورد. مردم پیش او آمدند و درخواست عزل جعفر و جانشینی پسر دیگرش «احمد اکمل» را کردند. یوسف درخواست آنان را اجابت کرد و در نتیجه شورش فرو خوابید و جعفر را به مصر تبعید کرد. مرگ او بعد از سال ۴۱۰ ه. ق. روی داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالله زجاجی جرجانی، مکنی به ابوالقاسم و معروف به زجاجی. ادیب و لغت‌دان و محدث بود. از ابوالاحمد غطریفی و ابوالاسحاق بصری و جز آن دو حدیث شنید و در گرگان به سال ۴۱۵ ه. ق. درگذشت. تولد یوسف به سال ۳۵۲ ه. ق. بود. از آثار اوست: ۱- عمدة الکتاب. ۲- اشتقاق الاسماء. ۳- الریاحین. ۴- شرح الفصیح. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عبدالمؤمن بن علی قیسی کومی امیرالمؤمنین، مکنی به ابویعقوب. سومین از پادشاهان دولت موحدین مراکش بود و به سال ۵۳۳ ه. ق. در تینمل به دنیا آمد. پس از وفات پدر به سال ۵۵۸ ه. ق. هنگامی که در ایشبیلیه بود با او بیعت کردند. یوسف پادشاهی دورانندیش، شجاع، نیکخو و آشنا به سیاست کشورداری و مردم‌داری بود. از علم قفه بهره داشت و به حکمت و فلسفه سخت دل بسته بود. دانشمندان از سرزمینهای مختلف به دربار وی روی آوردند، از آن جمله بود «ابوالولیدین رشد». یوسف بانی مسجد ایشبیلیه شد و به سال ۵۶۷ ه. ق. آن را به پایان رساند. سکه‌های «یوسفیه» مغرب بدو منسوب است. علامت و شعار او در نوشته‌ها و جز آن «الحمد لله وحده» بود. وی به فتوحاتی نایل آمد که آخرین آنها حمله به شهر شترین در باختر جزیره اندلس بود و در همین پیکار در حال محاصره زخمی برداشت و در راه برگشت به مغرب در نزدیکی جزیره خضراء درگذشت. جنازه او را به تینمل حمل کردند و در کنار قبر پدر به خاک سپردند (سال ۵۸۰ ه. ق.). (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن علی بن احمد بغدادی، ملقب به عقیق‌الدین و مکنی به ابوالحجاج و معروف به ابن‌بقال. مذهب حنبلی و مسلک تصوف داشت. شیخ رباط مرزبانی بغداد بود و قبرش در تربت امام احمد است. آثاری دارد که از آن جمله است: سلوک الخواص. یوسف به سال ۶۶۸ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن علی بن جبار هذلی بسکری، مکنی به ابوالقاسم و معروف به هذلی. دانشمندی نابینا بود، متکلم و دانا به قرآنهای مشهور و شاذ. وی از مردم بسکرة از

سرزمین زاب الصغیر بود. به اصفهان و بغداد سفر کرد. خواجه نظام‌الملک او را به سال ۴۵۸ ه. ق. مقری مدرسه نظامیه نیشابور کرد و تا سال ۴۶۵ ه. ق. (سال مرگش) در آن سمت باقی بود. از کتابهای او «الکامل» را می‌توان نام برد. این کتاب در قرآات است و او گفته است که ۳۷۵ تن از قراء نامی را از آخر دیار مغرب تا باب فرغانه دیده است. تولد او به سال ۴۰۳ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی). و صاحب تاج العروس آرد: در تاریخ ذهبی و ابن عساکر کتبه او را ابوالقاسم آورده و گفته‌اند وی از ذریه ابوذوب هذلی است. ابن‌ما کولانسب او را یاد کرده است. وی به سال ۴۰۳ ه. ق. متولد شده و از ابونعم اصفهانی حدیث فرا گرفته و بر واسطی قرائت حدیث کرده و کتابی به نام «اختیار» در قرآات و کتابی دیگر موسوم به «الکامل فی المشهوره و الشواهد» تصنیف کرده است. یوسف در حدود سال ۴۶۰ زندگی را بدرود گفته است. (از تاج العروس).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابیسن علی بن عبدالملک بن سباط بکری مهدوی، مکنی به ابویعقوب و معروف به ابن سباط. شاعر و از مردم مهدیه آفریقا بود. اشعار او بیشتر در مدح حضرت رسول (ص) است و صاحب حلی السندسیه قصادی از او آورده است. وی به سال ۶۱۳ ه. ق. به دنیا آمده و به سال ۶۹۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن علی بن محمد، مکنی به ابویعقوب و معروف به جرجانی. فقیه حنفی از دانشمندان بسود. کتاب «خرانة الاکمل» در فروع مذهب حنفی از اوست. یوسف پس از سال ۵۲۲ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن علی بن محمدشاه بن محمد یکان، معروف به ابن‌یکان. در فقه حنفی به تحقیق و در ادب و زبان عربی به تألیف پرداخت. از آثار اوست: ۱- غزوة السلطان سلیم للاحجام. ۲- حاشیه‌ای بر شرح المواقف. علاوه بر آثار مذکور رسالات و نوشته‌های بسیاری از او بر جای مانده است. مرگ وی به سال ۹۴۵ ه. ق. روی داده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن علی بن هادی کویکانی صنعانی. از مردم صنعای یمن و از ادبا بود. به سال ۱۱۱۵ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- طوق الصادح. ۲- سوانح فکر الافهام. ۳- دیوان اشعار که خود آن را به نام «محاسن یوسف» نامیده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن عمران حلبی. از مردم شام و ادیب و شاعر بود و به با:

اشتغال داشت. در سرزمین شام به سفر پرداخت و آنگاه به قاهره و اسلامبول رفت و بزرگان را مدح گفت. او را دیوانی است. مرگ وی به سال ۱۰۷۴ ه. ق. روی داد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر انفاسی (۶۶۱-۷۶۱ ه. ق.)، مکنی به ابوالحجاج و معروف به انفاسی. امام مسجد کربوبین در فاس و مردی نیکوکار و فقیه مذهب مالکی بود. از آثار اوست: تقييد علی رساله ابی زید القيروانی. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر المنصور نورالدین (بن علی بن رسول ترکمانی یعنی، ملقب به شمس الدین و معروف به «مظفر رسولی»). دومین پادشاه از رسولیان یمن و مقر حکومتش صنعا بود (۶۱۹-۶۹۴ ه. ق.).

در مکه به دنیا آمد و پس از کشته شدن پدرش به سال ۶۴۷ ه. ق. در صنعا به سلطنت رسید. با حسن تدبیر و سیاست از شورشها و جنگها پیروز به در آمد. در دورانیشی و تدبیر او را به معاویه تشبیه می کردند. نخستین کسی است که بر خانه کعبه از بیرون و اندرون پوشش قرار داد (سال ۶۵۹ ه. ق.) و جامه درونی کعبه تا سال ۷۶۱ ه. ق. باقی بود. در قطعه سنگ مرمری نام خود و تاریخ تجدید فرش مرمر خانه کعبه را نوشته است که هم اکنون به جای است. او به کتابهای پزشکی و فنی دلبسته بود و نیز با حدیث آشنایی داشت و تألیفاتی دارد که از آن جمله است: ۱- المعتمد فی الادویة المفردة. ۲- المخترع فی فنون الصنع. و نیز به تنهایی چهل حدیث جمع کرد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر بن محمد بن حکم، مکنی به ابویعقوب و معروف به ثقفی. از مردم بلقاء است. هشام بن عبدالملک او را به سال ۱۰۶ ه. ق. به حکومت یمن و به سال ۱۲۱ ه. ق. به حکومت عراق منصوب و در عین حال فرمانروایی خراسان را نیز بدو واگذار کرد. با انتقال یوسف از یمن پسرش «الصلت» به حکومت یمن منصوب گردید و یوسف به عراق رفت و در کوفه مستقر گشت. و امیر پیشین خالد بن عبدالله قسری را در زیر شکنجه کشت. وی تا خلافت یزید بن ولید در این مقام باقی بود. یزید در اواخر سال ۱۲۶ ه. ق. او را معزول و در دمشق زندانی کرد تا آنکه یزید بن خالد قسری را نزد او فرستاد و او یوسف را به خون پدر خویش بکشت. یوسف نود و اند سال عمر کرد و به سال ۱۲۷ ه. ق. درگذشت. مردی کوچک اندام و بزرگ ریش و فصیح و بخشنده بود، اما در سخت گیری راه حجاج بن یوسف را پیش گرفت. در لاقزنی و حماقت نیز بدو مثل می زدند و می گفتند:

«أتیه من احمق ثقیف». (از اعلام زرکلی).  
**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر بن محمد بن یوسف از دی، مکنی به ابونصر. از مردم بغداد و نخست نایب الحکومه و بعد حاکم آن شهر بود (سال ۳۲۷-۳۲۹ ه. ق.). پدر و جد و جد بزرگ او نیز این مقام را داشتند. او ادیب و شاعر و نویسنده و دانشمند و زبان دان و از اصیل ترین حکام بود. تولدش به سال ۳۰۵ ه. ق. و درگذشتش به سال ۳۵۶ ه. ق. در بغداد بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر صدقی شوقی ماردینی. از آثار اوست: ۱- محاسن الحسام. ۲- معراج المعتمر و الحاج. ۳- مسیر عموم الموحدين الی احياء علوم الدین. وی به سال ۱۳۱۹ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن عمر بن یوسف صوفی کادوری. از آثار اوست: جامع المضمرات و المشکلات. وی به سال ۸۳۲ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن قطیبه. رجوع به یوسف (ابن احمد بن عبدالله بن قطیبه) شود.

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد المستنصر (یا المنتصر) بالله بن محمد ناصر بن یعقوب قیسی کومی. فرمانروای مغرب اقصی، از موحدان است. پس از مرگ پدرش مردم بدو بیعت کردند (سال ۶۱۰ ه. ق.). در روزگار او فتنه ها بالا گرفت و فرمانروایان نواحی به خودکامگی پرداختند و حکومت مرکزی ضعیف شد. در سال ۶۲۰ ه. ق. گله گاوی در باغ با او برخورد کرد. یکی از گاوها بر سینۀ وی زد و او را کشت. تولد یوسف به سال ۵۹۴ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد (المقتفی) بن المستنظر، معروف به المستنجد بالله. رجوع به مستنجد شود.

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد بن ابراهیم انصاری بیاسی، ملقب به جمال الدین و مکنی به ابوالحجاج. از مورخان و حافظان حدیث و دانشمندان اندلس بود. در بیاسه از حوالی جیان به دنیا آمد و در تونس درگذشت (۵۷۳-۶۵۳ ه. ق.). از آثار اوست: ۱- الاعلام بالحروب الواقعة فی صدر الاسلام. ۲- المحاسبة المغربیة. ۳- تاریخ، که ذیلی است بر تاریخ ابن حیان. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] (ناصر) ابن محمد (عزیز بن ظاهر غازی بن ناصر صلاح الدین یوسف بن ایوب. آخرین پادشاه سلسله بنی ایوب. وی به سال ۶۲۷ ه. ق. در قلعه حلب به دنیا آمد و پس از مرگ پدر به سال ۶۳۴ ه. ق. به سلطنت رسید. سرزمینهای الجزیره و حران و رها و رقه و رأس عین و

حمص و دمشق را به قلمرو حکومت حلب افزود و صاحب موصل و ماردین نیز او را گردن نهادند. وی به سال ۶۴۸ ه. ق. به مصر حمله کرد و آن را به قهر متصرف شد، سپس گروهی از لشکریان مصر بر او حمله بردند و او به سوی شام گریخت و در دمشق مستقر شد و در حدود ده سال با آرامش حکومت کرد تا فتنه مغول شروع شد و او را پیش هلاکو بردند. هلاکو نخست او را نواخت ولی بعد به قتل رساند (سال ۶۵۹ ه. ق.). در دوران وی شاعران به عزت و نعمت رسیدند، زیرا او خود شعر می گفت و اشعار فراوانی از او روایت می کنند. یوسف مردی کریم و بردبار بود. و آثار و بناهایی از او در دمشق باقی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد بن عبدالجواد بن خضر شربینی مصری. مؤلف کتاب «هزلقهوف بشرح قصیده ابی شادوف» است که به زبان عامیانه و فکاهی است و نیز قصیده های به نام «اللآلی و الدرر» در پسند و اندرز دارد که از حروف بی نقطه تشکیل شده است و شرحی بر آن قصیده به نام «طرح المدر و حل الدرر» نوشته است که باز از حروف مهمله (بی نقطه) ترکیب یافته است. وی پس از سال ۱۰۹۸ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد بن عبدالله بن یحیی بن غالب بلوی مالقی اندلسی مالکی، مکنی به ابوالحجاج و معروف به ابن الشیخ. از زاهدان و دانشمندان زبان و ادب بود. وی در مالمقه به سال ۵۲۹ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۶۰۴ ه. ق. درگذشت. در حدود دوازده مسجد از مال خود ساخت و خود نیز در بنای آنها شرکت داشت و پیش از پنجاه چاه حفر کرد و با منصور و صلاح الدین جنگهایی کرد. وی لباس خشن می پوشید. آثاری دارد که از آن جمله است: ۱- الفباء. ۲- الفباء للآباء، که تفصیل کتاب قبلی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد بن عثمان بن یوسف سرخسی دمشقی، ملقب به شرف الدین. از نویسندگان و علمای حدیث بود. برزالی و ذهبی و ابن رافع از او روایت شنیدند (۶۳۹-۷۲۱ ه. ق.). وی در دمشق کتاب می فروخت. دیوان شاعران بذله گو مانند ابن المشد و شواء را استنساخ نمود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اِخ] ابن محمد (فخرالدین) بن عمر (صدرالدین) بن علی بن

۱- قرار دادن پوشش بر بیرون خانه از دیرباز بوده است. رجوع شود به سفرنامه ناصر خسرو.

محمدبن حمویة جوینی، مکنی به ابوالمظفر. از امرا و بزرگان ادب و از مردم جوین نیشابور بود. خانواده‌اش پس از نیمه دوم قرن پنجم در شام و مصر سکونت داشتند و او به سال ۵۸۲ ه. ق. در دمشق به دنیا آمد و در آنجا به تحصیل پرداخت. مردی سخت محتشم، بزرگوار، عالیقدر، خردمند، مدیر، باهوش، شجاع، بخشنده و دانشمند بود. از سال ۶۲۴ تا ۶۳۵ ه. ق. ملک کامل محمدبن محمد را خدمت کرد. سلطان نجم‌الدین از سال ۶۴۰ تا ۶۴۳ ه. ق. او را از زندانی ساخت و سخت آزارش داد. ولی پس از چندی وی را آزاد کرد و با صلح و نواخت به سرکردگی سپاه برگزید. با مرگ نجم‌الدین و تسلط فرنگ بر دیماط به تدبیر ملک و فرماندهی سپاه پرداخت. به سال ۶۴۷ ه. ق. به قتل رسید. کتاب «توقیم‌التدیم و عقبی‌التیمیم» را به سبک «مقامات» نوشته که قدیمترین نسخه آن در الازهر موجود است. دیوان شعر او نیز باقی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن قارو، مکنی به ابوالحجاج. از بسیاری سماع حدیث کرده و به خراسان رفت و در بلخ سکونت گزید و به سال ۵۳۵ ه. ق. در همان شهر درگذشت. (از تاج‌العروس ذیل جیان).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن محمدبن زین‌الدین حسینی عاملی. از دانشمندان شیعه در علم تراجم بزرگان تشیع بود و از آثار او کتاب «الاقوال فی معرفة الرجال» را می‌توان یاد کرد که به سال ۹۸۲ ه. ق. در نجف آن را به پایان برده. مرگ وی پس از سال ۹۸۲ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن مسعودبن محمد عبادی عقیلی، مکنی به ابوالمظفر و ملقب به جمال‌الدین و معروف به سرمری. از حافظان حدیث و از علمای حنبلی بود. به سال ۶۹۶ ه. ق. در سرمن‌رأی به دنیا آمد و در بغداد به تحصیل فقه پرداخت و به دمشق مسافرت کرد و به سال ۷۷۶ ه. ق. در آنجا درگذشت. در حدود صد تألیف از او بر جای است که از آن جمله است: ۱- احکام‌الذریعة الی احکام‌الشریعة. ۲- الاربعین الصحیحة. ۳- الفوائد السمریة. ۴- شفاء‌الآلام فی طب اهل الاسلام. ۵- نظم‌الغریب. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن موسی بن یونس بن منعمه، مکنی به ابوالمعالی و معروف به ابن منعمه. قاضی موصل بود. و ریاست آن اقلیم به وی ختم شد. به سال ۷۱۶ ه. ق. در سلطانیه درگذشت. «شرح‌الحاوی» در فقه شافعی از اوست. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن هبة‌الله

واسطی، مکنی به ابوالمظفر و ملقب به مجدالدین و معروف به ابن‌البوقی وزیر. دانشمندی از خاندان علم و ادب و ریاست بود و از سال ۶۲۱ ه. ق. به مدت ده سال با کمال کاردانی و حسن تدبیر وزارت خوزستان را به عهده داشت و در آبادی و مصالح عمومی و لشکررداری آنجا کوشید. مرگ یوسف بعد از سال ۶۳۱ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن یحیی بن ابی‌بکر بن علی بطاح اهدل حسینی زبیدی. محقق و مدرس و از علمای شافعی در یمن و مشغول در تاریخ و حساب و فرائض دینی بود. از زبید به مکه و مدینه مهاجرت کرد و به تدریس و تألیف اشتغال ورزید. و به سال ۱۲۴۶ ه. ق. در مکه به مرض طاعون درگذشت. از آثار اوست: ۱- تشنیف‌السمع باخبار العصر و التجمع. ۲- افهام‌الافهام بشرح بلوغ المرام. و نیز کتابهای دیگر و همچنین رساله‌هایی در اعمال حج دارد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدبن یوسف بن اسماعیل بن فرج بن نصر. سلطان ابوالحجاج غرناطی اندلسی، پادشاه غرناطه و از شاهان دولت بنی‌نصرین احمر در اندلس بود. به سال ۷۹۲ ه. ق. پس از مرگ پدر به سلطنت رسید و به سال ۷۹۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدجان کوسج قرباغی. متوفی به سال ۱۰۵۴ ه. ق. در علم معقول از مستعدان روزگار گذشته و در فکر و سخن هم فائق اقران گشته. او راست:

خون شد دل من خوب شد این خون شدنی بود  
آن بیکه ز بییاد تو شد چون شدنی بود.

(از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۷).  
و رجوع به مآخذ مندرج در فرهنگ سخنوران شود.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمدخان قره‌باغی. از علمای کلام و از مردم ده قره‌باغ همدان و به قره‌باغی معروف بود. از آثار اوست: ۱- تفسیر قول‌الله، لیس کمثله شیء. ۲- رساله‌ای در کلام. ۳- رساله‌ای در اثبات واجب. ۴- حاشیه بر شرح العقاید العنصدیة. وی پس از ۱۰۳۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن محمد میلوی (مولوی)، معروف به ابن‌وکیل و مکنی به ابوالحجاج. ادیب به مصر بود و تألیفاتی دارد که از آن جمله است: ۱- تفرید‌التدلیب علی غصن‌الاندلس الرطب. ۲- احسن‌المسالک لاخبار البرامک. ۳- بغیة‌المسامر و غنیة‌المسافر. او پس از سال ۱۱۱۴ ه. ق.

درگذشته است. (از اعلام زرکلی).  
**یوسف.** [ش] [اخ] ابن معزوز قیسی مرسی، مکنی به ابوالحجاج. عالم به ادب عرب از مردم جزیره‌الخضراء اندلس بود. در پایان عمر به مرسیة رفت و در همانجا به سال ۶۲۵ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- شرح‌الایضاح. ۲- التنبیه علی اغلاط الزمخشری فی المفصل و ما خالف فیه سیبویه. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن موسی بن ابی‌عیسی غسانی سبتی، مکنی به ابویعقوب. فقیه مالکی و از حافظان حدیث بود. وی در اصل از سبتة مغرب بود و در فاس به جامع باب‌السلسلة قرائت می‌کرد. «الافادة» دو کتاب مختصر و مفصل اوست در شرح رساله ابن‌ابی‌زید در فقه مالکی. وی در اواخر سده هفتم ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن موسی بن سلیمان بن فتح‌بن محمد جذامی زندی. شاعر و از فضلاء قضاة بود. قضاء زادگاه خود «زند» و جز آن یافت. از آثار اوست: ۱- الخصائص النبویة. ۲- اراج‌الارضاء فی مسرح الخوف و الرجاء. ۳- البردة. ۴- دیوان شعر. او در حدود سال ۷۶۷ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن موسی بن محمد، ابوالمحاسن جمال‌الدین ملطی. قاضی حنفی (۷۲۶-۸۰۳ ه. ق.). اصل وی از خرت‌برت دیاربکر و زادگاهش ملطیة در شمال سوریه بود. در اواخر زندگی قاضی حنفیان مصر شد. گویند به سبب حضور ذهن بسیار روزی بیش از پنجاه فتوای بدون مطالعه قبلی صادر می‌کرد. از آثار اوست: المعتصر من المختصر، در فقه حنفی. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن موسی کلی، مکنی به ابوالحجاج. از مردم سرقسطة و نابینا بود و از دانشمندان نحو و توحید و اعتقادات به شمار است. در اواخر عمر به عدوة مهاجرت کرد و به سال ۵۲۰ ه. ق. در غرناطه درگذشت. از او آثار ارزنده و ارجوزه‌های مشهور برجاست. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن هلال بن ابی‌البرکات جمال‌الدین حلبی حنفی، مکنی به ابوالفضائل صفدی. پزشک بود و از ادب و فقه نیز بهره داشت. او راست: ۱- ارجوزه فی الخلاف بین ابی‌حنيفة و الشافعی. ۲- کشف‌الاسرار و هستک‌الاستار. وی به سال ۶۹۶ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن یوسف بن مسعودبن عبدالرحمان بن یسعون تجیبی اندلسی و گویند ششوی، مکنی به ابوالحجاج. لغت‌دان معروف. او راست: المصباح فی شرح ابیات‌الایضاح به فارسی. وی بعد از سال ۵۴۲

ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن احمد بن یحیی حسنی علوی، امام زبیدی یمنی، از دانشمندان بود و تألیفاتی دارد. در دیه ریده از بلاد حاشد یمن سکنی گزید و به «داعی الی الله» ملقب شد. به صعدت رفت و مدتی بزیست و از آنجا به نجران و از آنجا به صنعا و ذمار و انس و جز آن رفت و بین او و پادشاهان معاصرش جنگها درگرفت. و سرانجام در سال ۴۰۳ ه. ق. درگذشت و در صعدت مدفون شد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن الحسن بن امام المؤید بالله محمد بن امام قاسم صنعانی، ادیب، واقف به تراجم احوال، از مردم صنعا بود. کتاب «نسمه السحر فی ذکر من تشیع و شعر» در دو جلد از اوست. وی به سال ۱۱۲۱ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن عیسی بن عبدالرحمان تادلی، مکنی به ابوالحجاج و معروف به ابن الزیات. لغت‌دان و ادیب و از قضاة مالکی و از مردم تادله مغرب (در میان تلمسان و فاس) بود. آثاری دارد که از آن جمله است: ۱- التشفو الی رجال التصوف.

۲- نهایت المقامات فی درایت المقامات، و آن شرح مقامات حریری است. ۳- مناقب الشیخ احمد السبیتی دفین مراکش. ۴- رساله‌ای در نحو در پنج دفتر. وی به سال ۶۲۷ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن محمد، مکنی به ابوالمحاسن و ملقب به جمال‌الدین و معروف به کرمانی. دانشمند بود و به سال ۸۳۱ ه. ق. در قاهره به دنیا آمد و در آن شهر زندگی کرد و در سال ۸۹۳-۸۹۴ مجاور مکه شد. کتابهای بسیاری به خط او باقی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن محمد بن زکی‌الدین علی قرشی دمشقی، ملقب به بهاء‌الدین و مکنی به ابوالفضل و معروف به ابن‌الزکی. از فقهای شافعی و آخرین قاضی از بنی‌زکی بود. از سال ۶۸۲ ه. ق. قضای دمشق را بر عهده گرفت و تا مرگ (سال ۶۸۵) این سمت را داشت. عمادی گفته است: «او باهوش‌ترین فرد خاندان زکی و مردی ادیب و اخباری و کثیرال حفظ و ظریف و خوش‌فتوی بود». ولی مترجمان احوال وی تألیفی از او نام نبرده‌اند. به نظر می‌رسد که تشابه اسمی او و «یوسف بن یحیی بن علی بن عبدالعزیز شافعی مقدسی سلمی» مؤلف «عقدالدرر فی اخبار المهدي المنتظر» که به سال ۶۵۸ ه. ق. تألیف آن را به پایان برده این گمان را پدید آورده است که آن دو یک تنند، اما از دو شخص شرح حال جداگانه به دست نیامد.

تولد او به سال ۶۴۰ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی بن یوسف اندلسی مغامی از دی، مکنی به ابوعمر. از ذریة ابوهیره دانشمند و فقیه مالکی از مردم مغام طلیطله است. در قرطبه پرورش یافت و مدتی در مصر اقامت گزید و به مکه و صنعا سفر کرد و در آن دو جا به تدریس پرداخت. و در قیروان به سال ۲۸۸ ه. ق. درگذشت. از آثار اوست: ۱- فضائل عمر بن عبدالعزیز. ۲- فضائل مالک. ۳- الرد علی الشافعی، در ده جلد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی شلجی. محدث است. از ابوعلی حسن بن سلیمان بن محمد بلخی روایت کرده و احمد بن عبدالله از وی روایت دارد. (از تاج‌العروس).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یحیی قرشی بویطی، مکنی به ابویعقوب، دوست امام شافعی و واسطه‌العقد شافعیان بود و پس از مرگ امام شافعی در درس و فتوا دادن جای او را گرفت. او از مردم بویط مصر بود و در قضیه مخلوق بودن قرآن در عهد الواثق دست‌بسته بر استری به بغداد برده شد تا مخلوق بودن قرآن را تأیید کند ولی او نپذیرفت و به زندان افتاد و به سال ۲۳۱ ه. ق. در زندان درگذشت. اما شافعی گفته است: «به مجلس من هیچکس از یوسف شایسته‌تر و از یاران من هیچکس از او داناتر نیست». او راست: «المختصر» در فقه، که آن را از کلام شافعی اقتباس کرده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب. از انبیا‌یی معروف بنی‌اسرائیل و یکی از دوازده فرزند یعقوب پیغمبر بود و حسن او شهرت جهانگیر داشت. به عزیزی مصر رسید. داستان او چنین است که شبی در خواب دید که خورشید و ماه و یازده ستاره پیش پایش سر نهاده‌اند. رؤیای خویش با پدر گفت. پدر پاسخ داد که تو به فرمانروایی خواهی رسید، لیکن این خواب از برادران پوشیده دار تا مبادا بر تو رشک ورزند. یوسف سفارش پدر فراموش کرد و به یکی از برادران خواب خود بازگفت. همه آگاه شدند. آتش حسد و کینه در دلشان شعله‌ور گشت و کمر به نابودی او بستند. پیش پدر رفتند و اجازه خواستند که او را به گردش برند. پدر ابتدا مخالفت ورزید، ولی سرانجام او را راضی کردند و یوسف را با خود به بیرون کنعان بردند. پیراهن از تنش برآوردند و به چاهش افکندند و پیش پدر رفتند و گفتند یوسف به سفارش ما عمل نکرد و از ما دور شد. گرگ خوردش و پیراهن بدو نشان دادند. کاروانی از سر چاه می‌گذشت. دلو در چاه انداختند تا آب کشند، یوسف بر دلو نشست و

بالا آمد. کاروانیان او را به بهایی ناچیز فروختند. خریدار او را به مصر آورد. شهرت حسن او همه جا پیچید و زنان بسیار از جمله زلیخا زن عزیز مصر خریدار و عاشق او گشتند. عزیز به اصرار و التماس زلیخا به این بهانه که چون فرزندی ندارد یوسف را خرید و به فرزندی و بندگی قبول کرد. زلیخا در آتش عشق او می‌سوخت ولی یوسف توجهی بدو نداشت، تا سرانجام، عشق خود آشکار کرد و تمنای وصال نمود. یوسف سر باززد و در نتیجه مورد بی‌مهری زلیخا قرار گرفت و زلیخا نزد شوهر او را مهمم به قصد خیانت کرد. عزیز یوسف را به زندان افکند، تا آنکه شبی خوابی دید که همه از تعبیر آن عاجز ماندند. یکی از ملازمان او که چندی در زندان بسا یوسف بود، صدق یوسف را در خواب‌گزاری به یاد وی آورد. او را از زندان فراخواندند. عزیز خواب خویش بدو گفت. یوسف تعبیر خواب به درستی و روشنی بیان کرد و از پیدایش هفت سال قحطی با او سخن گفت و چاره کار بازگشود. در این میان زلیخا نیز بر بیگناهی یوسف اعتراف کرد. عزیز یوسف را سخت بناوخت و ملک مصر بدو سپرد و خود پس از اندکی درگذشت. یوسف بر تخت سلطنت مصر نشست و بر اثر عجز و التماس زلیخا او را به همسری برگزید و بر ملک و ملکه مصر دست یافت. یوسف به ذخیره کردن گندم و آذوقه برای قحط‌سالی فرمان داد. در سالهای قحطی از همه جای برای خرید گندم پیش او می‌آمدند. برادرانش نیز بدین منظور پیش وی آمدند. یوسف دستور داد پیمانانه در بار برادرش بنیامین پنهان کردند و بعد که بارها را بازجستند پیمانانه بازیافتند و یوسف بدین بهانه برادر را نگاه داشت و از بازگشتن او به کنعان ممانعت نمود. برادران سخت پشیمان و خشمگین گشتند و پیش پدر بازآمدند و ماجرا بازگفتند. یعقوب گریه‌ها کرد. سرانجام یوسف خود را به بنیامین و برادران دیگر شناساند و با عزت و احترام برای دیدار پدر به کنعان رفت. یعقوب که از شدت گریه در فراق یوسف بینایی خویش از دست داده بود، با شنیدن بوی پیراهن و سودن پیرهن بر دیده، بینایی خود بازیافت و پدر و پسر، پس از سالها فراق به یکدیگر رسیدند. (از یادداشت مؤلف). او نخستین پسر یعقوب از راحیل است که در مذان‌ارام تولد یافت. او و برادرش ابن‌یامین سخت مورد رشک برادران دیگر بودند. از این رو او را به بیست پاره نقره یعنی بیست شاقل به مدیانیان فروختند. و حکایت یوسف با زن فوطیفار که میر غضب‌باشی فرعون بود و دوهزار تن در زیر حکم داشت و وظیفه

محافظة زندان و اجرای حکم در بازداشت زندانیان با او بود، معروف است و چون یوسف در تفسیر خواب گوی سبقت ربوده بود از این رو از جمله کهنه محسوب گشت و ناچار از کهنه دختر گرفت، یعنی دختر کاهن اولی را بر وی تزویج نمودند و او درجه کهنات یافت و به وظایف آنان پرداخت که از آن جمله تقسیم اموال سلطنتی و تفتیش احوال کشت و کسار و جز آن بود. فرعون وی را صفات فتنیج یعنی خالق یا حافظ حیات نام نهاد و در یکی از نوشته‌هایی که بدو منسوب است آمده: «من حبوب را جمع کردم و من دوست خداوند حصاد بوده در وقت زراعت بیدار بوده در مدت قحطی که سالهای چند طول کشید حبوب را بر گرسنگان شهر پراکنده نمودم». بروغش گمان دارد که قحطی مذکور همان قحطی است که در زمان یوسف واقع شد. چون یعقوب پدرود جهان می‌گفت تصریح کرد بر اینکه یوسف شاخ درخت باثمری است که بر چشمه‌های آب غرس شده باشد و وی را برکات سماوی و لجه و بستانها و رحم و وعده فرمود. یوسف در سن صدوده سالگی وفات نمود. وی را به رسم مصریان حنوط نمودند و جسدش را به وصیت خود مومیایی کرده به کنعان آوردند و در شکیم در کنار چاه یعقوب دفن نمودند. گویند بعد از آن، جسد وی را از شکیم به جبرون بردند و در غار مکفیله با اجدادش دفن نمودند. (از قاموس کتاب مقدس).

یوسف در ادب فارسی مثل بارز حسن و جمال مردان است و شعرهای فراوان متضمن این مضمون در دواوین شاعران فارسی توان یافت.

— پیرهن (پیراهن) یوسف؛ پیراهنی از آن حضرت یوسف که حضرت یعقوب با کشیدن آن به چشم، بینایی خویش بازیافت:

بوی چو عطر پیرهن یوسف ای نسیم  
از خرقة رسول به ویس قرن رسان.

نظام قاری.  
— یوسف ثانی؛ کسی که بی‌نهایت زیبا و صاحب جمال بود. (ناظم الاطباء):

تا چاه زندان تو شد مسکن دلها ای یوسف ثانی  
صد یوسف گم‌گشته فنون است نگاردار درین چاهی.

ابن حسام هروی.  
— یوسف جمال؛ کسی که در جمال و زیبایی مانند یوسف باشد. (ناظم الاطباء).

— یوسف روز؛ یوسف زرین‌رسن. آفتاب عالمتاب. (ناظم الاطباء).

— یوسف روی؛ که رویی زیبا چون حضرت یوسف دارد. زیباروی مانند یوسف مصر؛ تافتادم از تو یوسف روی دور سر نهادم در بیابان درنگر. عطار.

— یوسف زرین‌رسن؛ یوسف روز. آفتاب عالمتاب. (ناظم الاطباء).

— یوسف زبیق نقاب؛ آفتاب زیر ابر. (ناظم الاطباء).

— یوسف گرگ‌مست؛ شاهد و محبوب و مطلوب. (ناظم الاطباء).

— یوسف گم‌گشته؛ مراد حضرت یوسف پیغمبر است:

یوسف گم‌گشته باز آید به کنعان غم مخور  
کلبه احزان شود روزی گلستان غم مخور.

حافظ.

— یوسف لقا؛ که دیداری چون حضرت یوسف دارد. که در زیبایی به یوسف همانند است:

محمد خصلی و آدم کمالی

براهیم خلقی و یوسف تاقایی. مسعود سعد.

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب بن ابراهیم البغوی؛ مکنی به ابو یعقوب. فقیه و محدث است. حاکم و محمد بن نجید والد عبدالملک و عبدالصمد از اهل بغ از وی روایت کرده‌اند.

(از تاج العروس).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابیسن یعقوب بن اسماعیل بن حماد بن زید بن درهم ازدی بصری بغدادی، مکنی به ابو محمد. از حافظان حدیث بود و کتابی در این علم دارد که «السنن» نامیده می‌شود. تفقه و نیکوکار بود.

در سال ۲۷۶ ه. ق. به قضای بصره و واسط رسید و قضای قسمت شرق بغداد را نیز بدان افزود و به سال ۲۹۷ ه. ق. در حال کناره گیری از قضا درگذشت. تولد یوسف به سال ۲۰۸ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب بن عبدالحق مرینی، سلطان ناصرالدین الله، مکنی به ابویعقوب. از پادشاهان دولت مرینی در

مغرب اقصی بود. به سال ۶۸۵ ه. ق. پس از وفات پدر مردم بدو بیعت کردند. ابتدا در جزیره الخضراء بود. پس به فاس مهاجرت کرد. با دشمنان و مدعیان داخلی و خارجی جنگهایی کرد و پیروزها و شکستهای دید.

هنگامی که در کاخ خود در منصوره خوابیده بود یکی از غلامان خسی بدو حمله کرد و به چندین طعن نیزه شکم او را درید و روده‌هایش را برید. یوسف بیش از چند ساعت زنده نماند. جنازه او را به رباط شالة بردند و به خاک سپردند (سال ۷۰۶ ه. ق.).

وی بخشنده و مهربان و رعیت‌نواز و دلیر و نیرومند بود و نخستین سلطانی بود که دولت بنی مرین را به رونق و عظمت رسانید. تولد وی به سال ۶۳۸ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب بن محمد بن علی شیبانی دمشقی، مکنی به ابوالفتح و ملقب به جمال‌الدین و معروف به ابن‌المجاور.

مورخ و عالم حدیث و کاتب بود. در سال ۶۰۱ ه. ق. در دمشق به دنیا آمد. کتاب «تاریخ المستبصر» از اوست. او غیر از ابن‌المجاور وزیر یوسف بن حسین است و به سال ۶۹۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب کنانی، ملقب به حنونه. از عیسی بن حماد زغبه روایت کرده است. (از تاج العروس).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یعقوب وائلی. از فقهای شیعه و از مردم نجف بود. کتاب «اصول الفقه» در دو جلد از آثار اوست. یوسف به سال ۱۳۴۰ ه. ق. درگذشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یوسف بن سلامه بن ابراهیم موسی هاشمی عباسی موصلی، ملقب به محیی‌الدین و مکنی به ابوالمحاسن و معروف به ابن‌زیلاق. شاعری نغزگویی و دانشمند و کاتب بود. در حمله مغول به سال ۶۶۰ ه. ق. در موصل کشته شد. ابن‌شاگرد در کتاب «الوفات» نمونه‌های دلاویزی از اشعار او آورده و ابن‌فوطی گفته است که او رسائل و اشعاری دارد. تولد وی به سال ۶۰۳ ه. ق. بوده است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یوسف. پسر ابوعبدالله یوسف و یکی از ملوک بنی‌احمر است که در غرناطه حکمرانی داشته‌اند. چون پدرش به سال ۷۹۹ ه. ق. درگذشت برادر کوچکش محمد به مسند حکمرانی نشست و وی را در قلعه‌ای محبوس کرد ولی سرانجام در سال ۸۱۱ به تخت نشست. با عدالت حکومت کرد و در سال ۸۲۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابن یوسف حلبی محلی شافعی، ملقب به جمال‌الدین و معروف به کلاریجی. دانشمند نجوم و در اصل از حلب بود. وی در الحمله مصر متولد شد. به یمن سفر کرد و به خدمت امام ابوالعباس «المنصور» پیوست و «کتاب‌التقویم» را به سال ۱۱۴۵ ه. ق. برای او نوشت که شامل حوادث همان سال است. سپس به مصر بازگشت و به سال ۱۱۵۳ ه. ق. در آنجا درگذشت. از آثار دیگر اوست: ۱- کنزالدرر فی احوال منازل القمر. ۲- الظلال و رسم المنحرفات و البساط و المزاول و الاسطحة. (از اعلام زرکلی).

**یوسف.** [ش] [اخ] ابوالحجاج. یکی از ملوک بنی‌احمر که در غرناطه حکمرانی داشته‌اند. در تاریخ ۷۳۳ ه. ق. به حکومت رسید و بنای نیمه‌تمام و قصر معروف «الحمراء» را به اتمام رسانید. و امور عدلیه را منظم ساخت و ۲۲ سال حکمرانی نمود. تا در

سال ۷۵۵ در حال نماز در مسجد جامع به دست مخالفی کشته شد. (از اعلام زرکلی).  
**یوسف**. [ش] [اخ] ابوعبدالله. یکی از ملوک بنی‌احمر که در غرناطه فرمانفرمایی داشته‌اند. در تاریخ ۷۹۴ ه. ق. به‌جای محمد خامس بر تخت سلطنت نشست و پیمان صلح و مسالمت با پادشاه قستبله را محترم شمرد و به اصلاح امور کشور و ترقی و تعالی آن پرداخت، ولی پسر دوشم برضد او قیام کرد و به تحریک مردم ساده پرداخت. یوسف در سال ۷۹۹ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).  
**یوسف**. [ش] [اخ] المستنجد بالله بن محمد (المقتفی) بن المستظهر. خلیفه عباسی. رجوع به مستنجد بالله شود.

**یوسف**. [ش] [اخ] المستنصر. پادشاه پنجم از ملوک موحدین که در مغرب حکمرانی داشتند، پسر و جانشین محمد الناصر بود. در تاریخ ۶۱۰ ه. ق. در ۱۶ سالگی جانشین پدر شد. طالب هوا و هوس بود. زمام امور کشور را به دست این‌جامع حاجب خود و چند تن از مشایخ موحدین رها کرد. در زمان وی سرزمینهای واقع در افریقا و اندلس دچار هرج و مرج و ملوک‌الطوایفی شد. او در سال ۶۲۰ درگذشته است. (از قاموس‌الاعلام ترکی).

**یوسف**. [ش] [اخ] یا امیر یوسف اصم استرآبادی شاعر. عزیز مصر و الاتزادی است. از اشعار اوست:

عطار که هست دلبر عشوهِ گران  
جان برد لیش از کف صاحب‌نظران  
هر کیسه که در دکان او حلقه زده  
چون دیده‌ماست بر جمالش نگران.

(از صبح گلشن ص ۶۱۶).

**یوسف**. [ش] [اخ] اندکانی. از مظهران به‌نام عهد سلطان بایسنقر (۷۹۹-۸۲۷ ه. ق.) بود. سلطان ابراهیم‌بن شاهرخ از شیراز چند نوبت او را از برادر خود بایسنقر طلب کرد و او پذیرفت و سرانجام صد هزار دینار نقد فرستاد و بایسنقر بیت زیر را جواب برادر فرستاد:

ما یوسف خود نمی‌فروشیم  
توسیم سیاه خود ننگه دار.

**یوسف**. [ش] [اخ] بدیعی دمشقی. او شاعر و ادیب بود. در دمشق به دنیا آمد و پرورش یافت و در حلب مسکن گزید و شهرت یافت. و در روم (ترکیه) درگذشت (سال ۱۰۷۳ ه. ق.). از آثار اوست: ۱- الصبح المنبئ عن حیثیة المتنبئ. ۲- هبة الایام فیما یتمتع بأبی تمام. ۳- الحدائق البدیعیة. ۴- ذکری حبیب. ۵- اوج التحری عن حیثیة ابی‌العلاء المعری. ۶- هدايا الكرام فی تنزیه آباء النبی علیه‌السلام. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] خطیب مدنی حنفی.

دانشمندی از مردم مدینه بود. او راست: ۱- فتح‌الکریم المنجی بشرح رسالة الدلجی. ۲- الطريق السالک علی زبده المناسک. تولد یوسف به سال ۱۰۵۲ ه. ق. و مرگ او به سال ۱۱۱۸ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] خواجه یوسف خراسانی ابن خواجه رکن‌الدین. از اولاد شیخ ابوسعید بود. در کنعان نظم به پرورش یوسفان نکات طریقه یعقوبی می‌بینود. از اوست:

دل زارم که جا در زلف آن نامهربان دارد  
گراز سودا پریشان حال باشد جای آن دارد.

(از صبح گلشن صص ۶۱۶-۶۱۷) (از فرهنگ سخنوران).

**یوسف**. [ش] [اخ] خوجة صاحب الطابع، مکنی به ابوالمحاسن. وزیر تونس و از ممالیک بود. در خدمت امیر «حمودة‌بای» به مقامات عالی رسید و از راه تجارت ثروتی هنگفت به دست آورد و آن را بر امور خیریه صرف کرد. بدخواهان و سخن‌چینان از او پیش پادشاه بدگویی کردند تا در سال ۱۲۳۰ ه. ق. به ستم کشته شد. از آثار خیر اوست: ۱- جامعی در بطحاء الحلفاوین تونس که به نام خودش معروف است. ۲- پل زیبایی در راه ماطر. ۳- قلعه‌ای در باب‌الخضراء. ۴- اوقافی بر بیمارستان صفاقس. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] سمان السمانی، سریانی‌الاصل مارونی لبنانی. مورخ و دانشمند لاهوتی از مردم حصرون لبنان بود. به سال ۱۰۹۸ ه. ق. در طرابلس شام به دنیا آمد و در رومیة به تحصیل و زندگی ادامه داد و پس از رسیدن به مدارج علمی و ریاست اسقفان صور به سال ۱۱۸۲ ه. ق. در رومیة درگذشت. از آثار اوست: ۱- اصم الرهبان فی جبل لبنان. ۲- تاریخ الشرقي (ترجمه از لاتین). ۳- المنطق. ۴- الالهيات. علاوه بر آثار بالا به زبان لاتینی نیز کتاب نوشته است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] سنان‌الدین اماسی، معروف به محشی بیضوی. فاضل ترکی که تصنیفاتش به عربی است. وی در بغداد و ادرنه و آناتول به تدریس و حکمرانی پرداخت و در اسلامبول به سال ۹۸۶ ه. ق. و در حدود نودسالگی درگذشت. از آثار اوست: حاشیه‌ای بر تفسیر بیضوی. وی غیر از یوسف سنان‌الدین خلوتی اماسی است. (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] سنان‌الدین خلوتی اماسی. واعظ حنفی معروف به اماسی ترک مستعرب است. در مکه مسکن گزید و به شیخ‌الحرم شهرت یافت. و در اماسیه و به روایتی در مکه در حدود سال ۱۰۰۰ ه. ق.

درگذشت. از آثار اوست: ۱- تبیین المحارم. ۲- المجالس السنائیة. (از اعلام زرکلی).  
**یوسف**. [ش] [اخ] (شیخ یوسف) نام نخستین مؤسس دولت مستقل اسلامی در ناحیه ملتان از هندوستان است. وی در تاریخ ۸۴۷ ه. ق. به حکومت نایل گردید و یکی دو سال فرمانروایی کرد و آنگاه درگذشت. اخلاف وی ملقب به «لنکا» تا سال ۹۰۸ ه. ق. فرمانفرمایی داشتند. (از قاموس‌الاعلام ترکی).

**یوسف**. [ش] [اخ] ضیاء‌الدین پاشا بن حاج محمدبن سیدعلی خالدی مقدسی، معروف به خالدی. صاحب کتاب «الهدیة الحمیدیة فی اللغة الكردیة» و آن فرهنگ کردی به عربی است. در بیت‌المقدس به سال ۱۲۵۵ ه. ق. به دنیا آمد و در همان شهر به سال ۱۳۲۴ ه. ق. درگذشت. پدرش فرمانروای ارزوم در دولت عثمانی بود و یوسف به مقامات عالی اداری و دیوانی رسید. و به سبب احاطه به زبانهای عجمی بیشتر کارهایش در آن سرزمینها بود و مدتی در مدرسه زبانهای شرقی گینه تدریس عربی را به عهده داشت. هنگامی که در ولایت بتلیس از سرزمینهای کردنشین خدمت می‌کرد، زبان کردی را آموخت، ولی چون دریافت که قواعدی مدون ندارد از این‌رو کتاب سابق‌الذکر را تألیف کرد. او نخستین کسی است که دیوان لیبی را تصحیح و به سال ۱۸۸۰ م. در گینه چاپ کرده است. هوبر<sup>۱</sup> خاورشناس آلمانی از روی تحقیق و چاپ او اشعار لیبی را به زبان آلمانی برگردانیده (۱۸۹۱ م.). (از اعلام زرکلی).

**یوسف**. [ش] [اخ] یوسف علی جلایر. از گویندگان بود. رباعی زیر از اوست:  
تا نقد فدا فدای جانانه کنیم  
جان در سر کار عشق مردانه کنیم  
تا شمع مراد بر فروزم شبی  
دیروزه همتی ز پروانه کنیم.  
(از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۹).

**یوسف**. [ش] [اخ] محمد یوسف بیگ دهسلوی ابن شاه‌بیگ خان کابلی. از منصب‌داران اکبرشاه هندی و از شعرای قرن دهم بود. در کابل به دنیا آمد و در دهلی پرورش یافت و در محضر محمد اشرف خان تلمذ نمود. در جوانی درگذشت و ماده تاریخ وفاتش این مصراع اشرف‌خان است: «کجا شد یوسف مصر عزیزان؟».

از اشعار اوست:

خوش آن که جای خویش به میخانه ساخته



در پای خم به ساغر و بیمانه ساخته آن کس که داد شیوه مستی به چشم او مستم از آن دو ترکس مستانه ساخته گفتم که جا به دیده من کن به ناز گفت: در رهگذار سیل کسی خانه ساخته؟! (از صبح گلشن ص ۶۱۷) (از فرهنگ سخنوران).

و رجوع به فرهنگ سخنوران شود. **یوسف**. [ش] [اخ] محمد یوسف گردیزی. از سادات کرام گردیز بود و ساغر دهانش به ریحی سخن لبریز. او راست:

تیر مژگان صنم همچو خدنگ است اینجا می دهد کار چو با شاهد شنگ است اینجا. (از صبح گلشن ص ۶۱۷).

**یوسف**. [ش] [اخ] مولوی ابوالحاج محمد یوسف علی بن مولانا حاج مولی محمد یعقوب علی سندیلی. از شیوخ عثمانی النسب پدر در پدر در دربار امیر الهند و الاجاه محمدعلیخان بهادر در رفاه و آسایش می گذرانند. وی تا دوازده سالگی در محضر پدر و از آن پس در خدمت علمای لکنهو و دهلی به کسب کمال پرداخت و از برکت حضور حافظ سیدمحر معلی به طریقه صوفیه پیوست و مدتی در خدمت مرشد خود بود. دو رباعی زیر از اوست در تقریظ از این کتاب (صبح گلشن) و ماده تاریخ آغاز تألیف آن که به سال ۱۲۹۳ ه. ق. است و علاوه بر دو رباعی زیر، در تألیف کتاب نیز یار و یاور مؤلف بوده است:

شمع عالم ز نور ذاتش روشن  
بر فرق عدم سایه او سایه فکن  
بر غنچه دلی که پرتوی زد مهرش  
در سینه او دیدم صبح گلشن.

\*\*\*

از ذکاء علی حسن دم زد  
صبح گلشن به گلشن عالم  
سال تنویر مطلع این صبح  
دلفروز سخنوران گفتم.  
(از صبح گلشن ص ۱۱۹ و ۶۲۲).

وی پدر مؤلف روز روشن بود. (از فرهنگ سخنوران).

**یوسف**. [ش] [اخ] میرزا جلال الدین اصفهانی. طبع پاکیزه اش یوسف کنعان سخناندانی است. از اوست:

از تبسم لب آن غنچه دهن گویا شد  
داغ دل چشم تو روشن که نمکدان باشد.  
(از صبح گلشن ص ۶۱۸) (از فرهنگ سخنوران).

**یوسف**. [ش] [اخ] میرزا یوسف شیرازی. مصر فکرش یوسفستان مضامین عشقبازی. او راست:

جان ز پهلوی تن از قیمت خود بیخبر است

قطره در ابر چه داند که گهر خواهد شد.  
(از صبح گلشن ص ۶۱۸) (از فرهنگ سخنوران).

**یوسف**. [ش] [اخ] میرزا یوسف خان دهلوی. از زمره مناصب داران سلطنت محمدا کبر شاه بود و به کامرانی زندگانی می نمود. این رباعی در جواب رباعی عرفی از اوست:

عرفی رفتی به دوست پیوستی تو  
وز کشمکش زمانه وارستی تو  
فر داغم دوست مایه دست تهی است  
خوش باش کز این مایه گران دستی تو.  
(از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۸).

**یوسف**. [ش] [اخ] میر محمد یوسف بن حکیم میر محمدصادق. از سادات رضوی لکنهویست. ابتدا به تحصیل علم طلسمات و نیرنجات پرداخت و بسا قاضی محمدصادق خان در این زمینه مراسلت داشت. به سال ۱۲۴۷ ه. ق. در عتفوان جوانی از این جهان رفت. از اوست:

الله الحمد که محبوب دلارام رسید  
رنج دوری و غم هجر به انجام رسید.  
(از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۸).

**یوسف**. [ش] [اخ] میر محمد یوسف بن خواجه موسی. از اولاد سیدامیر کلال و داماد معزالدین جهاندار پادشاه بود و در قلعه شاهجهان آباد اقامت داشت. پس از شکست حکومت دهلی از فرنگ در لکنهو سکنی گزید. از اوست:

توبه ام می شکنند باد بهار ای ساقی!  
فصل گل می گذرد باده بیار ای ساقی!  
پر غبار است دلم جام می ناب کجاست؟  
تا بشویم دل خود را ز غبار ای ساقی!  
گرچه مستیم و خراب از می لعل تو مدام  
مانده در دل هوس بوس و کنار ای ساقی!  
بهر یک جام مکن دار و مدار از یوسف  
چون بر توست در این دار و مدار ای ساقی!

(از صبح گلشن صص ۶۱۸-۶۱۹) (از فرهنگ سخنوران).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان مهرانرود بخش بستان آباد شهرستان تبریز. واقع در ۱۸ هزارگزی شمال باختری بستان آباد، با ۶۶۳ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان برج اکرم بخش فهرج شهرستان بم، واقع در ۱۸ هزارگزی جنوب فهرج، با ۲۵۵ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن فرعی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۸).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان شرفخانه بخش شبستر شهرستان تبریز. واقع در ۱۴ هزارگزی جنوب باختری بخش، با ۱۹۱ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] از قنات تهران دارای ۴۰ سنگ آب. از مادرچاه آن تا شهر یک فرسنگ است که از شمال وارد شهر تهران می شود. رجوع به جغرافیای سیاسی کیهان شود.

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دروازه یوسف آباد، هم به مناسبت قنات فوق الذکر در شمال تهران بوده است. سابقاً یوسف آباد از باغ های مشهور خارج شهر تهران به شمار می رفته و متعلق به میرزا یوسف مستوفی الممالک بوده است. ولی اکنون بیمارستان شماره یک ارتش در آن ناحیه واقع است. از سال ۱۳۲۷ ه. ش. دولت اراضی یوسف آباد را به مستخدمین دولت به اقساط طویل المده و اگذار کرد. اکنون منازل و دکا کین بسیاری در آن قسمت ساختمان شده است و یکی از آبادترین نقاط شمال شهر تهران محسوب می شود. و رجوع به جغرافیای سیاسی کیهان شود.

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان بهنام سوخته بخش ورامین شهرستان تهران. واقع در ۱۶ هزارگزی خاور ورامین و ۸۹ هزارگزی جنوبی راه شوسه تهران-خراسان، با ۳۲۶ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. مزرعه شور جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] ده مرکز بخش از دهستان یوسف آباد پایین ولایت باخرز بخش طیبیات شهرستان مشهد، با ۸۶۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان شهر کهنه بخش حومه شهرستان قوچان. واقع در ۱۵۰۰۰ گزی شمال باختری قوچان و ۱۰۰۰ گزی شمال شوسه قدیمی قوچان به شیران، با ۸۰۷ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد**. [س] [اخ] دهی است از دهستان براکوه بخش جغتای شهرستان سبزوار. واقع در ۲۶۰۰۰ گزی جنوب خاوری جغتای و ۷۰۰۰ گزی جنوب راه آهن، با ۲۳۸ تن سکنه. آب آن از رودخانه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهستی است از دهستان جلگه افشار بخش اسدآباد شهرستان همدان، واقع در ۹۰۰۰ گزی جنوب باختری قصبه اسدآباد، کنار راه اتومبیل رو فرعی اسدآباد به عاجین، با ۲۳۱ تن سکنه. آب آن از رودخانه و راه آن اتومبیل رو است. مرتع مرغوبی دارند. گاو میش و بوقلمون نگاهداری می کنند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان سلطانیه بخش مرکزی شهرستان زنجان، واقع در ۳۰ هزارگزی خاوری زنجان، سر راه شوسه قزوین به زنجان، با ۶۶۸ تن سکنه. آب آن از قنات و رودخانه و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان تحت جلگه بخش فدیشه شهرستان نیشابور، واقع در ۱۸۰۰۰ گزی شمال خاوری فدیشه، با ۱۰۸ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان دریا قاضی بخش حومه شهرستان نیشابور، واقع در ۲۴۰۰۰ گزی جنوب نیشابور، با ۵۷۹ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهی است مرکز دهستان پایین جام بخش تربت جام، با ۲۴۳ تن سکنه. آب آن از رودخانه و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان چناران بخش حومه و اردا که شهرستان مشهد، واقع در ۶۴۰۰۰ گزی جنوب کشف رود، با ۱۹۸ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان حومه بخش رامهرمز شهرستان اهواز، واقع در ۳ هزارگزی جنوب خاوری رامهرمز به خلف آباد، با ۴۵۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه رامهرمز و راه آن در تابستان اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان حستوند بخش سلسله شهرستان خرم آباد، واقع در ۹۰۰۰ گزی جنوب باختری الشتر و ۳۰۰۰ گزی باختر راه شوسه خرم آباد به الشتر، با ۱۲۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی

ایران ج ۶).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان میریگ بخش دلفان شهرستان خرم آباد، واقع در ۵۸۰۰۰ گزی باختر راه نورآباد و ۳۷۰۰۰ گزی باختر راه شوسه خرم آباد به کرمانشاه. آب آن از چشمه یوسف آباد و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان ژان بخش دورود شهرستان بروجرد، واقع در ۲۱۰۰۰ گزی شمال خاوری دورود و ۳۰۰۰ گزی جنوب راه مالرو، با ۲۵۹ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان انگوران بخش ماه نشان شهرستان زنجان، واقع در ۴۸۰۰۰ گزی جنوب ماه نشان و ۶۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۲۹۰ تن سکنه. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان اهلرستاق بخش مرکزی شهرستان آمل، واقع در ۱۸۰۰۰ گزی شمال باختری آمل و ۲۵۰۰ گزی باختر شوسه آمل به محمودآباد، با ۲۱۵۰ تن سکنه. آب آن از آتش رود و نهر لکونی و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان علای بخش مرکزی شهرستان سمنان، واقع در ۹۰۰۰ گزی جنوب سمنان و ۳۰۰۰ گزی راه شوسه، با ۲۲۵ تن سکنه. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یوسف آباد.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان خشکیجار بخش خمام شهرستان رشت، واقع در ۹۰۰۰ گزی جنوب خاوری خمام و ۳۰۰۰ گزی راه مالرو عمومی، با ۱۴۵ تن سکنه. آب آن از نهر کیشه دمرده از سفیدرود و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوسف آباد خالصه وسط.** [س] [ل ص و س] [لخ] دهی است از دهستان بهنام وسط بخش ورامین شهرستان تهران، واقع در ۶ هزارگزی باختر ورامین، سر راه ماشین رو فرعی ایجدون، با ۲۶۶ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن ماشین رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یوسف آباد قوام بزرگ.** [س] [ق ب ز] [لخ] دهی است از بخش شهریار شهرستان تهران، واقع در ۱۴ هزارگزی باختر شهریار، سر راه شوسه فرعی علیشاه، عوض به شهرآباد، با ۱۴۷ تن سکنه. آب آن از قنات و

رود کرج است. مزرعه گامیش خانه جزء این ده می باشد. راه آن ماشین رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یوسف امری.** [س] [ا] [لخ] یکی از مشاهیر شعرای ایران است. در زمان شاهرخ میرزا و پسرش بایسنقر می زیسته و قصائد بسیار در مدح ایشان سروده است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یوسف برهان.** [س] [ب] [لخ] یکی از شاعران ایران و از خویشاوندان احمد جامی بود. در فن موسیقی مهارت تمام داشت و اکثر اشعار خود را با آهنگ موسیقی تطبیق می کرد. دولتشاه صاحب تذکره معروف فن موسیقی را از این شاعر آموخته است.

**یوسف جرد.** [س] [ج] [لخ] دهسی است از دهستان فعله کری بخش سنقر کلیایی شهرستان کرمانشاه، واقع در ۲۲۰۰۰ گزی شمال خاوری سنقر و ۱۰۰۰ گزی جنوب راه فرعی سنقر به خسروآباد، با ۴۵۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه دره چرمه خسروآباد است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یوسف خالدی.** [س] [ل] [لخ] ابن حجاج محمد بن سیدعلی خالدی، معروف به یوسف ضیاء. رجوع به یوسف ضیا پاشا شود.

**یوسف خان.** [س] [لخ] دهسی است از دهستان مزرع بخش حومه شهرستان قوچان، واقع در ۵۰۰۰ گزی شمال خاوری قوچان و ۴۰۰۰ گزی خاور شوسه عمومی قوچان به باجگیران، با ۵۲۹ تن سکنه. آب آن از رود اتزک و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یوسف دریان.** [س] [د ر] [لخ] ابی بن بطرس بن خوری انطون دریان. دانشمندی یهودی و از رجال کنیسه مارونیه لبنان بود. معلومات و رهبانیت را آموخت و سپس به بیروت رفت و در قاهره به سال ۱۲۳۸ ه. ق. درگذشت. او را آثاری است که از آن جمله

است: ۱- نبذة فی اصل البطریرکیة الانطاکیة فی اصل الطائفة المارونیه. ۲- البراهن الراهنة فی اصل المردة و الجراجمة و الموارنة. ۳- الاتقان فی صرف لغة السریان. (از اعلام زرکلی).

**یوسف ده.** [س] [د] [لخ] دهسی است از دهستان رودینه بخش مرکزی شهرستان لاهیجان، واقع در ۱۴۰۰۰ گزی شمال خاوری لاهیجان و ۲۹۰۰ گزی رودینه، با ۳۸۹ تن سکنه. آب آن از حشمت رود از سفیدرود. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوسف رضا.** [س] [ر] [لخ] دهسی است از دهستان بهنام سوخته بخش ورامین شهرستان تهران، واقع در ۵ هزارگزی شمال

خاور ورامین و ۴۰ هزارگزی شمالی زاده آهن، با ۱۵۶ تن سکنه. آب آن از قنات سعدآباد و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یوسف داود.** [سُ و و] (اخ) ملقب به اقلیمیسی (۱۲۴۵-۱۳۰۷ ه.ق.). ابن داود بن بهنام. دانشمند و عالم به زبان و ادب عرب و تاریخ قدیم و اصلش سریانی و متولد عمادیه موصل بود. در موصل و لبنان و سپس در رومه تحصیل علم کرد. در سال ۱۸۵۵ م. به موصل برگشت و به تدریس پرداخت و به مطرانی کاتولیکها در دمشق برگزیده شد و به سال ۱۸۷۸ بدان شهر آمد و به سال ۱۸۹۰ م. در آنجا درگذشت. در حدود پنجاه کتاب و رساله به عربی و جز آن دارد. بیوسته به کار و تألیف اشتغال داشت و از جمله آثار اوست: ۱- التمرنه، در نحو عربی، در دو جلد. ۲- نسبذاتان فی العروض والشعر. ۳- مدخل الطلاب. ۴- تروض الطلاب. ۵- علم الجغرافیه. ۶- انشاء الرسائل. ۷- التصاریف العربیه. ۸- تاریخ السریان. ۹- علم الهندسه. ۱۰- علم الجبر. (از اعلام زرکلی).

**یوسفستان.** [سُ ف] (امربک) جایی که در آن یوسفها (زیبارویان) باشند. مولوی این ترکیب را در بیت زیر آورده است و از آن محلی پر از یوسف یعنی پر از زیبارویی و جمال و به عبارت بهتر سرزمینی حسن خیز اراده کرده است:

یوسفی جسمت لطیف و سیمتن  
یوسفستانی بدیدم از تو من.

**یوسف شاه.** [سُ] (اخ) نام اتابک پنجم از اسبابکان بزرگ لر و جانشین پدرش شمسالدین آلب ارغون بود، ولی چون جان بقاخان را از یک خطر نجات داده بود نتوانست از التزام دربار وی خودداری کند و کشور مووروث خود را با یک نایبالحکومه اداره می نمود. بعدها با آغاز جنگ در میان ارغونخان و احمدخان به حمایت احمدخان برخاست و پس از شکست وی به دربار ارغونخان رفت و به معذرت پرداخت و مورد عفو قرار گرفت و به لرستان برگشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف شاه پوری.** [سُ] (اخ) یکی از ملوک بنگاله بود و در سال ۸۸۷ ه.ق. جانشین پدرش باریک شاه شد و ۸ سال حکومت کرد.

**یوسف عادلشاه.** [سُ د] (اخ) مؤسس دولت عادلشاهان که در شهر بیجاپور هندوستان حکمرانی داشتند و اصلاً به نام عادلخان یکی از رجال معروف محمدشاه بهمنی حکمران دکن بود و در زمان سلطان

محمود ثانی جانشین وی به زحمت سمت والیگری بیجاپور را به دست آورد و در همانجا به سال ۸۹۵ ه.ق. اعلان استقلال کرد و فرمان داد که خطبه به نام وی بخوانند. از آن هنگام تا ۲۱ سال دیگر فرمانفرمایی داشت و در سال ۹۱۷ ه.ق. در ۷۵ سالگی درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف عامری.** [سُ ف م] (اخ) کلامش سحر سامری است. رباعی زیر از اوست: در کوی خرابیات چه درویش و چه شاه در راه یگانگی، چه طاعت، چه گناه برکنگره عرش، چه خورشید، چه ماه رخسار قلندری، چه روشن، چه سیاه. (از فرهنگ سخنوران) (از صبح گلشن ص ۶۱۷).

**یوسف کشمیری.** [سُ ف ک / ک] (اخ) درویش یوسف. از شاعران قرن یازدهم بود و در تیتلاسل معانی و الفاظش، پای فکر و نظر زنجیری. او راست:

دلم به حلقه لعل تو مایل افتادهست

چه آتش است که در خانه دل افتادهست.

(از صبح گلشن ص ۶۱۷) (از فرهنگ سخنوران). و رجوع به فرهنگ سخنوران شود.

**یوسف کندی.** [سُ ک] (اخ) دهی است از دهستان شهر ویران بخش حومه شهرستان مهاباد، واقع در ۶ هزارگزی شمال مهاباد، با ۳۱۵ تن سکنه. آب آن از رودخانه مهاباد و راه آن شوسه است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوسف گلی.** [سُ گ] (اخ) دهی است از دهستان کلاس بخش سردشت شهرستان مهاباد، واقع در ۱۲ هزارگزی جنوب خاوری سردشت، با ۱۸۷ تن سکنه. آب آن از رودخانه زاب کوچک و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوسفلو.** [سُ] (اخ) دهی است از دهستان منجوان بخش خداآفرین شهرستان تبریز، واقع در ۴۰ هزارگزی جنوب باختری خداآفرین، با ۱۹۵ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوسف مالکی.** [سُ ل] (اخ) ابن محمد بن یحیی بن احمد، مکنی به ابوالفتح و ملقب به جمالالدین. مفتی مالکیان دمشق بود و در آن شهر به دنیا آمد و به سال ۱۱۷۳ ه.ق. درگذشت. به تصوف گروید و پیر فرقه خلوتیه

شد و در حدود ۹۰ سال زندگی کرد. (از اعلام زرکلی).

**یوسف محله.** [سُ م ح ل / ل] (اخ) دهی است از دهستان خشکیبجار بخش خمم شهرستان رشت، واقع در ۹۰۰۰ گزی شمال خاوری خمم و ۳۰۰۰ گزی بازار خشکیبجار، با ۵۹۷ تن سکنه. آب آن از نهر حاجی بکنده از سفیدرود و استخر و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۲).

**یوسف معلوف.** [سُ م] (اخ) یوسف نعمان المعلوف. از روزنامه نگاران نامدار و پیشرو عرب در لبنان و امریکا بود. در سال ۱۸۹۷ م. در نیویورک روزنامه «الایام» را منتشر ساخت و آن سومین روزنامه ای است که در کشورهای متحده امریکا انتشار می یافت. کتاب «خزانه الایام فی تراجم العظام» نیز از اوست. وی به سال ۱۳۷۵ ه.ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یوسف مغربی.** [سُ ف م] (اخ) یوسف بن عبدالرحمان بیبانی، ملقب به بدرالدین و معروف به مغربی. از محدثان و فقهای شیعه بود و شعر نیکو می گفت. اصل وی از مراکش است ولی خود در بیبان مصر متولد شد. سفرهای دور و درازی کرد و سرانجام در دمشق مسکن گزید و در همانجا به سال ۱۲۷۹ ه.ق. درگذشت. او مردی خوش محضر بود و «شرح مولد الدردیر» از اوست. قصیده ای بلند به نام «التحدیث عن نازله دارالحدیث» در نحو دارد که بالغ بر چهارصد بیت است و با این مصراع آغاز می شود: «الله کبر هذا علم تمویه». (از اعلام زرکلی).

**یوسف نجار.** [سُ ف ن ج ا] (اخ) مردی پرهیزگار بود. فرشته ای وی را مخبر ساخت که مریم پسری خواهد زاید که همان مسیح موعود و منظر خواهد بود. علیهذا برحسب امر قیصر، یوسف با مریم به بیت لحم رفتند تا اسم ایشان در دفتر قریه خودشان ثبت شود، چه که هر دو از نسل داود بودند و چون سن طفل به چهل روز رسید یوسف و مریم وی را به اورشلیم بردند تا برحسب شریعت موسی او را در حضور خداوند حاضر نمایند و چون این عمل را انجام دادند از روح القدس الهام یافتند که بار دیگر به بیت لحم نروند و به مصر بشتابند تا مبادا هرودیس نوزاد را به قتل رساند. به جلیل روان شدند و در ناصره سکونت ورزیدند و در ۲ سالگی در عید فصح مسیح را به اورشلیم آوردند و از آن پس ذکر یوسف در عهد جدید مذکور نیست. برخی را عقیده بر این است که پیش از بعثت مسیح درگذشته است. به هر صورت وفات او

قبل از رحلت مسیح است، زبیراوی در هنگام مرگ یوحنا را به توجه به مادر معظمه توصیه فرمود و اگر یوسف زنده می بود نیازی بدین توصیه نبود. (از قاموس کتاب مقدس).

**یوسف و نود.** [س و] (اخ) نسام یکی از دهستانهای بخش سلسله شهرستان خرم آباد است. این دهستان در باختر بخش واقع و محدود است از خاور به دهستان حسوند، از باختر به دهستان کولیوند، از شمال به کوه گردن، از جنوب به سفیدکوه. موقعیت طبیعی: جلگه و سردسیر مالارایی. آب آن از رودخانه های کهمان، چناره، ورمزیار و چشمه های مختلف دیگر است. مرتفع ترین قله جبال در این دهستان کوه های کهمان، گردن کوسه، سرخه کوه است. از ۲۲ آبادی تشکیل گردیده و جمعیت آن در حدود ۷۸۰۰ تن است و قراء مهم آن عبارتند از: اکبرآباد، گاوکش، دکاموند، دره تنگ بالا. ساکنین از طوایف یوسف و نود هستند. عده کثیری از سکنه بیلاق و قشلاق می روند. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۶).

**یوسفی.** [س] (ص نسبی) منسوب به یوسف. اسیمای شبیه به یوسف. (ناظم الاطباء). (حاصص) پادشاهی و اقتدار.

— یوسفی کردن؛ پادشاهی کردن و اقتدار داشتن. (ناظم الاطباء).

**یوسفی.** [س] (اخ) یکی از شعب طایفه جاکی از ایلات کوه گیلویه سابقاً عده آنها بالغ بر ۸۰۰ خانوار بود، بعدها کم کم به اطراف پراکنده شدند و فعلاً بیش از یکصد خانوار از آنها باقی نیست که در نواحی راون و دریاچه المال در قراء المال، اوسل قلات و کوف زندگانی می کنند. (از جغرافیای سیاسی کیهان صص ۸۸-۸۹).

**یوسفی.** [س] (اخ) ابن محمد. طبیب هروی است. در ایام بابر و همایون شاه می زیست و صاحب تألیفات ذیل است: ۱- خاوند اخبار که در سال ۹۱۳ ه. ق. تألیف شده. ۲- قصیده فی حفظ الصحه که در سال ۹۳۷ آن را به بابر تقدیم داشته. ۳- ریاض الادویه که در سال ۹۴۶ به نام همایون پرداخته شده است.

**یوسفی.** [س] (اخ) ترکش دوز. مردی خراسانی که به شغل ترکش دوزی اشتغال داشت و از مریدان درویش خسرو بود. شاه عباس بزرگ در زمانی که به تکیه خسرو (در قزوین) رفت و آمد داشت با یوسفی خراسانی هم مهربانی می کرد و هر بار که یوسفی ترکش برایش می دوخت و به خدمت می برد او را پادشاهی گران می داد. پس از آنکه خیالات درویش خسرو بر شاه معلوم شد و دانست که در صدد ایجاد فتنه ای است، هنگامی که برای سرکوبی شاهوردی خان لر

به سوی لرستان رفت به ملک علی سلطان جارچی باشی رئیس زنده خواران خود امر داد خسرو و پیروانش را بگیرند و جارچی باشی یوسفی را با درویش کوچک قلندر گرفت و نزد شاه فرستاد. چون در همان ایام ستاره دنباله داری ظاهر شده بود و منجمان گفته بودند در اساس سلطنت تغییری روی خواهد داد، جلال الدین منجم باشی چنین صلاح دید که یوسفی را بر تخت بنشانند و پس از سه روز او را بکشند و شاه در طلعی مسعود دوباره به تخت جلوس کند. پس به اشاره شاه لباس شاهی بر تن یوسفی کردند و تاج بر سرش نهادند و کمر مرصع و دیگر تشریفات پادشاهی بدو سپردند. بزرگان و سران دولت نیز همگی به خدمتش آماده شدند. شاه هم خود عصای مرصعی به دست گرفت و مانند ایشیک آغاسی باشی در برابر او به خدمت ایستاد. یوسفی سه روز (از پنجشنبه ۷ تا بامداد یکشنبه دهم ذیقعد ۱۰۱۰ ه. ق.) بدین صورت پادشاهی کرد، اما در این مدت با آنکه هرچه فرمان می داد بی تأمل اجرا می شد هیچگونه حکمی به صلاح کار خویش نداد. فقط امر کرد چند جوان زیباروی نزد وی بردند و هر یک را به خدمتش مشغول ساخت. در روز یکشنبه دهم ذیقعد درویش یوسفی را به دار آویختند و شاه عباس بار دیگر با صواب دید منجم باشی بر تخت نشست. رجوع به زندگانی شاه عباس اول تألیف فلسفی (ج ۲ صص ۳۳۸-۳۴۰) شود.

**یوسفیه.** [س] فی ی / ی (ص نسبی). (ا) از بهترین دنائیری است که در روزگار بنی امیه سکه زده شده است و چون یوسف بن عمر از ولایه عراق، در عهد یزید بن عبدالملک آن را سکه زده بدین نام خوانده شده است. (از النقود ص ۱۵ و ۹۲).

**یوسون.** (ترکی، ا) عادت و رسم و طریقه و استعمال. (ناظم الاطباء): بعد از اقامت مراسم شادمانی... از حال یاساق و یوسون و عادت و رسوم برادر خویش سلطان سعید غازان خان تفحص فرمود. (جامع التواریخ رشیدی). و رسوم و یوسون و یاسای چنگیزخان... (جامع التواریخ رشیدی). و بدان موجب حکم فرمایم تا همه کارها بر یک راه و یوسون جاری باشد. (داستان غازان خان ص ۲۹۴).

**یوسه.** [س] (س) (ا) ارة درودگری. (از برهان). ارة درودگران باشد. (فرهنگ اوبهی) (از لغت فرس اسدی). اره را گویند. (فرهنگ جهانگیری) (آندراج):

به یوسه بیرند چوب سکند که تا پای خونی<sup>۱</sup> درآرد به بند. اسدی.

**یوسی.** (اخ) شیخ امام ابوعلی نورالدین حسن بن مسعود یوسی مراکشی. متوفای

۱۱۰۲ ه. ق. دانشمندی محقق و پرهیزگاری باعمل بود و تألیفاتی پراچ دارد. از آن جمله است: ۱- شرح قصیده الدالیة. ۲- قانون احکام العلم و احکام العالم و احکام المتعلم. ۳- القانون. ۴- محاضرات الیوس (یا کتاب المحاضرات). ۵- مشرب العام و الخاص من کلمة الاخلاص. ۶- نیل الامانی من شرح التهانى. (از معجم المطبوعات مصر). **یوسیدن.** [ذ] (مص) لغتی است در یوزیدن به معنی جستن و از اینجاست بیوس یعنی نیکی جوی، و مفهوم آن غیر طمع است، هرچند مآل هر دو یکی خواهد بود. (آندراج). و رجوع به یوزیدن شود.

**یوش.** (ا) تفحص و تجسس و جستجو (ناظم الاطباء). تفحص و تجسس کردن و جستجو نمودن باشد. (آندراج) (برهان). جستن و تفحص نمودن و پژوهش کردن است و آن را یوز نیز گویند. (فرهنگ جهانگیری). و رجوع به یوز شود. (شکار و صیادی. (ناظم الاطباء).

**یوش.** [ی] / یو (ص) تاریک و تیره. (ناظم الاطباء).

**یوش.** (اخ) دهی است از دهستان اوزرود بخش نور شهرستان آمل، واقع در ۷۰۰۰ گزی باختر بلده و ۴۲۰۰۰ گزی خاور شوسه چالوس (حدود کندوان). آب آن از رودخانه اوزرود و چشمه سارهای متعدد و راه آن مارلو است. زمستان اکثر سکنه جهت تأمین معاش کارگری به حدود قشلاقی نور و تهران می روند. بناهای مهمی دارد که رو به ویرانی است. بنای مسجد و تکیه آن قدیمی است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳). مرکز بلوک از رود نور واقع در نور واقع در مازندران است که جمعیت تقریبی بلوک مزبور، ۴۴۵۰ تن است. (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۲۹۹).

و رجوع به اوزرود شود.

**یوشاسب.** (ا) گوشاسب. بوشاسب: بعضی فرهنگها به معنی بوشاسب ضبط شده است. (یادداشت مؤلف). رجوع به بوشاسب شود.

**یوشان.** [ئ] / [ا] مرکب) در لهجه همدانی به معنی شنه و پنجه و آلتی است که بدان خرمن را باد دهند (از: یو، جو + اوشان، افشان، و معنی ترکیب: جوافشان). (یادداشت مؤلف). هید.

**یوشان تپه.** [ئ] ت پ / ت ت پ / پ [ (اخ) دوشان تپه. یوشن تپه. کوهچه ای در شمال شرقی تهران، با باغ و قصری زیبا که وقتی هم باغ وحش بوده است. (یادداشت مؤلف). رجوع به دوشان تپه و یوشن شود.

**یوشانلو.** [ئ] [اڭ] دهی است از دهستان لکستان بخش سلماس شهرستان خوی، واقع در ۵۰ هزارگزی شمال خاوری سلماس، با ۵۰۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه زولا و راه آن اوتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یوشت فریان.** [ف] [اڭ] یوشت نام مردی بود پا کدین از خاندان فریان. نام این خانواده در بخشهای اوستا یاد شده و از جمله در یسنا ۶۴ بند ۱۲ آمده است. داستان این مرد مفصل تر از همه جا در رساله مستقل «ماتیگان یوشت فریان» آمده است.

**یوشع.** [ش] [اڭ] نام پسر نوح پیغمبر. (ناظم الاطباء).

**یوشع.** [ش] [اڭ] گفته اند نام همان کسی است که به شباهت و شکل عیسی درآمد و به دار آویخته و کشته شد. (از کامل ابن اثیر ج جدید بیروت ص ۳۱۸).

**یوشع.** [ش] [اڭ] ابن نون بن افرام بن یوسف بن یعقوب. صاحب موسی و خلیفه او که در حیاتش نوبت به وی منتقل گردید. (از منتهی الارب). یوشع بن نون وصی حضرت موسی (ع) ابن افرام بن یوسف (ع). (از حبیب السیر). پیغمبری معروف. (دهار). یوشع پس از مرگ هارون سه سال وصی موسی شد. موسی یا یوشع اندر بیابان برفت. باد تاریکی برآمد. موسی یوشع را در کنار گرفت و در میان پیراهن ناپدید گشت. یوشع بازگردید و بنی اسرائیل را گفت. گفتند موسی را بکشتی. او را بگرفتند و ده موکل بر وی کردند تا خدای تعالی در خواب بنمود که موسی را اجل رسید. یوشع را رها کردند و خدای تعالی او را پیغامبری داد و بنی اسرائیل را از تیه بیرون آورد در عهد منوچهر و به حرب جباران برد. آنان حیلت کردند و زنان نیکو را به سپاه بنی اسرائیل فرستادند تا ایشان زنا کنند و هلاک شوند و خدای تعالی سه روزه طاعون بر ایشان افکند بدان گناه. و بسیاری هلاک شدند در آن سه روز. یوشع ولایت جباران بستند و بسیار جایی دیگر و بنی اسرائیل را بازپس آورد. و چون عمر یوشع به ۱۲۸ سال رسید بمرد. پیغمبری مرسل بود مستجاب الدعوه و از یسعد او کالوب بن یوفنا بود. (از مجمل التواریخ والقصص صص ۲۰۳-۲۰۵). یعقوب و... یوشع و یسع همگی اعمی هستند. (از المعرب جوالیقی ص ۳۵۵). در تواریخ آمده است که هارون و یوشع بن نون برای حضرت موسی نویسنده می کردند. (صبح الاعشی ج ۱ ص ۳۹). او وصی موسی بود و با مردم کنعان جنگ می کرد و برای این که جنگ را به پایان آرد به خورشید امر توقف داد (رد شمس) و گویند یسع که در قرآن آمده

هموست و باز گویند عمه زاده موسی بود. (یادداشت مؤلف):

یوشع بن نون اگرچه نیز وصی بود همبر هارون نبود یوشع بن نون.

ناصر خسرو. تأویل را طلب که جهودان را این قول پند یوشع بن نون است.

ناصر خسرو. حال الیاس و یوشع و ذوالکفل یافته هریک از کفایت کفل. سنایی.

و رجوع به فهرست حبیب السیر و قاموس کتاب مقدس و آثار الباقیه ص ۷۵ شود.

**یوشن.** [ئ] / [یوش] [ا] [اڭ] آبخش. آفشن. اوشن. آویشن. زعتر. سعتر. صعتر. اوریغانس. (یادداشت مؤلف). [تعبیری در

تداول خانگی خاصه زنان، در مقام طنز ناآراستگی گیسو و زلف: یوشن هایت را عقب

بزنی؛ یعنی گیسوی افشاندن بر رخ و درهم خود را از رخسار به یک سو ببر. [انوعی

خار، و یوشن تپه، تلی به شمال شرقی تهران از این کلمه است که عامه آن را یوشان تپه گویند.

(یادداشت مؤلف). **یوشیدن.** [ذ] [مص] شنیدن و گوش دادن. (ناظم الاطباء). نیوشیدن و سماعت نمودن. (آندراج). و ظاهراً دگرگون شده نیوشیدن

باشد. (یادداشت لغت نامه). و رجوع به نیوشیدن شود.

**یوصی.** [ئ] [وص صی] [ع] [ا] مرغی است به عراق، بال آن درازتر از بال باشه، و هو

اخبث صیدا او هو الحصر. (منتهی الارب) (آندراج).

**یوطا.** [ ] [یونانی، حرف، لا] یُتا. نام یکی از حروف یونانی. (فهرست ابن الندیم).

**یوغ.** [ا] [یغ] آن چوبی بود که بر گردن گاو نهند یعنی بندوق. (لغت فرس اسدی). چوبی

که بر گردن گاو زراعت و گاو گردون گذارند. (ناظم الاطباء) (برهان) (از انجمن آرا). چوبی

که بر گردن گاو قلیه نهند. به هندی جو نامند. (از آندراج). چوبی است که بر زیگران بر گاو

بندند به وقت زمین شکافتن. (فرهنگ اوبهی). سَمیق. اُرْعُوَة. ربقه. جُغ در تداول جنوب

خراسان:

همی گفت با او گزاف و دروغ مگر کاندر آرد سرش را به یوغ.

ابوشکور بلخی. ورایدون که پیش تو گویم دروغ دروغ اندر آرد سرم را به یوغ.

ابوشکور بلخی. چنانکه بینی<sup>۲</sup> تاول نکرده کار هگرز به چوب رام شود یوغ را نهد گردن.

اورمزدی. تو را گردن در بسته به یوغ

وگرته نروی راست با سپار. لبیبی. ای آدمی به صورت جسم و به دل ستور

بر گردن تو یوغ من است و سپار هم. ناصر خسرو.

ای همه قول تو نفاق و دروغ پیش دنیا تو گردن اندر یوغ. سنایی.

چو یکی گاو سروزن شده ای جست از یوغ و ز آماج و سنج. سوزنی.

به پیش کوهه زین بر نهاده ایر چو یوغ سوار گشته بدان مرکبان رهوارم. سوزنی.

آفتاب و مه چو دو گاو سیاه یوغ بر گردن بیندشان الاه. مولوی.

گاوگر یوغی نگیرد می زند هیچ گاوی کو نپرد شد نژند؟ مولوی.

صبح؛ یوغ آماج. سَمیق؛ چوب یوغ که بر گردن گاو نشیند. (منتهی الارب).

— یوغ بندگی؛ کنایه است از قبول اطاعت و عبودیت. (یادداشت مؤلف).

**یوغ.** (اڭ) (اصطلاح نجوم) نام سعد بلع یکی از منازل قمر به لغت سعد و خوارزم. (از آثار الباقیه ص ۲۴۰).

**یوغور.** [ئ] [غُر] (ترکی، ص) یغور. (یادداشت مؤلف). زمخت و ضخیم و ناهموار. و رجوع به یغور شود.

**یوغی.** [غی] [ص نسبی] منسوب است به یوغه که نام اجدادی است. (از الانساب سمعانی).

**یوغیدن.** [ذ] [مص جعلی] یوغ نهادن بر گردن گاو و جفت کردن گاو. (ناظم الاطباء).

چوب یوغ بر گردن گاو قلیه نهادن. (آندراج). و رجوع به یوغ شود.

**یوف.** (ص) ظاهراً به معنی بیهوده و پوچ و هیچ است:

بیایوزم آنکه به دامان صوف عقود سپیچم نخواند یوف. نظام قاری.

نی شکر و بادام قطایف یوف است بی قند و برنج زردیم موقوف است. بسحاق اطعمه.

**یوفی.** [ ] [ص] بسیهوده گو. (غیاث) (آندراج):

یک فقیه و یک شریف و صوفی. هر یکی شوخی، فضولی، یوفی. مولوی.

**یوفی.** (اڭ) نام یکی از بلاد سودان. ابن بطوطه گوید: رود نیل از شهر کارنجو

به سوی کابره فرومی رود... و از آنجا به یوفی و آن از بزرگترین بلاد سودان و سلطان آن از

اعظم سلاطین آن کشور است و بدین شهر بجز مردم سفید پوست داخل نمی شود زیرا

آنها بجز سفید پوستان را پیش از رسیدن به

شهر می‌کشند. (از ترجمه رَحَلَة اَبْنِ بطوطه صص ۷۱۲-۷۱۳).

**یوقور.** [ئُ قُرْ] (ترکی، ص) یوغور. یغور. گنده. بزرگ. گردن کلفت. زمخت. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یغور شود.

**یوک.** (ا) نایند. نان‌بند. ریفیده یعنی گرد بالشی که از لته دوخته و خمیر نان را تنک کرده به روی آن گسترانند و بر تنور چسبانند. (از برهان) (ناظم الاطباء). آنچه نان بر آن نهند و در تنور کنند. (انجمن آرا) (آندراج). || سیخ آهنی که بر بالای تنور نهند و بریان را بر آن آویزند. (ناظم الاطباء) (از برهان).

**یوکا.** [یوکْ کا] (ا) قسمی گل که اصل آن از امریکاست و در آسیا و اروپا در منطقه‌های معتدله پرورش می‌دهند و یوکا به هر سالی یک بار گل می‌دهد. (یادداشت مؤلف).

**یوکابد.** [ ] (ا) (اخ) مادر هارون و موسی و مریم و عمهٔ زوجهٔ عمرام لاوی. (قاموس کتاب مقدس).

**یوکاتان.** (ا) (اخ) ۲ شبه جزیرهٔ امریکای جنوبی که خلیج مکزیک را از دریای آنتیل جدا می‌سازد و مرکز آن شهر مرید<sup>۱۲</sup> است. (از لاروس).

**یوکان.** (ا) سطل بی‌دسته. (یادداشت مؤلف). **یوکوهاما.** [ئُ کُ] (ا) (اخ) یکی از بزرگترین و معروفترین شهرهای ژاپن، واقع در جزیرهٔ بزرگ مرکزی کنار اقیانوس کبیر که بیش از ۱،۷۸۸،۰۰۰ تن سکنه دارد. مرکز عمدهٔ صنعت و تجارت است و صنایع فولادسازی و نساجی شیمیایی آن معروف می‌باشد.

**یوگا.** (هندی، ا) نام هر یک از ادوار هندی عالم. (یادداشت مؤلف). || رودهٔ گوسفند پاک‌نکرده. (صحاح الفرس).

**یوگان.** (ا) زهدان و بچه‌دان و مشیمهٔ آدمی و دیگر حیوانات. (ناظم الاطباء). زهدان. رحم. (صحاح الفرس). بچه‌دان و مشیمهٔ آدمی و حیوانات دیگر باشد. (برهان) (آندراج). || رودهٔ پاک‌نکردهٔ گوسپند. (ناظم الاطباء) (از آندراج) (از برهان).

**یوگسلاوها.** [گْ] (ا) (اخ) <sup>۶</sup> (یعنی اسلاوهای جنوبی) به مجموعهٔ اسلاوهای اطلاق می‌شود که در جنوب شرقی اروپا ساکنند که اهم آنها عبارتند از: صربها، سلونها، کرواتها. (فرهنگ فارسی معین).

**یوگسلاوی.** [گْ] (ا) (اخ) <sup>۱۰</sup> یوگسلاوی. کشوری است در اروپای جنوبی که در سال ۱۹۱۸ م. از مجموع صربستان و قره‌طاغ و بسنی و هرزگوین و کراسی و اسنوونوی و قسمتی از بنات متشکل شد. پایتخت آن بلگراد است. یوگسلاوی کشوری است بیشتر کشاورزی، و هوای آن کوهستانی است و از جبال آلپ و دیناریک تشکیل یافته است.

(یادداشت مؤلف). جمهوری متحدهٔ سوسیالیست یوگسلاوی مرکب از اتحاد هفت جمهوری: بوسنی <sup>۱۱</sup> و هرزه گویین <sup>۱۲</sup> و کرواسی <sup>۱۳</sup> و مقدونیه <sup>۱۴</sup> و مونتنگرو <sup>۱۵</sup> و صربستان <sup>۱۶</sup> و اسلاونی <sup>۱۷</sup> است. و جمعاً ۲۵۵۸۰۰۰ کیلومتر مربع مساحت و ۲۰،۲۳۷،۰۰۰ تن سکنه دارد. از شهرهای عمدهٔ آن زاگرب <sup>۱۸</sup> و سارایوو <sup>۱۹</sup> و نوسی‌ساد <sup>۲۰</sup> را می‌توان نام برد. محصولات عمدهٔ آن زغال‌سنگ، آهن، مس، جیوه، سرب، روی می‌باشد. سکنهٔ یوگسلاوی از اقوام یوگسلاو که خود شامل چهار گروه صربها، کرواتها، اسلاونیها و مقدونیان و نیز اقلیتهای دیگر است تشکیل می‌گردد. در جنگ جهانی دوم رژیم سلطنتی یوگسلاوی ملیغی شد و در سال ۱۹۴۵ م. دولتی جمهوری به رهبری مارشال تیتو روی کار آمد که تا امروز (۱۹۷۵ م.) بر سر کار است. چون دولت جدید نپذیرفت که جزء جمهوریهای اتحاد جماهیر شوروی سوسیالیستی باشد، در سال ۱۹۴۸ م. از کمیترام اخراج گردید و از آن پس روابط آن با غرب نزدیکتر شد. در سال ۱۹۶۳ م. قانون اساسی جدیدی نوشته شد که قدرت را از اتحادیه‌ها به جمهوریها تفویض نمود. اصلاحات اقتصادی سال ۱۹۶۵ م. نیز بر شدت تأثیر قانون اساسی افزود.

**یول.** (ا) ماه قیصری، اول آن مطابق است با اول تموز ماه رومی و بیست‌وپنجم تیرماه جلالی و سیزدهم ژوئیهٔ فرانسوی. (یادداشت مؤلف).

**یولائوس.** [ ] (ا) (اخ) یولاس. ساقی اسکندر یونانی. رجوع به یولاس شود.

**یولاخ.** (ا) کشور نآبادان و بی‌آب. (ناظم الاطباء). مکان سراب و بی‌آب و دور از آبادانی را گویند. (برهان) (آندراج). به احتمالی صورت اصلی کلمه «دیولاخ» بوده است. (یادداشت لغت‌نامه). و یا کلمهٔ ترکی است به معنی جایی که علف و سبزهٔ آن را چیده‌اند از مصدر «یولماخ» به معنی چیدن سبزه و علف.

**یولاس.** [ئُ] (ا) (اخ) <sup>۲۱</sup> یا یولائوس. ساقی اسکندر یونانی که بنابه برخی داستانهای مورد بی‌مهری او قرار گرفته بود و به همدستی مدیوس و دیگران زهر در جام شراب اسکندر ریخت و او را مسموم کرد. (از ایران باستان صص ۱۹۲۷ و ۱۹۳۱).

**یولاف.** (ا) (ا) (اصطلاح گیاهشناسی) قسمی از غلات. دوسر. (یادداشت مؤلف). گیاهی است از تیرهٔ گندمیان <sup>۲۳</sup> که در حدود ۸۰ نوع از آن شناخته شده است و همگی در نقاط سردسیر و مرطوب می‌رویند. سنبله‌های این گیاه کم‌گل است به طوری که هر سنبله بین دو

تا چهار گل دارد. دانهٔ این گیاه یکی از غلات بسیار مرغوب جهت تغذیهٔ دامها خصوصاً اسب است. آرد دانهٔ این گیاه به مصرف تغذیهٔ اطفال نیز می‌رسد. و خصوصاً غذای بسیار خوبی برای مبتلایان به روم روده است. داورس. دوسر. شوفان. هرطمان. زمیر. زیوان. اولاف. جو دوسر. خرطال. یوف معمولی.

— یولاف ابیض؛ <sup>۲۴</sup> یولاف سفید. یکی از گونه‌های یولاف که دانه‌هایش دارای رنگ خاکستری روشن می‌باشد. یولاف سفید. یولاف چمنی. خرطال ابیض. (فرهنگ فارسی معین).

— یولاف سفید؛ یولاف ابیض. رجوع به ترکیب یولاف ابیض شود.

— یولاف صحرائی؛ <sup>۲۵</sup> گیاهی از تیرهٔ گندمیان که دارای سنبله کوتاه و تقریباً مخروطی شکل است و بر روی سنبله تارهای طولی و نسبتاً ضخیمی وجود دارد. این گیاه جزء غلات بسیار پست شمرده می‌شود و تقریباً مصرف علفوفای هم ندارد. در اکثر مزارع به‌طور خودرو می‌روید. سنبل ابلیس. شعر ابلیس. جوهرز. یولاف بیابانی.

— یکی از اقسام یولاف معمولی. — یولاف وحشی؛ <sup>۲۶</sup> یکی از اقسام خودروی یولاف که به نام سوس و سایوس نیز خوانده می‌شود. داورس وحشی. (فرهنگ فارسی معین).

**یولاق.** [ ] (ا) (اخ) دهی است از دهستان کوهپایهٔ بخش مرکزی شهرستان ساوه، واقع در ۲۵ هزارگزی شمال باختری ساوه و ۱۸۰ گزی راه عمومی. سکنهٔ آن ۱۵۳ تن، آب آن از قنات و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).

**یولچی.** [ئُ لْ] (ترکی، ص مرکب، مرکب) (از: یول، راه + چی، پسوند نسبت به فاعلیت) راهنما و هادی راه. (ناظم الاطباء). راهنم. (آندراج). اگدا. گدای راه‌نشین. (یادداشت

- |                    |                   |
|--------------------|-------------------|
| 1 - Yucca.         | 2 - Yucatan.      |
| 3 - Mérida.        | 4 - Yokohama.     |
| 5 - Youga.         | 6 - Yougoslaves.  |
| 7 - Serbes.        | 8 - Slovènes.     |
| 9 - Croates.       | 10 - Yougoslaves. |
| 11 - Bosnie.       | 12 - Herzégovine. |
| 13 - Croatie.      | 14 - Macédoine.   |
| 15 - Monténégro.   |                   |
| 16 - Serbie.       | 17 - Slavonie.    |
| 18 - Zagreb.       | 19 - Sarajevo.    |
| 20 - Novisad.      | 21 - Yolas.       |
| 22 - Avena sativa. |                   |
| 23 - Graminées.    |                   |
| 24 - Avena alba.   |                   |
| 25 - Aegilops.     | 26 - Avena fatua. |

مرحوم دهخدا، [ابنابر مشهور یولجی: (آندراج).

**یولجی.** [یُل] (اِخ) نام محلی کنار راه قزوین و همدان، میان نجف آباد و آوج، در ۲۵۱ هزارگزی تهران. (یادداشت مؤلف).

**یولق ارسلان.** [ئ لُ اَس] (اِخ) ابنن ملک ارسلان طغرلشاه، رجوع به حسام‌الدین (یولق ارسلان...) و تاریخ افضل ص ۷۶ و ۷۸ شود.

**یولقونلو.** [یُل] (اِخ) دهی است از دهستان مرحمت آباد بخش میاندوآب شهرستان مراغه، واقع در ۶ هزارگزی باختر راه اریه‌رو میاندوآب به بناب، با ۵۸۵ تن سکنه. آب آن از زرینه‌رود و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یول‌گای.** [ ] (اِخ) از طوایف ترکمن ساکن ایران و مرکز اب ۵۰۰ خانوار است که در شرفان کلا سکونت دارند. (از یادداشت مؤلف) (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۱۰۲).

**یولوق.** [ئ] (تسری / مغولی، [ا] چاپار. بیک. (ظاهراً از: یول، راه + لوق، لق، پسوند نسبت ترکی). (از یادداشت مؤلف).

**یوله‌گلدی.** [ئ لُ گ] (اِخ) دهی است از دهستان ساری‌سویاسار بخش پلدشت شهرستان ماکو، واقع در ۲۴ هزارگزی جنوب باختری پلدشت، با ۴۵۸ تن سکنه. آب آن از ساری‌سو و زنگبار و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یولیو.** [ ] (لاتینی، [ا] یولیو، ژوئیه. ۱ نام ماه هفتم از ماههای رومی. (از الموسوعة ذیل مادة تقویم، رجوع به یولیو و یولیوس و ژوئیه شود.

**یولیوس.** (لاتینی، [ا] ماه تموز، از دهم تیرماه تا دهم مردادماه، ژوئیه. (یادداشت مرحوم دهخدا). نیشان. (الفهم). به زبان ترکی نام ماهی است که در انگریزی [انگلیسی] جولایی [جولای] باشد. (آندراج). ماه هفتم رومی است. (از آثارالباقیه ص ۵۰).

**یولیوس.** (اِخ) یکی از پاپ‌هاست که از ۱۵۰۳ تا ۱۵۱۳ م. در مسند پاپی استقرار داشت. اول برضد جمهوری و ندیک برخاست و با دو پادشاه فرانسه و اسپانیول و امپراطور آلمان متحد شد و سرزمینهای بسیار از ندیک گرفت. سپس برضد لویی دوازدهم پادشاه فرانسه با وندیک و اسپانیول و انگلیس همدست شد، ولی در اثنای جنگ درگذشت. او ارباب علم و هنر را تشویق و حمایت می‌کرد، از آن جمله میکیل آنژ و رافائل بودند. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یولیوس.** (اِخ) سرداری از دسته اوغسطس که از جانب فستس مأمور شد که پولس را به

روم برد. و به پولس اطمینان داشت و او را مرخص فرمود که در صیدون از رفقای خود دیدن کند و چون لشکریان خواستند اسیران را برای جلوگیری از فرار بکشند، یولیوس برای حفظ جان پولس آنان را از این کار بازداشت. (از قاموس کتاب مقدس).

**یولیوس سزار.** [س] (اِخ) ژول سزار. نام قیصر مشهور روم است. رجوع به سزار و قیصر و تاریخ ایران باستان شود.

**یولیوس.** [ئ / ی] (لاتینی، [ا] یولیو. نام ماه سوم از ماههای مردم مغرب که آغاز آنها با آغاز ماه قبطیان برابر است. (از آثارالباقیه ص ۵۰): فوصلنا الی مدینة حمص... یوم‌الاحد الموفی عشرين ربیع الاول] و هو اول یولیو. (رحله ابن‌جبیر). و هو الثالث و العشرین من شهر یولیو. (رحله ابن‌جبیر). استهل هلاله [هلال شهر ربیع‌الآخر] یوم‌الاربعاء بموافقة الحادی عشر لیولیو. (رحله ابن‌جبیر). همان ماه ژوئیه است که در الموسوعة به صورت یولیو و در برخی از منابع فارسی به صورت «یولیوس» نیز آمده و در لاروس آن را مأخوذ از نام «جولیوس سزار» امپراتور معروف روم نوشته، چه وی در آن ماه به دنیا آمده است. و رجوع به یولیو و یولیوس و ژوئیه شود.

**یوم.** [ئ] [ع مص] روز گردیدن. (منتهی الارب). [ا] بسدیخت‌روز گردیدن. (ناظم الاطباء).

**یوم.** [ئ] [ع] [ا] روز. (تسرجمان‌القدرآن جرجانی ص ۱۰۸) (دهار). روز، مذکر آید و اول آن از طلوع فجر صادق است تا غروب آفتاب. ج، ایام و اصل آن ایوم بوده، جج، ایایم. (ناظم الاطباء). روز، ج، ایام. (مهدب الاسماء). روز، ج، ایام، اصل آن ایوم و یوم ایوم تأکید است یعنی روز سخت. (آندراج). روز: نهار. ضد لیلته. مقابل لیل. در عرف عبارت است از طلوع جرم آفتاب ولو تمامی جرم هم نباشد تا غروب جرم آفتاب. (یادداشت مؤلف). روز، و قوله تعالی: لمسجد اسس علی التقیوی من اول یوم (قرآن ۱۰۸/۹): ای من اول ایام. (ناظم الاطباء). یوم جرید: روزی تمام. (مهدب الاسماء). یوم مصحح: یوم مصرح. روزی که از باد و ابر خالص باشد. (فقه‌اللغة ص ۳۰). یوم معانی: روزی سخت گرم. (فقه‌اللغة ص ۲۵):

گریبَر یوم یحیی بر عقل خوانده‌ای پس پایمال مال مباح از سر هوا. خاقانی. بعد چند یوم خود هم در کمال استعداد از تبریز حرکت و به دارالمؤمنین قم وارد شد. (مجمل‌التواریخ گلستانه ص ۳۱).

— الی یومنا هذا؛ تا امروز. (یادداشت مؤلف). — اول یوم؛ نخستین روز. (ناظم الاطباء).

— حُمای یوم؛ تبی است که تنها یک روز آید و سپس ببرد و بازنگردد. (یادداشت مؤلف). — کل یوم؛ هر روز. (ناظم الاطباء). — یوم آخر؛ روز بازپسین. (یادداشت مؤلف). — یوما فیوما؛ روزبه‌روز و هر روز بدون مهلت و بدون ترک. (ناظم الاطباء): رکن‌الدین صاین چون... خود را در سلک ملازمان امیر چوپان منظم گردانید یوما فیوما در تربیتش می‌افزود. (حیب‌السیر ج ۳ ص ۷۱).

— یوما من الایام؛ روزی از روزها و یک روزی. (ناظم الاطباء). — یوما واحدا؛ یک روز. (ناظم الاطباء). — یوم اجرد؛ روز تمام. (مهدب الاسماء). — یوم ازهر؛ روز آدینه. (مهدب الاسماء). — یوم‌الائین؛ روز دوشنبه. (آندراج) (ناظم الاطباء) (دهار).

— یوم‌الاحد؛ روز یکشنبه. (ناظم الاطباء) (آندراج) (دهار). — یوم‌الاربعاء؛ روز چهارشنبه. (ناظم الاطباء) (دهار). (چهارشنبه. (آندراج).

— یوم‌الاضحی؛ یوم‌النحر. روز دهم ماه ذیحجه. (ناظم الاطباء). — یوم‌الأواق؛ یوم یویو است. (منتهی الارب). — یوم‌الباحور؛ روز بحران. و تعداد تعیین آن نزد اکثر اطبا چنین است که از روز ابتدای مرض به روز پنجم افتد یا هفتم یا نهم یا یازدهم و چهاردهم و هفدهم و نوزدهم و بیستم و بیست‌ویکم و بیست‌وچهارم و بیست‌وهفتم. (آندراج).

— یوم‌البعث؛ روز رستخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). یوم‌التغابن. یوم‌التلاق. یوم‌الجزا. یوم‌الجزاء. یوم‌الجمع. یوم‌الجواب. یوم‌الحساب. یوم‌الحشر. یوم‌السبع. یوم‌السؤال. یوم‌العرض. یوم‌الفصل. یوم‌القرار. یوم‌القیام. یوم‌القیامة. یوم‌الدار. یوم‌المعاد. یوم‌المیزان. یوم‌المعاد. یوم‌الوعد. یوم‌الندامة. یوم‌النشر. یوم‌النشور. یوم‌البقین. روز قیامت. روز بسعث. روز حشر. روز نشر. روز رستاخیز. رستخیز. قیامت. روز پاداشن. روز بازخواست. روزی که مردگان برای دیدن پاداش و بازخواست و کیفر اعمال دنیوی خویش به امر خدا زنده شوند. (از یادداشت مؤلف).

— یوم‌الترویة؛ روز هشتم ماه ذیحجه. (ناظم الاطباء). در اصطلاح فقه، روز هشتم ذیحجه را گویند. (یادداشت مؤلف).

1 - Juillet. 2 - Julius Cesar. 3 - Juillet.

۴ - ناظم‌الاطباء به جای «ترویه»، «توریه» آورده است.

— یوم التغبان؛ روز بازخواست و قیامت. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ترکیب یوم البعث شود.

— یوم التلاق (یوم التلاقی)؛ روز قیامت. یوم البعث. (یادداشت مؤلف)؛ و زانت رایه فی کل یوم تحیات الی یوم التلاقی. حافظ.

و رجوع به ترکیب یوم البعث و یوم تلاق شود. — یوم التناد؛ یوم القیامة. یوم البعث. روز قیامت. روز رستاخیز. (یادداشت مؤلف). روز قیامت، چرا که یکی مر دیگری را در آن روز ندا خواهد داد که به فریاد من برس و کس نخواهد رسید. (آندراج)؛

باد در اقبال و عز عمر عزیزش دراز دولت او بر مزید تا که یوم التناد. سوزنی. هرگاه به راستی مرجع آن را طلبی یوم التناد است. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۴۵۴).

درنگر تو قصه شنداد و عاد حسرت ایشان نگر یوم التناد. مولوی.

و رجوع به ترکیب یوم البعث شود.

— یوم الثلثاء؛ روز سه شنبه. (دهار) (ناظم الاطباء) (آندراج).

— یوم الثلثاء؛ روز سه شنبه. (دهار).

— یوم الجزاء (یوم الجزا)؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). روز قیامت. روز پاداشن. روز پاداش. روز بادافراه. روز کفر. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ترکیب یوم البعث شود.

— یوم الجمع؛ روز رستاخیز. روز قیامت. روز حشر. روز بعث. (یادداشت مؤلف).

— (اصطلاح صوفیه) وقت لقاء و وصول به سرچشمه جمع. (از تعریفات جرجانی). و رجوع به ترکیب یوم البعث شود.

— یوم الجمعة؛ روز جمعه. (ناظم الاطباء). روز آینه. (دهار) (آندراج).

— یوم الجواب؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء).

— یوم الحساب؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). روز قیامت که مدت پنجاه هزار سال باشد. (از آندراج). روز شمار. قیامت. یوم الدین. روز پاداشن. روز جزا. روز داوری. (یادداشت مؤلف). روز شمار. (دهار)؛

حق تو خاقانیا کعبه تواند شناخت ز آخور سنگین طلب توشه یوم الحساب. خاقانی.

تا نبود صبح را از سوی مغرب طلوع روز بقای تو باد هفته یوم الحساب. خاقانی. جاننشان گران چو خاک و سر بادسجشان بی سنگ چون ترازی یوم الحسابشان. خاقانی.

در حبسگاه شروان با درد دل بساز

کآن درد راه توشه یوم الحساب شد. خاقانی. یارب از فضل و کرم عطار را بیدار کن تا به بیداری شود در خواب تا یوم الحساب. عطار.

— یوم الحسرة؛ رستاخیز. روز قیامت. روز حسرت. (یادداشت مؤلف).

— یوم الحشر؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). رستاخیز. (یادداشت مؤلف)؛ وجود همت و جود تو تا به یوم الحشر بقای دولت و دین تو تا به یوم الدین. امیر معزی.

— یوم الخمیس؛ روز پنجشنبه. (دهار) (از ناظم الاطباء).

— یوم الدین؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). روز بازخواست. روز شمار. روز داوری. یوم الحساب. روز پاداشن. روز جزا. روز قیامت. یوم دین. (یادداشت مؤلف)؛ ای شاه جهان دو گوشه روی زمین در قبضه ملک توست تا یوم الدین. امیر معزی.

عقیقه ای که ز دنیا به سوی عقبی رفت شفیع شاه جهان بود تا به یوم الدین. امیر معزی.

بره شیر مست و مرغ سمن چشم داری روی به یوم الدین. سنایی. با رتبه و فریادی روز و شب و سال و مه سعد فلکت همدام تا دامن یوم الدین. سوزنی. صلی الله علی نبینا... الی یوم الدین. (حبیب السیر جز ۱ ص ۱۰۶ ص ۵۲).

— یوم الرهان (ایام الرهان)؛ روز گرویندی اسب دوانی را گویند. (یادداشت مؤلف)؛ مغز گردون عطسه داد و حلق دریا سرفه کرد زان غبار ره که ایام الرهان افشانداند. خاقانی.

— یوم الزینة؛ یکشنبه. (یادداشت مؤلف).

— (روز عید یا روز شکستن نهر مصر. (منتهی الارب). عید. (یادداشت مؤلف).

— یوم السبت؛ روز شنبه. (دهار) (ناظم الاطباء).

— یوم السبع؛ روز قیامت. روز بیم. و سبع جایی است که در آنجا حشر واقع شود چنانچه در حدیث است: من لها یوم السبع؛ یعنی کیست برای آنها در روز قیامت و روز بیم. (منتهی الارب). روز قیامت. (دهار).

— (روز عید جاهلیت که در آن روز از همه پرداخته به بازی و لهو مشغول می شدند. (منتهی الارب).

— یوم السؤال؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). و رجوع به ترکیب یوم الدین و یوم البعث شود.

— یوم الشک؛ روزی که ندانند از رمضان است یا از شعبان و شوال. روز آخر ماه رمضان که

رویت هلال به شب آن محقق نشده. روز اول ماه رمضان که رویت هلال به شب آن محقق نشده است. (یادداشت مؤلف).

— یوم الطفف؛ روز عاشوراء. (یادداشت مؤلف).

— یوم الظفر؛ روز پیروزی و فتح. حامل وحی آمده کامد یوم الظفر ای ملکان الغزای ثقلین النهاب. خاقانی.

— یوم العاشوراء؛ روز دهم ماه محرم. (ناظم الاطباء). روز دهم محرم الحرام. (آندراج). روز عاشورا یعنی دهم ماه محرم که حسین بن علی علیه السلام و یارانش در کربلا در راه احیای حق و پیکار با بیدادگری و فساد دستگاه خلافت یزیدین معاویه شهید شدند. (از یادداشت مؤلف).

— یوم العداد؛ روز جمعه. (منتهی الارب). — (عید فطر یا اضحی. (منتهی الارب).

— یوم العرض؛ روز قیامت. قیامت. روز رستاخیز. (یادداشت مؤلف).

— یوم الفصل؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء). روز پاداشن. روز جزا. (یادداشت مؤلف).

— یوم القر؛ روز یازدهم از هر ماهی. (ناظم الاطباء).

— یوم القرار؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء).

— یوم القیام؛ یوم القیامة. مراد روز رستاخیز و روز قیامت است. (ناظم الاطباء).

— یوم القیامة؛ یوم القیام. مراد روز رستاخیز و روز قیامت است. (ناظم الاطباء). روز رستاخیز. (دهار). روز نشر. (یادداشت مؤلف).

— یوم المباهله. رجوع به مباحله شود.

— یوم المبعث؛ روز بعثت حضرت رسول اکرم (ص). (یادداشت مؤلف).

— یوم المعاد؛ یوم الموعود. روز قیامت. روز رستاخیز. (یادداشت مؤلف)؛ اگر به حقیقت معاد آن را خواهی یوم المعاد است. (ترجمه تاریخ یمینی ص ۴۵۴).

— یوم الموعود؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء).

— یوم المعاد؛ روز رستاخیز. روز قیامت. (ناظم الاطباء).

— یوم النحر؛ یوم الاضحی. روز دهم ماه ذیحجه. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب).

— یوم الندامة؛ روز قیامت. (یادداشت مؤلف).

— یوم النشور؛ روز قیامت. رستاخیز. قیامت. یوم البعث. (یادداشت مؤلف).

— یوم النفر؛ یوم النفر. روز دوازدهم از هر ماهی. (ناظم الاطباء).

— یوم النفر؛ یوم النفر. (ناظم الاطباء).

— یوم الواقعه؛ روز رستاخیز. روز قیامت.



(ناظم الاطباء). یوم البعث. روز رستاخیز. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم الوعد؛ روز رستخیز. روز قیامت. (از ناظم الاطباء). یوم البعث. یوم القیامة. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم البیقین؛ یوم الحساب. روز قیامت. یوم البعث. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم ایوم؛ روز سخت (در تأکید گویند). (ناظم الاطباء).  
 - یوم بیوم الحفص المجور؛ مثل است در شماتت به نکتت گویند که رسیده باشد. و اصل آن چنان است که مردی عمویی داشت که کبیر شده بود و پسر برادر وی همچنان داخل خانه عموی خود می شد و اسباب و اثاث خانه او را زیر و رو می کرد و این سوی و آن سوی می انداخت و چون آن پسر به بلوغ رسید و خود صاحب اثاثی شد پسران برادر وی به خانه او می آمدند و همان عملی را با اثاث خانه او می کردند که وی در خردسالی نسبت به اثاث خانه عموی خود انجام می داد. آنگاه گفت: یوم بیوم... یعنی این به جای آنچه من با عموی خود می کردم. (از منتهی الارب).  
 - یوم ثبلی السرائر؛ آن روز که آشکار شود رازها. قیامت. روز رستاخیز. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم تلاق؛ روز قیامت. یوم التلاق؛ بدان خدای که او را بقای لم یزلی ست که آفرین تو باقی ست تا به یوم تلاق. امیر معزی.  
 و رجوع به ترکیب یوم التلاق شود.  
 - یوم جزا؛ روز پاداشن. یوم الجزا. قیامت. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم جمعه؛ روز جمعه. روز آدینه. || (اصطلاح صوفیه) وقت لقاء و وصول به عین جمع است. (فرهنگ مصطلحات عرفا تألیف سجادی).  
 - یوم دین؛ یوم الدین. روز حشر؛ تا قیامت پادشاهان زین اثر فخر آورند کاین اثر باقی بود در ملک و دین تا یوم دین. امیر معزی.  
 صدری که دین پاک محمد به نام او محمود بود و هست و بود تا به یوم دین. سوزنی.  
 آن ستون را دفن کرد اندر زمین تا چو مردم حشر گردد یوم دین. مولوی.  
 - یوم ذوایام؛ یوم ذوایایوم. روز سخت. (منتهی الارب) (آندراج).  
 || (روز آخر هر ماه. منتهی الارب).  
 - یوم ذوایایوم؛ یوم ذوایام. (ناظم الاطباء) (آندراج).  
 - یوم عاشورا؛ یوم العاشوراء. روز عاشورا. روز دهم ماه محرم. (یادداشت مؤلف). رجوع

به عاشورا شود.  
 - یوم عداد؛ یعنی جمعه یا فطر یا اضحی. (از اقرب الموارد).  
 - یوم عرفه؛ روز نهم ماه ذیحجه. (ناظم الاطباء). رجوع به عرفه شود.  
 - یوم فزح اکبر؛ روز رستاخیز. قیامت. روز جزا. یوم البعث. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم مجموع له الناس؛ روز قیامت. (ناظم الاطباء).  
 - یوم مشهود؛ روز عرفه. (ناظم الاطباء).  
 - یومنا هذا؛ امروز. همین روز. (یادداشت مؤلف)؛ از آدم الی یومنا هذا چنین بوده است. (تاریخ بیهقی ج ادیب ص ۳۸۶).  
 - یوم نشور؛ یوم النشور. روز قیامت؛ اگرچه تالب گور است خوردنی همراه لباس نیست ز تو دور تا به یوم نشور. نظام قاری.  
 - یوم یوم؛ هر روز. (ناظم الاطباء). روز به روز. (یادداشت مؤلف).  
 || امروز. (مهدب الاسماء) (دهار)؛ آن سرای بقا تو راست معد  
 یوم بگذارد و جان کن از پی غد. سنایی.  
 - الیوم؛ امروز. (ناظم الاطباء)؛ در سرایی که معروف بود بدو که الیوم مشهور است به مشهد او [محمدین موسی] دفن کردند. (ترجمه تاریخ قم ص ۲۱۶). آثار خرابی آن الیوم ظاهر است. (تذکره دولتشاه ص ۳۶۳).  
 || آگاه لفظ یوم گویند و از آن لفظ، روز و شب هردوان را منظور دارند. (از کشف اصطلاحات الفنون). || وقت و هنگام. (ناظم الاطباء).  
 - یوم الحصاد؛ هنگام درو. (ناظم الاطباء). || (اصطلاح فقه) در شرع عبارت است از طلوع صبح صادق تا غروب تمام جرم آفتاب. امام فخر رازی در تفسیر کبیر گوید: فقها اجماع کرده اند بز اینکه آغاز روز از طلوع صبح صادق، و آغاز شب از غروب تمامی جرم آفتاب است و بر بطلان سایر اقوال در این باب اتفاق کرده اند. (از کشف اصطلاحات الفنون). || (اصطلاح نجوم) حکمای هند لفظ یوم را بر سه معنی اطلاق کنند: یکی یوم گویند و از آن یوم طلوعی خواهند و آن عبارت است از یک طلوع آفتاب تا طلوع دیگر آن. دوم: یوم گویند و از آن یوم شمسی خواهند و آن عبارت است از یک جزء از سی جزء زمان سابقین. و یوم شمسی درازتر از یوم طلوعی و یوم طلوعی درازتر از یوم قمری در معموره عالم است. (از کشف اصطلاحات الفنون ص ۱۵۴۵). || (اصطلاح

عرفان) صوفیه گویند: یوم عبارت است از تجلی الهی. و ایام الله و ایام الحق تجلیات و ظهور خدای تعالی است. و در لطائف اللغات گویند که یوم در اصطلاح صوفیه عبارت از وقت لقای الهی و وصول یعنی جمع و بلوغ سائر به حضرت واحد است. (از کشف اصطلاحات الفنون). || وقعه. حرب. حرب مشهور. جنگ. رزم. پیکار. نبرد. ناورد. آورد. غزا. غزوة. وغا. قتال. جدال. (یادداشت مؤلف).  
 - یوم ابواء؛ غزوة ابواء. یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال). رجوع به غزوة ابواء شود.  
 - یوم اجنادین؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال). رجوع به اجنادین شود.  
 - یوم اُحد؛ یوم اسلامی است. رجوع به اُحد شود.  
 - یوم احزاب؛ غزوة خندق. رجوع به احزاب و خندق شود.  
 - یوم ارباب؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به ارباب شود.  
 - یوم ارماس؛ روز اسلامی است که عرب با ایران پیکار کرد. (از مجمع الامثال).  
 - یوم اعشاش؛ یوم جاهلی است که بین بنی شیبان و بنی مالک اتفاق افتاده است. (از مجمع الامثال). و رجوع به اعشاش شود.  
 - یوم اغوات؛ یوم اسلامی است که عرب با ایران پیکار کرد. رجوع به اغوات شود.  
 - یوم افاق؛ یوم جاهلی است. رجوع به افاق شود.  
 - یوم الجمل؛ روز جنگ عایشه با علی (ع) است. (منتهی الارب). رجوع به جمل شود.  
 - یوم الحنوا؛ از جنگهایی است که میان بنی تغلب و بنی بکر روی داده است. (از صبح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۱). و رجوع به حنو شود.  
 - یوم الدار؛ جنگ مروان بن حکم با مصریان و کوفیان بر در خانه عثمان به روز قتل عثمان. نام روز قتل عثمان خلیفه سوم است در خانه او. (یادداشت مؤلف). و رجوع به دار شود.  
 - یوم الدارک؛ روز جنگ میان اوس و خزرج. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از مجمع الامثال ص ۷۶۶).  
 - یوم الزاب؛ واقعه بین مروان الحمارین محمد و بنی العباس. رجوع به زاب شود.  
 - یوم الزریب؛ از روزهای عربان است. (منتهی الارب). رجوع به زریب شود.  
 - یوم الزور؛ روزی است مر بکر را به تمیم. (از منتهی الارب). و رجوع به زور شود.  
 - یوم الزویر؛ از ایام و جنگهای مشهور عرب است. (از اقرب الموارد). و رجوع به زویر شود.

- یوم السباسب؛ روز عید جَاهِلِيَّة. (منتهی الارب). و رجوع به سباسب شود.
- یوم السویق؛ جنگی به سال دوم هجرت میان مسلمین و مشرکین. (یادداشت مؤلف). و رجوع به سویق شود.
- یوم الصعاب؛ روزی است مر عربان را. (منتهی الارب). رجوع به صعاب شود.
- یوم العبرات؛ روزی است مر عربان را. (منتهی الارب). رجوع به عبرات شود.
- یوم الضیّات؛ از جنگهایی است که میان بنی تغلب و بنی بکر روی داده.
- یوم القاع؛ روزی از روزهای عربان. (منتهی الارب) (از معجم البلدان). و رجوع به قاع شود.
- یوم الکلاب الاول؛ از ایام عرب است. رجوع به کلاب شود.
- یوم الکلاب الثانی؛ جنگی است که میان بکر و وائل روی داده است. (از صحیح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۲). و رجوع به کلاب شود.
- یوم المرح (یوم مرج راهط)؛ روز جنگ مروان بن حکم در مرج (محلّی به شام) با ضحاک بن قیس فهری. (از معجم الامثال). و رجوع به مرج شود.
- یوم النفر (ن / ن ف)؛ روز سوم از عید نحر. رجوع به نفر شود.
- یوم ائیل؛ یوم جاهلی است.
- یوم امیل؛ یوم جاهلی است. رجوع به امیل شود.
- یوم اوازة؛ یوم جاهلی است. رجوع به اواره شود.
- یوم اوطاس؛ یوم اسلامی است. و رجوع به اوطاس شود.
- یوم اهواز؛ یوم اسلامی است. (از معجم الامثال). رجوع به اهواز شود.
- یوم یثَر مَعُونَة؛ یوم اسلامی است. رجوع به غزوة یثَر مَعُونَة شود.
- یوم بحرین؛ یوم اسلامی است. رجوع به بحرین شود.
- یوم بخرَاء؛ یوم اسلامی است. رجوع به بخرَاء شود.
- یوم بدر؛ یوم اسلامی است. رجوع به بدر شود.
- یوم بُرَاخَة؛ یوم اسلامی است. رجوع به بزاخه شود.
- یوم بسوس؛ یوم جاهلی است. رجوع به بسوس شود.
- یوم بَشیان؛ از ایام عرب جاهلی است. رجوع به بشیان شود.
- یوم یثَر؛ از ایام جاهلی است و یوم حجاج نیز گفته‌اند. رجوع به یثَر شود.
- یوم بُعَاث؛ از ایام جاهلی است. رجوع به بُعَاث شود.
- یوم بَلَدَح؛ از ایام جاهلی است. رجوع به بَلَدَح شود.
- یوم بَلَقَاء؛ یوم جاهلی است.
- یوم بَلَنَجْر؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال میدانی و بلنجر شود.
- یوم بَلِیْح؛ یوم اسلامی است بین قیس و تغلب. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم بنات قین؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم بنی قُرَیظَة؛ از ایام اسلامی است. رجوع به معجم الامثال و قریظه شود.
- یوم بنی مُصَلِّق؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم بَیْدَاء؛ از ایام جاهلی است. رجوع به بیداء شود.
- یوم تَبُوك؛ یوم اسلامی و غزوة حضرت رسول است. و رجوع به تبوک شود.
- یوم تَحَالِق؛ یوم جاهلی است بین بکر و تغلب. (از معجم الامثال). رجوع به تحالق و معجم الامثال شود.
- یوم تَحَلِاقِ اللَّیْم؛ روز جنگ قبیله تغلب با بکر بن وائل. (از منتهی الارب). و رجوع به یوم قِضَة شود.
- یوم تَرَج؛ یوم جاهلی است. (از معجم الامثال). رجوع به تَرَج شود.
- یوم تُشْتَر؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم تَشْتَار؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم تَلَّ مَحْرَى؛ یوم اسلامی است بین قیس و تغلب. رجوع به معجم الامثال و تل محری شود.
- یوم ثَبْرَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال و ثبرة شود.
- یوم ثَرثار؛ یوم اسلامی است که در بین قیس و تغلب اتفاق افتاده است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم ثَنِيَّة؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم جَازْر؛ یوم اسلامی است. و رجوع به جازر شود.
- یوم جَبَانَة سَبِیع؛ یوم اسلامی است که در آن اهل کوفه قیام کردند. رجوع به معجم الامثال و جبانه شود.
- یوم جَبَلَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به جَبَلَة شود.
- یوم جدود؛ روزی است مر عرب را. (از منتهی الارب). رجوع به جدود شود.
- یوم جَرِیحان؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال و جریحان شود.
- یوم جَفَار؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال و جفار شود.
- یوم جَلَوَاء؛ یوم اسلامی. رجوع به معجم الامثال و جولاء شود.
- یوم جَمَل؛ یوم اسلامی است. رجوع به جمل شود.
- یوم جَوَانِی؛ یوم اسلامی است. (از معجم الامثال).
- یوم جَوْحَى؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَارِث جَوْلَان؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَجْرَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَدَوْد؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حُدَیْمَة؛ یوم اسلامی است. رجوع به حدیبیه و معجم الامثال شود.
- یوم حَرَّة؛ یوم اسلامی است که در آن یزید بر ضد مردم مدینه به تجاوز پرداخت. رجوع به حَرَّة و معجم الامثال شود.
- یوم حُرَیْرَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَشَاك؛ یوم اسلامی است بین قیس و تغلب. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَفْرَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم حَلِیْمَة؛ یوم جاهلی است میان پادشاه شام و پادشاه حیره. رجوع به حلیمه و معجم الامثال شود.
- یوم حَمِیْن؛ یوم اسلامی است. رجوع به حنین شود.
- یوم حَوَظْع؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال و حوظع شود.
- یوم حِیرَة؛ یوم جاهلی است برای تغلب علیه لخم و عمرو بن هند. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم اسلامی است. رجوع به حیره شود.
- یوم خَابُور؛ یوم جاهلی است. رجوع به خابور و معجم الامثال شود.
- یوم خَرَّاز؛ از مشهورترین و بزرگترین جنگهای اعراب بود که میان بنی ربیعة الفرس با ربیعة نزار و قبایل یمن روی داد. رجوع به صحیح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۱ شود.
- یوم خَرَزائی؛ یوم جاهلی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم خَنْدِق؛ یوم اسلامی است. رجوع به خندق شود.
- یوم خَنْدِیقین؛ یوم اسلامی است. رجوع به معجم الامثال شود.
- یوم خَنْدَمَة؛ یوم اسلامی است. یوم فتح. (از معجم الامثال). و رجوع به یوم فتح شود.
- یوم خَوّ؛ یومی مر بنی اسد راست. (منتهی الارب). و رجوع به خَوّ شود.

— یوم خَوْع؛ یوم جاهلی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم خَوَى [خ / ح / و]؛ از ایام عربان است. (منتهی الارب) (از مجمع الامثال). رجوع به خوی شود.

— یوم خَیبر؛ یوم اسلامی است. رجوع به خَیبر شود.

— یوم داحس و غیرا؛ یوم جاهلی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَاوَةَ جَلْجَل؛ یوم جاهلی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَاوَةَ مَابِل؛ یوم جاهلی است برای ضبة علیه کلاب. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَاب؛ یوم جاهلی است برای عیس علیه تمیم. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَثِیْنَة؛ یوم جاهلی است. رجوع به دَثِیْنَة و مجمع الامثال شود.

— یوم دَجَل؛ یوم اسلامی است بین اهل بصره و خوارج. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَرْنِی؛ یوم جاهلی است. (مجمع الامثال). رجوع به مجمع الامثال و معجم البلدان ج ۴ ص ۵۴ شود.

— یوم دَثْنِی؛ یوم اسلامی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دولاب؛ یوم اسلامی است بین اهل بصره و خوارج. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَوْمَة؛ یوم اسلامی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَهْنَاء؛ یوم جاهلی است. رجوع به مجمع الامثال شود.

— یوم دَیْر جَمَاحِم؛ روز اسلامی است حجاج را بر اهل عراق. (از مجمع الامثال).

— یوم ذناب؛ یوم جاهلی است بین بکر و تغلب. رجوع به ذناب و مجمع الامثال شود.

— یوم ذهاب؛ یوم جاهلی است بنی عامر را. (از مجمع الامثال).

— یوم ذی طَلُوح؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم ذی قار؛ روزی است مر بنی شیبان را. و آن اول روزی است که عرب بر عجم ظفر یافتند. (از منتهی الارب) (از صحیح الاعشی). و رجوع به ذی قار الاول شود.

— یوم رَیذ؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم رحرحان؛ یوم جاهلی است. و رجوع به رحرحان و صحیح الاعشی شود.

— یوم رُسْتَقْ اَبَاد؛ یوم اسلامی است حجاج را بر اهل عراق. (از مجمع الامثال).

— یوم رَقَم؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم زاب؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم زاویه؛ یوم اسلامی است حجاج را بر اهل عراق. (از مجمع الامثال). و رجوع به زاویه شود.

— یوم زَبْرَة؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال) (از معجم البلدان ج ۴ ص ۴۷۰).

— یوم زَخْف؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم زَخِیخ؛ یوم جاهلی است تمیم را بر اهل یمن. (از مجمع الامثال). و رجوع به زَخِیخ شود.

— یوم زَرُود؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم زُوَیْرَیْن؛ یوم جاهلی است شیبان را با تمیم. (از مجمع الامثال).

— یوم ستار؛ یوم جاهلی است که بین بکرین وائل و بنی تمیم اتفاق افتاده است. (از مجمع الامثال). و رجوع به ستار شود.

— یوم سَحْبَل؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم سَرِیَة رَجِیع؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم سفار؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به بدر شود.

— یوم سفوان؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم سَقِیْقَة؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال). رجوع به سَقِیْقَة بنی ساعده در ذیل سَقِیْقَة شود.

— یوم سُلَاف؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم سَلْیَی و سَلْبَرِی؛ یوم اسلامی است بین مهلب و ازارقه. (از مجمع الامثال).

— یوم سَنجَار؛ یوم جاهلی است تغلب را با قیس. (از مجمع الامثال).

— یوم سَوْبَان؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم سولان؛ یوم اسلامی است بین اهل بصره. (از مجمع الامثال).

— یوم شَعْب بَوَان؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم شَعْب جَبَلَة؛ یومی است مر عربان را. رجوع به صحیح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۲ شود.

— یوم شَقِیْقَة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم شَمَطَة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم صحصان؛ یوم جاهلی است قیس را بر یمن. (از مجمع الامثال).

— یوم صفیه؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم صَفِیْن؛ یوم اسلامی است معروف. (از مجمع الامثال). رجوع به صَفِیْن شود.

— یوم صلیب؛ یوم جاهلی است بین بنی بکرین وائل و بنی عمرو بن تمیم. (از مجمع الامثال).

— یوم صَمِیْن؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم صنعا؛ یوم اسلامی است بین زبید و مذحج. (از مجمع الامثال).

— یوم صُنَیْعَات؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به صنیعات شود.

— یوم صِیرَة؛ روزی است از روزهای عربان. (منتهی الارب). رجوع به صِیرَة شود.

— یوم ضَرِیَة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم ضَوُود؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم طائف؛ یوم اسلامی است. رجوع به طائف شود.

— یوم طَخْفَة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به طخفه شود.

— یوم طف؛ یوم اسلامی است معروف. (از مجمع الامثال). رجوع به طف شود.

— یوم طَوَالَة؛ یوم جاهلی است بین بنی عامر و بنی غطفان. (از مجمع الامثال).

— یوم ظهر؛ یوم جاهلی است بین بنی عمرو بن تمیم و بنی حنیفه. (از مجمع الامثال).

— یوم عاقل؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم عَبْلَاء؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم عَرِش؛ یوم اسلامی است عمرو بن عاص را. (از مجمع الامثال).

— یوم عَشِیرَة؛ یوم اسلامی است. و رجوع به عَشِیرَة شود.

— یوم عَطَالِی؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم عَقْر؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال). رجوع به عَقْر شود.

— یوم عَکَاظ؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم عُنَیْرَة؛ از جنگهایی است که میان بنی تغلب و بکر پسران وائل روی داد. (از صحیح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۱).

— یوم عین اباغ؛ یوم جاهلی است غسان را با لخم و نزار. (از مجمع الامثال).

— یوم عَیْن ثَمْر؛ یوم اسلامی است تغلب را. (از مجمع الامثال).

— یوم عَیْنِیْن؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به عَیْنِیْن شود.

— یوم غَبِیْط؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). اعشاش. رجوع به غَبِیْط شود.

— یوم غَبِیْطِیْن؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مَرَجِ عَدْرًا؛ یوم اسلامی است و آن روز قتل معاویة بن حجر بن عدی و اصحاب اوست. (از مجمع الامثال).

— یوم مروت؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مریسیع؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال). رجوع به یوم بنی مطلق شود.

— یوم مزلق؛ یوم جاهلی است سعد تمیم را بر عامر بن صعصعة. (از مجمع الامثال).

— یوم مسکن؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مشقر؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مُضَيِّح؛ یوم جاهلی است قیس را بر یمن. (از مجمع الامثال).

— یوم مُلْزَق؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم ملهم؛ روز جنگ بنی تمیم و حنیفة. (منتهی الارب). و رجوع به ملهم شود.

— یوم منعج؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مؤتة؛ یوم اسلامی است که جعفر بن ابیطالب در آن کشته شد. و رجوع به مؤتة شود.

— یوم نجاج؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم نناه؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم نجران؛ یوم جاهلی است بنی تمیم را بر حارث بن کعب. (از مجمع الامثال). و رجوع به نجران شود.

— یوم نجیر؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به نخلة شود.

— یوم نخلة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم نَسار؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به نَسار شود.

— یوم نَسَاش؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم نَضیر؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم نفقات؛ یوم جاهلی است بنی عامر را بر عبس. (از عقد الفرید ج ۶ ص ۵).

— یوم نھاوند؛ یوم اسلامی است ایرانیان را با سعد و نعمان بن مقرن و ابی عبیده و غیرهم. (از مجمع الامثال). رجوع به نھاوند شود.

— یوم نھروان؛ یوم اسلامی است معروف. رجوع به نھروان شود.

— یوم وادی القُرئی؛ یوم اسلامی است مروان حمار را با ارج. و رجوع به وادی القری شود.

— یوم واردات؛ یوم جاهلی است بین بکر و

— یوم قصر؛ یوم اسلامی است مختار و اصحاب او را. (از مجمع الامثال).

— یوم قَصْرِ قَرْنَبی؛ یوم اسلامی است به خراسان. (از مجمع الامثال).

— یوم قصبیة (قصبیة)؛ یوم جاهلی عمرو بن هند را بر تمیم. (از مجمع الامثال).

— یوم قَصَّة؛ یومی است میان بنی تغلب و بنی بکر. (از صبح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۱).

— یوم قنذایل؛ یوم اسلامی است هلال بن احوز المازنی را بر آل مهلب. (از مجمع الامثال).

— یوم قنقیاع؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم قیساریة؛ یوم اسلامی است معاویه را. (از مجمع الامثال).

— یوم کبشة؛ روزی است از روزهای عربان. (از منتهی الارب). و رجوع به کبشة شود.

— یوم کفافة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم کَفی عَرُوش؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم کلاب؛ یوم جاهلی است و عرب دو روز مشهور بدین نام دارد: کلاب الاول، و کلاب الثانی. (از مجمع الامثال). و رجوع به کلاب شود.

— یوم کناسة؛ یوم اسلامی است یوسف بن عمر را بر زید بن علی علیه السلام. (از مجمع الامثال).

— یوم کهیل؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم لِسوی؛ روز جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم لِهَابَة؛ روز جاهلی است. (از مجمع الامثال). و رجوع به لیس شود.

— یوم لیس؛ یوم اسلامی است ایرانیان را. (از مجمع الامثال). رجوع به لهابة شود.

— یوم ماجون؛ یوم اسلامی است سوده را بر نصر بن سیار. (از مجمع الامثال).

— یوم مَبایض؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مخاشن؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم مدائن؛ یوم اسلامی است ایرانیان را. و رجوع به مدائن شود.

— یوم مذار؛ یوم اسلامی است صعرب بن الزبیر را بر احمر بن شمیط الجبلی. (از مجمع الامثال).

— یوم مَرَجِ حَلیمة؛ جنگی است میان غسان و لخم. (از صبح الاعشی ج ۱ ص ۳۹۱).

— یوم مَرَجِ صَفَر؛ یوم اسلامی است ایرانیان را با سعد و نعمان بن مقرن و ابی عبیده و غیرهم. (از مجمع الامثال).

— یوم غول؛ یوم جَنَاهَلتی است. (از مجمع الامثال). رجوع به غول شود.

— یوم فتح؛ یوم اسلامی است و آن فتح مکه است. رجوع به فتح شود.

— یوم فجار؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به فجار شود.

— یوم فَح؛ یوم اسلامی است بنی عباس را بر ضد آل ابیطالب. (از مجمع الامثال).

— یوم فروق؛ یوم جاهلی است غیس را بر سعد تمیم. (از مجمع الامثال).

— یوم فساد؛ یوم جاهلی است بین غوث و جدیلة از طی. (از مجمع الامثال).

— یوم فلج؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به فلج شود.

— یوم فیف ریح؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). جنگی است بین بنی عامر بن صعصعة و حارث بن کعب. (از کامل ابن اثیر ج ۱ ص ۶۳۲-۶۳۴).

— یوم قادیسیة؛ یوم اسلامی است بر ایرانیان و سعد و نعمان. (از مجمع الامثال). و رجوع به قادیسیة شود.

— یوم قادم؛ یوم جاهلی است ضبیه را بر کلاب. (از مجمع الامثال). رجوع به قارة اهوی شود.

— یوم قارة اَهوی؛ یوم جاهلی است عامر بن صعصعة را. (از مجمع الامثال).

— یوم قباء؛ یوم جاهلی است بین اوس و خزرج. (از مجمع الامثال).

— یوم قبرس؛ یوم اسلامی است معاویه را. (از مجمع الامثال). رجوع به قبرس شود.

— یوم قحح؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به قحح شود.

— یوم قدید؛ یوم اسلامی است. (از مجمع الامثال).

— یوم قدیس؛ یوم اسلامی است ایرانیان را. (از مجمع الامثال).

— یوم قراق؛ یوم جاهلی است مجاشع را بر بکر بن وائل. (از مجمع الامثال). رجوع به قراق شود.

— یوم قرعاء؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم قَرِیسَیَا؛ یوم اسلامی است عبدالملک بن مروان را بر زفر بن الحارث کلبی. (از مجمع الامثال). رجوع به قس الناطف شود.

— یوم قرن؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم قس الناطف؛ یوم اسلامی است ایرانیان را. (از مجمع الامثال). رجوع به قس الناطف شود.

— یوم قُشَاوة؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به قشاوة شود.

تغلب. (از مجمع الامثال). رجوع به آوارزادت شود.

— یوم وتده؛ یوم جاهلی است بنی تمیم را بر عامر بن صعصعه. (از مجمع الامثال).

— یوم وج؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال). رجوع به وج شود.

— یوم وقیی؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم وقیط؛ یوم جاهلی است و آن در اسلام بین بنی تمیم و بکر بن وائل واقع شد. (از مجمع الامثال).

— یوم هبائه؛ یوم جاهلی است عیس را بر فزاره و ذبیان. (از مجمع الامثال). رجوع به هبائه شود.

— یوم هرامیت؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم هریر؛ یوم جاهلی است بین بکر و بنی تمیم. (از مجمع الامثال). رجوع به هریر شود.

— یوم هیماء؛ یوم جاهلی است. (از مجمع الامثال).

— یوم یرموک؛ یوم اسلامی است. رجوع به یرموک شود.

— یوم یمامة؛ یوم اسلامی است حنیفة را. (از مجمع الامثال). و رجوع به یمامة شود.

**یومئذ.** [ئ ی م ذ] [ع ق مرکب] در این روز و در این هنگام و در آن زمان و در آن هنگام. (ناظم الاطباء). به معنی امروز است. (آندراج). آن روز. (مهدب الاسماء). آن روز و در آن روز. (دهار). و رجوع به یوم شود.

**یومری داش.** [م ی] [بخ] دهی است از دهستان به بهجیک بخش سیه چشمه شهرستان ما کو، واقع در ۲۶ هزارگزی شمال خاوری سیه چشمه، با ۲۰۰ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یومی.** [ئ می] [ع ص نسبی] منسوب به یوم. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یوم شود. [روزانه و هر روزی. (ناظم الاطباء).

**یومیه.** [ئ / یومی / ی / ا ز ع، ص نسبی] [روزانه، هر روز، هر روزه، همه روزه. (یادداشت مؤلف). روزانه و هر روزی. (ناظم الاطباء). [چیزی که هر روز به طور استمرار به کسی می دهند. (ناظم الاطباء). میاومه. آنچه مرتب هر روزی از نان و یا پول و جز آن کسی را دهند. آنچه هر روز دهند از مواجب و مزد و مانند آن. (یادداشت مؤلف).

— اخراجات یومیه؛ خرجهای هر روزی. (ناظم الاطباء).

**یون.** [ا] فلس و فلوس. (ناظم الاطباء) (برهان). فلس. (آندراج) (فرهنگ جهانگیری):

فلسفی فلسی و یونان همه یونی ارزد نفی این مذهب یونان به خراسان یابیم.

خاقانی.

بانص حدیث و نظم قرآن

یونی نرزد حدیث یونان.

|| نمد و نمدین. (ناظم الاطباء) (از برهان).

نمدین. (فرهنگ ابوهی) (صحاح الفرس)

(فرهنگ جهانگیری) (انجمن آرا) (از

آندراج). غاشیه زین. (یادداشت مؤلف).

نمدین باشد. (لغت فرس اسدی):

مرکب غزو و راکوه منی زبید زین

پرده<sup>۱</sup> خان ختا زین و رازبید یون.

مخلدی (از لغت فرس اسدی).

از فتح و ظفر بینم بر نیزه تو عقد

وز فر و هنر بینم بر پاره تو یون. عنصری.

هیون چو جنگ بر آورد و یون فکند بر او

به گوتش جنگ نماید همی خیال دوال.

عنصری.

مر هزیمت را هم آنکه ایلک و رای از نهیب

این نهد یون بر هیون و آن پیل را پالان کند.

لامعی (دیوان چ دبیر سیاقی ص ۳۸).

چو بر بالای میمون (؟) او به رزم اندر نهد یون او

بود فرخ فریدون او عدو ضحاک شوم اختر.

قطران (از انجمن آرا).

|| رنگ و لون. (ناظم الاطباء). رنگ و لون را

هم گفته اند همچو آذریون که به معنی آذگون

است یعنی آتش رنگ. (برهان). گون. رنگ.

لون: آذریون، آذگون. زریون، زرگون. ظاهراً

این کلمه مانند گون یا صورتی از گون به معنی

مانند و مثل و شبیه است (یعنی ی به گاف یا

بالعکس در آن میدل شده است): آذریون (به

رنگ آذر، مانند آذر)، همایون (به فرهما).

(یادداشت مؤلف). [ب به نظر می آید چون

علامت نسبی باشد: گلزریون، گل زری؛

همایون، از همای. (یادداشت مؤلف).

**یون.** (ترکی، [ا] به معنی مطلق پشم استعمال

شود. (انجمن آرا) (آندراج). کلمه ترکی است،

اوحدی آن را استعمال کرده است. (یادداشت

مؤلف). به معنی پشم ظاهراً فارسی باشد، چه

بزیون را که سندس یا نوعی سندس است از

مرغزی کنند که پشم نرم زیر موی بز است و

بز معز و ماعز است. رجوع به تاج العروس

ذیل کلمه سندوس شود. (یادداشت مؤلف).

یونک.

**یون.** [ ] (از لاتینی، [ا] ماه قیصری، اول آن

مستطابق است با اول حزیران ماه رومی و

بیست و پنج خردادماه جلالی و سیزدهم

ژوئن ماه فرانسوی. (یادداشت مؤلف).

**یون.** [بخ] ناحیه ای به خراسان بزرگ:

پادشاهی است [به خراسان] خرد اندر

شکستگی ها و کوههای آن را یون خوانند از

پس ناحیت سکیمشت و دهقان او را پناخ

خوانند و قوتش از امیر ختلان است و از آن ناحیت نمک خیزد. (حدود العالم ج دانشگاه ص ۱۰۰).

**یون.** [ئ و / یو] [بخ] نام پسر یاقث. (ناظم الاطباء). رجوع به یونان شود.

**یون.** [بخ] یونانی. قومی که در یونان

می زیستند و خود کلمه یونان را هم ایرانیان از

همین کلمه گرفته اند و بر سرزمین آنها که

هلاس<sup>۳</sup> باشد اطلاق کرده اند. (از فرهنگ

ایران باستان صص ۱۱۳-۱۱۴).

**یون.** [بخ] قسمت آسیای صغیر یونان قدیم:

چوب سدر که استعمال شده، آن را از محلی

آورده اند که کوه نامیده می شود. مردمان

ایرانی این چوب را آوردند. از مملکت

بابل، کری و یون تا شوش آنها را آوردند...

تزیینات برجسته قصر از یون آورده شده...

ستونهای مرمر که در اینجا به کار رفته از

شهری است که اهالی یون و سارد آنها را

آورده اند... صنعتگران که در این قصر کار

کرده اند... بابلی ها و یونی ها... از این آجرها

ساختند. (از ایران باستان ج ۲ ص ۱۶۰۵).

**یونان.** [بخ] یونس. (قاموس کتاب مقدس)

(یادداشت مؤلف). رجوع به یونس (پیغمبر)

شود.

**یونان.** [بخ] زوجة خوزی وکیل هیرودیس

انتیاس، از جمله کسانی بود که مسیح را

خادم بود و حنوط از برای دفن مسیح آورد.

(قاموس کتاب مقدس).

**یونارت.** [ز] [بخ] دهی است دم دروازه

اصفهان. (از انساب سمعانی).

**یونارتی.** [ز] [ص نسبی] منسوب است به

یونارت و آن دیهی است دم دروازه اصفهان.

(از انساب سمعانی).

**یونارتی.** [ز] [بخ] حافظ شهر ابونصر

حسن بن محمد بن ابراهیم بن احمد بن علی

یونارتی اصفهانی که به سال ۵۲۹ ه. ق.

در گذشته است. (از تاج العروس). و رجوع به

ابونصر و حسن شود.

**یونان.** [بخ] یونس پیغمبر: ذوالنون؛ لقب

یونس آی یونان النبی. (از اقرب الموارد).

**یونان.** [بخ] اسدی در لغت نامه گوید: «مادر

یونس پیغمبر بوده است. چون از بطن حوت

نجات یافت قومی در حق یونان معتقد شده

بودند و بدو بگرویده و آن قوم را یونانیان

خوانند» و شعری از دقیقی به شاهد آرد. اما

شرح بالا و شعر دقیقی حتی با اساطیر یهود و

اسرائیلیان هم وفق نمی دهد، لیکن در اینکه به

زمان شاعر و البته پیش از او هم چنین روایتی

مشهور بوده است به دلیل همین شعر و همین

۱- ن: ل: بزرگ.

شرح معنی تردیدی نیست و **یونانی** برای بر جای ماندن این روایت خرافاتی به نقل آن پرداختیم. (یادداشت مؤلف):

یونان که بود مادر یونس ز بطن حوت یادی نکرد و کرد ز عفت جهان به خود تا تازه کرد یاد اوائل به دین خویش

تا زنده کرد مذهب یونانیان به خود. دقیقی. **یونان**. (ایخ) دهی است میان برده و بیلقان. (منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). جایی است در هفت فرسخی برده و بیلقان. (از معجم البلدان).

**یونان**. (ایخ) نام دهی به بعلبک. (منتهی الارب). از دهیهای بعلبک است. (از معجم البلدان). نام قریه‌ای نزدیک بعلبک. (ناظم الاطباء).

**یونان**. (ایخ) نام قومی که در جنوب اروپا در شبه‌جزیره یونانستان ساکنند. خود مردم به خود هلانی گویند. ایرانیان این اسم را از نام یکی از قبایل آنها که یونی‌ها<sup>۱</sup> باشد گرفته و به تمام مملکت و مردم اطلاق کردند. (از فرهنگ لغات شاهنامه ص ۲۷۱).

**یونان**. (ایخ)<sup>۲</sup> کشوری در جنوب شرقی اروپا و در جنوب غربی شبه‌جزیره بالکان، مشتمل بر جزایر پراکنده‌ای در دریای اژه<sup>۳</sup> و دریای ایونی<sup>۴</sup>، که ۱۳۰۴۰۰ کیلومتر مربع مساحت و بیش از ۸۵۵۵۰۰۰ تن سکنه دارد. از این تعداد در حدود ۷ میلیون نفر پیرو کلیسای ارتدکس یونان هستند. این کشور از شمال به آلبانی، یوگوسلاوی و بلغارستان، از شمال غربی به ترکیه اروپایی، از مشرق به دریای اژه، از جنوب به دریای مدیترانه، و از مغرب به دریای ایونی محدود است و خود به‌شکل نامنظم می‌باشد که سواحل بریده عمیق دارد. پایتخت آن شهر آتن<sup>۵</sup> است و از نظر اداری به دو منطقه جغرافیایی تقسیم شده و هریک از این مناطق خود به نواحی متعدد منقسم گشته است. محصولات عمده آن از کشاورزی به دست می‌آید و عبارت است از غلات، توتون، پنبه و میوه. از شهرهای مهمش غیر از آتن که پایتخت است، سالونیک<sup>۶</sup>، پاتراس و کالوالا<sup>۷</sup> را می‌توان نام برد. یونان در قدیم به مناطقی تقسیم شده بود که هریک زمانی مملکت مستقلی بوده‌اند، مانند تراکیه<sup>۸</sup>، مقدونیه<sup>۹</sup>، اپیر<sup>۱۰</sup>، تسالی<sup>۱۱</sup>، بلوپونز<sup>۱۲</sup>.

**یونان قدیم**: یونان کنونی از نظر جغرافیایی با یونان قدیم فرق دارد و خیلی کوچکتر و محدودتر از آن است. کلمه یونان که در السنه شرقی مشهور شده از کلمه یونیه که به قسمتی سواحل آسیای صغیر به‌خصوص حدود سیر اطلاق می‌شده گرفته شده و نسبت آن به حصی به نام یونان از اولاد یاقث بن نوح

توهمی بیش نیست. یونان از نظر تمدن و معارف و ترقیات فکری و معنوی تاریخ درخشانی دارد. گرچه مصریان و هندیان و کلدانیان و دیگر ملتهای مشرق زمین پیش از یونان به دایره تمدن گام نهاده‌اند، ولی تمدن آنان هریک در جهت خاصی سیر کرده و شکل جامع و کاملی مانند تمدن یونان نداشته است و در هر حال یونان به تمدن باستان جهان کمک شایانی کرده است. در یونان شاعران و فیلسوفان و متفکران و دانشمندان بزرگی به عرصه ظهور رسیده‌اند. حکومتهای یونان باستان اغلب به زدوخورد مشغول بودند و مشهورترین وقایع باستانی آن عبارت است از: ۱- جنگ تروا، که مشتمل است بر وقایع باستانی مخلوط با افسانه و اساطیر. ۲- جنگ با ایران. ۳- جنگ با پلویونی. ۱۳ در موقعی که کیخسرو جهانگشای مشهور ایران اکثر جهات آسیا را به تصرف خود درآورد به کوچگاههای یونانی واقع در سواحل آناتولی نیز استیلا یافت و بعدها نیز چند تن از پادشاهان ایران به یونان لشکرکشی کردند که هرودت و دیگر مورخان یونانی از پیروزی و شجاعت یونانیان و شکست ایرانیان به مبالغه و غرور یاد می‌کنند، ولی توکیدید که محقق ترین آنان است، مبالغه و اغراق آنان را یادآور می‌شود. تمدن یونان در قرن پنجم پیش از میلاد به اوج ترقی و کمال رسید. سقراط و شاگردش افلاطون با شاگرد خود ارسطو شالوده محکم علوم و فنون یونانی را ریختند. بعدها با نیرومند شدن مقدونیه فیلیپ پادشاه مقدونیه یونان را به ضعف و زبونی دچار ساخت و پسرش اسکندر تمام این سرزمین را تصرف کرد و در همان روزگار یعنی سیصد و چند سال قبل از میلاد استقلال کشور یونان از دست رفت، ولی با این همه زبان یونانی همچنان زبان نگارش و ادب بود و از این رو تمدن یونان محو نشد و در حمله رومیان نیز که یونان به‌صورت ایالتی از روم درآمد باز در بنای زبان و تمدن یونان خللی وارد نگردید، ولی پس از ظهور دین مسیح تعصب قشریون مذهبی ضربه مهلکی بر تمدن یونان زد، اما با ظهور اسلام مسلمانان روشنفکر بی‌تعصب به ترجمه و تحقیق و استفاده از آثار ارزنده علمی و فکری یونان همت گماشتند. با ظهور دولت عثمانی یونان جزء کشورهای عثمانی درآمد.

**یونان جدید**: تاریخ جدید یونان از زمانی آغاز می‌شود که از دولت عثمانی جدا شده و استقلال یافت (۱۸۳۰ م). و کشور سلطنتی اعلام شد. به دنبال جنگ جهانی دوم در ۱۹۴۵ جنگ داخلی در یونان شروع شد و تا ۱۹۴۹ ادامه داشت. در ۱۹۶۷ م کودتای

نظامی که ژرژ پاپادوپولوس در آن اثر عمده‌ای داشت بدون خونریزی درگرفت. کنستانتین پادشاه یونان تصمیم گرفت که دولت کودتایی را براندازد (دسامبر ۱۹۶۷) ولی موفق نشد و به رم رفت و پاپادوپولوس خود منصب نخست‌وزیری یافت و برای بازگرداندن پادشاه و آشتی میان او و دولت مذاکراتی به عمل آورد. سپس طرح قانون اساسی جدیدی ریخت و نسخه‌ای از آن را برای پادشاه فرستاد و بالاخره همین قانون با متمم‌هایی از تصویب مجلس یونان گذشت. پاپادوپولوس در سال ۱۹۷۳ م. با انجام رفراندومی رژیم جمهوری در یونان برقرار کرد و خود رئیس‌جمهوری شد، ولی به فاصله کوتاهی (در سال ۱۹۷۳) در نتیجه کودتایی که از طرف برخی از نظامیان مخالف صورت گرفت سرنگون شد. در سال ۱۹۷۴ م. غیرنظامیان قدرت را از نظامیان گرفتند و کنستانتین کارامانلیس نخست‌وزیر برای انتخاب یکی از دو رژیم سلطنتی یا جمهوری رفراندومی صورت داد و در آن اکثریت ملت جمهوری را برگزیدند و بدین ترتیب رژیم جمهوری در این کشور برقرار گردید. اینک شواهد کلمه یونان که به مفهوم باستانی آن برمی‌گردد: ... با یکدیگر مشغول شوند و به روم و یونان نیردازند. (تاریخ بهیجی ج ادیب ص ۹۱).

مرکب دین که زاده عرب است داغ یونانش بر کفل منهد. خاقانی. فلسفی فلسی و یونان همه یونی ارزد نفی این مذهب یونان به خراسان یابم. خاقانی. متاع من که خرد در دیار فضل و ادب؟ حکیم راهنشین را چه وقع در یونان. سعدی.

- اهل یونان؛ مردم یونان. یونانیان؛  
معنی نه و نقش ریش و دستار  
حکمت نه و دین اهل یونان. خاقانی  
- حکمت یونان (یونانیان)؛ فلسفه یونان.  
فلسفه‌ای که علما و دانشمندان یونان مانند سقراط و افلاطون و ارسطو بنیان‌گذار آن بوده‌اند:

- 1 - Yavanites.
- 2 - Hellas, Hellados (یونانی), Hellade, Grèce (فرانسوی), Greece (انگلیسی)
- 3 - Égée.
- 4 - Ionienne.
- 5 - Athènes.
- 6 - Salonique.
- 7 - Cavalla.
- 8 - Thrace.
- 9 - Macédoine.
- 10 - Épire.
- 11 - Thessalie.
- 12 - Péloponnèse.
- 13 - Péloponnèse.

بازی‌ست پیش حکمت یونانم  
زیرا که ترجمان طواسینم.  
ناصر خسرو.  
ما را برون ز حکمت یونانیان چو هست  
تقلید مکیان و قیاسات گویان.  
انوری.  
— مذهب یونان؛ مکتب یونان. فلسفهٔ علما و  
دانشمندان قدیم یونان مانند سقراط و  
افلاطون و ارسطو:

فلسفی فلسی و یونان همه یونی ارزد  
نفی این مذهب یونان به خراسان یابم. خاقانی.  
و رجوع به ترکیب حکمت یونان شود.  
— یونان دیار؛ دیار یونان. سرزمین یونان؛  
عروس گرانمایه را نیز کار  
بر آراست تا شد به یونان دیار. نظامی.  
— یونان گروه؛ گروه یونان. قوم یونانی؛

سر فیلسوفان یونان گروه  
جوهر چنین آرد از کان کوه. نظامی.  
— یونان نشینان؛ ساکنان یونان. ملت یونان.  
مردمی که در کشور یونان سکونت گزیده‌اند؛  
که یونان نشینان آن روزگار  
سوی زهد بودند آموزگار. نظامی.  
**یونان زمین.** [ز] [ا]خ] زمینی یونان.  
سرزمین یونان. کشور یونان. (از یادداشت  
مؤلف):

جزیره یکی بُد به یونان زمین  
کروتیس بُد نام شهر گزین.  
عنصری.  
شامس، جزیره‌ای بود به یونان زمین. (لغت  
فرس اسدی).

دواسبه فرستاد قاصد ز پیش  
به یونان زمین پیش دستور خویش. نظامی.  
ارسطو که دستور درگاه بود  
به یونان زمین نایب شاه بود. نظامی.  
به یونان زمین آمد از راه دور  
وطن‌گاه پیشینه را داد نور. نظامی.  
به یونان زمین بود ماوای او  
به مقدونیه خاص تر جای او. نظامی.  
چو موکب درآمد به یونان زمین  
گزانبار شد گوهر نازنین. نظامی.  
پزشکان<sup>۱</sup> بماندند حیران در این  
مگر فیلسوفی ز یونان زمین. سعدی.  
و رجوع به یونان شود.

**یونانستان.** [ن] [ا]خ] سرزمین یونان.  
کشور یونان. رجوع به قاموس‌الاعلام ترکی و  
ایران باستان ص ۶۹۰ و ۷۱۴ یونان شود.  
**یونانی.** (ص نسبی، ا) منسوب به یونان. هر  
چیز منسوب و مربوط به کشور یونان.  
(یادداشت مؤلف):

ساخت آنکه یکی یونکانی  
هم بر آیین و رسم یونانی. عنصری.  
|| اهالی یونان. مردم یونان. که از مردم یونان  
باشد. اهل یونان. از یونان. گرک، گرس، هلن.  
آغریق. آغریقیه. (یادداشت مؤلف). || ازبانی  
که در یونان بدان تکلم کنند. زبان مردم یونان.

زبان یونان. زبان یونانی. (یادداشت مؤلف):  
تازی و پارسی و یونانی  
یاد داشت مغ دبستانی. نظامی.  
**یونانیت.** [نی ی] [ع مص جعلی، ا] مص]  
یونانی بودن. از یونان بودن. از مردم یونان  
بودن. (یادداشت مؤلف): شهرهای یونانی که  
علمدار یونانیت در ایران بودند سلوکها را  
بی‌شک بر پارتی‌های شجاع و... ترجیح  
خواهند داد. (ایران باستان ج ۳ ص ۲۲۳۰). و  
رجوع به یونان و یونانی شود. || ارسوم و  
عادات مردم یونان. (ناظم الاطباء). || طریقه و  
روش مردم یونان. (ناظم الاطباء).

**یوناه.** [ا]خ] یونان. یونس نبی. نام کتابی از  
تورات. (یادداشت مؤلف).

**یونت.** (ترکی، ا) نام ماه هفتم از ماههای  
ترکی برابر مهرماه شمسی ایران. (از  
آثار الباقیه ص ۷۰). و رجوع به یونت‌نیل  
شود.

**یونت‌نیل.** (ترکی، ا مرکب) نام سال هفتم از  
دورهٔ اثناعشری که سال اسب باشد. (ناظم  
الاطباء). نام هفتمین سال از سالهای ترکی  
است یعنی سال اسب. (هرمزنامه ص ۳). نام  
سال هفتم از دورهٔ دوازده‌ساله تاریخ ترکان  
است. (از یادداشت مؤلف).

**یونجالو.** [ا]خ] [ا]خ] دهی است از دهستان  
نمین بخش نمین شهرستان اردبیل، واقع در  
۱۵ هزارگزی شوسهٔ اردبیل به نمین، با ۲۴۷  
تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو  
است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یونجه.** [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] ینجه. اسفست.  
اسپست. اسپست. رطبه. قن. فصفصه.  
برسیم. گیاهی تر و سبز که تخم آن را می‌کارند  
و برای تغلیف اغنام و احشام به کار می‌رود.  
(یادداشت مؤلف). یونجه. گیاهی که اسپان را  
فرزیه‌کنند. (فرهنگ رشیدی). اسپست. فسفسه.  
(برهان). این لغت که در این چند قرن اخیر در  
زبان فارسی راه یافته در ترکی جغتایی  
«یونوجکه» و در عثمانی «یوننده» خوانده  
شده و به معنی تره و علف سبز گرفته شده  
است. در این زبانها هم این لغت قدیم نیست.  
برخی نوشته‌اند کلمهٔ ترکی «یونجه» از  
«یونت» که به معنی «اسب» است ترکیب یافته  
(یونت در ترکی جغتایی و عثمانی به معنی  
اسب و مادبان است) و معلوم نیست این وجه  
اشقاق صحیح باشد. (هرمزنامه نگارش  
پورداود ص ۳). یونجه گیاهی است پایا از تیرهٔ  
پروانه‌واران<sup>۴</sup> و از دستهٔ شبدرها که برگهایش  
دارای تقسیمات سه‌تایی می‌باشند. گل‌هایش  
غالباً بنفش‌رنگ و کوچک و گاهی زردرنگ  
است و گل‌آذینش خوشه‌ای است. معمولاً  
یونجه بین ۴ تا ۱۰ سال در زمینی که کشت  
می‌شود می‌ماند و هر دفعه آن را درو کنند

مجدداً رشد می‌کند و به‌طور معمول هر سال ۴  
تا ۵ مرتبه می‌شود آن را درو کرد. اسپست.  
سبست. سبیس. اسپستا. برسیم حجازی.  
قضب. ینجه. یونجه معمولی.

— زکام یونجه؛<sup>۵</sup> در اصطلاح پزشکی، گونه‌ای  
زکام که در اثر حساسیت نسبت به گردهٔ  
گیاهان مختلف (خصوصاً گیاهان تیرهٔ  
گندمیان و یا پروانه‌واران و غیره) ایجاد  
می‌شود و در حقیقت یک نوع زکام در اثر  
حساسیت است. زکام علفیه. زکام بر اثر  
حساسیت.

— یونجه باغی؛ اسم رطبه است. (تحفه حکیم  
مؤمن).

— یونجه رازکی؛<sup>۶</sup> گونه‌ای یونجه که دوساله  
است و ساقه‌اش روی زمین می‌خوابد و در  
اراضی رسی خوب می‌روید. این گونه یونجه  
پیش‌رس است و زودتر از اقسام دیگر یونجه  
رشد می‌کند و گل‌هایش زردرنگ و خیلی  
کوچکند و گل‌آذینش سنبله‌ای است.

— یونجه زرد؛<sup>۷</sup> یکی از گونه‌های یونجه که  
دارای گل‌های زرد لیمویی است.

— یونجه شنی؛<sup>۸</sup> گونه‌ای از یونجه که دورگه  
است و از آمیزش دو گونه یونجه زرد و یونجهٔ  
معمولی حاصل شده است. گل‌هایش ممکن  
است زرد یا سبز روشن و یا بنفش باشند و  
چنانکه از آمزش پیداست در اراضی شنی  
کشت می‌شود و ۳ تا ۶ سال می‌ماند و در  
زمینهای خوب می‌تواند سالی دوبار محصول  
بدهد ولی معمولاً بیش از یک بار در سال  
قابل درو نیست.

— یونجه صحرایی؛ اسم ترکی و فارسی  
فصفصه است. (تحفه حکیم مؤمن). رجوع به  
فصفصه شود.

— یونجه وحشی؛<sup>۹</sup> یکی از گونه‌های  
خودروی یونجه که در مراتع می‌روید. عشب.  
نقل. مداد.

**یونجه زار.** [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ]  
در آن یونجه کاشته‌اند. ارض مقضاب.  
(یادداشت مؤلف).

**یونجه زار.** [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ]  
پیرامون تهران میان فرحزاد و امامزاده داود  
است. (از جغرافیای سیاسی کیهان ص ۳۵۰).

**یونجه لو.** [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ] [ا]خ]  
دهی است از

۱- ن: ل: طیبیان.  
۲- صاحب قاموس‌الاعلام مینویسد:  
یونانستان به جای یونان غلطی فاحش است.  
3 - Luzerne. 4 - Papilionacées.  
5 - Rhume des foies.  
6 - Luzerne lupuline.  
7 - Luzerne jaune.  
8 - Medicago media.  
9 - Medicago ciliaris.

دهستان قسوری جای بخش قسره آغاج شهرستان مراغه، واقع در ۳۶ هزارگزی شمال باختر قره آغاج، با ۲۹۰ تن سکنه. آب آن از رودخانه جیران و راه آن مارو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یونزیت.** (فرانسوی، <sup>۱</sup>) سولفور طبیعی روی و سرب و آهن و منگنز که ظاهری شبیه به گالن دارد. (یادداشت مؤلف).

**یونس.** [ن] [عبری، <sup>۱</sup>] به معنی کبوتر است. (از قاموس کتاب مقدس).

**یونس.** [ن] [اخ] دهی است از دهستان سامن شهرستان ملایر، واقع در ۲۴۰۰ گزی جنوب شهر ملایر، کنار خاوری راه سوسه ملایر به بروجرده. سکنه آن ۵۹۳ تن. آب آن از چشمه و راه آن اتومبیل رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵). نام محلی کنار راه ملایر و بروجرده، میان سامن و چوقانی، در ۴۰۴ هزارگزی تهران. (یادداشت مؤلف).

**یونس.** [ن] [اخ] نام سوره دهم از قرآن مجید، پیش از سوره هود و پس از سوره توبه. و خود دارای ۱۰۹ آیه است و در مکه نازل شده و با این آیه آغاز می شود: آلر تلک آیات الکتاب الحکیم. (یادداشت مؤلف).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن ابراهیم و فرزند. این ندیم در فهرست ذکر او کرده است. او راست: «الشافی فی علوم القرآن» و «الوافی فی العروض و القوافی». (از معجم الادباء ج مصر ج ۲۰ ص ۶۸).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن ابی عمر اصفهانی، معروف به یونس اصفهانی. از محدثان بود و احادیثی از آن حضرت روایت کرده است. (از ذکر اخبار اصهبان ص ۳۵۴).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن ابی فروة. رجوع به یونس (ابن محمد بن کيسان...) شود.

**یونس.** [ن] [اخ] ابن احمد بن رسته مغزالی، مکنی به ابوالحسن. شیخی ثقة و از محدثان بود و به سال ۲۲۱ ه. ق. درگذشت. (از ذکر اخبار اصهبان ص ۳۴۶).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن احمد محلی ازهری کفراوی شافعی، معروف به یونس مصری. فقیه بود و به علم حدیث اشتغال داشت. در محله الکبرای مصر در سال ۱۰۲۹ ه. ق. به دنیا آمد و در همانجا و سپس در الازهر به تحصیل پرداخت. آنگاه به سال ۱۰۷۰ ه. ق. به دمشق رفت و از محضر برخی از علمای آنجا کسب علم کرد و پس از آن در جامع اموی تدریس حدیث را به عهده گرفت و به سال ۱۱۲۰ ه. ق. در دمشق درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن بدر بن فیروز بن صاعد شبیلی قرشی حجازی اصل، مکنی به ابوالولید و معروف به جمال الدین مصری.

قاضی القضاة دمشق. وی در سال ۵۵۵ ه. ق. در مصر به دنیا آمد و از سلفی و جزوی دانش آموخت و در شام و کالت سلطنتی را بر عهده گرفت و پس از آن در امینیة و عادیة به تدریس پرداخت و به نمایندگی از سوی الملک العادل نزد خلیفه و پادشاهان روم و کشورهای شرق رفت. کتاب «الام» شافعی را تلخیص کرد و درباره فرائض تصنیفات دارد. پس از مرگ الملک العادل به سال ۶۱۹ ه. ق. از طرف الملک المعظم به قاضی القضاة شام رسید و به سال ۶۲۳ ه. ق. در دمشق درگذشت و در خانه خود به خاک سپرده شد. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن بکثیر بن واصل شبیلی، مکنی به ابوبکر. مورخ و از حافظان حدیث و از مردم کوفه و از مصاحبان جعفر بن یحیی برمکی بود. یافعی و ذهبی او را صاحب «المغازی» دانسته اند. مرگ یونس به سال ۱۹۹ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حبیب الضبی، مکنی به ابو عبد الرحمن. امام نحویان بصره در روزگار خویش بود و محضر او مجمع اهل ادب و نحو و تحقیق و مرجع رفع مشکلات ادیبان و نحویان بود. سیبویه از محضر او کسب علم کرده و در کتاب خود از او روایت دارد و نیز کسایی و فراء و ابوعبیده و ابوزید انصاری و جز آنان و همچنین فقها از محضر او استفاده کرده اند. او در عربیت شیوه ها و قیاسهایی داشت که مخصوص خودش بود. وی را تالیفات سودمند بسیاری بود که از آن جمله است: ۱- معانی القرآن (بزرگ)، ۲- معانی القرآن (کوچک)، ۳- کتاب اللغات، ۴- کتاب النوادر، ۵- کتاب الامثال. وی به سال ۸۰ ه. ق. به دنیا آمد و به سال ۱۸۲ ه. ق. در ۲۰ سالگی درگذشت. (از معجم الادباء ج ۱۹ ص ۶۷). حلقه درس او به بصره بود. طلاب علم و اهل ادب و فصحای اعراب و وفود بادیه از راههای دور به خدمت او شتافتند. من [ابن ندیم] به خط عبدالله بن مقله خواندم که از ابوالعباس ثعلب روایت کرده است. عمر یونس از صد درگذشت و به سبب پیری از کار افتاده بود و به سال صد و هشتاد و سه درگذشت و در عمر خود زن نکرد و سریه نیز نگزید و همت او جز در طلب علم و محادثة رجال علم صرف نشد. (از فهرست ابن الندیم ص ۶۳). و رجوع به روضات الجنات ص ۲۷۲ و ابن خلکان ج ۲ ص ۶۰۳ و فهرست عقد الفرید و فهرست البیان و التبین و فهرست الموشح و اعلام زرکلی شود.

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حبیب بن عبدالقاهر بن عبدالعزیز. از راویان بود و احادیثی از آن حضرت (پیغمبر) روایت کرده. وی به سال ۲۶۷ ه. ق. در مدینه درگذشت. (از ذکر اخبار اصهبان ص ۳۴۵).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حسن مصری. از متصوفان بود و کتاب «غایات السرائر و آیات البصائر» از اوست که به سال ۸۹۶ ه. ق. از تألیف آن فراغت یافت. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حسین بن علی بن محمد بن زکریا، ذوالنون زبیری واحی (یا الواحی) مصری شافعی. فاضل بود و به حدیث و فتوا اشتغال داشت. وی به سال ۷۵۵ ه. ق. در قاهره به دنیا آمد و به سال ۸۴۲ ه. ق. در همانجا درگذشت. وی کتاب «ردع الجهال عن اشرف العمال» را تألیف کرد و به استفا درباره حوادث سخت حریص بود و چندان از فتواها گرد آورده که اگر آنها را تألیف می کرد از پنج مجلد بیشتر می شد. از این روی ابن فهد او را ابوالفتاوی نامید. (از اعلام زرکلی).

۲۶۷ ه. ق. در مدینه درگذشت. (از ذکر اخبار اصهبان ص ۳۴۵).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حسن مصری. از متصوفان بود و کتاب «غایات السرائر و آیات البصائر» از اوست که به سال ۸۹۶ ه. ق. از تألیف آن فراغت یافت. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن حسین بن علی بن محمد بن زکریا، ذوالنون زبیری واحی (یا الواحی) مصری شافعی. فاضل بود و به حدیث و فتوا اشتغال داشت. وی به سال ۷۵۵ ه. ق. در قاهره به دنیا آمد و به سال ۸۴۲ ه. ق. در همانجا درگذشت. وی کتاب «ردع الجهال عن اشرف العمال» را تألیف کرد و به استفا درباره حوادث سخت حریص بود و چندان از فتواها گرد آورده که اگر آنها را تألیف می کرد از پنج مجلد بیشتر می شد. از این روی ابن فهد او را ابوالفتاوی نامید. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن خلیل یا شیخ یونس بن خلیل. او راست: «معیار الاخبار و الاسرار» در تصریف، به زبان ترکی. (از یادداشت مؤلف).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن سالم بن یونس خیاط قرشی. از مخضرمین و از شاعران عصر بنی امیه و بنی عباس و شاعری نغزگوی و ظریف و هجوسرا بود. به وسیله عبدالله بن مصعب بن زبیر به درگاه مهدی خلیفه رسید و شعر خود را بر وی خواند. پدر وی نیز شاعر بود و یونس عاق پدر بود و در حق یکدیگر شعرها دارند. روزی در محضر پدر و یاران وی این چند شعر برخواند تا او را به خشم آورد:

یا سائلی مَنْ أَنَا أو مَنْ يَنْسَبُنِي  
 انا الذي ما له اصل ولا نسب  
 الكلب يَحْتالُ فخرًا حين يُبصرني  
 فالكلبُ أكرمُ مني حين ينتسبُ...  
 لو قال لي الناس طرأ أنت الاسنا  
 لم يشطط الناس في هذا ولا كذبوا.

(از معجم الادباء ج ۲۰ صص ۶۷-۶۸).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن سلیمان بن کردین شهریار، معروف به یونس کاتب. از فرزندان هرمز و کاتب و شاعر و در علم موسیقی استاد بود. در مدینه بزرگ شد و سکنی گزید. در تجارت به شام مسافرت کرد و ولید بن یزید (پیش از رسیدن به خلافت) از او دعوت کرد و مقدم او را گرمی داشت و پس از رسیدن به ولایت نیز او را پیش خود فراخواند و پس از قتل او یونس دوباره به مدینه برگشت و در آنجا در حدود سال ۱۳۵ ه. ق. درگذشت. او نخستین کسی است که در زبان عربی قوانین



موسیقی را تدوین کرد و کتابی درباره «آغانی» و صاحبان آن آغانی تألیف کرد که اصفهانی درباره آن گفته است: آن اصلی است که مورد عمل قرار می‌گیرد و مرجع احکام موسیقی است. (از اعلام زرکلی). پدرش سلیمان نام داشت و مکنی به ابوسلیمان و از مردم فارس بود. وی را کتب مشهوری است در آغانی و مغنیان. و گویند ابراهیم ماهان پدر اسحاق موصلی فن غنا را از او اخذ کرده و از کتب اوست: کتاب مجرد یونس. کتاب القیان. کتاب النغم. (از فهرست ابن‌التدیم).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالاعلی بن موسی بن میسر، الصدقی، مکنی به ابوموسی. یکی از اعظم فقیهان شافعی و از اصحاب امام شافعی و از اهالی مصر بوده، فقه و حدیث و دیگر علوم را از امام شافعی فرا گرفته و از وی روایت کرده است. در علم قرائت نیز متبحر بوده است. یونس به سال ۱۷۰ ه. ق. متولد شد و به سال ۲۶۴ ه. ق. درگذشت. و رجوع به تاریخ ابن‌خلکان ج ۲ صص ۶۰۵-۶۰۶ و اعلام زرکلی (یونس صدقی) شود.

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالرحمان قمی. از مشهورترین محدثان شیعی مذهب است. وی بارها به ایفای اعمال حج و عمره موفق گردید و به سال ۲۰۸ ه. ق. در مدینه منوره درگذشت. گویند به دست خود ۱۰۰۰ جلد کتاب نوشته است که مهم‌ترین آنها: علل‌الحدیث، اختلاف‌الحدیث، الجامع الکبیر است. (از قاموس‌الاعلام ترکی). و ابن‌التدیم می‌نویسد: وی از اصحاب موسی بن جعفر علیه‌السلام و از موالی آل‌بیتین بود. علامه زمان خویش به شمار می‌رفت و صاحب تصنیفات بسیار درباره مذهب شیعه بود. از جمله کتب اوست: کتاب علل‌الاحادیث. کتاب الصلاة، کتاب الصیام، کتاب الزکاة، کتاب الوصایا و الفرائض. کتاب جامع الآثار. کتاب البداء. (از ابن‌التدیم). مرحوم اقبال آشتیانی می‌نویسد: یونس بن عبدالرحمان از بزرگترین رجال شیعه و از مصنفان مشهور این طایفه است که در عهد خلافت هشام بن عبدالملک (۱۰۵-۱۲۵ ه. ق.) تولد یافته و از معاصران حضرت صادق و امام موسی کاظم و از وکلا و خواص امام علی بن موسی الرضا بوده و قریب به سی کتاب در مواضع مختلف از جمله در باب امامت و رد بر غلات تألیف داشته و او را شیعه در آن عصر مانند سلمان فارسی در عصر حضرت رسول می‌شمردند.

یونس بن عبدالرحمان و اصحاب او یعنی یونسیه را هم مخالفین شیعه از مشبه می‌شمارند. (از خاندان نویختی ص ۸۲). و رجوع به الفرق بین الفرق صص ۵۲-۵۳

مقالات اشعری ص ۳۵ و ابن‌ابی‌الحدید ج ۱ ص ۲۹۵ و رجال کشی صص ۳۰۱-۳۱۱ و رجال طوسی صص ۳۱۱-۳۱۲ شود.

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالقادر رشیدی اشری. او راست: تحفه اهل المعرفة بفضائل یوم عرفة. (از یادداشت مؤلف).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالله بن محمد بن مغیث، معروف به ابن‌صفار و مکنی به ابوالولید. قاضی اندلسی و از مردم قرطبه بود و به سال ۳۳۸ ه. ق. متولد شد و از متصوفان و دانشمندان حدیث است. در بطلیوس و حومه آن قضاوت داشت و از آن پس خطیب جامع‌الزهراء شد. هشام بن محمد مروانی خلیفه به سال ۴۱۹ ه. ق. او را در قرطبه مقام قضاوت و وزارت داد ولی سرانجام تنها به شغل قضا اکتفا کرد تا به سال ۴۲۹ ه. ق. درگذشت. تصنیفات دارد که از آن جمله است: ۱- الموعب، در شرح الموطأ. ۲- فضائل المنقظین الی الله عز و جل. ۳- التسلی عن الدنيا بتأمیل خیر الآخرة. ۴- الابتهاج بمحبة الله تعالی. ۵- التیسیر و التسیب و الاختصاص و التقرب. ۶- فضائل‌المتجهدين. اشعاری شیوا درباره زهد و مانند آن نیز دارد. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالمجید بن علی بن داود هذلی، ملقب به سراج‌الدین و معروف به ارمتی. قاضی و عارف به فقه و ادبیات بود. در ارمنت به سال ۶۴۴ ه. ق. به دنیا آمد و نخست در قوص و سپس در قاهره به تحصیل فقه پرداخت. و آنگاه به قضای اخمیم و بهنسا و بلییس و سرانجام قوص رسید. دارای فضایل اخلاقی بود و به سال ۷۲۵ ه. ق. در قوص به سبب گزیدن مار درگذشت. مردی خوش‌محضر بود و تألیفاتی دارد، از آن جمله است: ۱- المسائل المهمة فی اختلاف الائمة. ۲- الجمع و الفرق. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبدالوهاب بن احمد بن ابی‌بکر عیناوی شافعی. فقیه بود و لقب مفیدالطالبین و خطیب‌المسلمین یافت. او را تألیفاتی است که از آن جمله است: ۱- الجامع المغنی لاولی‌الریغات، در فقه شافعی. ۲- شرح‌العناية. ۳- شرح‌الورقات. ۴- تصحیح‌العناية. ۵- توضیح‌التصحیح. ۶- دیوان خطبه‌ها. یونس شعر نیز می‌سرود ولی در زبان ضعیف بود. وی در دمشق به سال ۹۷۶ ه. ق. درگذشت. تولد او نیز به سال ۸۹۸ ه. ق. در همین شهر بود. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عبیدین دینار عبدی بصری، مکنی به ابوعبدالله یا ابوعبید. از حافظان حدیث و از ثقات و خود از یاران حسن بصری و از مردم بصره بود. ذهبی او را یکی از اعلام‌الهدی وصف کرده است. و

بزرگان آل‌عباس جنازه او را برگردن خود حمل کردند. او در حدود ۲۰۰ حدیث دارد و به سال ۱۳۹ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). مؤلف صفة‌الصفوة می‌نویسد: وی از محدثان بود و سخنانی پندآمیز از او نقل کرده‌اند. از جمله در هنگام مرگ به دو پای خود نگریست و گریست. سبب گریه را از وی پرسیدند. گفت من پاهای خود را در راه خدا برداشتم. حسان از قول سعید بن عامر گوید: یونس گفت: «میزان پرهیزکاری و تقوای مرد را در هنگام سخن گفتن از کلام او درک می‌کنم». یونس به قول انس بن مالک استناد می‌جست و حدیث‌های بسیاری از حسن و ابن‌سیرین و عطاء و عکرمة و جز آن روایت کرد و به سال ۱۳۹ ه. ق. و به روایتی به سال ۱۳۴ ه. ق. درگذشت. (از صفة‌الصفوة ج ۳ صص ۲۲۲-۲۲۸). و رجوع به عقدالقرید فهرست ج ۳ و عیون‌الاجبار فهرست ج ۲ و ۳ و تاریخ‌الخلفاء ص ۱۸۰ و البیان و التبین فهرست ج ۳ شود.

**یونس.** [ن] [اخ] ابن عطیة حضرمی قاضی، مکنی به ابوکثیر. از فقیهان بزرگ و از نجیب‌زادگان حضرموت در مصر بود. مدت یک سال و هفت ماه قضای آنجا را داشت. سیوطی او را در شمار مجتهدان بزرگ و پیشوایان آورده است. مرگ وی به سال ۸۶ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یونس.** [ن] [اخ] ابن متی. ذوالنون. (دهار) (مجم‌اللسنة). نام پیغمبری که به تازی ذوالنون نیز گویند. (از ناظم‌الاطباء). نام پیغامبری از بنی‌اسرائیل که پس از سلیمان (ع) بر اهل نینوی مبعوث شد و بی‌فرمان از میان قوم برفت و برای این ترک اولی ماهی نون او را بیویارید و چهل روز در شکم ماهی بماند و سپس توبه کرد و خدای تعالی توبه او برآورد و نافرمانی او ببخشد و از شکم ماهی رهایی داد. به همین سبب او را ذوالنون و صاحب‌الحوث لقب داده‌اند که به معنی خداوند ماهی و همدام ماهی باشد و در قرآن کریم بدین دو لقب از وی یاد شده است. (یادداشت مؤلف). خداوند وی را مأمور فرمود که رفته برضد نینوی نبوت نماید (هنگام سلطنت یربعام دوم یا در سال ۸۲۵ ق. م.). آن حضرت بسیار ساعی بود که از این مأموریت استعفا دهد. برای فرار سوار کشتی شد اما به طوفان عظیمی مبتلا و به خواهش خودش به دریا انداخته شد و ماهی عظیمی وی را بلعید و پس از سه روز به ساحلی که احتمالاً به صیدون نزدیک بود افکند. و دوباره مأموریت یافت و به نینوی رفت و به هدایت قوم پرداخت، ولی به سبب تأخیر نکردن تبلیغش متأثر و منفعل شد و در نتیجه خداوند

لطف خود دوباره از او بازگرفت. عموم مفسرین او را نخستین پیغمبر قانونی دانسته‌اند که از مدتها پیش از مأموریت نبوی در اسرائیل نبوت نموده است. (از قاموس کتاب مقدس). ناصر خسرو درباره قیر یونس نوشته است: چون از زیارت آن موضع [کوهی که در نزدیکی شهر طبریه قرار دارد] برگشتم به دیهی رسیدم که آن را کفرکنه می‌گفتند و جانب جنوب این دیه پشته‌ای است و بر سر آن پشته صومعه‌ای ساخته‌اند نیکو و دری استوار بر آنجا نهاده و گور یونس نبی علیه‌السلام در آنجاست. (سفرنامه چ دبیرسیاقی ص ۲۲): مابین یونس لعبد ان یقول انا خیر من یونس بن متی. (حدیث نبوی، صحیح مسلم ج ۷ صص ۱۰۱-۱۰۲).

یکی یعقوب بن اسحاق و دیگر یوسف چاهی سیم ایوب پیغمبر، چهارم یونس متی. منوچهری. یونس به یطن ماهی و یوسف میان چاه موسی میان تیه و محمد میان غار. امیر معزی. من ز بلخ آن چنان شدم به سرخس به بلا و عنا و حسرت و هم که گنجه کار یونس بن متی به سوی نبیوی ز ساحل یم. سنایی. مستغرق نعیم وی اند اهل هنگ و هوش از غم نجات یافته چون یونس از هنگ. سوزنی. از دلو یوسفی بجهت آفتاب و چشم بر حوت یونس به تماشا برافکنند. خاقانی. چون ماهی ار بریده زبانی دلت به جاست دل در تو یونس است زبان دان صبحگاه. خاقانی. ماهی چو صدف گرش فرو خورد چون یونسش از دهان برافکنند. خاقانی. چون یوسف از دلو آمده در حوت چون یونس شده از حوت دندان بسته در خاک غیرا ریخته. خاقانی.

گفت پیغمبر که معراج مرا نیست از معراج یونس اجبتا. مولوی. وقت است خوش آن را که بود ذکر تو مونس و خود بود اندر شکم حوت چو یونس. سعدی. قضا نقش یوسف جمالی نکرد که ماهی گورش چو یونس نخورد. سعدی (بوستان).

نینوی بر کنار دجله نهاده‌اند، دورش شش هزار گام است و مشهد یونس پیغمبر در قبلی آن شهر است و از شهر تا آن مشهد هزار گام است بی کم و زیاد. (از تزهة القلوب ج ۳ ص ۱۰۶).

— یونس در (اندر) دهان ماهی شدن؛ کنایه از رفتن روز و آمدن شب باشد<sup>۱</sup>. (برهان) (آندراج):

یونس اندر دهان ماهی شد<sup>۲</sup>  
همچنان مونس الهی شد<sup>۳</sup>.  
سعدی.  
قرص خورشید در سیاهی شد

یونس اندر دهان ماهی شد. سعدی (گلستان). و رجوع به قاموس الاعلام ترکی و قاموس کتاب مقدس و تاریخ گزیده صص ۵۸-۵۹ شود.

**یونس**. [ن] [اخ] ابن محمد بن کیسان، ملقب به ابوفروه. جد او ابوفروه از موالی عثمان خلیفه بود. او در مدینه بزرگ شد. سپس کاتب عیسی بن موسی برادرزاده سفاح گشت. و با ابن المقفع و بشار بن برد و حماد راویه و دیگر ادبا و شعرا آمیزش داشت. آنان گرد هم می‌آمدند و شراب می‌خوردند و شعر می‌گفتند و یکدیگر را هجو می‌کردند. و همه از نظر دینی متهم به زندقه بودند. سید مرتضی شریف گفته: یونس کتابی در معایب عرب و عیوب اسلام به زعم خود نوشت و آن را نزد پادشاه روم برد و از وی پول گرفت. مرگ وی در حدود سال ۱۵۰ ه. ق. بود. (از اعلام زرکلی).

**یونس**. [ن] [اخ] ابن محمد، معروف به قسطلی و مکنی به ابولید. شاعر فحل اندلسی و از مؤلفان و نویسندگان بود. به سوی مشرق رفت و کاتب برخی از والیان شد. یونس از مردم دیه قسطله بود که از دیه‌های الجزیره الخضراء است و به سال ۵۷۶ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی).

**یونس**. [ن] [اخ] ابن محمد بن منعم بن سعد بن قیس، ملقب به رضی الدین اربلی. پدر شیخ عمادالدین ابوحامد محمد و کمال الدین ابوالفتح موسی، از مردم اربل بود. به موصل عزیمت کرد و در خدمت ابن خمیس کعبی جهنی علم فقه آموخت و بسیاری از کتابها و مسموعاتش را از وی شنید، آنگاه به بغداد رفت و در مدرسه نظامیه در محضر ابن بزاز به تحصیل و تکمیل فقه پرداخت و آنگاه دوباره به موصل برگشت و از طرف امیر زین الدین مأمور تدریس در مسجد او شد. وی در آن مسجد به تدریس و تحقیق و مناظره و فتوا آغاز کرد و گروه بیشماری از طلاب به محضر او گرد آمدند و نیز دو پسر خود وی (شیخ عمادالدین و کمال الدین) به کسب علم از حضور او پرداختند. یونس بن محمد تا هنگام مرگ (سال ۵۷۶ ه. ق.) در موصل اقامت کرد و به همان کار علمی اشتغال داشت. (از تاریخ ابن خلکان ج ۲ ص ۶۰۷).

**یونس**. [ن] [اخ] ابیسنن مودود (شمس الدین) بن ملک عادل محمد بن ایوب، ملقب به مظفرالدین و معروف به الملک الجواد. از امیران دولت ایوبی به شمار می‌رفت و مردی کریم و بخشنده و در عین حال ساده و گول بود. خدّام وی به مردم ستم می‌کردند و او اهمیت نمی‌داد. در سال ۶۳۵ ه. ق. پس از مرگ «الکامل» به اتفاق نظر اکثر شاهزادگان در دمشق والی شد. درهای خزانه

را گشود و همه جواهر و اموال را پراکنده کرد. در سیاست کشور درماند و اطرافیانش از او منزجر شدند. وی می‌گفت: مرا با ملک چه کار؟! سگ و باز شکاری در نزد من از کشورداری عزیزتر است! مردم سنجار بر او شوریدند و او پس از فرار و گرفتاری سرانجام به سال ۶۴۱ ه. ق. به دست الملک الصالح «اسماعیل» صاحب دمشق خفه گردید. (از اعلام زرکلی).

**یونس**. [ن] [اخ] ابن یوسف بن مساعد مخارقی، معروف به یونس شبیانی. پیشوای فرقه یونسیه بود که بدو منسوبند. وی مردی زاهد و از مردم ده قنیه (از نواحی ماردین) بود و به سال ۵۳۰ ه. ق. در آنجا به دنیا آمد و به سال ۶۱۹ ه. ق. در همانجا درگذشت. شعر می‌گفت و خود و پیروانش به بیخردی و یاوه گویی متهم بودند. (از اعلام زرکلی). یکی از شیوخ طریقه یونسیه بود و کراماتی بدو منسوب است و در سال ۶۱۹ ه. ق. در زادگاه خویش قنیه وفات کرد و مرقد او زیارتگاه است. (یادداشت مؤلف).

**یونس**. [ن] [اخ] ابن یونس بن عبدالقادر بن احمد اثری رشیدی شافعی. از مردم رشید مصر و ستاره‌شناس بود و به علم حدیث اشتغال داشت. آثاری دارد که از آن جمله است: ۱- غایة السؤل فی شرح العشرة فضول. ۲- تحفة اهل المعرفة بفضائل یوم عرفة. ۳- الدرر فی مصطلح اهل الاثر. ۴- تحفة اهل النظر، که شرح کتاب اخیر است. ۵- عمدة الرائض فی علم الفرائض. ۶- المقاصد السنیة بشرح فرائض الرحیبة. وی پس از سال ۱۰۲۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). مؤلف در یادداشتی مرگ او را سال ۱۰۱۱ ه. ق. ضبط کرده است.

**یونس**. [ن] [اخ] خوارزمشاه. یونس بن تکش خان بن البارسلان بن اتمزین محمد بن نوشتکین. بعد از انزهارم برادر در سال ۵۶۸ ه. ق. به پادشاهی نشست و رشیدالدین وطواط در مدح او شعر سروده است. (از تاریخ گزیده ص ۴۹۲).

**یونس**. [ن] [اخ] غیثاوی. خطیب جامع جدید به دمشق. او راست: رساله فی القهوة و تحریرها. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یونس بن عبدالوهاب... شود.

**یونس**. [ن] [اخ] مالکی، ملقب به شرف الدین. صاحب «الکثر المدفون و الفلک المشحون» که به جلال الدین سیوطی منسوب است. و نیز کتاب «الجواهر المصون» از

۱- این تعبیر در بیت منقول از سعدی تشبیه است نه کنایه.

۲- نل: بود.

۳- نل: بود.

اوست. وی از شاگردان شمس‌الدین ذهبی (متوفای سال ۷۴۸ ه. ق.) بود و در حدود سال ۷۷۰ ه. ق. درگذشت. (از اعلام زرکلی). کتاب «الکنز المدفون و الفلک المشحون» از اوست که برخی آن را به غلط به جلال‌الدین سیوطی نسبت داده‌اند. (از معجم‌المطبوعات ج ۲ ص ۱۹۶).

**یونس آباد.** [ن] [ا]خ] دهسی است از دهستان زیراستاق بخش مرکزی شهرستان شاهرود، واقع در ۷ هزارگزی جنوب شاهرود و ۲ هزارگزی ایستگاه راه‌آهن شاهرود. سکنه آن ۳۵۵ تن. آب آن از قنات است و راه فرعی دارد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۳).

**یونس آباد.** [ن] [ا]خ] دهسی است از دهستان حسین‌آباد بخش دیواندره شهرستان سنندج، واقع در ۲۱ هزارگزی شمال‌خاور حسین‌آباد و ۱۵ هزارگزی خاور سنندج به سقر. سکنه آن ۲۰۰ تن. آب آن از رودخانه و چشمه و راه آن مالرو است و تابستان از طریق کژی کران اتومبیل می‌توان برد. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**یونس الحرانی.** [ن] [ا]خ] نام طبیب و گیاه‌شناس که در اسپانیا می‌زیسته است و ابن‌البیطار گوید اول کس که خواص بستان‌افروز را در اسپانیا بشناخت او بود. (یادداشت مؤلف). و رجوع به تاریخ‌الحکمای قطنی ص ۲۵۰ و ۳۹۴ شود.

**یونس الکاتب.** [ن] [ا]خ] رجوع به یونس بن سلیمان... شود.

**یونس المالکی.** [ن] [ا]خ] رجوع به یونس مالکی... شود.

**یونس المغنی.** [ن] [ا]خ] رجوع به یونس بن سلیمان، مکنی به ابوسلیمان. کاتب فارسی. رجوع به یونس بن سلیمان شود.

**یونس امره.** [ن] [ا]خ] از مردم بولی و از بزرگان عرفا و از اهل‌الله به شمار می‌رفت. وی زاویه‌ای داشت و پیوسته در آن به عبادت و ریاضت مشغول بود. به سال ۸۴۸ ه. ق. درگذشت. یونس با اینکه بیسواد بود مناجاتهای صوفیانه و الهیات عارفانه دارد. (از قاموس‌الاعلام ترکی).

**یونس پاشا.** [ن] [ا]خ] یکی از وزیران بزرگ دوره سلطان سلیم است. وی در روزگار بایزیدخان ثانی رئیس ینی‌چری بود، سپس بیگلربیگی آناتولی شد. در عصر سلطان سلیم‌خان به رتبه وزارت نایل گشت. و در تاریخ ۹۲۳ ه. ق. موقع شهادت سنان‌پاشا به نخست‌وزیری رسید و پس از ۸ ماه ناگهان درگذشت. یونس پاشا وزیر خردمند و مدبر بود. (از قاموس‌الاعلام ترکی).

**یونس شبانی.** [ن] [ا]خ] رجوع به یونس بن یوسف... شود.

**یونسکو.** [ن] [ا]خ] نامی متشکل از حروف اول کلمات انگلیسی United Nations Educational, Scientific and Cultural Organisation (که به علامت اختصاری U.N.E.S.C.O. نمایانده میشود). سازمان تربیتی، علمی و فرهنگی وابسته به سازمان ملل متحد که در ۱۹۴۵ م. با همکاری ۴۲ کشور به منظور حمایت از آزادی بشری و توسعه فرهنگ و بسط و تعمیم آن در دنیا تشکیل شد. اولین کنفرانس عمومی یونسکو روز سه‌شنبه نوزدهم نوامبر ۱۹۴۶ م. در آمفی‌تئاتر بزرگ دانشگاه سوربن (پاریس) با حضور نمایندگان ۴۳ کشور تشکیل گردید.

یونسکو علاوه بر توجه به توسعه امور علمی، تربیتی و فرهنگی کشورهای عضو به دو مسئله دیگر هم بسیار توجه دارد: ۱- مرمت و بازسازی بناهای تاریخی و آثار فرهنگی و سازمان‌های وابسته آن. ۲- با تشخیص اینکه عدم تفاهم بین ملتها یکی از علل اساسی اختلاف جنگ و ستیزهاست برای رفع آن به طرق ذیل کوشیده است: ایجاد مراکز تعلیماتی بین‌المللی و تبادل محصل میان کشورها، تأسیس و تکمیل باشگاهها، تربیت معلمان و اصلاح کتب درسی، بالا بردن سطح معلومات جوانان و غیره. دولت ایران در ۳۰ اردیبهشت‌ماه ۱۳۲۵ ه. ش. قبول اساسنامه یونسکو را در هیأت وزیران تصویب کرد و در ۱۵ تیرماه ۱۳۲۷ از تصویب مجلس شورای ملی گذرانید و کمیسیون یونسکو فعالیت رسمی خود را شروع کرد. شمه‌ای از فعالیت‌های کمیسیون یونسکو در ایران این است: ۱- تألیف و طبع «کتاب ایران» به زبان انگلیسی. ۲- تهیه مجموعه نفیسی از مینیاتورهای اصیل ایرانی. ۳- تحقیقات علمی درباره اراضی خشک. ۴- شناسایی متقابل ارزشهای فرهنگی شرق و غرب. و نیز بسیاری فعالیت‌های فرهنگی دیگر.

**یونسلی.** [ن] [ا]خ] دهی است از دهستان حومه بخش سلدوز شهرستان ارومیه، واقع در ۱۸ هزارگزی شمال باختری تقده، با ۱۰۹ تن سکنه. آب آن از چشمه و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یونس نبی.** [ن] [ا]خ] یونان. یونان. (یادداشت مؤلف). رجوع به یوناه و یونس بن متی شود.

**یونسی.** [ن] [ا]خ] دهی است از دهستان لب‌کویر بخش بیستان شهرستان گناباد، واقع در ۳۹۰۰۰ گزی شمال‌خاوری بیستان، با ۴۹۸ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. مزرعه علی‌آباد جزء این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).

**یونسیه.** [ن] [ا]خ] فرقه‌ای است

منسوب به یونس بن عبدالرحمان قمی و از اصحاب وی. (از تعریفات جرجانی). گروهی از غلات شیعه اصحاب یونس بن عبدالرحمان می‌باشند. می‌گویند: خدای تعالی بر عرش است و حامل عرش فرشتگانند و خدای خود نیرومندتر از فرشتگان است، معذک فرشتگان حامل اویند، مانند کلنگ که با آنکه نیرومندتر از آدمی است مردی او را بر دوش گیرد. (از کشف اصطلاحات الفنون). فرقه‌ای از شیعه اصحاب ابومحمد یونس بن عبدالرحمان قمی از متکلمین امامیه هستند و این فرقه را نباید با یونسیه از فرق برجسته اصحاب یونس شمیری اشتباه کرد. (از خاندان نوبختی ص ۲۶۷).

**یونسیه.** [ن] [ا]خ] فرقه‌ای از مسلمین یاران یونس که دین را معرفت خدای و عشق بر خدای دانند. (یادداشت مؤلف). یاران یونس شمیری هستند که گویند ایمان عبارت است از شناسایی حق و فروتنی مر او را و دوستی او از صمیم قلب. پس کسی که این صفات در او جمع باشد مؤمن است و با آن صفات ترک طاعات و ارتکاب معاصی به صاحب آن صفات زیانی نرساند و در قیامت کفربینند و نیز گویند: ابلیس خدانشناس بود و به واسطه استکبار و ترک خضوع کافر شد. (از کشف اصطلاحات الفنون).

**یونغار.** [ن] [ا]خ] تباری که از روده سازند. نام سازی است. (آندراج). تار و سازی که می‌نوازند. نوعی از ساز ترکی که دارای سه تار است. (ناظم‌الاطباء). به معنی مطلق تار و ریسمان نیز آمده. (از آندراج). هر تار و رشته. (ناظم‌الاطباء).

**یونغار.** [ن] [ا]خ] تباری که از روده سازند. نام سازی است. (آندراج). تار و سازی که می‌نوازند. نوعی از ساز ترکی که دارای سه تار است. (ناظم‌الاطباء). به معنی مطلق تار و ریسمان نیز آمده. (از آندراج). هر تار و رشته. (ناظم‌الاطباء).

**یونگار.** [ن] [ا]خ] تباری که از روده سازند. نام سازی است. (آندراج). تار و سازی که می‌نوازند. نوعی از ساز ترکی که دارای سه تار است. (ناظم‌الاطباء). به معنی مطلق تار و ریسمان نیز آمده. (از آندراج). هر تار و رشته. (ناظم‌الاطباء).

**یونگ.** [ن] [ا]خ] تباری که از روده سازند. نام سازی است. (آندراج). تار و سازی که می‌نوازند. نوعی از ساز ترکی که دارای سه تار است. (ناظم‌الاطباء). به معنی مطلق تار و ریسمان نیز آمده. (از آندراج). هر تار و رشته. (ناظم‌الاطباء).

**یونگ.** [ن] [ا]خ] تباری که از روده سازند. نام سازی است. (آندراج). تار و سازی که می‌نوازند. نوعی از ساز ترکی که دارای سه تار است. (ناظم‌الاطباء). به معنی مطلق تار و ریسمان نیز آمده. (از آندراج). هر تار و رشته. (ناظم‌الاطباء).

۱- در کشف «غبری» آمده ولی در خاندان نوبختی (ص ۲۶۷) شمیری است و با توجه به ماده «شمیری» و «شمربه»، شمیری درست‌تر می‌نماید. رجوع به شمیری و شمربه شود.

انگلیسی. وی به سال ۱۷۴۱م. در لیتون به دنیا آمد و به سال ۱۸۲۰م. درگذشت. در سال ۱۷۹۲م. به فرانسه سفری کرد که بسیار سودمند بود. (از لاروس).

**یونگ**. (بخ) <sup>۱</sup> بیریگام. (۱۸۰۱-۱۸۷۷م.). دومین رئیس مرمن<sup>۲</sup> ها که فرقه‌ای از مسیحیان امریکا هستند که به نام «کلیسایان قدسیان آخرین روز» نیز نامیده می‌شوند.

**یونگ**. (بخ) <sup>۳</sup> کارل گوستاو. روانکاو و روانشناس سوئسی (۱۸۷۵-۱۹۶۱م.). مؤسس مکتب روانشناسی تحلیلی که شاخه‌ای از روانکاوای فرویدی است. نخست در دانشگاه بال پزشکی خواند و سپس به روان‌پزشکی روی آورد. در سال ۱۹۰۷م. فروید را ملاقات کرد و چند سال همکاری نزدیک با او داشت و یکی از پیروان استوار او گردید. وی در کتاب «روانشناسی تحلیلی»

خویش ضمیر ناهشیار (ضمیر ناپخرد) را به دو کایه یا دو طبقه تقسیم کرد. طبقه تقریباً سطحی‌تر را منشأ «لیبدو»<sup>۴</sup> و جلوه‌گاه نقشه‌های ساده نیروی محرک زندگی دانست و طبقه دوم یا طبقه عمیق‌تر را سرچشمه نیروی مربوط به دوران باستان و قرنهای اولیه جهان و «ضمیر ناهشیار جمعی»<sup>۵</sup> نژاد آدمی معرفی کرد. یونگ فرضیه‌ها و روشهای رقیبانش را محدود و ناقص می‌دانست و می‌گفت: آنها جز توضیح تغییرهای کم‌ارجی از اخلاق و امیال بشر، که عالی‌ترین رؤیایا و احکام آدمی را به رمزها و علائم جنسی تنزل می‌دهد و روح بشر را با عدم قرین می‌سازد، چیزی نیست. او خود فرضیه‌های دیگری را پدید آورد و دامنه آنها را به مرزهای آفرینش و همبستگی آدمی با آفریدگار جهان پیوست.

**یون نان**. (بخ) <sup>۵</sup> ایالتی در جنوب چین با ۱۹۱۰۰۰۰۰ تن سکنه، واقع در شمال تکن و مرکز آن شهر کون‌مینگ می‌باشد. سومین ایالت بزرگ چین خاص محسوب می‌شود. بیشتر نواحی آن خاصه در شمال و مغرب کوهستانی است و به وسیله راه آهنی که فرانسویان در ۱۹۰۲-۱۹۱۰ ساخته‌اند به شهر هایفونگ در تکن اتصال می‌یابد.

مساحت آن به ۳۸ هزار کیلومتر مربع می‌رسد. بیشتر مردمان آن مسلمانند که در سال ۱۲۹۰ ه.ق. شورش کردند و اعلام استقلال نمودند و با مفتی خود شاه سلیمان بیعت کردند و نمایندگان به اروپا و مرکز خلافت اسلامی فرستادند ولی کاری از پیش نبردند و دولت چین منکوبشان کرد. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یونن**. (ن) [بخ] ژونن<sup>۶</sup>. رجوع به ژونن شود. **یوننه**. (ن) [بخ] نام قدیم فسطاط مصر. (از فتوح البلدان بلادری ص ۲۴۹). رجوع به

فسطاط شود.

**یونی**. (ا) دانگ. (آندراج). رجوع به دانگ شود.

**یونیان**. [ئ] [بخ] یکی از شعبه‌های چهارگانه‌ای که یونانیان قدیم بدان منقسم شده بودند. آنان از زمانهای بسیار قدیم در خطه شرقی یونان قدیم و خطه شمالی موره سکونت داشتند. گروهی از آنان به حدود از میر و افس مهاجرت کردند و این قسمت از آسیای صغیر را بدین مناسبت یونیه نامیدند. سپس خود یونانیان نیز کوچگاهایی تأسیس و بدین سان با یونیه اختلاط و امتزاج حاصل کردند.

**یونیو**. [ ] [لاتینی، ا] یونیه. یونیوس. (یادداشت مؤلف)؛ و هو شهر یونیو العجمی. (ابن جبیر). استهل هلاله لیلۃ الثلاثاء بموافقۃ الثانی عشر من یونیو. (رحله ابن جبیر). و رجوع به یونیوس و حزیران شود.

**یونیوس**. [ئ] [لاتینی، ا] یونیه. ژوئن. حزیران. (از ۱۰ خرداد تا ۱۰ تیرماه جلالی). (یادداشت مؤلف). نام ماه ششم از ماههای فرنگی. (ناظم الاطباء). یونیه. (آثارالباقیه). آذار. (التفهیم). و رجوع به ژوئن و حزیران شود.

**یونیه**. [ئ] [ی / ی] [لاتینی، ا] نام ماه دوم از ماههای مغرب که آغاز آن با آغاز ماههای قبطی برابر است. (از آثارالباقیه ص ۵۰ و ۷۱). یونیو. یونیوس. ژوئن. جون. حزیران. (یادداشت مؤلف)؛ فصیحنا تکریت مع الفجر من یوم الجمعة التاسع عشر من الشهر و هو اول یوم من یونیه. (رحله ابن جبیر). و يتصل بهذا الجامع المقیاس الذی يعتبر فيه زیادة النیل عند فیضه کل سنة و استشعار ابتدائه فی شهر یونیه و معظم انتهائه اغسطس. (رحله ابن جبیر). استهل هلال لیلۃ الجمعة الرابع و العشرین من شهر یونیه. (رحله ابن جبیر). و اول ابتداء زیاده [زیادة النیل] فی حزیران و هو یونیه. (ابن بطوطه). و رجوع به یونیوس و ژوئن و حزیران شود.

**یونی ها**. [ئ] [بخ] <sup>۷</sup> یونانیهای آسیای صغیر. (از ایران باستان ج ۲ ص ۱۶۰۵). و رجوع به یونان و یون شود.

**یووالار**. (بخ) دهی است از دهستان برگشلوی بخش حومه شهرستان ارومیه، واقع در ۱۶ هزارگزی خاور ارومیه، با ۱۹۰ تن سکنه. آب آن از شهرچای و راه آن ارایه‌رو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**یؤوس**. [ئ] [و] [ع ص] یؤس. نامسید. (از اقرب الموارد). رجل یؤوس؛ مرد نومید. (ناظم الاطباء). نومید. (آندراج). و رجوع به یؤس شود.

**یوونال**. [یو] [بخ] <sup>۸</sup> ژوونالیس. یکی از

شاعران قدیم لاتین است که در هجویات و هزلیات شهرت یافته است. تولد وی به سال ۴۲ ق. م. روی داده و در حین وفات پیش از هشتاد سال داشته است. و رجوع به ژوونالیس شود.

**یوه**. (ا) نوع پستی از باز شکاری که تعلیم‌پذیر نیست. (ناظم الاطباء). یوهه. **یوهان**. [ئ] [بخ] <sup>۹</sup> گوتفرید لودویک کوزگارتن. خاورشناس نامی آلمانی (۱۲۰۷-۱۲۷۹ ق. ه. / ۱۷۹۳-۱۸۶۲ م.).

وی در آتن کیرشن متولد شد و در پاریس عربی را از مستشرق معروف «دوساسی» فرا گرفت و سپس زبانهای ترکی و فارسی و عبری و ارمنی را آموخت و در سال ۱۸۱۴ م. به کشور خود بازگشت و گوته مستشرق و وزیر و شاعر معروف آلمانی او را به استادی تدریس زبانهای شرقی در دانشگاه ینا<sup>۱۰</sup> گمارد. وی هفت سال بدین کار اشتغال داشت.

در این بین اشعار گوته را از آلمانی به زبان عربی ترجمه کرد. آنگاه به استادی تدریس زبانهای شرقی در گریفولد<sup>۱۱</sup> رسید و تارمرگ در این سمت باقی بود. او به آلمانی شعر می‌گفت و دو جلد از تاریخ طبری و یک جلد از اغانی را با ترجمه لاتینی آن منتشر ساخت و همچنین بخشی از اشعار هذلیین و نیز «کتاب موسیقی» فارابی را انتشار داد. (از اعلام زرکلی).

**یوهان**. [ئ] [بخ] <sup>۱۲</sup> گوتفرید و تسشتاین (۱۲۵۶ ه. ق. / ۱۸۴۰ م. - ۱۳۲۳ ه. ق. / ۱۹۰۵ م.). خاورشناس آلمانی که از طرف کشورش در دمشق کنسول بود و در آنجا عربی را فرا گرفت و مخطوطات گرانبها و نفیس گرد آورد و به برلن بازگشت و دو کتاب «مقدمه‌الادب» و «معجم العربیة و الفارسیة» زمخشری را منتشر ساخت و خاطرات و شرح سفر خود را به حوران و بادیه‌الشمام به آلمانی نوشت. (از اعلام زرکلی).

**یوهان**. [ئ] [بخ] <sup>۱۳</sup> لودویک برکهارت خاورشناس و جهانگرد سوئسی. به سال ۱۱۹۹ ه. ق. / ۱۷۸۴ م. در لوزان<sup>۱۴</sup> متولد شد

- 1 - Young, Brigham.
- 2 - Mormone.
- 3 - Jung, Carl Gustav.
- 4 - Libido.
- 5 - Yun-nan.
- 6 - Junon.
- 7 - Yavanites.
- 8 - Juvénal.
- 9 - Johann, Gottfried Ludwig Kosegarten.
- 10 - Jéna.
- 11 - Greifswald.
- 12 - Johann, Gottfried Wetzstein.
- 13 - Johann, Ludwig Burkhart.
- 14 - Lausanne.

و به سال ۱۸۰۶ م. به انگلستان رفت و در لندن و کمبریج تدریس کرد. آنگاه به حلب رفت و عربی را فرا گرفت و قرائت قرآن کرد و در اسلام تفقه نمود و تدمر و دمشق و مصر و نوبه و شمال سویدن را دیدن کرد و سپس به سوی حجاز برگشت و در حالی که مسلمان شده بود و یا تظاهر به اسلام می کرد نام خود را به ابراهیم بن عبدالله برگرداند. مناسب حج را به جای آورد و سه ماه در مکه اقامت کرد و به سال ۱۸۱۷ م. در قاهره درگذشت. وی همهٔ مخطوطات خود را به دانشگاه کمبریج وقف کرد. نوشته‌های او را که همگی دربارهٔ خاطرات و یادداشت‌های سفر می باشد جمعیت افریقانیان در انگلیس نشر کردند. یوهان که انگلیسیان او را «جون لوئیس» گویند به عربی «امثال عربیة» با ترجمهٔ انگلیسی دارد. (از اعلام زرکلی).

**یوهان.** [ئ] [ا] یاکب (یعقوب) رایسکه. خاورشناس و پزشک آلمانی. به سال ۱۱۲۸ ه. ق. / ۱۷۱۶ م. در زربیج از توابع ساکس متولد شد و در هاله آلمان عربی آموخت و در لیدن تحصیلات خود را تکمیل کرد و به استادی پزشکی و زبان عربی در لیدن تعیین شد و به سال ۱۱۸۸ ه. ق. / ۱۷۷۴ م. در لایپزیک درگذشت. وی «تاریخ ابی الفداء» را با ترجمه لاتینی آن در ۵ جلد به دستگیری آدلر<sup>۲</sup> و نیز «نزهة الناظرین فی تاریخ من ولی مصر من الخلفاء و السلاطین» تألیف مرعی بن یوسف را منتشر ساخت. و مقامات حریری و معلقه طرّفه و رساله الجدیة ابن زیدون با شرح صدقی را به زبان لاتینی و برگزیده‌ای از اشعار متنی را به زبان آلمانی برگرداند. (از اعلام زرکلی).

**یوهانس.** [ئ] [ن] [ا] پتروس مانسینگ. خاورشناس هلندی. به سال ۱۳۱۹ ه. ق. / ۱۹۰۱ م. در آمستردام متولد شد و به سال ۱۳۷۱ ه. ق. در لیدن درگذشت. نخستین درس خود را در دانشگاه اوتریک هلند به سال ۱۹۳۸ آغاز کرد و چون ونسنگ مستشرق معروف و پایه گذار تألیف «المعجم المفهرس لالفاظ الحدیث النبوی» درگذشت. وی کار او را دنبال کرد. ولی پیش از پایان دادن آن مرد. او را کتابی است به آلمانی دربارهٔ «حدود در مذهب حنبلی». (از اعلام زرکلی).

**یوهانسبورگ.** [ئ] [ن] [ا] ژوهانسبورگ. ژوهانسبورگ. شهری در جنوب ترانسوال، در شمال شرقی جمهوری افریقای جنوبی، در ۴۸۰ کیلومتری شمال غربی دوربان، که حدود ۱۱۵۲۵۲۸ تن سکنه دارد. مهمترین ناحیهٔ طلاخیز افریقای جنوبی می باشد و مرکز صنعت در آنجاست.

**یوهو.** [ه] [ا] یوه. (ناظم الاطباء).

**یوهیمبه.** [ئ] [ه] [ا] (فرانسوی، [اصطلاح گیاهشناسی] درختی است بزرگ از تیرهٔ روناسیان که در جنگلهای کامرون و در کنگوی فرانسه به حالت وحشی می روید. پوست تنهٔ این درخت به صورت قطعات کم و بیش حجیم در معرض استفاده قرار می گیرد. در پوست این گیاه آلکالوئیدهای متعدد یافت می شود که مهمترین آنها یوهیمین است.

**یوهیمین.** [ئ] [ه] [ا] (فرانسوی، [اصطلاح پزشکی] آلکالوئید حاصل از درخت یوهیمبه که دارای اثر تقویت دهندهٔ قوهٔ باه است و از این جهت همراه با موادی که خواص مشابه دارند نظیر فسفور دوزنک<sup>۷</sup> و استریکتین<sup>۸</sup> مصرف می شود. مصرف این آلکالوئید در موارد عدم توانایی حاصل از ضعف اعصاب توصیه شده است و به علاوه بازکنندهٔ خون قاعدگی و کم کنندهٔ فشار خون است. یوهیمین در مصارف داخلی روزانه به مقدار ۵ تا ۱۰ میلی گرم به صورت قرصهای ۵ میلی گرمی مصرف می شود. حداکثر مصرف آن به صورت کلریدرات ۰/۸۰ گرم (۱۰ میلی گرم) در یک دفعه و ۰/۰۲ گرم (۲ میلی گرم) در ۲۴ ساعت است.

**یوهه.** [ه] [ا] یوه. (ناظم الاطباء). رجوع به یوه شود.

**یویه.** [یو] [ی] [ا] (ناظم الاطباء). رجوع به یویه و یویه شود.

**یوی.** [ئ] [وی] [ا] (ع ص نسبی) منسوب به یاه آخرین حرف هجاء. (یادداشت مؤلف). نسبت به یاه. (تاج العروس). یائی.

**یوی.** [ئ] [وی] [ا] (ا) (ناظم الاطباء). رجوع به یوی و یویون از-هل ساوه بدو منسوبند و از جمله آنان است نصرین احمد الیویی که حافظ ابوطاهر السلفی بعضی اناشید از وی روایت کند. (یادداشت مؤلف). رجوع به تاج العروس ج مصر ج ۱۰ ص ۴۲۱ شود.

**یویؤ.** [ئ] [ئ] [ا] (ع) [ا] مرغی شکاری شبیه به باشه، ج، یائی. (منتهی الارب) (از اقرب الموارد) (از صبح الاعشی ج ۲ ص ۶۱) (ناظم الاطباء) (آندراج). قسمی از صقر. (یادداشت مؤلف). نوعی از پرندگان شکاری. (مذهب الاسماء).

**یویو.** [ا] [ا] نوعی کشتی کوچک ساحلی. (یادداشت مؤلف).

**یویو.** [ئ] [ئ] [ا] (اصطلاح عامیانه) اسباب بازی است بچگان را و آن مرکب است از دو صفحهٔ گرد قرص مانند حلبی یا پلاستیکی یا چوبی یا جز آن که به وسیلهٔ یک میله (محور) به هم متصل شده اند. یک سر ریسمانی در درون دو صفحه به محور بسته و

سر دیگر ریسمان به گیره‌ای تعبیه می شود. بچه‌ها ریسمان را به دور محور می پیچند و از سر گیره می گیرند و با فشار به جلو یا به سوی زمین رها می کنند. ریسمان باز می شود و دوباره برمی گردد و دور محور می پیچد. اطفال با تکرار این عمل خود را به بازی مشغول می دارند. این بازی در گذشته بیشتر معمول بود. [ا] گویند اصلاً این نام متعلق به کرم دایره شکلی است و در عرف عام بعدها این لفظ به معنی آزار و کنایه از هرزه مرس بودن و آزار داشتن به کار رفت و وقتی می خواستند به کسی بگویند مگر آزار داری؟ می گفتند: مگر یویو داری؟ (فرهنگ لغات عامیانه).

**یویو.** (ا) (ع) موضوعی است که جنگ یویویکی از جنگهای عرب بدان نسبت داده شده است. (از تاج العروس) (از یاقوت ج ۹ ص ۴۲۱).

**یهاب.** [ئ] [ا] (ا) (ا) (ا). و آن نام موضعی است نزدیک مدینه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به اهاب شود.

**یهان.** [ئ] [ا] (ا) (ا) به لغت زند و پازند به معنی یزدان است که یکی از نامهای خدای تعالی باشد جل جلاله. (برهان) (آندراج) (از ناظم الاطباء).<sup>۱۱</sup>

**یهانیس برگ.** [ئ] [ب] (ا) (ا) ژهانیسبرگ. شهرکی است در ایالت هس<sup>۱۳</sup> در پروس، دارای ۱۶۰۰ تن سکنه. و شراب آن معروف است. (از یادداشت مؤلف).

**یهدان.** [ئ] [ا] (ع ص). [ا] ج یهود. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). رجوع به یهود شود.

**یهدیك الله.** [ئ] [ی] [ا] (ع) جمله فعلیه دعایی هدایت کند تو را خدا. خداوند تو را به راه راست دارد.

**یهرو.** [ئ] [ه] [ا] (ترکی) [ا] زین برگ و ساز اسب. اوستام. (یادداشت مؤلف).

— یهرپوش؛ زین پوش. زین پوش اسب. (یادداشت مؤلف).

**یهرو.** [ئ] [ه] [ا] (ع ص). [ا] جای فراخ تابان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء). جای تابان. (آندراج). [ا] (اصص) ستهیدگی. (منتهی الارب) (آندراج). لجاجت و ستهیدگی.

1 - Johann, Jacob Reiske.

2 - Adler.

3 - Johannes, Petrus Mensing.

4 - Johannesburg.

5 - Yohimbé. 6 - Yohimbine.

7 - Phosphure de zinc (فرانسوی).

8 - Strychnine (فرانسوی).

9 - Youyou. 10 - Yoyo.

۱۱ - قرائتی است ناهجاز از Yazatân (یزدان).

(از حاشیهٔ برهان ج معین). رجوع به یزدان شود.

12 - Johannisberg.

13 - Hesse.

(ناظم الاطباء).

**بهر.** [ئ] [ا] میل و خواهش و آرزو. (ناظم الاطباء).**بهری.** [ ] [ا]خ دهی است از دهستان ابرشویه بخش حومه شهرستان دماوند، در ۵۰ هزارگزی خاور دماوند و ۶ هزارگزی شمال راه شوسه تهران به مازندران، با ۲۷۵ تن سکنه. آب آن از چشمه سار و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۱).**بهرچی.** [ئ] [ا]خ دهی است از دهستان قوریجای بخش قره آغاج شهرستان مراغه، واقع در ۲۵ هزارگزی شمال باختری قره آغاج، با ۱۹۵ تن سکنه. آب آن از چشمه سارها و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).**بهرلو.** [ئ] [ا]خ دهی است از دهستان حومه بخش تکاب شهرستان مراغه، واقع در ۱۰/۵ هزارگزی شمال باختری تکاب. آب آن از چشمه سارها و راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).**بهره.** [ئ] [ر] / [ص] آرزومند. (ناظم الاطباء). به معنی یویه [پویه] است. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۵۰). رجوع به پویه و یویه شود.**بهنوف.** [ئ] [ع] ص، [ا] بددل. (منتهی الارب) (آندراج). مرد بددل. (ناظم الاطباء). [مرد گول و احمق. (ناظم الاطباء). گول. (منتهی الارب) (آندراج). [تیزخاطر. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). تیزدل. ج. یهافیف. (مهدب الاسماء). [زمین بی آب و گیاه. (منتهی الارب) (آندراج) (ناظم الاطباء). [آهن قلب. [بر جبال هم اطلاق شود. (از مقدمه تاج العروس).**بیهوکک.** [ئ] [ع] ص گول با اندکی زیرکی. (منتهی الارب). هوک. گول. (یادداشت مؤلف).**بیهوم.** [ئ] [ع] ص، [ا] ج ایهم و یهماء. (ناظم الاطباء). رجوع به ایهم شود.**بیهوم.** [ئ] [ع] [اص] جنون و دیوانگی. (ناظم الاطباء). بیانکی می گوید فارسی است به معنی جنون. (یادداشت مؤلف).**بیهماع.** [ئ] [ع] ص زن بی عقل و بی فهم و دانش. ج. یهم. (ناظم الاطباء). تأنیث ایهم. (یادداشت مؤلف). [دشت بی پایان بی راه و بی نشان. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). بیابان که در آن آب نبود. (مهدب الاسماء). [سال نیک سخت تلخ کننده زیست مردم را. (منتهی الارب) (آندراج). سال نیک سخت تلخ کننده بر مردم زیست و معیشت را. (ناظم الاطباء).**بیهوت.** [ئ] [ا]خ مرادف نون یعنی حوتی است که زمین هفتم بر پشت آن است و

چنانکه در المزه و روح البیان آمده است آن را لوتیاء نیز نامند و معلوم است که میان آن و زحل که در فلک هفتم است فاصله بسیار بعید باشد. شهاب خفاجی در حاشیه ای که بر بیضوی نوشته در اول سوره نون گوید: بیهوت به فتح یاء است و آنچه شهرت یافته که به باء است غلط است و در روح البیان نیز همین معنی آمده است. (از حاشیه ابن خلدون ص ۲).

**بهمور.** [ئ] [ع] ص بسیار سخن یا و ده دری. (منتهی الارب). مرد بسیار سخن یا و ده دری. (ناظم الاطباء). [ریگ بسیار. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب). ریگ بزرگ. (مهدب الاسماء).**بهن.** [ئ] [ا]خ دهی است از دهستان القورات بخش حومه شهرستان بیرجند، واقع در ۳۸۰۰۰ گزی باختری بیرجند، با ۲۳۰ تن سکنه. آب آن از قنات و راه آن مالرو است. مزارع کرمانی بالا و پایین، تیتوت کرانه، مزارده، نیشکوک بالا و پایین، خونیک بهن، علی ناری بالا و پایین جزو این ده است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۹).**بیهو.** [ئ] [ق] (اصطلاح عامیانه) مخفف یک هو. در تداول عامه، یک دفعه. ناگهان. ناگاه. (از یادداشت مؤلف).**بیهود.** [ئ] [ا]خ شهری از شهرهای دانیال بود که فعلاً آن را یهودیه گویند، به مسافت ۱۰ میل در مشرق یافا و دارای ۱۰۰۰۰۰ تن نفوس است. (از قاموس کتاب مقدس).**بیهودا.** [ئ] [ا]خ یهودا. نام برادر یوسف (ع). (منتهی الارب). رجوع به یهودا شود.**بیهودا.** [ئ] [ا]خ عبرانیان در هنگام تشکیل دو دولت، یکی را اسرائیل و دیگری را یهود نامیدند. (از قاموس الاعلام ترکی). و رجوع به عبرانیان شود. [ج یهودی. (زمخشری) (دهار) (السامی فی السامی) (منتهی الارب). یهودان. جهودان. کلیمیان. (یادداشت مؤلف). جهودان. (آندراج).**بیهودا.** [ئ] [ا]خ قوم موسی، بدان جهت این نام نهادند که موسی گفت: إنا هُذنا لیک؛ یعنی ما با تو رجوع کنیم و ایشان هفتادویک فرقه اند. (فنائس الفنون). اعجمی معرب است و آنان منسوبند به یهودا بن یعقوب، پس یهود خوانده شدند و با دال معرب شد. (از المعرب جوالیقی ص ۲۵۷). جهود و تیداک و چغود و کسی که متدین به دین حضرت موسی باشد. مردمان جهود. ج. یهدان. (ناظم الاطباء). نام قومی از سامیان که موسی پیامبر آن قوم را از مصر به شام برد. جهود. کلیمی. بنی اسرائیل. یهودی. (یادداشت مؤلف). قوم یهود را عبرانیان نیز گویند و این کلمه از عابر به معنی گذرنده مشتق است و یا از عابر مشتق است

که جد ابراهیم خلیل بود و به روایتی چون حضرت ابراهیم از گذرگاه فرات گذشته و به اراضی فلسطین درآمد، کنعانیان او را عبرانی لقب دادند. همچنین این قوم را در نسبت به حضرت یعقوب، بنی اسرائیل گویند زیرا اسرائیل لقب حضرت یعقوب است. تاریخ سیاسی قوم یهود را به هفت دوره تقسیم می کنند:

۱- از ابراهیم خلیل تا موسی، دوره توقف چهارصدساله در مصر.

۲- از موسی تا شائول، دوره خلاصی بنی اسرائیل از عبودیت مصر و بعثت حضرت موسی در کوه سینا و چهل سال گردش قوم در دشت.

۳- از شائول تا تقسیم مملکت یهود که تخمیناً ۱۲۰ سال و شامل دوران ترقی یهود تحت سلطنت داود و سلیمان است.

۴- از تقسیم مملکت تا انتهای تألیف عهد قدیم که تقریباً ۵۰۰ سال طول کشید و شامل وفات سلیمان و انقراض سلطنت اسرائیل است.

۵- از مراجعت از اسیری تا بعثت مسیح.

۶- از آمدن مسیح تا انهدام اورشلیم.

۷- از انهدام اورشلیم به بعد که یهودیان در جهان پراکنده شدند تا این زمان (زمان تألیف کتاب) حدود دوازده میلیون یهودی در سراسر گیتی زندگی می کنند. (از قاموس کتاب مقدس):

خوش خوش چو یهود پاره زرد

بر آرزق آسمان زند صبح.

خاقانی.

کان دوستی و دشمنی کاین چنین بود

از عادت یهود و نصاری دهد خبر. خاقانی.

و رجوع به اسرائیل شود.

- شرب الیهود؛ شراب خوردن در پنهانی.

(ناظم الاطباء).

- آشامیدنی یا پلشتی.

- [انصرف در مال غیر و غارت. رجوع به

ترکیب شرب الیهود در ذیل شرب شود.

**بیهودا.** [ئ] [ا]خ نام برادر یوسف

علیه السلام است از مادر دیگر. (برهان). نام

پسر یعقوب و برادر یوسف. (ناظم الاطباء).

نام پسر یعقوب و برادر یوسف. مادر وی لیا

بود. (یادداشت مؤلف). نام برادر کلان

یوسف (ع) که از مادر دیگر بود. (آندراج). نام

ارشد اولاد حضرت یعقوب علیه السلام است،

از لایا (لیا) تولد یافته، حضرت داود و ملوک

بنی اسرائیل و حضرت عیسی علیه السلام از

نسل این شخص بوده اند. چهارمین پسر

یعقوب که در بین النهرین تولد یافت و چون

مادرش هنگام ولادت نهایت شکرگزاری را داشت بدان واسطه بدین اسم نامیده شد. (از قاموس کتاب مقدس):

چو یوسف نیست کز قحطم رهاند

مرا چه این یامین چه یهودا. خاقانی.

یعقوب هم به دیدهٔ معنی بود ضریر

گر مهر یوسفی به یهودا برافکند. خاقانی.

**یهودا**. [ئ] [ایخ] نام یکی از حواریون عیسی (ع)، یهودای حواری که لباس و تداس نیز خوانده شده. (یادداشت مؤلف) (قاموس کتاب مقدس). یکی از دوازده حواری عیسی علیه السلام. (از ترجمهٔ دیاتسارون ص ۵۶).

**یهودا**. [ئ] [ایخ] نام سبطی از اسباط اثنا عشر که از نژاد یهودا بودند و خود یهودان نیز یکی از اسباط دوازده گانه است. (از قاموس الاعلام ترکی).

**یهودا**. [ئ] [ایخ] یا یهودای اسخریوطی<sup>۲</sup> یکی از شاگردان حضرت عیسی که دربارهٔ او غمز کرد. (التفهیم ص ۲۵۰). تسلیم کنندهٔ مسیح که از حکایت و قصهٔ او خبری مذکور نیست. (از قاموس کتاب مقدس). یهودای اسخریوطی. یکی از حواریون عیسی که مکان عیسی را به کهنه نمود و به روایات اسلامی به صورت عیسی درآمد و کهنه او را به گمان عیسی به دار آویختند. (یادداشت مؤلف).

**یهودانه**. [ئ] ن / ن [ص نسبی، ق مرکب] مانند یهود. همچون یهود. به روش یهودیان. شایستهٔ یهودان. [لا مرکب] غیار. (از فرهنگ جهانگیری). عسلی. پارچهٔ زردی را گویند که یهودان بر جامهٔ خود دوزند تا امتیاز میان ایشان و مسلمانان باشد. (برهان) (آندراج). پارچهٔ زردی که یهودیان بر جامهٔ خود از جهت امتیاز از مسلمانان دوزند. (ناظم الاطباء). پارهٔ زرد که بر کتف یهودان دوخته بود تمیز را. (یادداشت مؤلف):

فلک را یهودانه بر کتف ازرق

یکی پارهٔ زرد کتان نماید. خاقانی.

**یهودای اسخریوطی**. [ئ] ی / ی [خ] [ایخ] یهودای حواری. آنکه مکان عیسی را به کهنه نمود. (یادداشت مؤلف). رجوع به یهودا... شود.

**یهودای مکابه**. [ئ] ی م ک اب / پ [ایخ] ناجی و سردار جنگی و شجاع یهود متولد در حدود ۲۰۰ ق.م. و مقتول در سال ۱۶۰ ق.م. وی در سال ۱۶۵ ق.م. پس از مرگ پدرش ماتاتیاس<sup>۵</sup> که یهودیان را علیه شاه وقت سوریه (آنتیوخوس ایپیفان)<sup>۶</sup> وادار به شورش کرده بود، سرکردگی شورش یهودیان را به عهده گرفت و رشادهای بسیاری به خرج داد و سپاهیان پادشاه سوریه را در

نزدیک حبرون به سختی شکست داد. سال بعد (۱۶۴ ق.م.) مرگ آنتیوخوس پادشاه سوریه در رسید و یهودا اورشلیم را متصرف شد و هدایای زیادی وقف معبد اورشلیم نمود. دو سال بعد (۱۶۲ ق.م.) جنگ دیگری بین سپاهیان پادشاه جدید سوریه (دمتریوس سوته)<sup>۷</sup> و یهودا درگرفت. یهودا ابتدا فاتح شد ولی پس از چندی گرفتار سپاهیان نیرومند پادشاه سوریه شد و مقتول گردید (۱۶۰ ق.م.). در ادبیات و نوشته‌های تعدادی از نویسندگان غربی، یهودای مکابه به عنوان نمونهٔ شجاعت و رشادت معرفی شده است.

**یهوده**. [ ] [ایخ] نام شهر ولایت جوزجان بوده. حمدالله مستوفی گوید: جوزجان ولایتی است و شهرش یهوده و قاریاب و شبورقان است. (نزهةالقلوب ج ۳ ص ۱۵۵).

**یهوده**. [ئ] د [ایخ] اسم ذات احدیت و دلالت بر سرمدیت آن ذات مقدس نماید و قصد از آن خداوند مکشوف است. (از قاموس کتاب مقدس).

**یهودی**. [ئ] دی / دی [ص نسبی] منسوب به یهود. (ناظم الاطباء). هر چیز منسوب و مربوط به یهود. [منسوب است به دروازهٔ بغداد که درب الیهودش نامند. (از لباب الانساب). [یهود و کسی که دارای دین یهود باشد. تیدا کسی. ج. یهودیان. (از ناظم الاطباء). جهود. ج. یهود. (مستهل الارب) (آندراج). یک تن از یهود. اسرائیلی. کلیمی. موسایی. موسوی. (یادداشت مؤلف). جهود. (دهار) (از مذهب الاسماء) (السامی فی الاسامی):

چه فرمایی که از ظلم یهودی

گریزم بر در دیر سکویا. خاقانی.

مسیح<sup>۸</sup> که گاه از یهودی هراسم

گاه از یایب هرزه لایمی گریزم. خاقانی.

— یهودی را وارد بغداد کردن؛ دستار بر سر گیر نهادن. (امثال و حکم دهخدا).

— یهودی شدن؛ تهود. به دین حضرت موسی در آمدن. (یادداشت مؤلف).

— یهودی فش؛ یهودی رنگ. به رنگ یهود. کنایه است از زرد رنگ به سبب پارهٔ زرد رنگی که یهودیان برای تمیز از دیگران بر دوش می دوختند:

آن شمع یهودی فش بس زود سیه دل شد

اعجاز مسیحش نه در باره صبح اندر. خاقانی.

— یهودی فعل؛ یهودی کردار. یهودی صفت:

مرا مثنی یهودی فعل خصمند

چو عیسی ترسم از طعن مفاجا. خاقانی.

— یهودی گمان؛ که پنداری چون یهودیان دارد. بدگمان. آنکه گمان بد در حق کسی دارد، به مناسبت اتهام و گمان بدی که یهود در حق حضرت مریم داشتند:

خاطر خاقانی و مریم یکی ست

وین جهلا جمله یهودی گمان. خاقانی.

— یهودی مذهب؛ که مذهب یهودی دارد. که به دین کلیمی متدین است؛ آنکه پیرو دین حضرت موسی است:

از علی نسبت کنم اما یهودی مذهیم

در زمین دعوی کنم اما اثیری گوهرم. خاقانی.

— امثال:

یهودی چون فقیر شود به حسابهای کهنه رجوع کند. (امثال و حکم دهخدا).

یهودی دعایش را (یا طلسمش را) آورده است؛ پس از مینغوض بودن در نزد کسی اینک بار دیگر محبوب شده است. (از امثال و حکم دهخدا).

|| گاهی به آدم جیان و ترسو و مردنی و کم دل و جرات بر سییل تحقیر گفته می شود. (فرهنگ لغات عامیانه). || (حامص) جهودی. یهود بودن. متدین به دین حضرت موسی بودن؛ تو را با یهودی و مسلمانی او چه کار. (یادداشت مؤلف).

**یهودی**. [ئ] [ایخ] احمد بن محمد بن عبدالکریم وزان چرجانی یهودی، مکنی به ابومحمد. از محدثان بود. در باب الیهود منزل داشت، از این رو بدان نام موسوم گشت. وی در صف الغزالیین مسجد داشت و از ابوالاشعب احمد بن مقدم و جز وی روایت کرد و ابوبکر اسماعیلی و ابواحمد بن عدی از او روایت دارند. او به سال ۳۰۷ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یهودی**. [ئ] [ایخ] عبدالله بن عبیدالله یهودی، مکنی به ابومحمد. از محدثان بود و از قاضی ابوعبدالله حسین بن اسماعیل حاملی روایت شنید و ابوالقاسم بن یوسف مهروانی و جز وی از او روایت دارند. او به سال ۴۰۸ ه. ق. درگذشت. (از لباب الانساب).

**یهودیات**. [ئ] دی یا [ص ع] (ل) ج یهودیه. (دهار). [نوشته یا آثار کتبی مربوط به یهود.

**یهود یانه**. [ئ] ن / ن [ص نسبی، ق مرکب] مانند یهودی. همچون یهود. [لا مرکب]

یهودانه. پارهٔ زردی که یهودیان برای تمیز بر دوش خود می دوختند. غیار. عسلی:

گردون یهودیانه به کتف کبود خویش

آن زرد پاره بین که چه پیدا برافکند. خاقانی.

و رجوع به یهود و یهودی و یهودانه شود.

1 - Jude.

2 - Judas Iscariote.

3 - Judas Iscariote.

4 - Judas Macchabée.

5 - Mathathias.

6 - Antiochos Épiphane.

7 - Démétrios Sôter.

**یهودی بازی.** [ئ] [حامص مرکب] (اصطلاح عامیانه) بازی یهودیان در آوردن. به کردار یهودیان دست یازیدن. کنایه است از سخت خست و لثامت نمودن. (از یادداشت مؤلف). و رجوع به یهودی شود.

**یهودییت.** [ئ دی ئ] [ع مص جعلی، امص] (یهودی و جهودگری. (ناظم الاطباء). یهودیه. یهود بودن. جهود بودن. یهودی بودن. (یادداشت مؤلف). || رسم و آیین یهود. (ناظم الاطباء). جهودی. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یهود و یهودی شود.

**یهودیة.** [ئ دی ئ] [ع مص جعلی، امص] (یهودیت. جهودی. جهود بودن. (یادداشت مؤلف). جهودی. (مذهب الاسماء) (دهاز). و رجوع به یهودیت شود. || (ص نسبی) تأنیث یهودی. زن یهودی. (یادداشت مؤلف). ج. جهودیات. (مذهب الاسماء). زن جهود. (هار). و رجوع به یهودی شود. || (و) وزنی عادل نصف قسط. (مفاتیح). رجوع به قسط شود.

**یهودیة.** [ئ دی ئ] [ا] (بخ) قسمتی از شهر شهرستان قدیم (در محل فعلی سپاهان «اصفهان» که یهودیها در آن ساکن بودند. (یادداشت مؤلف). محله‌ای است در اصفهان. (از معجم البلدان). قسمتی از اصفهان. (دمشقی). و رجوع به نزهة القلوب ج اروپا مقاله سوم ص ۵۰ شود.

**یهودیة.** [ئ دی ئ] [ا] (بخ) یهودیه. نام ناحیتی در فلسطین. (یادداشت مؤلف). اسم قسمتی از فلسطین بوده است که مراجعت‌کنندگان از اسیری در آنجا سکونت ورزیدند و آن اراضی خشکی است واقع در میان کوهستان و دریای لوط که سنگهایش آهکی و خاکش کم و اهالی‌اش شبانند. (از قاموس کتاب مقدس). یکی از ایالت‌های تحت حکومت سلوکوس اول واقع در سوریه که «پدومه» نیز نامیده‌اند. (از ایران باستان ج ۳ ص ۲۰۱).

**یهودا.** [ئ] [ا] (بخ) یهودا. پسر یعقوب که قوم یهود بدو منسوبند. (از المعرب جوالیقی ص ۳۵۷). و رجوع به یهود و یهودا شود.

**یهودی.** [ئ ذی] [ص نسبی] یهودی است. (منتهی الارب). یهودی. منسوب به یهود. (ناظم الاطباء). || یهود. (ناظم الاطباء). رجوع به یهودی شود.

**یهوسع.** [ ] [ا] (بخ) نام کتابی از تورات. (فهرست ابن‌الدیم). یوشع بن نون. (یادداشت مؤلف).

**یهوه.** [ئ هُ و] [ا] (بخ) نام خدای تعالی نزد یهود. (یادداشت مؤلف). یهوه از آغاز نام خدای مطلق قوم موسی نبود بلکه پیش از زمان وی بنی‌اسرائیل او را در رأس سه گروه

نیمه‌خدایان: کروییون (ابرها). صرافییون (مارهای بالدار) و الوهیون (خدایان گل‌های ابری) می‌دانستند. (از مزیسنا و ادب پارسی ص ۱۶۵). یهوه در انگلیسی خدا، رب<sup>۳</sup> ترجمه می‌شود، ولی هیچیک از این دو کلمه معنی دقیق یهوه نیست. یهوه در قدیم این کلمه را به سبب مقدس بودن آن به طریق هزوارش «یهوه» می‌نوشتند و «رب» تلفظ می‌کردند، اما اینکه معنی درست کلمه چیست، موضوعی است قابل بحث و نیز اینکه آیا صورت قدیم کلمه «یهوه»<sup>۴</sup> یا «یهوه»<sup>۵</sup> است پرسشی است که یکی بر دیگری مترتب می‌شود. در سفر خروج (۳/۱۴) یهوه «منم که منم» یا «هستم آنکه هستم» معنی می‌دهد. و شاید «یاهو» مخفف یهوه باشد. (قاموس کتاب مقدس). کلمه یهوه در زبان سامی از چهار حرف اصلی (ی، ه، و، ه) ساخته شده و تلفظ اصلی و ابتدایی این واژه «یهوه» و «یاهو» بوده است و تلفظ یهوه ظاهراً تلفظ بعدی و ساختگی کلمه است. به معنی ابدیت و سرمدیت. بابلها از نظر دنیای فانی و فانی کل مخلوقات ازلیت و ابدیت خداوند را با کلمه فوق بیان می‌کردند، ولی بیان معنی و شرح کامل این کلمه با واژه‌ها و الفاظ ممکن نیست. لفظ یهوه (به صورت تلفظ امروزی [ئ هُ و]) در فرهنگ‌ها و تداول تحریفی از کلمه فوق است و معنای مجازی «سرور من» و «مولای من» نیز به آن داده‌اند. صورتهای این کلمه را که به خط لاتین در ذیل این صفحه<sup>۷</sup> نقل شده است برخی صورت قدیمی فعل «بودن» به زبان عبری و اسم خاص ذات خداوند می‌دانند. از کلمه فوق دو معنی «من هستم ذاتی که هست»<sup>۸</sup> و «من هستم ذاتی که من هستم»<sup>۹</sup> استنباط می‌شود.

**یهویاقم.** [ ] [ا] (بخ) رئیس قوم یهود که بختصر یا قومش وی را اسیر کرد و به بابل آورد و بعد به وسیله آمل‌مردوک پادشاه بابل (۵۶۰-۵۵۲ ق.م.) آزاد شمس. (از کرد و پیوستگی نژادی و تاریخی او ص ۸۳). و رجوع به ایران باستان ج ۱ ص ۱۹۲ شود.

**یهه.** [ئ هُ ه] [ا] (و) یوه. باز شکاری که تعلیم‌پذیر نباشد. (ناظم الاطباء). و رجوع به یوه شود.

**یهی.** [ئ هُ ئ] [ع مص] زجر کردن شتر به گفتن یاه‌یاه. (یادداشت مؤلف). رجوع به یهیا و یه‌یه و یهیاه شود.

**یهیا.** [ئ هُ] [ع صوت] کلمه‌ای است که شبانان بدان خوانند یا زجر کنند و رانند. (از منتهی الارب) (از ناظم الاطباء). شبانان در راندن شتر گویند یه‌یه و یهیا. (از تاج‌العروس ج ۱۰ ص ۴۲۱).

**یهیاه.** [ئ هُ] [ع صوت] یه‌یه. یهیا. (از

تاج‌العروس ج ۹ ص ۴۲۴). رجوع به یهیا شود.

**یهیدن.** [ئ د] [مص] ویران کردن و خراب کردن و فاسد کردن و تلف کردن و پایمال کردن و محو کردن. (ناظم الاطباء). فراهم کردن و برهم زدن و خراب کردن مانند فراهم آوردن و برهم زدن خانه و عمارت. (از شعوری ج ۲ ورق ۴۴۷).

**یهیر.** [ئ هُ رر] [ع ص] سنگ سخت. || (ا) سنگی است شبیه کف دست. || اسراب. و منه المثل: اکذب من الیهیر. (ناظم الاطباء) (منتهی الارب) (آندراج). و رجوع به سراب شود. || حنظل. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (از آندراج). || اشلم. || یاره بزرگ از شلم. || طلح. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). و رجوع به طلح شود. || جانورکی است بزرگتر از کلا کومش. || دروغ. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || امض) ستهیدگی. (منتهی الارب) (آندراج). ستهیدگی و لجاجت. (ناظم الاطباء).

**یهیره.** [ئ هُ ر] [ع ص] شتر ماده‌ای که شیرش روان باشد از بسیاری. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یهیری.** [ئ هُ ر] [ع ص، ا] آب بسیار. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج). || ناسچیز و هیچکاره. (منتهی الارب) (آندراج). چیز باطل. (ناظم الاطباء). || اصغ طلح. || نوعی از درخت. (منتهی الارب) (آندراج). درختی است. (ناظم الاطباء). || گیاهی است. (منتهی الارب) (ناظم الاطباء) (آندراج).

**یه‌یه.** [ئ هُ ئ ه] [ع صوت] یهیه. یهیا. شبانان در راندن شتر گویند: یه‌یه و یهیا. (از تاج‌العروس ج ۱ ص ۴۲۱ و ج ۹ ص ۴۲۴). و رجوع به یهیا شود.

**یهیهه.** [ئ هُ ئ ه] [ع مص] زجر کردن شتر را به یاه‌یاه. (منتهی الارب) (آندراج). راندن شتران را به کلمه یاه‌یاه گفتن. (ناظم الاطباء). و رجوع به یاه‌یاه شود.

**ی.ی.** [ئ ئ] [ا] (و) (اصطلاح بچگانه) یویو. بازیچه‌ای است بچگان را. (از یادداشت

1 - Judaisme.  
2 - Jéhovah. Jahvé.  
3 - Lord. 4 - Yahweh.  
5 - Yahu.  
6 - ترجمه عربی تورات در این آیه، «ایهه الذی ایهه» است. و در آیه ۱۵ چنین است: هكذا تقول لبني اسرائيل يهوه اله آبائكم...  
7 - Jahvé. Jahwéh. Yahweh. Iahavé.  
8 - Je suis celui qui est.  
9 - Je suis celui que je suis.  
10 - Yoyo.



مؤلف). رجوع به یویو شود.

**یی**. (ا) یا. یاء. ی. نام حرف یاء. (یادداشت مؤلف):

ز غایت کرم اندر کلام تونی نیست در اعتقاد تو ضد است نون مگر بی را. انوری. عقل و جان چون بی و سین بر در یاسین خفتند تن چون کز قلمش دور کنی تا بینند. خاقانی. در عری حروف عمر تو باد مدت عمر از الف تا بی. امامی هروی. و رجوع به یا و یاء شود.

**ییا**. [ئی ئی یا] (اخ) جد محمد بن عبد الجبار و خواهر او بانویه هر دو تن آنها از مشایخ سلفی باشند. (از تاج العروس).

**ییاق**. [ئی] (ا) به معنی فرش است. در مجمع چنین آمده. (از شعوری ج ۲ ورق ۱۴۴).

**ییر زاغه**. [غ / غ / اخ] ایستگاه خط قزوین - زنجان، میان زرین دشت و سلطانیه، واقع در ۲۶۱ هزارگزی تهران. (یادداشت مؤلف).

**ییر کوکی**. [کُ کی] (ترکی، مرکب) ییر کوکی. اسم ترکی جزر است که به فارسی زردک نامند. (تحفه حکیم مؤمن). مرکب است از «ییر = ترک» ترکی به معنی زمین و «کوک» به معنی ریشه و یاء اضافه و معنی ترکیب «ریشه زمین» یا «ریشه زمینی» است که به گزر یا زردک اطلاق کنند. رجوع به زردک و گزر شود.

**ییسومنکو**. [ ] (اخ) سسومین از اولوس جغتای به ماوراءالنهر، ظاهر از ۶۴۵ تا ۶۵۰ ه. ق. (یادداشت مؤلف). و رجوع به منکو شود.

**ییسون بوغا**. [ ] (اخ) پسانزدهمین از اولوس جغتای در ماوراءالنهر، ظاهر از ۷۰۹ تا حدود ۷۱۸ ه. ق. (یادداشت مؤلف).

**ییسون تیمور**. [ ] (اخ) ششمین از سلسله ییون در چین، از ۷۲۳ تا ۷۲۸ ه. ق. (یادداشت مؤلف).

**ییسون تیمور**. [ ] (اخ) بیست و سومین از اولوس جغتای در ماوراءالنهر، ظاهر از ۷۳۹ تا ۷۴۱ ه. ق. (یادداشت مؤلف).

**یی سه سه**. [س س] (اخ) نامی که چینیان به یزدگرد سوم آخرین پادشاه ساسانی داده بودند. (از احوال و اشعار رودکی ص ۱۹۵). و رجوع به یزدگرد سوم شود.

**ییل**. (ترکی، ئیل. به معنی سال است. (آندراج). رجوع به سال و ئیل شود.

**ییلای**. [ئی ئی / یئی] (ترکی، ئیلای. (ناظم الاطباء). رجوع به ییلاق شود.

**ییلایق**. [ئی ئی / یئی] (ترکی، مرکب) از بی [یای] به معنی تابستان و لاق که پسوند مکان است، به معنی جایی که در تابستان سکنی گزینند. سردسیر. مقابل قشلاق.

گرمسیر. جای تابستانی. تابستانگاه. مصیف: تقیظ: ییلاق رفتن. تصیف، اصطیاف: ییلاق کردن. (یادداشت مؤلف). جای سرد و هوادار که به فصل تابستان در آن باشند. مقابل قشلاق که جای باش فصل زمستان است. (آندراج). جای باش تابستان یعنی جای سرد و خوش هوایی که در مدت تابستان در آن توقف کنند. (ناظم الاطباء). || چیراگاه. || میدان. (آندراج).

**ییلایق**. [ئی ئی / یئی] (اخ) از بسلوکات کردستان، حد شمالی دهات گروس، شرقی اسفندآباد، جنوبی امیرآباد و غربی سنندج، مرکز قروه و عده قرا ۱۴۶ است. (از یادداشت مؤلف). نام یکی از دهستانهای بخش حومه شهرستان سنندج. این دهستان در خاور شهر سنندج واقع و حدود و مشخصات آن به شرح زیر است: از طرف شمال شهرستان بیجار، از جنوب: دهستان گاورود بخش حومه سنندج و دهستان بیلوار شهرستان کرمانشاه، از خاور: دهستان اسفندآباد بخش قروه، از باختر: دهستانهای حسین آباد و حسن آباد بخش حومه سنندج. آب و هوا: دشت ییلاق در ارتفاع متوسط ۱۸۰۰ گز واقع شده، به همین مناسبت هوای آن سردسیر و در زمستان به شدت سرد و طولانی است. تابستان آن معتدل و مخصوصاً شبهای آن بسیار خنک و فرح بخش است. در شمال و جنوب و غرب آن ارتفاعات بسیار دیده می شود که ارتفاع بلندترین قلّه کوه باختری ۲۶۷۲ گز و بلندترین قله شمالی ۲۲۱۱ گز است. عرض و طول دشت ییلاق در حدود ۳۰ الی ۴۰ هزار گز و یکی از حاصلخیزترین نقاط منطقه کردستان می باشد. ارتفاع دهگلان مرکز دهستان از سطح دریا ۱۸۱۱ گز است. رودخانه: از ارتفاعات جنوب، باختر، و شمال دهستان، رودخانه های کوچک و متعددی به طرف شهرستان بیجار جاری و در آن شهرستان به رودخانه قزل اوزن منتهی می گردند. مهمترین آنها عبارتند از:

رودخانه های آرزند، کبودخانی، سیس، گرگ آباد، قوری چای، میرکی، بله دستی، شیدا. محصول عمده دهستان غلات و لبنیات است. شغل سکنه دهستان زراعت و گلهداری است. راه شوسه سنندج به همدان تقریباً از وسط دهستان می گذرد و در فصل خشکی به اکثر قراء دهستان اتومبیل می توان برد. قسمتی از قراء دهستان ییلاق، جزء بخش حومه و قسمتی جزء بخش قروه می باشد. دهستان ییلاق از ۱۳۳ آبادی بزرگ و کوچک تشکیل شده و سکنه آن در حدود ۲۵ هزار تن و قراء مهم دهستان به شرح زیر است: دهگلان، بلبان آباد، باشماق، سرنجانه،

سیس، چشمه منتش، آلی پینک، کروندان. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۵).

**ییلایق**. [ئی ئی / یئی] (ا) ج ییلاق، به معنی تابستانگاه. (یادداشت مؤلف). و رجوع به ییلاق شود.

**ییلایق طهماسب کنندی**. [ئی ئی / یئی] ط س ک [ ] (اخ) دهی است از دهستان آواجیق بخش حومه شهرستان ماکو، واقع در ۳۴ هزارگزی باختر ماکو، با ۱۱۱ تن سکنه. راه آن مالرو است. (از فرهنگ جغرافیایی ایران ج ۴).

**ییلایقی**. [ئی ئی / یئی] (ص نسبی) منسوب به ییلاق: هوای ییلاقی، خانه ییلاقی. (یادداشت مؤلف):

کاکل از مه شد عذار سابقان سردمهر آب و آتش بر رخ گلهای ییلاقی<sup>۲</sup> فشانند. مسیح کاشی (از آندراج). رجوع به ییلاق شود.

**ییلان**. (ترکی، ئیلان. لفظ مفرد است به معنی مار. (آندراج). اما تلفظ درست کلمه ئیلان است. (یادداشت مؤلف).

— ییلان ئیل (ئیلی): سال مار. سال ششم از سنین دوازده گانه ترکان. (یادداشت مؤلف).

**ییلدوز**. [اخ] ییلدیز. یولدوز. از اولدوز (به معنی ستاره). قصری از سلاطین عثمانی. (یادداشت مؤلف). و رجوع به یولدوز شود.

**ییمما**. [اخ] جم. جمشید. یه. یم. صورتی از یم و جم. صورت قدیمی یم و جم. (یادداشت مؤلف). و رجوع به جم و جمشید و یم شود.

**ییمه**. [م] (اخ) نام پسر خورشید در اوستا که در سنسکریت به صورت یمه آمده است. (از مزیسنا و ادب پارسی ص ۴۱). و رجوع به یمه شود.

**یین**. [ئی ئی] (ا) هنگامی که مابین طلوع فجر و طلوع آفتاب است. (ناظم الاطباء).

**ییی یی**. [ی ی ی] (صوت) (اصطلاح عامیانه) آوازی است که برآورد چون گفتار کسی را والوچانیدن خواهند. آوازی که بدان سخن کسی و بالاخص پیران را والوچانند. (یادداشت مؤلف).

**ییی یی**. (ع صوت) کلمه ای است که گاه تعجب گویند. (از تاج العروس ج ۱۰ ص ۴۲۱) (یادداشت مؤلف).

**ییی یی یی**. [ی ی ی] (صوت) (اصطلاح عامیانه) ییی. آوازی است که با آن گفتار کسی را به مسخره تقلید کردن خواهند. آوازی است که بدین صورت از دهان برآورد برای به استهزاء تقلید کردن کسی. (یادداشت مؤلف).

**پایان**